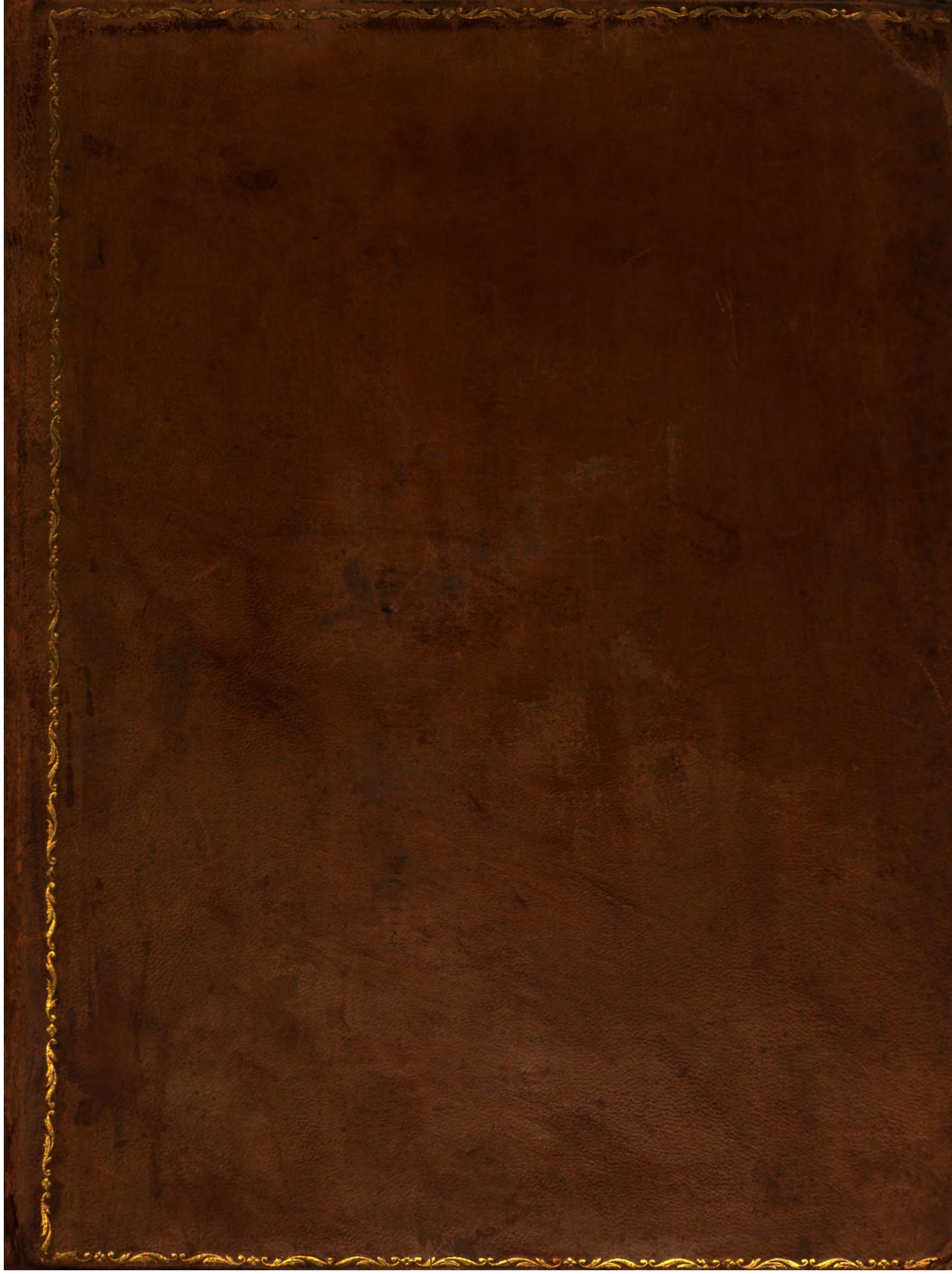




K

III



13.

a



<36640599890013

<36640599890013

Bayer. Staatsbibliothek

L. L. fil. 105.

4. L. g. Sept.
Angrl.

3. [2

Bill. Glott. univ.

Ling. Gall. Lex.

Pg. 859.

THE ROYAL
DICTIONARY,
ENGLISH AND FRENCH.

DICTIONARY

THE ROYAL

DICTIONARY

ENGLISH AND FRENCH

By J. B. LAFONTAINE

THE ROYAL
DICTIONARY,
ENGLISH AND FRENCH,
AND
FRENCH AND ENGLISH,
EXTRACTED

FROM THE WRITINGS OF THE BEST AUTHORS
in both Languages ;

By MR. A. BOYER.

*A NEW EDITION carefully corrected, improved and enlarged with
a great number of words and phrases both English and French.*

THE SECOND VOLUME.



LIONS,

Printed by JOHN MARY BRUYSET Bookfeller.

M. DCC. LXVIII.

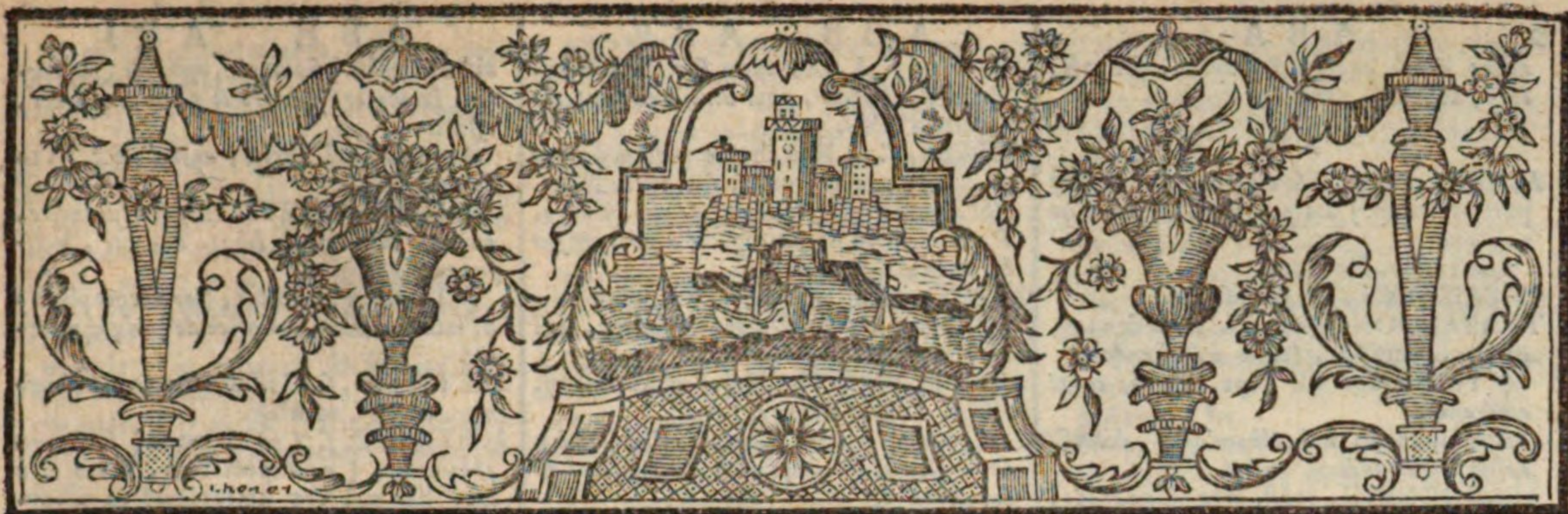
THE ROYAL
DICTIONARY
ENGLISH AND FRENCH
AND
FRENCH AND ENGLISH

EXTENDED
FROM THE WRITINGS OF THE BEST AUTHORS
in
BIBLIOTHECA
REGIA
MONACENSIS.

By Mr. A. BOYER.
A new Edition carefully corrected, improved and enlarged, with
a great number of words and phrases both English and French.
THE SECOND VOLUME.



LONDON,
Printed by JOHN MARY RAYNES & BOOKSELLER,
M DCC LXXIII.



THE ROYAL DICTIONARY,

THE SECOND PART,

Containing the English before the French.

L E

DICTIONNAIRE ROYAL, SECONDE PARTIE,

Qui contient l'Anglois avant le François.



EST la premiere lettre de l'Alphabet chez tous les Peuples, & la premiere des cinq voyelles; elle fait un son désagréable si elle se rencontre souvent dans unemêmePériode, comme remarque Cicéron.

A se prononce diversement en Anglois. Tantôt il se prononce comme la diphtongue ai, ou comme notre è ouvert.

Ex. To cultivate, cultiver; date, date. Et tantôt comme notre A François. Ex. War, Guerre; tall, haut, grand.

R. On pourroit donner des regles sur la prononciation de cette voyelle; mais elles sont sujettes à tant d'exceptions, que le plus court est de les apprendre par l'usage.

A, subst. Ex. A good A, un bon A. A little A, un petit A.

A en Anglois, est souvent un article qui signifie un, une.

Ex. A house, une maison. A garden, un jardin.

R. En François l'article un, une, fait des, au pluriel; mais en Anglois cet article n'est pas exprimé au pluriel.

Tome II,

Ex. Houses, des maisons. Gardens, des jardins.

Cet article A, devant un mot qui commence par une voyelle, ou par une H muette, prend une N, pour éviter le son désagréable qui naîtroit de la rencontre des deux voyelles.

Ex. An eagle, une aigle. An hour, une heure.

✧ A. Quelque, le, la.

Ex. To do a thing. Faire quelque chose. I was there a while. J'y fus quelque temps. To wear a sword. Porter l'épée.

Twice a day. Deux fois le jour.

Once a year. Une fois l'année.

✧ A se met quelquefois dans le sens de la Préposition BY, Par.

Ex. So much a week. Tant par semaine.

So much a man. Tant par tête.

✧ On se sert aussi très-souvent de cette Particule, entre un verbe & un participe du temps présent.

Ex. To go a hunting. Aller à la chasse.

To go a begging. Mendier.

I am a coming. Je viens, je m'en viens.

He is a doing it. Il le fait, il y travaille.

It is a doing. On y travaille, on y est après,

✧ A se met quelquefois au lieu de of the.

Ex. 'Tis one a clock, (pour, 'tis one of the clock.) Il est une heure.

✧ A quelquefois est une Particule expletive, & ne sert qu'à l'ornement du discours.

Ex. What a man are you? Quel homme, (qui) êtes-vous?

✧ On dit aussi, many a man, au lieu de, many men. Plusieurs personnes.

✧ A se met quelquefois par abréviation au lieu de l'auxiliaire Have.

Ex. I would a fled, (au lieu de, would have fled.) Je me serois enfui, j'aurois pris la fuite.

✧ Quelquefois encore, par corruption, au lieu du Pronom He.

Ex. Here a comes, (pour, here he comes.) Le voici qui vient.

✧ Cette Particule tient quelquefois lieu de préposition devant un substantif.

Ex. To be a bed, (pour, to be in the bed.) Être au lit. To go a foot, (pour, to go on foot. Aller à pied.

✧ Quelquefois elle entre en composition sans pourtant rien changer au sens des mots avec lesquels elle est composée.

Ex. A far off, to abate, signifient la

A

même chose que leurs simples, far off, loin, to bate, rabattre.

A B

ABAFT, *subst.* (a sea-term, the hinder part of a ship.) La poupe, l'arrière d'un vaisseau.

Abast, *adv.* En poupe.

† ABAISANCE, *V.* Obeissance.

To ABANDON, *verb. act.* Abandonner, quitter, délaisser, laisser à l'abandon.

☞ To abandon all hope. Perdre toute espérance.

Abandoned, *adj.* Abandonné, délaissé, laissé à l'abandon, quitté.

ABANDONING, *subst.* Abandonnement, l'action d'abandonner, de délaisser, &c.

To ABASE, *verb. act.* Abaisser, humilier, avilir.

Abased, *adj.* Abaisé, humilié.

ABASEMENT, *subst.* Abaissement, humiliation, abjection.

To ABASH, *verb. act.* Rendre honteux, rendre confus.

Abashed, *adj.* Honteux, confus.

† ABASHMENT, *subst.* Consternation, confusion.

To ABATE, *verb. act.* Abattre, rabattre, rabaisser, faire un rabais de, diminuer.

Ex. To abate something of a sum. Rabattre quelque chose d'une somme.

* To abate one's pride. Rabaisser ou rabattre l'orgueil de quelqu'un.

To abate the price of some commodities. Rabaisser le taux de quelques denrées.

To abate the taxes. Faire un rabais d'impôts.

To abate a man's power. Diminuer le pouvoir de quelqu'un.

☞ To abate something of a man's right.

Céder ou relâcher une partie de son droit.

To abate, *v. neut.* Diminuer, s'abattre.

The heat abates. La chaleur diminue, la chaleur s'abat.

My pain begins to abate. Ma douleur commence à diminuer.

* To abate of that ardour one had for something. Perdre une partie de l'ardeur ou de la passion qu'on avoit conçue pour quelque chose.

☞ To abate, (in the sense of the law) signifies to beat or pull down, to defeat, to overthrow, to intrude. Ce verbe, en terme de Palais, signifie abattre, démolir, renverser, annuler, casser, usurper, s'emparer.

1. Ex. To abate a Castle. Démolir, abattre ou raser un Château.

2. To abate a Writ. Rabattre, révoquer, casser ou annuler un acte ou une procédure.

3. To abate, (or intrude into) an estate. S'emparer du bien du défunt, au préjudice du plus proche héritier.

Abated, *adj.* Rabattu, rabaisé, diminué, &c. *V.* to abate.

ABATEMENT, *f.* Rabais, diminution, l'action d'affaiblir.

☞ But when all things are rightly computed and just abatements made. Mais tout bien compté & rabattu.

† ABATER, *f.* Qui diminue, qui affaiblit.

† ABATOR, *subst.* A law term. Celui qui s'empare d'un bien.

ABATING, *subst.* Rabais, diminution, l'action de rabattre, de rabaisser, &c. *V.* to abate.

† ABATTURE, *f.* Abattures, en terme de chasse.

ABACY, *f.* A Law-term for an Abbey. Terme de Palais, pour dire, Abbaye ou dignité d'Abbé.

ABBESS, *f.* A Nun that is possess'd with an Abbey, and governs the other Nuns. Abbess, Religieuse qui possède une Abbaye, & qui en vertu de sa dignité a pouvoir sur les autres Religieuses.

ABBEY, *subst.* Abbaye.

† Abbey-lubber. Un gros fainéant, qui est gras comme un Moine.

ABBOT, *subst.* The Ruler of an Abbey. Abbé, Chef d'Abbaye.

A regular Abbot. Abbé régulier, qui a la direction du temporel & du spirituel de son Abbaye.

A secular Abbot. Abbé séculier, Abbé qui n'est pas Religieux.

An Abbot in Commendam. Abbé Commandataire, Abbé qui possède une Abbaye en Commande.

ABBOTSHIP, *subst.* an Abbot's dignity. Charge ou dignité d'Abbé.

To ABBREVIATE, *verb. act.* To abridge or to shorten. Abréger, réduire en abrégé, raccourcir.

Abbreviated, *adj.* Abrégé, raccourci.

ABBREVIATION, *subst.* Abréviation.

ABBREVIATOR, *subst.* Abréviateur.

ABBREVIATURE, *subst.* Abréviation.

To ABRIDGE, *V.* to Abridge, avec les mots qui en dérivent.

ABBUTALS, *V.* Abutals.

ABC ou ABCE, ou Christ-Cross-Row, *subst.* ABC, Abécé, Croix de par Dieu, l'Alphabet.

ABC Scholar, *subst.* Un Ecolier qui est à l'ABC.

ABC Teacher, *f.* Un petit Maître d'école, qui enseigne à lire.

To ABDICATE, *verb. act.* Abdiquer, renoncer à, quitter, se défaire de, se démettre de quelque charge ou de quelque dignité.

Abdicated, *adj.* Abdiqué, à quoi l'on a renoncé, &c.

ABDICATING or Abdication, *subst.* Abdication, renoncement, action d'abdiquer, &c. *V.* to abdicate.

ABDOMEN, *subst.* (Lat.) Abdomen, le bas ventre.

† ABDOMINAL, ABDOMINOUS, *adj.* Qui a rapport à l'abdomen.

† To ABDUCE, *v. act.* Tourner, détourner, en matière de Physique.

† ABDUCTOR, *subst.* Abducteur, terme d'Anatomie.

ABEARING, ou A-bearing, *f.* (a Law-term.) Terme de Palais, dont on se sert en ce sens.

To be bound to good a-bearing, (or to one's good behaviour.) Être obligé de tenir une conduite régulière à l'avenir.

ABECEDARY or ABECEDARIAN, *adj.* Abécédaire.

ABED or A-bed, *adv.*

Ex. To be or to be a-bed. Être au lit, être couché.

† ABERRANCE or ABERRANCY, *subst.* Égarément.

ABERRATION, *subst.* (or going astray.) Égarément, erreur, aberration, terme d'Astronomie.

† ABERRING, *f.* Qui s'égare.

† To ABERUNCATE, *v. act.* Déraciner, extirper.

To ABET, *verb. act.* (to set on, to encourage.) Inciter, exciter, animer, pousser, encourager.

☞ To abet, (to maintain, to back, to

aid and assist.) Soutenir, appuyer, supporter, favoriser, prendre le parti de, aider, assister.

Abetted, *adj.* Incité, animé, &c. *V.* to Abet.

ABETTER or ABETTOR, *f.* Qui incite, anime, &c. *V.* to Abet. Fauteur, instigateur, partisan.

☞ To be an abettor, (or accomplice) of murder. Être complice de quelque meurtre.

ABETTING, *f.* L'action d'inciter, d'animer, &c. *V.* to Abet.

ABEYANCE, *f.* (a Law-term) Lands in abeyance, (or expectation, when the Law has not yet determined to whom they belong.) Terres jacentes.

To ABHOR, *v. a.* (to detest or to loath.) Détester, abhorrer, avoir en horreur.

Abhorred, *adj.* Abhorré, détesté, &c.

ABHORRENCE or ABHORRENCY, *f.* Horreur, aversion.

I have a strange abhorrence to that course of life. J'ai une étrange aversion pour cette manière de vivre.

ABHORRENT, *adj.* Éloigné, qui a en horreur, qui déteste, qui abhorre.

ABHORRER, *f.* Qui déteste, qui abhorre, ennemi juré.

ABHORRING, *subst.* Horreur, aversion, l'action d'abhorrer, &c. *V.* to Abhor.

To ABIDE, *verb. act.* To suffer or to endure. Souffrir, supporter, endurer.

I can't abide him. Je ne saurois le souffrir, je ne puis l'endurer.

To abide, *v. neut.* To dwell or to live.

Habiter, demeurer, vivre.

To abide in a most delicate place. Demeurer dans un lieu très-agréable.

To abide in the woods. Vivre dans les bois.

☞ To abide in sin. Croupir dans le péché.

☞ If you abide but the first charge. Si vous soutenez seulement le premier choc.

☞ He can't abide to take pains. Il ne sauroit prendre de la peine.

☞ I cannot abide him out of my sight. Je ne saurois me passer de sa compagnie.

☞ He can't abide a wife or to hear talk of being married. Il ne veut pas entendre parler de mariage, il a une grande aversion pour le mariage.

To abide BY or IN a thing, (to stand to it.) Se tenir à quelque chose.

ABIDER, *subst.* Habitant.

ABIDING, *subst.* L'action de souffrir, de demeurer, &c. *V.* to Abide.

An abiding-place. Une demeure.

ABJECT, *adj.* Abjeet, méprisable, bas, vil, lâche.

Men of abject spirit. Des âmes basses.

ABJECTION or ABJECTNESS, *f.* Bassesse, abaissement, abjection.

Abjection of mind. Découragement, bassesse de cœur, lâcheté, faiblesse de courage, abattement de courage.

ABJECTLY, *adv.* Bassément, lâchement.

ABILITY, *f.* or power. Pouvoir, force, capacité.

☞ Ability, (of estate.) Biens, moyens, revenus.

☞ Ability, (parts or capacity.) Habileté, science, savoir, portée, capacité.

† ABINTESTATE, *adj.* Intestat.

ABJURATION, *f.* Abjuration.

☞ Abjuration, en terme de Palais, signifie quelquefois un exil perpétuel.

To ABJURE, *v. act.* to renounce or forswear. Abjurer, renoncer à, renier.

To abjure one's Country. *Renoncer pour toujours à sa Patrie.*
ABJURING, *subst.* Abjuration, renoncement, l'action d'abjurer, &c.
↓ To ABLACTATE, *v. act.* Sevrer.
ABLATIVE, *s. or adj.* as Ablative case, a term in Grammar. *Ablatif, le cas ablatif, terme de Grammaire.*
ABLE, *adj.* (or capable.) *Capable.*
 ♣ Able, (in strength.) *Fort, robuste, vigoureux.*
 ♣ Able, (in estate.) *Riche, qui a du bien, accommodé, aisé.*
 ♣ Able, (or skilful.) *Expert, expérimenté, qui a de l'expérience, habile, savant.*
 ♣ Able to read and write. *Qui sait lire & écrire.*
 ♣ Able to pay. *Solvable, qui a de quoi payer.*
 ♣ To be able. *Pouvoir.*
Ex. I am not able to walk. Je ne saurois marcher. He is hardly able to hold his eyes open. A peine peut-il tenir les yeux ouverts.
 ♣ None is able to come near him for skill. *Son adresse est incomparable.*
 ♣ He gives more than he is well able. *Il donne plus que son bien ne porte.*
Every one according as he is able. Chacun selon sa portée, selon ses moyens.
 ♣ An able workman, (appointed to view and survey work done by others.) *Un expert.*
↓ To ABLEGATE, *verb. act.* Envoyer, députer.
ABLEGATION, *s.* Envoi.
ABLENESS, *v.* Ability.
↓ ABLEPSY, *s.* Aveuglement.
↓ To ABLOCATE, *v. act.* Louer, amodier.
ABLUTION, *subst.* a term of the Romish Church. *Ablution, terme de l'Eglise Romaine.*
↓ To ABNEGATE, *v. act.* Renoncer.
ABNEGATION, *subst.* Renoncement, abnegation.
 ♣ With a full abnegation of your wills. *Avec une entière résignation de nos volontés.*
↓ ABNORMOUS, *adj.* Irrégulier, difforme.
ABOARD, *adv.* A bord, à bord de Navire.
 ♣ He put himself aboard a Corinthian vessel. *Il s'embarqua sur un vaisseau de Corinthe.*
ABODE, *s.* (from to abide.) *Demeure, séjour.*
To ABOLISH, *verb. act.* (to destroy.) *Abolir, anéantir, détruire.*
 ♣ To abolish, (or repeal) a Law. *Abolir, casser, annuler, révoquer une Loi.*
 ♣ To abolish, (or deface.) *Abolir, effacer.*
Abolished, adj. Aboli, cassé, anéanti, &c.
ABOLISHING or ABOLISHMENT, *subst.* Abolition, abolissement, l'action d'abolir, de casser, &c. *V. to Abolish.*
↓ ABOLISHABLE, *adj.* Qui peut être aboli.
↓ ABOLISHER, *s.* Qui abolit.
ABOLITION, *s.* (a Law term.) Abolition, terme de Palais, qui signifie cessation de poursuite criminelle; grace, pardon d'un crime.
ABOMINABLE, *adj.* Abominable, détestable, exécration.

↓ ABOMINABLENESS, *s.* Horreur, ce qui rend abominable.
ABOMINABLY, *adv.* Abominablement, d'une manière abominable.
To ABOMINATE, *verb. act.* (to detest, to hate.) *Détester, abhorrer, avoir en horreur, avoir en abomination ou en exécution.*
Abominated, adj. Détesté, &c.
ABOMINATION, *s.* Abomination, chose abominable.
↓ ABORIGINES, *s.* Aborigènes.
ABORTION or miscarriage, *subst.* Avortement ou fausse couche.
ABORTIVE, *adj.* Abortif, qui est né avant le terme, imparfait, informe.
Ex. An abortive child. Un enfant qui n'est pas venu à terme, un avorton.
 * An abortive design. *Dessin qui n'a pas réussi, qui a échoué ou avorté.*
ABORTIVELY, *adv.* Avant le terme.
ABOVE, *adv.* En-haut, là-haut.
From above. D'en-haut.
ABOVE, *prép.* Au-dessus de.
The one sat above, and the other below me. L'un s'assit au-dessus de moi, & l'autre au-dessous.
These things are above me. Ces choses sont au-dessus de moi ou hors de ma portée, ces choses-là me passent.
I am above-board. Je suis au-dessus de tout.
 ♣ Above our strength or ability. *Au-delà de nos forces.*
 ♣ Above all, above all things, above any thing. *Sur-tout, sur toutes choses, principalement.*
 ♣ Above, (more than.) *Plus de, plus que.*
I was not in London above three days. Je n'ai pas été à Londres plus de trois jours.
We fought above six hours. Nous combattîmes plus de six heures.
Above what every one will believe. Plus qu'on ne sauroit croire. I value honour above life, j'estime plus l'honneur que la vie.
 ♣ I love him above any man. *Je l'aime préférablement à toute autre personne, c'est l'homme du monde que j'aime le plus, il n'y a personne que j'aime tant que lui.*
 * † If he be above ground. *S'il est en vie ou quelque part qu'il soit.*
 ♣ I am above these things. *Ces choses sont au-dessous de moi.*
 ♣ A good name is above wealth. *Une bonne renommée est préférable aux richesses.*
 ♣ To be above one. *Surmonter, surpasser quelqu'un.*
I shall easily get above them all. Je les surmonterai facilement, j'en viendrai aisément à bout.
 ♣ The water come above my knees. *L'eau passoit mes genoux.*
 ♣ His head was above the water. *Sa tête paroïssoit hors de l'eau.*
 ♣ Over and above. *Par-dessus, outre. Ou bien en ces sens.*
 ♣ Give me that which remains over and above. *Donnez-moi ce qui reste, donnez-moi ce qu'il y a de surplus.*
 ♣ As above. *Comme ci-dessus, comme il a été dit.*
Above mentioned, adj. Susdit, dont il a été parlé ci-dessus.
To ABOUND, *v. neut.* Abonder, avoir en abondance, ou être en abondance.
Our Country abounds with, (or in)

all things necessary. *Notre Pays abonde en toutes choses nécessaires.*
 * To abound in one's own sense, (to be conceited.) *Abonder en son sens, être entêté.*
ABOUT, *prép.* Autour, environ, à l'entour de, aux environs.
About noon. Environ midi. About a foot wide. D'un pied de large ou environ.
The soldiers he has about him. Les soldats qu'il a autour de soi.
P. To go about the bush. Tourner autour du pot.
 ♣ About. *Sur.*
About the dawning of the day. Sur le point du jour. About three a-clock in the afternoon, sur les trois heures après midi.
About the year's end. Sur la fin de l'année.
I jeer'd him about his hat. Je le raillai sur son chapeau.
I have no money about me. Je n'ai point d'argent sur moi.
 ♣ About. *Touchant.*
I come to you about that business. Je viens vous voir touchant cette affaire.
 ♣ Shall I send to him about it? *Le ferai-je avertir de cette affaire?*
 ♣ About the latter end of the Book. *Vers la fin du Livre.*
 ♣ He is somewhere about the house. *Il est quelque part au logis.*
 ♣ What do they cry about the streets? *Qu'est-ce qu'on crie dans les rues?*
 ♣ All about. *Par tout.*
 ♣ About and about. *Çà & là, d'un côté & d'autre.*
 ♣ The world is come about. *Le monde n'est plus ce qu'il étoit autrefois, le monde a changé, le monde s'est ravisé.*
 ♣ From about. *D'environ, d'autour de.*
Round about. Tout autour. All places round about, tous les lieux d'alentour.
 ♣ What greater matter can a man desire about which to employ his thoughts? *Quelle matière plus sublime peut-on souhaiter pour faire l'occupation de ses pensées?*
 ♣ There are divers opinions about it. *Les sentimens sont partagés là-dessus.*
 ♣ It is not so about us. *Il n'en est pas de même dans nos quartiers.*
 ♣ We have a thick air round about us. *L'air de notre pays est grossier, nous respirons un air grossier.*
I took a view of the country round about. Je fis tout le tour du pays.
A tree ten foot about. Un arbre qui a dix pieds de tour.
 ♣ Ten leagues about. *A dix lieues à la ronde.*
 ♣ To take a turn about the town. *Faire un tour de ville.*
 ♣ A short way about. *Un chemin raccourci. A long way about. Un grand détour. This way is not so far about. Ce chemin n'est pas si long.*
 ♣ To be sent a long way about. *Être envoyé bien loin.*
To lead an army a long way about. Faire faire un grand tour à une armée.
 ♣ There's such a devilish way about. *Cela est si long.*
 ♣ To lie about. *Être dispersé çà & là, être tout en désordre.*
To take one about the middle. Prendre quelqu'un par le milieu du corps.
 ♣ To drink about. *Boire à la ronde.*
 ♣ To have one's wits, (or brains)

about one. *Songer à ce que l'on fait, avoir l'esprit présent.*

Mind what you are about. *Songer à ce que vous faites.*

✧ We are about a business of great consequence. *Nous traitons d'une affaire de grande conséquence.*

✧ I am about a great piece of work. *Je travaille à un grand ouvrage, je suis après un grand ouvrage.*

✧ I am about to do it. *Je m'en vais le faire.*

And as she was about to swear. *Et comme elle alloit jurer.*

✧ You are mighty long about it. *Vous êtes bien long-temps à le faire.*

✧ Look about you. *Songer à vous, prenez garde à vous.*

✧ They are about to fight. *Ils sont sur le point de se battre, ou d'en venir aux mains.*

✧ All this stir was kept about you. *Tout ce bruit s'est fait à votre sujet, ou à votre occasion.*

✧ All the stir was about this. *C'est ce qui a fait tout ce bruit, c'est ce qui a causé tout ce vacarme.*

R. Quant aux autres expressions, où cette préposition fait une partie de la signification du verbe (comme dans les verbes To go about, to come about, to bring about, &c.) vous les verrez dans l'article de ces verbes.

ABREAST, adv. *De front, à côté l'un de l'autre.*

ABRENUNCIATION, f. *Renoncement, renonciation.*

ABRICOT, V. *Apricot.*

To ABRIDGE, v. act. (or to shorten.) *Abréger, raccourcir, réduire en abrégé, mettre en petit, retrancher, diminuer. Ou bien en ces sens.*

✧ To abridge one's self of conveniences. *Se retrancher, vivre d'épargne, retrancher de son ordinaire.*

✧ Christian Religion abridges us of no lawful pleasures. *La Religion chrétienne ne nous prive pas des plaisirs licites.*

Abridged, adj. *Abrégé, raccourci, &c.*

✧ ABRIDGER, subst. *Qui abrége, qui fait des abrégés.*

ABRIDGING, f. *L'action d'abréger, de raccourcir, &c. V. to Abridge.*

ABRIDGMENT, f. *Abrégé, diminution.*

ABROACH, adj. *Percé, mis en perce. V. to broach.*

To set abroach. *Percer, mettre en perce.*

* A studied forecast of setting this humour abroach is putid and nauseous to the highest degree. *Rien n'est si fade ni si dégoûtant qu'une affectation recherchée & étudiée de faire entrer dans le discours cette sorte de plaisanterie.*

ABROAD, adv. *Dehors.*

✧ Abroad, (in foreign Countries.) *Hors de chez soi, dans les Pays étrangers.*

Ou bien en ces sens.

✧ To go abroad. *Sortir.*

✧ To take one abroad with him. *Prendre (emmener) quelqu'un avec soi.*

✧ To walk abroad. *Se promener, faire un tour de promenade.*

✧ To wait upon one's Master abroad. *Suivre son Maître quand il sort.*

✧ There is a wind abroad. *Il fait du vent.*

✧ There is such a report, (such a report goes) abroad, 'tis all abroad. *C'est un bruit commun, le bruit s'est répandu par-tout.*

✧ 'Tis generally talked abroad. *On en parle par-tout.*

✧ The manifestos that are abroad. *Les manifestes qu'on fait courir.*

✧ At home and abroad. *Dans la maison & hors de la maison, au dedans & au dehors; dans le royaume & hors du royaume.*

✧ To set abroad. *Divulguer, publier.*

To ABROGATE, v. a. (to annul, or to repeal.) *Abroger, abolir, casser, annuler, révoquer.*

Abrogated, adj. *Abrogé, aboli, cassé, annulé, révoqué.*

ABROGATING, or ABROGATION, f. *Abrogation, abolissement, cassation, &c.*

ABROOD. Ex. To sit abrood upon eggs, (as birds do.) *Couper des œufs.*

ABROTANUM, f. (or southern-wood.) *Auronne, herbe.*

ABRUPT, adj. *Précipité, brusque, bouillant, fougueux.*

ABRUPTLY, adv. *Brusquement, d'une manière brusque, sans préambule.*

✧ To fall out with one abruptly. *Rompre en visière à quelqu'un, l'offenser sottement & mal à propos.*

ABRUPTNESS, f. *Manière d'agir brusque, brusquerie.*

ABCESS, f. (or impostume.) *Abcès, sac, apostème.*

✧ ABCISSA, f. *Abcisse, terme de géométrie.*

ABSCISSION, f. (or cutting off.) *L'action de couper.*

To ABSCOND, v. n. or to abscond one's self, récip. *Se cacher, en cas de danger.*

Absconded, adj. *Caché.*

✧ ABSCONDER, subst. *Qui se cache.*

ABSCONDING, f. *L'action de se cacher.*

ABSENCE, subst. *Absence, éloignement.*

He took the opportunity to do it in my absence. *Il prit l'occasion de le faire en mon absence.*

* Absence of mind, (unattention.) *Distraktion, abstraction.*

ABSENT, adj. *Absent, éloigné.*

Prov. Long absent soon forgotten. *On oublie bientôt les absents; l'absence refroidit l'amitié.*

* Absent, (unattentive, wandering.) *Distract.*

To ABSENT one's self, verb. réc. *S'absenter, être absent.*

✧ ABSENTEE, f. *Absent de son pays, de son poste.*

To ABSOLVE, v. a. (to acquit, to discharge.) *Absoudre, décharger, exempter, dispenser, délivrer.*

Absolved, adj. *Absous, justifié, délivré.*

ABSOLVING, subst. *L'action d'absoudre, &c. V. to absolve.*

ABSOLUTE, adj. *Absolu, arbitraire.*

Ex. An absolute Prince. *Un Prince absolu.*

✧ Absolute, (or perfect.) *Parfait, achevé.*

An absolute knave. *Un fripon achevé.*

✧ An absolute, (or arrant) fool. *Un fou siffé.*

✧ Ablative absolute, (a term of latin Grammar.) *Ablatif absolu, terme de Grammaire latine.*

ABSOLUTELY, adv. *Absolument, sans réserve, parfaitement, entièrement.*

Ex. I am absolutely for it. *Je le veux absolument. I am absolutely yours. Je suis à vous sans réserve.*

ABSOLUTENESS, f. or absolute power. *Un pouvoir absolu, ou arbitraire.*

ABSOLUTION, f. *Absolution, pardon.*

✧ ABSOLUTORY, adj. *Qui absout, en parlant d'une sentence.*

ABSONANT, adj. (disagreeing in sound.) *Discordant, désagréable, qui ne s'accorde pas.*

ABSONOUS, adj. (or absurd.) *Absurde, ridicule, qui ne convient pas.*

To ABSORB, v. a. (or to swallow up.) *Absorber, engloutir, abimer.*

Absorbed, adj. *Absorbé, englouti, abimé.*

ABSORBENT, adj. & subst. (a term of Physick.) *Absorbant.*

An absorbent medicine. *Un remède absorbant, un absorbant.*

✧ ABSORBT, adj. *Absorbé.*

✧ ABSORPTION, subst. *L'action d'absorber.*

To ABSTAIN, verb. neut. (or to forbear.) *S'abstenir, se retenir.*

Ex. To abstain from wine. *S'abstenir de vin.*

ABSTAINING, subst. *Abstinence, l'action de s'abstenir.*

ABSTEMIOUS, adj. (that drinks no wine.) *Sobre, qui ne boit point de vin.*

ABSTEMIOUSNESS, f. *Sobriété, tempérance.*

To ABSTERGE, or ABSTERSE, v. act. (to cleanse or wipe off.) *Essuyer, torcher, nettoyer.*

Absterged or abstersed, adj. *Essuyé, torché, nettoyé.*

ABSTERGENT, or ABSTERSIVE, adj. (cleansing, speaking of medicines.) *Déterfif, qui nettoie.*

ABSTERSION, f. *L'action de torcher, &c.*

ABSTERSIVE, adj. *Déterfif.*

ABSTINENCE, f. *Abstinence, modération, retenue, tempérance.*

ABSTINENT, adj. *Sobre, tempéré, modéré.*

ABSTORTED, adj. (wrested by force.) *Forcé, enlevé de force.*

ABSTRACT, subst. *Un extrait, un abrégé, un raccourci.*

To ABSTRACT, v. a. *Extraire, séparer, considérer séparément.*

Abstracted, adj. *Extrait, abstrait, abstrus.*

ABSTRACTEDLY, adv. *Par abstraction, terme de Philosophie.*

ABSTRACTING from.

Ex. I shall consider the doctrine abstracting from the divine authority of it. *Je considérerai la doctrine en elle-même, séparée de l'autorité divine qui l'accompagne.*

Abstracting from the persons named in it. *Sans compter les personnes qui y sont nommées.*

ABSTRACTION, subst. *Abstraction.*

✧ ABSTRACTLY, adv. *En faisant abstraction d'autre chose.*

ABSTRUSE, adj. (hid, dark or secret.) *Abstrus, caché, mal-aisé à pénétrer, couvert.*

✧ ABSTRUSELY, adv. *D'une manière obscure.*

✧ ABSTRUSENESS or ABSTRUSITY, f. *Obscurité, difficulté.*

✧ To ABSUME, v. a. *Consommer.*

ABSURD, adj. (foolish, impertinent.) *Absurde, sot, ridicule, impertinent.*

ABSURDITY, subst. *Absurdité, impertinence, sottise.*

ABSURDLY, adv. *Sottement, absurde-ment, sans jugement, mal à propos, im-*

pertinemment, d'une maniere ridicule ou absurde.

ABUNDANCE, *subst.* (from to abound.) Abondance, quantité, grande quantité, grand nombre, beaucoup, infinité.
He has abundance of books. Il a quantité de livres.

There was abundance of people. Il y avoit beaucoup de monde.

I take abundance of pains to teach you. Je prends bien de la peine pour vous instruire.

He has abundance of wit. Il a infiniment d'esprit, il a beaucoup d'esprit.

ABUNDANT, *adj.* Abondant, qui abonde.

ABUNDANTLY, *adv.* Abondamment, avec abondance, largement, fort, entièrement, parfaitement.

More abundantly. Singulièrement.

This may abundantly suffice to. En voilà de reste, en voilà assez pour.

ABUSE, *subst.* (or ill use.) Abus, mauvais usage.

Ex. 'Tis not the use, but the abuse of things, which I blame. Ce n'est pas l'usage, mais l'abus des choses que je condamne.

Abuse, (or affront.) Affront, injure.

To put an abuse upon one. Faire un affront à quelqu'un.

To ABUSE, *v. act.* (to misuse.) Abuser de, faire un mauvais usage de.

Ex. You abuse my patience. Vous abusez de ma patience.

To abuse, (to rail, or affront.) Maltraiter, gourmander, quereller, bafouer, injurier, dire des injures à.

Why d'you abuse him thus? Pourquoi le maltraitez-vous de la sorte?

To abuse the King's equity, (or to over-reach his justice.) Surprendre l'équité du Roi.

To abuse a virgin. Abuser d'une fille, la violer, lui ravir sa virginité.

Abused, *adj.* Dont on a abusé; maltraité, querellé, trompé, violé, &c. *V. to Abuse.*

Cruel men are not to be taken into a station, where power may be abused to oppression. On ne doit pas mettre les gens cruels dans un poste qui puisse leur fournir les moyens d'opprimer ceux qui relevent de leur puissance.

ABUSER, *f.* Celui qui abuse, maltraite, &c. *V. to abuse.*

ABUSIVE, *adj.* Choquant, outrageux, abusif.

Ex. Abusive language. Des expressions choquantes, paroles outrageuses, injures.

ABUSIVELY, *adv.* Abusivement, par abus, par une catachrese, (c'est-à-dire lorsqu'au lieu des mots propres, on se sert de quelques autres qui approchent de leur signification.)

ABUSIVENESS, *f.* Humeur choquante.

To ABUT upon, *verb. neut.* Aboutir à, confiner à.

ABUTTAL, *subst.* (a law-word.) Terme de Palais, qui veut dire limites, bornes.

ABYSMAL, *adj.* (or Bottomless.) Qui n'a point de fond.

ABYSS, *subst.* (or bottomless pit.) Abyme, gouffre profond, profondeur immense.

A C

ACACIA, *subst.* (a sort of tree.) Acacia, sorte d'arbre qui vient du Levant, dont la fleur est belle & odoriférante.

Acacia, (the juice of flos.) Suc épais & composé de prunelles sauvages.

ACADEMICAL, or **ACADEMICK**, *adj.* Académique.

ACADEMICIAN, *subst.* Académicien.

ACADEMIST, *subst.* Académiste.

ACADEMY, *f.* (publick School or University.) Académie, école publique, Université.

Academy, (or Riding-school.) Académie, lieu où l'on apprend à monter à cheval.

ACANTHUS, *f.* Acanthe, branche-ursine.

To ACCEDE, *verb. neut.* (a word lately introduced, and borrowed from the Latin, to come into, to assent.) Accéder.

To accede to a treaty. Entrer dans un traité, accéder à un traité.

To ACCELERATE, *v. a.* (to hasten.) Accélérer, presser, hâter.

To accelerate, *verb. neut.* Se hâter, se dépêcher, faire diligence.

Accelerated, *adj.* Accéléré, hâté, dépêché.

ACCELERATION, *f.* Accélération.

To ACCEND, *v. act.* (rarely used.) Enflammer, allumer.

ACCENT, *f.* (tone, or inflection of the voice.) Accent, ton, ou inflexion de voix.

He has a good accent. Il a l'accent bon.

He has not the true accent. Il n'a pas le véritable accent, ou le bon accent.

Accent, (a mark used in writing to shew the various inflections of the voice.)

Accent, petite note qui marque les diverses inflexions de la voix.

An accent grave, acute and circumflex. Un accent grave, aigu & circonflexe.

The musical accents of birds. Les accents mélodieux des oiseaux.

To ACCENT, *v. a.* (or to mark with an accent.) Accentuer, marquer d'un accent.

ACCENTUATION, *f.* Maniere d'accentuer ou de prononcer.

To ACCEPT, *v. a.* Accepter, recevoir, agréer.

Ex. To accept a present, (or of a present.) Accepter, recevoir, agréer un présent.

To accept a bill of exchange. Accepter une lettre de change.

To accept of an employment. Accepter un Emploi.

ACCEPTABLE, *adj.* Agréable, reçu avec plaisir.

'Twill be very acceptable to me. Je l'aurai pour agréable.

ACCEPTABLENESS, *f.* Grace, faveur, réception, accueil.

ACCEPTABLY, *adv.* Agréablement, avec plaisir, avec joie.

ACCEPTANCE, or **ACCEPTATION**, *subst.* (receiving kindly.) Acceptation.

The kind acceptance of a present. La maniere obligeante de recevoir un présent.

This is not worth your acceptance. Ceci n'est pas digne de vous être offert.

He preached with great acceptance and approbation. Son sermon fut reçu avec une approbation générale.

ACCEPTATION, (or acception) of a word. Acception d'un mot.

ACCEPTED, *adj.* Accepté, reçu, agréé.

ACCEPTER, *subst.* Celui qui reçoit, qui accepte.

ACCEPTILATION, *subst.* (an acquittance by word of mouth.) Une quittance, ou une décharge de parole.

ACCEPTING, *f.* L'action d'accepter, &c.

ACCEPTION, *subst.* Acception, (terme de Grammaire.)

The acception of a word. L'acception, la signification d'un mot, sens qu'on donne à un mot, le sens auquel on le prend.

ACCESS, *subst.* Accès, entrée, abord.

Ex. No body can have access to him. Personne ne peut avoir accès auprès de lui.

Pray, let me have free access to your library. Souffrez, je vous prie, que j'aie l'entrée libre dans votre bibliothèque.

Access, (or Accession.) Surcroît, augmentation, jonction.

Access, (or fit) of an ague. Accès de fièvre.

ACCESSARY, *V.* Accessory.

ACCESSIBLE, *adj.* Accessible.

ACCESSION, *f.* (or Addition.) Accessoire, surcroît, augmentation, accroissement.

Accession, (or coming.) Avènement.

Ex. Since your happy accession to the Crown. Depuis votre heureux avènement à la Couronne.

Since the accession of the States General to the Treaty of Hanover. Depuis que les Etats Généraux sont entrés dans le Traité de Hanover.

Upon the accession of Guienne to the Crown. Par l'acquisition que la Couronne fit de la Guienne.

ACCESSORY, *f.* Accessoire, opposé au principal.

Ex. The principal and the accessory. Le principal & l'accessoire.

Accessory, *adj.* Complice, qui a part à.

Ex. He is accessory to that crime. Il est complice de ce crime.

He is accessory to his own misfortunes. Il a contribué à ses propres malheurs.

ACCESSORILY, *adj.* En passant, légèrement, par maniere d'accessoire.

ACCIDENCE, *f.* Accidens de Grammaire.

A book of accidence. Rudiment, petit livre contenant les premiers principes de la langue latine.

ACCIDENT, *subst.* (chance, casualty, fortuitous adventure.) Accident, hasard, aventure, événement fortuit, incident.

Accident, (a philosophical term us'd in opposition to substance.) Accident, par opposition à substance.

ACCIDENTAL, *adj.* Accidentel, casuel.

ACCIDENTALLY, *adv.* Accidentellement, par accident, casuellement, par hasard.

ACCLAIM, *subst.* (a poetical word for applause, acclamation.) Applaudissement, acclamation.

ACCLAMATION, *subst.* Acclamation, cri de joie.

ACCLIVITY, *subst.* (or steepness.) Montée, élévation, avenue d'une colline.

Declivity, en est la pente & la descente.

ACCLOY, *verb. neut. V.* Cloy.

ACCOIL, *V.* Coil.

ACCLOYED, (or cloyed.) *adj.* Affadi.

My stomach is accloy'd with these sweet-meats. Ces confitures m'ont affadi l'estomac.

A horse accloy'd, or cloy'd, (nail'd or prick'd in the shoeing.) Un cheval encloué.

ACCOMMODABLE, *adject.* Qui peut s'accommoder avec--.

To ACCOMMODATE, *v. a.* (or to fit.) Accommoder, ajuster, proportionner.

To accommodate one's self to the times. S'accommoder aux temps.

To accommodate, (or adjust) a business. Accommoder (ou terminer) une affaire.

Will you be so kind as to accommodate me with this? Voulez-vous bien m'accommoder de ceci? voulez-vous me le prêter?

Accommodated, *adj.* *Accommodé, &c.*
V. To accommodate. *Conforme, propre.*
 You are mightily accommodated here.
Vous êtes logé commodément, vous êtes dans une maison fort commode.

ACCOMMODATELY, *adj.* *D'une manière propre, juste, proportionnée.*

Every thing is there represented so accommodately to the capacity of the People. *Tout y est si bien dépeint suivant la portée du Peuple.*

ACCOMMODATING, *f.* *L'action d'accommoder, &c. Accommodement, accord.*

ACCOMMODATION, *f.* (of a contest or quarrel.) *Accommodement, réconciliation, accord.*

Accommodation of lodging. *Logement, ou commodités de logement.*

To ACCOMPANY, *v. a.* *Accompagner, faire compagnie à, être à la suite de, suivre.*

Accompanied, *adj.* *Accompagné, suivi.*

ACCOMPLICE, *subst.* *Complice, associé.*

To ACCOMPLISH, *v. a.* (to finish, to perform.) *Accomplir, exécuter, achever, finir, venir à bout de.*

Accomplished, *adj.* *Accompli, &c.*

A well accomplished young man. *Un jeune homme accompli, ou bien formé pour le monde.*

ACCOMPLISHER, *subst.* *Qui accomplit.*

ACCOMPLISHING, or ACCOMPLISHMENT, *f.* *Accomplissement, perfection.*

ACCOMPT, *f.* (or Reckoning.) *Compte, supputation, calcul.*

Exemples.

To keep accompt. *Tenir compte.*

To cast up an accompt. *Faire un compte.*

To call to an accompt. *Demander compte, faire rendre compte, rechercher.*

To pay a sum of money an accompt. *Payer une somme à compte ou sur & tant moins.*

A thing that turns to accompt. *Une chose où il y a à gagner, où l'on trouve son compte.*

ACCOMPTANT, *subst.* *Qui fait faire un compte, arithméticien, calculateur.*

A good accomptant. *Un habile arithméticien, qui entend bien les comptes.*

ACCOMPTABLE, *adj.* *D. Comptable, responsable, obligé à rendre compte.*

His mother is his guardian, and she is accomptable. *Sa mere est sa tutrice, & elle est obligée à rendre compte.*

You shall be accomptable for this. *Vous rendrez compte de ceci, vous en serez responsable.*

ACCORD, *subst.* (or agreement.) *Accord, union.*

With one accord. *Unanimement, d'un accord, d'un commun accord.*

Of his own accord. *Volontairement, de soi-même, de son propre mouvement, de sa franche volonté.*

To ACCORD, *v. a.* (to adjust.) *Accorder, accommoder, réconcilier.*

To accord, *verb. neut.* (or agree.) *Demeurer d'accord, tomber d'accord, s'accorder.*

ACCORDANCE, *f.* *Accord, union, convenance.*

ACCORDANT, *adj.* (or agreeable.) *Convenable, conforme, propre, qui s'accorde.*

ACCORDED, *adj.* *Accordé, &c. V. to Accord.*

ACCORDING, *adv.*

According, *as.* *Selon que. According to, selon, suivant, conformément à.*

Ex. According as you deserve. *Selon que vous méritez.*

According to your orders. *Suivant (conformément à) vos ordres.*

Ou bien en ces sens.

According as they shall see occasion. *Comme ils le trouveront à propos.*

According as every man's pleasure is. *Selon le bon plaisir de chacun.*

According to his mind. *A sa fantaisie.*

According to the present rate. *Au prix courant.*

It would raise a great deal of money, to tax the fair sex according to their beauty and skill in dressing, to be determined by their own judgment. *On leveroit de grosses sommes, si l'on taxoit le beau sexe, à proportion de leur beauté & de leur bon goût pour l'ajustement, dont on les feroit les juges.*

To go according to the times. *S'accommoder au temps.*

To act according to reason. *Agir raisonnablement.*

ACCORDINGLY, *adv.* *Conformément, convenablement.*

To ACCOST, *v. act.* (to come up to one.)

Accoster, aborder, joindre, s'accoster de, s'approcher de.

To accost (to speak to) one in a very familiar style. *Parler à quelqu'un avec beaucoup de familiarité, le traiter familièrement.*

ACCOSTABLE, *adj.* *Accostable, qui a l'abord doux, qui reçoit avec civilité ceux qui l'approchent.*

ACCOSTED, *adj.* *Accosté, abordé, &c.*

ACCOUNT, *subst.* (or esteem.) *Compte, état, estime, cas.*

To make great account of a thing. *Faire grand cas de quelque chose, en faire grande estime, l'estimer beaucoup.*

To make small account of it. *En faire peu de cas ou d'estime.*

To make no account of it. *N'en faire aucun cas, aucune estime, la siffler, la mépriser, s'en moquer.*

She makes no account of it. *Elle ne s'en met guère en peine.*

Account (or relation.) *Relation, récit.*

He was called to an account for the receiving of bribes. *Il fut accusé de s'être laissé corrompre par des présents.*

To give an account. *Rendre compte, représenter, rendre raison.*

At the first account a man gives of himself. *A cette première connoissance qu'on donne de soi.*

He has given a very good account of himself both in peace and war. *Il s'est signalé & dans la paix & dans la guerre.*

I took a particular account of the errors of my life. *J'examinai en détail les erreurs de ma vie.*

To give an account of one's travels. *Faire le récit de ses voyages, en faire la relation.*

He is not at one with himself what account to give of it. *Il ne sait que dire là-dessus.*

None but Heaven can give an account of the causes of love and hate. *Il n'y a que Dieu seul qui puisse rendre raison ou expliquer les causes de l'amour & de la haine.*

If I hear any thing, I shall give you an account of it. *Si j'apprends la moindre chose, je vous en donnerai avis.*

We have an account from thence, that. *Nous avons reçu avis (ou nous venons*

d'apprendre) d'un tel endroit, que: on mande d'un tel endroit que.

Have you any account of the ship you sent to Spain? *Avez-vous quelques nouvelles du vaisseau que vous avez envoyé en Espagne?*

I have no account of him since he went away. *Je n'ai aucunes nouvelles de lui depuis qu'il est parti.*

I did it upon that account. *Je le fis pour cette raison, dans cette vue, sur ce pied, à cet égard.*

I will do it upon your account. *Je le ferai pour l'amour de vous, à votre considération.*

Account, (ground, reason, consideration.) *Raison, vue, égard, considération, occasion, cause, sujet.*

She did it on your account. *Elle l'a fait à votre intention ou pour l'amour de vous.*

Account, (design.) *Etat, dessein, compte.*

I made account long since to wait upon you at your house. *Il y a long-temps que j'ai fait dessein de vous aller voir chez vous.*

He makes account to go very speedily. *Il fait état de partir bientôt ou il fait son compte de partir bientôt.*

Upon this account it is that the Apostle... *C'est sur ces principes, (ou c'est pour cela que l'Apôtre...)*

Upon all account. *En toute manière.*

We hope in few days to have a good account of the rebels. *Nous espérons d'apprendre dans peu de jours la défaite des rebelles.*

A man of good account. *Un homme de considération, une personne de marque.*

A man of no account. *Un homme de nulle considération, un homme de rien.*

An Author of the best account. *Un Auteur des plus estimés ou des plus accrédités.*

There are few people of any account but know him. *Il y a peu d'honnêtes-gens qui ne le connoissent, il est connu de tout ce qu'il y a d'honnêtes-gens.*

Bare resolutions are of no account with God. *Les simples intentions ne servent de rien auprès de Dieu.*

We must account that. *Nous devons nous attendre à, il faut compter que, nous devons croire que.*

He excused himself on the account of his age. *Il s'excusa sur son âge.*

Upon what account (or ground) does he demand it? *En vertu de quoi ou de quel droit le demande-t-il.*

I owe him nothing upon a particular account. *Je ne lui dois rien en particulier.*

He does me great service upon all accounts. *Il me rend de grands services en toutes sortes d'affaires.*

The King does not mean that his Subjects should be oppress'd upon any account whatsoever. *Le Roi n'entend pas qu'on vexe ses Sujets pour quelque chose ou sous quelque prétexte que ce soit.*

To ACCOUNT, *verb. act.* *Tenir compte, rendre compte, venir à compte.*

You must account it to me. *Il faut que vous m'en teniez compte.*

The Colonels are ordered to account with the inferior Officers. *Les Colonels ont reçu ordre de faire le décompte aux subalternes.*

To account (or believe.) *Tenir, croire, estimer, regarder.*

I account it a great sin. Je tiens que c'est un grand péché.

We account upon the knowledge of things wonderful and hidden as a necessary ingredient into a happy life. Nous regardons la connoissance de tout ce qui est merveilleux & caché, comme nécessaire au bonheur de la vie ; ou nous mettons la connoissance de tout ce qui est merveilleux & caché, au nombre des choses nécessaires à la félicité de la vie.

✧ To account for (or explain.) *Rendre raison, expliquer.*

He accounts for all the phænomena. Il rend raison de, il explique, tous les phénomènes.

✧ ACCOUNTABLE, *adj. Comptable.*

✧ ACCOUNTANT, *v. Accomptant.*

✧ ACCOUNT-BOOK, *f. Livre de comptes.*

ACCOUNTED, *adj. Estimé, considéré, réputé.*

He is accounted the next man to the King. Il est considéré comme la première personne après le Roi.

To be accounted a learned man. Être réputé savant, passer pour un savant homme.

✧ ACCOUNTING, *subst. Calcul, l'action de compter.*

✧ To ACCOUPLE, *v. act. Accoupler.*

To ACCOUTRE, *v. a. (to equip.) Habiller, ajuster, parer, équiper, & accoutrer.*

Accoutred, *adj. Habillé, ajusté, paré, équipé, & accoutré.*

ACCOUTREMENT, *f. Ajustement, habit, équipage, & accoutrement.*

ACCRETION, *subst. (or growing to.) Accroissement, augmentation.*

✧ ACCRETIVE, *adject. Qui croît, qui augmente.*

To ACCREW, *v. to accrue.*

✧ To ACCROACH, *v. act. Accrocher.*

To ACCRUE, *verb. neut. Revenir, provenir, résulter, accroître.*

What good will accrue thereby? Quel avantage en reviendra-t-il?

These are things that accrue to the heir with the house itself by custom. Ce sont des choses qui accroissent par la coutume à l'héritier, & dont il prend possession avec la maison.

To ACCUMULATE, *verb. act. (to heap up.) Accumuler, amasser, entasser.*

Accumulated, *adj. Accumulé, amassé, entassé.*

✧ Accumulated kindnesses. Surcroît de faveurs.

✧ Accumulated treason, (several overacts of treason.) *Complication de crimes de haute-trahison.*

Ex. The Earl of Strafford lost his head for accumulated treason: that is, a great many facts were laid to his charge, and tho' it was agreed, on all hands, that not one of them singly amounted to treason, yet it was insisted on, that all of them put together, shew'd an intention in him to subvert the Government, and therefore that he was a traitor: but the proceedings against that Earl were afterwards branded in full Parliament, and what was before call'd accumulated treason, was adjudged to be no treason at all. Le Comte de Strafford eut la tête tranchée pour une complication de crimes que l'on jugea former celui de haute-trahison ; mais les procédures contre ce Comte furent dans la suite condamnées en plein Parlement, où il fut déclaré, qu'une pareille complication

de crimes moins énormes, ne peut pas former celui de haute-trahison, ou de lèse-Majesté au premier chef.

ACCUMULATION, *subst. Accumulation, entassement, amas, comble.*

✧ ACCUMULATIVE, *adj. Qui accumule ou qui est accumulé.*

ACCURACY or ACCURATENESS, *subst. Exactitude, soin.*

ACCURATE, *adj. (or exact.) Exact, qui fait avec exactitude, en parlant des personnes ; poli, limé, exact, fait avec soin, avec application, en parlant des choses.*

ACCURATELY, *adv. Exactement, nettement, avec exactitude, avec beaucoup de netteté, soigneusement.*

To ACCURSE, *verb. act. Maudire, mettre en interdit, anathématiser.*

Accursed, *adj. Maudit, mis en interdit, anathématisé.*

✧ ACCUSABLE, *adj. Blâmable, coupable.*

ACCUSATION, *f. Accusation, blâme, reproche.*

ACCUSATIVE, *an accusative case, subst.*

& *adj. (a term of Grammar.) Accusatif, le cas accusatif, terme de Grammaire.*

ACCUSATORY, *adj. Se dit d'un acte d'accusation.*

To ACCUSE, *verb. act. Accuser, dénoncer, blâmer, reprendre.*

To accuse one of, (or for a thing.) *Accuser quelqu'un de quelque chose, la lui reprocher.*

Accused, *adj. Accusé, dénoncé, blâmé, repris.*

ACCUSER, *subst. Accusateur, accusatrice, dénonciateur, délateur.*

ACCUSING, *subst. L'action d'accuser, &c. v. to accuse.*

To ACCUSTOM, *v. act. (to use.) Accoutumer.*

To accustom one's self to a thing. *S'accoutumer à quelque chose.*

✧ ACCUSTOMABLE, *adj. Commun, ordinaire.*

ACCUSTOMABLY, *adv. Souvent, ordinairement.*

✧ ACCUSTOMANCE, *subst. Usage, habitude.*

ACCUSTOMARILY, *adv. Communément, ordinairement.*

ACCUSTOMARY, (ou plutôt) *customary, adj. Accoutumé, commun, ordinaire.*

ACCUSTOMED, *adj. Accoutumé, fait à quelque chose.*

✧ A shop well accustomed, or rather customed. *Une boutique bien achalandée.*

ACCUSTOMING, *subst. L'action de s'accoutumer, habitude.*

ACE, *subst. As, de carte ou de dé : ambsace or amms-ace. Ambesas, beset, terme de jeu de triâtrac.*

* I'll not wag an ace farther. *Je ne bougerai pas d'ici.*

ACERB, *adj. from the latin, (sharp, sour as unripe fruit.) Acerbe, aigre, âpre au goût, vert.*

* Acerb, (bitter, grievous, painful.) *Cruel, dur, rude, fâcheux, amer.*

ACERBITY, *subst. (sourness, sharpness, bitterness.) Aigreur, âpreté de fruits qui ne sont pas mûrs.*

* Acerbity, (grief, trouble, severity.) *Durété, cruauté, rigueur, sévérité, amertume.*

To ACERVATE, *v. a. (to heap up.) Amasser, accumuler, entasser.*

✧ ACESCENT, *adj. Qui s'aigrit.*

✧ ACETOUS, *adj. Acéteux.*

ACHE, *subst. Ache, persil, sorte d'herbe.*

✧ ACHE, *v. Ake.*

To ACHIEVE, *v. to atchieve, avec les mots qui en dérivent.*

✧ ACHORS, *subst. Achore, espee d'ulcere.*

ACID, *adj. (or four.) Acide, aigre, âcre.*

ACIDITY or ACIDNESS, *subst. Aigreur, qualité acide.*

To ACKNOWLEDGE, *v. a. (to own and confess.) Reconnoître, avouer, confesser.*

✧ To acknowledge a benefit. *Reconnoître un (être reconnoissant d'un) bienfait.*

ACKNOWLEDGMENT, *subst. (or confession.) Aveu, confession, reconnoissance.*

✧ The acknowledgment of a benefit. *La reconnoissance ou le ressentiment d'un bienfait.*

ACKNOWLEDGING, *subst. L'action d'avouer, de confesser, de reconnoître, reconnoissance.*

✧ Acknowledging, *adj. Reconnoissant.*

ACOLYTE or ACOLOTHIST, *f. (a Clerk waiting at mass.) Acolyte.*

ACONITE, *subst. (or wolf's bane, an herb.) Aconit, herbe venimeuse.*

ACORN, *subst. Gland, fruit de chêne.*

✧ ACOUSTICKS, *subst. Acoustique, théorie des sons.*

To ACQUAINT one, *verb. act. (or make one acquainted with.) Avertir, informer, communiquer, faire savoir à, donner avis à, apprendre.*

I must acquaint him with it. *Il faut que je l'en avertisse, que je l'en informe, &c.*

This is to acquaint you. *Cette lettre vous apprendra.*

ACQUAINTANCE, *subst. Connoissance, habitude, une connoissance, une personne avec qui l'on a fait connoissance.*

To get into one's acquaintance (or to make an acquaintance with one.) *Faire connoissance avec quelqu'un.*

I have little acquaintance with him. *Je n'ai pas grande habitude avec lui.*

He is an old acquaintance of mine. *C'est une de mes anciennes connoissances, il y a long-temps que nous nous connoissons.*

A man of general acquaintance. *Un homme fort répandu ou fort répandu dans le monde.*

✧ Upon what acquaintance? *Pourquoi? en vertu de quoi? de quel droit?*

ACQUAINTED, *adj. Informé, averti ou qui a fait connoissance avec quelqu'un.*

I am acquainted with it? *Je sais l'affaire, j'en ai eu avis.*

I will make you acquainted with my design. *Je vous communiquerai mon dessein.*

I will make you acquainted with it. *Je vous en donnerai avis, je vous le ferai savoir, je vous en informerai.*

I have the honour to be acquainted with him. *J'ai l'honneur de le connoître.*

How came you and she to be acquainted together? *Comment avez-vous fait connoissance avec elle?*

I brought him acquainted with the best families. *Je l'ai introduit dans les meilleures familles.*

I will make (or i will get) you acquainted with him. *Je vous ferai faire connoissance avec lui.*

ACQUAINTING, *f. Information, avis, déclaration; l'action de donner avis, &c. v. to acquaint.*

ACQUETS, *subst. (or purchases.) Aquêts, acquisitions.*

To ACQUIESCE, *verb. neut. Acquiescer, donner les mains, consentir, se soumettre à, se contenter de.*

8 A C Q A C R

To acquiesce to one's proposal. *Acquiescer à la proposition de quelqu'un, y consentir.*
 To acquiesce to the will of God. *Se soumettre à la volonté de Dieu.*
Acquiesced to, adj. A quoi l'on acquiesce, à quoi l'on consent, à quoi l'on se soumet, de quoi l'on se contente.
ACQUIESCENCE or *acquiescing, subst. Acquiescement, consentement, soumission.*
ACQUIRABLE, *adj. (that may be acquired.) Qui peut être acquis, &c. V. to acquire.*
TO ACQUIRE, *verb. act. (to purchase.) Acquérir, faire quelque acquisition.*
 * *To acquire, (to get.) Acquérir, gagner.*
 * *To acquire (or learn.) Apprendre, attraper.*
Acquired, adj. Acquis, gagné, appris.
ACQUIRER, *subst. Acquéreur, terme de Palais.*
ACQUIRING, *subst. L'action d'acquérir, de gagner, d'apprendre, acquisition.*
ACQUISITION, *subst. Acquisition, ou acquêt, terme de Palais.*
 * *For the acquisition of the French tongue. Pour apprendre le François.*
ACQUISITIVE, *adj. Acquis, appris.*
TO ACQUIT, *verb. act. (to discharge.) Acquitter, décharger, exempter, absoudre, renvoyer absous.*
To acquit one's self very well in his office. S'acquitter parfaitement bien de sa charge.
To acquit a prisoner. Décharger un prisonnier, l'absoudre.
To acquit one's self from blame. S'exempter de blâme, se mettre à couvert des reproches. Of one's promise. S'acquitter de sa promesse.
 * *To acquit an obligation. S'acquitter d'une obligation, reconnoître un bien-fait.*
 * *To acquit a debt. S'acquitter d'une dette, payer une dette.*
 * *To acquit a malefactor from his deserved punishment. Remettre à un criminel la peine qu'il a méritée.*
ACQUITMENT or **ACQUITTAL**, *subst. Décharge, absolution, délivrance.*
ACQUITTANCE, *subst. (for money received.) Acquit, décharge, quittance, reçu.*
ACQUITTED, *adj. Acquitté, déchargé, &c. V. to acquit.*
ACQUITTING, *f. Décharge, absolution, l'action d'acquitter, de décharger, &c. V. to acquit.*
ACRE, *subst. (a certain measure of land.) Acre, mesure de terre, différente selon les divers pays: l'acre d'Angleterre contient ordinairement 720 pieds de Roi de long & 72 de large.*
ACRIMONIOUS, *adj. Acre, aigre.*
ACRIMONY or **ACRITUDE**, *f. (or sharpness.) Acrimonia, âpreté, aigreur.*
ACROSS, *adv. De travers.*
 * *His arms were folded across. Il avoit les bras croisés.*
Across, prep. A travers, au travers.
ACROSTICK, *subst. Acrostiche, espece de Poésie.*
ACROTTERS or **ACROTHERIA**, *subst. Acrotères, terme d'architecture.*
ACT, *subst. (deed or action.) Acte, action, coup, trait.*
To do a wicked act, Faire une méchante action.

ACT

'Tis a bold act. *C'est un trait hardi.*
 He was taken in the very act. *Il a été pris sur le fait.*
 * *An act of oblivion. Une amnistie.*
 * *Act of Parliament. Acte ou arrêt de Parlement.*
 * *Act of a play. Acte de piece de théâtre.*
 * *Act of a student in Divinity. Aulique, acte de Théologien.*
TO ACT, *verb. neut. Faire, agir.*
To act like a wise man. Agir en homme sage ou en homme prudent.
To act against one's conscience. Agir contre sa conscience, trahir sa conscience.
 * *To act contrary to the King's orders. Contrevenir aux ordres du Roi.*
 * *To act against one's own interest. Trahir ses intérêts, aller contre ses intérêts.*
TO ACT, *verb. act. Animer, inciter, pousser, faire agir.*
 * *To act a play. Jouer une comédie, représenter une piece de théâtre.*
*He acts in this play. Il est un des acteurs de cette piece. Mrs. B. * * acts wery well. Mademoiselle B * * est une bonne actrice ou une bonne comédienne, elle joue bien (ou elle fait bien) son personnage. He acts Alexander. Il représente Alexandre; il fait le personnage d'Alexandre.*
Acted, adj. Joué, représenté.
Ou bien, They are acted by their inclinations. Ils sont animés par leurs inclinations, ils agissent selon leurs inclinations.
ACTING, *subst. Action, l'action de jouer ou de représenter une piece de théâtre.*
ACTION, *subst. (or deed.) Action, fait, œuvre, acte.*
 * *Action (or gesture.) Action, geste.*
To be full of action. Etre plein de gestes; ou être actif, être agissant.
 * *A man fit for action. Un homme d'exécution.*
 * *Action, (or suit at law.) Action, procès, cause.*
To bring (or enter) an action against one. Faire un procès à quelqu'un, l'appeller en Justice, lui intenter action.
To lose one's action. Perdre son procès. An action of trespass. Action criminelle. An action upon an appeal. Cause d'appel.
 * *Action, (or fight.) Action, combat, mêlée.*
ACTIONABLE, *adj. Qui porte action, que l'on peut poursuivre en Justice.*
ACTIONARY or **ACTIONIST**, *subst. Actionnaire.*
ACTIVE, *adj. (or nimble.) Actif, agissant, remuant.*
 * *Active (in Grammar.) Actif, en terme de Grammaire.*
ACTIVELY, *adv. (or nimbly.) Habilement, promptement, avec activité.*
 * *Actively, (in an active sense.) Activement, dans un sens actif, dans une signification active.*
ACTIVITY or **ACTIVENESS**, *f. Activité, vigueur, vivacité, souplesse, agilité.*
Feats of activity. Tour de souplesse.
ACTOR, *f. Acteur, Comédien.*
ACTRESS, *subst. Actrice, Comédienne.*
ACTUAL, *adj. Actuel, effectif.*
ACTUALLY, *adv. Actuellement, réellement, en effet, effectivement.*
ACTUARY, *subst. (a Clerk of a Convocation.) Secrétaire, Greffier.*
TO ACTUATE, *verb. act. (to move or*

ACU ADD

excite.) Animer, faire agir, pousser.
Actuated, adj. Animé, poussé.
 * *To ACUATE, v. act. Aiguiser.*
 * *ACULEATE, adj. Aigu, pointu.*
 * *ACUMEN, f. Génie, pénétration.*
ACUTE, *adj. (keen or sharp.) Aigu, perçant, violent.*
 * *Acute, (subtle or ingenious.) Subtil, ingénieux, pénétrant.*
ACUTE, *subst. Accent aigu.*
ACUTELY, *adv. Subtilement, avec pénétration, finement, ingénieusement.*
ACUTENESS, *subst. Subtilité, esprit, pénétration.*
A D
D. ADACTED, *adj. (driven by force.) Cogné, poussé avec force, enfoncé.*
ADAGE, *subst. (old saying or proverb.) Adage, proverbe, sentence populaire.*
ADAMANT, *subst. or an adamant-stone, (a diamond.) Un diamant.*
ADAMANTINE, *adj. De diamant, dur comme le diamant, qu'on ne peut rompre.*
 * *Adamantine ties. Des nœuds indissolubles ou qu'on ne peut rompre.*
ADAMITES, *subst. (a sort of Hereticks.) Adamites, Hérétiques qui s'élevèrent dans le troisieme siecle, & dont on dit qu'il y a encore quelques restes en Hollande.*
TO ADAPT, *(or to fit.) Adapter, ajuster, accommoder, appliquer.*
Adapted, adj. Adapté, ajusté, accommodé, appliqué.
ADAPTING or **ADAPTATION**, *subst. Application, l'action d'adapter, d'ajuster, d'accommoder, &c. V. to adapt.*
TO ADD, *verb. act. (to join or put to.) Ajouter, joindre, unir une chose à une autre, augmenter, contribuer.*
You must add something to it. Il faut que vous y ajoutiez quelque chose.
To which add. Ajoutez à cela.
Your silence added to my suspicion. Votre silence augmente mon soupçon.
That has added much to my grief. Cela a beaucoup augmenté ma douleur.
 * *I will add nothing of my own. Je n'y mettrai rien du mien.*
 * *That added to our misfortune. Cela est arrivé par un surcroît de malheur.*
 * *ADDDABLE* or *ADDIBLE*, *adj. Qui peut être ajouté.*
TO ADDECIMATE, *verb. act. (to take tithes.) Dixmer, lever des dixmes.*
ADDED, *adj. Ajouté, joint, &c. V. to add.*
ADDER, *subst. Couleuvre, vipere, serpent. Watter-adder, un serpent d'eau. Adder's-tongue. Langue de serpent, sorte d'herbe.*
ADDIBILITY, *subst. Ex. Addibility of numbers. Qualité des nombres qui peuvent être ajoutés.*
ADDICE or **Adze**, *subst. (a Cooper's tool.) Doloire, outil de Tonnelier.*
TO ADDICT one's self to, *verb. récip. S'adonner, s'appliquer, s'attacher, se donner, se consacrer, se dévouer à.*
Addicted, adj. Adonné, appliqué, attaché, porté, dévoué, consacré.
 * *I am your most addicted servant. Je suis votre très-affectionné serviteur.*
 * *To be addicted to one. Etre dans les intérêts de quelqu'un.*
 * *ADDICTEDNESS*, *subst. Application à quelque chose.*
ADDICTION, *subst. (or deliverance of goods.) Délivrance, adjudication au plus offrant & dernier enchérisseur, en terme de Palais.*
ADDING,

ADD ADE

ADDING, *subst.* L'action d'ajouter, &c.
V. to Add.
ADDITAMENT, *V.* Addition.
ADDITION, *f.* (a joining to or encrease.)
Addition, surcroît, accroissement, augmentation.
 To make additions to a book. *Faire des additions à un livre, augmenter un livre.*
 An addition of kindness. *Un surcroît de faveurs.*
 The rule of addition. *La règle d'addition, en arithmétique.*
 A second edition revised with additions. *Seconde édition, revue & augmentée.*
 God is capable of no addition to his happiness. *La félicité de Dieu est incapable d'accroissement.*
 Addition, (advantage or ornament.)
Avantage, ornement, embellissement.
ADDITIONAL, *adj.* De surplus, qu'on a ajouté.
 An additional excise. *Un surcroît d'impôt.*
 Additional happiness. *Surcroît de bonheur.*
ADDLE, *adj.* (or empty.) *Vuide.*
 An addle egg. *Un œuf sans germe, un œuf stérile.*
 Addle, (vain.) *Vain, qui n'a que l'apparence.*
 Addle-headed, *adj.* Éventé, écervelé, étourdi.
ADDLE, *f.* (dry lees of wine.) *Tartre.*
 To ADDLE, *v. act.* Rendre stérile.
ADDRESS, *f.* (skill, industry.) *Adresse, industrie, habileté.*
 Address, (Epistle dedicatory.) *Dédicace, Epître dédicatoire.*
 Ex. And i am the more encouraged to make this address. *Et je suis d'autant plus porté à vous dédier ou à vous adresser ce livre.*
 The amorous addresses of a lover to his mistress. *Les poursuites d'un amant.*
 An address presented to the King. *Une adresse présentée au Roi.*
 R. Ce qu'on appelle adresse en Angleterre est une manière de placet, de requête, ou même de remontrance que le Parlement, lorsqu'il est assemblé, présente quelquefois au Roi; & en général, toutes ces soumissions & civilités formelles ou ces actes de reconnaissance qu'un Corps, une Société ou Communauté font au Roi par des Députés en des occasions extraordinaires.
 To make one's address, (or application) to one about a thing. *S'adresser à quelqu'un pour une affaire; avoir recours à quelqu'un pour une affaire.*
 Address, (a word borrowed from the french, for direction.) *Adresse, lieu où l'on envoie quelque chose à quelqu'un.*
 To ADDRESS, *verb. act.* (or direct.)
Adresser, dédier.
 To address one's prayers to one. *Adresser ses prières à quelqu'un.*
 Address your self to him. *Adresser-vous à lui.*
 To address the King. *Présenter une adresse (ou des adresses) au Roi.*
 Addressed, *adj.* Adressé, dédié, à qui l'on a présenté des adresses.
ADDRESSER, *subst.* Présentateur d'adresses.
ADDRESSING, *subst.* L'action d'adresser, ou de présenter des adresses.
ADELING, *subst.* C'est un terme Saxon, qui veut dire Prince ou fils de Roi.
ADEPTION, *f.* (or taking away.)
Privation, dépouillement.

Tome II.

ADE ADJ

ADEPT, *f.* Adepte.
ADEQUATE, *adj.* (or proportionable.)
Proportionné, conforme, égal, équivalent.
ADEQUATELY, *adv.* Justement, complètement.
ADEQUATENESS, *subst.* Juste proportion.
 To ADHERE to, *verb. neut.* (to stick to.)
Adhérer, s'attacher à, se coller, se tenir, être attaché à, ou contre, être joint.
 * To adhere to a party, (or opinion.)
Adhérer à un parti, à une opinion.
 Adhered to, *adject.* A quoi l'on s'attache, &c.
ADHERENCY or **ADHESION**, *subst.*
Adhérence, attachement.
ADHERENT, *subst.* (one that adheres.)
Adhérent, partisan.
ADHESIVE, *adj.* Tenace.
ADJACENT, *adj.* (or lying near.) *Adjacent, voisin, contigu.*
 To ADJECT, *v. act.* Ajouter.
ADJECTION, *V.* Addition.
ADJECTITIOUS, *adj.* Ajouté.
ADJECTIVE, *adj.* Adjectif.
 An adjective, *subst.* Un adjectif, un nom adjectif.
ADJECTIVELY, *adv.* Dans un sens adjectif.
ADIEU, *subst.* (or farewell.) *Adieu.*
 To bid one's friends adieu. *Dire adieu à ses amis.*
 To ADJOIN, *v. act.* Adjoindre, joindre, ajouter.
ADJOINED, *adj.* Adjoint, joint, ajouté.
ADJOINING, *subst.* Adjonction, l'action d'adjoindre, de joindre, d'ajouter.
 Adjoining, *adj.* Qui touche, joignant, contigu, qui est situé auprès.
 To ADJOURN, *verb. act.* (or to put off.)
Remettre, renvoyer, différer.
 'Tis folly to adjourn the necessary work of salvation to a dying hour. *Il y a de la folie de différer jusqu'à, (ou de remettre à) l'heure de la mort un ouvrage aussi nécessaire que celui du salut.*
 To adjourn, (to give a delay.)
Donner ou accorder un délai, ajourner.
 To adjourn, *v. neut.* (speaking of the Parliament.) *Se séparer pour se rassembler une autre fois, s'ajourner.*
 Adjourned, *adj.* Remis, renvoyé, différé, à qui l'on a donné un délai, qui a remis sa séance à un autre jour.
ADJOURNING or **ADJOURNMENT**, *subst.* Délai, remise, renvoi, l'action de remettre, ajournement, &c. *V. to Adjourn.*
ADIPOUS, *adj.* Adipeux.
 To ADJUDGE, *v. act.* Adjuger ou condamner.
 Adjudged, *adj.* Adjugé, condamné.
 He was adjudged to suffer the punishment of a traitor. *On le condamna à souffrir les peines qui sont dues à la trahison.*
ADJUDGING or **ADJUDICATION**, *f.*
Adjudication ou l'action d'adjuger, condamnation ou l'action de condamner.
ADJUMENT, *subst.* (help.) *Aide, assistance.*
ADJUNCT, *adj.* Uni.
 Adjunct, *f.* Accessoire, circonstance.
ADJUNCTION, *subst.* Adjonction, addition, augmentation.
ADJURATION, *subst.* Adjuration, conjuration, formule de serment.
 To ADJURE, *v. act.* Adjurer, conjurer.
 To ADJUST, *v. act.* (or settle.) *Ajuster, régler.*
 To adjust (or determine.) *Accorder,*

ADJ ADM 9

accommoder, terminer, en parlant d'un différent, &c.
 Adjusted, *adj.* Ajusté, réglé, accommodé, terminé.
ADJUSTING, *f.* Ajustement, règlement, accommodement, l'action de régler, &c.
V. to Adjust.
ADJUSTMENT, *f.* Ajustement, règlement, accord, accommodement.
ADJUTANT, *f.* (an Officer in a Regiment.) *Un Aide-Major, Officier d'un Régiment.*
D. ADJUTORY, *adj.* (or helping.) *Qui aide.*
D. To ADJUVATE, *v. act.* (or to help.)
Aider, secourir, assister.
ADMEASUREMENT, *f.* (a Law-term, an estimation made by a Jury or before a Court of Justice.) *Terme de Palais, qui veut dire un acte pour faire restituer ce que quelqu'un a pris au-delà de son dû.*
ADMENSURATION, *subst.* Egalisation, l'action d'égaliser.
D. ADMINICULE, *subst.* (or help.) *Aide, secours, adminicule.*
D. ADMINICULAR, *adject.* Qui aide, qui sert.
 To ADMINISTER, *verb. act.* (to give.)
Administrier, donner, rendre, dispenser.
 To administer the Sacraments. *Administrier les Sacrements, dispenser les Sacrements.*
 To administer Baptism. *Donner le Baptême, conférer le Baptême.*
 To administer Justice. *Administrier, ou rendre la Justice.*
 To administer an occasion of complaint. *Donner sujet de se plaindre.*
 To administer an oath. *Déferer le serment, faire prêter le serment.*
 To administer jealousy. *Donner des soupçons, faire naître ou causer des soupçons.*
 To administer, (to govern or manage.)
Administrier, gouverner, régir, avoir le maniment de.
To ADMINISTRATE, *v. act.* Administrier, donner (un remède.)
ADMINISTRATION, *subst.* Administration, dispensation, distribution, maniment, conduite.
 The several Kinds of publick administration are subject to several diseases and corruptions. *Les divers départemens du Gouvernement d'un Etat, sont sujets à plusieurs défauts, à plusieurs maux.*
ADMINISTRATOR, *f.* Administrateur.
ADMINISTRATORSHIP, *subst.* Qualité d'administrateur, administration.
ADMINISTRATRIX, *subst.* Celle qui administre, qui a la conduite ou le maniment de quelque chose.
ADMINISTRED, *adj.* Administré, donné, rendu, gouverné.
ADMIRABLE, *adj.* Admirable, qui est digne d'admiration, merveilleux, étonnant, surprenant, bon, excellent, beau.
ADMIRABLY, (or admirably well,) *adv.*
Admirablement, avec admiration, d'une façon surprenante, à merveilles, fort bien.
ADMIRAL, *subst.* Un Amiral, l'Officier qui commande en chef sur la mer.
 The Admiral ship. *L'Amiral, le vaisseau-amiral.*
 The admiral-flag. *Le pavillon; the admiral galley, galere capitaine, ou simplement l'amirale.*
 The Admiral's wife. *L'Amirale, la femme de l'Amiral.*

B

ADMIRALSHIP, *f.* La charge de l'Amiral.

ADMIRALTY, *subst.* L'Amirauté.

The Admiralty-Court. La Cour de l'Amirauté.

ADMIRATION, *subst.* Admiration.

Taken up with admiration. Ravi en admiration.

Note of admiration. Un point d'admiration.

To ADMIRE, *verb. act.* (to behold with wonder, to be surprized at.) Admirer, considérer avec admiration, avoir de l'admiration pour, être surpris, s'étonner.

I admire her wit more than her beauty. J'admire son esprit plus que sa beauté.

I admire at it. J'en suis surpris, je m'en étonne.

✧ To admire (or love.) Aimer, aimer fort, être grand amateur de.

I admire this above any thing. J'aime ceci par-dessus toutes choses.

Admired, *adj.* Admiré, aimé, &c.

ADMIRER, *f.* Admirateur, qui admire, qui aime, grand amateur.

✧ ADMIRINGLY, *adv.* Avec admiration.

✧ ADMISSIBLE, *adj.* Admissible.

ADMISSION, *subst.* Admission, réception, entrée, accès.

By their admission of men of all professions, these two benefits arise. En admettant des gens de toutes sortes de professions, ils en retirent ces deux avantages. Ou bien, en aggrégeant à leurs Corps des gens, &c.

To ADMIT, *verb. act.* (or to admit of, to receive.) Admettre, recevoir.

To admit one into one's chamber. Admettre (recevoir) quelqu'un dans sa chambre.

To admit one into an office. Recevoir quelqu'un à quelque charge.

To admit of one's excuse. Admettre les excuses de quelqu'un.

✧ To admit of, (to permit or suffer.) Permettre, souffrir.

The season will hardly admit of that. A peine la saison nous le permettra.

✧ To admit a principle, (to acknowledge it true.) Admettre un principe, le reconnoître pour véritable.

✧ Admit (or suppose) it were so. Posez le cas que cela soit, supposez que cela soit.

✧ Faith admits of degrees. La foi a différens degrés, il y a différens degrés de foi.

✧ Because only mathematical matters admit of this kind of evidence. Parce qu'il n'y a que les vérités mathématiques qui soient capables de cette sorte d'évidence.

✧ She has wit, but yet i have not heard that she has admitted of any gallantry. Elle ne manque pas d'esprit; cependant je n'ai pas ouï dire qu'elle ait eu aucune galanterie.

✧ And therefore shepherds may be admitted (as of as callings the most innocent) the most happy. C'est pour cela que la condition des bergers peut passer pour la plus heureuse, puisqu'elle est la plus innocente.

✧ ADMITTABLE, *adj.* Admissible, qui peut être admis.

ADMITTANCE, *subst.* Admission, entrée, accès.

ADMITTED, *adj.* Admis, reçu, permis, &c. *V.* to Admit.

To ADMIXT, *verb. act.* Mêler.

ADMIXTION or ADMIXTURE, *subst.* Mélange, mixtion.

To ADMONISH, *verb. act.* (or to warn.) Exhorter, avertir, donner des avis, reprendre.

Admonished, *adj.* Exhorté, averti, &c.

ADMONISHER, *subst.* Qui exhorte, qui avertit, &c.

ADMONISHING, ADMONISHMENT or ADMONITION, *subst.* Exhortation, avertissement, avis.

✧ To ADMOVE, *v. act.* Approcher.

ADO, *f.* (pains, trouble.) Peine.

I had much ado to forbear laughing. J'eus bien de la peine à m'empêcher de rire, à peine pus-je m'empêcher de rire.

We got away with much ado. Nous nous sauvâmes avec bien de la peine; nous eûmes bien de la peine à nous sauver.

After much ado. Après bien de la peine, enfin.

✧ Without any more ado. Sans tant de façon, sans plus hésiter, sans autre forme de procès, sans autre mystère.

✧ Ado, (or noise.) Bruit, tintamarre, tumulte, vacarme.

What ado is here? Quel bruit, quel vacarme est ceci? Why do you keep such ado? Pourquoi faites-vous tant de bruit?

✧ With no great ado, (easily.) Aisé-ment, facilement.

✧ I have much ado to forbear beating of him. Peu s'en faut que je ne le batte.

ADOLESCENCY or ADOLESCENCE, *subst.* Adolescence, l'âge depuis 14 à 25 ans, jeunesse.

To ADOPT, *v. act.* Adopter quelqu'un, le prendre, le choisir pour son fils.

* To adopt another man's works. Adopter ou s'approprier les ouvrages d'autrui.

Adopted, *adj.* Adopté.

✧ Heroes are descended from the Gods, and are in due time to be adopted into their number. Les Héros tirent leur origine des Dieux, & doivent un jour être admis dans leur nombre.

ADOPTER, *f.* Qui adopte.

ADOPTING, *subst.* L'action d'adopter ou de s'approprier.

ADOPTION, *subst.* Adoption.

ADOPTIVE, *adj.* Adoptif.

ADORABLE, *adj.* Adorable.

✧ ADORABLENESS, *f.* Qualité de ce qui est adorable.

✧ ADORABLY, *adv.* D'une manière adorable ou digne d'adoration.

ADORATION, *subst.* Adoration, vénération.

To ADORE, *v. a.* (or worship.) Adorer, révéler.

✧ To adore, (to love respectfully and violently.) Adorer, aimer d'un amour respectueux & violent.

Adored, *adj.* Adoré, révé.

ADORER, *subst.* Adorateur.

ADORING or ADOREMENT, *subst.* Adoration, l'action d'adorer, &c.

To ADORN, *v. act.* (or set off.) Orner, embellir, enrichir, ajuster, parer.

Adorned, *adj.* Orné, embelli, paré, &c.

✧ The fields are adorned with an excellent verdure. La campagne est tapissée d'une agréable verdure.

ADORNATION. *V.* Adorning.

ADORNER, *f.* Qui orne, qui pare, qui embellit.

ADORNING, *subst.* L'action d'orner, de parer, d'embellir, d'enrichir, d'ajuster.

ADORNMENT, *subst.* Ornement, embellissement, parure.

ADOWN, *prép.* (sometimes used in poetry for down) his curling hair adown his shoulders flow'd. Ses cheveux flottoient sur ses épaules.

✧ ADRIST, *adv.* Au hasard.

ADROIT, *adj.* (a French word for dextrous.) Adroit.

ADROITNESS, *f.* (dexterity.) Adresse, dextérité, habileté.

The adroitness of his skill. L'adresse de son art.

A-DRY, *adj.* (thirsty.) Altéré, qui a soif.

ADSCITITIOUS, *adj.* (added, foreign.) Ajouté, étranger.

ADVANCE, *f.* (or step.) Avance, avancement, démarches.

✧ Advance - money, (or premium.) Prime, terme de négoce.

To ADVANCE, *verb. neut.* (to go forward.) Avancer, aller, ou marcher en avant, s'approcher.

✧ They were now advancing from reproaches to blows. Ils alloient passer des injures aux coups.

To advance, *verb. act.* (to give beforehand.) Avancer ou donner par avance.

✧ To advance (or prefer.) Avancer, pousser, préférer, faire la fortune de.

✧ This made David advance the knowledge of God, before all other knowledge. De-là vient que David préféra la connoissance de Dieu à toute autre connoissance.

✧ To advance (or further) a design. Pousser ou conduire une entreprise.

✧ They may advance (or carry) them to a higher perfection. On peut les porter à un degré plus haut de perfection.

✧ He advanced the glory of his purple. Il rehaussa l'éclat de sa pourpre.

✧ This is that on which we advance all our hopes. C'est cela même sur quoi nous fondons (ou sur quoi nous faisons rouler) toutes nos espérances.

Advanced, *adj.* Avancé, &c. *V.* to Advance.

ADVANCEMENT, *subst.* (or promotion.) Avancement.

Before his advancement to the throne. Avant qu'il montât sur le trône, avant qu'il parvint à la couronne.

✧ ADVANCER, *f.* Protecteur, fauteur.

ADVANCING, *subst.* L'action d'avancer, &c. *V.* to Advance.

ADVANTAGE, *subst.* (good, profit, interest, &c.) Avantage, bien, profit, intérêt, gloire, honneur, commodité, prérogative.

Ou bien en ces sens.

✧ To give something by way of advantage. Donner quelque chose de surplus, ou par dessus le poids ou la mesure.

✧ To take advantage of a thing. Se prévaloir, profiter d'une chose.

He made advantage of their disagreement. Il profita de leur division.

✧ It would be more for your advantage. Il vaudroit bien mieux pour vous; vous y trouveriez mieux votre compte, vous feriez mieux.

✧ 'Twould be no advantage to me. Je n'y gagnerois rien.

✧ To sell a thing to advantage. Vendre une chose au plus haut prix.

She dresses to the best advantage. Elle se met bien, elle a le don de se bien ajuster.

✧ To shew a thing to the best advantage. Mettre quelque chose dans son beau jour, la faire voir du bon côté, la faire valoir.

ADV

TO ADVANTAGE, *v. act.* (to profit.) Apporter quelque avantage à, profiter, être avantageux à.
 * What will it advantage me to deceive you? Que gagnerai-je à vous tromper? He might very well advantage himself ten pounds, il auroit pu gagner dix livres.
ADVANTAGED, *adj.* Qui a quelque avantage, qui gagne.
ADVANTAGEOUS, *adj.* Avantageux, utile, profitable, considérable.
ADVANTAGEOUSLY, *adv.* Avantageusement, utilement.
ADVANTAGEOUSNESS, *subst.* Avantage, profit.
ADVENT, *f.* The Advent before Christmas. L'Advent, temps consacré par l'Eglise pour se préparer à la Nativité de J. Christ.
 * Advent, (or coming.) Venue, arrivée, approche.
ADVENTITIOUS or **ADVENIENT**, *adj.* Accessoire, étranger, casuel, accidentel.
 * **ADVENTUAL**, *adj.* Qui a rapport à l'Advent.
ADVENTURE, *f.* (or accident.) Aventure, incident, accident.
 * Adventure, (or hazard.) Hasard, risque, aventure.
 * Adventure, (or enterprize.) Aventure, entreprise, dessein, expédition.
 At all adventures. A tout hasard.
TO ADVENTURE, *v. act.* (to hazard.) Aventurer, hasarder, risquer, mettre au hasard ou à l'aventure.
 * To adventure, (or to enterprize.) Entreprendre, oser.
 Adventured, *adj.* Aventuré, hasardé, risqué, &c.
ADVENTURER, *subst.* Aventurier, qui cherche quelque aventure, qui risque.
ADVENTUROUS, *adj.* Hasardeux, hardi.
ADVENTUROUSLY, *adv.* Hardiment ou avec témérité.
ADVERB, *subst.* Adverbe, une des parties d'oraison.
ADVERBIAL, *adj.* Adverbial.
ADVERBIALLY, *adv.* Adverbialement, dans un sens adverbial.
ADVERSARY, *subst.* Adversaire, ennemi, partie adverse, en terme de Pratique.
ADVERSATIVE, *adj.* Adversatif.
ADVERSE, *adj.* (contrary.) Contraire, opposé, adverse.
ADVERSITY, *f.* (or calamity.) Adversité, malheur, disgrâce, misère, calamité, infortune.
 * **ADVERSLY**, *adv.* Malheureusement.
TO ADVERT, *verb. act.* (or to mark.) Prendre garde, faire réflexion, remarquer.
ADVERTENCY or **ADVERTENCE**, *f.* Attention, considération.
TO ADVERTISE, *v. act.* (or to warn.) Avertir, donner avis à.
 Advertised, *adj.* Averti.
ADVERTISEMENT, *f.* Avertissement, avis.
ADVERTISER, *f.* Qui avertit, qui donne avis.
ADVERTISING, *f.* L'action de donner avis à, l'action d'avertir.
ADVICE, *subst.* (counsel.) Avis, conseil.
 To take advice of one. Demander conseil à quelqu'un, prendre conseil ou avis de quelqu'un.
 To give one good advice. Donner un bon conseil à quelqu'un. To take, (or to follow) one's friend's advice. Suivre le conseil de son ami.

ADV ADU

* Advice, (notice, account.) Avis, avertissement, connoissance.
 Advice boat. Patache d'avis.
ADVISABLE, *adj.* (to be advised about.) Sur quoi l'on doit demander avis. Prudent.
 * Advisable, (fit to be done.) A propos, que l'on doit conseiller.
 * **ADVISABLENESS**, *f.* Convenance.
TO ADVISE one, *verb. act.* (to give him advice.) Conseiller quelqu'un, donner avis, donner conseil à quelqu'un.
 * To advise to the contrary. Dissuader.
 * To do as one should advise. Suivre le conseil de quelqu'un.
 * To advise, (to give an account, to write.) Donner avis, mander, apprendre, écrire, marquer.
 To advise with one, *verb. neut.* Prendre conseil de quelqu'un, demander avis à quelqu'un, consulter quelqu'un.
 * To advise with one's self. Considérer, examiner, consulter, délibérer.
 Advised, *adj.* Consulté.
 * Advised with. Consulté.
 * Well-advised. Bien avisé ou avisé, sage, circonspect, prudent.
 Ill-advised. Imprudent, inconsidéré, qui n'est point sur ses gardes.
 * I will be advised by him. Je veux suivre son conseil.
 * Be advised by me. Faites ee que je vous dis, suivez mon conseil, croyez-moi.
 * I will do nothing but as i am advised. Je ne veux rien faire que ce qu'on me conseillera, je ne veux rien faire de mon chef.
 I am otherwise advised. On m'a dit, (ou je me suis laissé dire) tout autre chose.
 * It is advised from such a place, that. On donne avis, ou on mande d'un tel endroit, que.
ADVISEDLY, *adv.* Sagement, après mûre délibération.
ADVISEDNESS, *subst.* Sagesse, prudence.
ADVISEMENT, *subst.* (a Law-term for deliberation.) Délibération, consultation.
 Upon good advisement and deliberation. Après mûre délibération, après y avoir bien avisé.
ADVISER, *f.* Conseiller, qui donne des avis ou des conseils.
 Ex. I was none of his adviser. Je n'ai pas été son conseiller, ce n'est pas moi qui le lui ai conseillé.
ADVISING, *f.* L'action de conseiller, &c.
V. to Advise.
ADULATION, *f.* (flattery.) Flatterie, complaisance basse & étudiée, cajolerie.
ADULATOR, *subst.* Adulateur, flatteur.
ADULATORY, *adj.* Flatteur, flatteuse.
ADULT, *adj.* Adulte, qui est entré dans l'adolescence, qui est parvenu à l'âge de raison.
ADULTERATE, *adj.* (sophisticated or counterfeit.) Falsifié, sophistiqué, altéré, mêlé.
 * Adulterate, (degenerated or marred.) Corrompu, abâtardi.
TO ADULTERATE, *v. act.* (to sophisticate.) Falsifier, sophistiquer, mêler, altérer.
 * To adulterate, (to marr.) Corrompre, abâtardir.
 Adulterated, *adj.* Falsifié, sophistiqué, &c.
ADULTERATION or **ADULTERATENESS**, *subst.* Action de corrompre, de falsifier.

ADU AFF

ADULTERER, *subst.* Adultere, celui qui commet un adultere.
ADULTERESS, *subst.* Adultere, une femme adultere.
 * **ADULTERINE**, *adj.* Adultérin.
ADULTEROUS, *adj.* Adultere.
ADULTERY, *f.* Adultere, commerce illégitime avec une personne mariée.
TO ADUMBRATE, *v. act.* (or to overshadow.) Ombrager, couvrir de son ombre.
 * To adumbrate. Peindre grossièrement, crayonner, tracer, ébaucher, représenter.
 Adumbrated, *adj.* Ombragé, &c. **V.** le verbe to Adumbrate.
ADUMBRATION, *f.* (a rude or rough draught.) Une ébauche, un ébauchement, un léger crayon, une ressemblance légère.
D. AD UNGUEM, *adv.* (at one's fingers end.) Parfaitement bien, sur le bout des doigts.
 * **ADUNCITY**, *subst.* Courbure.
 * **ADUNQUE**, *adj.* Courbé.
ADVOCATE, *subst.* (or Lawyer, that defends another in a Court of Justice.) Avocat, qui défend un autre en Justice.
 * Advocate, (or intercessor.) Avocat, intercesseur, défenseur.
 * Advocate, (or favourer.) Partisan, défenseur.
 * **ADVOCATION**, *f.* Intercession.
TO ADVOW, *v.* to Avow.
ADVOWE, *subst.* Avoué.
 Ex. Advowe Paramount, (the King or highest Patron.) Avoué ou Patron en chef, en terme de Droit Canon.
ADVOWRY, *v.* Avowry.
ADVOWSON, *f.* (right of Patronage.) Avouerie, droit de Patronage.
 * **ADVOWTRY**, *subst.* (or adultery.) Adultere.
ADUST, or **ADUSTED**, *adj.* (or burnt.) Aduste, brûlé.
 Adust-blood. Sang aduste.
ADUSTIBLE, *adj.* Combustible.
ADUSTION, *f.* (a philosophical word for burning.) Action de brûler, adustion.
 Æ
 R. La diphtongue Æ n'est en usage en Anglois qu'au commencement de quelques Noms propres, comme Æneas, Enée; Æsculapius, Esculape, & des mots suivants.
 * **ÆGILOPS**, *f.* Egilops, ulcere à l'œil.
ÆQUATOR, *subst.* L'Equateur, la ligne Equinoxiale, un des grands cercles de la Sphere.
ÆQUILIBRIOUS, *v.* Equilibrions.
ÆQUINOCTIAL, *adj.* Equinoxial.
ÆQUINOX, *f.* Equinoxe, quand les jours sont égaux aux nuits.
ÆRA, *subst.* Ere, époque.
AERIAL, *adj.* (of the air.) Aérien, d'air, de l'air, qui est, qui vit, ou qui se fait dans l'air.
AEROMETRY, *f.* (art of measuring the air.) Aérométrie.
ÆSTIVAL, *adj.* D'Été, qui est d'Été.
ÆSTUATE, *verb. n.* (derived from the Latin.) Brûler, être en feu, rendre une vapeur chaude, comme une fournaise; être ému & agité, comme la Mer.
ÆTHER, *subst.* (lat. the ambient air.) L'Ether, l'air.
ÆTHERIAL, *adj.* (heavenly, celestial.) Éthérée, d'air, aérien, céleste, divin.
 A F
AFAR off, *adv.* Loin, loin d'ici, de loin.
AFEARD, *v.* Afpaid.
AFFABILITY or **AFFABLENESS**, *subst.*

(courtesy.) *Affabilité*, douceur, honnêteté, complaisance, civilité, manière civile & honnête de converser avec les gens.

AFFABLE, adj. (courteous, civil.) *Affable*, doux, honnête, complaisant, civil, communicatif.

AFFABLY, adv. *Affablement*, honnêtement, civilement, avec affabilité.

AFFAIR, subst. (business.) *Affaire*.

✧ *Affair*, (engagement, fight.) *Affaire*, combat.

✧ *Affair*, (quarrel.) *Affaire*, démêlé, querelle.

✧ *Affair*, (amour, intrigue.) *Affaire*, affaire de cœur, amourette.

To have an affair with a woman. *Avoir affaire avec une femme, en avoir des favoris.*

To **AFFECT**, v. a. (to study.) *Affecter*, rechercher avec soin, s'étudier trop à, se piquer de.

To affect a particular mien. *Affecter une mine toute particulière.*

To affect to speak well. *Affecter ou se piquer de bien parler.*

✧ To affect, (to touch or move.) *Toucher*, émouvoir, attendrir, faire impression sur, pénétrer, affecter.

All your Rhetorick does not affect me in the least. *Votre éloquence ne me touche point, ne fait aucune impression sur mon esprit, je ne me sens point pénétré de votre éloquence.*

To affect a lady's heart. *Toucher le cœur d'une belle.*

✧ To affect, (to love.) *Affecter*, aimer.

✧ To affect, (to desire, to endeavour, to get.) *Affecter*, rechercher avec soin, aspirer, ou prétendre à.

To affect the Crown. *Affecter la Couronne*, aspirer, ou prétendre à la Royauté.

✧ Your objection does not affect my assertion. *Votre objection ne fait rien contre ce que j'ai avancé.*

AFFECTATION, f. (study.) *Affectation*, affecterie, étude.

✧ *Affectation*, (or desire.) *Desir violent*, passion, empressement.

Ex. The affectation of power by violence is a most diabolical outrage upon the laws of God and nature. *Le desir ou la passion de régner par des voies injustes est une infraction diabolique des loix de Dieu & de la nature.*

AFFECTED, adj. *Affecté*, plein d'affectation, étudié, recherché, touché, ému, pénétré, &c. V. to Affect.

An affected style. *Un style affecté.*

Affected ways. *Des manières affectées, étudiées, recherchées, pleines d'affectation.*

I was very much affected by her tears. *Je fus fort ému, touché ou pénétré de ses larmes.*

✧ How stands he affected? *En quelle disposition est-il? à quoi est-il porté, ou disposé? quelle est sa pente, ou son inclination? dans quel parti est-il?*

✧ Every one speaks as he stands affected. *Chacun parle suivant ses inclinations, ou selon ses sentimens.*

✧ To be well or ill-affected to the Government. *Etre bien ou mal intentionné pour le Gouvernement.*

✧ To be affected with the same distemper. *Avoir (être atteint de) la même maladie.*

✧ Affected with sadness. *Mélancolique, triste, chagrin, affligé.*

AFFECTEDLY, adv. *Avec affectation.*

AFFECTEDNESS, subst. *Affectation*, affecterie, manière affectée, étudiée, recherchée.

AFFECTING, adj. (Moving.) *Pathétique*, intéressant, frappant.

AFFECTION, subst. (love.) *Affection*, amour, amitié, tendresse, passion, attache, attachement, desir, inclination.

✧ Non-entity can have no affection nor property. *Le néant n'est capable d'aucune qualité ou propriété.*

AFFECTIONATE, adj. *Affectueux*, attaché avec affection.

AFFECTIONATELY, adv. *De bon cœur*, affectueusement.

✧ **AFFECTIVE**, adj. *Touchant*, qui affecte vivement.

To **AFFERE**, v. a. (a term used in the Exchequer, that is, to confirm by oath.)

Ex. To affere an account. *Homologuer un compte.*

Affered, adj. *Homologué.*

AFFERORS, f. (a Law-word, that is, Jury-men that set fines upon offenders.) *Terme de Palais*, qui signifie des Jurés, ou des Commissaires qui règlent certaines amendes pécuniaires.

✧ **AFFIANCE**, f. (or trust.) *Confiance.*

✧ *Affiance*, (a Law-term for betrothing.) *Terme de Palais* pour dire, fiançailles, accordailles.

To **AFFIANCE**. *Voy. to Betroth.*

AFFIANCED. *Voy. Betrothed.*

AFFIDAVIT, f. (a Law-term, deposition, or evidence sworn before a magistrate.) *Déclaration*, attestation, ou déposition sous serment, une déposition faite avec serment.

✧ **AFFILIATION**, f. *Affiliation*, adoption.

AFFINAGE, f. (or refining of metals.) *Affinage*, l'action d'affiner les métaux.

AFFINITY, subst. (alliance or kin by marriage.) *Affinité*, parenté, alliance.

✧ *Affinity*, (or relation.) *Affinité*, rapport, ressemblance, conformité, convenance.

To **AFFIRM**, v. a. (or to assure.) *Affirmer*, assurer.

✧ To affirm, (or confirm) a decree. *Confirmer un Arrêt, une Sentence.*

✧ **AFFIRMABLE**, adj. *Qui peut être affirmé.*

AFFIRMANT, subst. (is the same with respect to Quakers, as deponent in relation to others, because their affirmation is admitted in Law, instead of an Oath, in the usual form.) *Affirmant*, se dit en Angleterre, par rapport aux Quakers ou Trembleurs, & signifie la même chose que déposant; parce que leur affirmation est reçue dans les Cours de Judicature au lieu du serment selon les formes.

AFFIRMATION, subst. *Affirmation.*

AFFIRMATIVE, adj. *Affirmatif.*

AFFIRMATIVE, subst. *Affirmative.*

Ex. The one is for the affirmative, and the other for the negative. *L'un tient l'affirmative, & l'autre la négative.*

AFFIRMATIVELY, adv. *Affirmativement*, avec affirmation, positivement.

AFFIRMED, adj. *Affirmé*, assuré.

✧ **AFFIRMER**, f. *Celui qui affirme.*

To **AFFIX**, v. a. *Afficher*, attacher, lier.

Affixed, adj. *Affiché*, attaché, lié.

AFFIXING or **AFFIXION**, subst. *L'action d'afficher, d'attacher, &c.*

AFFLATION, subst. *Inspiration*, enthousiasme.

To **AFFLICT**, v. a. (to cause sorrow, to molest, vex, or trouble.) *Affliger*, donner de l'affliction à, inquiéter, tourmenter, opprimer, accabler, persécuter.

* To afflict, (to bring low, to weaken.) *Affliger*, abattre, affoiblir, accabler, (en parlant d'une maladie, &c.)

To afflict one's self, verb. récip. *S'affliger*, se tourmenter, se chagriner.

Afflicted, adj. *Affligé*, tourmenté, inquiété, opprimé, accablé, persécuté, &c. V. to Afflict.

AFFLICTING, f. *L'action d'affliger, &c.* V. to Afflict.

AFFLICTION or **AFFLICTEDNESS**, f. *Affliction*, douleur, souci, peine, tourment, chagrin, trouble.

AFFLICTIVE, adj. *Affligeant*, accablant, chagrinant.

AFFLUENCE or **AFFLUENCY**, subst. (abundance.) *Affluence*, abondance, excès, profusion, grande quantité.

To **AFFORD**, v. a. (to give or yield.) *Donner*, fournir.

I cannot afford it so cheap. *Je ne puis pas le donner, (le vendre ou le laisser aller) à si bon marché.*

✧ I cannot afford to spend so high. *Je ne saurois, ou je n'ai pas le moyen de faire une si grande dépense.*

✧ I could afford to give him a box on the ear. *J'ai quelque envie de lui donner un soufflet.*

✧ He is the greatest man our age affords. *C'est le plus grand homme de notre siècle.*

Afforded, adj. *Donné*, fourni.

AFFORDING, f. *L'action de donner, de fournir, &c.* V. to Afford.

To **AFFOREST**, v. a. (that is, to turn ground into forest.) *Mettre une terre en forêt.*

To **AFFRANCHISE**, v. a. *Affranchir*, donner la liberté, donner le droit de bourgeoisie.

AFFRAY or **AFFRAYMENT**, subst. (a Law-term for fray.) *Trouble*, tumulte, combat.

To **AFFRIGHT**, v. a. *Etonner*, épouvanter, faire peur.

Affrighted, adj. *Epouvanté*, à qui l'on a fait peur.

✧ **AFFRIGHTFUL**, adj. *Terrible*, effrayant.

AFFRONT, f. (or abuse.) *Affront*, outrage, insulte, injure.

To put a grievous affront upon one. *Outrager quelqu'un, lui faire un sanglant affront, ou une injure atroce.*

To bear an affront, or to take an affront, or to put an affront. *Souffrir ou endurer un affront, boire un affront.*

To **AFFRONT**, v. a. (or to brave.) *Affronter*, braver.

✧ To affront, (or abuse.) *Outrager*, choquer, insulter, injurier, maltraiter, faire un affront à.

✧ *Affronted*, (or abused.) *A qui l'on a fait un affront*, maltraité, outragé, choqué, insulté, injurié.

✧ **AFFRONTER**, f. *Affronteur*, celui qui affronte.

✧ To **AFFUSE**, verb. a. *Verser sur.*

✧ **AFIELD**. V. *Field.*

AFLOAT, adv. *A flot.*

Ex. To set a ship afloat. *Mettre un navire à flot.*

AFORE, prép. *Devant.*

A F R A F T

Afore-hand. Par avance.
 To be afore-hand with one. Prévenir quelqu'un.
 Afore, adv. Devant, auparavant.
 Afore-going, adj. Précédent.
 Afore-said, adj. Dont on a déjà parlé, susdit.
 Afore-time, adv. Autrefois, auparavant, jadis.
AFRAID, adj. Qui a peur, qui craint.
 Ex. I am afraid of nothing. Je n'ai peur de rien, je ne crains rien.
 You are more afraid than hurt. Vous avez plus de peur que de mal. * † Vous criez avant qu'on vous écorche.
 I am afraid to say it. Je n'ose le dire, ou je me fais scrupule de le dire.
 To make one afraid. Faire peur à quelqu'un, l'étonner, l'épouvanter.
AFRESH, adv. De nouveau, encore une fois, une seconde fois.
 His sorrow begins afresh. Sa douleur se renouvelle.
AFT, s. La poupe, l'arrière du Vaisseau.
 Aft, adv. En poupe.
 Fore and aft. Par devant & par derrière, en proue & en poupe.
AFTER, prép. Après, selon, suivant, à, derrière.
 Ex. After his death. Après sa mort.
 After all. Après tout, au fond.
 One after another. L'un après l'autre, tour à tour.
 After the ancient custom. Selon ou suivant l'ancienne coutume.
 After the French fashion. A la Française, à la mode de France.
 * After what manner? Comment? de quelle manière. After this manner. Ainsi, de cette manière.
 After the example of----- A l'exemple de-----
 * I called him after his own name. Je l'ai appelé par son nom, je lui ai dit ses vérités.
 * At half an hour after three. A trois heures & demie.
 * He puts me off day after day. Il me renvoie de jour à autre.
 R. Cette préposition se trouve quelquefois après un verbe, & fait partie de sa signification.
 Ex. To look after. Chercher, avoir soin, &c. prendre garde à. To go after. Suivre.
 To gape after. Soupirer après, désirer avec passion, aspirer à.
 To be after one. Ressembler à quelqu'un, ou être inférieur à quelqu'un.
 After, adv. Après, après que, ensuite, puis, de là.
 A little after. Un peu après. Some while after; quelque temps après.
 After i was gone in. Après que je fus entré.
 An hour after they condemned him. Une heure après qu'ils l'eurent condamné.
 The next day after. Le jour d'après, le lendemain, le jour suivant.
 After that he went away. Ensuite, ou puis il s'en alla.
 He walked on the shore, after that into the bath. Il se promena sur le rivage, & de là il alla au bain.
 R. Cet adverbe se compose avec plusieurs noms substantifs, comme :
 After-ages, or after-times. Les siècles futurs, les siècles suivants, l'avenir, la postérité.
 After-math, (or after-grass.) Regain,

A F T A G A

soin qui revient après les fenaisons, la seconde herbe de quelque pré.
 After-burden, (or after-birth.) L'arrière-faix.
 After-pains. Les douleurs ou les tranchées d'une femme après son accouchement.
 After-noon. Après-midi.
 Afternoons-nuncheon, (or afternooning.) Le goûte, la collation.
 After-clap. Un second coup, un coup redoublé, ou * un redoublement d'action.
 * After-part. La dernière partie.
 * After-losing. L'agitation de la mer après une tempête.
 After-game. Revanche, partie que l'on joue pour réparer sa perte.
 He will play an after-game for it. Il aura sa revanche; il fera de nouvelles tentatives.
 * Ou bien, 'Tis a desperate after-game. C'est une ressource désespérée.
 After-proceedings. Procédure subséquente.
 After-reckoning. Surcôt, nouveau compte.
 Ou bien, * They are afraid of an after-reckoning. Ils appréhendent quelque nouveau malheur, ou nouvelle disgrâce.
 * Chief Ministers secure themselves from after-reckonings by an act of Indemnity. Les premiers Ministres se mettent à couvert des recherches par une Amnistie.
 After-taste, (of any liquor.) Un déboire.
 Afterwards, adv. Ensuite, puis, dans la suite, après, après cela.
 After-wit. Esprit tardif, adresse qui vient trop tard, tour d'esprit qui n'est plus de saison.
 Prov. An after-wit is every body's wit. Tout le monde est sage après coup.

A G

AGA, subst. Aga, Officier Turc.
AGAIN, adv. Encore, une seconde fois, une autre fois, de nouveau, de plus, d'ailleurs.
 Ou bien en ces sens.
 Give me as much again. Donnez-m'en une fois autant, ou la même quantité.
 Mine is as big again. Le mien est plus gros de la moitié.
 To and again. De côté & d'autre.
 Over again. Encore une fois.
 I will be here again presently. Je reviendrai, ou je serai de retour tout aussi-tôt.
 I must have two pence back again. Il me faut deux sous de retour.
 He is well again. Il est guéri, il a recouvré la santé.
 * Your love to me again. L'amitié réciproque que vous me portez.
 * What is just is honest, and again, what is honest is just. Ce qui est juste est honnête, & pareillement ce qui est honnête est juste.
 * He is so old that his head shakes again. Il est si vieux que la tête lui grouille.
 R. Cet adverbe se met souvent après un verbe, pour marquer la réitération de l'action.
 Ex. To read again, (to read over again.) Relire.
 To fall sick again. Retomber malade.
 To come again. Revenir, retourner.
 To write again. Récrire.
 To see again. Revoir.
 To find again. Retrouver.
 If ever you do so again, Si jamais vous y retournez---

A G A A G E 13

* Again and again. Plus d'une fois, plusieurs fois.
 To consider again and again. Penser ou considérer sérieusement.
 I intreated him again and again. Je l'ai prié & reprié, je l'ai prié instamment.
AGAINST, prép. Contre.
 Ex. Against my order. Contre mon ordre.
 Against the stream. Contre le fil de l'eau, contre le courant, contre le cours de la rivière.
 Over-against. Vis-à-vis, à l'opposite, tout devant.
 Ou bien en ces sens.
 * To do a thing against one's will. Faire quelque chose à regret, ou malgré soi, contre son gré, ou à contre-cœur, ou par contrainte.
 * To be against a thing. Désapprouver quelque chose, s'y opposer.
 I am clear against it. Je m'y oppose absolument.
 I am not against it. Je ne m'y oppose pas, ou je ne refuse pas le parti.
 * To dry a thing against the fire. Sécher quelque chose auprès du feu.
 To make war against one's neighbours. Faire la guerre à, ou contre ses voisins, être en guerre, ou avoir la guerre avec ses voisins.
 That's against all probability. Cela choque la vraisemblance.
 * A crime against the State. Un crime d'Etat.
 * Against the end of the week. Sur la fin de la semaine.
 Let all things be ready against we come back. Que tout soit prêt à notre retour.
 * Your shoes will be made against after to-morrow. Vos souliers seront faits après demain.
 Against he comes. En attendant qu'il vienne.
 * I am for the country against the world. J'aime la campagne préférablement à (ou par dessus) toutes choses.
 * Against the hair, (or against the grain.) A contre-poil.
 * Against the hair, or against the grain. A contre-cœur, à regret, malgré soi, avec peine, avec chagrin, à écorchécu, † cakin-caha.
AGARICK, subst. (a sort of mushroom.) Agaric, espèce de champignon.
AGAST, adj. Etonné, éperdu, surpris, interdit, épouvané, effrayé, effaré.
AGATE, subst. (or agate-stone.) Agate.
 An Agate-knife. Un couteau à manche d'agate.
AGATY, adj. Qui tient de la nature de l'agate.
 * † To AGAZE, v. a. Effrayer, étourdir.
AGE, subst. (the whole ordinary duration of the life of men, beasts, trees, &c.) Age, durée entière & ordinaire de la vie des hommes, des bêtes, des arbres, &c.
 The age of man is not so long as that of a crow. L'âge de l'homme n'est pas si long que celui d'une corneille.
 * Age, (years, the time since a man, a beast, &c. is alive.) Age, ans, temps qu'il y a qu'un homme, une bête, &c. est en vie.
 What age are you of? Quel âge avez-vous? I am thirty years of age. J'ai l'âge de trente ans, j'ai trente ans.
 * Age, (part of a man's life.) Age, différent degré de la vie de l'homme.

Tender age. *L'âge tendre, le jeune âge, le bas âge : ripe age, âge mûr, âge de discrétion.*

The prime of one's age. *La fleur de l'âge.*

To be of age. *Être en âge, être majeur, avoir atteint l'âge de majorité, être hors de tutelle.*

Under-age, (or non-age.) *Bas âge, minorité, l'enfance.*

To be under age. *N'être pas en âge, être mineur, être en tutelle.*

Constant age. *L'âge de consistance.*

Age, (or old-age.) *Âge, vieillesse.*

A man of great age. *Un homme d'âge, un homme sur l'âge, un homme fort vieux, ou d'un âge fort avancé. He is worn out with age. Il est cassé de vieillesse. He lived to a great age. Il mourut vieux, il vécut long-temps.*

I cannot do it for age. *L'âge, ou la vieillesse m'empêche de le faire, je suis si vieux que je ne saurois le faire.*

To be of a middle age, (neither young nor old.) *Être entre deux âges.*

Age, (or century.) *Un siècle.*

A whole age. *Tout un siècle, un siècle entier.*

After-ages. *Les siècles futurs, la postérité.*

Age, (days or time.) *Âge, siècle, jours, temps.*

He is the greatest man of our age. *C'est le plus grand homme de notre âge, de notre siècle, de nos jours, ou de notre temps.*

Age, (a tract of time.) *Âge, certain nombre de siècles.*

The world is divided into several ages. *Le monde est divisé en plusieurs âges.*

The golden, or iron-age. *L'âge, ou le siècle d'or, ou de fer.*

* A golden age, (happy days.) * *Un âge d'or, un temps heureux.*

Full-age. *L'adolescence.*

Non-age. *Minorité, bas âge, l'enfance.*

AGED, adj. (of a certain age. *Âgé, qui a un certain âge.*

Aged, (old.) *Âgé, vieux, avancé en âge.*

AGEDLY, adv. *En vieillard.*

AGENCY, subst. (action.) *Action.*

Agency, (the being an Agent.) *Agence, emploi d'Agent.*

AGENT, subst. *Agent, Résident, ou Ministre d'un Prince ou d'un Etat.*

Agent of a Regiment. *Agent, Payeur, ou Solliciteur d'un Régiment.*

Agent. *Agent, terme de Philosophie.*

The devil and all his agents. *Le diable & tous ses suppôts.*

D. To AGGERATE, verb. act. (or heap up.) *Entasser, assembler en un tas, amasser, accumuler.*

To AGGLOMERATE, v. a. *Assembler, mettre en peloton.*

To agglomerate, verb. neut. *Se ramasser, s'assembler, se mettre en peloton.*

To AGGLUTINATE, v. a. (or to glue together.) *Coller, joindre avec de la colle.*

* To agglutinate, (to tack together.) *Joindre ensemble, ajuster, assembler.*

Agglutinated, adj. *Collé, joint, ajusté, assemblé.*

AGGLUTINATION, subst. *Union, liaison.*

AGGLUTINATIVE, adj. *Qui lie, qui unit.*

To AGGRANDIZE, v. act. *Aggrandir, augmenter.*

AGGRANDIZEMENT, s. *Agrandissement.*

To AGGRAVATE, v. act. (to heighten, to make heavy, or worse.) *Augmenter, aggraver, amplifier, exagérer.*

This will aggravate his crime. *Ceci augmentera son crime; ceci rendra son crime plus odieux; ceci le fera voir plus coupable.*

That would but aggravate our sorrow. *Cela ne feroit qu'aggraver, ou augmenter notre affliction.*

Aggravated, adj. *Augmenté, aggravé.*

AGGRAVATING, s. *Augmentation, l'action d'augmenter, &c. V. to Aggravate.*

AGGRAVATION, s. *Augmentation, surcroît, exagération, amplification.*

The aggravation of a crime. *L'énormité d'un crime.*

AGGREGATE, adj. *Assemblé, ramassé, uni, aggrégé, incorporé.*

Aggregate, subst. *Résultat.*

To AGGREGATE, verb. act. *Incorporer, aggréger, unir, assembler, ramasser.*

Aggregated, adj. *Assemblé, ramassé, uni, aggrégé, incorporé.*

AGGREGATION, s. *Aggrégation, collection, tout.*

To AGGRESS, verb. act. *Attaquer.*

AGGRESSION, subst. *Attaque, agression.*

AGGRESSOR, subst. *Agresseur, celui qui attaque le premier.*

AGGRIEVANCE, s. *Douleur, affliction, chagrin, tristesse.*

AGGRIEVE, v. a. (or afflict.) *Affliger, attrister, abattre, faire tort.*

Aggrieved, adj. *Affligé, attristé, abattu, chagrin.*

Aggrieved, (or wronged.) *Lésé, à qui on a fait tort.*

To AGGROUPE, v. a. *Grouper, mettre en groupe.*

AGHAST, adj. *Effrayé, saisi de terreur.*

AGILE, adj. (nimble.) *Agile, dispos, vif, souple de corps.*

AGILITY, or AGILNESS, subst. *Agilité, vitesse, légèreté, souplesse du corps.*

AGIO, subst. *Agio, terme de commerce.*

AGITABLE, adj. *Qui peut être agité.*

To AGITATE, v. act. (or stir.) *Agiter, remuer.*

* To agitate, (or debate.) *Agiter, débattre, balancer, considérer, en parlant d'une question, d'une affaire, &c.*

Agitated, adj. *Emu, agité.*

* Agitated. *Agité, disputé, traité, débattu, dont on a parlé ou délibéré, mis sur le tapis.*

AGITATION, subst. *Agitation, mouvement, tremoussement, émotion, trouble.*

* That business is in agitation. *On traite de cette affaire, cette affaire est agitée, ou sur le tapis.*

While these things were in agitation. *Dans ou sur ces entrefaites.*

AGITATOR, subst. (so were call'd, during the rebellion in England, the Agents of regiments who had a great power in the army.) *Agitateur, c'est un terme dont on se servoit durant les guerres civiles, sur tout l'an 1647, pour dire un Agent, ou un Solliciteur d'un régiment.*

AGLET, s. *Petite lame, ou feuille de quelque métal que ce soit.*

AGNAIL, s. *Une onglée, apostème à la racine de l'ongle.*

AGNATION, subst. (a term of the civil law: consanguinity among the male issue.) *Agnation.*

To AGNISE, verb. act. (or own.) *Reconnoître.*

AGNITION, subst. (or acknowledging.) *Reconnoissance, en parlant d'une personne, ou d'une chose, qu'on reconnoît à quelque marque ou indice.*

AGNUS CASTUS, s. *Agnus castus, arbutte.*

AGO, adv. or AGONE.

Ex. Long ago, or it is long ago. *Il y a long-temps.*

Not long ago. *Depuis peu, il n'y a pas long-temps.*

A while ago. *Il y a quelque temps; some years ago, il y a quelques années.*

AGOG, adv.

Ex. To set agog, (or a longing.) *Donner envie, faire naître l'envie.*

To set one's curiosity agog. *Faire naître la curiosité. V. Gog.*

AGONY, subst. *Agonie, abois.*

To be in agony. *Être à l'agonie, agoniser, être aux abois.*

AGRARIAN, adj. (belonging to the division of conquered lands among the Romans.) *Agraire.*

Ex. Agrarian laws. *Les Loix Agraires, parmi les Romains, qui regardoient le partage des terres conquises sur les ennemis, entre le peuple & le soldat.*

To AGREASE, v. act. *Salir, tacher.*

AGREAT, adv. *En gros.*

Ex. To take a work agreeat. *Entreprendre un ouvrage.*

One that takes work agreeat. *Un entrepreneur, celui qui entreprend quelque ouvrage, comme un bâtiment, &c.*

To AGREE, verb. act. *Accorder.*

I desire that they would agree these matters among themselves, before they quarrel with us about them. *Je souhaiterois qu'ils accordassent ces choses entre eux avant qu'ils nous en fissent un procès.*

To AGREE, (or to agree upon, to or in,) verb. neut. *Convenir, s'accorder, être, tomber, ou demeurer d'accord, arrêter.*

Exemples.

I agree with you. *J'en conviens, ou j'en demeure d'accord avec vous.*

We agreed to set out the next day. *Nous convinmes, nous arrêtâmes de partir le lendemain.*

This all agree upon. *Tout le monde convient, ou tombe d'accord de ceci.*

To agree upon the price. *Convenir du prix.*

They agreed to the justice of his cause. *Ils tombèrent d'accord de la justice de sa cause.*

Authors do not agree in the sense of this expression. *Les Auteurs ne s'accordent pas sur le sens de cette expression.*

They all agree upon this principle. *Ils conviennent tous sur ce principe.*

To agree upon a truce. *Accorder une trêve, convenir d'une trêve.*

To agree in one tune. *S'accorder en chantant, chanter en partie.*

I agree to it. *J'en conviens, j'y consens.*

They agree mighty well together. *Ils s'accordent parfaitement bien, ils vivent ensemble en parfaite intelligence.*

Fools cannot agree together. *Les fous ne peuvent compatir ensemble.*

These stories do not agree together.

A G R

Ces contes ne s'accordent pas, ces contes se démentent, ou se contredisent.

✧ Your actions and words don't agree. Vos actions ne répondent pas, ou ne sont pas conformes à vos paroles; vos actions démentent vos paroles.

✧ To agree with one for a thing. Faire marché de quelque chose avec quelqu'un, convenir du prix d'une chose avec quelqu'un.

✧ I agreed with him for half the profit. J'ai composé avec lui pour la moitié du profit.

✧ To make people agree. Accorder des personnes qui sont en différent, les mettre d'accord, les réconcilier.

✧ To make one thing agree with another. Accorder une chose avec une autre, ajuster, ou lier deux choses ensemble.

✧ This meat does not agree with me. Cette viande me fait mal, ou cette viande ne me revient pas.

✧ Fasting does not agree with my constitution. Le jeûne m'incommode.

✧ I could better agree with a talkative than a silent man. Je m'accommoderois mieux d'un grand parleur que d'un homme taciturne.

✧ To agree with one's self. Être toujours égal, ou le même, ne se démentir pas, ne se pas contredire.

Prov. To agree like dog and cat. S'accorder comme chien & chat.

✧ They agreed, (or resolved) among themselves to. Ils résolurent entre eux de, ou ils prirent la résolution de.

AGREEABLE, adj. (that agrees.) Conforme, propre, semblable, proportionné, convenable.

This Tenet is not agreeable to the Doctrine of the Church. Ce Dogme n'est pas conforme à la Doctrine de l'Eglise.

✧ Agreeable, (or pleasant.) Agréable, charmant.

A very agreeable country-house. Une maison des champs fort agréable.

AGREEABLENESS, f. Accord, union, conformité, rapport, convenance, proportion.

✧ Agreeableness, (or charms.) Agrément, qualité agréable, charme.

AGREEABLY, adv. Conformément, convenablement.

✧ Agreeably, (or pleasantly.) Agréablement.

AGREED on, (or upon) adj. Dont on est convenu, dont on est tombé ou demeuré d'accord, arrêté, approuvé.

Ou bien en ces sens

To be agreed. Être d'accord, vivre en bonne intelligence.

It is agreed of, (or upon.) On convient, on demeure d'accord.

The quarrel is agreed. La querelle est accommodée.

They are agreed, (en parlant de gens qui s'étoient brouillés.) Ils sont réconciliés, ils sont raccommodés.

He is agreed to have been a great Prince. On convient qu'il a été un grand Prince.

Agreed, adv. Tope, j'y consens, d'accord, voilà qui est fait.

AGREEING, f. L'action de s'accorder, &c. V. to Agree. Concorde, union, correspondance, intelligence.

Agreeing, adj. Conforme, convenable, semblable.

AGREEINGNESS, f. Conformité, rapport, liaison, convenance.

AGREEMENT, subst. (Agreeableness,

A G R A I D

union, sympathy, relation.) Accord, convenance, union, sympathie, consentement, rapport, conformité, proportion.

✧ Agreement in tune. Accord, concert, harmonie, consonance.

✧ Agreement, (or reconciliation.) Accommodement, réconciliation.

✧ Agreement, (contract, articles, agreed upon.) Accord, convention, contrat, transaction, marché, traité.

To bring to agreement. Accorder, raccommoder, réconcilier.

To come to an agreement. S'accorder, se raccommoder, transiger.

AGREEMENT-MAKER, subst. Entremetteur, entremetteuse, négociateur, arbitre.

AGRESTICAL or AGRESTICK, adj. Agreste, rustique, champêtre.

* Agrestical or Agrestick, (clownish.) Grossier, rude, sauvage, paysan, villageois, campagnard.

AGRICULTURE, f. Agriculture, labourage, l'art de cultiver la terre.

AGRIEVANCE. V. Aggrievance.

AGRIEVED. V. Aggrieved.

AGRIMONY, subst. Agrimoine, sorte de plante.

AGROUND, adv.

Ex. To run aground, (dans un sens neutre.) Echouer, donner à travers quelque banc de sable.

To run a ship aground, (dans un sens actif.) Faire échouer un vaisseau.

AGUE, f. Fievre, fievre intermittente.

A burning ague. Une fievre chaude.

A quotidian ague. Fievre quotidienne.

Tertian (or every other day's) ague. Fievre tierce.

Quartan (or third day) ague. Fievre quarte.

To have an ague, (or to be sick of an ague.) Avoir la fievre.

Prov. An ague in the spring, is physick for a king. La fievre au printemps sert de médecine.

Ague-powder. Fébrifuge, poudre pour guérir la fievre.

✧ To AGUISE. V. Guise.

AGUIISH, adj. Fievreux, qui a la fievre, ou qui donne la fievre, en parlant des personnes & des choses.

AH! interj. Ah! hélas!

✧ AHEAD. V. Headlong.

✧ AHEIGHT. V. Aloft.

A I

AI. Cette diptongue se prononce en Anglois de même qu'en ces mots françois, faire, taire.

Ex. Fair. Beau, blond.

Hair. Cheveu, poil.

Despair. Désespoir.

R. Mais remarquez que dans les mots qui finissent en ain, le son de cette diptongue diffère en Anglois de la prononciation françoise; car au lieu qu'en François elle a un son très-liquide, comme dans ces mots (certain, vilain,) en Anglois elle a à peu près le son de notre e ouvert.

Ex. Again, prononcez Agen, derechef. Certain, pron. Certen, certain.

AID, f. (or help.) Aide, secours, assistance, appui, soulagement.

✧ Royal-aid, (subsidy.) Aides, subsides, impôt.

To AID, v. act. Aider, secourir, assister, donner du secours, soulager, appuyer.

Aided, adj. Aidé, secouru, assisté, &c.

AIDER, f. Qui aide, qui assiste.

A I L A I R 15

AIDING, f. L'action d'aider, &c. aide, secours, assistance, appui, soulagement.

✧ AIDLESS, adj. Délaisse, sans secours.

AIL or AILMENT, subst. (distemper.) Mal, incommodité, douleur.

To AIL, verb. neut.

Ex. What ails you? Qu'est-ce qui vous fait mal? What ails your eye? Qu'avez-vous à l'ail?

I ail nothing. Je n'ai rien, rien ne me fait mal.

✧ What ails you to beat me? Pourquoi me battez-vous?

✧ What ails you to be so sad? D'où vient que vous êtes si triste? Qu'est-ce qui vous rend si triste?

✧ I presently found out what he ailed. Je découvris d'abord son mal; *† je trouvais d'abord l'enclouure.

What ails the fellow? Quelle mouche a piqué ce sot? Que veut dire ce sot? qu'est-ce qu'il prétend?

AILMENT, f. Mal, légère incommodité, ou indisposition.

AILING, adj. Qui se porte mal.

She is ever ailing. Elle a toujours quelque chose qui lui fait mal.

AIM, f. Visée, but, le blanc auquel on tire.

✧ The aim of the cross-bow. Perle d'arbalète.

* Aim, (or design.) Visée, but, dessein, vue, intention.

To take one's aim well. Prendre bien sa visée, ajuster bien son coup; & dans le figuré, concerter bien un dessein.

I have no other aim but what i tell you of. Je n'ai point d'autre but, ou d'autre vue, que ce que je vous dis.

* To miss of one's aim? Manquer son coup.

* Your aim was at me, for all you hit another. Vous en vouliez à moi, quoiqu'un autre ait reçu le coup.

* I am quite out of my aim. Je ne suis plus où j'en suis, je suis tout déconcerté.

To AIM, verb. neut. Viser.

* To aim at something. Viser, tendre, aboutir, prétendre, aspirer, buter à quelque chose.

I know by your discourse what you aim at. Je vois par votre discours à quoi vous visez, je connois où vous en voulez venir, ou, où vous allez tomber.

To aim at one's destruction. Tramer ou machiner la ruine de quelqu'un.

Aimed at, adj. A quoi l'on vise, où l'on tend.

D. AIMER, f. Qui vise, qui bute.

AIMING, f. L'action de viser, &c. V. to Aim.

AIR, f. (one of the elements.) L'air, un des quatre éléments.

The birds of the air. Les oiseaux de l'air.

* Our design has taken air. Notre dessein est éventé, la mine est éventée.

✧ Air, (or tune.) Un air, une chanson.

✧ Air, (or looks.) L'air, la mine, la physionomie.

Air-hole, (or vent to give light to a cellar.) Un soupirail.

To AIR, v. act. Sécher, chauffer, aérer.

To air a shirt by the fire. Sécher, chauffer une chemise auprès du feu.

To air a house. Aérer une maison.

To air drink. Chauffer la boisson.

AURED, adj. (from to Air.) Séché, sec, aéré.

16 AIR ALC

AIRER, *subst.* Qui sèche, ou qui aère.
 AIRINESS, *subst.* (from Airy, *adj.*) Vivacité, enjouement.
 AIRING, *subst.* L'action d'aérer, ou de sécher.
 To take an airing. Prendre l'air.
 To give an horse an airing. Faire prendre l'air à un cheval, le promener.
 AIRY, *adj.* (of the air.) D'air, de l'air, aérien.
 * Airy, (brisk, full of air and life.) Éveillé, vif, enjoué, gaillard, badin, folâtre.
 * Airy notions. Des idées creuses.
 * Airy, (thin, light, of no substance.) Mince, délié, léger, qui n'a point de substance.
 AIRY, *subst.* Aire, nid d'oiseau de proie.

A K

AKE, *subst.* Mal, douleur.
 Ex. Head-ake. Mal de tête.
 Tooth-ake. Mal de dents.
 Belly-ake. Mal de ventre.
 To AKE, *verb. neut.* Faire mal.
 My head akes. La tête me fait mal, j'ai mal à la tête.
 He loves the publick as many a man does a coy Mistress, that has made his heart ake. Il aime le public de la même manière, qu'un Amant aime une Beauté sévère, quoiqu'il n'en reçoive que des rigueurs.
 AKER, *v.* Acre.
 AKING, *adj.* Qui fait mal.
 To have an aking tooth. Avoir mal à une dent.
 * + To have an aking tooth at one. En vouloir à quelqu'un, avoir une dent de lait contre lui.
 AKORN, *v.* Acorn.

A L

ALABASTER, (ou comme on prononce ordinairement, Alabaster.) *f.* Albâtre.
 ALACK! *interj.* Hélas!
 Alack a day! Ouais!
 * ALACRIOUSLY, *adv.* Gaiement.
 ALACRITY, *f.* Alégresse, gaieté, joie, vivacité, ardeur.
 ALAMODE, *f.* (a sort of filk.) Sorte de taffetas.
 ALARM, (or Alarum,) *f.* Alarme, épouvante.
 Alarm-bell. Tocfin, beffroi.
 Alarm-watch. Un réveil, ou réveillematin.
 To ALARM, *v. a.* Alarmer, épouvanter, donner l'alarme, ou l'épouvante.
 Alarmed, *adj.* Alarmé, épouvanté, qui a pris l'alarme.
 ALARMING, *f.* L'action d'alarmer, d'épouvanter, &c.
 ALARUM, *v.* Alarm.
 ALAS! *interject.* Hélas!
 ALATE, *pour* of Late. *v.* Late.
 ALAY, *v.* Allay.
 ALB, *subst.* Aube.
 A Priest's Alb. Aube de Prêtre; robe blanche, faite de lin, que les Prêtres mettent lorsqu'ils officient.
 ALBEIT, *conj.* Quoique, bien-que.
 * ALBUGINEOUS, *adj.* Albugineux.
 * ALBUGO, *f.* Albugo, maladie de l'œil.
 ALBURN, *v.* Auburn.
 ALCHEMIST, *f.* Alchimiste.
 ALCHEMY, *f.* Alchimie.
 ALCORAN, *f.* L'Alcoran, le recueil des écrits du faux Prophète Mahomet.

ALD ALI

ALCOVE, *subst.* Alcove, l'endroit de la chambre où le lit est placé.
 ALDERMAN, *f.* Sénateur d'une Ville, ou Echevin, Alderman.
 Alderman of a ward. Quartenier.
 * To walk an alderman's pace. Marcher à pas comptés, avec gravité.
 * ALDERN, *adj.* D'aune
 ALDER-TREE, *f.* Aune, sorte d'arbre.
 An Alder-bed, (where alders grow.) Une aunaie.
 ALE, *subst.* Aile, biere douce, biere sans houblon.
 Ale and beer. Mélange d'aile & de biere, où l'aile prédomine.
 Beer and ale. Mélange de biere & d'aile, où la biere prédomine.
 Prov. Good ale is meat, drink and cloth. La bonne aile sert de viande, de boisson & de vêtement.
 Ale-draper, *f.* (an ale-house-keeper.) Un cabaretier, un vendeur de biere.
 Ale-house. Cabaret à biere.
 Ale-house-keeper. Cabaretier, qui vend de la biere à pot & à pinte.
 Ale-conner, or ale-taster. Officier qui a l'inspection sur les Brasseurs & sur les Boulangers, afin de prévenir ou de punir leurs fraudes.
 Ale-silver. C'est une espece de tribut annuel que tous ceux qui vendent de la biere dans Londres, sont obligés de payer au Maire de cette Ville.
 Ale-stake. Enseigne de cabaret à biere.
 ALEGAR, *f.* Vinaigre, fait avec de la biere.
 * † ALEGER, *adj.* Alegre, gai.
 * ALEHOOF, *f.* Lierre de terre.
 ALEMBICK, *f.* Alambic, vaisseau pour distiller.
 * ALERT, *adj.* Alerte.
 * ALERTNESS, *subst.* Vivacité.
 * ALEXANDRINE, *f.* Alexandrin, (en parlant de vers.)
 * ALEXIPHARMICK, or ALEXITERICAL, *adj.* Alexipharmaque, se dit des antidotes.
 ALGEBRA, *subst.* L'Algebre, partie de l'Arithmétique inventée par les Arabes.
 ALGEBRAICK or ALGEBRAICAL, *adj.* (belonging to algebra.) Algébrique.
 * ALGEBRAIST, *f.* Algébriste.
 D. ALHIDADA, *f.* (a moving rule in a mathematical instrument.) Alidade.
 ALIAS, *adv.* Autrement.
 ALIEN, *subst.* Etranger, étrangere, ou en terme de Palais, aubain, aubaine.
 Alien, *adj.* Etranger, qui n'a point de rapport, qui ne s'accorde pas, qui ne convient pas, contraire.
 While alien Troops engage, (Pope's Hom.) Pendant que les troupes étrangères, ou auxiliaires sont aux mains.
 It is alien to my purpose. Cela n'a point de rapport à mon sujet.
 To ALIEN, ou bien,
 To ALIENATE, *verb. act.* Aliéner quelque chose, en donnant, ou vendant, cédant, &c. transporter le domaine de quelqu'un à un autre.
 * To alienate one from another. Aliéner, ou éloigner quelqu'un d'un autre, lui donner de l'aversiion pour l'autre.
 He shall never alienate me from you. Il ne m'aliénera jamais de vous, il ne me fera jamais perdre l'affection que j'ai pour vous.
 * He endeavours to alienate men from the Government. Il tâche de rendre le Gouvernement odieux.

ALI ALL

Alienated, *adj.* Aliéné, vendu, transféré, donné.
 * Alienated from one. Aliéné de quelqu'un, qui a changé son amitié en froideur, qui a rompu avec quelqu'un.
 ALIENATING, *f.* L'action d'aliéner, &c.
 V. to Alienate; aliénation.
 ALIENATION, *subst.* Aliénation, vente, transport, cession de quelque chose.
 * Alienation. Rupture d'amitié, froideur, méfintelligence, séparation, éloignement, désunion.
 * Alienation of mind. Aliénation d'esprit, égarement, espece de délire.
 To ALIGHT, *verb. neut.* Mettre pied à terre, descendre.
 Ex. To alight from one's horse. Descendre de cheval, mettre pied à terre.
 Alighted, *adj.* Descendu, qui a mis pied à terre.
 ALIKE, *adj.* Semblable, tout de même, qui ressemble.
 Alike, *adv.* Également.
 To love alike. Aimer également.
 ALIMENT, *subst.* Aliment, nourriture.
 * ALIMENTAL, *adj.* Qui nourrit.
 * ALIMENTARY, *adj.* Alimenteux, alimentaire.
 ALIMONY, *subst.* Provision, l'entretien ou la pension que le mari est obligé de donner à sa femme en cas de séparation.
 * ALIQUANT, *adj.* Aliquante.
 * ALIQUOT, *adj.* Aliquote.
 ALIVE, *adj.* Vif, vivant, qui est en vie.
 To be burnt alive. Être brûlé tout vif.
 Is he alive still? Est-il encore en vie? vit-il encore?
 Ou bien en ces sens.
 He is the best man alive. C'est le meilleur homme du monde.
 He yields to no man alive. Il ne le cède à personne ou à ame vivante.
 * ALKALI, *subst.* Alkali.
 * ALKALINE, *adj.* Alcalin.
 * To ALKALISATE, *v. act.* Alcaliser.
 * ALKERMES, *subst.* Alkermès.
 ALL, *adj. & pron.* Tout.
 All the world. Tout le monde: all men, tous les hommes.
 When all comes to all. Enfin, après tout, au pis aller.
 With all speed. Au plutôt, en toute diligence, au plus vite.
 To be all for one's self. Ne prendre soin que de soi-même, ne songer qu'à ses intérêts.
 He is all my care. Il est l'objet de tous mes soins, c'est mon seul souci.
 * The latter end of all. La fin.
 * He is undone to all intents and purposes. Il est perdu sans ressource ou de fond en comble.
 * It is not all a case. Ce n'est pas de même, ce n'est pas la même chose.
 * I would not do it for all the world. Je ne le ferois pas pour quoi que ce soit ou pour tout le bien du monde ou pour rien au monde.
 It is just for all the world as if. C'est justement comme si, c'est tout de même que si.
 * His all is at stake. Il joue de son reste, il joue à quitta ou double.
 * Five all, six all, (at play.) Cinq à cinq, six à six, en marquant au jeu.
 * For good and all. Tout-à-fait, pour toujours.
 You and all. Et vous aussi.
 * He lost his sword, hat and all. Il perdit son épée & son chapeau.
 * When

When i was bufiest of all. *Au plus fort de mes occupations.*
 Thirty are all that are missing. *Il n'en manque que trente en tout.*
 To be all in all with one. *Être intime ami de quelqu'un, ou bien, être son tout, être tout puissant chez lui, avoir beaucoup de pouvoir sur son esprit, le gouverner.*
 Reputation is all in all in war. *A la guerre tout dépend de la réputation, la réputation fait tout à la guerre.*
 By all means *Absolument, à quelque prix que ce soit.*
 All-together. *V. Altogether.*
 If that be all. *S'il n'y a que cela, s'il ne tient qu'à cela.*
 All at once or all under one. *Tout à la fois, tout de suite, tout d'un train, tout d'une venue.*
 All of a sudden. *Tout à coup, incontinent, sur le champ, aussi-tôt.*
 Once for all. *Une fois pour toutes.*
 All over. *Tout, par-tout.*
 Ou bien, To read a book all over. *Lire un livre d'un bout à l'autre.*
 'Tis all one. *C'est tout un, c'est tout de même, c'est la même chose, il n'importe.*
 'Tis all one to me, *Ce m'est tout un.*
 'Tis all one to me what he says. *Je ne me mets guere en peine de ce qu'il dit, je ne m'en embarrasse pas.*
 All and every one. *Tous en général & chacun en particulier.*
 Not at all. *Point du tout.*
 To go upon all four. *Marcher à quatre pattes, se traîner par terre sur les genoux & avec les mains.*
 I understand not one word at all. *Je n'entends pas un seul mot.*
 He is ashamed of nothing at all. *Il n'a honte de rien, ou de quoi que ce soit.*
 No where at all. *Nulle part.*
 There was never any doubt at all made of it. *On n'en a jamais douté.*
 All the better. *Tant mieux.*
 All along. *Tout du long, toujours.*
 Without all doubt. *Sans doute, indubitablement.*
 R. All, *se compose souvent avec le Participe présent des Verbes.*
 Ex. All-seeing. *Qui voit tout.*
 All-knowing. *Qui sait ou qui connoît tout.*
 All-Saints. *La Toussaint.*
 All-fours. *Sorte de jeu de cartes où l'on ne peut jouer que deux.*
 All-heal, (an herb.) *Panacée, sorte de remède.*
 ALLAY, *subst. (or mixture.) Mélange.*
 Alloy of metals. *Alliage, ou aloi de métaux.*
 * Allay, (ease, mitigation.) *Allègement, soulagement, adoucissement.*
 To give one's passion some allay. *Modérer sa passion.*
 To ALLAY, *v. a. (or mix.) Allier, mêler.*
 Ex. To allay metals. *Allier ou mêler les métaux.*
 * To allay, (or ease.) *Modérer, alléger, tempérer, adoucir, soulager, diminuer, en parlant d'une passion, d'une douleur, &c.*
 Allayed, *adj. Allié, mêlé.*
 * Allayed. *Allégé, modéré, tempéré, adouci, soulagé, diminué.*
 To ALLEGE, *v. a. Alléguer, citer, rapporter, apporter une chose pour preuve, avancer.*

Alleged, *adj. Allégué, cité, rapporté, avancé.*
 ALLEGING, *f. L'action d'alléguer, &c. V. to Allege.*
 ALLEGEMENT, or ALLEGATION, *f. Allégation, citation d'un passage, passage qu'on cite.*
 ALLEGATION, *f. (reason alleged.) Exposé, raison qu'on allégué.*
 ALLEGIANCE, *f. Fidélité, allégeance.*
 I do not know to which of the two Kings i ought to pay my allegiance. *Je ne sais lequel des deux Rois je dois reconnaître.*
 ALLEGORICAL, *adj. Allégorique, qui renferme une allégorie.*
 ALLEGORICALLY, *adv. Allégoriquement.*
 To ALLEGORIZE, *verb. neut. Allégoriser, faire des allégories, user d'allégorie, donner un sens allégorique.*
 ALLEGORY, *f. (a continued metaphor.) Allégorie, métaphore continuée, figure de Rhétorique.*
 ALLEGRO, *subst. Allégre, terme de musique.*
 To ALLEVIATE, *v. a. (or to allay.) Alléger, soulager, adoucir, diminuer.*
 Alleviated, *adject. Allégé, soulagé, adouci.*
 ALLEVIATING, *f. L'action d'alléger, &c. allègement, adoucissement, soulagement.*
 ALLEVIATION, *subst. Allègement, soulagement, adoucissement.*
 ALLEY, *f. (or narrow lane.) Ruelle, petite rue.*
 A turn-again alley. *Un cul-de-sac.*
 Alley, (or walk.) *Allée, dans un jardin, promenoir.*
 ALLIANCE, *f. (or Affinity.) Alliance, affinité, qui se contracte par le mariage.*
 Alliance, (or League.) *Alliance, confédération.*
 To ALLIGATE, *v. a. Lier.*
 ALLIGATOR, *subst. Espece de Crocodile dans les Indes Orientales.*
 ALLOCATION, *f. (a Law-term.) Remboursement, allocation.*
 ALLODIAL, *adj. (free from fines and service.) En franc-aleu, allodial.*
 Ex. Allodial lands. *Terres en franc-aleu, terres allodiales.*
 ALLODIUM, *f. Franc-aleu.*
 To ALLOT, *v. a. (assign or appoint one to some business.) Assigner, constituer, nommer, commettre quelqu'un sur quelque affaire, choisir pour quelque affaire.*
 To allot some what to one. *Donner, ou distribuer au sort quelque chose à quelqu'un, adjuger, départir.*
 Alloted, *adj. Constitué, assigné, commis, nommé, déterminé, distribué, ou donné par sort.*
 To be alloted to, (or to have by lot.) *Obtenir par sort, avoir un lot.*
 ALLOTMENT, *subst. Constitution, assignation, distribution, partage qui se fait par sort, lot.*
 ALLOTING, *f. L'action de constituer, &c. V. to Allot.*
 To ALLOW, *v. a. (to give.) Donner.*
 To allow a servant twenty pounds a year. *Donner vingt livres sterling par an à un domestique.*
 You must allow me some time to do it. *Il faut que vous me donniez du temps pour le faire.*
 The Court has allowed him six hun-

dred pounds damage. *La Cour lui a adjugé six cens livres sterling de dommages.*
 To allow the charges. *Allouer les frais, en terme de Palais.*
 To allow a privilege. *Attribuer un privilege.*
 To allow, (deduct or discount.) *Prélever, déduire.*
 To allow, (or approve) of a thing. *Approuver quelque chose.*
 I allow of that excuse. *J'approuve, ou je reçois cette excuse.*
 To allow, (or suffer.) *Supporter, souffrir, permettre.*
 To allow a child in his wanton tricks. *Souffrir les petites malices d'un enfant.*
 Will you allow him so to do? *Voulez-vous souffrir qu'il le fasse? Permettez-vous qu'il le fasse?*
 I will not allow you to do it. *Je ne veux pas vous donner cette liberté.*
 Both spiritual and temporal Powers have allowed the laying out of that money. *Les Puissances ecclésiastiques & séculières ont permis l'emploi de cet argent.*
 To allow, (to grant or own.) *Avouer, tomber d'accord, accorder.*
 To allow one's self in any known sin. *Continuer volontairement dans un grand péché.*
 To allow a Captain three men to muster. *Passer trois hommes à un Capitaine.*
 ALLOWABLE, *adj. Qu'on doit donner, qu'on doit approuver, adjuger, allouer, recevoir, permettre, accorder, ou louable, estimable, juste, légitime.*
 ALLOWANCE, *subst. Pension, appointement, portion, ce qu'on donne à quelqu'un pour son entretien, ou pour son travail.*
 Allowance, (in reckoning.) *Allocation.*
 Allowance, (or indulgence.) *Connivence, permission, licence, indulgence.*
 Ex. There must be some grains of allowance. *Il faut un peu d'indulgence, il ne faut pas examiner les choses à toute rigueur.*
 The world makes allowance of some actions in one man which are condemned in others. *Le monde a de l'indulgence pour certaines actions de quelques personnes, qu'il condamne pourtant en d'autres.*
 This phrase must be understood with some grains of allowance. *Il faut expliquer cette phrase avec quelque restriction ou adoucissement.*
 Allowance of a privilege. *Attribution de privilege.*
 ALLOWED, *adj. Donné, adjugé, alloué, approuvé, reçu, permis. Voy. to Allow.*
 He has forty pounds a year allowed him. *On lui donne quarante livres sterling par an, il a quarante livres sterling d'appointemens.*
 This it not a thing to be allowed of. *Ce n'est pas une chose qu'on doive approuver ou permettre.*
 If a man may be allowed to say so. *S'il est permis de s'exprimer de la sorte.*
 An Author cannot be allowed as a competent judge of his own works. *Un Auteur ne sauroit être juge compétent de ses propres ouvrages.*
 ALLOWING, *f. L'action de donner, &c. V. to Allow.*
 ALLOWNESS, *subst. Innocence, qualité de ce qui est permis.*

18 ALL ALM

ALLOY. *V.* Allay.To ALLUDE, *verb. neut.* Faire allusion.Alluded to, *adj.* A quoi l'on fait allusion.ALLUDING, *f.* L'action de faire allusion.ALLUM. *V.* Alum.ALLUMINOR, (or Limner.) *f.* Enlumineur.To ALLURE, *v. a.* (to decoy or entice.)

Gagner, attirer, amorcer, inviter par des charmes, des attraits, des caresses.

The charms of their numbers allured them to be instructed by the severe Doctrines of Solon. Les charmes de leurs nombres les rendirent dociles à la Doctrine sévère de Solon.

* The esteemed it as an outlandish fashion which would allure them from the strictness of their discipline. Ils regardoient cela comme une coutume étrangère qui pourroit corrompre la sévérité de leur discipline.

Allured, *adj.* Attiré, gagné, invité, amorcé.ALLUREMENT, *subst.* Attrait, amorce, appas, agrément, charme, caresse, flatterie, douceur.ALLURER, *subst.* Qui charme, qui attire, flatteur.ALLURING, *subst.* L'action d'attirer, &c. *V.* to Allure.ALLURING, *adj.* Attrayant.ALLURINGLY, *adv.* D'une manière attrayante, agréable, insinuante.ALLUSION, *subst.* Allusion.* ALLUSIVELY, *adv.* Par allusion.* ALLUVION, *subst.* Alluvion.* ALLUVIOUS, *adj.* Amené par alluvion.To ALLY, *v. act.* Allier, joindre, unir d'intérêts.Allied to, (or Kin,) *adj.* Allié, parent.

* Allied, (joined, united.) Allié, joint, uni, confédéré.

ALLIES, *f.* Les Alliés, les Confédérés.ALMANACK, *subst.* Almanach.

* † To make almanacks for the last year, (to stand talking what might have been done when the time of doing is past.) Faire des réflexions hors de propos, être sage après coup.

ALMANDINE, *f.* Almandine, sorte de rubis.ALMES. *V.* Alms.ALMIGHTINESS, *f.* Toute-puissance.ALMIGHTY, *adj.* Tout-puissant.ALMOND, *f.* Amande, fruit d'amandier.

The almond of the ear. Les émonctoires du cerveau, oreillons, sorte de fluxion qui se jette sur l'oreille ou autour de l'oreille.

* The almonds of the throat. Les amygdales ou deux petites glandes qui sont aux côtés du gosier.

ALMOND-TREE, *f.* Amandier.ALMONER or ALMNER, *f.* Aumônier.ALMONRY, *f.* Aumônerie, office d'Aumônier ou le lieu où l'on distribue les aumônes.ALMOST, *adv.* Presque, † quasi, à peu près, environ.

E'en almost. A peu près.

He was e'en almost undone. Il fut à deux doigts de sa perte.

It is almost night. Il s'en va nuit, la nuit approche.

ALMS, *f.* Aumône, charité.* ALMSDEED, *f.* Charité, œuvre de charité.

ALM ALT

ALMS-GIVER, *f.* Qui donne ou qui distribue les aumônes, aumônier, charitable.ALMS-HOUSE, *f.* Maison de charité; sorte d'Hôpital fondé par un particulier.ALNAGER or ALNEGER, *f.* Officier du Roi qui reçoit les subsides qui sont accordés au Roi par acte de Parlement, sur les manufactures de drap.ALOES, *f.* Aloès, gomme très-amère.ALOFT, *adj.* Haut, élevé.Aloft, *adj.* En haut.

To set aloft. Lever, élever, hausser.

ALONE, *adj.* Seul.

All alone. Tout seul.

Ou bien en ces sens.

Let me alone. Laissez-moi en repos.

Let me alone for that. Laissez-moi faire.

Let those things alone. Laissez ces choses-là, n'y touchez pas; * ne parlez pas de cela, ne remuez pas cela.

You may trust him alone. Vous pouvez vous fier à lui, vous n'avez qu'à le laisser faire.

I think it were better let alone than done. Je crois qu'il vaut mieux ne pas le faire que de le faire.

To leave one alone. Abandonner, ou délaisser quelqu'un.

Alone, *adv.* Seulement.ALONG, *Prép.*

Along the shore. Le long du rivage.

Ou bien en ces sens.

Go, (or come along.) Marchez, marchez.

Will you come along with me? Voulez-vous venir avec moi?

* Take this along with you. Souvenez-vous de ceci.

And we are also to take this along with us. Et nous devons aussi nous souvenir.

To sail along the coast. Côtayer le rivage, ranger la côte.

To lie along, (or to lie all along.)

Coucher, ou être couché tout de son long.

All along, *adv.* Toujours, depuis le commencement jusqu'à la fin.To go along. *V.* to Go.To come along. *V.* to Come.To grope along, &c. *V.* to Grope, &c.ALOOF, *adv.* De loin, au large, en terme de mer.ALoud, *adv.* Haut, d'une voix haute ou élevée.* ALOW, *adv.* Bas, en bas.ALPHABET, *f.* Alphabet, abécé, croix de par Dieu.To ALPHABET, *v. a.* (to range, or place alphabetically.) Ranger, mettre, ou placer alphabétiquement, ou selon l'ordre alphabétique.Alphabeted, *adj.* Rangé, mis, ou placé alphabétiquement.ALPHABETICAL, or alphabetick, *adj.* Alphabétique.ALPHABETICALLY, *adv.* Par ordre alphabétique.ALPHABETING, *subst.* Action de ranger, &c.ALPINE, *adj.* (from Alpes.) Des Alpes, qui appartient aux Alpes.ALREADY, *adv.* Déjà.ALSO, *conj.* Aussi, de plus, encore, outre cela.ALTAR, *subst.* Autel.

Altar-wise. En forme d'autel.

ALTARAGE, *f.* (a Law-term.) Terme de Palais, qui veut dire, les offrandes qu'on fait sur l'autel, & tous les profits de l'autel.

ALT AMA

To ALTER, *v. a.* Changer, altérer.

To alter one's mind. Changer de volonté.

We have altered nothing to his will. Nous n'avons point altéré son testament.

* Twenty times have i altered this period, and could not bring it to perfection. J'ai tourné vingt fois cette période, sans lui avoir pu donner le tour qu'elle doit avoir.

* To alter one's condition, (to marry.) Changer d'état, se marier.

To alter, *verb. neut.* Changer.

He shall never alter. Il ne changera jamais, il sera toujours le même.

* ALTERABLE, *adj.* Altérable.ALTERATION, *subst.* Changement, alteration.ALTERCATION, *f.* Contestation, dispute, débat.ALTERED, *adj.* (from to alter.) Changé, altéré.

Ou bien, The case is altered, or things are altered. Les choses ont changé de face.

ALTERING, *subst.* L'action de changer, &c. changement, altération.ALTERNATE, *adj.* (done, or enjoyed by turns.) Alternatif, qui se fait, ou dont on jouit alternativement, tour à tour, l'un après l'autre, alterne.

These two Generals have the alternate command of the army. Ces deux Généraux ont le commandement alternatif de l'armée, ou ils roulent pour le commandement de.

The leaves of that plant are alternate. Les feuilles de cette plante sont alternes.

To ALTERNATE, *verb. neut.* (to enjoy by turns.) Rouler, exercer un emploi alternativement.ALTERNATION, or ALTERNITY, *f.* Tour, succession, vicissitude.ALTERNATIVE, *adj.* Alternatif.ALTERNATIVE, *subst.* L'alternative.

Ex. To offer an alternative. Offrir l'alternative.

ALTERNATIVELY, *adv.* Alternativement, tour à tour, l'un après l'autre.ALTHOUGH, or Altho', *conj.* Quoique, bien que, encore que, quand, quand même.ALTITUDE, *f.* (height.) Hauteur, faite.

To take the sun's altitude. Prendre la hauteur du soleil.

He reach'd the altitudes of human greatness. Il se vit élevé au faite des grandeurs humaines.

* † He is in his altitude, (to be merry and elevated with liquor.) Il est dans ses goguettes, ou il est dans ses humeurs gaies, il est gai.

* His answer to himself gave me the altitude of his head, (T.) La réponse qu'il se fit à lui-même me fit connoître la portée de son esprit, ou l'étendue de sa capacité.

ALTOGETHER, *adv.* Tout-à-fait, tout entièrement.

Ou bien en ce sens.

Are you come to town for altogether? Êtes-vous venu en ville pour y demeurer toujours, ou pour y continuer?

ALUM, *subst.* Alun, sorte de minéral.

Mixed with alum. Enduit d'alun.

ALUMINOUS, *adj.* (of the nature of alum.) Alumineux, qui tient de l'alun, ou qui sent l'alun.ALWAYS, *adv.* Toujours, incessamment, en tout temps, continuellement.

A M

AM, I am. Je suis. *V.* to Be.AMABILITY, *f.* (or Loveliness.) Qualité aimable.

A M A A M B

AMAIN, (an interjection used at sea.)
Ame, terme de marine.
AMAIN, adv. Vigoureusement, avec vigueur, de toutes ses forces.
AMALGAM or **AMALGAMA**, subst. Amalgame.
AMALGAMATE, v. a. Amalgamer.
AMALGAMATION, f. Amalgamation, amalgame.
AMANUENSIS, f. (a Writing Clerk.)
Un Secrétaire ou *Copiste*, celui qui écrit ce qu'un autre dicte.
AMARANTH, subst. (or Flower-gentle.)
Amarante, sorte de fleur.
AMASEMENT, f. (or Help.) *Amas*, tas, monceau.
TO AMASS, v. act. *Amasser*, accumuler, entasser, ramasser.
Amassed, adj. *Amassé*, ramassé, accumulé, entassé.
TO AMATE, verb. act. (or Stun.) *Etourdir*, étonner.
Amated, adj. *Etourdi*, étonné.
TO AMAZE, v. a. *Surprendre*, étonner, ou épouvanter.
Amazed, adj. *Surpris*, étonné, interdit.
I am amazed at it. J'en suis surpris.
AMAZEDNESS, or **AMAZEMENT**, f. *Surprise*, étonnement.
AMAZING, adj. *Surprenant*, étonnant, étrange.
AMAZINGLY, adv. *Etrangement*, d'une manière étonnante, avec étonnement, avec surprise.
AMAZON, f. f. *Une Amazone*.
AMBAGES, subst. (circumlocutions, turnings and windings in discourse.) *Ambages*, détour, circonlocution.
AMBASSADOR. V. *Embassador*, avec ses dérivés.
AMBER, subst. *Ambre*.
AMBERED, adj. *Ambre*, parfumé avec de l'ambre.
AMBERGRIS, subst. *Ambregris*.
AMBES-ACE. V. *Ace*.
AMBIGEXTER, adj. *Ambidextre*, qui se sert également des deux mains.
AMBIGEXTER, subst. (or jack on both sides.) *Un prévaricateur*, un fripon, un malhonnête homme, qui prend de l'argent de tous côtés, il se dit proprement d'un Juge.
AMBIGEXTROUS, adject. *Malhonnête*, fripon, douteux, ambigu.
Ex. Ambigextrous dealings. Un procédé malhonnête, une friponnerie, un procédé équivoque ou ambigu : comme lorsqu'on agit pour & contre dans quelque affaire.
AMBIENT, adj. *Qui environne*.
Ex. The ambient air. L'air qui nous environne.
AMBIGU, f. *Ambigu*, sorte de repas.
AMBIGUITY, or **AMBIGUOUSNESS**, subst. *Ambiguïté*, équivoque, sens double & ambigu.
AMBIGUOUS, adj. *Ambigu*, équivoque, qui a un double sens, douteux.
AMBIGUOUSLY, adv. *Ambiguement*, d'une manière douteuse, incertaine ou ambiguë, à double sens, avec équivoque.
Ex. To speak ambiguously. Biaisier.
AMBITION, subst. *Ambition*, passion déréglée de la gloire, des honneurs & des charges.
TO AMBITION, v. a. (to covet.) *Ambitionner*, souhaiter ardemment.
AMBITIOUS, adj. *Ambitieux*, qui a de l'ambition.

A M B A M E

Ou bien I am very ambitious to serve you. Je souhaite avec ardeur, ou avec passion de vous servir.
AN AMBITIOUS MAN. *Un ambitieux*.
AN AMBITIOUS WOMAN. *Une ambitieuse*.
AMBITIOUSLY, adv. *Ambitieusement*, avec ambition, avec ardeur, avec empressement.
Ambitiously to seek for preferment. Briguer un emploi, ou un poste avec empressement.
AMBITUDE, f. *Tour*, circonférence.
TO AMBLE, v. neut. (as a horse.) *Aller l'amble*, ambler.
AN AMBLING PACE. *L'amble*, l'entre-pas, le pas de haquenée.
AN AMBLING NAG. *Cheval qui va l'amble*, une haquenée.
AMBODEXTER. V. *Ambidexter*.
AMBROSIA, f. (the food of the fabulous Gods.) *Ambrosie*, le manger des faux Dieux.
AMBROSIAL, adj. *Délicieux*, qui tient de l'ambrosie.
AMBRY, f. (or cupboard.) *Une office*, la dépense, le garde-manger.
Ex. An ambry, (or cupboard's - head.) Une armoire, un buffet.
AMBSACE. V. *Ace*.
AMBULATORY, adj. (or Travelling.) *Ambulatoire*, de voyageur, qui marche.
AMBURY, f. (a disease in horses.) *Sorte de furoncle*, ou de tumeur qui vient aux chevaux.
AMBUSCADE, **AMBUSCADO**, **AMBUSH**, or **AMBUSHMENT**, f. *Embuscade*, embûches.
AMBUSHED, adj. *Embusqué*.
AME. Voy. *Aume*.
AMEL. Voy. *Enamel*.
D. AMEL-CORN, f. (a kind of rice.) *Seigle blanc*, dont on fait l'amidon.
AMEN, adv. *Amen*, ainsi soit-il.
Ex. Amen i say. J'y consens, j'y donne les mains.
AMENABLE, adj. (a Law term.) *Terme de Palais*, qui veut dire traitable, simple, docile, en parlant d'une femme mariée.
AMEND, or **AMENDE**, f. *Amende*.
TO AMEND, v. a. (to mend, or reform.) *Corriger*, amender, réformer, réparer, revoir, retoucher.
To amend, verb. neut. Se corriger, s'amender, se réformer, en parlant des mœurs ; se remettre, relever d'une maladie, se rétablir, en parlant d'un malade.
Amended, adj. Corrigé, amendé, &c.
The world is well amended with him. La fortune lui est favorable, il a bien fait ses affaires.
AMENDMENT, f. *Amendement*, réforme.
Ex. Ordered that the bill with the amendments be engrossed. Ordonné que le Bill soit mis au net avec les changemens, (ou corrections) qui y ont été faits.
AMENDS, subst. *Compensation*, satisfaction.
Ex. To make amends. Faire une compensation, réparer, reconnoître, récompenser, satisfaire, faire satisfaction.
AMENITY, f. (a word derived from the Latin : pleasantness, delightfulness of a place.) *Aménité*, beauté, ou agrément d'un lieu.
TO AMERCE, v. act. *Mettre à l'amende*, ou condamner à une amende pécuniaire.

A M I A M O 19

Amerced, adj. Mis à l'amende, condamné à une amende pécuniaire.
AMERCEMENT, or *Amerciement*, f. *Amende pécuniaire*.
AMESS, or **AMICE**, subst. (part of the priestly habit.) *Amict*, partie de l'habit sacerdotal.
AMETHYST, subst. (a precious stone.) *Améthyste*, pierre précieuse.
AMIALE, adj. (or Courteous.) *Doux*, honnête, plein de douceur & de bonté.
Ex. Amiable, (or Lovely.) Aimable, agréable, charmant, qui a bonne grace.
AMIALENESS, f. *Douceur*, honnêteté, agrément, charme, bonne grace.
AMIALELY, adv. *Avec douceur*, civilement, avec honnêteté, avec grace, agréablement.
AMICABLE, adj. (or Friendly.) *Favorable*, profitable, commode.
AMICABLY, adv. *Amialement*, à l'amiable, en ami.
AMICE, or *Amict*. V. *Amets*.
AMIDST, prép. (in the midst.) *Au milieu*, parmi.
AMISS, adj. *Mal-fait*, vicieux.
Amifs, adv. Mal, mal à propos, hors de propos.
To do amifs. Faire mal, manquer, pécher, commettre un péché.
It would not be amifs for you to go thither. Vous ne seriez pas mal d'y aller.
To judge amifs of things. Juger mal des choses.
I thought it not amifs. J'ai cru qu'il ne seroit pas mal à propos, (ou hors de propos,) j'ai cru qu'il falloit.
Ou bien en ces sens.
If you do never so little amifs. Si vous faites la moindre faute.
If any things should happen amifs. S'il arrivoit quelque malheur, s'il arrivoit le moindre désastre ou contre-temps.
Nothing comes amifs to him. Il s'accommode de tout, il prend tout ce qui lui vient.
Nothing comes amifs to an hungry stomach. On trouve tout bon quand on a faim.
Nothing came amifs to him that was possible, dangerous and terrible. Il appréhendoit les dangers les plus terribles, quelque peu apparens qu'ils fussent.
It cannot be taken amifs. On ne sauroit le prendre en mauvaise part, ou s'en scandaliser.
Nothing comes amifs to one that keeps house. Tout vient à point à qui tient ménage.
AMITY, subst. *Amitié*, affection, paix, concorde.
AMMONIACK, adj. *Armoniac*.
Ex. Salt ammoniack. Sel armoniac.
AMMS-ACE. V. *Ace*.
AMMUNITION, f. *Munition de guerre*.
Ammunition-bread. Pain de munition.
AMNER, or *Almoner*, f. *Aumônier*.
AMNESTY, or *AMNISTY*, f. (or Act of oblivion.) *Amnistie*.
AMNION, or *AMNIOS*, f. *Amnios*.
AMONG, or **AMONGST**, adv. *Parmi*, entre, au milieu de.
From among. D'entre.
Ex. He had like to have been lost amongst them. Il pensa périr avec eux.
Ex. He ran among the naked swords. Il se jeta au travers des épées nues.
AMORIST, subst. *Amant*, galant, un amoureux.
AMOROUS, adj. *Amoureux*, passionné,

tendre, sensible, en parlant des choses & des personnes.

He was amorous in Poetry and Musick. Il aimoit la Poésie & la Musique.

AMOROUSLY, *adv.* Amoureusement, tendrement, passionnément, avec amour, &c.

AMOROUSNESS, *f.* Amour, tendresse.

AMORT, *adj.* Amorti, assoupi, mort.

* Amort, (Dull, or Melancholy.) Sombre, triste, mélancolique, morne, taciturne, interdit.

AMORTIZATION, *f.* (a Law-term.) Amortissement.

To AMORTIZE, *v. a.* Amortir, en parlant d'un Fief, &c.

AMOUNT, *f. m.* (the total of several articles, or sums of an account.) Le montant, le total, la somme totale.

To AMOUNT, *verb. neut.* Monter, se réduire, revenir.

His bill amounts to fifty pounds. Ses parties montent à cinquante livres sterling.

All his speech amounts to this. Tout son discours revient, ou se réduit à ceci.

AMOUR, *f.* Amour, amourette, attachement, intrigue.

AMPER, *f.* Flegmon, sorte de tumeur ou d'inflammation.

AMPHIBIOUS, *adj.* Amphibie, qui vit dans l'eau & sur la terre.

AMPHIBIOUSNESS, *f.* Qualité, état de l'amphibie.

AMPHIBOLOGICAL, *adj.* Amphibologique.

AMPHIBOLOGICALLY, *adv.* Amphibologiquement, ambiguëment.

AMPHIBOLOGY, *f.* (doubtful speech.) Amphibologie, parole ambiguë, ou à double sens, équivoque.

AMPHISCII, *f.* (a term of Geography: so are they called who inhabit the torrid zone.) Amphisciens.

AMPHITHEATRE, *subst.* Amphithéâtre: c'étoit le lieu des représentations, des combats, des jeux & des autres spectacles.

AMPLE, *adv.* Ample, grand, étendu.

AMPLENESS, *subst.* Grandeur.

AMPLIATION, *f.* (a Law-term.) Délai, remise, ampliation, en terme de Pratique.

AMPLIFICATION, *subst.* Amplification.

AMPLIFIER, *f.* Amplificateur, celui ou celle qui amplifie, qui augmente, qui exagère.

To AMPLIFY, *v. a.* Amplifier, aggrandir, exagérer, augmenter, élargir, étendre.

Amplified, *adj.* Amplifié, aggrandi.

AMPLIFYING, *f.* L'action d'amplifier, &c. Amplification, exagération, accroissement.

AMPLITUDE, *f.* Grandeur, largeur, amplitude.

AMPLY, *adv.* (from Ample.) Amplement, largement, abondamment.

AMPUTATION, *f.* Amputation, retranchement, l'action de couper, ou de tailler.

AMS-ACE. *V.* Ace.

AMULET, *subst.* (or Preservative.) Un amulette, un préservatif, qu'on mettoit quelquefois au cou des enfans.

To AMUSE, *v. a.* (or to keep at a bay.) Amuser, * † tenir le bec dans l'eau.

Amused, *adj.* Amusé.

AMUSEMENT, *f.* Amusement.

AMUSER, *f.* Qui amuse.

AMUSING, *f.* L'action d'amuser, &c. *V.* so Amuse.

A N

AN, article qui signifie, un, une. *V.* A.

ANA, *f.* Ana, sorte de livre.

ANABAPTISM, *f.* La secte, ou la Religion des Anabaptistes.

ANABAPTIST, *f.* Anabaptiste.

ANABAPTISTRY, *f.* Anabaptisme, la Religion des Anabaptistes.

ANACHRONISM, *f.* Anachronisme.

ANAGRAM, *f.* Anagramme.

ANALEPTICK, *adj.* Analeptique.

ANALOGICAL, *adj.* Analogique ou analogue, conforme, proportionné, qui a de l'affinité ou du rapport.

ANALOGICALLY, *adv.* Analogiquement, par analogie.

To ANALOGIZE, *verb. act.* Expliquer par analogie.

ANALOGOUS. *V.* Analogical.

ANALOGY, *f.* Analogie, rapport, conformité, convenance, proportion.

ANALYSIS, *f.* Analyse, méthode de résolution.

ANALYTICALLY, *adv.* Par analyse.

ANALYTICK or Analytical, *adj.* Analytique, qui regarde l'analyse.

To ANALYZE, *v. act.* Analyser.

ANANAS, *f.* Ananas.

ANARCHY, *f.* Anarchie.

ANASTOMOSIS, *f.* Anastomose.

ANATHEMA, *f.* (or Execration, excommunication.) Anathème, exécration, excommunication.

An anathema, (one accursed.) Un anathème, un excommunié, personne frappée d'anathème.

To ANATHEMATIZE, *v. a.* Anathématiser, frapper d'anathème, excommunier.

Anathematized, *adj.* Anathématisé, frappé d'anathème, excommunié.

ANATOCISM, *f.* Anatocisme, sorte d'usure.

ANATOMICAL, *adj.* Anatomique, qui appartient à l'anatomie.

ANATOMICALLY, *adv.* Suivant les règles de l'anatomie.

ANATOMIST, *f.* Anatomiste.

To ANATOMIZE, *v. act.* (to dissect.) Anatomiser, faire l'anatomie d'un corps, le disséquer.

Anatomized, *adj.* Anatomisé, disséqué, dont on a fait l'anatomie.

ANATOMY, *f.* (the dissecting of a body.) Anatomie, l'art de disséquer un corps.

An anatomy, (or body dissected.) Un squelette.

ANCESTORS, *f.* (or Forefathers.) Les ancêtres, nos prédécesseurs, nos aïeux, nos pères.

ANCESTREL, *adj.* (derived from one's ancestors.) Qui vient des ancêtres, que l'on tient des ancêtres, héréditaire.

An ancestrel right. Un droit héréditaire.

ANCESTRY, *f.* (Extraction, descent.) Race, extraction.

ANCHOR, *f.* (a large piece of iron to hold ships fast.) Ancre.

The parts of an anchor are; 1. the beam or shank, 2. the flocks, 3. the stock, 4. and the ring. Les parties de l'ancre sont; 1. la verge, 2. les pattes, 3. la croisée, 4. & l'arganeau.

There are first, 1. the sheet anchor, 2. the bow-anchors or the first and second bower, 3. the kedge-anchor or kedger, 4. the grapples or grapplings. Il y a 1. la maîtresse ancre, 2. les deux ancres d'af-

fourche, 3. l'ancre de toue, 4. & les grappins, hérissons ou harpeaux.

To cast or drop anchor. Jeter l'ancre, laisser tomber l'ancre, mouiller l'ancre, mouiller, toucher.

To shoe an anchor. Brider l'ancre.

To be, to lie or to ride at anchor. Être à l'ancre, demeurer sur ses ancres.

Anchor-hold, (ground where an anchor sticks.) Ancrage.

Our anchor-hold is better than either the French or Dutch, for we have generally a stiff clay or hard gravel. Notre ancrage est meilleur que celui des François ou des Hollandois, car notre fond est d'ordinaire d'argile ou de gros gravier.

Anchor, (a measure of five gallons.) Ancre, sorte de mesure.

To ANCHOR, *v. neut.* Ancrer ou jeter l'ancre.

ANCHORAGE, *f.* (a place to cast anchor.) Ancrage, mouillage.

Anchorage, (a duty paid for casting anchor.) Ancrage, ce qu'on paye pour ancrer en quelque lieu.

ANCHORET or Anchorite, *f.* (or Hermit.) Anachorete, hermite, homme ou femme solitaire.

ANCHOVY, *f.* Anchois, petit poisson de mer, une sardine.

ANCIENT, *adj.* Ancien, vieux, antique.

The ancient history. L'histoire ancienne.

To grow ancient. Devenir vieux, vieillir, se faire vieux.

ANCIENTLY, *adv.* Anciennement, autrefois, jadis.

ANCIENTNESS, *f.* Ancienneté, en parlant d'une famille, antiquité.

ANCIENTRY, *f.* L'antiquité, le temps passé, le vieux temps: ou bien, l'ancienneté, en parlant d'une maison, d'une race, &c.

ANCIENTS, *f.* Les Anciens, l'antiquité.

ANCLE. *V.* Ankle.

ANCORAGE. *V.* Anchorage.

AND, *conj.* Et.

Ou bien en ces sens.

A toast and ale. Une rôtie trempée dans l'aile, (ou bière douce.)

A toast and butter. Une rôtie au beurre.

To go and see. Aller voir.

How can we go out, and not be seen? Le moyen de sortir sans être vu?

Let us go and drink. Allons boire.

Let us go and take a walk. Allons faire un tour de promenade.

This is pure and clean. Ceci est fort net, ceci est fort propre.

A little more and he had been kill'd. Peu s'en fallut qu'il ne fût tué, il pensa être tué.

To grow better and better. Devenir toujours meilleur, aller de bien en mieux.

To grow worse and worse. Aller de mal en pis, empirer.

To sink deeper and deeper. S'enfoncer de plus en plus, s'affaïsser toujours davantage.

And therefore. Pour cet effet, c'est pour quoi, c'est pour cela que.

And yet. Néanmoins.

By and by. Tout à l'heure, un peu après.

Now and then. De temps en temps, quelquefois.

Two and two. Deux à deux.

By little and little. Peu à peu.

And so forth, &c. Et ainsi du reste.

And, que. Ex. And if that be true,

que si cela est vrai; and if you do that, que si vous faites cela.

And, se met quelquefois au lieu de if, si.

Ex. I will go out to see, and i can make them friends. Je m'en vais sortir pour voir si je pourrai les reconcilier. And please God, s'il plaît à Dieu. What is that and please you? dites-moi, s'il vous plaît, ce que c'est?

And please your Lordship. Monseigneur, Milord.

R. Quoique les petites gens d'Angleterre soient naturellement fiers, ils ne laissent pas d'être fort soumis en parlant aux Grands du Royaume; & lorsqu'ils répondent affirmativement à un Milord, ils ont accoutumé de s'exprimer ainsi:

Yes, and please your Lordship.

S'ils parlent à un Duc, ils disent:

Yes, and please your grace.

A un Chevalier.

Yes, and please your honour or worship.

A une Dame.

Yes, and please your Ladyship.

Ce que nous dirions en François, Oui, Madame.

AND, subst.

Ex. Without ifs or ands. Sans barguigner, sans marchander.

ANDIRON, f. Chenet.

ANDROGYNUS, f. Androgyne, hermaphrodite.

ANECDOTE, f. Anecdote.

ANEMOMETER, f. Anémomètre.

ANEMONE, f. (or wind-flower.) Une anémone, sorte de fleur.

ANENT, prep. Touchant, tout contre, vis-à-vis.

ANEURISM, f. Anévrisme, terme de médecine.

ANEW, adv. (again.) De nouveau, encore.

To begin anew. Commencer de nouveau, recommencer.

ANFRACUOUS, adj. (a philosophical term: that has many turnings, or ups and downs.) Anfractueux.

ANFRACUOUSNESS, f. Anfractuosité.

ANGEL, f. Ange, esprit créé.

Angel, (a sort of coin.) Sorte de monnaie qui vaut deux écus ou dix schellings d'Angleterre.

ANGELICA, f. (a plant.) Angélique, sorte de plante.

Angelica-water. Eau d'angélique, eau distillée avec de l'angélique.

ANGELICAL or Angelick, adj. Angélique, d'Ange, qui appartient aux Anges ou qui tient de leur nature.

Ou bien, my angelical Mistress, mon doux, mon bel Ange, ma Divinité, en parlant à une Maîtresse.

ANGELOT, subst. (a sort of outlandish cheese.) Angelot, sorte de fromage.

ANGER, f. (wrath, passion.) Colere, emportement, passion, transport.

He is easily provoked to anger. Il prend feu aisément, il est fort prompt.

Anger (scolding.) Gronderie, fâcherie. You shall have anger, (you shall be scolded at,) vous serez grondé.

To have anger. Être grondé, être réprimandé.

To ANGER, v. a. Fâcher, irriter, aigrir, provoquer, faire mettre en colere.

Angered, adj. Fâché, irrité, aigri, provoqué, mis en colere.

ANGERLY, (or angrily,) adv. En colere, avec emportement, avec aigreur.

To speak angerly to one. Gronder quelqu'un, * + lui laver la tête.

A fore that looks angerly. Une plaie avec inflammation.

ANGIOLOGY, f. Angiologie.

ANGIOTOMY, f. Angiotomie, terme de chirurgie.

ANGLE, f. Angle, espace compris entre deux lignes.

Angle, (or Hook.) Hameçon.

Angle, (or Angling-rod.) Verge, pour pêcher à la ligne, une ligne.

To ANGLE, v. n. Pêcher à la ligne.

Prov. To angle with a golden hook.

Pêcher avec un hameçon d'or, perdre plus qu'on ne gagne.

ANGLER, f. Pêcheur, qui pêche à la ligne.

ANGLICISM, f. Anglicisme, maniere de parler purement Angloise.

ANGLING, f. Pêche à la ligne.

An angling-line. Une ligne de pêcheur.

An angling-rod. Verge de pêcheur ou une ligne.

ANGRED. V. Angered.

ANGRILY, adv. En colere, avec emportement, avec aigreur.

ANGRY, adj. Fâché, en colere, irrité, aigri. To make one angry. Fâcher quelqu'un, le faire mettre en colere.

He is soon angry. Il est prompt, il est colere, il se met facilement en colere.

To be angry at one, or with one. Être fâché, être en colere contre quelqu'un.

Ou bien, i am angry with my self for it. Je m'en fais mauvais gré.

Did i ever give you an angry word? Vous ai-je jamais grondé? me suis-je jamais fâché contre vous?

ANGUISH, f. Angoisse, chagrin, tristesse, détresse, accablement d'esprit.

ANGUIshed, adj. Chagrin, désolé.

ANGULAR, adj. Angulaire, qui est à angles, qui a plusieurs coins.

ANGULOSITY, f. (a word used in philosophy.) Angles, qualité de ce qui a plusieurs angles.

ANGULOUS, adj. Anguleux.

ANGUSTATION, f. Rétrécissement.

ANIGHT, adv. De nuit, la nuit.

ANIMADVERSION, f. Animadversion, observation, réflexion, remarque.

ANIMADVERSIVE, adj. Ex. The animadversive faculty. La faculté de réfléchir.

To ANIMADVERT, v. a. (or to take notice of.) Remarquer, observer, prendre garde, faire réflexion, avoir attention à quelque chose, voir de près, découvrir.

To animadverted a thing upon one. Reprocher quelque chose à quelqu'un.

Animadverted, adj. Remarqué, observé, reconnu, vu, découvert, à quoi on a fait réflexion.

ANIMAL, f. Un animal, une créature animée.

Animal, adj. D'animal, animal, qui a quelque rapport à un animal.

ANIMALCULE, f. Animalcule.

ANIMALITY, f. Faculté animale.

To ANIMATE, verb. a. (to give life.) Animer, donner la vie, donner une ame à quelque chose.

To animate, (or encourage.) Animer, exciter, encourager.

Animated, adj. Animé, qui a reçu la vie ou une ame.

* Animated. Animé, excité, encouragé.

ANIMATING, f. L'action d'animer, &c. V. to Animate; l'infusion de l'ame, en

parlant de l'homme; animation, en terme de physique.

ANIMATING, adj. Qui anime, qui donne la vie ou l'ame.

* Animating. Qui anime, qui excite, qui encourage.

ANIMATION, subst. (the time when the human embryo is animated, or when the soul is infused into it.) Animation, l'action d'animer.

ANIMATIVE, adj. Qui a le pouvoir d'animer, de donner la vie.

ANIMOSITY, subst. Animosité, cette chaleur & ce feu qui paroît à soutenir une opinion.

* Animosity, (grudge, hatred.) Animosité, pique, haine, aversion.

ANISE, f. Anis, sorte de plante.

Anise-feed. Anis, graine d'anis.

ANKLE or Ankle-bone, f. La cheville du pied.

ANNALIST, f. Annaliste, historien qui écrit des annales.

ANNALS, f. Annales, un livre d'Annales, un livre d'histoire, où on observe l'ordre des années.

ANNATS or Anates, f. (or first-fruits.) Annate, le revenu d'un an d'un bénéfice vacant, que le Pape prétend lui appartenir.

To ANNEAL, v. n. (or to paint upon glass.) Peindre en apprêt sur le verre.

To anneal, (or to anoint with oil.) Huiler, oindre ou frotter d'huile.

Annealed, adj. Peint en apprêt; huilé, oint.

ANNEALING, f. L'action de peindre en apprêt sur le verre; l'action d'huiler ou d'oindre; onction.

Ou bien. The annealing of tiles, (the well baking of them.) La maniere de bien faire des tuiles, de les bien cuire.

To ANNEX, v. a. Annexer, joindre, réunir.

ANNEXATION, or ANNEXION, subst. Addition, union.

ANNEXED, adj. Annexé, joint, réuni.

ANNEXING, f. L'action d'annexer, de joindre ou de réunir.

ANNIENTED, adj. (a Law-term.) Terme de Palais, qui veut dire, aboli, cassé, révoqué, annullé, rendu nul, abrogé, mis au néant.

To ANNIHILATE, v. a. (or to turn to nothing.) Anéantir, détruire.

Annihilated, adj. Anéanti, détruit.

ANNIHILATING or Annihilation, subst. Anéantissement, destruction.

ANNIVERSARY, adj. Anniversaire, qui se fait tous les ans; annuel, en parlant d'une fête, &c.

The anniversary, f. (of a Saint.) L'anniversaire d'un Saint.

ANNIVERSE, f. (used for Anniversary by Dryden.) Anniversaire.

ANNO DOMINI, mots empruntés du Latin pour exprimer ce que nous disons en François, l'an de grace.

ANNOTATION, f. (or Note.) Annotation, note, remarque.

ANNOTATOR, f. Commentateur, qui fait des notes.

To ANNOUNCE, v. a. Annoncer, publier, déclarer.

Announced, adj. Annoncé, publié, déclaré.

To ANNOY, v. a. (to hurt, to prejudice.) Nuire, incommoder, préjudicier, apporter du dommage.

22 ANN ANO

ANNOY or ANNOYANCE, *f.* Dommage, préjudice, tort.

ANNOYED, *adj.* Incommodé, préjudicié, qui a reçu du dommage.

✱ ANNOYER, *f.* Celui qui fait tort.

ANNUAL, *adj.* Annuel, qui revient tous les ans ou qui dure un an.

ANNUALLY, *adv.* Annuellement, chaque année, tous les ans.

ANNUITANT, *f.* (he, or she that has an annuity.) Rentier ou rentier à constitution.

ANNUITY, *f.* (yearly rent or income.) Rente constituée, bien à constitution.

To buy an annuity. Mettre, placer son argent en constitution de rente.

To ANNUL, *v. a.* Annuler, casser, abroger, révoquer, abolir.

✱ ANNULAR, *adj.* Annulaire.

✱ ANNULET, *f.* Petit anneau.

ANNULLED, *adj.* Annulé, cassé, abrogé, révoqué, aboli.

ANNULLING, *f.* L'action d'annuler, &c. *V. to Annul*; cassation, abrogation, révocation.

To ANNUMERATE, *v. act.* (to put into the number.) Mettre au nombre, compter parmi, ajouter, comprendre.

Annumerated, *adj.* Mis au nombre, compté parmi, ajouté, compris.

✱ ANNUMERATION, *f.* Addition à un nombre.

✱ To ANNUNCIATE, *v. act.* Annoncer.

ANNUNCIATION, *subst.* (or Lady-day.) L'Annonciation, une des fêtes de la bienheureuse Vierge.

ANODYNE, *adj.* (softning, speaking of a remedy.) Anodin, qui adoucit, en parlant d'un remède.

To ANOINT, *v. act.* Oindre, enduire ou frotter avec quelque chose d'onctueux.

* † To anoint one, (and by a vulgar contraction) to noint one, to lick, or bang him. * † Oindre quelqu'un d'huile de cotret, lui repasser le biffle, l'étriller, le rosser.

Anointed, *adj.* Oint, enduit.

ANOINTED, *f.* Ex. The Lord's anointed. L'Oint du Seigneur.

ANOINTER, *f.* Qui oint, qui enduit.

ANOINTING, *subst.* Onction ou l'action d'oindre ou d'enduire.

Anointing, *adj.* Ex. Anointing oil. Huile d'onction.

ANOISANCE, *V.* Nuisance.

ANOMALOUS, (or irregular,) *adj.* Anomal, irrégulier, qui est contre les règles.

✱ ANOMALOUSLY, *adv.* Irrégulièrement.

✱ ANOMALY, *f.* Anomalie.

✱ ANON, *adv.* Tout-à-l'heure, tout-aussitôt, tantôt, incontinent.

Ever and anon. A tout moment; * à tout bout de champ.

ANONYMOUS, *adj.* Anonyme, qui n'a point de nom ou qui tait son nom.

✱ ANOREXY, *f.* Anorexie, dégoût des aliments.

ANOTHER, *adj.* Autre, un autre, l'autre. Ce mot est composé de An & de Other.

You will be of another mind. Vous serez d'un autre sentiment, vous changerez d'avis.

One is bigger than another. L'un est plus gros que l'autre.

To kill one another. Se tuer l'un l'autre, s'entre-tuer.

To love one another, S'aimer l'un l'autre, s'entre-aimer.

ANO ANS

It is just such another. C'est la même chose que l'autre, c'est tout de même.

They cost me twenty shillings one with another. Ils me coûtent vingt schellings l'un portant l'autre.

Ou bien en ces sens.

To sell things one with another. Vendre plusieurs choses ensemble ou pêle-mêle ou comme elles viennent.

Three days one after another. Trois jours de suite.

Prov. One misfortune comes upon the neck of another. Malheur sur malheur, un malheur ne vient jamais seul.

You must not take that which is another's or another man's. Vous ne devez pas prendre ce qui est à autrui ou le bien d'autrui.

They differ one from the another. Ils diffèrent entr'eux.

They contend one with another. Ils sont en dispute.

It is one thing to promise, and another to perform. Promettre est un, & tenir est un autre; il y a de la différence entre promettre & tenir; promettre & tenir sont deux.

One while he does this, and another while that. Tantôt il fait ceci, & tantôt cela.

To ANOY.

ANOYANCE.

ANOYED.

✱ ANSATED, *adj.* Qui a des anses ou quelque chose de semblable.

ANSWER, *f.* Réponse, réplique.

To make, to give or to return an answer. Faire ou rendre réponse, répondre.

To write an answer to a letter. Répondre à une lettre, y faire réponse.

To expect an answer, to wait for an answer. Attendre réponse.

To ANSWER, *verb. act. & neut.* (to return an answer.) Répondre, faire ou rendre réponse.

To answer for one, *verb. neut.* (to be security for him.) Répondre pour quelqu'un, cautionner ou être caution pour lui.

✱ To answer, (to be agreeable to.) Répondre, égaler, s'accorder, se rapporter, avoir du rapport, quadrer, être proportionné.

Exemples.

To answer to the purpose. Répondre à propos, pertinemment, à la question.

Will you answer the debt? Voulez-vous me l'assurer ou m'en être caution?

This answer to that. Ceci a du rapport à cela, ceci répond à cela.

✱ You can never answer that fault. Vous ne sauriez jamais vous justifier de cette faute.

✱ He answers the hopes that were entertained of him in his youth. Il remplit les espérances qu'on conçut de lui dans sa jeunesse.

✱ Whether this be true or no, let my author answer for it. Si cela est vrai ou non, je m'en rapporte.

He answered and said, Il prit la parole & dit.

✱ To answer again. Répliquer, faire une réplique.

✱ We have a great deal to answer for. Nous avons un grand compte à rendre.

✱ This fashion answers several purposes. Cette mode sert à plusieurs choses.

✱ I cannot answer it to my conscience. Je ne saurois le faire en bonne conscience.

ANS ANT

✱ I have this only to answer for myself. Je n'ai autre chose à dire pour m'excuser.

✱ The joint of that finger was large enough to have answered the bulk of a giant. A en juger par la grandeur de la jointure de ce doigt, il falloit que ce fût le corps d'un géant.

✱ To answer in Law for another. Comparoître en Justice (ou se présenter) pour un autre.

✱ To answer a debt. Payer une dette.

✱ To answer an obligation. S'acquitter d'un devoir, ou reconnoître un bienfait.

✱ To answer bluntly. Se rebéquer.

✱ Money answers all occasions. L'argent satisfait à toutes sortes de nécessités.

✱ The traders and artificers cannot answer the demands of buyers. Le marchand & l'ouvrier ne peuvent suffire aux demandes des acheteurs.

This will better answer our business. Ceci fera mieux votre affaire.

ANSWERABLE, *adj.* A quoi l'on peut répondre ou répliquer, en parlant d'un écrit, &c.

✱ Answerable. Responsable, qui est obligé de répondre de quelque chose.

✱ Answerable. Conforme, qui répond, qui a du rapport à quelque chose, proportionné, équivalent.

ANSWERABLENESS, *f.* Rapport, conformité, proportion, convenance.

ANSWERABLY, *adv.* Conformément.

ANSWERED, *adj.* A quoi l'on a répondu ou répliqué, en parlant d'une lettre, d'un livre, &c.

ANSWERER, *subst.* Qui répond, ou qui a répondu.

ANSWERING, *subst.* L'action de répondre, &c. *V. to Answer.*

ANT, *subst.* (or emmet.) Fourmi, sorte d'insecte.

An ant's hole, (or nest,) or ant's hill. Une fourmillière.

AN'T please you. *V.* And.

ANTAGONIST, *subst.* (or adversary.) Antagoniste, adversaire.

ANTARCTICK, *adj.* Antarctique, austral.

Ex. The antarctick pole. Le pôle antarctique, austral ou méridional.

✱ To ANTECEDE, *v. neut.* Précéder.

ANTECEDENT, *f.* L'antécédent, terme de philosophie.

Antecedent, *adj.* Antécédent, précédent, qui précède.

✱ ANTECEDENTLY, *adv.* En premier lieu, précédemment.

ANTEDATE, *f.* (or dating before the time.) Antidate.

To ANTEDATE, *v. act.* Antidater.

Antedated, *adj.* Antidaté.

ANTEDILUVIAN, *f. & adj.* Qui a été ou vécu avant le déluge.

ANTELOPE, *V.* Antilope.

ANTEPAST, *f.* (pregustation, foretasting.) Avant-goût.

✱ ANTEPENULT, *subst.* Antépénultième syllabe.

ANTHEM, *subst.* (for ant-hymn.) Antienne, cantique qui se chante dans le chœur de l'église.

ANTHONIANS, *subst.* Antonins, Religieux de saint Antoine.

ANTHONY'S FIRE, *f.* Le feu saint Antoine, l'érysipelle, espèce de mal.

✱ ANTHRAX, *f.* Anthrax.

† **ANTHROPOPHAGI**, *f.* *Anthrophages.*

R. ANTI. C'est une préposition grecque inséparable, qui dans la composition signifie contraire, opposé.

Exemp. Anti-courtier. Un ennemi de la Cour.

Anti-Roman. Contraire aux sentimens de Rome. Cette préposition est quelquefois séparée par un trait des mots avec lesquels elle est composée, & quelquefois elle est tout-à-fait jointe avec les mots, comme dans ceux qui suivent.

ANTICHAMBER, *f.* *Antichambre.*

ANTICHRIST, *f.* *Antechrist.*

ANTICHRISTIAN, *adj.* *Antichrétien*, de l'Antechrist.

ANTICHRISTIANISM, *f.* *Antichristianisme.*

To ANTICIPATE, *verb. act.* *Anticiper*, prévenir, prendre ou faire par avance quelque chose.

Anticipated, *adject.* *Anticipé*, qui est pris ou fait par avance.

ANTICIPATING, *f.* L'action d'anticiper, &c. *V.* to Anticiper.

ANTICIPATION, *f.* *Anticipation.*

‡ *Anticipation.* Préoccupation, figure de rhétorique, préjugé.

ANTICIPATOR, *f.* Qui anticipe, qui prévient, qui prend ou qui fait par avance.

ANTICK, *subst.* Une antique, une antiquaille, ouvrage qui nous est resté des anciens.

Ou bien en ces sens.

He is a meer antick. C'est un bâteleur, c'est un facétieux, c'est un véritable scaramouche.

Antick, *adject.* Ancien, antique, du vieux temps, à l'antique, grotesque.

To dance anticks. Danser à l'antique, danser grotesquement, comme un scaramouche, &c.

Antick-work, ou simplement *Anticks.* Grotesques, ouvrage grotesque, mélange de diverses figures irrégulières.

ANTIDATE, *V.* *Antedate.*

ANTIDILUVIANS, *f.* (those that liv'd before the flood.) Ceux qui vivoient avant le déluge.

‡ **ANTIDOTAL**, *adj.* Qui sert d'antidote.

ANTIDOTE, *f.* *Antidote*, contre-poison, préservatif.

To give one an antidote. Donner un antidote ou un préservatif à quelqu'un. Il se dit dans le propre & dans le figuré.

‡ **ANTIFEBRILE**, *adject.* Bon contre la fièvre.

ANTILOPE, *subst.* Gazelle, bête sauvage.

ANTIMONARCHICAL, *adj.* Contraire ou opposé au gouvernement monarchique, républicain.

ANTIMONIAL, *adj.* D'antimoine, qui regarde l'antimoine, où il y a de l'antimoine.

ANTIMONY, *f.* *Antimoine*, sorte de minéral composé de soufre & de mercure.

‡ *Antimony prepared.* *Antimoine préparé.*

ANTIPATHY, *f.* *Antipathie*, opposition d'humeur, d'inclination, &c. entre les hommes; contrariété, qui se trouve dans le reste des créatures.

ANTIPENDIUM, *f.* (what hangs before.)

Ex. The antipendium of an altar. Le devant d'un autel.

ANTIPERISTASIS, *f.* (a philosophical term; counter-action.) *Antipéristase*, action contraire.

ANTIPHRAISIS, *f.* (a grammatical term, ironical figure, irony.) *Antiphrase*, ironie.

ANTIPODES, *f.* Les *Antipodes*, ceux qui habitent cette partie du monde qui est opposée diamétralement à la nôtre, & qui ont les pieds tournés vers les nôtres.

ANTIOPE, *subst.* *Antipape*, Pape qui usurpe la papauté au préjudice de celui qui est élu dans les formes.

ANTIQUARY, *subst.* Un antiquaire, un homme qui se plaît & qui s'entend en antiques.

To ANTIQUATE, *v. act.* (to abolish a custom or a law.) *Abolir* ou *abroger* une coutume ou une loi.

ANTIQUATED, *adj.* (or grown out of use.) *Aboli*, qui est proscrit, vieux, qui a vieilli, qui est hors d'usage.

‡ An antiquated (or stale) beauty. Une beauté surannée, qui a passé.

ANTIQUE, *V.* *Antick.*

‡ **ANTIQUITY**, *f.* *Antiquité*, ancienneté.

ANTISCORBUTICK, *adj. & f.* (good against the scurvy.) *Antiscorbutique*, bon contre le scorbut.

ANTITHESIS, *f.* (a rhetorical figure.) *Antithèse*, figure de rhétorique.

ANTITYPE, *subst.* (or figure.) *Type*, figure.

ANTIVENEREAL, *adject.* Bon pour les maladies vénériennes.

ANTLERS, *subst.* *Andouillers*, des bêtes fauves.

Brow-antlers. Premiers ou maîtres andouillers.

Sur-antlers or bear-antlers. *Sur-andouillers*, qui sont au haut du bois.

ANTOCOW, *f.* (a kind of swelling, in a horse.) *Avant-cœur* ou *Anti-cœur*, tumeur de figure ronde & grosse, à peu près comme la moitié du poing, qui se forme à la poitrine du cheval vis-à-vis du cœur.

ANTONIANS, *V.* *Anthonians.*

ANVIL, *subst.* *Enclume.*

The stock of an anvil. Souche d'enclume.

‡ A rising anvil, (a goldsmith's tool.) Une bigorne.

ANXIETY, *f.* *Anxiété*, chagrin, inquiétude, perplexité, peine d'esprit, accablement.

* The anxieties of philosophy. Les épines, les difficultés de la philosophie.

ANXIOUS, *adj.* Chagrin, inquiet, agité de quelque trouble.

Ou bien, *Anxious cares.* Des soins inquiets ou chagrinans.

‡ An anxious search. Une recherche épineuse, difficile, pénible, exacte.

‡ **ANXIOUSLY**, *adv.* Avec inquiétude, avec grand soin.

ANY, (nom adjectif ou pronom.) Quelqu'un, aucun, tout, quoi que ce soit.

Exemples.

Any thing. Quelque chose, quoi que ce soit, tout.

Is there any hope? Y a-t-il quelque espérance?

Will you have any thing with me? Avez-vous quelque chose à me dire? Voulez-vous me parler?

In any place. En quelque lieu, par-tout.

Any where. Quelque part, en quelque lieu que ce soit, par-tout.

Any time this week. Quelque jour de la semaine, un jour de cette semaine.

Is there any (or any man, or any one, or any body) that will undertake it? Y a-t-il quelqu'un qui veuille l'entreprendre?

Do you know any man that understands it? Connoissez-vous quelqu'un qui s'y entende, ou qui s'y connoisse.

I know not any one of them. Je n'en connois aucun.

He has no settled being any where. Il n'est établi en aucun endroit, il n'a point de demeure fixe.

I defy any man to find fault with it. Je défie tout homme d'y trouver à redire.

Any man can do that. Qui que ce soit peut faire cela.

Any thing that you shall think fit. Tout ce que vous trouverez à propos.

Above any thing. Sur toutes choses.

In any thing rather than this. En toute autre chose que celle-ci.

I went to him at any time. J'allois chez lui, ou j'avois accès auprès de lui en tout temps, à toute heure.

Any where else. En tout autre lieu.

I would not do it for any thing. Je ne le ferois pas pour quoi que ce soit.

Any body but you. Tout autre que vous.

His purse is open to any one. Sa bourse est ouverte à tout le monde.

Ou bien en ces sens.

If i hear any thing. Si j'entends dire ou si j'apprends la moindre chose.

If he be any thing slack to revenge. S'il n'est pas fort porté à la vengeance.

If it be any thing hot. S'il est tant soit peu chaud.

Do you think he is any thing wiser? Pensez-vous qu'il en soit plus sage ou plus savant?

Is he any thing the richer for it? En est-il pour cela plus riche?

Any thing of a gentleman would scorn to do so. Il n'y a point d'honnête homme qui n'eût honte de faire cela.

He is as learned as any one. Il est aussi savant que pas un, ou que qui que ce soit.

I said nothing that any man (or any one) can take offence at. Je n'ai rien dit dont personne puisse s'offenser ou se scandaliser.

If liberality will do it, i shall not come short of any. S'il ne tient qu'à donner, je ne serai pas des derniers.

I understand not any one word. Je n'entends pas un seul mot.

He must be there, if he be any where. Il faut qu'il soit là; il ne peut être que là.

He is as drunk as any thing. Il est tout à fait soûl.

* † Any thing will go down with him. Il n'est rien qu'il ne fasse, il est homme à tout faire, en parlant des actions; il trouve tout bon, il avale tout, en parlant du manger & du boire.

Come at any time, and you shall be well-come. Venez quand vous voudrez, & vous serez toujours le bien venu.

If at any time i should come to be so happy! Si jamais il m'arrivoit d'être si heureux!

Any how. De quelle manière que ce soit.

Ou bien. Do it any how. Faites-le comme vous voudrez.

Any more. Plus, davantage.

I will not buy any more. Je n'en veux plus acheter.

If you provoke me any more. Si vous me fâchez, ou si vous m'irritez davantage.

Without any more ado. Sans tant de façon, sans autre forme de procès, sans plus hésiter.

Any farther. Plus loin.

Will you go any farther? Voulez-vous aller plus loin? Voulez-vous passer outre?

He denied that he had any farther orders. Il dit qu'il n'avoit point reçu d'autre ordre; il dit que sa commission ne s'étendoit pas plus loin.

Any longer. Plus.

Ex. I will not put you off any longer. Je ne veux plus vous remettre, je ne vous renverrai plus.

Have you any other? En avez-vous d'autres?

Did you think any other? En doutiez-vous?

Take any. Prenez celui (celle, ceux, celles) que vous voudrez.

I will take any. Je prendrai quel que ce soit, je ne veux point choisir.

Without any great trouble. Sans beaucoup de peine.

In case there be any necessity for it. En cas qu'il y ait de la nécessité.

Nor did any wind blow but what was against us. Et il ne souffla point de vent qui ne nous fût contraire.

Nor was there any but one by. Et même il n'y avoit là qu'une personne présente.

There was never any doubt made of it. On n'en a jamais douté.

While there was any treating of peace. Pendant qu'on traitoit de la paix.

✚ AORTA, *f.* Aorte, grande artère.

A P

APACE, *adv.* Vite, promptement, diligemment, en diligence.

Ex. To go apace. Aller vite, aller bon pas.

✚ It rains apace. Il pleut fort, il pleut à verse.

✚ Night wears apace. La nuit s'en va finir, le jour approche.

AP Aid, *adj.*

Ex. Well apaid. Content, satisfait.

Ill apaid. Mal content, mal traité.

APART, *adv.* A part, à côté.

To set, to lay apart. Mettre à part, mettre à côté.

APARTMENT, *f.* (or part of a house.) Appartement, membre de logis.

✚ APATHY, *f.* Apathie, insensibilité.

APE, *f.* Singe, sorte d'animal.

Prov. The higher the ape goes, the more he shews his tail. Plus le singe s'élève, plus il découvre son cul pelé. C'est-à-dire que les dignités ne servent qu'à faire voir le ridicule de ceux qui n'en sont pas dignes.

*† To be one's ape. Être le singe de quelqu'un, l'imiter ou le contrefaire.

To APE, *v. act.* Être le singe de quelqu'un, l'imiter, le contrefaire, le copier.

APEAK or APEEK, (a sea term.) A pic.

APENNAGE. *V.* Appannage.

✚ APEPSY, *subst.* Apepsie, sorte de maladie.

✚ APERIENT or APERITIVE, *adjec.* Apéritif.

✚ APERTION, *subst.* Passage, action d'ouvrir.

APERTLY, *adverb.* (openly.) Ouvertement, hautement, publiquement, à découvert, sans déguisement.

✚ APERTURE, *f.* Ouverture.

APEX, *f.* (the top of any thing.) Sommet, extrémité, bout.

✚ APHELIAN, *f.* Aphélie.

✚ APHONY, *f.* Perte de la parole.

APHORISM, *f.* Aphorisme.

✚ APHRODISIACAL or APHRODISIACK, *adj.* Qui a rapport aux maladies vénériennes.

✚ APIECE, *adv.* Chacun pour sa part, par tête.

APISH, *adj.* (from Ape.) Badin, qui fait mille singeries, ridicule imitateur.

An apish trick. Singerie, action de singe, dans le propre & dans le figuré.

APISHLY, *adv.* Badinement, en singe, en badin.

To carry one's self apishly. Faire le singe, faire le badin.

APISHNESS, *f.* Humeur badine, humeur à faire des singeries, ou singerie.

✚ APLUSTRE, *f.* Pavillon des anciens vaisseaux.

APOCALYPSE, *f.* (or St John's revelation.) Apocalypse, la révélation de S. Jean, un des livres du nouveau Testament.

APOCALYPTICAL, *adj.* (beast.) La bête dont il est fait mention dans l'Apocalypse.

APOCRYPHA, *f.* Les Apocryphes, certains livres de la Bible que les critiques soutiennent avec raison n'être pas canoniques.

APOCRYPHAL, *adjec.* Apocryphe, qui n'est pas canonique.

✚ APODICTICAL, *adj.* Démonstratif, évident, apodictique.

APOGÆON or APOGEE, *f.* Apogée, terme d'astronomie.

APOLOGETICK, *subst.* Apologétique, discours ou livre qui contient une apologie.

APOLOGETICAL or APOLOGETICK, *adj.* Apologétique, d'apologie.

Ex. An apologetick oration. Un discours apologétique.

APOLOGIST, *f.* Apologiste, qui fait une apologie.

To APOLOGIZE, *verb. neut.* Faire une apologie, défendre, justifier.

To apologize for one's self. Faire son apologie, parler en sa propre défense.

APOLOGUE, *subst.* Un apologue, une fable.

APOLOGY, *f.* Apologie, discours ou livre composé pour la justification ou pour celle d'autrui.

To make an apology. Faire une apologie, défendre, justifier.

✚ APONEUROSIS, *f.* Aponévrose.

✚ APOPHLEGMATICK, *adj.* Bon contre les flegmes.

✚ APOPHLEGMATISM, *f.* Se dit des remèdes contre les flegmes.

APOPHTEGM, *subst.* Apophtegme, sentence courte, bon mot, répartie fine & agréable.

✚ APOPHYSIS, *f.* Apophyse.

APOPLECTICAL, *adjec.* Apoplectique, qui est sujet à l'apoplexie.

APOPLECTICK, *adj.* Apoplectique, bon

contre l'apoplexie, en parlant d'un remède.

APOPLEXY, *subst.* Apoplexie, sorte de maladie subite.

To fall into an apoplexy. Tomber en apoplexie.

To die of an apoplexy. Mourir d'apoplexie.

R. Remarquez que les Anglois prononcent ordinairement apoplex.

APOSTASY, *f.* (defection from the true Church.) Apostasie, crime de ceux qui abandonnent la véritable Eglise.

APOSTATE, *f.* Apostat, celui qui abandonne la véritable Eglise.

To APOSTATIZE, *v. neut.* Apostasier, désertir ou abandonner la véritable Religion.

To apostatize from the faith. Apostasier, renoncer à la foi, abandonner la foi.

✚ To APOSTEMATE, *v. neut.* Se former en apostème.

✚ APOSTEME or APOSTUME, *subst.* Apostème.

APOSTLE, *f.* Apôtre.

APOSTLESHIP, *subst.* Apostolat, l'office ou la dignité d'Apôtre.

APOSTOLICAL or APOSTOLICK, *adj.* Apostolique.

APOSTOLICALLY, *adv.* Apostoliquement, d'une manière apostolique, à la façon des Apôtres.

APOSTROPHE, *f.* Apostrophe, figure de rhétorique, apostrophe ('), ou c tourné, qui marque l'absence de quelque lettre.

To APOSTROPHIZE, *v. act.* Apostropher.

APOTHECARY, *f.* Apothicaire.

*† To talk like an Apothecary, (to talk idly.) Parler sans rime ni raison, faire des discours à perte de vue sur un rien.

An apothecary's shop. Une apothicairerie, ou boutique d'Apothicaire.

✚ APOTHEOSIS, *f.* Apotheose.

APOZEME, *f.* (or decoction.) Apozème, décoction faite & préparée avec des racines & autres simples.

APPAID. *V.* Apaid.

† To APPAIR, &c. *V.* to Impair, &c.

† To APPAL, *verb. act.* (to daunt or discourage.) Effrayer, faire pâlir de peur.

† APPALED, *adj.* Effrayé, qui pâlit de peur.

✚ APPALEMENT, *f.* Frayeur.

APPANAGE. *V.* Appannage.

APPAREL, *f.* (or habit.) Vêtement, habit, habillement, ajustement, appareil, terme de chirurgie.

Ou bien. To be in white apparel. Être vêtu de blanc.

To APPAREL, *v. act.* Vêtir, habiller, ajuster.

Apparelled, *adj.* Vêtu, habillé, ajusté.

APPARENT, *adjec.* (from to Appear.) Clair, évident, manifeste, apparent.

✚ The apparent heir of the crown. L'héritier présomptif de la couronne.

* Apparent. Imminent, qui nous menace, parlant d'un danger.

APPARENTLY, *adv.* Apparemment, vraisemblablement, évidemment.

APPARENTNESS, *subst.* Evidence, clarté.

APPARITION, *subst.* Apparition, vision, spectre, fantôme, illusion.

APPARITOR, *subst.* Appariteur, bedeau, huissier, sergent.

APPARLEMENT, *subst.* (a Law-term or likelihood.)

likelihood.) *Probabilité, apparence, vraisemblance.*

Ex. An apparlement of war. *Une apparence de guerre.*

APPARTMENT. *V. Apartment.*

† To APPAY, *v. act. Satisfaire.*

To APPEACH. *V. to Impeach.*

† APPEACHMENT, *f. Accusation.*

APPEAL, *f. Appel ou appellation, d'une sentence ou d'une procédure.*

Without further appeal. *Sans appel, en dernier ressort.*

A Court from whence there is no appeal. *Cour qui juge en dernier ressort.*

Appeal, *ce mot en terme de Palais se prend souvent pour, Accusation, lorsqu'un criminel accuse ses complices.*

To APPEAL, *v. neut. Appeler, se relever; réclamer la justice d'un Juge supérieur contre un Juge subalterne.*

I appeal to Caesar. *J'en appelle à César.*

I appeal to you. *J'en appelle, ou je m'en rapporte à vous, je vous en fais le juge.*

He appeal'd from the Pope's decree. *Il se releva de la sentence du Pape.*

To APPEAL, *verb. act. Accuser, découvrir ses complices.*

Appealed, *adj. Accusé, découvert.*

APPEALANT or Appealer, *f. Appelant, qui appelle d'une sentence ou d'une procédure.*

APPEALING, *f. L'action d'appeler d'une sentence, &c. Appel.*

† Appealing. *L'action d'accuser ou de découvrir ses complices. Accusation.*

To APPEAR, *v. n. Paroître, se montrer, se faire voir, en parlant des personnes; apparôître, se montrer, se rendre visible, en parlant des Esprits; apparôître, se faire voir, paroître, en parlant des comètes & autres choses semblables; se présenter, comparôître, en terme de Palais.*

To appear in publick. *Paroître en public.*

To appear in the world. *Paroître dans le monde.*

An Angel appeared to him in a dream. *Un Ange lui apparut en songe.*

Divers ships appeared off of the port. *On aperçut du port quantité de vaisseaux en mer.*

To appear in person before the Judge. *Comparôître, se présenter en personne devant le Juge.*

Ou bien en ces sens.

† He has a mind to appear in print. *Il a envie de se faire imprimer, il a envie de devenir Auteur; * † il veut se faire relire en veau.*

† To make appear, (to shew, to demonstrate.) *Faire paroître, faire voir, prouver, représenter.*

He has made it appear that he is a stout man. *Il a fait paroître qu'il est homme de cœur, il a donné des preuves de son courage.*

I will make appear what i say to be true. *Je ferai voir que ce que je dis est vrai, je prouverai ce que je dis.*

† The benefits are vast that will appear upon this conjunction. *Il naîtra de grands avantages du concours de ces choses.*

† To appear, (or stand) for one. *Répondre ou comparôître pour quelqu'un, prendre son parti, l'appuyer, le soutenir, le favoriser, dire du bien de lui.*

† To appear against one. *S'opposer à quelqu'un, se porter partie contre lui.*

† The beard begins to appear on his face. *La barbe commence à lui poindre.*

Tome II.

† This hope made a singular joy to appear in his eye. *Cette espérance avoit peint dans ses yeux une joie singulière.*

It appears, *v. imperf. Il paroît, on voit.*

APPEARANCE, *subst. (out-side, shew.) Apparence, dehors, extérieur, ce qui apparôit au dehors.*

† Appearance, (likelihood.) *Apparence, probabilité, vraisemblance.*

There is no appearance of truth. *Il n'y a aucune apparence de vérité, cela n'est nullement vraisemblable.*

At first appearance. *D'abord, au commencement, tout à coup.*

† Appearance (or Figure.) *Figure.*

† He makes a small appearance at Court. *Il ne fait pas grande figure à la Cour.*

† He was sent away under the appearance, (or pretence) of an Embassy. *On l'éloigna sous prétexte d'une Ambassade.*

† Appearance in a Court of Justice. *Comparution en Justice. Default of appearance, défaut, lorsqu'on manque de comparôître en Justice.*

My appearance was no taken notice of. *On n'a pas pris connoissance de ma comparution.*

† There was a great appearance, (or concourse) of people. *Il y avoit un grand concours, une grande assemblée.*

Ou bien en ces sens.

To enter into a bond for appearance. *S'obliger par écrit de comparôître en Justice.*

To make one's appearance in Court. *Faire comparution en Justice, comparôître ou comparoir, se présenter en Justice; a personal appearance, comparution personnelle.*

The day of appearance. *Le jour auquel on est assigné ou ajourné à comparôître en Justice.*

Appeared. *C'est le prétérît du verbe to Appear.*

APPEARING, *subst. L'action de paroître, &c. V. to Appear.*

To APPEASE, *verb. act. (to pacify or calm.) Appaiser, calmer, adoucir.*

Appeased, *adj. Apaisé, calmé, adouci.*

APPEASING, *subst. L'action d'appaiser, de calmer, d'adoucir.*

APPELLANT, *f. (a Law-term, the person that appeals.) Appelant.*

APPELLATION, *subst. (or Name.) Nom qu'on donne à quelque chose.*

APPELLATIVE, *adj. (a Grammar word.) Appellatif, terme de Grammaire.*

† APPELLATORY, *adj. D'appel; qui contient un appel.*

APPELLEE, *subst. (a Law-term, for one that is appealed or accused.) Un accusé, une personne déferée en Justice pour quelque crime.*

APPELLOUR, *f. (a Law-term, he that discovers his accomplices.) Un criminel qui découvre ou qui accuse ses complices.*

† Appellour, or challenger, (one that challenges another to fight.) *Celui qui appelle quelqu'un en duel, celui qui fait un appel pour se battre, qui envoie un cartel ou un défi à un autre.*

To APPEND, *v. act. (to hang, to affix.) Appendre, pendre, attacher.*

Ex. Of old, the appending of the seal was sufficient in Charters, without the subscription of the party. *Il suffisoit autrefois d'appendre ou d'attacher le sceau aux Chartres, sans le seing de la personne.*

† APPENDAGE, *V. Appendix.*

APPENDANT, *adj. (belonging to, accessory.) Dépendant, qui dépend d'une chose, qui appartient ou qui est attaché à une chose, accessoire.*

An Hospital which is appendant to a Manor. *Un Hôpital qui dépend d'une Seigneurie.*

APPENDIX, *subst. (an addition of itself to any thing, any thing accessory. Une appartenance, une dépendance, un accessoire, un apanage.*

† She inured even those to labour who look upon idleness as an appendix of their greatness. *Elle accoutuma au travail ceux ou celles-là même qui regardent l'oïveté comme l'apanage de leur grandeur.*

† An appendix, (in Phisick or Anatomy.) *Un appendice, en terme de Médecine ou d'Anatomie.*

† An appendix, (or supplement) to a book. *Un supplément ou des additions d'un livre.*

APPENNAGE, *f. or rather Appanage, (the portion a Sovereign Prince gives to his younger children.) Apanage, ce que les Souverains donnent à leurs puînés pour leur droit de partage.*

To APPERTAIN, *v. neut. (to belong.) Appartenir.*

† APPERTAINMENT, *f. Ce qui appartient au rang, à la dignité.*

APPERTENANCE, *f. (or Dependency.) Appartenance, dépendance, accessoire.*

† The appertenance of a lamb. *Issue d'agneau, les entrailles & les extrémités d'un agneau.*

APPETENCE, *f. (or Desire.) Appétit, desir, envie, inclination.*

APPETITE, *subst. (desire, inclination or lust.) Appétit, inclination, desir, cupidité, convoitise, concupiscence.*

† Appetite, (affection of the mind.) *Appétit, affection de l'ame, passion.*

† Appetite, (or stomach.) *Appétit, desir de manger, faim.*

He has lost his appetite to all meats. *Il n'a d'appétit à aucune viande, il est dégoûté de toutes sortes de viandes.*

† APPETITION, *f. Desir.*

APPETITIVE, *adj. (belonging to the appetite or desire.) Qui appète, qui desir, qui convoite.*

The appetitive faculty of the soul. *L'appétit concupiscible de l'ame.*

To APPLAUD, *v. act. (or highly commend.) Applaudir, donner des applaudissemens à, louer, approuver.*

All the Court applauds his choice. *Toute la Cour applaudit à son choix.*

Applauded, *adj. Applaudi, à qui l'on a applaudi, loué, approuvé.*

APPLAUDER, *subst. Celui ou celle qui applaudit, approbateur.*

APPLAUDING, *subst. Applaudissement, l'action d'applaudir, &c. V. to Applaud.*

APPLAUSE, *subst. (or Approbation.) Applaudissement, approbation.*

† To court popular applause. *Chercher l'applaudissement ou l'approbation du peuple.*

APPLE, *subst. (a well-know fruit. Pomme, fruit assez connu.*

† The apple of the eye, (the eyeball or pupil.) *La prunelle de l'œil.*

† Apple-graft, *f. Greffe de pommier.*

Apple-parings, (or parings of apples.) *Pelures de pommes.*

Apple-tree. *Un pommier.*

D

Apple-monger. *Fruitier, vendeur de fruit.*
Apple - woman. *Vendeuse de pommes, fruitiere.*

Apple-loft. *Lieu où l'on serre les fruits, fruiterie.*

Apple - roaster. *Pommier, petit instrument où l'on met cuire les pommes devant le feu.*

Apple - core. *L'enveloppe du pépin de pomme, le trognon.*

*† Apple-squire. *Cueilleur de pommes, un grossier Ecuyer de Dame.*

APPLIABLE, or APPLICABLE, *adject.* *Qui se peut appliquer, qui a du rapport, applicable, conforme.*

☞ He was constant to his ends, and applicable to occasions. *Il savoit s'accommoder aux occasions, sans pourtant cesser d'aller à son but.*

↓ APPLICABLENESS, *f.* *Convenance, rapport.*

APPLICATION, *f.* *Application, l'action d'appliquer.*

* Application. *Application, attachement, attache.*

☞ To make one's application to one. *S'adresser à quelqu'un, avoir recours à lui, s'attacher à lui, lui faire la cour.*

↓ APPLICATIVE, *adject.* *Qui applique.*

↓ APPLICATORY. *V.* *Application.*

To APPLY, *v. act.* *Appliquer, faire l'application de, dans le propre & dans le figuré.*

Ex. To apply a plaister. *Appliquer un emplâtre.*

☞ Let us apply this fable to our discourse. *Appliquons cette fable à notre discours.*

To apply, (or addit) one's self to something. *S'appliquer, s'adonner, s'attacher, appliquer son esprit à quelque chose.*

Ou bien en ces sens.

To apply one's self to one. *S'attacher, se dévouer à quelqu'un, se mettre sous sa protection, s'adresser ou avoir recours à quelqu'un, lui faire la cour.*

Applied, *adj.* *Appliqué.*

APPLYING, *subst.* *L'action d'appliquer, &c. V.* *to Apply; application.*

To APPOINT, *verb. act.* (to order.) *Ordonner, prescrire.*

Exemples.

To appoint a man to do a thing. *Ordonner à quelqu'un de faire quelque chose.*

To appoint him what he must do. *Lui ordonner, lui prescrire ce qu'il doit faire.*

☞ To appoint, (or name) one for a place. *Nommer, désigner quelqu'un pour un emploi.*

☞ To appoint him over a business. *L'établir sur quelque chose.*

☞ To appoint the time and place for a business. *Arrêter, nommer, marquer, déterminer le jour & le lieu pour une affaire.*

☞ I appointed to meet him to day. *Je lui ai promis de le voir aujourd'hui, je lui ai donné un rendez-vous aujourd'hui.*

☞ To appoint, (or set) a task. *Donner, régler une tâche.*

APPOINTED, *adj.* *Ordonné, prescrit, commis, nommé, destiné, établi, arrêté, marqué, déterminé.*

Ou bien en ces sens.

The wedding was appointed to be to day. *Les noces devoient se faire aujourd'hui.*

The Parliament is appointed to meet at Westminster. *Le Parlement doit s'assembler à Westminster.*

At the appointed time. *A l'heure qu'il faut.*

In God's appointed time. *Quand il plaira à Dieu.*

Well-appointed. *Bien équipé, en bon état.*

Ill-appointed. *En mauvais équipage, en mauvais état.*

↓ APPOINTER, *f.* *Celui qui règle, qui fixe.*

APPOINTMENT, *f.* *Ordonnance, ordre, règlement, commission, arrangement, appointement.*

☞ I come to you according to your appointment. *Je viens à vous suivant vos ordres.*

As by provision of Parliament, all the remaining stock was to be divided among the Proprietors, the Directors have executed that appointment. *Comme par le Règlement fait par le Parlement, toutes les actions restantes devoient être divisées entre les Propriétaires, les Directeurs ont exécuté cet arrangement.*

☞ Appointment, (assignation.) *Rendez-vous, assignation.*

To APPORTION, *v. act.* (a law-term, that is, to proportion.) *Proportionner, évaluer, diviser également.*

Apportioned, *adj.* *Proportionné, égalisé, divisé également.*

APPORIONMENT, *subst.* *L'action de proportionner, distribution égale, partage uniforme.*

To APPOSE, *v. act.* (or examine.) *Examiner, considérer. V.* *to Pose.*

APPOSER, *subst.* *Examineur.*

APPOSITE, *adj.* *Propre, bien appliqué, qui est dit ou fait à propos, ou sur le sujet.*

APPOSITELY, *adv.* *Proprement, à propos, d'une manière propre.*

↓ APPOSITENESS, *f.* *Convenance, propriété.*

APPOSITION, *f.* (the setting or putting one thing to another.) *Apposition, application, action de mettre ou d'appliquer une chose à une autre.*

☞ Apposition, *Apposition, figure de Grammaire.*

To APPRAISE, *v. act.* (to Rate.) *Estimer, taxer, apprécier, évaluer quelque chose, mettre le prix à quelque chose.*

Appraised, *adj.* *Estimé, taxé, apprécié, évalué.*

APPRAISER, *subst.* *Priseur, appréciateur, estimateur, celui qui taxe le prix, qui règle la valeur des choses, qui y met le prix.*

APPRAISING, *subst.* *L'action d'estimer, &c. V.* *to Appraise, appréciation, estimation, évaluation.*

To APPREHEND, *verb. act.* (to seize.) *Appréhender, terme de Pratique, saisir, prendre, empoigner, arrêter prisonnier.*

☞ To apprehend, (or fear.) *Appréhender, craindre, soupçonner.*

☞ To apprehend, (or conceive.) *Concevoir, entendre, comprendre.*

APPREHENDED, *adj.* *Pris, saisi, empoigné, arrêté, appréhendé, craint, conçu, entendu, compris.*

APPREHENDING, *f.* *L'action de prendre. V.* *to Apprehend.*

↓ APPREHENDER, *f.* *Qui pense, qui conçoit.*

APPREHENSION, *f.* (or Understanding.) *Esprit, entendement, conception, imagination.*

To be of quick apprehension. *Avoir l'esprit vif, ou l'imagination vive, avoir la conception prompte & facile.*

He is dull of apprehension. *Il a la conception dure, il a l'esprit pesant.*

Ou bien. According to my apprehension. *A mon avis, à mon jugement, selon moi.*

☞ Apprehension, (fear or jealousy.) *Crainte, appréhension, soupçon.*

APPREHENSIVE, *adj.* (quick of apprehension.) *Vif, qui conçoit, qui comprend aisément.*

I newer saw a child more apprehensive. *Je n'ai jamais vu d'enfant si vif, ou qui conçût les choses plus aisément.*

☞ To be apprehensive, (or sensible) of a thing. *S'apercevoir d'une chose, la remarquer.*

☞ Apprehensive of danger. *Qui craint, ou qui appréhende le danger.*

☞ We are most apprehensive that our enemy's design is upon that place. *Nous croyons fermement que nos ennemis ont résolu d'attaquer cette place.*

APPREHENSIVENESS, *f.* *Entendement, conception, imagination, crainte.*

APPRENTICE, &c. *V.* *Prentice, &c.*

To APPRENTICE, *v. act.* (to put out to Prentice.) *Mettre en apprentissage.*

APPRENTICESHIP or Apprentilage. *V.* *Prenticeship.*

To APPRISE, *verb. act.* (to inform, to acquaint.) *Informer, mettre au fait.*

Apprized, *adj.* *Informé, qui est au fait.*

I am not fully apprized of that affair. *Je ne suis pas bien au fait de cette affaire, je n'en suis pas bien informé.*

I am fully apprized of the truth of that maxim. *Je suis convaincu de la vérité de cette maxime.*

APPROACH, *f.* *Approche, avenue.*

The approaches in a siege. *Les approches d'un siège.*

☞ To have approach to one. *Avoir entrée chez (ou accès auprès de) quelqu'un.*

To APPROACH, *v. act.* *Approcher, ou s'approcher de.*

I have the honour to approach his Highness's person. *J'ai l'honneur d'approcher la personne de son Altesse.*

To APPROACH, *verb. neut.* *S'approcher, approcher.*

The night approaches. *La nuit approche, ou s'approche, il se fait nuit.*

APPROACHABLE, *adject.* *Dont on peut approcher ou s'approcher, accessible.*

APPROACHED, *adj.* *Approché.*

D. APPROACHLESS, *adj.* *Dont on ne sauroit approcher, inaccessible.*

↓ APPROACHMENT, *f.* *Approche, l'action d'approcher.*

APPROBATION, *f.* *Approbation, agrément.*

† APPROOF, *f.* *Approbation.*

↓ To APPROPINQUATE or † APPROPINQUE, *v. n.* *Approcher.*

↓ APPROPRIABLE, *adj.* *Qui peut être approprié.*

APPROPRIATE, *adject.* (fit, proper.) *Propre, bon à quelque chose.*

Appropriate and natural means. *Des moyens propres & naturels.*

To APPROPRIATE, *v. act.* *Approprier.*

Appropriated, *adj.* *Approprié.*

APPROPRIATION, *f.* *Appropriation.*

APPROPORTIONED, *adj.* *Proportionné.*

↓ APPROVABLE, *adj.* *Digne d'approbation.*

↓ APPROVAL or APPROVANCE, *f.* *Approbation.*

To APPROVE, *v. act.* *Approuver, trou-*

ver bon ; avoir pour agréable , donner son approbation , confirmer , ratifier.

I do not approve, (or approve of your discourse.) Je n'approuve point votre discours.

I am glad that you approve of what i have done. Je suis bien aise que vous trouviez bon ce que j'ai fait.

Ou bien en ces sens.

✧ To approve one's self to God. Se rendre agréable à Dieu.

To approve one's self to one. Plaire à quelqu'un , s'attirer son estime ou son approbation.

Not to approve of a thing. Trouver mauvais , ne pas trouver bon , désapprouver.

✧ I have said nothing but what is approved to be true by experience. Je n'ai rien avancé qui ne soit confirmé par l'expérience.

✧ To approve land , (a law-expression for improving land.) Faire valoir une terre , l'améliorer.

Approved or approved of, adj. Approuvé , confirmé , ratifié.

Ou bien , An approved Author. Un Auteur qui est en crédit , un bon Auteur.

An approved cure. Une cure reçue ou pratiquée par les Médecins.

APPROVEMENT, f. (a Law-term, for improvement of land.) Amélioration d'une terre.

APPROVER, subst. Approbateur , qui approuve , qui agree , qui ratifie.

✧ Approver, (a law-term, an accuser of his accomplices.) Criminel qui accuse ses complices.

✧ Approver, (a Law-term, for improver.) Ex. The King's approver. Ceux qui font valoir le domaine du Roi.

✧ APPROXIMATE, adj. Prochain.

APPROXIMATION, subst. (or Coming, or putting nearer.) Action d'approcher , approximation.

APPURTENANCE. V. Appertenance.

APRICOCK, subst. Un abricot , sorte de fruit.

Apricock - tree. Un Abricotier , sorte d'arbre.

APRIL, subst. Avril , un des douze mois de l'année.

Prov. April showers bring forth May flowers. Les pluies d'Avril produisent les fleurs de Mai.

Prov. When April blow his horn , 'tis good for hay and corn. Les tonnerres d'Avril présagent l'abondance.

APRON, f. Tablier.

✧ Apron-man, f. Artisan.

✧ APRONED, adj. Qui porte un tablier.

✧ APSIS, subst. Apfides , terme d'Astronomie.

APT, adj. (Fit.) Propre , qui a de l'aptitude ou de la disposition pour réussir en quelque chose.

Apt to do any thing. Propre à tout faire. He is an apt scholar. Il a de l'aptitude aux Lettres , il apprend facilement.

✧ An apt (or convenient) means. Un moyen propre ou convenable.

✧ Apt, (inclined.) Sujet , enclin , qui a du penchant , accoutumé.

Apt to be drunk. Sujet ou enclin à l'ivrognerie , adonné au vin.

Apt to bleed. Sujet à saigner.

Apt to be troubled with the gravel. Sujet à la gravelle.

I am apt to think otherwise of him. J'ai

du penchant ou je suis porté à faire un autre jugement de lui.

This meat is apt to make me sick. Cette viande a accoutumé de me faire mal , cette viande m'est ordinairement contraire ou me fait mal le plus souvent.

✧ Too apt to forgive. Trop facile à pardonner , trop indulgent.

Ou bien en ces sens.

Apt to break. Fragile , frêle.

Apt to be merry. Gai , qui est d'une humeur gaie.

APTITUDE, f. V. Aptness.

APTLY, adv. Bien à propos , fort bien , proprement , justement.

APTNESS, subst. Aptitude , facilité , disposition naturelle qui rend les personnes propres à quelque chose.

A Q

AQUA, f. mot emprunté du Latin pour dire , Eau ; comme par exemple :

AQUA FORTIS, f. Eau forte.

✧ AQUA REGIA or REGALIS, f. Eau régale.

AQUA VITÆ, f. Eau de vie , particulièrement celle qui se fait de grains.

AQUARIUS, f. (one of the twelve celestial Signs.) Le Verseau , un des douze signes du Zodiaque.

AQUATICK or AQUATILE, adj. (living in the water.) Aquatique , qui se plaît dans l'eau.

AQUEDUCT, f. (or passage for waters.) Aqueduc , conduit d'eau , canal par où l'on conduit l'eau d'un lieu à un autre.

AQUEOUS, adj. (or Waterish.) Aqueux , humide , plein d'eau , où il y a de l'eau.

✧ AQUILINE, adj. Aquilin.

A R

ARABICK, subst. L'Arabe , la Langue Arabesque.

Arabick, adj. Arabe , Arabique , qui est d'Arabe , Arabesque , en parlant du langage ou des lettres des Arabes.

ARABISM, f. (way of speaking in Arabick.) Arabisme.

ARABLE, adj. Labourable.

Ex. Arable land. Terre labourable.

ARACK, by contraction, rack , (a sort of strong liquor,) subst. Sorte de liqueur forte , qu'on extrait du riz , & qui est particulière aux Indes Orientales.

✧ ARATION, f. Labourage.

ARAY. V. Array.

ARAY'D. V. Arrayed.

✧ ARBALIST, f. Arbalète.

ARBITER, f. (Umpire.) Arbitre , Juge choisi par des Parties qui veulent s'accorder à l'amiable.

✧ Arbitrer, (Umpire, Sovereign , Master.) Arbitre , Souverain , Maître.

ARBITRABLE, adj. Qu'on peut mettre en arbitrage.

ARBITRABLY, adv. A discrétion.

Arbitrably punishable. Punissable à la discrétion du Juge.

ARBITRAGE, f. Arbitrage , jugement des personnes qui ont été choisies pour arbitres.

✧ ARBITRAMENT, f. Volonté , choix.

ARBITRARILY, adv. Selon son caprice , à sa fantaisie , absolument , despotiquement , souverainement.

ARBITRARIOUS. V. Arbitrary.

ARBITRARIOUSLY. V. Arbitrarily.

ARBITRARY, adj. (or free.) Arbitraire , qui dépend de la volonté , libre.

An arbitrary action. Une action arbitraire ou libre.

✧ An arbitrary, (or absolute) Government. Un Gouvernement arbitraire , absolu , despotique.

To ARBITRATE, v. neut. (to give sentence as an arbiter.) Rendre une sentence arbitrale , arbitrer.

ARBITRATION, f. Arbitrage , compromis.

To put a thing to arbitration. Mettre une chose en arbitrage , la faire juger par des arbitres , compromettre , faire ou passer un compromis.

ARBITRATOR, f. Arbitre , négociateur , maître.

ARBITREMENT, subst. Arbitrage , compromis.

✧ An arbitrement upon a marriage , agreement. Un contrat de mariage.

ARBOR or ARBOUR, subst. Berceau de jardin , treille.

An arbour-maker. Un faiseur de berceaux.

✧ ARBORET, f. Petit arbre , arbruste.

✧ ARBOREOUS, adj. Qui appartient aux arbres.

ARBUT-TREE or ARBUTE-TREE, f. Arbrustier , sorte d'arbrisseau.

✧ ARC, f. Arc.

✧ ARCADE, f. Arcade.

ARGENAL, V. Arsenal.

ARCH, f. Arcade , arc , voûte , arceau.

The arches of a bridge. Les arcades d'un pont.

A triumphal arch. Un arc de triomphe.

The starry arch, (the sky.) La voûte étoilée , azurée ou céleste , le ciel , le firmament.

✧ The chief or great arch of a vault. Doubleau de voûte.

Arch-wise, adv. En forme d'arc , en voûte.

Arches-Court or the Court of Arches.

La Cour des Arches , Cour ou Chambre spirituelle qui dépend de l'Archevêque de Cantorbéry.

ARCH, adj. (or arrant.) Insigne , infame , grand , méchant.

An arch-rogue. Un insigne fripon.

An arch-traitor. Un grand traître.

An arch-blade. Un méchant garnement.

Ou bien. She is an arch woman. Elle a l'esprit malin.

'Tis an arch boy. C'est un méchant garçon , † c'est un petit espiègle.

✧ An arch Wag. Un Maître Gonin.

R. Remarquez que , dans la composition , Arch répond à l'Arki des Grecs & marque supériorité , comme Archbishop , Archevêque , &c.

To ARCH, verb. act. Faire des arcades , des voûtes.

✧ ARCHAISM, f. Archaïsme , ancienne façon de parler.

ARCHANGEL, f. (the first of Angels.) Archange.

ARCHBISHOP, f. Un Archevêque.

The Archbishop's house. L'Archevêché , la maison de l'Archevêque.

ARCHBISHOPRICK, subst. Archevêché.

There are but two Archbishopricks in England that of Canterbury , and that of York. Il n'y a que deux Archevêchés en Angleterre , celui de Cantorbéry & celui d'York.

ARCHDEACON, subst. (the Bishop's Vicar.) Archidiaque.

ARCHDEACONRY, f. Archidiaconat.

ARCHDIACONAL, adj. Archidiaconal , d'Archidiaque.

ARCHDUKE, f. Archiduc.

ARCHDUKEDOM, *subst.* Archiduché.ARCHDUCHESS, *f.* Archiduchesse.ARCHED, *adj.* (made arch-wise.) *Voûté*, fait en voûte.The arched skies. *La voûte céleste.*ARCHER, *f.* Archer, tireur d'arc, qui tire de l'arc.ARCHERY, *f.* (the art of shooting with the long bow.) *L'art de tirer de l'arc ou de l'arbalète.*ARCHETYPE, *subst.* Archétype, premier modele.ARCH-HERETICK, *subst.* (he that first broached an heresy.) *Hérésarque* ou chef d'une secte hérétique.✚ ARCHIEPISCOPAL, *adj.* Archiépis-copal.ARCHITECT, *subst.* (or chief builder.) *Architecte*, celui qui conduit les ouvrages d'architecture.Architect-like, *adv.* En Architecte, avec symétrie, artistement.ARCHITECTONICK, *adj.* (that understands or belongs to architecture.) *Qui entend l'architecture* ou qui appartient à l'architecture.ARCHITECTURE, *f.* (the art of building.) *L'architecture.*ARCHITRAVE, *f.* (or master-beam.) *Architrave*, grosse piece de bois portée sur deux colonnes, entre les chapiteaux & la frise.ARCHIVES, *subst.* (rolls or any place where ancient Records, Charters and Evidences are kept.) *Archives*, lieu où l'on garde les Papiers & les Actes publics.ARCH-PRIEST, *f.* Archiprêtre.ARCH-PRIESTHOOD, *f.* Archiprêtré.ARCTICK, *adj.* Arctique.To Arctick pole and circle. *Le pôle, le cercle Arctique.*✚ To ARCUATE, *v. act.* Plier en arc.✚ ARCUATION, *f.* Courbure.✚ ARCUBALISTER, *f.* Arbalétrier.ARDENCY, *subst.* (or heat.) *Ardeur*, chaleur, violence.The ardency of a passion. *L'ardeur d'une passion.*ARDENT, *adject.* (or Eager.) *Ardent*, véhément, violent, vif, animé, passionné, empressé.ARDENTLY, *adv.* Ardemment, avec ardeur, vivement, passionnement.To be ardently officious to one. *Avoir de grands empressemens pour quelqu'un, être ardent à son service.*ARDOUR, *subst.* (heat or Eagerness.) *Ardeur*, chaleur, violence, desir, passion, empressement.ARDUOUS, *adj.* (difficult.) *Difficile*, en parlant d'une affaire, d'une charge, &c. élevé, haut.✚ ARDUOUSNESS, *f.* Difficulté.ARE, *c'est une personne du verbe to Be.*

Ex. We are, nous sommes. You are, vous êtes. They are, ils sont.

✚ AREA, *f.* Aire.✚ To AREAD or AREED, *v. act.* Conseiller, diriger.✚ AREFACTION, *subst.* Desséchement, l'action de sécher.✚ To AREFY, *v. a.* Sécher.✚ ARENACEOUS, *adject.* Arèneux, sablonneux.AREOPAGITES, *f.* (the Areopagites where Judges of life and death among the Athenians.) *Aréopagites* ou Juges de l'Aréopage qui étoit chez les Athéniens un lieu où l'on rendoit la justice.ARGAL, *V.* Tartar.ARGENT, *adj.* (a term of Heraldry, that is, white or silver-colour.) *Argent*, en terme de Blason, c'est-à-dire, blanc.ARGENTINE, *adj.* (sounding like silver.) *Argentin.*✚ ARGIL, *f.* Argile.✚ ARGILLACEOUS, *adj.* Argileux.✚ ARGILLOUS, *adj.* D'argile.ARGONAUTES, *f.* (the Companions of Jason, in the ship, called Argo.) *Les Argonautes.*To ARGUE, *v. act.* (to reason or discourse.) *Raisonner*, argumenter, parler, discourir, apporter ou alléguer des raisons, disputer, contester, débattre, balancer, examiner.To argue very fillily. *Raisonner* ou argumenter fort mal.To argue the case with one. *Débattre une affaire avec quelqu'un, disputer contre lui.*✚ To argue, (to shew.) *Prouver*, établir, montrer, faire voir, conclure, marquer.What does that argue? *Cela prouve-t-il quelque chose? que peut-on inférer de là? que concluez-vous de là?*That argues nothing. *Cela ne prouverien, cela ne conclut rien.*Here is a letter that argues a great deal of haste. *Voici une lettre qui marque beaucoup de précipitation, ou qui paroît avoir été écrite à la hâte.*Argued, *adj.* Raisonné, argumenté, débattu, contesté, disputé, &c.✚ ARGUER, *f.* Raisonneur.ARGUING, *subst.* L'action de raisonner, d'argumenter, &c. *V. to Argue.*Arguing, *adj.* Ex. To stand arguing the case. *S'amuser à disputer, à raisonner, à discourir ou à contester d'une chose.*ARGUMENT, *subst.* (or reasoning.) *Argument*, raisonnement, syllogisme, preuve.✚ Argument, (or reason.) *Raison*, indice, marque.✚ Argument, (or theme.) *Argument*, sujet, matière d'un discours, d'une Comédie, d'un tableau, &c.To hold or to maintain an argument. *Pousser ou presser un argument.*This is the argument of his discourse. *Voici l'argument ou le sujet de son discours.*✚ ARGUMENTAL, *adject.* Qui tient de l'argumentation, du raisonnement.ARGUMENTATION, *f.* Argumentation, manière d'argumenter, argument, raisonnement.ARGUMENTATIVE, *adj.* Raisonné.✚ ARGUTE, *adj.* Subtil, aigu.✚ ARIA, *f.* Air de Musique.ARIAN, *f.* (one who follows the opinion of Arius.) *Arien.*ARIANISM, *f.* (the Doctrine of Arius, an Heresiarch of the fourth Century, who denied the eternal co-existence of Jesus Christ with God the Father. *Arianisme.*ARID, *adj.* (or dry.) *Aride*, sec, séché.ARIDITY, *subst.* (drought.) *Aridité*, sécheresse.ARIEREBAN, *V.* Arriereban.ARIES, *f.* (one of the twelve celestial signs.) *Le Belier*, un des douze signes du Zodiaque.✚ ARIETTA, *subst.* Ariette, terme de Musique.ARIGHT, *adv.* Droitement, sainement, bien, comme il faut.To judge aright of a thing. *Juger sainement d'une chose.*✚ To set aright. *Rectifier*, redresser.✚ To make a horse carry himself aright. *Ajuster un cheval.*✚ ARIOLATION, *f.* Prédiction, action de deviner, de prédire.To ARISE, *verb. neut.* (to rise.) *Se lever*, s'élever.Ex. Arise, and defend my cause. *Leve-toi, & défends ma cause.*The vapours that arise from the sea. *Les vapeurs qui s'élèvent de la mer.*✚ To arise, (or to proceed.) *Venir*, provenir, procéder, naître.Our misfortune arises from that. *Notre malheur vient de là, procede de là.*The differences that arise amongst us. *Les différens qui naissent entre nous.*✚ He told me, what that sort of malicious smile, which arises from pity to or contempt for the ignorant. *Il me dit, avec un souris malin qui part de la pitié ou du mépris qu'on a pour un ignorant.*✚ Here arises a new difficulty. *Il se forme ici une nouvelle difficulté.*✚ There arose some words between them. *Ils eurent quelques paroles, ils eurent bruit entr'eux.*Arisen, *adj.* Levé, élevé, venu, provenu, procédé, formé.ARISTOCRACY, *f.* (or Government administered by Nobles.) *Aristocratie*, Gouvernement administré par les Nobles & les principaux d'une République, indépendamment du Peuple.ARISTOCRATICAL or ARISTOCRATICK, *adj.* Aristocratique.ARISTOLOCHY, *f.* (birthwort or hartwort.) *Aristolochie* ou sarrasine, herbe.ARITHMETICAL, *adject.* Arithmétique, qui appartient à l'Arithmétique.ARITHMETICALLY, *adv.* Arithmétiquement.ARITHMETICIAN, *subst.* Arithméticien, Arithméticienne, celui ou celle qui fait l'Arithmétique.ARITHMETICK, *subst.* (the art of numbering or casting up accompts.) *L'Arithmétique* ou la science des nombres.A rule of Arithmetick. *Une regle d'Arithmétique.*ARK, *subst.* Arche.Ex. Noah's ark. *L'arche de Noé.*The ark of the covenant. *L'Arche d'alliance.*ARM, *f.* (a part of man's body.) *Bras*, partie du corps humain.The right and left arm. *Le bras droit & le gauche.** He is my right arm, (he is the person i most rely on.) * *C'est mon bras droit, c'est mon appui, c'est lui qui me soutient.** An arm of the sea. *Un bras de mer.*The arm-pit or arm-hole. *L'aisselle.*An arm-chair, (or elbow-chair.) *Une chaise à bras, un fauteuil.*An arm-full. *Une brassée.*✚ The arm of an oak. *La branche d'un chêne.*ARM, *subst.* (or Weapon.) *Arme*, tout ce qui sert pour se défendre ou pour attaquer.A fire-arm. *Une arme à feu.*Offensive and defensive arms. *Armes offensives & défensives.*

ARM

To take up arms. *Prendre les armes.*
 To bear arms. *Porter les armes.*
 To be up in arms. *Être en armes.*
 To continue up in arms. *Demeurer sous les armes.*
 To lay down arms. *Poser ou mettre bas les armes, abandonner les armes.*
 All things yield to the force of arms. *Tout plie sous la force, ou tout cede à la force des armes.*
 ♣ Arms, (in heraldry.) *Les armes, les armoiries, en terme de blason.*
 To ARM, *v. a. Armer, donner des armes.*
 To arm one's self against an enemy. *S'armer contre un ennemi.*
 ♣ To arm, *verb. neut. Armer, lever des troupes.*
 Arm arm, *interj. Aux armes.*
 ARMADA, *f. Flotte.*
Ex. The Spanish armada. La flotte d'Espagne.
 ♣ ARMAMENT, *f. Armement.*
 ARMATURE, *f. Ergots, dont quelques oiseaux sont armés, armure.*
 ARMED, *adj. Armé.*
 Armed cap-a-pe, (or from top to toe.) *Armé de pied en cap, armé de toutes pieces.*
 ARMILLARY, *adj. Ex. Armillary sphere. Sphere armillaire.*
 ARMING, *subst. L'action d'armer, armement.*
 ARMINIAN, *subst. (one that follows the opinion of Arminius about predestination.) Arminien.*
 ARMINIANISM, *f. (the Doctrine of Arminius contrary to Calvinism, about predestination and reprobation.) Arminianisme.*
 ♣ ARMISTICE, *f. Armistice.*
 ARMLET, *f. (the armour that covers a man's arm.) Brassard, armure de bras.*
 ♣ An armlet of pearl. *Un bracelet de perles.*
 ARMONIACK, *adj. D'Arménie.*
Ex. Bole Armoniack. Bol d'Arménie.
 ♣ ARMORER, *f. Armurier, qui fabrique des armes.*
 ARMORIAL, *adj. (belonging to armory.) D'armes, qui regarde les armes.*
 Armorial ensigns. *Armes, armoiries.*
 ARMORIST, *subst. (Blazoner, Herald.) Hérault, un homme qui sait le Blason.*
 ARMORY, *f. (or Heraldry.) Le Blason, armoiries.*
 ARMOUR, *f. Armure ou harnois, en termes Poétiques.*
 R. Armour, (in the sense of the Law signifies offensive or defensive arms.) *Ce mot en terme de Palais, se prend pour toutes sortes d'armes. De même que dans ce passage, Rom. 13. v. 12. Let us put on the armour of light, soyons revêtus des armes de lumiere.*
 ♣ ARMOUR-BEARER, *f. Ecuyer.*
 ARMOURER, *f. Armurier, celui qui fait & vend des cuirasses, casques & autres choses dont on se couvre dans un combat.*
 ♣ ARMPIT, *f. Aisselle.*
 ARMS, *V. Arm. Armes.*
 ARMY, *f. Une armée.*
 A land-army. *Une armée de terre.*
 A naval-army. *Une armée navale.*
 The vanguard, the body, and the rear of an army. *L'avant-garde, le gros & l'arrière-garde d'une armée.*
 The head and wings of an army. *La tête & les ailes d'une armée.*
 A flying army. *Un camp volant.*

ARO ARR

To draw up an army in battalia. *Ranger une armée en bataille.*
 To put an army into winter-quarters. *Mettre une armée en quartier d'hiver.*
 AROMATICAL or AROMATICK, *adj. (of a spicy smell.) Aromatique, odoriférant.*
 ♣ To AROMATIZE, *v. act. Aromatiser, mêler des aromates à quelque chose.*
 AROSE, *c'est un prétérit du verbe, to Arise. Ex. A storm arose. Il s'éleva une tempête.*
 AROUND, *prép. Autour de, tout autour de. Ex. Around him. Tout autour de lui.*
 ♣ To AROUSE, *v. act. Eveiller, exciter.*
 ♣ AROW, *adv. En ligne, sur la même ligne.*
 ARQUEBUSE, *f. (a sort of gun.) Arquebuse, sorte d'arme à feu & à rouet qui se bande avec une clef.*
 ♣ ARQUEBUSIER, *f. Arquebusier.*
 ♣ ARRACK. *V. Arack.*
 To ARRAIGN one, *verb. act. (to indite him and bring him to his trial.) Faire assigner quelqu'un pour comparoître en Justice, le citer devant le Juge; ou bien, faire le procès à quelqu'un, le juger; arranger.*
 ARRAIGNED, *adj. Assigné, cité; ou bien, à qui l'on fait, ou à qui l'on a fait le procès.*
 ARRAIGNING, *subst. L'action de faire le procès à quelqu'un, &c. V. to Arraign.*
 ARRAIGNMENT, *f. Accusation, procès criminel.*
 ARRAND. *V. Errand.*
 ♣ To ARRANGE, *v. act. Arranger.*
 ♣ ARRANGEMENT, *f. Arrangement.*
 ARRANT, *adject. Grand, insigne, fieffé, infame.*
 An arrant fool. *Un grand fou.*
 An arrant dunce. *Un grand sot.*
 An arrant whore. *Une infame ou une insigne putain, une franche louve.*
 An arrant knave. *Un fripon fieffé, un insigne fripon.*
 ♣ ARRANTLY, *adv. Honteusement.*
 ARRAS or ARRAS-HANGINGS, *subst. Tapisserie de haute lice.*
 ARRAY, *f. Habit, vêtement, ornement; il n'est bon qu'en vers.*
 ♣ Array, (or order.) *Ordre, rang.*
 To set an army in array. *Mettre ou ranger une armée en bataille.*
 An army in battle-array. *Une armée rangée en bataille.*
 Commissioners of array. *V. Arrayers.*
 To ARRAY, *v. act. Vêtir, équiper: ce verbe n'est guere en usage que dans la Poésie.*
 ♣ To array a pannel, (a Law-expression for to impanel a Jury.) *Choisir les Jurés.*
 Arrayed, *adj. Vêtu: ce mot n'est bon qu'en vers.*
 ARRAYERS, *f. (or Commissioners of array.) Officiers qui avoient soin d'équiper les soldats d'une armée.*
 ARREAR of an army, *f. (or the rear.) L'arrière-garde d'une armée.*
 ARREARAGES or ARREARS, *f. (the remainder of any money or rents unpaid.) Arrérages.*
 ARREST, *f. (the seizing of one.) Arrêt, prise de corps.*
 To take into arrest. *Arrêter, faire prisonnier.*
 An Officer under arrest. *Un Officier en arrêt.*
 ♣ Arrest, (or sentence of a Court.) *Arrêt, sentence, jugement définitif.*

ARR ARS 29

To ARREST, *v. act. (to stop, to put a stop to.) Arrêter, faire cesser.*
 To arrest one, (to seize him.) *Arrêter quelqu'un, le saisir, le faire prisonnier.*
 Arrested, *adj. Arrêté, saisi.*
 ARRESTING, *f. L'action d'arrêter ou de faire prisonnier.*
 ARRIAN, *f. Arien.*
 ARRIERE-BAN, *f. (the gentlemen of a country summoned to serve in the war.) L'arrière-ban.*
 ♣ ARRIERE-FEE, *f. Arrière-fief.*
 D. ARRIERE-GUARD, *f. (or rear of an army.) L'arrière-garde d'une armée.*
 ♣ ARRIERE-VASSAL, *f. Arrière-vassal.*
 ARRIGHED, *adj. Rectifié.*
 ARRIVAL, *f. Arrivée, venue.*
 To ARRIVE, *v. n. (to come.) Arriver, venir, parvenir.*
 To arrive at a place. *Arriver en quelque lieu.*
 * Accidents arrive, (or happen) from unknown causes. *Les accidents viennent de causes inconnues.*
 To arrive at some perfection. *Parvenir à quelque degré de perfection.*
 Arrived, *adj. Arrivé, venu, parvenu.*
 ARRIVING, *f. L'action d'arriver ou de parvenir.*
 ARROGANCE or ARROGANCY, *subst. Arrogance, orgueil, présomption, fierté, insolence.*
 ARROGANT, *adj. Arrogant, fier, hautain, orgueilleux, présomptueux, insolent, superbe.*
 ARROGANTLY, *adv. Arrogamment, insolemment, fièrement.*
 To ARROGATE, *v. act. Présumer de soi, s'arroger, s'attribuer, prétendre à, se faire un mérite de, usurper la louange, &c.*
 He arrogates too much to himself. *Il présume trop de soi, il s'en croit trop.*
 Arrogated, *adj. Qu'on s'est arrogé, &c.*
 ARROW, *f. Flèche.*
 To shoot arrows. *Tirer des fleches.*
 Shot or wounded with an arrow. *Percé d'une fleche, blessé d'une fleche.*
 A shower of arrows. *Une grêle de fleches.*
 As strait as an arrow. *Aussi droit qu'une fleche.*
 Arrow-head. *Le fer, la pointe d'une fleche.*
 Arrow-head, (a plant.) *Herbe longue & pointue qui vient dans les marais.*
 ♣ ARROWY, *adj. De fleches.*
 ARSE, *f. Le cul, le derriere, la partie sur laquelle on s'affied; le siege, en terme de Médecin.*
 Ou bien en ces sens.
 To whip one's arse. *Fouetter quelqu'un, donner le fouet ou les écrivies à quelqu'un.*
 * † To hang an arse upon an occasion.
 * † Tirer le cul en arriere; * † saigner du nez; se dédire, faire paroître peu de fermeté dans ce qu'on avoit entrepris, manquer à sa promesse.
 * † A short arse. *Un petit corps, un petit avorton, un ragot.*
 The arse-gut. *Le boyau culier.*
 The arse-hole. *Le trou du cul.*
 Arse-smart, (an herb.) *Perficairé, sorte d'herbe.*
 ARSENAL, *subst. Arsenal, magasin d'armes.*
 ♣ ARSENICAL, *adj. D'arsenic, qui contient de l'arsenic.*
 ARSENICK, *f. (a sort of very dange-*

rous poison.) *Arsenic*, sorte de poison très-présent.

ARSEVERSY or Arsy-verfy, adv. Cul par dessus tête, sens dessus dessous; à rebours.

ART, f. Art, science, artifice.

The Arts of peace. Les Arts pacifiques.

The liberal and mechanick Arts. Les Arts libéraux & mécaniques.

A master of Arts. Maître ès Arts.

A thing done with great art. Une chose faite avec art, artinement faite.

Art, (cunning or industry.) Adresse, artifice, industrie.

A man of art will live any where. Un homme industrieux trouve par-tout de quoi vivre.

The Black-art. La Magie noire.

ART, c'est une personne du verbe to Be.

Ex. Thou art. Tu es.

ARTECHOKE. V. Artichoke.

ARTERIAL, adjct. (of or belonging to arteries.) Artériel.

The arterial blood. Le sang artériel ou des artères.

ARTERIOTOMY, subst. Artériotomie, ouverture faite à une artère.

ARTERY, f. Artère.

The great artery. La grosse artère.

The veiny artery. L'artère veineuse.

ARTFUL, adj. (from art.) Artificiel, fait avec art, artinement fait, méthodique, régulier.

ARTFULLY, adv. Artinement, avec art, artificiellement, ingénieusement.

ARTFULNESS, f. Habileté, industrie.

ARTHRITICK or ARTHRITICAL, adj. Arthritique, qui a rapport à la goutte.

ARTICHOKE, f. Artichaut.

The bottom of an artichoke. Le cul d'un artichaut.

ARTICK. V. Arctick.

ARTICLE, f. (head, point.) Article, chef, point.

Articles of Grammar. Articles de Grammaire.

Articles of an account, of a contract, of the christian Faith. Articles de compte, de contrat, de la Foi chrétienne.

At the article of death. A l'article de la mort.

He had a great presence of mind in the very article of danger. Il avoit une grande présence d'esprit dans le fort du danger ou dans les plus grands dangers.

Article, (or Joint.) Article, jointure des os.

Article, (condition, terms.) Article, condition.

To surrender upon articles. Se rendre à composition, capituler.

To ARTICLE one, verb. act. (or draw up articles against one) for treason. Accuser quelqu'un de lèse-Majesté ou de haute-trahison, lui faire son procès.

To article one, (in other matters.) Actionner, intenter action.

To ARTICLE, v. neut. Passer des articles, dresser des articles, convenir, faire un pacte.

Articled, adj. (done by articles.) Mis, disposé ou rangé par articles.

ARTICULAR, adj. Articulaire, qui a rapport aux jointures du corps.

ARTICULATE, adj. (or distinct.) Articulé, distinct.

An articulate voice. Une voix articulée.

To ARTICULATE, v. act. (to pronounce distinctly.) Articuler.

ARTICULATELY, adv. Distinctement.

ARTICULATION, f. Articulation, jointure des membres.

ARTIFICE, subst. Adresse, artifice, art, industrie.

ARTIFICER, f. (or Handicrafts-man.)

Artisan, ouvrier, celui qui fait profession de quelque métier; Artiste, qui travaille avec esprit & avec art.

ARTIFICIAL or ARTIFICIOUS, adj. Artificiel, qui n'est pas naturel ou qui est fait avec art.

ARTIFICIALLY, adv. Artificiellement, avec art, avec artifice, selon les règles de l'art.

ARTIFICIALNESS, f. Artifice.

ARTILLERY, f. Artillerie, toutes sortes de gros & de petits canons.

A train of Artillery. Un train d'Artillerie.

The Artillery Company of the City, (so are call'd a select number of about five hundred Volunteer Citizens of London, who, under the direction of a President, vice-President, Court of Assistants, and other Officers, and under the command of a Captain-General, are trained up in Military exercises, which they usually perform at a place called, the Artillery-Ground, from whence that Company took its name.) La Compagnie de l'Artillerie de Londres est composée d'environ cinq cents bons Bourgeois de Londres Volontaires, qui sous la direction d'un Président, & d'autres Officiers, & sous les ordres d'un Capitaine-Général, s'exercent au maniement des Armes; & comme ils font d'ordinaire leurs exercices en un lieu nommé le Terrain de l'Artillerie, cette Compagnie en a pris son nom.

ARTISAN. V. Artificer.

ARTIST, f. Artiste; Ouvrier qui travaille avec esprit & avec art.

ARTLESLEY, adv. Simplement, naturellement, sans art.

ARTLESS, adjct. (or plain.) Sans art, sans fard, sans artifice, simple, naturel.

AS

AS, adv. & conjonct. Comme.

Exempl. As you please. Comme il vous plaira.

As you ought to do. Comme vous devez faire.

As good as. Aussi bien que.

As coarse as. Aussi grossier que.

As sure as I am alive, or As I live. Aussi vrai que je vis.

Ou bien en ces sens.

He is as good as she. † Monsieur vaut bien Madame.

I am as good a man as he. Je m'estime autant que lui.

You are as like him as can be. Vous lui ressemblez parfaitement.

R. As I hope to be saved. C'est un serment fort commun, & qui passe pour peu de chose parmi les Anglois; mais qui cependant répond parfaitement au jurement François: Sur ma damnation, qu'on ne doit jamais prononcer sans frémir.

As I am an honest man I will do it. Sur mon honneur, je le ferai.

As sure as can be. Assurément, sans doute.

As I am informed. A ce que j'apprends, à ce que j'ai oui dire.

As things go now, or as the world goes. Selon l'état où sont les choses.

I used him as if he had been my bro-

ther. Je l'ai traité en frère, j'en ai agi avec lui comme s'il eût été mon frère.

He lives with me as a valet de chambre. Il est chez moi en qualité de valet de chambre.

As things fall out. Selon que les choses se rencontrent.

As occasion shall serve. Suivant l'occasion qui se présentera, selon qu'il sera nécessaire.

As you love me, or if you have any love for me. Si vous m'aimez.

As you tender your life, be gone. Si votre vie vous est chère, retirez-vous.

Every one as he likes. Chacun à sa fantaisie.

Do as I bid you. Faites ce que je vous dis ou ce que je vous ordonne.

As I went along. En marchant, chemin faisant.

I will see you as I go by. Je vous verrai en passant.

As big again. Une fois plus grand ou plus gros, ou plus grand de la moitié.

Such as it is. Tel qu'il est, quel qu'il soit.

As for, or as to. Quant à, pour ce qui est de, pour ce qui regarde.

As for me. Pour moi, pour ce qui est de moi, pour ce qui me regarde, en mon particulier, quant à moi.

As for example. Comme par exemple, exemple, par exemple.

As this day. Aujourd'hui.

As yet. Encore.

He is not come as yet. Il n'est pas encore venu.

As it were. Comme par manière de dire, en quelque manière.

As rich as he is. Quelque riche qu'il soit.

As big as it is. Quelque grand qu'il soit.

As many as they are. Tous tant qu'ils sont, quoiqu'ils soient plusieurs.

The parties have agreed amongst themselves as follows. Les parties ont transigé & accordé en la forme qui suit.

To be as a father to one. Servir ou tenir lieu de père à quelqu'un.

As little as you please. Si peu qu'il vous plaira.

The Eucharist, as it is a Sacrament. L'Eucharistie, en tant que Sacrement.

As is the beginning, so is the end. Tel est le commencement, telle est la fin.

As what? quoth I. Qu'y a-t-il donc, lui dis-je?

As these things are very unprofitable, so they are very base. Ces choses ne sont pas moins viles qu'inutiles, ces choses sont également inutilles & basses.

As well as. Aussi bien que, ainsi que.

As is, as though. Comme si.

R. As après le nom Such se met au lieu du pronom relatif Who or That.

Ex. All such as were chosen. Tous ceux qui furent choisis.

I took such as I pleased. Je pris ceux que je voulus.

As far. V. Far.

As good. V. Good.

As if, &c. V. If, &c.

R. Avant de finir cet article, il ne sera pas hors de propos de rapporter ici certaines comparaisons triviales où cette conjonction entre.

As clear as crystal. Clair comme du cristal.

As warm as wool. Chaud comme laine.

As cold as ice. Froid comme la glace.

As soft as silk. Doux comme de la soie.

AS ASH

As strong as mustard. Fort comme de la moutarde.
 As sweet as honey. Doux comme miel.
 As bitter as gall. Amer comme fiel.
 As white as snow. Blanc comme neige.
 As pale as ashes or as pale as death. Pâle comme la mort.
 As clear as the sun. Aussi clair que le soleil.
 As black as the devil. Noir comme le diable.
 As black as a crow. Aussi noir qu'une corneille.
 As dark as pitch, (mot pour mot, obscur comme poix) noir comme dans un four.
 ASARABACCA, *f.* (a plant.) *Asarum*, cabaret, herbe.
 † ASBESTINE, *adj.* Incombustible, qui tient de la nature de l'asbeste.
 † ASBESTOS, *f.* Asbeste, sorte de pierre.
 † ASCARIDES, *f.* Ascarides, petits vers ronds.
 To ASCEND, *v. neut.* Monter, grimper sur quelque lieu.
 ASCENDABLE, *adj.* Où l'on peut monter.
 † ASCENDANT, *f.* Hauteur, élévation, supériorité, ascendant, pouvoir.
 † Ascendant, *adj.* Supérieur, ascendant, en terme d'astrologie.
 ASCENDENCY, *subst.* (or Ascendant.) Ascendant, pouvoir.
 ASCENSION, *subst.* Ascension, terme de physique.
 Ascension-day. Le jour de l'Ascension.
 † ASCENSIONAL, *adj.* Ascensionnel, terme d'astronomie.
 ASCENT, *f.* L'action de monter ou bien hauteur, élévation, montée.
 An ascent of three steps. Une élévation de trois marches.
 A hard or difficult ascent. Une montée rude, difficile, roide, escarpée.
 There is an ascent to the quire of many steps. On monte au chœur par plusieurs degrés.
 To ASCERTAIN, *verb. act.* (or assure.) Assurer, confirmer, affirmer, établir.
 † To ascertain the price of a commodity. Régler, fixer, déterminer le taux ou prix d'une denrée.
 Ascertained, *adj.* Affirmé, assuré, confirmé, établi, réglé, fixé, &c.
 ASCERTAINER, *f.* Qui confirme, qui assure, qui règle, &c. *V.* to Ascertain.
 ASCERTAINING, *f.* L'action de confirmer ou d'assurer; confirmation, règlement. *V.* to Ascertain.
 † ASCERTAINMENT, *f.* Règle établie.
 ASCETICK, *adj.* (Monastick or solitary life.) Vie monastique, solitaire, de Moine; ascétique, qui a rapport à la dévotion.
 † ASCII, *f.* Ascians, terme de géographie.
 † ASCITES, *f.* Ascite, sorte d'hydropisie.
 † ASCITITIOUS, *adj.* Ajouté, qui n'est point naturel & inhérent.
 † ASCRIBABLE, *adject.* Qui peut être attribué.
 To ASCRIBE, *verb. act.* (or to attribute.) Attribuer.
 Ascribed, *adj.* Attribué.
 ASCRIBING, *f.* L'action d'attribuer, attribution.
 ASH or Ash-tree, *f.* Frêne, sorte d'arbre.
 ASHAMED, *adj.* Qui a honte, honteux, confus.
 To be ashamed. Avoir honte, être confus.

ASH ASK

To be half ashamed. Avoir un peu de honte.
 Ou bien. I am ashamed of him. Il me fait honte.
 He makes me ashamed. Il me rend confus, il me fait honte, il me donne de la confusion.
 Ou bien en ces sens.
 I wonder you are not ashamed to look me in the face. Je m'étonne que vous ayez l'impudence de me regarder en face.
 In point of confession, never be ashamed to own your sins to your Ghostly Father. En fait de confession, ne faites point scrupule d'avouer vos péchés à votre Confesseur.
 ASHEN, *adj.* (from Ash.) De frêne, fait de bois de frêne.
 ASHES, *f.* Cendres.
 To burn to ashes. Réduire ou être réduit en cendres.
 * To lie in ashes. Être enseveli sous ses cendres, en parlant d'une maison, d'une ville, &c. Être mort, être dans la sépulture, en parlant des personnes.
 Ash-colour. Cendré, de couleur de cendre.
 Ash-coloured, *adj.* Cendré, couleur de cendre.
 ASHORE, *adv.* A terre.
 To go ashore. Aller à terre.
 To get ashore. Prendre terre, débarquer.
 ASH-PAN, *f.* Un Cendrier.
 ASH-WEDNESDAY, (the first day of Lent.) Le jour des Cendres, le premier jour du Carême.
 ASHY, *adj.* (full of ashes.) Plein de cendres, cendreuse.
 ASIDE, *adv.* A part, à côté, à quartier.
 To take a man aside. Tirer quelqu'un à part.
 To lay aside, (or a part.) Mettre de côté, mettre à quartier.
 To lay a projet aside, (to give it up.) Abandonner un projet, n'y plus songer.
 To lay aside, (or neglect.) Négliger, rejeter.
 Ou bien. That place set aside, there is nothing remarkable. A ce lieu près, il n'y a rien de remarquable.
 ASIDE, *f.* (what one speaks aside in a play.) Un aparté.
 To ASK, *v. act.* (to demand or crave.) Demander, faire demande de.
 To ask one's advice. Demander avis à quelqu'un, consulter quelqu'un.
 To ask a man pardon. Demander pardon à quelqu'un.
 To ask the price of a thing. Demander le prix d'une chose.
 I will ask him. Je le lui demanderai.
 'Tis but ask and have. On n'a qu'à lui demander pour obtenir; on obtient de lui tout ce qu'on lui demande.
 † To ask a question. Faire une question.
 I asked him a thousand pardons for making him wait so long. Je lui fis mille excuses de l'avoir fait attendre si longtemps.
 † To ask people in the church. Publier les bans ou les annonces de mariage.
 † To ask for one or after one. Demander quelqu'un, pour lui parler.
 If any body asks for me. Si quelqu'un me demande, si quelqu'un demande à me parler.
 R. Remarquez, en passant, cette distinction des verbes Anglois qui signifient demander. To beg, veut dire demander avec soumission; to desire, avec modestie: to

ASK ASP 31

demand, avec justice, en autorité: & to ASK, se dit en tous ces sens. Quand le Roi demande des subsides à son Parlement, il se sert de ce dernier verbe, & dit, par exemple, I ASK your assistance.
 ASKANCE, ASKAUNCE or ASKAUNT, *adv.* De travers, de côté, obliquement.
 ASKED, *adj.* Demandé, &c. *V.* to Ask.
 ASKEW, *adj.* De travers, qui n'est pas droit: il n'est guère en usage.
 ASKEW, *adv.* De travers, avec mépris.
 Ex. To look askew. Regarder de travers.
 ASKING, *f.* L'action de demander. *V.* to Ask.
 A thing not worth asking. Une chose qu'il ne vaut pas la peine de demander.
 Shall i give him his asking? Lui donnerai-je ce qu'il demande?
 You shall have your asking. Vous aurez ce que vous demandez ou ce que vous souhaitez.
 'Tis not your asking that will do the business. Il ne suffit pas que vous demandiez la chose pour l'obtenir.
 ASLANT, *adv.* (or aslope.) De biais, de travers.
 ASLEEP, *adj.* Endormi, assoupi, half asleep and half awake, à demi-endormi.
 To be asleep. Être endormi.
 Ou bien en ces sens.
 To make asleep. Endormir.
 To fall asleep. S'endormir, se laisser aller au sommeil.
 To lie or to be asleep. Dormir.
 To be fast asleep. Dormir d'un profond sommeil.
 † My foot is asleep. Mon pied est tout engourdi.
 ASLOPE, *adject.* De biais, de travers. *V.* Sloping.
 † ASOMATOUS, *adj.* Incorporel.
 ASP or Aspen-tree, *f.* Tremble, sorte de peuplier.
 ASP or ASPICK, *f.* (a sort of serpent.) Aspic, sorte de serpent.
 † ASPALATHUS, *f.* Aspalathe.
 ASPARAGUS or Sparrow-grass, *subst.* Asperge.
 ASPECT, *subst.* (look or presence.) Aspect, vue, regard, air, mine.
 There was nothing of fierceness in his aspect. Son aspect n'avoit rien de favorable.
 A man of good aspect. Un homme qui a bon air ou bonne mine.
 A maid of a sweet aspect. Une fille qui a l'air ou le regard doux & agréable.
 The aspect of planets and constellations. L'aspect des planetes & des constellations.
 † To ASPECT, *v. act.* Regarder.
 † ASPECTABLE, *adj.* Visible.
 † ASPECTION, *subst.* Vue, action de regarder.
 ASPEN, *adj.* De tremble. *V.* Asp.
 ASPER, *f.* (a turkish coin.) Un aspre, sorte de monnaie parmi les Turcs, qui vaut environ six liards.
 ASPERITY, *f.* (sharpness or harshness.) Apreté, rudesse, dureté, grossièreté, sévérité, austerité. Il se dit dans le propre & dans le figuré.
 Some Grammarians erroneously look upon the asperity of a tongue, as an argument of its antiquity: the Hebrew, for instance, they account rough, and harsh, whereas it is one of the smoothest. Quelques Grammairiens se trompent en croyant que la rudesse d'une langue est

une marque de son antiquité : sur ce principe, l'Hébreu passe chez eux pour une langue rude & qui écorche l'oreille, au lieu qu'elle est une des plus douces.

↓ ASPEROUS, adj. Rude.

To ASPERSE one, v. act. Diffamer quelqu'un, noircir, obscurcir, flétrir sa réputation, médire de lui, le calomnier.

Asperfed, adj. Diffamé, noirci, flétri, déshonoré.

ASPERISING, f. L'action de diffamer, de noircir, &c. V. to Asperse.

ASPERSION, f. (or sprinkling.) Asperfusion, l'action de répandre une liqueur sur quelque chose.

* Asperfusion, (defaming.) Tache, calomnie, flétrissure, diffamation, médisance.

To cast an asperfusion upon one. Diffamer quelqu'un, le calomnier, le noircir de quelque crime.

Malicious asperusions. Des médisances envenimées, des calomnies.

↓ ASPHALTICK, adj. Bitumineux.

↓ ASPHALTOS or ASPHALTUM, f. Asphalte, sorte de bitume.

ASPICK, f. (a sort of serpent.) Aspic, sorte de serpent.

ASPIN-TREE. V. Asp.

To ASPIRATE, verb. act. Aspirer, prononcer avec aspiration.

ASPIRATED or ASPIRATE, adj. Aspiré, prononcé avec aspiration.

ASPIRATION, f. Aspiration, prononciation aspirée.

To ASPIRE, verb. act. (or blow upon.) Souffler, venter.

* To aspire, (at, to or after a thing,) verb. neut. (or aim at.) Aspirer à, prétendre à, soupirer après quelque chose.

ASPIRED to, or at, adj. A quoi l'on aspire ou à quoi l'on prétend.

ASPIRING, f. L'action d'aspirer, &c. V. to Aspire.

ASQUINT, adv. De travers.

To look asquint. Regarder de travers.

ASS, subst. (a well known beast.) Ane, sorte d'animal assez connu.

A she-afs. Une ânesse.

A wild afs. Un âne sauvage.

A young afs, (an afs's colt, or foal.) Un ânon.

To bring forth a young afs. Faire un ânon, en parlant d'une ânesse.

* Afs, (fot or fool.) Un âne, un ignorant, un benêt, un sot, une bête, une dupe.

He is a great afs. C'est un gros âne.

He plays the afs with himself. Il fait le sot.

He talks like an afs. Il parle comme un sot, il ne dit que des sottises.

To ASSAIL, v. act. Assaillir, attaquer.

ASSAILANT, f. (or aggressor.) Assaillant, agresseur, celui qui attaque.

ASSAILED, adj. Assailli, attaqué.

↓ ASSAILER, f. Assaillant.

ASSAILING, subst. L'action d'assaillir ou d'attaquer.

ASSARABACK. V. Asarabacca.

ASSART, subst. (a law term, that signifies the pulling up by the roots, without licence, the thickets and coverts for deer, so that they can never grow again.) C'est un terme de Palais qui signifie le crime de ceux qui, sans permission, essartent les bois qui servent de fort aux bêtes fauves, en telle sorte qu'ils ne peuvent plus revenir.

To ASSART, v. act. Essarter, arracher jusqu'aux racines,

ASSASSIN or ASSASSINATE, subst. Assassiner.

ASSASSINATE, f. (or private murder.) Assassination, meurtre commis en trahison & de dessein formé.

To ASSASSINATE, verb. act. Assassiner, égorger.

Assassinated, adj. Assassiné, égorgé.

↓ ASSATION. V. Roasting.

ASSAULT, f. (or onset.) Un assaut, une attaque.

A general assault. Un assaut général.

To take a town by assault. Prendre une ville d'assaut.

↓ Assault, (in the sense of the law signifies an injury or abuse, offered to a man's person, either by words or blows.) Ce mot, en terme de Palais, signifie

attaque, insulte, affront, injure que l'on fait à quelqu'un, soit en le frappant, ou en l'offensant de paroles.

To make an assault upon one. Assaillir quelqu'un, l'attaquer, le battre.

To go assault, (as bitches do.) Être en chaleur, en parlant des chiennes.

To ASSAULT, v. act. Assaillir, attaquer.

Assaulted, adj. Assailli, attaqué.

ASSAULTER, f. Assaillant, agresseur, celui ou celle qui attaque.

ASSAULTING, f. L'action d'assaillir ou d'attaquer.

ASSAY, subst. (proof or trial.) Essai, épreuve. V. Essay.

Ou bien. An assay of weights and measures, (an examination of them made by the clerk of the market.) Visite que l'on fait des poids & des mesures.

To ASSAY, verb. act. Essayer, faire un essai de, goûter.

To assay silver. Essayer de l'argent, en faire l'épreuve.

Assayed, adj. Essayé, éprouvé.

ASSAYER, f. (an officer of the mint, for the due trial of silver.) Essayeur, officier de la monnaie, qui voit à quel titre est l'argent.

ASSAYING, f. L'action d'essayer. V. to Assay.

Assaying, (flourish before one begins to play.) Prélude, essai, en terme de musique.

ASSAY-MASTER. V. Assayer.

ASSE. V. ASS.

↓ ASSECUTION, f. Acquisition, obtention.

ASSEMBLAGE, f. (collection.) Assemblage, amas.

Assemblage of ideas, (Lock.) Assemblage ou combinaison d'idées.

The beautiful assemblage of her features, is what no other woman can pretend to. Aucune femme ne peut lui disputer ce bel assemblage de traits.

To ASSEMBLE, v. act. Assembler, convoquer.

↓ To Assemble, v. neut. S'assembler.

Assembled, adj. Assemblé.

ASSEMBLING, subst. L'action de convoquer, d'assembler ou de s'assembler.

ASSEMBLY, f. Assemblée, concours de peuple.

ASSENT, subst. Consentement, approbation, aveu, agrément.

Ce mot ne se dit proprement que d'un Supérieur.

The bill hath passed the Royal assent. Le bill a eu l'approbation du Roi, ou le bill a été approuvé par le Roi.

The King has given his royal assent to the following acts. Le Roi a approuvé les actes suivants, le Roi a donné son consentement aux actes suivants.

To ASSENT to, verb. neut. (agree to.)

Consentir, approuver donner son consentement ou son approbation, donner les mains, acquiescer.

ASSENTATION, subst. (or flattering.) Flatterie, complaisance, condescendance, caresses.

ASSENTED to, adj. A quoi l'on a consenti ou donné son consentement, approuvé, dont on est convenu.

ASSENTER, subst. Consentant, celui ou celle qui donne son consentement.

↓ ASSENTMENT, f. Consentement.

To ASSERT, v. act. (to hold, to maintain.) Tenir, soutenir, avancer, affirmer, dire.

They assert it to be the chief happiness. Ils tiennent, ils soutiennent, ils avancent que c'est le souverain bien.

They asserted him to be a creature made by God. Ils soutiennent qu'il étoit une créature faite par la main de Dieu.

↓ To assert, (to keep or preserve.) Protéger, défendre, conserver, maintenir.

ASSERTED, adj. Soutenu, avancé, affirmé, conservé, défendu, maintenu.

ASSERTING, f. L'action de soutenir, &c. défense, protection. V. to Assert.

ASSERTION, f. Assertion, affirmation, conclusion, opinion que l'on a avancée & que l'on défend.

But this may abundantly suffice to vindicate my assertion. Mais en voilà de reste pour justifier mon opinion, ou ce que j'ai avancé.

↓ ASSERTIVE, adj. Affirmatif, dogmatique.

ASSERTOR, subst. Défenseur, protecteur, libérateur.

To ASSESS, verb. act. Cotiser, régler la part que chacun doit donner.

Assessed, adj. Cotisé.

ASSESSMENT, f. Cotisation.

ASSESSOR, subst. Celui qui cotise, un élu.

↓ Assessor, (an Officer in the Presbyterian assemblies.) Un Assesseur, sorte d'Officier dans les assemblées des Presbytériens.

ASSETS, subst. (a law word, it signifies goods enough left to the executor, or heir, to satisfy the testator, or ancestor's debts and legacies.) Terme de Palais, qui veut dire bien suffisant laissé à l'héritier, ou à l'exécuteur testamentaire, pour payer les dettes & les legs du testateur.

ASSEVERATION, f. (affirming or avouching.) Protestation, assurance, affirmation.

To ASSEVER or ASSEVERATE, v. act. Protester, assurer, affirmer.

ASSIDUITY, f. (or diligence.) Assiduité, attachement, attache, soin, empressement.

ASSIDUOUS, adj. (or diligent.) Assidu, diligent.

ASSIDUOUSLY, adv. Assidument, avec assiduité, incessamment, continuellement.

↓ ASSIENTO, f. Assiente.

ASSIGN, f. (he that is appointed, or deputed by another, to perform any business, or enjoy any thing.) Ayant-cause, agent, procureur ou substitut, toute personne qui, par le droit d'un autre, a plein pouvoir

pouvoir d'agir ou de jouir de quelque chose.
To ASSIGN, *v. act.* (or appoint.) *Commettre, nommer, députer, substituer.*
 ♣ **To assign a lease.** *Transporter un bail.*
 ♣ **To assign part of one's estate for the payment of one's debts.** *Assigner une partie de ses biens pour le paiement de ses dettes.*
 ♣ **To assign, (to shew or set forth.)** *Prouver, faire voir.*
ASSIGNABLE, *adj.* *Qu'on peut assigner.*
ASSIGNATION, *subst.* (appointment.) *Assignation, rendez-vous.*
ASSIGNED, *adj.* *Commis, substitué, nommé, député, assigné, transporté, prouvé.*
ASSIGNEE, *v.* *Assign.*
ASSIGNMENT, *f.* *Transport, cession, assignation.*
 ♣ **ASSIMILABLE**, *adj.* *Qui peut s'assimiler.*
To ASSIMILATE, *v. act.* (or compare.) *Comparer, conférer, égaler.*
 ♣ **To assimilate, (or make like.)** *Rendre semblable, ou conformer, assimiler.*
Assimilated, adj. *Comparé, conféré, égalé.*
ASSIMILATING, *f.* *L'action de comparer.* *v.* *to Assimilate.*
ASSIMILATION, *f.* *Assimilation, terme de physique.*
ASSISE, *v.* *Assize.*
To ASSIST, *verb. act.* (or aid.) *Affister, aider, secourir, appuyer.*
I have assisted him to the utmost of my power. Je l'ai secouru, ou je l'ai assisté de tout mon pouvoir.
To ASSIST, *v. neut.* *Affister, être présent, se trouver.*
To assist at a funeral. Se trouver ou assister à des funérailles.
ASSISTANCE, *f.* (aid or help.) *Aide, assistance, secours, appui ou main-forte, en terme de Palais.*
A writ of assistance. Ordre pour faire prêter main-forte.
ASSISTANT, *subst.* *Celui qui aide, qui assiste.*
Assistant to the great Master of the ceremonies. Aide du grand Maître des cérémonies.
An assistant, (or auditor.) Un auditeur, un assistant, un homme présent.
 ♣ *An assistant, (or colleague.) Un collègue, un assesseur, un assistant.*
ASSISTED, *adj.* *Assisté, aidé, secouru, appuyé.*
ASSISTING, *f.* *L'action d'assister, &c.* *v.* *to Assist.*
ASSIZE, *f.* *Assise, Jurés.*
To hold the assizes. Tenir les assises.
The general assizes. Les assises générales, c'est-à-dire qui se tiennent par tout le Royaume.
R. Les Assises sont certaines Cours ou Chambres qui se tiennent dans les Provinces, & qui ont quelque rapport avec les Assises de France.
 ♣ *Assizes of weights and measures. Réglemens ou ordonnances touchant les poids & les mesures.*
 ♣ *The assize of a commodity. Le prix ou le taux d'une denrée.*
To ASSIZE, *verb. act.* (or regulate.) *Régler.*
Ex. To assize weights and measures. Régler les poids & les mesures.
Assized, adj. *Réglé.*

ASSIZER, *f.* *Ex. Assizer of weights and measures. Celui qui regle les poids & les mesures.*
ASSIZES, *v.* *Assize.*
ASSOCIATE, *f.* (or partner.) *Un associé, un collègue.*
 ♣ *Associate in war, (ally.) Allié, confédéré.*
To ASSOCIATE, *verb. act.* *Associer, joindre à quelque société.*
To associate one's self with another. S'associer avec un autre, se joindre à lui, entrer en société avec lui.
Associated, adj. *Associé.*
ASSOCIATING, *f.* *L'action d'associer.* *v.* *to Associate.*
 ♣ *Associating, f.* *Association, confédération, cabale.*
D. To ASSOIL or ASSOYLE, *v. act.* (a law term: that is, to set free from an excommunication.) *Lever l'excommunication, recevoir dans l'Eglise une personne qui en avoit été excommuniée.*
Assailed or Assoyled, adj. *Absois, qui n'est plus dans l'état d'un excommunié.*
AS SOON AS, *adv.* *D'abord que, aussitôt que, dès que, à mesure que.*
Ex. As soon as i saw him. D'abord ou dès que je le vis.
I will be there as soon as you. J'y serai aussitôt que vous.
I have my money as soon as i want it. J'ai mon argent à mesure que j'en ai affaire.
 ♣ **To ASSORT**, *v. act.* *Assortir.*
 ♣ **To ASSUAGE**, *v.* *Asswage.*
 ♣ **ASSUASIVE**, *adj.* *Touchant.*
 ♣ **ASSUEFACTION or ASSUETUDE**, *subst.* *Habitude, coutume.*
To ASSUME (or arrogate) to one's self, *verb. act.* *S'attribuer, s'approprier, s'arroguer, prétendre à, prendre, adopter.*
To assume a title. S'arroguer ou prendre un titre, se qualifier.
In England, the Judges and Lawyers, as members of either House of Parliament, have a great part in penning those very laws, which they assume the liberty of interpreting, and glossing upon, at their pleasure. En Angleterre, les Juges & les Avocats, comme membres des deux Chambres du Parlement, ont beaucoup de part à minuter ces lois, & ils s'arrogent le droit de les interpréter & de les commenter à leur fantaisie.
 ♣ *Not that i dare to assume to my self to have put him out of conceit with it. Ce n'est pas que j'ose me flatter de l'en avoir défabusé.*
 ♣ *He assumed a Deity to himself. Il se fit passer pour Dieu.*
 ♣ *Our Saviour has assumed flesh. Notre Sauveur s'est incarné.*
 ♣ *He assumes in all companies. Il tranche par-tout.*
He assumes too much to himself. Il s'en fait trop accroire, il fait le fat, ou le glorieux.
Assumed, adj. *Pris, que l'on s'approprie, que l'on s'attribue.*
 ♣ **ASSUMER**, *subst.* *Arrogant, homme à prétentions.*
ASSUMING, *f.* *L'action de prendre, &c.* *v.* *to Assume.*
Without assuming the vain prophetick spirit. Sans faire le prophète, sans prétendre à l'esprit de prophétie.
ASSUMPSIT, *f.* (a law term.) *Un pacte, un contrat, par lequel on s'oblige de faire quelque chose.*

ASSUMPTION, *f.* (a popish feast on the ascension of the holy Virgin into heaven.) *Assomption, fête de l'assomption.*
 ♣ *Assumption, (a logical term, the minor of a syllogism.) Assomption, mineure d'un syllogisme.*
ASSURANCE, *f.* (or certainty.) *Assurance, certitude.*
 ♣ *Assurance, (or surety.) Sureté, assurance, caution, garantie.*
An office of assuring or insurance. Bureau d'assurance.
 ♣ *Assurance, (or confidence.) Assurance, hardiesse, courage, fermeté.*
To ASSURE, *v. act.* *Assurer, cautionner, promettre.*
Assure your self that. Soyez assuré, faites votre compte que, assurez-vous que.
Ou bien. Assure your self that it is not so. Sachez que cela n'est pas.
Assured, adj. *Assuré, certain.*
ASSUREDLY, *adv.* *Assurément, certainement.*
ASSUREDNESS, *f.* *Certitude.*
 ♣ **ASSURER**, *subst.* *Assureur, terme de commerce.*
To ASSWAGE, *v. act.* *Adoucir, appaiser, apprivoiser, calmer.*
To ASSWAGE, *verb. neut.* *S'adoucir, s'appaiser, s'apprivoiser, devenir traitable.*
 ♣ *To asswage, (after swelling.) Se défenster, s'abaisser, parlant d'une enflure ou des flots de la mer.*
Asswaged, adj. *Adouci, appaisé, apprivoisé, calmé, défensté, abaissé.*
ASSWAGER, *subst.* *Qui adoucit, qui appaise, &c.*
ASSWAGING, *f.* *Adoucissement, l'action d'adoucir, d'appaiser, &c.* *v.* *to Asswage.*
ASTERICK or ASTERISM, *f.* *Astérisque, petite marque en forme d'étoile, dont on se sert dans les livres.*
 ♣ *Asterism, (or constellation.) Une constellation.*
 ♣ **ASTERN**, *adv.* *Par derrière.*
 ♣ **To ASTERT**, *v. act.* *Effrayer.*
ASTHMA, *f.* (or short-breath.) *Asthme, difficulté de respiration.*
ASTHMATICK or ASTHMATICAL, *adj.* *Asthmatique, qui a une grande difficulté de respirer.*
To ASTONISH, *verb. act.* *Étonner, surprendre.*
Astonished, adj. *Étonné, surpris.*
ASTONISHMENT, *subst.* *Étonnement, surprise.*
A-STRADDLE, *adverb.* *A califourchons, jambe deçà, jambe delà.*
In France, most women ride on horseback a-straddle. En France, la plupart des femmes vont à cheval à califourchons, ou jambe deçà, jambe delà.
ASTRAGAL, *f.* *Astragale ou chapelet, terme d'architecture.*
 ♣ **ASTRAL**, *adj.* *Semblable aux astres.*
ASTRAY, *adv.*
Ex. To go astray. S'égarer.
To lead astray. Égarer, détourner.
They were led astray from the right worship of God. Ils furent détournés du vrai culte de Dieu.
ASTRAY, *f.* (in the law-sense.) *Une bête épave ou égarée.*
 ♣ **To ASTRICK**, *verb. act.* *Reserrer.*
ASTRICTION, *subst.* *Resserrement, effet de ce qui est astringent.*

ASTRICTIVE, *adj.* *Astringent*, qui resserre.

A-STRIDE, *comme* A-straddle.

✚ ASTRINGENCY, *subst.* Pouvoir de resserer.

ASTRINGENT, *comme* Astrictive.

ASTROLABE, *f.* *Astrolabe*, instrument pour observer les astres.

ASTROLOGER, *f.* *Un Astrologue*.

ASTROLOGICAL, *adj.* *Astrologique*.

ASTROLOGICALLY, *adv.* *D'une manière astrologique*.

✚ To ASTROLOGIZE, *v. n.* *Exercer l'astrologie*.

ASTROLOGY, *f.* *L'Astrologie*, science décriée.

Judicial Astrology. *Astrologie judiciaire*.

ASTRONOMER, *f.* *Un Astronome*.

ASTRONOMICAL, *adj.* *Astronomique*, qui regarde l'astronomie.

ASTRONOMY, *f.* *Astronomie*, la science du cours & de la position des astres.

ASUNDER, *adv.* *Séparément*, à part.

Ex. To examine the witnesses asunder.

Examiner les témoins séparément.

Put them asunder. Mettez-les à part, ou séparez-les.

Ou bien encore. To take a thing asunder.

Défaire, démonter une chose.

AS WELL AS, *adv.* *Aussi bien que*, autant que.

I am as well here as there. Je suis aussi bien ici que là.

I love him as well as you. Je l'aime autant que vous.

Ou bien en ces sens.

As well as i love you, don't thing i shall do that. Quelque amitié que j'aie pour vous, ne croyez pas que je fasse cela.

As well as could be, as well as can be. Fort bien, le mieux du monde.

R. Remarquez que cet adverbe est composé de ces deux as & well, & que la plupart des bons Auteurs en font deux mots.

ASYLE, *f.* (or sanctuary.) *Asile*, refuge, lieu de sûreté.

✚ ASYMPTOTE, *f.* *Asymptote*, terme de géométrie.

A T

AT, *prép.* *A*, chez.

At the. *A*, au, à la, aux.

At Rome. *A Rome*.

At home. *Au logis*.

At break of day. *A la pointe du jour*.

At school. *A l'école*.

At the King's arms. *Aux armes du Roi*.

At this day. *Aujourd'hui*, à présent.

At hour house. *Chez nous*.

Ou bien en ces sens.

To be at open war. *Se faire ouvertement la guerre*.

To be angry at one. *Être fâché contre quelqu'un*.

To be laughed at. *Être moqué*.

All things are ordered at the will of God. *Toutes choses sont réglées par la volonté de Dieu*.

He entered at the window. *Il entra par la fenêtre*.

To buy a thing at second hand. *Acheter une chose de la seconde main*.

I don't value him at a rush. *Je n'en fais aucun cas*.

He is at peace with Denmark. *Il est en paix avec le Danemark*.

What would you be at? *Que prétendez-vous faire? Quelle est votre vue?*

A T

I will see what they would be at. *Je verrai ce qu'ils se proposent, quel est leur dessein, quelle est leur intention*.

R. To be at it. *C'est une manière de parler très-commune, & qui se rapporte à toutes sortes d'occupations, sérieuses ou divertissantes. Ainsi on dit d'un homme qui étudie, qui écrit, qui mange, qui boit, qui joue, &c. he is at it: c'est-à-dire le voilà dans l'occupation, le voilà qui étudie, qui écrit, &c.*

He longs to be at it. *† Les mains lui démangent.

† She longs to be at it. *Elle s'impatiente de goûter des fruits de l'amour*.

† To be hard at it, (or to work hard.) *Travailler fort & ferme*.

To be at the charge of a thing. *Payer la façon d'une chose, la faire à ses frais & dépens*.

To be at a great deal of charges. *Dépenser beaucoup, déboursier beaucoup*.

He is at all, (at play.) *Il tope partout, en terme de joueur*.

People were at him over and over, to know how this came about. *On l'importunait à tout moment pour savoir comment cela étoit arrivé*.

To be at the pains of doing a thing. *Prendre la peine de faire une chose*.

To be at sea. *Être sur mer*.

To be at a stand, to be at a loss. *Être en peine, ne savoir plus de quel côté se tourner ou de quel bois faire fleche, être interdit*.

To be at a loss, (as a dog.) *Être en défaut, en parlant d'un chien*.

To be at an end. *Être achevé ou fini*.

Your honour lies at stake. *Il y va de votre honneur, votre honneur y est intéressé*.

Hard to come at. *Qu'on ne peut avoir que difficilement*.

To be at leisure. *Être de loisir, avoir le loisir, n'avoir point d'affaires*.

To be at odds with one. *Être en différent avec quelqu'un, être en dispute ou être brouillé avec lui, se quereller avec quelqu'un*.

To set at one people that are fallen out. *Rajuster des personnes brouillées, les accommoder, les réconcilier*.

To be at hand. *Approcher, s'approcher, être près; ou être à la main ou à la portée de quelqu'un*.

To be at a point. *Être presque d'accord*.

At the first appearing of Cæsar. *Aussitôt que Cæsar parut*.

At the finding out of that country. *Quand on découvrit ce pays-là*.

At my hearing of that. *Quand j'entendis cela*.

He begins at Romulus. *Il commence par Romulus*.

I will never take this wrong at your hand. *Je ne souffrirai jamais ce tort que vous me faites*.

At any time. *V. Any*.

At that time. *En ce temps-là*.

At no time. *Jamais*.

At one time or other. *Quelque jour*.

At this present. *Maintenant, présentement*.

At that rate. *V. Rate*.

At last, at length. *Enfin*.

At first, at the very first. *D'abord, au commencement, tout à coup*.

At first dash. *D'abord, du premier coup*.

At first blush. *Tout à coup*.

A T C A T O

At one blow. *Tout d'un coup*.

At unawares. *Sans qu'on y pense, à l'improviste, soudainement, d'une manière imprévue*.

At a word. *En un mot*.

At a venture. *A tout hasard, inconsidérément, témérairement*.

At once. *Tout d'un coup, tout d'un train, tout d'une venue*.

At all. *Du tout*.

I did it at your command. *Je l'ai fait par votre ordre*.

Ready at hand. *Tout prêt*.

✚ ATARAXIA or ATARAXY, *f.* *Ataraxie*.

To ATCHIEVE, *v. act.* *Faire, exécuter, venir à bout de*, en parlant d'une action belle & honorable.

ATCHIEVED, *adj.* *Fait, exécuté, dont on est venu à bout*.

ATCHIEVEMENT, *subst.* (great deeds, exploits.) *Action belle & éclatante, faits, exploits, expédition*.

✚ Learned atchievement. *De savans ouvrages, des écrits pleins de savoir*.

Atchievement, (in heraldry signifies the arms of a Gentleman.) *Ce mot, en terme de blason, veut dire les armes d'un Gentilhomme, ses armoiries*.

ATE, *c'est un préterit du verbe to Eat*.

ATHEISM, *f.* (the denying of a God.) *Athéisme, impiété qui consiste à ne reconnoître point de Dieu*.

ATHEIST, *f.* *Athée, qui ne reconnoît point de Dieu*.

A noted atheist. *Un insigne athée*.

ATHEISTICAL or ATHEISTICK, *adj.* *Athée, qui est d'athée, impie*.

An atheistical opinion. *Un sentiment athée*.

ATHEISTICALLY, *adv.* *En athée, en impie*.

✚ ATHEROMA, *subst.* *Athérome, sorte d'abcès*.

ATHIRST, *adj.* *Altéré, qui a soif*.

ATHLET, *f.* (or champion.) *Athlète, combattant, un champion*.

ATHLETICK, *adj.* (or strong.) *D'athlète, ou fort, vigoureux, robuste comme un athlète*.

ATHWART, *adv.* *De travers, de guingois*.

✚ Athwart, *prép.* *A travers, sur*.

✚ To throw one athwart a couch. *Renverser quelqu'un sur un lit*.

✚ ATILT, *adv.* *En joûtant, en combattant*.

✚ ATLAS, *f.* *Atlas, collection de cartes géographiques*.

ATMOSPHERE, *f.* *Atmosphère*.

✚ ATMOSPHERICAL, *adj.* *Qui appartient à l'atmosphère*.

ATOM, *subst.* (a small invisible part of matter.) *Atome, corps si menu qu'il est indivisible actuellement*.

✚ ATOMICAL, *adj.* *Composé d'atomes, ou qui appartient aux atomes*.

✚ ATOMIST, *f.* *Partisan de la philosophie corpusculaire*.

To ATONE, *verb. act.* (or expiate.) *Expier*.

✚ To Atone, (or appease.) *Appaiser, rendre propice ou favorable, réconcilier*.

To atone for a fault. *Expier un crime*.

To atone one's self to God. *Se rendre Dieu propice, se réconcilier à lui*.

✚ Virtue atones for bodily defects. *La vertu cache ou répare les défauts du corps*.

✧ He had the skill to atone (or adjust) so many differences. *Il avoit l'adresse d'ajuster tous ces différens.*

Atoned, adj. Expié, réconcilié, rendu propice, apaisé.

ATONEMENT, s. Expiation, propiciation, accommodement, ou bien sacrifice; & en général, tout ce qu'on fait pour expier un péché ou un crime.

✧ ATOP, adv. Au sommet.

ATRABILARIOUS or ATRABILARIAN, adj. Atrabilaire, terme de médecine.

✧ ATRAMENTAL or ATRAMENTOUS, adj. D'encre, noir comme l'encre.

ATROCIOUS, adj. (enormous.) Atroce, énorme.

✧ ATROCIOUSLY, adv. D'une manière atroce.

✧ ATROCITY or ATROCIOUSNESS, subst. Atrocité, énormité.

ATROPHY, subst. (a word derived from the greek, and used in physick for want of nourishment.) Atrophie.

To ATTACH, verb. act. Arrêter, saisir, se saisir de, faire une saisie de.

Ex. To attach one's goods. Faire arrêt sur les meubles de quelqu'un, en faire une saisie, s'en saisir.

To attach (or arrest) one. Arrêter quelqu'un, faire arrêt sur sa personne, le faire prisonnier.

✧ To attach. Attacher.

Attached, adj. Sur quoi on a fait arrêt, saisi, arrêté.

ATTACHMENT, s. Attachement, arrêt, saisie, soit des meubles, soit des personnes.

✧ The Court of attachment, (or wood-mote.) Cour forestière.

ATTACK, subst. (or onset.) Attaque, assaut.

A false attack. Une fausse attaque.

To begin an attack. Commencer une attaque.

To ATTACK, v. act. Attaquer, assaillir.

Attacked, adj. Attaqué, &c.

✧ ATTACKER, s. Agresseur, qui attaque.

ATTACKING, s. L'action d'attaquer ou d'assaillir, attaque, assaut.

To ATTAIN, v. act. To attain at or to, v. n. (to get or acquire.) Atteindre à, parvenir à, obtenir, acquérir, attraper, apprendre.

He has attained to the thorough understanding of the english tongue. *Il a acquis une entière connoissance de la langue angloise, il a attrapé l'Anglois en perfection.*

He could never have attained to that degree of knowledge. *Il ne seroit jamais parvenu à ce degré de connoissance.*

ATTAINABLE, adj. Que l'on peut obtenir, attraper, apprendre, &c.

✧ ATTAINABLENESS, s. Qualité de ce qui peut être acquis, &c.

ATTAINER, s. or bill of attainder, (an act of Parliament whereby, for want of full legal proofs, upon very strong presumptions, a person being declared guilty of high treason, his life is forfeited, his estate confiscated, and his blood corrupted.) Proscription, acte du Parlement par lequel un prévenu, contre lequel il n'y a pas de preuves juridiques & suffisantes, mais seulement des demi-preuves & de fortes présomptions, est déclaré atteint & convaincu de haute trahison, condamné à mort, dégradé de noblesse, & ses biens confisqués.

Attainders, as all other acts of power, are ever odious to the people, and often very dangerous precedents. *Les proscriptions ou condamnations sans preuves, & tous les autres actes de pouvoir absolu, sont toujours odieux, & souvent de très-dangereux exemple.*

ATTAINED, or Attained to, adj. (from to Attain.) Obtenu, acquis, appris, à quoi l'on est parvenu.

Things hardly attained, are long retained. *On retient fort long-temps ce qu'on a de la peine à apprendre.*

ATTAINING, subst. L'action d'obtenir, d'acquérir, acquisition, &c. V. Attain.

ATTAINMENT, s. Acquisition.

Ou bien. Toward the attainment of everlasting salvation. *Pour obtenir le salut éternel.*

ATTAINT, s. (a farrier's word.) Terme de maréchal.

Ex. Uper attain. Ners-ferrure.

To ATTAINT, verb. act. Convaincre de quelque crime.

Ou bien. To attain the blood, (as high-treason does.) Flétrir, comme quand un noble est dégradé de sa noblesse par un crime de lèse-majesté.

* To attain, (to taint, to corrupt.)

Tacher, ternir, flétrir, corrompre.

ATTAINTED, adj. Atteint, prévenu ou convaincu de quelque crime; dégradé de sa noblesse par un crime de lèse-majesté.

✧ Attainted, (or tainted.) Taché, terni, flétri, corrompu.

Attainted flesh. De la chair corrompue, ou qui sent mauvais.

✧ ATTAINTURE, s. Reproche, imputation.

ATTAQUE. V. Attack.

To ATTEMPT, verb. act. Tempérer, modérer, adoucir, mélanger.

Attempted, adj. Tempéré, modéré, adouci.

ATTEMPT, s. (or endeavour.) Entreprise, effort, essai, tentative.

A bold attempt. Une entreprise hardie.

To make new attempts. Faire de nouvelles tentatives.

✧ There is an attempt designed upon the King. *On a formé un dessein sur la personne du Roi.*

An attempt against the law. *Un attentat, une entreprise contre les loix.*

Ou bien. To make an attempt upon one, to take away his life. *Attenter sur la vie de quelqu'un.*

To ATTEMPT, verb. act. Entreprendre, essayer, tâcher, tenter.

To attempt impossibilities. *Entreprendre des choses impossibles.*

To attempt all means. *Essayer tout, mettre tout en œuvre, remuer ciel & terre.*

✧ To attempt upon a man's life. *Entreprendre, ou plutôt attenter sur la vie de quelqu'un.*

Attempted, adj. Entrepris, essayé.

The sentry that was placed at my door, had orders to shoot me dead, if i attempted my liberty. *La sentinelle qui étoit à ma porte avoit ordre de me tuer, si je tâchois de m'évader.*

✧ ATTEMPTABLE, adj. Exposé à des entreprises.

ATTEMPTER, subst. Celui ou celle qui entreprend, qui tente, &c.

ATTEMPTING, subst. L'action d'entreprendre, &c. entreprise, effort, essai, tentative. V. to Attempt.

The attempting of that must needs be very dangerous. *Une telle entreprise ne peut qu'être très-dangereuse.*

To ATTEND, verb. neut. (to hear.) Ecouter attentivement ou avec attention, faire attention, se rendre attentif, faire réflexion, considérer.

Ex. To attend to the word of God. *Ecouter avec attention la parole de Dieu.*

They never attained to the natural consequences of these principles. *Ils n'ont jamais considéré les conséquences nécessaires de ces principes.*

To ATTEND, v. act.

Exemples.

✧ To attend one, (or give him attendance.) Servir quelqu'un, se tenir auprès de lui pour le servir, se tenir prêt à recevoir ses commandemens.

✧ To attend a sick body. Servir un malade, prendre soin de lui, le garder.

* To attend, (or mind a business.) Prendre soin d'une affaire, vaquer à une affaire.

✧ To attend one, (or to wait on him any where.) Suivre quelqu'un, être à sa suite, l'accompagner pour lui faire honneur, faire sa cour à quelqu'un.

✧ To attend, (or wait for.) Attendre.

Ou bien en ces sens.

To attend one's devotion. Faire ses dévotions.

The like punishment attends you. *La même punition vous attend, ou vous est réservée.*

Great misfortunes attend wars. *La guerre entraîne après soi de grands malheurs.*

Ill luck attend you. *Mal vous en prenne.*

ATTENDANCE, s. (waiting.) Service, soin, assiduité, sujétion.

To give attendance to one's master. Servir son maître.

He expects great attendance. *Il veut être bien servi, il demande beaucoup d'assiduité, ou de sujétion.*

✧ He has a great attendance, (or retinue.) *Il est bien servi, il a un grand train, un grand cortège, une grande suite, ou une grande cour, en parlant d'un Prince ou d'un Grand.*

Ou bien en ces sens.

To give frequent attendance upon a Prince. *Faire souvent sa cour à un Prince, être un courtisan assidu.*

* † To dance attendance, (or to wait long.) *Attendre long-temps en vain, * † faire le pied de grue.*

✧ He died for want of attendance. *Il mourut faute de secours.*

ATTENDANT, s. (or servant.) Un serviteur.

✧ Attendant, (one that goes along with another.) *Un homme ou une femme de la suite d'un autre.*

I saw him with his attendants. *Je l'ai vu avec ses serviteurs, ou avec sa suite.*

* A disease with its attendants. *Une maladie avec ses suites.*

ATTENDED, adj. Servi, gardé, dont on a ou dont on prend soin, en parlant d'un malade; servi, en parlant d'un maître; suivi, accompagné, dans le propre & dans le figuré.

✧ ATTENDER. V. Attendant.

✧ ATTENT, adj. Attentif.

ATTENTION, s. Attention, application d'esprit, soin, réflexion.

ATTENTIVE, adj. (or heedful.) Atten-

- tif*, qui a de l'attention, appliqué, attaché, qui a de l'application d'esprit.
 To be attentive on a thing. Faire attention à quelque chose, être attentif à quelque chose.
- ATTENTIVELY**, *adv.* Attentivement, avec attention, avec application d'esprit, soigneusement.
- ATTENTIVENESS**, *subst.* Attention, application d'esprit.
- ✚ **ATTENUANT**, *adj.* Atténuant, terme de médecine.
- To **ATTENUATE**, *v. act.* (to lessen.) Atténuer, affaiblir, amoindrir, diminuer.
- Attenuated, *adject.* Atténué, exténué, amoindri, diminué.
- ✚ **ATTENUATION**, *f.* Atténuation.
- ATTENUATING**, *adject.* (weakening.) Qui atténue.
- To **ATTEST**, *verb. act.* Attester, rendre témoignage, confirmer.
- ATTESTATION**, *f.* Attestation, preuve, témoignage, confirmation.
- ATTESTED**, *adj.* Attesté, confirmé.
- ATTICISM**, *f.* (a pithy, concise, and witty way of speaking, like the ancient Athenians.) Atticisme.
- ATTICK**, *adj.* (qui appartient à l'Attique, pays de Grece.) Attique.
- Attick, *f.* (a small order in architecture.) Attique, petit ordre dans l'architecture.
- ATTIRE**, *f.* Parure, ornement, ajustement, affiquets de femme.
- ✚ The attires of a stag, (in heraldry.) Les ramures du bois des cerfs, des daims, &c.
- To **ATTIRE**, *v. act.* Parer, ajuster, orner.
- Attired, *adj.* Paré, ajusté, orné.
- ✚ Attired, (in heraldry.) Ramé, chevilé, en terme de blason.
- ✚ **ATTITUDE**, *f.* Attitude.
- To **ATTONE**, &c. *V.* to Atone.
- ATTORNEY** or **ATTURNEY**, *subst.* Procureur.
- Attorney-General. Procureur-Général.
- A letter of Attorney. Procuration.
- ✚ **ATTORNEYSHIP**, *subst.* Office de Procureur.
- ATTOURNEMENT**, *f.* (a law-term.) Terme de Palais, qui signifie l'action d'un fermier qui reconnoît son nouveau maître ou Seigneur.
- To **ATTRACT**, *v. act.* (to draw, entice or allure.) Attirer, tirer à soi, gagner, inviter.
- You attracts the eyes and love of all the world. Vous attirez sur vous les yeux & l'affection de tout le monde.
- Attracted, *adj.* Attiré, gagné, invité.
- ATTRACTING**, *f.* Attraction.
- Attracting, *adj.* *V.* Attractive.
- ATTRACTION**, *f.* Attraction, terme de philosophie.
- ATTRACTIVE** or **ATTRACTICAL**, *adj.* Attractif.
- * Attractive, (alluring.) Attrayant, charmant.
- ATTRACTIVE**, *f.* Attrait, charme, amorce, appas.
- ATTRACTIVELY**, *adv.* Par attraction, en terme de philosophie; par une vertu attrayante & charmante, dans un sens figuré.
- ✚ **ATTRACTIVENESS**, *f.* Qualité de ce qui est attractif.
- ✚ **ATTRACTOR**, *f.* Agent qui attire, qui tire.

- ✚ **ATTRIBUTABLE**, *adj.* Qui peut être attribué.
- ATTRIBUTE**, *subst.* Attribut, terme de théologie.
- To **ATTRIBUTE**, *verb. act.* Attribuer, imputer.
- To attribute to one's self. S'attribuer, s'approprier, se faire un mérite de.
- ATTRIBUTED**, *adj.* Attribué, imputé.
- ATtribution**, *f.* Attribut.
- ATTRITION**, *subst.* (or sorrow for one's sins, caused by the fear of hell.) Attrition, regret d'avoir offensé Dieu, causé par la crainte des peines de l'enfer.
- ✚ To **ATTUNE**, *v. act.* Accorder, en musique.
- To **ATTURN** to one, *verb. neut.* (a law-term.) Terme de Palais, qui veut dire reconnoître quelqu'un pour son maître ou son seigneur. *V.* Attournement.
- ATTURNEY**. *V.* Attorney.
- ✚ **ATWEEN**, **ATWIXT**, *adv.* Voy. Betwixt.
- A U
- R.* La diphtongue au, en Anglois, se prononce comme notre a en François.
- Ex.* Cause, cause; author, auteur. Il en faut excepter Auncient & ses dérivatifs, où la diphtongue se prononce comme notre E ouvert.
- To laugh. Rire, se prononce, Laff.
- Paul suit la règle, hormis quand on parle de l'église cathédrale de S. Paul à Londres, qu'on appelle Pols.
- ✚ **AVAIL**, *f.* Profit, avantage.
- To **AVAIL**, *v. neut.* Servir, être utile, être avantageux, aider.
- He cannot avail himself, (*verb. récip.*) with the matter of this plea in abatement. Il ne se peut pas prévaloir de ces fins de non-recevoir.
- AVAILABLE**, *adj.* Utile, profitable, avantageux, efficace, qui contribue, qui aide.
- ✚ **AVAILABLY**, *adv.* Puissamment, avantageusement.
- AVAILLABLENESS**, *f.* Utilité, avantage.
- AVAILMENT**, *f.* Profit, utilité, avantage.
- It is of little availment with me. Cela ne me sert presque à rien, cela ne me profite presque de rien.
- ✚ To **AVALE**, *v. n.* S'abaisser, tomber.
- AVANT**, *interj.* (or get you gone.) Sortez d'ici, retirez-vous, ôtez-vous d'ici.
- ✚ **AVANT-GUARD**, *f.* Avant-garde.
- AVANT-PEACH**, *f.* Avant-pêche, pêche précoce.
- AVARICE** or **AVARICIOUSNESS**, *subst.* (Covetousness.) Avarice, épargne excessive, desir immodéré du bien & de l'argent.
- AVARICIOUS**, *adj.* Avare, avaricieux, avide du bien, attaché au bien.
- ✚ **AVARICIOUSLY**, *adv.* Avec avarice, en avare.
- AVAST**, *interj.* (a sea-term.) Vite, allez, courez.
- AUBURNE**, *f.* (or dark colour.) Brun obscur.
- AUCTION**, *f.* (or open sale.) Enchère, encan, vente au plus offrant.
- AUCTIONEER**, *f.* (one that sells by auction.) Crieur d'encan ou d'enchère.
- AUDACIOUS**, *adj.* (or over-bold.) Audacieux, hardi, présomptueux, téméraire.
- AUDACIOUSLY**, *adv.* Audacieusement, avec audace, fièrement, hardiment, avec témérité.
- ✚ **AUDACIOUSNESS**, *f.* Impudence.

- AUDACITY**, *f.* Audace, effronterie, témérité, hardiesse, présomption.
- AUDIBLE**, *adj.* (that may be heard.) Que l'on peut entendre; haut, en parlant de la voix.
- ✚ **AUDIBLY**, *adv.* De manière à être entendu.
- AUDIENCE**, *f.* Audience.
- To give audience. Donner audience.
- Audience of leave. Audience de congé.
- ✚ A great audience, (or assembly hearing to something spoken.) Un grand auditoire, une nombreuse audience, une assemblée de ceux qui écoutent, un grand nombre d'auditeurs.
- Audience-Court. Cour d'audience, Juridiction qui dépend de l'Archevêque de Cantorbéry.
- AUDIT**, *f.* Audition.
- Ex.* An audit of accounts in a Chapter. Audition de comptes dans un Chapitre; l'action d'ouïr & d'examiner les comptes d'un Chapitre.
- To **AUDIT** accounts, *v. act.* Ouïr, examiner des comptes.
- Audited, *adj.* Ouï, examiné, en parlant d'un compte.
- ✚ **AUDITION**, *f.* Audition, terme de pratique.
- AUDITOR**, *f.* (or Hearer.) Auditeur, celui qui écoute quelque discours en public ou dans quelque assemblée.
- ✚ Auditor of the Exchequer. Auditeur des comptes de l'Échiquier, celui qui ouït & examine les comptes.
- AUDITORY**, *f.* (or an assembly of hearers.) Auditoire, audience, assemblée de ceux qui écoutent.
- ✚ **AVE MARY**, *f.* Avé Maria.
- AVENAGE**, *f.* (or rent of oats.) Cens ou rente d'avoine.
- AVENER**. *V.* AVENOR.
- To **AVENGE**, *v. act.* Venger, punir.
- Ex.* Avenge my quarrel. Venge ma querelle.
- Avenged, *adj.* Vengé.
- To be avenged on one. Se venger de quelqu'un.
- AVENGER**, *f.* Vengeur.
- D. AVENGERESS**, *f.* Vengeresse.
- AVENGING**, *f.* L'action de venger, vengeance.
- AVENOR**, *f.* (an Officer of the King's stables.) Contrôleur de l'écurie du Roi.
- AVENUE**, *f.* Avenue, passage.
- To possess one's self of all the avenues. Se saisir de toutes les avenues.
- To stop or to shut up the avenues. Fermer les avenues.
- To **AVER**, *v. act.* Avérer, vérifier, certifier, affirmer, assurer.
- AVERAGE**, *f.* (a service which the tenant owes to the Lord by horse or carriage of horse.) Corvée, que le vassal doit à son Seigneur.
- ✚ Average, (equal sharing.) Partage égal, égalité.
- Ex.* To come an average among the creditors of an insolvent debtor. Faire une distribution ou partage des effets d'un débiteur insolvable, au prorata de la dette de chaque créancier.
- AVERED**, *adj.* Avéré, vérifié, certifié, &c.
- AVERING**, *f.* L'action d'avérer, de vérifier, de certifier, &c. *V.* to Aver.
- AVERMENT**, *f.* (from to aver.) Preuve, témoignage, confirmation.
- AVERPENNY**, *f.* (quasi Average-penny.) C'est ainsi qu'on appelle l'argent qu'on

donne pour les corvées qu'on doit au Roi.
AVERSION, *f.* Répugnance, aversion, haine, dégoût.
VERSE, *adj.* (that hates or abhors a thing.) Qui a de l'aversion, de la répugnance.
 I am averse to or from it. J'ai de l'aversion pour cela.
 ✧ Averse from books. Ennemi de l'étude.
 ✧ Averse from physick. Rétif aux remèdes.
 ✧ **VERSELY**, *adv.* Avec répugnance.
VERSENESS or **AVERSION**, *f.* Répugnance, aversion, haine, dégoût.
 To have an aversion for something or to something. Avoir de la répugnance ou de l'aversion pour quelque chose.
 His averseness to the Cardinal. L'aversion qu'il avoit pour le Cardinal.
TO AVERT, *v. act.* Détourner, éloigner.
 To avert God's judgments by a timely repentance. Détourner les jugemens de Dieu par une prompte repentance.
 Averted, *adj.* Détourné, éloigné.
AVERTING, *f.* L'action de détourner, &c.
VERY, *f.* (the place where oats or provender for horses is kept.) Grenier où l'on tient l'avoine.
AUF or **Elf**, *interj.* (or fool.) Un sot, un fou, un benêt.
 ✧ **AUGHT**, *pron.* Quelque chose.
TO AUGMENT, *v. act.* (or to increase.) Augmenter, accroître, aggrandir.
 ✧ **AUGMENT** or **AUGMENTATION**, *subst.* Augmentation, accroissement, aggrandissement.
AUGMENTED, *adj.* Augmenté, accru, agrandi.
AUGMENTER, *subst.* Celui ou celle qui augmente ou qui accroît, &c.
AUGMENTING, *f.* L'action d'augmenter ou d'accroître, &c. *V.* to Augment.
AUGER, *f.* Tarière, outil pour percer le bois.
AUGRE. *V.* Auger.
AUGUR, *subst.* (or soothsayer.) Augure, devin; celui qui parmi les anciens observoit les oiseaux pour en tirer des présages.
TO AUGUR or **AUGURATE**, *v. act.* (to foretel.) Augurer, tirer un augure ou un présage, conjecturer, pressentir, présager, deviner.
 Augurated, *adj.* Auguré, conjecturé, deviné, pressenti, présagé.
AUGURATING, *f.* L'action d'augurer, de conjecturer, &c. Augure, conjecture, présage, pressentiment.
AUGURATION, *subst.* Dignité d'augure. Ou bien. Augure, présage, conjecture, pressentiment.
AUGURY, *f.* Augure, présage, auspice, divination, conjecture, pressentiment.
AUGUST, *adj.* (or Venerable.) Auguste, vénérable, sacré, digne de très-grand respect, majestueux.
AUGUST, *f.* (one of the twelve months of the year.) Août, un des douze mois de l'année.
 ✧ **AUGUSTENESS**, *subst.* Dignité, majesté.
AUGUSTINE. *V.* Austin.
AVIARY, *f.* (a great cage.) Volière ou grande cage.
AVIDITY, *f.* (or greediness.) Avidité, desir ardent & insatiable, empressement, ardeur.
 ✧ ✧ **TO AVIZE**, *v. act.* Aviser, conseiller.
AWKWARD, or rather **AWKWARD**,

adj. Mal-adroit, lourdaud, qui fait les choses de travers.
AWKWARDLY, *adv.* En mal-adroit, de mauvaise grace, de travers, lourdement.
AWKWARDNESS, *f.* Manque d'adresse, grossièreté.
 ✧ **AULICK**, *adj.* Aulique.
 ✧ **AULN**, *f.* Aune.
AULNEGER. *V.* Alnager.
AUMBREY. *V.* Almonry.
D. AUME, *f.* Tonneau.
 Ex. An aume of Rhenish wine. Tonneau de vin de Rhin, contenant 40 gallons d'Angleterre, ou environ 160 pintes, mesure de Paris.
AUMELET, *f.* (a pancake made of eggs.) Une omelette.
AUMRY. *V.* Almonry.
AUNCCEL-WEIGHT, *subst.* Sorte de romaine ou instrument à peser, autrefois en usage en Angleterre, mais qui est aboli par acte de Parlement.
AUNCESTORS. *V.* Ancestors.
AUNCESTREL, *f.* (comme, Hommage of auncestrel.) Hommage qui se rend de pere en fils.
AUNCIENT. *V.* Ancient.
AUNCIENTLY. *V.* Anciently.
AUNCIENTNESS. *V.* Ancientness.
AUNT, *f.* Une tante, une sœur du pere ou de la mere.
 ✧ **TO AVOCATE**, *v. act.* Détourner.
AVOCATION, *f.* (or Let.) Obstacle, empêchement, distraction, diversion, divertissement, action de divertir.
AVOCATORIA, *f.* Lettres avocatoires.
TO AVOID, *verb. act.* (to shun.) Fuir, éviter, échapper, esquiver, décliner.
 He avoids me. Il m'évite, il me fuit.
 Impenitent sinners shall not avoid God's vengeance. Les pécheurs impénitents n'échapperont jamais à la vengeance de Dieu.
 ✧ **TO AVOID**, (or quit) the kingdom. Vider le royaume, sortir du royaume, quitter le royaume.
 ✧ **Avoid my presence.** Otez-vous de devant moi.
 ✧ **To avoid by stool.** Vider le ventre.
 ✧ **To avoid by urine.** Pisser, uriner.
 ✧ **To avoid the room.** Vider la chambre, se retirer.
 ✧ **To avoid the change in pursuing the game, (in hunting.)** Garder bien le change en suivant la bête.
Avoid, *interj.* Ex. Avoid, Satan. Loin de moi, Satan.
 ✧ **AVOIDABLE**, *adj.* Qu'on peut éviter.
AVOIDANCE, *f.* (a Law-term.) Vacance, le temps qu'un bénéfice vague.
 ✧ **Avoidance, (or Shunning.)** L'action d'éviter, fuite.
AVOIDED, *adj.* Évité, fui, décliné, quitté.
 ✧ **AVOIDER**, *f.* Qui évite; vaisseau dans lequel on emporte quelque chose.
AVOIDING, *subst.* L'action d'éviter, &c. *V.* to Avoid.
 ✧ **An avoiding of blood.** Une perte de sang.
AVOIDLESS, *adj.* (Inevitable.) Inévitable.
AVOIR-DU-POIS, *f.* (a law term.) Poids à 16 onces la livre.
 R. L'autre poids qui n'est qu'à 12 onces la livre, se nomme Troy-weight.
 ✧ **AVOLATION**, *f.* L'action de s'enfuir, de disparaître.
AVOUCHER. *V.* Voucher.
TO AVOW or **AVOUCH**, *v. a.* Avouer,

justifier ce que l'on a fait, faire voir que l'on n'a point tort, défendre, soutenir, approuver.
 ✧ **To avow, (to declare or protest.)** Protester, déclarer solennellement.
Avowed, (or open.) Ouvert, public.
 ✧ **AVOWABLE**, *adj.* Qui peut être avoué.
AVOWAL, *f.* Aveu, approbation, l'action de justifier, de soutenir, &c.
AVOWED or **AVOUCED**, *adj.* Justifié, défendu, soutenu.
AVOWEDLY, *adv.* Ouvertement.
AVOWEE, *f.* (a Law-word.) Patron, de quelque bénéfice, un Avoué.
 ✧ ✧ **AVOWER**, *f.* Prôneur.
 Ex. Virgil makes Æneas a bold avower of his own virtues. Virgile fait d'Énée un grand prôneur de ses propres vertus.
AVOWRY or **Advowry**, *subst.* (a Law-term, from the french avouer.) Défense, justification, apologie.
AVOWSAL, *f.* Aveu, confession.
 ✧ **AVOWTRY**, *f.* (or Adultery.) Adultere.
 ✧ **AURICLE**, *f.* La partie extérieure de l'oreille.
AURICULA, *f.* (a flower of which there are various sorts, and vulgarly called, reclus.) Oreille d'ours.
AURICULAR, *adj.* Auriculaire.
 Ex. The auricular confession. La confession auriculaire.
 ✧ **AURICULARLY**, *adv.* Secrètement, à l'oreille.
 ✧ **AURORA**, *f.* L'Aurore.
 ✧ **Aurora borealis.** Aurore boréale.
AUSPICE, *f.* Auspice, autorité, pouvoir, appui, protection.
 I took it upon me under your favourable auspices. Je l'ai entrepris sous vos favorables auspices.
AUSPICIOUS, *adj.* Heureux, favorable, sage.
 ✧ **AUSPICIOUSLY**, *adv.* Heureusement.
AUSPICIOUSNESS, *f.* (or Happiness, favour.) Bonheur, faveur.
AUSTERE, *adj.* (or Severe.) Austère, rigoureux, rude, sévère, grave, sérieux.
AUSTERELY, *adv.* Austèrement, avec austérité, sévèrement, rigoureusement.
AUSTERENESS or **AUSTERITY**, *subst.* Austérité, sévérité, rigueur, dureté.
AUSTIN-FRIARS, *f.* (a sort of Religious Order.) Augustins, sorte de Religieux.
 The Austin-Nuns. Les Augustines.
AUSTRAL, *adj.* (or Southern.) Austral.
AUTHENTICAL or **AUTHENTICK**, *adj.* Authentique, solennel, d'original.
AUTHENTICALLY, AUTHENTICKLY, *adv.* Authentiquement, solennellement.
AUTHENTICKNESS, *f.* Authenticité, qualité authentique, originale ou solennelle d'une chose.
AUTHOR, *f.* Auteur, inventeur.
 The Author of a book. L'auteur d'un livre; un Écrivain.
 The author of a report. L'auteur d'un bruit qui court.
 The author, (the head) of a sedition. L'auteur, (le chef) d'une sédition.
AUTHORITATIVE, *adj.* (done or exerted by authority.) Fait par autorité, appuyé par l'autorité.
AUTHORITATIVELY, *adv.* Par autorité, avec autorité.
AUTHORITY, *subst.* (power, credit.) Autorité, puissance, pouvoir, crédit, considération, estime, réputation, vague.

To slight a man's authority. *Mépriser l'autorité ou la puissance de quelqu'un.*

To be in authority. *Être en autorité, en crédit, en considération, avoir le pouvoir en main.*

✧ Authority. *Autorité, passage, d'un auteur qu'on allègue pour confirmer ce que l'on dit.*

Those are good authorities. *Voilà de bonnes autorités.*

Ou bien. I have it from the most impartial authorities. *Je l'ai tiré des auteurs les moins partiaux.*

✧ Printed with authority. *Imprimé avec privilege.*

✧ AUTHORIZATION, *f.* Autorisation, terme de pratique.

To AUTHORIZE, *v. act.* (to give power.) *Autoriser, appuyer de son autorité, valider, confirmer, ratifier.*

Authorized, *adj.* Autorisé, validé.

AUTHORIZING, *f.* L'action d'autoriser ou de valider, &c. *V. to Authorize.*

✧ AUTOGRAPHY, *subst.* Autographe.

AUTOMATICAL or Automatous, *adj.* (Self-moving.) *Qui se meut de lui-même comme les automates.*

AUTOMATON, *f.* (a machine moving of it self.) *Automate, machine qui a en soi les principes de son mouvement.*

✧ AUTOPSY, *f.* Autopsie, contemplation.

✧ AUTOPTICAL, *adj.* Qu'on voit de ses propres yeux.

✧ AUTOPTICALLY, *adv.* Par ses propres yeux.

AUTUMN, *f.* (or the fall of the leaf.) *L'Automne, (prononcez l'Autonne,) la chute des feuilles, celle des quatre saisons de l'année qui est entre l'Été & l'Hiver.*

A cold autumn. *Un automne froid.*

A rainy autumn. *Un automne pluvieux.*

R. Remarquez que plusieurs font automne féminin.

AUTUMNAL, *adj.* Automnal, qui est de l'automne.

✧ AVULSION, *f.* Action d'arracher, de séparer.

AUXILIAR, *adj.* (a word used by Poets for auxiliary.) *Auxiliaire.*

AUXILIARIES, *f.* (or Auxiliary troops.) *Troupes auxiliaires.*

AUXILIARY, *adj.* Auxiliaire, qui aide. *Auxiliary forces. Des troupes auxiliaires. The auxiliary verbs. Les verbes auxiliaires.*

A W

R. La diphtongue AW, en Anglois, se prononce comme un A long, en François.

Ex. Law, Loi, prononcez Là; mais il se prononce bref dans ce mot, Awry, de travers.

AWAIT, *f.* Guet-à-pens, embûche.

Ex. A man slain by await. *Un homme tué de guet-à-pens.*

To AWAIT, *verb. act. & neut.* Attendre. *V. to Wait.*

AWAKE, *adj.* Éveillé.

Ex. He is awake. *Il est éveillé.*

Ou bien en ces sens.

To keep awake. *Empêcher de dormir.*

To lie awake. *Être couché sans pouvoir dormir, avoir des insomnies.*

Between sleep and awake or half asleep, and half awake. *A demi endormi.*

When i am awake. *A mon réveil.*

To AWAKE, *verb. act.* Éveiller.

To awake one out of his sleep. *Éveiller quelqu'un, interrompre son sommeil.*

To awake, *verb. neut.* S'éveiller,

A W A

I awaked this morning at seven a clock. *Je me suis éveillé ce matin à sept heures.*

Awaked, *adj.* Éveillé ou que l'on a éveillé.

✧ To AWAKEN, *verb. act. & neut. V.* Awake.

AWAKENED, *adj.*

Ex. To be awakened to a lively sense of God's mercies. *Devenir sensible aux bienfaits de Dieu, être touché, être pénétré de ses faveurs.*

AWAKER, *f.* Réveille-matin, celui qui éveille.

AWAKING, *f.* L'action d'éveiller ou de s'éveiller.

AWARD, *f.* Sentence, & proprement, sentence arbitrale.

To AWARD, *verb. act.* Juger, prononcer la sentence, adjuger.

✧ To award (or bear off) a blow. *Parer un coup, le détourner.*

Awarded, *adj.* Prononcé, jugé, adjugé, paré, détourné.

AWARE, *adj.* Qui prévoit, qui prend garde, qui se donne de garde, qui ne se laisse pas surprendre.

To be aware of a thing. *Se donner de garde d'une chose.*

Ou bien en ces sens.

He came upon them before they were aware. *Il se jeta sur eux lorsqu'ils ne s'y attendoient point.*

She tasted of it before she was aware. *Elle en goûta sans y penser.*

I was not aware of it. *Je n'en savais rien, je n'y songeois seulement pas.*

You were not aware what man you spoke to. *Vous ne pensiez pas, vous ne songiez pas à qui vous parliez.*

AWARE, *interj.* Gare, prenez garde.

AWAY, *interj.*

Ex. Away, get you gone. *Sortez d'ici, ôtez-vous d'ici, qu'on décampe.*

Away, you are but a novice in that. *Allez, vous n'êtes qu'un apprenti en cela.*

Away, there is no danger. *Bagatelles, il n'y a aucun danger, il n'y a rien à craindre.*

Away, for shame. *Fi, fi.*

AWAY, *adv.*

Ex. Away with him. *Qu'il s'en aille, ôte-le. Act. XXI. 36.*

Away with him to the University. *Qu'on l'envoie à l'Université.*

Away with this. *Otez ceci.*

I cannot away with it. *Je ne saurois souffrir cela.*

To eat a bit and away. *Manger un morceau à la hâte avant de partir.*

Away with these compliments. *Treuve de compliments, laissons-là tous ces compliments.*

Away with these fopperies. *Défaites-vous de ces sottises.*

R. Cet adverbe se joint souvent avec un verbe, & fait alors partie de sa signification.

Ex. To run away. *S'enfuir.*

To go away. *S'en aller.*

To steal away. *Se dérober.*

To take away. *Oter, emporter.*

To scold one away. *Obliger quelqu'un de s'en aller à force de le gronder.*

Time will away. *Le temps passe, le temps s'écoule, le temps n'a point d'arrêt.*

He shall not go away with it so. *Il n'en sera pas quitte à si bon marché.*

I will away hence. *Je veux m'en aller, je m'en vais.*

AWE, *f.* Crainte, échec, sujétion.

A W E A X I

To keep one in awe. *Tenir quelqu'un dans la crainte, le tenir en échec ou en sujétion.*

To stand in awe. *Craindre, redouter, être retenu par la crainte.*

To stand in awe of some body. *Craindre quelqu'un, le respecter, lui porter du respect.*

To AWE, *v. act.* Tenir en crainte.

To awe the people into fear and obedience. *Tenir le peuple en crainte & dans les regles de l'obéissance.*

AWED, *adj.* (from to Awe.) *Tenu en crainte, tenu en échec ou en sujétion.*

To be awed into the connivance of a crime. *Fermer les yeux par force à un crime.*

AWFUL, *adj.* Terrible, qui donne de la crainte.

Ou bien. The awful greatness of your titles. *La grandeur imposante des titres que vous portez.*

✧ AWFULLY, *adv.* Avec respect.

AWFULNESS, *f.* Qualité terrible ou propre à donner de la crainte.

AWKWARD, &c. *V. Aukward, &c.*

AWL, *f.* (a shoe-maker's tool.) *Alène, outil de cordonnier.*

✧ AWLESS, *adj.* Méprisant, insolent, méprisé.

AWME, *V.* Aume.

AWN, *V.* Auln.

AWN, *f.* (or Husk.) *Cosse de légumes.*

AWNCEL, *V.* Auncel.

AWNING, *f.* (a sea-term.) *Petite voile dont on se sert sur mer pour se garder du soleil.*

AWOKE, *c'est un vieux préterit du verbe to Awake.*

✧ AWORK, *adv.* AWORKING, *adj.* Dans le travail.

AWRY, *adj.* Oblique, de travers, mal fait, contrefait, tourné.

AWRY, *adv.* De côté, de travers.

To look awry. *Regarder de travers.*

To go awry. *Marcher de travers.*

The heel of my shoe goes awry. *Le talon de mon soulier est tourné, il va tout de travers.*

A X

AXE, *f.* Hache.

A broad-axe or Chip-axe. *Une doloire.*

A pick-axe. *Une bésaigne, outil de charpentier.*

A butcher's axe. *Un maillet.*

A battle-axe or pole-axe. *Une hache d'armes.*

A battle-axe, (such as the band of gentlemen pensioners carry when they are in waiting.) *Bec-de-corbin.*

Axe vetch or Axe-worth. *Grave ou fève de loup, herbe.*

D. AXEL, *subst.* Ex.

Axel-pin, *f.* L'essé d'une roue, cheville de fer qu'on met au bout de l'essieu pour tenir la roue.

Axel-tree. *Essieu de roue; l'axe, en terme de Géographie.*

✧ AXILLA, *subst.* Aisselle.

AXILLARY, *adj.* (of or belonging to the arms-pits. *Axillaire, qui appartient à l'aiselle.*

Ex. The axillary artery. *L'artere axillaire.*

AXIOM, *f.* (a term of Geometry, a proposition self-evident.) *Axiome, proposition si claire qu'elle n'a pas besoin de preuve.*

AXIS, *f.* (the axel-tree or diameter of the world.) *L'axe du monde.*
AXLE-TREE. *V.* Axel-tree.

A Y

AY, *adv.* (or Yes.) *Oui.*

Ay, ay. *Oui, oui.*

Ay, but are you sure of it. *Oui, mais en êtes-vous bien assuré?*

R. On ne se sert de ce mot qu'avec bien de la familiarité; & quand on parle à des gens auxquels on doit du respect, il faut se servir de Yes.

Ou bien en ces sens.

Ay marry, Sir. *Oui-da, Monsieur.*

Set up a bed for this Gentleman; ay marry if i had one, said the landlady. *Qu'on dresse un lit à ce Gentilhomme—*

Oui, qui en auroit, répondit l'hôte.

AY, *interj.* *Ahi.*

Ay me! *Malheureux que je suis!*

AYE, *adv.* *A jamais, pour toujours.*

AYD, &c. *V.* Aid, &c.

AYR, &c. *V.* Air, &c.

A Z

AZIMUTH, *f.* (or vertical circle, a term of Astronomy.) *Azimet ou cercle vertical, terme d'Astronomie.*

AZURE, *f.* *Azur, bleu, couleur bleue.*

D. AZURED, *adj.* *Azuré, qui est de couleur d'azur, bleu.*

AZYMES or Azymus, *f.* (the feast of unleavened bread among the Jews.) *Les Azymes.*

B

B, *Est la seconde lettre de l'Alphabet Anglois: en la nommant on la prononce Bi, & c'est en cela seulement qu'elle diffère de notre B François.*

B est muet dans les mots suivans.

Debt. *Dette.*

Debtor. *Débiteur.*

Doubt. *Doute.*

Redoubt. *Redoute.*

Subtle. *Subtil.*

Comb. *Peigne.*

Coxcomb. *Sot, maroufle.*

Limb. *Membre.*

To climb. *Grimper.*

Tomb. *Tombeau.*

Womb. *Matrice, ventre.*

Dumb. *Muet.*

Thumb. *Le ponce.*

B A

To BAA, *verb. neut.* *Bêler.*

BAA, *f.* *Bèlement.*

BABBLE, *f.* (chat prattle.) *Babil, caquet, bruit.*

To BABBLE, *v. neut.* (to chat or tattle.) *Babiller, jaser, causer, caqueter, avoir du babil.*

BABBLER, *f.* *Un babillard ou une babillarde, un causeur, une causeuse.*

BABBLES. *V.* Bawbles.

BABBLING, *f.* *Babil, caquet, l'action de babiller, &c. V. to Babble.*

BABE, *subst.* (an infant.) *Un petit enfant, un poupon.*

BABIN. *V.* Bavin.

BABISH, *adj.* *Puéril, enfantin.*

BABOON, *f.* (or great monkey.) *Un magot, un babouin, un gros singe.*

BABY or BABE, *f.* *Un petit enfant.*

Baby, (a child's puppet, like a babe.) *Une poupée.*

Baby-house. *Boîte à poupée.*

Baby-things, *f.* *Babioles.*

BACCHANALIAN, *subst.* *Débauché, ivrogne.*

BACCHANALIZATION or rather

BACCHANALS, *f.* (the drunken feasts of Bacchus.) *Bacchanales, fête en l'honneur de Bacchus le Dieu des ivrognes.*

BACHELOR or Batchelour, *subst.* (a graduate in the University.) *Bachelier, celui qui a un des degrés pour parvenir au Doctorat.*

Bachelor (or single man.) *Garçon, qui n'a jamais eu de femme. Le mot de Bachelier, en ce sens, a vieilli.*

A Knight Bachelor. *Un Chevalier Bachelier, un Gentilhomme qui tenoit rang entre un Chevalier & un Ecuyer.*

BACHELORSHIP, *subst.* (the degree of Bachelor in the University.) *Baccalauréat, degré de Bachelier.*

Bachelorship, (the being a single man.) *Célibat, état de celui qui est garçon, qui n'est pas marié.*

BACK, *f.* (the hinder part of a man or beast, from the shoulders to the reins.) *Le dos, la partie de derrière de l'animal entre les épaules & les reins.*

The back of a man, a horse or mule. *Le dos d'un homme, d'un cheval, d'un mulet.*

To tie two men back to back. *Attacher deux hommes dos à dos.*

To turn one's back to one. *Tourner le dos à quelqu'un.*

To turn one's back to one, (to forsake him.) *Tourner le dos à quelqu'un, l'abandonner.*

To turn one's back, (to be gone or run away.) *Tourner le dos, s'en aller ou s'enfuir.*

To lay all on one's back, (to lay all the burden or charge upon him.) *Mettre tout sur le dos de quelqu'un.*

He has not a shirt to put on his back, (he is very poor.) *Il n'a pas une chemise pour mettre sur son dos ou à son dos, il est fort pauvre.*

To fall on one's back. *Tomber sur le dos ou à la renverse.*

To rail at one behind his back (or when he is absent.) *Médiser ou parler mal de quelqu'un, en son absence.*

To clap a writ on his back, (to sue him at Law.) *Intenter un procès à quelqu'un, lui faire des affaires.*

Back (or hinder part of any thing.) *Dos, derrière, la partie postérieure.*

The back of a knife. *Le dos d'un couteau.*

A book gilt on the back. *Un livre doré sur le dos.*

The back of a coach. *Le derrière d'un carrosse.*

The back of a house. *Le derrière d'une maison.*

The back of the hand. *Le revers de la main.*

The back of a chair. *Le dossier d'une chaise.*

The back of a chimney. *Contre-cœur de cheminée, plaque de feu.*

A back and breast (or cuirass.) *Une cuirasse.*

Back, (the reins or Loins.) *Les reins, les lombes, le bas de l'épine du dos.*

He has a pain in his back. *Il a une douleur dans les reins, il a mal aux reins.*

He has a good or a strong back. *Il a les reins bons ou les reins forts.*

The back of a horse. *Les reins ou l'échine d'un cheval.*

To break one's back. *Rompre les reins à quelqu'un, l'éreinter.*

To break one's back, (to ruin him.)

Donner un tour de reins à quelqu'un, lui nuire, le perdre, le ruiner.

He has a strong back, (he is a substantial man.) *Il a les reins forts, il est riche.*

Composés de Back.

The back-bone. *L'épine du dos.*

The back-bone of a hare or rabbit. *Le rable d'un lièvre ou d'un lapin.*

A back-sword. *Un estramacon ou espadon.*

A back-sword-man. *Celui qui se bat à coups d'estramacon.*

A Back-blow or bake-stroke. *Un revers, un coup de revers.*

Back-swanked. *Efflanqué, élané.*

Back-clouts. *Braies.*

A back friend. *Un faux ami, un ami prétendu.*

A saddle-back. *Un dos enfoncé.*

A pig-bag. *Un dos voûté.*

A back-basket. *Une hotte.*

The back-part or back-side. *Le derrière.*

The back-side of a leaf in a book. *Le revers d'un feuillet d'un livre.*

On the back-side. *Derrière, par derrière, sur le derrière.*

A back-yard. *Une cour sur le derrière ou arrière-cour.*

A back-room. *Une chambre sur le derrière.*

A back-door. *Une porte de derrière, une poterne, terme de fortification.*

A back-door, (a shift.) *Une porte de derrière, une échapatoire, un faux-fuyant.*

To keep the back door open (or one's belly loose.) *Tenir le ventre libre.*

Back-stairs. *Escalier dérobé.*

A page of the back-stairs to a Prince. *Valet de chambre, garçon de chambre ou garçon de la garde-robe, chez un Prince.*

A back-shop. *Une arrière-boutique.*

Back-gaming or rather back-gammon. *Toutes tables, sorte de jeu de triétra.*

BACK, *adv.* (or behind.) *En arrière.*

To return back. *Retourner en arrière.*

To pull back. *Tirer en arrière.*

To go back. *Aller en arrière.*

A pull-back (or rub.) *Un obstacle, un empêchement.*

To back-slide, *V. to Backslide.*

Back or back again. *De retour.*

Ex. You must give me something back or back again. *Il faut que vous me donniez quelque chose de retour, il faut que vous me rendiez quelque chose.*

I shall be back again by one of the clock. *Je serai de retour à une heure.*

R. Back, se met souvent immédiatement après un verbe & fait partie de sa signification, & ordinairement sert à marquer la répétition de l'action du verbe.

Ex. To give back (or recoil.) *Reculer ou repousser.*

To come back. *Retourner, revenir.*

To send back. *Renvoyer.*

To keep back. *Retenir.*

To BACK, *verb. act.* (to mount a horse or any other beast.) *Monter un cheval ou quelque autre monture.*

To back, (to support, abet or countenance.) *Appuyer, soutenir, supporter, seconder, favoriser.*

D. BACKBEROND, *f.* (a Law-term for a

thief, taken with the goods about him.) *Voleur pris sur le fait ou en flagrant délit, en terme de Palais.*

TO BACKBITE, verb. act. (to slander.) *Parler mal ou médire de quelqu'un, le déchirer, le diffamer en son absence.*

BACKBITER, s. *Médisant, calomniateur, diffamateur.*

BACKBITING, s. *Médifance, calomnie, diffamation, l'action de médire, &c. V. to Backbite.*

BACKED, adj. (or mounted.) *Monté.*
 * Backed, (supported, &c.) *Appuyé, soutenu, supporté, secondé, favorisé.*
 ♣ Broken backed. *Ereinté, qui a les reins rompus.*

BACKING, s. (or mounting.) *L'action de monter.*
 * Backing, (supporting or countenancing.) *Action d'appuyer, de soutenir, &c. appui, soutien, support, assistance.*

TO BACKSLIDE, verb. neut. (to turn back, to shuffle.) *Reculer, biaiser, tergiverser.*
 ♣ To backslide in Religion. *Apostasier.*

BACKSLIDER, subst. *Celui ou celle qui recule, qui tergiverse, &c. V. to Backslide.*
 ♣ A backslider in religion. *Un apostat, un renégat.*

BACKSLIDING, s. *Tergiversation.*
 ♣ Backsliding in Religion. *Apostasie.*

BACKWARD, adj. (slow or negligent.) *Lent, froid, qui agit avec lenteur ou avec froideur, négligent, paresseux.*
 How can you be so backward to your own happiness? *D'où vient que vous agissez avec tant de lenteur ou de froideur, dans la chose qui doit vous rendre heureux.*
 I found him a little backward in it. *Je l'ai trouvé un peu froid là-dessus, je ne l'ai pas trouvé fort disposé à cela.*
 To be backward in one's duty, *Négliger son devoir.*
 ♣ Backward (or late.) *Tardif, qui vient tard, reculé.*
 A backward spring. *Un printemps tardif ou reculé.*

BACKWARD or **Backwards**, adv. (on the backside.) *En arrière, par derrière, sur le derrière, à reculons, à la renverse, à rebours.*
 ♣ To go backwards and forward. *Aller & venir.*
 * To go backward and forward, (not to be in the same story.) * *Se couper, se dédire, se démentir.*
 ♣ Shall we go backward, (shall we return) to the castle? *Retournerons-nous au château?*

♣ **BACKWARDLY**, adv. *Malgré soi, avec aversion.*

BACKWARDNESS, s. (or Slowness.) *Lenteur, froideur, négligence, répugnance.*
 ♣ Backwardness. *Retardement, délai.*

BACON, s. *Du lard.*
 A flitch of bacon. *Une fleche de lard.*
 A gammon of bacon. *Un Jambon.*
 * † To save one's bacon, (to come off unhurt.) *Se tirer de la presse, se tirer d'une méchante affaire.*
 * † To save one's bacon, (to look to one's self.) *Prendre soin de sa peau, ne pas s'attirer des affaires.*
 A bacon hog. *Un cochon gras.*

BAD, adj. (ill, not good, naught.) *Méchant, mauvais, qui n'est pas bon, qui ne vaut rien.*
 Bad wine. *De méchant vin.*

Bad money. *De méchant argent, l'argent qui n'est pas bon ou qui est faux.*
 This is bad for the stomach. *Ceci ne vaut rien pour l'estomac, ceci est contraire à l'estomac.*

Bad times. *Un mauvais temps, un temps dur ou fâcheux.*
 ♣ Bad fortune, (ill luck.) *Mauvaise fortune, malheur.*
 ♣ To be bad, (not to be well in health.) *Se porter mal, être malade, être mal.*
 He is very bad or it is very bad with him. *Il est fort mal ou fort malade, il se porte fort mal.*
 ♣ It is very bad with him, (he is ill to pass.) *Il passe mal son temps, il est mal dans ses affaires.*
 ♣ † Sure, it is not so bad with you. *Vraiment, je ne vous crois pas si méchant.*
 ♣ To keep bad (or late) hours. *Se retirer tard ou à des heures indues; † se ranger tard.*

BAD est aussi un prétérit du verbe to Bid. *V. to Bid*

BADGE, subst. (sign or mark.) *Marque, signe, caractère, symbole.*
 White is the badge of innocence. *Le blanc est le symbole de l'innocence.*

BADGER, subst. (a sort of wild beast.) *Un blaireau ou un taïsson.*
 ♣ Badger, (or Huckster.) *Un regrattier, un revendeur de denrées.*

BADLY, adv. (from bad.) *Mal.*
 ♣ Badly (or Hardly.) *A peine, avec peine.*

BADNESS, s. *Mauvaise qualité, ce qu'il y a de mauvais dans une chose.*

BAFFLE, s. (sham.) *Amusement, tromperie, fraude, mauvaise foi.*
 ♣ Baffle, (balk or disappointment.) *Défaite, † cacade.*
 To come off with a baffle. *Faire une cacade, se tirer mal d'une affaire qu'on a entreprise, être obligé d'abandonner son dessein.*

TO BAFFLE, v. act. (to sham, fool or amuse one.) *Amuser ou jouer quelqu'un, se moquer de quelqu'un, * † lui passer la plume par le bec.*
 ♣ To baffle (to balk or disappoint) a design. *Détruire, renverser, déconcerter, faire échouer une entreprise.*
 ♣ To baffle, (to confound by reasons.) *Confondre, donner de la confusion, abîmer, battre en ruine, fermer la bouche.*
 To baffle a good cause. *Battre une bonne cause en ruine.*

Baffled, adj. *Amusé, joué, &c. V. to Baffle.*

BAFFLER, s. *Un fourbe, un trompeur, qui confond, qui déconcerte.*

BAFFLING, s. *L'action d'amuser, &c. V. to Baffle.*

BAG, s. *Un sac.*
 Put your money in that bag. *Mettez votre argent dans ce sac.*
 Bags of wool, used in a sieve. *Sacs à laine.*
 * † To put one in a bag, (to be stronger than he.) * † *Mettre quelqu'un dans sa poche, être plus fort que lui.*
 * † To give one the bag to hold, (to over-reach him.) *Tromper quelqu'un, * lui avoir du poil, le surprendre, * † lui donner son paquet.*
 ♣ A leather-bag, (or budget.) *Une poche de cuir, une bougette, † une escarcelle.*
 ♣ A sweet-bag. *Un coussinet de senteur.*

♣ A tinker's bag. *Une drouine.*
 ♣ A cloak-bag. *Une valise.*
 ♣ A hawking-bag. *Une fauconnière, une gibecière.*
 ♣ † A black-bag, (or woman's hood.) *Une coiffe de femme.*
 ♣ A bag-pipe. *Une cornemuse, une musette.*
 A bag-piper. *Un joueur de cornemuse.*
 ♣ Bag-pudding. *Sorte de boudin bouilli à l'angloise.*
 ♣ A bag-net. *Un réseau.*
 ♣ Bag and baggage. *Bagage.*
 To truss up bag and baggage. *Plier bagage, décamper, s'en aller.*
 ♣ The garrison came out with bag and baggage. *La garnison sortit bagues sauvées.*

♣ **TO BAG**, v. act. *Mettre dans un sac.*
 ♣ To Bag, verb. neut. *Être enfilé.*

BAGATEL, s. (a word borrowed from the French, for a trifle.) *Bagatelle, niaiserie.*

BAGET, subst. (a sort of strong tulip.) *Baguette, en terme de Fleuriste, sorte de tulipe.*
 Of baget, these are the finest who keep least of their mother colour, when they break. *Les plus belles tulipes qui viennent de baguettes, sont celles qui retiennent le moins de leur première couleur, quand elles en changent ou qu'elles rompent.*

BAGGAGE, subst. (goods for soldiers.) *Bagage, équipage de gens de guerre. V. Bag.*
 ♣ Baggage, (or trull.) *Une garce, une putain d'armée, terme déshonnête.*

† **BAGGED**, adj.
 Ex. One of his mistresses is bagged, (or with child.) *Une de ses maîtresses a le ventre plein, ou est grosse.*

† **BAGGINGLY**, adverb. (or Proudly.) *Fiérement, avec fierté, superbement.*

BAGNIO, s. (a place to bathe and sweat in.) *Un bain, une étuve.*
 A bagnio-keeper. *Un baigneur.*

♣ **BAGUETTE**, s. *Baguette, terme d'architecture.*

BAIL, s. (or Surety.) *Caution, répondant, celui qui s'oblige à représenter un autre en Justice, &c.*
 To be bail for one. *Être caution pour quelqu'un, cautionner quelqu'un, répondre pour lui.*
 To give or to put in bail. *Donner caution.*
 To be out of prison upon bail. *Être élargi sous caution.*
 ♣ Bail, (or bound in a forest.) *Une borne ou limite, dans une forêt.*
 ♣ A bail or rather hale of goods. *Une balle de marchandises.*

TO BAIL one, v. act. (to be bail for him.) *Cautionner quelqu'un, être caution ou répondre pour lui.*

BAILABLE, adj. (that may be bailed.) *Recevable à caution, ou pour qui l'on peut cautionner.*

BAILED, adj. *Cautionné, pour qui l'on a cautionné.*
 Bailed out of a prison. *Élargi sous caution.*

BAILIFF, s. (a sort of Magistrate or Officer of Justice.) *Bailli, sorte de Magistrat.*
 The Bailiffs of Ipswich and Colchester. *Les Baillis d'Ipswich & de Colchester.*
 ♣ The Bailiff, (or Governour) of Dover-Castle. *Le Gouverneur du Château de Douvres.*

B A I B A L

✧ A Bailiff of husbandry, (a Land-Steward.) *Un Receveur de rentes, un homme d'affaires d'un Seigneur, celui qui a la charge & l'inspection de ses terres.*
BAILIFF. ✧ *V. Bailly.*
BAILING, *f. Cautionnement, l'action de cautionner ou de répondre.*
BAILIWICK, *f. (the precinct of a Bailiff's Jurisdiction.) Bailliage.*
D. BAILY or **Bum baily**, *f. (a Catchpole.) Un Sergent.*
BAIT, *f. (to catch fish withal.) Amorce, appât.*
 * Bait, (or allurement.) *Charme, amorce, appas, attrait.*
 ✧ Bait, (meat or collation on one's journey.) *Repas, collation ou rafraîchissement, qu'on prend en voyage.*
To BAIT, *v. act. Ex. To bait a hook. Amorcer un hameçon, y mettre une amorce.*
 * To bait, (to allure or intice.) *Amorcer, attirer, inciter.*
 ✧ To bait a bull or a bear, (to make them fight with dogs.) *Engager un taureau ou un ours au combat, les faire battre avec des chiens, les commettre ensemble.*
 ✧ To bait one, (to teaze him.) *Tourmenter ou harceler quelqu'un, le faire enrager.*
To BAIT, *verb. neut. (to stop to eat or drink on one's journey.) S'arrêter pour manger ou pour boire en voyageant, faire un repas ou une collation sur la route, repaître en chemin.*
 ✧ The hawk baiteth (or flaps her wings.) *Le faucon ou l'oiseau bat des ailes.*
 ✧ The hawk baits at a blackbird. *L'oiseau fond sur un merle.*
 Baited, *adj. Amorcé, &c. V. to Bait.*
BAITING, *f. L'action d'amorcer, &c. V. to Bait.*
 ✧ I rode forty miles without baiting by the way. *J'ai fait quarante milles à cheval sans débrider.*
 A baiting place, (or inn.) *Un logis, un cabaret, une hôtellerie.*
 A bull-baiting. *Un combat de taureaux.*
 A baiting place, for bulls and bears. *Lieu où les taureaux & les ours se battent avec des chiens.*
BAIZE. *V. Baze.*
To BAKE, *v. act. Cuire au four, cuire.*
 Baked, *adj. Cuit au four, cuit.*
 † **BAKEN.** *V. Baked.*
BAKE-HOUSE, *f. Boulangerie.*
BAKER, *f. Un boulanger.*
 A baker's wife or a woman-baker. *Une boulangere.*
 The baker's trade. *La boulangerie.*
 Baker-legg'd. *Qui a les jambes courbées en dehors, qui marche en dehors.*
BAKING, *subst. Action de cuire au four, cuisson, fournée.*
 Bread of the first or second baking. *Pain de la première ou de la seconde cuisson ou fournée.*
 Baking of tobacco-pipes. *Cuite de pipes à fumer.*
 ✧ Baking, (the baker's trade.) *Boulangerie, métier de boulanger.*
 ✧ Once baking. *Une fournée.*
 ✧ Baking-pan. *Une tourtiere.*
BALAD. *V. Ballad.*
BALANCE, *f. (a pair of scales.) Balance, instrument à deux bassins servant à peser.*
 * To bring a thing into balance with another, (to compare them together.) *Mettre une chose en balance ou en compa-*

Tome II.

B A L

raison avec une autre, comparer une chose avec une autre.
 * To put one's self into the balance with another. *Se comparer avec quelqu'un, entrer en comparaison avec lui.*
 ✧ Balance, (or even weight.) *Balancement, équilibre, contre-poids.*
 ✧ Balance, (one of the twelve celestial signs.) *La balance, le signe de la balance ou libra, un des douze signes du Zodiaque.*
 ✧ The balance of an accompt. *La soute ou solde d'un compte.*
 * While my thoughts were in this balance or in suspense. ** Pendant que mon esprit étoit en balance ou en suspens, comme j'étois dans cette incertitude ou irrésolution.*
 * If you weigh the things well, you will find upon the balance, that. *Si vous pesez bien ces choses, vous verrez après cet examen, que.*
 Balance-wheel, in a clock or watch. *Roue de rencontre.*
 A balance-maker. *Faiseur de balances.*
To BALANCE, *v. act. (to weigh.) Peser.*
 ✧ To balance, (to poise, to make even weight.) *Balancer, mettre en équilibre.*
 * To balance, (to weigh and consider.) *Balancer, mettre dans la balance, peser, considérer, examiner.*
 To balance, (or counter-balance.) *Contrebalancer.*
 His virtue does not balance his vices. *Sa vertu ne contrebalance pas ses vices.*
 ✧ The expence balances the receipt. *La dépense monte autant que la recette.*
 ✧ To balance an account. *Souder, ajuster, régler, terminer un compte.*
 Balanced, *adj. Pesé, &c. V. to Balance.*
 A balanced account. *Compte arrêté ou parties arrêtées.*
BALANCER, *f. Celui qui pese avec la balance.*
BALANCING, *f. Action de peser, &c. V. to Balance.*
BALASS, *adj. Ex. A balass ruby. Un rubis balais.*
BALAST. *V. Ballast.*
BALCONY, *f. Un balcon.*
BALD, *adj. (that has no hair.) Chauve, pelé.*
 * Bald, (thread-bare or simple.) *Usé, battu, rebattu, froid, sot, fade.*
To BALD, *v. act. (or make bald.) Peler, rendre chauve.*
 Bald-pated. *Chauve.*
 Bald-arse. *Cul pelé.*
 Bald-rib. *Côte de porc.*
 † **BALDACHIN**, *f. Baldaquin.*
BALDERDASH, *f. (mixture or mangle.) Mélange.*
 * Balderdash, (paltry confused discourse.) *Fatras de paroles, galimatias, discours confus qui n'a pas de sens.*
To BALDERDASH, *v. act. (to adulterate or sophisticate) wine. Mélanger, mêler, frelater ou sophistiquer le vin.*
 Balderdashed, *adj. Mélangé, mêlé, frelaté, sophistiqué.*
BALDERDASHING, *f. Mélange, frelaterie, action de mélanger, &c.*
BALDNESS, *subst. (the being bald.) Calvitie.*
BALDRIC, *f. (an old word for a long belt.) Un baudrier.*
BALE, *subst. (a pack of merchandise.) Baile, gros paquet de marchandises.*
 A little bale, *Un ballot.*

B A L

41

To make up into a bale. *Emballer, emballer, mettre dans une balle.*
 ✧ Bale, (the handle) of a pail. *L'anse d'un seau.*
To BALE, *v. neut. (to scoop water out of a ship.) Vider l'eau d'un vaisseau.*
BALEFUL, *adj. (sad.) Triste, funeste.*
 † **BALEFULLY**, *adv. Tristement, malheureusement.*
BALK, *subst. (a piece of ground left unploughed.) Un coin de champ qui n'est pas labouré ou que la charrue a manqué.*
 ✧ Balk, (or furrow.) *Sillon, terre relevée entre deux raies dans un champ labouré.*
 ✧ Balk, (or beam.) *Une poutre.*
 * Balk, (disappointment or baffle.) *Contre-temps, + cavade.*
 He has had a sad balk. *Il a fait une vilaine cavade.*
 * Balk, (shame or disgrace.) *Honte, déshonneur, disgrâce.*
 * Balk, (or prejudice.) *Tort, préjudice.*
To BALK, *v. act. (to pass by or omit.) Passer, omettre, manquer.*
 Death balks no creature. *La mort n'excepte ou n'épargne personne.*
 ✧ I shall not balk your house. *Je ne manquerai pas de vous voir en passant.*
 ✧ To balk a shop, (to hinder its custom.) *Faire tort ou préjudice à une boutique, la désachalander.*
 ✧ To balk one, (to disappoint him.) *Manquer de parole à quelqu'un, * lui faire faux-bond.*
 ✧ I will not balk him a with, i will tell him all. *Je dirai tout, je ne lui cacherai rien.*
 ✧ To balk one, to make a fool of him or to put him out of countenance. *Se moquer, se jouer de quelqu'un, le déconcerter.*
 Balked, *adj. Passé, omis, &c. V. to Balk.*
 † **BALKERS.** *V. Conders.*
BALL, *f. (any round body.) Balle ou boule, corps rond ou sphérique.*
 A ball or tennis-ball. *Une balle, pour jouer à la paume.*
 A printer's ink-ball. *Balle d'imprimeur.*
 A wooden or ivory ball. *Une boule de bois ou d'ivoire.*
 At the sign of the golden ball. *A l'enseigne de la boule d'or.*
 A ball for a gun. *Balle ou boulet pour une arme à feu.*
 ✧ A ball, to play at billiards. *Bille de jeu de billard.*
 ✧ A foot-ball. *Un ballon.*
 ✧ A snow-ball. *Une pelote de neige.*
 ✧ A sweet-ball. *Une pomme de senteur.*
 ✧ A fire-ball. *Especie de grenade dont se servent les incendiaires pour mettre le feu en quelque lieu.*
 ✧ The ball of the eye. *La prunelle de l'œil.*
 ✧ The ball of the hand. *La paume de la main.*
 ✧ The ball of the foot. *La plante du pied.*
 ✧ A wash-ball or soap-ball. *Une savonne.*
 ✧ The ball or whirl-bone of the knee. *La rotule du genou.*
 ✧ Ball-basket, at tennis. *Un corbillon.*
BALL, *subst. (a dancing-meeting.) Bal, assemblée pour danser.*
 To make or to give a ball. *Faire ou donner un bal.*

F

Ball-money. *L'argent que les compagnes de la nouvelle mariée exigent d'elle, en quelques endroits d'Angleterre, pour faire les frais d'un bal.*

To BALL. *V. to Bawl.*

BALLAD, *subst. (a common song.) Vau-deville, chanson qui court les rues, chanson imprimée qu'on chante dans les rues, & qu'on vend aux badauds.*

Ballad, *(a sort of french poem.) Ballade, sorte de poésie Française.*

BALLAST, *f. (stones, sand or any weight put in the bottom of an empty ship, to make her sail right and steady.) Lest, cailloux, sable, &c. qu'on met au fond du vaisseau pour le faire tenir droit lorsqu'il est sous les voiles.*

To BALLAST a ship, *verb. act. Lister un vaisseau, y mettre du lest.*

BALLASTING, *subst. Lestage, action de lester.*

BALLETTE, *f. Ballet, danse figurée.*

BALLIARDS. *V. Billiards.*

BALLIST, *f. (a sort of large cross-bow used by the ancients.) Balliste, machine de guerre parmi les anciens.*

BALLISTER, *f. (or rail.) Balustre, petit pilier façonné.*

Ballister or ballustrade. *Un balustre, une balustrade, des barreaux.*

To BALLISTER, *verb. act. Fermer de balustres, d'un balustre ou d'une balustrade. Ballistred, adj. Fermé de balustres, &c.*

BALLOCKS, *f. (or stones of an animal.) Les testicules, les génitoires.*

Ballocks, *(the skin that holds the stones.) Les bourses des testicules.*

BALLOON, *f. (a sort of ball.) Ballon, à l'Italienne.*

BALLOT, *f. (a ball to give one's vote.) Ballote, petite balle dont on se sert pour donner les suffrages.*

To BALLOT, *verb. neut. Balloter, donner les suffrages avec des ballotes.*

BALLOTATION or Balloting, *f. L'action de balloter ou de donner les suffrages avec des ballotes.*

BALM, *f. (or balsam, an healthy liquor, running out of a tree or compounded and made.) Baume, liqueur qui découle d'un arbre, ou qui est composée.*

Balm-tree. *Baume, arbrisseau d'où découle le vrai baume.*

Balm or mint, *(an herb.) Baume ou menthe, herbe.*

Balm-gentle. *Melisse.*

To BALM, *v. act. Embaumer, adoucir. Balm-apple, a plant. Pomme de merveilles.*

BALMY. *V. Balsamick.*

BALOT, &c. *V. Ballot, &c.*

BALNEARY, *f. Bain.*

BALNEATION, *subst. Bain, usage du bain.*

BALNEATORY, *adj. Qui a rapport au bain.*

BALSAM, *f. (or balm in the first sense.) Baume, onguent.*

BALSAMICK or balmy, *adj. (having the quality of balsam.) Balsamique, de baume.*

BALUSTER or BALUSTRADE, *subst. Balustre, balustrade.*

BAM, *f. (a low word, a fun.) Une hapelourde, une attrapoire, une bourde, une cassade, une menterie, une fourberie.*

To BAM or to Bamboozle, *v. act. & n. (to fun, to fib, to sham.) Bourder, donner des cassades, donner de la gabazine, fourber.*

BAMBOO, *f. (a sugar-cane in the west-indies.) Bambou.*

Bamboo or Bamboo-cane, *(a sort of cane with many knots.) Bamboche, sorte de canne qui vient des Indes.*

BAMBOOZLER, *f. Filou, fripon.*

BAN, *subst. Ban, publication de mariage, &c.*

To BAN, *v. act. (to curse.) Maudire.*

Banned. *Maudit.*

BANING, *f. Malédiction, l'action de maudire, imprécation.*

BAND, *subst. (any tie, from to bind.) Bande, lien, attache.*

Bands of iron, *(to cover the fellows of a wheel.) Bandes de fer, pour une roue.*

The band of society. *Le lien de la société.*

A band for a faggot, a faggot-band. *La hart d'un fagot, le lien d'un fagot.*

A band, *(for a book.) Nerf, ficelle cousue au dos d'un livre.*

This book has five bands. *Ce livre a cinq nerfs.*

Head-band. *Un bandeau.*

Heat-band. *Cordon ou laisse de cha peau.*

A swaddle or swathing-band for a child. *Tour de linge, les draps, les langes, dont on enveloppe les enfans en nourrice.*

Band-dog. *Mâtin ou chien qu'on tient enchaîné le jour.*

Band, *(that men wear about the neck.) Un collet, un rabat.*

Band-strings. *Cordons de rabat ou les glands d'un collet.*

Band-box. *Boîte à linge.*

A band, *(a troop or company) of soldiers.) Une bande, une troupe de gens de guerre.*

Train-bands, -or trained-bands. *Milice, bourgeoisie sous les armes.*

A band-roll or muster-roll. *Une liste, une matricule.*

To BAND, *v. act. Bander, assembler.*

BANDAGE, *subst. Bandage.*

BANDEROL, *f. (a little flag or streamer.) Banderole, pendant.*

BANDITO, *f. Banditi, au pl. (an outlaw turn'd robber, in Italy.) Bandit, un banni qui s'est fait voleur, un voleur de grand chemin, en Italie.*

BANDOG. *V. Band-dog sous Band.*

BANDOLEER. *Une bandoulière.*

BANDOW, *f. (for a widow.) Bandeau de veuve.*

BANDROL. *V. Banderol.*

BANDY, *adj. V. Bandyed.*

BANDY, *f. (a sort of club to strike a ball.) Une crosse.*

To BANDY, *verb. act. (to toss a ball at tennis.) Bander, pousser une balle à la paume.*

To bandy, *(to toss about.) Balloter.*

To bandy about, *(to agitate, debate or discuss) a business or question. * Balloter, discuter, balancer, agiter, débattre, examiner une affaire, une question.*

To BANDY, *v. neut. Ex. To bandy together into a faction. Se bander, se liguier, cabaler, se soulever contre quelqu'un.*

Bandyed, *adj. Bandé, poussé, &c. V. to Bandy.*

BANDYLEG, *f. or Bandy-legged. Qui a les jambes tortues ou tournées en dehors.*

BANE, *subst. (or poison.) Poison, mort.*

Rats-bane. *Mort aux rats, arsenic.*

Wolfs-bane. *Aconit, régal.*

Bane-wort or night-shade. *Morelle.*

* Bane, *(pest.) Peste.*

They are the bane of human society. *Ils sont la peste de la société humaine.*

* I will be the bane (or death) of him. *Je lui ôterai la vie.*

To BANE, *v. act. Empoisonner.*

BANEFUL, *adj. Empoisonné, funeste.*

BANERET. *V. Banneret.*

BANG, *subst. (or blow.) Coup.*

To BANG, *verb. act. (to beat.) Battre, froter, étriller.*

Banged, *adj. Battu, frotté, étrillé.*

BANGING, *subst. L'action de battre, &c. V. to Bang.*

D. BANGLE-EARED, *adj. Qui a les oreilles pendantes.*

D. BANGLE-EARS or Banbling-ears, *f. Oreilles pendantes.*

To BANISH, *v. act. (to send into exile.) Bannir, exiler.*

To banish out of the kingdom. *Bannir du Royaume.*

* To banish, *(to drive or turn away.)*

* Bannir, chasser, éloigner.

Let us banish sorrow. *Bannissons le chagrin.*

Banished, *adj. Banni, exilé, &c. V. to Banish.*

He was banished Rome or out of Rome. *Il fut banni de Rome.*

BANISHING, *subst. L'action de bannir, &c. V. to Banish.*

BANISHMENT, *f. (or exile.) Bannissement, exil.*

BANK, *f. (or hillock.) Hauteur, éminence, lieu élevé.*

A bank of a ditch. *Une levée de terre.*

Bank, *(side of the sea or of a river.) Rive, rivage, bord, de la mer, d'un fleuve ou d'une rivière.*

Bank, *(or shelf in the sea.) Un banc de sable, un écueil.*

The bank of a Printing press. *Le banc, l'établi ou la tablette d'une presse d'imprimerie.*

BANK, *f. (or stock of money.) Banque d'argent.*

The bank of England. *La banque d'Angleterre.*

The bank at basset or at the oak. *La banque à la bassette ou à l'hoca.*

To keep the bank. *Tenir la banque.*

* To keep a thing in bank. *Garder, réserver, conserver une chose pour l'avenir.*

To BANK, *verb. act. out the sea. Opposer des digues à la mer. Placer de l'argent sur une banque.*

BANKER, *f. (he that keeps a bank of money.) Un banquier.*

BANKET. *V. Banquet.*

BANKRUPTCY, *f. (the turning bankrupt.) Banqueroute, faillite.*

BANKRUPT, *f. (one that breaks, and steps aside, being or pretending to be, unable to pay his debts.) Un banqueroutier, celui qui fait banqueroute.*

To turn bankrupt. *Faire banqueroute ou faillite.*

* We conclude, them bankrupt to all manner of understanding. ** Nous concluons qu'ils ont fait banqueroute, ou renoncé au sens commun ou à la raison.*

To BANKRUPT, *verb. neut. Faire banqueroute.*

BANNER, *f. (a flag, or ensign.) Bannière, drapeau, enseigne, étendard.*

BANNERET, *adj. Banneret, ayant droit de bannière.*

B A N B A R

Ex. A Knight banneret. *Un Chevalier banneret.*

To BANNISH, &c. *V. to Banish, &c.*
 BANNOCK, *subst.* (an oaten cake.)
Gâteau d'avoine, qui n'est pétri qu'avec de l'eau, & cuit sur des cendres chaudes.
 BANQUET, *subst.* (or feast.) *Banquet, festin.*

✧ A banquet of sweet-meats. *Une collation de confitures.*

To BANQUET, *verb. neut.* (to feast.) †
Banqueter, faire bonne chère, faire des festins, être en festin.

BANQUETING, *subst.* L'action de banqueter, &c. *V. to Banquet.*

A banqueting-house. *Une salle pour faire un festin.*

✧ BANQUETTE, *f.* Banquette, terme de fortification.

BANTER, *f.* (or jest.) *Moquerie, raillerie, plaisanterie.*

To BANTER, *v. act.* (to jest, or jeer.)
Railler, se moquer, plaisanter.

Bantered, *adj.* *Raillé, dont on s'est moqué, &c.*

BANTERER, *f.* *Railleur, plaisant.*

BANTERING, *f.* *Raillerie, plaisanterie, action de railler, &c. V. to Banter.*

BANTLING, *f.* (a child begotten before marriage.) *Un enfant qui a été engendré avant le mariage du père & de la mère.*

BAPTISM, *f.* (or Christening.) *Baptême.*

BAPTISMAL, *adj.* *Baptismal, qui appartient au Baptême.*

BAPTIST, *adj.* *Baptiste.*

Ex. John the baptist. *Jean-Baptiste.*

BAPTISTERY, *subst.* (or font.) *Fontes de Baptême.*

To BAPTIZE, *v. a.* (to christen.) *Baptiser, conférer le Baptême.*

Baptized, *adj.* *Baptisé.*

✧ BAPTIZER, *f.* *Qui baptise.*

BAPTIZING, *f.* *L'action de baptiser.*

BAR, *f.* (a long narrow piece of wood, or iron.) *Une barre, piece de bois, de fer, &c. longue & étroite, un barreau.*

A bar for a door, or window. *Une barre pour une porte, ou pour une fenêtre.*

A bar of gold, or silver. *Barre d'or, ou d'argent.*

✧ A bar, (or lever.) *Une barre, un levier.*

✧ A bar in heraldry. *Une barre, en terme de blason.*

✧ The bar of a Printing-press. *Barreau de presse d'Imprimeur.*

✧ The bar of a haven. *La barre d'un port, amas de sable, ou de rochers à l'entrée d'un port, ou d'une rivière.*

✧ Bar, in a Court of Justice. *Barre, de Cour de Justice; Barreau, lieu où l'on plaide.*

* Bar, (the Lawyers in general.) *Le Barreau, les Avocats.*

The Clergy thrive, and the litigious Bar. *Le Clergé & le Barreau s'engraissent.*

✧ A bar, in a shoe. *Tranche-file de soulier.*

✧ Bar, in a publick house. *Réduit près de la porte des cabarets, où l'on marque les écots.*

✧ Bar of lace. *Bride de dentelle.*

✧ Cross-bars of wood. *Barreaux de bois, jalouse, treillis, grille.*

* Bar, (or hindrance.) * *Barrière, obstacle, empêchement.*

* Bar, (or cavil, at law.) *Exception, chicane, moyen par lequel on se défend d'une demande.*

B A R

✧ Bar-fee. *Droit de vingt sols qu'un prisonnier paye au geolier pour son élargissement.*

To BAR, *v. a.* (to make fast with a bar.)
Barrer, fermer avec une barre, † bacler.

✧ To bar, or set with cross bars. *Fermer de barreaux, de grilles, de treillis.*

✧ To bar (to shut up, or stop) the way. *Fermer, boucher le chemin.*

* To bar (to debar, or keep) from. *Exclure, interdire, priver.*

✧ To bar, (at dice.) *Rompre, aux dez. I bar that throw. Je romps ce coup.*

I bar your quint (at picket.) *Je romps, je pare, ou j'empêche votre quinte, en terme de jeu de piquet.*

BARATOR, *V. Barretor.*

BARB, *f.* (a barbary horse.) *Un barbe, cheval de barbarie.*

✧ Barb. *Armure de cheval, pointe recourbée d'un hameçon.*

To BARB, *v. act.* (to shave, or trim.)
Faire la barbe, raser.

BARBARIAN, *f.* (a barbarous or savage man.) *Un Barbare.*

✧ BARBARICK, *adj.* *Étranger.*

BARBARISM, *subst.* (an impropriety in speech.) *Barbarisme, faute contre la pureté de la langue; grossièreté, barbarie.*

BARBARITY, *f.* (Cruelty, inhumanity.)
Barbarie, cruauté, inhumanité, férocité.

BARBAROUS, *adj.* (Savage, wild.)
Barbare, sauvage, qui n'a ni loix, ni politesse.

✧ Barbarous, (inhuman, cruel.) *Barbare, inhumain, cruel, féroce.*

✧ Barbarous, (improper, or broken) speech. *Langage barbare, langage impur, corrompu, où il y a de mauvais termes.*

BARBAROUSLY, *adverb.* *Barbarement, d'une façon barbare.*

BARBAROUSNESS, *f.* (or Unpoliteness.)
Barbarie, manque de politesse.

✧ Barbarousness, (or Barbarity.) *Barbarie, inhumanité, cruauté.*

BARBARY, *f.* (the name of a country.)
La Barbarie.

✧ A Barbary horse. *Un barbe.*

BARBED, *adj.* *Rasé, &c. V. to Barb.*

✧ Barbed, (or bearded, as a fish-hook.)
Barbelé.

A Barbed arrow. *Une fleche barbelée.*

✧ Barbed, (covered with barbe.) *Barbé, armé d'une barbe. V. Barbs.*

BARBEL, *f.* (a sort of fish.) *Barbeau, poisson d'eau douce.*

BARBER, *f.* *Un Barbier.*

A Barber-Surgeon. *Un Chirurgien-Barbier.*

BARBERIES, *f.* *Fruit rouge de l'épine-vinette.*

BARBERRY-TREE, *f.* *Épine-vinette, sorte d'arbrisseau.*

BARBES, *V. Barbs.*

BARBICAN, or BARBACAN, *subst.* or
Watch-Tower.) Une échauguette, une haute tour.

BARBLES, *f.* (a horse's disease.) *Barbes, excroissance qui vient dans le canal & sous la langue du cheval, & qui l'empêche de boire.*

BARBS, *f.* (a sort of armour for a horse.)
Barde, ancienne armure de cheval, qui lui couvroit le cou, le poitrail & la croupe.

BARD, *f.* (a Poet, among the ancient Britons and Gauls.) *Barde, Poète, parmi les anciens Bretons & Gaulois.*

To BARD Wool. *V. to Beard.*

B A R

43

BARE, *adj.* (naked, uncovered.) *Nu, découvert, ras.*

To stand bare, or bare headed. *Se tenir tête nue, ou découverte, se tenir chapeau bas.*

✧ Bare, (without hair or grass.) *Ras, pelé.*

* Bare of money. *Destitué d'argent, sans argent, * † grêlé.*

* Bare, (only.) *Simple, seul, unique.*

I believe him upon his bare word. *Je le crois sur sa simple parole.*

He was condemned upon a bare suspicion. *Il fut condamné sur un simple soupçon.*

* A bare, (or plain) recital. *Un récit simple, ou sans ornement.*

✧ Bare in cloaths. *Mal vêtu, couvert de haillons.*

Prov. Ever spare and ever bare. *Tel épargne tout ce qu'il peut, qui ne laisse pas d'être toujours gueux.*

Thread bare. *Qui montre la corde, usé.*

Bare-faced. *A découvert, la tête levée, démasqué.*

Bare-footed. *Les pieds nus, ou qui a les pieds nus.*

Bare-legged. *Les jambes nues.*

Bare headed. *Qui a la tête découverte, ou est tête nue.*

Bare-tail'd. *Cul pelé.*

Bare, est aussi un prétérit du verbe to bear.

To BARE, *v. a.* (to uncover.) *Découvrir.*

To bare one's arm. *Découvrir son bras.*

✧ To bare, (to strip, to bereave.) *Priver, dépouiller.*

BARELY, *adv.* (Only.) *Simplement, seulement, uniquement.*

✧ Barely, (slenderly, poorly.) *Pauvrement, chétivement.*

BARENESS, *f.* *Nudité, pauvreté, misère.*

BARGAIN, *f.* (an Agreement or Contract.) *Marché, accord.*

I must have that into the bargain. *Il faut que j'aie cela sur, ou par dessus le marché.*

I had but a dull bargain of it. *Je fis là un mauvais, un méchant, ou un sot marché.*

Marriage is a bargain for life. *Le mariage est un marché à vie.*

To buy a bargain. *Faire un marché, acheter quelque chose.*

To sell one a good bargain. *Vendre quelque chose à bon marché à quelqu'un.*

* † To sell one a bargain, (to put a sham upon him.) *Donner une cassade à quelqu'un, lui en donner à garder.*

To meet with a good bargain. *Faire une bonne rencontre, acheter quelque chose par rencontre, & à bon marché.*

Prov. A good bargain, is a pick purse. *Le bon marché fait sortir l'argent de la bourse.*

Prov. More words than one go to a bargain. *On ne fait pas marché au premier mot, on ne s'engage pas si-tôt.*

You shall lose nothing by the bargain. *Vous ne perdrez rien au marché, ou au change, vous n'y perdrez rien.*

One that helps people to bargains, or a bargain-maker. *Un faiseur de marchés, un Courtier.*

✧ You will repent your bargain. *Vous vous en repentirez.*

✧ You have enough of your bargain, i suppose, by this. *Je crois que vous en avez eu assez pour votre argent.*

✧ A bargain, (done, agreed.) *Tope, voilà qui est fait, j'y consens.*

Prov. A bargain is a bargain. *Ce qui est fait est fait, ce qui est dit est dit.*

✚ Bargain. *Repartie brusque en termes équivoques.*

To BARGAIN, verb. neut. (to beat the price.) *Marchander, demander le prix de quelque chose & essayer d'en convenir.*
He has bargained for that cloth penny by penny. *Il a marchandé ce drap sou à sou.*

✚ To bargain, (or strike up a bargain.) *Faire marché, tomber d'accord.*

Did you bargain with him? *Avez-vous fait marché avec lui?*

Bargained, adj. *Marchandé, dont on a fait marché.* V. to bargain.

✚ BARGAINEE, f. *Celui qui accepte un marché.*

✚ BARGAINER, subst. *Celui qui offre un marché.*

BARGAINING, f. *L'action de marchander, ou de faire marché.*

BARGE, f. (or great boat.) *Un grand bateau.*

A barge-man. *Un Batelier.*

✚ BARGER, f. *Batelier.*

D. BARGH-MASTER, f. (or Surveyor of Mines.) *L'Intendant, ou l'Inspecteur des Mines.*

D. BARGH-MOTE. *La Cour des Mines.*

BARK, f. (or Boat.) *Une barque, un bateau.*

✚ Bark, (or rind) of a tree. *L'écorce d'un arbre.*

✚ The Bark, (or Jesuits Powder.) *Le Quina, ou le Quinquina.*

To BARK, verb. neut. (to bay, as a dog.) *Aboyer, japper comme un chien.*

✚ To bark, as a fox. *Glapis, en parlant d'un renard.*

* An Author that barks at another. * *Un Auteur qui aboye après un autre, qui le déchire, qui lui chante pouilles.*

To Bark a tree, verb. act. (to take off the bark.) *Oter, ou lever l'écorce d'un arbre.*

Barked, adj. *Dont on a ôté l'écorce.*

BARKER, f. *Celui, ou celle qui ôte l'écorce d'un arbre.*

✚ Barker, (speaking, of a dog.) *Aboyeur.*

BARKING, f. (or baying, as a dog.) *Aboi, aboiement, l'action d'aboyer, ou de japper comme un chien.*

✚ The barking of a fox. *Le glapissement d'un renard.*

* Barking, (abusive language.) * *Aboiement, injures, invectives, l'action de chanter pouilles.*

✚ Barking, (the taking off the bark.) *L'action de lever l'écorce d'un arbre.*

BARLEY, f. (a sort of corn.) *Orge, sorte de grain.*

Fine barley. *De belle orge.*

Barley-bread. *Du pain d'orge.*

A barley-corn. *Un grain d'orge.*

Peeled barley. *Orge mondée.*

Barley-broth. *Orge mondée, potion faite avec de l'orge.*

Barley-water. *Tisane d'orge.*

BARM. V. Yeast.

BARN, f. (a corn-house, &c.) *Grange, grenier.*

The barn-floor. *L'aire de la grange.*

✚ A capon from my own barn-door. *Un chapon de mon paillier.*

* † The barn is full, she is with child. *Elle a le ventre plein, elle est grosse.*

✚ † Barn, or Bearn, (a scotch, or

northern word for a child.) *Un enfant, un poupon.*

BARNACLE, f. (an instrument to hold a horse's nostrils.) *Mouraille avec quoi on serre le nez d'un cheval.*

✚ Barnacle - bird. *Barnache, ou Oie d'Ecosse; plante vivante qu'on dit se former d'un arbre.*

BAROMETER, f. (an instrument to find the pressure of the air.) *Barometre, instrument pour connoître la pesanteur de l'air.*

✚ BAROMETRICAL, adj. *Qui a rapport au barometre.*

BARON, f. (a degree and title of nobility.) *Baron, degré & titre de noblesse.*

✚ A Baron, or Judge. *Un Juge.*

Ex. A Baron of the Exchequer. *Un Juge de l'Échiquier, ou de la Cour des Finances.*

The lord chief Baron. *Le premier Juge.*

BARONAGE, f. *Baronie, terre ou dignité de Baron.*

BARONNESS, f. *La femme d'un Baron.*

BARONET, adj. (or Banneret.) *Banneret.*

✚ A Knight Baronet. *Un Chevalier Banneret, premier degré de qualité en Angleterre après celui de Baron.*

BARONY, subst. *Une Baronie.*

BARR. Voy. Bar.

BARRACAN, f. (a sort of coarse camel.) *Bouracan, sorte de gros camelot.*

BARRACK, f. (a house for soldiers.) *Une baraque.*

BARRATOR, f. *Chicaneur, plaideur.*

✚ BARRATRY, f. *Chicane.*

BARRED, adj. *Barré, &c.* V. to Bar.

✚ Barred place, (a sea-term.) *Lieu de Barre, en terme de marine.*

BARREL, f. (a small cask.) *Un barril, un petit tonneau.*

✚ The barrel of a gun. *Le canon d'une arme à feu.*

✚ The barrel of a drum. *Le fût d'un tambour.*

✚ The barrel of a watch. *Le barillet d'une montre.*

✚ A barrel, or great barrel. *Une barrique, un gros tonneau.*

✚ The barrel of a jack. *La fusée d'un tourne-broche.*

To BARREL up, v. a. *Entonner, mettre dans un barril, ou dans une barrique.*

* † To barrel up sleep. *Dormir tout son soul.*

Barrelled up. adj. *Entonné.*

BARREN, adj. (fruitless, sterile.) *Stérile, infructueux, qui ne produit rien, qui ne porte aucun fruit, en parlant de la terre, des animaux, &c.*

* Barren, (dry, jejune.) * *Stérile, sec, maigre, en parlant de l'esprit, de la conversation, &c.*

BARRENLY, adv. *Stérilement, maigrement, séchement.*

BARRENNES, f. (sterility, in a proper and figurative sense.) *Stérilité, au propre & au figuré.*

BARRESTER. V. Barrister.

BARRETOR, f. (a Wrangler.) *Un chicaneur. V. Barrator.*

BARRICADE, or BARRICADO, f. a sort of intrenchment.) *Barricade, sorte de retranchement.*

To BARRICADO, v. a. *Barricader, faire des barricades.*

Barricadoed, adj. *Barricadé.*

BARRIER, f. (a bar to shut a passage.)

Barriere, sorte de barre servant à fermer un passage.

✚ Barriers, (a running exercise within bars.) *Barres, sorte de jeu de course.*

BARRIL. V. Barrel.

BARRISTER, f. *Un Avocat, qui a ses licences pour plaider.*

BARROCK. Voy. Baraque.

BARROW, subst.

Ex. A hand-barrow. *Une civière à bras.*
A wheel-barrow. *Une brouette.*

A Barrow - hog. *Un verrat, un porc chatré.*

Barrow-greese. *Graisse de porc.*

To BARTER, v. act. (to truck, or exchange.) *Troquer, changer, faire un troc, ou un échange.*

To barter a thing for another. *Troquer une chose contre une autre.*

Bartered, adj. *Troqué, changé.*

BARTER, BARTERY, BARTERING, f. *Troc, échange, l'action de troquer, &c.* V. to Barter.

BARTON, f. (a coop for poultry.) *Poulailler, lieu où couchent les poules & où elles pondent ordinairement.*

BASE, adj. (mean low, vile.) *Bas, vil, méprisable.*

Base extraction, or parentage. *Basse extraction, ou basse naissance.*

✚ Base, (of mean parentage.) *De basse naissance, roturier.*

✚ Base-born, (or bastard.) *Bâtard, bâtarde.*

A base son. *Un bâtard, un fils naturel.*

✚ Base, (shameful, dishonest, knavish.) *Honteux, vilain, infame, mal-honnête, indigne.*

✚ A base action. *Une action honteuse, vilaine, infame, indigne, &c.*

✚ Base, (sneaking, cowardly.) * *Bas, lâche, sans courage, & sans générosité.*

A base soul. *Une ame basse, un esprit bas.*

✚ Base, (sneaking, or penurious.) *Avare, chiche, mesquin.*

✚ Base coin, (of less value than it should be.) *Argent bas, monnaie de bas aloi, billon.*

✚ Base coin, (or small money.) *Petite monnaie.*

✚ A base (or inferior Court.) *Une Cour subalterne.*

✚ Base-estate, or base-tenure. *Une roture.*

BASE, f. (basis, or foundation.) *Base, fondement, ou soutien de quelque chose.*

The base of a column. *La base d'une colonne.*

* Justice is the base of Regal authority. *La justice est la base de l'autorité Royale.*

✚ The base of a pedestal. *Socle de piédestal.*

✚ The base of a bed. *Le soubassement d'un lit, le tour d'en-bas d'un lit.*

✚ Base, or bass, or the base part, in Musick. *La basse, ou la basse-contre, une des parties de la Musique.*

A thorough base. *Une basse continue.*

A base viol. *Une basse de viole, instrument de Musique.*

✚ Base, (a sea fish.) *Loup de mer, sorte de poisson.*

✚ To BASE, v. a. *Altérer, affaiblir un métal par le mélange.*

BASELY, adv. (meanly.) *Bassement, d'une manière basse.*

✚ Basely, (poorly, pitifully.) *Bassement, pauvrement, chétivement, mal, très-mal.*

❖ **Bafely**, (shamefully, knavishly.) *Lâchement, vilainement, honteusement, en malhonnête homme, en faquin.*
 ❖ **Bafely**, (or horribly.) *Horriblement, furieusement.*
 I was bafely jolted in that coach. *J'ai été horriblement ou furieusement cahotté dans ce carrosse.*
BASENESS, *f.* (or meanness.) *Basseffe, qualité de ce qui est vil & méprisable.*
 Baseness of extraction. *Basseffe d'extraction.*
 ❖ **Baseness**, (base, dishonest or knavish action.) *Basseffe, infamie, lâcheté, action basse, honteuse, infame ou indigne.*
 ❖ **Baseness** (or sneakingness) of spirit. *Basseffe d'esprit ou de cœur, lâcheté, abatement de courage.*
 ❖ **Baseness**, (or penuriousness.) *Avarice, mesquinerie, taquinerie.*
 † To **BASH**, *verb. neut.* Rougir, avoir honte.
BASHAW. *V.* *Bassa.*
BASHFUL, *adject.* (shamefaced, timorous, modest.) *Honteux, qui a de la pudeur, timide ou modeste.*
BASHFULLY, *adverb.* *Avec honte, avec pudeur, avec timidité, avec modestie.*
BASHFULNESS, *f.* *Bonne ou mauvaise honte, pudeur, timidité, modestie.*
BASIL or **Sweet-Basil**, *subst.* (a sweet smelling plant.) *Basilic, plante odoriférante.*
 † **BASILICA** or **BASILICON**, *f.* *Basilicon, sorte d'onguent.*
BASILICK, *adj.* The basilick vein. *La basilique.*
BASILICK, *f.* (or great church.) *Basilique, une grande église.*
Ex. The basilick of S. Peter. *La basilique de S. Pierre.*
BASILISK, *f.* (or cockatrice.) *Basilic, sorte de serpent.*
 ❖ **Basilisk**, (a sort of a great gun.) *Basilic, sorte de gros canon.*
BASIN or **BASON**, *f.* (a place near the sea where ships may ride in safety.) *Bassin.*
 ❖ **Basin**. *Bassin*, en plusieurs autres sens.
BASIS, *subst.* (base or foundation, in a proper and figurative sense.) *Base, soutien, fondement, au propre & au figuré.*
 To **BASK** in the sun, *v. n.* *Se chauffer, être ou se tenir au soleil.*
BASKET, *f.* *Un panier, une corbeille.*
 ❖ A fruit-basket. *Un verveu.*
 ❖ A table-basket. *Une manne.*
 ❖ A basket to carry on the back. *Une hotte.*
 ❖ A little-basket. *Un corbillon.*
 A basket-maker. *Un faiseur de paniers ou de corbeilles.*
 A basket woman. *Une femme qui se tient aux marchés & aux boucheries avec une corbeille, & qui porte pour peu de chose les provisions qu'on y achete.*
 Pin-basket, &c. *V.* *Pin.*
BASON, *f.* *Un bassin.*
 † **BASS**. *V.* *Basse.*
 † **BASS-RELIEF** or **BASSO-RELIEVO**, *subst.* *Bas-relief.*
BASSA, *f.* (a Turkish Officer.) *Bacha, ou Bassa, Officier parmi les Turcs. Ceux qui ont été à Constantinople assurent qu'il faudroit dire Pacha, mais l'usage l'emporte contre leur sentiment.*
BASSET, *f.* (a game at cards.) *Bassette, sorte de jeu de cartes.*

BASSOON, *f.* (the base amongst hautboys.) *Basson, instrument de musique.*
D. BAST, *f.* (lime-tree wood made into ropes and mats.) *Cordes ou nattes de tilleul.*
BASTARD, *adj.* (born out of wedlock.) *Bâtard, bâtarde, né hors de légitime mariage.*
 A bastard child. *Un enfant bâtard.*
 A bastard son. *Un fils bâtard.*
 * **Bastard**, (not true, false.) * *Bâtard, qui n'est pas véritable, faux.*
 Bastards fruits. *Fruits bâtards.*
 A bastard generosity. *Une fausse générosité.*
 ❖ **Bastard French**. *François corrompu.*
BASTARD, *f.* *Un bâtard, une bâtarde.*
 To **BASTARDIZE**, *v. act.* *Abâtardir, altérer, corrompre, faire dégénérer, falsifier.*
 Bastardized, *adject.* *Abâtardi, altéré, corrompu, falsifié.*
 † **BASTARDLY**, *adv.* *En bâtard, d'une manière qui tient de la bâtardise.*
BASTARDY, *f.* (the being a bastard.) *Bâtardise, qualité de bâtard.*
 ❖ **Bastardy**, (an enquiry at law, whether one is a bastard or no.) *Recherche de bâtardise.*
 To **BASTE**, *v. act.* (to beat soundly.) *Battre, rosser, rouer de coups.*
 * † To baste flints with butter, (to do a thing to no purpose.) * † *Battre l'eau avec un bâton.*
 ❖ To baste meat a roasting. *Arroser ou flamber le rôti.*
 ❖ To baste, (to sow with long stitches.) *Fausiler, faire une fausse couture à longs points.*
 Basted, *adj.* *Battu, rossé, &c. V. to Baste.*
BASTEN, *adj. Ex.* A baste rope, (from Bast.) *Corde d'écorce de tilleul.*
BASTINADE or **BASTINADO**, *subst.* (blows with a stick.) *Bastonnade, coups de bâton.*
 To **BASTINADO**, *verb. act.* *Bâtonner, donner des bastonnades, donner des coups de bâton.*
 Bastinadoed, *adj.* *Bâtonné.*
BASTING, *f.* (or beating.) *Bastonnade, coups de bâton, l'action de battre, &c. V. to Baste.*
 ❖ The basting of meat. *L'action d'arroser ou de flamber la viande.*
 A basting-ladle. *Ustensile de cuisine pour flamber ou pour arroser le rôti.*
BASTION, *f.* (or bulwark.) *Un bastion, ouvrage de fortification.*
D. BASTON, *f.* (or baton.) *Un bâton, un tricot.*
 ❖ **Baston**, (an Officer of the fleet, who attends the Court with a red Staff.) *Un Huissier, un Sergent de la prison de Londres, qu'on appelle Fleet.*
BASTONADO. *V.* *Bastinade.*
BAT, *f.* (a club.) *Crosse, gros bâton courbé au bout.*
 ❖ A brick-bat. *Un morceau ou éclat de brique.*
 ❖ A whirl-bat. *Un ceste, gantelet dont on se servoit pour se battre à coups de poings.*
 ❖ **Bat**, (or rere-mouse, or flitter-mouse.) *Une chauve-souris.*
 Bat-fowling. *Chasse aux oiseaux pendant la nuit.*
BATABLE, *adject.* *Ex.* *Batable-ground, (or between borderers, especially bet-*

ween England and Scotland of old.) Terres limitrophes que deux États se disputent.
BATALIA. *V.* *Battalia.*
BATALION. *V.* *Battalion.*
BATCH, *f.* A batch of bread, or once baking. *Une fournée.*
 * But all being of the same batch, or make. *Mais tous les ouvrages étant de la même trempe.*
BATCHELOR or **BATCHELOUR**, &c. *V.* *Bachelor, &c.*
BATE, *f.* (or strife.) *Débat, querelle, dispute.*
 A make bate. *Un boute-feu.*
 To **BATE**, *v. act.* (to abate or retrench.) *Rabattre, retrancher, diminuer.*
 * † He wont bate an inch of it. * *Il n'en veut point démordre.*
 To **BATE**, *verb. neut.* (to be abated.) *Baisser, diminuer, s'abattre, décroître.*
 ❖ To bate, as a hawk does. *V. to Bait.*
BATH, *f.* (bain, water, or place to wash in.) *Bain, l'eau, ou le lieu dans lequel on se baigne.*
 To prepare the bath. *Préparer le bain.*
 A hot bath. *Un bain chaud, des étuves.*
 A dry bath. *Une étuve, lieu dans les bains où l'on se met pour suer.*
 The Knights of the Bath, (a mean Order of Knighthood in England.) *Les Chevaliers du Bain, Ordre de Chevalerie en Angleterre, peu considérable autrefois.*
 A bath-keeper. *Un baigneur.*
 To **BATHE**, *v. act.* (to soak, or water.) *Baigner, arroser, tremper, mouiller.*
 To bathe one's self. *Se baigner, prendre le bain.*
 ❖ To bathe a wound. *Étuver ou baigner une plaie.*
 To bathe, *verb. récip.* *Se baigner, ou baigner.*
 Bathed, *adj.* *Baigné, arrosé, trempé, mouillé, &c. V. to Bath.*
BATHING, *f.* *L'action de baigner, &c. V. to Bath.*
 A bathing-place. *Un bain, un endroit propre à se baigner.*
 A bathing-tub. *Une baignoire, ou un bain.*
BATING, *f.* *L'action de rabattre, rabais, diminution, &c. V. to Bate.*
 Bating some few ones. *Hormis, excepté quelques-uns, à quelques-uns près.*
BATOON, *f.* (a short thick stick.) *Un bâton gros & court, un tricot.*
 † **BATTAILED**, *adj.* (embattled, having battlements.) *Qui est orné de créneaux, crenelé.*
 † **BATTAILOUS**, *adject.* *Guerrier, militaire.*
BATTALIA, *f.* (battle array.) *Bataille, ordre de bataille.*
 To draw up an army in battalia. *Ranger une armée en bataille.*
BATTALION, *f.* (a body of foot-soldiers generally consisting of five or six hundred men.) *Bataillon, corps d'infanterie.*
 To **BATTEN**, *v. neut.* (or to welter.) *Se vautrer, s'étendre.*
Ex. A sow that battens in her own dung. *Une truie qui se vautre dans son fumier.*
 ❖ To batten, (to fatten or get flesh.) *S'engraisser, se refaire, † se remplumer.*
BATTER, *f.* (flour and water to make

puddings and pancakes with.) *Farine détrempée pour en faire des boudins & des beignets à l'angloise.*

To BATTER, *v. act.* (to beat or bruise.) *Battre, frapper, froisser, applatir, éca-*

cher.
 ♣ To batter with ordinance. *Battre à coups de canon, canonner, foudroyer.*

♣ To batter one's face. *Souffleter quelqu'un, ou † lui accommoder le visage en compote.*

♣ To batter down. *Abattre, renverser, fracasser, battre en ruine.*

Battered, *adj.* Battu, frappé, froissé, &c. *V. to Batter.*

Battered, (ruined, decayed.) *Délabré, ruiné.*

A battered debauchee. *Un homme qui a ruiné sa santé par la débauche.*

♣ BATTERER, *f.* Celui qui bat.

BATTERING, *f.* L'action de battre, &c. *V. to Batter.*

BATTERY, *subst.* (beating or assault.) *Batterie, combat, ou querelle où il a des coups donnés.*

♣ Battery, (the place where cannons are planted.) *Batterie, lieu où l'on place les canons.*

To raise, or set up a battery. *Élever, dresser ou établir une batterie.*

♣ Battery, (the cannons themselves planted.) *Batterie, les canons mêmes placés en batterie.*

BATTING, *adj. Ex.* A laundress's battling-staff. *Un battoir, instrument de blanchisseuse pour battre la lessive.*

BATTLE, *subst.* (general fight of two armies.) *Bataille, combat général de deux armées.*

To offer battle. *Présenter la bataille.*

To give battle. *Donner bataille.*

To join battle. *Livrer bataille, en venir aux mains.*

A set or pitched battle. *Une bataille rangée.*

Battle-axe. *Hache d'armes, ou bec de corbin.*

♣ Battle-array. *Ordre de bataille.*

♣ Battle, (or trial by combat.) *Duel, combat qui étoit autrefois permis pour prouver des faits en question.*

♣ Battle, (in the sense of the University of Oxford.) *V. Size.*

BATTLEDOR, *f.* (to play at shuttlecock, or tennis.) *Un battoir, une palette, pour jouer au volant ou à la paume.*

♣ A battledoor, (or horn-book.) *Un a-b-c ou alphabet attaché à une petite palette.*

BATTLEMENT, *f.* (a piece of masonry on the top of a wall, like a dent.) *Un crenau.*

BATTLER, *f.* (a scholar that battles, or sizes in the University.) *Un étudiant, un écolier dans l'Université.*

BATTOON. *V. Batoon.*

♣ BAVAROY, *f.* Sorte de furtout.

♣ BAUBEE, *f.* (or farting.) *Un liard.*

BAUBLE, &c. *V. Bawble.*

BAUD, &c. *V. Bawd, &c.*

D. BAUFREY, *f.* (a beam or joist.) *Une poutre, une solive.*

BAVIN, *f.* (a fagot of small branches of wood.) *Bourrée; espèce de fagot de menues branches.*

To BAULK, &c. *V. to Balk, &c.*

BAULM, &c. *V. Balm, &c.*

♣ To BAULTER, (to curl.) *V. to Curl.*

BAWBLE, *subst.* (or play-thing.) *Ba-*

biole, jouet d'enfant, bagatelle, colifichet.

♣ A fool's bawble. *Marotte de fou.*

♣ BAWBLING, *adjct.* Vil, de nulle valeur.

BAWD, *f.* (a she-bawd, a procurefs.) *Une maquerelle, une femme d'intrigue, femme qui fait trafic de filles & de femmes.*

♣ A bawd, (or pimp.) *Un maquereau, un ministre infame des voluptés illicites.*

♣ To BAWD, *v. neut.* Faire le métier de débaucher & de prostituer des femmes.

♣ BAWDILY, *adverb.* D'une manière obscene.

♣ BAWDINESS, *f.* Obscénité.

♣ BAWDKIN. *V. Tinsel.*

BAWDRICK, *f.* (a cord or a thong for a bell-clapper.) *Corde ou courroie de battant de cloche.*

♣ Bawdrick. *V. Furniture.*

BAWDRY, *subst.* (or a bawd's trade.) *Maquerellage.*

♣ Bawdry. *V. Bravery.*

BAWDY, *adj.* (obscene, filthy, smutty.) *Sale, obscene, vilain, impudique, infame, deshonnête, * gras, trop libre, qui blesse la pudeur.*

Bawdy discourses. *Des discours sales, obscènes, trop libres, deshonnêtes.*

A bawdy-song. *Une chanson obscene.*

A Bawdy-house. *Un bordel, un lieu infame, un lieu de débauche, un mauvais lieu.*

BAWDY, *f.* (bawdy or obscene words or discourse.) *Obscénité, saleté, ordure, * paroles grasses, discours trop libre, ou qui blesse la pudeur.*

To talk bawdy. *Tenir des discours sales, obscènes ou deshonnêtes, * parler gras.*

To BAWL, *verb. neut.* Crier, crier, clabauder.

BAWLER, *f.* Un criard, un crieur, un clabauder; ou une crieuse, une clabauseuse.

BAWLING, *f.* Cris, crierie, crierie, clabauderie, l'action de crier, &c. *V. to Bawl.*

To keep a bawling. *Crier, crier, &c.*
 Bawling, *adjct.* Qui crie, qui crie, qui clabauder.

A bawling fellow. *Un criard, un crieur, un clabauder.*

♣ BAWLIN. *V. Badger, a beast.*

BAY, *subst.* (a road for ships.) *Baie, plage, rade, espèce de golfe où les vaisseaux font à l'abri.*

♣ Bay, (or empty place in masonry for a door, or window.) *Baie, en maçonnerie, ouverture pour une porte, ou pour une fenêtre.*

♣ A bay of joists betwixt two beams. *Une travée.*

A bay-window. *Une fenêtre ronde, ou cintrée, ou faite en arcade.*

♣ A tinker's bay. *Une drouine.*

♣ A bay, (or dam to stop water.) *Une bonde.*

* To keep one at a bay, (to amuse him.) *Amuser quelqu'un, * le tenir en haleine, * † lui tenir le bec dans l'eau.*

♣ BAY. *Abois.*

♣ At the bay. *Aux abois.*

BAY, or Bay-tree, *f.* Un laurier, un laurier femelle.

BAY, *adj.* (brown-red of colour.) *Bai, rouge-brun.*

Ex. A bay-horse. *Un cheval bai,*

♣ Bay-salt, *Du sel gris.*

To BAY, *verb. neut.* (to cry like a lamb.) *Bêler, comme un agneau.*

♣ To bay, (to bark, like a dog.) *Aboier, japer, clabauder, comme un chien.*

BAYARD, *f.* (a bay-horse.) *Un balzan, un cheval bai.*

BAYING, *subst.* (as a lamb.) *Bèlement d'agneau.*

♣ Baying, (as a dog.) *Aboiement.*

BAYL, &c. *V. Bail, &c.*

BAYLIFF, &c. *V. Bailiff, &c.*

BAYONNET, *f.* (a dagger for soldiers.) *Une Baïonnette.*

BAYZE, or Baize, *subst.* (a kind of stuff.) *Revéche, sorte d'étoffe frisée.*

♣ BDELLIUM, *f.* Sorte de gomme aromatique.

B E

To BE *verb. neut. & subst.* (to exist.) *Être, exister.*

The substantive verb to Be is irregular in most Languages. *Le verbe substantif Être est irrégulier dans presque toutes les Langues.*

I am, je suis; thou art, tu es; he is, il est; we are, nous sommes; ye are, vous êtes; they are, ils sont; i was, j'étois, ou je fus; i have been, j'ai été; i had been, j'avois, ou j'eus été; i shall be, je serai; that i be, afin que je sois; i should be, je serois, ou je fusse.

God calls himself Him that is. *Dieu s'appelle Celui qui est.*

That is true or false. *Cela est vrai ou faux.*

That man is wise. *Cet homme est sage.*
 He is not learned, il n'est pas savant. *We were in summer-time, nous étions en été.*
 I grant it be so, je veux qu'il soit de la sorte. *If he is well, let him keep there, s'il est bien, qu'il s'y tienne.*

His Physician says he is better. *Son Médecin dit qu'il est mieux, ou qu'il se porte mieux.*

That is well. *Cela est bien, voilà qui va bien.*

That will be, (or will come to pass.) *Cela sera, cela arrivera.*

Were it not that. *Si ce n'étoit que, si ce n'eût été que.*

Who is it? *Qui est-ce?*

So it is. *Aussi est-ce.*

♣ What's the matter? *Qu'est-ce que c'est? qu'y-a-t-il?*

It is, (used impersonally.) *Il est, impersonnellement.*

It is day. *Il est jour.*

It is night. *Il est nuit.*

It is eleven a clock. *Il est onze heures.*

It is not in me, (or in my power) to do such a thing. *Il n'est pas en moi, ou en mon pouvoir de faire telle chose.*

There is, or there be. *Il est, il y a.*

There are men so wicked. *Il est, ou il y a des hommes si méchants.*

There was a woman. *Il étoit, ou il y avoit une femme.*

There are some good and some bad. *Il en est de bons, il en est de mauvais.*

It is with Painters as with Poets. *Il en est des Peintres comme des Poètes.*

That is just. *Cela est de justice, cela est juste.*

That is very much like him. *Cela est bien de lui.*

♣ To be (to make) one of the number. *Être (faire) partie d'un nombre.*

He is one of the match. *Il est de la partie.*
He will be one of my Judges. *Il sera de mes Juges.*

He is none of the accomplices. *Il n'est pas des complices.*

Will you be one? *En voulez-vous être?*

Where are we now? *Où en sommes-nous à présent.*

Are you there? *En êtes-vous là?*

I shall be there. *Je serai là, je m'y trouverai.*

Will you be there? *Y serez-vous? vous y trouverez-vous?*

You are out, you are mistaken. *Vous n'y êtes pas, vous vous trompez.*

R. To Be, has several other significations, and first of all it is often rendered into French by the verb *Avoir*.

Ex. To be hungry, dry, hot or cold. *Avoir faim, soif, chaud ou froid.*

To be ten years old. *Avoir dix ans, être âgé de dix ans.*

How many games are you. *Combien de jeux avez-vous?*

To be of good cheer. *Avoir bon courage.*

To be nothing but skin and bones. *N'avoir que la peau & les os.*

To be in orders. *Avoir les ordres.*

You are to blame. *Vous avez tort.*

It is so much in compass, or length. *Il a cela de tour, ou de long.*

I am to receive money. *Je dois recevoir de l'argent.*

He is to be hang'd. *Il doit être pendu.*

You are to play. *C'est à vous à jouer.*

How is it? *Comment va l'affaire? comment vont les affaires?*

How is it with you? *Comment vous va? Comment vous portez-vous?*

I am very well. *Je me porte bien.*

He is not well. *Il ne se porte pas bien, il se porte mal.*

Who are you for? *Pour qui tenez-vous? ou pour qui êtes-vous?*

I am for that, or that is the thing i am for. *C'est ce que je veux avoir, que je cherche, que j'aime, à quoi je vise; je me déclare en faveur de cela.*

I am absolutely for it. *Je le veux absolument.*

I am for any thing. *Je m'accommode de tout, j'aime tout.*

It is not all the money in the world that can make him dishonest. *Tout l'argent du monde ne sauroit le corrompre.*

As soon as his back was turn'd. *Dès qu'il eut le dos tourné.*

What would you be at? *Que prétendez-vous faire? quel est votre dessein? quel est votre vue, ou intention?*

To be at. *V. At.*

Shall i help you to a wing of this partridge? no, i thank you, i am very well. *Vous servirai-je une aile de cette perdrix? non, je vous rends grâces, j'ai assez de quoi manger sur mon assiette.*

This is nothing to you. *Ceci ne vous importe nullement, vous n'y avez rien à voir, cela ne vous regarde point.*

What is it to me? *Que m'importe?*

I shall be there without fail. *Je m'y trouverai, (ou j'y serai) sans faute.*

To be a witness for one. *Servir de témoin à quelqu'un.*

I will be a father to him. *Je lui servirai de pere.*

That must be to you instead of a recompence. *Cela vous doit servir ou tenir lieu de récompense.*

I was so frighted, that i shall not be my self these two days. *J'ai eu si grande peur, que je n'en reviendrai pas de deux jours.*

Here he is. *Le voici.*

There she is. *La voilà.*

This is the reason why i did do it. *Voici la raison pour quoi je l'ai fait.*

That is the occasion of the quarrel. *Voilà le sujet de la querelle.*

To be all for a spurt. *Faire tout par boutades.*

Thanks be to God. *Grâce à Dieu.*

If so be that he go away. *S'il s'en va, s'il est vrai, ou si tant est qu'il s'en aille.*

To be hereafter. *Futur, qui doit être.*

So it be no trouble to you. *Pourvu que cela se fasse sans vous incommoder.*

I am as yet to seek as to that. *C'est ce que je cherche, c'est ce que je ne fais pas encore.*

To be to do. *Devoir faire.*

Ex. I am to go thither. *Je dois y aller.*

To be in hand with a thing. *Travailler à quelque chose, y être après.*

It will be ill for you. *Cela ira mal pour vous, vous en souffrirez.*

I cannot be without it. *Je ne saurois m'en passer.*

That will never be. *Cela n'arrivera jamais, cela ne se fera jamais.*

I shall be the death of him. *Je le tuerai, je lui ôterai la vie.*

I will be the ruin of him. *Je le ruinerai, je causerai sa ruine.*

R. Les Anglois se servent fort de ce verbe avec le participe présent d'un autre verbe, à la maniere des Grecs.

Ex. I am reading. *Je lis.* I was reading, *je lisois.* I have been reading, *j'ai lu.* I shall be reading, *je lirai.*

R. Ils s'en servent aussi avec les participes préterits, dans le sens de nos adjectifs finissant en *able*.

Ex. To be praised. *Louable.* To be imagined, *concevable.* Not to be cured, *incurable.* That is not to be done, *cela n'est pas faisable.*

R. Ils s'en servent aussi impersonnellement.

Ex. There is a fine coach. *Il y a un beau carrosse.* There are several houses, *il y a plusieurs maisons.*

There is good beef eaten in England. *On mange ou il se mange de bon bœuf en Angleterre.*

There is good wine drunk in France. *On boit ou il se boit de bon vin en France.*

'Tis or it is great pity. *C'est grand dommage.*

'Tis i. *C'est moi.* 'Tis such a one, *c'est un tel.*

'Tis above an hour since. *Il y a plus d'une heure.*

R. L'impersonnel It is signifie quelquefois il est, & quelquefois, il fait.

Ex. It is day light. *Il est jour.*

It is fine weather. *Il fait beau temps.*

'Tis moon-shine. *Il fait clair de lune.*

It is good being here. *Il fait bon ici.*

It is better being there. *Il fait meilleur là.*

'Tis better. *Il vaut mieux.*

It is no matter. *Il n'importe.*

R. Be est quelquefois une particule inséparable, qui dans la composition a la signification de l'adverbe *all over*, *par-tout*.

Ex. To bedawb. *Barbouiller.*

To beshit. *Embrasser.*

BEACH, *subst. (or shore.) Un rivage, une côte de mer.*

Beach, (or cape.) *Pointe de terre, cap.*

BEACON, *subst. (a high light for warning.) Un signal, un feu pour servir de signal.*

BEACONAGE, *f. (money to maintain a beacon.) Le droit qu'on paye pour l'entretien d'un signal.*

BEAD, *subst. Grain de collier, de brasselet, ou de chapelet.*

To thread beads. *Enfiler des grains, de collier, &c.*

Beads, popish beads, (to say prayers with.) *Chapelet ou rosaire.*

To say over one's beads. *Dire son chapelet ou son rosaire.*

Bead-roll or bed-roll, (a list of those that used to be pray'd for.) *Liste ou catalogue de ceux pour qui les Prêtres avoient accoutumé de prier dans les Églises.*

Beads-man. *Aumônier, homme d'Église qui prioit pour un bienfaiteur.*

Beads-man, (an under-beadle, to clear the Church-doors from beggars, children, &c.) *Sorte de Bedeau.*

Bead-cuffs. *Manchettes à petits grains.*

BEADLE, *f. (a mean Officer in an University, in a Parish, or a Court.) Un Bedeau, un Sergent; bas Officier dans une Université, dans une Paroisse, ou dans une Cour de justice.*

BEAGLE, *subst. (a sort of hunting-dog.) Basset, espèce de chien de chasse.*

*† A precious beagle, (a raskally fellow.) *Un homme de néant, un faquin.*

BEAK, *f. (or bill of a bird.) Le bec d'un oiseau.*

Beak-full. *Becquée.*

The beak or beak-head of a ship. *L'éperon, le cap, la poulaine ou l'avance d'un navire.*

The beak of an alembick. *Le bec ou le canon d'un alambic.*

BEAKED, *adj. Qui a un bec.*

BEAKER, *f. (a drinking cup.) Un goblet, une tasse.*

BEAL, *f. (or Whelk.) Pustule, apostème.*

To BEAL, *v. neut. (to gather matter.) Apostumer, se former en apostème.*

BEAM, *f. (a great piece of timber in building.) Poutre, grosse solive.*

Beam, (or pole of a wain or coach.) *Timon de charriot, fleche de carrosse.*

A draw-beam, (a windlass.) *Un vindas, un cabestan, machine pour tirer ou enlever les fardeaux.*

The beam, (or main horn) of a stag's head. *La perche de la tête d'un cerf.*

The beam of a balance or pair of scales. *Le fléau d'une balance.*

A weavers-beam or yarn-beam. *Ensuble de tisserand.*

The sail-beam of a wind-mill. *Le volant d'un moulin à vent.*

BEAM, *f. (ray of light.) Rayon, trait de lumière.*

The beams of the sun. *Les rayons du soleil.*

Beam, (a meteor in shape of a column.) *Colonne de feu, sorte de météore ignée.*

BEAMY, *adj. (full of beams, radiant.) Rayonnant.*

BEAN, *f. (a sort of pulse.) Fève, sorte de légume.*

Kidney-beans or French-beans. *Feves de haricots* ou *haricots*, *faséoles*.

BEAR, *f. m.* (a wild beast.) *Un ours*.

A she-bear. *Une ourse*.

A bear's cub. *Le petit d'une ourse*, *un petit ours*.

Pr. To sell the bear's skin before one has caught him. *Vendre la peau de l'ours avant qu'il soit pris*; * *compter sans l'hôte*.

Pr. He goes like a bear to the stake, (he goes unwillingly.) *Il marche comme un homme que l'on mène pendre, il y va à contre-cœur*.

A bear-dog. *Chien ou dogue de combat avec les ours*.

Bear-garden. *Lieu où les dogues se battent avec les ours*.

A bear-ward. *Un meneur d'ours*.

Bear's breech, or bear's-foot, or brank-urine, or black hellebore, (a plant.) *Branche-urine*, sorte de plante.

↓ Bear-fly. *Insecte*.

↓ Bear's-ear. *Oreille d'ours*, plante.

↓ Bear's-foot. *V. Hellebore*.

To BEAR, *verb. act.* (to carry, to hold up.) *Porter, supporter, soutenir*.

To bear a burden. *Porter un fardeau*.

These pillars bear all the house. *Ces piliers supportent ou soutiennent toute la maison*.

✧ To bear, (to abide or suffer.) *Soutenir, supporter, porter, souffrir, endurer, essuyer*.

To bear the enemy's onset. *Soutenir le choc ou l'attaque de l'ennemi*.

To bear a thing patiently. *Supporter, porter, souffrir, endurer quelque chose patiemment*.

✧ To bear (yield or bring forth) fruit, in a proper and figurative sense. *Porter ou produire du fruit, dans le propre & dans le figuré*.

To bear children. *Porter, faire des enfants*.

✧ To bear one good will, (to have a good will for him.) *Porter amitié ou affection à quelqu'un, être porté d'amitié pour quelqu'un, avoir de l'amitié pour lui, l'aimer, être porté de bonne volonté envers lui*.

✧ To bear one a grudge, a spite, or an ill will. *Vouloir mal à quelqu'un, lui en vouloir*; * *avoir une dent de lait contre lui*.

✧ To bear sway or to bear rule. *Dominer, gouverner, régner, avoir le pouvoir en main*.

✧ To bear an office. *Soutenir un emploi, exercer une charge*.

✧ To bear the charges. *Payer les frais ou la dépense, défrayer*.

I will bear your charges. *Je vous défrayerai*.

I have not one penny to bear my charges. *Je n'ai pas un sou pour me défrayer*.

✧ To bear one company. *Faire ou tenir compagnie à quelqu'un*.

✧ Wine that bears water. *Du vin qui porte bien l'eau*.

✧ Paper that bears ink. *Du papier qui ne boit point*.

✧ This word will hardly bear that sense. *Ce mot ne se prend guère en ce sens*.

These two words bear the same sense. *Ces deux mots ont un même sens ou signifient la même chose*.

✧ What date does that letter bear? *De quelle date est cette lettre? du quantième du mois est-elle écrite?*

✧ To bear witness. *Porter témoignage, rendre témoignage, être témoin, témoigner*.

Bear witness. *Vous en ferez témoin, je vous prends à témoin, qu'il vous en souviendra*.

✧ To bear, (or succeed.) *Réussir*.

To bring a project to bear, to make it prosper, take, or succeed. *Faire réussir un projet*.

✧ To bear one to another, or to bear resemblance, (to resemble.) *Ressembler, être semblable, se rapporter l'un à l'autre, avoir du rapport ou de la conformité*.

✧ To bear proportion. *Avoir de la proportion, être proportionné*.

✧ To bear (have, or take) a part. *Avoir ou prendre part*.

✧ I shall bear a perpetual memory to his kindness. *Je conserverai toujours ou éternellement le souvenir ou la mémoire de ses bienfaits, je ne les oublierai jamais*.

✧ To bear a thing in one's mind, (to remember it.) *Avoir quelque chose dans l'esprit ou dans la mémoire, s'en souvenir*.

✧ Our language will not bear (or allow of) such a style. *Notre langue ne souffre pas un style de cette nature*.

✧ This book will not bear another impression. *Ce n'est pas un livre à réimprimer*.

✧ This is a subject that would bear a volume. *C'est un sujet qui fourniroit de la matière pour un volume*.

✧ This fable will bear divers morals. *On peut donner divers sens moraux à cette fable; cette fable contient plusieurs moralités*.

✧ To bear too hard upon one, (to use him too hard.) *Traiter quelqu'un avec trop de rigueur ou de sévérité*.

✧ To bear one's self upon, (to glory in) one's learning. *Se glorifier de sa science, être fier parce qu'on est savant, tirer vanité de son savoir, s'en faire accroire*.

✧ To bear one's self as Consul or as a Consul. *Se porter pour Consul, prendre le titre & l'autorité de Consul*.

✧ To bear, (or behave) one's self well, or ill. *Se comporter, se conduire bien ou mal, se porter bien ou mal*.

✧ To bear a good price, (to sell well or at a good rate.) *Se bien vendre*.

That will not bear a better price. *Cela ne sauroit se vendre à plus haut prix*.

To bear little or no price *Se vendre à vil prix ou presque pour rien*.

What price does it bear here? *A quel prix se vend-il ici?*

✧ To bear a good honest mind, (to have good principles.) *Avoir le fond bon, être intègre, avoir un grand fond d'honnêteté, avoir une bonne âme*.

✧ To bear one's age well. *Porter bien son âge, paraître plus jeune que l'on n'est*.

✧ To bear faith to one. *Être fidèle à quelqu'un*.

✧ To bear a fair face. *Faire bonne mine, faire bon visage*.

✧ He gives more than his estate can bear, (or can let him.) *Il donne plus que son bien ne comporte, il donne au-delà de son bien*.

As far as my estate will bear. *Autant que mon bien me le permettra*.

✧ To bear (to lie, or rest) on, or upon. *Porter, poser, être soutenu*.

To bear (or carry) AWAY, *verb. act.* *Remporter*.

To bear away the prize. *Remporter le prix*.

To bear away the bell. *V. Bell*.

To bear away, *v. neut.* (to run away at sea.) *Prendre chasse, en terme de mer, prendre la fuite*.

To bear OUT, *v. act.* *Maintenir, soutenir, appuyer, justifier, tirer d'affaire, tirer d'intrigue*.

The circumstances will, i hope, bear me out. *J'espère que les circonstances suffiront pour me justifier ou pour ma justification*.

✧ Nothing is so ridiculous but custom may bear it out. *La coutume rend supportable les choses les plus ridicules, ou bien les choses les plus ridicules cessent de l'être, lorsqu'elles sont autorisées par la coutume*.

✧ To bear (or jut,) out, *verb. neut.* *Avancer, en terme d'architecture*.

To bear WITH one. *Supporter quelqu'un, lui pardonner, avoir de l'indulgence ou de la complaisance pour lui*.

To bear UP, *verb. act.* *Porter, appuyer, soutenir, supporter*.

✧ To bear up, *verb. neut.* *Se hausser, s'élever, avancer*.

* To bear up. *Se soutenir*.

✧ To bear up against. *Résister, faire effort, se roidir ou tenir ferme contre quelque chose*.

✧ To bear up before the wind, (a sea-pharse.) *Porter à route; en terme de marine, faire voile en droiture*.

To bear up to a ship. *Porter sur un vaisseau*.

To bear TOWARDS the coast. *Naviguer vers la côte, approcher des côtes*.

To bear DOWN, *v. act.* *Faire baisser, abattre, renverser, entraîner*.

✧ Love is able to bear down all considerations whatsoever. *L'amour l'emporte sur toutes sortes de considérations*.

✧ To bear one down in discourse, (and make one yield.) *Soutenir fortement quelque chose à quelqu'un, le troubler, le déconcerter, le battre en ruine, le mener battant*.

✧ To bear, (or face) down. *Soutenir, soutenir en face*.

✧ A pistol that bears down the weight. *Une pistole qui trébuche*.

To bear DOWN, *verb. neut.* *S'affaisser, s'enfoncer*.

To bear OFF a blow, *verb. act.* *Parer un coup, le détourner*.

To bear off, *verb. neut.* (a sea term.) *Courir au large, se mettre au large; alarguer, en terme de marine*.

To bear IN with the harbour, (to sail into it with a large wind. *Être porté d'un vent frais dans le port*.

BEARD, *subst.* (the hair about the chin and cheeks of an animal.) *Barbe, poil du menton & des joues de l'animal*.

A man's or a goat's beard. *La barbe d'un homme ou d'un bouc*.

A rough beard. *Une barbe rude*.

✧ The beard of an ear of corn. *La barbe d'un épi de blé*.

The beard of roots. *Les fibres des racines*.

† To BEARD one, *verb. act.* (to affront him.) *Braver quelqu'un, l'affronter à sa barbe*.

✧ To beard (or to hard) wool. *Couper la laine qui couvre le cou & la tête d'une brebis*.

✧ To

♣ To beard a stuff. *Ébarber ou tondre une étoffe.*
BEARDED, adj. (verbal.) *Bravé, &c.*
V. to Beard.
Bearded, adj. (having a beard.) *Barbu, qui a de la barbe.*
A bearded comet. *Une comète barbuée.*
A red-bearded fellow. *Un homme qui a la barbe rousse.*
♣ *A bearded arrow.* *Une flèche barbelée.*
BEARDLESS, adj. *Sans barbe, qui n'a point de barbe, qui a le menton ras.*
BEARER, s. (one that bears.) *Porteur.*
A bill payable to the bearer. *Un billet payable au porteur.*
♣ *The bearers of a tree.* *Les crochets d'un arbre.*
♣ *Bearer*, subst. *Support, terme de blason.*
BEARING, subst. *L'action de porter, &c.*
V. to Bear.
There is no bearing of this. *C'est une chose insupportable, on ne sauroit l'endurer.*
A woman past bearing of children. *Une femme qui ne porte plus, une femme qui n'est plus en âge de faire ou d'avoir des enfans.*
♣ *A bearing (or jutting) out.* *Une saillie, une avance.*
♣ *The bearing of a town, (its situation with respect to another place.)* *La hauteur d'une ville, par rapport à un autre endroit.*
♣ *Bearing, (a sea term, the situation of a sea-coast with respect to another.)* *Gisement de côte.*
♣ *A bearing, (or charge, in heraldry, that which fills one's escutcheon.)* *Ce qu'on porte pour ses armes, les armes, les armoiries, les pièces qui remplissent l'écu.*
BEARN. *V. Barn.*
BEASEL. *V. Bezil.*
BEASOM, s. (or besom.) *Un balai.*
BEAST, s. (a brute.) *Bête, bête brute, animal irraisonnable.*
A tame beast. *Une bête apprivoisée, ou privée.*
A wild beast. *Une bête sauvage, ou farouche.*
A beast of burden. *Une bête de charge, de somme ou de voiture.*
A beast for the saddle. *Une monture.*
** A beast, (a filthy creature, a lewd man or woman.)* *Un vilain, une vilaine, un homme ou une femme qui est sale ou impudique.*
♣ *Beast, (a game at cards, like loo.)* *Bête, certain jeu de cartes.*
BEASTLINESS, subst. (filthiness, nastiness.) *Vilenie, saleté, saloperie.*
† *Beastliness, (filthiness, brutishness.)* *Bestialité, vilenie, impudicité, brutalité, obscénité.*
BEASTLY, adj. (filthy, nasty.) *Salé, vilain, salope, maussade, mal-propre.*
** Beastly, (filthy, brutish.)* *Bestial, vilain, sale, brutal, obscene, impudique.*
A beastly desire. *Un desir bestial.*
Beastly discourses. *Des discours sales ou obscènes, des saletés, des obscénités.*
BEAT, subst. (the beating, or noise of a drum.) *La batterie, le bruit ou le son d'un tambour.*
The principal beats of the drum are, 1. the general, 2. the troop, 3. to arms, 4. the march, 5. the tattoo or retreat,

6. the reveillé, (vulgarly called travaillé,) 7. the call, 8. the chamade, 9. a rough or flourish. *Les principaux sons du tambour sont, 1. la générale, 2. l'assemblée, 3. aux armes ou aux drapeaux, 4. la marche, ou battre aux champs, 5. la retraite, 6. la diane, 7. l'appel, 8. la chamade, 9. un roulement.*
♣ *Beat.* *Coup.*
TO BEAT, v. act. (to strike.) *Battre, frapper, fatiguer, harasser.*
To beat one soundly. *Battre quelqu'un fort & ferme, le battre rudement, le rosser, le rouer de coups.*
To beat one's coat, or to beat his sides. *Battre quelqu'un à platte couture.*
To beat one's breast. *Se frapper la poitrine.*
To beat the drum. *Battre la caisse ou le tambour.*
To beat time, (in musick.) *Battre la mesure.*
To beat the hoof. *Battre la semelle, aller à pied.*
♣ *To beat, or to bruise.* *Piler, broyer, casser.*
To beat pepper in a mortar. *Piler du poivre dans un mortier.*
♣ *To beat, (or to get the better of, to overcome.)* *Battre, vaincre, avoir l'avantage sur, défaire.*
We have beat the French. *Nous avons battu ou vaincu les François, nous avons eu l'avantage sur eux.*
♣ *I beat him five sets together at picket.* *Je lui ai gagné cinq parties de suite au piquet.*
♣ *To beat flat.* *Écacher, applatir.*
** To beat one's brains with a thing.* *Rompre la tête à quelqu'un d'une chose, rebattre quelque chose à quelqu'un, l'importuner par ses discours.*
To beat one's head (or brains) about a thing. *Se tourmenter l'esprit pour une chose, y rêver profondément.*
To beat IN, verb. act. *Pousser dedans, faire entrer de force, enfoncer, cogner.*
♣ *To beat in, (as rain sometimes does,)* *verb. neut. Entrer avec force.*
** To beat a thing into a man's mind, (head, brains or memory.)* *Graver ou inculquer une chose dans l'esprit de quelqu'un, l'imprimer dans sa mémoire; ou bien, la lui faire comprendre.*
** To beat a thing into one's own head.* *Se mettre quelque chose en tête.*
♣ *To beat one black and blue.* *Meurtrir quelqu'un, lui faire quelque meurtrissure ou quelque marque livide.*
♣ *To beat the price.* *Enchérir, offrir plus qu'un autre. Il signifie aussi marchander.*
♣ *To beat, v. neut. (as a hare does.)* *Crier, en parlant d'un lievre.*
To beat BACK, or to beat off. *Repousser, faire retirer, relancer, faire plier.*
We beat them back into their camp. *Nous les forçâmes à se retirer dans leur camp.*
The wind did beat us back. *Le vent nous repoussa, le vent nous fit relâcher.*
To beat OUT. *Arracher, faire sortir à force de coups.*
To beat out one's eyes. *Arracher les yeux à quelqu'un, lui crever les yeux.*
♣ *To beat out a thing, (to search for it.)* *Chercher quelque chose.*
** To beat a thing out of one's head.*

Diffuader quelqu'un d'une chose, la lui ôter de l'esprit ou de la tête.
** To beat one out of his opinion.* *Faire changer d'avis à quelqu'un.*
** To beat one out of his reason.* *Faire accroire à quelqu'un qu'il a tort, ou qu'il n'a pas la raison de son côté.*
** To beat one out of countenance.* *Faire perdre contenance à quelqu'un, le déconcerter, le confondre.*
To beat UP the enemies quarters. *Mettre l'alarme dans les quartiers des ennemis, les attaquer, les enlever.*
To beat DOWN. *Abattre, renverser, démolir, détruire.*
♣ *To beat down the seams.* *Rabattre les coutures.*
To beat UP and DOWN, (as a stag that runs first one way, and then another.) *Balancer, en terme de chasse.*
To beat one's head AGAINST the wall. *Donner de la tête contre la muraille, se froisser la tête contre, &c.*
♣ *To beat against, as the waves against the rocks.* *Battre ou se briser contre le roc, en parlant des flots de la mer.*
♣ *I have hereby beaten THROUGH all the rough ways of this journey.* *Ainsi j'ai aplani ce qu'il y avoit de rude & de raboteux dans cette carrière.*
To beat TO powder. *Réduire en poudre.*
♣ *To BEAT, v. n.* *Battre, être agité.*
BEATEN, adj. *Battu, frappé, pilé, broyé, vaincu, gagné, &c.* *V. to Beat.*
An old beaten soldier. *Un vieux soldat.*
A beaten way. *Un chemin battu.*
An old beaten argument. *Un argument qui a été souvent rebattu.*
Weather-beaten. *V. Weather.*
BEATER, s. *Batteur, celui qui bat ou qui frappe, &c.* *V. to Beat.*
♣ *A beater, (or rammer.)* *Une hie, avec quoi l'on enfonce le pavé.*
♣ *A Printer's beaters, or balls.* *Balles d'imprimeurs.*
♣ *Beater, a plaister's beater.* *Un rabot.*
BEATIFICAL or **BEATIFICK**, adj. *Béatifique, qui rend bienheureux, qui concerne les bienheureux.*
♣ **BEATIFICALLY**, adv. *D'une manière béatifique, en bienheureux.*
BEATIFICATION, s. *Béatification.*
TO BEATIFY, v. act. (to make blessed.) *Béatifier, rendre heureux, mettre au rang des bienheureux.*
Beatified, adj. *Béatifié.*
BEATING, s. (from to Beat.) *L'action de battre, battement, &c.* *V. to Beat.*
The beating of him does no good. *Il ne sert rien de le battre.*
The beating of the pulse. *Le battement du pouls.*
BEATITUDE, s. (or blessedness.) *Béatitude, félicité, bonheur.*
BEAU, s. *Les Anglois empruntent ce mot, & son pluriel beaux, de notre langue, & lui font signifier, un beau garçon, un beau fils, un dameret, un damoiseau, un godelureau, un petit-maitre.*
BEAVER, s. *Bievre, animal amphibie à quatre pieds.*
♣ *Beaver.* *Chapeau fait du poil de cet animal, que nous appelons Castor.*
♣ *Beaver.* *Collation.* *V. Bever.*
Beaver of an helmet. *V. Bever.*
♣ **BEAVERED**, adj. *Couvert d'un casque.*
BEAUSH, adj. (gay.) *Pimpant.*
BEAUTEQUS or **BEAUTIFUL**, adj.

50 B E A B E C

Beau ou bel, belle, bien fait.

BEAUTIFULLY, *adverb.* Agréablement, avec agrément.

BEAUTIFULNESS, *s.* Beauté.

To BEAUTIFY, *v. act.* Embellir, orner, farder.

Beautified, *adj.* Embelli, orné, fardé.

BEAUTIFYING, *s.* L'action d'embellir, d'orne, de farder; embellissement; ornement, fard.

Beautifying, *adj.* Qui embellit, qui orne, qui farde.

BEAUTY, *subst.* Beauté, charme, agrément.

Women are mighty fond of their beauty. Les femmes sont folles de leur beauté.

Few women's worth outlives their beauty. Le mérite de la plupart des femmes meurt avec leur beauté.

Beauty-water. Eau dont se servent les dames pour conserver leur beauté.

↓ To BEAUTY. *V.* Beautify.

↓ BEAUTY-SPOT, *s.* Mouche pour le visage.

↓ BECAFICO, *s.* Bec-figue.

To BECALM, *v. act.* (or make calm.) Calmer.

R. To becalm, amongst sea-men, is when any thing does keep of the wind from a ship, as when the shore keeps the wind away. Ce verbe, en terme de marine, signifie mettre à couvert ou à l'abri du vent.

* To becalm, (or to appease.) Calmer, appaiser, adoucir.

Becalmed, *adj.* Calmé, qui est tombé dans un calme, ou mis à l'abri du vent.

* Becalmed. Calmé, appaisé, adouci.

BECALMING, *s.* L'action de calmer, calme, &c. *V.* to Becalm.

BECAUSE, *conj.* Parce que, à cause.

I do it, because i have a mind to it. Je le fais, parce qu'il me plaît.

I did it, because of you. Je l'ai fait à cause de vous, à votre considération, ou pour l'amour de vous.

☞ This was done, because new opinions should not grow amongst them. Ceci fut fait afin qu'il ne s'établît point parmi eux (ou de peur qu'il ne s'établît parmi eux) de nouvelles opinions.

BECCAFIGO. *V.* Becafigo.

↓ † To BECHANGE, *v. n.* Arriver.

↓ BECHICK, *subst.* Béchique, terme de médecine.

BECK, *subst.* Signe, signe de la main ou de la tête.

Ex. To give a beck to one. Faire signe à quelqu'un.

* To be at one's beck. Dépendre de quelqu'un, être à sa disposition, * † être fait au hola.

He keeps him at his beck. Il en fait ce qu'il veut.

To BECK, or to BECKON, *verb. neut.* (to make a sign with the hand or head.) Faire signe de la main ou de la tête.

Beckned to, *adject.* A qui l'on a fait signe.

BECKNING, *s.* L'action de faire signe.

To BECOME, *v. neut.* Devenir.

What is become of your brother? Qu'est devenu votre frere?

To become, *v. act.* Ce verbe se rend par notre verbe défectif il sied, ou aller bien, convenir, être propre.

Every thing becomes handsome people. Tout sied bien aux personnes bien faites.

That which becomes one, does not

B E C B E D

become another. Ce qui sied bien à l'un sied mal à l'autre.

That suit becomes you extreamly well. Cet habit vous va fort bien.

It does not become a beggar to be proud. Il ne convient pas, ou il sied mal à un gueux d'être glorieux.

Do what becomes a man of honour. Faites ce qui est digne d'un homme d'honneur.

It does not become a man your profession. Il n'est pas bien séant à un homme de votre profession.

It does not become you to speak so. Vous avez mauvaise grace de parler de la sorte.

That hat becomes you very well. Ce chapeau vous va fort bien, ou a bonne grace sur votre tête.

Become, *adj.* Devenu.

What's become of your brother? Qu'est devenu votre frere?

BECOMING, *s.* L'action de devenir.

Becoming, *adj.* Séant, bien séant, convenable, qui sied bien, qui va bien.

↓ BECOMINGLY, *adv.* Convenablement, proprement.

BECOMINGNESS, *s.* Bien séance, bonne grace.

BECON. *V.* Beacon.

BECONAGE. *V.* Beaconage.

BED, *s.* Lit, couche.

To go to bed. Aller ou se mettre au lit, aller se coucher.

To lie a bed. Être au lit.

To lie sick a bed. Être au lit malade, être alité.

A bed of state. Un lit de parade.

Prov. He that goes to bed thirsty, rises healthy. Celui qui se couche sur sa soif s'en porte mieux le lendemain.

☞ To be brought to bed. Accoucher, en parlant d'une femme.

One that is brought to bed. Une accouchée, une femme en couche.

Prov. Early to go to bed, and early to rise, makes a man healthy, wealthy and wise. En se couchant de bonne heure, & se levant de bon matin, on fait un trésor de santé, de bien & de sagesse.

☞ The bed (or channel) of a river. Le lit d'une riviere.

☞ A bed, (a plank on which the cannon lies in the carriage.) Flasque, planche d'affût de canon, sur quoi le canon pose.

☞ The bed in the cod of pulse. Cavité de gouffe ou cosse de légume.

☞ Bed, (in a garden.) Carreau, couche ou planche de jardin.

A bed of strawberries. Un carreau ou une couche de fraises.

A bed of asparagus. Une planche d'asperges.

A feather-bed. Un lit de plumes.

A straw-bed. Une paille.

A down-bed. Un lit de duvet.

A flock-bed. Un lit de bourse.

A bride (or nuptial) bed. Un lit nuptial.

A pallet-bed. Un lit de veille.

A bed of ease, (or couch.) Un lit de repos.

A trundle or truckle-bed. Roulette, un lit qui se roule sous un autre lit.

A fettle-bed. Lit qui se ferme, & qui sert de banc le jour.

A press-bed. Un lit en forme de garde-robe.

An angel-bed, Un lit d'ange.

B E D

A table-bed. Lit qui sert de table le jour.

A canopy-bed. Un pavillon.

A bed of honour. Un lit d'honneur.

Bedstead. Bois de lit.

Bed-side. Le côté, le bord ou la ruelle du lit.

The bed's head. Le chevet.

The bed's feet. Les pieds du lit.

The bed-posts. Les colonnes du lit.

Bed-curtain. Rideau de lit.

Bed-tick. Taie.

Bed-rid. Alité, qui garde le lit.

The bed-cloaths or bedding. Les couvertures.

A bed-chamber. Chambre à coucher, chambre où il y a un lit.

A Gentleman of the King's bed-chamber. Gentilhomme de la chambre du Roi.

Bed-time. Temps de s'aller coucher.

Bed-fellow. Compagnon de lit, coucheur, coucheuse.

Bed-maker. Qui fait le lit.

☞ A bed (or knot) of snakes. Masse de jeunes serpens, entortillés ensemble.

☞ The bed or nether-millstone. La meule d'en bas d'un moulin.

☞ The riding-bed of a coach. La voie d'un carrosse.

To BED, *verb. neut.* Coucher.

Ex. Have they bedded together? (speaking of a new-married couple.) Ont-ils couché ensemble?

↓ † To BEDABBLE, *verb. act.* Mouiller, tremper.

To BEDAGGLE, *v. act.* Crotter, remplir de boue.

Bedaggled, *adj.* Crotté, rempli de boue.

To BEDASH, &c. *V.* to Dash, &c.

To BEDAWB, &c. *V.* to Dawb, &c.

↓ To BEDAZZLE, *v. act.* Éblouir.

BEDDED. *V.* to Bed.

BEDDING. *V.* Bed-cloaths, après Bed.

BEDDER or Bedetter, *subst.* (the nether-stone of an oil-mill. La meule d'en bas d'un moulin à huile.

D † BEDEADED, *adj.* Ex. Bedeaded with sleep. Accablé de sommeil.

↓ To BEDECK, *v. act.* Orner, parer.

BEDEL. *V.* Beadle.

BEDEREPE or Bidrepe, *s.* (duty of some tenants to reap their landlord's corn.) Corvée que le vassal doit à son Seigneur dans la moisson.

BEDEROL. *V.* Bead.

BEDESMAN. *V.* Bead.

To BEDEW, *v. act.* Couvrir de rosée, mouiller, arroser.

Bedewed, *adj.* Couvert de rosée, mouillé, arrosé.

↓ To BEDIGHT, *v. act.* Parer, orner.

↓ To BEDIM, *v. act.* Obscurcir.

↓ To BEDIZEN. *V.* Bedight.

BEDLAM, *s.* L'hôpital des fous, les petites maisons.

R. On dit Bedlam par corruption de Bethlehem.

* A bedlam or a beldamite (or a mad-man.) Un fou, un insensé, un écerelé.

Bedlam-like, *adj.* En fou, en insensé.

† BEDRAWLED or Bedrabled. *V.* Dri-velled.

↓ To BEDRAGGLE, *v. act.* Crotter.

↓ To BEDRENCH, *v. act.* Abreuver, tremper.

BED-RID. *V.* Bed.

BED-ROLL. *V.* Bead.

↓ To BEDROP, *v. act.* Tacher.

To BEDUST, *v. a.* Couvrir de poussière.

BEE BEF

*† To beduft (or maul) one. *Épouffeter ou roffer quelqu'un.*
BEE or honey bee, *subst.* Abeille, mouche à miel.
 A swarm of bees. *Un essain d'abeilles.*
 *† To be as busy as bee. *Être toujours en action ou dans l'occupation.*
 An humble bee. *Sorte de grosse abeille.*
 ♀ A gad-bee. *Un taon, sorte de mouche.*
 ♀ A bee-garden. *Rucher.*
 A bee-hive. *Une ruche d'abeilles.*
 To BEE. *V.* to Be.
BEECH, *subst.* Hêtre ou fouteau, sorte d'arbre; hêtre, bois de hêtre.
 Beechen, *adv.* De hêtre, fait du bois de cet arbre.
BEEF, *f.* Bœuf, chair de bœuf.
 Powdered (or salt) beef. *Bœuf salé.*
 Stewed beef. *Bœuf à l'étuvée.*
 Beef-eater. *Mangeur de bœuf.*
 R. C'est un sobriquet qu'on donne aux Gardes du Roi d'Angleterre, qui sont à peu près comme les cent Suisses en France, parce que leur ordinaire n'est que du bœuf, lorsqu'ils sont de garde. D'ailleurs leur véritable nom est YEOMEN OF THE GUARD.
 ♀ **BEEMOL**, *f.* Bémol.
BEEN. Été: c'est le participe prétérit du verbe to Be.
BEER, *f.* (a drink.) Biere.
 Strong beer. *De la biere forte, de la double biere.*
 Small beer. *De la petite biere.*
 Stale beer. *De la biere vieille.*
 New beer. *De la biere nouvelle.*
 Beer and ale, ale and beer, *V.* Ale.
 ♀ Beer, (a wooden frame to carry dead people on.) *Especie de brancard de bois pour porter un mort. Le mot de biere en François signifie en Anglois a coffin.*
BEESOM. *V.* Beasom.
BEESTINGS or Breastings, *f.* (the first milk after birth.) *Lait trouble & épais qui vient aux femmes nouvellement accouchées, & aux bêtes qui ont mis bas, † Bcton.*
BEET, *f.* Poirée, bette blanche, herbe potagere.
 ♀ The red beet. *La betterave ou bette rouge.*
BEETLE, *f.* Un battoir de blanchisseuse.
 ♀ A paving beetle. *Un marteau de paveur, une hie.*
 ♀ Beetle, (a fly.) *Escarbot, cerf volant.*
 Prov. As blind as a beetle. *Tout-à-fait aveugle, qui ne voit goutte.*
 Beetle-headed. *Sourdaud, malotru.*
 Beetle-browed. *Qui a les sourcils joints, ou dans un sens figuré, qui a le visage chagrin, de mauvaise humeur, refragné.*
 ♀ **BEEVES**, the plur. of beef. *Bœufs.*
 To **BEFALL**, *verb. neut.* (to happen.) *Arriver, survenir.*
 A very strange accident befel me. *Il m'arriva un étrange accident.*
 Befallen or befallen, *adj.* Arrivé, survenu.
 To **BEFIT**. *V.* to Fit.
BEFITTING. *V.* Fitting.
BEFOAMED, *adj.* Couvert d'écume.
BEFORE, *prép. & adv.* Avant, avant que, devant, auparavant, plus que, plutôt que.
 Remarquez que quand Before se rapporte au temps, il s'exprime par avant, & quand il se rapporte à la situation, il veut dire devant.
 Before noon. *Avant midi.*

BEF BEG

The day before his wedding. *Le jour avant ses nocces.*
 Before i die. *Avant que je meure.*
 Before all the world. *Devant tout le monde, en présence de tous.*
 Before and behind. *Devant & derriere.*
 Long before, long before now, long before this. *Long-temps auparavant, il y a long-temps.*
 An hour before. *Une heure auparavant.*
 I love you before myself. *Je vous aime plus que moi-même.*
 I will die before i put up the affront. *Je perdrai plutôt la vie que de souffrir cet affront.*
 Ou bien en ces sens.
 ♀ Before (or Formerly.) *Auparavant, autrefois.*
 ♀ Before the face of the whole town. *A la face de toute la Ville.*
 ♀ To prefer one thing before another. *Préférer une chose à une autre.*
 ♀ How long will it be before you come back? *Dans combien de temps serez-vous de retour?*
 It will not be long before he goes into Flandres. *Il s'en ira bientôt en Flandres.*
 To get before one. *Devancer quelqu'un.*
 Before-hand. *Par avance, d'avance.*
 Ex. To know before-hand. *Savoir par avance.*
 To give money before-hand. *Donner de l'argent d'avance.*
 Ou bien: To be before-hand with one. *Prévenir quelqu'un.*
 To be before-hand in the world. *Être en belle passe, être à son aise.*
 ♀ He has the world before him. *Il commence d'entrer dans le monde.*
 * Prepare yourself for whatever may be before you. *Préparez-vous à tout ce qui peut vous arriver.*
 ♀ **BEFOREHAND**. *V.* Before.
 ♀ To **BEFOUL**, *v. act.* Salir.
 To **BEFRIEND** one, *v. act.* Favoriser quelqu'un, le traiter en ami, lui faire un tour d'ami, lui être favorable, lui faire un plaisir.
 ♀ To befriend one's self. *Songer à son avantage, être attaché à son propre intérêt.*
 Befriended, *adj.* Traité en ami, favorisé.
 ♀ To **BEFRINGE**, *verb. act.* Orner, comme avec des franges.
 To **BEG**, *v. act. & neut.* (or ask alms.) *Mendier, gueuser, demander l'aumône, † trucher.*
 He begs his bread from door to door. *Il mendie son pain de porte en porte.*
 He begs about the town. *Il gueuse, il demande l'aumône, † il truche par la ville.*
 ♀ To beg, (as friars do.) *Quêter, aller à la quête ou faire la quête.*
 To beg FOR a thing. *Mendier quelque chose.*
 He begs for peace. *Il mendie la paix.*
 ♀ To beg, (earnestly to desire.) *Prier, supplier, demander avec soumission, ou avec instance.*
 To beg something of one. *Prier quelqu'un d'une chose.*
 I beg of you that you will do me that kindness. *Je vous supplie de m'accorder cette grace.*
 I humbly beg it of you. *Je vous le demande par grace, ou très-humblement.*
 I beg your pardon. *Je vous demande pardon.*

BEG 51

To beg a play day (at school.) *Demander vacances, ou congé, pour jouer.*
 Let me beg it of you. *Souffrez que je vous demande cela, ou accordez cela à mes prieres.*
 ♀ To beg one for a fool, to beg his estate of the king. *Demander au Roi l'administration du bien d'un lunatique.*
 ♀ To beg the question, (or a principle.) *Supposer ce qui est en question.*
BEGAN, *prétérit du verbe to begin.*
 Ex. I began to speak. *Je commençai à parler.*
 Ou bien en ce sens.
 Since the world began. *Depuis la création du monde.*
 To **BEGET**, *v. a.* Engendrer, produire, mettre au monde.
 To beget a son or a daughter. *Engendrer un fils, ou une fille.*
 * To beget, (to cause, or procure.) *Causer, exciter, être cause de, produire, faire naître.*
 Plenty begets divisions. *L'abondance cause des divisions.*
 * This was a sure way to beget a reverence in the people's hearts towards themselves. *C'étoit un moyen assuré de s'attirer la vénération du peuple.*
 * The first accident must naturally beget the second. *Il faut que le second incident naisse naturellement du premier.*
BEGETTER, *subst.* Celui qui engendre.
BEGETTING, *f.* L'action d'engendrer, &c. *V.* Beget. Génération, production.
BEGGAR, *f.* Un mendiant, un pauvre, un gueux, † un trucheur, un misérable, qui est réduit à la mendicité.
 A beggar-woman. *Une mendiante, une gueuse, une pauvre, † une trucheuse, une misérable.*
 A crew of beggars. *Un tas de gueux, de la gueusaille.*
 To converse with beggars. *Fréquenter la gueusaille, s'encanailler.*
 Prov. I know him as well as the beggar know his dish, (mot pour mot: Je le connois aussi bien qu'un gueux connoît son écuelle,) je le connois parfaitement bien, je le connois de longue main, ou à fond.
 Prov. Beggars breed, and rich men feed. *Les gueux font les enfans, & les riches les entretiennent.*
 Prov. Beggars must not be chusers. *Ce n'est pas aux gueux à choisir; ou bien, P. Ne choisit pas qui emprunte.*
 Prov. Set a beggar on horse-back, and he will ride to the devil. *Il n'est rien de plus fier qu'un gueux revêtu, ou devenu riche.*
 Beggars bush. *Le rendez-vous des gueux.*
 Beggars-velvet. *Peluche.*
 To **BEGGAR**, *v. act.* Appauvrir, rendre pauvre, réduire à la mendicité, mettre à la besace.
 Beggared, *adj.* Rendu pauvre, appauvri, réduit à la mendicité, mis à la besace.
BEGGARLINESS, *f.* Gueuserie, pauvreté, misere, mendicité.
BEGGARLY, *adj.* Gueux, pauvre, misérable, chétif.
 Ou bien en ces sens.
 Beggarly doings. *Des bassesses.*
 A beggarly thing. *Une gueuserie.*
 Beggarly cloaths. *Des haillons, des guenilles, un méchant, un vieux habit,*

un habit de gueux, un habit fripé.
BEGGARLY, adv. Pauvrement, misérablement, chétivement, en gueux.
BEGGARY, f. Pauvreté, mendicité, indigence, disette, misère.

Oubien : Luxury is the high-way to beggary. Le luxe est le grand chemin de l'hôpital, le luxe mène droit à la besace.

BEGGED, adj. Prié, supplié, demandé.
 He was begg'd to do it. Il fut prié de le faire.

His estate was begged of the King. On demanda son bien au Roi.

BEGGER, v. Beggar.

BEGGING, f. L'action de gueuser, &c. V. to Beg.

To go a begging. Aller mendiant, mendier, aller à la quête, faire la quête, être à la quête.

By begging a principle or two, he argues consistently enough. En faisant une ou deux suppositions, il raisonne assez conséquemment.

* † That copy goes a begging, (no body cares for it.) Personne ne se soucie de cette copie.

BEGGING, adj. Mendiant.

Ex. The begging Friars. Les Religieux mendiants.

BEGGINGLY, adv. En mendiant.

To **BEGIN**, verb. act. & neut. Commencer, débiter.

To begin a discourse. Commencer un discours.

To begin to speak. Commencer à parler.

Where shall we begin? Par où commencerons-nous? par où débiterons-nous?

You must begin with that. Il vous faut commencer par-là.

It begin to rain. Il commence à pleuvoir.

☞ To begin one's march. Se mettre en marche.

To begin a journey. Se mettre en chemin.

☞ To begin a picture. Ébaucher un tableau.

☞ To begin the world. Entrer dans le monde, s'établir, se mettre en quelque passe pour vivre.

☞ To begin house-keeping. Lever ménage.

To begin afresh, or again. Recommencer, reprendre, renouveler.

You must begin again. Il vous faut recommencer.

To begin again a law-suit. Reprendre un procès.

To **BEGIN**, verb. neut. (or to arise.) Naître, être engendré, s'élever, être excité.

There began a quarrel betwixt them. Ils se brouillèrent, ils se querellèrent, ils eurent un démêlé.

BEGINNER, f. Un commençant, celui qui commence, qui ne fait que de commencer; ou bien, l'inventeur, l'auteur de quelque chose.

A new beginner. Un novice, un apprenti.

BEGINNING, f. Commencement, éléments, première partie.

The beginning of the world. Le commencement du monde.

☞ Beginning, (or rise.) Commencement, origine, cause, source.

Ou bien : That is it which gave beginning to the proverb. C'est ce qui a donné lieu au proverbe, c'est de là qu'est venu le proverbe.

To **BEGIRT**, v. a. Ceindre, enfermer, resserrer.

↓ To **BEGNAW**, v. a. Mordre, manger, ronger.

↓ **BEGONE**, interject. Loin d'ici, va.

BEGOT, adj. (from to beget.) Engendré.

R. C'est aussi le prétérit du verbe, to beget.

BEGOTTEN, adj. Engendré.

Ou bien en ces sens.

God's only-begotten Son. Le Fils unique de Dieu.

The first-begotten. Le premier-né.

† To **BEGREASE**, v. act. Graisser, frotter de graisse. V. to Grease.

† Begreased, adj. Graissé, frotté de graisse.

To **BEGRIME**, v. a. Noircir, barbouiller avec de la suie.

† Begrimed. Noirci, barbouillé avec de la suie.

To **BEGUILE**, v. act. Tromper, décevoir, surprendre, fourber, duper.

Beguiled, adj. Trompé, déçu, &c.

BEGUILER, f. Trompeur, fourbe, imposteur.

BEGUILING, f. L'action de tromper, &c. V. to Beguile. Tromperie, fourberie.

BEGUINES, f. (an Order of Nuns.) Beguines, sorte de Religieuses.

BEGUN, adj. (from to begin.) Commencé.

Begun again. Recommencé, repris.

Begun, c'est encore le prétérit du verbe to begin.

BEHALF, adv. Pour, en faveur de, à la considération, au nom, de la part.

Ex. In my behalf. Pour moi, en ma faveur, à ma considération, &c.

In your behalf. Pour vous, en votre faveur, &c.

On his behalf. De sa part.

To **BEHAVE** one's self, verb. récip. Se comporter, se conduire.

BEHAVIOUR, f. Conduite, manière de vivre.

A man of good behaviour. Un homme d'une conduite régulière, qui se conduit, ou qui se comporte bien.

To be bound to one's good behaviour, or rather to be upon the behaviour. Être obligé de tenir une conduite régulière; avoir les mains liées pour ne point faire de mal.

* Bound to his good behaviour, (or fain to keep at home by reason of some distemper.) Qui est obligé de demeurer chez soi par quelque indisposition.

† ☞ Behaviour, (or Action.) Geste, contenance.

To **BEHEAD**, v. act. Trancher, ou couper la tête, décapiter, couper le cou, décoller.

Beheaded, adj. A qui l'on a tranché ou coupé la tête, à qui on a coupé le cou, décapité, décollé.

BEHEADING, f. L'action de trancher la tête, &c. V. to Behead.

The Beheading of St. John the Baptist. La Décollation de S. Jean Baptiste.

R. On ne se sert guère du mot de décollation, que dans l'expression précédente.

BEHELD, adj. (from to behold.) Regardé, contemplé, observé, remarqué, considéré, &c. V. to Behold.

Beheld, c'est encore le prétérit du verbe to Behold.

BEHEST, f. (an old word, still used in Poetry, for command.) Ordre, commandement. V. Hefts.

↓ † To **BEHIGHT**, v. a. Promettre, confier.

BEHIND, adv. & prép. Derrière, par derrière.

She staid behind. Elle demeura derrière.

He hid himself behind the hangings. Il se cacha derrière la tapisserie.

He was attack'd both before and behind. Il fut attaqué par devant & par derrière.

☞ To ride behind one. Monter en croupe, ou en troussé derrière un autre.

To sit behind a horseman. Se mettre en croupe derrière un cavalier.

☞ He left a stink behind him. Il a laissé une puanteur en partant.

☞ I will take him up behind me. Je le prendrai sur mon dos.

☞ Is there any thing yet behind? Reste-t-il encore quelque chose.

What is behind shall be done. S'il reste quelque chose à faire, on le fera.

☞ To be behind in arrears. Être arriéré, devoir encore quelque chose.

☞ There is so much behind, (or so much unpaid.) Il reste tant à payer.

You are so much behind. Vous devez tant de reste.

☞ To rail at one behind his back. Médire de quelqu'un en son absence.

☞ To be behind hand in the world. Être en mauvaise passe, être mal dans ses affaires.

↓ I shall not be behind hand with him in civility. Je serai aussi civil que lui, je ne me laisserai pas surpasser en civilité.

☞ He comes not behind any in point of learning. Il ne cède à personne en fait d'érudition, il est aussi savant que pas un.

☞ To be behind in one's business. Discontinuer, ou interrompre son ouvrage, se relâcher.

☞ The discovery of another new world is still behind. Il reste encore un autre nouveau monde à découvrir.

↓ **BEHINDHAND**, adv. En arrière. V. Behind.

To **BEHOLD**, v. a. (or to look upon.) Regarder, contempler, considérer, observer, remarquer.

Behold, adv. Voici, voilà, tenez.

BEHOLDEN, adj. Obligé, redevable.

You are beholden to him. Vous lui êtes obligé, ou redevable.

BEHOLDER, f. Spectateur, contemplateur, assistant.

BEHOLDING, f. L'action de regarder, &c. V. to Behold.

BEHOLDING, adj. (as Beholden.) Obligé, redevable, qui a obligation.

BEHOLDINGNESS, f. Obligation, ou proprement, l'état de celui qui est obligé, ou redevable.

BEHOOF, f. Avantage, utilité.

↓ To **BEHOOVE**, verb. imp. Ex. It behooveth. Il faut, il est utile, il est nécessaire, il est expédient.

* It behooves us to look before we leap. Nous devons bien examiner l'affaire avant de nous y embarquer.

↓ **BEHOOVEFUL**, adj. Utile, nécessaire, expédient.

↓ **BEHOOVEFULLY**, adv. Utilement, avantageusement.

↓ To **BEHOWL**, v. act. (to howl at.) Hurler après ou contre.

BEING, f. (from to be.) L'être, l'existence, l'existence d'une chose.

In God we live, move, and have our being. En Dieu nous avons la vie, le mouvement & l'être.

A thing which is in being. Une chose

qui subsiste, qui existe, qui vit, qui est en nature, qui se trouve encore, qu'on a encore

✧ Berhaps my being here may be an hindrance to you. *Peut-être que ma présence vous sera un obstacle.*

I do no good with being here. *Ma présence ne sert de rien ici, ma présence est ici inutile.*

✧ Being, (or Abode.) *Demeure, habitation, lieu, établissement.*

I have no settled being. *Je n'ai point de demeure fixe, ou assurée, † je n'ai ni feu ni lieu.*

There is no being for me there. *Ce n'est pas là un lieu pour moi, ou il n'y a pas là de place pour moi.*

This will be the safest being for you. *Ce lieu-ci vous sera le plus assuré.*

✧ A man's first being. *Le premier moment de la vie.*

✧ There is no such thing in being. *Il n'y a rien de tel dans la nature.*

BEING, (part of to be.) *Étant.*

Being sick. *Étant malade.*

It being thus. *La chose étant ainsi.*

Ou bien en ces sens.

The Lord-Mayor, (or the Chancellor) for the time being. *Le Lord-Maire, ou le Chancelier alors en charge.*

Being to come hither. *Devant venir ici.*
He was near being kill'd. *Peu s'en fallut qu'il ne fût tué, il pensa être tué.*

So far is death from being an evil, that. *Tant s'en faut que la mort soit un mal, que.*

Your need not trouble you self at his being gone. *Vous ne devez pas vous mettre en peine de ce qu'il s'en est allé.*

Your being bound for him will be your ruin. *Votre ruine viendra d'avoir répondu, ou cautionné pour lui.*

To keep a thing from being done. *Empêcher qu'une chose ne se fasse.*

BEING that, conj. *Puisque, vu que.*

Being that i promised it, i will be as good as my word. *Puisque je l'ai promis, je veux tenir ma parole.*

† To BELABOUR, v. a. *Battre, maltraiter, rosser, rouer de coups.*

† I belabour'd his bones, i belabour'd him soundly. *Je l'ai bien battu, je l'ai rossé, je l'ai accommodé d'importance.*

Belaboured, adj. *Battu, maltraité, rossé.*

To BELACE, v. a. (a sea-term for to fasten any rope.) *Amarrer, en terme de marine, attacher, lier.*

BELACED, adj. *Chamarré, couvert de dentelles, ou de passemens.*

D. BELAGGED, (or left behind.) adj. *Qui est demeuré derrière.*

D. To BELAM, comme Belabour.

Belammed, comme Belaboured.

To BELATE, v. act. *Retenir trop longtemps, mettre à la nuit.*

You are a pretty man indeed to belate us so with a trifle. *Vraiment vous avez bonne grace de nous mettre à la nuit pour une bagatelle.*

Belated, adj. *Qui a trop tardé, qui est surpris de la nuit.*

To BELAY a man's way, v. act. *Dresser des embuches à quelqu'un.*

† To belay a rope. *V. Splice.*

BELCH, f. (or Wind going out upward.) *Rot, sortie impétueuse des vents de l'estomac par la bouche.*

To BELCH, verb. neut. *Roter, faire des rots, faire quelque rot.*

* To belch out blasphemies, v. a. *Vomir des blasphèmes.*

BELCHER, f. *Roteur, roteuse.*

BELCHING, f. *L'action de roter.*

* The belching out of blasphemies. *L'action de vomir des blasphèmes.*

† BELDAM, f. (or an old beldam.) *Une vieille.*

To BELEAGUER, v. a. (this verb begins to be out of date, and in its stead we use to besiege.) *Assiéger: ce verbe commence à vieillir, & en sa place, on se sert de to Besiege.*

Beleagured, adj. *Assiégré.*

* Beleagured with sickness and want. *Assiégré, pressé par la maladie & par la disette.*

↓ BELEAGURER, f. *Assiégrant, qui assiege.*

↓ BELEMNITES, f. *Bélemnites, terme d'histoire naturelle.*

↓ BELFLOWER, f. *Campanule, plante.*

↓ BELFOUNDER, f. *Fondeur de cloches.*

BELFRY, f. (from bell or steeple.) *Belfroi, tour, ou clocher.*

↓ To BELIE, v. a. *Contrefaire, imiter, tromper, calomnier. V. Bely.*

BELIEF, f. (trust, credit, or opinion.) *Foi, croyance, sentiment, opinion.*

The articles of our belief. *Les articles de notre foi.*

This is my belief. *C'est ici ma croyance.*

It is a wrong belief. *C'est un sentiment erronné, c'est une opinion erronnée.*

Ou bien en ces sens.

Light of belief. *Crédule.*

Hard of belief. *Incrédule.*

Easiness of belief. *Crédulité.*

Hardness of belief. *Incrédulité.*

Past all belief. *Incroyable.*

To be of a right belief of religion. *Être orthodoxe.*

↓ BELIEVABLE, adj. *Croyable.*

To BELIEVE, v. act. (to have faith.) *Croire, ajouter foi à.*

✧ To believe, (or to think.) *Croire, penser, s'imaginer.*

✧ To believe, (or to trust.) *Croire, mettre sa confiance, se fier.*

Do you believe that? *Croyez-vous cela?*

I believe no such thing. *Je ne crois rien de cela ou de tel.*

I believe so. *Je crois qu'oui, je pense qu'oui.*

I believe not. *Je crois que non, je pense que non.*

I will believe him as soon as any body. *Je le crois aussi-tôt sur sa parole que qui que ce soit.*

To believe in God. *Croire en Dieu, mettre sa confiance en Dieu.*

✧ To make one believe. *Faire accroire.*

Prov. To make one believe that the moon is made of green cheese. *Faire accroire que le blanc est noir.*

Ou bien: No body shall make me believe but that the soul is immortal. Personne ne sauroit m'ôter de l'esprit que l'ame est immortelle: on ne me persuadera jamais que l'ame est mortelle.

BELIEVED, adj. *Cru, que l'on croit, pensé.*

It is believed at every hand. *Tout le monde croit.*

Ou bien en ces sens.

It is not to believed. *Il n'est pas croyable.*

If i may be believed. *Si on m'en veut croire.*

A person not to be believed. *Une personne qu'on ne doit pas croire, à qui l'on ne doit pas ajouter foi.*

BELIEVER, f. *Un fidèle, un croyant.*

BELIEVING, f. *L'action de croire, &c. V. to Believe. Foi, croyance.*

BELIEVINGLY, adv. *Avec foi.*

BELIKE, adv. *Apparemment.*

† BELIVE, or Blive. *V. Anon.*

BELL, subst. *Cloche.*

A little bell. *Une petite cloche, une clochette, une sonnette, un grelot.*

✧ A faint's bell, or sacring bell. *Un martinet.*

✧ A bell hung about a crow's neck. *Un tantan.*

✧ A hawk's bells. *Grillecs d'oiseau.*

✧ The bell of a clock, (whereon the bell-clopper strikes.) *Un timbre d'horloge.*

✧ An alarum-bell. *Un tocsin, ou beffroi.*

To ring the bell. *Sonner la cloche.*

✧ A ring of bells. *La sonnerie.*

A chime of bells. *Un carillon.*

* To bear away the bell. *Rempporter le prix du combat, remporter la victoire.*

* † To curse one with bell, book, and candle. *Maudire quelqu'un, faire sur lui mille imprécations.*

A passing-bell. *Cloche mortuaire.*

Bell-founder. *Fondeur de cloche.*

Bell-metal. *Métal dont on fait les cloches, métal sonnant.*

Bell-clapper. *Battant de cloche.*

Bell-man. *Réveille-matin.*

Bell-wether. *Mouton qui a une sonnette au cou.*

Bell-bit. *Mors de bride, fait en forme de cloche.*

Bell-flower or Blue-bell. *Campanelle, sorte de fleur.*

To BELL, (a hunting word,) v. n. *Réer, terme de chasse qui se dit des cerfs, des daims & des chevreuils, & qui signifie le cri que font ces bêtes lorsqu'elles sont en rut.*

D † BELLARMIN, f. (a burlesk word amongst drinkers, for a stout bottle of strong drink.) *Grosse bouteille de vin ou d'autre boisson forte.*

* † To dispute with bellarmin. *Vider la bouteille.*

↓ BELLE, f. *Une belle.*

BELLES-LETTRES, f. *Belles-Lettres.*

To BELLOW, v. act. (as oxen, cows, and bulls do.) *Beugler, meugler, mugir: c'est ainsi qu'on appelle le cri qui distingue les bœufs, les vaches, les taureaux, des autres bêtes.*

↓ To bellow, (as a deer.) *Réer. V. to Bell.*

BELLOWING, subst. *L'action de beugler, &c. V. to Bellow. Beuglement, mugissement.*

BELLOWS, f. *Soufflet à souffler le feu.*

↓ BELLUINE, adj. *Brutal, de bête.*

BELLY, subst. *Ventre, panse.*

✧ The belly of a lute. *La table d'un lut.*

To have a huge belly. *Avoir un gros ventre ou une grosse panse, * † avoir un ventre de tambour.*

To be given to one's belly. *Être adonné à son ventre.*

Ou bien en ces sens.

Great-belly, (that as a great belly, as woman with a great belly.) *Une femme grosse, une femme enceinte.*

When i had a great belly, (when i was big with child.) *Lorsque j'étois grosse ou enceinte, du temps de ma grossesse.*

As young as she is, she has had no less than seven great bellies. *Toute jeune qu'elle est, elle a été grosse sept fois, elle a fait sept enfans.*

My belly is full. *Je suis rassasié, j'ai assez mangé.*

I got my belly full of it. *J'en ai eu tout mon soûl.*

Prov. An hungry belly has no ears. *Ventre affamé n'a point d'oreilles.*

Prov. Your eyes are bigger than your belly. *Vous mangez plus des yeux que de la bouche; mot à mot, vos yeux sont plus grands que votre ventre.*

Prov. A belly full is a belly full. *Tout fait ventre.*

Prov. What is got over the devil's back, is spent under his belly. *Ce qui vient par la flûte s'en retourne par le tambour.*

Belly-band, (for a horse.) *Ventrière de cheval.*

† Belly-cheer, belly-timber. *Vivres, provisions, † marchandise de gueule.*

Belly-worm. *Ver long qui s'engendre dans les intestins des hommes & des autres animaux.*

A belly-God, (an Epicure.) *Un homme qui fait de son ventre son Dieu, un gourmand ou glouton, un épicurien.*

A belly-friend. *Un ami intéressé, un parasite, † un chercheur de franchises lipées.*

Belly-ake. *Mal de ventre.*

A punch-belly, or Great bellied. *Une grosse panse, qui est ventru, qui a un gros ventre, qui est pansu.*

† Belly-cheat, (or Apron.) *Un tablier.*

To BELLY, v. n. (to grow fat, to get a belly.) *Devenir pansu ou ventru.*

✧ To belly, (or bunch out, as a wall.) *Faire un ventre ou une bosse, pousser en dehors, en parlant d'une muraille.*

✧ To belly or bell. *V. to Bell. Réer.*

✧ BELLYACHE, f. *Colique.*

✧ BELMETAL, f. *Métal dont on fait les cloches.*

✧ To BELOCK. *V. Fasten.*

To BELONG, v. neut. (or apertain to.) *Être, appartenir, regarder, concerner.*

This belongs to me. *Ceci est à moi, ceci m'appartient.*

This belonged to me formerly. *Ceci étoit autrefois à moi.*

As for what belongs to oratory. *Pour ce qui regarde, pour ce qui concerne la déclamation ou le discours public.*

Belonging, adj. *Appartenant.*

BELOVED, adj. *Aimé, bien-aimé, très-cher, favori.*

He is beloved of all men. *Il est aimé de tout le monde.*

Beloved, dearly beloved, (a pulpit expression.) *Mes bien aimés, mes très-chers frères, en terme de Prédicateur Protestant: Messieurs.*

A beloved sin. *Un péché favori.*

BELOW, adv. *En bas, là-bas.*

Is he below? *Est-il en bas.*

BELOW, prép. *Au-dessous de.*

To sit below another. *Être assis au dessous d'un autre.*

It is below you so to do. *Cela est au dessous de vous.*

✧ To BELOWT, verb. act. *Apostropher, injurier.*

BELSWAGGER, f. (a bragadocchio.) *Un rodomont, un fanfaron.*

BELT, f. *Un baudrier, un ceinturon.*

A shoulder-belt. *Un baudrier.*

A belt or waist-belt. *Un ceinturon.*

The hangers of a belt. *Les pendans d'un baudrier ou d'un ceinturon.*

A belt-maker. *Un ceinturier, un faiseur de ceinturons ou de baudriers.*

D. To BELVER, v. neut. (to bawl or cry out) *Crier, crier.*

✧ BELWETHER, f. *Mouton qui conduit le troupeau.*

To BELY, verb. act. (give the lye.) *Démentir.*

Their actions bely their words. *Leurs actions démentent leurs paroles.*

To bely one's self. *Se démentir, se contredire, se couper.*

✧ To bely, (or to calumniate) one. *Calomnier quelqu'un, lui supposer des choses fausses.*

D. To BEMAT the hair, v. act. *Mêler, entrelacer les cheveux.*

To BEMIRE, v. act. *Embourber, mettre dans la boue, crotter, salir.*

Bemired, adj. *Embourbé, &c.*

To BEMOAN, v. act. *Plaindre, lamenter, pleurer, déplorer.*

To bemoan one's misfortune. *Plaindre quelqu'un, lamenter son malheur.*

To bemoan one's self. *Se plaindre, se lamenter.*

✧ BEMOANER, subst. *Affligé, qui se lamente.*

BEMOANING, subst. *L'action de plaindre, &c. V. to Bemoan. Plaintes, lamentations.*

✧ To BEMOIL. *V. Bemire.*

BEMUSED, adj. *Rêveur.*

BENCH, f. (to sit upon.) *Un banc.*

✧ A joiner's bench. *Un établi de Menuisier.*

✧ A bench, (to lean on.) *Un accoudoir.*

✧ Bench, (or seat of Justice.) *Banc, siége, tribunal de Justice.*

The King's bench. *Le banc du Roi ou le banc royal.*

R. *C'est le nom d'une des Cours de Justice qui se tiennent à Westminster, & d'une prison au Fauxbourg de Southwark.*

✧ To BENCH, v. act. *Fournir de bancs, placer sur un banc.*

BENCHER, subst. *Juriconsulte du premier rang dans un College, un Affecteur.*

BEND, f. (a term of heraldry.) *Bande, en terme de blason, c'est une piece honorable de l'écu.*

To BEND, v. act. (or Stretch.) *Bander, étendre en tirant, tendre.*

To bend a bow. *Bander un arc.*

To bend a net. *Tendre un filet, tendre une tirasse.*

✧ To bend, (to bow or crook.) *Plier, fausser, forcer, courber, recourber.*

To bend the body. *Plier le corps.*

To bend the knee. *Plier le genou.*

To bend a sword. *Fausser ou forcer une épée.*

To bend, verb. neut. *Plier, se plier, se fausser, se courber.*

See how it bends. *Voyez comment il se plie, se fausse ou se courbe.*

To bend forward. *S'accroupir.*

✧ To bend the cable to the anchor's ring, (at sea.) *Etalinguer, terme de marine.*

✧ To bend one's fist. *Fermer le poing.*

* To bend all one's wits about a thing. *Faire tous ses efforts pour venir à bout*

de quelque chose ou pour y réussir.

* To bend one's self, (one's will or one's mind) to or upon a thing. *S'appliquer, s'attacher à quelque chose, en faire son capital.*

He would have made a good Mathematician if he had bent his mind to it. *Il auroit été un grand Mathématicien, s'il eût tourné son esprit de ce côté-là.*

Their studies were principally bent upon expounding Aristotle. *Ils s'attachoient en particulier à expliquer Aristote, ils en faisoient leur capital.*

✧ To bend one's spite against a man. *S'acharner contre quelqu'un.*

To bend one's brows. *Froncer le sourcil, se refroger, rider le front.*

✧ The Rhone bends its course southward. *Le Rhône coule vers le midi.*

To bend BACK, v. act. *Faire recourber.*

✧ To bend back, v. n. *Se recourber.*

BENDABLE, adj. *Que l'on peut bander, tendre, plier, courber, fausser, &c. V. to Bend.*

BENDED, adj. *Bandé, tendu, plié, faussé, forcé, courbé, recourbé.*

Ou bien; With my bended knees. *A genoux.*

BENDER, subst. *Un tendon ou celui qui bande, &c.*

BENDING, f. *L'action de bander, de tendre, &c. V. to Bend. Tour, détour, pli.*

Ou bien en ces sens.

✧ The bending or shelving part of a hill. *La pente, le penchant, la descente d'une colline.*

✧ The bending of a vault. *Voussure de voûte.*

✧ The bending of the elbow. *Le pli du coude.*

Bending, adj. (or shelving.) *Pendant, qui penche, qui va en pente.*

D. BENDLET, f. (a little bend.) *Une petite bande.*

BENDWITH, subst. (a sort of plant.) *Viorne, sorte de plante.*

BENEATH, prép. *Sous, dessous, au dessous.*

Beneath, adv. *En bas, là-bas.*

BENEDICTINES, subst. (Monks of the Order of St. Benedict.) *Bénédictins, Religieux de l'Ordre de St. Benoît.*

BENEDICTION, f. (or Blessing.) *Bénédictio.*

BENEFACTION, subst. (or Good turn.) *Bienfait, grace, faveur, service.*

BENEFACITOR, f. *Bienfaiteur, * Patron.*

BENEFACTRESS, f. *Bienfaitrice.*

D † BENEFACTURE, f. *Bienfait, grace, faveur, plaisir, service, bon office.*

BENEFICE, (or spiritual living,) f. *Un bénéfice, une charge spirituelle.*

BENEFICED, adj. Ex. A Beneficed man, (one that has a benefice.) *Un Bénéficiaire, celui qui a un Bénéfice.*

He is well beneficed, (or has a good benefice.) *Il a un bon bénéfice.*

BENEFICENCE, f. (the doing of good offices.) *Bienfaisance, inclination à obliger ou à faire du bien, humeur bienfaisante.*

✧ Beneficence, (or liberality.) *Libéralité, largesse.*

BENEFICENT, adj. *Bienfaisant, libéral.*

BENEFICIAL, adj. (advantageous.) *Avantageux, utile, bon.*

This will prove very beneficial to you. *Ceci vous sera fort avantageux.*

Ou bien: If i find it beneficial to me, Si

B E N

j'y trouve mon compte, si j'y trouve mon intérêt.

✧ Beneficial, (kind and free.) *Bien-faisant, obligeant, porté à faire du bien, libéral, qui fait du bien.*

✧ BENEFICIALLY, *adv. Avantageusement, obligeamment.*

✧ BENEFICIALNESS, *f. Utilité, profit.*

✧ BENEFICIARY, *f. Bénéficiaire.*

✧ Beneficiary, *adj. Dépendant, subordonné.*

BENEFIT, *f. (kindness or favour.) Bien-fait, bien, bonté, faveur, grace, plaisir, service.*

✧ Benefit, (or advantage.) *Bien, profit, avantage, utilité, bénéfice.*

To give God thanks for all his benefits. *Rendre grâce à Dieu de tous ses bienfaits, de toutes ses bontés, de tous les biens qu'il nous a faits.*

It will prove much to your benefit. *Cela tournera fort à votre avantage ou à votre profit.*

It is a thing of more credit than benefit. *C'est une chose qui apporte plus de gloire que de profit ou d'utilité.*

✧ The benefit of the Clergy. *Le privilège ou exemption du Clergé.*

R. This is a privilege formerly peculiar to Clerks, but now common with them to Laicks, when they stand convicted of some crimes particularly of manslaughter. By virtue of this privilege the prisoner is put to read a verse, or two in a latin book, printed in gothick or black-letter, and if the Ordinary's Commissioner or deputy standing by do say, *legit ut Clericus*, (he reads like a Clerk) he is only burnt in the hand, and set free for the first time; otherwise he suffers death for his crime. *C'est un privilège qui étoit autrefois affecté aux gens d'Eglise, mais qui aujourd'hui s'étend sur les Laïques, dans la conviction de certains crimes, & en particulier d'un meurtre involontaire ou casuel. En vertu de ce privilège on présente au criminel un livre latin écrit en lettres gothiques, dont il doit lire deux ou trois versets; & si le Commissaire de l'Ordinaire ou son député prononce ces mots, legit ut Clericus, (il lit comme un Clerc) le prisonnier est seulement marqué à la main avec un fer chaud, & ensuite élargi, pourvu néanmoins que ce soit le premier crime dont il a été convaincu, car autrement il est exécuté.*

To BENEFIT, (or profit) one, *v. neut. Faire du bien à quelqu'un.*

To benefit, *v. n. Profiter, se prévaloir.*

Benefitted, *adj. Ex. A benefitted ticket in a lottery. Un bon billet dans une loterie.*

✧ BENEMPT. *V. Nempt.*

✧ To BENET. *V. Ensnare.*

BENEVOLENCE or BENEVOLENTNESS, *f. (or good will.) Bienveillance, affection, amitié, inclination à faire du bien à quelqu'un.*

✧ Benevolence, (a voluntary gratuity given by the subjects to the King.) *Don gratuit, présent que les sujets font volontairement au Roi.*

✧ BENEVOLENT, *adj. Bon, bienfaisant.*

BENGAL, *f. (a sort of cloth from Bengal.) Bengale, toile de Bengale.*

BENJAMIN, *f. (a sweet gum of an African tree.) Benjoin, gomme odoriférante qui vient d'un arbre qui croît en Afrique.*

✧ Benjamin, (a sort of wash for the face.) *Lait virginal.*

B E N B E Q

BENIGHTED, *adj. Surpris de la nuit.*

BENIGN, *adj. (or Kind.) Benin, doux, favorable, humain, obligeant, honnête.*

A benign influence. *Une influence benigne.*

Pray, give it a benign interpretation. *Je vous prie de lui donner un sens favorable.*

BENIGNITY or BENIGNNESS, *f. Bénignité, douceur, humanité, bonté, honnêteté.*

✧ BENIGNLY, *adv. Favorablement, gracieusement.*

† BENISON, (a worn-out expression for blessing.) *Bénédiction.*

BENT, *adj. (from to bend.) Bandé, tendu, plié, &c. V. to Bend.*

He keeps his mind bent like a bow. *Il tient son esprit bandé comme un arc.*

Ou bien en ces sens.

Bent to war or bent on war. *Porté à la guerre, qui est résolu de faire la guerre.*

To be stiffly bent to something or on something. *S'opiniâtrer à quelque chose, s'y attacher, s'y porter avec opiniâtreté, être obstiné à, &c.*

To be obstinately bent against reason. *Se roidir contre la raison.*

To be cruelly bent against one. *S'acharner contre ou sur quelqu'un, être son ennemi juré.*

To be fiercely bent against a thing. *S'opposer fortement à quelque chose.*

✧ The eyes of all men are bent on you. *Tout le monde a les yeux sur vous, vous honore, vous admire.*

BENT, *subst. (or ply.) Pli.*

* Bent, (or inclination.) *Pli, penchant, inclination, pente.*

✧ Bent, (a sort of rush.) *Sorte de jonc, dont on orne en été les cheminées. Ben't, c'est une abréviation de be not. Ne soyez pas, V. to Be.*

To BENUM, *v. act. Engourdir, transir, en parlant du froid.*

* To benum, (to amaze.) *Étonner, glacer.*

Benumbed, *adj. Engourdi, transi, &c.*

D. BENUMMEDNESS, *f. Engourdissement.*

BENUMMING, *f. L'action d'engourdir, &c. V. to Benum.*

✧ BENZOIN, *subst. Benjoin, substance résineuse.*

✧ To BEPAINT, *v. a. Peindre, farder.*

✧ To BEPINCH, *v. act. V. Pinch.*

To BEPISS, *v. act. Pisser sur.*

To bepiss a thing. *Pisser sur quelque chose.*

Ou bien: I laughed till i was ready to bepiss my self. J'ai presque pissé dans mes chausses à force de rire.

Bepissed or bepist, *adj. Sur quoi l'on a pissé.*

To BEQUEATH, *v. act. Léguer, laisser par testament, faire héritier de quelque chose.*

Bequeathed, *adj. Légué, laissé par testament.*

The party to whom any thing is bequeathed. *Légataire, celui ou celle à qui on a légué.*

D. BEQUEATHER, *f. Testateur.*

BEQUEATHING, *f. L'action de léguer, ou de laisser par testament.*

BEQUEST, *f. (a law-term for legacy.) Legs, ce qui est légué ou laissé par testament à quelqu'un.*

B E R B E S 55

D. To BERAY, (or foul.) *v. a. Embrener, souiller, salir, remplir d'ordure.*

Berayed, *adj. Embrené, souillé, sali, rempli d'ordure.*

BERAYING, *f. L'action de souiller, &c. V. to Beray.*

BERBERY. *V. Barberry.*

To BEREAVE, one of a thing, *verb. act. Priver, dépouiller quelqu'un de quelque chose, ôter, enlever quelque chose à quelqu'un.*

Bereaved, *adj. Privé, dépouillé.*

BEREAVING, *f. L'action de priver, &c. V. to Bereave.*

BEREFT, *comme Bereaved.*

BERGAMOT, *f. (the bergamot pear.) Bergamote, sorte de poire.*

✧ Bergamot, (a sort of perfume.) *Bergamote, sorte de bonne senteur.*

BERGMASTER, *f. (the Bailiff or chief Officer among the Derbyshire Miners.) Le Bourguemestre ou le Bailli des Mineurs de Derby-shire, une des Provinces septentrionales d'Angleterre.*

BERGHMOTE, *f. (a Court kept by the foresaid Berg-master.) La Cour ou la Jurisdiction du Bourguemestre. Voy. Bergh-master.*

✧ To BERHYME, *v. a. Chanter, célébrer.*

✧ BERLIN, *subst. Berline, espèce de carrosse.*

✧ BERME, *f. Berme, terme de fortification.*

BERNARDINES, *f. (a Religious Order.) Bernardins, sorte de Religieux.*

BERRY, *f. Grain, graine, baie. Juniper-berry. Un grain ou une baie de genievre.*

Ivy-berry. *Grain de lierre.*

Elder-berry. *Grain de sureau.*

Bay-berry. *Baie de laurier.*

Briony-berry. *Baie de brione.*

✧ Coffee-berries. *Grains de café.*

✧ Black-berries or bramble-berries. *Mûres de ronces.*

✧ Raps-berries. *Framboises.*

✧ A service-berry. *Une corne ou une sorbe.*

✧ A goose-berry. *Une groseille.*

† BERRY, *f. (or burrough.) Terrier.*

To BERRY or to thrash. *V. to Thrash.*

BERRY or bury. *V. Bury.*

BERTH, *f. (a sea-term for convenient sea-room for a ship that rides at anchor.) Parage ou étendue de mer où un vaisseau peut demeurer commodément sur le fer.*

D. BERTON, *f. (a farm-house.) Une métairie, une ferme.*

BERTON. *V. Barton.*

BERYL, *f. (a precious stone so called.) Beril, pierre précieuse fort semblable au crystal.*

BESANT, *f. (a gold coin of old.) Besant, ancienne pièce d'or, valant environ un double ducat.*

✧ To BESCREEN, *v. a. Couvrir, cacher.*

To BESEECH, *v. act. (to intreat.) Prier, supplier, faire d'instances prières, demander avec instance, conjurer.*

To beseech with tears. *Demander avec larmes, ou prier la larme à l'œil.*

BESEECHING, *f. L'action de prier, &c. V. to Beseech. Priere, instance, supplication.*

† To BESEEM, *v. neut. (or to become.) Être bienséant, convenir.*

Beseeming, *adj. (or becoming.) Bien-séant, décent, convenable.*

BESET, *adj. Assiégué, environné, obsédé,*

She is beset by Jesuits. Elle est obsédée par les Jésuites.

Ou bien en ces sens.

Hard beset, (or hard put to it.) Qui est dans de grandes difficultés, mal à son aise, embarrassé, réduit à l'extrémité, acculé.

A heel beset with nails. Un talon garni de clous.

To BESET, v. act. Assiéger, environner, obséder.

To beset on all sides. Acculer.

BESHIT, adj. Souillé d'ordure, embrené, rempli de merde.

To BESHIT, verb. act. Souiller d'ordure, embrener.

* † To beshit (or disgrace) one's self. Se décréditer, parler à son désavantage, dire des choses de soi qui ne peuvent que nuire.

BESHITTEN, V. Beshit, adj.

To BESHREW, v. act. (or to curse.) Maudire, faire des imprécations: ce verbe commence à vieillir.

Beshrew your heart, (or ill luck attend ye.) Mal vous en prenne.

BESIDE, or Besides, conjunct. (more, or moreover.) Outre, d'ailleurs, d'autre côté, d'autre part.

Besides that. Outre que.

Besides, i would not that. D'ailleurs, d'autre côté, je ne voudrais pas que.

BESIDE, or Besides, prep. Outre, excepté, à la réserve de.

Besides the miseries of war. Outre les malheurs de la guerre.

There was no body besides those two. Il n'y avoit personne, excepté eux deux.

Except myself and a few beside. Excepté moi & quelques autres.

To be besides one's self, to be put beside one's self. Être hors de soi, extravaguer, avoir perdu le sens, l'esprit ou la raison; * † avoir perdu la tramontane.

✧ Beside, (by, or nigh to.) Près, proche, auprès.

✧ Beside the purpose. Hors de propos.

✧ 'Tis beside my present scope. Cela n'est pas de mon sujet.

✧ These are things quite beside the Philosopher's business. Ce n'est point du tout l'affaire des Philosophes.

To BESIEGE, v. act. Assiéger, mettre le siege.

To besiege a town. Assiéger une ville, mettre le siege devant une place.

Besieged, adj. Assiégé.

BESIEGED, subst. Les assiégés.

BESIEGERS, s. Les assiégeans.

BESIEGING, s. L'action d'assiéger, siege.

✧ † To BESLUBBER, v. act. Barbouiller.

To BESMEAR, v. act. Barbouiller, salir, tacher, souiller.

Besmear, adj. Barbouillé, sali.

BESMEARER, s. Barbouilleur.

BESMEARING, s. L'action de barbouiller.

✧ To BESMIRCH, V. to Soil.

To BESMOKE, v. act. Enfumer, noircir de fumée.

Besmoked, adj. Enfumé, noirci de fumée.

To BESMUT, v. act. Noircir avec de la suie.

BESOM, s. Balai.

✧ † To BESORT, v. act. Convenir.

To BESOT, v. act. Abrutir, accoquiner, accagnarder, rendre sot.

Besotted, adj. Abruti, sot, &c. V. the verb,

BESOTTING, subst. L'action d'abrutir. V. to Besot.

BESOUGHT. C'est un prétérit du verbe to Beseech.

✧ To BESPANGLE, v. act. Orner de quelque chose de brillant.

To BESPATTER, v. act. (or to bedaggle.) Éclabousser, crotter, couvrir de boue, salir.

* To bespatter, (to defame.) Noircir, diffamer, flétrir.

To bespatter one's cloaths with dirt. Éclabousser ou crotter quelqu'un, couvrir de boue.

How dare you bespatter his reputation? Comment est-ce que vous osez noircir sa réputation?

Bespattered, adj. Éclaboussé, crotté, couvert de boue, dans le propre; noirci, diffamé, flétri, dans le figuré.

BESPATTERING, subst. L'action de crotter, &c. V. to Bespatter.

To BESPAWL, v. act. Couvrir de crachats, cracher contre ou sur quelque chose.

Bespawled, adj. Couvert de crachats, sur quoi l'on a craché.

To BESPEAK, v. act. (to speak for a thing.) Faire faire, commander de faire.

To bespeak a pair of shoes. Faire faire une paire de souliers, commander une paire de souliers.

✧ To bespeak, (or to hire) a coach. Retenir un carrosse.

* To bespeak some-body's good opinion. Prévenir quelqu'un en faveur.

Let me bespeak your most serious regard to those things. Souffrez que je vous prie de faire une sérieuse attention à ces choses.

✧ To bespeak one, (to speak to him.) Parler à quelqu'un, discourir ou s'entretenir avec lui.

* To bespeak a man, (to engage him on one's side.) Gagner quelqu'un, l'attirer à son parti, le prévenir en sa faveur.

To BESPECKLE, v. act. Tacheter, marquer.

Bespeckled, adj. Tacheté, marqué.

To BESPEW, V. to Bepue.

✧ To BESPICE, v. act. Épicer.

To BESPIT, v. act. (or to bespawl.) Cracher dessus, couvrir de crachats.

Bespitted, adj. Sur quoi l'on a craché, couvert de crachats.

BESPOKE: c'est un prétérit du verbe to Bespeak.

BESPOKEN, adj. Qu'on a fait faire, de commande, retenu.

* Bepoken. Gagné, prévenu.

✧ Bepoken. A qui l'on a parlé.

✧ These are bespoken thanks. Ce sont des remerciements forcés ou qu'on leur a fait faire malgré eux.

To BESPOT, v. a. Tacher, salir, souiller.

Bespotted, adj. Taché, sali, souillé.

BESPOTTING, s. L'action de tacher, &c. V. to Bepot.

✧ To BESPREAD, v. act. Couvrir.

To BESPRINKLE a thing, v. act. Arroser quelque chose, répandre, verser, épancher quelque liqueur sur quelque chose.

* He besprinkles his treatise not only with useful reflexions, but also with poetical citations from the best wits; which renders the whole wonderfully entertaining. Il répand dans son traité non seulement des réflexions utiles, mais même des traits d'esprit tirés des meilleurs poètes; ce qui rend tout son ouvrage extrêmement agréable.

Besprinkled, adj. Arroisé, &c.

BESPRINKLING, subst. L'action d'arroser, &c. V. to Besprinkle.

To BESPUE, v. act. Vomir dessus.

To bespue one's cloaths. Vomir sur son habit.

Bespued, adj. Sur quoi on a vomé.

To BESPUTTER, V. to Bepit.

D. BESSE or Bessie-fish, s. Un loup, sorte de poisson.

BEST: c'est le superlatif de l'adjectif Good, Bon; & ainsi il signifie très-bon ou le meilleur.

Exemples.

He is the best man alive. C'est le meilleur homme du monde.

This is the best thing that can be take. C'est la meilleure chose qu'on puisse prendre.

Authors of the best account. Les meilleurs Auteurs, ceux qui sont les plus estimés ou les plus accrédités.

Ou bien en ces sens.

To put the best construction upon a thing. Prendre une chose du bon côté, lui donner une interprétation favorable.

What's the best news? Que dit-on de bon?

What had i best do? what course had i best to take? Que faudroit-il que je fisse? quel parti, quelles mesures devrois-je prendre, que dois-je faire?

You had e'en best do according to my directions. Vous ferez fort bien de suivre mon conseil.

He thought best to conceal it. Il jugea plus à propos de n'en dire mot.

To do one's best, to do the best one can. Faire tous ses efforts, faire tout son possible ou tout ce qu'on peut.

I will do the best i can. Je ferai tous mes efforts, tout mon possible, tout ce que je pourrai.

Do what is best for yourself. Faites ce qui est le plus de votre intérêt.

To make the best of a thing. Ménager bien une chose, la faire valoir; * † en tirer la quintessence.

To make the best of a bad market, (or of a bad game.) Se tirer d'un mauvais pas ou d'une mauvaise affaire le mieux qu'on peut.

To make the best of one's way. Aller aussi vite ou aussi promptement que l'on peut, ne pas s'arrêter en chemin, faire toute la diligence possible.

He had the best of it. Il eut l'avantage, il eut du bon.

Prov. The best is best cheap. On trouve toujours son compte à acheter ce qu'il y a de meilleur.

I hope he has done for the best. J'espère que cela lui tournera en bien, je veux bien croire qu'il n'a pas mal fait.

The English are best at Tragedies, and the French at Comedies. Les Anglois réussissent mieux dans la Tragédie, & les François dans la Comédie.

I will do it to the best of my power. Je le ferai le mieux que je pourrai ou le mieux qu'il me sera possible.

To the best of my remembrance. Autant que je m'en puis souvenir.

Not to my best remembrance. Non pas que je me souviens.

Speak to the best of your knowledge. Dites tout ce que vous en savez, parlez sans réserve.

Best,

Best, *adv. Ex.* Best of all. Tant mieux.
I like that best of all. J'approuve fort cela, j'aime mieux cela que toute autre chose.

Every man likes his own things best. Personne n'estime rien tant que ce qui est à lui ou qui lui appartient.

To strive who shall do best. Faire à l'envi, faire à qui mieux mieux ou à qui l'emportera, faire par émulation.

† **BESTAIL**, *subst.* (all sort of cattle.) Bétail.

To **BESTEAD** one, *v. aët.* (to befriend him.) Se montrer ami de quelqu'un, lui être utile, le servir.

BESTIAL, *adj.* Bestial, brutal, de bête.

A bestial shape. La figure d'une bête.

† **BESTIALITY**, *f.* Brutalité, bestialité.

† **BESTIALLY**, *adv.* Brutalelement, en bête.

† To **BESTICK**. *V.* to Stick.

To **BESTINK**, *v. aët.* Empuantir, remplit de puanteur.

To **BESTIR** one's self, *verb. récip.* Être agissant, actif, diligent ou remuant; agir, se remuer, s'intriguer ou intriguer.

To **BESTOW**, *v. aët.* (or Give.) Donner, faire présent.

To bestow a suit of cloaths upon one. Donner un habit à quelqu'un, lui faire présent d'un habit.

You must divide your time, and bestow part of it upon books. Il faut que vous partagiez votre temps, & que vous en donniez une partie à l'étude.

† They were furnished by labour with what nature bestowed not upon them. Leur travail suppléoit à ce que la nature leur refusoit.

† To Bestow, (or to lay out.) Employer, dépenser.

To bestow one's money upon idle things. Employer son argent à des bagatelles.

To bestow part of one's revenue upon building. Employer, appliquer ou dépenser une partie de ses revenus à bâtir.

† To bestow a charity upon an indigent person. Faire la charité à une personne indigente.

† To bestow a kindness on one. Faire une faveur, rendre un bon office à quelqu'un, l'obliger.

To bestow cost. Faire de la dépense.

† How will you bestow yourself? Que voulez-vous faire? à quoi voulez-vous vous occuper?

I know not how to bestow myself. Je ne sais que faire de moi ou je ne sais à quoi passer le temps, je ne sais que devenir.

† To bestow a pair of horns upon one's husband. Faire porter les cornes à son mari.

† To bestow a great deal of pains upon a work. Prendre beaucoup de peine pour un ouvrage, le polir, le limer.

† To bestow a daughter. Marier, placer, établir sa fille, la donner en mariage.

Bestowed, *adj.* Donné, employé, fait, vendu, &c.

Ou bien. Kindness is better bestowed upon good, than upon rich men. Il vaut mieux obliger les gens de bien que ceux qui sont riches.

† **BESTOWER**, *f.* Celui qui donne, qui dispose.

BESTOWING, *f.* L'action de donner, &c. *V.* to Bestow.

† **BESTRACT**, or **Bestraught**, *f.* (an old word for mad.) Fou, insensé, qui est hors de sens.

† To **BESTREW**, *v. aët.* Arroser.

BESTRID, *adj.* Monté.

Ex. This is as good a horse as ever was bestrid. C'est un aussi bon cheval que l'on ait jamais monté.

To **BESTRIDE**, *v. aët.* Être assis dessus jambe deçà jambe delà, monter.

To bestride a horse. Monter un cheval.

† **BESTROWN**, *adj.* Arrofé, mouillé.

† To **BESTUD**, *v. aët.* Orner, garnir de clous.

BESTUNK, *adj.* (from to bestink.) Empuant.

BET, *f.* (or wager.) Pari, gageure.

To **BET**, *v. aët.* Gager, faire une gageure, parier.

To **BETAKE**, one's self, *verb. récip.* (or addit one's self.) S'adonner, s'appliquer, s'attacher.

He betakes himself to a very profitable profession. Il s'applique, il s'attache à une profession fort lucrative.

† The time for visits being over, i betake myself, (or i retire) to my study. Le temps des visites étant passé, je me retire ou je m'en vais à mon étude.

The French betook themselves to a running fight. Les François commencerent à se battre en retraite.

† He betook himself to Caesar for his protector. Il se mit sous la protection de César, il se jeta entre les bras de César.

* † To betake one's self to one's heels. Se sauver, s'enfuir; * † gagner au pied; * † enfile la venelle

† He betook himself to a speedier flight than before. Il se sauva ou il se mit à fuir plus vite qu'auparavant.

† To betake one's self to one's weapons. Prendre promptement les armes.

† He betook himself to his old trade. Il reprit son premier métier; * il reprit son train ordinaire.

† To betake, *v. aët. Ex.* To betake a thing, and deliver it to another's trust. Confier quelque chose à quelqu'un, l'en faire le dépositaire.

To **BETHINK** one's self, *v. récip.* Songer, penser, considérer, s'aviser ou se raviser.

I bethink myself what to do. Je songe, je pense à ce que je ferai ou que je dois faire.

I bethought myself in good time of the stump of the mast. Je m'avisai fort à propos du tronc du mât.

BETHOUGHT: c'est le préterit du verbe to Bethink.

BETHLEM. *V.* Bedlam.

† To **BETHRAL**, *v. aët.* Asservir, subjuguier.

† To **BETHUMP**, *v. aët.* Rosser.

To **BETIDE**, *v. neut.* Arriver.

Woe betide thee. Que malheur te puisse arriver, mal t'en prenne.

BETIMES, *adv.* (or in good time.) De bonne heure, assez tôt.

† Betimes, (in the morning.) De bonne heure, de bon matin.

BETLE or **Betre**, *f.* (bastard-pepper.) Du poivre bâtard.

To **BETOKEN**, *v. aët.* (it is almost worn out; and instead of it, we use, to signify, to mark.) Signifier, marquer, désigner: ce verbe commence à vieillir, & on se sert en sa place de to signify, to mark.

† To betoken, (or Foreshow.) Présager, pronostiquer.

† Betokened, *adjec.* Signifié, marqué, désigné, présagé, pronostiqué.

BETOKENING, *f.* Marque, présage.

BETONY, *f.* (a sort of herb.) Bétoine, forte d'herbe.

BETOOK: c'est un préterit du verbe to Betake.

† To **BETOSS**, *v. aët.* Agiter.

To **BETRAY**, *verb. aët.* Trahir, vendre, livrer.

He has betray'd his country. Il a trahi, il a vendu sa patrie.

* To betray, (or discover.) * Trahir, livrer, découvrir, divulguer.

To betray one's design. Découvrir le dessein de quelqu'un.

He has betray'd my secrets. Il a trahi, il a divulgué mes secrets.

* She knew that an éclaircissement would betray her. Elle savoit qu'un éclaircissement la livreroit.

† He has betray'd me into the hands of my enemies. Il m'a livré par trahison entre les mains de mes ennemis.

† To betray one to destruction and ruin. Tramer la ruine de quelqu'un, le perdre.

Betrayed, *adj.* Trahi, vendu, découvert, divulgué.

BETRAYER, *f.* Qui trahit, qui vend, qui découvre, traître.

BETRAYING, *f.* L'action de trahir, &c. *V.* to Betray. Trahison.

† To **BETRIM**, *v. aët.* Parer, orner, embellir.

To **BETROTH**, *v. aët.* Promettre, accorder, fiancer.

To betroth one's daughter to a man. Promettre, accorder à quelqu'un sa fille en mariage.

Betrothed, *adjec.* Promis, accordé, fiancé.

BETROTHING, *f.* Fiançailles, accords.

† To **BETRUST**, *v. aët.* Confier.

D. BETTEE, *f.* (an instrument to break a door open.) Instrument de fer dont se servent les voleurs pour forcer les portes.

BETTER, *adj.* Meilleur: c'est le comparatif de l'adjectif Good.

Wine is better than beer. Le vin est meilleur que la bière.

That will be the better way. Ce sera la meilleure voie.

Ou bien en ces sens.

† My better Angel, (a word of kindness.) Mon doux Ange, terme de tendresse.

† I can make no better shift. Je n'ai point d'autre ressource.

† I desire no better play. Je ne demande pas plus beau jeu.

† For your better understanding of it. Pour vous le faire mieux comprendre.

† To be better. Valoir mieux, être plus.

He his much the better man. Il est bien plus que lui; * † il est cent piques au-dessus de lui.

Why should you think one man better than another? Pourquoi voulez-vous qu'un homme soit plus qu'un autre? pourquoi estimez-vous un homme plus qu'un autre?

To make better. Faire ou rendre meilleur, amender, corriger, réformer.

† To grow better in manners. Devenir meilleur, s'amender, se corriger, se réformer.

† To grow better in health. Se porter mieux, se refaire, se remettre, se rétablir, commencer à reprendre ses forces.

Prov. The better day, the better deed.
A bon jour bonne œuvre.

For better, or Worse. *V. Worse*
BETTER, (substantively used.) *Avantage.*

Ex. To give one the better of it. *Céder l'avantage à quelqu'un.*

Who has got the better of it? *Qui a eu l'avantage? qui a eu du bon?*

Our betters. *Nos Supérieurs, ceux qui sont au-dessus de nous.*

BETTER, *adv.* (the comparative of well.)
Mieux.

'Tis better. *Il vaut mieux.*

Better how than break. *Il vaut mieux plier que rompre.*

I never was better or better in health.
Je ne me suis jamais mieux porté.

I had better not to have told it. *J'aurais mieux fait de n'en dire mot.*

I love him better and better every day.
Je l'aime tous les jours de mieux en mieux.

So much the better. *Tant mieux.*

Ou bien en ces sens.

Ten foot high, and better. *Haut de dix pieds, & au-delà.*

As long again, and better. *Une fois plus long pour le moins ou & au-delà.*

Better cheap. *A meilleur marché.*

Do you know me no better than so?
M'avez-vous oublié jusqu'à ce point-là?

I thought better of it. *Je me suis enfin ravisé.*

What shall I be the better for it? *Qu'y gagnerai-je? quel profit m'en reviendra-t-il?*

I love my wife the better for it. *J'en aime davantage ma femme.*

I take it so much the better. *J'en suis d'autant plus satisfait.*

The more I knew him, the better I liked him. *Plus je l'ai connu, plus j'ai fait d'estime de lui.*

To BETTER, *v. neut.* *Rendre meilleur, corriger, réformer, amender, augmenter, faire valoir, améliorer.*

To better one's fortune. *Se pousser, s'avancer, faire sa fortune.*

To better one's self (or to better one's penny-worth.) *Acheter à meilleur marché.*

To better one's self. *Trouver son avantage ailleurs.*

Bettered, *adj.* *Devenu meilleur, amendé, augmenté, amélioré.*

BETTERING, *subst.* *L'action de rendre meilleur, &c. V. to Better.*

BETTING, *subst.* *L'action de parier ou de gager.*

BETTOR, *subst.* *Parieur, qui fait une gageure.*

BETTY. *V. Bettie.*

BETWEEN or BETWIXT, *prép.* *Entre, entre-deux.*

To put one's finger between the bark and the tree. *Mettre son doigt entre l'écorce & l'arbre.*

Betwixt you and I. *Entre vous & moi.*

The space between. *L'entre-deux.*

Ou bien en ces sens.

There is but three days difference between their age. *Il n'y a que trois jours de différence dans leur âge, ils sont d'un même âge à trois jours près.*

Between wind and water. *A fleur d'eau.*

Between whiles, (from time to time.)
De temps en temps.

BEVEL, *subst.* (a mason's tool.) *Especie d'équerre, instrument de maçon.*

Bevel, (aslant, that makes an acute angle.) *Coude, angle aigu, enfoncement, travers.*

Bevel, *adj.* *Qui est de biais, qui fait un coude, qui est à angle aigu, enfoncé, de travers.*

BEVER, *subst.* (or collation betwixt dinner and supper.) *Le goûté, collation d'enfant, léger repas entre le dîné & le soupé.*

Bever of an helmet. *Visière de casque.*

Bever, (a sort of creature.) *V. Beaver.*

BEVERAGE, *f.* (or Collation.) *Collation d'homme ou de femme.*

Beverage (or mingled drink.) *Boisson rafraîchissante.*

To pay beverage. *Payer à boire.*

BEVIL. *V. Bevel.*

BEVY, *subst.* *Ex.* A bevy of quails. *Une volée de cailles.*

A bevy of roe-bucks. *Une troupe de chevreuils.*

A bevy of gossips. *Une troupe de commeres.*

A bevy of Ladies. *Un cercle de Dames.*

To BEWAIL, *v. act.* (or Lament.) *Plaindre, lamenter, pleurer, déplorer, regretter, être affligé, s'affliger, être touché de quelque perte.*

I bewail your misery and my own. *Je plains votre malheur & le mien.*

If you die, I shall bewail my loss. *Si vous mourez, je vous regretterai.*

Bewailed, *adj.* *Plaint, lamenté, pleuré, déploré, regretté.*

BEWAILING, *f.* *L'action de plaindre, &c. V. to Bewail. Plainte, lamentation, pleurs, regrets.*

To BEWARE, *verb. neut.* *Se garder, se donner de garde, prendre garde.*

Beware of false Prophets. *Donnez-vous de garde des faux Prophetes.*

To BEWEEP, *verb. act.* *V. Bewail.*

To BEWET. *V. to Wet.*

BEWILDERED, *adj.* (that has a wild look with him.) *Effaré, tout éperdu, tout hors de lui-même, tout troublé.*

To BEWITCH, *verb. act.* (or inchant.) *Ensorceler, charmer, enchanter.*

I think she has bewitched me. *Je crois qu'elle m'a enchanté.*

Bewitched, *adj.* *Ensorcelé, charmé, enchanté.*

He is bewitched with her. *Il en est coiffé, il en est entêté.*

Bewitched or out of his wits. *Troublé, hors de soi, épouvanté.*

BEWITCHERY, *subst.* *Sortilege, ensorcellement, entêtement, opiniâtreté.*

This is the bewitchery which seizes upon the unexperienced. *C'est-là l'entêtement qui saisit l'esprit de ceux qui n'ont point d'expérience.*

BEWITCHING, *subst.* *L'action d'ensorceler, &c. V. to Bewitch. Enchantement, charme.*

Bewitching, *adj.* *Charmant, qui enchante, qui charme.*

BEWITS, *subst.* (leather to which the hawk's bells are fastened.) *Cuir ou courroie, où les grillets de l'oiseau sont attachés.*

To BEWRAY (or to foul.) *V. To Betray.*

To bewray (or discover) a secret.
Trahir, découvrir, déceler, révéler un

secret, divulguer, publier une chose secrète.

BEYOND, *prép.* (over, on the further side.) *Delà, au-delà, de delà, par delà, outre, plus loin.*

Beyond the Alps. *Delà les Alpes, au-delà des Alpes.*

Beyond my reach or brains. *Au-delà de ma portée ou de ma capacité.*

Beyond sea. *Delà la mer.*

Beyond sea, (adjectively used.) *D'outre-mer, qui est de delà la mer.*

To go beyond. *Passer, passer outre, aller plus loin ou plus avant, pousser au-delà.*

* To go beyond one, (to excel or surpass him) in any thing. *Surpasser ou surmonter quelqu'un en quelque chose, le passer.*

Beyond measure. *Outre mesure, démesurément, excessivement, avec excès, trop.*

Beyond what is sufficient. *Plus qu'il ne faut.*

To stay beyond one's time. *Passer son heure, demeurer ou tarder trop longtemps.*

To eat beyond digestion. *Manger plus qu'on ne sauroit digérer.*

They engaged themselves beyond retreat. *Ils s'engagerent trop avant pour pouvoir faire retraite.*

To go beyond the reach of the dart. *Être hors de la portée du trait.*

To go beyond one's depth, (in the water.) *Perdre pied en l'eau.*

BEZANT. *V. Besant.*

BEZANTLER, *subst.* (or second antler.) *Second andouiller.*

BEZEL or Bezil, *subst.* (the upper part of the collet of a ring which fastens and encompasses the stone.) *Le chaton d'une bague.*

BEZOAR or Bezoar-stone, *f.* *Bézoard, pierre médicinale qui naît dans l'estomac d'un animal des Indes.*

To BEZZLE, *v. neut.* (to guzzle or tipple.) *Gargoter, chopiner, ivrogner.*

B I

BIAS, *subst.* *Ex.* The bias of a bowl. *Le fort d'une boule, l'endroit par où elle penche d'un côté plus que d'un autre en roulant.*

Bias, (inclination, bending.) *Pente, penchant.*

To go or run bias. *Prendre sa pente ou pencher d'un certain côté.*

To cut bias (or Aslope.) *Couper de biais ou de travers.*

* Bias, (bent, ply or inclination.) *Pente, penchant, inclination, * pli.*

His bias leads him that way. *Sa pente ou son inclination le porte à cela.*

* The bias of all this discourse was to shew. *Le but de tout ce discours étoit de faire voir.*

To put one out of his bias. *Désorienter, déconcerter ou démonter quelqu'un.*

You force the natural bias (or sense) of the fable. *Vous forcez le sens naturel de la fable.*

Vicious inclinations set a bias upon mens understandings towards Atheism. *Les inclinations vicieuses conduisent ou portent l'esprit à l'Athéisme.*

* Andromache, in the midst of her concernment for Hector, runs off her bias, to tell him a story of her pedigree, (Dryden, pref. to the third volume of miscel.)

Poems.) *Andromaque*, au milieu de ses alarmes pour *Hector*, s'écarte de son sujet ou abandonne l'objet de sa passion, pour lui raconter sa généalogie.

♣ The bias (or force) of interest. La force de l'intérêt.

To BIAS, v. act. (to set a bias upon, to incline.) Pencher, incliner, donner un certain penchant.

♣ To bias one, (to prevail with him to do any thing.) Gagner, attirer quelqu'un, le porter à faire ce que l'on veut.

♣ To bias (or prepossess) one. Prévenir, préoccuper quelqu'un.

Biaised, adj. Penché, incliné, &c. V. to Bias.

To be biased to a party. Pencher vers un parti, se partialiser, être partial.

BIB, subst. (a slabbering bib.) Une bavette. A bib-apron. Un tablier à bavette.

♣ A bib (or child's sucking bottle.) Un biberon.

To BIB, verb. neut. (or to Sip.) Siroter, boire souvent.

BIBBER, V. Wine Bibber.

D. To BIBBLE, v. neut. (to bubble up.) Bouillonner.

BIBLE, subst. (the Holy Scripture.) La Bible, la Sainte Écriture.

♣ BIBULOUS, adj. Spongieux, qui prend l'humidité.

D. BICANE, f. (or verjuice grape.) Raisin sauvage.

♣ BICIPITAL or BICIPITOUS, adj. A deux têtes.

To BICKER, verb. neut. (to quarrel.) Disputer, contester, quereller, se quereller, se chamailler, se picoter.

BICKERER, subst. Disputeur, querelleur.

BICKERING, subst. Dispute, contestation, querelle, chamaillis, picoterie, * escarmouche.

BID, adj. Commandé, à qui l'on a dit de faire quelque chose, &c. V. to Bid.

Do as you are bid. Faites ce qu'on vous dit, qu'on vous commande ou qu'on vous ordonne; obéissez.

To BID, verb. act. (to tell, order or command.) Dire, commander, ordonner, donner ordre.

Bid him come in. Dites-lui qu'il entre, faites-le entrer.

Bid him come hither. Dites-lui qu'il vienne ici.

I bid him go home. Je lui ai commandé, ordonné ou donné ordre de s'en aller chez lui ou au logis.

To bid one farewell. Dire adieu à quelqu'un.

♣ To bid one good night or good morrow. Souhaiter la bonne nuit, donner le bon jour à quelqu'un.

♣ To bid one welcome. Faire un bon accueil à quelqu'un.

♣ To bid the bans of matrimony. Publier les bans ou les annonces de mariage.

♣ To bid a holy-day. Annoncer une fête.

♣ To bid (or Offer.) Dire, offrir, présenter.

I found it so dear, that i bid nothing for it. Je l'ai trouvé si cher que je n'en ai rien dit ou offert.

To bid the enemy battle. Présenter la bataille à l'ennemi.

To bid UP, (at an auction.) Enchérir, surdire, dans une enchère. Surdire n'est plus en usage que dans quelques Provinces de France.

♣ To bid (or to invite) one at supper, &c. Inviter, prier, convier quelqu'un à souper, &c.

♣ † To bid (or to desire) a boon. Demander une grâce.

† Bid-ale or Bid-all, subst. (a western word for help-ale or a bidding friends to a poor man's house to gain their charitable help.) Ce mot est en usage dans les Provinces occidentales d'Angleterre, où il signifie l'invitation des amis d'un homme indigent, qui espère de recevoir d'eux quelque secours dans ses nécessités.

Bidden, adj. V. Bid.

BIDDER, subst. Celui ou celle qui commande, qui invite, &c. selon les diverses significations du verbe to Bid.

Bidder, (at an auction.) Acheteur, enchérisseur, à une enchère, à une vente.

To sell to the highest bidder. Vendre au plus offrant & dernier enchérisseur.

He that attempts the Judge's honesty, by making him offers of reward, ought not to complain when he loses his cause, by a better bidder. Celui qui tâche de corrompre l'intégrité d'un Juge, par des offres de présents, n'a pas sujet de se plaindre s'il perd son procès, parce que sa partie adverse a enchéri sur lui.

BIDDING, f. L'action de commander, &c. V. to Bid.

† Bidding (or Command.) Commandement, ordre.

† To BIDE, V. to Abide.

♣ BIDENTAL, adj. Qui a deux dents.

BIENNIAL, adj. (of two years.) De deux ans, qui a duré ou qui doit durer deux ans.

BIER or Beer, subst. (a wooden frame to carry a dead body upon.) Espece de chassis de bois pour porter un mort. Le mot de Biere en François signifie a Coffin.

♣ BIESTINGS, subst. Premier lait d'une vache qui a fait son veau.

♣ BIFOLD, adj. Double.

♣ BIFURCATED, adj. Qui se partage en deux pointes.

BIG, adj. (thick, bulky.) Gros, épais.

♣ Big (or Great.) Grand.

A woman big with child. Une femme grosse ou enceinte.

A woman's being big with child. Grossesse de femme.

Ou bien en ces sens.

* To talk big. Parler haut ou d'un ton fier, d'un ton résolu, faire l'entendu.

* Big words. De grosses paroles, des paroles fieres.

To look big. Le porter haut, avoir la mine fiere, faire le fier.

Prov. † He looks as big as bull-beef. Il a le regard extrêmement fier.

* He looks big upon me. Il me regarde de haut en bas.

♣ She begins already to look big. Sa grosseesse paroît déjà.

* He has a mind too big for his estate. Il le porte trop haut, il vit au-delà de ses revenus.

* To go big with a project. * Etre gros d'un projet, avoir un projet fort en tête.

* To be big with expectations. Avoir de grandes espérances.

* Big with pride. Enflé d'orgueil.

* A project big with ruin. Un projet fatal, un projet ruineux ou qui menace ruine.

Big-napped. A gros grain.

Ex. Big-napped-fustian. Futaine à gros grain.

Big-bodied. Gros, gras, replet.

Big-bellied. Ventru, qui a un gros ventre.

BIGAMIST, subst. Bigame, qui a deux femmes.

BIGAMY, subst. (the having of two wives at once.) Bigamie, l'action d'avoir deux femmes à la fois.

♣ BIGBELLIED, adj. Grosse, enceinte, en parlant d'une femme.

BIGGIN, f. (a coif for a child.) Beguin, coiffe de toile qu'on met sur la tête des enfans.

♣ BIGLY, adv. Haut, arrogamment.

BIGNESS, f. Grossueur, épaisseur, grandeur.

BIGOT, f. (a superstitious man or woman.) Bigot, bigote, un superstitieux, une superstitieuse, un cafard, une cafarde, un ou une hypocrite, faux dévot.

A roman bigot. Un mangeur de crucifix.

BIGOTISM or BIGOTRY, f. Bigoterie, superstition.

BIGOTTED, adj. (grown a bigot.) Devenu bigot, qui a donné dans la bigoterie.

♣ BIGSWOLN, adj. Enflé, gonflé.

BILANDER, subst. (a kind of Flemish vessel.) Belandre, sorte de vaisseau Flamand.

BILAWS, V. By-laws, sous by.

BILBOES, subst. (a sort of punishment at sea.) Sorte de châtiment usité parmi les gens de marine: il differe de la cale ou de l'estrapade marine.

BILE, subst. (Boil or Sore.) Un ulcere, un clou, un furoncle.

♣ Bile. Bile.

BILGE, V. Bulge.

BILGED, V. Bulged.

♣ BILIARY, adj. Biliaire, terme d'anatomie.

♣ BILINGSATE, f. Paroles sales.

BILIOUS, adj. (choleric.) Bilioux, colere.

To BILK, v. act. (to deceive, to frustrate.) Tromper, fourber, duper, frustrer, s'en aller sans payer.

BILKED, adj. Trompé, fourbé, dupé, frustré.

Bilked in his expectations. Frustré de ses espérances.

BILL of a bird, subst. Le bec d'un oiseau.

♣ A bill (or Halbert.) Une hallebarde.

♣ A hedging-bill. Une serpe.

♣ Brown-bill. Espece de dard.

A bill-man (or lopper of trees.) Celui qui ébranche, qui taille ou qui élague les arbres.

Bill-full. Becquée.

To BILL, v. act. (as pigeons do.) S'entre-baiser comme font les pigeons.

BILL, subst. (or Note.) Billet, écriteau.

To put a bill upon the door for lodgings to be let. Mettre un écriteau sur la porte pour louer des chambres.

A bill of fare. Billet de dépense de bouche.

♣ A bill or note under one's hand. Billet, promesse sous seing privé.

♣ A bill, (set up on a post.) Une affiche.

♣ A bill or bond, for debt. Un billet, une cédule, une obligation, une promesse.

♣ The Taylor's or Apothecary's bill. Les parties du Tailleur ou de l'Apothicaire.

♣ To find the bill, that is, the bill of indictment. Recevoir l'accusation ou l'acte d'accusation.

♣ A bill of complaint. Une plainte.

♣ A bill in chancery (or verbal process.) Procès verbal.

♣ To read a bill in Parliament. Lire un bill ou un projet d'acte.

Is the bill past? *Le bill a-t-il passé?*

✧ A bill of exchange. *Une lettre de change.*

A bill of divorce. *Lettre de divorce.*

✧ Bill (or catalogue.) *Liste, catalogue.*

The weekly bill (or the weekly bill of mortality.) *La liste des morts ou extrait mortuaire, qui se publie à Londres une fois la semaine.*

✧ Within the bills of mortality, (i. e. in London, Westminster, and ten miles round.) *Dans les villes de Londres & de Westminster, & dix milles à la ronde.*

✧ The bill and answer of plaintiff and defendant. *Avertissement, (en terme de Palais) écritures qu'on fait pour instruire un procès.*

✧ A bill of lading. *Connoissement, lettre de cargaison: écrit par lequel le maître du vaisseau confesse avoir chargé telle & telle marchandise.*

✧ A bill of store, (a licence granted at the custom-house to a merchant to carry such stores and provisions, custom-free, as are necessary for the voyage.) *Permission d'avitailler un vaisseau.*

✧ A bill of sufferance, (a licence granted at the custom-house to a merchant to suffer him to trade from one English port to another, without paying custom.) *Permission de trafiquer sans payer aucun droit à la douane.*

D. BILL-BERRY, *f. Mûre de ronce.*

BILLEMENTS or (woman's attire.) *V. Attire.*

BILLET, *f. (a billet of wood for fuel.) Une bûche.*

✧ A billet (or Ticket) for quarter.

Billet pour faire loger les soldats.

✧ Billet (or billot of gold.) *Un lingot d'or.*

To BILLET, *v. act. Ex.* To Billet a soldier, (to quarter him by way of billet.) *Loger les soldats par billet.*

BILLIARDS, *f. (a sort of game.) Billard, jeu de billard.*

To play at billiards. *Jouer au billard.*

Billiard-table. *Billard. The cloth of a billiard-table. Le tapis d'un billard.*

Billiard-stick. *Billard, le bâton dont on pousse la bille.*

Billiard-ball. *La bille.*

BILLINGSGATE, *subst. Ex.* Billingsgate Oratory or Rhetorick. *Le langage des halles.*

BILLOW, *f. Vague, flot, coup de mer ou en terme d'art, houle, lame de mer.*

✧ To BILLOW, *verb. neut. S'enfler comme les vagues.*

✧ BILLOWY, *adj. Enflé.*

✧ BINARY, *adj. Binaire.*

BIN. *V. Been.*

BIND, *f. (stalk of hops.) Sarment ou tige de houblon.*

To BIND, *v. act. (or to Tie.) Garrotter, lier, attacher, ferrer.*

Bind him hand and foot. *Attachez-lui les mains & les pieds, tenez-le pieds & mains liés.*

* To bind, (tie or oblige.) *Lier, engager, obliger.*

To bind one by covenant. *Lier ou obliger quelqu'un par contrat.*

To bind him with an oath. *L'obliger par serment.*

To bind him by kindnesses. *L'obliger par des bienfaits.*

To bind one's self by promise. *S'obliger, s'engager par promesse.*

✧ My mother bound herself with a vow. *Ma mere fit un vœu, elle voua.*

✧ To bind a book. *Relier un livre.*

✧ To bind the belly. *Reserrer le ventre, constiper.*

✧ To bind a bargain with earnest. *Arrêter un marché en donnant des arrhes.*

To bind a servant, to give him earnest. *Arrêter ou retenir un domestique, en lui donnant de l'argent d'avance.*

✧ When sleep binds up our senses. *Quand le sommeil assoupit nos sens.*

✧ To bind with galoon. *Border de galon.*

✧ To bind one apprentice. *Mettre quelqu'un en apprentissage.*

BINDER, *f. Un Relieur, de livres, un homme qui lie des gerbes.*

✧ Binder (or Costive.) *Qui constipe, qui resserre, un astringent.*

BINDING, *f. L'action de lier, &c. V. to Bind.*

✧ The binding of stones, (in building.) *La liaison des pierres.*

✧ Binding of books. *Reliure.*

Binding, *adj. (or Tying.) Qui lie, qui engage.*

✧ Binding (or Costive.) *Astringent, qui constipe.*

BINDWEED, *f. (a sort of plant.) Liser ou liferon, sorte de plante.*

BINN, *f. Réduit, où l'on serre des provisions. Une espece de dépense; ou bien, une manne.*

✧ BINOCLE, *subst. Binocle, sorte de telescope.*

✧ BINOMIAL root. *Binome, en algebre.*

✧ BIOGRAPHER, *f. Biographe.*

✧ BIOGRAPHY, *f. Biographie.*

✧ BIOVAC or BIVOUAC, *f. Bivouac, terme de fortifications.*

BIPARTITE, *adj. (divided into two parts.) Partagé, divisé en deux.*

✧ BIPED, *f. Bipede, à deux pieds.*

✧ BIPEDAL, *adj. Bipédal.*

BIRCH, *f. Verge de bouleau.*

Ou bien, les verges, une poignée de verges, pour fouetter un enfant.

Birch-tree. *Un bouleau.*

BIRCHEN, *adj. De bouleau.*

A birchen-broom. *Un balai de bouleau.*

BIRD, *f. Un oiseau.*

A bird of game. *Un oiseau de chasse.*

Prov. Birds of a feather flock together. *Chacun aime son semblable.*

Prov. There is no catching old birds with straw. *On ne prend pas les vieux oiseaux à la pipée.*

Prov. A bird in the hand, is worth two in the bush. *L'oiseau dans la main vaut mieux que l'oiseau qui vole.*

* To hit the bird in the eye (or the nail on the head. * Toucher au but, * rencontrer.

Prov. To kill two birds with one stone. *Faire d'une pierre deux coups.*

* † A newgate bird. *Un scélérat, un pendard, gibier de potence. Newgate est une prison de Londres.*

* † An unlucky bird. *Un méchant garnement.*

Bird-call. *Apeau, pipeau.*

Bird-lime. *Glu.*

Bird-cage. *Cage, voliere.*

Bird's-nest. *Nid d'oiseau.*

Bird-catcher. *Oiseleur, qui chasse aux oiseaux.*

Bird-seller. *Oiselier.*

To BIRD, *verb. neut. (to go a birding.)*

Chasser aux oiseaux, prendre des oiseaux à la pipée, au trébuchet, &c.

BIRDER, *f. Oiseleur.*

BIRDING, *f. Chasse aux oiseaux.*

A birding-piece. *Un fusil.*

A birding-pouch. *Une gibeciere.*

BIRGANDER, *f. (a sort of wild-goose.) Oie sauvage.*

BIRLED. *V. Studded.*

† BIRLET, for a woman, *f. Un bourrelet.*

BIRT, *f. (a fish of the turbot kind.) Espece de turbot.*

BIRTH, *subst. (or Nativity.) Naissance, nativité.*

* Birth (or Extraction.) *Naissance, extraction.*

✧ Birth (or lying in of a woman.) *Enfantement, couche de femme.*

She had two at a birth. *Elle a fait deux jumeaux.*

✧ Birth (or litter among beasts.) *Portée, ventrée.*

A bitch that had four puppies at a birth. *Lice qui a eu quatre petits d'une portée.*

✧ A new-birth. *Rennaissance, nouvelle naissance, régénération, en terme de piété.*

Prov. Birth is much, but breeding is more. *Nourriture passe nature.*

✧ A strange unnatural birth. *Une production contre nature.*

✧ Untimely birth. *Avortement, fausse couche.*

The after-birth. *L'arriere-faix.*

* Birth, (rise, beginning.) *Naissance, commencement, source.*

* This is that which gave birth to such severe laws. *C'est ce qui donna lieu de faire des loix si sévères.*

Birth-place. *Le lieu de naissance de quelqu'un.*

Birth-day. *Le jour de la naissance.*

Birth-right. *Droit d'aînesse.*

Birth-wort, (an herb.) *Aristoloché, sorte d'herbe.*

✧ BISCOTIN, *f. Biscotin.*

✧ BISCUIT, *f. Biscuit.*

✧ BISECT, *v. act. Couper en deux.*

BISHOP, *f. Evêque.*

✧ The bishops at chess. *Les fous au jeu des échecs.*

† BISHOPPING, *f. (or Confirmation.) La Confirmation.*

BISHOPRICK, *f. Evêché.*

BISK or Bisque, *subst. Bisque, potage succulent.*

BISK, (at tennis.) *Bisque, en terme de jeu de paume, avantage de quinze à prendre en quel endroit de la partie l'on veut.*

BISKET, *f. Biscuit.*

Sea-bisket. *Biscuit de mer, pain cuit deux fois, qu'on mange sur mer.*

BISMUTE, *f. (or tin-glafs, metal used in making of pewter.) Sorte de métal dont on fait l'étain.*

BISSEXTILE, *subst. Bissextile, jour qu'on ajoute au mois de Février de quatre en quatre ans.*

Bissextile, *adj. Ex. Bissextile (or leap) year. Année bissextile.*

✧ BISTOURY, *f. Bistouri.*

✧ BISTRE, *f. Bistre, suie détrempée.*

BIT, *f. (or piece.) Morceau, piece.*

A bit of bread. *Un morceau de pain.*

A tit-bit. *Un morceau friand, un bon morceau, une friandise.*

✧ Adam's bit, (the protuberance of the throat in some people.) *Pomme d'Adam.*

BIT

✧ Never a bit, (nothing at all.) *Point du tout, rien.*
 It is all nought every bit of it. *Tout cela ne vaut rien, il n'y a rien de bon.*
 ✧ To keep for the last bit. *Garder pour la bonne bouche.*
 ✧ Bit of a bridle. *Frein, mors de bride, embouchure.*
 * To bite on the bit, (in a figurative sense.) *Mordre, ronger son frein, prendre le frein aux dents.*
 To draw bit. *Débrider.*
 Without drawing bit. *Sans débrider.*
 ✧ The bit of a key. *Le paneton d'une clef.*
 Bit. *C'est un préterit de to Bite. Ex. He has bit of the bridle. Il a pris bien de la peine, * † il a tiré le diable par la queue, * † il a mangé de la vache enragée.*
 To BIT, *v. act. Emboucher.*
 To bit a horse. *Emboucher un cheval.*
 BITCH, *f. Chienne.*
 A proud bitch. *Chienne qui est en amour ou en chaleur.*
 * † Bitch, (an abusive word to women.) *Chienne, carogne, méchante friponne.*
 BITE, *f. Morsure.*
 Ou bien. I desire but one bite. *Je ne demande qu'à y mordre une fois.*
 * † Bite (or trap.) *Panneau, baye, at-trapoire, ruse.*
 To BITE, *verb. act. Mordre.*
 To bite by the fingers. *Mordre aux doigts.*
 I fear the dog will bite me. *Je crains que le chien ne me morde.*
 If you cannot bite, never shew your teeth. *A quoi bon montrer les dents quand on ne peut pas mordre.*
 ✧ To bite one's nails. *Ronger ses ongles.*
 ✧ Pepper bites the tongue. *Le poivre pique la langue.*
 ✧ The frost bites the grass. *La gelée fait mourir les herbes.*
 To bite off. *Emporter la piece en mordant.*
 * † To bite (or cheat.) *Attraper, duper, tromper, en donner à garder.*
 * † To bite on (or of) the bridle. *Etre réduit à l'étroit, * † tirer le diable par la queue, manger de la vache enragée.*
 ✧ BITER, *subst. Qui mord, qui trompe, trompeur.*
 BITING, *subst. L'action de mordre ou de piquer, &c. V. to Bite: morsure.*
 Biting, *adj. Mordant, piquant, fort, dans le propre & dans le figuré.*
 A biting jest. *Raillerie mordante, piquante, forte.*
 D. BITINGLY, *adv. D'une maniere mordante, piquante, satyrique.*
 BITS, *f. (a sea-term, two square pieces of timber to belage the cables.) Bittes, deux grosses pieces de bois où l'on amarre les cables.*
 BITT. *V. Bit.*
 BITTACLE, *subst. (a sea-term, it signifies the frame of timber in the steerage, where the compass is kept.) Habitable, réduit en forme d'armoire, devant le poste du timonnier, où on enferme le compas de route.*
 BITTED, *adj. (from to bit.) Embouché.*
 BITTEN, *adj. (from to bite.) Mordu, &c. V. to Bite.*
 ✧ A hard bitten dog. *Un chien fort en gueule.*
 BITTER, *adj. (in taste.) Amer.*
 * Bitter (or sharp.) *Cruel, rude, fâcheux.*

BIT BLA

* Bitter, (biting or sharp.) *Aigre, piquant, choquant, mordant, satyrique, dur.*
Exemples.
 Wormwood is bitter. *L'absinthe est amere.*
 As bitter as gall. *Amer comme du fiel.*
 * Bitter weather. *Un cruel temps, un temps rude ou fâcheux.*
 A bitter woman to her husband. *Une méchante femme, une véritable mégère.*
 Bitter words. *Paroles aigres, piquantes, choquantes ou mordantes, injures, duretés.*
 There past many bitter words between them. *Ils se dirent beaucoup d'injures ou de duretés.*
 ✧ A bitter child. *Un méchant enfant, un enfant revêche, défobéissant.*
 ✧ A bitter quarrel. *Une sanglante, une furieuse querelle.*
 ✧ Bitter-wetch. *Ers ou vesce noire, sorte de légume.*
 ✧ Bitter-wort. *Gentiane, sorte d'herbe.*
 ✧ Bitter cold weather. *Un froid âpre, piquant ou perçant.*
 BITTERLY, *adv. Amèrement.*
 * To inveigh bitterly against one. *Faire de sanglantes invectives contre quelqu'un.*
 BITTERN or Bittour, (a kind of bird.) *Butor, oiseau de la grandeur d'un héron.*
 BITTERNESS, *subst. (from bitter.) Amertume.*
 * Bitterness (or roughness.) *Aigreur, emportement, dureté, malice, satire.*
 BITUMEN, *subst. (a sort of slime naturally clammy, like pitch.) Bitume, limon gras & visqueux, qui a quelque chose de l'odeur du soufre.*
 BITUMINOUS, *adj. Bitumineux, qui tient du bitume.*
 ✧ BIVALVE, *adj. Bivalve, terme d'histoire naturelle.*
 BIZANTINE. *V. Befant.*
 D. BIZARRE. *V. Odd.*

B L

BLAB, *f. Un bavard, une bavarde, un causeur, une causeuse, qui dit tout ce qu'il fait.*
 He is a great blab of his tongue. *C'est un grand bavard.*
 To BLAB out, *v. act. Divulguer, parler inconsidérément, dire à la volée, publier.*
 To blab out a thing. *Divulguer ou publier une chose.*
 Blabbed out, *adj. Divulgué, publié.*
 BLABBER-LIPPED, *adj. Qui a de grosses levres, lippu.*
 BLABBER-LIPS, *f. Grosses levres.*
 BLACK, *adj. Noir, de couleur noire.*
 * Black (or wicked.) *Noir, méchant, infame.*
 A black deed. *Une action noire, infame ou criminelle.*
 * A black (or fatal) day. *Un jour fatal, un jour malheureux.*
 * A black monday. *Jour de punition, jour d'exécution.*
 ✧ Black book, (in the Exchequer.) *Registre de l'Echiquier ou de la Chambre des Comptes.*
 * † A black book, (where one sets down those he designs for vengeance.) *Livre de vengeance, qui contient la liste de ceux qu'on est résolu de sacrifier à sa vengeance.*
 ✧ The black art. *La magie noire ou la nécromancie.*
 ✧ The black letter. *La lettre gothique.*

BLA

61

✧ The Black Friars. *Les Peres Dominicains.*
 R. A Londres il y a un quartier de ville que l'on appelle Black friars.
 ✧ A black man. *Un noiraud, qui a les cheveux noirs.*
 A black woman. *Une noiraude, (or rather,) une femme qui a les cheveux noirs, une brune.*
 ✧ To make black. *Noircir, rendre noir, faire noir.*
 * To make black, (to difame.) *Noircir, rendre odieux.*
 ✧ The black Rod (or the Usher of the black rod.) *L'Huissier de la verge noire.*
 R. Il est Huissier de la chambre du Roi, des Chevaliers de l'Ordre de la Jarretiere, & de la Chambre Haute.
 The black-guard. *On appelle ainsi de jeunes gueux, qui servent dans un corps de garde, les goudats.*
 A black-bird. *Un merle.*
 Black-berries. *Mûres de ronce.*
 Black and blue, *adj. Meurtri de coups, livide.*
 To beat black and blue. *Meurtrir quelqu'un à force de coups, lui laisser des endroits tout livides ou tout noirs.*
 Black and blue, *subst. Meurtrissure, contusion.*
 D. Black-buried, (gone to hell.) *Qui est allé en enfer.*
 D. Black-maile. *C'est un mot de Province qui signifie un présent qu'on fait à certaines personnes qui ont relation avec des voleurs, pour se mettre à couvert de leurs insultes.*
 A black-smith. *Un forgeron.*
 BLACK, *f. Noir, couleur noire.*
 Smoke-black. *Noir de fumée.*
 Stone-black. *Noir de pierre.*
 To put on black. *S'habiller de noir, prendre le deuil.*
 Black will take no other hue. *Le noir ne change jamais de couleur, le noir demeure toujours noir.*
 * † To have a thing under black and white. *Avoir quelque chose en écrit.*
 Black-brown. *Noir brun.*
 Black-eyed. *Qui a les yeux noirs.*
 Black-faced. *Qui a le visage noir, noiraud.*
 Black-mouthed. *Qui a la bouche noire, & dans le figuré, qui a une méchante langue, médisant.*
 BLACKAMoor, *f. Un more, un noir.*
 A she-blackamoor. *Une moresque.*
 Prov. To wash a blackamoor white. *Blanchir un more: Prov. laver la tête d'un âne.*
 To BLACKEN, *verb act. Noircir, rendre noir.*
 To blacken, *verb. neut. Noircir, se noircir, devenir noir.*
 Blackened, *adj. Noirci.*
 BLACKENING, *f. L'action de noircir.*
 BLACKING, *subst. (Black for shoes.) Noir.*
 BLACKISH, *adj. Noirâtre, qui tire sur le noir.*
 BLACKMOOR. *V. Blackamoor.*
 BLACKSMITH. *V. Black-smith, après black.*
 BLACKNESS, *f. Noircœur.*
 BLADDER, *f. La vessie.*
 BLADE, *f. (of a sword, &c.) La lame, d'une épée, d'un couteau, &c.*
 ✧ The blade, (the flat of an oar.) *Le palme ou le plat d'une rame.*

♣ The blade of an herb. *La tige, le tuyau ou la feuille d'une herbe.*
 Blade of corn. *Tuyau de blé.*
 ♣ The shoulder-blade. *Le paleron ou l'os de l'épaule, homoplate.*
 ♣ The breast-blade. *Sternum.*
 * † A notable young blade. *Un éveillé,*
 † un espiegle, † un gaillard, † un égrillard.
 * † An old blade. *Un vieux routier, un vieux renard.*
 * † A fine blade. *Un homme du monde, un jeune homme qui le porte beau, qui fait belle figure.*
 * † A stout blade. *Un brave, une bonne épée.*
 * † A cunning blade. *Une bonne ou une fine lame, un fin renard, un dératé.*
 ♣ A pair of blades (or yarn-windles.) *Un devidoir.*
 D. To BLADE, it, v. neut. *Faire le brave, † piafer.*
 Bladed, adj. Ex. Corn bladed. *Blé en tuyau.*
 BLAIN, f. *Sorte d'apostème ou de furoncle avec grande inflammation.*
 BLAMABLE or blameable, adj. (or blame-worthy.) *Blâmable, digne de blâme, reprehensible, condamnable.*
 ♣ BLAMABLY, adv. *Mal, d'une manière blâmable.*
 BLAME, f. (reproach or fault.) *Blâme, reproche ou faute, offense.*
 To lay the blame upon one. *Donner le blâme à quelqu'un, rejeter la faute sur lui.*
 The blame of it will light upon me. *On me blâmera de cela, j'en porterai le blâme.*
 Blame-worthy. *Blâmable, digne de blâme, condamnable.*
 To BLAME, v. act. (to find fault with.) *Blâmer, condamner, reprendre.*
 I cannot blame you for it. *Je ne saurois vous blâmer de cela.*
 It is not the use, but the abuse of things which I blame. *Ce n'est pas l'usage des choses, mais l'abus, que je condamne.*
 He blames me for that. *Il me reprend de cela.*
 ♣ Ou bien. You are both to blame for that. *Vous avez tous deux tort en cela.*
 You are more to blame in that, than he. *Vous avez en cela plus de tort que lui.*
 He blamed me for breach of our friendship. *Il m'accusa d'avoir fait breche à notre amitié.*
 Your conduct is to blame. *Votre conduite est blâmable.*
 Blamed, adj. *Blâmé, condamné, repris.*
 ♣ BLAMEFUL, adj. *Blâmable, coupable.*
 BLAMELESSLY, adv. *Innocemment, sans reproche.*
 BLAMELESS, adj. *Innocent, irrépréhensible, net, pur, irréprochable, exempt de tout reproche.*
 BLAMER, subst. (or fault finder.) *Un censeur, un critique, celui qui blâme, qui trouve à redire.*
 BLAMING, f. *L'action de blâmer, &c. V. to Blame.*
 To BLANCH, verb. act. (or to whiten.) *Blanchir.*
 Ex. To blanch the blanks (or pieces to be coined.) *Blanchir les flans.*
 ♣ To blanch, (to take off the rind of) almonds. *Peler des amandes.*
 * To blanch (or to palliate.) *Pallier, colorer, couvrir ingénieusement.*
 ♣ They blanch however their answer

in handsome words. *Ils ont du moins fait leur réponse en des termes honnêtes.*
 Blanched, adj. *Blanchi, &c.*
 Blanched almonds. *Amandes pelées.*
 BLANCHING, f. *L'action de blanchir, &c. V. to Blanch.*
 ♣ BLAND, adj. *Doux, aimable.*
 D. BLANDILOQUENCE, or Blandiloquy, subst. (fair speaking or flattering.) *Discours ou langage doux & flatteur, caresse, flatterie, paroles emmiellées.*
 To BLANDISH, verb. act. (or to soothe up.) *Flatter, cajoler, caresser.*
 BLANDISHMENT, subst. (alluring caresses.) *Flatterie, cajolerie, caresses, complaisance.*
 BLANK, adj. (pale and wan.) *Pâle, blême.*
 ♣ Blank, (out of countenance.) *Confus, décontenancé, déconcerté, troublé.*
 This is point-blank against the second commandment. *Cela est diamétralement opposé au second commandement.*
 Blank verse. *Vers blancs, vers sans rime, prose mesurée ou cadencée.*
 ♣ A blank bond. *Un blanc signé.*
 * † A blank, (or bad) come off. *Une méchante défaite.*
 Point-blank, adv. (entirely.) *Tout-à-fait, entièrement, diamétralement.*
 BLANK, f. (in writing.) *Un blanc, dans un écrit.*
 ♣ Blank. *Blanc, but où l'on vise.*
 ♣ Blank, (a piece for coining.) *Un flan, en terme de monnaie.*
 ♣ Blank, (an ancient coin.) *Blanc, monnaie du temps passé.*
 ♣ Blank, (in a lottery.) *Billet blanc, blanque.*
 ♣ To have blank, (or no honours, at cards.) *Avoir cartes blanches.*
 ♣ To BLANK. *Confondre, abattre, effacer, abolir.*
 BLANKET, subst. *Couverture, couverture de lit.*
 ♣ Blanket, (for a child.) *Lange d'étoffe ou de drap pour un enfant au maillot.*
 ♣ Blanket, (of a Printing-press.) *Blanchet ou lange de presse d'imprimerie.*
 To BLARE, v. neut. (as a cow.) *Mugir ou beugler, comme font les vaches.*
 To BLASPHEME, v. act. (or speak evil of.) *Blasphémer, proférer un blasphème, jurer.*
 Blasphemed, adj. *Blasphémé.*
 BLASPHEMER. *Blasphémateur.*
 BLASPHEMOUS, adj. *Blasphématoire, plein de blasphèmes, impie.*
 BLASPHEMOUSLY, adv. *Avec des blasphèmes, avec impiété.*
 BLASPHEMY, subst. *Blasphème, jurement exécrable.*
 BLAST, f. (or puff.) *Bouffée.*
 A blast of wind. *Bouffée de vent.*
 ♣ Blast. *Influence maligne, impression de quelque chose de pestilentiel.*
 A blast, (in corn or trees.) *Nielle ou rouille.*
 A blast hath spoiled the corn. *La nielle a brouillé le blé.*
 Blast-ointment. *Onguent pour la brûlure.*
 To BLAST, v. act. *Brouiller, brûler.*
 As, To blast the corn. *Brouiller le blé, (comme fait la nielle.)*
 * To blast a design or to blast one in his undertaking. *Ruiner le dessein de quelqu'un, le faire échouer.*
 * To blast a man's credit or reputation. *Déchirer quelqu'un, noircir ou ternir sa réputation, le diffamer.*

Blasted, adj. *Broui, brûlé.*
 * Blasted. *Ruiné, terni, noirci.*
 ♣ BLASTMENT. *V. Blast.*
 BLASTING, adj. *L'action de brouiller, &c. V. to Blast.*
 † BLATANT, adj. (or babbling.) *Babil-lard, clabaudeur.*
 As, A blatant Writer. *Un Auteur babillard.*
 BLAY. *V. Bleak-Fish, après Bleak.*
 BLAZE, subst. *Une belle flamme, mais qui n'est pas de durée.*
 ♣ Blaze. *Bruit, rapport.*
 To BLAZE, verb. neut. *Flamber, jeter des flammes.*
 The fire blazeth. *Le feu flambe.*
 To BLAZE abroad, verb. act. *Divulguer, publier, découvrir, rendre public.*
 Blazed abroad, adj. *Divulgué, publié, découvert, rendu public.*
 BLAZER, subst.
 As, A blazer of things abroad. *Celui qui fait courir des bruits.*
 BLAZING, f. *L'action de flamber, &c. V. to Blaze, v. neut. & act.*
 ♣ A blazing star. *Étoile brillante ou une comète.*
 BLAZON, BLAZONRY, subst. (or Heraldry.) *Blason, la science des armoiries.*
 To BLAZON, v. act. *Blasonner, déchiffrer les armes.*
 * To blazon, (or set out.) *Dépeindre, représenter, orner, célébrer.*
 Blazoned, adj. *Blasonné, &c.*
 BLAZONING, subst. *L'action de blasonner, &c.*
 D. BLEA or Bleak, f. *L'aubour, le blanc & la partie la plus molle entre l'écorce & le bois d'un arbre.*
 To BLEACH, v. act. (or whiten in the sun.) *Blanchir au soleil.*
 To bleach cloth. *Blanchir de la toile.*
 BLEACHER, f. *Blanchisseur.*
 BLEACHED, adj. *Blanchi.*
 BLEACHING, f. *Blanchissage, blanchiment, l'action de blanchir.*
 BLEAK, adj. (or cold.) *Froid, gelé.*
 As, A bleak wind. *Un vent froid.*
 ♣ Bleak, (pale or wan.) *Pâle, blême.*
 You look very bleak. *Vous paraissez fort pâle.*
 ♣ The bleak-fish. *Able, sorte de poisson de rivière.*
 BLEAKNESS, subst. *Froid.*
 To BLEAR the sight, v. act. (to dim it.) *Obscurcir, offusquer, troubler la vue.*
 BLEAREDNESS, f. *Chassie, humeur qui coule des yeux & s'attache aux paupières.*
 BLEAR-EYED, adj. *Chassieux, qui a de la chassie aux yeux.*
 To BLEAT, v. neut. *Béler.*
 The sheep bleat. *Les brebis bêlent.*
 BLEATING, subst. *Bèlement.*
 BLED, subst. *Une vessie ou ampoule.*
 Bled, c'est un prétérit du verbe to Bleed.
 To BLEED, v. neut. (from blood.) *Saigner, perdre du sang.*
 To bleed at the nose. *Saigner du nez.*
 I bled five ounces of blood. *J'ai perdu cinq onces de sang.*
 My heart bleeds tears for it. *Le cœur m'en saigne.*
 * Our Lords and Nobles were made to bleed, in wanton sport, for treason committed against his mock Majesty. *On faisoit mourir de gaieté de cœur notre Noble & nos Gentilshommes pour crime de*

haute-trahison commis contre un Roi de théâtre ou faux Roi.
To BLEED one, *v. act.* (to let him blood.) Saigner quelqu'un, lui tirer du sang.
BLEEDER, *subst.* Saigneur ou Phlébotomiste.
BLEEDING, *f.* Saignement, saignée.
 One's bleeding at the nose. Saignement du nez.
 Ou bien : **To stop the bleeding.** Arrêter le sang.
Bleeding, *adj.* Qui saigne, saignant.
 To be in a bleeding condition. Saigner, A bleeding heart. Un cœur qui saigne, un cœur navré de douleur.
 * A bleeding, (or dangerous) condition. État dangereux.
BLEMISH, *f.* (stain, spot or fault.) Tache, tare, défaut, manquement.
 * Blemish, (disgrace, reproach, stain.) Flétrissure, tache, déshonneur.
 Ou bien : He is the blemish of our age. Il est la honte de notre siècle.
 * Blemishes, (a term of hunting, hunters marks where the deer has gone.) Brisées, en terme de chasse.
To BLEMISH, *v. act.* (or to stain.) Tacher, souiller.
 * To blemish one's reputation. Flétrir, ternir, blesser, noircir la réputation de quelqu'un.
 Blemished, *adj.* Taché, souillé, flétri, terni, blesé, noirci, déshonoré.
BLEMISHING, *subst.* L'action de tacher, &c. *V.* to Blemish. Flétrissure, déshonneur, reproche.
 * To BLEND, *v. n.* Reculer.
 * To blend, *v. act.* Empêcher, arrêter.
BLEND, *f.* (a law-term.)
 Ex. To hold land in blend. Posséder une terre qui paye cens à un Seigneur censier.
To BLEND, *verb. act.* (to mix.) Mêler, confondre.
 Blended, *adj.* Mêlé.
To BLESS, *v. act.* Bénir, donner sa bénédiction.
 * To bless, (or make happy.) Rendre heureux.
 * To bless, (or to praise.) Bénir, louer.
 * Do but bless me with the story of it. Faites-moi la grace de me le raconter ou de me dire ce que c'est.
 * To bless one's self **AT** a thing. Se récrier sur quelque chose.
 * To bless one's self **IN** a thing. Se glorifier ou se féliciter de quelque chose.
 Bless me, *interj.* Bon Dieu, juste Dieu ! miséricorde.
BLESSED, *adj.* Béni ou béni.
 Blessed be God. Dieu soit béni.
 * Blessed, (or Holy.) Saint.
 * Blessed, (or Happy.) Heureux.
 The blessed Virgin. La sainte Vierge.
 The Queen of blessed memory. La Reine d'heureuse mémoire.

Ou bien en ces sens.

God's blessed Providence. La Providence divine.
 Our blessed Saviour. Notre Sauveur.
 To be blessed with a good wife. Avoir une bonne femme.
 He was blessed with a long and prosperous reign. Son règne a été long & heureux.
 The last time I was blessed with her company. La dernière fois que j'eus le bonheur de la voir ou de l'entretenir.

The blessed, *f.* Les Bienheureux, les Saints glorifiés.
BLESSEDLY. Heureusement.
BLESSEDNESS, *f.* Bonheur, félicité.
 * **BLESSER**, *f.* Qui bénit.
BLESSING, *f.* (or benediction.) Bénédiction.
 * Blessing, (or happiness.) Bonheur, félicité, douceur, bien, trésor.
 * The blessings, (or kindnesses) of God. Les grâces, les bienfaits de Dieu.
 * **BLEST**, *adj.* Béni. *V.* Blessed.
BLEW, *prétérit* du verbe to blow.
 What wind blew you hither ? Quel vent vous amène ici ?
BLEW. Bleu. *V.* Blue.
BLEWISH. *V.* Bluish.
BLEW-MANTLE. *V.* Blue-mantle.
 * **BLEYME**, *subst.* Bleime, maladie de cheval.
BLIGHT, *f.* (or blast.) Nielle, bruine, ou rouille.
 * **To BLIGHT**, *v. act.* Gâter, corrompre, perdre, rendre stérile.
 Blighted, *adj.* Broui, gâté par la nielle.
 * Blighted, (or decayed.) Gâté, perdu, corrompu, altéré.
BLIND, *adj.* Aveugle, qui ne voit goutte.
 To be born blind. Être né aveugle.
 A blind man. Un aveugle.
 Prov. Who so blind as they that will not see. Il n'y a personne de si aveugle que celui qui ne veut pas voir.
 Prov. When the Devil is blind. Quand le Diable sera aveugle, ou jamais.
 * Blind or Blind of one eye. Borgne, qui ne voit que d'un œil.
 * A blind story. Un conte borgne.
 * A blind, (or dark) stair-case or closet. Un escalier ou un cabinet obscur, où l'on ne voit goutte.
 * A blind writing. Un écrit où l'on ne voit goutte, qui est tout effacé.
 * A blind, (or false pretence.) Un faux prétexte.
 * A blind way. Chemin difficile à tenir.
 * Blind nettle. Scrofulaire, sorte d'herbe.
 Purbblind or pore-blind. Qui a la vue courte.
 * Sand-blind or moon-blind. Qui a la vue faible, qui ne voit presque point.
 * A man's blind-side. Le faible de quelqu'un.
BLIND, *f.* (or false pretence.) Voile, masque, prétexte, poussière que l'on jette aux yeux de quelqu'un pour l'empêcher de voir.
 His honesty is but a blind for him to cheat the better. Son honnêteté n'est qu'un masque, pour tromper plus finement, ce n'est qu'un voile, qu'une adresse ou un prétexte pour tromper.
 * Blind, (in fortification.) Blinde, qui sert à couvrir les tranchées découvertes.
To BLIND, *v. act.* Aveugler, rendre aveugle ou bander les yeux.
 To blind one's sight. Oter la vue à quelqu'un, l'aveugler.
 * To blind one, (to deceive him.) Aveugler quelqu'un, l'éblouir, * lui jeter de la poudre aux yeux, le tromper.
 Blinded, *adj.* Aveuglé, &c. *V.* to Blind.
BLINDFOLD, *adv.* Les yeux bandés.
 * Blindfold, (blindly or rashly.) Aveuglément, sans réflexion, sans considération.
To BLINDFOLD, *v. act.* (to hoodwink.) Bander les yeux, mettre un voile sur les yeux, au propre & au figuré.

Blindfolded, *adj.* Qui a les yeux bandés.
BLINDLY, *adv.* Aveuglément.
 To go blindly to work. Faire les choses aveuglément, sans réflexion, sans considération.
BLIND-MAN'S-BUFF, *f.* Cligne-musette, ou Colin-maillard, sorte de jeu où l'on bande les yeux à quelqu'un de la compagnie, jusqu'à ce qu'il en attrape un autre qui le relève.
BLINDNESS, *subst.* Aveuglement, perte de la vue.
 * Blindness, (or error.) Aveuglement, erreur ou conduite peu sage.
 * **BLINDWORM**, *f.* Sorte de petit serpent.
To BLINK, *v. neut.* (to wink and blind.) Faire les petits yeux, n'ouvrir les yeux qu'à demi, cligner les yeux, clignoter, guigner.
BLINKARD or one blink-eyed, *f.* Qui cligne, qui n'ouvre les yeux qu'à demi, louche ou qui regarde de travers.
BLINKING, *adj.* Qui cligne les yeux.
 * Blinking candles. Des chandelles qui éclairent mal, qui ne donnent qu'une faible lumière.
BLINKS, *f.* Brisées, (terme de chasse.) *V.* Blemishes.
BLISS, *subst.* (or happiness.) Bonheur, félicité.
BLISSFUL, *adj.* Bienheureux, heureux.
 * **BLISSFULLY**, *adv.* Heureusement.
To BLISSOM. *V.* to Tup.
BLISTER, *f.* (blain or wheel.) Vessie, ampoule, pustule, élevation sur la peau.
 * Blister, (a sort of plaister.) Vésicatoire, médicament qui fait élever des vessies.
To BLISTER, *verb. act.* Appliquer des vésicatoires.
 * To blister, *verb. neut.* S'élever, se former en vessies.
 Blistered, *adj.* A qui l'on a appliqué des vésicatoires.
 * Blistered. Plein (couvert) de vessies.
BLISTERING, *f.* L'action d'appliquer des vésicatoires.
 Blistering, *adj.* As, blistering heat. Inflammation.
 Blistering plaister. Un vésicatoire.
BLITHNESS or **BLITHSOMNESS**, *subst.* Joie, allégresse.
D. BLITH, *f.* Blette, sorte d'herbe.
BLITHE, *adj.* (or merry.) Joyeux, gai, gaillard, enjoué, agréable, content.
BLITHLY, *adv.* Joyeusement, gaillardement.
 To look blithly on it. Faire paraître la joie sur son visage.
 * **BLITHSOME**, *adj.* *V.* Blithe.
D. BLOACH, *f.* Une pustule.
To BLOAT, *v. n.* S'enfler.
 * **BLOATEDNESS**, *f.* Enflure.
BLOB-CHEEKED, *f.* Joufflu, qui a de grosses joues.
BLOBBY-LIPPED. *V.* Blubber-lipped.
BLOCK, *f.* (or stem of a tree.) Un bloc, un billot.
 * Block, (or Block-head.) Tête de bois, dont on se sert pour peigner la perruque, &c.
 * A hatter's block. Forme de chapeau.
 * Block, (or rub.) Obstacle, traversé, empêchement.
 To cast a block in one's way. Traverser le dessein de quelqu'un.
 * To come to the block or to be beheaded. Avoir la tête tranchée.

✧ A block or a ram's block in a ship. *Cap de mouton*, terme de marine.
 ✧ A Printer's ink-block. *Encrier d'imprimerie*.
 Block-head, (or fool.) *Lourdaut*, *s.*, *hébété*, *niais*.
 Block-house. *Un Fort*.
 To BLOCK up, *v. act.* *Bloquer*.
 To block up a Town. *Bloquer une Ville*, *faire un blocus autour*, *en garder les avenues avec des troupes*.
 BLOCKADE, *subst.* *Blocus*, *campement d'une armée sur les avenues d'une Place*.
 BLOCKED up, *adj.* *Bloqué*.
 BLOCKING up, *s.* *L'action de bloquer*, *blocus*.
 BLOCKISH, *adj.* *Lourd*, *grossier*, *sot*, *qui a l'esprit pesant*, *hébété*, *niais*, *stupid*.
 BLOCKISHLY, *adv.* *Lourdement*, *grossièrement*, *sottement*.
 BLOCKISHNESS, *s.* *Grossièreté*, *sottise*, *stupidité*.
 BLOCKT up. *V.* *Blockep up*.
 BLOCK-WOOD. *V.* *Log-Wood*.
 † BLOMARY. *V.* *Furnace*.
 BLOOD, *subst.* *Sang*, *l'humour qui se fait des alimens pour la nourriture du corps*.
 * Blood, (or kindred.) *Sang*, *famille*.
 * Blood, (or anger.) *Colere*, *indignation*.
 * Blood, (or murder.) * *Sang*, *meurtre*.
Exemples.
 The mass of blood. *La masse du sang*.
 To let one blood. *Tirer du sang à quelqu'un*, *le saigner*.
 To stanch or stop the blood. *Arrêter ou étancher le sang*.
 To whip one till the blood come. *Fouetter quelqu'un jusqu'au sang*.
 He killed him in cold blood. *Il l'a tué de sang froid*.
 * The blood of the grape. *Le jus de la treille*, *le vin*.
 ✧ A distemper that runs in the blood. *Une maladie attachée à la famille*.
 ✧ My blood began to rise. *Je commençai à m'échauffer ou à me mettre en colere*.
 My blood was up. *J'étois en colere*.
 ✧ It should make our blood to rise in our faces. *Nous en devrions rougir de honte*.
 ✧ They cannot for their blood keep themselves honest with their fingers. *Ils ne sauroient s'empêcher de voler*.
 I cannot for my blood break the shell. *Je ne saurois casser l'écaille, quelque effort que je fasse pour cela*.
 ✧ To be let blood. *Être saigné*.
 * To breed ill blood, (to exasperate.) *Aigrir les esprits*.
 Blood-guiltiness, *s.* *Meurtre*, *assassinat*.
 Blood-hound. *Limier*, *chien de haut nez*.
 Blood-letting. *Saignée*.
 Blood-shed. *Effusion de sang*, *meurtre*, *homicide*.
 Blood-red. *Rouge sanguin ou empourpré*, *en termes poétiques*.
 Blood-warm. *Un peu plus que tiède*.
 Blood-sucker. *Sang-sue*.
 Blood-thirsty, blood-thirster. *Sanguinaire*, *cruel*, *qui aime à répandre le sang*.
 Blood-shot eyes. *Yeux rouges*.
 Blood-stone. *Sanguine*, *sorte de pierre rouge*, *qui étanche le sang*.
 Blood-wort, (an herb to stanch the blood.) *Sanguinaire*, *herbe qui étanche le sang*.
 To BLOOD, *v. act.* (or let blood.) *Saigner*, *tirer du sang*.

To BLOOD, *verb. act.* (to accustom to bleed or to spill blood.) *Accoutumer au sang*.
 It is probable, that his soldiers, if once blooded, would have gone on with him. *Il y a apparence que si ses soldats eussent, ou avoient été accoutumés au sang, ils l'auroient suivi par-tout*.
 ✧ To blood, (or dawb with blood.) *Ensanglanter*, *remplir*, *couvrir de sang*.
 Blooded, *adj.* *Saigné ou ensanglanté*.
 BLOODILY, *adv.* *D'une manière sanglante & cruelle*, *cruellement*.
 Bloodily principled. *Qui aime à répandre le sang*, *sanguinaire*, *cruel*.
 BLOODING, *subst.* (or blood-pudding.) *Boudin de sang*, *boudin noir*.
 BLOODLESS, *adj.* *Qui n'a point de sang*.
 Bloodless, *adv.* *Sans effusion de sang*.
 BLOOD-WIT, *s.* (a law-term for an amercement for blood-shed.) *Amende que l'on paye pour avoir fait effusion de sang*.
 BLOODY, *adv.* (or cruel.) *Sanglant*, *cruel*.
 A bloody fight. *Un sanglant combat*.
 ✧ Bloody, (or blood-thirsty.) *Sanguinaire*, *cruel*.
 ✧ Bloody, (or dawbed with blood.) *Sanglant*, *ensanglanté*, *plein de sang*.
 Ou bien. *Bloody-minded*. *Sanguinaire*, *cruel*, *qui aime à répandre le sang*.
 The bloody-flux. *Le flux de sang*.
 BLOOM, *s.* (or blossom of trees.) *Fleur d'arbres*.
 ✧ Bloom or gleam, (a blast of hot wind.) *Une bouffée de vent chaud*.
 ✧ Bloom, (of some fruits.) *Fleur de certains fruits*.
 To BLOOM, *V.* *to Blossom*, &c.
 BLOOMY, *adject.* *Rempli de fleurs*, *fleuri*.
 BLOSSOM, *s.* *Fleur d'arbre*.
 To BLOSSOM, *v. neut.* *Fleurir*, *pousser des fleurs*, *être en fleurs*.
 Blossomed, *adj.* *Fleuri*, *qui est en fleur*.
 BLOT, *s.* (or blur.) *Tache*.
 A blot with ink. *Une tache d'encre*, *une rature*.
 ✧ A blot in back-gammon. *Une dame qui n'est pas couverte*, & *qui court risque d'être battue*.
 To BLOT, *v. act.* *Tacher*.
 * Ou bien. *To blot a man's reputation*. *Ternir la réputation de quelqu'un*.
 ✧ This paper blots, *v. neut.* *Ce papier boit*.
 To blot OUT. *Rayer*, *effacer*, *raturer*.
 * To blot a thing out of one's remembrance. *Mettre une chose en oubli*, *l'effacer de sa mémoire*.
 BLOTCH, *s.* *Pustule*.
 BLOTE, *adj.* (or swelled.) *Bouffi*, *joufflu*, *enflé*.
 A blote face. *Un visage bouffi*, *un joufflu*.
 To BLOTE, *v. neut.* *Se bouffir*, *s'enfler*.
 To Blote, *v. act.* (or to smoke.) *Fumer*.
 Bloted, *adj.* *Bouffi*, *enflé*, *joufflu*, *boursoufflé*.
 As, A bloted face. *Un visage bouffi*, *un joufflu*.
 ✧ Bloted lineaments. *Des traits grossiers*.
 ✧ Bloted. *Fumé*.
 Bloted herrings. *Des harengs fumés*.
 BLOTTED, *adj.* (from to blot.) *Taché*.
 Blotted out. *Rayé*, *effacé*, *raturé*.
 BLOTTING, *s.* *L'action de tacher*, &c.
 V. to Blot.
 ✧ Blotting paper. *Papier qui boit*, *ou papier brouillard*.

BLOW, *s.* (or Stroke.) *Coup*, *action de ce*, *ou de celui*, *qui frappe*.
 * Blow, (misfortune, cross accident.) *Consp*, *disgrace*, *malheur*, *accident*, *désastre*, *revers*, *échec*.
 A slanting blow. *Un coup de travers*.
 He does nothing without blows. *Il ne fait rien qu'à force de coups*.
 To take a town without a blow, without striking a blow. *Prendre une ville sans coup férir*.
 ✧ A blow, (or cuff on the ear.) *Un soufflet*.
 ✧ To make a blow at a thing. *Frapper quelque chose*.
 Ou bien: *To come to handy-blows*. *En venir aux mains*.
 It is but a word and a blow with him. *Il est haut à la main*, *il est extrêmement prompt*, *il a aussi-tôt frappé que parlé*.
 Blow, (a term used among Florists for Flower, or Bloom.) *Fleur*.
 Tulips, or roses in blow. *Des tulipes*, *ou des roses épanouies*.
 A fine blow of tulips, or roses. *De belles tulipes*, *ou de belles roses*.
 To BLOW, *v. act.* & *neut.* *Souffler*.
 Ex. *To blow the fire*. *Souffler le feu*.
 The King of the Lombards and the Duke of Bavaria did underhand blow the coals. *Le Roi des Lombards & le Duc de Bavière allumoient le feu sous main*.
 The wind blows. *Le vent souffle*.
 Ou bien *en ces sens*.
 ✧ To blow the trumpet. *Sonner de la trompette*.
 To blow the horn. *Sonner du cor*.
 ✧ To blow the meat. *Souffler la viande*, *comme font les bouchers*, *pour la rendre plus belle*.
 ✧ To blow a bladder. *Enfler une vessie*.
 ✧ To blow one's nose. *Se moucher*.
 ✧ To puff and blow. *Souffler*, *être essoufflé*, *ou hors d'haleine*, *perdre haleine*.
 ✧ To blow, as a rose. *S'épanouir comme une rose*, *s'ouvrir*, *s'étendre*, *se déplier*, *s'élargir*.
 It blows, *verb. imp.* *Il vente*, *il fait du vent*.
 Ou bien: *It blew a dreadful storm*. *Il faisoit une furieuse tempête*.
 ✧ What wind blew you hither! *Quel bon vent vous a amené ici?*
 To blow UP. *Élever en l'air*.
 To blow up a feather. *Élever une plume en l'air par le souffle*.
 ✧ To blow up a house. *Faire sauter une maison en l'air*.
 * To blow up the City into a tumult. *Exciter un tumulte dans la Ville*.
 ✧ To blow up a mine. *Faire jouer une mine*.
 That mine blew up the ground very high. *Cette mine fit une grande élévation de terre*.
 * † To blow one up, (or to make him break.) *Faire faire banqueroute à quelqu'un*.
 To blow OVER a storm. *Dissiper une tempête*.
 To blow DOWN. *Faire tomber par le souffle*, *abattre*, *renverser*.
 The wind has blowed down many houses. *Le vent a renversé plusieurs maisons*.
 To blow IN. *Faire entrer en soufflant*.
 To blow OUT. *Faire sortir en soufflant*.
 ✧ To blow out a candle. *Souffler*, *ou éteindre une chandelle*.
 To blow UPON. *Souffler dessus*.
 * To

* To blow upon, (to run down.) *Décrier, nuire, faire tort à.*
 To blow OFF. *Dissiper en soufflant.*
 To blow AWAY. *Écarter, emporter, dissiper, en soufflant.*
 Blowed upon, *adj. Décrié.*
 A commodity blowed upon. *Une marchandise décriée, ou de rebut.*
 BLOWER, *f. Souffleur qui souffle, &c. V. to Blow.*
 BLOWING, *f. L'action de souffler, &c. V. to Blow.*
 Blowing weather. *Temps orageux.*
 BLOWN, *adj. Soufflé, épanoui, &c. V. to Blow.*
 Their iniquities are full blown. *Leurs iniquités sont au comble, ou ont comblé la mesure.*
 Blown UP. *Qu'on a fait sauter en l'air, qui a fait banqueroute.*
 BLOWTH, *f. V. Blossom.*
 BLOWZE, *f. (a red-faced, fat, bloted, wench.) Une fille joufflue & à rouge trogne.*
 BLOWZY, *adj. Ex. A blowzy wench, or girl. V. Blowze.*
 D. BLUB, *adj. (or swollen.) Enflé.*
 BLUBBER, *f. (a sea-fish.) Sorte de poisson de mer.*
 Blubber, (oil of a whale.) *Huile de baleine.*
 Blubber-lips. *De grosses levres.*
 Blubber-lipped. *Lippu, qui a de grosses levres.*
 To BLUBBER with weeping, *verb. neut. S'enfler les joues à force de pleurer.*
 Blub-cheeked, *comme Blob-cheeked.*
 BLUDGEON, *f. Sorte de bâton pour se battre.*
 BLUE, *adj. De couleur bleue.*
 A blue ribbon. *Un ruban bleu.*
 *† A blue apron statesman. *Un homme de métier qui se mêle des affaires d'État.*
 True blue. *De beau bleu.*
 † A true blue protestant. *Un Protestant marqué au bon coin.*
 *† He looked blue, (or blank) upon it. *Il en fut tout confus, tout déconcerté, tout décontenancé.*
 *† It will be a blue day for him. *Ce jour-là lui sera fatal.*
 Black and blue. *V. Black.*
 Blue-bottle, (a sort of flower.) *Bluet, ou barbeau, fleur qui vient parmi les blés.*
 BLUE, *subst. Bleu, couleur bleue.*
 Blue, (a colour given to iron.) *Couleur d'eau.*
 The blue, (or bloom of fruits.) *La fleur de certains fruits.*
 Blue-mantle, (it is an office of one of the poursuivants at arms.) *Un des poursuivans d'armes.*
 BLUED, *adj. Ex. He was very much blued, or abashed. Il fut tout déconcerté, ou étonné.*
 BLUELY, *adv. Ex. He came off blueely. Il s'est mal tiré d'affaires, il a eu du malheur.*
 BLUENESS, *subst. Bleu, couleur.*
 BLUFF, *See BUFF.*
 To BLUFFE, (or to blind-fold.) *V. to Blind-fold, après blind.*
 BLUISH, *adj. Bleuâtre, tirant sur le bleu.*
 BLUNDER, *f. Faute, bétise.*
 A blunder in Chronology. *Un anachronisme.*
 To blunder about, *v. n. Être étourdi, faire les choses à l'étourdie.*

To BLUNDER a thing out, *v. act. Dire une chose sans y penser, la dire à la volée, ou sans réflexion, lâcher quelque chose.*
 To blunder upon a thing. *Se tromper, s'abuser en quelque chose, raisonner mal touchant quelque chose, *† faire des qui-proquo.*
 BLUNDERBUSS, *f. (a wide-mouthed brags gun.) Gros mousqueton portant environ 20 balles de pistolet.*
 * A meer blunder-buss, or Blunder-head. *Un franc lourdaud, un sot, un étourdi.*
 BLUNDERER, or BLUNDERHEAD, *subst. Un sot, une bête.*
 BLUNDERING, *subst. Manière d'agir d'étourdi.*
 Blundering, *adj. As, a blundering fellow. Un étourdi.*
 To have a blundering way with one. *Avoir l'air d'un étourdi; faire les choses à l'étourdie.*
 D. BLUNKET, *f. (a light colour.) Sorte de bleu.*
 BLUNT, *adj. Emouffé, rebouché, faussé.*
 A blunt pen-knife. *Canif émouffé.*
 * Blunt, (or downright, in carriage.) *Brusque, un peu étourdi.*
 A blunt man. *Un homme brusque.*
 A blunt action. *Une action brusque.*
 * A blunt, (or rude) invention. *Une invention grossière, une ébauche.*
 Ou bien : To grow blunt. *S'émouffer, se reboucher.*
 To BLUNT, *v. act. Émouffer, fausser, gâter la pointe d'une chose qui perce & qui est aiguë.*
 As : To blunt a point. *Émouffer une pointe.*
 * To blunt, or allay the pain. *Adoucir, soulager la douleur.*
 Blunted, *adj. Émouffé, rebouché, adouci, soulagé.*
 BLUNTISH, *adj. Un peu émouffé, ou rebouché.*
 BLUNTLY, *adv. Brusquement, d'une manière brusque.*
 BLUNTNESS, *subst. L'état d'une chose émouffée ou faussée.*
 * Bluntness, (in one's carriage.) *Brusquerie, humeur brusque.*
 BLUNTWITTED, *adj. Stupide.*
 BLUR, *f. (or blot.) Tache, * pâté d'encre, rature.*
 * Blur, (or blemish.) *Tache, flétrissure.*
 This is a blur on his family. *C'est une tache à sa famille.*
 To BLUR, *verb. act. Tacher.*
 Blurred, *adj. Taché.*
 To BLURT out, *v. a. Dire à la volée, étourdimement, ou sans réflexion, ne pas songer à ce qu'on dit.*
 I blurted out a word which I heartily repent of. *J'ai laissé échapper un mot dont je me repens fort.*
 Blurted out, *adj. Dit à la volée.*
 BLURTING out, *f. L'action de dire quelque chose à la volée.*
 BLUSH, *f. Rougeur, rouge, qui vient de pudeur.*
 A blush appears upon his face, he blushes. *La rougeur lui monte au visage; il rougit.*
 Ou bien : To put one to the blush. *Faire rougir quelqu'un, lui donner de la confusion & de la honte.*
 *† To get a blush, (or glimpse) of a thing. *Entrevoir quelque chose, la voir peu, la découvrir tant soit peu.*

At first blush. *Tout à coup, d'abord.*
 To BLUSH, *verb. neut. Rougir de honte, avoir honte.*
 She blushed at it. *Elle en rougit, cela lui fit monter la rougeur au visage.*
 I blushed as red as fire. *Une rougeur de feu me monta au visage.*
 BLUSHING, *f. L'action de rougir, rougeur, ou rouge de honte.*
 Blushing is virtue's colour. *La rougeur est le teint de la vertu.*
 BLUSTER, *subst. Bruit, tumulte, dispute, fureur.*
 To BLUSTER, *verb. neut. (as the wind.) Faire grand bruit, faire du fracas, comme un vent violent.*
 * To bluster, (or keep great ado.) *Faire du bruit, faire du fracas, tempêter, être turbulent, inquiet, remuant.*
 BLUSTERER, *f. Rodomont, tapageur.*
 BLUSTERING, *f. Grand bruit, émotion, fracas.*
 Blustering, *adj. As : A blustering wind. Un vent fort, véhément, violent, furieux, impétueux.*
 Blustering weather. *Tempête, temps orageux.*
 * He thought she durst not give herself such blustering airs, considering how matters stood between them. *Il ne crut pas qu'elle osât prendre de ces airs bruyans, vu les termes où ils en étoient.*
 A blustering man. *Un esprit violent, inquiet, turbulent.*
 A blustering style. *Un style enflé, ou trop élevé.*
 BLUSTROUS. *V. Blustering.*
 B O
 † BO, *f. Ex. He cannot say BO to a goose. Il n'a pas le mot à dire en compagnie, c'est une buse.*
 BOAR, *f. (or hog.) Verrat, le mâle de la truie.*
 A wild boar. *Sanglier, bête noire.*
 A young wild boar. *Marcaassin.*
 Boar-pig. *Jeune verrat.*
 Boar-spear. *Épieu pour la chasse du sanglier.*
 BOARD, *f. (or plank.) Ais, planche.*
 A loose board. *Un ais détaché, qui branle.*
 Board, (or ship.) *Bord, navire.*
 I went on board his ship. *Je fus à son bord.*
 To cast a thing over-board. *Jeter quelque chose hors du navire, la jeter dans la mer.*
 Board, (or table.) *Une table.*
 He entertains him at his board. *Il l'entretient à sa table, il lui donne sa table.*
 *† To deal above-board, (openly, or frankly.) *Agir ouvertement, franchement, à la franquette, sans déguisement.*
 *† I am above-board, (I fear no body.) *Je suis au dessus de tout.*
 Board-wages. *L'argent que l'on donne à un domestique pour sa table, ou pour sa dépense de bouche.*
 Board, (or pension.) *Pension.*
 To put out a child to board. *Mettre un enfant en pension.*
 The board, or Council-board. *La table du Conseil du Roi, le Conseil.*
 A member of the board. *Un membre du Conseil.*
 A Chefs-board. *Un Échiquier.*
 The side-board of a tub. *Une douve.*
 A falling board, (or trap.) *Une trape.*

To BOARD, verb. act. (to cover with boards.) *Planchéier, garnir ou couvrir de planches.*

☞ To board a ship, (a sea-phrase.) *Border un vaisseau, aller ou venir à l'abordage.*

*† To board (or come up with) one. *Aborder, accoster, joindre quelqu'un, approcher de lui pour lui parler.*

*† To board a woman, (to pick her up.) *Aborder une femme, l'accrocher.*

☞ To board, (to keep boarders.) *Prendre, ou tenir des pensionnaires.*

To board, verb. neut. (to be a boarder.) *Vivre, ou être en pension.*

Boarded, adj. *Planchéié, &c. V. to Board.*

☞ The boarded bottom of a bedstead. *Enfonçure de lit, goberges, en terme de tapissier.*

BOARDER, subst. *Un ou une pensionnaire.*

BOARDING, f. *L'action de planchéier, &c. V. to Board.*

☞ The boarding of a ship. *L'abordage d'un vaisseau.*

☞ A boarding-school. *Une école où l'on prend des pensionnaires.*

A boarding-house. *Une pension.*

BOARISH, adj. (of a boar.) *De sanglier, qui appartient au sanglier.*

* Boarish, (clownish, brutish.) *Grosfier, brutal.*

BOAST, f. (or vaunt.) *Vanterie, ostentation, vanité, vaine gloire, montre, parade.*

To make a boast of something. *Se vanter de quelque chose, en tirer vanité, en faire montre ou parade.*

To BOAST, v. act. or to boast of, verb. neut. (to brag of.) *Vanter, se vanter, se glorifier, se faire honneur, faire trophée, montre, ou parade de quelque chose.*

He boasts his learning, or he boasts of his learning. *Il vante sa science, il se vante ou il se glorifie de son savoir.*

Boasted, or boasted of, adj. *Vanté, &c. V. to boast.*

BOASTER, f. *Vantard, qui se vante, bavard, glorieux.*

BOASTFUL, adj. *Fanfaron, qui se vante.*

BOASTING, f. *Vanterie, ostentation, air de vanité, vaine gloire, parade, action de vanter, de se vanter, &c. V. to Boast.*

Boasting, adj. *Vain, plein de vanité, orgueilleux.*

Boasting expressions. *Paroles pleines de vanité, ou d'ostentation.*

A boasting fellow. *Un vantard, un bavard, un glorieux.*

BOASTINGLY, adv. *Avec ostentation, par ostentation.*

BOAT, f. *Un bateau, une barque, une chaloupe.*

A ship boat, or skiff. *Une chaloupe pour le service d'un vaisseau; un esquif.*

A passage boat. *Un coche d'eau.*

A packet-boat. *Un paquet-bot.*

A ferry-boat. *Un bac.*

A fly boat. *Un slihot.*

An advice-boat. *Une patache d'avis.*

A boat-staff. *Croc, perche de batelier.*

BOATMAN or BOATSMAN, f. *Pilote, batelier.*

BOATSWAIN, pron. *bossen, f. (an Officer in a ship.) Bosseman, ou Con-*

tre-maitre, Officier de l'équipage d'un vaisseau.

BOB, f. a dry bog, (a jest, or wipe.) *Un lardon, un mot piquant, un trait de raillerie, ou un sarcasme.*

☞ Bob, (a short periwig.) *Une perruque d'Abbé, une perruque courte.*

☞ Bob, (a sort of pendant, or earring.) *Pendant d'oreille, de bas prix.*

To BOB, v. act. (to strike, or clap.) *Frapper, † taper, † tapoter, toucher.*

☞ To bob, (to gull.) *Duper, tromper, fourber.*

To bob, verb. neut. (to hang, or dangle.) *Pendre, pendiller.*

Bobbed, or bobb'd, adj. *Frappé, &c. V. to Bob.*

BOBBIN, f. *Bobine, fuseau à faire de la dentelle.*

BOBBING, f. *L'action de frapper, &c. V. to Bob.*

Bobbing, adj. (or dangling.) *Qui pendille.*

Bob-tail, or bob-tailed, adj. *Écourté, à qui l'on a coupé la queue.*

BOB-TAIL, f. (a kind of short arrow-head.) *La pointe d'une fleche.*

BOBWIG, f. *Petite perruque.*

BOCASINE, subst. (fine buckram.) *Du bougran fin.*

To BODE, v. act. (to presage.) *Présager, pronostiquer.*

All this bodes no good. *Tout ceci ne présage rien de bon.*

Boded, adj. *Présagé, pronostiqué.*

BODEMENT, subst. *Présage.*

To BODGE, &c. V. to Boggle

BODICE, f. (a woman's stays quilted, or stitch'd, that lace before, whereas the stays lace behind.) *Corset de femme, qui diffère du corps de jupe, en ce que celui-ci se lace par derrière, & le corset par devant.*

BODIED, adj. *Ex. Big-bodied, gros; strong-bodied, fort.*

BODILESS, adj. (without a body.) *Incorporel, sans corps, qui n'a point de corps.*

BODILY, adj. *Corporel, du corps, qui regarde le corps.*

BODILY, adv. *Corporellement.*

*† To set bodily upon a thing. *Employer toutes ses forces à quelque chose.*

BODKIN, subst. (a pointed iron.) *Un poinçon.*

☞ A bodkin, (that women use.) *Aiguille de tête, dont se servent les femmes.*

☞ A bodkin, (to curl the hair with.) *Un fer à friser.*

☞ A Printer's bodkin. *Poinne d'Imprimeur.*

BODY, f. (a compound of matter and form.) *Corps, ce qui est composé de matière & de forme.*

A natural, physical, simple, or mixed body. *Un corps naturel, physique, simple, ou mixte.*

☞ Body, (strength, or thickness.) *Corps, force, épaisseur.*

That wine has a good body. *Ce vin a du corps, ou bien du corps, il a de la force.*

That paper has not body enough. *Ce papier n'a pas assez de corps.*

☞ The body, or human body. *Le corps, le corps humain.*

The body and the soul. *Le corps & l'ame.*

A body well-made, or well-propor-

tioned. *Un corps bien fait, ou bien proportionné.*

A dead body, (or corps.) *Un corps mort, un cadavre.*

A glorious, or glorified body. *Un corps glorieux, ou glorifié, un corps de bien-heureux.*

☞ Body, (the principal part of certain things.) *Corps, la partie principale de certaines choses.*

The body (or hull) of a ship. *Le corps d'un navire.*

The body of a coach. *Le corps d'un carrosse.*

The body of a fortress. *Le corps d'une forteresse.*

The body of a letter. *Le corps d'une lettre.*

The body of a book, or discourse. *Le corps d'un livre, ou d'un discours.*

The body, (or Globe) of the Sun, or Moon. *Le corps, ou le Globe du Soleil, ou de la Lune.*

* Body, (a society, or company of people.) * *Corps, société, union de plusieurs personnes.*

A body politick. *Un corps politique, ou civil, la société civile.*

The Church is a mystical body. *L'Église est un corps mystique.*

The Parliament went thither in a body. *Le Parlement y alla en corps.*

☞ Body, (whole army, or a certain number of soldiers.) *Corps, une armée entière, ou un certain nombre de gens de guerre. A great body of men, un grand corps d'armée, un gros de troupes.*

The army was divided into three bodies. *L'armée étoit divisée en trois corps.*

He commands the body of the army. *Il commande le corps, ou le gros de l'armée.*

A body of French, or English. *Un corps de François ou d'Anglois.*

* Body, (a collection of what relates to an art, or science, out of one, or several authors.) *Corps, recueil, l'assemblage d'un ou de divers auteurs sur quelque art ou quelque science.*

A body of civil law. *Un corps de droit civil.*

A body of Divinity. *Un corps de Théologie, un système, un cours de Théologie.*

☞ The body of a church. *La nef d'une église.*

☞ The body of a tree. *Le tronc d'un arbre.*

☞ A hawk too high in body, (or too fat.) *Un oiseau en corps ou trop en corps, qui est trop gras.*

☞ How does your body do? *Comment vous portez-vous? comment vous va?*

☞ Any body. *Quelqu'un, qui que ce soit, tout le monde.*

He tells any body of it. *Il le dit à tout le monde.*

☞ I had sold it ten shillings more to any body else. *Je l'aurois vendu dix schellings davantage à tout autre que vous.*

☞ He was not seen by any body. *Il ne fut vu de personne.*

☞ A busy-body. *Un homme ardent ou une femme intrigante, qui se mêle de toutes choses ou un brouillon.*

☞ Every-body. *Chacun, tout le monde.*

☞ No-body. *Personne.*

Ou bien. He was no-body that could not do it. *On ne faisoit point de cas d'une personne qui n'avoit point ce talent.*

BOG BOL

Some-body. Quelqu'un.
 ♣ A pair of womens bodies. Corps de jupe.
BOG, subst. Fondrière, sorte de gouffre marécageux.
 A bog-trotter. Coureur de marais : c'est ainsi qu'on appelle les voleurs d'Irlande qui vont en troupes comme les bandits d'Italie.
To BOGGLE, v. neut. Être embarrassé, hésiter, balancer, ne savoir à quoi se résoudre.
 I did not at all boggle at it. Je n'ai point du tout balancé là-dessus.
 ♣ **BOGGLER**, s. Un homme timide, irrésolu.
BOGGY, adj. Plein de fondrières.
BOG-HOUSE, (or house of office.) Les lieux, le privé.
 ♣ **BOHEA**, s. Sorte de thé.
BOIL, subst. (or bile.) Ulcère, clou, furoncle.
 An angry boil. Un ulcère malin.
To BOIL, v. neut. Bouillir, cuire.
 To boil, v. act. Bouillir, faire bouillir.
 The pot boils. Le pot bout.
 To boil fast. Bouillir à gros bouillons.
 To make the pot boil. Faire bouillir la marmite.
 My blood boiled within me. Le sang bouilloit dans mes veines.
 To boil a piece of meat. Faire bouillir une pièce de viande.
 ♣ To boil to pieces. Faire trop cuire.
 To boil AWAY. Se diminuer à force de bouillir.
 To boil OVER. Verser.
 * He began to boil over with rage. La fureur l'emporta.
BOILARY of salt, s. Lieu où l'on fait le sel, saline.
BOILED, adj. Bouilli.
 Boiled-mead. Du bouilli.
 Ou bien. Half boiled away. Déchu de la moitié.
BOILER, subst. (or stove in a kitchen.) Potager ou fourneau de cuisine.
 ♣ Boiler. V. Blancher.
BOILING, s. L'action de bouillir.
 Boiling hot, adj. Tout bouillant.
BOISTEROUS, adj. (fierce or stormy.) Violent, furieux, véhément, impétueux.
 A boisterous wind or weather. Vent furieux, orage ou tempête.
 ♣ A boisterous youth. Un jeune emporté, un étourdi.
BOISTEROUSLY, adv. A l'étourdie, avec emportement.
BOISTEROUSNESS, s. Violence, fougue, véhémence, impétuosité.
BOLD, adj. (hardy, stout.) Hardi, qui a de la hardiesse ou de l'assurance, déterminé, brave, courageux, fier.
 A bold soldier. Un soldat hardi, un déterminé.
 ♣ Bold, (or free.) Hardi, dégagé.
 A bold stroke. Un trait hardi.
 ♣ Ou bien. To be too bold, (to be rash.) Être téméraire.
 ♣ To be too bold or saucy. Être impudent ou impertinent.
 ♣ I dare be bold to say. J'ose dire.
 ♣ He was so bold as to call me names. Il eut la hardiesse ou l'effronterie de me dire des injures.
 If i may be so bold as to say. Si je l'ose dire.
 ♣ He makes bold with these things to which the greatest reverence is due. Il

BOL

se donne la liberté de plaisanter sur ce qu'il y a de plus vénérable.
 ♣ He is too bold with the eloquence of former times. Il critique trop librement l'éloquence des anciens.
 I shall make bold to disturb him. Je prendrai la hardiesse ou la liberté de l'interrompre.
 ♣ I shall make bold to wait upon you. Je me donnerai l'honneur de vous aller voir.
 A bold face. Un effronté, un imprudent.
 To put on a bold face. S'enhardir, paraître hardi.
 ♣ Bold, (sure, sound and without any danger.) Ex. A bold shore. Une côte sûre & sans aucun danger.
BOLDLY, adv. (or courageously.) Hardiment, courageusement, bravement, vaillamment, avec bravoure, d'un air intrépide.
 ♣ Boldly or freely. Hardiment, franchement, librement, avec hardiesse.
 ♣ To speak boldly. Parler hardiment, franchement ou librement ; parler avec hardiesse ou liberté.
BOLDNESS, s. (or Stoutness.) Hardiesse, courage, intrépidité, fermeté de courage.
 ♣ Boldness, (in speaking.) Hardiesse, fierté, liberté.
BOLE, or rather Bowl, s. Godet, sorte de vase à boire.
 A bole of punch. Un grand godet plein de nectar de mer que les Anglois nomment punch.
 ♣ The bole of a pipe. L'embouchure d'une pipe.
 ♣ Bole (trunk.) Tronc d'arbre.
 ♣ Bole. Mesure de six boisseaux.
 ♣ Bole Armoniack. Bol d'Arménie.
BOLING, subst. (a sea term, a cord that draws the sail to gather wind.) Bouline, terme de marine : c'est une espèce de corde.
BOLL, subst. Tige.
 Ex. Boll of flax. Tige de lin.
BOLLED, adj. Ex. Bolled flax. Lin qui a une tige.
BOLLIMONG or boll-mong, s. (or buck-wheat.) Blé-sarrasin.
 ♣ **BOLLEN**, adj. (or swollen.) Enflé.
BOLSTER, s. (for a bed.) Chevet, traversin de lit.
 ♣ The bolster of a saddle. Batte de selle.
 ♣ A bolster, for a wound. Une compresse.
To BOLSTER up, verb. act. (or countenance.) Appuyer, soutenir, mettre une compresse.
 Ex. To bolster one up in his wickedness. Appuyer quelqu'un, le soutenir dans ses crimes.
 Bolstered up, adj. Appuyé, soutenu.
BOLT, subst. (of a door.) Verrou.
 ♣ A bolt, (or Dart.) Javelot, trait.
 ♣ A prisoner's bolts. Fers, liens de fer.
 ♣ The bolt of a lock. Pêne de serrure.
 ♣ A thunder bolt. Le ou la foudre.
 * He has shot his bolt. Il a tiré son coup.
 Prov. A fool's bolt is soon shot. Un fou a bientôt dit sa pensée.
 ♣ Bolt upright. Tout droit.
 Bolt-rope or bolt-spirit, voyez plus bas.
To BOLT, v. act. Verrouiller, fermer au verrou.
 As, bolt the door. Verrouillez la porte, fermez la porte au verrou.
 ♣ To bolt meal or flower, (to sift is through a bolter, to make it finer.) Blu-

BOL BON 67

ter de la farine, la passer avec le bluteau, la sasser.
 * To bolt (to sift or pump) out. Tirer quelque chose de quelqu'un, le faire parler ; * lui tirer les vers du nez.
 ♣ To bolt a coney. Faire lever un lapin.
 * To bolt a case, (to argue upon it.) Débattre un point de Droit, l'agiter, l'examiner.
To bolt IN, v. neut. Entrer tout-à-coup ou subitement.
To bolt OUT. Sortir tout-à-coup.
 * To bolt out something ridiculous. Dire ou lâcher sans y penser quelque chose de ridicule.
Bolted, adj. Verrouillé, fermé au verrou, bluté, passé avec le bluteau, débattu, examiné, agité, disputé, contesté.
BOLTER, s. (a bolting bag.) Bluteau, instrument d'étamine blanche dont on se sert pour passer de la farine.
 ♣ **BOLTHEAD**, subst. Matras, vase de Chimiste.
BOLTING, s. L'action de verrouiller, de bluter, de débattre ou d'examiner.
 ♣ Bolting, (an exercise at Grays-inn, of leis solemnity than their moor. Dispute de Droit.
 ♣ A bolting-hutch or bunting-hutch, a chest to sift meal in. Huche à bluter ou sasser la farine.
BOLT-ROPE, s. (the rope wherein the sail is sowed.) Corde qui attache la voile.
BOLT-SPRIT, s. (that mast which stands foremost in the head of the ship, stooping and pointing forward.) Beaupré, mât qui est couché sur l'éperon à la proue des vaisseaux.
BOLUS, subst. Bol ou Bolus.
 * † A quieting bolus. Un bol qui donne la mort, un bol qui fait dormir d'un sommeil dont on ne se réveille jamais.
BOMB, s. (a sort of great fire-ball used in a war.) Une bombe, espèce de grosse grenade dont on se sert à la guerre.
 ♣ Bomb (a loud noise.) Vacarme, tumulte.
 ♣ Bomb-ketch or bomb-vessel. Galiole à bombes.
 To Bomb. V. to Bombard.
BOMBARD, s. (a sort of great gun.) † Bombarde, pièce d'artillerie.
To BOMBARD, v. act. Bombarder.
 Bombarded, adj. Bombardé.
BOMBARDIER, s. Bombardier.
BOMBARDING, subst. Bombardement, l'action de bombarder.
BOMBARDMENT, s. Bombardement.
BOMBASIN, s. Basin, sorte d'étoffe.
BOMBAST, &c. V. Bumbast, &c.
 ♣ **BONCHRETIEN**, subst. Bonchrétien, poire.
BOND, s. (or Obligation.) Obligation, billet, promesse.
 ♣ Bond, (or tie.) Lien, attache, nœud.
 Ou bien. To enter into a bond of friendship with one. Nouer amitié avec quelqu'un.
 ♣ **BOND**, adj. Esclave, captif.
 Bond-man or bond-slave. Un Esclave.
 Bond-woman. Une Esclave.
BONDAGE, s. Servitude, esclavage.
 ♣ **BONDMAN**, s. V. Bond.
 ♣ **BONDSERVICE**, s. Servitude.
BONE, subst. Un os.
 ♣ A Bone of fishes. U e arête de poisson.
 He is nothing but skin and bones. Il n'a que la peau & les os.

To give one a bone to pick. *Donner un os à ronger à quelqu'un.* On se sert de cette expression dans le propre & dans le figuré.

Ou bien en ces sens.

*† To fall or to be upon one's bones. *Se jeter sur la fripperie de quelqu'un, le battre; † le bourrer.*

‡ I tremble every bone of me. *Je tremble par tout le corps.*

‡ You lazy bones! *Paresseux que vous êtes!*

*† He made no bones (or scrupule) of it. *Il n'en fit aucun scrupule.*

The back-bone. *L'épine du dos.*

The shoulder-bone. *L'os de l'épaule.*

The hip or huckle-bone. *L'os de la cuisse.*

The shin-bone. *L'os de la jambe.*

The jaw-bone or cheek-bone. *La mâchoire.*

A whale-bone. *Une côte de baleine.*

Bone-lace. *Dentelle faite au fuseau.*

Bone-ace, (a game at cards.) *Sorte de jeu de cartes, où l'as de carreau l'emporte sur les autres cartes.*

A bone-setter. *Un renoueur, un bailleul.*

‡ Bones, (dice.) *Dés.*

To BONE, *v. act.* (to pick out the bones.) *Désoffer, ôter les os qui sont dans la chair de quelque animal.*

Boned, *adj.* *Désoffé.*

BONELESS, *adj.* *Sans os, qui n'a point d'os.*

D. BONELY, *adv.* *Ex. I am glad to see you look so bonely to day. Je me réjouis de vous voir si bon visage aujourd'hui.*

‡ To BONESET, *v. act.* *Remettre les os disloqués.*

BONESPAVEN, *f.* (a horse disease.) *La forme, espèce de calus qui vient aux pâturons du cheval, & qui le plus souvent l'estropie.*

BONFIRE, *f.* *Feu de joie.*

BONGRACE, *f.* *Certain rebord que les petits enfans portent l'été sur la tête pour les garantir du hâle.*

BONNET, *f.* (or under-cap.) *Bonnet, calotte.*

‡ The bonnet of a sail, (an addition of a piece to it.) *Bonnète, terme de marine.*

To lace on the bonnet. *Attacher ou mettre la bonnète.*

‡ BONNILY, *adv.* *Gaiement, agréablement.*

‡ BONNINESS, *f.* *Gaieté, honnêteté.*

BONNY, *adj.* (a scotch word for pretty, genteel, merry, gay.) *Gentil, joli, gai, joyeux.*

A bonny blade. *Un gentil garçon, un égrillard.*

A bonny lass. *Une jolie fille.*

BONY, *adj.* (full of bones.) *Osseux.*

BOOBY, *f.* *Sot, badaud, benêt, maroufle, nigaud.*

BOOK, *f.* *Un livre.*

A book of accounts. *Un livre de compte.*

A book of receipts and disbursements. *Livre de recette & de mise.*

A book of memorandums. *Un livre de mémoire, un agenda.*

A paper-book. *Livre en blanc.*

A stitched book. *Livre broché, une brochure.*

A bound book. *Livre relié.*

A new's book. *Une gazette.*

‡ A day-book, (or Journal,) *Un Journal.*

‡ An old book. *Un bouquin.*

‡ To mind one's book. *Étudier fort & ferme, s'attacher à l'étude.*

‡ To learn one's book. *Apprendre sa leçon.*

‡ To say one's lesson without book. *Dire sa leçon par cœur.*

‡ To fall to one's book again. *Reprendre ses études.*

‡ The book-trade or trade of books. *Librairie, commerce de livres.*

*† To get into one's books. *Gagner l'affection de quelqu'un.*

*† To run into one's books or debt. *S'endetter envers quelqu'un.*

*† To get out of his books or pay him. *Le payer, s'acquitter.*

A book-Maker. *Un faiseur de livres, un Auteur.*

A book-Binder. *Un Relieur de livres.*

A book-Seller. *Libraire.*

Book-selling. *Librairie.*

Book-keeper. *Teneur de livres, celui qui tient les livres de comptes.*

Book-worm. *Ver qui ronge les livres.*

To BOOK or to book down, *verb. act.* (to write down in a book.) *Coucher par écrit, mettre sur un livre de comptes.*

Booked or booked down, *adj.* *Écrit, couché sur un livre.*

BOOKISH, *adj.* (or given to books.) *Studieux, attaché aux livres.*

‡ BOOK-FUL, *adject.* *Savant hérissé, pédant.*

‡ BOOK-LEARNED, *adject.* *BOOK-LEARNING, f.* *Savant, savantasse.*

BOOK-SELLER, *f.* *Libraire, Marchand Libraire.*

BOOM, *f.* (or mast of a ship.) *Arbre ou mât de navire.*

‡ A boom (or Bar) of a haven. *Barre d'un port.*

BOOMING, *adj.* (it is said of a ship when all the sails are out.) *Qui porte toutes ses voiles; qui se précipite avec violence.*

BOON, *f.* (or Favour.) *Grace, faveur, plaisir.*

‡ Boon, (or Request.) *Requête.*

I have a boon to ask of you. *J'ai une grace à vous demander ou une requête à vous faire.*

Will you grant me one boon? *Voulez-vous me faire un plaisir?*

BOON, *adj.* *Bon, gai, enjoué.*

As. A boon companion. *Un bon compagnon.*

To do a thing with a boon grace. *Faire quelque chose de bonne grace.*

BOOR, *f.* (a Clown.) *Un Paysan, un villageois, un rustre.*

He is a meer boor. *C'est un vrai paysan.*

BOORD, *V.* *Board.*

BOORISH, *adj.* (from boor.) *Rustique, rustre, grossier, paysan.*

BOORISHNESS, *f.* *Rusticité, grossièreté.*

† BOOSY, or BOSKY, *adj.* (merry, a little in drink.) *Gris, qui est en pointe de vin.*

BOOT, *subst.* *Botte.*

A pair of boots. *Une paire de bottes.*

The foot, the leg, and the top of a boot. *Le pied, la tige & la genouillère d'une botte.*

To draw on one's boot. *Se botter, mettre ses bottes.*

To pull one's boot's off. *Tirer les bottes de quelqu'un, le débouter.*

To pull off one's own boots. *Se débouter.*

‡ The boots of a coach. *Les portières d'un carrosse.*

‡ Boot, (profit.) *Profit, avantage.*

‡ What will you give me to boot? *Que me donnerez-vous de retour?*

You shall have this to boot. *Vous aurez ceci par-dessus ou sur le marché.*

‡ 'Tis to no boot. *Il ne sert de rien, c'est en vain ou inutilement.*

A boot-tree or boot-last. *Embouchoir de botte, deux morceaux de bois en forme de jambe qu'on met dans les bottes pour les élargir.*

A boot-strap. *Tirant de botte.*

Take hold of the boot-straps to keep your boots on. *Prenez les tirans pour vous botter plus facilement.*

To BOOT, *v. neut.* *Servir, être utile à quelque chose.*

What boots it? *Que sert cela?*

‡ It boots little. *Il importe peu.*

BOOTED, *adj.* *Botté.*

BOOTH, *f.* *Cabane, loge.*

To BOOT-HALE, *v. act.* (a north-country word.) *Piller, voler, aller à la petite guerre; † picorer.*

BOOT-HALER, *subst.* *Voleur; † picoreur, celui qui pille & enlève tout ce qu'il trouve.*

BOOT-HALING, *f.* (stealing or getting of booty.) *Vol, pillage, petite guerre; † picorée.*

BOOTING, *f.* 'tis a kind of punishment used in Scotland, by putting an iron-boot on the offender's leg, and driving an iron-peg upon his shin-bone. *Sorte de question, avec des coins & une botte de fer, qui se pratique en Écosse.*

BOOLTESS, *adject.* *Inutile, vain, sans effet.*

BOOTY, *f.* (or Prey.) *Proie.*

To get a great booty. *Faire un grand butin.*

Ou bien. To play booty. *S'entendre avec quelqu'un, être d'intelligence avec lui.*

BOPEEP, *subst.* to play at bopeep. *Jeter des regards ou des œillades à la dérobée, lorgner.*

BORACE, *V.* *Borax.*

BORACHIO, *f.* (a spanish wine-wessel, made of leather.) *Un bouc, vaisseau où les Espagnols mettent leurs vins comme nous faisons les nôtres dans des tonneaux.*

‡ Borachio. *Ivrogne.*

BORAGE, *f.* (a sort of herb.) *Bourache, sorte d'herbe.*

BORAGE, *f.* (the tenure of bord-lands.) *V. Bord-land.*

BORAX, *f.* (a kind of whitish mineral.) *Le borax, minéral ordinairement blancâtre.*

BORDEL or Brothel, *f.* (a bawdy-house.) *Un bordel, un lieu de débauche.*

BORDER, *f.* (or Extremity.) *Bord, bordure, extrémité.*

‡ A border, (among Printers.) *Fleur ou vignette, ornement d'imprimeur.*

‡ The borders (or frontiers) of a country. *Les frontières, les limites, les bornes ou les confins d'un pays.*

‡ Border of a garden. *Bordure ou plate-bande de jardin.*

To BORDER, *v. act.* *Border.*

As. To border a garment. *Border un habit.*

To Border upon, *verb. neut.* *Confiner, aboutir.*

Lorrain borders upon Alsace. *La Lorraine confine à l'Alsace.*

* This word borders upon that sense. *Ce mot approche de ce sens.*

* His jests border upon prophaneness. *Ses plaisanteries approchent ou sont voisines de l'impieété.*

BORDERER, *f.* Qui demeure aux frontières.

They are borderers. *Ce sont des gens de frontières.*

BORDERING, *adj.* Frontière, voisin, proche, contigu.

As, A bordering town. *Ville frontitière.*

BORD-HALF-PENNY, *f.* 'tis a duty paid in fairs and markets, for setting up tables, boards, and stalls, for the selling of wares. *Étalage, droit qui se paye aux marchés.*

BORD-LAND, *f.* Les terres que le Seigneur d'un fief se réserve pour l'entretien de sa table.

BORDURE, *f.* (in heraldry.) Bordure, terme de Blason.

BORE, *f.* (the hollow of a gun.) Calibre, la largeur de la bouche du canon d'une arme à feu.

* The bore of a lock. *Le trou d'une serrure.*

Bores-tree. *Sureau, arbrisseau.*

BORE, *c'est un prétérit du verbe to Bear, V. to Bear.*

To BORE, *verb. act.* Percer avec une tarière.

To bore a hole. *Faire un trou.*

Bored, *adj.* Percé, troué.

* **BOREAL**, *adj.* Boréal, du nord.

BOREE, *f.* (a kind of dance.) La bourrée, sorte de danse.

* **BORER**, *f.* Vrille.

BORING, *f.* L'action de percer ou de faire un trou.

BORN, *adj.* (from to bear.) Porté, soutenu, souffert, supporté. *V. to Bear.*

* All charges born. *Tous frais faits.*

BORN, *adj.* (from birth.) Né, qui a pris naissance.

The first born. *Le premier-né.*

* Born. *Né, destiné.*

A man born to great things. *Un homme né pour les grandes choses.*

They are born to slavery. *Ils sont nés pour la servitude ou pour être esclaves.*

Born to an unhappy life. *Destiné à être malheureux.*

To be well-born. *Etre bien né.*

* The good sense to which he is born. *Le bon sens dont la nature l'a doué.*

* Ou bien : A Gentleman born. *Un Gentilhomme de naissance.*

* A man born of mean (or obscure) parentage. *Un homme sorti de bas lieu, qui est de basse naissance ou extraction.*

* Born to a great estate. *Qui doit hériter de grands biens par le droit de sa naissance.*

* Born before his time. *Un avorton.*

* Base-born. *Bâtard.*

* Born after the death of his father. *Posthume.*

Still-born. *Mort-né.*

* He was not born to martial exploits. *Les armes ne sont pas son fait.*

* Since i was born. *Depuis que je suis au monde.*

I never saw the like since i was born. *Je n'ai jamais vu telle chose de ma vie.*

* To be born. *Naître.*

To be born again. *Renaitre.*

Where was you born? *D'où êtes-vous?*

où avez-vous pris naissance? quel est le lieu de votre naissance?

BOROUGH or BOROW, *f.* Bourg, gros village, communauté.

* **BORREL**, *f.* Un homme de néant.

To BORROW, *verb. act.* something of one. *Emprunter quelque chose de quelqu'un.*

Borrowed, *adj.* Emprunté, d'emprunt.

BORROWER, *subst.* Celui ou celle qui emprunte, † emprunteur, † emprunteuse.

BORROWING, *subst.* Emprunt, l'action d'emprunter.

BOSCAGE, *subst.* (a place full of trees.) *Un bocage.*

Boscage (or mast.) *Glandée.*

BOSKY. *V.* Woody.

BOSOM, *f.* Le sein.

* The bosom of the Church. *Le sein ou le giron de l'Eglise.*

* A bosom-friend. *Un ami intime, un ami de cœur.*

* The wife of my bosom. *Ma chère femme, ma chère moitié.*

* A bosom enemy. *Un ennemi qui trahit sous les apparences de l'amitié, un traître, un perfide.*

* The bosom of a shirt. *Le jabot ou la fente d'une chemise.*

* **To BOSOM**, *verb. act.* Renfermer, cacher.

BOSON or Bosen. *V.* Boatwain.

BOSS, *f.* in the body. *Bosse.*

* Boss (or stud of a girdle or bridle.) *Bossette.*

* **BOSSAGE**, *f.* Bossage, en architecture.

BOTANICAL, *adj.* (belonging to herbs.) *Botanique.*

BOTANICKS, *f.* (the science of simples.) *La Botanique.*

BOTANIST, *subst.* Botaniste, qui fait la Botanique.

* **BOTANY**, *f.* Botanique.

BOTARGO, *f.* (a sort of Italian sausage.) *Boutargue, saucisson à l'Italienne, qui se fait d'œufs & du sang du mulet de mer.*

BOTCH, *f.* (a piece of cloth stitched to old cloths.) *Piece, qu'on met en quelque endroit usé d'un habillement.*

* Botch, (an ulcer or venereal buboe.) *Un ulcère ou un poulain vénérien.*

* Botch, (in poetry.) *Chevile, dans un vers.*

* To leave a botch behind one. *Laisser une chose imparfaite.*

To BOTCH, *v. act.* (to piece or to mend.) *Rapiéceter, ravauder, raccommoder, † rapetasser.*

* † To botch a copy of verses. * † *Rapetasser des vers.*

* To botch (or to bungle.) *Saveter, gâter ou faire mal un ouvrage, * le massacrer, l'estropier.*

Botched, *adj.* *Rapiéceté, ravaudé, raccommodé, † rapetassé.*

BOTCHER, *f.* *Ravaudeur, ravaudeuse.*

BOTCHING, *f.* L'action de rapiéceter, &c. *V. to Botch.*

D. BOTCHINGLY, *adv.* (or Bunglingly.) *En savetier, grossièrement.*

BOTH (a pronoun.) *Tous les deux, tous deux, l'un & l'autre.*

Ou bien : Many were killed on both sides. *Il y eut plusieurs personnes tués de part & d'autres.*

A jack of both-fides. *Un homme qui tourne facilement casaque, qui est tantôt d'un parti, tantôt d'un autre.*

BOTH, *adv.* *Ex. Both by sea and land.*

Tant par mer que par terre, par mer & par terre.

Both in time of peace and war. *En temps de paix & en temps de guerre.*

He is both poor and a cuckold. *Il est pauvre & cocu tout ensemble.*

* **BOTRYOID**, *adj.* Qui a la forme de grappe.

BOTTLE, *f.* (a vessel to put liquor in.) *Une bouteille.*

A glass-bottle. *Une bouteille de verre, une fiole.*

A stone-bottle. *Une bouteille de gresserie.*
To play for a bottle and a fowl. *Jouer bouteille coiffée.*

Bottle-nosed. *Qui a un gros vilain nez plat.*

Bottle-brush. *Goupillon.*

* A bottle of hay. *Une botte de foin.*

To BOTTLE or to bottle off, *v. act.* (to put any liquor in bottles.) *Mettre en bouteilles.*

* To bottle hay. *Botteler du foin, le mettre en bottes.*

Bottled, *adj.* *En bouteille, mis en bouteilles, mis en bottes.*

* **BOTTLE-FLOWER**, *f.* *Bluet, plante.*

BOTTLING, *subst.* L'action de mettre en bouteilles, &c. *V. to Bottle.*

BOTTOM, *f.* (or ground of any thing.) *Le fond.*

The bottom of the sea. *Le fond de la mer.*

* The bottom of a business. *Le fond, le secret d'une affaire.*

The bottom of the heart. *Le fond du cœur.*

* But love was at the bottom of it. *Mais l'amour en étoit le véritable motif.*

* He complained of his acting on a separate bottom. *Il se plaignit de ce qu'il agissoit de son chef, sans leur en rien communiquer ou séparément.*

* The bottom (or settling) of a liquor. *Le sédiment d'une liqueur.*

* Bottom, (end.) *Bout.*

Ex. You will find at the bottom of the account. *Vous trouverez au bout du compte, vous verrez après tout.*

* And this is that which lies at the bottom of all his objections. *C'est ce qui fait le fondement ou qui est la base de toutes ses objections.*

* A bottom or valley. *Un fond, une vallée.*

* The bottom of a valley. *Enfoncement d'une vallée.*

* The boarded bottom of a bedstead. *Goberges ou enfonçure de lit.*

* The bottom of an ink-horn. *Cornet d'écritoire.*

* The bottom of an artichoke. *Le cul d'un artichaut.*

* The bottom of the stairs. *Le bas de l'escalier.*

* The bottom of the belly. *Bas du ventre.*

The bottom of thread. *Un peloton de fil.*

* To cut a book at top and bottom. *Rogner un livre par la tête & par la queue.*

* The bottom of a periwig. *Les coins d'une perruque.*

* To stand upon a good bottom. *Etre bien fondé, être sur un bon pied.*

* To fix one's bottom upon one. *Se reposer sur quelqu'un.*

Prov. Better spare at the brim, than at the bottom. *Il vaut mieux épargner au commencement qu'à la fin.*

✧ The bottom of a ship. *La quille, la carene d'un vaisseau, le fond d'un navire.*

* A bottom (or ship.) *Un vaisseau, un navire.*

The ship going bottom upwards, the Captain and crew took to the long boat. *Le vaisseau étant sur le point de sombrer sous voile, le Capitaine & l'équipage se mirent dans la chaloupe.*

To BOTTOM, *v. act. Fonder.*

There must needs be something to bottom on. *Il faut nécessairement se fonder sur quelque chose.*

BOTTOMARY, *v. Bottomry.*

BOTTOMED, *adj. Fondé.*

✧ Flat-bottomed. *A fond plat.*

BOTTOMLESS, *adj. Qui n'a point de fond.*

* Bottomless. *Excessif, démesuré, qui n'a point de bornes.*

* Bottomless. *Impénétrable.*

✧ A bottomless pit. *Un abîme.*

A woman is a bottomless thing. *Il est impossible de connaître une femme à fond.*

BOTTOMRY, *f. (when the master of ship borrows money upon the keel of his ship.) Bomerie, grosse aventure.*

BOUCHE of Court. *v. Budge of Court.*

† To BOUGE out, *v. n. (to Swell.) S'enfler.*

BOUGET. *v. Budget.*

BOUGH, *subst. (or Branch.) Branche, rameau.*

To light upon a bough. *Brancher sur un arbre, se percher.*

BOUGHT, *adj. (from to buy.) Acheté.*

I bought, (the preter tense.) *J'achetais, j'achetai, j'ai acheté.*

↓ BOUILLON, *f. Bouillon, soupe.*

BOUL. *v. Bowl.*

BOULSTER. *v. Bolster.*

To BOULT, &c. *v. to Bolt, &c.*

BOUNCE, *subst. (or great noise.) Éclat, fracas, bruit éclatant, comme celui d'un arbre ou d'un édifice qui tombe ou d'une porte qu'on enfonce, ou pet d'une arme à feu.*

To give a bounce. *Faire un grand bruit, un grand éclat.*

* Bounce (or Rodomontade.) *Vanterie, rodomontade, fanfaronnade.*

To BOUNCE, *verb. neut. (to crack or make a noise.) Peter, faire un éclat, faire du bruit.*

✧ To bounce at the door, (to knock hard.) *Donner un grand coup à la porte, cogner fort.*

To bounce the door open. *Enfoncer la porte.*

* † To BOUNCE, *verb. neut. (to crack or brag.) Faire le fanfaron, se vanter, gasconner.*

✧ To bounce or bounce up, to (leap.) *Bondir, faire des bonds.*

BOUNCER, *f. (or Boaster.) Bavard, bavarde.*

BOUNCING, *f. L'action de bondir, &c. v. to Bounce.*

Bouncing, *adj. Ex. A bouncing lass. Une dondon, jeune fille grosse & grasse, & de taille un peu ramassée.*

BOUND, *adj. (from to Bind.) Lié, tenu, obligé, &c. v. to Bind.*

✧ Bound-masonry. *Maçonnerie en liaifor.*

✧ Whither are you bound? *Où allez-vous? où s'en va-t-on?*

Our ship was bound to Amsterdam. *Notre*

vaisseau alloit à Amsterdam, ou étoit chargé pour Amsterdam.

We are bound from Cadiz to London. *Nous venons de Cadix & nous allons à Londres.*

BOUND, *f. (or boundary, limit.) Borne, limite, terme.*

The bounds of a country. *Les bornes, les limites d'un pays, la frontière.*

To set bounds to one's ambition. *Mettre des bornes à son ambition, la borner.*

To keep within the bound of modesty. *Se tenir dans les bornes ou dans les règles de la modestie.*

Whithin the bound of honesty. *Dans les termes de l'honnêteté.*

✧ Ou bien: To drink within bounds. *Boire sans excès, boire avec modération.*

I shall not keep within bounds. *Je ne garderai point de mesures.*

✧ A bound-stone. *Borne, limite ou pierre qui sert de borne.*

A bound-setter. *Celui qui pose une borne, un arpenteur, un mesureur de terre.*

Bound, (Skip or Leap.) *Un bond, un saut.*

To BOUND, *v. act. Borner, limiter.*

✧ To bound (or border) upon, *v. neut. Aboutir ou confiner à.*

To BOUND (or Rebound.) *Bondir, faire des bonds, rejaillir.*

BOUNDARY, *subst. Borne, limite, frontière.*

The River Tanais was of old the Boundary betwixt Europe and Asia. *Le Tanais séparait autrefois l'Europe d'avec l'Asie.*

BOUNDED, *adj. Borné, limité.*

BOUNDEN, *adj. Qui lie, qui oblige.*

According to our bounden duty. *Selon notre devoir, selon le devoir qui nous y oblige.*

BOUNDER, *f. Celui qui pose une borne.*

BOUNDING, *f. L'action de borner, &c. v. to Bound.*

Bounding, *adj. (or bordering near together.) Voisin, contigu, proche, qui confine, limitrophe.*

Bounding-stone. *Borne, limite.*

✧ Bounding, (skipping or leaping.) *Bondissant, qui fait des bonds.*

Bounding couriers. *Des chevaux ou courriers bondissants, foudroyants.*

BOUNDLESS, *adj. Infini, qui n'a point de bornes.*

BOUNTIFUL, *adj. Bienfaisant, libéral, généreux.*

BOUNTIFULLY, *adv. Libéralement, généreusement.*

BOUNTIFULNESS, *subst. Bienfaisance, inclination à faire du bien, libéralité, largesse.*

BOUNTY, *f. Générosité, libéralité.*

† To BOURD. *v. to Joke.*

† To BOURGEON. *v. to Bud.*

† BOURN, *v. Brook.*

BOUT, *f. Coup, fois.*

Ex. For this bout. *Pour ce coup, pour cette fois.*

Do it all at one bout. *Faites-le tout d'un coup, tout d'un train, tout de suite, tout d'une venue.*

* † To have a bout with a woman. *Se divertir avec une femme.*

✧ A drinking bout. *Débauche à boire.*

A merry bout. *Une réjouissance.*

Let us have a merry bout of it to day. *Réjouissons-nous aujourd'hui.*

* † I must have a bout with him. *Il faut*

que je l'entreprenne, † il faut que j'en decouffe avec lui.

BOUTEFEU, *f. (or Incendiary and makebate.) Boute-feu, dans le sens propre, & dans le figuré.*

↓ BOUTS-RIMÉS, *f. (French.) Bouts-rimés.*

BOW, *f. (a sort of weapon.) Arc.*

✧ A bow, (for a violin.) *Archet de violon.*

✧ A bow (or Reverence.) *Révérance d'homme.*

Remarquez qu'à l'égard des deux premiers sens ce mot se prononce *Bó*, & à l'égard du dernier *Baou*.

A bow and arrows. *Un arc & des fleches.*

Prov. To have two strings to one's bow. *Avoir deux cordes à son arc.*

To make a bow to one. *Faire la révérence à quelqu'un.*

Prov. To fly like an arrow out of a bow. *Aller comme un trait d'arbalète ou plus vite que le vent.*

* † To make a bow or a shot of a business. *Terminer une affaire.*

✧ The bow (or uppermost part) of a key. *Anneau de clef.*

✧ Bow, (an instrument to take the height of any thing.) *Demi-cercle, instrument mathématique.*

✧ Bow, (or the fore-part) of a ship. *L'avant du vaisseau.*

✧ The bow of a sword's hilt. *La branche de la garde d'une épée.*

A cross-bow. *Une arbalète.*

A stone-bow. *Une arbalète à jalet.*

A fadle-bow. *L'arçon de la selle.*

The rain-bow. *L'arc-en-ciel.*

A bow-string. *Corde d'arc.*

↓ The bow-shot. *Portée de l'arc.*

A bow-man. *Archer, qui tire de l'arc.*

A bow-net. *Nasse de pêcheur.*

Bow-bearer, (an under-Officer of the forest.) *Sorte d'Officier subalterne de forêt.*

Bow-legged. *Cagneux.*

To BOW, *verb. neut. (to Bend.) Plier.*

✧ To bow to one, (to salute him.) *Faire la révérence à quelqu'un.*

To bow, *v. act. Plier, courber, fléchir.*

To bow one's knees. *Fléchir les genoux.*

✧ To bow one's head. *Baïsser la tête.*

To bow down, *verb. neut. Se prosterner, se jeter aux pieds de quelqu'un.*

Bowed, *adj. Courbé, plié, fléchi.*

To BOWEL, *verb. act. Vider ou arracher les entrailles, éventrer.*

Bowelled, *adj. Vidé, éventré.*

BOWELS, *f. Entrailles ou viscères, en terme de Philosophie.*

BOWER, *f. (in a garden.) Berceau ou treille de jardin.*

* The celestial bower (or Sky.) *La voûte céleste, azurée ou étoilée.*

↓ BOWERY, *adj. Plein de berceaux, de bosquets.*

D. BOWET, *subst. (a young hawk beginning to clamber on the boughs.) Oiseau qui commence à broncher.*

To BOWGE, *verb. act. (or to Pierce.) Percer.*

BOWING, *f. L'action de plier, &c. v. to Bow.*

BOWL, *f. (to drink in.) Godet, grande tasse à boire.*

✧ The bowl of a tobacco-pipe. *Le fourneau d'une pipe à fumer.*

✧ Bowl, (to play withal.) *Boule.*

To beat bowls. *Jouer à la boule.*

B O W B O Y

* Bowl, (a sea-term: a round thing at the head of a mast, to stand in.) *Hune.*
 * The bowl of a spoon. *Le cuilleron d'une cuiller.*
 To BOWL, *v. act.* Jeter la boule.
 To Bowl, *verb. neut.* Jouer à la boule.
 Bowled, *adj. Ex.* Well bowled. *Bien joué.*
 * BOWLDER-STONE, *f.* Pierres arrondies par l'action de l'eau.
 BOWLER, *f.* Joueur de boule.
 BOWLING, *f.* Le jeu de boule.
 Bowling, *adj. Ex.* Bowling green, *Jeu de boule, parterre uni de gazon où l'on joue à la boule comme sur un tapis vert.*
 BOWSER, *f.* (or purser in the University.) *Questeur, celui qui reçoit les deniers de quelque Corps dans une Université.*
 * To BOWSSEN, *v. act.* Tremper.
 BOW-WAUGH, (the bark of dogs.) *Mot inventé pour exprimer l'abolement des chiens.*
 BOWYER, *f.* (or maker of bows.) *Faiseur d'arcs.*
 D. To BOWZE, *verb. neut.* (to drink stoutly.) *Boire à tire-larigot.*
 BOX, *f.* (a sort of wood.) *Buis, sorte de bois.*
 Box-tree. *Buis, sorte d'arbre.*
 * Box, (to put things in.) *Caisse, boîte ou layette.*
 Ou bien. A dressing-box. *Un carré.*
 A poor-box. *Tronc, où l'on met ce qu'on donne aux pauvres dans une Eglise.*
 A dust-box. *Un poudrier.*
 Christmas-box. *Tire-lire.*
 *† Christmas-box. *Les étrennes, qu'on donne aux domestiques à Noël.*
 * A dice-box. *Un corner.*
 * The box (or worm of a screw.) *L'écrou d'une vis.*
 * A juggler's box. *Gobelet de joueur de passe-passe.*
 * The-coach-box. *Le siège du carrosse.*
 * A box in a play house. *Une loge.*
 * A box, (in a publick house.) *Un trou, un petit réduit à boire, dans un cabaret.*
 * A box on the ear. *Un soufflet.*
 A box, (for a sort of letter in a Printing house.) *Cassélin.*
 *† To be in the wrong box. *Se tromper, s'abuser, donner à gauche, se beloufer.*
 *† You are in the wrong box, (or in a great error.) *Vous vous trompez fort, *† vous donnez à gauche.*
 * A country box, (a little snug country-house.) *Une petite maison de campagne, une guinguette.*
 To BOX one, *v. act.* Souffleter quelqu'un, lui donner des soufflets, ou le battre à coups de poing, le bourrer, le froter.
 To BOX up, (or to put in a box.) *Renfermer dans un coffre.*
 Boxed, *adj.* Souffleté, battu, bourré, froissé.
 * BOXEN, *adj.* De buis.
 * BOXER, *subst.* Un homme qui se bat à coups de poing.
 BOXING, *f.* L'action de souffleter, &c. *V. to Box. Combat à coups de poing.*
 BOY. Un garçon, un jeune garçon.
 * Boy, or servant-boy. *Un garçon, un valet.*
 A singing-boy. *Un enfant de chœur.*
 An idle boy. *Un badin, un petit faînéant.*
 A soldier's boy. *Un gonjat.*
 A school-boy. *Un écolier.*
 To do things like a boy. *Faire l'enfant,*

B O Y B R A

ou le jeune garçon, faire des tours d'enfant.
 To be past a boy. *Être un homme fait.*
 To leave boy's play. *Quitter l'enfance, ou le badinage.*
 A cabin boy. *Mousse, jeune matelot, qui sert de valet à l'équipage d'un navire.*
 BOY. *V. Buoy.*
 * BOYHOOD, *f.* L'enfance.
 BOYISH, *adj.* Puéril, enfantin, d'enfant, qui a l'air enfantin.
 BOYISHLY, *adv.* Puérilement, d'une manière puérile, qui a l'air enfantin.
 BOYISHNESS or BOYISM, *f.* Puérilité, action ou discours d'enfant.
 BOYL. *V. Boil.*
 To BOYL, &c. *V. to Boil.*
 BOYSTEROUS, &c. *V. Boisterous, &c.*
 B R
 BRABBLE, *f.* Dispute, querelle, débat, chamaillis.
 To BRABBLE, *verb. neut.* Disputer, se quereller, se chamailler.
 BRABBLER, *subst.* Un querelleur, chicanier.
 BRABBLING, *subst.* L'action de se quereller, &c. querelle, dispute.
 BRACE, *f.* (pair, or couple.) *Couple, paire.*
 Ex. A brace of dogs, or hares. *Une couple de chiens, ou de lièvres.*
 A brace of pistols. *Une paire de pistolets.*
 * A brace of hundred pounds sterling. *Deux cents livres sterling.*
 * Brace, *f.* (armour for the arm.) *Brassard.*
 * A brace of iron, to fasten beams in building. *Crampon, ou cheville de fer, une ancre, en terme de Charpentier.*
 * The brace of a dosser. *Agraffe de hotte.*
 * A brace, (in the art of Printing.) *Un crochet, comme ceux qui paroissent ici dans quelques renvois.*
 * The braces of a ship, (the ropes belonging to all the yards, except the mizen.) *Bras, les cordages amarrés aux bouts de la vergue.*
 * The main braces of a coach. *Sou-pente de carrosse, grosses bandes de cuir qui servent à suspendre le carrosse.*
 To BRACE, *v. a.* (or to Buckle.) *Lier, attacher, joindre.*
 Braced, *adj.* Lié, attaché.
 BRACELET, *f.* Brasselet, petit ornement qui embrasse le bout du bras auprès des rafettes de la main.
 A bracelet of pearls. *Bracelet de perles.*
 * BRACER, *f.* Bandage.
 BRACH, *subst.* (or Bitch.) *Une braque, une chienne.*
 * BRACHIAL, *adj.* Brachial, terme d'anatomie.
 * BRACHYGRAPHY, *f.* L'art d'abrévier.
 BRACK, *subst.* (or Flaw.) *Paille, petite défaut.*
 BRACKET, *f.* (a kind of stay in timber-work.) *Tasseau, gouffet, terme de Charpentier.*
 BRACKISH, *adj.* Apre, rude, faumâtre.
 Ex. Brackish-water. *De l'eau faumâtre.*
 BRACKISHNESS, *subst.* Apreté, saveur, ou qualité aigre, comme celle des eaux qui ne sont pas tout-à-fait dégagées de sel. *Le sel d'une eau.*
 BRACKMAN, *subst.* (an Indian Priest, or Philosopher.) *Brachmane, Philosophe, ou Prêtre Indien.*

B R A

71

BRAG, *subst.* Vanterie, ostentation, fanfaronade.
 To make grievous brags of one's self. *Se vanter d'une manière insupportable.*
 Brag, *adj.* As, how brag would you have been! *Que vous auriez bien fait le fier.*
 To BRAG, *verb. neut.* Se vanter, bavarder.
 A genteel man never brags, nor disparages himself. *Un honnête homme ne se vante, ni ne se blâme jamais.*
 BRAGGART, or BRAGGADOCIO, or BRAGGER, *subst.* (a bragging fellow.) *Un grand vantard, un bavard, un faux brave.*
 BRAGGET, *subst.* Boisson galloise, composée de dreche, d'eau & de miel, avec quelques épicerie.
 BRAGGING, *subst.* (from to brag.) *Vanterie, ou l'action de se vanter.*
 * BRAGLY, *adv.* Bien, parfaitement.
 BRAID, *subst.* (a small lace, a chain, or edging.) *Un passe-poil.*
 * Braid of hair. *Tresse de cheveux.*
 To BRAID hair, *verb. act.* Faire des tresses de cheveux, cordonner les cheveux.
 Braided, *adj.* Fait en tresses, cordonné.
 BRAIN, *f.* Cerveau, cervelle, substance molle & blanche enfermée dans le crâne.
 * Brain, (wit, or judgment.) *Cerveau, cervelle, esprit, ou jugement.*
 To beat, (or dash) one's brains out. *Faire sauter la cervelle à quelqu'un, lui casser la tête.*
 *† To have crack'd brains. *Être blessé du cerveau, avoir le cerveau perclus.*
 To have but little brains. *Avoir peu de cervelle, avoir peu de sens.*
 To have good brains. *Avoir bonne cervelle, ou avoir du bon sens, ou de l'esprit.*
 To beat a thing into one's brains. *Graver quelque chose dans son esprit, l'imprimer dans sa mémoire.*
 To beat, (or study) one's brains about a thing. *Se tourmenter, se fatiguer l'esprit pour quelque chose.*
 To beat one's brains with studying. *Perdre le sens à force d'étudier.*
 Ou bien: That is beyond my brains. *Cela est au-delà de ma portée.*
 His brains were good when he made his will. *Il se possédoit encore, il parloit sainement, il étoit en bon sens lorsqu'il testa.*
 * Brain, (man, or person.) *Ex.*
 * It is impossible for the craftiest brain to impose long on the majority of a Nation. *L'homme le plus rusé ne sauroit en imposer long-temps à la plus grande partie d'une Nation.*
 The brain-pan. *Le crâne.*
 Brain-sick, (foolish.) *Qui n'a pas bonne cervelle, blessé du cerveau.*
 Brain-sick, or mad. *Frénétique.*
 * Brain-sickness. *Folie, étourderie.*
 To BRAIN one, *v. act.* (to dash out his brains.) *Faire sauter la cervelle à quelqu'un.*
 Brained, *adj.* A qui l'on a fait sauter la cervelle.
 Hair-brained. *Étourdi, écervelé.*
 Shittle-brained. *Volage, léger, inconstant.*
 BRAINLESS, *adj.* Écervelé, qui n'a point de cervelle.
 BRAKE of fern, *f.* Fougère, lieu où croît la fougère.

☞ Brake, (the handle of a ship's pump.) *Brimbale.*
 ☞ Brake, (or snaffle for horses.) *Un bridon.*
 ☞ Brake, (for flax, or hemp.) *Brisoir*, instrument à briser le chanvre ou le lin.
 ☞ Brake, (for brakemen.) *Huche*, où l'on pétrit.
 Brake, *prétérit du verbe to Break.*
 To BRAKE hemp, *v. a.* Briser le chanvre.
 Braked, *adj.* Brisé.
 ✚ BRAKY, *adj.* Rude, épineux, raboteux.
 BRAMBLE, *f.* (or Briar.) *Ronce.*
 BRAMINES. *V.* Backmans.
 BRAN, *f.* Son, ce qui reste de la farine lorsqu'elle est blutée.
 Bran that has some meal among it. *Son gras*, où il y a encore de la farine.
 Coarse bran. *Son sec*, où il n'y a point de farine.
 BRANCH, *f.* Branche.
 The branches of a tree. *Les branches d'un arbre.*
 * The branches of a pedigree. *Branche de généalogie.*
 ☞ Vine-branch. *Sarment.*
 ☞ Branch-pease. *Pois qui croissent sur des perches.*
 ☞ The branch of a candlestick. *La tige d'un chandelier*, ou la branche d'un chandelier. *V.* Branched.
 ☞ The branch of a stag's head. *Chevilure*, ou corps d'une tête de cerf.
 To BRANCH out, *verb. neut.* (or spread into branches.) Pousser, jeter des branches, & dans le figuré, se diviser.
 To BRANCH out, *verb. act.* (or divide into branches.) Diviser.
 ✚ To branch out. *Discourir longuement*, ou en divisant son sujet.
 Branched, *adj.* Plein ou garni de branches.
 ☞ A branched candlestick, or a branch. *Un lustre*, ou une girandole.
 ☞ Branched velvet. *Velours à ramage*, velours figuré, ou en feuillage.
 ☞ Branched, (as a deer's head in Heraldry.) *Chevillé, ramé.*
 ☞ Branched out, (or divided.) *Divisé.*
 BRANCHER, *subst.* (a young hawk, a bowet.) *Un oiseau qui commence à brancher.*
 BRANCHING out, *f.* L'action de pousser des branches, &c.
 ✚ BRANCHY, *adj.* Branchu, touffu.
 BRAND, *f.* (a piece of burning wood.) *Un tison.*
 ☞ The fire brand of love. *Le brandon de l'amour.*
 ☞ Brand, (or Mark.) *Marque*, ou flétrissure faite avec un fer chaud.
 * To cast a brand upon one. *Flétrir la réputation de quelqu'un*, le diffamer.
 Brand-iron, (to mark felons with.) *Fer chaud*, que le bourreau applique sur la main de ceux qui ont fait des crimes qui ne méritent pas la mort.
 ☞ Brand-iron, (or Trevet.) *Un trépié.*
 Brand-new, (or fire new.) *Tout battant neuf*, tout-à-fait neuf.
 To BRAND, *verb. act.* Marquer d'un fer chaud.
 * To brand. *Flétrir, noircir, ternir, diffamer, déshonorer.*
 To brand one with foul names. *Diffamer quelqu'un*, le décrier, le déshonorer.
 ☞ To brand the Throne. *Parler mal de son Prince.*
 Branded, *adj.* Marqué d'un fer chaud;

& dans le figuré, flétrir, noircir, ternir, diffamer, déshonorer.
 All wit that drolls upon Religion deserves to be branded with folly. *Cette sorte d'esprit qui raille des choses saintes mérite de porter les marques flétrissantes de la folie.*
 To BRANDISH, *v. a.* (to shake to and fro.) *Branler*, secouer, en sa main.
 R. Brandir; ce mot vieillit.
 To brandish a sword. *Brandir un épée.*
 * He had long brandished his poisonous tongue, and virulent pen against the Government. *Il y avoit long-temps qu'il répandoit le venin de sa langue & de sa plume sur ou contre le Gouvernement.*
 BRANDY, or BRANDY-WINE, *f.* (or aqua vitæ.) *Eau-de-vie*, brandevin.
 A brandy-shop *Boutique* où l'on vend de l'eau-de-vie.
 A brandy-bottle. *Bouteille à eau-de-vie.*
 BRANGLE, *subst. V.* Brangling.
 To BRANGLE, *verb. neut.* (to bicker, or quarrel.) *Quereller*, se quereller, disputer, se chamailler, se picoter.
 BRANGLER, *f.* Querelleur, querelleuse.
 BRANGLING, *f.* Querelle, dispute, débat, chamaillis, picoterie.
 BRANK. *V.* Buck-wheat.
 BRANK-URSIN, *f.* (or Bear's-breech, a plant.) *Branche-ursine*, sorte de plante.
 ✚ BRANNY, *adj.* Semblable au son. *V.* Bran.
 BRANT-GOOSE, *subst.* (a wild goose.) *Une oie sauvage.*
 BRASED, *adj.* (in heraldry.) *Divisé en croix de S. André*, en terme de blason.
 BRASEN. *V.* Brazen.
 BRASIER, *V.* Brazier.
 BRASIL, or Brasil-wood, *f.* *Bresil*, bois de Bresil.
 BRASS, *f.* (a sort of metal.) *Cuivre* ou *airain*, sorte de métal.
 Red brass. *Cuivre rouge.*
 Yellow brass. *Cuivre jaune*, *laiton.*
 Brass money. *Monnaie de cuivre.*
 A brass candlestick. *Chandelier de cuivre* ou de *laiton.*
 The age of brass. *L'âge d'airain.*
 A brass kettle. *Un chaudron de cuivre*, ou d'airain.
 ☞ A brass pot. *Un coquemar.*
 ☞ Brass oar. *Calamine.*
 ☞ Brass, (false, or counterfeit money.) *Fausse monnaie.*
 One that makes brass money. *Un faux monnoyeur.*
 * This sentence is brass, every bit of it. *Cette sentence est fausse en toutes ses parties.*
 D. BRASSETS, *f.* (armour for the arm.) *Brassard*, armure de bras.
 ✚ BRASSY, *adj.* D'airain, qui tient de l'airain ou du cuivre.
 BRAST, *adj.* (or Burst.) *Crevé.*
 BRAT, *f.* (a shitten arse child.) *Un petit foireux.*
 BRAVADO, *f.* (or rodomontado.) *Bravade*, *rodomontade.*
 BRAVE, *adject.* (valiant, courageous.) *Brave*, vaillant, hardi, courageux intrépide.
 ☞ Brave, (fine, genteel, skilful.) *Brave*, honnête, galant, habile, éclairé.
 You are a brave man. *Vous êtes un brave*, ou un honnête homme.
 She is a brave woman. *C'est une brave femme.*
 A brave scholar. *Un habile homme*, un homme fort savant.

☞ Brave, (fine in cloaths.) *Brave*, bien-mis, magnifique, vêtu, ou paré de beaux habits.
 ☞ Brave, (fine, rare, excellent.) *Beau*, excellent, en parlant des choses.
 He made a brave speech. *Il fit une belle harangue.*
 BRAVE, *f.* (a swaggerer.) *Un brave*, un faux brave, un bravache, un fanfaron.
 Oh! brave! *interj.* Ho! ho, or brave!
 To BRAVE, *v. a.* (to dare, or insult.) *Braver*, morguer, affronter, insulter, se moquer de, traiter de haut en bas.
 ☞ To brave it, (absolutely used.) *Faire le brave*, faire l'entendu.
 Braved, *adj.* Bravé, morgué, affronté, &c. *V.* to Brave.
 BRAVELY, *adv.* (Couragiously.) *Bravement*, courageusement.
 ☞ Bravely, (finely, well.) *Bravement*, galamment, fort bien, comme il faut.
 BRAVERY, *f.* (or Valour.) *Bravoure*, valeur, cœur, courage.
 ☞ Bravery, (Finery.) *† Braverie*, magnificence, galanterie.
 ☞ This I speak not out of bravery to, (or to insult upon) foreigners. *Je ne dis pas ceci pour faire une bravade*, ou pour faire insulte aux étrangers.
 ✚ BRAVO, *f.* Meurtrier, brigand.
 BRAWL, *f.* (dispute, or squabble.) *Débat*, querelle, dispute, clabauderie, chamaillis.
 ☞ Brawl, (a sort of dance.) *Bransle*, danse où plusieurs dansent en rond, se tenant par la main.
 To BRAWL, *verb. neut.* (to scold with one.) *Disputer*, se quereller avec un autre, clabauder, brailler, criailler.
 BRAWLER, *f.* *Un querelleur*, un clabauder, un criailler.
 BRAWLING, *f.* L'action de brailler, ou de criailler, &c.
 Brawling, *adj.* Ex. A brawling woman. *Une brailleuse*, ou *criailleuse.*
 BRAWN, *f.* (or hard flesh.) *Chair ferme*, partie charnue.
 ☞ Brawn, (or boar's flesh.) *Chair de verrat.*
 Brawn. *Plat de chair de verrat préparée à l'Angloise qu'on mange d'ordinaire aux fêtes de Noël.*
 BRAWNINESS, *subst.* Parties charnues.
 BRAWNY, *adj.* Membru, charnu, fort, robuste, qui a de gros membres charnus.
 BRAY, *subst.* Braie.
 Ex. False-bray, (a piece of fortification.) *Fausse-braie*, sorte de fortification.
 To BRAY, *v. a.* (to bruise, to pound.) *Broyer*, casser menu, piler.
 To bray the ink, (among Printers.) *Broyer l'encre.*
 Prov. To bray a fool in a mortar, (or to wash a blackamoor white.) *Laver la tête à un âne.*
 To bray, (as an ass does) *verb. neut.* *Braire*, comme un âne.
 Brayed, *adj.* Broyé, pilé, cassé.
 BRAYER, *subst.* (the instrument the ink is brayed with.) *Broyon*, terme d'imprimeur.
 BRAYING, *f.* L'action de broyer, ou de braire.
 BRAYL, *subst.* (or pannel) of a hawk. *Mulette de faucon.*
 To BRAZE, *v. act.* Couvrir de cuivre, bronzer.

Brazed over, adj. Couvert de cuivre, bronzé.
BRAZEN, adj. (from Brass.) D'airain, de fonte, de bronze.
 The brazen serpent. Le serpent d'airain.
 A brazen horse. Un cheval de bronze.
 Brazen-footed. Qui a les pieds d'airain.
 A brazen-face, or a brazen-faced man. Un effronté, un impudent.
 To put on a brazen face. Être effronté.
TO BRAZEN out a thing, v. act. Soutenir une chose avec impudence.
 ♪ To brazen one down. Démonter quelqu'un, à force de lui soutenir une chose avec impudence.
BRAZIER, s. Chaudronnier.
 Brazier's ware. Chaudronnerie, marchandise de Chaudronnier.
BREACH, s. (from to break.) Breche, rupture, violation.
 To make a breach in a wall. Faire une breche à une muraille.
 * A breach of peace. Rupture de paix.
 * A breach of articles. Violation d'articles.
 * A breach of friendship, (a falling out.) Rupture, brouillerie, inimitié.
BREAD, s. Pain.
 Leavened bread. Pain levé.
 Unleavened bread. Pain azyme, ou pain sans levain.
 White, brown, or household-bread. Du pain blanc, noir, bis, ou de ménage.
 The crum and crust of bread. La mie & la croûte du pain.
 Ammunition bread. Pain de munition.
 Consecrated bread. Pain béni.
 Shew-bread. Pain de proposition.
 Ginger-bread. Pain d'épice.
 A ginger-bread maker, or seller. Faiseur ou marchand de pain d'épice.
 ♪ The sweet-bread of a breast of veal. Ris de veau.
 ♪ Sow-bread. Truffe.
 Bread-basket. Panier à pain, manne.
 The bread-room of a ship. Soute, le lieu où se garde le biscuit dans un vaisseau.
TO BREAD, verb. act.
 Ex. To bread a porringer for broth. Tailler la soupe.
 ♪ To Bread, V. to Braid.
BREADTH, s. (from Broad.) Largeur.
 A finger's breadth. La largeur d'un doigt.
 ♪ Breadth of cloth. Lé, ou largeur d'étoffe, ou de toile.
BREAK, s. (break of day.) La pointe, ou le point du jour.
 He rises every morning by break of day. Il se leve tous les matins au point du jour.
 ♪ A break, (or Interruption.) Un vide, une interruption.
 ♪ A break, (in the art of Printing.) Un blanc.
TO BREAK, v. act. (to cut in pieces.) Rompre, casser, briser.
 Ex. To break a stick, or a glass. Rompre un bâton, ou casser un verre.
 To break one's neck. Se rompre le cou.
 To break one's head. Casser la tête à quelqu'un.
 To break asunder. Rompre en deux, séparer.
 To break in pieces. Rompre en pièces.
 To break one upon the wheel. Rompre quelqu'un, le rouer tout vif.
 * To break one's head with noise, or chattering. Rompre la tête à quelqu'un,
 Tome II.

l'étourdir à force de bruit ou de rebattre la même chose.
 * To break a conference. Rompre une conférence; vows, des vœux; a match, un mariage.
 * To break a horse. Rompre ou dompter un cheval, le rendre souple & docile.
 ♪ To break, (or spoil) one's beauty. Flétrir, ternir la beauté de quelqu'un.
 ♪ To break, (or undo) one. Ruiner quelqu'un, le perdre, lui faire faire banqueroute.
 ♪ To break one's heart. Percer, fendre le cœur à quelqu'un, lui causer la mort, mettre la mort au cœur de quelqu'un, lui donner la mort, mettre ou mener quelqu'un au tombeau.
 Those expressions break my heart. Ces expressions me fendent le cœur.
 ♪ To break one's oath. Violer, fausser son serment, se parjurer.
 ♪ To break the Sabbath. Violer le Sabat.
 To break God's Law. Transgresser, violer, enfreindre la Loi de Dieu.
 To break one's brains about a thing. V. Brains.
 ♪ To break one's back. Éreinter quelqu'un, lui rompre les reins.
 ♪ To break a custom. Désaccoutumer, perdre la coutume de quelque chose.
 ♪ To break company. Fausser compagnie.
 ♪ To break ground, (or to open the trenches.) Ouvrir la tranchée.
 ♪ The strength of the wind that caught them up into the air, broke their fall. La force du vent qui les enleva dans l'air, fit que leur chute en fut moins violente.
 ♪ His debauches have broken his health. Ses débauches ont altéré, dérangé, ou ruiné sa santé.
 ♪ To break a jest upon one. Railler quelqu'un.
 ♪ To break a business. Déclarer, proposer une affaire, en faire l'ouverture, la mettre sur le tapis.
 ♪ To break one's mind to one. Découvrir sa pensée à quelqu'un, s'ouvrir à quelqu'un.
 ♪ To break prison. Forcer la prison, se sauver.
 Ou bien en ces sens.
 To break a small. Piler, broyer, casser menu, pulvériser.
 * To break silence, (to begin to speak.) Rompre le silence, commencer à parler.
 * To break, (or open) one's mind to one. S'ouvrir à quelqu'un.
 ♪ To break one's belly with meat. Se crever de viandes.
 ♪ To break one's sides with laughter. Éclater de rire, crever de rire.
 ♪ To break wind upward. Roter, lâcher des vents par la bouche.
 ♪ To break wind backward. Lâcher des vents par derrière, peter.
 ♪ To break one's rest or sleep. Interrompre le sommeil de quelqu'un, l'éveiller, l'empêcher de dormir.
 ♪ To break one's fast. Rompre le jeûne.
 * To break one's back, or ruin him. Ruiner quelqu'un.
 ♪ To break a battalion. Renverser, rompre un bataillon.
 ♪ To break a jest. Faire une raillerie, railler.
 ♪ To break a child of his tricks. Réduire un enfant, lui faire quitter ses mauvaises habitudes.

To break him from pissing a bed. Le désaccoutumer, (lui faire quitter l'habitude) de piffer au lit.
 ♪ To break open a door. Enfoncer une porte.
 ♪ To break open a house. Forcer une maison.
 ♪ To break open a letter. Ouvrir, décacheter une lettre.
 ♪ To break loose. Détacher, ou se détacher.
 ♪ My heart is ready to break. J'ai le cœur percé de douleur.
TO BREAK, verb. neut. (to fall out.) Rompre, se brouiller, cesser d'être ami, cesser d'avoir des liaisons avec quelqu'un, renoncer à son amitié.
 I will break with him. Je veux rompre avec lui.
 ♪ To break, verb. neut. Se rompre, éclater, crever, sortir avec violence.
 Do you think it will break? Croyez-vous qu'il se rompra?
 The ice breaks. La glace se rompt.
 ♪ When the wave breaks. Quand la vague se brise ou creve.
 ♪ To break, (as an imposthume.) Crever, ou percer.
 ♪ I hope the weather will break in good earnest. J'espère qu'il dégèlera, ou qu'il y aura un dégel tout de bon.
 ♪ To break, (to change colour, as some flowers do.) Rompre, changer de couleur, en parlant des tulipes & autres fleurs.
 ♪ His water breaks. Son urine s'épaissit, ou se résout en ses parties.
 ♪ He cannot hold out, he must break in a little time. Il ne sauroit tenir, il faut qu'il fasse banqueroute ou faillite en peu de temps.
 He broke for ten thousand pounds. Il a fait banqueroute de dix mille livres sterling.
 ♪ She begins to break. Elle commence à perdre sa beauté; l'éclat de sa beauté s'en va, se flétrit, passe.
 ♪ To break with sorrow. Se consumer d'ennui, ou de tristesse.
TO BREAK FORTH, verb. neut. Sourdre, sortir de terre. As also, to break out.
 ♪ He broke forth into tears. Il fondit en larmes.
TO BREAK OFF, v. act. Rompre, briser.
 As: To break off company. Rompre compagnie; the conversation, la conversation; a discourse, un discours.
 Let us break off here. Brisons là-dessus.
 ♪ To break off one's work. Quitter, discontinuer son ouvrage, le remettre à une autre fois.
TO BREAK OUT, verb. neut. Sortir avec violence, crever, percer, s'ouvrir, jeter du pus, ou de la matière.
 ♪ To break out, (as water out of a spring.) Sourdre.
 ♪ To break out, (as the sea does.) Inonder, se déborder, en parlant de la mer.
 ♪ If the war does but once break out. Si jamais la guerre commence à s'allumer.
 The war breaks out again. La guerre se rallume.
 ♪ The fire broke out at my house. Le feu prit, ou commença à ma maison.
 ♪ To break out of the prison, or to break prison. Forcer la prison, se sauver, s'échapper de la prison.
 ♪ To break out into an exclamation.

S'écrier, se mettre à crier, pousser ou jeter des cris.

☞ To break out into joy. *Éclater de joie.*

☞ To break out into tears. *Fondre en larmes, verser un torrent de larmes.*

☞ To break out into unchaste expressions. *S'échapper à dire des paroles déshon- nées.*

☞ To break out into pimples. *S'élever, se couvrir de boutons ou de pustules; sor- tir, en parlant de pustules, &c.*

☞ To break out into wrath. *S'emporter, s'abandonner à la colere.*

To break IN, *v. neut.* *Se jeter dedans avec impétuosité.*

☞ To break in upon the enemy. *Fondre, donner sur l'ennemi, charger l'ennemi.*

☞ There are impertinent people that break in upon men of business. *Il y a des fâcheux qui viennent interrompre les gens d'affaires.*

☞ It is not for one man to break in upon the province of another. *On ne doit pas se mêler des affaires d'autrui.*

☞ To break in upon the respect a man owes to persons of quality. *Blesser le res- pect que l'on doit aux personnes de qua- lité.*

☞ The thieves broke in through the wall. *Les voleurs ont percé le mur.*

To break INTO, (*v. neut.*) a trench. *Forcer une tranchée.*

☞ To break into the enemy's camp. *Forcer le camp des ennemis, faire irruption sur les ennemis.*

☞ To break into laughter. *Éclater de rire.*

To break one's self TO all the pleas- ures of life. *Renoncer à tous les plaisirs de la vie.*

To break THROUGH, *v. neut.* *Passer à travers, enfoncer, s'ouvrir le chemin.*

To break through a squadron. *Enfoncer un escadron.*

☞ To break through difficulties. *Sur- monter des difficultés.*

* To break through a law, (to infringe it.) *Enfreindre une loi, la violer, lui don- ner atteinte, la fouler aux pieds.*

Nothing is more dangerous to an En- glish prince, than to break through the fundamental Constitution. *Rien n'est plus dangereux pour un roi d'Angleterre, que de donner atteinte à la Constitution fonda- mentale de l'État.*

To break UP the ground, (*verb. act.*) *Creuser, fouir la terre.*

☞ To break up a letter. *Ouvrir, déca- cheter une lettre.*

The weather breaks up, *verb. neut.* *Le temps s'éclaircit.*

☞ To break up, (as armies that are in- camped, that is, to decamp.) *Décam- per, rompre le camp.*

☞ To break up, (as assemblies do,) *verb. neut.* *Se séparer.*

☞ To break up school. *Donner ou avoir vacances.*

When shall we break up? *Quand aurons- nous vacances?*

To break DOWN, *verb. act.* *Abattre, démolir, renverser, ruiner.*

BREAKER, *subst.* *Qui rompt, &c. V. to Break.*

A breaker of the peace. *Infraacteur de la paix.*

Hair-breakers or love-locks. *Boucles de cheveux.*

BREAKFAST, *f.* *Déjeuné ou nourriture, pâture, en général.*

To eat a good breakfast. *Faire un bon déjeuné.*

To BREAKFAST, *v. neut.* *Déjeuner.*

BREAKING, *f.* *L'action de rompre, &c. V. to Break. Fracture, rupture.*

There is no breaking of it. *On ne sau- roit le rompre.*

☞ A breaking up of school. *Vacances.*

☞ Upon the breaking out of the war. *Au commencement de la guerre.*

☞ A breaking of the belly, (or burst- enness.) *Descente de boyau, hernie.*

BREAK-NECK, *subst.* *Précipice.*

☞ Break-neck. *Ruine.*

This will prove a break-neck to your design. *Ceci ruinera votre dessein.*

☞ BREAK-PROMISE, *f.* *Trompeur, qui manque à sa parole.*

BREAM, *subst.* (a fish.) *Brême, poisson d'eau douce.*

To BREAM a ship, *v. act.* (a sea term.) *Donner le feu à un bâtiment, en terme de marine.*

BREAST, *subst.* *Poitrine, gorge, sein, un teton ou une mamelle.*

She has a fine breast. *Elle a une belle gorge ou un beau sein.*

I am wounded in the breast. *Je suis blessé à la poitrine.*

To have a sore breast. *Avoir mal au sein.*

Ou bien en ces sens.

* To keep a thing in one's breast. *Tenir une chose secrète.*

* It lies in his breast. *Cela dépend de lui, c'est lui qui en est le juge, c'est à sa con- science qu'il faut s'en rapporter.*

* A base and degenerate breast. *Une ame basse & sordide.*

☞ Back and breast, (or armour.) *Une cuirasse.*

☞ Breast-cloth. *Piece d'étoffe dont on se couvre la poitrine.*

☞ Breast-knot, (a ribbon worn by wo- men.) *Nœud de ruban que les femmes por- tent sur la gorge.*

☞ Breast-bone. *Sternum, os de la poi- trine.*

☞ Breast-plough. *Sorte de charrue.*

☞ Breast-Plate, (of the Chief-Priest.) *Pectoral, du Souverain Sacrificateur.*

☞ Breast-work, (in fortification.) *Un parapet, ouvrage de fortification.*

☞ Breast-high. *Qui va jusqu'à la hauteur de l'estomac, qui est à hauteur d'appui.*

BREATH, *subst.* *Haleine, souffle, respira- tion.*

To take, to draw or to fetch one's breath. *Prendre haleine, respirer.*

To run one's self out of breath. *Courir à perte d'haleine.*

Foul, strong or stinking breath. *Haleine forte, puante, mauvaise, méchante.*

☞ To the last breath. *Jusqu'au dernier soupir.*

☞ He dares not fetch his breath. *Il n'ose pas souffler.*

☞ His breath is out of him. *Il a expiré ou rendu l'esprit.*

He is out of breath. *Il est hors d'haleine, il est tout essoufflé.*

☞ Shortness of breath. *Asthme, difficulté de respirer.*

* † You spend your breath in vain. *Vos paroles sont inutiles, tout ce que vous dites - là ne sert de rien.*

* The least breath of commotion. *Le moindre branle.*

☞ BREATHABLE, *adject.* *Qui peut être respiré.*

To BREATHE, *verb. neut.* *Respirer, souffler.*

He breathes, he is not dead. *Il respire, il n'est pas encore mort.*

To breathe a pure air. *Respirer un air pur.*

* He breathes nothing but vengeance. *Il ne respire que la vengeance.*

To breathe ON or UPON. *Souffler des- sus, souffler sur.*

To breathe INTO. *Souffler dedans.*

☞ To breathe one's last. *Expirer, ren- dre l'esprit, mourir.*

☞ As long as i breathe. *Tant que je vivrai.*

☞ You are the strangest man that brea-thes upon the earth. *Vous êtes le plus étrange homme du monde.*

☞ To breathe the vein, *verb. act.* *Éven- ter ou ouvrir la veine, tirer du sang, saigner.*

☞ To breathe, (or air.) *Sécher.*

☞ To breathe an oracle to one. *Inspi- rer un oracle à quelqu'un.*

☞ To breathe one's self with running. *S'exercer à la course.*

* To breathe after a thing. *Souhaiter quelque chose, soupirer après quelque chose.*

To breathe OUT. *Exhaler.*

☞ To breathe out one's last. *Expirer, rendre l'esprit, mourir.*

Breathed, *adj.* *Respiré, &c.*

☞ BREATHER, *f.* *Celui qui respire, qui inspire.*

BREATHING, *subst.* *L'action de respirer, de souffler, &c. V. Breath.*

Breathing casts a mist upon looking-glass. *L'haleine ternit un miroir.*

Breathing, *adj. Ex.* *A fine breathing sweat. Une sueur modérée.*

A breathing-hole. *Soupirail, ouverture pour recevoir l'air.*

Breathing-time. *Relâche, repos, répit.*

A breathing-place, in a period. *Repos de période, l'endroit d'une période où l'oreille se repose agréablement.*

☞ BREATHLESS, *adj.* *Essoufflé, hors d'haleine, mort.*

BRED, *adj.* (from to Breed.) *Engendré, produit, causé.*

☞ Bred, (brought up.) *Nourri, élevé.*

Bred a scholar. *Élevé aux belles-lettres.*

There was i bred and born. *C'est là que j'ai pris naissance, & que j'ai été élevé.*

☞ Obstructions which are bred in the liver. *Des obstructions qui se forment dans le foie.*

Our desire of knowledge is bred within us. *Le désir que nous avons de connaître naît avec nous ou nous est naturel.*

Bred in one naturally. *Naturel à quel- qu'un.*

Prov. That which is bred in the bone, will never out of the flesh. *Il est mal-aisé de se défaire des inclinations naturelles.*

To BREDE. *V. to Braid.*

BREDTH. *V. Breadth.*

BREE, *f.* *Taon, mouche fort piquante.*

BREECH, *f.* *Les fesses, le cul, le derrière.*

☞ Breech, (of a gun, or cannon.) *Cu- lasse, d'arme à feu.*

To whip one's breech. *Fouetter quel- qu'un, lui donner le fouet, le fesser.*

* † His breech makes buttons. *Il chie de peur en ses chausses.*

Bears-breech, (an herb.) *Branche-ursine, herbe.*

To BREECH, *v. act.* (or to jerk.) *Fesser, fouetter.*

Breeched, *adj.* *Fessé, fouetté.*

♣ Breeched. *Qui porte les chausses.*

A boy-newly breeched. *Un jeune garçon qui commence à porter culotte.*

BREECHES, *f.* *Chausses, haut-de-chausse, culotte.*

To wear breeches. *Porter les chausses.*

* † To wear the breeches, or have the mastery. * † *Porter les chausses, être maître ou maîtresse.*

BREED, *f.* (kind or race.) *Race.*

A dog of a good breed. *Un chien de bonne race.*

To BREED, *verb. act.* (to engender.) *Engendrer.*

* To Breed, (or cause.) *Produire, causer, être cause de.*

* To breed, (or bring up.) *Élever, instruire, donner l'éducation nécessaire.*

Exemples.

To breed lice. *Engendrer des poux.*

To breed ill blood. *Produire de mauvais sang; & dans le figuré, faire naître de l'inimitié, aigrir les esprits.*

To breed quarrels. *Causer, faire naître des querelles.*

To breed youth. *Élever la jeunesse.*

♣ A worm that breeds in the wood. *Ver qui s'engendre dans le bois.*

♣ A woman that breeds. *Une femme enceinte.*

♣ To breed exceedingly. *Multiplier fort.*

♣ To breed theet. *Pousser des dents.*

♣ To breed, *v. neut.* *Accoucher, naître, s'accroître.*

♣ BREEDBATE, *f.* *Querelleur, incendiaire.*

BREEDER, *f.* *As, A good breeder. Une femme fertile.*

♣ A good breeder of children. *Une personne qui sait parfaitement bien élever la jeunesse.*

A breeder of cattle. *Qui nourrit du bétail.*

BREEDING, *f.* *L'action d'engendrer, &c. V. to Breed.*

♣ Breeding, (or civility.) *Civilité.*

♣ Good or bad breeding, (or education.) *Bonne ou mauvaise éducation.*

♣ The breeding of theet. *La naissance des dents.*

Breeding, *adj.* *As, A woman that is a breeding. Une femme grosse ou enceinte.*

A disease that has been breeding a long while. *Maladie qui a long-temps couvé, ou qui est habituelle.*

BREEF. *V.* *Brief.*

BREETCH of a gun. *V.* *Breech.*

BREEZE, *f.* (a sea-term for a cool wind.) *Vent frais, brise, en terme de mer.*

♣ BREEZY, *adj.* *Rafraîchi par le zéphir.*

♣ BREME, *adj.* *Cruel, dur, sévère.*

BRENDICE. *V.* *Brindice.*

† BRENT, *adj.* (for burnt.) *Brûlé.*

BREST. *V.* *Breast.*

BRET, or brut, *subst.* (a sort of fish.) *La plie, sorte de poisson.*

BRETHREN, *subst.* (plural of Brother.) *Freres.*

R. *C'est proprement un terme de chaire, comme My beloved brethren. Mes freres bien aimés.*

Autrement Brother fait Brothers au pluriel.

Some friends are brethren, but in ini-

quity. *Il y a des amis qui sont freres d'iniquités.*

BREVIARY, *f.* (or Prayer-book.) *Bréviare, Office divin.*

♣ BREVIAT, *subst.* *Abrégé.*

BREVIATE, *subst.* *Un extrait ou une instruction des procès couchée par écrit en peu de mots.*

To BREVIATE. *V.* *to Abridge.*

♣ BREVIATURE, *f.* *Abréviation.*

BREVIER, *subst.* (a sort of letter among Printers, one degree above the Nomparel.) *Petit Texte, lettre d'Imprimerie au dessus de la Nompareille.*

BREVITY, *subst.* *Brièveté.*

For brevity's sake. *Pour couper ou pour trancher court, pour abréger.*

To BREW beer, *v. act.* *Brasser, faire de la biere.*

♣ To brew. *Mêler, mélanger.*

* To brew, (or to machinate.) *Brasser, machiner quelque mauvais dessein.*

* To brew a plot. *Brasser une trahison.*

Prov. As you have brewed, so you must drink. *Vous avez fait la faute, vous la boirez.*

Brewed, *adj.* *Brassé.*

BREWER, *subst.* *Brasseur.*

BREW-HOUSE, *subst.* *Brasserie.*

BREWING, *subst.* *L'action de brasser, &c. V. to Brew.*

A whole brewing. *Brassin, toute la quantité de biere que l'on brasse à la fois.*

BREWIS, *f.* *Tranches de pain trempées dans la graisse qui nage sur le bouillon.*

BRIAR, *f.* *Une ronce.*

Sweet-briar. *Églantier odoriférant.*

* † To be in the briars. *Être bien en peine, être bien embarrassé, * † être sur les épines.*

* † He brought me in the briars. *C'est lui qui m'a jeté dans cet embarras.*

* † To leave one in the briars. *Laisser quelqu'un en peine, le laisser dans l'embarras.*

BRIBE, *subst.* *Présent, que l'on donne pour corrompre quelqu'un.*

Prov. Bribes can get in without knocking. *La porte n'est jamais fermée aux présents, ils entrent sans qu'il soit besoin de frapper à la porte.*

To BRIBE, *v. act.* (or corrupt with gifts.) *Corrompre, suborner, gagner.*

To bribe one's Judges. *Corrompre ses Juges.*

You must bribe them with great sums. *Il faut les pratiquer avec de grandes sommes.*

Bribed, *f.* *Corrompu, gagné, suborné.*

BRIBER, *f.* *Qui corrompt, corrupteur, suborneur.*

BRIBERY or BRIBING, *f.* *L'action de corrompre quelqu'un par présents ou par des promesses.*

Guilty of bribery. *Qui s'est laissé corrompre ou qui a corrompu.*

BRICK, *f.* *Brique.*

♣ Brick. *Pain d'un fou, fait à peu près en forme de brique.*

To make bricks. *Faire de la brique.*

Brick-kill or Brick-kiln. *Briquetterie ou tuilerie, lieu où l'on fait la brique.*

Brick-wall. *Muraille de brique.*

* † To make brick-walls, to swallow meat greedily. *Avaler sans mâcher, manger goulument.*

♣ Brick-clay. *Terre dont on fait la brique.*

♣ Brick-duft. *Poussière de brique pilée.*

Brick-work. *Ouvrage de brique.*

Brick-bat. *Brique ou piece de brique.*

A brick-layer. *Un maçon.*

A brick-maker. *Un briquetier.*

To BRICK, *verb. neut.* (to lay bricks.) *Mettre une couche de brique.*

To BRICKEN, *verb. neut.* (to hold in one's chin proudly.) *Se rengorger.*

BRICKOLL or Bricole, *f.* (a side stroke at tennis.) *Bricole, terme de jeu de paume.*

To BRICKOLL, *verb. neut.* (to pass a ball at tennis.) *Bricoler.*

BRIDAL, *adj.* (of or belonging to the bride.) *Nuptial, de l'épouse, qui appartient à l'épouse.*

A bridal song, (an epithalamium.) *Un épithalame.*

♣ Bridal, *f.* (or wedding.) *Des noces.*

BRIDE, *f.* *L'épouse, l'épousée, la nouvelle mariée.*

Bride-chamber. *Chambre nuptiale.*

The bride-bed. *Le lit nuptial, la chambre nuptiale.*

The bride-maid. *Celle qui a la charge de l'épouse.*

♣ BRIDECAKE, *f.* *Gâteau qu'on distribue le jour des noces.*

BRIDEGROOM, *f.* *L'époux, l'épousé.*

BRIDEWELL, *f.* *Maison de correction.*

BRIDGE, *f.* *Un pont.*

A stone-bridge. *Un pont de pierre.*

A bridge of boats. *Un ponton, un pont de bateaux.*

A draw-bridge. *Un pont-levis.*

♣ The bridge of the nose. *La paroi du nez, l'entre-deux des narines.*

♣ The bridge of a lute. *Le chevalet d'un luth.*

♣ The bridge of a comb. *Champ de peigne, le milieu d'un peigne qui a des dents de côté & d'autre.*

♣ To BRIDGE, *v. act.* *Construire un pont en quelque endroit.*

BRIDLE, *f.* *Une bride.*

The head-stall, the reins, and bit of the bridle. *La têtière, les rênes & les mors d'une bride.*

To give a horse the bridle. *Lâcher la bride à un cheval, lui donner la main.*

* The Citadel is a bridle upon the discontented. *La Citadelle tient en bride les mécontents.*

* † He has bit of the bridle. * † *Il a mangé de la vache enragée.*

To BRIDLE, *v. act.* (a horse.) *Brider un cheval, mettre la bride à un cheval.*

* To bridle (or curb one's passions.) *Brider, retenir ses passions, les dompter.*

* † To bridle it, (as women are said to do, that thrust their chin into the neck.) *Se rengorger.*

Bridled, *adj.* *Bridé.*

♣ BRIDLEHAND, *f.* *La main qui tient la bride.*

BRIDLING, *f.* *L'action de brider.*

BRIE or Breeze. *V.* *Bree, and breeze.*

BRIEF, *adj.* (or short.) *Court, succinct.*

♣ Brief, (or rife.) *Commun.*

BRIEF, *f.* *Bref, brevet, assignation.*

♣ Brief (or abstract.) *Extrait, abrégé.*

BRIEFLY, *adv.* (in a few words.) *Brièvement, succinctement, en peu de mots, en peu de paroles, en abrégé.*

BRIEFNESS, *f.* *Brièveté.*

BRIER. *V.* *Briar.*

BRIEZE. *V.* *Breeze.*

BRIGADE, *f.* (a certain body of soldiers.) *Brigade, sorte de division d'un corps de gens de guerre.*

BRIGADIER, *subst.* (the Commander of a Brigade.) *Brigadier, le Commandant d'une Brigade.*

Brigadier of an army. *Brigadier d'armée.*

BRIGAND, *V.* Highway-man.

BRIGANDINE, *f.* (an old fashion coat of mail.) *Cotte de maille à l'antique, dont s'armoient autrefois les brigands.*

BRIGANTINE, *f.* (a kind of swift vessel at sea, generally used by pirates.) *Brigantin, sorte de petit vaisseau à rame pour aller en course.*

BRIG-BOTE or *Brug-bote*, *subst.* (an aid towards the mending of bridges.) *Pontenage, subside ou contribution qu'on paye pour l'entretien des ponts.*

BRIGHT, *adj.* (or clear.) *Clair, luisant, reluisant, brillant, éclatant, resplendissant.*

A bright night. *Une nuit claire.*

A bright star. *Une étoile brillante.*

A bright-genius. *Un esprit pénétrant, subtil.*

Bright pewter. *Étain luisant.*

A bright colour. *Une couleur vive.*

A bright andiron. *Un chenet bien poli ou luisant.*

Thorough-bright. *Transparent.*

It is bright. *Il fait jour, le jour commence à paroître.*

TO BRIGHTEN, *v. act.* (to make bright.) *Eclaircir, polir, brunir, éclairer.*

Brightened, *adj.* *Bruni, éclairci, poli.*

BRIGHTENING, *f.* *Brunissage, l'action de brunir, d'éclaircir ou de polir.*

BRIGHTISH, *adj.* *Luisant.*

BRIGHTLY, *adj.* *Clairement ou splendidement.*

BRIGHTNESS, *f.* *Clarté, lueur, éclat, splendeur, brillant, poli, sorte d'éclat & de lustre net, clair, uni & luisant tout ensemble.*

The brightness of the stars. *Le brillant des astres.*

The brightness of the Sun. *La clarté du Soleil.*

BRILLIANCY, *f.* *Lustre, splendeur.*

BRILLIANT, *f.* *Brillant, diamant taillé à facettes.*

BRIGUE, *f.* (or quarrel.) *Querelle, débat, dispute.*

BRIM, *f.* *Bord, extrémité de quelque chose.*
Ex. The brim of a hat, plate, glass or well. *Le bord d'un chapeau, d'une assiette, d'un verre ou d'un puits.*

A narrow brim. *Un bord étroit.*

Ou bien : To fill up a glass to the very brim. *Emplir un verre tout plein.*

Prov. Better spare at the brim, than at the bottom. *V. Bottom.*

TO BRIM, *verb. neut.* (as a sow.) *Être en chaleur, en parlant d'une truie.*

To brim, *v. act.* *Emplir jusqu'au bord.*

BRIMFUL, *adj.* *Plein, rempli, chargé.*

BRIMMED, *adj.* *Ex.* A narrow brimmed hat. *Chapeau à petit bord.*

BRIMMER, *f.* *Rafade, rouge-bord, verre tout plein de vin, lampée.*

To drink great brimmers. *Boire de grandes rafades.*

BRIMSTONE, *subst.* *Soufre, sorte de minéral.*

BRIMSTONY, *adj.* *Sulfureux.*

BRINDICE or *Brendice*, *f.* *Ex.* To drink a brandice (or health) to one. *Porter une brinde ou une santé à quelqu'un.*

BRINDLE or *Brindled*, *adj.* (fierce.) *Furieux.*

Brindled, (of a dunish-red colour,

spotted white.) *Tavelé, roussâtre, marqué de blanc; en parlant des lions, de certains chiens, &c.*

BRINE, *f.* (or salt liquor.) *Saumure.*

As salt as brine. *Salé comme de la saumure, trop salé de beaucoup.*

* Brine, (among poets, for the Sea.) *La Mer.*

The foaming brine. *La mer écumante.*

TO BRING, *v. act.* *Apporter, amener.*

Bring me my hat and sword. *Apportez-moi mon chapeau & mon épée.*

Bring him along with you. *Amenez-le avec vous.*

To bring. *Mettre.*

Ex. To bring to light. *Mettre en lumière.*

To bring a child into the world. *Mettre un enfant au monde.*

To bring one's self into disrepute. *Se mettre en mauvaise odeur dans le monde.*

To bring. *Servir.*

Ex. To bring dinner in. *Servir à dîner.*

To bring the best wine first. *Servir le bon vin le premier.*

To bring. *Réduire.*

To bring to poverty. *Réduire à la mendicité, à la misère ou à la besace.*

To bring to nought. *Réduire au néant.*

To bring one to reason. *Réduire, ranger, faire venir quelqu'un à la raison.*

He has brought things to such a pass, that, &c. *Il a réduit les choses à un tel état, que, &c.*

To bring ill luck. *Porter malheur.*

To bring word to one. *Porter la nouvelle à quelqu'un, lui faire savoir quelque chose, l'en informer.*

To bring him word again. *Rapporter, annoncer quelque chose à quelqu'un, lui en faire rapport, lui en apprendre la nouvelle.*

To bring sleep. *Faire dormir.*

To bring an action against one. *Intenter action contre quelqu'un, le poursuivre en Justice.*

To bring two persons together, that were fallen out. *Mettre deux personnes bien ensemble, les raccommode, les réconcilier.*

That brings salvation. *Salutaire.*

That will bring him to the gallows. *Cela le mènera droit à la potence.*

To bring a child to know good from evil. *Faire connoître à un enfant la différence qu'il y a entre le bien & le mal.*

I shall never bring him to do it. *Je ne pourrai jamais le lui persuader ou le lui faire faire, je n'obtiendrai jamais cela de lui.*

To bring a thing ABOUT, (in speech.) *Faire venir adroitement une chose dans son discours.*

To bring a cause about again. *Repandre, recommencer un procès.*

To bring a design about. *Venir à bout d'un dessein, le faire réussir.*

To bring one a great way about. *Faire faire un grand tour à quelqu'un.*

To bring AWAY. *Apporter, amener, faire sortir.*

To bring BACK, to bring back again. *Rapporter, ramener.*

To bring one back to his duty. *Ramener quelqu'un à son devoir.*

To bring FORWARD. *Passer.*

To bring FORTH a child. *Mettre un enfant au monde, accoucher d'un enfant, en parlant de femmes.*

To bring forth young ones. *Faire des petits, en parlant des bêtes.*

To bring forth before the time. *Faire une fausse couche, avorter.*

To bring forth a prisoner. *Représenter un prisonnier.*

To bring forth witness. *Produire des témoins.*

To bring forth fruits. *Produire ou porter des fruits.*

To bring ON. *Engager, porter.*

To bring OFF. *Dégager, délivrer, débarrasser, tirer d'affaire.*

* To bring off, (to dissuade.) *Dissuader, détourner.*

To bring OVER. *Apporter, amener.*

* To bring over. *Pratiquer, attirer à quelque parti.*

To bring UNDER. *Soumettre, assujettir, mettre à ses pieds, ranger sous son obéissance.*

He has brought the whole country under the King's obedience. *Il a soumis tout le pays à l'obéissance du Roi.*

To bring IN. *Faire entrer, introduire, apporter, attirer.*

Bring him in. *Faites-le entrer.*

Credit consists in bringing in money both by the allurements of an interest, and by the punctuality of paying the capital, when the time is expired. *Le crédit consiste à attirer de l'argent, par l'appât d'un intérêt, & par la fidélité à payer le capital à l'échéance.*

To bring one in or prefer him. *Pousser quelqu'un, lui procurer de l'emploi.*

To bring one in the place of another. *Mettre, substituer quelqu'un en la place d'un autre.*

To bring, (or draw) one in. *Engager quelqu'un dans une affaire.*

To bring a thing cunningly in a discourse. *Faire glisser adroitement quelque chose dans un discours.*

See how one thing brings in another. *Voyez comment on vient d'une chose à une autre.*

How shall I bring in this notion? *Comment ferai-je entrer cette pensée.*

To bring in a river to a place. *Conduire une rivière en quelque endroit.*

To bring one in guilty. *Condamner quelqu'un, ou bien, le déclarer coupable.*

To bring him in not guilty. *L'absoudre, le déclarer absous, ou bien, le déclarer innocent.*

That will bring your hand in. *Cela vous fera la main, vous rendra la main ferme ou libre.*

To bring a man in a passion to himself. *Ramener un homme transporté de colère.*

To bring LOW. *Abattre, abaisser, humilier, affaiblir.*

To bring him TO subjection. *Le soumettre, l'assujettir, le ranger à son devoir.*

I could not bring my self to it. *Je n'ai pu m'y résoudre ou gagner cela sur mon esprit.*

To bring to perfection. *Perfectionner, rendre parfait.*

To bring a thing to pass. *Exécuter, effectuer, faire accomplir, mettre à exécution une chose.*

The familiarity of dangers brings us to the contempt of them. *En nous familiarisant avec les dangers, nous apprenons à les mépriser.*

To bring to an exemplary punishment. *Punir exemplairement.*

This brought him to a sight of his sin.

Ceci lui fit voir ou lui fit connoître son péché.

☞ Upon second thoughts, his conscience brought him home to his own case. Après y avoir fait réflexion, sa conscience le porta à s'en faire l'application.

☞ To bring to agreement. Mettre d'accord, accorder, accommoder, réconcilier.

☞ To bring to life again. Ressusciter, redonner la vie.

☞ To bring one to his wits again. Faire rentrer quelqu'un en lui-même, le faire revenir à soi, le ramener.

☞ His age has brought his body to the shape of a bow. Son âge l'a rendu courbé comme un arc.

☞ I cannot bring him to pronounce the first letter of the alphabet. Je ne saurois lui faire prononcer la première lettre de l'alphabet.

☞ He was brought by the evidence of the things themselves to that shameful confession. L'évidence des faits lui arracha cette honteuse confession.

☞ He has brought that to a mode. Il en a fait venir la mode.

☞ Bring to, (a sea-expression.) Amener.

☞ To bring one to his death. Être cause de la mort de quelqu'un, le faire mourir.

☞ To bring a thing to one's remembrance. Faire ressouvenir quelqu'un d'une chose, la lui remettre dans l'esprit, lui en rafraîchir la mémoire.

☞ To bring close to. Approcher, appliquer.

☞ To bring a woman to bed. Accoucher une femme.

To bring one INTO troubles. Faire de mauvaises affaires à quelqu'un, lui causer de l'embarras.

☞ To bring him into question. Lui faire des affaires, le rechercher.

☞ To bring a thing into question. Faire la recherche d'une chose, l'examiner.

To bring one into danger. Attirer, engager quelqu'un dans un danger ou dans un mauvais pas.

☞ To bring a man into a fool's paradise. Repaître ou nourrir quelqu'un de vaines espérances, l'attirer par de belles promesses.

☞ To bring into debt. Endetter.

☞ To bring a thing into fashion. Faire venir la mode de quelque chose.

☞ I will bring you again into his favour. Je vous remettrai en ses bonnes grâces.

☞ God will bring us into judgment. Dieu nous fera rendre compte.

☞ Wine brings a man's blood into his cheeks. Le vin donne de la couleur, ou fait venir le sang au visage.

☞ But to bring the matter into a narrow compass. Mais pour trancher, ou faire court, mais pour abrégé.

☞ To bring a thing into the ballance with another. Contrebalancer une chose avec une autre, les comparer, les mettre en parallèle.

To bring OUT. Sortir, faire sortir, tirer. To bring one OUT of one room into another. Mener quelqu'un d'une chambre à une autre.

☞ To bring one out of trouble. Tirer quelqu'un de la misère, ou le sortir d'une mauvaise affaire.

☞ To bring out of another country. Apporter, ou faire venir d'un autre pays.

☞ To bring out a story. Faire un conte, réciter une histoire.

I cannot tell how to bring it out. Je ne saurois en faire le récit.

To bring OVER. Faire passer, faire traverser, transporter, apporter.

To bring UP. Apporter, amener en haut. As : Bring it up. Apportez-le en haut.

Bring him up. Amenez-le en haut.

☞ To bring up a fashion. Introduire une mode.

☞ To bring up a child by hand. Nourrir, ou élever un enfant à la cuiller.

☞ To bring up a child to good manners. Élever un enfant, l'instruire dans les bonnes mœurs, le morigéner.

It is he that has brought me up. C'est lui qui m'a élevé.

☞ I bring up all my children to my own trade. Je fais apprendre mon métier à tous mes enfans.

☞ To bring up the rear. Faire l'arrière-garde.

☞ The King brought up another Regiment. Le Roi fit avancer un autre Régiment.

☞ He has brought up what he has eaten. Il a vomé ce qu'il a mangé.

☞ To bring up phlegm. Cracher.

☞ To bring one up to one's hand. Former quelqu'un à son service.

To bring one UPON the stage. Mettre quelqu'un sur les rangs, l'exposer en public.

☞ To bring a mischief upon one's self, or upon one's own head. S'attirer un malheur.

☞ God forbid that this should bring guilt upon our souls. A Dieu ne plaise que cela nous rende criminels.

To bring DOWN. Apporter, amener en bas.

* To bring down, (or to humble.) Abatre, abaisser, humilier, affaiblir.

☞ To bring down the price of some commodities. Rabaisser, ou diminuer le taux de quelques denrées.

BRINGER, f. Porteur.

Ex. A bringer of good tidings. Un porteur de bonnes nouvelles.

A bringer UP of children. Celui ou celle qui élève des enfans.

☞ Bringer-up, (the last man of a file.) Serre-file, terme de guerre.

BRINGING, f. L'action d'apporter, &c. V. to Bring.

BRINISH, adj. (from brine.) Salé, comme de la saumure.

BRINK, f. Bord, extrémité.

The brink of a well. Le bord d'un puits, & en terme d'art, margelle d'un puits.

To be upon the very brink of a precipice. Être sur le bord d'un précipice.

* To be upon the brink of ruin. Être à la veille de sa ruine.

BRINY, adj. (from brine.) Salé.

* The briny depths. La mer salée, * les plaines azurées.

BRIONY, f. (a sort of herb.) Brioine, herbe.

☞ Briony, (the wild vine.) Vigne sauvage.

BRISE, subst. (ground that hath lain long untilld.) Jachère.

BRISK, adj. (or lively.) Vif, éveillé, qui a beaucoup de feu.

☞ Brisk, (jovial, merry.) Enjoué, gai, gaillard.

☞ Brisk, (or healthful.) Qui se porte bien.

☞ Brisk, (or vigorous.) Vigoureux.

Ou bien en ces sens.

We gave them a brisk charge. Nous les chargeâmes vigoureusement.

A brisk gale of wind. Un vent frais, en terme de marine.

To BRISK one's self up, v. n. Se réjouir, prendre un air de joie.

BRISKET, subst. of beef. Un brechet de bœuf.

BRISKLY, adv. Vigoureusement, vivement, vertement, gaïement, gaillardement.

We received the enemy briskly. Nous reçûmes vigoureusement l'ennemi, nous le reçûmes vertement.

To drink briskly. Boire gaïement, † boire à tire-larigot.

☞ To come of briskly. Se tirer d'affaire haut la main.

BRISKNESS, f. (or liveliness.) Vivacité, vigueur.

Briskness, (merriness, gayety.) Gaïté, gaillardise.

BRISTLE, subst. Soie de cochon ou de sanglier.

To BRISTLE, v. n. Hérisser.

* To bristle up to one. Aborder ou approcher quelqu'un fièrement.

To bristle a shoe maker's thread, v. act. Enfoyer le ligneul.

Bristling, adj. Hérisse.

BRISTLY, adj. Semblable aux soies de cochon ou de sanglier, ou bien, qui a le poil rude & long, qui a des soies.

BRISTOL, f. (the name of a city in England.) Bristol.

☞ Bristol stone. Hapélourde, diamant faux.

BRITTLE, adj. Fragile, frêle, cassant, aisé à rompre ou à casser; il se dit dans le propre & dans le figuré.

BRITTLENESS, f. Fragilité.

BRITTLY, adv. Fragilement.

BRIZE, f. Taon.

BROACH, f. (or spit.) Broche, à faire rôtir la viande.

To BROACH, v. act. (or to spit.) Embrocher, mettre en broche ou à la broche.

To broach, (or tap a vessel.) Percer une futaille ou un tonneau, le mettre en perce.

* To broach à lie. Débité un mensonge, inventer ou faire courir une fausseté.

* To broach in heresy. Semer une hérésie, être l'auteur d'une hérésie.

Broached, adj. (set on a spit.) Embroché, mis à la broche.

☞ Broached, (or tapped.) Percé, mis en perce.

* Broached. Débité, inventé, semé, &c. V. to Broach.

☞ In these papers were broached many horrible doctrines. Ces écrits contenoient plusieurs horribles doctrines.

BROACHER, f. (or author.) L'auteur, l'inventeur.

He was the first broacher of this heresy. Il est l'auteur de cette hérésie.

BROACHING, f. L'action d'embrocher, de percer, &c. V. to Broach.

BROAD, adj. Large.

☞ Broad. Obscène, libre.

Broad cloth. Du drap large.

☞ Broad-day-light. Grand jour.

☞ At broad-noon. En plein midi.

☞ A broad-step. Repos d'escalier.

☞ A broad-piece. Un jacobus, sorte de monnaie d'or.

☞ A broad-side. Bordée, terme de marine.

We gave them a broad side. *Nous leur lâchâmes ou envoyâmes une bordée.*

✧ To make broad. *Elargir, rendre plus large.*

To grow broad. *S'élargir.*

* This carries a broad conviction along with it. *Ceci est d'une force tout-à-fait convaincante.*

✧ A broad-weaver. *Un ouvrier qui fait des étoffes de soie.*

* 'Tis as broad as long, ('tis all one.) *Cela revient à la même chose, c'est tout un, il n'y a aucune différence.*

Ou bien : 'Tis a broad, as 'tis long, whether. Il est douteux, il est incertain si.

BROAD, *f. Ex.* The broad, the blade or flat) of an oar. *La palme ou le plat d'une rame.*

Broad, *adv. Ex.* To speak broad. *Parler d'un ton grossier.*

Broad awake. *Tout-à-fait éveillé.*

Broad-brimmed. *Qui a un grand bord.*

Broad-faced. *Qui a un grand visage.*

Broad-faced, (or openly.) *A découvert, la tête levée.*

✧ To BROADEN, *v. n.* *S'élargir.*

BROADLY, *adv.* *A pleine bouche.*

✧ BROADNESS, *f.* *Largeur, grossièreté.*

✧ BROADSHOULDERED, *adj.* *Qui a les épaules larges.*

BROCADE, *f.* (cloth of gold or silver.)

Brocard ; étoffe à fleur d'or ou d'argent.

✧ BROCADED, *adject.* *Fait en façon de brocard.*

BROCAGE, *V.* *Brokage.*

✧ BROCCOLY, *subst.* *Brocoli, sorte de chou.*

BROCK, *subst.* (or Badger.) *Blersau, taïsson.*

BROCKET, *f.* (a red deer of two years old.) *Daguet, jeune cerf de deux ans.*

BRODE-HALF-PENNY, *V.* *Bord-half-penny.*

To BROGE for eels, *verb. neut.* *Troubler l'eau pour prendre des anguilles.*

✧ BROGER, *V.* *Broker.*

BROGUE, *subst.* (Irish wooden shoes.) *Sabots d'Irlande.*

BROID, *V.* *Braid.*

✧ To BROIDER, *v. act.* *Broder.*

✧ BROIDERY, *f.* *Broderie.*

BROIL, *subst.* (or tumult.) *Brouillerie, trouble, division, tumult, sédition dans un Etat.*

✧ Broil, (or quarrel.) *Querelle, brouillerie, débat, dispute.*

To BROIL, *verb. act.* *Griller, faire cuire sur le gril, faire une grillade.*

Broiled, *adj.* *Grillé.*

✧ Broiled meat. *Grillade.*

BROILER, *f.* *Qui grille ou qui a grillé.*

BROILING, *f.* *L'action de griller.*

BROKAGE, *subst.* (a broker's trade.) *Le métier de Courtier.*

✧ Brokage, (the hire or wages of a broker.) *Courtage, ce que l'on donne à un Courtier pour ses peines.*

BROKE or BROKEN, *adject.* (from to break.) *Rompu, ruiné. V. to Break.*

✧ A broken heart. *Un cœur contrit.*

A broken spirit. *Un esprit abattu.*

✧ A broken week. *Une semaine où il y a quelques jours de Fête qui empêchent qu'on ne travaille toute la semaine.*

✧ Hell broke loose. *L'enfer déchaîné.*

✧ A broken sleep. *Un sommeil interrompu.*

✧ A broken voice. *Une voix entrecoupée.*

✧ Broken meat. *Viande où l'on a touché, les gaillons, les bribes, les restes d'un repas.*

✧ A broken, (or mixt) language. *Un baragouin ou un langage corrompu.*

✧ To speak broken English. *Écorcher l'Anglois, le parler mal.*

✧ Broken-winded. *Pouffif, qui a la pousse.*

✧ Broken-bellied. *Qui a une descente de boyau.*

✧ Broked-handed. *Estropié de la main.*

✧ Broken-footed. *Estropié d'un pied.*

✧ BROKENLY, *adv.* *Sans suite.*

BROKER, *subst.* (seller of old cloaths.)

Fripier.

Brokers-row. *Friperie.*

✧ Broker, (or Procurer of bargains.) *Un Courtier.*

✧ A pawn-broker. *Un engagiste, un homme qui prête sur gages.*

✧ BROKERAGE, *V.* *Brokage.*

BROMIDGHAM, *subst.* (money of base metal.) *Piece de monnaie de billon, ou simplement billon : Bromidgham est un lieu d'Angleterre.*

R. On donnoit aussi dans ces derniers temps le nom de Bromidgham, à ceux qui se tenoient neutres entre les Toris & les Whigs ; mais on a changé depuis ce nom-là en celui de Trimmers.

✧ BRONCHOCELE, *subst.* *Broncocale, terme de Médecine.*

✧ BRONCHIAL or BRONCHICK, *adj.* *Bronchial, terme d'Anatomie.*

✧ BRONCHOTOMY, *f.* *Bronchotomie, terme de Chirurgie.*

✧ BRONZE, *subst.* *Bronze, figure ou médaille de bronze.*

BROOCH, *f.* (a painting in one colour.) *Camaïeu, ouvrage de peinture qui n'est que d'une couleur.*

✧ Brooch, (which ladies used to wear about their necks.) *Collier d'or, joyau.*

✧ To BROOCH, *v. act.* *Parer.*

BROOD, *subst.* *Couvée.*

Ex. A brood of chickens. Couvée de poussins.

A brood-hen. *Poule qui couve.*

✧ The brood of pigeons. *La volée de pigeons.*

* Brood, (or off-spring.) *Race, lignée, + engeance.*

To BROOD, *v. n. & act.* (to sit on brood.) *Couver.*

BROOK, *f.* (or rivulet.) *Un ruisseau.*

To leap over a brook. *Franchir un ruisseau.*

To BROOK an affront, *v. act.* *Digérer, souffrir patiemment, * avaler ou boire un affront ou une injure.*

BROOM, *subst.* (a plant.) *Genêt, genêt commun, plante qui a plusieurs verges propre à faire des balais.*

✧ A broom, (or beasom.) *Balai de genêt ou de bouleau. V. to Sweep.*

✧ Sweet broom. *Bruyère.*

Broom-rake or choke-weed. *Tigne, sorte d'herbe.*

✧ Broom-staff. *Manche à balai.*

Butcher's-broom. *Du brusc, myrthe sauvage.*

✧ BROOMY, *adj.* *Plein de genêts.*

BROTH, *subst.* *Bouillon.*

To take some broth. *Prendre un bouillon.*

✧ Jelly-broth. *Un consommé.*

✧ BROTHEL-HOUSE, *subst.* (a bawdy-house.) *Bordel, maison de débauche, lieu infame.*

✧ BROTHELY, *subst.* (or bawdry.) *Lasciveté, impudicité.*

BROTHER, *subst.* *Frere.*

An elder brother. *Frere aîné, aîné.*

A younger brother. *Cadet.*

Half-brother. *Frere de pere ou de mere seulement.*

Brother by the mother's side. *Frere utérin, frere du côté de la mere.*

Brother-in-law. *Beau-frere.*

Foster-brother. *Frere de lait.*

Brother's children. *Fils de freres, cousins-germains.*

* ✧ A brother of the quill, (an Author.) *Un Auteur.*

* ✧ A brother of the brush, (a Painter.) *Un Peintre.*

BROTHERHOOD, *f.* (brotherly union.)

Fraternité, liaison de frere, union fraternelle.

✧ Brotherhood, (or Fraternity.) *Confrérie.*

BROTHERLY, *adj.* *Fraternel, de frere.*

As, Brotherly kindness. Amitié fraternelle.

Brotherly, *adverb.* *Fraternellement, en frere.*

BROUGHT, *adj.* (from to bring.) *Apporté, amené, &c. V. to Bring.*

Let him be brought to me. *Qu'on me le fasse venir.*

✧ He was upon their prayers brought to the use of his tongue. *Il recouvra par leurs prières l'usage de la langue.*

✧ I am now brought to such a pass. *Je suis réduit à une telle extrémité.*

✧ * But do what the King could, the Duke of Monmouth would not be brought further. *Mais quoi que le Roi pût faire, le Duc de Monmouth n'en voulut pas démordre.*

✧ Brought to bed. *Accouchée.*

* ✧ Now i am finely brought to bed, (or brought to a fine pass.) * ✧ Me voilà en beaux draps blancs.

Brought, *est aussi un des préterits du verbe to Bring.*

BROW, *f.* (or forehead.) *Le front.*

✧ Brow, eye-brow. *Sourcil.*

* To bend or knit the brow. *Fronter le sourcil, se refroger, rider le front.*

* To clear up the brow, to look merrily on it. *Se montrer joyeux, faire paraître la joie sur son visage, se déridier le front.*

* Brow, (or confidence.) *Hardiesse, effronterie.*

He has not brow enough to assert it. *Il n'a pas assez de hardiesse ou d'effronterie pour l'affirmer.*

* To get one's livelihood by the sweat of one's brows. *Gagner sa vie à la sueur de son visage.*

✧ The brow of a hill. *Le sommet d'une montagne.*

Brow-antler, (the start between the stag's head and beam-antler.) *Andouiller.*

✧ To BROW, *verb. act.* *Border, être au bord.*

To BROW-BEAT one, *v. act.* *Regarder quelqu'un fièrement, de travers ou avec des sourcils froncés.*

✧ BROWBOUND, *adj.* *Couronné.*

✧ BROWSICK, *adj.* *Abattu, foible.*

BROWED, *adj. Ex.* *Thick-browed. Qui a les sourcils épais.*

Beetle-browed. *Qui fronce les sourcils, renfrogné.*

BROWN, *adj.* *Brun.*

BRO BRU

Brow hair. *Des cheveux bruns.*
 A brown woman. *Une brune.*
 * Brown paper. *Papier gris.*
 * Brown bread. *Du pain noir ou bis.*
 * Brown sugar. *Cassonade grise.*
 * Brown blue. *Livide.*
 * A brown girl. *Une brunette.*
 † Brown george, (or ammunition bread.) *Pain de munition.*
 * To make a thing that is frying look brown. *Rissoler comme il faut une friture.*
 To make the skin of a young pig look brown. *Rissoler la peau d'un cochon de lait.*
 * † To be in a brown study. *Être rêveur ou mélancolique.*
 BROWNISH, *adj. Firant sur le brun.*
 BROWNISTS, *subst. (a sort of sect first broached in England by Robert Brow.) Sorte d'Hérétiques en Angleterre.*
 † BROWNESS, *f. Brun, couleur.*
 BROWSE, *f. (or browse-wood.) Brout, ce que pousse le bois au printemps.*
 To BROWSE, *v. act. Brouter.*
 The goat and camel browse. *La chèvre & le chameau broutent.*
 Browsed, *adj. Brouté.*
 BROWSING, *f. L'action de brouter.*
 To go a browsing. *Aller brouter ou aller au brout.*
 BROYL. *V. Broil.*
 To BROYL, &c. *V. to Broil.*
 To BRUE. *V. to Brew.*
 BRUGBOTE. *V. Brigbote.*
 BRUISE, *f. Contusion, meurtrissure.*
 Slight bruise. *Une légère contusion.*
 To BRUISE, *v. act. (or break small.) Egruger, concasser, piler, broyer.*
 To bruise salt. *Egruger du sel.*
 To bruise nuts and almonds. *Concasser des noix & des amandes.*
 * To bruise, (to beat black and blue.) *Froisser, meurtrir, rouer.*
 To bruise one's arm by a fall. *Se meurtrir le bras par une chute.*
 Bruised, *adj. Égrugé, pilé, broyé, concassé, &c. V. to Bruise.*
 * To be bruised all over, (with fatigue, riding, &c.) *Être tout moulu, roué ou rompu.*
 BRUISING, *subst. L'action d'égruger, &c. V. to Bruise.*
 BRUIT, *subst. (or report.) Bruit, bruit de ville, nouvelle.*
 To BRUIT, a thing abroad, *v. act. Faire courir un bruit, semer des nouvelles.*
 BRUMAL, *adj. (hyemal.) D'hiver.*
 † BRUNETT, *f. Brunette.*
 BRUNGEON, *subst. (a little squawling child.) Un petit enfant criard.*
 BRUNION, *f. (a sort of plum.) Brugnion, sorte de prune.*
 BRUNT, *subst. (assault, effort, brush.) Choc, attaque, effort, combat, violence.*
 * Brunt, (or cross accident.) *Traverse, malheur, désastre, accident, peine.*
 BRUSH, *f. (to brush cloaths with.) Vergettes, broffes.*
 * A shoe-brush. *Décrottoire.*
 * A Painter's brush, or pencil. *Un pinceau de Peintre.*
 * A plaisterer's brush. *Un pinceau dont on se sert pour blanchir une muraille.*
 * Brush, (or faggot of sticks.) *Ame, fagot de menu bois.*
 * Brush, (brunt, push, fight.) *Choc, attaque, combat, chamaillis.*
 * To give one a brush, (to come up to

BRU BUC

him smartly.) *Attaquer vigoureusement quelqu'un.*
 Bottle-brush. *Goupillon.*
 Brush-maker. *Vergettier, artisan qui fait des vergettes, des broffes & des décrottoires.*
 Brus-wood. *Broussailles, menu bois, menus branchages.*
 To BRUSH, *verb. act. Vergeter, nettoyer avec des vergettes, des broffes ou des décrottoires.*
 * The eagle seems to brush the sky. *L'aigle semble raser le firmament.*
 To BRUSH, *v. neut. (to go along.) Brosfer, passer.*
 Their horses being used to brush through the woods. *Leurs chevaux accoutumés à broffer à travers les bois.*
 To brush away. *Décamper, gagner au pied, s'enfuir, se retirer.*
 Brush or brush away, (be gone.) *Décamper, qu'on décampe, retirez-vous, déchargez le plancher.*
 To brush by one. *Passer près de quelqu'un.*
 Brushed, *adj. Vergeté.*
 BRUSHER, *f. Celui qui vergette.*
 † A brusher, (or brimmer.) *Rafade, verre tout plein, un rouge-bord.*
 BRUSHING, *f. L'action de vergeter.*
 † BRUSHY, *adj. Rude, hérissé, velu.*
 To BRUSTLE or Bristle up to one, *v. n. Se lever contre quelqu'un, à dessein de lui faire tête.*
 * To Brustle. *Petiller, faire du bruit.*
 BRUTAL. *V. Brutish.*
 BRUTALITY, *subst. Brutalité, action brutale.*
 † To BRUTALIZE, *v. act. Rendre sauvage ou brutal.*
 † To brutalize, *v. n. Devenir sauvage ou brutal.*
 BRUTE, *adj. Brute.*
 A brute beast. *Une bête brute.*
 BRUTE, *f. Brute, bête.*
 BRUTISH, *adj. Brutal, sensuel.*
 † To BRUTIFY, *v. act. Abrutir.*
 BRUTISHLY, *adv. Brutale, d'une manière brutale.*
 BRUTISHNESS, *f. Brutalité, humeur ou action brutale.*

B U

† BUB, *f. Sorte de biere forte.*
 BUBBIES. *V. Bubby.*
 BUBBLE, *f. (of water.) Bouteille d'eau, manière de vessie pleine d'air qui se forme sur l'eau quand il pleut.*
 * Bubble, (or trifle.) *Bagatelle, chose de néant, niaiserie.*
 * Bubble, (or cully.) *Une dupe, un sot, un petit esprit qui donne aisément dans le panneau, & qui se laisse plumer.*
 To make a bubble of one. *Duper quelqu'un, le faire donner dans le panneau ou le fourber, le plumer.*
 To BUBBLE, *v. act. Duper, faire donner dans le panneau, fourber.*
 To bubble UP, *v. neut. Bouillonner.*
 Bubbled, *adj. Dupé, fourbé.*
 † BUBBLER, *f. Trompeur.*
 BUBBLING, *f. L'action de duper.*
 * Bubbling up. *Bouillonnement.*
 † BUBBY, *f. (a womans breast.) Teton ou mamelle de femme.*
 † BUBO, *f. Bubon.*
 † BUBONOCELE, *f. Bubonocèle, terme de Chirurgie.*
 BUCANIER. *V. Buckaneer.*

BUC BUD 79

BUCK, *f. Le mâle entre certaines bêtes.*
 Ex. A buck goat. *Un bouc.*
 A buck cony. *Un lapin.*
 * A buck or doe. *Un daim, un chevreuil.*
 * A buck of cloaths. *Lessive.*
 Buck-ashes. *Cendres de lessive.*
 Buckmast, (the mast of beech.) *Gland de hêtre.*
 Bucks-horn, (an herb.) *Chiendent, herbe.*
 Buck-wheat. *Blé sarrafin ou noir, ou millet.*
 Buck-stall. *Sorte de grand filet.*
 To BUCK cloaths, *verb. act. Faire la lessive.*
 BUCKANEER, *subst. (pirate in the west-indies.) Pirate du golfe de Mexique, boucanier ou sibiustier.*
 BUCKET, *subst. Seau de cuir, à puiser de l'eau, un baquet.*
 BUCKING, *f. L'action de faire la lessive, lessive.*
 Bucking-tub. *Cuvier à lessive.*
 Bucking-cloth. *Chariot, couil qu'on étend sur le linge rangé dans le cuvier.*
 BUCKLE, *subst. (a ring with a tongue.) Boucle.*
 The tongue of a buckle. *L'ardillon d'une boucle.*
 * † To keep buckle and tongue together. * † Nouer les deux bouts, avoir justement de quoi vivre.
 A buckle-maker. *Un faiseur de boucles.*
 * Buckle, (or curl.) *Boucle, sorte de frisure.*
 To BUCKLE, *v. act. Attacher avec une boucle, agraffer, joindre ou lier ensemble.*
 * To buckle (or prepare) for war. *Se préparer à la guerre.*
 * To buckle to one's business. *Songer à ses affaires.*
 He buckles himself wholly to his study. *Il s'attache uniquement à l'étude.*
 * To buckle (or yield) to one. *Se rendre, se soumettre à quelqu'un.*
 * To buckle to one's way. *S'accommoder à l'humeur de quelqu'un.*
 Buckled, *adj. Attaché avec une boucle, &c. V. to Buckle.*
 BUCKLER, *f. Un bouclier, arme défensive.*
 A buckler-maker. *Faiseur de boucliers.*
 * A buckler of beef, (a piece cut off of the surloin.) *Piece de bœuf, coupée de l'échine.*
 † To BUCKLER, *v. act. Défendre, soutenir.*
 BUCKLER-THORN. *V. Buck-thorn, dans l'ordre alphabétique.*
 BUCKRAM, *subst. Bougran, sorte de toile forte & gommée.*
 BUCKSOM. *V. Buxom.*
 BUCKSOMNESS. *V. Buxomness.*
 BUCK-THORN, *f. (a sort of thorn.) Nerprun, sorte d'épine qui a une graine noire.*
 Buck-thorn-berry. *Graine de nerprun.*
 BUCOLICKS, *subst. (or pastoral song.) Bucolique, pastorale.*
 Virgil's Bucolicks or pastorals. *Les Bucoliques de Virgile.*
 BUD, *f. Bouton, bourgeon, jet.*
 * † Dear bud, (or deary, my dear.) *Mon cher, mon ami, terme de tendresse dont les femmes se servent envers leurs maris, &c.*
 A rose-bud. *Bouton de rose.*
 To BUD, *v. neut. (to burgeon or bloom.)*

80 BUD BUI

Bourgeonner, boutonner, pousser, jeter des bourgeons ou des boutons.

↓ To Bud, *v. act.* Greffer.

BUDGE, *subst.* (or lamb-fur.) *Peau d'agneau.*

♣ A budge, (one that slips in to steal cloaths, &c.) *Filou*, qui se glisse adroitement pour voler des hardes.

Budge-barrel, (a little tin powder-barrel.) *Baril à poudre de fer blanc.*

To BUDGE, *v. neut.* (or stir.) *Bouger, se remuer.*

BUDGET, *subst.* *Bougette*, une poche de cuir.

BUFF, *f.* (or buffle, a wild ox.) *Buffle*, bœuf sauvage.

♣ Buff, (or leather of buff.) *Buffle*, peau de buffle.

♣ Buff-coat. *Buffle*, justaucorps fait de peau de buffle bien passée.

Blind-man's buff. *V. Blind.*

BUFF, *adject.* (firm, stout, resolute.) *Ferme, résolu.*

* To stand buff against the bolts of fortune. *Soutenir avec fermeté les traits de la fortune.*

↓ **BUFFALO**. *V. Buff.*

BUFFET, *f.* *Un soufflet, un buffet.*

To **BUFFET**, *verb. act.* *Souffleter.*

Buffeted, adj. Souffleté.

BUFFLE. *V. Buff.*

↓ To **BUFFLE**, (to puzzle.) *Être embarrassé.*

Buffle-head. *Grosse tête, lourdaud, rustre, hébété.*

BUFFOON, *f.* (or merry jester.) *Bouffon, bouffonne, scaramouche, jodelet, jani.*

To play the buffoon. *Bouffonner, plaisanter.*

Buffoon-like, *adj.* *Bouffon, gaillard, plaisant.*

BUFFOONING or **BUFFOONRY**, *subst.* *Bouffonnerie, plaisanterie, action ou parole pour faire rire.*

BUG, *f.* (a stinking vermin or insect.) *Punaise, sorte d'insecte.*

A may-bug. *Hanneton, sorte d'insecte volant.*

* Bug-words. *Paroles pleines de fierté.*

* Death is a bug words. *La mort est un mot terrible, ou effrayant.*

BUG-BEAR, *subst.* *Fantôme, épouvantail.*

To **BUG-BEAR** one, *v. act.* *Faire peur à quelqu'un, l'épouvanter.*

To bug-bear one out of his reason. *Déconcerter quelqu'un, lui faire perdre la raison à force de l'épouvanter.*

BUGGY, *adj.* (full of bugs.) *Plein de punaises.*

BUGLE, *f.* (a sort of wild ox.) *Especce de bœuf sauvage.*

A bugle-horn. *Cor de chasse.*

Bugle, (a kind of glass.) *Sorte de verre.*

♣ Bugle, (an herb.) *Herbe qui guérit les blessures.*

BUGLOSS, *f.* (a sort of herb.) *Buglose, herbe.*

To **BUILD**, *verb. act.* *Bâtir, construire, faire bâtir, édifier.*

Prov. Fools build houses, and wise men buy them. Les fous bâtissent les maisons, & ceux qui sont sages les achètent.

*† To build castles in the air. *Bâtir des châteaux en l'air, *† faire des châteaux en Espagne.*

To build AGAIN. *Rebâtir.*

BUI BUL

To build UP. *Achever de bâtir.*

* To build (or rely) upon one. *Se reposer, compter, faire fond sur quelqu'un, s'assurer, se fier en lui.*

Builded. *V. Built.*

BUILDER, *f.* *Bâtisseur, qui fait bâtir, qui bâtit, Architecte.*

A great builder. *Un grand bâtisseur, homme qui bâtit beaucoup.*

A Chief, or Master builder. *Un Architecte.*

BUILDING, *f.* *L'action de bâtir.*

♣ Building, (or edifice.) *Bâtiment, édifice, maison, logis.*

The art of building. *L'architecture.*

He hath undone himself by building. *Il s'est ruiné à bâtir.*

BUILT, or **BUILT UP**, *adj.* *Bâti, construit.*

Dutch-built. *Bâti à la hollandoise.*

BULB or **BULBE**, *subst.* (a root of some plants.) *Bulbe, ou oignon de plante.*

♣ The bulbe (or apple) of the eye. *La prunelle de l'œil.*

BULBOUS, *adj.* (having a round head in the root.) *Bulbeux.*

As. A bulbous root. *Un oignon bulbeux.*

To **BULGE**, *v. neut.* (as a ship does.) *Toucher, se briser.*

A ship bulged, (that strikes on a rock, anchor or the like.) *Vaisseau qui a touché, ou qui s'est brisé contre quelque chose.*

BULIMY, *subst.* (a canine or insatiable appetite.) *Boulimie, ou faim canine.*

BULK, *f.* (or massiness.) *Massé.*

♣ Bulk, (or bigness.) *Volume, grandeur, grosseur.*

♣ To sell one's wares by the bulk. *Vendre ses marchandises en gros.*

♣ A bulk, (or stall before a shop.) *Établi de boutique où l'on met l'étalage.*

♣ The bulk of a man's body. *Taille, stature, corsage.*

♣ The bulk of a ship. *Tout ce que contient un vaisseau dans le fond de cale.*

To break bulk, (to take part of a ship's cargo out.) *Tirer une partie de la charge d'un vaisseau.*

To **BULK** out, *v. neut.* *Faire ventre, ou pencher en devant.*

BULKER, *f.* (a common whore.) *Une putain publique.*

BULK-HEAD, *f.* (a sea term.) *Séparation dans un navire.*

↓ **BULKINESS**, *f.* *Taille, grandeur.*

BULKY, *adj.* (or big.) *Grand, gros.*

♣ Bulky, (or massy.) *Massif.*

♣ A bulky (or corpulent) man. *Un homme gros, gras, replet.*

A bulky volume. *Un gros volume.*

♣ Bulky, (or weighty.) *Pesant, lourd.*

BULL, *f.* *Taureau.*

♣ Bull's pizzle. *Un nerf de bœuf.*

♣ Bull, (or Pope's brief.) *Bulle, bref du Pape.*

♣ Bull, (incongruous speech.) *Contradiction manifeste dans ce qu'on dit, expression ridicule ou impertinente.*

It is a bull to say, &c. *Il est impertinent de dire, &c.*

Ou bien. ♣ To tell one a story of a cock and a bull. *Faire à quelqu'un un conte de vieille, ou des contes à dormir debout.*

↓ Bull-calf. *Un sot, une bête.*

↓ Bull-dog. *Especce de dogue.*

Bull-head. *La tête du taureau, un sot.*

♣ Bull-head, (an insect.) *Têtard, insecte noir qui nage & vit dans l'eau.*

BUL BUM

Bull-beef. *Chait de taureau.*

† Bull-beef, (a nauseous woman.) *Une hallebreda, femme grossière & désagréable.*

Bull-beggar. *† *Moine bourru, fantôme, épouvantail.*

Bull-fly, (or bull-bee.) *Taon, mouche qui pique les taureaux.*

A Bull-fly, (or horned beetle.) *Un cerf volant.*

Bull-finch. *Rouge-queue, oiseau.*

Bull-baiting. *Combat de chiens avec un taureau.*

Bull-dog. *Chien dressé, ou propre au combat du taureau.*

Bull-feast, (such as they use in Spain and Portugal.) *Combat de taureaux.*

BULLACE, *f.* (a wild plum.) *Prunelle, fruit de prunier sauvage.*

Bullace-tree. *Prunier sauvage.*

BULLARY. *V. Boilary.*

BULLEL. *V. Bran.*

BULLEL. *V. Boulting-bag.*

BULLEN, *f.* (hemp-stalks piled.) *Chenevotte.*

BULLENGER, *f.* (a sort of boat.) *Sorte de bateau.*

BULLET, *f.* (for a musket or pistol.) *Une balle de mousquet ou de pistolet.*

♣ Bullet, (or cannon bullet.) *Boulet de canon.*

Bullet-hole. *Le trou qu'a fait une balle ou un boulet.*

BULLION, *f.* (gold or silver, uncoined.) *Or ou argent en lingot, ou non monnoyé, matière pour faire de la monnoie.*

♣ Bullion of copper, (to set on pointers or bridles, for an ornament.) *Cloux à tête qu'on met aux brides, &c. pour leur servir d'ornement.*

↓ **BULLITION**, *f.* *Ébullition.*

BULLOCK, *subst.* (from Bull.) *Un jeune bœuf.*

BULLY, *f.* (or bully-rock.) *Un bretteur, un protecteur de filles de joie; celui qu'on nomme vulgairement à Paris un pierrot, ou un support.*

A bully-gamester. *Un filou.*

↓ To **BULLY**, *v. neut.* *Faire le fanfaron, le querelleur.*

BULRUSH, *f.* *Un jonc.*

BULWARK, *f.* *Boulevard, bastion.*

↓ To **BULWARK**, *v. act.* *Fortifier.*

† **BUM**, *f.* *Le cul, les fesses.*

Bum-fodder. *Un torché-cul.*

Bum-brily. *Sergent, † pousse-cul.*

BUMBARD, *f.* (a sort of gun.) *Bombarde, canon gros & court qui fait beaucoup de bruit.*

BUMBAST, *f.* *Phébus, de grands mots, des expressions ampoulées, bourre.*

To **BUMBAST** one, *v. act.* *Battre quelqu'un, le bourrer, le froter.*

BUMBASTICK, *adject.* (or swollen.) *Ampoulé, enflé, † ranslant.*

A bumbastick style. *Un style enflé ou ampoulé, du Phébus.*

BUMBLE-BEE, *f.* *Un bourdon.*

BUMKIN or **BUMPKIN**, *f.* (or country-bumkin.) *Un paysan, un homme grossier, un lourdaud, un rustre.*

BUMP, *subst.* (or blow.) *Un coup.*

♣ Bump, (or swelling.) *Enflure.*

To **BUMP** up, *v. neut.* *S'enfler.*

BUMPER, *f.* (or brimmer.) *Une rasade, verre tout plein, un rouge-bord.*

↓ **BUMPKIN**. *V. Bumkin.*

↓ **BUMPKINLY**, *adject.* *Grossier, de paysan.*

BUN,

D. BUN, *f.* Fouace, sorte de gâteau.
UNCH, *subst.* (on the back.) Bosse, tumeur.
 * Bunch, (of any thing tied together.) Troussseau, faisceau.
 A bunch of keys. *Un troussseau de clefs.*
 A bunch of little sticks. *Un fagot de broussailles.*
 * Bunch of a tree. *V. Knur.*
 * A bunch of grapes. *Une grappe de raisins.*
 * A bunch of radishes. *Une botte de raves.*
 * A bunch of feathers. *Panache, touffe, ou bouquet de plumes.*
BUNCHY, or Bunch-backed. *Bossu, voûté.*
To BUNCH out, *verb. neut.* S'élever, ou se former en bosse.
 To bunch out as a wall. *V. to Belly.*
BUNDLE, *f.* Paquet.
 Ex. A bundle of cloaths. *Un paquet de hardes.*
 * A bundle of rods. *Une poignée de verges.*
 * The bundle of rods which were carried of old before the Roman Magistrates. *Faisceaux, haches environnées de verges, qu'on portoit autrefois devant les Magistrats Romains.*
To BUNDLE up, *v. act.* (to make up into a bundle.) *Empaqueter.*
BUNG, *f.* Bondon, petit morceau de bois qui bouche le trou qui est sur les muids & autres futailles.
 To stop with a bung. *Bondonner, boucher avec un bondon.*
 Bung-hole. *Trou de futaille, le trou du bondon.*
 * Bund, (of a piece of ordinance.) *Tampon de canon.*
 * To BUNG, *verb. act.* Boucher, bondonner.
BUNGLE, *f.* Faute, bétise.
To BUNGLE, *v. act.* Saveter, faire une chose comme un homme qui n'entend pas son métier, la gâter, *† l'estropier, *† la massacrer.
 Bungled, *adj.* Saveté, estropié, massacré, mal-fait.
BUNGLER, *f.* Un savetier, un mauvais ouvrier, un mal-adroit.
 * A bungler at play. *Une mazette.*
 * A bungler in politicks. *Un ravaudeur en fait de politique.*
BUNGLINGLY, or Bungler-like, *adv.* Grossièrement, en mauvais ouvrier, en savetier.
BUNN. *V.* Bun.
To BUNT out. *V.* to Bunch out.
BUNT, *subst.* (a sea term, the bunt of a sail.) La partie de la voile que le vent fait enfler.
BUNTING, *subst.* (a kind of bird.) Traquet, espèce d'oiseau.
 Bunting-hutch. *V. Bolting-hutch.*
BUOY, *f.* Bouée, marque ou enseigne qu'on laisse flotter sur l'eau, pour indiquer l'endroit où l'ancre est mouillée.
To BUOY one up, *v. act.* Appuyer, soutenir quelqu'un.
 * To BUOY, *v. neut.* Flotter.
 * BUOYANT, *adj.* Flottant.
 BUOYED up, *adj.* Appuyé, soutenu.
BUR or BURDOCK, *f.* Bardane, glouteron, plante qui porte une feuille large, & dont les fruits s'attachent aux habits.
 To stick together like burs. *S'attacher comme la bardane.*

BURDEN, *subst.* (or load.) Fardeau, charge qu'on porte.
 As. A heavy burden. *Un pesant fardeau.*
 * His life was a burden to him. *Sa vie lui étoit à charge.*
 * A beast of burden. *Bête de somme.*
 A ship of great burden. *Un vaisseau de grand port.*
 * The burden of a song. *Le refrain d'une chanson.*
To BURDEN, *v. act.* Charger.
 Burdened, *adj.* Chargé.
 * BURDENOUS, *adj.* Fâcheux, accablant, inutile.
BURDENSOME, *adj.* Incommode, qui est à charge, fâcheux.
BUREAU, *f.* Bureau.
BURGAGE, *f.* (a law term; 'tis a tenure proper to cities, boroughs, and towns.) Bourgage; la manière dont les villes & les villages relevent du Souverain, ou certain droit qu'ils lui payent.
 * BURGAMOT, *f.* Bergamote, poire.
BURGANET, *subst.* (a kind of helmet.) Bourguinote, pot en tête ouvert par devant.
BURG-BOTE, *f.* Exemption de droit, qu'on nomme brig-bote.
To BURGEON. *V.* to Bud.
BURGESS or BURGEON, *f.* Bourgeois, celui qui est habitué dans une ville.
 * Burgess, (in the House of Commons.) Membre de Parlement, ou Député d'une Bourgeoisie.
BURGH. *V.* Borough.
BURGH, *f.* Un Bourgeois.
 * BURGHERSHIP, *f.* Droit de Bourgeoisie.
BURGHMASTER, *subst.* (a chief Magistrate in some parts beyond sea.) Un Bourguemestre, sorte de Magistrat.
BURGLAR, *subst.* Voleur, qui enfonce une porte, un coffre, à dessein de voler.
BURGLARY, *f.* Vol qui se fait dans une maison dont on a enfoncé la porte, &c.
BURIAL, *f.* (from to Bury.) Sépulture, enterrement, funérailles.
 To give the dead a christian burial. *Donner la sépulture aux morts en terre bénite.*
 To deny one a christian burial, (as they do now to Protestants in France.) *Jeter quelqu'un à la voirie, lui refuser la sépulture.*
 * Burial. *Un mortuaire.*
 * BURIER, *subst.* Celui qui enterre.
BURIED. *V.* Buryed.
BURINE, *f.* (or graving tool.) Burin.
BURLESK, *adj.* (or comical.) Burlesque, plaisant, comique.
 A burlesk Poet or style. *Poète ou style burlesque.*
 A burlesk expression. *Une expression burlesque.*
 In a burlesk (or comical) sense. *Dans un sens burlesque.*
BURLESK, *subst.* (or Mock-Poetry.) Burlesque, poésie burlesque.
 * To BURLESK, *v. a.* Rendre burlesque.
 Burlesked, *adj.* Ex. Virgil burlesked. *Virgile travesti.*
 * BURLINESS, *V.* Bulk.
BURLY, *adj.* (or big.) Replet, gros & gras.
 A burly man. *Un homme replet.*
 * Burly brand, *subst.* (a word used by Chaucer, for a great sword.) *Une grosse épée.*
To BURN, *v. act.* Brûler.

To burn wood or coals. *Brûler du bois ou du charbon.*
 * To burn lime or brick. *Cuire de la chaux ou des briques.*
 To burn day-light. *Brûler une chandelle en plein jour.*
 * To burn one alive. *Brûler quelqu'un tout vif.*
 To burn one's self. *Se brûler.*
 * To burn, or to burn away, *v. neut.* Se brûler, se consumer.
 To burn to ashes, *verb. act.* Réduire en cendres.
 * To burn to ashes, *v. neut.* Se réduire en cendres.
 * To burn one in the hand. *Marquer quelqu'un dans la main avec un fer chaud.*
 * † He burnt his fingers there. *Il s'y est échaudé, il n'y a pas trouvé son compte.*
 To burn UP. *Brûler tout, consumer.*
 To burn up the grass, *v. act.* Brûler, ou sécher l'herbe, comme font les grandes chaleurs.
 * To burn up, *v. neut.* Se sécher.
 * To burn faint and dim. *Donner peu de clarté.*
BURNED. *V.* Burnt.
BURNET, *f.* (a kind of herb.) Pimprenelle, sorte d'herbe.
BURNING, *f.* Brûlure, ou l'action de brûler.
 * Burning of lime or bricks. *Cuite de la chaux ou des briques.*
 * Burning, (or great fire.) Incendie, embrasement.
 * This meat smells of burning. *Cette viande sent le brûlé.*
 Burning, *adj.* Brûlant, chaud, allumé.
 A burning heat. *Chaleur brûlante, ardeur, grande chaleur.*
 Burning coal. *De la braise, charbon allumé.*
 * To have one in a burning scent. *Sentir quelqu'un de près.*
To BURNISH, *v. act.* (or polish.) Brunir, polir, éclaircir avec le brunissoir.
 * To burnish, (or grow,) *verb. neut.* Croître, devenir grand.
 Exemples.
 To burnish a piece of silver plate, to brighten it. *Brunir de la vaisselle d'argent.*
 * This child begins to burnish. *Cet enfant commence à croître, à devenir grand.*
 * To burnish, (among hunters, is said when harts spread their horns, after they are frayed, or new rubbed.) *Brunir, en terme de chasse.*
 Burnished, *adj.* Brun, cru, ou devenu grand.
BURNISHER, *f.* Brunisseur, brunisseuse.
BURNISHING, *f.* Brunissage.
 A burnishing-stick. *Brunissoir.*
BURNT, *adj.* (from to burn.) Brûlé, &c. *V.* to Burn.
 * A burnt-offering, or a burnt-sacrifice. *Holocauste, sacrifice où toute la victime étoit brûlée.*
 * A smell of some stuff burnt. *Roussi.*
 Burnt out. *Tout brûlé, consumé.*
 Burnt up, as grass. *Brûlé, sec, comme l'herbe qu'une trop grande chaleur a brûlée.*
 Burnt to ashes. *Réduit en cendres.*
 Prov. A burnt child dreads the fire. *Chat échaudé craint l'eau froide.*
 * Sun burnt. *Hâlé, bafané.*
BURR. *V.* Bur.
 * Burr, (the round knob of horn next the deer's head.) *Meules.*

♣ Burr, (or drum) of the ear. *Le tambour, ou tympan de l'oreille.*

♣ Burr, (a country word for sweetbread.) *Ris.*

♣ Burr-pump. *Pompe dans un vaisseau.*

BURRAGE. *V. Borage.*

BURREL-FLY, *f. Taon, sorte de mouche. Prononcez Tan.*

BURROUGH. *V. Borough.*

BURROW, *f. Terrier de garenne.*

Cony-burrow. *Trou de lapin.*

To BURROW, *verb. neut. Entrer dans le trou, ou dans le terrier, comme font les lapins. Percer la terre.*

BURSE, *f. (or exchange.) Bourse, où s'assemblent les Marchands.*

BURSER or BURSAR, *subst. Bourfier de College.*

BURS-HOLDER, or Burrow-holder. *V. Head-borough.*

BURST, *f. (or bursting.) Éclat, action de crever.*

The burst of waters occasioned by sudden rains. *Le débordement des eaux causé par de grosses pluies.*

♣ Excuse this burst of tears, (Philips.) *Excusez ces larmes que je ne saurois retenir.*

BURST, *adj. Crevé.*

Burst-bellied. *Incommodé de la descente de boyau.*

To BURST, *verb. act. & neut. Crever, se crever, éclater.*

To burst one's belly with over-eating. *Se crever de manger.*

He eats till he burst again. *Il se creve à force de manger.*

To burst WITH envy. *Crever, mourir d'envie.*

To burst with laughing. *Crever, ou mourir de rire.*

To burst (or to burst FORTH) into tears. *Fondre en larmes.*

I never go into his room but he burst into tears. *Je n'entre jamais dans sa chambre qu'il ne fonde en larmes.*

To burst OUT into laughter. *Éclater de rire.*

♣ It was positively affirmed, that this spring burst out in an instant. *On assuroit positivement que cette fontaine sourdit tout d'un coup.*

BURSTEN, *adject. (or broken-bellied.) Qui est incommodé d'une descente de boyau.*

BURSTENESS, *f. Hernie, descente de boyau.*

♣ BURSTON, *Cordage, dans un vaisseau.*

BURT, *f. (a flat sort of fish.) Limande, espèce de poisson plat.*

BURTHEN, &c. *V. Burden, &c.*

BURY, *f. (or Berry, a Dwelling-Place, or Court.) Maison, ou Cour Seigneuriale.*

To BURY, *v. act. Enterrer, ensevelir, mettre en terre une personne morte.*

To bury one alive. *Enterrer quelqu'un tout vivant.*

To bury in oblivion. *Ensevelir dans l'oubli.*

♣ If ever I bury him. *S'il lui arrive de mourir devant moi.*

Buried, *adj. Enterré, enseveli.*

BURYING, *f. L'action d'enterrer, &c. V. to Bury; enterrement, funérailles.*

♣ A burying-place. *Sépulture.*

S. Denis is the burying-place of the Kings of France. *S. Denis est la sépulture des Rois de France.*

BUSH, *f. (or shrub.) Buisson, arbuste, arbrisseau.*

A rosemary, or honey-suckle bush. *Buisson, ou arbuste de romarin, chevre-feuille.*

♣ A gooseberry-bush. *Un groseillier.*

♣ A tavern-bush. *Un bouchon de cabaret.*

*† To go about the bush. *† *Tourner autour du pot.*

♣ A bush of hair. *Une touffe de cheveux.*

♣ Bush, *f. (a fox's tail.) Une queue de renard.*

♣ To BUSH, *verb. neut. Devenir touffu.*

BUSHEL, *f. or Strike, (a sort of measure.) Un boisseau, sorte de mesure.*

Prov. To measure another man's corn by one's own bushel. *Mesurer les autres à son aune.*

♣ BUSHMENT, *subst. Hallier.*

BUSHY, *adj. (from bush.) Plein de buissons, touffu, épais.*

He has a bushy beard. *Il a la barbe épaisse, il est barbu.*

BUSIED. *V. Busyed.*

♣ BUSILESS, *adj. Sans affaires.*

BUSILY, *adv. Ardemment, avec ardeur, avec feu, avec passion, avec empressement.*

BUSINESS, *subst. Affaire, occupation, chose.*

To be full of business. *Être accablé d'affaires.*

To be always about some business, or other. *Avoir toujours quelque chose à faire.*

A man fit for business. *Un homme d'affaire, un homme versé dans les affaires.*

He makes it his business. *Il s'en fait une affaire, il ne songe à autre chose.*

♣ I will make it my business. *Je tâcherai, je m'efforcerai, je m'appliquerai.*

*† To do one's business, (to shite.) *Faire ses affaires, (chier.)*

♣ To do one's business, (to kill, undo, or ruin him.) *Perdre quelqu'un, le ruiner, le tuer.*

His business is done, (he is undone, he is a dead man.) *Ses affaires sont faites, c'est un homme perdu, ruiné, confisqué, ou mort.*

He did his own business as soon as he had the full swing of his power. *Il se perdit lui-même, dès qu'il fut tout puissant, ou dès qu'il n'eut personne au dessus de lui.*

The business of states-men during the winter. *L'occupation des politiques pendant l'hiver.*

Ou bien en ces sens.

♣ In the business of Religion. *Dans ce qui concerne la Religion, lorsqu'il s'agit de Religion, en matière de Religion.*

♣ It was concluded I should betake myself to the business of a Merchant. *Il fut résolu que je me mettrois Marchand.*

♣ The business is done, there is no going back. *C'en est fait, il n'est plus temps de reculer.*

♣ My business is done, I am a dead man. *C'est fait de moi, je suis un homme mort.*

♣ He has done my business, he has killed me. *Il m'a tué, je suis un homme mort.*

♣ All my business is my song. *Je ne fais que chanter.*

♣ A man of good credit in the common business of his calling. *Un homme de probité dans ce qui regarde sa vocation.*

♣ He thinks he has done more than

half his business. *Il croit avoir fait plus de la moitié du chemin.*

♣ A hanging-business. *Un cas pendable.*

♣ The business will not quit cost. *† *Le jeu ne vaut pas la chandelle.*

♣ To come into business. *Avoir la vogue.*

♣ She has one that does her business for her. *Elle s'en fait donner.*

BUSK, *subst. Un busc.*

BUSKIN, *subst. (short boots.) Bottine, petite botte.*

♣ Buskins of the ancients. *Les brodequins des anciens.*

* Buskin style. *Style tragique.*

♣ BUSKINED, *adj. En brodequins.*

♣ BUSKY. *V. Bosky.*

BUSS, *f. Un baiser.*

♣ A buss, (or ship.) *Sorte de petit vaisseau.*

To BUSS, *v. a. Baiser.*

Bussed, *adj. Baisé.*

BUSSING, *f. L'action de baiser.*

♣ BUST, *subst. Buste.*

BUSTARD, *f. (a sort of great fowl.) Outarde, le plus grand oiseau après l'autruche. Il y en a en Angleterre.*

BUSTLE, *f. Bruit, fracas.*

* To make a bustle in the world. *Faire du bruit dans le monde, faire du fracas.*

She makes little or no bustle when she goes. *Elle marche à petit bruit.*

♣ A man of bustle. *Un homme remuant, intrigant, qui se donne beaucoup de mouvement.*

To BUSTLE, *verb. neut. Faire du bruit, faire du fracas.*

Bustling, *comme bustle.*

♣ BUSTLER, *f. Un homme remuant.*

BUSY, *adj. Occupé, qui a des affaires. I am very busy now. J'ai beaucoup d'affaires présentement.*

While he was thus busy with himself in matters of Religion. *Pendant qu'il s'appliquoit ainsi aux affaires de Religion.*

♣ He is as busy as a bee. *Il est toujours en action comme les abeilles.*

Busy at work. *Attaché à son ouvrage.*

Busy at prayers. *Qui fait sa dévotion en particulier.*

A busy day. *Un jour d'affaires.*

A busy-body. *Un homme qui se mêle de tout, & qui ne s'entend en rien, un homme intrigant, remuant, agissant, qui fait le nécessaire, qui se donne beaucoup de mouvement.*

♣ A busy-brain. *Un esprit inventif, ou plein de projets.*

To BUSY one's self, *verb. récip. S'occuper, s'employer à quelque chose.*

BUSYED, *adj. Occupé.*

BUT, *conj. Mais.*

I went to see him, but he was not at home. *Je le suis allé voir, mais il n'étoit pas au logis.*

♣ But. *Que.*

To laugh but faintly. *Ne rire que du bout des lèvres.*

I go but seldom abroad. *Je ne sors que rarement.*

She doth nothing but cry. *Elle ne fait que pleurer.*

There is no doubt but he will come. *Il ne faut pas douter qu'il ne vienne.*

No body says so but he. *Il n'y a que lui qui le dise.*

He is nothing but skin and bones. *Il n'a que la peau & les os.*

There were but two ways out. *Il*

BUT

n'y avoit que deux chemins pour sortir.
 There is no day almost but he comes to my house. *Il ne se passe presque pas un jour qu'il ne vienne chez moi.*
 But that, or were is no that. *Si ce n'étoit que.*
 Not but that. *Non que.*
 But, (or only.) *Seulement.*
 If you would but take the pains to go thither. *Si vous vouliez seulement prendre la peine d'y aller.*
 Be but ruled by me. *Suivez seulement mon conseil.*
 But one word. *Un mot seulement.*
 But, (except.) *Hormis, excepté, à la réserve de.*
 We were all there but you. *Nous y étions tous hormis vous.*
 They all came but you two. *Ils vinrent tous à la réserve de vous deux.*
 If we do but seriously reflect upon it. *Si nous y faisons une sérieuse réflexion.*
 Your demand is but reasonable. *Votre demande est raisonnable.*
 That tree has born but little fruit this year. *Cet arbre n'a guère porté de fruit cette année.*
 Our life is but short. *Notre vie est courte.*
 To eat but little. *Manger peu.*
 I cannot choose but cry out. *Je ne puis m'empêcher de crier.*
 I cannot but bemoan his misfortune. *Je ne puis m'empêcher de pleurer son sort.*
 But a while since. *Depuis peu.*
 But just now. *Tout-à-l'heure.*
 He is but just now gone. *Il ne fait que de partir, il vient de partir.*
 But sparingly. *Avec épargne.*
 But a little. *Tant soit peu.*
 There wanted but a little. *Il s'en manqua fort peu, peu s'en fallut.*
 But yet. *Néanmoins.*
 The last but one. *Le pénultième.*
 If you do but take my part. *Pourvu que vous preniez mon parti.*
 You cannot but know. *Vous ne pouvez pas ignorer.*
 There is none but knows. *Il n'est personne qui ne sache.*
 There is none but is afraid of you. *Il n'y a personne qui n'ait peur de vous.*
 There is nothing so good but what may be abused. *Il n'est rien de si bon dont on ne puisse abuser.*
 No question but he will do it. *Il le fera infailliblement, il n'y a pas lieu d'en douter.*
 But for you, had it not been for you. *Si ce n'eût été pour vous, ou à votre considération.*
 I would but for hurting him. *Je le ferois, n'étoit que je crains de lui faire mal.*
 The wild boars suffer no beast with them but what is of their kind. *Les sangliers ne souffrent aucun animal avec eux, s'il n'est de leur espèce.*
 Lastly, but, is rendered, by or, when it begins the minor proposition of a syllogism.
 Ex. But ye are not in the flesh. *Or vous n'êtes point en la chair.*
 BUT, *f. Bout, limite. V. Butt.*
 BUT-END, *subst. Le gros bout d'une pique, &c.*
 BUTCHER, *subst. Boucher.*
 Butcher's meat. *Grosse viande, ou viande de boucherie.*
 To go to the butchers. *Aller à la boucherie.*

BUT

Butchers-broom. *Du brufe.*
 To BUTCHER, *v. a. Égorger, couper la gorge à, massacrer.*
 Butchered, *adj. Égorgé, massacré.*
 BUTCHERLY, *adj. Cruel, barbare, sanguinaire.*
 BUTCHERY, *f. Boucherie, grand carnage, tuerie.*
 BUTLER, *f. Sommelier.*
 BUTLERAGE of wines, *f. (It is an imposition of sale-wine brought into the land, which the King's butler, by virtue of his office, may take of every ship.) Sorte de droit que les vins étrangers payent au Bouteillier du Roi.*
 BUTT, *f. (a sort of wine-vessel containing 126 gallons.) Botte, tonneau de vin contenant 126 gallons, qui (sur le pied de quatre pintes de Paris le gallon) font 504 pintes.*
 A butt, (or bound.) *Une borne.*
 Butt, (or mark to shoot at.) *Butte, ou but, à quoi l'on tire.*
 To meet one full butt. *Rencontrer quelqu'un tête pour tête.*
 To run full butt at one. *Donner de la tête contre quelqu'un en courant.*
 The butt-end of a thing. *Le bout, l'extrémité.*
 The butt-end of a musket. *La crosse d'un mousquet.*
 To BUTT, *verb. neut. Se choquer en parlant des beliers, ou des moutons.*
 To butt at one. *Heurter de la tête, (ou des cornes) contre quelqu'un.*
 Butted, *adj. (or bounded.) Borné.*
 BUTTENS, *f. (or burrs of deer.) V. Burr.*
 BUTTER, *subst. Beurre.*
 Fresh, or new butter. *Du beurre frais.*
 Salt butter. *Beurre salé.*
 A toast and butter. *Une rôtie au beurre.*
 Bread spread with butter. *Beurrée.*
 Prov. He looks as demurely as if butter would not melt in his mouth. *Il est si froid qu'il semble qu'il n'y touche pas.*
 Prov. My money melts like butter against the sun. *Ma bourse a le flux.*
 Butter-milk. *Babeurre, lait de beurre.*
 Butter-sauce. *Sauce au beurre.*
 Butter-crock. *Pot à beurre.*
 Butter-woman. *Beurriere, ou vendeuse de beurre.*
 A butter-whore. *Une querelleuse.*
 Butter-fly. *Papillon.*
 Butter-teeth, (great broad fore-teeth.) *Dents de devant.*
 Butter-bump. *V. Fowl.*
 Butter-bur. *Grande bardane, plante.*
 Butter-print. *Instrument pour marquer le beurre.*
 Butter-box, (a great eater of butter.) *Un grand mangeur de beurre, ventre de beurre.*
 A Butter-Box, (or Dutchman.) *Un Hollandois. On appelle ainsi les Hollandais par dérision.*
 To BUTTER, *v. a. Mettre du beurre.*
 As: To butter bread. *Etendre du beurre sur du pain.*
 To butter, *verb. neut. (to double at play.) Doubler, au jeu.*
 Buttered, *adject. Où l'on a mis du beurre.*
 He knows on which side the bread is buttered. *Il n'est pas sot, il n'est pas bête, il ne donne pas aisément dans le panneau.*
 BUTTERING, *f. V. to Butter.*
 BUTTERY, *adj. Qui tient du beurre.*

BUT BUZ 83

BUTTERY, *f. (from butter.) Sommellerie, dépense.*
 BUTTOCK, *f. Fesse, partie du corps sur laquelle on s'assied.*
 The buttocks of a horse. *La croupe d'un cheval.*
 Buttock beef. *Cimier, la chair qui est sur la croupe du bœuf.*
 Buttock, (a sea-term, the ship's breadth right a-stern, from the tuck upwards.) *Carcasse de navire, terme de marine.*
 BUTTON, *f. Bouton, bouton d'habit.*
 A plate-button. *Un bouton d'orfèvrerie.*
 A long button. *Un bouton à queue.*
 A tufted button. *Un bouton à freluque.*
 Button, (in plants.) *Bouton, bourgeon.*
 Handkerchief-buttons. *Glands de mouchoir.*
 His arse makes buttons. *Il a grand-peur, * il chie de peur.*
 'Tis not worth a button. *† Cela ne vaut pas un zeff.*
 Button-hole. *Boutonniere.*
 Button-maker. *Boutonnier.*
 Button-ware. *Boutonnerie, ouvrage de boutonniere.*
 To BUTTON, *v. a. Boutonner.*
 Buttoned, *adj. Boutonné.*
 BUTTONER, *f. (a taylor's tool, to get the buttons into the button-holes.) Un tire-bouton.*
 BUTTONING, *f. L'action de boutonner.*
 BUTTRESS, *f. (a prop supporting the butt-end of a building.) Arc-boutant, éperon.*
 Buttress, (or support.) ** Arc-boutant, soutien, appui.*
 Buttress, (a farrier's tool.) *Boutoir, de Maréchal ferrant, l'instrument avec lequel il pare le pied des chevaux.*
 BUTYRACEOUS or BUTYROUS, *adj. Qui tient de la nature du beurre.*
 BUXOM, *adj. (pliant, obedient.) Souple, doux, docile.*
 Buxom, (or merry.) *Gai, de bonne humeur, enjoué, aimable, gaillard.*
 BUXOMNESS, *f. Douceur, docilité.*
 Buxomness, (or cheerfulness.) *Bonne humeur, gaieté, enjouement, air gai ou gaillard.*
 To BUY, *v. a. Acheter.*
 To buy of one. *Acheter de quelqu'un.*
 To buy upon trust. *Acheter à crédit.*
 Prov. To buy a pig in a poke. *Acheter chat en poche, acheter quelque chose sans la voir.*
 To buy things at the best hand. *Acheter de ceux qui vendent à meilleur marché.*
 To buy one off. *Gagner quelqu'un par des présents, le corrompre.*
 To buy and sell. *Traffiquer, être Marchand.*
 BUYER, (or chapman.) *Acheteur, celui qui achète.*
 BUYING, *f. L'action d'acheter, achat.*
 To BUZZ, *verb. neut. Bourdonner, comme font les mouches.*
 To buzz about one's ears. *Faire un bruit importun qui choque les oreilles.*
 To Buzz a thing about, *v. a. Divulguer une chose, en faire courir le bruit.*
 To buzz into one's ears. *Souffler à l'oreille, dire en secret.*
 BUZZ or BUZZING, *f. Bourdonnement, sorte de bruit sourd.*
 BUZZARD, *f. (a sort of fowl.) Busard, ou buse, oiseau de rapine.*
 To be betwixt hawk and buzzard,

(to be neither fish nor flesh, to be a trimmer.) * N'être ni chair ni poisson.

B Y

BY, prep. Par.

By good luck. Par bonheur.

By chance. Par hazard.

By. De.

To be loved by one. Être aimé de quelqu'un.

By day. De jour.

By much. De beaucoup.

By the advice of. De l'avis de.

Bigger by two foot. Plus grand de deux pieds.

By birth. De naissance.

What benefit do you reap by your reading? Quel fruit retirez-vous de votre lecture?

By trade a hatter. Chapelier de son métier.

By. A, au.

By one's self, by itself, by himself, by herself, by themselves. A part, seul, seule, seuls, seules.

I shall be back again by one a clock. Je serai de retour à une heure.

It is three by my watch. Il est trois heures à ma montre.

By such a token. A telles enseignes.

Turned by the lath. Travaillé au tour.

By candle-light. A la chandelle.

By the favour of the night. A la faveur de la nuit.

By break of day. Au point du jour.

To do by others as we would be done by. Faire à autrui ce que nous voudrions qu'on nous fit.

One by one. Un à un.

I have it by me. Je l'ai par devers moi.

By. Près, proche.

To sit by one. S'asseoir près de quelqu'un.

Hard by. Tout près.

By the Church. Proche l'Eglise.

By. Sur.

I shall regulate myself by his example. Je me réglerai sur son exemple.

Ten sail passed by that port. Dix vaisseaux passèrent à la vue de ce port.

By that time you come again. Quand vous reviendrez.

By that time i got half way thither. Quand je fus venu à moitié chemin.

By this time i perceived my fault. C'étoit en ce temps-là que je m'aperçus de ma faute.

By that time i have looked over my horses, i have not a moment left me to spare. Après que j'ai fait la revue de mes chevaux, il ne me reste pas un moment à moi.

He must be back again by monday next. Il faut qu'il soit de retour lundi prochain.

Doubtless he is dead by this time. Sans doute qu'il est déjà mort.

By this time twelve-month. Dans un an d'ici.

To take example by one. Se régler ou prendre exemple sur quelqu'un.

Should i do by you as you do by me. Si je voulois en agir avec vous comme vous en avez agi envers moi, si je voulois vous rendre la pareille.

I found much good by it. Je m'en suis bien trouvé.

He went by that name. Il prit ce nom-là.

By how much? by so much. Voy. Much.

By degrees, by little and little. Peu à peu, petit à petit, par degrés, insensiblement, pas à pas.

Day by day, year by year. Journallement ou tous les jours, tous les ans.

By all means. Quoi qu'il en coûte, à quelque prix que ce soit, absolument.

By no means. Nullement.

By reason that. Parce que.

By course, by turns. Tour à tour.

He is there by himself. Il est là tout seul.

By the bulk. En bloc ou en gros.

By retail. En détail.

Some grow richer by giving, than others by receiving. Il y en a qui se font plus riches en donnant, que d'autres en recevant.

By the by, by the way. En passant, légèrement.

I shall speak of it only by the by. Je n'en parlerai qu'en passant.

He ordered the matter to be in his company, as upon business by the by. Il fit en sorte qu'il se trouva en sa compagnie comme par hasard.

By and by. Tout-à-l'heure, incontinent.

To be by, to stand by. Être présent.

To stand by one, to assist him. Appuyer, assister, soutenir quelqu'un, prendre son parti.

R. Cette préposition suit fort souvent les verbes, & fait partie de leur signification.

Ex. To set by. V. to Set.

To come by, &c. V. to Come, &c.

A by jobb. Un ouvrage à part.

A by-lane. Une rue qui est à l'écart ou qui n'est pas fort passante.

A by place. Un lieu écarté, un lieu retiré, à l'écart.

A by-place. Réduit, retranchement, donjon.

A by-town. Ville écartée de la route où la poste passe.

A by-way. Un détour.

A by-law. Statut, règlement de Communauté.

The by-laws of a company of tradesmen. Les statuts d'un Corps de Métier.

By-stander. Un regardant.

P. A by-stander sees more than a gamester. Un regardant voit plus qu'un joueur.

By-coffee house. Café dans un lieu obscur.

By-end. Intérêt particulier.

By interest. Intérêt particulier, différent de l'intérêt public.

By-respect. Vue ou fin particulière.

By-road. Chemin détourné.

By-name. Sobriquet ou injure.

By-works. Hors d'œuvre.

By-gains, by-profits. Tour de bâton.

A by-blow, (or a bastard.) Un bâtard, un enfant illégitime, * † un pet à vingt ongles.

A good by-blow, (or wind-fall.) Une bonne aubaine, un bonheur, un coup de bonheur.

† A by-word. † Un dicton, quolibet, proverbe.

A by-sack, f. (a shoemaker's wallet, or tinker's budget.) Un bissac.

BYAS. V. Bias.

To BYASS, &c. V. to Biais, &c.

BYSANTINE. V. Befant.

C

C subst. C'est la troisième lettre de l'Alphabet. Les Anglois la prononcent ci lorsqu'elle est seule, comme dans l'alpha-

bet; mais dans les mots elle a le même son qu'en François, excepté le c, avec une cédille, qui est particulière à notre langue & qui est inconnue en Anglois.

R. To indict, avec ses dérivatifs, indicted or indictment, se prononcent comme quelques-uns les écrivent, savoir, To indite, indited, inditement, en faisant sonner l'i de la seconde syllabe, ai.

La lettre C parmi les Romains servoit de nombre & signifioit Cent. Cicéron l'appelle Triste, parce que les Juges, quand ils vouloient condamner un criminel, jetoient dans l'urne un billet, où ils avoient écrit un C, c'est-à-dire condemnno, je condamne.

C A

CABAL, f. (or jewish tradition.) Cabale, science abstruse du vieux Testament & de ses Mysteres ou une tradition de l'interprétation des Rabbins.

* Cabal, (or secret council.) Cabale, pratique secrète, complot.

* Cabal, (party, set or gang.) Cabale, parti, coterie.

A dangerous cabal. Une dangereuse cabale.

A cabal-man. Un cabaleur, ou bien, un homme de quelque cabale.

To CABAL, v. n. Cabaler, faire cabale, faire une espece de parti, faire des pratiques secrètes, attirer plusieurs personnes à son dessein.

By To cabal in company. Faire coterie à part, se séparer du reste de la compagnie.

CABALIST, f. Cabaliste, qui fait profession de la science secrète & mystérieuse de la cabale.

CABALISTICK, adj. Cabalistique, de cabale, qui concerne la cabale.

† CABALLER, f. Cabaleur, intrigant.

† CABARET, f. Cabaret, taverne.

CABBAGE, f. Chou.

Cole-cabbage. Chou cabus.

Cabbage head. Pomme de chou.

Cabbage lettuce. Laitue pommée.

By The cabbage of a deer's head. Meules, le bas de la tête d'un cerf, d'un daim ou d'un chevreuil.

* † A taylor's cabbage. Retaillies de Tailleur, morceaux qu'il a coupés de quelque étoffe.

To CABBAGE, verb. neut. (to grow to a head, like a cabbage.) Pommer.

This lettuce begins to cabbage. Cette laitue commence à pommer.

To CABBAGE, v. act. a piece of stuff, (as a taylor.) Voler un morceau d'étoffe, comme font quelquefois les Tailleurs.

CABERN. V. Cabin.

CABIN, subst. (in a ship.) Cabane, petite loge ou réduit de planches où l'on couche dans un navire.

A cabin in a fair. V. Booth.

CABINET, f. Cabinet, espece d'armoire avec des tiroirs.

* The cabinet-council. Le cabinet, les secrets, les mystères, les intrigues cachées de la Cour.

† Cabinet-maker. Tournour.

CABLE, f. Cable, grosse corde dont on se sert dans les navires.

CABLISH, subst. (a law-word or brushwood.) Menu bois, broussailles.

By Cablish, (or wind fallen wood.) Bois chablis, abatis de bois, bois que le vent a abattu.

† CABOSHED, adj. (whose head is cut

off.) *Qui n'a point de tête, qui a la tête emportée.*
CABURN, *subst.* (a sea term, small yarn-line, to blind cables withal.) *Fil de carret.*
CACAO-NUT, *V.* *Cocao-nut.*
CACHEXY, *subst.* (a bad constitution of body.) *Cacochymie, cachexie, mauvaises humeurs, estomac foible.*
D. CACK a-bed, *f.* (or *Shit a-bed.*) *Un chie-en-lit.*
To CACKLE, *verb. neut.* (as a hen does when she has laid her egg.) *Glousser, comme font les poules quand elles veulent pondre ou qu'elles viennent de pondre.*
 * **To cackle**, *Ricaner.*
↓ CACKLER, *f.* *Bavard, babillard.*
CACKLING, *subst.* *Cri ou chant d'une poule qui pond.*
CACKREL, *f.* (a fish.) *Especie de poisson de mer.*
↓ CACOCCHYMY, *f.* *Cacochymie.*
CACOPHONY, *f.* (an ill or harsh sound in words.) *Cacophonie, son dur ou rude à l'oreille qui se rencontre dans quelques mots.*
↓ CADAVEROUS, *adj.* *Cadavereux.*
CADE, *adj.* *Domestique; ce mot n'est usité qu'en ce sens:*
A cade lamb. Un agneau domestique.
CADENCE or CADENCY, *f.* (or fall of a period.) *Cadence, chute harmonieuse d'une période ou d'une partie de période.*
CADET, *f.* (or younger brother.) *Cadet, le plus jeune de deux freres.*
CADEW or CADDIS, *f.* (a straw-vorm.) *Sorte de ver qui s'engendre parmi la paille.*
↓ CADGER, *f.* *Coquetier.*
↓ CADI, *f.* *Cadi, chez les Turcs.*
↓ CAFTAN, *subst.* *Cafetan, habillement Turc.*
CAECITY, *subst.* (or Blindness.) *Aveuglement, privation de la vue.*
CÆLIBATE, *subst.* (a bachelor's life or condition.) *Célibat, état de ceux qui ne se marient point.*
CAG, *f.* *Une caque, un baril.*
A cag of herrings. Une caque de harengs, qui en contient ordinairement cinq cens.
A cag of sprats. Une caque ou un baril de sardines, qui en contient mille.
CAGE, *subst.* *Cage.*
 * *A great cage. Une voliere.*
 * *Cage, (or Jail.) Cage, prison.*
To CAGE, *verb. act.* *Mettre en cage ou mettre en prison.*
Caged, adj. Mis en cage.
↓ CAIMAN, *f.* *Caïman, espee de crocodile.*
To CAJOLE, *verb. act.* (or sooth up.) *Cajoler, caresser, flatter.*
 * *To cajole, (to beguile one.) Enjoler, duper, attraper, quelqu'un en lui disant de belles paroles.*
Cajoled, adj. Cajolé, caressé, flatté, enjolé, dupé.
CAJOLER, *subst.* *Cajoleur, cajoleuse, flatteur, flatteuse.*
↓ CAJOLERY, *subst.* *Cajolerie.*
CAJOLING, *subst.* *L'action de cajoler, &c. V. to Cajole; cajolerie, flatterie, caresses.*
↓ CAISSON, *f.* *Caïsson.*
CAITIFF, *f.* (or Slave.) *Un esclave.*
 * *† Caitiff, (or Scoundrel.) Un coquin, un pendeur, un scélérat, un garnement, un misérable.*
CAKE, *subst.* *Un gâteau.*
 * *Cake of coals. Charbon qui s'est pris*

ou collé, ou qui a formé une espee de croûte par la chaleur du feu.
 * *A rose-cake. Un pain de rose.*
 * *A wax-cake. Un pain de cire.*
A cake-house. Maison où l'on fait & où l'on vend des gâteaux.
A cake woman. Une femme qui vend des gâteaux.
To CAKE, *v. neut.* (as sea-coal does.) *Se lier, se prendre, se coller, former une croûte, en parlant du charbon de terre, qu'on brûle en Angleterre.*
Caked, adj. Collé, lié, pris.
CALAMARY, *f.* (a sort of fish.) *Calemar, sorte de poisson.*
CALAMINE, *f.* (a sort of stone which serves to colour yellow brags.) *Calamine, pierre ou terre bitumineuse qui donne la teinture jaune au cuivre.*
CALAMINT, *f.* (a sort of mint.) *Calament, sorte de plante.*
CALAMITOUS, *adj.* (unfortunate.) *Calamiteux, misérable, infortuné, malheureux, plein de traverses, accablé d'infortunes & de calamités.*
CALAMITY or CALAMITOUSNESS, *f.* *Calamité, malheur, disgrâce, désastre, affliction, traverses, infortune.*
CALAMUS, *subst.* *Un roseau, une canne.*
Sweet calamus. Roseau aromatique.
To CALANDER, &c. *V.* *Calender, &c.*
↓ CALASH, *f.* *Caleche.*
CALCAR, *f.* (a calcinating furnace.) *Fourneau de Chimiste pour calciner les corps.*
↓ CALCEDONIUS, *f.* *Calcedoine, sorte d'agate.*
CALCINATE, *Calcinated, or calcined, adj. Calciné.*
CALCINATING, *calcination or calcining, f. Calcination ou l'action de calciner.*
To CALCINE, *verb. act.* (to burn to a cinder.) *Calciner, réduire en chaux par le moyen du feu.*
 * *To calcine, v. n. Se calciner.*
To CALCULATE, *verb. act.* (to reckon or compute.) *Calculer, compter, supputer, dresser des comptes.*
 * *He does calculate himself for preferment. Il fait son compte qu'il sera infailliblement avancé.*
 * *To calculate, (or frame a discourse to the meanest capacity. Accommoder ou proportionner un discours à la portée des plus foibles.*
 * *Religion is calculated to make us happy. La Religion ne tend qu'à nous rendre heureux, le but de la Religion est de nous rendre heureux.*
Calculated, adj. Calculé, supputé, &c. V. to Calculate.
CALCULATING, CALCULE or CALCULATION, *subst. Calcul, supputation, compte.*
↓ CALCULATOR, *f.* *Calculateur.*
↓ CALCULATORY, *adj.* *Qui a rapport au calcul.*
↓ CALCULOSE or CALCULOUS, *adj.* *Pierreux, graveleux.*
↓ CALCULUS, *f.* *Pierre, gravier, terme de Chirurgie.*
↓ CALDRON, *f.* *Chaudron.*
↓ CALECHE, *V.* *Calash.*
↓ CALEFACTION, *f.* *Caléfaction, terme didactique.*
↓ CALEFACTIVE or CALEFACTORY, *adj.* *Qui rend chaud.*
↓ To CALEFY, *v. n.* *Devenir chaud.*
CALENDAR, *f.* (a sort of almanack.)

Calendrier, livre où sont marqués par ordre les mois, les jours, les lunaïsons, &c. qui regardent l'année.
CALENDER, *f.* (an insect.) *Calandre, charanson, petit insecte qui ronge le blé.*
To CALENDER, *v. act.* *Calandrer.*
Ex. To calender cloth. Calandrer des toiles, les liffer, les polir.
Calendered, adj. Calandré, lissé, poli.
CALENDS, *f.* (the first day of every month among the ancient Romans.) *Calendes, le premier jour de chaque mois parmi les anciens Romains.*
CALENTURE, *f.* (a burning fever.) *Une fièvre ardente; calenture.*
CALESH, *subst.* *Une caleche.*
CALF, *subst.* (the young of a cow.) *Un veau.*
P. To cry like a sucking calf. Pleurer comme un veau.
Calves head. Tête de veau.
Calves pluck. Fressure de veau.
Calves leather. Veau, peau de veau.
Calves-foot, (an herb.) Pied de veau, sorte d'herbe.
 * *A calf, (a hart-male of the first year.) Un faon de biche.*
 * *The calf of the leg. Le gras de la jambe.*
CALIBER, *f.* (or bore of a gun.) *Calibre, l'ouverture d'une piece d'artillerie & de toute autre arme à feu.*
↓ CALICE, *f.* *Calice.*
CALICO or CALICO, *f.* (cloth made of cotton in the Indies.) *Toile de coton; toile des Indes.*
↓ CALIDITY, *f.* *Chaleur.*
↓ CALIF or CALIPH, *f.* *Calife.*
↓ CALIGATION or CALIGOUSNESS, *subst.* *Obscurité.*
↓ CALIGINOUS, *adj.* *Obscur.*
↓ CALIGRAPHY, *f.* *Belle écriture.*
↓ CALIX, *f.* *Calice de fleur.*
CALIVER, *f.* (a small sea gun.) *Sorte de petit canon, dont on se sert sur mer.*
To CALK, *v. act.* (a sea-term.)
Ex. To calk a ship, (to stop its cracks, &c.) Calfater un vaisseau, en écouper ou boucher les fentes, le radoub.
Calked, adj. Calfaté.
CALKER, *f.* (he that calks.) *Calfat, celui qui a soin de donner le radoub aux vaisseaux incommodés.*
CALKING, *subst.* *Calfat, radoub, l'action de calfater, &c. V. to Calk.*
CALL, *f.* (or calling.) *L'action d'appeller.*
Ex. To give one a call. Appeller quelqu'un.
To be ready at a call. Être toujours prêt ou être fait au hola.
 * *A call, (or invitation) to repentance. Une invitation ou une sollicitation à la repentance.*
 * *The call of partridges. L'appel des perdrix. Call, appeau.*
 * *Call, (the calling over the names of those that are to compose an assembly, &c.) Appel, action de nommer les noms de ceux qui doivent former une assemblée.*
The call of the house was adjourned to the next day. L'appel de la Chambre fut remis au lendemain.
 * *Call, (or beat of drum.) Appel, sorte de battement de tambour.*
 * *A call, (for a water-pipe.) Pomme, plaque de plomb, &c. trouée qu'on met à l'embouchure d'un tuyau.*
 * *Call. Vocation, ordre, autorité.*

To CALL, *v. act.* (to name.) Appeller, nommer, donner le nom à.

How do you call that? Comment appelez-vous cela?

To call one by his name. Appeller quelqu'un par son nom.

☞ To call, (to give a call, to desire or bid to come.) Appeller, faire venir.

Call my man. Appelez mon valet, faites-le venir.

I call your conscience to witness. J'appelle ou je prends votre conscience à témoin, j'en appelle à votre conscience.

☞ To call, (or to assemble.) Convoquer, assembler.

To call a Council. Convoquer un Concile.
To call a Parliament. Assembler un Parlement.

☞ Their patience, shall I call it or rather, stupidity. Leur patience, ou pour mieux dire, leur stupidité.

☞ To call one names. Dire des injures à quelqu'un, l'injurier, lui chanter pouilles.

☞ He calls me rogue. Il m'appelle coquin, il me traite de coquin.

☞ To call, as a partridge does. Appeller, chanter, comme une perdrix.

☞ To call one's game, at cards. Accuser son jeu.

* † Let us call another cause, (i. e. let us speak of something else.) Parlons d'autre chose; changeons de discours; brisons là-dessus.

☞ To call one IN. Faire entrer quelqu'un, lui dire qu'il entre.

☞ To call IN or BACK, one's word. Retirer, reprendre ou dégager sa parole.

☞ To call in one's money or debts. Retirer son argent, lever ses dettes, exiger, poursuivre, rechercher ses dettes, se faire payer.

☞ To call in one's word, (to recant.) Se dédire, se rétracter, rétracter ce qu'on avoit avancé.

☞ To call in, (or repeal) a Law. Révoquer, abroger, annuler une Loi.

☞ To call in question or INTO question. Révoquer en doute, douter.

☞ To call one AWAY. Faire sortir quelqu'un, ou lui dire qu'il s'en vienne, l'emmener.

☞ To call one BACK. Rappeller quelqu'un, le faire revenir, lui dire qu'il s'en revienne.

☞ To call back one's word. *V.* to Call in.

To call OFF. Détourner, dissuader.

To call FOR. Appeller, demander.

Did he call for me? M'a-t-il appelé?

To call for drink. Demander à boire.

☞ Call for dinner. Faites servir le dîner.

To call AFTER one. Appeller quelqu'un à haute voix.

To call AGAIN. Rappeller, faire revenir.

To call ASIDE. Tirer à côté, tirer ou prendre à part.

To call ALOUD. S'écrier, se récrier, pousser un cri.

To call FORTH. Faire sortir ou venir, évoquer.

☞ To call TOGETHER. Assembler, convoquer.

To call TO one, (to call him.) Appeller quelqu'un.

☞ To call to one or unto one, (to invoke him.) Invoquer quelqu'un, le réclamer.

☞ To call to one for help. Appeller quelqu'un à son secours, demander du secours à quelqu'un, implorer son assistance.

Termes having put on a brazen countenance, and calling all his impudence to his aid. Termes s'étant fait un front d'airain, & s'armant de toute son effronterie.

☞ I call God to witness. J'en prends Dieu à témoin, Dieu m'en est témoin.

☞ To call a thing to mind or to remembrance. Rappeller la mémoire ou le souvenir de quelque chose, la repasser dans son esprit, s'en ressouvenir, se la remettre.

☞ To call one to account. Faire rendre compte à quelqu'un, le rechercher.

To call at a place, (to take it in one's way to another.) Passer par un endroit, en allant à un autre.

To call one OUT. Faire sortir quelqu'un, lui dire de sortir.

To call OVER an assembly or the names of an assembly. Appeller une assemblée ou les noms d'une assemblée, en faire l'appel.

To call one UP. Faire monter quelqu'un, lui dire de monter.

☞ To call one up in the morning, (to awake him.) Éveiller quelqu'un, le faire lever.

☞ To call up spirits. Évoquer, conjurer, faire venir les esprits.

To call one DOWN. Faire descendre quelqu'un, lui dire de descendre ou qu'il descende.

To call one ON. Exhorter, animer, encourager, pousser quelqu'un.

To call UPON one, in one's way. Appeller quelqu'un en passant, l'aller voir en passant.

☞ I called upon him to be as good as his word. Je le sommai de sa parole ou de sa promesse, je l'en fis souvenir.

So many instances of Your Majesty's goodness calls upon us for the highest returns of duty, zeal, and affection. Tant de marques de bonté de la part de Votre Majesté exigent de nous les plus fortes démonstrations de fidélité, de zèle & d'affection.

☞ To call upon, (to invoke) God. Invoquer Dieu, le réclamer.

Called, *adj.* Appelé, &c. *V.* to Call.

He was afterwards called by that name. Le nom lui en est resté.

↓ CALLAT or CALLET, *f.* Femme de mauvaise vie.

CALLEMANCO. *V.* Callimanco.

CALLER, *f.* Celui ou celle qui appelle.

CALLICO. *V.* Calico.

CALLIMANCO, *subst.* (a sort of stuff.)

Étoffe qui se fait en Angleterre.

CALLING, *subst.* (from to call.) Action

d'appeller, &c. *V.* to Call.

☞ Calling, (or Vocation.) Vocation.

☞ Calling, (or Trade.) Vacation, métier, emploi.

↓ CALLIPERS, *subst.* Sorte de compas.

CALLOSITY or CALLOUSNESS, *subst.*

(hardness or thickness of skin.) Calus,

durillon, dureté de peau.

CALLOUS, *adj.* (hard, full of callosities.)

Calieux, dur, plein de calus ou de

durillons, endurci.

CALLOUSNESS. *V.* Callosity.

CALLOW, *adj.* (not fledged, as a bird.)

Qui n'a point de plumes, en parlant d'un

oiseau.

* A callow, (or young) maid. Une jeune

fille.

↓ CALLUS, *subst.* Calus.

CALM, *adj.* (not stirred, in a proper and figurative sense.) Calme, tranquille, qui n'est point agité, au propre & au figuré.

CALM, *f.* (Tranquillity.) Calme, tranquillité, bonace.

To CALM, *v. a.* (to make calm, in a proper and figurative sense.) Calmer, rendre calme ou tranquille, apaiser, adoucir, au propre & au figuré.

Calmed, *adj.* Calmé, adouci, apaisé.

↓ CALMER, *subst.* Qui calme.

CALMING, *f.* L'action de calmer, &c. *V.* to Calm.

CALMLY, *adv.* Tranquillement, paisiblement, sans bruit.

CALMNESS, *subst.* Calme, tranquillité.

↓ CALMY, *adj.* *V.* Calm.

CALOTTE, *f.* (or leather cap.) Calote.

↓ CALOYER, *f.* Caloyer, moine Grec.

CALTROP or CALTHROP, *f.* (an instrument made with four iron points, so joined that being thrown on the ground one stands up right.) Chauffe-trape, instrument garni de quatre ou cinq pointes de fer, dont il y en a toujours une en l'air.

☞ Caltrop, (an herb.) Chauffe-trape, sorte d'herbe

To CALVE, *verb. neut.* Vêler, faire un veau, en parlant d'une vache.

Calves, (c'est le pluriel de Calf.) *V.* Calf.

↓ CALVILLE, *f.* Calville, pomme.

CAVINISM, *f.* Calvinisme.

CALVINIST, *f.* (a Protestant according to the Doctrine of Calvin.) Calviniste,

Protestant de la Secte de Calvin.

To CALUMNIATE, *v. act.* (or Slander.)

Calomnier, imposer de faux crimes, ac-

cuser malicieusement d'un crime inventé,

médire.

Calumniated, *adj.* Calomnié, accusé à

faux, dont on médit.

CALUMNIATOR, *f.* Calomniateur, im-

posteur, médisant.

CALUMNIOUS, *adj.* (or Slandering.)

Calomnieux, plein de calomnies, faux.

CALUMNY or CALUMNIATION, *f.*

(or Slander.) Calomnie, fausse accusa-

tion, crime supposé, médifance.

↓ CAMAIEU, *f.* Camaïeu.

CAMAIL, *f.* (a Bishop's purple orna-

ment, worn over the rochet.) Camail,

partie de l'habit que portent les Evêques

sur le rochet.

CAMARADE, (or Companion) *f.* Ca-

marade, compagnon, ami.

CAMBERING, *adj.* (a Sea-term.) Cam-

bré, voûté.

Ex. The deck of a ship lies cambering,

(that is, it is higher in the middle than

at either end.) Le pont du vaisseau est

cambré.

CAMBRICK, *subst.* Toile de Cambrai,

Batiste.

CAME, *prétérit du verbe to Come. V.*

to Come.

CAMEL, *f.* Chameau, sorte d'animal.

A keeper, or driver of camels. Un cha-

melier, celui qui conduit les chameaux.

CAMELION, *f.* Caméléon, animal grand

comme un lézard ordinaire.

The camelion is said to live upon air. On

dit que le caméléon se nourrit d'air.

↓ CAMELOPARD, *subst.* Caméléopard,

animal.

↓ CAMELOT. *V.* Camlet.

↓ CAMERA OBSCURA, *f.* Chambre

obscur, terme d'optique.

CAMERADE. *V.* Camarade.

CAMISADO, *f.* (a sudden assaulting,

or surprisal of the enemy by night.) Ca-

misade, attaque de nuit.

CAMLET, *f.* Camelot, forte d'étoffe.
Hair-camlet. Camelot de poil.
Watered-camlet. Camelot ondé.
CAMMOCK, *V.* Rest-harrow.
CAMMOMIL, *f.* Camomille, forte de plante.
‡ **CAMOYS**, *adj.* (or crooked upwards.)
Recourbé, crochu, camus.
CAMP, *f.* Lieu où une Armée plante le piquet pour se loger.
A flying, or running camp. Un camp volant.
Camp-fight. Combat en champ clos.
To **CAMP**, *verb. neut.* Camper, se camper, se poster, poster, ou asséoir le camp.
CAMPAGNE, *V.* Campaign.
CAMPAIGN or **CAMPANIA**, *subst.* (a great and level piece of ground.) Campagne, étendue de pays.
‡ Campaign, (or summer's war.) Campagne, temps particulier de chaque année, qui pendant la guerre, est employé à faire tenir les troupes en corps d'armée.
To open the campaign. Ouvrir la campagne, commencer la campagne.
A campaign-wig. Perruque à la cavalière.
‡ **CAMPANIFORM**, or **CAMPANULATE**, *adj.* Qui a la figure de cloche, en parlant des fleurs.
CAMPECHE, *f.* (a kind of Indian wood.) Campêche, sorte de bois des Indes.
CAMPED, *adj.* (from to camp.) Campé, posé.
‡ **CAMPESTRAL**, *adj.* Qui croît dans les champs.
CAMPHERE, *f.* (a sort of gum.) Camphre, gomme qui sort d'un arbre des Indes Orientales.
‡ **CAMPHORATE**, *adj.* Camphré.
CAMPING, *f.* L'action de camper, &c.
V. to Camp. Campement.
CAMRADE, *V.* Camarade.
CAN, *V.* Cann.
CAN, *c'est un verbe défectif qui signifie, pouvoir ou savoir.*
Ex. I will do it if i can. Je le ferai si je puis.
I cannot. Je ne puis pas, je ne saurois.
I will do what i can or all i can. Je ferai ce que je pourrai, je ferai tous mes efforts, je tâcherai, je ferai tout mon possible.
If i can but hold my tongue. Pourvu que je puisse me taire.
He can read and write. Il sait lire & écrire.
How can you tell? Comment le savez-vous?
'Tis more than i can tell. Je n'en fais rien, c'est ce que je ne fais pas.
No body can tell. Personne n'en fait rien.
No body can tell so well as you or you can tell best of any. Vous le savez mieux que qui que ce soit, ou s'il y a quelqu'un qui le sache, c'est vous.
I can find him to where. Je ne le saurois trouver.
Can you never be satisfied? Ne serez-vous jamais content.
Make all the haste you can. Faites toute la diligence possible.
Every man must do all he can. Il faut que chacun fasse de son mieux ou son possible.
He is as like him as can be. Il lui ressemble tout-à-fait ou parfaitement.
That is the safest course that can be. C'est la voie la plus assurée.

As sure as can be. Sans doute, indubitablement, très-assurément.
As soon as can be. Aussi-tôt qu'il se pourra, au plutôt, au premier jour.
He is as bad as can be. Il est aussi méchant qu'on puisse l'être, il ne sauroit être plus méchant.
They can ill away with it. Cela les fâche extrêmement, ils ont bien de la peine à le digérer.
It can be no otherwise. Il ne se peut autrement.
You cannot but know it. Il n'est pas possible que vous l'ignoriez, vous ne pouvez pas l'ignorer.
He cannot speak Latin. Il ne sait pas parler Latin.
Cannot you hold your tongue? Ne sauriez-vous vous taire?
He cannot tell which is which. Il ne sait pas lequel c'est des deux, il ne sait pas distinguer l'un de l'autre.
One cannot tell which way it will go. On ne sait pas quelle en sera l'issue.
I cannot or can't but laugh when i see him. Je ne puis m'empêcher de rire quand je le vois.
It cannot be. Cela ne peut pas être, cela est impossible.
CANAL, *f.* Canal, piece d'eau étroite & longue.
‡ Canal-coal. Sorte de charbon d'Angleterre.
CANARY, *f.* Vin de Canarie.
Canary-bird. Un serin de Canarie.
* ‡ Canary-bird, (a knave.) Un fripon.
To **CANCEL** a writing, *v. act.* (to blot or raze it out.) Cancellier, biffer un écrit.
‡ To cancel (or make void.) Invalidier, annuler.
To cancel, (to stint, to set bounds to.) Borner, limiter, resserrer, donner des bornes, en parlant du pouvoir ou de l'autorité de quelqu'un.
Cancelled, *adj.* Cancellé, biffé, invalidé, annullé, &c.
CANCELLATION or **CANCELLING**, *f.* L'action de canceller, &c. *V.* to Cancel.
CANCER, *f.* (an ulcer.) Cancer, tumeur impure & maligne.
‡ Cancer, (a celestial sign.) Le signe du Cancer, le Cancer ou l'Ecrevisse, un des douze signes célestes.
‡ To **CANCERATE**, *v. neut.* Se changer en cancer.
‡ **CANCEROUS**, *adj.* Qui tient du cancer.
‡ **CANCERINE**, *adject.* Qui tient du cancer.
‡ **CANDENT**, *adj.* Extrêmement chaud.
CANDID, *adj.* (or Upright.) Candidé, intègre, sincère, franc, ingénu, ouvert.
CANDIDATE, *f.* (one that stands for any Place or Office.) Un candidat, un prétendant, un homme qui brigue une charge.
To stand candidate for an Office. Briguer, postuler une charge, se mettre sur les rangs pour une charge, se porter pour candidat, concurrent ou compétiteur.
CANDIDLY, *adv.* (from Candid.) Sincèrement, ingénument, nettement, avec ardeur, simplement, naïvement.
‡ **CANDIDNESS**, *f.* Candeur, ingénuité.
CANDLE, *f.* Chandelle.
A candle of four in the pound. Chandelle de quatre à la livre.
Candle-snuffers. Mouchettes.
A tallow-candle. Chandelle de suif.

A rush (or watch) candle. Chandelle de veille, dont la meche est de jonc.
A wax candle. Une bougie, une chandelle de cire.
To work by candle-light. Travailler à la chandelle.
CANDLEMAS or **Candlemas-day**. La Chandeleur, la Purification de la Bienheureuse Vierge; c'est le 2^e. jour de Février.
CANDLESTICK, *f.* Un chandelier.
‡ A branched candlestick. Un lustre ou une girandole.
‡ **CANDLESTUFF**, *f.* Suif.
‡ **CANDOCK**, *f.* Herbe qui vient dans les rivières.
CANDOR or **CANDOUR**, *f.* (sincerity, ingenuity.) Candeur, sincérité, franchise, intégrité, ingénuité.
CANDY, *adj.* Candi.
Ex. Sugar-candy. Sucre-candi.
To **CANDY**, *verb. neut.* Se candir, devenir comme glacé.
To candy, *v. act.* Confire.
Candied, *adj.* Confit.
Candied oranges. Des oranges confites.
CANE, *f.* (a sort of reed.) Canne, roseau d'Inde.
‡ A cane (or Stick.) Une canne, un bâton.
The head of a cane. La pomme d'une canne.
A cane-man. Un vendeur de canne, un tabletier.
Cane-bottom chairs. Chaise à fond de canne.
To **CANE** one, *v. act.* Donner des coups de canne à quelqu'un.
Caned, *adj.* A qui l'on a donné des coups de canne.
CANEL, *f.* (a spice-tree.) Cannelle, arbre ou l'écorce de cet arbre. *V.* Cinnamon.
CANEL-BONE, *f.* (the neck or throat bone.) L'os du gosier.
CANIBAL or **Cannibal**, *f.* (or Man-eater.) Anthropophage, qui mange les hommes.
CANICULAR, *adj.* Caniculaire.
Ex. Canicular days (or Dog-days.) Les jours caniculaires, le temps de la canicule.
CANINE, *adj.* (or Dog-like.) Canin, de chien.
Ex. Canine appetite. Faim canine ou fort grande faim.
‡ **CANISTER**, *f.* Petite corbeille, petit vase dans lequel on porte le thé, le café, &c.
CANKER, *f.* Un chancre, sorte de tumeur ulcérée.
Canker-worm, (or Caterpillar.) Une chenille.
‡ To **CANKER**, *verb. act. & neut.* Corrompre, infecter, ou se corrompre.
Cankered, *adj.* Où il y a un chancre, corrompu.
CANN, *f.* Bidon, pot à boire, fait de bois.
CANNIBAL, *subst.* Cannibale, anthropophage.
CANNON, *f.* (or great gun.) Canon, piece d'artillerie.
Cannon-bullet. Boulet de canon.
To be within cannon-shot. Être à la portée du canon.
CANNOT, *V.* Can.
‡ **CANOA** or **CANOE**, *f.* Canot.
CANONNADE, *f.* (or Canon-shot.) Canonnade, coup de canon, volée de canon.
Canonnaded, *adj.* Battu, canonné.

CANONNADING, *f.* Canonnade, l'action de canonner, &c.
To CANNONADE, *v. act.* Canonner, battre de coups de canon.
CANONNIER, *f.* (or Gunner.) Canonnier, Officier d'Artillerie.
CANON, (or Church-Law.) Canon, règle, statut, ou ordonnance de l'Eglise. The Canon-Law. Le Droit Canon.
 * Canon, (a Church Dignitary.) Un Chanoine, celui qui possède un Canonat.
 * Canon, (a Printing-letter of a large size.) Parangon, sorte de lettre d'imprimerie.
 Lean, or fat Canon. Petit, ou gros Canon.
 * Canon, (a horse-bit.) Canon, embouchure de cheval.
CANONICAL, *adj.* Canonique.
 A canonical book. Un livre canonique, un livre qui doit servir de règle à notre Foi.
 The canonical hours. Les heures canonicales, le temps réglé par les Canons de l'Eglise pour officier, ou pour administrer les Sacrements.
CANONICALNESS, *f.* Canonieité, l'état canonique d'une chose.
CANONIST, *f.* Canoniste, un Docteur en Droit Canon.
CANONIZATION, *subst.* Canonisation.
To CANONIZE, *v. act.* Canoniser, mettre au nombre des Saints.
 Canonized, *adj.* Canonisé.
CANONSHIP or **CANONRY**, *f.* Canonieat, prébende que possède un Chanoine.
CANOO. *V.* Canow.
CANOPY, *f.* Dais, ciel quarré qu'on place au-dessus du trône du Roi, &c.
 * Canopy. Poile, pavillon, ou ciel quarré à pente sous lequel les Catholiques portent le S. Sacrement, ou qu'ils élevent au-dessus de leurs Autels.
 Canopy, (for a bed.) Pavillon pour un lit.
 * The canopy of heaven. Le firmament, la voûte étoilée ou azurée.
 * To CANOPY, *v. act.* Couvrir d'un dais.
CANOROUS, *adj.* (loud, shrill, or sweet.) Résonnant, mélodieux, harmonieux, doux, agréable, clair, parlant de la voix & des instrumens.
CANOW, *f.* (an Indian boat.) Canot, bateau des Indiens fait d'un gros tronc d'arbre creusé, ou d'un assemblage d'écorces d'arbre.
 R. Canot, veut dire aussi en François, un petit bateau ou esquif, pour le service d'un grand bâtiment.
CANT, *c'est une abbréviation du mot canot, fort commune en Anglois. V.* Can.
CANT, *f.* (way of selling to the highest bidder by inch of candle, or otherwise.) Encan, vente publique.
 To sell by cant. Vendre à l'encan, ou au plus offrant & dernier enchérisseur.
 * Cant, (gibberish, pedlars French.) Baragouin, narquois, jargon, langage qui n'est intelligible qu'à ceux d'une certaine clique ou cabale.
 To speak cant. Parler narquois, parler un jargon, jargonner, baragouiner.
 R. Quelques Etymologistes font venir ce mot d'André Cant, Ministre Presbytérien Écossais, qui vivoit dans le dernier siècle, & qui avoit le don de s'exprimer d'une manière scientifique dans l'enthousiasme, ce qui faisoit qu'il n'étoit entendu que parmi les Confrères.
To CANT, *verb. neut.* (to speak a canting

language, to have an affected peculiar kind of speech.) Avoir un langage affecté, baragouiner, jargonner, parler narquois.
 * CANTATA, *subst.* Cantate.
CANTATION. *V.* Incantation.
CANTER, *subst.* Celui ou celle qui se sert d'un langage affecté; hypocrite, bigot.
CANTHARIDES, *f.* (or Spanish flies.) Cantharides, mouches venimeuses.
 * CANTHUS, *f.* Coin de l'ail.
CANTICLE, *f.* Cantique, comme ceux de Salomon.
CANTING, ou bien, canting language. Langage affecté, baragouin, narquois.
 * A canting-wheel. Un hérifson, sorte de roue.
CANTLE, *f.* (or piece.) Un chateau, un morceau.
 Exmpl. A cantle of bread. Un chateau de pain.
To CANTLE out, *verb. act.* Démembrer, diviser, morceler.
 * CANTLET, *subst. V.* Cantle.
CANTLING out, *f.* L'action de démembrer, de diviser, de morceler.
 Exmpl. The Duke of Lorrain was for cantling out some part of France, which lay next his territories. Le Duc de Lorraine vouloit qu'on démembrât une partie de la France, qui étoit à sa bienséance.
CANTO, *subst.* Chant d'un Poème.
CANTON, *f.* Canton, étendue de pays en forme de Province.
 Ex. The thirteen Cantons of Switzerland. Les treize Cantons de la Suisse.
To CANTON, *v. neut.* (as soldiers do.) Se cantonner.
 * To CANTON, *v. act.* Diviser en petites parties.
To CANTONIZE, *verb. act.* Diviser en Cantons.
 Cantonized, *adj.* Divisé en Cantons.
CANTRED, *subst.* C'est un terme Breton qui signifie Cent villages.
 In Wales the counties are divided into Cantreds, as in England into Hundreds. On divise les provinces de Galles en Cantreds, comme celles d'Angleterre en Hundreds.
CANVASS, *f.* (coarse cloth.) Canevas, sorte de grosse toile.
To CANVASS a business, *verb. act.* Examiner bien une affaire, la bien éplucher, la bien considérer.
 To Canvass, *v. neut.* (for a place.) Briguer, poursuivre, demander une charge.
 Canvassed, *adj.* Examiné, épluché, considéré, &c.
 The case was thoroughly scanned and canvassed. L'affaire fut épluchée & examinée à fond.
CANVASSING, *subst.* L'action d'examiner, &c. *V.* to Canvass.
 * Canvassing. L'action de briguer, &c.
 Brigue, intrigue, recherche empressée, cabale.
 * CANY, *adj.* Plein de cannes de roseaux.
 * CANZONET, *f.* Petite chanson.
CAP, *subst.* Bonnet.
 A square-cap. Un bonnet quarré.
 A night-cap. Un bonnet de nuit.
 * Cap, (or saluting.) Bonnetade, coup de chapeau, salut.
 * Off with your cap. Bas le bonnet, chapeau bas.
 * To cast one's cap at one. Se confesser vaincu.
 * A Cardinal's cap, or hat. Chapeau rouge, chapeau de Cardinal.

* A black cap, (such as aged men do wear under their hats.) Une calote.
 * A cap and bells, (or a fool's cap.) Une marotte.
 * Cap or head. Caboche, tête.
 A confidering-cap. Une bonne tête.
 * Cap, (a sea-term.) Chouquet, terme de marine.
 Cap-maker. Bonnetier, faiseur de bonnets.
 Cap-case. Sac, besace, valise.
 Cap-a-pee. De pied en cap.
 Ex. He is armed cap-a-pee. Il est armé de pied en cap.
 Cap-paper. Sorte de papier gris & épais.
 Fool's cap, (a sort of writing-paper.) Sorte de papier à écrire.
To CAP one, *v. act.* (or take off his hat.) Découvrir quelqu'un, lui ôter le chapeau de dessus la tête.
 * To cap one, (to pull off one's hat to him.) Saluer quelqu'un, lui ôter le chapeau.
 * To cap verses. Réciter des vers à l'envi, en commençant chacun son vers par la même lettre que celle qui finit le dernier vers qu'on a récité.
 * To cap, or put on a cap of wood, (a sea-term.) Mettre le chouquet.
 * To cap a pair of shoes, (to cover the upper leather, when the sole is good.) Mettre une empeigne neuve à des souliers vieux.
 * CAPABILITY, *subst.* Capacité.
CAPABLE, *adj.* (fit or able.) Capable, suffisant, propre.
 Capable of doing a thing. Capable de faire une chose.
 He is not capable of discipline. Il n'est pas docile, il n'est pas capable des préceptes qu'on lui donne.
 * Capable of (subject to) envy. Susceptible d'envie, envieux.
 * A haven capable (or capacious) of 400 ships.) Un port capable de contenir 400 vaisseaux.
 * CAPABLENESS, *f.* Capacité, intelligence, pénétration.
CAPACIOUS, *adj.* Capable de tenir, grand, spacieux, ample, vaste, étendu, large. Il se dit dans le propre & dans le figuré.
CAPACIOUSNESS, *f.* Capacité.
To CAPACITATE, *v. act.* (to make capable.) Rendre capable.
 Capacitated, *adj.* Rendu capable.
CAPACITY, *subst.* (or capaciousness.) Capacité, grandeur. Il n'est guère en usage dans le propre.
 * Capacity, (or ability.) Capacité, portée, habileté, savoir.
 A book fitted to the meanest capacity. Un livre accommodé à la capacité ou à la portée des esprits les plus médiocres.
 * They are happy who can serve their country in that capacity. Ceux-là sont heureux, qui peuvent servir leur patrie dans cet emploi ou dans cette qualité.
 * The common law allows the King two capacities, a natural and a politick. Le droit coutumier considère le Roi sous deux capacités, l'une naturelle, & l'autre politique.
 No man at capacity to take tithes, but spiritual persons, and the King. Il n'y a que les gens d'Eglise & le Roi qui aient la capacité (ou le pouvoir) de prendre les dîmes.

C A P

CAPARISON, *f.* Caparasson, sorte de housse dont on orne les chevaux.
To CAPARISON, *verb. act.* Caparassonner.
 Caparisoned, *adject.* Caparassonné.
CAPE, *subst.* Cap, pointe, promontoire, langue de terre qui s'avance dans la mer.
 * Cape of a cloak, &c. Collet de manteau ou de houpelande.
 * A Spanish cape. Une cape à l'espagnole, ou un manteau à coqueluchon.
CAPER, *f.* (or capering.) Cabriole.
 * Crois-capers, (or troubles.) Traverses, malheurs.
 * Caper, (or privateer.) Capre, armateur, vaisseau armé en guerre pour faire le cours.
 * Caper, (a sort of fruit.) Capre, fruit du caprier.
 Caper-tree. Caprier, arbre.
To CAPER, *verb. neut.* (to cut capers.) Cabrioler, faire des cabrioles.
 * **CAPERER**, *f.* Cabrioleur.
 * **CAPILLAMENT**, *f.* Etamine, terme de botanique.
CAPILLARY, *adj.* Capillaire.
 Ex. The capillary veins. Les veines capillaires.
CAPILOTADE, *subst.* (a French dish, a kind of minced meat.) Capilotade.
CAPITAL, *adject.* (or great.) Capital, grand.
 A capital letter. Une lettre capitale.
 * A capital or chief city. Une ville capitale.
 * A capital crime. Un crime capital, un crime digne de mort.
 * A capital ship. Un vaisseau de ligne.
CAPITALLY, *adv.* Capitalelement.
 Ex. To proceed capitally against one. Procéder criminellement contre quelqu'un, lui faire un procès criminel.
 He was convicted capitally. Il a été jugé & déclaré coupable de crime digne de mort.
 It is capital, or a capital crime. C'est un crime capital, ou un crime où il y va de la vie.
CAPITATION, *f.* (or poll-tax.) Capitation, taxe par tête.
 Capitation, or capitation-stuff. Sorte de tiretaine.
CAPITE, (a law-term.) Terme de Palais.
 Ex. A tenure in capite. Un fief noble, qui relève immédiatement du Roi.
CAPITOL, *subst.* (the Roman Capitol.) Le Capitole, forteresse dans l'ancienne Rome, bâtie sur le mont de Saturne.
 * Capitol, (a term of Architecture.) Chapiteau, terme d'Architecture.
CAPITULAR, *adject.* (belonging to a Chapter.) Capitulaire, de Chapitre.
 Capitular office. Affaires de Chapitre.
To CAPITULATE, *verb. act.* (or treat upon terms.) Capituler, traiter de la reddition d'une place.
CAPITULATION, *subst.* Capitulation, traité de la reddition d'une place.
CAPON, *f.* Chapon, coq châtré.
To CAPON, *v. act.* Chaponner, châtrer.
 Caponed, *adj.* Chaponné, châtré.
 * **CAPONNIERE**, *f.* Caponniere, terme de fortification.
CAPOT, *f.* (a term of picket.) Capot, terme de jeu de piquet.
To CAPOT one, *v. act.* Faire capot.
CAPOUCH. *V.* Capuch.
CAPPER, *subst.* (or a cap-maker.) Un bonnetier.

Tome II.

C A P

CAPPING, *f.* (from to Cap.)
 Ex. † A man full of capping and crouching. Un homme fort humble, † un homme qui fait le chien couchant.
 * **CAPREOLATE**, *adj.* Se dit des plantes rampantes, comme le concombre, &c.
CAPRICE or CAPRICHIO, *f.* (a whimsey, a freak, a maggot.) Caprice, fantaisie, boutade.
CAPRICIOUS, *adj.* Capricieux, bizarre, fantasque, bourru.
CAPRICIOUSLY, *adv.* Capricieusement, d'une manière capricieuse & bizarre.
 * **CAPRICIOUSNESS**. *V.* Caprice.
CAPRICORN, *subst.* (one of the twelve celestial signs.) Le Capricorne, l'un des douze signes célestes.
CAPRIOLE, *f.* (or caper.) Cabriole.
CAPSTAN, *f.* (a sea-term.) Cabestan.
 The main capstan. Le grand cabestan, ou le cabestan double.
 * **CAPSULAR or CAPSULARY**, *adject.* Capsulaire, terme de botanique.
 * **CAPSULATE or CAPSULATED**, *adj.* Enfermé.
CAPTAIN, *subst.* Capitaine, chef, commandant.
 A Captain general of an army. Un commandant en chef, un Général d'armée.
 A Captain of horse. Un Capitaine de cavalerie.
 A Captain of foot. Un Capitaine d'infanterie.
 A sea-Captain. Un Capitaine de vaisseau.
 A Lieutenant-Captain. Un Capitaine-Lieutenant.
 * **CAPTAINRY**, *f.* Capitainerie.
CAPTAINSHIP, *f.* La charge, la place de Capitaine.
 * **CAPTATION**, *f.* Brigue, flatterie.
CAPTION, *f.* (a certificate of a commission executed.) Certificat.
CAPTIOUS, *adj.* (or deceitful.) Captieux, fourbe, trompeur, ambigu; en parlant des choses & des personnes.
 A captious argument. Un argument captieux, un sophisme.
 Captious words. Des paroles captieuses, ambiguës, à double sens, capables de surprendre.
 * Captious, (apt to take exceptions, or quarrelsome.) Querelleux, de mauvaise humeur, qui se choque de la moindre chose.
 * Captious, (or censorious.) Critique, qui trouve par-tout à redire.
CAPTIOUSLY, *adverb.* (sily or deceitfully.) Captieusement, finement, subtilement, d'une manière capable de surprendre ou de tromper.
CAPTIOUSNESS, *subst.* (or deceit.) Tromperie, fourberie, fraude, finesse, surprise.
 * Captiousness, (the being exceptionous.) Humeur querelleuse, inclination ou penchant à la critique.
To CAPTIVATE, *v. act.* Captiver, se rendre maître, gagner, posséder.
 R. Il ne se dit guère que dans le figuré, en parlant de l'affection, de l'estime, ou des bonnes grâces de quelqu'un.
 * To captivate to. Asservir à.
 Captivated, *adject.* Captivé, possédé, gagné.
CAPTIVE, *subst.* (a slave or prisoner of war.) Captif, esclave, ou prisonnier de guerre.
 * To CAPTIVE, *v. act.* Faire prisonnier.

C A P C A R 89

CAPTIVITY, *f.* (or slavery.) Captivité, esclavage, servitude.
CAPTOR, *f.* Celui qui fait une prise, ou une capture.
CAPTURE, *f.* (prey or booty.) Capture, prise, butin, proie.
CAPUCH, *f.* (or a monk's cowl.) Capuchon, couverture de tête de diverses façons, mais ordinairement faite en pointe.
 * **CAPUCHED**, *adj.* En capuchon.
CAPUCHINS, *f.* (or Religious friars of the Order of St Francis.) Capucins, Religieux de l'Ordre de S. François.
CAR. *V.* Cart.
CARABINE, *subst.* Carabine, arme à feu.
 * **CARABINIER**, *f.* Carabinier.
CARACK, *f.* (a great Portuguese ship.) Caraque; c'est le nom que les Portugais donnoient autrefois à leurs plus grands vaisseaux.
CARACOL, *f.* (a term used in war, for the troopers calling themselves into a ring.) Caracole, tour en rond ou en demi-rond que fait la Cavalerie.
 * To CARACOLE, *v. neut.* Caracoler.
CARAMOSIL, *subst.* (a Turkish ship of burden.) Caramoussail, vaisseau de charge Turc construit en huche, c'est-à-dire à poupe excessivement haute.
CARAT or CARACT, *f.* (the weight of four grains.) Carat, petit poids de quatre grains, dont on se sert pour l'estimation des pierres précieuses.
 * Carat, (the third part of an ounce.) Carat, la troisième partie d'une once.
CARAVAN, *subst.* (a company of Merchants travelling together.) Caravane, troupe de Marchands qui voyagent en compagnie.
 * Caravan of the Knights of Malta. Caravane, course que les nouveaux Chevaliers de Malthe font sur mer.
 * **CARAVANSARY**, *f.* Caravanseuil.
CARAVEL, *f.* (a swift Portuguese bark.) Caravelle, petit vaisseau Portugais, court de varangue & rond de bordage.
CARAWAY. *V.* Carway.
CARBINE. *V.* Carabine.
CARBONADO, *subst.* (meat broiled on the coals.) Carbonnade, viande grillée.
CARBONADOED, *adj.* Grillé sur les charbons.
CARBUNCLE, *f.* (a precious stone.) Escarboucle, sorte de pierre précieuse.
 * Carbuncle, (a plague-fore.) Charbon, tumeur maligne.
 * **CARBUNCULATION**, *f.* Broussure des plantes.
CARCANET, *subst.* Collier.
CARCASS, *subst.* Carcasse, ou squelette, corps où il n'y a presque plus que les os.
 The carcass of a fowl. La carcasse d'un poulet, chapon, &c.
 * † Carcass, (or body.) * † La peau, le corps.
 * Carcass, (a sort of warlike engine.) Carcasse, machine de feu, & une espèce de bombe.
CARCELAGE, *f.* (prison fees.) Geolage.
 * **CARCINOMA**, *f.* Carcinome, terme de médecine.
 * **CARCINOMATOUS**, *adject.* Carcinomateux.
CARD, *subst.* (to play withal.) Carte à jouer.
 A pack of cards. Un jeu de cartes.

M

In a pack of cards we must consider the colour, the coat-cards, and the small cards. *Dans un jeu de cartes il faut considérer le point, les figures ou les têtes, & les basses cartes.*

* They who see all the cards may easily guess who shall be winners. *Il est facile à ceux qui voient le dessous des cartes, de juger qui seront les gagnans.*

A trump-card. *Une triomphe.*

* A mariner's, or sea-card. *Carte marine.*

* A card for wool. *Carde à carder la laine.*

* Card-match. *Allumette.*

Card-maker, *subst.* Cartier, qui fait ou qui vend des cartes à jouer. Cardier, ouvrier qui fait des cartes à carder la laine.

To CARD, *v. act.* Carder.

Ex. To card wool. *Carder de la laine, l'accommoder avec les cartes.*

* To card. *Jouer beaucoup aux cartes.*

* CARDAMOMUM, *subst.* Cardamome, graine.

CARDER, *f.* Cardeur, cardeuse.

CARDES, *f.* (stalks of artichokes, &c. good to eat.) Cardes, tiges bonnes à manger.

* CARDIACAL or CARDIACK, *adj.* Cardiaque.

* CARDIALGY, *f.* Cardialgie.

CARDINAL, *f.* Un Cardinal.

A Cardinal's cap. *Un chapeau de Cardinal.*

CARDINAL, *adj.* (chief, principal.) Cardinal, principal.

The four cardinal virtues, viz, prudence, temperance, justice, and fortitude. *Les quatre vertus cardinales, savoir la prudence, la tempérance, la justice & la force.*

The cardinal numbers. *Les nombres cardinaux.*

The four cardinal winds. *Les quatre vents cardinaux.*

CARDINALATE or CARDINALSHIP, *f.* Cardinalat, dignité de Cardinal.

CARDING, *f.* (from to Card.) L'action de carder.

* Carding, (or cards, at play.) Cardes, jeu.

I have very ill carding. *J'ai de fort méchantes cartes, j'ai fort mauvais jeu.*

CARDOON, or Cardoon-thistle, *f.* (a plant whose stalk is good to eat.) Cardes, ou cardon, sorte de plante dont on mange les côtes.

CARE, *subst.* Soin, souci.

To take care of a thing, to take it into one's care. *Prendre soin d'une chose.*

Troublesome, carking, gnawing, sad, great, or grievous cares. *Soucis cuisans, dévorans, fâcheux, cruels.*

To take no care. *Ne prendre aucun soin, aucun souci.*

Prey, let it be your special care. *Je vous prie d'en prendre un soin tout particulier.*

* To have a care, (or take heed.) Prendre garde.

* Take you no care for that. *Ne vous mettez pas en peine de cela.*

If I had nothing else to do, but to please him, the care were taken. *Si je n'avois autre chose à faire qu'à le contenter, ce seroit bientôt fait, ou je ne m'en mettrois guère en peine.*

* To take care for a thing. *Pourvoir à quelque chose.*

* I shall take care never to commit such a fault again. *Je tâcherai de ne plus retomber dans cette faute.*

* He takes care to learn what he should know. *Il est soigneux d'apprendre ce qu'il doit savoir.*

* To cast away care. *Se réjouir, chasser les soucis.*

To CARE, *verb. act.* Se soucier, tenir compte, se mettre en peine.

I do not care a pin (a straw or a rush) for it. *Je ne m'en soucie point, je ne m'en mets aucunement en peine, & je m'en moque, je n'en tiens pas plus de compte que de cela, en montrant une chose de rien.*

He cares for no body. *Il ne se soucie de personne, il n'a des égards pour personne.*

A man that cares for nothing. *Un homme qui ne se soucie de rien, ou qui n'a soin de rien, un homme sans souci.*

I care for no body, and no body cares for me. *Je ne me soucie de personne, & personne ne se soucie de moi; si je suis indifférent aux autres, les autres me sont indifférens.*

What care i? *Qu'est-ce que cela m'importe? Vraiment! voilà de quoi je me mets en peine.*

* I care not how much he gets by it. *Je ne suis pas fâché du profit qu'il y fait.*

* I do not care if i go along with you. *J'ai envie d'aller avec vous.*

Cared for, *adj.* Dont on se soucie, pour qui l'on a des égards, dont on a soin.

To CAREEN, *v. act.* (a sea-term, that is, to refit.) Carener, radoubier.

Ex. To careen a ship. *Carener un vaisseau, lui donner la carene, le mettre en carene. Toutes ces expressions veulent dire donner le radoub à un vaisseau.*

*† To careen a wig, (an expression used among the beaux.) *Taper, accommoder une perruque.*

CAREER, *f.* (or race.) Carrière, course, route.

* Career. *Carrière, l'endroit où l'on court.*

* CAREERING, *adj.* Qui court.

CAREFUL, (or diligent,) *adj.* (from care. Soigneux, qui a soin, exact, assidu, diligent, attentif, qui fait les choses avec application.

* Careful, (or heedful.) *Circonspect, prévoyant, sage, précautionné, avisé, prudent.*

* Careful, (pensive, and full of cares.) *Chagrin, inquiet, qui est en peine.*

CAREFULLY, *adv.* (or diligently.) *Soigneusement, diligemment, exactement, attentivement, avec assiduité.*

* Carefully, (or warily.) *Avec circonspection, sagement, prudemment.*

* Carefully, (or pensively.) *Avec chagrin, avec inquiétude.*

CAREFULNESS, *subst.* (or diligence.) *Soin, attention, application, exactitude, attachement, assiduité.*

* Carefulness, (or wariness.) *Circonspection, prudence, prévoyance, sagesse.*

* Carefulness, (or pensiveness.) *Soin, peine, inquiétude, travail d'esprit.*

CARELESSELY, *adv.* (or negligently.) *Nonchalamment, négligemment, avec peu de soin, avec négligence, par manière d'acquit, légèrement, en passant.*

CARELESS, *adj.* (or at ease.) *Exempt de soin & de chagrin, tranquille, qui vit sans souci, nonchalant.*

* Careless, (or negligent.) *Négligent, qui ne se met en peine de rien, qui n'a soin de rien, qui ne prend garde à rien, nonchalant.*

* He is very careless in his dress. *Il est fort négligé dans son ajustement.*

* To be careless in one's style. *Avoir des négligences dans son style, n'être pas assez exact.*

* Careless. *Négligé, en parlant des choses. Exemp. A careless dress. Façon négligée de s'habiller; négligé.*

A careless discourse. *Un discours négligé.*

CARELESNESS, *f.* Négligence, nonchalance, manque de soin.

CARESS, *f.* Caresse, témoignage extérieur d'amitié, cajolerie, flatterie.

To CARESS, *verb. act.* (to make much of.) *Caresser, faire des caresses, cajoler, flatter.*

Carested, *adj.* Caressé, cajolé, flatté.

CARFAX, *subst.* (a term used in Oxford for a market-place, where four ways meet.) *Un carrefour.*

CARGASON. *V.* Cargo.

CARGO, *subst.* (the lading of a ship.) *Cargaison, charge, la marchandise qu'on charge dans un vaisseau.*

* CRIES or CARIOSITY, *f.* Carie.

* CARIOUS, *adj.* Carié.

CARING for, *subst.* L'action de se soucier, &c. *V. to Care.*

CARION, *f.* (stinking flesh of a dead beast.) *Charogne, bête morte & puante.*

*† Carion, (a jade.) *Carogne, sorte d'injure de femme.*

To CARK and care, *v. neut.* Être rongé de souci, être accablé de soins ou d'inquiétudes, avoir des soucis cuisans & rongeurs.

CARKING, *adj.* Ex. Carking care. *Souci cuisant, rongeur, dévorant, accablant; inquiétude, travail d'esprit.*

CARKNET or CARKANET, *f.* (a chain of jewels for the neck.) *Un collier.*

CARL, *f.* (a bundle or load, the thirtieth part of a farplar of wool.) *Balle de laine.*

CARLE, *f.* (or clown.) *Un paysan, un rustre.*

CARLING, *f.* (a sea-term, timber from one ship beam to another.) *Carlingue, ou contrequille.*

* CARMAN, *f.* Cocher, conducteur d'un char, charretier.

CARMELITE, *subst.* (a sort of Friar.) *Carme, sorte de Religieux.*

Carmelite-Nuns. *Carmelites, sorte de Religieuses.*

CARMINATIVE, *adj.* (a term used among Physicians.) *Ex. A carminative remedy. Un remède carminatif.*

Carminative, *f.* Un carminatif.

* CARMINE, *subst.* Carmin.

CARNAGE, *subst.* (a poetical word for a great slaughter.) *Carnage, boucherie, tuerie.*

* Carnage, (the flesh in hunting given to the dogs.) *Curée, terme de chasse.*

CARNAL, *adj.* (or fleshly.) *Charnel, de chair, sensuel, brutal. On ne s'en sert guère que dans le figuré, en parlant des appétits, des passions, des plaisirs, &c.*

CARNALITY, *subst.* (or carnal lust.) *Convoitise charnelle, brutalité, sensualité.*

CARNALLY, *adv.* Charnellement, selon la chair, brutalement, sensuellement.

To have carnally to do with a woman,

CAR

Avoir un commerce charnel avec une femme, la connoître charnellement.

CARNATION, *subst.* (a flower.) *Éillet carné*, sorte de fleur.

Carnation-colour. *Incarnat*, couleur incarnate, qui tire sur la couleur de chair.

✧ Carnation, (in painting.) *Carnation*, terme de peinture.

CARNAVAL or Carnival, *f.* (or Shrovetide.) *Carnaval*, les jours gras.

✧ CARNEL, *subst.* (a little ship.) *Especce de petit vaisseau*.

✧ CARNELION, *f.* Sorte de pierre précieuse.

✧ CARNEOUS, *f.* Charnu.

✧ To CARNIFY, *v. act.* Changer en chair.

CARNIFYED, *adj.* Converti en chair.

✧ CARNIVAL, *f.* Carnaval.

CARNIVOROUS, *adj.* (that greedily feeds upon flesh.) *Carnassier*, vorace.

CARNOSITY, *f.* (fleshy excrescence.) *Carnosité*, excrescence de chair.

CAROB, *f.* (a sort of weight.) *Carobe*, poids.

CAROB, or Carob-bean, *subst.* *Caroube*, sorte de fruit doux, & qui a quelque chose du goût du miel.

Carob-tree. *Caroubier*, l'arbre qui porte ce fruit.

CAROL, *f.* (a christmas song or hymn in honour of our Saviour's Birth.) *Noël*, chanson spirituelle sur la Nativité de Jesus-Christ.

To CAROL, *v. act.* (a poetical old word, for to sing, to extol.) *Chanter*, louer.

CAROLINE, *adj. Ex.* A caroline hat. *Un carolin*, sorte de chapeau.

CAROLUS, *f.* (a sort of coin.) *Carolus*, ou cinq doubles, sorte de monnaie.

CAROT, *f.* Carotte, especce de pastenade bonne à manger.

*† A carot, (or red-haired man.) *Un rouffseau*, un homme qui a les cheveux rouges, couleur de carotte.

✧ CAROTID, *adj.* Carotide, terme d'Anatomie.

✧ CAROUSAL, *f.* Caroufel.

CAROUSE, *f.* Carrouffe, débauche de vin.

To CAROUSE it, *v. act.* Faire carrouffe, bien boire, faire la débauche, † boire à tire-larigot.

CAROUSER, *f.* Un buveur.

CARP, *f.* Carpe, sorte de poisson de lac & de riviere.

A young carp. *Un carpeau*, un carpillon, une petite carpe.

To CARP at, *v. act.* Pointiller, reprendre, subtiliser, trouver à redire, critiquer, blâmer, médire.

To carp at a thing. Subtiliser sur quelque chose, y trouver à redire, pointiller sur quelque chose.

He carps at every body. Il médit de tout le monde, il critique, il blâme, il déchire tout le monde, il fait des railleries de tout le monde, il n'épargne personne.

Carped at, *adj.* A quoi l'on a trouvé à redire, critiqué, &c. *V. to Carp.*

CARPENTER, *f.* Charpentier.

A ship-carpenter. *Un charpentier de navire*.

Carpenter's work. *Charpente*.

CARPENTRY, *f.* (the Carpenter's art.) *Charpenterie*, métier de Charpentier, l'art de faire une charpente.

CARPER, *f.* (from to Carp.) *Un critique*, un médisant, un homme qui trouve à redire à tout, un censeur.

CARPET, *f.* Tapis.

CAR

A Turkey-carpet. *Un tapis de Turquie*.

*† Carpet-knight. *Un délicat*, un efféminé.

* The business is upon the carpet, (or in agitation.) *L'affaire est sur le tapis ou en délibération*.

✧ Carpet-way *Un chemin de velours*.

CARPING, *f.* (from to Carp.) *Trouver à redire, critiquer, &c. V. to Carp.*

CARR. *V.* Cart.

CARR-MAN, *f.* Charretier.

CARRACK. *V.* Carack.

CARRET. *V.* Carat.

CARREER. *V.* Career.

CARRIAGE, *subst.* (carrying, portage.) *Port, transport, voiture*.

✧ Carriage, (carrying in a cart, waggon, &c.) *Chariage*, charroi, voiture par chariot, par fourgon, &c.

✧ A carriage, (a thing to carry another in.) *Une voiture*.

✧ A carriage, (or close waggon.) *Un fourgon*.

✧ Carriage, (trouble of, and reward for carrying, or bringing any thing.) *Port*.

✧ A beast of carriage, or burden. *Une bête de voiture, de charge, ou de somme*.

A ship for carriage. *Un vaisseau de charge*.

* Carriage, (mien.) *Port, air, mine, façon*.

* Carriage, (or Behaviour.) *Conduite, maniere de vivre*.

✧ A carriage for ordinance. *Un affût d'artillerie*.

✧ The carriages of the coach. *Le train d'un carrosse*.

✧ The carriage, (or Luggage) of an Army. *Le bagage d'une Armée*.

CARRIED. *V.* Carried

CARRIER, *f.* Un voiturier, un roulier, un porteur, un messager.

*† To fend a thing to tom long the carrier. *Envoyer quelque chose par un messager négligent, ou faire long-temps attendre une chose, ne l'envoyer que fort tard*.

CARRION. *V.* Carion.

✧ CARROT. *V.* Carot.

CARROUSEL, *f.* Caroufel, sorte de jeu mêlé de courses à cheval, de chariots, de spectacles, &c.

To CARRY, *v. act.* Porter, mener.

To carry a thing from one place to another. *Porter quelque chose d'un lieu à un autre*.

To carry a man to another. *Mener quelqu'un chez un autre*.

To carry a horse into the stable. *Mener un cheval à l'écurie*.

R. To avoid the common mistake of most English men, who use *Porter* instead of *Mener*, and again *Mener* instead of *Porter*, you must observe, that to carry is rendered by *Porter* when you speak of things that cannot walk; and by *Mener*, when you talk of things that can go by themselves. In short, *Porter* answers to, to Bear, and *Mener* to, to Lead.

✧ To carry in a cart. *Chariot, voiturier, dans une charrette, dans un chariot*.

Autres sens du verbe to Carry.

* To carry it high. *Le porter haut, faire le grand, trancher du grand, se donner de grands airs, avoir l'air important, faire l'entendu, s'en faire accroire*.

* He carries it like a Philosopher. *Il tranche du Philosophe, il fait le Philosophe*.

CAR

91

* To carry it, (or get the better of it.) *L'emporter, avoir l'avantage, avoir le dessus, avoir du bon*.

* To carry the cause. *Avoir gain de cause*.

* To carry it, (as when one's opinion prevails.) *L'emporter, faire convenir ou demeurer d'accord*.

* To carry the day, to carry the bell. *Remporter la victoire, vaincre, être victorieux, remporter la prix*.

✧ I carried four pins, and tipped six. *J'ai fait quatre quilles de venue, & six de rabat*.

* To carry it fair. *Faire beau semblant*.

* To carry it fair with one. *Avoir des égards pour quelqu'un*.

* To carry it cunningly. *Faire le fin, user de finesse ou de politique*.

* He carries a mind worthy of praise. *Il a l'ame grande, il a l'ame belle, il a le cœur bien placé*.

* This carries a broad conviction along with it. *Ceci est d'une force tout-à-fait convaincante*.

* To carry a jest too far. *Pousser trop loin la raillerie*.

✧ A pillar that carries false. *Une colonne qui porte à faux*.

* To carry one's self well. *Se comporter, vivre, agir, en user comme il faut, se bien conduire, savoir vivre*.

He knows not how to carry himself. *Il ne sait pas vivre*.

* I know how to carry myself with them. *Je sais comment il en faut user avec eux, je sais comment il faut les prendre, je sais comment il faut les ménager*.

* I will reach you how to carry yourself. *Je vous apprendrai à vivre*.

Learn how to carry yourself. *Apprenez à vous connoître, apprenez à vivre*.

* He carries himself like a fool. *Il parle, il agit en fou*.

To carry AWAY, (by force.) *Emporter, enlever, entraîner, arracher, ravir, ôter de force*.

✧ To carry away, (to take along with one.) *Emporter, mener, emmener*.

To carry BACK. *Rapporter, ramener, remporter, emporter*.

To carry before. *Porter devant*.

To carry all before one. *Se rendre maître de tout, ne trouver aucune résistance ou venir à bout de tout ce que l'on entreprend*.

His Army carries all before it. *Son Armée ne trouve aucune opposition; elle entraîne tout, rien ne lui résiste; tout plie devant son Armée*.

To carry OVER. *Transporter, faire traverser*.

To carry ABOUT, or to and FRO. *Porter ça & là, porter à l'entour, transporter de tous côtés*.

✧ I carry no money about me. *Je ne porte point d'argent sur moi*.

To carry FORTH or OUT. *Tirer, montrer, faire paroître, faire sortir de quelque endroit, faire avancer*.

To carry one's thoughts INTO the future. *Songer à l'avenir*.

To carry IN. *Porter, mettre dedans, faire entrer*.

To carry DOWN. *Mener, amener, conduire, voiturier, faire descendre*.

To carry UP. *Porter en haut, faire monter*.

✧ To carry OUT an opinion. *Soutenir une opinion*.

To carry ON. Pousser, conduire, continuer, avancer.

To carry on a business secretly. Conduire secrètement une affaire.

To carry on a notion further. Pousser plus loin une pensée.

To carry on a wall. Conduire, continuer une muraille.

To carry on the trenches. Pousser les tranchées.

To carry on the war. Continuer la guerre.

☞ To carry on siege vigorously. Pousser vigoureusement un siège, le presser vivement.

To carry OFF. Emporter, entraîner, dissiper.

Ex. This will carry off the scurvy humours. Ceci entrainera ou dissipera les mauvaises humeurs.

☞ To carry off the ferous matter by urine. Vider les sérosités par les urines.

* To carry off, (to kill.) Emporter, tuer.

Sometimes this distemper causes men to linger a long time, sometimes it carries them off, (or kills them) quickly. Ce mal fait quelquefois trainer ceux qui en sont atteints, & quelquefois il les emporte (ou les tue) d'abord.

☞ To carry off the ring once or twice, (at running at the ring.) Avoir un ou deux dedans, en courant la bague.

To carry a thing THOROUGH. Venir à bout d'une chose.

* To carry a good humour thorough. Être toujours de bonne humeur.

☞ Where is the money that must carry me thorough? Où est l'argent qu'il me faut pour cela?

CARRIED, adj. Porté, mené, &c. V. to Carry.

☞ The business was carried beyond a contention in words. L'affaire ne se termina pas à une simple dispute de paroles.

☞ It was carried at last, that.... On demeura enfin d'accord, on convint, on arrêta que....

☞ He is too wise to be carried away with such impertinences. Il est trop sage pour se laisser aller à ces sottises.

☞ To be carry'd on with all one's affection in any design. Se porter de toute son affection dans quelque dessein.

CARRYING, subst. L'action de porter, de mener, &c. V. to Carry.

CART, f. Un chariot, une charrette.

Prov. † To set the cart before the horses.

† Mettre la charrue devant les bœufs.

☞ A covered-cart. Une carriole.

Cart-taker. V. Cartaker.

A dung-cart. Un tombereau.

Cart-rut. Ornière.

Cart-load or cart-full. Charretée.

Cart-wheel. Roue de charrette ou de chariot.

Cart-wright. Charron, artisan qui fait le bois des chariots & des charrettes, &c.

Cart-horse or cart-jade. Cheval de charrette.

To CART one, v. act. Attacher quelqu'un à une charrette.

☞ To Cart, v. n. Se servir de chariots, de charrettes.

CARTAGE, V. Carriage.

CARTAKER, subst. (an Officer belonging to an army or a Prince.) Un Vague-mestre.

CARTED, adj. (from to cart.) Attaché à une charrette.

CARTEL, f. (or challenge.) Cartel, défi.

☞ Cartel, (a regulation betwixt two parties in war.) Cartel, règlement entre deux partis ennemis.

CARTER, f. (from cart.) Charretier, conducteur de charrette.

CARTESIAN, f. Cartésien, Philosophe, qui est dans le sentiment de Descartes.

Cartesian, adj. Ex. The Cartesian Philosophy. La Philosophie Cartésienne, ou de Descartes, le Cartésianisme.

CARTHUSIAN, f. (a sort of Friar.) Chartreux, sorte de Religieux.

CARTILAGE, subst. (or gristle.) Cartilage.

CARTILAGINOUS, adj. (or gristly.) Cartilagineux.

☞ CARTOON, subst. Carton, terme de peinture.

CARTOUGH or CARTRIDGE, subst. Cartouche, rouleau en manière d'étui de gros papier, ou de carton, pour envelopper la charge d'une arme à feu.

☞ Cartridge, (in Building, or Painting.) Cartouche, ornement de Sculpture, ou de Peinture.

CARTWRIGHT, V. Cart-wright, au dessous de Cart.

CARVE, (or hide of land.) V. Hide.

To CARVE, v. act. (or cut.) Couper, découper.

To carve meat. Couper, ou découper la viande.

☞ To carve an image. Tailler, ou ciser une image.

☞ To carve, (or ingrave.) Graver.

Où bien en ces sens.

☞ * To carve OUT one's own satisfaction. Se satisfaire, se contenter soi-même.

* To carve out one's own fortune. Choisir, régler sa propre fortune, avoir tout à souhait.

Carved, adj. Coupé, découpé, taillé, ciselé, gravé, &c.

CARVEL, V. Caravel.

CARVER, f. (from to carve.) Écuyer tranchant, celui ou celle qui découpe les viandes.

* We must not pretend to be our own carvers. Nous ne devons pas prétendre d'être les maîtres de notre fortune, ou de choisir nos avantages.

☞ A Carver in wood, or stone. Un sculpteur.

☞ A Carver, (or Ingraver.) Un graveur, un ciseleur.

Carver's work. Sculpture, ou ouvrage ciselé ou gravé.

CARVING, f. L'action de couper, &c. V. to Carve.

CARUNCLE, f. (glandulous flesh.) Caroncule, chair glanduleuse.

CARWAY, f. (a sort of plant.) Carvi, sorte d'herbe.

Carway-seed. Carvi, ou graine de carvi.

CASCADE, subst. (or fall of water.) Cascade.

CASCARILLA, f. (a bark of an Indian tree.) Cascarille, écorce d'un arbre des Indes.

CASE, subst. (thing, matter, question.) Cas, chose, fait, matière, sujet.

Exemples.

It is a strange, but yet a true case. C'est un cas étrange, & néanmoins très-véritable.

It is a plain case. C'est une chose claire, il n'y a rien de plus clair.

It is not all a case. Ce n'est pas la même chose.

That is another case. C'est une autre affaire, c'est une autre question, * † c'est une autre paire de manches.

Put the case it be so. Posez le cas que cela soit.

To argue the case pro and con. Disputer, raisonner pour & contre sur une matière.

The case is altered. Les choses ont changé de face.

There is no dishonesty in the case. Il n'y a rien de malhonnêteté, il n'y a point de friponnerie.

In case of complaint. En cas de plainte.

☞ A case in law. Une matière de droit, une cause, une affaire, une question, un procès.

☞ A case of conscience. Un cas de conscience.

☞ Case, (or occasion.) Cas, occasion, rencontre.

In such a case. En ce cas-là, si cela arrivoit.

☞ Case, (in Grammar.) Cas, en terme de Grammaire.

The latin nouns have six cases. Les noms latins ont six cas.

☞ Case, (or condition.) État, condition.

To be in a sad case. Être en fort mauvais état.

I pity your case. Votre état me fait compassion, je vous plains.

To be in a good case. Être en bon état, se porter bien, être bien conditionné.

You see how my case stands. Vous voyez quel est l'état de mes affaires.

I know not in what manner he told her his case. Je ne sais de quelle manière il lui conta sa chance.

☞ As in the case of swearing. Comme dans ce qui regarde les sermens.

☞ A case, (to put any thing in.) Un étui.

A hat-case. Un étui de chapeau.

Case of knives. Étui à couteaux, coutellerie.

A comb-case. Un étui à peigne, une trousse.

☞ A case for a bed-post. Fourreau de colonne de lit.

☞ A pistol-case. Faux-fourreau de pistolet.

Case-shot. Mitrailles.

☞ A case for a bed, or chair. Housse de lit, ou de chaise.

☞ A rabbit in his case. Un lapin en poil.

Où bien en ces sens.

☞ Good-case. Embonpoint.

* To be in a good case, (to be rich.) Être à son aise, être en belle passe;

* † Avoir les pieds chauds.

☞ I think it a very hard case. Cela me semble bien rude.

☞ As the case stands, there is no likelihood of peace. Dans la situation où sont les affaires, il n'y a aucune apparence de paix.

☞ It is all a case. C'est tout un.

☞ Were you in my case. Si vous étiez à ma place.

☞ A watch-case. Une boîte à montre.

☞ A case of bottles. Une cave, une cantine.

☞ The case for pens in a pocket-ink-horn. *La partie de l'écrivoire de poche où l'on met les plumes.*

☞ A letter-case, (or pocket-book.) *Un porte-lettres.*

☞ A letter-case, in a Printing-house. *Une casse d'imprimerie.*

To CASE, *v. act.* (or put up in a case.) *Serrer, mettre dans un étui.*

☞ To case, (or to suppose) a matter. *Supposer une chose, faire une supposition.*

To CASE-HARDEN, *verb. act.* *Donner une forte trempe, endurcir, au propre & au figuré.*

Case-hardened, adj. Endurci.

CASEMATE, *f.* (a piece of fortification.) *Casemate, en terme de fortification.*

☞ Casemate, (in Architecture.) *Gueule droite, terme d'Architecture.*

☞ Casemate, (or loop-hole in a wall, to shoot through.) *Barbacane.*

CASEMENT, *f.* (or Window.) *Fenêtre qui s'ouvre.*

To open the casement. *Ouvrir la fenêtre.*

☞ Casement, (the iron work of a casement.) *Ferrure d'une fenêtre.*

☞ CASEOUS, *adj.* *Casieux, qui tient de la nature du fromage.*

☞ CASERN, *f.* *Caserne.*

CASH, *f.* *Cassette, ou caisse, coffre à tenir de l'argent, &c.*

To have money in cash. *Avoir de l'argent en caisse, ou de l'argent comptant.*

* Cash, (or money.) *Argent.*

Running cash. *L'argent qui roule, dans le commerce.*

To run out of cash. *Prodiguer son argent.*

The close men are incapable of placing merit any where but in money, and therefore gain; while others, who have larger capacities, are diverted from the pursuit by enjoyments, which can be supported only by that cash with the despise; and therefore are, on the end, slaves to their inferiors both in fortune and understanding. *Comme les avares ne connoissent d'autre mérite que l'argent, ils en amassent; au lieu que d'autres qui ont plus d'étendue d'esprit en sont détournés par des plaisirs qu'on ne peut soutenir que par l'argent qu'ils méprisent; ce qui fait qu'après tout ils deviennent les esclaves de leurs inférieurs, en fortune & en esprit.*

CASHIER, *f.* (or cash-keeper.) *Cais- sier, celui qui garde la caisse.*

To CASHIER, *verb. act.* (or disband.) *Casser.*

Ex. To cashier a Soldier. *Casser un sol- dat.*

Cashiered, adject. Cassé.

CASHIERING, *f.* *L'action de casser.*

CASHOO, *f.* *Cachou, le suc d'un arbre des Indes Orientales.*

CASINGS, *f.* (dry'd cow-dung for fuel.) *Bouffe de vache sèche pour brûler.*

CASK, *f.* (or vessel.) *Tonneau.*

☞ Cask, (or head-piece.) *Casque, ou armure qui couvre la tête d'un Soldat.*

CASKET, *f.* *Une petite cassette.*

CASQUE, *f.* (a french word, used by some Poets for a helmet.) *Un casque.*

☞ To CASSATE, *v. a.* *Casser, annuler.*

CASSIA, *f.* *Casse, gousse qui croît aux Indes sur un arbre fort haut.*

☞ CASSIDONY, *subst.* *Sorte de plante odoriférante.*

CASSOCK, *f.* *Soutane, vêtement d'Ec- clésiastique.*

☞ A short cassock. *Jupon.*

CAST, *f.* (or throw.) *Jet, coup.*

A stone-cast. *Un jet de pierre.*

A cast at dice. *Un coup de dés.*

A great cast. *Un grand coup.*

A lucky cast. *Un bon coup.*

A winning cast. *Un coup qui gagne la partie.*

A losing cast. *Un coup à perdre la partie.*

A measuring cast. *Un coup à mesurer, dans le propre.*

* It is a measuring cast. *Il est douteux, il y a du pour & du contre.*

☞ A cast of the eye. *Œillade, coup d'œil.*

☞ To have a cast with one's eye, (to squint.) *Être louche, regarder de travers.*

☞ A cast, (or set) of hawks. *Un vol d'oiseaux de fauconnerie.*

☞ A cast of Printing letters. *Une fonte de lettres d'imprimeur.*

* To be at the last cast, (or at one's wit's end.) *Être réduit à l'extrémité, ne savoir de quel côté se tourner, ou de quel bois faire flèche.*

* They are men of your cast. *Ce sont des gens de votre trempe, de votre humeur, ou de votre manière.*

* † He gave us a cast of his office. *Il nous donna un plat de son métier, ou de sa façon.*

CAST, *adj.* *Jeté, &c. V. to Cast.*

To CAST, *v. act.* (to throw.) *Jeter.*

Ex. To cast anchor. *Jeter, ou laisser tomber l'ancre.*

To cast his rider. *Jeter son homme par terre, comme font les chevaux.*

To cast lots. *Jeter le sort, tirer au sort.*

* To cast a mist before one's eyes. *Jeter de la poudre aux yeux de quelqu'un, l'éblouir par de belles apparences, le tromper.*

To cast one's self at one's feet. *Se jeter aux pieds de quelqu'un.*

☞ To cast a dart. *Lancer un dard.*

☞ To cast a lustre. *Donner du lustre, rehausser, ou relever l'éclat.*

☞ To cast a bell. *Jeter une cloche, ou jeter une cloche en moule, fondre une cloche.*

☞ To cast, or cast up a sum with coun- ters. *Jeter une somme avec des jetons.*

☞ To cast an accompt. *Faire un compte, dresser un compte.*

☞ To cast a patient's water, (as phy- sicians do.) *Regarder, examiner l'urine d'un malade.*

☞ To cast an astrological figure. *Jeter la figure.*

☞ To cast one's nativity. *Faire, ou dresser l'horoscope, ou la nativité de quel- qu'un.*

☞ To cast an ill smell. *Exhaler une odeur puante.*

☞ To cast a heat. *Donner de la chaleur.*

* To cast, (or meditate) in one's mind or with one's self. *Songer, méditer, ru- miner, rouler dans son esprit.*

☞ The court will cast you. *La Cour vous condamnera, ou vous débouterà.*

☞ To cast one's adversary at the bar. *Avoir gain de cause, gagner son procès.*

☞ To cast his coat, (or his skin) every year. *Muer, changer de peau toutes les années.*

* To cast a block in one's way. *Traver- ser le dessein de quelqu'un, venir à la tra- verse.*

☞ He begins to cast, (or to shed) his teeth. *Les dents commencent à lui tomber.*

☞ To cast, (or vomit.) *Rendre, vo- mir.*

☞ To cast, *verb. neut.* (or warp, as timber does that is not well seasoned.) *Se déjeter en parlant du bois.*

☞ To cast her young. *Avorter.*

To cast AWAY. *Jeter, abandonner.*

To cast one's self away. *Se perdre, s'a- bandonner.*

☞ To cast away care. *Bannir les soucis, se divertir, passer le temps, s'en donner au cœur joye.*

☞ To cast ABOUT, (to think.) *Son- ger, penser à.*

Servants are ever casting about, how to make their advantages of their master's follies. *Les domestiques ne songent qu'à profiter des folies de leurs maîtres.*

That being pressed by hunger, they might cast about to help themselves by some subtle conveyance. *Afin qu'étant pressés de la faim ils usassent d'invention pour suppléer à leurs besoins par quelque tour d'adresse.*

☞ To cast one BEHIND. *Devancer quelqu'un, le laisser derrière. V. Cast off.*

To cast FORTH. *Exhaler.*

☞ To cast forth beams. *Rayonner, dar- der, ou répandre des rayons.*

To cast ABOUT. *Jeter de tous côtés.*

* To cast about, (or consider.) *Con- sidérer, songer, rouler dans son esprit, méditer, chercher.*

To cast AGAINST. *Reprocher.*

To cast HEADLONG. *Précipiter.*

To cast OFF. *Dépouiller, rejeter, quit- ter, abandonner.*

☞ To cast off, (or tell the lines) amongst Printers.) *Compter les lignes.*

☞ Away he scours cross the fields, casts off, (or outstrips) the dogs, and gains a wood. *Il défile à travers champs, devance les chiens, (ou laisse les chiens derrière) & gagne un bois.*

☞ Some men do cast off all to a death bed repentance. *Il y a des gens qui re- mettent à se repentir de tous leurs péchés jusqu'à ce qu'ils se voyent au lit de la mort.*

☞ To cast off his feathers. *Muer, en parlant des oiseaux.*

A snake casts off her skin, or her slough. *Le serpent mue.*

☞ To cast off, (or let go) the hounds, in hunting. *Donner, ou lâcher les chiens.*

* To cast IN one's dish, or teeth. *Ob- jecter, reprocher.*

☞ Let us cast in another instance. *Al- léguons un autre exemple.*

To cast a thing INTO form. *Donner la forme à quelque chose.*

☞ To cast into a sleep. *Endormir, faire dormir.*

☞ This will cast you into a fever. *Ceci vous donnera la fièvre.*

To cast UP. *Supputer, compter, som- mer.*

But upon consideration of the whole, and casting up all things together. *Mais tout bien compté & rabattu.*

Did you cast it up? *L'avez-vous sup- puté? en avez-vous sommé les articles?*

☞ To cast up, (to vomit.) *Rendre par haut, vomir, † dégoûter.*

☞ Marshes cast up noisome vapours. *Les marais jettent ou exhalent des va- peurs malignes.*

☞ To cast up a banck. *Faire une chaussée ou levée de terre.*

☞ To cast up one's eyes. *Lever les yeux.*
 ☞ To cast up the castings. *V. Castings.*
 To cast UPON. *Ex. To cast a mist upon. Ternir.*
 ☞ To cast much scorn upon a thing. *Mépriser une chose, en parler avec mépris.*
 ☞ He has cast himself upon me for my assistance. *Il s'est adressé à moi pour l'assister, il s'est mis sous ma protection.*
 ☞ To cast the fault upon another. *Rejeter la faute sur un autre.*
 ☞ To cast DOWN one's eyes. *Baïsser les yeux.*
 *To cast one down, (to discourage him.) *Décourager quelqu'un, lui faire perdre courage, l'abattre.*
 ☞ To cast down, (to afflict.) *Affliger, humilier, abaisser.*
 To cast OUT. *Jeter dehors, chasser.*
Ex. To cast out devils. Chasser les diables.
 CASTANETS, *subst. (snappers to dance with.) Castagnettes.*
 CAST-AWAY, *adj. Inutile, sans valeur.*
 CAST-AWAY, *f. (or refuse.) Le rebut.*
 ☞ A cast-away, (or Reprobate.) *Un réprouvé, un perdu, un abandonné.*
 CASTELLAIN, *f. (the constable of a castle.) Châtelain, celui qui commande dans un château.*
 CASTELLANY, *f. Châtellenie.*
 ✚ CASTER, *f. Celui qui jette; un calculateur.*
 To CASTIGATE, *v. act. (to correct, or punish.) Châtier, corriger, punir.*
 Castigated, *adj. Corrigé, puni, châtié.*
 CASTIGATION, *f. Correction, punition, châtiement.*
 CASTIGATORY, *adj. Qui sert à châtier.*
 CASTING, *f. (from to cast.) L'action de jeter, &c. V. to cast.*
 ☞ Casting, (a pellet of canvas, or cotton, to purge a hawk.) *Cure, terme de fauconnerie.*
 ☞ A casting-house. *Une fonderie.*
 ☞ A casting voice. *La voix qui l'emporte.*
 ☞ A casting-net. *Un épervier, sorte de filet pour la pêche.*
 CASTLE, *f. Château fort.*
 A strong castle. *Un château bien fort.*
Prov. To build castles in the air. Bâti des châteaux en l'air, faire des châteaux en Espagne.
 To CASTLE, *verb. neut. (a term used at chess.) Roquer.*
 CASTLE-WARD, *f. Châtellenie.*
 CASTLING, *subst. (from to cast.) Un avorton.*
 CAST-OFF, *f. (or refuse.) Rebut.*
 CASTOR, *f. Un castor.*
 A castor, or castor hat. *Castor, ou chapeau fin.*
 ✚ CASTOREUM, *f. (in pharmacy.) Testicules de castor.*
 ✚ CASTRAMETATION, *f. Castrametation, partie de l'art militaire.*
 To CASTRATE, *verb. act. (or geld.) Châtrer.*
 CASTRATED, *adj. Châtré.*
 CASTRATION, *f. L'action de châtrer.*
 CASTREL, *f. V. Costrel.*
 ☞ Castrel, (or kestrel, a sort of hawk.) *Cercelle, oiseau de proie.*
 CASUAL, *adj. (from case, accidental.) Casuel, sujet au hasard, accidentel, fortuit.*
 ☞ A casual word, or a noun. *Un nom.*

CASUALLY, *adv. Casuellement, par accident, fortuitement.*
 CASUALTY, *f. (or chance.) Accident, hasard, aventure, cas fortuit.*
 Casualty, (or accidental death.) *Mort par un accident.*
 CASUIST, *f. (a man skilled in cases of conscience.) Casuiste, celui qui entend, fait, ou explique les cas de conscience.*
 ✚ CASUISTICAL, *adj. Qui a rapport aux cas de conscience.*
 ✚ CASUISTRY, *f. Science du casuiste.*
 CASULE, or chafuble, *f. (a Mass-Priest vestment.) Chafuble, vêtement de Prêtre lorsqu'il dit la Messe. V. Chafuble.*
 CAT, *f. Chat, chatte.*
 A tame cat. *Chat privé, chat domestique.*
 A wild cat. *Chat sauvage.*
Prov. To reprobate all cats for witches. Faire passer tous les chats pour des sorciers.
Prov. When candles are out, all cats are grey. Dans la nuit tous chats sont gris.
Prov. Cat to her kind. Chaque chose aime son semblable.
 *† Cat in pan, (a deserter.) *Un transfuge, un déserteur.*
 *† To turn cat in pan. *Changer de parti, *† tourner casaque.*
 A pottle-cat. *Une fouine.*
 A gib-cat. *Un chat, le mâle de la chatte.*
 A civet-cat. *Civette, sorte d'animal.*
 A musk-cat. *Martre ou zibeline, sorte d'animal.*
 Cat-a-mountain, (a mongrel sort of wild cat.) *Chat-pard.*
 Cat-fish. *Chat marin.*
 Cat's-mind, (an herb.) *Pouliot sauvage.*
 Cat's-tail. *V. Catkings.*
 ✚ CATAclysm, *subst. Déluge.*
 CATAcombs, *f. (subterranean burying places.) Catacombes.*
 ✚ CATAGMATICK, *adj. Catagmatique.*
 ✚ CATALEPSIS, *f. Catalepsie.*
 CATALOGUE, *f. (or List.) Catalogue, liste, rôle.*
 ✚ CATAPHRACT, *f. Cavalier armé.*
 CATAPLASM, *f. (or poultis.) Cataplasme, sorte d'emplâtre, ou de médicament externe.*
 ✚ CATAPULT, *subst. Catapulte.*
 CATARACT, *f. (a fall of a river.) Cataracte, chute d'eau avec grand bruit, saut de rivière qui se précipite.*
 The cataracts of Nilus. *Les cataractes du Nil.*
 ☞ A cataract in the eye. *Cataracte, ou altération de l'humeur cristalline de l'œil qui a perdu sa transparence.*
 ☞ Cataract. *V. Portcullis.*
 CATARRH, *f. (a defluxion of rheum.) Catarre, fluxion des humeurs de la tête sur quelque partie du corps.*
 ✚ CATARRHAL or CATARRHOUS, *adj. Catarreux.*
 CATASTROPHE, *f. (end, or issue.) Catastrophe, événement fâcheux.*
 The catastrophe of a tragedy. *La catastrophe, ou le dénouement d'une tragédie.*
 CAT-CAL, *f. Un pipeau.*
 CATCH, *f. (or Prize.) Capture, prise, butin.*
 To get a good catch. *Faire une bonne capture.*
 ☞ A catch, (a sort of ship.) *V. Ketch.*
 ☞ A catch, (a sort of song.) *Sorte de chanson.*
 ☞ A catch for a hawk, or hawk's lure. *Leurre d'oiseau de proie.*

☞ A catch of a door. *Anneau d'une porte.*
 ☞ The catch of a latch. *Crampon de loquet.*
 To be, or lie upon the catch. *Être aux aguets, tâcher d'attraper quelque chose, tendre des embûches à quelqu'un, tâcher de le surprendre.*
 ✚ CATCH. *Petit intervalle de temps.*
 ✚ ☞ Catch. *Teinture, impression légère.*
 *† To live upon the catch. *Vivre de ce qu'on peut écornifler, vivre de picorée.*
 † A catch-bit. *Un parasite, un écornifleur, un chercheur de franchises lippées.*
 † A catch-fart. *Un attrape-pet, sobriquet que l'on donne aux Pages qui portent la queue de leurs Dames.*
 ☞ A catch, (a play-thing for boys, being a stick with a hollow at one, or both ends, and a ball hanging on a string in the middle, which they endeavour to catch in the hollow.) *Bilboquet, jeu d'enfant.*
 Catch-pol. *Sergent.*
 Catch-word, (a term in Printing, the last word of a page, which begins the next page.) *Réclame.*
 To CATCH, *verb. act. (or hold on.) Prendre, se saisir de, saisir, empoigner, attraper.*
 * Truth attracts the eyes of superior minds, who, as soon as they have caught it, (or are perfect master of it) make it prevail. *La vérité attire les regards des esprits supérieurs; dès que ceux-ci en sont saisis, ils lui font prendre bientôt le dessus.*
 ☞ To catch, (or snatch.) *Ravir, enlever.*
 ☞ To catch, (or overtake one.) *Attraper, atteindre, joindre quelqu'un, en marchant.*
 ☞ To catch one, (to come upon him unawares.) *Surprendre quelqu'un.*
 ☞ To catch a fall. *Tomber.*
 ☞ To catch a tartar. *V. Tartar.*
 ☞ To catch cold. *S'enrhumer, gagner du froid.*
 ☞ To catch a distemper. *Prendre une maladie, tomber malade, gagner une maladie.*
 ☞ To catch one's death. *S'attirer la mort.*
 To catch fire. *Prendre feu, s'allumer.*
 To catch AT a thing. *Chercher, rechercher quelque chose, tâcher de l'attraper, ou de l'obtenir, dans le figuré. Porter les mains sur quelque chose à dessein de s'en saisir, ou de l'attraper, dans le propre.*
 ☞ I shall write nothing that he can catch at. *Je n'écrirai rien qui lui donne prise.*
 To catch UP. *Prendre, empoigner, saisir.*
 ☞ To catch one in a lie. *Trouver quelqu'un menteur.*
 I have caught him in a lie. *Je l'ai trouvé menteur.*
 Caught, *adj. (or laid hold of.) Pris, attrapé, saisi, empoigné.*
 ☞ Caught, (or snatched.) *Ravi, enlevé.*
 ☞ Caught, (or overtaken.) *Attrapé, atteint, joint.*
 ☞ Caught, (or surprised.) *Surpris, &c. V. to Catch.*
 CATCHER, *f. Qui prend, qui attrape, qui empoigne, &c. V. to Catch.*
 Thief-Catcher. *Le Capitaine des voleurs.*
 CATCHING, *f. L'action d'attraper, de prendre, &c. V. Catch. Prise, capture.*

Catching, *adj.* Contagieux, qui se communique, en parlant d'une maladie.
CATECHETICAL, *adj.* Par demandes & par réponses.
TO CATECHISE, *v. a.* Catéchiser, instruire sur les articles de la Foi.
R. Il se dit aussi dans l'une & dans l'autre langue, mais basement, pour examiner quelqu'un sur sa conduite.
 Catechised, *adj.* Catéchisé.
CATECHISING, *subst.* L'action de catéchiser.
CATECHISM, *f.* Catéchisme, instruction sur les articles de Foi; Catéchisme, petit livre qui contient les principales matières de la Religion.
CATECHIST, *f.* Catéchiste, qui fait le Catéchisme.
CATECHUMEN, *f.* (one that is instructed for the receiving of Sacraments.) Catéchumène, celui que l'on catéchise pour le disposer à recevoir un Sacrement.
CATEGORICAL, *adj.* (in form, to the purpose.) Catégorique, suivant l'ordre ou la raison, à propos.
A categorical answer. Une réponse catégorique.
CATEGORICALLY, *adv.* Catégoriquement.
CATEGORY, *subst.* (order, or rank.) Catégorie, ordre.
CATENARIAN, *adj.* Qui ressemble à une chaîne.
CATENATION, *f.* Enchaînement.
CATER, *f.* Un quatre au jeu de cartes, ou de dés.
TO CATER, *verb. neut.* Faire la provision, ou donner les ordres pour le repas.
A CATERCOUSIN, *subst.* (or trencher-friend.) Un parasite, un écornifleur, un chercheur de franchises lippées.
CATERER, *f.* Pourvoyeur, celui qui fait la provision.
CATERESS, *f.* Celle qui fait les provisions.
CATERPILLAR, *f.* (an insect.) Chenille, sorte d'insecte.
 Caterpillar, (a plant.) Chenille, plante qui porte une manière de vesce ou de pois en forme de chenille.
To rid a tree of caterpillars. Écheniller un arbre.
CATERWAULING, *V.* Catterwauling.
CATES, *f.* Mets délicats & voluptueux.
CATHARTICAL or **Cathartick**, *adj.* Cathartique, terme de Pharmacie.
CATHEAD, *f.* Sorte de fossile.
CATHEDRAL, *adj.* Cathédral.
Ex. A cathedral Church, (the mother-Church of a Diocese.) Église cathédrale.
CATHEDRAL, *subst.* Une Cathédrale.
St. Peter's Cathedral. La Cathédrale de St. Pierre.
CATHEDRATICK, *subst.* (a law-word, which signifies a sum of two shillings, paid to the Bishop by the inferior Clergy.) Droit de deux schellins que les Ecclésiastiques payent à leur Diocésain.
CATHETER, *f.* Sonde, instrument de Chirurgie.
CATHOLICISM, *subst.* (the Catholick Religion.) Catholicité.
CATHOLICK, *adj.* (or universal.) Catholique, universel, général.
The Catholick Church. L'Église Catholique.
The catholick Laws of nature. Les Loix générales de la nature.

Catholick, (or orthodox.) Catholique ou orthodoxe.
Ex. The catholick Faith. La Foi catholique ou orthodoxe.
CATHOLICK, *f.* Un ou une Catholique.
A Roman Catholick. Un Catholique Romain, un Papiste.
The Catholick King, (a title peculiar to the King of Spain.) Le Roi Catholique, titre affecté au Roi d'Espagne.
CATHOLICON, *subst.* (sovereign medicine.) Catholicon, composition de divers médicamens.
 *† Catholicon, (a plaister for all sores.) Remède à tous maux.
CATKINGS, *f.* (or cat's-tail, in nut-trees, &c.) Chatons, terme de Botanique.
CATLING, *f.* (a sort of knife.) Sorte de gros couteau.
CATTALS, *V.* Chattels.
CATTEL, *V.* Cattle.
CATTERWAULING or **Catterwaul**, *f.* Sabbat des chats.
To go catterwauling. S'assembler la nuit pour s'accoupler.
 *† Catterwauling, (or noise.) Bruit, tintamarre.
CATOPTRICAL, *adj.* Qui appartient à la catoptrique.
CATOPTRICKS, *f.* La catoptrique.
CATTLE, *subst.* Bétail, bœufs, vaches & brebis, bêtes à corne.
 Fat cattle. Du bétail gras.
They took a hundred head of cattle. Ils prirent cent bêtes à corne.
 *† Cattle, (or cracks.) Des filles de joie, des catins.
CAVALCADE, *f.* (or riding.) Cavalcade.
CAVALIER, *f.* Cavalier.
R. Du temps des guerres civiles d'Angleterre, on appelloit CAVALIERS les Royalistes. *V.* Tory.
 Cavalier-like. A la cavalière.
CAVALIERLY, (freely.) Cavalièrement.
CAVALRY, *subst.* (or horse.) Cavalerie, soldats à cheval, chevaux légers.
CAUDEBECK, *f.* Caudebec ou chapeau de Caudebec.
CAUDLE, *f.* Boisson stomacale à l'Angloise, elle se fait avec du vin, des œufs, du sucre, & d'autres épices, & est fort propre à fortifier la nature.
Caudle for a new married couple. Le réveillon.
CAVE, *subst.* Caverne, antre.
To live in caves. Vivre dans les cavernes.
 A cave, (or cellar.) Une cave.
TO CAVE, *v. n.* Habiter dans des cavernes.
CAVEARY, *f.* V. Caviary.
CAVEAT, *subst.* (or caution.) Avertissement, précaution.
 Caveat, *f.* (a bill entered in a Court of judicature to stop proceedings.) Un arrêt ou empêchement, en Justice.
To enter a caveat. Mettre un arrêt ou un empêchement.
CAVERN, *f.* Caverne.
CAVERNED or **CAVERNOUS**, *adj.* Plein de cavernes.
 † **CAVERS**, *f.* (robbers of the mines.) Voleurs des mines.
CAVESSON, *f.* (a false rein to hold or lead a horse by.) Caveçon.
CAUF, *f.* (a chest with holes, to keep fish under water.) Sorte de coffret percé pour garder le poisson entre deux eaux.
CAUGHT, *adj.* (from to catch.) Attrapé, &c. *V.* to Catch.

I am caught. J'en tiens.
 Caught up. Ravi.
Caught, prétérit du verbe to catch.
CAVIARY, *f.* (the spawn of a fish called Bellengina.) Caviare, œufs d'une espèce d'esturgeon préparés à la Moscovite.
CAVIL, *f.* (a captious argument.) Chicane, argument captieux, subtilité.
TO CAVIL, *v. neut.* Pointiller, chicaner, se servir d'argumens captieux.
To cavil at every thing he says. Trouver à redire à tout ce qu'on dit.
CAVILLATION, *f.* L'action de pointiller, &c. *V.* to Cavil. Pointillerie, chicane, subtilité.
CAVILLER, *subst.* Un sophiste, qui se sert d'argumens captieux, un chicaner.
CAVILLING, *f.* V. Cavillation.
 Cavilling, *adj.* Captieux, pointilleux.
CAVILLOUS, *adj.* Chicaner.
CAVITY, *f.* (from cave, hollow.) Cavité, creux.
CAUL, *V.* Cawl.
CAULDRON, *f.* (or kettle.) Un chaudron, une chaudière.
TO CAULK, &c. *V.* to Calk, &c.
CAULM, *V.* Calm.
CAUSAL, *adj.* Qui a rapport aux causes.
CAUSALITY, *f.* (a word used in philosophy, for cause.) Cause, source, principe.
CAUSALLY, *adv.* Selon l'ordre des causes.
CAUSATIVE, *adj.* Causatif, terme de grammaire.
CAUSE, *subst.* (that which produces an effect.) Cause, source, principe, tout ce qui produit quelque effet.
 A physical or moral cause. Cause physique ou morale.
He was the cause of my misfortune. Il a été la cause de mon malheur.
 Cause, (or reason.) Cause, sujet, raison, matière, lieu.
It is not without cause. Ce n'est pas sans sujet ou sans raison, c'est avec raison.
You gave me cause enough to complain. Vous m'avez donné assez de sujet de me plaindre.
 Cause (or party.) Cause, parti.
To stand for the good cause. Être pour la bonne cause.
The good old cause. La vieille cause.
C'est ainsi que les Républicains d'Angleterre appellent la cause prétendue de la religion, qui les porta autrefois à une guerre civile.
 Cause, (at Law.) Cause, procès, affaire.
To plead a cause. Plaider une cause.
The cause is over. La cause est plaidée.
A just or unjust cause. Une cause bien ou mal fondée en droit.
To plead in one's own cause. Plaider en son fait propre.
 Do as you see cause. Faites comme vous l'entendez.
 When i see cause. Quand j'en aurai l'occasion.
I will proceed as i shall see cause. Je réglerai toutes mes démarches par les occasions qui naîtront, je ferai comme je l'entendrai.
 To give cause of suspicion. Donner lieu de soupçon, faire soupçonner, faire entrer en soupçon.
 It is for this cause. C'est pour cela.
 Cause, for because. V. Because.
TO CAUSE, *v. act.* (to be the cause of)

to occasion.) *Causar*, être cause de, faire, exciter, faire naître.

Ex. To cause a rebellion. *Causar* une rebellion, en être cause, l'exciter.

To cause sleep. *Faire* dormir.

To cause love. *Faire* aimer, donner de l'amour.

He causes one to read to him whilst he is at supper. Il se fait lire pendant qu'il soupe.

☞ To cause sorrow. *Donner* du chagrin.

Caused, adj. *Causé*, fait, &c.

CAUSELESSLY, adv. Sans cause, sans sujet, sans fondement, à tort.

CAUSELESS, adj. Sans sujet, sans cause, injuste.

☞ CAUSER, f. Celui qui est cause.

CAUSEY, subst. or causeway. *Chaussée*, digue, levée de terre.

CAUSING, f. L'action de faire, d'exciter, de causer, de donner.

CAUSTICAL or CAUSTICK, adj. (or burning.) *Cautique*, corrosif, brûlant.

CAUSTICK, f. Un cautique.

CAUTELOUS, adj. (or crafty.) *Fin*, rusé, adroit, trompeur, fourbe.

☞ CAUTELOUSLY, adv. *Finement*, avec ruse, avec précaution.

☞ CAUTERIZATION, f. *Cautérisation*.

To CAUTERIZE, v. act. (to fire or burn.) *Cautériser*, brûler.

☞ To cauterize a horse, (to cut away a wart, &c. with a sharp hot iron.) *Donner* le feu à un cheval.

Cauterized, adj. *Cautérisé*, à qui l'on a donné le feu.

☞ CAUTERY, f. *Cautère*.

CAUTION, subst. (or heed.) *Précaution*, circonspection, prudence, attention, retenue.

☞ Caution (or warning.) *Avertissement*, avis, l'action d'avertir quelqu'un, afin qu'il se tienne sur ses gardes.

To give one a caution. *Avertir* quelqu'un.

☞ To CAUTION, v. act. *Avertir*, donner avis.

CAUTIONARY, adj. *D'otage*.

Ex. Cautionary (or pledge) towns. *Villes d'otage*, villes qu'on donne pour caution ou pour assurance de ce qu'on promet.

CAUTIOUS, adj. *Circonspect*, prévoyant, sage, précautionné, prudent, avisé, retenu: il se dit des personnes & des choses.

☞ The Ancients were very cautious about declaring of war. *Les Anciens ne déclaroient pas la guerre légèrement ou à la légère*.

CAUTIOUSLY, adv. *Sagement*, prudemment, avec précaution, avec circonspection, avec retenue, avec prévoyance.

CAUTIOUSNESS, f. *Circonspection*, prévoyance, sagesse, prudence, retenue.

To CAW. V. to KAW.

CAWDLE. V. Caudle.

CAWL, subst. (or kell, which covers the bowels.) *La coiffe du ventre*: membrane qui couvre les boyaux, & qui ressemble à un filet de pêcheur.

☞ Cawl for womens heads. *Une coiffe ou une cornette de femme*.

The cawl of a wig. *La coiffe d'une perruque*.

CAYMAN, f. *Une sorte de crocodile*.

C E

To CEASE, v. neut. (to leave off.) *Cesser*, discontinuer, se désister.

He never ceases to complain. *Il ne cesse jamais de se plaindre*.

To cease from work. *Cesser* de travailler, quitter le travail.

The wind ceases. *Le vent cesse*, le vent s'apaise ou le vent s'abat ou tombe, en terme de marine.

☞ The work was fain to cease for a while. *L'ouvrage fut interrompu pour quelque temps*, il fallut quitter le travail pour quelque temps.

Ceased, adj. (or left off.) *Interrompu*, discontinué, en parlant d'un ouvrage.

☞ Ceased. *Appaisé*, abattu, tombé, en parlant du vent.

CEASELESS, adj. (incessant.) *Continuel*, perpétuel.

CEASING, f. *Inaction*, l'action de cesser, &c. V. to Cease. *Discontinuation*, interruption.

Whithout ceasing. *Sans cesse*, incessamment, continuellement, sans interruption.

CECITY. V. Cœcity.

CEDAR, f. (cedar-tree or wood.) *Cedre*, sorte d'arbre ou le bois de cet arbre.

☞ CEDRINE, adj. *De cedre*.

☞ To CEIL, v. act. *Plafonner*, lambrisser.

☞ CEILING, f. *Plafond*.

☞ CELATURE, f. *L'art de graver ou de ciseler*.

CELANDINE or Celendine, f. (an herb.) *Eclaire*, sorte d'herbe.

To CELEBRATE, v. act. (or to solemnize.) *Célébrer*, solenniser.

To celebrate a feast. *Célébrer*, solenniser une fête.

☞ To celebrate an hero, (to set forth his praise.) *Célébrer* les louanges d'un héros, faire l'éloge ou le panégyrique d'un héros, publier ses louanges, rendre son nom célèbre.

Celebrated, adj. *Célébré*, solennisé.

☞ Celebrated (or famous.) *Célebre*, fameux, renommé, connu, loué.

CELEBRATING, f. *Célébration*, l'action de célébrer ou de solenniser, &c. V. to celebrate.

CELEBRATION, subst. (or celebrating.) *Célébration*, solennisation, célébrité, solennité.

☞ Celebration, (praising or elogy.) *Louange*, éloge, panégyrique.

CELEBRIOUS, adj. (or famous.) *Célebre*, fameux, renommé, connu, illustre.

☞ CELEBRIOUSLY, adv. *D'une manière célebre*.

CELEBRITY, f. (or famousness.) *Réputation*, renommée, éclat, célébrité.

☞ Celebrity of a marriage. *La célébrité*, la fête d'une noce.

☞ Celebrity (or praise.) *Louange*, éloge.

CELENDINE. V. Celandine.

CELERITY, subst. (swiftness.) *Célérité*, vitesse, rapidité, légèreté, promptitude.

CELERY, f. (a sort of plant.) *Céleri*, sorte de plante.

CELESTIAL, adj. (heavenly.) *Céleste*, du ciel.

Celestial globe. *Un globe céleste*.

The twelve celestial signs. *Les douze signes célestes*.

☞ Celestial, f. *Habitans du ciel*.

CELESTINES, f. (or Celestine Monks.) *Célestins*, Ordre religieux.

☞ CELIACK, adj. *Céliaque*, terme de médecine.

CELIBACY or Celibate, f. (single life.) *Célibat*, vie opposée à celle du mariage.

CELL, f. *Cellule*.

The Monks lie in their cells. *Les Moines couchent dans leurs cellules*.

CELLAR, f. *Cave*.

A wine-cellar. *Une cave à vin*, un cellier.

CELLARAGE, f. *Caves*, celliers.

There is very good cellarage in that house. *Il y a de très-bonnes caves ou de très-bons celliers dans cette maison*.

☞ Cellarage, (duty paid for laying wine in a cellar.) *Le droit que l'on paye pour mettre du vin dans la cave d'un autre*.

CELLARIST, f. (the butler in a monastery.) *Célier* d'un monastère.

☞ CELLULAR, adj. *Cellulaire*, terme d'anatomie.

D. CELSITUDE, subst. (or highness.) *Altesse*, titre d'honneur.

CEMENT, f. (a strong and cleaving sort of mortar.) *Ciment*, sorte de mortier.

To CEMENT, v. act. (or fasten together.) *Cimenter*, joindre ensemble, affermir: il ne se dit guère qu'au figuré.

Cemented, adj. *Cimenté*, joint, affermi.

☞ CEMENTATION, subst. *L'action de cimenter*.

☞ CEMETERY, f. *Cimetière*.

☞ CENOBITICAL, adj. *Cénobitique*.

☞ CENOTAPHE, f. *Cénotaphe*.

☞ CENSE, f. (publick rates.) *Taxes*, impositions.

To CENSE, verb. act. (or perfume with incense.) *Encenser*.

CENSER, subst. (or perfuming pan.) *Encensoir*.

CENSOR, subst. (a Roman Magistrate.) *Censeur*, Magistrat Romain.

☞ CENSORIAN, adj. *Qui appartient à la censure*.

CENSORIOUS, adj. *Critique*, qui a beaucoup de penchant à censurer ce que font les autres, médisant.

He is a censorious man. *C'est un censeur*, un critique, un homme qui censure tout.

CENSORIOUSLY, adv. *En censeur*, en critique.

CENSORIOUSNESS, f. *Critique*, médisance, disposition à critiquer, à reprendre, à censurer.

CENSORSHIP, f. (the dignity of a Roman Censor.) *Censure*, dignité de Censeur.

☞ CENSURABLE, adj. *Censurable*, digne de censure.

CENSURAL, adj. Ex. *Censural roll* or book. *Un registre des cens ou des rentes*.

CENSURE, f. *Censure*, réprimande, correction, † mercuriale.

To expose one's self to the censure of the world. *S'exposer à la censure du monde*.

To CENSURE, v. act. (to check or reprove.) *Censurer*, reprendre, réprimander, † faire une mercuriale.

Censured, adj. *Censuré*, &c. V. to Censure.

☞ CENSURER, f. *Frondeur*.

CENSURING. V. Censure.

CENT, f. (a law term.) *Cent*.

Ex. To pay interest at six per cent. *Payer l'intérêt à six pour cent*.

CENTAUR, f. (a fabulous monster, half man, half horse.) *Centaure*, monstre fabuleux, moitié homme & moitié cheval.

☞ CENTAURY, f. *Centauree*, plante.

CENTENARY, adj. *Centenaire*.

CENTER, f. (the middle point of a round thing.) *Centre*, le point du milieu d'une chose ronde.

Ex. The center of a circle or of the earth. *Le centre d'un cercle ou de la terre*.

☞ Centers, (wooden things, to turn arches upon.) *Cintres*.

To CENTER, *v. neut.* Aboutir, se terminer, se réunir.

* All your cares and hopes do center upon your son. *Votre fils fait l'unique objet de vos soins & de vos espérances.*

All those reasonings center in this conclusion. *Tous ces raisonnemens vont à conclurre.*

CENTINODY, *f.* (or knotgrafs.) Renouée, herbe.

CENTO, *f.* Centon.

CENTORY, *f.* V. Centaury.

CENTRAL, *adj.* (belonging to the center.) Central, du centre.

The central line. *La ligne centrale.*

↓ CENTRE, *V.* Center.

↓ CENTRICK, *adj.* Placé au centre.

↓ CENTRIFUGAL, *adj.* Centrifuge.

↓ CENTRIPETAL, *adj.* Centripète.

CENTRY, *f.* (or sentinell.) Sentinelle.

To set a centry. *Poser une sentinelle.*

To stand centry. *Être en sentinelle ou en faction.*

↓ A centry or mould for an arch. Cintre.

↓ Centry, *V.* Sanctuary.

CENTUPLE, *adj.* and *f.* (or hundred-fold.) Centuple, ou cent fois autant.

↓ CENTURIATOR, *f.* Centuriateur.

CENTURION, *f.* (a Captain of an hundred.) Centurion, Centenier ou Capitaine de cent hommes.

CENTURY, *subst.* (company of an hundred among the Romans.) Centurie ou compagnie Romaine de cent hommes.

↓ Century (or hundred.) Centurie, nombre de cent.

Nostradamus's centuries. *Les centuries de Nostradamus.*

↓ Century (or age.) Siecle, espace de cent ans.

They lived in the same century. *Ils vivoient dans le même siecle.*

CEPHALICK, *adj.* (of or belonging to the head or good for the head.) Céphalique.

Ex. The cephalick vein. *La veine céphalique.*

Betony is cephalick. *La bétouine est céphalique.*

↓ CERASTES, *f.* Sorte de serpent.

↓ CERATE, *f.* Onguent fait avec de la cire.

↓ To CERE, *v. act.* (to wax.) Cirer.

↓ CEREBEL, *f.* Cervelet.

CERE-CLOTH, *subst.* Toile cirée. *V.* Cloth.

CEREMONIAL, *adj.* Qui a rapport aux cérémonies.

CEREMONIAL, *f.* (or book of ceremonies, as that of the Roman Church.) Cérémonial, livre où sont les cérémonies qui se pratiquent dans l'Eglise.

CEREMONIOUS, *adj.* (full of ceremony.) Cérémonieux, qui fait des cérémonies, qui a des manieres de civilité trop affectées, façonnier.

You are too ceremonious. *Vous êtes trop cérémonieux ou façonnier.*

CEREMONIOUSLY, *adv.* Avec beaucoup de cérémonies.

↓ CEREMONIOUSNESS or CEREMONIALNESS, *subst.* Amour excessif des cérémonies

CEREMONY, *f.* (formality, formal compliment.) Cérémonie, formalité, compliment.

The ceremonies used at Court. *Les cérémonies de Cour.*

Tome II.

A Master of ceremonies. *Un Maître des cérémonies.*

The church-ceremonies (or external Worship.) *Les cérémonies de l'Eglise, le culte extérieur de la Religion.*

A book of the ceremonies. *Cérémonial.*

↓ The clow made no ceremony of promising. *Le paysan le leur promit sans se faire beaucoup prier.*

CERILLA, *f.* Cédille, petite virgule qu'on met en François sous le *c* pour montrer qu'il se prononce comme une *S*.

CEROTE or Cerat, *f.* (a plaster made of oil, turpentine and wax.) Cérot, médicament externe composé d'huile de térébenthine & de cire.

CERTAIN, *adj.* (or sure.) Certain, assuré, indubitable, sûr, clair, évident, manifeste, incontestable, constant.

↓ Certain (or settled.) Certain, fixe, assuré.

↓ Certain (or regular.) Régulé, régulier.

↓ Certain (or some.) Certain, quelqu'un, quelque.

Exemples.

A certain truth. *Une vérité certaine, assurée, indubitable, claire, &c.*

'Tis certain. *Il est constant, il est certain.*

I am certain of it. *J'en suis sûr, j'en suis assuré, j'en suis certain.*

I have no certain abode. *Je n'ai point de demeure fixe ou certaine.*

A certain (or regular) motion. *Un mouvement réglé ou régulier.*

A certain man. *Un certain homme, quelqu'un.*

A certain thing. *Une certaine chose, quelque chose.*

Certain others. *D'autres, quelques autres.*

↓ Of a certain. *Certainement, assurément, inmanquablement.*

CERTAINLY, *adv.* (assuredly.) Certainement, assurément, inmanquablement, sans doute, à n'en point mentir.

Certainly, *conj.* A la vérité, † certes.

CERTAINTY or CERTAINNESS, *subst.* Certitude, assurance, vérité.

The certainty of the fact. *La certitude ou la vérité du fait.*

For a certainty. *Avec certitude, certainement, assurément, inmanquablement, infailliblement.*

↓ I know it for a certainty. *Je le fais de science certaine, je le fais de bonne part, je le fais de certitude.*

↓ We have now the certainty of his death. *Nous avons maintenant des nouvelles certaines de sa mort.*

↓ There is no certainty of any thing. *Il n'y a rien de certain ou d'assuré, il y a du doute en toutes choses.*

↓ I would fain be at some certainty. *Je voudrais être assuré en quelque façon ou avoir quelques assurances.*

↓ To leave certainty and stick to chance. *Quitter le certain pour l'incertain.*

↓ There is no certainty in him. *On ne peut faire aucun fond sur lui. * Cet homme n'a pas de tenue.*

† CERTES, *adv.* (certainly.) Certes.

CERTIFICATE, *subst.* (a writing under a man's own hand, certifying something.) Certificat, témoignage qu'on donne par écrit.

Certified. *V.* Certified.

CERTIFIER, *f.* Celui ou celle qui certifie, qui témoigne, qui assure ou déclare.

To CERTIFY, *verb. act.* (or assure.)

Certifier, assurer, témoigner, déclarer.

↓ To certify (or acquaint) a person with a thing. *Donner avis de quelque chose à quelqu'un, le lui faire savoir, avertir ou assurer quelqu'un de quelque chose.*

Certified, *adj.* Certifié, assuré, témoigné, déclaré, &c.

CERTIORARI, *f.* (a law term.) C'est une espèce de lettres de la chancellerie adressées à une Cour inférieure, pour faire remettre au Greffe de la Chancellerie les pièces & procédures d'un procès pendant devant cette Cour inférieure.

CERTITUDE, *f.* Certitude, assurance, vérité.

↓ CERVICAL, *adj.* Cervical, terme d'anatomie.

CERULEAN or CERULEOUS, *adj.* (or blue.) Bleu.

↓ CERUMEN, *f.* Cérumen, terme de chirurgie.

CERUSE, *subst.* (or white lead.) Ceruse, blanc d'Espagne, ou blanc de plomb, sorte de fard, ou couleur blanche dont se servent les Peintres.

↓ CESARIAN section. *Opération césarienne.*

CESS, *f.* (or tax.) Cotisation, taxe.

To CESS, *verb. act.* Cotiser, taxer. *V.* to Asses.

↓ The Tenant cesseth, (a Law term, that is, ceaseth or neglecteth) to do what he ought. *Le Fermier ou le Métayer ne fait point son devoir, il se relâche, il néglige ce qu'il a à faire.*

CESSATION, *f.* (from to cease.) Cessation, relâche, discontinuation, intermission, suspension.

Cessation of arms. *Cessation ou suspension d'armes, treve.*

CESED. *V.* Assessed.

↓ CESSIBILITY, *f.* Qualité par laquelle une chose cede sans résistance.

↓ CESSIBLE, *adj.* Qui cede sans résistance.

CESSION, *f.* Cession, transport.

CESSIONARY, *adj.* Ex. A Cessionary Bankrupt. *Cessionnaire, celui qui a fait cession de ses biens à ses créanciers.*

CESSOR. *V.* Assessor.

CESTUS, *f.* (a marriage girdle.) Ceste, ceinture de Vénus parmi les anciens.

CESTERN. *V.* Cistern.

CETACEOUS, *adj.* (Lat. of the nature of a whale.) Cétacée, de la nature d'une baleine.

C H

R. Ch, en Anglois a un son très-rude, il se prononce, comme si on mettoit un t devant le ch, en François: Exemple. Chamber, Chest, Choice, Churl, prononcez, Tchamber, Tchest, Tchoice, Tchurl.

Il se trouve aussi à la fin de plusieurs mots, comme Arch, Beech, Bench, Rich, Much, Such.

Quelquefois il se trouve après un t: Ex. Catch, Fetch, Ditch, Kitchen, Notch. Mais en ce cas le t n'apporte aucun changement à la prononciation.

Dans les mots dérivés du Grec, l'h est muette; comme Character, Arch-angel, Antioch, Eunuch, Schism, Drachm.

Excepté le mot Arch, & ceux-ci qui en sont composés; savoir, Arch-bishop, Arch-priest, Arch-deacon, Arch-duke, Arch-heretick, & quelques autres de cette espèce.

Anchor, une ancre, se prononce, Ainker; Ache, mal ou douleur, Aike.

N

To CHACE. *V.* to Chafe.

To CHAFE, *v. act.* (or make hot.) *Chauffer, échauffer.*

✧ To Chafe (or anger.) *Mettre en colere.*

✧ To Chafe (or rub with one's hand.) *Frotter avec la main.*

To CHAFE, *verb. neut.* (to fret and fume.) *S'échauffer, s'emporter, se mettre en colere.*

✧ To Chafe, (to be sore or galled by riding.) *S'écorcher, en allant à cheval.*

Chafed, *adj.* *Chauffé, échauffé, frotté, avec la main, &c.*

✧ CHAFE, *f.* *Chaleur, colere, emportement.*

† CHAFER, *f.* (to warm meat.) *Un poëlon.*

✧ A chafer (or beetle.) *Un escarbot.*

CHAFFERY, *f.* (it is that part of an iron-mill where the iron is wrought into bars, and perfected.) *L'endroit du moulin à fer, où l'on met le fer en barres.*

CHAFF-WAX, *subst.* (an Officer in Chancery.) *Chausse-cire, Officier de la Chancellerie.*

CHAFF, *f.* *Paille.*

† CHAFFER, *f.* (ware or merchandise.) *Marchandise.*

To CHAFFER, *verb. neut.* *Négocier, trafiquer.*

✧ To chaffer (or beat down price.) *Marchander.*

CHAFFERING or CHAFFERY, *subst.* *Négoce, trafic, commerce.*

CHAFFERN, *f.* (to heat water in.) *Pot à faire chauffer de l'eau ou une chaudière.*

CHAFFINCH, *f.* (a sort of bird.) *Pinçon, sorte d'oiseau.*

CHAFFY, (*adj.*) (full of chaff.) *Plein de paille.*

CHAFING, *f.* (from to chafe.) *L'action de chauffer ou d'échauffer, de frotter, &c. V. to Chafe.*

✧ A chafing (or galling of the skin.) *Écorchure.*

✧ A chafing-dish. *Un réchaud.*

CHAGRIN, *f.* *Chagrin.*

CHAIN, *f.* *Chaîne.*

Ex. A gold, silver or iron chain. *Chaîne d'or, d'argent ou de fer.*

To bind one in chains. *Mettre quelqu'un à la chaîne.*

✧ A long chain, (a long ridge) of hills. *Une longue chaîne de montagnes, ou de grandes lisières de montagnes.*

A little chain. *Chaînette ou petite chaîne.*

A link of a chain. *Un chaînon.*

A chain-maker. *Faiseur de petites chaînes.*

✧ Chain (or chain-lace.) *Un passe-poil ou cordonnet.*

* Chain (or slavery.) *Chaîne, servitude, captivité.*

✧ Chain-wales, (a sea term.) *Porte-haubans ou écotards.*

✧ Chain-shot (or chain-bullet.) *Un anse, terme d'artillerie.*

✧ Chain-pump. *Sorte de pompe double.*

To CHAIN, *v. act.* (or tie with chains.) *Enchaîner, mettre à la chaîne.*

To chain the streets. *Tendre les chaînes des rues.*

Chained, *adject.* *Enchaîné, mis à la chaîne.*

CHAINING, *f.* *Enchaînement ou l'action d'enchaîner.*

CHAIR, *f.* (to sit in.) *Chaise, siège où l'on s'assied.*

An arm-chair. *Chaise à bras, chaise de commodité, fauteuil.*

A chair of state. *Chaise de parade, fauteuil.*

A folding chair. *Chaise brisée ou chaise pliante.*

✧ A chair (or sedan.) *Chaise, où l'on se fait porter.*

To go out in a chair. *Sortir ou se faire porter en chaise.*

✧ A flying chair (or little chariot.) *Une chaise roulante.*

A privy chair or stool. *Une chaise percée.*

Chair-man, (one that mends chair about the town.) *Un raccommodeur de chaises.*

✧ Chair-man, (one that carries people in a chair.) *Porteur de chaise.*

✧ A chair-man in a Committee or the like. *Le chef, le président des Commissaires nommés pour examiner une affaire.*

Chair-woman, (a woman that works by the day, in private houses.) *Une écoreuse.*

CHAISE, *f.* (pronounce shaise, a word borrowed from the French.)

Ex. A four-wheel chaise or shaise. *Une chaise roulante.*

A two-wheel chaise, or shaise. *Un phaëton.*

CHALCEDONY, *f.* (a precious stone.)

Chalcedoine, c'est une sorte d'agate à demi-opaque, & à demi-transparente.

✧ CHALCOGRAPHER, *f.* *Chalcographe, graveur en airain, &c.*

✧ CHALCOGRAPHY, *f.* *Gravure.*

CHALDER or chaldron, *f.* (a measure for coals, containing 36 bushels.) *Mesure pour mesurer le charbon, qui contient 36 boisseaux d'Angleterre.*

✧ A calf's chaldron. *Fraise de veau.*

CHALICE, *f.* (or Communion Cup.) *Calice.*

CHALK, *f.* *Craie, sorte de pierre blanche & molle dont on se sert pour marquer.*

To score up a reckoning with a piece of chalk. *Marquer un compte avec de la craie.*

Prov. It is no more like, than chalk is like cheese. *Il n'y a aucune ressemblance.*

Chalk-pit. *Un endroit d'où l'on tire la craie.*

✧ Chalk-cutter. *Ouvrier qui tire la craie.*

To CHALK, *v. act.* (or mark with chalk.) *Marquer avec de la craie.*

✧ To chalk, (to design or sketch a picture.) *Crayonner, esquisser, dessiner un portrait.*

* To chalk OUT. *Frayer, marquer, tracer.*

Ex. He chalked out a way before them. *Il leur a frayé le chemin, * il a rompu la glace.*

He has chalked us out a way to happiness. *Il nous a tracé le chemin de la félicité.*

Chalked, *adj.* *Marqué avec de la craie, &c. V. to Chalk.*

✧ Chalked out. *Frayé, tracé, marqué.*

CHALKING, *f.* *L'action de marquer avec de la craie, &c. V. to Chalk.*

✧ The chalking, (sketching or designing) of a picture. *Le premier crayon, l'esquisse ou le premier dessin d'un portrait.*

✧ A chalking OUT. *L'action de frayer, de marquer ou de tracer.*

CHALKY, *adj.* (full of chalk.) *Plein de craie.*

✧ Chalky clay (or Marl.) *Marne, terre blanchâtre propre à engraisser les terres,*

CHALLENGE, *f.* (invitation to fight.) *Défi, appel, cartel.*

✧ Challenge (or Claim.) *Prétention, demande.*

✧ Challenge, (a Law term, an exception against things or persons.) *Récusation, en terme de Palais.*

To CHALLENGE, *v. act.* (or Claim.) *Pretendre, avoir des prétentions à, demander, réclamer.*

✧ To challenge, (to fight.) *Défier, faire un appel ou un défi, provoquer.*

✧ To challenge (or except against.) *Réclamer.*

✧ To challenge (or Accuse.) *Accuser.*

✧ To challenge a man's promise. *Sommer quelqu'un de sa promesse.*

✧ Centries have orders to challenge after ten a-clock. *Les sentinelles ont ordre d'appeller ou de crier qui va-là, après dix heures.*

Challenged, *adj.* *A quoi l'on prétend, réclame, demandé, défié, à quoi l'on a fait un défi, récusé, accusé, &c.*

CHALLENGER, *f.* *Celui qui prétend ou qui a des prétentions, qui demande; celui qui fait un appel, un agresseur, &c. V. to Challenge.*

CHALLENGING, *f.* *L'action de prétendre, V. to Challenge.*

CHALOT. *V.* *Shalot.*

CHALYBEATE, *adj.* *Ex.* *Chalybeate water, (wherein a hot iron or steel, has been quenched.) Eau ferrée.*

CHAMADE, *f.* *Chamade.*

CHAMBER, *f.* (or Room.) *Une chambre.*

A fine chamber. *Une belle chambre.*

A bed chamber. *Une chambre à lit, une chambre où l'on couche.*

A bride-chamber. *Une chambre nuptiale.*

A groom of the chamber. *Un valet de chambre.*

A chamber-maid. *Une femme de chambre, † une soubrette, † une chambrière.*

A chamber-pot. *Un pot de chambre.*

The chamber-door. *La porte de la chambre.*

A chamber-fellow. *Camarade, celui qui loge avec un autre dans une même chambre.*

✧ The chamber of a gun. *La chambre d'un canon.*

✧ Chamber-lye (or Piss.) *Pissat.*

✧ A Chamber-Counsellor. *Un Avocat Consultant.*

✧ The chamber of London. *Le trésor public de Londres.*

To CHAMBER, *v. act.* *Ex.* *To chamber a gun. Faire une chambre dans un canon.*

CHAMBERDEKINS, *f.* (Irish Beggars in Henry the VIII th's time, who were banished England.) *Gueux Irlandais qui furent chassés d'Angleterre sous Henri VIII.*

† CHAMBERER, *f.* (an obsolete word for chamber-maid.) *† Chambrière, ce mot est usé.*

† CHAMBERING, *subst.* (wantonness.) *Luxure, débauche, dissolution.*

CHAMBERLAIN, *f.* *Chambellan.*

The Lord great Chamberlain of England. *Le grand Chambellan d'Angleterre.*

✧ The Chamberlain of London, of Chester, &c. *Le Receveur des revenus ou le Trésorier de la Ville de Londres, de Chester, &c.*

✧ A chamberlain in an inn. *Un valet de chambre d'hôtellerie, celui qui a le soin des chambres.*

✧ CHAMBERLAINSHIP, *f.* *Charge de Chambellan.*

D. CHAMBERS, *f.* (a sort of fire-works.) Boîte, forte de feu d'artifice.
 ↓ **TO CHAMBLET**. *V.* Vary.
 ↓ **CHAMELEON**, *f.* Caméléon, animal.
CHAMFER, *f.* (or rebate, a small gutter or furrow upon a pillar.) Cannelure, terme d'Architecture.
TO CHAMFER, *v. act.* Canneler, faire des cannelures.
Ex. To chamfer a pillar. Canneler une colonne.
 Chamfered, *adj.* Cannelé.
CHAMFRET. *V.* Chamfer.
CHAMFERING, *f.* Cannelure ou l'action de canneler.
CHAMLET. *V.* Camlet.
 ↓ **CHAMOIS**, *f.* Chamois, animal.
CHAMOMIL. *V.* Camomil.
TO CHAMP, *v. act.* (or to chew.) Mâcher, mordre.
 A horse that champs the bit. Un cheval qui mord son frein.
CHAMPAIN or **champain-country**, *f.* (a large plain.) Plaine ou campagne, pays découvert.
CHAMPED, *adj.* (from to champ.) Mâché, mordu.
CHAMPERTOR, *f.* (a Law term, that is, a barretor.) Un chicaneur, un homme qui achète des procès ou qui prête à grosse usure sur un procès pendant.
CHAMPERTY, *f.* (a Law term, which signifies a maintenance of any man in his suit depending.) C'est proprement ce que l'on donne à quelque plaideur pour le faire subsister durant le temps que son procès est pendant. *V.* Champertor.
CHAMPIAN, *adj.* (plain, open.) Plat, découvert.
Ex. A champion country. Un plat pays, un pays découvert.
CHAMPING, *subst.* (from to champ.) L'action de mâcher ou de mordre.
CHAMPION, *f.* (one that fights against another.) Champion, celui qui en un champ de bataille combat contre un autre.
 ♣ Champion (or plain ground.) *V.* Champian.
CHANCE, *subst.* (hazard or fortune.) Accident, hasard, cas fortuit, aventure, événement, rencontre, fortune.
 It is by merr chance. C'est par accident.
 It was a pretty chance. C'étoit une plaisante aventure.
 I met him by chance. Je l'ai rencontré par hasard.
 An happy or unhappy chance. Un heureux ou fâcheux événement.
 By an unhappy chance. Par une malheureuse rencontre.
 To try the chance of war. Tenter la fortune de la guerre.
 ♣ The chance of arms is uncertain. Les armes sont journalières.
 ♣ To take one's chance. Risquer, hasarder.
 ♣ To look to the main chance. Songer au solide, songer à ses affaires, travailler pour sa subsistance.
 ♣ To bear stoutly the chance of fortune. Souffrir patiemment les revers de la fortune.
 ♣ An ill chance. Un malheur, une infortune, un désastre.
 A chance-customer. Une personne qui achète quelque chose par hasard dans une boutique.
 A chance-guest. Un survenant.

Chance-medley, (the casual killing of a man, which is called man-slaughter.) Meurtre casuel ou involontaire, meurtre qui s'est fait par hasard ou par accident.
 ♣ Chance-medley (or Casualty.) Cas fortuit.
TO CHANCE, *v. act.* Arriver.
 ♣ He first took care of the main chance. Il alla d'abord au plus pressé.
Ex. If ever i chance to meet him. Si jamais il m'arrive de le rencontrer.
 ♣ I may chance to go thither. Peut-être irai-je là, il peut se faire que j'y irai.
 ♣ If any man chance to come in. Si quelqu'un entroit par hasard.
 He chanced to come in. Il entra par hasard.
 ♣ If my letter should chance to be lost. Si ma lettre venoit à se perdre.
 ♣ He made secret passages underground, for which the ground chanced to be proper. Il fit faire secrètement des conduits souterrains ou des boyaux, à quoi le terrain se rencontroit favorable.
 ↓ **CHANCEABLE**, *adj.* Accidentel, fortuit.
CHANCEL, *f.* the chancel of a Church. Le presbytère, le cancel, cette partie de l'Eglise où l'Autel est séparé du reste par une balustrade.
 The rails of the chancel. La balustrade de l'Autel.
CHANCELLOR, *f.* (a sort of dignity and title.) Chancelier.
Ex. The Lord high Chancellor of England. Le grand Chancelier d'Angleterre.
 The Chancellor of an University. Le Chancelier de l'Université.
 Chancellor of the Diocess. Chancelier d'une Cathédrale, l'Officiel.
 The Chancellor's wife or Lady. La Chancelière, la femme du Chancelier.
CHANCELLORSHIP, *subst.* La charge du Chancelier.
CHANCE-MEDLEY. *V.* Chance.
CHANCERY, *f.* or Chancery-Court. La Chancellerie, la Cour de la Chancellerie.
 A Chancery-man. Un Avocat plaidant dans la Cour de Chancellerie.
 The Chancery Office. Le Bureau de la Chancellerie.
CHANDELIER, *subst.* (a word borrowed from the French, to signify a hanging branched candlestick.) Un candelabre, un grand lustre.
CHANDLER, *f.* Sorte de petit marchand qui vend des chandelles, des allumettes, du beurre, du fromage, pain, savon, &c.
 A tallow chandler. Un chandelier, un faiseur & vendeur de chandelles.
 A wax-chandler. Un cirier, celui qui vend des cierges & des bougies.
 A corn-chandler. Un vendeur de grains.
CHANDRY, *f.* (the place where candles are kept.) L'endroit où l'on serre la chandelle.
 ↓ **CHANFRIN**, *f.* Chanfrein, terme de manege.
CHANGE, *f.* (or Alteration.) Changement, vicissitude, révolution.
 ♣ Change (or Variety.) Variété.
 ♣ Change (or Conversion.) Conversion.
 ♣ Change, (amongst traders.) Change, gain de banquier.
 * To put the change upon one. Donner le change à quelqu'un.
 ♣ Change (or small money.) Le change, la monnaie d'une piece d'or ou d'argent, plusieurs pieces qui en font la valeur.

♣ Change, (or exchange, where merchants meet.) La bourse, la place du change, le change.
Exemples.
 He loves change. Il aime le changement.
 The change of seasons. La vicissitude des saisons.
 England has all along been subject to many changes. L'Angleterre a toujours été sujette à beaucoup de révolutions.
 We must have a little change. Il nous faut un peu de variété.
 It is God alone who works our change. Il n'y a que Dieu qui opere notre conversion.
 The change is very high. Le change est fort haut.
 I have no change. Je n'ai point de monnaie.
 This is a fine change. Voici une belle bourse ou un beau change.
 ♣ The change of the Moon, (when neither the old Moon nor the new is seen.) Le défaut de Lune, le temps auquel la Lune ne paroît point, étant en conjonction avec le Soleil.
TO CHANGE, *v. act.* Changer.
 To change a piece of gold. Changer une piece d'or.
 To change one's apparel. Changer d'habit.
 To change its colour. Changer de couleur.
 To change one's mind. Changer d'avis, se raviser.
 Fortune began to change. Les choses commencèrent à changer de face.
 Will you change your hat with mine? will you change hats? Voulez-vous changer de chapeau? voulez-vous changer ou troquer votre chapeau contre le mien?
 ♣ To change a woman's child. Supposer un enfant à une femme.
 ♣ The Moon changes. La Lune est nouvelle.
CHANGEABLE, *adj.* Changeant, inconstant, variable.
 A changeable colour. Une couleur changeante.
 A changeable humour. Une humeur inconstante, changeante, volage.
 Changeable weather. Temps changeant ou variable.
CHANGEABLENESS, *subst.* Inconstance, mutabilité.
CHANGED, *adj.* Changé.
 The face of affairs is very much changed. Les affaires ont bien changé de face.
 I got it changed. Je l'ai changé, je l'ai fait changer.
 ↓ **CHANGEFUL**, *adj.* Inconstant, changeant, léger.
CHANGELING, *f.* (a child put in the place of another.) Un enfant supposé.
 * Changeling, (or fool.) Un sot, un benêt, un niais, une buse.
 He is a meer changeling. C'est un franc benêt, c'est un vrai sot.
CHANGER, *f.* (money-changer.) Changeur.
 R. Changer was also formerly an Officer belonging to the mint, whose business was to exchange coin for bullion. Le Changeur étoit autrefois un homme préposé en titre d'Office dans la Monnaie, pour changer les especes monnoyées contre de l'or ou de l'argent non monnoyé.
CHANGING, *subst.* Changement ou l'action de changer, &c.

CHANNEL, *subst.* Canal.

A deep channel. *Un canal profond.*

✧ A channel, betwixt two banks or two lands. *Passé, terme de mer, canal, ou passage entre des bancs ou des terres.*

✧ The channel of a river. *Le lit d'une rivière.*

✧ The channel, (or narrow Seas.) *La Manche.*

✧ The channel of a pillar. *La cannelure d'une colonne.*

To **CHANNEL**, *verb. act.* (to chamfer.) *Canneler.*

Channeled, *adj.* Cannelé.

To **CHANT**, *v. act.* (or sing.) *Chanter.*

CHANTER, *f.* (or chief finger.) *Chantre*, celui qui dirige le chœur.

† **CHANTICLEER**, *f.* (a cock.) *Un coq.*

✧ **CHANTRESS**, *f.* Chanteuse.

CHANTRY, *subst.* (so they called formerly a Chapel, commonly annexed to some Parochial or Cathedral Church, and endowed with yearly revenues, for the maintenance of one, or more priests, daily, to sing mass for the souls of the donors.) *Sorte de Chapelle dans une Eglise Paroissiale ou Cathédrale.*

CHAOS, *subst.* (a lumpish heap of dead unactive matter.) *Chaos*, pron. *caos*, masse informe, grossière & sans mouvement, mélange confus de tous les éléments.

✧ Chaos, (or confusion.) *Chaos*, confusion.

CHAP, *f.* (or chink.) *Fente, crevasse.*

✧ Chaps, (in one's skin.) *Gercure.*

✧ A chap of the ground. *Ouverture de terre, abyme de terre.*

✧ Chap, (or chapman.) *Acheteur, chaland.*

CHAP ✧ *V.* Chop.

To **CHAP**, *v. neut.* (or open.) *Se fendre, s'ouvrir, s'entr'ouvrir, se crevasser.*

✧ To chap, (as one's skin does.) *Se gercer.*

CHAPE, *subst.* Bout.

Ex. The chape of a scabbard. *Bout de fourreau.*

CHAPEL, *f.* Chapelle.

The King's Chapel. *La Chapelle du Roi.*

CHAPELLANY or **CHAPELRY**, *f.* ('tis the same thing to a Chapel, as a Parish to a Church.) *Chapellenie.*

CHAPERON, *subst.* (term of heraldry.) *Chaperon*, terme de blason.

CHAPITER, *f.* (head or top of a pillar.) *Chapiteau de colonne, le haut ou le couronnement d'une colonne.*

✧ Chapiters, (or articles in the sense of the common-law.) *Chefs ou articles.*

✧ Chapter. *V.* Chapter.

CHAPLAIN, *f.* (he that performs divine service in a Chapel.) *Chapelain.*

CHAPLAINSHIP, *subst.* (the Office of a Chaplain.) *Office de Chapelain.*

CHAPLET, *f.* A chaplet of beads. *Un chapelet.*

✧ A chaplet, (or garland.) *Guirlande, sorte de couronne.*

✧ Chaplet, (or tuft of feathers on the peacock's head.) *Touffe de plumes sur la tête du paon.*

CHAPMAN, *subst.* (buyer or customer.) *Acheteur, qui achete, chaland.*

He was the chapman for the fish. *Il acheta le poisson.*

CHAPS. *V.* Chops.

CHAPTER, *subst.* (or part of a book.) *Chapitre ou partie d'un livre.*

A book divided into several chapters. *Un livre divisé en plusieurs chapitres.*

✧ Chapter, (the whole body or the assembly) of Canons. *Chapitre de Chanoines.*

To hold a chapter. *Tenir chapitre.*

To have a voice in the chapter. *Avoir voix en chapitre.*

The chapter-house. *Le lieu où l'on tient le chapitre.*

CHAPTERLY, *adv.* Capitulairement, en corps de chapitre.

† **CHAR**, *f.* (or small business.) *Petite affaire.*

A char-woman. *Une aide, femme que l'on prend dans un ménage pour assister la servante. Une lavandière.*

CHARACTER, *f.* (or letter.) *Caractère ou lettre.*

✧ Character, (or mark.) *Caractère ou marque.*

✧ Character, (or description.) *Caractère, description, portrait.*

✧ Character, (or dignity.) *Caractère, dignité ou qualité.*

Exemples.

1. A fine character. *Une belle lettre.*

2. An indelible character. *Un caractère, une marque indélébile.*

3. To give the true character of people. *Donner le véritable caractère des gens.*

4. The character of an Ambassador. *Le caractère d'un Ambassadeur.*

✧ Character, (honour, reputation.) *Honneur, réputation, nom.*

Ex. He is grown rich at the expence of his character. *Il s'est fait riche aux dépens de son honneur & de sa réputation.*

He has raised his own character in the world. *Il s'est fait un grand nom, il s'est acquis beaucoup de réputation.*

✧ He has given me a good character of you. *Il m'a rendu de fort bons témoignages de vous, il m'a dit beaucoup de bien de vous, il vous a donné un bon caractère.*

I have given a good character of you. *J'ai dit beaucoup de bien de vous, j'ai parlé de vous fort avantageusement.*

To give one an ill character. *Parler mal de quelqu'un.*

† To **CHARACTER**, *v. act.* Graver, imprimer.

CHARACTERISM, *f.* Caractère, marque caractéristique.

CHARACTERISTICAL or **CHARACTERISTIC**, *adj.* Caractéristique.

CHARACTERISTICK, *subst.* Marque caractéristique, distinctif.

To **CHARACTERIZE**, *v. a.* Caractériser, marquer le caractère d'une personne, &c.

Characterised, *adj.* Caractérisé.

CHARCOAL, *f.* Charbon de bois.

✧ **CHARD**, *f.* Carde.

CHARGE, *subst.* (or burden.) *Charge, fardeau.*

✧ Charge, (or orders.) *Charge, ordre ou commission.*

Ex. To commit a thing to one's charge. *Donner charge d'une chose à quelqu'un, la lui donner en charge.*

He gave it me in charge. *Il me l'a donné en charge, il m'a chargé de cela, il me l'a recommandé.*

He delivered what he had in charge. *Il s'acquitta de sa commission, il déclara ce qu'il avoit ordre de dire.*

✧ Charge, (conduct or care.) *Soin, conduite.*

He has committed the whole manage-

ment of the war to his charge. *Il lui a remis tous les soins de la guerre.*

The Earl of Northumberland had the charge of his education trusted to him by the Parliament. *Le Parlement avoit confié le soin de son éducation au Comte de Northumberland.*

I have had a long time the charge of them. *Ils ont été long-temps sous ma conduite.*

✧ Charge, (or trust.) *Ce que l'on a en charge, dépôt.*

This shall be your charge. *Voici ce que vous aurez en charge, voici ce dont vous prendrez soin.*

✧ Charge, (office or employ.) *Charge, emploi, commission.*

To perform one's charge well. *S'acquitter bien de sa charge ou de son emploi.*

✧ Charge, (or accusation.) *Charge, imputation, accusation, information.*

He denied the charge. *Il nia l'accusation, il nia les faits qu'on lui imputoit.*

These are the heads of the charge brought against you. *Ce sont ici les chefs de l'accusation qu'on a portée contre vous.*

✧ Charge, (of a Bishop to his Clergy.) *Exhortation, avis d'un Evêque à son Clergé.*

✧ Charge, (of a Judge or Chancellor, to the Lawyers or Jury.) *Mercuriale, exhortation, d'un Juge, d'un Chancelier.*

✧ Charge, (expence and cost.) *Charge, dépense, frais.*

I am not able to be at that charge. *Je ne saurois faire cette dépense.*

I have a great charge, i am at a great charge. *Je fais bien de la dépense, j'ai beaucoup de charge.*

I am at the charge of it. *C'est moi qui en paye les frais.*

To put one's self to charges. *Se mettre en frais.*

That was not a fix-pence charge to him. *Cela ne lui a pas coûté fix sous.*

All charges born. *Tous frais faits.*

The charge of victuals and cloaths. *Dépense ou entretien de bouche & d'habits.*

✧ Charge, (or fight.) *Charge, choc, attaque.*

To sound the charge. *Sonner la charge.*

To return to the charge. *Revenir à la charge.*

✧ The charge of a gun. *La charge d'une arme à feu.*

✧ To take a great charge upon one. *Entreprendre une grande affaire, prendre un grand fardeau sur ses épaules.*

✧ To give the enemy a round charge. *Charger vigoureusement l'ennemi.*

✧ To lay a thing to one's charge. *Accuser quelqu'un d'une chose.*

✧ Lay not this sin to their charge. *Ne leur impute point ce péché.*

✧ Charge, (among farriers.) *Charge, sorte de cataplasme pour les chevaux.*

Kent-charge. *Rente inféodée.*

To **CHARGE**, *verb. act.* (to load or to burden.) *Charger, mettre une charge sur.*

To charge a gun. *Charger une arme à feu.*

✧ To charge, (or command.) *Charger, donner charge de, commander, donner ordre.*

Ex. To charge one with a business, to give him a charge of it. *Charger quelqu'un d'une affaire, commettre une affaire au soin, à la conduite de quelqu'un.*

He charged me to wait on you from him. *Il m'a chargé, il m'a donné ordre de vous aller voir de sa part.*

☞ To charge, (or fall upon the enemy.) *Charger l'ennemi, attaquer, choquer l'ennemi.*

The King charged with our Regiment. *Le Roi mena notre Régiment à la charge, ou il chargea à la tête de notre Régiment.*

☞ To charge, (to lay, to one's charge, to accuse him.) *Charger, déposer contre quelqu'un, l'accuser.*

They charge a crime upon him or charge him with a crime. *Ils le chargent ou ils l'accusent d'un crime.*

It was charged upon him for want of mettle. *On l'accusoit de manquer de vigueur.*

The witnesses charge him with several crimes. *Les témoins le chargent de plusieurs crimes, les dépositions l'accusent furieusement.*

To clear one's self of a fault, and charge another with it. *Se justifier d'une faute & en charger un autre.*

To charge, (or to trust.) *Charger, commettre au soin, à la conduite, à la garde de quelqu'un.*

☞ To charge a Constable with a man. *Livrer un homme entre les mains d'un Connétable.*

CHARGEABLE, adj. (or costly.) *Cher, qui coûte cher.*

'Tis very chargeable living in time of war. *Il fait cher vivre en temps de guerre, les denrées sont chères en temps de guerre.*

☞ To be chargeable to one. *Être à charge à quelqu'un.*

☞ Meadows are less chargeable, and yield a great deal more. *Les prairies sont de moindre entretien, & de plus grand rapport.*

✚ **CHARGEABLENESS**, subst. *Dépense, cherté.*

✚ **CHARGEABLY**, adv. *A grands frais.*

CHARGED, adj. *Chargé, à qui on a donné charge; commandé, chargé, battu, &c. V. to Charge.*

CHARGER, f. (a great dish.) *Un grand plat, un bassin.*

CHARGING, adj. *Ex. A charging horse. Un cheval de bataille.*

CHARILY, adv. *Exemp. To keep a thing charily or chary. Conserver ou garder une chose chèrement.*

✚ **CHARINESS**, subst. *Précaution, délicatesse.*

CHARIOT, subst. (or car.) *Un char, un chariot.*

☞ Chariot, (a sort of a coach.) *Un carrosse coupé.*

CHARIOTEER, f. *Un cocher.*

✚ **CHARIOT-RACE**, f. *Course de chars chez les Anciens.*

CHARITABLE, adj. *Charitable, qui a de la charité.*

☞ Charitable uses. *Ouvres pies, charités.*

CHARITABLENESS, subst. *Disposition charitable, charité.*

CHARITABLY, adverb. *Charitablement, avec charité.*

☞ To be charitably inclined. *Etre charitable, avoir du penchant à la charité.*

CHARITY, subst. (or love.) *Charité, amour de Dieu & du Prochain.*

☞ Charity, subst. (or alms.) *Charité, aumône.*

Charity is the first of christian virtues. *La charité est la première des vertus chrétiennes.*

Prov. Charity begins at home. *Charité bien ordonnée commence par soi-même.*

To beg a charity of one. *Demander la charité à quelqu'un.*

To bestow a charity on a poor man. *Faire ou donner la charité à un pauvre.*

☞ I live or am in charity with all men. *Je ne veux mal à personne.*

To be out of charity with one. *Vouloir mal à quelqu'un.*

To **CHARK** coals, v. act. *Faire du charbon de bois.*

CHARK-COAL, f. *Charbon de bois.*

✚ **CHARLATAN**, f. *Charlatan.*

✚ **CHARLATANRY**, f. *Charlatanerie, tromperie.*

CHARLES-WAIN, f. (a northern constellation, called by the Astrologers, the great Bear.) *La grande Ourse, constellation vers le pôle arctique.*

✚ **CHARLOCK**, f. *Sorte d'herbe.*

CHARM, f. (or enchantement.) *Charme, enchantement.*

* Charm, (or allurements.) *Charme, agrément, attrait, appas.*

* Charm, (or beauty.) *Charme, beauté, attrait, appas.*

To **CHARM**, verb. act. (or bewitch.) *Charmer, enchanter, ensorceler.*

He had charmed his enemy's sword. *Il avoit charmé l'épée de son ennemi.*

* To charm, (to please.) *Charmer, plaire extrêmement, ravir.*

As musick charms the ear, so does beauty the sight. *La musique charme l'oreille, & la beauté la vue.*

☞ To charm one's ear to another man's tongue. *Se laisser gagner aux discours de quelqu'un.*

☞ To charm one's codpiece. *Nouer l'aiguillette à quelqu'un.*

Charmed, adj. *Charmé, enchanté, ensorcelé.*

CHARMER, subst. *Enchanteur, enchanteresse, celui ou celle qui charme.*

CHARMING, subst. *L'action de charmer, &c.*

Charming, adj. *Charmant, agréable, qui ravit.*

Ex. A charming wit. *Un esprit charmant.*

A charming beauty. *Une beauté charmante.*

✚ **CHARMINGLY**, adv. *D'une manière charmante.*

CHARNEL-HOUSE, f. (a place wherein the skulls and bones of the dead are laid.)

Charnier, lieu où l'on met en pile les os des morts.

To **CHARR**. V. to Chark.

CHARRE, f. (a charre of lead, that is, 30 pigs.) *Trente saumons de plomb.*

CHARRET or Chariot, f. (a light kind of coach.) *Un carrosse coupé, une calèche.*

CHARTER, f. (a patent granting some privileges.) *Chartre ou charte, patentes où sont accordés de certains privilèges à une Ville par le Souverain.*

☞ Charter-house. *Chartreuse.*

☞ A charter of naturalization. *Lettre de naturalité.*

☞ Charter-land. V. Freehold.

☞ Charter-party, (an indenture of covenant, made between merchants and mariners, concerning their affairs.) *Charte partie; acte passé entre des marchands & des gens de marine.*

✚ **CHARTERED**, adj. *Privilégié, par une chartre.*

CHARVEL or Charvil. V. Chervil.

CHARY, V. Wary.

CHASE, f. (or forest.) *Bois, forêt.*

☞ Chase, (at sea.) *Chasse, poursuite, en terme de marine.*

☞ Chase, (at tennis.) *Chasse, l'endroit où tombe la balle au second bond, dans un jeu de paume.*

To give a ship the chase. *Donner la chasse à un vaisseau, le poursuivre.*

To win a chase at tennis. *Gagner une chasse au jeu de paume.*

☞ They followed the chase too eagerly. *Ils poursuivirent l'ennemi avec trop de chaleur.*

☞ The chase (or gutter) of a cross-bow. *Coulisse d'arbalète.*

To **CHASE**, v. act. (or to hunt.) *Chasser, courir, en terme de chasse.*

☞ To chase (or pursue) the enemy. *Chasser, poursuivre l'ennemi, lui donner la chasse, en terme de mer.*

☞ To chase, (as goldsmiths do.) *Enchâsser.*

☞ To chase, (to emboss gold and silver by raising it into several figures.) *Cifeler.*

☞ To chase (or fright) away. *Chasser, faire retirer, faire fuir.*

Chased, adj. *Chassé, poursuivi, enchâssé.*

☞ A ship chased. *Vaisseau sur lequel on chasse.*

CHASER, f. (or Hunter.) *Un chasseur.*

☞ Chaser, (an artist that chases.) *Cifseleur.*

CHASM, f. (a gap or empty space.) *Un vide, une ouverture, un abyme de terre, &c.*

✚ **CHASSELAS**, f. *Chasselas, sorte de raisin.*

CHASTE, adj. (or honest.) *Chaste, pudique, honnête, qui a de la pudeur.*

A chaste woman. *Une femme chaste.*

* To have chaste ears, (to hate filthy discourses.) *Avoir les oreilles chastes.*

A chaste flame. *Une flamme pudique.*

✚ Chaste-tree. *Agnus-castus, arbruste.*

To **CHASTEN**, v. a. (a scripture word, for, to chastise.) *Châtier.*

Chastened, adj. *Châtié.*

CHASTENESS, f. (or chastity.) *Chasteté, honnêteté, &c.*

CHASTENING, f. *Châtiment, ou l'action de châtier.*

To **CHASTISE**, v. act. (correct, or punish.) *Châtier, corriger par quelque punition.*

To chastise a child. *Châtier un enfant.*

Chastised, adj. *Châtié.*

CHASTISEMENT, f. *Châtiment, punition.*

✚ **CHASTISER**, f. *Celui qui châtie.*

CHASTISING, f. *L'action de châtier, châtiment, punition.*

CHASTITY, f. (from chast.) *Chasteté, honnêteté, pureté, continence.*

To live in chastity. *Vivre dans la chasteté.*

✚ **CHASTISER**, f. *Celui qui châtie.*

CHASTLY, adv. (or honestly.) *Chastement, avec chasteté, honnêtement, purement.*

CHASUBLE, f. (a Priest's cope at Mass.) *Chasuble, vêtement court & sans manches qui couvre tout le corps du Prêtre quand il dit la messe.*

CHAT, f. (or prating.) *Babil, caquet.*

To hold chat with one. *Causer avec quelqu'un.*

To **CHAT**, verb. neut. (or prate.) *Babiller, causer, caqueter, jaser.*

She does nothing but chat. *Elle ne fait*

que causer, que babiller, que jaser.

♣ CHATELLANY, *f.* Châtellenie.

CHATTEL, *f.* (a law-word.) Les biens

d'une personne, ce qu'il a en son propre.

Chattels are either personal or real. Les biens d'une personne, sont meubles ou immeubles.

To CHATTER, *verb. neut.* (to chat.)

Babiller, causer, caqueter, jaser.

♣ I hear a bird chatter. J'entends un oiseau qui gazouille.

♣ His teeth chatter with cold. Les dents lui claquent de froid, il claque des dents.

♣ CHATTERER, *f.* Babillard.

CHATTER or CHATTERING, *f.* (or chat.) Babil, caquet.

I do not love so much chattering. Je n'aime pas tant de babil.

♣ The chattering of birds. Le chant, le ramage, ou le gazouillement des oiseaux.

♣ A chattering of teeth. Claquement des dents.

Chattering, *adj.* Ex. Chattering birds. Des oiseaux qui gazouillent.

CHATTER-PY, *f.* Une pie qui parle.

CHATTING, *subst.* (from to chat.) Babil, caquet.

Chatting, *adj.* Ex. A chatting hufwife.

Une causeuse, ou babillarde, une femme qui a du babil.

CHATWOOD, *f.* Broussailles.

CHAULDRON, *V.* Chaldron.

† CHAW, *f.* Bajoue. *V.* Ezech. 29. 4.

To CHAW, &c. *V.* to Chew, &c.

CHEAP, *adj.* A bon marché.

Meat is now very cheap. La viande est maintenant à fort bon marché.

I can buy it cheaper. Je puis l'acheter à meilleur marché.

Dog-cheap. A vil prix, qui se donne presque pour rien.

* He makes himself too cheap. Il se prodigue trop, il se rend trop familier.

To CHEAPEN, *v. act.* Marchander quelque chose, en demander le prix.

Cheapened, *adj.* Dont on a demandé le prix.

CHEAPENER, *f.* Marchandeur, marchand.

CHEAPENING, *f.* L'action de marchander, ou de demander le prix.

♣ CHEAPLY, *adv.* A bon marché.

CHEAPNESS, *f.* Bon marché.

I admire the cheapness of it. Je suis surpris qu'on le donne à si bon marché.

CHEAPNING, *V.* Cheapening.

CHEAR, *V.* Cheer.

CHEAT, *f.* (deceit, sham, knavery.) Fourbe, fourberie, tromperie, fraude, volerie, supercherie, surprise, † tricherie.

This is a notorious cheat. C'est une infame fourberie.

It is a base cheat. C'est une infame volerie.

To put a cheat upon one. Tromper quelqu'un, le duper.

♣ Cheat, (an impostor, a deceitful man.) Un fourbe, un trompeur, un imposteur, un fripon, un filou, un mal-honnête homme, un homme à deux visages.

To CHEAT, *v. act.* Tromper, fourber, abuser, décevoir, † tricher.

An honest intention of cheating no body, lays us open to be cheated by others. L'intention de ne jamais tromper, nous expose à être souvent trompés.

He has cheated me of ten pounds. Il m'a trompé de dix livres sterling.

It is more shameful to cheat, than to

be cheated. Il est plus honteux de tromper que d'être trompé.

To cheat one's self. Se tromper, s'abuser.

To cheat a play. Tromper au jeu, filouter, † tricher.

Cheated, *adj.* Trompé, triché, &c. *V.* to Cheat.

♣ To keep one's self from being cheated, (abused, or imposed upon.) Se garder de surprise.

CHEATER, *subst.* Trompeur, fourbe, fripon.

CHEATING, *f.* L'action de tromper, also as cheat in the first sense.

CHEATINGLY, *adv.* Par tromperie, par supercherie.

CHECK, *f.* (restraint.) Échec, bride, dégoût, empêchement.

Ex. The British Parliament is a check to the royal authority. Le Parlement Britannique tient en échec, ou en bride l'autorité royale.

Those three Officers are a check to one another. Ces trois Officiers se contrôlent l'un l'autre.

To keep a check upon one. Tenir quelqu'un en échec, le tenir de court.

To give one's passions a check. Dompter, réprimer ses passions.

* The check, (or remorse of conscience.) Les remords de la conscience.

♣ Check, (or being like to be taken at chefs.) Échec, ou jeu des échecs.

To give check. Donner échec.

I am check. Je suis en échec, je suis en prise.

♣ Check, (or loss.) Échec, perte, ou malheur.

This is a great check to him. C'est un grand échec, c'est un grand malheur pour lui.

♣ Check, (reproof, or reprimand.) Censure, réprimande, † mercuriale.

To give one a private check. Faire une réprimande à quelqu'un en particulier.

♣ To take check at a thing. Se choquer, ou se scandaliser de quelque chose, en être offensé.

To CHECK, *v. act.* (to overlook, to oversee, to restrain.) Contrôler, observer, tenir en bride.

The Officers of the Exchequer check one another. Les Officiers de l'Échiquier se contrôlent l'un l'autre.

♣ To check, (to refrain, or curb.) Réprimer, retenir, arrêter, dompter.

To check one's anger. Réprimer sa colère.

♣ To check, (or interrupt) one's talk. Arrêter quelqu'un tout court, lui fermer la bouche.

♣ To check, (or to taunt.) Censurer, réprimander, reprendre, † faire une mercuriale.

I checked him for it. Je l'en ai repris, je l'en ai censuré.

♣ Check, (or flourish, in a bill, or other writing, to prevent counterfeits.)

Paraphe, pour empêcher la contrefaçon d'un écrit.

Checked, *adj.* Arrêté, réprimé, &c. repris, censuré, &c. *V.* to Check.

CHECKER, *V.* Exchequer.

CHECKER-BOARD, *V.* Chefs-Board.

Checker-wise. En échiquier.

Checker-work. Marqueterie ou ouvrage en échiquier.

To CHECKER, *v. act.* Marqueter, bigarrer.

CHECKERED, *adj.* (checkered with colours.) Bigarré, ou marqueté.

* That Prince's reign is checkered with good and evil. Le regne de ce Prince est mêlé de bien & de mal.

♣ Checkered, or checkie, (a term of heraldry.) Échiqueté, terme de blason, rangé en forme d'échiquier.

CHECKMATE, *f.* Échec & mat, terme de jeu des échecs.

CHECKROLL, *subst.* (or chequer-roll.) L'état de la Maison du Roi, ou d'une personne de qualité.

CHECKT, *V.* Checked.

Checky, *adj.* *V.* Checkered.

CHEEK, *subst.* (part of a human body.) Joue.

A rosy cheek. Une joue vermeille.

♣ A hog's cheek. Groin de cochon.

♣ The cheeks of a Printer's Press. Les jumelles d'une Presse, les grosses pièces de bois qui sont à chaque côté de la Presse.

♣ Cheeks of a mast, (or clamps.) Gemelle, terme de marine.

♣ The cheeks of a door. Moulure, le long des jambages d'une porte.

♣ The cheeks of the balance, (the handle by which one holds it.) Chasse de balance.

♣ Cheek by joll. Tête à tête.

* † To go cheek by joll with one. Aller de pair à compagnon avec quelqu'un, † être camarades.

♣ The cheek-bone. La joue, ou l'os de la joue.

♣ The cheek-teeth. Les dents mâchelières, ou molaires.

♣ Cheek-varnish. Du fard.

CHEEKED, *adj.* Ex. Blub-cheeked. Joflu, qui a de grosses joues.

Hollow-cheeked. Qui a les joues enfoncées, ou avalées.

CHEER, or rather Chear, *subst.* Chere, régal, bon repas.

To make good cheer. Faire bonne chere, se bien traiter.

To make pitiful, or coarse cheer. Faire mauvaise chere, ou maigre chere.

♣ Cheer, (or countenance.) Mine, visage.

A poor cheer. Pauvre mine.

♣ Cheer, (or heart.) Courage.

Be of good cheer. Prenez courage, ayez bon courage.

♣ Cheer at sea. Acclamation de gens de mer.

What cheer? Comment vous va, comment se porte-t-on! comment va la santé?

To CHEER, or to cheer up, *v. act.* (or make cheerful.) Réjouir, divertir, égayer, récréer.

I find this wine cheers me up. Je trouve que ce vin me réjouit.

♣ To cheer up, (to encourage.) Animer, encourager.

This will cheer him up. Ceci l'animera ou l'encouragera.

To CHEER up, *verb. neut.* Se réjouir, prendre courage.

I am resolved to cheer up. Je suis résolu de me réjouir.

Cheer up. Prenez courage.

♣ How cheer you? Comment vous va? comment va la santé?

Cheered up, *adj.* Réjoui, animé, encouragé, &c.

♣ CHEERER, *f.* Ce qui réjouit.

CHEERFUL, *adj.* Dispos, qui se porte

bien, gai, gaillard, joyeux, riant, de bonne humeur, enjoué.

He looks very cheerful. Il me paroît bien dispos, il a la mine de se bien porter.

I never saw him so cheerful as he was then. Je ne l'ai jamais vu si gai, si joyeux, ou de si bonne humeur qu'il étoit alors.

A cheerful countenance. Un visage riant.

✧ To do a thing with a cheerful mind. Faire une chose gaïement.

CHEERFULLY, adv. Gaïement, avec gaïeté, d'une manière gaie.

✧ To look cheerfully. Avoir un visage joyeux, ou riant.

CHEERFULNESS, f. Gaïeté, joie, gaillardise, bonne humeur, enjouement.

CHEERLESS, adj. Triste, mélancolique, sans joie.

CHEERLY, v. Cheerfully.

CHEERY, v. Cheerful.

CHEESE, f. Fromage.

Old, or new cheese. Fromage vieux ou nouveau.

Cream cheese. Fromage à la crème.

✧ Ex. Cheese half melted, and spread upon bread. Ramequin.

Prov. 'Tis no more like than chalk is like cheese. Il n'y a point du tout de ressemblance.

Prov. You would make me believe the moon is made of green cheese. Vous voudriez bien me faire accroire que les étoiles sont des papillotes, ou que le blanc est noir.

Cheese-curd. Lait caillé.

Cheese-vat. Éclisse, rond de sapin où l'on fait le fromage.

Cheese-cake. Talmoufe.

Cheese-monger. Fromager, ou vendeur de fromage.

✧ CHEESY, adj. De la nature du fromage.

CHEIF, &c. v. Chief.

CHEKIE, v. Checkered.

CHEQUE, &c. v. Check, &c.

To CHERISH, v. act. (or make much of.) Chérir, aimer.

To cherish one's children, to love them tenderly. Chérir ses enfans, les aimer tendrement.

✧ To cherish, (or maintain. Entretenir, nourrir, cultiver.

✧ To cherish (to keep warm.) Échauffer, tenir chaud.

✧ To cherish, (to stroke a horse.) Caresser un cheval.

✧ To cherish one's memory. Conserver chèrement le souvenir de quelqu'un.

Cherished, adj. Chéri, aimé, &c. v. to Cherish.

CHERISHER, f. Celui ou celle qui chérit, &c. v. to Cherish.

CHERISHING, f. L'action de chérir, &c. v. to Cherish.

CHERN, &c. v. Churn.

CERRY, subst. (a sort of fruit.) Cerise.

Clack-cherries. Des cerises noires.

Tart (sour) cherries. Cerises aigres, des guignes, des griottes.

A cherry-stone. Noyau de cerise.

A cherry-tree. Un cerisier.

A cherry-orchard. Cerisaie, ou lieu planté de cerisiers.

✧ Cherry cheeks. Des joues vermeilles.

Cherry-pit. Fossète, petit creux au visage.

CHERSONESE, f. (or Peninsula.) Chersonese, presqu'île, ou Peninsule.

Ex. The Taurick Chersonese. La Chersonese Taurique.

✧ CHERT, f. Sorte de caillou.

CHERUB, or Cherubin, f. Chérubin, esprit céleste.

✧ CHERUBICK, adj. Angélique, de chérubin.

CHERVIL, f. (an herb.) Cerfeuil, sorte d'herbe.

To CHERUP. v. Chirp.

CHESIL. v. Chisel.

CHESLIP, f. (a vermin commonly lying under stones and tiles.) Pou de cochon, sorte de vermine qu'on trouve ordinairement sous les pierres & sous les tuiles.

CHESS, f. (a play so called.) Échecs, sorte de jeu.

To play at chess. Jouer aux Échecs.

A chess-man. Une pièce des échecs.

Chess-men. Des échecs.

Chess-board. Échiquier, tablier à jouer aux échecs.

CHEST, subst. Caisse, coffre.

A chest of sugar. Une caisse de sucre.

✧ A chest of drawers. Un cabinet, une espèce de buffet à plusieurs layettes ou tiroirs.

✧ A man's chest, (or breast.) La poitrine d'un homme.

✧ Chest foundered, (a term of horsemanship.) Courbattu, surmené, qui n'a pas la respiration libre, parlant d'un cheval en terme de manege.

CHESTED, adj.

Ex. Hollow chested. Qui a une grande & large poitrine.

CHESTNUT, f. (a fruit.) Châtaigne, fruit de châtaignier.

A great chestnut. Marron, grosse châtaigne.

A chestnut-tree. Châtaignier.

A chestnut-plot. Châtaigneraie, lieu planté de châtaigniers.

Chestnut-colour. Châtain.

✧ CHETON. v. Plum.

CHEVAGE, f. (a Law-term, a sort of tax formerly levied on vassals and aliens.) Chevage.

CHEVERIL, f. or cheveril-leather. Peau de chevre.

*† Cheveril conscience, made of stretching leather. Une conscience large, une conscience qui prête.

CHEVIN, f. (a fish.) Cabilleau.

† CHEVISANCE, f. (a Law-term for an unlawful bargain.) Un marché injuste, ou frauduleux; c'est un vieux terme de pratique.

CHEVRON, subst. (in architecture and heraldry.) Chevron, en terme d'architecture & de blason.

CHEVRONET, f. (half a chevron, in heraldry.) Estage, terme de blason.

To CHEW, v. act. Mâcher.

To chew the meat. Mâcher la viande.

To chew the cud. Ruminer, remâcher, comme font certaines bêtes.

* To chew the cud upon a thing. Ruminer (ou rêver à) quelque chose, la rouler en son esprit, la méditer, y aviser.

What author is it that you are chewing the cud upon? Quel auteur lisez-vous là? sur quel auteur est-ce que vous méditez?

* To chew a man's ruin. Méditer, ou tramer la ruine de quelqu'un.

Chewed, adj. Mâché, ruminé, &c.

CHEWING, f. L'action de mâcher.

A chewing of the cud. L'action de ruminer.

CHIBBOT, f. (a kind of little onion.)

Ciboule, forte de petit oignon.

A little chibbot. Une ciboulette.

CHICANE, f. (or cavi.) Chicane, chicanerie.

To CHICANE, verb. neut. (to cavi.) Chicaner.

✧ CHICANER, f. Chicaneur.

CHICANERY, f. Chicane, chicanerie.

CHICH, or chich-peas, f. Pois chiche.

CHICK, or CHICKEN, f. Poulet, jeune poulet.

A chick new hatched. Un poussin.

Chicken-pox. Petite vérole volante.

Chick-weed. Moron.

✧ CHICKENHEARTED, adj. Timide, poltron.

CHID, or CHIDDEN, adj. Grondé, querrellé, censuré, réprimandé.

To CHIDE one, v. act. (to rebuke him.) Gronder, quereller, censurer, se fâcher contre quelqu'un, † lui laver la tête, le réprimander, † lui faire une mercuriale.

CHIDER, f. Celui ou celle qui gronde, qui se fâche, &c. grondeur, censeur.

CHIDING, f. L'action de gronder, &c. v. to Chide.

CHIEF, adj. Principal, premier, souverain.

The chief thing. La principale chose.

The chief men of a city. Les principaux, les plus apparens d'une ville.

He is the chief man of the town. Il est le premier de la ville.

That is our chief happiness. C'est-là notre souverain bien.

To be the chief mourner. Mener le deuil.

✧ The lord chief Justice of England. Le chef de Justice en Angleterre, le grand Juge Mage d'Angleterre.

✧ Chief Clerk. Maître Clerc.

CHIEF, f. (or Commander in chief, (a General.) Chef, Commandant en chef, Général.

✧ Chief, (in heraldry.) Chef, pièce honorable de blason.

CHIEFEST, adj. Principal, capital.

My chiefest care will be to do that. Je prendrai un soin particulier que cela se fasse, j'en ferai mon affaire propre, ou mon capital.

✧ CHIEFLESS, adj. Sans chef.

CHIEFLY, adv. Principalement, surtout, sur toutes choses.

CHIEFTAIN, (or Captain,) subst. Capitaine.

✧ † CHIEVANCE, f. Trafic injuste & prohibé.

CHIEVES, f. (or little treads of flowers.) Les filets de fleurs.

CHILBLAIN, f. (from chill and blain.) Engelure, petite enflure causée par le froid, & qui vient aux doigts des pieds & des mains.

CHILD, subst. Enfant.

He is a fine child. C'est un bel enfant.

She is a fine child. C'est une belle enfant.

A little child. Un petit enfant.

To have many children. Avoir plusieurs enfans.

To bring forth, (to be brought to bed of) a child. Faire un enfant, ou accoucher d'un enfant.

To be past children. Être hors d'âge d'avoir des enfans.

He had two children by her. Il en a eu deux enfans.

✧ A foster-child. Un nourrisson.

✧ A child born before the time. *Un avorton, un enfant qui n'est pas venu à terme.*
 ✧ A god-child. *Un filleul.*
 A fatherless child. *Un orphelin, ou une orpheline.*
 ✧ To get a woman with child. *Engrosser une femme, la rendre enceinte, lui faire un enfant.*
 To be with child, to be great or big with child. *Être enceinte, être grosse.*
 ✧ From a child. *Dès l'enfance, dès le bas âge, dès le berceau.*
 ✧ To be past a child. *Avoir passé sa première jeunesse, n'être plus enfant.*
 Child-bearing. *Ex. Past child-bearing. Qui est hors d'âge d'avoir des enfants.*
 Child-birth. *Enfantement.*
 Child-bed. *Les couches d'une femme.*
 To be in child-bed. *Faire ses couches, être en couche.*
 Child-bed linnen. *Layette de femme en couche.*
CHILDHOOD. *Enfance.*
 Up from his childhood. *Depuis son enfance.*
CHILDERMASS-DAY. *V. Innocents-day.*
CHILDING. *Voy. Child-bearing, sous Child.*
CHILDISH, *adject. Enfantin, puéril, d'enfant.*
 To have a childish look. *Avoir une mine enfantine.*
CHILDISHLY, *adv. Puérilement, d'une manière puérile, comme un enfant.*
CHILDISHNESS, *f. Humeur, façon, ou manière d'agir enfantine, puérilité, légèreté des enfants.*
CHILDLESS, *adject. (that has never a child.) Sans enfant, qui n'a point d'enfant.*
 ✧ **CHILDLIKE,** *adject. D'enfant, qui convient aux enfants.*
CHILDREN, *c'est le pluriel de Child.*
 ✧ **CHILIAD,** *f. (a thousand.) Un mille.*
 ✧ **CHILIAEDRON,** *f. Figure qui a mille côtés.*
CHILIASTS. *V. Millenarians.*
CHILL, *adj. Frileux, sensible au froid.*
 She is chill. *Elle est frileuse.*
 Chill with cold. *Qui tremble de froid.*
 To CHILL, *v. act. Rendre frileux, faire trembler de froid, glacer, geler, transir.*
 This cold drink chills me. *Cette boisson froide me rend frileux, me fait trembler de froid.*
 It chills my blood when i think of it. *Cela me glace le sang dans les veines toutes les fois que j'y pense.*
 The snow chills them. *Les neiges les transissent.*
 * Have i chilled (have i damped) his wit? *Ai-je glacé son esprit?*
 To chill, *verb. neut. Geler, transir de froid.*
 Chilled, *adj. Glacé, transi de froid, gelé.*
CHILLY, *adj. Froid, frileux.*
CHILLNESS, *f. Frisson, tremblement de froid, froid.*
CHIME, *f. (a chime of bells.) Carillon, sonnerie harmonieuse de plusieurs cloches.*
 To CHIME the bells, *verb. act. Carillonner, sonner le carillon.*
 *† To chime in with one, *v. neut. (to say as he says.) Donner dans le sens de quelqu'un, dire oui à ce qu'il dit, parler comme lui.*

✧ To chime, *v. neut. (to agree.) Convenir, s'accorder.*
CHIMERA, *subst. (a feigned monster.) Chimère, sorte de monstre fabuleux.*
 * Chimera, (a whimsey, an idle fancy, or a castle in the air.) *Chimère, chose chimérique, vision.*
 To fill one's head with chimeras. *Se mettre des chimères dans l'esprit.*
 All that is but a chimera. *Tout cela n'est qu'une chimère.*
CHIMERICAL, *adject. (or imaginary.) Chimérique, imaginaire, ou visionnaire.*
 ✧ **CHIMINAGE,** *f. Droit de péage dans une forêt.*
CHIMIST. *V. Chymist.*
CHIMMAR or **Simmar,** *f. (a Bishop's black sleeveless vestment, worn between the gown and rochet.) Simare d'Évêque.*
CHIMNEY, *f. Cheminée.*
 The funnel and the mantle-tree of a chimney. *Le tuyau & le manteau d'une cheminée.*
 The back of a chimney. *Le contre-cœur d'une cheminée.*
 A chimney-piece. *Tableau de cheminée.*
 A chimney-hook, to hold the tongs and fire-shovel. *Croissant de cheminée.*
 A chimney-sweeper. *Ramoneur de cheminée.*
 Chimney-money, or heart-money. *Fouage, impôt sur chaque feu.*
 A chimney-money man. *Collecteur du fouage.*
CHIN, *subst. Menton.*
 A long chin. *Un grand menton.*
 A short chin. *Un petit menton.*
 To be in the water up to the chin. *Avoir de l'eau jusqu'au menton.*
 To hold by the chin one that learns to swim. *Tenir le menton à une personne qui apprend à nager.*
 ✧ A lady that thrusts the chin into the neck, (or that bristles it up.) *Une dame qui se rengorge.*
 Chin-cloth. *Mentonnerie, morceau de linge qui sert à blanchir le menton des dames lorsqu'elles se coiffent.*
 Chin-cough, for chine-cough. *Sorte de toux fort violente.*
CHINA, or **China-ware,** *subst. Porcelaine, vases de terre qui viennent de la Chine.*
 China-shop. *Boutique de Faïencier, où l'on vend de la porcelaine, de la faïence, &c.*
 China-warehouse. *Magasin de porcelaine, magasin de faïence.*
 A china-man, (that keeps a china-shop.) *Un Faïencier.*
 A china-woman. *Une Faïencière.*
 China-orange. *Orange de la Chine, orange douce.*
 ✧ China-root. *Sorte de racine médicinales.*
CHINE, *subst. (or back-bone.) Échine, Pépîne du dos.*
 A chine of beef. *Une échine de bœuf.*
 ✧ A chine of pork. *Échine de porc, partie du dos d'un cochon.*
 ✧ The chine of a horse's back. *Les reins d'un cheval.*
CHINE-COUGH. *V. Chin-cough.*
 To CHINE, *v. act. Éreinter, rompre les reins.*
CHINK, *subst. (or crevice.) Fente, crevasse, ouverture.*
 Full of chinks. *Plein de fentes.*

✧ The chink (or sound) of money. *Le son de l'argent monnoyé.*
 *† Chink, (or money.) *Petite monnaie.*
 To CHINK, *v. neut. (gape or chap.) Se crevasser, se fendre, s'entr'ouvrir.*
 ✧ To chink (or sound) as money does. *Tinter, rendre un son comme fait l'argent.*
 Chinked, *adj. Crevassé, fendu, entr'ouvert.*
CHINNED, *adject. (from Chin.) Ex. Long chinned. Qui a un grand menton.*
 ✧ **CHINKY.** *V. Chinked.*
 ✧ **CHINTS,** *subst. Sorte de toile des Indes.*
 ✧ **CHIOPPINE,** *f. Soulier fort haut dont les femmes se servoient autrefois.*
CHIP, *f. (of wood.) Copeau, planure, tout ce qu'on ôte du bois avec la plane ou la hache.*
 ✧ Chips, (of bread.) *Chapelures de pain écroûté.*
 ✧ Orange-chips. *Orangeats, plusieurs petits morceaux d'orange confits avec du sucre.*
Prov. 'Tis a chip of the old block. C'est un échantillon de la pièce.
P. It tastes just like chip in porridge. Cela n'a aucun goût.
P. He is like chip in porridge. Il ne fait ni bien ni mal.
P. He sits on horse-back as a chip upon a block. Il monte un cheval de très-mauvaise grace.
 A chip-ax. *Une doloire, une hache de charpentier.*
 To CHIP, *verb. act. (to cut to chips.) Faire des copeaux, couper menu, amenuiser.*
 ✧ To chip bread. *Chapeler, écroûter du pain, couper la croûte qui est autour du pain.*
 Chipped, *adj. Réduit en copeaux, amenuisé, coupé menu, chapelé, &c.*
CHIPPING, *subst. L'action de faire des copeaux, &c. V. to Chip.*
 ✧ Chipping of bread. *Chapelures, croûtes de pain qu'on a écroûté.*
 ✧ **CHIRAGRICAL,** *adj. Qui a la goutte aux mains.*
CHIROGRAPHER, *subst. (or the Chirographer of fines, a law-term.) Terme de Palais, qui signifie le Greffier des amendes pécuniaires. Il signifie aussi Scribe, Écrivain.*
 ✧ **CHIROGRAPHY,** *f. L'art d'écrire.*
 ✧ **CHIROMANCER,** or **PALMISTER,** *subst. Chiromancien, qui exerce la chiromancie.*
CHIROMANCY, *f. (or palmistry.) Chiromancie, l'art prétendu de prédire par l'inspection de la main.*
CHIROMANTICAL, *adj. De la chiromancie, qui regarde la chiromancie.*
 To CHIRP, *v. n. Ramager, gazouiller, chanter, comme font les oiseaux.*
 ✧ To chirp, (as a sparrow.) *Pépier, comme fait un moineau.*
 ✧ **CHIRP,** *subst. Ramage.*
CHIRPING, *f. L'action de ramager, &c. V. to Chirp. Ramage, gazouillement, chant d'oiseau.*
 Chirping, *adj. Ex. To taste a chirping cup. Se réjouir, boire le petit coup.*
 ✧ **CHIRURGEON.** *V. Surgeon.*
CHIRURGERY. *V. Surgery.*
CHIRURGICAL or **CHIRURGICK,** *adj. (belonging to surgery.) Chirurgique.*
CHISEL,

CHISEL, *subst.* Ciseau à tailler ou à graver.

Chisel-work. Ciselure, ouvrage de Ciseleur.

To **CHISEL**, *verb. act.* Conper, tailler avec un ciseau, graver, ciseler.

CHIT, *f.* (or kitling.) Un petit chat.

♣ Chit, (or snotty little boy, or girl.) Morveux, petit morveux, morveuse, petite morveuse.

♣ Chit, (or freckle in the face.) Rouf-seur du visage, tache de rousseur.

To **CHIT**, *v. neut.* (a term of gardening, is said of a plant, or seed that begins to shoot, or germinate.) Germer, pousser.

♣ **CHITCHAT**, *f.* Babil, caquet.

CHITTERLINGS, *f.* (a pudding or sausage.) Boudin, andouille, saucisse.

♣ Chitterlings, (or cleansed guts.) Tripes vidées & nettoyées.

CHITTY, *adj.* Ex. Chitty face. Un petit visage. Et dans le figuré, un sot, un niais, un badaud.

CHIVAGE. *V.* Chevage.

CHIVALRY, *f.* (or knighthood.) Chevalerie, aventure de Chevalerie.

♣ Chivalry, (a tenure of land by Knight's service.) Fief noble, qui relève du Roi, ou de quelque Seigneur.

Court of Chivalry. *V.* Marshal-Court.

♣ **CHIVES**, *subst.* Filets, filaments des plantes.

CHIZEL. *V.* Chisel.

♣ **CHLOROSIS**, *f.* Chlorose, terme de médecine.

CHOAK, &c. *V.* Choke, &c.

CHOCOLATE, *subst.* Chocolat, sorte de composition, ou le breuvage qu'on fait de cette composition.

To drink chocolate. Boire ou prendre du chocolat.

A chocolate-pot. Chocolatiere, vase où l'on prépare le chocolat.

A chocolate-stick, or a chocolate-mill. Moulinet, sorte de bâton pour remuer le chocolat.

CHODE. C'est un vieux préterit du verbe to Chide.

CHOICE, *subst.* Choix, triage, l'élite.

To make choice of a thing. Faire choix d'une chose.

If it were in my choice. Si j'en avois le choix.

To give one the choice. Donner le choix à quelqu'un.

To make a thing one's choice. Choisir quelque chose.

I put it (or i leave it) to your choice. Je le laisse à votre choix, je vous laisse choisir.

To make a choice, or to pick and choose. Faire un triage.

The choice of his troops. Ses gens d'élite, l'élite de ses troupes.

♣ Choice, (a naming or appointing of one.) Choix, élection, nomination.

♣ Take your choice, go what you think fit. Prenez votre parti, faites ce que vous voudrez.

He may take his choice. Qu'il fasse ce qu'il voudra, il est en pouvoir de le faire ou de le laisser, cela dépend de lui.

If it were put to my choice. Si c'étoit à moi à faire.

♣ I should not be long in the choice of my death. Je n'hésiterois pas long-temps à choisir le genre de mort.

♣ Choice, (or variety.) Variété, abondance.

He has great choice of commodities in his shop. Sa boutique est fort bien garnie ou assortie.

CHOICE, *adj.* Beau, choisi, trié, recherché, rare, excellent, extraordinaire.

Ex. Choice commodities. De belles marchandises.

Choice expressions. Des expressions choisies, ou recherchées.

Choice men. Gens choisis, gens d'élite.

♣ **CHOICELESS**, *adj.* Qui n'a pas le choix.

CHOICELY, *adv.* Chèrement, précieusement.

Ex. To keep a thing choicely. Garder une chose fort précieusement, avec grand soin, chèrement.

CHOICENESS, *f.* Maniere délicate dont on fait quelque chose, adresse, discernement.

CHOIR, *subst.* (or quire of a church.) Le chœur d'une église.

CHOKE, *subst.* (the choke of an artichoke.) Le foin d'un artichaud.

To **CHOKE**, *v. act.* (to stop the wind-pipe, to stifle.) Étrangler, étouffer, suffoquer, engouer.

You choke me. Vous m'étranglez.

An Emperor choked himself with a kernel. Un Empereur s'étrangla avec un pépin.

To choke one's self for greediness. S'engouer, manger si goulument, qu'on ait peine à avaler.

♣ To choke, or choke UP a pipe. Engorger, boucher un tuyau.

Choked, *adj.* Étranglé, suffoqué.

♣ I am e'en choked for want of drink. Je meurs de soif.

Choked UP. Engorgé, bouché.

A port choked up with sands. Un port qui est bouché par les sables.

A pipe that is choked up. Un tuyau engorgé.

CHOKE-PEAR, *f.* Poire d'angoisse, ou d'étranguillon.

* † He gave him a notable choke-pear. Il lui a bien fait avaler des poires d'angoisses, ou des couleuvres.

Choke-wetch, or choke-weed. Tigne, sorte d'herbe.

CHOKING, *f.* L'action d'étrangler, &c. *V.* Choke.

CHOKY, *adj.* Ex. A choky pear. Poire d'angoisse, poire fort âpre.

♣ **CHOLAGOGUES**, *f.* Remèdes contre la bile.

CHOLER, *f.* (an humour of the body.) Bile, humeur chaude & sèche qui se trouve dans le corps.

* Choler, (or anger.) Bile, colere.

To be in choler. Être en colere.

If i do but see him, he raises my choler. D'abord que je le vois, ma bile s'échauffe.

CHOLERA-MORBUS, *subst.* (a kind of distemper.) Cholera-morbus, sorte de maladie.

CHOLERICK, *adj.* Bilieux, en qui la bile domine, colere, qui s'empporte facilement.

A cholerick temper. Un tempérament bilieux.

♣ **CHOLERICKNESS**, *subst.* Etat d'un homme bilieux, colere.

CHOLICK, &c. *V.* Colick, &c.

To **CHOOSE**, &c. *V.* to Chuse, &c.

CHOP, *subst.* Tranche, morceau.

A chop of mutton. Une tranche ou côtelette de mouton.

♣ Chops, (or jaws.) La mâchoire.

His chops are always going. Sa mâchoire va toujours, il mange incessamment.

* † To fet one's chop a watering. Faire venir l'eau à la bouche.

♣ His chops are greasy, or his chops shine with grease. La graisse reluit sur ses lèvres.

To give one a slap on the chops. Donner un soufflet à quelqu'un.

♣ The chops of a vice. Mâchoires d'étau.

♣ The chops of the British Channel. L'embouchure de la Manche Britannique.

To **CHOP**, *v. act.* (or to cut.) Couper, trancher.

To chop a piece of meat. Couper de la viande.

♣ To chop, (to make an exchange.) Troquer, faire un troc.

Will you chop with me? Voulez-vous troquer (voulez-vous faire un troc) avec moi?

* † To chop logick with one. Disputer avec quelqu'un, contester, raisonner.

* † Uneasy appetites chop at every thing that carries the face of pleasure. Les appétits défordonnés donnent tête baissée dans tout ce qui a l'air ou l'apparence de volupté.

To chop OFF. Couper, trancher, emporter la piece, tronquer.

To chop off one's head. Couper, trancher la tête à quelqu'un.

† To chop AT a thing, (or to take hold of it.) Prendre une chose, † la happer, ou tâcher de prendre ou de happer.

† To chop IN, or INTO, (for to pop in.) Entrer subitement, & dans le dessein de surprendre.

As he was digging, he chopt his spade UPON a pot of money. Comme il bêchoit, il donna (ou il rencontra) de sa beche sur un pot d'argent.

The wind chops ABOUT. Le vent tourne, change ou saute, en terme de mer.

♣ To chop, (to bandy.) Débattre, disputer.

♣ **CHOP-HOUSE**, *subst.* Petit cabaret, gargotte.

† **CHOP-CHURCH**, *f.* Permutation de bénéfices.

♣ **CHOPIN**, *subst.* Chopine.

CHOPPED, *adj.* (or chopped off.) Coupé, tranché, tronqué.

CHOPPING, *subst.* (or chopping off.) L'action de couper, &c.

Chopping, *adj.* As. A chopping-knife Couperet, sorte de couteau.

♣ A chopping-board or block. Hachoir.

♣ A chopping (or lusty) boy. Un gros garçon.

CHOPS. *V.* Chop.

CHOPT. *V.* Chopped.

CHORAL, *adj.* De chœur. Ex. A Vicar choral. Vicaire du chœur.

CHORD. *V.* Cord.

♣ **CHORION**, *f.* Chorion, terme d'anatomie.

CHORIST or **CHORISTER**, *subst.* Choriste.

♣ **CHOROGRAPHER**, *f.* Celui qui fait la description d'un pays.

♣ **CHOROGRAPHICAL**, *adj.* Chorographique.

↓ CHOROGRAPHICALLY, *adv.* Selon les règles de la Chorographie.

CHOROGRAPHY, *f.* (the description of a country.) Chorographie, description de quelque région.

CHORUS, *subst.* (the singers or dancers in a tragedy or comedy.) Le chœur, dans une pièce dramatique.

CHOSE, *c'est un prétérit du verbe to Chuse.*

CHOSEN, *adjct.* Participe du verbe to Chuse. Choisi, élu. *V.* to Chuse.

CHOUGH, *subst.* (a bird.) Sorte de corneille, l'oiseau qui s'appelle choucass en quelques provinces.

CHOUSE, *subst.* (a nifty, a bubble.) Niais, dupe, qui se laisse duper aisément.

↓ Chouse, (or trick.) Tour, mauvais tour, fourbe.

To put a chouse upon one. Faire un tour à quelqu'un, le duper, le prendre pour dupe.

To CHOUSE, *v. a.* (to cozen.) Duper, tromper, fourber, prendre pour dupe.

CHOUSED, *adj.* Dupé, trompé.

CHOUSING, *subst.* L'action de duper, de tromper, de fourber.

To CHOWTER, *verb. neut.* Murmurer, grommeler, gronder.

That child does nothing but chowter. Cet enfant ne fait que grommeler.

CHOWTERING, *subst.* L'action de murmurer, de grommeler ou de gronder.

CHRISM, *f.* (a kind of hallowed ointment used by Roman Catholics.) Chrême, huile sacrée dont se servent les Catholiques Romains.

CHRISMATORY, *f.* (the vessel wherein the holy oil his kept.) Le vase où l'on tient le chrême ou l'huile sacrée.

CHRISOM, *f.* (or chrisom cloth.) Chrêmeau, toile dont on enveloppe la tête d'un enfant nouvellement baptisé.

R. In the bills of mortality those are called *Chrisoms* that die within the month of birth because during that time they use to wear the chrisom-cloth. Dans la liste des morts, (qui se publie toutes les semaines) on appelle *Chrisoms* les enfans qui meurent pendant les couches de leurs mères; c'est-à-dire, avant que le mois soit expiré, parce qu'ils ont accoutumé de porter pendant ce temps-là ce linge blanc qu'on nomme *Chrisom-cloth*.

↓ Chrisom-calf, (a word used in some parts of England, to say a calf is killed before it is a month old.) C'est un mot dont on se sert en quelques endroits d'Angleterre, pour dire un veau qu'on tue avant qu'il ait un mois.

CHRIST, *subst.* (the Saviour of the world.) Christ, le Sauveur du monde.

Christ-crofs-row, or criss-crofs-row. Croix de par Dieu, l'a, b, c, l'alphabet.

Christ-thorn, or white-thorn. Aubépine.

CHRISTAL. *V.* Crystal.

To CHRISTEN, *v. act.* Baptiser.

To christen a child. Baptiser un enfant.

CHRISTENDOM, *subst.* Chrétienté.

CHRISTENED, *adj.* (from to Christen.) Baptisé.

CHRISTENING, *f.* L'action de baptiser, Baptême.

A private Christening. Baptême domestique.

The Christening day. Jour de Baptême.

To make a great Christening. Célébrer un Baptême avec de grandes réjouissances.

CHRISTEN-NAME, *subst.* Nom de Baptême, le nom que l'on donne à l'enfant dans son Baptême.

CHRISTIAN, *f.* Un Chrétien, une Chrétienne.

To turn, to become a Christian. Se faire Chrétien, se convertir au Christianisme.

Boon-christian pear. Poire de bon-chrétien.

Court-Christian. *V.* Court.

Christian, *adj.* Chrétien.

The Christian Religion. La Religion Chrétienne.

↓ Christian, (or Christen) Name. Nom de Baptême.

CHRISTIAN-BURIAL. *V.* Burial.

CHRISTIANISM or CHRISTIANITY, *subst.* Christianisme ou Religion Chrétienne.

↓ The christianity of his death. La manière chrétienne dont il mourut.

↓ To CHRISTIANIZE, *verb. act.* Faire chrétien, convertir.

CHRISTIANLY, *adv.* Chrétiennement, en chrétien, d'une manière chrétienne.

CHRISTMASS, *subst.* Noël.

'Tis but three weeks to Christmasks. Il n'y a plus que trois semaines d'ici à Noël.

Christmasks-day. Le jour de Noël.

Christmasks-holy days. Les fêtes de Noël.

Christmasks-box. Tire-lire de fer blanc.

↓ I gave him ten shillings for his christmasks-box. Je lui ai donné dix schellings pour ses étrennes.

Christmasks-porridge, (or plum-porridge.) Potage de Noël: c'est un potage que les Anglois font le jour de Noël avec des raisins secs, des raisins de Corinthe & des pruneaux.

Christmasks-pies, (or Mince-pies.) Pâtés de Noël: ce sont des pâtés qu'on mange aux fêtes de Noël en Angleterre, & qui se font de viande hachée fort menue, de raisins de Corinthe, de sucre, d'écorce d'orange & de limon candi.

↓ Christmasks-flower. *V.* Hellebore.

CHROMATICK, *adj.* Chromatique.

Ex. Chromatick musick, (or pleasant musick.) Musique chromatique ou agréable.

CHRONICAL or CHRONICK, *adjct.* Chronique.

Ex. Chronical diseases, that come at certain times by fits. Maladies chroniques, qui reviennent en certain temps.

CHRONICLE, *subst.* (a sort of history.) Chronique, annales, sorte d'histoire.

The ancient chronicles of France. Les vieilles chroniques de France.

The book of chronicles in the old Testament. Le livre des chroniques dans le vieux Testament.

To CHRONICLE, *verb. act.* (to record in history.) Mettre dans les chroniques, rapporter.

Chronicled, *adjct.* Mis dans les chroniques ou dans les annales, rapporté.

CHRONICLER, *f.* (he that writes chronicles.) Auteur de chroniques; † Chroniqueur.

↓ CHRONOGRAM, *f.* Chronogramme, inscription dans laquelle les lettres numériques font la date d'un événement.

↓ CHRONOGRAMMATIST, *f.* Fauteur de chronogrammes.

CHRONOLOGER, *subst.* Un Chronologiste, un homme savant dans la science des temps.

CHRONOLOGICAL, *adjct.* Chronologique, qui regarde la chronologie.

CHRONOLOGIST. *V.* Chronologer.

CHRONOLOGY, *f.* (the art of computing the times.) Chronologie, la doctrine des temps.

↓ CHRONOMETER, *f.* Chronometre, instrument pour mesurer le temps.

↓ CHRYSALIS, *f.* Chrysalide, nymphe, en parlant des insectes.

CHRYSOCOL. *V.* Borax.

CHRYSOLE, *f.* (a kind of transparent precious stone, of a golden colour.) Chrysolite, sorte de pierre précieuse de couleur d'or, & transparente.

CHRYSOPRASUS, *f.* (a precious stone, that yields a golden lustre.) Chrysoprase, sorte de pierre précieuse de couleur d'or.

CHRYSTAL. *V.* Crystal.

CHUB, *subst.* (a sort of fish.) Chabot, sorte de poisson.

↓ Chub, (or jolt-head.) Grosse tête.

↓ Chub, (or a clown.) Un paysan, un homme grossier, un rustre.

He is a short thick fat chub, as round as a foot-ball. C'est un petit ragot gras-fouillet, rond comme une boule.

Chub-checked, (having full cheeks.) Joflu.

CHUCK, *f.* (a stroke under the chin.) Un coup sous le menton.

To give one a chuck under the chin. Donner un coup sous le menton à quelqu'un.

Chuck-farting, (a boyish play.) Faufette, jeu d'enfant.

To CHUCK under the chin, *verb. act.* Donner un coup sous le menton.

To chuck, *v. neut.* (as a partridge.) Chanter, comme une perdrix.

To CHUCKLE, *verb. neut.* (or break out now and then into laughter.) Rire d'un ris interrompu, éclater de rire de temps en temps.

CHUFF, *subst.* (or country-clown.) Un paysan, un villageois, un rustre, un rustaud.

↓ CHUFFILY, *adv.* Rudement, grossièrement.

↓ CHUFFINESS, *f.* Grossièreté.

CHUFFY, *adj.* (or clownish.) Grossier, rustique, paysan.

† CHUM, *subst.* (tabacco to chew.) Du tabac à mâcher.

† CHUMP, *subst.* (a piece of wood, flesh, &c.) Un morceau, une pièce.

CHURCH, *f.* (a place for divine service.) Eglise, lieu destiné au service divin.

A parochial, cathedral or collegiate Church. Eglise paroissiale, cathédrale ou collégiale.

↓ A Church, (or congregation of Christians.) Une Eglise ou assemblée de Chrétiens sous la conduite des Pasteurs légitimes.

The catholick or universal Church. L'Eglise catholique ou universelle.

The Roman and Greek Churches. L'Eglise Romaine & la Grecque.

The Reformed Churches. Les Eglises Réformées.

↓ Church is done. On sort de l'église.

Prov. The nearer the church, the further from God. Près de l'église, loin de Dieu.

Prov. Where God has a church, the devil will have a chapel. En quelque lieu que Dieu ait une église, le diable veut avoir une chapelle.

A Church-man, or Clergy-man. Un homme d'Eglise.

A Church-man, (or son of the Church of England.) *Un membre de l'Eglise Anglicane.*

A Church-woman. *Une femme de l'Eglise Anglicane.*

Church-ale. *Fête de la dédicace d'une église.*

Church-attire. *Ornement de ceux qui officient.*

Church-authority. *Puissance Ecclésiastique.*

Church-yard. *Cimetière.*

A church-yard cough. * *Une toux de renard, qui mène au terrier.*

Church-porch. *Porche, (ou portique,) d'Eglise.*

Church-book. *Baptistère.*

Church-time. *Temps d'aller à l'église.*

Church-lands. *Biens d'Eglise.*

Church-robber. *Sacrilege, celui qui commet un sacrilege.*

Church-robbing. *Sacrilege, larcin des choses saintes dans un lieu sacré.*

Church-chopper. *Un révolté.*

Church-rat. *Un rat d'église.*

Church-warden, (anciently Church-reeve.) *Un Marguillier, un Ancien du Consistoire, un Ancien.*

Church-wardenship. *L'emploi d'un Marguillier, ou d'un Ancien d'Eglise.*

To CHURCH a woman, *v. aët.* *Relever une femme, rendre grâces à Dieu dans les formes pour une femme qui est relevée de couches.*

CHURCHED, *adj.* *Relevée.*

She is churched. *Elle est relevée de couches.*

She will be churched to morrow. *Elle relèvera demain, elle recevra la bénédiction de l'Eglise après être relevée de ses couches.*

CHURCHING, *subst.* *Relevailles, l'action de rendre grâces à Dieu pour une femme qui a fait ses couches.*

CHURCH-REEVE. *V. Church-warden.*

CHURL, *f.* (or country-bumkin.) *Un paysan, un rustaud, un homme rustre, un rustre.*

Ex. Prov. To put a churl upon a gentleman, (to drink bad liquor after good.) *Boire de méchante boisson après en avoir bu de bonne.*

A churl, (or covetous hunks.) *Un avare, un taquin, un ladre, † un pince-maille, un arabe.*

CHURLISH, *adj.* (clownish.) *Rustique, incivil, grossier, brutal.*

CHURLISHLY, *adv.* *Rustiquement, grossièrement, incivilement, brutalement.*

CHURLISHNESS, *f.* *Rusticité, incivilité, humeur rustique, incivile ou brutale, brutalité.*

CHURM, *subst.* *Bruit confus, criail-lerie.*

CHURN, *subst.* *Baratte, le baril qu'on remplit de crème pour en faire du beurre.*

Churn-staff. *Batte à beurre.*

To CHURN, *v. aët.* *Battre la crème pour en faire du beurre.*

To CHUSE, or rather CHOOSE, *v. aët.* (to make a choice, or to take one's choice.) *Choisir, faire choix, élire.*

To chuse a Magistrate from among the Citizens. *Choisir ou élire un Magistrat d'entre les Bourgeois.*

Chuse which you please. *Choisissez lequel vous voudrez.*

You will always pick and chuse. *Vous voulez toujours choisir.*

Chuse you, whether you had rather

have me your friend, than your foe. *Voyez si vous aimez mieux que je sois votre ami que votre ennemi.*

Would i were to chuse. *Plût à Dieu que cela fût à mon choix !*

We may chuse. *C'est à notre choix de le faire, ou de le laisser.*

He has chosen to interpret it all to the best advantage. *Il a mieux aimé lui donner un sens favorable.*

Chuse then. *Laissez-le donc.*

Let him chuse whether he will or no. *Qu'il le laisse, s'il veut.*

He cannot chuse but be miserable. *Il ne peut qu'être misérable; quoi qu'il fasse, il sera toujours misérable.*

I cannot chuse but weep. *Je ne puis que pleurer, je ne saurois retenir mes larmes ou m'empêcher de pleurer.*

It could not chuse but be a scandal to the Jews. *Les Juifs ne pouvoient qu'en être scandalisés.*

To chuse King and Queen. *Faire les Rois.*

I will do that to chuse. *Je le ferai exprès.*

To chuse rather. *Aimer mieux prendre le parti de.*

To chuse OUT, (or to call out.) *Trier, choisir, prendre.*

CHUSER, *f.* *Celui ou celle qui choisit.*

Prov. Beggars must not be chusers. *Ne choisit pas qui mendie, ou qui emprunte.*

CHUSING, *f.* *L'action de choisir, &c.*

V. to Chuse. Choix.

This was of your own chusing. *C'étoit votre choix, c'est vous-même qui l'avez choisi.*

CHYLACEOUS, *adj.* *Qui appartient au chyle.*

CHYLE, *f.* (the white juice of digested meat.) *Chyle, le suc auquel se change la viande après la première cuisson dans l'estomac.*

CHYLIFACTIVE or CHYLOPOETICK, *adj.* *Qui forme le chyle.*

CHYLIFICATION, *subst.* *Chylification.*

CHYLOUS, *adj.* *De chyle.*

CHYMICK or CHYMICAL, *adj.* *Chimique, de chimie, qui appartient à la chimie.*

A chymical Doctor, (a Physician that uses much chymistry.) *Un Médecin chimique.*

A chymical discourse. *Un discours de chimie.*

CHYMIST, *f.* *Chimiste, qui fait ou qui exerce la chimie.*

CHYMISTRY, *subst.* *La Chimie.*

To CHYN, *v. aët.* *Fendre.*

C I

R. CI. Cette syllabe, étant suivie d'une voyelle, se prononce en anglois à peu près comme chi. *Artificial, artificiel; Physician, Médecin; precious, précieux; sociable, sociable; ancient, ancien, vieux. Il en faut excepter society, société, où le c se prononce presque tout de même qu'en françois.*

CIBOL, *subst.* (a small sort of onion.) *Ciboule.*

CICATRICE, *f.* (or sear.) *Cicatrice, la marque d'une plaie.*

CICATRIZATION, *subst.* *L'action de cicatrifier.*

To CICATRIZE, *v. aët.* (to close up, speaking of a wound.) *Cicatrifier une plaie, réunir de telle sorte les chairs qui*

en ont été séparées, qu'il y ait une petite peau qui les recouvre.

Cicatrized, *adj.* *Cicatrifié.*

CICH, *subst.* (or chich-pease.) *Pois chiche.*

Little chiches. *Gesses.*

CICHORACEOUS, *adj.* *Chicoracée, terme de botanique.*

CICORY, *subst.* *V. Succory.*

To CICURATE, *v. aët.* *Apprivoiser.*

CID, *subst.* *Ex.* A valiant cid. *Un vaillant homme, un héros, un brave.*

CIDER, *f.* (a drink made of apples.) *Cidre, boisson qui se fait de pommes écrasées sous la meule.*

A cider-house. *Cabaret à cidre, maison où l'on fait & où l'on vend le cidre.*

A cider-man. *Un vendeur de cidre.*

CIDERIST, *subst.* *Faiseur de cidre.*

To CIEL, *v. aët.* (with plaster.) *Lambriquer, revêtir d'un lambris.*

CIELING, *subst.* *Plafond, lambris.*

D. CILERI, *f.* (or foliage wrought on the heads of pillars.) *Feuillage, ornement d'architecture.*

CILIARY, *adj.* *Qui appartient aux paupières.*

CILICIOUS, *adj.* *Fait de crins.*

CIMBAL. *V. Cymbal.*

CIMETER. *V. Simitar.*

CINCTURE, *subst.* (or girdle.) *Ceinture.*

The cincture of a pillar. *La ceinture d'une colonne.*

CINDERS, *f.* *Fraisil, charbon de terre éteint & à demi consumé.*

CINDER-WOMEN, *f.* *C'est ainsi qu'on appelle ces gueuses qui ramassent le fraisil que l'on jette avant que d'être tout-à-fait consumé.*

A cinder-woman. *Une gueuse, une femme de néant.*

CINERATION, *f.* *Cinération, terme didactique.*

CINERITIOUS, *adj.* *Qui a la forme de cendres, ou qui est en cendres.*

CINGLE, *f.* (a girt for a horse.) *Une sangle.*

CINNABAR, *subst.* *V. Cinoper. Cinabre.*

CINNAMON, *f.* (an inward bark of an Indian tree.) *C'est la seconde écorce d'un certain arbre des Indes. Cinnamome.*

Cinnamon-tree. *Canelier, arbre qui produit la canelle.*

CINOPER, *subst.* (vermillion, or red lead.) *Cinabre ou vermillon.*

CINQUE, *subst.* (at dice, or cards.) *Un cinq, aux dés ou aux cartes.*

Cinque, *adj.* *Ex.* The cinque-ports, les cinq ports d'Angleterre du côté de la France, savoir Hastings, Douvres, Hithe, Rumney & Sandwich.

CINQUEFOIL, *subst.* (a sort of herb.) *Quinte-feuille, sorte d'herbe dont les feuilles sont blanches, jaunes ou rouges, & attachées cinq à cinq.*

CION, *subst.* (or graft.) *Un scion, un rejeton, une greffe.*

CIPEROUS, *subst.* (a sort of bullrush.) *Souchet, espece de jonc.*

CIPHER, *subst.* (or number.) *Chiffre, marque d'arithmétique qui vaut un certain nombre.*

Cipher, (secret character.) *Chiffre, caractère secret.*

Cipher, (or nothing.) *Un zéro.*

To learn ciphers. *Apprendre le chiffre.*

To stand for a cipher. * † *Être un zéro en chiffre.*

To CIPHER, *v. act.* (to cast accounts.)

Chiffrer, calculer, supputer.

Ciphered, *adj.* *Chiffré, calculé, supputé.*

CIPHERING, *f.* *Calcul, supputation, action de chiffrer.*

CIPRESS, *subst.* *Sorte de crêpe de soie.*

CIRCLE, *subst.* *Cercle, circonférence, rond.*

The circles of a sphere or globe. *Les cercles d'une sphere ou d'un globe.*

* A circle of fine ladies. * *Un cercle de belles dames.*

* The empire of Germany is divided into ten Circles. *L'Empire d'Allemagne est divisé en dix Cercles.*

Circle-wise. *Circulaire, en rond, en forme de cercle.*

† To CIRCLE, *v. act.* *Mouvoir en rond, entourer, enfermer, confiner.*

† To circle, *v. neut.* *Tourner, se succéder.*

CIRCLER, *subst.* (a ring to put dishes or plates upon.) *Cercle, porte-assiette.*

CIRCUIT, *subst.* (or compais.) *Un circuit, contour, un tour.*

‡ Circuit. *Département.*

‡ A Judge in a circuit. *Juge ambulant, qui va de province en province pour administrer la Justice.*

R. Suivant les loix d'Angleterre, les douze Juges de ce royaume vont deux fois l'année dans les provinces pour y administrer la Justice, en vertu de leurs commissions, chacun dans son département; & c'est ce qui s'appelle *to go the circuit.*

† To CIRCUIT, *verb. neut.* *Se mouvoir circulairement.*

† CIRCUITEER, *subst.* *Qui parcourt un cercle.*

† CIRCUITION, *f.* *Circuit.*

CIRCULAR, *adject.* (or round.) *Circulaire, rond.*

A circular motion. *Un mouvement circulaire.*

† CIRCULALRY, *adv.* *Circulairement.*

To CIRCULATE, *v. neut.* *Circuler, se mouvoir en rond.*

The blood does always circulate. *Le sang ne fait que circuler.*

* Money does not circulate. *L'argent ne circule ou ne roule pas.*

Circulated, *adj.* *Circulé.*

CIRCULATION, *subst.* *Circulation.*

The circulation of the blood. *La circulation du sang, le mouvement que fait le sang des arteres dans les veines, & des veines dans les arteres.*

CIRCULATORY, *adj.* *Circulaire.*

Circulatory letters. *Des lettres circulaires.*

CIRCUMAMBIENT, *subst.* (or encompassing.) *Qui entoure ou environne.*

To CIRCUMCISE, *v. act.* *Circoncire.*

To circumcise a child. *Circoncire un enfant.*

Circumcised, *adj.* *Circoncis.*

The child was circumcised. *L'enfant fut circoncis.*

CIRCUMCISER, *subst.* *Celui qui circoncit.*

CIRCUMCISION, *subst.* *Circoncision.*

The mystery of circumcision. *Le mystère de la Circoncision.*

† To CIRCUMDUCT, *v. a.* *Annuler.*

† CIRCUMDUCTION, *subst.* *L'action d'annuler.*

CIRCUMFERENCE, *f.* (or compais.)

Circonférence, ligne ronde qui termine un cercle tout autour. Contour, circuit, périphérie.

To draw a line from the center to the circumference. *Tirer une ligne du centre à la circonférence.*

CIRCUMFLEX, *f.* (a sort of accent.)

Un circonflexe, un accent circonflexe (^).

† CIRCUMFLUENT, or CIRCUMFLUOUS, *adj.* *Qui coule autour, qui environne d'eau.*

CIRCUMFUSED, *adject.* *Répandu tout autour.*

† To CIRCUMGYRATE, *v. a.* *Rouler.*

CIRCUMGYRATION, *subst.* (or turning about.) *Tournoisement.*

CIRCUMLOCUTION, *subst.* (as when one word is expressed by many.) *Circonlocution, périphrase.*

To CIRCUMSCRIBE, *v. act.* (to limit or bound.) *Circonscrire, borner, limiter, déterminer, fixer, régler.*

Circumscribed, *adj.* *Circonscrit, borné, limité, déterminé, fixé, réglé.*

† CIRCUMSCRIPTION, *subst.* *Circonscription.*

CIRCUMSPECT, *adj.* (or wary.) *Circospect, sage, prudent, avisé, réservé.*

CIRCUMSPECTION, *f.* (or wariness.)

Circospection, prudence, précaution, retenue, réserve.

He does nothing without a great deal of circumspection. *Il fait toutes choses avec beaucoup de circonspection.*

† CIRCUMSPECTIVE, *adject.* *V. Circumspect.*

CIRCUMSPECTLY, *adv.* (or warily.)

Avec circonspection, retenue ou précaution; sagement, prudemment.

† CIRCUMSPECTNESS. *V. Circumspection.*

CIRCUMSTANCE, *subst.* *Circonstance, particularité du temps, du lieu, &c.*

A sad circumstance. *Une circonstance fâcheuse.*

To mind the circumstances of the time. *S'arrêter aux circonstances du temps.*

‡ A fact set out in all its circumstances. *Un fait bien circonstancié.*

‡ One's circumstances, (state or condition.) *L'état ou la condition d'une personne.*

Being under those circumstances. *Etant dans cet état.*

CIRCUMSTANCED, *adj.* *Circonstancié.*

Ex. A fact well circumstanced. *Un fait bien circonstancié.*

‡ Being thus circumstanced, (or under those circumstances.) *Me trouvant dans cet état.*

CIRCUMSTANTIAL, *adj.* *Accessoire, qui n'est pas essentiel.*

Ex. A circumstantial mistake. *Une erreur dans les circonstances.*

† CIRCUMSTANTIALLY, *adv.* *Selon les circonstances, accidentellement, exactement.*

To CIRCUMSTANTIATE, *v. act.* (to describe a thing with its circumstances.)

Circonstancier une chose, en expliquer les circonstances & les particularités.

Circumstantiated, *adj.* *Circonstancié.*

CIRCUMVALLATION, *subst.* *Circonvallation, terme de fortification.*

As. The lines of circumvallation in a siege. *Les lignes de circonvallation dans un siege, lignes pour défendre le camp contre les ennemis.*

To CIRCUMVENT, *v. a.* (or deceive.)

† *Circonvenir, surprendre, tromper, abuser, user de supercherie.*

Circumvented, *adj.* *Circonvenu, surpris, trompé, abusé.*

CIRCUMVENTING or CIRCUMVENTION, *subst.* *Circonvention, surprise, tromperie, supercherie, l'action de surprendre, &c. V. to Circumvent.*

† To CIRCUMVOLVE, *v. a.* *Rouler.*

CIRCUMVOLUTION, *f.* (or turning about.) *Circonvolution, tour, circuit.*

CIRQUE or CIRCUS, *f.* (a round place, or list for publick exercises in old Rome.)

Cirque, lieu de figure ovale à Rome, où du temps des anciens Romains, on faisoit des jeux & des courses, &c.

D. CISARS or CISERS, *f.* *Ciseaux.*

A good pair of cisars. *Une bonne paire de ciseaux.*

† CIST, *f.* *Tégument, terme d'Anatomie.*

CISTERCIANS, *f.* (a sort of Monks.)

Ordre ou Moines de Citeaux.

CISTERN, *subst.* (a great vessel in the ground to gather rain-water to keep.)

Une citerne, un réservoir d'eau de pluie.

‡ Cistern, (a vessel commonly made of lead, to hold a good stock of water for household uses.) *Une fontaine.*

‡ A cistern, (in a dining-room to put bottles in.) *Cuvette.*

† CIT, *f.* (or citizen.) *Un Bourgeois.*

CITADEL, *f.* *Citadelle.*

CITATION, *f.* (or summons.) *Citation, assignation, ajournement.*

‡ Citation, (or quoting.) *Citation, allégation.*

To CITE, *v. act.* (or summon.) *Citer, assigner, ajourner.*

‡ To cite, (or quote.) *Citer, alléguer, apporter quelques passages d'auteurs pour confirmer ce que l'on avance.*

Cited, *adj.* *Cité, assigné, ajourné, cité, allégué.*

CITESS, *f.* *Une Bourgeoise.*

† CITHERN, *f.* *Sorte de harpe.*

CITING, *f.* *L'action de citer, &c. V. to Cite, citation, ajournement, assignation, citation d'un passage, &c.*

CITIZEN, *subst.* (from city.) *Bourgeois, citoyen.*

The citizens of London. *Les citoyens de Londres.*

The citizens of old Rome. *Les citoyens de l'ancienne Rome.*

A fellow citizen. *Concitoyen, citoyen ou bourgeois d'une même Ville.*

Citizen like. *Qui sent son bourgeois, en bourgeois, comme un bourgeois.*

† CITRINE, *adj.* *Citrin, de couleur de citron.*

† CITRINE, *f.* *Sorte de cristal.*

CITRON, *subst.* *Limon, fruit de limonier.*

Citron.

Citron-tree. *Citronnier, limonier, arbre.*

† Citron-water. *Citronelle.*

Citron-colour. *Couleur de citron.*

CITRUL, *f.* (a kind of cucumber of a citron-colour.) *Citrouille, espece de grosse courge.*

† CITT, *f.* *Un bourgeois. V. Cit.*

CITTADEL, *f.* (a castle or fortress of a City, either to awe or defend it.) *Citadelle, fort bâti sur le terrain le plus avantageux de l'enceinte d'une Ville, pour la tenir en bride ou pour la défendre.*

CITTERN or Sistrum, (a musical instrument.) *Cistre, instrument de musique qui a quelque chose du luth, & qui est fort commun en Italie.*

CITY, *f.* Ville, Cité, Ville Épiscopale. A chief, (or mother) City, *Ville capitale* ou *Métropolitaine*.

The city of London. *La ville de Londres*.

R. It is observable, that though the word **CITY** be properly and distinctly used for a Bishop's see, yet we say, the Town of Ely, though an Episcopal see, and the City of Westminster, which is no Bishop's see. On doit remarquer, que, quoiqu'on ne donne en Anglois le nom de **CITY** qu'aux Villes Épiscopales, on ne laisse pourtant pas de dire, the Town of Ely, où il y a un Evêque, & au contraire on dit, the City of Westminster, quoique cette dernière n'ait point d'Evêché.

The freedom of a City. *Le droit de Bourgeoisie*.

City-life. *Vie qui se passe dans l'embarras des affaires*, par opposition à la tranquillité d'une vie champêtre.

To love a City-life. *Se plaire dans les grandes Villes*.

To live a City-life. *Vivre comme on fait dans les Villes, passer sa vie parmi l'embarras d'une grande Ville*.

CIVES, *f.* chives, (or leeks.) *Des porreaux*, herbes potageres.

CIVET, *f.* (a sweet powder.) *Civette*, forte de bonne odeur.

CIVICK, *adj.* Civique.

A civick crown made of oaken boughs, which amongst the Romans was bestowed upon him who had saved a citizen's life. *Couronne civique*, faite de branches de chêne, qu'on donnoit parmi les Romains, à celui qui avoit sauvé un citoyen.

CIVIL, *adj.* (or courteous.) *Civil*, honnête, obligeant, poli, galant, qui fait son monde.

✧ Civil, (honest or chaste.) *Honnête*, chaste.

✧ Civil, (or politick.) *Civil*.

A civil war. *Une guerre civile* ou *intestine*.

A civil or military life. *Vie civile* ou *militaire*.

CIVILIAN, *subst.* (a Doctor or a man skilled in the civil Laws.) *Un Docteur* ou *un homme savant en Droit civil*, *un Jurisconsulte*, *un Avocat*.

CIVILITY, *f.* *Civilité*, politesse, honnêteté. *Urbanité*: ce dernier mot, quoique beau, n'est pas tout-à-fait établi, & on ne s'en sert qu'avec quelque correctif.

✧ **CIVILIZATION**, *f.* *L'action de rendre civile une cause criminelle*.

To **CIVILIZE**, *verb. act.* (to make civil, or to polish.) *Civiliser*, rendre civil, honnête ou poli, humaniser, cultiver ou polir les mœurs.

Civilized, *adject.* *Civilisé*, poli, humanisé, &c.

A civilized nation. *Un peuple civilisé*, une nation civilisée.

CIVILIZER, *f.* *Celui qui civilise*, &c. The Romans, who boasted to be the civilizers, were indeed the corrupters of mankind. *Les Romains, qui se vantoient de civiliser les hommes, ne faisoient dans le fond que les corrompre*.

CIVILLY, *adv.* *Civilement*, honnêtement, galamment, obligeamment, poliment.

CIZARS. *V.* Cizars.

✧ **CIZE**. *V.* Size.

C L

CLACK. *V.* Mill-clack.

* † To set one's clack, (or tongue) a going. *Se mettre à parler* ou *faire parler*.

* † Will that perpetual clack never lie still? (T) *Ne cessera-t-il jamais de parler?*

To **CLACK**, *verb. neut.* (to make a noise like a mill-clack.) *Cliquer*, *cliquer*.

To **CLACK**, *v. neut.* (or snap.) *Clapper*, *faire du bruit*.

To **CLACK** wool, *verb. act.* (to cut off the sheep's mark.) *Couper la marque des brebis*.

CLACKER, *f.* *Cliquette*. *V.* Clicket.

CLACK-GOOSE. *V.* Barnacle.

CLACKING, *subst.* *Bruit que l'on fait en claquant*, *cliquetis*.

CLAD, *adj.* (or cloathed.) *Habillé*, *vêtu*, *couvert*, *mis*.

Richly clad. *Richement habillé*.

CLAIM, *f.* (demand, challenge.) *Prétention*, *droit qu'on prétend avoir sur quelque chose*.

To lay claim to a thing. *Prétendre à quelque chose, former des prétentions sur une chose, la demander en vertu de son droit, prétendre à une chose, ou en terme de Droit, revendiquer une chose, ou la revendiquer*.

✧ They all laid claim to this one common title of being his Disciples. *Ils se disoient tous ses Disciples*.

To **CLAIM**, *verb. act.* (or lay claim to.) *Prétendre, avoir des prétentions sur quelque chose, la demander, vouloir se l'approprier, la réclamer*.

He claims it. *Il y prétend*.

✧ To claim, (or challenge) one's promise. *Sommer quelqu'un de sa promesse*.

To claim AGAIN. *Redemander, réclamer*.

Claimed, *adj.* *Sur quoi l'on a formé des prétentions*, &c.

CLAIMER, *f.* *Celui ou celle qui prétend à quelque chose*, &c.

CLAIMING, *f.* *Prétention, l'action de prétendre*, &c. *V.* to Claim.

✧ **CLAIR-OBSCURE**, *f.* *Clair-obscur*, terme de Peinture.

To **CLAMBER**, *v. neut.* (or clamber up.) *Grimper, monter*.

CLAMBERING, *f.* *L'action de grimper ou de monter*.

To **CLAMM**, *v. act.* (or starve.) *Affamer, faire mourir de faim*.

Clammed, *adject.* *Qui meurt de faim, affamé*.

To **CLAMMER**, &c. *V.* to Clamber, &c.

CLAMMINESS, *subst.* *Qualité gluante ou visqueuse*.

CLAMMY, *adj.* *Gluant, visqueux*, qui s'attache aux doigts, pâteux.

Pitch is clammy. *La poix est gluante*.

A clammy mouth. *Une bouche pâteuse*.

CLAMOROUS, *adj.* (or noisy.) *Qui se fait avec bruit* ou *qui fait beaucoup de bruit*.

CLAMOUR, *f.* (noise or cry.) *Bruit*, *clameur*, *cri*.

What's all this clamour for? *Que veut dire tout ce bruit?*

To **CLAMOUR**, *v. neut.* *Crier, faire du bruit, faire des clameurs*.

✧ To clamour against a thing. *Se récrier contre quelque chose*.

CLAMPS, *f.* (thick timbers belonging to a ship.) *Gemelles*, *gaburons*, *pièces de bois dans un navire*.

CLAN, *subst.* (a Family or Tribe in Scotland.) *Famille Ecossoise*, *Tribu*.

Epicurus and all his clan (or sect.) *Epicure & tous ses sectateurs ou toute sa secte*.

† To **CLAN** together, *v. neut.* (or cabal.) *Cabaler, faire un parti*.

CLANCULAR or **CLANDESTINE**, *adj.* (secret and close.) *Clandestin*, *caché*, *secret*, qui se fait en secret.

A clandestine design. *Un dessein clandestin, de sordides pratiques ou menées*.

CLANDESTINELY, *adv.* *Clandestinement*, *secrettement*.

To **CLANG**, *verb. neut.* (to sound as a trumpet.) *Sonner*, en parlant d'une trompette. *Faire du bruit, du tapage*.

CLANGOUR, *f.* (sound of a trumpet.) *Son d'une trompette*.

CLANIACKS, *subst.* (a sort of monks.) *Moines de l'Ordre de Clugny*.

CLANK, *subst.* (or noise of fetters and irons.) *Cliquetis*, le tintement, le bruit des fers qui s'entre-choquent.

To **CLANK**, *v. n.* *Tinter, faire du bruit*.

CLAP, *subst.* (or crack.) *Bruit* ou *éclat*.

The door gave a great clap. *La porte fit un grand bruit*.

A clap of thunder, (or a thunder-clap.) *Un éclat de tonnerre*.

✧ Clap, (or blow.) † *Tape, coup*.

To give one a clap on the breech. *Donner une tape sur les fesses à quelqu'un*.

✧ At one clap, (or at once.) *Tout d'un coup, tout d'un train, tout de suite, tout d'une venue*.

✧ A clap, (a venereous disease.) *Gonorrhée*.

To **CLAP**, *v. act.* (or strike.) *Battre, frapper, † taper ou tapoter*.

To clap one's wings. *Battre des ailes*.

To clap one's thighs. *Frapper quelqu'un sur la cuisse*.

To clap one's hands, (or applaud.) *Battre ou frapper des mains, applaudir*.

To clap an actor on the stage. *Applaudir à un acteur qui joue un rôle dans une pièce de théâtre*.

To clap at a play. *Faire le brouhaha*.

They clap his wit. *Ils applaudissoient à son esprit*.

✧ He will clap what bias upon the proposition he himself pleases. *Il donnera le tour qu'il voudra à la proposition*.

✧ To clap, (or join) a thing on, or to another. *Plaquer une chose à une autre, la mettre, la joindre, l'appliquer à une autre*.

✧ To clap a piece on an old suit. *Mettre, coudre une pièce à un habit vieux*.

✧ To clap one's hand upon one's breast. *Mettre, porter la main sur la poitrine*.

✧ To clap a lock on the door. *Mettre une serrure à la porte*.

✧ To clap one, (to give him a venereous clap.) *Donner la vérole à quelqu'un, * † le poivrer*.

To **CLAP**, *verb. neut.* (or clash.) *Clapper, faire un bruit*.

✧ I shall clap a writ, (or action) on his back. *Je le ferai arrêter, je le ferai venir en Justice*.

✧ To clap on all the sails. *Charger toutes les voiles*.

To clap IN, *verb. act.* *Pousser, faire entrer, cogner*.

✧ To clap in, *verb. neut.* *Se jeter avec violence ou avec impétuosité*.

✧ To clap one's knees close to the horse's sides. *Serrer un cheval du genou*.

✧ To clap spurs TO one's horse. *Piquer ou pousser son cheval*.

✧ To clap the door to. *Fermer la porte avec quelque violence*.

To clap UP a peace. *Faire une paix fourrée.*

✧ To clap up an agreement. * *Faire une cotte mal taillée.*

✧ To clap up a bargain. *Arrêter un marché, faire un marché.*

✧ To clap, (or wrap) up together. *Empaqueter, lier ensemble.*

✧ To clap one up in prison. *Emprisonner quelqu'un, le mettre en prison, † le claquemurer.*

CLAPBOARD, *f.* (a board cut in order to make casks or vessels.) *Douve, planche préparée pour faire de la futaille.*

CLAPPED. *V.* Clapt.

CLAPPER, *f.* (that claps his hands for joy.) *Qui applaudit, approbateur.*

✧ The clapper of a bell or a bell-clapper. *Un battant de cloche.*

✧ The clapper of a mill. *Traquet, claquet de moulin.*

✧ The clapper of a door. *Marteau de porte.*

✧ A clapper of conies. *Clapier, lieu où l'on nourrit des lapins.*

✧ To CLAPPERCLAW, *v. a.* *Quereller, dire des sottises.*

CLAPPING, *subst.* *L'action de battre, &c. V. to Clap.*

A clapping of the wings. *Un battement d'ailes.*

✧ A clapping for joy. *Applaudissement, ou battement des mains.*

✧ Clapping, (or stroking with the hand.) *Caresse, comme quand on frappe légèrement de la main, manière de flatter les chevaux.*

Clapt, *prétérit & participe du verbe to Clap. V. to Clap.*

✧ CLARE-OBSCURE. *V.* Clair-obscur.

CLARENCIEUX, *clarenceux, subst.* (a King at arms, in degree second to Garter.) *C'est un nom affecté à un des Rois d'armes d'Angleterre.*

CLARET, *f.* (or claret-wine.) *Vin clair, vin rouge.*

CLARICORD, *subst.* (a musical instrument so called.) *Clavecin, sorte d'instrument de musique.*

✧ CLARIFICATION, *f.* *Clarification, l'action de clarifier une liqueur.*

To CLARIFY, *v. act.* *Clarifier, éclaircir, rendre clair.*

Ex. To clarify sirrup. *Clarifier du sirop.*

To clarify, *v. n.* *Se clarifier, s'éclaircir, devenir clair.*

It begins to clarify, *Il commence à se clarifier.*

Clarified, *adj.* *Clarifié, éclairé.*

CLARIFYING, *f.* *L'action de clarifier, &c.*

CLARION, *f.* (a sort of shrill trumpet.) *Clairon, sorte d'instrument à vent qui sonne clair.*

✧ CLARITY, *subst.* *Clarté.*

CLARK, &c. *V.* Clerk, &c.

CLARY, *subst.* (a sort of herb.) *Orvale, sorte d'herbe.*

CLASH, *subst.* *Choc, froissement, cliquetis, bruit, de choses qui se heurtent en se rencontrant.*

* Clash, (dispute or debate.) *Démêlé, dispute, différent, opposition, contestation.*

To CLASH, *v. neut.* (or to beat against.) *Se choquer, s'entre-choquer, se froisser.*

✧ To clash, (or make a noise.) *Faire un cliquetis ou un bruit, comme font les choses qui s'entre-choquent, résonner.*

* To clash, (or disagree.) *Contester,*

disputer, ne pas s'accorder, se quereller, être opposé, s'entre-choquer, se contrecarrer, se contrarier, se choquer.

Exemples.

Their swords clashed against one another. *Leurs épées s'entre-choquoient ou faisoient un cliquetis.*

These two parties do ever clash one against another. *Ces deux partis se querellent, s'entre-choquent incessamment, ils ne s'accordent jamais, ils se contrarient toujours.*

These two laws clash one with another. *Ces deux loix se choquent ou sont contraires.*

Your undertaking clashes with mine. *Votre entreprise est contraire, est opposée à la mienne.*

✧ To clash with one's self. *Se couper, se démentir, se contredire.*

CLASHING, *f.* *L'action de se choquer, &c. V. to Clash, Choc, froissement.*

✧ Clashing. *Bruit, cliquetis, son de choses qui s'entre-choquent.*

The clashing of arms. *Le cliquetis des armes.*

* Clashing. *Contestation, opposition, dispute, démêlé.*

CLASP, *f.* (a sort of buckle.) *Agraffe, boucle.*

✧ The clasp of a book. *Ferme de livre.*

✧ A clasp, (or tendrel) of a tree. *Un tendron, ce qu'il y a de plus tendre au bout des branches d'arbre au commencement du printemps, sur-tout à la vigne.*

To CLASP, *verb. act.* (or buckle.) *Agraffer, attacher avec des agraffes.*

✧ To clasp, (or embrace.) *Embrasser, environner.*

Clasped, *adj.* *Agraffé, embrassé, environné.*

✧ Two hands joined and clasped together, are a symbol of fidelity. *Deux mains jointes sont le symbole de la fidélité.*

CLASPER, *f.* *V. Tendrel.*

CLASPING, *subst.* *L'action d'agraffer, &c. V. to Clasp.*

Clasping, *adject.* *Qui embrasse, qui environne.*

CLASS, *f.* (or form in schools.) *Classe.*

✧ Class, (or rang.) *Classe, rang, ordre.*

✧ To CLASS, *v. act.* *Ranger par classes selon une certaine méthode.*

CLASSICAL or classick, *adj.* *Classique.*

Ex. A classical author, an author of good credit and authority in the schools.) *Un auteur classique, poli, excellent, qui doit servir de règle & de modèle pour parler ou pour écrire.*

CLASSIS. *V.* Class,

To CLATTER, *verb. neut.* (or make a noise.) *Faire du bruit, faire du fracas.*

✧ To clatter, (or prattle.) *Causar, babiller, clabauder.*

* To clatter, (or dispute.) *Se quereller, se chamailler.*

A clatter-cloot. *Un causeur, un babillard, un clabauder, un criaillleur.*

CLATTER, *f.* *Bruit, fracas, chamaillis, clabauderie.*

CLATTERING, *adj.* *Qui fait du bruit.*

To make a clattering motion with the feet. *Trepigner des pieds, battre des pieds.*

✧ CLAVATED, *adj.* *Nouveaux.*

CLAVE, *c'est un préterit du verbe to Cleave.*

✧ CLAVELLATED, *adj.* *Fait avec du tarre brûlé.*

CLAVER. *V.* Cliver.

✧ CLAVICLE, *f.* *Clavicule.*

CLAUSE, *subst.* (an article of agreement.) *Une clause ou article d'un contrat contenant quelque condition.*

✧ Clause, (or conclusion.) *La fin, la conclusion, le bout de quelque chose.*

CLAUSTRAL, *adj.* (of or belonging to a cloister.) *Claustal, qui est de cloître.*

✧ CLAUSURE, *f.* *Clôture.*

CLAW, *f.* *Griffe, ongle crochu de certaines bêtes ou d'un oiseau de proie.*

The claws of lion. *Les griffes d'un lion.*

✧ The claws of a crab or lobster. *Les bras d'une écrevisse.*

✧ The hinder claws of a wild board. *Les gardes d'un sanglier.*

* † A claw-back, (a flatterer.) *Un flatteur.*

To CLAW, *verb. act.* (or scratch.) *Gratter, égratigner, déchirer.*

* To claw, (or flatter.) *Flatter, cajoler, chatouiller.*

Prov. Claw me, claw thee. *Faites-moi un plaisir, & je vous en ferai un autre.*

To claw it OFF or to claw it AWAY, (to fall to it briskly.) *Faire diligence, se dépêcher, dépêcher, expédier promptement une affaire.*

I clawed it off to day, (i worked very hard.) *J'ai bien travaillé, j'ai bien fait de la besogne aujourd'hui.*

✧ To claw the victuals off. *Manger avidement ou à la hâte ou de bon appétit.*

* His book is answered, and the author claws him off. *On a répondu à son livre, & l'auteur le déchire.*

✧ I clawed him off, (i banged him soundly.) *Je l'ai rossé d'importance.*

✧ He had a disease which he could never claw off. *Il avoit une maladie dont il ne put jamais bien guérir.*

I have had an ague, and i have not clawed it off yet. *J'ai eu la fièvre & je n'en suis pas encore quitte.*

Clawed, *adj.* *Gratté, égratigné, déchiré, &c. Qui a des griffes.*

CLAY, *f.* (potter's clay.) *Argile, glaise, terre glaise ou terre grasse, propre à faire des pots.*

✧ Clay, (or dirt.) *De la boue, du limon.*

Man is but a lump of clay. *L'homme n'est qu'une masse de terre.*

✧ Clay-marl. *Sorte d'argile.*

Clay-land. *Terre grasse.*

Clay-pit. *Endroit où il y a beaucoup d'argile, creux d'où l'on tire l'argile.*

To CLAY, *v. act.* (to dawb with clay.) *Enduire d'argile, couvrir de boue.*

✧ CLAYES, *f.* *Clais.*

✧ CLAYISH, *adj.* *Argileux.*

CLEAN, *adj.* (pure or neat.) *Net, pur, clair, propre, blanc, poli.*

A clean glass. *Un verre net.*

A clean room. *Une chambre nette ou propre.*

Clean corn. *Du blé pur ou sans mélange.*

Prov. As clean as a penny. *Net comme un sou marqué.*

Clean water. *De l'eau claire ou nette.*

A clean shirt. *Une chemise blanche.*

Clean sheets. *Des draps blancs.*

A clean plate. *Une assiette blanche.*

To sweep clean. *V. Clean.*

✧ To make clean. *Nettoyer.*

* To wrap up a nasty story in clean linen. * *Envelopper un conte, raconter une histoire sale en termes couverts.*

✧ Clean, quite and clean. *Tout-à-fait, absolument.*

☞ The clean contrary way. *A contre-sens, à rebours.*
CLEANLINESS, *f.* Netteté, propreté.
 To love cleanliness. *Aimer la netteté ou la propreté.*
CLEANLY, *adj.* Propre, qui aime la propreté.
Ex. A cleanly man. *Un homme propre.*
 Cleanly, *adv.* Proprement, nettement.
CLEANNES, *f.* Netteté, propreté.
 The cleanness of a glass. *La netteté d'un verre.*
 * Cleanness (or neatness.) *Politesse, propreté, délicatesse.*
 * Cleanness (or pureness) of mind. *Pureté de l'esprit, intégrité.*
TO CLEANSE, *v. act.* Purifier, nettoyer, écurer.
Ex. To cleanse the blood. *Purifier le sang.*
 To cleanse a well. *Écurer un puits.*
 Cleansed, *adj.* Purifié, nettoyé, écuré.
CLEANSER, *f.* Qui purifie, qui nettoie.
 Purl is a cleanser of the blood. *La bière d'absinthe purifie le sang.*
 ☞ A cleanser of wells. *Un écurer de puits.*
CLEANSING, *f.* L'action de purifier, &c.
V. to Cleanse.
CLEAR, *adj.* Clair, dans tous ses sens.
Ex. A clear and open weather. *Un temps clair, un beau temps, un temps serein.*
 Clear water. *De l'eau claire, eau qui n'est point troublée.*
 A clear fire, sound, voice or sight. *Un feu clair, un son clair, une voix claire, une vue claire.*
 A clear style. *Un style clair.*
 A clear discourse. *Un discours clair, aisé, net, qui n'est point embrouillé.*
 'Tis a clear case, 'tis clear that it is so, 'tis as clear as the day. *Cela est clair, il n'est rien de plus clair, cela est aussi clair que le jour.*
 A clear estate, an estate that has no clog upon it. *Un bien clair & net, un bien clair & liquide.*
 ☞ Clear, (without mixture.) *Pur, sans mélange.*
 ☞ Clear. *Net.*
 A clear conscience. *Une conscience nette.*
 A clear head. *Un esprit net.*
 ☞ Clear. *Épuré, fin, pénétrant.*
 A clear reason. *Une raison épurée.*
 A clear judgment. *Un juste discernement, un goût fin.*
 ☞ A clear (or fair) complexion. *Un beau teint, un teint délicat.*
 * Clear (or innocent.) *Innocent.*
 I am clear from that crime. *Je suis innocent de ce crime, je n'y ai aucune part, je n'en suis aucunement coupable.*
 * A clear reputation. *Une réputation qui n'est point tachée, ternie ou flétrie.*
 * A house clear from infection. *Une maison qui n'est point infectée.*
 * To be clear in the world, to be clear from debt, (to owe nothing.) *Ne devoir rien à personne.*
 * A clear forehead. *Un front serein.*
 * A clear countenance. *Un visage serein.*
 ☞ A clear coast. *Côte saine & nette, en terme de marine, c'est-à-dire, côte sûre, sans aucuns bancs ni brisans.*
 ☞ To make a clear riddance. *Se débarrasser tout-à-fait d'une affaire ou bien mettre tout en ordre.*
 ☞ A clear title. *Titre décisif.*

☞ 'Tis all clear gain to me. *C'est autant de gagné pour moi.*
 ☞ To make the house clear or to clear the house. *Vider la maison, faire sortir le monde.*
 ☞ To get clear of the port. *Sortir du port.*
 Clear, *adv.* Tout-à-fait, entièrement.
 I am clear against it. *Je suis tout-à-fait porté contre cela, je m'y oppose.*
 To be clear out of love with one's self. *Se déplaire entièrement.*
 ☞ To come off clear. *Se tirer bagues sauvées.*
 He came off clear from all imputations. *Il s'est purgé, il s'est justifié des crimes dont on l'accusait.*
 ☞ To keep clear from, (to avoid) danger. *Éviter le danger.*
 ☞ He carried it clear. *Il l'a emporté de haute lutte.*
 ☞ Make your case clear. *Éclaircir bien votre affaire.*
 ☞ To stand clear. *Faire place.*
 ☞ To leap clear over. *Franchir le saut.*
 ☞ If the sun sets clear, it is a sign of fair weather. *Si le soleil est beau en se couchant, c'est signe qu'il fera beau temps.*
 ☞ To have a revenue of a thousand pounds clear. *Avoir un revenu de mille livres sterling, tous frais faits.*
 Clear-sighted. *Clair-voyant, qui voit clair, qui a la vue perçante.*
 Clear-spirited. *Sincère, naïf, candide, intègre, franc, ouvert, ingénu.*
THE CLEAR, *f.* (in a building.) *Le dans-œuvre, dans un bâtiment.*
 A closet in the clear. *Cabinet dans-œuvre.*
TO CLEAR, *verb. act.* (to make clear.) *Éclaircir, nettoyer, purger, purifier, dans le propre & dans le figuré.*
Exemples.
 A water that clears the sight. *Une eau qui éclaircit la vue ou qui la rend claire.*
 To clear the ranks of an army. *Éclaircir les rangs d'une armée.*
 The sun has cleared the mist. *Le soleil a éclairci ou dissipé le brouillard.*
 To clear a metal. *Purger un métal, le purifier, le nettoyer.*
 To clear the trenches. *Nettoyer la tranchée.*
 To clear the highways of robbers. *Nettoyer les grands chemins de voleurs.*
 To clear the state from a flagitious man. *Purger l'état d'un méchant homme.*
 ☞ To clear a passage. *Débarrasser un passage.*
 To clear a business. *Éclaircir, débrouiller, démêler une affaire.*
 To clear a difficulty. *Résoudre, éclaircir, développer, expliquer, démêler, débrouiller une difficulté.*
 * To clear a doubt. *Éclaircir un doute.*
 * To clear a prisoner. *Absoudre un prisonnier, le renvoyer absous, le déclarer innocent, le décharger.*
 * To clear one's self from a crime. *Se purger, se justifier d'un crime.*
 * He cannot clear himself from so many reproaches. *Il ne sauroit se défendre, se laver, se justifier ou s'excuser de tant de reproches.*
 ☞ To clear the table. *Deffervir, ôter les plats, la viande, & autres choses de dessus la table après le repas.*
 ☞ To clear the room. *Vider la chambre, dans un sens actif & neutre, dans les deux Langues.*

☞ To clear accounts. *Régler des comptes, payer ses dettes, se liquider, se libérer.*
 ☞ To clear one's debts. *Liquider, acquitter ses dettes, se libérer, payer ses dettes, s'acquitter.*
 To clear an estate. *Liquider ou acquitter un bien.*
 To clear a boat at the custom-house. *Acquitter une barque à la douane, payer les droits de la douane.*
 ☞ She scolds to clear her lungs. *Elle querelle pour se décharger le poumon.*
 To clear UP, *verb. neut.* Se découvrir, s'éclaircir, en parlant du temps.
 It begins to clear up. *Le temps commence à s'éclaircir.*
 To clear up, *v. act.* *Ex.* Come, clear up your brow. *Courage, déridez votre front, faites paraître la joie sur votre visage.*
CLEARANCE, *f.* (or clearing) of a ship at the custom-house. *Acquit d'un vaisseau à la douane.*
CLEARED, *adj.* Éclairci, nettoyé, *V. to Clear.*
CLEARER, *c'est le comparatif de clear.*
 ☞ Clearer, *f.* Qui éclaire, qui éclaircit, qui purifie.
CLEARING, *f.* L'action d'éclaircir, de nettoyer, &c. *V. to Clear.* *Éclaircissement, justification.*
CLEARLY, *adv.* (or wholly.) *Purement, tout-à-fait.*
 ☞ Clearly (or plainly.) *Clairément, nettement, sans obscurité, sans équivoque, évidemment, formellement, en termes exprès.*
CLEARNESS, *f.* (or brightness.) *Clarté, brillant, lueur, lumière, en parlant des astres.*
 ☞ The clearness of the air. *La sérénité de l'air.*
 ☞ The clearness of the voice. *Une voix claire, la netteté de la voix.*
 ☞ The clearness of sight. *La clarté de la vue, une vue fine, perçante, claire.*
 ☞ Clearness of sound. *La clarté, la netteté du son.*
 ☞ Clearness (or perspicuity.) *Clarté, perspicuité, évidence.*
 ☞ Clearness (or pureness.) *Pureté, netteté.*
 ☞ Clearness from a fault. *Innocence, intégrité.*
CLEAR-SIGHTED. *V. Clear.*
 ☞ To CLEARSTARCH, *v. act.* *Empeser.*
TO CLEAVE, *v. act.* (to cut or divide.) *Fendre, diviser, séparer.*
 To cleave, *v. neut.* (or split.) *Se fendre, s'entr'ouvrir, se crever, se crevasser.*
 ☞ To cleave (or stick fast) to. *Se coller, se joindre, s'attacher, se prendre, se tenir à ou contre, dans le propre & dans le figuré.*
CLEAVER, *f.* Celui ou celle qui fend.
 ☞ A wood-cleaver. *Un bucheron.*
 ☞ A butcher's cleaver. *Un couperet, da boucher.*
CLEAVING, *f.* L'action de fendre, &c. *V. to Cleave.*
 A cleaving (or cleft.) *f.* Une fente, une crevasse.
 A cleaving to, *subst.* Union, liaison, attache.
 Cleaving, *adj.* Qui s'attache, qui se colle, qui se joint, qui se prend, gluant, visqueux.
CLEER. *V. Clear.*
TO CLEER, &c. *V. to Clear, &c.*

CLEF, *f.* Clef, en musique.

CLEFT, *adj.* (from to cleave.) Fendu, ouvert, entr'ouvert, crevassé.

Cleft; c'est le prétérit du verbe to cleave.

CLEFT, *f.* Fente, crevasse, ouverture.

✧ The cleft of the breech. La raie du cul.

✧ To CLEFTGRAFT, *v. act.* Greffer en fente.

CLEMENCY, *subst.* Clémence, bonté, douceur, humanité, bénignité, facilité à pardonner.

CLEMENT, *adj.* (or mild.) Clément, doux, humain.

CLENCH. *V.* Clinch

To CLENCH. *V.* to Clinch, &c.

✧ CLEPED, *adj.* (an old English word, that signifies called or named.) Nommé, appelé: ce mot est tout-à-fait hors d'usage.

CLERGY, *f.* Le Clergé, les Ecclésiastiques, les gens d'Eglise.

Clergy or the benefit of the Clergy. *V.* Benefit.

A Clergy-man. Un Ecclésiastique, un homme d'Eglise, un Clerc.

CLERICAL, *adj.* Clérical, de Clerc, Ecclésiastique, qui concerne les gens d'Eglise.

CLERICORDS. *V.* Claricord.

CLERK, *f.* (or Clergy-man.) Un Clerc, un Ecclésiastique, un homme d'Eglise, un homme qui est dans la Cléricature.

The Clerk of the Parish. Le Clerc de la Paroisse.

✧ A Writing-Clerk. Un Clerc, un Secrétaire, un Greffier.

An Attorney's Clerk. Un Clerc de Procureur.

The Clerk of a Company. Le Secrétaire d'une Compagnie.

A Clerk of the Kitchen. Un Clerc d'Office ou Clerc Contrôleur d'Office.

The Clerk of the King's great wardrobe. Le premier Valet de chambre de la garde-robe du Roi.

Clerk Comptroller of the King's house. Clerc Contrôleur de la Maison du Roi.

Clerk of the market. Contrôleur du poids & des mesures.

Clerk of the Assizes or Criminal Clerk. Greffier criminel.

There are in England several other Offices under the name of Clerk, which belong, for the most part, to the Court or to the Law, and which may be rendered in French by Clerc, Greffier or Commis. Il y a en Angleterre plusieurs autres Emplois sous le nom de Clerk, dont la plupart sont à la Cour ou au Palais, & qu'on peut exprimer en François, par le nom de Clerc, de Greffier ou de Commis.

CLERKSHIP, *subst.* La Charge ou l'Office de Clerc, de Greffier, de Secrétaire, de Contrôleur, &c. *V.* Clerk.

CLEVER, *adj.* (skilful, ingenious, neat-handed, well-shaped.) Habile, adroit, qui se prend bien à faire une chose, qui s'y prend du bon biais, expéditif.

He is a clever man. C'est un habile homme, c'est un homme adroit.

A clever fellow. Un drôle bien fait, bien tourné.

CLEVERLY, *adv.* Adroitement, habilement, tout net.

He does it cleverly. Il fait cela fort adroitement.

He cut it off cleverly. Il l'a coupé tout net.

✧ CLEVERNESS, *f.* Dextérité, adresse, habileté.

CLEW, *f.* Un peloton.

A clew of thread. Un peloton de fil.

To CLICK, *v. neut.* or to go click-clack, (a word used to express the noise of a watch, &c.) Faire tic-tac ou tac-tac.

CLICKET, *f.* Des cliquettes.

A lizard's clicket. Des cliquettes de ladre.

A boy's clickets. Des cliquettes d'enfant.

The clicket (or knocker) of a door. Un marteau de porte.

CLIENT, *f.* Client ou cliente, partie, celui ou celle dont on défend les intérêts en Justice.

The clients of a man in power. Les créatures d'un Grand, ceux qui briguent (ou qui sont sous) sa protection.

✧ CLIENTELE or CLIENTSHIP, *subst.* Clientelle.

CLIFF or clift, *f.* (the side of a hill.) Le penchant, la descente, la pente d'une colline ou d'une montagne, une vallée.

✧ A cliff (or rock.) Un rocher, un rocher escarpé.

✧ A cliff in Musick. Clef de Musique.

Cliff or clift, *f.* of wood, (a piece of wood cleft.) Morceau ou éclat de bois fendu.

CLIFT or cleft, *f.* Une fente, une crevasse, une ouverture.

✧ CLIGUT. *V.* Clicket.

CLIMACTERICAL or CLIMACTERICK, *adj.* Climatérique.

A man's climacterical year is every seventh year; but the great climacterical year is the sixty third. Chaque septième année est l'an climatérique, mais l'année climatérique est particulièrement la soixante & troisième de la vie.

CLIMATE, *f.* (in Geography.) Climat, espace de terre entre deux parallèles, en terme de Géographie.

✧ Climate, (country, land.) Climat, région, pays, contrée.

CLIMAX, *f.* (a Rhetorical figure, otherwise called Gradation.) Gradation, figure de Rhétorique.

To CLIMB or to climb up (or get up,) *verb. neut.* Grimper, gravir, monter.

To climb up a tree. Grimper sur un arbre.

He climbed up to the very top of the hill. Il grimpa jusqu'au sommet de la montagne.

To climb up a ladder. Monter une échelle.

✧ To climb up a ladder. Escalader.

CLIMBER, *subst.* Celui qui grimpe, qui monte.

Prov. Hasty climbers have sudden falls. Plus on se hâte de monter, plus on est sujet à tomber.

CLIMBING, *f.* L'action de grimper, &c. *V.* to Climb. Grimpement, montée.

CLIME, *f.* Climat, situation du ciel, &c. *V.* Climate.

To CLIME. *V.* to Climb.

CLINCH, *subst.* (or quick repartee.) Equivoque, repartie, riposte, un bon mot, une pointe d'esprit.

✧ Clinch. Partie du cable qui est attaché à l'ancre.

To CLINCH, *v. act.* Serrer, fermer.

To clinch the fist. Serrer ou fermer le poing.

✧ To clinch a nail. River un clou.

Clinched, *adj.* Serré, fermé, rivé.

CLINCHER, *f.* (one good at repartee.)

Un homme prompt à la riposte ou qui a la repartie prête, un diseur de bons mots.

✧ Clincher, (an unanswerable reason or argument.) Raison après laquelle il faut tirer l'échelle, mot ou parole qui rive les cloux.

✧ Clincher, *f.* Crampon.

CLINCHING, *adj.* Ex. A clinching witticism. Une pointe, un jeu de mots.

To CLING to, *v. neut.* (to stick to.) Se joindre, s'attacher, se coller, se prendre, se tenir à ou contre, dans le propre & dans le figuré.

✧ To cling together. Être joint ensemble, être unis, s'unir, réunir; dans le propre & dans le figuré.

CLINGY, *adj.* (or clammy.) Gluant, visqueux, qui s'attache, qui se colle.

✧ CLINICAL or CLINICK, *adj.* Clinique; qui garde le lit.

CLINK, *f.* Tintement, son aigu.

To CLINK, *verb. neut.* (as metal does.) Tinter, résonner, en parlant d'un métal qui a un son clair.

✧ CLINQUANT, *f.* Clinquant.

To CLIP, *verb. act.* Rogner, couper tout autour.

To clip money. Rogner la monnaie.

To clip a bird's wings. Rogner les ailes d'un oiseau.

* ✧ To clip a man's wings, to lessen his power.) Rogner les ailes à quelqu'un, diminuer son autorité, l'abaisser.

✧ To clip (or to shear) sheep. Tondre les brebis.

✧ To clip (or embrace.) Embrasser, faire des accolades.

✧ French men do clip English. Les François prononcent mal l'Anglois, ils mangent la moitié des mots.

Clipped, *adj.* Rogné, tondue. *V.* to Clip.

CLIPPER, *f.* Rogneur.

A money-clipper. Un rogneur d'argent.

✧ A clipper (or shearer) of sheep. Un tondeur de brebis.

CLIPPING, *f.* L'action de rogner ou de tondre.

Clipping (embrace.) Embrassement, accolade.

Clipping. Rognures.

Clift. *V.* Clipped.

CLISTER. *V.* Glister.

CLIVER, *f.* (a sort of herb.) Melilot, sorte d'herbe.

Cliver, *subst.* (a butcher's knife.) *V.* Cleaver.

CLOAK. *V.* Cloke.

To CLOAK, &c. *V.* to Cloke, &c.

CLOATH, &c. *V.* Cloth, &c.

CLOCK, *f.* Une horloge.

A good clock. Une bonne horloge.

A pendulum clock. Une horloge à pendule, une pendule.

✧ What's a clock? what a clock it is? Quelle heure est-il?

* Tis four a clock. Il est quatre heures.

Clock-maker. Horloger.

Clock-making. Horlogerie, le métier d'Horloger.

Clock-work. Sonnerie.

✧ The clock of a stocking. Le coin d'un bas.

To CLOCK, &c. *V.* to Cluck, &c.

CLOD, *f.* Motte de terre.

A field full of clods. Un champ tout plein de mottes.

To break the clods. Rompre, briser, fendre les mottes, herfer.

* ✧ Clod-pate.

* † Clod-pate. Tête dure, esprit lourd & pesant.
 * Clods of blood. Des grumeaux de sang, des masses de sang figé.
 To CLOD, verb. neut. (or break clods or clots.) Herfer, briser, fendre, rompre les mottes avec une herse.
 To CLOD, verb. neut. (to curd.) S'en-grumeler, se mettre en grumeaux, se figer, se cailler, se coaguler, se prendre.
 Clodded, adj. Engrumelé, caillé, figé, coagulé.
 Clodded-blood. Du sang figé.
 Clodded, (or clouted-milk.) Du lait caillé.
 CLODDY, adj. (full of clods.) Plein de mottes de terre, ou caillé, figé, &c.
 CLOG, subst. (hinderance.) Embarras; * entraves, obstacle.
 * A clog hanging about a dog's neck. Tronçon, qu'on pend au cou de certains chiens pour les empêcher de faire du mal.
 That's a fine estate, but there's a clog upon it. Ce bien est fort beau, mais il est chargé de dettes, ou il est hypothéqué.
 * This meat is a clog to one's stomach. Cette viande charge l'estomac, elle est pesante à l'estomac.
 * Clogs or wooden-clogs. Des patins de bois.
 To CLOG, verb. act. (or hinder.) Embarrasser, empêcher, accabler.
 You clog me. Vous m'embarrassez.
 * To clog, (or load.) Charger.
 * This meat clogs my stomach. Cette viande me charge l'estomac.
 To clog one's belly with meat. Se farcir le ventre, se charger l'estomac de viandes.
 * I find this ale clogs my stomach. Je trouve que cette bière me gonfle.
 Clogged, adj. Embarrassé, &c. V. to Clog.
 * Clogged-with-business. Empêché, accablé d'affaires.
 CLOGGING, s. L'action d'embarrasser, de charger ou de gonfler, &c. V. to Clog.
 Clogging, adj. Embarrassant, accablant.
 * Ale is clogging. La bière douce gonfle.
 * CLOGGY, adj. Qui embarrasse, &c.
 CLOIED. V. Cloyed.
 CLOISTER, s. (a place in a Monastery with piazzas round it.) Cloître, lieu dans un Monastère environné de galeries couvertes.
 * Cloister, (or Convent.) Cloître, Couvent, Monastère.
 To CLOISTER up, verb. act. Enfermer dans un Couvent, au propre; enfermer dans quelque lieu que ce soit, au figuré.
 Cloistered, adj. or cloistered up. Enfermé dans un Couvent, &c.
 CLOISTERAL, adj. De cloître, monastique.
 Ex. A cloisteral life. Une vie monastique.
 * CLOISTRESS, s. Religieuse, nonne.
 CLOKE or rather CLOACK, subst. Un manteau.
 A short or a long cloke. Un manteau court ou long.
 * Cloke, (blind, or colour.) * Manteau, prétexte, couleur, apparence, voile.
 The cloke of Religion. Le manteau de la Religion.
 Under that cloke. Sous ce prétexte.

To cover one's passions with a cloke of honesty. Couvrir ses passions d'un voile d'honnêteté.
 He made use of that for a cloke to his villany. Il se servit de cela pour pallier son crime.
 * A riding cloke. Capuchon, dont quelques femmes se couvrent la tête & les épaules, pour se défendre du mauvais temps.
 Cloke-bag. Valise.
 Cloke-bearer. Porte-manteau.
 Cloke-loop. Tour de cou, pour attacher un manteau.
 To CLOKE or rather CLOACK, v. act. (or to palliate.) Couvrir, cacher, pallier, déguiser.
 He clokes his hatred with false shew of friendship. Il couvre sa haine d'une fausse apparence d'amitié.
 This he did only to cloke his crime. Il ne fit cela que pour pallier son crime.
 To cloke one's ambition, or one's perfidiousness. Déguiser son ambition ou sa perfidie.
 Cloked, adj. Couvert d'un manteau.
 * Cloked. Couvert, caché, pallié, déguisé.
 * To CLOOM, verb. act. Fermer, boucher avec une matière visqueuse.
 CLOSE, adj. (or thick.) Serré, pressé.
 They stood so close to one another. Ils étoient si serrés les uns contre les autres.
 These lines stand mighty close. Ces lignes sont bien serrées.
 A close piece of cloth. Une toile serrée.
 * Close (or near, as houses are.) Serré, joignant, contigu, qui est près à près.
 * A close ball, at billiards. Une bille collée au jeu de billard. V. Cushion.
 * He is a close prisoner. Il est étroitement resserré dans la prison, on le tient serré, on le tient étroitement enfermé.
 * A close, (or compacted) discourse. Un discours serré, concis, conçu en peu de mots.
 * A close room. Une petite chambre, un bouge, † un petit trou, † un taudis.
 * To keep a close correspondence with one. Avoir une étroite communication avec quelqu'un.
 * Close work. Ouvrage plein, qui n'est pas à jour.
 * Close, (or hidden.) Caché, secret, qui ne paroît pas.
 * A close, (or reserved) man. Un homme réservé ou secret, qui ne dit mot ou qui parle peu.
 You must be very close. Il vous faut être bien secret ou obscur.
 * A close, (or covetous) man. Un homme serré, avare, attaché, intéressé; † dur à la desferre, ou dans un sens plus doux, un ménager, un bon économe.
 * Close and fast. Ferme, qui tient bien.
 * A close jest. Une raillerie piquante, raillerie qui emporte la pièce.
 * This is close sultry weather. Il fait une chaleur étouffante, il fait un temps lâche ou mou.
 * A close fight. Un combat de près à près, une mêlée.
 * A close-stool. Une selle percée.
 To go to the close-stool. Aller à la selle.
 * A close coat, (or a close-bodied coat, a coat that fits close.) Un justaucorps.
 Prov. A close mouth catches no flies.

Faute de parler, on perd souvent l'occasion de se pousser.
 Close-fisted, (or covetous.) Avare, taquin, attaché; † dur à la desferre.
 Close-workt. Plein ou qui n'est pas à jour, en parlant de quelque ouvrage.
 Close-cropt. Tendu de près.
 CLOSE, subst. (or conclusion.) Conclusion, fin.
 * Close, (a piece of ground hedged about, &c.) Clos, enclos, clôture, pièce de terre fermée de tous côtés.
 CLOSE, adv. Ex. To live close. User d'économie, vivre d'épargne, être bon ménager.
 To draw the battalions close. Serrer les bataillons.
 To write close. Serrer les lignes, écrire fort serré.
 To pull the bridle close. Serrer la bride.
 To ly close. Se tenir bien couvert, en parlant d'une personne qui est au lit.
 To stand, to sit, or to ly close together. Être pressé, se serrer.
 Close to the ground, or even with the ground. A fleur de terre.
 Prov. Close fits my shirt, but closer is my skin. La peau est plus proche que la chemise; charité bien ordonnée commence par soi-même.
 To follow one close. Suivre ou poursuivre quelqu'un de près, lui marcher sur les talons.
 To stick close to one. S'attacher à quelqu'un, lui faire sa cour.
 To follow one's work close. S'attacher à son ouvrage, être assidu à son travail.
 To study close. S'attacher à l'étude, être fort studieux, étudier fort & ferme.
 To keep a thing close. Tenir une chose secrète.
 To thrust close together. Presser.
 To shut close. Fermer bien, joindre bien.
 Close by. Tout près, tout contre.
 To go close by the wind in sailing. Tenir le lit du vent, en terme de mer.
 To CLOSE, verb. act. (or conclude.) Finir, conclure, terminer.
 * To close, (or shut.) Fermer.
 To close, (or heal up) a wound. Fermer une plaie, la consolider.
 To close IN. Renfermer, enclorre, enfermer.
 To close UP a letter. Fermer, cacheter, plier une lettre.
 To CLOSE, v. neut. (as a wound does.) Se prendre, se rejoindre, se fermer, se consolider, en parlant d'une plaie.
 * To close, (or agree) WITH one. S'accorder avec quelqu'un, tomber ou demeurer d'accord avec lui.
 * To close again with one. Se reprendre, se raccommoder, se rapprocher avec quelqu'un.
 * To close with the enemy. En venir aux mains avec l'ennemi.
 Closed, adj. Fini, conclu, terminé, fermé, consolidé, &c.
 Closed IN. Renfermé, enfermé, enclos.
 Closed UP. Plié, cacheté, parlant d'une lettre.
 CLOSELY, adv. (or secretly.) Couvertement, secrètement, à la dérobée, en cachette, par dissimulation, avec dissimulation.
 CLOSENESS, s. (or thickness.) Condensation, épaissement.
 * Closeness, (or nearness.) Continuité, liaison, connexion, jonction.

* Clofeneſs, (reſervedneſs or ſecrecy.) Réſerve, connexion, circonſpection.
CLOSER, ſubſt. Ex. Neſtor appears in the whole *Iliad* a weighty cloſer of debates, (Pope.) Dans toute l'*Iliade*, Neſtor y ſoutient ſon caractère & y décide toutes les diſputes avec beaucoup de poids.
CLOSES, ſubſt. (half a bar in heraldry.) La moitié d'une barre dans le blaſon.
CLOSET, ſubſt. Un cabinet.
CLOSETING, ſubſt. (private meetings, or intrigues of the cabinet Council.) Intrigues du cabinet, cabale ſecrete du Cabinet du Roi.
CLOSING, ſubſt. L'action de finir, de conclure, &c. V. Cloſe, en tous ſes ſens.
 * A cloſing, (or incloſure.) Une clôture, cloiſon, ce qui ſert à enfermer.
 ‡ **CLOSURE**. V. Incloſure.
CLOT. V. Clod.
CLOT-BUR, ſ. (a ſort of plant.) Bardane, glouteron, lappe majeure, herbe aux teigneux, forte de plante.
 † **CLOT-HEAD**, (or clod-pated fellow.) ſubſt. Un lourdaud, un ſtupide, un niais, un hébété, un ſot.
CLOTH, ſubſt. (or linen-cloth.) Toile.
 ‡ Cloth. Vêtement, couverture de lit, toile de tableau.
 Cloth or woollen-cloth. Drap, drap de laine.
 * To wear the cloth, (*id eſt*, to wear ſcarlet, to be a military man.) Servir, être dans le ſervice, porter les armes.
 * To wear the cloth, (*id eſt* the black cloth, or the gown, to be in Orders.) Porter la robe, être dans les Ordres ſacrés, être dans l'état eccléſiaſtique.
 * The cloth, or table-cloth. La nappe.
 To lay the cloth. Mettre la nappe.
 To take away the cloth. Oter la nappe.
 * Cotton cloth. Toile de coton.
 * Hair-cloth, or ſack-cloth. Cilice, haire, tiffu de crin.
 * Tiffue-cloth. Brocard, étoffe à fleurs.
 * Cloth-rash. Demi-drap.
 * Hearſe-cloth. Drap mortuaire, poile.
 * Sear-cloth or cere-cloth. Toile cirée.
 * A horſe-cloth. Une houſſe.
 * Scarlet-cloth. Écarlate, drap fin & d'un beau rouge.
 * Sarp-cloth. Serpilliere.
 * Meat, drink and cloth. La vie & le vêtement.
 * Cloth-worker. Drapier, ouvrier qui fait du drap.
 * Cloth-weaver. Tiffierand, qui fait de la toile.
 * Cloth-trade. Trafic de drap ou de toile, manufacture de drap ou de toile.
 * Stained-cloth, to paint upon. Table d'attente.
 * Cloth-beam. Rouet de Tiffierand.
 * A cloth-hat. Un chapeau ſans apprêt.
TO CLOTHE, verb. act. Habiller, couvrir, revêtir.
 Ex. To clothe the ſoldiers. Habiller les ſoldats.
 'Tis a good work to clothe the poor. C'eſt une bonne œuvre que de revêtir les pauvres.
 Clothed, adj. Habillé, couvert, vêtu, revêtu.
 * Clothed with majeſty and honour. Révetu de gloire & d'honneur.
CLOTHES, ſ. Habit, habillement, ajustement, hardes, nippes.
 Mens clothes. Habit d'homme.
 Womens clothes. Habit de femme.

To wear rich clothes. Porter de beaux habits ou de belles nippes.
 A ſuit of clothes. Un habit.
 * Clothes, (or linnen.) Linge.
 Foul clothes. Du linge ſale.
 To put on one's clothes. S'habiller.
 To pull off one's clothes. Se déshabiller.
 * To wear plain clothes. Être habillé ſimplement.
 * Bed-clothes. Couverture.
 * The clothes a new-married woman brings along with her portion. Trouſſeau, les nippes que le pere & la mere donnent à leur fille quand ils la marient.
 * He has ſo much a year ſalary, and his maſter's old clothes. Il a tant d'appointement par an, & la dépouille de ſon maître.
 Clothes-line. Corde à tendre le linge pour le ſécher.
CLOTHIER, ſubſt. Drapier, ouvrier qui fait du drap.
CLOTHING, ſubſt. L'action d'habiller, de couvrir, de revêtir, &c. V. to Clothe.
 * Clothing, or Clothes. Vêtement, habit.
CLOTTED. V. Clodded.
 ‡ To **CLOTTER**, v. neut. Se coaguler.
 ‡ **CLOTTY**, adj. Plein de grumeaux, coagulé.
CLOUD, ſubſt. Nue, nuée, nuage.
 The cloud goes on, deſcends and falls. La nuée marche, deſcend & tombe.
 A thunder-cloud, a ſtorm-threatening cloud. Une nuée groſſe de foudres & d'éclairs.
 Clouds in painting. Nuages de peinture.
 * To be under a cloud, (or in trouble.) Être dans l'adverſité, être mal dans ſes affaires.
 Cloud-compelling, (an epithet uſed in poetry.) Ex. Cloud-compelling Jove. Jupiter foudroyant, Jupiter qui lance la foudre ou le tonnerre.
TO CLOUD, verb. act. Obscurcir, couvrir de nuages: il ſe dit au propre & au figuré, en Anglois & en François.
 * To cloud, verb. neut. S'obscurcir, ſe couvrir, ſe couvrir de nuages.
 The ſky begins to cloud. Le ciel commence à ſe couvrir.
 Clouded, adj. Couvert, obscurci de nuages, ſombre.
 * A cane well clouded. Une canne bien ondée.
 * Her eyes are clouded with melancholy. Un triſte nuage offuſque l'éclat de ſes yeux.
 * A clouded countenance. Un air ſombre ou mélancolique.
 ‡ **CLOUDILY**, adv. Obscurément.
CLOUDINESS, ſubſt. the cloudineſs of the weather. Un temps couvert de nuages, un temps ſombre.
CLOUDY, adj. Couvert, couvert de nuages, ſombre.
 Ex. Cloudy weather. Un temps couvert.
 Prov. Cloudy mornings turn to fair evenings. Après la pluie le beau temps.
 * Cloudy, (ſad, melancholy.) Sombre, mélancolique, triſte.
CLOVE, ſubſt. (a ſort of ſpice.) Clou de giroſſe, eſpece d'épice.
 * A clove of garlick. Une gouſſe d'ail.
 * A clove, (or eight pound of cheeſe, the 32 d. part of a weight of cheeſe.) Un poids de huit livres de fromage.
 Clove-gilly-flower. Giroſſée muſquée.

CLOVEN, adj. (from to cleave.) Fendu, fourchu.
 Ex. A cloven-foot. Un pied fourchu ou fendu.
 Cloven-footed, (or Cloven-hoofed.) Fourchu, qui a le pied fendu, comme les bœufs, les moutons, &c.
 ‡ **CLOVER**, **CLAVER**, or **CLOVER-GRASS**, ſubſt. Sorte de trefle, plante.
CLOUT, ſubſt. (a diſh-clout, or shoe-clout.) Un torchon.
 * A thing rumpled like a diſh-clout. Un bouchon.
 * Womens clouts. Drapeaux, linge dont ſe ſervent les femmes dans le temps de leurs regles.
 * A head-clout. Linge de tête.
 * Clouts, (for young children.) Braies, linge qu'on met ſous la chemiſe des enfans.
 * Iron-clouts about cart-wheels. Bandes de fer.
 Clout-nail. Clou de ſoulier, clou à groſſe tête.
 † **TO CLOUT**, verb. act. (to patch.) Raccommoder, repetaſſer.
 † Clouted, adj. Raccommodé, repetaſſé.
 * Clouted-cream. Crème préparée à l'Angloïſe, crème réduite en grumeaux & aſſaiſonnée avec du ſucré & du vin de Canarie.
CLOUTERLY, adj. Groſſier, lourd, peſant, mal-adroit.
 Ex. A clouterly fellow. Un homme groſſier, lourd, peſant, ruſtre, un malotru.
 Clouterly, adverb. Groſſièrement, ſans adreſſe, un mal-adroit.
CLOWN, ſubſt. Un payſan, un ruſtre, un ruſtaud.
 He is a very clown. C'eſt un vrai payſan.
 I have got a clown to my huſband. J'ai un ruſtre de mari.
CLOWNERY, ſubſt. Ruſticité, groſſièreté.
CLOWNISH, adj. Groſſier, ruſtique, ruſtre, mal-poli, incivil, qui ſent le payſan, en parlant des perſonnes & des manieres; groſſier, groſſièrement fait, en parlant des choſes.
 Ex. A clowniſh fellow. Un homme groſſier ou ruſtique, un ruſtaud, un ruſtre, un payſan.
 To have clowniſh and ruſtical ways with one. Avoir des manieres d'agir groſſieres & ruſtiques.
 A clowniſh thing, a thing that looks clowniſh. Une choſe groſſiere ou qui eſt groſſièrement faite.
CLOWNISHLY, adv. Groſſièrement, ruſtiquement, d'une maniere, groſſiere & incivile.
CLOWNISHNESS, ſubſt. Ruſticité, groſſièreté, maniere d'agir groſſiere.
 You ſee nothing by him but clowniſhneſs. Vous ne voyez rien que de ruſtre & de payſan dans toute ſa conduite.
 A piece of clowniſhneſs. Une action de ruſtre, action groſſiere ou incivile, qui ſent le ruſtre & le payſan.
TO CLOY, verb. act. (or glut.) Raſſaſier, ſouler.
 ‡ To Cloy, (to nail up.) Enclouer.
 Cloyed, adj. Soulé d'une choſe, qui en a tout ſon ſouil, raſſaſié.
 I am cloy'd with it. J'en ſuis ſouil, j'en ai tout mon ſouil, ou j'en ſuis dégoûté.
CLOYSTER, &c. V. Cloiſter, &c.
CLUB, ſubſt. (a cudgel with a big head.) Une maſſue, bâton gros & court; † un gourdin.

♣ *Hercules's club.* La massue d'Hercule.
To strike one with a club. Donner des coups de bâton à quelqu'un; † lui donner des coups de gourdin.
♣ Club, (at cards.) Tréfle, l'une des couleurs noires du jeu de cartes.
♣ Club, (or society) of friends. Un rendez-vous, une société, une cabale, une coterie.
To keep a club. Être d'une société ou d'une coterie, avoir un rendez-vous.
To go to the club. Aller au rendez-vous.
A club of wits. Une société, une Académie de beaux esprits.
A club of seditious people. Une cabale de gens séditieux.
'Tis the way of our club. C'est la manière de notre société.
♣ Club, (one's share of a reckoning.) Écot, la part que chacun paye d'un écot.
To pay one's club. Payer son écot, payer sa part de l'écot.
To be every man his club. Payer chacun sa part, y être chacun pour son écot.
Club-law, (in company.) Loi établie dans une société, règlement fait d'un commun accord dans une coterie.
♣ Club-law, (cudgelling.) Bastonnade.
* All things are carried by club-law, (that is, by force.) On vient à bout de tout par la force.
Club-footed. Qui a les pieds tortus.
Club-fisted. Qui a un gros poing ou de grosses mains.
To CLUB, v. neut. (to pay one's share.) Payer son écot ou sa part; ou bien se cotiser, contribuer, aller de moitié; * † cracher au bassin.
Will you club with me? Voulez-vous aller de moitié avec moi? voulez-vous vous joindre avec moi? voulez-vous que nous allions boire, en payant chacun notre écot?
I was fain to club as well as others. Il m'a fallu cracher au bassin comme les autres.
♣ Two men clubbed, (or joined) with Mahomet, in the making of the Alcoran. Deux hommes se joignirent à Mahomet, ou agirent de concert avec Mahomet, pour faire l'Alcoran.
♣ CLUB-LAW, subst. La loi du plus fort.
♣ CLUB-ROOM, subst. Lieu où s'assemblent les coteries.
To CLUCK, verb. neut. (as a hen does.) Glousser, comme font les poules.
* † I will cluck him over to me. Je le ferai bien venir.
CLUCK-CLUCK, subst. (or clucking.) Gloussement, cri de la poule lorsqu'elle glousse.
CLUCKING, subst. L'action de glousser, le cri des poules.
CLUE. V. Clew.
♣ CLUMP, subst. Piece informe de bois ou d'autre matière, à peu près égale dans ses dimensions.
D. CLUMPERTON, subst. (or clown.) Un lourdaud, un rustre, un paysan.
D. CLUMPING, adj. (lumpish, heavy.) Pesant, qui marche pesamment.
D. Clumpingly, adv. (heavily.) Pesamment.
CLUMSILY, adv. Grossièrement.
♣ CLUMSINESS, subst. Grossièreté, rusticité.
CLUMSY, adj. (thick and short.) Grossier.
To have clumsy hands. Avoir des mains grossières.

A clumsy great fist. Un gros poing de paysan.
A little clumsy fellow. Un petit ragot.
♣ Clumsy, (clownish.) Grossier, rustre, paysan.
CLUNCH-FISTED. V. Close-fisted.
CLUNG, prétérit du verbe to Cling.
CLUNG, adj. (from to Cling.) Collé, attaché, pris.
CLUNG, adj. (from to Clung.)
Ex. Clung with hunger. Maigre, sec, élané, comme une personne affamée.
♣ Fruits clung, (or withered.) Fruits ratatinés ou ridés.
To CLUNG, verb. neut. (to dry as wood will do, being laid up after it is cut.) Sécher, devenir sec, en parlant du bois après qu'il est coupé.
CLUSTER, subst. (a cluster of grapes.) Une grappe de raisins dont les grains sont fort serrés.
* Cluster, (a heap of several things.) Un amas, un peloton, une multitude de choses qui sont fort serrées, plusieurs choses entassées pêle-mêle.
A cluster of bees. Un essaim d'abeilles.
A cluster of islands. Un amas de plusieurs îles.
To come in a cluster, or by clusters. Venir en foule, venir près à près ou d'une manière serrée.
Clustered, adj. (in a cluster.) Serré, en peloton.
CLUSTERLY, adj. Ex. A clusterly vine. Une vigne chargée de grappes.
Clusterly, adv. En peloton.
To CLUTCH, verb. act. Fermer, serrer, tenir ferme, empoigner.
To clutch the fist, (or clinch the fist.) Fermer ou serrer le poing.
To clutch a thing, (to hold it fast.) Empoigner une chose, la tenir ferme.
CLUTCHES, subst. Les griffes.
* To keep out of one's clutches. Se garder de tomber entre les pattes, les griffes ou les mains de quelqu'un.
* To fall again into the enemy's clutches. Retomber en la puissance des ennemis.
Clutch-fist. Un gros poing.
Clutch-fisted, (a hold-fast.) Taquin, attaché, avare, dur à la desserre.
CLUTTER, subst. (or crowd.) Foule, multitude.
♣ Clutter, (or great noise.) Bruit, fracas, vacarme, tintamarre.
To make, (or keep) a clutter. Faire un vacarme.
To CLUTTER together, v. neut. S'amasser, s'attrouper, venir en foule.
To CLUTTER, or Clotter. V. to Clod.
CLUTTERING, subst. Fracas, vacarme, bruit d'une foule de monde.
To keep a cluttering. Faire du bruit ou du fracas.
CLYSTER, subst. Clystère.
C O
To COACERVATE, verb. act. (to heap up together.) Entasser, mettre en un tas, amasser, accumuler, ramasser, rassembler.
♣ COACERVATION, s. Amas, action d'entasser.
COACH, subst. Carrosse.
A coach and six horses, (or only a coach and six.) Un carrosse à six chevaux.
A stage-coach. Un carrosse de voiture.
Agentleman's coach. Un carrosse de maître.
A livery coach. Un carrosse de remise.
A hackney coach. Carrosse de louage, un fiacre.

To keep a coach. Tenir ou avoir carrosse, faire rouler le carrosse.
Coach-horse. Cheval de carrosse.
Coach-box. Le siège du cocher.
Coach-man. Cocher.
To pay for the coach-hire. Payer le carrosse.
Coach-hire. Louage de carrosse.
Coach-house. Remise de carrosse.
Coach-maker. Carrossier, faiseur de carrosses.
† To COACH one, verb. act. (to put him into a coach.) Mettre quelqu'un en carrosse.
Coached, adj. Qui a pris carrosse ou qui est en carrosse.
I saw her coached. Je l'ai vue monter en carrosse.
COACTION, subst. (or constraint.) Contrainte.
♣ COACTIVE, adj. Coactif.
COADJUTOR, subst. (or fellow-helper.) Coadjuteur.
Ex. A Bishop's coadjutor. Un coadjuteur d'Évêque.
♣ COADJUVANCY, s. Secours, coopération.
♣ COADUNION, subst. Union de plusieurs substances en une masse.
♣ COAGMENTATION, s. Assemblage, union, conjonction.
♣ COAGULABLE, adj. Qui peut se coaguler.
To COAGULATE, verb. act. Coaguler, épaissir.
To Coagulate, v. neut. (or to Curdle.) Se coaguler, se cailler, se figer, se prendre, s'épaissir.
Coagulated, adj. Coagulé, caillé, figé, pris, épaissi.
COAGULATION, subst. Coagulation, condensation.
♣ COAGULATIVE, adj. COAGULATOR, subst. Qui a la vertu de coaguler.
To COAKE. V. to Cox.
COAL, subst. (a sort of fuel.) Charbon.
Pit-coal, (or sea-coal.) Charbon de terre.
Scotch-coal. Charbon d'Écosse.
Small-coal. Charbon menu.
Char-coal. Charbon de bois.
Coal-pit or coal-mine. Mine de charbon.
Coal-merchant. Marchand de charbon.
Coal-man. Charbonnier ou vendeur de charbon.
Coal-heaver. Un porte-faix qui décharge les bâtimens de charbon.
Coal-house, (or coal-hole.) Charbonnière, lieu où l'on tient le charbon.
Coal-basket. Panier à charbon.
Coal-raker, porker. Fourgon, perche à four.
Coal-dust. Charbon en poudre.
Coal-black. Noir comme charbon.
♣ COALED, adj. Réduit en charbons; crayonné avec du charbon.
♣ COALERY, subst. Mine de charbon.
COALESCENCE or COALITION, subst. (a joining together.) Union, réunion.
It was debated how to make a coalition of counsels between them and Scotland. On délibéra de quelle manière on pourroit agir de concert avec les Écossais.
♣ COALY, adj. Plein de charbon.
♣ COAPTATION, subst. Assemblage ou union des parties.
♣ COARSE, adj. Grossier, épais, matériel.
♣ Coarse-meat. Viande grossière.
♣ Coarse (mean.) Vil, chétif.

✦ COARSELY, adv. Grossièrement, sans politesse, sans élégance.

✦ COARSENESS, s. Grossièreté, défaut d'élégance, impolitesse.

COAST, subst. (or sea coast.) Côte, rivage de la mer.

* † The coast is clear. Tout est en sûreté, il n'y a point de danger.

✦ Coast of a country. Pays, région, contrée, quartiers.

From all coasts. De toutes parts.

✦ A coast of mutton. Haut-côté de mouton.

To COAST along, verb. act. & neut. (to sail along the coast.) Côtayer, raser la côte, côtayer le rivage, ranger la côte, en terme de navigation.

Coasted along, adj. Côtayé.

✦ COASTER, subst. Navigateur timide.

COAT, subst. (a close coat.) Justaucorps. Ex. To put on one's coat. Mettre son justaucorps.

✦ A wide coat. Une casaque.

✦ A campaign coat. Un habit de campagne.

✦ A child's coat, (or upper coat.) Une robe d'enfant.

A child in coats. Un enfant à la jaquette.

✦ Coat-pockets. Poches de casaque ou de justaucorps.

✦ A coat, or petticoat. Une jupe, † une cotte.

✦ A waist-coat. Une chemisette, une veste.

✦ A woman's waist-coat. Des brassières.

✦ A coat of armour. Une cotte-d'armes.

A coat of mail. Une cotte de mailles, cuirasse faite de mailles.

✦ A coat of arms. Cotte d'armes, armure ou armoirie, un écu.

* † To turn coat, (or shift parties.)

* † Tourner casaque, changer de parti.

A turn coat. Une personne qui a tourné casaque ou qui a changé de parti.

✦ To cast his coat. Quitter sa vieille peau, muer.

Prov. You must cut your coat according to your cloth. Selon ta bourse gouverne ta bouche.

* To disgrace one's coat or gown. Faire honte à sa robe ou à sa dignité.

* † To beat one's coat. Battre, rosser quelqu'un, * † lui repasser le buffle.

✦ A hawk of the first coat. Un faucon ou un oiseau de deux ans.

✦ Coat, (or Cottage.) Cabane.

A sheep's coat. Bergerie, bercail.

To COAT a child, verb. act. Habiller un enfant en robe.

Coated, adj. Qui porte une robe.

✦ A soft-coated fish. Poisson sans écailles.

A rough-coated fish. Poisson à écailles rudes.

✦ † To COAX, v. act. Flatter, enjôler.

✦ COAXER, subst. Flatteur, enjôleur.

COB, subst. (a sea-cob.) Mouette, sorte d'oiseau de mer.

✦ A rich cob, (or miser.) Un riche taquin.

✦ Cob, (a Spanish coin.) Une piastre.

Cob-nut, (a boyish play with nuts.)

Sorte de jeu de noix parmi les enfans.

COBIRON, subst. (an iron whereon the spit turns.) Chenet, sur quoi tourne la broche.

To COBBLE shoes, verb. act. Rhabiller, raccommoder des souliers.

COBBLER, subst. Un savetier.

Pr. The cobbler is not to go beyond his

last. Il faut que chacun se mêle de son métier.

✦ COBISHOP, subst. Evêque suffragant.

COBWEB, subst. Toile d'araignée.

* Their laws are mere cobwebs. Leurs lois ne sont que des toiles d'araignée; elles ne sont faites que pour retenir les simples.

COCOA-NUT, s. (Indian-nut, where of chocolate is made.) Noix de cacao, noix d'Inde dont on fait le chocolat.

COCHINEAL, subst. Cochenille.

✦ COCHLEARY or COCHLEATED, adj. Fait en forme de vis.

COCK, s. (a well-known fowl.) Coq, oiseau domestique.

The cock crows. Le coq chante.

A cock's comb Crête de coq.

A game cock. Un coq de combat.

A Turkey-cock. Un coq d'Inde.

✦ The cock, (or pin) of a sun-dial. Style d'un cadran.

✦ The cock of a hat. Le retroussis d'un chapeau.

✦ The cock of a gun. Serpentin de mousquet.

✦ The cock, (or the needle of a balance.) Aiguille de balance.

✦ The cock of a water-pipe. Robinet de conduit d'eau.

✦ A cock of hay. Une meule de foin.

* † To tell a story of a cock and a bull. Faire un conte de vieille ou de ma mère l'oie.

* † To be cock-a-hoop, or cock on hoop.

Faire gai à force de boire; † faire le fier, faire l'entendu, s'en faire accroire.

A pea-cock. Un paon, pron. pan.

A wood-cock. Une bécasse.

A weather-cock. Une girouette, un coq de clocher.

Cock-pit. Un lieu de combat pour les coqs.

Cock-fighting, or Cock-match. Combat de coqs.

Cock-horse, (or children riding upon a stick.) Jeu d'enfant, qui consiste à aller à cheval sur un bâton.

Cock-crowing. Chant de coq.

Cock-throwing, (at Shrovetide.) La tuzie des coqs, divertissement Anglois.

Cock-loft, (or garret.) Grenier, galeries.

Cock-brained, (or giddy-brained.) Sans cervelle, étourdi, écervelé.

Cocks-tread or cock-treadle, (the sperm of an egg.) Germe d'œuf.

Cock-iride. Enjambée de coq.

Cock-boat. Sorte de bateau.

Cock-swain. Le conducteur du coquet.

Cock-shoot or cock-shoot time. Le crépuscule, l'entre chien & loup.

Cock-sure. Sûr, qui est assuré de son fait.

R. COCK. Ce mot étant composé avec quelques noms d'oiseaux, sert à marquer le mâle.

Ex. A cock-sparrow. Un moineau mâle.

To COCK, verb. act. Bander.

To cock a gun. Bander un fusil.

✦ To cock or to cock UP one's hat. Retrousser son chapeau.

✦ To cock the match. Mettre la meche sur le serpent.

✦ To cock up hay. Entasser du foin, faire des meules de foin.

✦ To Cock, verb. neut. (to strat.) Se redresser, se pavaner, marcher fièrement.

COCKADE, subst. (a knot of ribbons like a rose.) Coquarde.

COCKAL, s. (a sort of play.) Osselets, le jeu des osselets.

To play at cockal. Jouer aux osselets. COCKATRICE, s. or basilisk, (a sort of serpent.) Basilic, sorte de serpent. COCKED, adj. (from to cock.) Bandé, retroussé, &c. V. to Cock.

† To COCKER, verb. act. (to be fond of or indulgent to.) † Mignarder, caresser, être doux & indulgent, traiter trop délicatement, accorder ou permettre tout.

You cocker your child too much. Vous avez trop d'indulgence pour votre enfant, vous le mignardez trop, vous le gâtez à force de le rendre mignard.

Cocker, subst. (one that loves cock-fighting.) Celui qui aime les combats des coqs, qui s'y plaît, qui élève des coqs pour les faire combattre.

Cockered, adj. Mignardé, traité trop délicatement, mignard.

COCKEREL, V. Cockrel

COCKERING, subst. L'action de mignarder, &c. V. to Cocker. Indulgence, mignardise.

COCKET, subst. (a seal pertaining to the custom-house.) Sceau ou cachet de la douane.

✦ Cocket, (an acquittance of the custom-house.) Un acquit de douane.

COCKET, adj. (brisk or malapert.) Éveillé ou pétulant, insolent.

Cocket-bread. Pain de ménage.

COCKING, subst. (or cock-fighting.) Combat de coqs.

COCKISH, adj. (or lecherous.) Lascif, chaud.

COCKLE, subst. (a sort of shell-fish.) Pétoncle, espèce de poisson à coquille.

Cockle-shell. Coquille de pétoncle.

✦ Cockle-weed, (or darnal.) Ivroie.

✦ Cockle-stairs, (or winding-stairs.) Un escalier à vis.

✦ Hot-cockles, (a kind of sport.) Main chaude ou jeu de frappe-main.

To COCKLE, verb. neut. (or wrinkle as camlet does.) Se rider, en parlant du camelot ou d'une autre étoffe.

✦ To COCKLE, (a sea term, speaking of the sea.) Blanchir, moutonner, en parlant de la mer.

Cockling, adj. Ex. A cockling sea. Mer qui blanchit ou qui moutonne.

COCKNEY, s. (a nick-name for Londoners.) C'est un sobriquet qu'on donne à ceux qui sont nés de Londres, & qui répond à notre Badaud de Paris; ainsi on peut l'exprimer par Badaud de Londres.

* † COCKNEY, (a child cockered and tenderly brought up.) Un mignard, un enfant élevé délicatement.

COCKREL, subst. (a young cock.) Un cochet, un jeune coq.

✦ COCK'SHEAD, s. Sainfoin, herbe.

COCKSWAIN, V. Cock.

COCKT, V. Cocked.

✦ COCOA-NUT, subst. Cacao.

COCQUET, adj. (or wanton.) Coquet.

A cocquet air, much tongue, and three suits, is all the portion of his mistress. Un air coquet, beaucoup de langue & trois habits font toute la dot de sa maîtresse.

COCQUET, subst. Coquette.

Cocquetish, adj. Coquet.

COCQUETTRY, subst. Coquetterie.

COCTION, subst. (or digestion of meat.) Cœction, concoction, digestion.

A slow or imperfect coction. Cœction tardive ou imparfaite.

COD, subst. (or husk.) Cousse, gouffe.

Pease-cod. Cousse de pois.

COD COF

A man's cods. *Les testicules d'un homme.*
 A cod, (a sea-fish.) *Sorte de poisson de mer.*
 The cod, (or the bottom) of a bay. *Le fond d'une baie.*
 Cod, (or pillow.) *Un oreiller.*
 Cod-piece. *Brayette, fente de haut de chauffe.*
 To tie one's cod-piece. *Nouer l'aiguillette à quelqu'un.*
 Codded, adj. (as pease.) *Qui est venu en cosses, ou qui a poussé des cosses, en parlant de certains légumes.*
 CODDER, subst. (a gatherer of pease or beans.) *Celui ou celle qui amasse des pois, des fèves, &c.*
 CODE, f. (a volume of the civil Law.) *Code, volume de Droit civil.*
 CODEBECK, subst. (a French hat.) *Caudébec, sorte de chapeau de France.*
 CODICIL, f. (a supplement to a Will.) *Codicille, terme de Droit.*
 CODILL, subst. *Codille, terme de jeu.*
 CODINIACK. *V. Quiddeny.*
 To CODLE, verb. act. *Cuire, bouillir.*
Ex. To codle apples. Cuire, bouillir des pommes.
 CODLING, f. *Pomme cuite, pomme bouillie, ou bien sorte de pomme bonne à cuire.*
 To COE. *V. to Co.*
 D. COEMETRY, f. (or church-yard.) *Cimetière.*
 COEFFICIENT, f. *Coefficient, terme d'algebre.*
 COELIACK, adj. *Célique, terme de Médecine.*
 COEQUAL, adj. (equal to another.) *Égal, pareil, coégal; ce dernier ne se dit que du Fils de Dieu à l'égard du Pere.*
 To COERCE, verb. act. *Retenir, réprimer, restreindre.*
 COERCION, f. (or restraint.) *Action de retenir, de restreindre, de brider; * contrainte, violence, coercion.*
 COERCIVE, adj. *Qui bride, qui tient en bride, qui retient, qui restreint, qui dompte, qui assujettit, coercitif.*
A coercive power. Pouvoir coercitif.
 COESSENTIAL, adj. (of the same essence.) *De même essence ou substance.*
 COETANEOUS or COEVOUS, adj. (of the same age.) *De même âge, contemporain.*
 COETERNAL, adj. *Coéternel, qui est de toute éternité avec un autre.*
 COEVAL, adj. (contemporary, that is of the same standing.) *Contemporain, de même âge.*
 To COEXIST, verb. neut. *Exister en même temps.*
 COEXISTENCE, subst. *L'état de ce qui existe en même temps.*
 COEXISTENT, adj. *Qui existe en même temps.*
 COFFEE or Coffee-berry, subst. *Café ou grains de café, dont on fait un breuvage.*
 Coffee-tree. *Cafier, arbre qui porte le café.*
 Coffee, (a sort of drink made with coffee-berries.) *Café, breuvage qui se fait de café.*
 Coffee-house. *Un Café.*
 Coffee-man. *Celui qui tient un Café.*
 Coffee-pot. *Cafetière.*
 COFFER, subst. *Coffre.*
Examp. The King's coffers where his treasure is kept. Les coffres du Roi, l'épargne.

COF COH

To COFFER, verb. act. *Amasser de l'argent.*
 COFFERER, subst. (or Cofferer of the King's Household.) *Garde des coffres ou le Trésorier de l'épargne, Officier dans la Cour du Roi d'Angleterre.*
 COFFIN, subst. *Bière ou cercueil, coffre, demeure des morts.*
 A coffin for books. *Des tablettes à mettre des livres.*
 A coffin of paper. *Cornet de papier.*
 To put peper in a coffin. *Mettre du poivre dans un cornet.*
 A coffin-man or coffin-maker. *Un faiseur de bière.*
 To COFFIN, verb. act. *Mettre dans la bière.*
 COG, subst. (a cog of a mill-wheel.) *Dent de roue de moulin.*
 The cog-wheel. *La roue en couteau.*
 To COG, verb. act. (or flatter.) *Flatter, cajoler.*
 To cog the dice. *Flatter ou piper les dés.*
 COGENCY, subst. *Force, évidence, conviction.*
 COGENT, adj. (or forcible.) *Puissant, urgent, fort.*
 A cogent motive. *Un puissant motif.*
 Cogent reasons. *De puissantes raisons, des raisons fortes.*
 COGENTLY, adv. *D'une manière qui force.*
 COGGED, adj. (from the verb to Cog.) *Flatté, cajolé, &c.*
 COGGER, f. *Flatteur, cajoleur.*
 COGGING, f. *Flatterie, cajolerie.*
 COGGING, adj. *Ex. A gogging gamester. Un pipeur, un filou.*
 COGGLE-STONE, f. *Petit caillou.*
 COGITATION, f. (or thought.) *La pensée, la réflexion.*
 COGITATIVE, adj. *Qui pense.*
 COGMEN. *V. Cog-ware.*
 COGNATION, f. (or kindred.) *Parenté, consanguinité, proximité du sang.*
 Cognation (or affinity.) *Rapport, affinité.*
 COGNITION, subst. *Connoissance, conviction.*
 COGNITIVE, adj. *Qui a la faculté de connoître.*
 COGNIZABLE, adj. *Qui peut être connu & examiné en justice.*
 COGNIZANCE, f. *Connoissance, en terme de Droit.*
 To take cognizance of a thing. *Prendre connoissance d'une chose.*
 This falls under the cognizance of philosophy. *C'est du ressort de la philosophie, c'est à la philosophie à en connoître.*
 Cognizance (or badge.) *Marque, enseigne, indice.*
 Cognizance (or crest, in heraldry.) *Cimier, terme de blason.*
 COGNOSCENCE, f. (a philosophical word for knowledge.) *Connoissance.*
 COGNOSCIBLE, adj. *Qui peut être connu.*
 COGNOSCITIVE, adj. (a word used by philosophers.) *Ex. The cognoscitive faculty. La faculté de connoître.*
 COG-WARE, f. (coarse cloths made antiently in the North of England.) *Drap grossiers qui se faisoient autrefois dans les Provinces septentrionales d'Angleterre.*
 To COHABIT, v. n. (or dwell together.) *Habiter ensemble.*
 To cohabit with a woman. *Habiter avec*

COH COI 117

une femme, vivre avec elle comme mari.
 COHABITATION, f. *Cohabitation.*
 COHEIR, f. (or joint-heir with another.) *Cohéritier, qui est héritier avec un autre.*
 COHEIRESS, f. *Cohéritiere.*
 To COHERE, verb. neut. (or hang well together.) *Convenir, être bien assorti, s'accorder, se suivre.*
 COHERENCE or COHERENCY, subst. *Suite, rapport, convenance, liaison, conformité.*
 There is no coherence in that discourse. *Il n'y a point de suite dans ce discours; ce discours n'est pas uni ou égal.*
 There is no coherence betwixt those parts. *Il n'y a point de rapport entre ces parties.*
 * † There is no coherence at all in his scull. *Sa cervelle est tout-à-fait renversée.*
 COHERENT, adj. (that hangs together.) *Suivi, lié, qui ne se dément pas.*
Ex. A very coherent discourse. Un discours soutenu ou bien suivi ou bien lié.
 Your discourse is not coherent. *Votre discours se dément ou ne se soutient pas.*
 COHESION, f. *Cohésion, terme de physique. V. Coherence.*
 To COHOBATE, verb. act. *Cohober, terme de chimie; renverser une liqueur sur la substance dont elle a été tirée, & la distiller de nouveau.*
 COHOBATION, f. *Cohobation, l'action de cohober.*
 COHORT, f. (a company of soldiers among the antients.) *Une cohorte.*
 COIF, f. *Une coiffe.*
 A night-coif. *Coiffe de nuit.*
 Coifed, adj. *Coiffé.*
 COIFFURE, f. *Coiffure.*
 COIGNE, f. *Coin.*
 COIL, f. (or clutter.) *Bruit, vacarme, tintamarre, fracas.*
Ex. To keep a coil. Faire un vacarme.
 To COIL, v. act. *Lover, mettre en rond, terme de marine.*
Ex. To coil a cable. Lover un cable, le mettre en rond en forme de cerceau.
 Coiled, adj. *Lové.*
 COIN, f. (or money.) *Monnaie.*
 Counterfeit coin. *Fausse monnaie, billon.*
 Prov. Much coin much care. *Les soins s'augmentent avec les richesses.*
 COIN. *V. Coins.*
 To COIN money, v. act. *Battre ou frapper la monnaie, monnoyer.*
 * To coin (or invent.) *Faire, inventer, forger.*
 To coin new words. *Faire de nouveaux mots.*
 COINAGE, f. (or coining.) *Monnoyage.*
 To COINCIDE, verb. neut. *Coincider, terme de géométrie.*
 COINCIDENCE, f. (or meeting.) *Rencontre.*
Ex. The coincidence of two lines. La rencontre de deux lignes.
 COINCIDENT, adj. (or happening together.) *Qui arrive en même-temps, qui se trouve ensemble, qui se rencontre.*
 COINED, adj. (from to coin.) *Battu, frappé, monnoyé, fait, inventé, forgé, V. to Coin.*
 New coined words. *De nouveaux mots.*
 COINER, subst. *Monnoyeur, inventeur, faiseur.*
 A false coiner. *Un faux monnoyeur.*
 COINING, f. *L'action de battre monnaie, &c. V. to Coin, Monnoyage.*

A coining of new words. *Introduction de nouveaux mots.*

COINS or quines, *f.* (the corners of walls.)

Les encognures des murailles.

☞ Coins, (pieces of wood used in mounting ordnance.) *Coins de mire, dont on se sert pour pointer le canon.*

☞ Coins (or Printers pins to fasten letters into the frames.) *Coins d'Imprimeur.*

☞ Rustick coins, (stones that stick out of a wall for new buildings to be added to it.) *Pierres d'attente ou harpes.*

D. COISTRIL, *f.* (a young lad.) *Un jeune garçon,*

COIT, *f.* (or quoit.) *Un palet.*

To play at coites. *Jouer au palet.*

✚ COITION, *f.* Coit, *accouplement.*

COKER, *f.* *Un ouvrier.*

☞ Cokers (or fishermens booth.) *Bottes de pêcheur.*

COKES. *V.* Notes.

COKET. *V.* Cocket.

COLANDER. *V.* Cullander.

✚ COLATION or COLATURE, *subst.*

Colature, terme de pharmacie.

✚ COLCOTHAR, *f.* *Colcotar, terme de chimie.*

COLD, *f.* (cold weather.) *Froid, froidure, froideur.*

☞ Cold (or rheum.) *Rhume, fluxion, froid.*

To have got a great cold. *Avoir un grand rhume, être fort enrhumé.*

To catch cold. *Gagner un rhume, s'enrhumer, prendre froid.*

A cold upon heat. *Morfondure.*

To catch cold upon heat. *Se morfondre.*

COLD, *adj.* (the contrary of hot.) *Froid, gelé, glacé.*

Cold weather. *Un temps froid.*

A cold wind. *Un vent froid.*

To be of a cold constitution. *Être d'un tempérament froid.*

To be cold. *Avoir froid.*

* To kill one in cold blood. *Tuer quelqu'un de sang froid.*

* Cold, (reserved, indifferent.) * *Froid, réservé, indifférent.*

A cold friend. *Un ami froid.*

☞ To grow cold. *Se refroidir.*

☞ We are here in a cold place. *Nous sommes ici froidement.*

☞ A very cold fit of weather. *Une grande froidure.*

* A cold comfort. *Triste consolation.*

* To give one but a cold entertainment. *Traiter quelqu'un froidement, lui faire méchante chère ou lui faire un accueil froid.*

COLDISH, *adj.* (something cold.) *Un peu froid, tiède.*

COLDLY, *adv.* *Froidement, avec froideur, d'une manière froide.*

* To receive one coldly, (to give him a cold reception.) *Recevoir quelqu'un froidement, lui faire un accueil froid.*

* He spoke it so very cold. *Il dit cela d'une manière si froide.*

COLDNESS, *f.* *Froidure, dans le propre & dans le figuré.*

The coldness of water. *La froideur de l'eau.*

COLE or cole-wort, *f.* *Chou.*

Curled garden-cole. *Chou crépu,*

COLET. *V.* Collet.

COLEWORT. *V.* Cole.

COLIANDER. *V.* Coriander.

✚ COLIBERT, *subst.* (a villain made free man.) *Un affranchi,*

COLICK, *f.* (a kind of violent gripping in the guts.) *Colique, tranchées dans le ventre.*

The wind-colick. *La colique venteuse.*

The stone-colick. *La pierre.*

D. To COLL, *v. act.* *Accoller, embrasser.*

Ex. To clip and coll. *Accoller, embrasser, faire des accolades.*

✚ To COLLAPSE, *verb. neut.* *Tomber à la fois.*

COLLAPSED, *adjec.* (or decayed.) *Ruiné.*

A collapsed estate. *Un bien ruiné.*

COLLAR, *f.* *Collet, collier.*

The collar of a doublet. *Le collet d'un pourpoint.*

To take one by the collar. *Prendre quelqu'un au collet.*

☞ A dog's collar. *Un collier de chien.*

A horse-collar, (speaking of a cart-horse.) *Collier de cheval de charrette.*

A collar of Effies (or collar of SS.) *Collier des Chevaliers de l'Ordre de la Jarretière.*

Collar-days. *Les jours que les Chevaliers de l'Ordre paroissent avec leurs colliers.*

☞ A collar of brawn. *Un rouleau de chair de verrat, espece de mets à l'Angloise qu'on mange ordinairement pendant les fêtes de Noël.*

☞ The collar of a band. *Tour de rabat, la partie la plus haute du rabat sur laquelle on attache le tour du cou.*

☞ An iron collar for offenders. *Un carcan.*

* To slip one's neck out of the collar, (to get out of a bad business.) * *Se tirer de la presse, tirer son épingle du jeu, se retirer d'une méchante affaire où l'on étoit comme engagé.*

To COLLAR one, *v. act.* *Colleter quelqu'un, le prendre au collet.*

To COLLATE, *verb. act.* (or bestow.) *Conférer, donner.*

Ex. To collate a living. *Conférer, donner un bénéfice.*

☞ To collate (or compare.) *Comparer.*

☞ To collate a book, (to see by the signature of the sheets, whether it be right or no.) *Collationner un livre.*

Collated, *adj.* *Conféré, donné, comparé, collationné.*

COLLATERAL, *adj.* (or side-ways.) *Collatéral.*

Ex. The cardinal and collateral winds. *Les vents cardinaux & collatéraux.*

A collateral degree of kindred, (as uncles, cousins, &c.) *Ligne collatérale de parenté.*

✚ COLLATERALLY, *adv.* *A côté l'un de l'autre, en ligne collatérale.*

COLLATION, *f.* (small repast or entertainment.) *Collation, repas qu'on fait entre le dîné & le souper.*

☞ Collation (or bestowing of a living.) *Collation, don gratuit qu'on fait d'un bénéfice vacant.*

☞ Collation (or comparing.) *Comparaison, parallèle.*

✚ COLLATOR, *f.* *Collateur; celui qui compare.*

To COLLAUD (or commend one,) *v. act.* *Louer quelqu'un, lui donner des louanges, faire l'éloge de quelqu'un.*

COLLEAGUE, *f.* (or partner in an office.) *Colleague, compagnon dans quelque charge publique.*

COLLECT, *subst.* (or short prayer.)

Collecte, oraison courte, petite prière.

The collect for the King. *La collecte pour le Roi.*

To COLLECT, *v. act.* (or gather.) *Lever, faire une levée de deniers, recueillir.*

Collected, *adj.* *Levé, recueilli.*

✚ COLLECTANEOUS, *adj.* *Rassemblé, compilé.*

COLLECTER. *V.* Collector.

COLLECTING, *f.* *L'action de lever ou de recueillir, levée, recueil.*

COLLECTION, *f.* (or gathering.) *Levée de deniers, collecte.*

☞ A collection of several Authors. *Un recueil ou une collection de divers Auteurs.*

☞ The sea is a great collection of waters. *La mer est un grand amas d'eaux.*

COLLECTIVE, *adj.* *Collectif.*

Ex. A collective word. *Un terme collectif.*

COLLECTIVELY, *adv.* (in collective sense.) *Dans un sens collectif, collectivement.*

COLLECTOR, *f.* *Collecteur, compilateur.*

✚ COLLEGATARY, *f.* *Collégataire.*

COLLEGE, *f.* *College, une assemblée, une société, un corps, une congrégation de plusieurs personnes qui s'appliquent aux mêmes choses.*

A College in an University. *Un College, dans une Université.*

The College of Cardinals. *Le College des Cardinaux.*

☞ The College of Physicians in London. *La faculté de Médecine de Londres.*

✚ COLLEGIAL, *adj.* *Qui a rapport à un College.*

COLLEGIAN, *f.* (a member of a College.) *Membre d'un College, qui est entretenu par le College.*

COLLEGIATE, *f.* *Un écolier, un membre d'un College.*

Collegiate, *adj.* *Collégial.*

Ex. A Collegiate Church. *Eglise Collégiale.*

COLLEAGUE. *V.* Colleague.

COLLERY, *f.* *Charbonnière.*

COLLET, *f.* (or bezel, that part of a ring or jewel, wherein the stone is set.) *Le chatton d'une bague.*

✚ To COLLIDE, *v. act.* *Frapper, heurter contre.*

COLLIED. *V.* Colly'd.

COLLIER, *f.* (one that sells sea-coals.) *Marchand de charbon de terre.*

☞ Collier, (a ship to carry coals.) *Bâtiment charbonnier.*

COLLIERY, *f.* (coal pits.) *Mines de charbon, charbonnière.*

☞ Colliery (or coal-trade.) *Métier de charbonnier ou de marchand de charbon.*

✚ COLLIQUATION, *f.* *Colliquation, terme de médecine.*

✚ COLLIQUATIVE, *adj.* *Dissolvant.*

COLLISION, *f.* (or clashing.) *Froissement, choc, collision.*

✚ COLLOCK. *V.* Pail.

✚ To COLLOCATE, *v. act.* *Placer.*

✚ COLLOCATION, *f.* *Action de placer, état de ce qui est placé.*

To COLLOGUE, *v. act.* *Flatter, cajoler.*

Collogued, *adj.* *Flatté, cajolé.*

COLLOP, *f.* *Tranche, morceau délié.*

Scotch-collops. *Tranches de veau bien battues, & fricassées à l'Ecossoise.*

☞ A collop (or slice,) of bacon. *Riblette, morceau de porc mince & taillé en long, qu'on leve sur la fleche du lard.*

† He has lost a good collop. *Il est bien*

déchu, il a bien perdu de son embonpoint.
COLLOQUY, *f.* (or dialogue.) Colloque, dialogue, conférence, un tête-à-tête.
Erasmus his colloquies. Les colloques d'Erasme.
COLLOWED, *V.* Colly'd.
COLLUCTATION, *f.* Combat, contrariété.
TO COLLUDE, *verb. neut.* (or play booty.) User de collusion, être d'intelligence ensemble pour tromper quelqu'un, s'entendre.
COLLUSION, *subst.* (or playing booty.) Collusion, tromperie, supercherie de deux personnes qui s'entendent ensemble, pour tromper quelqu'un.
COLLUSIVE or **COLLUSORY**, *adj.* Collusif.
COLLUSIVELY, *adv.* Collusifement.
COLLY, *f.* (black footy stuff that sticks to pots, pans, &c.) Noir ou suie, qui s'attache aux pots, aux poêles, &c.
TO COLLY, *v. act.* (to blacken.) Noircir, barbouiller de noir.
COLLYED, *adj.* (or smutted.) Noirci, noir, barbouillé.
You are all colly'd. Vous êtes tout noirci, tout barbouillé.
COLLY-FLOWER, *f.* Choux-fleur.
COLLYRIUM, *f.* (liquid medicine to cure diseases in the eyes.) Collyre, remède externe & liquide pour le mal des yeux.
COLON, *subst.* (the middle point of distinction, thus (:).) Deux points, sorte de distinction dont on se sert dans un discours écrit ou imprimé. (:)
 & Colon (or arse-gut.) L'intestin ou le gros boyau, le boyau culier.
COLONEL, *f.* (an Officer that commands a whole Regiment.) Colonel, Officier qui commande un Régiment.
A Colonel of horse. Un Colonel de cavalerie, un Mestre de camp.
COLONELSHIP, *f.* Office de Colonel.
TO COLONISE, *v. act.* Établir une Colonie.
COLONNADE, *f.* Colonnade.
COLONY, *f.* (or plantation.) Colonie, une peuplade, une troupe de gens qu'on envoie pour peupler un pays.
COLOPHONY, *f.* Colophane, résine.
COLOQUINTEDA, *f.* (a sort of herb.) Coloquinte, sorte d'herbe.
COLORATION, *f.* L'art de colorier, l'état de ce qui est coloré.
COLOSS or **COLOSSUS**, *f.* (a large statue.) Colosse, statue d'une énorme grandeur.
COLOUR, *subst.* Couleur, réflexion de lumière.
Ex. A fine pleasant, and bright colour. Une couleur belle, agréable, éclatante.
A lively and gay colour. Couleur vive, gaie, riante.
A dull colour. Couleur triste, morne, sombre, morte.
A sad or dark colour. Couleur obscure.
A deep, changeable colour. Couleur chargée, changeante.
 & Colour, (looks or complexion.) Couleur, teint du visage, coloris.
His colour changes. Il change de couleur.
She has a fresh colour. Elle a le teint frais, elle a un beau coloris.
To have a high colour. Être haut en couleur.
To have a good or bad colour. Avoir bonne ou mauvaise couleur.

& A hawk all of a colour. Oiseau d'une piece.
 & Colour, (at cards.) Point de cartes.
A card of a black colour. Une carte d'un point noir.
 † Colour (or pretence.) * Couleur, prétexte, excuse, ombre, apparence, couverture.
To cheat one under colour of friendship. Tromper quelqu'un sous couleur d'amitié ou sous ombre d'amitié.
 & Rhetorical colours, (flourishes or ornaments.) Les figures, les ornemens, les embellissemens de la Rhétorique, les beautés ou la délicatesse d'un discours.
 & The colours of a Company. L'en-seigne, le drapeau ou l'étendard d'une Compagnie.
 * He is run away from his colours. Il a déserté.
 * To set one out in his colours. Représenter quelqu'un tel qu'il est, le dépeindre, le faire connoître avec tous ses défauts; * † le mettre en beaux draps blancs.
 & She has a colour (or red) in her cheeks, but is natural. Elle a un peu de rouge au visage, mais c'est un rouge naturel.
 & When i named Mr. C*** to her, her colour rose presently. Lorsque je lui parlai de Mr. C*** le rouge lui monta d'abord au visage.
TO COLOUR, *v. act.* (to give a colour.) Colorer, donner de la couleur, colorier en peinture.
You must colour it first. Il faut vous le colorer premièrement.
 & To colour a map. Enluminer une carte.
 & To colour the draught of a town. Lever le plan d'une Ville.
 & To colour the hair. Peindre les cheveux, les noircir ou les rajeunir quand ils sont blancs.
 * & To colour, (to palliate or excuse.) Colorer, excuser, pallier, couvrir de quelque prétexte, déguiser, donner quelque couleur à une chose.
What can be said to colour such violences? Que peut-on dire pour colorer de telles violences?
To colour one's cruelty with the name of justice. Colorer ou déguiser sa cruauté du nom de justice.
To colour a thing, (to dawb it, to put the best side outward.) Pallier une chose, lui donner quelque couleur, en cacher les défauts, la faire voir par le beau côté.
TO COLOUR, *verb. neut.* (or to blush.) Rougir.
COLOURABLE, *adj. Ex.* A colourable (or fair) pretence. Un prétexte spécieux ou plausible.
COLOURED, *adj.* Coloré, à quoi l'on a donné de la couleur, enluminé, lavé, peint, *V. to Colour.*
Ill-coloured. Qui se décolore, qui perd sa couleur ou son vif.
Party-coloured. Bigarré, de différentes couleurs.
 * Coloured (or palliated.) Coloré, excusé, couvert de quelque prétexte, déguisé, pallié.
COLOURING, *subst.* Coloris, action de colorer, &c. *V. to Colour.*
COLOURIST, *f.* Coloriste, terme de peinture.
COLOURLESS, *adj.* Transparent, sans couleur.
COLP, *f.* (or blow.) Un coup.

& Colp, (or bit of any thing.) Un morceau de quelque chose.
COLT, *f. Ex.* A horse-colt. Un poulain.
The colt of an ass. Un ânon.
Prov. A ragged colt may make a good horse. Un méchant poulain peut devenir bon cheval: c'est-à-dire, un méchant garçon peut devenir honnête homme; ou un enfant qui n'est pas beau dans son bas âge, peut le devenir en croissant.
Colt's-foot, (an herb.) Pas d'âne, forte d'herbe.
Colt's-teeth. Dents de lait, les premières dents qui viennent aux animaux.
Colt-staff. Un levier.
COLTER, *f.* Coutre.
COLUBRINE, *adj.* De serpent.
D + COLUMBARY, *f.* (a dove-house.) Un colombier.
COLUMBINE, *f.* (an herb.) Colombine, forte d'herbe.
 & Columbine, (a colour.) Colombine, forte de couleur.
COLUMN, *f.* (or pillar.) Colonne, pilier.
A wreathed column. Une colonne torse.
A column of a book. Colonne de livre.
COLUMNAR or **COLUMNARIAN**, *adj.* Formé en colonne.
COLURE, *subst.* (a circle of the sphere.) Colure, cercle de la sphere.
COLWORT, *subst.* Choux verds, jeunes choux. *V. Cole.*
COLYSEUM, *subst.* (an amphitheatre in Rome, built by the Emperor Vespasian.) Le Colisée, amphithéâtre que Vespasien fit bâtir à Rome.
COMA, *f.* Coma, terme de Médecine, sorte de léthargie.
COMATOSE, *adj.* Comateux.
COMB, *f.* Peigne.
A horn-comb or tortoise shell comb. Peigne de corne ou d'écaille de tortue.
The teeth and the bridge of a comb. Les dents & le champ d'un peigne.
Comb-case. Étui à peigne ou une trouffe.
Comb-brush. Brosse à nettoyer les peignes.
Comb-maker. Peignier, celui qui fait & vend de toutes sortes de peignes.
 & A cok's comb. Une crête de coq.
 & A horse-comb or curry-comb. Une étrille, pour étriller les chevaux.
 & A flax-comb. Un seran, pour passer le chanvre, le lin ou le crin.
 & A honey-comb. Un rayon de miel.
 & A comb, (or dale betwixt two hills.) Un vallon, une vallée.
TO COMB, *v. act.* Peigner.
To comb a child head. Peigner un enfant.
To comb one's own head. Se peigner.
 & To comb a horse. Étriller un cheval.
 & To comb, (or card) wool. Peigner ou carder de la laine.
 & To comb flax or hemp. Serancer du lin ou du chanvre.
COMBAT, *f.* (or fight.) Combat.
A single combat. Combat singulier, un duel.
TO COMBAT, *v. neut.* (or fight.) Combattre, se battre.
TO COMBAT, *v. act.* Combattre.
Ex. To combat an opinion. Combattre une opinion.
COMBATANT, *subst.* (or fighting man.) Combattant.
Combatant, adjec. (in heraldry.) Affronté.
COMED, *adj.* (from to comb.) Peigné, étrillé, serancé, &c.

COMBER, *f.* Cardeur.COMBINATION, *f.* (or plotting together.) Complot, cabale, conspiracy, une ligue ou une partie secrète.

Combinaison, (or conjunction.) Combinaison, conjonction.

To COMBINE, *v. act.* (or to join.) Combiner, joindre.To combine, *v. n.* (to join.) Se combiner, se joindre.

To combine, (or plot together.) Complotter, faire un complot, conjurer, conspirer, se liguier.

COMBING, *f.* L'action de peigner, &c. V. to Comb.Combing, *adj. Ex.* A combing cloth, (a night-rail.) Un peignoir.COMBURGESS, *f.* Concitoyen.COMBUSTIBLE, *adj.* (or apt to burn.) Combustible ou susceptible de feu.COMBUSTION, *f.* (or burning.) Incendie, embrasement.

* Combustion, (or hurly-burly.) Combustion, désordre, tumulte, trouble, sédition.

The whole Kingdom was in a combustion. Tout le Royaume étoit en combustion.

To COME, *v. neut.* Venir.

Ex. To come to a place. Venir ou arriver en quelque endroit ou lieu.

To come from a place. Venir de quelque endroit.

To come to one. Venir ou aller trouver quelqu'un.

Come to me to morrow. Venez me trouver demain.

I shall come to you. Je vous irai trouver.

To come to, (or come near.) S'approcher.

Come to me or come near me. Approchez-vous de moi.

To come. Parvenir.

To come to the crown. Parvenir à la couronne.

To come, (to address one's self.) S'adresser.

They came to me. Ils s'adressèrent à moi.

To come, (to accost, to draw near.) Aborder, s'approcher, acoster, se présenter, venir.

He came to the King in an insolent manner. Il aborda le Roi avec insolence.

To come before one or in his way. Se présenter devant quelqu'un, venir à sa rencontre.

To come, (to amount.) Revenir, se réduire, monter.

What does the whole come to? A quoi revient le tout?

It comes all to one, it comes all to the same thing. Tout revient à un, c'est tout un.

All his discourse comes to this. Tout son discours se réduit à ceci.

To come, (to end, to have an issue.) Aboutir, se terminer.

I will see what these things will come to. Je veux voir à quoi tout ceci aboutira, ou quelle sera l'issue de tout ceci.

To come, (as a woman with child.) Être en travail d'enfant.

This comes of trusting to the faith of a Philosopher. Voilà ce qu'on gagne à se fier à la parole d'un Philosophe.

They swore to observe it, come life, come death. Ils jurèrent de l'observer à la vie & à la mort.

The sap comes early in a dry year. Les seves avancent dans une année sèche.

That which comes from me. Ce qui sort de moi.

To come to an end. Être près de sa fin ou être fini, finir, se terminer, être achevé.

To come to a shameful end. Faire une fin honteuse.

To come to an estate. Hériter de quelque bien, venir à une succession.

He comes very well recommended. Il est très-bien recommandé, il a de très-bonnes recommandations.

When all comes to all. Après tout, tout bien compté.

The King's order does not come to that. L'ordre du Roi ne porte pas cela.

To come to misery. Être réduit à la misère, devenir misérable.

You will come to some mischief or other. Il vous arrivera quelque malheur.

To come to good, (to succeed.) Venir à bien, réussir, prospérer.

I desire no more than comes to my share. Je ne demande que ma part, ou que ce qui m'appartient.

The wind comes directly into the street. Le vent enfile cette rue.

To come to life. Prendre vie.

To come to life again. Ressusciter, revenir à vie.

When it comes to your turn. Quand votre tour viendra, à votre tour.

What does all his cunning come to? A quoi servent toutes ses finesse?

What does all this come to? A combien vous revient tout ceci? combien vous coûte tout ceci?

I am more obliged to you than that comes to. L'obligation que je vous ai, passe infiniment tout cela, je vous dois plus que tout cela.

To come to an agreement. S'accorder, s'accommoder, faire une transaction, transiger.

When I come to die. Quand je mourrai.

I would not have him come to any harm. Je ne voudrais pas qu'il lui arrivât du mal.

To come to one's self again. Revenir, à soi, reprendre ses sens, se reconnoître, se remettre, se ravoïr, en revenir.

They did not give the enemy time to come to themselves. Ils ne donnerent pas le temps à l'ennemi de se reconnoître.

He came to my terms. Il se soumit à mes conditions, il fit ce que je voulus.

To come to a conclusion. Conclure, tomber ou demeurer d'accord, résoudre.

To come to reasonable terms. Se mettre à la raison.

And come the worst that can come. Et au pis aller.

They were very near coming to handy-blows. Il ne tint presque à rien qu'ils ne se battissent.

To come to the particulars. Descendre dans un détail.

To come to preferment. S'avancer, se pousser, faire fortune.

He was come to the point of being either the most glorious or the most miserable Prince of the universe. Il étoit à la veille de se voir le plus glorieux ou le plus misérable Prince de la terre.

All his hurry comes to nothing. Tous ses empressements se terminent à rien.

To come to hand. Se présenter, se faire voir.

To come to light. Se découvrir, se publier, se manifester.

How should I come to know it? Comment le saurois-je?

How came you to know him? Comment avez-vous fait connoissance avec lui?

How came he to do that? Comment s'est-il mis dans l'esprit de faire cela?

If I can but come to speak with him. Si je puis seulement lui parler ou m'aboucher avec lui.

To come to pass. Arriver, avenir.

No body thought this would have come to pass. Personne n'eût cru que cela fût arrivé, personne ne s'attendoit à ceci.

To come TO and FRO. Aller & venir, passer & repasser.

To come INTO trouble. S'attirer ou se faire des affaires, s'engager dans quelque malheur, s'intriguer dans une méchante affaire.

To come into danger. Se mettre en danger, s'exposer au danger.

Yesterday the ships came into the downs. Hier les vaisseaux arriverent aux dunes.

Your letter never came into my hands. Je n'ai point reçu votre lettre, votre lettre ne m'est point tombée entre les mains ou ne m'a point été rendue.

To come into a business. Commencer à faire ses affaires ou avoir la vogue.

To come AT, (or overtake.) Atteindre, attraper.

To come at (or obtain) a thing. Acquérir, obtenir, emporter, avoir, gagner quelque chose.

To come BETWEEN. Survenir.

To come IN. Entrer.

Come in. Entrez.

I hope some work will come in. J'espère qu'il me viendra du travail.

The tide comes in, and goes out. La marée monte & descend.

I was loth to come in amongst them. J'avois de la répugnance à me mettre de la partie ou à m'engager avec eux.

The letters which are come in to day. Les lettres qui sont arrivées aujourd'hui.

It will be yet a good while before dinner comes in. On ne servira pas encore de long-temps.

To come in the way. Se présenter, survenir.

If any obstacle comes in the way. S'il survient quelque obstacle ou quelque empêchement.

To come in, (to yield and submit.) Se rendre, se soumettre.

To come in as an heir. Prétendre à l'héritage, se porter pour héritier.

Since the King came in, (meaning King Charles the second.) Depuis le retour ou le rétablissement du Roi, en parlant du Roi Charles II. La restauration.

Since King William came in. Depuis que le Roi Guillaume est monté sur le trône. La révolution.

To come OUT or FORTH. Sortir.

He came out just now. Il ne fait que de sortir.

Come out here. Sortez d'ici, qu'on se retire.

His teeth begin to come out. Les dents commencent à lui percer.

When shall your book come out? Quand est-ce que votre livre verra le jour? quand est-ce que votre livre paroîtra?

To come out with a dry jest. Railler d'une

d'une manière sèche ou froide, faire le mauvais plaisant.

☞ To come out, (or appear.) Se découvrir, paraître, se faire voir.

To come out. Monter.

☞ To come out, (as blossoms do.) Pousser, en parlant des arbres.

☞ To come out, (as a star does.) Naître, paraître, se lever, se montrer sur l'horizon, en parlant des astres.

To come UP. Monter.

Desire him to come up. Priez-le de monter.

☞ The corn begins to come up. Le blé commence à pousser.

☞ To come up to one. Aborder, accoster, joindre quelqu'un, venir à lui.

☞ To come up to a ship. Border un vaisseau, le suivre de près pour le reconnaître.

☞ Since Christianity came up. Depuis que la Religion Chrétienne s'est établie, depuis l'établissement du Christianisme.

☞ He eats nothing but what comes up. Il rend, il vomit tout ce qu'il mange.

☞ There's a new fashion come up. Il y a une nouvelle mode.

☞ He cannot come up to the imitation of that illustrious person. Il ne sauroit imiter cette illustre personne.

☞ That comes up to the meaning of this fable. Cela répond au sens de cette fable, c'est ce qui est signifié par cette fable.

To come DOWN. Descendre.

☞ I will make his spirits come down. J'abattraï ou je rabattrai son orgueil, je saurai bien l'humilier.

To come ASUNDER. Se défaire, se mettre en pièces, se décoller, se déjoindre, se désunir.

To come BACK. Revenir.

To come AGAIN. S'en revenir.

To come back again. S'en retourner.

To come ABOUT. Tourner, faire le tour.

The wind at length came about. Enfin le vent tourna ou sauta, en terme de mer.

☞ What do you come about? Que cherchez-vous? que demandez-vous?

To come TOGETHER. Venir ensemble, s'assembler.

☞ To come together, (or to marry.) Se marier, s'unir par le lien du mariage.

☞ To come together again. Se rejoindre.

To come ALONG. S'en venir, marcher.

Come along with me. Venez-vous-en avec moi.

Come along, come along. Marchez, marchez.

To come AFTER. Suivre, venir après.

☞ To come after (to succeed to) one in a place. Succéder à quelqu'un dans une charge, être son successeur.

To come NEXT. Suivre, suivre immédiatement.

To come AWAY. S'en venir, se retirer.

To come ON. Avancer.

To come FORWARD. Avancer.

☞ Come on, (or away with it.) Courage.

To come FORWARD in one's learning. Profiter, faire des progrès dans ses études.

☞ To come forward. S'avancer, aller plus avant.

To come OFF. Tomber.

All my hair comes off. Tous les cheveux me tombent.

☞ This begins to come off. Ceci commence à se défaire ou à se décoller.

Tome II.

☞ To come off with credit or with flying colours. Se tirer d'affaire à son honneur, sortir ou se débarrasser d'une mauvaise affaire avec honneur.

☞ Do you think to come off so? Pensez-vous d'en être quitte à si bon marché?

☞ This will make your skin come off. Ceci vous enlèvera la peau.

☞ You will come off a loser. Vous n'y trouverez pas votre compte.

☞ To come off conqueror. Remporter la victoire.

What will come OF it? A quoi se terminera cette affaire?

☞ What will come of thee? Que deviendras-tu?

To come BY. Passer par, passer auprès, passer devant.

☞ How did you come by it? Comment l'avez-vous eu? Comment l'avez-vous attrapé? comment est-ce que cela vous est tombé entre les mains?

To come UPON. Surprendre.

He came upon me when I least thought of him. Il me surprit lorsque je ne pensois à rien moins qu'à lui.

☞ To come upon one with force. Fondre sur quelqu'un.

☞ A sudden fear came upon him. Une crainte subite le saisit.

☞ When the fit comes upon me. Lorsque l'accès me prend, lorsque mon accès vient.

☞ I never came upon the back of a better nag. Je n'ai jamais monté un meilleur cheval.

☞ I shall come upon you for it. Je m'en prendrai à vous.

☞ To come upon another man's market. Courir sur le marché d'autrui, * courir sur ses brisées.

☞ Before this great evil came upon us. Avant que ce grand malheur ne vous arrivât.

☞ A great war is coming upon us. Nous voici à la veille d'une grande guerre.

To come SHORT of (or miss) a thing. Manquer de succès, ne pas venir à bout d'une chose.

☞ To come short of, (to be inferior to.) Être inférieur à, céder à, n'approcher pas de.

☞ If liberality and complaisance will do it, I will not come short of any. S'il ne tient qu'à donner & à être complaisant, je ne serai pas des derniers.

COME, adj. Venu, &c. V. to Come.

Prov. First come, first served. Les premiers venus doivent être les premiers servis.

☞ The butter is come. Le lait se prend, se caille ou se coagule.

☞ This day come fortnight. Dans quinze jours d'ici.

☞ The linen-trade is come to nothing. La lingerie ne vaut plus rien.

☞ He is come of good friends. Il est de bonne famille, il est de bon lien.

COMEDIAN, subst. (a writer or actor of comedies.) Un Poète comique ou un Comédien.

COMEDY, f. (a sort of dramatick poetry.) Comédie, sorte de pièce de théâtre.

COMELINESS, f. (beauty, good mien.) La beauté, la bonne mine, la bonne grace, l'agrément, le bon air, le bel extérieur.

COMELY, adj. (or handsome.) Beau, bien fait, qui a une bonne mine ou un bel extérieur.

☞ Comely, (or seemly.) Convenable,

bienfaisant, qui sied bien, honnête.

Comely, adv. Avec agrément, de bonne grace, du bel air, poliment, galamment.

☞ Comely, (or decently.) Honnêtement, dans les règles de la bienséance, avec honnêteté.

COME-OFF, subst. (shift or pretence.) Défaite, excuse, prétexte, échappatoire, subterfuge, faux-fuyant.

An ingenious come-off. Une bonne défaite.

A pitiful come-off. Une pauvre défaite.

COMER, f. Venant, venu.

To all comers. A tous venans.

A new comer. Nouveau venu.

For comers and goers. Pour ceux qui vont & viennent.

COMET, f. (a blazing star.) Une comète.

☞ Comet, (a game at cards.) Comète, sorte de jeu de cartes.

☞ COMETARY or Cometick, adj. Qui appartient aux comètes.

COMFIT or Confiture, subst. (or sweetmeats.) Confiture.

A comfit-maker. Confiseur, confiturier.

COMFORT, f. (Consolation.) Consolation, soulagement, adoucissement.

'Tis a great comfort to me. Ce m'est une grande consolation.

☞ Comfort, (pleasure, enjoyment.) Plaisir, douceur, aise, contentement, joie, satisfaction.

The comforts of this life. Les plaisirs, les douceurs, les aises de la vie.

He gets no comfort by his children. Ses enfans ne lui donnent aucun contentement.

That is his greatest comfort. C'est-là sa plus grande joie.

To COMFORT, v. act. (to ease.) Consoler, soulager.

To comfort one in his troubles. Consoler quelqu'un dans sa misère.

☞ To comfort, (or rejoice.) Récréer, rendre gai ou joyeux, réjouir.

The very sight of him does comfort me. Je suis tout réjoui quand je le vois.

☞ To comfort one UP, (to cheer him up.) Encourager quelqu'un, lui donner du courage, le rassurer, relever son courage.

COMFORTABLE, adj. (giving ease.) Consolant, qui console, qui soulage, qui donne du soulagement.

I find nothing more comfortable in my troubles. Je ne trouve rien de plus consolant, ou qui me console plus dans mon malheur.

☞ Comfortable, (pleasant, agreeable.) Agréable, bon, réjouissant, qui donne de la joie, du plaisir, du contentement, de la satisfaction; doux.

☞ A comfortable news. Une agréable nouvelle.

A comfortable liquor. Une liqueur qui réjouit.

A comfortable wife and children. Une bonne femme & de bons enfans, qui donnent bien de la joie, du plaisir & du contentement.

To live a comfortable life. Mener une vie douce ou une vie agréable, vivre agréablement, content, ou à son aise.

COMFORTABLENESS, f. (the being comfortable and pleasant.) Douceur, qualité réjouissante, disposition d'une chose ou d'une personne à donner de la joie, du plaisir, du contentement, du soulagement, de la satisfaction.

COMFORTABLY, adv. Agréablement, d'une manière agréable ou douce.

He lives very comfortably. Il vit fort agréablement, content ou à son aise.

COMFORTED, *adj.* Consolé, soulagé, &c. réjoui, récréé, &c.

COMFORTER, *subst.* Consolateur.

God is the great comforter of such as are in trouble. Dieu est le grand consolateur des affligés.

COMFORTING, *f.* L'action de consoler, &c. de réjouir, de donner de la joie, &c. *V.* to Comfort.

COMFORTLESS, *adj.* Qui est au désespoir, qui n'a aucun plaisir ou contentement; qui est dénué de toute consolation.

☞ Comfortless, (or sad.) Déplaisant, désagréable, accablant, triste.

COMFREY or COMFRY, *subst.* (a sort of herb.) Consoude, forte d'herbe.

COMICAL or COMICK, *adj.* (fit for comedy.) Comique, qui est propre à être mis en comédie.

☞ Comical, (or pleasant.) Comique, plaisant, qui fait rire, burlesque.

☞ COMICALLY, *adv.* Comiquement.

☞ COMICALNESS, *f.* Qualité comique.

COMIN. *V.* Cummin.

COMING, *subst.* (from to come.) Venue, arrivée, &c. *V.* to Come, dans tous ses sens.

Ex. Since is coming. Depuis son arrivée.

☞ Comings in, (or incomes.) Revenus, rentes.

His layings out exceed his comings in. Il dépense plus que ses revenus ne portent, sa dépense monte plus haut que ses revenus.

Coming, *adj.* (prone, or forward.) Enclin, qui a du penchant, ou de la disposition à quelque chose.

☞ A coming stomach. Un bon appétit.

☞ A coming woman. Une femme facile, qui accorde aisément des faveurs.

☞ COMITIAL, *adj.* Qui a rapport aux comices des Romains.

COMMA, *f.* (a sort of stop.) Virgule, sorte de ponctuation.

COMMAND, *f.* (or order.) Commandement, ordre.

I come to receive your commands. Je viens pour recevoir vos commandemens, ou vos ordres.

I am ready to observe your commands. Je suis prêt à exécuter vos ordres.

☞ Command, (or place of command.) Commandement, gouvernement, conduite.

To take upon one the command of the army. Prendre le commandement d'une armée.

To have the command of the army. Avoir le commandement de l'armée.

☞ The have a command, (or office) in the army. Avoir un commandement, ou une charge dans l'armée.

☞ The words of commands. Les commandemens de l'exercice.

☞ I am at your command. Je suis à votre disposition, vous pouvez me commander.

☞ He has no command of himself. Il n'a point de modération, il ne sauroit se modérer, il ne se possède pas.

☞ He has the command indifferently both of French and English. Il possède également bien le François & l'Anglois.

☞ A dog under good command (among hunters.) Chien de bonne créance.

A dog at no command. Chien de mauvaise créance.

☞ To have the command of one's pas-

sions. Être maître de ses passions, se posséder.

To COMMAND, *verb. act.* (or order.) Commander, ordonner, donner ses ordres.

I command you to do it. Je vous commande de le faire.

You have no power to command me. Vous n'avez point droit de me commander.

☞ To command, (to have the conduct of.) Commander, avoir la conduite ou le commandement, conduire, être chef.

To command an army, a regiment, or a company. Commander une armée, un régiment, ou une compagnie.

☞ The citadel command the city. La citadelle commande la ville.

☞ To command one's self, to command one's passions. Commander à ses passions, les modérer, les maîtriser, se modérer, se gouverner, se posséder.

☞ To command a sum of money. Avoir une somme d'argent à sa disposition, ou à son commandement.

☞ He came to me with a grave countenance, a faculty which he could command at any time. Il m'aborda avec un air sérieux, qu'il savoit prendre quand il vouloit, ou qu'il n'avoit pas beaucoup de peine à se donner.

☞ To command silence. Imposer silence.

☞ Your beauty commands love and respect from every body. Votre beauté inspire l'amour & le respect à tout le monde.

We cannot command our likings. Nous ne sommes pas maîtres de nos inclinations.

Commanded, *adj.* Commandé, ordonné, &c.

I was commanded so to do. On m'a commandé, ou j'ai reçu ordre de le faire.

COMMANDER, *f.* Commandant, Capitaine, Général, Chef.

Monsieur de Turenne was a good Commander. Mr. de Turenne étoit un bon Commandant, ou Général, il étoit un grand Capitaine.

A Commander of a squadron, (at sea.) Un Chef d'escadre, sur mer.

☞ A Commander, or Governor of a Commandry. Un Commandeur, un Chevalier de quelque Ordre que ce soit, qui a une Commanderie.

☞ A commander, (or paving beetle.) Une hie, un marteau de paveur, ou une batte.

COMMANDING, *subst.* L'action de commander, &c. *V.* to Command.

COMMANDMENT, *f.* Commandement, loi, précepte.

The ten Commandments. Les dix Commandemens.

COMMANDRY or rather COMMANDE-

RY, *subst.* (a manor belonging to a Commander, or Knight of any Order.)

Commanderie, bénéfice dont jouit un Chevalier de quelque Ordre que ce soit.

☞ COMMATERIAL, *adj.* Qui est de même matière qu'une autre chose.

☞ COMMEMORABLE, *adj.* Digne de mémoire.

To COMMEMORATE, *v. a.* (or celebrate the memory.) Célébrer la mémoire de, faire commémoration.

This day commemorates the greatest blessing that was ever poured forth on this nation. Ce jour conserve la mémoire du plus grand bonheur qui soit jamais arrivé à cette nation.

COMMEMORATION, *subst.* (solemn remembrance.) Commémoration, commémoraison, mémoire.

To make a commemoration of a Saint. Faire commémoration, faire mémoire d'un Saint.

☞ COMMEMORATIVE, *adj.* Qui tend à conserver la mémoire d'une chose.

To COMMENCE, *verb. act.* (to begin.) Commencer.

☞ To commence an action (or law-suit) against one. Intenter un procès, ou action à quelqu'un, le faire assigner, le faire venir, ou le poursuivre en Justice.

To commence, *verb. neut.* (or to take a degree.) Prendre quelque degré dans une Université.

To commence Doctor. Passer Docteur, être créé Docteur.

☞ To commence an author. S'ériger en Auteur.

To commence a Philosopher. S'ériger en Philosophe.

Commenced, *adj.* Commencé.

☞ COMMENCEMENT, *f.* Commencement.

Commencement, (the time when they take their degrees in the University of Cambridge.) Le temps auquel on prend les degrés dans l'Université de Cambridge.

To COMMEND, *verb. act.* (or praise.) Louer, vanter, prôner, faire l'éloge, célébrer.

Ex. Every body commends him. Tout le monde le loue.

I commend you for it. Je vous loue de cela.

Commend him as much as you will, his name is up for a knave. Vous aurez beau le vanter, ou le prôner, il passera toujours pour un fripon.

To commend one's self. Se vanter, se recommander.

A well-bred man never commends, nor discommends himself. Un honnête-homme ne se vante, ni ne se méprise jamais.

☞ To commend, (to recommend or to commit.) Recommander.

I commend it to your trust. Je vous le recommande.

I commend him heartily to you. Je vous le recommande de tout mon cœur.

To commend one's spirit to God. Recommander son âme à Dieu, la remettre entre ses mains.

☞ Pray, commend me to him. Saluez-le, je vous prie, de ma part; faites-lui, je vous prie, mes baisemains.

☞ But commend me to... who sets up for a wit, (ironically spoken.) Mais que direz-vous de... qui fait le bel esprit?

COMMENDABLE, *adj.* Louable, recommandable, mémorable, estimable, glorieux.

A commendable action. Une action louable, ou digne de louange, une belle action.

Your virtue makes you commendable. Votre vertu vous rend recommandable.

COMMENDABLY, *adv.* Avec louange, en honnête-homme, avec honneur, glorieusement.

COMMENDAM.

Ex. To have a benefice in commendam, (that is, a benefice that being void is commended to a sufficient Clerk to be supplied, until it be otherwise provided for.) Avoir un bénéfice en commende.

☞ COMMENDATARY, *adj.* Commendataire, qui a en commende.

COMMENDATION, *f.* Louange, éloge.

I do not approve your commendations of him. *Je n'approuve pas les louanges que vous lui donnez.*

✧ Letters of commendation. *Des lettres de recommandation.*

✧ Commendations, (service or respects conveyed to one.) *Baisemains, compliments.*

Ex. To send one's commendations to one. *Faire ses baisemains à quelqu'un.*

To do one's commendations. *Faire des baisemains à quelqu'un de la part d'un autre.*

COMMENDATORY, *adjectif.*

Ex. Commendatory letters. *Des lettres de recommandation.*

COMMENDED, *adjectif.* Loué, vanté, prôné, célébré, recommandé.

A thing to be commended. *Une chose louable.*

COMMENDER, *substantif.* Loueur, loueuse, prôneur, prôneuse.

COMMENDING, *f.* L'action de louer, &c. *V.* to Commend.

✧ COMMENSALITY, *f.* Habitude de manger ensemble.

✧ COMMENSURABILITY or COMMENSURABLENESS, *f.* Commensurabilité.

COMMENSURABLE, *adjectif.* (a term used in Geometry.) *Commensurable, terme de Géométrie.*

COMMENSURATE, *adjectif.* (or proportioned.) *Proportionné.*

My expences must be commensurate with my revenues. *Il faut que ma dépense soit proportionnée à mes rentes.*

✧ COMMENSURATION, *f.* Proportion.

COMMENT, *f.* (or gloss.) *Commentaire, glose, ou explication faite sur le texte.*

✧ If you tell him of it, he will make a comment upon it. *Si vous le lui dites, il glosera là-dessus.*

To COMMENT, *verbe neutre.* (or write notes upon a thing.) *Commenter, faire un commentaire sur quelque chose.*

✧ To comment upon, (to find fault with.) *Gloser, critiquer.*

COMMENTARY, *f.* *Commentaire, glose, explication, interprétation de quelque chose de difficile, mémoire.*

COMMENTER, *f.* (or maker of commentaries.) *Commentateur, glossateur, celui qui explique, & qui interprète ce qu'il y a de plus difficile dans un Auteur.*

COMMENTED upon, *adjectif.* *Sur quoi l'on fait un commentaire, &c. V.* to Comment.

COMMENTITIOUS, *adjectif.* (or feigned.) *Imaginé, inventé, controuvé, feint, faux.*

COMMERCE, *substantif.* (trade or traffick.) *Commerce, trafic, négoce.*

There is no manner of commerce in that country. *Il n'y a aucun commerce dans ce pays-là.*

✧ Commerce, (intercourse of society.) *Commerce, fréquentation, correspondance, habitude, liaison, société, communication.*

I have no manner of commerce with him. *Je n'ai aucun commerce, je n'ai aucune habitude avec lui.*

COMMERCIAL, *adjectif.* (belonging to trade.) *Commerçable, qui regarde le commerce. All commercial effects. Tous les effets commercables, toutes sortes de denrées & de marchandises.*

✧ COMMIGRATION, *f.* *Émigration, passage d'un peuple d'un lieu à un autre.*

COMMINATION, *f.* (or threatening.) *Commination, menace.*

COMMINATORY, *adjectif.* *Comminatoire.*

✧ To COMMINGLE, *verbe neutre.* *S'unir.*

✧ COMMINUABLE, *adjectif.* *Qui peut être mis en poussière.*

To COMMINUTE, *verbe actif.* (a term of Physicks.) *Briser, diviser, concasser.*

Comminuted, *adjectif.* *Divisé, brisé, concassé.*

COMMINUTION, *f.* *Division, pulvérisation.*

✧ COMMISERABLE, *adjectif.* *Digne de pitié.*

To COMMISERATE, *verbe actif.* (or take pity of.) *Prendre pitié, avoir pitié, ou compassion, être touché, ému de compassion.*

Commiserating, *adjectif.* *Tendre, sensible, plein de compassion.*

Ex. Commiserating eyes. *Des yeux tendres, pleins de compassion.*

COMMISERATION, *f.* (or pity.) *Pitié, compassion, commisération, sentiment de miséricorde, tendresse.*

✧ COMMISSARISHIP, *f.* *Office de commissaire.*

COMMISSARY, *f.* *Commissaire, sorte de Juge, ou sorte d'Officier ecclésiastique, ou de guerre.*

COMMISSION, *substantif.* (or warrant for a place.) *Commission, brevet.*

Ex. To have a commission. *Avoir une commission.*

To lay down, or to give up one's commission. *Rendre sa commission, faire sa démission.*

To turn one out of commission. *Oter à quelqu'un sa commission, le déposer de sa charge, ou de son office.*

✧ Commission, (charge to buy or do any thing for another.) *Commission pour acheter, ou pour faire quelque chose pour un autre.*

✧ Commission, or commissioners in a statute of bankrupt. *Direction, assemblée de créanciers pour partager les biens d'une personne qui en fait cession.*

His estate is not in the chancery, but in the hands of commissioners in a statute of bankrupt. *Ses biens ne sont pas en décret, mais en direction.*

To COMMISSION, or to commissionate, *verbe actif.* (to appoint.) *Commettre, établir.*

COMMISSIONATED, or commissioned, *adjectif.* *Commis, établi, qui a reçu commission, ou plein pouvoir de faire quelque chose.*

COMMISSIONER, *substantif.* *Commissaire, Commis, Subdélégué.*

Commissioners appointed to treat with an Ambassador. *Des Commissaires nommés pour traiter avec un Ambassadeur, des Plénipotentiaires.*

The Commissioners of the Custom-house. *Les Commis de la Douane.*

The King's high Commissioner in Scotland. *Le grand Commissaire du Roi en Écosse. C'est le titre qu'on donne à celui qui représente la personne du Roi d'Angleterre, dans le Royaume d'Écosse, & qui préside de sa part dans le Parlement.*

To COMMIT, *v.* *actif.* (or to do.) *Commettre, ou faire.*

To commit a sin. *Commettre un péché.*

To commit a fault. *Commettre, faire une faute.*

✧ To commit, (or put.) *Mettre.*

To commit one to the earth, or to bury him. *Mettre quelqu'un en terre, l'enterrer.*

To commit a thing to paper. *Mettre une chose par écrit, l'écrire.*

✧ To commit one to custody. *Envoyer ou mettre quelqu'un en prison.*

✧ To commit a business to one, to leave it to his care (or discretion.) *Remettre une affaire à quelqu'un, lui en remettre le soin, l'abandonner à ses soins & à sa discrétion, lui en confier la conduite.*

✧ To commit a thing to one, (to trust him with it.) *Donner, confier quelque chose à quelqu'un, la déposer, ou la mettre entre ses mains, la lui donner à garder, l'en faire le dépositaire.*

✧ To commit a thing to memory. *Graver une chose dans sa mémoire, l'imprimer dans son esprit.*

✧ To commit one's self to God's care and providence. *Se mettre entre les mains de Dieu, s'abandonner à sa providence, se mettre sous sa protection.*

✧ They commit themselves to be guided. *Ils se laissent mener, conduire, ou gouverner, ils se reposent sur la bonne-foi d'autrui.*

† To commit matrimony with one. *Se marier avec quelqu'un, l'épouser.*

COMMITMENT, *substantif.* *Emprisonnement.*

COMMITTED, *adjectif.* *Commis, mis, envoyé, remis, &c. V.* to Commit.

✧ The care of him was committed to me. *On me l'avoit donné en charge, on m'en avoit donné le soin.*

COMMITTEE, *f.* (several persons committed to examine into a business.) *Des Commissaires nommés pour examiner une affaire : en parlant des affaires d'Angleterre, on peut se servir du mot de Comité.*

Ex. A committee of the house of commons. *Un comité de la Chambre basse.*

A committee of the whole house. *Un grand comité.*

✧ COMMITTER, *f.* *Celui qui commet.*

✧ COMMITTIBLE, *adjectif.* *Qui peut être commis.*

✧ To COMMISE, *v.* *actif.* *Mêler, unir.*

COMMIXTION or COMMIXTURE, *f.* (or mingling together.) *Mélange.*

COMMODE, *f.* (a woman's head-dress.) *Parure de tête pour les femmes.*

COMMODIOUS, *adjectif.* (or convenient.) *Commode, propre, convenable, avantageux, utile.*

COMMODIOUSLY, *adverbe.* *Commodément, bien, très-bien, avantageusement.*

You live here very commodiously. *Vous êtes ici fort commodément, ou agréablement.*

COMMODITY, *f.* (or conveniency.) *Commodité, aise.*

✧ Commodity, (or profit.) *Avantage, utilité, profit, gain.*

✧ Commodity, (or ware.) *Denrée, marchandise.*

To vent one's commodities. *Débiter, ou faire débit de ses marchandises.*

COMMODORE, *substantif.* (one that Commands a Squadron at sea.) *Un Chef d'escadre.*

COMMON, *adjectif.* (or ordinary.) *Commun, ordinaire, vulgaire, trivial.*

'Tis a common thing. *C'est une chose commune, ou ordinaire.*

✧ Common, (or publick.) *Commun, public, qui appartient à plusieurs.*

He has nothing but what is common with him to many others. Il n'a rien qui ne lui soit commun avec plusieurs, il n'a rien où les autres n'ayent part aussi bien que lui.

A common whore, (or common hackney.) Une prostituée.

The common prayers. Les communes prières, les prières publiques.

A common soldier. Un simple soldat.

✧ The common people. Le menu peuple, la populace, le peuple.

✧ At the common rate. Au prix courant.

✧ 'Tis the common talk. Tout le monde en parle, c'est le bruit commun.

✧ The common council. Conseil de ville, le conseil de la bourgeoisie.

✧ A common shore. Un égout, un cloaque, l'endroit d'une rue ou d'un quartier où toutes les eaux se vont rendre.

✧ The common-law. Le droit coutumier.

✧ The common-pleas, or the Court of common-pleas. La Cour des plaidoyers communs; chambre pour les causes civiles, créée par le Roi Henri III.

✧ A common-wealth (any State in general.) Un État.

A common-wealth, (or republick, in opposition to a principality or monarchy.) Une république, un état républicain.

A common-wealth's-man, (or a republican.) Un républicain, un ennemi des monarchies.

The common-wealth's party. Le parti républicain ou des républicains.

COMMON, subst. (a common-pasture.) Communes, pâturage où tous les habitants d'un village ont droit de faire paître leurs troupeaux.

✧ Common, (water in common.) Eau, où tous les habitants d'un village, &c. ont droit de pêcher.

✧ In common. En commun.

To COMMON, verb. neut. (or to diet.) Vivre, manger en commun.

✧ COMMONABLE, adj. Qui est tenu en commun.

COMMONAGE, subst. Ex. Right of commonage or pasture in royal forest. Droit, usage dans une forêt royale.

COMMONALTY, (or society.) Communauté, corps ou société.

✧ Commonalty, (or the commons.) Les communes, le peuple, le tiers-état.

COMMONER, subst. Un membre des communes, un bourgeois, un roturier, toute personne qui est au dessous des pairs du royaume.

The commoners are tried by commoners, and the Peers by their Peers. Les membres des Communes sont jugés par des jurés choisis d'entre les Communes, & les Pairs du royaume sont jugés par les Pairs.

✧ A commoner of a College in an University. Un membre d'un College.

COMMONING, f. (a meeting of country people to fettle the commoning of sheep, &c.) Assemblée de ceux qui ont droit de commune.

✧ COMMONITION, subst. Avertissement, avis.

COMMONLY, adv. Communément, ordinairement, d'ordinaire, le plus souvent, la plupart du temps.

It is commonly so. Cela arrive ordinairement.

COMMONNESS, subst. L'état d'une chose commune.

I mean the commonness of the thing.

Je parle de la chose en tant qu'elle est commune.

To COMMON-PLACE, verb. act. (to range into common-places.) Ranger ou distribuer en lieux communs.

COMMONS, subst. (a proportion of victuals.) Ordinaire, particulièrement l'ordinaire réglé d'un College, dans une Université.

To keep but short commons. Tenir un petit ordinaire.

✧ The Commons of England. Les Communes, le tiers-État d'Angleterre.

The house of Commons. La Chambre des Communes, la Chambre basse du Parlement d'Angleterre.

✧ COMMONWEAL. V. Common.

✧ COMMORANCE or COMMORANCY, subst. Demeure, habitation.

✧ COMMORANT, subst. Habitant.

COMMOTION, subst. (or hurly-burly.) Émotion, trouble, tumulte, sédition, soulèvement.

✧ To COMMOVE, verb. act. Troubler.

To COMMUNE, v. neut. (to converse or talk together.) Conférer, parler, avoir conférence ensemble, s'entretenir, converser, communiquer avec quelqu'un.

COMMUNICABLE, adv. Qui peut être communiqué.

COMMUNICANT, f. (one that receives the Communion.) Communiant, qui communie.

There are at least three thousand Communicants. Il y a pour le moins trois mille Communians.

To COMMUNICATE, verb. act. (or impart.) Communiquer, faire part.

I did not think fit to communicate it to him. Je n'ai pas jugé à propos de le lui communiquer.

✧ To communicate favours. Faire du bien ou des faveurs, rendre service.

✧ To communicate, verb. neut. (to receive the Sacrament.) Communier.

He communicates every first Sunday of the month. Il communie tous les premiers Dimanches de chaque mois.

Communicated, adj. Communiqué.

COMMUNICATION, f. (or imparting.) Communication.

✧ Communication, (or intercourse.) Commerce, entretien, familiarité.

✧ Communication, (or conference.) Entretien, discours, pour-parler, conférence.

Prov. Evil communication corrupts good manners. Les mauvaises compagnies corrompent les bonnes mœurs.

COMMUNICATIVE, adject. (free and open.) Communicatif, qui se communique volontiers, ouvert.

✧ COMMUNICATIVENESS, f. Bonté, qualité qui rend communicatif.

COMMUNION, subst. (or Fellowship.) Communion, société, communauté.

Ex. The Roman Communion. La Communion Romaine, la Communion de Rome.

To be cut off from the communion of the faithful. Être retranché de la communion des fideles.

✧ To receive the Communion, (or the Lord's supper.) Recevoir la Communion ou la sainte Cène.

The Protestants receive the Communion in both kinds. Les Protestants reçoivent la Communion sous les deux especes.

The Communion-table. La table de la Communion.

The Communion-cloth. Le linge qui couvre cette table, principalement les jours de Communion.

The Communion-cup. Le Calice.

COMMUNITY, subst. (society of men.)

Société, société civile, république.

Ex. Community of goods. Communauté de biens.

✧ COMMUTABLE, adj. Qui peut être échangé.

COMMUTATION, subst. (or changing.) Commutation, changement, révolution, échange.

COMMUTATIVE, adj. (by way of exchange.) Commutatif.

Ex. Commutative Justice. La Justice commutative.

To COMMUTE, verb. act. (or change the punishment, as in the spiritual Court.)

Commuer la peine, faire commutation de peine.

COMMUTUAL, adj. (mutual, common.) Mutuel, commun.

Ex. Commutual death the fate of war confounds, (Pope's Hom.) Une mort commune confond le destin des combattans.

COMPACT, subst. (mutual agreement.)

Paite, contrat, accord.

Ex. The English constitution is founded upon an original compact between King and people; which was also the foundation of all Gotick governments. La constitution du gouvernement d'Angleterre est fondée sur, (ou a pour base) un contrat originel entre le Roi & le peuple; & c'étoit-là le fondement de tous les gouvernements Gothiques.

COMPACT, adj. (or close.) Lié, uni, serré, assemblé, joint; compacte, terme didactique.

✧ To make a well compact discourse. Lier bien un discours.

✧ Compact, (or handsome.) Ajusté, poli, propre, joli, bien fait, mignon.

COMPACT, subst. (or agreement.) Complot, intelligence, concert, accord, paite, contrat.

Ex. That was done by compact. Cela s'est fait d'intelligence, de concert, unanimement, d'un commun accord.

The compact of the witches with the devil. Le paite des sorciers avec le diable.

To COMPACT, verb. act. (or clap close together.) Assembler, attacher, joindre, lier ensemble.

Compacted, adj. Assemblé, ramassé, lié, attaché, joint l'un à l'autre, serré.

'Tis all well-compacted together. Tout cela est bien assemblé.

A well compacted town. Une ville bien ramassée.

* A compacted (or close) discourse. Un discours serré ou concis.

COMPACTING, subst. (or setting things together.) Assemblage, liaison, l'action de joindre, &c. V. to Compact.

✧ COMPACTNESS or COMPACTEDNESS, subst. Compacité, terme didactique.

COMPACTLY, adj. (or close.) En peu de paroles, d'un style serré, sans dire rien de superflu.

✧ Compactly, (or strongly.) Fortement ou d'une manière forte.

Compactly, (or neatly.) Avec justesse, proprement, poliment, agréablement.

✧ COMPACTURE or COMPAGINATION, subst. Structure, manière dont une chose est unie.

COMPANION, *subst.* (or fellow.) *Compagnon, camarade.*

Ex. He is my companion. *Il est mon compagnon.*

A boon companion, or (a merry fellow.) *Un bon compagnon, un gaillard qui aime à passer le temps & à se divertir.*

A Knight companion of the Garter. *Un Chevalier, compagnon de l'ordre de la Jarretière.*

♀ A (woman) companion. *Une compagne.*

COMPANIONABLE, *adj.* *Sociable, de bonne compagnie.*

COMPANY, *adj.* (meeting or assembly.) *Compagnie, assemblée, cercle, multitude de gens assemblés.*

To bear (or keep) one company. *Faire ou tenir compagnie à quelqu'un, l'accompagner.*

I shall be very glad of your company. *Je serai ravi de votre compagnie.*

To receive company. *Recevoir compagnie.*

To dismiss the company. *Renvoyer la compagnie.*

To keep good or ill company. *Fréquenter de bonnes ou de mauvaises compagnies.*

To have company with one. *Être en compagnie.*

To be good company. *Être de bonne compagnie, être de belle & agréable humeur en compagnie.*

To be bad company. *Être de mauvaise compagnie, être fâcheux, n'être pas agréable en compagnie.*

♀ Company, (or troop.) *Compagnie.*

A company of soldiers. *Une compagnie de soldats.*

A company of horse or foot. *Compagnie de cavalerie ou d'infanterie.*

♀ Company, (body or society.) *Compagnie, corps, société, communauté.*

A company of Merchants. *Une compagnie de Marchands.*

The East-India-Company. *La Compagnie des Indes Orientales.*

A company of tradesmen. *Un corps de métier.*

♀ The company (or men) of a ship. *L'équipage d'un vaisseau.*

♀ A fine company of birds. *Une belle volée d'oiseaux, une belle bande ou troupe d'oiseaux.*

♀ A company (or herd) of wild beasts. *Troupe ou harde de bêtes sauvages.*

By companies. *Par troupes, en troupes, par bandes.*

♀ A company of stage-players. *Une troupe de Comédiens.*

♀ The company at a funeral. *Le convoi des funérailles.*

♀ A great company of stars. *Un grand nombre d'étoiles proches les unes des autres.*

♀ He has no company but my brother with him. *Il n'a personne que mon frère avec lui.*

♀ I could not get rid of his company. *Je ne pus me défaire de lui.*

♀ To keep company. *Fréquenter.*

Why do ye keep him company? *Pourquoi le fréquentez-vous?*

♀ To keep a woman company. *Avoir un commerce amoureux avec une femme.*

* To keep company, (or play the good-fellow.) *Se débaucher, faire la débauche, être débauché.*

A company-keeper. *Un débauché, qui est toujours en compagnie.*

† To COMPANY, *v. neut.* Ex. 1. Cor. v. 9. I wrote to you in an epistle not to company with fornicators. *Je vous ai écrit par lettres, que vous ne vous entremêliez point avec les paillards.*

COMPARABLE, *adj.* (or to be compared.) *Comparable, qu'on peut comparer, semblable, qui a du rapport.*

Is that comparable to his? *Celui-là est-il comparable à celui-ci?*

COMPARABLY, *adv.* *Par comparaison.*

♀ COMPARATIVE, *adj.* *Relatif, estimé par comparaison; qui a la faculté de comparer.*

COMPARATIVE, *f.* *Comparatif, terme de grammaire.*

COMPARATIVELY, *adv.* *Par comparaison, par rapport.*

COMPARE, *f.* *Comparaison, similitude.*

Beyond compare. *Sans comparaison, incomparablement.*

To COMPARE, *v. act.* (or liken.) *Comparer, conférer, faire comparaison d'une chose avec une autre, les mettre en parallèle.*

To compare Cæsar to Alexander. *Comparer César à Alexandre.*

To compare small things to great ones. *Comparer les petites choses avec les grandes.*

♀ To compare notes together. *Conférer d'une chose avec quelqu'un.*

♀ I am not to compare, *verb. neut.* (or be compared) with him. *Il n'y a pas de comparaison entre lui & moi.*

Compared, *adj.* *Comparé.*

♀ It is not to be compared. *Il n'est pas à comparer.*

COMPARING, *f.* *L'action de comparer, parallèle.*

COMPARISON, *subst.* (or comparing.) *Comparaison, similitude, parallèle de deux choses.*

Comparisons are odious. *Les comparaisons sont odieuses.*

In comparison of. *En comparaison, à l'égal, au prix de.*

Beyond, or without comparison. *Sans comparaison, incomparablement.*

♀ Comparison, (proportion, or analogy.) *Ressemblance, analogie, rapport.*

COMPART, *compartiment or compartiment, subst.* (an equal and proportionable division in building.) *Compartiment, terme d'Architecture.*

♀ To COMPART, *verb. act.* *Diviser.*

COMPARTIMENT in a garden, (a garden-bed, or border.) *Compartiment de jardin.*

♀ COMPARTITION, *subst.* *Division.*

COMPASS, *subst.* (or circuit.) *Circuit, enceinte, tour, contour, circonférence.*

To fetch a great compass. *Faire un grand circuit, faire un grand tour.*

We were carried a huge compass about. *On nous fit faire un grand tour, on nous fit prendre un grand détour.*

The compass of a town, of a house, &c. *L'enceinte, le contour ou la circonférence d'une ville, d'une maison, &c.*

♀ In the compass of a year. *Dans l'espace d'un an.*

♀ A compass or a mariner's compass. *Un compas de mer, une boussole.*

♀ I shall do it within that compass of time. *Je le ferai dans ce temps-là ou dans cet espace de temps.*

A thing not within the compass of mens

memory. *Une chose immémoriale ou de temps immémorial.*

In the compass of our memories. *De notre temps, de nos jours.*

♀ I take this house of mine to be within the compass of cleanly and convenient. *Je crois que ma maison peut passer pour propre & commode.*

♀ Both these are without the compass of any art, to teach another to perform. *Il n'y a point d'art qui puisse enseigner à un autre la manière de faire ces deux choses.*

♀ And finding himself within the compass of that justice he had so lately frustrated. *Et se voyant au pouvoir, entre les mains ou en la puissance de cette justice qu'il avoit éludée depuis si peu de temps.*

♀ To draw a thing into a narrow compass. *Abréger une chose, la raccourcir, la mettre en petit.*

* To keep one within compass, (in an active sense.) *Tenir quelqu'un de court, le tenir dans les règles du devoir ou de l'obéissance.*

* To keep within compass, *verb. neut.* *Se contenir, demeurer dans son devoir, se ménager, ne point faire d'extravagance, proportionner sa dépense à son bien, ne pas faire de folles dépenses.*

* To speak within compass. *Dire à peu près la chose comme elle est, ne pas exagérer, ou amplifier.*

To COMPASS, *v. act.* (or surround.) *Environner, entourer, faire le tour de.*

The sea compasses the land. *La mer environne la terre.*

To compass (or go about) the walls of a town. *Faire le tour des murailles d'une ville.*

* To compass, (to again, to bring about.) *Venir about de, obtenir.*

To compass a business. *Venir about d'une affaire.*

To compass one's desire. *Obtenir ce qu'on demande, ou ce qu'on souhaite.*

♀ To compass (or imagine) the death of one. *Complotter la mort de quelqu'un.*

Compassed, *adj.* *Environné, entouré, dont on a fait le tour, dont on est venu à bout, obtenu, &c. V. to Compass.*

COMPASSES, or a pair of compasses, *f.* *Un compas, instrument dont on se sert pour tracer les cercles.*

To draw a circle with a pair of compasses. *Tracer un cercle avec un compas.*

COMPASSING, *subst.* *L'action d'environner, &c. de venir à bout de, &c. V. to Compass.*

COMPASSION, *f.* (or pity.) *Pitié, miséricorde, compassion.*

To take, or to have compassion of one. *Prendre pitié de quelqu'un, en avoir compassion.*

To raise one's compassion. *Émouvoir quelqu'un à compassion, exciter la compassion de quelqu'un, donner de la compassion à quelqu'un, attirer sa compassion.*

COMPASSIONATE, *adj.* (merciful.) *Compatissant, qui a pitié & compassion, qui est ému, ou touché de compassion.*

To COMPASSIONATE, *v. act.* (to pity.) *Avoir pitié ou compassion, être ému ou touché de compassion.*

COMPASSIONATELY, *adv.* *Avec pitié, avec compassion.*

♀ COMPATERNITY, *f.* *Compérage.*

COMPATIBILITY or COMPATIBLENESS, *subst.* (or agreeableness.) *Compatibilité.*

COMPATIBLE, *adj.* (or that can agree with.) *Compatible*, qui peut subsister avec un autre.

Heat is compatible with moisture. Le chaud est compatible avec l'humide, ou le chaud peut subsister avec l'humide.

D. COMPATRIOT, *subst.* (a word not yet well-established, for country-man, fellow-subject.) *Compatriote*.

† **COMPEER**, *subst.* (or companion.) *Compere*, compagnon, camarade.

To **COMPEL**, *verb. act.* (to force, or constrain.) *Forcer*, contraindre, presser, nécessiter, obliger, pousser.

You shall never compel me to it. Vous ne m'y forcerez jamais.

Poverty compels him to beg. La pauvreté le contraint de mendier ou l'oblige à mendier.

To compel one to his duty. Presser quelqu'un à faire son devoir, lui faire faire son devoir par force.

COMPELLABLE, *adj.* Qu'on peut contraindre, forcer ou obliger.

COMPELLATION, *subst.* (or calling by name.) *Apostrophe*, figure de Rhétorique.

✧ **Compellation**, (or force.) *Force*, contrainte.

COMPELLED, *adj.* Forcé, contraint, pressé, nécessité, obligé, poussé.

✧ **COMPELLER**, *f.* Celui qui force un autre.

COMPELLING, *f.* L'action de forcer, &c. *V. to Compel.*

✧ **COMPEND**. *V.* Compendium.

COMPENDIOUS or *Compendiarious*, *adj.* (short or abridged.) *Court*, succinct, abrégé, raccourci.

A compendious discourse. Un discours succinct ou abrégé.

A compendious history. Une histoire abrégée, un abrégé d'histoire.

COMPENDIOUSLY, *adv.* Succinctement, brièvement, en abrégé, en peu de paroles.

COMPENDIOUSNESS, *f.* Brièveté.

COMPENDIUM, *f.* (or abridgment.) *Abrégé*, un építome, compendium, un extrait.

To make a compendium. Faire un abrégé ou un extrait, mettre en petit.

✧ **COMPENSABLE**, *adj.* Qui peut être compensé.

To **COMPENSATE**, *verb. act.* (or make amends for.) *Compenser*, faire une compensation, récompenser, remplacer, réparer.

COMPENSATION, *f.* (or recompence.) *Compensation*, récompense, ce qu'on accorde pour être équivalent à quelque autre chose; remplacement.

✧ **COMPENSATIVE**, *adj.* Equivalent, qui compense.

✧ To **COMPENSE**, *v. act.* *Compenser*, équivaloir.

COMPERE. *V.* Compeer.

COMPETENCY, *f.* A judge's competency. *Compétence*, (terme de Palais,) puissance de juger & de connoître une affaire.

✧ A competency, (or a competent estate.) Le nécessaire, bien suffisant pour s'entretenir.

To have a competency to live on. Avoir honnêtement du bien, avoir honnêtement de quoi vivre, avoir le nécessaire.

To have a competency, (or a competent proportion) of learning. Avoir assez de savoir.

COMPETENT, *adj.* (or sufficient.) Suf-

fisant, convenable, propre pour l'affaire dont il s'agit.

He is not a competent man for that employ. Il n'est pas propre, il n'a pas les qualités requises pour cet emploi.

He has a competent estate. Il a du bien suffisamment, compétemment; ce dernier mot commence à vieillir.

✧ A competent Judge. Un Juge compétent, légitime, capable ou qui a droit de juger.

COMPETENTLY, *adv.* (or sufficiently.) *Compétemment*, suffisamment, avec proportion.

COMPETIBLE, *adj.* Convenable, qui convient, qui se rapporte.

Ex. This is a circumstance not competitive to any but him. C'est une circonstance qui ne peut convenir, qui ne se peut rapporter qu'à lui seul.

✧ **COMPETIBleness**, *f.* (suitableness.) *Convenance*.

COMPETITION, *f.* (as when two stand for the same thing.) *Poursuite d'une même chose avec une autre*, concurrence, brigue.

To stand in competition with another. *Poursuivre une même chose avec un autre*, être son compétiteur.

✧ To come in competition, (or in balance.) *Entrer en comparaison*, être mis en balance, être opposé, ou être mis en parallèle.

COMPETITOR, *f.* (or rival.) *Compétiteur*, rival, concurrent, prétendant, qui aspire à la même charge.

Who are three competitors. Nous sommes trois prétendants.

COMPILATION, *f.* *Compilation*, recueil.

To **COMPILE**, *verb. act.* (to gather from several Authors.) *Compiler*, composer, ramasser, recueillir de plusieurs Auteurs.

To compile a Dictionary. *Compiler un Dictionnaire*.

Compiled, *adj.* *Compilé*, composé, &c.

COMPILEMENT, *f.* *Compilation*, composition.

COMPILER, *f.* *Compilateur*.

A Dictionary compiler. *Compilateur de Dictionnaire*.

COMPILING, *f.* L'action de compiler, &c. *compilation*.

COMPLACENCE or **COMPLACENCY**, *f.* (or delight in a thing.) *Plaisir*, satisfaction intérieure que l'on prend à quelque chose.

He had a marvellous complacency in the share he had in your affection. Il se complaisoit merveilleusement dans la part qu'il avoit dans votre affection.

✧ **COMPLACENT**, *adj.* *Complaisant*.

To **COMPLAIN**, *v. neut.* Se plaindre, faire des plaintes.

To complain of one. Se plaindre de quelqu'un.

To complain to one. Se plaindre à quelqu'un, lui porter ses plaintes.

COMPLAINANT, *f.* (or plaintiff.) *Demandeur*, celui qui poursuit en Justice.

COMPLAINED off, *adj.* Dont on se plaint, dont on fait des plaintes.

He is very much complained of. On se plaint fort de lui, on fait de grandes plaintes de lui.

COMPLAINER, *f.* Celui ou celle qui se plaint.

COMPLAINT, *f.* *Plainte* ou *plaintes*, mécontentement.

To put a complaint against one. *Faire des plaintes contre une personne ou l'accuser*.

A bill of complaint. *Plaintes qu'on porte à la Justice*, accusation, griefs, en terme de Palais.

✧ **Complaint**, (or lamentation.) *Lamentation*, plainte.

He makes a sad complaint. Il se plaint fort.

COMPLAISANCE, *f.* (obliging carriage or courteous compliance.) *Complaisance*, condescendance aux volontés d'une personne.

✧ **Complaisance**, (or complacency.) *Satisfaction intérieure*, plaisir intérieur.

COMPLAISANT, *adj.* *Complaisant*, qui a de la complaisance, condescendant, obligeant, civil, honnête.

To be complaisant to Ladies. *Être complaisant aux Dames*.

He is so complaisant, that all men are in love with him. Il est si complaisant qu'il se fait aimer de tout le monde.

✧ **COMPLANATE** or **COMPLANE**, *v. act.* *Unir*.

COMPLEAT, &c. *V.* Complete, &c.

COMPLEMENT, *f.* (supplement, what is added to make up.) *Complément*, supplément.

The complement of an angle, in Geometry. Le complément d'un angle, en Géométrie.

✧ **Complement**, (or accomplishment.) *Accomplissement*, achèvement, perfection.

Content of mind is the complement of human happiness. Le contentement d'esprit est le comble de la félicité humaine.

✧ **Complement**, (or whole number.) Ce à quoi monte une chose.

Ex. The complement of those Regiments is six hundred men each. Chacun de ces Régimens est de 600 hommes.

✧ A complement or kind expression. *V. Compliment*.

To **COMPLEMENT**, &c. *V.* to compliment.

To **COMPLETE**, *v. act.* *Achever*, accomplir, rendre parfait, compléter.

✧ To complete my misery I heard. Pour comble de malheur j'appris.

COMPLETE, *adj.* (or perfect.) *Complet*, achevé, fini, parfait, entier, accompli.

A complete victory. Une victoire complète.

A complete piece of work. Un ouvrage parfait.

A complete virtue. Une vertu accomplie.

✧ **Complete**, (fine, and neat.) *Beau*, parfaitement beau, bien-fait, régulier, poli, bien-tourné.

COMPLETELY, *adv.* Parfaitement bien, en perfection, absolument, entièrement, complètement.

He has done it completely. Il l'a parfaitement bien fait.

COMPLETENESS, *f.* *Perfection*, beauté.

The completeness of a thing. La beauté ou la perfection d'une chose.

COMPLETION, *f.* (or fulfilling.) *Accomplissement*, achèvement, perfection.

The completion of our desires. L'accomplissement de nos desirs.

COMPLEX, *adj.* (or compact.) *Ramassé*, joint ensemble.

✧ A complex body of laws. Un corps de loix.

✧ **Complex ideas**, (in logick.) *Idées complexes*, ou composées de plusieurs idées simples.

✧ **Complex**, *subst.* *Assemblage*, collection.

↓ **COMPLEXEDNESS**, *subst.* Mélange de choses compliquées.
COMPLEXION, *subst.* (or colour of the face.) Teint, la couleur de la peau du visage.
 A fine complexion. Un beau teint.
 A smooth complexion. Un teint uni.
 A lively complexion. Un teint vif.
 ♪ Complexion, (or temper) of one. La complexion ou le tempérament de quelqu'un.
COMPLEXIONAL, *adject.* De tempérament.
 ♪ **COMPLEXIONALLY**, *adv.* Par tempérament.
COMPLEXIONED, *adj.* Ex. A body well-complexioned. Un corps d'un bon tempérament.
COMPLEXLY, *adv.* (or jointly.) Conjointement, ensemble, d'une manière compliquée.
 Whether the thing be separately, or complexly considered. Soit que l'on considère la chose séparément ou conjointement.
COMPLEXURE, *subst.* Jonction, liaison, assemblage.
COMPLIANCE, *f.* (from to comply.) Complaisance, condescendance.
COMPLIANT, *adj.* Complaisant, qui a de la complaisance, condescendant, obligeant, commode.
 ♪ **TO COMPLICATE**, *verb. act.* Compliquer, unir.
 ♪ **COMPLICATE**, *adj.* Compliqué, composé d'un grand nombre de parties.
 Complicated, *adj.* Compliqué.
 Ex. Complicated diseases. Des maladies compliquées.
 ♪ Fear is complicated with a desire of our own preservation. La crainte est jointe avec le desir que nous avons de notre conservation.
COMPLICATION or **COMPLICATE-NESS**, *subst.* Complication.
 There is a complication of diseases. Il y a une complication de maladies.
 * A complication of miseries. Un tissu de misères.
 ♪ Complication of figures, (or group.) Groupe ou amas de plusieurs figures assemblées en peloton, comme une grappe.
COMPLICE, *subst.* (or partner in an ill action.) Complice, qui a part au crime d'un autre.
 ♪ **COMPLIER**. *V.* Compliant.
COMPLIMENT, *f.* (kind obliging words and expressions.) Compliment, honnêteté de paroles.
 To make a man a compliment. Faire un compliment à quelqu'un.
 He tires me with his compliments. Il m'accable de ses compliments.
 The King received their compliment in the most obliging manner. Le Roi reçut leur compliment d'une manière tout-à-fait obligeante.
 ♪ Compliments, (or too much ceremony.) Compliments, cérémonies, façons.
TO COMPLIMENT, *v. act.* Complimenter, faire des compliments.
 I complimented him upon his safe return. Je l'ai complimenté sur son heureux retour.
 They complimented the King upon his victories. Ils haranguèrent le Roi sur ses victoires.
 ♪ **COMPLIMENTAL**, *adj.* De compliment, qui renferme des compliments.

↓ **COMPLIMENTALLY**, *adv.* Par compliment.
COMPLIMENTED, *adj.* Complimenté, harangué.
COMPLIMENTER, *f.* Complimenteur, complimenteuse, celui ou celle qui fait force compliments, un façonnier, une façonnrière.
COMPLIMENTING, *subst.* L'action de complimenter ou de haranguer, compliment.
 I hate complimenting. Je hais les compliments.
COMPLINE, *f.* (the last of the canonical hours amongst the Romanists.) Complies, la dernière des sept heures canonales.
TO COMLOT, *v. act. & neut.* (to plot together.) Comploter, faire un complot, machiner, tramer, brasser, conspirer.
 ♪ Complot, *f.* (plot.) Complot.
COMLOTTER, *f.* Un conspirateur.
TO COMPLY, *verb. neut.* Condescendre, s'accommoder, avoir de la complaisance.
 To comply with one. S'accommoder avec ou à quelqu'un, avoir de la complaisance pour lui, condescendre à ses volontés.
 ♪ To comply with the will of God. Se soumettre à la volonté de Dieu.
 To comply with the times. S'accommoder au temps, temporiser.
 ♪ To comply, as the Church requires. Se conformer aux cérémonies de l'Eglise Anglicane, en parlant des Presbytériens.
 Complied with, *adj.* Avec qui, ou à qui l'on s'est accommodé, à quoi l'on s'est soumis; dont on est tombé d'accord, à quoi l'on a acquiescé.
COMPLYING, *f.* L'action de s'accommoder, &c. *V.* to Comply; complaisance, condescendance.
 ♪ **COMPONENT**, *adj.* Qui compose, se dit des parties d'un corps.
TO COMPORT, *verb. neut.* (or agree.) S'accorder, convenir.
 To comport one's self, *verb. récip.* (to be have or demean one's self.) Se comporter, se conduire.
COMPORT or **COMPORTMENT**, *subst.* (carriage or behaviour.) Conduite, manière d'agir.
TO COMPOSE, *v. act.* (to make a composition.) Composer, faire un ouvrage d'esprit en vers ou en prose.
 To compose à tune. Composer un air.
 To compose, (a term of a Printing-house.) Composer, en terme d'Imprimerie.
 ♪ To compose one's self) (to put on a serious countenance.) Se composer, prendre un air sérieux.
 ♪ To compose one's self to sleep. Se disposer ou se mettre à dormir.
 * To compose, (or quiet) a man's passion. Adoucir, apaiser ou calmer la colère de quelqu'un.
 ♪ To compose (or adjust) a difference. Accommoder, vider, ajuster, décider un différent.
 ♪ To compose, (or settle) one's affairs. Mettre ordre à ses affaires, les régler.
 Composed, *adj.* Composé, disposé, apaisé, calmé, accommodé, vidé, terminé, à quoi on a mis ordre. *V.* to Compose.
 ♪ A composed countenance. Un air composé, ou grave & sérieux.
 ♪ He is composed for his end. Il est préparé à la mort.
 ♪ **COMPOSEDLY**, *adv.* Tranquillement, sérieusement.

↓ **COMPOSEDNESS**, *subst.* Calme, tranquillité.
COMPOSER, *f.* Celui ou celle qui compose, Compositeur, Auteur.
COMPOSING, *f.* L'action de composer, &c. *V.* to Compose.
 ♪ A composing-stick, (a term of a Printing-house.) Compositeur, terme d'Imprimerie, outil avec quoi l'on compose.
COMPOSITE, *adject.* (or compound.) Composé; composite, en architecture.
 A composite word. Un mot composé.
COMPOSITION, *f.* (a mixture of several things.) Composition, mélange de plusieurs choses qui n'en font qu'une.
 ♪ Composition, (or composition.) Composition, ouvrage d'esprit.
 ♪ Composition, (or agreement.) Composition, accord, convention, accommodement.
COMPOSITIVE. *V.* Composite.
COMPOSITOR, *f.* (one that composes in a Printing house.) Compositeur, celui qui compose dans une Imprimerie.
 ♪ **COMPOST**, *f.* (soil, manure.) Engrais, fumier.
 ♪ **TO COMPOST**, *v. a.* Engraisser, fumer.
COMPOSURE, *f.* Composition, ouvrage d'esprit, arrangement, combinaison, mélange.
 To make a good composition. Faire une bonne composition.
 ♪ Composition, (or tranquillity) of mind. Tranquillité d'esprit, égalité d'ame.
COMPOTATION, *f.* (or drinking together.) Repas, festin, où plusieurs boivent ensemble.
COMPOUND, *adj.* Composé, en terme de Grammaire.
TO COMPOUND, *v. act.* Composer, en terme de Grammaire.
 To compound, *verb. neut.* (or agree.) Composer, convenir, s'accorder, venir à composition.
 To compound with one's creditors. Composer avec ses créanciers.
 ♪ The fox was glad to compound for his neck, by leaving his tail behind him. Le renard fut bien aise de laisser sa queue pour sauver sa tête.
 He was fain to compound with his estate to save his life. Il fut obligé de donner son bien pour sauver sa vie.
 ♪ You must hang for it, if you cannot compound for beheading. Vous serez pendu, à moins que par composition vous n'en soyez quitte pour être décapité.
 Compounded, *adj.* Composé.
 A verb compounded with a preposition. Un verbe composé d'une préposition.
 ♪ Compounded (or agree) with. Avec qui l'on a composé.
 ♪ **COMPOUNDER**, *subst.* Celui qui tâche d'accommoder les différens.
TO COMPREHEND, *v. act.* (to contain or include.) Comprendre, contenir, renfermer, embrasser.
 That comprehends a great many things. Cela comprend bien des choses.
 This virtue comprehends all others. Cette vertu comprend ou renferme toutes les autres.
 Comprehended, *adj.* Compris, contenu, renfermé.
 ♪ To comprehend, (to apprehend or to understand.) *V.* to Apprehend, and to Understand.
COMPREHENSIBLE, *adj.* (that may be

apprehended.) Compréhensible, qui peut être compris, intelligible, concevable.

✚ COMPREHENSIBLY, adv. Énergiquement, d'une manière très-expressive.

COMPREHENSION, subst. (or apprehension.) Intelligence, conception, imagination, connoissance.

✚ An Act of comprehension, (that takes in all parties.) Arrêt du Parlement qui comprend toutes les parties.

✚ Comprehension (the uniting) of two sects. La réunion de deux sectes.

COMPREHENSIVE, adj. Qui comprend beaucoup de choses, emphatique, concis, serré, plein, en parlant d'un discours.

Comprehensive, (short, compendious.) Court, abrégé.

Ex. Bribery and corruption is the most comprehensive method of becoming popular. L'art de gagner & de corrompre par présents, est le plus court moyen de se rendre populaire.

✚ COMPREHENSIVENESS, subst. Breveté, énergie.

COMPROMISE, V. Compromise, &c.

D. To COMPRESS, verb. act. (to get with child.) Engrosser, rendre enceinte.

✚ COMPRESS, subst. Une compresse.

COMPRESSED, adj. Engrossée, rendue enceinte.

✚ COMPRESSIBILITY, subst. Compressibilité d'un corps.

✚ COMPRESSIBLE, adj. Compressible, terme didactique.

COMPRESSION or COMPRESSURE, subst. (thrusting or pressing close.) Compression, l'action de resserrer.

The compression of the air. Compression de l'air.

To COMPRINT, verb. act. (fraudulently to print another's copy or book.) Imprimer secrètement la copie ou le livre d'un autre, en contrefaire l'impression.

To COMPRISE. V. to Comprehend.

Comprised. V. Comprehended.

COMPROMISE or COMPROMIZE, f. (the putting a thing to reference.) Compromis, acte par lequel on convient de part & d'autre de remettre à un ou à plusieurs arbitres la décision des choses dont les parties qui compromettent sont en différent.

To put a thing in compromise. Mettre une affaire en compromis.

To COMPROMISE, verb. neut. (or stand to arbitrement.) Compromettre, faire ou passer un compromis, convenir d'arbitres pour en passer par leur jugement, sous peine au contrevenant.

✚ COMPROVINCIAL, adj. Qui appartient à la même province.

To COMPT. V. to Count.

D. COMPT, adj. (or polite.) Poli, étudié.

Ex. A compt discourse. Un discours poli.

D. COMPTNESS, f. (or politeness.) Politesse, ornement.

COMPTROLL, f. (or contradiction.) Contradiction.

Without comptroll, Absolument, arbitrairement.

To COMPTROLL, v. act. (or find fault with.) Contrôler, trouver à redire.

Comptrolled, adj. Contrôlé.

COMPTROLLER, subst. (or Overseer.) Intendant, Contrôleur, celui qui voit & examine si ce qu'on fait est bien, & s'il n'y a rien qui manque.

✚ Comptroller (or reformer) of manners. Un censeur, un réformateur.

✚ COMPTROLLERSHIP, subst. Surintendance.

COMPTROLLING, f. L'action de contrôler, ou de trouver à redire.

✚ COMPULSATIVELY, adverb. Par force.

COMPULSION, subst. (or force, from to compel.) Contrainte, sollicitation.

✚ COMPULSIVE or COMPULSORY, adj. Qui a le pouvoir de forcer.

✚ COMPULSIVELY or COMPULSORILY, adv. Forcément, par force.

COMPUNCTION, subst. (or remorse.) Regret, componction, douleur de ses péchés, remords.

Ex. A compunction of heart. Componction de cœur.

COMPURGATOR, subst. (a law-term, one that by oath justifies another's innocence.) Témoin qui prouve par serment l'innocence d'un autre.

COMPUTATION, subst. (or account.) Supputation, compte, calcul.

To make a computation. Faire une supputation.

I find it so by computation. Par la supputation que j'en ai faite, je trouve que la chose est ainsi.

It is so by computation. Cela est ainsi de compte fait.

COMPUTE, subst. Compte.

Ex. This cannot come into compute. Ceci ne peut pas entrer en ligne de compte.

To COMPUTE, verb. act. (or reckon.) Supputer, calculer, compter.

Cannot you compute it? Ne sauriez-vous le supputer?

Computed, adj. Supputé, compté, calculé.

All things rightly computed, and just abatements made. Tout bien compté & rabattu.

COMPUTING, subst. (or reckoning.) L'action de supputer, de compter, de calculer; supputation, calcul, &c.

COMPUTIST or COMPUTER, subst. V. Accomptant.

COMRADE, subst. Camarade, compagnon.

CON, adv. Contre. Ex. Pro and con. Pour & contre.

To Con. V. to Conn.

CONARION. V. Pine-kernel.

✚ To CONCAMERATE, verb. act. (to vault.) Voûter.

✚ CONCAMERATION, subst. Voûte.

✚ To CONCATENATE, v. act. Lier, mettre de suite.

CONCATENATION, subst. (or linking together.) Enchaînement, suite, tiffure, tissu, connexion, conséquence.

CONCAVE or CONCAVOUS, adj. (or hollow.) Concave, creux, creusé.

CONCAVITY, subst. (or hollowness.) Concavité, profondeur, creux.

✚ CONCAVO-CONCAVE, adj. Concave des deux côtés.

✚ CONCAVO-CONVEX, adj. Concave d'un côté & convexe de l'autre.

To CONCEAL, v. act. (to keep close, or secret.) Celer, cacher, taire, tenir secret ou caché.

To conceal one's grief. Cacher son déplaisir.

To conceal a secret. Taire un secret.

Why would you conceal it from me? Pourquoi me cachez-vous cela?

Concealed, adj. Célé, caché, tenu secret.

CONCEALER, subst. Recelateur, celui qui cache ou qui tient secret.

✚ Concealers, (that find out King's lands, &c. concealed.) On appelle ainsi, par antiphrase, ceux qui découvrent des biens de terre du domaine du Roi en la possession de quelque particulier.

CONCEALING or CONCEALMENT, f. L'action de celer, de cacher, de taire ou de tenir secret, &c.

To CONCEDE, v. act. (to yield or to grant.) Céder, accorder.

CONCEIT, f. (or fancy.) Pensée, imagination, fantaisie.

A pretty witty conceit. Une pensée jolie & spirituelle.

That is a pretty conceit. C'est une plaisante imagination, cela est plaisamment imaginé.

✚ Conceit, (or opinion.) Opinion, avis, sentiment, pensée.

This is my conceit of it. C'est-là l'opinion que j'en ai.

✚ He has put me out of conceit with it. Il m'en a ôté l'envie.

✚ I am out of conceit with it. J'en suis dégoûté, je ne m'en soucie plus.

✚ To be out of conceit with one's self. Se déplaire.

✚ Idle conceits. Niaiseries, badineries, choses de néant, sottises, bagatelles.

To CONCEIT, verb. act. (to fancy.) S'imaginer, se mettre dans l'esprit, croire.

To conceit a thing. S'imaginer une chose, se la mettre dans l'esprit.

They conceit it sovereign against diseases. Ils croient que c'est un remède souverain pour les maladies.

CONCEITED, adj. (or affected.) Affecté, trop recherché, trop étudié.

A conceited language. Un langage affecté.

✚ Conceited of himself, (proud or puffed up.) Glorieux, qui a bonne opinion de lui-même, qui s'en fait accroire, qui fait l'entendu, suffisant.

✚ Conceited, (or fantastical.) Fantastique, bourru, ridicule, impertinent, entêté.

CONCEITEDLY, adverb. Avec entêtement.

CONCEITEDNESS, subst. Affectation, affecterie, bonne opinion qu'on a de soi-même.

✚ CONCEITLESS, adj. Stupide, qui ne pense point.

CONCEIVABLE, adj. (or to be conceived.) Concevable.

✚ CONCEIVABLY, adv. D'une manière intelligible.

To CONCEIVE, verb. act. (as a woman does.) Concevoir, dans le sens de la génération.

Ex. To conceive a child. Concevoir un enfant.

* To conceive, (to imagine or apprehend.) Concevoir, penser, croire, imaginer, se représenter une chose, en former une idée dans son esprit.

I cannot conceive it. Je ne le saurois comprendre.

I conceived it to be quite another thing. J'ai cru, j'ai pensé que c'étoit toute autre chose.

✚ I humbly conceive, that.--- Il me semble, avec soumission à votre jugement, que.---

✧ To conceive a jealousy, (to entertain a jealousy.) *Prendre de l'ombrage.*
He conceived great jealousy of her. *Il en devint fort jaloux.*

Conceived, *adj.* *Conçu*, dans le propre & dans le figuré. *Pensé, imaginé.*

✧ It is not to be conceived. *Il n'est pas concevable, il est inconcevable, on ne sauroit concevoir.*

✧ CONCEIVER, *f.* *Celui qui conçoit.*

CONCEIVING, *subst.* *L'action de concevoir, &c.* Voy. to Conceive. *Conception.*

CONCENT, *f.* (or confort.) *Concert, harmonie, accord, consonance.*

✧ To CONCENTRATE, *verb. act.* (or concentre.) *Concentrer.*

✧ CONCENTRATION, *f.* *Concentration, terme didactique.*

To CONCENTRE, *v. neut.* (to meet in the same center.) *Avoir un même centre, aboutir, se terminer.*

* All her cares did altogether concentrate on her son. *Son fils étoit l'objet de tous ses soins.*

Concentred, *adj.* (having the same center.) *Concentré.*

CONCENTRICAL or CONCENTRICK, *adj.* (that has the same center, speaking of two or more circles.) *Concentrique, qui a le même centre, en parlant de deux ou de plusieurs cercles.*

✧ CONCEPTACLE, *f.* *Réceptacle, lieu où plusieurs choses sont rassemblées.*

✧ CONCEPTIBLE, *adj.* (intelligible.) *Concevable, intelligible.*

CONCEPTION, *f.* (from to conceive.) *Conception.*

* The conceptions of the mind. *Les conceptions, les pensées, les idées de l'esprit.*

✧ A false conception, (or moon-calf.) *Faux germe, mole; chair sans forme ou matière informe qui s'engendre dans la matrice.*

✧ CONCEPTIVE, *adj.* *Capable de concevoir.*

CONCERN, *subst.* (business.) *Affaire, intérêt, ce qui nous touche, ce qui nous regarde.*

To mind one's own concerns. *Prendre soin de ses affaires, vaquer à ses affaires.*

To settle one's concerns. *Mettre ordre à ses affaires, ou régler ses affaires.*

It is our common concern. *C'est l'intérêt de nous tous.*

The worldly concerns. *Les intérêts mondains.*

✧ Concern, (the being concerned and affected.) *Intérêt, chagrin, peine d'esprit.*

To have a great concern for a thing. *Prendre beaucoup d'intérêt à une chose, s'y intéresser beaucoup.*

✧ Concern, (or importance.) *Importance, conséquence.*

A thing of great concern. *Une affaire de grande importance, ou de grande conséquence.*

✧ In all the concerns of human life. *Dans toutes les occasions, ou dans tous les incidents de la vie humaine.*

✧ He understands all the concerns of the sea very particularly. *Il sait tous les détails de la marine.*

To CONCERN, *v. act.* (to belong to, to interest.) *Concerner, intéresser, toucher, regarder, importer.*

That does not concern me neither one way or the other. *Cela ne me regarde, cela ne me touche ni en bien ni en mal.*

Tome II.

The publick liberty concerns all the world. *La liberté publique concerne ou intéresse tout le monde.*

It concerns the publick. *Cela regarde le public, cela intéresse le public, c'est l'intérêt du public.*

The thing concerned him very much. *La chose lui importoit extrêmement.*

This does not concern you at all. *Ceci ne vous importe nullement.*

✧ To concern (or trouble) one's self. *Se chagriner, se mettre en peine.*

I will not concern myself with that (or about that.) *Je ne veux point me mettre en peine, je ne veux point me mêler de cela.*

To concern, used impersonally.

Ex. It concerns you so to do. *Il est de votre intérêt d'en agir de la sorte.*

It concerns me as much as you. *Il m'importe autant qu'à vous.*

Concerned, *adj.* (or interested.) *Intéressé.*

The parties concerned. *Les parties intéressées.*

✧ Concerned, (or troubled.) *En peine, embarrassé, qui s'intéresse.*

Ex. He seems to be much concerned. *Il paroît être fort en peine, ou fort embarrassé.*

✧ Concerned, (or affected with.) *Affligé, touché.*

I am very much concerned for his affliction. *Je suis sensiblement touché de (je prends beaucoup de part à) son affliction.*

✧ You were a little concerned, (or tipsy.) *Vous paroissiez avoir un peu bu.*

✧ What are you concerned? *Que vous importe-t-il?*

✧ My life and fortune are concerned. *Il s'agit de ma vie & de mes biens.*

✧ I will not be concerned with him. *Je ne veux rien avoir à faire ou à démêler avec lui.*

✧ He is concerned (he has had a hand) in the plot. *Il a trempé dans la conjuration.*

✧ I was never concerned in the business. *Je ne me suis jamais intéressé dans cette affaire, je ne m'en suis jamais mêlé, je n'y ai point du tout trempé.*

✧ My heart is concerned for him. *Mon cœur s'intéresse pour lui.*

✧ He is not at all concerned at it, or about it. *Il ne s'en soucie point du tout.*

✧ He appeared not in the least concerned at those imputations. *Il demeura ferme à ces accusations.*

CONCERNING, *prép.* *Concernant, touchant.*

Concerning the efficacious grace. *Touchant la grace efficace.*

✧ As concerning me. *Pour ce qui me regarde, pour moi, pour ce qui est de moi, quant à moi.*

CONCERNMENT, *f.* (or importance.) *Conséquence, importance, relation, intérêt, affaire.*

A business of great concernment. *Une affaire de grande importance.*

✧ This is a thing of great concernment to us. *C'est une affaire qui nous regarde de fort près.*

✧ He has a tender concernment for the publick good. *Il s'intéresse beaucoup pour le bien public.*

These relations would make no concernment in the audience. *Ces récits n'intéresseroient pas les spectateurs.*

CONCERT, *f.* (or concert.) *Concert.*

To act in concert with one. *Agir de concert avec quelqu'un.*

To CONCERT, *verb. act.* (or contrive together.) *Concerter, résoudre, délibérer d'un commun accord, prendre des mesures.*

Concerted, *adj.* *Concerté, délibéré, résolu, &c.*

CONCERTING, *subst.* *L'action de concerter. V. to Concert.*

CONCESSION, *subst.* (or grant.) *Concession, permission, privilege.*

By the King's concession. *Par concession du Roi.*

✧ There is but one way to bring it about, and that is the way of concession. *Il n'y a qu'une voie pour en venir à bout, & c'est la voie de relâchement.*

✧ CONCESSIVELY, *adv.* *Par voie de concession.*

CONCH, *f.* (or great shell.) *Conque, grande coquille.*

To CONCILIATE, *verb. act.* (to gain.) *Concilier, acquérir, gagner, attirer.*

This single action conciliated to him the love of all good men. *Par cette seule action il se concilia, il gagna, il s'acquit ou il s'attira l'amitié de tous les honnêtes gens, ou de tous les gens de bien.*

Conciliated, *adj.* *Acquis, gagné, attiré.*

CONCILIATION, *subst.* *Conciliation, action de concilier, &c.*

CONCILIATOR, *subst.* *Conciliateur.*

CONCINNITY, *f.* (or fitness.) *Propreté, politesse, justesse, agrément, beauté.*

✧ CONCINNOUS, *adj.* *Beau, agréable, propre.*

CONCISE, *adj.* (short or brief.) *Concis, court, succinct, abrégé.*

A concise discourse. *Discours concis.*

✧ CONCISELY, *adv.* *Brièvement, d'une manière concise.*

✧ CONCISENESS, *f.* *Concision, brièveté.*

† CONCISION, *f.* (a sarcastical word for circumcision, *Phil. III. 2.*) *Circumcision.*

CONCLAVE, *subst.* (the place where Cardinals meet to elect a Pope.) *Conclave, le lieu où se renferment les Cardinaux pour choisir un nouveau Pape.*

✧ Conclave, (the whole assembly of Cardinals.) *Conclave, l'assemblée des Cardinaux.*

The conclave has made such a Cardinal Pope. *Le Conclave a fait Pape un tel Cardinal.*

✧ Conclave, (a close assembly.) *Assemblée, conseil.*

To CONCLUDE, *verb. act.* (or make an end.) *Conclure, achever, finir, terminer, expédier, dépêcher.*

✧ To conclude, (or gather by reason.) *Conclure, inférer, tirer une conséquence, ou une conclusion.*

✧ To conclude, (or determine.) *Conclure, déterminer, fixer, arrêter.*

Examples.

To conclude a discourse. *Conclure un discours.*

What do ye conclude from thence? *Que concluez-vous, qu'inférez-vous de là?*

Your argument concludes false. *Votre argument conclut à faux.*

To conclude a match. *Conclure un mariage.*

✧ To conclude (or resolve) with one's

R

self. Prendre résolution, se résoudre, résoudre, déterminer, faire état.

✧ To conclude, (or to make short.)

Pour couper court, pour conclusion, enfin.

Concluded, adj. Conclu, achevé, &c.

V. to Conclude, dans tous ses sens.

The business is concluded. L'affaire est conclue.

✧ Concluded, (or included.) Renfermé, compris.

✧ CONCLUDENCY, *f.* Conséquence, terme didactique.

✧ CONCLUDENT, *adj.* (decisive.) Concluant.

CONCLUDING, *subst.* L'action de conclure, &c. V. to Conclude.

CONCLUSION, *f.* (or end.) Conclusion, fin, terme, issue.

✧ Conclusion, (or consequence.) Conséquence, conclusion, suite.

From whence there may this conclusion be made. D'où l'on peut conclure.

The conclusion of a discourse. La conclusion, la fin, la péroraison d'un discours.

The conclusion of a play. La fin d'une comédie, le dénouement, la catastrophe.

This will be the conclusion of it. Voici quelle en sera l'issue.

✧ To try conclusions. Hasarder, risquer.

✧ In conclusion, (or to conclude.) Pour couper court, pour abrégé.

✧ In conclusion, (or at last.) Enfin.

CONCLUSIVE, *adj.* (or last.) Dernier, qui finit, décisif, concluant.

✧ CONCLUSIVELY, *adv.* D'une manière décisive.

✧ To CONCOAGULATE. Voy. Coagulate.

To CONCOCT, *verb. act.* (or digest.) Cuire, digérer, faire la digestion.

To concoct the meat in the stomach.

Digérer la viande dans l'estomac, en faire la digestion.

Concocted, *adj.* Cuit, digéré, * purifié.

* A man of a perfect and concocted malice. Un homme d'une malice consommée.

CONCOCTION, *subst.* Concoction.

Good wine helps the concoction. Le bon vin aide à la digestion.

✧ CONCOLOUR, *adj.* De même couleur.

CONCOMITANCE, or CONCOMITANCY, *subst.* Concomitance.

CONCOMITANT, *adj.* (or going together.) Concomitant, qui accompagne.

Concomitant, *subst.* (or companion.)

Suivant, qui suit, qui accompagne.

CONCORD, *f.* (or agreement.) Concorde, union, paix, bonne intelligence, accord d'humour. Concordance, en grammaire.

✧ Concord, (in singing.) Concert, harmonie, accord, consonance.

To CONCORD, *v. neut.* (or agree together.) S'accorder, être d'accord, s'entendre, être de bon accord & de bonne intelligence.

CONCORDANCE, *f.* (a book containing an exact table of the parallel words contained in the Bible.) Concordance, livre contenant une table exacte des mots parallèles de l'Ecriture sainte.

✧ Concordance. V. Concord.

CONCORDANT, *adj.* (or agreeing together.) Qui s'accorde, qui est de bon accord.

✧ CONCORDATE, *subst.* (a compact.) Convention, concordat.

To CONCORPORATE, *verb. neut.* (or grow into one body.) S'incorporer, s'assembler, se joindre, ne former qu'un corps.

Concorporated, *adj.* Incorporé, assemblé, réuni, réduit en un corps.

CONCOURSE, *subst.* (or meeting of people in one place.) Concours, abord, affluence, foule, multitude de gens qui accourent.

There was a great concourse of people. Il y avoit un grand concours de peuple.

✧ CONCREMENT, *f.* Masse formée par concrétion.

✧ CONCRESCENCE. V. Concretion.

CONCRETE or CONCRETED, *adj.* (or grown together.) Composé de plusieurs choses mises ensemble.

✧ Concreted, (or clotted.) Caillé, figé.

CONCRETION, *subst.* (or joining together.) Mélange, assemblage, composition. Concrétion, terme didactique.

✧ CONCRETIVE, *adj.* Qui a le pouvoir de coaguler, de faire des concrétions.

CONCUBINAGE, *subst.* (the keeping of a whore or concubine.) Concubinage, fornication, état d'un homme & d'une femme qui vivent ensemble comme mari & femme, sans être mariés.

CONCUBINE, *subst.* (one that lives with a man as if she were his wife.) Concubine, celle qui, sans être mariée avec un homme, vit avec lui comme si elle étoit sa femme.

CONCUPISCENCE, *f.* (or lust.) Concupiscence, convoitise, désir déréglé, appétit de la chair.

CONCUPISCIBLE, *adj.* Concupiscible.

The concupiscible appetite. L'appétit concupiscible.

To CONCUR, *v. neut.* (or help.) Concourir, aider de son concours.

God concurs with the second causes. Dieu concourt aux actions des causes secondes.

✧ To concur or agree, (with one in something.) Donner son consentement, donner les mains, donner son approbation à quelque chose, y consentir; convenir, s'accorder avec quelqu'un.

All impartial critics concur, that his talent lies more in translation, than in composition. Tous les critiques désintéressés conviennent qu'il a plus de talent pour la traduction que pour la composition.

CONCURRENCE or CONCURRENCEY, *subst.* (or meeting.) Assemblage, concours, rencontre, rapport.

It is hard to find a concurrence of all this. Il est difficile de concerter tant de rapports.

✧ Concurrence, (or help.) Concours, secours, assistance.

God's concurrence with second causes. Le concours de Dieu avec les causes secondes, le secours qu'il leur donne pour agir.

✧ I want your concurrence (or approbation) therein. J'ai besoin de votre consentement, ou de votre approbation, dans cette affaire.

CONCURRENT, *adj.* (or consenting.) Qui a donné son consentement ou son approbation.

Concurrent, *subst.* (or competitor.) Concurrent, prétendant, qui prétend à quelque chose avec un autre. Compétiteur, rival.

CONCUSSION, *f.* (or shaking.) Secousse, mouvement, ébranlement, agitation.

✧ Concussion, (or extortion.) Concussion, extorsion, exaction, sans ordre du Souverain.

CONCUSSIONARY, *adj.* (guilty of concussion or extortion.) Concussionnaire.

D. To COND, *v. a. Ex.* To cond a fisher-boat. Faire signe à un bateau de pêcheur, lui faire connaître d'une hauteur par où les harengs passent.

To CONDEMN, *v. act.* (or to blame.) Condamner, blâmer, désapprouver.

To condemn one's conduct. Condamner ou désapprouver la conduite de quelqu'un.

✧ To condemn (or sentence) one. Condamner quelqu'un, prononcer, porter ou rendre sentence contre lui.

To condemn one to die. Condamner quelqu'un à la mort.

To condemn him without hearing. Le condamner sans connaissance de cause.

To condemn a thing for impossible. Faire passer quelque chose pour impossible.

CONDEMNABLE, *adj.* Condamnable, qui mérite d'être condamné.

CONDEMNATION, *subst.* Condamnation, sentence.

CONDEMNED, *adj.* Condamné.

✧ CONDEMNER, *subst.* Censeur, celui qui blâme, &c.

CONDEMNING, *subst.* L'action de condamner, &c. V. to Condemn.

✧ CONDENSATE, *adj.* (or condense.) Condensé, épais.

To CONDENSATE, *v. a.* (to thicken.) Condenser, épaissir, faire prendre.

To condensate, *v. neut.* Se condenser, s'épaissir, se prendre.

Condensated, *adj.* Condensé, épaissi.

CONDENSATION, *f.* Condensation.

To CONDENSE, &c. V. to Condensate, &c.

✧ CONDENSITY. V. Condensation.

CONDERS, *subst.* (hewers or directors, from to Cond; c-a-d. those that makes signs to the herrings-fishers which way the shole of herrings passes.) Ceux qui, étant postés sur une hauteur, montrent aux bateaux de pêcheurs par où les harengs passent.

To CONDESCEND, *v. neut.* (to yield.) Condescendre, se conformer, s'accommoder aux volontés d'autrui, s'abaisser à.

He will never condescend to it. Il n'y condescendra jamais.

✧ To condescend, (or vouchsafe.) Daigner.

CONDESCENCY, or CONDESCENSION, *subst.* Condescendance, complaisance.

CONDESCENSIVE or CONDESCENDING, *adj.* Condescendant.

CONDIGN, *adj.* Qu'on a mérité, proportionné.

To be brought to condign punishment. Subir le châtiment qu'on a mérité, souffrir une peine proportionnée à son crime.

CONDIGNLY, *adv.* Selon ce qu'on a mérité.

Ex. Condignly punished. Puni selon ses mérites.

✧ CONDIMENT, *subst.* Assaisonnement.

To CONDITE, *v. act.* (or to season.) Assaisonner, accommoder, mariner.

CONDITION, *subst.* (or state.) Condi-

Whatever condition you be in. *En quel-que état que vous soyez.*

Condition, (or covenant.) *Condition, clause, article de traité.*

Those are the conditions sworn to by both parties. *Ce sont-là les conditions qui ont été jurées de part & d'autre.*

Upon condition that. *A condition que, pourvu que.*

I grant it you, upon condition that you perform your part. *Je vous l'accorde, à condition que vous fassiez votre devoir.*

Condition, (rank and quality.) *Condition, rang, qualité.*

Condition, (nature or disposition.) *Naturel, tempérament, humeur.*

He is a good conditioned young man. *C'est un jeune homme de bon naturel.*

Were you in my condition. *Si vous étiez en ma place.*

He is in a weak condition. *Il est infirme.*

To be in a dying condition. *Se mourir, s'en aller mourir, être aux abois.*

To CONDITION with one, verb. neut. *Faire un pacte, un accord ou un marché avec quelqu'un.*

CONDITIONAL, adjective. *Conditionnel, qui renferme quelque condition; hypothétique, en terme de droit.*

A conditional proffer. *Une proposition conditionnelle.*

A conditional license. *Une permission conditionnelle.*

CONDITIONALITY, *f.* *Qualité de ce qui est conditionnel.*

CONDITIONALLY, *adv.* *Conditionnellement, sous une condition ou avec une clause, en terme de droit.*

That is conditionally set down in the contract. *Cela est couché conditionnellement dans le contrat.*

CONDITIONARY, *adj.* (stipulated.) *Stipulé, convenu.*

To CONDITIONATE, *v. act.* *Régler par certaines conditions.*

CONDITIONED, *adjective.* (speaking of goods.) *Conditionné.*

Ex. Goods well or ill conditioned. *Des marchandises bien ou mal conditionnées, en bon ou en mauvais état.*

A good or fair conditioned man. *Un homme de bon naturel ou de bonne humeur.*

An ill conditioned woman. *Une femme de mauvais naturel, ou de mauvaise humeur.*

CONDOLATORY, *adjective.* (of condolence.) *De condoléance.*

A condolatory epistle. *Lettre de condoléance.*

To CONDOLE with one, *v. neut.* (or to express one's sorrow to him for some misfortune of his.) *S'affliger avec quelqu'un, faire compliment à quelqu'un sur sa douleur.*

I condoled with him for the death of his father. *Je lui fis des compliments de condoléance sur la mort de son père.*

CONDOLENCE, *f.* *Condoléance.*

As. A compliment of condolence. *Un compliment de condoléance.*

CONDOLER, *substantive.* *Celui ou celle qui s'afflige avec un autre, qui fait des compliments de condoléance, qui vient se condoloir avec lui.*

CONDOLING, *f.* *L'action de s'affliger avec quelqu'un, &c. V. to Condole.*

CONDOLEMENT, *substantive.* *Condoléance.*

To CONDUCE, *verb. neut.* (to avail or

contribute.) *Servir, être utile, être avantageux, aider, contribuer.*

Do you think that will any ways conduce to your happiness? *Pensez-vous que cela puisse contribuer en quelque chose à votre bonheur?*

CONDUCTIBLE, *Conducing or Conducive, adj.* *Utile, profitable, avantageux, qui contribue.*

This will be no way conducive to your happiness. *Ceci ne contribuera point du tout à votre bonheur.*

CONDUCTIVENESS, *substantive.* *Rapport, qualité, qui contribue à.*

CONDUCT, *f.* (or management.) *Conduite, direction.*

To be under one's conduct. *Être sous la conduite de quelqu'un.*

To have the whole conduct of an army. *Avoir toute la conduite d'une armée.*

Conduct, (or behaviour.) *Conduite, procédé, manière d'agir, façon de faire.*

His conduct was very much blamed. *On a fort blâmé sa conduite.*

A man that has more courage than conduct. *Un homme qui a plus de cœur que de conduite.*

A safe conduct. *Un sauf-conduit.*

To CONDUCT, *v. a.* (or bring along.) *Conduire, mener.*

I conducted him thither. *Je le conduisis jusques-là.*

Conducted, *adjective.* *Conduit, mené.*

Being conducted to the place of execution. *Étant conduit au lieu du supplice.*

CONDUCTER, *f.* *Conducteur, guide.*

He is my conductor. *Il est mon conducteur.*

CONDUCTING, *f.* *L'action de conduire ou de mener.*

I gave him so much for conducting of me. *Je lui donnai tant pour m'avoir conduit.*

CONDUCTITIOUS, *adjective.* *Loué, à gages.*

CONDUCTOR, *substantive.* *Conducteur, directeur.*

CONDUCTRESS, *f.* *Conductrice.*

CONDUIT, *substantive.* (or pipe.) *Conduit, canal.*

The loins have a communication with the bladder by two conduits. *Les reins ont communication avec la vessie par deux canaux.*

A conduit, or a conduit-pipe, or water-pipe. *Conduit d'eau, tuyau, canal.*

CONE, *substantive.* (a geometrical figure in the form of a fugar-loaf. Cone, figure géométrique.)

To receive cone and key, (in the sense of the law; that is, to take upon her the charge of the house.) *Prendre le soin de la maison, en parlant d'une femme.*

CONEY. *V. Cony.*

To CONFABULATE, *v. neut.* (or discourse together.) *S'entretenir, causer, parler ensemble.*

CONFABULATION, *f.* (or colloquy.) *Entretien.*

To CONFECT. *V. Confit.*

CONFECTION, *f.* (or physical composition.) *Confection, composition, médicament composé de diverses drogues, confitures.*

CONFECTIONER, *substantive.* (or confit-maker.) *Confiturier, confiseur.*

CONFEDERACY, *substantive.* (or alliance.) *Confédération, alliance, ligue.*

Confederacy, (in the sense of the

law, that is, a combination.) *Cabale, conspiracy, complot, conjuration.*

CONFEDERATE, *adjective.* *Confédéré, allié.*

To be confederate in a crime. *Avoir part à un crime, être complice d'un crime, y tremper.*

The confederates, (or allies.) *Les confédérés, les alliés.*

To CONFEDERATE, *verb. neut.*

To confederate themselves, *verb. réciproque.* *Se joindre, s'associer, se liguier.*

To confederate, (to combine.) *Conjurer, conspirer.*

CONFEDERATION, *substantive.* (confederacy.) *Confédération.*

To CONFER, *verb. active.* (or compare.) *Conférer, comparer, mettre en parallèle.*

To confer, (or bestow.) *Conférer, donner, revêtir.*

To confer a living upon one. *Conférer, donner un bénéfice à quelqu'un.*

To confer a fine place upon one. *Revêtir quelqu'un d'une belle charge.*

To confer with one, *verb. neut.* (to discourse with him.) *Conférer, parler, s'entretenir, discourir avec quelqu'un.*

To confer notes, (to advise together.) *Se joindre ensemble pour délibérer, pour prendre conseil, s'aboucher pour concerter quelque chose.*

CONFERENCE, *substantive.* *Conférence, pour parler, entretien qu'on a avec une ou plusieurs personnes.*

CONFERRED, *adjective.* *Conféré, &c. V. to Confer.*

CONFERRER, *substantive.* *Celui qui converse ou qui confère.*

CONFERRING, *substantive.* *L'action de conférer, &c. V. to Confer.*

To CONFESS, *v. active.* (or own.) *Confesser, avouer, reconnoître, déclarer.*

To confess, (to hear one's confession.) *Confesser, entendre une personne en confession.*

To confess, *v. neut.* *Se confesser, confesser ses péchés.*

To go to confess. *Aller à confesse.*

Confessed, *adjective.* *Confessé, avoué.*

It is confessed that. *Tous tombent d'accord que, tout le monde sait ou avoue que.*

CONFESSEDLY, *adverb.* *De l'aveu de tout le monde, du consentement de tout le monde.*

CONFESSING, *substantive.* *L'action de confesser ou d'avouer, &c. V. to Confess. Aveu, déclaration, confession.*

CONFESSION, *substantive.* *Confession, aveu, déclaration.*

To make a general (or full) confession. *Faire une confession générale, avouer tout.*

That confession was pumped out of him. *On tira adroitement cette confession de sa bouche.*

The auricular confession. *La confession auriculaire.*

Confession-chair, (or confessional.) *Confessionnal.*

CONFESSIONARY, *f.* (or the Confessor's seat.) *Confessionnal, le siège où le Prêtre se met pour entendre le pénitent en confession.*

CONFESSOR, *f.* (or Father Confessor.) *Confesseur, Prêtre qui a le pouvoir d'ouïr un pénitent en confession, & de l'absoudre.*

A Confessor of the primitive times, (or a Martyr.) *Un Confesseur de la primitive Église, un Martyr.*

CONFEST, *V.* Confessed.

↓ CONFESTLY, *adv.* Certainement, sans coniredit.

To CONFIDE, *v. n.* (to trust upon.) Se fier, se reposer, faire fond, compter, s'assurer, se fonder, s'appuyer sur quelqu'un, ou sur quelque chose.

He confides too much in his strength. Il se fie trop à ses forces.

You may confide in me. Vous pouvez vous reposer, vous pouvez compter, ou faire fond sur moi.

CONFIDENCE, *f.* (or trust.) Assurance, confiance.

I have an entire confidence in him. J'ai une entière confiance en lui.

To commit in confidence a thing to a friend. Confier quelque chose à un ami.

↓ Confidence, (or boldness.) Assurance, hardiesse, effronterie, présomption, fierté.

I do admire his confidence. J'admire sa hardiesse, ou son effronterie.

CONFIDENT, *adj.* (or sure.) Certain, sûr, assuré.

↓ Confident, (or bold.) Hardi, effronté, résolu, fier.

You are mighty confident. Vous êtes bien hardi, vous êtes bien effronté, ou vous faites bien le résolu.

CONFIDENT, *f.* (a trusty friend.) Confident, confidente, celui, ou celle à qui on confie ses secrets, & pour qui on n'a rien de caché.

I am the confident of her most secret thoughts. Je suis le dépositaire de ses plus secrètes pensées.

↓ The confident and the diffident. Les confians & les défians.

CONFIDENTLY, *adv.* Confidemment, avec assurance, hardiment, effrontément, résolument.

↓ It is confidently reported. On dit cela pour certain, ou pour une chose assurée.

CONFIDING, *adj.* (or trusty.) Affidé, de confiance.

To send confiding persons. Envoyer des personnes affidées.

CONFIGURATION, *subst.*

Ex. A configuration of stars. Une constellation.

↓ Configuration, (a Philosophical expression.) Configuration, en terme de Philosophie.

To CONFINE, *v. act.* (to keep in.) Tenir de court, arrêter, réprimer, restreindre, modérer, retenir, dompter.

↓ To confine, (to banish, or imprison.) Confiner, bannir, reléguer, ou mettre en prison, enfermer.

To CONFINE, *verb. neut.* (to border upon.) Confiner, aboutir, avoir des bornes qui aboutissent à quelque terre, ou à quelque contrée.

Examples.

To confine a wandering lust. Réprimer une convoitise effrénée, en arrêter le cours, la dompter.

You confine me amongst wild beasts. Vous me confinez parmi des bêtes sauvages, vous me reléguez parmi des bêtes sauvages.

To confine a man to prison. Mettre quelqu'un en prison.

Lorrain confines upon Germany. La Lorraine confine à l'Allemagne.

↓ He confined himself to one small meal a day. Il s'est réduit à un petit repas par jour.

Confined, *adj.* Tenu de court, réprimé,

restraint, confiné, relégué, en prison, &c. *V.* to Confine.

↓ To be confined to one room. N'avoir qu'une chambre.

CONFINEMENT, *subst.* (or constraint.) Contrainte.

↓ Confinement, (or prison.) Prison, emprisonnement.

* Confinement, (or slavery.) Sujétion, assujettissement, esclavage.

↓ Confinement, (or exile.) Exil, bannissement.

↓ CONFINER, *f.* Voisin, qui habite sur les confins.

CONFINES, *subst.* (borders.) Confins, limites, bornes, frontières.

↓ Being in the confines of death. Étant sur le point de mourir, ayant déjà un pied dans la fosse.

To CONFIRM, *verb. act.* (to ratify and make good.) Confirmer, assurer de nouveau, ratifier, autoriser.

To confirm a news. Confirmer une nouvelle.

↓ To confirm one, (or give him the confirmation.) Confirmer quelqu'un, lui donner la confirmation.

↓ CONFIRMABLE, *adj.* Qui peut être démontré.

CONFIRMATION, *subst.* (ratification.) Confirmation, nouvelle assurance, ou ratification.

The Church confirmation. La confirmation de l'Eglise.

↓ CONFIRMATOR, *f.* (attester.) Celui qui atteste, qui confirme.

CONFIRMED, *adject.* Confirmé, ratifié, &c. *V.* to Confirm.

CONFIRMING, *f.* L'action de confirmer, &c. *V.* to Confirm.

To CONFISCATE one's goods, *verb. act.* Confisquer le bien de quelqu'un, le saisir & l'acquérir au profit du Prince ou de l'Etat.

Confiscated, *adj.* (or forfeited.) Confisqué, &c. *V.* the verb.

CONFISCATION, *f.* Confiscation.

↓ CONFITENT, *f.* Celui qui confesse.

CONFITS, *Confiture.* *V.* Comfit.

CONFLAGRATION, *f.* (a burning, or great fire.) Incendie, embrasement.

↓ CONFLATION, *subst.* Jeu, accord de plusieurs instrumens de musique; fonte de métaux.

CONFLICT, *f.* (or fight.) Choc, combat.

To CONFLICT, *verb. neut.* (to contend, to encounter, to straggle with.) Lutter, combattre.

A hero ought to conflict with any danger. Un héros doit lutter contre toutes sortes de dangers.

↓ Conflict, (or dispute.) Dispute, débat, chamaillis.

CONFLUENCE, or CONFLUX, *f.* (or resort) of people. Concours, affluence de peuple, abord, multitude de gens qui accourent.

↓ The confluence, (or meeting.) of two rivers. Un confluent, lieu où deux rivières se joignent ensemble.

CONFORM, *adj.* Conforme.

Conform to that. Conformément à cela.

To CONFORM, *v. act.* (to make fit.) Conformer, rendre conforme.

To conform, *verb. neut.* (or to conform one's self.) *verb. récip.* Se conformer, se rendre conforme, s'accommoder.

CONFORMABLE, *adj.* Conforme, qui est semblable, qui a du rapport, qui a de la conformité.

Their doctrine is not conformable to that of the Fathers. Leur doctrine n'est pas conforme à celle des Peres.

CONFORMABLY, *adv.* Conformément, selon l'ordre prescrit.

CONFORMATION, *f.* Conformation, figure, arrangement des parties d'un corps.

Conformed, *adj.* Conforme, rendu conforme.

CONFORMING, *subst.* L'action de conformer, ou de se conformer. *V.* to Conform.

CONFORMIST, *f.* Conformiste, qui se conforme au gouvernement & à la liturgie de l'Eglise Anglicane.

CONFORMITY, *subst.* Conformité, rapport, convenance.

There is no conformity. Il n'y a nulle conformité.

In conformity. Conformément.

↓ CONFORTATION, *f.* Confortation, corroboration.

To CONFOUND, *v. act.* (to mix together.) Confondre, mêler ensemble, renverser, brouiller, embrouiller, de telle sorte qu'on ne reconnoisse plus.

↓ To confound, (or put out of order.) Confondre, troubler, déranger, mettre en désordre, jeter dans le trouble, embarrasser, déconcerter, dans le propre & dans le figuré.

↓ To confound, (or put out of countenance.) Confondre, mortifier, rendre confus, donner de la confusion.

↓ To confound, (to destroy, or wast.) Gâter, détruire, ruiner, désoler, exterminer.

↓ To confound one's estate, (to spend it prodigally.) Prodiger son bien, le dépenser follement.

CONFOUNDED, *adject.* Confondu, &c. *V.* to Confound.

↓ To be confounded. Rougir de honte, être tout déconcerté.

A confounded, (or cursed) business. Une maudite affaire.

CONFOUNDEDLY, *adv.* Horriblement, terriblement, d'une manière horrible, ou terrible.

He swears confoundedly. Il jure terriblement.

CONFOUNDING, *f.* L'action de confondre, &c. *V.* to Confound.

CONFRATERNITY, *subst.* (a Brotherhood or Society, chiefly on a religious account.) Confraternité, ou société, confrérie.

↓ CONFRICATION, *f.* Frottement.

To CONFRONT, *v. act.* (to compare, or oppose.) Confronter, conférer, une chose avec une autre, pour voir si elle est semblable.

The witnesses confronted the criminal. On confronta les témoins au criminel.

Confronted, *adj.* Confronté.

↓ CONFRONTATION, *f.* Confrontation de témoins.

CONFRONTING, *f.* Confrontation, ou l'action de confronter.

The confronting of witnesses. La confrontation des témoins.

CONFUSED, *adj.* (or mixt together.) Confondu, mêlé, brouillé, confus.

* Confused, (perplexed, or out of order.) Confus, mêlé, embarrassé, embrouillé, obscur, qui n'est pas distinct, qui n'est pas net.

A confused style. Un style confus, ou embrouillé.

*Twas a confused and dismal cry. *C'étoit un cri confus & épouvantable.*
CONFUSEDLY, *adv.* Confusément, obscurément, peu nettement, avec confusion, pêle-mêle, irrégulièrement, sans ordre.
 To see things confusedly. *Voir les choses confusément.*
CONFUSEDNESS or **CONFUSION**, *f.* (or disorder.) Confusion, désordre, mélange confus, renversement, bouleversement, dans le propre & dans le figuré.
 * Confusion, (or shame.) Confusion, honte, trouble, embarras, qui paroît sur le visage.
 To bring to confusion. *Confondre, rendre confus.*
 * Confusion, (or ruin.) Destruction, ruine.
 * **CONFUTABLE**, *adj.* Qui peut être réfuté.
CONFUTATION, *f.* Réfutation, confutation.
To CONFUTE, *v. act.* (to combat, or answer.) Réfuter.
 To confute an opinion. *Réfuter une opinion.*
 * To confute, (or to baffle a slander.) Se purger d'une calomnie, se justifier.
 Confuted, *adj.* Réfuté.
CONFUTING, *f.* L'action de réfuter, réfutation.
CONGAR, *f. V.* Conger.
CONGE, *subst.* (leave, or permission.) Licence, permission.
 Conge, *f.* (or bow.) Révérence, saluade, action de saluer.
 He made me a great conge. *Il m'a fait une grande révérence, ou une grande saluade.*
 * **CONGE D'ELIRE**, (a law term, which signifies the King's permission to a Dean and Chapter to chuse a Bishop.) Congé d'élire, permission du Roi au Doyen & au Chapitre d'élire un Evêque.
To CONGE, *verb. neut.* (or bow) to one. Saluer quelqu'un, lui faire une révérence.
To CONGEAL, *v. act.* Congeler, former en maniere de glace, faire prendre.
 To congeal, *verb. neut.* Se congeler, se prendre, se former en maniere de glace.
 Congealed, *adj.* Congelé.
CONGEALING, *f.* L'action de congeler, ou de se congeler; congélation.
 * **CONGELABLE**, *adj.* Susceptible de congélation.
CONGELATION, *f.* (from to congeal.) Congélation.
 * **CONGENER** or **CONGENEROUS**, *adj.* De même genre, de même nature.
CONGENIAL, *adj.* (of the same kind.) De même genre, ou de même espece, de même génie.
CONGENIALITY, *f.* (likeness of genius.) Ressemblance, ou rapport de génie.
D. CONGEON, *f.* (or Dwarf.) Un nain, un nain.
 * **CONGENITE**, *adj.* Né avec un autre.
CONGER, *f.* (a sort of fish.) Un congre, sorte de poisson.
 * **To CONGEST**, *v. act.* Rassembler, entasser.
CONGESTION, *subst.* (or heap.) Tas, monceau, amas assemblage.
 * **CONGIARY**, *subst.* Congiaire, terme d'histoire romaine.
To CONGLACIATE, *verb. neut.* (or freeze together.) Se geler, se congeler.
 * **CONGLOBATE**, or **CONGLOBATED**, *adj.* Conglobé, terme d'anatomie.

* **To CONGLOBATE**, **CONGLOBE**, or **CONGLOMERATE**, *v. act.* Rassembler en une masse ronde.
 * **CONGLOBATION** or **CONGLOMERATION**, *f.* Corps rond, amas de matiere en rond.
To CONGLUTINATE, *verb. act.* (to glue, or join together.) Coller, joindre, unir, ensemble, assembler, lier. Il se dit dans le propre & dans le figuré. Conglutiner.
 To conglutinate, *verb. neut.* Se coller, se prendre, se joindre, s'unir ensemble.
 Conglutinated, *adj.* Collé, pris, joint, uni ensemble.
 * **CONGLUTINATION**, *f.* Conglutination.
 * **CONGLUTINATIVE**, *adject.* **CONGLUTINATOR**, *f.* Qui a la vertu de conglutiner.
To CONGRATULATE, *v. act.* (to rejoice with one for his good fortune.) Congratuler, féliciter, faire compliment à quelqu'un sur un bonheur qui lui est arrivé.
 I come to congratulate you upon your happy marriage. *Je viens vous féliciter de votre heureux mariage.*
 Congratulated, *adj.* Congratulé, félicité, complimenté.
CONGRATULATION, *subst.* Congratulation, compliment, qu'on fait à quelqu'un sur son bonheur.
 * **CONGRATULATORY**, *adj.* De congratulation.
 * **CONGREGATE**, *adj.* Rassemblé, uni, compacte.
To CONGREGATE, *v. act.* (or gather together.) Assembler, amasser, convoquer, mener en un même lieu.
 Congregated, *adj.* Assemblé, amassé, convoqué.
CONGREGATION, *f.* Assemblée, congrégation.
 * The Tabernacle of the Congregation. Le tabernacle d'assignation.
CONGREGATIONAL, *adj.* Qui regarde une assemblée, ou une congrégation.
CONGRESS, *f.* (or meeting.) Congrès, conférence, pourparler, entrevue, aboutement.
 * Congress, (or encounter.) Rencontre, combat, choc, mêlée, attaque.
 * A congress, (or society) of Book-sellers. Une société, une coterie de Libraires.
 * **CONGRESSIVE**, *adj.* Qui rencontre, qui se fait par rencontre.
CONGRUENCE, *f.* (or conformity.) Rapport, conformité.
CONGRUENT, *adj.* (or conformable.) Conforme, qui a du rapport, qui a de la conformité, propre, convenable.
CONGRUITY. *V.* Congruence.
CONGRUOUS. *V.* Congruent.
 * **CONGRUOUSLY**, *adv.* Convenablement.
CONGY. *V.* Conge.
CONICAL or **CONICK**, *adj.* (a mathematical term from cone.) Conique, qui a la figure d'un cône, terme de Mathématique.
 * Conick section. Section conique.
 * **CONICALLY**, *adverb.* En forme de cône.
 * **CONJECTOR**, *f.* Celui qui devine, qui conjecture.
 * **CONJECTURABLE**, *adject.* Qui peut être deviné.

CONJECTURAL, *adj.* (all made up of conjectures.) Conjectural, qui est tout de conjectures, qui n'a que des conjectures.
 Physick is a very conjectural science. *La médecine est une science fort conjecturale.*
CONJECTURALLY, *adv.* Par conjecture.
CONJECTURE, *f.* (or guess.) Conjecture, soupçon; opinion appuyée sur des signes obscurs & douteux.
 A true, or false conjecture. *Une conjecture vraie, ou fausse.*
 To go upon conjectures. *Se fonder sur des conjectures.*
To CONJECTURE, *v. act.* (or guess.) Conjecturer, augurer, deviner, prévoir par des conjectures.
 To conjecture one thing from another. *Conjecturer une chose d'une autre.*
 What do you conjecture from thence? *Que conjecturez-vous de là?*
 Conjectured, *adj.* Conjecturé.
CONJECTURER, *f.* Celui ou celle qui conjecture, devin, devinereffe.
CONJECTURING, *subst.* (or guessing.) L'action de conjecturer, conjecture, &c.
V. to Conjecture.
 * **CONIFEROUS**, *adj.* Conifere, terme de botanique.
To CONJOBLE, *v. act.* Parler, s'entretenir, discourir.
 What would you think of a prime Minister that should conjobble matters of state with tumblers and buffoons? *Quel jugement feriez-vous d'un Ministre d'Etat qui s'entretiendrait sur les affaires de politique, avec des baladins & des bouffons?*
To CONJOIN, *verb. act.* (or join together.) Conjoindre, ou joindre, lier ensemble.
 Conjoined, *adj.* Conjoint, joint.
 * **CONJOINT**, *adj.* Conjoint, uni.
 * **CONJOINTLY**, *adv.* Ensemble, conjointement.
 * **CONISANCE**. *V.* Cognissance.
CONJUGAL, *adj.* (or belonging to man and wife.) Conjugal, qui est de mari & de femme, qui regarde le mariage.
To CONJUGATE, *v. act.* Conjuguer, unir, marier.
 Ex. To conjugate a verb. *Conjuguer un verbe.*
 Conjugated, *adj.* Conjugué.
CONJUGATING, *subst.* L'action de conjuguer.
CONJUGATION, *subst.* Conjugaison, la maniere de conjuguer, terme de Grammaire.
 * Conjugation. Union, assemblage, couple.
CONJUNCTION, *f.* (or union.) Conjonction, liaison, jonction, union, lien, attache.
 * Conjunction, (a term of Grammar.) Conjonction, conjonctive, une des parties d'oraison.
CONJUNCTIVE, *adj.* Conjonctif.
 Ex. The conjunctive, (or subjunctive) mood of a verb. *Le mode conjonctif, (ou subjonctif) d'un verbe.*
CONJUNCTLY or **CONJUNCTIVELY**, *adv.* Conjointement.
CONJUNCTURE, *f.* (or juncture.) Conjoncture, certaine rencontre bonne ou mauvaise dans les affaires.
 In this conjuncture of affairs. *Dans cette conjoncture, dans l'état où sont les choses.*
CONJURATION, *f.* (or conspiracy.)

Conjuration, conspiracy, complot, ligue secrete, cabale; parti de plusieurs personnes unies ensemble.

✧ *Conjuration, (or conjuring.) Charme, enchantement.*

To raise up Devils by conjuration. *Évoquer les Démons par les charmes.*

To CONJURE, *v. act. (or earnestly entreat.) Conjurer, prier, supplier humblement.*

✧ To conjure, or to conjure up spirits. *Évoquer les âmes des morts, les faire venir.*

To conjure down spirits. *Chasser les esprits.*

✧ To conjure, as Priests do. *Exorciser.*

✧ To conjure, *verb. neut. (or conspire together.) Conjurer, conspirer, comploter, cabaler, se liguier.*

Conjured, *adject. Conjuré, &c. V. to Conjure.*

Conjured up. *Évoqué.*

Conjured down. *Chassé.*

CONJURER, *f. Un sorcier, un enchanteur, un magicien.*

CONJURING, *f. Sorcellerie, enchantement, charme.*

✧ A conjuring up of spirits. *Évocation des âmes des morts.*

✧ A conjuring book. *Un grimoire, livre de l'évocation des morts.*

To CONN or rather Con, *v. act. Recorder, apprendre, apprendre par cœur.*

To conn one's lesson, (to get it without book.) *Recorder sa leçon, apprendre sa leçon par cœur.*

✧ To conn, (or strike one.) *Frapper quelqu'un.*

✧ To conn one thanks. *Remercier quelqu'un, lui rendre grâces.*

✧ CONNASCENCE, *f. Naissance commune.*

✧ CONNATE, *adj. Né, produit avec une autre chose.*

CONNATURAL, *adj. (natural to many, or natural.) Naturel à plusieurs personnes, ou seulement naturel.*

✧ CONNATURALITY or CONNATURALNESS, *f. Participation de la même nature.*

✧ CONNATURALLY, *adv. Naturellement.*

To CONNECT, *v. act. (to tie, or join together.) Lier, joindre.*

Ex. To connect the several parts of an ingenious compofure. *Lier, joindre les diverses parties d'un ouvrage d'esprit, en faire la connexion.*

Connected, *adj. part. Lié, joint, uni, attaché.*

Your interests are inseparably connected with mine. *Vos intérêts sont inséparablement unis ou attachés aux miens.*

CONNECTING, *f. Action de lier, &c. connexion.*

CONNED, *adj. (from to conn.) Recordé, appris, &c. V. to Conn.*

✧ To CONNEX. *V. Connect.*

CONNEXION, *f. (or hanging together.) Connexion, connexité, liaison, suite, conséquence.*

There is no manner of connexion Il n'y a aucune connexion.

CONNEXITY, *f. (relation.) Connexité, ce par quoi une chose a rapport à une autre.*

✧ CONNEXIVE, *adj. Qui unit, qui lie.*

To CONNIVE, (or wink) at, *verb. act.*

Tolérer, conniver, fermer les yeux à quelque chose, faire semblant de ne la pas voir.

Connived at, *adj. Toléré, à quoi l'on ferme, ou l'on a fermé les yeux.*

CONNIVENCE, *f. (or winking at.) Connivence, tolérance.*

CONNIVING, *f. L'action de conniver, de tolérer, ou de fermer les yeux à quelque chose, connivence.*

✧ To CONNOTATE or CONNOTE, *v. act. Désigner, renfermer.*

CONNUBIAL, *adj. (or conjugal.) Conjugal, de mariage.*

✧ CONOID, *f. Conoïde, terme de géométrie.*

✧ CONOIDICAL, *adj. Qui approche de la figure du cône.*

To CONQUER, *verb. act. (or subdue.) Conquérir, vaincre, subjuguier, assujettir, dompter, soumettre.*

Conquered, *adj. Conquis, vaincu, subjugué, assujetti, soumis.*

CONQUERING, *f. Conquête, ou l'action de conquérir. V. to Conquer.*

CONQUEROR, *f. Un conquérant, un vainqueur.*

CONQUEST, *f. Conquête, victoire, tout ce qu'on a conquis par les armes sur ses ennemis.*

'Tis a great conquest. *C'est une grande conquête.*

There is no conquest like that of our own selves. *La plus grande victoire est celle que nous remportons sur nous-mêmes.*

✧ CONSANGUINEOUS, *adj. Du même sang.*

CONSANGUINITY, *f. (or kindred by blood.) Consanguinité, parenté, proximité de sang.*

CONSCIENCE, *subst. La conscience, témoignage de la raison, intérieur éclairé par les lumières de la raison qui est notre juge.*

✧ Conscience, (or scruple of conscience.) *Conscience, scrupule, ou difficulté qu'on sent à faire ou à dire quelque chose, parce que la raison & le bon sens y sont contraires.*

He makes no conscience of his word. *Il ne fait pas conscience de rompre sa promesse, il n'est pas esclave de sa parole.*

He makes a conscience to lie, or of lying. *Il fait conscience, il fait scrupule de mentir.*

In conscience. *En conscience, en vérité.*

✧ Conscience, (or inward knowledge) of a thing. *La connoissance intérieure, le sentiment secret de quelque chose.*

Nothing is more pleasant, than the conscience of any duty faithfully discharged. *Il n'y a rien de si agréable que le sentiment intérieur de s'être fidèlement acquitté de quelque devoir.*

✧ To discharge one's conscience. *Agir consciencieusement.*

✧ Tender consciences. *Les esprits scrupuleux, ou foibles, qui sont pleins de scrupules de conscience.*

CONSCIENCED, *adj.*

Ex. Tender conscienced. *Un esprit foible, ou scrupuleux.*

CONSCIENTIOUS, *adj. (or just.) Consciencieux, raisonnable, équitable, qui se met à la raison, qui a de la conscience, qui ne voudrait point faire tort à personne.*

Of a merchant, he is as conscientious as can be. *Pour un marchand, il est aussi consciencieux qu'on le peut être.*

CONSCIENTIOUSLY, *adv. Consciencieusement.*

CONSCIENTIOUSNESS, *f. Bonne conscience.*

A strict conscientiousness. *Une conscience scrupuleuse.*

✧ Conscientiousness, (justice.) *Justice, équité.*

CONSCIONABLE, *adject. V. Conscientious.*

✧ Conscionable, (or reasonable.) *Raisonnable, équitable, juste, en parlant des choses.*

CONSCIONABLENESS, *f. V. Conscientiousness.*

CONSCIONABLY, *adv. Consciencieusement, raisonnablement, équitablement.*

CONSCIOUS, *adj. Qui fait une chose, qui en est intérieurement persuadé, ou bien, témoin de quelque chose.*

I am conscious of it. *Je le fais bien.*

To be conscious of one's guilt. *Savoir qu'on fait mal, se sentir coupable d'un crime, être pénétré de son crime.*

✧ So many had been made conscious to the design. *Le dessein avoit été communiqué à tant de gens.*

✧ CONSCIOUSLY, *adv. Avec la connoissance de ce qu'on fait.*

CONSCIOUSNESS, *f. Sentiment intérieur, connoissance intérieure qu'on a d'une chose.*

I shall ever be happy in the consciousness of my virtue. *Je serai toujours heureux dans le sentiment intérieur de ma vertu.*

✧ CONSCRIPT, *adj. Conscrit, en parlant des Sénateurs Romains.*

To CONSECRATE, *v. act. (to appoint to an holy use.) Consacrer, sacrer, dédier, ou dévouer à un usage saint.*

✧ To consecrate, (to pronounce the sacramental words.) *Consacrer, prononcer les paroles sacramentales.*

✧ To consecrate, (or offer up) a thing to one. *Consacrer, offrir, dédier quelque chose à quelqu'un.*

* To consecrate, (to give immortality.) *Consacrer, immortaliser, rendre immortel.*

Examples.

To consecrate a Church. *Consacrer une Église, en faire la dédicace.*

To consecrate a Bishop. *Sacrer un Évêque.*

To consecrate the bread and wine in the Eucharist. *Consacrer le pain & le vin dans le Sacrement de l'Eucharistie.*

To consecrate a man's memory to posterity. *Consacrer la mémoire de quelqu'un à la postérité, rendre son nom immortel.*

Consecrated, *adj. Consacré, sacré, &c. V. to Consecrate.*

✧ CONSECRATER, *subst. Celui qui consacre.*

CONSECRATION, *f. Consécration, dédicace, sacré.*

The consecration of a Church. *La consécration, la dédicace d'une Église.*

✧ The consecration of the bread and wine. *La consécration du pain & du vin.*

The consecration of a Bishop. *Le sacré d'un Évêque.*

CONSECTARY, *f. (an additional inference.) Une vérité qui suit d'une autre qu'on a déjà prouvée, une conséquence, un corollaire.*

✧ CONSECUTION, *f. Suite de conséquences, enchainement, succession.*

CONSECUTIVE, *adj.* (following, or succeeding) it is always said of things, not of persons. *Consécutif*, qui suit immédiatement un autre; il ne se dit que des choses, & non pas des personnes.

✚ **CONSECUTIVELY**, *adv.* *Consécutivement*.

✚ **CONSENTION**, *subst.* Accord, convenance.

CONSENT, *f.* (or approbation.) *Consentement*, approbation, aveu, acquiescement.

To give a man one's consent. Donner son consentement à quelqu'un, acquiescer à ce qu'il demande.

To get a man's consent. Obtenir le consentement de quelqu'un, le faire acquiescer à ce qu'on lui demande.

To **CONSENT** to, *verb. neut.* (or to agree.) *Consentir*, donner son consentement, donner les mains, acquiescer, approuver.

I consent to it. J'y consens, j'en suis content, je le veux bien, j'y donne les mains, je ne m'y oppose pas.

CONSENTANEOUS, *adj.* (or agreeable.) *Conforme*, convenable.

This is not at all consentaneous to the word of God. Ceci n'est point du tout conforme à la parole de Dieu.

✚ **CONSENTANEOUSLY**, *adv.* *Convenablement*.

CONSENTED to, *adj.* (from to consent.) A quoi l'on a consenti, ou donné son consentement, approuvé.

CONSENTIENT. *V.* *Consenting*, *adj.* **CONSENTING**, *subst.* *Consentement*, ou l'action de consentir. *V.* to Consent.

Consenting, *adj.* *Consentant*, qui consent, qui le veut bien.

CONSEQUENCE, *subst.* (or inference.) *Conséquence*, suite, tout ce qui résulte de quelque action, ou de quelque chose.

✚ *Consequence*, (or importance.) *Conséquence*, importance, considération.

Examples.

To draw a conclusion by a necessary consequence. Tirer une conclusion par une conséquence, ou une suite nécessaire.

A thing of no consequence. Une chose de peu de conséquence, une chose de néant.

A thing of dangerous consequence. Une chose de dangereuse conséquence.

✚ By consequence. Par conséquent, conséquemment, par une suite nécessaire.

CONSEQUENT, *f.* (that which follows upon some other thing.) *Suite*, conséquence, ce qui suit de quelque chose.

Consequent, *adj.* Qui suit, qui s'ensuit, qu'on infère, qui est une conséquence, ou une suite de quelque autre chose.

Consequent, or **CONSEQUENTIAL**, *adj.*

Ex. His sentences and observations are all weighty, consequential, and apposite. Toutes ses réflexions & toutes ses observations sont solides, justes, & à propos.

CONSEQUENTIALLY, or **CONSEQUENTLY**, *adv.* Par conséquent, conséquemment, par une suite nécessaire.

✚ **CONSEQUENTNESS**, *subst.* Justesse, enchaînement de proposition.

CONSERVATION, *f.* (guard, defence, protection.) *Conservation*, défense, garde, protection.

The Lord Mayor of London holds once a year his Court of conservation or conservancy for the river of Thames. Le Lord

Maire de Londres tient une fois l'an sa Cour pour la visite & la conservation de la rivière de la Tamise.

✚ **CONSERVATIVE**, *adj.* Qui a le pouvoir de conserver.

CONSERVATOR, *f.* *Conservateur*, défenseur, protecteur.

CONSERVE, *f.* *Conserve*, sorte de confitures, qui sont faites de sucre, & de pâte de fleurs.

Conserve of roses. Conserve de roses.

To **CONSERVE**, *verb. act.* (to preserve and keep.) *Conserver*, garder avec soin, préserver.

✚ To conserve fruits. Faire des conserves de fruits, confire.

Conserved, *adj.* *Conservé*, dont on a fait une conserve, confit, &c.

CONSERVER, *f.* Celui, ou celle qui fait des conserves; conservateur.

CONSERVING, *f.* *Conservation*, ou l'action de conserver, &c.

✚ *Conserving*. L'action de faire des conserves, ou de confire.

To **CONSIDER**, *v. act.* to consider of, *verb. neut.* (to think upon, or to take notice of.) *Considérer*, examiner, avoir égard, regarder de près, méditer, penser, songer, aviser à quelque chose, en prendre connoissance, y faire réflexion, la contempler.

To consider of a thing thoroughly. Examiner bien une chose, y rêver, la rouler dans son esprit.

To consider every thing leisurely. Considérer chaque chose à loisir.

Consider what you do. Regardez bien ce que vous faites, songez ou pensez-y bien.

Consider my present condition. Ayez égard à l'état où je me trouve.

I must take time to consider of it. Il faut que je prenne du temps pour y aviser, pour y faire réflexion, ou pour y songer.

To consider, (or remember a thing.) Se représenter quelque chose, la repasser, ou la retracer dans son esprit.

✚ To consider, (or acknowledge.) Reconnoître, récompenser, avoir égard.

I shall consider you for it. Je vous reconnoîtrai, je vous en serai reconnoissant, je vous en témoignerai de la reconnoissance.

I shall consider your pains. J'aurai égard à vos peines.

✚ To consider, (or regard) one. Considérer quelqu'un, l'estimer, avoir des égards pour lui, le ménager.

CONSIDERABLE, *adj.* *Considérable*, qui mérite d'être considéré, remarquable, grand.

The fatigues I underwent soon made a considerable change in my health. Les fatigues que j'essuyois firent bientôt une grande altération à ma santé, ou altérèrent beaucoup ma santé.

✚ **CONSIDERABLENESS**, *subst.* Importance.

CONSIDERABLY, *adv.* (or much.) *Considérablement*, d'une manière considérable, fort, beaucoup, visiblement.

CONSIDERATE, *adj.* (or discreet.) *Discret*, sage, prudent, circonspect, judicieux, bien avisé.

He is a very considerate man. C'est un homme extrêmement sage, qui fait les choses avec poids & mesure.

CONSIDERATELY, *adv.* (or advisedly.)

Avec réflexion, sagement, avec prudence, prudemment, judicieusement, mûrement, avec circonspection.

CONSIDERATENESS, *subst.* *Considération*, prudence, discrétion, circonspection, réflexion, attention.

CONSIDERATION, *f.* (or bethinking one's self. *Considération*, réflexion, attention.

✚ *Confideration*, (or reason moving.) *Considération*, vue, raison, cause, motif, objet.

✚ *Confideration*, (or regard.) *Égard*, considération.

✚ *Confideration*, (or requital.) *Présent*, récompense, reconnoissance, égard.

Examples.

The consideration of death. La considération de la mort.

To do a thing without any consideration. Faire une chose sans aucune considération, la faire inconsidérément, sans penser à ce qu'on fait, à la volée.

He did it upon a worldly consideration. Il l'a fait par une considération mondaine ou pour des objets mondains.

Have a little consideration of me. Ayez un peu égard à moi.

Is this all your consideration for my pains? Est-ce ici toute la récompense de mes peines?

✚ To take a thing into consideration. Aviser, songer à quelque chose.

✚ While this affair was under consideration. Pendant qu'on délibéroit sur cette affaire, pendant qu'on agitoit cette affaire.

CONSIDERATIVE. *V.* *Confiderate*.

CONSIDERED, *adj.* *Considé*, &c. *V.* to Considerer.

✚ This is a thing to be considered of. Ceci mérite bien qu'on y fasse quelque réflexion.

You shall be considered for your pains. On aura égard à vos peines, on reconnoitra vos peines.

CONSIDERER, *f.* *Examineur*, Juge.

CONSIDERING, *f.* L'action de considérer, &c. *V.* to Consider.

Considering, *adj.* (full of thoughts.) *Pensif*.

✚ *Considering*, (thinking or judicious.) *Judicieux*, qui a du jugement, prudent, bien avisé, sage, circonspect.

To have a considering head. Être judicieux, avoir du jugement.

* † To put on one's considering cap. Considérer quelque chose, y penser attentivement, la rouler dans son esprit, y rêver.

Considering, *adverb.* *Vu*, attendu, eu égard.

Considering the present posture of affairs. Vu l'état présent des affaires.

Considering that. Vu que, attendu que.

To **CONSIGN**, *verb. act.* (to make over.) *Consigner*, mettre entre les mains de quelqu'un.

To consign one to punishment. Faire punir quelqu'un.

Consigned, *adj.* *Consigné*.

CONSIGNATION, *Consignment* or *Consigning*, *subst.* L'action de consigner, &c.

V. to Consign. *Consignation*.

To **CONSIST**, *verb. neut.* (to be made up.) *Consister*, être, ou être composé.

* To consist, (or hang together.) S'accorder, être lié.

Examples.

Our life consists in the union betwixt

the body and the soul. *Notre vie consiste en l'union de l'ame avec le corps.*

The French army consists of an hundred thousand men. *L'armée de France est ou est composée de cent mille hommes.*

A week consists of seven days. *La semaine est composée de sept jours.*

This does not consist with what you said before. *Ceci ne s'accorde pas avec ce que vous venez de dire, ceci dément ce que vous avez déjà dit.*

✧ This does not consist with equity. *Ceci répugne ou est contraire à l'équité.*

✧ It consists not with the modesty of a woman, to make presents to a man. *La modestie ne veut ou ne souffre pas que les femmes fassent des présents aux hommes.*

CONSISTENCE or CONSISTENCY, *f.* (or way of being.) *Consistance, manière ou état auquel une chose est ou subsiste.*

✧ Consistence, (or thickness of liquid things.) *Consistance, liaison de quelque chose de liquide.*

* Consistence, (relation, agreement.) *Liaison, rapport, convenance, conformité.*

These stories have no consistence together. *Ces contes n'ont aucun rapport l'un avec l'autre, ces contes ne s'accordent pas.*

CONSISTENT with, *adj.* (or agreeable.) *Qui s'accorde, qui a de la liaison ou du rapport, conforme.*

This is not consistent with equity. *Ceci répugne, ceci est contraire ou opposé à l'équité.*

✧ Consistent, (plausible, coherent.) *Suivi, lié, qui ne se dément pas, plausible.*

I made my story as consistent and plausible as i could. *Je fis mon conte aussi bien lié qu'il me fut possible.*

✧ I thought it more consistent with prudence. *Je crus qu'il étoit plus de la prudence.*

✧ Let us be consistent with our selves. *Ne nous contredisons pas.*

✧ Consistent, (or not fluid.) *Qui a de la consistance, ferme, qui n'est pas fluide.*

CONSISTENTLY, *adv.* *Conséquemment.*
Ex. To reason consistently. Raisonner conséquemment.

CONSISTORIAL, *adj.* (of, or belonging to a consistory.) *Consistorial, de consistoire.*

A consistorial decree. *Un décret consistorial.*

CONSISTORY, *subst.* (or meeting of the Pope and Cardinals.) *Consistoire, assemblée du Pape & des Cardinaux pour les affaires de l'Eglise.*

✧ Consistory, (or meeting of the Ministers and Elders among the French Protestants.) *Consistoire, assemblée des Ministres & des Anciens pour les affaires & pour la police des Eglises réformées de France.*

To CONSOCIATE, *verb. act.* *Associer, agréger, joindre, unir ensemble.*

To CONSOCIATE, *verb. neut.* *S'associer, se joindre, s'unir ensemble, faire société.*
Consociated, adject. *Associé, joint, uni ensemble, aggré.*

✧ CONSOCIATION, *f.* *Alliance, union, intimité.*

✧ CONSOLABLE, *adj.* *Consolable.*

To CONSULATE, *v. act.* (to comfort.) *Consoler, donner de la consolation, soulager la douleur de quelqu'un.*

CONSOLATION, *subst.* (or comfort.) *Consolation, soulagement.*

CONSOLATORY, *adj.* (or comfortable.) *Consolant, qui console, de consolation.*

✧ CONSOLE, *subst.* *Console, en architecture.*

✧ CONSOLER, *subst.* *Consolateur.*

To CONSOLIDATE, *v. act.* (to close or to make whole.) *Consolider, fermer, réunir.*

To consolidate a wound. *Consolider, fermer une plaie.*

* To consolidate two bills, (to make them into one.) *Joindre deux projets d'acte, n'en faire qu'un acte.*

To consolidate, *verb. neut.* *Se consolider, se fermer, se rejoindre.*

Consolidated, *adj.* *Consolidé, fermé, rejoint.*

The wound is consolidated. *La plaie est consolidée ou fermée.*

* Consolidated, (or annexed.) *Consolidé, réuni.*

Ex. In such a case, the property and rent are consolidated to one possessor. En ce cas-là, la propriété & la rente sont consolidées ou réunies entre les mains d'un seul possesseur.

CONSOLIDATION, *f.* (or closing up.) *Consolidation.*

✧ Consolidation, (or uniting two benefices into one.) *La conjonction de deux bénéfices.*

✧ A consolidation of the property and fruits. *La consolidation ou la réunion de la propriété & de l'usufruit.*

CONSONANCE or CONSONANCY, *f.* (or agreeableness.) *Conformité, rapport, convenance.*

✧ Consonance, in musick. *Consonance, harmonie, symphonie, accord.*

✧ Consonance of words, (when two words sound much alike at the end.) *Consonance de mots, rime.*

CONSONANT, *adj.* (or agreeable.) *Conforme, convenable, qui a du rapport.*

CONSONANT, *subst.* *Consonne, lettre qui n'a nul son d'elle-même sans le secours de quelque voyelle.*

Letters are either vowels or consonants. *Les lettres se divisent en voyelles & en consonnes.*

CONSONANT, *adv.* *Selon, suivant, conformément.*

To act consonant to reason. *Agir selon la raison.*

CONSONANTLY, *adv.* (or agreeably.) *Conformément, suivant, selon.*

If he speaks consonantly to himself. *S'il parle selon ses principes.*

CONSORT, *f.* (or companion.) *Qui a une même fortune, compagnon, participant, associé, & consort.*

✧ Consort, (of musick.) *Concert de musique, symphonie, harmonie, accord de voix ou d'instruments.*

✧ Consort, (or great person's wife.) *Épouse d'une personne de haute qualité.*

The King and his Royal consort. *Le Roi & la Reine son épouse.*

✧ A consort ship. *Vaisseau matelot.*

To CONSORT, *verb. neut.* (or keep company.) *S'associer, vivre ensemble, se fréquenter.*

✧ CONSORTABLE, *adj.* *Comparable, égal.*

CONSOUND. *V.* *Comfrey.*

D. † CONSPERSION, *subst.* *V.* *Sprinkling.*

✧ CONSPICUITY, *f.* *Clarté.*

CONSPICUOUS, *adj.* (easy to be seen,

clear or bright.) *Qui se voit aisément, visible, qui tombe sous la vue.*

* Conspicuous, (remarkable, famous.) *Distingué, remarquable, illustre, apparent, considérable.*

CONSPICUOUSLY, *adv.* *D'une manière distinguée, remarquable, illustre, &c.*

CONSPIRACY, *subst.* (or plot.) *Conspiration, conjuration, complot.*

CONSPIRATOR, *subst.* (that has had a hand in a plot.) *Conspirateur, conjuré.*

To CONSPIRE, *verb. neut.* (or to plot.) *Conspirer, conjurer, se liguier, se joindre, s'unir de concert pour quelque méchant dessein.*

They conspired against me. *Ils ont conspiré contre moi.*

✧ To conspire, (or agree together.) *Conspirer, s'accorder, concourir, aider à faire réussir, agir de concert pour quelque action louable.*

All things conspire to his advancement. *Tout concourt à son élévation.*

Conspired against, *adj.* *Contre qui l'on a conspiré, &c. V. to Conspire.*

CONSPIRING, *f.* *Conspiration ou l'action de conspirer, &c. V. to Conspire.*

D. CONSPURCATION. *V.* *Defiling.*

CONSTABLE, *subst.* (or petty constable in a Parish.) *Commissaire du quartier.*

✧ Constable of the tower of London. *Gouverneur de la tour de Londres.*

✧ Constable of Dover castle. *Gouverneur ou Châtelain du château de Douvres.*

* † To over-run the constable, (or to spend beyond one's estate.) *Faire une dépense au-delà de ses revenus.*

CONSTABLESHIP, *subst.* *La charge de Commissaire du quartier, de Gouverneur de la Tour, &c.*

CONSTANCY, *subst.* (or perseverance.) *Constance, persévérance.*

✧ Constancy, (or resoluteness.) *Constance, fermeté.*

✧ Constancy in acting. *Constance, égalité d'ame ou d'esprit, une conduite égale.*

CONSTANT, *adj.* (steadfast or resolute.) *Constant, ferme, inébranlable.*

✧ Constant, (or lasting.) *Continuel, durable, permanent, qui continue, qui persévère, qui ne cesse point.*

✧ Constant, (or even.) *Constant, uni, égal, qui est toujours le même.*

Ex. He is a very constant lover. C'est un amant fort constant.

To be constant in one's resolution. *Être constant ou ferme dans sa résolution.*

A constant rain. *Une pluie continuelle, qui ne cesse point.*

A constant report. *Un bruit qui continue.*

✧ Constant age. *Age de consistance.*

✧ Constant, (sure, or certain.) *Constant, sûr, certain, assuré.*

It is constant. *Il est constant, c'est une chose constante.*

✧ To be constant to one. *Être fidèle à quelqu'un, s'attacher à lui, ne l'abandonner point, soutenir toujours ses intérêts.*

✧ He is a constant customer to me. *C'est une de mes pratiques, ou c'est un de mes chalands.*

✧ Let it be our constant endeavour to do what he commands us. *Efforçons-nous toujours de faire ce qu'il nous commande.*

CONSTANTLY, *adv.* (steadily, with constancy, &c.) *Constamment, résolument, fermement, avec une résolution constante.*

✧ Constantly, (or continually.) *Constamment,*

amment, règlement, toujours, continuellement, sans manquer.

To CONSTELLATE, *v. neut.* (or make a constellation.) *Se former en constellation, faire une constellation.*

CONSTELLATION, *subst.* (a company of stars) *Constellation.*

To CONSTER, *V. to Construe.*

CONSTERNATION, *f.* (or great fright.) *Consternation, terreur, frayeur, épouvante, abatement de courage.*

To CONSTIPATE, *verb. act.* (or bind.) *Constiper, resserrer le ventre.*

Constipated, *adj.* (or bound.) *Constipé, resserré.*

CONSTIPATION, *f.* (or taking close together.) *L'action de resserrer, de presser, ou bien, constipation, en terme de Médecine.*

CONSTITUENT, *f.* (he that appoints an agent to act for him.) *Committant.*

CONSTITUENT, *adj.* *Qui constitue, qui compose, qui fait partie d'un tout.*

To CONSTITUTE, *v. act.* (or appoint.) *Constituer, établir, mettre, nommer, placer.*

Constituted, *adj.* *Constitué, établi, mis, nommé, placé.*

CONSTITUTING, *f.* *Constitution, établissement, &c. l'action de constituer ou d'établir, &c. V. to Constitute.*

CONSTITUTION, *f.* (or settlement.) *Constitution, loi, règlement, ordonnance, police, institution.*

☞ *Constitution, (or temper) of the body. Complexion, tempérament, constitution.*

☞ *Constitution, (or disposition.) Constitution, état, disposition.*

✚ CONSTITUTIONAL, *adj.* *Qui est dans la constitution.*

✚ CONSTITUTIVE, *adj.* *Constitutif, essentiel.*

To CONSTRAIN, *verb. act.* (to force, or compel.) *Contraindre, forcer, tyranniser, obliger par force ou par nécessité, faire violence.*

☞ *To Constrain, (or keep in.) V. to Restrain.*

Constrained, *adj.* *Contraint, forcé, obligé par force ou par nécessité.*

✚ CONSTRAINABLE, *adj.* *Contrainable, terme de Palais.*

D. CONSTRAINEDLY, *adv.* (or by constraint.) *Par force, par contrainte, à contre-cœur.*

CONSTRAINING, *subst.* *L'action de contraindre, de forcer ou d'obliger. V. to Constrain.*

CONSTRAINT, *subst.* (or compulsion.) *Contrainte, violence, nécessité.*

☞ *Constraint, (violence.) Contrainte, gêne, peine qu'on a à faire ou à ne pas faire quelque chose.*

✚ To CONSTRICT, *verb. act.* *Resserrer.*

✚ CONSTRICTION, *subst.* *Constriction, terme de physique; resserrement.*

✚ CONSTRICTOR, *subst.* *Constricteur, terme d'anatomie.*

✚ CONSTRINGENT, *adj.* *Constringent, qui resserre.*

✚ To CONSTRUCT, *verb. act.* *Construire.*

CONSTRUCTION, *subst.* (in building.) *Construction, bâtiment, édifice.*

☞ *Construction, (in Grammar.) Construction, arrangement des mots selon l'ordre de la syntaxe.*

* *Construction, (interpretation or sense.)*

Interprétation, sens, explication, dans le figuré.

To make the best construction of, (to put the best construction upon) a thing. *Donner un sens favorable à quelque chose.*

Mifs Stuart, to obviate the ill construction that might be put on the last night adventure. *Mademoiselle Stuart, voulant prévenir les mauvais tours qu'on pourroit donner à l'aventure de la nuit précédente.*

CONSTRUCTIVE, *adj.* *Qui se peut construire.*

CONSTRUCTIVENESS, *f.* *L'état d'une chose, en tant qu'elle se peut construire.*

To CONSTRUE, *v. act.* *Construire, faire la construction, placer, arranger selon l'ordre de la syntaxe.*

Construed, *adj.* *Construit, placé, arrangé.*

CONSTRUING, *subst.* *Construction ou l'action de construire.*

CONSUBSTANTIAL, *adj.* (a term of Divinity, that is, of the same substance.) *Consubstantiel, qui est de la même substance, terme de Théologie.*

CONSUBSTANTIATION, *f.* (that is the mixture or union of two substances.) *Consubstantiation, le mélange ou l'union de deux substances.*

CONSUL, *subst.* (a sovereign Magistrate in old Rome.) *Un Consul, Magistrat souverain de l'ancienne Rome.*

☞ *Consul for Merchants, (a resident for affairs relating to commerce and trade.) Consul pour les Marchands, résident pour les affaires qui regardent le négoce.*

CONSULAR, *adj.* *Consulaire.*

The consular dignity. *La dignité consulaire ou la dignité de Consul.*

CONSULAR, *subst.* (one that has been a Consul.) *Un homme consulaire, qui a été Consul.*

CONSULATE or CONSULSHIP, *subst.* *Consulat, dignité ou charge de Consul.*

CONSULT, *subst.* *Consultation, délibération, conseil.*

The King's evidence was produced against him for consults at several places against the King's life. *On lui confronta les témoins du Roi qui déposoient qu'il s'étoit trouvé à plusieurs conseils contre la personne de Sa Majesté.*

To CONSULT, *v. act.* (or to ask advice.) *Consulter, demander avis, prendre conseil.*

☞ *To consult, (or take care of) one's interest. Avoir soin de quelqu'un, ménager ses intérêts, procurer ses avantages, regarder ou avoir égard à ses intérêts.*

I have consulted the benefit of the public. *Je me suis proposé, j'ai regardé, j'ai eu en vue l'utilité du public.*

To CONSULT, *v. neut.* (to advise together.) *Consulter, délibérer.*

CONSULTATION, *subst.* *Consultation, délibération, conseil.*

☞ *A consultation of Physicians. Une consultation de Médecins.*

Consulted of, *adj.* *Consulté, délibéré.*

CONSULTER, *subst.* *Qui consulte, qui demande conseil.*

CONSULTING, *subst.* *L'action de demander conseil, &c. V. to Consult; consultation, délibération, conseil.*

CONSUMABLE, *adj.* (that may be consumed.) *Qui peut être consumé ou consommé.*

To CONSUME, *verb. act.* (to waste.) *Consommer, dissiper, user; ou bien perdre, ruiner, détruire, anéantir.*

To consume commodities. *Consommer des denrées.*

Time consumes all things. *Le temps consume, le temps détruit toutes choses.*

He has consumed (or squandered away) his estate. *Il a consumé, il a dissipé son bien.*

Study consumes a man's strength. *L'étude consume ou ruine les forces.*

To consume away, *v. neut.* *Se consumer.*

He consumes away with grief. *Il se consume d'ennui.*

Consumed, *adj.* *Consumé, dissipé, ruiné, détruit, anéanti.*

CONSUMER, *f.* *Qui consume, qui dissipe, destructeur.*

CONSUMING, *subst.* *L'action de consumer, &c. V. to Consume; consommation, consommation.*

Consuming, *adj.* *Consumant.*

God is a consuming fire. *Dieu est un feu consumant.*

CONSUMMATE, *adj.* (or accomplished.) *Consummé, accompli, parfait, fini, achevé.*

He is a man of a consummate prudence. *C'est un homme d'une prudence consommée.*

To CONSUMMATE, *verb. act.* (or to perfect.) *Consommer, accomplir, achever, perfectionner, mettre dans sa dernière perfection, terminer.*

Consummated, *adj.* *Consummé, accompli, achevé, fini, terminé.*

The marriage is consummated. *Le mariage est consommé.*

CONSUMMATING or Consummation, *f.* *Consummation, accomplissement, achèvement, perfection, * la dernière main que l'on met à un ouvrage.*

CONSUMPTION, *f.* (from to consume.) *Consumption, consommation, dégât, dissipation.*

A consumption of commodities. *Une consommation de denrées.*

☞ *Consumption, (a disease.) Consumption, maladie de langueur, espèce de phthisie ou de pulmonie; maladie qui dessèche le corps.*

To be troubled with the consumption, to be in a consumption. *Avoir la consommation ou la pulmonie, être pulmonique.*

✚ CONSUMPTIVE, *adj.* (destructive.) *Qui détruit, qui consume.*

Consumptive, (that is in a consumption.) *Qui a la consommation, pulmonique, malade du poulmon, étique.*

✚ To CONTABULATE, *V. Floor.*

CONTACT, *f.* (or touch.) *Contact, terme didactique, l'attouchement, le toucher.*

CONTAGION, *subst.* (a catching evil.) *Infection, contagion, peste, maladie qui se communique.*

CONTAGIOUS, *adj.* *Contagieux, pestilentiel, pestilent, qui se donne, qui se communique.*

A contagious disease. *Maladie contagieuse.*

CONTAGIOUSNESS, *f.* *Qualité contagieuse, contagion.*

To CONTAIN, *v. act.* (to hold or comprehend.) *Contenir, tenir, comprendre, renfermer, embrasser.*

That Church contains three thousand souls. *Cette Eglise contient trois mille âmes.*

This contains a quart. *Ceci tient une pinte de Paris.*

☞ *To contain (or keep in.) Contenir,*

retenir, réprimer, modérer, arrêter, mettre des bornes.

To contain one's self. Se contenir, s'empêcher de faire quelque chose, se modérer, se tempérer, se commander.

To contain the people in their duty. Contenir le peuple dans le devoir.

To contain one's anger. Retenir, réprimer sa colère.

Contained, adj. Contenu, &c. V. to Contain.

✚ CONTAINABLE, adj. Qui peut être contenu.

CONTAINING, subst. L'action de contenir, &c. V. to Contain.

To CONTAMINATE, v. act. (or defile.) Souiller, & contaminer.

Contaminated, adj. Souillé, & contaminé.

CONTAMINATION, subst. Souillure, & contamination.

To CONTEMN, verb. act. (or despise.) Mépriser, se soucier peu, dédaigner, négliger, rejeter, se moquer, en parlant des choses & des personnes.

Contemned, adj. Méprisé, &c. V. the verb.

CONTEMNER, subst. Celui ou celle qui méprise, &c. Contempteur.

CONTEMNING, s. Mépris ou l'action de mépriser, &c. V. to Contemn.

✚ To CONTEMPER or CONTEMPERATE, verb. act. Tempérer.

✚ CONTEMPERAMENT, s. (degree of any quality.) Degré.

✚ CONTEMPERATION, s. L'action de tempérer, mélange, proportion.

To CONTEMPLATE, verb. act. (or behold.) Contempler, considérer, spéculer, envisager, regarder avec une profonde attention.

Contemplated, adj. Contemplé, considéré, &c.

CONTEMPLATION, s. Contemplation, attachement de l'esprit, qui considère quelque chose, réflexion, attention, méditation, considération, vue, regard, spéculation.

CONTEMPLATIVE, adj. Contemplatif, spéculatif, adonné à la contemplation, qui est dans la spéculation.

CONTEMPLATIVELY, adv. Par contemplation ou par spéculation.

CONTEMPLATOR, s. Contemplateur, spéculatif, celui qui contemple le Ciel, les Astres, &c.

CONTEMPORARY or cotemporary, s. (of the same time and standing.) Contemporain, qui a vécu au même temps qu'un autre.

CONTEMPT, subst. (from to contemn.) Mépris, dédain.

To fall under a general contempt. Devenir l'objet du mépris de tout le monde.

✚ The contempt of the court. Contumace, défaut; terme de chicane.

CONTEMPTIBLE, adj. Contemptible, vil, méprisable, de nulle valeur, de néant, digne de mépris.

A contemptible fellow. Un homme vil, méprisable, de néant.

A contemptible slight business. Une affaire de rien.

CONTEMPTIBLY, adv. Avec mépris ou d'un air méprisant, avec dédain, dédaigneusement.

✚ To think contemptibly of one. Avoir méchante opinion de quelqu'un.

CONTEMPTUOUS, adj. (or scornful.)

Méprisant, qui dédaigne, hautain, fier, altier.

A contemptuous carriage. Un air fier, une conduite méprisante.

✚ A contemptuous word. Un terme de mépris, un terme offensant.

CONTEMPTUOUSLY, adv. Fièrement, d'un air méprisant, d'une manière méprisante, dédaigneusement, avec dédain.

To CONTEND, verb. neut. (to strive or quarrel.) Contester, disputer, débattre, être en dispute ou contestation sur quelque chose, combattre contre quelqu'un sur quelque chose ou de quelque chose.

To contend for a trifle. Contester pour une bagatelle.

He contends with him for the crown. Il lui conteste, il lui dispute la couronne.

To contend for beauty. Disputer la beauté.

✚ To contend for mastery. Faire à qui sera le maître, faire à qui l'emportera, faire au plus fort, * tirer au court bâton.

✚ To contend, (to maintain or face down.) Soutenir, maintenir, assurer, prétendre, affirmer avec opiniâtreté.

Contended for, adj. Contesté, disputé, sur quoi l'on est en dispute ou en contestation.

✚ Contended for, (or maintained.) Soutenu, maintenu, affirmé.

CONTENDING, s. L'action de contester, disputer, &c. V. to Contend.

Contending, adj. Contendant.

Contending parties. Parties contendantes.

CONTENT, adj. (contented, willing.) Content, qui veut bien une chose.

I am content. J'en suis content, je le veux bien.

✚ Content, (or satisfied.) Content, satisfait.

I am content with it. J'en suis content, j'en suis satisfait.

✚ You must be content to do that. Il faut vous résoudre à faire cela.

CONTENT, s. (or contentedness.) Contentement, plaisir, satisfaction.

To give content to all men. Contenter tout le monde, donner satisfaction à tout le monde.

I could give him no content in any thing. Je ne pouvois lui plaire en quoi que ce soit.

✚ Content (or compass of a thing.) Capacité, grandeur, étendue.

✚ The contents of a book. V. Contents, dans l'ordre alphabétique.

To CONTENT, verb. act. (to please.) Contenter, agréer, plaire, donner du contentement ou de la satisfaction.

I will do what I can to content you. Je ferai mes efforts pour vous plaire, pour vous contenter.

✚ To content, (to satisfy.) Contenter, satisfaire, donner contentement ou satisfaction.

He contents every body. Il donne satisfaction à tout le monde.

I shall content you for your pains. Je vous contenterai, pour la peine que vous avez prise.

Content your self with what you have. Contentez-vous de ce que vous avez.

CONTENTATION, subst. Satisfaction, contentement.

CONTENTED, adj. (or willing.) Content, qui veut.

I am contented to suffer any thing for

God's cause. Je suis content de tout souffrir pour la cause de Dieu.

✚ Contented (or satisfied.) Content, satisfait.

To be contented with one's small fortune. Être content de sa petite fortune.

Prov. A contented mind is a continual feast. On est heureux, quand on est content.

✚ Contented with little. Qui se contente de peu.

✚ Easily contented. Aisé à contenter.

✚ I could be contented to live here. Je ne serois pas fâché de demeurer ici, je me plaindrois assez ici.

✚ He is best contented to die. Il aime mieux mourir.

CONTENTEDLY, adv. (with content.) Ex. To live contentedly. Vivre content.

✚ Contentedly, (patiently.) Patiemment, sans murmurer.

I bear with it contentedly. Je le souffre patiemment.

CONTENTEDNESS, s. Contentement, satisfaction, plaisir.

CONTENTFUL, adj. (or full of content.) Content, heureux.

A contentful life. Une vie heureuse.

CONTENTING, s. L'action de contenter, &c. V. to Content.

✚ CONTENTING. V. Contentedness.

CONTENTION, s. (strife or dispute.) Contention, dispute, querelle, contestation, différent, démêlé.

CONTENTIOUS, adj. Contentieux, querelleur.

✚ Contentious jurisdiction. Jurisdiction contentieuse.

CONTENTIOUSLY, adv. Contentieusement, avec contention, avec aigreur.

CONTENTIOUSNESS, s. (contentious humour.) Humeur contentieuse ou querelleuse.

✚ Contentiousness (or contention.) Débat, dispute, différent, démêlé.

CONTENTMENT, s. (from content.) Contentement, satisfaction, plaisir, gratification.

P. Contentment is the greatest wealth. Contentement passe richesse.

CONTENTS, s. Contenu, le précis.

The contents of a letter. Le contenu, le précis d'une lettre, ce qu'une lettre contient.

✚ The contents (or summary) of a chapter. Les chefs, le sommaire d'un chapitre.

✚ The table of the contents of a book. Table des matières d'un livre.

✚ CONTERMINOUS, adj. Voisin, qui touche aux confins.

CONTEST, s. (or debate.) Contestation, débat, dispute, différent, démêlé.

To CONTEST, verb. neut. (to debate.) Contester, débattre, disputer, & se chamailler, se quereller.

✚ CONTESTABLE, adj. Contestable.

CONTESTATION, subst. Contestation, débat, dispute, démêlé, & chamaillis.

CONTESTED, adj. Contesté, débattu, disputé.

CONTEXT, s. (a term of Divinity, that is a series of some passages of Scripture that have a coherence one with another.)

Le tissu, la liaison, l'enchaînement de certains passages de l'Écriture Sainte, entre lesquels il y a une liaison.

✚ To CONTEXT. V. Weave.

CONTEXTURE, s. (or interweaving.) Contexture, tissu, tiffure, entrelacement, assemblage, composition.

The Jews prayers are but a contexture

of places of Scripture. *Les prières des Juifs ne sont qu'un tissu de passages de l'Écriture.*

✦ **CONTIGNATION**, *f.* Charpente d'un édifice.

CONTIGUITY, *f.* (nearness or closeness.) Contiguïté, voisinage, proximité.

CONTIGUOUS, *adj.* (touching or close.) Contigu, qui est tout contre, qui touche, joignant, proche, voisin.

My house and his are contiguous. Nos deux maisons sont contiguës ou se touchent.

CONTIGUOUSNESS, *subst.* (nearness, closeness.) Contiguïté, voisinage.

CONTINENCE or **CONTINENCY**, *subst.* (or chastity.) Contenance, tempérance, retenue dans les plaisirs, chasteté.

CONTINENT, *adj.* (or chaste.) Continent, chaste, sobre, retenu, modéré, dans l'usage des plaisirs, qui s'abstient des voluptés sensuelles.

CONTINENT, *subst.* (or firm land.) Le continent, la terre ferme, terme de Géographie.

CONTINENTLY, *adv.* Modérément, avec retenue, avec modération.

CONTINGENCY, *f.* (chance or casualty.) Contingence, sort, hasard, casualité.

✦ The contingencies or contingent uses of the war. L'extraordinaire des guerres.

CONTINGENT, *adj.* (or casual.) Contingent, casuel, fortuit, qui dépend du hasard, &c. *V.* Contingency.

CONTINGENTLY, *adj.* Casuellement, par accident, par hasard.

CONTINUAL, *adj.* Continuel, continu, qui n'a point d'interruption ou de relâche.

A continual rain. Une pluie continuelle.

A continual fever. Une fièvre continue, qui ne quitte point.

CONTINUALLY, *adv.* Continuellement, incessamment, toujours, perpétuellement, sans relâche.

CONTINUANCE, *subst.* (or lastingness.) Durée, continuation, longueur du temps, perpétuité.

✦ In continuance of time (or at the long-run.) A la continue, à la longue.

✦ The continuance of a suit at law. Renvoi, remise d'un procès, délai.

✦ Continuance, (abode, stay in a place.) Séjour.

I saw nothing in this country, that could invite me to a longer continuance. Je ne voyois rien dans ce pays qui m'invitât à y faire un plus long séjour ou à y rester plus long-temps.

✦ **CONTINUE**, *adj.* Uni immédiatement, non interrompu.

CONTINUATION, *f.* Continuation, suite d'une chose commencée.

D. CONTINUATOR, *f.* Continueur, celui qui continue un ouvrage qu'un autre a commencé.

To CONTINUE, *verb. neut.* (or hold on.) Continuer, persister, persévérer.

Examp. To continue in a lewd course of life. Continuer dans la débauche ou dans les excès.

To improve and continue the breed. Pour rectifier & perpétuer la race.

✦ To continue (or to abide.) Demeurer, séjourner, s'arrêter en quelque lieu.

I shall not continue long in this house. Je ne demeurerai pas long-temps dans cette maison.

✦ To continue (or to last.) Continuer, durer, persister, subsister.

This rain has continued very long. Cette pluie a duré long-temps.

The same apprehensions continued and produced the like effects. Les mêmes craintes subsisterent & produisirent les mêmes effets.

To CONTINUE, *verb. act.* (to pursue or carry on.) Continuer, poursuivre, pousser.

To continue one's race. Continuer, poursuivre sa course.

✦ To continue (or prolong.) Continuer, prolonger, étendre le temps de quelque Officier en charge, l'élire de nouveau dans un emploi qu'il possédoit & qu'il devoit quitter.

To continue a Governor in his Government. Continuer un Gouverneur dans son Gouvernement.

✦ I desire you to continue me your friendship. Je vous prie de me conserver votre amitié.

Continued, *adj.* Continué, &c. *V.* to Continue.

Continued (or continual.) Continuel, continu, qui dure toujours, qui ne cesse point, où il n'y a point d'intervalle.

A continued care. Un soin continu.

Atoms that are, as it were, a continued body. Des atomes qui sont comme un corps continu.

✦ A continued valley to the very sea. Une vallée qui s'étend jusques à la mer.

CONTINUEDLY, *adv.* Toujours, en tout temps, en toutes choses.

CONTINUITY, *f.* Continuité, liaison, suite.

Ex. The continuity of scenes in a play. La continuité ou la liaison des scènes dans une pièce de théâtre.

✦ **CONTINUOUS**, *adj.* Continu.

✦ **CONTORTED**, *adj.* Tordu.

CONTORSION, *f.* (a wresting or pulling awry.) Contorsion, mouvement du corps accompagné de postures peu agréables, geste forcé & gêné.

CONTOUR, *f.* (a term used in painting for the outward lines of a figure.) Contour, ligne qui termine une figure.

CONTRABAND or **Contrabanded**, *adj.* De contrebande.

Ex. Contraband or contrabanded goods, (goods prohibited.) Des marchandises de contrebande.

✦ **To CONTRABAND**, *v. act.* Faire la contrebande.

CONTRACT, *f.* (or covenant.) Contrat, accord, convention, pacte.

To make a contract. Faire ou passer un contrat.

To CONTRACT, *verb. neut.* (or bargain.) Contracter, passer contrat, traiter, convenir.

To contract, *verb. act.* (to abridge.) Abréger, raccourcir.

✦ To contract (or draw together.) Resserer, retirer, rétrécir, plier, raccourcir, assembler, froncer.

To contract one's brow. Froncer le sourcil.

It contracts it self by little and little. Il se resserre peu à peu.

✦ To contract (or get.) Contracter, gagner, amasser, prendre, attraper.

To contract an ill habit. Contracter, prendre une mauvaise habitude.

To contract a disease. Gagner, contracter, attraper une maladie.

To contract debts, (to run in debt.) Contracter des dettes, s'endetter.

Contracted, *adj.* Passé, contracté; abrégé, &c. *V.* to Contract.

✦ **CONTRACTIBILITY**, *f.* Qualité qui rend susceptible de contraction.

✦ **CONTRACTIBLE**, *adj.* Susceptible de contraction.

CONTRACTING, *f.* L'action de contracter, &c. *V.* to Contract.

Contracting, *adj.* Contractant.

The contracting parties. Les parties contractantes.

CONTRACTION, *subst.* (or shrinking.) Contraction, retirement, rétrécissement.

Ex. A contraction of the nerves. Une contraction, un retirement de nerfs.

✦ Contraction (or shortning.) Contraction, abrégement, brièveté.

A contraction of syllables. Une contraction, un abrégement de syllabes.

CONTRACTOR, *subst.* (or contracting party.) Contractant, partie contractante.

D. CONTRADICT, *subst.* Contradiction.

He made a great contradict of it. Il a fait passer cela pour une grande contradiction.

To CONTRADICT, *v. act.* (or gainsay.) Contredire, contrarier, s'opposer à ce qu'un autre dit, répliquer, répartir, répondre, dire des raisons pour le contraire, combattre l'opinion d'un autre.

To contradict one's self. Se contredire, se couper en ses discours, se démentir, dire ou écrire des choses opposées les unes aux autres.

* To contradict an inclination. Combattre ou s'opposer à une inclination.

Contradicted, *adj.* Que l'on contredit, combattu, &c.

He will not be contradicted. Il ne veut pas qu'on le contredise, il ne peut souffrir d'être contredit, il faut dire oui à tout ce qu'il veut.

That news is now contradicted. Cette nouvelle se contredit, elle ne se confirme pas.

CONTRADICTING, *subst.* L'action de contredire ou de contrarier, &c. *V.* to Contradict; contradiction, opposition, réplique.

CONTRADICTION, *f.* Contradiction, contrariété. *V.* Contradicting.

It is a plain contradiction. C'est une contradiction ou une contrariété manifeste, visible ou grossière.

✦ He is a very wise man without all contradiction. C'est un homme fort sage, sans contredit.

✦ In contradiction to all the ties of honour. Contre toutes les règles, où l'honneur nous engage.

CONTRADICTIONOUS, *adj.* (or full of contradiction.) Contredisant, contrariant, qui contredit, qui aime à contredire ou à contrarier.

✦ **CONTRADICTORILY**, *adv.* Contradictoirement.

CONTRADICTORY, *adj.* Contraire, qui se contredit, où il y a de la contradiction, qui se dément.

To reconcile those places of Scripture which seem contradictory. Concilier les passages de l'Écriture qui semblent contraires, ou qui paroissent se contredire.

✦ **CONTRADISTINCTION**, *f.* Distinction par les qualités contraires.

To CONTRADISTINGUISH, *verb. act.* Distinguer, différencier.

Contradistinguished, *adj.* Distingué, différencié.

CONTRAMURE, *subst.* (or out-wall.)
Un contre-mur.

↓ **CONTRAREGULARITY**, *f.* *Opposition aux règles.*

D. CONTRARIED. *V.* Contradicted.

CONTRARIETY, *f.* *Contrariété, opposition.*

CONTRARILY, *adv.* *Au contraire, d'une manière opposée, contrairement.*

CONTRARIWISE, *adverb.* *Autrement, d'une autre manière, au contraire, d'une manière opposée.*

CONTRARY, *adject.* (opposite.) *Contraire, opposé.*
Contrary opinions. Des opinions contraires.
The wind was contrary to us. Le vent nous étoit contraire.
 * That is contrary to good sense. *Cela répugne au bon sens.*
 * You take every thing in a contrary sense. *Vous prenez tout à contre-sens.*
 * This is contrary to what ought to be. *Ceci est tout autrement qu'il ne faut.*

CONTRARY, *subst.* *Contraire.*
This proves the contrary of what you said. Ceci prouve le contraire de ce que vous disiez.
Contraries are best known by their contraries. Les contraires se connoissent mieux par leurs contraires.
 * I will lay ten pounds to the contrary. *Je parie dix livres avec vous que cela n'est pas.*
 * To advise to the contrary. *Dissuader.*
 * I can say (or i know) nothing to the contrary. *Je n'ai rien à dire contre cela.*
On the contrary, adv. Au contraire.
It fell out quite contrary. Il arriva tout au contraire.
 * It happens with us quite contrary. *Il nous arriva tout au rebours.*
Contrary, prép. Ex. I will do nothing contrary to my honour and reason. Je ne ferai rien qui soit contraire à mon honneur & à la raison.
 * Contrary to my expectations. *Contre mon attente.*
Contrary to the general opinion. Contre l'opinion commune.
Contrary to what they promised. Contre leurs promesses.
 * It proved contrary to what you thought. *La chose a réussi tout autrement que vous ne croyiez.*
 * He has acted contrary to the thrust repofed in him. *Il est coupable de malversation.*
 * To speak contrary to one's thoughts. *Trahir ses sentimens, dire le contraire de ce qu'on pense.*

† **TO CONTRARY**. *V.* to Contradict.

CONTRAST, *subst.* (small dispute or difference.) *Un contraste, petit différent, contestation, contrariété.*
 * Contrast, in painting, (that is, a different disposition of the figures in a group.) *Contraste, en terme de peinture, diversité dans la disposition des figures d'un groupe.*

TO CONTRAST, *verb. act.* (to place in contrast, in painting.) *Contraster, varier les attitudes, opposer les actions des figures d'un tableau.*
Contrasted, adj. Contrasté.

CONTRAVALLATION, *subst.* *Contrevallation.*

TO CONTRAVENE, *v. neut.* (to offend

or act against.) *Contrevenir, enfreindre, agir contre ce qui est ordonné, violer.*

CONTRAVENER, *subst.* (or offender.) *Contrevenant, celui ou celle qui contrevient.*

CONTRAVENTION, *f.* (or offence.) *Contravention, infraction.*

D. CONTRECTATION, *subst.* (or handling.) *Maniement, ou l'action de manier, attouchement.*

CONTRIBUTARY, *adj.* *Tributaire, qui paye contribution, contribuable.*

TO CONTRIBUTE, *v. act.* *Contribuer, fournir, donner.*
I contributed towards it. J'y ai contribué.

CONTRIBUTING, *f.* *L'action de contribuer, contribution.*

CONTRIBUTION, *subst.* *Contribution.*
To put a town under contribution. Mettre une ville à contribution.

CONTRIBUTOR, *f.* *Contribuant, qui contribue, qui concourt à un dessein.*

↓ **TO CONTRISTATE**, *verb. act.* *Contrister, affliger.*

↓ **CONTRISTATION**, *subst.* *L'action de contrister, chagrin, tristesse.*

CONTRITE, *adj.* (sorrowful for his sins, or penitent.) *Contrit, pénitent, qui a de la douleur de ses fautes.*
A contrite heart. Un cœur contrit.

CONTRITION, *subst.* (a true sorrow for sins.) *Contrition, douleur sincère de ses péchés.*

↓ **CONTRIVABLE**, *adj.* *Qui peut être trouvé ou inventé.*

CONTRIVANCE, *subst.* (or device.) *Invention, machine.*
A pretty contrivance. Une jolie invention.
He is full of contrivance. Il est inventif, il est plein d'invention.
 * Contrivance, (or ingenuity in contriving.) *Artifice, invention, adresse.*

TO CONTRIVE, *verb. act.* (to devise.) *Inventer, imaginer, pratiquer, trouver.*
 * To contrive, (to design, to plot.) *Tramer, machiner, brasser, méditer.*
 * To contrive, (or to manage.) *Concerter, ménager.*
He contrived that machine. Il inventa cette machine.
I have contrived a sort of a closet in my room, to put things out of the way. J'ai pratiqué une espèce de cabinet dans ma chambre, pour y ferrer des hardes.
To contrive a man's ruin. Tramer la ruine de quelqu'un.
To contrive a design. Concerner un dessein.
To contrive one's retreat. Ménager sa retraite.
 * How shall we contrive it? *Comment le ferons-nous? comment nous y prendrons-nous?*
 * I do what i can to contrive your happiness. *Je fais tout mon possible pour vous rendre heureux.*
Contrived, adj. Inventé, imaginé, pratiqué, tramé, machiné, concerté, ménagé, &c. V. to Contrive.
The thing is very well contrived. La chose est fort bien inventée, imaginée ou entendue.
An ill contrived house. Une maison mal entendue, mal imaginée, mal disposée.
An altar contrived in a wall. Un autel pratiqué dans une muraille.

An ill contrived design. Un dessein mal concerté.
His retreat was well contrived. Sa retraite a été bien ménagée.
 * An ill contrived man, (or a cross man.) *Un esprit de travers, un esprit mal tourné.*

D. CONTRIVEMENT, *f.* *Invention.*

CONTRIVER, *subst.* *Inventeur, auteur, celui qui invente, qui imagine, qui trame, qui ménage, &c. V. to Contrive.*
 * He is an excellent contriver. *C'est un homme fort inventif.*

CONTRIVING, *f.* *L'action d'inventer, invention, &c. V. to Contrive.*

TO CONTROLL, &c. *Voy. to Comp-troll, &c.*

† **CONTROVER**, *f.* (a law word, that signifies a forger of false news, from the French *Controuver*.) *Un semeur, un auteur ou un inventeur de faux bruits.*

CONTROVERSIAL, *adj.* (of or belonging to controversy.) *De controverse, qui regarde la controverse.*

CONTROVERSY, *f.* (dispute in general.) *Dispute, différent, débat, démêlé, controverse.*
 * Controversy, (dispute about religion.) *Controverse, dispute sur quelque point de religion.*
To put an end to a controversy. Terminer, décider, vider un différent.
 * Without all controversy. *Sans contredit, très-assurément, indubitablement.*

TO CONTROVERT, *v. act.* (to dispute of.) *Disputer, contester, mettre en controverse.*
Controverted, adj. Controversé, disputé, contesté, qui est en dispute.

↓ **CONTROVERTIBLE**, *adj.* *Qui peut être un sujet de dispute ou de controverse.*

↓ **CONTROVERTIST**, *f.* *Controversiste.*

CONTUMACIOUS, *adj.* (or stubborn.) *Obstiné, rétif, rebelle, revêche, déso-béissant, opiniâtre, réfractaire, contumace.*

CONTUMACY or **CONTUMACIOUSNESS**, *f.* (or stubbornness.) *Obstination, opiniâtreté, aheurement, brusquerie.*
R. Contumace, en françois, signifie refus de comparoitre en Justice.

CONTUMELIOUS, *adj.* (or affrontive.) *Outrageux, injurieux, offensant, choquant, diffamatoire.*
A contumelious language. Des paroles injurieuses, des injures, des outrages.

↓ **CONTUMELIOUSLY**, *adverb.* *Avec mépris, avec insulte.*

CONTUMELY, *subst.* (or reproach.) *Outrage, injure, affront.*

↓ **TO CONTUSE**, *v. act.* *Meurtrir, faire une contusion.*

CONTUSION, *f.* (or bruise.) *Contusion, meurtrissure.*

CONVALESCENCE, *f.* (or recovery of health.) *Convalescence, rétablissement de santé.*

↓ **CONVALESCENT**, *f.* *Convalescent.*

TO CONVEIGH. *V.* Convey.

CONVENABLE, *adj.* (or agreeable.) *Convenable, assortissant.*

TO CONVENE, *verb. act.* (or assemble.) *Assembler, convoquer.*
To convene, verb. neut. S'assembler.
Convened, adj. (or called together.) Assemblé, convoqué.

CONVENIENCE or **CONVENIENCY**, *subst.* *Commodité.*
When it shall stand with your own conveniency. A votre commodité.

✧ Convenience, (or agreeableness.)
Convenance, rapport, conformité, accord,
justesse.

CONVENIENT, adj. (fit and suitable.)
Commode, propre, convenable.

A very convenient house. Une maison
fort commode.

A convenient doctrine. Une doctrine
commode.

Some Princes think it justifiable to enter
into a war with their nearest ally, when
one of his towns lies convenient for them.
Quelques Princes croient pouvoir, sans
injustice, faire la guerre à leur proche
allié, pour une place qui est à leur bien-
séance.

✧ Convenient, (or agreeable.) Conve-
nable, conforme, qui a du rapport, assorti,
proportionné.

✧ Convenient, (or seasonable.) Qui
se fait ou qui arrive à propos, dans la
saison propre.

At time convenient. Lorsqu'il en sera
temps, en temps & lieu.

CONVENIENTLY, adv. (with conveni-
ency.) Commodément, proprement, avec
les commodités qu'on peut souhaiter.

To be very conveniently lodged. Être
logé très-commodément.

✧ Conveniently, (without trouble.)
Commodément, sans peine, sans embarras.

If you can conveniently. Si vous pouvez
le faire commodément, ou sans vous incom-
moder.

✧ Conveniently, (or agreeably.) Con-
formément, convenablement.

✧ Conveniently, (or seasonably.) A
propos.

CONVENT, subst. (or Monastery.) Un
couvent, un monastère, un cloître.

† To CONVENT, v. act. (or summon to
appear.) Citer, assigner, appeler, faire
venir en jugement, ajourner.

† Convented, adj. Cité, appelé en
jugement, assigné.

CONVENTICLE, subst. (an unlawful
meeting.) Conventicule, assemblée illi-
cite.

✧ CONVENTICLER, s. Celui qui tolère
ou qui fréquente des assemblées illicites.

CONVENTION, subst. (or publick mee-
ting.) Assemblée des Etats. En parlant
des affaires d'Angleterre, on peut se servir
du mot de convention.

✧ A convention of witches. Sabbat,
assemblée nocturne de sorciers.

✧ Convention, (a covenant or agree-
ment.) Convention, accord, contrat,
traité.

CONVENTIONAL, adj. (done with
agreement.) Conventionnel, dont on est
convenu par accord fait.

✧ CONVENTIONARY, adj. Régulé par
convention.

CONVENTIONER, subst. Membre d'une
Convention ou Assemblée des Etats.

CONVENTUAL, adj. (belonging to a
convent.) Conventuel, qui est de cou-
vent.

Ex. A conventual Church. Eglise con-
ventuelle, l'Eglise d'un couvent.

CONVENTUALS, subst. (or Monks.)
Religieux conventuels, Moines qui habi-
tent le couvent.

✧ To CONVERGE, v. neut. Être con-
vergent.

✧ CONVERGENT or CONVERGING,
adj. Convergent, terme de géométrie.

✧ CONVERSABLE or CONVERSIBLE,

adj. De bonne compagnie, propre à la
conversation.

CONVERSANT, adj. (that keeps com-
pany with.) Qui converse, qui fréquente,
ou qui est en conversation.

To be conversant with one, (or to con-
verse with him.) Converse, être en con-
versation avec quelqu'un, s'entretenir avec
lui.

✧ Conversant, (or well-versed.) Versé,
expérimenté.

Conversant in antient histories. Versé
dans les anciennes histoires.

✧ Conversant about (that treats of)
a thing. Qui traite d'une chose, qui a une
chose pour objet.

Mathematicks are conversant about
greatness. Les Mathématiques traitent de
la grandeur, ou ont la grandeur pour
objet.

CONVERSATION, subst. (familiar dis-
course.) Conversation, discours ou entre-
tien familier.

To begin the conversation. Entrer en
conversation.

To break of the conversation. Rompre
la conversation.

✧ That she may be conversation for
those that speak french. Afin qu'elle puisse
entretenir ceux qui parlent françois.

✧ A private conversation, (where two
persons talk close, and lay their heads
together.) Un tête-à-tête.

✧ Conversation, (intercourse, society.)
Commerce, fréquentation, société.

✧ Life and conversation. Vie & mœurs.

✧ CONVERSATIVE, adj. Qui a rapport
à la vie commune, à la société.

CONVERSE, s. (familiar intercourse.)
Habitude, conversation, familiarité, com-
merce, fréquentation, société.

I have no converse with him. Je n'ai
aucune habitude avec lui.

✧ Converse, adj. Converse, terme de
logique, en parlant d'une proposition.

To CONVERSE with one, v. neut. Con-
verser avec quelqu'un, le hanter, le fré-
quenter.

I do not love to converse with such
people. Je n'aime point à fréquenter ces
sortes de gens.

Conversed with, adj. Que l'on fré-
quente, ou que l'on a fréquenté.

CONVERSING, s. L'action de converser,
de hanter ou de fréquenter, fréquentation,
commerce.

CONVERSION, subst. (or change,) from
to Convert.) Conversion, changement.

To endeavour a man's conversion. Tra-
vailler à la conversion de quelqu'un.

✧ CONVERSIVE. V. Convertible.

CONVERT, subst. Un converti ou une
convertie, un ou une prosélite.

A new convert. Un nouveau converti.

To CONVERT, verb. act. (or to turn.)
Convertir, changer, transmuier, faire
changer de nature.

Ex. To convert a substance into another.
Convertir une substance en une autre.

To convert holy vessels into prophane
uses. Convertir des vases sacrés à des
usages profanes.

To convert one from a bad to a good
life. Convertir quelqu'un, lui faire quitter
sa mauvaise vie pour lui en faire prendre
une bonne.

To convert a heathen to the christian
Faith. Convertir un païen à la Foi chré-
tienne.

✧ To convert a thing to one's own
profit. Prendre quelque chose, se l'appro-
prier, s'en accommoder.

Converted, adj. Converti.

CONVERTER, subst. Convertisseur.

CONVERTIBLE, adj. Convertible.

Ex. Convertible terms. Des termes con-
vertibles.

CONVERTING, subst. L'action de con-
vertir, &c. V. to Convert. Conversion.

CONVEX, adj. Convexe, courbé en de-
hors, ou par dessus.

CONVEX, subst. Convexité.

Ex. The convex of a globe. La convexité
d'un globe.

✧ CONVEXEDLY or CONVEXLY, adv.
En forme convexe.

✧ CONVEXO-CONCAVE, adj. Qui est
concave d'un côté & convexe de l'autre.

CONVEXITY, subst. (the out-side of a
hollow body.) Convexité, partie con-
vexe, le dehors ou la superficie d'un
corps concave.

To CONVEY, verb. act. (or to carry.)
Porter, transporter, voiturier.

✧ To convey, (or send.) Envoyer,
faire tenir.

✧ To convey, (or make over.) Trans-
porter, faire un transport, en terme de
Palais.

If you give it me, i shall convey it to
him. Si vous me le donnez, je le lui por-
terai; ou bien, je le lui enverrai, je le
lui ferai tenir.

To convey a thing over sea. Faire trans-
porter quelque chose par mer.

To convey commodities by water. Voi-
turer des marchandises par eau.

How do you convey your letters to
him? Comment lui faites-vous tenir vos
lettres?

To convey one's right to another. Trans-
porter son droit, faire un transport de son
droit à un autre.

✧ He conveys his sense in plain words.
Il s'énonce, il s'exprime clairement ou
intelligiblement.

✧ To convey poison into a thing. Em-
poisonner une chose.

✧ To convey one's love or respects to a
man in a letter. Faire ses amitiés, faire
ses baise-mains à quelqu'un dans une lettre.

To convey AWAY. Emporter, faire
emporter.

To convey a man OUT of danger. Sau-
ver quelqu'un, le mettre hors de danger, le
mettre à couvert, ou en lieu de sûreté.

✧ To convey one's self quickly out of
a place. S'écouler, s'échapper, s'enfuir,
se sauver, décamper au plus vite.

CONVEYANCE, s. (or carrying.) Trans-
port, voiture, envoi.

✧ Conveyance, (a law-term.) Un
transport, une cession, terme de droit.

✧ Jugglers overwhelm us with gibberish
to get an opportunity of making a clearer
conveyance of their tricks. Les joueurs de
gobelets nous étourdissent de leur baragouin,
afin d'avoir occasion de faire leurs tours
plus adroitement & sans être aperçus.

CONVEYANCER, subst. Un faiseur de
transports, un Notaire.

CONVEYED or Convey'd, adj. Porté,
transporté, voituré, envoyé, fait tenir,
&c. V. to Convey.

CONVEYER, s. Celui ou celle qui porte,
qui transporte, &c. V. to Convey.

CONVEYING, s. Transport, l'action de
porter, &c. V. to Convey.

CONVICT, *f.* (one that is found guilty of an offense.) *Une personne atteinte & convaincue de quelque crime.*

To CONVICT, *v. act.* (to prove one guilty.) *Convaincre, faire voir clairement que l'accusation est véritable.*

To convict one of high treason. *Convaincre quelqu'un de haute trahison.*

Convicted, *adj.* *Convaincu, atteint de quelque crime.*

CONVICTION, *subst.* *Conviction.*

CONVICTIVE, *adj.* *Convaincant.*

D. CONVICTIVENESS, *f.* *Évidence.*

To CONVINCE, *verb. act.* *Convaincre, faire voir, prouver incontestablement, persuader.*

To convince one of his error. *Convaincre quelqu'un d'erreur, lui faire voir qu'il se trompe.*

Convinced, *adj.* *Convaincu, persuadé.*

I am convinced of it. *J'en suis convaincu.*

CONVINCING, *adject.* *Convaincant, incontestable.*

CONVINCINGLY, *adv.* *D'une manière convaincante, invinciblement.*

Ex. Convincingly true. *D'une vérité convaincante, évident.*

† To CONVIVE, *verb. act.* *Régaler, traiter.*

† CONUNDRUM, *subst.* (a whim or maggot.) *† Une lubie, une fantaisie.*

CONVOCAION, *f.* (or general assembly of the Clergy.) *Synode ou assemblée générale du Clergé. En parlant des affaires séculières, il faut dire convocation.*

To CONVOKE or CONVOCATE, *v. a.* (to convene.) *Convoquer, assembler.*

↓ CONVOLVED or CONVOLUTED, *adj.* *Roulé, replié.*

↓ CONVOLUTION, *subst.* *L'action de rouler, état de ce qui est roulé.*

CONVOY, *subst.* (or guard.) *Convoi, escorte.*

A great convoy. *Une grande escorte.*

To be a convoy to one. *Escorter quelqu'un.*

To CONVOY, *verb. act.* *Convoyer, escorter.*

Convoy'd, *adj.* *Convoyé, escorté.*

To CONVULSE, *verb. act.* Ex. To convulse the soul. *Transporter, ravir, enlever l'ame.*

Convulsed, *adject.* *Agité, transporté, qui est dans les convulsions.*

CONVULSION, *f.* (a shrinking up of the finews.) *Convulsion, rétraction ou mouvement des nerfs vers le cerveau, d'où ils tirent leur origine.*

↓ CONVULSIVE, *adj.* *Convulsif.*

Convulsive fits. *Des convulsions.*

† CONUSANCE. *V.* *Cognissance.*

† CONUSEE. *V.* *Cognitee.*

† CONUSOR. *V.* *Cognisor.*

CONY, *f.* (or rabbet.) *Un lapin, † un conil.*

A young cony. *Un lapereau, un jeune lapin.*

Cony skin. *Peau de lapin.*

Cony-burrow. *Trou de lapin.*

Cony-burrows going from one to another. *Clapièr, terrier, endroit dans une garenne où il y a plusieurs trous les uns dans les autres.*

A cony-warren. *Garenne de lapins.*

* † Cony-catcher (or cuning cheat.) *Un fourbe, un trompeur, un imposteur.*

To COO, *verb. neut.* (as turtles do.) *Gémir, comme une touterelle,*

COOING, *subst.* (the noise of turtles.) *Gémissement.*

COOK, *f.* (a man that dresses meat.) *Un cuisinier.*

A Cook (or a woman cook.) *Une cuisinière.*

‡ The Master-Cook, to a Prince. *Le Maître-Queux, chez un Prince.*

‡ The cook in a ship. *Le coq d'un navire.*

‡ A cook, (that keeps a cook's shop.) *Un rôtisseur.*

A cook's shop. *Une rôtisserie.*

‡ A great cook, (a cook that keeps a great ordinary.) *Un traiteur, cuisinier qui traite à haut prix.*

‡ The cook-room in a ship. *Le foyer ou la cuisine d'un vaisseau, fougion, en terme de Levant.*

Cook-maid. *Servante de cuisine.*

To COOK, *verb. act.* *Faire la cuisine, apprêter les viandes.*

COOKERY, *f.* *Cuisine.*

Ex. To understand cookery. *Entendre bien la cuisine.*

COOL, *adj.* *Frais, qui a de la fraîcheur, qui à un froid agréable.*

A cool room. *Une chambre fraîche.*

COOL, *f.* *Le frais, la fraîcheur.*

To COOL, *v. act.* *Rafrâichir, attiédir.*

* To cool (or to allay.) *Attiédir, ralentir, abattre, relâcher, ramollir, modérer, diminuer.*

To cool wine. *Rafrâichir du vin.*

To cool the cannon. *Rafrâichir le canon, lorsqu'il a tiré.*

That cools the lungs. *Cela humecte les poudrons.*

* This will cool your courage. *Ceci vous ralentira, rabattra ou ramollira le courage.*

It begins to cool. *Il commence à se refroidir.*

The heat of the people cooled on a sudden. *L'ardeur du peuple s'attiédit tout-à-coup.*

* His courage begins to cool. *Son courage commence à se ralentir.*

To COOL, *verb. neut.* (to grow cool.) *Se rafraîchir, se refroidir, s'attiédir.*

* To cool, (to slacken, to relent.) *S'attiédir, se refroidir, se ralentir, se relâcher, se diminuer, perdre son ardeur.*

Cooled, *adj.* *Attiédi, rafraîchi, humecté, ralenti, rabattu, modéré, relâché, diminué.*

V. to Cool.

COOLER, *subst.* *Un réfrigératif ou réfrigérant.*

Verjuice is a cooler. *Le verjus est un réfrigératif.*

‡ A brewer's cooler. *Brassin, sorte de cave de brasserie.*

COOLING, *f.* *Rafrâichissement, ralentissement, &c. l'action de rafraîchir, &c.*

V. to Cool.

Cooling, *adj.* *Rafrâichissant, réfrigératif.*

A cooling liquor. *Une liqueur rafraîchissante.*

COOLLY, *adv.* *De sang froid, fraîchement.*

COOLNESS, *f.* *Fraîcheur, frais.*

The coolness of the night. *La fraîcheur de la nuit.*

↓ COOM, *f.* *Suie, poussière de charbon.*

COOMB or COMB of corn, *f.* *Sorte de mesure de blé.*

COOP, *f.* *Sorte de poulailler ou de mue; c'est un couvert mobile, où l'on engraisse la volaille à Londres, & où l'on fait*

pondre ordinairement les poules à la campagne.

To COOP up, *verb. neut.* *Enfermer, † claquemurer.*

Cooped up, *adj.* *Enfermé, † claquemuré.*

COOPEE, *adj.* (a term in heraldry.) *Coupé, en terme de blason.*

COOPEE, *f.* (a step in dancing.) *Coupé, sorte de pas dans la danse.*

COOPER, *subst.* *Tonnellier, qui relie des tonneaux.*

‡ A wine-cooper. *Un marchand de vin.*

COOPERAGE, *subst.* (the place where coopers work.) *Tonnellerie; salaire de tonnellier.*

To COOPERATE, *verb. neut.* (or work together.) *Coopérer, aider à faire, aider, agir.*

COOPERATION, *f.* *Coopération.*

COOPERATOR, *f.* *Coopérateur.*

COORDINATE, *adj.* (of equal degree.) *De même ordre, de même degré, égal.*

↓ COORDINATION, *f.* *État d'égalité, de même ordre.*

COOT, *f.* (or moor-hen.) *Foulque, poule d'eau.*

* † A very coot (or fool.) *Un sot, un benêt, un badaud.*

COP, *f.* (or top of any thing.) *Haut, sommet, cime.*

‡ Cop (or tuft on the heads of birds.) *Huppe, touffe de plumes sur la tête de certains oiseaux.*

COPAL, *f.* (a white and bright rosin brought from the West-Indies.) *Résine blanche & luisante qui vient des Indes Occidentales.*

↓ COPARCENARY, *subst.* *Succession en commun.*

COPARCENER, *f.* *Copartageant, copropriétaire, celui ou celle qui possède avec un autre.*

COPARCENY or coparseny, *f.* *Indivis.*

Ex. To hold an estate in coparceny. *Jour d'un bien par indivis.*

COPARTNER, *f.* *Colleague, associé.*

↓ COPAYRA, *f.* *Baume qu'on tire d'un arbre du Brésil. Copahu.*

COPE, *subst.* (a Priest's cope.) *Chape, vêtement d'Eglise.*

‡ Under the cope of heaven. *Sous la voûte du ciel, sous le ciel, sous le firmament.*

It is the finest thing under the cope of heaven. *Il n'est rien de si beau sous le firmament.*

† To COPE, *v. act.* (to barter, to truck.) *Changer, troquer.*

* † To cope right-hands, (to fight.) *En venir aux mains, se battre, être aux prises.*

‡ We are able to cope with him (or to make head against him.) *Nous sommes en état de lui faire tête, nous serons assez forts pour lui.*

↓ To cope, (to cover.) *Couvrir.*

To cope, *v. neut.* (to jut out.) *Avancer, sortir de l'alignement.*

COPEL. *V.* *Coppel.*

† COPESMATE, *f.* *Compagnon de table, ami.*

COPIE. *V.* *Copy.*

COPIER, *f.* *Un copiste.*

COPING, *f.* (from to cope.) *L'action de changer, de troquer, &c. V. to Cope.*

‡ Coping, (joining together in fight.) *Choc, combat, mêlée.*

‡ Coping (or top) in building. *Le faite d'un bâtiment.*

✦ The coping of a wall. *Le chaperon ou le larmier d'une muraille.*
COPIOUS, *adj.* (or plentiful.) *Copieux*, abondant, riche.
Ex. A copious language. *Une langue copieuse, riche, abondante.*
COPIOUSLY, *adv.* *Copieusement*, abondamment, à foison, en abondance, amplement, largement.
COPIOUSNESS, *f.* *Richesse, abondance.*
Ex. The copiousness of a language. *Les richesses d'une langue.*
✦ **COPIST**, *f.* *Copiste.*
COPP, *V.* *Cop.*
COPPED, *adj.* (as a bird.) *Huppé*, qui a une huppe.
✦ *Copped* (or sharp-topped.) *Pointu*, qui se termine en pointe.
COPPEL, *f.* (the pot wherein goldsmiths melt or fine, their metal.) *Coupelle*, outil d'Affineur, d'Orfèvre.
COPPER, *f.* *Cuivre, laiton.*
Red or yellow copper. Cuivre rouge ou jaune.
✦ *Molten copper. Rosette.*
✦ *A copper*, (a great vessel of copper.) *Une chaudière.*
Copper-colour. Couleur de cuivre, basané.
Copper-smith. Ouvrier qui travaille en cuivre.
Copper-plate. Planche, feuille de cuivre sur laquelle on grave pour en tirer des estampes.
Copper-nose. Nez rouge, boutoné ou couperosé.
COPPERAS, *f.* (a sort of mineral.) *Couperose*, sorte de sel minéral qui contient en soi quelque substance métallique.
✦ **COPPERWORM**, *f.* *Sorte de petit vers.*
✦ **COPPERY**, *adj.* *De cuivre ou qui contient du cuivre.*
COPPICE or **COPSE**, *f.* *Taillis*, bois qui se coupe de sept en sept ans, de huit en huit ans, &c.
✦ **COPPLED**, *adj.* *Qui s'élève en pointe.*
✦ **To COPULATE**, *v. act.* *Unir, joindre.*
✦ *To copulate*, *v. neut.* *S'accoupler.*
COPULATION, *f.* (or coupling.) *Copulation*, en terme de droit, accouplement du mâle avec la femelle, coït.
COPULATIVE, *adj.* *Copulatif*, qui joint, qui lie ensemble.
A copulative term. Un terme copulatif.
A conjunction copulative. Une copulative.
COPY, *f.* (any writing transcribed.) *Copie*, le double, de quelque écrit.
✦ *Copy* (or original of a book.) *Copie ou original d'un Auteur, manuscrit.*
✦ *Copy* (or Pattern to write after.) *Exemple, modèle d'écriture que les écrivains donnent à leurs écoliers.*
✦ *Copy* (or printed book.) *Exemplaire de quelque ouvrage.*
To compare the copy with the original. Collationner, conférer la copie avec l'original.
✦ *That Bookseller has bought his copy. Ce Libraire a acheté sa copie.*
✦ *The writing-master has set me a copy. Le maître à écrire m'a fait une exemple.*
The Bookseller gives him so much money, and so many copies. Le Libraire lui donne tant d'argent & tant d'exemplaires.
✦ *A copy of verses. Des vers copiés, des vers.*
Copy-money. *La somme qu'un Libraire*

paye à un Auteur pour sa copie ou son manuscrit : ou bien, l'argent qu'on donne aux compagnons d'Imprimerie, au lieu de leur donner des exemplaires, lorsqu'un Livre est achevé d'imprimer.
Copy-hold, (a tenure for which the tenant has nothing to shew but the copy of the rolls made by the steward of his lord's court.) *Terre qui relève d'un fief, & qu'on possède dans certaines conditions particulières. Consultez sur ce mot Blount's Law-Dictionary.*
Copy-holder or **copy-hold**, *f.* *Tenancier, un vassal*, celui qui possède cette sorte de terre qu'on nomme **COPY-HOLD**. *V.* *Copy-hold.*
To COPY out, *verb. act.* (to write out of another.) *Copier, transcrire.*
To copy out a will. Copier un testament.
✦ *To copy. Copier, imiter.*
Copied out, adj. Copié, transcrit.
I must get it copy'd out. Il faut que je le fasse copier.
COPYING out, *f.* *L'action de copier, de transcrire, d'imiter.*
D. COQUELUCHO, *f.* (a kind of violent cough.) *Coqueluche*, quinte, sorte de toux violente.
COQUET. *V.* **COCQUET**.
CORAL, *f.* (a sea plant.) *Corail.*
✦ *Coral*, (which they hang about an infant's neck for a toy.) *Un hochet*, qu'on pend au cou d'un enfant au maillot pour lui servir de jouet.
✦ **CORALLINE**, *adj.* *De corail ou qui tient du corail.*
✦ **CORALLINE**, *f.* *Coraline*, plante.
✦ **CORALLOID** or **Coralloidal**, *adj.* *Semblable au corail.*
CORAND or **Currand**, *f.* *Groseille rouge, raisin de Corinthe.*
CORAND-TREE, *f.* *Un groseillier.*
CORANT. *V.* *Courant.*
✦ **CORBAN**, *f.* *Tronc, boîte pour les aumônes; don, aumône.*
✦ **CORBEILS**, *f.* *Gabions*, terme de fortification.
CORBEL, *corbet* or *corbil*, *f.* (a jutting or shouldering piece of Architecture, cut out in walls, to bear up a post, summer or other weight.) *Corbeau ou modillon*, grosse console, qui sort de la muraille pour soutenir une poutre, &c. *Corbeille*, en architecture.
✦ *Corbets*, (places in walls where images stand.) *Des niches.*
CORD, *f.* (or rope.) *Corde.*
✦ *A filken cord with which people are strangled in Turkey. Le cordon de soie avec lequel on étrangle les criminels en Turquie.*
✦ *Cord-maker. Cordier.*
✦ *A cord of wood. Une corde ou deux voies de bois, tas de bois en quarré.*
To CORD up wood, *v. act.* *Corder le bois*, le mettre en corde.
CORDAGE, *f.* (or Ropes.) *Cordage*, funin, toutes sortes de cordes grosses ou petites de navire.
CORDED up, *adj.* (from to cord.) *Cordé, mis en membrure.*
CORDELIER, *f.* (or Gray-Friar of the Order of St. Francis.) *Cordelier*, sorte de Religieux de S. François.
CORDIAL, *adj.* (or strengthening.) *Cordial*, qui est bon pour le cœur, qui le fortifie, qui le réjouit.
Cordial julep. Un julep cordial.
✦ *Cordial*, (heartly or sincere.) *Cor-dial, de cœur, sincère, fidelle,*

✦ *A cordial (or hearty) friend. Un ami cordial, un ami de cœur.*
CORDIAL, *f.* *Cordial.*
✦ **CORDIALITY**, *f.* *Cordialité, sincérité.*
CORDIALLY, *adv.* (or heartily.) *Cordialement, sincèrement, de bon cœur.*
✦ **CORDINER** or **cordwainer**, *f.* (a shoemaker.) *Un cordonnier.*
CORDON, *f.* (a term of fortification.) *Cordon*, terme de fortification.
CORDWAIN, *adj.* *Ex.* *Cordwain leather. Cuir de peau de bouc ou de chevre, passé en tan.*
CORE, *f.* (that part of the fruit wherein the kernel lies.) *Trognon.*
The core of a pear or apple. Trognon de poire ou de pomme.
✦ *To be rotten in the core, (to have no good principles.) N'avoir pas le fond bon.*
✦ **CORIACEOUS**, *adj.* *De cuir; coriace.*
CORIANDER, *subst.* (a kind of plant.) *Coriandre*, sorte de plante.
Coriander-seed. Graine de coriandre.
✦ **CORINTHIAN** order. *Ordre corinthien*, en architecture.
CORK, *f.* (or Cork-tree.) *Liege*, sorte d'arbre.
✦ *Cork*, the wood (or Bark of that tree.) *Liege, écorce ou bois de liege.*
✦ *Cork* (or a Stopple.) *Bouchon de liege.*
Cork-shoes. Des semelles de liege.
To CORK, *v. act.* (to stop a bottle with a cork.) *Boucher une bouteille avec un bouchon de liege.*
Corked or Corkt, adj. part. Bouché.
A bottle well or ill corked. Une bouteille bien ou mal bouchée.
CORMORANT, *subst.* (a kind of sea-raven.) *Cormorant*, sorte d'oiseau.
✦ *A greedy cormorant or a glutton. Un glouton, un gourmand.*
CORMUDGEON, *subst.* (or Miser.) *Un avare, un taquin, un ladre, un arabe.*
CORN, *f.* *Blé, grain, comme froment, orge, avoine.*
Standing corn. Blé en herbe.
To give the horses their corn. Donner l'avoine aux chevaux.
✦ *A corn of salt. Un grain de sel.*
✦ *A corn on the toe. Un cor au pied.*
Prov. To measure another man's corn by one's own bushel. Mesurer les autres à son aune.
A corn-field. Un champ.
Corn-loft. Grenier.
Corn-trade. Commerce de blé.
Corn-merchant. Marchand de blé.
A corn-chandler. Un vendeur de grains.
Corn-rose or wild-poppy. Coquelicot.
Corn-fallet, (a kind of winter-fallet.) Mâche, doucette, herbe.
A corn-cutter. Un coupeur de cors.
To CORN, *v. act.* (or powder with salt.) *Saupoudrer, répandre sur la viande un peu de sel, la saler un peu.*
To corn powder. Faire de la poudre grenue, la réduire en grains.
CORNAGE, *f.* (an imposition upon corn.) *Impôt sur le blé.*
CORNED, *adj.* *Saupoudré, salé.*
CORNEL, *subst.* (or cornel-berry.) *Cornouille.*
Cornel-tree. Cornouiller, sorte d'arbre fruitier.
CORNELIAN, *f.* a cornelian-stone. *Cornaline*, sorte de pierre précieuse.
✦ *Cornelian-tree or Cornelian-cherry. V. Cornel.*

✚ CORNEOUS, *adj.* De la nature de la corne.

CORNER, *f.* Coin, angle, encoignure.

A corner of a street. Un coin de rue.

The corner of the eye. Le coin de l'œil.

The corner of a wall. Le coin, l'angle ou l'encoignure d'une muraille.

A corner-stone. Une pierre du coin, qui se met dans les encoignures.

A corner-house. Maison du coin ou qui fait le coin.

Made corner-wise. Fait à angles.

✚ Corners (or windings) of rivers. Les coudes, les détours, les replis d'une rivière.

✚ In a corner (or privately.) Dans un coin, en secret, secrètement.

CORNERED, *adj.* Ex. Two-cornered or three-cornered. Qui a deux ou trois angles.

CORNET, *f.* (or Horn.) Cornet.

✚ Cornet, (an Officer of Horse.) Cornette, Officier de Cavalerie.

✚ Cornet, (a woman's head-gear.) Cornette, sorte de coiffe.

CORNET, (to let a horse blood.) Corne, à saigner un cheval.

✚ A cornet (or coffin) of paper. Un cornet de papier.

✚ Cornet. Cornet, petit cor.

✚ CORNETTER, *f.* Celui qui sonne du cornet.

CORNICE or cornish, *f.* (in Building.) Corniche, terme d'Architecture.

✚ The cornice of the roof of a coach. Gouttière de carrosse.

✚ CORNUCOPIÆ, *f.* Corne d'abondance.

D. CORNUTE or Cornigerous, *adj.* (or having horns.) Qui a des cornes.

† CORNUTE, *f.* (or cuckold.) Cornard, cocu.

† To CORNUTE, *v. act.* (to cuckold.) Faire cornard, faire porter les cornes.

Cornuted, *adj.* Cornard, qu'on a fait cornard.

✚ CORNY, *adj.* De corne, dur comme la corne.

CORODY, *f.* (a common-law word, which signifies an allowance of meat, &c. due to the King's servants from an Abbey or other house of Religion, whereof he is the founder.) Sorte de tribut que les maisons religieuses payoient autrefois à la Couronne.

COROLLARY, *subst.* (or Inference.) Un corollaire, une proposition qui n'est qu'une suite d'une autre qui précède.

✚ CORONAL, *f.* Couronne, guirlande.

✚ Coronal, *adj.* Coronal, terme d'anatomie.

CORONATION, *subst.* Couronnement, Sacre.

The coronation of the King of England. Le couronnement du Roi d'Angleterre.

The coronation of the King of France. Le sacre des Rois de France.

CORONEL. *V.* Colonel.

CORONER, *f.* (an Officer who, being assisted by a Jury of twelve men, is appointed by the Crown to sit upon the body of such as have been found dead, to examine whether they died a violent or natural death.) C'est un Officier qui a charge d'examiner avec douze assistants de la part de la Couronne, si un corps qu'on a trouvé mort, a été tué & assassiné ou s'il est mort de sa belle mort,

CORONET, *f.* Couronne, en terme de Blason.

A dukes coronet. Une couronne ducale.

CORPORAL, *f.* (an officer in a company of foot, below the Sergeant.) Un caporal, bas officier d'Infanterie qui est au dessous du Sergeant.

✚ Corporal (or communion-cloth in the Church of Rome.) Corporal, linge béni & carré sur lequel on met le calice & l'hostie parmi les Papistes.

CORPORAL, *adj.* (or bodily.) Corporel, qui concerne le corps ou qui tient de la nature du corps.

A corporal punishment. Une punition corporelle.

✚ To take a corporal oath, (which is done by touching with one's hand some part of the holy Scripture.) Prêter serment sur les Saints Evangiles.

✚ CORPORALITY, *f.* État de ce qui est corporel.

CORPORALLY, *adv.* Corporellement.

To punish a man corporally. Punir quelqu'un corporellement, lui infliger une peine corporelle.

CORPORATE, *adj.* Qui forme une communauté, qui fait un corps.

Ex. A corporate body. Une communauté, le corps des habitants d'un bourg, ou d'un village.

CORPORATION, *f.* (or corporate body.) Communauté.

A corporation-town. Une ville municipale.

CORPORATURE, *f.* (or bulk of body.) Corfage, corpulence.

CORPOREAL. *V.* Corporal.

CORPOREITY, *f.* Qualité corporelle, solidité.

✚ To CORPORIFY, *verb. act.* Corporifier.

CORPS or CORPSE, *subst.* (or dead body.) Un corps mort, le corps d'une personne nouvellement décédée, un cadavre.

You are desired to accompany the corps. Vous êtes prié d'accompagner le corps.

✚ A corps-de-guard. Un corps de garde.

CORPULENCY, *f.* (or bigness of body.) Corpulence, embonpoint, grosseur du corps.

CORPULENT, *adj.* (or big-bodied.) Gros & gras, replet, charnu, de grosse corpulence, dodu.

CORPUS-CHRISTI-DAY, *f.* (a holy-day among the Papists.) La Fête-Dieu.

CORPUSCLE, *f.* (or small body.) Corpuscule, petit corps, un atome.

CORPUSCULAR, or CORPUSCULARIAN, *adj.*

Ex. Corpuscular Philosophy. Philosophie corpusculaire, ou qui explique les phénomènes de la nature, par le mouvement, la figure & les qualités des atomes.

Corpuscularian hypothesis, (Locke.) L'hypothèse des atomes.

CORRADIATION, *subst.* Conjonction des rayons de lumière en un point.

CORRECT, *adj.* Correct, exact, châtié, en parlant d'un Ouvrage d'esprit, du style, &c.

Correct, *adv.* Correctement.

He writes correct. Il écrit correctement, son style est châtié.

To CORRECT, *verb. act.* (to mend the faults.) Corriger, rendre correct, ôter les

fautes, châtier, retoucher, en parlant des ouvrages d'esprit.

✚ To correct, (or to temper.) Corriger, tempérer, diminuer.

✚ To correct, (or chastise.) Corriger, châtier, redresser, punir.

To correct a book. Corriger un livre, le châtier, le retoucher.

To correct a proof. Corriger une épreuve.

Cinamon will correct the coldness of it.

La canelle en corrigera la froideur.

'Tis your duty to correct your son. Il est de votre devoir, de corriger, de redresser, de punir, ou de châtier votre fils.

* My watch corrects the sun. Ma montre règle le Soleil.

Corrected, *adj.* Corrigé, châtié, &c.

CORRECTER. *V.* Corriger.

CORRECTING, *f.* L'action de corriger, &c. *V.* to Correct. Correction.

CORRECTION, *f.* (or Amending.) Correction, amendement, réforme.

Correction, (or Punishment.) Correction, punition, châtiment.

A house of correction. Une maison de correction.

✚ Under correction. Sauf correction, sauf le respect de la compagnie.

Under correction, gentlemen, he lies. Sauf votre respect, Messieurs, il a menti.

CORRECTIVE, *f.* & *adj.* Correctif.

Ex. A corrective medicine, or a corrective. Un médicament correctif, un correctif.

CORRECTLY, *adv.* (or without fault.) Correctement, sans faute, selon les règles.

CORRECTNESS, *f.* Exactitude, correction.

CORRECTOR, *subst.* Correcteur, celui qui corrige.

A Printer's Corrector. Un Correcteur d'Imprimerie.

✚ A Corrector of the Staple, (a Clerk recording all bargains made there.) Clerc ou Commis d'une étape ou d'un magasin, celui qui tient un registre des ventes & des achats.

CORRELATIVE or CORRELATE, *adj.* (relative to one another.) Corrélatif, qui a un rapport réciproque.

✚ CORREPTION, *f.* (chiding.) Réprimande, reproche.

To CORRESPOND, *v. n.* (or answer.) Correspondre, répondre, s'accorder, convenir.

CORRESPONDENCE, or CORRESPONDENCY, *f.* Correspondance, intelligence, communication.

To keep a private correspondence with one. Être d'intelligence avec quelqu'un.

CORRESPONDENT, *adj.* (or suitable.) Conforme, convenable.

✚ I will be correspondent to your commands. J'obéirai, je me conformerai à vos ordres.

CORRESPONDENT, *f.* Un correspondant, celui ou celle avec qui l'on a correspondance.

My correspondent in Lyons. Mon Correspondant de Lyon.

CORRESPONDING, *adj.* (suitable.) Sortable, conforme, convenable.

CORRIDOR, *f.* (a covered way in fortification.) Corridor, chemin couvert, terme de fortification.

CORRIGIBLE, *adj.* (that may be corrected.) Qui se peut corriger, corrigible,

CORRIVAL,

CORRIVAL, *f.* (one that courts the same thing with another.) *Rival, compétiteur, concurrent.*

✚ **CORROBORANT**, *adj.* *Corroboratif.*
To **CORROBORATE**, *v. a.* (to strengthen, as a medicine, &c.) *Corroborer, fortifier.*

* To corroborate, (to strengthen, or make good.) *Fortifier, appuyer, affermir, établir.*

Corroborated, adj. Corroboré, fortifié, &c. V. the verb.

CORROBORATIVE, *adj.* *Corroboratif, qui corrobore, qui fortifie, &c.*

* A corroborative argument. *Un puissant argument, un argument qui appuie fortement ce que l'on a avancé.*

To **CORRODE**, *v. a.* (or eat up.) *Corroder, ronger, manger.*

Aqua fortis corrodes metals. L'eau forte corrode les métaux.

Corroded, adj. Corrodé, rongé, mangé.

✚ **CORRODENT**, *adj.* *Corrodant.*

✚ **CORRODIBLE**, *adj.* *Susceptible de corrosion.*

CORRODING, *f.* *L'action de corroder, de ronger, ou de manger.*

Corroding, adj. Qui corrode, qui ronge, corrodif.

* Corroding, (or anxious) cares. *Des soins rongeurs, des soins qui rongent l'esprit.*

CORRODY. *V. Corody.*

✚ **CORROSIBILITY**, *f.* *Qualité qui rend susceptible de corrosion.*

✚ **CORROSION**, *f.* *Corrosion, action & effet de ce qui est corrodif.*

CORROSIVE, *adj.* *Corrosif, qui corrode, qui ronge, qui mange.*

CORROSIVENESS, *subst.* *Qualité corrosive.*

To **CORRUGATE**, *v. a.* *Rider.*

CORRUPT, *adj.* (or stark naught.) *Corrompu, mauvais, gâté, altéré.*

Corrupt blood. Du sang corrompu.

Corrupt principles. De mauvais principes.

* Corrupt, (or depraved.) *Corrompu, dépravé, débauché, abâtardi.*

A corrupt will, or reason. Une volonté, ou une raison dépravée.

* Corrupt (or bribed.) *Corrompu, gagné, suborné.*

A corrupt Judge. Un Juge corrompu.

To **CORRUPT**, *v. a.* (to spoil, and marr.) *Corrompre, gâter, altérer, &c.*

✚ To corrupt (or bribe) one's Judges. *Corrompre ses Juges, les gagner à force d'argent.*

✚ To corrupt (or bring over) a garrison. *Pratiquer une garnison.*

✚ To corrupt witnesses. *Suborner des témoins.*

✚ To corrupt, (or to infect.) *Corrompre, infecter, empoisonner.*

✚ To corrupt (or debauch.) *Corrompre, débaucher, depraver, abâtardir, altérer.*

To **CORRUPT**, *verb. neut.* *Se corrompre, se gâter, se pourrir.*

When the blood begins to corrupt. Dès que le sang commence à se corrompre.

Corrupted, adj. Corrompu, &c. V. to corrupt.

CORRUPTER, *f.* *Corrupteur, suborneur, celui qui corrompt. &c.*

CORRUPTIBILITY or **CORRUPTIBLENESS**, *f.* *Corruptibilité.*

CORRUPTIBLE, *adj.* *Corruptible, qui peut être corrompu.*

CORRUPTION, *f.* *Corruption, altération, désordre, ruine.*

✚ *Corruption, (or corrupt matter.) Corruption, pus, matière.*

CORRUPTIVE, *adj.* (apt to corrupt.) *Propre à corrompre, pestilentiel.*

✚ **CORRUPTLESS**, *adj.* *Inaltérable, incorruptible.*

CORRUPTLY, *adv.* *Contre la droiture, de mauvaise foi.*

He behaved himself corruptly. Il en a agi de mauvaise foi, ou en mal-honnête homme.

✚ **CORRUPTNESS**. *V. Corruption.*

CORSAIR, *subst.* (or Pirate.) *Corfaire, pirate, écumeur de mer.*

✚ **CORSE**. *V. Corps.*

CORSE-PRESENT, *subst.* (or mortuary: beast, or other offering to a Priest, from a dead man's estate.) *Présent mortuaire, ce qu'on donne à un Prêtre du bien du défunt.*

CORSLET or **CORSELET**, *f.* (an armour for a pike-man.) *Corselet, cuirasse pour un piquier.*

✚ *Corslets, (or Pike-men.) Les Piquiers, les piques, d'un Régiment.*

✚ *Corslet, (or broad girdle. Sorte de ceinture large.*

✚ **CORTICAL**, *adj.* *Cortical, terme d'anatomie.*

✚ **CORTICATED**, *adj.* *Couvert d'une espèce d'écorce.*

CORTIN. *V. Courtin.*

CORVETTO. *V. Curvet, &c.*

CORVISER. *V. Cordiner.*

CORUSCANT, *adj.* (shining, bright.) *Brillant, reluisant, resplendissant, éclatant, lumineux.*

CORUSCATION, *f.* (or Flash.) *Brillant, éclat, lueur, lumière, coruscation, terme de physique.*

✚ **CORYMBUS**, *f.* *Corymbe, terme de botanique.*

✚ **COSCINOMANCY**, *f.* *Sorte de divination.*

✚ **COSECANT**, *f.* *Co-sécante, terme de Géométrie.*

CO-SINE, *f.* (a term of Geometry, it is the complement of the radius, or whole sine to a quadrant, or 90 degree.) *Complément du rayon à un quart de cercle, cosinus.*

COSMETICKS, *f.* (womens ornaments, or washes.) *Bijoux, ornemens, affiquets de femme, ou eaux pour rendre le teint beau.*

Cosmetick, adj. (or Beautifying.) Cosmétique, qui embellit.

✚ **COSMICAL**, *adj.* *Qui a rapport à l'univers; qui se leve & se couche avec le soleil, en parlant des astres.*

✚ **COSMICALLY**, *adv.* *Avec le soleil.*

✚ **COSMOGONY**, *f.* *Cosmogonie.*

COSMOGRAPHER, *f.* *Un Cosmographe, celui qui fait la description du Monde.*

COSMOGRAPHICAL, *adj.* *Cosmographique.*

COSMOGRAPHY, *f.* (the description of the World.) *Cosmographie, description du Monde.*

✚ **COSMOPOLITAN** or **COSMOPO-LITE**, *subst.* *Cosmopolite, qui n'adopte point de patrie.*

COSSET, *f.* (a lamb, calf, &c. brought up without the dam.) *Agneau, &c. élevé sans la mère.*

COST, *f.* (or expence.) *Frais, dépens, dépense.*

I shall do it to your cost. Je le ferai à vos frais, à vos dépens.

To my cost. A mes dépens.

The court has ordered each of ye a shell, without costs. La Cour vous adjuge une écuille à chacun, dépens compensés.

To bestow great cost on something. Faire bien de la dépense en quelque chose.

✚ *Cost, (or price.) Prix, valeur.*

✚ *He hath lost both his labour and cost. Il a perdu sa peine & son argent.*

Prov. It will not quit cost. Le jeu ne vaut pas la chandelle, ou vous n'y trouverez pas votre compte.

Prov. Much worship, much cost. Les honneurs coûtent.

To **COST**, *verb. neut.* (stand in.) *Coûter, revenir.*

I will have it, whatever it cost, or let it cost what it will. Je veux l'avoir, quoi qu'il m'en coûte, ou à quelque prix que ce soit.

His house cost building above ten thousand pounds. Sa maison a coûté plus de dix mille livres sterling à bâtir, elle lui revient à plus de dix mille livres sterling.

✚ **COSTAL**, *adj.* (belonging to the ribs.) *Qui appartient aux côtes.*

COSTARD. *V. Custard.*

D. COSTER-MONGER, *f.* (one that sells fruit.) *Un fruitier.*

COSTIVE, *adj.* (or binding.) *Astringent, qui resserre, qui constipe.*

✚ *Costive, (or bound in body.) Constipé, qui n'a pas le ventre libre.*

COSTIVENESS, *f.* (the being binding.) *Vertu astringente.*

✚ *Costiveness, (the being bound.) Constipation.*

✚ **COSTLINESS**, *f.* *Somptuosité, grande dépense.*

COSTLY, *adj.* (or dear, from cost.) *Cher, qui coûte beaucoup.*

✚ *Costly, (or stately.) Somptueux, splendide, magnifique, qui coûte beaucoup.*

✚ *Costly, (or expensive.) Qui fait de grandes dépenses, & dépensier.*

✚ *Costly colours. Sorte de jeu de cartes.*

Costly, adv. Somptueusement, magnifiquement, avec grande dépense.

COSTREL, *f.* (a kind of bottle.) *Sorte de bouteille ou de flacon.*

✚ **COT**, *f.* (an old Saxon word fort cottage.) *Cabane.*

Sheep-cot. Une étable à brebis, une bergerie.

✚ *Cot, (a kind of refuse wool, so clung together, that it cannot be pulled asunder.) Rebut de laine.*

✚ *A cot, or cotquean, (a man who meddles too much in womens affairs.) Un jocriffe.*

D. To COT, *v. neut.* (is said of a man who meddles in a woman's domestick affairs.) *Être un jocriffe, mettre le nez dans le ménage.*

COTAGE. *V. Cottage.*

✚ **COTANGENT**, *f.* *Cotangent, terme de géométrie.*

COTEMPORARY, *f.* (one that lives in the same age, or time with another.) *Contemporain.*

COTQUEAN, *f.* *Un jocriffe.*

COTTAGE, *f.* *Cabane, chaumière, méchante petite maison de campagne.*

COTTAGER, *f.* Celui ou celle qui demeure dans une cabane, † un manant.

COTTON, *f.* Coton.

Fine cotton. *De beau coton.*

The cotton-tree, (which bears a fruit full of cotton.) *Cotonnier*, l'arbre qui porte le fruit où est enfermé le coton.

To **COTTON**, *verb. neut.* (in a proper sense, to frize, as some stuffs do.) *Se cottonner.*

* To cotton, (to succeed, to hit.) *Réussir, avoir un bon succès.*

Our business will not cotton. *Notre affaire ne réussira pas.*

* To cotton, (or agree.) *S'accorder, s'accommoder, quadrer.*

COUCH or **COUCH-BED**, *f.* Couche, couchette, lit de repos.

To lie down upon a couch. *Se coucher sur un lit de repos.*

To lay one's self down upon a couch. *Se jeter sur un lit de repos.*

† To **COUCH**, *verb. act.* (or comprise.) *Comprendre, renfermer.*

To couch in writing. *Coucher ou mettre par écrit, écrire.*

‡ To couch the lance. *Mettre la lance en arrêt.*

‡ To couch an eye, (to take off the cataract, &c. as oculists do.) *Lever la cataracte d'un œil.*

To couch, *verb. neut.* (to lie down.) *Se coucher.*

COUCHANT, *adj.* (in heraldry.) *Couchant*, terme de Blason.

COUCHED, *adj.* *Assemblé*, &c. *V.* to Couch.

A letter well couched. *Une lettre bien écrite, ou bien faite.*

‡ **COUCHEE**, *subst.* (Bed-time.) *Le coucher.*

COUCHENILL, *V.* Cutcheneal.

COUCHER, *f.* (a law-term for a register.) *Un Greffier.*

‡ Coucher. *Oculiste qui leve la cataracte.*

‡ Coucher, (an obsolete word for a factor residing in some foreign country for traffick.) *Un facteur*: le mot de **COUCHER** en ce dernier sens a vieilli.

COUCH-GRASS, or couch-weed, *f.* (or quick-grass.) *Chiendent*, sorte d'herbe.

COVE, *subst.*

A pidgeon cove. *Boulin*, où les pigeons couvent leurs œufs.

COVENABLE, *V.* Convenable.

COVENANT, *f.* (or agreement.) *Accord, contrat, convention, pacte, traité.*

‡ Covenant, (or alliance.) *Alliance, ligue, cabale.*

To make a covenant, or to enter into a covenant with one. *Faire un contrat avec quelqu'un.*

The covenant of grace. *L'alliance de grace.*

The covenant, (the presbyterian covenant.) *La ligue ou la cabale presbytérienne.*

To break the covenant. *Rompre, violer, le contrat ou l'alliance.*

A covenant breaker. *Un violateur de contrat, ou d'alliance, qui ne tient point ce qu'il a accordé.*

To **COVENANT**, *verb. neut.* *Convenir, stipuler, tomber d'accord, traiter.*

Covenanted, *adj.* *Stipulé, dont on est demeuré d'accord.*

COVENANTER, *f.* (one that took the presbyterian covenant.) *Ligueur*, mem-

bre de la Ligue Presbytérienne du temps de l'usurpateur Cromwell.

‡ **COVENOUS**, *adj.* *Frauduleux.*

COVENT, *V.* Convent.

COVER, *f.* (a cover, for a dish.) *Couvre-plat.*

‡ The cover of a pot. *Le couvercle d'un pot.*

‡ The cover of a book. *La couverture d'un livre.*

‡ The cover of a letter. *L'enveloppe, ou le couvert d'une lettre.*

* Cover, (or cloak, or pretence.) *Prétexte, * manteau.*

‡ A cover, (a plate, napkin, knife, fork, and spoon at table.) *Un couvert, de table.*

Here wants a cover. *Il manque ici un couvert.*

To **COVER**, *v. act.* (in its proper signification, or hide.) *Couvrir, mettre à couvert, cacher de quelque chose qui couvre.*

* To cover, (or conceal.) *Celer, cacher, tenir secret.*

* To cover, (to disguise, cloke, or palliate.) *Couvrir, déguiser, voiler, pallier, colorer.*

* To cover, (or fill.) *Couvrir, remplir, combler.*

* To cover, (to couple with, speaking of beasts.) *Couvrir, s'accoupler avec, en parlant des bêtes.*

Examples.

Cover me well, that i may sweat. *Couvrez-moi bien, afin que je sue.*

I cover'd him with a good cover. *Je l'ai couvert d'une bonne couverture.*

To cover a sin. *Pallier un péché.*

The army covers the plain. *L'armée couvre la plaine.*

To cover one with an eternal shame. *Couvrir quelqu'un d'un opprobre éternel.*

To cover (or to horse) a mare. *Couvrir une jument, s'accoupler avec elle, en parlant d'un cheval.*

To cover OVER. *Couvrir quelque chose d'une autre.*

‡ To cover, (or over-cast.) *Couvrir de nuages, obscurcir.*

Covered, *adject.* *Couvert*, &c. *V.* to Cover.

Be covered, or put on your hat. *Couvrez-vous, mettez votre chapeau.*

COVERING, *f.* L'action de couvrir, &c. *V.* to Cover.

‡ A covering for a bed. *Une couverture.*

COVERLET, *f.* *Couverture*, ouvrage de laine pour couvrir un lit.

D. COVER-SLUT, *f.* *Une fausse-manche.*

COVERT, *subst.* (or thicket.) *Couvert*, lieu couvert d'arbres, de buissons, &c.

‡ Covert, (or hiding-place.) *Fort, caverne, tanière, gîte.*

‡ Covert, (or shelter.) *Abri, lieu de refuge, asile, retraite.*

‡ He advanced under the covert of certain houses. *Il avança à couvert de quelques maisons, ou il avança à la faveur de quelques maisons qui le couvroient.*

‡ Covert, or cover at table. *V.* Cover.

COVERT, *adj.* (or under the power of a husband.) *Mariée*, sous la puissance d'un mari.

Ex. Covert-baron, feme covert, (in the sense of the law.) *Une femme mariée.*

‡ Covert-way. *Chemin couvert*, terme de fortification.

COVERTLY, *adv.* (or privately.) *Couvertement, secrètement, en secret, en cachette, à la dérobée.*

COVERTURE, *subst.* (a law term that signifies, protection or the condition of a married woman.) *Protection ou l'état d'une femme mariée qui est sous la dépendance & sous la protection de son mari.*

‡ Coverture. *Abri, défense.*

To **COVET**, *v. act.* (or desire.) *Convoiter, désirer, souhaiter, ambitionner.*

Prov. All covet, all lose. *Qui trop embrasse, peu étirent.*

COVETABLE, *adj.* *Desirable, souhaitable, à souhaiter, qui mérite d'être désiré.*

COVETED, *adj.* *Convoité, désiré, souhaité.*

COVETOUS, *adj.* (or very desirous.) *Avide, desiréux, passionné, qui souhaite ou qui aime avec passion.*

I am not covetous of praise. *Je ne suis point avide de louanges.*

‡ Covetous, (or avaritious.) *Avare, avaricieux, attaché, intéressé, chiche, tenant, trop ménager, taquin.*

A very covetous man. *Un homme extrêmement avare, attaché ou intéressé.*

COVETOUSLY, *adv.* *Avec avarice, avec épargne, fardement, en taquin.*

COVETOUSNESS, *f.* (or desire.) *Cupidité, désir, passion, ardeur, empressement.*

‡ Covetousness, (avarice.) *Avarice, épargne excessive, cupidité du bien, taquinerie.*

He is taxed with covetousness. *On le taxe d'avarice.*

COVEY, *f.* *Volée d'oiseaux.*

COUGH, *f.* *La toux.*

A dry cough. *Une toux sèche.*

The chin-cough. *V. Chine.*

The church-yard cough. *La toux de renard qui mene au terrier.*

To have a cough. *Avoir la toux.*

To **COUGH**, *v. neut.* *Tousser.*

To cough OUT. *Tousser fort.*

To cough out a great deal of phlegm. *Rendre beaucoup de flegme en toussant.*

‡ I thought i should cough my heart out. *J'ai pensé crever à force de tousser.*

COUGHING, *f.* *L'action de tousser.*

COVIN or *covine*, *f.* (a deceitful agreement between two or more, to the prejudice of another.) *Collusion, fraude.*

COUL, *f.* (or tub.) *Une cuve, une cuvette.*

COULD. Ce mot est dérivé du verbe *défectif*, can, & les Anglois s'en servent en divers temps.

Ex. I could not love her. *Je ne pouvois pas l'aimer.*

I could not imagine any such thing. *Je ne pouvois pas m'imaginer rien de tel.*

He could not do it. *Il n'a pu le faire.*

I strived all that ever i could. *Je m'efforçai tant que je pus, je fis tous mes efforts.*

I could love her well enough if she had but money. *Je l'aimerois assez, si elle avoit de l'argent.*

I could wish he were here. *Je souhaiterois qu'il fût ici.*

I could have done it. *Je l'aurois pu faire.*
It happened as well as could be. *La chose réussit fort heureusement.*

He was as busy as could be about it. *Il s'appliquoit entièrement à cela.*

I could find in my heart. *Il me prend envie.*

COULIS, *V.* Cullis.

COULTER, *subst.* (or plow-share.) *Coultre, soc de charrue.*

COUNCELLOR. *V.* Counsellor.

COUNCIL, *f.* (a general assembly of the Clergy.) *Concile, assemblée générale du Clergé.*

To call a Council. *Assembler, convoquer un Concile.*

✧ Council, (an assembly of Counsellors to deliberate upon weighty matters.) *Conseil.*

The King's privy Council. *Le Conseil privé du Roi.*

One of his Majesty's privy council. *Conseiller d'Etat, Conseiller du Roi en son Conseil privé.*

A common-council. *Conseil de la Ville, conseil de la Bourgeoisie.*

The council-chamber. *La chambre du Conseil, le Conseil.*

The council board. *La table du conseil, le tapis.*

A great business was debated at the council board. *Une affaire de grande importance a été agitée au Conseil, ou a été mise sur le tapis.*

✧ Council or counsel, or counsellor, (one that pleads for another at the bar.) *Un Avocat.*

The King's learned council at law. *L'Avocat ou les Avocats du Roi, les gens du Roi.*

COUNSEL, *f.* (or advice.) *Conseil, avis.*

To ask counsel of one. *Demander conseil à quelqu'un.*

To give one a counsel. *Donner conseil à quelqu'un, le conseiller.*

Take counsel of a friend. *Prendre, suivre l'avis d'un ami.*

✧ To take counsel of your pillow. *La nuit vous avisera.*

✧ To keep counsel. *Être secret, garder le secret.*

✧ As if our understanding were of counsel for our frailties. *Comme si notre jugement favorisoit nos défauts.*

✧ A counsel or counsellor, (he that pleads for his client at the bar.) *Un Avocat, celui qui plaide au Barreau pour sa partie.*

To COUNSEL, *v. act.* (to give counsel, to advise.) *Conseiller, donner un conseil.*

✧ To counsel to the contrary. *Dissuader, détourner, divertir.*

COUNSELLABLE, *adj.* Qui prend volontiers conseil.

COUNSELLOR, *f.* Conseiller.

A Privy-Counsellor. *Conseiller d'Etat, Conseiller du Roi en son conseil privé.*

✧ A counsellor at law. *Un Avocat.*

✧ COUNSELLORSHIP, *subst.* Charge de Conseiller d'Etat.

COUNT, *f.* (a foreign Earl.) *Un Comte étranger: on ne donne le titre d'EARL qu'aux Comtes d'Angleterre.*

A German Count. *Un Comte Allemand.*

✧ Count, (a Law term for declaration.) *Terme de Palais qui signifie, demande.*

To COUNT, *v. act.* (or reckon.) *Compter, calculer, supputer.*

Have you counted your money? *Avez-vous compté cet argent?*

✧ To count, (or account.) *Croire, tenir, estimer.*

He counts himself a learned man. *Il se croit savant.*

A count-book, *f.* *Un livre de compte.*

Counted, *adj.* *Compté, supputé, calculé ou tenu, estimé, qui passe pour.*

He is counted an honest man. *Il est tenu pour un honnête homme, il passe pour honnête homme.*

He is counted a knave. *Il passe pour un fripon, il a la réputation d'un fripon.*

✧ Then the Northern Ocean was counted unnavigable. *On croyoit alors que l'Océan septentrional n'étoit pas navigable.*

✧ They are counted to be things indifferent. *On tient que ce sont des choses indifférentes, on les met au nombre des choses indifférentes.*

✧ COUNTABLE, *adj.* Qui peut être compté.

COUNTENANCE, *f.* (or looks.) *Contenance, air, mine.*

✧ Countenance, (or face.) *Visage, face.*

* Countenance, (or support.) *Appui, soutien, protection.*

Examples.

A cheerful countenance. *Une contenance gaie, un air enjoué.*

A sober or grave countenance. *Une contenance posée, un air grave, un air sérieux, un sérieux.*

To put out of countenance. *Faire perdre contenance, déconcerter, décontenancer.*

To be put out of countenance. *Perdre contenance, être déconcerté.*

To change or alter one's countenance. *Changer de couleur ou de visage.*

A sour, dogged or sullen countenance. *Un air, une mine sévère, farouche, rechignée, refrognée.*

Man alone has an erect countenance. *L'homme seul a le visage élevé ou va la tête levée.*

A courtier is nothing without the countenance of the Prince. *Un Courtisan n'est rien sans l'appui, sans la protection du Prince.*

To COUNTENANCE, *v. act.* (to favour, to encourage, to abet.) *Favoriser, appuyer, soutenir, protéger, supporter.*

To countenance vice. *Appuyer le vice, appuyer le libertinage.*

Why does he countenance such rogues? *Pourquoi favorise-t-il de tels scélérats? Pourquoi les appuie-t-il de sa protection?*

Countenanced, *adj.* *Favorisé, appuyé, soutenu, protégé.*

He countenanced the Nicene creed. *Il protégea la Foi de Nicée.*

✧ She is as pretty a countenanced woman as one shall see. *C'est une femme qui a fort bonne façon.*

COUNTENANCER, *f.* *Celui qui favorise, appuie, soutient, protège; fauteur, protecteur, partisan.*

COUNTENANCING, *f.* *L'action de favoriser, d'appuyer, &c. V. to Countenance; appui, soutien, protection.*

COUNTER, *f.* (or counting-board in a shop.) *Comptoir de boutique.*

✧ Counter, (a piece of brass, silver, &c. to count withal.) *Jeton, pièce de cuivre, d'argent, &c. dont on se sert pour compter.*

✧ Counters, (two prisons of London so called.) *Les comptoirs: il y a dans Londres deux prisons qu'on appelle de ce nom.*

COUNTER, a particle signifying opposition is generally used in composition, and sometimes by it self. *Cette particule signifie opposition & contrariété; on s'en sert le plus souvent dans la composition, & quelquefois séparément.*

Ex. To write counter. *Ecrire contre,*

To run counter. *S'opposer, être contraire ou opposé.*

To run counter to one's extravagance. *S'opposer à l'extravagance de quelqu'un.*

COUNTERBALANCE, *f.* *Contre-poids.*

To COUNTERBALANCE, *v. act.* *Contre-balancer, contre-peser, équilibrer, entrer en comparaison.*

That small profit cannot counterbalance the loss I have sustained. *Ce petit profit ne sauroit contre-balancer la perte ou contre-peser la perte que j'ai faite.*

Counterbalanced, *adj.* *Contre-balancé.*

COUNTERBAND, *V.* *Contraband.*

COUNTERBATTERY, *subst.* (a battery raised against another.) *Contre-batterie, batterie opposée à une autre.*

COUNTER-BOND, *f.* *Obligation que la personne pour qui l'on a répondu, donne à sa caution pour son assurance.*

✧ COUNTER-BUFF, *subst.* *Coup en sens contraire.*

COUNTER-CHANGE, *f.* *Contre-échange, change mutuel fait de part & d'autre.*

To COUNTER-CHANGE, *v. act.* *Changer, troquer, faire un échange.*

COUNTER-CHARGE, *f.* (recrimination.) *Récrimination.*

COUNTER-CHARM, *subst.* *Un contre-charme ou charme contraire.*

COUNTER-CHECK, *subst.* *Censure réciproque.*

To COUNTER-CHECK, *v. act.* *Reprendre, censurer réciproquement.*

Counter-checked, *adj.* *Repris, censuré réciproquement.*

COUNTER-COMPONED, *adj.* (a term of heraldry.) *Contre-composé, terme de blason.*

COUNTER-CUNNING, *f.* *Contre-finesse, contre-ruse.*

COUNTER-CURRENT, *subst.* *Courant, contraire ou opposé à un autre.*

COUNTER-DISTINCTION, *f.* *Ex. In counter-distinction to that. Par opposition à cela.*

✧ To COUNTER-DRAW, *v. act.* *Contre-tirer, terme de peinture.*

✧ COUNTER-EVIDENCE, *f.* *Témoignage contraire.*

COUNTERFEIT, *adj.* (or imitated.) *Contrefait, imité, bien représenté.*

✧ Counterfeit, (or false.) *Faux, supposé, inventé, forgé, contourné.*

✧ Counterfeit, (feigned or dissembled.) *Feint, dissimulé.*

Examples.

A counterfeit writing. *Une écriture contrefaite.*

A counterfeit coin. *Fausse monnaie.*

A counterfeit will. *Un testament supposé.*

A counterfeit friendship. *Une amitié feinte.*

A counterfeit devotion or holiness. *Une dévotion d'hypocrite, une sainteté feinte & dissimulée.*

COUNTERFEIT, *f.* (a cheat.) *Un dissimulé, une dissimulée, un fourbe, un trompeur, un imposteur.*

✧ All that were in the closet play'd the counterfeits. *Tout ce qui étoit dans le cabinet jouoit la comédie.*

To COUNTERFEIT, *v. act.* (or imitate.) *Contrefaire, imiter.*

To counterfeit one's hand. *Contrefaire l'écriture de quelqu'un.*

✧ To counterfeit, (or forge.) *Contourner, inventer, imaginer faussement, supposer, forger.*

To counterfeit a will. *Supposer un testament, faire un faux testament.*

☞ To counterfeit coin. *Faire de la fausse monnaie.*

☞ To counterfeit, (to feign or dissemble.) *Feindre, faire semblant.*

He counterfeits being sick. *Il feint ou il fait semblant d'être malade.*

☞ To counterfeit devotion or holiness. *Faire le dévot ou le saint.*

Counterfeited, adj. *Contrefait, imité, supposé, forgé, &c. V. to Counterfeit.*

COUNTERFEITER, *s.* (imitator.) *Imitateur, qui imite ou qui contrefait.*

☞ Counterfeiter, (or forger.) *Auteur, inventeur.*

☞ A counterfeiter of hands, of wills, &c. *Un faussaire.*

☞ A counterfeiter of coin. *Un faux monnoyeur.*

COUNTERFEITING, *s.* *L'action de contrefaire, d'imiter ou de supposer, &c. V. to Counterfeit.*

COUNTERFEITLY, *adj.* *D'une manière feinte, avec déguisement, en faisant semblant.*

☞ COUNTER-FESANCE, *s.* *L'action de contrefaire.*

COUNTERFOIL or counterstock, *subst.* (that part of a tally struck in the exchequer, which is kept by an officer of that court.) *Contre-taille, moitié d'une taille, endossée & enregistrée à l'Echiquier, qu'un Officier garde. V. Counter-tally.*

☞ COUNTER-FORT, *subst.* *Contre-fort, terme d'architecture.*

COUNTER-FUGUE, *subst.* (in musick.) *Contre-fugue, terme de musique.*

COUNTER-GUARD, *subst.* *Contre-garde, terme de fortification.*

COUNTER-LATH, *s.* *Contre-latte.*

To COUNTER-LATH, *v. act.* *Contre-latter.*

☞ COUNTER-LIGHT, *s.* *Contre-jour.*

COUNTER-MAND, *subst.* *Contre-ordre, ordre contraire à celui qu'on avoit donné.*

☞ Counter-mand of a will. *Nullité de testament.*

To COUNTER-MAND, *v. act.* (or give contrary orders.) *Contre-mander, donner un contre-ordre.*

☞ To counter-mand a will. *Invalidier un testament, le déclarer ou le rendre nul, ou invalide.*

Counter-manded, *adj.* *Contre-mandé, rendu nul ou invalide.*

COUNTER-MARCH, *s.* *Contre-marche, marche contraire à celle qu'on faisoit.*

☞ COUNTER-MARK, *s.* *Contre-marque.*

☞ To COUNTER-MARK, *v. act.* *Contre-marquer.*

COUNTER-MINE, *s.* *Contre-mine, mine contraire, qui sert à éventer & à empêcher la mine.*

To COUNTER-MINE, *verb. act.* *Contre-miner, faire des contre-mines: il se dit dans le propre & dans le figuré.*

Counter-mined, *adj.* *Contre-miné.*

COUNTER-MINER, *s.* *Contre-mineur, celui qui fait des contre-mines.*

COUNTER-MINING, *s.* *Contre-mines, ou l'action de contre-miner.*

☞ COUNTER-MOTION, *subst.* *Mouvement contraire.*

COUNTER-MURE, *s.* (a wall set against another.) *Un contre-mur.*

To COUNTER-MURE, *v. act.* *Faire un contre-mur.*

☞ COUNTER-NATURAL, *adj.* *Contre-nature.*

COUNTER-PANE, *subst.* (for a bed.) *Courte-pointe, couverture de lit piquée.*

COUNTER-PART, *subst.* (the counterpart of a writing.) *Double, copie d'un contrat ou d'un acte public.*

☞ Counter-part, (in musick.) *Contre-partie, en terme de musique.*

COUNTER-PLEA, *subst.* *Déclaration qui tend à forclure une personne de produire.*

COUNTER-PLOT, *s.* (or sham-plot.) *Conspiration supposée, à dessein de tourner la réelle en ridicule.*

☞ Counter-plot, (a fetch or wile against another.) *Contre-ruse ou contre-finesse.*

To COUNTER-PLOT, *verb. neut.* *Faire une conspiration feinte ou supposée.*

COUNTER-POINT, *subst.* (in musick.) *Contre-point, terme de musique.*

☞ Counter-point, (for a bed.) *Voy. Counter-pane.*

COUNTER-POISE, *subst.* *Contre-poids, équilibre.*

To COUNTER-POISE, *v. act.* *Contrebalancer, mettre en équilibre.*

Counter-poised, *adj.* *Contre-balancé, en équilibre.*

COUNTER-POISON, *s.* *Contre-poison, antidote.*

COUNTER-RAIL, *s.* *Rang de balustres opposé à un autre rang, double balustrade.*

☞ COUNTERROL. *V. Comptrol.*

COUNTER-ROUND, *subst.* (a military term.) *Contre-ronde, terme de guerre.*

COUNTER-SCARP, *s.* (a piece of fortification.) *Contrescarpe, ligne qui termine le fossé du côté de la campagne.*

To COUNTERSCARP, *v. act.* *Contrescarper, faire une contrescarpe.*

Ex. To counterescarp a ditch. *Contrescarper un fossé.*

Counterescarped, *adj.* *Contrescarpé.*

D. COUNTERSCUFFLE, *s.* (when by mistake friends fall on friends.) *Choc d'amis qui se battent sans se connoître.*

COUNTER-SECURITY, *s.* *Assurance ou obligation, que la personne pour qui l'on a répondu, donne à son répondant pour le dédommager.*

☞ To COUNTER-SIGN, *v. act.* *Contresigner.*

COUNTER-SWALLOW-TAIL, *subst.* *Contre-queue d'aronde.*

COUNTER-TALLY, *s.* (a tally to confirm or confute to another tally.) *Contre-taille.*

COUNTER-TENOR, *subst.* (in musick.) *Haute-contre, une des quatre parties de la musique, ou celui qui tient cette partie de la musique.*

To COUNTER-VAIL, *v. act.* *Valoir autant, être équivalent, égaler, récompenser, contre-peser à.*

It counter-vaile the charge. *La chose en vaut la peine.*

☞ COUNTER-TIME, *s.* *Opposition, défense, contre-temps.*

☞ COUNTER-VIEW, *subst.* *Opposition, contraste.*

To COUNTER-WORK, *verb. act.* (or counter-mine.) *Contre-miner, user de contre-mine, de contre-ruse, ou de contre-finesse, pour ruiner les desseins de quelqu'un.*

COUNTESS, *subst.* (an earl's wife or widow.) *Comtesse, femme ou veuve de Comte.*

COUNTING, *s.* (from to count.) *L'action de compter, &c. V. to Count.*

Counting-house of the King's household. *V. Green-cloth.*

COUNTLESS, *adj.* (innumerable.) *Innombrable.*

☞ COUNTOR. Sergeant-countor, *s.* (so were called of old such Sergeants at Law as a man retained to defend his cause for his fee.) *Un Avocat.*

COUNTIE. *V. County.*

COUNTRY, (land or region.) *Contrée, pays, région.*

☞ Country, (the fields in opposition to the town.) *Les champs, la campagne, la province.*

☞ A man's own country, a man's native country. *La patrie, le pays natal.*

Examples.

A fruitful or barren country. *Un pays fertile ou stérile.*

A remote country. *Une région éloignée.*

He subdued all the countries of the East. *Il subjugué toutes les contrées de l'Orient.*

Prov. So many countries, so many customs. *Chaque pays a ses manières ou ses coutumes.*

What country was you born in? *Quel est le pays de votre naissance?*

To fight for a man's own country. *Se battre ou combattre pour sa patrie.*

We pass the winter in town, and the summer in the country. *Nous passons l'hiver à la ville, & l'été aux champs ou à la campagne.*

A man's parts grow rusty in the country. *L'esprit se rouille dans la province.*

☞ One's country language. *La langue maternelle.*

A country-word. *Un terme de province.*

A country-house. *Une maison des champs, une maison de campagne.*

A country-life. *Une vie rustique, une vie champêtre.*

A country-man. *Un provincial, un campagnard, un villageois, un paysan.*

A country-woman. *Une provinciale, une campagnarde, une villageoise, une paysanne.*

What country-man are you? *De quel pays êtes-vous? d'où êtes-vous?*

We are country-men. *Nous sommes de même pays, nous sommes compatriotes.*

A country Squire. *Un Gentilhomme de province ou de campagne, * † un hobereau.*

A country-clown or country-bumpkin. *Un paysan, un gros villageois.*

A country-parson. *Un Ministre de campagne, un Curé de village.*

A country-ballad or country-song. *Un vaudeville.*

Country-dances. *Des danses ou des branles de campagne.*

COUNTY, *subst.* (or Shire.) *Un Comté ou Province.*

England is divided into forty counties, besides twelve in Wales. *L'Angleterre est divisée en quarante Comtés ou Provinces, sans y comprendre les douze du pays de Galles.*

☞ A County, (or Ealdom.) *Un Comté.*

The County of Burgundy. *Le Comté de Bourgogne, la Franche-Comté.*

☞ County, or county-court, (which the Sheriff keeps every month within his charge either by himself or his Deputy the under-Sheriff.) *Esprece de Cour ou de Jurisdiction que le Scheriff tient tous les mois dans son département, ou qu'il fait tenir par son Subdélégué.*

COUPEE, or *Coopee*, *subst.* (a step in dancing.) *Coupé*, sorte de pas de danse.

To make a coupee. *Faire un coupé.*

COUPED or *coopee*, *adj.* (in heraldry, that is cut off.) *Coupé*, en terme de blason.

COUPLE, *subst.* (or two of a sort.) *Un couple*, deux choses de même espece.

A couple of apples, eggs. *Une couple de pommes, d'œufs.*

A happy couple of lovers. *Un heureux couple d'amans.*

☞ Couple, (to couple dogs with.) *Couple*, lien pour coupler deux chiens.

To couple two dogs together with a couple. *Coupler deux chiens ensemble avec une couple.*

To **COUPLE**, *verb. act.* (to join.) *Accoupler*, coupler, attacher, joindre ensemble.

☞ To couple (for generation.) *Accoupler*, joindre pour la génération, en parlant des bêtes; marier, joindre par le mariage, en parlant des personnes.

To couple, *verb. neut.* (or to marry.) *Se joindre, se marier ensemble.*

☞ To couple, (as beasts do.) *S'accoupler*, en parlant des bêtes.

Coupled, *adj.* *Accouplé, couplé, &c.*

COUPLET, *subst.* (two verses with rhymes.) *Deux vers rimés.*

To **COUPLET**, *verb. neut.* *Faire des vers.*

COUPLING, *subst.* *Accouplement, l'action d'accoupler, &c.* *V. to Couple.*

☞ The couplings of a net, (or the meshes.) *Les mailles d'un filet.*

To **COUR**. *V. to Cowr.*

COURAGE, *subst.* (or valour.) *Courage*, cœur, bravoure, valeur, fermeté dans le péril, résolution, intrépidité.

I do not want courage but strength. *J'ai bon courage, mais les forces me manquent.*

To put courage into one. *Donner du courage à quelqu'un, l'encourager, l'animer, relever son courage.*

Be of good courage, take courage. *Prenez courage, ayez bon courage.*

To take courage again, or to take fresh courage. *Reprendre courage.*

To lose one's courage. *Perdre courage.*

COURAGEOUS, *adj.* (or stout.) *Courageux*, qui a du courage ou du cœur, brave, vaillant, ferme, intrépide.

COURAGEOUSLY, *adv.* *Courageusement*, avec courage, avec fermeté, vaillamment.

COURAGEOUSNESS, *subst.* *Courage*, intrépidité.

COURANT, *subst.* (a sort of dance.) *Courante*, sorte de danse.

To dance a courant. *Danser une courante.*

☞ A weekly courant of news. *Une gazette.*

COURIER, *subst.* (or express.) *Un courrier*, un exprès.

COURSE, *adj.* *V. Coarse.*

COURSE, *subst.* (running, race.) *Cours*, course, carrière.

The course of water. *Le cours des eaux.*

The course of the sun, moon and stars. *Le cours ou la carrière du soleil, de la lune & des étoiles.*

The course of man's life. *Le cours de la vie humaine.*

I have finish'd my course. *J'ai achevé ma course ou ma carrière.*

☞ Course, (in sailing.) *Route, cours*, en terme de marine.

To appoint a course, to be steered, *Don-*

ner la route, prescrire la route aux vaisseaux.

☞ The main course, (or main sail in a ship.) *La grande voile.*

☞ Course, (journey or voyage.) *Chemin, voie, marche, traite, voyage sur mer ou sur terre.*

☞ A continual course of sin. *Une suite continuelle de crimes, une vie tout-à-fait criminelle*

☞ A course, (or order.) *Ordre, cours.*

By the course of nature. *Selon le cours ou l'ordre de la nature.*

I shall take a course for that. *J'y mettrai bon ordre.*

☞ Course, (or turn.) *Tour, rang, suite.*

Every one in his course. *Chacun à son tour, chacun selon son rang.*

By course. *Tour à tour, l'un après l'autre, alternativement.*

In the course of this letter. *Dans la suite de cette lettre.*

☞ Course, (or custom.) *Coutume, train.*

It is our common course. *C'est notre coutume.*

According to the course of the world. *Suivant le train de ce monde.*

One is quickly weary of a continued course of life without any variety. *On est bientôt las ou dégoûté d'un même train de vie.*

He takes such courses as are not pleasing. *Il prend un certain train qui ne plaît pas trop.*

☞ Course of life. *Genre ou maniere de vivre, façon, procédé, conduite.*

To fix upon a course of life. *Choisir un genre de vie.*

A strange course of life. *Une étrange maniere de vivre.*

☞ Course, (way or means.) *Maniere, voie, moyen, méthode.*

He takes quite another course. *Il s'y prend d'une toute autre maniere.*

To take a course to ruin one. *Prendre des voies pour ruiner quelqu'un.*

This is not the course you must take to bring your business about. *Ce n'est pas là le moyen de faire réussir votre affaire.*

☞ Course, (or service) of meat. *Un service de table.*

The first, second, and third course. *Le premier, le second, & le troisième service.*

We have had three several courses. *Nous avons été servis à trois services.*

☞ A thing of course, (or common.) *Une chose ordinaire, qui se fait ou qui s'observe toujours.*

☞ Words of course. *Manieres de parler, compliments.*

☞ In course or of course, (naturally, of one's self, of it self, &c.) *Naturellement, ordinairement, de lui-même, d'elle-même, d'eux-mêmes, d'elles-mêmes, &c.*

That follows in, or of course. *Cela suit naturellement, cela suit de lui-même, cela s'en va sans dire.*

Some do of course put an oath into every sentence that comes from them. *Il y a des gens qui ne manquent jamais de mêler des sermens dans tout ce qu'ils disent.*

☞ Womens monthly courses or flowers. *Regles, mois des femmes.*

Course, (or measure.) *Mesure, conduite.*

I know not what course to take, *Je*

ne fais que faire, je ne fais quelles mesures prendre ou quelle conduite tenir.

To take a wise course. *Prendre de justes mesures, s'y bien prendre, s'y prendre sagement.*

You do not take a good course for that. *Vous vous y prenez mal, vous ne vous y prenez pas bien.*

To take wrong courses. *Prendre de fausses mesures.*

☞ To take bad, (or wicked) courses. *Se débaucher, s'abandonner au vice ou au libertinage.*

☞ You must take another course of life. *Il faut que vous changiez de vie.*

☞ Or else i shall take a course with you. *Autrement je vous entreprendrai, je vous ferai bien venir à la raison, je vous ferai des affaires, ou je m'en prendrai à vous.*

☞ To take a course with one at Law. *Poursuivre quelqu'un en Justice.*

☞ I do not fear you, take your course. *Je ne vous crains point, faites ce que vous voudrez, ou faites comme vous l'entendrez.*

☞ Take your course, and i shall take mine. *Prenez votre parti, je prendrai le mien.*

To follow the course of time. *S'accommoder au temps.*

☞ By due course of Law. *Juridiquement.*

☞ To leave the world to take its course. *Laisser faire le monde; * laisser couler le torrent.*

☞ A course of eggs. *Une couvée d'œufs.*

☞ A course, (bed or lay) of ston's, in building. *Parement de muraille, assise de pierres.*

☞ To be in a course of physick. *Être dans les remèdes*

☞ A course of humours in the eyes. *Une fluxion aux yeux.*

☞ To put justice into its course. *Faire rendre justice.*

To **COURSE**, *v. act.* (or to hunt.) *Courre*, courir, forcer, en chassant.

To course a hare. *Courre le lièvre.*

☞ To course, *verb. neut.* (over a hill.) *Aller par-dessus une montagne.*

☞ To course, (or dispute) in the schools. *Disputer dans les écoles.*

COURSELY. *V. Coarsely.*

COURSENESS, *subst.* *V. Coarseness.*

COURSER, *s.* (or steed.) *Un coursier.*

A courser of Naples. *Un coursier de Naples.*

☞ A courser, (or disputant in schools.) *Un disputeur, celui qui dispute dans les écoles.*

☞ A horse-courser, (or jockey.) *Un maquignon, un courtier de chevaux.*

COURSEY, *subst.* (a space in a galley about a foot and a half broad, on both sides where of the seats of the slaves are placed.) *Coursier, intervalle ou passage large d'un pied & demi, qui regne dans une galere de proue à poupe entre les bancs de main droite & ceux de main gauche.*

COURT or court yard, *subst.* (a yard in a house.) *Cour ou basse-cour.*

☞ Court, (before the gate of a Church.) *Parvis, la place qui est devant le portail d'une Eglise.*

☞ Court, (or narrow street.) *Ruelle, rue étroite, soit de passage ou à cu-de-sac.*

☞ Court, (the palace of a Prince.) *Cour, palais du Prince.*

* Court, (the Prince and Courtiers.) *La Cour, le Prince & ses Courtisans.*

* Court, (attendance which one pays

to a Prince or a great man.) *Cour*,
devoirs qu'on rend à un Prince ou à une
personne de qualité.

♣ *Court*, (or hall of Justice.) *Cour*,
palais de Justice.

* *Court*, (or the Judges.) *Cour*, les
Juges d'une *Cour*.

Examples.

1. Let him wait in the court. *Qu'il attende dans la cour.*
2. The court of St. Paul's. *Le parvis de l'Eglise de St. Paul.*
3. This court goes into St. Jame's street. *Cette ruelle va dans la rue S. Jacques.*
4. To go to Court. *Aller à la Cour.*
5. The Court is gone to Windsor. *La Cour est allée à Windsor.*
Prov. Far from Court, far from care. Loin de la Cour, loin de souci.
6. To make one's court to a Prince. *Faire la cour à un Prince.*
7. The Chancery-Court. *La Cour de Chancellerie.*
The high Court of Parliament. La Cour souveraine du Parlement.
8. The Court has acquitted him. *La Cour l'a renvoyé absous.*
Court-minion. Un favori, un mignon.
The Court-party. Le parti de la Cour.
Court-Ladies. Les Dames de la Cour.
♣ *Court-dresser. Flatteur, courtisan.*
A Court-visit, (or short visit.) Visite de Cour, courte visite.
Court-miss. Courtisane.
* *Court-holy-water, (fair and empty words.) * Eau bénite de Cour, ou belles paroles sans effet.*
Court-like. A la maniere, à la mode de Cour.
A Court-day. Un jour de Palais.
A court of guard. V. Corps.
A tennis-court. Un tripot, un jeu de paume.
Court-card. Carte figurée, figure, tête, comme sont le roi, la dame & le valet.
Court-rolls. Terrier, papier qui contient le dénombrement & la nature des héritages situés dans la censive d'un Seigneur.
Court-Baron. Cour Fonciere, Cour du Seigneur Foncier.
Court-Leet. Cour fonciere, qui regarde proprement les offenses.
Court-christian. Cour qui juge des affaires de la Religion.
To COURT, v. act. (to make love to.) Courtiser, faire la cour ou faire l'amour à, rechercher.
To court the Ladies. Faire la cour aux Dames.
To court a Lady in order to marry her. Faire la cour à une Dame dans le dessein de l'épouser, rechercher une Dame en mariage, lui faire l'amour.
♣ *To court, (to desire, or solicit.) Rechercher, prier, presser, solliciter.*
He courts me to it. Il me recherche pour cela, il me presse, il me sollicite de le faire.
♣ *To court, (or stand for) a place. Briguer, solliciter, demander un emploi.*
Courted, adj. A qui l'on fait la cour, ou l'amour, recherché, &c. V. to Court.
She is courted by such a one. Un tel lui fait la cour, ou l'amour, elle est recherchée par un tel.
I am every day courted to do it. On me sollicite tous les jours de le faire.

COURTEOUS, adjct. (civil, affable.) Courtois, affable, honnête, civil, galant, obligeant.

♣ *Courteous, (gentle, or kind.) Courtois, doux, benin, humain, bienfaisant, honnête, bon.*

♣ *Courteous reader. Ami lecteur, lecteur benévole.*

COURTEOUSLY, adv. Honnêtement, galamment, civilement.

COURTEOUSNESS. V. Courtesy.

COURTESAN. V. Courtesan.

COURTESY, f. (or civility.) Courtoisie, honnêteté, civilité, affabilité.

♣ *Courtesy, (or kindness.) Courtoisie, honnêteté, faveur, grace, bienfait, service.*

To do one a courtesy. Faire une honnêteté à quelqu'un.

To live with one upon courtesy. Demurer chez quelqu'un par faveur, ou par grace.

♣ *Courtesy, (gentleness.) Douceur, honnêteté, bénignité, humanité, bonté.*

♣ *Courtesy, (or curfy.) Révérence de femme.*

Prov. Full of courtesy, full of craft. Un trop grand respect est suspect.

♣ *To COURTESY, verb. neut. Faire la révérence.*

COURTEZAN, f. (a lady of pleasure.) Courtisane, fille de joie.

COURTIER, f. (a man that has a place at Court, or that follows the Court.) Courtisan, homme de la Cour, ou un partisan de la Cour.

♣ *Courtier, (a polite man, full of fine speeches and complaisance.) Un courtisan, un homme poli, civil, honnête, complaisant.*

♣ *Courtier, (a Court-Lady.) Dame, ou femme de la Cour.*

COURTINE, f. (the front of the wall between two bastions, in fortification.) Courtine, le front de la muraille de quelque place forte entre deux bastions.

COURTING, f. (from to court.) L'action de faire la cour, &c. V. to Court; recherche, &c.

D. COURTLASS, f. (or short sword.) Un coutelas.

COURTLINESS. V. Courtship.

COURTLY, adj. Galant, qui a l'air galant, ou des manieres galantes, poli, civil, complaisant, honnête.

♣ *Courtly, adv. Galamment, poliment.*

COURTSHIP, f. (courtesy, or civility.) Civilité, honnêteté, complaisance, air obligeant, manieres engageantes.

♣ *Courtship, (fine amorous speeches.) Galanterie, douceur, fleurettes.*

You are mighty full of courtship. Vous êtes bien galant.

To COUSEN, &c. V. to Cozen, &c.

COUSIN, f. Cousin, cousine.

A cousin germain. Cousin germain, cousine germaine.

A second cousin, a cousin once removed. Cousin issu de germain, cousine issue de germaine.

COVY or rather COVEY of partridges, f. Volée, ou bande de perdrix.

COW, f. Vache.

A great cow. Une grosse vache.

A milk-cow. Vache à lait.

* *† He is as good as a milk-cow to that sharper, (he is his constant bubble.) * † Il est la vache à lait de ce filou.*

A cow with calf. Une vache pleine.

* *† To a cow's thumb, (exactly.) Exactement.*

A cow-herd, or cow-keeper. Vacher, celui qui garde les vaches.

♣ *Cow-leech, f. Celui qui fait profession de guérir les vaches malades.*

♣ *Cow-house. Étable.*

To COW, v. act. Intimider, épouvanter, donner l'épouvante, rendre craintif, ou lâche, tenir dans la crainte.

COWARD, f. (a dastard.) Un poltron, un lâche, un homme qui n'a point de cœur ni de courage, † un couard, ou une lâche, une poltrone.

He is a very coward. C'est un franc poltron.

She is a little coward. C'est une petite poltrone.

COWARDICE or COWARDLINESS, f. Poltronnerie, lâcheté, † couardise.

COWARDLY, adj. Poltron, lâche, peu courageux.

COWARDLY, adv. Lâchement, en lâche, en poltron.

COWED, adj. (from to cow.) Intimidé, épouvané, devenu lâche, ou craintif, qu'il n'ose branler.

♣ *To COWER, verb. neut. Se baisser, se courber.*

COWING, f. L'action d'intimider, &c. V. to Cow.

COWL, f. (that part of a friar's habit which covers his head.) Un capuce, un capuchon.

A Franciscan's cowl. Un capuce de Moine de l'Ordre de S. François.

A cowl of a Friar of S. Benedict. Un capuchon de Bénédictin.

COWLISS. V. Cullis.

To COWR down, † verb. neut. (or to stoop down.) Se baisser.

COWSLIP, f. (a sort of flower.) Primrose, forte de fleur.

By COXBONES, (a comical oath.) Ventre-bleu, ventre-saint-gris, juremens burlesques.

COXCUMB, f. (a blockhead, or fop.) Un sot, un fat.

A proud coxcumb. Un sot, ou un fat, qui fait l'entendu.

♣ *An ignorant coxcumb. Un ignorant, une bête, une buse, un âne.*

To COXE, v. act. Flatter, caresser, cajoler.

Coxed, adj. Flatté, caressé, cajolé.

COXER, f. Flatteur, flatteuse, cajoleur, cajoleuse.

COXING, f. L'action de flatter, &c. V. to coxe. Flatterie, caresse, cajolerie.

By COXNOUNS, (a comical oath.) Ventre-bleu, ventre-saint-gris, par la mort.

COY, adj. (or shy.) (Cet adjectif ne se dit que des femmes; il signifie) retenue, modeste, réservée, prude.

♣ *Coy (or finical.) Précieuse, † sucrée.*

♣ *To COY, verb. neut. Se comporter avec réserve, être modeste.*

♣ *COYLY, adv. Avec réserve, avec retenue.*

COYNESS, f. (or shyness.) Modestie, retenue, réserve.

♣ *Coyneis (or finicalness.) Modestie ou réserve affectée & qui donne dans le précieux ridicule, pruderie.*

To COZEN, v. act. (or cheat.) Tromper, fourber, duper.

COZENAGE or cozening, f. (cheating.)

Tromperie, fourbe, fourberie, supercherie.

Cozened, adj. *Trompé, fourbé, dupé.*

COZENER, *f. Trompeur, fourbe.*

COZENING. *V. Cozenage.*

C R

CRAB, *f. (or wilding.) Pomme sauvage.*

✧ A crab (or crab-fish.) *Un cancre.*

Crab-tree. *Un pommier sauvage.*

Crab-louse. *Un morpion.*

✧ Crab, (in the zodiack.) *L'écrevisse.*

✧ Crab, (an engine used by Carpenters and Architects.) *Chevre, sorte de machine de Charpentier, &c.*

CRABBED, adj. (sour, as fruit unripe.) *Apré, revêché, rude au goût.*

* Crabbed, (rought, uneven.) *Raboteux, inégal, qui n'est pas uni.*

A crabbed style. *Un style raboteux, inégal, qui n'est pas uni.*

* A crabbed look, (a sour countenance.) *Un visage chagrin, sévère, rechigné, refrogné.*

CRABBEDLY, adv. *Ex. To look crabbedly. Avoir une mine chagrine ou sévère, avoir un visage rechigné.*

CRABBEDNESS (or roughness) of a style, *f. L'inégalité d'un style, ce qui le rend raboteux ou inégal.*

✧ Crabbedness (or founess.) *Mine ou air chagrin ou sévère, humeur chagrine ou bourrue.*

CRACK, *f. (chink.) Fente, crevasse.*

✧ Crack, (the noise of a thing that cracks.) *Craquement, bruit d'une chose qui se fend ou qui se crevasse.*

✧ The crack of a gun. *Le pet d'une arme à feu.*

✧ Crack (or whore.) *Une garce, une putain, une courtisane.*

* Crack (or boaster.) *Vantard, bavard, bavarde.*

Crack-brained. *Fou, † qui a le cerveau perclus ou mal timbré, qui a un coup de hache.*

† A crack-rope or crack-hemp, (one that grows for the gallows.) *Un pendar, un fripon, un coquin, un scélérat, † un gibier de potence.*

To CRACK, *v. act. Fendre, fêler, casser.*

Examples.

To crack a bell. *Fendre une cloche.*

To crack a glass. *Fêler un verre.*

To crack a nut. *Casser une noix.*

To crack a louse. *Tuer un pou.*

✧ He and I have cracked many a bottle together. *Nous avons décoiffé ou vidé bien des bouteilles ensemble.*

✧ To crack, *verb. neut. (to chink and flaw.) Se fendre, se crevasser, se fêler, s'entr'ouvrir.*

These boards begin to crack. *Ces planches commencent à se fendre, à s'entr'ouvrir, à se crevasser.*

That glass will crack. *Ce verre se fêlera.*

✧ To crack, (as plaistering does.) *Se gerfer.*

✧ To crack, (to split, as stones and wood do.) *Eclater.*

✧ To crack (or make a noise.) *Craquer, faire du bruit.*

I heard it crack. *Je l'ai entendu craquer.*

* To crack (or to boast.) *Se vanter, se glorifier, se louer, bavarder.*

He cracks at a strange rate. *Il se vante d'une étrange manière.*

He does much crack of his kindred. *Il se*

vante fort de sa parenté, il fait valoir sa parenté.

✧ He eats till his belly is ready to crack. *Il se creve de manger.*

✧ Does he think to crack me OUT? *Croit-il me faire peur?*

CRACKED. *V. Crackt.*

CRACKER, *f. (or squib.) Un petard.*

✧ Cracker, (to curl hair with.) *Papillote, petit morceau de papier ou de taffetas pour envelopper une boucle de cheveux.*

A nut-cracker. *Un casse-noisette.*

✧ A cracker or crack, (a boaster.) *V. Crack.*

† CRACKFART, *subst. Espece d'injure burlesque.*

* † He is the crackfart of the nation. *C'est un homme qui tranche hautement sur les affaires d'État ou un homme qui semble de régler l'État.*

CRACKING, *f. L'action de fendre, &c. V. to Crack.*

To CRACKLE, *verb. neut. (as laurel, &c. in the fire.) Craqueter, petiller.*

CRACKLING, *f. Craquement, bruit.*

CRACKNEL, *f. Craquelin, échaudé aux auffs.*

CRACKT, *adj. Fendu, fêlé, cassé, &c. V. to Crack.*

✧ Crackt (or crack-brained.) *Fou, † qui a le cerveau perclus ou mal timbré, qui a un coup de hache.*

✧ Crackt (or broken) Merchant. *Marchand qui a fait banqueroute, qui a manqué.*

CRADLE, *f. (a bed for a child.) Berceau, où l'on met un petit enfant au maillot.*

To put a child in a cradle. *Mettre un enfant dans le berceau.*

To rock the cradle. *Bercer, remuer le berceau pour endormir l'enfant.*

✧ An iron-cradle, (wherein we use to burn sea-coal.) *Une grille de feu.*

✧ To CRADLE, *v. act. Bercer, mettre dans le berceau.*

CRAFT or handy-craft, *subst. (or trade.) Métier, profession, art mécanique.*

✧ Craft, (craftiness or cunning.) *Finesse, ruse, artifice, habileté, adresse.*

✧ Craft (or trick.) *Finesse, tour d'esprit, intrigue, ruse, tromperie, fourberie.*

Prov. There is a craft in dawbing. *Il y a du mystère en toutes choses.*

A crafts-man. *Un artisan, un homme de métier, un ouvrier.*

A crafts-master. *Un homme habile en son art ou en son métier, un artiste.*

No man is his crafts-master the first-day. *On ne peut pas se rendre habile au premier jour.*

✧ Craft, (merchant ships.) *Vaisseaux marchands.*

Small-craft, (boats.) *Des bateaux, des barques.*

CRAFTILY, *adv. (by craft, cunningly.) Finement, adroitement, avec finesse, avec ruse.*

Craftily (or workmanly.) *Artistement, selon les règles de l'art.*

CRAFTINESS, *f. Finesse, adresse, ruse, artifice, habileté.*

CRAFTS-MAN, and crafts-master. *V. sous Craft.*

CRAFTY, *adj. (or cunning.) Fin, adroit, rusé, subtil, éclairé, pénétrant, rompu, dans les affaires.*

CRAG, *f. (or neck.) Le chignon du cou.*

✧ Crag (or rock.) *Roc ou rocher.*

✧ The crag (or top) of a high rock. *La cime d'un haut rocher.*

CRAGGED or CRAGGY, *adj. (rough or steep.) Raboteux, escarpé, fourcilleux, le dernier est un terme poétique.*

✧ The craggy end of a neck of mutton. *Le bout saigneux d'un collet de mouton.*

CRAGGINESS or Craggedness, *f. (the being craggy.) État de ce qui est raboteux ou escarpé.*

To CRAM, *verb. act. (to thrust close.) Enfoncer, fourrer, pousser.*

He crammed it in at last in the trunk. *Il l'a enfin fourré dans le coffre.*

✧ To cram (or stuff.) *Remplir, garnir quelque chose d'un autre, farcir, remplir de farce.*

✧ To cram one's self with meat. *Se gorger de viandes, se farcir, pour ainsi parler.*

He crams himself with meat and drink. *Il se gorge de boire, & de manger.*

✧ To cram poultry. *Engraisser la volaille, la mettre à l'engrais.*

✧ He crams his belly as much as ever he can. *Il se creve de manger, * † il rembourse bien son pourpoint.*

CRAMBO, *f. (as when in rhiming, he that repeats a word that was said before, forfeits.) Jeu de rime, où celui qui repete quelque mot commet une faute.*

CRAMMED, *adj. (from to cram.) Fourré, poussé, enfoncé, farci, gorgé, engraisé, &c. V. the verb.*

A crammed capon. *Un chapon engraisé.*

CRAMMING, *f. L'action de fourrer, &c. V. to Cram.*

He soon grew weary of the cramming and eager fondness of the cits. *Il se lassa bientôt de la goinférie des festins, & de l'empressement des marchands.*

CRAMP, *f. (a contraction, numbedness, and convulsion of the nerves.) La crampe, engourdissement, rétrécissement ou convulsion de nerfs, espece de goutte passagère, qui cause une douleur violente.*

✧ Cramp-iron or cramper. *Crampon, main de fer, harpon, crochet.*

To fasten with cramp-irons. *Cramponner, sceller, lier, attacher avec des crampons.*

✧ The cramp-fish. *La torpille, poisson qui engourdit la main de ceux qui le manient.*

To CRAMP, *v. act. (to straiten or restrain.) Génér, contraindre, restreindre.*

Exemp. Despotism cramps both wit and trade. *Le despotisme gêne le bel-esprit, & le commerce.*

✧ To cramp, (to hold fast with a cramp-iron.) *Cramponner, accrocher, tirer avec un crampon.*

To cramp IN a piece of iron, (with lead.) *Sceller une piece de fer.*

To cramp OUT. *Arracher, tirer de force, faire sortir.*

CRAMPED. *V. Cramp.*

CRAMPERN. *V. Cramp-iron.*

CRAMPING, *f. Gêne, contrainte, action de gêner, de cramponner, &c.*

CRAMPT, *adj. part. (or straitened.) Génér, contraint.*

✧ Crampt (or fastened) in. *Cramponné, accroché, attaché.*

✧ Crampt, (that has got the cramp.) *Qui a la crampe.*

✧ A crampt (or forced) word. *Un mot forcé, un mot écorché, & qui n'est point autorisé par l'usage.*

A crampt name. *Un homme bicornu.*

CRANAGE, *f.* (a liberty to use a crane, for drawing up of wares, as also the money taken and paid for the same.) *C'est le privilege d'avoir une grue, ou bien, le droit qu'on paye au maître de la grue.* *V.* Crane, au second sens.

To **CRANCH**, *V.* to Craunch.

CRANE, *subst.* (a bird.) Grue, sorte d'oiseau.

☞ Crane, (an engine to draw up burdens.) Grue, machine à lever des fardeaux.

☞ A sea-crane, (a sort of fish.) Grue de mer, sorte de poisson qui a quelque chose de la grue terrestre.

To draw up wares with a crane. Lever des marchandises avec une grue.

☞ A crane (or siphon.) Un siphon.

To **CRANE** up, *v. act.* Lever ou enlever par le moyen d'une grue.

✚ **CRANIUM**, *f.* (the skull.) Crâne.

✚ **CRANK**, *f.* Partie de la machine qu'on appelle grue.

CRANK, *adj.* (or lusty.) Vigoureux, dispos, qui se porte bien.

☞ Crank (or merry.) Gai, éveillé, gaillard, enjoué.

To **CRANKLE** in and out, *verb. neut.* Serpenter, aller en tournant & par replis à la manière des serpents.

CRANKLES, *f.* Replis, détours.

CRANNIED, *adj.* Fendu, crevassé, plein de crevasses ou de fentes.

CRANNY, *f.* (orchink.) Petite fente, petite crevasse.

CRAPE, *f.* (a sort of stuff.) Crêpe, sorte d'étoffe.

‡ **CRAPNEL**, *V.* Grapple.

CRASED, *V.* Crazed.

CRASH, *f.* (or great noise.) Froissement, bruit, fracas, craquement.

☞ Crash (or contest.) Débat, querelle, dispute, contestation, chamaillie.

To **CRASH**, *verb. act.* Froisser, briser, fracasser.

☞ To crash, *verb. neut.* (or make a noise.) Craquer, craqueter, faire un bruit semblable à celui d'une chose qu'on froisse ou qu'on brise.

CRASHING, *f.* Froissement, l'action de froisser ou de briser, ou bien, le bruit qui se fait en froissant ou brisant de certaines choses, fracas, craquement.

CRASINESS, *V.* Craziness.

✚ **CRASIS**, *f.* Tempérament, constitution.

CRASS, *adject.* (or gross.) Grossier, épais.

CRASSITUDE, *f.* (thickness.) Épaisseur, grosseur.

CRASY, *V.* Crazy.

CRATCH, *V.* Rack.

CRATCHES, *subst.* (a horse's disease.) Crevasse, maladie puante qui vient au pli des paturons du cheval.

‡ **CRAVANT**, *V.* Craven.

CRAVAT, *f.* Une cravate.

Ex. A laced cravat. Cravate à dentelle.

A plain cravat. Cravate simple ou unie.

To **CRAVE**, *v. act.* (to desire or demand.) Demander, faire demande d'une chose, requérir, implorer, désirer avec ardeur.

To crave a man's help. Demander le secours de quelqu'un, implorer son assistance.

Shall I crave your name? Oserai-je vous demander votre nom.

Craved, *adj.* Demandé.

‡ **CRAVEN** or cravent, *f.* (two old words for coward.) Un poltron, un lâche.

‡ **CRAVENED**, *adj.* Intimidé.

CRAVER, *f.* (from to crave.) Demandeur; un poltron.

CRAVING, *subst.* L'action de demander, demande.

He is never weary of craving. Il ne se lasse jamais de demander.

Craving, *adj.* Qui demande toujours, qui n'est jamais content, insatiable, affamé, qui n'a jamais assez.

She is a craving woman. C'est une femme qui demande toujours, qui n'est jamais contente, † qui ne dit jamais, c'est assez.

To have a craving stomach. Être affamé, avoir un appétit insatiable, avoir toujours grand appétit.

CRAVINGNESS, *f.* Humeur insatiable.

To **CRAUNCH** or crunch, *v. act.* (to break with one's teeth.) Croquer.

CRAW, *f.* (the gorge or crop of a bird.) Jabot, l'endroit du corps de l'oiseau où se reçoit ce qu'il avale.

✚ **CRAW-FISH**, *f.* (crevisse.) Ecrevisse.

To **CRAWL**, *verb. neut.* Ramper, se trainer.

A worm that crawls upon the ground. Un ver qui rampe sur la terre.

He crawled along upon his feet and hands. Il se traînoit en s'aidant des pieds & des mains.

I am so weak that I can scarce crawl along. Je suis si faible, qu'à peine puis-je me trainer.

☞ To crawl (or wriggle.) Serpenter, aller par plis & replis.

☞ To crawl up to the top of a tree. Grimper au haut d'un arbre.

☞ To crawl with lice. Être couvert ou plein de poux, grouiller de poux.

To crawl with ants. Grouiller de fourmis.

CRAWLER, *f.* (or crawling creature.)

Une créature rampante, un reptile.

CRAWLING, *f.* L'action de ramper ou de se trainer.

CRAVER, *subst.* (a sort of small ship.)

Sorte de petit vaisseau.

CRAY-FISH, *f.* Ecrevisse.

CRAYON, *subst.* (or pastel.) Pastel, crayon.

Designed with the crayon. Dessiné au pastel.

To **CRAZE**, *v. act.* (to break and bruise.)

Froisser, fracasser, rompre.

Crazed, *adj.* Froissé, fracassé, rompu.

* Crazed, (distempered in his brain.)

Qui a l'esprit de travers, † qui a un coup de hache, ou dans un sens plus doux, faible, qui a l'esprit faible.

CRAZEDNESS or **CRAZINESS**, *subst.*

Indisposition, mauvaise santé, caducité.

CRAZY, *adj.* Maladif, valétudinaire, mal-sain, caduc, infirme, cassé, languoureux.

* A crazy and diseased state. Un état faible & languissant.

To **CREAK**, *verb. neut.* (or make a noise.)

Craquer, faire du bruit comme un soulier neuf ou une porte dont les gonds sont rouillés, &c.

CREAKING, *f.* Bruit comme celui d'une porte, &c. *V.* to Creek.

I hate this creaking. Je ne saurois souffrir ce bruit.

CREAM, *f.* (the cream of milk.) La crème, la graisse qui s'épaissit au haut du lait, & qui fait une espèce de croûte.

Whipt cream. Crème fouettée, crème qui a force d'être battue avec un petit fouet, devient toute en écume.

Cream of tartar (or purified tartar.) Crème de tartre.

* Cream, (the best of a thing.) * La crème, ce qu'une chose a de meilleur, la fleur, le fin, la graisse.

* The cream of a book. La crème d'un livre.

* The cream (or fat) of the land. La graisse du pays.

* The cream (or prime) of a country. La fleur ou les principaux d'un pays.

* That is the cream of the business. C'est là le fin de l'affaire.

* The cream of the jest. Le fin de la raillerie.

Cream-cheese. Fromage à la crème.

Cream-tart. Tarte de crème.

To **CREAM**, *verb. neut.* (or gather into a cream.) Se former en crème.

✚ To cream, *v. act.* Ecrémer.

✚ **CREAMY**, *adj.* Plein de crème.

CREANCE, *f.* (or trust.) Confiance, créance.

☞ Creance, (in hawking.) *V.* Ciance.

CREASE, *adj.* Un pli, un mauvais pli.

CREAST, *V.* Crest.

To **CREATE**, *verb. act.* (to make out of nothing.) Créer, faire de rien.

Ex. God has created the world. Dieu a créé le monde.

☞ To create, (make or appoint.) Créer, faire, établir, &c.

Ex. To create Magistrates. Créer, faire des Magistrats, établir, choisir, élire des Magistrats.

☞ To create, (to cause.) Causer, faire, susciter, exciter, faire venir, donner, faire naître.

To create one's sorrow. Causer ou donner de la tristesse à quelqu'un.

To create a stomach. Exciter, réveiller, faire venir l'appétit, donner l'appétit.

To create an emulation. Donner de l'émulation.

To create one's self more trouble than one needs. Se donner plus de peine qu'il n'est nécessaire, être ingénieux à se tourmenter.

Created, *adj.* Créé, &c. *V.* to Create.

CREATING, *f.* L'action de créer, &c. *V.* to Create. Création.

The creating of new Officers. La création de nouveaux Officiers.

CREATION, *f.* (the making or being made out of nothing.) Création, extraction du néant.

The creation of the world. La création du monde.

☞ Creation of a Magistrate. Création, élection, nomination, choix d'un Magistrat.

✚ **CREATIVE**, *adj.* Qui crée, qui a le pouvoir de créer.

CREATOR, *subst.* Créateur.

CREATURE, *subst.* (a created being.)

Créature, toute chose créée.

A living creature. Une créature vivante.

☞ A creature (or person.) Une créature, une personne individuelle, sur-tout une femme.

* A great man's creature. La créature d'un Grand, une personne qui s'attache à un Grand, à qui il doit sa fortune & son élévation.

He is one of his creatures. Il est une de ses créatures.

☞ A strange creature. Un monstre.

☞ To abuse God's creatures. Abuser des biens de Dieu.

* † To

*† To take a cup of the creature. *Boire un verre de vin.*
CREDENCE, *f.* (Credit, or belief.) *Foi, créance.*
 To give credence to a thing. *Ajouter foi à quelque chose, la croire.*
 * Credence, (or name.) *Renom, réputation.*
 He thereby gained a credence of being a good Christian. *Par ce moyen-là, il s'acquies le renom d'un bon Chrétien.*
 * **CREDENDA**, *f.* Ce qu'il faut croire, articles de foi.
CREDENTIALS, *f.* (letters of credence.) *Lettres de créance, commission d'un Ambassadeur, d'un Plénipotentiaire, &c.*
CREDIBILITY. *V.* Credibleness.
CREDIBLE, *adj.* (to be believed.) *Croyable, digne d'être cru, probable, vraisemblable, en parlant des choses; irréprochable, digne de foi, en parlant des personnes.*
 It is not credible. *Il n'est pas croyable.*
 A credible witness. *Un témoin irréprochable, un témoin digne de foi.*
CREDIBLENESS, *f.* *Probabilité, vraisemblance, ce qui rend une chose probable, ou vraisemblable.*
CREDIBLY, *adverb.* *Vraisemblablement, avec assez de vraisemblance, probablement.*
 The thing is credibly reported. *On le dit, & la chose a assez de vraisemblance.*
CREDIT, *subst.* (reputation, authority, interest.) *Crédit, réputation, pouvoir, autorité.*
 To make use of one's credit. *Se servir de son crédit.*
 To lose one's credit. *Perdre son crédit.*
 * Credit, (or honour.) *Gloire, honneur.*
 He has got the credit of it. *L'honneur lui en est demeuré, il en a eu la gloire.*
 * Credit, (credence, or belief.) *Créance, foi.*
 To give credit to a thing. *Ajouter foi à quelque chose, la croire.*
 * Credit, (or trust.) *Crédit, l'action de prêter.*
 To give credit to one, or to trust him. *Faire crédit à quelqu'un, lui prêter à crédit.*
 Credit is dead. *Crédit est mort, on ne fait plus crédit.*
 * It will be much for his credit. *Cela lui fera fort glorieux.*
 * To employ one's credit for the obtaining of something. *S'entremettre pour obtenir quelque chose.*
 To **CREDIT**, *verb. act.* (or to believe.) *Ajouter foi, croire, se persuader.*
 I am not apt to credit such things. *Je ne suis pas un homme à croire de telles choses.*
 * To credit, (to grace.) *Faire honneur.*
 That will no ways credit you. *Cela ne vous fera aucun honneur.*
CREDITABLE, *adj.* *Honorable, honnête, qui fait honneur.*
 A creditable employment. *Un emploi honorable.*
 This suit of yours is a creditable suit. *Cet habit est honnête, il vous feroit de l'honneur.*
CREDITABLENESS, *f.* *Qualité de ce qui est honorable, &c.*
 * **CREDITABLY**, *adv.* *Avec honneur.*
CREDITED, *adj.* *Cru, à quoi l'on ajoute foi.*

He may be credited. *On peut croire ce qu'il dit.*
CREDITIVES. *V.* Credentials.
CREDITOR, *f.* *Créancier, prêteur, celui à qui on doit.*
 To pay one's creditors. *Payer ses créanciers.*
CREDULITY, *f.* (aptness to believe.) *Créduité, facilité à croire.*
 He is guilty of too much credulity. *Il a trop de créduité, il est trop crédule.*
CREDULOUS, *adj.* (apt to believe.) *Crédule, qui croit trop aisément, ou légèrement.*
 He is a little too credulous. *Il est un peu trop crédule.*
CREED, *f.* *Symbole, confession de foi.*
 The Apostle's creed. *Le Symbole des Apôtres.*
 The Nicene creed. *Le Symbole de Nicée.*
 To say the creed. *Dire la confession de foi.*
CREEK, *f.* (a little bay.) *Une crique, terme de marine qui signifie, Une petite baie.*
 * Creek, (crook, or nook to unload wares.) *Le quai d'une ville sur le bord d'une rivière ou de la mer, pour y décharger des marchandises.*
 To **CREEP**, *v. neut.* *Ramper, se traîner.*
 A serpent that creeps on the earth. *Serpent qui rampe sur la terre.*
 If I cannot go, I will creep. *Si je ne puis marcher, je m'y traînerai.*
 To creep IN. *Se couler, se glisser dedans, s'insinuer: il se dit dans le propre & dans le figuré.*
 To creep INTO a corner. *Se glisser dans un coin.*
 * To creep into one's favour. *S'insinuer dans les bonnes grâces de quelqu'un, gagner ses bonnes grâces.*
 * You must learn to creep before you go. *Il faut avoir des ailes avant que de voler.*
 To creep OUT. *Sortir avec adresse & sans bruit.*
 * To have always a hole to creep out at. *Avoir toujours quelque subterfuge, ou quelque échappatoire.*
 Knowledge does insensibly creep UPON those who are desirous of it. *La connoissance s'insinue insensiblement dans l'esprit de ceux qui l'aiment.*
 * Security creeps upon him. *Il se laisse aller à la sécurité.*
 Old-age creeps ON, or old-age comes creeping on. *La vieillesse s'approche insensiblement.*
 * To creep and cringe, (or fawn.) * *Ramper, complaire bassément, * † faire le chien couchant.*
 * † He is ready to creep into his mouth. *(C'est une expression qui se dit d'une personne flatteuse & insinuante;) * † il fait le chien couchant.*
CREEPER, *f.* *Qui rampe, qui se traîne, une créature rampante.*
 * Creeper, (a low andiron.) *Un chenet.*
CREEP-HOLE, *subst.* *Trou par où l'on se sauve, dans le propre; prétexte, subterfuge, échappatoire, fuite, dans le figuré.*
CREEPING, *f.* *L'action de ramper, &c. V. to Creep.*
 * Creeping and cringing. *Bassesse, lâche complaisance.*
 Creeping, *adj.* *Qui rampe, rampant.*
 * A creeping thing. *Un reptile.*

* Creeping thyme. *Du serpolet, sorte d'herbe odoriférante.*
 * **CREEPINGLY**, *adv.* *Bassément, en rampant.*
 * **CREMOR**, *subst.* *Substance semblable à la crème.*
 * **CRENATED**, *adj.* *Entaillé.*
CRENELLED, *adj.* (in heraldry.) *Crênelé, en terme de Blason.*
 * To **CREPITATE**, *verb. neut.* *Faire un petit bruit.*
 * **CREPITATION**, *f.* *Crépitacion, sorte de petit bruit.*
CREPT, *adject.* (or crept in.) *Qui s'est glissé ou coulé. V. to Creep.*
 Crept, c'est aussi le prétérit du verbe to Creep.
 * **CRÉPUSCULOUS**, *adj.* *Dans un état entre la lumière & l'obscurité.*
CRESCENT, *subst.* (a term of heraldry, a half-moon.) *Un croissant, en terme de Blason.*
 * Crescent, (the arms of the Grand Seigneur.) *Le croissant, les armes du Grand Seigneur.*
 * Crescent, (or the Turks.) *Le croissant, les Turcs.*
 * Crescent or crecive, *adj.* *Naissant, qui croît.*
CRESS, *f.* (a sort of herb.) *Creffon, sorte d'herbe.*
CRESETT, *f.* (or creffet-light for a burning beacon.) *Un feu qui sert de signal, un fallot.*
 * A creffet to set a pot on. *Un trépied.*
CREST, *subst.* (of birds.) *Crête, huppe d'oiseau.*
 * Crest, (in heraldry.) *Crête, cimier, timbre, en terme de Blason.*
 The crest of an helmet. *La crête, ou le cimier d'un casque.*
 The crest of a coat of arms. *Timbre d'armoiries.*
 * The crest, (or mane) of a horse. *L'encolure d'un cheval.*
 Crest-fallen, *adject.* (or dejected.) *Abattu, découragé.*
CRESTED, *adj.* (a term of heraldry.) *Qui a pour cimier*
Ex. Pallas had a head-piece crested with the head of a horse. Pallas avoit pour cimier de son casque une tête de cheval.
 * **CRETACEOUS**, *adj. V.* Chalky.
CREVICE, *f. V.* Cray-fish.
 Crevice, (or a chink.) *Une fente, une crevasse.*
CREW, *f.* (or gang.) *Une bande, une troupe, un tas.*
 A crew of rogues. *Une bande, ou une troupe de coquins, de scélérats, de gens de sac & de corde*
 The crew of a ship. *L'équipage d'un vaisseau.*
CREWET. *V.* Cruet.
CRANCE, or rather Creance, *f.* (a term in hawking.) *Créance, terme de fauconnerie.*
 A hawk's creance. *Créance de faucon.*
CRIB, *f.* (a manger for cattle and sheep.) *Crèche, mangeoire de bœufs, vaches, ânes, brebis, chèvres, &c.*
 * The crib of a stage, or hackney coach, (the leathern pouch under the coach-man's seat.) *Poche ou sac qui est sous le siège d'un coche, d'un fiacre, &c.*
CRIBBAGE, *f.* (a game at cards.) *Sorte de jeu de cartes, particulier aux Anglois.*
CRIBBLE, *f.* *Van.*

CRICK, *subst.* Le bruit d'une porte.

A crick in the neck. Une douleur, ou mal de cou causé par le froid, un rétrécissement de nerfs.

To **CRICK**. *V.* to Creak.

CRICKET, *f.* (an insect.) Crillon, sorte d'insecte.

♣ Cricket, (a sort of play.) La crosse, sorte de jeu avec une balle qu'on pousse avec une crosse.

♣ Cricket, (a low stool.) Un petit tabouret, un estrapontin.

CRICKING. *V.* Creaking.

To **CRIE**. *V.* to Cry.

CRIED, *prétérit* du verbe to Cry.

CRIED, *adj.* Crié, &c. *V.* to Cry.

Cried UNTO. *Invocé, réclaté.*

Cried UP. *Exalté, vanté, prôné, en crédit, qui a la vogue.*

Cried DOWN. *Décrié.*

CRIER, *f.* Un crieur.

A publick Crier. Un crieur public, un Héraut.

CRIME, *f.* Crime, méchante action, faute énorme, péché.

An heinous crime. Un crime atroce, horrible, odieux, affreux.

A capital crime. Un crime capital.

To perpetrate, or commit a great crime.

Commettre un grand crime.

CRIMINAL, *adj.* (or guilty.) Criminel.

A criminal life. Une vie criminelle.

Criminal, *f.* (or offender.) Un criminel.

CRIMINALLY or **CRIMINOUSLY**, *adv.* Criminellement.

CRIMINALTY, *f.* (or criminal case.) Cas criminel.

↓ **CRIMINATION**, *f.* Accusation.

↓ **CRIMINATORY**, *adj.* Qui a rapport à l'accusation.

CRIMINOUS, *adj.* Criminel.

↓ **CRIMP**, *adj.* Fragile, qui n'a point de consistance.

↓ To **CRIMPLE**, *verb. act.* Rider, faire qu'une chose se rétrécisse.

D. CRIMPS, *subst.*

Ex. To be in the crimps, (or to be well set out in cloaths.) Être bien paré, bien mis, bien ajusté, † être brave.

D. CRIMPT, *adj.*

Exempl. Crimpt ribbons. Nomporeille frisée.

CRIMSON, *f.* (a sort of fine red.) Cramoisi, rouge beau & vif.

Crimson-velvet. Velours cramoisi.

Crimson-silk. Soie cramoisie.

Crimson-colour. Du cramoisi.

↓ † **CRINCUM**, *f.* Rétrécissement, bizarrerie.

CRINGE, *f.* Profonde soumission, ou révérence.

To **CRINGE**, *verb. neut.* Ramper, faire de grandes soumissions, * † faire le chien couchant.

CRINGING, *subst.* L'action de ramper, grandes soumissions, bassesse.

I hate this cringing. Je n'aime point ces bassesses.

Full of cringing. Plein de soumission.

Cringing, *adj.* Rampant, bas.

A cringing soul. Un cœur rampant, une âme basse.

To **CRINKLE**, *verb. neut.* Serpenter, aller en tournant, être plein de sinuosités, faire des plis & des replis.

CRINKLES, *f.* Tours, détours, sinuosité, plis & replis.

Full of crinkles. Qui a bien des détours, plein de sinuosités.

D. CRIPLINGS, *f.* (in Architecture.) Des solives, des pieux.

CRIPPLE, *adj.* Impotent, perclus de ses membres, boiteux.

To **CRIPPLE**, *v. act.* Estropier.

Crippled, *adj.* Estropié.

CRIPPLENESS, *subst.* L'état d'un impotent, ou d'un homme perclus de ses membres, &c.

CRIPPLING, *adj.*

Ex. To go crippling, (as one that has a disease hanging on him.) Marcher mal à son aise, se traîner.

CRIS-CROSS-ROW, or **Christ's cross row**, *f.* L'Abécé, croix de par Dieu, l'alphabet.

CRISIS, *f.* (a conflict between the patient's nature and his disease.) Crise, effort de la nature contre la maladie.

CRISM. *V.* Chrism.

CRISOM. *V.* Chrifom.

CRISP, *adj.* (or brittle.) Friable, fragile, ou cassant.

↓ Crisp, (curled.) Frisé.

Crisp. Rissolé ou rôti, en sorte qu'il tire sur le roux.

Exempl. The skin of the pig must be crisp. La peau du cochon de lait doit être bien rissolée.

♣ Crisp almonds. Pralines, amandes à la praline.

To **CRISP**, *v. act.* (or curl.) Friser.

Ex. To crisp hair. Friser des cheveux.

Crisped, *adj.* Frisé.

↓ **CRISPATION**, *f.* Crispation, terme didactique.

CRISPING, *f.* L'action de friser.

A crisping-iron. Fer, ou poinçon à friser les cheveux.

CRISTAL. *V.* Crystal.

CRITCH. *V.* Crib.

↓ **CRITERIUM**, *subst.* Marque pour juger d'une chose.

CRITICAL, *adj.* (censorious.) Critique, qui reprend, qui trouve à redire.

A critical wit, or humour. Un esprit, ou une humeur critique.

♣ A critical day, (or a day of crisis.) Jour de crise, jour critique.

♣ Critical times. Des temps dangereux.

♣ The critical hour, or minute, (in love.) L'heure du berger.

CRITICALLY, *adv.* (like a critick.) En critique, en critiquant.

To **CRITICISE** upon, *v. neut.* Critiquer.

CRITICISM, *f.* Critique, jugement d'un critique sur quelque ouvrage d'esprit.

CRITICK, *f.* (or fault-finder.) Un critique, un censeur, celui qui juge des fautes d'autrui ou qui les examine.

He is a great critick. C'est un grand critique.

A learned critick. Un savant critique.

CRITICKS, *f.* Critique.

To **CROAK**, *verb. neut.* Coasser, en parlant des grenouilles; croasser, en parlant des corbeaux.

Ex. The frogs croak in the water. Les grenouilles coassent dans l'eau.

The ravens croak. Les corbeaux croassent.

CROAKING, *f.* Cri de grenouille, de corbeau, ou croassement.

♣ The croaking, (or rumbling) of the guts with wind. Le bruit ou le murmure des boyaux.

CROCHET. *V.* Crotchet.

CROCK, *f.* (a kind of earthen pot.) Pot de terre.

A crock of butter, or of venison. Un pot de beurre, ou de venaison.

Crock-butter, or salt-butter. Beurre salé.

† **CROCK**, or colly. *V.* Colly.

CROCODILE, *f.* Un Crocodile, animal aquatique.

* Crocodile's tears, or treacherous tears. * Des larmes de crocodile, des larmes traîtresses.

↓ **CROCUS**, *f.* Safran.

CROE, *subst.* (a leaver of iron.) Pince, levier de fer.

♣ Croe, (in the side-boards of a tub.) Jable, petite entailleure, ou petit creux à cinq ou six doigts du bout des douves pour mettre les pièces du fond du vaisseau.

CROFT, *f.* (a little close adjoining to a house either for pasture, or arable.) Pièce de terre auprès d'une maison, un petit clos.

CROISADE, *subst.* Croisade.

CROISES, *f.* (or pilgrims.) Des croisés, des pèlerins.

CRONE, *subst.*

Ex. An old crone. Une vieille.

CRONY, *f.* (an intimate companion. Une connaissance, un ami, ou une amie.

An old crony. Un vieux ami.

D. To CROO, *v. neut.* (as pigeons do.) Roucouler, comme font les pigeons.

CROOK, *subst.* (or hook.) Un croc, un crochet.

♣ A shepherd's crook. Houlette de berger.

* † By hook and crook. A tort & à travers.

Crook backed, or crook shouldered. Bossu, voûté.

Crook-footed. Qui a les pieds tortus.

Crook-legged, (that has crooked legs.) Qui a les jambes tortues.

To **CROOK**, *v. act.* (to make crooked.) Courber, plier, voûter.

Crooked, *adj.* Courbé, plié, tortu, voûté, bossu.

Grown crooked with old age. Tout courbé de vieillesse.

Crooked legs. Des jambes tortues.

A crooked stick. Un bâton courbé, ou tortu.

♣ A crooked line. Une ligne courbe.

♣ A crooked, (or cross mind.) Un esprit pervers, un méchant esprit, un esprit de travers.

♣ To grow crooked. Se voûter, commencer à avoir le dos courbé.

♣ A crooked nose. Un nez crochu.

CROOKEDNESS, *f.* Courbure, l'état d'une chose courbée, bossue, &c. Voy. Crooked.

♣ The crookedness of rivers. Les plis, les replis, les détours, les sinuosités des rivières.

D. To CROOKEL, *verb. neut.* (or croo, like a dove or pigeon.) Roucouler, comme font les pigeons.

D. To CROOL, *verb. neut.* (to growl, or mutter.) Murmurer, grommeler, parler entre les dents, parler comme en grondant.

D. CROOP, *f.* (amongst gamesters, is an assistant to the banker.) Croupier, celui qui sert d'aide au banquier, parmi les joueurs.

To **CROOP**, *v. neut.* Servir de croupier.

CROP, *f.* (the crop of corn. Le blé qui n'est pas encore coupé, ou bien, la moisson, la récolte.

A crop of corn or hay. Récolte de blé, ou de foin.

Prov. A fine shew, and a small crop. Belle montre, & peu de rapport.

✧ Crop, (the handle of a coach-man's whip.) La verge, d'un fouet de cocher.

✧ Crop, (or craw of a bird.) Le jabot d'un oiseau.

A bird that has a full crop. Oiseau qui a le jabot tout plein.

✧ Crop, (or cropped horse.) Cheval écourté.

† Crop-sick. Malade d'avoir trop bu & mangé, dégoûté.

Crop-eared. Écourté, tondu.

To CROP, verb. act. (or cut off.) Écourter, tondre, couper.

To crop a horse. Écourter un cheval, couper quelques extrémités de sa queue ou de ses oreilles.

✧ To crop, (or gather) flowers.) Cueillir des fleurs.

✧ The goat crops the hedge. La chèvre broute la haie.

Cropped, adj. Écourté, &c. V. to Crop.

CROPPING, f. L'action d'écourter, &c. V. to Crop.

CROPT. V. Cropped.

CROSIER, f. (a Bishop's staff.) Croffe, d'Évêque ou d'Abbé, bâton pastoral.

CROSLET, subst. (or forehead-cloth.) Frontal, ce qui se met sur le front.

✧ Cross-crosets, (in heraldry.) Croix recroisetées, dans le blason.

CROSLY. V. Crossly.

CROSNESS. V. Crossness.

CROSS, subst. (a figure of two things crossing one another.) Croix, sorte de figure de deux choses qui se croisent.

✧ Cross, (a gibbet.) Croix, gibet, en forme de croix.

* Cross, (or affliction.) Croix, souffrance, affliction, peine, tourment.

* Cross, (or misfortune.) Traverse, malheur, accident fâcheux, revers de fortune, désastre.

Examples.

To make the sign of the Cross. Faire le signe de la Croix.

Cross and pile, (a sort of play.) Croix ou pile, sorte de jeu.

* † It was even come to cross and pile whether i should go or stay. Il étoit incertain, il étoit douteux, ou on ne savoit si je devois partir ou non.

Our Saviour suffered on the Cross. Notre Sauveur a souffert sur la Croix.

Let him bear his cross and follow me. Qu'il porte sa croix & me suive.

He has had many crosses in his life. Il a eu beaucoup de traverses en sa vie.

Cross-brained. Fâcheux, choquant, revêche, méchant, têtue, qui a l'esprit de travers, opiniâtre.

Cross-legged. Qui a les jambes en croix.

To sit cross-legged. Se croiser les jambes, s'asseoir en se mettant les jambes en croix, comme font les tailleurs.

Cross-bow. Arbalète.

To set a cross-bow on the stocks. Monter une arbalète.

A cross-bow-maker. Un faiseur d'arbalètes.

Cross-wise. En travers, de travers.

Cross-staff. Croix géométrique, arbalétrille ou bâton de Jacob, instrument dont les pilotes se servent pour prendre les hauteurs.

CROSS, adj. (or laid cross.) Mis en travers, qui va de travers, oblique.

✧ Cross, (peevish, humourfome.) Fâcheux, qui a l'esprit de travers, fantasque, bourru.

✧ A cross, (or contrary) wind. Un vent contraire.

✧ Cross, (or abusive.) Choquant, dur, rude.

A cross answer. Une réponse choquante.

Cross words. Des paroles dures, rudes ou choquantes, des duretés.

✧ Cross, (or troublesome.) Fâcheux, incommode, méchant.

A cross business. Une affaire fâcheuse.

A cross wife. Une méchante femme.

✧ Cross, (or untoward.) Revêche, méchant, têtue.

A cross child. Un enfant revêche ou têtue.

✧ A cross-day. Un jour malheureux.

A cross path or a cross way. Un chemin fourchu, un carrefour, une traverse, chemins qui se croisent.

Cross purposes. Contrariétés, brouilleries, contradictions ou propos interrompus.

Two cross keys. Deux clefs en sautoir.

Cross-lines. Lignes qui se croisent.

Cross-row. Abécé, alphabet.

The cross-bars of a window. Les croisées d'une fenêtre.

A cross-bar-shot. Une balle ramée.

Cross-matches. Mariages entrelacés, comme lorsqu'un frère & une sœur se marient avec deux autres qui sont aussi frère & sœur, ou quand un veuf & une veuve ayant des enfants, se joignent eux & leurs enfants par le lien du mariage.

A cross-caper. Entre-chat, sorte de capriole ou de saut figuré. V. Caper.

A cross-piece of timber or a cross-beam. Une poutre qui traverse, un traversin.

CROSS, adv. De travers, en travers, à rebours.

* Every thing goes cross, (or falls out cross) with us. Tout va à rebours, rien ne nous réussit, tout nous réussit mal.

* Every thought that we have done amiss lies very cross in our minds. Le sentiment de nos fautes trouble notre esprit.

✧ When any thing comes cross betwixt the husband and the wife. Quand le mari & la femme viennent à se brouiller ou à avoir quelque démêlé.

CROSS, prép. A travers, au travers.

Cross the fields. A travers champs.

I went cross the Church. J'ai passé au travers de l'Eglise.

To CROSS, verb. act. (or to go cross.) Traverser, passer au travers, passer.

* To cross, (to thwart or be contrary.) Traverser, contrarier, contrequarrer, empêcher, mettre obstacle, venir à la traverse.

* To cross, (to vex, to trouble.) Fâcher, tourmenter, chagriner, faire enrager.

✧ To cross, (or hurt.) Faire mal.

✧ To cross, (to lay cross.) Croiser, mettre en forme de croix.

Examples.

✧ To cross the street. Traverser la rue.

To cross the river. Traverser, passer la rivière.

To cross or thwart, one's designs. Traverser les desseins d'une personne, venir à la traverse.

Why do you cross me thus? Pourquoi me tourmentez-vous de la sorte?

That meat has crossed my stomach. Cette viande m'a fait mal à l'estomac.

To cross one's legs. Croiser les jambes, les mettre en forme de croix.

✧ To cross one's self, (or to make the sign of the cross.) Faire le signe de la croix.

✧ To cross the cudgels. V. Cudgel.

To cross AGAIN the river. Repasser la rivière.

To cross OVER the way. Traverser la rue.

✧ To cross or to cross OUT. Effacer, rayer.

To CROSS-BITE, verb. act. Duper, tromper, fourber.

Crossbitten, adjct. Dupé, trompé, fourbé.

Cross-bite, f. (or cheat.) Tromperie, fourberie, duperie.

✧ A cross-bite, (or disappointment.) Une traverse, un fâcheux accident, un contre-temps.

CROSS-FORTUNE. Un revers de fortune.

To have a cross-fortune. Éprouver les revers de la fortune.

Crossed, adj. Traversé, &c. V. to Cross.

CROSSET, subst. (in heraldry.) Une petite croix.

CROSSLET. V. Croslet.

CROSSLY, adv. Mal, malicieusement, avec méchanceté, de travers.

You used me very crossly. Vous m'avez traité fort mal.

✧ Crossly, (untowardly the wrong way.) Mal, mal-à-propos, autrement qu'il ne faut.

CROSSNESS, subst. Malice, méchanceté, mauvaise humeur.

CROST. V. Crossed.

✧ CROTCH, subst. (hook.) Hameçon.

CROTCHET, subst. (in Musick.) Croche de Musique, note qui a un petit crochet au bout de la queue; une noire.

✧ Crotchet, (the mark of a parenthesis, in Printing, thus []. Crochet, en terme d'Imprimeur.

* Crotchet, (fancy or whim.) Caprice, fantaisie, † lubie.

He has twenty crotchets and designs in his head. Il a mille fantaisies dans la tête.

To be full of crotchets. Être fantasque ou capricieux.

✧ Crotchet, (a trick or device.) Une finesse, une ruse, un tour d'esprit, une fourberie, une tromperie.

CROTELS or CROTEYING, f. (hare's dung.) Repaire, fiente de lièvre.

To CROUCH, verb. neut. (or lie squat.) Se tapir, s'abaisser, ramper.

D. Crouched Friars. Moines qui portent la croix.

CROUCHING, f. L'action de se tapir.

* † He got it with much creeping and crouching. Il l'a obtenu à force de soumissions.

D. CROUCHMAS, f. or Crouchmas-day. Le jour de la Sainte-Croix.

CROUD, &c. V. Crowd, &c.

D. To CROUP, v. act. (one at cards.) Servir de croupier à quelqu'un, à certains jeux de cartes, & sur-tout à la bafette.

✧ CROUPADE, subst. Croupade, terme de manège.

CROUPER, f. (a second, or assistant at cards.) Un croupier.

CROW, subst. (a sort of bird.) Corneille, oiseau noir plus petit que le corbeau.

* † To give the crow a pudding, (to die.)
 * Passer le pas, mourir.
 * † He has an ill crow to pluck, (or a great difficulty to conquer.) * † Il a un vilain os à ronger.
 * † I have a crow to pluck with you. J'ai un reproche à vous faire.
 * Crow of iron. V. Croe.
 * Crow's-foot, (a caltrop.) Une chausse-trape.
 * Crow-foot, (a sort of flower.) Renoncule, sorte de fleur.
 * Crow-toes, (a flower.) Hyacinthe, fleur.
 Cock-crow. Le chant du coq, le temps de la nuit où les coqs chantent.
 * A scare-crow. Un épouvantail.
 To CROW, verb. neut. (as a cock does.) Chanter, comme fait un coq.
 * To crow, (or vapour.) Triompher, chanter la victoire, se vanter, se glorifier.
 To CROW OVER one. Insulter à quelqu'un, lui faire insulte, le braver; † le morguer.
 CROWD, f. (or throng.) Foule, presse, multitude de monde.
 To get into the crowd. Se jeter dans la foule.
 To get through the crowd. Percer la foule.
 To get out of the crowd. Se tirer de la foule.
 * † A crowd, (or fiddle.) Un violon.
 To CROWD, verb. act. Presser, fouler, serrer.
 You crowd me too much. Vous me pressez trop.
 * To crowd one to death. Étouffer quelqu'un à force de le presser.
 * To crowd all sails. Forcer de voiles, mettre toutes les voiles au vent, &c. terme de marine.
 To crowd IN. Se jeter dans la foule.
 * To crowd a thing in. Mettre une chose dedans avec peine, l'enfoncer, la faire entrer de force.
 Crowded, adj. Pressé, serré, &c. V. to Crowd.
 † CROWDER, subst. (or fiddler.) Joueur de violon, ménestrier.
 CROWDING, f. L'action de presser, &c. V. to Crowd.
 CROWN, subst. (a King's crown.) Couronne, diadème, ornement pour la tête des Souverains.
 A golden crown. Une couronne d'or.
 Any thing with a crown is full of charms. Tout charme avec un diadème.
 To come to the Crown. Parvenir à la Couronne.
 * Crown, (Kingdom or Empire.) Couronne, Empire, Royaume.
 The Northern Crowns. Les Couronnes du Nord.
 * The crown of the head. Le sommet ou le haut de la tête.
 From the crown of the head to the sole of the foot. Depuis la plante des pieds jusqu'au sommet de la tête.
 * † A freak took him in the crown. Il lui vint une fantaisie en tête, il lui prit fantaisie, il se mit en tête.
 A Priest with a shaven crown. Un Prêtre qui a la couronne ou une place rasée en rond sur le haut de la tête.
 * A crown, (or garland.) Une couronne, une guirlande.
 * The crown of a hat. La forme d'un chapeau.

* The crown of a periwig. La plaque d'une perruque.
 * Crown, (a piece of money.) Un écu ou un écu blanc.
 I will give you a crown for it. Je vous en donnerai un écu.
 * The crown, (or palmer) of a deer's head. Couronnure de tête de cerf.
 A crown-piece. Écu ou pièce d'un écu.
 Crown-land. Domaine de la Couronne.
 Crown-scab, (in horses.) Peignes, grattes farineuses, qui viennent aux paturons du cheval.
 Crown-work, (in fortification.) Ouvrage à couronne, ouvrage couronné ou couronnement.
 To CROWN, verb. act. Couronner, mettre une couronne sur la tête.
 * To crown, (or accomplish with honour.) Couronner, achever ou finir glorieusement, mettre la dernière perfection.
 * To crown, (or to reward.) Couronner, récompenser, faire honneur.
 He crowned his valour. Il couronna sa valeur.
 To crown with glory. Couronner de gloire.
 * To crown a man at draughts. Damer un pion, au jeu de dames.
 † CROWNATION, subst. Voy. Coronation.
 CROWNED, adj. Couronné. V. to Crown.
 To speak reverently of crowned heads. Parler avec respect des Têtes couronnées.
 CROWNER. V. Coroner.
 CROWNING, f. Couronnement ou l'action de couronner. V. to Crown.
 To CROYN, v. neut. (as a fallow deer.) Rêr: ce mot signifie le meuglement que font les cerfs, les daims & les chevreuils, lorsqu'ils sont en rut.
 * CRUCIAL-incision, adj. Incision cruciale, terme de Chirurgie.
 D. To CRUCIATE, verb. act. (to torment.) Tourmenter.
 Cruciated, adj. Tourmenté.
 CRUCIBLE, subst. (a goldsmith's melting-pot.) Creuset, vase qui sert aux Orfèvres pour fondre l'or & l'argent.
 CRUCIFIED. V. Crucify'd.
 * CRUCIFIER, subst. Celui qui crucifie.
 CRUCIFIX, f. (a figure of our Saviour hanging upon the Cross.) Crucifix, la figure de Jesus-Christ en Croix.
 CRUCIFIXION, subst. Crucifiement.
 To CRUCIFY, verb. act. Crucifier, mettre en croix, attacher en croix.
 Crucify'd, adj. Crucifié, attaché en croix.
 CRUCIFYING, subst. Crucifiement, l'action de crucifier.
 † To CRUD. V. to Curd.
 CRUDE, adj. (or undigested.) Cru, qui n'est pas digéré, imparfait.
 A crude matter. Une matière crue.
 * CRUDELY, adv. Crument.
 * CRUDENESS or CRUDITY, f. Crudité, indigestion.
 The crudities of the stomach. Les crudités de l'estomac.
 * To CRUDLE, verb. act. Glacer, coaguler.
 CRUEL, adj. (merciless, inhuman.) Inhumain, cruel, impitoyable, dur, rigoureux, implacable, barbare.
 A cruel tyrant. Un cruel tyran.
 A cruel death. Une mort cruelle.
 To put one to a cruel death. Faire mou-

rir quelqu'un cruellement ou d'une mort cruelle.
 A cruel man. Un cruel.
 A cruel woman. Une cruelle.
 * A cruel fight. Un rude combat, un combat acharné.
 * 'Tis a cruel thing. Cela est cruel, cela est rude, cela est bien fâcheux.
 Cruel, adv. (for cruelly.) Furieusement, terriblement, extrêmement, fort.
 He is cruel mad. Il est furieusement en colère, il est dans une terrible colère.
 Cruel fierce. Terriblement farouche, furieux.
 Cruel hot. Extrêmement chaud.
 Cruel troublesome. Extrêmement fâcheux, fort incommode, très-importun.
 CRUELLY, adv. Cruellement, avec cruauté, impitoyablement, durement.
 To use one cruelly. Traiter quelqu'un cruellement.
 * To be cruelly bent against one. Être acharné contre quelqu'un.
 CRUELTY, subst. Cruauté, dureté, inhumanité, barbarie.
 To satisfy one's cruelty. Assouvir sa cruauté.
 A barbarous and unheard of cruelty. Une cruauté barbare & inouïe.
 A great piece of cruelty. Une grande cruauté.
 * CRUENTATE, adj. Sanglant, ensanglanté.
 CRUET, subst. Une burette, ou un vinaigrier.
 CRUISE, subst. (or Cruising.) Cours, course.
 The cruise of a ship. La course d'un vaisseau.
 * Cruise, (a small cup.) Petite coupe.
 To CRUISE, verb. act. (a sea term.) Aller en course, croiser, terme de marine.
 That ship is gone to cruise. Ce vaisseau est allé en course, ou est allé croiser.
 CRUISER, subst. (a ship to cruise.) Un vaisseau armé en course, un garde-côte.
 CRUISING, f. L'action d'aller en course, ou de croiser; course ou cours.
 CRUM, subst. Mie, miette, petite mie.
 To love the crum. Aimer la mie.
 A crum of bread. Une miette de pain.
 * † To pick one's crums, (to recover one's health.) Se refaire, se rétablir, se remettre, commencer à reprendre ses forces ou son embonpoint.
 To CRUM, v. a. or rather Crumble, (to break small or into crums.) Émier.
 Ex. To crum bread. Émier le pain, le mettre en mie.
 CRUMB, &c. V. Crum, &c.
 To CRUMBLE, verb. act. &c. V. to Crum, &c.
 * To Crumble, verb. neut. Tomber en poussière.
 Crumbled, adj. Émié, mis en pièces, divisé.
 CRUMMY, adj. (full of crum.) Plein de mie, qui a beaucoup de mie, tendre.
 CRUMP or Cromp-shouldered, adj. Bossu, voûté.
 Crump-footed. Qui a les pieds tortus.
 CRUMPED, adj. Courbé en dedans.
 CRUMPLE, subst. Bouchon, mauvais pli.
 To CRUMPLE, v. act. Chiffonner, bouchonner.
 To Crumple, verb. neut. Prendre de mauvais plis.
 Crumpled, adj. Chiffonné, bouchonné.

CRU CRY

My cravat is all crumpled. *Ma cravate est toute chiffonnée*

Her skin is crumpled (or wrinkled) like half-burnt parchment. *Sa peau est ridée comme du parchemin à demi-brûlé.*
To CRUNCH, verb. act. (or to cranch.) *Croquer.*

To CRUNK, verb. neut. (to cry like a crane.) *Crier, comme une grue.*

CRUPPER, subst. (or rump.) *La croupe d'un cheval.*

The crupper, (that part of the saddle which is put under the horse's tail.) *La croupière.*

CRURAL, adject. (belonging to the leg.) *Crural, terme d'Anatomie.*

CRUSADE or CRUSADO, subst. (the expedition of the Christian Princes for the conquest of the Holy Land. *Croisade, la guerre sainte des Chrétiens contre les Infidèles, pour la conquête de la Terre Sainte.*

CRUSE, subst. *Cruche, pot à l'eau.* V. I. Sam. xxvj. 16.

To CRUSE. V. to Cruise.

To CRUSH, verb. act. *Écraser, applatir & briser.*

The wheel has crushed him to pieces. *La roue l'a écrasé.*

To crush, (or oppress) one. * *Écraser, opprimer, accabler, fouler quelqu'un, le ruiner.*

To crush a party down. *Ruiner, supprimer un parti.*

A great building, without a good foundation, will but crush itself with its own weight. *Un grand bâtiment, s'il n'est bien fondé, tombe sous son propre poids.*

To Crush, verb. neut. *Se condenser.*
Crushed, adject. *Écrasé, &c.* V. to Crush.

CRUSH, subst. *Choc.*

CRUSHING, f. *L'action d'écraser, d'opprimer, de ruiner, &c.* V. to Crush.

CRUST, subst. *Croûte, la partie dure & solide qui couvre quelque chose, & en particulier le pain.*

A crust of bread. *Une croûte de pain.*

The kissing crust. *Biseau de pain, la marque qui est à côté du pain, lorsqu'il a été pressé au four.*

To CRUST, v. neut. *Se former en croûte, se couvrir d'une croûte.*

The bread begins to crust. *Le pain commence à se former en croûte.*

CRUSTACEOUS, adj. *Crustacée; terme d'Histoire naturelle.*

CRUSTED, adj. *Formé en croûte ou qui a une croûte.*

Crusted with marble. *Revêtu de marbre.*

CRUSTY, adj. *Qui a une croûte, ou qui a beaucoup de croûte.*

Crusty bread. *Du pain qui a beaucoup de croûte.*

Crusty, (a familiar low word, for captious, snappish.) *Ombrageux, pointilleux, rébarbatif.*

CRUTCH, subst. *Potence, béquille.*

To go with crutches. *Marcher avec des potences.*

CRY, f. (noise of a voice.) *Cri, bruit, manière de crier.*

Prov. A great cry, and a little wool. *Beaucoup de bruit & peu de besogne, un grand vacarme pour une bagatelle.*

Cry, (or weeping.) *Pleurs, manière de pleurer, lamentation.*

CRY

I know him by his cry. *Je le connois à sa manière de pleurer.*

A cry of hounds. *Une meute de chiens.*

To commend one out of cry, out of all cry. *Elever quelqu'un jusqu'aux nues, le prôner.*

To CRY, v. act. *Crier.*

To cry things about the street. *Crier quelque chose dans les rues.*

To cry to heaven for vengeance. *Crier vengeance devant Dieu.*

To cry mercy. *Crier merci, demander pardon.*

Cry mercy. *Je vous crie merci, je vous demande pardon.*

To cry murder. *Crier au meurtre.*

To cry (or call) one. *Appeler quelqu'un.*

To Cry, v. neut. (or weep.) *Pleurer.*
He cries continually, he does nothing but cry. *Il pleure incessamment, il ne fait que pleurer.*

To cry, (or bawl.) *Crier, crier, clabauder.*

To cry quittance. *Rendre la pareille.*

To cry OUT, v. neut. *Crier, s'écrier; jeter, pousser des cris.*

To cry out fire. *Crier au feu.*

To cry our for joy. *S'écrier de joie.*

To cry out desperately, or with all one's strength. *Crier comme un perdu, crier à pleine tête.*

To cry out for help. *Crier à l'aide, ou au secours.*

To cry out, (as a woman with child.) *Être en travail d'enfant, accoucher.*

She cries out, she is in labour. *Elle est en travail d'enfant.*

His wife is ready to cry out. *Sa femme est prête d'accoucher.*

To cry out (or exclaim) against injustice. *Éclater, s'emporter de colère contre l'injustice, se récrier contre l'injustice.*

To cry one's eyes out. *Fondre en larmes.*

To cry out upon one. *Faire honte à quelqu'un.*

To cry UNTO God. *Invoyer ou réclamer Dieu.*

To thee all Angels cry aloud. *A toi les Anges élèvent leurs voix.*

To cry UP. *Éxalter, louer, vanter, élever par des paroles, prôner.*

To cry one up for a saint. *Faire passer quelqu'un pour un saint.*

To cry DOW money. *Décrier la monnaie, faire publier qu'elle n'aura plus de cours, ou qu'elle baissera de valeur.*

To cry down one's wife. *Faire tromper sa femme.*

CRY'D. V. Cried.

CRYING, subst. *L'action de crier ou de pleurer, &c.* V. to Cry.

I could not forbear crying. *Je n'ai pu m'empêcher de pleurer.*

A crying out. *Cri, acclamation ou exclamation.*

A woman's crying out, (or labour.) *Travail d'enfant.*

A crying down. *Décrier, rabais.*

Crying, adj. *Criant, énorme, atroce.*

A crying sin. *Un péché criant.*

CRYPTICAL or CRYPTICK, adject. *Caché, secret.*

CRYPTOGRAPHY, f. *Chiffre, manière secrète d'écrire.*

CRYSTAL, f. (a bright and transparent mineral stone.) *Cristal.*

Rock crystal *Cristal de roche.*

CRY CUD 157

A fine crystal cup. *Une belle tasse de cristal.*

A crystal glass. *Un verre de cristal.*

The crystal of a watch. *Le cristal d'une montre.*

Mineral crystal, (a composition of salt-petre, well purified, and of flower of brimstone.) *Cristal minéral.*

CRYSTALLINE, adj. (like to a crystal in brightness.) *Cristallin, transparent comme du cristal.*

The crystalline humour of the eyes. *L'humour cristalline de l'œil.*

The crystalline heaven. *Ciel cristallin.*

CRYSTALLIZATION, f. *Cristallisation.*

To CRYSTALLIZE, verb. act. *Cristalliser.*

To Crytallize, verb. neut. *Se cristalliser, se congeler.*

C U

CUB, subst. (a bear's cub or whelp.) *Un petit ours.*

A fox's cub. *Renardeau, petit renard.*

To CUB, v. act. *Mettre bas, en parlant des bêtes.*

CUBBARD. V. Cup-board, sous Cup.

CUBE, f. (a figure, square on all sides, like a die.) *Un cube, corps dont la longueur, la largeur & la profondeur sont égales.*

CUBICAL or CUBICK, adject. *Cubique, qui a la figure d'un cube.*

Cubick-root or Cube-root. *Racine cube, terme d'arithmétique.*

CUBIFORM, adj. *De figure cubique.*

CUBIT, subst. (a sort of measure.) *Coudée, mesure d'un pied & demi.*

CUBITAL, adj. *De la longueur d'une coudée.*

CUCHANEL. V. Cutcheneal.

CUCKING, adj. Ex. A cucking-stool, formerly called tumbrel, an engine invented for the punishment of scolds, and unquiet women, by immersing them over head and ears in the water.) *Cage ou selle où l'on baigne les femmes querelleuses.*

CUCKOLD, f. *Cocu, cornard, celui qui a une femme qui ne lui garde pas la foi du mariage.*

He his a true cuckold. *C'est un franc cornard.*

A cuckold-maker. *Un faiseur de cornards.*

To CUCKOLD one, v. act. *Faire quelqu'un cocu, lui faire porter les cornes.*

CUCKOLDING or CUCKOLDOM, f. *L'action de faire cocu.*

CUCKOO, f. (a sort of bird.) *Coucou, sorte d'oiseau.*

To sing like a cuckoo, to harp always upon the same string. *Chanter comme un coucou, chanter toujours la même chanson, dire toujours la même chose.*

CUCULATE or CUCULLATED, adj. *Qui porte un capuchon.*

CUCUMBER, f. *Concombre, plante.*

CUCURBITACEOUS, adj. *Cucurbitacée, terme de botanique.*

CUD, subst. *La nourriture qui est dans le premier estomac des animaux qui ruminent.*

To chew the cud, (in a proper sense.) *Ruminer, remâcher.*

A bull that chews the cud. *Un taureau qui rumine.*

To chew the cud, (to think and reflect upon.) *Ruminer, repasser dans son esprit,*

songer, penser, faire réflexion, méditer, rêver à.

You must chew the cud upon it. *Songez-y bien, faites-y bien réflexion.*

† CUDDEN or CUDDY, *f.* (or changeling.) *Un sot, un niais, un benêt, une bête, une buse.*

He is a meer cudden. *C'est un sot fieffé, c'est une bête achevée.*

CUDDEN, *adj.* (filly, foolish.) *Niais, sot.*

To CUDDLE, *verb. act.* (a vulgar word signifying to tiddle, to make much of.) *Dorloter, choyer, mitonner.*

CUDGEL, *subst.* Bâton gros & court, propre à rosser une personne; † *un tricot*; c'est aussi un bâton avec une garde d'osier avec quoi la canaille & les gens de livrée escriment quelquefois en Angleterre.

To lay down the cudgels, or to cross the cudgels, (to give over fighting.) *Mettre bas les armes, poser les armes.*

* To cross the cudgels. *Se confesser vaincu, mettre bas les armes, céder.*

* To take up the cudgels. *Entrer en lice, se mettre sur les rangs.*

To CUDGEL, *v. act.* Bâtonner, donner des coups de bâton à quelqu'un, le rouer de coups de bâton.

* To cudgel one's brains about a thing. *Se rompre la tête sur quelque chose, y rêver, y méditer profondément.*

Cudgelled, *adj.* Bâtonné, battu à coups de bâton, † *rondiné.*

CU DGELLING, *subst.* L'action de bâtonner, de donner des coups de bâton, &c. *V. to Cudgel.*

CUE, *f.* (the word after which a player must begin his part.) *Le mot après lequel un Comédien doit jouer son rôle.*

* To give one his cue, (to instruct him before-hand.) *Emboucher quelqu'un, lui donner son rôle.*

‡ Cue, (humour.) *Humeur.*

He is not in cue. *Il n'est pas en humeur.*

A merry cue. *Belle humeur.*

‡ Cue or Kue, (a round stick to play at billiards.) *Queue, dont on joue au billard.*

In CUERPO, *adv.* *En chemise.*

Ex. To walk in cuerpo. *Se promener en chemise.*

CUFF, *f.* (which men wear.) *Une manchette. V. Ruffle.*

Laced or plain cuffs. *Manchettes à dentelle ou unies.*

‡ A cuff, or fifty-cuff. *Un coup de poing.*

‡ A cuff (or box) on the ear. *Un soufflet.*

To go to cuffs. *En venir aux mains, se battre.*

To CUFF, *v. act.* Souffleter, donner un soufflet, donner des coups de poings.

To cuff one another. *Se battre à coups de poings.*

Cuffed, *adj.* Souffleté, battu à coups de poings.

CUFFING, *subst.* L'action de donner des soufflets ou des coups de poings.

CUIRASS, *subst.* (or armour for the back and breast.) *Cuirasse, armure de fer qui couvre le corps par derrière & par devant.*

CUIRASSIER, *f.* *Cuirassier, soldat armé d'une cuirasse.*

A regiment of Cuirassiers. *Un régiment de Cuirassiers.*

CUISH, *subst.* (armour for the thigh.) *Cuisse.*

† CULDEES, *subst.* (sort of Religious people once in Scotland.) *Sorte de Religieux qu'il y avoit autrefois en Ecosse.*

CULERAGE, *V.* Culrage.

CULINARY, *adj.* (belonging to the kitchen.) *De cuisine.*

To CULL, *v. act.* (to pick and chuse.) *Choisir, trier.*

‡ To cull, (or take out.) *Prendre, tirer.*

Ex. To cull a fine notion out of a book. *Tirer une belle pensée de quelque livre.*

Where has he culled that? *Où a-t-il pris cela?*

CULLANDER, *f.* Passoire, sorte de vase dont on se sert pour passer les bouillons de pois, &c.

CULLED, *adj.* Choisi, trié, pris, tiré.

CULLENDER, *V.* Cullander.

CULLER, *subst.* (a sheep drawn out of a flock, not being good for meat.) *Brebis que l'on sépare du troupeau, n'étant pas bonne à manger.*

† CULLION, *f.* *Un coquin, un gueux.*

CULLIS, *f.* (the strained juice of boiled meat.) *Bisque, sorte de potage, ou bien consommé.*

CULLY, *subst.* (or milk-sop, one that is apt to be led by the nose.) *Une dupe, un homme dont on fait ce qu'on veut, & qu'on trompe facilement.*

To CULLY one, *v. act.* (to make a fool of him.) *Duper quelqu'un, le tromper, ou faire de lui ce que l'on veut, lui en imposer.*

CULM, *subst.* (a sort of coals used by smiths.) *Sorte de charbon de terre, dont se servent les forgerons.*

‡ To CULMINATE, *verb. neut.* Être au méridien, en parlant d'un astre.

‡ CULMINATION, *subst.* Culmination, terme d'astronomie.

CULPABLE, *adj.* (or guilty.) *Coupable, qui est en faute, digne de blâme.*

‡ CULPABLENESS, *f.* *Blâme, faute.*

‡ CULPABLY, *adv.* *D'une manière blâmable, criminellement.*

‡ CULPRIT, *f.* *Accusé, un homme à qui on fait son procès.*

‡ CULTER, *V.* Coulter.

CULRAGE, *f.* (or arse-smart, an herb.) *Perficairé, sorte d'herbe.*

D. CULTCH, *f.* (the bottom of the sea, to which oysters spat sticks.) *Le fond de la mer où s'engendrent les huîtres.*

To CULTIVATE, *v. act.* (or to manure the ground.) *Cultiver, labourer la terre.*

* To cultivate, (or to improve.) *Cultiver, faire valoir, perfectionner.*

* To cultivate one's friendship. *Cultiver l'amitié de quelqu'un.*

* To cultivate mind. *Cultiver l'esprit ou le perfectionner.*

Cultivated, *adj.* *Cultivé, &c.*

CULTIVATING, *f.* L'action de cultiver. *V. to Cultivate.*

CULTIVATION or CULTURE, *subst.* (or improvement.) *Culture, l'art de cultiver.*

The culture of a plant. *La culture d'une plante.*

* The culture (or polite education) of youth. *La culture ou l'éducation de la jeunesse.*

‡ CULTIVATOR, *f.* *Cultivateur.*

‡ CULVER, *f.* (a pigeon.) *Un pigeon, une colombe.*

‡ A wood-culver. *Pigeon ramier.*

Culver-tail, (for joining pieces in building.) *Queue d'aronde.*

CULVERIN, *f.* (a piece of ordnance.) *Coulevrine, pièce d'artillerie.*

CUMBER, *f.* Embarras, empêchement.

To CUMBER, *verb. act.* Embarrasser, incommoder, empêcher.

Cumbered, *adj.* Embarrassé, incommodé, empêché.

* Cumbered. *Distrain.*

CUMBERSOME or CUMBROUS, *adj.* Embarrassant, incommode, fâcheux.

‡ CUMBRANCE, *subst.* Embarras, fardeau.

CUMBROUS, *V.* Cumbersome.

CUMFREY, *subst.* Sorte de plante médicinale.

CUMIN, *subst.* (a sort of herb.) *Cumin, sorte d'herbe.*

Cumin-feed. *Graine de cumin.*

‡ To CUMULATE, *verb. act.* Cumuler, assembler.

CUNCTATION, *f.* (or delay.) *Délai, remise, retardement.*

‡ CUNCTATOR, *subst.* *Temporisateur.*

‡ CUNEIFORM, *adj.* *Cunéiforme, terme d'anatomie.*

D. To CUNN, *V.* to Conn.

‡ To cunn a ship, (to direct the person at the helm how to steer her.) *Diriger celui qui est au timon du vaisseau, comment il doit gouverner.*

CUNNING, *f.* (or skilfulness.) *Adresse, industrie, habileté, invention.*

‡ Cunning, (or craftiness.) *Ruse, finesse, adresse, fourberie, fourbe, manège.*

Cunning, *adj.* *Adroit, fin, subtil, rusé.*

He is a very cunning man. *C'est un homme fort adroit, fin ou rusé.*

A cunning fetch. *Un tour subtil, tour d'adresse.*

‡ A cunning-man, (or diviner.) *Un devin.*

A cunning-woman. *Une devinereffe.*

‡ A cunning piece of work. *Ouvrage fait avec artifice, où il y a bien du génie & de l'adresse, ouvrage artistement fait.*

‡ A cunning (or hidden) place. *Un endroit caché.*

‡ To cast a cunning look upon one. *Regarder quelqu'un plaisamment.*

CUNNINGLY, *adv.* *Adroitemment, subtilement, finement, avec adresse, avec esprit.*

He did it very cunningly. *Il l'a fait fort adroitemment.*

That is cunningly said. *Cela est dit finement.*

‡ Cunningly, (or artfully.) *Artificieusement, artistement, ingénieusement.*

A thing cunningly wrought. *Une chose artistement faite, faite avec beaucoup d'artifice.*

‡ To carry it cunningly. *Faire le fin, ou finasser.*

He brought it about cunningly. *Il en est venu à bout adroitemment, * † il a pris l'affaire entre bon & volée.*

CUNNY, *V.* Coney.

CUP, *subst.* (to drink out of.) *Coupe, gobelet, tasse, godel.*

A silver-cup. *Un gobelet d'argent.*

‡ The cup of a flower. *Calice de fleur, ce qui contient la fleur.*

The cup of a rose. *Le calice d'une rose.*

‡ A cup of a bed. *Pomme de lit.*

CUP CUR

*† To take a chirping cup. *Boire le petit coup, se réjouir.*

To take a cup too much. *Boire un peu trop.*

* In one's cups. *Dans le vin, dans la débauche, parmi les pots.*

* He has got a cup too much. *Il a un peu bu, *† il est un peu gris.*

* The parting-cup. *Le vin de l'étrier.*

Prov. Many things fall out between the cup and the lip. De la main à la bouche se perd souvent la soupe.

Cup-bearer. *Echanson.*

The communion-cup. *Le calice.*

A cup-board. *Un buffet.*

Cup-shot or Cup-shotten. *Soûl, plein de vin ou de quelque liqueur qui enivre, qui a trop bu.*

To CUP, *v. act. (as the surgeon does.)*

Ventouser, appliquer des ventouses.

CUP-BOARD. *Voy. Cup-board, sous Cup.*

CUPIDITY, *subst. (or lust.) Cupidité, convoitise, désir, passion.*

CUPOLA, *subst. (or dome.) Un dôme, une coupole, couverture ronde & élevée sur le toit.*

CUPPEL or COPPEL, *f. Coupelle, petit vaisseau plat à l'épreuve du feu, pour essayer & purifier les métaux.*

CUPPED, *adject. (from to Cup.) Ventoussé.*

CUPPING, *f. L'action de ventouser.*

A cupping-glass. *Ventouse.*

† CUPREOUS. *V. Coppery.*

CUR. *V. Curr.*

CURABLE, *adj. (from to Cure.) Qui peut être guéri, qui n'est pas incurable.*

CURACY, *subst. Charge de Curé ou de Vicaire.*

CURATE, *subst. (or Parson.) Curé.*

* Curate, (or Vicar.) *Vicaire, Ecclésiastique qui fait les fonctions d'un Ministre dans le bénéfice.*

† CURATESHIP. *V. Curacy.*

† CURATIVE, *adj. Curatif, terme de médecine.*

CURATOR, *subst. Un Curateur.*

CURB, *subst. (the curb of a bridle.) Gourmelle de bride.*

To CURB, *v. act. Gourmer, attacher la gourmelle.*

* To curb, (or to restrain.) *Brider, réfréner, tenir de court, retenir, réprimer, arrêter, donner des bornes.*

To curb a youth. *Brider un jeune homme, le tenir de court.*

To curb the licentiousness of the stage-poets. *Réprimer, réfréner la licence du Théâtre.*

To curb one's ambition. *Arrêter son ambition.*

Curbed, *adj. Gourmé, bridé, tenu de court, réfréné, réprimé, arrêté, retenu, &c. V. to Curb.*

CURBING, *subst. L'action de gourmer, de brider, &c. V. to Curb.*

CURBS, *f. (a horse's disease.) Courbe, tumeur dure & calleuse qui vient en longueur au dedans du jarret du cheval.*

CURD or Curds, *subst. Lait caillé.*

To CURD, *v. a. Faire coaguler. V. Curdle.*

To CURDLE, *v. act. Faire cailler, faire prendre, épaissir.*

To curdle milk. *Faire cailler le lait.*

Curdled, *adj. Caillé, pris.*

* Curdled. *Pommelé.*

P. A curdled sky, and a painted woman, are not of long continuance. *Ciel pom-*

CUR

melé, femme fardée, ne sont pas de longue durée.

† CURDY, *adj. Caillé, coagulé.*

CURE, *subst. (or remedy.) Remède.*

An infallible cure for a tertian ague. *Un remède infallible pour la fièvre tierce.*

* Cure, (the curing of any distemper or wound.) *Cure, traitement ou guérison d'une maladie ou d'une blessure.*

It was the best cure that ever he did. *C'est la plus belle cure qu'il ait jamais faite.*

* Cure or Benefice with cure of souls. *Cure, Bénéfice ayant charge d'ames.*

Cure of souls. *Charge d'ames.*

A Benefice without cure of souls. *Un Bénéfice sans charge d'ames, un Bénéfice simple.*

* To have a sick body under cure. *Traiter un malade.*

I was under his cure when i had my fit of sickness. *Je fus traité par un tel du temps de ma maladie.*

Prov. To have a cure for every sore, (or an excuse for every fault.) Trouver à chaque trou une cheville.

To CURE, *v. a. Guérir, traiter, remédier.*

To cure a sick body. *Guérir un malade.*

To cure a wound. *Guérir une blessure, ou une plaie.*

Her ill usage curred me of my love. *Sa cruauté me guérit de mon amour.*

He cured me of that distemper. *Il m'a traité de cette maladie.*

To cure that. *Pour remédier à cela.*

* To cure fish, (to salt and pick it.) *Saler & assaisonner le poisson.*

Cured, *adj. Guéri, traité, remédié.*

I am cured. *Je suis guéri.*

Prov. What can't be cured, must be endured. Il faut souffrir patiemment ce qui est inévitable.

† CURELESS, *adj. Sans remède, incurable.*

† CURER, *f. Médecin.*

CURFEW, *subst. (This word is derived from the french, couvrir and feu, and signifies the bell which from William the conqueror's time is used to be rung towards eight a clock at night, to give every body warning to cover their fire, and put out their light; in short, it may be called the tap-too-bell.) Couvre-feu, cloche qu'on sonne à huit heures du soir, depuis le temps de Guillaume le conquérant, pour avertir les gens de couvrir leur feu & d'éteindre la lumière.*

† CURIALITY, *f. Privileges de la Cour.*

CURING, *f. L'action de guérir, &c. V. to Cure. Cure, guérison.*

CURIOSITY, *f. (a passion, or desire of seeing or knowing.) Curiosité, empressement ardent de savoir quelque chose.*

There is a blameable and a laudable curiosity. *Il y a une curiosité blâmable, & une curiosité louable.*

* Curiosity, (delicateness or niceness.) *Délicatesse, curiosité, recherche curieuse, afféterie.*

* This is a fine piece of curiosity. *C'est quelque chose de fort curieux.*

CURIOUS, *adj. (desirous of seeing or knowing any thing.) Curieux, qui a de la curiosité, empressé de voir, ou de savoir quelque chose.*

* Curious, (fine or exquisite.) *Curieux, qui mérite notre curiosité, délicat, exquis, beau, admirable, excellent.*

* Curious, (nice or delicate.) *Délicat, qui a de la délicatesse, recherché,*

CUR 159

fin, subtil, adroit, propre, en parlant des choses & des personnes.

* Curious, (or exact.) *Exact, qui a de l'exactitude.*

Examples.

You are a little too curious. *Vous êtes un peu trop curieux, vous avez un peu trop de curiosité.*

'Tis a curious thing indeed. *Vraiment, c'est quelque chose d'assez curieux.*

Curious meat. *Des viandes délicates, des viandes exquis.*

Curious weather. *Beau temps, temps admirable.*

She has a curious complexion. *Elle a le teint beau, admirable, délicat.*

To be curious (or nice) in one's diet. *Être délicat dans son manger.*

To be too curious in one's drefs. *Être trop recherchée dans son ajustement, ou dans sa parure.*

A curious wit. *Un esprit délicat, ou subtil.*

A curious piece of work. *Une belle piece, une piece faite avec exactitude.*

A curious Author. *Un auteur exact, ou qui écrit avec exactitude.*

* We ought to be as curious of our secret actions, as if we were in an open theatre. *Nous devons régler nos actions les plus secretes avec autant d'exactitude, que si nous les faisons à la vue de tout le monde.*

* Too curious, (hard to please.) *Difficile à contenter.*

CURIOUSLY, *adv. Curieusement, avec curiosité.*

* Curiously, (artfully, or exactly.) *Exactement, avec exactitude, artistement, avec adresse, ingénieusement, parfaitement bien, admirablement bien.*

* Curiously wrought. *Artistement fait, ou travaillé.*

CURIOSNESS, *f. Exactitude, délicatesse.*

CURL, *f. (or curling.) Frisure, maniere dont les cheveux sont frisés.*

A fine curl. *Une belle frisure.*

* A hair-curl, (or buckle.) *Boucle de cheveux.*

To CURL, *verb. act. Friser, boucler.*

To curl, *verb. neut. Se friser, se boucler.*

Curled, *adj. Frisé, bouclé.*

* Curled, (as the bur of a deer's head.) *Perlé.*

CURLEW, *f. (a sort of bird.) Courlieu ou courlis, sorte d'oiseau.*

CURLING, *f. (from to curl.) L'action de friser, ou de se friser, frisure.*

A curling iron. *Fer à friser.*

* Curlings, (the little spotted curlings where which the bur of a deer's head is powdered.) *Perlures, grumeaux qui sont le long des perches & des andouillers de la tête du cerf, du daim, ou du chevreuil.*

CURMUDGEON, *f. (a close-fisted fellow.) Un taquin, un avare taquin & vilain, un ladre.*

A curmudgeon-way. *Manieres taquines, ou de taquin.*

CURNOCK, *f. (that is, four bushel, or half a quarter of corn.) Quatre boisseaux de blé.*

CURR, *f. Chien, chien de village, dogue.*

Prov. A curst curr must be tied short. A méchant chien, court lien.

CURRENT, *f.* Groseille, ou raisins de Corinthe.

Red-currans. Des groseilles rouges.

A pudding with currans. Boudin où il y a des raisins de corinthe

CURRENTO, *V.* Courant.

CURRENCY, *subst.*

Ex. The currency of coin. Le cours des monnoies.

CURRENT, *adj.* (that goes.) Qui a cours, qui est de mise.

Ex. Current money. Argent qui a cours, ou qui est de mise.

✧ The current price. Le prix courant.

* Current, (or established.) Reçu, établi, en parlant d'une opinion, d'un mot, &c.

✧ If that part of his history may pass for current. Si l'on doit ajouter foi à cette partie de son histoire.

✧ To take a thing for current payment. Prendre quelque chose pour argent comptant.

✧ I am not very current. Je ne me porte pas fort bien.

CURRENT, *f.* (or stream.) Un courant, une eau qui court.

A very strong current. Un courant fort rapide.

✧ But according to the current of most writers. Mais selon l'opinion la plus générale des Historiens.

Current, *adv.*

Ex. It is done current. Il a passé.

✧ **CURRENTLY**, *adv.* Couramment.

CURRENTNESS, *f.* Cours.

The currentness of money. Le cours de la monnaie.

✧ Currentness, (easiness of pronunciation.) Facilité de prononciation.

CURRIED, *V.* Curryed.

CURRIER, *subst.* (from to curry.) Corroyeur.

CURRISH, *adj.* (or doggish, from curr.) De chien.

✧ Currish, (or churlish.) Brutal, de méchant naturel, de mauvaise humeur.

Ex. A currish fellow. Un brutal, un homme de méchant naturel, ou de mauvaise humeur.

CURRISHLY, *adj.* (or roughly.) Brutalement, rudement, d'une manière rude & sévère.

To **CURRY**, *v. act.* (or dress leather.) Corroyer le cuir, le préparer.

✧ To curry a horse. Étriller un cheval.

* † To curry one's coat well. * † Étriller quelqu'un comme il faut, le bien rosser, le bien battre, le rouer de coups, lui repasser le buffle.

* To curry favour with one. Captiver la bienveillance, tâcher de gagner les bonnes grâces de quelqu'un, ou de s'insinuer dans ses bonnes grâces.

To curry with one, *verb. neut.* Faire la cour à quelqu'un.

CURRY-COMB, *f.* Étrille, instrument dont on se sert pour étriller les chevaux.

CURRYED, *adj.* Corroyé, étrillé. *V.* to Curry.

CURRYING, *f.* L'action de corroyer, &c. *V.* to Curry.

CURSE, *f.* Malédiction, imprécation.

He can hardly speak two words without a curse. A peine ouvre-t-il la bouche sans faire quelque imprécation.

To **CURSE** one, *v. a.* Maudire quelqu'un, donner des imprécations, ou des malédictions, souhaiter du mal à quelqu'un.

✧ To curse one to hell. Envoyer quelqu'un au diable.

✧ To curse, (to swear) *verb. neut.* Jurer, blasphémer, dire des imprécations.

Curfed, *adj.* Maudit, abominable, détestable, exécration.

A curfed business. Une maudite affaire.

A curfed villain. Un maudit coquin, un scélérat.

CURSEDLY, *adj.* (or abominably.) Abominablement, d'une manière abominable, horriblement mal.

It is cursedly done. Cela est horriblement mal fait.

✧ **CURSHIP**, *V.* Currish.

CURSITOR, *f.* (a Chancery-clerk that makes out original writs.) Praticien, commis ou clerc de la Chancellerie, qui dresse les originaux.

CURSORYLY, *adv.* (slightly, or hastily.) Légèrement, à la hâte, en passant, en courant, avec précipitation.

CURSORY, *adj.* (slight, or hasty.) Léger, fait à la hâte, ou avec précipitation.

A cursory view. Un léger examen.

CURST, *adj.* (as curfed.) Maudit, méchant, exécration, &c.

CURSTNESS, *f.* Force, rigueur, mauvaise humeur, méchanceté.

Ex. Good natures are won rather with entreaty, than curstness. Un bon naturel se laisse plutôt gagner par la douceur que par la force.

CURSY, *V.* Courtesy.

✧ **CURT**, *adj.* (short.) Court.

† **CURTAIL**, *f.* (or drab.) Une guenipe, une gourgandine.

To **CURTAIL**, *verb. act.* (to cut off, to dismember or diminish, in a proper and figurative sense.) Tronçonner, couper, retrancher, gagner, ôter, diminuer, démembrer : il se dit au propre & au figuré.

To curtail one of a member. Tronçonner, couper, retrancher un membre à quelqu'un, le mutiler.

* To curtail one's wages. Retrancher, diminuer les gages de quelqu'un.

* To curtail a Kingdom. Démembrer, morceler un Royaume.

* Custom has curtailed that right. La coutume a diminué, ou restreint ce droit.

Curtailed, *adj.* Tronçonné, coupé, &c. *V.* to Curtail.

CURTAILING, *f.* L'action de tronçonner. *V.* to Curtail.

CURTAIN, *f.* Rideau.

Bed-curtains. Rideaux de lit.

Window-curtains. Rideaux de fenêtre.

To draw the curtain. Tirer le rideau.

✧ The curtain before a stage. Toile de théâtre.

✧ A curtain, (in fortification.) Courtine.

Curtain-rod. Verge de fer, ou tringle, en terme de ferrurier.

✧ † A Curtain-lecture. Censure, ou mercuriale que la femme fait à son mari dans le lit.

* To stand behind the curtain, (or to observe privately what is a doing.) Être aux écoutes, ou derrière la tapisserie, observer dans un coin tout ce qui se passe.

CURTANA, *f.* (a pointless sword carried before the King of England, at his coronation.) Épée royale & sans pointe, qu'on porte devant le Roi d'Angleterre à son couronnement, & qui est l'emblème de la clémence royale.

CURTEOUS, &c. *V.* Courteous, &c.

CURTESY, *V.* Courtesy.

CURTEYNE, *V.* Curtain.

CURTILLAGE, *f.* (a law term for a piece of ground or garden, belonging to, and lying near a messuage.) Piece de terre appartenant & contigue à une maison.

CURTISAN, *V.* Curtezan.

CUTLASS, or cutelax, *f.* (a kind of weapon.) Un coutelas.

CURVATURE, *subst.* (or crookedness.) Courbure, curvité.

CURVE, *adj.* (or crooked.)

Ex. A curve line. Une ligne courbe.

✧ To **CURVE**, *v. act.* Courber.

CURVET, *f.* (a certain motion, or gait of a horse.) Courbette, mouvement qu'on fait faire à un cheval.

To **CURVET**, *v. neut.* Faire des courbettes, aller à courbettes, sauter, frotiller.

CURVETTING, *f.* Courbettes.

CURVILINEAL, *adj.* (a term of Geometry.) Curviligne, en terme de Géométrie.

✧ **CURVITY**, *f.* Curvité, courbure.

CUSHION, *f.* (to sit on, &c.) Coussin, carreau, sur quoi on s'assied.

* † To be beside the cushion, (to be out of the way in discourse.) S'écarter de son sujet, faire des écarts.

✧ Cushion of a billiard table. La bande d'un billard.

A ball close to the cushion. Un bille collée à la bande.

My ball is close to the cushion. Je suis collé, ou ma bille est collée.

✧ **CUSHIONED**, *adj.* Appuyé sur un coussin.

✧ **CUSP**, *f.* Corne du croissant.

CUSPIDATE, *adj.* (or pointed.) Pointu, qui se termine en pointe.

CUSTARD, *subst.* Un flan.

A little custard. Une dariole.

CUSTODY, *f.* (or keeping.) Garde.

I have his money in custody. J'ai son argent en garde.

✧ They were found in his custody. On l'en trouva saisi.

✧ Custody, (or prison.) Prison.

CUSTOM, *f.* (habit, or use.) Coutume, habitude, accoutumance.

A new custom. Une nouvelle coutume, une innovation.

✧ Custom, (of a tradesman's shop.) Chalandise, pratique.

A Barber that has good custom. Un Barbier qui a de bonnes pratiques, ou qui est bien achalandé.

✧ Custom, (the tax which commodities pay.) Douane, droit qu'on paye pour les marchandises.

Custom-house. La douane, l'endroit où l'on paye la douane.

Custom-free. Qui ne paye point de droits.

CUSTOMABLE, *adj.* Ordinaire, usité, commun.

CUSTOMABLY, *adv.* (usually.) Ordinairement, communément.

✧ **CUSTOMARILY**, *adv.* Communément, habituellement.

CUSTOMARY, *adj.* (usual.) Ordinaire, commun.

The customary laws of a nation. Le droit commun, le droit coutumier d'un pays.

CUSTOMED, *adj.* (speaking of a shop.) Achalandé, qui a beaucoup de chalands, ou de pratiques.

CUSTOMER, *subst.* (one that buys any thing.) Chaland, pratique.

✧ Customer, (an officer of the custom-house.) Un Commis de la douane.

‡ **CUSTREL**,

CUT

‡ CUSTREL, *f.* (the servant to a man at arms, or of the life-guard to a Prince.) *Goujat, ou valet de soldat.*
 Custrel. *V.* Costrel.
 CUT, *adj.* Coupé, taillé, &c. *V.* to Cut.
 * † Cut and longtail, (that is, every one.) *Tous ensemble, les uns & les autres, péle-mêle.*
 ♣ Cut, (or soundly in drink.) *Qui a bien bu, soûlé, qui en tient.*
 ♣ He is CUT OUT for a Mathematician. *Il est né pour les Mathématiques, il a de grands talens pour les Mathématiques.*
 ♣ They are cut so short in their revenues, that. *Leur revenu est si petit, que.*
 CUT, *f.* (or cutting.) *Coupe, ou taille.*
 ♣ Cut, (or slice.) *Tranche.*
 ♣ A cut, (or wound.) *Une coupure.*
 ♣ Cut, (or gash in one's face.) *Balafre, estafilade.*
 ♣ Cut, (or misfortune.) *Malheur, désastre, revers.*
 ♣ Cut, (or figure.) *Taille-douce, figure.*
 ♣ The first cut of a loaf. *L'entamure d'un pain.*
 ♣ To draw cuts. *Tirer à la courte paille.*
 * He is of the same cut with the rest. *Il est de la même trempe que les autres.*
 A cut-throat. *Un coupe-gorge.*
 A cut-throat place, (an inn, or tavern where they exact upon people.) *Une écorcherie, cabaret, ou hôtellerie où l'on fait payer trop cher.*
 A cut-purse. *Un filou, un coupeur de bourse.*
 Cut-water, *f.* *Partie de l'éperon d'un vaisseau.*
 To CUT, *v. a.* Couper, tailler, trancher.
 Ex. Cut me a piece of bread. *Coupez-moi un morceau de pain.*
 To cut one's hair. *Couper les cheveux à quelqu'un.*
 To cut in pieces. *Couper en morceaux, mettre en pièces, dépecer.*
 * To cut (or to be) short. *Pour couper court, pour abréger.*
 To cut, (or prune) the vine. *Tailler la vigne.*
 To cut a precious stone. *Tailler une pierre précieuse.*
 With one blow of his sword he cut the gordian knot. *D'un coup d'épée il trancha le nœud gordien.*
 ♣ To cut a book. *Rogner un livre.*
 ♣ To cut a loaf. *Entamer un pain.*
 ♣ To cut corn, to cut it down. *Couper, ou scier le blé, le couper avec la faucille.*
 ♣ Cold weather cuts the lips. *Le froid gerce les levres, ou les coupe par de petites fentes.*
 ♣ This vinegar cuts my lips. *Ce vinaigre est piquant, il me pique les levres.*
 * To cut one short, (to interrupt him when he speaks.) *Interrompre quelqu'un, lui ôter la parole.*
 ♣ To cut capers. *Faire des cabrioles, cabrioler.*
 ♣ To cut a figure. *Faire figure, le porter beau.*
 ♣ To cut small. *Hacher, couper menu, appetisser.*
 ♣ To cut the veins. *Couper, ou ouvrir les veines.*
 ♣ To cut, (or fell) trees. *Abattre ou couper des arbres.*

Tome II.

CUT

♣ To cut, (or wound.) *Bleffer, faire une blessure, couper.*
 ♣ To cut, (or delve) the ground. *Labourer la terre.*
 ♣ To cut, (or mangle.) *Tronquer, estropier, mutiler.*
 ♣ To cut, (or lop) a tree. *Élaguer, ébrancher un arbre.*
 ♣ To cut, (or hew.) *Fendre.*
 ♣ To cut, (or carve) capons. *Chaponner, ou châtrer des cochets.*
 To cut, (to pare or to clip.) *Couper, rogner.*
 * To cut one to the heart. *Fâcher quelqu'un, le faire enrager.*
 ♣ To cut lots. *Tirer à la courte paille.*
 ♣ To cut, (or shave) the beard. *Faire la barbe, raser.*
 ♣ To cut a ball, (at billiards.) *Friser une bille.*
 ♣ To cut into flowers. *Découper, vider, figurer de telle sorte une étoffe qu'elle soit percée à jour.*
 ♣ To cut a comb smooth. *Vider un peigne, faire égaux tous les trous au pied des dents du peigne.*
 To cut one work, (or create him trouble.) *Faire de la peine à quelqu'un, lui tailler de la besogne, ou des croupières.*
 ♣ To cut (or slash) one over the face. *Faire une balafre à quelqu'un sur le visage, le balafrer.*
 To CUT, *verb. neut.* (as lines do.) *Se couper, se croiser.*
 ♣ To cut, (as horses do.) *Se couper, se donner des atteintes, en parlant des chevaux.*
 ♣ To cut away the boughs here and there. *Éclaircir, élaguer un arbre, retrancher de ses branches.*
 To cut OFF. *Couper, trancher, tailler.*
 To cut off one's head. *Couper, trancher la tête à quelqu'un.*
 To cut off an army. *Tailler une armée en pièces.*
 ♣ To cut off an heir, (to disinherite him.) *Déshériter quelqu'un, le priver de l'hérédité.*
 * To cut one off from an estate, or to cut off the entail. *Priver quelqu'un de la succession, l'exhérer, le déshériter.*
 * To cut one off from the Church. *Retrancher quelqu'un de l'Église, l'anathématiser.*
 * To cut off the provisions. *Couper les vivres, empêcher, que l'armée ennemie n'ait des vivres.*
 * To cut off the enemy's retreat. *Couper l'ennemi, lui couper chemin, empêcher sa retraite.*
 * To cut off their communication. *Empêcher leur communication.*
 * To cut off delays. *Se dépêcher.*
 ♣ To cut off the ends of hair. *Rafrâchir les cheveux, en couper tant soit peu les extrémités.*
 To cut ASUNDER. *Déchirer, mettre en pièces, couper, rompre, briser.*
 To cut OUT. *Couper, tailler.*
 Ex. To cut out a suit of cloaths. *Couper un habit, couper l'étoffe pour en faire un habit.*
 To cut out work for one. *Tailler de la besogne à quelqu'un, dans le propre & dans le figuré; * † lui tailler des croupières, lui donner de la tablature.*
 To cut UP. *Couper, découper.*
 Ex. To cut up a capon. *Couper, ou découper un chapon, le couper par morceaux.*

CUT CYN 161

♣ To cut up a dead body. *Disséquer un corps, en faire la dissection.*
 To cut DOWN. *Couper, scier, couper une chose jusqu'à ce qu'elle tombe par terre.*
 To cut down the corn. *Couper, scier les blés.*
 ♣ To cut a traitor down alive. *Dépendre un traître avant qu'il soit tout-à-fait mort, pour lui faire souffrir les autres parties de la sentence qu'on prononce en Angleterre contre les traîtres.*
 CUTANEOUS, *adj.* (belonging to the skin.) *Cutanée.*
 Ex. Cutaneous distempers. *Maux cutanés.*
 D. CUTCHENEAL, *f.* (a berry used to dye scarlet.) *Cochenille, graine dont on se sert pour teindre l'écarlate.*
 D. CUTE, *f.* (or unfermented wine.) *Du moût.*
 † CUTE, *adj.* (a low word, used instead of acute, witty.) *Fin, spirituel, rusé.*
 CUTICLE, *subst.* (a thin skin.) *Une petite peau, l'épiderme.*
 ♣ CUTICULAR, *adj.* *Qui appartient à la peau.*
 CUTLASS, *subst.* *Contelas, épée courte, large & fort tranchante.*
 CUTLER, *f.* *Un Coutelier.*
 ♣ A sword-cutler. *Un fourbisseur.*
 CUTTED, *adj.* (or scolding.) *Querelleuse, criailieuse, criarde.*
 A cutted housewife. *Une criailieuse.*
 CUTTER, *subst.* *Coupeur, qui coupe, qui coupe bien.*
 A corn-cutter. *Un coupeur de cors.*
 ♣ A stone cutter. *Un tailleur de pierre ou un sculpteur, un statuaire.*
 CUTTING, *subst.* *L'action de couper, de tailler, &c. V. to Cut.*
 ♣ The cutting (or lopping) of a wood. *La coupe d'un bois.*
 ♣ Stone-cutting. *Sculpture.*
 ♣ Cuttings, (or parings.) *Rognures.*
 Cutting, *adj.* (in taste.) *Piquant.*
 * Cutting, (or biting.) *Piquant, offensant, choquant, satirique.*
 Cutting words. *Des paroles piquantes.*
 CUTTLE, *f.* (the cuttle-fish.) *Sèche, sorte de poisson de mer.*
 The cuttle has no blood. *La sèche n'a point de sang.*
 CUTTLER. *V.* Cutler.
 C Y.
 CYCLE, *subst.* (or revolution.) *Cycle, course ou révolution.*
 Ex. The cycle of the sun. *Le cycle solaire.*
 The cycle of the moon. *Le cycle lunaire.*
 ♣ CYCLOID, *subst.* *Cycloïde, terme de géométrie.*
 CYCLOPÆDIA, *f.* (the whole circle of arts and sciences.) *Encyclopédie, amas de toutes les sciences.*
 CYGNET, *subst.* (or young swan.) *Un jeune cygne.*
 CYLINDER, *f.* (a figure long and round.) *Un cylindre, figure ronde & longue comme une colonne.*
 CYLINDRICAL or cylindrick, *adj.* *Cylindrique, en manière de cylindre.*
 ♣ CYMAR. *V.* Scarf.
 ♣ CYMATIUM, *subst.* *Cymaise, terme d'architecture.*
 CYMBAL, *subst.* (a musical instrument.) *Cymbale ou vielle.*
 CYNICAL, *adj.* (severe or dogged.) *Sévère, austère, cynique.*

X

CYNICK, *subst.* (a severe Philosopher.)

Cynique, un Philosophe sévère.

CYNOSURE, *f.* (*Ursa minor*, near the north pole, directing sailors.) *La petite Ourse, constellation.*

CYPHER, *V.* Cipher.

CYPRESS-TREE or cyprus-tree, *subst.* *Cypres, arbre.*

Cypres or cyprus-wood. Cypres ou bois de cypres.

† CYST or CYSTIS, *f.* *Sac qui contient quelque matiere morbifique.*

C Z

CZAR, *subst.* (the Emperor of Moscovy.) *Czar, l'Empereur de Moscovie ou de Russie.*

D

D, *Est la quatrieme lettre de l'Alphabet Anglois; dans le chiffre romain elle signifie 500. Pour ce qui est de sa prononciation, elle ne reçoit aucune difficulté.*

Il faut seulement remarquer, que le premier D, dans ce mot wednesday, mercredi, est muet, aussi-bien que dans handkerchief, mouchoir.

DG. *V.* la lettre G.

D A

DAB, *f.* (or light blow on the chops.) *Un léger coup de main, un petit soufflet, † une mornifle.*

DAB, (is also vulgarly used for a word of contempt to a woman.)

Ex. A dirty dab, (a slut.) Une vilaine, une salope.

✧ Dabs, (sorry linen, or woollen cloaths.) *Guenilles.*

✧ A dab of dirt. *Éclaboussure.*

✧ A fat dab. *Un morceau gras.*

✧ Dab, (a forth of fish, by some called a sanding.) *Barbue, poisson qui ressemble au turbot.*

✧ Dab-chick, (a sort of fowl.) *Une foulque ou sorte de plongeon.*

To DABBLE, *v. act.* *Éclabousser.*

Ex. To dabble one, or to dabble his cloaths. Éclabousser quelqu'un, faire rejaillir de l'eau ou autre chose sur lui.

✧ To dabble one's hands in the water. *Patrouiller, agiter l'eau avec les mains.*

To dabble in the dirth, v. neut. Patrouiller dans la boue.

* † To dabble or to be dabbling with one, (to tamper with one.) *Solliciter ou pratiquer quelqu'un, tâcher de le porter à faire quelque chose.*

* † To dabble, (to meddle in a thing in which one hath no great skill.) *Se mêler d'une chose où l'on ne s'entend guere.*

He dabbles in Physick. Il se mêle de la Médecine, il fait la Médecine.

Dabbled, adj. Éclaboussé, &c. V. to Dabble.

✧ DABBLER, *f.* *Un homme qui se mêle des choses où il n'entend rien.*

DABBLING, *f.* *L'action d'éclabousser, &c. V. to Dabble.*

* You will be always dabbling, see what you have got by it. *Vous voulez mettre le nez par-tout, voilà ce que vous y gagnez.*

DACE, *subst.* (the dace fish.) *Vandoise, sorte de poisson d'eau douce.*

DACTYL, *f.* (a foot in Latin and Greek Poesy.) *Daçyle, sorte de pied dans la Poésie Grecque & Latine.*

DAD or DADDY, *f.* (so infants that begin to speak call their fathers.) *Papa.*

DADDOCK, *subst.* (the rotten heart or

body of a tree.) *Le tronc pourri d'un arbre.*

DAFFODIL, *subst.* (a sort of plant.) *Asphodele, sorte d'herbe.*

† DAG, *f.* (a hand-gun.) *Un petit fusil.*

D. To DAG sheep, *v. a.* (to cut away the skirts of the fleece.) *Tondre ou couper les bords de la toison des brebis.*

Dag-locks. Ce qu'on a coupé de la toison pour la rafraichir.

To DAG, *V.* To Daggle.

DAGGED, *V.* Dagged.

DAGGER, *f.* *Un poignard, une dague.*

He held the dagger to his throat. Il lui porta le poignard à la gorge.

✧ A dagger, † (a term of a Printing-house, a cross which serves for a mark.) *Une croix.*

* † To be at daggers drawing. *Être prêts à se couper la gorge, être toujours prêts à se battre ou à couteaux tirés.*

✧ The poison and the dagger. *Le poison & le fer.*

✧ At daggers - drawing. *Aux couteaux tirés.*

To DAGGLE, *v. act.* *Crotter, éclabousser ou traîner à terre.*

Daggled, adj. Crotté, éclaboussé, traîné à terre.

Daggledtail, adject. Tout crotté, tout éclaboussé.

Daies; c'est le pluriel de Day.

To DAIGN, or rather deign, *verb. neut.* (to vouchsafe.) *Daigner, vouloir bien.*

DAILY, *adj.* (from day.) *Journalier, de chaque jour, quotidien.*

Daily experience. L'expérience journaliere.

Daily task. Tâche de chaque jour.

Daily bread. Pain quotidien.

DAILY, *adv.* *Journellement, chaque jour, tous les jours.*

DAINTILY, *adv.* *Délicieusement, délicatement, magnifiquement, &c.*

DAINTINESS, *subst.* *Friandises, mets exquis, viandes délicieuses ou la magnificence, la somptuosité d'un festin.*

DAINTY, *f.* *Friandise, mets exquis, &c. chose délicate, & bonne à manger.*

Dainty, adject. (or delicate.) Délicat, friand, délicieux, ragoûtant, de bon goût, en parlant des choses; délicat, friand, qui aime les bons morceaux, en parlant des personnes.

Dainty-mouthed. Délicat, friand.

✧ Dainty, (or costly.) *Grand, splendide, magnifique, somptueux, abondant, superbe; en parlant d'un festin, d'une table, &c.*

✧ Dainty, (fine or curious.) *Joli, délicat, beau, curieux, bien fait.*

DAIRY, or dairy-house, *subst.* *Laiterie, lieu où l'on tient le lait, & où l'on fait le beurre & le fromage.*

Dairy-woman, dairy-maid. Laitiere, femme qui a la charge de la laiterie.

DAISY, *f.* (a sort of flower.) *Marguerite, sorte de fleur.*

DALE, *f.* (or little valley.) *Un vallon.*

DALLIANCE, *subst.* (or wantonness.) *Humeur folâtre ou badine, badinage ou lasciveté.*

To be at dalliance. Badiner, folâtrer.

DALLIER, *subst.* *Un folâtre, une folâtre, un badin, une badine, une personne qui s'amuse à la bagatelle, ou † un baguenaudier, une personne lente, & qui remet incessamment.*

To DALLY, *verb. neut.* *Badiner, folâtrer, s'amuser à la bagatelle.*

To dally with a virgin. *Badiner, folâtrer avec une fille.*

✧ To dally with wanton language. *Cajoler, conter fleurettes.*

✧ To dally, (to play the fool with.) *Se moquer, se jouer.*

You do but dally with me, (you are in jest.) Vous vous moquez de moi, vous n'êtes pas dans le sérieux.

✧ To dally, (to delay or trifle.) *Tarder, prendre du temps, s'amuser, † baguenauder.*

Let us not dally. Ne perdons point de temps.

DALMATICK, *f.* (a kind of holy vestment.) *Dalmatique, espece de chasuble.*

DAM, *f.* *La mere de certains animaux.*

A calf that sucks his dam. Un veau qui tette sa mere.

✧ Dam, (flood gate or weir, in a river, or pond.) *Une écluse, une bonde, batardeau.*

To DAM up, *verb. act.* (to stop up.) *Enfermer, fermer, boucher.*

To dam up the water. Enfermer l'eau dans une écluse.

To dam up a window. Fermer ou condamner une fenêtre.

To dam up a barrel. Boucher un tonneau.

DAMAGE, *f.* (detriment, loss.) *Dom-mage, perte, tort, préjudice, désavantage.*

I suffered no damage by it. Je n'en ai point été endommagé, cela ne m'a fait aucun tort.

Costs and damages. Dépens, dommages & intérêts, en terme de Palais.

✧ Damage clear. *Certains droits des Clercs ou des Commis du Protonotaire.*

To DAMAGE, *V.* to Indamage.

DAMAGED, *V.* Indamaged.

DAMASCENE, *V.* Damison.

DAMASK, *f.* (or damask-silk.) *Damas, sorte d'étoffe de soie.*

A damask-bed. Un lit de damas.

Damask-linen. Linge damassé.

Damask-napkins. Serviettes damassées.

Damask - prunes, (or damsons.) Prunes de damas.

A damask-rose. Rose incarnate.

✧ To DAMASK, *v. act.* (to form flowers upon stuff.) *Damasser.*

✧ To damask, (to adorn steelwork.) *Damasquiner.*

D. To DAMASK wine, *v. a.* (to take off the edge of the cold, by shewing it to the fire.) *Dégourdir le vin.*

✧ To damask, (to cut in pieces) a prohibited book. *Lacérer un livre défendu.*

✧ DAMASKENING, *f.* *Damasquinerie.*

DAME, *f.* (a word used instead of lady in Law business.) *Dame; ce mot Anglois n'est guere d'usage que dans les matieres de Droit.*

✧ A school-Dame, (or school-Mistress.) *Une Maitresse d'école.*

✧ My dame or my wife. *Ma femme.*

DAMAGE, *V.* Damage.

To DAMN, *v. act.* *Damner.*

To damn one's self. Se damner.

* To damn, (to explode or cry down.) *Siffler, fronder, condamner.*

His Play was damned. Sa Comédie a été sifflée, on a frondé sa piece.

DAMNABLE, *adj.* *Damnabile, méchant, pernicieux.*

Ex. A damnable doctrine. Une doctrine damnable ou pernicieuse.

DAMNABLY, *adv.* *Extrêmement, horriblement, furieusement.*

DAM DAN

He is damnably angry. *Il est horriblement fâché.*
DAMNATION, *subst.* Damnation, condamnation aux enfers.
 He swore to it upon his damnation. *Il l'a juré sur sa damnation ou sur la damnation de son ame.*
 Damned, *adj.* *Damné*, &c. *V.* to Damn.
 The DAMNED, *f.* Les damnés, ceux qui sont aux enfers.
 My damned Master. *Mon diable de Maître.*
 He is a damned fellow. *C'est un diable d'homme.*
 The wretched condition of the damned. *L'état malheureux des damnés.*
 To DAMNIFY, *verb. act.* Endommager, apporter du dommage, gâter, nuire.
 Damnified, *adj.* Endommagé.
 The ship was very much damnify'd. *Le navire étoit fort endommagé.*
DAMNIFYING, *f.* L'action d'endommager, &c. *V.* le verbe.
DAMP, *adj.* Humide, qui a de l'humidité.
 * Damp. Abattu, affligé, consterné.
DAMP, *subst.* Humidité.
 A great damp. *Une grande humidité.*
 * To put a damp upon one's spirits. *Abattre, ralentir le courage de quelqu'un, lui causer un abattement de courage, le décourager.*
 It has been such a damp to him. *Cela l'a si fort abattu ou mortifié.*
 * The civil wars have put a damp upon trade. *Les guerres civiles ont interrompu le commerce, elles sont cause que le commerce ne va plus.*
 To DAMP, *v. act.* Rendre humide.
 This will damp it or make it damp. *Ceci le rendra humide.*
 * To damp, (or dishearten) one. *Abattre, ralentir le courage de quelqu'un, le décourager.*
 * This will damp, (or allay) their joy. *Ceci ralentira leur joie, ceci leur sera un rabat-joie.*
 * Have i damped, (have i chilled) his wit? *Ai-je glacé son esprit?*
DAMPISH, *adj.* (somewhat moist.) Un peu humide, tant soit peu humide.
DAMPISHNESS, *subst.* Commencement d'humidité.
DAMPNESS, *subst.* Humidité.
 * DAMPY, *adj.* *V.* Damp.
 † DAMSEL, *f.* Une jeune fille, demoiselle.
DAMSON, *f.* (a sort of plum.) Prunes de damas.
 Damson-tree. *Prunier, qui porte des prunes de damas.*
DANCE, *f.* Danse. *V.* Step.
 To DANCE, *v. neut. & act.* Danser.
 To dance a courant. *Danser une courante.*
 To dance a jig. *Danser une gigue.*
 To dance upon the rope. *Danser sur la corde.*
 To dance one about. *Faire danser quelqu'un.*
 Prov. To dance to every man's pipe. *S'accommoder à tout ce qu'on veut, être à tout faire.*
 * † To dance attendance, (to wait.)
 * † Faire le pied de grue, attendre longtemps en vain.
DANCER, *f.* Danseur, danseuse.
 Monsieur Labbé is the best dancer in England. *Monsieur Labbé est le meilleur danseur d'Angleterre.*
DANCET, *V.* Dancy.

DAN DAP

DANCING, *subst.* Danse, ou l'action de danser.
 To love dancing. *Aimer la danse.*
 The art of dancing. *L'art de danser.*
 A dancing-room. *Salle ou chambre à danser.*
 A dancing-school. *Une école de danse.*
 A dancing-Master. *Maître à danser, un Maître de danse.*
 Dancing, *adj.* *Ex.*
 * † To have as many tricks as a dancing bear. *Être folâtre, aimer le badinage.*
DANCY, *adj.* (a term of heraldry.) *Denché*, en terme de blason.
DANDELION, *subst.* (an herb.) *Dent de lion*, sorte d'herbe, pissenlit.
DANDIPRAT, *f.* (a small coin made by K. Henry VII. *Sorte de petite monnaie qui avoit cours du temps de Henry VII.*
 * † Dandiprat (a little man or woman.) *Un petit homme ou une petite femme, un ragot, une ragotte.*
 To DANDLE, *verb. act.* Secouer, agiter entre ses bras, comme font les nourrices, dorloter, caresser, flatter.
 Dandled, *adj.* Secoué, dorloté, &c.
DANDLING, *f.* L'action de secouer, &c. *V.* Dandle.
DANDRIF or **DANDRUFF**, *f.* Crasse, ordure de tête.
 A dandriff-comb. *Un peigne fin, peigne propre à enlever la crasse de la tête.*
DANEGELT, *subst.* (a tribute laid by the Danes, when they lorded it here over the Saxons.) *Impôt que les Danois mirent sur les Saxons, lorsqu'ils dominoient en Angleterre.*
DANEWORT, *f.* (an herb.) *Hieble*, sorte d'herbe.
DANGER, *subst.* Danger, péril, hasard, risque.
 To run into danger. *Se mettre en danger, s'exposer au danger.*
 He is in danger of his life. *Il court risque de la vie, sa vie est en danger.*
 You are in no danger from him. *Vous n'avez rien à craindre de lui.*
 * While the Nation is in danger of a foreign war. *Pendant que la Nation est menacée d'une guerre étrangère.*
DANGEROUS, *adject.* Dangereux, périlleux, hasardeux, où il y a du danger; il se dit des personnes & des choses.
DANGEROUSLY, *adv.* Dangereusement, d'une manière dangereuse.
 To DANGLE, *verb. neut.* Pendiller, se brandiller.
 * † To dangle, (to be always hanging) about a woman. *Être toujours aux trousses, être toujours pendu à la ceinture d'une femme.*
DANGLER, *subst.* (so the women call a man who pretends to admire the sex, and is fond of their company, but never makes warm love to them.) *Un coquet, qui est toujours pendu à la ceinture des femmes, un soupirant.*
 Dangling. *Exempl.* To hang dangling. *Pendiller.*
 † Dang-wallet, *adv.* (or abundantly.) *Abondamment, amplement, en grande quantité.*
DANK, &c. *V.* Damp, &c. Humide, &c.
D. DAPING, *f.* (angling near the top of the water.) *L'action de pêcher à la ligne près de la surface de l'eau.*
DAPPER, *adj.* (tight or brisk.) Vigoureux, plein de force & de vigueur, éveillé, égrillard.

DAP DAR 163

A dapperling or tight little fellow. *Un petit égrillard, un éveillé.*
DAPPLE or **DAPPLED**, *adj.* Pommelé.
 Dapple-grey. *Gris pommelé.*
 To DARE, *verb. neut.* Oser, avoir la hardiesse.
 Do if you dare. *Faites-le si vous osez.*
 If i may dare to say so. *Si j'ose parler ainsi.*
 He dared to menace the Government. *Il eut la hardiesse de menacer le Gouvernement.*
 * I will lay you what you dare of it. *Je parie, je gage avec vous tout ce que vous voudrez.*
 * I dare be bold to tell him of it. *Je prendrai bien la liberté de lui dire.*
 To DARE, *verb. act.* (to challenge.) *Défier, faire un défi, appeler au combat, provoquer.*
 * To dare dangers. *Braver ou affronter les dangers.*
 * I dare not for my ears. *La crainte me retient.*
 * I dare undertake it, (or take it upon my self.) *Je me fais fort de cela.*
DARING, *adj.* Hardi, qui a de la hardiesse, ou téméraire, déterminé.
 He is a daring man. *C'est un homme hardi.*
 * A daring glass, to catch larks with. *Sorte de miroir, avec quoi on chasse aux alouettes.*
DARINGLY, *adv.* Hardiment, fièrement, courageusement.
 † **DARINGNESS**, *f.* Hardiesse, audace.
DARK, *adj.* (or obscure.) Obscur, noir, sombre, qui n'est pas clair.
 Ex. Dark weather. *Temps obscur, temps sombre.*
 A dark room. *Une chambre sombre ou obscure.*
 A dark prison. *Une prison noire.*
 * Dark, (obscure or hard to be understood.) *Obscur, sombre, caché, difficile à entendre.*
 A dark discourse. *Un discours obscur.*
 A dark matter. *Une matière sombre.*
 * A dark lanthorn. *Lanterne sourde.*
 * A dark saying. *Une énigme.*
 * 'Tis dark night. *Il est nuit close, il est tout-à-fait nuit, il fait nuit comme dans un four.*
 * It grows dark, it draws towards night. *Il se fait nuit, ou la nuit s'approche.*
DARK or **darkness**, *f.* Ténèbres, obscurité; dans le propre & dans le figuré.
 To be in the dark. *Être dans les ténèbres.*
 To leave one in the dark. *Laisser quelqu'un dans les ténèbres, ou sans aucune clarté.*
 * To live in the dark. *Vivre dans l'obscurité.*
 Prov. Joan is as good as my lady in the dark. *Dans la nuit tous chats sont gris.*
 * To keep one in the dark, (as to a business.) *Cacher une chose à quelqu'un, ne lui en faire aucune part, lui en faire un secret.*
 Dark-sighted. *Qui n'a pas bonne vue ou qui a la vue trouble.*
 To DARKEN, *v. act.* Obscurcir, rendre obscur.
 To darken, *v. neut.* S'obscurcir, devenir obscur.
 Darkened, *adj.* Obscurci.
DARKENING, *subst.* Obscurcissement, l'action d'obscurcir, de rendre obscur, ou de s'obscurcir.

DARKISH, *adj.* Un peu obscur, sombre, brun ou noir.
DARKLING, *adj.* (a word poetical.) Dans l'obscurité.
DARKLY, *adv.* Obscurément, d'une manière obscure.
DARKNESS, *subst.* Obscurité, ténèbres; dans le propre & dans le figuré.
 * The land of darkness. Le tombeau.
 To go to the land of darkness. Mourir, perdre le jour.
DARKSOME, *adj.* Obscur. V. Dark.
DARLING, *subst.* Mignon, mignonne, favori, favorite.
 She is my darling. C'est ma mignonne, c'est ma favorite.
Darling, *adj.* Favori, mignon, que nous aimons, à qui nous sommes adonnés, qui nous endort.
 Ex. A darling sin. Un péché favori, ou qui nous endort.
DARN, *subst.* Rentrature.
 To **DARN**, *verb. act.* Rentrer, remplir proprement un trou de linge.
Darned, *adj.* Rentré.
DARNEL, *f.* (or cockle-weed.) Ivroie.
DARNER, *subst.* (one that darns.) Rentrageur, rentrayeuse.
DARNING, *subst.* L'action de rentrer, ou rentrature.
DARNIX, *f.* (a kind of cloth.) Drap de Tournay.
 To **DARRAIN**, *v. a.* Ranger en bataille.
DARREIN, *adj.* (a Law word, that signifies, last.) Dernier.
DART, *f.* Dard, trait, javelot.
 To lance a dart. Lancer un dard.
 To **DART**, *v. act.* Darder, lancer, jeter.
 Ex. To dart a knife or a dagger. Darder un couteau ou un poignard.
 The sun darts his beams upon the earth. Le soleil darde ses rayons sur la terre.
 * She darts from her eyes a thousand deaths. Elle darde de ses yeux mille trépas. Poetically.
DARTER, *f.* Celui qui darde ou qui lance.
DARTING, *subst.* L'action de darder, de jeter, de lancer.
DASH, *f.* (or stroke.) Coup, trait.
 At one dash. Tout d'un coup, tout d'un trait.
 A dash of a pen. Un trait de plume.
 * A dash of water or dirt. Éclaboussure de l'eau, ou de la boue qui a rejailli sur quelqu'un.
 * A dash of beer to a quart of ale. Un peu de bière dans une quarte d'ale.
 * To give one a dash on the teeth. Donner une mornifle à quelqu'un.
 * At first dash. D'abord, du premier abord, tout-à-coup, d'entrée.
 To **DASH**, *verb. act.* (or to hit.) Frapper, froisser, heurter, donner.
 To dash one's heat against the wall. Heurter ou donner de la tête contre la muraille, se froisser la tête contre la muraille.
 * To dash, (or mingle.) Mêler, mixer.
 * To dash one with water or dirt. Éclabousser quelqu'un.
 * To dash one's hopes. Frustrer l'attente de quelqu'un, renverser ses espérances.
 * To dash a thing in pieces. Casser, couper une chose en pièces, la piler, la broyer.
 * Our ship was like to dash, (verb. neut.) against a rock. Notre vaisseau fut sur le point de se briser ou d'échouer contre un rocher.

* To dash one in the chops. Donner une mornifle ou un soufflet à quelqu'un.
 * To dash one's confidence. Déconcerter quelqu'un, le démonter.
 * To dash a project or design. Faire avorter un dessein, le faire échouer, le faire tomber à terre, le renverser.
 To dash OUT or blot out. Rayer, effacer.
 To dash one's brains out. Faire sauter la cervelle à quelqu'un.
 * To dash one out of countenance. Faire perdre contenance à quelqu'un, déconcerter quelqu'un, le troubler, le mettre en désordre.
Dashed, *adj.* Éclaboussé, frustré, heurté, froissé, rompu, brisé, &c. V. to Dash.
DASHING, *subst.* L'action d'éclabousser, &c. V. to Dash. Froissement.
DASHT, *v.* Dashed.
DASTARD, *f.* (or coward.) Un poltron, un lâche, qui n'a point de cœur.
 To **DASTARDIZE**, *v. act.* Rendre lâche, efféminer, amollir le courage.
DASTARDLY, *adj.* Lâche ou de lâche, de poltron, d'un homme qui n'a point de cœur.
DASY, *v.* Daify.
DATARY, *adj.* (an Officer in Rome, for collation of Church-benefices.) Dataire, Chancelier de Rome.
DATE, *f.* (or mark of the time when any thing is done.) Date, chiffre qui marque l'an, le mois ou le jour qu'une chose a été faite.
 What date does the letter bear? De quelle date est cette lettre?
 * A thing out of date. Une chose qui est hors d'usage, ou hors de saison, qui est vieille, ou surannée.
 A commodity out of date. Marchandise qui n'a plus de cours.
 * To grow out of date. N'être plus en crédit ou en vogue, être hors de saison.
 * A date-book. Un journal.
 * The date of a coin. Le millésime, le chiffre qui marque le temps de la fabrication des monnoies ou des médailles.
 * Date, (the fruit of the date-tree.) Datte, fruit de palmier.
 To **DATE**, *v. act.* Dater, mettre la date à quelque écrit.
 To date a letter. Dater une lettre, y mettre la date.
Dated, *adj.* Daté.
 My letter was dated the eleventh instant. Ma lettre étoit datée du onzième du courant.
DATING, *f.* L'action de dater.
DATIVE, *subst.* & *adj.*
 Ex. The dative, (or the dative case.) Le datif, le cas qu'on appelle datif.
 To **DAUB**, &c. V. to Dawb, &c.
DAUCUS, *f.* (a kind of wild carrot.) Sorte de carotte sauvage, qui donne le nom à une sorte de boisson qui se fait en Angleterre.
DAUGHTER, *f.* Fille, par rapport au père ou à la mère.
 A daughter-in-law. Une belle-fille, une bru.
 A grand-daughter. Une petite-fille, la fille de son fils ou de sa fille.
 To **DAUNT**, *v. act.* (or frighthen.) Épouvanter, intimider, décourager.
Daunted, *adj.* Épouvanté, intimidé, qui a peur, qui a perdu courage.
 What makes you be so daunted? Qu'est-ce qui vous fait ainsi avoir peur?

DAUNTLESS, *adj.* (intrepid, fearless.) Intrépide.
DAW, *v.* Jack-daw.
D. To **DAW**, (or brook) a thing, *v. act.* Souffrir, endurer quelque chose, * † boire quelque chose.
 To **DAWB**, *v. a.* (or besmear.) Barbouiller, enduire.
 * To dawb, (or cloak.) Déguiser, couvrir, pallier, plâtrer.
 * To dawb, (or flatter.) Flatter, cajoler, caresser.
 * To dawb, (or to bribe.) Corrompre, gagner, pratiquer.
Dawbed, *adj.* Barbouillé, enduit; flatté, cajolé, caressé, déguisé, &c. V. to Dawb.
 * A coat dawbed with gold lace. Un justaucorps chamarré ou couvert de dentelles d'or.
DAWBER, *f.* Barbouilleur, dans le propre & dans le figuré; flatteur, cajoleur, qui déguise, qui pallie, qui plâtre, qui corrompt ou qui gagne. V. les différents sens du verbe to Dawb.
DAWBING, *f.* L'action de barbouiller, &c. V. to Dawb.
 To **DAWK**, *v. act.* Marquer en coupant.
DAWN, *subst.* (the dawn of the day.) Le point ou la pointe du jour, l'aube, l'aurore.
 * Such tender circumstances soften the horrors of a battle, and diffuse a dawn of serenity over the soul of the reader. (Pope's homer.) Ces traits de tendresse, ou ces situations tendres adoucissent les horreurs d'un combat, & répandent un air serein dans l'esprit du lecteur.
 To **DAWN**, *v. neut.* Poindre, commencer à paroître, en parlant du jour.
DAWNING, *f.* (the dawning of the day.) V. Dawn.
DAY, *subst.* (the light, in opposition to night.) Le jour, la clarté du jour.
 It is broad day. Il est grand jour.
 Night and day. Nuit & jour.
 * A day, (espace of time.) Un jour, une journée.
 A holy day. Une fête ou un jour de fête.
 A work-day. Un jour ouvrable.
 A Court-day. Un jour de Palais.
 Day by day. Chaque jour.
 From day to day. De jour en jour, de jour à autre.
 The next day. Le jour suivant, le jour d'après, le lendemain.
 Every day. Tous les jours.
 Every other day. De deux jours l'un, de deux en deux jours.
 Every third day. De trois en trois jours.
 I have been at work all the day long. J'ai travaillé toute la journée.
 * Day, (or battle.) Journée, bataille.
 * To get the day, to carry the day. Gagner la bataille, vaincre, remporter la victoire.
 * To lose the day. Perdre la bataille, être vaincu.
 * Let us make, (or let us have) a merry day of it. Passons le temps agréablement aujourd'hui, divertissons-nous aujourd'hui.
 * To day or this day. Aujourd'hui.
 * I never saw him before to day. Je ne l'ai jamais vu auparavant.
 * It is so called to this day. On l'appelle encore aujourd'hui de ce nom.
 * The day before yesterday. Avant hier.
 * The next day. Demain ou le lendemain.

☞ This many a day. *Il y a long-temps.*
☞ This day tenight or seven night, (that is a week ago.) *Il y a aujourd'hui huit jours.*

This day tenight, (or a week hence.) *Dans huit jours d'ici.*

☞ They were two days journey off of this place. *Il étoit à deux journées d'ici.*

☞ Days, (time, age, life.) *Jours, temps, siècle, vie.*

Ex. This happened in our days. *Ceci s'est passé durant nos jours, ceci est arrivé de notre temps.*

In those days. *En ce temps-là, alors.*

I could have wished that his days might have been longer. *J'aurois bien souhaité que sa vie eût été plus longue ou qu'il eût vécu plus long-temps.*

What day of the month is it? *Le quantième du mois tenons-nous aujourd'hui?*

This is the best that ever I saw in my days. *C'est ici le meilleur que j'ai vu de ma vie.*

In the days of old. *Anciennement, jadis, du temps de nos pères, autrefois.*

D. * † To keep off the bad day, is a dangerous maxim in politicks. *Pousser le temps avec l'épaulé, est une maxime dangereuse en politique.*

Day-break. *La pointe ou le point du jour.*

Dog-days. *Les jours caniculaires, la canicule.*

A day-labourer, (or day's-man.) *Un journalier, un ouvrier qui travaille à la journée.*

A day's-work. *Journée, le travail d'un jour.*

Day-spring. *Naissance de l'aurore.*

Day-light or day-peep. *Jour.*

'Tis day light. *Il est jour.*

☞ To burn day-light. *Brûler la chandelle en plein jour.*

Broad day-light. *Grand jour.*

A day-scholar. *Un externe.*

A day-book. *Un journal, un livre qui contient ce qui se passe chaque jour.*

A day's-man, (or umpire,) *Un arbitre.*

To DAZE or DAZZLE, v. act. *Eblouir.*

Dazzled, adj. *Ebloui.*

DAZZLING, subst. *Éblouissement, l'action d'éblouir.*

Dazzling, adj. *Éblouissant, brillant, éclatant, reluisant, qui éblouit.*

DAZY. V. Daizy.

DE

DEACON, subst. *Un Diacre.*

DEACONESS, f. *Diaconesse, veuve qui avoit reçu l'Ordre de Diacre, & qui étoit consacrée au service de l'Eglise & des pauvres.*

DEACONRY or DEACONSHIP, subst. *Diaconat.*

DEAD, adj. (from to die.) *Mort, qui a perdu la vie.*

Ex. He is dead long since. *Il y a long-temps qu'il est mort.*

He is a dead man. *C'est fait de lui, c'est un homme mort.*

Dead flesh. *Chair morte.*

Dead pay. *Morte-payé.*

☞ Dead drink. *Boisson éventée.*

☞ A dead coal. *Un charbon éteint.*

* Dead water. *Eau morte, eau croupissante.*

* The dead time of the year. *Morte-saison, le temps où la pratique cesse, le temps où l'on ne fait rien,*

☞ Stand, or you are a dead man. *Arrête, ou je te tue.*

☞ He will be talked of when he is dead. *On parlera de lui après sa mort.*

☞ Dead, (or numbed, as limbs are.) *Mort, engourdi.*

☞ Dead, (heavy and dull.) *Lâche, pesant, languissant.*

☞ Struck dead. *Étonné, frappé d'étonnement.*

☞ Dead pledge or mortgage. *Hypothèque.*

☞ To wish one dead, to long to have him dead. *Souhaiter la mort de, (ou à) quelqu'un.*

☞ To fall down dead. *Tomber roide mort.*

☞ He is half dead. *Il est à demi-mort, ou plus mort que vif.*

☞ To be in a dead sleep, or to be dead asleep. *Dormir d'un profond sommeil, être enseveli dans le sommeil.*

☞ A dead calm. *Un grand calme.*

Dead sleep. *Léthargie.*

☞ The dead time of the night. *Le silence de la nuit.*

☞ A dead wall. *Une muraille sur laquelle il n'y a rien de bâti, ou qui ne sert que de cloison.*

* † To help one at a dead lift. *Tirer quelqu'un d'intrigue ou de peine, le tirer d'un mauvais pas, le remettre sur pied.*

* † To work for a dead horse or to pay an old debt. *Travailler pour payer une vieille dette.*

DEAD, subst. *Les morts.*

The quick and the dead. *Les vivans & les morts.*

A service for the dead. *Office pour les morts.*

Dead, adv. *Extrêmement, tout-à-fait.*

To be dead drunk. *Être extrêmement ivre, être tout-à-fait ivre.*

To DEAD or DEADEN, v. act. *Amortir, assoupir.*

A good buff-coat deads a bullet. *Un bon buffle amortit un coup de balle.*

☞ To dead the sound of a Musical instrument. *Amortir le son d'un instrument de Musique.*

To dead the spirits. *Assoupir les esprits.*

Deadened, adj. *Amorti, assoupi.*

☞ His whole visage is deadened by a long absence of thought, (T.) *Son visage est tout défiguré, (ou pâle comme la mort) par sa grande distraction.*

DEADLY, adj. *(mortal, dangerous.) Mortel, qui cause la mort, dangereux, fatal.*

A deadly sin. *Un péché mortel.*

A deadly disease. *Une maladie mortelle ou dangereuse.*

'Tis deadly, (or fatal) thing. *Cela est fatal, c'est une chose fatale.*

☞ You are a deadly, (or strange) man. *Vous êtes un étrange homme, ou un terrible homme.*

☞ Deadly, (mortal, violent, terrible, great.) *Mortel, terrible, violent, furieux, grand, extrême, sensible.*

A deadly pain. *Mortelle douleur, une douleur extrême, violente ou sensible.*

A deadly blow. *Un grand coup, un vilain coup.*

A deadly deal. *Une grande quantité.*

☞ A deadly affront. *Un sanglant affront.*

DEADLY, adv. *Mortellement, extrêmement, terriblement, furieusement, horriblement.*

I hate him deadly. *Je le hais mortellement ou à mort.*

He is deadly strong. *Il est extrêmement fort.*

I was deadly angry. *J'étois furieusement en colère.*

☞ It rains deadly hard. *Il pleut à verse*
DEADNESS, subst. *Froid, froideur, foiblesse, langueur.*

Deadness of spirits. *Abattement de courage, accablement.*

DEAF, adj. *Sourd, qui n'entend pas.*

To make deaf. *Rendre sourd, assourdir.*

To make as if one were deaf. *Faire le sourd, faire la sourde oreille.*

† To DEAF or DEAFEN, verb. act. (to make deaf.) *Assourdir, rendre sourd.*

DEAFISH, adj. *Un peu sourd, sourdaud, qui a l'oreille un peu dure, qui est un peu dur d'oreille.*

A deafish man. *Un sourdaud.*

DEAFLY, adj. (or solitary.) *Solitaire, triste.*

Deafly, adv. *Sourdement, d'une manière sourde & qu'on a peine à entendre.*

DEAFNESS, subst. *Surdité.*

Natural or accidental deafness. *Surdité, naturelle ou accidentelle.*

DEAL, subst. (a good deal, a great deal.) *Beaucoup, quantité, abondance, force.*

☞ Deal, (at cards, way or right of dealing them.) *Donne, manière ou droit de donner les cartes.*

To lose deal. *Perdre sa donne.*

☞ Deal, (or the elder hand at some games, particularly at picket.) *Main.*

To give one the deal. *Donner la main à quelqu'un.*

I have the deal, (or I am the elder hand, is said when another is to deal.) *J'ai la main, je suis premier en carte.*

☞ Deal, (a sort of wood.) *Sapin.*

A deal tree. *Un sapin.*

A deal-board. *Une planche ou un ais de sapin.*

☞ To keep a deal of stir, to make a great deal ado about something. *Faire grand bruit pour quelque chose.*

☞ To be in a great deal of trouble, grief or sorrow. *Être fort en peine, être fort affligé.*

To DEAL, v. neut. (to trade.) *Traiquer, faire trafic ou faire négoce, négocier.*

He deals in all sorts of commodities. *Il trafique de toutes sortes de marchandises.*

☞ To deal well or ill with one, (to use him well or ill.) *En agir, en user bien ou mal avec quelqu'un, le traiter bien ou mal.*

To deal honestly with one. *En agir avec quelqu'un honnêtement ou de bonne foi.*

I dealt freely with him. *Pen ai usé franchement ou librement avec lui.*

To deal kindly with one. *Traiter quelqu'un civilement ou obligeamment.*

To deal with him roughly. *Le traiter rudement, le rudoyer, le maltraiter de paroles.*

To deal with one by fair means. *Traiter quelqu'un doucement, le prendre par la douceur ou par les voies de la douceur.*

☞ I know not how to deal with him. *Je ne sais que faire avec lui, je ne sais de quel biais le prendre.*

☞ Crudities hard to deal with. *Des crudités qu'on a de la peine à combattre.*

☞ You are a wise man, if you can deal with him. *Il faut que vous soyez bien adroit pour le ménager.*

☞ He is a sad man to deal withal. *Il ne fait pas bon avoir affaire à lui.*

☞ I shall deal with him well enough. *Je m'accommoderai avec lui, je ferai assez bien mes affaires avec lui, ou j'en viendrai aisément à bout.*

To deal, *v. neut.* (or to deal the cards, *verb. act.*) *Faire, donner les cartes.*
DEALER, *subst.* (or merchant.) *Un négociant, un marchand.*
 ♣ Dealer, *f.* (at cards.) *Celui ou celle qui fait ou qui donne les cartes, lorsqu'on joue.*
 ♣ A plain dealer. *Un homme franc, sincère, naïf, de bonne foi, un honnête homme.*
 A false dealer or a double dealer. *Un homme de mauvaise foi, un homme à deux visages, un trompeur, un fourbe.*
DEALING, *f.* *L'action de trafiquer, &c. V. tous les sens de to Deal.*
 ♣ Dealing, (trade.) *Trafic, négoce, affaire.*
 I have no dealings, (intercourse or business) with him. *Je n'ai aucune communication avec lui, je n'ai point d'affaire ou de correspondance avec lui.*
 ♣ An honest or upright dealing. *Procedé sincère, bonne foi.*
 ♣ A false or treacherous dealing. *Tromperie, mauvaise foi, perfidie, fraude.*
 'Tis not equal dealing to --- *C'est être partial que de ---*
DEALT with, *adj.* *Traité.*
Ex. Kindly dealt with. Bien traité.
Basely dealt with. Mal traité.
 ♣ An easy man to be dealt withal. *Un homme commode, facile, accommodant.*
 Hard to be dealt with. *Difficile, avec qui on a de la peine à s'accommoder.*
D. † DEAMBULATION, *subst.* (or walking about.) *Promenade, tour de promenade.*
DEAN, *subst.* (a Church dignitary.) *Un Doyen.*
 The Dean of St. Paul's. *Le Doyen de St. Paul.*
 A rural Dean. *Un Doyen rural, ou Curé de campagne, commis pour un certain temps pour terminer les différends qui naissent entre les Curés.*
DEANERY, *subst.* *Un Doyenné.*
DEANSHIP, *subst.* *Doyenné, la dignité ou la charge de Doyen.*
DEAR, *adj.* (or costly.) *Cher, qui coûte beaucoup.*
 ♣ Dear-bought experience. *Fâcheuse expérience.*
 ♣ Dear, (or beloved.) *Cher, qu'on aime beaucoup.*
DEAR, *subst.* *Cher, chère.*
 My dear. *Ma chère, mon cœur, ma mie, en parlant à une femme.*
 My dear. *Mon cher, mon cœur, mon bon, en parlant à un mari.*
 Dear, *adv.* *Cher, beaucoup.*
 It cost me very dear. *Il m'a coûté bien cher.*
 Oh! dear! *interj.* *Ouais! ou vous me surprenez.*
DEARLING. *V. Darling.*
DEARLY, *adv.* *Chèrement, tendrement, avec passion, passionnément.*
 ♣ I love dearly to see him hop along. *Je prends un singulier plaisir à le voir sauter lorsqu'il marche.*
DEARN. *V. Dern.*
 To DEARN, &c. *V. to Darn, &c.*
DEARNESS, *subst.* (from dear.) *Cherté.*
 The dearnefs of provisions. *La cherté des vivres.*
 ♣ Dearnefs, (fondness.) *Tendresse.*
DEARTH, *subst.* (from dear.) *Cherté, famine, grande disette de vivres.*
DEATH, *subst.* *La mort, le trépas, en*

terme de poésie : remarquez que les Anglois font death masculin.
 Death is the king of terrors. *La mort est le roi des terreurs.*
 To be at the point of death. *Être à l'article de la mort, être aux abois, se mourir.*
 To be wounded to death. *Être blessé à mort, être mortellement blessé.*
Prov. After death comes the Physician. Après la mort le Médecin; le secours vient souvent trop tard.
 To put one to death. *Mettre à mort quelqu'un ou le faire mourir.*
 To be the death of one, to cause his death. *Être la cause de la mort de quelqu'un.*
 I shall be the death of him. *Il mourra de mes mains.*
 To catch one's death. *S'attirer la mort, se tuer.*
 ♣ It is death, (or a capital crime.) *C'est un crime capital ou digne de mort.*
 ♣ Death's wound. *Plaie mortelle.*
 He has given me my death's wound. *Il m'a mortellement blessé.*
 ♣ Upon pain of death. *Sur peine de la vie.*
 ♣ To sit upon life and death. *Juger quelqu'un, lui faire son procès pour un crime capital.*
 ♣ To threaten one with death. *Menacer quelqu'un de le tuer ou de le faire mourir.*
 ♣ To grieve one's self to death. *Se tuer de chagrin.*
 ♣ Death-bed. *Le lit de mort, l'agonie.*
 When he was in his death-bed. *Quand il étoit dans son lit de mort ou à l'agonie.*
DEATHFUL, *adjec.* (mortal, Pope.) *Mortel.*
DEATHLESS, *adjec.* (or immortal.) *Immortel.*
 ♣ DEATH-LIKE, *adj.* *Ex. A death-like slumber. Un sommeil profond, léthargique.*
 ♣ DEATHS-MAN, *subst.* *Bourreau.*
DEATH-WATCH, (or cricket.) *Grillon.*
 To DEBAR, *verb. act.* (or keep out.) *Exclure, priver.*
 His Physician does not debar him of eating any thing. *Son Médecin lui permet de manger & de boire tout ce qu'il veut.*
 To DEBARK, *verb. act. & neut.* *Débarquer.*
 Debarked, *adj.* *Débarqué.*
DEBARRED, *adj.* (or kept out.) *Exclus, privé.*
 Debarred of his rights. *Privé de ses droits.*
DEBARRING, *subst.* *Exclusion, l'action d'exclure ou de priver.*
 To DEBASE, *verb. act.* *Abaisser, avilir.*
 To debase one's self. *S'abaisser, avilir sa dignité.*
 ♣ To debase, (or disparage) a thing. *Mépriser, ravalier ou avilir une chose.*
 ♣ To debase coin. *Falsifier la monnaie, faire la fausse monnaie.*
 Debased, *adj.* *Abaisé, méprisé, avili.*
DEBASEMENT or **DÉBASING**, *f.* *Abaissement, abjection, avilissement, mépris.*
 ♣ DEBATABLE, *adj.* *Disputable.*
DEBATE, *f.* (dispute in words.) *Débat, dispute, contestation.*
 A friendly debate. *Une dispute à l'amiable.*
 ♣ Debate, (strife or quarrel.) *Dispute, querelle, chamaillis.*
 To DEBATE, *verb. act.* (or to bandy.) *Débattre, discuter, examiner, agiter.*
 To Debate a business. *Débattre ou discuter une affaire.*

To debate a question. *Agiter une question.*
 To debate, *v. neut.* (or quarrel.) *Disputer, contester, se quereller; † se chamailler.*
 ♣ To debate, (or advise) with one's self. *Délibérer, songer, penser à quelque chose.*
 Debated, *adj.* *Débatu, discuté, examiné, agité, disputé, contesté.*
DEBATING, *f.* *L'action de débattre, &c. V. to Debate.*
DEBAUCH, *f.* (or hard drinking.) *Débauche, excès dans le boire.*
 To DEBAUCH, *verb. act.* (to mar, or corrupt, to make one lewd.) *Débaucher, corrompre, jeter dans la débauche ou dans le vice.*
 To debauch youth. *Débaucher la jeunesse.*
 To debauch a maid. *Débaucher une fille.*
 Debauched, *adj.* *Débauché.*
 A debauched young man. *Un jeune débauché.*
 ♣ DEBAUCHEE, *subst.* (a lecher, a drunkard.) *Un débauché.*
 ♣ DEBAUCHER, *subst.* *Corrupteur, qui débauche.*
DEBAUCHERY, *subst.* (lewdness, intemperance.) *Débauche, libertinage, dérèglement des mœurs.*
 ♣ To DEBEL or DEBELLATE, *v. act.* *Vaincre, subjuguier.*
DEBENTURE, *subst.* (so is called a writing given in the King's house for the payment of arrears, wages, &c.) *Billet qu'on donne pour assurer le paiement des gages des Domestiques du Roi, de la solde des Troupes, &c.*
 To DEBILITATE, *verb. act.* (or weaken.) *Débilitier, affoiblir, rendre foible, énerver.*
 Debilitated, *adj.* *Débilite, affoibli, &c.*
DEBILITATING, *subst.* *Débilitation, affoiblissement, l'action de débilitier, d'affoiblir, &c.*
DEBILITY, *subst.* (or weakness.) *Foiblesse, débilité, langueur.*
DEBONAIR, *adj.* (meek, kind-hearted.) *Débonnaire, doux.*
 ♣ Debonair, (or courteous.) *Doux, civil, honnête, complaisant.*
 ♣ Debonair, (or merry.) *Gai, joyeux, de bonne humeur.*
DEBONAIRLY, *adv.* *Galamment, d'un air aimable.*
DEBOSHEE. *V. Debauchee.*
DEBT, *subst.* *Dette.*
 To contract debts, to run into debt. *Faire, contracter des dettes, s'endetter.*
 To pay one's debts, to get out of debt. *Payer ses dettes, se libérer, s'acquitter.*
 ♣ To be in debt. *Être endetté, devoir.*
 To be deeply in debt, to be in debt over head and ears. *Être fort endetté, devoir de grandes sommes, être accablé de dettes.*
 I am still something in your debt. *Je vous dois, ou je vous suis encore redevable de quelque chose.*
Prov. Out of debt, out of danger. Qui ne doit rien, n'a rien à craindre.
 ♣ I am in your debt, (or obliged to you) for this. *Je vous suis redevable de ceci, je vous en suis obligé.*
DEBTOR, *subst.* *Débiteur, celui qui doit à un autre.*
DECADE, *subst.* (or number of ten.) *Décade, nombre de dix.*

Ex. Livy's Decades. Les Décades de Tite-Live.

D. DECADENCE, *subst.* (a word lately borrowed from the french, to express downfall, decay.) *Décadence.*

Ex. The decadence of the Empire. La decadence de l'Empire.

DECAGON, *f.* (a figure of ten angles.) *Décagone*, figure de dix angles.

DECALOGUE, *f.* (the ten Commandments of God.) *Décalogue*, les dix Commandemens de la loi de Dieu.

To DECAMP, *verb. neut.* (to remove the Camp.) *Décamper*, lever le Camp.

Decamped, *adj.* *Décampé.*

DECAMPMENT, *subst.* *Décampement.*
 We made a third decampment. Nous décampâmes pour la troisième fois.

To DECANT, *verb. act.* (to pour out of one vessel into another.) *Transvaser.*

Decanted, *adj.* *Transvasé.*

DECANTER, *subst.* (a glass-bottle to decant wine or any other liquor.) *Un flacon où l'on transvase du vin ou quelque autre liqueur.*

D. To DECAPITATE, *verb. act.* (or to Behead.) *Décapiter*, couper la tête.

DECAY, *subst.* (faiance or ruin.) *Déclin*, *décadence*, *décroissement*, *diminution*, *ruine.*

The decay of trade. La decadence, la diminution, la ruine du commerce.

A beauty gone to decay. Une beauté flétrie ou ternie.

My memory is gone to decay. Ma mémoire s'est affoiblie ou diminuée.

A general decay of christian piety. Un relâchement universel de la morale chrétienne.

To DECAY, *verb. neut.* (to fail, to fall, to decrease.) *Décheoir*, diminuer ou se diminuer, aller en decadence.

To decay, (or to wither) *Se flétrir*, se ternir, se passer.

To decay, (or grow worse.) *S'abâtardir.*

To decay, (or wear off.) *S'user.*

To decay, (to lose one's, or its strength.) *Se gâter*, perdre sa force.

To decay with age. Être cassé de vieillesse, vieillir.

To decay in one's estate. Commencer à devenir pauvre, être mal dans ses affaires.

Decayed, *adj.* *Déchu*, diminué, flétri, terni, usé. *V. to Decay.*

A decay'd family. Une famille renversée ou ruinée.

A decay'd building. Un bâtiment ruiné, ou tombé de vieillesse.

Decay'd with age. Cassé de vieillesse, décrépité.

Decay'd in strength. Qui a perdu ses forces, énév.

Decay'd wine. Du vin gâté, du vin énévé ou qui a perdu sa force.

DECEASE, *f.* (or death.) *Décès*, mort.

To DECEASE, *v. neut.* *Décéder*, mourir.

Deceased, *adj.* *Décédé*, mort.

DECEIT, *f.* (cheat.) *Tromperie*, *fourbe*, *fourberie*, *supercherie*, *imposture*, *fraude*, *déception*, terme de Palais.

DECEITFUL, *adj.* *Trompeur*, *fourbe*, *† décevant.*

A deceitful man. Un trompeur, un fourbe, un imposteur.

A deceitful hope. Une espérance trompeuse, *† un espoir décevant.*

A deceitful trick. Une fourbe, une fourberie, une tromperie.

DECEITFULLY, *adv.* Par tromperie, par fourberie, par supercherie.

DECEITFULNESS, *subst.* *Tromperie*, &c. *V. Deceit.*

DECEIVABLE, *adj.* (that may be deceived.) *Qui peut être trompé.*

DECEIVABLENESS, *subst.* *Facilité à être trompé.*

To DECEIVE, *verb. act.* (or to beguile.) *Décevoir*, *tromper*, *séduire.*

To deceive, (or to cozen.) *Tromper*, *fourber*, *attraper.*

To deceive, (or mock.) *Se moquer*, *se jouer.*

If you do not look to it, he will deceive you by fair words. Si vous n'y prenez garde, il vous endormira ou enjolera.

Deceived, *adj.* *Déçu*, *trompé*, *séduit*, *fourbé*, *attrapé*, &c. *V. to Deceive.*

He is easily deceived. Il est aisé de le tromper.

You are deceived or mistaken. Vous vous trompez.

DECEIVER, *f.* *Trompeur*, *fourbe*, *séducteur*, *imposteur.*

DECEIVING, *f.* *L'action de tromper*, &c. *V. to Deceive.*

DECEMBER, *f.* (one of the 12 months of the year.) *Décembre*, un des 12 mois de l'année.

DECEMIRATE, *f.* (the Government of old Rome by ten men.) *Décemvirat*, le Gouvernement de l'ancienne Rome par les Décemvirs.

DECENCE or DECENCY, *subst.* (the being decent.) *Déceance*, *bienfiance*, *convenance.*

DECENNIAL, *subst.* (of ten years.) *De dix ans.*

DECENT, *adj.* (seemly.) *Décent*, *bienfiant*, *convenable.*

I found him in a decent garb. Je le trouvai en habit décent.

That is not at all decent. Cela n'est point du tout bienfiant.

A decent burial. Une sépulture honorable.

DECENTLY, *adverb.* *Décemment*, avec bienfiance, de bonne grace.

To do things decently. Faire les choses avec bienfiance.

Decently buried. Enseveli honorablement.

DECEPTIBLE, *DECEPTIBILITY.* *V. Deceivable*, &c.

DECEPTION, *subst.* (deceiving.) *Déception*, *tromperie.*

To DECHARM, *verb. act.* *Rompre le charme.*

To DECIDE, *verb. act.* (or determine.) *Décider*, *déterminer*, *terminer*, *réfoudre*, *vider.*

Ex. To decide a business. Décider une affaire.

To decide a controversy. Décider, terminer, vider un différent.

Decided, *adj.* *Décidé*, *déterminé*, *vidé*, *terminé*, &c. *V. to Decide.*

DECIDENCE, *subst.* *Chûte.*

DECIDER, *subst.* *Celui qui décide*, *arbitre.*

DECIDING, *subst.* *Décision*, *l'action de décider*, *de déterminer*, *de vider*, &c. *V. to Decide.*

DECIDUOUS, *adj.* *Qui tombe*, *qui ne dure pas.*

DECIMAL, *adject.* *Décimal*, terme d'Arithmétique.

To DECIMATE a Regiment, *verb. act.*

(to punish every tenth soldier by lot.) *Décimer un Régiment*, prendre au sort le dixième soldat pour le punir de mort.

DECIMATION, *subst.* *Décimation*, *l'action de décimer.*

Decimation, (or tithing.) *Le paiement de décimes.*

To DECIPHER, *verb. act.* *Déchiffrer*, *expliquer des chiffres.*

To decipher a letter. *Déchiffrer une lettre en chiffres.*

To decipher, (or describe.) *Dépeindre*, *faire le portrait de quelqu'un ou de quelque chose.*

Deciphered, *adj.* *Déchiffré*, &c. *V. the verb.*

DECIPHERER, *subst.* *Déchiffreur*, *celui qui explique les chiffres.*

DECIPHERING, *subst.* *L'action de déchiffrer*, &c. *V. to Decipher.*

DECISION, *subst.* (from to decide.) *Décision.*

DECISIVE or DECISORY, *adj.* *Décisif.*

A decisive reason. Une raison décisive.

DECISIVELY, *adv.* *Décisivement.*

DECK, *subst.* *Tillac*, *pont.*

A deck of a ship. *Tillac* ou *pont* de navire.

The first deck, or lowermost deck. *Franc tillac*, *le pont le plus bas.*

To DECK, *verb. act.* (to set out or adorn.) *Orner*, *parer*, *embellir*, *enrichir*, *ajuster*, *rehausser la beauté de quelque chose.*

Decked, *adject.* *Orné*, *paré*, *embelli*, *enrichi*, &c.

DECKING, *f.* *Ornement*, *embellissement*, *l'action d'orne*, *de parer*, *d'embellir*, &c. *V. to Deck.*

DECKT. *V. Decked.*

To DECLAIM, *verb. neut.* (to make speeches.) *Déclamer*, *discourir*, *s'exercer sur des sujets feints.*

DECLAIMER, *subst.* *Celui qui déclame pour émouvoir.*

DECLAMATION, *f.* (an oration made upon a theme.) *Déclamation*, *discours public*, *une pièce qu'on déclame.*

DECLAMATOR, *subst.* *Déclamateur.*

DECLAMATORY, *adject.* *Déclamatoire*, *qui regarde la déclamation ou le discours public.*

In a declamatory way. *Par manière de déclamation.*

DECLARABLE, *adject.* *Qui peut être prouvé.*

DECLARATION, *subst.* *Déclaration*, *démonstration.*

A declaration of love. Une déclaration d'amour, *aveu de sa passion*, *ouverture de son cœur à l'objet aimé.*

A declaration of war. *Déclaration de guerre.*

To make one's declaration in law. *Faire sa demande*, *en terme de Palais.*

DECLARATIVE, *adject.* *Déclaratif*, *qui déclare.*

DECLARATORY, *adj.* *Déclaratoire*, *terme de Palais.*

To DECLARE, *verb. act.* (to publish, to shew or tell.) *Déclarer*, *signifier*, *faire sa déclaration*, *faire savoir*, *faire connoître*, *publier*, *annoncer*, *dire.*

To declare one's mind to a friend. *Déclarer sa pensée à un ami*, *lui ouvrir son cœur.*

To declare war. *Déclarer la guerre.*

I declare to all misers, that they are abhorred by all men. *J'apprends*, *(je déclare) à tous les avares qu'ils sont en exécution à tout le monde.*

☞ To declare, (or to make plain.) *Déclarer, expliquer, découvrir, éclaircir, donner du jour, développer, dénouer, montrer évidemment.*
 ☞ To declare one's self an heir. *Se porter pour héritier.*
 To declare, verb. neut. *Déclarer, avouer, se déclarer, s'ouvrir, faire connoître les sentimens où l'on est.*
 If he does once declare. *S'il vient une fois à se déclarer.*
 To declare for, or against one. *Se déclarer pour quelqu'un ou contre quelqu'un.*
 Declared, adj. *Déclaré, signifié, expliqué, &c. V. to Declare.*
 ☞ Declared atheism. *Athéisme ouvert, déclaré, public.*
 DECLARER, subst. *Qui déclare ou qui a déclaré.*
 DECLARING, f. *Déclaration ou l'action de déclarer, &c. V. to Declare.*
 DECLENSION, subst. (a term of Grammar.) *Déclinaison, terme de Grammaire.*
 * Declension, (or decline.) *Declin, décadence.*
 * A declension of manners. *La dépravation des mœurs, le relâchement, le libertinage.*
 DECLINABLE, adj. *Déclinable, terme de Grammaire.*
 DECLINATION, f. (or decay.) *Déclin, décadence.*
 The declination of an Empire. *Le déclin d'un Empire.*
 ☞ A low declination of the head. *Un profond baissément de tête.*
 ☞ The declination (or declension) of Greek and Latin nouns. *La déclinaison des noms Grecs & Latins; la manière de les décliner.*
 ☞ The declination of the sun. *La déclinaison du soleil.*
 DECLINE, subst. *Déclin, décadence.*
 To DECLINE, v. act. *Décliner ou conjuguer, terme de grammaire.*
 Ex. To decline a noun. *Décliner un nom.*
 To decline, or rather to conjugate a verb. *Conjuguer un verbe.*
 ☞ To decline, (to avoid or refuse.) *Décliner, fuir, éviter, éluder, esquiver, refuser, s'excuser, gauchir.*
 To decline, verb. neut. (or to decay.) *Décliner, être sur son déclin, tomber en décadence, se diminuer, baisser, décheoir.*
 ☞ To decline, (or bow downward.) *Baisser, décliner, s'abaisser, pencher.*
 Declined, adj. *Décliné, &c. V. to Decline.*
 ☞ He is declined in his credit. *Son crédit a baissé ou diminué.*
 DECLINING, subst. *L'action de décliner, déclin, décadence, l'action d'éviter, &c. V. to Decline.*
 Declining, adj. *Qui est sur le déclin.*
 A declining age. *Un âge avancé, le retour ou le déclin de l'âge.*
 DECLIVITY, f. (the bending of a hill.) *Pente ou penchant d'une colline.*
 DECOCTION, f. (or physick broth.) *Décoction, eau où l'on a fait bouillir quelques simples, ou autres pareilles choses.*
 DECOLLATION, subst. (or beheading.) *Couplement de tête, décollation, en parlant de saint Jean-Baptiste.*
 DECOMPOSITE or DECOMPOUND, subst. (or double compound.) *Un composé, mot composé d'un autre composé.*

↓ DECOMPOSITION, subst. *Décomposition.*
 ↓ To DECOMPOUND, v. act. *Décomposer.*
 Decomposed, adj. *Doublement composé.*
 To DECORATE, verb. act. (to adorn.) *Décorer, orner.*
 DECORATOR, subst. *Décorateur.*
 DECORATION, subst. (or ornament.) *Embellissement, décoration, ornement.*
 The decoration of the stage. *Les décorations du théâtre.*
 DECOROUS, adj. *Honnête, bienséant.*
 ↓ DECORTICATION, f. *Décortication.*
 DECORUM, subst. (or decency.) *Bien-séance, decorum, honnêteté, bonne grace.*
 To keep a decorum. *Garder le decorum ou la bienséance.*
 DECOY for ducks, subst. *Lieu pratiqué pour attraper des canards.*
 A decoy-duck. *Canard dont on se sert pour en attirer d'autres.*
 *Decoy, (lure, wheedle to draw in.) *Leurre, artifice pour attirer.*
 To DECOY, v. act. (or draw in.) *Attirer, leurrer, attraper finement, gagner, faire donner dans le piège.*
 To decoy one into a place. *Attirer quelqu'un dans un endroit.*
 He decoys you. *Il vous leurre, il vous tend des pièges.*
 Decoyed, adj. *Attiré, leurré, attrapé par finesse.*
 DECREASE, subst. (or diminution.) *Décroissement, diminution.*
 I find a great decrease. *J'y trouve un grand décroissement, ou une grande diminution.*
 ☞ The decrease (or wane) of the moon. *Le décroissement ou le déclin de la lune.*
 To DECREASE, verb. act. *Décroître, diminuer.*
 My money begins to decrease. *Mon argent commence à diminuer, mon argent s'en va.*
 Decreased, adj. *Décrû, diminué.*
 DECREE, subst. (or ordinance.) *Ordonnance, décret.*
 The Pope's decrees. *Les décrets des Papes.*
 A decree in Chancery. *Règlement, décret, ordonnance ou arrêt de la Chancellerie.*
 A decree of state. *Une ordonnance, un édit, un statut, une constitution, une loi.*
 ☞ A decree (or precept) of a wise man. *Une sentence, une opinion d'un philosophe, un précepte, une maxime, un dogme.*
 ☞ A decree, (or purpose.) *Résolution, dessein, sentiment, projet.*
 To DECREE, v. neut. (or resolve.) *Résoudre de, se résoudre ou se déterminer à, arrêter.*
 To Decree, v. act. (to order.) *Décerner, ordonner ou décréter: ce dernier est un terme de Palais.*
 To decree one a triumph. *Décerner à quelqu'un l'honneur du triomphe.*
 What God has decreed we must submit to. *Il faut nous soumettre à ce que Dieu a ordonné.*
 ☞ I was almost ruined by a suit in Chancery, though it was decreed for me with costs. *Je fus presque ruiné par un long procès dans la Cour de la Chancellerie, que je gagnai pourtant avec dépens.*

Decreed, adj. *Décerné, &c. V. to Decree.*
 DECREMENT, f. (decrease or waste.) *Perte, déchet, diminution.*
 DECREPIT, adj. (decayed with age.) *Décrépit, cassé de vieillesse.*
 ↓ DECREPITATION, f. *Décrépitation, terme de chimie.*
 DECREPITNESS or DECREPITUDE, subst. (decayed or old age.) *Âge décrépité, décrépitude, extrême vieillesse.*
 DECRESCENT moon, adj. (in the last quarter.) *La lune en son décroissement ou sur son déclin, le dernier quartier de la lune.*
 DECRETAL, adj. (from decree.) *Décretal.*
 Ex. A decretal epistle. *Décrétale.*
 DECRETALS, f. (the Pope's decretals.) *Les décrétales, les ordonnances ou constitutions du Pape.*
 DECRETORY, adj. *Décisif, définitif, péremptoire, en parlant d'une sentence, d'un arrêt, &c.*
 ↓ DECRIAL, subst. *Décri.*
 To DECRY, v. act. (to cry down, or speak ill off.) *Décrier, médire de.*
 ☞ To decry (or abolish) a custom. *Abolir une coutume.*
 Decryed, adj. *Décrié.*
 DECUPLE, adj. (or ten fold.) *Dix fois autant.*
 ↓ DECUMBITURE, f. *Le temps où un homme incommode se met au lit.*
 ↓ DECURSION, f. *Cours, l'action de se précipiter.*
 To DECYPHER, &c. *Voyez to Decipher, &c.*
 DEDANS, f. (at tennis.) *Le dedans, au jeu de paume.*
 To DEDICATE, v. act. (to consecrate or address.) *Dédier, faire la dédicace de, consacrer, adresser, offrir, présenter quelque chose à quelqu'un.*
 Ex. To dedicate a Church. *Faire la dédicace d'une Eglise.*
 To dedicate it to a Saint. *La dédier, la consacrer à un Saint.*
 To dedicate a book to one. *Dédier ou adresser un livre à quelqu'un.*
 Dedicated, adj. *Dédié, adressé, consacré, offert, présenté.*
 DEDICATING, f. *L'action de dédier, &c. V. to Dedicate.*
 DEDICATION, subst. (of a Church.) *Dédicace d'une Eglise.*
 Dedication of a book. *Dédicace, épître dédicatoire d'un livre.*
 DEDICATOR, f. (a dedicating author.) *Celui qui dédie un livre, l'auteur de l'épître dédicatoire.*
 DEDICATORY, adj. *Dédicatoire.*
 An epistle dedicatory. *Une épître dédicatoire, une dédicace.*
 ↓ DEDITION. *V. Surrendry.*
 To DEDUCE, verb. act. (to gather one thing from another.) *Déduire, tirer une conséquence, conclure, inférer.*
 ☞ To deduce (or derive) one word from another. *Faire venir ou faire dériver un mot d'un autre.*
 DEDUCED, adj. *Déduit, tiré, conclu, inféré.*
 ↓ DEDUCEMENT, subst. *Conséquence, chose déduite.*
 DEDUCIBLE, adj. *Que l'on peut déduire, tirer, conclure, inférer.*
 DEDUCING, f. *L'action de déduire, &c. V. to Deduce.*
 To DEDUCT, verb. act. (or subtract.) *Déduire,*

Déduire, rabattre, retrancher, ôter quelque chose d'une somme : les Marchands se servent quelquefois de défalquer, mais il commence à vieillir.

Deducted, adj. Déduit, rabattu, ôté, retranché, défalqué.

↓ **DEDUCTIBLE**, *v.* Deducible.

DEDUCTION, *s.* Dédution, rabais de somme, diminution.

Without any deduction. Sans rien rabattre, sans rien défalquer.

↓ **Deduction**, (or conclusion.) Conclusion, conséquence.

DEED, *subst.* (or action.) Action, acte, fait.

↓ **A deed**, (an instrument or contract.) Un acte, un instrument, un contrat.

Deed-poll, (a single deed unindented.) Acte simple & qui n'est pas dentelé.

A brave-deed. Une belle action.

He was taken in the very deed. Il fut pris sur le fait ou en flagrant délit.

↓ **I am not satisfied with words, i am for deeds**. Je ne me contente pas de paroles, je veux des réalités.

↓ **DEEDLESS**, adj. Lâche, languissant, sans action.

To DEEM, *v. neut. & act.* (to judge or think.) Croire, estimer, penser.

Deemed, *adj.* Cru, estimé.

DEEMSTER, *subst.* (a kind of Judge or Arbitrator in the isle of Man.) Sorte de Juge ou d'Arbitre dans l'île de Man.

DEEP, adj. Profond, creux, qui a de la profondeur.

A very deep well. Un puits fort profond.

* **Deep**, (great or extraordinary.) Profond, grand, extraordinaire.

↓ **To be in a deep sleep**. Être dans un profond sommeil.

* **To be in a deep study**. Être dans de profondes méditations.

* **A deep scholar**. Un homme de profonde érudition, un savant homme.

A deep philosopher. Un grand philosophe, qui entend la philosophie à fond.

* **Most Princes seem to have this maxim pretty deep in them**. La plupart des Princes sont fort imbus de cette maxime.

A deep sorrow. Une grande affliction.

A deep mourning. Un grand deuil.

A deep coat. Un grand justaucorps.

↓ **A dog of a deep mouth**. Chien de grand aboi.

↓ **Deep**. Haut, d'une certaine hauteur.

A cravat with a lace a quarter of a yard deep. Une cravatte à dentelle d'un quart d'aune de hauteur.

↓ **A deep blue**. Un bleu chargé.

↓ **Deep** (or full bodied) wine. Vin chargé ou couvert.

* **Deep**, (or cunning.) Rusé, fin.

* **Deep**, (or secret.) Secret, caché, foud.

Deep fetches. Mentes secrètes, sourdes pratiques.

A deep conspiracy. Secrete conspiration.

↓ **A deep notion**. Une pensée abstraite.

↓ **A deep way**. Un chemin rompu par les eaux.

* **To be deep in debt**. Être endetté jusqu'aux oreilles.

* **That made a deep impression in my thoughts**. Cela fit beaucoup d'impression sur mon esprit.

DEEP, *subst.* (or the sea.) La mer.

To DEEPEN, *v. act.* Enfoncer.

DEEPLY, *adv.* Profondément.

↓ **Deeply indebted**. Fort endetté, ou chargé de dettes.

↓ **He is deeply embroiled with the Divan**. Il s'est furieusement brouillé avec le Divan.

DEEPNESS, *subst.* Profondeur.

DEEPENING, *s.* (the deepening of a picture.) Les lointains ou les enfoncements d'un tableau.

DEER, *subst.* Bête fauve.

A follow-deer. Un daim ou une daine.

A red deer. Un cerf ou une biche.

A rain deer. Une renne.

To DEFACE, *v. act.* (or spoil.) Gâter, ruiner, détruire, abolir.

To deface a Church. Gâter une église.

To deface a town. Ruiner une ville.

↓ **To deface**, (or disfigure.) Défigurer, enlaidir, rendre difforme, dévisager.

↓ **To deface** (or blot out) the memory. Effacer le souvenir, faire oublier.

Defaced, *adj.* Gâté, ruiné, détruit, &c.

v. to Deface.

DEFACING, *subst.* L'action de gâter, de ruiner, &c. *v.* to Deface.

DEFAILLANCE, *subst.* (or default.) Défaut, en terme de Pratique.

↓ **To DEFALCATE**, *v. act.* Défalquer, déduire.

DEFALCATION, *subst.* Dédution.

To DEFALK, *v. act.* (to deduct.) Défalquer, rabattre, déduire.

Defalked, *adj.* Défalqué, rabattu, déduit.

DEFAMATION, *subst.* (or slander.) Diffamation, calomnie, décri d'une personne.

DEFAMATORY, *adj.* (or slandering.) Diffamatoire, qui déshonore.

To DEFAME, *v. act.* (or slander.) Diffamer, déshonorer, décrier, perdre de réputation.

Defamed, *adj.* Diffamé, déshonoré, décrié.

DEFAMER, *subst.* Diffamateur, calomniateur.

DEFAMING, *subst.* L'action de diffamer, de déshonorer, de décrier, &c.

DEFAULT, *subst.* (or defect.) Défaut, vice.

↓ **In default whereof**. Faute de quoi.

↓ **Default**, (or non appearance in court at a day assigned.) Défaut, en terme de Palais.

↓ **Default**, (in hunting.) Défaut, en terme de chasse.

The dogs are at a default. Les chiens sont en défaut.

DEFEASANCE, *s.* (a secret agreement, or deed, that supercedes another more publick or solemn.) Contre-lettre, acte qui rend un contrat nul, moyennant la satisfaction requise par le contrat.

↓ **DEFEASIBLE**, *adj.* Qui peut être annulé.

DEFEAT, *s.* (or overthrow.) Défaite, déroute.

The defeat of an army. La défaite ou la déroute d'une armée.

To DEFEAT, *v. act.* (or rout.) Défaire, mettre en déroute, tailler en pièces.

To defeat an army. Défaire une armée, mettre une armée en déroute.

* **To defeat** (or frustrate) one's design. Ruiner, renverser le dessein de quelqu'un, frustrer son attente.

↓ **To defeat** (or make void) a thing. Casser, annuler, abolir.

To defeat one's will. Annuler le testament de quelqu'un, agir contre l'intention du testateur.

Defeated, *adj.* Défait, mis en déroute, taillé en pièces, ruiné, frustré, renversé, annulé, cassé, aboli.

DEFECATE, *adj.* (clear from dregs.) Rafiné, épuré, clair, détaché de la lie.

To DEFECATE, *v. act.* (to take off the lees.) Rafiner, purifier.

Defecated, *adj.* Rafiné, purifié.

DEFECATION, *subst.* Rafinement, raffinage, purification.

DEFECT, *subst.* Défaut, manquement, vice.

DEFECTION, *s.* (or revolt.) Défection, révolte, abandonnement d'un Prince, d'un Général, &c.

The defection of King James's army. La défection de l'armée du Roi Jacques.

↓ **Defection**, (from the Church.) Révolte, apostasie, abandonnement de la Religion qu'on avoit embrassée pour en prendre une autre.

A general defection. Apostasie générale.

They made a defection to the Church of Rome. Ils se jeterent dans le parti de l'Eglise Romaine, ils embrasserent la Religion Romaine.

DEFECTIVE, *adj.* (full of defects.) Défectueux, plein de défauts, imparfait.

↓ **A verb defective**, (that has not all its tenses.) Un verbe défectif, qui n'a pas tous ses temps.

↓ **DEFECTIVENESS**, *subst.* Défaut, défectuosité.

DEFEIZANCE. *v.* Defeizance.

DEFENCE, *subst.* (guard or protection.) Défense, garde, soutien, protection, appui, secours.

To stand in one's own defence, (to stand upon one's guard.) Se mettre en défense.

A place of defence. Place capable de défense, place qui se peut défendre.

To undertake one's defence. Entreprendre la défense d'une personne.

What did he say in his own defence? Qu'a-t-il dit pour sa défense?

↓ **Defence**, (or answer at law.) Défenses, ce qu'on répond en Justice à la demande de sa partie.

↓ **The defences** (or fortifications) of a place. Défenses ou fortifications d'une place.

↓ **He has made a very good defence in his trial**. Il s'est fort bien défendu dans son procès.

↓ **To stand in the defence of one's life and fortune**. Défendre son bien & sa vie.

↓ **To speak in defence of one**. Prendre le parti de quelqu'un, parler en sa faveur, plaider pour lui, prendre sa cause en main.

↓ **That place makes a very obstinate defence**. Cette place se défend vigoureusement.

↓ **To fight**, (or do any thing, in one's own defence.) Se battre, ou faire quelque chose à son corps défendant.

↓ **Defence**, (or prohibition, though seldom used in that sense.) Défense, interdiction.

↓ **DEFENCELESS**, *adj.* Sans défense, qui ne peut se défendre.

To DEFEND, *v. act.* (to protect or to maintain.) Appuyer, défendre, soutenir, protéger, garder, conserver, préserver.

To defend one's self. Se défendre.

To defend the truth. *Défendre la vérité.*
 To defend an opinion. *Défendre, soutenir une opinion, appuyer un sentiment.*
 * To defend one's cause. *Défendre, plaider la cause de quelqu'un, plaider pour lui.*
DEFENDANT, *subst.* (a law-term; he that defends a decree, and opposes an appeal.) *Intimé, défendeur.*
 A she-defendant. *Intimée, défenderesse.*
DEFENDED, *adj.* *Défendu, appuyé, &c.* V. to Defend.
DEFENDER, *f.* *Protecteur, défenseur.*
DEFENDING, *subst.* *L'action de défendre, &c.* V. to Defend.
D. DEFENDRESS, *f.* *Patrone, protectrice.*
DEFENSATIVE, *subst.* *Garde, défense, bandage, emplâtre.*
DEFENSIBLE, *adj.* *Tenable, qui se peut défendre, capable de défense, en parlant d'une place de guerre.*
 A strong and defensible place. *Une place forte & tenable.*
DEFENSIVE, *adj.* *Défensif.*
 To put one's self in a defensive posture. *Se mettre sur la défensive ou en état de se défendre.*
 A defensive league. *Une ligue défensive.*
 Defensive arms. *Armes défensives.*
DEFENSIVELY, *adv.* *Ex.* To arm defensively. *Se tenir sur la défensive.*
 To DEFER, *v. act.* (to put off.) *Différer, remettre, renvoyer, user de remises.*
 To defer, *v. neut.* (to pay a deference to, to regard. Locke of education.) *Déférer, avoir de la déférence.*
 Whose judgment i defer much to. *Au jugement desquels je défer beaucoup.*
 Ex. And by seeming to defer in all things to Pignoranda governed him. *Et en faisant semblant de déferer en toutes choses aux sentimens de Pignoranda, il le gouvernoit.*
 I know not how far the Prince will defer to my opinion, (Sir W. Temple.) *Je ne fais jusqu'où le Prince s'en rapportera ou s'en remettra à mon opinion.*
DEFERENCE, *subst.* (respect or complaisance.) *Déférence, respect, soumission, complaisance, égard.*
 * DEFERENT, *adj.* *Déférent, terme didactique.*
DEFERRED, *adj.* *Différé, remis, renvoyé.*
DEFERRING, *f.* *L'action de remettre, de différer, &c.* V. to Defer, remise, délai, renvoi, ajournement.
DEFIANCE, *subst.* (or challenge.) *Appel, défi, l'action de provoquer quelqu'un au combat.*
 To bid defiance. *Défier, faire un défi, ou braver, morguer.*
 * To bid defiance to the oracles of divine revelation. *Donner le démenti aux oracles de la révélation divine.*
 * To live in open defiance with one. *Être ennemi déclaré de quelqu'un.*
 * He lives in open defiance to (or against) nature and reason. *Il agit contre les regles de la nature & de la raison, il a renoncé à la nature & à la raison.*
DEFICIENCY or **DEFICIENCY**, *subst.* (or defect.) *Manquement, manque, défaut.*
 Deficiency of a fund. *Manquement d'un fonds, non-valeur.*
 * Deficiency, (inability to pay.) *Défaut, mauvais état des affaires d'un homme, insolvabilité.*

DEFICIENT, *adj.* (or wanting.) *Défectueux, imparfait.*
 * I shall not be deficient in any thing that may be useful to you. *Je n'omettrai ou je n'oublierai rien de tout ce qui pourra vous être utile, ou avantageux.*
 * Deficient, (unable to pay.) *Insolvable, qui n'a pas de quoi payer.*
 To DEFIE, &c. V. to Defy, &c.
 * DEFIER, *f.* *Celui qui défie.*
DEFILE, (a word borrowed from the French for a narrow passage for an army.) *Un défilé, un chemin étroit.*
 To DEFILE, *v. act.* (to pollute.) *Souiller, salir, tacher.*
 * To defile, (or deflour) a virgin. *Corrompre une vierge, la déshonorer, lui ravir son honneur, ou sa pudicité.*
 Defiled, *adj.* *Souillé, sali, taché, corrompu, déshonoré.*
DEFILEMENT, *subst.* *Tache, souillure, corruption.*
DEFILER, *f.* *Celui ou celle qui souille, &c.* V. to Defile.
DEFILING, *f.* *L'action de souiller, &c.* V. les divers sens de to Defile.
DEFINABLE, *adj.* *Qui se peut définir.*
 To DEFINE, *v. act.* (to give the definition of.) *Définir, donner la définition d'une chose, en faire le caractère, en marquer la nature & les propriétés.*
 * To define, (or determine) a controversy. *V. to Determine.*
 Defined, *adj.* *Défini.*
 * DEFINER, *f.* *Celui qui définit, qui explique.*
DEFINITE, *adj.* (certain, limited.) *Défini, déterminé, certain, limité.*
DEFINITION, *f.* *La définition, le caractère, la description de la nature d'une chose, ou de ses propriétés.*
 Definitive, *adj.* *Définitif, décisif, peremptoire, en parlant d'une sentence, &c.*
DEFINITIVELY, *adv.* *Définitivement, positivement, expressément, précisément, en termes formels.*
DEFLAGRATION, *subst.* *Déflagration, terme de chimie.*
 * To DEFLECT, *verb. act.* *Détourner, tourner de côté.*
DEFLECTION, *f.* (a bending, or turning aside.) *Courbement, écart.*
 * Deflexion, *f.* (a sea term) of a ship from her true course, by reason of currents. *Dérive d'un vaisseau, qui est détourné de sa route par la force des courans.*
 * DEFLOURATION. V. Deflouring.
 To DEFLOUR a virgin, *v. act.* (to get her maidenhead.) *Dépuceler une fille, lui ravir son pucelage, ou sa virginité, la corrompre, la déshonorer, la déflorer; ce dernier est un terme de Palais.*
 Defloured, *adj.* *Dépucelée, corrompue, déshonorée, † déflorée.*
DEFLOURER, *f.* *Celui qui ravit l'honneur à une fille.*
DEFLOURING, *f.* *L'action de dépuceler, &c.* V. to Deflour; défloration, en terme de Palais.
DEFLUXION, *f.* *Fluxion, écoulement d'humeurs malignes sur quelque partie du corps.*
DEFORCEMENT, *f.* (a Law-term, for a with-holding of lands by force from the right owner.) *Détention du bien d'autrui, usurpation.*
DEFORCEOR, or rather **deforsor**, *f.* (a Law-term. Celui qui détient le bien d'autrui, un usurpateur.

To DEFORM, *v. act.* (to make ugly.) *Défigurer, enlaidir, rendre laid, ou difforme.*
 To deform one's face. *Se défigurer le visage, se dévisager.*
 Deformed, *adj.* *Défiguré, difforme, laid.*
DEFORMEDLY, *adv.* *D'une manière difforme.*
DEFORMING, *f.* *L'action de défigurer, &c.* V. to Deform.
DEFORMITY, *f.* (or ugliness.) *Laid, difformité, ridicule, déshonneur, honte.*
 To DEFRAUD, *v. act.* (to cheat, or rob of.) *Frauder, frustrer par quelque fraude, tromper, fourber, affronter, priver quelqu'un de quelque chose, la lui faire perdre injustement.*
 Defrauded, *adj.* *Fraudé, trompé, fourbé, privé de son droit, &c.*
 * DEFRAUDER, *f.* *Trompeur.*
DEFRAUDING, *f.* *L'action de frauder, &c.* V. to Defraud; tromperie, fraude, fourberie, fourbe.
 To DEFRAUD one, *v. act.* (to bear the charges.) *Défrayer, payer les frais, ou la dépense, décharger.*
 Defrayed, *adj.* *Défrayé, déchargé.*
DEFRAYING, *f.* *L'action de défrayer, &c.*
 † DEFT, *adj.* (or neat.) *Beau, joli.*
 * Deft, (or merry.) *Gai, joyeux.*
 * † DEFTLY, *adv.* *Bien, avec art, avec adresse.*
DEFUNCT, *adj.* (or dead.) *Défunt, mort, décédé.*
 * DEFY, *subst.* *Défi.*
 To DEFY, *v. act.* (to challenge.) *Défier, faire un défi, braver.*
 I defy you to do it. *Je vous défie de le faire.*
 He defied the winds in the midst of the Ocean. *Il défioit les vents au milieu de l'Océan.*
 Defy'd, *adj.* *Défié, bravé.*
 * DEFYER, *f.* *Celui qui défie.*
DEFYING, *f.* *L'action de défier, ou de braver.*
DEGENERACY, *f.* *Abâtardissement, dépravation, dérèglement, corruption.*
DEGENERATE. V. Degenerated.
 To DEGENERATE, *verb. neut.* (or grow worse.) *Dégénérer, ne ressembler pas à son principe, se gâter, s'abâtardir, se corrompre, se relâcher.*
 Degenerated, *adj.* *Dégénéré, abâtardi, corrompu, qui s'est relâché.*
DEGENERATING, or **DEGENERATION**, *subst.* *L'action de dégénérer, &c.* abâtardissement, corruption, dépravation.
DEGENEROUS, *adj.* *Qui dégénère, qui ne répond pas à sa naissance, qui fait honte à ses ancêtres.*
 * Degenerous, (or base) practices. *Des actions basses, lâches, infames.*
 * DEGENEROUSLY, *adv.* *Indignement, bassement.*
 D. To DEGLUTINATE, *v. act.* (or to unglue.) *Déglier, décoller, débarrasser, dans le propre & dans le figuré.*
DEGLUTINATION, *f.* *L'action de dégluer, &c.*
 * DEGLUTITION, *subst.* *Déglutition, l'action d'avalier.*
DEGRADATION, *f.* *Dégradation.*
 To DEGRADE, *v. act.* (to put one from his degree, or out of his office.) *Dégrader, démettre de quelque grade.*
 To degrade a Gentleman. *Dégrader un gentilhomme, le dégrader de noblesse, le priver de sa qualité.*

To degrade a Priest. *Dégrader un Prêtre, lui ôter son caractère, & le priver de l'exercice de son Ordre.*

✧ To degrade one's self. *Déroger.*

Degraded, adj. *Dégradé.*

DEGRADING, f. *Dégradation, ou l'action de dégrader.*

DEGREE, subst. (a term of Geometry, which signifies the 360th part of a circle.) *Degré, terme de Géométrie, c'est la 360 partie d'un cercle.*

A degree of longitude, or of latitude. *Un degré de longitude, ou de latitude.*

* A degree of kindred, of consanguinity. *Degré de parenté, de consanguinité.*

* Degree, (* step.) *Degré, pas.*

Ex. By degrees. *Par degrés, pas-à-pas, successivement, insensiblement, peu-à-peu.*

He did rise by degrees. *Il s'est élevé de degré en degré.*

The highest degree. *Le plus haut degré, le faite, le comble.*

A degree of heat, or cold. *Un degré de chaleur, ou de froidure.*

To take one's degrees in the University. *Prendre ses degrés dans l'Université.*

To DEHORT, v. act. (or dissuade.) *Déconseiller, dissuader, détourner, divertir d'une chose.*

DEHORTATION, subst. *Dissuasion.*

✧ DEHORTATORY, adj. *Qui tend à dissuader.*

✧ DEHORTER, f. *Celui qui dissuade.*

DEHORTED, adj. *Déconseillé, dissuadé, détourné d'une chose.*

DEICIDE, subst. *Déicide.*

Ex. The Jews that put our Saviour, GOD and Man, to death, are called Deicides. *Nous appellons Déicides, les Juifs qui ont mis à mort notre sauveur DIEU & homme.*

To DEJECT, verb. act. (or cast down.) *Abattre, accabler, affliger.*

To deject one's self. *S'affliger, se laisser abattre à la douleur.*

✧ To deject, (to discourage, to sink the spirits.) *Décourager, abattre le cœur, ou le courage.*

Dejected, adj. (or cast down.) *Abattu, accablé, affligé.*

DEJECTEDLY, adv.

Ex. To look dejectedly, or to look dejected. *Paraître affligé, paraître fort abattu.*

DEJECTION, f. *Abattement de cœur, affliction, consternation.*

Dejection, f. (a term of Physicks: evacuation of excrements.) *Déjection.*

There is a great dejection amongst them. *Il y a une grande consternation parmi eux.*

✧ DEJECTURE, f. *Les excréments.*

✧ DEIFICATION, f. *Apothéose.*

To DEIFY one, v. act. (to make him God, or adore him as a God.) *Déifier quelqu'un, le mettre au rang des Dieux, en faire un Dieu, l'estimer comme un Dieu.*

The Ancients deified many of their great men. *Les Anciens ont déifié plusieurs de leurs grands hommes.*

Deify'd, adj. *Déifié, mis au rang des Dieux.*

DEIFYING, f. *L'action de déifier, &c. V. to Deify.*

✧ To DEIGN, v. neut. (to vouchsafe.) *Daigner.*

DEISM, f. (the believing but one God.) *Déisme, la Religion de ceux qui ne*

croient qu'un Dieu, & qui rejettent la révélation.

DEIST, f. *Déiste.*

✧ DEISTICAL, adj. *De déiste, qui appartient au déisme.*

DEITY, f. (or Godhead.) *La Divinité, l'Essence divine.*

✧ A Deity, (a fabulous God. *Une Divinité, un faux Dieu, ou fausse Déesse.*

✧ To DELATE. *V. Carry.*

✧ DELATION, f. *Délation, accusation; voiture, charriage.*

✧ DELATOR, f. *Délateur.*

DELAY, f. (or put off.) *Remise, délai, renvoi, retardement.*

To use delays. *Ufer de remise.*

✧ Make no delay. *Ne différez plus, ne tardez pas.*

✧ These are unsufferable delays. *Ce sont des longueurs insupportables.*

To DELAY, v. act. (or put off from day to day.) *Différer, prolonger, remettre, retarder, tirer en longueur, renvoyer.*

To delay a thing to the last. *Remettre une chose jusqu'à l'extrémité.*

✧ To delay in judgment. *Donner délai, ordonner qu'il sera plus amplement informé avant que de juger définitivement.*

✧ I will not delay my self in that matter. *Je ne veux point négliger cette affaire.*

✧ To delay, or dilute. *V. to Dilute.*

Delayed, adj. *Différé, prolongé, remis, retardé, tiré en longueur, renvoyé.*

DELAGER, f. *Celui ou celle qui diffère, qui prolonge, remet, retarde, ou tire en longueur, un temporisateur.*

DELAGING, f. *L'action de différer, &c. V. to Delay. Délai, remise, longueur.*

DELECTABLE, adj. (or pleasant.) *Délectable, agréable, charmant, qui donne du plaisir, délicieux.*

DELECTABLENESS, f. *Qualité agréable ou charmante, agrément.*

DELECTABLY, adv. *Délicieusement, plaisamment, agréablement.*

DELECTATION, f. (or delight.) *Délectation, plaisir, contentement, volupté.*

DELEGACY. *V. Delegation.*

DELEGATE, adj. *Délégué, député.*

Ex. A Judge delegate. *Un Juge délégué, pour prendre connoissance de quelque affaire.*

DELEGATE, f. *Un délégué, un député.*

To DELEGATE, v. act. *Déléguer, députer, envoyer, commettre une personne pour quelque affaire, la charger d'une affaire.*

Delegated, adj. *Délégué, député, envoyé, commis pour quelque affaire, &c.*

DELEGATION, subst. *Délégation, commission de délégué, députation, précaution.*

✧ DELETERIOUS or DELETARY, adj. *Mortel, destructif, qui a les qualités du poison.*

✧ DELETION, subst. *Destruction, l'action d'effacer.*

† DELF, or Delfe, f. (an obsolete word for a mine, or a quarry.) *Une mine, une carrière.*

DELIBERATE, adj. (or wary.) *Prudent, sage, avisé, circonspect, qui fait les choses avec délibération.*

To DELIBERATE upon a thing, verb. neut. (to consider.) *Délibérer, mettre en délibération, aviser à ce qu'on doit faire, consulter, examiner, voir, penser, considérer.*

Deliberated, adj. *Délibéré, mis en délibération, &c.*

✧ Deliberated, (or premeditated.) *Pré-*

médité, fait de propos délibéré, après y avoir pensé, à dessein, exprès.

DELIBERATELY, (or advisedly.) adv. *Sagement, murement, après mûre délibération.*

✧ Deliberately, (or on purpose.) *A dessein, de propos délibéré.*

DELIBERATION, f. *Délibération, consultation.*

To take a thing into deliberation. *Mettre une chose en délibération, ou en balance, délibérer de quelque affaire.*

The next thing that came under deliberation. *La première chose qu'on mit ensuite sur le tapis, ou qu'on proposa.*

DELIBERATIVE, adj. *Délibératif.*

DELICACY, f. (or daintiness.) *Délicatesse, friandise.*

Delicacy, (or beauty.) *Délicatesse, beauté, propreté, politesse.*

DELICATE, adj. (or dainty.) *Délicat, délicieux, exquis, de bon goût, en parlant du manger & du boire.*

* Delicate, (or fine.) *Beau, joli, agréable, charmant, propre, bon.*

A delicate weather. *Un temps beau.*

A delicate bird. *Un bel oiseau.*

A delicate place to live in. *Un beau séjour, un agréable ou charmant séjour.*

A delicate feather-bed. *Un bon lit de plumes.*

* Delicate, (or effeminate.) *Délicat, mou, efféminé, voluptueux.*

DELICATELY, adv. (or curiously.) *Délicatement, ingénieusement.*

✧ Delicately, (or deliciously.) *Délicatement, délicieusement, voluptueusement, mollement.*

✧ I slept delicately. *J'ai bien dormi, j'ai dormi d'un fort bon sommeil.*

DELICATENESS. *V. Delicacy.*

✧ † DELICATES, subst. *Choses rares ou délicates.*

DELICIOUS, adj. *Délicieux, agréable, charmant, exquis.*

DELICIOUSLY, adv. *Délicieusement, voluptueusement.*

DELICIOUSNESS, f. *Délices, plaisirs, volupté, douceur, charme.*

DELIGHT, f. (pleasure, joy, content.) *Délices, fem. ou délice, masc. plaisir, joie, contentement, satisfaction, volupté, douceur, charme, divertissement, passe-temps.*

That is his delight. *Ce sont ses délices, c'est son délice.*

To take delight in a thing. *Prendre plaisir à quelque chose, se plaire à quelque chose.*

To DELIGHT, v. act. *Réjouir, délecter, divertir, donner de la joie, donner du plaisir, récréer.*

To delight, verb. neut. *Prendre plaisir, se plaire, se divertir, se délecter en quelque chose, y trouver sa satisfaction, l'aimer.*

I delight very much in it. *J'y prends un singulier plaisir.*

To delight in hunting. *Aimer la chasse.*

The pine-tree delights in hot and sunny places. *Le pin aime les lieux chauds & exposés au soleil.*

Delighted, adj. *Réjoui, délecté, qui prend du plaisir, &c. V. to Delight.*

I was much delighted with it. *J'y ai pris grand plaisir.*

DELIGHTFUL, adj. *Délectable, délicieux, plaisant, agréable, charmant, divertissant.*

DELIGHTFULLY, adv. *Plaisamment, agréablement, délicieusement.*

DELIGHTFULNESS, *f.* *Plaisirs, délices, agrément, charme, ce qu'une chose a de plaisant, d'agréable, de charmant, de divertissant.*

DELIGHTSOME, *v.* *Delightful.*

† DELIGHTSOMELY, *v.* *Delightfully.*

DELIGHTSOMENESS, *v.* *Delightfulness.*

To DELINEATE, *verb. act.* (or make a draught.) *Ébaucher, crayonner, tracer avec des lignes, dessiner, former les premiers traits de quelque chose.*

Delineated, adj. Ébauché, crayonné, &c.

DELINEATION, *f.* (or rude draught.)

Délinéation, premier dessin, ébauche.

DELINQUENCY, *f.* (or offence.) *Délit, offense, faute, crime.*

DELINQUENT, *f.* (or offender.) *Délinquant, criminel.*

† To DELIQUATE, *verb. neut.* *Se dissoudre.*

† DELIQUATION, *f.* *Dissolution.*

To DELIRATE, *verb. neut.* (or be light-headed.) *Être en délire, rêver, extravaguer, radoter.*

DELIRATION, *subst.* *Délire, rêverie, folie, extravagance, égarement d'esprit, vision.*

DELIRIUM, *f.* (or light-headedness.) *Délire, rêverie, transport au cerveau.*

DELIRIOUS, *adject.* (light-headed, or foolish.) *Rêveur, radoteur, extravagant, visionnaire, insensé, fou, qui a perdu le sens.*

To DELIVER, *v. act.* (or to give.) *Délivrer, livrer, donner, rendre, mettre entre les mains.*

To deliver something to one. Délivrer une chose à quelqu'un.

Deliver, (the word used by highwaymen.) Donner la bourse, rendre la bourse.

To deliver one into bondage. Faire quelqu'un esclave, le mettre dans un état d'esclavage.

To deliver one's message. Rendre, ou dire son message.

He will deliver us into the hands of our enemies. Il nous mettra entre les mains de nos ennemis.

† To deliver, (or speak out in discourse.) Dire, prononcer, débiter, énoncer, exprimer, expliquer.

To deliver a sermon handsomely. Prononcer un sermon de bonne grace.

He delivers himself very well. Il débite agréablement son fait, il s'énonce, il s'explique de fort bonne grace.

† To deliver, (or to free.) Délivrer, exempter, débarrasser.

To deliver one from bondage. Délivrer quelqu'un de servitude, l'affranchir, le mettre en liberté.

To deliver one from an imminent danger. Délivrer quelqu'un d'un danger éminent.

† To deliver one's name to posterity. Faire passer, ou transmettre son nom à la postérité.

† To deliver a woman in labour. Accoucher une femme qui est en travail d'enfant.

To deliver IN. Délivrer, livrer, donner.

† To deliver in trust. Confier, mettre entre les mains de quelqu'un.

To deliver UP. Livrer, remettre, rendre, abandonner.

To deliver up a strong place. Livrer une place forte.

To deliver up one to the mercy of his enemies. Remettre ou abandonner quelqu'un à la merci de ses ennemis.

DELIVERANCE, *f.* *Délivrance, affranchissement, liberté.*

† Deliverance of a woman with child. Accouchement.

† To wage deliverance, (that is, to give security that a thing shall be delivered.) Donner des assurances pour la reddition d'une chose.

DELIVERED, *adj.* *Délivré, &c. v. to Deliver.*

DELIVERER, *f.* *Libérateur, libératrice, celui ou celle qui délivre, &c.*

DELIVERY, *f.* (giving or delivering.) *L'action de délivrer, de rendre ou de donner, de livrer.*

Delivery, or deliverance. v. Deliverance.

** Delivery, (in speaking.) Débit.*

To have a good or handsome delivery. Avoir le débit agréable, avoir un beau débit.

He has no good way of delivery. Il n'a pas le débit agréable.

† The delivery of a litigious thing, into the hands of a third person. Séquestre.

DE-LUCE, *De lis.*

Ex. A flower-de-luce. Une fleur de lis.

† DELL, *Vallée, creux, fosse.*

† DELUDABLE, *adj.* *Facile à tromper.*

To DELUDE, *verb. act.* (to deceive.) *Jouer, se moquer, abuser, tromper, duper, attraper.*

He has deluded me. Il m'a joué, il m'a abusé, trompé ou dupé.

Deluded, adject. *Joué, abusé, trompé, dupé, attrapé.*

DELUDER, *subst.* *Abuseur, trompeur, fourbe.*

DELUDING, *f.* *L'action de jouer, d'abuser, tromper, duper, &c.*

DELVE, *subst.* *Ex. A delve of coals. La quantité de charbon qu'on a creusé dans une mine.*

To DELVE, *v. act.* (to dig and delve.) *Creuser, fouir.*

Delved, adj. *Creusé, foui.*

DELVER, *f.* *Celui qui creuse, ou qui a creusé.*

DELUGE, *f.* (or general flood.) *Un déluge, une grande inondation.*

The deluge drowned all the earth. Le déluge inonda toute la terre.

To DELUGE, *v. act.* (to drown.) *Noyer, inonder.*

Deluged, adj. *Noyé, inondé.*

** Deluged in tears. Noyé de larmes.*

DELVING, *f.* (from to delve.) *L'action de creuser, &c. v. to Delve.*

DELUSION, *f.* (from to delude.) *Illusion, tromperie, fourbe.*

DELUSIVE, or *delusory, adj.* (that deludes.) *Illusoire, trompeur.*

DEMAIN or **DEMESNE**, *f.* *Domaine, patrimoine, le bien d'une personne.*

The King's demain. Le domaine du Roi.

DEMAND, *f.* (petition or claim.) *Demande, requête, ce qu'on demande, prétention.*

To yield one his demands. Accorder à quelqu'un sa demande.

What is your demands? Que demandez-vous?

† Which i promise to pay upon demand. Que je promets payer à sa volonté.

† In full of all demands. Pour fin de toutes parties.

† Demand, (or question.) Interrogation, question, demande.

† The demand of British manufactures is very great. Les manufactures de la Grande-Bretagne sont d'un grand débit; elles sont fort recherchées, tout le monde en demande.

To DEMAND, *verb. act.* (or to ask.) *Demander, faire demande d'une chose.*

To demand bail. Demander caution.

To demand a debt. Demander une dette, exiger, poursuivre une dette.

To demand one to wife. Demander une fille en mariage.

† To demand a question. Demander, interroger, questionner.

† To demand, (or lay claim to.) Réclamer, demander.

To demand a prisoner of war. Réclamer un prisonnier de guerre.

† DEMANDABLE, *adj.* *Qui peut être demandé.*

DEMANDANT, *subst.* (in real actions, the same as plaintiff in personal ones.)

Demandeur, demanderesse, celui ou celle qui demande à un autre quelque chose en Justice.

Demanded, adj. *Demandé, exigé, interrogé, &c. v. to Demand.*

D. DEMANDER, *subst.* *Demandeur.*

DEMANDING, *subst.* (L'action de demander, &c. v. to Demand.)

To Demean one's self, *verb. récip.* *Se conduire, se comporter, se gouverner, agir bien ou mal.*

If you demean your self well. Si vous vous conduisez bien.

DEMEANOUR, *subst.* *Conduite, manière dont on se conduit.*

DEMEANS, *v.* *Demain.*

To DEMENTATE, *verb. neut.* (to grow mad.) *Devenir fou, perdre le sens ou l'esprit.*

Dementated, adj. *Devenu ou rendu fou, qui a perdu le sens ou l'esprit.*

DEMERIT, *subst.* (what makes one or a thing, worthy of blame or punishment.)

Démérite, ce qui rend digne de blâme ou de punition.

He shall be punished according to his demerit. On le punira selon ses démérites.

DEMESNE, *v.* *Demain.*

DEMI, (a word used in composition for half.) *Demi.*

Ex. A demi-God. Un demi-Dieu.

A demi-caster. Un demi-castor.

† A demi-island. Une péninsule.

A demi-cannon or a demi-culverin. Une batarde, sorte de piece d'artillerie.

DEMIGRATION, *f.* (or shifting of quarters.) *Changement de demeure, départ.*

DEMISE, *f.* (a Law term for the death or decease of a King.) *Mort, décès; c'est un terme de Palais affecté à la mort des Rois.*

To DEMISE, *verb. act.* (a Law-term.)

Ex. To demise by lease. Faire un bail ou bailleur à ferme, louer, donner à louage, pour un certain nombre d'années.

To demise by will. Légner, laisser par testament, donner par testament.

Demised, adj. *Loué ou légué.*

DEMISSION, *subst.* *Relâchement.*

DEMOCRACY, *subst.* (or popular government.) *Démocratie, gouvernement populaire.*

DEMOCRATICAL, *adj.* (or popular.) *Démocratique, populaire.*

To DEMOLISH, *verb. act.* (Démolir.)

abattre, renverser, détruire, ruiner, raser, en parlant d'un édifice, &c.

* † To demolish, (to ruin.) *Ruiner, au jeu, dévaliser.*

He has demolished me, (he has won all my money.) *Il m'a dévalisé.*

Demolished, *adj. Démoli, abattu, renversé, &c.*

DEMOLISHER, *subst. Celui qui démolit, qui abat, &c.*

DEMOLISHING or DEMOLITION, *f. L'action de démolir, &c. V. to Demolish. Démolition, destruction, ruine.*

DEMON, *subst. (or spirit.) Un démon, un esprit, & en particulier, le malin esprit, le Diable.*

DEMONIACK, *subst. (one that is possessed with an evil spirit.) Un démoniaque ou une démoniaque, un possédé, une possédée.*

DEMONSTRABLE, *adj. (that may be demonstrated.) Démonstrable, capable de démonstration.*

DEMONSTRABLY, *adv. Démonstrativement, clairement, évidemment.*

TO DEMONSTRATE, *verb. act. (to shew plainly.) Démontrer, faire une démonstration de quelque chose, prouver, faire voir clairement, convaincre de ou sur quelque chose, expliquer, représenter.*

Demonstrated, *adj. Démontré, dont on a fait la démonstration, prouvé, &c.*

DEMONSTRATION, *subst. Démonstration, preuve évidente.*

DEMONSTRATIVE, *adj. Démonstratif, évident, convaincant.*

DEMONSTRATIVELY, *adv. Démonstrativement, clairement, visiblement.*

DEMONSTRATOR, *subst. Celui qui démontre ou qui fait la démonstration de quelque chose.*

DEMPSTER or DEMSTER, *V. Deemster.*

DEMUR, *f. (doubt.) Doute.*

† To DEMUR, *verb. n. Douter, hésiter.*

DEMURE, *adj. (bashful or reserved.) Froid, qui a une mine froide, sérieux, réservé, grave.*

† He is as demure as if butter would not melt in his mouth. *Il a la mine si froide, qu'on diroit qu'il n'y touche pas, ou qu'on le prendroit pour un Saint.*

DEMURELY, *adv. Froidement, d'une manière froide, grave, réservée.*

DEMURENESS, *subst. Froid, mine froide, gravité, sérieux, air grave, air sérieux.*

TO DEMURR, *verb. neut. (a Law term for, to put in doubts and objections.) Alléguer quelque exception par laquelle on prétend se défendre d'une demande, en terme de Palais. V. Demur.*

‡ To demurr upon a thing, (or to delay.) *Suspendre une chose, différer, retarder.*

DEMURRER, *subst. (a pause upon a difficult point in any action.) Exception dilatoire, surseance, † anicroche, retardement, longueur.*

DEN, *f. (or cave.) Une caverne, un antre.*

‡ DENDROLOGY, *subst. Histoire naturelle des arbres.*

‡ DENIABLE, *adj. Qui peut être nié.*

DENIAL, *subst. (from to deny.) Un refus, rebuffade.*

A handsome denial. *Un refus honnête ou civil.*

To take a denial. *Essuyer un refus ou une rebuffade.*

Self-denial. *V. Self.*

TO DENIE, &c. *V. Deny, &c.*

DENIER, *subst. (a French copper-coin, twelve whereof make a French penny.) Denier, la douzième partie d'un sou.*

DENIER, *f. (from to deny.) Celui qui nie ou qui refuse une chose.*

‡ To DENIGRATE, *verb. act. Noircir.*

‡ DENIGATION, *subst. L'action de noircir.*

DENISON or DENIZEN, *subst. (a Law-word, for an alien enfranchised in England by the King's charter.) Regnicole, Aubain affranchi par les lettres du Roi: c'est un degré de naturalisation en usage en Angleterre.*

‡ DENIZATION, *subst. L'action d'affranchir, affranchissement.*

TO DENOMINATE, *verb. act. (or to give a name.) Nommer, dénommer, donner un nom.*

Denominated, *adj. Nommé, dénommé.*

DENOMINATION, *subst. Dénomination, nom.*

‡ The dissenters of all denominations. *Les nonconformistes de toute espèce.*

‡ DENOMINATIVE, *adj. Dénommatif.*

‡ DENOMINATOR, *subst. Dénominateur, terme d'Arithmétique.*

DENOTATION, *subst. (mark.) Marque, indice, signe.*

TO DENOTE, *v. act. (to mark or signify.) Dénoter, marquer, signifier, être une marque de.*

TO DENOUNCE, *verb. act. (or declare.) Dénoncer, déclarer, signifier, faire savoir.*

To denounce war. *Dénoncer, déclarer la guerre.*

Denounced, *adject. Dénoncé, déclaré, signifié.*

DENOUNCING, *subst. Dénonciation, déclaration, signification, l'action de dénoncer, &c.*

DENSE, *adj. (or thick and compact.) Dense, épais.*

DENSITY, *subst. (or thickness, a word used by Philosophers.) Densité, épaisseur.*

DENT, *subst. (or notch about the edges.) Dent, l'entre-deux d'une entailure ou d'une coche.*

TO DENT, *verb. act. Denteler, façonner en forme de dents.*

Dented, *adj. Dentelé ou denté, façonné en forme de dents.*

Dentel-work. *Ouvrage dentelé, dentelure.*

‡ DENTAL, *adject. Qui appartient aux dents.*

DENTELLI or DENTICLES, *subst. (that part of the chapter of a pillar which is cut and graven like teeth.) Denticule, membre de la corniche ionique, qui est carré & recoupé par plusieurs entailles qui donnent la forme d'un ratelier de dents.*

DENTRIFICE, *subst. (a powder to cleanse the teeth.) Poudre à frotter ou à nettoyer les dents.*

‡ To DENUDE or DENUDE, *v. act. Dépouiller.*

‡ DENUNTIATION, *subst. Dénonciation. V. Denouncing.*

‡ DENUNTIATOR, *subst. Celui qui dénonce.*

TO DENY, *verb. act. (or not to own.) Nier, assurer que non, ne convenir point.*

He denies it. *Il le nie.*

He denied the crime. *Il nia le crime.*

‡ To deny, (to refuse, or not grant.)

Dénier, *refuser, ne pas accorder, éconduire.*

Do not deny me that favour. *Ne me déniez pas cette faveur, ne me refusez pas cette grâce.*

Do not think to deny me or to shift me off. *Ne pensez pas m'éconduire.*

‡ To deny, (or renounce.) *Renier, renoncer, abjurer.*

‡ To deny one's self, (when any body comes to speak to or see one.) *Faire dire qu'on n'est pas au logis.*

‡ Why should one deny himself that satisfaction? *Pourquoi ne pas se donner cette satisfaction?*

Deny'd, *adj. Nié, refusé, &c. V. to Deny.*

DENYING, *subst. (L'action de nier ou de refuser, &c. V. to Deny; refus.*

TO DEOBSSTRUCT, *verb. act. or to open, (speaking of the pores of the body.) Ouvrir, déboucher.*

Deobstructed, *adj. Ouvert, débouché.*

‡ DEOBSSTRUENT, *subst. Remède contre les obstructions.*

DEODAND, *subst. (a Law term.) On appelle ainsi dans le Droit d'Angleterre, un cheval, un chariot ou chose semblable qui a tué quelqu'un, & qui étant adjugé au Roi, est distribué aux pauvres par son Aumônier.*

‡ TO DEOPPILATE, *verb. act. Désopiler, terme de Médecine.*

‡ DEOPPILATION, *f. Désopilation.*

‡ DEOPPILATIVE, *adj. Désopilatif.*

TO DEPAINT, *verb. act. (or represent.) Peindre, dépeindre, représenter.*

He depainted Cupid in a net. *Il représenta Cupidon dans un filet.*

Depainted, *adj. Dépeint, peint, représenté.*

TO DEPART, *verb. neut. (to go away.) Partir, s'en aller.*

‡ To depart, (or go out.) *Sortir.*

Depart the house. *Videz la maison, sortez d'ici.*

‡ To depart, (or to depart this life.) *Mourir, expirer.*

* To depart FROM other mens opinions. *S'écarter des sentimens des autres.*

‡ To depart for one's resolution. *Changer de résolution.*

‡ To depart from one's religion. *Abandonner, quitter sa religion, y renoncer.*

I am loth to depart from you. *Il me fâche de vous quitter.*

To depart WITH a thing. *Se déporter d'une affaire, s'en désister.*

Departed, *adject. Parti, sorti. V. to Depart.*

‡ He is departed this life. *Il est mort.*

‡ DEPARTER, *subst. (a finer of gold and silver.) Un affineur, qui fait le départ de l'or & de l'argent.*

‡ DEPARTMENT, *subst. Département.*

DEPARTURE or DEPARTING, *subst. (or going away.) Départ.*

‡ Departure, (or death.) *La mort, le trépas. The last poetical.*

‡ Departure in despite of the Court. *Défaut, en terme de Palais.*

TO DEPASTURE, *verb. neut. Pâître.*

‡ TO DEPAUPERATE, *verb. act. Appauvrir, consumer.*

† TO DEPEACH, &c. *V. to Acquit.*

‡ DEPECTIBLE, *adj. Visqueux.*

D. † DEPECULATION, *subst. (a robbing of the Prince, or common-wealth.) Pécultat, vol qu'on fait des deniers du Roi & du Fisc.*

To **DEPEND** upon, *verb. neut.* (to have a dependance upon.) *Dépendre, être dépendant.*

☞ To depend, (or rely) upon a man. *Se reposer, faire fond, compter sur quelqu'un, s'y fier.*

I depend upon you. *Je me repose, je fais fonds sur vous, je compte sur vous, je me fie à vous.*

☞ They depend on the French for every little fashion of cloaths. *Ils se reglent sur les François dans tout ce qui regarde l'ajustement.*

The whole affair depends on his sincerity or unfincerity. *Toute l'affaire roule sur sa bonne ou sa mauvaise foi.*

☞ He has little to depend upon. *Il a peu de bien.*

☞ To Depend OF. *Consister.*

☞ To depend, (speaking of a suit at Law.) *Être pendant, en parlant d'un procès.*

DEPENDANCE or **DEPENDENCY**, *f.* *Dépendance.*

This is one of its dependencies. *C'est une de ses dépendances.*

☞ Every moment we feel our dependance upon him. *Nous sentons à tous momens que nous dépendons de lui.*

The sooner we know our dependance, the better. *Ce que nous pouvons souhaiter de mieux, est de savoir à quoi nous devons nous en tenir.*

☞ The English Lords had too great dependance of their vassals upon them. *Les Seigneurs Anglois avoient trop d'autorité sur leurs vassaux.*

☞ My whole dependance is upon him. *C'est lui seul sur qui je fais fond.*

His army is his whole dependance. *Il ne compte que sur son armée, il ne se confie qu'en son armée.*

DEPENDANT, *f.* *Celui qui dépend d'un autre ou qui est dans son parti; un partisan.*

☞ **DEPENDENCE**, *v.* *Dépendance.*

DEPENDENT, *adj.* *Dépendant.*

DEPENDING, *adj.* (as a suit at Law.) *Pendant, indéci, en parlant d'un procès.*

☞ It has been long depending. *Il y a long-temps que cela traîne.*

☞ While the great action of the drama is still depending. *Pendant que l'action principale de la piece est encore en suspens.*

☞ **DEPERDITION**, *subst.* *Perte.*

☞ To **DEPHLEGM** or **DEPHLEGMATE**, *verb. act.* *Déphlegmer, terme de Chimie.*

☞ **DEPHLEGMATION**, *subst.* *Déphlegmation, terme de Chimie.*

☞ To **DEPICT**, *verb. act.* *Peindre, représenter.*

DEPICTED, *adj.* (represented.) *Dépeint, représenté.*

DEPILATION, *subst.* (or pulling off of hair.) *Dépilation; ce terme n'est guere usité: il veut dire l'action d'ôter le poil.*

DEPILATORY, *adj.* (that makes the hair fall.) *Dépilatoire, qui ôte le poil.*

Depilatory, subst. Un dépilatoire.

DEPLORABLE, *adj.* (to be lamented.) *Déplorable, lamentable, qui est à plaindre.*

His condition is deplorable. *Il est dans un état déplorable.*

☞ **DEPLORABLY**, *adv.* *D'une manière déplorable.*

☞ **DEPLORATE**, *adj.* *Lamentable.*

DEPLORATION, *subst.* (a lamenting or bewailing.) *Lamentation.*

To **DEPLORE**, *verb. act.* (or bewail.) *Déplorer, plaindre.*

I deplore your condition. *Je déplore l'état où vous êtes.*

Deplored, *adj.* *Déploré, plaint, lamenté.*

DEPLORING, *subst.* *L'action de déplorer, &c. lamentation.*

☞ **DEPLUMATION**, *subst.* (in surgery.) *Enflure des paupieres, accompagnée de la chute des poils des sourcils.*

☞ To **DEPLUME**, *verb. act.* *Déplumer.*

To **DEPONE**, (or give evidence.) *v.* *to Depose.*

DEPONENT, *subst.* (or witness.) *Déposant, déposante, témoin, celui ou celle qui dépose en Justice.*

☞ **Deponent**, *adj.* (term of latin Grammar.) *Déponent, terme de la Grammaire latine.*

Ex. A verb deponent. *Un verbe déponent.*

To **DEPOPULATE**, *verb. act.* (or unpeople) a country. *Dépeupler un pays, le déshabiter.*

☞ To depopulate, (to spoil or lay waste.) *Désoler, ravager, ruiner, dévaster.*

Depopulated, adj. Dépeuplé, &c. v. the verb.

DEPOPULATING, *subst.* *L'action de dépeupler, &c.*

DEPOPULATION, *f.* (or laying waste.) *Ravage, dégât, saccagement, pillage, désolation, déprédation.*

☞ **DEPOPULATOR**, *f.* *Celui qui dépeuple, qui dévaste.*

To **DEPORT**, *verb. récip.* (or demean one's self.) *Se conduire, se comporter, se gouverner.*

☞ **DEPORT**, *subst.* *Conduite, attitude, manieres.*

D. † DEPORTATION, *v.* *Transportation.*

DEPORTMENT, *subst.* (from to deport.) *Déportement, conduite, maniere d'agir.*

To **DEPOSE**, *v. neut.* (to give evidence, as a witness.) *Déposer, rendre sa déposition, rendre témoignage.*

☞ To **Depose**, *verb. act.* (to turn out of one's office.) *Déposer, priver quelqu'un de sa charge ou de sa dignité, le dégrader.*

To **depose** a King. *Déposer un Roi, le détrôner, le dépouiller de sa couronne.*

Deposed, adj. Déposé, dégradé.

DEPOSING, *f.* *L'action de déposer, &c. v. to Depose; déposition.*

DEPOSITARY, *subst.* (the trustee, or keeper of a thing in trust.) *Dépositaire, celui ou celle à qui on confie un dépôt.*

☞ **DEPOSITE**, *subst.* *Dépôt, gage.*

To **DEPOSITE**, *verb. act.* (to trust a thing with one.) *Déposer, mettre en dépôt, mettre une chose entre les mains de quelqu'un pour la garder; la lui confier, la confier entre ses mains.*

Deposited, adj. Mis en dépôt, confié, déposé.

DEPOSITION, *subst.* (from to depose.) *Déposition, témoignage.*

DEPOSITUM, *subst.* (a thing deposited.) *Un dépôt.*

DEPRAVATION, *subst.* (or corruption.) *Dépravation, corruption, altération, dans le propre & dans le figuré.*

Depravation of manners. Dépravation, corruption des mœurs, libertinage, débauche.

To **DEPRAVE**, *v. act.* (to spoil or corrupt.) *Dépraver, gâter, corrompre, altérer.*

Depraved, adj. Dépravé, gâté, corrompu, altéré.

☞ **DEPRAVEDNESS**, or **DEPRAVEMENT**, *f.* *Dépravation, corruption.*

DEPRAVER, *f.* *Celui ou celle qui gâte, qui corrompt, &c.*

DEPRAVING, *f.* *L'action de dépraver, &c. v. to Deprave. Dépravation, corruption, altération.*

To **DEPRECATE**, *v. act.* (to pray against.) *Demander avec instance qu'une chose ne se fasse pas, se garantir d'un malheur par ses prières, l'éviter, le détourner.*

To deprecate God's judgments. *Tâcher de détourner les jugemens de Dieu par des prières.*

DEPRECATION, *f.* (praying against.) *Prière, requête, demande, supplication.*

☞ **DEPRECATIVE** or **DEPRECATORY**, *adj.* *Qui sert à demander, &c.*

To **DEPRECIATE**, *v. act.* (to run down the price of.) *Dépriser, avilir, rendre vil. Depreciated, adj. Déprisé, avili.*

☞ To **DEPREDATE**, *v. act.* *Piller, ravager, ruiner.*

DEPREDATION, *f.* (a robbing or spoiling.) *Déprédation, pillage, volerie, brigandage, saccagement, ravage, dégât.*

* *Depredation, (in a publick employment.) Volerie, grivelerie, rapine, concussion, vol public.*

☞ To **DEPREHEND**, *v. act.* *Surprendre, prendre sur le fait.*

DEPREHENSIBLE, *adj.* *Dont on s'aperçoit, dont on peut s'apercevoir.*

To **DEPRESS**, *v. act.* (or thrust down.) *Coucher par terre, abaisser, enfoncer.*

* To depress or to humble. *Abaisser, humilier, abattre, mortifier.*

Depressed, adj. Couché par terre, abaissé, enfoncé.

* *Depressed. Abaissé, humilié, abattu, mortifié.*

DEPRESSION, *subst.* *Enfoncement, abaissement, dépression, en terme de Physique.*

☞ The depression of a planet. *La déjection d'une planète.*

To **DEPRETIATE**, *v.* *to Depreciate.*

DEPRIVATION, *subst.* (a bereaving or taking away of one's preferment.) *Privation, destitution d'une charge ou d'une dignité, déposition.*

To **DEPRIVE**, *verb. act.* (to bereave.) *Priver quelqu'un d'une chose, ôter quelque chose à quelqu'un, l'en dépouiller.*

To deprive one's self of one's pleasures. *Se priver de ses plaisirs.*

Deprived, adj. Privé, à qui on a ôté quelque chose, dépouillé.

DEPRIVING, *subst.* *L'action de priver, d'ôter ou de dépouiller.*

DEPTH, *subst.* (from deep.) *Profondeur.*

The depth of the sea. *La profondeur de la mer.*

* The briny depths. *La mer.*

☞ The depth of a battalion. *Hauteur de bataillon, la longueur depuis la tête jusqu'à la queue.*

The depth of lace, &c. *La hauteur d'une dentelle, &c.*

☞ In the depth of winter. *Au cœur, au milieu de l'hiver.*

☞ To swim beyond one's depth. *Perdre pied dans l'eau.*

To **DEPTHEN**, *v. act.* (or to deepen, to make deeper.) *Creuser, donner plus de creux & d'enfoncement.*

Ex. To deepen an harbour. *Creuser un port.*

Depthed, adj. Creusé.

DEP DER

DEPTHENING or **Depthning**, *f.* Action de creuser.
 ↓ **TO DEPURATE**, *v. a.* Dépurer, terme de Chimie.
 ↓ **DEPURATE**, *adj.* Dépuré, pur.
DEPURATION, *f.* (or clearing.) Dépuration, terme de Chimie.
 ↓ **TO DEPURE**, *v. a.* Purifier.
DEPUTATION, *f.* Députation.
TO DEPUTE, *v. a.* (to send or appoint.) Députer, envoyer, déléguer.
 Deputed, *adj.* Député, envoyé, délégué.
DEPUTY, *subst.* Un député, un délégué, un commis.
 The Deputies of the town went to him. Les Députés de la ville le vinrent trouver.
 He is my deputy. Il est mon commis, c'est lui qui fait les devoirs de ma charge.
 ♀ A midwife's deputy. Une accoucheuse, une sage-femme qui est employée par une autre.
 ♀ Lord-Deputy, (or Vice-Roi.) Un Vice-Roi.
 ♀ A Deputy-Governor. Un Lieutenant-Gouverneur.
TO DERAIGN or **DERAIN**, *verb. a.* (a law word that signifies to prove.) Prouver, montrer, faire voir.
 ↓ **DERAIGNMENT** or **DERAINMENT**, *subst.* Preuve; apostasie.
 ↓ **DERAY**, *subst.* Tumulte, désordre.
DERELICT, *adj.* (or forsaken.) Délaisse, abandonné, quitté, méprisé.
 Derelicts lands. Terres abandonnées & incultes.
DERELICTION, *subst.* (a leaving or forsaking.) Délaissement, abandonnement, abandon, mépris.
TO DERIDE, *v. a.* (or mock.) Rire, se rire, se moquer, se railler, mépriser, jouer.
 To deride religion. Rire, se moquer de la Religion.
 Derided, *adj.* Moqué, raillé, méprisé.
DERIDER, *f.* Un moqueur, un railleur, un rieur.
DERIDING, *f.* Dérision, l'action de rire, de se rire, de se moquer, &c. Voy. to Deride.
DERISION, *f.* (or mocking.) Dérision, moquerie, raillerie, mépris.
 ↓ **DERISIVE** or **DERISORY**, *adj.* Qui tend à la dérision.
DERIVATION, *subst.* Dérivation.
 The derivation of a word. La dérivation d'un mot, l'étymologie d'un mot.
DERIVATIVE, *adj.* (that is derived from another.) Dérivé, qui dérive d'un autre.
DERIVATIVELY, *adv.* Ex. All is originally from God, and derivatively by means. Tout vient de Dieu, comme de sa source, & cette source vient à nous par des canaux.
TO DERIVE, *v. a.* Dériver ou faire dériver, faire venir.
 From whence do you derive that word? D'où dérivez-vous ce mot-là?
 To derive one thing from another. Faire dériver une chose d'une autre.
 ♀ The blood he derives from his noble ancestors. Le sang de ses nobles ancêtres qui coule dans ses veines.
 To derive, *verb. neut.* Dériver, venir, tirer son origine, naître.
 Derived, *adj.* Dérivé.
 A word derived from a noun. Un mot dérivé d'un nom.

DER DES

† **DERN**, *adj.* (or solitary.) Triste, solitaire.
 ♀ **Dern**, (or cruel.) Cruel, barbare, inhumain.
TO DEROGATE, *v. n.* (to go against, to lessen or take from the worth of any thing.) Déroger, diminuer.
 To derogate from one's self. Déroger à soi-même, s'avilir.
 To derogate from a man's honour or credit. Décréditer quelqu'un, diminuer sa réputation, déroger à son nom.
 His blasted credit derogates from the strength of his deposition. Sa mauvaise réputation diminue la force de sa déposition.
 ↓ **DEROGATING**, *adj.* Dérogeant.
DEROGATION, *f.* Dérogation, diminution.
DEROGATORY, *adj.* Dérogatoire, qui déroge, qui diminue.
 A derogatory clause. Une clause dérogatoire.
 It is not jot derogatory to his honour. Ceci ne déroge en aucune manière à sa réputation, ceci ne diminue point sa gloire, ceci ne fait aucun tort à son mérite.
 ↓ **DERVIS**, *f.* Dervis, Religieux Turc.
DESART, *V.* Desert.
DESCANT, *subst.* (in musick.) Fredon, terme de musique.
 To sing descant. Fredonner, faire des fredons avec la voix.
 * Descant, (or long discourse.) Long discours, *† sermon.
 He made a long descant upon it. Il a fait un grand discours là-dessus, il s'est fort étendu là-dessus.
 ♀ He must expect no very mild descant on himself. Il ne doit pas s'imaginer qu'on l'épargnera.
 ♀ A descant (or comment) upon a thing. Une paraphrase, un commentaire.
TO DESCANT (*v. neut.*) upon a thing, (to make it more plain by discourse.) Discourir ou s'étendre sur une chose, la paraphraser, la commenter, l'expliquer par de longs discours.
 ♀ To descant (or give one's thoughts) upon one's destiny. Décider du sort de quelqu'un.
TO DESCEND, *verb. neut.* Descendre, venir ou aller de haut en bas.
 * To descend to particulars. * Descendre dans le détail d'une chose.
 * To descend (or come) of an ancient family. Descendre, ou tirer son origine d'une ancienne famille.
 * To descend into one's self. Rentrer en soi-même.
 * I would not descend (or stoop) to speak with him. Je ne voudrais pas m'abaisser, ou m'avilir si fort, que de parler avec lui.
 * Can we, who are the deliverers of the common-wealth, descend to ask what no man ought to have in his power to give? Nous, qui sommes les Libérateurs de la République, pouvons-nous nous ravalier jusqu'à demander ce qui n'appartient à aucun homme de pouvoir demander?
DESCENDABLE, *adj.* (that can descend.) Qui peut descendre.
 ↓ **DESCENDANT** or **DESCENDENT**, *adj.* Descendant, qui tire son origine de--
DESCENDED, *adj.* Descendu.
DESCENT, *f.* (or going down.) Descente.

DES

175

To make a descent upon the enemy's country. Faire une descente dans le pays ennemi.
 ♀ A descent of ground. Une pente, un penchant de terre.
 * Descent, (birth, extraction.) Naissance, extraction.
 To be of a noble descent. Être de noble extraction, ou de grande naissance.
 He is of a mean descent. Il est de basse naissance, ou de bas lieu.
 ♀ He is noble by four descents. Il est noble de quatre quartiers.
 ♀ He came to the Crown by a lineal course of descent. Il est parvenu à la couronne par le droit de succession.
 ↓ **TO DESCEND**, *v. a.* Descendre.
TO DESCIPHER, *v. a.* Figurer. V. to Decipher.
TO DESCRIBE, *v. a.* Décrire, représenter, dépeindre, expliquer.
 To describe the troubles of the State. Décrire les malheurs de l'Etat.
 I will describe my misery to him. Je veux lui représenter ma misère.
 Pray, do you describe him to me. Je vous prie de me dépeindre le personnage, ou de me faire son portrait.
 Described, *adj.* Décrit, représenté, dépeint, expliqué.
DESCRIBER, *subst.* Celui qui décrit, qui représente ou qui dépeint, &c.
DESCRIBING, *f.* L'action de décrire, &c. V. to Describe.
DESCRIPTION, *f.* Description, peinture, tableau, portrait, caractère.
 To make an exact description of a country. Faire une exacte description d'un pays.
 The description of a person. La description, la peinture, le caractère de quelqu'un.
TO DESCRYP, *verb. a.* (to spy out or discover.) Découvrir, faire la découverte, voir, appercevoir.
 Descry'd, *adj.* Découvert, dont on a fait la découverte, vu, aperçu.
DESCRYING, *f.* Découverte, ou l'action de découvrir. V. to Descry.
DESERT, *f.* (a spacious and wild part of a country.) Désert, solitude, étendue de pays non habité.
 To live in a desert. Vivre dans un désert.
 ♀ Desert, (worth or merit.) Mérite.
 ♀ Desert. V. Dessert.
TO DESERT, *verb. neut.* (to run away from one's colours.) Désert, en parlant des soldats.
 Great many soldiers deserted. Il y eut un grand nombre de soldats qui désertèrent.
 To Desert, *verb. a.* (to forsake.) Désert, quitter, laisser, abandonner, délaisser.
 He deserted me in my greatest extremity. Il m'a abandonné au plus fort de ma misère.
 Deserted, *adj.* Déserté, abandonné, délaissé, quitté.
DESERTER, *subst.* (a run-away.) Un déserteur, un transfuge.
DESERTING, *subst.* L'action de désert, &c. V. to Desert.
DESERTION, *subst.* Désertion, abandonnement, abandon.
DESERTOR, *V.* Desserter.
TO DESERVE, *v. neut. & a.* Mériter, être ou se rendre digne.

He deserves to be whipt. Il mérite le fouet, ou d'être fouetté.

To deserve well of one, (to do him a good turn.) Bien mériter de quelqu'un, obliger quelqu'un, lui rendre de bons offices, le servir.

As every one deserves. Selon le mérite de chacun.

Deserved, adj. Mérité, dû.

DESERVEDLY, adj. (or justly.) Justement, avec justice, à bon droit, avec raison.

DESERVER, *f.* Celui qui mérite récompense.

DESERVING, *subst.* L'action de mériter, &c. V. to Deserve.

Deserving, adj. De mérite, qui a du mérite.

DESERVINGLY, *V.* Deservedly.

↓ To DESICCATE, *v. act.* Dessécher.

↓ DESICCATION, *f.* Dessèchement.

DESICCATIVE, adj. (or apt to dry.) Dessicatif, qui dessèche.

DESIGN, *subst.* (purpose or project.) Dessin, intention, volonté, plan, projet, entreprise, vue.

Design, (or draught.) Dessin, en terme de peinture.

Examples.

To do a thing through design, (on purpose.) Faire une chose à dessin ou exprès.

To have a design in one's head. Avoir quelque dessin en tête, ruser quelque dessin dans son esprit.

To have a design upon one. Avoir quelque dessin sur quelqu'un, tâcher de le surprendre ou de l'attraper.

If the poor girl knew what design you have upon her. Si la pauvre fille savoit ce que vous lui voulez.

He has done it with a design, (or in order) to prejudice me. Il a fait cela à dessin de me nuire.

To DESIGN, *verb. act.* (or to appoint.) Destiner, marquer, désigner.

↓ To design, (or to plot.) Machiner, tramer, brasser, comploter.

↓ To design, (or draw.) Dessiner.

To DESIGN, *v. neut.* (or to purpose.) Résoudre, faire dessin, prendre la résolution, se déterminer, se proposer, projeter.

↓ DESIGNABLE, *adject.* Qui peut être désigné ou distingué.

↓ DESIGNATION, *subst.* Désignation, rapport.

DESIGNED, *adject.* Destiné, machiné, dessiné, résolu, &c. V. to Design.

DESIGNEDLY, *adv.* (with a design or on purpose.) A dessin, de dessin formé, de propos délibéré, exprès.

DESIGNER, *f.* Dessinateur.

DESIGNING, *adj.* (that has ill design.) Mal-intentionné.

↓ Designing, (or crafty.) Rusé, fin. Designing, *f.* L'action de destiner, &c. V. tous les sens de to Design.

↓ DESIGNLESS, *adj.* Sans dessin.

DESIGNMENT, *subst.* Dessin, intention, projet, vue. V. Design.

DESIRABLE, *adj.* Désirable, à souhaiter, souhaitable.

DESIRE, *f.* (wish, longing, passion.) Desir, souhait, envie, passion.

I have a great desire to see him. J'ai grande envie de le voir, je souhaite avec passion de le voir.

He has all things to his heart's desire.

Il a tout à souhait, il a tout ce qu'il desire.

↓ Desire, (or request.) Prière, requête, demande.

↓ 'Tis my desire that you forbear the use of those things. Je vous prie, je vous demande de vous abstenir de ces choses.

My only desire is, that you will do that. Tout ce que je vous demande, ou que je souhaite de vous, c'est que vous fassiez cela.

To DESIRE, *v. act.* (to covet or wish.) Desirer, souhaiter, avoir envie.

I desire to have the honour to see you. Je desire avoir l'honneur de vous voir.

To desire a thing earnestly, or passionately. Desirer quelque chose ardemment, ou avec passion.

↓ To desire, (to pray or request.) Prier, demander, requérir, exiger.

I desire, you by all means to come. Je vous prie, ne manquez pas de venir.

I desire that kindness of you. Je vous demande cette grâce.

↓ I do not desire (or care for) it. Je ne m'en soucie pas.

↓ To desire, (or to bid.) Ordonner, donner ordre.

Did not I desire you to go thither? Ne vous ai-je pas ordonné d'y aller?

Desired, *adject.* Désiré, souhaité, &c. V. to Desire.

D. DESIREDLY, *adv.* A souhait.

DESIRING, *subst.* L'action de desirer, de souhaiter, de prier, &c. V. to Desire.

DESIROUS, *adj.* Désireux, (ce terme n'est guère usité.) Qui desire, qui souhaite, passionné, qui a de la passion pour quelque chose.

To be desirous of honours, riches or learning. Être desireux d'honneurs, de richesses ou de science; être passionné, avoir de la passion pour les honneurs, pour les richesses ou pour les sciences.

To be desirous of nothing so much as peace and quietness. Ne souhaiter rien tant que la paix & le repos.

DESIROUSLY, *adv.* Avec passion, avec ardeur, passionnément, ardemment.

To DESIST, *v. neut.* (or leave off.) Se désister, se déporter, cesser, interrompre, s'arrêter.

↓ DESISTANCE, *subst.* Cessation.

DESISTING, *f.* Désistement, action de se désister, action de celui qui se déporte d'une chose qu'il a commencée.

DESK, *subst.* Un pupitre.

↓ A quirester's desk. Un lutrin, pupitre sur lequel on met les livres dont on se sert à l'église pour chanter au chœur.

↓ The desk of a table-looking-glass. Valet de miroir, morceau de bois attaché derrière le fond d'un miroir de toilette, & qui soutient le miroir quand on le pose sur la table.

DESOLATE, *adj.* (or laid waste.) Désolé, ruiné, perdu, ravagé.

A desolate country. Un pays désolé, ruiné.

To make a country desolate. Désoler, ruiner un pays, le ravager, le saccager.

↓ Desolate, (or solitary.) Solitaire, désert.

Desolate, (or uninhabited.) Désert, abandonné.

↓ Desolate, (or full of grief.) Désolé, affligé, triste.

To be in a desolate condition. Être tout désolé, être dans la désolation.

In this desolate condition. Dans cette détresse, dans cet état d'abandonnement.

↓ To DESOLATE, *verb. act.* Dévaster, dépeupler.

DESOLATION, *subst.* (or ruin.) Désolation, dégât, ruine, saccagement.

↓ Desolation, (or grief.) Désolation, affliction, tristesse.

DESPAIR, *subst.* (or desperation.) Désespoir.

To fall into despair. Tomber dans le désespoir.

To DESPAIR, *v. neut.* Désespérer, périr l'espérance, être au désespoir.

I despair of it. J'en désespère.

Despaired of, *adj.* Désespéré, dont on désespère, qui ne donne nulle espérance, que l'on n'attend plus.

↓ DESPATCH, *f.* Célérité, prompt exécution; un exprès.

↓ To DESPATCH, *v. act.* Dépêcher.

D. DESPERADO, *f.* (a desperate man.) Désespéré, un déterminé, un enragé, un emporté.

DESPERATE, *adj.* (who is in despair.) Désespéré, qui est au désespoir, qui n'a nulle espérance, en parlant des personnes.

↓ Desperate, (despaired of.) Désespéré, perdu sans ressource, qu'on n'espère plus, en parlant des choses.

To be in a desperate condition. Être au désespoir, être en très-mauvais état.

↓ Desperate, (dangerous, violent, fierce.) Désespéré, méchant, dangereux, violent, furieux, terrible.

A desperate disease. Une méchante ou dangereuse maladie.

Desperate diseases require desperate cures. Pour les maladies violentes il faut des remèdes violents.

A desperate business. Une méchante affaire, une affaire désespérée.

A desperate man, (or furious.) Un désespéré, un homme dangereux, furieux ou terrible; un violent, un enragé, un déterminé.

To look desperate. Avoir l'air d'un déterminé.

↓ A desperate attempt. Un coup de désespoir.

↓ A desperate (a great) smoker. Un grand fumeur.

Desperate, *adv.* Ex. He is desperate angry. Il est furieusement en colère, il est dans une étrange colère.

DESPERATELY, *adv.* (or in despair.) Par désespoir, en furieux, en désespéré.

↓ Desperately, (or dangerously.) Désespérément, dangereusement.

↓ Desperately, (or madly.) Terriblement, furieusement.

He did it desperately. Il le fit par désespoir, en désespéré.

To be desperately sick. Être dangereusement malade, être en grand danger de mourir.

He drinks desperately. Il boit terriblement, ou d'une terrible manière.

To be desperately in love with a virgin. Être désespérément, passionnément ou éperdument amoureux d'une fille.

↓ He is desperately in debt. Il est si fort endetté, qu'il ne s'en relèvera jamais.

DESPERATENESS, *subst.* (or fury.) Furie, violence, ardeur.

DESPERATION, *subst.* (or despair.) Désespoir.

DESPICABLE, *adj.* (contemptible.) Méprisable, digne de mépris, sordide, vil.

A despicable fellow. *Un homme méprisable ou de néant.*
 ↓ **DESPICABLENESS**, subst. *Basseffe.*
DESPICABLY, adv. *Avec mépris, dédaigneusement.*
DESPIGHT, &c. *V. Despite, &c.*
DESPISABLE, adject. (or despicable.) *Méprisable, digne de mépris.*
TO DESPISE, v. act. (or slight.) *Mépriser, avoir du mépris, regarder d'un œil dédaigneux, * regarder du haut en bas, dédaigner, ne faire aucun cas.*
Despised, adject. Méprisé, dédaigné, négligé, rebuté.
DESPISER, subst. *Celui ou celle qui méprise, &c.*
DESPISING, subst. *Mépris, l'action de mépriser; dédain, rebut.*
DESPITE, subst. (or contempt.) *Mépris, dédain.*
 * *Despite, (or spite.) Dépit, fâcherie, déplaisir.*
In despite of me. En dépit de moi, malgré moi.
 ↓ **TO DESPITE**, verb. act. *Vexer, tourmenter.*
 ↓ **DESPITEFUL**, adj. *Méchant, malin.*
DESPITEFULLY, adv. *Par dépit, malicieusement, avec malice.*
TO DESPOIL, v. act. *Dépouiller, priver, ôter.*
Ex. To despoil one of his substance. Dépouiller quelqu'un de tous ses biens.
Despoiled, adj. Dépouillé, privé.
TO DESPOND, verb. neut. (or despair.) *Se décourager, perdre courage, désespérer, tomber dans le désespoir, se laisser abattre.*
He begins to despond. Il commence à perdre courage.
DESPONDENCE or DESPONDENCY, subst. *Manquement ou abatement de courage, découragement, désespoir.*
DESPONDENT, adj. *Décourageant, qui fait perdre courage, qui met au désespoir, qui abat.*
DESPOT, subst. (a Prince or Governor in the Ottoman Empire.) *Despote, Prince ou Gouverneur dans l'Empire Ottoman.*
 ↓ * *Despot. Prince absolu.*
DESPOTICAL or DESPOTICK, adject. (or absolute.) *Despotique, absolu, arbitraire.*
A despotical government. Un gouvernement despotique ou arbitraire.
DESPOTICALLY, adv. *Despotiquement, arbitrairement.*
To rule despotically. Gouverner despotiquement.
 ↓ **DESPOTISM**, s. *Despotisme.*
 ↓ **DESPUMATION**, s. *Despumation, terme de chimie.*
DESSERT, s. (a banquet of fruit or sweetmeats.) *Dessert, dernier service de table.*
D. TO DESSICCATE, v. act. (or dry up.) *Dessécher.*
Dessicated, adj. Desséché.
D. DESSICCATING or dessiccation, s. *Dessèchement.*
TO DESTINATE or to DESTINE, v. act. (appoint or design.) *Destiner, déterminer, désigner, marquer.*
Destinated or destined, adj. Destiné, déterminé, désigné, marqué.
DESTINATION, s. *Destination.*
DESTINY, s. (or fate.) *Le destin, la destinée, la fatalité, le sort.*
To bewail one's destiny. Plaindre sa destinée.

He had a cruel destiny. Il a eu un cruel destin ou un cruel sort.
The three destinies. Les trois Parques, Déeses qui président à la vie selon les Poètes.
 * *Destiny readers or fortune-tellers. Diseurs de bonne aventure.*
DESTITUTE, adj. (or bereft.) *Destitué, privé, dépourvu, dénué.*
 * *Destitute (or forsaken.) Délaiissé, abandonné.*
To leave one destitute. Abandonner quelqu'un, le délaisser.
DESTITUTION, subst. *Abandonnement, abandon, délaissement.*
TO DESTROY, v. act. (to overthrow or to raze.) *Détruire, abattre, ruiner, renverser, démolir, raser.*
To destroy a city. Détruire, ruiner une ville, la raser.
 * *To destroy (or lay waste.) Désoler, ruiner, ravager, détruire, saccager.*
 * *To destroy one's health. Ruiner, altérer sa santé.*
 * *To destroy one's clothes. Gâter, user ses habits.*
 * *To destroy one's self. Se défaire, se tuer, se donner la mort.*
Destroyed, adj. Détruit, ruiné, &c. désolé, &c. usé, gâté, tué, &c. V. to Destroy.
DESTROYER, s. *Destructeur.*
 * *Destroyer of clothes. Qui gâte ou qui use quantité d'habits.*
DESTROYING, s. *L'action de détruire, &c. V. to Destroy; destruction, ruine, renversement.*
Destroying, adj. Destructeur.
Ex. The destroying Angel. L'Ange destructeur.
DESTRUCTION, s. *Destruction, ruine, désolation, renversement.*
 * *Destruction (or slaughter.) Carnage, tuerie.*
DESTRUCTIVE, adj. *Qui détruit, qui ruine, fatal, funeste, pernicieux.*
 ↓ **DESUDATION**, s. *Sueur immodérée.*
DESUETUDE, s. (or disuse.) *Désaccoutumance.*
DESULTORIOUS or DESULTORY, adj. (mutable, inconstant, volatile.) *Passager, léger, inconstant, variable, volage.*
'Tis not for a desultory thought to atone for a lewd course of life. Une pensée passagère ne suffit pas pour expier le cours d'une vie éternelle.
 ↓ **TO DESUME**, v. act. *Tirer, emprunter.*
TO DETACH, v. act. (a term of war.) *Détacher, faire un détachement.*
Detached, adj. Détaché.
DETACHMENT, s. *Un détachement.*
DETAIL, s. (or particulars.) *Détail; in detail, en détail.*
 ↓ **TO DETAIL**, v. act. *Détailler, particulariser.*
TO DETAIN, v. act. (or keep.) *Détenir, retenir.*
To detain one a prisoner. Déténir quelqu'un prisonnier.
To detain (or make stay.) Retenir, arrêter, amuser, retarder.
What has detained you so long there? Qu'est-ce qui vous a retenu si long-temps?
 * *To detain, (to let or hinder.) Empêcher, tenir.*
You detained me from proceeding any further. Vous m'avez tenu & empêché de passer plus avant.

Detained, adj. Détenu, retenu, &c. V. to Detain.
DETAINDER, s. (confinement.) *Détention, emprisonnement.*
DETAINING, s. *L'action de détenir, &c. V. to Detain; retardement, empêchement.*
TO DETECT, v. act. (to discover.) *Découvrir, manifester, révéler, déclarer.*
Detected, adj. Découvert, manifesté.
 ↓ **DETECTOR**, s. *Celui qui découvre.*
DETECTING, v. act. *L'action de découvrir, &c. V. to Detect.*
DETECTION, s. (discovery.) *Découverte.*
DETENTION, s. (from to detain.) *Détention.*
TO DETER, v. act. (to keep or fright one from a thing.) *Détourner quelqu'un d'une chose, lui en donner de l'horreur, l'empêcher, l'éloigner de quelque chose, par la crainte ou par menaces.*
TO DETERGE, verb. act. (or rub off.) *Déterger.*
 ↓ **DETERGENT**, adj. *Qui déterge.*
DETERIORATION, s. *Détérioration.*
DETERMINABLE, adj. *Qui se peut déterminer, juger, décider, &c.*
TO DETERMINE, v. to Determine. *Déterminer, juger, décider.*
Determinate or determined, adj. Déterminé.
DETERMINATELY, adv. *Déterminément, positivement, affirmativement.*
DETERMINATION, s. *Détermination, décision, conclusion.*
 ↓ **DETERMINATIVE**, adj. *Qui détermine.*
TO DETERMINE, verb. act. (to judge.) *Déterminer, juger, décider.*
 * *To determine, (to end) a business. Terminer une affaire.*
To determine a law-suit. Vider un procès.
 * *To determine (or to design.) Résoudre, faire état, faire dessein, projeter, arrêter.*
Determined, adj. Déterminé, jugé, décidé, terminé, vidé, résolu, arrêté.
He asked me, what time is usually spent in determining between right and wrong, and what degree of expence? Il me demanda, combien de temps dure un procès où il s'agit d'une question de droit; & à combien les frais se peuvent monter?
TO DETERR, v. to Deter.
Deterrred, adject. Détourné, diverti; empêché, &c. V. to Deter.
DETERRING, subst. *L'action de détourner, &c. V. to Deter.*
 ↓ **DETERRATION**, subst. *L'action de déterrer.*
 ↓ **DETERSION**, s. *L'action de déterger.*
DETERSIVE, adj. (or clearing.) *Déterfif, qui nettoie.*
A deterfive medicine. Un remède déterfif.
TO DETEST, v. act. (or abhor.) *Détester, avoir en horreur, abhorrer.*
To detest vice. Détester le vice.
DETESTABLE, adj. *Détestable, horrible, exécration, abominable, qui mérite d'être détesté.*
DETESTABLY, adv. *Horriblement, abominablement, d'une manière détestable, horrible ou abominable.*
DETESTATION, s. *Détestation, exécration, abomination, horreur.*
DETESTING, s. *Détestation, l'action de détester, &c. V. to Detest.*
TO DETHRONE, v. act. *Détrôner, ôter, du trône, dépouiller de la royauté.*
To dethrone a Prince. Détrôner un Prince, lui ravir la couronne.

Dethroned, *adj.* *Détrôné.*
DETHRONING, *f.* *L'action de détrôner.*
DETINUE, *f.* (a Law-term.)
Ex. An action of detinue, (when one is sued to deliver up his trust.) *Action que l'on intente contre un dépositaire, pour lui faire rendre un dépôt.*
DETONATION, *f.* *Détonation, terme de chimie.*
TO DETONIZE, *v. act.* *Détonner, terme de chimie & de musique.*
TO DETORT, *v.* *Wrest.*
TO DETRACT, *verb. act.* (or slander.)
Détracter, médire, parler mal de quelqu'un.
To detract one's neighbours. Médire, détracter de son prochain, noircir sa réputation.
✧ To detract (or to take off.) Diminuer, retrancher, rabattre.
A lady takes all you detract from the rest of her sex, to be a gift to her, (T.) Une femme croit que toutes les médisances que vous faites des personnes de son sexe sont autant de louanges que vous lui donnez.
✧ To detract from one's right. Déroger au droit de quelqu'un.
*Detrafter, *adj.* Dont on détracte, &c.*
V. to Detract.
DETRACTING, *f.* *Détraction, l'action de détracter, &c. V. to Detract.*
DETRACTION, *f.* (or slander.) *Détraction, médisance, calomnie.*
DETRACTER, *f.* (or slanderer.) *Un détracteur, un médisant.*
DETRACTORY, *adj.* *Médisant.*
DETRACTRESS, *subst.* *Une femme médisante.*
DETRIMENT, *f.* (or damage.) *Détriment, perte, dommage, désavantage, tort, préjudice.*
DETRIMENTAL, *adj.* (hurtful.) *Préjudiciable.*
TO DETRUDE, *v. act.* (to thrust out.)
Mettre dehors, chasser.
*Detruded, *adj.* Mis dehors, chassé.*
DEVASTATION, *f.* (spoil.) *Dégât, ravage, pillage, saccagement, désolation, désordre que font les troupes, &c.*
DEUCE, *f.* *Deux, terme de jeu.*
TO DEVEST, *verb. act.* (to dispossess or strip one.) *Dépouiller, déposséder.*
To divest one's self of one's right. Se dépouiller de ses droits.
** To divest one's self of one's carnal affection. Se dépouiller, se défaire de ses affections charnelles.*
*Devested, *adj.* Dépouillé, dépossédé.*
D. DEVIATE, *adj.* (or varying from the sense of its primitive.) *Écarté ou qui s'écarte du sens de son primitif.*
TO DEVIATE, *verb. neut.* (to go from.)
S'égarer, s'éloigner, s'écarter, se détourner.
This word does deviate from the sense of its primitive. Ce mot s'écarte du sens de son primitif.
To deviate from truth. S'éloigner de la vérité.
DEVIATION, *f.* *Égarement, éloignement.*
DEVIATORY, *adj.* *Ex.* The deviatory motion of the atome. *Le mouvement de déclinaison des atomes.*
DEVICE, *f.* (invention or contrivance.)
Invention, moyen, expédient.
✧ Device (or feigned story.) Feinte, invention d'esprit, conte fait à plaisir, une fable.
✧ Device (or cunning trick.) Adresse, invention, subtilité, artifice, finesse, ruse.

✧ A man full of devices. *Un homme fort inventif, un esprit inventif, rusé*
 ✧ A device. *V. Devise.*
DEVIL, *f.* (or evil spirit.) *Diable ou esprit malin, satan, le démon.*
A devil incarnate. Un diable incarné.
A devil got loose. Un diable déchaîné.
Who the devil would have thought? Qui diable auroit cru?
To give one's self to the devil. Se donner au diable.
To swear by the devil. Jurer le diable.
The devil's in him. Il a le diable au corps.
The devil, (a low proverbial expression: a doubt whether a thing will be done.)
† Du diable; attendez-moi sous l'orme.
He'll do it? the devil he will. Il le fera? du diable.
Prov. Seldom lies the devil dead in a ditch. Le diable ne dort pas.
Prov. The devil rebukes sin. Le renard prêche aux poules.
Prov. He must needs go, whom the devil drives. Il faut marcher, quand le diable est aux trousses.
** † The devil's bones, (dice.) Les dés.*
Prov. We must give the devil his due. Il ne faut pas faire le diable plus noir qu'il n'est.
** He is a devil, he is a devil of a man. C'est un diable, c'est un enragé ou un déterminé.*
** She is a devil or a devil in petticoats. C'est une diablesse, c'est un aspic que cette femme-là, c'est une furie infernale.*
DEVILISH, *adj.* (of the devil.) *Diabolique, de diable, de démon.*
 ✧ Devilish, (ill, wicked.) *Diabolique, méchant, enragé, déterminé.*
A devilish device. Une invention diabolique.
A devilish humour. Une méchante humeur.
A devilish wit. Un méchant esprit.
A devilish man. Un diable, un enragé, un déterminé, un fin diable.
A devilish woman. Une diablesse, une enragée, une déterminée, une fine diablesse.
A devilish rogue. Un méchant coquin.
A devilish scold. Une querelleuse, une méchante femme, une femme acariâtre, une méchante langue.
 ✧ There is some devilish trick or other. *Il y a quelque diablerie.*
*Devilish, *adv.* Diablement, en diable, fort, extrêmement.*
He is devilish proud. Il est diablement fier.
Devilish cunning. Diablement fin, fin en diable.
DEVILISHLY, *adv.* *Diablement, en diable, comme un diable.*
He lies devilishly. Il ment comme un diable.
DEVILISHNESS, *f.* *Humeur ou action diabolique, une méchante humeur ou action.*
 ✧ **DEVILKIN**, *f.* *Un petit diable.*
 ✧ **DEVILSHIP**, *f.* *Ex.* His devilship, (speakink of the devil.) *Sa majesté diabolique, le diable.*
DEVIOUS, *adj.* (or wandering.) *Égaré, écarté.*
DEVISE, *f.* (a compound of a picture, and of the motto.) *Devise, un composé de figures & de paroles.*
Devise (or legacy.) Legs, ce qui est laissé par testament à une personne.
TO DEVISE, or to invent, *v. act.* (from the subst. device.) *Inventer, imaginer.*

He devised it. *C'est lui qui l'a inventé.*
 Cannot you devise something to that purpose? *Ne sauriez-vous imaginer quelque chose de cette nature?*
 ✧ To devise, (to fancy or imagine.) *Conjecturer, deviner quelque chose, s'imaginer.*
 ✧ To devise (or to feign.) *Feindre, imaginer, controuver, inventer, forger, trouver.*
 ✧ To devise, (to plot or to contrive.) *Machiner, tramer, concerter, méditer, former un dessein.*
 ✧ To devise, (to frame and fashion.) *Former, donner la forme.*
 ✧ To devise (or consult.) *Méditer, consulter, délibérer.*
 ✧ To devise to one by will all one's lands and tenements. *Léguer à quelqu'un (lui laisser par testament) toutes ses terres & tenements.*
*Devised, *adj.* Inventé, imaginé, trouvé, &c. V. to Devise.*
DEVISEE, *f.* (he or she to whom a thing is devised or bequeathed by will.) *Un légataire, une légataire, celui ou celle à qui on lègue.*
DEVISER, *f.* *Inventeur, Auteur.*
DEVISING, *f.* *L'action d'inventer, d'imaginer, &c. V. to Devise.*
D. DEVISOR, *f.* (he that has bequeathed by will his lands to another.) *Testateur, celui qui a légué ses terres par testament à un autre.*
D. DEVOID, *v.* *Void or Empty.*
DEVOIR, *f.* (or duty.) *Devoir.*
To pay one's debts to one. Rendre ses devoirs à quelqu'un.
TO DEVOLVE, *verb. neut.* (to fall or come from one to another.) *Échoir, tomber, revenir.*
That estate devolves to him. Ce bien lui tombe en partage.
TO DEVOLVE, *v. act.* *Ex.* To devolve a trust upon one. *Confier quelque chose à quelqu'un, la lui mettre entre les mains, l'en faire dépositaire, la lui donner à garder.*
*Devolved, *adj.* Dévolu, échu, tombé, &c. V. to devolve.*
DEVOLUTARY, *f.* (one that claims a benefice fallen to lapse.) *Dévolutive, celui qui jette un dévolu sur un bénéfice.*
DEVOLUTION, *f.* *Dévolution, dévolu.*
TO DEVOTE, *v. act.* (to vow or consecrate.) *Dévouer, vouer, dédier, consacrer, sacrifier.*
To devote one's youth to the exercise of arms. Dévouer sa jeunesse aux armes.
To devote one's self to the service of God. Se vouer, se dévouer, se consacrer au service de Dieu.
*Devoted, *adj.* (vowed, &c.) Dévoué, dédié, voué, consacré, sacrifié.*
 ✧ Devoted (or accursed.) *Maudit.*
 ✧ **DEVOTEDNESS**, *f.* *Dévouement.*
DEVOTEE, *f.* (a bigot.) *Un bigot, une bigotte, un faux dévot, une fausse dévote. V. Devout.*
DEVOTION, *subst.* (or religious zeal.) *Dévotion, zèle, piété.*
 ✧ Devotion (or disposal.) *Dévotion, disposition.*
He is at my devotion. Il est à ma dévotion ou à ma disposition, j'en fais ce que je veux.
DEVOTIONAL, *adj.* *Plein de dévotion.*
 ✧ **DEVOTIONALIST**, *f.* *Faux dévot.*
TO DEVOUR, *v. act.* (to eat greedily.)

Dévor, *manger goulument ou avec avidité, gober, avaler.*

* To devour, (to absorb or consume.) *Dévor*, *consommer, manger, dissiper, dépenser, englober, absorber.*

† To devour (or oppress) the people. *Dévor* ou *opprimer le peuple.*

* To devour books. *Dévor* les livres, lire avec avidité, étudier avec beaucoup d'empressement.

Devoured, *adj.* *Dévoré, mangé, consumé, &c.* V. to Devour.

DEVOURER, *f.* Qui dévore, gourmand. † Devourer, *f.* (or spendthrift.) Un prodigue.

DEVOURING, *f.* L'action de dévorer, &c. V. to Devour.

Devouring, *adj.* *Dévorant.*

D. DEVOURINGLY, *adv.* Goulument, avec avidité.

DEVOUT (or godly.) *Dévo*t, qui a de la dévotion, religieux, pieux, plein de dévotion.

† Devout (or bigotted.) *Bigot, faux dévo*t.

DEVOUTLY, *adv.* *Dévotement, avec dévotion.*

DEVOUTNESS, *subst.* *Dévotion, zèle, piété.*

† **DEUSE**, *f.* (or devil.) *Le diable, diantre.*

Deuse take you. *Le diable vous emporte, diantre soit de vous.*

Deuse take him for a rogue. *Diantre ou peste soit du coquin.*

DEUTERONOMY, *f.* (one of the five books of Moses.) *Le Deutéronome, un des cinq livres de Moïse.*

DEW, *f.* *La rosée.*

A dew-snail. *Un limaçon.*

DEW-BERRY. *Mûre de ronce.*

† To DEW, *v. act.* Mouiller, couvrir de rosée.

DEWCE, *f.* (the two at dice and cards.) *Un deux, au jeu des dés & des cartes.*

† **DEWDROP**, *f.* *Goutte de rosée.*

DEWLAP, (the dew-lap) of an ox. *Fanon, la peau d'un bœuf qui est le long du cou, & qui lui pend par devant.*

DEWY, *adj.* (from dew.) *Couvert de rosée.*

'Tis dewy. *La rosée tombe, il y a de la rosée.*

DEXTERITY, *f.* (Address or cunning.) *Dextérité, habileté, adresse, finesse.*

DEXTEROUS or *Dextrous*, *adj.* (handy, cunning, skilful.) *Adroit, habile, fin.*

DEXTEROUSLY or *dextrously*, *adv.* *Adroitement ou avec adresse, ingénieusement, habilement, finement.*

† **DEXTRAL**, *adj.* *Qui est à droite.*

D I

DIABETES, *f.* (a disease when one cannot hold one's water.) *Diabetes, flux d'urine.*

DIABOLICAL or *DIABOLICK*, *adj.* (or devilish.) *Diabolique ou de diable.*

A diabolical action. *Une action diabolique.*

DIABOLICALLY, *adv.* (devilishly.) *Diaboliquement, d'une manière diabolique.*

† **DIACODIUM**, *f.* *Diacode, terme de pharmacie.*

† **DIACOUSTICS**, *subst.* *Diacoustique, théorie des sons.*

DIADEM, *subst.* (or crown.) *Diadème, bandeau royal, ornement de tête dont se*

servoient anciennement les Rois, au lieu de Couronne.

A rich diadem. *Un riche diadème.*

† **DIADEMED**, *adj.* *Couronné.*

† **DIADROM**, *f.* *Le temps des vibrations d'un pendule.*

DIÆRESIS, *f.* (a term used amongst Printers.) *Trema, terme d'Imprimeur.*

Ex. An i, è or ü diæresis, (such as you see sometimes marked with two tittles, in the french tongue, as in the word, Ruine.) Un i, un è ou un ü trema ou marqués de deux tittles, comme dans ce mot, ruine.

† **DIAGNOSTICK**, *f.* *Diagnostique.*

DIAGONAL, *adj.* (that goes from corner to corner.) *Diagonal.*

DIAGONAL, *subst.* *Diagonale, ligne diagonale.*

DIAGONALLY, *adv.* *Diagonalement.*

DIAGRAM, *f.* (or draught of lines made mathematically.) *Plan, dessin, figure mathématique.*

DIAL, *f.* (a sun-dial.) *Cadran, horloge solaire.*

The needle of a dial. *L'aiguille d'un cadran, ou le style.*

A dial-maker. *Un faiseur de cadrans.*

The dial or dial-plate of a watch. *Le cadran d'une montre.*

† The dial-wheel of a watch, or clock. *Roue de compte d'une montre, ou d'une horloge.*

DIALECT, *subst.* (a way of speaking.) *Dialecte, langage particulier d'un pays.*

† **DIALECTICAL**, *f.* *De dialectique.*

DIALECTICALLY, *adv.* *Dialectiquement.*

DIALECTICIAN, *f.* *Dialecticien, Logicien.*

DIALECTICK, *f.* (or Logick.) *Dialectique, Logique, art de raisonner.*

DIALLING, *f.* (the art of making dials.) *Gnomonique, la science qui enseigne la manière de faire des cadrans au Soleil.*

† **DIALIST**, *f.* *Faiseur de cadrans.*

† **DIALOGIST**, *f.* *Auteur de dialogues, interlocuteur.*

DIALOGUE, *f.* (a discourse between two or more.) *Dialogue, conversation, entretien.*

Ex. Lucian's Dialogues. *Les dialogues de Lucien.*

† To **DIALOGUE**, *verb. neut.* (or make dialogues.) *Faire des dialogues.*

DIALOGUING, *f.* (or making of dialogues.) *Dialogues, ou l'action de faire des dialogues.*

DIAMETER, *f.* (a right line that goes through the center of any figure.) *Diametre, ligne droite qui coupe une figure par le centre.*

A tree that is six foot in diameter. *Un arbre qui a six pieds de diametre.*

DIAMETRAL or *DIAMETRICAL*, *adj.* *Diamétral.*

DIAMETRICALLY, *adv.* *Diamétralement.*

Diametrically opposite. *Diamétralement opposé.*

DIAMOND, *f.* (a precious stone.) *Diamant, sorte de pierre précieuse.*

A true or counterfeit diamond. *Un diamant vrai ou faux.*

Prov. It must be a diamond that cuts a diamond. *Fin contre fin, ou à fin, fin & demi.*

† Diamond at cards. *Carreau, point de carte rouge.*

To throw, or play a diamond. *Jeter ou jouer du carreau.*

Diamond cut. *Taillé en diamant.*

A diamond cutter. *Diamantaire, ouvrier qui taille les diamans.*

DIAPASM, *subst.* (a perfumed powder.)

Diapasme, poudre de senteur.

DIAPASON, *f.* (an eight in musick.)

Diapason, ou octave en musique.

D. DIAPENTE, *f.* (a fifth in musick.)

Quinte, en musique.

DIAPER, *adj.* *Ouvré.*

Diaper-linen. *Linge ouvré.*

Diaper-napkins. *Serviettes ouvrées.*

DIAPHANEITY, *f.* (clearness, transparency.) *Diaphanéité, transparence.*

DIAPHANICK or *DIAPHANOUS*, *adj.* (or transparent.) *Diaphane ou transparent.*

A diaphanous body. *Un corps diaphane.*

DIAPHORETICK, *adj.* (or causing sweat.) *Diaphorétique, sudorifique, ou qui fait suer.*

DIAPHRAGM, *subst.* (or Midriff.) *Diaphragme, sorte de membrane, qui, comme une cloison, sépare les parties vitales des naturelles.*

DIARRHŒA, *f.* (or lask.) *Diarrhée, sorte de flux de ventre.*

DIARY, *f.* (or journal.) *Journal, papier journal.*

† **DIASTOLE**, *f.* *Diastole, terme d'anatomie.*

DIATESSERON, *f.* (or fourth in musick.) *Quarte, en musique.*

DIATONICK, *adj.* Ex. *Diatonick musick. Musique diatonique.*

DIBBLE, *f.* (a setting tool.) *Houe, houe plate.*

† A dibble to brush one's hat. *Des vergettes.*

† **DIBSTONE**, *f.* *Petit caillou dont les enfans se servent pour jouer.*

D. DICACITY, *f.* (or talkativeness.) *Babil, caquet.*

DICE, *f.* *Dés: c'est le pluriel de die.*

A dice-box. *Un cornet.*

* To fet the dice upon one. *Duper, tromper, attraper quelqu'un, lui faire payer plus que la chose ne vaut.*

DICER, *f.* (or dice-player.) *Un joueur aux dés.*

DICING, *f.* *Jeu de dés.*

A dicing-house. *Maison où l'on joue aux dés, une Académie.*

DICKER, *subst.*

Ex. A dicker of leather, (or a quantity of ten hides.) *Une dizaine de cuirs.*

To **DICTATE**, *v. act.* (or tell one what he shall write.) *Dictér.*

To dictate a letter. *Dictér une lettre.*

Dictated, *adj.* *Dicté.*

DICTATE, *subst.* (precept.) *Précepte, règle, enseignement, suggestion, mouvemens, comme de la raison, de la conscience, &c.*

To follow the dictates of reason. *Suivre les préceptes de la raison.*

To go contrary to the dictates of one's own conscience. *Agir contre les mouvemens de la conscience.*

DICTATOR, *f.* (a chief ruler among the ancient Romans.) *Dictateur, souverain magistrat de l'ancienne Rome.*

DICTATORIAL, *adj.* (of or belonging to a Dictator.) *De Dictateur.*

He thinks his Dictatorial voice should always be uncontradicted and definitive. *Il croit que son ton de Dictateur doit être toujours sans réplique & décisif.*

DICTATORSHIP, *f.* *Dictature, dignité de Dictateur.*

† DICTION, *f.* *Diction*, *style*.
 DICTIONARY, *f.* (a book containing a collection of the words of a language.) *Dictionnaire*.

DID, *c'est le prétérit du verbe to do, faire*.

‡ Did, *sert aussi de signe pour l'imparfait & pour les prétérits des verbes Anglois*.
Ex. I did love. J'aimois, j'aimai, ou j'ai aimé, &c.

DIDACTICAL, DIDACTICK, *adject.* (doctrinal, or instructive.) *Didactique, instructif*.

DIDAPPER, *comme Dab-chick*.

† DIDASCALICK, *V.* *Didactical*.

To DIDDER, *verb. neut.* (to shiver with cold.) *Frissonner de froid*.

DIE, *f.* (to play with.) *Dé*, dont on se sert pour jouer à diverses sortes de jeux.
 To play at dice. *Jouer aux dés*.

‡ A throw at dice. *Un coup de dés*.

To cog the dice. *Piper les dés*.

‡ It was within a turn of a die. *Il n'a tenu qu'à un cheveu*.

A dice-box. *Cornet, cornet à jouer aux dés*.

‡ Die, (or colour.) *Teinture*, la couleur que prend l'étoffe ou la laine, lorsqu'elles sont dans le teint.

Die-house. *Teinturerie*.

* A crime of a deeper die. *Un crime plus noir, plus énorme, plus atroce*.

To DIE, *verb. neut.* Mourir, perdre la vie.

Like to die. *Qui court risque de mourir*.

To die a natural death. *Mourir d'une mort naturelle*.

To die for love. *Mourir d'amour*.

Let me die if it be not true. *Que je meure, ou je veux mourir si cela n'est pas vrai*.

When is he to die? (speaking of a malefactor that is to be executed?) *Quand doit-on le faire mourir? quand sera-t-il exécuté?*

† I am afraid he will make a die of it. *J'apprehende qu'il n'en meure*.

If I was to die for it. *M'en dût-il coûter la vie*.

He dies away. *Il va mourir, † il va passer le pas*.

‡ To die, (speaking of liquors.) *S'éventer*.

Do not let your wine die. *Ne laissez pas éventer votre vin*.

To DIE, *v. a.* (to give a colour.) *Teindre*, donner la teinture à quelque étoffe, laine, ou soie, &c.

To die black, blue, &c. *Teindre en noir, en bleu, &c.*

Died, *adj.* *Teint*.

Died black. *Teint en noir*.

D. DIEGO, *subst.* (a long sword.) *Une flamberge*.

DIER, *f.* *Teinturier*.

A woollen-dier. *Teinturier en laine, ou lainier*.

A silk-dier. *Un teinturier en soie*.

A dier's wife or widow. *Une teinturière*.

DIET, *f.* (or food.) *Nourriture, manger, le boire & le manger*.

‡ Diet, (or strict way of living.) *Diete, régime de vivre*.

‡ Diet, (meeting of the States in Germany.) *Diete, assemblée des États en Allemagne*.

Diet-drink. *Sorte de tisane, liqueur médicinale*.

To DIET one, *v. act.* (to keep one to a strict diet.) *Faire faire diète à quelqu'un*,

lui faire garder un régime de vivre, le traiter par régime.

‡ To diet one, (to give one his diet.) *Nourrir quelqu'un, lui donner sa nourriture*.

To DIET, *verb. neut.* *Manger*.

Ex. Where do you diet every day? *Où mangez-vous chaque jour?*

Dieted, *adj.* *Traité par régime, à qui l'on fait faire diète, nourri*.

‡ DIETETICAL, *adj.* *Diététique*, terme de médecine.

DIETING, *f.* *L'action de traiter quelqu'un par régime, &c. V. to Diet*.

To DIFFER, *verb. neut.* (to be unlike.)

Différer, être divers, être différent, y avoir de la différence.

This differs very much from that. *Celui-ci diffère beaucoup de celui-là*.

He often differs from himself. *Il est souvent différent de lui-même, il se contredit, il se dément fort souvent*.

They differ a little. *Il y a tant soit peu de différence entre eux*.

‡ We differ about this. *Voici de quoi nous sommes en différent*.

‡ We shall not differ. *Nous nous accorderons assez*.

DIFFERENCE, *f.* (or disparity.) *Différence, distinction, dissemblance, disparité, inégalité*, ce qui fait distinguer une chose d'une autre.

‡ What's the difference in that bargain? *A quoi ce marché tient-il? quel est le différent?*

‡ Difference, (or falling out.) *Différent, querelle, dispute*.

To DIFFERENCE, *v. act.* *Différencier*, distinguer, mettre de la différence.

DIFFERENT, *adject.* *Différent, divers, dissemblable, qui n'est pas semblable, inégal*.

This is very different from that. *Celui-ci est bien différent de celui-là*.

So many different opinions. *Tant de sentiments divers*.

That is quite different. *Cela est tout dissemblable*.

Different nations have different customs. *Chaque pays a ses coutumes*.

‡ DIFFERENTIAL, *adj.* *Différentiel*, en algèbre.

DIFFERENTLY or DIFFERINGLY, *adv.* *Différemment, diversement*.

Differing, *adj.* *Différent, dissemblable*.

DIFFICULT, *adj.* (hard, or uneasy.)

Difficile, mal-aisé, plein de difficultés, pénible, fatigant.

‡ Difficult, (hard to be understood.)

Difficile, obscur, embarrassé, qu'on n'entend qu'avec peine.

DIFFICULTLY, *adv.* (or hardly.) *Difficilement, avec difficulté, avec peine, mal-aisément*.

DIFFICULTY or DIFFICILNESS, *subst.*

Difficulté, peine, embarras, fatigue, travail, empêchement, obstacle.

‡ Difficulty, (or doubt.) *Une difficulté, objection difficile à résoudre, doute*.

To propose a difficulty, (or difficult point.) *Proposer une difficulté*.

To DIFFIDE a thing, *verb. neut.* (to mistrust it.) *Se défier de quelque chose*.

DIFFIDENCE, *f.* (or distrust.) *Défiance, méfiance*.

‡ Diffidence, (or timidity.) *Défiance, timidité*.

DIFFIDENT, *adj.* (or distrustful.) *Défiant, méfiant, qui se défie*.

‡ Diffident, (or fearful.) *Défiant, timide*.

DIFFIDENTLY, *adv.* *Avec défiance, ou timidement*.

‡ DIFFLUENCE or DIFFLUENCY, *f.* *Qualité des fluides*.

‡ DIFFORM, *adj.* *Irrégulier*.

‡ DIFFORMITY, *f.* *Irrégularité*.

DIFFRANCHISEMENT, *f.* of a city. *La perte qu'une ville fait de ses franchises ou de ses immunités*.

To DIFFUSE, *v. act.* (to spread here and there.) *Répandre, étendre*.

The blood diffuses itself from those parts all over the body, through the veins. *Le sang se répand de ces parties dans tout le corps par les veines*.

DIFFUSE, *adj.* *Répandu, étendu*.

‡ A diffuse style. *Un style diffus, trop étendu*.

DIFFUSELY, *adv.* *Diffusément, amplement, d'une manière diffuse ou étendue, fort au long*.

DIFFUSION, *f.* *Dispersión*.

DIFFUSIVE, *adj.* *Grand, qui est d'une grande étendue, répandu, étendu*.

A diffusive charity. *Une grande charité, charité qui est d'une grande étendue*.

‡ DIFFUSIVENESS, *subst.* *Dispersión, étendue, manque de précision*.

To DIG, *v. act.* (or to delve.) *Creuser, faire un creux, fouir, bêcher*.

To dig the ground. *Creuser la terre, bêcher la terre*.

To dig a hole in the ground. *Faire un creux en terre*.

To dig OUT. *Déterrer quelque chose, la tirer de terre*.

‡ To dig (or pull) out. *Arracher*.

‡ DIGEST, *f.* *Le Digeste*, recueil de jurisprudence.

To DIGEST, *v. a.* (to concoct what one eats.) *Digérer, faire la digestion, cuire*.

To digest one's meat, or victuals. *Digérer ce qu'on mange*.

* To digest, (or set in order.) *Digérer, mettre en ordre, rédiger, ordonner, disposer, ranger, arranger, distribuer*.

To digest one's matter well. *Digérer bien sa matière, la réduire dans l'ordre convenable*.

Digest that into better order. *Rédigez cela en meilleur ordre*.

To digest (or put up) an affront. *Digérer, souffrir patiemment, ou * † boire un affront*.

Digested, *adj.* *Digéré, &c. V. to digest*.

DIGESTER, *f.* *Digestif*, qui aide à la digestion.

DIGESTIBLE, *adj.* (that is easily digested.) *De facile digestion, aisé à digérer*.

DIGESTING, *f.* *L'action de digérer, &c. V. to Digest*.

DIGESTION, *f.* *Digestion, coction des viandes par le moyen de la chaleur de l'estomac*.

Ill-digestion. *Indigestion, crudités*.

DIGESTIVE, *adj.* (that helps the digestion.) *Digestif, qui aide à la digestion*.

DIGESTIVE, *f.* (in surgery, is taken for that which prepares the matter for mundification or cleansing.) *Un digestif, remède suppuratif, qui aide à faire supurer*.

DIGESTS, *V.* *Digest*.

DIGGED, *adj.* (from to dig.) *Creusé, foui, bêché*.

DIGGER, *subst.* *Un fossoyeur, celui qui creuse, qui bêche, &c.*

DIG DIL

DIGGING, *f.* L'action de creuser, &c.
V. to dig.
 † To **DIGHT**, *V.* deck, or set off.
 † Dight me, (or wipe my breech.)
Torchez-moi le derriere.
DIGIT, *f.* (a sort of character in Arithmetick.) *Figure d'Arithmétique.*
V is a digit for five, *X* for ten, *L* for fifty. *V* est une figure qui signifie cinq, *X* dix, *L* cinquante.
 † A digit. *V.* Inch.
D. DIGLADIATION, *f.* (or fighting with naked swords.) *Combats à coups d'épée, chamaillis.*
 To **DIGNIFY**, *v. act.* (or promote to a dignity.) *Élever à quelque dignité, (surtout dans l'Eglise.) Honorer de quelque charge.*
Dignified, or dignify'd, adj. Élevé à, ou honoré de quelque dignité.
By what title soever dignified or distinguished. De quelque qualité & condition qu'ils soient.
DIGNIFYING, *f.* L'action d'élever quelqu'un à une dignité, &c. *V.* to Dignify.
DIGNITARY, *f.* (one that is promoted to any Ecclesiastical Promotion, a Dean, Arch-deacon, Prebendary, &c.) *Un Prélat, celui qui possède une dignité dans l'Eglise, comme un Doyen, Archidiacre, Chanoine, &c.*
DIGNITY, *f.* (merit, importance.) *Dignité, mérite, importance.*
Much below the dignity of the subject. Beaucoup au-dessous de la dignité du sujet.
 † Dignity, (greatness, nobleness.) *Dignité, grandeur, noblesse, majesté.*
 † Dignity, (degree of honour, quality.) *Dignité, degré d'honneur, qualité, éminence, élévation, charge considérable.*
 To **DIGRESS**, *verb. neut.* (to go from one's subject in hand.) *Faire une digression, s'écarter de son sujet, s'en éloigner.*
DIGRESSION, *f.* *Digression, changement de propos.*
To make a digression. Faire une digression.
 To **DIJUDICATE**, *v. act.* *Juger entre deux parties, décider.*
 † To dijudicate, (or to distinguish.) *Discerner, distinguer, démêler, développer.*
DIKE, *f.* (or ditch.) *Un fossé.*
 † Dike, (or cauley.) *Digue, chauffée, jetée.*
Dike-grave, or dike-reeve, (an officer who has the oversight and command of the dikes and banks.) Inspecteur des fossés & des digues.
 To **DILACERATE**, *verb. act.* (or tear in pieces.) *Déchirer, mettre en pieces.*
Dilacerated, adj. Déchiré, mis en pieces.
DILACERATION, *f.* *Déchirement.*
 To **DILAPIDATE**, *v. act.* (a law term.) *Ruiner, laisser dépérir.*
Dilapidated, adj. Ruiné.
DILAPIDATION, *subst.* (a wasteful destroying, or letting of buildings run to ruin and decay, for want of reparation.) *Dépérissement, ruine.*
A parson guilty of dilapidation. Un Ministre qui laisse dépérir sa cure, faute de réparation.
 † **DILATABILITY**, *f.* *Dilatabilité.*
DILATABLE, *adj.* *Qui se peut dilater.*
DILATATORY, (a surgeon's instrument.) *V.* Dilater.
 To **DILATE**, *v. a.* (to widen.) *Dilater, étendre, élargir, ouvrir.*

DIL DIM

† To dilate, *verb. neut.* *Se dilater, s'étendre, s'élargir, s'ouvrir, prêter.*
 * These are the two topicks he has made choise of to dilate upon. *Ce sont les deux sujets qu'il a choisis pour faire la matiere de son discours, ou sur lesquels il a fait dessein de s'étendre.*
DILATER, *f.* (a surgeon's dilating instrument.) *Dilatatoire.*
DILATING, *f.* L'action de dilater, &c. *V.* to Dilate; *dilatation.*
DILATORY, *adj.* (full of delays.) *Qui retarde, qui remet, dilatoire, terme de Palais.*
Dilatory pleas, or exceptions. Exceptions dilatoires, chicanes.
 † A dilatory man. *Un temporisateur, qui use de remises, qui differe.*
 † **DILECTION**, *f.* *Dilection, terme de dévotion.*
DILEMMA, *f.* (a term of logick; that is, an argument that concludes both ways.) *Dilemme, espece d'argument.*
 † Dilemma, (difficulty, intricacy.) *Embarras, difficulté, mauvais pas.*
They discovered the dilemma into which they had run themselves. Ils virent l'embarras où ils s'étoient jetés.
DILIGENCE, *f.* *Diligence, promptitude à faire quelque chose, exactitude, soin, attachement.*
DILIGENT, *adj.* *Diligent, exact, soigneux, assidu.*
DILIGENTLY, *adv.* *Diligemment, promptement, avec diligence, exactement, soigneusement.*
DILL, *f.* (a kind of herb.) *Anet, forte d'herbe.*
D. DILLING, *f.* (a child born when his father is old.) *Un enfant né sur les vieux jours de son pere.*
 * Dilling, (or darling.) *Mignon, favori, l'enfant qu'on aime le plus.*
 † **DILUCID**, *adj.* *Clair, transparent.*
 To **DILUCIDATE**, *verb. act.* (to make plain, or clear.) *Éclaircir, expliquer ce qui est obscur, développer, débrouiller.*
Dilucidated, adj. Éclairci, expliqué, développé, débrouillé.
DILUCIDATION, *f.* *Éclaircissement, explication.*
 † **DILUENT**, *adj.* *Qui atténue, qui dissout.*
DILUTE, *adj.* *Détrempe, trempé, mêlé, délayé.*
 To **DILUTE**, *verb. act.* (to mingle with water.) *Détremper, délayer, mouiller, mêler avec de l'eau.*
To dilute wine. Tempérer le vin, y mettre de l'eau.
Diluted, adj. Détrempe, mêlé, délayé, &c. V. to Dilute.
 † **DILUTER**, *V.* Diluent.
 † **DILUTION**, *f.* L'action de dissoudre.
 † **DILUVIAN**, *adj.* *Qui a rapport au déluge.*
DIM, *adj.* (or dark.) *Obscur, qui n'est pas clair.*
Ex. A dim colour. Une couleur obscure.
 † Dim, (not clear.) *Trouble, qui n'est pas clair, qui ne voit pas nettement, en parlant de la vue, des yeux.*
Dim-sighted. Qui a la vue trouble, qui ne voit pas nettement.
 † To burn faint and dim. *Donner peu de clarté ou de lumière, en parlant d'une chandelle, d'une lampe, &c.*
 To **DIM**, *verb. act.* (to make dim.) *Offusquer, obscurcir, rendre obscur.*

DIM DIN 181

That dims my sight. *Cela m'offusque la vue.*
DIMENSION, *subst.* (the measure of any thing.) *La dimension, la mesure d'une chose.*
D. DIMICATION, *f.* (or skirmishing.) *Combat, escarmouche, choc.*
 To **DIMINISH**, *v. act.* (to lessen.) *Diminuer, amoindrir, retrancher, rabattre.*
To diminish, verb. neut. (or grow less.) Diminuer, décroître.
Diminished, adj. Diminué.
DIMINISHING, *subst.* L'action de diminuer, &c. *V.* to Diminish; *diminution, décroissement.*
 † **DIMINISHINGLY**, *adv.* *Avec mépris, pour avilir.*
DIMINISHMENT or **DIMINUTION**, *f.* *Diminution, décroissement, rabais.*
 † That is no diminution to you. *Cela ne vous fait aucun tort.*
DIMINUTIVE, *f.* *Un diminutif, un nom qui marque la diminution de la signification du nom dont il est dérivé.*
DIMINUTIVE, *adj.* (small, poor, pitiful.) *Petit, chétif, pauvre.*
She was surprized at the wit she found in so diminutive an animal. Elle fut surprise de trouver tant d'esprit dans une si chétive créature.
 † **DIMISH**, *adj.* *Un peu obscur.*
DIMISSORY, *adj.* *Ex. Letters dimissory (from one Bishop to another, about conferring the orders upon the party mentioned in the letter.) Un dimissoire, terme de Droit canon.*
DIMITTY, *subst.* (a fine sort of fustian.) *Basin.*
 † **DIMLY**, *adv.* *Obscurément.*
DIMMED, *adj.* (from to dim.) *Obscurci, rendu obscur, offusqué.*
DIMNESS, *subst.* (from dim.) *Obscurcissement, obscurité.*
DIMPLE, *subst.* *Fosslette, petit creux aux joues ou au bas du menton.*
 To **DIMPLE**, *verb. neut.* *Former ou faire une fosslette, un petit creux.*
Dimpled, adj. Qui a une ou plusieurs fosslettes.
DIN, *subst.* (or noise.) *Son, son de choses qui résonnent ou retentissent, bruit.*
What a din is there? Quel bruit fait-on là?
To make a din. Faire du bruit.
 * † I shall still your din (i shall make you hold your tongue.) *Je vous ferai bien taire.*
 To **DIN**, *V.* to Ding.
 To **DINE**, *verb. neut.* (to eat one's dinner.) *Dîner.*
I have dined. J'ai diné.
 † **DINETICAL**, *V.* *Vertiginous.*
 To **DING**, *v. a.* (to dash against or bruise.) *Bossuer, froisser, heurter, briser contre.*
To ding plate. Bossuer de la vaisselle d'argent.
 * To ding one's ears with a thing perpetually. *Répéter toujours une chose à quelqu'un, lui en rompre la tête ou lui en rebattre les oreilles.*
DING-DONG, *subst.* (a word expressing the sound or tolling of bells:) *ce mot Anglois exprime tintement ou le son des cloches.*
Ding-dong, adv. D'une manière serrée, près à près.
 † **DINGLE**, *V.* Dale.
DINING, *subst.* (from to dine.) *L'action de dîner.*

A dining-room. *Salle à manger, l'endroit de la maison où l'on dine & où l'on soupe.*

DINNER, *subst.* Dîné ou diner.

Prov. After dinner sit a while, after supper walk a mile. *Après dîné repose-toi, après souper promène-toi.*

To eat one's dinner. *Dîner.*

To eat a full dinner. *Manger tout son souf à dîner.*

Dinner-time. *L'heure de dîner.*

DINT, *subst.* Impression, coup.

The dint of a sword. *L'impression d'une épée.*

* Dint, (or force.) *Force, violence, effort.*

To get a thing by dint of sword. *Gagner une chose par la force des armes ou à la pointe de l'épée.*

I carried it by dint of sword. *Je l'ai emporté à la pointe de l'épée.*

This controversy must needs be decided by dint of sword. *Il faut que ce différent se vide à coups d'épée.*

* The dint of a discourse. *La force ou le fort d'un discours.*

Our right, from being indisputable, is, by dint of negotiation and wrangling, come to be called in question. *Notre droit qui étoit incontestable, est à force de négociations & de disputes, devenu litigieux.*

The dint of his discourse strikes that way. *Son discours porte sur cela.*

* Dint (or mark.) *Marque, trace, vestige.*

DIOCESAN, *subst.* (the Bishop of the Diocess.) *Evêque diocésain, l'Evêque du Diocèse.*

* Diocesan, (he that inhabits within a Diocess.) *Diocésain, qui est d'un Diocèse.*

DIOCESS, *f.* (the extent of a Bishop's spiritual jurisdiction.) *Diocèse, étendue de pays sur laquelle l'Evêque exerce une juridiction ecclésiastique.*

DIOPTRICKS, *subst.* (a part of opticks.) *Dioptrique, partie de l'optique.*

* **DIORTHROSIS**, *subst.* *Diorthrose, terme de Chirurgie.*

To **DIP**, *verb. act.* *Tremper, mouiller.*

To dip in salt water. *Plonger dans l'eau salée ou dans la mer.*

* To dip (or mortgage) an estate. *Engager ou hypothéquer un bien.*

To dip one's bread in the sauce. *Tremper son pain dans la sauce.*

* To Dip, *verb. neut.* *Entrer, percer, effleurer.*

* To dip into a book. *Jeter les yeux sur un livre, le parcourir, le lire.*

DIPHTHONG, *f.* (two vowels founding together.) *Diphthongue, deux voyelles qui ne font qu'un son.*

* **DIPLOMA**, *subst.* *Diplome.*

DIPPED. *V.* *Dipt.*

D. DIPPER, *subst.* (a nick-name for Anabaptist.) *Un Anabaptiste.*

DIPPING, *subst.* (from to dip.) *L'action de tremper ou de mouiller.*

* **DIPSAS**, *subst.* *Sorte de serpent.*

DIPT, *adj.* *Trempé, mouillé.*

* To be dipt in salt water. *Etre plongé dans l'eau salée ou dans la mer.*

* Dipt (or mortgaged.) *Engagé, hypothéqué.*

DIRE. *V.* *Direful.*

DIRECT, *adj.* (or straight.) *Direct, droit, obligé.*

A direct line. *Ligne directe.*

In a direct line. *En droite ligne.*

To **DIRECT**, *v. act.* (to order or to rule.)

Diriger, ordonner, gouverner, conduire, régler.

To direct (or to rectify) the intention. *Diriger ou rectifier l'intention.*

To direct (to turn or refer.) *Diriger, dresser, porter, rapporter.*

To direct one's intention to the profit, and not to the sin. *Diriger, porter son intention au gain & non pas au péché.*

To direct all one's actions to God's glory. *Rapporter toutes ses actions à la gloire de Dieu.*

* To direct (or to send.) *Adresser, envoyer.*

To direct a letter to one. *Adresser une lettre à quelqu'un.*

* To direct, (or shew one how to do a thing.) *Montrer, enseigner, instruire, donner des instructions.*

Pray direct me how to do it. *Montrez-moi, je vous prie, comment il faut faire.*

* To direct (or to bend) one's course toward a place. *Aller droit ou prendre sa route vers quelque lieu.*

* To direct (or to steer) one's course at sea. *Faire route, gouverner, courir, porter, faire voile, en terme de mer.*

* I pray God direct you for the best. *Je prie Dieu qu'il vous conduise ou vous assiste dans votre entreprise.*

Directed, *adject.* *Ordonné, gouverné, dirigé, &c. V. to Direct.*

* **DIRECTER**, *subst.* *Qui conduit, qui règle, directeur.*

DIRECTING, *subst.* *L'action de diriger, direction, &c. V. to Direct.*

The directing of one's intention. *Direction d'intention.*

DIRECTION, *subst.* (conduct or management.) *Direction, conduite.*

He has the direction of that affair. *Il a la direction de cette affaire.*

* Direction, (to find one, or send any thing to him.) *Adresse.*

The direction of a letter. *L'adresse d'une lettre.*

* The direction of Mars, Jupiter and Saturn. *La direction de Mars, de Jupiter & de Saturne.*

* To follow one's directions, (instructions or orders.) *Suivre les instructions de quelqu'un ou observer ses ordres.*

* Pray give me directions how to do it. *Montrez-moi, je vous prie, comment il faut s'y prendre.*

* The direction word, in Printing. *Reclame, en terme d'imprimeur.*

* **DIRECTIVE**, *adject.* *Qui dirige.*

DIRECTLY, *adv.* *Directement, expressément.*

Directly nor indirectly. *Directement ni indirectement.*

* Directly, (or straight) *Directement, droit, à plomb.*

He came directly to me. *Il s'en vint droit à moi.*

The sun shines directly upon their heads. *Le soleil donne à plomb ou droit sur leurs têtes.*

* Directly, against. *Vis-à-vis, tout opposé, tout contre.*

DIRECTNESS, *subst.* *Rectitude.*

The directness of the sight. *La rectitude de la vue.*

DIRECTOR, *subst.* *Directeur.*

He was our director. *Il étoit notre directeur.*

DIRECTOR. *V.* *Conder.*

DIRECTORY, *subst.* (the directory set forth by the assembly.) *La liturgie ou formule presbytérienne, qui fut établie du temps de l'usurpation de Cromwell, mais qui ne dura que deux ans.*

DIREFUL, *adj.* (fierce, cruel, hideous.) *Cruel, inhumain, sauvage, barbare, affreux, terrible, hideux, horrible.*

DIREPTION, *f.* (or robbing.) *Pillage, saccagement.*

DIRGE, *subst.* (the office for the dead.) *Obit, service qu'on fait pour une personne morte, quelque temps après sa mort.*

* Dirge, (or lamentation sung at a funeral.) *Chanson funebre.*

* **DIRK**, *subst.* *Sorte de poignard.*

DIRT, *f.* (or mud.) *Boue, crotte, fange.*

* Dirt, (filth, nastiness.) *Ordure, saleté, vilénie.*

* To get the dirt off of one's face. *Se dégraisser le visage.*

* † To throw dirt upon one (to speak slightly of him.) *Mépriser quelqu'un, en parler avec mépris.*

* † His dirt will not stick (or his slanders will not take.) *Ses injures retomberont sur lui.*

* To dirt, *verb. act.* *Tacher, souiller, crotter.*

DIRTILY, *adv.* (or basely.) *Indignement, d'une manière indigne, sordidement.*

DIRTINESS, *f.* (or dirt.) *Saleté, ordure, vilénie.*

* Dirtiness, (or baseness.) *Bassefesse, lâcheté.*

DIRTY, *adject.* (full of dirt.) *Crotté, couvert de boue.*

* Dirty (or foul.) *Sale, qui n'est pas blanc.*

Dirty (or nasty.) *Sale, vilain.*

* Dirty (or base.) *Bas, lâche, honteux, indigne, infame, malhonnête, sordide.*

* To do one's dirty work (to be his tool.) *Etre l'ame damnée de quelqu'un, se prêter à ses mauvaises pratiques, à ses bassesses, à ses infamies.*

To **DIRTY**, *verb. act.* *Salir, crotter.*

You dirty my linen. *Vous salez mon linge.*

You dirty your petticoat. *Vous crottez votre jupe.*

DISABILITY, *subst.* *Incapacité, impuissance.*

To **DISABLE**, *verb. act.* *Rendre incapable, ôter la force ou le pouvoir de faire quelque chose, mettre hors de pouvoir.*

* To disable a ship. *Déséquiper, désagréer un vaisseau, le mettre hors de service.*

* To disable the guns of a battery. *Ruiner une batterie.*

Disabled, *adj.* *Incapable, hors de pouvoir, &c. V. to Disable.*

* A disabled ship. *Un vaisseau déséquipé, désagréé, mis hors de service.*

* A disabled creature. *Un impotent ou perclus de ses membres.*

To **DISABUSE**. *V.* *to Undeceive, avec les autres mots qui en dérivent.*

To **DISACKNOWLEDGE**, *verb. act.* (or Disown.) *Désavouer, nier.*

DISADVANTAGE, *subst.* *Désavantage, perte, préjudice, dommage, tort.*

* To **DISADVANTAGE**, *v. act.* *Nuire, préjudicier.*

Disadvantaged, *adj.* *Qui a eu quelque désavantage, à qui on a fait tort.*

DISADVANTAGEOUS, adj. *Désavantageux*, qui n'est pas avantageux.
DISADVANTAGEOUSLY, adv. *Désavantageusement*, avec désavantage.
DISADVENTURE. *V. Mischance.*
To DISAFFECT, verb. act. (to dislike.) *Condamner, désapprouver, n'être pas satisfait de quelque chose.*
 ♣ *To disaffect (to alienate from.)* *Indisposer, aliéner, rendre mécontent.*
Nothing ought to disaffect us against a lawful King. Rien ne doit nous indisposer contre un Roi légitime.
Disaffected, adj. *Mécontent, qui n'est pas satisfait, mal-intentionné.*
The disaffected to the government. Les mécontents, les mal-intentionnés.
DISAFFECTION, subst. *Mauvaise intention, mécontentement, indisposition.*
DISAFFECTIONATE, adj. *Mal-intentionné, mécontent, qui n'est pas satisfait.*
DISAFFORESTED, adj. (a law-term.) *Qui n'a plus les privilèges d'une forêt royale.*
To DISAGREE, verb. neut. *Disconvenir, ne pas s'accorder, se brouiller, différer, être en dispute.*
He won't disagree about that. Il ne disconvient pas de cela.
They begin to disagree. Ils commencent à ne pas s'accorder ou à se brouiller.
To disagree with one. Disconvenir, être d'un sentiment différent de celui d'un autre.
DISAGREEABLE, adj. (contrary.) *Contraire, opposé, qui ne convient point.*
 ♣ *Disagreeable, (or unpleasant.) Désagréable.*
 ♣ **DISAGREEABLENESS**, *f. Disconvenance, contrariété, qualité désagréable.*
DISAGREED, adj. *Qui est en différent, qui ne s'accorde pas, brouillé.*
DISAGREEING or DISAGREEMENT, subst. *Discorde, division, désunion, antipathie, contrariété.*
To DISALLOW, verb. act. (or dislike.) *Désapprouver, blâmer, condamner.*
Disallowed, adj. *Désapprouvé, blâmé, condamné.*
 ♣ **DISALLOWANCE**, subst. *Défense, prohibition.*
DISALLOWING, *f. L'action de désapprouver, de blâmer ou de condamner.*
D. To DISANCHOR, verb. neut. (or weigh anchor.) *Lever l'ancre.*
D. To DISANIMATE, v. act. (or dishearten.) *Décourager.*
To DISANNUL, v. act. (or make void.) *Annuler, casser, révoquer, abroger, abolir.*
Disannulled, adj. *Annulé, révoqué, cassé, abrogé, aboli.*
DISANNULLING, *f. L'action d'annuler, &c. V. to Disannul.*
To DISAPPEAR, verb. neut. (or vanish away.) *Disparaître, s'évanouir, s'éclipser, ne paroître plus.*
Disappeared, adj. *Disparu, évanoui, qui ne paroît plus, éclipse.*
To DISAPPOINT, verb. act. (to break one's word.) *Manquer de parole, ne pas faire ce qu'on avoit promis, manquer à un rendez-vous.*
Pray, don't disappoint me. Je vous prie, ne me manquez pas de parole.
 ♣ *To disappoint (or frustrate) one's design. Dé ranger, ruiner, faire échouer, faire avorter le dessein de quelqu'un, frustrer son attente.*
Disappointed, adj. *A qui l'on a manqué*

de parole, renversé, ruiné, dérangé, &c. V. to Disappoint.
 ♣ *He will be disappointed. * Il en aura le démenti, il ne viendra pas à bout de son dessein.*
 ♣ *To be disappointed, (to miss of one's aim.) Manquer son coup, échouer.*
DISAPPOINTING, *f. L'action de manquer de parole, &c. V. to Disappoint.*
DISAPPOINTMENT, subst. *Manquement de parole.*
 ♣ *Disappointment, (or cross.) Traversé, contre-temps, dérangement.*
This world is full of disappointment. Ce monde est plein de traverses ou de contre-temps.
 ♣ *His enemy was stark mad at the disappointment. Son ennemi enragea d'avoir manqué son coup.*
DISAPPROBATION, subst. *Désaveu.*
To DISAPPROVE, v. act. (or dislike.) *Désapprouver, condamner, blâmer.*
Disapproved, adj. *Désapprouvé, condamné, blâmé.*
DISAPPROVING, *f. L'action de désapprouver, &c. V. to Disapprove.*
DISARD. *V. Dizzard.*
To DISARM, v. act. *Désarmer, ôter les armes.*
To disarm the Citizens. Désarmer les Bourgeois.
Disarmed, adj. *Désarmé.*
DISARMING, *f. L'action de désarmer.*
 ♣ **DISARRAY**, subst. *Désordre, confusion.*
 † **DISARRAY'D**, adj. *En désordre, mis en désordre.*
DISASTER, subst. (or misfortune.) *Un désastre, un malheur, une traversé, un revers.*
DISASTROUS, adj. (or unfortunate.) *Fatal, funeste, malheureux.*
 ♣ **DISASTROUSLY**, adv. *Malheureusement.*
To DISAVOW, v. a. (or disapprove.) *Désavouer, désapprouver.*
 ♣ *To disavow, (or deny.) Désavouer, nier, soutenir le contraire.*
Disavowed, adj. *Désavoué, &c. V. to Disavow.*
 ♣ **DISAVOWAL or DISAVOWMENT**, subst. *Désaveu.*
 ♣ **To DISAUTHORIZE**, v. act. *Décréditer.*
To DISBAND, verb. act. (or dismiss out of service.) *Licencier, congédier, donner permission de se retirer, casser, en parlant des gens de guerre.*
To disband the troops. Licencier les troupes, les casser.
 ♣ *To disband, v. neut. Se séparer, se rompre.*
Disbanded, adj. *Licencié, congédié, cassé.*
DISBANDING, *f. L'action de licencier, ou de congédier, &c.*
 ♣ **To DISBARK**, v. act. *Débarquer.*
DISBELIEF, *f. (or diffidence.) Doute, défiance.*
To DISBELIEVE, verb. act. (to distrust, or doubt.) *Se défier, entrer en défiance, douter de quelque chose.*
 ♣ *To disbelieve, (not to believe.) Décroire.*
I neither believe, nor disbelieve it. Je ne le crois, ni ne le décrois.
Disbelieved, adj. *Dont on doute, dont on se défie.*
 ♣ **DISBELIEVER**, subst. *Incrédule.*

DISBELIEVING, subst. *L'action de douter ou de se défier, doute, défiance.*
To DISBURDEN, v. act. (to unload.) *Décharger.*
Disburdened, adj. *Déchargé.*
DISBURDENING, subst. *L'action de décharger.*
To DISBURSE, verb. act. (or lay out.) *Déboursier, dépenser.*
I have all ready disbursed a great deal of money. J'ai déjà déboursé beaucoup d'argent.
DISBURSEMENT, *f. (or laying out.) Déboursement, mise, dépense, frais.*
The disbursements exceed the receipt. La mise monte plus haut que la recette.
To DISBURTHEN, v. act. (to ease of a burden.) *Décharger, soulager.*
DISCALCEATED, adj. (or wearing no shoes.) *Déchaussé.*
Ex. The discalceated Friars. Les Moines déchaussés.
D. DISCALENDARED, adj. (put out of the calendar.) *Effacé du calendrier.*
To DISCAMP. *V. to Decamp, &c.*
 ♣ **To DISCANDY**, v. neut. *Se dissoudre, fondre.*
To DISCARD, verb. act. (or turn off.) *Congédier, démettre, chasser.*
To discard a servant. Congédier un domestique.
 ♣ *To discard, (or lay out, at cards.) Écartier, terme de jeu de cartes.*
Discarded, adj. *Congédié, démis, chassé, &c. V. to Discard.*
DISCARDING, *f. L'action de congédier, de démettre, de chasser, &c. V. to Discard.*
 ♣ **DISCARNATE**, adj. *Décharné.*
DISCENT, subst. *A Law word. Ex. To make one's discent from one's ancestors, (to shew how, and by what degrees, the land in question came to one from one's ancestors.) Faire voir ses titres, ou par quel degré de généalogie le bien dont il s'agit nous est dévolu.*
To DISCERN (verb. act.) *one thing from another, (to distinguish betwixt one and t'other.) Discerner, démêler, distinguer, faire la différence d'une chose avec une autre.*
 ♣ *To discern, (or perceive.) Voir, apercevoir, discerner.*
Discerned, adj. *Discerné, démêlé, vu, &c. V. to Discern.*
DISCERNER, subst. *Celui ou celle qui discerne, juge.*
DISCERNIBLE, adj. *Visible, facile à voir.*
 ♣ **DISCERNIBLY**, adv. *Visiblement, sensiblement.*
DISCERNING, subst. *Discernement, ou l'action de discerner, &c. V. to Discern.*
Discerning, adj. *Clair-voyant, éclairé, pénétrant.*
To have a discerning spirit. Avoir un esprit clair-voyant, être éclairé.
DISCERNMENT, subst. (or the discerning faculty.) *Le discernement, le goût, la pénétration.*
To DISCERP, v. act. (to disjoin or to rent.) *Séparer ou déchirer.*
DISCERPTIBLE, adj. *Qui se peut séparer ou déchirer.*
DISCERPTION, subst. *Séparation, division.*
DISCHARGE, *f. (for money paid.) Décharge, quittance, acte par lequel le créancier confesse avoir reçu.*

✧ Discharge, (or leave.) *Congé, renvoi.*
 ✧ Discharge (or release.) *Délivrance, affranchissement, élargissement.*
 ✧ Discharge (or absolution.) *Absolution, justification, abolition.*
 ✧ A discharge (or firing) of guns.) *Décharge d'armes à feu.*
 To DISCHARGE, v. act. (or to acquit.) *Décharger, acquitter.*
 To discharge one that is charged with a crime. *Acquitter quelqu'un, le décharger du crime dont il étoit accusé, le déclarer innocent.*
 To discharge one's conscience. *Décharger sa conscience, agir consciencieusement.*
 To discharge one's self from a great obligation. *Se décharger d'une grande obligation.*
 ✧ To discharge a servant or a soldier. *Congédier un domestique ou un soldat.*
 ✧ To discharge (or release) a prisoner. *Relâcher, élargir un prisonnier, le laisser aller, le mettre en liberté.*
 ✧ He has obtained Judgment, and is discharged the Court. *Il a été mis hors de Cour & de procès.*
 ✧ To discharge (or exempt) one from duty. *Exempter ou dispenser une personne de quelque devoir.*
 ✧ To discharge (or fire) a great gun. *Décharger, tirer un canon.*
 ✧ To discharge (or pay) a debt. *Payer ou acquitter une dette.*
 To discharge the house. *Payer ce qu'on doit au logis ou au cabaret.*
 ✧ To discharge one's duty. *Faire son devoir, s'en acquitter.*
 ✧ To discharge a business. *Expédier une affaire.*
 ✧ A river that discharges (or empties) itself into the sea. *Une rivière qui se décharge ou qui se jette dans la mer.*
 Discharged, adj. *Déchargé, &c. V. to Discharge.*
 ✧ DISCHARGER, subst. *Celui qui décharge.*
 DISCHARGING, subst. *L'action de décharger, &c. V. to Discharge.*
 DISCHEVELLED. *V. Dishevelled.*
 DISCIPLE, f. (or scholar.) *Un disciple, un écolier, un élève.*
 Our Saviour's Disciples. *Les Disciples de notre Sauveur.*
 ✧ DISCIPLESHIP, f. *État ou fonction de disciple.*
 DISCIPLINABLE, adj. (capable of discipline.) *Disciplinable, docile.*
 DISCIPLINARIANS, f. (or Puritans.) *Les Puritains, les Presbytériens.*
 ✧ DISCIPLINARY, adj. *Qui regarde la discipline, l'éducation.*
 DISCIPLINE, f. (or strict order.) *Discipline, ordre, règle, conduite.*
 The discipline of war. *La discipline militaire.*
 The Church discipline. *La discipline ecclésiastique.*
 ✧ Discipline, (instruction or education.) *Discipline, instruction, éducation, institution.*
 You are under the discipline of a good master. *Vous êtes sous la discipline d'un bon maître.*
 He has brought his house into good discipline. *Il a bien discipliné sa maison.*
 To DISCIPLINE, v. act. (to instruct.) *Discipliner, instruire, dresser, former, régler, élever.*

To discipline an Army. *Discipliner une Armée.*
 ✧ To discipline (or scourge) one, (as they do in Monasteries.) *Donner la discipline à quelqu'un, en terme de Religieux.*
 Disciplined, adj. *Discipliné, instruit, dressé, formé, réglé, élevé.*
 Our soldiers are well disciplined. *Nos soldats sont bien disciplinés.*
 ✧ To be disciplined (or scourged.) *Avoir la discipline.*
 DISCIPLINING, f. *Discipline, l'action de discipliner, &c. V. to Discipline.*
 To DISCLAIM, verb. act. *Renoncer à, désavouer.*
 Disclaimed, adj. *A quoi l'on renonce, que l'on désavoue.*
 ✧ DISCLAIMER, f. *Qui renonce, qui désavoue.*
 DISCLAIMING, f. *Désaveu, renonciation, renoncement.*
 To DISCLOSE, v. act. (to open, to discover.) *Ouvrir, découvrir, révéler, divulguer, déclarer, publier.*
 To disclose one's heart to one. *Ouvrir son cœur à quelqu'un.*
 To disclose a secret. *Découvrir un secret.*
 ✧ To disclose, (as a hen does her chickens when they are hatched.) *Pondre des œufs, en parlant de la poule, &c.*
 To disclose, verb. neut. (or to bud.) *Bourgeonner.*
 Disclosed, adj. *Ouvert, découvert, révélé, déclaré, divulgué, publié; éclos.*
 DISCLOSE, f. *Celui ou celle qui ouvre, qui découvre, &c. V. to Disclose.*
 DISCLOSING, f. *L'action d'ouvrir, &c. V. to Disclose.*
 ✧ DISCLOSURE, f. *Découverte, l'action de découvrir.*
 To DISCOLOUR, v. act. (to deface the colour.) *Décolorer, ôter ou faire perdre la couleur, ternir, déteindre.*
 Discoloured, adj. *Décoloré, qui a perdu sa couleur, terni, déteint.*
 DISCOLOURING, f. *L'action de décolorer, &c. V. to Discolour.*
 To DISCOMFIT, v. act. (to defeat, to rout.) *Défaire, mettre en déroute, tailler en pièces, † déconfire.*
 Discomfited, adj. *Défait, mis en déroute, taillé en pièces, † déconfit.*
 DISCOMFITURE, f. *Défaite, déroute, † déconfiture.*
 DISCOMFORT, f. (or trouble.) *Affliction, chagrin, † rabat-joie, † déconfort.*
 To DISCOMFORT, v. act. (to trouble.) *Affliger, chagriner, abattre, † déconforter.*
 Discomforted, adj. *Affligé, abattu, † déconforté.*
 To DISCOMMEND, v. act. (to blame.) *Blâmer, condamner.*
 DISCOMMENDABLE, adj. *Blâmable, condamnable.*
 DISCOMMENDATION, f. *Blâme.*
 ✧ Discommendation, (shame.) *Honte, déshonneur, confusion.*
 Discommended, adj. *Blâmé, condamné.*
 DISCOMMENDING, f. *L'action de blâmer ou de condamner.*
 To DISCOMMODE, v. act. *Incommoder.*
 Discommoded, adj. *Incommodé.*
 DISCOMMODING, f. *L'action d'incommoder.*
 DISCOMMODITY, f. (or inconveniency.) *Incommodité, inconvénient.*
 To DISCOMPOSE, v. act. (to disorder,

to trouble.) *Déranger, déconcerter, mettre en désordre, troubler, faire de la peine, fâcher, inquiéter.*
 The least thing discomposes him. *La moindre chose le dérange.*
 That news has quite discomposed me. *Cette nouvelle m'a bien fait de la peine, me fâche, m'inquiète fort.*
 Discomposed, adj. *Dérangé, inquiet, troublé, déconcerté, qui est dans quelque désordre.*
 ✧ Discomposed (or indisposed.) *Indisposé, malade, mal à son aise.*
 DISCOMPOSING, f. *Dérangement, action de déranger, de déconcerter, &c. V. to Discompose.*
 DISCOMPOSURE, f. (trouble, anxiety.) *Dérangement, désordre, trouble, confusion, émotion, inquiétude.*
 To DISCONCERT, v. act. *Déconcerter, déranger, troubler.*
 Disconcerted, adj. *Déconcerté, dérangé, troublé.*
 ✧ DISCONFORMITY, or DISCONGRUITY, f. *Disconvenance.*
 DISCONSOLATE, adj. (or comfortless.) *Désolé, inconsolable, affligé, abattu.*
 DISCONTENT, f. (faction.) *Mécontentement.*
 ✧ Discontent (or sorrow.) *Chagrin, déplaisir, tristesse, affliction.*
 ✧ A discontent (or discontented person.) *Un mécontent.*
 To DISCONTENT, v. act. *Mécontenter, déplaire, choquer, chagriner.*
 Discontented, adj. *Mécontent, mal-content, mal-satisfait, qui n'est pas content.*
 The discontented people or party. *Les mécontents.*
 To have a discontented look. *Paraître chagrin, mal-content, mal-satisfait.*
 ✧ To bear a thing with a discontented mind. *Souffrir quelque chose à contre-cœur, à regret.*
 ✧ To live a discontented life. *Vivre dans un chagrin perpétuel.*
 DISCONTENTEDLY, adv. *Avec chagrin, avec ennui, avec peine.*
 ✧ To look discontentedly. *Paraître chagrin ou mal-content.*
 DISCONTENTMENT or DISCONTENTEDNESS. *V. Discontent.*
 DISCONTINUANCE, f. (breaking off.) *Discontinuation, interruption, cessation, relâche.*
 ✧ DISCONTINUATION, f. *Séparation, division.*
 To DISCONTINUE, v. act. (to leave off.) *Discontinuer, interrompre une chose commencée, séparer, désunir.*
 Discontinued, adj. *Discontinué, interrompu.*
 DISCONTINUING, f. *Discontinuation, l'action de discontinuer, &c.*
 D. DISCONTINUOUS, adj. *Discontinué, interrompu, séparé.*
 ✧ DISCONTINUITY. *V. Discontinuation.*
 DISCORD, f. (or disagreement.) *Discorde, différent, dissension, désunion, méintelligence, division, brouillerie.*
 To be at discord. *Être en désunion.*
 ✧ A discord in tunes or voices. *Un défaut d'accord.*
 DISCORDANT, adj. (jarring or untunable.) *Discordant, qui n'est pas d'accord, qui détonne.*
 A discordant voice. *Une voix discordante, voix qui détonne.*

To DISCOVER, *v. act.* (to disclose, reveal or manifest.) *Découvrir, manifester, révéler, divulguer, publier, déclarer, faire voir, faire connoître.*

To discover a secret or conspiracy, to make a discovery of it. *Découvrir un secret ou une conspiration.*

To discover one's self, (to make one's self known) to one. *Se découvrir, se faire connoître à quelqu'un.*

And the thing discovered itself. *Et la chose parloit d'elle-même.*

To discover, (to find out or spy.) *Découvrir, faire la découverte, appercevoir, voir, connoître.*

Christopher Columbus, discovered first of all the new world. *Christophe Colomb a le premier découvert le nouveau monde, c'est lui qui en a fait le premier la découverte.*

To discover the enemies designs. *Découvrir le dessein des ennemis.*

DISCOVERABLE, *adj.* Facile à découvrir ou qu'on peut découvrir.

DISCOVERED, *adj.* Découvert, révélé, &c. *V. to Discover.*

DISCOVERER, *f.* (informer.) *Délateur, déceleur, dénonciateur.*

I am the discoverer. *C'est moi qui l'ai découvert.*

DISCOVERY, *f.* (or finding out.) *Découverte.*

To make the discovery of a country or of a conspiracy. *Faire la découverte d'un pays ou d'une conjuration.*

You shall not fare the worse for your discovery to me. *La connoissance que vous me donnez de ce que vous êtes ne rendra pas votre condition pire.*

He made a full discovery of himself to me. *Il s'est fait connoître tout-à-fait à moi.*

To DISCOUNT, *v. act.* (to deduct or to abate.) *Descompter ou décompter, déduire, rabattre quelque chose d'une somme.*

DISCOUNT, *f.* (or deduction.) *Escompte, rabais.*

Discounted, *adj.* Décompté, déduit, rabatu.

DISCOURTENANCE, *f.* Froideur, mauvais accueil.

To DISCOURTENANCE, *v. act.* Empêcher, défendre, ne pas souffrir.

To discourtenance luxury. *Empêcher le luxe, le défendre, ne le pas souffrir.*

Discourtenanced, *adj.* Défendu, qu'on ne souffre pas.

To DISCOURAGE, *v. act.* Décourager, ôter le courage, intimider, abattre le courage, rebuter.

To discourage an undertaking, (to oppose it.) *Détourner une entreprise, s'y opposer.*

DISCOURAGEMENT, *f.* Découragement, abatement de courage.

That's a great discouragement. *C'est un grand découragement.*

Discouragement, (difficulty, rub, loss.) *Désavantage, obstacle, difficulté, perte.*

DISCOURAGER, *f.* Celui ou celle qui décourage, &c.

DISCOURAGING, *f.* L'action de décourager, &c. *V. to Discourage.*

Discouraging, *adj.* (that discourages.) *Qui décourage, qui abat le courage, rebutant.*

DISCOURSE, *subst.* (talk.) *Discours, propos.*

To begin a discourse. *Commencer un discours.*

To turn or change one's discourse. *Changer de discours.*

Discourse (or reasoning.) *Raisonnement.*

A discourse (or treatise) of Divinity. *Un traité de Théologie.*

A very learned discourse. *Un traité fort savant.*

A familiar discourse or conversation. *Discours familier, entretien, conversation.*

In our familiar discourses. *Dans nos entretiens.*

To DISCOURSE, *verb. neut.* (to speak, reason or debate.) *Discourir, parler, faire quelque discours sur une matière, en traiter, en disputer.*

To discourse on a subject. *Discourir sur quelque sujet.*

To discourse (or talk) with one. *Discourir, s'entretenir, conférer, parler avec quelqu'un.*

I mean to discourse with you about it. *J'ai envie de vous en parler, de vous en entretenir.*

To DISCOURSE a thing, *v. act.* (to debate it.) *Débattre une affaire.*

To discourse a man. *S'entretenir avec quelqu'un, le faire parler, pour savoir quelque chose de lui.*

Discoursed of, *adj.* Dont on a parlé ou discours, &c. *V. to Discourse.*

DISCOURSE, *f.* Discours, dissertation.

DISCOURSIVE, *adj.* Qui appartient au discours ou au raisonnement.

DISCOURTEOUS, *adj.* (or unkind.) *Désobligeant, incivil.*

DISCOURTEOUSLY, *adv.* D'un air désobligeant, d'une manière désobligeante, incivilement.

DISCOURTESY, *f.* Déplaisir, injure, tort, défaveur.

You have done me a great discourtesy therein. *Vous m'avez fait là un grand déplaisir.*

DISCOUS, *adj.* Large, plat, en matière de botanique.

DISCREDIT, *subst.* (or disgrace.) *Deshonneur, honte, confusion, flétrissure, infamie.*

It will be much to your discredit. *Cela tournera à votre confusion.*

Discredit, (want or loss of credit.) *Discrédit.*

To DISCREDIT, *v. act.* (to make one lose his credit or to disgrace him.) *Décréditer, ôter le crédit ou l'autorité à quelqu'un, le perdre de réputation, le déshonorer.*

He does what he can to discredit me. *Il fait tout ce qu'il peut pour me décréditer, pour me perdre de réputation.*

Discredited, *adj.* Décrédité, qui a perdu son crédit, perdu de réputation, &c. *V. to Discredit.*

Discredited, (not believed.) *Qu'on ne croit plus, à quoi l'on n'ajoute plus foi.*

DISCREDITING, *f.* L'action de décréditer, &c. *V. to Discredit.*

DISCREET, *f.* (wise, sober.) *Discret, sage, prudent, retenu, circonspect, avisé, mûr.*

DISCREETLY, *adv.* Discrètement, avec prudence, avec discrétion, avec circonspection.

DISCREPANT, *adj.* (or repugnant.) *Différent, contraire, opposé.*

DISCRETE, *adj.* Désuni, discret, terme didactique; disjonctif, terme de grammaire.

DISCRETION or DISCREETNESS, *f.* (from discreet.) *Discrétion, prudence, retenue, circonspection, conduite discrète.*
The years of discretion. *L'âge de discrétion.*

Discretion or will. *Discrétion, volonté.*
I leave that to your discretion. *Je laisse cela à votre discrétion.*

To yield one's self to one's discretion. *Se mettre à la discrétion de quelqu'un.*

To surrender at discretion. *Se rendre à discrétion.*

To play at discretion. *Jouer une discrétion.*

Use your own discretion in it. *Faites comme vous le jugerez à propos ou comme vous l'entendrez.*

It is at your discretion. *Vous en ferez ce que bon vous semblera; vous en êtes le maître.*

DISCRETIONARY, *adj.* (unlimited.) *Illimité.*

Ex. A discretionary power. *Un pouvoir illimité, absolu, & sans bornes.*

DISCRETIVE, *adj.* (a term of Grammar.) *Discretif, terme de Grammaire.*

Ex. A conjunction discretive. *Une conjonction discrétive.*

To DISCRIMINATE, *v. act.* (or distinguish.) *Distinguer, diviser, séparer.*

To discriminate one's self from others. *Se distinguer des autres.*

Discriminated, *adj.* Distingué, divisé, séparé.

Discriminating, *adj.* Éclairé, sage, qui fait faire les distinctions nécessaires.

DISCRIMINATION, *subst.* Distinction, différence.

The times of discrimination. *Les troubles de l'Etat, dans lesquels on se distingue en différens partis.*

DISCRIMINATIVE, *adj.* Qui distingue, distinctif.

DISCRIMINOUS, *adj.* Dangereux.

To DISCUMBER, *v. act.* Dégager, débarrasser.

DISCURSIVE, *adj.* (running to and fro.) *Qui court ou qui va d'un côté & d'autre.*

Discursive. *Qui raisonne, qui se fait par raisonnement.*

DISCURSIVELY, *adv.* Par une suite de raisonnement.

DISCUS, *f.* Disque.

To DISCUSS, *verb. act.* (or examine.) *Discuter, éplucher, examiner, considérer avec attention, agiter.*

To discuss a business. *Discuter une affaire, la bien éplucher.*

Discussed, *adj.* Discuté, épluché, examiné, considéré avec attention, agité.

DISCUSSION, *f.* Discussion, examen, recherche.

DISCUSSIVE or DISCUTIENT, *adj.* Résolutif, qui résout, qui dissout, terme de médecine.

A discussive remedy, (a remedy that dissolves humours.) *Un médicament résolutif, qui résout, qui dissipe les humeurs.*

DISDAIN, *f.* (or scorn.) *Dédain, mépris, rebut, fierté.*

To DISDAIN, *verb. act.* (to scorn or despise.) *Dédaigner, mépriser, avoir du dédain pour.*

Disdained, *adj.* Dédaigné, méprisé.
DISDAINFUL, *adj.* (or scornful.) Dédaigneux, fier, méprisant.
DISDAINFULLY, *adv.* (or scornfully.) Dédaigneusement, fièrement, avec mépris.
DISDAINFULNESS, *subst.* Humeur dédaigneuse, dédain, mépris, fierté, rebut, air méprisant.
DISDAINING, *subst.* L'action de dédaigner, &c. *V.* Disdainer; dédaigner, mépriser.
DISEASE, *f.* (or distemper.) Maladie, mal, incommodité, indisposition.
 * The foul disease. Le mal de Naples, la vérole.
TO DISEASE, *verb. act.* (or to trouble.) Incommoder, troubler, inquiéter.
 Diseased, *adj.* Malade, incommodé, indisposé, qui se porte mal; il se dit de l'esprit & du corps.
DISEASEDNESS, *subst.* Maladie, indisposition.
TO DISEMBARK, &c. *V.* to Disembark, &c.
 * **TO DISEMBITTER**, *verb. act.* Adoucir.
TO DISEMBOGUE, *V.* to Disembogue.
 * **TO DISEMBROIL**, *v. act.* Débrouiller.
 * **TO DISENCUMBER**, *verb. act.* Débarasser, décharger.
 * **DISENCUMBRANCE**, *subst.* L'action de débarrasser.
TO DISENGAGE, &c. *V.* to Disengage, &c.
TO DISENTANGLE, &c. *V.* to Disintangle, &c.
 * **TO DISENTERRE**, *verb. act.* Déterrer.
 * **TO DISENTHRAL**, *verb. act.* Mettre en liberté.
 * **TO DISENTHRONE**, *v. act.* Détronner.
DISESTEEM, *subst.* Mépris, dédain.
 To bring one into disesteem. Rendre quelqu'un méprisable, le faire mépriser.
TO DISESTEEM, *verb. act.* Mépriser, avoir du mépris pour.
 Disesteemed, *adj.* Méprisé, pour qui l'on a du mépris.
DISFAVOUR, *subst.* (the being out of favour.) Disgrace, défaveur.
 * Disfavour, (discourtesy.) Déplaisir.
 Disfavour, (disfiguring.) Enlaidissement, difformité.
TO DISFAVOUR, &c. *V.* to Disfigure, &c.
TO DISFIGURE, *verb. act.* (to spoil the figure, to make ugly.) Défigurer, dévisager, rendre difforme, enlaidir, gâter.
 To disfigure one's face. Défigurer le visage de quelqu'un, le dévisager.
 Disfigured, *adj.* Défiguré, dévisagé, enlaidi, gâté.
 He is quite disfigured with the small pox. Il est tout défiguré de la petite vérole.
DISFIGUREMENT, *f.* Enlaidissement.
 This will be no disfigurement to her face. Ceci ne défigurera, ou ne gâtera point son visage, ceci ne fera point de tort à sa beauté.
DISFIGURING, *subst.* L'action de défigurer, &c. *V.* to Disfigure.
TO DISFOREST, *v. act.* (to pull down, or displant the trees.) Abattre ou arracher les arbres d'une forêt.
TO DISFRANCHISE, *v. act.* Oter la franchise, ôter les droits de franchise, ou les privilèges.
 Disfranchised, *adj.* Qui a perdu sa franchise.
DISFRANCHISEMENT, *f.* Privation de franchise, ou de privilèges.

TO DISFURNISH, &c. *Voy.* to Unfurnish, &c.
TO DISGARNISH, *v. act.* Dégarnir.
 Disgarnished, *adj.* Dégarni.
DISGARNISHING, *subst.* L'action de dégarnir.
TO DISGORGE, *verb. act.* (to cast up.) Rendre gorge, vomir, rejeter, rendre ce qu'on a mangé, † dégoûter.
 * To disgorge it self into the sea, (as some rivers do.) Se décharger dans la mer, en parlant d'une rivière.
DISGRACE, *f.* (discredit, dishonour, or reproach.) Déshonneur, honte, infamie, ignominie, tache, flétrissure, opprobre.
 How came he to bring such a disgrace upon himself? Comment s'est-il attiré cette infamie?
 To conceal the disgrace of one's family. Cacher l'opprobre de sa famille.
 He is a disgrace to his friends. Il est la honte de sa parenté.
 * Disgrace, (or disfavour.) Disgrace.
 To be in disgrace at court. Être en disgrâce, être disgracié, n'être plus en faveur, avoir perdu la faveur de son Prince.
TO DISGRACE, *v. act.* (or to shame.) Déshonorer, faire honte ou déshonorer.
 You disgrace your relations. Vous faites honte à vos parents, vous les déshonorez.
 To disgrace one's self. Se faire honte.
 * To disgrace, (or to brand with infamy.) Noter d'infamie, flétrir.
 Disgraced, *adj.* Déshonoré, perdu de réputation.
 Disgraced at court. Disgracié.
DISGRACEFUL, *adj.* Honteux, infame, qui fait honte, qui déshonore, qui flétrit.
 A disgraceful suit of clothes. Un habit qui fait honte.
 Nothing can be more disgraceful. Il ne se peut rien voir de plus honteux, ou de plus infame.
DISGRACEFULLY, *adv.* Honteusement, d'une manière honteuse ou infame, avec opprobre.
DISGRACEFULNESS, *V.* Disgrace.
DISGRACER, *f.* Celui, ou celle qui déshonore, ou qui fait honte.
DISGRACING, *f.* L'action de déshonorer, ou de faire honte, &c. *V.* to Disgrace.
TO DISGRACE, &c. *V.* to Degrade.
D. TO DISGRUNTLE, *v. act.* (to anger.) Fâcher, piquer, choquer, mettre de mauvaise humeur.
 Disgruntled, *adj.* Fâché, piqué, choqué, de mauvaise humeur.
DISGUISE, *f.* (or counterfeit habit.) Déguisement, masque.
 Disguise, (or pretence.) Déguisement, prétexte, couleur, voile, feinte, masque.
TO DISGUISE, *v. act.* (to put in a disguise.) Déguiser, travestir, masquer.
 To disguise one's self, to put one's self in a disguise. Se déguiser, se travestir.
 * To disguise, (or alter) a thing. Déguiser une chose, lui donner une autre forme ou figure, la métamorphoser, la changer, la rendre méconnaissable.
 * To disguise, (or conceal) one's intentions.) Déguiser, feindre, dissimuler, cacher son dessein.
 Disguised, *adj.* Déguisé, &c. *V.* to Disguise.
 * **DISGUISEMENT**, *V.* Disguise.
 * **DISGUISE**, *f.* Qui déguise.
DISGUISING, *f.* L'action de déguiser, &c. *V.* to Disguise.

DISGUST, *f.* (or dislike.) Dégoût, mécontentement, aversion.
 There is some disgust in the case. Il y a quelque mécontentement.
 He took a disgust at me. Il m'a pris en aversion.
 * To take some disgust. Être mal satisfait de quelqu'un, ou de quelque chose, en être choqué.
TO DISGUST, *v. a.* Prendre en aversion, désapprouver, mépriser.
 Disgusted, *adj.* Qu'on a pris en aversion, désapprouvé, méprisé.
 * Disgusted at a thing. Choqué, mal satisfait de quelque chose.
DISGUSTFUL, *adj.* Dégoûtant.
DISH, *f.* Plat, sorte de vaisselle.
 A silver, pewter, or earthen dish. Un plat d'argent, d'étain, ou de terre.
 A dish of meat, or fish. Un plat de viande, ou de poisson.
 A large dish. Un grand plat, un bassin.
 * Dish, (or course) of meat. Un plat, un service, des mets, des viandes.
 A dainty dish. Des friandises, des mets exquis, de bon morceaux, des ragoûts.
 * A dish, (or porringer.) Une écuelle.
 * A dish, of coffee, or of chocolate. Une tasse de café ou de chocolat.
 * † You have done it in a dish, (or neatly.) Vous l'avez fort bien fait, vous y avez bien réussi.
 P. The dish wears its own cover. P. Tel maître, tel valet.
 * To eat a dish of meat with one. Manger chez quelqu'un, prendre un repas chez lui.
 * † Fools which each man meets in his dish each day. Les sots qu'on trouve tous les jours sous ses pas.
 * † To lay a thing in one's dish, (to twit him with it.) Reprocher quelque chose à quelqu'un, lui en faire des reproches, * † la lui jeter au nez.
 A chafing-dish. Un réchaud.
 Dish-butter. Du beurre frais, qu'on vend dans une espèce d'écuelle de bois.
 A Dish-clout. Torchon, dont on se sert pour nettoyer la vaisselle.
 Dish wash, or dish-water. Lavure d'écuelles, l'eau qui a servi à laver les plats & les écuelles.
TO DISH UP, *v. act.* Dresser, mettre dans un plat.
 To dish up the pottage. Dresser le pottage, le mettre dans un plat.
 * † To dish sweet meat with sour sauce. Assaisonner de bonne viande avec une sauce aigre; & dans le figuré, accompagner ses bienfaits de quelque chose de fâcheux.
 * **DISHABILLE**, *f.* Déshabillé.
DISHARMONY, *f.* (or jarring.) Manque d'harmonie.
DISHED UP, *adj.* Dressé, mis dans un plat.
TO DISHEARTEN, *verb. act.* (or to discourage.) Décourager, faire perdre courage, abattre le courage, intimider, * † mettre la peur au ventre.
 Why are you so disheartened? Pourquoi perdez-vous courage?
DISHEARTENING, *f.* L'action de décourager, &c. *V.* to Dishearten.
 * **DISHERISON**, *subst.* (or disheriting.) Exhérédation, l'action de déshériter, ou d'exhérer.
TO DISHERIT, *V.* to Disinherit.
DISHERITOR, *f.* (one that disinherits.) (or puts another out of his inheritance.)

Celui qui deshérîte un autre ou qui le prive de sa succession.

DISHEVELLED, adj. (whose hair hangs loose.) Échevelé, qui a les cheveux épars.

DISHONEST, adj. (base, knavish.) Mal-honnête, de mauvaise foi, qui n'est pas honnête, indigne d'un honnête homme, vilain, honteux, infame.

A dishonest man. Un malhonnête homme.

Dishonest dealings. Actions, ou pratiques indignes d'un honnête homme, des actions infames.

✱ Dishonest, (or unchaste.) Dishonnête, lascif, impudique, qui n'est pas chaste.

DISHONESTLY, adv. Mal-honnêtement, en mal-honnête homme, en malhonnête femme, ou deshonnêtement, contre la pudeur.

DISHONESTY, f. (or knavery.) Mal-honnêteté, friponnerie.

A great piece of dishonesty. Une action tout-à-fait lâche, basse, ou mal-honnête, qui est tout-à-fait indigne d'un honnête homme.

Dishonesty, (lewdness, impurity.) Dishonnêteté, impureté, impudicité.

DISHONOUR, f. (or disgrace.) Déshonneur, honte, infamie, ignominie, tache, opprobre, flétrissure.

To DISHONOUR, v. a. (or disgrace.) Déshonorer, faire déshonneur, flétrir.

DISHONOURABLE, adj. Déshonorable, honteux, infame.

DISHONOURABLY, adv. Mal-honnêtement, en mal-honnête homme, vilainement.

DISHONOURED, adj. Déshonoré, flétri.

✱ **DISHUMOUR**, f. Mauvaise humeur.

✱ **DISIMPROVEMENT**, f. Décadence, détérioration.

To DISIMBARK or rather Disembark, v. neut. Débarquer, descendre d'un navire.

* To disembark, (or go off) from an undertaking. Quitter quelque entreprise, s'en déporter.

Disembarked, adj. Débarqué.

DISIMBARKING, f. Débarquement.

To DISIMBOGUE itself, verb. récip. Se décharger.

The river Volga disimbogues itself into the Caspian Sea. Le fleuve Volga se décharge dans la mer Caspienne.

To disimbogue, verb. neut. (to sail out of a strait at sea.) Débouquer.

To DISINCHANT or rather Disenchanted, verb. act. Desenchanter, délivrer de l'enchantement, rompre un charme.

Disenchanted, adj. Desenchanté.

✱ **DISINCLINATION**, f. Eloignement, mauvaise volonté.

DISINCLINED, adj. (estranged.) Indisposé, éloigné.

They are disinclined one to the other. Ils sont indisposés l'un pour l'autre.

To DISINCORPORATE, verb. act. Séparer.

To DISINCOURAGE or rather Disencourage, verb. act. Ne pas encourager, rebuter, empêcher, défendre, réprimer.

DISINCOURAGEMENT, subst. Ce qui rebute, ce qui décourage, &c.

To DISINGAGE or rather Disengage, v. act. Dégager, détacher, débarrasser.

Disingaged, adj. Dégagé, détaché, débarrassé.

DISINGAGEMENT, subst. Dégagement, détachement.

DISINGAGING, subst. L'action de dégager, &c. V. to Disingage.

DISINGENUITY, subst. Mauvaise foi, peu de sincérité, dissimulation.

DISINGENUOUS, adj. Qui n'est pas ingénu, qui n'est pas sincère, dissimulé.

DISINGENUOUSLY, adv. D'une manière peu ingénue ou peu sincère, avec dissimulation.

DISINHABITED, adj. Dépeuplé, désert, désolé.

✱ **DISINHERISON**, subst. Exhérédation.

To DISINHERIT, verb. act. Dshérîter, priver de la succession; & en terme de Palais, exhéredér.

Disinherited, adj. Dshérîté, exhéredé.

DISINHERITING, f. L'action de dshérîter ou d'exhéredér, exhéredation.

To DISINTANGLE, verb. act. Démêler, dégager, débrouiller, débarrasser: il se dit dans le propre & dans le figuré.

To disintangle the hair. Démêler les cheveux.

* To disintangle one's self from a scurvy business. Se démêler, se tirer, se débarrasser d'une méchante affaire.

Disintangled, adj. Démêlé, dégagé, débrouillé, débarrassé.

DISINTANGLING, f. L'action de démêler, &c. V. to Disintangle.

✱ **DISINTER**, verb. act. Déterrer, tirer du tombeau.

DISINTERESTED or **DISINTERESTED**, adj. (void of self interest.) Désintéressé.

DISINTERESTEDNESS, subst. Désintéressement.

DISINTERESTEDLY, adv. Avec désintéressement, sans préjugé, sans passion.

To DISINTHRONE, &c. V. to Unthroner, &c.

To DISINTRICATE, &c. V. to Disintangle, &c.

To DISINVITE, verb. act. Désinviter, déprier.

Disinvited, adj. Désinvité, déprié.

DISINVITATION or **DISINVITING**, f. L'action de désinviter ou de déprier.

To DISJOIN, v. act. Déjoindre, désunir, séparer, détacher.

Disjoined, adj. Déjoint, désuni, séparé, divisé, détaché.

DISJOINING, subst. L'action de déjoindre, &c. V. to Disjoin.

To DISJOINT, verb. act. (to put out of joint.) Démettre, disloquer.

* To disjoint (to divide) an estate. Morceler, démembrer un bien.

Disjointed, adj. Démis, disloqué, &c. V. to Disjoint.

✱ **DISJUNCT**. V. Disjoined.

DISJUNCTION, subst. Disjonction, séparation, division.

DISJUNCTIVE, adj. Disjonctif.

Ex. A disjunctive particle. Une particule disjonctive.

DISJUNCTIVELY, adv. Dans un sens disjonctif.

DISK, subst. (in astronomy) the body of the Sun or Moon. Le disque ou le corps apparent du Soleil ou de la Lune.

DISKINDNESS, f. Mauvais office, mauvais tour, préjudice.

To do one a diskindness. Rendre un mauvais office à quelqu'un.

DISLIKE, subst. Dégoût, répugnance, aversion.

To DISLIKE, verb. act. (or disallow.) Désapprouver, ne pas approuver, ne pas

agréer, avoir de l'aversion ou du dégoût pour quelque chose, blâmer.

✱ The chiefest thing i dislike in him. La principale chose qui me déplaît en lui.

Disliked, adj. Désapprouvé, &c.

✱ His proceeding is very much disliked. On blâme fort son procédé.

✱ **DISLIKENESS**, subst. Différence, dissemblance.

✱ **DISLIKER**, subst. Censeur, qui désapprouve.

DISLIKING, subst. L'action de désapprouver, dégoût. V. to Dislike.

D. DISLIMBED, adj. A qui on a arraché les membres.

To DISLOCATE, verb. act. (or put out of joint.) Disloquer, démettre.

Dislocated, adj. Disloqué, démis.

DISLOCATION, subst. Dislocation.

To DISLODGE, verb. act. Faire déloger, chasser, mettre dehors.

To dislodge one, (to turn him out of his lodging.) Faire déloger quelqu'un, le mettre dehors.

✱ To dislodge a stag. Lancer un cerf.

✱ To dislodge a camp. Décamper.

✱ To Dislodge, verb. neut. Déloger.

Dislodged, adj. Qu'on fait déloger, chassé, &c. V. to Dislodge.

DISLODGING, subst. L'action de faire déloger. V. to Dislodge.

DISLOYAL, adj. Déloyal, infidèle, perfide, traître.

A subject disloyal to his Prince, a wife to her husband. Un sujet déloyal à son Prince, une femme infidèle à son mari.

DISLOYALLY, adv. Infidèlement, perfidement, avec perfidie, en traître.

DISLOYALTY, subst. Déloyauté, perfidie, infidélité, trahison.

DISMAL, adj. (terrible, hideous.) Terrible, affreux, horrible, hideux, sinistre, funeste.

A dismal sight. Un spectacle affreux ou hideux.

† **DISMAL**, (a vulgar name for an undertaker's or upholder's man, employed in burials.) Un corbeau.

DISMALLY, adv. Terriblement, affreusement, horriblement, hideusement.

✱ **DISMALNESS**, subst. Horreur.

To DISMANTLE a city, verb. act. to pull down its walls. Démanteler une ville, abattre les murailles d'une ville.

Dismantled, adj. Démantelé.

DISMANTLING, f. L'action de démanteler.

✱ To DISMASCK, verb. act. Démasquer.

DISMAY, subst. (affright, fear.) Étonnement, crainte, épouvante.

To DISMAY, verb. act. Épouvanter, étonner, intimider, surprendre, déconcerter.

Dismayed, adj. Épouvané, étonné, intimidé, surpris, tout éperdu, déconcerté.

They fled all dismay'd. Ils prirent la fuite tout éperdus.

✱ **DISMAYEDNESS**, subst. Abattement, frayeur.

✱ **DISME**, subst. Dîme.

To DISMEMBER, verb. act. (or pull in pieces.) Démembrer, déchirer, mettre en pièces: il se dit dans le propre & dans le figuré.

* Dismembered, adj. Démembré, &c.

DISMEMBERING, f. L'action de démembler, &c.

To DISMISS, verb. act. (or send away.) Renvoyer, congédier, donner congé.

'Tis time to dismiss him. *Il est temps de le renvoyer.*

To dismiss one from his employ. *Congédier quelqu'un, lui donner son congé.*

✧ To dismiss, (or put away one's wife.) *Répudier sa femme, faire divorce avec elle.*

✧ To dismiss a cause in Chancery. *Mettre les parties hors de Cour & de procès.*

* To dismiss a thing without any reflections upon it. *Passer par-dessus une chose, n'y faire aucune réflexion.*

Dismissed, adj. *Renvoyé, congédié, &c. V. to Dismiss.*

✧ He was dismissed the Court. *On l'a chassé de la Cour, il a été banni de la Cour.*

DISMISSING, subst. *L'action de renvoyer, de congédier, de répudier, &c. V. to Dismiss.*

DISMISSION, subst. *Renvoi, congé.*

DISMIST, V. *Dismissed.*

To DISMOUNT, verb. act. (or to unhorse another.) *Démonter, désarçonner.*

✧ To dismount a canon, (to make it unfit for service.) *Démonter un canon, le rendre incapable de service.*

* To dismount one's prejudices. *Oter à quelqu'un ses préjugés, faire en sorte qu'il se débasse de ses préjugés.*

✧ To Dismount, verb. neut. (or alight.) *Descendre de cheval, mettre pied à terre.*

Dismounted, adj. *Démonté.*

DISMOUNTING, s. *L'action de démonter. V. to Dismount.*

To DISNATURALIZE, v. act. (to deprive of the right of naturalization.) *Oter ou faire perdre le droit de naturalité.*

DISOBEDIENCE, subst. *Désobéissance.*

DISOBEDIENT, adj. (or undutiful.) *Désobéissant, revêche, réfractaire.*

A disobedient child. *Un enfant désobéissant ou revêche.*

DISOBEDIENTLY, adv. Ex. To carry one's self disobediently or undutifully. *Être désobéissant, ne pas obéir.*

To DISOBEY, verb. act. *Désobéir, être rebelle, contrevenir.*

To disobey one's father. *Désobéir à son père.*

Disobeyed, adj. *Désobéi.*

I won't be disobeyed. *Je ne veux pas qu'on me désobéisse.*

DISOBEYING, subst. *L'action de désobéir, désobéissance.*

DISOBLIGATION, s. *Déplaisir, action désobligeante, mauvais office.*

To DISOBLIGE, verb. act. *Désobliger, rendre un mauvais office, desservir.*

Disobliged, adj. *Désobligé, desservi.*

DISOBLIGING, adj. *Désobligeant, incivil.*

Disobliging ways. *Des manières désobligeantes.*

DISOBLIGINGLY, adv. *D'une manière désobligeante.*

DISORDER, s. (confusion.) *Désordre, confusion, trouble, dérèglement, renversement, dérangement.*

I see here nothing but disorder and confusion of things. *Je ne vois ici que désordre & que confusion.*

* Disorder, (trouble, or wandering of the mind.) *Désordre, trouble, embarras, égarement d'esprit.*

* She laid her hand upon her eyes, to hide her disorder from her lover. *Elle porte la main sur les yeux, pour cacher son désordre à ceux de son amant.*

✧ Disorder of drink, (a disorder con-

tracted by over-much drinking.) *Cra-pule, ivresse.*

To DISORDER, verb. act. (to put out of order, to confound.) *Dérégler, détraquer, déranger, mettre en désordre, causer du désordre, confondre, apporter de la confusion, troubler.*

To disorder a watch. *Détraquer une montre, la dérégler.*

That disorders the stomach. *Cela détraque, incommodé, dévoie ou déregle l'estomac.*

* He disorders the whole society. *Il trouble toute la société.*

✧ It disorders the blood. *Cela altere le sang.*

To disorder, (to confound or discompose.) *Déranger, déconcerter, jeter dans le désordre ou dans l'embarras.*

✧ To disorder, (or vex.) *Fâcher, inquiéter, incommoder.*

✧ To disorder one's self with drinking. *Se rendre malade à force de boire.*

Disordered, adj. *Désordonné, dérégé, confus, en désordre, en confusion, &c. V. to Disorder.*

DISORDERING, subst. *L'action de confondre, &c. V. to Disorder.*

DISORDERLY, adj. *Dérégé, confus, dérangé, où tout est en désordre & en confusion, où il n'y a point d'ordre, en parlant des choses; qui n'affecte point l'ordre, qui se plaît dans la confusion, irrégulier, dérégé, désordonné, en parlant des personnes ou de l'esprit.*

A disorderly house. *Une maison où il n'y a point d'ordre, qui n'est pas bien réglée.*

A disorderly man. *Un homme dérégé ou qui n'affecte point l'ordre, qui se plaît dans la confusion.*

A disorderly man, a man that lives a disorderly life. *Un homme dérégé dans sa manière de vivre, qui vit désordonnément, qui mène une vie désordonnée.*

✧ I found her in a very disorderly posture. *Je l'ai trouvée dans un grand désordre.*

✧ Disorderly doings. *Des désordres, des dérèglements.*

DISORDERLY, adv. *Confusément, sans garder aucun ordre, en désordre, irrégulièrement.*

DISORDINATE, adj. *Désordonné, dérégé, démesuré, excessif.*

DISORDINATELY, adv. *Désordonnément, excessivement.*

✧ DISORIENTATED, adj. *Désorienté.*

To DISOWN, verb. act. (to deny.) *Nier, désavouer.*

I do not disown my doing of it. *Je ne nie point que je ne l'aie fait.*

To disown one for one's son. *Désavouer quelqu'un pour son fils, déclarer qu'on ne le reconnoît point pour tel.*

Disowned, adj. *Nié, désavoué.*

DISOWNING, subst. *L'action de nier, l'action de désavouer, désaveu.*

To DISPARAGE, verb. act. (to slight, or speak ill of.) *Dépriser, mépriser, parler mal de, parler avec mépris, ravalier, décrier, avilir.*

To disparage one's commodities. *Dépriser, décrier les marchandises de quelqu'un.*

To disparage one. *Parler mal de quelqu'un, en parler avec mépris.*

Disparaged, adj. *Méprisé, décrié, &c.*

DISPARAGEMENT, s. *Mépris, déshonneur, honte, tort, avilissement.*

✧ 'Tis no disparagement for you to do it. *Il n'est point au-dessous de vous de le faire, vous ne vous ravalerez point si vous le faites.*

✧ A disparagement in marriage. *Inégalité de condition dans le mariage, mariage qui n'est pas sortable.*

DISPARAGER, subst. *Celui ou celle qui méprise, &c. V. to Disparage.*

DISPARAGING, subst. *L'action de mépriser, &c. V. to Disparage.*

DISPARITY, subst. (or inequality.) *Disparité, disproportion, irrégularité, différence.*

To DISPARK, verb. act. *Rompre, ôter les palissades, &c. qui environnoient un parc.*

DISPARPLED, adj. (in heraldry.) *Éployé, terme de blason.*

To DISPART, v. act. a piece of ordnance, (to take, or settle the dimension of its bore.) *Calibrer une pièce d'artillerie.*

✧ To Dispart. *Diviser, partager.*

DISPASSIONATE, adj. *Posé, exempt de passion ou de colere, qui n'est pas emporté.*

✧ Dispassionate simplicity. *Une simplicité indolente.*

DISPATCH, subst. (or quick dispatch.) *Expédition.*

He is a man of quick dispatch. *C'est un homme d'expédition; * † c'est un grand abatteur de bois.*

✧ To make a quick dispatch. *Dépêcher, expédier.*

✧ Dispatches, (or letters.) *Dépêches, lettres.*

To DISPATCH, verb. act. (a business.) *Dépêcher, expédier une affaire.*

✧ To dispatch, (to send) a courier. *Dépêcher ou envoyer un courrier.*

* † To dispatch, (to kill a man, or to dispatch him out of the way.) *Tuer quelqu'un, le faire mourir, * † l'expédier.*

To dispatch, v. neut. (to make haste.) *Se dépêcher, se hâter, faire vite.*

Dispatched, adj. *Dépêché, &c. V. to Dispatch.*

DISPATCHER, subst. *Celui ou celle qui dépêche, &c. V. to Dispatch.*

A dispatcher of business. *Un homme d'expédition, un homme expéditif.*

DISPATCHING, subst. *L'action de dépêcher, &c. V. to Dispatch; expédition.*

DISPAUPERED, adj. (a law word for deprived of the privilege of suing in forma pauperis.) *Privé du privilège qu'ont les pauvres de plaider gratis.*

✧ To DISPEL, verb. act. *Chasser, dissiper.*

✧ To DISPEND, &c. V. to Spend, &c.

DISPENSABLE, adj. (that may be dispensed with.) *Dont on peut dispenser.*

DISPENSATION, subst. (or exemption.) *Dispense, exemption.*

✧ The dispensation of the Law. *La dispensation ou l'économie de la Loi.*

✧ DISPENSATOR, subst. *Dispensateur, distributeur.*

DISPENSATORY, subst. (a book that teaches how to make all physical compositions.) *Pharmacopée, livre qui enseigne la composition des remèdes.*

To DISPENSE with, verb. act. *Dispenser, exempter, excuser.*

Pray, dispense me with it. *Je vous prie de m'en dispenser.*

✧ He shall dispense with me for not believing what he says. *Il me permettra de ne rien croire de ce qu'il dit.*

✧ To dispense, (to distribute.) *Dispenser, administrer, distribuer, donner.*

Dispensed with, *adj.* Dispensé, exempté, excusé.
 * The law of nature may be dispensed with, in the business of religion. On peut passer par-dessus les lois de la nature, lorsqu'il s'agit de la religion.
 * Dispensed, (*distributed.*) Dispensé, distribué, donné.
 † DISPENSE, *subst.* V. Dispensation.
 DISPENSER, *just.* Dispensateur, dispensatrice, celui ou celle qui dispense, qui distribue, &c.
 ‡ DISPENSES, *subst.* (*or expences.*) Dépense, dépens, frais.
 DISPENSING, *subst.* L'action de dispenser, &c. V. Dispense.
 Dispensing, *adj.* Ex. Dispensing power. Le pouvoir de dispenser.
 To DISPEOPLE, *verb. act.* Dépeupler, désoler.
 Dispeopled, *adj.* Dépeuplé, désolé.
 † DISPEOPLER, *subst.* Qui dépeuple.
 To DISPERSE, *verb. act.* (*to spread.*) Disperser, répandre, dissiper, semer çà & là.
 * To disperse a rumour. Semer, répandre, faire courir un bruit.
 To disperse, *verb. neut.* Se disperser, se répandre.
 Dispersed, *adj.* Dispersé, répandu, dissipé, semé de tous côtés.
 DISPERSEDLY, *adv.* Çà & là, séparément, en divers endroits.
 DISPERSER, *subst.* Celui ou celle qui disperse ou qui répand.
 A disperser, (*or spreader*) of false news. Un semeur de faux bruits.
 DISPERSINC, *subst.* Dispersion, l'action de disperser ou de répandre, &c. V. to Disperse.
 DISPERSION, *subst.* Dispersion.
 The dispersion of the Jews. La dispersion des Juifs.
 To DISPIRIT, *verb. act.* (*to discourage.*) Décourager, abattre.
 Dispirited, *adj.* Découragé, abattu.
 * Dispirited blood. Sang qui manque d'esprits.
 To DISPLACE, *verb. act.* (*or put out of one's or its place.*) Déplacer, ôter de sa place, déranger.
 * To displace, (*or turn out of an office.*) Ôter à quelqu'un sa place ou son emploi, l'en débarrasser, l'en démettre.
 Displaced, *adj.* Déplacé, ôté de sa place, dérangé, &c.
 † DISPLACENCY, *subst.* Impolitesse, dégoût, chose qui déplaît.
 DISPLACING, *f.* Déplacement, l'action de déplacer, &c. V. to Displace.
 To DISPLANT, *v. act.* (*or to pluck up.*) Arracher.
 † † DISPLANTATION, *f.* Extirpation.
 DISPLAY, *subst.* (*or explication.*) Explication, exposition.
 A display of heraldry. Explication du blason ou de l'art de blasonner.
 To DISPLAY, *verb. act.* (*or spread wide.*) Déployer, élargir, étendre, déplier, détenir, développer.
 To display one's colours. Déployer son drapeau.
 * To display, (*or declare.*) Expliquer, exposer, découvrir, développer, déclarer, démentir.
 * To display an intrigue. Découvrir, développer, démentir une intrigue.
 * To display, (*or make a shew of*) one's wit. Étaler son esprit, en faire parade.

Displayed, *adj.* Déployé, étendu, &c. expliqué, déclaré, découvert, &c.
 DISPLAYING, *f.* L'action de déployer, d'étendre, &c. V. to Display.
 DISPLEASANT, &c. V. Unpleasant, &c.
 To DISPLEASE, *verb. act.* (*or to discontent.*) Déplaître, ne plaire pas, fâcher.
 To displease one. Déplaître à quelqu'un.
 To displease God and the world. Déplaître à Dieu & au monde.
 Displeased, *adj.* (*discontented.*) Fâché, qui n'est pas content, mécontent.
 * Displeased, (*or angry.*) Fâché, en colère.
 I am displeased with him. Je suis fâché contre lui.
 * To be displeased with one's self. Se déplaire.
 * I am utterly displeased with his carriage. Sa conduite me déplaît tout-à-fait.
 † DISPLEASINGNESS, *subst.* Qualité déplaisante.
 DISPLEASURE, *subst.* (*or discontent.*) Déplaisir, chagrin, mécontentement.
 To do a displeasure to one. Faire un déplaisir à quelqu'un.
 I promise you, that you shall receive no displeasure thereby. Je vous promets que vous n'en recevrez aucun mécontentement.
 * To incur the King's displeasure (*or indignation.*) Encourir la disgrâce ou l'indignation du Roi.
 † To DISPLODE, *verb. act.* Pousser, disperser avec grand bruit.
 DISPORT, *subst.* (*or pastime.*) Passe-temps, divertissement, récréation, jeu.
 † To DISPORT, *verb. neut.* to disport one's self, *verb. réc.* Se divertir ou passer le temps.
 DISPOSAL or dispose, *subst.* Disposition, pouvoir, maniement.
 I left it at his disposal or dispose. Je l'ai laissé à sa disposition.
 * I am not at your disposal. Vous n'avez rien à me commander, je ne dépend pas de vous.
 To DISPOSE, *verb. act.* (*or prepare.*) Disposer, préparer.
 * To dispose, (*or set in order.*) Disposer, ranger, arranger, poster, ordonner, mettre par ordre.
 To DISPOSE of, *verb. neut.* (*to do what one pleases with.*) Disposer de, faire ce qu'on veut de.
 To dispose of one's estate by will. Disposer de son bien par testament.
 Pr. Man purposes, and God disposes. L'homme propose, & Dieu dispose.
 I know not how to dispose of it. Je ne sais comment en disposer, je ne sais qu'en faire, je ne sais à quoi l'employer.
 To dispose of another man's money. Se servir de l'argent d'autrui, en disposer.
 To dispose of a thing, (*or to give it away.*) Disposer d'une chose, donner une chose, en faire présent à quelqu'un.
 * To dispose of a daughter in marriage. Donner sa fille en mariage, la marier.
 * How will you dispose of your self? Qu'avez-vous envie de faire? Que ferez-vous de votre personne?
 * To dispose of one's time. Employer son temps.
 * To dispose of a house, or to let it. Louer une maison.
 * To dispose of one's son to a school or a trade. Mettre son fils à l'école ou en apprentissage.

* To dispose of one or to send him away. Se défaire de quelqu'un, lui donner son congé.
 * I am yours to dispose of. Je suis tout à vous.
 Disposed, *adj.* Disposé, qui est d'humeur, en train, ou dans la disposition de, ou prêt à faire quelque chose.
 Disposed to be merry. D'humeur à rire, ou à se divertir.
 Disposed to laugh. En train de rire.
 Disposed to cry or to vomit. D'humeur à pleurer, dans la disposition de vomir.
 Piously disposed. Qui a des inclinations pieuses, qui est porté à la piété.
 * Well or ill disposed in health. Qui est en bonne ou en mauvaise santé.
 * Against you are disposed. A vous, en attendant que vous soyez d'humeur à boire.
 Disposed, *adj.* part. (*or prepared.*) Disposé, préparé.
 * Disposed or set in order. Disposé, rangé, arrangé, posté, mis en ordre.
 * Disposed OF. Dont on a disposé, dont on s'est servi, que l'on a employé, donné, vendu, loué, &c. V. to Dispose.
 † DISPOSE, *subst.* V. Disposal.
 DISPOSER, *subst.* Celui ou celle qui dispose, &c. dispensateur, arbitre.
 God is the wise disposer of all things. Dieu dispose sagement de toutes choses.
 DISPOSING, *f.* L'action de disposer, &c. V. to Dispose.
 DISPOSITION, *f.* (*or order.*) Disposition, arrangement, ordre.
 Having made these dispositions, the directors turned their thoughts towards a dividend. Après avoir fait ces arrangements, les directeurs ont songé à un dividende.
 * Disposition or inclination. Inclination, penchant.
 * Disposition of body. Disposition, état de la santé.
 * Disposition of mind. Disposition, talent.
 The greatness of his disposition gains him abundance of friends. La douceur de son tempérament lui attire beaucoup d'amis.
 † DISPOSITIVE, *subst.* Dispositif.
 To DISPOSSESS, *v. act.* Dessaisir, déposséder.
 * To dispossess of an error. Détromper, faire revenir d'une erreur, désabuser.
 Dispossessed, *adj.* Dessaisi, dépossédé, V. to Dispossess.
 DISPOSSESSING, *f.* L'action de dessaisir, de déposséder, &c. V. to Dispossess.
 DISPOSURE, *subst.* or disposal, (*from to dispose.*) Disposition, pouvoir, conduite, maniement, administration.
 DISPRAISE, *subst.* Blâme, reproche.
 * I have seen as fine faces, no dispraise to yours. J'ai vu d'aussi beaux visages, sans faire tort au vôtre.
 To DISPRAISE, *verb. act.* or discommend. Blâmer, condamner, trouver à redire, critiquer.
 Dispraised, *adj.* Blâmé, condamné, critiqué.
 DISPRAISER, *subst.* Critique, censeur.
 DISPRAISING, *subst.* L'action de blâmer, de condamner, &c.
 † To DISPREAD, *verb. act.* Disperser.
 DISPROFIT, *f.* or loss. Perte, dommage, préjudice, désavantage.
 To DISPROFIT, *verb. act.* Nuire, préjudicier, porter dommage.
 DISPROOF, *subst.* Réfutation.

DISPROPORTION, *subst.* or inequality. *Disproportion, inégalité, disparité.*
DISPROPORTIONABLE or **DISPROPORTIONATE**, *adj.* *Disproportionné, inégal.*
DISPROPORTIONABLY, *adv.* *Inégalement.*
DISPROPORTIONATE, *adj.* *Disproportionné.*
DISPROPORTIONED, *adj.* *Disproportionné.*
TO DISPROVE, *v. act.* or prove contrary to. *Réfuter, prouver le contraire.*
 To disprove an argument. *Réfuter un argument.*
 Disproved, *adj.* *Réfuté.*
DISPROVER, *f.* *Celui qui réfute ou qui blâme.*
DISPROVING, *subst.* *L'action de réfuter, réfutation.*
DISPUTABLE, *adj.* (that may be disputed.) *Disputable, de quoi l'on peut disputer, problématique.*
DISPUTANT, *subst.* *Disputeur, celui qui dispute.*
DISPUTATION, *subst.* *Dispute, these, combat d'esprit entre des Savans.*
 To hold a disputation in Divinity. *Soutenir une dispute, soutenir une these en Théologie, disputer en Théologie.*
DISPUTATIOUS or **DISPUTATIVE**, *adj.* *troublefome, quarrelsome, contending. Disputeur, qui aime à disputer, à vétilier.*
DISPUTE, *f.* or debate. *Dispute, débat, querelle, contestation.*
 Beyond all dispute. *Sans doute, sans contredit.*
TO DISPUTE, *v. neut.* (to quarrel.) *Disputer, être en débat ou en contestation.*
 To dispute, to agitate or maintain a question. *Disputer, débattre, agiter des questions, défendre une opinion.*
 To dispute, *v. act.* to contend for. *Disputer, contester.*
DISPUTER, *f.* *Disputeur.*
DISPUTING, *subst.* *L'action de disputer, &c. V. to Dispute.*
DISQUALIFICATION, *subst.* *Incapacité, qualité qui rend incapable.*
TO DISQUALIFY, *verb. act.* to render unqualified or incapable. *Rendre inhabile, ou incapable, dégrader.*
 By the consent of some political civilians, there are physical as well as moral incapacities, which disqualify a Prince from the Government of certain States: and in those cases, even in hereditary monarchies, the people resume, (or are restored to) their right of chusing a King; of which we find several instances; not only in England, but also in France, Spain, and Portugal. *De l'aveu de quelques Jurisconsultes politiques, il y a des incapacités physiques & morales qui rendent un Prince inhabile au Gouvernement de certains Etats; & en ces cas-là, dans les monarchies héréditaires mêmes, les peuples rentrent dans leurs droits de se choisir un Roi; de quoi on voit plusieurs exemples, non-seulement en Angleterre, mais aussi en France, en Espagne & en Portugal.*
 Disqualified, *adj.* *Rendu incapable ou inhabile, dégradé.*
DISQUALIFYING, *f.* *L'action de rendre incapable, dégradation.*
DISQUIET, *f.* (trouble or inquietness.) *Inquiétude, chagrin, trouble, peine, tourment, tristesse.*

TO DISQUIET, *v. act.* or to trouble. *Inquiéter, donner de l'inquiétude, chagriner, tourmenter, troubler.*
 Disquieted, *adj.* *Inquiété, chagriné, tourmenté, inquiet, chagrin, fâché, troublé.*
DISQUIETER, *f.* *Celui ou celle qui inquiete, &c. V. to Disquiet; perturbateur.*
DISQUIETLY, *adv.* *Sans repos.*
DISQUIETNESS or **DISQUIETUDE**, *f.* *Inquiétude, trouble.*
DISQUISITION, *subst.* or strict inquiry. *Disquisition, recherche exacte, enquête ou perquisition, en terme de Palais.*
TO DISRANK, (to put out of order.) *Déranger, ôter de sa place.*
 Disranked, *adj.* *Dérangé.*
TO DISREGARD, *v. act.* (to slight.) *Négliger, mépriser, ne faire aucun cas, n'avoir point d'égard pour.*
 Disregarded, *adj.* *Méprisé, négligé, &c.*
DISREGARDING, *subst.* *L'action de négliger, &c. V. to disregard.*
TO DISRELISH, *v. act.* *Désapprouver, ne trouver pas à son goût, n'aimer pas.*
 I disrelish that. *Je désapprouve cela, je ne le trouve point à mon goût, cela ne me plaît ou ne me revient point.*
 Disrelished, *adj.* *Désapprouvé, qu'on ne trouve pas à son goût.*
DISRELISHING, *subst.* *L'action de désapprouver, &c. V. to disrelish.*
DISREPUTABLE, *adj.* *Qui fait tort à la réputation, honteux.*
DISREPUTATION or **DISREPUTE**, *f.* (reproach, shame.) *Honte, reproche, mauvaise réputation, mauvaise odeur.*
 To bring one's self into disrepute. *Se mettre en mauvaise odeur.*
 To bring a disrepute upon a thing. *Décréditer quelque chose.*
DISRESPECT, *subst.* *Incivilité, dédain, mépris.*
TO DISRESPECT, *verb. act.* *Mépriser, traiter incivilement.*
DISRESPECTFUL, *adj.* *Méprisant, peu respectueux, incivil, peu soumis, insolent.*
 A disrespectful answer. *Une réponse méprisante, qui manque de respect.*
TO DISROBE, *v. act.* *Oter la robe.*
 To disrobe one's self or to disrobe, *verb. neut.* *Se déshabiller, quitter la robe.*
 Disrobed, *adj.* *Sans robe.*
 * Disrobed, (naked.) *Nu.*
DISRUPTION, *f.* *Fente, crevasse.*
TO DISSALT, *v. act.* (to make a thing salted, fresh.) *Dessaler, ôter le sel.*
 Dissalted, *adj.* *Dessalé.*
DISSATISFACTION, *f.* or discontent. *Mécontentement, déplaisir, chagrin, dégoût.*
DISSATISFACTORY, *adj.* *Déplaisant, fâcheux, chagrinant.*
TO DISSATISFY, *verb. act.* *Mécontenter, déplaire, fâcher.*
 Dissatisfied or dissatisfy'd, *adj.* *Mal-satisfait, mécontent.*
TO DISSECT, *v. act.* to cut. *Dissequer, anatomiser, faire la dissection ou l'anatomie d'un corps.*
 Dissected, *adj.* *Dissequé.*
DISSECTING, *f.* *L'action de dissequer, dissection, &c.*
DISSECTION, *f.* *Dissection, anatomie.*
DISSECTOR, *subst.* *Dissecteur, celui qui disseque.*
TO DISSEIZE, *v. act.* *Déposséder, priver.*
 Disseized, *adj.* *Dépossédé, privé.*
D. DISSEIZER, *f.* (he that is put out of his land,) *Celui qui est dépossédé.*

DISSEIZING, *f.* an unlawful dispossessing. *Dessaisissement, usurpation des biens d'une personne.*
DISSEIZOR, *f.* (he or she that puts another out of his land.) *Celui ou celle qui dépossède un autre, un usurpateur, une usurpatrice.*
TO DISSEMBLE, *verb. act.* or neut. (to feign or pretend.) *Diffimuler, feindre.*
 To dissemble, (or to conceal.) *Diffimuler, cacher, couvrir, pallier.*
 To dissemble fin, was never the way to have it pardoned. *Celui qui cache ou qui pallie son péché, n'est pas en état d'en obtenir le pardon.*
DISSEMBLER, *f.* (a dissembling man or woman.) *Un dissimulé, une dissimulée, * un comédien, une comédienne, celui ou celle qui use de dissimulation.*
 He is a great dissembler. *C'est un grand dissimulé, c'est un vrai fourbe, c'est un homme à deux visages, c'est un grand comédien.*
DISSEMBLING, *f.* *Dissimulation, feinte, déguisement, l'action de dissimuler, &c. V. to Dissemble.*
 I hate dissembling. *Je hais la dissimulation.*
 Dissembling, *adj.* *Qui dissimule, dissimulé.*
 A dissembling woman. *Une dissimulée.*
DISSEMBLINGLY, *adv.* *En dissimulant, en faisant semblant de quelque chose.*
TO DISSEMINATE, *verb. act.* (or spread about.) *Semer, répandre.*
 To disseminate errors. *Semer des erreurs.*
 Disseminated, *adj.* *Semé, répandu.*
DISSEMINATION, *f.* *L'action de semer, de répandre.*
DISSENSION, *f.* (or discord.) *Dissension, division, querelle.*
 To sow dissensions amongst friends. *Mettre la dissension entre des amis, les mettre mal ensemble.*
DISSENT, *subst.* (or contrariety of opinion.) *Contrariété d'opinion, opposition de sentimens.*
TO DISSENT, *v. neut.* (or disagree in opinion.) *Être d'un sentiment contraire, ne s'accorder pas, avoir un sentiment opposé, être divisé.*
DISSENTANEOUS, *adj.* (or contrary.) *Contraire, opposé, différent, dissimulable.*
DISSENTER, *f.* *Qui est d'un sentiment contraire.*
 R. On appelle ordinairement dissenters les Presbytériens, & autres nonconformistes, qui refusent de se ranger sous la discipline de l'Eglise Anglicane.
DISSERTATION, *f.* (or discourse upon a subject.) *Dissertation, une dispute, un traité.*
TO DISSERVE one, *v. act.* (or do him a prejudice.) *Desservir quelqu'un, lui rendre un mauvais office, lui porter préjudice, lui nuire, lui préjudicier.*
 Disserved, *adj.* *Desservi, &c. V. to Disserve.*
DISSERVICE, *f.* *Tort, préjudice, mauvais office.*
 That does great disservice to me. *Cela me fait grand tort.*
DISSERVICEABLE, *adj.* *Qui fait tort, nuisible, préjudiciable.*
DISSERVICEABLENESS, *v.* *Disservice.*
TO DISSETTLE, *verb. act.* (or disorder.) *Mettre en désordre, dérégler, déranger.*
 Dissettled, *adj.* *En désordre, en confusion, dérégulé, dérangé.*

To DISSEVER, *v. act.* (or part.) Séparer, diviser, désunir, détacher.

Dissevered, *adj.* Séparé, divisé, désuni, détaché.

Two provinces dissevered by a river. Deux provinces qui sont séparées par une rivière.

✦ DISSILITION, *f.* L'action d'éclater, de se fendre en deux.

DISSIMILAR, *adj.* (of a different kind or nature.) Dissimilaire, qui n'est pas de même nature ou de même espèce.

DISSIMILITUDE, *subst.* (or unlikeness.) Différence, diversité, ce qui rend des choses dissemblables.

DISSIMULATION, *f.* (or (dissembling.) Dissimulation, déguisement, feinte.

To use dissimulation. User de dissimulation.

DISSIPABLE, *adj.* Qui peut être dissipé.

To DISSIPATE, *verb. act.* (or scatter.) Dissiper, chasser, disperser, répandre, éloigner, écarter, dans le propre & dans le figuré.

This will dissipate, (or remove) your fear. Ceci dissipera votre crainte.

To dissipate the humours. Dissiper, faire résoudre les humeurs.

Dissipated, *adj.* Dissipé, chassé, répandu, dispersé, éloigné, écarté, semé.

DISSIPATING, *f.* L'action de dissiper, &c.

DISSIPATION, *subst.* Dissipation, dégât, consommation.

✦ To DISSOCIATE, *verb. act.* Séparer, désunir.

✦ DISSOLVABLE, *adj.* Qui peut se dissoudre.

DISSOLUBLE, *adj.* (apt to be dissolved.) Qui se peut dissoudre.

To DISSOLVE, *v. act.* (to penetrate a solid body, and divide its parts.) Dissoudre, séparer, détacher, délier, désunir les parties d'un corps solide.

Fire dissolves all bodies. Le feu dissout tous les corps.

✦ To dissolve, (or melt) a metal. Dissoudre, fondre ou liquéfier un métal.

✦ To dissolve, (or dissipate) a swelling. Résoudre, amollir ou dissiper une tumeur.

* To dissolve, (or to break off.) Dissoudre, casser, rompre, séparer, défaire, dans le figuré.

To dissolve the Parliament. Casser ou dissoudre le Parlement.

To dissolve a spell. Rompre un charme.

To DISSOLVE, *v. neut.* (or to melt.) Se dissoudre, se fondre.

A metal that dissolves. Métal qui se dissout.

✦ A swelling that dissolves. Tumeur qui se résout.

* To dissolve in pleasures. S'abandonner aux voluptés, vivre dans la dissolution.

Dissolved, *adj.* Dissous, fondu, &c. cassé, rompu, &c. *V.* to Dissolve.

The dissolved snow does drench and soak the ground. La neige fondue abreuve & détrempé la terre.

A thing that cannot be dissolved. Une chose indissoluble, qu'on ne peut dissoudre.

✦ To be dissolved in luxury. S'abandonner au luxe ou à la débauche, être dissolu, débauché, déréglé.

DISSOLVENT or DISSOLVER, *f.* Un dissolvant, tout ce qui dissout.

DISSOLVING, *f.* L'action de dissoudre, &c. *V.* to Dissolve.

Dissolving, *adj.* Résolutif, qui peut résoudre ou dissoudre.

DISSOLUTE, *adj.* (or lewd.) Dissolu, deshonnête, impudique, débauché, libertin, déréglé, abandonné.

A dissolute life. Une vie dissolue.

DISSOLUTELY, *adv.* (or lewdly.) Dissolument, d'une manière dissolue & licencieuse, en débauché.

DISSOLUTENESS, *f.* (lewdness.) Dissolution, dérèglement, débauche.

DISSOLUTION, *subst.* (or separation of parts.) Dissolution, séparation, division.

* Dissolution, (or breaking off.) Dissolution, rupture, cassation, abolition.

A dissolution of marriage. Dissolution de mariage.

The dissolution of the Parliament. La cassation du Parlement.

The dissolution of Abbies. L'abolition des Abbayes qui se fit sous le règne de Henri VIII.

✦ Dissolution, (lewdness.) Dissolution, dérèglement de mœurs, luxure, débauche.

DISSONANCE, *f.* (or disagreement in sound.) Dissonance, faux accord, manque d'harmonie.

✦ Dissonance, (or contrariety.) Contrariété, différence.

DISSONANT, *adj.* (or jarring.) Dissonant, discordant, qui détonne.

* Dissonant, (contrary.) Contraire, opposé, différent, dissemblable.

My opinion is dissonant from yours. Mon opinion est contraire à la vôtre.

To DISSUADE or Dehort, *v. act.* Dissuader, détourner de quelque dessein, déconseiller.

Dissuaded, *adj.* Dissuadé, détourné, déconseillé.

DISSUADER, *subst.* Celui ou celle qui dissuade, qui détourne, &c.

DISSUADING, *f.* Dissuasion, l'action de dissuader ou de détourner.

DISSUASION or dissuasion, *f.* Dissuasion.

DISSUASIVE or dissuasive, *adj.* Propre à dissuader.

A dissuasive, *subst.* Une raison propre à dissuader.

DISSYLLABLE, *f.* (a word of two syllables.) Un mot dissyllabe ou composé de deux syllabes.

DISTAFF, *f.* (a sort of a stick to spin withal.) Quenouille à filer.

A distaff-full. Quenouille garnie.

To spin from a distaff. Filer avec une quenouille.

The kingdom of France nevet falls to the distaff, (or to woman.) * Le Royaume de France ne tombe point en quenouille; c'est-à-dire, qu'en France les femmes ne succèdent point à la Couronne.

To DISTAIN. *V.* to Stain, avec les mots qui en dérivent.

DISTANCE, *f.* (space between.) Distance, éloignement d'un lieu à un autre: intervalle.

✦ He was a great distance from thence. Il étoit fort loin ou fort éloigné de là.

At a distance. De loin.

* To keep one at a distance. Ne pas se rendre familier avec quelqu'un, garder son rang.

* To keep one's distance. Se tenir dans le respect, se connoître.

* As ceremony is the invention of wise men to keep fools at a distance, so good breeding is an expedient to make fools and wise men equals. Les cérémonies,

(les formalités) ont été inventées par les gens sages, pour tenir les simples dans le respect; & la civilité ou la politesse, est un expédient qui met les simples au niveau des sages.

Had king Henri VII. been a private man, he would have been termed proud; but in a wise Prince, it was but keeping of distance. Si le Roi Henri VII. avoit été un particulier, il auroit passé pour fier; mais comme Prince sage ce n'étoit que tenir son rang.

✦ Out of a distance. A perte de vue.

To DISTANCE, *v. act.* (to put a distance or space between.) Espacer.

Distanced, *adj.* Espacé.

✦ Distanced, (or out-stript) in a race. Devancé, laissé derrière dans une course.

DISTANCING, *f.* Espacement.

DISTANT, *adj.* Distant, loin, éloigné.

Equally distant. Dans une égale distance.

DISTASTE, *subst.* (or dislike.) Dégout, déplaisir, mécontentement, chagrin.

✦ To give distaste. Offenser, choquer, déplaire, fâcher, mécontenter.

✦ To take distaste at something. Se choquer, s'offenser de quelque chose.

To DISTASTE, *v. act.* (or give distaste.) Déplaire, n'être pas au goût de quelqu'un, fâcher, mécontenter.

✦ To distaste, (or take distaste.) Se choquer, s'offenser de quelque chose.

DISTASTEFUL, *adj.* Dégoutant, offensant, choquant, désagréable, qui déplaît, odieux.

A distasteful expression. Une expression choquante.

A distasteful news. Une nouvelle désagréable.

DISTEMPER, *f.* (or disease.) Mal, maladie, indisposition, incommodité.

✦ Distemper, (or troubles) of Estate. Les troubles, la confusion, le désordre d'un État.

✦ A distemper, (a term of painting.) Détrempe, terme de peinture.

To DISTEMPER, *v. act.* (or put out of temper.) Faire mal, rendre malade.

* To distemper, (or trouble.) Troubler, causer du désordre, apporter de la confusion, dérégler.

✦ DISTEMPERATE, *adj.* Excessif.

DISTEMPERATURE, *f.* Intempérie.

DISTEMPERED, *adj.* (or sick.) Malade, indisposé.

* Distempered, (troubled or besides himself.) Qui a l'esprit malade, qui a l'esprit troublé ou en désordre.

✦ To have a distempered stomach. Avoir un dévoiement d'estomac.

✦ Distempered, (immoderate.) Immodéré, déréglé.

To DISTEND, *v. act.* (to stretch out.) Élargir, étendre, enfler.

To distend a bladder with wind. Enfler une vessie.

Distended, *adj.* Élargi, étendu, enflé.

DISTENTION, *f.* (or stretching.) Distension.

To DISTERMINATE, *v. act.* (or separate.) Séparer, borner, terminer, être entre deux.

Disterminated, *adj.* Séparé, borné, terminé.

To DISTHRONIZE, *v. act.* Détrôner. *V.* to Unthrone, &c.

DISTICH, *f.* (two latin verses that make a complete sense.) Un distique, deux vers latins qui font un sens parfait.

To DISTIL, (or still,) *v. act.* (to extract the juice by an alembick.) *Distiller*, tirer par l'alembic le suc de quelque chose.
To DISTIL, *v. neut.* (to drop.) *Distiller*, dégoutter, couler, sortir goutte à goutte.
DISTILLABLE, *adj.* Qui se peut distiller.
DISTILLATION, *f.* Distillation.

A distillation of humours. Une fluxion qui tombe du cerveau.

DISTILLED, *adj.* Distillé.

DISTILLER, *f.* Distillateur.

DISTILLING, *f.* Distillation, l'action de distiller.

DISTINCT, *adj.* (or clear.) *Distinct*, net, clair.

A distinct pronounciation. Une prononciation distincte.

✧ Distinct from, (or different.) *Distinct*, différencé, différent.

✧ Distinct, (or separate.) *Distinct*, séparé, divisé.

DISTINCTION, *subst.* (or difference.) *Distinction*, différence, diversité.

* A man of great distinction, (or note.) Un homme d'une grande distinction.

✧ Distinction, (or separation.) *Distinction*, séparation.

✧ Distinction by points. *Ponctuation*.

DISTINCTIVE, *adject.* (distinguishing.) *Distinctif*, qui distingue, de distinction.

A distinctive character. Un caractère distinctif.

A distinctive mark. Une marque de distinction.

DISTINCTIVELY, *adv.* Par distinction.

DISTINCTLY, *adv.* (or clearly.) *Distinctement*, nettement, clairement.

✧ Distinctly, (or by itself.) *Séparément*, à part.

DISTINCTNESS, *f.* Ex. The distinctness of pronounciation. *Prononciation distincte*.

To DISTINGUISH, *verb. act.* (or to discern.) *Distinguer*, discerner, démêler, faire la distinction d'une chose avec une autre.

To distinguish one thing from another. *Distinguer* une chose d'une autre, y mettre de la différence.

DISTINGUISHABLE, *adj.* Que l'on peut discerner ou distinguer.

DISTINGUISHABLENESS, *f.* Différence, distinction.

DISTINGUISHED, *adj.* Distingué, discerné, démêlé.

✧ DISTINGUISHER, *f.* Qui distingue, qui discerne.

✧ DISTINGUISINGLY, *adv.* Avec distinction, d'une manière distinguée.

D. DISTORQUEMENT. *V.* Distorsion.

To DISTORT, *verb. act.* (to wrest, or pull awry.) *Tordre*, tourner, par exemple la bouche, les yeux, faire des grimaces.

Distorted, *adj.* Tordu, tourné, gêné, difforme.

He was strangely distorted by the devil. Le démon lui donnoit d'étranges contorsions.

DISTORTION, *f.* Contorsion, grimace, figure désagréable, geste hideux.

To DISTRACT, *verb. act.* (to interrupt or trouble one.) *Distraindre*, détourner, divertir, interrompre.

✧ To distract, (or to make one mad.) *Faire enrager*, mettre hors du sens, faire devenir fou.

✧ To distract, (or rend) the Church. *Séparer*, diviser, déchirer l'Eglise.

Distracted, *adj.* (troubled.) *Distraindre*, détourné, &c.

✧ Distracted, *adj.* (or mad.) *Enragé*, fou, hors du sens.

Distracted, (or rent.) *Séparé*, divisé, déchiré.

✧ To run distracted. *Courir les rues*.

He is ready to run distracted. Il est fou à courir les rues.

✧ A distracted house. Une maison divisée ou qui est en désunion.

✧ Distracted times, (troubles.) *Trouble*, temps auquel les affaires de l'Etat sont en trouble.

DISTRACTIONEDNESS or DISTRACTION, *f.* *Distraktion*, inapplication d'esprit.

✧ Distracted, (or disorder.) *Désordre*, trouble, confusion.

To DISTRAIN, *verb. act.* (or to attach.) *Faire une saisie*, saisir, arrêter.

✧ To distrain, (or to extract.) *Extraire*.

Distrained, *adj.* Dont on a fait saisie, &c. *V.* to Distrain.

DISTRAINER, *f.* Celui qui fait la saisie.

DISTRAINING, *f.* L'action de faire une saisie, &c. *V.* to Distrain.

† DISTRAUGHT. *V.* Distracted.

DISTRESS, *f.* (or attachment.) *Saisie*, arrêt.

✧ Distress, (streight or adversity.) *Misère*, calamité, malheur, nécessité, extrémité, adversité, détresse.

✧ Distress, (danger a ship is in at sea by any accident.) *Détresse*, danger, où se trouve un vaisseau.

Signal of distress, (which a ship at sea make when in danger.) *Signal de danger*.

To make the signal of distress. *Faire le signal de détresse*.

To DISTRESS, *v. act.* Réduire à la misère, réduire à l'étroit ou à l'extrémité.

Distressed, *adj.* Réduit à la misère ou à l'étroit, qui est dans l'adversité ou la nécessité.

They were distressed for forage. Il leur manquoit du fourage.

To be in a distressed condition. *Etre réduit à la misère*, être malheureux ou misérable.

✧ DISTRESSFUL, *adj.* Malheureux, misérable.

To DISTRIBUTE, *verb. act.* (or divide.) *Distribuer*, partager, donner à plusieurs, départir, diviser.

To distribute alms. *Distribuer les aumônes*.

'Twas there he distributed the bread-offering in solemn a manner. Ce fut-là qu'il rendit le pain béni d'une manière si solennelle.

Distributed, *adject.* *Distribué*, partagé, donné, départi, divisé, assigné à plusieurs.

DISTRIBUTER, *subst.* *Distributeur*, celui qui distribue.

DISTRIBUTING, *f.* L'action de distribuer, de partager, &c. *V.* to Distribute.

DISTRIBUTION, *f.* *Distribution*, partage, division.

DISTRIBUTIVE, *adj.* *Distributif*.

The distributive justice. *La justice distributive*.

✧ DISTRIBUTIVELY, *adv.* Par distribution, en particulier.

DISTRICT, *f.* (or extent of a jurisdiction.) *Distric*, étendue de juridiction, département, ressort d'une Cour, d'un Juge, &c.

The pages and lackies of chief Ministers,

by imitating their masters become Ministers of State in their several districts. Les pages & les laquais des premiers Ministres, en imitant leurs maîtres, deviennent autant de Ministres d'Etat dans leurs divers départemens.

DISTRUST, *f.* (or diffidence.) *Défiance* ou *méfiance*, soupçon.

To DISTRUST, *v. act.* Se défier, se méfier, soupçonner, avoir de la défiance ou de la méfiance.

I distrust him. Je me défie de lui.

Distrusted, *adj.* Dont on se défie ou méfie, que l'on soupçonne.

DISRUSTFUL, *adj.* *Défiant*, *méfiant*, qui se défie, soupçonneux.

She is a distrustful woman. Elle est défiante.

DISTRUSTFULLY, *adv.* Avec défiance, avec soupçon.

DISTRUSTING, *f.* *Défiance*, *méfiance*, soupçon, l'action de se défier, &c.

To DISTURB, *verb. act.* (to trouble or cross.) *Troubler*, traverser, empêcher, embarrasser.

✧ To disturb (or interrupt.) *Divertir*, interrompre, détourner.

✧ To disturb, (to trouble or vex.) *Troubler*, fâcher, inquiéter, faire de la peine.

✧ To disturb or to disorder. *Troubler*, causer du désordre, apporter de la confusion, brouiller, confondre, dérégler.

Exemples.

To disturb one's joy. *Troubler la joie de quelqu'un*.

To disturb one that speaks. *Interrompre quelqu'un quand il parle*.

To disturb one at work. *Détourner quelqu'un de son travail, l'en divertir*.

That disturbs me. *Cela me fâche, m'inquiète, me fait de la peine*.

Why will you disturb your mind about such things? *Pourquoi vous troublez-vous l'esprit de ces choses-là?*

To disturb the peace of the Kingdom. *Troubler la paix du Royaume, y causer du désordre, y apporter de la confusion*.

DISTURBANCE, *f.* trouble or disorder. *Désordre*, embarras, bruit, trouble, émotion, tumulte, dérèglement.

There's a great disturbance. *Il y a un grand tumulte*.

A disturbance of the mind. *Trouble de l'ame*.

✧ Diseases are contracted by a disturbance of the humours. *Les maladies se forment du dérèglement des humeurs*.

Disturbed, *adject.* *Troublé*, &c. *V.* to Disturb.

DISTURBER, *subst.* Celui ou celle qui trouble, &c. *V.* to Disturb; perturbateur, perturbatrice.

A disturber of the publick peace and quiet. *Un perturbateur du repos public*.

DISTURBING, *f.* L'action de troubler, &c. *V.* to Disturb.

✧ DISVALUATION, *subst.* *Discrédit*, *déshonneur*.

DISUNION, *f.* (discord or disagreement.) *Désunion*, *division*, *dissension*, *brouillerie*, *discorde*.

To DISUNITE, *v. act.* *Désunir*, diviser, séparer, dans le propre; *désunir*, mettre mal ensemble, dans le figuré.

✧ To disunite, *verb. neut.* *Se désunir*.

Disunited, *adj.* *Désuni*, *divisé*, *séparé*, *brouillé*, &c.

DISUNITING,

DISUNITING, *f.* L'action de désunir, &c.
V. to Desunite.
 ↓ **TO DISVOUCH**, *v. a.* Décrier.
DISUSAGE or **DISUSE**, *f.* Désaccoutumance.
TO DISUSE, *v. a.* Se désaccoutumer, perdre une coutume.
 To disuse wine. Se désaccoutumer du vin.
 Disused, *adj.* Dont on s'est désaccoutumé.
D'IT, abréviation pour *do it*.
 Much good may d'it you. Grand bien vous fasse.
DITCH, *f.* Un fossé.
 ♣ He'll die in a ditch. Il mourra sur un fumier.
TO DITCH, *v. neut.* (to make ditches.) Faire des fossés.
TO DITCH in or about, *v. a.* (to surround with a ditch.) Environner d'un fossé, fossoyer.
 Ditched in or about, *adj.* Environné d'un fossé, fossoyé.
DITCHER, *f.* Un fossoyeur.
DITCHING, *f.* L'action de faire des fossés.
DITHYRAMB or **dithyrambick**, *f.* (a song in honour of Bacchus and wine.) Dithyrambe, hymne en l'honneur de Bacchus & du vin.
D. DITION, *f.* (or dominion.) Empire, domination, puissance.
DITTANDER, *f.* (an herb.) Passagere, plante.
DITTANY, *f.* (a sort of herb.) Dictame, forte d'herbe souveraine contre les venins.
D. DITTO, c'est une particule qui signifie, dudit lieu ou du même jour.
DITTY, *f.* (a song.) Chanson.
DIVAN, *f.* (the Grand-Seignior's Council.) Le Divan, le Conseil du Grand-Turc.
TO DIVARICATE, *v. neut.* Se partager en deux, étendre, écarter, ouvrir les jambes.
TO DIVE, *v. neut.* (to go under water.) Plonger, se plonger, se cacher dans l'eau.
 * To dive into a business. Pénétrer une affaire, l'approfondir, l'examiner à fond, la développer, la démêler.
 * To dive into one's purpose. Sonder quelqu'un sur quelque chose, savoir ou tirer de lui quelque chose, pénétrer sa pensée ou son dessein, lui tirer les vers du nez.
DIVEL, *V.* Devil.
DIVELISH, *V.* Devilish.
DIVER, *f.* (from to dive.) Plongeur, celui qui plonge dans l'eau.
 ♣ Diver or didapper, (a sort of bird.) Un plongeon, sorte d'oiseau.
 ↓ **TO DIVERGE**, *v. neut.* Être divergent, terme de physique.
 ↓ **DIVERGENT**, *adj.* Divergent.
DIVERS, *adj.* (different, sundry.) Divers, différent, plusieurs.
 In divers places. En divers lieux.
 Of divers colours. De différentes ou de diverses couleurs, bigarré.
 Of divers kinds. De différentes especes.
 ♣ Of divers humours. Fâcheux, incommode, bourru, fantasque.
 ↓ **DIVERSE**, *V.* Divers.
 ↓ **DIVERSIFICATION**, *f.* Changement.
TO DIVERSIFY, *v. a.* Diversifier, varier, apporter de la diversité.
 Diversified, *adj.* Diversifié, varié.
DIVERSIFYING, *f.* L'action de diversifier, &c. *V.* to diversify.
DIVERSION, *f.* (or recreation.) Divertissement, plaisir, passe-temps, récréation.
 ♣ Diversion. Diversion, en terme de guerre.

Ex. To give the enemy a diversion. Faire faire diversion à l'ennemi.
DIVERSITY, *f.* (variety, difference.) Diversité, variété, différence, opposition.
DIVERSLY, *adv.* Diversement, différemment, de diverses manieres.
TO DIVERT, *v. a.* (to entertain.) Divertir, réjouir, récréer.
 ♣ To divert, (to take off.) Divertir, détourner, distraire.
 To divert, *verb. neut.* (to other studies.) Passer ou tourner son esprit à d'autres études.
 Diverted, *adj.* Diverti, réjoui.
 ♣ Diverted (or taken off.) Diverti, détourné.
DIVERTING, *adj.* (pleasant.) Divertissant, plaisant, agréable.
D. DIVERTINGNESS, *f.* Qualité divertissante, divertissement, agrément.
TO DIVERTISE, *v. a.* Divertir, réjouir.
DIVERTISEMENT, (or pastime.) Divertissement, passe-temps, récréation.
DIVERTISING or **DIVERTIVE**, *adj.* Divertissant, agréable.
DIVES, *f.* Le mauvais riche, dont parle l'Écriture.
TO DIVEST, &c. *V.* to Devest, &c.
TO DIVIDE, *v. a.* (to share or distribute.) Diviser, partager, partir, départir, distribuer.
 To divide a thing into four parts. Diviser une chose en quatre parties.
 To divide it amongst several people. La partager entre plusieurs personnes.
 ♣ To divide, (to disunite, to put asunder.) Diviser, partager, séparer, désunir, dans le propre & dans le figuré.
 They have divided themselves into two bodies. Ils se sont séparés en deux corps.
 To divide the citizens. Désunir les bourgeois, mettre la division parmi eux.
 To divide, *verb. neut.* Se diviser, se désunir.
 Divided, *adj.* Divisé, séparé, partagé, départi, distribué, &c. *V.* to Divide.
DIVIDEND, *f.* (a term of Arithmetick, a number to be divided.) Le dividende, le nombre à diviser.
 ♣ Dividend (or share.) Part, portion.
DIVIDER, *f.* Celui ou celle qui divise, &c. *V.* to Divide.
 Divider, (a mathematical instrument, being a circle divided into several parts, to divide others by.) Diviseur.
DIVIDING, *f.* L'action de diviser, de séparer, &c. *V.* to Divide.
 ↓ **DIVIDUAL**, *V.* Divided.
DIVINATION, *subst.* (or foretelling of things to come.) Divination, prédiction, prophétie.
DIVINE, *f.* (or godly.) Divin, de Dieu, qui regarde Dieu, céleste.
 * Divine (or excellent.) Divin, excellent en son genre, extraordinaire, merveilleux, admirable, sublime.
 ♣ The divine virtues are faith, hope, and charity. Les vertus théologiques sont la foi, l'espérance, la charité.
DIVINE, *f.* (a Theologian.) Théologien, qui fait la Théologie, Ecclésiastique.
TO DIVINE, *v. a.* (or foretell.) Deviner, prédire, prévoir.
 ♣ To divine (or to guess.) Deviner, conjecturer, pressentir, soupçonner.
 Divined, *adj.* Deviné, prédit, prévu, ou deviné, conjecturé, pressenti, soupçonné.
DIVINELY, *adv.* Divinement, d'une ma-

niere divine, merveilleusement, excellentement.
 ↓ **DIVINENESS**, *V.* Divinity.
DIVINER, *f.* Un devin, celui qui devine, qui prédit & découvre les choses à venir.
DIVINING, *f.* Divination, l'action de deviner, de prédire ou de conjecturer, &c. *V.* to Divine.
DIVINITY, *f.* (or deity.) Divinité ou essence divine.
 ♣ Divinity (or divine science.) Théologie.
 To study Divinity. Etudier en Théologie.
DIVISIBILITY, *f.* (the being divisible.) Divisibilité.
DIVISIBLE, *adj.* (that may be divided.) Divisible, qui se peut diviser.
DIVISION, *f.* (or dividing.) Division, partage, d'un tout en ses parties, distribution.
 ♣ A division betwixt two words, (as in pocket-book.) Une division, un tiret entre deux mots.
 ♣ Division of soldiers. Division ou brigade.
 I am not of that division. Je ne suis pas de cette division.
 ♣ Division, (in Musick.) Fredon.
 To run divisions. Fredonner, faire des fredons.
 * Division (or quarrel.) Division, discorde, brouillerie, différent, divorce.
 * Division (or going into parties.) Division, troubles, faction, sédition.
DIVISOR, *f.* (the number whereby the dividend is divided.) Diviseur, nombre par lequel on divise un nombre total en autant de parties qu'il y a d'unités dans le diviseur.
DIVORCE, *f.* (a parting of man and wife.) Divorce, séparation, dissolution de mariage.
 A bill of divorce. Une lettre de divorce.
TO DIVORCE, *v. a.* Répudier, faire divorce avec, se séparer de.
 To divorce one's wife. Répudier sa femme, faire divorce avec sa femme, rompre le mariage.
 * To divorce one's self from one's beloved sin. Faire divorce avec un péché favori, l'abandonner, renoncer à, se détacher d'un péché favori.
 Divorced, *adj.* Répudié, séparé.
 She is divorced from her husband. Elle est répudiée.
 They are divorced. Ils sont séparés.
DIVORCEMENT, *f.* Répudiation, divorce, dissolution de mariage.
DIVORCER, *f.* Qui répudie ou qui fait divorce.
DIVORCING, *f.* Répudiation, l'action de répudier, &c. *V.* to Divorce.
 ↓ **DIURETICK**, *adj.* Diurétique, terme de médecine.
DIURNAL, *adj.* (or daily.) Diurne, journalier, du jour, qui se fait ou qui paroît le jour.
 The diurnal motion of the heavens. Le mouvement diurne ou journalier du Ciel.
DIURNAL, *f.* (a day-book.) Journal, mémoire, détail de ce qui se passe chaque jour.
 ↓ **DIURNALLY**, *adv.* Journallement, chaque jour.
TO DIVULGE, *v. a.* (to publish or reveal.) Divulguer, publier, découvrir, révéler, manifester, rendre public.
 Divulged, *adj.* Divulgué, publié, découvert, publié.

DIVULGER, *f.* Celui ou celle qui divulgue, &c. *V.* to Divulge.

DIVULGING, *f.* L'action de divulguer, de publier, &c. *V.* to Divulge.

DIZZARD, *f.* (a silly fellow.) Un sot, un benêt.

DIZZINESS, *f.* (or swimming of the head.) Vertige, tournoyement de tête.

I was taken with a dizziness. Il me prit un vertige.

DIZZY, *adj.* Qui a des vertiges, sujet à des vertiges.

DO

To DO, *v. act.* Faire.

Ex. To do one's work. Faire sa besogne.

To do one's best or endeavour. Faire tout son possible, tâcher.

To have to do with one. Avoir à faire à quelqu'un.

P. Do well, and have well. *P.* Qui bien fera, bien trouvera.

P. Self do, self have. *P.* Celui qui fait la folie la doit boire.

To do by others as we would be done by. Faire à autrui ce que nous voudrions qu'on nous fit.

To do or dispatch a business. Faire, expédier, dépêcher une affaire.

☞ To do (or deal) well by one. En agir ou en user bien avec quelqu'un.

He has done very ill by me. Il en a très-mal agi avec moi.

☞ How d'ye? how d'ye do? how do you do! Comment vous portez-vous? comment vous va? comment va la santé?

How does he do? Comment se porte-t-il?

How does she do? Comment se porte-t-elle.

☞ To do one a good turn or a kindness. Rendre un bon office à quelqu'un, lui faire un plaisir.

To do like for like. Rendre la pareille.

☞ This won't do, this won't do your work (or serve your turn.) Ceci ne suffit pas, ceci ne fera pas l'affaire, vous n'y réussirez pas.

It would not do. La chose n'a pas réussi.

☞ Your letter will do much with him. Votre lettre fera un grand effet sur lui.

☞ You will do no good in it. Vous n'y réussirez pas, vous n'avancerez rien.

☞ 'Tis but as you used to do. C'est votre ordinaire ou c'est votre coutume.

☞ Do so no more. N'y retournez plus.

If ever you do so again. Si jamais vous y retournez, si jamais vous retombez dans la même faute.

☞ Do but come. Venez seulement.

☞ Pray do. Je vous en prie.

☞ I wish he my do well. Je souhaite qu'il réussisse, je lui souhaite toute sorte de succès & de prospérité.

☞ That suit does very well upon you. Cet habit fait fort bien sur vous ou vous sied fort bien.

☞ Will you do as we do? (C'est le compliment dont les Anglois se servent d'ordinaire pour inviter ceux qui les viennent voir lorsqu'ils mangent; nous dirions) voulez-vous faire comme nous?

☞ What's here to do? Quel bruit, quel vacarme est ceci?

☞ I had much to do to get him to come. J'ai eu bien de la peine à le faire venir.

☞ But whatever you do, set a good face on't. Mais sur-tout ayez un visage assuré.

☞ To have something to do with one.

DO DOC

Avoir quelque chose à faire ou à démêler avec quelqu'un.

☞ What have you to do with it? Que vous importe-t-il? De quoi vous mêlez-vous? Qu'y avez-vous à voir.

I have nothing to do with it. Cela ne m'importe ou ne me regarde point, je ne me mêle point de cela, je n'y ai rien à voir.

☞ What had we best do? Que faut-il faire? Quelles mesures, quel parti faut-il prendre?

☞ To do as one is bid. Obéir.

☞ To set one to do. Donner quelque ordre, quelque commission à quelqu'un.

☞ To have carnally to do with a woman. Avoir un commerce charnel avec une femme, la connoître charnellement.

☞ Do with me as you shall think fit. Disposez de moi comme bon vous semblera ou comme vous voudrez.

☞ To do meat, (to boil, roast, fry or bake.) Cuire la viande.

☞ To do AGAIN or to do over again. Refaire, faire une seconde fois.

☞ To do AWAY. Oter, emporter, effacer.

To do away the rust. Oter la rouille, dérouiller.

☞ To do OPEN. Ouvrir.

☞ To do ON (or put on.) Mettre.

☞ To do OFF. Défaire, tirer, ôter.

☞ To do UP, (to fold up.) Plier ou emballer.

☞ To do OVER (or dawb over.) Enduire, couvrir d'un enduit.

To do over with gold, silver or lead. Dorer, argenter, plomber, couvrir d'or, d'argent ou de plomb.

☞ To do AMISS. *V.* Amis.

R. Enfin remarquez qu'on se sert de ce verbe comme d'un auxiliaire, sur-tout lorsqu'on veut dire les choses avec emphase.

Ex. I do love you. Je vous aime.

I do hate her. Je la hais.

D. DO or Doo, *f.* (or ado.) Bruit, vacarme, tintamarre.

Ex. To keep a heavy do. Faire un grand bruit ou un grand vacarme, ou un grand tintamarre.

☞ I have done my do (or my endeavour.) J'ai fait mes efforts, j'ai fait mon possible.

† **DO-ALL**, *f.* Factotum.

He was the do-all in that business. C'est lui qui a tout fait, il n'y a personne qui s'en soit mêlé que lui, † il a été le factotum.

To DOAT. *V.* to Dote, avec ses dérivatifs.

DOB-CHICK. *V.* Dab-chick.

DOCIBLE or docile, *adj.* (apt to learn.) Docile, souple, qui apprend aisément ce qu'on lui enseigne.

DOCILITY, *f.* Docilité, naturel, aptitude à apprendre, facilité d'esprit pour apprendre.

DOCK, *f.* (or tail.) Queue, ou plutôt, le tronc de la queue.

☞ Dock (or breech.) Les fesses, la croupe.

☞ Dock, (leather for a horse tail.) Trousse-queue, cuir qui enveloppe la queue d'un cheval.

☞ Dock, (an herb.) Sorte d'oseille ou de patience.

☞ Bur-dock. Bardane, glouteron.

☞ Dock or wet dock, (for ships to ride in.) Bassin, retraite pour les vaisseaux.

☞ Dock or dry dock, (to build and repair ships.) Forme, chantier, espace ou

DOC DOG

réduit, pour la construction ou le carenage des vaisseaux.

† **To DOCK**, *v. act.* (to cut off the tail.) Couper la queue.

† **Docked**, *adj.* Qui a la queue coupée. Strong-docked. Fort, robuste, qui a les reins forts.

DOCKET, *subst.* (a piece of paper or parchment, containing the effect of a large writing.) Billet qui contient le sens de quelque écrit en abrégé, un extrait.

DOCTOR, *f.* Un Docteur.

Doctor of Divinity, Law or Physick. Docteur en Théologie, en Droit ou en Médecine.

To take one's degree of Doctor. Prendre les degrés de Docteur, prendre le Doctorat, passer Docteur.

Remarquez qu'on se sert de Doctor tout seul, pour dire un Médecin.

† **To DOCTOR**, *v. act.* Médicamenter.

DOCTORAL, *adj.* Doctoral, qui appartient au doctorat.

↓ **DOCTORALLY**, *adv.* En Docteur.

DOCTORED, *adj.* Médicamenté.

DOCTORING, *f.* L'action de médicamenter, &c.

DOCTORSHIP, *subst.* Doctorat, degré de Docteur.

D. DOCTRESS, *subst.* (a woman that practises Physick.) Une femme qui exerce la Médecine.

DOCTRINAL, *adj.* (or instructive.) Instruatif, qui contient une doctrine.

DOCTRINE, *f.* (or learning.) Doctrine, savoir, érudition, science.

☞ Doctrine, (precepts, sentiments.) Doctrine, enseignemens, préceptes, maximes, sentiments.

DOCUMENT, *subst.* (or precept.) Document, précepte, instruction, enseignement, maxime.

D. To DOCUMENTISE, *verb. act.* (to instruct.) Instruire, enseigner.

DODDER, *subst.* (a sort of herb.) Épithyme, sorte d'herbe.

D. To DODDLE along, *verb. neut.* (or to doddle about.) Se trainer, aller ou marcher comme un petit enfant qui commence à marcher.

↓ **DODECAGON**, *subst.* Figure qui a douze côtés.

To DODGE, *v. neut.* (to be off and on.) Biaiser, tergiverser, chicaner.

DODGER, *f.* Celui ou celle qui biaise, amuseur, amuseuse, chicaner, chicaneuse.

DODGERY or **DODGING**, *f.* Amusement, chicane, chicanerie.

DODKIN. *V.* Doitkin.

DOE, *f.* (the female of a buck.) Daine, femelle du daim.

☞ A doe-rabbed. Lapine, femelle du lapin.

To DOE. *V.* to Do.

DOER, *subst.* (from to Do.) Qui fait. An evil-doer. Un malfaisant.

To DOFF, *v. act.* (or to put off.) Oter, tirer.

DOG, *subst.* Un chien.

A great or little dog. Un grand ou un petit chien.

☞ A masty-dog or band-dog. Un mâtin ou un dogue d'Angleterre.

A house-dog. Chien domestique.

A bear-dog. Chien de combat avec les ours.

A bull-dog. Chien de combat avec les taureaux.

DOG

A setting-dog. *Un chien couchant, un chien d'arrêt.*
 ♀ A lap-dog. *Un bichon, ou un barbi-
 chon, sorte de petit chien de chambre.*
 To be used like a dog. *Être traité comme
 un chien, ou en chien.*
 A dog-collar. *Un collier de chien.*
 ♀ Dog-cheap, (a very good-penny-
 worth.) *A fort bon marché, à vil prix,
 à donner.*
 P. To play the dog in the manger. *Faire
 comme le chien de la fable, qui ne vouloit
 ni manger, ni souffrir qu'un autre man-
 geât.*
 P. Love me, and love my dog. P. *Qui
 m'aime, aime mon chien.*
 P. What! keep a dog, and bark my
 self? *Quoi! faut-il que j'entretienne des
 serviteurs, & que je fasse moi-même mes
 affaires?*
 P. A hungry dog will eat a dirty pu-
 ding. P. *A un affamé tout est bon.*
 ♀ A dog, (or andiron.) *Un chenet.*
 ♀ A dog of iron, (for walls.) *Crampon
 de fer.*
 *† To have a dog in one's belly, (or
 to be dogged.) *Être chagrin ou de mau-
 vaise humeur.*
 *† A meer dog in a doublet, (a fordid
 fellow.) *Une ame basse ou rampante, un
 lâche, un coquin.*
 P. An old dog will learn no tricks. *On
 n'est pas en état d'entreprendre quand on
 est vieux, la vieillesse n'est pas un âge
 propre à se réformer.*
 * Dog tricks. *Ruse, tromperie, fourbe.*
 ♀ To sleep dog-sleep. *Faire semblant de
 dormir.*
 *† He is an old dog at it. *C'est un vieux
 renard ou un vieux routier, qui entend
 cela à merveille, ou qui en fait long.*
 ♀ A dog-louse. *Tique, vermine qui tour-
 mente les chiens.*
 ♀ Dog-berry. *Cornouille.*
 Dog-berry-tree. *Cornouiller.*
 ♀ Dog-briar, sweet-briar. *Eglantier.*
 ♀ A dog-fish or sea-dog. *Chien de mer.*
 Dogs-grass. *Chiendent.*
 Dogs-weed. *Ciboulette.*
 Dogs-tongue. *Langue de chien.*
 Dog-kennel. *Chenille.*
 Dogs-ear. *Oreille de lièvre.*
 Dog-weary. *Las comme un chien.*
 Dog-star. *La canicule, signe céleste.*
 Dog-days or canicular-days. *La cani-
 cule, les jours caniculaires.*
 To DOG one, v. act. (to follow him to
 know where he goes.) *Suivre quelqu'un,
 épier l'endroit où il va, le guetter.*
 DOG-DRAW, f. (a law-term.) *Décou-
 verte d'un homme qui viole les droits de la
 forêt.*
 DOGE, subst. *Doge. Ex. The Doge of
 Venice, or the Doge of Genoa. Le Doge
 de Venise, ou le Doge de Genes.*
 DOGGED, adj. (from to Dog.) *Suivi,
 épié, guetté.*
 ♀ Dogged, (or fullen.) *Chagrin, de
 mauvaise humeur, rechigné, refrigné, fan-
 tasque, bourru, bizarre, capricieux.*
 DOGGEDLY, adv. *D'un air chagrin ou
 refrigné.*
 ♀ Doggedly dealt with. *Maltraité, mal
 accommodé.*
 DOGGEDNESS, subst. *Chagrin, humeur
 chagrine ou bourrue, caprice.*
 DOGGER, subst. (a kind of little ship.)
Sorte de petit navire.
 DOGGEREL, subst. (rime - dogg'el.)

DOG DOL

Rimaille, méchante rime, méchante poésie.
 DOGGET. V. Docket.
 DOGGISH, adj. (or currish.) *De chien,
 dans le propre; brutal, dans le figuré.*
 DOGMA, subst. (or tenet.) *Un dogme.*
 DOGMATICAL or DOGMATICK, adj.
 (or instructive.) *Dogmatique, instructif.*
 A dogmatical style. *Un style dogma-
 tique.*
 * Dogmatical, (or positive.) *Absolu,
 positif.*
 DOGMATIST, subst. *Dogmatiseur, celui
 qui dogmatise.*
 To DOGMATISE, v. act. (or assert po-
 sitively.) *Dogmatiser.*
 DOING, f. (from to Do.) *L'action de
 faire, &c. V. to Do. Fait, action.*
 I don't like these doings. *Je n'approuve
 point ces façons de faire.*
 I blame you for doing of that. *Je vous
 blâme d'avoir fait cela.*
 ♀ You make fine doings! *Vous faites
 de belles affaires!*
 ♀ To be taken in the deed doing. *Être
 pris sur le fait ou en flagrant délit.*
 ♀ 'Twas your doing that i had such a
 husband. *Vous êtes cause que j'ai un tel
 mari.*
 Doing, adj. *Ex. To be always doing.
 Être toujours en action, avoir toujours
 quelque chose à faire.*
 'Tis a doing. *On y travaille, on y est
 après.*
 It has been long a doing. *Il y a long-
 temps que l'on y travaille.*
 ♀ To keep one doing. *Tenir quelqu'un
 en haleine, lui donner toujours de l'occu-
 pation.*
 DOIT or DOITKIN, f. (a small coin
 in the Low-Countries, of less value than
 our farthing, and called in dutch, duyt.)
*Monnaie de bas aloi dans les Pays-Bas,
 dont les deux valent un liard.*
 He is not whort a doit or a doitkin. *Il
 n'a pas un sou vaillant.*
 DOLE, subst. (or share, from to Deal.)
Part ou portion.
 A dole-meadow, wherein divers persons
 have a share. *Un pré qui appartient à
 diverses personnes.*
 ♀ Dole. *Chagrin, misère.*
 Dole, (donative or largess.) *Présent
 que les Empereurs faisoient distribuer au
 peuple, &c.*
 Dole-fish, (that fish, which the fisher-
 men yearly employed in the north seas,
 do, of custom, receive for their allo-
 wance.) *La part du poisson qui revient à
 chacun des matelots.*
 To DOLE, v. act. & neut. *Donner, faire
 des largesses.*
 DOLEFUL, adj. (sad.) *Triste, dolent,
 déplorable, lugubre.*
 A doleful story. *Une triste histoire.*
 A doleful voice. *Une voix triste &
 dolente.*
 ♀ DOLEFULNESS, f. *Tristesse, mélan-
 colie.*
 DOLEFULLY, adv. *Tristement.*
 ♀ DOLESOME. V. Doleful.
 DOLL, f. (or baby.) *Une poupée.*
 DOLLAR or rix-dollar, f. (a dutch coin
 worth about four shillings four pence
 English.) *Une rixdale ou un écu d'Alle-
 magne.*
 ♀ DOLORIFICK, adj. *Qui cause de la
 douleur.*
 DOLOROUS, adj. (or painful.) *Dou-
 loureux, qui cause de la douleur.*

DOL DON 195

DOLOUR, f. *Douleur, peine, plainte.*
 DOLPHIN, f. (a sea fish.) *Dauphin,
 poisson de mer.*
 ♀ The Dolphin or Dauphin of France.
*Le Dauphin de France, le premier fils
 du Roi de France.*
 † DOLPISH. V. Doltish.
 DOLT, f. (or blockhead.) *Un sot, une
 bête, un benêt, un âne, une buse.*
 DOLTISH, adj. *Pesant, stupide.*
 DOLTISLY, adverb. *Pesamment, d'une
 manière stupide.*
 DOLTISHNESS, f. *Stupidité, bêtise.*
 † DOMAIN, f. *Domaine, empire.*
 DOME, f. (or cupola, a term of archi-
 tecture.) *Dôme, couverture ronde.*
 DOMESDAY. V. Doomday.
 † DOMESMAN, f. (an obsolete word
 for a Confessor.) *Un Confesseur ou Prêtre
 qui confesse.*
 DOMESTICK or DOMESTICAL, adj.
 (of or belonging to the house.) *Domest-
 tique, de la maison, qui regarde la mai-
 son, de la famille, privé.*
 A domestick animal. *Un animal domest-
 tique.*
 ♀ Domestick news. *Des nouvelles du
 pays, par opposition aux nouvelles étran-
 gères.*
 DOMESTICK, f. (or menial servant.)
Un domestique, un serviteur.
 Domestick, (family, family affairs.)
*Domestique. It may, perhaps, divert the
 reader to give some account of my domest-
 tick, (voyage to Lilliput.) Le lecteur sera
 peut-être bien aise d'apprendre quelques par-
 ticularités de mon domestique.*
 DOMICIL, f. (mansion-house.) *Domi-
 cile, habitation, demeure.*
 DOMINATION, f. (empire, govern-
 ment.) *Domination, empire, gouverne-
 ment.*
 To DOMINEER, v. neut. (or bear rule.)
*Dominer, régenter, maîtriser, comman-
 der, avoir de l'autorité.*
 He domineers wherever he is. *Il domine
 par-tout où il est.*
 You shan't domineer over me. *Vous ne
 dominerez point sur moi, vous ne me maî-
 triserez point.*
 ♀ To domineer, (or to vapour.) *Faire
 l'entendu ou l'homme d'importance, s'en
 faire accroire, devenir insolent.*
 Domineered over, adj. *Maîtrisé, sur
 qui l'on domine.*
 DOMINEERING, f. *L'action de domi-
 ner, de maîtriser, &c. V. to Domineer.*
 Domineering, adj. *Insolent, impérieux,
 fier, altier.*
 DOMINICAL, adj. *Dominical.*
 The dominical letter. *Lettre dominicale.*
 DOMINICAN, f. (a Dominican friar.)
*Un Dominicain ou un Jacobin, Religieux
 de l'Ordre de saint Dominique.*
 DOMINION, f. (government, autho-
 rity.) *Empire, gouvernement, domina-
 tion, puissance, autorité.*
 ♀ Dominion, (State.) *État, ou l'éten-
 due des États d'un Prince.*
 The King's Dominions. *Les États du
 Roi, les pays ou les terres de son obéis-
 sance.*
 ♀ The Dominion (or Principality) of
 Wales. *La Principauté de Galles.*
 DON, (a Spanish title.) *Don, titre
 Espagnol.*
 ♀ DONARY, subst. *Don consacré à des
 usages pieux.*
 DONATION. V. Donative.

196 DON DOO

DONATISTS, *f.* (a sort of hereticks.) *Donatistes*, hérétiques de la secte de Donat.

DONATIVE, *f.* (or gift.) *Donation*, ce qu'on donne par contrat à une personne.

☞ Donative, (dole, present.) *Don*, largesse, présent.

DONE, *adjct.* (from to Do.) *Fait*, &c. V. to Do.

It is done? *Est-ce fait?*

The business is done. *L'affaire est faite.*

☞ Done, i yield, or agree to it. *C'est fait, j'y consens, tope.*

☞ When he found that there was no good to be done. *Lorsqu'il vit qu'il n'y avoit rien à faire, ou qu'il n'avançoit rien.*

☞ When all is done. *Après tout, tout bien compté, tout bien considéré.*

'Twill be wisely done of you. *Vous ferez sagement.*

☞ I have e'en done with you. *Je ne veux avoir rien à faire ou à démêler avec vous.*

☞ Why, what's to be done? 'tis a thing they are used to. *Que feriez-vous à cela? c'est leur coutume.*

☞ Easy to be done. *Facile à faire.*

That may be done. *Faisable.*

'Twas kindly done of him. *Cela est fort obligeant, il vous a fait en cela un tour d'ami.*

It shall be done. *Cela se fera.*

I shall get it done. *Je le ferai faire.*

☞ Church is done. *On sort ou l'on est sorti de l'Eglise.*

☞ Done, (speaking of meat, boiled, roasted, fried or baked.) *Cuit.*

Meat underdone. *De la viande qui n'est pas assez cuite; overdone, trop cuite.*

This meat is not done enough. *Cette viande n'est pas assez cuite.*

DONEE, *f.* (he or she to whom lands or tenements are given.) *Donataire*, celui ou celle à qui on a fait une donation.

DONOR or DONOUR, *subst.* *Donateur*, celui qui fait une donation. V. Feoffer.

DON'T, *c'est une abréviation de do not.*

I don't love it. *Je ne l'aime pas.*

I don't care for it. *Je ne m'en soucie pas.*

DOO. V. Do.

DOOM, *subst.* (sentence or judgment.) *Sentence, condamnation, arrêt.*

A heavy doom. *Une terrible sentence.*

Dooms-man. *Juge ou arbitre.*

Dooms-day. *Le jour du jugement.*

* † Dooms-day in the afternoon. *Aux calendes grecques, † la semaine des trois dimanches, jamais.*

Dooms-day or dooms-day-book, (the King of England's tax-book.) *Le grand cadastre ou le grand terrier d'Angleterre, ou registre de tous les biens de terre du Royaume, avec leur valeur. Ce livre fut fait du temps de Guillaume le conquérant, & on le garde dans l'Echiquier ou Trésor royal.*

To DOOM, *v. act.* (or sentence.) *Condamner, juger.*

Doomed, *adj.* *Condamné, jugé.*

DOOR, *subst.* *Porte.*

A street-door. *Porte de la rue ou de devant.*

A back-door. *Porte de derrière, fausse porte.*

A folding-door, or two-leaved-door. *Porte brisée, que les menuisiers appellent porte à deux manteaux.*

DOO DOR

To knock at the door. *Heurter ou frapper à la porte.*

Lock the door. *Fermer la porte à la clef.*

He lives next door to me. *Il est logé à ma porte, sa maison touche la mienne, il est mon proche voisin.*

☞ This is next door to it. *Il n'y a qu'un pas à faire d'ici-là.*

* This is next door to it. *Ceci en approche fort, ou n'en est pas fort éloigné.*

* The difficulty of teaching the one is next door to the impossibility of teaching the other. *La difficulté qu'il y a à enseigner l'un, fait qu'il est comme impossible d'enseigner l'autre.*

☞ To get within doors. *Entrer dans la maison.*

To keep within doors. *Se tenir au logis, ne sortir point, ou ne sortir que fort rarement.*

To go out of doors. *Sortir du logis.*

To turn one out of doors. *Chasser quelqu'un, le faire sortir du logis.*

To kick him out of doors. *Le chasser du logis à coups de pied.*

* A thing out of doors, (or out of date.) *Une chose qui est hors d'usage, qui a vieilli.*

* Within doors (in Parliament.) *Dans le Parlement, dans le Sénat.*

* Without doors (out of Parliament.) *Hors du Parlement.*

A door-keeper. *Portier ou Suisse.*

The door-keeper in a prison. *Le guichetier, celui qui a soin de la porte d'une prison.*

A door-bar. *Penture ou barre de porte.*

The door-sill. *Le seuil de la porte.*

Door-case, (joiners work round a door.) *Ornement de bois autour d'une porte.*

Door-posts. *Jambages, ou pied-droits d'une porte.*

D. DORADO, *f.* (a sea-fish.) *Dorade*, poisson de mer.

* † Dorado, *f.* (a man that has a fair outside, but no good qualities within.) *Un homme qui n'a que l'extérieur, * † une pilule dorée.*

DORICK, *adj.* *Dorique.*

Dorick order, (one of the five orders of architecture.) *Ordre dorique, en architecture.*

Dorick or DORIAN-Musick, (a kind of grave and solemn musick.) *Musique dorique ou grave.*

DORMANT, *adj.* *Mort, qu'on ne fait point valoir, secret, caché.*

Money that lies dormant, (that lies dormant in cash, that is not put to use or improved by trade.) *De l'argent mort qu'on ne fait point valoir, dont on ne tire aucun profit, qui ne rapporte rien.*

DORMER, *subst.* *Ex.* A dormer-window. *Lucarne, ouverture qu'on fait au-dessus de l'entablement des logis, pour donner jour aux chambres en galetas ou aux greniers.*

DORMITORY. V. Dorture.

DORMOUSE, *f.* *Un loir*, sorte de petit animal.

He sleeps like a dormouse. *Il dort comme un loir.*

D. DORP, *subst.* *Un village, un hameau.*

DORR. V. Drone & Beedle.

D. ☞ A dorr, at westminster-school. *Congé de dormir.*

D. To DORR (or stun) one, *verb. act.* *Étourdir, alourdir quelqu'un.*

DOR DOU

DORSER or DOSSER, *subst.* *Hotte*, ouvrage de vanier, qu'on porte sur le dos.

DORTURE, *f.* (by some spelt dortor, and by others dortoir; 'tis a sleeping room in a Monastery.) *Dortoir*, le lieu du couvent où sont les cellules, & où les Religieux couchent.

DOSE, *subst.* (a certain quantity of physick.) *Dose*, prise, la quantité de quelque drogue, ou autre chose.

A dose of physick. *Une dose de médecine.*

A dose of julep. *Une prise de julep.*

To DOSE, *verb. neut.* *Dozer.*

DOSEN. V. Dozen.

DOSSER. V. Dorser.

↓ DOSSIL. V. Dozel.

DOT, *subst.* *Ex.* A dot of snivel. *Une morve épaisse & vilaine.*

↓ ☞ Dot. *Petit point pour marquer quelque chose dans un écrit.*

DOTAGE, *f.* *Réverie, folie, extravagance, imaginations sottes, visions ridicules, sottise, impertinence.*

↓ DOTAL, *adj.* *Qui concerne la dot.*

DOTARD, *f.* (an old dotard.) *Un vieux rêveur, un vieux radoteur, un vieux penard.*

To DOTE, *v. neut.* (or rave.) *Rêver, radoter, être fou, extravaguer.*

He begins to dote. *Il commence à radoter.*

☞ To dote UPON one, (to be extreme fond of him.) *Aimer passionnément quelqu'un, en être coiffé, l'aimer à la folie.*

Doted upon, *adj.* *Dont on est coiffé, que l'on aime passionnément.*

DOTER. V. Dotard.

DOTING, *subst.* V. Dotage.

☞ A doting upon one. *Amour passionné qu'on a pour quelqu'un.*

Doting, *adj.* *Ex.* An old doting man. *Un vieux radoteur ou rêveur.*

A doting woman. *Une radoteuse.*

DOTINGLY, *adv.* *En radoteur, en radoteuse.*

DOTISH, *adj.* (that dotes.) *Radoteur, qui radote.*

DOTKIN. V. Doitkin.

DOUBLE, *adj.* (which contains, is worth, weighs, &c. as much again.) *Double*, qui contient, qui vaut, qui pèse, &c. une fois autant.

A double sole. *Une double semelle.*

Double beer. *Double bière.*

A double pistole. *Une double pistole.*

A double share. *Une double portion.*

☞ This linen is double. *Ce linge est double, ou mis en double.*

☞ A double house. *Une maison double, ou qui a deux chambres de plain pied.*

A double cherry. *Cerise jumelle.*

† To be double, (or to be married.) *Être marié.*

A double man, (or a married man.) *Un homme marié.*

* Double, (dissembling, treacherous.)

* Double, *dissemblé, traître.*

A double dealer, (a cheat.) *Un esprit double, un homme à deux visages, un fourbe, un trompeur, un dissimulé.*

Double-hearted, double-tongued. *Trompeur, fourbe, dissimulé, qui fait autrement qu'il ne dit.*

Double-edged. *Qui coupe, qui tranche des deux côtés, à deux tranchans.*

Double-tongued. *Trompeur, menteur, fourbe, dissimulé, affronteur.*

Double-chin. *Menton double, menton à double étage.*

Double-chinned. *Qui a un menton à double étage.*

Double quarrel, (a law-term for a complaint made to the Archbishop of the province against an inferior Ordinary.) *Sorte de plainte qu'on porte à l'Archevêque pour avoir raison d'un Evêque suffragant.*

✧ A double, (a mistake of a compositor in a Printing-office that sets the same thing twice.) *Doublon.*

✧ To see double. *Avoir la berlue.*

DOUBLE, *adverb. Exemp. A horse that carries double. Un cheval qui porte en croupe.*

I gave double the price. *J'en ai payé le double.*

To lie double. *Coucher deux ensemble.*

To fold double. *Mettre en double, plier en deux.*

To DOUBLE, *verb. act. Doubler, mettre une fois autant, mettre en double ou plier en deux.*

To double the ranks. *Doubler les rangs.*

To double a piece of linen. *Mettre un linge en double.*

To double the soldiers pay. *Doubler la paye aux soldats, leur donner une fois autant.*

✧ To double a cape. *Doubler un cap, le parer, passer au-delà.*

✧ To double the guard. *Redoubler la garde.*

To double AGAIN. *Redoubler.*

To double, *v. neut. (as a hare does.) Ruser, en parlant d'un lièvre.*

* To double with one. * *Ruser, biaiser, dissimuler.*

Doubled, *adj. Doublé, mis en double, redoublé, &c. V. to Double.*

Doubled again. *Redoublé.*

To DOUBLE-LOCK, *verb. act. Fermer une serrure à double tour.*

Double-locked, *adject. Fermé à double tour.*

D. DOUBLER, *f. (or large platter.) Un grand plat de bois.*

D. DOUBLES, *f. (duplicate writing.) Double copie d'un écrit.*

✧ Doubles, (or folds.) *Plis dans le propre; plis, replis, équivoques, dans le figuré.*

DOUBLET, *f. (at dice.) Doublet, deux dés de même point.*

✧ Doublet, (a sort of old garment.) *Un pourpoint.*

* † To put one in a stone doublet, (to cast him into a jail.) *Mettre quelqu'un en prison, † le mettre entre quatre murailles, le claquemurer.*

† A dog in a doublet. *V. Dog.*

DOUBLING, *f. L'action de doubler, &c. V. to Double, dans tous ses sens.*

✧ The doublings of a hare. *Les ruses d'un lièvre.*

✧ DOUBLON, *subst. Doublon, monnaie d'Espagne.*

DOUBLY, *adv. Doublement.*

DOUBT, *f. (uncertainty.) Doute, incertitude, qu'on a sur quelque chose.*

Without doubt, without all doubt. *Sans doute, indubitablement.*

No doubt but ---. *Sans doute que ---.*

✧ Doubt, (difficulty, scruple.) *Doute, difficulté, scrupule.*

✧ I make no doubt on't. *Je n'en doute aucunement.*

Do you make a doubt of it? *En doutez-vous?*

There's no doubt to be made of it. *Il n'en faut pas douter, il n'y a pas lieu d'en douter.*

To DOUBT, *v. act. (to make a doubt.) Douter, être en doute, révoquer en doute.*

I doubt it very much. *J'en doute fort.*

✧ To doubt, (or to suspect.) *Soupçonner, douter de, n'être pas sûr de, appréhender.*

Doubted. *Dont on doute, &c.*

'Tis very much doubted. *On en doute fort.*

It is not to be doubted. *On n'en doit pas douter, cela est indubitable.*

DOUBTFUL, *adj. (dubious, uncertain.) Douteux, incertain, sur quoi l'on ne doit point s'assurer, en parlant des choses.*

✧ Doubtful, who is in doubt, (or suspense.) *Douteux, qui est en doute d'une chose, qui en doute, qui est en suspens, incertain, indéterminé, irrésolu, indécis, en parlant des personnes.*

DOUBTFULLY, *adv. En doutant, avec doute, dans l'incertitude.*

✧ DOUBTFULNESS, *subst. Incertitude, doute.*

DOUBTING, *f. Doute, l'action de douter, &c. V. to Doubt.*

DOUBTLESS, *adj. Certain, indubitable, sûr, dont on ne doit pas douter.*

Doubtless, *adv. (or without doubt.) Sans doute, indubitablement, certainement.*

DOUCET, *f. (a kind of custard.) Sorte de flan.*

✧ Doucets, (the testicles of deer.) *Daintiers.*

✧ DOUCKER. *V. Duck.*

DOWN, &c. *V. Down, &c.*

DOUTY. *V. Doughty.*

DOUZEN. *V. Dozen.*

DOVE, *f. Colombe, femelle de pigeon.*

A ring-dove. *Un ramier, pigeon sauvage.*

A turtle-dove. *Une tourterelle.*

A dove-house, or } *Un pigeonnier,*

Dove.cote, } *un colombier.*

The dove-tail's-joint, (used by joiners.)

Queue d'aronde, terme de menuisier,

c'est une espece de tenon.

DOUGH, *f. Pâte, farine détrempée dont on fait le pain.*

Dough-baked. *A demi-cuit.*

DOUGHTY, *adject. (or stout.) Vaillant,*

intrépide, courageux.

DOVER, a name of a town, used in this proverbial expression.

Dover court, all speakers, none, hearers.

Cour du Roi Petaud; petaudiere.

DOUSE. *V. Dowse.*

DOWAGER, *f. (from dower.) Douairière, veuve qui jouit du douaire.*

The Queen dowager. *La Reine douairière.*

A Countess dowager. *Une Comtesse douairière.*

DOWCET. *V. Doucet.*

DOWDY, *subst. a very dowdy, (a fat, thick woman.) Une grosse gagui.*

DOWER, *f. (or jointure that which a wife has of her husband for her life, after his death.) Douaire, pension viagère, que le mari donne à sa femme après sa mort.*

✧ Dower or marriage-goods, (in which sense it is used in the common law.)

Dot, ce qu'on donne en mariage à une fille.

✧ DOWERLESS, *adj. Sans fortune.*

DOWL, *V. Down, au premier sens.*

DOWLAS, *f. Sorte de toile.*

DOWN, *f. (down-feathers or dowl.)*

Duvet, plumes douces & molles.

A down-bed. *Un lit de duvet.*

✧ Down, (or soft hair.) *Duvet, coton.*

✧ Down, (a plain or barren plain.)

Une pelade.

✧ Down, (or hill of sand.) *Dunes,*

colline de sable.

DOWN, *adv. Cet adverbe se met souvent après un verbe, & fait partie de sa signification.*

Ex. To go down. *Aller en bas, descendre.*

To lie down. *Se coucher.*

To sit down. *S'asseoir.*

To set down. *Ecrire, mettre en écrit.*

To fall down. *Tomber.*

He fell down stairs. *Il tomba en descendant la montée.*

R. Quelquefois il s'exprime en cette manière.

To pay the money down. *Payer argent bas ou comptant.*

To drink one down. *Enivrer quelqu'un, le souler, le faire boire jusqu'à ce qu'il ne puisse plus se tenir debout.*

The wind is down. *Le vent s'est abattu, le vent est tombé.*

DOWN, *prép.*

Examples.

To go down the wind. *Être mal dans ses affaires, aller en décadence.*

He is a little down the wind. *Ses affaires vont en décadence, † il est un peu grêlé.*

✧ Down with your breeches. *Bas les chausses.*

✧ Down with him. *Jetez ou jetons-le à terre.*

* Down with him, (let us fall outright upon him, let us not spare him.) *Jetons-nous sur lui, ne l'épargnons point, abattons son insolence, ou qu'on se débasse de lui, qu'on l'assomme.*

* † Down in the mouth. *Qui ne dit mot, qui n'a pas le mot à dire, qui a la bouche morte.*

✧ To have the uvula of the mouth down. *Avoir la luette abattue.*

✧ Up and down. *D'un côté & d'autre, ça & là.*

✧ Upside down. *Sens dessus dessous.*

To turn upside down. *Renverser.*

✧ Down upon the nail. *Argent comptant, argent bas.*

✧ Down the stream. *A la faveur du courant.*

* This will never down with him. *Il ne s'accommodera jamais de cela.*

A down-look. *Un regard morne, triste.*

A down-look man. *Un homme morne ou qui a le regard morne, qui va la tête baissée.*

Down-hill. *Qui penche ou qui va en baissant, qui baisse.*

DOWNFALL, *subst. Trébuchement, chute, ruine.*

Phaeton's downfall. *Le trébuchement de Phaëton.*

They expect the downfall of popery. *Ils attendent la chute ou la ruine du Papisme.*

* To have a great downfall. *Décheoir d'une haute fortune, * tomber de fort haut.*

Down-lying. *V. Lying-in.*

Down-right, *adv. Droit en bas.*

DOWNRIGHT, *adj. (plain, and clear.) Manifeste, palpable, évident.*

✧ Downright, (plain or open.) *Franc,*

sans façon, ouvert, sincère, sans déguisement, sans fourberie, en parlant des personnes.

Examples.

A downright contradiction. *Une contradiction manifeste.*

He is a downright man. *C'est un homme franc ou sans façon, qui ne cherche point de détours.*

✧ A downright thaw. *Un entier dégel.*

DOWNS. *V. Down.*

DOWNWARD or downwards, *adv. (from down.) En bas.*

Look-downwards. *Regardez en bas.*

DOWNY, *adj. (from down.) Cotonneux, plein de duvet.*

A downy fruit. *Un fruit cotonneux ou plein de duvet.*

✧ Downy beard. *Poil solet, † duvet, coton, barbe de jeune homme.*

DOWRY or DORE, *comme Dower, surtout au premier sens.*

DOWSE, *f. (or blow on the chops.) Mornifle, soufflet, un coup de main étendue sur la joue.*

To DOWSE one, *verb. act. (to give one a dowse on the chops.) Donner une mornifle ou un soufflet à quelqu'un.*

Dowfed, *adj. A qui l'on a donné une mornifle ou un soufflet.*

✧ DOXOLOGY, *f. Doxologie, sorte de prière.*

✧ DOXY, *f. (a whore.) Femme de mauvaise vie.*

To DOZE, *v. act. Assoupir, appesantir.*

Dozed, *adj. Assoupi, appesanti.*

DOZEL or dofil, *f. (a tent for a wound, without a head.) Un bourdonnet, sorte de tente pour une plaie.*

DOZEN, *subst. (the number of XII.) Douzaine.*

A dozen of eggs. *Une douzaine d'œufs.*

A baker's dozen. *Treize à la douzaine.*

✧ DOZINESS, *f. Assoupissement.*

D R

DRAB, *subst. (a common whore.) Une putain publique, une prostituée.*

To DRAB, *v. neut. (or whore.) Faire le métier de prostituée.*

DRABLER, *subst. (an addition to a fail.) Bonnette, petite voile qu'on ajoute à une plus grande voile.*

✧ DRACHM, *f. Drachme.*

DRAFF, *f. Lavure, qu'on donne à manger aux cochons.*

DRAFFY, *adj. (or filthy.) Vilain, sale.*

DRAG, *subst. (or hook.) Harpon, croc, crochet.*

A drag-net, (tramail or sweep-net.) *Tramail ou traîneau, sorte de filet.*

✧ Drags, (pieces of wood joined to carry wood down a river.) *Un radeau.*

To DRAG, *v. act. (or draw by force.) Tirer de force, traîner.*

To drag one to prison. *Traîner quelqu'un en prison.*

To drag, *v. neut. Traîner.*

Ex. That Lady's gown drags after her. *La robe de cette Dame traîne par derrière.*

✧ To drag, (to fish for oysters.) *Pêcher des huîtres.*

D. DRAGANT, *adj. Adraganthe.*

DRAGGED, *adj. (from to dragg.) Traîné, tiré de force.*

Dragging, (from to drag.) *L'action de traîner, &c. V. to Drag.*

To DRAGGLE, *v. act. Traîner.*

Ex. A woman that draggles her tail. *Femme qui traîne sa queue.*

Draggled, *adj. Traîné.*

DRAGGLE-TAIL, *subst. Une femme mal-propre, qui laisse traîner ses habits.*

DRAGON, *f. Dragon, sorte de serpent monstrueux.*

✧ Sea-dragon, *Vive, sorte de poisson de mer.*

✧ Dragon-wort. *Serpentaire, sorte d'herbe.*

DRAGOON or dragoonier, *f. Un dragon, un mousquetaire à cheval.*

To DRAGOON, *v. act. Dragonner.*

DRAIE. *V. Dray.*

DRAIN, *subst. (to draw away water.) Tranchée, conduit pour l'écoulement des eaux, ou saignée.*

To DRAIN, *verb. act. Saigner, faire une saignée, faire écouler.*

To drain a ditch. *Saigner un fossé, en faire écouler l'eau.*

✧ To drain a fen. *Sécher un marais.*

✧ To drain pewter newly secoured. *Égoutter de la vaisselle d'étain qui vient d'être écurée.*

* To drain one's purse. * *Saigner quelqu'un, lui vider les poches, lui épuiser la bourse.*

DRAINABLE, *adj. Qu'on peut saigner, égoutter, &c. V. to Drain.*

DRAINED, *adj. Saigné, écoulé, séché, égoutté, épuisé; il se dit dans le propre & dans le figuré.*

D. DRAINER, *f. Un égouttoir.*

DRAINING, *f. Saignée, l'action de saigner, &c. V. to Drain.*

DRAKE, *subst. Un canard, le mâle de la cane.*

✧ A duck and a drake, (a sort of play with a flat pebble or stone, thrown upon the surface of the water.) *Ricochets, sorte de jeu qui consiste à faire faire divers sauts à une pierre qu'on jette avec roideur sur la surface de l'eau.*

* † To make ducks and drakes with one's money. *Prodiguer son argent. * † Jeter son argent par les fenêtres.*

✧ A drake, (or gun.) *Sorte d'arme à feu.*

DRAM or DRACHM, *subst. (a sort of weight.) Une dragme, sorte de poids.*

✧ A dram of any liquor. *Un petit coup, un petit trait de quelque boisson.*

✧ Not a dram. *Pas une goutte, point du tout.*

He is not a dram the better. *Il n'en est point devenu meilleur.*

✧ DRAMA, *f. Drame, sorte de poème.*

DRAMATICK, *adj. (or belonging to the stage.) Dramatique, représentatif.*

Dramatick poetry, (such as are a comedy and a tragedy.) *Poésie dramatique, poème représentatif.*

A dramatick poet. *Un Poète dramatique.*

✧ DRAMATIST, *f. Poète dramatique.*

DRANK, *c'est un prétérit du verbe to drink.*

DRAP, *f. (or thick cloth.) Drap, gros drap.*

Drap de Berry, (a thick sort of cloth, so called from Berry in France.) *Drap de Berry.*

✧ To DRAP, *v. act. Draper.*

DRAPER, *f. (a woollen draper.) Un drapier, un marchand de drap.*

A linen draper. *Un marchand de toiles.*

DRAPERY, *subst. (a term of painting.) Draperie, terme de peinture. Cloaths.*

✧ Drapery, (a sort of carver's work.) *Feuillage, en terme d'Architecture.*

✧ Drapery. *Drap, draperie.*

† DRAVE, *c'est un vieux prétérit du verbe to Drive.*

DRAUGHT, *f. (of drink.) Coup, trait de quelque boisson.*

All at one draught. *Tout d'un trait.*

✧ The draught, (or strokes) of letters. *Les traits des lettres.*

The draught, (of a building, a fortress, &c.) *Le plan, d'un bâtiment, d'une forteresse, &c.*

✧ The draught, (or jakes.) *Un privé, les lieux, le retrait, les commodités.*

✧ The draught (of a ship.) *Le tirant de l'eau d'un navire, la quantité de pieds d'eau qui sont nécessaires pour le mettre à flot.*

A ship of small draught. *Un vaisseau qui tire peu d'eau.*

✧ A draught, (or abstract of a writing.) *Un extrait, une copie de quelque Écrit.*

✧ A draught of fishes. *Prise de poissons, ce qu'on enlève tout ensemble dans des filets.*

✧ Mend your draught. *Encore un coup, buvez encore un coup.*

✧ To drink one's morning draught. *Déjeuner, boire un petit coup le matin.*

✧ To have a quick draught, (to sell much wine, beer, &c.) *Avoir un prompt débit de la liqueur qu'on vend.*

✧ To take a rough draught of a contract. *Lever la grosse d'un contrat.*

✧ A draught, (or pull.) *Trait, effort, qu'on fait en tirant.*

✧ A draught, (or detachment) of soldiers. *Un détachement de soldats.*

✧ Draughts, (harness for horses to draw with.) *Traits, avec quoi les chevaux tirent.*

A draught-horse. *Cheval de trait.*

✧ Draughts, (a sort of play.) *Dames, le jeu de dames.*

To play at draughts. *Jouer aux dames.*

Draught-board. *Damier, pour jouer aux dames.*

To DRAW, *v. act. (or to pull.) Tirer, mener, traîner, faire aller & rouler quelque chose avec force.*

The horse draws the cart. *Le cheval tire ou traîne la charrette.*

✧ To draw, (or to pull out.) *Tirer, faire sortir, faire paraître dehors, arracher.*

To draw the tongue. *Tirer la langue.*

To draw one's sword. *Tirer l'épée.*

He drew sighs and tears from the beholders. *Il arrachoit des soupirs & des larmes des spectateurs.*

To draw cuts or lots. *Tirer au sort, tirer à la courte paille.*

To draw water out of a well. *Tirer de l'eau d'un puits, puiser de l'eau.*

To draw wine or beer. *Tirer du vin ou de la bière.*

To draw blood. *Tirer du sang, saigner.*

* To draw blood out of a stone. * *Tirer de l'huile d'un mur.*

* To draw, (or to allure.) *Attirer, gagner.*

✧ To draw, (or to lead on.) *Porter, persuader quelqu'un à faire quelque chose.*

✧ To draw a bow. *Courber ou plier un arc.*

* To draw one dry. *Épuiser quelqu'un.*

✧ 'Twill be hard to draw, (or reduce) this subject into method. *Il sera difficile de réduire ce sujet à une méthode ou de le traiter méthodiquement.*

✧ To draw a fowl. *Vider un oiseau, en vider les entrailles.*

D R A

☞ To draw a pond. *Pêcher un étang.*
 To draw a woman's breast. *Tirer ou sucer la mamelle, teter.*
 ☞ A plaister that draws. *Un emplâtre qui attire.*
 The sun draws the vapours. *Le soleil attire des vapeurs.*
 ☞ To draw to a head, verb. neut. (as an impostume.) *Venir à suppuration, aboutir, en parlant d'une apostème.*
 ☞ To draw to a head, to come together. *S'assembler, faire un corps.*
 ☞ To draw to an issue. *Terminer, finir, mettre fin, décider, vider.*
 ☞ A ship that draws ten foot water. *Un navire qui tire ou qui prend dix pieds d'eau.*
 To draw a picture. *Faire un portrait, tirer.*
 He drew me. *C'est lui qui a fait mon portrait ou qui m'a tiré.*
 ☞ To draw a sheet at the Printing-press. *Tirer, imprimer une feuille.*
 ☞ To draw or draw up a writing. *Dresser un écrit.*
 ☞ To draw the breviary of the case. *Instruire un procès.*
 ☞ To draw a circle with a pair of compasses. *Tirer ou tracer un cercle avec un compas.*
 ☞ To draw bit. *Débrider, ôter la bride.*
 * † To draw blood of one, (or jeer him out of his skin.) *Railler quelqu'un d'une manière sanglante, * † emporter la pièce.*
 ☞ It is time now to draw toward a conclusion of this debate. *Il est temps maintenant de finir cette dispute.*
 ☞ To draw a bridge. *Lever un pont.*
 ☞ To draw breath. *Respirer, prendre haleine.*
 ☞ To draw near to an end. *Finir, se terminer.*
 ☞ To draw NIGH. *S'approcher.*
 To draw BACK, verb. act. *Retirer, reculer.*
 ☞ To draw back, verb. neut. *Se retirer, reculer, dans le propre & dans le figuré.*
 To draw AGAIN. *Retirer, retracer, &c.*
 To draw FORWARD. *Attirer.*
 To draw IN. *Attirer, gagner.*
 He has done his utmost to draw me in. *Il a fait tout son possible pour me gagner ou pour m'attirer.*
 To draw AWAY. *Oter, enlever, ravir.*
 * To draw away. *Détourner, divertir, distraire.*
 To draw ASUNDER. *Séparer, diviser.*
 To draw TOGETHER. *Assembler, ramasser, resserrer.*
 To draw ON. *Conduire, attirer.*
 ☞ To draw on, verb. neut. or draw near. *S'approcher.*
 * To draw on, (to be dying.) *Être aux abois.*
 The night draws on. *La nuit s'approche, il se fait tard.*
 ☞ These things draw on belief to those enthusiasts. *Ces choses font que l'on ajoute foi à ces visionnaires.*
 To draw UP. *Tirer en haut.*
 ☞ To draw up water. *Puifer de l'eau.*
 ☞ To draw up one's mouth. *Faire la moue, faire des grimaces.*
 ☞ To draw up a petition. *Dresser une requête.*
 ☞ To draw up the articles. *Dresser les articles.*
 To draw up an army in battalia. *Ranger une armée en bataille.*
 To draw ALONG. *Trainer.*

D R A D R E

To draw FORTH or to draw OUT. *Tirer dehors, faire sortir.*
 ☞ To draw out a thing in length. *Étendre une chose.*
 ☞ To draw out the time. *Différer, tirer en longueur.*
 ☞ To draw out a party. *Faire un détachement.*
 ☞ To draw out a regiment, a garrison or an army. *Mettre un régiment, une garnison ou une armée sous les armes, leur faire prendre les armes.*
 DRAW-BACK, subst. (among traders.) *Rabat.*
 ☞ The draw-back of a cannon. *Le recul d'un canon.*
 DRAW-BEAM, subst. *Singe ou vindas, sorte de machine.*
 DRAW-BRIDGE, s. *Un pont-levis, pont qui se leve & se baisse.*
 DRAW-GAME, subst. *Refait, partie à refaire.*
 DRAWER, subst. *Tireur, qui tire, en particulier, le garçon qui tire le vin dans un cabaret.*
 A gold-drawer. *Un tireur d'or.*
 A drawer, (one that makes draughts.) *Un dessinateur.*
 A tooth-drawer. *Un arracheur de dents.*
 A pair of drawers, (to wear under the breeches.) *Des caleçons.*
 ☞ Drawer, (a sort of box in a chest, table, &c.) *Un tiroir.*
 DRAWING, subst. *L'action de tirer, &c.*
 V. to Draw.
 The art of drawing. *La Peinture ou l'art de peindre, le dessin.*
 The drawing, (or draught) of a ship. *Le tirant de l'eau d'un navire. V. Draught.*
 ☞ Drawing or with-drawing room. *L'antichambre.*
 ☞ Drawing-room, (or assembly in the drawing-room, &c. at Court.) *Appartement, assemblée à la Cour.*
 Drawing, adj. *Attractif.*
 A drawing gargarism. *Un gargarisme attractif.*
 To DRAWL out, verb. act. *Trainer.*
 To drawl out one's words (or to speak dreamingly.) *Trainer ses paroles.*
 DRAW-LATCH, subst. *Loquet, qui se tire avec une ficelle.*
 * † A draw-latch, (one that draws along his words.) *Une personne qui traîne ses paroles.*
 DRAWN, adj. *Tiré, attiré, &c. V. to Draw.*
 ☞ Accidents are not to be drawn into consequence. *Les accidens ne doivent pas tirer à conséquence.*
 ☞ A drawn sword. *Une épée nue.*
 ☞ A drawn game. *Un refait.*
 ☞ A drawn battle. *Une bataille où l'avantage a été égal de part & d'autre.*
 ☞ To be hanged, drawn and quartered. *Être pendu & écartelé, les entrailles étant arrachées.*
 DRAW-NET. *V. Drag-net.*
 DRAY, subst. *Charrette ou haquet de bras-seur.*
 ☞ A dray, (or sled, drawn without wheels.) *Un traîneau.*
 A dray-man. *Charretier de bras-seur.*
 † Dray-horse. *Cheval de charrette.*
 † Dray-plough. *Sorte de charrue.*
 DREAD, s. (awe, fright.) *Frayeur, peur, crainte, effroi, terreur, consternation.*
 To have a dread upon one's spirits.

D R E

199

Avoir l'esprit saisi d'effroi, avoir une terreur panique.
 Dread, adj. *Redoutable, terrible.*
 ☞ Dread Sovereign. *Auguste Monarque.*
 To DREAD, v. act. *Redouter, appréhender, craindre extrêmement.*
 I dread his power. *Je redoute sa puissance.*
 He dreads me. *Il me craint.*
 Dreaded, adj. *Craint, redouté, appréhendé.*
 † DREADER, subst. *Celui qui craint.*
 DREADFUL, adj. *Terrible, affreux, horrible, redoutable, épouvantable.*
 The dreadful judgments of God. *Les terribles jugemens de Dieu.*
 A dreadful fight. *Un spectacle affreux, horrible ou hideux.*
 To look dreadful. *Paraître affreux.*
 DREADFULLY, adv. *Terriblement, horriblement, affreusement.*
 He lookt dreadfully. *Il avoit un regard affreux, il faisoit peur.*
 DREADFULNESS, subst. *Horreur.*
 DREADLESS, adj. *Intrépide, qui ne craint rien.*
 DREAM, subst. *Songe, rêverie.*
 My dream is out. *Mon songe est accompli ou s'est trouvé véritable.*
 * Dream, (or idle fancy.) * *Rêverie, sottise, impertinence, folie.*
 What have i to do with such dreams? *Pai bien affaire de ces rêveries?*
 To DREAM, verb. neut. *Songer, rêver, faire des songes pendant le sommeil.*
 He dreams all night long. *Il rêve toute la nuit.*
 To dream a dream. *Faire un songe.*
 I dreamt a pleasant thing last night. *J'ai fait un plaisant songe, j'ai rêvé une plaisante chose cette nuit.*
 * To dream, (to rave.) *Rêver, extravaguer.*
 DREAMER, subst. *Rêveur, rêveuse, dans le propre & dans le figuré.*
 DREAMING, subst. *L'action de songer ou de rêver.*
 Dreaming, adj. *Lent, sombre, pesant.*
 A dreaming fellow. *Un sot, un benêt, un stupide.*
 DREAMINGLY, adv. *Lentement, avec lenteur, nonchalamment.*
 To speak dreamingly. *Parler lentement ou d'un ton languissant, traîner ses paroles.*
 † DREAR. *V. Dreary.*
 DREARINESS, subst. *Horreur.*
 † DREARY, adj. (sad, or dismal.) *Terrible, horrible, effroyable, affreux.*
 † DREDGE, subst. *Sorte de filet.*
 DREGGY, adj. (full of dregs.) *Plein de lie, chargé de lie.*
 DREGS, subst. (or lees of any thing.) *La lie, la matière la plus grossière qui demeure au fond de quelque liqueur.*
 To draw off the dregs. *Purifier, raffiner, ôter la lie ou les ordures.*
 * ☞ The dregs of the people. *La lie du peuple, le petit peuple, la populace, la canaille, la racaille.*
 * ☞ The dregs of the fever. *Les restes de la fièvre.*
 To DREIN. *V. to Drain.*
 DRENCH, subst. *Breuvage ou médecine pour un cheval.*
 To DRENCH, v. act. (or give a drench.) *Abreuver.*
 ☞ To drench, (or bathe.) *Baigner, arroser, mouiller, tremper.*

200 DRE DRI

Drenched or Drencht, *adj.* Abreuvé, &c.
V. to Drench.
 * Drencht in tears. *Baigné de larmes.*
DRESS, *subst.* (or garb.) *Habit, habillement, parure, ajustement, équipage.*
 * The dress of a woman's head. *Coiffure de femme.*
 A night dress. *Coiffure de nuit.*
To DRESS, *v. act.* (to put one's clothes.) *Habiller.*
 * To dress a lady's head. *Coiffer une dame.*
 To dress one's head. *Se coiffer.*
 * To dress, (or trim.) *Ajuster, accommoder, parer.*
 * To dress old clothes. *Raccommoder un vieil habit.*
 * To dress a dead body. *Envelopper un mort dans un drap.*
 * To dress fish. *Habiller du poisson, l'accommoder, l'appêter.*
 * To dress victuals. *Appêter, accommoder les viandes.*
 * To dress a wound or a horse. *Panser une plaie ou un cheval.*
 * To dress a child, (as nurses do.) *Remuer un enfant, comme font les nourrices.*
 * To dress a garden. *Cultiver un jardin.*
 * To dress a vine. *Tailler une vigne.*
 * To dress leather. *Appêter ou travailler du cuir.*
 * To dress flax. *Serancer du lin.*
 Dressed, *adj.* *Habillé, apprêté, accommodé, pansé, &c. V. to Dress.*
DRESSER, *subst.* A dresser of meat. *Un cuisinier, une cuisinière, celui ou celle qui apprête les viandes.*
 * A dresser or dresser-board. *Tablette de cuisine.*
DRESSING, *subst.* L'action d'habiller, &c.
V. to Dress.
 A dressing-cloth. *Une toilette.*
 * Dressing-room. *Chambre où l'on s'habille.*
DREST. *V.* Dressed.
DREW: c'est un prétérit du verbe to Draw.
To DRIBBLE, *verb. neut.* Dégoutter, baver.
DRIBLET, *subst.* (a little sum owing.) *Petite dette.*
 To pay a great debt by driblets. *Payer une grosse dette à chiquets.*
DRIBLING, *adject.* *Ex.* A dribbling debt.
V. Dribler.
DRIED: c'est un prétérit du verbe to Dry.
DRIED, *adj.* Séché, sec.
 * Dried to powder. *Réduit en poudre, pulvérisé.*
 * Dried up. *Sec, à sec, séché, desséché, tari.*
 It is all dried up. *Il est tout sec.*
 The well is dried up. *Le puits est à sec ou tari.*
DRIFT, *f. or purpose*, (from to drive.) *Dessin, manège, intrigue, menées, pratiques, but.*
 I understand the whole drift of the business. *Je sais toute l'intrigue.*
 * I know the drift (or aim) of your discourse. *Je sais où tend votre discours.*
 * Drift, (a sea term for any thing floating upon the water.) *Ce mot signifie en général tout ce qui flotte sur l'eau au gré du vent, de la marée ou d'un courant.*
 Drifts of ice. *Des glaces flottantes.*
 Drifts of sand. *Des sables mouvans.*
 To go a drift. *Aller au gré du vent ou de la marée.*

DRI

* Drift of the forest, (an exact view, or examination what cattle are in the forest.) *Revue des bestiaux qui paissent dans une forêt.*
 * To DRIFT, *verb. act.* Pousser, chasser, mettre en tas.
DRILL, *subst.* (a sort of boring tool.) *Fraise ou touret, espèce de poinçon.*
 * Drill, (or baboon, an overgrown ape.) *Magot, gros singe.*
To DRILL, *verb. act.* (to make a hole.) *Fraiser, forer, percer, faire un trou.*
 To drill a key. *Forer ou fraiser une clef.*
 * To drill, (or entice) one. *Pousser, porter quelqu'un à quelque chose.*
 * † To drill a company of soldiers, (to marshal, or to discipline it.) *Discipliner une compagnie de soldats, les dresser, leur faire faire l'exercice.*
 * To drill one ON, (to amuse him.) *Amuser quelqu'un: * † lui tenir le bec dans l'eau.*
 * To drill one's time away. *Passer ou employer son temps mal à propos.*
 Drilled, *adj.* *Fraisé, foré, percé, &c. V. to Drill.*
DRILLING, *subst.* L'action de forer, percer, &c. *V. to Drill.*
DRILY, *adv.* Séchement, d'une manière sèche, sans ornement.
DRINK, *subst.* Boisson, boire.
 Good or bad drink. *De bonne ou de méchante boisson.*
 * To be a little in drink. *Avoir un peu bu.*
 * Give me some drink. *Donnez-moi à boire.*
 Without meat or drink. *Sans boire & sans manger, sans boire ni manger.*
 * Physical drink. *Breuvage, potion médicinale.*
 * Drink offering. *Asperfusion.*
To DRINK, *verb. act.* Boire.
 To drink soberly, or within bounds. *Boire avec modération, boire sans excès.*
 To drink a good draught. *Boire un grand coup.*
 To drink drunk, hand to fist, or to drink hard or deep. *Faire la débauche, boire d'une grande force, † boire à tire-larigot; † lamper, boire comme un Templier.*
 To drink one's health. *Boire à la santé de quelqu'un.*
 To drink a health. *Boire une santé.*
 I drink to you. *C'est à vous que je bois, je vous la porte.*
 To drink round, or drink about. *Boire à la ronde.*
 This wine drinks flat, *verb. neut.* *Ce vin a un goût plat, ce vin est éventé.*
 This beer drinks well. *Cette bière a bon goût.*
 To drink OFF, or drink UP, (to drink every drop.) *Boire tout.*
 To drink one DOWN. *Énivrer, souler, quelqu'un, le faire boire jusqu'à ce qu'il ne puisse plus se tenir debout.*
 * To drink down sorrow. *Noyer ses chagrins ou ses ennuis dans le vin.*
 To drink OUT. *Boire, vider, à force de boire.*
 We drunk out a barrel of beer in two days. *Nous avons bu, nous avons vidé une barrique de bière dans deux jours.*
 To drink out of a glass. *Boire dans un verre.*
 To drink IN. *Boire, prendre, recevoir, imbiber.*

DRI

* To drink in an error. *Imbiber, sucer une erreur, s'en abreuver.*
 * To drink AWAY one's time. *Perdre son temps, s'amuser à boire.*
DRINKABLE, *adj.* (or good to drink.) *Bon à boire, potable.*
 Drinkable wine. *Vin qui est bon à boire.*
DRINKER, *subst.* Buveur.
 A water-drinker. *Un buveur d'eau.*
 A wine-drinker. *Un buveur de vin, un biberon.*
DRINKHAM, *subst.* (tis a contribution of tenants to entertain the Lord or his steward.) *Sorte de contribution que les vassaux payent pour régaler leur Seigneur ou son homme d'affaires.*
DRINKING, *subst.* L'action de boire.
 Hard drinking, a drinking bout. *Débauche de vin, &c.*
 A drinking glass. *Verre à boire.*
 A drinking cup. *Vase à boire, coupe, tasse ou gobelet.*
 A drinking companion. *Compagnon de débauche ou de bouteille.*
 A drinking gossip. *Une femme qui aime à boire, une commère.*
 A drinking match. *Compagnie de débauchés ou de gens qui font la débauche.*
DRINKING SONG. *V.* Drunken.
To DRIP, *verb. neut.* (from drop.) *Dégoutter, comme la graisse du rôti.*
 * To DRIP, *v. act.* Faire dégoutter.
DRIPPING, *f.* La graisse, qui tombe du rôti.
 A dripping pan. *Léchefrite.*
To DRISLE. *V.* to Drizzle.
To DRIVE, *v. act.* (to make go.) *Conduire, mener, chasser.*
 Ex. To drive a cart. *Conduire ou mener un chariot.*
 To drive beast to pasture. *Mener paître le bétail.*
 To drive an ass. *Chasser un ânon.*
 To drive bees. *Chasser des abeilles.*
 * To drive the country. *Piller le pays, faire du dégât.*
 * He drives all before him. *Il ne trouve aucun obstacle ou aucune résistance, tout plie devant lui, rien ne lui résiste.*
 * The wind drove us ashore. *Le vent nous jeta à terre.*
 * To drive, (to put upon or to force.) *Pousser, forcer, obliger, contraindre, réduire.*
 He drove me that necessity. *Il me réduisit à cette nécessité.*
 * To drive a great trade. *Faire un grand négoce.*
 * To drive a nail. *Cogner, pousser de force, enfoncer un clou.*
 * To drive to despair. *Porter au désespoir.*
 Prov. He must needs go whom the devil drives. *V. Devil.*
 * He went as fast as he could drive. *Il fit toute la diligence possible.*
 * A wheel of a cart drove over me. *Une roue de charrette me passa par dessus le corps.*
 To drive AT something. *Butter, viser, tendre ou aboutir à une chose.*
 To drive AWAY the flies. *Chasser les mouches.*
 * To drive away the time. *Passer le temps, pousser le temps avec l'épaupe.*
 * To drive away sorrow. *Bannir les chagrins ou la tristesse.*
 To drive BACK. *Repousser.*
 To drive ON. *Toucher, pousser.*

Drive

Drive on, coachman. *Touche, cocher.*
To drive on a design. *Pousser un dessein.*
To drive OFF. *Chasser.*
 ♣ **To drive a player off the stage**. *Siffler un acteur.*
 ♣ **To drive off the time**. *Remettre, renvoyer, différer.*
 He drives it off from day to day. *Il le renvoie, il le remet de jour à autre.*
To drive OUT. *Chasser, faire sortir.*
Prov. One nail drives out another. Un clou chasse l'autre.
 ♣ **To drive a nail by force**. *Faire sortir un clou de force.*
 ♣ **To drive out**, *v. neut.* (in Printing.) *Chasser, en terme d'Imprimeur, prendre bien de la place.*
To drive IN or INTO. *Enfoncer, faire entrer dedans, cogner, pousser de force.*
To drive stakes into the ground. *Enfoncer des pieux dans la terre.*
To drive a nail in. *Faire entrer un clou, le cogner, l'enfoncer.*
To DRIVE, *verb. neut.* (a sea term, is said of a ship, when the anchor will not hold her.) *Arer, chasser ou chasser sur ses ancres, en parlant d'un vaisseau.*
 ♣ A ship that drives (or deflects from her course) by the force of currents. *Un vaisseau qui dérive par la force des courans.*
DRIVEL, *f.* Bave, écume, salive, qui sort de la bouche.
To DRIVEL, *verb. neut.* (to flabber or foam.) *Baver, jeter de la bave, écumer.*
Driveling, adj. Qui bave.
DRIVELLER, *f.* (or a driveling fool, a nifty.) *Un nigaud, un niais, un sot, un benêt, un idiot, une buse.*
DRIVEN, *adj.* (from to drive.) *Conduit, mené, chassé, &c. V. to Drive, dans tous ses sens.*
 As white as the driven snow. *Aussi blanc que la neige qui voltige dans l'air.*
DRIVER, *f.* (one that drives.) *Conducteur, meneur, celui qui conduit ou qui mene.*
 A coachman who is a skilful driver. *Un cocher qui est un bon meneur ou qui mene bien.*
 ♣ An ass-driver. *Un ânier.*
 ♣ Driver, (a cooper's tool.) *Un chaffoir, outil de tonnelier.*
DRIVING, *f.* L'action de conduire, &c. *V. to Drive.*
 ♣ The driving (or deflection) of a ship in her course. *La dérive d'un vaisseau dans sa route.*
To DRIZZLE, *verb. neut.* *Bruiner, faire de la bruine.*
Drizzling, adj. Ex. A drizzling rain. Bruine, petite pluie.
Drizzling weather. Temps de bruine.
DRIZZLY, *adj.* Couvert de bruine.
DROIL. *V.* Drudge.
D. DROIT, *f.* (duty or tax.) *Droit, taxe, impôt.*
 The droits and perquisites of the Admiralty. *Les droits & les profits de l'Amirauté.*
DROLL, *f.* (a merry companion.) *Un gaillard, un éveillé, un plaisant, † un drôle.*
 ♣ A droll (or libertine.) *Un libertin.*
 ♣ A droll (or farce.) *Une farce.*
 ♣ To turn a thing into droll and ridicule. *Tourner quelque chose en ridicule.*
To DROLL, *verb. neut.* (to joke) upon a thing. *Railler, plaisanter sur quelque chose, se railler sur quelque chose.*
DROLLERY, *f.* (or joke.) *Raillerie, plaisanterie.*
DROMEDARY, *f.* (a kind of swift camel.)

Dromadaire, espèce de chameau très-vite à la course, *fém. & masc.*
DRONE, *f.* (a sort of fly.) *Bourdon, grosse mouche, ennemie des abeilles.*
 * A drone, (a hum drum fellow.) *Un esprit pesant ou stupide, un lambin.*
 ♣ **DRONISH**. *V.* Drone.
To DROOP, *v. act.* (to fade, as flowers do.) *Se faner, se flétrir, se ternir.*
 * To droop (or to be afflicted.) *S'affliger, s'attrister, être abattu ou accablé de tristesse.*
 ♣ To droop, (to languish or grow faint.) *Languir.*
DROOPING, *f.* *Accablement, abattement, d'esprit, tristesse, langueur.*
Drooping, adj. Ex. To be in a drooping condition. Être foible, abattu ou languissant, avoir une santé languissante.
DROP, *f.* Une goutte, de quelque liqueur que ce soit.
 By drops, drop after drop. *Goutte à goutte.*
 ♣ Drops (or spirits whereof a few make a dose.) *Esprit, dont on prend un certain nombre de gouttes pour une dose.*
Drop-wort. Filipendule, sorte d'herbe.
To DROP, *v. act.* (or let fall.) *Laisser tomber.*
 To drop anchor. *Laisser tomber l'ancre, jeter l'ancre, mouiller l'ancre, mouiller.*
 I dropt my watch. *J'ai laissé tomber ma montre.*
 * To drop a word. *Lâcher une parole.*
 You dropt a word. *Vous avez lâché une parole, ce mot vous est échappé.*
 * To drop one's argument or to let it drop. *Laisser tomber son argument, ne le pousser pas.*
 * She dropt him a curtesy. *Elle lui fit une révérence.*
 † To drop (or fall, as an employment.) *Vaquier.*
 ♣ He is promised the first employment that drops. *On lui a promis le premier emploi qui vaquera ou qui sera vaquant.*
 To drop IN. *Jeter, fourrer dedans.*
To DROP, *verb. neut.* *Dégoutter, tomber goutte à goutte, distiller, couler.*
 The eaves drop. *Les toits dégouttent.*
 He was like to drop down dead. *Il pensa s'évanouir ou tomber de son haut.*
 ♣ His nose drops continually. *Il a toujours la roupie au nez.*
 ♣ To drop with sweat. *Suer à grosses gouttes.*
 ♣ To drop, (speaking of a word.) *Échapper.*
 ♣ The castle will drop (or surrender) of course. *Le château tombera de lui-même ou sera obligé de se rendre.*
 ♣ To drop IN. *Entrer, se fourrer dedans.*
 ♣ To drop OUT, (to steal out.) *Se dérober, s'échapper, s'éclipser.*
 To drop OFF, (to lose one's employ.) *Perdre sa charge.*
 ♣ To drop or to drop off, (to die.) *Manquer, mourir, passer le guichet.*
 ♣ **DROPLET**, *f.* Petite goutte.
DROPPED. *V.* Dropt.
DROPPING, *f.* L'action de laisser tomber, &c. *V. to Drop, dans tous ses sens.*
 ♣ The droppings of a vessel. *Ce qui dégoutte d'un tonneau.*
 ♣ The dropping of one's nose. *La roupie.*
 Droppings of wine or beer, (that drop into tap-tub.) *Baquetures de vin ou de bière, qui dégouttent d'un tonneau dans le bacquet, from bacquet, the pail.*

*Prov. To save the very dropping of one's nose, (to be extraordinary saving and covetous.) * † Trouver à tondre sur un œuf, * † écorcher un pou pour en avoir la peau, être lade ou avare.*
DROPSICAL, *adj.* (troubled with the dropsy.) *Hydropique, qui a une hydropisie.*
 A dropsical man. *Un hydropique.*
 A dropsical woman. *Une hydropique.*
DROPSY, *subst.* (a sort of disease) *Hydropisie.*
 The tympany dropsy. *L'hydropisie tympanique.*
DROPT, *adj.* (from to drop.) *Dégoutté, &c. V. the verb.*
 Dropt from the clouds. *Tombé des nues.*
 * That business is dropt or fallen to the ground. *Cette affaire est assoupie ou tombée à terre, on n'en parle plus.*
 * The dispute is dropt at last. *La dispute est mal soutenue.*
DROSS, *f.* Écume, ordure de métal.
 The dross of lead. *L'écume du plomb.*
DROSSY, *adj.* (full of dross.) *Plein d'écume ou d'ordure.*
DROVE, *f.* (from to drive, a herd.) *Troupeau.*
 A drove of cattle. *Troupeau de gros bétail.*
DROVE, *prétérit du verbe to Drive.*
DROVER, *f.* (one that drives cattle, hogs or sheep to or from market.) *Pique-bœuf.*
DROUGHT, *f.* (from dry.) *Sécheresse, aridité.*
 We have had a great drought. *Nous avons eu une grande sécheresse.*
 ♣ Drought (or thirst.) *Altération, soif.*
 I got a great drought upon me. *J'ai grand soif.*
 ♣ **DROUGHTY**, *adj.* *Sec, brûlant.*
DROUSY, &c. *V.* Drowsy.
DROUT. *V.* Drought.
To DROWN, *v. act.* *Noyer, inonder, submerger.*
 To drown one's self. *Se noyer.*
 * To drown one's cares in wine. * *Noyer ses ennuis dans le vin.*
 To drown (or to overflow) a country. *Inonder un pays.*
 ♣ The light of the sun drowns the light of the stars. *La lumière du soleil efface ou fait éclipser celle des étoiles.*
 ♣ To drown a noise. *Étouffer quelque bruit, empêcher qu'on ne l'entende.*
 * This is so great news that it has drowned all other news. *Cette nouvelle est de si grande importance, qu'on n'entend parler d'autre chose.*
 ♣ A quart drowns a tierce at picket. *La quatrième efface la tierce au piquet.*
 * To drown, (eclipse or surpass.) *Effacer, defaire, obscurcir, offusquer, porter ombre.*
 Drowned, *adj.* *Noyé, inondé, submergé, étouffé, &c.*
 ♣ A vowel, the sound whereof is drowned before another vowel. *Voyelle qui se mange ou qui se perd devant une autre voyelle.*
DROWNING, *f.* L'action de noyer, &c. *V. to Drown; inondation.*
To DROWSE, *verb. neut.* *Être assoupi, sommeiller.*
 ♣ **DROWSED**, *adj.* *Assoupi.*
DROWSILY, *adv.* *Lentement, négligemment, nonchalamment, & comme en dormant.*

He goes so drowfily to work. *Il va si lentement en besogne.*

DROWSINESS, *f.* (sleepiness.) *Affoupissement, léthargie.*

I have a great drowfiness upon me. *Je suis dans un grand affoupissement, je suis fort affoupi.*

* Drowfiness. *Paresse, nonchalance.*

DROWSY, *adj.* (or sleepy.) *Affoupi, endormi.*

To be very drowfy. *Être fort affoupi.*

To make drowfy. *Affoupir, rendre affoupi.*

✧ The drowfy disease. *La léthargie, maladie qui fait dormir continuellement.*

✧ **DRUB**, *f.* *Coup.*

To **DRUB**, *v. act.* (or beat the soles of the feet with a stick.) *Battre la plante des pieds avec un bâton; c'est une espèce de supplice en usage parmi les Turcs.*

✧ To drub (or to cudgel.) *Donner des coups de bâton, bâtonner.*

DRUBBING, *f.* *Bastonnade, coups de bâton.*

DRUDGE, *f.* (one that is appointed to do all mean offices.) *Valet qu'on emploie aux ouvrages les plus bas & les plus pénibles, un esclave.*

He is a very drudge, he is made a drudge of. *On en fait un esclave.*

✧ A drudge in a kitchen. *Un marmiton.*

✧ A drudge in a ship. *Un page, un mousse ou valet de navire.*

To **DRUDGE**, *v. act.* *Faire le valet, travailler comme un esclave.*

To drudge on a thing. *Peiner un ouvrage, y prendre beaucoup de peine.*

To drudge up and down for one. *Courir, trotter de côté & d'autre pour quelqu'un.*

✧ To drudge (or fish) for oysters. *Pêcher des huîtres.*

DRUDGER, *subst.* (one that fishes for oysters.) *Un pêcheur d'huîtres.*

DRUDGERY, *f.* *Bassesse, occupation basse & servile.*

To do one's drudgery. *Rendre à quelqu'un des services fort bas.*

✧ While he was put to the drudgery of swearing. *Pendant qu'on se servoit de lui pour un faussaire.*

✧ **DRUDGINGLY**, *adv.* *Laborieusement, avec peine.*

DRUG, *f.* *Drogue.*

To use good drugs. *Se servir de bonnes drogues.*

✧ Drug (or sorry commodity.) *Drogue, méchante marchandise, marchandise de rebut.*

* Were knavery is in credit, honesty is sure to be a drug. *Lorsque la mauvaise foi est en vogue, la probité ne manque jamais d'être méprisée.*

It grows a very drug. *On le donne presque pour rien; & dans le figuré, cela s'avilit ou devient méprisable ou n'est plus en crédit.*

D. DRUGGERMAN. *Un interprète, un truchement.*

✧ **DRUGGED**, *adj.* *Mêlé de quelque chose de mauvais.*

DRUGGET, *f.* (a sort of stuff.) *Droguet.*

DRUGGIST, or **DRUGSTER**, *f.* *Un drogiste.*

DRUID, *subst.* (a Priest and Philosopher among the ancient Britons and Gauls.) *Druide, Sacrificateur & Philosophe des anciens Bretons & Gaulois.*

DRUM, *f.* (a warlike instrument.) *Tambour, caisse, instrument de guerre.*

To beat the drum. *Battre le tambour ou la caisse.*

The beats of a drum. *Les sons du tambour.*
V. Beat.

✧ The drum of the ear. *Le tambour ou le tympan de l'oreille.*

✧ A kettle-drum. *Timbale.*

✧ Drum (or drummer.) *Tambour.*

Ex. The drum-major. *Le tambour major.*

Drum-sticks. *Baguettes de tambour.*

Drum-strings. *Timbre, les deux cordes de boyau qui sont sur la dernière peau d'une caisse.*

To **DRUM**, *v. neut.* (or beat the drum.) *Battre le tambour ou la caisse.*

DRUMMER, *f.* (he that beats the drum.) *Tambour, celui qui bat de la caisse.*

DRUMMING, *f.* *L'action de battre le tambour, bruit du tambour.*

DRUMSTER. *V. Drummer.*

DRUNK, *adj.* or fuddled, (from to drink.) *Ivre, soûl, plein de boisson.*

Half drunk. *A demi-soûl.*

Dead drunk. *Tout-à-fait soûl.*

To make drunk. *Enivrer, soûler.*

Prov. Ever drunk, ever dry. *Plus on boit, plus on veut boire.*

* Drunk with the hopes of success. *Enivré de l'espérance du succès.*

✧ Drunk, *adj. part. Bu.*

Drunk OUT. *Tout bu.*

All is drunk out. *Tout est bu, il n'y a plus rien à boire.*

DRUNK, *c'est aussi un prétérit du verbe to Drink.*

DRUNKARD, *f.* (a man often in drink.) *Un ivrogne, un biberon, un grand buveur.*

A drunkard, (speaking of a woman.) *Une ivrognesse.*

DRUNKEN, *adj.* *Ivrogne.*

A drunken man. *Un ivrogne.*

A drunken woman. *Une ivrognesse.*

Prov. Drunken folks seldom take harm. *Il y a un Dieu pour les ivrognes.*

A drunken (or drinking) song. *Une chanson à boire ou bachique, un lampon.*

DRUNKENLY, *adv.* (like a drunken man.) *En ivrogne.*

DRUNKENNESS, *f.* *Ivrognerie, ivresse.*

DRY, *adj.* *Sec, aride, séché, desséché, tari.*

* A dry (or empty) discourse. *Un discours, sec, maigre, foible, aride, insipide.*

✧ A dry fountain. *Une fontaine à sec.*

✧ Dry goods. *Marchandises fines.*

✧ Your hands are not dry enough. *Vos mains ne sont pas assez essuyées.*

✧ Dry (or thirsty.) *Altéré, qui a soif.*

I am very dry. *Je suis fort altéré, j'ai grand' soif, je meurs de soif.*

✧ The dry land. *La terre, la terre habitable ou la terre-ferme.*

✧ He went over dry. *Il traversa ou il passa à pied sec, sans se mouiller le pied.*

✧ 'Twas a spirit that sucked the cows dry. *C'étoit un esprit qui suçoit tout le lait des vaches.*

✧ A dry nurse, (a nurse that has lost her milk.) *Une nourrice qui a perdu son lait.*

✧ A dry nurse, (a nurse that tends a woman that lies in.) *Une garde, celle qui garde une femme en couche.*

* A dry (or cunning) jest or bob. *Une raillerie fine, une plaisanterie délicate, un bon mot, un lardon.*

* † He got nothing but dry blows. *Il n'y a gagné que des coups.*

* Dry (or penurious.) *Avare, mesquin, épargnant, taquin.*

* Dry (or reserved.) *Sec, aride, taciturne, réservé.*

Dry-shod. *A sec ou pieds secs.*

To **DRY**, *v. act.* *Sécher, rendre sec.*

To dry UP. *Sécher, dessécher, tarir.*

✧ Dry up your tears. *Essuyez vos larmes, cessez de pleurer.*

To dry, *verb. neut.* *Sécher, devenir sec ou aride.*

D. To DRY-SHAVE, *v. act.* (to cheat, to trick.) *Avoir du poil, tromper, duper.*

DRYADS, *f.* (or wood fairies.) *Les dryades, les nymphes des bois.*

DRY'D. *V. Dried.*

DRYER, *f.* *Dessicatif, qui sèche.*

✧ **DRYEYED**, *adj.* *Qui ne pleure point, qui a les yeux secs.*

DRYING, *f.* *L'action de sécher.*

A drying-yard. *Cour propre à sécher le linge, &c.*

✧ **DRYNESS**, *f.* *Sécheresse, aridité.*

D U A

DUAL, *f.* (a term of the Greek Grammar.) *Le duel, en terme de Grammaire Grecque.*

To **DUB**, *v. act.* *Faire, créer, armer.*

Ex. To dub (or make) Knight. *Faire, créer ou armer un Chevalier.*

DUBIOUS, *adj.* (or doubtful.) *Douteux, incertain, indéterminé, indécis.*

✧ **DUBIOUSNESS**, *f.* *Incertitude, doute.*

✧ **DUBITABLE**, *adj.* *Dont on peut douter.*

DUBITATION, *f.* (or doubt.) *Doute, incertitude.*

DUCAL, *adj.* (of or belonging to a Duke.) *Ducal, qui est de Duc.*

DUCAT, *f.* *Ducat, sorte de monnaie.*

DUCE. *V. Dewce.*

DUCHESS. *V. Dutcheffs.*

DUCHY. *V. Dutchy.*

DUCK, *f.* *Canard, ou proprement une cane.*

A wild duck. *Un canard sauvage.*

A tame duck. *Un canard privé.*

A young wild duck. *Jeune canard, ha-lebran.*

Duck-hunting. *Chasse aux canards.*

✧ My duck, (a word of kindness.)

Mon cœur, mon cher, ma chère.

✧ A duck and a drake. *V. Drake.*

Duck-weed or ducks-weed. *Lentille sauvage.*

To **DUCK** (or dive,) *verb. act. & neut.* *Plonger, cacher ou se cacher dans l'eau.*

To duck one into the sea. *Plonger quelqu'un dans la mer, lui donner la cale.*

✧ To duck (or stoop.) *Se baisser.*

To duck with the head. *Baisser la tête.*

D. To duck (or congee.) *Faire la révérence.*

DUCKATOON, *f.* (a foreign coin worth about five shillings six pence.) *Ducaton, sorte de monnaie étrangère qui vaut cinq schelings quatre sols d'Angleterre.*

DUCKER, *f.* *Plongeur, celui qui plonge.*

DUCKED. *V. Duckt.*

DUCKET, or rather **DUCAT**, *f.* (a foreign gold coin, worth about nine shillings and six pence.) *Ducat, monnaie d'or valant environ neuf schelings six sols.*

A double ducket. *Un double ducat.*

DUCKING, *f.* (from to duck.) *L'action de plonger ou de se plonger dans l'eau.*

✧ Ducking, (a sea punishment.) *Cale, supplice pour les gens de mer.*

DU C D U K

A ducking-stool. *Une cage, pour plonger quelqu'un.*
DUCKING, *f.* (a young duck.) *Un jeune canard.*
↓ To DUCKOY, *v. act.* *Amorcer, attirer dans le piège.*
DUCKT, *adj.* (from to duck.) *Plongé, plongé dans l'eau.*
DUCT, *f.* *Conduite, direction, passage, conduit.*
DUCTILE, (that can easily be beaten into thin pieces with a hammer.) *Ductile, qui s'étend aisément à coups de marteau.*
DUCTILITY or **DUCTILENESS**, *subst.* *Ductilité.*
DUDGEON, *f.* a dudgeon-dagger, (a little dagger.) *Un petit poignard, une petite dague.*
 * **† To take a thing in dudgeon** (or ill part.) *Prendre une chose en mauvaise part, s'en choquer, s'en offenser.*
 ‡ **A dudgeon-haft.** *Un manche de poignard.*
D. DUDMAN, *f.* (a dead-man or malkin.) *Un fantôme, un spectre.*
DUE, *adj.* (or owing.) *Dû, qu'on doit.*
Ex. Money due. Argent dû, dette.
There is so much due to me. On me doit tant.
 ♀ **Due**, (requisite.) *Requis, convenable, nécessaire, propre.*
To do a thing with due reverence. Faire une chose avec toute la révérence requise ou convenable.
 ♀ **To do ask for a sum before it is due.** *Demander une somme avant le terme.*
 ♀ **To do a thing in due time, in due season.** *Faire une chose à point nommé, dans le temps qu'il faut, à propos.*
He will do it in due time. Il le fera quand il en sera temps.
 ♀ **Done in due form.** *Fait dans les formes ou en bonne & due forme, valide.*
DUE, *f.* to give every one his due. *Donner à chacun ce qui lui appartient ou faire justice à tout le monde.*
To remit somewhat of one's due. Relâcher ou céder une partie de son droit.
Prov. We must give the devil his due. Il ne faut pas faire le diable plus noir qu'il n'est.
DUEL, *f.* (or single fight.) *Duel, combat singulier.*
To fight a duel. Se battre en duel.
DUELLING, *f.* *Duel, l'action de se battre en duel.*
To forbid duelling. Défendre les duels.
DUELLIST, or **DUELLER**, *f.* *Duelliste, qui se bat souvent en duel.*
He is a famous duellist. C'est un fameux duelliste.
↓ DUENNA, *subst.* *Duegne, mot tiré de l'espagnol.*
DUG, *f.* (teat, of animals.) *Mamelle, trayon, espèce de conduit, ou de canal, qu'on tire pour faire venir le lait d'une vache, &c.*
To suck a dug. Sucrer la mamelle.
DUG, *adj.* (or digged, from to dig.) *Creusé, foui, bêche.*
DUKE, *f.* *Un Duc.*
A sovereign Duke, as the great Duke of Tuscany, the Duke of Savoy, &c. Un Duc souverain, comme sont le grand Duc de Toscane, le Duc de Savoye, &c.
DUKEDOM, *f.* *Duché.*
The Dukedom of Burgundy. Le Duché de Bourgogne.
 ‡ **DULCARNON**, *f.* (an old word for

D U L

any hard question or point.) *Difficulté, chose difficile à résoudre.*
I am at dulcarnon, (or at my wits end.) Je suis embarrassé, † je suis au bout de mon latin.
 ‡ **DULCET**, *adj.* *Doux, agréable.*
↓ DULCIFICATION, *f.* *L'action de dulcifier, d'adoucir.*
To DULCIFY, *v. act.* (or make sweet.) *Dulcifier, adoucir, rendre doux, agréable, &c.*
To Dulcify mercury. Dulcifier le mercure.
Dulcified adj. Dulcifié, adouci.
DULCIFYING, *subst.* *L'action de dulcifier, &c.*
DULCIMER, *f.* (a kind of musical instrument.) *Tympanon, sorte d'instrument de musique à cordes.*
↓ To DULCORATE. *V. Dulcify.*
↓ DULIA, *f.* *Dulie, culte des Saints.*
DULL, *adj.* (or blunt.) *Émoussé, rebouché, qui ne coupe pas.*
A dull razor, or pen-knife. Un rasoir, ou un canif émoussé.
DULL, (or heavy.) *Hébété, pesant, lourd, dur, étourdi, stupide, sans esprit, qui n'a point de feu, de brillant, ou de vivacité.*
A dull wit. Un esprit pesant, qui a peu de brillant, ou de vivacité.
A dull speech. Une harangue sans esprit.
A dull style. Un style dur.
 * **Dull**, (lumpish, insensible.) *Languissant, lourd, pesant, mort, endormi, insensible, dur, émoussé.*
Age and sickness will make a body dull. L'âge & les maladies rendent le corps pesant, ou languissant.
The sensibility of the soul is but dull, by reason of the flesh which is between. Le sentiment de l'ame est émoussé, à cause de la chair qui est entre-deux.
 * **Dull**, (lazy, or slow.) *Lâche, paresseux, pesant, lent, engourdi.*
 * **Dull**, or flat. *Fade, qui n'a pas de pointe, qui n'a rien de piquant, en parlant du goût, des plaisirs, &c.*
 * **Dull**, (or melancholy.) *Triste, morne, pensif, chagrin, mélancolique.*
 * **A dull piece of work.** *Un ouvrage ennuyant, fatigant, qui fatigue l'esprit.*
 * **To sing with a dull tone.** *Chanter d'un ton cassé, ou d'une voix cassée.*
 * **A dull noise.** *Un bruit sourd.*
To make but a dull sound. Rendre un son sourd.
A glass that begins to grow dull. Glace de miroir qui commence à se ternir.
 * **Dull fight.** *Une vue foible, des yeux éteints, battus, languissants.*
 * **A candle that burns dull.** *Une chandelle qui ne rend qu'une foible lueur.*
 * **A dull colour.** *Une couleur triste, chargée, qui n'est point vive.*
 * **There is now but a dull trading.** *Le négoce ne va pas maintenant comme autrefois, il y a très-peu de négoce présentement.*
 ♀ **Dull of hearing.** *Qui entend dur, qui a une dureté d'oreille, qui est presque sourd, qui n'entend qu'avec peine.*
 * **Dull of apprehension.** *Pesant, qui a l'esprit pesant & bouché, qui a peine à comprendre.*
Dull-witted. Qui a l'esprit pesant.
Dull-pated, (that has a dull pate of his own.) Qui a la tête dure, pesant, stupide, hébété.

D U L D U N 203

To DULL, *v. act.* (to make one's wit dull.) *Hébéter, rendre pesant, ou stupide, émousser l'esprit, lui faire perdre cette pointe qui le rend subtil.*
The school has so dulled his brains, that he can hardly say bo to a goose. L'école l'a si fort hébété, qu'à peine a-t-il le mot à dire.
 ♀ **To dull**, (or to dazzle with over much light.) *Éblouir, diminuer la vue.*
 ♀ **To dull a looking-glass.** *Ternir, gâter la beauté d'un miroir.*
 ♀ **To dull the hearing**, (or to deafen.) *Faire devenir, ou rendre sourd, causer la surdité, ou une dureté d'oreille.*
 ‡ **DULLARD**. *V. Blockhead.*
DULLED, *adj.* *Hébété, émoussé, &c. V. to Dull.*
DULLING, *f.* *L'action d'hébéter, &c. V. to Dull.*
DULLNESS, *f.* *L'état d'une chose émoussée, &c. V. Dull.*
 ♀ **Dullness of wit.** *Pesanteur d'esprit, stupidité.*
 ♀ **Dullness**, (or slowness.) *Paresse, négligence, lâcheté.*
 ♀ **Dullness**, (or lumpishness.) *Engourdissement.*
DULLY, *adv.* *Pesamment, avec peu d'esprit, de brillant, ou de vivacité, avec paresse, durement.*
To walk but dully. Marcher pesamment.
He writes but dully. Il écrit durement.
DULY, *adv.* (from due.) *Duement, en bonne & due forme.*
He was duly convicted. Il a été duement convaincu.
Duly, (or exactly.) *Exactement, précisément.*
He goes duly to school at six a clock. Il va précisément à l'école à six heures.
DUMB, *adj.* (speechless.) *Muet, qui ne sauroit parler.*
Dumb-shew. *Ligne.*
A dumb creature. *Une bête ou un oiseau.*
 ♀ **To strike one dumb.** *Fermer la bouche à quelqu'un.*
DUMBLY, *adv.* *D'une manière muette.*
DUMBNESS, *f.* *L'état d'une personne muette.*
DUMP, *f.* (or sudden astonishment.) *Étonnement, surprise.*
To be in a dump. Être tout étonné, ou tout surpris.
 ♀ **A melancholy dump.** *Chagrin, peine d'esprit, inquiétude.*
To put one to his dumps. Chagriner quelqu'un, le rendre chagrin, lui mettre martel en tête.
DUMPISH, *adj.* *Stupide, mélancolique, morne.*
DUMPISHNESS, *subst.* *Mélancolie, stupidité.*
DUMPLING, *f.* (a heavy sort of pudding.) *Sorte de boudin à l'Angloise.*
DUN, *adj.* *Brun, obscur, d'une couleur sombre & tannée.*
 ♀ **Dun-neck**, (a sort of bird.) *Verdon, sorte d'oiseau.*
 ♀ **Dun-fly**, or **dun-bee.** *Un taon.*
 ♀ **Dun in the mire**, (perhaps, for down in the mire.) *Embarassé, mal dans ses affaires, réduit à l'étroit, embourbé, * dans les broussailles.*
DUN, *f.* (a troublesome and clamorous creditor.) *Un demandeur, un créancier qui presse & qui fatigue ses débiteurs, un créancier importun.*
To DUN, *v. act.* (to press a man to pay.)

Solliciter le payement d'une dette, presser, fatiguer, harceler, importuner ses débiteurs, être toujours à leurs trousses.

DUNCE, *f.* Un lourdaud, un benêt, un sot, une bête, un âne.

DUNCERY, *subst.* (the being a dunce.) Sottise, bêtise.

DUNG, *f.* (to dung land.) Fumier, pour fumer la terre.

A cart-load of dung. Une charretée de fumier.

☞ Horse-dung, bird-dung. Fiente, ou ordure de cheval, ou d'oiseau.

☞ The dung of goats, rats, mice, and filk-worms. Crotte de chevre, de rat, de souris, & de ver à soie.

☞ Cow-dung. Bouse de vache.

Dung-hill. Un fumier, un tas de fumier.

* A man raised from a dung-hill. Un homme qui s'est élevé du néant.

☛ Dung-yard. Lieu où l'on tient le fumier.

Dung-hill fowl. Volaille domestique.

A dung-farmer, (or tom turd.) Un cureur de privés, le maître des basses-courres.

A dung-fly. Mouche de fumier.

A dung-cart. Un tombereau.

To DUNG a field, *v. a.* Fumer un champ, l'engraisser avec du fumier.

☞ Dung, (excrement of several animals.) Fiente, de divers animaux.

Dunged, *adj.* Fumé, engraisé avec du fumier.

DUNGEON, *f.* (or dark prison.) Cachot, prison noire & obscure, basse-fosse.

DUNGHIL, *V.* Dung-hill, sous dung.

DUNGING, *f.* (from to dung.) L'action de fumer.

DUNNED, *adj.* (from to dun.) Que l'on presse de payer, fatigué, sollicité, harcelé, importuné par ses créanciers, qui a ses créanciers à ses trousses.

DUNNER, *f. V.* DUN, *subst.*

DUNNING, *f.* L'action de solliciter ses débiteurs, &c. *V.* to Dun.

D. DUNSICAL, *adj.* (from dunce.) Lourdaud, sot, rustre.

He is a dunsical fellow. C'est un lourdaud, un benêt, une bête, un sot.

DUODECIMO; mot emprunté du Latin.

Ex. A book in duodecimo. Un livre in-douze, un in-douze.

To DUPE, *v. act.* (or cozen.) Duper, tromper.

DUPLICATE, *f.* (a copy, or transcript of a writing.) Double, copie d'un écrit.

☛ To DUPLICATE, *v. act.* Doubler.

DUPLICATION, *f.* Duplication.

☛ DUPLICATURE, *subst.* Pli.

☛ DUPLICITY, *subst.* Duplicité.

DURABLE, *adj.* (or lasting.) Durable, qui dure, ou qui est de durée, permanent.

A durable peace. Une paix qui dure, une longue paix, une paix de longue durée.

DURABLENESS, or DURABILITY, *f.* Durée.

DURANCE, *f.* (or imprisonment.) Prison, ou emprisonnement.

To be in durance. Être en prison.

DURATION, *f.* Durée.

A thing of long duration. Une chose de longue durée.

D. To DURE, *verb. neut.* (for to endure.) Durer.

☛ DURELESS, *adj.* Court, passager.

☛ DURESSE, *f.* (for hardship.) Dureté, cruauté.

D. DURGEN, *f.* a little durgen, (or pun-

ching fellow.) Un petit homme, † un bout d'homme, un ragot.

☞ Durgen, (se dit aussi des femmes, & signifie) une naine, une ragotte.

DURING, *prép.* Durant, pendant.

During that eclipse. Durant cette éclipse.

During my stay there. Pendant le séjour que j'y fis, pendant que je demeurai là.

DURST, *prétérit* du verbe to dare.

Ex. I durst not go. Je n'osai y aller.

You durst not do it. Vous n'oseriez le faire.

DURT, &c. *V.* Dirt, &c.

DUSK, *subst.* the dusk of the evening. Crépuscule, l'entre chien & loup, le soir, la brune.

Pray come in the dusk of the evening.

Je vous prie de venir sur le soir, ou sur la brune.

Dusk, *adj. V.* Duskish.

To DUSK, *v. act.* (or make duskish.) Rendre obscur.

† To DUSK, *verb. neut.* Se faire tard, se faire obscur.

It begins to dusk. Il commence à se faire tard.

DUSKINESS, *f.* Obscurité.

DUSKISH, or DUSKY, *adject.* Obscur, brun, qui tire sur le noir.

It begins to be duskish. Il commence à faire obscur, comme quand la nuit approche.

☛ DUSKISHLY, *adv.* Obscurément.

DUST, *subst.* Poussière, poudre.

To make a dust, to raise a dust. Faire, exciter de la poussière.

To gather dust. Amasser la poussière, se couvrir de poussière.

To lay the dust. Abattre la poussière.

The wind blows the dust about. Le vent fait voler la poussière.

* We are but dust and ashes. Nous ne sommes que poudre & cendre.

☞ Saw-dust. Sciure, ce qui tombe en poudre lorsqu'on scie.

☞ Pin-dust, or file-dust. Limaille, limure.

The dust, (or sweepings) of a house. Les ordures, les balayures d'une maison.

☞ A dust-man. Un boueur, celui qui ôte les boues des rues, & les ordures des maisons.

☞ A dust-basket. Panier où l'on met les ordures, en attendant que le boueur passe pour les prendre.

☞ A dust-box, or sand-box. Un poudrier.

To DUST, *v. act.* (or cast dust upon.) Couvrir, ou remplir de poussière.

You dust my hat all over. Vous couvrez mon chapeau de poussière.

DUSTER, *subst.* Torchon.

D. DUSTINESS, *f.* Quantité de poussière, ou de poudre.

DUSTY, *adj.* Plein ou couvert de poussière, poudreux.

A dusty room. Une chambre pleine de poussière.

A dusty road. Un chemin poudreux.

To grow dusty. Se remplir, se couvrir de poussière.

DUTCH, *f.* Hollandois, Flamand, la Langue Hollandaise, ou Flamande.

To speak Dutch. Parler Hollandais.

☞ High-Dutch. Haut-Allemand.

He speaks high Dutch. Il parle haut-Allemand.

Dutch, *adj.* Hollandois, qui est de Hollande.

A Dutch-man. Un Hollandois.

A Dutch-woman. Une Hollandaise.

☞ Dutch cloth. Drap de Hollande.

☞ A Dutch quill. Plume hollandaise.

DUTCHESS, *f.* (from Duke.) Duchesse.

DUTCHY, *f.* Duché.

The Dutchy of Lancaster. Le Duché de Lancastre.

DUTIFUL, or DUTEOUS, *adj.* Obéissant, qui fait son devoir, soumis.

A dutiful child. Un enfant obéissant.

Dutiful to his parents. Obéissant à son père & à sa mère.

☞ A dutiful carriage. Une conduite pleine de soumission.

☞ Dutiful towards God. Pieux, religieux, dévot.

DUTIFULLY, *adv.* Avec soumission, avec obéissance.

To carry one's self dutifully. Faire son devoir.

DUTIFULNESS, *f.* Soumission, obéissance.

DUTY, *f.* (from due, any thing incumbent upon one to do.) Devoir, ce à quoi on est obligé, fonction.

To do, to perform one's duty. Faire son devoir, s'acquitter de son devoir.

To pay one's duty to one. Rendre ses devoirs à quelqu'un.

The duty of one's place. Les fonctions de sa charge.

☞ To present one's duty, (or respects) to one. Assurer quelqu'un de ses respects.

☞ My duty to ye. C'est l'expression dont se sert un enfant qui boit à son père, ou à sa mère, à son parrain, ou sa marraine.

☞ A soldier upon duty. Un soldat qui est en faction.

☞ Hard duty. Fatigue.

She did it in her duty to, (or obey) the Queen. Elle le fit pour obéir à la Reine.

☞ That is the whole duty of man. C'est là le tout de l'homme.

D W A

DWARF, *f.* (a shrimp.) Un nain, une naine, un nabot, une nabotte.

* A dwarf-tree. * Arbre nain, un petit arbre.

☞ A dwarf-elder. Hieble, sorte de plante.

☛ To DWARF, *v. act.* Rendre petit, empêcher de croître.

☛ DWARFISH, *adj.* Petit, méprisable.

☛ DWARFISHNESS, *f.* Petitesse.

To DWELL, *v. act.* Demeurer, faire sa demeure, vivre, habiter, se tenir en quelque lieu.

Where does he dwell? Où demeure-t-il? où se tient-il.

I dwelt three years in that house. J'ai demeuré trois ans dans cette maison.

* To dwell, (or to insist) upon a thing. S'arrêter, insister sur une chose, s'y amuser, s'y attacher, appuyer sur une chose.

I would not have you dwell long upon that subject. N'insistez pas long-temps sur ce sujet.

When an ill Minister designs any great mischief, he endeavours to dull the sensitive faculties of the people, to divert them from dwelling too intently on their case; in order to that, they generally administer to them quieting draughts of pleasure, that vice and indolence may steal into their souls imperceptibly, and prepare them for slavery. Lorsqu'un mé-

chant Ministre médite quelque grande scélératesse, il tâche d'émousser la sensibilité du peuple, pour l'empêcher de réfléchir trop fort sur son état; & pour cet effet, on lui fait d'ordinaire avaler le plaisir à longs traits, afin de l'endormir; & le vice & l'indolence s'étant glissés imperceptiblement dans son esprit, le préparent à l'esclavage.

☞ To dwell upon a syllable, (in pronouncing a word.) Peser sur une syllabe.

DWELLER, *f.* Habitant, celui qui demeure en quelque lieu.

DWELLING, *f.* L'action de demeurer, ou de faire sa demeure en quelque lieu.

☞ Dwelling, dwelling-place, or house. Demeure, habitation, domicile, séjour.

DWELT, *V.* to Dwell.

A house that may be dwelt in. Une maison où l'on peut demeurer.

To DWINDLE away, *verb. neut.* (or to decay.) Aller en décadence, décheoir, décroître, diminuer.

It dwindles away to nothing. Cela vient à rien, ou s'en va en fumée.

Dwindled away, *adj.* Déchu, diminué, qui est venu à rien.

D Y

DY, or DYE, *V.* Die.

DYAL, *V.* Dial.

To DYE, &c. *V.* to Die, &c.

DYING, *subst.* L'action de teindre, la teinture.

The art of dying. L'art de teindre, la teinturerie.

☞ Dying. L'action de mourir.

Dying, *adj.* Mourant, moribond, qui est à l'article de la mort, qui se meurt.

A dying man. Un homme mourant.

To be in a dying condition. Se mourir, être mourant, ou moribond.

☞ The dying words of one. Les dernières paroles de quelqu'un.

☞ Dying, (or languishing) eyes. Des yeux mourans, ou languissans.

DYKE, & ses dérivatifs, *V.* Dike.

DYNASTY, *f.* (or principality.) Dynastie, principauté.

DYSENTERY, *subst.* (or bloody-flux.) Dysenterie, ou flux de sang.

↓ DYSPEPSY, *f.* Dyspepsie, terme de médecine.

↓ DYSPNŒA, *f.* Dyspnée, terme de médecine.

↓ DYSURY, *f.* Dysurie, terme de médecine.

E

E, *Subst.* C'est la cinquième lettre de l'Alphabet & la seconde des cinq voyelles.

E se prononce fort diversement en Anglois de même qu'en notre Langue.

I. il se prononce ordinairement comme notre E féminin à la fin des mots.

Ex. Pale, Pâle.

Face, Visage.

Care, &c. Soin, souci, &c.

II. L'E se prononce comme notre E masculin.

1. L'orsqu'il est suivi d'une consonne avec un E à la fin du mot.

Ex. Complete. Complet.

Extreme, Extrême.

2. A la fin de ces mots, Epitome, Jubilé, Jessé, Manassé, Penelope, Siloé, Abilene, Antipodes, & quelques autres.

3. Dans la préposition Re, lorsqu'elle se

compose. Ex. To Re-print, to Re-ingage.

E A

Cette diphthongue se prononce ordinairement comme notre E masculin.

Ex. Meat. Viande.

Clean. Net.

To bear, &c. Porter, &c.

Il y a quelques mots où cette diphthongue se prononce presque comme (i) en François.

Ex. Dear, Cher.

To hear, Entendre.

Near, Près, proche.

R. Il y a plusieurs autres prononciations de la voyelle E, & de la diphthongue Ea, qu'on doit apprendre par l'usage.

EACH, *adj.* & *pron.* Chacun, chaque.

On each side. De chaque côté.

Each of us. Chacun de nous.

Each one. Chacun.

Each other. L'un l'autre.

To love each other. S'aimer l'un l'autre, s'entr'aimer.

EAGER, *adj.* (or sharp of taste.) Aigre, qui a de l'aigreur, par rapport au goût.

☞ Eager or brittle, (as metals.) Aigre, en parlant des métaux.

* Eager, (earnest or vehement.) Ardent, violent, empressé, vis, attaché, qui fait quelque chose avec chaleur, empressément ou attachement.

He was too eager upon it. Il s'y portoit avec trop de chaleur.

An eager desire. Une passion forte, vive, ardente, violente.

* Eager, (sharp-set or hungry.) Affamé, qui a grand faim.

EAGER, *f.* Ex. The eager of a river. La rapidité d'un fleuve.

EAGERLY, *adv.* Ardemment, avec ardeur, chaleur ou passion, vivement, passionnément, avec empressément ou attachement, fort & ferme.

To dispute eagerly. Disputer avec chaleur.

To work eagerly. Travailler fort & ferme.

☞ Eagerly bent on a thing. Appliqué, bandé à quelque chose.

EAGERNESS, *f.* (or sourness.) Aigreur, acidité.

* Eagerness (or earnestness.) Ardeur, chaleur, violence, véhémence, passion, fureur, empressément, attachement.

* The eagerness of amassing (or hoarding up) riches, has ruined abundance of people. La fureur d'amasser des richesses a ruiné une infinité de gens.

EAGLE, *f.* (the king of birds.) Un aigle ou une aigle, le Roi des oiseaux.

* The Roman Eagle. L'Aigle Romaine, l'enseigne des légions des anciens Romains.

* The Imperial Eagle. L'Aigle Impériale, les enseignes ou les troupes de l'Empereur. Eagle-eyed. Qui a les yeux perçans, comme une aigle.

↓ EAGLE-SPEED. Vitesse de l'aigle.

↓ EAGLE-STONE. Sorte de pierre à laquelle on attribuoit beaucoup de vertu.

EAGLET, *f.* (a young eagle.) Aiglou, le petit de l'aigle.

↓ EALDERMAN. *V.* Alderman.

D. To EAN, *v. n.* (or bring forth lambs.) Agneler, faire des agneaux, en parlant de la brebis.

The ewes begin to ean. Les brebis commencent à agneler.

EAR, *f.* (the organ of hearing.) L'oreille, l'organe de l'ouïe.

A good or quick ear. Oreille bonne, fine, délicate, subtile.

A dull ear. Oreille dure.

To have good ears. Avoir bonne oreille.

To give one a box on the ear. Donner sur les oreilles à quelqu'un ou lui donner un soufflet.

To whisper a thing in one's ear. Dire ou souffler quelque chose à l'oreille.

To give ear. Prêter l'oreille, écouter, être attentif.

* I am undone, if that comes to his ear. C'est fait de moi, si cela vient à ses oreilles ou s'il vient à le savoir.

* To have the Prince's ear. Avoir l'oreille du Prince, en être écouté favorablement.

* † He is deaf of that ear. Il n'entend pas de ce côté-là, il fait la sourde oreille.

P. An hungry belly has no ear. P. Ventre affamé n'a point d'oreilles.

P. Wide ears and short tongue is best. Il faut parler peu, & écouter beaucoup.

P. He has a flea in his ear. P. Il a la puce à l'oreille.

P. In at one ear, and out at t'other. Ce qui entre par une oreille sort par l'autre.

☞ Dog's-ear in a book. Oreille de livre, petite partie du haut ou du bas du feuillet d'un livre qu'on a plié.

* † To fall together by the ears. Être aux prises, se battre.

* † To set together by the ears. Commettre, semer la discorde, mettre aux prises.

* To set all the kingdom together by the ears. Mettre tout le Royaume en désordre ou en combustion, y semer la discorde & la division.

* † He was like to have the whole Kingdom about his ears. Peu s'en fallut que tout le Royaume ne se soulevât contre lui.

* He has brought all the criticks about his ears. Il s'est mis à dos tous les critiques.

* † To be in love up to the ears or over head and ears. Être éperdument amoureux, être coiffé d'une personne.

* † To be in debt over head and ears. Devoir jusqu'aux oreilles, être fort endetté ou accablé de dettes.

* † To have one's house burnt about one's ears. Voir brûler sa maison, sans avoir presque le temps de se sauver.

* † Look to your hits, i shall be presently about your ears. Prenez garde à vous, je vous gourmerai tout-à-l'heure ou je vous froterai les oreilles.

☞ You are mistaken, your ears an't your own. Vous vous trompez, vous n'avez pas bien entendu.

* † I dare not for my ears. La crainte me retient.

☞ The ear of a porringer. L'anse d'une écuelle.

☞ An EAR of corn. Un épi de blé.

Ear-lap. L'oreille extérieure.

Ear-wax. Cire ou ordure d'oreille.

Ear-ring. Boucle d'oreille.

Ear-knot. Bouffette, touffe de petits rubans ou de nompareilles que les Dames mettoient autrefois aux oreilles.

Ear-picker. Cure-oreille.

Ear-wig, (an insect.) Perce-oreille, sorte d'insecte.

Ear-witness. Témoin qui dépose sur un oui-dire, par opposition à un témoin oculaire.

To EAR, *v. neut.* (as corn does.) *Epier, monter en épi, se former en épi: en parlant du blé.*

To EAR, *v. act.* (or till ground.) *Labourer, cultiver la terre.*

D. EARABLE, *adj.* *Labourable.*

EAR-LAND, *f.* *Un champ, une terre labourable.*

EARED (or tilled,) *adj.* *Labouré, cultivé.*

✧ Eared, *adj.* *Epié, formé en épi.*

EARED, *adj.* (from ear.) *Ex. Lap-eared. Qui a les oreilles pendantes.*

EARL, *f.* *Un Comte, Comte d'Angleterre.*

An Earl's Lady or a Countess. *Une Comtesse.*

EARLDOM, *f.* (or County.) *Un Comté.*

✧ EARLINESS, *f.* *Diligence, action qui se fait vite en comparaison d'une autre.*

EARLY, *adj.* *Matineux, matinal, qui se leve matin.*

He is an early man or an early riser. *Il est fort matineux, c'est un homme qui se leve matin.*

✧ In those early times. *Dans ces commencemens.*

✧ Yarly (or forward.) *Avancé, qui commence de bonne heure.*

An early spring. *Un printemps avancé ou qui commence de bonne heure.*

Early, *adv.* (or betimes in the morning.) *De bonne heure, de bon matin.*

✧ Early (or soon.) *De bonne heure, bientôt.*

To go early to bed. *Se coucher de bonne heure.*

✧ Early in the spring. *Au commencement du printemps.*

To EARN, *v. act.* (or get.) *Gagner, mériter.*

To earn one's bread. *Gagner son pain.*

You earn'd it very well. *Vous l'avez bien mérité.*

To earn, *verb. neut.* *Ex. My bowels earn. Mes entrailles sont émues de compassion.*

Earned, *adj.* *Gagné, qu'on a mérité.*

EARNEST, *adj.* (or diligent.) *Disposé, en train de faire quelque chose, diligent, attaché, appliqué.*

I am very earnest in it. *J'y suis tout-à-fait disposé.*

To be earnest in one's work. *Être en train de faire une chose, être attaché à son ouvrage.*

Earnest, (eager or vehement.) *Ardent, empressé, violent, passionné.*

✧ An earnest business, (a business of consequence.) *Une affaire d'importance ou de conséquence.*

✧ He was very earnest with me. *Il m'a fort pressé, il m'a fort sollicité.*

I was not very earnest with him to stay. *Je ne l'ai pas fort pressé de demeurer.*

✧ An earnest suit or entreaty. *Instance ou pressante poursuite de ce qu'on desire.*

To make earnest suit to one for a thing. *Prier quelqu'un d'une chose instamment ou avec instance.*

EARNEST, *f.* *Ex. In good earnest. Sérieusement, dans le sérieux, tout de bon, raillerie à part.*

To be in good earnest. *Parler sérieusement ou tout de bon, être dans le sérieux.*

✧ Earnest, earnest money or earnest penny. *Arrhes, l'argent qu'on donne pour arrêter un marché.*

EARNESTLY, *adv.* (or vehemently.) *Vivement, passionnément, ardemment.*

✧ Earnestly to intreat one. *Prier quelqu'un instamment, avec instance.*

✧ Earnestly (or diligently.) *Diligement, avec ardeur, avec attachement.*

To speak a thing earnestly (or seriously.) *Dire une chose sérieusement, tout de bon, d'un air sérieux.*

✧ To look earnestly upon something. *Regarder fixement quelque chose.*

✧ Earnestly to strive against. *Se roidir contre, faire des efforts contre.*

EARNESTNESS, *subst.* (or vehemence.) *Ardeur, chaleur, véhémence, zèle.*

He spoke it with so much earnestness. *Il dit cela d'un air si sérieux.*

EARNING, *f.* (from to earn.) *L'action de gagner, &c. V. to Earn.*

✧ EARSH, *f.* *Champ labouré.*

EARTH, *f.* *La terre.*

The heaven and earth. *Le ciel & la terre.*

To commit one to the earth, (to bury him.) *Mettre quelqu'un en terre, l'enterrer, l'ensevelir.*

Fuller's-earth. *Terre à dégraisser les habits.*

Potter's-earth or clay. *Argile, terre grasse à faire des pots.*

Earth-worm. *Ver de terre.*

Earth-quake. *Tremblement de terre.*

Earth-apple. *Mandragore.*

Earth-bred. *Né de la terre.*

To EARTH, *verb. neut.* (as a fox doth.) *Se terrer, entrer dans sa tanière ou dans son terrier, comme fait le renard.*

EARTHEN, *adj.* (made of earth.) *De terre.*

Earthen-ware. *Vaisselle de terre.*

An earthen dish. *Un plat de terre.*

✧ An earthen pan. *Une terrine.*

To EARTHEN, *v. act.* *Enterrer, couvrir de terre.*

Earthened, *adj.* *Enterré.*

EARTHING, *subst.* (of herbs, trees or vines.) *L'action de couvrir de terre ou de poussière.*

✧ EARTHINESS, *f.* *Qualité terrestre.*

✧ EARTHLING, *f.* *Habitant de la terre, mortel.*

EARTHLY or EARTHY, *adj.* *Terrestre, de la terre, que la terre produit.*

Earthly things. *Les choses terrestres.*

* An earthly man, an earthly minded man. *Un homme mondain ou du monde, un mondain.*

Earthly mindedness. *Mondanité, attachement à la terre.*

✧ To smell earthly, (as a dying person.) *Sentir la terre comme fait une personne qui se meurt.*

EASE, *f.* (rest or pleasure.) *Aise, plaisir, repos, indolence.*

To love one's ease. *Aimer ses aises.*

To live at ease. *Vivre à son aise, prendre ses aises, avoir toutes ses commodités, † vivre à gogo.*

✧ Ease, (of pain.) *Soulagement, adoucissement.*

To give one some ease. *Donner du soulagement à quelqu'un.*

✧ Ease (or comfort.) *Soulagement, consolation.*

To do a thing with ease. *Faire une chose aisément, facilement, sans peine.*

✧ To have a writ of ease. *Être mis en liberté, être élargi.*

✧ Little-ease, (a narrow sort of prison.) *Une étroite prison.*

✧ At heart's-ease. *A souhait.*

✧ A chapel of ease. *Une aide, une annexe.*

To EASE, *v. act.* *Soulager, apporter du*

soulagement, adoucir, alléger, délivrer, décharger.

To ease (or mitigate) one's grief. *Soulager, alléger, adoucir la douleur de quelqu'un.*

This will ease you. *Ceci vous soulagera, ceci vous apportera du soulagement.*

To ease one of his burden. *Soulager, décharger quelqu'un, le délivrer de son fardeau.*

To ease a wall, (of its weight.) *Décharger une muraille.*

To ease one of all his troubles. *Délivrer quelqu'un de tous ses maux.*

To ease one of his cares. *Décharger quelqu'un de ses soins.*

To ease one's self or to ease the belly. *Se décharger le ventre.*

Eased, *adj.* *Soulagé, allégé, adouci, délivré, déchargé.*

I find myself very much eased. *Je me sens fort soulagé.*

EASEL, *f.* (the frame that hold the picture while it is a drawing.) *Chevalet de peintre.*

EASEMENT, *f.* (or easing.) *Soulagement, allégement, adoucissement, décharge.*

'Twas a great easement to him. *Ce lui étoit un grand soulagement.*

The easement of a wall. *Décharge d'une muraille.*

✧ Easement (or house of office.) *Les aises, les lieux, la garde-robe.*

To go to the easements. *Aller aux lieux, à la garde-robe.*

D. To do one's easement. *Se décharger le ventre.*

EASIE. *V. Easy.*

EASILY, *adv.* (from easy.) *Aisément, facilement, sans peine.*

Words and promises went very easily from him. *Les paroles & les promesses ne lui coûtoient guère.*

EASINESS, *f.* *Facilité à faire ou défaire quelque chose.*

✧ Easiness of belief. *Créduité.*

* Easiness of style or expression. *Facilité, style aisé, tour naturel, manière de s'exprimer, qui n'a rien de forcé.*

* The easiness (or gentle temper) of a man. *La facilité d'un homme, la douceur, la complaisance, la condescendance, l'humour commode de quelqu'un.*

EASING, *f.* *Action de soulager, &c. V. to Ease.*

EAST, *f.* *L'est, l'Orient.*

The sun rises in the East. *Le soleil se leve à l'Orient.*

East-wind. *Vent d'Orient, vent d'Est.*

Prov. Wind from the east is good neither for man nor beast. *Le vent est nuisible aux hommes & aux bêtes.*

✧ A house well set towards the east. *Une maison bien orientée.*

EASTER, *f.* *Pâque, ou plutôt Pâques, fête où l'on célèbre la Résurrection de Jésus-Christ.*

Easter-next. *Pâques prochain.*

Easter-day. *Jour de Pâques.*

Easter-eve. *La veille de Pâques.*

Easter-week. *La semaine de Pâques.*

✧ Easterling. *V. Sterling.*

EASTERLING, *f.* (one that lives on the east of England, particularly a merchant of the hanse towns in Germany.) *Un ostrelin.*

✧ EASTERLINGS (a people so called in Saxony.) *Les Osterlings, Ostrelings ou Ostphaliens, peuple de l'ancienne Saxe.*

E A S E A T

EASTERLY or **EASTERN**, *adj.* *D'est, oriental, d'orient.*

An easterly, an eastern wind. *Un vent d'est ou d'orient, vent oriental.*

The Eastern countries. *Les pays Orientaux, l'Orient.*

The Eastern Empire. *L'Empire d'Orient.*

EASTWARD, *adv.* *Du côté de l'est, du côté d'orient, vers l'orient.*

EASY, *adj.* (from ease.) *Aisé, facile.*

A thing easy to be done. *Une chose aisée à faire, une chose facile, qui se fait sans peine.*

* Easy (or free.) *Libre, aisé, sociable.*

* Easy (or gentle.) *Facile, doux, traitable, commode, complaisant, obligeant, accommodant.*

An easy man to deal withal. *Un homme facile, un homme accommodant.*

☞ An easy man or a man easy in his circumstances. *Un homme aisé ou accommodé.*

He has made himself easy. *Il s'est accommodé, il a gagné du bien.*

☞ Easy to be intreated. *Facile, qui accorde aisément, qui se laisse toucher.*

☞ Easy to be spoken to. *Accostable, qu'on peut aborder facilement, auprès de qui on a un accès favorable.*

☞ Easy to be born. *Supportable, tolérable.*

☞ Easy of belief. *Crédule.*

☞ An easy (or clear) style. *Un style aisé, coulant, clair, naturel, qui n'a rien de forcé.*

☞ An easy rent. *Une petite rente, une rente qui n'est pas onéreuse.*

☞ An easy labour. *Un bon ou heureux accouchement.*

To cause an easy labour. *Faciliter l'accouchement d'une femme.*

☞ This horse goes very easy. *Ce cheval ne tracasse point du tout ou ce cheval porte à l'aise.*

☞ You shall never live easy in that family. *Vous ne serez jamais agréablement dans cette maison.*

☞ As easy as kiss my hand. *Facilement, sans peine, sans difficulté.*

To **EAT**, *v. act.* *Manger, mâcher & avaler quelque aliment.*

Prov. He could eat my heart with garlick. *Il me mangeroit volontiers le cœur avec de l'ail.* Ce proverbe vient de la coutume qu'ont les Américains de manger les corps morts de leurs ennemis avec de l'ail.

☞ To eat well, (to keep a good table.) *Se bien traiter, faire bonne chère, tenir bonne table.*

☞ To eat well, *verb. neut.* (to be well tasted.) *Avoir bon goût, être bon à manger.*

☞ To eat a good meal. *Faire un bon repas.*

To eat one's dinner, supper, &c. *Dîner, souper.*

* † To eat one's words, (to disown what one has said.) *Se rétracter, se dédire.*

* † I'll make him eat his words. *Je lui ferai rentrer les paroles dans la bouche.*

☞ To eat (or feed, as cattle do.) *Manger, paître.*

☞ To eat **IN** or **INTO**, *verb. neut.* *Ronger, manger.*

Rust eats into iron. *La rouille mange le fer.*

To eat **UP**, (to eat all up.) *Manger tout, dévorer.*

E A T E B U

☞ To eat up (or eat into.) *Manger, ronger.*

The ammoniac salt eats up the white spot of an horse's eye. *Le sel armoniac mange la blancheur qui vient dans l'œil d'un cheval.*

* To eat up a country. *Ruiner, dévorer un pays.*

EATABLE, *adj.* (or good to eat.) *Bon à manger.*

EATABLES, *f.* *Viandes, vivres, tout ce qui est bon à manger, † mangeaille.*

EAT-BEE, *f.* (a small sort of bird that eats bees.) *Petit oiseau ennemi des mouches à miel.*

EATEN, *adj.* *Mangé, &c. V. to Eat.*

EATER, *f.* *Mangeur, mangeuse.*

A great eater. *Un grand mangeur, une grande mangeuse.*

EATING, *f.* *L'action de manger, &c. V. to Eat.*

To forbear eating. *S'abstenir de manger.*

☞ Eating and drinking. *Le manger & le boire.*

☞ To love good eating and drinking. *Aimer à faire bonne chère ou bonne vie, aimer à se bien traiter.*

An eating-house. *Un ordinaire, un cabaret, un lieu où l'on donne à manger.*

EAVES, *house eaves, f.* *Le bord du toit d'une maison.*

☞ The eaves drop. *Les toits dégouttent.*

☞ The dropping of the eaves. *Gouttière.*

To **EAVES-DROP**, *v. neut.* (or hearken at the window or door.) *Écouter, être aux écoutes, tâcher d'entendre ce que les autres disent.*

EAVES-DROPPER, *f.* *Une personne qui tâche d'écouter ou qui est aux écoutes.*

E B B

EBB, *f.* (the going out of the tide.) *Reflux, le retour des flots de la mer, ébe ou jussant, en terme de marine.*

* † To be in a low ebb (or in a low condition.) *Être mal dans ses affaires, être bas percé.*

* The crown was then reduced to the lowest ebb of its authority. *La Couronne ne conservoit alors qu'une petite partie de son autorité.*

To **EBB**, *verb. neut.* (as the sea doth.) *Descendre, comme fait la marée, refouler, en terme de mer.*

* My soul has never ebbed from its constant principles. *Mon âme ne s'est jamais relâchée de ses principes ou de ses maximes.*

EBBERMAN. *V. Hebberman.*

EBBING, *f.* or *ebb*. *Reflux ou ébe, jussant, en terme de mer.*

Ebbing, *adj.* 'tis ebbing water. *La mer descend, la mer refoule.*

* Money is ebbing and flowing. *L'argent va & vient comme la marée.*

EBONIST, *f.* (one that works in ebony.)

Ebeniste, ouvrier qui travaille en ébène.

EBONY, **EBON**, or **EBEN**, *f.* (a black sort of wood.) *Ébène, bois d'ébène.*

Black and shining ebony. *Ebène noire & luisante.*

Ebony-tree. *Ebenier, forte d'arbre.*

EBRIETY, *f.* (drunkness.) *Ivrognerie, ivresse.*

EBULLITION, *f.* (boiling or rising up in bubbles.) *Ebullition, bouillonnement.*

A great ebullition of the blood. *Une grande ébullition de sang.*

* The ebullitions, (or transports) of

E C C E D G 207

an unruly appetite. *Les transports d'un appétit déréglé.*

* Ebullition of wrath. *Transport de colère.*

E C C

ECCENTRICAL. *V. Excentrical.*

ECCENTRICK. *V. Excentrick.*

ECCLESIASTICAL, **ECCLESIASTICK**, *adj.* (of or belonging to the Church.) *Ecclésiastique, qui regarde ou qui appartient à l'Eglise.*

ECCLESIASTICK, *f.* (or Church-man.) *Un Ecclésiastique.*

ECCLESIASTICUS, *subst.* (book of the Bible.) *L'Ecclésiastique, un des livres de la Bible.*

To **ECH**. *V. to Eke.*

☞ **ECHINATE** or **ECHINATED**, *adject.* *Hérissé, pointu.*

☞ **ECHINUS**, *f.* *Hérisson.*

ECHO, *f.* (the reflection of a noise or voice.) *Echo, son redoublé.*

A good echo. *Un bon écho.*

To **ECHO**, *verb. neut.* *Retentir, résonner.*

To echo, *v. act.* *Répéter, rendre les sons ou les paroles.*

Echoed, *adj.* *Répété.*

ECHOING, *subst.* *Echo ou l'action de retentir, &c. V. to Echo.*

ECLAIRCISMENT, *subst.* (a word borrowed from the French, for expostulation.) *Éclaircissement.*

ECLAT, *f. Ex.* He was a man of éclat. (Hide.) *C'étoit un homme d'éclat.*

An action of éclat. *Une action d'éclat.*

☞ **ECLECTICK**. *Ex.* Eclectick sect. *Les Eclectiques, secte de Philosophes.*

ECLIPSE, *f.* *Éclipse.*

An eclipse of the sun or moon. *Une éclipse du soleil ou de la lune.*

To be in an eclipse. *S'éclipser.*

* During the unhappy eclipse of this monarchy. ** Durant la malheureuse éclipse de cette monarchie.*

To **ECLIPSE**, *v. act.* (or to obscure.) *Faire éclipser ou disparaître, dans le propre & dans le figuré. Obscurcir.*

* To eclipse, (to drown or surpass.) *Effacer, défaire, obscurcir, porter ombre.*

Eclipsed, *adj.* *Éclipsé, obscurci, qui a disparu. V. to Eclipse.*

The sun will be eclipsed. *Le soleil s'éclipsera, il y aura éclipse de soleil.*

The moon causes the sun to be eclipsed. *La lune fait éclipser le soleil.*

ECLIPTICK, *f.* or *adj.* *Ecliptique.*

Ex. The ecliptick line or the ecliptick. *La ligne écliptique, l'écliptique.*

ECLOGUE, *f.* (a pastoral poem.) *Une églogue, poème où l'on fait parler les Bergers.*

☞ **ECONOMY**, &c. *V. Economy, &c.*

ECSTACY, &c. *V. Extasy, &c.*

☞ **ECTYPE**, *f.* *Copie.*

E D A

EDACITY, *f.* (or greediness of eating.) *Gourmandise, glotonnerie.*

EDDY, *f.* (the running back of the water in some place, contrary to the tide or stream.) *Mascaret ou barre, rejaillissement, ou reflux de l'eau contre la marée ou contre le courant, causé par quelque pointe de terre. Un tournant.*

Eddy, *adj. Ex.* An eddy-wind, a wind that recoils from any thing. *Un revolin.*

EDGE, *f.* (of any weapon, knife, &c.) *Tranchant, taillant.*

The edge of a knife. *Le tranchant d'un couteau, le taillant, en terme de cou-telier.*

* Shall justice turn her edge within your hand? *La justice perdra-t-elle sa force ou sa vigueur entre vos mains?*

✧ The edge, (or brink) of any thing. *Le bord de quelque chose.*

A battery near, or with the edge of the water. *Une batterie à fleur d'eau.*

✧ The edge, (hem or skirt) of a garment. *Le bord ou l'extrémité d'un habit.*

✧ The edge, (or corner of a stone, a table, &c.) *La carne.*

✧ The sharp edges of the foot of a wild-boar. *Coupons de sanglier.*

✧ The rough edge, wire edge, (or thread of a knife, razor, &c.) *Morsil.*

✧ The edge, (or out standing ridge of a vault.) *Vive-arête de voûte.*

The edge of a book. *La tranche d'un livre.*

✧ That fruit blunts the edge of the choler. *Ce fruit émousse la pointe de la bile.*

* To take off the edge of wit. *Emousser l'esprit.*

✧ I warm my drink to take off the edge of the cold. *Je chauffe ma boisson pour l'étourdir ou pour lui ôter cette âpreté qu'elle a quand elle est tout à fait froide.*

✧ I must eat a bit to take of the edge of the stomach. *Il faut que je mange un morceau pour étourdir la grosse faim.*

✧ To put a whole army to the edge of the sword. *Faire passer toute une armée au fil de l'épée.*

✧ To set on edge. *Agacer, affiler.*

✧ To set the teeth on edge. *Agacer les dents.*

Edge-long or edge-wise. *De côté.*

An edge-tool, (or any cutting tool.) *Tout ce qui a un tranchant.*

P. There's no fooling with edge-tools. *On ne doit pas se jouer avec des instrumens qui coupent.*

To EDGE, v. act. *Border, couvrir le bord, aiguïser.*

To edge the pockets with a galloon. *Border les poches d'un galon.*

To Edge IN. *Faire entrer.*

Edged, adj. *Bordé.*

✧ Edged. *Aigu, pointu, affilé.*

A two-edged sword. *Une épée à deux tranchans.*

EDGING, subst. *L'action de border, &c.*

V. to Edge.

✧ Edging or edging-lace. *Un bord ou un passe-poil.*

EDGELESS, adj. *Qui n'a point de tran-chant, émoussé, rebouché.*

EDIBLE, adj. (or eatable.) *Bon à manger.*

EDICT, s. (a decree or proclamation.)

Un édit, un arrêt, une ordonnance, une déclaration.

EDIFICATION, s. (or (improvement in faith.) *Edification, instruction.*

EDIFICE, subst. (or building.) *Edifice, bâtiment.*

To EDIFY, v. act. (or to build.) *Edifier, bâtir, construire.*

* To edify, (to set examples of piety.) *Edifier, donner de l'édification, instruire, porter à la piété.*

Edify'd, adj. *Edifié, bâti, &c.* V. to Edify.

EDIFYING, subst. *L'action d'édifier, &c.*

V. to Edify, *édification.*

Edifying, adj. *Edifiant, d'une grande édification,*

↓ EDILE, subst. (magistrat in old Rome.)

Édile.

± EDISH. V. After-math.

EDITION, s. (or impression.) *Édition, impression.*

The first edition of a book. *La première édition d'un livre.*

EDITOR, s. *Éditeur.*

The editor of a book. *Celui qui met un livre au jour ou qui l'a mis au jour; Édi-teur.*

D. EDOD! interj. *Ouais!*

To EDUCATE, verb. act. (or bring up.)

Élever, instruire, donner l'éducation né-cessaire, former.

Educated, adj. (or brought up.) *Élevé, instruit, formé.*

A child well educated. *Un enfant bien élevé.*

EDUCATING or EDUCATION, (or breeding.) subst. *Éducation, instruction qu'on donne aux enfans.*

↓ To EDUCE, v. act. *Tirer.*

EDUCTION, s. *L'action de faire sortir ou de tirer.*

↓ To EDULCORATE, v. act. *Édulcorer, terme de pharmacie.*

E E

La diphthongue EE prend le son d'un I long, comme bee, see, thee, beech, need, bleed, &c.

Il en faut excepter COFFEE, qui se pro-nonce caphé.

EEK. V. Eke.

To EEK. V. to Eke.

EEL, s. (a sort of fish.) *Anguille, sorte de poisson d'eau douce.*

P. There is as much hold of his word as of a wet eel by the tail. *Celui qui se fie à sa parole, prend une anguille par la queue.*

An eel pie. *Un pâté d'anguille.*

An eel-powt. *Barbotte, lotte, motelle, poisson de lac & de rivière.*

An eel-spear. *Un trident.*

E'EN, adv. (for even.) *Presque, quasi, à demi.*

I was e'en dead when he came. *J'étois presque mort, j'étois à demi-mort lorsqu'il vint.*

✧ E'en now. *Tout à l'heure, il n'y a qu'un moment.*

He went out e'en now. *Il ne fait que de sortir.*

✧ E'en a little before she died. *Un peu avant qu'elle mourût.*

✧ You must e'en work for your living. *Il vous faut travailler pour gagner votre vie.*

✧ We are e'en forward enough of our selves to wrangle. *Nous ne sommes que trop portés, (ou nous sommes assez portés) de nous-mêmes à la dispute.*

✧ 'Tis e'en so. *C'est ainsi tout de bon.*

E F F

D. EFFABLE, adj. (which may be utte-red.) *Qui se peut exprimer.*

To EFFACE, verb. act. (or blot out.) *Effacer.*

Effaced, adj. *Effacé.*

EFFACING, s. *L'action d'effacer.*

D. To EFFASCINATE, v. act. (or be-witch.) *Enchanter, ensorceler, charmer.*

EFFECT, s. (any thing brought to pass.)

Effet, production, tout ce qui est pro-duit par quelque cause.

✧ Effect, (or reality.) *Effet, vérité, réalité,*

'Tis the same thing in effect. *C'est en effet, c'est effectivement la même chose.*

✧ Effect, (or execution.) *Effet, exé-cution.*

A thing of no effect. *Une chose vaine, inutile, qui ne sert de rien, qui est sans effet.*

✧ 'Tis to no effect, (or to no purpose.) *C'est en vain ou inutilement.*

✧ In words to this effect. *A peu près en ces mots ou en ces termes.*

✧ The effect or chief point of the matter. *Le point principal d'une affaire, sur lequel elle roule, & d'où dépend tout le reste.*

✧ To take effect. *Réussir, avoir son effet.*

Your counsel has taken good effect or has had a good success. *Votre conseil a eu son effet.*

✧ The effects, (goods) of a merchant. *Les effets d'un marchand, ses biens meu-bles & ses papiers.*

To EFFECT, verb. act. (or bring to pass.)

Effectuer, exécuter, mettre en exécution, accomplir.

Effected, adj. *Effectué, exécuté, mis en exécution, accompli.*

EFFECTING, subst. *Exécution, l'action d'effectuer, d'exécuter.*

↓ EFFECTIBLE, adj. *Faisable.*

EFFECTIVE, adj. (or efficacious.) *Effi-cace, puissant, qui a de la vertu pour quelque effet.*

✧ Effective, (or real.) *Effectif, réel, qui est en effet.*

An army of fifty thousand men effective. *Une armée de cinquante mille hommes ef-fectifs.*

EFFECTIVE, s. *Ex.* The garnison con-sists of a thousand effectives, (or effective men.) *La garnison est de mille hommes effectifs.*

EFFECTIVELY, adv. (or effectually.)

Efficacement, avec succès.

✧ Effectively, (in effect or really.) *Effectivement, vraiment, en effet.*

EFFECTLESS, adj. *Inefficace, sans effet, qui n'a point d'effet, qui n'a aucun effet.*

Effectless words. *Paroles qui n'ont aucun effet ou qui ne portent pas coup.*

EFFECTOR, s. (the author of any thing.)

Auteur, celui ou celle qui fait, ou qui est cause de quelque chose.

EFFECTUAL, adj. (or efficacious.)

Efficace, puissant.

An effectual virtue. *Une vertu efficace.*

The effectual grace. *La grace efficace.*

EFFECTUALLY, adv. *Efficacement, avec succès, avec efficace.*

To EFFECTUATE, &c. V. to Effect, &c.

EFFEMINACY, s. (womanish softness.)

Mollesse, lâcheté efféminée.

EFFEMINATE, adj. (softened thro' vo-luptuousness.) *Efféminé, amolli par les plaisirs, énervé, plein de mollesse, lâche.*

To EFFEMINATE, verb. act. (or soften through voluptuousness.) *Efféminer, éner-ver, amollir.*

Effeminated, adj. *Efféminé, énervé, lâche, plein de mollesse.*

EFFEMINATELY, adv. *Mollement, lâ-chement, avec un air efféminé.*

↓ To EFFERVESCE, v. n. *Être en effe-rvescence.*

↓ EFFERVESCENCE, s. *Effervescence, terme de physique.*

EFFETE, adj. (worn out or past bearing.)

Cassé, usé, qui ne porte plus, stérile.

EFFICACIOUS, adj. (or effectual.) *Effi-cace, qui produit nécessairement son effet, puissant.*

EFF EGG

The efficacious grace. *La grace efficace ou victorieuse.*
 An efficacious remedy. *Un remède efficace, salutaire, souverain.*
EFFICACIOUSLY, adv. *Efficacement, avec efficacité, avec succès.*
EFFICACY, subst. *Efficace, force, vertu, propriété.*
EFFICIENCY or **EFFICIENCY**, subst. *La vertu, l'activité, la force, l'influence, d'une cause qui produit quelque effet.*
EFFICIENT, adj. (a logick word.) *Efficient, qui produit son effet.*
 An efficient cause. *Une cause efficiente.*
EFFIGIES or **EFFIGY**, f. (or picture.) *Portrait, effigie, représentation.*
 To be hanged in effigies. *Être pendu en effigie.*
EFFLORESCENCE, or **EFFLORESCENCY**, subst. *Production des fleurs ou ce qui croît en forme de fleurs.*
 Efflorescency of a disease. *Signe d'une maladie.*
EFFLUENCE, **EFFLUVIUM** or **EFFLUX**, f. (a flowing out.) *Écoulement, effusion, épanchement.*
 To **EFFORM**, v. act. *Former.*
EFFORMATION, f. *Formation, manière dont une chose est formée ou façonnée.*
 Efformed, adj. *Formé, façonné.*
EFFORT, f. (or strong endeavour.) *Effort.*
 Effossion, f. *L'action de tirer de terre.*
EFFRONTERY, subst. (or impudence.) *Effronterie, impudence.*
EFFULGENCE, f. (or resplendency.) *Splendeur, éclat.*
 Effulgent, adj. *Brillant, resplendissant.*
 To **EFFUSE**, v. act. *Répandre.*
EFFUSION, subst. (or spilling.) *Effusion, épanchement, écoulement.*
 A great effusion of blood. *Une grande effusion de sang.*
 Effusive, adj. *Qui répand.*
EFT, f. *Sorte de lézard.*
 EFTSOONS, adv. (ever and anon.) *De temps en temps.*
 Eftsoons, (or often.) *Souvent, plusieurs fois.*
 Eftsoons, (or presently.) *D'abord, incontinent, tout-à-l'heure.*

EGG

EGG, subst. *Un œuf.*
 The white, the yolk, and the shell of an egg. *Le blanc, le jaune, & la coque d'un œuf.*
 To lay an egg. *Pondre un œuf.*
 A hen that sits upon eggs. *Une poule qui couve.*
 A new-laid egg. *Un œuf frais.*
 A stale egg. *Un œuf qui n'est pas frais.*
 An addle egg. *Un œuf sans germe.*
 A wind egg. *Un œuf qui n'a rien dedans.*
 A rear egg. *Œuf mollet, propre à avaler.*
 A poched egg. *Un œuf poché.*
 An egg-shell. *La coque d'un œuf.*
 An egg-sauce. *Sauce aux œufs.*
 To **EGG** on, v. act. (to set on.) *Attirer, amorcer, inciter, encourager, porter, pousser, aiguillonner.*
 I egg'd him on with such fair promises. *Je l'incitai, je l'encourageai par tant de belles promesses.*
 Egged on, adj. *Attiré, amorcé, incité, encouragé, porté, poussé.*
D. EGGER on, f. *Celui ou celle qui incite, qui pousse, &c. instigateur.*

Tome II.

EGG EIT

EGGING on, f. *L'action d'attirer, &c. V. to Egg.*
EGLANTINE, subst. (or sweet briar.) *Eglantier, sorte de ronce.*
EGLOGUE. V. *Eclogue.*
 EGOTISM, f. *Egoïsme, vice de celui qui rapporte tout à soi.*
 EGOTIST, f. *Egoïste.*
EGREGIOUS, adj. (rare, excellent.) *Illustre, rare, excellent, exquis, extraordinaire, insigne, achevé.*
 Egregious, (signal taken in an ill sense.) *Insigne.*
 An egregious neglect. *Une négligence insigne.*
 An egregious knave. *Un insigne fripon.*
EGREGIOUSLY, adv. *Admirablement, excellentment, fort bien, parfaitement.*
 Men egregiously disaffected to the government. *Gens insignes par leur haine contre le gouvernement.*
EGRESS or **EGRESSION**, f. (or going forth.) *Sortie, issue.*
 To have free egress and regress. *Pouvoir aller & venir, avoir le passage libre.*
EGRET, f. (a kind of heron.) *Aigrette, espèce de petit héron blanc.*
 EGRIOT, f. *Cerise aigre.*
EGYPTIAN. V. *Gispy.*
 E I
 La diphthongue **EI** se prononce en Anglois comme en François.
 Ex. Vein, Une veine.
 Weight, Un poids.
 Exceptez I, les mots suivants, où elle a le son de l'é masculin, savoir; To conceive, to deceive, to receive, to seize, to inveigle, leisure, & les mots qui en dérivent.
 II. Les mots où cette diphthongue prend le son de notre e féminin, savoir, forfeit, foreign, surfeit, heifer, either, neither.
 III. Le mot height a un son particulier qu'on doit apprendre de vive voix.
EJACULATION, f. (a short and fervent prayer.) *Élancement, élan de dévotion.*
 A prayer full of pious ejaculations. *Une oraison jaculatoire, prière où l'esprit s'élance vers Dieu.*
EJACULATORY, adj. *Jaculatoire.*
 Ejaculatory vessels, (a term of anatomy.) *Vaisseaux éjaculatoires, en terme d'anatomie.*
 To **EJECT**, v. act. (to cast out.) *Jeter, chasser, pousser dehors, faire émission d'une chose.*
 Ejected, adj. *Jeté, chassé, poussé dehors, dont on a fait émission.*
EJECTION, subst. *Émission, évacuation.*
EIE. V. *Eye.*
EIGHT, adj. *Huit.*
 Eight times. *Huit fois.*
 Eight hundred. *Huit cents.*
 Eight fold. *Huit fois, un certain nombre ou une certaine quantité.*
 Eighteen, adj. *Dix-huit.*
 Eighteenth, adj. *Dix-huitième.*
 Eighth, adj. *Huitième.*
 Eightieth, adj. *Quatre-vingtième.*
 Eighthly, adv. *En huitième lieu.*
 Eighty, adj. (or fourscore.) *Quatre-vingt, huitante ou octante; ces deux derniers ne se disent presque plus.*
D. EILET-HOLE, f. *Un œillet, un petit trou entouré de fil ou de soie.*
EIRE. V. *Eyre.*
 † **EISEL**, f. (an old english word for vinegar.) *Vinaigre.*
EITHER, adj. or pron. *Un, l'un, chaque.*

EIT ELB 209

I am not so strong as either of you. *Je ne suis pas si fort qu'un de vous.*
 If either of them will. *Si l'un d'eux le veut.*
 In either of the jaws there are two sharp eye-teeth. *Dans chaque mâchoire il y a deux dents aillères.*
 On either side. *Des deux côtés, de côté & d'autre.*
EITHER, conj. *Soit, ou.*
 Ex. An exercise either of the body or the mind. *Un exercice, soit du corps, soit de l'esprit.*
 Either he is a wise man or a fool. *Où il est sage, ou il est fou.*
 R. Cette particule est quelquefois explétive, & ne s'exprime pas en François.
 Ex. These things will either profit or delight. *Ces choses seront utiles ou délectables.*
 I will have either two or none. *J'en veux avoir deux ou point.*
 'Tis more than either you or i could have done. *C'est plus que vous & moi ne pouvions faire, ou c'est plus que nous ne pouvions faire.*
D. EJULATION, f. (or bewailing.) *Cri, lamentation, clameur, plainte.*
 E K E
 † **EKE**, conj. *eke also. Même.*
 To **EKE**, v. act. (or to augment.) *Augmenter, aggrandir.*
 To eke OUT, (or make bigger by the addition of another piece.) *Joindre, coudre quelque pièce pour rendre plus long & plus large, alonger, élargir.*
 All ekes, (or helps.) *Tout sert.*
 E L A
ELABORATE, adj. (or accurately done.) *Achévé, travaillé, fait avec soin, poli, limé, bien tourné, parfait, qui a toutes ses perfections.*
 An elaborate piece of work. *Un ouvrage achevé.*
 An elaborate discourse. *Un discours travaillé.*
 An elaborate period. *Une période bien tournée.*
ELABORATELY, adv. *Avec soin, avec exactitude, avec application.*
ELABORATORY. V. *Laboratory.*
 To **ELAPSE**, verb. neut. (pass away.) *S'écouler.*
ELAPSED, adj. (gone or past.) *Passé, écoulé; en parlant du temps.*
ELASTICITY, f. *Élasticité, vertu élastique, ou de ressort.*
ELASTICK or **ELASTICAL**, adj. *Élastique, ou qui fait ressort.*
ELATE, adj. or elated, adj. part. (lifted up, pufft up, transported, lofty, proud, haughty.) *Enflé d'orgueil, enorgueilli, fier, altier.*
 To **ELATE**, v. act. (to puff up, to transport.) *Enorgueillir, enfler, ou enfler le cœur, rendre fier & altier.*
 To elate one's self, verb. recip. (to be elated.) *S'élever, s'enorgueillir, s'enfler.*
 A man of elate mind. *Un homme altier, ou qui a une grande élévation de cœur & d'esprit.*
 ELATION, f. *Enflure, orgueil.*
ELBOW, subst. *Coude.*
 To lean on one's elbow. *S'appuyer sur son coude.*
 My coat is out at the elbow. *Mon justaucorps est percé au coude.*
 * To be always at one's elbow, (or to keep close to one for some end or other.) *Être assidu auprès de quelqu'un, s'attacher à lui, lui faire sa cour.*

Dd

Elbow of land, of a wall, &c. *Coude de terre, de muraille, &c.*

Elbow-room. *Coudées franches*; dans le propre & dans le figuré.

To have elbow-room. *Avoir ses coudées franches.*

Elbow-chair. *Chaise à bras, fauteuil.*

* † Elbow-grease, (or pains.) *Rude travail.*

To ELBOW, *v. act.* *Coudoyer, pousser avec le coude.*

To elbow out, (to drive out.) *Chasser.*

Ex. The Phœnicians, who were the old inhabitants of Canaan, were elbowed out by the Hebrews, into a small slip of land on the sea-coast. *Les Phéniciens, qui étoient les anciens habitans de Canaan, en furent chassés par les Hébreux, dans une petite langue de terre sur la côte de la mer.*

† ELD, *subst.* *Vieillesse.*

ELDER, *adj.* (from old.) *Plus âgé, aîné.*

Ex. An elder brother. *Un frere aîné.*

‡ In those elder times. *Dans ces vieux temps.*

‡ In elder years. *Dans un âge plus avancé.*

ELDER, *subst.* an elder of the Church. *Un ancien de l'Eglise.*

‡ The elders, (or fathers.) *Les anciens, nos peres, nos prédécesseurs.*

‡ Elder, or eldest at play. *V. Eldest.*

‡ Elder, or elder-tree. *Sureau, espece d'arbre.*

Elder-berry. *Graine de sureau.*

Elder-vinegar. *Vinaigre de sureau.*

Elder-syrup. *Sirop de sureau.*

† ELDER, *V.* Udder.

‡ ELDERLY, *adj.* *Qui n'est plus jeune.*

ELDERSHIP, *subst.* (in age.) *Aînesse.*

‡ Eldership, (or office of elder of a Church.) *Charge d'ancien.*

ELDEST, *adj.* (the superlative of elder.)

Ex. The eldest brother. *Le frere aîné de tous, le plus âgé de tous.*

‡ Eldest at play. *Le premier en carte, celui qui a la main.*

ELECAMPANE, *f.* (an herb.) *Enula campana, sorte d'herbe.*

ELECT, *adj.* *Élu, choisi, nommé.*

The Lord mayor elect. *Le Maire élu, le Maire choisi pour l'année suivante.*

ELECT, *f.* (or faithful.) *Les élus, les fidèles.*

To ELECT, *v. act.* (or to chuse.) *Élire, choisir, faire choix de, nommer.*

Electèd, *adject.* *Élu, choisi, nommé.*

ELECTION, *subst.* *Élection, choix, nomination.*

ELECTIVE, *adj.* *Électif.*

An elective kingdom. *Un royaume électif.*

‡ ELECTIVELY, *adv.* *Par choix.*

ELECTOR, *f.* *Électeur, qui élit, ou qui a droit d'élire.*

Ex. The Electors of the Empire, (those nine Princes by whom the Emperor is elected.) *Les Électeurs de l'Empire.*

ELECTORAL, *adj.* *Électoral, qui appartient à un Électeur.*

Their Electoral Highnesses. *Leurs AltesSES Electorales,*

The Electoral College. *Le College Electoral.*

ELECTORATE, *f.* (the dignity, or dominions of an Elector of the Empire.)

Électorat, dignité, ou État d'un Prince Électeur de l'Empire.

ELECTRESS, *subst.* (an Elector's wife.) *Électrice, femme d'Électeur.*

ELECTORSHIP, *subst.* *Électorat, dignité d'Électeur.*

‡ ELECTRE. *V.* Amber.

‡ ELECTRICAL or ELECTRICK, *adj.* *Électrique, terme de Physique.*

‡ ELECTRICITY, *f.* *Électricité; terme de physique.*

ELECTUARY, *subst.* (a medicinal composition.) *Un électuaire, sorte de composition médicinale.*

ELEEMOSYNARY, *adj.* (which is given as an alms.) *Qu'on donne pour rien, ou comme une aumône, charitable.*

‡ Eleemosynary, (living upon alms.) *Qui vit d'aumônes.*

ELEGANCE or ELEGANCY, *f.* (or fineness of speech.) *Élégance, justesse, politesse de langage, ou d'expression.*

‡ Elegance, (delicacy, fineness, good taste.) *Délicatesse, agrément, bon goût, bon air, politesse.*

ELEGANT, *adj.* (fine, speaking of the style.) *Élégant, juste, poli, exact.*

‡ Elegant, (nice, fine, agreeable.) *Beau, délicat, poli, agréable, gracieux, joli, mignon, de bon goût.*

ELEGANTLY, *adv.* (or neatly.) *Élégamment, avec élégance, poliment, juste, avec justesse, avec grace.*

To write elegantly. *Ecrire élégamment.*

ELEGIACK, *adj.* *Élégiaque, qui appartient à l'Élégie.*

ELEGY, *f.* (a mournful poem.) *Élégie, poème dont le sujet est triste.*

ELEMENT, *f.* (or simple body.) *Élément, corps simple dont les mixtes sont composés.*

The philosophers admit of four element, viz, the fire, the air, the water, and the earth. *Les philosophes admettent quatre éléments, savoir, le feu, l'air, l'eau & la terre.*

‡ Element, (or ground of a science.) *Élément, rudiment, principe, fondement d'une science.*

* Element, (what one delights in.) ** Élément, plaisir.*

He is in his element. *Il est dans son élément.*

Hunting is his element. *La chasse est son élément, il se plaît uniquement à la chasse.*

‡ ELEMENTAL, *adj.* *Produit par quelqu'un des éléments.*

ELEMENTARY, *adj.* (or belonging to element.) *Élémentaire, qui est d'élément.*

Ex. The elementary fire. *Le feu élémentaire.*

‡ ELEMI, *subst.* *Elémi, sorte de résine.*

D. ELENCH, or proof. *V.* Proof.

ELENCTICAL. *V.* Convictive.

ELEPHANT, *f.* (the biggest of all beasts.)

L'Éléphant, le plus gros de tous les animaux.

P. To make of a fly, an elephant. *P. Faire d'une mouche un éléphant.*

‡ ELEPHANTIASIS, *f.* *Sorte de lepre.*

‡ ELEPHANTINE, *adj.* *Qui appartient à l'Éléphant.*

To ELEVATE, *v. act.* (to raise.) *Élever, lever en haut, hausser.*

* To elevate, (to make merry, as wine does.) *Égayer, rendre gai, réjouir, ou échauffer, en parlant du vin, &c.*

Elevated, *adj.* *Élevé, haut, grand.*

High elevated thoughts. *Des sentimens élevés.*

* He is elevated in his own conceit. *Il a une grande opinion de lui-même, il est plein de lui-même.*

‡ He is a little elevated, (or he has taken a merry cup.) *Il est un peu gai, la boisson l'a rendu gai.*

ELEVATION, *f.* *Élévation.*

ELEVATOR, *subst.* (a Surgeon's instrument.) *Élévatoire, sorte d'instrument de Chirurgien.*

ELEVEN, *adj.* *Onze, nombre cardinal.*

P. Possession is eleven points of the law. *Celui qui est en possession a un grand avantage.*

ELEVENTH, *adj.* *Onzième.*

ELF, *f.* (fairy, or hobgoblin.) *Lutin, esprit follet; ce mot fait au pluriel, Elves.*

‡ An elf, (or dwarf.) *Un nain, un nain.*

D. To ELICITE, (or to extract,) *v. a.* *Extraire, tirer, faire sortir.*

‡ ELICT, *adj.* (brought into act.) *Produit, formé.*

‡ ELIGIBILITY, *subst.* *Qualité qui rend digne de choix.*

ELIGIBLE, *adj.* (fit to be chosen.) *Que l'on doit choisir, qui est à choisir.*

ELISION, *f.* (or striking off.) *Division, élision.*

Ex. The elision of a vowel. *L'élision d'une voyelle.*

‡ ELIXATION, *subst.* *L'action de faire bouillir.*

ELIXIR, *f.* (the quintessence of some things.) *Elixir, la quintessence, l'extrait de certaines choses.*

ELK, *f.* (a sort of wild beast.) *Élan, sorte de bête sauvage.*

ELL, *subst.* (a measure containing three foot and nine inches.) *Aune, la grande aune d'Angleterre, qui est de trois pieds neuf pouces.*

ELLIPSIS, *f.* (a figure.) *Ellipse, sorte de figure.*

ELLIPTICAL or ELLIPTICK, *adj.* *Elliptique, qui tient de l'ellipse.*

ELM, or elm-tree, *subst.* *Orme, sorte d'arbre.*

A young elm. *Un ormeau, petit orme.*

ELN, *f.* (a measure of three foot, and one inch.) *Mesure de trois pieds & un pouce.*

ELOCUTION, *f.* (or speech.) *Elocution, expression, manière de s'exprimer.*

ELOGY, *subst.* (or panegyrick.) *Eloge, panégyrique.*

To ELOIN. *V.* to Eloyn.

Eloined. *V.* Eloyned.

‡ To ELONGATE, *v. a.* *Alonger, étendre.*

‡ ELONGATION, *f.* *L'action d'alonger, d'étendre; espace, distance.*

To ELOPE, *verb. neut.* (a Law-term, which signifies to leave her husband to follow an adulterer.) *Quitter son mari pour suivre un adultère.*

ELOPEMENT, *f.* *L'action d'une femme mariée, qui quitte son mari pour vivre avec un adultère.*

ELOQUENCE, *f.* (the art of speaking well, and of persuading.) *Eloquence, l'art de bien dire, & de persuader.*

True eloquence consists in speaking what is fitting, and no more than what's fit. *La véritable éloquence consiste à dire tout ce qu'il faut, & à ne dire que ce qu'il faut.*

A Master of eloquence, (or Rhetor.) *Un Rhéteur.*

‡ A Master of eloquence, (a well spoken man.) *Un beau parleur, un homme fort éloquent, qui parle bien, qui s'exprime en beaux termes.*

E L O E M A

ELOQUENT, adj. Eloquent, qui a de l'éloquence, qui s'exprime en beaux termes, en parlant des personnes; éloquent, où il y a beaucoup d'éloquence, en parlant d'un discours, &c.

ELOQUENTLY, adv. Eloquemment, avec éloquence.

To ELOYN, v. act. (a law-word, that signifies to remove, or send away.) Eloigner.

Eloyned, adj. Eloigné.

ELSE, adj. Autre.

No man else, no body else. Nul autre.

Some where else. Quelqu'autre part.

No where else. Nulle autre part.

They meant nothing else but my ruin. Ils ne songeoient qu'à me perdre.

ELSE, conj. Autrement, ou.

Go your ways, or else i shall fall upon you. Allez vous-en, autrement je me jetterai sur vous.

Either drink, or else be gone. Buvez, ou allez vous-en.

ELSEWHERE, adv. Ailleurs, quelque autre part, en quelque autre endroit.

To ELUCIDATE, verb. act. (or make clear.) Eclaircir, expliquer, développer.

Elucidated, adj. Eclairci, expliqué, développé.

ELUCIDATION, f. Eclaircissement, explication, * jour.

ELUCIDATOR, subst. Qui explique, commentateur.

D. ELUCUBRATE, (or elaborate,) adj. Poli, travaillé, limé.

To ELUDE, v. act. (or wave.) Eluder, éviter, esquiver.

Eluded, adj. Eludé, évité, esquivé.

ELVELOCK, f. Nœud de crins qu'on suppose formé par un esprit follet.

ELVES, c'est le pluriel d'Elf.

ELUSION, f. Artifice, fraude.

ELUSIVE, adj. Qui élude, qui s'échappe par artifice.

ELUSORY, adj. (from to elude.) Trompeur.

To ELUTE. V. Wash.

To ELUTRIATE. V. Decant.

ELYSIAN, adj. Elysée.

Ex. The Elysian - fields. Les champs Elysées.

E M

EM, c'est une abréviation de them. Les, eux, elles.

Ex. I love 'em. Je les aime.

I am above 'em. Je suis au dessus d'eux.

EMACIATION, subst. (or a growing lean.) Amaigrissement, diminution d'embonpoint.

To EMACIATE, v. act. (or make lean.) Amaigrir, rendre maigre, dessécher.

Emaciated, adj. Amaigri, devenu maigre, desséché.

EMANATION, subst. (or flowing out.) Emanation, écoulement.

These are the emanations of the royal Justice. Ce sont des émanations de la Justice royale.

EMANATIVE, adj. Emané, venu, sorti, écoulé, produit par quelque autre chose.

To EMANCIPATE, v. act. (or set free.) Emanciper, mettre hors de tutelle.

Emancipated, adj. Emancipé, hors de tutelle.

EMANCIPATION, subst. (or setting free.) Emancipation, acte par lequel on émancipe un jeune garçon, ou une jeune fille.

To EMASCULATE, v. act. (or geld.)

E M A E M B

Châtrer, ôter ou couper les testicules.

* To emasculate, (or to enervate.) Enerver, affaiblir.

Rhyme does but emasculate heroick verse. La rime ne fait qu'enlever la poésie héroïque.

Emasculated, adj. Châtré, ou énervé, affaibli. V. the verb.

EMASCULATING, or

EMASCULATION, f. Castration, ou l'action de châtrer.

To EMBALM, v. act. Embaumer, remplir de baume & d'autres drogues pour empêcher la corruption.

To embalm, or perfume. Embaumer, parfumer, remplir de bonne odeur.

Embalmed, adj. Embaumé, &c. V. to Embalm.

EMBALMER, f. Celui qui fait profession d'embaumer.

EMBALMING, f. L'action d'embaumer, &c. V. le verbe.

To EMBAR, verb. act. Fermer, arrêter.

EMBARGO, (a stopping of the ships by publick authority.) Fermeture des ports, arrêté qu'on met sur les vaisseaux, défense aux vaisseaux de sortir de leur port, embargo.

To lay an embargo upon ships. Fermer les ports, ordonner la fermeture des ports.

To take away the embargo. Permettre l'ouverture des ports après la fermeture.

To EMBARGO, v. act. (or stop.) Arrêter, empêcher, mettre un embargo.

To embargo all traffick by sea. Empêcher tout négoce par mer, en fermant les ports.

To EMBARK, verb. neut. (or take ship.) S'embarquer, se mettre dans un navire pour aller sur mer.

We embarked, such a day. Nous nous embarquâmes un tel jour.

* To embark, or engage in a business. S'embarquer, s'engager dans quelque affaire.

To embark, v. act. Embarquer.

EMBARKATION, f. Embarquement.

EMBARKED, or embarkt, adj. Embarqué, dans le propre & dans le figuré.

EMBARKING, f. Embarquement, l'action de s'embarquer, &c. V. to Embark.

To EMBARQUE, &c. V. to Embark.

EMBARRASSMENT, f. (or trouble.) Embarras, tracas, affaire embarrassante.

To EMBARRASS, v. act. (or trouble.) Embarrasser, incommoder.

Embarrassed, adj. Embarrassé, incommodé.

To EMBASE, v. act. Altérer, falsifier.

Ex. To embase gold or silver, to mix it with more impure metal than it ought to be. Faire de la monnoie de mauvais aloi, altérer, ou falsifier la monnoie.

Embasé, adj. Altéré, falsifié, de mauvais aloi.

EMBASSADOR, subst. Ambassadeur.

An Ambassador extraordinary.) Un Ambassadeur extraordinaire.

EMBASSADRESS, f. (an Ambassador's wife, or lady.) Une Ambassadrice, la femme d'un Ambassadeur.

EMBASSAGE, or **EMBASSY**, f. Ambassade.

To go upon an embassy. Aller en ambassade.

To EMBATTLE, v. act. Ranger en bataille.

To EMBELLISH, v. act. (set out, or adorn.) Embellir, orner, parer.

E M B

211

Embellished, adj. Embelli, orné, paré.

EMBELLISHING, f. Embellissement ou l'action d'embellir.

EMBELLISHMENT, f. (a set-off or ornament.) Embellissement, ornement.

EMBERS, subst. Hot embers. Cendres chaudes.

The ember-veeks. Les quatre-temps.

To EMBEZZLE, verb. act. (to waste or spoil.) Altérer, gâter, dissiper.

To embezzle one's goods, to waste and diminish goods we are intrusted with.

Gâter, ou dissiper les meubles d'une personne qui nous les a donnés en garde.

To embezzle the coin. Altérer la monnoie, l'affaiblir de poids & d'aloi.

To embezzle, (or purloin.) Ex. To embezzle the King's treasure.

Epuiser l'épargne par les voleries, voler, enlever l'argent de l'épargne, dissiper ou divertir les deniers du Roi.

Embezzled, adj. Gâté, dissipé, &c. V. le verbe.

EMBEZZLING, f. L'action de gâter, ou de dissiper, &c. V. to Embezzle.

EMBEZZLEMENT, f. Dégât, dissipation, ou altération. V. to Embezzle.

The embezzlement of the publick treasure. Le divertissement, ou la dissipation du trésor public.

To EMBLAZE, or **EMBLAZON**, v. a. Orner avec des armoiries.

EMBLEM, f. (a moral symbol, consisting of picture and words.) Emblème, symbole qui par des figures soutenues de quelques paroles représente une pensée morale.

To EMBLEM, v. a. Représenter, figurer.

EMBLEMATICAL, or

EMBLEMATICK, adj. Emblématique, qui tient de l'emblème.

EMBLEMATIST, subst. Auteur d'emblèmes.

EMBLEMENTS, f. (a law-term for the profits of land which has been sowed.) Les revenus, ou le rapport d'une terre qu'on a ensémenée.

EMBOLISM, f. Intercalation.

To EMBOSS, v. act. Relever en bosse.

Embossed, adj. De relief, relevé en bosse.

Embossed work. Ouvrage de relief, ou relevé en bosse.

EMBOSSMENT, f. Relief, saillie, en termes d'art.

EMBOSSER, f. Celui qui fait des ouvrages de relief.

EMBOSSING, f. L'action de relever en bosse, ou de travailler en relief.

To EMBOWEL, v. act. Arracher les entrailles.

EMBRACE, or **EMBRACEMENT**, f. Embrassade, embrassement.

To EMBRACE, v. act. Embrasser, prendre avec les deux bras.

* To embrace, or receive an opinion. Embrasser une opinion, donner ou entrer dans une opinion.

* To embrace, or take hold of an opportunity. Embrasser une occasion, se servir d'une occasion.

Embraced, adj. Embrassé, V. to Embrace.

EMBRACEOUR, or **Embrasour**, subst. (a law-term.) Un particulier qui tâche de prévenir les Jurés par ses instructions en faveur d'une des parties & qui est gagné pour cela.

EMBRACERY, subst. (the offence of an Embraceour, in pre-instructing the jury,

&c.) *Le crime d'un Embraceour. V. Embraceour.*

EMBRACING, *f. Embrassement, ou l'action d'embrasser, &c. V. to Embrace.*

EMBRASOUR, *V. Embraceour.*

To EMBROIDER, *v. act. Broder, faire de la broderie.*

Embroidered, *adj. Brodé.*

EMBROIDERER, *f. Un brodeur, une brodeuse.*

EMBROIDERING, *f. Broderie, ou l'action de broder.*

EMBROIDERY, *f. Broderie, ouvrage de brodeur, ou de brodeuse.*

To EMBROIL, *v. act. Brouiller, causer des brouilleries, embarrasser, diviser, mettre en désunion, causer des divisions.*

To embroil a nation. *Brouiller une nation, la diviser, y causer des brouilleries & des divisions.*

Embroided, *adj. Brouillé, divisé.*

EMBROILING, *f. L'action de brouiller, &c. V. to Embroil.*

To EMBRUE, &c. *V. to Imbrue, &c.*

EMBRYO, *f. (a child in the mother's womb, before it has perfect shape.) Embryon, fœtus qui est au ventre de la mere.*

* A work in embryo. *Un ouvrage qui n'est qu'ébauché, une ébauche.*

To EMBUE, &c. *V. to Imbrue, &c.*

‡ To EMBURSE. *V. to Reimburse, &c.*

‡ EMENDALS, *f. (an old word, still used in the accounts of the inner-temple, where so much in emendals, at the foot of an account, signifies so much in bank in the stock of the house.) Ce qui reste dans le fonds de la société du temple à Londres.*

EMENDATION, *f. (or amendment.) Correction, amendement, réforme.*

The last emendation of a thing. *La dernière main qu'on met à une chose.*

EMERALD, *f. (a sort of precious stone.) Émeraude, sorte de pierre précieuse.*

To EMERGE, *verb. neut. (a word borrow'd from the Latin, to get out.) Sortir, se tirer.*

Ex. The nation can hardly emerge from that abyss of debt, into which we are at present so deeply plunged. *La nation ne peut qu'avec peine se tirer du profond gouffre de dettes où nous sommes à présent plongés.*

‡ To emerge, (to happen.) *Arriver.*

EMERGENCY, *f. (casual event, incident, occasion.) Occurrence, incident, rencontre, occasion, cas, ou événement fortuit, conjecture; l'action de paroître, ou de sortir d'un fluide.*

EMERGENT, *adj. (not foreseen.) Imprévu, inopiné.*

An emergent occasion, or business. *Une affaire imprévue.*

‡ Emergent (rising.) *Qui sort, qui paroît.*

EMERIL, *f. (an emeral stone.) Émeril.*

EMEROD. *V. Emerald.*

EMERODS, *f. (or piles.) V. Emrods.*

‡ EMERSION, *subst. Émerfion, terme d'astronomie.*

‡ EMERY, *f. Émeri, sorte de pierre.*

EMETICAL or EMETICK, *adj. & subst. (a kind of vomit.) Éméétique, sorte de vomitif.*

EMINENCE or EMINENCY, *subst. Hauteur, élévation, rang fort distingué, éminence.*

A person of eminency. *Une personne de haute qualité ou d'un rang fort distingué.*

Judges and Lawyers of eminency. *Des Juges & des Avocats de distinction ou distingués.*

‡ Eminency, (a title peculiar to Cardinals.) *Éminence, titre affecté aux Cardinaux.*

EMINENT, *adj. (or high.) Éminent, haut, élevé.*

* Eminent, (great, illustrious.) *Éminent, distingué, considérable, fameux, illustre, éclatant.*

An eminent quality. *Une qualité éminente.*

An eminent man in learning and wisdom. *Un homme éminent en doctrine & en sagesse.*

‡ A town eminent for loyalty. *Une ville qui s'est signalée par sa fidélité.*

‡ Most eminent. *Éminentissime, en parlant des Cardinaux.*

EMINENTLY, *adv. Eminemment, excellemment, par excellence.*

EMISSARY, *f. (one sent abroad to give intelligence.) Un émissaire, un surveillant, un espion, une personne qui a des ordres secrets pour voir ce qui se passe.*

The Roman emissaries. *Les émissaires de Rome.*

EMISSION, *subst. Émission, l'action de pousser dehors.*

To EMIT, *v. act. (or send forth.) Jeter, pousser dehors, envoyer, darder.*

Emitted, *adj. Jeté, poussé dehors, envoyé, dardé.*

EMMET, *f. (an ant or a pismire.) Une fourmi.*

EMOLLIENT, *adj. (or lenitive.) Émollient, lenitif, ramollitif, qui ramollit, ou qui adoucit.*

An emollient decoction. *Une décoction émolliente.*

Emollient, *f. Un lenitif.*

EMOLUMENT, *f. (or profit.) Émolument, profit, gain, intérêt, avantage.*

EMOTION, *f. Emotion, secousse, élanement.*

To EMPAIR, &c. *V. to Impair, &c.*

To EMPALE, &c. *V. to Impale, &c.*

EMPALEMENT, *f. (the same with the calix of a flower.) Le godet d'une fleur.*

To EMPANEL, &c. *V. to Impannel, &c.*

EMPARLENCE. *V. Imparlance.*

‡ EMPASM, *f. Empasme, poudre pour corriger la mauvaise odeur du corps.*

‡ EMPASSIONED, *adj. Passionné, ému.*

‡ EMPERESS, *subst. Impératrice.*

To EMPEACH, &c. *V. to Impeach, &c.*

EMPEROUR, *subst. (the Sovereign of an empire.) Un Empereur.*

The Eastern and Western Emperours. *Les Empereurs d'Orient & d'Occident.*

EMPHASIS, *f. (or strength of expression.) Emphase, force, énergie d'expression.*

To speak with an emphasis. *Parler avec emphase.*

EMPHATICK or EMPHATICAL, *adj. (strong or significant.) Emphatique, qui a de l'emphase, énergique.*

An emphatical expression. *Une expression emphatique.*

EMPHATICALLY, *adverb. Emphatiquement, avec emphase, d'une manière emphatique.*

‡ EMPHYSEMATOUS. *V. Swollen.*

EMPIRE, *f. (the dominions of an Emperour.) Empire, étendue des états d'un Empereur.*

The Eastern Empire. *L'Empire d'Orient.*

* Empire, (power or authority.) *Em-*

pire, puissance, pouvoir, domination, autorité.

EMPIRICAL or EMPIRICK, *adj. Empirique.*

An empirical Doctor. *Un empirique, un Médecin empirique, un charlatan.*

Empirick, *subst. (or quack.) Un empirique, un charlatan, un vendeur d'orviétan.*

EMPIRICISM, *subst. Le corps des empiriques, le métier d'empirique.*

EMPLASTER, *f. Un emplâtre.*

To EMPLEAD, &c. *V. to Implead, &c.*

EMPLOY, *subst. (or office.) Emploi, charge.*

To EMPLOY, *v. act. Employer, occuper, se servir de.*

To employ one about a business. *Employer quelqu'un dans une affaire.*

I don't know what to employ my self about. *Je ne fais à quoi m'occuper.*

Employed, *adj. Employé, occupé, qui a de l'emploi.*

To keep one employed. *Donner de l'occupation à quelqu'un, * le tenir en haleine.*

EMPLOYING, *f. L'action d'employer, d'occuper, &c.*

This is a thing worth your employing your best care and pains about. *C'est une chose qui mérite vos soins & vos peines.*

EMPLOYMENT, *subst. Emploi, charge, place.*

To have a good employment. *Avoir un bon emploi ou une bonne charge.*

‡ Employment, (or business.) *Occupation, emploi.*

To EMPOISON. *V. to Poison.*

To EMPOVERISH, *verb. act. (or make poor.) Appauvrir, rendre pauvre, * mettre à la besace.*

Empoverished, *adj. Appauvri, rendu ou devenu pauvre.*

EMPOVERISHING or EMPOVERISHMENT, *subst. L'action d'appauvrir, &c. V. le verbe.*

To EMPOWER, *v. a. Autoriser.*

EMPRIMED. *V. Imprimé.*

‡ EMPRISE, *f. Entreprise.*

To EMPRISON, &c. *V. to Imprison, &c.*

To EMPROVE, &c. *V. to Improve, &c.*

EMPTIED. *V. Empty'd.*

EMPTINESS, *subst. Vide, vanité, légèreté, inutilité, l'état d'une chose qui n'a rien en soi de solide, dans le figuré.*

EMPTION, *f. (or buying.) Achat, l'action d'acheter.*

EMPTY, *adj. (or void.) Vide.*

Ex. An empty glass. *Un verre vide.*

An empty vessels. *Un tonneau vide.*

P. Empty vessels make the greatest noise. *Les tonneaux vides font le plus de bruit.*

* Empty, (vain, unprofitable.) *Vain, léger, creux, qui n'a rien de solide, inutile, frivole, stérile.*

An empty hope. *Une vaine espérance.*

The empty pleasures of this world. *Les plaisirs vains & légers de ce monde.*

* An empty (or a shallow) man. *Un homme qui n'a pas grand fond.*

An empty wit. *Un esprit creux ou stérile.*

His letters are empty, there is but little in them. *Ses lettres sont stériles, il n'y a aucune affaire de conséquence.*

‡ To have but the empty title of a King. *N'avoir rien d'un Roi que le titre, être un Roi titulaire ou en peinture, n'avoir que l'ombre d'un Roi.*

‡ Fame is but a dream, and an empty

EMP ENA

vapour. La renommée n'est que songe & que fumée.

☞ The town is very empty. Il y a fort peu de monde en ville, la ville est fort dépeuplée.

To EMPTY, v. act. Vider.

To empty out of one vessel into another. Transvaser.

Empty'd, adj. Vidé.

EMPTYING, f. L'action de vider.

↓ EMPURPLED, adj. Empourpré.

↓ To EMPUZZLE, v. act. Embarrasser.

↓ EMPYEMA, f. Empyeme, terme de médecine.

↓ EMPYREUMA, f. Empyreume, huile d'une odeur désagréable.

EMPYREAL or EMPYREAN, adj. Empyrée. Ex. The empyreal (or the highest) heavens. Le ciel empyrée, l'empyrée, le plus haut de tous les cieux.

EMROD, subst. (a glazier's diamond.) Emeril.

EMRODS, subst. (or piles.) Les hémorrhoides.

EMRY, comme Emeril.

To EMULATE, verb. act. (to vie with one.) Imiter quelqu'un avec émulation, s'étudier à le surpasser; ou bien, tâcher de faire aussi bien qu'un autre, faire à l'envi ou par émulation.

☞ To emulate, (or envy.) Envier.

EMULATION, subst. Emulation, désir d'imiter & de faire aussi bien qu'un autre, passion d'égaliser ou de surpasser un autre.

EMULATOR, f. Emule, rival, imitateur, qui tâche d'imiter & de faire aussi bien qu'un autre, ou de le surpasser.

EMULGENT, adj. (a term used in anatomy.) Ex. Emulgent vein. Veine émulgente, terme d'anatomie.

EMULOUS, adj. (who strives to outdo.) Qui a de l'émulation, jaloux.

EMULSION, f. (a potion made of sweet-almonds, and the four cold feeds.) Emulsion, potion faite avec des amandes douces & les quatre semences froides.

EMUNCTORY, f. (a kernelly place of the body for the voiding of humours.) Emonctoire, glande spongieuse pour la décharge des humeurs.

EN

To ENABLE, verb. act. Rendre capable, donner la force, mettre en état de faire quelque chose.

Enabled, adj. Rendu capable, à qui l'on a donné la force ou les moyens d'agir.

ENABLEMENT or ENABLING, subst. L'action de rendre capable, ou de donner la force ou les moyens d'agir.

To ENACT, verb. act. (to enact a law.) Faire, passer, établir une loi, porter un arrêt, arrêter, ordonner.

Enacted, adj. Fait, passé, établi, arrêté, ordonné.

ENACTING, subst. L'action de faire, de passer, d'établir, établissement, ordonnance.

↓ ENACTOR, subst. Celui qui établit une loi.

ENAMEL, f. (a composition used by painters.) Email, sorte de composition dont se servent les peintres.

To ENAMEL, v. act. Emailer, couvrir d'email, travailler en email.

Enamelled, adj. Emailé, couvert d'email, travaillé en email.

ENAMELLER, f. Emailleur, ouvrier qui travaille en email.

ENA ENC

ENAMELLING, subst. L'action d'emailer, &c. email.

ENAMoured, adj. (in love.) Amoureux, ↑ fêru, ↑ amouraché.

ENARRATION, f. (or recital.) Narration, récit, rapport, exposition.

↓ ENARTHROSIS, f. Enarthrose, terme d'anatomie.

To ENCAMP, verb. neut. Camper, se camper.

To Encamp, v. a. Camper, faire camper.

Encamped, adj. Campé.

ENCAMPING or ENCAMPMENT, f. Campement, l'action de camper.

To ENCHAIN, v. a. (to put in chains.) Enchaîner.

Enchained, adj. Enchaîné.

To ENCHANT, v. act. (or to bewitch.) Enchanter, ensorceler, charmer.

Enchanted, adj. Enchanté, charmé, ensorcelé.

ENCHANTER, subst. Enchanteur, magicien, sorcier.

ENCHANTING, f. L'action d'enchanter, de charmer, d'ensorceler.

ENCHANTMENT, f. (or charm.) Enchantement, charme.

ENCHANTRESS, f. Enchantresse, magicienne, sorcière.

To ENCHASE, v. act. (to set in gold, silver, &c.) Enchâsser.

Enchased, adj. Enchâssé.

ENCHASING, subst. L'action d'enchâsser.

To ENCHAUNT, &c. V. to Enchant, &c.

To ENCIRCLE, v. act. (to encompass.) Environner, entourer.

Encircled, adj. Environné.

To ENCLINE, &c. V. to Incline, &c.

↓ ENCLITICK, subst. Enclitique, terme de grammaire grecque.

To ENCLOSE, v. act. (to surround with an enclosure.) Clorre ou enclore, faire un enclos, entourer, ou fermer d'une clôture.

☞ To enclose, (or contain.) Renfermer, contenir, comprendre.

☞ To enclose a letter within another. Mettre une lettre dans une autre.

Enclosed, adj. Clos, enclos, entouré, ou fermé d'une clôture.

☞ The enclosed, (speaking of a letter enclosed within another.) L'enclose.

ENCLOSURE, subst. Enclos, clôture.

To ENCOMBER, &c. Voy. to Encumber, &c.

ENCOMIAST, subst. (a maker of encomiums.) Panégyriste, un faiseur d'éloges ou de panégyriques.

ENCOMIUM, subst. (or praise.) Éloge, panégyrique, louange.

To make one's encomium. Faire l'éloge de quelqu'un, faire son panégyrique.

To ENCOMPASS, v. act. (to surround.) Environner, entourer, assiéger.

☞ To encompass a thicket in hunting. Faire les enceintes d'un buisson.

Encompassed, adj. Environné, entouré, assiégé.

ENCOUNTER, subst. (or fight.) Choc, combat, mêlée, attaque.

They had a very sharp encounter. Ils eurent un fort rude choc.

☞ Encounter, (or meeting.) Rencontre, l'action de rencontrer.

A good opportunity for an encounter. Une occasion favorable pour se battre.

☞ Encounter, (or carnal copulation.) Embrassement, copulation pour la génération.

ENC

213

To ENCOUNTER, verb. act. (or fight.) Combattre l'ennemi, lui donner bataille.

To Encounter, v. neut. S'attaquer, se choquer, en venir aux mains.

The two armies encountered in the morning, and fought till the evening. Les deux armées s'attaquèrent le matin, & se battirent jusqu'au soir.

☞ To encounter, (or to meet.) Rencontrer.

Encountered, adj. Rencontré.

☞ Encountered. Avec qui l'on se bat. V. to Encounter.

Which way soever we turn our selves, we are encountered with sensible demonstrations of a Deity. De quel côté que nous jetions les yeux, nous rencontrons des preuves sensibles d'une Divinité.

↓ ENCOUNTERER, subst. Adversaire, ennemi.

To ENCOURAGE, v. act. (to incite.) Encourager, animer, exciter, inciter, porter, pousser.

☞ To encourage, (or to countenance.) Appuyer, favoriser.

☞ To encourage (or to promote) trade. Faire aller, faire fleurir le commerce, faire valoir le négoce.

☞ To encourage (or prefer) learned men. Faire du bien aux gens de lettres, les protéger, les récompenser, les gratifier, les avancer, leur fournir les moyens de rendre des services au public.

Encouraged, adj. Encouragé, animé, excité, incité, &c. V. to Encourage.

ENCOURAGEMENT, f. (or incentive.) Motif, aiguillon.

☞ Encouragement, (gift or recompense.) Récompense, présent, gratification.

☞ A book that meets with encouragement. Un livre de bon débit.

ENCOURAGER, f. Celui ou celle qui encourage, &c. V. to Encourage.

He is a great encourager of learning. C'est un grand patron des savans, il favorise beaucoup les gens de lettres, * c'est le Mécène de nos jours.

☞ He is the encourager of persecution. Il est l'instigateur de la persécution.

ENCOURAGING, f. L'action d'encourager, &c. V. to Encourage.

ENCREASE, &c. V. Increase, &c.

To ENCROACH upon, v. act. (to usurp or to intrench upon. Empiéter, usurper, prendre quelque chose d'autrui, entreprendre.

☞ To encroach upon, (or to abuse.) Abuser, user mal.

To encroach upon one's kindness. Abuser de la bonté de quelqu'un.

Encroached upon, adj. Sur quoi l'on a empiété, que l'on usurpe, &c. Voy. le verbe.

ENCROACHER, subst. Usurpateur, celui qui empiète ou usurpe, &c.

ENCROACHING, f. L'action d'empiéter, d'usurper, &c. V. to Encroach.

D. ENCROACHINGNESS, subst. (inclination to encroach.) Démangeaison d'empiéter, penchant à empiéter sur ses voisins.

ENCROACHMENT, f. Usurpation.

To ENCUMBER, v. act. Embarrasser.

Encumbered, adj. Embarrassé.

☞ An estate encumbered, (that as a clog upon it.) Un bien chargé de dettes.

ENCUMBRANCE, f. Embarras, obstacle, empêchement.

ENCUMBRANCER, subst. (a creditor or

encumbrancer upon an estate.) *Un créancier & hypothécaire d'un bien.*

† **ENCYCLICAL**, *adj.* Circulaire, encyclique, en parlant d'une lettre.

ENCYCLOPEDIA or **ENCYCLOPEDY**, *subst.* (the whole compass of learning.) *L'Encyclopédie, le cercle des sciences, l'enchaînement qu'elles ont les unes avec les autres, science universelle.*

END, *s.* (or extremity of some things.) *Fin, terme, extrémité, bout de certaines choses.*

* **End**, (aim or design.) *Fin, but, dessein, vue, motif pour quoi on fait quelque chose.*

* **End**, (issue or come off.) *Fin, issue, succès, événement.*

Examples.

The end of the world. *La fin du monde.*
To make both ends meet. *Faire rencontrer les deux bouts.*

The further end of a street. *Le bout d'une rue, le bout qui est le plus éloigné de nous.*

To go to the furthest end of the world. *Aller jusqu'au bout du monde, aller jusqu'aux parties les plus reculées de la terre.*

I have it at my tongue's end. *Je l'ai sur le bout de la langue.*

To put an end to a thing, to make an end of it. *Mettre fin à une chose, la terminer, la finir.*

To come to a shameful end. *Faire une fin honteuse.*

The end of an Orator is to persuade. *La fin de l'Orateur est de persuader.*

To compass one's ends. *Venir à bout de ses desseins.*

To what end was man created? *A quelle fin l'homme a-t-il été créé?*

To the end that. *Afin que.*

Who knows what will be the end of all this? *Qui sait quelle sera la fin de tout ceci?*

The war is at an end. *La guerre est finie, il n'y a plus de guerre.*

My consulship is almost at an end. *Mon consulat est presque expiré.*

The summer is almost at an end. *L'été est presque passé.*

He will hardly live a day to an end. *A peine vivra-t-il un jour entier, à peine a-t-il pour un jour de vie.*

To make an end of eating or drinking. *Cesser de manger ou de boire.*

* To make an end of one, (to kill him.) *Tuer quelqu'un, lui ôter la vie, l'assassiner.*

He will be made an end of. *On le tuera, on l'assassinera.*

So there will be an end of him. *Ce sera fait de lui.*

He went on an end in that work, (he made great progress in it.) *Il a fait de grands progrès dans cet ouvrage, il a fort avancé cet ouvrage.*

To make an end with one, (to agree with him.) *S'accorder avec quelqu'un, faire un accord avec lui, sortir d'affaires avec lui.*

* † To have the better end of the staff. *Avoir l'avantage.*

To no end, (to no purpose.) *En vain, inutilement.*

* To be at one's wits end. *Ne savoir où l'on est, ne savoir de quel côté se tourner,*

* † être désorienté, * † être au bout de son latin.

* He is there most an end. *Il y est la plupart du temps.*

Come, (get you) an end. *Allons, dépêchez-vous, ou hâtez le pas.*

He cares not which end goes forward. *Il ne se met en peine de rien, il laisse tout au hasard.*

It made my hair stand on end. *Cela me fit dresser les cheveux.*

Mark the end of it. *Remarquez jusqu'où cela va, ou voyez ce qui vous en arrivera.*

He that denies his senses is at an end of certainty. *Celui qui doute du témoignage de ses sens, ne sauroit jamais être assuré de quoi que ce soit.*

There is no end of it. *Cela va à l'infini, cela n'est jamais fait.*

He knows no end of his means. *Il ne fait pas même ce qu'il a.*

World without end. *A jamais, aux siècles des siècles: cette expression n'est d'usage que dans la liturgie.*

Folks have got it by the end. *On en parle, on le dit.*

He has got it by the end, that I have a treasure. *Il a oui dire que j'avois un trésor.*

What comes on't in the end? *A quoi sert tout cela? ou quelle est la fin de tout cela?*

To be all for one's own ends. *Être attaché à ses intérêts, être un intéressé.*

An ends-man or woman, (a broker that goes about the streets to buy old cloaths.) *Un revendeur, une revendeuse.*

To **END**, *v. act.* (or make an end of.) *Finir, mettre fin, achever, conclure, terminer, vider.*

To end a discourse. *Finir, achever, conclure un discours.*

To end a business. *Conclure, terminer une affaire.*

To end a quarrel. *Mettre fin à une querelle, terminer un différent.*

To end a cause by trial. *Vider un procès.*

To **End**, *v. neut.* *Finir, prendre fin.*

When will our troubles end? *Quand finiront nos troubles?*

P. All is well, that ends well. P. *La fin couronne l'œuvre.*

To **ENDAMAGE**, *v. act.* *Endommager, faire quelque dommage, nuire.*

Endamaged, *adj.* *Endommagé.*

ENDAMAGING, *subst.* *L'action d'endommager ou de nuire.*

To **ENDANGER**, *v. act.* (or expose to danger.) *Mettre en danger, exposer, hasarder.*

That would have endangered (or caused) a tumult. *Cela auroit causé quelque tumulte.*

Endangered, *adj.* *Hasardé, exposé, qui est en danger, &c.*

ENDANGERING, *s.* *L'action de mettre en danger, d'exposer ou de hasarder, &c.*

To **ENDEAR**, *v. act.* (to make dear and beloved.) *Rendre agréable ou recommandable, faire gagner l'amitié ou les bonnes grâces de quelqu'un.*

A genteel and civil carriage will endear you to all. *Une conduite honnête & civile vous fera gagner l'amitié de tout le monde.*

ENDEARING or **ENDEARMENT**, *subst.* (a great cause of affection.) *Agrément, qualité qui rend agréable, tout ce qui contribue à nous faire gagner l'amitié de quelqu'un.*

ENDEAVOUR, *subst.* *Effort.*

To do one's endeavour. *Faire ses efforts, faire de son mieux, tâcher.*

To **ENDEAVOUR**, *v. neut.* *S'efforcer, faire ses efforts, tâcher ou se mettre en devoir de faire quelque chose.*

Endeavour to do that. *Efforcez-vous de faire cela.*

To endeavour after a thing. *Tâcher de faire quelque chose.*

He endeavours what he can to undo me. *Il fait tout ce qu'il peut pour me perdre.*

ENDEAVOURING, *s.* *L'action de tâcher, de s'efforcer ou de faire ses efforts.*

ENDED, *adj.* (from to End.) *Finis, achevé, conclu, terminé.*

† **ENDEMIAL** or **ENDEMICK**, *adj.* *Propre à un certain pays, en parlant de maladies.*

ENDING, *s.* *Fin, conclusion, l'action de finir, &c. V. to End.*

The ending of a controversy. *La décision d'une controverse.*

The ending (or termination) of a word. *La terminaison d'un mot.*

D. ENDITABLE, *adj.* *Qu'on peut ou qu'on doit poursuivre en Justice.*

To **ENDITE** or **Indict**, *verb. act.* (in the sense of the law, to accuse.) *Accuser, déferer, dénoncer, poursuivre en Justice.*

To endite (or pen) a letter. *Écrire, composer, dicter une lettre.*

Endited, *adj.* (or accused.) *Accusé, déferé, dénoncé, poursuivi en Justice.*

Endited, (or composed.) *Écrit, composé, dicté.*

D. ENDITEE, *s.* *L'accusé, l'accusée, celui qui est accusé, &c.*

ENDITEMENT or **Indictment**, *s.* *Accusation, plainte qu'on fait du crime ou de la faute d'une personne.*

ENDITER, *subst.* (he that endites one.) *Accusateur, délateur, dénonciateur.*

ENDITING, *s.* *L'action d'accuser, &c. V. to Endite.*

ENDIVE, *s.* (white-endive, a plant.) *Endive ou chicorée blanche.*

ENDLESS, *adj.* (from End.) *Infini, qui va à l'infini, sans fin, continu, perpétuel.*

An endless number. *Un nombre infini.*

Endless torments. *Une peine infinie ou sans fin.*

An endless man, (one that has never done what he goes about.) *Un homme qui n'a jamais fait.*

It would be an endless task, to relate all his pranks. *On n'auroit jamais fait, si l'on vouloit raconter toutes ses fredaines.*

To **ENDORSE**, *v. act.* (or write on the back.) *Endosser, écrire sur le dos.*

Endorsed, *adj.* *Endossé, écrit sur le dos.*

ENDORSEMENT, *s.* *Endossement.*

ENDORSER, *s.* *Endosseur.*

ENDORRING, *s.* *L'action d'endosser.*

To **ENDOW**, *verb. act.* *Renter, fonder, doter, constituer ou assigner une rente ou un revenu.*

To endow an hospital. *Fonder ou renter un hôpital.*

Endowed, *adj.* *Renté, fondé, doté.*

An hospital well endowed. *Un hôpital bien renté ou qui a de bonnes fondations.*

Endowed with land. *Dont la rente est constituée sur des fonds de terre.*

A young man endowed with excellent qualities. *Un jeune homme doué de belles qualités.*

ENDOWMENT, *subst.* (or natural gift.) *Talent, don de nature.*

To ENDUE, *v. a.* Donner, revêtir, douer.
Endue thy ministers with righteousness.
Revêts de justice tes ministres.
Endued, *adj.* Revêtu, doué, qui a.
Endued with excellent natural gifts.
Doué, ou qui a de beaux dons de nature.
To ENDURE, *v. act.* (or to suffer.) Endurer, souffrir, supporter.
* I can't endure to live with him. Je ne saurois demeurer avec lui.
To Endure, *v. neut.* (or last.) Durer, subsister, être long-temps en état.
Endured, *adj.* Enduré, souffert, supporté.
Not to be endured. Insupportable.
ENDURING, *f.* L'action d'endurer, &c.
V. to Endure, dans tous ses sens.
ENEMY, *f.* (or foe.) Ennemi, ennemie.
A professed enemy. Un ennemi déclaré ou juré.
He is an enemy to himself. Il est ennemi de lui-même.
ENERGETICK, *adj.* (strong or forcible.) Énergique, qui a de l'énergie, fort, en parlant d'un mot, d'une expression, &c.
ENERGY, *subst.* (or force.) Énergie, force efficace, en parlant d'un discours, d'une expression, &c.
To ENERVATE, *verb. act.* (to take away one's strength and vigour.) Énerver, affaiblir beaucoup, amoindrir les forces : il se dit dans le propre & dans le figuré.
Enervated, *adj.* Énervé, affaibli, qui a perdu sa force & sa vigueur.
ENERVATING or ENERVATION, *subst.* L'action d'énerver, ou d'affaiblir.
To ENFEEBLE, *verb. act.* (or weaken.) Affaiblir, rendre faible.
Enfeebled, *adj.* Affaibli.
To ENFEOFF, &c. V. to Infeoff, &c.
To ENFLAME, &c. to Inflame, &c.
To ENFORCE, *verb. act.* (to force, or oblige.) Obliger, contraindre, presser.
Reason cannot enforce me to believe any such thing. La raison ne sauroit me faire croire rien de tel.
Enforced, *adj.* Obligé, contraint.
ENFORCEMENT, *subst.* (or constraint.) Contrainte.
* Lycurgus owed, in some degree, the enforcement (or sanction) of his laws to the works of Homere. Ce fut en partie aux ouvrages d'Homere que Lycurgue fut redevable de la confirmation, ou de l'établissement de ses lois.
ENFORCING, *f.* L'action d'obliger, ou de contraindre.
To ENFRANCHISE, *v. a.* (a law-word to give one his liberty.) Affranchir, ou donner la liberté.
* To enfranchise, (or to aggregate one to a company.) Aggréger, recevoir quelqu'un dans un corps.
* To enfranchise, (or make a freeman.) Passer bourgeois, ou donner le droit de bourgeoisie.
* To enfranchise, (or to make a free denizen.) Naturaliser, donner des lettres de naturalité dans le degré qui rend un homme free denison.
Enfranchised, *adj.* Affranchi, &c. V. le verbe.
ENFRANCHISEMENT, *subst.* Affranchissement.
To ENGAGE, *verb. act.* (or to pawn.) Engager, mettre ou donner en gage.
* To engage, (or bind.) Engager, obliger.
To engage one's word. Engager sa parole.

* This practice can hardly be touch'd upon, without engaging all crowned heads in the reproach. Il est difficile de blâmer cette manière d'agir, sans intéresser toutes les têtes couronnées.
* To engage one's self, (or embark) in a business. S'engager, s'embarquer dans une affaire.
* To engage one's self to do a thing. S'obliger de faire une chose, entreprendre une chose.
* To engage a thing from one. Obtenir, quelque chose de quelqu'un, la lui faire promettre.
* To engage, (or fight the enemy.) Se battre avec l'ennemi, lui livrer le combat.
To ENGAGE, *verb. neut.* (or pass one's word.) Promettre, répondre d'une chose ; s'engager, s'obliger, engager sa parole.
I'll engage he shan't do it. Je vous promets, je vous réponds qu'il ne le fera pas.
* To engage, *verb. neut.* (as armies do.) Engager le combat, en venir aux mains, ou aux prises, se battre.
Engaged, *adj.* Engagé, obligé, qui se bat, qui est aux prises, &c. V. le verbe.
The two armies are engaged, are a fighting. Les deux armées se battent, ou sont aux prises.
ENGAGEMENT, *subst.* (or obligation.) Engagement, attachement, promesse, obligation, qui est cause qu'on n'est plus en liberté de faire ce qu'on veut.
I am under such engagements that i cannot recede. Je suis lié de telle sorte, que je ne saurois m'en dédire.
* Engagement, (or fight.) Combat, mêlée, action.
ENGAGING, *subst.* L'action d'engager, &c. V. to Engage.
Engaging, *adj.* Engageant.
To ENGENDER, *v. a.* Engendrer, produire.
R. The verb to Engender is only said of animals, reptiles, &c. and instead of it when we speak of men, we say, to beget, or to get a child.
Engendered, *adj.* Engendré, produit, fait.
ENGENDERING, *f.* L'action d'engendrer ou de produire, génération, production.
ENGINE, *subst.* (machine, instrument.) Engin, machine, instrument.
An engine to make sea-water fresh. Une machine à dessaler l'eau de la mer.
* Engine, (to put out the fire with.) Une pompe, pour éteindre le feu.
* An engine, (or device.) Un artifice, une ruse.
ENGINEER, *subst.* (one that practises military Architecture.) Ingénieur, Mathématicien qui exerce l'Architecture militaire.
* ENGINERY, *f.* Artillerie, machines de guerre.
ENGLISH, *f.* the English Tongue. L'Anglois, la Langue Angloise.
To speak English. Parler Anglois.
English, *adj.* Anglois.
An English-man. Un Anglois.
An English-woman. Une Angloise.
English-cloth. Drap d'Angleterre.
ENGLISH, *f.* (a Printing-letter so called.) S. Augustin, lettre d'imprimerie.
To ENGLUT, &c. V. to Glut, &c.
* To ENGORGE, *v. act.* Dévorer, manger avidement.
To ENGRAFT, &c. V. to Ingraft, &c.
To ENGRAIL, *verb. act.* (or notch about.) Denteler.
Engrailed, *adj.* Dentelé, chiqueté.

* Engrailed, in heraldry. Engrelé, terme de blason.
To ENGRAVE, *v. act.* Graver.
Engraved or Engraven, *adj.* Gravé.
ENGRAVER, *f.* Un graveur.
* The engraver of the mint. Le tailleur de la monnoie.
ENGRAVING, *subst.* L'action de graver, gravure.
To ENGROSS, *v. act.* (or write fair and in great letters.) Grossoyer, faire l'expédition en parchemin d'un acte, d'une obligation, &c. mettre au net.
* To engross, (or forestal) a commodity. Enlever une marchandise à dessein de la vendre seul, faire un monopole.
* They engross all the trade to themselves. Ils se rendent maîtres de tout le négoce, ils font venir tout le négoce entre leurs mains, ils ont tout le négoce.
* To engross all the talk to one's self. Parler toujours, vouloir toujours parler, * vouloir toujours tenir les dés dans la conversation.
Engrossed, *adj.* Grossoyé, dont on fait monopole, &c. V. to Engross.
ENGROSSEMENT, comme Engrossing.
ENGROSSER, *f.* Celui qui grossoie, qui met au net ou en parchemin.
* An engrosser of a commodity. Un monopoleur.
ENGROSSING, *f.* L'action de mettre au net, &c. V. to Engross.
To ENHANCE, *v. act.* (or raise the price.) Encherir, hausser le prix.
* He enhanced all the learning to himself. Il a enchéri sur tous les autres en savoir.
Enhanced, *adj.* Enchéri.
ENHANCER, *f.* Enchérisseur.
ENHANCING, *subst.* Enchere ou l'action d'enchérir.
To ENHERIT, &c. V. to Inherit.
ENIGMA, *f.* (or riddle.) Une énigme, un discours obscur, inintelligible, une sentence qu'il faut deviner.
ENIGMATICAL, *adj.* (or dark.) Enigmatique, obscur, qu'on a de la peine à entendre, qui tient de l'énigme.
* ENIGMATICALLY, *adv.* Enigmatiquement.
* ENIGMATIST, *f.* Faiseur d'énigmes.
To ENJOIN, *v. act.* (to command.) Enjoindre, commander, ordonner, prescrire.
Enjoined, *adj.* Enjoint, commandé, ordonné, prescrit.
ENJOINING, *f.* L'action d'enjoindre, &c. V. to Enjoin.
To ENJOY, *v. act.* Jouir, être en possession, avoir la jouissance, posséder.
To enjoy the comforts of this life. Jouir des plaisirs de la vie.
To enjoy a woman. Jouir d'une femme.
* To enjoy one's self. Se divertir, se donner du bon temps, † vivre à gogo, † se donner au cœur joie.
Enjoyed, *adj.* Dont on jouit, &c.
ENJOYING, *f.* L'action de jouir, jouissance.
ENJOYMENT, *f.* Jouissance.
* He has no enjoyment of himself. Il n'est pas à lui, il est dissipé.
* Enjoyment, (or pleasure.) Plaisir, joie.
To ENLARGE, *v. act.* Amplifier, étendre, agrandir, augmenter.
To enlarge a discourse. Amplifier, étendre son discours.
To enlarge one's dominions. Étendre

les bornes de son Empire, agrandir ses Etats.

✧ To enlarge a close prisoner, to allow him some liberty. Donner quelque liberté à un prisonnier, lui donner quelque liberté qu'il n'avoit pas auparavant.

* Let us enlarge our minds. Donnons quelque liberté à notre esprit, donnons-nous un peu carrière.

To ENLARGE upon a subject, *v. neut.* S'étendre sur un sujet.

To enlarge one's self, *v. récip.* (Gulliver's travels) or rather to enlarge, *v. n.* upon a subject. S'étendre sur un sujet.

Enlarged, *adj.* Amplifié, étendu, agrandi, augmenté, &c. *V.* to Enlarge.

ENLARGEMENT, *subst.* Accroissement, agrandissement, augmentation : ou bien, plus de liberté qu'on n'avoit auparavant, élargissement.

ENLARGING, *subst.* L'action d'amplifier, &c. *V.* to Enlarge.

To ENLIGHTEN, *v. act.* Eclairer, illuminer, dans le propre & dans le figuré.

Enlightened, *adject.* Eclairé, illuminé.

ENLIGHTENER, *f.* Celui qui éclaire ou qui illumine.

ENLIGHTENING, *f.* L'action d'éclairer ou d'illuminer, illumination.

To ENLIVEN, *v. act.* (to make brisk.) Animer.

Enlivened, *adj.* Animé.

ENMITY, *f.* (from enemy.) Inimitié, haine, brouillerie.

A great enmity. Une grande inimitié.

To ENNOBLE, *verb. act.* Anoblir, faire noble, ou ennoblir, rendre plus illustre.

Ennobled, *adj.* Anobli, ennobli.

ENNOBLEMENT, *f.* Anoblissement.

ENODATION, *subst.* (or unknotting, in husbandry.) L'action d'ôter ou de couper les nœuds.

ENORMITY or ENORMOURNESS, *f.* (or heinousness.) Enormité, atrocité, grandeur de faute ou de crime.

✧ Enormity, (or high misdemeanour.) Faute, crime énorme ou atroce.

ENORMOUS, *adj.* (heinous.) Enorme, atroce, grand.

An enormous crime. Un crime énorme.

ENORMOUSLY, *adverb.* Excessivement, étrangement.

ENOUGH, *adv.* Assez, suffisamment.

I have enough, i have enough on't. J'en ai assez.

✧ This will be enough to live on. Ceci suffira pour vivre.

✧ More than enough or enough and to spare. De reste, surabondamment.

✧ Sure enough. Assurément.

✧ 'Tis true enough. Cela est bien vrai.

✧ I know it well enough. Je le sais bien, je ne l'ignore pas.

P. Enough is as good as a feast. On est assez riche quand on a le nécessaire.

ENOW. *V.* Enough.

ENQUEST or Inquest, *f.* (perquisition, search.) Enquête, enquête juridique, perquisition, faite par des Jurés à la manière d'Angleterre.

✧ Enquest, (or those of the enquest.) Les Commissaires députés pour faire enquête.

To ENQUIRE or Inquire, *v. a. & neut.* (to ask or demand.) S'enquérir, s'informer, demander.

To enquire OF one or ABOUT one. S'enquérir de quelqu'un, demander des nouvelles de quelqu'un.

Enquire about it. Informez-vous-en.

To enquire AFTER one. Demander des nouvelles de quelqu'un.

To enquire for news. Demander des nouvelles.

To enquire or search into a thing. Examiner une chose, en faire la recherche.

Enquired of, about, for or after, *adj.* Dont on s'est enquis, &c. *V.* le verbe.

✧ Enquired into. Examiné, que l'on a examiné, dont on a fait la recherche.

ENQUIRER or Inquirer, *f.* Celui ou celle qui s'enquiert, &c.

ENQUIRING, *subst.* L'action de s'enquérir, &c.

To ENRAGE, *verb. act.* (or make mad.) Faire enrager, transporter de fureur & de rage, irriter.

Enraged, *adject.* Qui est en une grande colère, qui a un sensible déplaisir, enragé, irrité.

To ENRAVISH, *v. act.* Ravir.

Enraved, *adj.* Ravi.

ENRAVISHING, *adj.* Ravissant.

D. Enravishingly, *adv.* D'une manière ravissante.

ENRAVISHMENT, *f.* Ravissement.

To ENRICH, *verb. act.* Enrichir, rendre riche.

* To enrich, (or set out) a book with fine figures. Enrichir ou embellir un livre de belles figures.

* To enrich, (enlarge or amplify) a dictionary. Enrichir un dictionnaire, l'étendre, l'amplifier, l'augmenter.

Enriched, *adject.* Enrichi, &c. *V.* to Enrich.

ENRICHING, *f.* L'action d'enrichir, &c. *V.* le verbe.

To ENROLL, *v. act.* (to record or register.) Enregistrer ou enregistrer, mettre sur le registre, mettre en rôle.

✧ To enroll one's self a soldier. S'enrôler, prendre parti.

Enrolled, *adj.* Enregistré ou enregistré, mis sur le registre.

ENROLLING, *f.* L'action d'enregistrer, ou de mettre sur le registre, &c. *V.* le verbe.

ENROLMENT, *subst.* Enregistrement ou enrégiment.

✧ To ENROOT, *v. act.* Enraciner.

† ENSAMPLE, *f.* (model or pattern.) Exemple, patron, modèle.

✧ ENSANGUINED, *adj.* Ensanglanté.

✧ To ENSHRINE, *v. a.* Enfermer comme une chose sacrée; enchâsser.

ENSIGN, *f.* (an Officer of a foot company.) Enseigne, l'Officier qui porte le drapeau.

✧ Ensign, (or colours.) L'enseigne ou le drapeau d'une compagnie d'infanterie. Remarquez que les Anglois s'en servent rarement dans ce dernier sens, COLOURS étant le mot d'usage.

✧ Ensign or mark. Marque.

To ENSLAVE, *v. act.* (or make a slave of.) Rendre esclave, faire perdre la liberté.

Enslaved, *adj.* Rendu esclave.

ENSLAVER, *f.* Celui qui rend esclave.

ENSLAVING, *f.* L'action de rendre esclave.

To ENSNARE, &c. *V.* to Insinuer, &c.

To ENSTALL, &c. *V.* to Install, &c.

To ENSUE, *verb. neut.* (to follow.) S'ensuivre.

ENSUING, *adj.* (from to insue.) Suivant, qui suit.

✧ In the times ensuing. Dans la suite du temps.

ENTAIL, *f.* (a fee-tail, or a fee entailed.) Substitution, terme de Palais.

To cut off the entail. Annuler, casser la substitution.

To ENTAIL, *v. act.* (an estate.) Substituer un bien, faire une substitution.

✧ To entail, (to cut, or grave.) Tail-ler, graver, buriner.

Entailed, *adject.* Substitué, &c. *V.* to Entail.

ENTAILER, *f.* Celui qui a substitué son bien.

ENTAILING, *f.* L'action de substituer.

To ENTANGLE, *v. act.* Embrouiller, mêler, entortiller, embarrasser; ce verbe se dit dans le propre & dans le figuré.

To entangle a skain of thread. Embrouiller, mêler un écheveau de fil.

* To entangle one's self in a business. S'embrouiller, s'embarrasser dans une affaire.

Entangled, *adj.* Embrouillé, mêlé, entortillé, embarrassé.

ENTANGLEMENT, *f.* Embarras, confusion.

ENTANGLER, *subst.* Celui ou celle qui embrouille, qui entortille, qui embar- rasse, &c.

ENTANGLING, *f.* L'action de brouiller, &c. *V.* to Entangle.

ENTENDEMENT. *V.* Intendement.

ENTER : c'est une préposition inséparable dans la Langue Angloise, c'est-à-dire qui n'est en usage qu'en certains composés, comme, entreprise, to entertain, qui s'é- crit aussi intertain.

To ENTER, *v. neut. & act.* (to go into.) Entrer, aller dedans.

Ex. To enter upon action. Entrer en action.

To enter a room. Entrer dans une chambre.

To enter a gulf. Entrer dans un golfe.

* To enter upon an estate. Prendre pos- session d'un bien, entrer dans un bien.

* To enter into a league. Entrer dans une ligue, s'engager dans une ligue.

✧ To enter, *verb. act.* (to write down in a register-book, to record.) Coucher sur le registre, enregistrer.

✧ To enter a scholar in the University. Immatriculer un écolier, recevoir ou ad- mettre un écolier dans l'Université.

✧ To enter, (or list) one's self a soldier. S'enrôler.

✧ To enter an action against one. Inter- ter une action contre quelqu'un, lui faire un procès.

✧ To enter one in learning. Donner à quelqu'un les principes des sciences, l'ini- tier dans les sciences.

✧ As they were entering upon the divi- dend. Quand il fut question de partager.

✧ It never entered into my mind. Cela ne m'est jamais venu dans l'esprit, je n'y ai jamais pensé ou fait réflexion.

✧ To enter into orders. Prendre les ordres.

✧ To enter into bond. Passer une obli- gation, faire une obligation à quelqu'un.

✧ To enter goods at the custom-house. Passer des marchandises à la douane, les déclarer à la douane, & en payer les droits.

✧ To enter the lists. Se mettre sur les rangs.

✧ To enter one's appearance. Prendre acte de sa comparution.

✧ To enter upon a design. Entrepren- dre, commencer une affaire.

ENTERA-

D. ENTERABLE, *adj.* *Ex.* Goods enterable at the custom-house, (that is, unprohibited goods.) *Marchandises qui ne sont pas de contrebande.*

ENTERCHANGE, &c. *V.* Interchange, &c.

ENTERCOURSE, &c. *V.* Intercourse, &c.

ENTERED, *adj.* (from to enter.) *Entré*, où l'on a entré; ou qui est entré; couché par écrit, enregistré; immatriculé, admis; intenté, &c. *V.* to Enter.

To ENTERFERE, &c. *V.* to Interfere, &c.

ENTERING, *subst.* *Entrée*, l'action d'entrer, &c. *V.* to Enter.

To ENTERLACE, *v. a.* (or put amongst.) *Entrelacer*, mêler l'un dans l'autre, entrelarder.

Enterlaced, *adj.* *Entrelacé*, entremêlé, &c.

ENTERLACING, *subst.* L'action d'entrelacer, &c.

To ENTERLARD, &c. *Voy.* to Interlard, &c.

To ENTERLINE, &c. *V.* to Interline, &c.

ENTERLUDE, &c. *V.* Interlude.

To ENTERMEDDLE, &c. *V.* to Intermeddle, &c.

To ENTERMINGLE, &c. *V.* to Intermingle, &c.

ENTEROCELE, *f.* *Sorte de hernie.*

ENTEROLOGY, *subst.* *Traité des intestins.*

To ENTERPLEAD, *v. a.* (to try who is the right heir.) *C'est un terme de droit, qui se dit de deux prétendants à un héritage, qui tâchent chacun de son côté de faire valoir leurs preuves en justice au préjudice de l'autre.*

ENTERPLEADER, *f.* *Compétiteur d'un héritage.*

ENTERPLEADING, *subst.* (a law-term.) *Interlocutoire.*

ENTERPRISE, *f.* (design or attempt.) *Entreprise, dessein, projet.*

To ENTERPRISE, *v. a.* (to undertake.) *Entreprendre, commencer.*

Enterprised, *adj.* *Entrepris.*

ENTERPRISER, *subst.* *Entrepreneur, entreprenseur.*

ENTERPRISING, *subst.* L'action d'entreprendre, *entreprise.*

ENTERPRISING, *adj.* *Entreprenant.*

To ENTERR, *v. a.* (to lay in ground, to bury.) *Enterrer, mettre en terre, inhumér, ensevelir.* *V.* Enter.

Entered, *adj.* *Enterré, inhumé, enseveli.*

To ENTERTAIN, *verb. a.* (to lodge.) *Recevoir, recevoir chez soi.*

☞ To entertain, (or keep) good servants. *Tenir ou avoir de bons domestiques.*

☞ From this moment I entertain, (or hire) you. *Dès ce moment je te retiens ou je te prends à mon service.*

☞ To entertain or treat. *Recevoir, traiter, régaler, faire accueil.*

☞ To entertain, (receive or believe) a principle, an opinion, &c. *Recevoir, admettre ou croire un principe, une opinion, &c.*

☞ To entertain, (to accept of, to receive.) *Recevoir, accepter, agréer.*

☞ To entertain, (or have) ill thoughts, or an ill opinion of one. *Avoir ou concevoir une mauvaise opinion de quelqu'un.*

☞ He was not apt to entertain any suspicion of his friends. *Il n'étoit point sujet à prendre des soupçons de ses amis.*

If you still entertain those hard sentiments or hard thoughts. *Si vous êtes*

encore dans la dureté de ces sentimens.

☞ They entertained the time with toying. *Ils passaient ou ils tuoient le temps en badinant.*

☞ 'Tis below you to entertain contest with him. *Il est au dessous de vous de contester, de vous commettre, ou d'avoir rien à démêler avec lui.*

Entertained, *adj.* *Reçu, traité, régalié*, &c. *V.* to Entertain.

☞ ENTERTAINER, *subst.* *Celui qui tient quelqu'un à son service, ou qui donne à manger.*

ENTERTAINING, *subst.* L'action de recevoir, &c. *V.* to Entertain.

Entertaining, *adj.* (pleasant.) *Agréable.*

D. Entertainingly, *adv.* *Agréablement.*

ENTERTAINMENT, *subst.* (welcome, treatment.) *Réception, accueil, traitement.*

There we met with very good entertainment. On nous y fit un grand accueil, nous y fûmes fort bien reçus.

☞ His writing is only the entertainment of his pleasure. *Il n'écrit que pour son plaisir, ou que pour se divertir.*

☞ The studies of nature met with little entertainment. *L'étude de la nature ne fut guère bien reçue.*

☞ He gave me entertainment. *Il me reçut chez lui, il me donna le couvert.*

☞ Entertainment, (treat, feast.) *Régalié, repas, festin.*

He gave us a noble entertainment. Il nous donna un magnifique régalié ou repas; il nous régala magnifiquement.

☞ A house of entertainment. *Un cabaret, une guinguette.*

To ENTHRALL, &c. *V.* to Inthrall, &c.

To ENTHRONE, *v. a.* (or set upon the throne.) *Mettre sur le trône.*

Enthroned, *adj.* *Mis sur le trône.*

ENTHRONING, *f.* *Intronisation.*

ENTHUSIASM, *f.* (pretended inspiration or fanaticism.) *Enthousiasme, inspiration.*

ENTHUSIAST, *f.* (one that pretends to be inspired.) *Enthoufiaste, fanatique qui prétend d'être inspiré.*

ENTHUSIASTICAL or *enthousiastick*, *adj.* *Fanatique, d'enthousiasme ou d'enthousiasme.*

ENTHUSIASTICALLY, *adv.* *En enthousiasme.*

ENTHYMEME, *f.* (a term a logic; an imperfect syllogism.) *Enthymème, syllogisme imparfait.*

To ENTICE, *v. a.* (to allure or set on.) *Inciter, solliciter, porter, pousser, attirer ou gagner adroitement.*

☞ To entice AWAY. *Débaucher, soustraire.*

Enticed, *adj.* *Incité, sollicité, porté, poussé, attiré ou gagné adroitement.*

Enticed AWAY. *Débauché, &c.*

ENTICEMENT, *f.* (or instigation.) *Instigation, incitation, suggestion, sollicitation, motif, aiguillon.*

☞ Enticement, (or allurement.) *Attraits, charmes, appas.*

ENTICER, *subst.* *Instigateur, celui qui incite, qui sollicite, qui gagne quelqu'un adroitement.*

ENTICING, *f.* L'action d'inciter, de solliciter, &c. *V.* to Entice.

ENTIRE, &c. *V.* Entire, &c.

To ENTITLE, *verb. a.* (or give a title.) *Intituler, donner un titre.*

To entitle a book. Intituler un livre.

☞ To entitle, (to give a title or claim.) *Mettre en droit de prétendre.*

Your valour entitles you to the admiration of mankind. Votre valeur vous rend l'admiration de tout le monde.

Entitled, *adj.* *Intitulé, qui porte un titre, &c.*

The book is thus entitled. Le livre porte ce titre.

ENTITLING, *subst.* L'action d'intituler, &c. *V.* the verb.

D. ENTITULATION, *f.* *Intitulation, inscription qui sert de titre.*

ENTITY, *f.* (a term of philosophy, a being.) *Entité, être.*

To ENTOMB, &c. *V.* to Intomb.

ENTOYRE, *adj.* (a term in heraldry.) *Entouré.*

ENTRAILS, *subst.* *Entrailles, boyaux, & autres parties intérieures du corps.*

ENTRANCE, *f.* (from to enter, an entry.) *Entrée.*

He made a solemn entrance. Il fit une entrée solennelle.

At the entrance into the port. A l'entrée du port.

Entrance-money. L'entrée, ce que l'on paye d'entrée à un maître de qui l'on veut apprendre quelque chose.

☞ Entrance upon a new life. *Changement de vie.*

* Entrance or beginning. *Commencement, naissance.*

At the entrance of Christianity. Au commencement ou à la naissance du Christianisme.

To ENTRAP, *v. a.* (to entangle.) *Attraper, enlacer.*

Entrapped, *adj.* *Attrapé, enlacé.*

To ENTREAT, *v. a.* (to be earnestly.) *Prier, supplier.*

☞ To entreat, *verb. neut.* (or discourse of a thing.) *Traiter, discourir, parler d'une chose.*

Entreated, *adj.* *Prié, supplié.*

Not to be entreated. Inexorable, dont on ne peut rien obtenir.

ENTREATING, *f.* L'action de prier ou de supplier.

☞ There's no entreating of him. *Il est inexorable, on ne peut rien obtenir de lui.*

☞ A little entreating made him stay. *Il ne se fit pas beaucoup prier ou presser pour demeurer.*

ENTREATY, *f.* *Prière, requête, demande, supplication.*

☞ Good natures are rather won by entreaty than roughness. *Un bon naturel est plutôt gagné par la douceur que par la rigueur.*

☞ ENTREMETS, *f.* *Entremets.*

To ENTRENCH, &c. *V.* to Intrench, &c.

To ENTRUST, &c. *V.* to Intrust, &c.

ENTRY, *f.* (of a house.) *Entrée, vestibule d'une maison.*

He went along the entry. Il passa tout le long de l'entrée.

☞ Entry or entrance. *Entrée, l'action d'entrer.*

He made his entry in great pomp and splendor. Il fit son entrée avec beaucoup de pompe & de splendeur.

☞ An entry upon an estate. *Possession que l'on prend d'un bien de terre.*

☞ The entry of the Mass. *L'introit de la Messe.*

☞ Entry, in a book of accounts or register. *Enregistrement, article couché sur un livre de comptes ou sur un registre.*

To ENTWINE, *v. act.* (or wind about.) *Entortiller.*

D. To ENUCLEATE, *v. act.* (or make plain.) *Expliquer, éclaircir, développer, donner du jour.*

Enucleated, *adj.* Expliqué, éclairci, développé, net, clair, évident.

To ENVELOP, *verb. act.* (or cover.) *Envelopper, couvrir.*

Enveloped, *adj.* Enveloppé, couvert.

To ENVENOM, *verb. act.* (or poison.) *Envenimer, communiquer son poison, empoisonner, dans le propre & dans le figuré.*

Envenomed, *adj.* Envenimé, empoisonné.

↓ ENVIER, *f.* Un envieux.

ENVOIOUS, *adj.* (from envy.) *Envieux, qui porte envie à quelqu'un, fâché du bonheur d'autrui, jaloux.*

An envious man. *Un envieux.*

An envious woman. *Une envieuse.*

ENVOIOUSLY, *adv.* Par envie, avec jalousie.

D. ENVOIOUSNESS, *f.* Envie, jalousie, humeur envieuse ou jalouse.

To ENVIRON, *verb. act.* (surround or compass about.) *Environner, entourer.*

Environned, *adj.* Environné, entouré.

To ENUMERATE, *v. act.* (or reckon up.) *Compter, faire l'énumération, le dénombrement ou le détail, raconter en détail.*

ENUMERATING or ENUMERATION, *f.* Énumération, dénombrement, détail, l'action de compter ou de faire le dénombrement, l'énumération ou le détail.

↓ To ENUNCIATE, *verb. act.* Énoncer, déclarer.

↓ ENUNCIATION, *subst.* Énonciation, déclaration.

ENVOICE. *V.* Envoyce.

ENVOY, *subst.* (a foreign Minister of a lower degree to an Ambassador.) *Un Envoyé.*

↓ The envoy or conclusion of a ballad, or sonnet. *Envoi, terme de poésie.*

ENVOYCE, *subst.* (a term used among merchants.) *Facture, terme de marchand.*

To ENURE, &c. *V.* to Inure, &c.

ENVY, *f.* (the jealousy or sorrow for another's prosperity.) *Envie, jalousie, le dépit ou le chagrin que l'on a de la prospérité d'autrui.*

His merit has brought envy upon him. *Son mérite lui a attiré l'envie ou lui a fait des envieux.*

To ENVY, *v. act.* Envier, porter envie, être envieux.

To envy one's happiness. *Envier le bonheur de quelqu'un.*

I neither envy his wit nor his fortune. *Je n'envie ni son esprit, ni sa fortune.*

Envied, *adj.* Envie, à qui l'on porte envie.

P. Better be envy'd than pity'd. *P. Il vaut mieux faire envie que pitié.*

ENVYING, *subst.* L'action d'envier ou de porter envie.

To ENWRAP. *V.* to Wrap up.

↓ EOLIPILE, *f.* Eolipile.

E P A

EPACT, *f.* (the eleven days which the common solar year hath above the common lunar year.) *Epaète, les onze jours que l'année solaire commune a par dessus l'année lunaire commune.*

↓ EPAULMENT, *f.* Épaulement, terme de fortification.

EPHA, *f.* (a kind of measure amongst the ancient Jews, containing about a bus-

hel.) *Epha, mesure parmi les anciens Juifs, laquelle contenoit environ un boisseau.*

EPHEMERAL or EPHEMERICK, *adj.* *Ephemere, qui ne dure qu'un jour.*

↓ EPHEMERIS, *f.* Journal, éphémérides.

EPHEMERIST, *subst.* Un faiseur d'almanachs ou un journaliste.

EPHOD, *subst.* (a garment used by the Jewish Priests.) *Ephod, sorte d'habillement parmi les Prêtres Juifs.*

EPICENE, *adj.* the epicene gender, (a gender which contains both sexes under one.) *Genre épécène, genre qui sous une terminaison comprend le mâle & la femelle.*

EPICK, *adj.* (or heroick.) *Épique, héroïque.*

An epick poem or poet. *Un poème ou un Poète épique.*

EPICKS, *f.* (epick poetry.) *Poésie ou poème épique.*

EPICURE, *f.* (a sensual man, one that gives himself wholly up to pleasure.) *Un épicurien, un homme voluptueux, qui est tout-à-fait adonné aux plaisirs des sens, un débauché.*

EPICUREAN, *f.* (one that followed the sect of the philosopher Epicurus.) *Un épicurien ou un disciple d'Epicure.*

EPICURISM, *f.* (the doctrine of Epicurus.) *Epicurisme, la doctrine d'Epicure.*

↓ Epicurism, (or an epicure's life.) *Epicurisme, la vie d'un épicurien ou d'une personne abandonnée aux plaisirs.*

D. To EPICURIZE, *v. act.* Vivre en épicurien.

EPICYCLE, *f.* (a term of matematics.) *Epicycle, terme de mathématiques.*

EPIDEMICAL or EPIDEMICK, *adj.* (popular.) *Epidémique ou populaire.*

An epidemical disease. *Une maladie épidémique.*

↓ EPIDERMIS, *subst.* (the scarf skin.) *L'épiderme.*

EPIGLOTTIS, *f.* (the cover or flap of the windand-pipe.) *Epiglote, cartilage qui bouche la fente qui va aux poumons.*

EPIGRAM, *f.* (a short and witty poem.) *Épigramme, sorte de petit poème qui finit ordinairement par une pointe ingénieuse.*

↓ EPIGRAMMATICAL or EPIGRAMMATIC, *adj.* D'épigramme.

EPIGRAMMATIST, *subst.* (a maker of epigrams.) *Épigrammatiste ou faiseur d'épigrammes.*

↓ EPIGRAPHE, *subst.* Epigraphe, sorte d'inscription.

EPILEPSY, *subst.* (the falling-sickness.) *Epilepsie, le haut mal, le mal caduc, le mal de S. Jean.*

EPILEPTICK, *adj.* Epileptique, qui est d'épilepsie.

EPILOGUE, *f.* (or conclusion.) *Épilogue, conclusion de quelque livre ou de quelque ouvrage entier.*

EPIPHANY, *f.* (or twelfth-day.) *L'Épiphanie, le jour ou la fête des Rois.*

↓ EPIPHONEMA, *subst.* Epiphonème, figure de Rhétorique.

EPISCOPACY, *f.* Episcopat.

EPISCOPAL, *adj.* (of or belonging to Bishops.) *Épiscopal, d'Evêque.*

An episcopal habit. *Habit d'Evêque, habit épiscopal.*

The episcopal court. *La cour de l'Evêque, l'Officialité.*

EPISCOPALIANS, *f.* Les Episcopaux, ceux qui tiennent pour les Evêques.

EPISODE, *subst.* (a term of poetry.) *Un épisode, terme de poésie, chose étrangère au sujet du poème, que l'on y joint pour l'embellir.*

EPISODICAL or EPISODICK, *adj.* *Épisodique.*

EPISTLE, *f.* (or letter.) *Épître ou lettre.*

The epistles of the Apostles. *Les épîtres des Apôtres.*

An epistle dedicatory. *Une épître dédicatoire.*

EPISTLER, *f.* (he that reads the epistles in a cathedral or collegiate Church.) *Celui qui lit l'épître dans une Eglise cathédrale ou collégiale.*

EPISTOLAR or EPISTOLARY, *adj.* *Épistolaire, d'épître, de lettre, qui convient à des épîtres ou à des lettres.*

EPITAPH, *f.* (an inscription set upon a tomb.) *Une épitaphe.*

EPITHALAMIUM, *subst.* (or wedding song.) *Epithalame, chant nuptial.*

EPITHEM, *f.* (a liquid medicine, applied to an outward part of the body, to cool and comfort the inward.) *Épithème, médicament liquide, que l'on applique à quelque partie extérieure du corps, afin de rafraîchir & de récréer une partie interne.*

EPITHET, *f.* Une épithète.

A fine epithet. *Une belle épithète.*

EPITOME, *subst.* (or abridgment.) *Épitome, abrégé, raccourci.*

Florus has made an epitome of the Roman history. *Florus a fait un épitome de l'histoire Romaine.*

To EPITOMISE, *verb. act.* (or abridge.) *Abréger, raccourcir, faire un épitome ou un abrégé, mettre en petit.*

Epitomised, *adj.* (or abridged.) *Abrégé, raccourci, dont on fait un épitome ou abrégé, mis en petit.*

EPITOMISING, *f.* L'action d'abrégé, de raccourcir, de réduire en abrégé, &c.

EPOCH or EPOCHA, *subst.* (or date of years.) *Epoque, ère, certain point fixe & remarquable dont les Chronologistes se servent pour compter les années.*

EPODE, *f.* Une épode, strophe d'ode.

↓ EPOPEE, *f.* Épopée, poème héroïque.

↓ EQUABILITY, *f.* Egalité, uniformité.

↓ EQUABLE, *adj.* Egal, uniforme.

EQUAL, *adj.* (or like.) *Egal, pareil, semblable, ressemblant.*

They are not equal. *Ils ne sont pas égaux.*

Pompey is equal to Caesar. *Pompée est égal à César.*

↓ Equal, (or just.) *Juste, équitable, raisonnable.*

To be equal to one. *Faire ou rendre justice à quelqu'un.*

Equal, *adv.* *Ex.* He prizes it equal with any other. *Il l'estime autant que tout autre.*

EQUAL, *f.* Egal, semblable, pareil.

He has not his equal. *Il n'a pas son égal ou son semblable ou son pareil.*

To EQUAL, *verb. act.* (or make equal.) *Egaler, rendre ou faire égal.*

↓ To equal, (or to answer.) *Egaler, répondre.*

His strength equaled his courage. *Ses forces répondoient à son courage.*

To EQUALISE, *verb. act.* (to equal.) *Egaler, rendre ou faire égal, partager également.*

Equalised, *adj.* Egalé.

EQUALISING or equalling, *f.* L'action d'égaliser, &c. *V.* le verbe.

EQU

EQUALITY, *subst.* (or likeness.) *Egalité*, uniformité, parfaite ressemblance.
EQUALLY, *adv.* *Egalement*, avec égalité, pareillement, uniformément.
EQUANGULAR, *adj.* *Equiangle*, terme de Géométrie.
EQUANIMITY, *subst.* (or evenness of mind.) *Egalité d'ame*, sérénité ou tranquillité d'esprit.
EQUATION, *f.* (a term used in Algebra.) *Equation*, terme d'Algèbre.
EQUATOR, *f.* *Équateur*.
EQUERRY, *v.* *Querry*.
EQUESTRIAN, *adj.* *Equestre*.
Ex. An equestrian figure, (a figure on horseback.) *Une figure équestre*.
 The Equestrian order, amongst the Romans. *L'ordre des Chevaliers parmi les Romains*.
EQUIANGULAR or rather equangular, *adj.* (whose angles are equal.) *Equiangle*, qui a les angles égaux.
 A regular figure is both equiangular, and equilateral. *Une figure régulière est équiangle & équilatère*.
EQUIDISTANT, *adj.* (of an equal distance.) *Egalement éloigné*, qui est à même distance.
EQUILATERAL, *adj.* (whose sides are all equal.) *Équilatéral*, qui a tous ses côtés égaux.
 An equilateral triangle. *Un triangle équilatéral*.
 To **EQUILIBRATE**, *v. act.* *Mettre en équilibre*.
EQUILIBRIOUS, *adj.* *Qui est en équilibre*; dans le propre & dans le figuré.
EQUILIBRIUM, *subst.* (or equality of weight.) *Équilibre ou égalité de poids*.
EQUINOCTIAL, *adj.* *Équinoxial*.
 The equinoctial line. *La ligne équinoxiale*.
EQUINOX, *f.* (when day and night are of even length.) *Équinoxe*, égalité du jour & de la nuit.
 To **EQUIP**, *v. act.* (or to furnish.) *Equiper*, munir de tout ce qui est nécessaire.
 To equip one with money. *Fournir de l'argent à quelqu'un*.
EQUIPAGE, *f.* (or furniture.) *Équipage*.
 To be in a good or bad equipage. *Être en bon ou mauvais équipage*.
 Tea-equipage. *Cabaret, table à prendre du thé, avec tout son attirail*.
EQUIPMENT or **EQUIPPING**, *subst.* the fitting out of a fleet. *Équipement, armement d'une flotte*.
EQUIPOISE, *f.* (or equal weight.) *Poids égal, équilibre*.
 To **EQUIPOISE**, *v. act.* *Mettre en équilibre, contrebalancer*.
EQUIPOLLENCE, *f.* *Equipollence*, égalité de valeur.
EQUIPOLLENT, *adj.* *Equipollent*, équivalent, qui vaut autant.
EQUIPONDERANT, or **EQUIPONDIOUS**, *adj.* (of equal weight.) *De même poids*.
EQUIPPED, *adj.* (from to equip.) *Équipé*.
EQUIPPING, *f.* *L'action d'équiper*.
EQUITABLE, *adj.* (or just.) *Équitable*, juste, raisonnable: il se dit des choses & des personnes.
 To pass an equitable judgment upon a thing. *Porter un jugement équitable sur une chose, en juger équitablement*.
EQUITABLENESS, *f.* *Équité, justice*.
EQUITABLY, *adv.* *Équitablement, avec équité, justement*.

EQUERE

EQUITY, *f.* *Équité, justice, droit*.
 To do things according to equity. *Faire les choses équitablement ou avec équité*.
 The court of equity, (or the court of chancery.) *La cour de l'équité ou la cour de chancellerie*, qui juge non selon la loi écrite, mais selon l'équité, ou qui adoucit ou augmente la rigueur de la loi écrite.
 In equity of construction. *A la rigueur*.
EQUIVALENCE or **EQUIVALENCY**, *f.* (or equal value.) *L'équivalent, l'équipollent*.
EQUIVALENT, *adj.* (of an equal worth.) *Équivalent, équipollent, qui vaut autant*.
 An equivalent distinction. *Une distinction virtuelle*.
EQUIVALENT, *f.* *L'équivalent, l'équipollent*.
Ex. To give an equivalent. *Donner un équivalent ou l'équipollent, donner autant, ou à peu près autant*.
EQUIVOCAL, *adj.* (ambiguous or of a double meaning.) *Équivoque, ambigu, qui a un double sens*.
EQUIVOCALLY, *adv.* *Par équivoque, ambiguëment*.
 To **EQUIVOCATE**, *verb. neut.* (to use equivocations.) *Équivoquer, user d'équivoque, faire des équivoques, parler à double entente*.
EQUIVOCATION, or **EQUIVOCALNESS**, *f.* *Une équivoque, une ambiguïté de paroles, un double sens, une double entente*.

ERA

ERA, *f.* *Ere*, terme de Chronologie.
 To **ERADICATE**, *v. act.* (to root up.) *Déraciner, extirper, anéantir*.
 To eradicate a disease. *Déraciner une maladie*.
 To eradicate a vice. *Extirper un vice*.
 Eradicated, *adj.* *Extirpé, déraciné, anéanti*.
ERADICATING, *f.* *L'action d'extirper, de déraciner, &c.*
ERADICATION, *f.* *Extirpation*.
 To **ERASE**, *verb. act.* (to strike out.) *Raturer, effacer*.
 Erased, *adj. part.* *Raturé, effacé*.
 Erased, *adj.* (in heraldry.) *Rasé*.
ERASEMENT or **ERASING**, *subst.* *Rature, effaçure, action de raturer*.
 Erasement. *Destruction, dévastation*.
ERE, *adv.* (before.) *Avant que, plutôt que*.
Ex. Ere i could go. *Avant que je pusse aller*.
 Ere i should do it. *Plutôt que de faire cela*.
 Ere-long, ere it be long. *Dans peu, bientôt*.
 Ere now. *Auparavant*.
 Ere while. *Quelquesfois ou depuis peu*.
ERECT, *adj.* *Droit, dressé, levé, qui se tient debout, qui ne se couche point*.
 To **ERECT**, *v. act.* (or set up.) *Eriger, dresser, lever, élever*.
 To erect a statue to or for one. *Eriger, dresser une statue à quelqu'un*.
 To erect, (or to build.) *Élever, bâtir, construire*.
 Erect, *adj.* *Érigé, dressé, levé, &c.*
ERECTER, *f.* *Celui qui érige*.
ERECTING, *f.* *L'action d'ériger, &c.*
ERECTOR, *subst.* *Erecteur*, terme d'anatomie.
ERECTION, *f.* (or setting up.) *L'action*

ERE ERU 216

de dresser quelque chose ou de la mettre droite, ou érection, en parlant des parties naturelles de l'homme.
 Erection, (or building.) *Edifice, structure*.
EREMITE, *v.* *Hermite*.
ERGOTISM, *subst.* (or much arguing.) *Disputes, disputes scolastiques, raisonnement*.
ERINGO, *f.* (a sort of herb.) *Panicot, sorte d'herbe*.
ERMINE, *f.* (a sort of beast.) *Hermine, sorte d'animal*.
 Ermins, (a furr.) *Hermine, ou peau d'hermine*.
 Ermins in heraldry, sometimes signifies white spotted with black, and sometimes black, spotted with white. *Dans le blason, l'hermine signifie tantôt du blanc moucheté de noir, tantôt du noir moucheté de blanc*.
 Lined with ermine. *Fourré d'hermine*.
 To **ERODE**, *v. a.* *Ronger*.
EROSION, *f.* *Erosion*, terme didactique.
 To **ERR**, *v. neut.* (or mistake.) *Errer, se tromper, être dans l'erreur, se méprendre, s'égarer, s'abuser, équivoquer*.
ERRAND, *f.* (or message.) *Message*.
 To go on or upon (to do) an errand. *Faire un message*.
 To send one on an errand. *Envoyer quelqu'un faire un message*.
 A sleeveless (or a fool's) errand. *Un message impertinent*.
 To go on a sleeveless errand. *S'en revenir sans rien faire*.
 *† I'll do your errand to your master. *Je me plaindrai de vous à votre maître*.
ERRANT, *adj.* (or wandering.) *Errant, vagabond, qui va çà & là, qui va de tous côtés*.
Ex. A knight-errant. *Un chevalier errant*.
 Errant justices. *Juges ambulans*.
 Errant, for arrant. *v.* *Arrant*.
ERRANTRY, *f.* *L'état d'un vagabond*.
ERRATA, *f.* (the faults of the Printers in a book.) *Errata, d'un livre, les fautes d'une impression*.
ERRATICK, *adj.* (or wandering.) *Errant, vagabond*.
ERRED: c'est un prétérit du verbe to Err.
 R. On peut aussi s'en servir en participe, comme dans cette expression.
 A thing erred in. *Une chose en quoi l'on erre, où l'on se trompe*.
ERRHINE, *adj.* *Qui fait éternuer*.
ERRING, *subst.* *L'action d'errer, &c.* *v.* *to Err*.
ERRONEOUS, *adj.* (or false.) *Erroné, faux, qui tient de l'erreur, trompeur*.
 An erroneous opinion. *Une opinion erronée*.
ERRONEOUSLY, *adv.* *D'une manière erronée, en se trompant*.
ERROUR, *f.* (mistake.) *Erreur, méprise, bévue, égarement*.
 To lie under a great errour. *Être dans une grande erreur, se tromper grossièrement*.
 To fall in an errour. *Tomber dans quelque surprise*.
 Errour in an indictment. *Nullité dans une accusation ou une information*.
ERS, *f.* (or bitter wetch.) *Ers, sorte de légume*.
ERST, erst-while, *adv.* (or heretofore.) *Anciennement, autrefois, jadis*.
 To **ERUCT**, *v.* *Belch*.
ERUDITION, *f.* (or learning.) *Erudition, savoir, doctrine, science, littérature*.

✧ Places of erudition. Universités, écoles, académies.

✧ ERUGINOUS, *adj.* Qui tient de la nature du cuivre.

ERUPTION, *f.* (a violent breaking out.) Saillie, impétuosité, effort qu'on fait pour sortir.

ERYSYPELAS, *f.* Erépele.

E S C

ESCALADE, *f.* Escalade.

✧ ESCALOP, *f.* Sorte de testacée.

ESCAPE, *f.* Fuite.

To make an escape or one's escape. S'évader, s'enfuir, se dérober, s'échapper, se retirer, se sauver.

✧ An escape, (or fault.) Faute qu'on fait par mégarde, méprise, bévue.

He committed a great escape. Il a fait une grande faute.

✧ To make an escape, (or to let a fart.) Lâcher ou faire un pet.

To ESCAPE, *verb. neut.* (or make one's escape.) S'échapper, se dérober, se retirer, s'évader, se sauver, s'enfuir, *† gagner au pied.

You shall not escape. Vous n'en échapperez pas.

If he can escape. S'il peut se sauver.

To ESCAPE, *v. act.* (or avoid) a mischief. Echapper, éviter quelque mal, se débarrasser, se dégager, se sauver, sortir de quelque péril.

✧ To escape one's sight. Se dérober à la vue de quelqu'un, s'échapper à sa vue.

✧ The faults that have escaped the press. Les fautes qui se sont glissées dans l'impression ou qui ont échappé à l'imprimeur.

Escaped, *adj.* Qui s'est sauvé, qui s'est évadé, &c.

He is escaped. Il s'est sauvé.

✧ ESCARGATOIRE, *subst.* Lieu où l'on nourrit des escargots.

ESCHAR, *subst.* (or slough of a fore.) Escarre, croûte que la nature fait sur quelque plaie ou sur quelque ulcère.

✧ ESCHAROTICK, *adj.* Caustique.

ESCHEAT, *f.* any lands or other profits that casually fall to a lord within his manor, by way of forfeiture, (or by the death of his tenant, leaving no heir.) Aubaine, biens qui échéent au Seigneur du fief par droit de confiscation ou par la mort de son vassal sans laisser aucun héritier.

ESCHEATED, *adj.* escheated goods, an escheat. Aubaine.

ESCHEATOR, *f.* Officier qui rapporte à la trésorerie les biens qui sont échus au Roi par droit d'aubaine, de confiscation ou autrement. *V.* Escheat.

To ESCHEW, *v. act.* (or avoid.) Eviter, fuir.

Eschew evil, and do good. Fuis le mal, fais le bien.

Eschewed, *adj.* Evité, fui.

ESCHEWING, *f.* L'action d'éviter ou de fuir.

✧ To ESCORT, *v. act.* Escorter.

✧ ESCORT, *f.* Escorte.

✧ ESCOUT, *f.* Espion.

ESROLL. *V.* Scroll.

ESCUAGE, *f.* (a kind of knight's service, called service of the shield; the tenant holding thereby was bound to follow his Lord into the Scottish or Welsh wars, at his own charge, &c.) Sorte de service qui oblige le vassal de suivre le Seigneur du fief à la guerre à ses frais & dépens.

ESCULENT, *f.* (food.) Aliment.

✧ Esculent, *adj.* (eatable.) Bon à manger.

ESCUTCHEON. *V.* Scutcheon.

The banishment of Ovid was a blot in the Emperor Augustus's escutcheon. L'exil d'Ovide est une tache à la réputation ou au règne de l'Empereur Auguste.

ESNECY, *f.* (a law-term, the privilege of the eldest copartner to chuse first.) La prérogative qu'a l'ainé des copartageants, de choisir le premier quand le partage se fait.

✧ ESPALIER, *f.* Espalier.

ESPECIAL, *adj.* Spécial, singulier, particulier.

ESPECIALLY, *adv.* Spécialement, singulièrement, particulièrement, sur-tout.

ESPIAL. *V.* Spy.

ESPIED. *V.* Espy'd.

✧ ESPLANADE, *f.* Esplanade, terme de fortification.

ESPLEES, *f.* (a law-term, which signifies the full profits that the ground yields.) Le revenu ou le rapport d'une terre.

ESPOUSALS, *f.* Epousailles.

To ESPOUSE, *v. act.* Epouser.

To espouse one's self to one. Se marier avec quelqu'un, l'épouser.

* To espouse a man's cause or quarrel.

* Epouser le parti de quelqu'un, prendre ses intérêts.

Espoused, *adj.* Epousé.

ESPOUSING, *f.* L'action d'épouser.

To ESPY, *v. act.* (to perceive.) Découvrir, appercevoir, voir.

✧ To espy, (to observe.) Epier, observer, considérer.

Espy'd, *adj.* Découvert, apperçu, &c. *V.* to Espy.

ESPYING, *f.* L'action de découvrir, &c. *V.* to Espy.

ESQUIRE, *f.* (a tittle of dignity next to and below a knight.) Ecuyer, titre de noblesse.

ESQUIRY. *V.* Query.

✧ Esquary, *subst.* (the dignity of an esquire.) Le titre d'écuyer.

To ESSART. *V.* to Affart.

ESSAY. *V.* Assay.

To ESSAY, *v. act.* Essayer.

ESSAY, *f.* (or trial.) Essai ou épreuve, essai ou coup d'essai.

ESSENCE, *f.* (the substance or being of any thing.) L'essence, l'être ou la nature d'une chose.

✧ Essence, (or spirit chimically extracted.) Essence, esprit, exprimé de certaines substances.

Essence of orange flowers. Essence de fleur d'orange.

ESSENTIAL, *adj.* (belonging to the essence.) Essentiel, qui est de l'essence.

An essential property. Une propriété essentielle.

The essential part of a thing. L'essentiel d'une chose.

ESSENTIAL, *f.* L'essentiel d'une chose.

The essential of Religion. L'essentiel de la Religion.

D. ESSENTIALITY, *f.* Essence, nature.

ESSENTIALLY, *adv.* Essentiellement.

ESSOINE, *f.* (a law-term that is, an excuse or discharge for absence upon a lawful case alledged.) Exoine, excuse légitime pour l'absence d'une personne ajournée en justice.

To ESSOIN, *v. act.* (to excuse the person absent.) Excuser une personne qui ne comparoit pas en justice.

Effoined, *adj.* Excusé. *V.* Effoin.

To ESTABLISH, *v. act.* (or settle.) Etablir, affermir, confirmer, rendre ferme & solide.

✧ To establish, (to make, to appoint, to set.) Etablir, instituer.

Established, *adj.* (or settled.) Etabli, affermi, confirmé, stable, ferme.

✧ Established or decreed. Arrêté, réglé, résolu.

ESTABLISHER, *subst.* Celui qui établit, qui confirme, qui affermit.

ESTABLISHING, *subst.* Etablissement ou l'action d'établir, &c. *V.* to Establish.

ESTABLISHMENT, *subst.* or establishing. Etablissement, affermissement.

✧ Establishment, (a settlement concerning a Prince's servants or troops, or the account of them.) Etat.

To ESTAL, *v. act.* (a law-term, to seize.) Saisir, faire une saisie juridique.

Estalled, *adj.* Saisi.

ESTALMENT, *f.* Saisie.

ESTANDARD. *V.* Standard.

ESTATE, *subst.* or condition. Etat, condition.

✧ Estate, (or means.) Bien, biens fonds.

✧ Estate, (degree or rank.) Etat, rang & ordre politique, entre les sujets du Royaume.

To be in a low estate. Être dans un pauvre état.

A real and personal estate. Biens meubles & immeubles.

The three Estates of the Kingdom. Les trois Etats du Royaume.

To have a great estate. Avoir de grands biens, être riche.

✧ An estate left one. Un héritage.

✧ Man's estate. L'âge viril.

ESTEEM, *f.* (value or respect one has for a man or his merit, &c.) Estime, cas, état, qu'on fait d'une personne ou de son mérite.

I have a great esteem for his brother. J'ai beaucoup d'estime pour son frère, ou je l'ai bien en estime.

To be in a great esteem. Être en grande estime, être fort estimé.

He gained there much honour and esteem. Il y acquit beaucoup de gloire & d'estime.

A man of no esteem. Un homme qui n'est point estimé, qui n'a point de réputation.

✧ To raise a man's esteem of a thing. Donner une bonne opinion à quelqu'un de quelque chose.

To ESTEEM, *v. act.* (or value.) Estimer, honorer, avoir de l'estime pour quelqu'un, en faire cas.

I esteem honour above life. J'estime plus l'honneur que la vie.

✧ To esteem, (or to think.) Estimer, croire, penser, juger, se persuader, présumer.

Esteemed, *adj.* (or valued.) Estimé, honoré.

✧ Esteemed, (or accounted.) Qui passe, qui est cru ou réputé.

ESTEEMER, *f.* Estimateur, juge qui taxe le prix, qui règle la valeur des choses.

✧ ESTIMABLE, *adj.* (worthy of esteem.) Estimable.

ESTIMATE, *f.* (value, esteem.) Estime.

✧ Estimate, (or estimation.) Estimation, prise.

To make or take an estimation of a thing by its effects. Juger du prix ou de la valeur d'une chose par ses effets.

EST ETH

To ESTIMATE, *v. act.* (or value.) *Estimer, faire l'estimation d'une chose, la priser, y mettre le prix, l'apprécier, l'évaluer.*
Estimated, adj. Estimé, prisé, dont on a fait l'estimation, évalué, prisé, apprécié.
 ESTIMATION, *f.* (a valuing or appraising.) *Estimation, prisée, appréciation.*
 ✧ *Estimation, (a sea-term.) Estime, terme de navigation.*
 ✧ ESTIMATIVE, *adj.* *Qui a le pouvoir d'estimer, de juger par comparaison.*
 ✧ ESTIMATOR, *f.* *Priseur.*
 ESTIVAL, *adj.* (belonging to the summer.) *D'été, qui est d'été.*
 ESTOPEL, *f.* (a Law-word.) *Empêchement, opposition, exception.*
 ESTOVER, *f.* (a Law-word, that signifies nourishment or maintenance.) *Provision alimentaire, entretien, nourriture, d'un criminel & de sa famille.*
 To ESTRANGE, *v. act.* *Aliéner, empêcher, détourner, éloigner.*
To estrange one from another. Indisposer quelqu'un pour un autre, éloigner quelqu'un d'un autre, lui faire perdre l'affection qu'il avoit pour lui, le changer à son égard.
To estrange one from an agreement. Empêcher quelqu'un d'en venir à un accommodement, l'en détourner.
Estranged, adj. Aliéné, empêché, détourné, éloigné, étrangé.
 ESTRANGEMENT, *subst.* *Indisposition, aliénation, éloignement.*
 ESTRANGERS, *f.* (a Law-word, sometimes taken for those that are not privies or parties to the levying of a fine, or making of a deed; sometimes for those that are born beyond sea.) *Ce mot en terme de Palais signifie, ceux qui n'ont point eu de part à quelque chose, ou qui sont étrangers ou aubains.*
 ESTRAY. *V.* *Astray.*
 ESTREATE, *f.* (the true copy or duplicate of an original writing.) *Double, copie ou extrait d'un écrit.*
 ESTREPEMENT, *subst.* (a Law-word, signifying the spoil or waste, made by the tenant for life upon any lands, or woods, to the prejudice of the reversioner.) *Dégât, ruine.*
 ✧ ESTUATION or ESTURE, *f.* *Bouillonnement, agitation, commotion.*
 To ETCH, *verb. act.* (or to grave with aqua fortis.) *Graver à l'eau forte.*
 Etched, *adj.* *Gravé à l'eau forte.*
 ETCHING, *f.* *Gravure à l'eau forte.*
 ETERNAL, *adj.* (or everlasting.) *Eternel, perpétuel, infini en durée.*
An eternal happiness. Un bonheur éternel.
 ETERNALLY, *adv.* (without end.) *Eternellement, toujours, perpétuellement, à jamais, à perpétuité.*
 ETERNITY, *f.* *Eternité, durée éternelle, perpétuité.*
God is from all eternity. Dieu est de toute éternité.
 ✧ I am fooled to eternity. *On se moque éternellement ou toujours de moi.*
 To ETERNIZE, *v. act.* (or make eternal.) *Éterniser, immortaliser, perpétuer.*
To eternize one's memory. Eterniser sa mémoire.
 Eternised, *adj.* *Eternisé, immortalisé, perpétué.*
 ✧ ETHER, *f.* *Ether, terme de Physique.*
 ✧ ETHEREAL, *adj.* *Ethérée, de la substance de l'éther.*
 ✧ ETHEREOUS, *adj.* *Ethérée, céleste.*

ETH EVE

✧ ETHICAL or ETHICK, *adj.* *Moral.*
 ETHICKS, *f.* (or morals.) *La Morale, partie de la Philosophie qui traite des vertus, des vices, &c.*
 ETHNICK, *adj.* (or heathen.) *Païen.*
 ETYMOLOGICAL, *adj.* *Etymologique.*
 D. To ETYMOLOGISE, *v. n.* (to give an account of the derivation of words.) *Trouver l'étymologie ou l'origine des mots, dériver un mot de son origine.*
 ETYMOLOGIST, *f.* (one that has skill in etymologies.) *Etymologiste, qui entend bien l'étymologie des mots.*
 ETYMOLOGY, *f.* (the true origine of a word.) *Etymologie, l'origine d'un mot.*

E V A

✧ EVACUANT, *f.* *Evacuatif, terme de Médecine.*
 To EVACUATE, *v. act.* (to empty or void.) *Evacuer, vider, désemplir.*
To evacuate, (or purge) the humours. Evacuer les humeurs, purger les humeurs.
To evacuate a place. Evacuer ou vider une place, sortir d'une place, la quitter, en déloger.
Evacuated, adj. Evacué, vidé, désempli.
 EVACUATION, *f.* *Evacuation.*
A great evacuation of humours. Une grande évacuation d'humeurs.
 To EVADE, *verb. neut.* (or run away.) *S'évader, s'enfuir, se sauver, se retirer, s'échapper, se dérober.*
 To EVADE, *v. act.* (or elude) an argument. *Eviter ou éluder un argument.*
Evaded, adj. Evadé, enfui.
 EVADING, *subst.* *L'action de s'évader, &c. V. to Evade.*
 EVANGELICAL, *adj.* (of or belonging to the gospel.) *Evangélique.*
An evangelical truth. Une vérité évangélique.
 EVANGELIST, *subst.* *Evangéliste.*
The four Evangelists. Les quatre Evangélistes.
 ✧ To EVANGELIZE, *v. act.* *Evangéliser.*
 ✧ EVANGELY, *f.* *L'Evangile.*
 To EVAPORATE, *verb. neut.* (or steam out.) *S'évaporer, aller en vapeurs, s'exhaler.*
A liquor that evaporates. Liqueur qui s'évapore.
 ✧ To EVAPORATE, *verb. a.* *Faire évaporer.*
Evaporated, adj. Evaporé, exhalé.
 EVAPORATION, *subst.* *Evaporation, exhalaison.*
 EVASION, *subst.* from to evade, (an escape.) *Evasion, fuite secrète.*
 ✧ *Evasion, (or shift.) Fuite, défaite, subterfuge, prétexte, échappatoire.*
 ✧ EVASIVE, *adj.* *Qui élude.*
 EUCHARIST, *subst.* (the blessed sacrament of the Lord's supper.) *L'Eucharistie, le sacrement de l'Eucharistie.*
 EUCHARISTICAL, *adj.* *Eucharistique.*
 ✧ EUCRASY, *subst.* *Eucrasie, terme dialectique.*
 EVE, *f.* (the day before a holy-day.) *Vigile, ou veille, le jour qui précède quelque fête.*
Christmas-eve. Vigile de Noël.
 EVEN, *adj.* (like, or equal.) *Egal, pareil, uni, semblable.*
An even weight. Un poids égal.
These two are even. Ces deux sont égaux.
An even number. Un nombre pair.
P. Even reckoning makes long friends. P. Les bons comptes font les bons amis.

EVE

221

✧ Even, (level or smooth.) *Uni, plain, égal, applani, ras.*
 ✧ Now we are even, now we are upon even accounts, now the accounts are even betwixt us. *Nous voilà quittes.*
 ✧ To be upon even terms. *Avoir les mêmes avantages, n'avoir aucun avantage l'un sur l'autre.*
 ✧ To come off upon even terms, or to part even hands. *S'accorder sur des conditions raisonnables de part & d'autre, se tirer d'affaire d'une manière équitable pour les deux parties: ou bien en parlant de deux armées, se retirer avec un pareil avantage, avoir un succès égal de part & d'autre.*
 ✧ An even temper. *Une égalité d'ame, sérénité, ou tranquillité d'esprit.*
To bear a thing with an even mind. Supporter patiemment une chose, la souffrir avec une égalité d'ame.
 ✧ His discourse is not altogether even, (or of an equal strength.) *Son discours n'est pas égal, ou n'est pas également juste par tout, il se dément, il ne se soutient pas.*
 ✧ To be even with one. *Rendre la pareille à quelqu'un, se venger de quelqu'un.*
 ✧ To make even with one's creditors. *Payer ses dettes, acquitter ses dettes, satisfaire ses créanciers, se libérer.*
 ✧ To make even at the year's end. *S'acquitter au bout de l'année, ou nouer les deux bouts.*
 ✧ Even with the ground. *A fleur de terre, terre-à-terre.*
To lay a house even with the ground. Raser une maison, la démolir, la détruire entièrement, l'abattre jusqu'au fondement, ou de fond en comble.
 ✧ To make a horse go an even gallop. *Unir un cheval, le faire galoper juste.*
 EVEN, *subst.* *Pair.*
Ex. To play at even or odd. Jouer à pair, non pair.
 EVEN, (or evening.) *Le soir.*
At even. Sur le soir.
 Even-song. *Prieres qu'on chante aux Vêpres.*
 EVEN, or e'en, *adv.* *Même, mêmes.*
It were a shame even to speak of it. Ce seroit même une chose honteuse que d'en parler.
 ✧ Even AS, *comme even as if. Comme si.*
 ✧ Even ON (for straight on.) *Tout droit.*
 Even DOWN, (for straight down.) *Tout droit en bas.*
 ✧ Even SO. *De même.*
Is it even so? Est-ce ainsi tout de bon?
 ✧ Even NOW, (or e'en now.) *Tout à l'heure, V. E'en.*
 To EVEN, *verb. act.* (to make even, or level.) *Egaler, unir, applanir.*
 ✧ To even, (or balance) accounts. *Régler des comptes, égaler les mises & la recette, ajuster ou solder des comptes.*
 ✧ To even, (or to lay even) with the ground. *Raser rez pied rez terre, détruire, ruiner, abattre jusqu'aux fondemens.*
 Evened, *adj.* *Egalé, uni, applani, &c.*
 V. to Even.
 EVENING, *subst.* *Le soir, la soirée.*
To walk in the evening. Se promener sur le soir.
 P. The evening crowns the day. P. *La fin couronne l'œuvre.*
 The evening-star. *L'étoile du soir.*
 Evening tide. *La soirée.*
 Evening-work. *Travail de la soirée.*
 Morning and evening-prayers. *Les prières du matin & du soir.*

EVENLY, *adv.* (from even.) *Egalement, uniformément, uniment, pareillement.*
EVENNESS, *subst.* (or likeness.) *Egalité, uniformité.*
 ♣ **Evenness**, (or smoothness.) *Le poliment, une surface unie, polie, égale.*
 * **Evenness of temper.** *Egalité, sérénité, tranquillité d'esprit, constance, fermeté.*
EVENT, *subst.* (or accident.) *Événement, incident.*
 ♣ **Event**, (or success.) *Événement, issue, fin, succès, réussite.*
 She carefully kept measures, at all events, with the court. *Elle se ménageoit soigneusement, à toutes fins avec la Cour.*
TO EVENTILATE, *verb. act.* (to sift.) *Ventiler, discuter, examiner soigneusement.*
EVENTUAL, *adj.* (accidental.) *Accidentel, qui peut arriver.*
EVENTUALLY, *adv.* (at all events.) *A tout événement, quoi qu'il arrive.*
EVER, *adv.* *Toujours, jamais, à jamais.*
Ex. It will ever be so. *Il sera toujours le même.*
 If ever i chance to speak to him. *Si jamais je trouve l'occasion de lui parler.*
 As much as ever. *Autant que jamais.*
 For ever, for ever and ever. *A jamais, éternellement, à perpétuité.*
R. Cette particule se met quelquefois au lieu de Any, quelque.
Ex. Is there ever a room to let? *Y a-t-il quelque chambre à louer?*
R. Ever est quelquefois une particule explétive qu'on n'exprime point en François.
Ex. As soon as ever i can. *Aussi-tôt que je pourrai.*
 Queen Mary of ever blessed memory. *La Reine Marie d'heureuse mémoire.*
 ♣ This was ever before. *Ceci a été de tout temps.*
 ♣ Ever since, ever after. *Depuis, depuis lors, depuis ce temps-là.*
 Ever and anon. *De temps en temps, souvent, de fois à autre, à tout propos, à tout bout de champ.*
 ‡ Or ever, (before.) *Avant que.*
 Or ever the earth was. *Avant que la terre fût.*
EVER-GREEN, *adj.* *Ex.* An ever-green tree, or
 An ever-green, *subst.* (a tree always green.) *Un arbre toujours vert.*
EVERLASTING, *adj.* *Eternel, perpétuel, qui dure éternellement.*
 The everlasting life, or death. *La vie, ou la mort éternelle.*
EVERLASTINGLY, *adv.* *Eternellement, à perpétuité.*
EVERLASTINGNESS, *subst.* *Eternité, perpétuité.*
EVERLIVING, *adj.* (immortal.) *Immortel.*
EVERSION, *f.* (or over turning.) *Renversement.*
EVERY, *adv.* *Chaque, tout.*
 It is free for every citizen so to do. *Chaque bourgeois est en droit de le faire.*
 Every thing by it self. *Chaque chose à part.*
 Every man is apt to fall. *Tout homme est sujet à faillir.*
 Every way, on every side. *De tous côtés.*
 Every day. *Tous les jours.*
 Every thing that may be an hinderance. *Tout ce qui peut servir d'obstacle.*
 ♣ Every one, every body. *Chacun, tout le monde.*

Every one ought to contribute towards it. *Chacun doit y contribuer.*
P. Every man for himself, and God for us all. *Chacun pour soi, & Dieu pour tous.*
 ♣ Every other day. *De deux jours l'un.*
 ♣ He drunk every drop. *Il a tout bu, il a bu jusqu'à la dernière goutte.*
 ♣ Every whit, every bit, every thing. *Tout, tout-à-fait, entièrement.*
 That's every whit as good. *Cela est tout aussi bon.*
 ♣ Every where. *Par-tout.*
 I cannot be every where. *Je ne puis pas être par-tout.*
 ♣ His folly is known every where. *Sa folie est connue de tout le monde.*
EVES. *V.* *Eaves.*
EVET. *V.* *Eft.*
TO EVICT, *verb. act.* (to prove against.) *Prouver une chose contre quelqu'un, l'en convaincre.*
TO EVICT, *v. act.* (a Law word.) *Evincer.*
Evicted, adj. *Evincé.*
 He'll hold his estate till he is evicted out of it by law. *Il conservera son bien jusqu'à ce qu'il en soit évincé.*
EVICITION, *subst.* *Preuve, conviction; éviction, (terme de Palais.)*
EVIDENCE, *subst.* (clearness, the being evident.) *Evidence, clarté.*
 The evidence of a fact. *L'évidence d'un fait.*
 ♣ Evidence, (mark, proof, or deposition.) *Marque, preuve, indice, témoignage, déposition.*
 To give singular evidences of one's gratitude. *Donner d'éclatans témoignages de sa reconnaissance.*
 There are strong evidences against you. *Il y a de fortes preuves contre vous.*
 A true, or false evidence. *Un témoignage vrai, ou faux.*
 To give in false evidence. *Rendre un faux témoignage.*
 There was likewise a paper given in evidence. *On produisit aussi un papier pour servir de preuve.*
 ♣ Evidence, (or witness in Court.) *Un témoin.*
 He is my best evidence. *C'est le meilleur témoin que j'aie.*
 ♣ Evidences, (or deeds.) *Papiers, actes, instrumens.*
TO EVIDENCE, *verb. act.* (or to prove.) *Prouver, faire voir, démontrer.*
Evidenced, adj. *Prouvé, démontré.*
EVIDENT, *adj.* (clear, or plain.) *Evident, clair, visible, manifeste, incontestable.*
EVIDENTLY, *adv.* (clearly, or plainly.) *Evidemment, clairement, manifestement, visiblement, incontestablement, nettement.*
EVIL, *adj.* (or bad.) *Mauvais, méchant.*
P. Evil communication corrupts good manners. *P. Les mauvaises compagnies corrompent les bonnes mœurs.*
EVIL, *subst.* *Mal.*
 What evil have i done? *Quel mal ai-je fait?*
 'Tis a great evil. *C'est un grand mal.*
 ♣ The evil, or the King's evil, (a disease so called.) *Les écouelles.*
 Drowfy-evil. *V.* *Drowfy.*
EVIL, *adv.* *Mal.*
P. Evil got, evil spent. *P. Ce qui vient par la flûte, s'en retourne par le tambour.*
 ‡ **EVILLY**, *adv.* *Mal.*
 ‡ He was evilly intreated, *Il fut mal-traité,*

EVILNESS, *subst.* *Méchanceté.*
TO EVINCE, *verb. act.* (to prove.) *Convaincre, prouver, faire voir.*
 ♣ To evince, (to convict, and recover by Law.) *Evincer, recouvrer en Justice une chose qu'un autre avoit achetée, ou reçue d'un mauvais garant.*
Evinced, adj. *Convaincu, prouvé, évincé.*
V. *to Evince.*
 ‡ **EVINCIBLE**, *adject.* *Qui peut être démontré.*
EVINCIBLY, *adv.* *Démonstrativement, incontestablement.*
TO EVISCERATE, *verb. act.* (to unbowel, or draw out the bowels.) *Eventrer, ôter, arracher les entrailles.*
EULOGY. *V.* *Elogy.*
EUNUCH, *subst.* (one that is gelded.) *Un eunuque, un homme châtré.*
TO EUNUCHATE, *verb. act.* (or castrate.) *Châtrer, faire eunuque.*
EVOCATION, *f.* (or conjuring up) of spirits. *Evocation, d'esprits, de spectres, &c.*
EVOLUTION, *subst.* (a military term, signifying part of the exercise.) *Evolution, terme militaire, mouvement qu'on fait faire à un régiment pour le mettre en bataille, &c.*
EUPHONY, *subst.* (or better found.) *Euphonie, ou agréable douceur qui naît de la rencontre de certaines syllabes.*
 ‡ **EUROPEAN**, *adj.* *Européen.*
EVULSION, *f.* (or pulling.) *L'action d'arracher.*

E W

EWE, *subst.* (a female shep.) *Brebis.*
 An ewe-lamb. *Une jeune brebis.*
TO EWE, *verb. neut.* (to bring forth lambs.) *Agneler.*
EWER, *subst.* *Aiguier, pot à l'eau.*
 A silver ewer. *Une aiguier d'argent.*
EWRY, *subst.* (the place where the King's plate is kept.) *Le lieu où l'on garde la vaisselle du Roi.*
 ♣ **Ew-tree**, *V.* *Yew.*

E X A

‡ **EXACERBATION**, *subst.* *Augmentation de mal.*
EXACT, *adject.* (strict, or punctual.) *Exact, ponctuel.*
 ♣ Exact, (or accurate.) *Exact, juste, régulier, proportionné.*
 An exact allegory. *Une allégorie juste, qui se soutient bien.*
TO EXACT, *verb. act.* (or demand.) *Exiger, demander, requérir.*
 Why should you exact such things. *Pourquoi exigez-vous de telles choses?*
 ♣ To exact upon one, or to exact in the price. *Demander trop, surfaire ses marchandises.*
Exacted, adj. *Exigé, demandé.*
 Moral comparisons are not to be exacted to a mathematical strictness. *On ne doit pas demander une précision mathématique dans les comparaisons morales.*
 Exacted upon. *A qui l'on demande trop, à qui l'on surfait une denrée.*
EXACTER, *subst.* *Exacteur, celui qui exige, qui extorque.*
EXACTING, *subst.* *Exaction, action d'exiger, &c.*
Exacting, adj. *Qui exige, qui surfait, &c.*
EXACTION, *subst.* (a taking of an unlawful fee.) *Exaction, extorsion.*
 ♣ To exercise exaction upon the people. *Fouler le peuple.*

EXACTLY, *adv.* *Exactement*, avec soin, avec exactitude, soigneusement, avec application, juste.

To write exactly. *Ecrire exactement*, écrire juste.

✧ I found him exactly where i had posted him. *Je le trouvai exactement dans l'endroit où je l'avois posté.*

EXACTNESS, *subst.* *Exactitude*, soin, application, justesse.

To **EXAGGERATE**, *verb. act.* (or amplify.) *Exagérer*, agrandir, amplifier, accroître, grossir.

Exaggerated, *adj.* (or amplified.) *Exagéré*, agrandi, &c.

EXAGGERATION, *subst.* (or amplifying.) *Exagération*.

To **EXAGITATE**, *verb. act.* (or to vex.) *Harceler*, inquiéter, tourmenter, agiter.

To **EXALT**, *verb. act.* (or lift up.) *Elever*, hausser, exhausser.

✧ To exalt one, (to praise, or extol him.) *Exalter quelqu'un*, le louer, le prôner, * l'élever jusqu'aux nues.

✧ To exalt a mineral, (in chymistry, to refine it, and increase its strength.) *Exalter un minéral*, en élever ou redoubler la vertu.

EXALTATION, *subst.* (or lifting up.) *Exaltation*, exhaussement, élévation.

The exaltation of the Cross. *L'exaltation de la Croix.*

The exaltation of a planet. *L'exaltation d'une planète.*

EXALTED, *adj.* *Exhaussé*, haussé, élevé, exalté.

* Exalted, (sublime, or excellent.) *Excellent*, sublime, haut, grand, illustre.

EXALTING, *subst.* *Exaltation*, ou l'action d'exalter, &c. V. to Exalt.

✧ **EXAMEN**, *V.* *Examination*.

EXAMINATION, *subst.* *Examen*, recherche, perquisition, discussion.

A strict examination. *Un examen rigoureux.*

Examination of conscience. *Examen de conscience.*

To **EXAMINE**, *verb. act.* (or to ask questions.) *Examiner*, interroger.

✧ To examine, (or to weigh.) *Examiner*, considérer, peser attentivement, éplucher.

Examples.

To examine a scholar. *Examiner un écolier.*

To examine the witnesses. *Examiner les témoins.*

To examine a business. *Examiner une affaire*, l'éplucher.

Examined, *adj.* *Examiné*, pesé, considéré, épluché.

He was strictly examined. *Il a été bien examiné*, il a subi un examen rigoureux.

EXAMINER, *subst.* *Examineur*.

† Who made you an examiner? (speaking to an inquisitive impertinent.) *Suis-je obligé de vous le dire*, ou de vous en rendre compte?

EXAMINING, *subst.* *L'action d'examiner*, &c. V. to Examine; examen, recherche, &c.

An examining of witnesses. *Examen de témoins.*

✧ **EXAMPLARY**, *adj.* *Exemplaire*, qui sert d'exemple.

EXAMPLE, *subst.* (a pattern or model.) *Exemple*, exemplaire, modele, patron, regle.

To set a good or bad example. *Donner*

un bon ou un mauvais exemple, servir d'exemple ou de modele.

Take example by him. *Prenez exemple sur lui*, réglez ou formez-vous sur lui, imitez-le.

Their virtues ought to be proposed to our example. *Nous devons prendre leurs vertus pour modele*, nous devons tâcher d'imiter leurs vertus.

✧ Example, (instance to prove any thing.) *Exemple*, preuve, raisonnement par lequel on prouve un fait particulier, par un autre qui lui est semblable.

As for example. *Par exemple.*

✧ Example, (or exemplary punishment.) *Un exemple*, une punition exemplaire, un châtiment public.

To make one a publick example. *Faire un exemple de quelqu'un*, le punir exemplairement.

Exampled, *adj.* *Dont on a exemple*, comparé.

EXANGUIOUS, *adj.* (or bloodless.) *Qui n'a point de sang*, défait, pâle, blême.

EXANIMATE, (or exanimous,) *adj.* *Mort*, sans vie, abattu.

To exanimate, or to discourage. *Épouvanter*, troubler, consterner, effrayer, décourager.

Exanimated, *adj.* *Tué*, qui a perdu la vie, mort, ou épouvané, découragé, consterné, troublé, effrayé.

EXARCH, *subst.* (a sort of Magistrate.) *Exarque*, sorte de Magistrat.

EXARCHATE, or

EXARCHY, *f.* *Exarcat*, ou exarchat, la charge d'un Exarque.

To **EXASPERATE**, *verb. act.* (to provoke.) *Aigrir*, irriter, provoquer, fâcher, ulcérer, envenimer.

He has exasperated him. *Il l'a irrité*, il l'a aigri, il lui a ulcéré l'esprit.

Exasperated, *adj.* *Aigri*, irrité, fâché, provoqué, ulcéré.

EXASPERATING, *subst.* *L'action d'aigrir*. V. to Exasperate.

EXASPERATION, *subst.* *Aigreur*, provocation.

✧ To **EXCAVATE**, *verb. act.* *Creuser*.

EXCAVATION, *subst.* (or making hollow.) *Action de creuser*, excavation.

D. To **EXCECATE**, *v. act.* (to blind.) *Aveugler*, rendre aveugle.

Excecated, *adj.* *Aveuglé*.

D. **EXCECATION**, *f.* (or blindness.) *Aveuglement*.

To **EXCEED**, *verb. act.* (to go beyond.) *Excéder*, passer, surpasser, aller au delà.

I will not exceed that sum. *Je ne veux point excéder*, ou passer cette somme.

Tully has exceeded all the Orators of his time. *Cicéron a surpassé tous les Orateurs de son temps.*

✧ Our liberality must not exceed our ability. *Notre libéralité doit être proportionnée à nos revenus.*

Exceeded, *adj.* *Passé*, surpassé.

EXCEEDING, *adj.* (or excessive.) *Excessif*, qui va à l'excès, où il y a de l'excès, trop grand, énorme.

EXCEEDING, or **EXCEEDINGLY**, *adv.* or too much. *Excessivement*, extrêmement, avec excès, trop.

✧ Exceeding, or exceedingly, or extremely. *Très-fort*, parfaitement.

I am exceeding tired. *Je suis fort fatigué.*

He writes exceeding well. *Il écrit fort bien*, il écrit parfaitement bien.

✧ To be exceeding desirous of praise.

Être avide de gloire, ou de louanges.

✧ So exceeding proud he is. *Tant il est orgueilleux.*

To **EXCEL**, *v. act.* (to out do.) *Exceller*, surpasser.

He excels every body. *Il surpasse tout le monde*, il excelle par-dessus tous les autres.

To Excel, *v. neut.* *Exceller*, être éminent, être singulier en quelque chose.

He excels in every things. *Il excelle en toutes choses.*

EXCELLENCE or **EXCELLENCY**, *subst.* *Excellence*, grandeur, avantage singulier, prééminence.

✧ Excellency, (a title given to Ambassadors.) *Excellence*, titre affecté aux Ambassadeurs.

✧ In a degree of excellency. *Par excellence.*

EXCELLENT, *adj.* *Excellent*, qui excelle, admirable, fort beau, fort bon, rare, exquis, éminent, singulier, distingué, accompli.

Excellent fruit or wine. *Du fruit ou du vin excellent.*

An excellent speech. *Une très-belle harangue*, une harangue admirable.

Excellent, *adv.* *Ex.* 'Tis excellent well done. *Cela est parfaitement bien fait.*

EXCELLENTLY, *adverb.* *Excellentement*, éminemment, d'une manière rare & extraordinaire.

EXCENTRICAL or **EXCENTRICK**, *adj.* (that moves in a different center.) *Excentrique*, qui a un autre centre.

The sun runs its course in an excentrick circle. *Le soleil fait son cours dans un cercle excentrique.*

EXCEPT, *prep.* (or saving.) *Excepté*, hormis, à la réserve de, à quelqu'un ou à quelque chose près.

Every has done his part, except you alone. *Chacun s'est acquitté de sa charge*, excepté vous seul.

Except, *conj.* (or unless.) *A moins*, à moins que.

To **EXCEPT**, *verb. act.* (or to exclude.) *Excepter*, exclure, ôter du nombre.

I except no body. *Je n'excepte personne.*

✧ To except against the witnesses. *Réculer*, reprocher les témoins.

✧ To except against a jurisdiction. *Décliner une juridiction.*

✧ This he excepts against. *Voici ce qu'il allègue contre cela*, voici l'objection qu'il y fait.

Excepted, *adj.* *Excepté*, exclus d'un certain nombre.

✧ Excepted against. *Réculé*, à quoi l'on trouve à redire, contre quoi l'on fait quelque objection.

✧ Such a one excepted. *A l'exception d'un tel*, à un tel près.

EXCEPTION, *f.* (from a rule, an irregularity.) *Exception*, ce qui n'est pas conforme à la règle.

✧ In exception to the general rule. *Contre la règle générale.*

✧ Exception against a witness. *Reproche*, blâme objecté pour rendre nulle une déposition de témoins.

✧ An exception in any contract. *Exception*, limitation, restriction, clause dans un contrat.

✧ An exception, in Law. *Exception* ou fins de non-recevoir, en terme de Droit.

To bring in an exception, in Law. *Alléguer quelque exception ou ses fins de non-*

recevoir, former une opposition, faire son opposition en Justice.

✧ To make an exception against a thing. Trouver à redire à quelque chose, y former une objection.

✧ There was great exception taken TO the latter definition. On se récria fort contre cette dernière définition.

✧ To take exception AT a thing. Se fâcher, se choquer, s'offenser de quelque chose.

EXCEPTIONABLE, adj. (which may be excepted against.) A quoi l'on peut trouver à redire, contre quoi l'on peut faire des objections ou des reproches. V. Exception.

EXCEPTIOUS, adj. Qui se choque, qui s'offense de la moindre chose, délicat.

✧ EXCEPTOR, s. Celui qui contredit, qui fait des objections.

D. To EXCERP, v. act. (or pick out.) Prendre, tirer, cueillir, choisir, extraire.

To excerpt fine notions out of a book. Cueillir, choisir, tirer de belles pensées d'un livre.

EXCERPTION, s. Recueil, choix.

EXCESS, s. Excès, ce qui est superflu dans quelque chose que ce soit.

An excess of love or goodness. Excès d'amour ou de bonté.

To run out in excess. Aller à l'excès.

He rather sins in excess than defect. Il pèche plutôt par excès que par défaut.

✧ Excès, (intemperance.) Excès, dérèglement, désordre, en quelque sorte de chose que ce soit.

EXCESSIVE, adj. (or exceeding.) Excessif, qui va à l'excès, où il y a de l'excès, trop grand.

An excessive pain. Une peine excessive.

An excessive love. Un amour excessif, ou un excès d'amour.

EXCESSIVELY, adv. Excessivement, avec excès.

EXCESSIVENESS, subst. Excès, superfluité.

EXCHANGE, s. (or trucking.) Change, échange ou troc.

✧ Exchange, (a place where Merchants meet.) Le Change ou la Bourse, lieu où s'assemblent les Marchands.

Examples.

You lose nothing by the exchange. Vous ne perdez rien au change.

To make an exchange. Faire un échange.

P. Exchange is no robbery. Troc n'est point vol, ou qui troque ne fait point de tort.

A bill of exchange. Une lettre de change.

The royal Exchange of the city of London. La Bourse royale de Londres.

An Exchange-man or woman. Un Marchand ou une Marchande de la Bourse.

To EXCHANGE, verb. act. (truck or barter.) Faire un échange, troquer, changer.

✧ To exchange words. Se dire quelques paroles.

To exchange kisses. S'entre-baiser.

✧ They exchanged some guns, (they shot an one another.) Ils se canonnerent, ils se tirèrent quelques coups de canon de part & d'autre.

Exchanged, adj. Troqué, changé.

EXCHANGER, s. (or banker.) Changeur, banquier.

EXCHANGING, s. L'action de troquer, &c. V. the verb.

EXCHEQUER, s. (the place or court of

all receipts belonging to the crown.) L'Echiquier, la cour de l'Echiquier ou des finances, l'épargne, le trésor du Roi, le lieu où l'on reçoit tout l'argent qui revient au Roi d'Angleterre.

✧ Exchequer, (the prerogative court of the Archbishop of York.) L'Echiquier, ou la cour de prérogative de l'Archevêque d'York, où l'on vérifie tous les testaments faits dans cet Archevêché.

EXCISABLE, adj. Qui paye l'excise.

EXCISE, s. Sorte d'impôt, qu'on peut appeller excise.

✧ To EXCISE, v. act. Lever un impôt sur quelqu'un, &c.

EXCISE-MEN, s. Collecteurs de l'excise.

EXCISION, s. (or destroying.) Destruction, ruine, démolition, renversement.

EXCITATION, s. Instigation.

To EXCITE, v. act. (stir up or encourage.) Exciter, réveiller, animer, porter, pousser, encourager.

Excited, adj. Excité, &c. Voy. to Excite.

EXCITEMENT, s. Instigation.

EXCITER, s. Celui ou celle qui excite, &c. V. to Excite.

EXCITING, s. L'action d'exciter, &c. V. le verbe.

To EXCLAIM, verb. neut. (or cry out.) Déclamer, éclater, se récrier.

To exclaim against injustice. Déclamer, éclater, se récrier contre l'injustice.

Exclaimed against, adj. Contre quoi, contre qui l'on se récrie.

EXCLAIMER, subst. Celui qui déclame, ou qui se récrie.

EXCLAIMING, s. L'action de déclamer ou de se récrier, &c. V. the verb.

EXCLAMATION, subst. Exclamation, cri.

To EXCLUDE, verb. act. (to except or shut out.) Exclure, excepter, rejeter, mettre hors du nombre.

To exclude an heir. Exclure un héritier, le débouter d'un héritage, l'empêcher d'y avoir part.

To exclude one from the government. Exclure ou éloigner quelqu'un du gouvernement.

Excluded, adj. (or shut out.) Exclut, rejeté, &c. V. to Exclude.

EXCLUSION, s. L'action d'exclure, de rejeter, exclusion.

EXCLUSIONERS, subst. C'est ainsi qu'on appeloit les Membres des Parlements sous le règne de Charles II, qui vouloient exclure son frère de la couronne.

EXCLUSIVE, adj. Exclusif.

An exclusive vote. Un suffrage exclusif, ou une voix exclusive.

An exclusive particle. Une particule exclusive.

EXCLUSIVELY, adv. Exclusivement.

Till Sunday exclusively. Jusqu'à dimanche exclusivement, c'est-à-dire le dimanche n'étant pas compris.

✧ To EXCOCT. V. Boil.

To EXCOGITATE, v. act. (to devise.) Trouver, imaginer, inventer.

Excogitated, adj. Trouvé, inventé, imaginé.

✧ EXCOMMENCEMENT, s. (an old law-term for excommunication.) Excommunication.

To EXCOMMUNICATE, v. a. Excommunier, séparer de la communion des fidèles, frapper d'anathème, anathématiser,

Excommunicated, adj. Excommunié, anathématisé.

EXCOMMUNICATION, subst. Excommunication, anathème.

To take off the excommunication. Lever l'excommunication.

To EXCORIATE, verb. act. (or pull off the skin.) Ecorcher.

EXCORIATION, s. (or fretting of the skin.) Excoriation, terme de chirurgie.

EXCREMENT, subst. (dregs, ordure.) Excréments, ordure, saleté.

The excrements of the body, (properly so called.) Les excréments du corps, la partie inutile des viandes qui sort du corps par les conduits naturels; ce qu'on appelle déjection, en terme de médecine.

EXCREMENTAL, adj. Qui est d'excrément.

EXCREMENTITIOUS, adj. Qui est d'excrément.

EXCRESCENCE or EXCRESCENCY, s. (as a wart or wen.) Excroissance, ce qui vient sur le corps contre nature.

* He has no faults but what are excrescences from virtues. (T.) Tous ses défauts ne sont que des excrescences ou des excès de vertus.

EXCRETION, s. Excrétion, terme de médecine.

✧ EXCRETIVE or EXCRETORY, adj. Qui sépare & qui fait sortir les excréments, &c.

To EXCRUCIATE, v. act. (to torment.) Tourmenter, gêner cruellement, faire souffrir beaucoup de tourmens, mettre à la torture.

Excruciated, adj. Tourmenté cruellement, &c. V. to Excruciate.

EXCRUCIATING, adj. Ex. Excruciating pains. Des tourmens horribles, les tourmens les plus violens, les douleurs les plus vives & les plus aiguës.

To EXCULPATE, v. act. (to excuse.) Disculper, excuser, purger d'une faute qu'on impute, justifier.

Exculpated, adj. Disculpé, excusé, purgé d'une faute qu'on impute.

EXCURSION, s. (or digression.) Digression dans un discours.

✧ Excursion. Saillie, écart.

✧ EXCURSIVE, adj. Qui erre, qui s'égare.

EXCUSABLE, adj. (or to be excused.) Excusable, qu'on doit excuser.

EXCUSATORY, adj. Qui sert à excuser, pour excuser, ou pour s'excuser.

EXCUSE or EXCUSATION, s. Excuse, couleur, prétexte, justification.

A bad excuse is better, than none. Il vaut mieux se servir d'une méchante excuse, que de n'en point avoir du tout.

He alledged for his excuse. Il allégué pour sa justification.

This makes something for his excuse. Ceci peut servir à l'excuser.

She made some faint excuses, on account of her indisposition. Elle fit quelques petites façons sur son indisposition.

To EXCUSE, v. act. Excuser, alléguer ou apporter une excuse, apporter quelque raison pour justifier quelque faute, disculper, justifier.

He excuses himself upon account of his age. Il s'excuse sur son âge.

They sent deputies to excuse their error. Ils envoyèrent des députés pour s'excuser de leur faute, pour se justifier, pour se disculper.

✧ To excuse

✧ To excuse one. *Excuser quelqu'un, recevoir son excuse, le tenir pour excusé.*
 ✧ When mountains cry out, people may well be excused the apprehensions of some prodigious birth. *Lorsqu'une montagne va accoucher, on ne doit pas trouver étrange si l'on appréhende d'en voir naître quelque chose de prodigieux.*
 ✧ To excuse, (to dispense with.) *Exempter, dispenser, excuser.*
I wish he would excuse me from writing. Je souhaiterois qu'il voulût me dispenser d'écrire.
 Your indisposition excuses you from fasting. *Votre indisposition vous exempt du jeûne.*
 He had rather excuse himself from that employment. *Il a mieux aimé s'excuser de cet emploi.*
 ✧ I can hardly excuse those from a mortal sin who detract from their neighbours. *Je ne saurois m'empêcher de condamner la médisance comme un péché mortel.*
 Excused, *adj. Excusé, justifié, disculpé.*
 ✧ Excused, (-or dispensed with.) *Exempté, dispensé, excusé.*
 I desire to be excused. *Je vous prie de m'excuser.*
 ✧ EXCUSELESS, *adj. Inexcusable.*
 EXCUSER, *f. Celui ou celle qui excuse.*
 EXCUSING, *f. L'action d'excuser, &c.*
 V. to Excuse.
 EXECRABLE, *adj. (abominable.) Exécration, abominable, horrible, détestable.*
 An execrable crime or action. *Un crime ou une action exécration.*
 To EXECRATE, *v. act. (or to detest.) Détester, abhorrer, avoir en exécration.*
 EXECRATION, *f. (or curse.) Exécration, malédiction, anathème.*
 To be the execration of one's own country. *Être en exécration à sa patrie.*
 ✧ To aver a thing with horrible execrations (or oaths.) *Affirmer une chose avec des sermens ou des imprécations horribles.*
 ✧ To EXECT. V. Cut.
 To EXECUTE, *v. act. (or to perform.) Exécuter, mettre à exécution, effectuer, accomplir, faire.*
 To execute one's design. *Exécuter son dessein.*
 To execute one's orders. *Exécuter les ordres de quelqu'un.*
 ✧ To execute an office. *Exercer une charge, en faire les fonctions.*
 ✧ To execute a will, (speaking of the testator, that is, to make and deliver it in due form, before witnesses.) *Faire un testament en bonne & due forme.*
 To execute a will, (as an executor, to perform the intention of the testator.) *Exécuter ou mettre en exécution un testament.*
 ✧ To execute (or put to death) a malefactor. *Exécuter un criminel, le faire mourir, faire justice d'un criminel.*
 ✧ To execute a village for not paying the contributions. *Exécuter un village pour n'avoir pas payé les contributions.*
 Executed, *adj. Exécuté, mis à exécution, fait, accompli, &c.*
 EXECUTOR, *f. (he that is appointed to execute one's will.) Exécuteur testamentaire, exécuteur du testament; celui qui est nommé par le testateur pour faire exécuter son testament.*
 EXECUTERSHIP, *f. Charge ou qualité d'exécuteur testamentaire.*

EXECUTING, *subst. L'action d'exécuter, &c.* V. to Execute.
 EXECUTION, *subst. Exécution, achèvement, & accomplissement d'une chose qu'on doit faire.*
 ✧ Execution (of a malefactor.) *Exécution, justice, punition d'un criminel par la main du bourreau.*
 ✧ Execution, (the seizing of one's person and goods.) *Exécution, prise de corps & de biens.*
 Examples.
 To put a thing in execution. *Mettre une chose à exécution, l'exécuter.*
 The cannon did great execution. *Le canon fit une grande exécution.*
 The execution of a malefactor. *L'exécution d'un criminel.*
 The execution was declared illegal. *L'exécution a été déclarée injuste.*
 ✧ A writ of execution. *Un exécutoire.*
 ✧ The place of execution. *Le lieu du supplice.*
 The execution-day. *Le jour d'exécution, le jour auquel on fait justice, ou qu'on fait mourir un criminel.*
 R. Les servantes appellent aussi, *† EXECUTION-DAY, ce qu'on appelle proprement a WASHING-DAY, ou le jour qu'elles lavent le linge de la famille.
 EXECUTIONER, *subst. (the hang-man, or finisher of the law.) Bourreau, Exécuteur de la haute-justice.*
 EXECUTIVE, *adj. Ex. Executive power. Pouvoir ou autorité d'exécuter.*
 EXECUTORY, *subst. Exécutoire.*
 EXECUTRIX, *subst. Exécutrice.*
 She is the sole executrix of his will. *Elle est seule exécutrice de son testament.*
 ✧ EXEGESIS, *subst. Explication.*
 EXEGETICAL, *adj. (or explanatory.) Exégétique, qui expose, qui explique.*
 EXEMPLAR, *f. (or pattern.) Exemple, exemple, patron, modèle, règle.*
 EXEMPLARILY, *adv. Exemplairement, d'une manière exemplaire.*
 EXEMPLARINESS or EXEMPLARITY, *subst. Ex. Exemplariness of life. Vie exemplaire.*
 EXEMPLARY, *adj. Exemplaire, qui sert d'exemple, de règle, de modèle.*
 To live an exemplary life. *Mener une vie exemplaire.*
 An exemplary punishment. *Une punition exemplaire.*
 ✧ To make one exemplary. *Faire un exemple de quelqu'un, en faire une punition exemplaire, le punir exemplairement.*
 EXAMPLE. V. Example.
 EXEMPLIFICATION, *f. (a demonstration of a thing by example.) Similitude, exemple, preuve, ou illustration par des exemples.*
 ✧ An exemplification of letters patents. *Un double ou une copie de lettres patentes.*
 D. EXEMPLIFIER, *f. Celui qui prouve une chose par des exemples.*
 To EXEMPLIFY, *v. act. Prouver par des exemples, apporter des exemples.*
 ✧ To exemplify, (or to write out.) *Transcrire, copier, décrire.*
 Exemplified, *adj. Prouvé par des exemples; copié, transcrit.*
 EXEMPLIFYING, *f. V. Exemplification.*
 EXEMPT, *adj. (or free.) Exempt, quitte.*
 Exempt from all charges. *Exempt de toutes charges.*

Exempt, *subst. (an officer in the life-guards.) Un Exempt.*
 To EXEMPT, *v. act. (or free.) Exempter, délivrer, affranchir.*
 Pray exempt me from it. *Je vous prie de m'en exempter.*
 Exempted, *adj. Exempté, exempt.*
 EXEMPTING, *f. L'action d'exempter.*
 EXEMPTION, *subst. Exemption, immunité.*
 To EXENTERATE, *v. act. (a word used by philosophers for to draw or bowel.) Eventrer, vider, arracher les entrailles.*
 ✧ EXENTERATION, *f. L'action d'éventrer, &c.*
 EXEQUIES, *f. (funeral rites.) Obsèques, funérailles.*
 EXERCENT, *subst. Ex. A Doctor of Law exercent. Un Docteur en Droit, ou un Avocat postulant.*
 EXERCISE, *f. (labour or fatigue, the keeping one's body or mind employed.) Exercice, travail, fatigue, l'action ou la manière d'exercer l'esprit ou le corps.*
 To make or use some exercise. *Faire ou prendre de l'exercice.*
 The military exercise. *L'exercice des armes.*
 To learn one's exercises, as fencing, riding, dancing, &c. *Apprendre ou faire ses exercices, apprendre à faire des armes, à monter à cheval, à danser, &c.*
 ✧ The exercise (or function) of an office. *L'exercice ou la fonction d'une charge.*
 ✧ A latin exercise. *Un thème latin, une composition latine.*
 To EXERCISE, *verb. act. (or train up.) Exercer, former, dresser, accoutumer.*
 To exercise soldiers. *Exercer des soldats, les dresser.*
 ✧ To exercise, (or practise.) *Exercer, faire, professer.*
 To exercise an office. *Exercer une charge.*
 ✧ To exercise one's wit or memory, (to keep them in use.) *Exercer l'esprit ou la mémoire.*
 They used to exercise trials of skill in the putting and resolving of riddles. *Ils avoient accoutumé d'exercer leur esprit, (ou de faire assaut d'esprit) en proposant & en expliquant des énigmes.*
 To exercise one's self with hunting. *S'exercer à la chasse.*
 To Exercise, *verb. neut. Faire l'exercice.*
 The soldiers exercise. *Les soldats font l'exercice.*
 Exercised, *adj. Exercé, formé, dressé, accoutumé, fait à quelque chose.*
 EXERCISING, *subst. L'action d'exercer, &c.* V. to Exercise. *Exercice, travail, fatigue.*
 EXERCISER, *f. Qui exerce, qui dresse, qui forme, &c.*
 EXERCITATION, *f. (use or practice.) Exercice, usage, accoutumance, habitude, coutume, pratique.*
 To EXERT, *verb. act. (to put forth.) Montrer, faire voir, découvrir, faire éclater.*
 Now exert your strength and courage. *Faites voir à présent vos forces & votre courage, donnez des marques de votre valeur.*
 To exert one's self. *S'évertuer, faire des efforts, tâcher de se surpasser, montrer ce qu'on sait faire.*

When the Almighty power is pleased to exert it self. *Quand il plaît à Dieu de déployer ou de faire éclater sa toute-puissance.*

✧ To exert (or stir up) one's self in devotion. *S'animer dans la dévotion.*

Exerted, adj. *Montré, découvert, &c.* V. to Exert.

EXERTION, subst. (production or operation.) *Production, opération.*

✧ EXESTUATION, subst. *Effervescence, ébullition.*

To EXFOLIATE, verb. neut. (as a bone does; this is a term of surgery.) *S'exfolier, s'élever par feuilles.*

EXFOLIATION, subst. *Exfoliation.*

✧ EXFOLIATIVE, adj. *Qui produit des exfoliations.*

✧ EXHALABLE, adj. *Qui peut s'exhaler.*

EXHALATION, f. *Exhalaison, vapeur.*

To EXHALE, v. act. (to cast or to send forth.) *Exhaler, pousser, jeter une exhalaison, une vapeur.*

To exhale a sweet smell. *Exhaler une bonne odeur.*

Exhaled, adj. *Exhalé.*

To EXHAUST, verb. act. (to empty.) *Épuiser.*

To exhaust the King's treasure. *Épuiser l'épargne, dépenser, consumer les deniers du Roi.*

He has exhausted his father's estate. *Il a épuisé le bien de son père, il a ruiné, il a mangé, il a absorbé le bien de son père.*

Exhausted, adj. *Épuisé, &c.* V. to Exhaust.

EXHAUSTING, subst. *L'action d'épuiser, &c.* V. to Exhaust. *Épuisement.*

✧ EXHAUSTLESS, adj. *Inépuisable.*

To EXHEREDATE, verb. act. (to disinherit.) *Exhérer, déshériter, priver d'une succession.*

Exheredated, adj. *Exhéré, déshérité, privé de l'hérédité qui lui appartenait.*

EXHIBIT, subst. (a law-term, used in a Chancery suit.) *Exhibition, production, la représentation d'une pièce, en terme de pratique.*

To EXHIBIT, verb. act. (to produce.) *Exhiber, faire exhibition, produire, montrer, faire voir, représenter.*

✧ To exhibit to God a religious worship. *Rendre à Dieu un culte religieux.*

Exhibited, adj. *Exhibé, produit, montré, &c.* V. to Exhibit.

EXHIBITING, subst. *L'action d'exhiber, de produire, &c.* V. to Exhibit. *Exhibition, production.*

EXHIBITION, f. *Exhibition, production.* V. to Exhibit.

✧ Exhibition, (or allowance given.) *Entretien, aliment, pension.*

To EXHILARATE, v. act. (to cheer up.) *Réjouir, divertir, égayer, récréer.*

Exhilarated, adj. *Réjoui, diverti, égayé, récréé, gai, joyeux.*

EXHILARATION, subst. *Réjouissance, gaieté.*

To EXHORT, v. act. (to encourage, to stir up.) *Exhorter, presser, encourager, animer, solliciter, inciter, porter à faire quelque chose.*

EXHORTATION, f. *Exhortation, sollicitation.*

EXHORTATIVE or EXHORTATORY, adj. *Qui sert à exhorter.*

EXHORTER, subst. *Celui ou celle qui exhorte, solliciteur.*

EXHORTING, subst. *L'action d'exhor-*

ter, &c. V. to Exhort. *Exhortation, sollicitation.*

EXICCATION, subst. (or drying up.) *Sécheresse, ou l'action de dessécher.*

EXIGENCE or EXIGENCY, f. (necessity or occasion.) *Exigence, nécessité, besoin, occasion.*

According to the exigency of affairs. *Selon l'exigence du cas, suivant l'état des choses, ou suivant que les affaires le requerront.*

✧ Exigency or exigent, (a pinch or strait.) *Mauvais pas, une méchante affaire, embarras, perplexité.*

To bring one to an exigent. *Faire de la peine à quelqu'un, lui susciter des affaires, le mettre dans l'embarras.*

EXIGENT, f. (or occasion.) *Exigence, occasion.* V. Exigence.

Upon such an exigent. *Dans une telle occasion.*

✧ Exigent, (or expedient.) *Expédient.*

✧ Exigent, (a law word.) *Somation, ou plutôt un exploit signifié au Sheriff d'une province, pour représenter en Justice un accusé qui ne se trouve pas.*

EXIGENTER, f. (an officer of the court of common-pleas, who makes all exigents and proclamations.) *Sorte d'Huissier ou de Sergent.*

✧ EXIGUITY, subst. *Petitesse.*

✧ EXIGUOUS, adj. *Petit.*

EXILE, adj. (thin or subtle.) *Mince, subtil.*

EXILE, subst. (or banishment.) *Exil, bannissement.*

During his exile. *Pendant son exil.*

✧ An exile, (one in exile.) *Un exilé, un banni.*

To EXILE, v. act. (or banish.) *Exiler, bannir, envoyer en exil, reléguer.*

Exiled, adj. *Exilé, banni, envoyé en exil, relégué.*

EXILEMENT, f. *Exil, bannissement.*

EXILING, subst. *L'action d'exiler, de bannir ou d'envoyer en exil.*

✧ EXILITY, V. Slenderness.

EXIMIOUS, adj. (choice or rare.) *Excellent, extraordinaire, rare, exquis, singulier, distingué, considérable.*

EXINATION, subst. (a bringing to nothing.) *Anéantissement.*

To EXIST, v. neut. (or to be.) *Exister, être, dans la nature des choses; subsister, vivre.*

EXISTENCE, f. (or being.) *Existence.* The existence of natural beings. *L'existence des êtres naturels.*

EXISTENT, adj. *Existant, qui existe.*

EXIT, subst. *Congé, exeat, en terme de college de Paris.*

They will have their exit. *On leur donnera leur congé.*

✧ Exit, (in a play.) *Sortie.*

He has made his exit. *Il s'en est allé, il s'est retiré.*

*† He has made exit, (he is dead.)

*† Il a plié bagage, il est mort.

EXITIAL or EXITIOUS, adj. (destructive.) *Ruineux, nuisible.*

EXODUS or EXODY, f. (the second book of Moses.) *Exode, le second livre de Moïse.*

EXOINE, V. Effoin.

To EXONERATE, verb. act. (unload or discharge.) *Décharger, dégager, soulager.*

To exonerate one's belly. *Se décharger le ventre.*

Exonerated, adj. *Déchargé, dégagé, soulagé.*

EXONERATING or EXONERATION, subst. *L'action de décharger, &c.* V. to Exonerate.

EXORABLE, adj. (easy to be intreated.) *Exorable, qui se laisse fléchir ou gagner par les prières.*

EXORBITANCY, subst. *Énormité, extravagance.*

EXORBITANT, adj. (extravagant, excessive.) *Exorbitant, énorme, excessif.*

An exorbitant price. *Un prix exorbitant.*

EXORBITANTLY, adv. *Exorbitamment.*

To EXORCISE, V. to Exorcize, &c.

EXORCISM, subst. (or casting out of devils.) *Exorcisme, ou l'action de chasser les diables.*

EXORCIST, subst. (one that casts out devils.) *Un exorciste, qui chasse les diables des corps des possédés.*

To EXORCIZE, verb. act. (or cast out devils.) *Exorciser, conjurer, user d'exorcisme pour chasser le diable du corps d'un possédé.*

To exorcize a demoniac. *Exorciser un possédé.*

Exorcized, adj. *Exorcisé.*

EXORCIZING, f. *L'action d'exorciser.*

EXORDIUM, subst. (the first part of a speech.) *Un exorde, la première partie d'un discours oratoire.*

EXORNATION, subst. (or setting off.) *Ornement, embellissement.*

✧ EXOSSEOUS, adj. *Sans os.*

✧ EXOSTOSIS, subst. *Exostose, terme de chirurgie.*

EXOTICK, adj. (or foreign.) *Qui est d'un pays étranger, étranger.*

To EXPAND, v. act. (to stretch out, open or spread.) *Étendre, développer, déployer, dans le propre & dans le figuré.*

To expand it self. *S'étendre.*

Expanded, adj. *Étendu, développé, déployé, dans le propre & dans le figuré.*

EXPANSE, f. (or extent.) *Étendue.*

The expanse of heaven. *L'étendue du ciel.*

EXPANSION, f. *Dilatation, étendue, expansion, terme de physique.*

An expansion of heart. *Dilatation de cœur.*

Heaven is an expansion of fluid matter, that surround the air and the earth. *Le ciel est une étendue de matière fluide qui environne l'air & la terre.*

✧ EXPANSIVE, adj. *Expansif, terme didactique, qui peut s'étendre.*

To EXPATiate, v. neut. (to dwell upon a subject.) *S'étendre sur un sujet, donner carrière à son esprit.*

To EXPECT, verb. act. (to stay for.) *Attendre, espérer, ou s'attendre à quelque chose, se la promettre.*

I have expected you these two hours. *Je vous ai attendu deux heures.*

I do not expect it. *Je ne m'y attends pas.*

I expected you would write to me. *Je m'attendois que vous m'écriviez.*

I did not expect you so soon. *Je ne vous attendois pas si tôt.*

✧ Things will fall out better than you expect. *Les affaires iront mieux que vous ne croyez.*

EXPECTANCE, V. Expectation.

EXPECTANT, adj. subst. *Expectant ou expectatif.*

EXPECTATION, *subst.* Attente, expectation, espérance.

To be in expectation of something. Être dans l'attente de quelque chose.

Contrary to all mens expectation. Contre l'attente de tout le monde, inopinément, au-delà de ce qu'on attendoit.

To answer one's expectation. Répondre à l'attente de quelqu'un.

He has a greedy expectation of all my treasures. Il dévore en espérance tous mes trésors.

✧ I find my expectation was greater than the enjoyment. Je ne trouve pas le plaisir si grand que je croyois, ou que je me l'étois figuré.

✧ In expectation of the day of judgement. En attendant le jour du jugement.

An assembly which begins with so great expectations. (Sprat's hist. of the S. R.) Une assemblée qui, dans son commencement, donne de si belles espérances, ou qui promet tant d'abord.

EXPECTED, *adj.* Attendu, espéré, à quoi l'on s'attend.

✧ He is expected to day. On l'attend aujourd'hui.

Great things are expected from you. On attend de grandes choses de vous.

'Tis not a thing to be expected. On ne peut pas se promettre rien de tel.

✧ **EXPECTER**, *f.* Celui qui attend, qui espère.

✧ To **EXPECTORATE**, *v. act.* Expectorer.

✧ **EXPECTORATION**, *subst.* Expectoration.

✧ **EXPEDIENCE** or **EXPEDIENCY**, *f.* (fitness.) Convenance, utilité.

EXPEDIENT, *adj.* (needful to be done.) Expédient, utile, avantageux; ce qu'il faut faire, ce qu'il est à propos de faire.

It is expedient. Il est expédient, il est à propos.

He knows best what is most expedient for us. Il sait mieux que nous ce qui nous est expédient ou avantageux.

Expedient, *subst.* (means or way.) Un expédient, un moyen, ou une voie pour faire quelque chose.

To find out any expedient. Trouver un expédient.

To **EXPEDITE**, *v. a.* (a word used in the forest-laws: 'tis to cut out the balls of the great dogs feet, or the three claws of the fore-foot, on the right side, otherwise called lawing of dogs.) Ce verbe n'est en usage que dans les lois forestières; il signifie l'action de couper la plante des pieds des chiens, ou les trois ongles des pieds de devant.

EXPEDITE, *adj.* (quick or easy.) Prompt, abrégé, court, facile, aisé, en parlant d'un moyen, &c.

To **EXPEDITE**, *verb. act.* (or dispatch.) Expédier, dépêcher, faire promptement, faciliter.

✧ **EXPEDITELY**, *adv.* Promptement.

EXPEDITION, *f.* (or dispatch.) Expédition, dépêche.

✧ A military expedition, Expédition, exploit de guerre, entreprise militaire.

A famous expedition. Une fameuse expédition.

EXPEDITIOUS, *adj.* (or quick.) Expéditif, qui expédie, qui fait vite ce qu'il fait, en parlant des personnes; prompt, court, en parlant des choses.

EXPEDITIOUSLY, *adv.* (or quickly.) Vitement, promptement, avec expédition.

To **EXPUL**, *v. act.* (or drive out.) Chasser, faire sortir, pousser ou mettre dehors, expulser: ce dernier mot est un terme de pratique.

To expel the wind out of the stomach. Chasser les vents de l'estomac.

Expelled, *adj.* Chassé, poussé ou mis dehors, qu'on a fait sortir.

He was expelled Rome. Il fut chassé de Rome.

EXPELLER, *f.* Celui ou celle qui chasse, qui fait sortir ou qui met dehors.

EXPELLING, *f.* L'action de chasser, de faire sortir, de pousser ou de mettre dehors, expulsion.

To **EXPEND**, *v. act.* (or lay out.) Dépenser, déboursier.

Expended, *adj.* Dépensé, déboursé.

EXPENSE, *subst.* Dépense, frais, mise.

Idle expenses. Faux frais, folles dépenses.

EXPENSIVE or **EXPENSEFUL**, *adj.* (or chargeable.) Qui coûte beaucoup, cher, où l'on fait de grands frais.

✧ Expensive, (or extravagant.) Prodigue, dépensier.

✧ **EXPENSIVENESS**, *subst.* Prodigalité, profusion, dépense.

EXPERIENCE, *f.* (use or tryal.) Expérience, épreuve, essai, usage.

He is a man of great experience. C'est un homme d'une grande expérience, c'est un homme fort expert ou expérimenté.

P. Experience is the mistress of fools. L'expérience est la maîtresse des fous.

To **EXPERIENCE**, *verb. act.* (to try by experience.) Expérimenter, éprouver, essayer quelque chose, faire l'expérience, l'épreuve ou l'essai de quelque chose.

Experienced, *adj.* (tried.) Expérimenté, éprouvé, essayé, dont on a fait l'expérience, l'épreuve ou l'essai.

✧ Experienced, (or skilled.) Expérimenté, versé, exercé en quelque chose.

EXPERIMENT, *subst.* Expérience, essai, épreuve.

To **EXPERIMENT**, *comme* to Experience.

EXPERIMENTAL, *adj.* Expérimental, d'expérience, qu'on a acquis par l'expérience, ou fondé sur l'expérience.

Experimental philosophy. Philosophie expérimentale.

An experimental knowledge. Une connaissance acquise par l'expérience.

EXPERIMENTALLY, *adv.* (by experience.) Par l'expérience.

EXPERIMENTED, *adj.* (from to Experiment.) Expérimenté, éprouvé, &c. V. Experience.

EXPERIMENTER, *f.* (a maker of experiments.) Un faiseur d'expériences.

EXPERT, *adj.* (or skilful.) Expert, versé, expérimenté, habile, consommé, accompli en quelque chose.

EXPERTLY, *adverb.* (or skilfully.) En homme expert, en habile homme.

EXPERTNESS, *f.* (or skill.) Adresse, habileté.

EXPIABLE, *adj.* (that may be atoned for.) Que l'on peut expier.

To **EXPIATE**, *v. act.* (to atone or make satisfaction for.) Expier, réparer, faire satisfaction pour.

To expiate a crime, or for a crime. Expier un crime, faire satisfaction pour un crime, réparer, effacer un crime.

Expiated, *adj.* Expié, réparé, effacé.

EXPIATION, *f.* Expiation, satisfaction qu'on fait pour quelque faute.

EXPIRATION, *f.* (or end.) Expiration, fin, échéance d'un terme convenu.

To **EXPIRE**, *v. neut.* (to end.) Expirer, écheoir, finir, prendre fin.

✧ To expire, (to die.) Expirer, mourir, rendre l'âme, rendre l'esprit.

Expired, *adj.* (or ended.) Expiré, échu, fini.

✧ Expired, (or dead.) Expiré, qui a rendu l'esprit, mort.

To **EXPLAIN**, *v. act.* (to make plain.) Expliquer, exposer, développer, démêler, éclaircir, rendre intelligible.

To explain an author. Expliquer, interpréter un auteur.

Explained, *adj.* Expliqué, exposé, développé, démêlé, éclairci, débrouillé, interprété, clair, net, intelligible.

✧ **EXPLAINABLE**, *adj.* Explicable.

EXPLAINER, *subst.* Celui ou celle qui explique quelque chose, un interprète.

EXPLAINING or **EXPLANATION**, *f.* Explication, interprétation, exposition de quelque chose de difficile à entendre, le jour qu'on donne à un discours, à une pensée.

EXPLANATORY, *adj.* Qui explique, qui éclaircit, qui donne du jour à quelque difficulté.

EXPLETIVE, *adj.* Ex. An expletive particle. Une particule expletive.

✧ **EXPLICABLE**, *adj.* Explicable.

To **EXPLICATE**, *v. act.* (to unfold or to explain.) Expliquer, exposer, développer, démêler.

To explicate, (or disintangle.) Démêler, débarrasser, débrouiller.

Explicated, *adj.* Expliqué, &c.

EXPLICATING, *subst.* L'action d'expliquer, &c.

EXPLICATION, *V.* Explanation.

EXPLICIT, *adj.* (or express.) Exprès, formel, précis, net, clair.

In explicit terms. En termes exprès, en termes formels, explicitement.

EXPLICITLY, *adv.* Explicitement, en termes exprès ou formels, sans difficulté, clairement.

To **EXPLODE**, *v. act.* (to reject.) Rejeter, désapprouver, rebuter avec mépris, siffler, froncer, condamner.

To explode a vice upon the stage. Fronder un vice sur le théâtre.

Exploded, *adj.* Rejeté, &c. V. to Explode.

✧ **EXPLODER**, *f.* Celui qui siffle, qui fronde, un frondeur.

EXPLOIT, *f.* (a brave warlike action.) Exploit, action de guerre éclatante.

To **EXPLOIT**, *v. act.* (or do any business or service.) Faire, exécuter, accomplir.

EXPLORATION, *f.* (search.) Recherche, examen, visite.

To **EXPLORE**, *verb. act.* (to search.) Rechercher, tâcher de découvrir, sonder, reconnoître, visiter, observer, examiner.

Explored, *adj. part.* Recherché, sondé, examiné, observé, &c.

EXPLORING or **EXPLOREMENT**, *f.* L'action de rechercher, &c. recherché, examen.

EXPLOSION, *f.* L'action de rejeter, de désapprouver, &c. Explosion, terme de physique.

✧ **EXPLOSIVE**, *adj.* Qui sort avec violence.

To EXPORT, verb. act. (or carry out.) Transporter, faire sortir.

To export commodities, to convey them out of one country to another. Transporter des marchandises d'un pays à un autre.

EXPORTATION, f. Transport, sortie, exportation, terme de commerce.

An exportation of commodities. Transport de marchandises.

To pay for the importation and exportation. Payer l'entrée & la sortie.

Exported, adj. Transporté, envoyé en pays étranger.

EXPORTER, f. Celui qui fait des exportations de denrées.

EXPORTING, f. Transport, l'action de transporter.

To EXPOSE, verb. act. (to lay open to publick view.) Exposer, faire voir, montrer, découvrir, produire.

To expose a thing to the view of all the world. Exposer quelque chose aux yeux de tout le monde.

To expose a thing to sale. Mettre, ou exposer une chose en vente.

To expose the Host. Exposer le S. Sacrement.

✧ To expose, (or turn) a building to the north. Exposer un bâtiment au nord.

✧ To expose, (or bring) one to shame, or reproach. Exposer quelqu'un à la honte, ou à l'infamie.

✧ To expose, (to defame, to run down, to blacken.) Tourner en ridicule, flétrir, diffamer, dénigrer, traduire.

✧ To expose, (or venture) one's life. Exposer, risquer, hasarder sa vie.

To expose one's self to danger, or death. S'exposer à quelque danger, ou à la mort.

✧ To expose a child. Exposer un enfant, l'abandonner.

Exposed, adj. Exposé, découvert.

EXPOSER, f. Celui, ou celle qui expose, qui montre, ou qui fait voir, &c.

EXPOSING, f. L'action d'exposer, &c. V. to Expose.

EXPOSITION, f. (or explication.) Exposition, explication, déclaration.

EXPOSITOR, f. (or expounder.) Interprete, qui explique.

To EXPOSTULATE, v. act. & neut. (to complain.) Se plaindre, se fâcher, faire des plaintes, ou des reproches.

Did you never expostulate the matter with him? Ne lui en avez-vous jamais fait des plaintes, ou des reproches?

He began to expostulate with him about it. Il commença de se fâcher contre lui sur cette affaire.

EXPOSTULATING, or EXPOSTULATION, f. (or complaint.) Plainte, reproche, éclaircissement, querelle, procès.

EXPOSTULATORY, adj. Qui consiste en plaintes, qui est plein de reproches.

EXPOSURE, f. (exposition.) Exposition, situation.

To EXPOUND, verb. act. & neut. (or explain.) Exposer, expliquer, débrouiller, interpréter, développer quelque chose.

To expound the Scripture. Exposer, expliquer l'Écriture.

To expound UPON an augury. Expliquer un présage.

Expounded, adj. Exposé, expliqué, interprété, développé, débrouillé.

A text well expounded. Un texte bien expliqué.

EXPOUNDER, f. Interprete, celui qui explique.

EXPOUNDING, f. Exposition, explication, l'action d'exposer, ou d'expliquer, &c. V. to Expound.

EXPRESLY, adv. (or plainly.) Expressément, en termes exprès, explicitement, nettement, intelligiblement.

It is expresly said. Il est dit expressément, ou en termes exprès, ou formels.

EXPRESS, adj. (or explicit.) Exprès, formel, précis, clair, intelligible.

In express terms. En termes exprès, expressément, explicitement.

EXPRESS, f. (or courier.) Un exprès, un courier envoyé à dessein.

He sent an express to the King. Il envoya un envoyé au Roi.

To EXPRESS, v. act. (or declare.) Exprimer, exposer, représenter, témoigner, dire, déclarer.

To express something by word of mouth, or in writing. Exprimer quelque chose de bouche, ou par écrit.

To express one's self, or to express one's mind. S'exprimer, expliquer sa pensée.

I shall so express to you what has passed, that you will fancy your self an eyewitness of it. Je vous représenterai si bien ce qui s'est passé, qu'il vous semblera le voir.

To express love to one. Témoigner de l'amour à quelqu'un.

✧ To express, (as by portraiture, or such like.) Représenter, peindre, faire le portrait ou le caractère.

✧ To express, (or squeeze out.) Exprimer, extraire, faire sortir en pressant.

Expressed, adj. Exprimé, représenté, témoigné, &c. V. to Express.

It cannot be expressed. Cela ne se peut exprimer, cela est inexprimable.

✧ EXPRESSIBLE, adj. Exprimable, qui peut s'exprimer.

EXPRESSING, subst. L'action d'exprimer, de représenter, de témoigner, &c. V. the verb.

EXPRESSION, f. (word or phrase.) Expression, parole, ou manière d'exprimer une phrase.

A fine expression. Une belle expression.

✧ My blood chilled at that expression. Le sang se glaça dans mes veines quand j'entendis cela.

✧ Expression, (the act of squeezing.) Expression.

EXPRESSIVE, adj. Expressif, qui exprime bien, qui représente bien.

To use expressive terms. Se servir de termes expressifs, ou emphatiques.

An expressive image. Une image expressive.

✧ EXPRESSIVELY, adv. D'une manière expressive.

EXPRESSIVENESS, f. Force d'expression, énergie, emphase.

EXPRESLY, V. Expressly.

EXPREST, V. Expressed.

To EXPROBATE, v. act. (or upbraid.) Reprocher, faire des reproches.

EXPROBATION, f. (or upbraiding.) Reproche, blâme.

D. EXPUGNATION, f. (or conquest.) Prise, ou conquête.

✧ To EXPULSE, v. act. Chasser, faire sortir.

EXPULSION, f. (from to expel.) Expulsion.

EXPULSIVE, adj. Expulsif, terme de médecine.

An expulsive medicine. Un remède expulsif.

To EXPUNGE, verb. act. (or put out.) Effacer, rayer.

Expunged, adj. Effacé, rayé.

EXPURGATORY, adj. Expurgatoire.

The index expurgatory. L'index expurgatoire.

✧ Expurgatory, (or purging) medicines. Remèdes purgatifs.

EXQUISITE, adj. (rare or excellent.) Exquis, excellent, rare, extraordinaire, choisi, qui est d'un grand prix, recherché.

Exquisite meats. Des viandes exquis.

✧ The most exquisite torments. Les tourmens les plus rudes qu'on peut inventer.

EXQUISITELY, adv. (or rarely well.) Parfaitement bien, avec choix, avec politesse.

EXQUISITENESS, f. (rarity or excellence.) Excellence, rareté, délicatesse.

The exquisiteness of the work. L'excellence, ou la rareté de l'ouvrage.

✧ EXSCRIPT, f. (copy.) Copie.

To EXSICCATE, v. a. (or dry.) Sécher, dessécher, rendre sec.

Exsiccated, (adj. or dried.) Séché, desséché, sec.

✧ EXSICCATIVE or EXSICCANT, adj. Dessicatif, terme de médecine.

EXTANT, adj. (in being.) Qui reste, qui existe, qui est, qui subsiste, extant : ce dernier est un terme de Pratique.

That is the best piece extant. C'est la meilleure piece qui nous reste, ou qu'il y ait présentement.

The works of Xenophon now extant. Les œuvres de Xénophon qui nous restent, ce qui nous reste des œuvres de Xénophon.

EXTASY, f. (trance or rapture.) Extase, transport, ravissement de l'esprit hors de son assiette naturelle.

To be ravished, (to fall) into an extasy. Être ravi en extase.

To be in an extasy. Être extasié, ou ravi en extase.

EXTATICAL or EXTATICK, adj. Extatique, qui ravit en extase.

Extatical visions. Des visions extatiques, ou qui nous ravissent en extase.

EXTEMPORAL, or EXTEMPORARY, adj. Qui se fait sur le champ, qui n'est point prémédité, sans préparation, sans avoir eu le loisir d'y penser, sans y avoir pensé auparavant.

✧ An extemporary composure. Un impromptu.

EXTEMPORARY, f. (verses, &c. made extempore.) Un impromptu.

EXTEMPORE, adv. D'abord, sur le champ, tout sur le champ.

He made that speech extempore. Il fit cette harangue tout sur le champ.

To EXTEND, v. act. (to stretch out or enlarge.) Étendre, déployer, élargir, augmenter, accroître.

To extend one's conquest. Étendre, ou porter plus loin ses conquêtes.

The Russian Monarchy extends itself southerly as far as the Caspian sea. L'empire de Moscovie s'étend vers le midi jusqu'à la mer Caspienne.

✧ To extend, (a law-term for to value) lands or tenements. Estimer, apprécier des terres, en faire l'estimation.

To EXTEND, verb. neut. S'étendre, s'élargir.

Extended, *adj.* Étendu, &c. *V.* to Extend.

The numerous instances of royal favour, extend to all learned societies, are monuments of your Majesty's beneficence, and will transmit your glory to future ages. *Tant de grâces & tant de bienfaits dont il a plu à V. Majesté d'honorer toutes les Sociétés savantes, sont des monumens de votre magnificence royale, & seront passer la gloire de V. Majesté aux races futures.*

✧ Extended, (or valued.) Estimé, apprécié.

EXTENDING, *f.* L'action d'étendre, &c. *V.* to Extend, dans tous ses sens.

EXTENSIBLE, or EXTENDIBLE, *adj.* (which may be extended.) Qui se peut étendre, capable d'extension.

✧ EXTENSIBILITY, *f.* Qualité de ce qui peut s'étendre.

EXTENSION, *f.* (or stretching.) Extension.

EXTENSIONAL. *V.* Extensible.

EXTENSIVE, *adj.* Grand, vaste, d'une grande étendue.

EXTENT, *subst.* Étendue.

✧ To see the extent of the Ambassador's power. Examiner la teneur du pouvoir de l'Ambassadeur.

✧ Extent, (a law-word for the valuing of lands and tenements.) Appréciation, estimation des terres.

To EXTENUATE, *v. act.* (to lessen.) Exténuer, diminuer, amoindrir quelque chose.

To extenuate a fault. Exténuer un crime, l'adoucir.

Extenuated, *adj.* Exténué, diminué, amoindri.

EXTENUATING, *f.* L'action d'exténuer, &c. *V.* to Extenuate.

EXTENUATING, *f.* Exténuation, diminution.

EXTERIOR, *adj.* (or outward.) Extérieur, externe, qui est en dehors.

To EXTERMINATE, *v. a.* (to destroy.) Exterminer, détruire, anéantir, perdre entièrement.

Exterminated, *adj.* Exterminé, détruit, anéanti.

EXTERMINATING, or EXTERMINATION, *f.* Extermination, l'action d'exterminer, &c. *V.* to Exterminate.

EXTERMINATOR, *f.* Exterminateur, destructeur.

EXTERN, or EXTERNAL, *adj.* (or outward.) Extérieur, externe, qui est en dehors.

EXTERNALLY, *adj.* (or outwardly.) Extérieurement, à l'extérieur.

✧ To EXTIMULATE. *V.* to Prick.

EXTINCT, *adj.* (or dead.) Eteint, mort.

That family is extinct. Cette famille est éteinte.

EXTINCTION, *f.* Extinction, amortissement, anéantissement.

The extinction of natural heat. L'extinction de la chaleur naturelle.

To EXTINGUISH the fire, *v. act.* (to quench or put it out.) Éteindre, faire mourir le feu, l'éteindre.

✧ To extinguish the natural heat. Eteindre, amortir la chaleur naturelle.

✧ To extinguish a rent, (to redeem it.) Eteindre & amortir une rente, la racheter.

* To extinguish, (or destroy.) Etein-

dre, abolir, anéantir, détruire, supprimer.

* To extinguish, (to quench) a passion. Eteindre, étouffer, amortir une passion.

EXTINGUISHABLE, *adj.* Qui se peut éteindre, ou amortir.

Extinguished, *adj.* Eteint, étouffé, amorti, &c. *V.* to Extinguish.

EXTINGUISHER, *subst.* (a thing made on purpose to put out a candle.) Un éteignoir, ce avec quoi on éteint les chandelles.

EXTINGUISHING, *f.* Extinction, l'action d'éteindre, &c. *V.* Extinguish.

EXTINGUISHMENT, *subst.* Extinction, anéantissement.

Extinguishment of a rent. L'extinction & amortissement d'une rente, quand l'usufruit est réuni à la propriété.

To EXTIRPATE, *v. act.* (or root out.) Extirper, déraciner, arracher, détruire, exterminer.

To extirpate an heresy. Extirper une hérésie.

Extirpated, *adj.* Extirpé, déraciné, arraché, détruit, exterminé.

EXTIRPATING, or EXTIRPATION, *f.* Extirpation, l'action d'extirper, de déraciner, &c. *V.* le verbe.

EXTIRPATOR, *f.* Extirpateur.

An extirpator of heresies. Un extirpateur d'hérésies.

To EXTOL, *verb. act.* (or praise.) Exalter, louer, prôner, vanter, élever par des paroles, faire valoir.

To extol one, to raise him up to the sky. Exalter quelqu'un, le prôner, le louer, l'élever jusqu'aux nues, ou jusqu'au ciel.

Extolled, *adj.* Exalté, loué, prôné, vanté, élevé.

EXTOLLING, *f.* L'action d'exalter, de louer, de prôner, &c. *V.* le verbe.

EXTORSION, *f.* (an unlawful exaction of money.) Extorsion, exaction illicite, volerie, concussion.

EXTORSIONER, *f.* Exacteur, celui qui use d'extorsion, un voleur, un usurpateur.

EXTORSIVE, *adj.* (got by extortion.) Tortionnaire, inique.

Extorsive gains. Profits tortionnaires & iniques.

To EXTORT, *v. act.* (or get by force.) Extorquer, ôter de force, arracher, enlever, tirer avec violence.

To extort a thing from one. Extorquer quelque chose d'une personne.

Extorted, *adj.* Extorqué, arraché, enlevé, &c.

✧ EXTORTER, *subst.* Oppresseur.

EXTORTION. *V.* Extorsion.

EXTORTIONER. *V.* Extorsioner.

EXTRACT, *subst.* *V.* Abstrait.

✧ A chymical extract. Extrait chimique.

✧ Extract, (extraction, or birth.) Extraction, naissance.

A man of noble extract. Un homme de grande extraction.

To EXTRACT, *v. act.* (to abstract, or take out a writing.) Extraire, prendre, ou tirer quelque chose d'un écrit.

✧ To extract, (as chymists do.) Extraire, séparer les parties pures des mixtes d'avec les impures.

✧ To extract a root in arithmetick. Extraire une racine en Arithmétique.

Extracted, *adj.* Extrait. *V.* to Extract.

✧ Nobly extracted. De noble extraction, noble.

EXTRACTION, *subst.* (a chymical, or arithmetical operation.) Extraction, opération de chimie, ou d'arithmétique.

✧ Extraction, (or birth.) Extraction, naissance.

A man of noble extraction. Un homme de noble extraction.

D. EXTRAGENOUS, *adj.* (a term used in anatomy and surgery.) Etranger.

Ex. An extragenous body. Un corps étranger.

EXTRAJUDICIAL, *adj.* (done out of the ordinary course of law.) Fait contre le cours ordinaire de la Justice, qui n'est pas juridique.

EXTRAJUDICIALLY, *adj.* Contre les formes juridiques.

EXTRAMUNDANE, *adj.* Ex. Extramundane space. Les espaces imaginaires.

EXTRANEOUS, *adj.* (from abroad, or foreign.) Etranger, de dehors, des pays étrangers.

✧ Extraneous, *adj.* (outward.) Extérieur.

EXTRAORDINARIES. *V.* Extraordinary.

EXTRAORDINARILY, *adv.* Extraordinairement, d'une manière extraordinaire.

EXTRAORDINARINESS, *f.* (extraordinary case or occasion.) Cas, ou occasion extraordinaire.

EXTRAORDINARY, *adj.* (uncommon.) Extraordinaire, qui n'est pas commun, qui n'est pas ordinaire.

An extraordinary beauty. Une beauté extraordinaire.

An Ambassador extraordinary. Un Ambassadeur extraordinaire.

EXTRAORDINARIES, *f.* (or extraordinary expences. Les extraordinaires, les frais qu'on fait outre les ordinaires.

EXTRAORDINARY, *adv.* Extrêmement, extraordinairement, fort.

It is extraordinary cold weather. Il fait extrêmement froid.

The style of the Evangelists is extraordinary plain. Le style des Évangélistes est extraordinairement simple.

EXTRAPAROCHIAL, *adj.* (that belongs to no Parish.) Qui n'est d'aucune Paroisse, comme une terre que la mer a nouvellement laissé à découvert.

EXTRAVAGANCE, or EXTRAVAGANCY, *subst.* (folly, impertinence.) Extravagance, folie, impertinence, sottise, bizarrerie.

EXTRAVAGANT, *adj.* (foolish, impertinent.) Extravagant, fou, bizarre, impertinent.

An extravagant man. Un homme extravagant, un extravagant.

An extravagant woman. Une femme extravagante, une extravagante.

✧ To do extravagant things. Faire des extravagances.

✧ Extravagant, (or rambling) thoughts. Des pensées vagues.

✧ Extravagant, (or excessive.) Exorbitant, excessif, déraisonnable.

Ex. An extravagant rate. Un prix excessif, ou exorbitant.

✧ Extravagant, (prodigal, expensive.) Dépensier, prodigue.

✧ Extravagant, (disorderly.) Désordonné.

EXTRAVAGANTLY, *adv.* Extravagamment, d'une manière extravagante.

To EXTRAVAGATE, *verb. neut.* (to rave, or talk idly.) Extravaguer, ne

savoir ce qu'on dit lorsqu'on parle, dire des impertinences.

To EXTRAVASATE, verb. neut. (or go out of its proper vessels.) S'extravafer, sortir des vaisseaux qui le contiennent.

As soon as the blood begins to extravasate. Dès que le sang commence à s'extravafer.

Extravasated, adj. Extravasé.

Extravasated blood. Du sang extravasé.

✚ EXTRAVASATION, f. État de ce qui est extravasé.

EXTREAM. V. Extreme.

Extreamly. V. Extremely.

EXTREME, adj. (or very great.) Extrême, grand.

✚ Extreme, (or last.) Extrême, dernier.

The Extreme Unction, (one of the seven Sacraments of the Roman Church.) L'extrême-Onction.

Extreme, adv. Extrêmement, fort, à l'extrémité.

He is extreme sick. Il est extrêmement malade, il est fort malade, il est malade à l'extrémité.

An extreme soft skin. Une peau extrêmement douce.

An extreme sharp winter. Un hiver extrêmement rude, ou fort rude.

EXTREME, f. Extrême, l'extrémité, la fin, ou le bout d'une chose.

Prodigality and avarice are the two extremes. La prodigalité & l'avarice sont les deux extrêmes.

To go from one extreme to another, or to run upon extremes. Passer, ou aller d'une extrémité à l'autre.

EXTREMELY, adv. (very, or mighty.) Extrêmement, fort, au dernier point, souverainement, furieusement.

A man extremely miserable. Un homme fort malheureux, qui est réduit à la dernière misère.

I am extremely concerned about it. J'en suis extrêmement fâché, j'en suis dans le dernier chagrin.

I love it extremely. Je l'aime souverainement.

I suffer extremely. Je pâtis furieusement.

EXTREMITY, f. (or end.) Extrémité, bout, fin.

The extremities of the body. Les extrémités du corps.

✚ Extremity, (extreme or excess.) Extrémités, excès, violence.

To bring things to sad extremities. En venir à de fâcheuses extrémités.

✚ Extremity, (or sad condition.) Extrémité, état fâcheux.

I am reduced to this extremity, that I must make my escape. Je suis réduit à cette extrémité, qu'il faut que je me sauve.

✚ EXTREE. V. Axle-tree.

To EXTRICATE, v. act. (to disentangle.) Développer, débrouiller, débarrasser, dégager, démêler, dépêtrer.

Extricated, adj. Développé, débrouillé, dégagé, débarrassé, démêlé, dépêtré.

EXTRINSICAL or EXTRINSICK, adj. (or outward.) Extérieur, externe, extrinseque, terme didactique.

Extrinsically, adv. Extérieurement, à l'extérieur.

✚ To EXTRUDE, v. act. Pousser dehors, faire sortir.

EXTRUSION, subst. (or thrusting out.) Expulsion.

EXTUBERANCE, f. (or swelling.) Bosse, enflure, tumeur.

D. EXTUMESCENCE, f. (or swelling.) Enflure.

EXUBERANCE, f. (or plenty.) Abondance, surabondance, exubérance : ce dernier ne se dit qu'au Palais.

EXUBERANT, adj. (or plentiful.) Abondant, qui abonde.

✚ EXUBERANTLY, adv. Abondamment.

✚ EXUDATION, f. Sueur, l'action de suer.

✚ To EXUDATE or EXUDE, verb. neut. Suer, sortir par la sueur.

To EXULCERATE, v. act. (or to fret.) Ulcérer, causer ou faire venir un ulcère.

Exulcerated, adj. Ulcéré, formé en ulcère, plein d'ulcères.

EXULCERATION, subst. Exulcération, l'état d'une partie du corps qui est ulcérée, ulcère qui se forme.

To EXULT, v. neut. (to leap for joy.) Sauter ou tressaillir de joie, triompher, ne se sentir pas de joie & de plaisir.

EXULTANCE or EXULTATION, f. (or leaping for joy.) Exultation, tressaillement de joie, allégresse, excès de joie, transport, saillie.

E Y E

EYE, subst. L'œil.

A fine eye. Un œil fin, un bel œil.

At the least twinkling of an eye. Au moindre clin d'œil.

A cast of the eye. Une œillade, un coup d'œil, ou bien un regard louche.

* To look upon one or to see one with a good eye. Voir ou regarder quelqu'un de bon œil, faire bon visage à quelqu'un.

* To look upon one with an evil eye. Voir ou regarder quelqu'un de mauvais œil, d'un œil ennemi, lui faire mauvais visage, le regarder de travers.

* To have an eye or to keep a strict eye upon one, (to watch him, * † to watch his water.) * Avoir l'œil sur les actions de quelqu'un, observer ses actions, veiller sur ses actions, * l'éclairer.

* I have an eye to what he does. Je prends garde à ce qu'il fait, je l'observe.

* An eye, (or regard) must he had to the laws of civility. On doit avoir égard aux règles de la civilité.

* You must have an eye to, (or mind) your family. Il vous faut songer à votre famille.

* To have a thing in one's eye. Viser à quelque chose, avoir quelque chose en vue.

* † You may put it all in your eye. Il n'y a rien du tout à espérer.

✚ The eye of a needle. Le trou d'une aiguille.

✚ Eye, (or loop.) Maille, la maille d'un crochet.

✚ An eye of pheasants. Une couvée de faisans.

✚ To pope's eye, (the fat bit in a leg of mutton.) Le morceau gras d'une éclanche de mouton.

✚ The eye of a plant. L'œil, le bourgeon ou le bouton d'une plante.

Eyes, au pluriel. Les yeux.

To open or to shut one's eyes. Ouvrir ou fermer les yeux.

* To open one's eyes, (to discover an error or a cheat.) Ouvrir les yeux, découvrir une erreur ou une tromperie.

* To shut one's eyes, (to wink at a think.) Fermer les yeux, conniver, faire semblant de ne pas voir.

* Eyes, (looks or sight.) Yeux, regards, vue.

To cast one's eyes upon a thing. Jeter les yeux sur quelque chose.

To take off one's eyes from a thing. Détourner les yeux d'une chose.

To have good eyes. Avoir de bons yeux, avoir bonne vue.

* Every bodies eyes are upon you. Tout le monde a les yeux arrêtés sur vous, vous attirez les regards de tout le monde.

* That was done before the King's eyes, (or in the King's presence.) Cela s'est fait sous les yeux du Roi ou devant le Roi.

Courtiers have as good eyes as others. Les Courtisans ont d'aussi bons yeux, (sont aussi clair-voyans) que d'autres.

P. A man may see it with half an eye. Un aveugle y mordroit.

P. Two eyes see better than one. Deux yeux voient mieux qu'un.

P. His eyes are bigger than his belly. Il mange plus des yeux que de la bouche ; il a les yeux plus grands que la bouche.

✚ Eyes in bread or cheese. Yeux de pain ou de fromage, les petits trous qu'il y a quelquefois dans le pain & dans le fromage.

* † Eyes, (or spectacles.) Yeux ou lunettes.

If I will read, I must take my eyes. Si je veux lire, il faut que je prenne mes yeux.

✚ To be wise in one's own eyes, (in one's own conceit.) Avoir bonne opinion de soi-même, être plein de soi-même.

✚ Dead mens-eyes, (a sea term.) Yeux de bauf, terme de mer.

* † To cast sheep's eyes at one. Jeter des œillades sur quelqu'un, le lorgner.

✚ Eye-shot. Coup d'œil.

✚ Eye-glass. Lunettes.

Eye-sight. La vue, les yeux.

Within eye-sight. A vue d'œil.

If my eye-sight fails me not. Si mes yeux ne me trompent.

The eye-ball. La prunelle de l'œil.

The eye-lids. Les paupières.

The eyes-brows. Les sourcils.

Eye-hole. Le trou de l'œil.

The eye-strings. Les fibres de l'œil.

Eye-water. Eau bonne pour les yeux, eau qui éclaircit la vue.

Eye-salve. Collyre, sorte de médicament propre aux maladies des yeux.

Eye-sore. Mal des yeux.

* A man of conscience is an eye-sore to an atheist. Un athée ne peut supporter la vue d'un homme de bien.

The eye-teeth. Les dents œillères.

An eye-flap. Une œillère, petit morceau de cuir qui couvre l'œil d'un cheval de carrosse.

Eye-witness. Témoin oculaire, témoin qui a vu la chose de ses propres yeux.

Eye-service. Service qu'on rend par manière d'acquit.

Eye-bright, (a sort of herb.) Eufraise, forte d'herbe.

To EYE one, v. act. Envisager quelqu'un, le regarder fixement, avoir l'œil sur lui, le lorgner.

To eye a thing, (to mind it.) Jeter les yeux sur une chose, la bien considérer.

He eyed it very narrowly. Il le regarda de fort près.

D. To EYE-BITE, v. a. (to bewitch with the eyes.) Fasciner, charmer, enforceler.

Eyed, adj. Envisagé, regardé, considéré.

Black-eyed. Qui a les yeux noirs.

E Y E F A B

Gray-eyed. *Qui a les yeux gris.*
 One eyed, (that has but one eye.)
Borgne, qui n'a qu'un œil.
 Pink-eyed, (that has but little eyes.)
Qui a de petits yeux.
 Goggle-eyed. *Qui a des yeux de bœuf, ou louche.*
 Blear-eyed. *Chassieux, qui a de la chassie aux yeux.*
 † EYELESS, adj. *Aveugle, sans yeux.*
 D. EYET or eyght, f. (a little island.)
Une petite île.
 EYLET-HOLE. V. Oylet-hole.
 EYRE, f. (the Court of Justices itinerant.) *Gruerie, Cour de Justice ambulante.*
 † Justices in eyre, (that take care of the King's forests.) *Gruyers ou Juges ambulans, établis pour la conservation des forêts royales.*
 The chief Justice in eyre. *Grand Maître des eaux & forêts.*
 † The eyre, (or Justice-seat) of the forest. *Gruerie, l'endroit où se tient la Cour forestière.*
 EYRY, f. (the nest where birds of prey sit and hatch their young.) *Aire, nid d'oiseau de proie.*

F

F C'est la sixième lettre de l'alphabet Anglois, sur laquelle il n'y a aucune difficulté.

F A

FA, a musical note. *Fa*, une des principales notes de la Musique.
FABLE, f. (a feigned story.) *Fable, histoire fabuleuse, conte fait à plaisir, une fiction.*
Æsop's fables. Les fables d'Esop.
 † The fable or fabulous history. *La Fable ou l'histoire fabuleuse.*
 To **FABLE**, v. act. *Dire, conter, supposer, feindre, inventer des fables.*
 The poets fable a great many stories about Jupiter. *Les poètes ont feint ou inventé plusieurs contes fabuleux touchant Jupiter.*
 To **FABRICATE**, verb. act. (to make a fabrick or building.) *Construire, bâtir.*
FABRICATION, subst. *Fabrication, construction.*
FABRICK, subst. (or building.) *Un bâtiment, un édifice.*
 A stately fabrick. *Un superbe édifice.*
 Fabrick-land. *Biens de terre destinés pour la réparation des Eglises.*
 To **FABRICK**. V. to Fabricate.
 D. **FABRILE**, (of smith's work.) *De forgeron, qui regarde les forgerons.*
 † **FABULIST**, subst. (writer of fables.) *Fabuliste.*
FABULOUS, adj. (or feigned.) *Fabuleux, qui tient de la fable, feint, inventé, fait à plaisir.*
 A fabulous story. *Une histoire fabuleuse.*
FABULOUSLY, adv. *D'une manière fabuleuse.*
FACE, f. (or visage.) *Visage, face.*
 To have a good face. *Avoir le visage bien fait.*
 To fly in one's face. *Sauter au visage de quelqu'un.*
 The Face of our Lord. *La Face de Notre-Seigneur.*
 To look one in the face. *Regarder quelqu'un en face, l'envisager.*
 I will justify it to his face. *Je le lui soustiendrai en face.*
 † He looked her full in the face in spite

F A C

of her. *Il la regarda sous le nez, malgré qu'elle en eût.*
 * The Spartans thought it base and unworthy of a Grecian people to cut men in pieces who durst not look them in the face. *Les Lacédémoniens croyoient qu'il étoit lâche & indigne des Grecs de tailler en pieces des gens qui n'osoient pas les regarder entre deux yeux.*
 † Face, (looks or countenance.) *Visage, mine, air, contenance, physionomie.*
 To put on a new face. *Changer de visage, changer de contenance.*
 P. To set a good face on a bad game. *P. Faire bonne mine à mauvais jeu.*
 * † To carry two faces under a hood. *Avoir deux visages, être un fourbe.*
 † Face, (presence or sight.) *Face, présence, vue.*
 Before the face of God. *Devant la face de Dieu.*
 That was done in the face of the whole town. *Cela s'est fait à la face de toute la ville ou devant toute la ville.*
 In the face of the sun, (that is publicly.) *A la face du soleil, publiquement, devant tout le monde.*
 Before my face. *En ma présence.*
 † A letter that has a good face, (among Printers.) *Un caractère qui a un bel œil.*
 * Face, (or state) of affairs. * Face, état ou disposition des affaires.
 The face of affairs is very much altered. *Les affaires ont bien changé de face.*
 That business has two faces. *Cette affaire a deux visages.*
 † Face, (the front or exterior part of a great building.) *La face ou façade d'un édifice.*
 * Face, (or appearance.) *Apparence, dehors.*
 To have a face of religion. *Avoir quelque apparence de religion.*
 † Face, (or confidence.) *Audace, hardiesse, effronterie.*
 Ou bien en ces sens.
 To lay one on the face. *Donner un soufflet à quelqu'un.*
 I shall see your face no more. *Je ne vous verrai plus.*
 Unless you do what I desire of you, I will never see your face more. *Si vous ne faites ce que je souhaite de vous, je ne vous regarderai jamais.*
 He dares not shew his face. *Il n'ose se montrer, il se cache de peur des sergens.*
 They drink together face to face in the tavern. *Ils boivent tête à tête au cabaret.*
 I speak well of him before his face and behind his back. *Je dis du bien de lui présent ou absent.*
 To lay with the face upward. *Être couché ou renversé sur le dos.*
 To lay with the face downward. *Être couché sur le ventre ou sur le visage.*
 It carries a face of horror. *Cela a quelque chose d'horrible, c'est un objet ou un spectacle affreux, hideux.*
 Never so wretched a face of things. *On n'a jamais rien vu de si pitoyable.*
 A brazen face or bold face. *Un effronté, une effrontée.*
 † Face or wry face. *Une grimace.*
 To make faces. *Faire des grimaces.*
 † Face-Painter. *Peintre en portrait.*
 Face-painting. *Portrait.*
 To **FACE**, v. act. (to stare or look in the face.) *Envisager, regarder fixement ou en face.*

F A C

231

† To face a pair of sleeves. *Mettre des paremens aux manches.*
 † To face, (or to look.) *Faire face ou faire front, regarder sur, en parlant d'un bâtiment, &c.*
 To face every way. *Faire face ou front de tous côtés.*
 To face the enemy. *Faire face à l'ennemi.*
 † To face a cart, (to turn it.) *Tourner une carte.*
 To face ABOUT. *Se retourner, tourner les yeux d'un autre côté.*
 To face OUT or DOWN, (or to out-face him.) *Soutenir quelque chose en face à quelqu'un, le lui soutenir sincèrement.*
 To face out a lie. *Soutenir un mensonge, mentir impudemment.*
 Faced, adj. Ex. A pair of sleeves faced with a silk. *Des manches avec des paremens d'une étoffe de soie.*
 A card faced. *Une carte tournée.*
 Fair-faced. *Beau de visage.*
 Ugly-faced. *Laid, laid de visage.*
 Bold-faced or brazen faced. *Effronté, impudent.*
 Two-faced. *Qui a deux visages.*
 Bare-faced. *Démasqué, à découvert, la tête levée.*
 † **FACET**, f. (small surface.) *Facette.*
FACETIOUS, adj. (or pleasant.) *Facétieux, plaisant, divertissant, bouffon, goguenard, enjoué.*
FACETIOUSLY, adv. (or pleasantly.) *Facétieusement, plaisamment, d'une manière plaisante, divertissante ou enjouée.*
FACETIOUSNESS, subst. *Plaisanterie, raillerie, gaillardise.*
FACILE, adj. (or easy to be done.) *Aisé, facile, facile à faire.*
 † Facile, (or easy of belief.) *Crédule.*
 † Facile, (or easy of address.) *Facile, doux, traitable, commode, affable.*
 To **FACILITATE**, v. act. (or to make easy.) *Faciliter, rendre facile ou aisé.*
 I shall endeavour to facilitate the means to it. *Je tâcherai d'en faciliter le moyen.*
 Facilitated, adj. (made easy.) *Facilité, rendu facile ou aisé.*
 D. **FACILITATING** or Facilitation, f. *L'action de faciliter.*
 For the greater facilitation. *Pour le rendre plus facile, pour le faire plus facilement.*
FACILITY, subst. (or easiness.) *Facilité, manière aisée dont on fait quelque chose.*
FACING, subst. (from to face.) *L'action d'envisager, &c. V. to Face.*
 † The facing of sleeves. *Les paremens des manches.*
 † The facing of a building. *La façade ou le frontispice d'un bâtiment.*
 D. **FACINOROUS**, adj. (or wicked.) *Méchant, scélérat, criminel.*
FACT, f. (or deed.) *Fait, action.*
 A matter of fact. *Une matière de fait.*
 An hainous fact. *Une action odieuse, une méchante action, un attentat.*
FACTION, f. (a seditious party.) *Faction, parti, ligue, cabale, complot.*
 'Tis a dangerous faction. *C'est une faction dangereuse.*
 To keep up a faction. *Entretenir ou fomenter une faction.*
FACTIONOUS, adj. (or seditious.) *Facétieux, séditieux, mutin.*
 A factionous spirit. *Un esprit factieux, mutin ou remuant.*
 A factionous man. *Un factieux.*

A factious woman. *Une factieuse.*
 † FACTIOUSLY, *adj.* En factieux.
 FACTIOUSNESS, *f.* Esprit factieux, humeur séditieuse, penchant à la sédition.
 FACTITIOUS, *adv.* (or artificial.) Artificiel, qui n'est pas naturel, inventé, factice.

D. Ipso-facto, (two words borrowed from the Latin.) Par le seul fait.

FACTOR, *subst.* (a merchant's factor.) Facteur, un facteur de marchand, commis, qui sert un marchand grossier.

FACTORSHIP, *f.* La place de facteur.

FACTORY, *f.* (the office, of a factor.) Factorerie, comptoir, bureau dans les pays étrangers, où les marchands ont leurs facteurs; factorie.

Most of the trading nations in Europe have factories at Surat. La plupart des nations commerçantes de l'Europe ont des factoreries à Surate.

✧ Factory, (or manufactory.) Manufacture.

A factory of cloth. Une manufacture de draps.

FACTOTUM, *f.* (a Printing letter.) Passe-volant, caractère d'imprimerie.

† Factotum. Un factoton, qui se mêle de tout.

FACULTY, *f.* (power or virtue.) Faculté, puissance, pouvoir, vertu, force, propriété.

✧ Faculty, (or talent.) Faculté, talent.

✧ Faculty, (leave or privilege.) Faculté, privilege, licence.

✧ Faculty of Doctors. Faculté, corps de Docteurs.

Examples.

The faculties of the soul. Les facultés ou les puissances de l'ame.

The animal, vital, and natural faculty. La faculté animale, la vitale & la naturelle.

His faculty lies notably that way. Il a un grand talent pour cela.

The Court of the Faculties. La Cour des Facultés; c'est une Cour établie sous l'Archevêque de Cantorbery, pour donner des dispenses; & le premier Officier de cette Cour, s'appelle, Master of the Faculties, le Maître des Facultés.

The Faculties of Divinity and Physick. Les Facultés de Théologie & de Médecine.

† FADDLE, *f.* Ex. Fiddle-faddle. Fadaïses, bagatelles, niaiseries, sottises.

To FADDLE, *v. act.* Caresser, dorloter.

To faddle a child. Caresser un enfant, le dorloter.

Faddled, *adj.* Caressé, dorloté.

FADDLER, *f.* Qui caresse, qui dorlote.

She is great faddler of children. Elle aime fort les enfans, elle prend un singulier plaisir à les caresser.

FADDLING, *f.* L'action de caresser ou de dorloter.

To FADE or fade away, *v. n.* (to wither.)

Se faner, se flétrir, se passer, se ternir, en parlant des fleurs, de la beauté, &c.

This flower begins to fade. Cette fleur commence à se flétrir.

Her beauty fades away. Sa beauté se passe.

✧ To fade, (or to decay.) S'affaiblir, languir, perdre sa force.

Faded, *adj.* or faded away. Flétri, passé, fané, terni, affaibli, &c.

A faded flower. Une fleur flétrie.

A faded colour. Une couleur passée ou ternie.

† To FADGE, *v. neut.* (or agree.) S'accorder, être de bonne intelligence, cadrer. They begin to fadge. Ils commencent à s'accorder.

He cannot fadge with his wife. Il ne sauroit s'accorder avec sa femme; ils font un mauvais ménage.

FADING, *subst.*

Ex. An excessive heat causes the fading of flowers. Une trop grande chaleur flétrit les fleurs.

Fading, *adj.* Mourant, qui se passe, languissant, qui se flétrit, qui se fane.

A fading colour. Une couleur mourante, ou qui se passe.

† FADOM, *V.* Fathom.

† FÆCES, *f.* Excrémens, lie.

† To FAG, *verb. act.* (a low, vulgar word for to beat †, to lick.) Étriller, froter, bourrer.

FAG-END, *subst.* Ex. The fag-end of cloth. La tête, ou la queue d'une piece de drap ou de toile.

Fag-end, (the first or last of a piece of linen or woollen cloth.) Chef d'une piece de toile ou de drap.

* The fag-end of the week. La fin de la semaine.

FAGOT, *subst.* Cotret, fagot.

A good thumping fagot. Un bon cotret.

A fagot-stick. Un cotret.

Fagot-band. Hard, lien de fagot.

A fagot-man. Un vendeur, (ou crieur) de fagots.

To FAGOT one, *verb. act.* (an expression proper to robbers; that is, to bind him hand and foot.) Attacher lier les mains & les pieds à quelqu'un, le garoter.

To FAIGN, &c. *V.* to Feign.

FAIL, *subst.* Faute, méprise, défaut, manque.

Ex. Without fail. Sans faute.

To FAIL, *verb. neut.* Faillir, manquer, défailir, périr.

To fail, (or fin) through ignorance. Faillir par ignorance.

To fail in one's duty. Manquer à son devoir.

To fail of one's word, or promise. Manquer de parole.

To FAIL one, *verb. act.* (to disappoint him.) Manquer de parole à quelqu'un.

My heart fails me. Le cœur me manque.

My strength fails me. Les forces me manquent, ou m'abandonnent.

✧ I shall fail you. Vous ne m'attraperez pas.

✧ To fail in one's judgment. Se tromper, être dans l'erreur.

✧ To fail in one's hope, or expectation. Être frustré de son attente.

✧ To fail, (or break, as a merchant.) Faire faillite, ou faire banqueroute.

Failed, C'est un prétérit du verbe to Fail.

FAILING, *subst.* Défaut, manquement, vice.

To bear with one another's failings. Supporter les défauts les uns des autres.

FAILURE, *subst.* Faute, manque.

Upon failure of which. A faute de quoi.

FAIN, *adj.* (obliged or forced.) Obligé, contraint.

I was fain to it. J'ai été contraint, ou obligé de le faire.

P. He has ill neighbours, that's fain to praise himself. Celui-là a de méchants voisins, qui est réduit à se vanter lui-même.

FAIN, *adv.* (or willingly.) Bien volontiers.

I would fain travel. Je voudrais bien voyager.

If I would never so fain. Quelque envie que j'en aie.

To FAIN, avec ses dérivés, *V.* to Wish.

FAINT, *adj.* (or weak.) Languissant, débile, foible, à qui les forces manquent.

✧ Faint, (or weary.) Las, fatigué, lassé, recru, harassé.

✧ Faint, (or slack.) Languissant, foible, lâche, mou.

✧ A faint blue. Un bleu mourant, ou pâle.

✧ Faint weather. Temps lâche, vain ou mou.

Ou bien en ces sens.

To burn faint and dim. Donner peu de clarté, en parlant d'une lampe, d'une chandelle, &c.

P. Faint heart never won fair lady. Un homme timide ne réussit jamais auprès des belles.

Faint-hearted, *adj.* Timide, craintif, qui manque de courage.

Faint-heartedly, *adv.* Mollement, lâchement, d'une manière peu courageuse.

Faint-heartedness, *subst.* Timidité, crainte, manque de courage, abatement de courage.

To FAINT, *verb. neut.* or to faint away, (as in a swoon.) Tomber en foiblesse, tomber en pamoison, en défaillance, ou en syncope, défailir, s'évanouir.

✧ To faint, or grow faint. Languir, s'affaiblir, manquer de forces.

Fainted, or fainted away, *adj.* Tombé en foiblesse, en pamoison, en défaillance, ou en syncope, évanoui.

Fainted or fainting fit, *subst.* Foiblesse, pamoison, défaillance, syncope.

FAINTLY, *adv.* Mollement, froidement, d'un air languissant, lâchement, négligemment.

FAINTNESS, *subst.* (or weakness.) Foiblesse, défaillance, langueur, abatement.

✧ Faintness of weather. Temps lâche ou vain, chaleur étouffante.

† FAINTY, *V.* Faint.

FAIR, *adj.* (or fine.) Beau, bel, belle.

A fair room. Une belle chambre.

Fair weather. Beau temps.

Fair words. De belles paroles.

P. Fair words butter no parsnips. Les belles paroles ne donnent pas à manger.

P. A fair face is half a portion. Un beau visage vaut la moitié d'une dot.

* To be in a fair way. Être en belle passe.

✧ Fair, (or light) hair. Des cheveux blonds.

A fair periwig. Une perruque blonde.

A fair beauty. Une beauté blonde.

✧ A fair, (or specious) pretence. Un beau prétexte, un prétexte spécieux, ou plausible.

✧ Fair, (or clear) water. De l'eau claire & nette.

Fair, (or reasonable) terms. Des conditions raisonnables, ou honnêtes.

A fair proposal. Une proposition raisonnable.

✧ Fair, (or honest.) Franc, sincère, candide.

To play fair play. Jouer franc jeu, ou beau jeu.

✧ Fair, (good, or reasonable.) Bon, favorable.

A fair wind. Un bon vent, un vent favorable.

To give one a fair hearing. Donner à quelqu'un

quelqu'un une audience favorable, l'écouter favorablement.
 * A fair, (or flattering) tongue. Une langue flatteuse.
 Fair-spoken. Doucereux, flatteur, qui a des paroles emmiellées.
 Ou bien en ces sens.
 * To use fair means. Se servir de la douceur, prendre quelqu'un par les voies de douceur.
 He took by foul means what was refused him by fair. Il prit de force, ce qu'on lui refusoit d'amitié.
 A fair man. Un blondin.
 A fair woman. Une blondine.
 * To give one a fair warning. Avertir quelqu'un avant le temps, afin qu'il n'en prétende cause d'ignorance.
 To give one a fair fall. Jeter quelqu'un par terre de haute lutte.
 * Fair dealing. Probité, bonne foi, sincérité, franchise, ingénuité.
 * I shall be very fair with ye. J'en agirai honnêtement, de bonne foi, ou sincèrement avec vous.
FAIR, *f.* Le beau, l'honnête; une belle.
 To join together the fair and the foul. Joindre ensemble le beau & l'effroyable.
FAIR, *adv.* To write a thing fair. Écrire une chose au net.
 To keep fair with one. Faire bonne mine à quelqu'un, ménager quelqu'un, avoir des égards, ou des ménagemens pour lui.
 To speak fair to one. Donner de bonnes paroles à quelqu'un.
 To play fair. Jouer beau jeu, ne pas tricher au jeu.
 To drink fair. Boire comme les autres.
 To stand fair for a great fortune. Être en passe de faire une haute fortune.
 His brother being dead, he stands fair for his employment. Son frere étant mort, son emploi le regarde.
 To put fair to be a great man. Se pousser dans les charges, être en belle passe.
 P. Fair and softly goes far. Pas-à-pas on va bien loin.
 Fair-conditioned. De bon naturel.
FAIR, *subst.* (a solemn market.) Une foire, un marché fameux.
 To keep a fair. Tenir une foire.
 P. To come a day after the fair, (or to come too late.) Venir trop tard.
 A fair-day. Un jour de foire.
 A fair-town. Une ville où il y a une foire.
 † A fairand-man. Un vagabond.
FAIRIES, *c'est le pluriel de fairy.*
FAIRING, *subst.* (from fair.) Un présent de foire.
 Pray bring me a fairing. Apportez-moi, je vous prie, un présent de foire.
 A bride's fairings. Le trousseau, les nippes, les ajustemens, les bijoux d'une nouvelle épousée.
FAIRLY, *adv.* (or honestly, from fair, *adj.*) Honnêtement, de bonne foi, sincèrement, ingénument, avec candeur.
 To deal fairly with all men. En agir de bonne foi avec tout le monde.
 * This will fairly, (or abundantly) supply the want of the other. Celui-ci suffira pour suppléer au défaut de l'autre.
FAIRNESS, *subst.* Beauté, probité, candeur. *V.* Fair, *adj.*
FAIRY, *subst.* Une fée, nymphe, enchantresse.
 * The fairies of the water. Les nymphes des eaux, les naïades.
FAISABLE, *V.* Feasible.

FAITH, (or belief.) Foi, croyance.
 * Faith, (or doctrine.) Foi, doctrine, religion.
 * Faith, (or fidelity.) Foi, fidélité.
 * Faith, (a sort of oath.) Foi, maniere de jurement.
 Examples.
 I have not faith enough to believe that. Je n'ai pas assez de foi pour croire cela.
 I have no faith in the miracles. Je n'ajoute pas foi aux miracles, je ne crois pas les miracles.
 The Christian Faith. La Foi, (la doctrine) Chrétienne.
 Without faith, the works are dead. Sans la foi, les œuvres sont mortes.
 The publick faith. La foi publique.
 Faith, upon my faith. Ma foi, sur ma foi, sorte de jurement.
FAITHFUL, *adj.* (or trusty.) Fidèle, qui a de la fidélité, sûr, assuré.
 A faithful servant is a treasure. Un fidèle serviteur est un trésor.
 To give a good and faithful account. Rendre un bon & fidèle compte.
 * Faithful, (or constant) in love. Fidèle, constant en amour.
FAITHFUL, *subst.* (the elect people of Good.) Les fidèles, les élus de Dieu.
FAITHFULLY, *adv.* Fidèlement, avec fidélité, sincèrement.
 A book faithfully translated. Un livre fidèlement traduit.
FAITHFULNESS, *subst.* Fidélité, bonne foi, probité, sincérité.
 I am very well satisfied with his faithfulness. Je suis fortement persuadé de sa fidélité.
 * Faithfulness in love. Fidélité, constance, persévérance.
FAITHLESS, *adj.* or unbelieving. Incrédule.
 * Faithless, or perfidious. Perfide, ou infidèle.
 † **FAITHLESSNESS**, *f.* Infidélité, perfidie, incrédulité.
 † **FAITOUR**, *adj.* (an old word, used in the old repealed statute, 7 R. II cap. 5.) Un vagabond.
 † **FALCATED**, *V.* Hooked.
FALCHION, *subst.* (a kind of short sword, turning up somewhat like a hook.) Sorte de coutelas recourbé.
FALCON, &c. *V.* Faulcon, &c.
FALDAGE, *subst.* (this was a privilege of old, which several Lords reserved to themselves, of setting up folds for sheep in any fields, within their manors, the better to manure them; this faldage, in some places they call a fold-course, or free-fold.) Droit que les Seigneurs des fiefs avoient autrefois de faire parquer leurs brebis ou celles de leurs vassaux, dans les champs qu'ils choissoient pour cet effet.
FALDSTOOL, *subst.* (so is called a stool placed on the south side of the altar, at which the Kings of England kneel at their coronation.) Marchepied sur lequel les Rois s'agenouillent à leur couronnement.
FALL, *subst.* or falling. Chute, l'action de la personne, ou de la chose qui tombe.
 * Fall, (or ruin.) Chute, ruine, perte, malheur, disgrâce.
 * Fall, (or sin.) Chute, péché.
 He is dead of his fall. Il est mort de sa chute.
 A fall of water. Chute d'eau, cascade.

Since the fall of the Empire. Depuis la ruine de l'Empire.
 The whole nation is grieved at his fall. L'Etat plaint son malheur, ou est fâché de sa perte.
 Adam's fall. La chute d'Adam.
 * Fall, (a sort of land measure.) Sorte de mesure de terre.
 * The autumn is commonly called the fall, or the fall of the leaf, (because at that time of the year, the leaves fall from the trees.) L'automne est communément appelée la chute des feuilles, parce qu'en cette saison les feuilles tombent des arbres.
 Ou bien : To get a fall. Tomber, se laisser choir.
 You will get a fall. Vous tomberez.
 To give one a fall. Faire tomber quelqu'un, le jeter par terre.
 To wrestle a fall with one. Lutter avec quelqu'un, se battre à la lutte, (and in a figurative sense.) * Disputer, contester, se mesurer avec quelqu'un.
 * A fall of wood. Une coupe, ou grand abattis de bois.
 Downfall. Décadence, ruine.
 A pit fall. Un trébuchet, un piège, † un traquet, une trape, un traquenard.
TO FALL, *verb. neut.* Tomber.
 To fall forward, backward, all along, headlong, upon one's back, upon one's feet. Tomber en avant, en arrière, de son long, la tête la première, à la renverse, sur les pieds.
 To fall one's full height. Tomber de sa hauteur.
 * To fall sick. Tomber malade, devenir malade.
 * To fall, (to abate, or decrease.) Diminuer, tomber.
 Rents of land and houses fall. Les rentes des fonds de terre & des maisons diminuent.
 * The waters fall. Les eaux s'abaissent, se diminuent.
 * The ship is fallen to Gravesend. Le vaisseau a baissé jusqu'à Gravesend.
 * To fall a doing of something. Se mettre à faire quelque chose, commencer à faire quelque chose.
 * To fall a tree, *V.* to Fell.
 To fall a fighting. Commencer à se battre.
 * You may easily perceive where the application is like to fall. Il vous est facile d'en faire l'application, ou de voir sur quoi cela porte.
 * The motion fell. La proposition tomba à terre, on n'en parla plus.
 * No indecent expressions ever fell from him. Il ne lui échappa jamais aucune expression indécente.
 * To fall a note in musick. Baisser d'un ton en musique.
 * To fall, (or to come) to one's share. Echoir.
 * To fall, (to be cheaper.) Amender, baisser de prix, être à meilleur marché.
 The corn falls in its price, or the corn falls. Le bled amende.
 * My horse fell under me. Mon cheval s'abattit.
 * To fall a stern, (a sea expression.) Sier, en terme de marine.
 * † Fall back, fall edge. Quoi qu'il arrive, à quel prix que ce soit, vaille que vaille.
 * To fall asleep. S'endormir.
 P. One may sooner fall than rise. Il est

aisé de tomber, mais il n'est pas si aisé de se relever.

P. If a man once fall, all will tread on him. P. Quand l'arbre est à terre, tout le monde court aux branches.

✧ To fall, (or to become.) Devenir. To fall poor. Devenir pauvre.

✧ To fall a sacrifice. Être sacrifié.

✧ He let fall some expressions to her relations. Il lui échappa quelques paroles devant ses parens.

✧ To let fall the desire of a thing. Perdre l'envie de quelque chose, ne la plus souhaiter.

✧ His fears fall upon him. Ce qu'il craignoit lui arriva.

To fall AGAIN. Retomber, tomber encore une fois.

To fall AWAY, (or to fall in one's flesh.) Décheoir, diminuer, s'amaigrir, devenir maigre, perdre son embonpoint, s'affaiblir.

✧ To fall away from one's religion. Apostasier, changer de religion, se révolter, renoncer à sa religion.

To fall BACK. S'acculer, ou reculer.

To fall DOWN. Tomber.

To fall down the stairs. Tomber des degrés en bas.

He fell down upon his face. Il tomba sur son visage.

✧ To fall down at one's feet. Se jeter aux pieds de quelqu'un.

✧ The ground begins to fall down. La terre commence à s'ébouler.

✧ We fell down with the tide. Nous descendîmes, ou nous baissâmes avec la marée.

To fall IN. Tomber dedans.

✧ To fall in love with one. Devenir, ou se rendre amoureux de quelqu'un.

✧ To fall in with one. Se ranger du côté de quelqu'un, se jeter dans son parti.

✧ We fell in with Cyprus. Nous vinmes à Cypre, nous y abordâmes.

✧ To fall in with the enemies. En venir aux prises ou aux mains avec les ennemis, se battre, donner bataille.

✧ We fell in, (at sea) with two French men of war. Nous rencontrâmes deux vaisseaux de guerre François.

✧ To fall in hand with a thing. Entreprendre quelque chose.

✧ To fall in, (as building, to sink.) S'enfoncer, fondre, s'affaïsser.

✧ His cheeks fall in. Ses joues s'enfoncent, ou s'avalent.

✧ If any living falls in his gift, he has promised to confer it upon me. Si quelque bénéfice lui tombe entre les mains, il a promis de me le conférer, ou bien, il a promis de me conférer le premier bénéfice qui sera à sa collation.

✧ To fall in, (to tally or agree with, to be consonant to.) Se rapporter, cadrer, s'accorder.

This circumstance falls in with his deposition. Cette circonstance s'accorde avec sa déposition.

To fall INTO. Tomber.

To fall into a precipice. Tomber dans un précipice.

To fall into one's hands. Tomber entre les mains de quelqu'un.

To fall into a swoon. Tomber en défaillance, s'évanouir.

To fall into discourse. Tomber sur quelque discours.

✧ We fell into their camp. Nous nous jetâmes dans leur camp.

✧ To fall into a sweat. Commencer à suer.

✧ To fall into foul weather. Être surpris, être accueilli d'une tempête.

✧ To fall into a sleep. S'endormir.

✧ Our broken forces fell again into order. Nos troupes se rallierent, le débris de notre armée se rallia.

* He falls blindly into the measures of the prime Minister. Il se prête aveuglément à toutes les mesures du premier Ministre, ou il donne aveuglément ou tête baissée dans toutes les mesures du premier Ministre.

Ou bien en ces sens.

✧ To fall into a passion. S'emporter, se mettre en colère.

✧ To fall into a gallop. Prendre le galop.

✧ To fall into discontent. S'affliger.

To fall into a trade. S'achalander.

✧ To fall into a way of doing something. Se mettre en état de faire quelque chose.

They fell FROM their first heat. Leur première ardeur se rallentit, se diminua.

To fall OFF. Tomber de.

To fall off a horse. Tomber de cheval.

✧ To fall off, (or quit) a business. Abandonner, quitter une affaire, s'en déporter.

✧ To fall off of one's bargain. Se dédire de son marché, ne s'en tenir pas aux conditions arrêtées.

✧ To fall off from a discourse. Tourner son discours, changer de discours.

To fall OUT. Tomber de.

He fell out at the window. Il tomba de la fenêtre en bas.

My sword fell out of my hand. L'épée me tomba de la main.

✧ To fall out, (or come to pass.) Arriver, venir, se rencontrer.

It fell out unluckily. Il arriva par malheur, il arriva, il se rencontra malheureusement.

It will fall out better than you expect. La chose réussira (ou ira) mieux que vous ne croyez.

If things fall out to our minds. Si les affaires réussissent selon nos desirs.

To fall out with a friend. Rompre, se brouiller, ou se quereller avec un ami.

I am resolved to fall out with him. Je suis résolu (j'ai pris la résolution) de rompre, avec lui.

✧ To fall out with one abruptly. Rompre en visière à quelqu'un, l'offenser sottement & mal-à-propos.

✧ They fell out most grievously. Ils se font querellés d'une terrible manière.

To fall TO, to fall to it. Se mettre, commencer, à faire quelque chose.

To fall to work. Se mettre à travailler.

My horse fell to capering. Mon cheval commença à se cabrer.

✧ They fell to it, and eat heartily. Ils se jetèrent dessus, & mangèrent de bon appétit.

✧ To fall to pieces. Tomber en pièces, se défaire, se démonter.

*† To fall to pieces, (or to be delivered.) Accoucher.

✧ To fall to one's share. Échoir, tomber en partage.

To fall to one's business. Faire ses affaires, se mettre à travailler.

✧ To fall to the leeward. Tomber sous le vent.

To fall UPON. Tomber sur, ou dessus, dans le propre; se ruer, se jeter, donner

dessus, attaquer, fondre sur, dans le figuré. I fell upon the table. Je tombai sur la table.

We fell upon the rear. Nous nous jetâmes (nous donnâmes) sur l'arrière-garde, nous attaquâmes l'arrière-garde.

They fell upon us desperately. Ils vinrent nous attaquer tête baissée, ils fondirent courageusement & hardiment sur nous.

He fell foul upon me. Il se jeta sur moi, il s'emporta, il se déchaîna ou il invektiva contre moi.

✧ To fall foul upon one another, (as ships do in a storm.) Se froisser, se briser, s'entre-choquer.

✧ Before sickness fell upon him. Avant qu'il tombât malade.

✧ It will fall heavy upon me. Cela m'accablera, cela me fera grand tort.

✧ To fall upon an expedient. Trouver un expédient, s'aviser d'un expédient.

To fall upon one's knees. S'agenouiller, se mettre à genoux.

To fall UNDER. Tomber sous.

I fell under him. Je tombai sous lui.

A thing that falls under our senses. Une chose qui tombe sous les sens.

✧ This falls under our consideration. Ceci se présente à notre considération.

✧ To fall under a burden. S'affaïsser, être accablé d'un fardeau.

✧ To fall under one's displeasure. Encourir l'indignation de quelqu'un, tomber en disgrâce.

✧ To fall under an accusation. Être accusé, soupçonné.

To fall TOGETHER by the ears. Être aux prises, se battre, en venir aux mains.

To fall SHORT. Être frustré, ou trompé.

We fell short of our expectations. Nous fûmes frustrés de notre attente.

✧ The enjoyment falls short of my expectation. La jouissance ne répond pas à l'idée que j'en avois, je n'y trouve pas tant de plaisirs que j'en espérais.

✧ We fell short of provisions, or our provisions fell short. Les vivres nous manquèrent.

✧ Whatever I can say for you, will fall short of your merit. Quelque chose que je dise en votre faveur, ce sera toujours beaucoup au dessous de votre mérite.

This practice may be said to fall little short of necessary. On peut dire que cette pratique est presque nécessaire.

FALLACIOUS, adj. (or deceitful.) Trompeur, captieux, artificieux.

A fallacious expression. Une expression trompeuse.

✧ FALLACIOUSLY, adv. En sophiste, pour tromper.

FALLACY, subst. (cheat or deceit.) Tromperie, surprise, déguisement, illusion.

To put a fallacy upon one. Éblouir quelqu'un par une illusion, *† lui jeter de la poudre aux yeux.

FALLEN, adj. Tombé.

✧ FALLIBILITY, s. Qualité qui rend susceptible d'erreur, incertitude.

FALLIBLE, adj. (that may fall or err.) Qui peut faillir ou errer, qui n'est pas infallible.

FALLING, subst. L'action de tomber, &c.

V. to Fall; chute, &c.

✧ The falling in of a river into another. Le confluent d'une rivière avec une autre.

A falling out. Une querelle, une brouillerie.

Falling, adj. Qui tombe, prêt à tomber.

F A L

The falling-sickness. *Le haut-mal, le mal caduc.*
FALLOW, *adj.* Fauve, qui tire sur le roux.
 A fallow deer. *Une bête fauve*, comme sont les cerfs, &c.
 A fallow field, or fallow ground, (a field that lies fallow.) *Jachère*, terre labourable qu'on laisse reposer un an pour y semer du blé l'année suivante.
 Fallow, (or uncultivated.) *En friche.*
FALN, *adj.* (from to fall.) Tombé, &c.
 V. to Fall.
 The price of corn is faln. *Le blé est à meilleur marché, ou est amendé.*
 Faln cheeks. *Joues enfoncées, ou avalées.*
FALOUQUE, *V.* Felucca.
FALSE, *adj.* (not true.) Faux, qui n'est pas vrai, qui n'est pas réel.
 * False, (or counterfeit.) Faux, supposé, contrefait, falsifié.
 * False, (or treacherous.) Perfide, traître, infidèle, déloyal, trompeur.
Exemples.
 A false report. *Un faux bruit.*
 A false witness. *Un faux témoin.*
 A false Prophet. *Un faux Prophète.*
 A false (or erroneous) opinion. *Une opinion fautive, ou erronée.*
 False coin. *Fausse monnaie.*
 A false coiner. *Un faux monnoyeur.*
 A false will. *Un faux testament, un testament supposé.*
 A false heart. *Un cœur traître.*
 A woman false to her husband. *Une femme qui n'est pas fidèle à son mari, qui le trahit.*
 * False latin. *Du latin plein de fautes, qui ne vaut rien.*
 * A false conception, un faux germe, ou mole, chair sans forme, ou matière informe, qui s'engendre dans la matrice.
 * A false muster. *Passe-volant*, un homme qui passe en revue & qui n'est pas enrôlé.
 * A false imprisonment. *Un emprisonnement à faux.*
 False claim. *Un titre à faux.*
 False bray, (a piece of fortification.) *Fausse-braye*, ouvrage de fortification.
 False-hearted, (not to be trusted to.) *Fourbe, traître, perfide, à qui on ne doit pas se fier.*
 False, *adv.* Faussement.
 To speak false. *Parler faussement.*
 * To swear false. *Se parjurer.*
 * To play false. *Tromper au jeu, tricher.*
FALSELY, *adv.* De mauvaise foi, fausement.
 To deal falsely with one, (to be false to him.) *Fausser sa foi à quelqu'un, en agir de mauvaise foi avec lui, lui être infidèle.*
FALSENESS, or **FALSEHOOD**, *subst.* Fausseté.
 'Tis a palpable falsehood. *C'est une fausseté palpable.*
FALSIFIABLE, *adj.* (which may be falsified.) *Que l'on peut falsifier, sujet à être falsifié.*
FALSIFICATION, *f.* Falsification, l'action de falsifier.
FALSIFIER, *subst.* Fausseur, celui ou celle qui falsifie.
TO FALSIFY, *verb. act.* Falsifier.
 To falsify a writing. *Falsifier un écrit.*
 * To falsify wares. *Mêler la bonne avec la mauvaise marchandise, la déguiser.*

F A L F A M

* To falsify a thrust. *Faire une feinte*, en terme de salle-d'armes.
 * To falsify (is used sometimes among lawyers, instead of, to disprove, to shew, or evince the falsity of) a deed. *Prouver la fausseté d'un acte, l'invalider, le décréditer.*
 Falsified, *adj.* Falsifié, &c.
FALSIFYING, *subst.* L'action de falsifier, & *V.* to Falsify; falsification.
FALSITY, *subst.* Fausseté, chose fautive & opposée à la vérité; mensonge.
TO FALTER, *verb. neut.* (or to stammer in one's speech.) *Bredouiller*, parler avec peine, bégayer.
 He falters in his speech. *Il bredouille, la langue lui vacille.*
 * To falter in one's legs, (or to stumble.) *Broncher, chanceler, vaciller.*
 * To falter, (or fall) in one's design. *Ne pas réussir dans son dessein, manquer son coup.*
 * To falter in one's answers. *Vaciller*, se couper, se troubler.
 * To falter, (or to mistake.) *Se tromper, se méprendre.*
 * To falter, (or give over.) *Se déister, se déporter, cesser.*
FALTERING, *subst.* Bredouillement, ou bégayement, sorte de vice de langue; bronchement, l'action de bredouiller, &c.
V. to Falter.
 * The faltering of the senses. *L'erreur des sens.*
FALTERINGLY, *adv.*
 Ex. He speaks falteringly. *Il parle en bredouillant, il bredouille, il bégaye, la langue lui vacille.*
TO FAMBLE in one's speech, *verb. neut.* Bégayer, hésiter en parlant, avoir la langue empêchée.
FAME, *subst.* (or report.) La renommée, le bruit que fait une chose dans le monde.
 * Fame, (or reputation.) *Renommée, renom, réputation, gloire.*
 To get a fame. *Acquérir de la réputation, faire parler de soi.*
FAMILIAR, *adj.* (or free.) Familier, qui se communique aisément avec les gens.
 He is a very familiar man. *C'est un homme fort familier.*
 To make one's self familiar. *Se rendre familier, se familiariser.*
 To grow too familiar. *Devenir trop familier, prendre un peu trop de familiarité.*
 * Familiar, (or common.) Familier, commun, ordinaire.
 * Familiar, (plain, easy, or natural.) Familier, aisé, facile, naturel, qui n'est point élevé, en parlant d'un style, d'une expression, &c.
FAMILIAR, *subst.* (or a familiar spirit.) Un esprit familier, un lutin.
FAMILIARITY, *subst.* (or familiar-way.) Familiarité, manière familière de converser avec quelqu'un, ouverture de cœur qui est entre les amis.
 P. Too much familiarity breeds contempt. *Familiarité engendre mépris.*
 * To FAMILIARIZE, *v. act.* Rendre familier.
FAMILIARLY, *adv.* Familièrement, avec familiarité, librement, sans façon.
 * To write familiarly. *Écrire familièrement, d'un style simple, aisé & facile.*
FAMILIST, *subst.* C'est un nom qu'on donne à certains hérétiques. *V.* Family of love, après Family.
FAMILY, *subst.* (father, mother, chil-

F A M F A N 235

dren, and servants.) *Famille, le domestique, le père, la mère, les enfants & les serviteurs.*
 I dine at home with my family. *Je dîne chez moi avec ma famille, ou en famille.*
 * Family, (house, or parentage.) *Famille, maison, parentage.*
 The Royal Family. *La Famille, ou la Maison Royale.*
 He is of a good family. *Il est de bonne famille.*
 * The family of love, c'est ainsi qu'on appelle une espèce d'hérésie qui s'éleva vers l'an 1506, & dont Nicolas d'Amsterdam fut l'auteur.
FAMINE, *subst.* (a general want of provisions.) *Famine, grande disette de vivres.*
 To take a town by famine. *Prendre une ville par famine.*
TO FAMISH, *verb. act.* (or starve.) Affamer, faire souffrir la faim, réduire à la famine.
 Ex. To famish a town. *Affamer une ville, la réduire à la famine.*
 * To famish, *verb. neut.* Être affamé, mourir de faim.
 I am ready to famish. *Je suis presque affamé.*
 Famished, *adj.* Affamé, pressé de la faim, réduit à la famine.
FAMISHING, *subst.* L'action d'affamer, ou de réduire à la famine.
FAMISHMENT, *subst.* Famine.
FAMOUS, *adj.* (from fame.) Fameux, illustre, renommé, célèbre, éclatant, glorieux, qui fait grand éclat dans le monde, admirable.
 A famous writer. *Un fameux écrivain.*
 A famous inn. *Une fameuse hôtellerie.*
FAMOUSLY, *adv.* Parfaitement bien, avec une approbation générale, avec éclat.
FAMOUSNESS, *subst.* Excellence, grandeur, renommée, réputation.
FAN, *subst.* Éventail, van.
 To cool one's face with a fan. *Se rafraîchir le visage avec un éventail.*
 * To winnow corn with a fan. *Vaner du grain avec un van.*
 * To keep off the heat of the fire with a fan. *Se garantir de l'ardeur du feu par le moyen d'un écran.*
TO FAN, *verb. act.* (or winnow) corn. Vaner le blé.
 * To fan. *Rafraîchir en agitant l'air.*
FANATICAL, *adj.* Fanatique, de fanatique, ou de visionnaire.
 A fanatical conception. *Une pensée de fanatique, ou de visionnaire.*
FANATICISM, *f.* Enthousiasme, fanatisme, prétendue inspiration, ou bien, la secte des fanatiques.
FANATICK, *subst. & adj.* Fanatique.
 A fanatick, (or disenter from the Church of England.) *Un schismatique, un non-conformiste.*
FANCIED, *V.* to Fancy.
FANCIES: c'est le pluriel de Fancy, & la troisième personne singulière du temps présent de l'indicatif du verbe to Fancy.
FANCIFUL, *adv.* Fantastique, bizarre, capricieux, bourru.
FANCIFULNESS, *subst.* Bizarrie, caprice, boutade.
FANCY, *subst.* (a faculty of the soul.) L'imagination, une des facultés de l'ame.
 * Fancy, (or notion.) Pensée ou idée qu'on se forme d'une chose.
 * Fancy, (or foolish conceit.) Imagination, rêverie, chimère, vision, illusion.

❖ Fancy, (humour or disposition.) *Fantaisie, humeur, goût, envie, volonté.*
 ❖ Fancy, (caprice, or whim.) *Fantaisie, caprice, boutade, folie.*
 ❖ Fancy, (pleasure, or inclination.) *Plaisir, amitié, inclination, affection.*
Exemples.

Fancy is a faculty of the soul, whereby we apprehend sensible things. *L'imagination est une faculté de l'ame, par laquelle nous concevons les choses sensibles.*

To have a quick fancy. *Avoir l'imagination vive.*

'Tis but a mere fancy. *C'est une pure imagination, c'est une pure illusion.*

That were an idle fancy. *Ce seroit une pure vision que cela.*

To live according to one's own fancy. *Vivre à sa fantaisie, vivre à sa guise.*

'Tis my fancy. *C'est mon humeur.*

I had a fancy to go thither. *Il me prit envie, ou fantaisie d'y aller.*

You have strange fancies in your head. *Vous avez d'étranges fantaisies dans l'esprit.*

To take (to have) a fancy to a thing. *Prendre plaisir à quelque chose.*

I have a great fancy to it. *J'ai une forte inclination à cela.*

His fancy lies extremely for travelling. *Il a une forte inclination pour les voyages, il se plaît extrêmement à voyager.*

If he takes a fancy to you, your business is done. *S'il vous prend en amitié, votre affaire est faite.*

❖ His cloaths are extreme rich and of the best fancy. *Son habit est de la dernière magnificence, & du meilleur goût.*

To FANCY, verb. act. *S'imaginer, se figurer, se mettre dans l'esprit, croire.*

❖ To fancy, (or to like a thing.) *Aimer une chose, l'affectionner.*

To fancy a thing, or beat it into one's brains. *Se représenter, se figurer une chose, se la mettre dans l'esprit.*

He fancies himself a great man. *Il s' imagine être un grand homme.*

That's the thing I fancy. *C'est ce que j'aime.*

I fancy her above all other women. *Je l'aime par dessus tout son sexe.*

❖ I fancy you are in the wrong. *Il me semble que vous avez tort.*

Fancied, adj. *Imaginé, &c. aimé, &c.*

FANE, (from the Latin, *fanum*, a temple.) *Un temple.*

↓ FANFARONADE, f. (from the french.) *Fanfaronade.*

FANG, subst. (or claw.) *Griffe.*

❖ Fangs, (or fore teeth.) *Les dents incisives, les premières dents, les dents de devant.*

To FANG, verb. act. *Empoigner, prendre avec la main.*

FANGED, adj. (armed.) *Armé.*

Ex. The old Britons, in chariots fang'd with fithes, did scowr the field (*Philips*.) *Les Anciens Bretons, avec des chariots armés de faux, couroient la plaine.*

FANGLED, adj. new-fangled. *D'une nouvelle invention.*

FANGLES, subst. new-fangles. *Des nouveautés, ou de nouveaux dogmes.*

FANGLESS, adj. *Sans dents.*

To FANN, V. to Fan.

Fanned, adj. (from to fan.) *Vané.*

FANNEL, subst. (or manipule, a scarf-like ornament worn about the left arm of a

sacrificing Priest.) *Fanon, manipule de Prêtre.*

FANNER, f. (from to Fan.) *Vaneur.*

FANNING, f. *L'action de vaner.*

FANTASM, subst. (or apparition.) *Fantôme, spectre, apparition, vision.*

A dreadful fantasm. *Un spectre affreux.*

FANTASTICAL or FANTASTICK, adj. (or conceited.) *Fantastique, capricieux, bourru, visionnaire.*

A fantastical fellow. *Un fantastique.*

FANTASTICALLY, adv. *D'une manière fantastique ou capricieuse, en visionnaire.*

FANTASTICALNESS or FANTASTICKNESS, subst. (or conceitedness.) *Humeur fantastique ou bourru, bizarrerie.*

FANTASY or Fancy, f. *L'imagination.*

FAR, adj. (or distant.) *Éloigné, reculé.*
 To travel into far countries. *Voyager dans des pays éloignés.*

* Far, (or averse.) *Éloigné, contraire, opposé.*

❖ Far, (or late.) *Tard.*

Ex. It is far in the day. *Il est tard, la nuit s'approche.*

FAR, adv. *Loin.*

That's very far. *Cela est bien loin.*

Far from sea. *Loin de la mer.*

Far from home. *Loin de la maison.*

To keep far from each other. *Se tenir loin l'un de l'autre.*

So far. *Si loin.*

As far as. *Aussi loin que.*

I am so far from being in love with her, that i almost hate her. *Bien loin de l'aimer, j'ai de l'aversion pour elle.*

❖ This is far better. *Celui-ci est beaucoup meilleur.*

❖ By far. *De beaucoup.*

❖ Far distant. *Fort éloigné.*

❖ How far is it thither? *Combien y a-t-il d'ici-là?*

❖ The winter season is so far advanced. *L'hiver est si avancé.*

❖ So far is my pain from being lessened, that it is increased. *Tant s'en faut que ma douleur soit diminuée, qu'au contraire elle est augmentée.*

❖ This way is not so far about by a great deal. *Ce chemin n'est pas si long de beaucoup, ou à beaucoup près.*

❖ So far as is possible. *Autant qu'il est possible.*

So far as i can guess. *Autant que je puis deviner ou conjecturer.*

The pleasure of deceit goes sometimes so far! *Il y a quelquefois tant de plaisir à être trompé!*

❖ You must learn so far. *Il vous faut apprendre jusques-là.*

❖ As far as i see. *A ce que je puis voir.*

❖ I'll go as far as any man in it. *J'y contribuerai autant que qui que ce soit.*

❖ In the question of the immortality of the soul, it goes very far with me a general consent to the opinion of future rewards and punishment. *La croyance générale des peines & des récompenses futures, sert beaucoup à me persuader l'immortalité de l'ame.*

❖ I will help you as far as i can, or as far as in me lies. *Je vous aiderai de tout mon possible, ou en tout ce qui dépendra de moi.*

❖ As far as it shall be needfull. *Autant qu'il sera nécessaire.*

❖ As far as i hear. *A ce que j'apprends.*

❖ Far be it from me. *A Dieu ne plaise, Dieu me garde.*

❖ As far as may stand with your convenience. *Si cela se peut faire sans vous incommoder.*

❖ This came as far as from the Indies. *Ceci vient des Indes.*

❖ This is far above expression. *Ceci passe toute expression.*

It fell out far otherwise. *Il arriva tout autrement.*

❖ Far and near, or far and wide. *Partout, de tous côtés.*

❖ Do you know how far he will speak? *Savez-vous jusqu'à quel point il portera son discours?*

❖ This will go far (or a great way) with him. *Ceci fera un grand effet sur lui.*

❖ Thus far we agree together. *Jusqu'ici ou en ceci nous sommes d'accord.*

❖ Thus far of these things. *C'est assez parlé de ces choses.*

Far-sought. *Recherché.*

Far-fetched, adj. Ex. A far-fetched commodity. *Une marchandise qui vient de loin.*

* A far-fetched discourse. *Un discours tiré de loin.*

A far-fetched expression. *Une expression affectée ou trop recherchée, une expression forcée.*

FARCE, f. (or mock-comedy.) *Farce, comédie burlesque, dont le but est de faire rire & d'instruire agréablement.*

❖ Farce, (a sort of pudding.) *Farce, sorte de boudin.*

❖ Farce, (or hodge-podge.) *Fatras, mélange de diverses choses.*

FARCED, adj. (or stuffed.) *Farci.*

FARCIN, or rather FARCY, subst. (a horse-disease.) *Farcin, maladie de cheval.*

FARDEL, subst. (or bundle.) *Paquet.*

❖ A fardel of land, (the fourth part of a yard-land.) *La quatrième partie d'un yard-land. V. Yard-land.*

FARDING. V. Farthind.

D. FARDINGALE, subst. (a wale-bone circle which ladies of hold wore on their hips, and upon which they tied their petticoats.) *Vertugadin, maniere de cercle de baleine, que les dames se mettoient autrefois sur les hanches, & sur quoi posoit la jupe.*

D. FARDING-DEAL, subst. (or farundel of land, the fourth part of an acre.) *La quatrième partie d'un acre ou d'un arpent de terre.*

FARE, f. (cheer.) *Chère.*

A good or slender fare. *Bonne ou mauvaise chère.*

A bill of fare. *La liste des plats qu'on doit apprêter.*

To be reduced to hard fare. *Être réduit à une manière de vivre fort dure.*

❖ Fare, (or watch tower at sea.) *Phare, fanal.*

The fare of Messina. *Le phare de Messine.*

❖ Fare, (money paid for being carried by a water-man, hackney-coachman, &c.) *Voiture, passage, ou le prix du passage.*

The fare of six people in the coach. *La voiture de six personnes par le coche.*

To pay the water-man his fare. *Payer le passage au batelier.*

❖ Fare, (people that are carried.) *Voiture, les gens qui sont portés, menés, &c.*

A water-man that has got never a fare.

Un batelier qui n'a point encore eu de passager.

A coach-man that has got a fare. Un cocher qui a sa voiture.

To FARE, verb. neut. (to live.) Vivre, se nourrir, se traiter.

To fare deliciously. Vivre délicieusement.

He fares like a Prince, (he keeps a very good table.) Il vit comme un Prince, il vit splendidement, il se traite bien, il tient bonne table, il fait bonne chère.

He fares very ill or very hard. Il vit mal, il se traite mal.

✧ To fare, (in point of health.) Se porter.

How fare you, (or how do ye?) Comment vous portez-vous? comment vous va?

Fare you well. Portez-vous bien, adieu.

Ou bien en ces sens.

✧ To fare better than another, (to be in a better pass.) Être en meilleure passe qu'un autre.

✧ I would not have you fare better than my self. Je ne prétends pas que vous ayez aucun avantage sur moi.

✧ It fared with him as with me. Il lui en prit comme à moi.

✧ It fares with pleasures, as--- Il en est des plaisirs, comme---

FAREWELL, adv. Adieu, portez-vous bien.

Farewell, subst. Un adieu.

To bid one farewell. Dire adieu à quelqu'un.

I shall bid him an eternal farewell. Je lui dirai adieu pour jamais.

✧ This wine has a sad farewell with it. Ce vin a un déboire affreux.

* Farewell the laws, unless both sharp tools and causticks be employed to stop this gangreen. C'est fait des lois, (ou si serviteur aux lois,) si pour arrêter cette gangrene, on n'emploie le fer & le feu.

✧ FARINACEOUS, adj. Farineux.

FARM, f. Une ferme, une métairie.

A great farm. Une grande ferme.

To FARM, verb. act. (or take to farm.) Prendre à ferme.

To farm to King's revenues. Prendre à ferme les revenus du Roi.

To farm OUT, give to farm, or to let out. Affermer, donner ou bailler à ferme.

To farm out land. Affermer une terre.

Farmed, adj. Pris à ferme.

Farmed out. Affermé, donné ou baillé à ferme.

FARMER, subst. Fermier, celui qui tient une ferme.

A farmer's wife. Fermière, femme de fermier.

✧ A Farmer of the King's revenues. Fermier des revenus du Roi, celui qui les a pris à ferme; un traitant, celui qui a traité avec le Roi pour les fermes.

FARMOST, adj. (superl. of far.) Le plus éloigné.

✧ FARNES, subst. Distance, éloignement.

FARR, v. Far.

FARRIER, subst. (a shoer of horses.) Maréchal, maréchal ferrant.

✧ To FARRIER, v. neut. Traiter les chevaux, faire le métier de maréchal.

FARROW, subst. Un petit cochon.

A sow with farrow. Une truie pleine.

To FARROW, verb. neut. (or bring forth

pigs.) Cochonner, faire de petits cochons. The sow has farrowed. La truie a cochonné.

D. FARSANG, f. (a Persian league.) Parasange, mesure de chemin en Perse, contenant trente stades.

FARSE, v. Farce.

D. FARSET, subst. Une cassette.

FART, subst. Un pet, vent qui sort avec impétuosité du derrière.

To let a fart. Peter, faire un pet, * † lâcher un prisonnier.

To FART, v. n. (or let a fart.) Peter, faire un pet.

He farts perpetually. Il ne fait que peter.

FARTER, subst. Peteur, peteuse.

A stinking farter. Un vilain peteur, une vilaine peteuse.

To FARTHEL, v. act. (a sea term.) Ex. To farthel a fail. Carguer ou heurter la voile, terme de mer.

FARTHER, v. Further.

FARTHEST, v. Furthest.

FARTHING, subst. (the fourth part of a penny.) La quatrième partie du sou d'Angleterre, liard d'Angleterre.

A brass farthing. Un liard de cuivre.

A tin farthing. Un liard d'étain.

He has not left me a farthing. Il ne m'a pas laissé un sou, ou un liard.

Farthing fatten. Nompaille de satin à un liard la verge.

✧ A farthing deal of land. C'est une grande étendue de terre.

✧ FARTHINGALE, f. (hoop.) Panier.

FARTING, f. (from to Fart.) L'action de peter, pet.

FARTLE-BERRY, f. Gringenaude.

FARUNDEL, of land. v. Farthing-deal.

✧ FASCES, subst. Faisceaux des Consuls Romains.

FASCIA, f. (a range of stones to divide the stories in a building.) Cordon pour marquer les divisions d'un bâtiment.

✧ FASCIATION, v. Bandage.

To FASCINATE, v. act. (or bewitch.) Fasciner, enchanter, ensorceler, charmer.

Fascinated, adj. (or bewitched.) Fasciné, enchanté, ensorcelé, charmé.

FASCINATION, subst. (or bewitching.) Fascination, enchantement, sorcellerie, charme.

FASCINE, f. (or faggot.) Fascine.

✧ FASCINOUS, adj. Causé par enchantement ou par sortilège.

FASHION, f. (way or manner.) Façon, manière, sorte.

In this fashion. De cette façon ou de cette manière.

✧ Fashion, (or custom.) Coutume, manière de faire ou de vivre.

This is our fashion. C'est notre coutume, c'est notre manière de faire.

✧ Fashion, (or mode.) Mode.

An old fashion. Une vieille mode.

A new fashion. Une nouvelle mode.

A new fashion suit of clothes. Un habit à la mode.

After the French fashion. A la mode de France.

To follow fashions, to follow the fashion. Suivre la mode.

'Tis quite out of fashion. La mode en est passée, la mode n'en est plus.

✧ Fashion, (looks, mien, behaviour.) Mine, air, façon, extérieur d'une personne.

People of fashion, people of good fashion. Des gens qui ont bonne façon, qui

ont l'air d'honnêtes gens, qui marquent être quelque chose.

✧ Fashion, (form or shape.) Forme, figure.

✧ Fashions, (a horse disease.) Farcin.

To FASHION, v. act. (shape.) Former, donner la forme ou la figure.

FASHIONABLE, adj. A la mode, qui est à la mode.

A fashionable suit of clothes. Un habit à la mode.

A fashionable man. Un homme qui suit la mode.

FASHIONABLY, adv. A la mode.

FASHIONED, adj. Formé, fait.

The youth is well fashioned. Le jeune homme est bien tourné ou bien fait de sa personne, il est bien formé pour le monde.

✧ FASHIONER, f. Ex. The King's Fashioner (or Taylor.) Le Tailleur du Roi.

FASHIONING, subst. L'action de former ou de donner la forme à quelque chose.

FASHIONIST, f. (or fashion-monger.) Un faiseur de modes, un homme à la mode.

FAST, adj. (close or tight.) Serré.

✧ Fast, (or swift.) Habile, prompt, vite.

✧ Fast, (or firm.) Ferme, qui tient bien.

✧ Fast, (or shut.) Fermé.

Examples.

A fast knot. Un nœud serré.

A fast writer. Un habile écrivain, un homme qui écrit d'une grande vitesse.

Is it fast? Est-il serré?

Is the door fast? La porte est-elle fermée?

To make the door fast. Fermer la porte.

Fast, adv. Ferme.

Tye it fast. Attachez-le ferme.

To hold fast. Tenir ferme.

✧ To boil fast. Bouillir fort & ferme, bouillir à gros bouillon.

✧ Fast, (or swiftly.) Vite, promptement.

Don't write so fast. N'écrivez pas si vite.

I'll do it as fast as i can. Je le ferai aussi promptement qu'il me sera possible.

✧ To stand fast. Tenir bon, tenir ferme.

✧ To stick fast. S'attacher, s'attacher fort & ferme.

✧ He is fast asleep. Il est dans un profond sommeil, il est fort endormi.

* To play fast and loose, (to be false in a business.) N'aller pas droit, biaiser.

* Some men make nothing of a playing fast and loose with oaths. Il y a des gens qui comptent pour rien de se parjurer, ou à qui le parjure ne coûte rien.

✧ A hold-fast in a wall. Une main de fer, crampon.

✧ I ran away as fast as i could. Je m'enfuis de toutes mes forces.

FAST, subst. Un jeûne.

To keep a fast. Célébrer un jeûne.

To break one's fast. Déjeuner.

✧ Fast, (a sea term, a rope to fasten a boat or ship.) Un amarre, terme de mer.

To FAST, v. neut. Jeûner, s'abstenir de manger.

I fasted all this day. J'ai jeûné tout le jour.

We must fast and pray. Il nous faut jeûner & prier.

✧ To fast by the Church-order. Jeûner, garder le jeûne ordonné par l'Eglise.

To fast one's self (v. recip.) to death. Se laisser mourir de faim.

✧ To fast one's self sharp and hungry. Jeûner pour gagner de l'appétit.
 To fast away a disease. Se guérir d'une maladie à force de jeûner, ou par l'abstinence.
TO FASTEN, verb. act. (or make fast.) Attacher, lier.
 To fasten a thing with a nail. Attacher quelque chose avec un clou.
 ✧ To fasten a stake in the ground. Ficher ou enfoncer un pieu en terre.
 ✧ To fasten cramp-irons, &c. with lead. Sceller des crampons de fer.
 ✧ To fasten one's eyes upon a thing. Arrêter, ou arrêter fixement les yeux sur quelque chose, la regarde fixement.
 ✧ To fasten a door, (or to make it fast.) Fermer une porte.
 ✧ To fasten upon a thing. S'emparer, se saisir d'une chose, la prendre.
 ✧ To fasten a crime upon one. Imputer un crime à quelqu'un, le charger ou l'accuser de quelque crime.
 ✧ To fasten an obligation upon one. Obliger quelqu'un, lui rendre service.
 ✧ To fasten an advice upon one. Donner un avis à quelqu'un.
 To Fasten, verb. neut. S'attacher, se coller.
 He went to Torrington, where he designed to fasten till his provisions could be brought up. Il alla à Torrington, où il avoit dessein de rester jusqu'à ce qu'on lui eût amené ses vivres.
 Fastened, adjct. Attaché, &c. V. to Fasten, dans tous ses sens.
 To be fastened with strong nails. Tenir à de bons clous.
FASTENING, subst. L'action d'attacher, &c. V. to Fasten.
FASTER, s. (from to Fast.) Jeûneur, celui qui jeûne.
 ✧ FASTER, c'est aussi le comparatif de l'adverbe Fast.
 ✧ **FASTHANDED**, adj. Avaricieux, avare.
 ✧ **FASTIDIOSITY**, s. Dédain, mépris.
FASTIDIOUS, adj. (or scornful.) Dédaigneux, méprisant, rebutant.
 ✧ Fastidious, (or nauseous.) Dégoûtant.
 ✧ A squeamish fastidious niceness in meats, must be cured as we cure agues, by starving. Une trop grande délicatesse dans les viandes se doit guérir, comme la fièvre, par la diète.
FASTIDIOUSLY, adv. Fastidieusement.
FASTING, s. (from to Fast.) L'action de jeûner, jeûne.
 A fasting-day. Un jour de jeûne.
 Fasting, adv. A jeun.
 To go out fasting. Sortir à jeun.
FASTLY, adv. V. Fast.
FASTNED. V. Fastened.
FASTNESS, subst. Fermeté.
 Fastness, (or strong-hold.) Fort.
 Fastness, (a place not to be come at for bogs.) Lieu inaccessible à cause des marais qui l'environnent.
FASTNING. V. Fastening.
FAT, adjct. Gras, qui a de la graisse, moelleux.
 A fat woman. Une femme grasse.
 To make fat. Rendre gras, engraisser.
 To grow fat. Devenir gras, engraisser ou s'engraisser.
 ✧ Fat guts. Un pansu, une grosse panse.
 ✧ A fat living. Un bon bénéfice.
FAT, subst. Le gras, la graisse.
 * † If i don't do it, all the fat will be

in the fire. Si je ne le fais, la guerre sera déclarée.
 ✧ A fat, (a vat or vessel.) Une cuve, un cuvier.
 Fat, adv. Grassément.
 Ex. Fat-fed. Grassément nourri.
 ✧ **TO FAT**, v. act. & neut. Engraisser, s'engraisser.
FATAL, adjct. (from Fate.) Fatal, funeste, fâcheux.
 * The fatal Sisters. Les Parques.
FATALIST, s. Celui qui donne tout à la fatalité.
 Ex. Homer was so great a fatalist, as not so much as to name the word fortune, in all his works (Pope's Homer.) Homere donnoit si fort à la fatalité, qu'il ne nomme pas même la fortune dans tous ses ouvrages.
FATALITY, s. Fatalité, destinée, destin, cas fortuit ou imprévu.
FATALLY, adverb. Fatalement, par fatalité.
FATE, s. (or destiny.) Destin, destinée, fatalité.
 ✧ The Fates, (or fatal Sisters.) Les Parques.
FATED, adjct. Destiné, ordonné par le destin.
FATHER, subst. Pere.
 A father in law. Un beau-pere.
 P. To teach one's father to get children. P. Apprendre à son pere à faire des enfans, prétendre enseigner à un autre ce qu'il fait mieux que nous.
 P. Such a father, such a son. P. Le fils est l'image du pere.
 * The Fathers of the Church. Les Peres de l'Eglise, grands Saints de l'Eglise qui ont écrit sur diverses matieres de piété.
 * Reverend father in God. Révérend pere en Dieu : c'est le titre qu'on donne aux Evêques d'Angleterre.
 A father Confessor. Un pere Confesseur.
 A god-father. Un parrain.
 A foster-father. Un pere nourricier.
 A grand-father. Un grand-pere ou aïeul.
 Our fore-fathers. Nos peres, nos aïeux, nos ancêtres.
 Father-like. En pere, avec une affection de pere.
TO FATHER, v. act. (or to own.) Adopter, reconnoître pour sien.
 He was willing to father that child. Il voulut bien prendre cette grossesse sur son compte.
 ✧ To father a thing UPON one. Imputer une chose à quelqu'un, la lui attribuer.
 He fathered his crime upon me. Il m'a imputé son crime, il m'a voulu faire passer pour l'auteur de ce crime.
 ✧ She fathers her child upon another man. Elle donne l'enfant à un autre.
FATHERHOOD, s. Paternité.
FATHERLESS, adj. Orphelin, orpheline, qui a perdu son pere.
FATHERLINESS, subst. Amour paternel, tendresse paternelle.
FATHERLY, adj. De pere, paternel.
 Ex. A fatherly care. Un soin paternel.
 Fatherly, adv. En pere, avec une affection de pere.
FATHOM, subst. (a measure of six foot.) Brasse, c'est une mesure de marine dont la longueur est d'environ six pieds de Roi.
TO FATHOM, verb. act. Sonder, approfondir, examiner à fond, tâcher de pénétrer dans la connoissance d'une chose.

TO FATHOM one's design. Sonder le dessein de quelqu'un.
 Fathomed, adjct. Sondé, approfondi, examiné à fond.
FATHOMING, subst. L'action de sonder, d'approfondir, d'examiner à fond.
FATIDICAL, adj. (or foretelling.) Qui prédit, qui prophétise l'avenir.
TO FATIGATE, v. act. (or tire.) Fatiguer, lasser, peiner.
 Fatigated, adjct. (or tired.) Fatigué, lassé, las, recru.
FATIGUE, s. (or toil.) Fatigue, peine, travail.
 The fatigues of a long voyage. Les fatigues d'un long voyage.
FATNED. V. Fatted.
FATNESS, subst. (from fat.) Graisse, ou l'état d'un corps gras.
FATTED or fattened, adjct. Gras, engraisé.
 To kill the fatted calf. Tuer le veau gras.
TO FATTEN, verb. act. (or make fat.) Engraisser.
 To fatten cattle. Engraisser du bétail.
 Fattened, adj. Engraisé.
FATTENING, subst. L'action d'engraisser, engrais.
FATTY, adj. (or unctuous.) Gras, onctueux.
 A fatty substance. Une substance grasse, ou onctueuse.
 ✧ **FATUOUS**, adj. Stupide, imbécille.
 ✧ Fatuous fire. Feu follet.
FAUCET, s. (or tap.) Fauisset, robinet de bois.
 ✧ Faucet, (or peg.) Un fauisset.
FAUCHION. V. Falchion.
D. FAUGH, (an interjection expressing a dislike.) Sorte d'interjection dont on se sert pour marquer qu'une chose est fort dégoûtante.
FAULCON, s. (a great hawk.) Un faucon, oiseau de chasse.
 ✧ Falcon, (a piece of ordinance.) Fauconneau, piece d'artillerie.
FAULCONER or **FAULKNER**, subst. Un fauconnier.
 The King's chief Faulconer. Le grand Fauconnier du Roi.
FAULCONRY, subst. (or hawking.) Fauconnerie.
FAULT, s. (from to fail, an offence.) Faute.
 A fault committed thro' ignorance. Une faute d'ignorance.
 ✧ Fault, (or mistake.) Faute, erreur, bëve.
 A fault of the printer. Faute d'impression.
 'Tis your fault, you are in the fault. Vous êtes en faute, c'est votre faute.
 That's great fault in point of discourse. C'est un grand vice en matiere de discours.
 ✧ It shan't be my fault, if you are not contented. Il ne tiendra pas à moi que vous ne soyez content.
 ✧ Fault, (or defect.) Défaut, vice.
 You bear him a grudge only because he tells you of your faults. Vous ne lui voulez mal qu'à cause qu'il vous dit vos vèrités.
 To find fault. Trouver à redire, reprendre, critiquer.
 A fault-finder. Un censeur, un critique, une personne qui trouve par-tout à redire.
TO FAULT, verb. act. (or to find fault.) Trouver à redire.
 Ex. If you fault any thing. Si vous trouvez à redire à quelque chose.

† FAULTILY, *adv.* Avec bien des fautes, mal, d'une manière peu correcte.

FAULTLESS, *adj.* Qui n'a point fait de faute, en parlant des personnes; correct, sans faute, où il n'y a rien à redire, en parlant des choses.

FAULTY, *adj.* (that is in the fault.) Coupable, qui est en faute, qui a fait une faute, en parlant des personnes.

He is never faulty. Il n'est jamais en faute.

✧ Faulty, (full of faults or defects.)

Plein de fautes ou de défauts, vicieux.

FAUN. *V.* Fawn.

To FAUN. *V.* to Fawn.

FAVOUR, *s.* (courtesy or service.) Faveur, grace, plaisir, bon office, service.

✧ Favour, (or credit.) Faveur, crédit.

✧ Favour, (or affection.) Faveur, affection, bonnes grâces.

✧ Favour, (or help.) Faveur, aide.

✧ Favour, (or knot of ribbons.) Livrée, nœud de ruban qu'on donne dans une cérémonie.

Examples.

To do one a favour. Faire une faveur à quelqu'un, l'obliger.

I shall take it as a great favour. Je tiendrai cela à grande faveur, je vous en serai fort obligé.

To get the last favours from his mistress. Avoir les dernières faveurs de sa maîtresse, c'est-à-dire, en jouir.

To be in favour. Être en faveur ou en crédit.

Pray, Sir, give me the favour of your name. Monsieur, je vous prie d'avoir la bonté de me dire votre nom.

I am in his favour, i am in favour with him. Je suis en faveur auprès de lui, j'ai ses bonnes grâces, je suis dans ses bonnes grâces.

To curry favour with one, to creep or get into his favour. Faire la cour à quelqu'un ou s'insinuer dans ses bonnes grâces.

By the favour of the wind or of the night. A la faveur, (c'est-à-dire à l'aide) du vent ou des ténèbres.

✧ By your favour or leave. Avec votre permission.

To wear a favour. Porter une livrée ou un ruban en cérémonie.

✧ Under favour or with favour. Sous correction, sauf votre respect, ne vous en déplaît, avec votre permission.

With or under your favour, it is not so. Sous votre correction, cela n'est pas.

With favour of the ancients. N'en déplaît aux anciens, sauf ou avec le respect que l'on doit aux anciens.

✧ To appear in favour of an opinion. Favoriser, soutenir, appuyer une opinion.

The Gods have a favour for us. Les Dieux nous favorisent.

✧ Favour, (or countenance.) La mine ou l'air du visage.

✧ To speak in favour or in the favour of one, (to speak for him.) Parler en faveur de quelqu'un.

To FAVOUR, *v. act.* (to be favourable.) Favoriser, être favorable.

✧ To favour, (to assist or countenance.) Assister, aider, favoriser, appuyer, soutenir.

✧ To favour, (or to be like) one. Tenir de, ressembler à, avoir de l'air de quelqu'un.

Examples.

You favour him too much. Vous le favorisez trop, vous lui êtes trop favorable.

Favour me with your advice. Assistez-moi, aidez-moi de votre conseil.

To favour an opinion. Favoriser, soutenir une opinion, approuver, embrasser, suivre une opinion.

He favour his father, he is like him. Il tient, il a de l'air de son père, il ressemble à son père.

✧ Favour me with that. Faites-moi ce plaisir, cette faveur ou cette grâce.

✧ To favour a disease. Flatter un mal.

FAVOURABLE, *adj.* (or good.) Favorable, bon.

A favourable wind. Un vent favorable.

A favourable opportunity. Une occasion favorable.

Favourable, (or kind.) Favorable, benin, doux, honnête, obligeant.

FAVOURABLENESS, *s.* Bonté, faveur, douceur, bénignité, honnêteté.

FAVOURABLY, *adv.* (or kindly.) Favorablement, obligeamment, honnêtement, civilement.

FAVOURED, *adj.* Favorisé, traité favorablement.

✧ Favoured, (or countenanced.) Assisté, aidé, appuyé, soutenu.

✧ Well-favoured. Beau, agréable, bien fait, qui a bon air.

She is a well-favoured woman. C'est une belle femme, c'est une femme bien faite, agréable ou qui a bon air.

✧ Ill-favoured. Laid, mal-fait, qui a mauvaise grace.

FAVOUREDLY. *Ex.* Well-favouredly, *adv.* Bien, comme il faut.

Ill-favouredly. Mal, de mauvaise grace.

FAVOURER, *s.* Celui ou celle qui favorise ou qui est favorable, partisan, fauteur, fautrice, protecteur, protectrice.

FAVOURITE, *s.* Un favori, une favorite.

FAUSEN, *s.* (a sort of large eel.) Grosse anguille.

✧ FAUSSEBRAYE, *s.* Fausse-braie, terme de fortification.

D. FAUSTITY, *s.* (a word derived from the latin; happiness, good luck, prosperity.) Félicité, bonheur, prospérité.

I wish you length and faustity of days. Je vous souhaite des jours longs & heureux.

FAUTOR, *subst.* (abettor or favourer.) Fauteur, patron, protecteur, défenseur.

✧ FAUTRESS, *s.* Fautrice.

FAWCET, *V.* Faucet.

FAWN, *subst.* (a young deer.) Faon, le petit d'une biche ou d'une daine.

To FAWN, *v. act.* (speaking of the females of deer.) Faonner.

✧ To fawn upon one, *verb. neut.* (to flatter him.) Flatter, caresser, cajoler quelqu'un.

Fawned upon, *adj.* Flatté, caressé, cajolé.

✧ FAWNER, *s.* Flatteur, cajoleur.

FAWNING, *subst.* (speaking of deer.) L'action de faonner.

✧ Fawning, (or flattery.) Flatteuse, caresse, cajolerie.

Fawning, *adj.* Flatteur.

A fawning man. Un flatteur.

D. FAY, *subst.* (a word sometimes used instead of faith.) *Ex.* By my fay. Par ma foi.

✧ FAY, (fairy.) Fée.

FAYTOR. *V.* Faitor.

F E A

To FEAGUE one, *v. act.* (to lash him.) Fouetter quelqu'un, lui donner le fouet.

FEALTY, *s.* or free and homage, (an

oath taken at the admittance of every tenant, to be true to the Lord of whom he holdeth his land.) Foi & hommage, le serment de fidélité que le vassal prête à son Seigneur.

✧ Fealty, (or loyalty.) Fidélité.

FEAR, *subst.* Peur, crainte, appréhension, frayeur, terreur.

To be in fear. Avoir peur, être en crainte. A panick fear. Une terreur panique.

Ou bien en ces sens.

To stand in fear of one. Craindre quelqu'un.

To put one into a great fear. Effrayer quelqu'un ou lui faire grand peur.

There's fear. Il est à craindre.

There's no fear of it. Il n'y a rien à craindre.

When the patient is rich, there's no fear of Physicians, as thick as wasps to a honeypot. Quand le malade est riche, on ne manque jamais de voir autant de Médecins auprès de lui, que de guêpes à l'entour d'un pot à miel.

There's no fear of wars yet. Il n'y a point encore apparence de guerre.

For fear, *adv.* (or lest.) De peur que, de crainte que.

To FEAR, *verb. act.* (or to be in fear) of. Craindre, avoir peur, appréhender.

He fears neither God nor devil. Il ne craint ni Dieu ni diable.

I fear it is too true. Je crains, j'appréhende que la chose ne soit trop véritable.

The Physician fears his life. Le Médecin craint pour sa vie.

✧ To fear, (to doubt or question.) Doubter.

I don't fear but that he will come. Je ne doute pas qu'il ne vienne.

✧ 'Tis good to fear the worst. Il est bon de prendre les choses au pis aller.

✧ To fear, (or make afraid.) Faire peur, étonner, effrayer, épouvanter.

Feared, *adj.* (or had in fear.) Craint, redouté.

To make himself to be feared. Se faire craindre.

✧ Feared, (or made afraid.) Effrayé, étonné, épouvané.

FEARFUL, *adj.* or timorous. Peureux, craintif, timide.

He is a most fearful man. C'est un homme extrêmement timide.

✧ Fearful, (or frightful.) Terrible, affreux, épouvantable.

A fearful thing. Une chose terrible.

A fearful sight. Un spectacle affreux, terrible, épouvantable.

To have a fearful look. Avoir un regard affreux.

✧ Fearful, (adverbially used.) Effroyablement, terriblement, épouvantablement.

She is fearful ugly. Elle est effroyablement laide.

FEARFULLY, *adv.* or dreadfully. Horriblement, affreusement.

✧ To look fearfully. Avoir un regard affreux, faire peur.

✧ Fearfully, (or cowardly.) Avec timidité, avec crainte.

FEARFULNESS, *s.* Crainte, timidité.

FEARING, *s.* Crainte ou l'action de craindre, &c. *V.* to Fear.

FEARLESSLY, *adv.* Hardiment, d'une manière intrépide, sans crainte.

FEARLESSNESS, *subst.* Intrépidité, hardiesse, assurance mâle & vigoureuse, courage, fermeté.

A wonderful fearlessness. Une intrépidité surprenante.

FEARLESS, adj. Intrépide, qui ne craint rien, qui n'a point de peur, hardi, courageux.

He is a fearless man. C'est un homme intrépide.

FEASIBLE, adj. which may be done. Faisable, qui se peut faire.

The thing is feasible. C'est une chose faisable.

FEASIBLENESS, f. Possibilité, la possibilité d'une chose, l'état d'une chose faisable.

I don't question in the least the feasibility of the thing. Je ne doute aucunement que la chose ne se puisse faire.

FEAST, f. (or banquet.) Festin, fête ou régal, bonne chère qu'on fait à quelqu'un.

To keep a feast upon one's birth-day. Célébrer le jour de sa naissance par un festin.

A sumptuous and magnificent feast. Un festin somptueux, magnifique, splendide, superbe.

P. Enough is as good as a feast. Assez vaut un festin.

Feast, (or holy-day.) Fête, jour de fête.

The feast of Christ's Nativity. La fête de Noël.

A smell-feast. Un écornifleur, un parasite.

To FEAST, verb. act. (or treat one.) Régaler, traiter magnifiquement.

To feast one splendidly. Régaler quelqu'un, lui faire grande chère, le traiter splendidement.

To feast, verb. neut. (to banquet or to revel.) Être en festin, faire bonne chère, se régaler, se divertir, † faire des bombances.

He feasts every day. Il est tous les jours en festin.

To feast like an Emperor. Se traiter ou être traité en Prince.

Feasted, adj. Régulé, traité.

We were highly feasted. Nous fumes bien régales, nous fumes splendidement traités.

FEASTER, subst. Celui ou celle qui fait un festin, une personne qui se plaît dans les festins.

FEASTFUL, adj. Joyeux, voluptueux.

FEASTING, f. Festin, régal.

To love feasting. Aimer les festins.

† FEASTING-PENNY, f. Arrhes, les arrhes qu'on donne à un serviteur lorsqu'on le prend à gages.

FEAT, adj. (fine, spruce.) Propre, gentil, bien mis, lesté.

A feat (or old kind of) man. Un étrange homme, un homme bizarre ou d'une étrange humeur.

FEAT, subst. (or exploit. Fait, action, exploit.

Ex. Famous feats of war. Faits d'armes glorieux, actions glorieuses, exploits fameux.

Feats of activity. Tours de souplesse.

To do feats. Faire des merveilles.

FEATHER, f. Plume, plume d'oiseau.

To pluck a bird's feathers off. Plumer un oiseau; en arracher les plumes.

P. Birds of a feather flock together. Chacun aime son semblable.

P. To cut one's throat with a feather, (that is, to do it smoothly.) Nuire à quelqu'un en lui faisant beau semblant ou sous les apparences de l'amitié.

P. Fine feathers make fine birds. P. La

belle plume fait le bel oiseau, les beaux habits parent bien une personne.

* The feather of a jest makes the arrow pierce the deeper, and leave some useful correction behind it. La légèreté & la délicatesse d'un trait d'esprit, fait qu'il pénètre plus avant, & qu'il imprime quelque leçon utile.

* † To laugh at a feather, (to laugh at the least thing in the world.) Rire de tout, rire de la moindre bagatelle.

* † That's but a feather in one's cap, (speaking of a title or a place that brings honour without profit.) Ce n'est qu'une bague au doigt.

The feathers, (about a horse's neck.) Épi, qui vient à l'encolure du cheval.

A plume of feathers. Un plumet.

A feather-bed. Un lit de plume.

Down-feathers. Duvet.

A feather-maker or feather-seller. Un plumassier.

Feather-footed. Pattu, qui a des plumes aux pieds, comme certains pigeons.

* † To FEATHER, one's nest, v. act. (or to heap up riches.) Se faire riche, se remplumer.

He feathers his nest with it. * † Il en fait ses choux gras.

Feathered, adj. Garni de plumes, qui a des plumes.

* † He is well-feathered again. * † Il s'est bien remplumé.

FEATHERLESS, adj. (without feathers.) Qui n'a point de plumes.

FEATHERY, adj. Couvert de plumes.

FEATLY, adv. (from feat.) Proprement, adroitement.

He has done it featly. Il l'a fait fort proprement.

FEATNESS, f. (or neatness.) Propreté, gentillesse.

FEATURE, f. Trait, trait de visage, linéament.

She has got excellent features. Elle a les traits du visage fort bien faits.

FEATURED, adj. well featured. Qui a de beaux traits de visage.

† To FEAZE, v. act. V. to Feague.

To FEAZE, verb. neut. (a sea-term that signifies to ravel out.) Se défilier.

FEAZING, f. L'action de se défilier.

To keep the cable from feazing. Empêcher le câble de se défilier.

D. To FEBRICITATE, v. neut. Avoir la fièvre, être attaqué de la fièvre.

FEBRIFUGE, subst. & adj. Fébrifuge.

FEBRILE, adj. Qui a rapport à la fièvre.

FEBRUARY, f. (one of the twelve months of the year.) Février, un des douze mois de l'année.

FECES or FECULENCY, f. or dregs. Lie.

FECULENT, adj. Fécal, bourbeux, qui est d'excrément.

A feculent matter. Une matière fécale, terme de Médecine.

* Feculent (or loathsome.) Dégoûtant.

† **FECUND**, adj. Fécond.

FECUNDITY, f. (plenty or fruitfulness.) Fécondité, abondance, fertilité.

FED, adj. (from the feed.) Nourri.

P. He is better fed than taught. Il est mieux nourri qu'instruit.

Ou bien. To be full fed. Avoir le ventre plein.

† I fed, préterit du verbe to Feed.

† **FEDERAL**, adj. Qui a rapport à une ligue ou à un traité.

FEE or fees, f. Droit, taxation, ce qu'on est obligé de payer pour obtenir quelque chose.

A Physician's fee. Ce qu'on paye ordinairement à un Médecin par visite.

To give a Doctor his fee. Payer le Médecin.

A Lawyer's fees. Honoraires, ce que l'on donne à un Avocat.

Fees (or vails.) Tour du bâton, étrennes.

Fee (or feudal tenure.) Fief servant, héritage qu'on tient à foi & à hommage.

Fee-simple (or fee-absolute.) Fief absolu, fief de condition féodale.

Fee-tail (or fee-conditional.) Fief qui n'appartient qu'à nous & à nos propres enfants, fief mouvant.

Fee-farm. Fief dont on jouit à perpétuité en payant une certaine rente, cense.

Fee (or demain.) Fief, seigneurie ou terre seigneuriale.

To FEE, verb. act. (to pay the fees.) Payer.

To fee Physician or the Lawyer. Payer le Médecin ou l'Avocat.

To fee (or to bribe) one. Corrompre quelqu'un, le gagner par présents ou à force d'argent, * † lui graisser la patte.

FEEBLE, adj. (or weak.) Foible, languissant, qui n'a point ou qui a peu de forces.

To grow feeble. Devenir foible, s'affaiblir.

The feeble-minded. Les foibles, les esprits foibles.

FEEBLE, f. every man has his feeble. Chacun a son foible.

FEEBLENESS, f. (or weakness.) Faiblesse, peu de force, peu de vigueur, langueur.

FEEBLY, adv. Faiblement.

FEE'D, adj. (from to fee.) Payé, en parlant d'un Médecin ou d'un Avocat.

Fee'd (or bribed.) Corrompu, gagné par présents ou à force d'argent.

FEED or feud. V. Feud.

To FEED, v. act. (from food.) Nourrir, donner à manger, paître, repaître, dans le propre & dans le figuré.

He feeds him with nothing but milk. Il ne le nourrit que de lait, il ne lui donne que du lait à manger.

* He feeds him with emptiness. Il le repaît de vent & de fumée.

To feed the cattle. Paître le bétail, donner à manger au bétail.

To feed, (to keep or preserve.) Entretenir, conserver.

Water that feeds a pond. De l'eau qui entretient un étang.

To feed the fire. Entretenir, conserver le feu.

To feed, verb. neut. Se nourrir, vivre, se traiter, s'entretenir, manger, paître.

They feed upon nothing but herbs and roots. Ils ne vivent que d'herbes & de racines.

He feeds like a farmer, that is, he eats with a good stomach. Il mange comme un fermier ou de bon appétit.

I see the cattle feed. Je vois le bétail qui paît.

To feed high. Se bien traiter, faire bonne chère.

* 'Tis cheaper to feed one's belly than one's eye. *Il est plus aisé de contenter son ventre que ses yeux.*
 * To feed, (as deer do.) *Viander*, terme de chasse.
FEEDER, *f.* Un mangeur, celui qui mange ou celui qui donne à manger.
 * A dainty feeder. *Un délicat*, une délicate, une personne qui aime les friandises.
 A high feeder. *Un homme de grand appétit*, un grand mangeur.
 A greedy feeder. *Un goulou*, glouton ou gourmand.
FEEDING, *f.* L'action de nourrir, de paître, &c. *V.* to Feed.
 * High feeding. *Grand'chère.*
 * Feeding. *Pâturage*, pâturage.
 * The feeding of deer. *Le viandis*, la païsson, des bêtes fauves.
 The feeding-place of deer. *Le viandis.*
 The feeding of a wild boar. *Mangeure de sanglier.*
 To FEED. *V.* to Feag.
FEEGARY. *V.* Figary.
FEEING, *f.* (from to fee.) L'action de payer, &c. *V.* to Fee.
 To FEEL, *v. act.* Sentir, ressentir.
 I feel a great pain in my side. *Je sens une grande douleur de côté.*
 I feel it from time to time. *Je la ressens de temps en temps.*
 * How do you feel your self? (how do you do?) *Comment vous trouvez-vous? comment vous va?*
 * To feel a sick body's pulse. *Tâter le pouls à un malade.*
 * To feel one before-hand, to feel his pulse about a business, (to try him.) *Tâter quelqu'un sur une affaire, tâcher de découvrir sa pensée, le pressentir.*
 A blind man that feels his way with a stick. *Un aveugle qui tâte le chemin avec son bâton ou qui va à tâtons.*
 * To feel a maid (or to fumble her.) *Patiner une fille.*
 * To feel, *verb. neut. Ex.* To feel soft. *Être doux au toucher.*
 To feel limber. *Être souple, plier sous la main.*
 To feel cold. *Être froid.*
FEELING, *f.* (the sense of feeling.) *Le sentiment*, le toucher ou le tact, en terme de Philosophie.
 * Feeling (or touching.) *L'action*, le sentiment qui se fait par le tact.
 * † Feeling, (profit, advantage.) *Profit, avantage.*
 The feeling he had in those law-suits. *Les profits qu'il faisoit dans ces procès.*
 * The pulpit may be made to have a feeling in the case, as well as the bar. *On peut gagner ou corrompre les Ecclésiastiques aussi bien que les Avocats.*
 * Those that will not mend by instructions must be reclaimed by feeling. *Quand les instructions ne servent de rien pour corriger quelqu'un, il faut le réduire par les châtimens.*
 Fellow-feeling. *Compassion*, part que l'on prend à ce qui touche un autre.
FEELINGLY, *adv.* Sensiblement.
FEEND. *V.* Fiend.
FEET, *f.* Pieds, c'est le pluriel de Foot.
FEID. *V.* Feud.
 To FEIGN, *v. act.* (or pretend.) *Feindre*, dissimuler, faire semblant.
 * To feign (or devise.) *Imaginer*, trouver, inventer.

Feigned, *adj.* Feint, dissimulé ou imaginé, trouvé, inventé, supposé.
 A feigned (or counterfeit) hatred. *Une haine dissimulée.*
 A feigned name. *Un nom supposé.*
 * A feigned treble, (in musick.) *Un fausset.*
 * A feigned matter. *Une fiction*, une fable, un conte fait à plaisir.
 * Feigned holiness. *Hypocrisie.*
FEIGNEDLY, *adv.* Avec feinte, avec déguisement, avec dissimulation.
FEIGNER, *f.* Auteur d'une fiction.
FEIGNING, *f.* L'action de feindre, de dissimuler, &c. *V.* to Feign.
FEILD. *V.* Field.
FEINT, *f.* (a fencing term.) *Une feinte*, terme de maître en fait d'armes.
 Feint, *adj. V.* Feigned.
FELANDERS. *V.* Filanders.
FELDFARE, *f.* (a sort of bird.) *Sorte de grive.*
 To FELICITATE, *v. act.* (or make happy.) *Rendre heureux*, combler de bonheur.
 Felicitated, *adj.* Rendu heureux, comblé de bonheur.
 His reign was felicitated by the subduing of his enemies. *Son regne fut rendu heureux par la conquête qu'il fit de ses ennemis.*
FELICITY, *f.* (or happiness.) *Bonheur*, félicité, plaisir.
D. To FELICITY. *V.* Felicite.
 ↓ **FELINE**, *adj.* De chat.
FELL: c'est le prétérit du verbe to Fall.
FELL, *adj.* (or cruel.) *Cruel*, barbare, farouche.
FELL, *f.* (or skin.) *Peau.*
 Fell-monger. *Pelletier.*
 Fell-wort. *Gentiane*, sorte d'herbe.
 The fells (or streaks) of a cart. *Les rais d'une charrette.*
 To FELL, *v. act.* (to cut or strike down.) *Couper*, abattre, terrasser, jeter par terre.
 To fell a tree. *Couper ou abattre un arbre.*
 I shall fell you down. *Je vous terrasserai.*
 Felled, *adj.* Coupé, abattu, terrassé, jeté par terre.
D. FELLABLE, *adj. Ex.* A fellable tree. *Arbre qui est assez grand pour être coupé.*
FELLER, *f.* (a feller of wood.) *Un abatteur de bois ou un bucheron.*
FELLIES. *V.* Felly.
FELLING, *f.* L'action de couper, &c. *V.* le verbe.
 * The felling of wood is over. *La coupe du bois est faite.*
 ↓ **FELLNESS**, *f.* (or Cruelty.) *Cruauté*, barbarie.
FELLON. *V.* Felon.
FELLOW, *f.* (or companion.) *Compagnon*, camarade.
 A fellow-servant. *Compagnon de service.*
 A fellow-soldier. *Camarade*, compagnon de guerre.
 He has been my fellow-soldier, and afterwards my fellow-sufferer. *Il a été mon frere d'armes, & puis mon frere de malheurs.*
 A good fellow. *Un bon compagnon*, un gaillard, qui aime à passer le temps & à se divertir, un goinfre, † un frippe-sauce.
 A school-fellow. *Camarade ou compagnon d'école.*
 A bed fellow. *Compagnon de lit.*
 A good or ill bed fellow. *Un bon ou un mauvais coucheur.*
 * A fellow (or colleague in office.) *Colleague*,

* A fellow (or partner.) *Un associé.*
 * Fellow of a college, (in the university.) *Boursier*, agrégé d'un college, qui y jouit d'une bourse.
 * A bed-fellow. *Un coucheur ou une coucheuse.*
 * Fellow-subjects. *Sujets d'un même Prince.*
 * To play the good-fellows. *Faire la débauche*, se divertir à manger & à boire en compagnie, † faire des bombances.
 * The fellows (or fellies) of a wheel. *Les jantes d'une roue.*
 * He has not is fellow. *Il n'a pas son semblable.*
 * I lost the fellow to this glove. *J'ai perdu l'autre gant, j'ai perdu le gant qu'il assortit celui-ci.*
 R. Fellow, est aussi un terme de mépris, comme quand on dit:
 What fellow is that? *Quel compagnon est-ce là?*
 What ails the fellow? *Quelle mouche a piqué ce sot? que veut dire ce sot?*
 Meddle with your own fellows. *Allez avec vos égaux.*
 A young fellow. *Un jeune éveillé.*
 An old fellow. *Un vieux penard*, un vieux bon homme.
 A sorry fellow. *Un pauvre homme*, un homme qui n'est point distingué.
 A base fellow. *Un infame*, un lâche.
 A saucy fellow. *Un impudent*, un insolent, un effronté.
 A covetous fellow. *Un chiche*, un taquin, un avare.
 A wrangling fellow. *Un querelleur*, un criaillleur.
 A naughty fellow. *Un méchant garnement.*
 To FELLOW. *V.* to Match.
FELLOWED. *V.* Matched.
FELLOWSHIP, *f.* Société, compagnie.
 To join in fellowship with one. *Entrer en société avec quelqu'un, s'associer avec lui.*
 * The fellowship of the Holy Ghost. *La Communion du S. Esprit.*
 Fellowship of a college, (in an university.) *Bourse de college.*
 * To love good fellowship. *Aimer la goinfre, aimer à se divertir.*
FELLY, or rather Fellow, *f.* Jante.
 The fellies of a wheel. *Les jantes d'une roue.*
FELLY-MINDED, *adj.* (or cruel.) *Cruel*, félon, farouche.
 † **FELNESS**, *f. V.* **FELINESS**.
FELO DE SE, *f.* (a Law-term: self murderer.) *Celui qui se tue lui-même.*
FELON, *f.* Une personne qui est coupable d'un crime digne ou punissable de mort. *V.* Felony.
 * A felon (or withlow) on the finger. *Panaris*, paronychie, ulcere qui vient à la racine des ongles.
 ↓ **FELON**, *adj.* Cruel, traître, inhumain.
FELONIOUS, *adj.* De félon, dans le sens Anglois.
FELONIOUSLY, *adv.* En félon, dans le sens Anglois.
FELONY, *f.* Félonie, crime punissable de mort, tout crime capital au-dessous de celui que les Anglois appellent, petty treason.
FELT, c'est le prétérit du verbe to Feel.
FELT, *f.* Feutre, sorte de bourre dont les Selliers se servent pour garnir les selles; feutre, dont on fait des chapeaux.

✧ A felt (or hat.) *Un chapeau de laine.*

Felt-maker. *Chapelier*, qui ne fait que des chapeaux de laine.

FELUCCA, *f.* (a sort of sea vessel.)

Félouque, sorte de petit vaisseau de mer.

FEMALE, *f.* *La femelle.*

The male and female. *Le mâle & la femelle.*

Female, *adj.* *Ex.* The female sex. *Le sexe féminin, les femmes & les filles, le sexe.*

FEME COVERT, *f.* (a Law-term for a married woman.) *Une femme mariée.*

Feme-sole. *Femme libre*, qui n'est pas sous puissance de mari.

FEMININE, *adj.* (of the female kind.) *Féminin.*

Ex. The feminine gender. *Le genre féminin.*

✧ FEMORAL, *adj.* *Qui appartient à la cuisse.*

FEN, *f.* *Marais, marécage, pays marécageux.*

Fen-men, (those that live in the fens.) *Habitans de marécages.*

FENCE, *f.* (an hedge or enclosure.) *Clôture, haie.*

✧ Fence. *Rempart, boulevard, retranchement*, dans le propre & dans le figuré.

There's no fence against slander. *Il n'est point de rempart contre la médisance.*

✧ A fence of pales. *Une palissade.*

✧ A coat of fence (or a coat of mail.) *Une cotte de maille.*

✧ This is a good fence for your head. *Ceci est bon pour vous défendre la tête.*

P. There's no fence against a flail. P. *Le fléau est une arme contre laquelle on ne peut se défendre.*

To FENCE, *v. act.* (to enclose, to hedge about.) *Clorre des haies, enfermer, enclore.*

✧ To fence, (to fortify.) *Munir, fortifier de remparts ou de retranchemens, retrancher.*

* He has fenced himself in with so many evasions. *Il s'est mis à couvert par tant d'échappatoires.*

✧ To fence (or defend.) *Défendre, protéger.*

To fence, *verb. neut.* *Faire des armes, s'exercer avec des fleurets pour apprendre à faire un coup d'épée.*

Fenced, *adj.* (enclosed or hedged about.) *Enclos, enfermé de haies.*

Fenced, (fortified or defended.) *Muni, remparé, fortifié, retranché, défendu.*

Fence month, (the month wherein it is unlawful to hunt in the forest, because in that time the female deer do fawn: it begins 15 days before Midsummer, and ends 15 days after.) *Le temps auquel il est défendu de chasser dans la forêt, qui est de 31 jours, la moitié dans Juin & l'autre dans Juillet.*

FENCER, *f. Ex.* A good fencer. *Une personne qui fait bien des armes.*

Fencer (or gladiator among the ancient Romans.) *Gladiateur.*

✧ FENCIBLE, *adj.* *Capable de défense.*

FENCING, *subst.* *L'action de clorre de haies, &c. V. to Fence, dans tous ses sens.*

A fencing-school. *Une salle d'armes.*

A fencing master. *Un maître d'armes ou en fait d'armes.*

To FEND off, *v. act.* (to keep off.) *Parer, détourner.*

✧ Don't stand fending and proving (or justifying your self.) *Ne raisonnez pas tant, ne faites pas tant le raisonneur.*

FENDER, *f.* (an iron thing used before a fire-grate.) *Machine de fer qu'on met devant une grille à feu pour retenir les cendres, & les charbons qui tombent de la grille.*

FENDING, *V. sous to Fend.*

FENN, *V. Fen.*

FENNEL, *f.* (a sort of sweet smelling herb.) *Fenouil*, sorte d'herbe odoriférante.

D. FENNISH, *adj.* (of or belonging to fens.) *De marais.*

FENNY, *adj.* (or full of fens.) *Marécageux ou plein de marais.*

D. FENUGREEK, *f.* (an herb.) *Senégré*, sorte d'herbe.

FEODAL, *adj.* (of or belonging to the fee.) *Féodal*, qui est de fief, qui regarde le fief.

✧ FEODARY, *f.* *Vassal, feudataire.*

Feodary, (otherwise called feudary and feudatory.) *f.* *C'est ainsi qu'on appelloit un Officier de la Cour nommée Court of wards, qui tenoit registre de la valeur & de l'étendue des fiefs du Roi; cette Cour fut abolie sous le regne de Charles II.*

To FEOFF, *V. to Infeoff.*

FEOFFED, *V. Infeoffed.*

FEOFFEE, *subst.* (he that receives a feoffment.) *Qui a reçu une donation pour lui & ses héritiers.*

✧ Feoffee, in trust. *Fidéicommissaire*, celui à qui on a confié un legs, en le chargeant de le remettre entre les mains d'un autre.

FEOFFMENT, *f.* (any gift or grant in fee-simple, that is, to a man and his heirs for ever.) *Donation faite à quelqu'un pour lui & ses héritiers à jamais. Inféodation.*

✧ Feoffment in trust. *Un fidéicommis*, terme de Droit.

FEOFFER, *f.* (the giver of a feoffment.) *Donateur.*

✧ FERINE, *adj.* *Féroce, sauvage.*

FERINENESS or FERITY, *f.* (fierceness or cruelty.) *Férocité, cruauté, humeur farouche ou sauvage.*

FERKIN, *V. Firkin.*

FERM, *V. Farm.*

FERMENT, *f.* *Fermentation, ferment.*

To FERMENT, *verb. neut.* (or work.) *Fermenter.*

FERMENTATION, *f.* *Fermentation.*

A fermentation of the blood. *Fermentation du sang.*

* The whole Kingdom is in a great fermentation. *Tout le Royaume est dans une grande fermentation.*

✧ FERMENTATIVE, *adj.* *Qui cause une fermentation.*

FERMENTED, *adj.* *Fermenté.*

D. FERMORY, *V. Infirmary.*

FERN, *f.* (a wild sort of plant.) *Fougere*, sorte de plante sauvage.

FERNY, *adj.* *Couvert, plein de fougere.*

A ferny ground. *Une fougeraie*, lieu couvert ou plein de fougere.

✧ FEROCIOUS, *adj.* *Féroce, sauvage.*

FEROCITY, *f.* *Férocité, naturel féroce & cruel.*

D. FERREL, *f.* *Fer, bout.*

Ex. The ferrel of a cane. *Bout ou le fer d'une cane.*

FERRET, *f.* (an animal so called.) *Furet*, sorte d'animal.

✧ Ferret or ferret ribbon (or flurt.)

Du fleuret, sorte de ruban ou de passement, qui est entre le fil & la soie.

To FERRET, *v. act.* *Fureter*, chercher partout comme un furet.

✧ To ferret (or vex) one. *Molester, tourmenter, chagriner quelqu'un.*

Ferreted, *adj.* *Fureté ou molesté, tourmenté, chagriné.*

FERRETING, *f.* *L'action de fureter, l'action de molester, tourmenter ou chagriner.*

FERRIAGE, *f.* *Passage*, le passage d'une rivière dans un bac.

FERROUR, *V. Farrier.*

✧ FERRUGINOUS, *adj.* *Ferrugineux.*

✧ FERRULE, *f.* *Cercle de fer.*

FERRY, *f.* *Lieu où l'on passe les hommes, les chevaux, carrosses & charrettes, dans un bac.*

A ferry-boat. *Un bac.*

A small ferry-boat. *Bachot*, ou petit bac pour passer & mener du monde.

A ferry-man. *Botelier* qui passe dans un bac les hommes, les chevaux, &c.

To FERRY over, *v. act.* *Passer dans un bac.*

To ferry over a horse. *Passer un cheval dans un bac.*

Ferried over, *adj.* *Passé dans un bac.*

FERRYING over, *f.* *L'action de passer hommes, chevaux, carrosses ou chariots dans un bac.*

FERTILE, *adv.* (or fruitful.) *Fertile, abondant, fécond*, qui produit des fruits en abondance.

A fertile country. *Un pays fertile, un pays abondant.*

FERTILENESS or FERTILITY, *f.* *Fertilité, abondance, fécondité.*

To FERTILIZE, *v. act.* (or make fruitful.) *Rendre fertile ou fécond.*

✧ FERTILY, *adv.* *Fertilement.*

FERVENCY, *f.* (or ardour.) *Ferveur, ardeur, zèle, feu.*

FERVENT, *adj.* *Fervent, ardent*, qui a de la ferveur.

A fervent prayer. *Prière fervente ou ardente.*

FERVENTLY, *adv.* *Fervemment, ardemment, avec ferveur, avec ardeur, avec zèle.*

FERVID, *adj.* (or hot.) *Chaud, ardent.*

✧ FERVIDITY or FERVIDNESS, *V. Fervency.*

FERULA, *f.* *Férule.*

To FERULE, *v. act.* *Châtier avec la férule.*

FERVOUR, *f.* (fervency or ardour.) *Ferveur, ardeur, zèle, * feu.*

FESCUE, *subst.* (where with young children, are taught to spell.) *Touche*, ce que le maître d'école tient à la main pour montrer les lettres & apprendre à épeler.

FESSE, *f.* (a term of heraldry.) *Face*, en terme de blason: piece qui traverse le milieu de l'écu depuis un des flancs jusqu'à l'autre.

To FESTER, *verb. neut.* *Se former en apostème, se corrompre.*

It festers. *Il s'y forme une apostème.*

Festered, *adj.* *Où il s'est fait une apostème.*

FESTERING, *f.* *Suppuration.*

FESTINATION, *f.* (or haste.) *Hâte, précipitation, diligence.*

FESTIVAL, *adj.* (from feast.) *De fête.*

FESTIVAL, *f.* or a festival-day. *Un jour de fête, une fête.*

F E S F E T

FESTIVITY, *subst.* (a word borrowed from the Latin: gayety, jollity, good humour.) *Alégresse, joie, gaieté, réjouissance, enjouement, air agréable.*

FESTIVOUS, or rather **FESTIVE**, *adj.* (or merry.) *Enjoué, plaisant, joyeux, agréable.*

FESTOON, *f.* (a garland or border of fruits and flowers, especially in graven or imbossed works.) *Feston, amas de fleurs & de fruits liés ensemble pour servir d'ornemens.*

↓ To **FET**. *V.* to Fetch.

FETCH, *f.* (or cunning trick.) *Tour d'adresse, ruse, intrigue, détour, artifice, menée, souplesse, subtilité.*

This was one of his fetches. *C'étoit un de ses tours d'adresse.*

A cunning fetch. *Un tour subtil.*

A deep fetch. *Une profonde intrigue.*

☞ Fetch, (for fitch.) *V.* Fitch.

To **FETCH** or to go fetch, *v. act.* *Aller querir, faire venir, apporter.*

Fetch me my hat. *Allez querir ou apportez-moi mon chapeau.*

☞ To fetch a compass or circuit. *Prendre un détour, faire un tour.*

To fetch (or take) a walk. *Faire une promenade ou un tour de promenade.*

☞ To fetch one's breath. *Prendre haleine, respirer.*

☞ To fetch a blow. *Porter un coup.*

☞ To fetch a sigh. *Pousser un soupir, soupirer.*

☞ To fetch a leap. *Sauter, faire un saut.*

☞ This plate will fetch us some money. *Nous pourrions avoir de l'argent sur cette vaisselle.*

To fetch **AWAY**. *Amener, apporter, emmener, emporter.*

To fetch **UP**. *Amener, apporter en haut, ou bien, regagner, rattraper.*

To fetch **DOWN**. *Amener, apporter en bas, abaisser, faire descendre, dans le propre; affaiblir, humilier, abattre, dans le figuré.*

To fetch **IN**. *Amener, apporter en quelque lieu, faire entrer.*

To fetch **OUT**. *Amener, apporter, hors de quelque lieu, faire sortir, aller querir.*

To fetch **OVER**, (to cheat.) *Tromper, duper, attraper.*

To fetch **OFF**. *Oter, tirer, arracher, enlever.*

To fetch off the filth. *Oter la saleté.*

You must fetch him off from that place. *Il faut que vous le tiriez de là.*

Death does fetch men off very often in the midst of their jollity. *La mort nous arrache souvent de nos plaisirs, elle nous enlève souvent lorsque nous sommes dans des excès de joie.*

* To fetch one off of his opinion. *Faire changer de sentiment à quelqu'un.*

Fetch'd, *adj.* *Qu'on est allé querir, &c.*

V. to Fetch, & ses composés.

FETCHER, *f.* *Celui qui va chercher.*

Far fetch'd. *V.* Far.

FETCHING, *f.* *L'action d'aller querir, &c.*

V. to Fetch.

FETID, *adj.* (or stinking.) *Puant.*

↓ **FETIDNESS** or **FETOR**, *f.* *Puanteur.*

FETLOCK, *f.* *Fanon, toupet de poil qui vient au derrière du boulet de plusieurs chevaux.*

To **FETTER**, *v. act.* (to put in fetters.) *Mettre dans les fers, mettre les fers aux pieds, enchaîner.*

F E T F I C

Fettered, *adj.* *Qui est dans les fers, chargé de fers, enchaîné.*

FETTERS, *f.* *Fers, que l'on met aux pieds.*

☞ Fetters for horses. *Entraves.*

* Fetters, (slavery.) *Fers, esclavage.*

↓ **FETUS**. *V.* Fœtus.

FEUD, *f.* (or mortal hatred.) *Haine mortelle ou irréconciliable, inimitié, querelle domestique ou de famille, qui va à s'égorger les uns les autres.*

To create feuds in a state. *Causer la désunion dans un État, y semer la discorde, y causer des aigreurs ou des animosités.*

Feud-bote. *La récompense qu'on donne à ceux qui s'engagent dans une querelle de famille.*

FEUDAL. *V.* Feodal.

FEUDARY. *V.* Feodary.

FEUDATARY. *V.* Feodary.

FEVER, *f.* *Fievre, fièvre chaude, chaleur contre nature.*

To be sick of a fever. *Avoir une fièvre chaude.*

He died of a fever. *Il est mort d'une fièvre.*

A burning fever. *Une fièvre ardente.*

A continual fever. *Fievre continue, qui ne donne point de relâche.*

An intermitting fever. *Fievre intermittente.*

FEVERFEW, *subst.* (a sort of herb.) *Matricaire, sorte d'herbe.*

FEVERISH or **FEVEROUS**, *adj.* *Fiévreux, qui cause la fièvre.*

☞ A feverish distemper. *Une maladie accompagnée de fièvre.*

↓ **FEUILLEMORT**, *f.* *Feuille-morte, sorte de couleur.*

FEUMETS or feumishing. *V.* Fewmets.

FEW, *adj.* or *pron.* *Peu.*

In few words. *En peu de mots.*

In few days. *En peu de jours.*

FEW, *f.* *Un peu, un petit nombre.*

FEWEL, *f.* *Tout ce qui sert à nourrir le feu, chauffage, bois ou charbon; provisions pour le feu.*

* To add fewel to the fire. * *Verser de l'huile au feu.*

↓ To **FEWEL**, *v. act.* *Entretenir, nourrir le feu.*

FEWER, *comparatif* de few. *Moins.*

I have fewer than you. *J'en ai moins que vous.*

FEWMETS, or *Fumets*, *f.* (the dung of deer.) *Fumées, plateaux, fiente de bête fauve.*

FEWNESS, *f.* (from few.) *Petit nombre.*

F I A

FIANTS, *f.* (the dung of a fox or badger.) *Fiente de renard ou de bléreau.*

FIB, *f.* (sham or lie.) *Mensonge, taffade, bourde.*

To **FIB**, *verb. neut.* (to tell a fib.) *Dire un mensonge.*

FIBBER, *f.* *Bourdeur, bourdeuse, menteur, menteuse.*

FIBRE, *subst.* (A thread or hair like strings of roots, veins, muscles, &c.) *Fibre, filet de racines, de veines & de muscles.*

FIBROUS, *adj.* (or full of fibres.) *Fibreux, qui a beaucoup de fibres.*

↓ **FIBULA**, *f.* *L'un des os de la jambe.*

FICKLE, *adj.* *Volage, léger, inconstant, changeant.*

FICKLENESS, *f.* *Inconstance, légèreté, humeur changeante, humeur volage.*

F I C F I E 243

↓ **FICKLY**, *adv.* *D'une manière inconsistante.*

FICTION, *f.* (a feigned thing.) *Fiction, invention, imagination.*

FICTITIOUS, *adj.* (feigned or fabulous.) *Fabuleux, imaginé, songé, controuvé, qui tient de la fable.*

↓ **FICTITIOUSLY**, *adv.* *Faussement.*

FIDDLE, *f.* *Un violon, sorte d'instrument de musique.*

To play upon a fiddle. *Jouer du violon.*

Fiddle-string. *Corde de violon.*

Fiddle-stick. *Archet.*

* † I care not fiddle-stick (or a straw) for it. *Je ne m'en soucie non-plus que de rien, je ne m'en mets nullement en peine.*

* † A fiddle-stick, (spoken by way of contempt.) *Bagatelle, tarare.*

† A fiddle faddle. *Bagatelle, fadaise, niaiserie, sottise.*

To **FIDDLE**, *verb. neut.* *Jouer du violon.*

To fiddle all the day long. *Jouer du violon depuis le matin jusqu'au soir.*

FIDDLER, *f.* *Un joueur de violon, un violon, † un ménestrier.*

FIDDLING, *f.* *L'action de jouer du violon, bruit de violon.*

FIDDLING, *adj.* *Ex.* A fiddling man, (a man that has fiddling ways with him.)

† *Un baguenaudier, un homme qui s'amuse à des bagatelles.*

☞ A fiddling business, (a business of nothing.) *Une affaire de néant, une bagatelle, sottise ou niaiserie.*

☞ To be fiddling up and down. *Aller & venir, être toujours en action & ne rien faire.*

FIDELITY, *f.* (or faithfulness.) *Fidélité.*

To **FIDGE** or **FIDGET**, *verb. neut.* (to stir up and down, and never sit still.) *Fretiller, se demener, s'agiter, être toujours en action, aller de côté & d'autre.*

FIDGING, *adj.* to sit fidgeting. *Se demener, se remuer, fretiller.*

D. FIDUCIAL, *adj.* *Ferme, assuré.*

FIDUCIARY. *V.* Trustee.

FIE. *V.* *Fy.*

FIEF, *f.* (fee.) *Fief.*

FIELD, *f.* (piece of ground for tillage.)

Champ.

A fruitful field, a fruitful corn-field. *Un champ fertile, un champ de grand rapport.*

☞ A field (or meadow.) *Un pré, une prairie.*

☞ Fields in a city. *Une grande place, dans une ville.*

☞ Field, for armies. *Campagne.*

To take the field. *Se mettre en campagne.*

Our army is in the field. *Notre armée est en campagne.*

A field piece (or cannon.) *Une pièce de campagne.*

☞ We won the field, we remained masters of the field. *Nous demeurâmes les maîtres du champ de bataille.*

☞ To challenge one in the field. *Défier quelqu'un au combat.*

☞ Field (or fight.) *Combat, bataille rangée.*

A field was fought. *On en vint à un combat en bataille rangée.*

Lincolns-Inn-fields. *La place de Lincoln's-Inn, qui est la plus grande place de Londres.*

A field-fight or field-battle. *Un combat en rase campagne ou une bataille rangée.*

Field-Officer, in an army. *Un Officier de l'État major.*

Field-day. *Jour de revue ou de montre.*

Field-victory. *Victoire gagnée sur un champ de bataille.*

FIELD-FARE, *f.* Espece de grive.

FIELD-MOUSE, *f.* Mulot, souris champêtre.

FIEND, *f.* Une furie, un esprit malin.

The devil is a foul fiend. *Le diable est un esprit malin.*

✧ A fiend (or foe.) *Un ennemi.*

FIERCE, *adj.* (cruel or wild.) *Farouche, cruel, sauvage, féroce, furieux.*

A tyger is a fierce creature. *Le tigre est une bête féroce, est un animal cruel ou furieux.*

He is a fierce man. *C'est un furieux homme, ou bien, c'est un brutal.*

✧ A fierce fight. *Un rude combat.*

✧ A fierce (or boisterous) wind. *Un vent impétueux ou violent.*

✧ Fierce (or immoderate.) *Immodéré, excessif, furieux.*

FIERCELY, *adv.* *Fiérement, furieusement, avec violence.*

FIERCENESS, *subst.* *Férocité, cruauté, fureur.*

The fierceness of a tyger. *La férocité d'un tigre.*

✧ Fierceness. *Fierté.*

✧ FIERINESS, *f.* Chaleur, vivacité; fougue.

FIERY, *adj.* (from fire.) *De feu, ignée, enflammé, ardent, qui brûle.*

The fiery meteors. *Les météores ignées.*

The fiery darts of the devil. *Les traits enflammés du malin esprit.*

The fiery bush. *Le buisson ardent.*

✧ A fiery (or hasty) man. *Un homme ardent, violent, fougueux, prompt.*

✧ Fiery nature. *Ardeur naturelle.*

✧ A fiery red face. *Un visage rouge, † une rouge trogne, † une trogne enluminée.*

FIEST. *V.* Fizzle.

To FIEST. *V.* to Fizzle.

FIFE, *f.* (a sort of wind instrument.) *Un fifre, sorte d'instrument de musique à vent.*

He that plays upon a fife. *Fifre, celui qui joue du fifre.*

FIFTEEN, *adj.* *Quinze.*

FIFTEENTH, *adj.* *Quinzième.*

FIFTEENTH, *f.* (the fifteenth part of that which a city or town hath been valued at of old.) *Le quinzième denier, la quinzième partie du revenu d'une ville.*

FIFTH, *adj.* *Cinquième.*

✧ A fifth-monarchy-men. *Millenaire.*

FIFTH, *f.* (in musick, a note between the tenor and base.) *Quinte, en musique.*

✧ A fifth (or fifth part.) *Un cinquième.*

✧ FIFTHLY, *adv.* *Cinquièrement.*

FIFTIETH, *adj.* *Cinquantième.*

FIFTY, *adj.* *Cinquante.*

Fifty years old. *Qui a cinquante ans.*

FIG, *f.* (a sort of fruit.) *Figue, fruit de figuier.*

✧ Fig, (a disease in horses.) *Fic, espece de porreau ou de verrue qui vient à la fourchette, & quelquefois par tout le corps du cheval.*

A horse that has got the fig. *Cheval qui a le fic.*

*† I don't care a fig for him. *Je me moque de lui, nargue de lui, je ne me soucie aucunement de lui.*

A fig-tree. *Un figuier.*

A wild fig-tree. *Un figuier sauvage.*

Fig-pecker, (a sort of bird.) *Becfigue, petit oiseau qui se nourrit de figues*

dans le temps qu'elles sont mûres.

Fig-wort. *Scrofulaire, sorte d'herbe.*

To FIG up and down, *verb. neut.* *Aller çà & là, roder, aller & venir, courir d'un côté & d'autre.*

To fig, *v. act.* *Ex. *† To fig one in the crown with a story. Mettre quelque chose en tête à quelqu'un ou lui mettre martel en tête.*

D. FIGARY, *f.* (or freak.) *Fantaisie, caprice, V. Vagary.*

He took a figary to do it. *Il lui prit fantaisie de le faire.*

He has many a figary. *Il a beaucoup de fantaisies en tête, il est plein de caprices.*

FIGHT, *f.* *Combat, bataille, mêlée, action.*

A sea-fight. *Un combat de mer, un combat naval.*

A land-fight. *Un combat sur terre, une bataille.*

A cock-fight. *Un combat de coqs.*

They betook themselves to a running fight. *Ils commencerent à se battre en retraite.*

To FIGHT, *verb. act. & neut.* *Se battre, combattre.*

To fight a duel. *Se battre en duel.*

To fight the enemy. *Combattre l'ennemi, lui livrer bataille.*

To fight hand to hand, (one man against another.) *Se battre main-à-main ou en combat singulier, combattre homme à homme ou corps à corps, en venir aux prises.*

Ou bien en ces sens.

To prepare (or make ready) to fight. *Se préparer au combat.*

To draw the enemy to fight. *Attirer l'ennemi au combat.*

P. Fight dog, fight bear. *Qu'ils s'abiment s'ils veulent, je ne m'en mets guere en peine.*

To fight one's way to the crown. *Se faire jour à la couronne par les armes.*

He was about to fight his last battle. *Il se préparoit à son dernier combat.*

To fight several battles with good success. *Sortir avec succès ou heureusement de plusieurs combats.*

To fight it OUT. *Vider un différent par le combat, ou bien, se battre à outrance, à toute extrémité, à corps perdu.*

FIGHTER, *f.* *Ex.* He is a great fighter. *C'est un homme qui se bat souvent ou qui aime à se battre.*

FIGHTING, *f.* *L'action de se battre ou de combattre, combat.*

He hates fighting. *Il n'aime point à se battre.*

Fighting, *adj.* *Ex.* A hundred thousand fighting men. *Cent mille combattans.*

FIGMENT, *f.* (or fiction.) *Fiction, invention, imagination.*

FIGMENTAL, *adj.* *Imaginaire, qui n'est pas réel.*

✧ FIGURABLE, *adj.* *Qui peut prendre une certaine forme.*

✧ FIGURATE, *adj.* *Figuré, qui a une certaine forme.*

FIGURATION, *f.* *L'action de donner une certaine forme.*

FIGURATIVE, *adj.* (spoken by way of figure.) *Figuré, figuratif.*

Figurative expressions. *Des expressions figurées.*

FIGURATIVELY, *adv.* (in a figurative sense.) *Dans un sens figuré, figurément.*

FIGURE, *subst.* (or representation.)

Figure, représentation d'une chose.

✧ Figure (or fashion of a thing.) *La figure, la forme d'une chose.*

✧ Figure, (a space circumscribed by lines.) *Figure, surface plane terminée de tous côtés par des lignes, comme sont les figures de géométrie & d'astronomie.*

✧ Figure (or cut.) *Figure, taille-douce.*

✧ Figure (or statue.) *Une figure ou statue.*

✧ A suit of hangings with figures. *Tenture de tapisserie à personnages.*

✧ Figure, (awkward or disagreeable person.) *Ex.* An odd figure of a man. *Une étrange ou bizarre figure.*

✧ A figure of grammar or rhetoric. *Figure de grammaire ou de rhétorique.*

✧ A figure, (in arithmetick.) *Un chiffre, marque d'arithmétique.*

Figure (or appearance.) *Figure.*

Ex. To make some figure in the world. *Faire quelque figure dans le monde, y paroître avec honneur.*

She desired the King to lend her that fine coach, that she might make a figure in it, the first fair day in Hyde Park. *Elle pria le Roi de lui prêter ce beau carrosse, pour y représenter le premier beau jour de Hyde-Park.*

To FIGURE, *v. act.* (to draw figures upon.) *Figurer, façonner.*

To figure velvet. *Figurer du velours.*

✧ The ancients figured love in the form of a boy. *Les anciens représentoient l'amour sous la figure d'un enfant.*

* Our mind does commonly figure itself into those conceptions. *Notre esprit se plaît d'ordinaire dans ces idées.*

Figured, *adj.* *Figuré, façonné.*

Figured velvet. *Velours figuré.*

A figured dance. *Danse figurée.*

FIGURING, *f.* *L'action de figurer ou de façonner.*

✧ FILACEOUS, *adj.* *Composé de fils ou de filamens.*

FILACER, *f.* (an officer in the common-pleas, so called, because he files those writs wherein he makes process.) *Sorte d'officier dans la cour des plaidoyers communs, qui met certains actes dans un fil d'archal. V. to File.*

FILAMENT, *f.* *Filament.*

FILANDERS, *f.* (a disease in hawks.) *Filandres, petits filets aigus qui s'engendrent dans le corps du faucon.*

FILAZER. *V.* Filacer.

FILBERD, *f.* (the best sort of small nuts.) *Aveline, espece de grosse noisette.*

FILBERD-TREE, *f.* *Un noisetier, & particulièrement celui qui porte les avelines.*

To FILCH, *v. act.* (or steal cunningly.)

*Filouter, dérober finement, *† escamoter.*

FILCHER, *f.* *Un filou, un voleur.*

FILCHING, *f.* *Filouterie, vol, l'action de filouter, &c. V. to Filch.*

FILE, *f.* of soldiers. *File, file de soldats.*

✧ File, (a smith's tool.) *Lime, instrument d'acier fait pour polir le fer, &c.*

A soft or a smooth file. *Lime douce ou lime sourde.*

✧ File, (in a register.) *Fil de chanvre ou d'archal, où l'on enfle les actes d'une Cour de justice.*

Examples.

A file-leader, the head man of a file. *Chef de file.*

The last man of a file, the bringer up. *Serre-file.*

File after file. *A la file.*
 The baggage came last in the file. *Le bagage filoit derriere.*
 * File (or rank.) *File, rang, ordre.*
 * A file (or rope) of pearls. *Fil de perles.*
 * File. *Filiere.*
 File-duft. *Limaille.*
 To FILE, *v. act. Limer, travailler, polir avec la lime.*
 * To file a thing to one's account. *Mettre une chose sur le compte de quelqu'un.*
 * To file UP writing. *Enfiler un acte, garder un acte dans la cour de justice, le mettre dans le fil d'archal.*
 * To file OFF, to file asunder. *Couper avec la lime.*
 * The troops begin to file off, *v. neut. Les troupes commencent à défiler.*
 Filed, *adj. Travaillé, limé, poli, avec la lime, &c.*
 * FILEMOT. *V. Tillemot.*
 FILER, *subst. Limeur.*
 FILIAL, *adj. (belonging to a son.) Filial, de fils.*
 FILIALLY, *adv. Filialement.*
 * FILIATION, *f. (correlative to pater-nity.) Filiation.*
 FILING, *f. (from to file.) L'action de limer, &c. V. to File.*
 D. FILIPENDULA, *f. or drop-wort. Fili-pendule, sorte d'herbe.*
 FILL, *f. (as much as fills one's stomach.) Suffisance, soûl.*
 Take your fill of it. *Prenez-en votre suffisance; prenez-en autant que le cœur vous en dira.*
 Beasts do eat but their fill. *Les bêtes ne mangent que leur soûl.*
 To FILL, *v. act. Emplir, remplir, farcir.*
 To fill a bottle. *Emplir une bouteille.*
 * To fill a tobacco pipe. *Charger une pipe.*
 To fill one's trunks with gold and sil-ver. *Remplir ses coffres d'or & d'argent.*
 * Fill me some drink. *Versez-moi, don-nez-moi à boire.*
 To fill, *v. neut. S'emplir, se remplir.*
 The cask fills. *Le tonneau s'emplit.*
 The town begins to fill. *La ville com-mence à se remplir de monde.*
 * Ou bien, to fill one's belly. *Manger son soûl, se rassasier.*
 * To fill one's belly full of meat. *Se gorger, se remplir de viandes, † se farcir la panse.*
 * I filled my belly with wine. *J'ai bu tout mon soûl de vin.*
 To fill UP. *Emplir, remplir, emplir bien, emplir tout-à-fait, combler.*
 To fill up the number. *Remplir le nombre.*
 To fill up a place with honour. *Remplir dignement une place, l'occuper avec hon-neur.*
 To fill up with admiration. *Remplir, combler d'admiration.*
 Filled or filled up, *adj. Empli, plein, rempli, tout plein, comblé.*
 * Masonry filled up in the middle. *Ma-çonnerie garnie.*
 FILLEMOT or rather FILEMOT, *subst. & adj. (the colour of a dead leaf.) Feuille morte, sorte de couleur.*
 Fine filemot ribbon. *De beau ruban feuille morte.*
 FILLER, *subst. (or fill-horse.) Le cheval qui est attelé à un chariot ou à une charrette, le limonier.*
 * Filler. *Ce qui remplit, ou celui qui charge, qui remplit.*

FILLET, *subst. (hair lace.) Tresse de che-veux.*
 * Fillet, (or band of cloth.) *Bande ou surbande.*
 * Fillet, (in architecture.) *Filet, en terme d'architecture; ce mot signifie en-core, une astragale, une fusée ou un cha-pelet.*
 * A fillet of veal. *Rouelle de veau.*
 * Fillet, (a book-binder's ornament on a book.) *Filet d'or, sur la couverture d'un livre.*
 FILLETED. *Ex. a filleted pillar. Colonne ornée d'une fusée ou d'un filet.*
 FILLING or filling-up, *f. (from to fill.) L'action d'emplir ou de remplir, &c. V. le verbe.*
 Filling, *adj. Rassasiant, qui remplit ou rassasie bientôt une personne, en parlant des viandes.*
 * A filling sort of drink. *Une boisson qui gonfle.*
 FILLIP, *f. Une chiquenaude.*
 A fillip on the nose. *Nasarde ou chique-naude sur le nez.*
 To FILLIP one, *verb. act. Donner une chi-quenaude ou une nasarde à quelqu'un.*
 Fillipped, *adj. Qui a reçu une chiquenaude ou une nasarde.*
 FILLY, a filly foal, *f. (or young mare.) Une poulliche, une jeune jument.*
 FILM, *f. (a thing skin within the body, dividing the flesh or any near member, one from another.) Tunique, membrane, peau déliée.*
 * The film of the brain. *Péricrane, la membrane qui environne le crâne.*
 FILMY, *f. Membraneux.*
 D. FILOSELLA, *f. (a kind of coarse filk.) Filoselle, sorte de grosse soie.*
 To FILTER, *verb. act. (or strain through a bag.) Filtrer, passer par le papier gris dans un entonnoir de verre.*
 * FILTER, *f. (drainer.) Couloir, chauffe.*
 FILTH, *f. (from foul.) Saleté, ordure, vilénie.*
 Take away all this filth. *Otez toutes ces saletés.*
 * Filth swept out of a room. *Balayeuses.*
 FILTHILY, *adv. Salement, vilainement.*
 To speak very filthily. *Tenir des dis-cours sales.*
 FILTHINESS, *f. Saleté, impureté, vile-nie, dans le propre & dans le figuré.*
 The filthiness of a room. *Les saletés d'une chambre.*
 Filthiness of a discourse. *Saletés de dis-cours.*
 FILTHY, *adj. Sale, impur, infame, vilain.*
 A filthy, (or obscene) discourse. *Un discours sale, des saletés, des ordures.*
 * Filthy lucre. *Gain deshonnête.*
 * A filthy deal of ugly stuff. *Beaucoup de saletés.*
 * To FILTRATE, *v. act. Filtrer, couler.*
 FILTRATION or filtering, *f. Filtration, l'action de filtrer.*
 FILTRED, *adj. Filtré, passé par le papier gris dans un entonnoir de verre, &c.*
 FILTRING. *V. Filtration.*
 FIN, *f. (of a fish.) Nageoire de poisson.*
 The fishes swim by the help of their fins. *Les poissons nagent par le moyen de leurs nageoires.*
 FINABLE, *adj. (that deserves to be fined.) Amendable.*
 FINAL, *adj. Final, qui finit, qui termine, ou final, qui a pour fin.*
 A final vowel or consonant, (a letter

that ends the word.) *Une voyelle ou con-sonne finale.*
 A final cause. *Une cause finale.*
 FINALLY, *adv. Enfin, † finalement; en-tièrement.*
 FINANCES, *f. (the French King's treasu-re.) Les finances, le trésor du Roi de France; il se dit aussi en général de toute sorte de revenus.*
 FINANCER or FINANCIER, *subst. (an officer in the finance.) Financier, officier de finance.*
 FINARY, *subst. (so they call that part of an iron-mill where the pigs are wrought into gross iron, and prepared for the chafery.) Fonderie, partie d'une forge ou d'un moulin à fer.*
 FINCH, *f. Ce mot signifie plusieurs sortes d'oiseaux, comme.*
 A gold-finch. *Un chardonneret.*
 A green-finch. *Un verdier.*
 A bull-finch. *Un rouge-queue.*
 A chaff-finch. *Un pinson.*
 To FIND, *v. act. Trouver.*
 To find what one looks for. *Trouver ce qu'on cherche.*
 To find one guilty. *Trouver quelqu'un coupable, le condamner, conclure crimi-nellement contre lui.*
 To find one's self well or ill. *Se trouver bien ou mal.*
 To find fault or to find amiss. *Trouver à redire, reprendre, critiquer.*
 * To find, (to give or allow.) *Donner, fournir.*
 His trade does not find him bread. *Son métier ne lui donne pas du pain ou de quoi vivre.*
 To find, (or allow) one what he wants. *Fournir à quelqu'un ce dont il a be-soin.*
 I had the Taylor find the lining and but-tons. *J'ai dit au Tailleur de fournir la doublure & les boutons.*
 To find one business. *Donner de l'occu-pation à quelqu'un.*
 * To find the bill, (a law-term.) *Re-cevoir l'accusation.*
 * To find talk, (or discourse) in com-pany. *Entretenir la compagnie, fournir à la conversation.*
 * Lycas studying to please me, found me every day some new diversion. *Lycas n'oubliant rien pour me plaire, inventoit tous les jours de nouveaux plaisirs.*
 * In the time of Agis, gold and silver found their way into Sparta. *Sous le regne d'Agis, l'or & l'argent s'introduisirent dans Sparte.*
 * To find, (to see, to perceive.) *Voir, sentir, conjecturer, s'apercevoir.*
 I find that Phœbus transports me further than i was aware. *Je vois, je sens, je m'aperçois que Phœbus m'emporte plus loin que je n'avois pensé.*
 I find by him or by his discourse, that.-- *Je vois ou je conjecture, par le discours qu'il m'a tenu, que.--*
 * He found by me, that i was no fool. *Je lui fis voir, je lui fis connoître que je n'étois pas un sot ou une bête.*
 * He finds himself in a condition to undertake it. *Il se voit en état de l'entre-prendre.*
 * You shall find by me, upon all oc-casions, that i am your most humble ser-vant. *Je vous témoignerai, en toutes ren-contres, que je suis votre très-humble ser-viteur.*

✧ I'll make you find a tongue. *Je vous ferai bien parler.*

* † I shall make you find your legs. *Je vous ferai bien marcher.*

✧ To find in one's heart.

✧ Ex. I can't find in my heart to go thither. *Je ne puis me résoudre d'y aller.*

Could you find in your heart debar me from all society? *Voudriez-vous bien me priver de toute société? seriez-vous bien assez cruel que de m'enterrer tout vivant?*

I could find in my heart to go abroad. *J'ai presque envie de sortir, je suis presque d'humeur à sortir.*

To find OUT. *Trouver, découvrir, imaginer, inventer.*

To find out an expedient. *Trouver ou imaginer un expédient.*

✧ To find out, (or discover) a truth. *Découvrir une vérité.*

I found out his design. *J'ai découvert son dessein.*

✧ He thought she had wit enough, to find out the delicacy of his. *Il crut qu'elle avoit assez d'esprit, pour démêler la délicatesse du sien.*

✧ To find out one's way. *Se conduire.*

FINDER, (or finder out) *subst. Celui ou celle qui trouve.*

✧ A fault-finder. *Un critique, un censeur.*

✧ Finders, (a Law-term for searchers.) *Visiteurs.*

↓ FINDFAULT. *V. Finder.*

FINDING, *subst. L'action de trouver, &c. V. to Find.*

‡ FINDY. *V. Plump.*

FINE, *adj. (or handsome.) Beau, belle bien fait.*

✧ Fine, (neat or spruce in clothes.) *Propre, bien mis, qui le porte beau, leste, brave.*

✧ Fine, (the contrary of coarse.) *Beau, fin, par opposition à grossier.*

✧ Fine, (or excellent.) *Beau, brave, excellent.*

Examples.

A fine man. *Un bel homme.*

A fine woman. *Une belle femme.*

Fine weather. *Beau temps.*

Fine clothes. *De beaux habits.*

He goes very fine. *Il est propre, il est leste ou bien mis.*

He told me that i went too fine. *Il me dit que j'étois trop brave ou que je le portois trop beau.*

These are fine doings. *Voilà qui est beau, voilà une belle conduite; dans un sens ironique.*

You are a fine man to forget me thus. *Vous êtes un bel homme, vous êtes un joli homme de me négliger de la sorte.*

Fine cloth. *De beau drap, du drap fin, ou de belle toile, de la toile fine.*

✧ Fine, (or refined.) *Clair, raffiné, épuré.*

✧ Fine and soft. *Doux au toucher.*

✧ Fine bran, (that has some meal amongst it.) *Son gras, du son où il y a encore de la farine.*

✧ A fine breathing sweat. *Une sueur modérée.*

✧ To have a fine time on't. *N'avoir pas grand'chose à faire, être heureux.*

✧ To have a fine way of jesting *Railler finement.*

✧ A fine spun gentleman. *Un homme bien fait pour le monde, un homme poli, un galant homme.*

✧ A fine spoken gentleman. *Un homme qui parle bien, qui s'exprime bien, qui a la langue bien pendue.*

FINE, or amercement, *f. Amende.*

To set a fine upon one. *Mettre quelqu'un à l'amende, lui imposer une amende.*

To pay the fine. *Payer l'amende.*

✧ Fine, (what a man pays when he takes a lease.) *Relief, ce que l'on paye pour le bail.*

To take a house, and pay fifty pound fine. *Prendre une maison, & payer cinquante livres de relief.*

Fine, (a form of conveyance of land.) *Acte d'aliénation, transport.*

In FINE, *adv. (or last.) Enfin.*

To FINE, *v. act. (or purge from dregs.)*

Eclaircir, ôter la lie, raffiner, épurer, purger.

To fine a liquor. *Eclaircir une liqueur.*

✧ To fine a metal. *Affiner un métal, le rendre plus fin.*

✧ To fine one, (to amerce him.) *Condamner quelqu'un à l'amende, le mettre à l'amende.*

To FINE, *v. neut. (or to pay a fine.)*

Payer une amende ou une taxe, financer.

He fined for Sheriff. *Il a payé l'amende imposée sur ceux qui renoncent à l'élection de Sheriff.*

Fined, *adj. Eclairci, affiné, mis ou condamné à l'amende. V. to Fine.*

To FINE-DRAW, *v. act. Rentraine, joindre deux morceaux d'étoffe, & les coudre proprement ensemble.*

FINE-DRAWER, *f. Rentrayer.*

FINE-DRAWING, *f. Rentrature.*

FINELY, *adv. Bien, fort bien, parfaitement bien, agréablement, de la belle manière.*

Indeed it is very finely done. *En vérité cela est parfaitement bien fait.*

A beast finely spotted. *Une bête agréablement tachetée.*

I saw him finely drunk. *Je l'ai vu ivre de la belle manière.*

* † He is finely brought to bed. * † *Le voilà en beaux draps blancs.*

FINENESS, *f. Finesse, beauté.*

FINER, *comparatif de fine. Plus beau, &c. V. Fine, adj.*

FINER, *f. Affineur.*

FINERY, *f. Ornement, ajustement, parure.*

FINESS, *f. (subtlety.) Finesse, subtilité.*

No man is safe against the finesses and subtleties of the Lawyers. *Personne n'est à couvert des finesses & des subtilités des Avocats.*

D. FINEW, *f. Moisissure.*

FINEWED, *adj. Moisi.*

FINGER, *subst. Doigt.*

The fore-finger, (the finger next to the thumb.) *Le doigt après le pouce.*

The ring-finger. *Le doigt après celui du milieu, le doigt où l'on met l'anneau.*

A finger's breadth. *Un travers de doigt.*

* The finger, (or doing) of God. * *Le doigt de Dieu.*

* † He has more in his little finger than thou hast in thy whole body. *Son petit doigt vaut plus que tout ton corps.*

* † To have a thing at one's fingers ends, (to have it perfectly.) *Savoir une chose sur le bout du doigt, la bien posséder.*

* † You will do it with a wet finger. *Vous le ferez facilement, d'un tour de main.*

* † My fingers itch to be at it. *Les mains commencent fort à me démanger, je m'impatient de donner dessus.*

P. To have a finger in the pye, (to be concerned in any crime.) *Tremper dans quelque crime ou autre pareille chose, en être participant, en être complice.*

P. His fingers are lime-twigs. *Il a les doigts crochus, il est un peu larron.*

* † I'll make you feel my fingers. *Je vous ferai sentir la force de mon bras, je vous battrai.*

* † I'll make you find your fingers. *Je vous ferai bien travailler.*

Finger-stall. *V. Stall.*

To FINGER, *v. act. (or handle.) Toucher, manier.*

They finger none of the King's money. *Ils ne manient point l'argent du Roi, les deniers du Roi ne passent point par leurs mains.*

* † How would i finger him! *Que je le battois fort & ferme! que je le froterois ou que je l'accommoderois comme il faut!*

Fingered, *adj. Touché, manié souvent, saisi, dont on s'est saisi.*

Light-fingered. *Enclin à dérober.*

FINGERING, *f. L'action de toucher ou de manier, maniment. V. to Finger.*

FINICAL, *adj. (nice or conceited.) Affété, qui a de l'afféterie, précieux.*

↓ FINICALLY, *adv. Avec afféterie, en petit-maître.*

FINICALNESS, *f. Afféterie, air précieux.*

FINIS, *f. C'est un mot Latin dont on se sert dans l'une & l'autre langue à la fin d'un livre, pour dire que c'en est la fin.*

To FINISH, *v. act. (or end.) Finir, achever, mettre fin, terminer.*

To finish a picture, (to put the last hand to it.) *Finir un portrait, y mettre la dernière main.*

✧ To finish DOWN a wall. *Regrater une muraille.*

Finished, *adj. Fini, achevé, terminé.*

FINISHER, *f. Celui qui finit, &c.*

The finisher of the Law, (the hangman.) *L'exécuteur de la haute Justice.*

FINISHING, *f. L'action de finir ou d'achever. V. to Finish.*

He could not resolve upon the finishing of it. *Il n'a pu se résoudre à le finir.*

The finishing of a picture. *Le finiment d'un tableau.*

FINITE, *adj. (that has end.) Fini, terminé.*

A finite being. *Un être fini.*

↓ FINITELESS, *adj. Illimité, sans bornes.*

↓ FINITELY, *adverb. Jusqu'à un certain point.*

↓ FINITENESS or FINITUDE, *f. Bornes, limites.*

FINN. *V. Fin.*

FINNY, *adj. Qui a des nageoires.*

The silver finny race, (a poetical expression.) *Les poissons, la troupe écaillée.*

FINOR, *f. or rather Finer. Affineur.*

A finor of gold and silver. *Un affineur d'or & d'argent.*

FIR or fir-tree, *f. Sapin, bois de sapin.*

A forest of fir-trees. *Une forêt de sapins.*

FIRE, *f. (one of the four elements.) Feu.*

Ex. The elementary fire. *Le feu élémentaire.*

A wood-fire or a coal-fire. *Un feu de bois ou de charbon.*

A bone-fire. *Un feu de joie.*

To make a fire. *Faire du feu.*

To set a house on fire. *Mettre le feu à une maison.*

To be on fire. *Brûler, être en feu.*

A great fire or conflagration. *Un grand feu, un incendie, un embrasement.*

A house all of a fire. *Une maison toute en feu.*

He threatened them with fire and sword. *Il les menaça de mettre tout à feu & à sang.*

St. Anthony's fire, (a kind of swelling full of heat and redness.) *Le feu S. Antoine; l'érysipèle.*

St. Helens, (or Hermes) fire. *Feu S. Elme, sorte de météore.*

* Fire, (heat, ardour.) * *Feu, ardeur.*

* The fire of the persecution. *Le feu, la rage, la violence de la persécution.*

Give fire, (a military expression.) *Tirez.*

* † If I don't do it, all the fat will be in the fire. *Si je ne le fais, la guerre sera déclarée.*

A fire-fan. *Un écran.*

A fire-room. *Une chambre où il y a du feu.*

A fire-arm. *Une arme à feu.*

A fire-ship. *Un brûlot.*

A fire-lock. *Un rouet d'arquebuse.*

The fire-pan. *Le bassinet, la partie de l'arme à feu où l'on met l'amorce.*

A fire-brand. *Un tison.*

* A fire-brand of sedition. *Un boute-feu, un auteur de sédition.*

The fire-tongs. *Les pincettes.*

A fire-shovel. *Une pelle à feu.*

A fire-fork, (for an oven.) *Un fourgon.*

A fire-fork. *Un fer pour remuer le feu.*

Fire-new, (or brand-new.) *Battant-neuf.*

Fire-work. *Feu d'artifice.*

Fire-wood. *Bois de chauffage.*

Fire-drake, (a fire sometimes flying in the night like a dragon.) *Dragon volant, sorte de météore.*

Fire-drake, (a fire-work.) *Dragon volant, espèce de feu d'artifice.*

A fire-ball. *Boule à feu, dont se servent les boute-feux; une grenade.*

† Fire-bare, (an obsolete word for a beacon.) *V. Beacon.*

D. Fire-boot or fire-bote, (an allowance of wood, to maintain competent firing for the use of the tenant.) *Le bois qu'on donne à un fermier pour son chauffage.*

Fire-cross. *Sorte de signal autrefois en usage dans le Royaume d'Ecosse, en cas d'une invasion; c'étoit deux tisons en croix attachés au bout d'une lance.*

Fire kiln. *Un fourneau.*

Wild fire. *Feu volage.*

To FIRE, *v. act. (or to set on fire.) Mettre le feu.*

To fire a house. *Mettre le feu à une maison.*

St. To fire, (or to shoot.) *Tirer, faire feu.*

To fire a gun. *Tirer une arme à feu.*

Fire, (or give fire.) *Tirez.*

To fire upon the enemy. *Faire feu sur l'ennemi.*

Fired, *adj. Qui est en feu, à quoi l'on a mis le feu.*

Fired upon. *Sur quoi l'on fait feu, sur qui l'on a fait feu.*

D. FIRER, *s. Ex. A firer of houses. Un boute-feu, un incendiaire.*

FIRING, *subst. L'action de mettre le feu, &c. V. to Fire.*

St. Firing, (or fewel.) *Chauffage.*

To FIRK, *verb. act. Frapper, battre, froter.*

FIRKIN, *s. (the fourth part of a barrel.) C'est une mesure contenant la quatrième partie d'une barrique de bière, V. Barrel.*

Firkin-man, (one that trades in small

beer with a brewer.) *Celui qui achète de la petite bière chez le brasseur pour la revendre à ses chalands.*

FIRM, *adj. Ferme.*

Firm flesh, (flesh that is not flabby.) *Chair ferme.*

A firm breast. *Un teton ferme.*

The firm land, (the continent.) *La terre ferme, le continent.*

To FIRM, *V. to Confirm.*

FIRMAMENT, *subst. (or Sky.) Le Firmament, le Ciel.*

FIRMLY, *adv. Fermeement, avec fermeté, constamment.*

FIRMNESS, *subst. Fermeté.*

FIRST, *adj. Premier en ordre ou en dignité.*

In the first place. *En premier lieu, premièrement.*

The first time I saw him. *La première fois que je le vis.*

At the first sight. *D'abord, au premier abord, tout-à-coup.*

P. First come, first served. *P. Les premiers venus doivent être les premiers servis.*

He is the first, (or head) man of the town. *Il est le premier homme de la ville.*

With the first opportunity, with the first. *A la première occasion.*

St. First-fruits, (in general.) *Prémices.*

St. The first-fruits of a benefice. *Annate, le revenu d'un an d'un bénéfice.*

First-born. *Premier-né.*

First-cousin. *Cousin germain.*

At first, at the first. *D'abord, au commencement.*

FIRST, *adv. (first of all, first and foremost.) Premièrement, avant toutes choses.*

First or last. *Tôt ou tard.*

He will come to it first or last. *Il y viendra tôt ou tard.*

Vengeance comes sure at last, tho' it may be long first. *La vengeance ne manque jamais d'arriver, quoiqu'elle soit longtemps en chemin.*

FIRSTLING, *subst. Premier-né.*

FIRY, *V. Fiery.*

FISCAL, *adj. (of or belonging to the Exchequer.) Fiscal, qui regarde le Fisc.*

D. FISGIG, *s. (a sort of top.) Sorte de toupie, ou de sabot.*

FISH, *subst. Poisson.*

The scales, gills, and fins of a fish. *Les écailles, les ouies & les nageoires d'un poisson.*

The soft and the hard roe. *La laite & les œufs.*

Fresh-water fish. *Poisson d'eau douce, ou de rivière.*

Sea-fish. *Poisson de mer.*

A shell-fish. *Poisson à coquille.*

A cray-fish. *Une écrevisse.*

A fish-pond. *Vivier, ou étang, réservoir de poisson.*

Fish-range. *Lieu propre pour la pêche.*

A fish-hook. *Un hameçon.*

Fish-day. *Jour maigre.*

Fish-dinner. *Dîner de poisson.*

Fish-tub. *Cuvier.*

Fish-bone. *Arrête.*

Fish-market. *Poissonnerie.*

Fish-monger. *Poissonnier, marchand de poisson.*

D. Fish-garth, ('tis a dam or wear in a river, made for the taking of fish, especially in the rivers of owse and humber.) *Écluse, ou bonde, pour prendre du poisson.*

P. The fish follows the bait. *P. Le poisson suit l'amorce.*

P. The best fish swims near the bottom. *P. Les meilleurs poissons nagent près du fond.*

P. Fresh fish and new-come guest smell when they are three days old. *L'hôte & le poisson, passé trois jours, puent.*

P. I have other fish to fry. *J'ai bien d'autres affaires en tête.*

To FISH, *verb. act. Pêcher.*

To fish a carp. *Pêcher une carpe.*

To fish pearls. *Pêcher des perles.*

* † To fish in troubled waters. * † *Pêcher en eau trouble.*

* To fish out a thing. * *Pêcher, * déterminer une chose, la trouver.*

Where has he fished that out? *Où a-t-il déterré cela?*

Fished, *adj. Pêché.*

FISHER, *subst. (or fisher-man.) Pêcheur.*

A fisher's boat. *Bateau de pêcheur.*

The king's fisher (a bird.) *Sorte d'oiseau.*

FISHERY, *subst. (the art or trade of fishing.) La pêche.*

St. Fishery, (the place where the fish is cured after fishing.) *Pêcherie, lieu préparé pour pêcher.*

FISHING, *subst. Pêche, ou l'action de pêcher.*

To go a fishing. *Aller à la pêche.*

Here's good fishing. *La pêche est bonne ici.*

Fishing line. *Ligne de pêcheur.*

FISH-MONGER, *V. Fish-monger, sous le mot Fish.*

FISHY, *adj. Poissonneux, plein de poissons, qui contient force poisson. De poisson.*

A fishy lake. *Un lac poissonneux.*

D. To FISK, *verb. act. Branler.*

To fisk one's tail about. *Branler la queue, se remousser.*

To fisk AWAY, *verb. neut. S'en aller, s'absenter, s'enfuir.*

When he should go to school he fisks away. *Lorsqu'il devoit aller à l'école, il s'en va, il s'absente.*

To fisk UP and DOWN, (to go hastily and madly from one place to another.) *Avoir du mercure en tête, roder, courir d'un côté & d'autre, fretiller, aller & venir sans savoir presque pourquoi.*

D. FISKER, *s. (or truant.) Un fainéant, un fripon qui ne veut rien faire.*

FISKING, *subst. L'action de branler, &c. V. to Fisk.*

St. A fisking gossip. *Une coureuse.*

FISSURE, *subst. (or cleft.) Une fente, une ouverture.*

FIST, *subst. Le poing, la main fermée.*

To strike one with the fist. *Donner des coups de poing à quelqu'un.*

* † To grease one's fist. * † *Graisser la pâte à quelqu'un.*

To drink a bottle with one hand to fist. *Boire bouteille avec quelqu'un à tire-larigot.*

St. To FIST, *v. act. Frapper avec le poing.*

Fisted, *adj.*

Ex. Club-fisted. *Qui a de gros poings ou de grosses mains.*

Close-fisted, *V. Close.*

FISTINUT, *subst. Pistache, fruit de pistachier.*

The fistinut-tree. *Pistachier.*

FISTICUFF, *V. Fifty.*

FISTULA, *subst. (a deep sort of ulcer.) Fistule, sorte d'ulcère creux & profond.*

St. FISTULOUS, *adj. Fistuleux, terme didactique.*

D. FISTY, *adj. (from fist.)*

Ex. To fight at fifty-cuffs. *Se battre à coups de poing.*

A good fifty-cuff-man. *Un homme qui se bat bien à coups de poing.*

FIT, adj. *Propre, commode, proportionné, juste.*

These shoes are very fit for me. *Ces souliers me vont fort bien.*

Fit, (or capable.) *Propre, capable.*

He is fit for that employment. *Il est propre pour cet emploi, il en est capable.*

Fit, (convenient or pat.) *A propos, propre, convenable, commode.*

If you think fit. *Si vous le jugez à propos.*

Is this, think you, fit to be spoken?

Croyez-vous qu'il soit à propos de parler de ces choses?

To fix upon a fit subject. *Choisir un sujet propre.*

Fit, (or ready.) *Prêt, préparé, qui est en état.*

A virgin fit for a husband. *Une vierge prête à marier, ou en âge de se marier.*

Fit to die. *Préparé à mourir, en état de mourir.*

I am not fit to go out. *Je ne suis pas en état de sortir.*

Every thing is fit. *Tout est prêt.*

Fit (reasonable.) *Juste, raisonnable.*

It is fit for you so to do. *Il est juste que vous le fassiez.*

Fit (or becoming.) *Décent, bienfaisant, convenable.*

That was not fit to be said. *Ce n'étoit pas une chose qu'il fallût dire.*

A thing not fit to be named. *Une chose que la bienséance ne permet pas de nommer.*

More than was fit. *Plus qu'il ne falloit.*

To make one's self fit for fighting. *Se préparer, se disposer au combat.*

FIT, subst. *Accès.*

A fit of an ague. *Accès de fièvre.*

To do a thing by fits, and girds. *Faire une chose à diverses reprises, ou à bâtons rompus.*

Fit, (freak or whim.) *Caprice, boutade, fantaisie.*

If the fit takes me, if the fit comes upon me. *Si la fantaisie m'en prend.*

To be in a drinking, fit (or humour.) *Être en train de boire.*

A fit of very hot weather. *Une grande chaleur.*

A fit of love. *Un transport d'amour.*

Fits of indifferency. *Momens de froideur.*

A fit of desperation. *Un désespoir.*

A fit of disease. *Une attaque, une atteinte d'une maladie, une maladie.*

To be taken with a fit of the gout. *Être saisi de la goutte, avoir une attaque de goutte, avoir la goutte.*

A mad fit, a fit of madness. *Extravagance, folie.*

A fit of the mother. *Mal de mere.*

A melancholy fit. *Mélancolie.*

A drunken fit. *Débauche, en boisson.*

A banging fit. *Une bastonnade.*

A scolding fit. *Humeur à gronder ou à se fâcher.*

To FIT, verb. act. (or make fit.) *Préparer, disposer, accommoder, ajuster, adapter.*

To fit every thing for a journey. *Préparer toutes choses nécessaires pour un voyage.*

You must fit your humour to it. *Il faut vous y accommoder.*

This does not fit my turn. *Ceci ne fait pas pour moi,*

To fit, (speaking of clothes, shoes, &c.) *Être propre, accommodé.*

These shoes fit my feet. *Ces souliers me vont bien.*

That suit fits you very well. *Cet habit vous sied fort bien.*

* To fit one, (to give him as good as he brought.) *Relancer quelqu'un, river les clous à quelqu'un, le rembarrer, lui rendre la pareille.*

I fitted him. *Je lui ai rendu la pareille, je l'ai relancé, je l'ai rembarré comme il faut.*

Pray, fit me with that. *Je vous prie, accommoder-moi de cela.*

To fit, (or match.) *Affortir.*

To fit OUT, (a ship or a fleet.) *Équiper, armer un vaisseau ou une flotte.*

To fit UP. *Ajuster, accommoder, mettre en état de rendre service.*

To fit up a house. *Ajuster, accommoder une maison, la meubler, la rendre logeable ou commode.*

FITCH, subst. (a sort of pulse.) *Vesce, sorte de légume.*

Wild fitch. *Vesce, sorte d'herbe qui vient dans les blés.*

Fitchat, (or pole-cat.) *Un chafouin.*

FITCHEW, (or pole-cat.) *V. Fitch, au second sens.*

FITLY, adv. (from fit.) *A propos, pertinemment, convenablement, proprement, justement, juste.*

FITNESS, subst. *L'état d'une chose propre, propriété, justesse, convenance.*

Fitness of time. *Opportunité.*

FITT, to fitt, *V. Fit, and to fit.*

FITTED, adj. *Préparé, disposé, ajusté, accommodé, adapté, &c. V. Fit and to Fit.*

A discourse fitted to the meanest capacity. *Un discours accommodé à la capacité, ou à la portée des esprits les plus médiocres.*

FITTEDNESS, subst. *Justesse.*

FITTER, subst. *Morceau, petite piece.*

To cut to fitters. *Couper menu.*

FITTER, celui qui prépare, &c. *V. to Fit.*

FITTING, subst. *L'action de préparer, d'ajuster, V. to Fit.*

Fitting, adj. (or accommodated.) *Convenable, à propos, pertinent, juste.*

Fitting, (or just.) *Juste, raisonnable.*

Fitting, (or becoming.) *Bienfaisant, convenable.*

FIVE, adj. *Cinq.*

Five hundred. *Cinq cents.*

Five-foot, (the star-fish.) *Étoile, espèce d'insecte de mer qui a la figure d'une étoile avec cinq branches, au milieu desquelles est la bouche qui a cinq dents.*

To FIX, verb. act. *Fixer.*

To fix a gun. *Fixer un canon.*

To fix the miner. *Attacher le mineur.*

To fix a business. *Arrêter, conclure, déterminer une affaire, en convenir.*

To fix a day for business. *Prendre, nommer, ou arrêter un jour pour quelque affaire.*

To fix one's self somewhere. *S'établir quelque-part, établir sa demeure en quelque lieu.*

To fix upon a fit subject. *Choisir un sujet propre.*

To fix upon a resolution. *Prendre résolution, se déterminer, se résoudre.*

To fix an ill report upon one. *Mettre une personne en mauvaise odeur, faire un méchant rapport de quelqu'un.*

FIXATION, subst. *Fixation, état de ce qui est fixe.*

FIXED, adj. *Fixe, attaché, arrêté, conclu, déterminé, pris, établi, &c.*

The fixed stars. *Les étoiles fixes.*

Fixed upon, (or made choice of.) *Dont on a fait choix, choisi.*

* Fixed, (or intent.) *Appliqué, attaché à quelque chose.*

FIXEDLY, adv. *D'une manière fixe, certaine.*

FIXEDNESS, *f. Solidité, stabilité, fermeté.*

Fixedness, (application) of mind. *Application, attachement.*

FIXIDITY or FIXITY, subst. *Fixité, terme de chimie, qualité de ce qui est fixe.*

FIXING, subst. *L'action d'attacher, &c. V. to Fix.*

FIXT, *V. Fixed.*

FIZZLE, subst. *Vesse, vent puant qui sort du fondement sans bruit.*

To FIZZLE, *v. n. Vesser, faire une vesse.*

FIZZLER, subst. *Vesseur, vesseuse, celui ou celle qui vesse.*

FIZZLING, *f. Vesses, ou l'action de vesser.*

FLABBY, adj. (or soft.) *Mou, molasse.*

Flabby fat. *De la graisse molle.*

D. FLABBLE, *f. (or fan.) Un éventail.*

FLACCID, adj. (withering and flaggy.) *Languissant, foible, flasque.*

FLACCIDITY, *f. Qualité de ce qui est flasque, foiblesse, manque de tension.*

FLAG, subst. *Pavillon, drapeau de vaisseau de mer, &c.*

Flag, (a sort of rush.) *Glaieul, flambe, sorte de jonc.*

To set up the flag. *Arborer le pavillon.*

A flag-broom. *Un balai de jonc.*

A flag-ship. *Amiral, vaisseau qui est commandé par quelqu'un des Officiers généraux qui ont droit de porter pavillon.*

Flag of truce. *Pavillon blanc.*

Flag staff. *Bâton de pavillon.*

To FLAG, verb. act. *Abattre, accabler.*

It flags the spirits and disorders the blood. *Il abat les esprits & altère le sang.*

To flag, verb. neut. (to wither and decay, in a proper and figurative sense.) *Baïsser, s'abattre, se flétrir, devenir flasque, foible, languissant.*

* To flag, (not to hold.) *Baïsser, tomber, ne pas se soutenir.*

* His style flags. *Son style ne se soutient pas, son style tombe.*

FLAGELET, subst. (a kind of wind-instrument.) *Flageolet, sorte d'instrument de musique à vent.*

FLAGELLATION, *f. (use of the scourge.) Flagellation.*

FLAGGING or FLAGGY, adj. (from to flag.) *Abattu, pendant, qui pend, foible, languissant, flasque.*

Flagging ears. *Des oreilles pendantes.*

FLAGITIOUS, adj. (or wicked.) *Méchant, abominable, vicieux, corrompu.*

FLAGITIOUSNESS, *f. Méchanceté, scélératesse.*

FLAGON, *f. Un flacon, un pot de verre.*

A flagon of beer. *Un pot de bière.*

FLAGRANCY, subst. (ardour.) *Ardeur, desir ardent.*

FLAGRANT, adj. (or mighty hot.) *Ardent, qui est en feu.*

* Flagrant, (or notorious.) *Insigne, grand.*

FLAIL, subst. (a thing to thresh corn with.) *Fléau, instrument avec quoi on bat le grain.*

To thresh corn with a flail. *Battre le grain avec un fléau.*

FLAKE, *subst.* Étincelle, petite bluette qui sort du feu, ou des choses dures qui se choquent.

See what a deal of flakes are hammered out of that hot iron. *Voyez combien d'étincelles sortent de ce fer chaud qu'on bat sur l'enclume.*

✧ A flake of snow. *Un flocon de neige.*

The snow falls in flakes. *La neige tombe par flocons.*

✧ A flake of ice. *Glaçon, gros morceau de glace.*

To FLAKE, *v. n.* (to peel off.) *Se peler.*

✧ FLAKY, *adj.* Foible, qui n'a point de consistance.

FLAM, *subst.* (or idle story.) Conte, fiction, fable, sornette.

✧ Flam, (sham or put off.) *Prétexe, moquerie, bourde, cassade, défaite.*

✧ FLAMBEAU, *f.* (a lighted torch.) *Flambeau, torche.*

To light one with a flambeau. *Éclairer quelqu'un avec un flambeau.*

FLAME, *subst.* Flamme.

To die in the flames. *Mourir dans les flammes.*

* The flames of love. * *Les flammes d'amour.*

* He is the universal flame of all the fair sex. *Toutes les belles brûlent d'amour pour lui, ou sont folles de lui.*

✧ To set all in a flame. *Embraiser, mettre tout en feu, ou * mettre tout en combustion.*

✧ A flame or rather steam, (to bleed horses.) *Flamme, instrument d'acier composé de deux ou trois lancettes pour saigner un cheval.*

To FLAME, *verb. neut.* *Flamber, s'embraser, jeter une flamme.*

The fire begins to flame. *Le feu commence à flamber.*

* A foolish zeal that flames out into rebellion. *Un zèle indiscret qui met l'État en combustion.*

✧ FLAMEN, *f.* (Priest.) *Prêtre.*

FLAMING, or **FLAMY**, *adj.* (or burning.) *Ardent, qui est en flamme, ou en feu.*

FLAMINGLY, *adv.*

Ex. Flamingly impious. Impie à brûler.

FLANCONADE, *subst.* (a pass in fencing) *Flanconade.*

FLANK, *subst.* (or side.) *Flanc, côté.*

To set upon the enemy in the flank. *Attaquer, prendre l'ennemi en flanc.*

The flank of a bastion. *Flanc de bastion.*

To FLANK, *verb. act.* (or strengthen with flanks.) *Flanquer.*

Flanked, *adj.* *Flanqué.*

FLANKER, *subst.* Flanc, terme de fortification.

✧ To FLANKER, *v. a.* *Flanquer.*

FLANNEL, *subst.* (a welch kind of a stuff.) *Flanelle, sorte d'étoffe qui se fait dans le pays de Galles, & qui ressemble à notre molleton.*

A flannel shirt. *Une chemise de flanelle, ou de molleton.*

FLAP, *subst.* (or stroke.) *Coup, coup de main, † tape.*

To give one a flap. *Donner un coup à quelqu'un.*

I gave him a good flap. *Je lui ai donné une bonne tape.*

✧ The flaps of a shoe. *Les oreilles d'un soulier.*

✧ The flap of the ear. *L'oreille extérieure.*

✧ The flap that covers the whistle of the throat. *L'épiglotte.*

Tome II,

* † To give one a flap with a fox's tail, (to gull him.) *Duper quelqu'un, lui jouer un mauvais tour.*

✧ The fore-flap of a shift. *Le devant d'une chemise.*

The hind-flap. *Le derrière.*

A fly flap. *Emouchoir, instrument qui sert à chasser les mouches.*

To FLAP, *verb. act.* (or strike.) *Frapper, † taper.*

What d'ye flap me for? *Pourquoi me frappez-vous?*

To flap or to flap down, *verb. neut.* (as some hats do.) *Baïsser, s'abattre.*

Flapped, *adj.* *Frappé, † tapé.*

FLAPPING, *f.* L'action de frapper, &c. *V. to Flap.*

To FLARE, *verb. neut.* (as a candle does with the wind.) *Se consumer vite, comme fait une chandelle qui est exposée au vent.*

✧ To flare in one's eyes. *Eblouir la vue par un excès de clarté.*

Flaring, *adj.* *Eblouissant, éclatant.*

✧ A flaring sop. *Un damoiseau pimpant.*

✧ A flaring, (or open breasted) rake. *Un petit maître débraillé.*

FLASH, *subst.* (or sudden spurt.) *Impétuosité, effort prompt, violent.*

✧ A flash of fire. *Flamme qui n'est pas de durée, qui se dérobe aux yeux dès qu'elle a paru.*

✧ A flash of lighting. *Un éclair.*

✧ A flash of water. *Un rejaillissement d'eau, une éclaboussure.*

✧ A flash of the eye. *Un coup d'œil, un regard, une œillade.*

* A flash of wit. *Saillie, trait, tour, pointe d'esprit.*

He has fine flashes of wit. *Il a de belles, d'ingénieuses, d'admirables saillies.*

* A man that is but a flash, (an empty man.) *Un homme qui n'a rien de solide.*

To FLASH, *v. n.* (as fire.) *Reluire, éclater, briller tout d'un coup comme un éclair.*

✧ To flash, (as water.) *Rejaillir.*

FLASHING, *f.* (of fire.) *Clarté, clair, éclat, lueur.*

✧ Flashing of water. *Rejaillissement, éclaboussure.*

FLASHY, *adj.* (sudden, not lasting.) *Subit, prompt, qui s'évanouit d'abord, qui ne fait que paroître.*

✧ Flashy, (or waterish.) *Qui a trempé dans l'eau.*

✧ Flashy, (or fresh-tasted.) *Fade, insipide.*

* Flashy, (in one's discourse.) *Qui n'a rien de solide dans ses discours, étourdi, qui ne considère pas ce qu'il dit.*

FLASK, *f.* (or gun-powder.) *Un fournillement, flasque à mettre de la poudre à canon.*

✧ Flask, (or a bed for ordnance.) *Flasque, partie de l'affût du canon.*

✧ Flask, (for wine.) *Bouteille de la façon de celles où se vend le vin de Florence.*

FLASKET, *f.* (a great sort of basket.) *Corbeille, grande corbeille, manne, grand plat.*

FLAT, *adj.* (or even and level.) *Plat, uni, qui n'est pas plus élevé en un endroit qu'en un autre.*

A flat nose. *Un nez plat, un nez camus.*

The flat country. *Le plat pays.*

Flat painting. *Plate peinture.*

* A flat, (or plain) discourse. *Un discours plat ou rampant, qui n'a rien de vif.*

* A flat kind of pleasure, (that does not

quicken the affections.) *Un plaisir fade, qui n'a rien de piquant, qui n'a rien qui émeuve l'ame.*

* A flat taste. *Un goût plat, fade, insipide.*

✧ Flat, (or dead) drink, that drinks flat, that has lost its spirits. *Boisson éventée, boisson qui a perdu sa force.*

* I told him flat and plain. *Je lui dis franc & net.*

* To give one a flat denial. *Refuser tout net, * † refuser tout à plat.*

* A flat voice. *Une voix grave, un ton de basse.*

✧ To take one in a flat, (or plain) lie. *Attraper un menteur dans un mensonge manifeste.*

✧ The flat side of the sword. *Plat d'épée.*

R. *L'on se sert souvent de cet adjectif dans un sens adverbial.*

Ex. To lay a thing flat on the ground. Coucher ou renverser quelque chose par terre.

To lye flat upon the ground. *Être étendu tout de son long sur terre.*

He lay flat upon his belly. *Il étoit couché sur son ventre.*

* A style that falls flat here and there, (an uneven style.) *Un style qui ne se soutient pas, qui n'est pas uni.*

To found flat. *Rendre un son plat.*

A flat-arched vault. *Voûte à anse de panier.*

Flat-nosed. *Qui a le nez plat ou camus.*

Flat-bottomed. *Fait à fond de cuve, fait à sole.*

A flat-bottomed ferry-boat. *Un bac bâti à sole.*

Flat-footed. *Qui a les pieds plats.*

FLAT, *f.* (or flat country.) *Etendue de plat pays, plaine; plan; plat.*

✧ Flats, (or shallows at sea.) *Bas-fond, un fond où il y a peu d'eau.*

✧ A flat, (or shelf.) *Bancs de sable, écueils.*

✧ Flat, (in music.) *Feinte ou dieze, en terme de musique.*

To FLAT or to FLATTEN, *v. act.* (or to make flat.) *Applatis, rendre plat.*

To flat pieces for coining. *Applatis les flans pour faire de la monnaie, les flâter: ce dernier est un terme d'art.*

✧ To flat or flatten, *v. neut.* *S'applatis, devenir fade.*

FLATLY, *adv.* (or downright.) *Tout net, tout à plat.*

He flatly denied it me. *Il me refusa tout net.*

FLATNESS, *subst.* (of ground.) *Egalité, en parlant du terrain.*

✧ Flatness of drink. *Gout de boisson éventée.*

✧ Flatness of discourse. *La qualité rampante d'un discours, la bassesse d'un discours.*

FLATTED, *adj.* or flattened, (from to flat.) *Applati.*

* His spirits are sunk and flattened to the lowest degree imaginable. *Ses esprits sont abattus & amortis au dernier degré.*

✧ To FLATTEN. *V. to Flat.*

FLATTER, *c'est le comparatif de l'adjectif flat.*

To FLATTER, *verb. act.* *Flatter, cajoler, louer trop.*

Flattered, *adj.* *Flatté, cajolé.*

FLATTERER, *f.* *Un flatteur, une flatteuse.*

FLATTERING, *f.* L'action de flatter, de cajoler, de louer trop.

Flattering, *adj.* Flatteur, qui flatte.
A flattering discourse. *Un discours flatteur.*

A flattering man. *Un flatteur.*

FLATTERINGLY, *adv.* D'une manière flatteuse.

FLATTERY, *f.* Flatterie, cajolerie.

FLATTISH, *adj.* (somewhat flat.) Qui est un peu plat, &c. *V.* Flat.

FLATUOSITY, *f.* (windiness.) Flatuosité.

FLATULENT, *adj.* (or windy.) Venteux, qui cause ou qui engendre des vents.

Ex. Pease and beans are flatulent meat.

Les pois & les fèves engendrent des vents.

FLATUOUS, *adj.* (windy or full of wind.) Flatueux.

FLATUS, *f.* (winds in human bodies.) Flatuosité, état de ce qui est flatueux.

To FLAUNT, *verb. neut.* (to spread.) Bouffir, s'étendre, s'élargir, comme une cravate trop empestée.

* † To flaunt it. *Le porter beau, † piaffer, se pavaner.*

FLAUNTING, *adj.* Pimpant.

A flaunting woman. *Une femme pimpante, † qui le porte beau ou qui se fait distinguer par ses habits.*

A flaunting suit of clothes. *Un habit pimpant, bel habit, ou plutôt, un habit où il y a de l'excès ou du ridicule, un habit de comédien.*

FLAVOUR, *f.* (pleasant smell or taste of wine, meats, &c.) Fumet, bonne odeur, bon goût.

Flavour of some meats. *Fumet de certaines viandes.*

A zest, (or piece of orange-peel) squeezed at the candle, gives a flavour to the drink. *Un zeste, (ou un petit morceau d'écorce d'orange) exprimé à la chandelle, donne un fumet agréable à la boisson.*

FLAVOUROUS, *adj.* Qui flatte le palais.

FLAW, *f.* (in a precious stone.) Paille, petit défaut dans quelque pierre précieuse.

* Flaw, (or fault.) Faute, défaut, erreur.

Flaw in a deed. *Nullité dans un acte.*

Flaw (or chink.) Fente, crevasse.

Flaw, (a little skin that grows sometimes at the root of one's nails.) Envie, petite peau qui vient de la racine des ongles.

A skin that has no flaw. *Une peau unie, égale.*

A flaw of wind. *Une bouffée de vent.*

To FLAW, *verb. act.* Rompre, briser, fendre.

FLAWN, *f.* (a kind of daintiness.) Un flan.

To FLAWTER, *v. act.* *Ex.* To flawter a sheep's-skin. *Taillader, couper une peau de brebis.*

FLAWY, *adj.* Qui a des pailles, qui a quelque défaut, défectueux.

FLAX, *subst.* Lin.

To dress flax. *Serancer du lin.*

Flax made ready to spin. *Filace, lin prêt à filer.*

Smoaking flax, *Matth. xij. 20.* *Le Lignage qui fume.*

A flax-comb. *Un seran, avec quoi on serance le chanvre ou le lin.*

Flax-man. *Un serancier.*

FLAXEN, *adj.* De lin.

Ex. Flaxen sheets. *Des draps de lin.*

Flaxen, (or fair) hair. *Des cheveux blonds.*

To FLAY, *v. act.* (or pull the skin off.) Ecorcher.

To flay one alive. *Ecorcher quelqu'un tout vif.*

Flayed, *adj.* Ecorché.

FLAYER, *subst.* Ecorcheur.

P. Every fox must pay his own skin to the flayer. P. *Enfin l'on trouve le renard chez le Pelletier, & le voleur à la potence.*

FLAYING, *f.* L'action d'écorcher, écorchure.

A flaying house. *Ecorcherie.*

FLEA, *f.* Puce, sorte d'insecte.

To catch a flea. *Prendre une puce.*

P. To have a flea in one's ear. P. *Avoir la puce à l'oreille, avoir quelque chose dans l'esprit, qui nous donne de l'inquiétude.*

Fllea, (or fat of swine.) *Panne de porc.*

He went away with a flea in his ear. *Il se retira fort en peine.*

Flea-wort or flea-bane. *Herbe aux puces.*

Flea-bite. *Morsure de puces.*

Flea-bitten. *Mordu des puces.*

* That was but a flea-bite to you. *Cela ne vous a pas fait grand mal, à peine vous en sentez-vous ?*

D. Flea-bit. *Moucheté.*

Ex. A flea-bit horse. *Un cheval moucheté, cheval poil d'étréneau.*

FLEAK, *v.* Hurdle.

FLEAM, *f.* (or flegm.) Flegme.

Full of fleam. *Flegmatique.*

Flleam, (a surgeons instrument.) Déchaussoir, instrument pour séparer les gencives, afin de tirer plus aisément les dents.

Flleam, (a farrier's instrument to let a horse blood.) Flamme, instrument pour saigner les chevaux.

FLECKED, *adj.* Plein de taches, tacheté, moucheté.

FLED, *adj.* (from to fly.) Qui s'est sauvé, qui s'est enfui. *V.* to Fly.

He is fled. *Il s'est sauvé.*

FLEDGE or FLEDGED, *adj.* fit to fly out of the nest. *Qui a des ailes, qui est en état de voler, en parlant des oiseaux.*

To FLEDGE, *verb. neut.* Commencer à avoir des ailes.

To FLEE, *v.* to Fly.

FLEECE, *f.* (crop of a sheep's wool.) Toison.

The fleece or the golden fleece. *La toison d'or.*

At the sign of the fleece. *A l'enseigne de la toison d'or.*

To FLEECE one, *v. act.* * † *Plumer quelqu'un, tirer de lui tout ce que l'on peut, † le tondre, lui avoir du poil.*

Fleeced, *adj.* Plumé, tondue.

FLEECY, *adj.* Laineux, qui porte de la laine. *Ex.* A fleecy flock. *Un troupeau de brebis.*

To FLEER, *v. neut.* (or cast a saucy look.) Avoir un regard effronté, se moquer.

FLEERING, *f.* (scorn contempt.) Regard méprisant ou dédaigneux, dédain, mépris.

FLEERER, *subst.* Un moqueur.

A fleering, *adj.* (or impudent) fellow. *Un effronté.*

FLEET, *subst.* Flotte, nombre de navires qui naviguent ensemble.

A fleet of men of war. *Flotte de vaisseaux de guerre.*

A fleet of merchant-men. *Flotte de vaisseaux marchands.*

To fit out a fleet. *Equiper une flotte.*

To beat the enemy's fleet. *Battre la flotte des ennemis.*

Flleet, est aussi le nom d'une prison de Londres, située près du pont auquel elle communique son nom.

Fleet, *adj.* (or swift.) Vite, qui va vite.

Fleet dogs. *Des chiens qui courent bien, ou légers à la course.*

Flleet milk. *Lait écrémé.*

To FLEET, *v. act.* Ecrémier.

To fleet milk. *Ecrémier le lait.*

† To Fleet, *verb. neut.* (for to float) upon the water. *Flotter sur l'eau, sur-nager.*

Fl To fleet, (or to remove) from place to place. *Changer de place.*

FLEETING, *subst.* L'action d'écramer ou de flotter.

Fleeting, *adj.* Passager, qui ne fait que passer, qui ne dure pas long-temps.

Our fleeting days, (our transitory life.) *Notre vie passagère.*

FLEGM. *V.* Phlegm.

FLESH, *subst.* Chair.

A soft flesh. *Une chair molle.*

A tough flesh. *Une chair dure.*

Raw flesh. *Chair vive.*

Dead flesh. *Chair morte.*

Flesh-fly. *Mouche qui s'attache à la chair.*

* The flesh, (the carnal part of man.)

* La chair ou la partie sensuelle de l'homme.

The pleasures of the flesh, (carnal pleasures.) *Les plaisirs de la chair.*

Fl To gather flesh, (or grow plump.) Devenir gras, se remplir, se ravoier.

Fl To take flesh. *S'incarner.*

God made flesh. *Dieu incarné.*

* To go the way of all flesh, (or to die.) Mourir, † passer le pas.

Flesh-colour. *Couleur de chair.*

Flesh-day. *Jour gras.*

Flesh-hook. *Croc à pendre de la chair.*

To FLESH, *v. act.* (or encourage.) Animer, encourager, inciter, exciter.

To flesh one to a thing. *Encourager quelqu'un à faire une chose, le porter à cela.*

Fleshed, *adj.* (or encouraged.) Animé, encouragé, incité, excité.

Fleshed in roguery. *Porté au mal.*

FLESHLINESS, *f.* Passions charnelles.

FLESHLESS, *adj.* Maigre, qui n'a que la peau & les os.

FLESHLY, *adj.* (or carnal.) Charnel, sensuel, de la chair.

Fleshly pleasures. *Les plaisirs de la chair.*

Fleshly given, or given to the flesh.

Adonné aux plaisirs de la chair, charnel.

Fl FLESHY, *adj.* Gras, charnu.

Fl Fleshy, (or full of flesh.) Charnu, qui a beaucoup de chair.

The fleshy parts. *Les parties charnues.*

The fleshy part of fish. *Chair de poisson.*

FLETCHER, *subst.* (a maker of arrows.) Un faiseur de fleches.

FLEW, c'est un prétérit du verbe to Fly.

FLEXIBILITY, *f.* (or aptness to bend.) Flexibilité, disposition à se plier ou courber.

* Flexibility is the most necessary of all qualifications for the management of affairs of great importance. *La flexibilité est la plus nécessaire de toutes les qualités pour les grandes affaires.*

FLEXIBLE, *adj.* (or limber.) Flexible, souple, pliant, qu'on peut aisément plier, ou courber.

* Flexible, (apt to be persuaded or entreated.) Flexible, souple, qui se laisse fléchir.

* Flexible, (or docile.) Flexible, souple, docile, facile à gouverner.

FLEXIBLENESS, *V.* Flexibility.

↓ FLEXILE. *V.* Flexible.
 FLEXION, *subst.* L'action de plier ou de courber une chose.
 ↓ FLEXOR, *subst.* C'est le nom que l'on donne à certains muscles.
 ↓ FLEXUOUS, *adj.* Tortueux, courbe, changeant.
 FLEXURE, *subst.* (a crooking or bending.) Courbure.
 To FLICKER. *V.* to Flutter.
 FLIE. *V.* Fly.
 To FLIE. *V.* to Fly.
 FLIER, *f.* (from to fly.) Balancier.
Ex. The flier of a jack. Le balancier d'un tourne-broche.
 * He has a high flier at all games. Il donne sur toutes sortes de gibier, * il est au poil & à la plume.
 FLIGHT, *subst.* Vol, l'action de l'oiseau qui vole.
Swift of flight. Qui vole fort vite.
 * A flight, (or company) of birds. Une volée, une bande ou troupe d'oiseaux.
 * A flight, (all the steps from one landing place to another) in a stair-case. Rampe d'escalier.
 * Flight, (or running away. Fuite.
 To save one's self by flight. Se sauver par la fuite.
 * Flights, (of fancy or imagination in poetry, &c.) * Effort, vol d'imagination.
 Flight shot. Coup de fleche.
 FLIGHTY, *adj.* Volage.
 D. FLIM-FLEM, *f.* Bagatelle, niaiserie.
 FLIMSY, *adj.* Mollasse, foible, sans force.
 Flimsy stuff. Une étoffe mollasse.
 To FLINCH, *v. act. & neut.* (or quit.) Se désister, cesser, se déporter d'une chose.
 To flinch and quit an undertaking. Se désister d'une affaire qu'on a entreprise.
 * To flinch, (or quit) the fight. Quitter le combat, fuir la lice, s'enfuir, prendre la fuite, † gagner au pied.
 * To flinch, (to play fast and loose.) Tergiverser, biaiser, ne pas tenir une conduite sincère.
 * To flinch back. Se retirer, se dérober.
 FLINCHER, *f.* Celui ou celle qui se désiste ou se déporte d'une chose, celui qui se désiste d'une accusation.
 * A flincher, (one that slips away in a drinking-bout.) Une personne qui se dérobe de la compagnie dans la chaleur de la débauche.
 FLINCHING, *f.* L'action de se désister, &c.
V. to Flinch.
 * Without flinching, (or fear.) Sans s'épouvanter, sans s'émouvoir.
 FLINDERS, *f.* Eclats, morceaux, pieces.
 All to flinders. Par éclat, par morceaux, en pieces.
 FLING, *subst.* (or stroke.) Un coup.
 * † I must have a fling at him. Il faut que je l'entreprenne.
 A fling of satire. Un trait satirique ou de satire, un lardon.
 * † Every word he speaks he has a fling at some body or other. Il ne sauroit dire une parole sans pincer ou mordre quelqu'un.
 * Fling of a horse. Escapade de cheval.
 To FLING, *v. act.* Jeter, lancer, darder.
 To fling a stone at one. Jeter une pierre à quelqu'un.
 To fling a dart. Lancer un trait, darder un javelot: † élancer, dont M. Miège se sert, n'est plus en usage en ce sens-là.
 To fling, *v. neut.* (to kick, as horses do.) Ruer, détacher des ruades, ou faire une escapade.

To fling AWAY, *verb. act.* Jeter par mépris, ou de dépit.
 * To fling away, (or mispend) one's money. Prodiguer son argent, être mauvais ménager.
 * To fling away, (or DOWN) one's life. Exposer follement sa vie.
 To fling away, *verb. neut.* Se retirer.
 He rudely flung away from the company. Il quitta la compagnie, ou il se retira brusquement, ou de mauvaise grace.
 * To fling OFF, (in chase.) Manquer le gibier.
 To fling OUT. Jeter dehors; IN, dedans; UP, en haut; DOWN, en bas.
 * To fling out a paper to the publick. Hasarder un écrit, l'exposer en public.
 * He flung UP all at once. Il abandonna tout.
 FLINGER, *subst.* Celui ou celle qui jette, &c. *V.* Fling.
 FLINGING, *subst.* L'action de jeter, &c. *V.* to Fling.
 FLINT, or flint-stone. Une pierre à feu, un caillou.
 * † He could get oil out of a flint. * † Il tireroit de l'huile d'un mur, il arracheroit de l'argent de l'homme le plus avare.
 A flint-glass. Un verre de roche.
 FLINTY, *adj.* Pierreux, de pierre, * dur, cruel.
 FLIPPANT, *adj.* (or brisk) Vif, plein de feu, éveillé.
 A flippant woman. Une femme vive, ou pleine de feu.
 A flippant tongue, (a tongue full of talk.) Une langue bien pendue.
 * A flippant discourse. Un discours coulant.
 FLIRT, *subst.* (or spurt.) Boutade.
 * Flirt, (or banter.) Raillerie, † gaufserie.
 * Flirt, (a sort of filk.) Fleuret, sorte de soie.
 * Flirt, a jilt flirt, (or a crack.) Une femme de débauche.
 To FLIRT, *verb. act. Ex.* To flirt a fan, (to play with it.) Jouer de son éventail, l'ouvrir & le refermer avec violence.
 To FLIRT, *verb. neut.* to flirt at one. Railler quelqu'un, le pincer.
 Flirted at, *adj.* Raillé, pincé.
 To FLIT, *V.* to Fleet.
 FLITCH, *subst.* Fleche.
Ex. A flitch of bacon. Une fleche de lard.
 FLIT-MILK, *V.* Fleet-milk.
 D. FLITTER, *subst.* (rag.) Lambeau, guenille.
 A suit wore all to flitters. Un habit tout usé, qui s'en va en lambeaux.
 * A flitter-mouse, (or bat.) Une chauve-souris.
 † FLIX. *V.* Flux.
 FLOAT, *subst.* Train.
Ex. A float of wood going up or down the river. Un train de bois montant ou avalant.
 Float-boat. Un radeau.
 * A float to a fishing-line, (the cork, or quill that swims above water.) Le liege d'une ligne de pêcheur.
 To put a float to a line. Liéger une ligne.
 * A ship that is a float. Un navire qui est à flot.
 To FLOAT, *verb. neut.* (upon the water.) Flotter, être soulevé par l'eau.
 * To float, (or be in suspense.) Flotter, être irrésolu, être en suspens, être balancé entre plusieurs passions.

To float betwixt hope and fear. Flotter entre l'espérance & la crainte.
 To float, *verb. act.* (to put under water.) Submerger, inonder.
 Floated, *adj. part.* (under water.) Inondé, submergé.
 All the meadows are floated. Tous les prés sont inondés.
 FLOATING, *subst.* L'action de flotter.
 * Floating, or floatages. Tout ce qui flotte sur l'eau.
 Floating, *adj. Ex.* A floating bridge. Pont flottant, ou pont de bateaux, qu'on joint ensemble pour passer une rivière.
 FLOCK, *subst.* Troupeau.
 A flock of sheep. Un troupeau de brebis.
 A flock of geese. Un troupeau d'oies.
 * A flock, (or multitude) of people. Une foule de monde, une multitude.
 * Flock of wool. De la bourre.
 A flock-bed. Un lit de bourre, un matelas.
 To FLOCK together, *verb. neut.* S'assembler, aller en troupe.
 To flock to one. Aller à quelqu'un en foule, venir, ou se rendre auprès de lui en foule.
 They flock to him from all parts. On va à lui en foule de tous côtés.
 FLOCKING, *subst.* (a flocking of people.) Concours, affluence de monde.
 * To FLOG, *verb. act.* (lash) Fouetter, châtier.
 FLOOD, *subst.* (deluge of water.) Déluge, inondation, eaux débordées.
 The floods are out. Il y a des inondations, les eaux sont débordées.
 * The flood, (or tide.) Flux de mer, le flot, ou le montant de la marée.
 * Flood of women. Évacuations, qu'ont les femmes immédiatement après leurs couches.
 Noah's floods. Le déluge de Noé.
 There is a flood, or a land-flood. Les eaux sont débordées, ou les eaux couvrent la campagne.
 'Tis flood. La marée monte.
 * To roll on a flood of wealth. Nager dans les richesses.
 * To pour out a flood of tears. Verser un torrent de larmes.
 * Flood, (torrent, &c.) Torrent, ravine.
 A flood-gate. Une écluse, une bonde, une vanne.
 FLOOK, *subst.* (part of an anchor.) La patte d'une ancre.
 FLOOR, *subst.* Un plancher.
 An even floor. Un plancher uni.
 * An inlaid floor. Un parquet.
 * House that has two rooms of a floor. Une maison qui a deux chambres de plain-pied.
 The ground floors being floated, we took to the upper rooms. Les appartemens du rez de chaussée étant remplis d'eau, nous montâmes à ceux d'en-haut.
 * A floor, or a barn-floor. Une aire, place dans la grange où l'on bat le grain.
 To FLOOR, *verb. act.* (with boards.) Planchéier.
 FLOORING, *f.* Plancher.
 FLOREE, *subst.* (so is called the blue scum of wood boiling in the dier's lead.) Écume de bois chez les teinturiers.
 FLOREN, *V.* Florin.
 FLORENCE, *subst.* or Florence wine. Vin de Florence.
 FLORENCES, *subst.* (a kind of cloth so called.) Drap de Florence.
 FLORET filk, *V.* Ferret.

FLORID, *adj.* (full of rhetorical flowers.)

Fleuri, rempli de fleurs d'éloquence.

A florid style. *Un style fleuri.*

A low pulse, a florid tongue. *Un pouls profond, une langue vermeille.*

✚ **FLORIDITY** or **FLORIDNESS**, *subst.* Fraîcheur du teint, ornement, élégance.

✚ **FLORIFEROUS**, *adj.* Qui porte des fleurs.

FLORIN, *subst.* (a German coin of different worth.) *Florin*, monnaie d'Allemagne de diverses valeurs.

✚ Florin is also a gold coin, first coined by the Florentines, with a flower upon it. *Le florin est aussi une pièce de monnaie d'or, que les Florentins firent battre les premiers & marquer d'une fleur.*

FLORIST, *subst.* (one that delights and has skill in flowers.) *Fleuriste*, celui qui est curieux de fleurs.

D. FLORY, *f.* (flourish, shew.) *Parade*, ostentation, *florès*.

Publick rejoycings upon a dubious event of war, are but a political flory to amuse the vulgar. *Les réjouissances qui se font à l'occasion de quelque événement douteux pendant la guerre, ne sont qu'une parade politique pour amuser le peuple.*

FLORY, *V.* Flurry.

FLOTTAGES, *V.* Floating.

FLOTE, *V.* Float.

To **FLOTE**, *V.* Float.

FLOTING, *V.* Floating.

FLOTSON, *subst.* Tout ce qui s'est perdu par un naufrage.

FLOTTEN, *adj.* (from to fleet.) *Écrémé*.

Flotten, (or fleet) milk. *Lait écrémé.*

FLOUNCE, *subst.* (a sort of loose furbellow, formerly put to a petticoat.) *Falbalà volant.*

To **FLOUNCE**, *verb. neut.* *Se plonger.*

To flounce into the water. *Se plonger dans l'eau.*

✚ To flounce. *S'agiter, se mouvoir avec passion.*

✚ To flounce, (to make a noise with a fall.) *Faire du bruit en tombant.*

✚ To **FLOUNCE**, *v. a.* Orner de falbalas. Flounced, *adj.* *Ex.* A flounced petticoat. *Une jupe à falbalà volant.*

Flouncing, *adj.* Qui tombe, qui fait du bruit en tombant.

✚ To **FLOUNDER**, *v. n. V.* Flounce.

FLOUNDER, *f.* (a sort of flat sea-fish.) *Carrelet*, sorte de poisson de mer plat.

FLOUNDERING, *adj.* (rustling, making a noise with its fall.) *Qui fait du fracas, qui fait un grand bruit en tombant.*

FLOUR, *V.* Flower.

FLOURISH, *subst.* (ornament in writing.) *Cadeau*, trait de plume figuré.

✚ Flourish, (in Architecture.) *Fleuron*, en terme d'Architecture.

✚ Flourish, (in musick.) *Prélude*, en fait de musique.

✚ Flourish, (with a sword.) *Moulinet*, sorte de tour d'escrime.

Flourish, (or boast.) *Parade*, ostentation, *florès*.

✚ Flourish, (or rethorical flowers.) *Fleurs de rhétorique*, ornement d'éloquence.

✚ A trumpet's flourish. *Fanfare de trompette.*

✚ A flourish, (or flower, an ornament in books.) *Fleuron ou vignette.*

* Flourish, (amorous nonsense.) *Fleurettes*, cajolerie.

* An idle flourish of words, (fustian.) *Un discours ampoulé.*

* This is a handsome flourish, but where is the man yet that does not the contrary? *Voilà qui est bien dit, mais cependant où est l'homme qui ne fait pas le contraire?*

To **FLOURISH**, *v. n.* *Fleurir*, être florissant.

He flourished under such a reign. *Il florissait sous un tel règne.*

✚ To flourish in discourse. *Amplifier, user de figures de rhétorique.*

* To flourish in musick. *Faire un prélude.*

To **FLOURISH**, *verb. act.* *Ex.*

To flourish a writing. *Faire des cadeaux, orner un papier de quelques beaux traits de plume.*

✚ To flourish a sword. *Faire le moulinet.*

P. 'Tis one thing to flourish, and another to fight. *Tel fait bien des armes qui n'est pas toujours le plus fort dans le combat.*

✚ To flourish a trumpet. *Sonner des fanfares.*

Flourished, *adj.*

Ex. A flourished letter amongst Printers. *Une lettre grise*, en terme d'Imprimeur.

✚ **FLOURISHER**, *f.* Celui qui est dans un état florissant.

FLOURISHING, *subst.* L'action de faire des cadeaux, &c. *V.* to Flourish; discours ampoulé.

Flourishing, *adj.* *Florissant.*

A flourishing state. *Un état florissant.*

FLOUT, *f.* (or jeer.) *Raillerie*, moquerie, *gaufferie*.

To **FLOUT** and jeer at one, *verb. act.* & *neut.* *Railler* (se moquer de) quelqu'un, *le gauffer*.

Flouted, *adj.* *Raillé*, *moqué*.

FLOUTER, *subst.* *Railleur*, *moqueur*, *gauffeur*.

FLOUTING, *subst.* *Raillerie*, *moquerie*, *gaufferie*.

FLOW, *subst.* (or tide.) *Flux*.

P. A flow will have an ebb. *Tout flux a son reflux.*

* I admire the languishing flow of that verse. *J'admire la langueur de ces vers.*

To **FLOW**, *verb. neut.* Couler, découler, venir, dans le propre & dans le figuré.

The tears which flow from his eyes. *Les larmes qui coulent de ses yeux.*

* His mouth flows with a torrent of eloquence. *Il coule de sa bouche un torrent d'éloquence.*

All these blessings flow from God. *Toutes ces bénédictions viennent ou découlent du Ciel.*

✚ The tide flows and ebbs. *La marée monte & descend.*

FLOWER, *subst.* Une fleur, soit naturelle, soit artificielle.

A fine (or delicate) flower. *Une belle fleur.*

A sweet-smelling flower. *Une fleur qui sent bon.*

A meadow enamelled with flowers. *Un pré émaillé de fleurs.*

A flower de luce. *Fleur de lis*, fleur blanche, ou orangée.

* An imbroidered flower. *Fleur de broderie.*

* Flowers of rhetorick. *Des fleurs de rhétorique.*

* The flower, (or prime) of the Nobility. *La fleur de la Noblesse.*

* In the flower of his age, (or in his prime.) *Dans la fleur de son âge.*

✚ Flower, (used by Printers to set off a book.) *Vignette*, *fleuron*, terme d'Imprimeur.

✚ Flower, (or finest meal.) *Fleur de farine.*

✚ That's one of the best flowers of his crown. *C'est un des plus beaux fleurons de sa couronne.*

✚ Flowers, (or womens monthly courses.) *Fleurs*, ordinaires, mois, purgations, le sang dont les femmes se purgent tous les mois.

Flower-gentle, or velvet-flower. *Amaranthe*, sorte de fleur.

Our ladies flower. *Hyacinthe.*

✚ Flower-garden. *Parterre.*

A flower-pot. *Un pot à fleurs*, un bouquetier.

Flower-work. *Ouvrage à fleurs*, ou bien *fleuron*, en Architecture.

To **FLOWER**, *verb. neut.* (or blossom.)

Fleurir, pousser des fleurs.

✚ The ale is ripe when it flowers. *L'ale est bonne à boire quand elle fait une petite écume.*

To **FLOWER**, *verb. act.* *Figurer.*

To flower a combing-cloth. *Figurer un peignoir.*

FLOWERED, *adj.* (made into flowers.) *Figuré à fleurs*, qui est à fleurs.

A flowered silk. *Une soie à fleurs.*

FLOWERY, *adj.* *Fleuri*, plein de fleurs.

✚ **FLOWERET**, *f.* Petite fleur.

FLOWING, *adj.* Coulant.

FLOWING, *subst.* (from to flow.) *Flux*.

Ebbing and flowing. *Flux & reflux.*

FLOWING. L'action de couler, *V.* to Flow.

FLOWK, (fish.) *V.* Flounder.

FLOWN, *adj.* (from to fly.) *Qui s'est envolé.*

The bird is flown. *L'oiseau s'est envolé.*

* High-flow. *Hautain*, arrogant, altier, fier. *V.* High.

FLOWT, to Flowt, avec leurs dérivatifs. *V.* Flout, to Flout.

✚ **FLUCTUANT**, *adj.* *Flottant*, incertain.

To **FLUCTUATE**, *verb. neut.* (to waver, to be in suspence.) *Etre en suspens*, ne savoir à quoi se résoudre, balancer, être dans le doute, ou dans l'incertitude, * *flotter*.

FLUCTUATION, *subst.* (or wavering.) *Agitation*, incertitude, doute, irrésolution.

FLUE, *subst.* the flue of a rabbit. *Le poil d'un lapin.*

✚ Flue that sticks to one's clothes. *Petites plumes*, (ou autres choses semblables) qui s'attachent aux habits.

FLUELLIN, *subst.* (a sort of flower.) *Véronique*, sorte de fleur.

FLUENCY, *V.* Fluency.

FLUENT, *adj.* (free, easy, speaking of a discourse.) *Coulant*, aisé, naturel, en parlant d'un discours.

FLUENTLY, *adv.* (or easily.) *Coulamment*.

To speak fluently. *Parler coulamment*, avoir un langage coulant, ou une grande facilité d'expression.

FLUENTNESS, or rather fluency, *subst.* *Fluidité*, facilité, volubilité.

FLUID, *adj.* (that flows easily.) *Fluide*, qui coule aisément.

The water is fluid. *L'eau est fluide.*

FLUIDITY, or **FLUIDNESS**, *subst.* (or flowingness.) *Fluidité*, disposition à couler.

The fluidity of water, of the air, &c. *La fluidité de l'eau, de l'air, &c.*

FLUMMERY, *subst.* (a welsh jelly of oats) *Avoine cuite en consistance*, bouillie.

FLUNG, *adj.* *Jeté*, &c. *V.* to Fling.

Flung, est aussi le prétérit de to fling.

FLUOR, *V.* Fluidity.
 FLURRY, *subst.* a flurry, (or sudden gust) of wind. *Un coup de vent.*
 FLUSH, *subst.* at cards. Flux, ou fredon, en terme de jeu de cartes.
 Flush, (in musick.) Fredon, terme de joueur de violon.
 * To be flush of money. Avoir beaucoup d'argent.
 * In the flush of his extravagancies for a dead wife. Dans le fort de ses transports pour la perte de sa femme.
 Flush, (or red colour.) Rouge qui vient au visage.
 To FLUSH, *v. a.* Colorer, rougir, * enfler.
 To FLUSH, *verb. neut.* Couler rapidement, rougir.
 He made the very ground flush with fire. Il faisoit sortir du feu de dessous ses pieds.
 I flushed into a flame. Je devins rouge comme l'écarlate, le feu me monta au visage.
 The blood begins to flush UP into his face. Le rouge lui monte au visage.
 FLUSHED, *V.* Flusht.
 FLUSHING, *subst.* Rougeur, rouge qui vient tout-à-coup au visage.
 FLUSHT, *adj.* or flushed. Animé, encouragé, excité.
 He was flusht with his late successes. Il étoit animé par ses derniers succès.
 Flusht with ambition. Plein, enflé, bouffi d'ambition.
 He is flusht enough (or crock-a-hoop) to think so. Il a assez de vanité pour présumer cela.
 FLUSTER, *subst.* (passion.) Transport, emportement, dérangement.
 FLUSTERED, *adj.* flustered in drink. Qui a un peu bu, qui a fait une petite débauche.
 FLUTE, *subst.* (or pipe.) Une flûte, instrument de musique.
 To play upon the flute. Jouer de la flûte.
 A german flute. Flûte traversière.
 To FLUTE, *verb. act.* (or to channel.) Canneler, terme d'Architecture.
 Fluted, *adj.* (or channeled.) Cannelé.
 FLUTINGS, *f.* (in Architecture.) Cannelures, en terme d'Architecture.
 To FLUTTER, *verb. neut.* Trémousser des ailes, voltiger, commencer un peu à voler, aller çà & là en volant un peu.
 P. The butter-fly flutters so often about the candle, that at last it burns itself in it. Le papillon vole si souvent autour de la chandelle, qu'à la fin il s'y brûle.
 * To flutter, or make a fluttering. Se trémousser, tracasser, être en action, aller & venir.
 To Flutter, *v. a.* Mettre en désordre, troubler, déranger.
 FLUTTER, *f.* Ondulation, mouvement rapide, désordre, confusion.
 FLUTTERING, *subst.* Trémoussement, tracas, l'action de trémousser, &c. *V.* to Flutter.
 FLUX, *subst.* Flux.
 The flux and reflux. Le flux & le reflux.
 The bloody-flux. La dysenterie, le flux de sang, flux de ventre mêlé de sang pur.
 The flux of women, *V.* Flowers.
 To FLUX one, *v. act.* Donner le flux de bouche à quelqu'un, lui provoquer la salivation, pour le guérir de la maladie vénérienne.
 Fluxed, *adj.* Qui a, ou qui a eu le flux de bouche.

He was soundly fluxed. Il a eue le flux de bouche de la belle maniere.
 FLUXING, *subst.* Flux de bouche, salivation.
 FLUXION, *f.* L'action de couler ou ce qui coule; fluxion, terme d'algebre.
 FLY, *f.* (an insect.) Une mouche.
 A great fly. Une grosse mouche.
 To drive away the flies. Chasser les mouches.
 A Spanish-fly. Une cantaride.
 A gad-fly. Un taon.
 Fly-flap. Un émochoir, avec quoi on chasse les mouches.
 To FLY, *verb. neut.* (as a bird.) Voler, fendre l'air avec les ailes.
 A bird that flies well. Un oiseau qui vole bien.
 A bird that flies very high. Un oiseau qui vole fort haut.
 To fly (or run away.) S'en aller, s'enfuir, prendre la fuite, se sauver.
 He must fly, he must fly for't. Il faut qu'il se sauve, il faut qu'il prenne la fuite.
 To fly (or escape by flight.) Fuir, éviter, échapper, se sauver.
 To fly in battle. Tourner le dos à l'ennemi.
 To fly from justice. Se soustraire à la justice.
 To fly one's country. Quitter ou abandonner son pays.
 To fly to one for refuge. Se réfugier chez quelqu'un, se jeter entre ses bras.
 He was fain to fly the Kingdom. Il fut obligé de vider le Royaume.
 To fly, (to break in pieces.) Éclater, s'éclater, se rompre, se briser.
 * To fly into a passion. Éclater de colere, s'emporter.
 A bottle that flies. Bouteille dont le bouchon saute en l'air, & dont la boisson se répand par l'effet qu'elle fait pour sortir.
 To let fly (or to shoot.) Tirer.
 * To let fly some shot in the air. Dire quelque chose à l'aventure, * jeter quelques paroles.
 To fly top over tail. Faire la culbute.
 To fly OUT in expences. Prodiguer son bien, le dépenser follement.
 To fly BACK. Faire un saut en arriere; il a aussi la signification de to fly off: voyez plus bas.
 To fly back, (as a horse.) Ruer, détacher des ruades.
 To fly AT one, as a dog does. Se jeter sur quelqu'un, sauter, s'élancer sur lui.
 The faker flies at the heron. Le sacre vole sur le héron.
 To fly IN one's face. Sauter au visage de quelqu'un.
 * His conscience shall fly in his face for't one day. Sa conscience lui en fera un jour de sanglans reproches.
 To fly in pieces. Briser, se défaire, se déchirer, se rompre.
 To fly into a passion. Se mettre en colere.
 To fly ABROAD or to fly ABOUT. Se répandre.
 This news flies about every where. Cette nouvelle se répand par-tout.
 To fly AWAY. S'envoler.
 To fly OFF. Reculer, biaiser, ne pas tenir un procédé ni une conduite sincere à l'égard d'une personne.
 Far from coming on, he flies off, Au lieu

d'avancer, il recule, ou † il tire le cul en arriere.
 To FLY, *v. act.* Fuir, éviter, attaquer.
 The hawk flies the bird to the mark. L'oiseau enfonce.
 The door flies open. La porte s'ouvre d'elle-même.
 FLY-BLOW, *f.* Mouche, endroit de la viande gâté par les mouches.
 To FLY-BLOW, *verb. neut.* Gâter, corrompre.
 Fly-blown, *adj.* Gâté, corrompu, où il y a eu une mouche.
 FLYBOAT, *f.* (a sort of swift sea-vessel.) Flibot, petite flûte qui porte environ cent tonneaux.
 FLYER, *f.* Fuyard. On donne aussi ce nom à une sorte d'escalier.
 FLYING, *f.* L'action de voler, &c. *V.* to Fly.
 The flying out or spreading of a vault. Poussée de voûte.
 Flying, *adj.* Volant.
 A flying camp. Un camp volant.
 A flying horse. Un cheval ailé.
 We went out drums beating, colours flying. Nous sortîmes tambour battant, enseignes déployées.
 A flying report. Un bruit qui se répand, un bruit qui court.
 A flying-coach. Diligence, coche qui va plus vite que les autres.
 * To come off with flying colours. Se tirer d'une affaire bagues sauvées, se tirer d'intrigue avec honneur.

F O A

FOAL, *f.* (or colt.) Un poulain.
 A mare with foal. Une jument pouliniere.
 The foal of an ass. Un ânon.
 To FOAL, *verb. neut.* (to bring forth a colt.) Pouliner, faire un poulain ou un ânon.
 FOAM, *f.* Écume.
 The foam of a horse or dog, of an angry sea or of a man in anger. Écume de cheval ou de chien, d'une mer irritée ou d'un homme en colere.
 The foam (or froth) of melted lead. Écume de plomb fondu.
 To FOAM, *verb. neut.* Écumer, jeter ou rendre de l'écume.
 A horse or dog that foams. Un cheval ou un chien qui écume.
 The sea foams. La mer écume.
 He foams at the mouth when he speaks. Il écume quand il parle.
 FOB, *f.* (a little pocket.) Gouffet, petite poche.
 † Fob-doddle. Une dupe, celui ou celle qu'on trompe aisément ou que l'on fait donner dans le panneau.
 I won't be fob-doddle (or be made an ass of.) Je ne veux point passer pour dupe.
 Fob, *adj. Ex.* A fob (or sham) action, in law. Un procès sans fondement.
 To FOB one off, *v. act.* Se moquer de quelqu'un, le remettre perpétuellement, l'amuser, * † lui tenir le bec dans l'eau.
 Fobbed off, *adj.* Moqué, &c.
 FOCAGE, *V.* Fuage.
 FOCIL, *f.* Focile.
 The focil-bones. Le grand & le petit focile, deux os du bras.
 FOCUS, *f.* Foyer, terme de géométrie & d'optique.
 FODDER, *f.* (any kind of meat for horses and other cattle.) Fourage, pâture, nourriture pour les animaux, la paille, le

foin, ou autre pareille chose qu'on donne l'hiver au bétail. *V. Fother.*

To FODDER, (or forage,) *verb. neut. Fourager.*

To fodder cattle. *Affourager ou affourer le bétail.*

FODDERER, *f. Fourageur.*

FODDERING, *f. Affouragement.*

FODDERING, *f. Fourage ou l'action d'aller au fourage.*

FOE, *f. (or enemy.) Ennemi.*

To love both one's friends and foes. *Aimer ses amis & ses ennemis.*

† FŒTUS, *f. (the child in the womb.) Fœtus.*

FOG, *f. (or mist.) Brouillard.*

See what a fog there is abroad. *Voyez quel brouillard il fait.*

FOGGILY, *adv. Dans l'obscurité.*

FOGGINESS, *f. Grossièreté, épaisseur.*

The fogginess of the country air. *La grossièreté de l'air de ce pays-là.*

FOGGY, *adj. Plein de brouillards, grossier, épais.*

A foggy air. *Un air grossier ou épais.*

A foggy drink. *Une boisson grossière ou épaisse.*

† A foggy man. *Un gros homme, un homme pesant ou qui est chargé de graisse.*

FOH or Fy. *Fi*, interjection qui marque du dédain.

FOIBLE, *f. (weak side.) Foible.*

FOIL, *f. (to learn to fence.) Fleuret, avec quoi on apprend à faire des armes.*

To play at foils. *Faire un coup de fleuret, se battre à coups de fleuret.*

† Foil, (for a stone.) *Feuille, qu'on met sous une pierre pour en relever l'éclat.*

† Foil (or set off.) *Un ornement.*

* She is a foil to you. * *Elle vous sert de mouche.*

† Foil, (defeat.) *Défaite.* *Ex.* To give one a foil, to make him fall, but not cleverly. *Faire tomber son antagoniste à la lutte, mais d'une manière qui n'est pas assez dégagée.*

* To give a foil. *Éconduire.*

* To take foil. *Essuyer un refus.*

To FOIL, *v. act. (or set off.) Orner, parer.*

† To foil (or overthrow.) *Jeter par terre, renverser.*

† To foil (or overcome.) *Surmonter, vaincre, battre, défaire.*

Foiled, *adj. Orné, jeté par terre, renversé, surmonté, vaincu.*

FOILING, *f. L'action d'orner, &c. V. to Foil. V. Foyling.*

FOIN, *f. (or pash.) Botte, coup.*

† Foin, (a kind of wheeze.) *Fouine, martre domestique.*

To FOIN, *verb. neut. (or make a pash at one.) Porter ou alonger une botte.*

† FOISON, *f. (or plenty.) Foison, abondance.*

FOIST, *subst. a galley-foist. Fuste, sorte de vaisseau de bas-bord à voiles & à rames.*

† Foist (or fizzle.) *Une vessie.*

To FOIST, *verb. neut. Vesser.*

To foist IN, *v. act. (to forge.) Supposer, mettre par surprise, forger.*

† To foist (or stuff) in. *Faire entrer, fourrer.*

Foisted in, *adj. Supposé, subreptice, fait par surprise, forgé, fourré.*

FOISTING or Foisty, *adj. Puant, qui sent mauvais,*

FOLCLAND (or copy-hold-land.) *V. Copyhold.*

† FOLCMOTE or Folkmote, *f. (an old Saxon word, which signifies, 1st, two kinds of Courts, viz, the one now called the County Court, and the Sheriff's tourn; 2dly, it signifies a general assembly of the people of the city of London, to complain of the Mayor and Aldermen, for misgovernment within the city.) Ce mot étoit autrefois en usage pour signifier 1 deux sortes de juridiction, savoir, celle qu'on appelle aujourd'hui la Cour du Comté, & celle qu'on nomme, la tournée du Sheriff; 2. l'assemblée du peuple de Londres pour se plaindre du Maire & des Échevins.*

FOLD, *f. (or plait.) Un pli.*

The folds of a serpent's tail. *Les plis de la queue d'un serpent.*

Fold, ce mot se compose souvent avec les adjectifs numéraux.

Ex. Two-fold. *Deux fois autant, double; three-fold, triple, trois fois autant, &c.*

† Fold or sheep-fold. *Parc, lieu où parquent les moutons.*

To go to the fold. *Parquer.*

Fold-course or free-fold. *V. Faldage.*

To FOLD or fold up, *v. act. Plier.*

To fold up a letter or a napkin. *Plier une lettre ou une serviette.*

† To fold sheep, (to get sheep into their fold.) *Faire parquer les brebis ou moutons.*

Folded or folded up, *adj. Plié.*

† Folded, (got into a fold.) *Parqué.*

FOLDER, *f. (a folder of books.) Un plieur, une plicuse de livres, celui ou celle qui plie les livres en blanc avant que de les coudre.*

FOLDING, *f. L'action de plier ou de faire parquer.*

Folding, *adj. Ex.* A folding stick. *Un plioir, ce dont on se sert pour plier les feuilles d'un livre.*

A folding chair. *Chaise pliante, perroquet.*

A folding freen. *Paravent, ce dont on se sert dans une chambre pour se garantir du vent qui vient de la porte, &c.*

A folding door. *Porte brisée.*

† FOLIACEOUS, *adject. Composé de feuilles ou de lames.*

FOLIAGE, *f. (a kind of branched work.) Feuillage.*

To FOLIATE, *v. act. Ex.* To foliate looking glasses. *Couvrir les miroirs d'une feuille d'étain ou les étamer.*

FOLIO, a folio book or a book in folio. *Un livre in-folio, un in-folio.*

FOLKMOTE. *V. Folcmote.*

FOLK, *f. (or people.) Gens, personnes, monde.*

I never saw such folks. *Je n'ai jamais vu de telles gens.*

Twelve folks. *Douze personnes.*

There's abundance of folks. *Il y a beaucoup de monde.*

† FOLLICLE, *f. Follicule, terme de botanique.*

To FOLLOW, *verb. act. & neut. (to go after.) Suivre, aller après.*

To follow one close. *Suivre quelqu'un de près, le suivre pas-à-pas.*

It is the usual benefit that follows upon tempests in the state. *C'est l'avantage qui suit d'ordinaire les tempêtes qui s'élèvent dans l'État.*

† To follow (or wait upon.) *Suivre, accompagner, être à la suite.*

* To follow one's ear. *Aller du côté d'où l'on entend une voix ou un bruit, suivre une voix.*

* To follow one's nose. *Aller où notre odorat nous conduit.*

* To follow, (to imitate) one's example. *Suivre ou imiter l'exemple de quelqu'un.*

* To follow, (to addict one's self, to give one's self over.) *Suivre, s'adonner, s'appliquer, s'attacher.*

To follow one's humour. *Suivre ses inclinations ou son caprice.*

To follow one's book. *S'adonner, s'attacher à l'étude.*

† To follow one's pleasure. *S'abandonner à ses plaisirs.*

† To follow (or to study) the law. *Étudier en droit, s'appliquer à l'étude du droit.*

† To follow the law, to go to law. *Poursuivre son droit, plaider.*

† To follow one's business. *Songer à ses affaires.*

† I followed him very hard. *Je l'ai fort pressé ou sollicité, je l'ai tenu de près.*

Having thus spoke, there followed a great silence. *Après qu'il eut ainsi parlé, il se fit un grand silence.*

† That does not follow. *Cela ne s'ensuit pas, cela ne tire point à conséquence, cela ne conclut rien.*

† If you will do so, you must take what follows. *Si vous voulez le faire, il faut vous résoudre à en souffrir les suites.*

It FOLLOWS, *verb. imp. Il suit, il s'ensuit, il résulte.*

Hence it follows that he is a dishonest man. *De-là il s'ensuit qu'il est un malhonnête homme.*

Followed, *adj. Suivi, &c. V. to Follow.*

He is very much followed. *Il est fort suivi.*

FOLLOWER, *f. (attendant.) Qui suit quelqu'un, qui est de sa suite.*

Follower, (of an opinion.) *Sectateur, celui qui suit les sentiments de quelque particulier.*

He had a great many followers. *Il avoit beaucoup de monde à sa suite, il avoit une belle suite ou un beau cortège.*

† Epictetus and his followers. *Epictète & ses sectateurs.*

FOLLOWING, *f. L'action de suivre, &c. V. to Follow.*

Following, *adj. Suivant.*

The following chapter. *Le chapitre suivant.*

The year following. *L'année suivante.*

FOLLY, *f. (from fool.) Folie, extravagance, sottise, imprudence.*

'Tis the greatest piece of folly in the world. *Il est de la dernière folie.*

P. Short follies are the best. *Les plus courtes folies sont les meilleures.*

† Folly, (vice, excess, imperfection.) *Défaut, vice, imperfection, dérèglement.*

† FOMAM. *V. Foe.*

To FOMENT, *v. act. Fomenter, étuver, appliquer une fomentation, dans le propre; fomenter, nourrir, entretenir, dans le figuré.*

To foment a distempered part of the body, (to warm or cherish it.) *Fomenter ou étuver une partie malade.*

To foment a sedition. *Fomenter, entretenir une sédition.*

FOMENTATION, *f. Fomentation.*

To apply a fomentation. *Appliquer une fomentation.*

Fomented, adj. Fomenté, étuvé ou fomenté, nourri, entretenu.

FOMENTER, f. Fauteur, celui ou celle qui fomenté.

FOMENTING, f. L'action de fomenté, &c. V. to foment.

FOND, adj. (that loves tenderly or passionately.) Passionné, fou, entêté, qui aime passionnément ou à la folie.

To be fond of a thing. Être passionné pour une chose, l'aimer passionnément.

They are both fond of their own way. Ils sont tous deux entêtés de leur méthode.

I never saw a man more fond of his wife and children. Je n'ai jamais vu d'homme qui aimât plus tendrement sa femme & ses enfans.

He is not fond of it, (he cares not much for it.) Il n'en fait pas beaucoup de cas; il ne l'estime guère, il ne s'en soucie guère.

✧ Fond, (kind or indulgent.) Indulgent, bon, doux, qui a de la douceur & de l'indulgence.

To be too fond of one's children. Avoir trop d'indulgence pour ses enfans, leur être trop indulgent, leur donner trop de liberté.

✧ Fond (or idle.) Fou, vain, impertinent.

A fond conceit. Une folle imagination.

✧ A fond (or foolish) humour. Une humeur badine ou folâtre.

Fond tricks. De petites folies, des badineries.

✧ He has done it in a fond imitation of him. Il ne l'a fait que pour le flatter par son imitation ou que pour lui faire sa cour en l'imitant.

FOND or rather fund, f. (or stock.) Un fonds, amas d'argent pour exécuter quelque dessein.

To raise a fond. Faire un fonds.

D. FONDERY, f. Fonderie, lieu où l'on fond les métaux ou l'art de les fondre.

D. To FONDLE, verb. act. Mignarder, choyer, dorloter.

FONDLING, f. (one that we are fond of.) Un mignon, une mignonne, un favori, une favorite.

FONDLY, adv. Tendrement, avec tendresse, passionnément, avec passion, follement, à la folie.

✧ I fondly dream of it, (that is, I mistook the matter.) Je me suis trompé ou mépris.

FONDNESS, subst. Tendresse, affection extraordinaire, folie, passion.

His fondness of esteem with the factious people. L'ardeur qu'il témoignait à gagner l'estime des factieux.

✧ Fondness (or indulgence.) Indulgence, bonté, douceur, facilité qu'on a à permettre ou à tolérer une chose.

FONT, f. Fonts, fonts de baptême.

To christen a child at the font. Baptiser un enfant sur les fonts de baptême.

FONTANEL, f. (or issue.) Un cautère.

FOOD, f. Aliment, nourriture, mangeaille; ce dernier ne se dit proprement que de ce qu'on donne à manger à quelques animaux domestiques & aux oiseaux.

Food and raiment. La nourriture & le vêtement.

✧ FOODY, adj. Bon à manger.

FOOL, f. Un fou, sot, simple, crédule, niais, impertinent, mal-avisé.

To play the fool. Faire le fou.

She is a fool. C'est une folle.

I were a great fool to believe it. Je serois bien fou de le croire.

P. One fool makes an hundred. Un fou en fait bien d'autres.

P. Play with a fool at home, and he will play the fool with you in the market. Si vous donnez trop de liberté à un fou en particulier, il vous rendra ridicule en public.

P. Every man has a fool in his sleeve. Personne n'est exempt de folie, P. chacun a sa marotte.

P. Fools will be meddling. Les fous se mêlent de tout.

P. A fools bolt is soon shot. Un fou a bientôt dit sa pensée ou fait son coup.

P. Fools set stools for wise men to stumble at. Les sages sont quelquefois la dupe des fous.

P. Fools have fortune. A fous fortune. Ou bien en ces sens.

To make a fool of one. Se jouer de quelqu'un, se moquer de lui.

To play the fool. Badiner, folâtrer.

To play the fool with one's self. Faire une folie.

'Tis but a fool to it. Ce n'est qu'une bagatelle en comparaison.

I am not such a fool to go thither. Je n'ai garde d'y aller.

Fool-hardy &c. V. Foolhardy &c.

Fool's-cap, (a sort of paper.) V. Cap.

To FOOL one, v. act. (to make a fool of him.) Se moquer, se jouer de quelqu'un.

✧ To fool one out of his money. Duper quelqu'un, lui attraper son argent, le plumer.

To fool, (cheat off.) Attraper, duper.

To fool away. Prodiguer.

To fool, verb. neut. (to play the fool.) Badiner, se jouer, se moquer, railler.

Fooled, adj. (made a fool of.) Moqué, joué.

FOOLERY, f. Folie, sottise, impertinence, niaiserie, bagatelle.

✧ FOOLHARDINESS, f. Témérité, folle audace.

✧ FOOLHARDY, adj. Téméraire, follement hardi.

FOOLING, f. L'action de se moquer, &c. V. to fool. Folie.

FOOLISH, adj. Fou, sot, crédule, simple, impertinent, indiscret, imprudent, mal-avisé.

Foolish (or idle) talk. Discours sot ou impertinent.

A foolish talker. Un sot parleur, un homme qui tient des discours sots & impertinens, un homme indiscret, imprudent.

FOOLISHLY, adv. Follement, sottement, imprudemment.

You have done very foolishly. Vous avez agi fort imprudemment, vous avez fait une grande folie.

FOOLISHNESS, f. Folie, sottise, crédulité, simplicité, impertinence, imprudence.

FOORD, to foord, &c. V. Ford, to Ford, avec les mots qui en dérivent.

FOOT, f. Le pied, la partie sur laquelle les hommes & les animaux marchent.

The right and the left foot. Le pied droit & le pied gauche.

To go on foot. Aller à pied.

To tread under foot. Fouler aux pieds.

Bind him hand and foot. Liez-lui les pieds & les mains, garrottez-le pieds & mains.

* The foot of an hill, wall, rock or tree. Le pied d'une montagne, d'une muraille, d'un rocher, d'un arbre, la partie la plus basse de ces choses.

The bed's-feet. Les pieds du lit.

✧ At the foot of the reckoning. Au bout du compte.

✧ Foot, (a measure of twelve inches.) Pied, mesure de douze pouces.

✧ Foot, (or foot-foldiers.) L'infanterie, fantassins, hommes de pied.

* To set a thing on foot. Mettre une chose sur pied, la commencer.

* Foot or footing, (pass, condition, terms.) Pied, termes, état.

* Upon what foot are you with him? Sur quel pied, ou en quels termes êtes-vous avec lui?

* Things are settled upon that foot. Les choses sont sur ce pied.

✧ The foot, (or paw) of some beasts. La patte de certaines bêtes.

✧ The foot of a glass or stand. La patte d'un verre ou d'un guéridon.

✧ The foot of a pair of compasses. La jambe d'un compas.

✧ The foot (or basis) of a pillar. Le soubassement ou la base d'une colonne.

✧ Foot by foot, (by degrees.) Pied à pied, petit à petit.

* † Do not stir a foot from hence. Ne bougez pas d'ici.

* I have the length of his foot to a hair. Je sais à quel point il se chauffe, je connois son foible, je connois son humeur parfaitement bien, je sais par où, (ou de quel biais) il faut le prendre.

✧ Colts-foot, a sort of plant. Pas d'âne, sorte de plante.

* He has every foot of my land. Il a tous mes biens, il ne m'est pas resté un pied de terre.

✧ Every foot, (or every minute) and anon. A toute heure, à tout moment, à tout bout de champ.

Composés de Foot.

A foot-ball. Un ballon.

To play at foot-ball. Jouer au ballon.

A foot-man or foot-soldier. Un fantassin, un homme de pied.

A foot-company. Compagnie d'infanterie.

A foot-man, (or lackey.) Un valet de pied, un laquais.

✧ Foot-man, (runner or walker.) Coureur, marcheur.

Foot-manship, (swiftness in running.) Vitesse à la course.

A foot-boy. Un jeune, un petit laquais.

A foot-post. Messager à pied.

A foot-pad. Un voleur à pied.

Foot-pace (softly.) Pas à pas, tout doucement, à petit pas.

To go a foot pace. Aller pas à pas.

Foot-pace, (a cloth, mat, &c. spread round, before or on the side of a bed, a chair of state, &c.) Estrade.

Foot-step. Trace, démarche.

To follow one's foot-steps. Suivre les traces de quelqu'un.

A foot-race. Course de gens à pied.

To run a foot-race. Faire une course à pied.

The foot-stall of a pillar. La base ou le soubassement d'une colonne.

The foot-board of a coach-box. Le marchepied d'un carrosse.

Foot-room. La place que prend le pied, ou la place pour mettre le pied.

To FOOT it, *v. neut.* Marcher ou aller à pied, faire le chemin ou voyager à pied. 'Tis but ten miles thither, i am resolved to foot it. Il n'y a que dix milles d'ici là, je suis résolu de les faire ou d'y aller à pied.

To FOOT, *v. act.* a pair of stockings. Ressemeler une paire de bas, y mettre des semelles neuves.

FOOT-BALL, *V.* Foot-ball sous Foot.

FOOTED, *adj.* or new-footed. Ressemelé.

Broad-footed. Qui a le pied large.

Flat-footed. Pied-plat.

Cloven-footed. Qui a le pied fourchu.

Four-footed. Qui a quatre pieds.

A four-footed beast. Une bête à quatre pieds.

FOOT-GELD, *f.* 'Tis an amercement for not cutting out the balls of great dogs feat in the forests. C'est une amende qu'on est obligé de payer pour n'avoir pas coupé la plante des pieds des chiens dans la forêt.

V. to Expeditate.

FOOTING, *f.* (the action of to foot.) L'action de faire un chemin à pied, l'action de ressemeler des bas.

✧ Footing, (print of the foot in treading.) Trace, piste.

* To get a footing in a place. S'établir en quelque endroit.

* If we love our selves, we will look to out footing. Si nous consultons nos propres intérêts, nous ne manquerons point de prendre garde à nos démarches.

* Footing, (situation, manner.) Pied, situation.

Upon what footing is he at Court? Sur quel pied, ou en quels termes est-il à la Cour?

D. FOOTLING, *f.* Peton, petit pied.

FOOT-MAN, foot-step, and foot-stool, cherchez tous ces mots sous Foot.

FOP, *subst.* Un fat, un sot, un ridicule. On se sert proprement de ce mot en parlant d'un jeune damoiseau qui est recherché dans sa parure ou dans ses manières.

✧ A fop-doodle, (a fool.) Un sot, un niais, un nigaud.

FOPPERY, *subst.* (or foolishness.) Sottise, niaiserie, impertinence, moquerie, badinerie.

I hate all those fopperies. Je hais toutes ces sottises.

'Tis a mere foppery. C'est une pure moquerie.

FOPPISH, *adj.* Fat, sot, ridicule, impertinent, affecté, recherché.

A foppish man. Un fat, un sot, un ridicule.

Foppish doings. Des actions sottes ou ridicules, des sottises, des niaiseries.

FOPPISHNESS, *f.* Fadaise, ridicule, affectation ridicule, impertinence.

FOR, *conj.* Car.

Don't meddle with him, for he is a very cheat. N'ayez rien à faire avec lui, car c'est un franc fripon.

FOR, *prép.* Pour, à cause de.

For God's sake. Pour l'amour de Dieu.

For my sake. Pour l'amour de moi, à ma considération.

For God-a-mercy. Pour rien, gratis, gratuitement, sans aucun profit.

He was angry with me for doing it. Il se fâcha contre moi pour l'avoir fait.

She could not do it forage. Elle ne pouvoit pas le faire à cause de son âge ou son âge ne lui permettoit pas de le faire.

✧ For custom's sake. Parce que c'est la coutume.

✧ For. Par.

For conveniency. Par commodité.

For example, as for example. Par exemple.

He went away for fear. Il se retira de peur, la peur le fit retirer.

✧ For. De.

To accuse one for a thing. Accuser quelqu'un de quelque chose.

Take you no care for that. Ne vous mettez pas en peine de cela, que cela ne vous embarrasse pas.

I am sorry for you. Je prends pitié de vous.

You are a fool for believing him. Vous êtes un fou de le croire.

I am resolved for France. Je suis résolu de m'en aller en France.

✧ For. A.

For the present. A présent, présentement, maintenant.

For the time to come. A l'avenir.

For ever, for ever and ever. A jamais, éternellement, pour toujours.

For the nonce. A dessein, exprès, de propos délibéré, de gaieté de cœur.

✧ For. Pendant.

For a week's time. Pendant une semaine.

✧ For. Malgré, nonobstant.

He will do it for all you. Il le fera malgré vous.

I'll not trust him for all his swearing. Je ne veux pas me fier à lui, nonobstant tous ses sermens.

I'll do it yet for all that. Je le ferai nonobstant cela, je ne laisserai pas pour cela de le faire.

✧ For the bigness of it. Eu égard à sa grandeur.

✧ I can't speak for grief. Le chagrin où je suis m'empêche de parler.

I cannot write for tears. Les larmes m'empêchent d'écrire.

You may sleep for all me. Je ne vous empêche pas de dormir.

✧ For all you are his father. Quoique vous soyez son père.

For all i have been so often deceived by him. Quoiqu'il m'ait trompé si souvent.

✧ She is a maid for all me. Je n'ai rien fait qui puisse l'empêcher d'être encore vierge, je n'ai point eu son pucelage.

✧ For all that ever she could do. Quelque effort qu'elle ait pu faire.

✧ Were it not for you. Si ce n'étoit à votre occasion ou à votre considération.

Were it not for that. Si ce n'étoit cela.

✧ 'Tis necessary for you to know. Il est nécessaire que vous sachiez.

What are you for? Qui êtes-vous?

✧ There's no travelling upon the road for robbing. On ne peut voyager sur le grand chemin à cause des voleurs.

✧ 'Tis not for you to undertake it. Ce n'est pas là votre affaire, vous ne devez pas y songer, cela n'est pas une entreprise pour vous.

✧ It is impossible for me to do it. Il m'est impossible, il n'est pas en mon pouvoir de le faire.

✧ It is not handsome for you to say so. Il ne vous sied pas bien de parler de la sorte, ou de tenir ce langage.

✧ 'Tis a shame for well-born people to do such base acts. C'est une honte que des gens bien nés fassent des actions si basses.

✧ It is not lawful for any man so to do,

Il n'est permis à qui que ce soit de le faire.

✧ Is that it she cries for? Est-ce là le sujet de ses larmes?

✧ For the most part. La plupart du temps, ordinairement.

✧ It is not for nothing. Ce n'est pas pour rien, ou sans raison.

✧ What is he a man for? Qu'est-il? quelle espèce d'homme est-il?

✧ For shame. Fi, fi.

✧ They gave sentence for us. Ils prononcèrent en notre faveur.

✧ I dare not for my life or for my ears. Je n'ose pas, la crainte me retient.

✧ I would, but for hurting him. Je le ferois, si je ne craignois de lui faire mal.

✧ To take for granted. Poser en fait, supposer.

✧ For how much? Combien?

Ex. How much did you sell it for? Combien l'avez-vous vendu?

✧ For so much. Tant.

For ten pounds. Dix livres.

* For want of. Faute de.

✧ For as much. Eu égard, attendu que, d'autant que.

✧ As for me. Quant à moi, quant à ce qui est de moi, pour moi, en mon particulier, pour ce qui me regarde.

As for that. Quant à cela.

R. Enfin remarquez que cette particule venant après un verbe, fait partie de sa signification.

Ex. To look for. Chercher.

To stay or to wait for. Attendre.

FORAGE, *f.* (provision for horses and cattle in the wars.) Fourage, paille, foin ou herbe, pour les chevaux, pour le bétail, &c. sur-tout à la guerre.

To FORAGE, *v. neut.* (to go a foraging.) Fourager, aller au fourage.

FORAGER, *f.* Fourageur, celui qui va au fourage lorsqu'il est à l'armée.

FORAGING, *subst.* L'action de fourager, ou d'aller au fourage.

FORAIGN, *V.* Foreign.

FOR AS MUCH as, *conj.* D'autant que, parce que.

FORBAD, c'est un prétérit de to forbid.

To FORBEAR, *v. a.* (or spare.) Epargner.

Pray, forbear him a little. Epargnez-le un peu, je vous prie.

✧ To forbear, (or suffer) one. Supporter quelqu'un, avoir de la tolérance pour lui.

✧ To forbear, (or let alone.) Cesser.

Forbear such expressions. Cessez de tenir ce langage.

✧ To forbear, (or shun.) Eviter, fuir.

Forbear such a man's company. Evitez sa compagnie, gardez-vous bien d'un tel homme.

To forbear, *verb. neut.* (or to keep one's self from.) S'abstenir, se défendre, s'empêcher, se garder, se retenir.

You must forbear drinking of wine. Il faut vous abstenir de boire du vin.

I could hardly forbear to strike him. A peine puis-je m'empêcher de le frapper.

I cannot forbear to tell you. Je ne saurois m'empêcher de vous dire.

Forbear laughing. Gardez-vous bien de rire.

I shall forbear as long as i can. Je me retiendrai autant que je pourrai.

Ou bien en ces sens.

✧ Forbear. Laissez cela, ne faites point cela.

Forbear doing of that till i come again,

Ne faites pas cela, ou remettez à faire cela jusqu'à ce que je sois de retour.

☞ To forbear, (or take patience.) Avoir ou prendre patience.

☞ And if I cannot prevail with you to forbear your money. Et si je ne puis vous persuader de ne pas exiger votre argent.

FORBEARANCE, *s.* Patience, indulgence, tolérance.

P. Forbearance is no acquittance. On n'en est pas quitte pour avoir été long-temps supporté; Prov. ce qui est différé n'est pas perdu.

FORBEARING, *s.* L'action d'épargner, &c. de s'abstenir, &c. V. to Forbear, dans tous les sens.

To FORBID, *verb. act.* Défendre, faire défense, interdire.

Did not I forbid you to do it? Ne vous ai-je pas défendu de le faire?

I shall forbid him my house. Je lui interdirai ma maison, je lui défendrai d'entrer chez moi.

☞ God forbid. A Dieu ne plaise, Dieu m'en préserve.

FORBIDDEN, *adj.* Défendu.

Forbidden fruit. Fruit défendu.

He was forbidden the use of fire and water. On lui défendit ou on lui interdit l'usage du feu & de l'eau.

FORBIDDER, *subst.* Celui ou celle qui défend.

FORBIDDING, *s.* L'action de défendre, défense, prohibition.

Forbidding, *adj.* Rebutant, qui rebute.

A forbidding face, air or look. Un visage, un air ou un regard rebutant.

FORBORE, *c'est le prétérit de to Forbear.*

FORBORN, *adj.* (from to forbear.) Épargné, supporté, toléré.

† FORBUSER, *V.* Furbisher.

FORCE, *s.* (or violence.) Force, violence.

☞ Force, (necessity.) Force, nécessité, contrainte.

* Force, (or weight.) Force, poids, considération.

☞ Force, (vigour or strength.) Force, vigueur.

Examples.

To repel force by force. Repousser la force par la force.

The city was under the force of arms. La ville étoit opprimée par la force, la ville étoit tenue en bride par la force des armes.

But not without some force to the natural byas of the fable. Non sans faire violence au sens naturel de la fable.

He ravished her by force. Il l'enleva, il la prit de force.

Meddle not with any wine, but upon force, but of force. Ne buvez point de vin, sinon par nécessité, à moins que la nécessité ne vous y oblige.

An argument of great force. Un argument de grand poids, un puissant argument.

A law still in force. Une loi qui subsiste, qui est encore dans sa force ou dans sa vigueur.

To assault one by open force. Attaquer quelqu'un de vive force ou ouvertement.

☞ Forces, (in the plural.) Forces, troupes, armées.

Land-forces. Troupes de débarquement.

To raise forces, to get forces together. Lever des troupes, des soldats, des gens de guerre.

To raise new forces. Mettre sur pied de nouvelles forces.

Tome II.

He got all his forces together. Il ramassa toutes ses forces.

R. On se sert aussi quelquefois du singulier en ce même sens.

With a force much superior to theirs. Avec des forces bien plus nombreuses que les leurs.

To FORCE, *v. act.* Forcer, contraindre, réduire, obliger par force, imposer.

To force one to do a thing, or to force a thing upon him. Forcer quelqu'un à une chose.

He forced me to do it. Il m'a contraint, il m'a obligé de le faire.

To force the people to take up arms. Réduire ou obliger le peuple à prendre les armes.

To force errors upon the people. Forcer le peuple à recevoir des erreurs.

☞ It is easy to abuse any expression, by forcing a ridiculous sense upon it. Il est aisé de rendre une expression ridicule en détournant le sens que l'auteur lui a donné.

☞ To force, (or take by force) a post. Forcer un poste, le prendre par force.

☞ To force, (violate or ravish) a virgin. Forcer une fille, la violer, en jouir malgré elle, & par force.

☞ To force a trade. S'attirer de la chalandise, faire valoir son négoce par son industrie.

☞ To force a word. Forger un mot & tâcher de le mettre en usage.

☞ To force wool, (to clip off the upper and more hairy part of it.) Décharger la laine d'une brebis, rafraîchir sa toison, n'en couper que les extrémités.

To force BACK. Repousser, faire reculer par force.

To force IN. Faire entrer par force, enfoncer, cogner, pousser par force.

To force OUT. Faire sortir par force, chasser de force.

Forced, *adj.* Forcé, contraint, &c.

I was forced to do it. J'ai été contraint de le faire.

To be forced upon a thing. Être obligé, ou contraint de faire quelque chose, la faire par nécessité.

☞ A forced word. Un mot forcé ou peu naturel, qui n'est pas du bel usage.

☞ A forced put. Un cas de nécessité.

FORCEDLY or FORCEFULLY, *adverb.* Par force, par contrainte.

FORCEFUL, *adj.* (strong, vigorous.) Fort, vigoureux.

FORCELESS, *adj.* Foible, qui n'a nulle force, qui est sans force.

✚ FORCEPS, *subst.* Forces, espèce de ciseau.

FORCIBLE, *adj.* (strong or prevailing.) Fort, puissant, efficace.

A forcible argument. Un puissant argument.

☞ Forcible, (or violent.) Qui se fait par la force.

A forcible detaining, (or holding) of possession. Résistance qu'on fait à ceux qui viennent avec autorité prendre possession d'un bien, d'une terre ou d'une maison.

FORCIBLENESS, *subst.* Force, violence.

FORCIBLY, *adv.* Puissamment, efficacement, par la force.

FORCING, *subst.* L'action de forcer, de contraindre, &c. V. to Force.

FORD, *s.* (a shallow place where one may go over a foot.) Gué, endroit de la rivière où l'on passe sans bac ni bateau.

P. Never praise a ford, 'till you get

over. Il faut attendre de louer le gué jusqu'à ce qu'on l'ait passé.

To FORD, *v. act.* Passer à gué.

FORDABLE, *adj.* Guéable, qu'on peut passer à gué.

A fordable river. Une rivière guéable.

FORDED, *adj.* Qu'on a passé à gué.

FORDING, *subst.* L'action de passer à gué.

FORE, (a preposition used in composition for before.) C'est une préposition dont on se sert dans la composition, au lieu de before.

To FORE-APPOINT, *verb. act.* Fixer, déterminer auparavant.

FORE-ARM, *v. act.* Armer ou munir par avance.

P. Fore-armed, fore-armed. P. Qui dit averti, dit muni.

To FORE-BODE, *v. act.* Présager ou indiquer, marquer une chose à venir.

Fore-boded, *adj.* Présagé.

✚ FORE-BODER, *subst.* Devin.

FORE-BODING, *s.* Présage ou l'action de présager.

FORE-CAST, *subst.* Prévoyance.

A man of great fore-cast. Un homme fort prévoyant, qui a bien de la prévoyance, qui prévoit ce qui peut arriver.

P. Fore-cast sometimes is better than working hard. Tel gagne plus par prévoyance, qu'un autre à force de travail.

To FORE-CAST, *v. act.* Prévoir, voir & considérer ce qui peut arriver.

FORE-CASTING, *s.* Prévoyance, l'action de prévoir.

FORE-CASTINGLY, *adverb.* Avec prévoyance, prudemment, sagement.

FORE-CASTLE, *subst.* the fore-castle of a ship, (or the fore-part of her above the decks.) Château d'avant, château sur l'avant, château de proue, gaillard d'avant, théâtre; c'est l'exhaussement qui est à la proue des grands vaisseaux, au dessus du dernier pont, vers la misaine.

FORE-CHOSEN, *adj.* Élu auparavant.

To FORE-CLOSE, *v. a.* (to bar and exclude for ever.) Forclorre, terme de Palais.

✚ To fore-close. Prévenir.

† Fore-closed, *adj.* (that is barred, and utterly excluded for ever.) Forclos, terme de Palais.

FORE-CONCEIVED, *adj.* Qu'on a conçu auparavant.

A fore-conceived opinion. Un préjugé.

To FORE-DEEM, *v. act.* Deviner, conjecturer.

Fore-deemed, *adj.* Deviné, conjecturé.

FORE-DEEMING, *s.* Conjecture.

† To FORE-DO, *v. act.* Déroger.

† FORE-DOING, *s.* Dérogation.

✚ To FORE-DOOM, *v. act.* Prédestiner.

FORE-DOOR, *s.* La porte de devant.

✚ FORE-END, *s.* La partie de devant.

FORE-FATHERS, *s.* Pères, ancêtres, aïeux.

FORE-FEET, *s.* Pieds de devant, les pieds de devant d'une bête à quatre pieds.

To FORE-FEND, *v. act.* Défendre, empêcher, détourner.

✚ FORE-FINGER, *s.* L'index, le doigt le plus près du pouce.

FORE-FLAP, *s.* Devant.

Ex. The fore-flap of a shirt. Le devant d'une chemise.

FORE-FRONT, *s.* Frontispice, face ou façade.

The fore-front of a house. Le frontispice, la face d'une maison.

To FORE-GO, *v. act.* (or part with.) Céder.

K k

To fore-go one's right. *Céder de son droit, relâcher de son droit.*

✧ To fore-go a thing, (to quit it.) *Abandonner une chose, ou la laisser à l'abandon.*

✧ To fore-go a thing, (not to meddle with it.) *Se déporter d'une chose, ne s'en pas mêler.*

‡ FORE-GOERS, *f.* (or purveyors of the King and Queen.) *Pourvoyeurs du Roi, ou de la Reine.*

FORE-GOING, *adj.* *Précédent.*

The fore-going chapter. *Le chapitre précédent.*

To FORE-GUESS, *v. act.* *Deviner, conjecturer.*

Fore-guessed, *adj.* *Deviné, conjecturé.*

FORE-HAND, *V.* *Hand.*

FOREHEAD, *f.* *Front.*

A high forehead. *Un grand front.*

A low forehead. *Un petit front.*

P. In the forehead and the eye, the lecture of the mind does lie. *Le front & les yeux sont comme le miroir de l'ame, ou sont les interpretes de l'ame.*

✧ One may read his mind in his forehead. *On lit ses sentimens sur son visage.*

FOREHEAD-CLOTH, *f.* *Fronteau.*

FOREIGN, *adj.* *Étranger, qui vient de dehors.*

Ex. Foreign commodities. *Des marchandises étrangères.*

Foreign new. *Nouvelles des pays étrangers.*

* This is foreign to our business. *Ceci n'est pas de notre sujet.*

FOREIGNER, *f.* *Un étranger, une étrangère, homme ou femme qui n'est pas du pays, un aubain, une aubaine, en terme de Palais.*

✧ FOREIGNNESS, *f.* *Éloignement, défaut de rapport.*

FORE-HORSE, *f.* (the horse that goes first.) *Le cheval de devant.*

To FORE-JUDGE, *verb. act.* *Juger par avance, forclorre, en terme de Palais.*

Fore-judged, *adj.* *Jugé par avance.*

Fore-judged the court, (or expelled the court.) *Forclos, terme de Droit.*

FORE-JUDGING, *f.* (a judgment whereby a man is deprived of the thing in question.) *Forclusion, terme de chicane.*

To FORE-KNOW, *v. act.* *Savoir, connaître par avance.*

FORE-KNOWLEDGE, *f.* *Préscience.*

Fore-known, *adj.* *Sçu, ou connu par avance.*

FORE-LAND, *f.* *Pointe, pointe de terre qui avance dans la mer, cap, promontoire.*

FORE-LOCKS, *f.* *Les cheveux de devant.*

✧ To FORE-LAY, *v. act.* *Surprendre dans une embuscade.*

FORELORN, *V.* *Forlorn.*

FORE-MAN, *f.* *Celui qui marche le premier.*

The fore-man of the Jury. *Le chef des Jurés, celui qui porte la parole & qui recueille les voix.*

FORE-MAST of a ship, *f.* *Mât de misaine, mât d'avant, le mât qui est entre le beaupré & le mât.*

FOREMOST; *adj.* *Le premier, le plus avancé de tous.*

I went foremost. *Je marchois le premier, ou à la tête.*

First and foremost, *adv.* *Premièrement, en premier lieu.*

To FORE-NAME, *v. act.* *Nommer auparavant.*

Fore-named, *adj.* *Nommé auparavant.*

FORE-NOON, *subst.* *L'avant midi, le matin.*

FORENSICK, *adj. Ex.* *A forensick term. Un terme de barreau.*

To FORE-ORDAIN, *v. act.* *Prédestiner.*

FORE-PART, *f.* *Le devant.*

✧ FORE-POSSESSED, *adj.* *Préoccupé.*

✧ To FORE-RUN, *verb. act.* *Devancer, annoncer.*

FORE-RUNNER, *f.* *Avant-coureur, précurseur.*

Shivering is the fore-runner of an ague.

Le frisson est l'avant-coureur de la fièvre.

St. John the Baptist was our Saviour's fore-runner. *S. Jean Baptiste étoit le précurseur de notre Sauveur.*

* A fore-runner of troubles. *Un prélude de troubles, ou de brouilleries.*

FORE-SAIL, *f.* *La misaine, la voile du mât de misaine.*

‡ To FORE-SAY, *V.* *to Foretell.*

To FORE-SEE, *v. act.* *Prévoir.*

To fore-see things to come. *Prévoir l'avenir, pénétrer avant dans l'avenir, percer dans l'avenir.*

FORE-SEEING, *f.* *L'action de prévoir, &c. V. to Fore-see. Prévoyance.*

FORE-SEER, *f.* *Celui, ou celle qui prévoit.*

To FORE-SHOW, *v. act.* *Montrer, ou faire voir par avance, présager.*

To FORE-SHORTEN, *v. act.* (a term used in painting.) *Raccourcir, en terme de peinture.*

Fore-shortened, *adj.* *Raccourci.*

FORE-SIGHT, *f.* *Prévoyance, pénétration.*

Ou bien, To have a fore-sight of something. *Prévoir quelque chose.*

✧ FORE-SIGHTFUL, *adj.* *Prévoyant, qui prévoit.*

FORE-SKIN, *f.* (the skin that covers the head of the yard.) *Le prépuce, la peau qui couvre l'extrémité des parties naturelles de l'homme.*

To FORE-SLACK, *v. act.* (or enervate.) *Affoiblir, retarder l'effet de quelque chose.*

To FORE-SLOW, *verb. neut.* *Tarder, s'amuser.*

✧ To fore-slow, *v. act.* (or hinder.) *Empêcher, retarder.*

To FORE-SPEAK, *v. act.* (or bespeak.) *Commander, faire faire.*

✧ To fore-speak, (or to bewitch.) *Enchanter, charmer, ensorceler.*

FORE-SPEECH, *f.* *Avant-propos, prologue.*

✧ FORE-SPENT, *adj.* *Fatigué, épuisé.*

To FORE-SPY, *V.* *to Fore-see.*

FOREST, *f.* *a great or vast wood. Forêt, grande étendue de pays couvert de bois de haute futaie.*

A fine forest. *Une belle forêt.*

A forest of tall trees. *Forêt de haute futaie.*

Forest-work, (a sort of tapestry-work.) *Verdure, sorte de tapisserie de haute lice, ou il y a des prés, des bois, &c.*

To FORE-STALL, *v. act.* *Surprendre, ôter; ravoir; caler par avance.*

To fore-stall the market. *Acheter le premier ou par avance quelque marchandise, l'acheter, ou l'enlever, avant qu'elle arrive au marché, pour la vendre seul.*

✧ To fore-stall (or prepossess.) *Préoccuper, prévenir, anticiper.*

Fore-stalled, *adj.* *Surpris, ôté, enlevé*

par avance, ou préoccupé, anticipé, prévenu.

FORE-STALLER, *f.* (he that forestalls a market.) *Celui qui achete ou enleve quelque marchandise, afin de la vendre seul.*

FORE-STALLING, *f.* *L'action de surprendre, &c. V. to Fore-stall.*

FORESTER, *f.* (from forest.) *Forestier, garde de forêt.*

FORE-TASTE, *f.* *Avant-goût.*

To FORE-TASTE, *v. act.* *Goûter par avance, avoir des avant-goûts de quelque chose.*

Fore-tasted, *adj.* *Dont on a des avant-goûts, goûté par avance.*

FORE-TASTER, *f.* *Celui qui goûte les viandes par avance, ou qui en fait l'essai.*

FORE-TEETH, *f.* *Les dents de devant.*

To FORE-TELL, *v. act.* *Prédire, prophétiser, présager.*

To fore-tell things to come. *Prédire l'avenir.*

FORE-TELLER, *f.* *Celui ou celle qui prédit, prophète.*

FORE-TELLING, *subst.* *Prédiction, prophétie, l'action de prédire, ou de prophétiser.*

To FORE-THINK, *v. act.* (or think before-hand.) *Songer, penser auparavant, préméditer.*

FORE-THOUGHT, *f.* *Préméditation.*

FORE-TOKEN, *f.* *Présage, signe.*

FORE-TOLD, *adj.* (from to foretell.) *Prédit, prophétisé.*

FORE-TOP, *f.* *Devant.*

Ex. The fore-top of a periwig. *Le devant d'une perruque.*

✧ A woman's fore-top. *Un tour de cheveux.*

✧ The fore-top mast. *Le petit hunier, mât de hune d'avant, terme de marine.*

✧ The fore-top-gallant-mast. *Le perroquet d'avant, terme de navigation.*

FORE-WARD, *adv.* *En avant.*

To FORE-WARN, *verb. act.* *Avertir par avance.*

I fore-warn you of it. *Je vous en avertis par avance.*

✧ To fore-warn one of his house. *Défendre à quelqu'un l'entrée de sa maison.*

Fore-warned, *adj.* *Averti par avance.*

Fore-warned, fore-armed. *Voy. Fore-arm.*

FORE-WARNING, *f.* *Avertissement, action d'avertir par avance.*

FORE-WELKED, *V.* *Dried up.*

FORE-WHEEL, *f.* *Roue de devant.*

The fore-wheels of a coach. *Le train de devant d'un carrosse, l'avant-train.*

FORE-WIND, *f.* *Vent en poupe, vent en arrière.*

✧ FORE-WORN, *adj.* *Usé, gâté par le temps.*

FOR-FANG, *V.* *Pre-emption.*

FORFEIT, *subst.* (or default.) *Forfait, faute, ou forfaiture en terme de pratique.*

✧ Forfeit, (fine or penalty.) *Amende ou chose confisquée.*

✧ Forfeit (a certain sum to be lost or paid by one of the parties that does not stand to a bargain, (or wager.) *Débit, dans un marché.*

Ex. He has matched his horse to run with mine, or against mine, for five hundred pounds, and one hundred pounds forfeit. *Il a gagé de courir son cheval contre le mien, pour cinq cents livres sterling, & cent livres de dédit.*

To pay the forfeit. *Payer l'amende.*
 To FORFEIT, *v. act.* Forfaire, terme de droit, rendre confiscable, perdre par confiscation.
 To forfeit one's farm. *Forfaire un fief.*
 To forfeit one's estate. *Avoir son bien confisqué.*
 * To forfeit one's word. *Manquer de parole.*
 To forfeit one's judgment in a thing. *Manquer de jugement en quelque chose.*
 * To forfeit one's credit, or one's life. *Perdre son crédit ou la vie.*
 FORFEITABLE, *adj.* Confiscable.
 His estate is forfeitable to the King. *Ses biens sont confiscables au Roi.*
 FORFEITED, *adj.* Confisqué, perdu.
 His estate is forfeited to the King. *Ses biens sont confisqués au Roi.*
 FORFEITING, *f.* L'action de forfaire, ou de perdre, &c. *V. to Forfeit.*
 FORFEITURE, *f.* (the effect of transgressing a penal law.) *Confiscation, amende.*
 To FORFEND, *verb. act.*
Ex. Heaven forbend that. *A Dieu ne plaise que, Dieu me garde que.*
 FORGE, *subst.* (a smith's work house,) &c. *Forge, lieu où les forgerons travaillent, &c.*
 To FORGE, *v. act.* Forger, donner la forme au fer, ou autre métal, par le moyen du feu & du marteau.
 To forge an iron bar. *Forger une barre de fer.*
 * To forge, (to invent, to devise, or counterfeit.) *Forger, inventer, imaginer, supposer, controuver, en parlant d'un mensonge, de fausses nouvelles, &c.*
 * To forge or counterfeit a will. *Contrefaire, ou supposer un testament, faire un testament faux.*
 Forged, *adj.* Forgé.
 * Forged. *Forgé, inventé, imaginé, contrefait, &c.*
 FORGER, *f.* Inventeur, forger.
 A forger of tales. *Un inventeur de contes, forger de contes.*
 * A forger of false deeds. *Un faussaire, un faiseur de faux contrats.*
 FORGERY, *f.* Une fausseté.
 To FORGET, *v. act.* Oublier, ne se pas souvenir, perdre le souvenir d'une chose.
 * To forget (or to neglect) one. *Oublier, ou négliger quelqu'un.*
 FORGETFUL, *adj.* Oublieux, qui oublie aisément, à qui la mémoire manque.
 * Forgetful, (or negligent.) *Négligent, qui a de la négligence, qui néglige.*
 Pray be not forgetful of that business. *Je vous prie, ne négligez pas cette affaire, ayez-en soin.*
 FORGETFULNESS, *f.* Oubli, manque ou défaut de mémoire, négligence.
 FORGETTING, *f.* L'action d'oublier, &c. *V. to Forget.*
 FORGING, *f.* (from to forge.) L'action de forger, &c. *V. to Forge, dans tous ses sens.*
 To FORGIVE, *v. act.* Pardonner, remettre.
 To forgive one's enemies. *Pardonner à ses ennemis. Forgive me this fault. Pardonnez-moi cette faute.*
 To forgive one a debt. *Remettre une dette à quelqu'un.*
 * To forgive, (or remit.) *Tenir quitte, pardonner.*
 Pay me the principal, and I forgive you

the interest. *Payer-moi le capital, ou le principal, & je vous tiens quitte des intérêts.*
 Forgive the Gods the rest, and stand confined, to health of body, and content of mind. (*Dryden.*) *Ne demandez autre chose aux Dieux, que la santé du corps, & le contentement de l'esprit.*
 Forgiven, *adj.* Pardonné.
 A fault not to be forgiven. *Une faute qui n'est pas pardonnable.*
 FORGIVENESS, *f.* Pardon, rémission.
 To ask God forgiveness of our sins. *Demander à Dieu le pardon, ou la rémission de nos péchés.*
 FORGIVING, *f.* L'action de pardonner, ou de remettre, pardon.
 To FORGO. *V. to Fore-go.*
 FORGOT, *c'est un prétérit de to forget.*
 FORGOTTEN, *adj.* Oublié, qui est en oubli.
Ex. These things are easily forgotten. *On oublie aisément ces choses.*
 FORK, *subst.* Une fourche.
 * A fork, (to eat withal.) *Une fourchette.*
 The point of a fork. *Un fourchon.*
 A pitch-fork. *Fourche de fer.*
 An oven-fork. *Un fourgon.*
 A fire fork. *Un fer à remuer le feu.*
 To FORK, *verb. neut.* Se fourcher, finir en manière de fourche.
 Forked, *adj.* Fourchu, fait en fourche.
 FORKEDNESS, *f.* Fourche, ou la forme d'une chose fourchue.
 * FORKY, *adj.* Fourchu.
 † FORLET, or
 FORLORN, *adj.* (desperate, cast down by some disappointment.) *Démonté, déconcerté, qui est au désespoir, qui n'a plus d'espérance.*
 * Forlorn, (or forsaken.) *Abandonné, laissé à l'abandon.*
 * The forlorn hope of an army, (soldiers that are put upon desperate service.) *Les enfans perdus d'une armée.*
 FORM, *subst.* (fashion, figure.) *Forme, figure.*
 * Form, (or manner.) *Forme, certaine manière réglée, façon de faire, formalité.*
 * A set form. *Formule, formulaire, modele.*
Examples.
 To give a thing its form. *Donner la forme à une chose.*
 To take a new form. *Prendre une nouvelle forme.*
 A form of government. *Une forme de gouvernement.*
 To do things in due form. *Faire les choses dans les formes.*
 To argue in due form. *Argumenter en forme.*
 For form sake. *Par formalité.*
 A form of prayer. *Une formule de prières.*
 A form of an oath. *Une formule de serment.*
Remarquez que dans tous ces sens le mot se prononce farm, au lieu que dans les suivants il se prononce form.
 * Form of a hare. *Forme ou gîte de lièvre.*
 * Form (or bench.) *Un banc, une forme.*
 He is of the first form. *Il est de la première classe.*
 * Form in a school. *Classe dans une école.*
 * To set a form, (in the art of Printing.) *Composer une forme.*

To take off a form. *Lever une forme.*
 To FORM, *v. act.* (or fashion.) *Former, fabriquer, façonner.*
 * To form, (or frame.) * *Former, faire.*
 To form a design. *Former un dessin.*
 To form a commonwealth. *Former une république.*
 To form the tenses of a verb. *Former les temps d'un verbe, en faire la formation.*
 FORMAL, *adj.* Formel, exprès, précis, ce qui fait qu'une chose est telle.
 A formal cause. *Une cause formelle.*
 * A formal man, (one that is too punctual or precise in his actions or words.) *Un formaliste, un homme façonner, ou veilleux dans les moindres choses qui regardent les devoirs de la vie civile.*
 A formal woman. *Une formaliste, une femme façonnière.*
 * A formal set speech. *Un discours affecté, étudié, guindé; un discours d'apparat.*
 FORMALIST, *f.* (a formal man.) *Un formaliste.*
 FORMALITY, *f.* Formalité, forme.
 All the formalities of justice were duly observed. *Toutes les formalités de justice ont été exactement observées.*
 To go through all the formalities. *Passer par les formes.*
 * Formality, (or ceremony.) *Formalisé, cérémonie; façon d'agir dans la vie civile, dans les négociations, &c.*
 * Formality, (or affectation.) *Affectations, façons recherchées ou étudiées.*
 * The mayor and aldermen appeared in their formalities. *Le Maire & les Échevins y furent en robes de cérémonie.*
 D. To FORMALISE, *verb. neut.* (or take offense.) *Se formaliser, se fâcher, se choquer, s'offenser.*
 FORMALLY, *adv.* Avec formalité, avec des formalités, ou avec affectation.
 He does things so formally. *Il fait les choses avec tant de formalité.*
 * Formally, (or perfunctorily.) *Par forme, par manière d'acquit.*
 FORMATION, *subst.* Formation.
 * FORMATIVE, *adj.* Qui a le pouvoir de former.
 FORMED, *adj.* Formé, fabriqué, façonné, &c.
 FORMER, *adj.* Premier, précédent, passé.
 Let us try to recover our former liberty. *Tâchons de recouvrer notre première, ou notre ancienne liberté.*
 You will find it in the former chapter. *Vous le trouverez au chapitre précédent.*
 To remember one's former trespasses. *Se souvenir de ses fautes passées.*
 FORMERLY, *adv.* (in former days.) *Autrefois, au temps passé, jadis.*
 FORMIDABLE, *adj.* (or dreadful.) *Formidable, redoutable, terrible, qui est à craindre, ou à redouter.*
 A formidable army. *Une armée formidable.*
 A formidable Prince. *Un Prince redoutable.*
 FORMIDABLENESS, *subst.* Qualité formidable.
 FORMIDABLY, *adv.* (or in a formidable manner.) *D'une manière formidable, redoutable, terrible.*
 FORMING, *subst.* (from to form.) *L'action de former, &c. V. to Form.*
 FORMLESS, *adj.* (without form.) *Informe, sans forme.*

D. FORMOSITY, *f.* (or beauty.) *Beauté.*
FORMOST, *V.* Foremost.
FORMULARY, *subst.* (a model for doing anything.) *Un formulaire, ou une formule.*
FORMULE, *f.* Formule.
FORNICATION, *subst.* (or whoredom.) *Fornication, péché de la chair entre deux personnes non mariées.*
To commit fornication. Commettre fornication.
FORNICATOR, *subst.* (or whoremaster.) *Fornicateur, celui qui est dans la débauche des femmes.*
In FORO conscientiae, (three words borrowed from the *Latin*, to say, in one's conscience.) *Au for intérieur.*
FORRAGE, &c. *V.* Forage, &c.
FORREIN, &c. *V.* Foreign, &c.
FORREST, &c. *V.* Forest, &c.
To FORSAKE, *verb. act.* (to leave, or to abandon.) *Abandonner, quitter, délaisser, renoncer à.*
Ex. To forsake one's friends. Abandonner ses amis.
To forsake one's wife. Quitter, abandonner sa femme, la répudier.
To forsake sensual pleasures. Renoncer aux plaisirs des sens.
To forsake one's religion. Renoncer à sa religion, changer de religion, apostasier, se révolter.
✧ To forsake a vice. Se défaire de quelque vice, s'en corriger.
✧ To forsake the respect which is due to one. Oublier, ou blesser le respect qu'on doit à quelqu'un.
✧ To forsake one's colours, to run away from one's colours. Déserter.
Forsaken, *adj.* *Abandonné, quitté, délaissé, &c.*
He is utterly forsaken by his friends. Il est tout-à-fait abandonné de ses amis.
FORSAKER, *subst.* *Celui, ou celle qui abandonne, qui quitte, ou qui délaisse, &c.*
FORSAKING, *subst.* *L'action d'abandonner, &c. V. to Forsake. Abandon, abandonnement.*
✧ The forsaking of one's religion. Apostasie, révolte.
FORSOOK, *c'est le prétérit du verbe to forsake.*
FORSOOTH, *adv.* *yes forsooth. Affûrement, en vérité.*
He would not do it, because forsooth he thought it below him. Il ne l'a pas voulu faire, parce qu'en vérité il a cru que c'étoit au-dessous de lui.
R. Dans cet exemple, forsooth a un sens malin, & qui se prend en mauvaise part : mais il y a une autre manière de s'en servir parmi les petites gens, & alors c'est une marque de respect, comme quand un maître interroge sa servante, & qu'elle répond, yes forsooth.
To FORSWEAR one's self, *verb. recip.* (to swear false.) *Se parjurer, faire un parjure, faire un faux serment, jurer à faux.*
He must be a wretched man that forswears himself. Il faut être un misérable pour se parjurer.
✧ I'll forswear it to him. Je lui jurerai le contraire.
✧ And as she was about to forswear the thing. Et comme elle alloit jurer qu'elle n'en feroit jamais rien.
✧ To forswear, (or renounce) one's religion. Renoncer à sa religion, se révolter, apostasier.

FORSWEARER, *subst.* (or perjurer.) *Un parjure, une parjure, celui ou celle qui fait un faux serment.*
FORSWEARING, *subst.* *L'action de se parjurer, &c. V. to Forswear. Parjure.*
FORSWORN, *adj.* *Qui s'est parjuré.*
A forsworn wretch. Un malheureux parjure.
Forsworn to. A quoi l'on a renoncé.
FORT, *subst.* (a strong hold.) *Un fort, un lieu fortifié.*
A little fort. Un fortin.
FORTH, *adv.*
Ex. From this time forth. Désormais, à l'avenir.
And so forth. Et ainsi du reste, ou &c.
R. Forth vient souvent après un verbe & fait partie de sa signification.
Ex. To go forth, or to come forth. Sortir.
To set forth a book. Publier un livre, le mettre au jour.
To set forth on a journey. Partir, se mettre en chemin.
To set forth, (or to describe) a thing. Décrire une chose, en faire la description, ou le portrait.
FORTH-COMING, *subst.* (or appearance in Court.) *Comparution, ou représentation en Justice.*
Forth-coming, *adj.*
Ex. To be forth-coming, (in Court.) Comparoître, se représenter en Justice.
✧ FORTHISSUING, *adj.* *Sortant, s'avancant.*
✧ FORTHRIGHT, *adv.* *Droit en avant.*
FORTHWITH, *adv.* *Incontinent, d'abord, aussi-tôt, incessamment, sur le champ.*
FORTIETH, *adj.* (from forty.) *Quarantième.*
FORTIFIABLE, *adj.* (which may be fortified.) *Capable d'une fortification; qui se peut fortifier.*
FORTIFICATION, *subst.* *Fortification, l'art de fortifier.*
✧ A fortification. Une fortification, un ouvrage de fortification.
✧ FORTIFIER, *f.* *Celui qui fortifie, qui soutient.*
✧ FORTIFY, *subst.* (a fort, or fortified place.) *Une forteresse, un fort; ce mot Anglois est tout-à-fait hors d'usage.*
To FORTIFY, *verb. act.* (to make strong.) *Fortifier, munir, il se dit dans le propre & dans le figuré.*
To fortify a town. Fortifier une place, y faire des ouvrages de fortification.
To fortify one's mind against all temptations. Se munir, se fortifier contre toutes sortes de tentations.
Fortified, *adj.* *Fortifié, muni, fort.*
FORTIFYING, *subst.* *L'action de fortifier, ou de munir, fortification.*
✧ FORTILAGE or **FORTIN**, *f.* *Fortin, petit fort.*
FORTITUDE, *subst.* (one of the four cardinal virtues.) *La force, une des quatre vertus cardinales, qui est entre la crainte & la témérité.*
FORTLET, *subst.* (a small fort.) *Un fortin, un petit fort.*
FORTNIGHT, *f.* *Quinze jours, quinzaine.*
Ex. This day fortnight, or a fortnight hence. Dans quinze jours, dans la quinzaine.
This day fortnight, or a fortnight since. Il y a quinze jours.
R. Remarquez que Fortnight se dit pour fourteen nights, c'est-à-dire, quatorze nuits; c'est une expression commune pour dire deux semaines.

FORTOP, *V.* Fore-top.
FORTRESS, *subst.* (a strong hold.) *Forteresse, ou place forte.*
An impregnable fortress. Une forteresse imprenable.
FORTUITOUS, *adj.* (or casual.) *Fortuit, casuel, accidentel, qui vient par hasard, imprévu.*
FORTUITOUSLY, *adv.* *Fortuitement, par hasard, par accident.*
FORTUNATE, *adj.* *Heureux, qui a du bonheur, fortuné.*
He is a fortunate man. Il a du bonheur.
The fortunate islands, now called the Canaries. Les îles fortunées, qu'on nomme maintenant les Canaries.
To be less fortunate than deservng. Avoir moins de fortune que de mérite.
FORTUNATELY, *adv.* *Heureusement, par bonheur, avec succès.*
FORTUNATENESS, *subst.* *Bonheur.*
FORTUNE, *subst.* (an heathenish Goddess.) *Fortune, sorte de Déesse parmi les Païens.*
P. Fortune favours fools. A fou fortune.
The wheel of fortune. La roue de la fortune.
To fear the changes of fortune. Craindre les caprices ou les revers de la fortune.
P. When once fortune begins to frown, friends will be packing. Dès que la fortune ne nous rit plus, nos amis commencent à plier bagage, ou à disparaître.
✧ Fortune, (or hazard.) Fortune, cas fortuit, hasard.
To commit a thing to fortune. Mettre une chose au hasard.
✧ Fortune, (or preferment.) Fortune, avancement, aggrandissement, établissement dans les biens, dans les charges, dans les honneurs.
To make one's fortune. Faire sa fortune, s'avancer, se pousser.
To make a great fortune, to make one's self for ever. Faire une grande, faire une haute fortune.
✧ Fortune, (goods, estate.) Fortune, biens, moyens, richesses.
To sacrifice one's life and fortune for one's native country. Sacrifier ses biens & sa vie à sa patrie.
We shall serve your Majesty with our lives and fortunes. Nous sacrifierons nos biens & nos vies au service de votre Majesté.
We will stand by you with our lives and fortunes. Nous vous assisterons au péril de nos biens & de nos vies.
He hands a good fortune by his wife. Sa femme lui a apporté de grands biens.
I never was yet master of my fortune. Je n'ai jamais eu de grands biens.
✧ Fortune, (or fate.) Fortune, destinée.
To take one's fortune. S'abandonner à la fortune, suivre sa destinée.
✧ She is a great fortune, (or rich match.) C'est un riche parti, c'est une femme qui a de grands biens, qui est capable de faire la fortune d'un homme.
To marry a fortune, or a great, or rich fortune. Épouser un riche parti, faire un bon mariage, se marier richement.
✧ Good fortune. Bonheur.
Ill fortune. Malheur, infortune, désastre.
✧ The fortune of war is uncertain. Les armes sont journalières.
✧ Fortune, (or condition of one.) Fortune, état, condition.
He is still in his former fortune. Il est

dans sa première fortune, il n'a point changé de fortune.

A private fortune. L'état d'un particulier.

✚ A fortune-hunter. Un homme qui cherche à se marier avec quelque femme riche.

A fortune-teller. Un diseur de bonne aventure.

FORTY, adj. Quarante.

✚ FORUM, s. Place publique.

FORWARD, adj. Avancé, qui commence bientôt.

Ex. A forward spring. Un printemps avancé, ou qui commence bientôt.

A forward fruit. Un fruit précoce, qui mûrit bientôt, ou qui est bientôt mûr.

✚ Forward (or thriving) child. Un enfant qui croît beaucoup, qui profite.

✚ A child that is forward in learning, or forward at his book. Un enfant qui profite beaucoup, ou qui est fort avancé dans ses études, qui fait de grands progrès.

✚ A forward piece of work. Un ouvrage fort avancé, qui est presque fini.

✚ Forward, (or free.) Libre, hardi, à dire ce qu'il pense.

You are a little too forward to speak your mind. Vous êtes un peu trop libre à dire vos sentiments.

✚ Forward, (ready, or well inclined.) Prêt, disposé, porté, enclin, empressé, qui témoigne de l'empressement pour quelque chose.

You will always find me very forward to serve you. Vous me trouverez toujours prêt à vous rendre service.

He seems to be forward enough in it. Il témoigne assez d'empressement pour cela.

He is not very forward to pay. Il ne se presse guère de payer.

✚ A forward man in the world. Un homme riche, qui est bien dans ses affaires, qui est en belle passe.

✚ Forward, (or in the fore-part.) Qui est sur le devant.

FORWARD, or Forwards, adv. En avant, sur le devant.

R. On se sert ordinairement de cette particule après un verbe.

Ex. To GO, (or to move) forward. Avancer, pousser.

The enemies army moves forward. L'armée ennemie avance.

He goes backward, instead of going forward. Il recule au lieu d'avancer.

Not to go forward, is to go backward. Celui qui n'avance pas recule.

* To go forward in learning. Profiter, faire des progrès dans les sciences.

To go backwards and forwards. Aller & venir.

I walked about two hours backwards and forwards. Je me suis promené plus de deux heures.

* To go backwards and forwards, (not to agree with one's self.) Se couper, se contredire.

To put forwards. Pousser, avancer.

To put one's self forward. Se pousser, s'avancer, faire sa fortune.

To put one's self forward for the gaining of a Lady. Pousser sa fortune auprès d'une Dame.

To get, or come forward. Avancer, approcher, profiter.

Is he very forward in his work? A-t-il beaucoup avancé dans son ouvrage? son ouvrage est-il fort avancé?

To let one's self forwards. Avancer le pied.

To set the clock forward. Avancer l'horloge.

To stretch one's hand forward. Avancer la main.

✚ From this time forward. Désormais, à l'avenir.

✚ From that time forward. Dès-lors, depuis ce temps-là.

To FORWARD, v. act. Avancer, pousser.

This will forward your work very much. Ceci avancera fort votre ouvrage.

FORWARDNESS, subst. Empressement.

You cannot blame my forwardness in it. Vous ne sauriez condamner mes empressements en cela.

✚ I do admire the boy's forwardness, (or progress.) J'admire les progrès que ce jeune homme a fait.

✚ A thing which is in good forwardness. Une chose qui est fort avancée, ou presque finie.

✚ FOSSE, V. Foisson.

FOSSE, subst. (or ditch.) Un fossé, une fosse.

FOSSEWAY, subst. (so was called one of the four grand high ways of England, because it was ditched on either side.) C'est ainsi qu'on appelloit autrefois un des quatre grands chemins d'Angleterre.

FOSSEL, V. Focel.

FOSSET, Foset, &c. V. Faucet.

FOSSIL, adj. subst. (that is dug out of the ground.) Fossile, qu'on tire de terre.

A fossil salt. Sel fossile.

FOSTER, adj. Nourricier.

A foster-father. Pere nourricier.

✚ Foster-son. Nourrison, enfant qu'on nourrit.

Foster-brother. Frere de lait.

P. No longer foster, no longer friend. Quand on n'a plus rien à donner, on ne trouve plus d'amis.

✚ Foster-land, ('tis land given, assigned, or set forth for the finding of food, or victuals for any person, as in monasteries for the Monks, &c.) Terre assignée pour l'entretien de quelqu'un.

To FOSTER, verb. act. (or bring up.) Nourrir, élever.

Fostered, adj. Nourri, élevé.

✚ FOSTERAGE, s. La commission de nourrir.

FOSTERER, subst. Nourricier, pere nourricier.

FOTHER, V. Fodder.

FOUGADE, subst. (a sort of mine like a well to blow up a lodgment.) Fougade, ou fougasse, sorte de mine.

FOUGHT, c'est un prétérît de to Fight.

FOUL, subst. V. Fowl.

FOUL, adj. (filthy, or full of dirt.) Vilain, sale, plein de vilenies.

A foul shirt. Une chemise sale.

Foul water. De l'eau sale, ou de l'eau trouble.

✚ A foul stomach. Un estomac impur.

✚ A foul copy, (a copy full of insertions and erasements.) Une copie, ou un manuscrit qui n'est pas net, qui n'est pas écrit au net, où il y a quantité de corrections ou des ratures.

P. 'Tis good fishing in foul water. P. Il fait bon pêcher en eau trouble.

✚ A foul page, (in the art of Printing.) Une page pleine de fautes.

* A foul, (or base) action. Une vilaine action, une action mal-honnête.

Ou bien en ces sens.

✚ The foul disease, (or the French

pox.) La vérole, le mal de Naples.

✚ Foul weather, (at sea.) Gros temps, tempête.

✚ To play foul play. Ne pas jouer franc jeu, tricher, tromper, piper.

✚ A foul chimney. Une cheminée pleine de suie.

✚ Foul papers. Un brouillon, écrit plein de ratures, fait à la hâte pour être mis au net.

✚ To give one foul language, or foul words. Dire des injures à quelqu'un, l'injurier, lui dire des paroles injurieuses.

✚ Foul dealing or practices. Mauvaise foi, tricherie, supercherie, fraude, & manigance.

✚ Foul means. Rigueur, force, sévérité.

P. Never seek that by foul means which thou canst get by fair. P. Ne cherche point par force ce que tu peux avoir de gré.

✚ Foul doings, or foul work. Bruit, tintamarre.

✚ A foul house, an uproar. Bruit, vacarme.

✚ A foul shame. Une infamie, une grande honte.

✚ Foul, (ill favoured or ugly.) Vilain, laid.

P. Foul in the cradle, and fair in the saddle. Un laid enfant devient quelquefois un bel homme.

✚ A foul deal. Grande quantité.

Foul-mouthed, (apt to give one foul language.) Qui a une méchante langue.

Foul, adv. Ex. To fall foul upon one. Se jeter sur quelqu'un, le maltraiter de coups, ou de paroles.

To FOUL, verb. act. (to make foul.) Salir.

✚ To foul, (or beshit.) Embrener.

✚ To foul the water. Troubler l'eau.

Fouled, adj. Sali, embrené, troublé.

FOULING, subst. L'action de salir, &c. V. to Foul.

✚ FOULLY, adv. Vilainement, salement.

FOULNESS, subst. (or filthiness.) Saleté, vilenie.

✚ The foulness of the stomach. L'impureté de l'estomac.

✚ Foulness, (or ugliness.) Laideur.

* The foulness of a man's action. La mal-honnêteté d'un homme, la turpitude, l'infamie de ses actions.

FOUND, adj. (from to find.) Trouvé, &c. V. to Find.

Found fault with. A quoi, (ou à qui) l'on a trouvé à redire, critiqué, blâmé.

To FOUND, verb. act. (or settle.) Fonder, établir.

To found a college. Fonder un college.

* To found, (or to ground.) Fonder, appuyer.

On this reason I found my opinion. Voici sur quoi je fonde mon sentiment.

✚ To found, (or cast) a bell. Fondre une cloche, la jeter en moule.

FOUNDATION, subst. Fondement, ou fondation.

To lay the foundation. Jeter, ou poser les fondemens.

The foundation is not yet finished. La fondation n'est pas encore achevée.

FOUNDED, adj. Fondé, établi.

This hospital was founded by such a one. Cet hôpital a été fondé par un tel.

A bell new founded, or cast. Une cloche nouvellement faite, fondue, ou jetée au moule.

FOUNDER, subst. Fondateur.

He is the founder of it. *Il en est le fondateur.*

☞ He is the founder of his own fortune. *Il est l'artisan de sa fortune.*

☞ A bell-founder. *Un fondeur de cloches.*

☞ The founder of the feast. *Celui, ou celle qui régale la compagnie.*

To drink a health to the founder. *Boire la santé de celui qui régale la compagnie.*

To FOUNDER a horse, verb. act. *Surmener un cheval, le forcer, l'outrer d'un travail excessif.*

To founder, verb. neut. (or sink at sea, as a ship does that is leaky.) *Couler bas, ou couler à fond.*

☞ To founder. *Être surmené, forcé, courbaturé.*

Foundered, adj. *Surmené, fatigué, forcé, courbaturé.*

A horse foundered in the feet. *Cheval fourbu, dont les jambes sont roides, & qui ne sauroit non plus reculer que s'il avoit les reins rompus.*

↓ FOUNDERY, *f. Fonderie.*

FOUNDING, subst. (from to found.) *Fondation, établissement de revenu pour l'entretien d'un college, d'une Église, ou d'un hôpital, &c.*

The founding of a Church or college. *La fondation d'une Église, ou d'un college.*

☞ The founding, (or casting.) of a bell. *L'action de fondre, ou de jeter en moule une cloche.*

FOUNDLING, subst. (from to find.) *Un enfant trouvé, ou abandonné.*

↓ FOUNDESS, *f. Fondatrice.*

FOUNT, subst. (a poetical word for fountain.) *Fontaine.*

FOUNTAIN, *f. (spring or source.) Fontaine, source.*

The fountain of a river. *La source d'une rivière.*

Fountain-head. *Source.*

☞ A fountain with a water-spout. *Fontaine à jet d'eau, ou fontaine à bassin.*

FOUR, adj. *Quatre.*

Four a breast. *Quatre de rang.*

Four manner of ways. *De quatre différentes manières.*

To go upon all four. *Marcher à quatre pattes.*

* † This allusion runs upon all four in the resemblance of the multitude. *Cette allusion est un véritable portrait, ou un portrait achevé de la populace.*

Four-score. *Quatre-vingts.*

Four-fold. *Quatre fois autant.*

Four-square. *Quarré.*

Four-double. *Plié en quatre.*

Four-cornered. *Quadrangulaire.*

Four-handed. *Qui a quatre mains.*

Four-footed. *Qui a quatre pieds, quadrupède. Ce dernier ne se dit que dans le didactique.*

A four-footed beast. *Bête à quatre pieds, quadrupède.*

↓ Four-wheeled. *A quatre roues.*

FOURD, *V. Ford.*

FOURM, *V. Form.*

FOURTEEN, adj. (from four.) *Quatorze.*

A book divided into fourteen chapters. *Un livre divisé en quatorze chapitres.*

FOURTEENTH, adj. *Quatorzième.*

FOURTH, adj. *Quatrième.*

I am the fourth. *Je suis le quatrième.*

☞ The fourth part of a thing. *Le quart, ou la quatrième partie de quelque chose.*

FOURTHLY, adv. *En quatrième lieu, quatrième.*

FOWL, subst. (or bird.) *Oiseau.*

Ex. The fowls of the air. *Les oiseaux de l'air.*

A great or little fowl. *Un grand ou un petit oiseau.*

A water-fowl. *Un oiseau aquatique.*

☞ Fowl (as hen, geese, &c.) *Volaille, poule, chapon, coq d'Inde, oie, &c.*

To play for a bottle and fowl. *Jouer bouteille coiffée.*

To FOWL, verb. neut. (or to go a fowling.) *Chasser aux oiseaux, aller à la chasse aux oiseaux.*

FOWLER, subst. (that goes a fowling for his pleasure.) *Un oiseleur, celui qui pour son plaisir seulement s'amuse à chasser aux oiseaux.*

☞ A fowler, (or patereroe a piece, of ship-artillery.) *Un pierrier.*

FOWLING, subst. *La chasse aux oiseaux.*

To delight in fowling. *Aimer la chasse aux oiseaux.*

To go a fowling. *Aller à la chasse.*

A fowling-piece. *Un fusil de chasse, arquebuse à giboyer.*

FOX, subst. *Un renard.*

* † He is an old fox. *C'est un vieux renard, c'est un homme très-fin, un fourbe achevé.*

A cunning fox. *Un fin renard.*

P. When the fox preaches, beware of your geese. *Quand le renard prêche, prenez garde à vos poules.*

P. The fox preys furthest from his hole. *Le renard cherche loin sa proie.*

P. When the fox can't reach the grapes, he says they are not ripe. *Quand le renard ne peut pas atteindre les raisins, il se console en disant qu'ils ne sont pas mûrs.*

P. Every fox must pay his own skin to the fleaer. *Enfin on trouve le renard chez le pelletier, & le voleur à la potence.*

A fox-tail. *Queue de renard.*

Fox-case. *Péau de renard.*

Fox-chase. *Chasse du renard.*

Fox-trap. *Trappe pour prendre les renards.*

Fox-tail, (a sort of herb.) *Herbe semblable à une queue de renard.*

Fox-gloves, (our ladies gloves.) *Gantelée, sorte de plante.*

† To FOX, verb. act. (or fuddle.) *Enivrer, faire tant boire quelqu'un qu'il soit saoul.*

† Foxed, adj. *Enivré, ivre, saoul.*

† FOXING, subst. *L'action d'enivrer.*

† FOY, subst. to give or pay one's foy, (to treat one's friends upon one's departure.) *Traiter ses amis avant que de partir.*

FOYL, &c. *V. Foil, &c.*

FOYLING, subst. (a term of hunting.) *Abattures ou foulures, terme de chasse, ce sont les traces d'un cerf, &c. sur l'herbe ou sur des feuilles.*

FOYST, &c. *V. Foist, &c.*

F R A

FRACTION, subst. (or breaking.) *Fraction, l'action de rompre.*

☞ Fraction, (in arithmetick.) *Fraction, terme d'arithmétique.*

† ☞ Fraction, (or quarrel.) *Querelle, brouillerie, tracasserie.*

† Fraction, adj. (quarrelsome, captious.) *Querelleux, brouillon, tracassier.*

FRACTIONAL, adj. Ex. Fractional parts, (in arithmetick.) *Fractions, en arithmétique,*

Fractional number. *Nombres rompus.*
FRACTURE, subst. (a term of surgery.) *Fracture, solution de continuité.*

There's a fracture in the bone. *Il y a fracture à l'os.*

* Fracture. *Rupture, dans le figuré.*

FRACTURED, adj. *Où il y a fracture.*

FRAGILE, adj. (brittle.) *Fragile, frêle, cassant, qui se peut rompre ou casser facilement.*

Glass is very fragile. *Le verre est fort fragile.*

* Fragile, (weak.) *Fragile, foible.*

FRAGILITY, subst. (or brittleness.) *Fragilité, facilité à se rompre ou à se casser.*

↓ Fragility. *V. Frailty.*

FRAGMENT, subst. (or piece of a thing.) *Fragment, particule, morceau de quelque chose qui a été cassé, brisé.*

To take up the fragments of the host. *Ramasser les particules de l'hostie.*

☞ Fragments of meat. *Des restes de viandes, reliefs de table.*

* The fragment of a book. *Fragment d'un livre.*

FRAGRANCY or FRAGRANCE, subst. (or sweet smell.) *Bonne odeur.*

FRAGRANT, adj. *Qui sent bon, odoriférant.*

FRAIL, adj. (or weak.) *Fragile, frêle, foible.*

FRAIL, subst. *Cabas, sorte de panier.*

A frail of raisins. *Un cabas de raisins secs.*

FRAILTY, subst. *Fragilité, foiblesse.*

The frailty of our nature. *La fragilité, ou la foiblesse de notre nature.*

FRAIT, to Frait, &c. *V. Freight, to freight, avec les mots qui en dérivent.*

FRAME, subst. (form, structure, composition.) *Forme, structure, fabrique, composition.*

☞ Frame, (or figure.) *Forme, figure.*

☞ A frame, (an engine to put about any thing.) *Un châssis.*

☞ The frame of a piece of ordinance. *Affût d'artillerie.*

☞ The frame of a picture. *La bordure, ou le cadre d'un tableau.*

The frame of a looking glass. *Le cadre d'un miroir.*

☞ A straining frame of a picture. *Châssis de tableau.*

☞ The frame, (which some artists, as embroiderers, perriwig-makers, &c. work upon.) *Le métier dont se servent certains artisans, comme brodeurs, perriquiers, &c.*

A frame knitter, (one that knits stockings in frames.) *Faiseur de bas au métier.*

☞ The frame of a table. *Les pièces d'une table, ce qui soutient le dessus de la table.*

☞ The frame (wherein farriers put unruly horses when they shoe or dress 'em.) *Travail, petit endroit devant la boutique d'un maréchal.*

* The frame of one's life. *Le cours ou la conduite de la vie.*

* The frame of the mind. *La disposition de l'ame, l'assiette de l'esprit.*

To FRAME, verb. act. (to form.) *Former, faire, façonner.*

To frame a design. *Former un dessein.*

When God framed this universe. *Quand Dieu forma ou fit cet univers.*

☞ To frame, (or build.) *Fabriquer, construire.*

☞ To frame, (or square) one's life according to God's word. *Former ou régler sa vie sur la parole de Dieu.*

☞ To frame, (or contrive) a story. *Inventer une histoire, forger ou controuver un conte.*
 ☞ To frame one's thoughts into words. *Exprimer, ou représenter ses pensées par des paroles.*
 Framed, adj. Formé, &c. *V. to Frame.*
 FRAMER, subst. Celui ou celle qui forme, &c. *V. to Frame.*
 FRAMING, subst. L'action de former, &c. *V. to Frame.*
 FRANCHISE, subst. (privilege or exemption.) *Franchise, privilege, exemption, immunité.*
 To FRANCHISE, verb. act. *Affranchir, exempter.*
 Franchised, adj. (manumitted or freed.)
 A Franchised bond-man, or slave. *Un affranchi.*
 FRANCISCAN, subst. (a Franciscan Friar.) *Un Religieux de l'Ordre de S. François.*
 D. FRANGIBLE, adj. (that may be broken.) *Fragile, qui se peut rompre ou casser.*
 FRANK, adj. (free, open.) *Franc, ouvert, honnête, sincère, candide.*
 ☞ Frank, (or liberal.) *Libéral.*
 R. Frank, ce mot est fort en usage dans le Droit, comme dans les exemples suivants.
 Frank-Almoin, cela signifie proprement, Aumône-franche: c'est une donation d'un fief, ou d'une terre à l'Eglise, sur laquelle le donateur n'a plus aucun droit.
 ☞ Frank-bank, (or free-bench.) Ce sont les terres assignées à une femme pour son douaire après la mort de son mari.
 ☞ Frank-chase. Étendue de pays où l'on peut chasser.
 ☞ Frank-fee. *Franc-fief.*
 ☞ Frank-farm. Terre ou fief affranchi de tous droits seigneuriaux, terres en franc-alleu, ou allodiales.
 ☞ Frank-fold. C'est le droit qu'a le Seigneur de faire parquer les brebis de ses vassaux dans ses terres.
 ☞ Frank-law. Le droit qu'un sujet a par les lois de l'État, qu'il perd par certains crimes, comme celui de Lèse-Majesté, &c.
 ☞ Frank-marriage. C'est une espèce de substitution d'un bien par contrat de mariage.
 ☞ Frank-pledge, (in the Saxons time called, friborg, fridburgh, or frichburg) signifie a pledge or surety for freemen. *Caution, ou cautionnement pour un bourgeois.*
 ☞ Frank-tenement, *V. Free-hold.*
 FRANK, subst. (to feed a boar in.) *Lieu où l'on engraisse un cochon.*
 ☞ A frank. Lettre qui ne paye point de port.
 ☞ A frank, (or french livre.) *Un franc, ou une livre, vingt sols de France.*
 FRANKINCENSE, subst. *Encens.*
 FRANKLY, adv. (or freely.) *Franchement, librement, sincèrement.*
 FRANKNESS, subst. (openness.) *Franchise, liberté, sincérité.*
 FRANTICK, *V. Frenetic.*
 FRATERNAL, adj. (or brotherly.) *Fraternel, de frere.*
 A fraternal love. *Un amour fraternel.*
 FRATERNALLY, adv. (or brother like.) *Fraternellement, en frere.*
 FRATERNITY, subst. (or brother-hood.) *Fraternité, liaison de frere.*
 ☞ Fraternity. *Confrérie.*
 FRATRICIDE, subst. *Meurtre, ou meurtrier d'un frere.*

FRAUD, or FRAUDULENCY, subst. (deceit.) *Fraude, tromperie, supercherie, fourbe.*
 FRAUDULENT, or FRANDFUL, adj. (or deceitful.) *Trompeur, frauduleux, enclin à la fraude, ou fait avec fraude, ou mauvaise foi.*
 A fraudulent contract. *Un contrat frauduleux.*
 Fraudulent ways. *Supercheries.*
 ☞ FRAUDULENTLY, adv. *Frauduleusement.*
 FRAUGHT, adj. (from to freight) well fraught, or well stored. *Bien chargé.*
 FRAY, subst. (or fight.) *Combat, entre des particuliers, chamaillis.*
 To begin the fray. *Commencer le combat.*
 P. Better come at the latter end of a feast, than the beginning of a fray. *Il vaut mieux venir sur la fin d'un festin, qu'au commencement d'un combat.*
 To part the fray. *Mettre le hola, séparer des gens qui se battent.*
 ☞ Fray, (or quarrel.) *Querelle, dispute.*
 To FRAY, verb. neut. (as cloth does.) *S'érailler.*
 To fray, (or make afraid.) *V. Afraid.*
 FREAK, subst. (or whimsy.) *Boutade, caprice, fantaisie.*
 To be full of freaks, to be troubled with freaks. *Être plein de boutades.*
 A freak took him. *Il lui prit une fantaisie.*
 ☞ Freak, (or idle conceit.) *Réverie, vision, extravagance.*
 ☞ FREAKED, adj. *Bizarre.*
 FREAKISH, adj. *Plein de boutades, fantasque, capricieux; ou bien, visionnaire, extravagant.*
 ☞ FREAKISHNESS. *V. Freak.*
 FRECKLE, subst. *Tache de rousseur, rousseur.*
 FRECKLED, or FRECKLY, adj. (full of freckles.) *Plein de rousseurs.*
 FREE, adj. *Libre, qui n'est pas esclave, qui jouit de la liberté, qui est en liberté.*
 A free nation. *Un peuple libre.*
 The free will. *Le libre, ou le franc-arbitre.*
 Now i am free. *Me voilà libre maintenant.*
 You are free to do what you please. *Vous êtes libre de faire, ou vous êtes en liberté de faire ce qu'il vous plaît.*
 ☞ I am free, (i am at leisure) after dinner. *Je suis libre, ou je suis de loisir l'après-dîner.*
 ☞ Free from, (exempt.) *Franc, quitte, exempt, libre.*
 Ex. Free from all debts. *Franc & quitte de toutes dettes.*
 Free from all vices. *Exempt de tous vices.*
 My heart is free from passion. *Mon cœur est libre de passion.*
 Free, (privileged or publick.) *Franc, public, privilégié, affranchi.*
 Ex. A free town. *Une ville franche.*
 A free chapel. *Une chapelle franche.*
 A free school. *Une école publique ou privilégiée.*
 ☞ Free, (frank or open.) *Franc, sincère, ouvert, candide.*
 A free heart, a free temper, or a free hearted man. *Cœur franc, ou sincère, un homme qui est tout de cœur.*
 ☞ Free, (liberal, or generous.) *Libéral, honnête, généreux, qui donne avec franchise.*

☞ A free gift. *Un don gratuit, une libéralité gratuite.*
 ☞ Free, (easy.) *Libre, dégagé, aisé, naturel, qui n'a rien de forcé ou d'affecté.*
 She has a free way of dancing. *Elle danse d'un air dégagé, d'un air libre.*
 A free style. *Un style libre, un style cavalier.*
 A free easy shape. *Une taille libre & dégagée.*
 To have a free way of delivery. *S'énoncer d'une manière aisée, ou de bonne grace, parler coulamment.*
 Ou bien en ces sens.
 A piece of painting not free, (that is not done by a free hand.) *Ouvrage de peinture peiné, mais qui ne paroît point travaillé d'une main libre.*
 To have free leave to speak. *Avoir la liberté de dire ce qu'on veut.*
 It is not free for me to do it. *Il ne m'est pas permis de le faire.*
 It is free for me to do it, or to let it alone. *Je suis en liberté de le faire, ou de le laisser.*
 He is a little too free of his tongue. *Il parle un peu trop librement, il se donne trop de liberté, il dit trop librement ce qu'il pense.*
 To have free quarters, to be upon free cost. *Vivre à discrétion.*
 To make one free, (to release him from slavery.) *Affranchir quelqu'un, le mettre en liberté, lui donner la liberté.*
 To make one free of a city. *Donner à quelqu'un le droit de bourgeoisie; le faire bourgeois d'une ville.*
 To make one free of a company, to make him a free-man of it. *Passer quelqu'un maître, le recevoir dans, l'aggréger à un corps de métier.*
 To make free, or to be somewhat free with one. *Prendre des libertés avec quelqu'un, le traiter cavalièrement.*
 To be too free. *S'émanciper.*
 To be free from business. *N'avoir rien à faire, être de loisir.*
 A free room. *Une chambre vide.*
 His house is free to every body. *Sa maison est ouverte à tout le monde, tout le monde a entrée chez lui.*
 P. To ride a free horse to death, (to abuse one's good nature.) *Abuser de la bonté, ou de la patience de quelqu'un.*
 Free-stone. *Pierre de taille.*
 Free-born. *Né libre, libre.*
 Free-hold, free-tenure, or free-tenement. *Franc-fief, franc-alleu.*
 Free-bench, *V. Frank-bank.*
 Free-holder, (he or she that hath a free-hold.) *Celui, ou celle qui a un franc-fief.*
 Free-booter. *Qui va à la petite guerre, un picqueur.*
 A free-booter, (or pyrate.) *Un flibustier.*
 Scot-free, *V. Scot.*
 FREE-THINKER, subst. (one that thinks freely, and judges for himself, in matters of religion.) *Celui, ou celle qui pense librement, en matière de religion. Il se prend d'ordinaire en mauvaise part, & alors il signifie, un esprit fort, un libertin.*
 FREE-THINKING, subst. *Libertinage d'esprit, esprit-fort.*
 Mr. Toland pretends that free-thinking was the grand principle of the reformation. *Mr. Toland prétend que l'esprit-fort étoit le grand principe de la réformation.*

To FREE, *v. act.* (or deliver.) *Délivrer, libérer.*

Ex. Free me from this fear. *Délivrez-moi de cette crainte.*

To free one's self from the tyranny of a father. *S'affranchir de la tyrannie d'un père.*

☞ To free, (to infranchise.) *Affranchir, donner la liberté, mettre en liberté.*

☞ To free, (or exempt.) *Affranchir, exempter, dispenser.*

Freed, *adj.* *Délivré, libéré, affranchi, mis en liberté, exempt, dispensé.*

FREED-STOOL, *subst.* *Asyle, refuge.*

FREEDOM, *subst.* *Liberté, pouvoir de faire ce qu'on veut.*

Every one shall have a freedom to speak his mind. *Chacun aura la liberté de dire son sentiment.*

Pardon me if I take this freedom. *Pardonnez-moi si je prends cette liberté.*

* Freedom, (easiness of doing any thing.) *Liberté, facilité.*

The freedom of a pencil. *Liberté du pinceau.*

☞ Freedom from. *Exemption, immunité.*

☞ To make one's freedom of a company. *Être reçu dans la maîtrise, se faire passer maître.*

FREEHOLD, and freeholder. *V. Freehold, and free-holder, sous free.*

FREEING, *f.* (from to free.) *L'action de délivrer, de libérer.*

FREELY, *adv.* *Librement, franchement, avec liberté, avec hardiesse, sans crainte.*

To tell one's mind freely. *Dire librement sa pensée.*

Take it, as I give it you freely. *Prenez-le librement, prenez-le avec la même franchise que je vous le donne.*

FREEMAN, *subst.* (one that is free of a company of tradesmen.) *Bourgeois, celui qui s'est fait passer maître, qui a droit de franchise ou de bourgeoisie.*

FREENESS, *f.* (or frankness.) *Sincérité, franchise.*

☞ Freeness, (or liberality.) *Honnêteté, libéralité.*

FREEZE, *f.* (a term in architecture. *Frise, la partie de l'entablement qui est entre l'architrave & la corniche.*

☞ Freeze, (a kind of stuff.) *Frise, sorte d'étoffe de laine frisée.*

To FREEZE, *v. act.* *Geler, glacer, endurcir par le froid.*

To Freeze, *verb. neut.* *Geler, se geler, se glacer.*

It begins to freeze. *Il commence à geler.*

It freezes very hard. *Il gele bien fort.*

The water freezes as it falls. *L'eau se gele ou se glace en tombant.*

FREIGHT, *subst.* (or hire.) *Fret, louage.*

☞ Freight, (or burthen.) *Cargaison.*

The freight of a ship. *Le fret d'un navire, ou la cargaison d'un navire.*

To FREIGHT, *v. a.* (or hire.) *Fréter, louer.*

☞ To freight, (or burthen.) *Charger.*

Ex. To freight a ship. *Fréter un navire, le louer pour porter de la marchandise; ou bien, charger un navire.*

Freighted, *adj.* *Frété, loué, chargé.*

FREIGHTING, *subst.* *L'action de fréter, ou de charger un vaisseau; fret ou cargaison.*

FREIGHTER, *subst.* *Affrèteur.*

FREIND. *V. Friend.*

FRENCH, *adj.* *François, de France.*

The French tongue. *Le François, la langue française.*

To speak french. *Parler français.*

The french fashion. *La mode de France.*

The French King. *Le Roi de France.*

Les Anglois ne se servent guere de cette expression qu'en parlant avec mépris, autrement ils disent, *The King of France.*

A french dish. *Un plat à la française.*

☞ French beans. *Haricots.*

☞ French wheat. *Millet.*

☞ The French pox, the French disease. *La vérole, le mal de Naples.*

☞ Pedlars French. *Jargon, patois, baragouin.*

A French man. *Un François.*

A French woman. *Une Française.*

To FRENCHIFY, *v. act.* (to make French, a word or expression.) *Franciser un mot ou une expression.*

☞ To Frenchify. *Donner les manières de France; rendre petit-maitre.*

Frenchified, *adj. part. Ex.* *An English word Frenchified. Un mot Anglois Francisé.*

☞ Frenchified, (brought over to the French interest.) *Qui est dans les intérêts de la France.*

* † Frenchified, (that has the French disease.) *Qui a la vérole.*

FRENDLESS-man, *subst.* (this was the Saxon word for him that we call out-law. *V. Out-law.*) *Un proscrit.*

FRENTICK or FRENETICK, *adj.* (or mad.) *Frénétique, fou, furieux.*

FRENZY, *f.* *Frénésie, folie, égarement ou aliénation d'esprit.*

'Tis a mere frenzy. *C'est une pure frénésie.*

FREQUENCY or FREQUENT, *f.* *Multitude, grand nombre.*

☞ By frequency of acts a thing grows into a habit. *Par plusieurs actes réitérés une chose passe en habitude.*

FREQUENT, *adj.* (or common.) *Fréquent, ordinaire, qui arrive souvent.*

Frequent visits are troublesome. *Les fréquentes visites sont incommodes.*

To FREQUENT, *verb. act.* (or haunt.) *Fréquenter, hanter, converser fréquemment avec une personne, &c.*

To frequent good company. *Fréquenter de bonnes compagnies.*

Frequented, *adj.* *Fréquenté, hanté.*

This part of the town is much frequented or much resorted to. *Ce quartier de ville est fort fréquenté.*

FREQUENTING, *f.* *Fréquentation, hantise ou l'action de fréquenter, &c. V. to frequent.*

FREQUENTLY, *adv.* (or often.) *Fréquemment, souvent.*

That happens very frequently. *Cela arrive très-fréquemment, fort souvent.*

D. FRESCADES, *f.* (shades bowers.) *Lieux frais ou qui donnent de la fraîcheur.*

FRESCO, *f.* (a word borrowed from the Italian.) *Frais, fresque.*

Ex. To walk in fresco, (or in the cool.) *Se promener au frais.*

To drink in fresco. *Boire frais.*

To paint in fresco. *Peindre à fresque.*

FRESH, *adj.* (or cool.) *Frais, qui a de la fraîcheur, médiocrement froid.*

☞ Fresh, (or new.) *Récent, frais, fait depuis peu, nouvellement fait.*

☞ Fresh, (or unsalted.) *Frais, par opposition à salé.*

☞ Fresh, (fine or lively.) *Frais, beau, agréablement coloré & sans rides, vif.*

☞ Fresh, (or not tired.) *Frais, qui n'a pas encore travaillé ou combattu.*

Examples.

A fresh air. *Un air frais.*

The wind blows fresh. *Il fait un vent frais.*

Fresh water. *De l'eau fraîche.*

Fresh beer. *De la bière fraîche.*

☞ Fresh date. *Date fraîche.*

While the thing is fresh. *Pendant que la chose est récente.*

The thing is fresh in my memory, i have it fresh in my memory. *Je suis tout frais de cela, j'en ai la mémoire fraîche ou récente, je m'en souviens parfaitement bien.*

* That story is fresh in all our memories. *Nous avons tous la mémoire fraîche de cette histoire.*

Fresh meat. *De la viande fraîche.*

A fresh complexion. *Un teint frais.*

Fresh men supply'd their places or came into their room. *On envoya des gens frais à leur place.*

☞ To take fresh courage. *Se ranimer, reprendre courage.*

☞ To take fresh air. *Être à la fraîcheur, prendre le frais.*

☞ This beef eats too fresh. *Ce bœuf n'est pas assez salé.*

☞ He is fresh in my memory. *Il est présent à ma mémoire.*

☞ A fresh-water fish. *Poisson d'eau douce ou de rivière.*

☞ Fresh horses. *Chevaux de relais.*

* † A fresh-water soldier, (a raw-soldier.) *Un soldat d'eau douce, qui n'est point encore aguerri.*

☞ Fresh suit, (a present and earnest following of an offender that never ceaseth from the time of the offence committed or discovered untill he be apprehended.) *Continuation de poursuite en matière criminelle.*

FRESH, *f.* (a sea term.) *Courant d'eau douce.*

To FRESHEN, *v. act.* (or unsalt.) *Dessaler, rendre frais.*

To freshen salt meats. *Dessaler de la viande salée.*

Freshened, *adj.* *Dessalé.*

FRESHES, *subst.* (land-floods.) *Torrent, inondation.*

☞ FRESHET, *f.* *Etang d'eau douce.*

FRESHLY, *adv.* (newly.) *Fraîchement, récemment, depuis peu.*

FRESHNESS, *f.* *Fraîcheur.*

Freshness, (or novelty.) *Nouveauté.*

FRET, *subst.* (a fret or stop in a musical instrument.) *Touche, d'instrument de musique.*

☞ Fret. *Agitation des liqueurs ou de l'ame.*

* † To put one in a fret. *Fâcher ou chagriner quelqu'un.*

To be in a fret. *Se fâcher, se chagriner. Ou bien.*

Wine that is upon the fret. *Du vin qui bout ou qui travaille, du vin qui n'est pas clair, qui n'a pas encore achevé sa fermentation.*

Fret-work. *Ciselure.*

To FRET, *v. act.* (to rub one's skin off.) *Ecorcher, enlever la peau.*

* To fret, (or vex) one. *Fâcher quelqu'un, l'irriter, le mettre en colère.*

To fret, *v. neut. Ex.* *My skin frets. Ma peau s'écorche, je suis tout écorché.*

☞ Silk that is apt to fret. *Soie sujette à se couper ou à s'érailler.*

☞ To fret, (as wine doth.) *Travailler, bouillir, en parlant du vin.*

* To

✧ To fret, (or to itch.) *Démanger.*
 * To fret one's self, *v. récip. ou bien,*
 to fret, *v. neut. Être inquiet, s'inquiéter.*
se dépiter, se piquer, se chagriner, se ronger le cœur.
 To fret a play. *Se piquer au jeu, se chagriner.*
FRETFUL, *adj. Chagrin, de mauvaise humeur, qui se met facilement en colère.*
 † **FRETFULNESS**, *f. Chagrin, mauvaise humeur.*
FRETTE, *adj. Écorché, coupé, &c. V. to Fret.*
FRETTING, *subst. L'action d'écorcher, &c. V. to Fret.*
FRET-WORK. *V. Fret.*
 † **FRIABILITY**, *f. Qualité de ce qui est friable.*
FRIABLE, *adj. (or mouldring.) Friable.*
FRIAR, *subst. (or Monk.) Un Moine, un Religieux.*
 ✧ A friar, (a term of Printing-offices, a page so ill printed, that is can hardly be read.) *Un moine, en terme d'Imprimeur, c'est-à-dire, une page si mal imprimée qu'à peine peut-on la lire.*
 † **FRIARLY**, *adv. En moine.*
FRIARY, *subst. Couvent.*
 To **FRIBBLE**, *v. neut. (to trifle) with one, to baffle him. Amuser quelqu'un, se jouer; se moquer de lui.*
 † **FRIBBLER**, *f. Celui qui se joue, qui se moque; moqueur.*
FRIBBLING, *adj. (or captious.) Captieux, qui surprend.*
 A fribbling question. *Une question captieuse.*
 † **FRIBORGH**, or **Fridburg**. *V. Frankpledge.*
FRICASSEE, *f. (meat fried in a pan.) Une fricassée.*
D. FRICATION. *V. Friction.*
FRICITION, *subst. (or rubbing.) Friction ou frottement.*
FRIDAY, *f. Vendredi, un des sept jours de la semaine.*
 Good friday. *Vendredi saint. V. Friga.*
 † **FRIDBURG**. *V. Frankpledge.*
 To **FRIDGE**, *verb. neut. (or frig about.) Fretiller, être en mouvement.*
 ✧ To fridge, (or hit) one against another. *Se froisser, s'entre-choquer, s'entre-heurter.*
FRIDSTOL. *V. Freed-stool.*
 To **FRIE**, &c. *V. to Fry, &c.*
FRIED. *V. to Fry.*
FRIEND, *f. Un ami, une amie.*
 He is a friend to scholars. *Il est ami des savans.*
 She is a good friend of mine. *C'est ma bonne amie.*
 P. Many kindred, few friends. *Tel a bien des parens, qui n'a que peu d'amis.*
 P. All are not friends that carry it fair with us. *Tel nous fait beau semblant, qui n'est pas notre ami.*
 P. A friend is not so soon gotten as lost. *Il n'est pas si aisé de se faire un ami, qu'il est aisé de le perdre.*
 P. Prove thy friend, ere thou hast need. *Epreuve ton ami, avant que d'en avoir besoin.*
 P. A friend is never known till one have need. *On ne connoît l'ami qu'au besoin.*
 P. Where-ever you see your friend, trust your self. *Quelque ami que tu ayes, fie-toi plutôt à toi-même qu'à lui.*
 P. Friends may meet, but mountains never greet. *Deux hommes se rencontrent plutôt que deux montagnes.*

✧ Friends or relations. *Des parens.*
 He has very good friends. *Il a de fort bons parens, il est bien allié.*
 ✧ To make friends with one. *Faire la paix avec quelqu'un, se réconcilier, renouer l'amitié avec lui.*
 I'll make you friends together. *Je veux vous réconcilier ou vous remettre bien ensemble, je veux vous accorder.*
FRIENDLESS, *adj. Sans amis, qui n'a point d'amis, qui n'a aucun appui, destitué de tout secours.*
FRIENDLINESS, *subst. Amitié, bonté, humanité.*
FRIENDLY, *adj. D'ami, favorable, ami, bon, doux, humain, propice.*
 To do one a friendly turn. *Faire un tour d'ami à quelqu'un.*
FRIENDLY, *adv. En ami, avec amitié, avec affection.*
 To live friendly with one. *Vivre en ami avec quelqu'un.*
 The small-pox comes out friendly with him. *La petite vérole lui est fort favorable.*
FRIENDSHIP, *subst. Amitié, affection mutuelle.*
 To make friendship, to get into friendship with one. *Faire, nouer, contracter amitié avec quelqu'un, faire société avec lui.*
 To scrue one's self into one's friendship. *S'insinuer dans l'amitié de quelqu'un, gagner son amitié.*
 To cultivate, (to keep or improve) his friendship. *Cultiver, entretenir, ménager son amitié.*
 To break off friendship. *Rompre amitié, ou rompre tout seul.*
FRIER. *V. Friar.*
FRIEZE. *V. Freeze.*
 To **FRIG**, *v. neut. (or leap about.) Sauter, fretiller.*
FRIGA, *f. of old called Frigeleag, was an hermaphrodical idol, adored by the old Saxons, on the day now called Friday, which then took its denomination. Sorte d'idole hermaphrodite, que les anciens Saxons adoroient le vendredi, qui à cause de cela a été nommé Friday.*
FRIGAT, *f. a small man of war. Frégate, petit vaisseau de guerre.*
 A light frigate. *Frégate légère ou petit vaisseau de guerre bon voilier.*
FRIGHT, *subst. Peur, crainte, épouvante, frayeur, consternation.*
 You put me in a great fright. *Vous m'avez fait grand peur, vous m'avez fort effrayé.*
 To be in a terrible fright. *Avoir grand peur, être dans la dernière consternation.*
 To **FRIGHT**, *v. act. Epouvanter, intimider, faire peur, effrayer, donner de la frayeur.*
 You will fright him. *Vous lui ferez peur.*
 He does what he can to fright us. *Il fait tout ce qu'il peut pour nous épouvanter ou pour nous intimider.*
 ✧ To fright one out of his wits. *Déconcerter quelqu'un, l'effrayer en sorte qu'il en soit hors de lui-même.*
 It frightened me to the very heart. *Mon cœur en fut saisi de frayeur ou d'effroi.*
 ✧ To fright one out of his duty. *Détourner quelqu'un de son devoir par la crainte.*
 To fright one away. *Faire fuir quelqu'un.*
 To fright the hick-up away. *Faire passer le hoquet à quelqu'un en lui faisant peur.*
FRIGHTED, *adj. Qui a peur ou qui a eu*

peur, épouvané, effrayé, intimidé, saisi, de frayeur.
 ✧ To be frightened out of one's duty. *Être détourné de son devoir par la crainte de quelque malheur.*
 ✧ They were frightened from the very use of lawful things. *Ils n'osoient pas même se servir des choses licites.*
 To **FRIGHTEN**. *V. to Fright.*
FRIGHTENED. *V. Frighted.*
FRIGHTFUL, *adj. Terrible, affreux, horrible, effroyable, épouvantable.*
 A frightful sight. *Un spectacle affreux.*
FRIGHTFULLY, *adv. in a frightful manner. D'une manière terrible, affreuse, horrible, effroyable ou épouvantable, terriblement, effroyablement.*
FRIGHTFULNESS, *f. Horreur, frayeur.*
 The frightfulness, (or the horror) of death. *Les horreurs de la mort.*
FRIGHTING, *subst. L'action d'épouvanter, d'effrayer, d'intimider, &c.*
FRIGID or **cold**, *adj. Froid.*
 The two frigid zones. *Les deux zones glaciales.*
 ✧ Frigid, (weak, impotent, not able to get children.) *Impuissant.*
 * Frigid, (jeune or slight.) * *Froid, sec, maigre, en parlant d'un discours, &c.*
FRIGIDITY or **FRIGIDNESS**, *subst. (or coldness.) Froideur.*
 Frigidity, (impotence, imbecillity.) *Impuissance.*
FRIGIDLY, *adv. Froidement.*
 † **FRIGORIFICK**, *adj. Frigorifique, terme didactique.*
 † **FRIM-folks**, *subst. Les étrangers.*
FRINGE, *subst. Frange.*
 A fine fringe. *Une belle frange.*
 ✧ A fringe for a bed or a canopy. *Crépine, pour un lit ou un dais.*
 A fringe-maker. *Franger, faiseur de frange ou de crépine.*
 To **FRINGE**, *verb. act. Garnir de franges.*
 To fringe the valences of a bed. *Garnir de franges, une pente de lit.*
 Fringed, *adj. Garni de franges, à franges.*
FRIPPERER, *f. (a broker that sells old cloaths.) Un fripier.*
FRIPPERY, *subst. (a street of brokers.) Friperie.*
 Frippery, (a thing of small value.) *Une friperie, une chose de néant, une marchandise de rebut.*
FRISE. *V. Freeze.*
FRISK. *V. Freak.*
FRISK, *f. Gambade, saut, fretillement.*
 To **FRISK**, *verb. neut. (to leap up and down.) Bondir, sauter, gambader, faire des gambades, fretiller.*
FRISKY, *adj. Fretillant, semillant, gai.*
FRIT, *f. (salt or ashes fried or baked together with sand.) Du sel ou des cendres frites ensemble, (ou cuites au four) avec du sable.*
FRITH, *f. (a word most used in Scotland, for an arm of the sea.) Un détroit, un bras de mer.*
 † Frith, (an old word for a plain, between woods or a wood.) *Ce mot signifioit autrefois, un bois ou une plaine entre des bois.*
 † **FRITHBURGH**. *V. Frankpledge.*
 † **FRITHSTOW**. *V. Freedstool.*
FRITILARY, *subst. (a flower.) Sorte de fleur.*
FRITTER, *f. Un beignet, un petit morceau.*
 † To **FRITTER**, *v. act. Couper en petits morceaux.*

FRIVOLOUS, *adj.* Frivole, inutile, vain, qui ne sert de rien, ridicule.

FRIVOLOUSNESS, *subst.* Frivolité.

FRIVOLOUSLY, *adj.* D'une manière frivole.

FRIZE, *V.* Freeze.

To FRIZLE, *v. act.* (or to curl.) Friser, taper.

To frizle the hair. Friser ou taper les cheveux.

Frizled, *adj.* Frisé, tapé.

FRIZLER, *subst.* Friseur, friseuse.

FRIZLING, *subst.* Frisure ou l'action de friser, de taper les cheveux.

FRO, *adv.* Ex. To go to and fro. Aller d'un côté & d'autre, aller & venir.

FROATH, &c. *V.* Froth.

FROCK, *subst.* Ex. A child's frock. Un fourreau de robe d'enfant, manière de veste qu'on met aux enfans par dessus l'habit pour le conserver.

A groom's or a coach-man's frock. Une souquenille, que les palfreniers & les cochers mettent pour se conserver leurs habits lorsqu'ils travaillent.

A woman's frock. Une garde-robe.

FROC, *f.* (a sort of creeping creature.) Une grenouille, espèce de reptile.

* The frog, (or frush) of a horse's foot. La fourchette du pied d'un cheval.

FROISE, *subst.* (a pancake with bacon.) Sorte d'omelette avec des tranches de lard.

FROLICK, *f.* (or whim.) Boutade, caprice, fantaisie.

* Frolick, (or merry prank.) Gail-lardise, gaieté.

FROLICK, *adj.* *V.* Frolicksome.

FROLICKLY or FROLICKSOMELY, *adverb.* Gaiement, joyeusement, dans la joie.

He carried himself very frolickly. Il parut plein de gaieté.

FROLICKSOME, *adj.* (frolick or full of whims.) Fantaisque, capricieux.

* Frolicksome, (or merry.) Gai, gail-lard.

* Frolicksome, (or done out of fro-lick.) Que l'on fait par boutades.

FROM, *prép.* De.

I come from France. Je viens de France.

From the Indies. Des Indes.

A ship of, and for London from Ham-bourg. Un vaisseau de Londres, & qui y retourne, venant de Hambourg.

From my heart. Du fond du cœur.

From top to toe. De pied en cap.

From abroad, from without. De dehors.

From hence. D'ici.

From whence? D'où?

The fleet came into this harbour from Cadix. La flotte entra dans ce port venant de Cadix.

He kept me from coming. Il m'a empêché de venir.

He hindered me from writing. Il m'a empêché d'écrire.

* From. De par.

From the King. De par le Roi.

* From. De la part de.

I come from him to tell you. Je viens de sa part pour vous dire.

* From. Depuis.

From the creation of the world. Depuis la création du monde.

From that time. Depuis ce temps-là.

From three a clock to six. Depuis trois heures jusqu'à six.

* From. Dès.

From my youth up. Dès mon enfance.

From henceforth, from this time forward. Dès à présent, désormais.

* From. A, au, à la.

To hide a thing from one. Cacher quel-que chose à quelqu'un.

Tierce from the king, (at piquet.) Tierce au roi, terme de piquet.

Tierce from the queen. Tierce à la dame.

To lie from one another. Faire lit à part.

* From. Par.

Ex. It is plain from scripture. Il est clair par l'Écriture.

R. Lastly, 'tis to be observed, that this particle following a verb, is often part of its signification.

* From ward. Du côté opposé.

Ex. To go from one. Quitter quelqu'un.

FRONT, *f.* (or fore part.) Front, façade, face ou devant.

The front of a battalion. Le front d'un bataillon.

The horse made a large front. La cavalerie faisoit un grand front.

To charge the enemy in the front. Atta-quer l'ennemi de front.

The front of a building. La façade, ou face d'un bâtiment.

The front of a room. Le devant d'une chambre, ce qui se présente d'abord à nos yeux en y entrant.

The front, (or forehead) of a calf. Le front d'un veau.

* Front, (or impudence.) Face, front, impudence.

To FRONT, *verb. neut.* Faire face.

His house fronts with ours. Sa maison fait face à la nôtre.

To front, *v. act.* the foe. Faire face, ou faire tête à l'ennemi.

* FRONTAL, *adj. subst.* Frontal, terme didactique.

FRONTING, *adject.* Qui fait face, qui regarde.

FRONTIER, *f.* (or borders.) Frontière, confins, limites, bornes.

Ex. The frontiers of a Kingdom. Les frontières d'un Royaume.

A frontier-town, (a bordering town.) Une ville frontière.

FRONTIGNAN, *f.* (a luscious kind of rich wine made at Frontinian, near Mont-pelier, in France.) Frontignan, vin fort délicat qui vient de Frontignan, près de Montpellier.

FRONTISPIECE, *subst.* (of a building.) Frontispice, façade, ou face d'un bâti-ment.

* The frontispiece of a book. Le fron-tispice, le devant, ou la tête d'un livre.

* FRONTLESS, *adj.* Sans front, sans pudeur, impudent.

FRONTLET, *f.* (or forehead-cloth, for-merly used by women.) Un fronteau.

FRONTON, *f.* Fronton, ornement d'ar-chitecture.

* FRONT-ROOM, *f.* Appartement sur le devant d'une maison.

* FRORE, FRORE. *V.* Frozen.

FROST, *f.* Gelée.

A hard frost. Une grande gelée.

Hoar-frost, or white-frost. Gelée blan-che, sorte de gelée qui blanchit les arbres & les herbes.

Glazed frost. Verglas, pluie qui est ge-lée sur la terre, sur les pierres & les pa-vés & qui les rend glissants & reluisans.

Frost-nail. Fer à glace.

Frost-nailed. Ferré à glace.

Frost-bitten. Atteint de la gelée.

FROSTED, *adject.* (said of a brocade.) Glacé.

* FROSTILY, *adv.* Avec beaucoup de froid ou de froideur.

* FROSTINESS, *f.* Grand froid.

FROSTY, *adj.* frosty weather. Un temps de gelée.

FROTH, *f.* Écume, une écume de choses liquides.

The froth of beer. L'écume de la bière.

The froth of melted lead. Écume de plomb fondu.

* His discourse is nothing but froth. Tout son discours n'est que de la crème fouettée, ce ne sont que des paroles en l'air.

To FROTH, *verb. neut.* Écumer, jeter, rendre de l'écume.

FROTHY, *adj.* Ecumeux, plein d'écume.

* To FROUNCE. *V.* to Frizzle.

FROUZY, *adj.* (greazy, stinking.) Vi-lain, sale, gras, puant.

Frouzy-hair. Teignasse, cheveux gras & mal peignés.

D. FROW, *f.* Ex. A dutch frow. Une Hollandoise, une Flamande.

FROWARD, *adj.* (or peevish.) Chagrin, fâcheux, incommode, de mauvaise humeur, fantasque, bourru.

A froward master. Un maître chagrin, incommode, de mauvaise humeur.

To have a froward look. Avoir l'air che-grin.

* Froward, (sullen, or stubborn.) Opiniâtre, revêche, obstiné, pervers, rebelle, défobéissant.

* Froward, (or malapert.) Insolent, fier, suffisant, pétulant.

* A froward, (or a cross) child, that does nothing but cry. Un enfant incom-mode, qui ne fait que pleurer.

FROWARDLY, *adv.* D'un air chagrin, opiniâtrément, fièrement, insolemment, arrogamment.

To speak frowardly to one. Parler d'un air chagrin à quelqu'un.

To carry one's self frowardly to one's father. Se comporter insolemment envers son père.

FROWARDNESS, *f.* (or peevishness.) Mauvaise humeur, humeur incommode.

* Frowardness, (or stubbornness.) Dé-sobéissance, ou conduite perverse, opiniâ-treté, obstination, humeur revêche.

* Frowardness, (or malapertness.) In-solence, suffisance, fierté, pétulance.

FROWN, *subst.* Sourcils froncés, mine rechignée, mine froide.

* Frown. Dédain, mépris, froideur.

* Frowns of fortune. Revers de fortune, disgrâce.

To FROWN, *verb. neut.* Se refroger, froncer le sourcil, faire une mine rechignée, rechigner.

An old woman that frowns all the day long. Une vieille qui ne fait que rechigner.

* To frown, (or look sourly) upon one. Regarder quelqu'un de mauvais ail.

* The world frowns upon him. La for-tune lui est contraire, il est dans l'adver-sité, il est mal dans ses affaires.

FROWNING, *f.* Sourcils froncés, mine rechignée, l'action de rechigner, &c. *V.* to Frown.

Frowning, *adj.* Ex. A frowning counte-nance. Un air chagrin, ou rechigné, un front ridé.

FROWNINGLY, *adv.* D'un air chagrin, d'un air rechigné, avec des sourcils fron-cés, avec un front ridé.

FRO FRU

FROZEN, *adj.* (from to freeze.) *Gelé, glacé, pris par la gelée.*
 Frozen-water. *De l'eau gelée.*
 My hands are frozen. *J'ai les mains gelées.*
 Frozen-up. *Tout-à-fait gelé, ou glacé.*
 The river is frozen up. *La rivière est tout-à-fait gelée, elle est toute couverte de glaces.*
 ♀ The frozen sea. *La mer glaciale.*
FRUCTIFEROUS, *adj.* (or bearing fruit.) *Fruitier, qui porte du fruit.*
 Some trees are fructiferous, some not. *Il y a des arbres qui portent du fruit, & d'autres qui n'en portent point.*
 To **FRUCTIFY**, *verb. neut.* or bear fruit, (in figurative sense.) *Fructifier, produire un effet avantageux.*
 To fructify, *v. act.* (or make fruitful.) *Rendre fécond, faire fructifier.*
 ♀ **FRUCTIFICATION**, *f.* Fécondation, fertilité.
 ♀ **FRUCTUOUS**, *adj.* Fertile.
FRUGAL, *adj.* or thrifty. *Frugal, ménager, qui a de la frugalité, qui use d'économie.*
 He is a frugal man. *C'est un homme frugal.*
 ♀ Frugal, (or temperate.) *Tempérant, modéré, frugal, sobre.*
FRUGALITY, *f.* (thriftiness, or good husbandry.) *Frugalité, bon ménage, épargne, économie.*
 To live with great frugality. *Vivre dans une grande frugalité.*
 ♀ Frugality, (or temperance.) *Frugalité, sobriété, tempérance, modération.*
FRUGALLY, *adv.* (or thriftily.) *Frugalement, avec frugalité, économie.*
 To live frugally. *Vivre frugalement.*
 ♀ Frugally, (or temperately.) *Frugalement, sobrement, avec tempérance.*
FRUGIFEROUS, *adj.* (or bearing fruit.) *Qui porte du fruit.*
FRUIT, *f.* Fruit, ce que portent les arbres, les plantes & la terre pour la nourriture, ou pour le plaisir de l'homme.
Ex. The fruits of the earth, (all manner of corn, or grain.) *Les fruits de la terre, tout ce que la terre produit pour la nourriture des hommes & des animaux.*
 The fruit of a tree. *Le fruit d'un arbre.*
 ♀ Fruit. *Fruit, ou portée de femelle.*
 The fruit of the womb. *Le fruit de la matrice.*
 ♀ Fruit, (or dessert at table.) *Fruit, dessert.*
 To bring the fruit in. *Servir le fruit.*
 ♀ Fruit, (all manner of eatable fruit.) *Fruitage, toutes sortes de fruits.*
 To live upon fruit. *Vivre de fruit.*
 * Fruit, (or profit.) * Fruit, profit, utilité, avantage qu'on retire de quelque chose.
 * These are the fruits, (or effects) of your rashness. *Ce sont-là les fruits, ou les effets de votre témérité.*
 ♀ Fruit, (or profit taken of goods or cattle.) *Usufruit.*
 ♀ The fruits of a living. *Les revenus d'un bénéfice.*
 ♀ The first-fruits. *Les prémices, ou les premiers fruits que porte tous les ans la terre, & que l'on offroit anciennement à Dieu; les annates, le revenu d'un an des bénéfices vacans.*
 To offer the first-fruits to God. *Offrir à Dieu les prémices.*

FRU FRY

The King has the first fruits. *Le Roi a les annates.*
 A fruit-tree or fruit-bearing tree. *Arbre fruitier, un arbre qui porte du fruit.*
 A fruit-market. *Un marché aux fruits.*
 A fruit-house, or fruit loft. *Fruiterie, lieu où l'on garde le fruit.*
 ♀ Fruit-groves. *Vergers.*
FRUITERER, *f.* (a seller of fruit.) *Fruitier ou fruitière, homme ou femme qui vend des fruits.*
FRUITERY, *f.* (a fruit-house or fruit-loft.) *Fruiterie, lieu où l'on garde le fruit.*
FRUITFUL, *adj.* (or plentiful.) *Fertile, abondant, fécond.*
 * Fruitful, (or profitable.) *Fructueux, profitable, avantageux.*
FRUITFULLY, *adv.* (or plentifully.) *Fertilement, abondamment, avec fertilité.*
FRUITFULNESS, *f.* (or plenty.) *Fertilité, abondance, fécondité.*
 The fruitfulness of a country. *La fertilité d'un pays.*
FRUITION, *subst.* (or enjoyment.) *Jouissance.*
FRUITLESS, *adj.* (or barren.) *Stérile, infructueux, qui n'apporte aucun fruit.*
 A fruitless country. *Un pays stérile, qui ne produit rien.*
 * Fruitless, (or vain.) * *Infructueux, vain, inutile, qui ne sert à rien.*
 ♀ **FRUITLESSLY**, *adv.* *Vainement, sans fruit.*
FRUM, *adj.* (or plump.) *Replet, gros & gras, potelé.*
FRUMENTY. *V.* *Furmety.*
FRUMP, *f.* (or jeer.) *Moquerie, raillerie, ♀ gaufferie.*
 To **FRUMP**, *v. a.* (or jeer.) *Se moquer, se rire, railler, ♀ gauffer.*
 Frumped, *adj.* *Moqué, raillé, ♀ gauffé.*
FRUMPER, *subst.* *Moqueur, railleur, ♀ gauffeur.*
FRUSH, *f.* (or frog, a part of a horse's foot.) *Fourchette, endroit du pied du cheval qui aboutit au talon.*
FRUSTRANEIOUS, *adj.* (or vain.) *Vain, inutile.*
FRUSTRANEIOUSLY, *adv.* *En vain, vainement, inutilement.*
FRUSTRATE, *adj.* (or frustrated.) *Ex.* The frustrate dart falls on the ground. *Le dard inutile, ou qui n'a pas porté coup, tombe par terre.*
 To **FRUSTRATE**, *v. act.* (or disappoint.) *Frustrer, priver, tromper.*
 To frustrate one of his hopes. *Frustrer l'attente de quelqu'un, le frustrer de son attente, tromper son attente.*
 ♀ To frustrate, (or make void) what was done before. *Casser ce qui est déjà fait, le rendre nul.*
 ♀ To frustrate one's designs, (to make 'em miscarry.) *Renverser, dissiper, faire avorter les desseins de quelqu'un.*
 Frustrated, *adj.* *Frustré, privé, cassé, annulé, renversé, dissipé. V. to Frustrate.*
FRUSTRATION, *f.* *Privation, tromperie.*
 ♀ **FRUSTRATIVE**, *adj.* *Trompeur.*
 ♀ **FRUSTRATORY**, *adj.* *Frustratoire, terme de pratique.*
FRY, *f.* (or spawn of fishes.) *Le frai des poissons.*
 ♀ Fry, (or young fish.) *Fretin, petit poisson.*
 * A goodly fry, (or company.) *Une bonne compagnie.*

FRY FUL 267

* A fry of little islands. *Un nombre infini de petites îles.*
 To **FRY**, *v. act.* *Frيره, fricasser.*
 P. I have other frish to fry. *J'ai bien d'autres affaires en tête.*
 ♀ To fry, *verb. neut.* *Être frit, être sur le feu.*
 Fried, *adj.* *Frit, fricassé.*
FRYER. *V.* *Friar.*
FRYING, *f.* *L'action de frيره, ou de fricasser, friture.*
 A frying-pan. *Une poêle à frيره.*
 ♀ To fall out of the frying-pan into the fire. P. *Tomber de la poêle dans la braise, ou tomber de fièvre en chaud mal.*
FRYTH. *Voy.* *Frith.*

F U A

† **FUAGE**, *f.* (or hearth-money.) *Fouage, impôt sur chaque feu.*
FUB, *subst.* *Ex.* A fat fub, (a little fat child.) *Un petit enfant qui se porte bien, qui est gros & gras.*
 ♀ **FUCATED**, *adj.* *Fardé, déguisé.*
FUCUS, *subst.* (paint, varnish.) *Fard, vernis.*
 To **FUDDLE**, *v. act.* *Enivrer, soûler.*
 † There they fuddle their noses. *C'est-là qu'ils s'en donnent, ou qu'ils boivent à tirelarigot.*
 ♀ To fuddle one's self, or to fuddle, *verb. neut.* *S'enivrer, se soûler.*
 † A fuddle-cap, (or drunkard,) *subst.* *Un bon biberon, un ivrogne.*
 Fuddled, *adj.* *Soûlé, ivre, plein de boisson, qui a bu avec excès.*
FUDDLER, *subst.* *Un ivrogne, un débauché, un homme qui aime à boire.*
FUDDLING, *f.* *L'action de soûler, ou d'enivrer.*
 A fuddling-bout. *Débauche à boire.*
FUEL. *V.* *Fewel.*
 ♀ **FUGACIOUSNESS**, or **FUGACITY**. *V.* *Volatility.*
FUGITIVE, *subst.* (that flies out of his country.) *Un fugitif, une fugitive, homme ou femme qui est en fuite, qui est errant ou errante.*
 ♀ Fugitive, (or refugee.) *Refugié, réfugiée.*
 ♀ Fugitive, (or deserter.) *Un fugitif, un déserteur, un transfuge.*
FUGUE, *f.* (or chace in musick.) *Fugue, imitation de chant qui se fait lorsque les parties s'entre-suivent & chantent les unes après les autres, par le moyen de quelque pause.*
 To maintain a fugue. *Faire une fugue.*
 To **FULFIL**, *v. a.* (or perform.) *Accomplir, faire entièrement, achever.*
 To fulfil one's promise, or one's vow. *Accomplir sa promesse, ou le vœu qu'on a fait.*
 Fulfilled, *adj.* *Accompli, exécuté.*
 My desires are fulfilled. *Mes desirs sont accomplis.*
FULFILLING, *subst.* *Accomplissement, achèvement, exécution entière, l'action d'accomplir, ou d'exécuter.*
 The fulfilling of the prophecies. *L'accomplissement des prophéties.*
 ♀ **FULGENT** or **FULGID**, *adj.* *Brillant, luisant, resplendissant.*
 ♀ **FULGOUR**, *f.* *Splendeur, éclat.*
FULGURATION, *subst.* (or lightning.) *L'éclair, ou l'action d'éclairer.*
FULIGINOUS, *adj.* (or sooty.) *Fuligineux, qui porte avec soi une espèce de crasse, ou de suie.*

FULL, *adj.* Plein, rempli.

A bottle full of some liquor. *Une bouteille pleine de quelque liqueur.*

A town full of soldiers. *Une ville pleine de soldats.*

A full house in Parliament. *Une pleine assemblée.*

Full of joy. *Rempli de joie.*

✧ I am full, (or satisfied.) *Je suis rassasié, j'ai mangé tout mon sou.*

✧ Full, (or cramed) with meat. *Plein, ou gorgé de viande.*

✧ Of full age. *Adulte, qui n'est pas mineur, qui est hors de tutelle.*

✧ A head full of lice. *Une tête pleine de poux, ou toute couverte de poux.*

✧ You have a full, (or a whole) year to stay yet. *Vous avez encore un an entier à passer ici.*

* He is full of himself, he is a self-conceited man. *Il est plein de lui-même, il a une trop bonne opinion de lui-même, il est bouffi d'orgueil.*

✧ A full-power. *Plein pouvoir.*

He hath a full-power. *Il a plein pouvoir, pleine puissance, ou pleine autorité.*

✧ A very full or wide gown. *Une robe fort ample, ou fort large.*

This coat is too full. *Cette casaque est trop large.*

To give one a full answer. *Faire une ample réponse à quelqu'un.*

✧ To make a full, (or perfect) description of a country. *Faire une ample, ou parfaite description d'un pays, faire une description étendue, ou exacte d'un pays.*

Ou bien en ces sens.

✧ To eat one's belly full, or to eat a full meal. *Manger tout son sou.*

✧ Is not your belly full yet? *N'avez-vous pas encore assez mangé? n'êtes-vous pas encore rassasié?*

His belly is never full. *Il n'a jamais assez, on ne peut le rassasier.*

Before she had a belly full on't. *Avant qu'elle eût pris sa suffisance.*

* † You will soon have your belly full of her. *Vous en aurez bientôt tout votre sou, vous en ferez bientôt las.*

✧ His face is full of the small pox. *Son visage est tout picoté.*

✧ Full of sorrow. *Affligé, accablé de tristesse, ou d'affliction, tout triste.*

✧ A child full of play. *Un enfant badin, folâtre, qui aime à badiner.*

✧ To have one's hands full, to be full of business. *Avoir bien des affaires sur les bras, avoir des affaires par dessus la tête, avoir quantité d'affaires, être accablé d'affaires.*

To be full of cares. *Être accablé de soins.*

✧ After a full perusal of your papers. *Dès que j'aurai bien examiné vos papiers.*

✧ He is too full of words, he talks too much. *Il parle trop.*

✧ To die in one's full strength. *Mourir dans la vigueur, ou à la fleur de son âge.*

✧ To pay the full worth of a thing. *Payer bien une chose, payer ce qu'elle vaut.*

✧ To run with full speed. *Courir de toute sa force, courir à toute bride, ou à bride abattue.*

✧ A full stop. *Un point, en terme de Grammaire.*

✧ Full eyes. *De gros yeux.*

✧ A full, (or plumb) face. *Visage potelé, un visage plein.*

✧ A full, (or high sea.) *Marée haute.*

FULL, *f.* (the full of the moon.) *Le plein de la lune.*

The moon is in the full, or at full. *La lune est dans son plein, la lune est pleine.*

✧ In full of all demands. *Pour fin de toutes parties.*

✧ To pay one to the full. *Donner à quelqu'un une pleine, ou entière satisfaction.*

He his satisfied to the full. *Il est pleinement satisfait.*

✧ To require one to the full. *Récompenser quelqu'un comme il faut.*

✧ A tree that has shot forth its full. *Un arbre qui a poussé sa fougue, en terme de jardinier.*

FULL, *adv.* *Ex.* To be full a hundred years old. *Avoir cent ans accomplis.*

It is full ten days since. *Il y a dix jours entiers.*

In the unity of the place they are full as scrupulous. *Ils ne sont pas moins scrupuleux dans l'unité de lieu.*

He maintain'd the siege full six months. *Il soutint le siège pendant six mois entiers.*

My time is not yet full spent. *Mon temps n'est pas encore venu.*

I understand you full well (or very well.) *Je vous entends fort bien.*

Full fore against my will. *Fort malgré moi.*

Full enough. *Asez, autant qu'il faut.*

A coat that fits too full. *Un justaucorps trop ample.*

Composés de Full.

Full-faced. *Potelé, qui a le visage potelé.*

Full-moon. *Pleine lune.*

Full-bodied. *Replet, gros & gras.*

✧ Full-bottomed. *Large.*

✧ Full-summed. *Complet.*

A mouth-full. *Une bouchée.*

A hand-full. *Une poignée.*

Full-nigh. *Presque, à quelque chose près, quasi.*

A pack of dogs came full cry towards us. *Une meute de chiens s'en vinrent à nous gueule béante.*

Full bodied wine. *Du vin couvert, du vin gros.*

To FULL, *verb. act.* *Fouler.*

To full cloth. *Fouler du drap.*

FULLAGE, *f.* *Ce qu'on paye pour fouler les draps, &c.*

FULLER, *subst.* *Un foulon.*

Fullers earth. *Terre à dégraisser, terre à foulon.*

Fullers-weed, fullers-thistle. *Chardon à carder.*

Fuller est aussi un comparatif de Full. *V. Full, adj.*

✧ FULLERY, *subst.* *Foulerie, lieu où l'on soule les étoffes.*

FULLEST, *c'est le superlatif de Full.*

FULLING, *subst.* *L'action de fouler.*

A fulling-mill. *Moulin à foulon.*

FULLY, *adv.* (from Full.) *Pleinement, tout-à-fait, entièrement.*

I am fully satisfied. *Je suis pleinement satisfait.*

✧ FULMINANT, *adject.* *Qui fait grand bruit, fulminant, terme de chimie.*

To FULMINATE, *verb. act. & neut.* *Fulminer des censures ecclésiastiques; faire grand bruit.*

FULMINATION, *f.* *Fulmination, terme de droit canonique.*

FULNESS, *f.* *Abondance, plénitude.*

FULSOME, *adject.* *Qui rassasie d'abord; dégoûtant, désagréable, dans le propre & dans le figuré.*

Fulsome meat. *Une viande qui rassasie d'abord.*

A fulsome favour. *Un goût désagréable.*

* A fulsome man. *Un homme dégoûtant, ou désagréable.*

FULSOMELY, *adv.* *Ex.* To be fulsomely fat. *Être chargé de graisse.*

FULSOMENESS, *f.* *Qualité qui rend une chose dégoûtante ou désagréable.*

✧ FUMADO, *f.* (smoked fish.) *Poisson séché à la fumée.*

✧ FUMATORY, *v.* *Fumitory.*

To FUMBLE, *verb. act.* *Tâtonner, patiner, chiffonner, froisser.*

To fumble along. *Tâtonner, aller en tâtant ou à tâtons.*

To fumble a band or a cravat. *Chiffonner un rabat ou une cravatte.*

✧ To fumble a woman. *Chiffonner une femme, la baiser, la patiner d'une façon brusque & étourdie.*

✧ To fumble (or falter) in one's speech, not to speak plain. *Bégayer, manger ses mots, parler avec peine & de mauvaise grace.*

✧ To fumble up a letter, (to make it up unskilfully.) *Plier mal une lettre, la plier en mal-adroit, la sagotter.*

Fumbled, *adj.* *Chiffonné, patiné, &c.*

V. to Fumble.

FUMBLER, *subst.* (or awkward fellow.) *Un mal-adroit.*

Fumbler-like. *En mal-adroit.*

✧ Fumbler, (that fumbles women.) *Un patineur, un homme qui ne fait que patiner.*

FUMBLING, *f.* *L'action de tâtonner, &c.*

V. to Fumble, dans tous ses sens.

FUME, *f.* *Fumée, vapeur, rapport.*

The fumes of wine. *Les vapeurs ou les fumées du vin.*

* The glory of mortals is but a fume or a vapour. *La gloire des mortels n'est que fumée.*

✧ To be in a fume, (to be angry.) *Être en colère, être fâché.*

To FUME, *verb. neut.* (or to smoke.) *Fumer, jeter de la fumée.*

* † To fume, (or be angry.) *Fumer de colère, être tout en colère.*

✧ To fume UP. *Monter, envoyer des rapports, en parlant des vapeurs, des viandes, &c.*

✧ To Fume, *v. act.* *Fumer, sécher des viandes à la fumée, parfumer.*

✧ To FUMIGATE, *verb. act.* *Fumiger, terme didactique.*

FUMIGATION, *f.* (or raising of smoke.) *Fumigation ou parfum.*

FUMITORY, *f.* (a plant.) *Fumeterre, sorte de plante.*

FUMOUS or FUMY, *adj.* (apt to fume up.) *Fumeux, qui envoie des fumées ou des vapeurs.*

† FUN, *subst.* (a low word: a bam, sham or fib.) *Une bourde, une cassade, une fourberie, une menterie.*

† To FUN, *verb. act. & neut.* *Bourder, donner des cassades, se moquer de.*

† To fun one up. *Emboiser quelqu'un.*

FUNCTION, *f.* (or calling.) *Fonction, emploi, faculté.*

FUND, *subst.* (stock.) *Fonds.*

✧ Fund, (or bottom.) *Le fonds de quelque chose.*

F U N F U R

FUNDAMENT, *subst.* (the back-side.)
Le fondement, le siège, en terme de médecin.

FUNDAMENTAL, *adj.* Fondamental, qui sert de fondement, qui est comme la base & le soutien.

FUNDAMENTAL, *subst.* Le fondement, la base.
He shakes the very fundamentals of government. Il ébranle la base même du gouvernement.

↓ **FUNDAMENTALLY**, *adv.* Essentiellement.

FUNDLING, *V.* Foundling.

FUNERAL, *f.* (or burial.) Funérailles, enterrement, obseques, convoi funebre.
Funeral, *adj.* Funebre, d'enterrement, qui regarde les funérailles.
A funeral sermon. Une oraison funebre.
A funeral ticket. Un billet d'enterrement.
Funeral torches. Le luminaire.

↓ **FUNEREAL**, *adj.* Funebre.

FUNGOUS, *adj.* (or spungy.) Spongieux, léger & plein de pores, comme les champignons.

↓ **FUNGUS**, *subst.* Excroissance de chair.

↓ **FUNICLE**, *f.* Petite corde ou ligature.

† **FUNK**, *f.* (or strong smell.) Faguenas, odeur mauvaise.

To FUNK, *v. neut.* (to smook tobacco.) Fumer, petuner.
To Funk one, *v. act.* (to poison him with tobacco.) Empester, empoisonner avec la fumée du tabac.

FUNNEL, *f.* Entonnoir, instrument avec quoi on entonne.
The funnel of a chimney. Le tuyau d'une cheminée.

FUR, *subst.* Fourrure.
A good warm fur. Une fourrure chaude.

To FUR a coat, *verb. act.* (or to line a coat with fur.) Fourrer un justaucorps, le doubler ou garnir de quelque fourrure.
To fur a ship, (a sea-term.) Souffler un vaisseau, terme de marine, lui donner un second bordage par un revêtement de planches.
Fured, *adj.* Fourré ou soufflé, en terme de mer.
A fured gown. Une robe fourrée.
A fured ship. Un vaisseau soufflé.

D. † FURACITY, *subst.* (or aptness to steal.) Penchant à dérober, inclination à voler.

FURBELOW, *subst.* (a gather'd plait in a garment.) Falbala.

To FURBELOW, *v. act.* Faire en falbala, garnir de falbalas.
Furbelowed, *adj.* Qui est en falbala, ou garni de falbalas.

To FURBISH, *verb. act.* (or brighten.) Fourbir, polir & éclaircir avec de l'émeri.
Furbished, *adj.* Fourbi.

FURBISHER, *subst.* (or sword-cutler.) Fourbisseur, artisan qui garnit, monte & vend toutes sortes d'épées.

FURBISHING, *subst.* L'action de fourbir.

FURCHEE, *adj.* (in heraldry.) Fourché, terme de blason.

↓ **FURFUR**, *V.* Husk.

FURIES, *V.* Fury.

FURING, *subst.* Soufflage, ou l'action de souffler un vaisseau. *V.* to Fur.

FURIOUS, *adj.* (from Fury.) Furieux, furibond, plein de furie, violent, frénétique, insensé, en parlant des personnes; furieux, violent, en parlant des choses.

F U R

A furious storm. Une furieuse tempête.

FURIOUSLY, *adv.* Avec furie, en furieux, avec fureur, violemment, tête baissée.
To fall furiously (or desperately) upon the enemy. Donner tête baissée sur l'ennemi.

To FURL, *v. act.* (a sea-term.) Ferler, terme de marine.
To furl the sails, (to fold or wrap them together.) Ferler les voiles, les plier & trousser en manière de fagot.
Furled, *adj.* Ferlé.

FURLING, *subst.* L'action de ferler.

FURLOE, *V.* Furlough.

FURLONG, *f.* Stade, mesure de chemin dont huit font un mille.

FURLOUGH, *f.* (a leave granted by a superior officer in war, to an inferior officer or soldier, to be absent some time from his charge.) Congé.

FURMETY, *subst.* Fromentée, froment mondé & bouilli.

FURNACE, *f.* Une fournaise, un fourneau.
A fiery furnace. Une fournaise de feu.
A brewing furnace. Brassin de brasserie, sorte de grande cuve où l'on brasse la bière.

D. FURNAGE, *f.* (the fee paid to the lord of the manor by his tenants, for baking their bread, which in some places they must do, in his common oven.) Fournage, droit de four que l'on paye au Seigneur du fief.

To FURNISH, *verb. act.* (or supply.) Fournir, pourvoir.
I am willing to furnish him with necessities. Je veux bien le fournir de ce qui lui est nécessaire.
To furnish a house. Garnir, meubler une maison.
Furnished, *adj.* Fourni, pourvu, garni, meublé.
I am furnished with every thing. Je suis fourni de toutes choses ou de toutes pièces.
A house finely furnished. Une maison bien garnie ou bien meublée.

FURNISHING, *subst.* L'action de fournir ou de pourvoir, de garnir ou de meubler.

FURNITURE, *f.* Appareil, équipage.
Furniture of a house. Meubles, garniture, ameublement.
A costly furniture. Un somptueux équipage ou appareil, de riches meubles, une riche garniture, un riche ameublement.

↓ **FURRED**, *V.* Fur.

FURRIER, *f.* Fourreur, pelletier.

FURROW, *f.* Sillon, dans un champ; fosse, dans une vigne.
A furrow, (or trench to drain a field.) Fontaine, rigole, fossé, conduit, qu'on creuse dans les champs pour conduire l'eau dehors.

↓ **To FURROW**, *v. act.* Sillonner.

↓ **FURRY**, *V.* Fured.

FURTHER, *adj.* (from Far.) Ulérieur, qui est au-delà.
Ex. 'Tis in the further Spain. C'est dans l'Espagne ultérieure, ou dans cette partie de l'Espagne qui est la plus éloignée.
On the further side of the Tyber. Au-delà du Tibre.
There is nothing on the further side of those hills. Il n'y a rien au-delà de ces montagnes.
You must go to the further end of the street. Il faut que vous alliez jusqu'au bout de la rue.

F U R F U S 269

✧ The further end of a shop. Le fond d'une boutique.

✧ This will be a further obligation. Ce sera un surcroît d'obligation, ou une nouvelle obligation.

✧ Take no further care of it. Ne vous mettez plus en peine de cela.

✧ 'Till further order. Jusqu'à nouvel ordre.

Further, *adv.* Plus loin, plus avant, au-delà.
I went a little further. J'allai un peu plus loin.
I could go no further. Je ne pus aller plus avant ou avancer plus loin.
'Tis further than your father's house, 'tis beyond it. C'est au-delà de chez votre père.

✧ Further, (or besides that.) Davantage, encore, de plus, outre cela.
This he said further to me. Il me dit encore ceci.
Ou bien. I am never the further off for that. Je n'en suis pas plus éloigné pour cela, cela ne fait aucun tort à mon dessein.

To FURTHER, *v. act.* Aider, assister, servir, appuyer, pousser.
You must further him in it. Il faut que vous l'assistiez, il faut que vous le serviez dans cette affaire.
To further (or promote) a thing. Pousser une chose.

FURTHERANCE, *f.* (or help.) Secours, appui.
Furtherance, (or progress.) Progrès, avancement.

FURTHERER, *f.* Fauteur, qui assiste, qui appuie, patron, protecteur.

FURTHERING, *subst.* L'action d'aider, d'assister, &c. *V.* to Further.

† **FURTHERMORE**, *conj.* (or moreover.) De plus, outre cela, davantage.

FURTHEST, (the superlative of Far.) Le plus loin, le plus éloigné, le plus long, le plus reculé.
I am the furthest off. Je suis le plus loin, je suis le plus éloigné de tous.
I will go to the furthest parts of the world. Je m'en irai dans les parties de la terre les plus reculées.
This is the furthest way about. C'est ici le plus long chemin.
P. The furthest way about is the nearest way home. Les plus courts chemins ne sont pas toujours les meilleurs; on arrive souvent à ses fins par des détours.
To morrow at the furthest. Demain pour le plus tard.

FURTIVE, *adj.* (done by stealth, secret.) Furtif, dérobé, secret, fait en cachette.

FURTIVELY, *adv.* Furtivement, à la dérobée.

↓ **FURUNCLE**, *subst.* Furoncle.

FURY, *subst.* (or rage.) Fureur, furie, violence, rage, manie, frénésie.
To be transported with fury. Être transporté de fureur.
They fought with great fury. Ils combattirent d'une grande furie.
A poetical fury. Verve de poète, ardeur, saillie de poète, certain feu d'esprit qui échauffe son imagination lorsqu'il compose.
I stopt the young man's fury. J'ai arrêté les saillies & la fougue de ce jeune éventa.

✧ The furies of hell. Les furies d'enfer.

FURZE or FURZ, *subst.* Sorte de genévrier épineux.

To FUSE, *verb. act.* (from the latin fun-

dere, used in chymistry, for to melt.)
Fondre.

FUSEE, *f.* (or hand-gun.) Fusil, sorte d'arme à feu.

✧ The fusee of a watch. La fusée d'une montre, piece qui sert à monter le grand ressort.

✧ The fusee of a bomb or granado-shell. La fusée d'une bombe ou d'une grenade.

✧ Fusee, (or fusil, in heraldry.) Fusée, terme de blason, figure en forme de fusée, que quelques-uns portent dans leur écu.

D. FUSELIER, *f.* Fusilier, fantassin armé d'un fusil.

FUSIBILITY, *f.* Aptitude ou disposition à se fondre par la violence du feu.

FUSIBLE or FUSIL, *adj.* Fusible, ou qui peut se fondre par le moyen du feu comme les métaux.

✧ FUSIL, *subst.* V. Fusee.

✧ FUSILIER, *f.* Un fusilier.

FUSION, *subst.* (or melting of metals.) Fusion, ou fonte des métaux.

FUST, *f.* (the shaft of a pillar, a term in architecture.) Fût de colonne, terme d'architecture; c'est le vif, le tronc & le corps de la colonne.

✧ To FUST, *verb. neut.* Sentir mauvais.

FUSTIAN, *f.* (a sort of stuff.) Futaine, espece d'étoffe de coton.

* Fustian, (words and thoughts ill sorted together.) Du galimatias.

* Fustian, (or bombast.) Style ampoulé ou enflé, du phébus.

✧ FUSTILUGS, *subst.* (a woman noisomely fat.) Une gagui, qui put de graisse, une grosse femme qui sent le faguenas.

FUSTINESS, *subst.* Puanteur.

FUSTY, *adj.* Puant, couvé, qui sent ou qui put le couvé.

To have a fusty smell. Sentir mauvais, sentir le couvé.

Fusty close air. Un air couvé.

✧ FUTILE, *adj.* Futile, babillard.

FUTILITY, *f.* (or emptiness.) Vanité, légèreté, inutilité, futilité.

The futility of women. La légèreté, le babil des femmes.

FUTTOCKS, *subst.* (those compassing timbers which make the breadth of the ship.) Courbes ou côtes de navire.

FUTURE, *adj.* (to come.) Futur, à venir.

Future, *subst.* Avenir.

FUTURITY or FUTURITION, *f.* L'état d'une chose, entant qu'elle est à venir ou future.

FUZZ, *subst.* (or way-thorn.) Genêt épineux.

Fuzz-ball, *subst.* (or puck-fist.) Vesse de loup.

To FUZZ, *verb. neut.* Ex. A stuff that fuzzes. Une étoffe qui s'effile.

F Y

FY, *interj.* Fi.

Fy upon't! fy for shame. Fi! c'est une honte.

FYST, &c. V. Foist, &c.

G

G Est la septieme lettre de l'alphabet, anglais.

Le g se prononce en anglais comme en françois devant les voyelles a, o & u; c'est-à-dire comme le gamma des Grecs.

G G A D

Ex. Ga, go, gu. Mais devant e & i, il a un son particulier, & qui semble être composé des sons du d & du g. Il y a même des mots qui s'écrivent indifféremment avec un g ou avec dg, sans qu'il y ait aucun changement dans la prononciation.

Ex. College ou colledge, college; privilege ou priviledge, privilege.

Cependant il y a des mots où le g, étant suivi des voyelles e ou i, retient sa première prononciation, c'est-à-dire se prononce comme gu en françois.

Tels sont, I. Tous les noms & participes qui dérivent des verbes dont l'infinitif se termine en g. Ex. Singer & singing, qui dérivent du verbe to Sing; hanged, hanger & hanging, du verbe to Hang.

II. Les comparatifs & superlatifs des adjectifs finissant en g; comme de big, bigger, biggest; de strong, stronger, strongest.

III. Les mots suivans, geer, geese, geld, gelding, gelt, geers, get, to beget, to forget, gewgaw, anger, dagger, hugger-mugger, hunger, monger, tiger, finger, gibberish, gibbous, giddy, gig, giggle, gild, gills, gird, girl, gittern, gizard, give, forgive, druggist, & leurs dérivatifs.

IV. Enfin, le g retient sa première prononciation lorsqu'il finit la syllabe, comme en leg, &c. Il en faut excepter les mots qui finissent indifféremment par dg ou dge.

G est muet devant n. Ex. Sovereign, foreign, reign, feign & daign.

A peine se fait-il entendre à la fin des participes & des substantifs finissant en ing.

Ex. Loving, understanding, shilling, non plus que dans les mots qui en dérivent, comme lovingness.

Pour ce qui est du gh, nous en parlerons sous l'article de gh.

G A

GABARDINE, *subst.* (an old fashioned course garment.) Sorte de manteau qu'on portoit autrefois contre la pluie.

GABBLE, *v.* Gobble-gabble.

To GABBLE, *verb. neut.* Babiller, avoir du babil, causer, caqueter.

✧ D'ye hear how they gabble french? *verb. act.* Entendez-vous tout ce baragouin françois? Entendez-vous comme ils baragouinent en françois?

✧ GABBLER, *subst.* Bavard, babillard.

GABBLING, *subst.* Babil, caquet.

✧ A confused gabbling. Un bourdonnement de voix.

GABEL, *f.* (an excise in France upon salt.) Gabelle, impôt sur le sel.

GABION, *subst.* (a great and deep kind of basket used in sieges.) Gabion, panier haut & large en forme de tonneau, qu'on remplit de terre, & dont on se sert pour couvrir les batteries de canon dans les sieges des places.

GABLE-END, *f.* (the gable-end of a house.) Le bord d'un toit.

GAD, *f.* (or bar of steel.) Un morceau d'acier.

✧ A gad-fly or gad-bee. Taon, espece de mouche: cette mouche a un aiguillon, dont elle pique particulièrement les chevaux, les bœufs, les vaches, les serpens.

To GAD up and down, *v. neut.* Roder, courir çà & là, faire le vagabond, errer de part & d'autre.

To gad abroad. Courir la pretentaine.

G A D G A I

GADDER, *subst.* (a gadder abroad.) Un coureur, une coureuse.

GADDING, *subst.* (or gadding abroad.) L'action de roder, &c. V. to Gad.

Gadding, *adj.* (a gadding gossip.) Une coureuse, une bonne commere, une bonne gaillarde, qui aime la compagnie, & qui ne peut pas se tenir chez elle.

GAFF, *f.* (tis an iron-hook wherewith sea-men pull great fishes into their ships.)

Sorte de croc ou de harpon.

GAFFLE, *subst.* Clef d'arbalète; sorte d'éperons pour les coqs.

GAG, *subst.* Un bâillon.

Gag-teeth. Surdents, dents qui croissent en dehors ou en dedans.

Gag-toothed. Qui a des surdents.

To GAG, *verb. act.* Bâillonner.

To gag one. Bâillonner quelqu'un, lui mettre un bâillon dans la bouche pour l'empêcher de crier.

GAGE, *f.* (gauge, to measure with.) Jauge, avec quoi on mesure un tonneau.

To measure a beer-vessel with a gage. Mesurer un tonneau de biere avec une jauge.

✧ Gage, (or pledge.) Gage, assurance.

What gage can be given for a foul? Quel gage pourroit-on donner pour une ame?

To GAGE, *verb. act.* (to measure with a gage.) Jauger, mesurer avec la jauge.

To gage a hogshead of wine. Jauger un muid de vin.

✧ To gage a ship a-float, (amongst mariners, is to stick a nail into a pole, and put it down by the rudder, 'till it catch hold under it; and this they do, to know how much water a ship doth draw.) Mesurer le tirant d'un navire.

Gaged, *adj.* Jaugé.

GAGER, *subst.* (or gauger.) Jaugeur.

A skilful gager. Un habile jaugeur.

GAGGED, *adj.* (from to Gag.) Bâillonné.

GAGGING, *subst.* L'action de bâillonner.

To GAGGLE, *v. neut.* (to cry as geese do.) Crier comme font les oies.

GAGGLING, *subst.* Cri d'oie.

GAGING, *f.* (from to Gage.) L'action de jauger, l'action de mesurer avec la jauge.

GAIETY, *f.* (from Gay.) Gaïeté, joie, allégresse, belle humeur, enjouement.

Gaiety of humour. Gaïeté, humeur gaie.

To do a thing out of gaiety. Faire une chose de gaïeté de cœur.

✧ Gaiety of clothes. Éclat d'habits, beauté d'ajustement, habit voyant.

GAILLAC or Gaillac wine, *f.* (a sort of French wine, so called from Gaillac, a town of Languedoc, where it grows.)

Vin de Gaillac.

✧ GAILY, *adv.* Gaiment, pompeusement.

GAIN, *subst.* (or profit.) Gain, profit, lucre.

A great or a small gain. Un grand ou un petit gain.

To make great gains. Gagner beaucoup.

'Tis all clear gain to me. C'est autant de gagné pour moi.

To GAIN, *verb. act.* & *neut.* (or get.) Gagner, acquérir, obtenir.

To gain one's love. Gagner l'amitié de quelqu'un.

He has gained a great reputation by it. Il s'est acquis par là une grande réputation.

✧ This opinion has gained a confide-

nable ground in the world. *Ce sentiment est assez bien établi.*

✧ This persuasion has gained an universal possession of the mind of men. *Tout le monde est persuadé de cette doctrine, cette doctrine s'est emparée de l'esprit de tout le monde.*

✧ To gain, (or to carry.) *Gagner, emporter, se rendre maître, prendre.*

We gained the breach. *Nous gagnâmes la breche.*

To gain a battle. *Gagner une bataille.*

✧ They gained them OVER to their religion. *Ils les ont attirés à leur religion, ils les ont convertis à leur religion.*

✧ To gain one's end. *Venir à son but.*

They gained upon us apace. *Ils avoient de plus en plus l'avantage sur nous.*

I gained the advantage of time upon him. *J'ai pris les devants, je l'ai prevenu ou devancé, * je l'ai gagné de la main.*

† GAINAGE or GAINERY, *subst.* (these two law words signify, the profit most properly that comes by the tillage of land, held by the baser kind of sokemen or villains.) *Vieux mots, qui signifioient autrefois le rapport des terres cultivées par les vassaux.*

GAINED, *adj.* *Gagné, acquis, obtenu, &c. V. to Gain.*

GAINER, *f.* *Celui ou celle qui gagne, ou qui a quelque avantage.*

GAINFUL, *adj.* *Lucratif, avantageux, qui apporte du profit.*

A gainful employment. *Un emploi lucratif.*

† GAINFULLY, *adv.* *Avantageusement.*

† GAINFULNESS, *f.* *Avantage, profit.*

GAINING, *f.* *L'action de gagner, &c. V. to Gain.*

For the gaining of idolaters over to the christian faith. *Pour la conversion des idolâtres à la foi chrétienne.*

† GAINLESS, *adj.* *Inutile, qui ne produit aucun avantage.*

GAINLY, *adv.* *Facilement.*

To GAINSAY, *v. act.* (to say against.) *Contredire, contrarier, s'opposer à ce qu'un autre dit, combattre ce que dit une personne.*

To gainsay a truth. *Contredire une vérité.*

GAINSAYER, *subst.* *Contredisant, celui ou celle qui contredit, qui est d'une humeur contrariante.*

GAINSAYING, *subst.* *Contradiction, ou l'action de contredire, &c. V. to Gainsay.*

† To GAINSTAND, *v. act.* (with-stand or resist.) *Résister, s'opposer, faire résistance.*

† GAINURE. *V.* *Gainage.*

† GAIRISH. *V.* *Gay.*

† GAIT, *subst.* *Chemin; démarche, air.*

† GALANGAL, *subst.* *Galanga, racine médicinale.*

GALANT, &c. *V.* *Gallant, &c.*

GALAXY, *subst.* (or the milky-way.) *La voix lactée, certaine plage du ciel.*

GALBANUM, *f.* (a gum or liquor of a mighty strong rank scent.) *Galbanum, sorte de gomme.*

GALE, *subst.* (a fresh gale of wind.) *Un vent frais.*

GALEAS, *f.* (a kind of sea-vessel chiefly used on the Mediterranean.) *Galéace, sorte de vaisseau de mer.*

GALEON. *V.* *Galleon.*

GALIOT. *V.* *Galliot.*

GALL, *subst.* *Fiel.*

Bitter as gall, *Amer comme fiel.*

The gall bladder. *La vessie du fiel.*

Gall-nut, (a fruit of an oak used in dying, and to make ink withal.) *Noix de galle, sorte de fruit de chêne dont on se sert pour teindre & pour faire de l'encre.*

To GALL, *v. act.* (or to fret.) *Ecorcher, enlever la peau.*

* To gall the enemy with a continual fire. *Incommoder les ennemis, en faisant feu sur eux incessamment.*

* To gall (or vex.) *Fâcher, faire enragier, railler d'une manière piquante, * emporter la pièce, piquer.*

GALLANT, *adj.* (or civil.) *Galant, honnête, civil.*

✧ Gallant, (or brave.) *Brave, courageux.*

✧ Gallant, (or fine.) *Beau, propre, ajusté, galant, bien mis.*

Gallant, *subst.* (or lover.) *Un galant, un amoureux, un soupirant.*

✧ Gallant, (a spark or a beau.) *Un homme du bel air, un homme de la cour, un dameret, † un damoiseau.*

✧ A gallant of a married woman. *Un galant ou un ami.*

To GALLANT, *v. act.* (to court a woman in the way of a gallant.) *Faire la cour aux dames, faire le galant auprès d'une femme.*

To GALLANTISE, *v. neut.* (to play the gallant.) *Faire le galant.*

GALLANTLY, *adv.* *Galamment, de bel air, de bonne grace, d'une façon galante.*

✧ Gallantly, (or courageously.) *Courageusement.*

GALLANTNESS or GALLANTRY, *f.* *Galanterie, manière galante de faire les choses, gentillesse.*

✧ Gallantry, (or bravery.) *Bravoure, valeur, courage.*

† GALLEASS, *subst.* *Galere.*

† GALLEON, *subst.* *Galion, sorte de vaisseau espagnol.*

GALLED, *adj.* (from to Gall.) *Ecorché, V. to Gall.*

P. To touch a galled horse upon the back. *Irriter une personne qui se sent déjà offensée.*

✧ We were grievously galled with shot. *Nous fumes fort incommodés par le feu des ennemis.*

GALLEHALPENS, *f.* (an ancient coin.) *Sorte d'ancienne monnaie.*

GALLERY, *subst.* *Galerie.*

The galleries of a man of war. *Les galeries d'un vaisseau de guerre.*

The gallery of a tennis-court. *La galerie d'un tripot ou d'un jeu de paume.*

A covered gallery, (in a siege.) *Une galerie couverte, dans un siège.*

GALLEY, *f.* (a kind of vessel much used in the Mediterranean.) *Galere, vaisseau à rames fort en usage dans la mer Méditerranée.*

The admiral galley. *La galere capitaine.*

To be condemned to the galleys, (or to be a galley-slave.) *Être condamné aux galeres.*

A galley-slave. *Un galérien, un forçat.*

✧ Galley, (a sort of light merchant-ship, with great guns and oars.) *Especie de frégate légère, qui va à voiles & à rames.*

Half-galley. *Une demi-galere ou galiote, qui a depuis seize jusqu'à vingt bancs à chaque bande, & un seul homme sur*

chacun, & ne porte qu'un mât avec de petits canons. *V. Galliot.*

GALLIAC. *V.* *Gaillac.*

GALLIARD, *subst.* (a kind of merry dance.) *Gaillarde, sorte de dance gaie.*

† GALLIARDISE, *subst.* *Gaillardise, gaieté.*

GALLICAN, *adj. f.* (or French.) *Gallieane.*

Ex. The gallican Church. *L'Eglise gallicane.*

GALLICISM, *subst.* (or French idiom.) *Gallicisme, expression purement française.*

GALLIGASKINS, *subst.* (a sort of wide breeches or slops, so called from the Gascoons, who first brought them in use.) *Braves, chausses larges à l'antique.*

*† A galligaskin, (or old fashion taylor.) *Un tailleur à l'antique, un ravaudeur.*

† GALLIMAWFERY. *V.* *Hotchpotch.*

GALLING, *f.* (from to Gall.) *L'action d'écorcher ou d'incommoder. V. to Gall.*

GALLION, *f.* (a great sort of a ship.) *V. Galleon.*

GALLIOT, *f.* (a small sort of a galley.) *Galiote, petite galere propre à aller en course.*

GALLI-POT, *subst.* *Pot de faïence.*

GALLOCHES. *V.* *Gallosches.*

GALLON, *subst.* (a measure containing four quarts.) *C'est une mesure liquide qui contient quatre quarts, mesure d'Angleterre, qui font environ quatre pintes de Paris.*

Gallon-pot. *Un pot qui tient quatre quarts.*

GALLOON, *subst.* *Galon, tissu d'or, d'argent, de soie, &c.*

To bind the pockets with galloon. *Border les poches d'un galon.*

Bound with galloon. *Bordé d'un galon.*

GALLOP, *subst.* *Galop, allure de cheval qui court.*

A full gallop. *Le grand galop.*

A hand-gallop, an easy gallop. *Galopade, le petit galop.*

To bring a horse to gallop, or to put him upon the gallop. *Mettre un cheval au galop.*

To fall into a gallop. *Prendre le galop.*

To go a gallop. *Aller au galop, galoper.*

To run a full gallop. *Courir au grand galop, courir à toute bride ou à bride abattue.*

To go an even gallop. *S'unir, en terme de manège, galoper uni.*

To GALLOP, *v. neut.* *Galoper, aller le galop.*

GALLOPING, *f.* *L'action de galoper, ou d'aller le galop.*

Galloping or Galloper, *adj.* (a galloping horse.) *Un cheval qui galope ou qui va le galop.*

GALLOSHES, *f.* (such as some people wear in winter over the shoes, to keep these clean, and their feet from the wet.) *Galoches, espede de mule de cuir que l'on porte par-dessus les souliers.*

GALLOWES, *subst.* (or gibbet.) *Gibet, potence.*

To carry one to the gallows. *Mener quelqu'un au gibet ou à la potence.*

P. Better be here than at the gallows. *Encore vaut-il mieux être ici qu'à la potence.*

✧ He will go the gallows. *Il sera pendu quelque jour.*

272 GAL GAM

♀ The gallows groans for him. *Il mérite ou il sent la corde.*
 ♀ A gallows, (or wicked rascal.) *Un pendeur, un gibier de potence.*
 ♀ The gallows of a press. *Chevalet de presse.*
 GALLY. *V. Galley.*
 GALOSHES. *V. Galloshes.*
 GAMBADO, *f.* (a leathern instrument affixed instead of stirrups to the saddle.) *Guêtre ou gamache.*
 GAMBOL, *subst.* Gambades, saut, soubresaut.
 To play (or shew) gambols. *Gambader, faire des gambades, faire des soubresauts.*
 To GAMBOL, *verb. neut.* Gambader, sauter.
 GAMBOLING, *f.* Gambades, l'action de gambader, soubresaut.
 ♣ GAMBREL, *f.* La jambe du cheval.
 GAME, *f.* (or pastime.) Jeu ou réjouissance.
 The publick games of the ancient Greeks and Romans. *Les jeux publics des anciens Grecs & Romains.*
 ♀ Game, (or play.) Jeu, à quoi l'on se divertit en jouant.
 The game at cards called picket. *Le jeu de piquet.*
 Game, (a part of a set.) Jeu, dont plusieurs font la partie.
 Five games shall make up the set. *La partie sera de cinq jeux.*
 I am already three games of the set. *J'ai déjà trois jeux de la partie.*
 I want but two games of up. *Il ne me faut plus que deux jeux.*
 * You have a great game to play. *Vous avez là une grande intrigue à démêler, vous avez de grandes affaires sur les bras.*
 * He play'd his game well. *Il s'est bien tiré d'intrigue, il a bien réussi, il s'est bien conduit, * il a bien joué son jeu.*
 * † He is good at all kind of games. *Il est au poil & à la plume, il est bon à plusieurs choses.*
 ♀ A game-cock. *Un coq de combat.*
 ♀ Game, (beast for hunting, or fowl to shoot at.) Chasse, gibier.
 A game-keeper. *Un garde-chasse.*
 ♀ The King's game. *Les plaisirs du Roi.*
 To GAME, *verb. neut.* Jouer.
 GAMESOME, *adject.* Folâtre, badin, d'humeur à folâtrer ou à badiner.
 I never saw him so gamesome. *Je ne l'ai jamais vu d'une humeur si badine.*
 ♀ A gamesome girl. *Une fille frétilante ou fringante, qui est toujours en mouvement, qui aime le badinage.*
 GAMESOMENESS, *subst.* Badinage, ébats.
 GAMESTER, *subst.* Joueur.
 GAMING, *f.* Jeu, ou l'action de jouer.
 To love gaming, to be given to it. *Aimer le jeu, être adonné au jeu.*
 A gaming-house, or gaming-ordinary. *Académie, brelan, maison où l'on tient jeu.*
 GAMMON, *f.* (a gammon of bacon.) *Un jambon.*
 An excellent gammon of bacon. *Un excellent jambon.*
 GAMUT, *f.* (a certain number of notes including all the principles of musick.) *La game, certain nombre de notes où sont renfermés tous les principes de la musique,*

GAN GAP

To GANCH, *v. act.* (or throw one upon hooks, a way of putting offenders to death in Turkey.) *Jeter quelqu'un de haut en bas sur des crochets ou des pieux pointus, supplice qui est en usage parmi les Turcs.*
 ♀ To ganch, (or tear open one's guts.) *Crever.*
 GANCHING, *subst.* (a sort of punishment used among the Turks.) *Sorte de supplice en usage parmi les Turcs, & expliqué dans le mot to Ganch.*
 GANDER, *f.* (or the male-goose.) *Jar, le mâle de l'oie.*
 † GANDERING. *Ex.* To go a gandering whilst his wife lies in. *Chercher à se divertir ailleurs pendant que sa femme est en couche.*
 GANG, *subst.* (or company.) *Société, cabale, coterie.* Gang, se prend en mauvaise part.
 He is one of the gang. *Il est de la cabale.*
 † To GANG, *verb. neut.* (or go.) *S'en aller, † tirer ses guêtres.*
 ♣ GANGLION, *subst.* Ganglion, forte de tumeur.
 † GANGREL, *subst.* (a tall ill-shaped man.) *Un grand corps mal-bâti, * † une grande perche.*
 GANGRENE, *subst.* (an eating ulcer, that will quickly infect all the body.) *Gangrene, extrême corruption qui se fait en quelque partie du corps, & qui gagne incessamment les parties voisines.*
 * Gangrene, (or infection.) *Gangrene, dans le figuré.*
 To GANGRENE, *v. neut.* (to fall into a gangrene.) *Se gangrener.*
 Gangrened, *adj.* Gangrené, atteint de la gangrene.
 ♣ GANGRENOUS, *adj.* Qui produit la gangrene.
 GANG-WEEK. *V. Rogation-week.*
 GANTLET, *subst.* (a piece of armour for the hand.) *Gantelet, gant de fer d'un homme armé de pied en cap.*
 Gantlet, (false spur put to the spurs of game cocks.) *Especie d'éperon dont on arme les ergots des coqs de combat.*
 GANTLOPE or GANTLET, *f.* (an usual punishment amongst soldiers.) *Les baguettes, supplice militaire.*
 To run the gantlope. *Passer par les baguettes.*
 GAOL, *subst.* (or jail.) *Une prison.*
 Gaol-delivery, (a law-term.) *Terme de pratique, qui signifie l'action de vider les prisons, en exécutant les coupables & élargissant les innocens.*
 GAOLER. *V. Jailer.*
 GAP, *subst.* Ouverture, fente, crevasse, breche.
 A gap in a hedge. *Une ouverture dans une haie.*
 A gap in a wall. *Une fente, une crevasse, une breche dans une muraille.*
 A gap in a book, (lines left out, because lost.) *Lacune de livre.*
 * He knows not how to fill the gap of his time. *Il ne sait comment remplir le vide de son temps.*
 * What a gap were there opened to all sorts of carnal appetites? *Quelle porte n'ouvriroit-on pas à toutes sortes de convoitises charnelles?*
 * There was but the King to stand in the gap. *Il n'y avoit que le Roi pour défendre la breche.*
 To GAPE, *v. neut.* (or yawn.) *Bâiller, ouvrir la bouche,*

GAP GAR

♀ He ever gapes (or bawls) when he speaks. *Il crie ou criaille toujours quand il parle.*
 * To gape AFTER or FOR a thing. *Bayer après quelque chose, la souhaiter avec ardeur ou avec passion.*
 ♀ He gapes only for lucre. *Il ne respire que le lucre.*
 To gap AT. *Badauder, bayer aux corneilles.*
 ♀ To gape, (or chink as the ground does.) *Bâiller, s'ouvrir, se fendre, s'en-tr'ouvrir, se crevasser.*
 ♣ GAPER, *subst.* Celui qui bâille, qui desire, &c.
 GAPING, *subst.* L'action de bâiller, bâillement, &c. *V. to Gape, dans tous ses sens.*
 P. Gaping is catching. *P. Un bon bâilleur en fait bâiller deux.*
 * Gaping after or for a thing. *Passion, desir, ardeur qu'on a pour quelque chose.*
 * † To stand gaping into the air. *Bayer aux corneilles.*
 ♀ A gaping, (or chink.) *Une fente, une ouverture.*
 † To GAR, *V. to Make.*
 GARB, *subst.* (or dress.) *Habit, habillement, ajustement.*
 To go in a genteel garb. *Être lesté, être bien mis.*
 ♀ Garb, (or carriage.) *Air, façon.*
 He has a good garb with him. *Il a bon air, il a bonne façon.*
 ♀ Garb, (in heraldry, or sheaf of corn.) *Une gerbe de blé.*
 ♀ Wine that has a good garb, (that is a quick, or pungent taste.) *Du vin piquant.*
 GARBAGE, *subst.* Abatis, ou tripailles, toutes les tripes de quelque animal.
 ♀ Garbage, (that hunters give their hounds.) *La curée.*
 ♀ Garbage or Garbles. *Voy. Garbles.*
 To GARBAGE, *v. act.* *Vider les entrailles, éventrer.*
 ♣ GARBIDGE, GARBISH. *V. Carbage.*
 To GARBLE, *verb. act.* (or cleanse, as grocers do their spices.) *Cribler, nettoyer, c'est un terme propre aux épiciers.*
 * To garble, (or cull out.) *Trier, choisir.*
 Garbled, *adj.* Criblé, trié, choisi.
 GARBLER, *subst.* a garbler of spices, (an officer that may enter into any shop, or ware-house, to view and search drugs, spices, &c.) *Visiteur des drogues & des épices.*
 GARBLES, *subst.* (the dust, or uncleanness that is severed from spices, drugs, &c.) *Les immondices qu'on a tiré des épices, des drogues, &c.*
 GARBLING, *subst.* L'action de cribler les épices, d'en ôter les immondices qui s'y trouvent, &c. *V. to Garble.*
 † GARBOIL, *subst.* (or trouble.) *Trouble, désordre, tumulte, querelle, † bagarre.*
 ♣ GARD, *V. Guard.*
 GARDEN, *subst.* Jardin.
 A garden of pleasure. *Un Jardin de plaisir.*
 A kitchen-garden. *Jardin potager.*
 A flower-garden. *Un Jardin à fleurs.*
 A nurse-garden. *Une pépinière.*
 To GARDEN a hawk, *verb. act.* (a term of hawking, to put him on a turf of grais to cheer him.) *Jardiner l'oiseau.*
 ♣ To garden (to cultivate a garden.) *Cultiver un jardin, jardiner.*
 GARDENER, *subst.* Jardinier.

Head-gardener. *Directeur de jardin.*
GARDENING, *subst.* Jardinage.
 To understand, (to have skill in) gardening. *Entendre le jardinage.*
 † **GARDEROBE**, *V.* Wardrobe.
D. GARDEVIAN, *subst.* (or wallet for a soldier to put his meat in.) *Biffac*, ou *havresac*, où le soldat porte ses provisions.
GARE, *subst.* ('tis a coarse sort of wool, full of hairs, such as groweth about the shanks of sheep.) *Laine grossière & velue*, comme celle qui croît autour des jambes des brebis.
 † To **GARE**, *verb. act.* (or cause.) *Faire.*
 He gared him to die. *Il le fit mourir.*
GARGARISM, *subst.* (a liquor to wash the mouth.) *Gargarisme*, liqueur pour gargariser la gorge.
 To **GARGARIZE**, *V.* to Gargle.
GARGLE, *subst.* Gofier, ou le canal par lequel ce qu'on boit & ce qu'on mange descend dans le ventricule; *gargarisme.*
 To **GARGLE**, *verb. act.* Gargariser.
 To gargle one's mouth. *Gargariser la gorge, la laver, la nettoyer.*
 To **GARGLE**, *verb. neut.* (as a purling stream does.) *Garouiller*, comme fait un ruisseau.
 Gargled, *adj.* Gargarisé, lavé, nettoyé.
GARGLING, *subst.* L'action de gargariser, de laver ou de nettoyer; *gargarisme.*
 † The gargling, (or purling) of a stream. *Le murmure d'un ruisseau.*
 Gargling, *adj.*
 Ex. A gargling, (or warbling) brook. *Un ruisseau qui garouille, qui fait un doux murmure.*
D. GARISH, *adj.* Voyant, ou qui a un faux brillant.
D. GARISHNESS, *subst.* Faux brillant.
GARISON, &c. *V.* Garrison, &c.
GARLAND, *subst.* (a garland of flowers.) *Guirlande*, ou *couronne de fleurs.*
 To wear a garland. *Porter une guirlande.*
GARLICK, *subst.* (a sort of bulbous plant.) *Ail*, sorte de plante bulbeuse.
 To smell of garlick. *Sentir l'ail.*
 A clove of garlick. *Une gouffe d'ail.*
 A garlick-sauce. *Sauce à l'ail.*
GARMENT, *subst.* Vêtement, habillement.
 A good garment. *Un bon vêtement.*
 † The wedding garment. *La robe nuptiale, ou de noces.*
GARNER, *V.* Granary.
 † **GARNET**, *f.* Grenat, pierre précieuse.
GARNISH, *subst.* (a prisoner's fee at his first coming in, to make his fellows drink.) *La bien-venue d'un nouveau prisonnier*, ce qu'il paye à son entrée pour faire boire les autres prisonniers.
 † Garnishes of doors, gates, or porches. *Les ornemens, les embellissemens, les fleurons d'une porte, ou d'un portique.*
 To **GARNISH**, *verb. act.* (or to furnish.) *Garnir*, pourvoir.
 To garnish a table with sweet-meats. *Garnir une table de confitures.*
 † To garnish, (or set off.) *Orner*, embellir, parer, enjoliver.
 † To garnish the heir, (or to warn the heir.) *Assigner l'héritier, le citer, l'ajourner.*
 Garnished, *adj.* Garni, pourvu, orné, paré, embelli, assigné, ajourné, cité.
D. GARNISHEE, *f.* (a law-word, 'tis taken for the party in whose hands money is attached.) *Un sequestre*, terme de Pratique.

GARNISHER, *subst.* Celui qui garnit, &c. *V.* to Garnish.
GARNISHING, *subst.* L'action de garnir, &c. *V.* to Garnish.
GARNISHMENT, *subst.* (a Law-term signifying a warning given to one for his appearance, for the better furnishing of the cause and Court.) *Ajournement*, assignation, en terme de Palais.
 † Garnishment. *Ornement, embellissement.*
 † **GARNITURE**, *subst.* Garniture, ornement.
GARRANTEE, *V.* Guarantee.
GARRANTY, *V.* Warranty.
GARRET, *subst.* Le galetas, le grenier, le dernier étage d'une maison, qui n'est point carré & qui se prend en partie dans la couverture.
 † Garret. *Bois pourri.*
 † **GARRETEER**, *f.* Celui qui habite un galetas.
GARRISON, *subst.* (a certain number of soldiers in a strong place for the defence of it.) *Garnison*, soldats qui sont commandés pour garder quelque place, ou quelque forteresse.
 A garrison-town. *Ville ou place où il y a garnison.*
 To **GARRISON**, *verb. act.* Mettre garnison.
 Ex. To garrison a place. *Mettre garnison dans une place.*
 Garrisoned, *adj.* Où il y a garnison.
 A place well garrisoned. *Une place où il y a bonne garnison.*
GARRULITY, *subst.* (or vain babbling.) *Caquet, babil.*
GARRULOUS, *adj.* (chattering, babbling, prattling.) *Babillard, babillarde, causeur, causeuse.*
GARTER, *subst.* Jarretière.
 To tie one's stockings with garters. *Attacher ses bas avec des jarretières.*
 The noble order of the garter. *L'ordre illustre de la jarretière.*
 A Knight of the garter. *Chevalier de la jarretière.*
 † Garter, (the chief of the three kings at arms.) *Le premier hérault d'armes en Angleterre.*
 To **GARTER**, *verb. neut.* (to tie one's garters.) *Attacher les jarretières.*
 To garter, *verb. act.* Attacher les jarretières à quelqu'un.
 Gartered, *adj.* Dont on a attaché les jarretières.
 † **GARTH**, *subst.* (a north country word for a yard or back-side of a house.) *Une cour ou un derrière de maison.*
 † Garth, or fish garth, (a wear in a river for the catching of fish.) *Une bonde.*
 † A garth-man, or fisher-man. *Un pêcheur.*
GASCONADE, *subst.* (great boasting.) *Gasconnade, vanterie, fanfaronnade.*
 To **GASCONADE**, *verb. neut.* Faire des gasconnades, faire le fanfaron, habler.
GASCOYNS, *subst.* (the hinder thighs of a horse.) *Cuisses de derrière, les cuisses de derrière d'un cheval.*
GASH, *subst.* (or deep cut.) *Balafre, estafilade.*
 He has a great gash in his face. *Il a une grande estafilade au visage.*
 To **GASH**, *verb. act.* (or cut.) *Balafre*, faire une balafre, ou une estafilade.
 Gashed, *adj.* Balafré.

GASP, *subst.* Abois, soupir, d'une personne mourante.
 To the last gasp. *Jusqu'au dernier soupir.*
 To be at, or to give the last gasp. *Rendre le dernier soupir, expirer, être aux abois.*
 To **GASP**, *verb. neut.* (or gape for breath.) *Pousser son haleine, respirer avec peine.*
 * To gasp for life. *Être aux abois, aller rendre l'ame, expirer.*
GASPING, *subst.* Respiration, qui se fait avec peine.
 † To **GAST**, *v. a.* Effrayer, épouvanter.
GASTLINESS, or rather ghastliness, *f.* *Qualité affreuse, horreur*, ce qu'une chose a d'effroyable en soi.
 † Gastliness, (or paleness.) *Pâleur.*
GASTLY, or rather ghastly, *adj.* (or dreadful.) *Horrible, hideux, effroyable, affreux, terrible, épouvantable.*
 A gastly countenance. *Un regard affreux, ou une mine affreuse.*
 Gastly animals. *Des animaux affreux, ou effroyables.*
 † Gastly, (or pale.) *Pâle, blême.*
 † **GASTRICK**, *adj.* Gastrique, terme d'anatomie.
 † **GASTROTOMY**, *f.* Gastrotomie, terme de chirurgie.
 † **GAT**, *c'est un vieux préterit du verbe to Get.*
GATE, *subst.* (or great door.) *Porte, grande porte.*
 He stands at the gate. *Il est, il se tient à la porte.*
 To keep the gate. *Garder la porte.*
 The gates of a city. *Les portes d'une ville.*
 † A flood, or water-gate. *Une vanne, une bonde.*
 † Gate, or rather gait, (or manner of going.) *Démarche.*
 To have a portly, (or magestic gate.) *Avoir une démarche majestueuse, ou pleine de majesté.*
 † Gate, (or presence.) *Port, air, mine.*
 Her gate shew'd her to be a Goddess. *Elle avoit l'air d'une Déesse.*
GATHER, *subst.* (or plait.) *Pli.*
 The gathers, (or plaits) of a gown. *Le froncis ou les plis d'une robe.*
 † A calf's gather, or pluck. *Fressure de veau.*
 To **GATHER**, *verb. act.* (or to pick.) *Cueillir, amasser.*
 Ex. To gather a flower, an apple, &c. *Cueillir une fleur, une pomme, &c.*
 † To gather, (or get together.) *Amasser, assembler.*
 To gather wealth. *Amasser des richesses.*
 To gather rust, (or to grow rusty) as steel and iron does. *Amasser de la rouille, se rouiller, comme font l'acier & le fer.*
 To gather an army. *Assembler une armée.*
 † To gather, (or conclude by discourse.) *Conclure, inférer, tirer une conséquence.*
 † He gathered, (or drew) his lights from the most impartial authorities. *Il a tiré ou pris ses lumières des auteurs les plus désintéressés.*
 † To gather a wrist-band. *Froncer ou plisser le poignet d'une chemise, en faire plusieurs plis de suite & de rang avec l'aiguille.*
 † To gather the corn. *Moissonner.*
 † To gather the grapes. *Vendanger, faire la vendange.*

☞ To gather dust. *Se couvrir de poussière.*

Do but see how it gathers dust. *Voyez comment la poussière s'y met.*

☞ To gather strength. *Se renforcer, reprendre ses forces, se remettre, se rétablir.*

☞ To gather flesh. *Grossir, devenir gros.*

To gather TOGETHER, verb. neut. *S'assembler.*

To gather TO matter, or to a head. *Venir à suppuration, être prêt à suppurar, aboutir, en parlant d'un apostème.*

* Now my designs gathering to a head. *Mes desseins commencent à mûrir.*

To gather one's self UP. *Se ramasser.*

☞ To gather up one's cloak. *Relever son manteau.*

Gathered, adj. *Cueilli, amassé, assemblé, tiré, conclu, inféré, froncé, &c. V. to Gather.*

GATHERER, subst. *Celui ou celle qui cueille, &c. V. to Gather.*

☞ Gatherer of corn. *Un moissonneur.*

☞ Gatherer of grapes. *Un vendangeur.*

☞ Gatherer of taxes. *Un collecteur d'impôts.*

☞ Gatherers, (the fore teeth of a horse.) *Pinces, quatre dents de devant de la bouche du cheval.*

GATHERING, subst. *L'action de cueillir, &c. V. to Gather. Quête, collecte.*

To go a gathering for one. *Aller à la quête ou quêter pour quelqu'un.*

To make a gathering. *Faire une collecte.*

☞ Gathering, (a term used by printers and book-sellers, for a certain number of printed sheets of a book, put one within another.) *Une plie, en terme d'Imprimeur & de Libraire.*

↓ GAUDERY, V. *Finery.*

GAUDIES, subst. (or double commons, such as they have on gaudy days in colleges.) *Double portion de viande qu'on donne en certains jours de fête dans les colleges.*

GAUDILY, adv. *Avec affectation, avec un faste ridicule.*

GAUDINESS, subst. *Faste ridicule.*

GAUDY, adj. *Affecté, ridicule, extravagant, trop voyant.*

A gaudy suit of clothes. *Un habit riche & ridicule, un habit trop voyant, un habit de comédien.*

☞ Gaudy days, (or grand days in colleges and inns of court.) *Jours de fête, jours de réjouissance.*

GAVE, c'est un prétérit du verbe to Give.

GAVEL, subst. (a law word for tribute, toll, yearly rent, &c.) *Sorte de tribut, d'impôt, de cens ou de rente.*

Gavel. V. *Ground.*

D. GAVELET, f. *Défaut de paiement de rente, &c. au Seigneur du fief dans la province de Kent.*

GAVEL-KIND, subst. (an equal division amongst children.) *C'est une loi, ou coutume établie en quelques endroits d'Angleterre, & principalement dans la province de Kent, par laquelle les biens du pere sont, après sa mort, également divisés entre ses fils.*

GAUGE, avec les mots qui en dérivent, V. *Gage.*

To GAUL, V. *Gall.*

‡ GAUNT, adj. (or lean.) *Maigre, qui n'a que la peau & les os.*

GAUNTLET, f. *Gantelet.*

GAUNTREE, subst. (or stilling, to set

casks on.) *Chantier, pièces de bois où l'on range les tonneaux ou les futailles en cave.*

GAVOT, subst. (a sort of dance.) *Gavotte, danse gaie & de mesure simple.*

GAUZE, subst. (a thin sort of silk stuff.) *Gaze, étoffe de soie fort claire.*

‡ GAWD, subst. *Des bagatelles, des fornettes, des niaiseries.*

GAWDILY, V. *Gaudily.*

GAWDINESS, V. *Gaudiness.*

GAWDY, V. *Gaudy.*

GAWGE, &c. V. *Gage, &c.*

GAWZE. V. *Gauze.*

GAY, adj. (or brisk.) *Gai, joyeux, enjoué.*

☞ A gay, (or spruce) suit of clothes. *Un bel habit, un habit lesté, galant, magnifique, ou voyant.*

☞ Gay colours. *Des couleurs voyantes.*

GAYETY, V. *Gaiety.*

‡ GAYLY, adv. *Gaiment.*

GAYNAGE, Gaynery, and Gaynure, V. *Gainage.*

GAZE, subst. *Attente, étonnement.*

To be at a gaze, or upon the gaze. *Être dans l'attente ou dans l'étonnement.*

To GAZE, verb. neut. (or stare) upon a thing. *Regarder fixement quelque chose, l'observer, la contempler fixement.*

Gazed upon, adj. *Que l'on regarde fixement, &c.*

Gaze-hound, (a hound that hunts by sight.) *Levrier, ou levrette.*

GAZEL, subst. or antelope, (an arabian deer.) *Gazelle, animal de la grandeur & de la couleur d'un daim.*

‡ GAZER, f. *Celui qui regarde fixement.*

GAZETTE, subst. (or news-book.) *Gazette, feuille volante imprimée qui contient les nouvelles.*

GAZETTEER, subst. *Gazetier, nouvelliste.*

GAZING, subst. (from to gaze.) *L'action de regarder fixement quelque chose, ou d'y arrêter sa vue, &c. V. to Gaze.*

GAZING-STOCK, subst. *Une personne qu'on regarde fixement avec mépris.*

GEAR, f. (stuff or commodity.) *Étoffe, marchandise.*

☞ Gear, (or bawble.) *Une babiole, un colifichet.*

☞ A woman's night-gear. *Habillement de nuit d'une femme.*

☞ A woman's head-gear. *La coiffure d'une femme.*

☞ A horse's gears, (or trappings.) *Le harnois d'un cheval.*

☞ Gear, (or putrid matter.) * *Matiere, pus, corruption.*

* † To be in one's gears, (or to be ready.) *Être prêt.*

* † He is scarce well fixt in his gears. *Il n'est pas encore bien en train.*

‡ GEASON, adj. (or rare.) *Rare.*

D. To GEE, verb. neut. (to succeed.) *Réussir.*

This business won't gee. *Cette affaire ne réussira pas.*

GEER, V. *Gear.*

GESE, c'est le pluriel de goose. *Oies.*

‡ GEIR, subst. (or vulture.) *Un vautour.*

‡ GELATINE, or GELATINOUS, adj. *Visqueux, qui est en forme de gelée.*

‡ GELD, subst. (a saxon word for money.) *De l'argent.*

To GELD, verb. act. *Châtrer, couper les testicules.*

To geld, (or cut) a horse. *Couper un cheval, le rendre impuissant.*

Gelded, adj. V. *Gelt.*

GELDER, subst. *Celui qui châtre.*

GELDING, subst. *L'action de châtrer ou de couper.*

A gelding, (or cut horse.) *Un hongre, un cheval coupé.*

‡ GELID, V. *Cold.*

GELLY, subst. (the juice of meat, or fruit congealed.) *Gelée, suc de viande, ou de fruit congelé.*

A gelly of calves feet. *Une gelée de pieds de veau.* A gelly of raspberries. *Gelée de framboises.*

* † To beat one to a gelly. * † *Accommoder le visage de quelqu'un à la compote, lui mettre la tête en compote.*

Gelly broth. *Gelée, consommé.*

GELT, adj. (from to geld.) *Châtré, coupé.*

GEM, subst. (or precious stone.) *Pierre précieuse.*

* 'Tis the brightest gem in his diadem.

* *C'est le plus beau fleuron de sa couronne.*

‡ GEMINATION, subst. *Répétition.*

GEMINI, f. (or twins, one of the twelve celestial signs.) *Gémeaux, un des douze signes du zodiaque.*

☞ Gemini! O Gemini! interj. *Ouais! sorte d'interjection burlesque, qui exprime la passion de l'ame dans une surprise.*

GEMMOW or rather Gimmel, subst. *Une alliance, sorte de bague.*

‡ GEMMEOUS, adj. *De diamant, semblable au diamant.*

‡ GEMOTE, f. (an old saxon word, signifying a court or an assembly.) *Une cour.*

GENDER, subst. (or kind.) *Genre.*

The masculine and feminine gender. *Le genre masculin & le féminin.*

† To GENDER, v. act. (for to engender.) *Engendrer.*

‡ GENEALOGICAL, adj. *Généalogique.*

GENEALOGIST, f. (a describer of pedigrees.) *Généalogiste, faiseur de généalogies.*

GENEALOGY, f. (a description of one's pedigree.) *Généalogie, suite & dénombrement d'aïeux.*

GENERAL, adj. (or universal.) *Général, universel.*

A general principle. *Un principe général.*

A general (or universal) maxim. *Une maxime générale.*

To promise a thing in general terms. *Promettre une chose en des termes généraux.*

A general calamity. *Une calamité générale ou universelle.*

A general Council. *Un Concile général ou oecuménique.*

☞ To beat a general march. *Battre la générale, c'est-à-dire, battre le tambour pour avertir que toutes les troupes d'infanterie aient à marcher.*

A General, (or chief.) *Un Général, un chef, celui qui commande en chef.*

The general of an army, he that commands an army in chief. *Le Général d'une armée.*

A General of horse or foot. *Un Général de cavalerie ou d'infanterie.*

The General of a religious Order. *Le Général d'un Ordre religieux.*

☞ A general, a general point. *Un point général.*

In general, adv. *En général, généralement, en gros.*

GENERALISSIMO, subst. *Généralissime,*

Général qui commande aux autres Généraux.

GENERALITY, (in a French sense,) *f.* Généralité, étendue de la juridiction d'un bureau des Trésoriers de France.

✧ The generality of the people. *Le peuple en général.*

✧ The generality of men. *La plupart des gens, presque tout le monde.*

GENERALLY, *adv.* (or universally.) Généralement, universellement.

✧ Generally, (or in general.) Généralement, en général, en gros.

✧ Generally, (or commonly.) Ordinairement, le plus souvent, la plupart du temps, pour l'ordinaire.

GENERALSHIP, *subst.* (the dignity or office of a General.) Généralat, dignité ou charge de Général d'armée.

✧ GENERALTY, *f.* La totalité.

✧ GENERANT, *f.* Celui qui produit, qui engendre.

To GENERATE, *verb. act.* (or beget.) Engendrer, produire.

The sun generates all things. *Le soleil produit toutes choses.*

Generated, *adj.* (or begot.) Engendré, produit.

GENERATION, *f.* or begetting. Génération, production, l'action d'engendrer, &c.

✧ Generation, (or lineage.) Génération, race, lignée, postérité, descendant.

The act of generation. *L'acte de la génération.*

From generation to generation. *De génération en génération.*

He lived to see four generations from him. *Il se vit père, avant qu'il mourût, de quatre générations.*

✧ Génération, (or a great many.) Multitude, grand nombre.

There is a whole generation of them. *Il y en a un fort grand nombre.*

GENERATIVE, *adj.* Génératif, terme de Philosophie.

The generative faculty. *La faculté générative.*

GENERIC or GENERICK, *adj.* Générique ou qui appartient au genre.

GENEROSITY, *f.* (or greatness of soul.) Générosité, grandeur d'âme, magnanimité.

A great piece of generosity. *Une grande générosité.*

Generosity, (or liberality.) Générosité, libéralité.

GENEROUS, *adj.* (or noble.) Généreux, qui a de la générosité, magnanime, qui a l'âme noble.

He is too generous, he has too generous a soul, to forget so much love. *Il est trop généreux, il a l'âme trop généreuse, pour oublier tant d'amitié.*

✧ Generous, (free or liberal.) Généreux, libéral.

GENEROUSLY, *adv.* (or nobly.) Généreusement, d'une manière noble & généreuse.

✧ Generously, (or courageously.) Généreusement, courageusement.

✧ Generously, (or liberally.) Généreusement, libéralement.

GENEROUSNESS, comme Generosity.

GENESIS, *f.* (the first book of Moses.) La Genèse, le premier livre de Moïse.

GENET, *subst.* a Spanish genet - horse. Genet, cheval d'Espagne.

To ride upon a Spanish genet. *Être monté sur un genet d'Espagne.*

✧ Genet, the Spanish genet, which the

King of Spain presents yearly in ceremony to the Pope, as a tribute for the kingdom of Naples, which he holds of the Pope. *Haquenée, la haquenée que le Roi d'Espagne présente tous les ans au Pape comme un tribut pour le royaume de Naples.*

✧ There is also a sort of cat in Spain, called genet, and so is the skin of it. *Il y a aussi en Espagne une espèce de chat, qu'on nomme genet.*

✧ GENETHLIACAL, *adj.* Qui a rapport au généthliaque.

✧ GENETHLIACK, *f.* Généthliaque.

✧ GENEVA, *subst.* Genève.

GENIAL, *adj.* (or full of mirth.) Joyeux, agréable, divertissant, fait pour le plaisir & le divertissement.

Genial, (or festival days.) *Des jours de fête, de réjouissance, de plaisir.*

✧ The genial bed, for the marriage-bed. *Le lit nuptial, la couche nuptiale.*

Genial, (natural.) *Exemp. The genial heat. La chaleur naturelle.*

GENITAL, *adj.* (or serving to generation.) Génital, qui sert à la génération.

The genital member. *La partie génitale.*

GENITALS, *subst.* the male's privy parts. *Les parties de l'homme & des animaux qui servent à la génération.*

GENITIVE, *f.* (or the genitive case, one of the six cases in latin nouns.) Génitif, terme de grammaire, c'est un des six cas des noms latins.

GENITOR, *f.* (a father or begetter.) Le père, celui qui a engendré.

GENIUS, *f.* (good or bad angel.) Génie, ange.

The good and bad genius. *Le bon & le mauvais génie.*

✧ Genius, (one's temper, talent or disposition.) Génie, esprit, naturel, talent, disposition naturelle ou inclination.

He has a good genius. *Il a bien du génie.*

He had fine genius for poetry. *Il avoit un beau talent pour la poésie.*

His genius does not run that way. *Son génie ne le porte pas à cela, il n'y a pas de penchant ou d'inclination, il n'y est pas propre, il n'est pas né pour cela.*

Do but observe the genius of the age. *Remarquez bien le génie du siècle.*

GENNET. *V.* Genet.

✧ GENT, *adj.* (handsomely clad.) Propre, bien mis, lesté, propre en habits.

R. Gent, est une abbréviation de gentleman, dont on se sert le plus souvent, aux titres des Livres.

Ex. Written by M. C. Gent. *Fait par le sieur M. C.*

GENTEEL, *adj.* (or fine.) Beau, joli, propre.

A genteel suit of cloaths. *Un joli habit, un habit propre.*

✧ Genteel, (or handsomely clad.) Lesté, propre, bien mis.

He goes very genteel. *Il est fort propre, il est toujours lesté ou bien mis.*

✧ Genteel, (or gallant.) Galant, enjoué, agréable, qui dit les choses d'un air plein d'agrément.

✧ Genteel, (that has a genteel carriage.) Qui a bon air, qui fait les choses galamment.

✧ Genteel, (or like a gentleman.) Noble, généreux, magnifique.

GENTEELNESS, *f.* (in cloaths.) Propreté d'un habit.

✧ Genteelness, (gallantry or agreea-

bleness.) Gentillesse, grace, qualité agréable, agrément, enjouement, air plein d'agrément.

GENTEELLY, *adv.* Galamment, d'un air galant ou enjoué, d'une manière pleine d'agrément, de bonne grace

✧ Genteelly, (or nobly.) Noblement, magnifiquement, généreusement.

GENTIAN, *f.* (or fell-wort.) Gentiane, sorte d'herbe.

D. GENTIL, *f.* (or maggot.) Ver qui s'engendre dans le bois & dans la viande.

GENTILE, *subst.* (or heathen.) Païen, gentil.

The gentiles. *Les gentils, les païens, la gentilité.*

GENTILE, *adj.* (or like a gentleman.) V. Genteel.

GENTILISM, *subst.* (or paganism.) Le paganisme, la religion païenne, la religion des païens.

✧ GENTILITIOUS, *adject.* Qui est propre à une nation, à une famille.

GENTILITY, *subst.* (a gentleman's degree.) Noblesse, qualité de gentilhomme, gentilhommerie. V. Gentilism.

GENTLE, *adj.* (or mild, or moderate.) Modéré, doux, tempéré, léger.

A gentle fit of an ague. *Un accès de fièvre modéré.*

He is very gentle. *Il est fort doux, il n'est point emporté.*

A gentle fall. *Une chute légère.*

✧ Gentle, (or tame.) Doux, apprivoisé, loyal, gentil.

A lion very gentle. *Un lion fort apprivoisé.*

A gentle horse, (a horse that gives exact obedience to the rider.) *Un cheval loyal, qui obéit, & qui ne se défend pas quand on le maltraite.*

A tercel gentle. *Faucon gentil, & propre à dresser.*

✧ Gentle reader, (an expression formerly used in prefaces.) *Ami Lecteur.*

✧ A gentle river. *Fleuve qui coule doucement, dont le courant n'est point rapide.*

GENTLE, *subst.* V. Gentil.

GENTLEMAN, *f.* (or gentleman born.) Gentilhomme, qui est noble de race & de naissance.

✧ Gentleman, (one that is no gentleman born, nor tradesman.) *Un Monsieur, un honnête homme, un homme distingué de la populace, qui a quelque air de Gentilhomme; un Gentilhomme, ce dernier mot se dit abusivement.*

✧ Gentleman. *Gentilhomme, par sa charge ou par son emploi.*

✧ Gentleman, (or gallant man.) *Un galant homme, un honnête homme, un brave homme.*

✧ A Gentleman of the King's - bed-Chamber. *Gentilhomme de la Chambre du Roi.*

✧ A Gentleman pensioner. *Gentilhomme au bec de corbin.*

✧ A Lord's Gentleman. *Gentilhomme de quelque Seigneur: c'est la plupart du temps un bon valet de chambre qu'on appelle abusivement Gentilhomme.*

Gentleman-like. *En gentilhomme, en honnête homme, en galant homme, cavalièrement.*

GENTLEMAN-LIKE or GENTLEMAN-LY, *adj.* Civil, honnête, cavalier.

GENTLENESS, *subst.* (from gentle,) or mildness. *Douceur, humanité, bénignité, humeur paisible, traitable.*

I do admire the gentleness of his temper.
J'admire la douceur de son tempérament.

GENTLEWOMAN, *f.* Demoiselle, qui a quelque air de demoiselle.

☞ Gentlewoman. Demoiselle ou fille noble d'extraction.

☞ Gentlewoman. Demoiselle par sa charge ou par son emploi.

She is a gentlewoman born. Elle est bien demoiselle, elle est née demoiselle.

She is a fine gentlewoman indeed. En vérité, c'est une belle demoiselle.

You must speak to my Lady's gentlewoman. Il faut que vous parliez à la demoiselle de Madame.

GENTLY, *adv.* (from gentle) or mildly. Doucement, avec douceur, avec modération, humainement.

☞ Gently, (or softly.) Doucement, tout doucement, sans bruit.

To rub one's skin gently. Se frotter doucement la peau.

Be sure to go up gently. N'oubliez pas de monter tout doucement.

GENTRY, *f.* La petite Noblesse, les Gentilshommes.

The nobility and gentry. La grande & la petite Noblesse, les Seigneurs, les Gentilshommes.

The Nobility contains all the degrees from Knight-baronets upward, viz, Barons, Viscounts, Earls, Marquisses, and Dukes; and the Gentry, all from Barons, downward, to wit, Baronets, Knights, Squires, and Gentlemen. La grande Noblesse comprend tous les degrés, depuis les Chevaliers jusqu'aux Ducs inclusivement, savoir les Barons, Vicomtes, Comtes, Marquis & Ducs; & la petite Noblesse, tous les degrés inférieurs à celui de Baron, savoir les Chevaliers-baronets, les Chevaliers, les Ecuyers, & les simples Gentilshommes.

GENUFLECTION, *subst.* (a kneeling or bowing of the knee.) Genuflexion, l'action de fléchir le genou.

To use genuflexion before the altar. Faire une genuflexion en passant devant l'autel.

GENUINE, *adj.* (proper true or natural.) Propre, naturel, vrai.

That's the genuine sense of the Apostle's words. C'est le vrai sens des paroles de l'Apôtre.

☞ GENUINELY, *adv.* Purement, naturellement, sans altération.

☞ GENUINENESS, *f.* Etat naturel & sans altération.

☞ GENUS, *f.* (in science.) Genre.

☞ GEODÆSIA, *f.* Géodésie, partie de la Géométrie.

GEOGRAPHER, *f.* (one that writes of or has skill in geography.) Un Géographe, qui fait la géographie, ou qui a écrit quelque traité de géographie.

GEOGRAPHICAL, *adj.* Géographique, qui regarde la géographie.

GEOGRAPHY, *f.* (or description of the earth.) Géographie, science qui enseigne la position de toutes les régions de la terre.

To learn or to understand geography. Apprendre ou entendre la géographie.

☞ GEOMANCER, *f.* Géomancien.

GEOMANCY, *f.* (a divination by points and circles made on the earth) or upon a paper. Géomance, art de deviner par des points que l'on marque au hasard sur la terre ou sur du papier.

☞ GEOMETER, *subst.* Géomètre.

GEOMETRAL, *adj.* Géométral.

A geometral draught. Un plan géométral.

GEOMETRICAL or **GEOMETRICK**, *adj.* (of or belonging to geometry.) Géométrique, qui est de géométrie.

A geometrical foot or pace. Un pied ou pas géométrique.

A geometrical proportion. Une proportion géométrique.

GEOMETRICALLY, *adv.* Géométriquement, d'une manière géométrique.

GEOMETRICIAN, *subst.* (one skilled in geometry.) Un géomètre, qui fait la géométrie.

GEOMETRY, *f.* (a science conversant about the measuring of all lines, figures, bodies, &c.) Géométrie, science qui a pour objet tout ce qui est mesurable.

☞ GEOPONICAL, *adj.* Qui appartient à l'agriculture.

☞ GEOPONICKS, *f.* L'agriculture.

GEORGICKS, *subst.* (Virgil's books of husbandry.) Les géorgiques, poème de Virgile, qui traite de l'agriculture.

GERAH, *f.* (the least silver coin among the Hebrews.) Une obole, l'obole des Juifs.

GERBE, *f.* (a term of heraldry.) Gerbe, en terme de blason.

GERFALCON, *f.* Gerfaut, sorte d'oiseau de proie dont on se sert à la volerie.

GERMAN, *adj.* & *subst.* (of Germany.) Allemand.

German, *f.* (the German tongue.) L'allemand, la langue Allemande.

☞ GERMAN, *adj.* Germain. Ex. A cousin german. Un cousin germain.

GERMANDER, *subst.* (a sort of herb.) Germandrée, sorte d'herbe.

Water-germander. Germandrée aquatique.

To GERMINATE, *verb. neut.* (or bud.) Germer, pousser, jeter.

GERMINATION, *f.* (or growing.) Germination, ou l'action par laquelle les plantes germent dans la terre.

GERUND, *f.* (a part of a latin verb.) Gérondif, terme de grammaire latine.

To GESS. *V.* to Guess.

GESSEMIN. *V.* Jassemin.

☞ GESTATION, *f.* Grossesse, l'action de porter un enfant.

GESTS, *f.* (or noble acts.) Exploits de guerre, belles, grandes, mémorables actions.

The gests of the Romans. Les hauts faits des Romains.

To GESTICULATE, *verb. neut.* (to be too full of action.) Gesticuler, faire trop de gestes.

GESTICULATION, *subst.* Gesticulation, trop de gestes.

GESTURE, *f.* (the action of the body in speaking.) Geste, action, mouvement du corps sur-tout quand on parle.

A comely gesture. Un beau geste.

To GET, *verb. act.* (to gain or attain.) Gagner, acquérir, obtenir, remporter.

To get money. Gagner de l'argent.

To get an estate. Acquérir du bien, amasser du bien.

To get one's pardon. Obtenir sa grace.

What have you got by it? Qu'y avez-vous gagné?

To get the victory. Gagner, remporter la victoire.

☞ I shall get (or profit) by this loss. Je profiterai de cette perte.

☞ To get (or beget) children. Faire ou engendrer des enfants.

☞ To get a thing (to cause it to be) transported to another place. Faire transporter quelque chose dans un autre endroit.

To get a thing done. Faire faire une chose.

☞ To get, (or find out) a device. Trouver une invention.

To get a good servant. Trouver un bon serviteur.

☞ To get money of one. Tirer de l'argent de quelqu'un.

One must get what he can of a bad paymaster. On tire ce qu'on peut d'un méchant payeur.

☞ Women get good fortunes now a-days by losing their honour. Dans le siècle où nous vivons, les femmes s'enrichissent par la perte de leur honneur.

☞ But finding he got nothing by it. Mais voyant qu'il n'en étoit pas bon marchand.

If he thinks to get any thing by it or by that bargain. S'il croit en être bon marchand, s'il croit y gagner quelque chose.

☞ To get a place or employment. Trouver, attraper de l'emploi.

☞ To get. S'attirer, contracter, prendre.

To get the praise of all the world. S'attirer la louange de tout le monde.

To get an ill habit. Contracter, prendre une mauvaise habitude, prendre un mauvais pli.

☞ To get a wife. Prendre femme, se marier.

☞ To get upon a ladder, *v. n.* Monter sur une échelle.

☞ To get one's lesson. Apprendre sa leçon.

Get it without book. Apprenez-le par cœur.

☞ I got, (or I have) one. J'en ai un. I got it. Je l'ai.

We must be contented with such as we can get. Il faut se contenter de ce qu'on peut avoir.

He has got an ague. Il a la fièvre.

He has got a great many children. Il a beaucoup d'enfants, il est chargé d'une grande famille.

Socrates got a shrew to his wife. Socrate avoit une méchante femme.

You got it very cheap. Vous l'avez eu à bon marché.

☞ To get the better of it. Avoir l'avantage, l'emporter.

I shall get the better of you. J'aurai l'avantage sur vous.

☞ To get a woman with child. Engrosser une femme, lui faire un enfant.

☞ To get friends. Se faire des amis, s'intriguer.

☞ To get the love of one's hearers. Se concilier la bienveillance de son auditoire.

☞ I get nothing by it. Il ne m'en revient aucun profit.

☞ Shall I get you to do this for me? Oferai-je vous prier de faire ceci pour moi?

☞ I will get one made for you. Je vous en ferai faire un.

☞ To get a dinner at a friend's house. Dîner chez un ami.

☞ I shall get it done by night. Je mettrai ordre qu'il soit fait ce soir, vous l'aurez ce soir.

☞ I cannot get him to do it. Je ne saurois le lui faire faire ou le disposer à le faire.

☞ I could never get (or compass) to see him. Je n'ai jamais pu le voir.

☞ To get a fall (or a tumble.) Tomber, se laisser tomber.

GET

☞ To get a thing ready. *Préparer, apprêter une chose, la tenir prête.*
 ☞ Get you ready, dress your self. *Habillez-vous.*
 ☞ Get you gone, get you hence. *Allez vous-en, retirez-vous.*
 ☞ To get home. *Venir ou arriver au logis.*
 By that time i got half-way thither. *Quand je fus venu à moitié chemin.*
 ☞ Get you that way a little. *Mettez-vous là un peu à côté.*
 As far as you can get. *Aussi loin que vous pourrez.*
 ☞ To get a name. *Se faire un nom, se mettre en réputation, s'acquiescer, se rendre fameux.*
 ☞ We got the wind of them. *Nous nous mîmes sur leur vent.*
 ☞ He ever comes and gets money from me. *Il vient toujours m'escroquer de l'argent.*
 ☞ To get one's money. *Se faire payer, lever ses dettes.*
 To get TOGETHER, v. act. *Amasser, ramasser, assembler.*
 To get together, verb. neut. (or meet.) *S'amasser, se ramasser, s'assembler, se joindre, se rencontrer.*
 To get CLEAR or to get clear off. *Se tirer, se démêler d'une affaire, se tirer d'intrigue.*
 To get WELL-AGAIN. *Se remettre, recouvrer sa santé, se rétablir.*
 To get ABROAD, v. act. *Faire sortir.*
 * To get abroad (or publish.) *Publier, rendre public, divulguer.*
 To get abroad, verb. neut. *Devenir public, être su de tout le monde.*
 To get ABOVE one. *Surpasser quelqu'un.*
 To get BEFORE one. *Prévenir quelqu'un, le devancer.*
 To get AWAY, v. act. *Faire en aller, faire retirer.*
 ☞ To get (or take) away. *Emporter, ôter, soustraire.*
 ☞ He has got away my customers. *Il m'a débauché mes chalands ou mes pratiques.*
 To get away, v. neut. *S'en aller, échapper, s'échapper, se retirer, s'évader.*
 ☞ He got but badly away with it. *Il a eu bien de la peine à se remettre.*
 To get IN, verb. neut. *Entrer.*
 * To get in with one, (to screw one's self into his friendship.) *S'insinuer dans l'esprit de quelqu'un, gagner son amitié.*
 To get in, v. act. *Faire entrer.*
 I shall get you in. *Je vous ferai entrer.*
 ☞ To get (or draw) in one. *Engager, gagner, attirer quelqu'un.*
 ☞ To get in one's debts. *Se faire payer, lever ses dettes.*
 ☞ To get the harvest in. *Serrer la moisson.*
 ☞ To get in the corn, to get it in the barn. *Mettre le blé dans la grange.*
 ☞ To get in one's note. *Retirer sa promesse.*
 To get OUT, verb. neut. *Sortir, se tirer.*
 To get out, v. act. *Faire sortir, tirer, arracher.*
 Get ye out. *Sortez d'ici.*
 To get out of trouble. *Se tirer d'affaire ou d'intrigue.*
 I can't get him out. *Je ne saurois le faire sortir.*
 To get out of prison. *Tirer quelqu'un de prison, l'en faire sortir.*

GET

To get a nail out. *Arracher un clou.*
 ☞ To get out of one's sight. *S'éloigner de quelqu'un, s'ôter de devant lui.*
 ☞ To get (or to pump) a thing out of one. *Tirer les vers du nez à quelqu'un, le faire causer pour découvrir quelque chose.*
 To get ON one's feet. *Se lever.*
 To get TO a place. *Gagner quelque lieu, y arriver, s'y porter.*
 We get to the very top of the hill. *Nous gagnâmes le haut de la montagne.*
 ☞ To get to shore. *Aller à terre, prendre terre, aborder.*
 ☞ To get to heaven. *Aller au ciel.*
 To get INTO a place. *Se jeter dans quelque lieu.*
 They got into a shallop. *Ils se jetèrent dans une chaloupe.*
 ☞ As soon as I got into Holland. *D'abord que je fus arrivé en Hollande.*
 ☞ The story was got into every body's mouth. *Tout le monde me parloit de cela.*
 ☞ To get into a new fashion. *Suivre une nouvelle mode.*
 ☞ To get into one's favour. *S'insinuer dans l'esprit de quelqu'un, s'insinuer dans ses bonnes grâces, gagner son amitié.*
 To get (or put) ON. *Mettre.*
 To get one's coat on. *Mettre son justaucorps.*
 To get OFF, v. act. *Tirer.*
 To get one's coat off. *Tirer son justaucorps.*
 * To get off, verb. act. & neut. (to get out of trouble.) *Tirer d'affaires ou d'intrigue, débarrasser, dans un sens actif; se tirer d'affaires ou d'intrigue, se débarrasser, dans un sens neutre.*
 * I will do what I can to get him off. *Je ferai tout mon possible pour le tirer d'affaires.*
 ☞ To get off from one's horse, to alight. *Descendre de cheval, mettre pied à terre.*
 To get FROM, v. act. *Arracher.*
 To get a woman from her lover. *Arracher une femme d'entre les bras de son amant.*
 I had much ado to get from him, v. neut. *J'ai eu bien de la peine à me défaire de lui ou à me débarrasser de lui.*
 To get THROUGH, verb. neut. *Percer, passer à travers.*
 To get through the croud. *Percer la foule, passer à travers la foule.*
 I must get it through, v. act. *Il faut que je le fasse passer à travers.*
 To get OVER. *Passer, traverser, passer par dessus.*
 To get over the river. *Passer, traverser la rivière.*
 To get over a bridge. *Passer par dessus un pont.*
 * They cannot get over the prejudice of education. *Ils ne sauroient quitter les préjugés de leur éducation, ils ne sauroient s'en défaire.*
 To get UP, v. act. *Lever, faire lever.*
 Get it up if you can. *Levez-le, si vous pouvez.*
 I can't get it up. *Je ne saurois le lever.*
 Let me alone, i'll get him up. *Laissez-moi faire, je le ferai bien lever.*
 It is time to get up, (out of bed,) verb. neut. *Il est temps de se lever du lit.*
 To get up after a fall. *Se lever après une chute.*
 ☞ To get up on horse-back or into the saddle. *Monter à cheval.*
 To get up a ladder. *Monter une échelle.*

GET GIA 277

To get up stairs. *Monter les degrés.*
 * To get up to preferment. *S'avancer dans les charges ou dans les honneurs, se pousser.*
 ☞ I am so much a loser, i must get it up another way. *J'ai perdu tant, il faut que je trouve le moyen de me rembourser ou de réparer cette perte.*
 To get up again. *Relever, lever derechef, se relever, remonter, se remettre, se rétablir.*
 To get DOWN. *Descendre.*
 To get down the stairs. *Descendre les degrés.*
 I got down as fast as I could. *Je descendis aussi vite que je pus.*
 ☞ This meat is too coarse, I cannot get it down. *Cette viande est trop grossière, je ne saurois l'avaler.*
 GETTER, s. (a getter of children.) *Un homme ou une femme qui fait beaucoup d'enfants.*
 GETTING, s. *L'action de gagner, &c. V. to Get.*
 This is not of your getting. *Ce n'est pas vous qui avez gagné ceci.*
 This child is not of his getting. *Cet enfant ne vient pas de lui, ce n'est pas lui qui en est le père.*
 One's getting, (that which one has got by his labour or industry.) *Ce qu'une personne a gagné, par son travail ou par son industrie.*
 GEWGAW, s. (toy.) *Babiole, colifichet.*

GH

Les Anglois ont retenu le gh en plusieurs mots, où il ne se prononce point : tels sont tous les mots qui finissent en gh ou ght ; comme high, nigh, to neigh, to inveigh, eight, weight, though, although, borough, thorough, ought, nought, bought, fought.
 A quoi ajoutez slaughter, daughter, naughty, & ses dérivatifs.
 Mais il faut remarquer, qu'il y a certains mots, où le GH donne le son d'une F, à la diphthongue qui le précède.
 Exemple, Laugh, draught, rough, tough, enough, & dans leurs dérivatifs, qui se prononcent, lass, draft, roff, toff, enoff.
 Sigh, un soupir, & le verbe to sigh, soupiner, ont un son particulier, qui approche fort de celui du TH en Anglois.
 † GHASTFUL, Ghastly. V. Gastly.
 GHERKIN, s. (or pickled cucumber.) *Cornichon, jeune concombre confit au sel & au vinaigre.*
 GHESS. V. Gues.
 GHOST, s. (or spirit.) *Ame, esprit, ame d'une personne qui se meurt ou qui est morte.*
 To give up the ghost. *Rendre l'ame.*
 To see a ghost. *Voir un esprit.*
 The Holy Ghost. *Le Saint-Esprit.*
 ☞ The ghosts, (among poets.) *Les manes, les ombres en terme poétique.*
 † GHOSTLINESS, s. *Spiritualité.*
 GHOSTLY, adj. *Spirituel, de l'esprit.*
 Ghostly comforts. *Consolations spirituelles.*
 ☞ A ghostly father. *Un confesseur ou un directeur de conscience.*

GIA

GIANT, s. (a man of prodigious stature and bigness.) *Géant, un homme beaucoup plus gros & plus grand que les hommes ordinaires.*

♣ There's a giant to be seen at the fair.
On montre un géant à la foire.
 Giant-like. *De géant, semblable à un géant, gigantesque.*
 GIANTESS, *f. Une géante.*
 GIANTLY. *V. Gigantick.*
 D. GIB, *f. (a gib-cat.) Un chat.*
 GIBBERISH, *f. Jargon, baragouin.*
I can't speak their gibberish. Jene saurois parler leur jargon.
 GIBBET, *f. (or gallows.) Gibet, potence.*
To go to the gibbet. Aller à la potence.
 ♣ GIBBIER, *f. (game.) Gibier.*
 GIBBOSITY or GIBBOUSNESS, *f. (or crookedness.) Bosse ou l'état d'une chose bossue.*
 GIBBOUS, *adj. (or bunched on the back.) Bossu.*
 GIBE, *f. (or jeer.) Raillerie, † gaufferie, * † lardon.*
To GIBE, verb. neut. Railler, † gauffer.
 GIBER, *f. Raillieur, † gauffeur.*
 GIBING, *subst. Raillerie ou l'action de railler, &c.*
 GIBLETS, *f. (goose giblets.) La petite oie, abattis d'oie.*
A gible-pye. Un pâté fait de petite oie ou d'abattis, c'est-à-dire, du cou, des ailes, du foie, &c. d'une oie.
 GIDDINESS, *f. (or dizziness of the head.) Vertige, tournoiment de tête.*
To be troubled with a giddiness. Avoir des vertiges.
 GIDDY, *adj. (or dizzy.) Qui a des vertiges, sujet à des vertiges; ce qui fait tourner la tête.*
He is apt to be giddy. Il est sujet à avoir des vertiges.
 Giddy-headed or giddy-brained. *Écervelé, volage, étourdi.*
 A giddy-pate. *Un étourdi, un écervelé.*
 GIFT, *f. (from to give.) Don, présent.*
A free gift. Un don gratuit, une libéralité gratuite.
 ♣ A deed of gift. *Contrat de donation.*
 ♣ New-years gift. *Étrennes du nouvel an.*
I han't got a new-years gift. Personne ne m'a étrenné.
 ♣ Gift (or talent.) *Don, talent, avantage, graces.*
To have the gift of speaking well. Avoir le don de bien parler.
He has an admirable gift that way. Il a un talent admirable pour cela.
 Infused gifts. *Des graces infuses.*
 These gifts come from above. *Ce sont des graces qui viennent d'en-haut.*
 ♣ This living is in the King's gift. *Ce bénéfice est à la nomination ou à la collation du Roi.*
 ♣ One that has a living in his gift. *Collateur, celui qui a droit & pouvoir de conférer un bénéfice vacant.*
 P. You must not look a gift horse in the mouth. *P. A cheval donné on ne regarde pas les dents.*
 GIFTED, *adj. Qui a de beaux dons ou des talents, doué de quelque avantage.*
 ♣ The gifted men and women of our age, (the enthusiasts.) *Ceux qui prétendent à l'inspiration, les enthousiastes.*
 GIG, *f. (or turning top.) Toupie, sorte de sabot.*
 ♣ Gig, (a sort of dance.) *V. Jig.*
 GIGANTICK, *adj. De géant, gigantesque.*
To GIGGLE, verb. neut. (to laugh out.) Rire, éclater de rire, ricaner.
He does nothing but laugh and giggle. Il

rit incessamment, la moindre chose le fait rire.
 ♣ GIGGLER, *f. Un rieur.*
 D. GIGG-MILL, *f. (a sort of fulling-mill.) Moulin à fouler le drap.*
 GIGOT, *f. (a loin and a leg of mutton together.) Gigot, élanche de mouton.*
 ♣ Gigot, (a sort of minced meat.) *Sorte de hachis.*
 GILD, *V. Guild.*
To GILD, verb. neut. (from gold.) Dorer.
To gild a picture - frame. Dorer une bordure.
 Gilded or gilt, *adj. Doré.*
 GILDER, *f. Doreur.*
 GILDING, *f. L'action de dorer, dorure.*
 GILL, *f. (the gills of fishes.) Les ouies des poissons.*
 Gill, (measure.) *Roquille.*
 GILLIFLOWER, *f. (or clove-gilliflower.) Giroflée, sorte de fleur.*
 GILT, *adj. (from to gild.) Doré.*
 GILT-HEAD, *subst. a sort of sea-fish. Dorade, sorte de poisson de mer.*
 † GIM, *adj. (or pretty.) Joli, gentil.*
 GIMAR, *V. Junart.*
 ♣ GIMCRACK, *f. Mauvais mécanisme.*
 GIMLET, *f. (a piercer to broach a vessel with.) Un foret, un gibelet.*
 ♣ GIMMAL or GIMMER, *f. Machine, mouvement.*
 Gimmel, (ring.) *Alliance.*
 GIMP, *V. Guimp.*
 GIN, *f. (or trap.) Trébuchet, trape.*
 GINGER, *f. (a sort of spice.) Gingembre, sorte d'épice.*
 Gingerbread. *Pain d'épices.*
 A gingerbread-maker or ginger bread seller. *Celui qui fait & vend des pains d'épices.*
 GINGERLY, *adv. (or softly.) Tout doucement.*
To tread gingerly. Marcher tout doucement.
 GINGLE, *f. Tintement.*
 * Idle gingle of words. *Vaine cadence de mots.*
To GINGLE, verb. neut. Tinter, faire un bruit semblable à celui des cloches.
He loves to hear his money gingle in his pocket. Il aime à entendre tinter son argent dans sa poche.
 * To gingle in words, to use gingling words, that is, to use the words that have an affected sound. *Se servir de termes cadencés.*
 GINGLING, *f. Tintement, bruit semblable à celui des cloches, &c.*
 The gingling of glasses. *Le tintin des verres.*
 ♣ GINGLYMUS, *f. Ginglime, terme d'anatomie, jointure de deux os.*
 ♣ GINNET, *f. Un bidet, une mule.*
 GINNY, *V. Guiny.*
 GIPPO, *V. Jump.*
 GIPSY, *f. (a rambling woman that tells people's fortunes.) Égyptienne, Bohémienne, femme ou fille qui court le monde, & se mêle de dire l'horoscope.*
 † A cunning gipsy. *Une fine matoïse.*
 The little gipsy pouted. *La petite mutine boudoit.*
 A little black gipsy. *Une petite mauricaude.*
 GIRASOLE, *f. (a sort of precious stone.) Girasol, sorte de pierre précieuse.*
 GIRD, *f. (or taunt.) Raillerie, sarcasme.*
 A shrewd gird or biting nip. *Une raillerie piquante ou mordante.*

♣ By fits and by girds. *A diverses reprises, à bâtons rompus.*
 ♣ By girds and snatches. *A la dérobée, par échappées.*
 To GIRD, *v. act. Ceindre.*
 * ♣ To gird (or twinge.) *Pincer.*
 To gird (or raunt.) *Pincer, railler.*
 GIRDED, *V. Girt.*
 GIRDER, *f. (a piece of timber.) Une solive.*
 GIRDING, *f. L'action de ceindre, l'action de pincer ou de railler.*
 GIRDLE, *f. Ceinture.*
To tie a girdle about one's self. Se ceindre.
 ♣ To have one's head under one's girdle or at a great advantage. *Avoir l'avantage sur quelqu'un, être plus fort que lui, lui tenir le pied sur la gorge.*
 GIRDLER, *f. (or girdle-maker.) Ceinturier, faiseur de ceintures.*
 GIRKIN, *f. (a smaller cucumber to pickle.) Cornichon, petit concombre propre à confire.*
 GIRL, *f. Fille.*
 A pretty girl. *Une jolie fille.*
 A pretty plumb girl. *Fille qui a beaucoup d'embonpoint, † une gagui, une dondon.*
 ♣ Girl, (a roe-buck of two years old.) *Un chevreuil de deux ans.*
 GIRLISH, *adj. De fille, de jeune fille.*
 GIRLISHLY, *adv. En fille, en jeune fille.*
 To GIRN, *V. to Grin.*
 GIRT, *adj. (from to gird.) Ceint, &c. V. to Gird.*
 GIRTH or Girt, *f. Sangle.*
 A horse's girth. *Sangle de cheval.*
 The girths are too strait. *Les sangles sont trop serrées.*
 Girth-leather. *Contre-sanglons, petites courroies clouées aux arçons, pour arrêter les sangles avec la selle.*
 To GIRTH, *v. act. Sangler, serrer les sangles.*
 To girth a horse. *Sangler un cheval ou lui serrer les sangles.*
 You girth him too hard. *Vous lui serrez trop les sangles.*
 GISARD or rather GIZZARD, *f. Gésier, maniere de petit sachet sous la gorge de l'oiseau où s'arrête d'abord ce qu'il mange.*
 * † To have a grumbling in the gizzard. *Se plaindre, n'être pas content, n'être pas satisfait, † geindre.*
 * † That doctrine lies cursedly hard upon his gizzard. *Cette doctrine est de fort dure digestion pour lui.*
 † GISARMES, *V. Guisarmes.*
 GIST, *f. (a law-term, the stress.) Ex. The gift of this indictment entirely depends upon this word. Le fort de cette accusation roule sur ce mot.*
 GITH, *f. (an herb so called.) Nielle, sorte d'herbe.*
 GITTAR, *V. Guitar.*
 D. GITTERN, *f. (a kind of cittern.) Sorte d'instrument de musique.*
 To GIVE, *v. act. Donner, bailler, ce dernier vieillit.*
 To give one a thing. *Donner une chose à quelqu'un.*
 Give me some drink. *Donnez-moi à boire.*
 To give every one his due. *Donner à chacun ce qui lui appartient, faire justice à tout le monde.*
 To give law to one. *Faire ou donner la loi à quelqu'un.*

To give the orders. *Donner les ordres.*
 To give light to a thing. *Donner jour à une chose.*
 To give the battle. *Donner ou livrer bataille.*
 To give a town to be plundered. *Donner ou abandonner une ville au pillage.*
 ♣ To give, (to render or return.) *Rendre.*
 To give one thanks. *Rendre grace à quelqu'un, le remercier.*
 I give God thanks for it. *J'en rends grâces à Dieu.*
 To give an answer. *Rendre réponse, répondre.*
 To give like for like. *Rendre la pareille.*
 To give evidence. *Rendre témoignage.*
 To give a good and faithful account. *Rendre un bon & fidèle compte.*
 To give one or convey to one one's love and respects. *Faire ses amitiés ou ses baise-mains à quelqu'un, le saluer.*
 All our house give their service to you. *Toute la maison vous salue.*
 ♣ To give one a push or thrust. *Pousser quelqu'un.*
 ♣ To give ground. *Reculer, lâcher le pied.*
 ♣ To give way. *Céder, plier, lâcher le pied.*
 ♣ To give way to one. *Céder à quelqu'un.*
 To give way to fortune. *Céder à la fortune.*
 Being overpowered, they were forced to give way. *Étant les plus foibles, ils furent contraints de plier & de lâcher le pied.*
 ♣ The ground gives way under my feet. *La terre s'enfonce sous mes pieds.*
 ♣ To give way to melancholy. *Se laisser aller, s'abandonner à la tristesse.*
 ♣ The least favour a mistress gives way to is enough to regain her lover. *La moindre bonté à quoi une maîtresse se relâche, regagne un amant.*
 ♣ To give one a visit. *Faire une visite à quelqu'un.*
 ♣ God give me grace so to do. *Dieu m'en fasse la grace.*
 He never did give your book the reading. *Il ne vous a pas fait l'honneur de lire votre livre.*
 The gave us forty guns. *Ils nous firent une salve de quarante canons.*
 To give alms. *Faire ou donner l'aumône.*
 ♣ To give joy. *Féliciter.*
 ♣ To give one content. *Contenter quelqu'un, le satisfaire.*
 ♣ To give one credit. *Ajouter foi à quelqu'un, croire ce qu'il dit, ou bien, lui faire crédit, lui prêter.*
 ♣ To give ear. *Être attentif, écouter, prêter l'oreille.*
 ♣ To give one leave. *Permettre, souffrir, donner congé.*
 Give me leave to do it. *Souffrez que je le fasse.*
 To give one the go-by. *V. to go-by.*
 ♣ To give a guess. *Deviner.*
 ♣ To give fire. *Tirer, en parlant d'une arme à feu.*
 ♣ To give one a call. *Appeler quelqu'un.*
 ♣ To give place. *Céder, * faire place.*
 ♣ He gave not a word. *Il ne dit pas un mot.*
 ♣ To give judgment. *Porter jugement, prononcer la sentence.*
 ♣ To give it for one, to give it on his

side. *Décider en faveur de quelqu'un.*
 ♣ My mind gives me. *Je prévois, je conjecture, le cœur me dit.*
 ♣ To give one the oath. *Déferer le serment à quelqu'un.*
 ♣ To give a good price for a thing. *Payer une chose bien cher.*
 ♣ To give one trouble. *Incommoder quelqu'un, l'embarrasser, lui faire des affaires.*
 ♣ To give one the slip. *Se dérober de quelqu'un, le planter là, gagner au pied.*
 ♣ To give warning or notice. *Avertir.*
 ♣ To give suck. *Allaiter, nourrir de son lait.*
 To give one a fall. *Faire tomber quelqu'un.*
 ♣ The door gave a great clap. *La porte fit un grand bruit.*
 ♣ I gave him as good as he brought or gave me. *Je l'ai bien relancé ou rembarré, * † je lui ai bien rivé ses clous.*
 ♣ To give one's mind or one's self to a thing. *S'adonner à quelque chose, s'y attacher.*
 ♣ They gave one another the story of their adventures. *Ils se dirent leurs aventures.*
 ♣ To give one the hearing. *Écouter quelqu'un.*
 To give one a look. *Regarder quelqu'un.*
 ♣ I gave him a description of the man. *Je lui fis la description ou le portrait du personnage.*
 ♣ I give no heed to what he says. *Je ne prends pas garde à ce qu'il dit, je ne m'y arrête pas.*
 To give AGAIN. *Rendre.*
 To give AWAY. *Donner.*
 He gives all away. *Il donne tout ce qu'il a.*
 To give away FOR lost. *Tenir pour perdu.*
 ♣ We all gave you over for dead. *Nous vous croyions tous morts.*
 To give BACK, verb. neut. (or give ground.) *Se reculer, se retirer en arrière.*
 To give back again, v. act. *Rendre.*
 To give IN one's accounts. *Rendre ses comptes.*
 ♣ To give in one's name. *Donner son nom.*
 To give in one's verdict. *Donner son suffrage, opiner.*
 ♣ To give in an information. *Faire une information, accuser quelqu'un dans les formes.*
 ♣ To give in command. *Commander.*
 ♣ To give in charge. *Charger.*
 * To give INTO or to applaud one's taste, likings or sentiments. *Donner ou entrer dans les goûts & dans les sentiments de quelqu'un.*
 To give into, to approve or fellow a project. *Donner dans un projet.*
 To give OUT. *Donner, distribuer.*
 To give out commissions. *Donner ou distribuer des commissions.*
 ♣ To give out, (to report or to pretend.) *Dire, rapporter, faire courir le bruit de quelque chose.*
 ♣ He gave out himself to be Philip. *Il se disoit être Philippe.*
 ♣ To give out a play, to give notice what play is to be acted, and when. *Annoncer une comédie, en faire l'annonce.*
 ♣ To give out or to give OFF. *Cesser, se défaire.*
 ♣ To give OVER. *Cesser, laisser, quitter,*

abandonner, discontinuer, en parlant d'un ouvrage, d'une entreprise, &c.
 The Physicians have given him over. *Les Médecins l'ont abandonné.*
 ♣ To give over one's right. *Céder ou abandonner son droit.*
 ♣ To give a thing over or away for lost. *Tenir une chose pour perdue.*
 ♣ To give one's self over to all manner of vices. *S'abandonner à toutes sortes de vices.*
 To give UP. *Rendre.*
 To give up one's accounts. *Rendre ses comptes.*
 To give up one's commission. *Rendre sa commission.*
 To give up the ghost. *Rendre l'âme ou l'esprit, expirer.*
 ♣ To give up or over one's right. *Céder, abandonner son droit.*
 ♣ He was forced to give it up. *Il a été contraint d'en vider ses mains, en terme de Pratique, c'est-à-dire, de s'en dessaisir.*
 ♣ To give up the question. *Accorder sans exception tout ce qu'on demande.*
 To give, verb. neut. (to sweat, to run out as a moisture does out of stones, &c.) *Suinter.*
 The weather gives, it thaws. *Le temps se radoucit, il dégele.*
 Given, adj. *Donné, rendu, &c. V. to Give.*
 GIVER, s. *Donneur.*
 Law-giver. *Législateur.*
 GIVES, V. *Fetters.*
 GIVING, subst. *L'action de donner, de rendre, &c. V. to Give.*
 P. Giving is dead now-a-days, and restoring very sick. *La libéralité est une vertu morte & la restitution est bien malade.*
 ♣ The giving out a play. *L'annonce d'une comédie.*
 GIZZARD, V. *Gifard. Gésier.*

G L A

GLACIAL, adj. (or frozen.) *Glacial.*
 GLACIATION, s. *Congélation.*
 GLACIS, s. (or sloping bank in fortification.) *Glacis, pente douce & unie, talus.*
 The glacis of a counterescarp. *Le glacis d'une contrescarpe.*
 GLAD, adj. *Aisé, joyeux, réjoui, ravi, plein ou rempli de joie, en parlant des personnes; joyeux, réjouissant, qui donne de la joie, en parlant des choses.*
 I am very glad of it. *J'en suis bien aise, j'en suis joyeux ou ravi, j'en ai bien de la joie.*
 I am very glad to see you in good health. *Je suis tout réjoui de vous voir en bonne santé.*
 To make one glad. *Réjouir quelqu'un, le remplir de joie, le rendre tout joyeux.*
 This makes me glad at the heart. *Ceci me remplit de joie.*
 Glad tidings. *De joyeuses nouvelles, des nouvelles qui nous réjouissent ou qui nous donnent de la joie.*
 To GLAD or GLADDEN, v. act. (to rejoice.) *Réjouir, donner de la joie, récréer.*
 Wine glads the heart of man. *Le vin réjouit le cœur de l'homme.*
 GLADE, s. (an open place in a wood.) *Clairière, place découverte dans un bois.*
 To make a glade in wood. *Défricher,*

quelque partie d'un bois, y faire une clairière.

GLADER, *f.* (or sword-grass.) *Glaïcul.*

GLADIATOR, *f.* Un gladiateur, esclave qui se battoit pour divertir le peuple Romain.

GLADLY or GLADSOMELY, *adv.* (from glad.) *Volontiers, avec joie, bien.*

GLADNESS or GLADSOMNESS, *subst.* *Joie, allégresse.*

GLADSOME, *adj.* (or joyful.) *Joyeux, réjouissant.*

GLAIRE, *f.* (the white of an egg.) *Glaire ou blanc d'œuf.*

✚ To GLAIRE, *v. act.* *Glairer*, terme de relieur.

GLANCE of the eye, *f.* Coup d'œil, *œilade.*

✚ A witty glance or allusion. *Une allusion ingénieuse.*

Our Saviour gives here some glance and reflection upon the Pharisees. *Notre Sauveur fait ici quelque allusion aux Pharisiens.*

✚ At the first glance. *D'abord.*

To GLANCE upon, *v. neut.* (to graze.) *Effleurer, raser, aller à fleur, friser.*

The builet did but glance upon the skin. *Le boulet n'a fait que lui effleurer ou raser la peau.*

* To glance upon a thing, to give a hint of it. *Insinuer quelque chose, la donner à entendre.*

✚ To glance, (to censure.) *Critiquer, relever.*

✚ To glance at one with the eye. *Jeter des coups d'œil ou des œillades à ou sur quelqu'un.*

✚ To glance or run over a page. *Parcourir une page, passer légèrement dessus.*

GLANCING, *f.* L'action d'effleurer, &c. *V. to Glance.*

✚ GLANCINGLY, *adv.* *Légerement, en passant.*

GLAND, *f.* (or fleshy kernel.) *Glande.*

GLANDERS, *f.* (a horse's disease.) *Morve, maladie de cheval.*

GLANDULE, *f.* (or kernel.) *Glandule, petite glande, partie du corps, molle, friable & faite comme une éponge.*

GLANDULOUS, *adj.* (or kernelly.) *Plein de glandes, glanduleux.*

GLARE, *f.* *Ex.* A glare of light. *Un éclat de lumière, lueur ou brillant de peu de durée.*

✚ Glare. *Coup d'œil perçant.*

To GLARE, *verb. neut.* (or over-blaze.) *Jeter une grande clarté, éblouir.*

✚ To glare. *Regarder d'un œil terrible.*

GLARING, *f.* a glaring (or a dazzling) light. *Clarté éblouissante ou qui éblouit.*

GLASIER, *V.* Glazier.

GLASS, *f.* Verre, matière fragile, claire & transparente.

A clear glass. *Un verre bien clair & bien net.*

To drink out of a glass. *Boire dans un verre.*

A flint-glass. *Un verre de roche.*

A Venice-glass. *Verre de Venise.*

✚ A fine-glass, a fine looking-glass. *Un beau miroir.*

To look in a glass. *Regarder dans un miroir.*

✚ The glass of a coach or of a looking-glass. *La glace d'un carrosse ou d'un miroir.*

✚ A prospective-glass. *Lunette d'approche, lunette de longue vue.*

✚ Glass or varnish. *Vernis, apprêt,*

To paint upon glass. *Peindre en apprêt ou sur le verre.*

The art of painting upon glass. *Apprêt ou l'art de peindre sur le verre.*

A painter upon glass. *Appréteur, Peintre qui peint sur le verre.*

A glass-bottle. *Bouteille de verre.*

A glass window. *Une vitre.*

To break the glass-windows. *Casser les vitres.*

A room well set out with glass-windows. *Une chambre bien vitrée.*

A glass-coach. *Carrosse vitré.*

A glass-maker or glass-man. *Verrier ou faiseur de verres.*

Glass-house. *Verrerie.*

Glass-shop. *Boutique de verrier ou de vitrier.*

GLASSY, *adj.* (or like glass.) *De verre, transparent comme du verre.*

A glassy humour. *Humeur vitrée.*

✚ GLAVE. *V.* Falchion.

† To GLAVER, *verb. neut.* (to fawn and glaver.) *Flatter, caresser, cajoler.*

† GLAVERING, *f.* (or fawning.) *Flatte-ries, caresses, cajoleries.*

Glavering, *adj.* (or fawning.) *Ex.* A glavering fellow. *Un flatteur, un cajoleur.*

Glavering words. *Des paroles flatteuses.*

GLAUNCE. *V.* Glance.

To GLAZE, *v. act.* *Vitrer, garnir de vitres.*

To glaze a room. *Vitrer une chambre.*

✚ To glaze earthen vessels. *Vernir des vaisseaux de terre.*

✚ To glaze gloves. *Glacer les gants.*

Glazed, *adj.* *Vitré, verni, glacé.*

A room well glazed. *Chambre bien vitrée.*

A vessel well glazed. *Un vaisseau bien verni.*

Glazed gloves. *Gants glacés.*

✚ Glazed frost. *Verglas, pluie gelée, qui rend la terre, les pierres & les pavés glissants & reluisans.*

GLAZIER, *f.* Vitrier, verrier.

GLAZING, *f.* L'action de vernir.

✚ The glazing of my room cost me so much. *Les vitres de ma chambre me coûtent tant.*

† GLEAD. *V.* Glede.

GLEAM, *f.* (or beam.) *Rayon ou filon de lumière.*

To GLEAM, *verb. neut.* (to be bright, to cast beams of light.) *Briller, étinceler, rayonner.*

GLEAMING or GLEAMY, *adj.* (bright.) *Brillant, étincelant.*

To GLEAN, *v. act.* (to pick up ears of corn after harvest.) *Glaner, ramasser les épis après les moissonneurs.*

This i gleaned to day. *Voici ce que j'ai glané aujourd'hui.*

✚ To glean grapes after vintage. *Grappiller.*

Gleaned, *adj.* *Glané, grappillé.*

GLEANER, *f.* Glaneur, glaneuse.

✚ A gleaner of grapes. *Grappilleur, grappilleuse.*

GLEANING, *f.* L'action de glaner ou de grappiller.

To go a gleaning. *Aller glaner, aller grappiller.*

✚ Gleaning, *f.* (what is gleaned.) *Glane.*

* While i pursue the rout, the gleanings of the battle. (Philips.) *Pendant que je poursuis les fuyards qui ont échappé au combat.*

GLEBE, *f.* or glebe-land, (the land belon-

ging to a parsonage, beside the thite.) *La glebe ou terre qui dépend d'une Cure.*

✚ GLEBOUS or GLEBY. *V.* Turfy.

GLEDE, *f.* (or kite.) *Un milan.*

GLEE, *f.* (or mirth.) *Joie, allégresse.*

✚ GLEEFUL, *adj.* *Joyeux.*

GLEEK, *f.* (a game of cards.) *Brelan; sorte de jeu des cartes.*

A gleek of kings, queens or knaves. *Un tricon ou frédon de rois, de dames ou de valets.*

✚ To GLEEN, *verb. neut.* *Briller, comme des armes.*

GLEETY. *V.* Ichory.

GLEET. *V.* Glit.

GLEW, &c. *V.* Glue, &c.

GLIB, *adj.* *Coulant.*

To run glib. *Être fort coulant.*

* His tongue runs very glib. *Il a la langue bien pendue, il a une grande volubilité de langue.*

✚ Any thing goes down glib with them. *Ils avalent tout.*

GLIBLY, *adv.* *Coulamment.*

He went on glibly in his discourse. *Il continua son discours avec une grande facilité d'expression.*

GLIBNESS, *f.* *Volubilité, fluidité, facilité.*

The glibness of the tongue. *Volubilité de langue.*

To GLIDE or glide along, *verb. neut.* *Couler.*

A river that glides smoothly along. *Fleuve ou rivière qui coule doucement.*

GLIDING or GLIDE, *f.* L'action de Couler.

To GLIMMER, *v. neut.* *Reluire, briller, en parlant d'une petite lueur.*

✚ The day-light begins to glimmer. *Le jour commence à poindre ou à paroître.*

Glimmering, *adj.* a glimmering light, (such as peep of day.) *Une clarté qui commence à paroître, comme la pointe du jour.*

GLIMMERING, *f.* *Brillant, éclat, lueur.*

GLIMPSE, *f.* (a sudden flash of light.) *Lueur ou filon de lumière, qui disparoit en un moment.*

* To have but a glimpse of a thing. *Entrevoir une chose.*

To GLISTEN. *V.* to Glister.

GLISTER or rather CLYSTER, *f.* *Un lavement, un clistere.*

To give or to take a glister. *Donner ou prendre un lavement.*

Glister-pipe. *Seringue, sorte d'instrument pour donner un lavement.*

To GLISTER, *verb. neut.* *Briller, reluire, éclater.*

P. All is not gold that glisters. P. *Tout ce qui reluit n'est pas or.*

GLISTERING, *f.* L'action de briller, &c. *V. to Glister. Lueur, éclat, feu, brillant.*

Glistering, *adj.* *Luisant, reluisant, brillant, éclatant.*

GLISTERINGLY, *adv.* *D'une manière brillante, avec éclat.*

GLIT or gleet, *f.* *Sang corrompu, qui sort des plaies & des ulcères.*

To GLITTER. *V.* to Glister.

GLITTERING. *V.* Glistering.

GLOAR, *adj.* *Ex.* Gloar-fat (or fulsomely fat.) *Excessivement gras, jusqu'à donner du dégoût.*

To GLOAR, *v. act.* *Regarder de travers.*

✚ GLOBATED. *V.* Globose.

GLOBE, *f.* (a round and solid body.) *Globe, corps rond & solide, une boule.*

GLOBOSE,

G L O

GLOBOSE, **GLOBOUS**, **GLOBULAR**, *adj.* (round like a globe.) *Rond, formé en rond, comme un globe.*
GLOBOSITY, *f.* (or roundness.) *Rondeur.*
GLOBULE, *f.* (or little globe.) *Globule.*
GLOOM or **GLOOMINESS**, *subst.* (or darkness.) *Obscurité.*
 † To **GLOOM**, *verb. neut.* *Être obscur, être triste.*
GLOOMY, *adj.* (dark or cloudy.) *Sombre, obscur, couvert de nuages.*
 A gloomy weather. *Un temps couvert ou obscur.*
GLORIFICATION, *f.* *L'action de donner de la gloire.*
 To **GLORIFY**, *v. act.* *Glorifier.*
 To glorify (or give glory) to God. *Glorifier Dieu, rendre gloire à Dieu.*
 To glorify one's self. *Se glorifier.*
 Glorified, *adj.* *Glorifié.*
GLORIFYING, *f.* *L'action de glorifier, glorification.*
GLORIOUS, *adj.* (excellent or honorable.) *Glorieux, illustre, éclatant, fameux, plein de gloire, honorable.*
 † A bright and glorious day. *Un beau jour.*
 Vain-glorious. *Vain, fier, glorieux, superbe, suffisant, orgueilleux, plein d'ostentation.*
 A vain-glorious man. *Un glorieux, un fanfaron, un suffisant.*
GLORIOUSLY, *adv.* (or honourably.) *Glorieusement, avec honneur, avec gloire, honorablement.*
GLORY, *subst.* (or honour.) *La gloire, l'honneur, l'éclat.*
 To be greedy of glory. *Être passionné pour la gloire ou avide de gloire.*
 This will get you an immortal glory. *Ceci vous acquerra une gloire immortelle.*
 Vain-glory. *Vaine gloire, vanité, orgueil, suffisance, fierté.*
 † A glory, (round the head of the picture of a saint, &c.) *Gloire.*
 To **GLORY**, *v. n.* (or brag.) *Se glorifier, faire gloire.*
 To glory of a thing. *Se glorifier d'une chose, en faire gloire.*
GLORYING, *subst.* *L'action de se glorifier, &c.*
 To **GLOSE**, &c. *V. to Gloze.*
GLOSS, *subst.* (or exposition of a text.) *Glose, explication faite mot à mot & fidèlement sur le texte.*
 To write a gloss upon a text. *Gloser, faire la glose d'un texte.*
 † Gloss, (lustre or brightness, set upon cloth, silk, &c.) *Lustre, vernis, brillant que l'on donne à certaines choses.*
 To set a gloss upon a thing. *Donner du lustre à quelque chose, la lustrer.*
 † A silk with a fine gloss upon it. *Un taffetas glacé, bien lustre.*
 † This cloth hath a fine gloss. *Ce drap a un bel ail, c'est-à-dire, un beau lustre ou une couleur vive.*
 * To set a gloss upon a thing, (to colour it, to varnish it over.) *Colorer quelque chose, lui donner un vernis ou un tour favorable.*
 To **GLOSS**, *v. act.* (to varnish over.) *Colorer, donner un vernis, donner un tour favorable, expliquer, commenter.*
 To **GLOSS** upon a thing, *v. neut.* *Gloser, interpréter quelque chose.*
GLOSSARY, *f.* (or short notes upon a thing.) *Notes sur quelque sujet.*

Tome II.

G L O G L U

‡ Glossary, (or dictionary.) *Glossaire, dictionnaire servant à l'explication des mots les plus obscurs d'une langue.*
GLOSSATOR, *f.* (or interpreter.) *Glossateur, celui qui fait une explication du texte.*
GLOSSOGRAPHER, *f.* (one that writes a glossary.) *Celui qui compose un glossaire.*
GLOSSY, *adj.* *Lustre, éclatant.*
 To **GLOTE**, *v. neut.* *V. to Glowt.*
GLOVE, *subst.* *Gant.*
 A pair of gloves. *Une paire de gants.*
 Sweet, (or perfumed) gloves. *Des gants parfumés.*
 Plain gloves. *Des gants unis.*
 Fringed gloves. *Des gants à frange.*
 * A pair of gloves, (or present.) *Une paraguante, un présent, des étrennes.*
 Here's a crown to buy you a pair of gloves. *Voici un écu pour votre paraguante.*
 Fox gloves, our ladies gloves, (a sort of herb.) *Gantelée, sorte d'herbe.*
 Glove-stick. *Bâton à gants, pour élargir les doigts d'un gant.*
GLOVER, *subst.* *Gantier.*
 To **GLOW**, *v. n.* (or burn like a coal.) *Être ardent, être embrasé ou allumé, être tout en feu.*
 † My ears glow, (or tingle.) *Les oreilles me tintent.*
 † **GLOW**, *f.* *Ardeur, passion, vivacité de couleurs.*
GLOWING, *adj.* *Ardent, embrasé.*
 A glowing coal. *Un charbon ardent.*
 * A glowing, (or raging) envy. *Une envie furieuse.*
GLOWING, *f.* *Ex. A glowing, (or tingling of the ears.) Un tintouin d'oreilles.*
 To **GLOWT**, *v. neut.* (or look doggedly.) *Avoir un air rechigné ou refrigné, regarder de mauvais œil ou de travers.*
GLOWTING, *subst.* (a glowing look.) *Air rechigné, air refrigné d'une personne chagrine & qui est de mauvaise humeur.*
GLOW-WORM, *f.* *Ver luisant, insecte qui jette la nuit une sorte de lueur.*
 To **GLOZE**, *v. act.* (or flatter.) *Flatter, cajoler.*
 Glozed, *adj.* *Flatté, cajolé.*
GLOZER, *f.* *Flatteur, flatteuse, cajoleur, cajoleuse.*
GLOZING, *subst.* *Flatterie ou cajolerie, l'action de flatter ou de cajoler.*
 Glozing, *adj.* *Flatteur.*
 A glozing, (or flattering) tongue. *Une langue flatteuse.*
GLUE, *subst.* *Colle, colle forte.*
 Glue made of fish-skins. *Colle de poisson.*
 To **GLUE**, *v. act.* *Coller, faire tenir avec de la colle.*
 You must glue it together. *Il vous le faut coller ensemble.*
 * The passions glue us to these low and inferior things. *Les passions nous attachent à ces choses basses & terrestres.*
 Glued, *adj.* *Collé.*
GLUER, *subst.* *Celui qui colle.*
GLUING, *subst.* *L'action de coller.*
GLUISH, *adj.* *Gluant, qui s'attache comme de la colle.*
 † **GLUM**. *V. Grim.*
GLUT, *subst.* (or great quantity.) *Abondance, grande quantité.*
 A great glut of rain. *Une abondance de pluie.*
 † Glut, (or satiety.) *Satiété, dégoût.*
 To **GLUT**, *v. act.* *Gorger, remplir, souler, rassasier.*

GLU G O 281

Ex. To glut one with meat. Gorger quelqu'un, le remplir de viandes.
 To glut one's self with any thing. *Se rassasier, se souler de quelque chose, en manger tout son soul.*
 * To glut one's self with sensual pleasures. *Assouvir ses convoitises.*
GLUTINOUS, *adj.* *Glutineux.*
GLUTTED, *adj.* (from to glut.) *Gorgé, assouvi, plein, rempli, soulé, rassasié.*
 Glutted with meat. *Soulé ou dégoûté de viandes.*
 Glutted with news. *Soulé de nouvelles.*
 Glutted with sensual pleasures. *Qui a assouvi ses convoitises.*
GLUTTING, *subst.* *L'action de gorger, d'assouvir, &c. V. to glut.*
GLUTTON, *subst.* (a greedy eater.) *Un glouton, un gourmand, un goulou, une gloutonne, goulue ou gourmande.*
 He is a mere glutton. *C'est un franc glouton.*
 To **GLUTTONIZE**, *v. n.* *Être adonné à la gourmandise.*
GLUTTONOUS, *adj.* (or greedy.) *Glouton, gourmand.*
GLUTTONOUSLY, *adv.* *Gloutonnement, en gourmand, goulou ou glouton.*
GLUTTONY, *subst.* *Gourmandise, gloutonnerie.*
 † **GLUY**, *adj.* *Gluant, visqueux, glutineux.*
 † **GLYN**, *f.* (a word used in dooms-day, for a valley.) *Une vallée.*
GLYSTER. *V. Glisten.*

G N A

D. GNAR, *f.* (or knot in wood.) *Nœud de bois.*
 To **GNAR** or **gnarl**. *V. to Snarl.*
 To **GNASH** with the teeth, *v. n.* *Grincer, faire craquer les dents.*
GNASHING with the teeth, *subst.* *Grincement ou craquement de dents.*
GNAT, *f.* (a sort of insect.) *Moucheron, cousin, sorte de petite mouche.*
GNAT-SNAPPER, *f.* (a sort of bird.) *Pivoine, sorte d'oiseau.*
 To **GNAW**, *v. act.* *Ronger.*
 To gnaw a bone. *Ronger un os.*
 Gnawed, *adj.* *Rongé.*
GNAWER, *subst.* *Rongeur.*
GNAWING, *f.* *Rongement ou l'action de ronger.*
 To **GNIBBLE**. *V. to Nibble.*
GNOMON, *subst.* (the needle of a dial.) *Style d'un cadran, gnomon.*
GNOMONICK, *subst.* (or dialling art.) *Gnomonique, la science qui enseigne la manière de faire des cadrans solaires.*
GNOSTICKS, *f.* (a sort of hereticks.) *Gnostiques, sorte d'hérétiques.*

G O

To **GO**, *verb. neut.* *Aller, s'en aller, marcher, passer, partir.*
 To go a foot. *Aller à pied.*
 You go too fast. *Vous allez, vous marchez trop vite.*
 * How goes your health? *Comment va la santé? comment vous va?*
 * How go your concerns? How goes the world with you? *Comment vont vos affaires! Que faites-vous?*
 * Things go very ill, (or very hard) with him. *Ses affaires vont fort mal, il est en très-mauvaise passe.*
 Go that way. *Passer par-là.*
 When do you go. *Quand partez-vous? quand vous en allez-vous?*

N n

To go (speaking of money.) *Passer, être de mise, avoir cours.*

This coin won't go here. *Cette monnaie n'est pas de mise ici.*

This half crown will never go, 'tis brass. *Ce demi-écu ne passera jamais, il est faux.*

That goes, (or is counted) for nothing. *Cela est, ou n'est compté pour rien.*

To go, (to be accounted or pass) for a wit. *Passer pour un bel esprit, être en réputation de bel esprit.*

A mare goes twelve months with foal. *La jument porte douze mois.*

The bitch goes a fault. *La chienne est en chaleur.*

As those times of ignorance went. *Selon l'ignorance de ces temps-là.*

To go a journey or to go a voyage. *Faire un voyage.*

To go four miles in an hour. *Faire quatre miles dans une heure.*

You should go your snip, said the lion, if---. *Vous en auriez votre part, dit le lion, si---*

To go halves with one. *Faire de moitié, ou être de moitié avec quelqu'un.*

They were to go equal shares in the booty. *Ils devoient partager également le butin.*

The bell goes. *La cloche sonne.*

As things go now, as the world goes. *A considérer l'état présent des choses ou la conjoncture où nous sommes.*

How went matters in your chamber? *Que faisiez-vous dans votre chambre?*

To go ashore. *Débarquer, prendre terre, aborder.*

So far I go with you. *Jusques-là je suis de votre avis.*

She goes, (or is big) with twins. *Elle est grosse de deux enfans.*

She has three months yet to go. *Elle a encore pour trois mois de grossesse.*

So the report goes, such a report goes abroad. *On le dit, c'est un bruit qui court.*

He has gone a great while under an ill report. *Il y a long-temps qu'il est en mauvaise réputation.*

This lane goes into the broad street. *Cette ruelle va, mene, aboutit ou répond à la grand'rue.*

To go upon the high-way, (to be a high-wayman.) *Voler sur le grand chemin.*

To go to service. *Se mettre en service.*

To go to the shade. *Se mettre à l'ombre.*

Which way die go? *De quel côté allez-vous ou tirez-vous?*

I know not which way to go. *Je ne sais de quel côté tirer.*

We will go another way to work. *Nous nous y prendrons d'une autre manière ou d'un autre biais, nous tenterons une autre voie.*

As he goes to work, (as he manages matters.) *Dé la manière dont il s'y prend.*

You go the wrong way to work. *Vous vous y prenez mal.*

He went upon the place. *Il se transporta, (ou s'en alla) sur les lieux.*

The Lord of Heaven go with you. *Dieu vous accompagne.*

To go unpunished. *Demeurer impuni.*

To go according to the times. *Aller selon le temps, s'accommoder au temps.*

To let go the anchor. *Laisser tomber l'ancre, mouiller l'ancre.*

To let go one's hold. *Lâcher prise.*

That goes for nothing. *Cela n'est compté pour rien, ou cela est compté pour rien.*

To go, (or rob) upon the high-way. *Voler sur le grand chemin.*

To go ABOUT. *Faire le tour.*

To go about the world. *Faire le tour du monde.*

You went a mile about. *Vous vous êtes détourné d'un mille.*

To go about a thing, (to undertake it.) *Entreprendre une chose, se mettre à faire quelque chose.*

To go about the bush. * † *Tourner autour du pot, se servir de détours, biaiser.*

He goes lazily about it. *Il s'y prend lâchement ou en paresseux.*

Go about your business, (or meddle with your own business.) *Mêlez-vous de vos affaires.*

To go about, (or endeavour.) *Tâcher, faire ses efforts.*

To go ABROAD. *Sortir.*

Such a report goes abroad. *On fait courir ce bruit.*

To go AGAINST. *S'opposer, être contraire ou opposé.*

It goes against me or against the grain. *J'y ai de la répugnance.*

The choice went against him. *Il ne fut pas choisi ou élu.*

To go ALONG. *Pousser, poursuivre son chemin.*

I will call upon him as I go along. *J'irai l'appeler en passant.*

To go smoothly along. *Marcher uniformément, dans le propre; faire les choses doucement ou sans bruit, dans le figuré.*

To go along with one. *Aller avec quelqu'un, l'accompagner, le suivre.*

I pray God go along with you. *Je prie Dieu qu'il vous accompagne.*

To meditate as one goes along. *Méditer en marchant, en faisant chemin.*

I go so far along with you, (I am so far of your opinion.) *Je suis en cela de votre avis ou de votre opinion.*

To go ASIDE. *Se mettre à côté ou à l'écart.*

To go ASTRAY. *S'égarer.*

To go ASUNDER. *Aller séparément, aller l'un d'un côté, l'autre d'un autre.*

To go AWAY. *S'en aller, partir.*

He is gone away. *Il s'en est allé, il est parti.*

To go away with a thing. *Emporter une chose.*

* † They shall not go away with it so. ** † Ils me le payeront, ou je m'en vengerai.*

A great deal of money goes away in the furnishing of a house. *Il en coûte beaucoup de meubler une maison.*

To go BACK, (or retire.) *Reculer, se retirer en arrière.*

To go back, (or return.) *S'en retourner, retourner sur ses pas, rebrousser chemin.*

To go back from one's word. *Se dédire.*

To go BACKWARD. *Marcher à reculons ou en arrière.*

To go backward in a business, instead of going forward. *Reculer au lieu d'avancer.*

To go BEFORE. *Aller ou marcher devant.*

To go BETWEEN. *Aller entre-deux.*

To go BEHIND or AFTER one. *Suivre quelqu'un.*

To go BEYOND. *Aller au-delà, passer.*

To go beyond, (or excel.) *Surpasser, surmonter.*

To go beyond, (or defraud.) *Surprendre, tromper.*

To go BY. *Aller ou passer auprès.*

To see the prisoners go by. *Voir passer les prisonniers.*

To go by the loss of a thing. *Souffrir patiemment une perte, ne la prendre pas à cœur.*

He goes by that name. *On l'appelle ainsi, il est connu sous ce nom-là.*

That's it we go by. *Voilà sur quoi nous nous réglons, sur quoi nous prenons nos mesures.*

To go by the worst. *Avoir du pire.*

To go by a thing, (to take it for a rule.) *Se régler ou prendre pied sur quelque chose.*

To give one the go-by. *V. Go by.*

He goes quite CONTRARY to the dictates of his conscience. *Il fait tout le contraire de ce que sa conscience lui dicte, il s'oppose directement aux mouvemens de sa conscience.*

To go DOWN. *Descendre, aller en bas.*

To go down the stairs. *Descendre la montée.*

To go down the stream. *Descendre la rivière, baisser.*

The sun goes down. *Le soleil se couche.*

To go down or into the country. *Aller aux champs ou à la campagne.*

No meat will go down with him. *Il ne sauroit rien manger, il ne sauroit rien avaler.*

Give him something to make is go down. *Donnez-lui quelque chose pour le faire passer.*

That will never go down with him or he will never like it. *Il n'approuvera jamais cela, il n'y consentira jamais.*

Any thing will go down with him. *Il n'est rien qu'il ne fasse, on lui fera tout faire.*

To go down the wind. *Aller en décadence, être sur son déclin, rétrograder, faire mal ses affaires.*

To go FOR, or to fetch. *Aller querir, aller chercher.*

To go (or pass) for a virgin. *Passer pour pucelle.*

The verdict went for the bees. *Les abeilles gagnèrent leur procès, ou eurent gain de cause.*

And the think is goes for nothing, if they do not name the place. *Et ils croient que cela n'est rien, s'ils ne nomment pas l'endroit.*

To go FORTH. *Sortir, se produire.*

To go FORWARD. *Avancer, pousser.*

To go forward with a thing. *Poursuivre une chose, poursuivre sa pointe, continuer ce qu'on a commencé, ou de la même manière qu'on a commencé.*

To go forward in learning. *Faire des progrès dans les sciences.*

To go FROM. *Quitter.*

To go from the company. *Quitter la compagnie.*

I went from thence for Paris. *Je partis de là pour Paris, je m'en allai de là à Paris.*

To go from place to place. *Aller de place en place.*

To go from one's word. *Se dédire, manquer de parole, fausser sa parole.*

To go from the matter in hand. *S'écarter du sujet.*

To go IN. *Entrer.*

Go in boldly. *Entrez hardiment.*

✧ To go in pattens. *Porter des patins.*
He always goes in very good clothes.
Il porte toujours de beaux habits, il est toujours bien mis.

To go NEAR. *Approcher.*

* He went very near the matter, that is, he did almost hit the nail on the head.
Il a été sur le point d'en venir à bout.

✧ He will go near to lose it. *Il courra risque de le perdre.*

✧ Nothing went so near the heart of him his distress. *Rien ne le chagrina, ne le fâcha ou ne l'affligea tant dans son malheur.*

✧ To go as near, (or to sell as cheap) as one can. *Vendre à peu de profit.*

To go OFF. *Quitter.*

To go off the stage. *Quitter le théâtre.*

He is gone off. *Il a tout quitté, il a quitté sa charge ou son emploi.*

✧ He is gone off, he is broke. *Il a fait banqueroute.*

* He is gone off, he is gone of the stage or he is dead. *Il est mort ou * † Il a plié bagage.*

✧ This commodity will never go off. *Cette marchandise ne se vendra jamais, ne se débitera jamais.*

✧ Did you hear the great guns go off? *Avez-vous ouï le bruit des canons? les avez-vous entendu tirer?*

To go UNDER, (to undergo.) *Subir.*

To go ON. *Avancer, pousser, poursuivre, continuer.*

Go on or go on your way. *Avancez, poussez, poursuivez votre chemin.*

Go on as you begun. *Continuez comme vous avez commencé.*

✧ To go on an embassy. *Faire une ambassade, aller en ambassade.*

To go a pilgrimage. *Aller en pèlerinage.*

To go on ship-board. *Aller à bord, s'embarquer.*

How does your business go on? *Comment va votre affaire?*

To go OVER. *Passer, traverser.*

To go over sea. *Passer, traverser la mer.*

If this argument be of any force, the greater number never go WRONG. *Si cette raison a lieu, le plus grand nombre n'a jamais tort ou ne se trompe jamais.*

To go OUT. *Sortir.*

He is gone out. *Il est sorti.*

To go out of tune. *Sortir de ton, détonner.*

✧ To go out of one's way, (or to go astray.) *S'égarer, s'écarter du chemin, se détourner de son chemin.*

✧ To go out of the way. *S'écarter de la raison.*

✧ The fleet went out. *La flotte a mis à la voile.*

✧ If any thing happens to him, out it goes to the next comer. *S'il lui arrive quelque chose, il le dit au premier venu.*

✧ The fire goes out. *Le feu s'éteint.*

✧ To go out her time. *Achever sa grossesse.*

✧ To go OUT Doctor, Batchelor, or Master of Arts. *Passer Docteur, ou prendre le degré de Docteur, de Bachelier, ou de Maître es Arts.*

To go UP. *Monter, s'élever.*

To go THROUGH. *Passer, ou passer au travers, enfiler, percer, fendre.*

To go through bridge. *Passer le pont.*

To go through a street. *Enfiler une rue.*

To go through a crowd. *Fondre, percer*

la foule, passer, se faire jour à travers une foule de monde.

* † To go through stich with a business. *Pousser une chose à bout.*

✧ To go through all the formalities. *Faire toutes les formalités.*

✧ To go through many dangers. *Essuyer beaucoup de dangers.*

To go TO. *Ex. To go to it, (or to go a fighting.) Aller se battre.*

✧ To go to God, or to go without day, (that is, to be dismissed the Court.) *Être renvoyé par la Cour.*

✧ There's a difference betwixt reverence and affection, the one goes to the character, the other to the person. *Il y a de la différence entre le respect & l'affection, l'un se rapporte à la qualité, & l'autre à la personne.*

✧ Few people can go to the price of it. *Il y a peu de gens capables d'acheter une chose si chère, ou qui puissent faire cette dépense.*

✧ It goes to the very heart of me to consider. *J'ai le cœur percé de douleur quand je pense.*

I won't go to the price of it. *Je n'y veux pas mettre tant d'argent.*

✧ Go to, (an old sort of interj.) *Or sus, courage.*

To go UP. *Monter.*

✧ To go up and down, (or to ramble about.) *Courir d'un côté & d'autre, battre le pavé, roder.*

To go UPON a business. *Entreprendre une affaire.*

To go upon an ill design. *Entreprendre un mauvais dessein, ourdir une mauvaise trame.*

✧ To go upon sure grounds. *Être sûr de son fait, être bien fondé, ne faire rien à la légère.*

✧ He goes upon that. *C'est sur quoi il se fonde.*

✧ To go upon tick (or to run a score.) *Prendre à crédit.*

When we do any wicked thing, we go CONTRARY to our reason. *Lorsque nous faisons quelque méchante action, nous agissons contre notre raison.*

To go WITH child. *Être enceinte, être grosse.*

✧ To go with the tide. *Descendre avec la marée.*

✧ To go with the wind. *Obéir au vent, aller au gré du vent.*

✧ He was so loud, and went over and over with his tale so often that.-----*Il parla si haut, & rebattit si souvent la même chose, ou & chanta si souvent la même chanson, que-----*

✧ To go WITHOUT a thing (not to obtain what one has demanded or put in for.) *Ne pas obtenir une chose, qu'on a demandée, en être frustré.*

To go without a thing, (to make shift without it.) *Se passer d'une chose.*

GO, *f. Ex. This horse has a good go with him, (he goes well, or paces well.) Ce cheval a une bonne allure, il va bien, il a un bon pas.*

✧ GO-BY, *f. Artifice, tromperie.*

✧ GO-CART, *f. Machine dans laquelle on enferme les enfans pour leur apprendre à marcher.*

GO-DOWN, *f. Ex. To drink a quart of wine at three go downs. Boire une quarte de vin en trois coups, ou en trois traits.*

GOAD, *subst. (a pointed stick to prick*

oxen forward.) *Un aiguillon de bœvier.*
To GOAD, *v. act. Aiguillonner, piquer.*
GOAL, *f. Le bout de la lice, ou de la carrière.*

✧ Goal. *Passé, de jeu de mail.*

✧ Goal, (or jail.) *Prison, geôle.*

GOAR. *V. Gore.*

To GOAR, &c. *V. to Gore, &c.*

GOAT, *f. Une chèvre.*

A he-goat. *Un bouc.*

A wild he-goat. *Bouquetin, bouc sauvage.*

A wild she-goat. *Une chevrette, chèvre sauvage.*

A goat-milker, (a sort of owl.) *Tette-chèvre.*

Goats-bread. *Salsifix, racine bonne à manger.*

A goat-herd. *Un berger qui garde les chèvres, un chevrier.*

A goat-chaser. *Sorte d'insecte.*

↓ A goat-skin. *Une outre.*

GOATISH, *adj. (or lecherous.) Laschif, paillard.*

GOB, or GOBBET, *f. Un gros morceau.*

To swallow a great gob of meat. *Avaler un gros morceau de viande.*

To GOBBLE up one's meat, *verb. act. (to eat great gobs.) Avaler de gros morceaux.*

* † To gobble a thing up, (to do it but coarsely.) *Faire une chose grossièrement, ou imparfaitement, * † la fagoter.*

Gobbled up, *adj. Grossièrement fait, * fagoté.*

↓ GOBBLER, *f. Un glouton.*

GOBBLINGLY, *adv. Grossièrement.*

GOBLET, *f. (or standing-cup.) Gobelet, vase pour boire.*

GOBLIN. *V. Hob-goblin.*

GO-BY, *f. (to give one the go-by in a race.) Devancer quelqu'un dans une course.*

* † To give one the go-by in a business, (to overreach him.) *Surprendre quelqu'un, l'attraper, le duper.*

GOD, *subst. (the supreme being.) Dieu, l'Être suprême, l'Être indépendant, le Créateur & le Maître de toutes choses.*

God be thanked, or thanks be to God. *Dieu merci, grace à Dieu.*

God save you. *Dieu vous garde, Dieu vous conserve.*

God be with you. *Dieu vous accompagne.*

God speed you. *Dieu vous donne bon succès.*

God-forbid. *A Dieu ne plaise, Dieu m'en garde.*

As God would have. *Par bonheur, par un effet de la providence divine.*

God save the King. *Vive le Roi.*

God-father. *Parrain.*

God-mother. *Marraine.*

To be God-father, or God-mother to a child. *Tenir un enfant sur les Fonts, ou en Baptême.*

God-child. *Filleul ou filleule.*

God-son. *Filleul.*

God-daughter. *Filleule.*

God-a-mercy. *Dieu vous le rende.*

For God-a-mercy. *Pour un Dieu vous le rendre, pour rien.*

D. GODBOTE, *f. (a fine, or amercia-ment for crimes and offences against God, an ecclesiastical, or Church fine.) Amende ecclésiastique.*

GODDESS, *f. Déesse.*

GOD-FATHER. *V. sous God.*

GODHEAD, *f. Divinité.*

The godhead of Christ. *La divinité de Christ.*

GODLESS, *adj.* Athée, impie.

A godless-man. *Un athée, un impie.*

✚ GODLIKE, *adj.* Divin, semblable à la divinité.

GODLINESS, *f.* Piété, dévotion.

GODLY, *adj.* Pieux, dévot, religieux.

He is a godly-man. *C'est un homme pieux.*

GODLY, *adv.* Pieusement, dévotement, religieusement.

D. GO-DOWN, *f.* Un trait.

He drank a whole pot of beer at two go-downs. *Il a avalé un pot de bière en deux traits, il n'en a fait que deux traits.*

GOD-MOTHER, &c. *f.* V. après God.

✚ GODSHIP, *f.* Divinité.

GODWIT, *f.* (a delicate sort of bird.) Francolin, forte d'oiseau.

To GOE. *V.* to Go.

GOER, *f.* (from to go.) Allant.

Ex. Comers and goers. *Allans & venans, ceux qui vont & viennent.*

D. GOFF, *f.* Longue paume.

Goff-stick. *Crosse, ou battoir, pour jouer à la longue paume.*

GOG, *f.* Ex. To be agog for a thing, (to desire it earnestly.) *Désirer une chose avec passion, mourir d'envie d'une chose.*

To set agog. *Faire naître ou exciter l'envie ou le désir d'une chose, remplir l'esprit de quelque chose.*

Set his head agog once upon sprights, and he'll be ready to squirt his wits at his own shadow. *On n'a qu'à lui remplir l'esprit de visions & de fantômes pour le faire mourir de peur à la vue de son ombre.*

✚ To GOGGLE, *verb. neut.* Regarder de travers.

Goggle-eyed. *Qui regarde de travers.*

GOING, *f.* (from to go.) L'action d'aller, &c. *V.* to Go.

✚ The going down of the sun. *Le coucher du soleil.*

R. Going, *est aussi le participe du verbe to go.* Ex. I am a going. *Je m'en vais.*

I was just a going to give it you. *Je m'en allois justement vous le donner.*

✚ I am a going on my four score and four. *J'entre dans ma quatre-vingt-quatrième année.*

It is now going on four months since it came hither. *Il y a maintenant près de quatre mois que je suis ici.*

✚ Going, (or gate.) *Démarche.*

✚ The going of a horse. *L'allure d'un cheval.*

GOLA, *f.* (or throat, a sort of cymatium in architecture.) *Doucine, grande cymaise, en architecture.*

GOLD, *subst.* Or, de l'or.

Pure gold. *Or pur, or fin, or raffiné.*

Beaten gold. *Or battu.*

Leaf gold, or gold foil. *Or en feuille.*

Gold beater. *Batteur d'or.*

A gold-wire-drawer. *Un tireur d'or.*

Gold mine. *Mine d'or.*

Gold oar. *Mine d'or, non travaillé.*

A gold ring. *Une bague d'or.*

The devil's gold ring, a sort of worm. *Petit ver qui ronge la vigne, chenille de vigne, qui s'enveloppe dans les feuilles.*

Goldfinch, a singing-bird. *Chardonneret, oiseau de chant.*

Gold-hammer, a sort of bird. *Loriot, oiseau de couleur jaune.*

The gold-flower. *Capillus veneris.*

* A gold-finder, or tom-turd. *Vidan-*

geur, écurieur, maître des basses œuvres.

A gold-finer. *Un affineur d'or.*

Gold-weight. *Poids de l'or.*

* That prejudice is sufficient to turn the scale, where it was gold-weight before. *Ce préjugé suffit pour faire pencher la balance, qui auparavant étoit comme en équilibre.*

GOLDEN, *adj.* D'or.

A golden cup. *Une coupe d'or.*

Golden-rod, a sort of herb. *La verge d'or, herbe.*

The golden number. *Le nombre d'or.*

The golden fleece. *La toison d'or.*

GOLDNEY, *f.* (or gilt-head.) *Dorade, sorte de poisson.*

GOLDING, *adj.* a golding-apple. *Pomme qui a la chair rougeâtre, entée sur un mûrier.*

GOLDSMITH, *f.* Orfèvre.

A goldsmith's-shop. *Boutique d'Orfèvre.*

A goldsmith's trade. *L'Orfèvrerie, commerce ou trafic d'Orfèvre.*

Goldsmith's ware. *Orfèvrerie, marchandise d'Orfèvre.*

* † GOLLS, *subst.* (or hands. *Les mains.* See what dirty golls he has. *Voyez ses mains sales.*

GOME, *subst.* a sort of black grease. *Cambouis, graisse noire qui sort du moyeu de la roue.*

GOMER. *V.* Omer.

GONDOLA, *subst.* (a Venetian boat.) *Gondole, petite barque dont on se sert sur les canaux de Venise.*

GONDOLIER, *f.* (a Venetian waterman that steers a gondola.) *Gondolier.*

GONE, *adj.* (from to go.) Allé, &c. *V.* to Go.

He is gone. *Il est parti, il s'en est allé.*

He is gone a journey. *Il est allé faire un voyage.*

Get you gone. *Allez-vous-en, retirez-vous.*

If you will not be gone presently. *Si vous ne vous en allez tout à l'heure.*

✚ Gone with child. *Enceinte.*

✚ He is gone, or undone. *Il est perdu, ou ruiné de fond en comble, c'est fait de lui.*

✚ I give it all for gone. *Je tiens tout cela pour perdu.*

He is gone, he is dead and gone. *Il est mort, * † il a plié bagage.*

✚ Gone in drink. *Qui a bu.*

✚ Far gone in years. *Fort âgé, avancé en âge.*

✚ Things are gone so far, that there is no remedy. *Les choses sont réduites à ce point qu'il n'y a aucune ressource.*

✚ Before a year was gone about. *Avant la fin de l'année.*

✚ As soon as the soul is gone from the body. *Aussi-tôt que l'âme est séparée du corps.*

✚ GONFALON or GONFANON, *subst.* Gonfalon, forte d'étendard.

GONORRHEA, *f.* (or running of the reins.) *Gonorrhée, perte de semence.*

GOOD, *adj.* Bon, dans tous les sens.

Good meat, and good drink. *De bonne viande, & de bonne boisson.*

✚ A good, (or honest) man. *Un homme de bien, un honnête homme.*

I pray God make you good. *Je prie Dieu qu'il vous fasse honnête homme, ou homme de bien.*

A good (or sober) boy. *Un garçon sage.*

A good (or kind) nature. *Un bon naturel.*

A good (or gracious) Prince. *Un bon Prince, un Prince doux, qui a de la clémence.*

A good (or laudable) action. *Une bonne action, une action louable.*

A good (or convenient) room. *Une bonne chambre, une chambre commode.*

A good (or sufficient) excuse. *Une bonne excuse, une excuse valable.*

A good (or well-made) hat. *Un bon chapeau, un chapeau bien fabriqué.*

P. To set a good face on a bad game.

P. *Faire bonne mine à mauvais jeu.*

Good-will. *Bonne volonté, bienveillance.*

To think good. *Trouver bon, approuver.*

It is good (or profitable.) *Il est bon, il est utile ou avantageux.*

✚ Good, (or wholesome.) *Bon, salubre.*

A good advice. *Un bon conseil, un conseil salutaire.*

Good for one's health. *Bon, ou salutaire pour la santé, salubre.*

✚ Good for the lungs. *Ami des poumons.*

✚ He knows what's good for him. *Il sait ce qui lui est propre.*

✚ He is very good at it (or skilled in it.) *Il est fort habile, ou expert en cela, il s'y entend parfaitement bien.*

At some things i am as good as he. *Il y a des choses où je crois pouvoir réussir aussi bien que lui.*

A good (or handsome) face. *Un bon visage, un visage bien fait.*

Ou bien en ces sens.

✚ Tho' he is reckoned to be as good as the best. *Quoiqu'on l'estime autant que qui que ce soit.*

✚ I count my self as good as he. *Je m'estime autant que lui, je suis autant que lui, il n'a aucun avantage sur moi.*

He is as good a man as you. *Il vous vaut bien.*

✚ We call the wickedest of things by good (or fair) names. *Nous donnons de beaux noms aux choses les plus criminelles.*

✚ I left him as good as i found him. *Je l'ai laissé dans le même état où je l'ai trouvé.*

I gave him as good as he gave me, or as he brought. *Je l'ai bien relancé, ou rembarré, * † je lui ai bien rivé ses clous.*

✚ 'Tis as good as done. *La chose est comme faite.*

I reckon it as good as done. *Je tiens cela pour fait.*

✚ He has as good as married her. *Il l'a comme épousé, c'est un mariage fait.*

✚ He was as good as all the helps they had beside. *Il leur a rendu autant de services que tous les secours qu'ils ont eu d'ailleurs.*

✚ 'Twill be as good as rest to me. *Cela me tiendra lieu de repos.*

✚ Good for nothing. *Qui ne vaut rien, qui n'est bon à rien.*

✚ A thing good in law. *Une chose valide.*

✚ All in good time. *Quand il en sera temps, toutes choses dans leur saison.*

She's so big, that she looks for the good hour every moment. *Elle est si grosse, qu'elle attend à tout moment l'heure de sa délivrance.*

✚ To come in good time. *Venir fort à propos, ou à point nommé.*

I met him in very good time. *Je l'ai rencontré fort à propos.*

✧ And reason good. *Et avec raison.*

✧ He is come to town for good and all. *Il est venu en ville pour y rester, ou pour toujours.*

✧ A good while. *Long-temps.*

A good while ago, a good while since. *Il y a long-temps.*

It is a good way thither. *Il y a loin d'ici là, il y a bien du chemin.*

✧ A good deal. *Beaucoup, quantité, force.*

✧ A good many things. *Plusieurs choses, bien des choses.*

We were a good many men and women. *Nous étions plusieurs, tant hommes que femmes.*

✧ A good (or able) scholar. *Un savant homme.*

✧ A man of good parts. *Un homme d'esprit.*

✧ A good understanding man. *Un homme de bon sens, qui sait bien juger des choses.*

✧ He is as good a man as lives. *C'est le meilleur homme du monde.*

✧ A good long speech. *Un long discours, une longue harangue.*

✧ I have a good mind to do it. *J'ai bien envie, j'ai grande envie de le faire.*

✧ To bear good-will to one. *Avoir de la bonté pour quelqu'un.*

✧ To do a thing with a good-will. *Faire une chose franchement, de son gré, ou de plein gré.*

✧ By his good-will I should have nothing left. *Si la chose dépendoit de lui, il ne me resteroit rien.*

✧ To be as good as one's word. *Tenir sa parole.*

✧ To make good. *Prouver, justifier, tenir compte, réparer.*

Ex. I make good the proverb. *J'ai bien justifié le proverbe.*

To make good what one says. *Prouver ce que l'on dit.*

To make one's word good. *Tenir sa parole, ou sa promesse.*

He made his words good. *Ce qui fut dit fut fait.*

I'll make it good. *Je vous en tiendrai compte, je m'en charge, j'en réponds.*

To make good a loss. *Réparer une perte.*

To make good one thing with another. *Réparer une chose avec une autre.*

✧ I hope I made my excuse good to you. *Je crois de vous avoir fait trouver mon excuse valable.*

✧ I charged him to make good the door. *Je le chargeai de s'assurer de la porte.*

✧ There's no good to be done upon him by persuasion. *Les remontrances ne font aucun effet sur son esprit.*

✧ If you think good. *Si vous le jugez, si vous le jugez à propos.*

✧ Good liking. *Approbation.*

✧ You made a good day's work on't. *Vous avez bien avancé aujourd'hui dans votre ouvrage.*

✧ A good turn. *Une faveur, un bienfait, un tour d'amis, un service.*

✧ Good luck. *Bonheur.*

✧ Good-friday. *Vendredi saint.*

✧ In good earnest. *Sérieusement, tout de bon.*

The good man of the house. *Le maître de céans, le maître de la maison.*

The good woman. *La maîtresse.*

A good sufficient man. *Un homme qui a de quoi.*

Good-nature. *Bonté de cœur, humeur bienfaisante, douceur, bon naturel.*

Good natured, good conditioned, or good humoured. *De bon naturel, de bonne humeur.*

Good, interj. Ex. Nay, good, no complements, i cannot stay. *Eh ! de grace, treve de compliments, je ne saurois m'arrêter.*

GOOD, s. *Bien, avantage, profit, utilité.*

I did it for your good. *Je l'ai fait pour votre bien.*

Much good may it do you. *Grand bien vous fasse.*

I contrive all things for your good. *Je tâche de faire réussir toutes choses à votre avantage.*

✧ I can do no good in't. *Je n'y avance rien.*

I shall do no good with him. *Je n'avancerai rien avec lui.*

✧ I found much good by it. *Je m'en suis bien trouvé.*

✧ What good will it do you ? *A quoi vous servira cela ? quel avantage en tirez-vous ?*

✧ It does me good to think on't. *J'en suis tout réjoui quand j'y pense.*

To work for one's neighbour's good. *Travailler salutairement pour le prochain.*

I can hope for no good from it. *Je n'en ai point bonne opinion, je n'en espère rien de bon.*

Very good. *Fort bien.*

✧ Goods. *Biens, meubles, bagage, marchandises, effets.*

P. Ill-gotten goods seldom thrive. *Les biens mal acquis ne profitent presque jamais.*

The goods (or furniture) of a house. *Les meubles d'une maison.*

Are his goods gone away ? *Son bagage est-il parti ?*

These goods are all spoiled. *Ces marchandises sont toutes gâtées.*

GOODLINESS, subst. *Beauté.*

GOODLY, adj. *Beau, joli.*

A goodly building. *Un beau bâtiment.*

GOOD-MAN, subst. (a title usually given to country-men, house-keepers.) *Bon homme, c'est ainsi qu'on appelle ordinairement les fermiers, & autres payfans, qui ont famille.*

GOODNESS, subst. (the being good.) *Bonté, qualité de ce qui est bon.*

✧ Goodness, (beneficence, mercy.) *Bonté, humeur bienfaisante, clémence, miséricorde.*

✧ Goodness, (piety, religion.) *Piété, religion.*

✧ Goodness, (sap, or juice of plants, and trees.) *Seve, suc des plantes & des arbres.*

✧ Goodness, (or gravy of meats.) *Jus, ou suc des viandes.*

GOODY, subst. (a title usually given to a country-woman.) *Bonne femme, c'est ainsi qu'on appelle ordinairement les payannes mariées ou veuves, dame.*

GOUGE, or rather GOUGE, subst. a joiner's googe. *Gouge, outil de Menuisier.*

GOOSE, subst. a passage worked by the sea. *Breche, une breche faite par les flots de la mer.*

GOOSE, subst. (a known fowl.) *Une oie.*

A tame, or a wild goose. *Une oie privée, ou sauvage.*

A stubble-goose. *Une oie d'automne.*

Goose-foot, an herb. *Pied-d'oie, herbe.*

✧ Goose, (the play of the goose.) *Oie, forte de jeu.*

To play at the goose. *Jouer à l'oie.*

* † He is a goose. *C'est un fat, c'est un sot.*

✧ A green goose. *Un oison.*

✧ A Taylor's goose. *Carreau de Tailleur, fer pour presser les coutures.*

A goose-pen, wherein geese be fattened. *Lieu où l'on engraisse les oies.*

Goose giblets. *La petite-oie, abattis, ou issues d'oies.*

† A goose cap. *Un sot, un badaud.*

* † A winchester goose, (or swelling in the groin.) *Un poulain, forte de mal vénérien.*

GOOSEBERRY. *Groseille.*

A gooseberry-tart. *Une tarte aux groseilles.*

Gooseberry-bush. *Groseillier.*

GORBELLIED, adj. (that has a great belly.) *Ventru, qui a un gros ventre.*

GORBELLY, subst. (or great belly.) *Gros ventre, grosse panse.*

GORD, s. *Instrument de jeu.*

GORE, subst. *Pointe.*

A gore of a woman's shift. *Pointe de chemise de femme.*

✧ Gore, or gore-blood. *Sang caillé, ou corrompu.*

To GORE, verb. act. (or prick.) *Piquer.*

To gore an ox. *Piquer un bœuf.*

✧ A bull that gores with his horn. *Un taureau qui donne des coups de cornes, qui frappe, ou qui heurte des cornes.*

GORE-BELLIED. *V. Gorbellied.*

GORE-BELLY. *V. Gorbelly.*

GORE-BLOOD, subst. *Sang caillé, ou sang corrompu.*

He is all of a gore-blood. *Il est tout couvert de sang.*

GORED, adj. (from to gore.) *Piqué.*

Gored with a horn. *Qui a reçu un coup de corne, qui a été frappé d'un coup de corne.*

GORGE, subst. (or crop of a bird.) *Le jabot d'un oiseau.*

To cast the gorge, (as a hawk does.) *Rendre gorge, vomir.*

✧ Gorge, (or gullet.) *Le gosier.*

To GORGE, verb. act. (to feed and fill.)

Gorger, remplir, souler, donner à manger avec excès.

To gorge one's self with meat. *Se gorger de viandes, se remplir jusqu'à la gorge.*

Gorged, adj. *Gorgé, rempli, soulé.*

* Full gorged with iniquity. *Rempli, ou plein d'iniquité.*

GORGEIOUS, adj. (costly, stately.) *Somptueux, magnifique, splendide.*

GORGEIOUSLY, adv. *Magnifiquement, somptueusement, splendidement.*

GORGEIOUSNESS, subst. *Pompe, magnificence d'habit.*

GORGET, subst. (or stomacher.) *Une gorgerette, espee de collerette servant à couvrir la gorge des femmes.*

✧ A soldier's gorget, (or neck-piece.) *Un hausse-col, ornement d'Officier d'infanterie.*

✧ GORGON, s. *Gorgone, monstre fabuleux.*

To GORMANDIZE, verb. neut. (to be given to one's belly.) *Être adonné à son ventre, manger avec gloutonnerie.*

GORMANDIZER, subst. *Un homme adonné à son ventre, un glouton, un gormand.*

GORMANDIZING, *subst.* Gourmandise, gloutonnerie, intempérance dans le manger.

GORY, *adj.* (full of gore.) Plein de sang, ou de sang corrompu.

GORZE, or GOSS. *V.* Furze.

GOSHAWK, *subst.* Un autour, sorte d'oiseau de proie.

GOSLING, *subst.* (a young goose.) Un oison.

✧ Gosling upon a nut-tree. Chaton, fleur de noyer.

GOSPEL, *subst.* L'Évangile.

P. 'Tis not all gospel which he says. Tout ce qu'il dit n'est pas Évangile ; c'est-à-dire, tout ce qu'il dit n'est pas vrai.

A gospel-truth. Une vérité évangélique. He regards neither law nor gospel. Il ne respecte ni loi, ni loi.

GOSPELLER, *subst.* (he that reads the gospel in a cathedral, or collegiate Church.) Celui qui lit l'Évangile dans une Église cathédrale, ou collégiale.

GOSSIP, *subst.* Un compere, une commere. A gadding gossip. Une coureuse.

A drinking gossip. Une bonne commere, une ivrognesse.

A prattling gossip. Une causeuse, une caquetteuse, fille ou femme qui a du babil.

To GOSSIP, *verb. neut.* (to be gossiping abroad.) Se réjouir comme une bonne commere.

GOSSIPING, *subst.* Réjouissance de femmes qui mangent & boivent ensemble.

✧ GOSSIPRED, *s.* Compérage.

GOT, or GOTTEN, *adj.* (from to get.) Gagné, acquis, obtenu, &c. *V.* Get dans tous ses sens.

A ship that runs a ground, and is got off again. Un vaisseau qui échoue, & est remis à flot.

✧ Gotten, or begotten. Engendré.

GOTHAM. *Ex.* A man of gotham, or a wise man of gotham. Un fou, un insensé.

GOTHICK, *adj.* Gothique, qui est fait à la manière des Goths.

To GOVERN, *verb. act.* (or rule.) Gouverner, conduire, administrer, régir.

To govern the State. Gouverner l'État, en avoir le gouvernement, l'administrer.

To govern a case, (a grammatical phrase.) Gouverner, ou régir un cas, en terme de Grammaire.

GOVERNABLE, *adj.* (that may be governed.) Qui peut être gouverné.

GOVERNANCE, *subst.* Gouvernement, conduite, administration.

GOVERNANTE, *subst.* (or governess.) Gouvernante.

GOVERNED, *adj.* Gouverné, conduit, policé, réglé, régi.

A people ill governed. Un peuple mal gouverné.

A commonwealth well governed, (or ordered.) Un État bien policé, bien réglé, où il y a une bonne police.

✧ A well-governed man. Un homme sage, modéré, retenu.

GOVERNESS, *subst.* (or governante.) Gouvernante ; celle qui a soin de l'éducation des enfans de qualité, ou des jeunes Princes.

She's governess to his Highness the Duke of Gloucester. Elle est gouvernante de son Altesse Monseigneur le Duc de Gloucester.

GOVERNING, *subst.* L'action de gouver-

ner, &c. *V.* to Govern. Gouvernement, conduite.

GOVERNMENT, *subst.* Gouvernement, administration, maniment, domination, pouvoir, ou manière de gouverner.

✧ Government. Gouvernement, ville ou province, &c. sous un Gouverneur, nommé par le Prince.

To take upon one's self the government of the State. Prendre le gouvernement de l'État, ou prendre l'administration, ou le maniment des affaires.

To be under one's government. Être sous le gouvernement de quelqu'un.

To shake off the yoke of government. Secouer le joug de la domination.

To have the government, (or to be governour) of a Province. Avoir le gouvernement d'une Province.

✧ One that has no government of himself. Une personne qui ne sait pas se conduire, ou se gouverner ; une personne qui n'est pas maître de ses passions, ou qui s'abandonne à la débauche.

He has not the government of his tongue. Il n'est pas maître de sa langue.

✧ A man of government, (a sober man.) Un homme sage, modéré, retenu.

GOVERNOUR, *subst.* (or ruler.) Gouverneur.

Ex. The Governour of a Province, town, or fort. Le Gouverneur d'une Province, d'une ville, d'une forteresse.

A governour, (or tutor) of a young Prince, or of a young Gentleman. Gouverneur d'un jeune Prince, ou d'un jeune Gentilhomme, celui à qui on a commis son éducation.

✧ GOUGE, *s.* Gouge, forte d'outil.

GOURD, *subst.* (a kind of plant of the nature of melons or cucumbers.) Une citrouille, une courge.

✧ GOURDINESS, *s.* Enflure à la jambe d'un cheval.

D. GOURDY, *adj.* Gros.

GOURNET, *subst.* *Ex.* A red gournet. Un coucou, oiseau.

A gray gournet. Une hirondelle.

GOUT, *pron.* Goo, *subst.* (taste, skill, knowledge, in painting, poetry, &c.) Goût.

✧ Gout, (inclination.) Goût, inclination, penchant.

GOUT, *subst.* (a painful disease in the joints.) La goutte, fluxion âcre & douloureuse qui tombe ordinairement sur les jointures.

The gout in the hips. La goutte sciatique.

D. GOUTINESS, *s.* L'état d'un gouteux, l'état d'une personne qui a la goutte.

GOUTY, *adj.* (that has the gout.) Gouteux, qui a la goutte.

✧ The gouty disease. La goutte.

GOWN, *subst.* Une robe.

A night-gown. Une robe de chambre.

The gown-men. Les gens de robe, ou de robe longue.

GOWNED, *adj.* (that wears a gown.) Qui porte une robe, qui est en robe.

GOZLING, *V.* Gosling.

G R A

To GRABBLE, *verb. act.* (or handle untowardly.) Manier de mauvaise grace, patiner.

To grabble a wench. Patiner une fille.

Grabbled, *adj.* Manié de mauvaise grace, patiné.

GRABBLING, *s.* L'action de manier quel-

que chose de mauvaise grace, ou de patiner. GRACE, *subst.* (favour, mercy.) Grace, bonté, faveur, miséricorde.

I am very well through God's grace. Je me porte bien par la grace de Dieu.

If God gives me grace. Si Dieu m'en fait la grace.

The state of grace. L'état de grace.

The stroke of grace. Le coup de grace.

✧ Grace, (or agreeableness.) Grace, bonne grace, agrément, bon air, air galant, air enjoué.

To have a good grace. Avoir bonne grace, avoir l'air enjoué.

✧ Grace, (before or after meals.) *Ex.* To say grace before meal. Bénir la table, ou dire son bénédicité.

To say grace after meal. Rendre grâces après le repas.

✧ The three graces, feigned by poets to be the daughters of Jupiter and Venus. Les trois grâces, que les Poètes feignoient être filles de Jupiter & de Vénus.

✧ Grace, c'est aussi un titre affecté aux Ducs & aux Archevêques d'Angleterre.

To GRACE, *verb. act.* (or set out.) Donner de la grace, orner, embellir.

This will grace it very much. Ceci l'embellira beaucoup.

✧ To grace, (or favour.) Favoriser, gratifier.

Graced, *adj.* Orné, embelli.

✧ To be graced with admirable eloquence. Avoir le don d'être fort éloquent, être doué d'une fort grande éloquence.

GRACEFUL, *adj.* Beau, agréable, charmant, bien fait, enjoué, plein d'agrément.

GRACEFULLY, *adv.* De bonne grace, avec agrément.

GRACEFULNESS, *subst.* Bonne grace, agrément, enjouement, air enjoué.

GRACELESS, *adj.* Qui n'a point bonne grace, qui n'est point agréable, qui n'a aucun agrément.

✧ Graceless, (or brazen faced.) Impudent, effronté.

✧ Graceless (that has not said grace.) Qui n'a point rendu grâces.

GRACIOUS, *adj.* (or courteous.) Gracieux, bon, bienfaisant, benin, humain, doux, honnête, obligeant, civil.

He is a most gracious Prince. C'est un très-bon Prince.

✧ To be under the King's gracious protection. Être sous la protection favorable du Roi.

✧ Gracious, (that has a good grace.) Gracieux, poli, qui a bonne grace, agréable.

✧ To be gracious with a Lady. Être dans les bonnes grâces d'une Dame, en être aimé.

✧ Our most gracious Sovereign. Notre sérénissime Roi.

✧ Most gracious Lord, (a title given to God in our prayers.) Dieu très-benin.

GRACIOUSLY, *adv.* Gracieusement, obligeamment, humainement, favorablement.

He received me very graciously. Il me reçut fort obligeamment, ou favorablement.

✧ The King was graciously pleased to grant it. Le Roi a eu la bonté de l'accorder.

GRACIOUSNESS, *subst.* Bonté, douceur, bénignité, conduite obligeante d'un supérieur envers ses inférieurs.

GRADATION, *subst.* (a figure of Rhetoric.) Gradation, figure de Rhétorique.

✧ GRADIENT, *V.* Walking.

GRADUAL, *adj.* *Graduel*, qui se fait, ou qui vient par degrés.

A gradual knowledge. *Une connoissance qui vient, ou qui s'acquiert par degrés.*

✧ A gradual fire. *Feu gradué*, en terme de chimie, c'est-à-dire, un feu réglé.

GRADUAL, *subst.* (that part of the mass which is said, or sung, between the epistle and the gospel.) *Graduel*, certain verset qui se chante à la messe.

✧ Gradual, (a book containing certain offices and ceremonies of the roman Church.) *Graduel*, livre qui contient certaines cérémonies de l'Eglise romaine.

GRADUALLY, *adv.* (or by degrees.) *Par degrés, petit à petit, pied à pied, peu à peu, pas à pas, successivement.*

GRADUATE, *subst.* (one that has taken his degrees in the University.) *Gradué*, celui qui a pris ses degrés dans quelque Université.

↓ To GRADUATE, *v. a.* *Grader.*

↓ GRADUATION, *f.* *Graduation*, terme didactique.

GRAFF, &c. *V.* *Graft*, &c.

‡ GRAFFER, *subst.* (an obsolete word for Scrivener.) *Un Greffier, un Notaire*, ce mot est tout-à-fait hors d'usage.

GRAFT, *subst.* *Grefse*, ente, ce qu'on ente & qu'on met dans un arbre.

To GRAFT, *verb. act.* *Greffer*, mettre une greffe, enter.

GRAFTER, *subst.* *Celui qui ente, ou qui a enté.*

GRAFTING, *subst.* *L'action de greffer, ou d'enter.*

‡ GRAIL, *subst.* *Petites parties de quelque chose.*

GRAIN, *subst.* (or corn.) *Grain, graine.*
A grain of mustard-seed. *Un grain de moutarde.*

A grain of salt. *Un grain de sel.*

All manner of grain. *Toute sorte de grain, comme froment, seigle, &c.*

✧ Grain of Paradise, (a sort of fruit.) *Graine de Paradis, sorte de fruit.*

✧ Grain, (the 24th part of a penny-weight.) *Grain*, la pesanteur d'un grain d'orge, ou de blé.

Grain of leather. *Grain de cuir*, perfection que le Tanneur donne au cuir.

Leather of a fine grain. *Cuir beau de grain.*

To work neats-leather into a grain. *Faire venir le grain sur le cuir de vache.*

✧ Grain of wood. *Veine de bois*, par où il se fend.

✧ Grain, (wherewith scarlet, &c. is dyed.) *Cramoisi.*

Dyed in grain. *Cramoisi, teint en cramoisi.*

* † A rogue in grain. *Un franc coquin, un coquin en cramoisi.*

* † A knave in grain. *Un fripon fieffé, un vrai fripon.*

✧ Against the grain (in a proper sense.) *A contre-poil.*

* Against the grain. *A contre-cœur, avec répugnance, malgré soi.*

* God commands us nothing that is against the grain of our nature. *Dieu ne nous commande rien qui soit contraire, ou qui répugne à notre nature.*

* It goes against the grain, or he is loth to do it. *Il le fait à contre-cœur, ou avec répugnance.*

* Nothing is so ungrateful as story-telling against the grain; (T) *Il n'est rien de si désagréable que de faire un conte de mauvaise grace, ou que de conter mal.*

✧ A grain of allowance. *Une petite conivence.* *V.* *Allowance.*

GRAINER. *V.* *Granary.*

GRAINY, *adject.* *Grenu.*

GRAMERCY, *interj.* (or I tank you.) *Je vous remercie, je vous rends graces.*

Gramercy, subst. Grand-merci.

↓ **GRAMINEOUS**. *V.* *Grassy.*

↓ **GRAMINIVOROUS**, *adj.* *Qui se nourrit d'herbe.*

GRAMMAR, *subst.* *La grammaire*, l'art de la grammaire, ou le livre qui enseigne les préceptes de cet art.

A grammar-school. *Une école latine, où l'on enseigne la grammaire.*

GRAMMARIAN, *subst.* *Un Grammairien*, celui qui entend ou qui enseigne la grammaire.

GRAMMATICAL, *adject.* (of or belonging to grammar.) *Grammatical*, qui est de grammaire, de grammairien.

A grammatical word. *Un terme grammatical ou de grammairien.*

↓ **GRAMMATICALLY**, *adv.* *Grammaticalement.*

GRAMMATICASTER, *f.* (bad grammarian.) *Méchant grammairien.*

GRANADEER. *V.* *Grenadier.*

GRANADO. *V.* *Grenado.*

GRANARY, *f.* (the place where corn is kept.) *Un grenier, une grange à mettre le grain, un magasin où l'on serre le blé.*

GRANATE, *adj.* *Ex.* *Granate marble.* *Marbre qui a un beau grain.*

GRAND, *adj.* (or great.) *Grand, illustre, éclatant.*

✧ Grand or chief. *Grand, principal.*

This was their grand design. *C'étoit-là leur grand dessein.*

The grand assizes. *Les grandes assises.*

The grand jury. *Les grands jurés.* *V.* *Jury.*

The grand committee. *Le grand comité*: lorsqu'il y a deux assemblées établies pour le règlement de quelque affaire d'importance, la principale de ces deux assemblées, s'appelle *the grand*, & l'autre, *the petty committee*.

The grand or gawdy days. *V.* *Gaudy.*

Grand distress. *Sorte de saisie ou d'arrêt qu'on fait par ordre de justice sur les biens d'une personne.*

Grand-fire or } *Aïeul, grand-pere.*

Grand-father, }

Grand-mother. *Grand-mere, aïeule.*

Grand-son. *Petit-fils.*

Grand-daughter. *Petite-fille.*

Grand-child. *Petit-fils ou petite-fille.*

Great-grand-father. *Bisaïeul.*

Great-grand-mother. *Bisaïeule.*

Great-grand-son. *Arrière-petit-fils.*

Great-grand-daughter. *Arrière-petite-fille.*

GRANDAM, *subst.* (or grand-mother.) *Grand-mere, aïeule.*

P. To teach one's grandam to give suck, how to piss or to grope ducks. *P. Apprendre à son pere à faire des enfans.*

GRANDEE, *f.* *Grand.*

A Grandee of Spain or Portugal. *Un Grand d'Espagne, ou de Portugal.*

The Grandees of the realm. *Les Grands, les principaux du Royaume.*

GRAND-FATHER, *f.* *Grand-pere, aïeul*, pere du pere ou de la mere.

Great grand-father. *Bisaïeul.*

Great great grand-father. *Trisaïeul.*

GRAND-SIRE, *subst.* (or grand-father.) *Grand-pere, aïeul.*

GRANDEUR, *f.* (or state.) *Grandeur, pompe, magnificence.*

GRANGE, *f.* (or farm-house.) *Ferme.*

↓ **GRANITE**, *f.* *Granit*, sorte de pierre.

GRANT, *f.* *Ocroi, concession, permission, privilege, provision.*

To get a grant. *Obtenir un ocroi.*

None but the King can give grants for offices. *Il n'y a que le Roi qui puisse donner les provisions des charges.*

To GRANT, *v. act.* (to give or allow.) *Accorder, octroyer, donner, céder.*

✧ To grant or acknowledge. *Accorder, avouer, tomber d'accord.*

Grant it be so. *Posez le cas que cela soit, supposez que cela soit.*

Granted, *adj.* *Accordé, &c.* *V.* *to grant.*

✧ I take it for granted. *Je pose en fait, je présuppose.*

↓ **GRANTABLE**, *adj.* *Ce qui peut être octroyé.*

GRANTEE, *f.* (he or she to whom the grant is made.) *Celui ou celle qui a obtenu un ocroi, une permission ou un privilege de faire quelque chose.*

GRANTING, *f.* *L'action d'accorder, &c.* *V.* *to Grant.*

The granting of that is of dangerous consequence. *Il y a du danger à accorder une chose de cette nature.*

GRANTOR, *f.* (he or she that makes or has made a grant.) *Celui ou celle qui a fait un ocroi ou une concession, qui a donné permission ou privilege de faire quelque chose.*

↓ **GRANULARY**, *adj.* *Qui ressemble à de petits grains.*

↓ To GRANULATE, *verb. act.* & *neur.* *Mettre en grains ou se reduire en grains.*

↓ **GRANULE**, *f.* *Petit grain.*

GRAPE, *f.* *Raisin.*

A bunch of grapes. *Une grappe de raisin.*

✧ To gather the grapes in order to make wine. *Faire vendange, vendanger.*

✧ To clean grapes. *Grappiller.*

A grape-stone (or kernel in the grape.) *Pepin, pepin de raisin.*

GRAPHICAL, *adj.* (or exact.) *Parfait, achevé.*

A graphical description. *Une description exacte.*

↓ **GRAPHICALLY**, *adv.* *Bien, exactement.*

↓ **GRAPNEL**, *f.* *Petite ancre.*

GRAPPLE, *f.* (or grappling iron of a ship.) *Grappin-à-main, croc, harpon, pour accrocher les navires, &c.*

To GRAPPLE, *v. act.* *Accrocher.*

To grapple a ship. *Accrocher un navire.*

* To grapple WITH the enemy. *En venir aux mains ou aux prises avec l'ennemi.*

* To grapple with one's stubbornness. *Combattre l'opiniâtreté de quelqu'un.*

Grappled, *adj.* *Accroché.*

* Grappled with. *Combattu.*

GRAPPLING, *f.* *L'action d'accrocher ou de combattre.*

GRAPPLING-IRON. *V.* *Grapple.*

To GRASE. *V.* *to Graze.*

GRASED. *V.* *Grazed.*

GRASHOPPER, *f.* (a sort of insect.) *Sauterelle, sorte d'insecte.*

GRASIER. *V.* *Grazier.*

GRASING. *V.* *Grazing.*

GRASP, *f.* *Poignée.*

To have a large grasp of a thing. *Avoir une bonne poignée de quelque chose.*

To GRASP, *v. act.* *Empoigner, saisir, prendre avec la main.*

To grasp AT. *Tâcher d'attraper ou saisir, s'emparer.*

P. All grasp, all lose. P. Qui trop embrasse, peu étreint.

Grasped, adj. *Empoigné, saisi, pris avec la main.*

GRASPER, f. *Celui qui saisit, qui empoigne.*

GRASPING, f. *L'action d'empoigner, &c. V. to Grasp.*

GRASS, f. *Herbe, herbe de prairie, de champ, &c. Gazon, verdure, foin.*

To tread upon the grass. *Marcher sur l'herbe.*

To turn or put a horse to grass. *Mettre un cheval à l'herbe, lui faire manger le verd.*

Grass-plantane, (an herb.) *Serpentine.*

Grass-week. *Les Rogations.*

GRASSY, adj. (or full of grass.) *Herbu, abondant en herbe, plein d'herbes.*

GRATE, f. (to make a sea-coal fire in.) *Grille de fer, où l'on fait le feu de charbon de terre.*

A grate (or lattice.) *Une grille, une jalousie, un treillis.*

She look'd through the grate of a window. *Elle regardoit à travers d'une grille.*

To GRATE, v. act. *Raper, gratter avec la rape, frotter contre la rape.*

To grate a nutmeg. *Raper de la muscade.*

* To grate, (to offend or vex) one. *Choquer quelqu'un, l'offenser.*

* That grates my ear. *Cela me choque l'oreille.*

To grate the teeth. *Grincer les dents.*

To grate up a place. *Fermer quelque endroit avec un treillis ou avec une jalousie.*

To grate UPON. *Choquer.*

To grate upon one another. *S'entrechoquer.*

Grated, adj. *Rapé, choqué, offensé, &c.*

GRATEFUL, adj. (or pleasant.) *Agréable, qui plaît, qui agré, gracieux.*

A grateful sight. *Un objet agréable ou gracieux.*

* 'Twill be a grateful (or 'twill be no ungrateful) office, to let him know. *Ce sera lui faire plaisir que de lui apprendre.*

Grateful (or thankful.) *Reconnoissant, qui n'est pas ingrat, qui est sensible aux grâces qu'il a reçues, qui a de la gratitude.*

A thing of this nature will be most grateful to him. *Une chose de cette nature lui sera très-agréable.*

I shall be very grateful to him for his kindness. *Je lui témoignerai ma reconnaissance des faveurs qu'il m'a faites.*

GRATEFULLY, adv. (or kindly.) *Agréablement, avec plaisir, avec joie.*

Gratefully (or thankfully.) *Avec reconnaissance, avec gratitude.*

GRATEFULNESS, f. (or thankfulness.) *Reconnaissance, gratitude, ressentiment de quelque faveur.*

Gratefulness, (pleasantness.) *Agréement.*

GRATER, f. (from to grate.) *Rape, instrument à raper.*

GRATIFICATION, f. (free gift.) *Gratification, don gratuit, présent.*

Gratification (or pleasuring.) *Plaisir, faveur, qu'on fait à quelqu'un.*

Gratification, (enjoyment, pleasure.) *Plaisir, volupté.*

He indulges himself in all the gratifications of his senses. *Il se permet tous les plaisirs des sens.*

To GRATIFY, v. act. (or to oblige one.)

Gratifier, obliger quelqu'un, lui faire quelque gratification ou quelque plaisir, rendre un bon office à quelqu'un.

To gratify a man's importunity. *Accorder quelque chose à l'importunité de quelqu'un, se rendre à ses instances.*

I shall gratify your desires. *Je vous accorderai ce que vous souhaitez.*

To gratify (or indulge) one's passion. *S'abandonner, se laisser aller à ses passions, leur lâcher la bride.*

I gratify (or indulge) him in nothing but what's reasonable. *Je ne lui permets rien que de raisonnable.*

To gratify one's resentment. *Satisfaire, assouvir son ressentiment.*

Gratified, adj. *Gratifié, &c. V. to Gratify, dans tous ses sens.*

GRATIFYING, f. *L'action de gratifier, &c. V. to Gratify.*

GRATING, f. (from to grate.) *L'action de raper, l'action de choquer, &c. V. to Grate.*

Grating, adj. *Qui choque l'oreille.*

* The grating remembrance of a thing. *Le souvenir fâcheux de quelque chose.*

GRATINGLY, adv. *D'une manière rude, choquante.*

An oath sounds gratingly. *Un jurement choque l'oreille.*

GRATINGS, f. (part of a ship.) *Caillebotis ou treillis, tillac à jour dans un vaisseau.*

GRATIS, adv. (or freely.) *Gratuitement, gratis, sans intérêt, sans récompense, pour rien.*

GRATITUDE, f. (or thankfulness.) *Gratitude, reconnaissance, sentiment de reconnaissance, ressentiment d'un bienfait.*

GRATUITOUS, adj. (or freely done.) *Gratuit, désintéressé, donné ou fait sans récompense.*

GRATUITOUSLY, adv. *Gratuitement.*

GRATUITY, f. (or free gift.) *Don gratuit, libéralité gratuite, don, présent, largesse, gratification, + gracieuseté.*

To GRATULATE, &c. V. to Congratulate, &c.

GRATULATION, f. (or wishing joy.) *Congratulation, félicitation.*

GRATULATORY, adj. *De congratulation, de compliment.*

A gratulatory letter. *Une lettre de congratulation ou de compliment sur quelque heureux succès.*

GRAVE, adj. (sober, serious.) *Grave, sérieux, mûr, majestueux, qui a de la gravité, retenu, réservé, qui ne parle qu'à propos, parlant des personnes.*

A grave look or countenance. *Une mine grave, un air sévère.*

A grave (or serious) discourse. *Un discours grave ou sérieux.*

A grave suit of clothes. *Un habit modeste.*

An accent grave, (a term of Grammar.) *Accent grave, terme de Grammaire.*

A grave found. *Un ton grave, un ton de basse.*

GRAVE, f. *Un tombeau, une fosse, où l'on enterre un mort.*

P. To have one foot in the grave. P. *Avoir un pied dans la fosse, être sur le bord de la fosse.*

To wish one in the grave. *Souhaiter la mort à quelqu'un, P. l'aimer mieux en terre qu'en pré.*

To lay one in one's grave. *Enterre,*

ensevelir quelqu'un, le mettre au tombeau.

Grave-maker. *Fossoyeur, celui qui fait les fosses pour enterrer les morts.*

A grave-stone. *Pierre de tombeau.*

To GRAVE, v. act. (or ingrave.) *Tailler, graver, ciseler.*

To grave an image. *Tailler une image.*

To grave a seal. *Graver un cachet.*

To grave a ship. *Suivre un vaisseau, lui donner la courée.*

To grave a galley. *Espalmer une galère.*

Graved, adj. *Taillé, gravé, ciselé, suivi, espalmé.*

This is very well graved. *Ceci est fort bien gravé.*

A ship newly graved. *Un vaisseau nouvellement suivi.*

GRAVEL, subst. *Gravier, gravois, gros sable.*

A place full of gravel. *Un lieu plein de gravier.*

Gravel, (in the kidneys.) *La gravelle, la pierre, maladie causée par du sable qui fait obstruction dans les reins ou dans la vessie.*

To be troubled with the gravel. *Avoir la gravelle, être graveleux.*

He died of the gravel. *Il est mort de la gravelle.*

A gravel pit. *Sablonnière, lieu d'où l'on tire le sable.*

A gravel-walk. *Allée de jardin couverte de gravier, &c.*

To GRAVEL, v. act. *Couvrir de gravier.*

To gravel a walk. *Couvrir de gravier une allée.*

* To gravel (or to perplex) one. *Embarrasser quelqu'un, le mettre en peine, lui donner du scrupule.*

Gravelled, adj. *Couvert de gravier.*

* He is very much gravelled or perplexed. *Il est fort embarrassé ou en peine, il a un scrupule.*

GRAVELLING, f. *L'action de couvrir de gravier, l'action d'embarrasser, &c. V. to Gravel.*

GRAVELLY, adj. *Sablonneux, graveleux, plein de sable ou de gravier.*

A gravelly urine. *Urine graveleuse.*

GRAVELY, adv. (from grave.) *Gravement, avec gravité.*

To march gravely or with a deal of gravity. *Marcher gravement.*

GRAVEN, adj. (from to grave.) *Taillé, gravé.*

GRAVER, f. (or ingraver.) *Un Graveur, celui qui fait l'art de graver.*

A graver, (a tool to ingrave.) *Un burin.*

A sharp graver. *Un onolet.*

A round or flat graver. *Une échoppe.*

GRAVING, f. *Gravure, l'art ou l'action de graver.*

He had so much for gravings. *Il a eu tant pour la gravure.*

A gravings tool. *Un burin.*

To GRAVITATE, verb. neut. (to weigh.) *Peser, graviter, terme de physique.*

GRAVITATION, subst. (or weighing.) *L'action de peser, poids, gravitation, terme de physique.*

GRAVITY, f. (or weight.) *Gravité, poids.*

The center of gravity. *Le centre de gravité.*

* Gravity, (the being grave.) *Gravité, sérieux, grave.*

A stoick gravity. *Une gravité stoïque.*

The

GRA GRE

The gravity of a discourse. *Gravité de discours.*

I am weary of gravity. *Je suis dégoûté du grave & du sérieux.*

GRAVY of meat, *f. Jus, suc*, ce qu'il y a de plus succulent dans la viande.

Gravy of beef or mutton. *Jus du bœuf ou du mouton.*

Meat full of gravy. *Viande fort succulente.*

GRAY, *adj. Gris*, de couleur grise.

Ex. Gray cloth. Du drap gris.

To wear gray clothes. *Être habillé de gris.*

Gray eyes. *Des yeux gris.*

A gray horse. *Un cheval gris.*

He rid a fine gray horse. *Il étoit monté sur un bon cheval gris.*

Gray hair. *Poil grison.*

He is all gray. *Il est tout grison.*

To grow gray. *Grisonner, devenir grison*, il ne se dit que des personnes.

GRAY, *f. Gris*, sorte de couleur.

Dark gray, darkish gray. *Gris brun.*

Dapple gray. *Gris pommelé.*

Gray-brock or badger. *Bléreau, taïsson*, sorte d'animal.

A gray-hound or grey-hound. *Un levrier, un chien-levrier.*

Gray-hound bitch. *Levrette.*

Gray-eyed. *Qui a les yeux gris.*

Gray-haired. *Grison*, qui a les cheveux gris.

GRAYISH, *adj. Grisâtre*, qui tire sur le gris.

A grayish colour. *Une couleur grisâtre.*

A grayish stuff. *Une étoffe grisâtre.*

GRAYLING, *f. (a fish.) Ombre*, sorte de poisson.

GRAYMILL. *V. Gremil.*

GRAYNESS, *f. Couleur grise, gris.*

To GRAZE, *v. neut. (or feed.) Paître.*

The sheep grazed on the hills. *Les brebis païssoient sur les collines.*

To graze (or glance, as a bullet does.) *Effleurer, raser, friser, passer tout contre & avec vitesse.*

A horse that slightly grazes upon the ground. *Cheval qui rase le tapis ou qui galope près de terre.*

The bullet grazed upon the ground. *Le boulet effleura la terre.*

GRAZIER, *f. Un homme qui trafique en bétail ou qui engraisse le bétail pour le vendre.*

GRAZING, *f. L'action de paître, l'action de raser ou d'effleurer, de friser.*

The art of grazing. *L'art d'engraisser le bétail pour le vendre.*

*† To turn one to grazing, to send one a grazing. *Congédier quelqu'un, s'en défaire, † lui donner le sac & les quilles, l'envoyer paître ou promener.*

GREASE, *f. Graisse*, graisse à graisser quelque chose.

A spot of grease. *Une tache de graisse.*

Grease for cart-wheels. *Oing*, avec quoi l'on graisse les roues d'un chariot, d'un carrosse, &c.

To GREASE, *v. act. Graisser*, oindre, frotter avec de la graisse ou tacher avec de la graisse.

To grease a wheel. *Graisser une roue.*

To grease one's clothes. *Tacher l'habit de quelqu'un, le tacher avec de la graisse.*

* To grease one in the fist. *† *Graisser la patte à quelqu'un, lui donner de l'argent pour le corrompre.*

P. To grease a fat sow in the arse or in

Tome II.

GRE

the tail, (that is, to give to those that don't want it.) *Donner à ceux qui n'en ont pas besoin.*

Greased, *adj. Graissé*, &c. *V. le verbe.*

GREASILY, *adv. Salement*, avec des mains couvertes de graisse.

GREASINESS, *f. Graisse, saleté, crasse.*

GREASING, *f. L'action de graisser*, &c. *V. to Grease.*

GREASY, *adj. Couvert de graisse ou taché de graisse.*

This table is greasy all over. *Cette table est toute couverte de graisse.*

A greasy suit of clothes. *Un habit gras ou tout taché de graisse.*

A greasy taste. *Un goût de graisse.*

Greasy (or sluttish.) *Sale, vilain, crasseux.*

GREAT, *adj. (big, large or huge.) Grand*, qui a une grandeur physique & réelle.

A great house. *Une grande maison.*

A great hat. *Un grand chapeau.*

A great city. *Une grande ville.*

A great congregation. *Une grande assemblée.*

A great (or violent) wind. *Un grand vent, un vent violent ou impétueux.*

A great hurricane. *Un grand ouragan.*

A great earthquake. *Un grand tremblement de terre.*

A great (or intimate) friend. *Un grand ami, un ami intime.*

A great (or deep) silence. *Un grand ou un profond silence.*

A great estate. *De grands biens, des biens considérables.*

Great, (noble.) *Grand, illustre, élevé, noble, généreux.*

A great soul. *Une grande ame, une ame noble ou généreuse.*

A great captain. *Un grand ou un illustre capitaine.*

A great (or long) while. *Long-temps.*

A woman great with child. *Une femme grosse ou enceinte.*

* To be great with one. *Avoir beaucoup de pouvoir sur l'esprit de quelqu'un, être dans ses bonnes grâces ou son ami intime.*

'Tis no great matter. *Il n'importe pas beaucoup.*

A great deal. *Beaucoup, quantité.*

'Tis a great way thither. *Il y a loin d'ici là.*

* His recommendation goes a great way with such a one. *Sa recommandation est puissante auprès d'un tel.*

A great many. *Plusieurs.*

In a great measure. *Beaucoup, fort, grandement.*

To ride the great horse. *Monter un cheval de manège.*

You were a great fool to go thither. *Vous étiez bien fou d'y aller.*

Great belly. *V. Belly.*

Great grand - father, &c. *V. Grand-father, &c.*

GREAT, *f. Gros. Ex. To sell by great. Vendre en gros.*

To take work at the great or a great. *Entreprendre un ouvrage.*

To GREATEN, *v. act. (to make greater.) Agrandir, accroître, rendre plus grand.*

GREATER, *c'est le comparatif de Great.*

Exemp. The greater excommunication. L'excommunication majeure.

GREATEST, *c'est le superlatif de Great.*

Ex. A business of the greatest conse-

GRE

289

quence. *Une affaire de la dernière conséquence ou importance.*

GREATLY, *adverb. Grandement, fort, beaucoup, extrêmement.*

GREATNESS, *subst. Grandeur, élévation, grand éclat, excellence, sublimité.*

A greatness of soul. *Une grandeur d'ame.*

The greatness of an enterprise. *La grandeur d'une entreprise.*

The greatness (or enormity) of sin. *La grandeur ou l'énormité du péché.*

GREAVES, *subst. (an armour for the legs.) Sorte d'armure dont on se couvre les jambes.*

GRECIAN, *subst. Un Grec, une grecque.*

A good (an able) grecian. *Un homme savant en grec.*

GRECISM, *subst. (a propriety of the greek tongue.) Hellénisme, ou idiome de la langue grecque.*

GREE, *subst. (a law word, for satisfaction.) Satisfaction, réparation.*

GREEDILY, *adv. Avidement, avec avidité, goulument.*

* Greedily. *Avec avidité, avec ardeur, avec empressement, avec passion.*

GREEDINESS, *f. Gourmandise, intempérance, gloutonnerie.*

* Greediness. *Avidité, ardeur, empressement, grand desir d'avoir, passion de venir à bout de quelque chose.*

GREEDY, *adj. (hungry or ravenous.) Goulu, glouton, gourmand.*

A greedy man, or a greedy gut. *Un goulu, un gourmand, un glouton.*

* Greedy, (or covetous.) *Avide, qui desire avec passion, passionné pour quelque chose.*

Greedy of praise. *Avide de gloire, avide de louange.*

Greedy of money. *Avare.*

Greedy of honours. *Ambitieux.*

GREEF. *V. Grief.*

GREEK, *adj. Grec, de Grece.*

Greek wine. *Du vin grec, du vin de Grece.*

A greek hook. *Un livre grec.*

Greek, *f. Le grec, la langue grecque.*

A greek, (or rather, a grecian.) *Un grec, un homme grec.*

A merry greek, or merry grig. *Voy. Grig.*

GREEKLING, *subst. Mot de mépris, pour dire un grec: c'est le græculus des Latins.*

GREEN, *adj. (as grass.) Vert*, qui a de la verdure, qui a une couleur verte.

Green, (not ripe.) *Vert*, qui n'est pas mûr.

Green, (or fresh.) *Frais*, nouvellement fait.

Green, (not dry.) *Vert*, qui n'est pas sec.

* Green, (or raw.) *Novice*, qui n'est pas encore bien versé en quelque chose.

Ou bien.

Green as grass. *Vert comme l'herbe des prés.*

A green ribbon. *Un ruban vert.*

A green cloth. *Un drap vert.*

The Court of the green cloth. *La Cour du Tapis vert, pour le règlement de la Maison du Roi d'Angleterre: c'est ce qu'on appelle en France, les Requêtes de l'Hôtel.*

Green fruit, (that is not ripe.) *Fruit vert, qui n'est pas mûr.*

Green fish. *Morue fraîche.*

A green (or raw) wound. *Une plaie toute fraîche.*

O o

Green wood, (in opposition to dry wood.) *Du bois vert.*
 To be green (or raw) in a business. *N'être qu'un novice ou un apprenti en quelque chose, n'y être pas bien versé.*
 ♣ The green sickness. *Les pâles couleurs.*
 ♣ Green cheese, (with herbs in it.) *Fromage persillé.*
 ♣ A green goose. *Un oison.*
 ♣ Green-finch, (a sort of bird.) *Verdier, sorte d'oiseau qui a le plumage vert.*
 ♣ Green corn. *Blé en herbe.*
 ♣ A green square. *Un carré de verdure ou de gazon, ou un boulingrin.*
 To grow green. *Verdir, reverdir.*
 P. You would make me believe the moon is made of green cheese. *Vous voudriez bien me faire accroire que les étoiles sont des papillotes, ou que le blanc est noir.*
GREEN, *subst.* (or green colour.) *Vert, couleur verte.*
 Sea-green. *Vert de mer.*
 A bowling-green. *Boulingrin où l'on joue à la boule, tels que sont ceux d'Angleterre, où l'on joue comme sur un tapis vert.*
 A green, or a green-plot. *Un boulingrin, un terrain couvert de verdure ou de gazon.*
 ♣ **GREENS**, *f.* (herbs, cabbage, sallings, &c.) *Légumes, salades, herbes potageres, comme choux, laitues, chicorée, pourpier, artichaux, &c. enfin tout ce qui croît dans le jardin potager, excepté les racines, qu'on appelle roots, & les légumes proprement dits, comme pois, fèves, &c. qu'on nomme pulse: c'est ce qu'il faut bien distinguer pour parler correctement en anglais.*
GREENISH, *adj.* *Verdâtre, qui tire sur le vert.*
GREENNESS, *subst.* *Verdure.*
GREENSICKNESS. *V. Green.*
GREENSWARD, *adj. Ex.* A greensward-way. *Chemin velouté, une pelouse. Voy. Sward.*
 † **GREESE**, *subst.* (or step.) *Un degré.*
GREET. *V. Grit.*
 † To **GREET**, *v. act.* *Saluer.*
 † **GREETING**, *subst.* *Salut.*
 † To **GREEVE**, &c. *V. to Grieve, &c.*
GREMIL, *subst.* (a sort of herb.) *Herbe aux perles.*
 ♣ **GRENADE**, *subst.* *Grenade dont on se sert à la guerre.*
GRENADIER, *subst.* *Grenadier, soldat dont on se sert dans une armée pour jeter des grenades.*
GRENADO. *V. Grenade.*
 To throw grenados. *Jeter des grenades.*
GRENAT, or rather **GRANET**, *subst.* (a sort of precious stone.) *Grenat, sorte de pierre précieuse.*
GREW. *V. to Grow.*
GREWEL. *V. Gruel.*
GREY. *V. Gray.*
GREYHOUND, *f.* *Levrette.*
GRICE, *f.* (a young wild boar.) *Marassin, petit sanglier.*
 † To **GRIDE**. *V. to Cut.*
GRIDELIN, *subst.* *Gris de lin, sorte de couleur.*
GRIDIRON, *subst.* *Gril, ustensile de cuisine.*
 To broil thing upon a gridiron. *Griller quelque chose sur un gril.*
GRIEF, *subst.* (sorrow or affliction.) *Dé-*

plaisir, regret, douleur, chagrin, fâcherie, affliction, ennui.
 It is a great grief to me. *J'en ai un déplaisir sensible.*
 I did it to my great grief. *Je l'ai fait à mon grand regret.*
 To fall sick, to pine away with grief. *Tomber malade, languir de chagrin.*
 To be full of grief. *Être fort affligé, être accablé d'ennui.*
GRIEVANCE, *subst.* (wrong, injury.) *Grief, tort, lésion que l'on souffre en quelque chose, abus.*
 The grievances of the nation. *Les griefs de la nation.*
 To redress the grievances. *Réparer les griefs, réformer les abus.*
 To **GRIEVE**, *v. act.* *Chagriner, attrister, fâcher, désoler, affliger, tourmenter.*
 To Grieve, *verb. récip.* (or to grieve one's self.) *Se chagriner, s'affliger, se tourmenter, s'attrister.*
 She does nothing but grieve, she grieves herself to death. *Elle est dans un chagrin perpétuel, elle se tue à force de s'attrister.*
 ♣ This grieves my heart. *Cela me perce ou serre le cœur.*
 ♣ That grieves me to the very heart. *J'en ai le cœur tout pénétré ou percé ou outré de douleur.*
 ♣ It grieves me exceedingly, that I am forced so to do. *J'ai tous les regrets du monde d'être obligé d'en user ainsi.*
 Grieved, *adj.* *Chagriné, fâché, attristé, affligé, tourmenté.*
 I am grieved to see him so abused. *Il me fâche de le voir ainsi maltraité.*
 I have been extremely grieved for his death. *J'ai ressenti un très-sensible déplaisir de sa mort, j'en ai été fort affligé.*
GRIEVING, *subst.* *L'action de chagriner, d'attrister, de fâcher, de désoler, d'affliger, de tourmenter. V. to Grieve.*
 Effectual ways and means of raising money, without grieving the subject. *Moyens efficaces de lever de l'argent ou des deniers, sans fouler le peuple ou sans le faire crier.*
GRIEVINGLY, *adv.* *Avec chagrin, avec douleur.*
 To sigh grievingly. *Exprimer sa douleur par des soupirs.*
GRIEVOUS, *adj.* *Grief, cruel, sensible, touchant, affligeant, fâcheux, insupportable.*
 Under grievous penalties. *Sous de graves peines.*
 'Tis a grievous thing. *Cela est cruel, sensible, touchant, fâcheux.*
 ♣ A grievous (or unsufferable) child. *Un enfant insupportable ou pervers.*
 ♣ This is grievous weather. *Il fait un temps cruel ou un vilain temps, il fait vilain.*
 ♣ A grievous (or an odious) crime. *Un crime énorme ou atroce, une faute grave.*
 A grievous error. *Une erreur énorme ou grossière.*
 ♣ To be in a grievous fright. *Avoir grand'peur.*
 Grievous, *adv. Ex.* To be grievous drunk. *Être extrêmement soûl ou plein de boisson.*
 Grievous angry. *Fort en colère.*
 You are grievous hasty. *Vous êtes bien impatient.*
GRIEVOUSLY, *adv.* (peevishly or pain-

fully.) *Grièvement, durement, sévèrement, aigrement, rigoureusement.*
 He will be grievously punished. *On le punira grièvement.*
 ♣ Grievously, (or very much.) *Bien, beaucoup, fort, extrêmement, fort & ferme, excessivement, grièvement.*
 We suffered grievously in that voyage. *Nous souffrîmes beaucoup dans ce voyage.*
 I am grievously concerned for him. *Je suis fort en peine pour lui.*
 To beat one grievously. *Battre quelqu'un fort & ferme.*
 To be grievously sick or wounded. *Être grièvement malade ou blessé.*
 ♣ To swear grievously, or to swear grievous oaths. *Faire des juréments exécrables.*
 ♣ To be grievously griped. *Avoir de terribles tranchées.*
 ♣ To take a thing grievously. *Souffrir impatiemment quelque chose.*
GRIEVOUSNESS, *subst.* *Enormité, atrocité.*
 The grievousness of a crime. *L'énormité, l'atrocité d'un crime.*
 ♣ The grievousness of one's condition. *Le malheureux état d'une personne.*
D. GRIFF-GRAFF, *adv.* (by hook and by crook.) *A tort & à travers.*
GRIFFIN or **GRIFFON**, *subst.* *Griffon, oiseau de proie: il signifie aussi un animal à quatre pieds, qu'on dit qui a des ailes & un bec d'oiseau.*
GRIG, *subst.* *Une petite anguille.*
 ♣ A merry grig, (for a merry greek.) *Un bon compagnon, un bon drôle, un gaillard, un goinfre.*
GRILLADE, *subst.* (or broiled meat.) *Grillade, viande grillée.*
GRIM, *adj.* (or sour and austere in countenance.) *Chagrin, rechigné, refrogné, sévère.*
 A grim look. *Un air refrogné, chagrin, rechigné; un front sévère.*
 ♣ The grim ferry-man, (a poetical expression.) *Le pâle nocher, Caron.*
 Grim-faced. *Qui a un air chagrin ou rechigné.*
 To make grim (or wry) faces. *Faire des grimaces.*
 A grim-faced man. *Un rechigné.*
GRIMACE, *subst.* (or wry mouth.) *Grimace, contorsion de visage.*
 * Grimace, (disimulation and hypocrisy.) *Grimace, apparence trompeuse & hypocrite, feinte, dissimulation.*
 To **GRIME**. *V. to Begrime.*
GRIMLY, *adv.* (from Grim.) *D'un air chagrin, refrogné ou rechigné, de travers.*
GRIMNESS, *subst.* *Air chagrin, refrogné ou rechigné, sévérité, mine ou regard sévère.*
 To **GRIN**, *v. neut.* (or wry the mouth.) *Faire des grimaces, grimacer.*
 ♣ To grin the teeth. *Grincer les dents.*
 To **GRIND** corn, *v. act.* *Moudre du blé.*
 ♣ To grind with the teeth. *Mâcher.*
 ♣ To grind colours. *Broyer des couleurs.*
 ♣ To grind a knife, &c. *Émoudre un couteau, le passer sur la meule.*
 ♣ To grind the teeth together. *Grincer les dents.*
 * To grind the poor, (to oppress them.) *Opprimer les pauvres.*
 Grinded, *adj.* *Foulé, opprimé.*
 The city of Palmyra being placed in the confines of two potent Empires, the Parthians on the east, and the Romans on the west, it happen'd often that, in times

of war, they grinded between both. *La ville de Palmyre étant située sur les confins de deux grands Empires, les Parthes au levant, & les Romains à l'occident, il arrivoit souvent, en temps de guerre, qu'elle étoit foulée par les deux partis.*

* To be grinded with pain. *Souffrir une grande douleur.*

GRINDER, *subst.* (from to Grind.) *Un émouleur ou un gagne-petit.*

Grinders, (the teeth so called.) *Les dents mâchelières.*

GRINDING, *f.* *L'action de moudre, &c. V. to Grind.*

GRIND-STONE, *f.* (rather than grindstone.) *Meule, meule à aiguiser.*

GRINNING, *f.* (from to Grin.) *L'action de faire des grimaces. V. to Grin. Grimmer.*

GRIPE, *f.* (or handful.) *Une poignée.*

Gripes, (the griping in the guts.) *Tranchées, tranchées de ventre, la colique.*

* The gripes of avarice, and twinges of ambition. *Les soins rongeurs de l'avarice, & les tourmens de l'ambition.*

A gripe-money. *Un taquin, un avare, un vilain, un chiche, un ladre, un pince-maille.*

To GRIPE, *v. act.* (to seize.) *Empoigner, saisir, se saisir de, prendre.*

Grripe, (or cause gripings of the guts.) *Causer ou donner des tranchées de ventre, ou la colique.*

Griped, *adj.* (or seized.) *Empoigné, saisi, pris.*

Griped, (troubled with gripes.) *Qui a des tranchées, qui a la colique.*

GRIPER, *f.* *Un usurier, un oppresseur.*

GRIPING, *f.* *L'action d'empoigner, &c. V. to Gripe, dans tous les sens.*

The griping of the guts. *Tranchées, tranchées de ventre, colique.*

Griping, *adj.* *Ex. A griping or covetous man. Un avare, un taquin, un avare faquin, un ladre.*

GRIPLE, *comme Griping, adj.*

GRISLY, *adj.* (or hideous.) *Affreux, hideux, terrible, effroyable.*

A grisly hue, (or aspect.) *Un regard affreux ou hideux.*

GRIST, *subst.* *Mouture, farine moulue.*

* It will hinder no grist to your mill. *Cela ne vous fera aucun tort, vous n'y perdrez rien.*

P. To bring grist into the mill. *P. Faire venir l'eau au moulin.*

GRISTLE, *subst.* *Cartilage, partie du corps qui tient un milieu entre la chair & l'os.*

GRISTLY, *adj.* (or full of gristles.) *Cartilagineux.*

GRIT, *subst.* (dust of stones or metals.) *Poussière de pierre, limure ou limaille de métal.*

GRITH, *subst.* (an old saxon word, that signifies peace.) *Paix.*

GRITTY, *adj.* (from Grit.) *Graveleux, mêlé de gravier, plein de sable.*

Gritty bread, gritty fruits. *Du pain ou des fruits graveleux.*

GRIZZLED, *adj.* (or hoary.) *Grison, qui grisonne, qui commence à avoir les cheveux gris.*

GRIZZLY, *adj.* *Grisâtre.*

GROAN, *f.* *Gémissement, soupir accompagné de pleurs & de cris.*

To GROAN, *verb. neut.* (or to fetch groans.) *Gémir, soupirer, pleurer & se plaindre.*

The gallows groans for him. *Le gibet l'attend avec impatience, c'est un coquin qui mérite la corde depuis long-temps.*

To groan for a thing. *Soupirer après, souhaiter passionnément quelque chose.*

GROANING, *f.* *Gémissement, ou l'action de gémir.*

GROAT, *subst.* *Quatre sous, piece de quatre sous.*

A groat's-worth. *La valeur de quatre sous.*

He is not worth a groat. *Il n'a pas quatre ou cinq sous vaillant.*

GROATS, *V. Groat.*

D. GROBIAN, *f.* (or sloven.) *Un homme sale, un vilain, un salope.*

GROCE, or rather GROSS, *subst.* (or twelve dozen.) *Grosse, douze douzaines.*

Ex. A groce of buttons. *Une grosse de boutons.*

GROCER, *subst.* *Un épicier.*

A grocer's-shop. *Boutique d'épicier.*

A grocer, (or wholesale-man.) *Un marchand grossier.*

GROCERY, *subst.* *Le métier d'épicier.*

Grocery-whare. *Epicerie.*

GROGRAM, *subst.* (a stuff of silk and hair.) *Sorte d'étoffe de poil mêlé avec de la soie.*

Grogram-yarn. *De la filofelle.*

GROIN, *subst.* (the parts about the privities.) *Aîne, partie du corps où la cuisse & la hanche s'assemblent.*

A swelling in the groin. *Poulain, sorte de tumeur vénérienne & maligne qui vient à l'aine.*

GRONE, &c. *V. Groan, &c.*

GROOM, *subst.* *Valet, domestique.*

A groom of the King's bed-chamber. *Valet de chambre du Roi.*

Groom of the stole to the King. *Premier Gentilhomme de la Chambre du Roi, en parlant de la cour d'Angleterre.*

A groom of the stables. *Un palefrenier.*

A groom of the King's wardrobe. *Un garçon de la garderobe du Roi.*

A groom of the confectionary. *Un garçon confiseur.*

A groom of the great-chamber. *Un valet de la grand'chambre.*

The groom porter. *Le premier portier de la Cour.*

GROOVE, *subst.* (a channel, or gutter in iron, or wood.) *Rainure.*

Groove. *Caverne, creux profond.*

To GROOVE, *verb. act.* (to make a groove.) *Évider, faire une rainure.*

To GROPE, *verb. act.* (or feel.) *Tâter, chercher en tâtonnant.*

To grope a hen. *Tâter si la poule a un œuf.*

To grope a wench. *Patiner une fille, la manier indiscretement.*

Groped, *adj.* *Tâté, tâtonné, manié.*

GROPER, *subst.* *Celui ou celle qui tâte, qui tâtonne ou manie, &c. un patineur.*

GROPING, *subst.* *L'action de tâter, de tâtonner, &c. V. to Grope.*

To go groping along. *Aller ou marcher à tâtons.*

GROSS, *adj.* (or thick.) *Grossier, épais.*

A gross air. *Un air grossier ou épais.*

A gross error, (or cheat.) *Une erreur, une tromperie grossière, palpable, lourde.*

To give one gross language. *Parler incivilement à quelqu'un, lui dire des injures, le choquer.*

GROSS, *subst.* *Gros.*

The gros (or body) of an army. *Le gros d'une armée.*

This we hear in the gros. *Nous apprenons ceci en gros ou en général.*

Gros, (twelve dozen.) *Grosse.*

GROSLY, *adv.* (or rudely.) *Grossièrement, peu délicatement, sans politesse.*

To tell things grossly, or in a gros manner. *Dire grossièrement les choses.*

To speak grossly to one. *Parler incivilement à quelqu'un.*

You grossly mistake my meaning. *Vous entrez mal dans ma pensée.*

He is grossly mistaken. *Il se trompe lourdement.*

GROSNESS, *subst.* *Grossièreté, grosseur, épaisseur.*

GROT or GROTTTO, *f.* (a cave.) *Grotte, antre, caverne, ou naturelle, ou faite par art.*

A fine grotto. *Une belle grotte.*

A grot-maker. *Un rocailleux, celui qui fait des grottes & des rochers pour embellir un jardin.*

GROTESQUE, *adj.* *Grottesque.*

Grottesque-works. *Grottesques, figures grottesques, inventées par le caprice du Peintre.*

GROVE, *subst.* *Bocage, petit bois.*

To GROVEL, *v. neut.* *Ramper.*

GROVELING, *adj.* (or lying upon his face.) *Rampant, couché sur le ventre.*

Weak groveling eyes. *Des yeux faibles ou languissans.*

GROUND, *f.* (or earth.) *La terre.*

To throw one on to ground. *Jeter, renverser quelqu'un par terre.*

To lay in the ground, (to bury.) *Mettre en terre, enterrer, ensevelir.*

Even with the ground. *A fleur de terre, terre à terre.*

Ground, (or land belonging to one.) *Fonds, bien fonds, terre, champ, héritage.*

What have you to do with my ground? *Qu'avez-vous à faire sur ma terre?*

These are his grounds or possessions. *Ce sont ses terres ou ses possessions, ses héritages.*

To gain ground. *Gagner du terrain, faire des progrès.*

To dispute every foot of ground. *Disputer le terrain.*

To give or lose ground. *Plier, lâcher le pied, reculer.*

To stand or keep one's ground. *Tenir bon, tenir ferme.*

To quit one's ground. *Se retirer.*

The ground of a flower-silk or of a lace. *Fond d'une étoffe de soie à fleurs ou d'une dentelle.*

The grounds or principles of an art. *Les principes d'un art.*

The grounds of the French tongue. *Les principes de la langue Française.*

Ground, (or reason.) *Fondement, raison, sujet.*

What ground have you to believe it? *Quelle raison avez-vous pour le croire? sur quoi fondé croyez-vous cela?*

It is without ground. *Ce n'est pas sans fondement.*

What ground have you to hope for this favour? *Quel sujet avez-vous d'espérer cette grâce?*

He can live upon any ground in the world. *C'est un homme à gagner sa vie par-tout.*

If he be above ground. *V. Above.*

✧ To lie upon the ground. *Coucher sur la dure.*
 ✧ A fine plot of ground. *Un bel endroit, une belle place.*
 ✧ Marshy grounds. *Lieux marécageux.*
 ✧ To run a ground. *V. A ground, in the letter A.*
 ✧ To break ground or open the trenches. *Ouvrir la tranchée.*
 ✧ To go upon sure ground. *Être assuré ou sûr de son fait, être bien fondé, * jouer à jeu sûr.*
 ✧ To overthrow a city to the ground, to lay it even with the ground. *Raser une ville rez pied rez terre, la ruiner, la renverser, la détruire de fond en comble, l'abattre jusqu'aux fondemens.*
 ✧ † This evil gets ground more and more. *Ce mal va toujours en croissant.*
 ✧ This is the ground he went upon. *Voici sur quoi il se régloit, sur quoi il prenoit ses mesures.*
 ✧ The grounds, (or dregs) of a liquor. *La lie ou les baissières de quelque liqueur.*
 ✧ Ground work. *Fond, plan.*
 ✧ The ground work, (or foundation) of a thing. *Le fond ou le plan d'une affaire.*
 The ground work of a lace. *Le fond de la dentelle, le toilé.*
 Ground-plot. *Le sol de terre, le plan d'un bâtiment.*
 ✧ Ground-plot, (principle.) *Principe, base, fondement.*
 Ground-ivy. *Lierre rampant.*
 Ground-worm. *Ver de terre.*
 A ground-room. *Une chambre basse.*
 Ground-rent. *Rente foncière.*
 Ground-pine, (an herb.) *Encens de terre.*
GROUND, *adj.* (from to grind.) *Moulu, maché, broyé, émoulu, passé sur la meule.*
V. to Grind.
To GROUND upon, *v. act.* *Fonder, établir, appuyer.*
 To ground one's opinion upon reason and authority. *Fonder, établir, appuyer, son opinion sur la raison & sur l'autorité.*
 ✧ To ground a young man in a science. *Enseigner à un jeune homme les principes ou les rudimens d'une science, l'initier dans une science.*
 ✧ To ground a lace. *Faire le toilé ou le fond d'une dentelle.*
 ✧ To ground a ship, (a sea-term.) *Mettre un vaisseau à sec, pour le caréner.*
 Grounded, *adj.* *Fondé, établi, appuyé.*
 ✧ Well grounded in any art. *Qui a bien appris, qui sait parfaitement bien les principes d'une science.*
 ✧ The lace is grounded. *Le toilé de la dentelle est fait.*
GROUNDING, *f.* *L'action de fonder, &c.*
V. to Ground, dans tous ses sens.
GROUNDLESSLY, *adv.* *Sans fondement.*
GROUNDLESSNESS, *f.* *Foiblesse, futilité d'une raison, d'un argument, &c.*
GROUNDLESS, *adj.* *Mal fondé, qui n'a aucun fondement.*
 A groundless imputation. *Un reproche mal fondé.*
GROUNDLING, *subst.* (a sort of fish.) *Sorte de poisson.*
GROUNDSEL or **GROUNDSIL**, *subst.* (the threshold of a door.) *Le seuil, la partie inférieure d'une porte.*
 ✧ Groundsel, (an herb.) *Senecion, sorte d'herbe.*
To GROUNDSEL a house, *v. act.* *Bâtir*

les fondemens ou faire la fondation d'une maison.
GROUNDSELLING, *f.* *Fondation, fondement d'un édifice.*
GROUNDWORK, *V.* *Ground.*
GROUP, *f.* (a term of painting.) *Groupe, terme de peinture.*
 ✧ To **GROUP**, *verb. act.* *Grouper, terme de peinture.*
D. GROUPADE, *f.* (a term of horsemanship, a kind of lofty manage.) *Croupade, manière de faut de cheval de manège.*
GROUT, *f.* *Grosse farine, gruau.*
To GROW, *v. neut.* *Croître.*
 ✧ To grow, (to become, to prove.) *Devenir, se faire.*
 ✧ To grow, (to take root, as plants and trees new set.) *Prendre racine.*
 ✧ I shall grow here, if I stay any longer.
 ✧ Je prendrai racine ici, si j'y reste plus long-temps.
 To grow apace. *Croître fort.*
 To grow tall, to grow up. *Croître en hauteur, ou devenir, se faire grand.*
 To grow thick. *Devenir épais, s'épaissir.*
 To grow big. *Devenir gros, grossir.*
 To grow fat. *Devenir ou se faire gras, engraisser.*
 To grow thin. *Devenir mince ou délié.*
 To grow lean. *Devenir maigre, maigrir.*
 To grow strong. *Devenir fort, se renforcer.*
 To grow old or to grow in years. *Devenir ou se faire vieux, vieillir.*
 To grow little. *S'appetisser.*
 To grow heavy. *Devenir pesant, s'appesantir.*
 To grow rich. *Devenir riche, s'enrichir.*
 To grow poor. *Devenir pauvre, s'appauvrir.*
 To grow handsome. *Devenir beau, s'embellir.*
 To grow ugly. *Devenir laid, enlaidir.*
 To grow proud or insolent. *Devenir orgueilleux, insolent.*
 To grow humble or lowly. *Devenir humble, s'humilier.*
 It grows late. *Il se fait tard, il se fait nuit.*
 To grow little or lesser, to grow short. *Décroître, diminuer, aller en diminuant.*
 The days begin to grow short. *Les jours commencent à décroître.*
 ✧ To grow stronger and stronger, after a fit of sickness. *Se remettre, reprendre ses forces, se rétablir, se fortifier.*
 ✧ To grow young again. *Rajeunir.*
 ✧ To grow weary. *Se lasser.*
 To grow dear. *Enchérir.*
 ✧ To grow weary of a thing. *S'ennuyer d'une chose.*
 ✧ To grow a scholar. *Se rendre savant.*
 ✧ To grow tame. *S'appriivoiser.*
 ✧ There grew a quarrel upon it. *Ils eurent bruit là-dessus.*
 To grow INTO fashion. *Venir à la mode.*
 ✧ To grow into a proverb. *Passer en proverbe.*
 ✧ To grow into favour with one. *S'insinuer dans les bonnes grâces de quelqu'un.*
 ✧ To grow out of favour with one. *Perdre ses bonnes grâces, se mettre mal dans son esprit.*
 To grow UP. *Croître.*
 ✧ This rain will make the oats grow up. *Cette pluie fera lever les avoines.*
 ✧ A tree that grows up finely. *Un arbre d'une belle venue.*
 ✧ To grow up again. *Revenir,*

✧ To grow up into one's acquaintance. *Faire connoissance avec quelqu'un.*
 To grow UPON one. *Devenir trop fort pour quelqu'un, ou avoir trop d'ascendant sur l'esprit de quelqu'un.*
 This age grows TO an immoderate excess. *Ce siècle est fort corrompu ou s'abandonne à de grands dérèglemens.*
 ✧ It grows near harvest. *Le temps de la moisson approche.*
 ✧ The night grows on apace. *La nuit approche.*
 ✧ Things are not grow to that extremity. *Les choses ne sont pas réduites à cette extrémité.*
 It grows OUT of fashion. *Cela commence à n'être plus à la mode.*
 ✧ To grow out of use. *Passer, vieillir.*
 ✧ To grow out of kind. *Dégénérer, s'abâtardir.*
 ✧ To grow out of esteem. *Perdre son crédit, baisser.*
 ✧ To grow towards an end. *S'achever, tendre à sa fin.*
 ✧ It grows towards morning. *Il commence à faire jour.*
GROWER, *subst. Ex.* A flow grower, (a tree that does not grow fast.) *Un arbre qui est long-temps à venir.*
GROWING, *f.* *L'action de croître, &c.*
V. to Grow.
 It hinders his growing. *Cela l'empêche de croître.*
 Growing, *adj.* *Naissant.*
 A growing inflammation. *Une inflammation naissante.*
 ✧ A fine growing weather. *Un bon temps pour les fruits de la terre.*
To GROWL, *v. neut. or mutter.* *Gronder, murmurer, se fâcher, se rognonner.*
 He does nothing but growl all the day long. *Il ne fait que gronder ou rognonner tout le jour.*
GROWN, *adj.* (from to grow.) *Cru, devenu, &c.*
V. to Grow.
 He is grown rich. *Il est devenu riche.*
 A young man grown to that pass, that no body can rule him. *Un jeune homme devenu si libertin qu'on ne sauroit le réduire.*
 ✧ Grown into a proverb. *Passé en proverbe.*
 ✧ A full grown man or a youth grown up a man, or to man's estate. *Un homme fait.*
 ✧ Grown folks. *Des gens parvenus à la maturité de l'âge.*
 ✧ 'Tis grown a common talk. *On en parle par-tout.*
 ✧ Grown weary of all things. *A qui rien ne plaît.*
 ✧ The grass is not grown enough for the horse to forrage. *L'herbe n'est pas assez haute pour aller au fourrage.*
GROWTH, *subst. Crú.*
 This is of our own growth. *C'est de notre crú, dans le propre & dans le figuré.*
 ✧ Growth, (or increase.) *Accroissement ou l'action de croître, agrandissement.*
 This will hinder his growth. *Ceci l'empêchera de croître.*
 To contribute to the growth of a Monarch. *Contribuer à l'agrandissement d'un Monarque.*
 ✧ He is not come to his full growth. *Il croîtra bien davantage.*
 Growth-half-penny, (a rate paid in some places for tythe of every fat beast.) *Droit qu'on paye en certains endroits pour la dime des bêtes grasses.*

GROWT-HEAD, *f.* Grosse-tête, terme de mépris en parlant d'une personne.

GRUB, *subst.* (or maggot.) Caprice, fantaisie.

To have one's head full of grubs. Avoir la tête pleine de caprices, c'est-à-dire avoir bien des folies, des caprices ou des fantaisies dans l'esprit.

*† To be in his grubs, or mully grubs. Être chagrin, sombre, rêveur, mélancolique.

‡ He is a mere grub, (or dwarf.) C'est un nain, ou un petit bout d'homme.

GRUB-STREET, *f.* (a street in London so called, where idle romances, ballads, and such paltry stuff are printed or sold.) C'est le nom d'une rue de Londres, où l'on imprime & où l'on vend des vaudevilles & autres sottises, pour amuser les enfans & les badauds.

Grub-street news. Des nouvelles du Pont-neuf ou de la place Maubert.

A grub-street writer. Un misérable écrivain.

To GRUB up, *v. act.* Effarter, défricher, arracher jusqu'aux racines.

To grub up the bushes. Effarter les buissons.

To grub up a wood, (or to clear it of trees.) Défricher un bois.

To grub up weeds. Arracher les mauvaises herbes.

Grubbed up, *adject.* Effarté, défriché, arraché jusqu'aux racines.

GRUBBING, *adj. Ex.* A grubbing-ax. Instrument propre à effarter ou à défricher.

Grubbing UP, *subst.* L'action d'effarter, de défricher, d'arracher jusqu'aux racines.

To GRUBBLE. *V.* to Grabble.

GRUDGE, *subst.* Haine couverte, inimitié cachée, rancune, animosité.

An old grudge. Une vieille rancune.

To bear a secret grudge. Avoir une haine couverte, avoir des inimitiés secrètes avec quelqu'un, lui porter rancune, lui en vouloir.

‡ A grudge of conscience. Un remords ou reproche de conscience.

To GRUDGE, *verb. act.* Or to Grudge at, *v. neut.* (to envy.) Envier, porter envie.

I don't grudge him his happiness at all. Je ne lui envie aucunement son bonheur.

‡ To grudge. Plaindre, faire avec répugnance, être fâché.

I don't grudge my pains. Je ne plains pas ma peine.

You would grudge to do it. Vous seriez bien fâché de le faire.

He grudges his men their victuals. Il plaint le pain à ses gens.

Grudged, *adj.* Envid.

GRUDGING, *subst.* Envie, ou l'action d'envier.

‡ To have a grudging to a thing. Avoir envie de quelque chose.

‡ The grudging of a disease. Le ressentiment d'un mal qu'on a eu.

GRUDGINGLY, *adv.* (or with an ill-will.) A contre-cœur, avec peine, avec chagrin, à regret, contre son gré.

He did it so grudgingly. Il le fit avec tant de peine.

GRUEL, *subst.* (or water-gruel.) Gruau, sorte de potage dont on se sert, sur-tout pour les malades.

Barley-gruel. C'est un potage restauratif qui se fait avec du gruaux d'orge, des œufs, du sucre & du vin d'Espagne.

† GRUFF, *adject.* (grim-faced, sour-looking.) Rechigné, refrogné.

GRUM. *V.* Grim.

To GRUMBLE, *verb. neut.* Murmurer, gronder, grommeler, se plaindre, se fâcher, † grogner.

To grumble at one. Murmurer, se fâcher, se plaindre contre quelqu'un, témoigner qu'on n'est pas content.

To grumble at a thing. Murmurer, se fâcher, se plaindre d'une chose.

Grumbled at, *adj.* Contre qui l'on murmure ou gronde, dont on se plaint.

‡ GRUMBLER, *subst.* Grondeur.

GRUMBLING, *subst.* Plainte, murmure, l'action de murmurer, de gronder, de se plaindre ou de se fâcher.

*† To have a grumbling in the gizzard. Se plaindre, n'être pas content, n'être pas satisfait, † grogner.

‡ A grumbling of the abdomen. Bourdonnement de l'abdomen.

‡ GRUME, *subst.* Grumeau.

GRUMMEL. *V.* Gremil.

‡ GRUMOUS, *adject.* (thick clotted.) Grumelleux.

D. GRUMPORTERS, *f.* (heavy dice.) De gros dés.

‡ GRUNSEL. *V.* Groundsel.

To GRUNT, *verb. neut.* (like a hog.) Grogner comme un cochon.

GRUNTING, *subst.* L'action de grogner, grognement.

P. A grunting horse, and a groaning wife, seldom deceive their master. P. Les pots fêlés sont ceux qui durent le plus, les plus malades vivent d'ordinaire le plus long-temps.

† To GRUNTLE, *verb. neut.* † Grogner, se plaindre, gronder, † rognonner.

She does nothing but gruntle. Elle grogne ou se plaint sans cesse.

GRUNTLE, *subst.* Grogne, plainte, ou l'action de grogner.

GRUTCH. *V.* Grudge, &c.

GRYFFIN. *V.* Griffin.

GU

GUARANTEE, *f.* (or surety.) Garant, pleige, caution.

The King of England is guarantee of the treaty of Nimmeguen. Le Roi d'Angleterre est garant du traité de Nimegue.

To GUARANTY, *v. act.* Garantir, être garant.

GUARD, *subst.* (or defence.) Garde, défense, protection.

To stand upon one's guard. Se tenir ou être sur ses gardes, veiller.

To lie well upon one's guard. Se tenir, être bien en garde, en terme d'escrime.

‡ Guard of soldiers. Garde, corps de soldats, ou fonction de soldats qui font la garde.

To be upon the guard. Faire la garde, ou être de garde.

To make a strong guard. Faire bonne garde.

I left him with a good guard upon him. Je l'ai laissé sous bonne garde.

The King's guard. La garde du Roi.

The horse-guard. Les gardes à cheval.

The foot-guard. Les gardes à pied.

A regiment of the guards. Un régiment des gardes.

To mount the guard. Monter la garde.

To relieve the guard. Relever la garde.

To come off from the guard. Descendre la garde.

*† A black-guard. Un polisson.

‡ The guard, (or hilt of a sword.) La garde d'une épée.

‡ The guard of a gun. Sougarde de fusil, morceau de fer plié en forme de demi cercle, au-dessous de la détente de l'arme.

‡ Guard, (or guardianship.) V. Guardianship.

‡ Guard, (or hem of a garment.) Le bord ou l'extrémité d'un vêtement.

‡ Guard, (amongst book-binders.) Onglet.

To GUARD, *v. act.* (or keep.) Garder, conserver.

‡ To guard, (or protect.) Défendre, protéger, garder.

He guards himself against all neglects in the discharge of his duty. Il est fort attentif à faire toutes les fonctions de sa charge.

Guarded, *adj.* Gardé, conservé, défendu, protégé.

GUARDIAN, *f.* (from Guard.) Tuteur, curateur, tutrice, curatrice, celui qui est chargé ou celle qui est chargée de quelque tutelle.

‡ Guardian, (or Warden of the Cinque-Ports.) Gouverneur des Cinq-Ports. Voy. Cinque-Ports.

Guardian, *adj. Ex.* A guardian Angel. Un Ange gardien ou tuteur.

GUARDIANSHIP, *subst.* (the office of a guardian.) Tutelle, curatelle, charge de tuteur ou de curateur, de tutrice ou de curatrice.

During my guardianship. Pendant ma curatelle.

GUDDS-BOB, (a comical oath.) Vertu de ma vie, ou ventre-saint-gris.

GUDGEON, *f.* (a sort of fish.) Gonjon, sorte de poisson.

*† To swallow a gudgeon, (or to bear an affront.) Avaler une couleuvre, souffrir un affront.

To GUELD, &c. *V.* to Geld, &c.

GUERDON, *subst.* (or reward.) Récompense, † guerdon.

GUERKINS. *V.* Gherkings.

GUESS, *f.* (or conjecture.) Conjecture, l'action de deviner.

'Twas more by guess than cunning. C'est par hasard qu'il l'a deviné.

‡ To read by guess. Aider à la lettre, deviner ce qu'on lit.

Guess, (a particle used with the pronoun another, in a familiar style) instead of guise. V. Guise.

Elections are now managed after another guess manner than formerly. Les élections se font aujourd'hui d'une manière différente de celle d'autrefois.

Another-guess-sort of man, another-guess-sort of woman. Une autre espèce d'homme ou de femme.

To GUESS, *verb. act.* (or to guess at.) Deviner, conjecturer.

Guessed at, *adj.* Deviné, conjecturé.

GUESSER, *f.* Celui ou celle qui devine ou qui conjecture une chose.

GUESSING, *subst.* L'action de deviner ou de conjecturer.

Guessing, *adj.* Conjectural.

Physick is but a guessing science. La médecine est une science fort conjecturale.

‡ GUESSINGLY, *adv.* Par conjecture.

GUESS-WORK, *f.* (conjecture.) Divination, conjecture, supposition.

These are the circumstances whereby the

Bishop is to be guess'd into treason, but i hope your Lordship will be very cautious how you make precedents of such dangerous guefs-work. *Ce sont-là les circonstances dont on prétend appuyer la supposition, que l'Évêque est criminel de haute trahison; mais j'espère que vos Grands se donneront bien de garde de faire une planche pour de si dangereuses conjectures.*

GUEST, *subst.* Hôte, celui qui est reçu dans une maison; un convié, celui qui est prié à quelque repas.

A troublesome guest. *Un fâcheux, un homme, ou une femme incommode.*

P. There's a guest in your candle. P. *Il y a des nouvelles à votre chandelle.*

GUGAW. V. Gewgaw.

To GUGGLE, *verb. neut.* (as a small mouthed bottle that is emptying.) *Faire du bruit, comme une bouteille qu'on vide, † faire glouglou.*

† GUGGLING, *subst.* Glouglou, bruit de bouteille que l'on vide.

‡ GUIDAGE, *f.* Le salaire d'un guide.

GUIDANCE, *f.* Conduite, auspices.

Under your guidance. *Sous votre conduite, sous vos auspices.*

GUIDE, *subst.* (or leader.) Guide, conducteur.

To GUIDE, *verb. act.* Guider, conduire, mener.

Guided, *adj.* Guidé, conduit, mené.

GUIDER, *f.* Guide, directeur.

GUIDING, *f.* L'action de guider, de conduire, de mener.

GUIDON, *subst.* (or standard.) Guidon, étendard de gendarmerie.

‡ Guidon, (an officer of the life-guards.)

Guidon, Officier des gardes du corps qui porte le guidon ou l'étendard.

GUILD, *f.* (or tribute.) Un tribut.

‡ Guild, (or amercement.) Une amende.

‡ Guild, (a fraternity, or company.) Une compagnie, ou société.

Guild-hall, (the chief hall of a city.) La maison de ville.

To GUILD, &c. V. to Gild, &c.

GUILDER, *subst.* (a dutch coin worth twenty dutch pence.) Un florin, ou vingt sous de Hollande.

GUILDING. V. Gilding.

GUILE, *f.* (fraud, or deceit.) Fraude, tromperie, fourbe, fourberie, supercherie, † tricherie.

‡ Full of guile. Trompeur, fourbe.

GUILEFUL, *adj.* (or deceitful.) Trompeur, fourbe.

GUILEFULLY, *adv.* D'une manière trompeuse.

GUILEFULNESS, *f.* Fraude, tromperie, fourbe, supercherie.

GUILT, *subst.* Crime, faute.

To avouch one's guilt. Confesser sa faute, ou son crime.

GUILTINESS, *f.* Ce qui rend une personne coupable, crime.

GUILTLESS, *adj.* Innocent.

He is found guiltless. Il est déclaré innocent, il est absous.

‡ GUILTLESSLY, *adv.* Innocemment.

GUILTLESSNESS, *subst.* Innocence.

GUILTY, *adj.* Coupable, qui est en faute, condamnable.

He is guilty of that crime. Il est coupable de ce crime.

He looks guilty, he looks as if he were guilty. Il a la mine d'être coupable, son

visage le trahit, on lit son crime sur son visage.

‡ To find one guilty. Conclure criminellement contre quelqu'un.

D. GUIMP, or Guimp-lace, *f.* Guipure, ouvrage guipé, manière de dentelle de soie.

D. TO GUIMP, *v. act.* Guiper.

Guimped, *adj.* Guipé

GUINEA, *f.* Une guinée, monnaie d'or d'Angleterre, équivalente à peu près au louis d'or de vingt-quatre livres de France.

‡ A guinea-pig. Cochon d'Inde, cochon de Guinée.

Guinea-pepper. Poivre de guinée.

D. GUIARMS, *f.* (a kind of hand-ax.) Sorte de hache.

GUISE, *f.* (or fashion.) Guise, manière, façon.

Another guise (by corruption, another guess) sort of man. Une autre sorte, ou espèce d'homme.

Another guise thing. Une autre chose, une chose d'une autre espèce, ou nature.

GUIARD, *f.* (a kind of musical instrument.) Guitare, sorte d'instrument de musique.

To play upon the guitar. Jouer de la guitare.

GULCHIN, *f.* Un petit glouton, un petit gourmand.

† GULE, *subst.* the gule, or first day of August, being Lammas-day. La S. Pierre, ou le premier d'Août.

GULES, *f.* (or red, in heraldry.) Gueules, en terme de blason, c'est-à-dire, rouge.

To bear gules. Porter de gueules.

GULF, *f.* (or bay.) Golfe, baie.

The gulph of Venice. Le golfe de Venise.

‡ Gulf, (or abyss.) Abyss, gouffre.

There is a great gulf between you and me. Il y a un grand gouffre entre vous & moi.

‡ GULFY, *adj.* Plein de gouffres.

GULL, *f.* (a sort of bird.) Mouette, oiseau de mer.

‡ A gull, (or cheat.) Un fourbe, un trompeur.

To GULL, *verb. act.* Duper, tromper, fourber, attraper.

You look as if you had a mind to gull me. Vous avez bien la mine de me vouloir duper.

Gulled, *adj.* Dupé, trompé, fourbé, attrapé.

‡ GULLERY, *f.* Fourberie, imposture.

GULLET, *f.* Goulot, par où coule la liqueur de quelque vase.

‡ Gullet, (or wezand.) Gofier, canal par lequel ce qu'on boit & ce qu'on mange, descend dans le ventricule.

GULLING, *f.* (from to gull.) L'action de duper, &c. V. to Gull.

D. GULLISHNESS, *f.* (fottishness.) Sottise, bêtise.

D. GULLY-GUT, *subst.* (or glutton.) Un gourmand, un glouton, un homme adonné à son ventre.

GULP, *f.* Gorgée, ou goulée, plein la gorge, trait.

To take a gulp of wine. Prendre une gorgée de vin.

To swallow a glass of wine at one gulp, or go-down. Boire un verre de vin tout d'un trait.

To GULP down, *verb. neut.* Avaler, boire avidement, humer, gober.

To gulp down a glass of wine. Avaler un verre de vin.

‡ To gulp, (or pant.) Palpiter.

GUM, *f.* Gomme, humeur visqueuse qui sort de certains arbres.

‡ Gum of the eyes. Chassie, ordure qui sort des yeux.

‡ The gum, (or jaw.) Gencive.

Gum arabick. Gomme arabique.

A stinking gum of the eyes. Chassie puante.

To have sore gums. Avoir mal aux gencives.

‡ The red gums, (or certain red spots to which new born infants are subjects.) Rougeurs qui viennent au visage des enfans nouvellement nés.

To GUM, *v. act.* (to stiffen, or thicken with gum.) Gommer.

To gum water. Gommer de l'eau.

Gummed, *adj.* Gommé.

‡ GUMMINESS or GUMMOSITY, *f.* Gomme, état de ce qui est gommeux.

GUMMOUS, or GUMMY, *adj.* (or full of gum.) Gommeux, rempli de gomme.

GUN, *f.* Arme à feu, comme fusil, mousquet, mousqueton, &c.

To let off, (or shoot off) a gun. Tirer une arme à feu.

A great gun. Un canon, une pièce d'artillerie.

I heart some great guns go off. J'ai entendu des coups de canon.

* † As sure as a gun. Rien de plus sûr, inmanquablement.

Gun-powder. Poudre à canon.

The gun-powder-treason. La fameuse conspiration des poudres du temps du Roi Jacques premier, contre l'État & l'Eglise d'Angleterre.

The gun-powder-treason-day. Le jour des poudres, qui s'observe solennellement tous les ans en Angleterre le 5 de Novembre.

A gun-stick. Une baguette.

Gun-shot. Une portée de fusil, ou de mousquet.

Within gun-shot. A la portée du mousquet.

A gun-smith. Armurier, ou un Arquebuser.

Gun-room, (in a ship.) La sainte barbe, ou la chambre des Canonniers, sur un vaisseau.

GUNDOLA. V. Gondola.

GUNNER, *subst.* (from gun.) Un canonnier.

‡ The gunner that fires the guns. Le boufe-feu.

GUNNERY, *f.* L'art de tirer le canon & les bombes, l'art d'un Canonnier.

D. GUNSTER, *f.* (a cracker, or bouncing fellow.) Un bavard.

GURGION, *f.* (or coarse meal.) De la farine grossière.

To GURGLE. V. to Gargle.

To GUSH out, *verb. neut.* Se déborder, ruisseler, couler avec violence, s'écouler.

With that is wife gush'd out in tears. A ces mots sa femme fondit en larmes, ou répandit un torrent de larmes.

The blood did gush out of his wound. Le sang ruisseloit de sa plaie.

We found many springs gushing out in great spouts. Nous trouvâmes plusieurs fontaines qui s'écouloient à gros bouillons.

GUSHING out, *f.* L'action de ruisseler, &c. V. to Gush.

GUSSET, *subst.* Gouffes.

G U S G Y M

The gusset of a shirt. *Le gousset d'une chemise.*

GUST, *f.* (or taste.) *Goût.*

To have a good gust. *Avoir le goût fin, avoir bon goût.*

* Gust, (or desire.) *Désir, envie, inclination, passion.*

✧ A sudden gust of wind. *Un coup de vent, un tourbillon surprenant, un revolin, en terme de mer.*

* A gust of passion. *Le fort, ou le transport d'une passion.*

GUSTABLE, *adj.* (or pleasant to the taste.) *Agréable, agréable au goût.*

✧ GUSTO. *V.* *Gust.*

✧ GUSTY, *adj.* (stormy.) *Orageux.*

GUT, *f.* *Boyaue, intestin.*

The great gut. *Le gros boyaue.*

✧ A greedy gut, one that loves, (or that is given to) his guts. *Un homme adonné à son ventre, un glouton, goulou, ou gourmand.*

✧ To mind nothing but one's guts. *Ne songer qu'à sa panse.*

* A fat-guts. *Une grosse panse.*

The griping in the guts. *Tranchées de ventre, la colique.*

The twisting of the guts. *Le miséréré.*

Gut-strings. *Cordes de boyaue.*

* † Gut-tide, (for shrove tide.) *Mardi gras.*

To GUT, *v. act.* *Éventrer, vider.*

* † To gut a house. *Vider une maison, emporter ou enlever tout ce qu'il y a, n'y laisser que les quatre murailles.*

* † To gut a purse, or a strong box. *Vider une bourse, ou un coffre fort.*

GUTLING, *f.* *comme greedy-gut, sous gut.*

GUTTED, *adj.* *Éventré, vidé.*

GUTTER, *f.* *Gouttière, sorte de canal par où coule l'eau de dessus les toits.*

✧ Gutter of lead. *Un cheneau.*

✧ A gutter tile. *Une faitière, une tuile creuse.*

✧ The gutter, (or the chafe) of a cross-bow. *Coulisse d'arbalète.*

To GUTTER, *verb. neut.* (as a candle does.) *Couler, en parlant d'une chandelle.*

✧ Guttered, *adj.* *Plein de cavités.*

GUTTING, *f.* *L'action d'éventrer, ou de vider.*

† To GUTTLE, upon a thing, *verb. neut.* (to feed heartily upon it.) * *Manger avec avidité, se gorger de quelque chose, * † se rembourrer le ventre, ou le pourpoint, bafner.*

GUTTURAL, *adj.* *Guttural.*

A guttural letter, (that fills the throat in the pronunciation.) *Lettre gutturale, qui se prononce du gosier.*

† To GUZZLE, *verb. neut.* *Boire, ivrognier, † lamper, † grenouiller, † gargoter, † siffler la linote.*

To guzzle all the day long. *Boire toute la journée.*

GUZZLER, *f.* *Un buveur, un ivrogne.*

GUZZLING, *subst.* *L'action de boire, ou d'ivrognier, &c. V. to Guzzle.*

G Y

✧ GYBE. *V.* *Sneer.*

† GYMNASIARCH, *f.* (the head master of a college.) *Le principal, ou le chef d'un college.*

✧ GYMNASTICK or GYMNICK, *adj.* *Gymnique.*

GYMNOSOPHIST, *f.* (an Indian Philosopher.) *Gymnosophe, Philosophe Indien.*

G Y N H A C

✧ GYNECOCRACY, *f.* *Gynécocratie, gouvernement de femmes.*

GYPSIE. *V.* *Gipsy.*

✧ GYRATION, *f.* *Mouvement circulaire.*

GYRONEE, *adj.* (a term of heraldry.) *Gironné, terme de blason.*

GYVES, or GIVES. *V.* *Fetters.*

H

R. **Q** Voique l'H tienn le huitieme rang parmi les lettres de l'Alphabet Anglois, elle n'a pourtant d'autre usage dans cette Langue que de donner un ton aspiré à la voyelle qui la suit.

Ex. Honour, *Honneur.*

Holy, *Saint.*

Hope, *Espérance.*

Exceptez de cette regle, le mot Hour, heure, & son dérivatif Hourly, où l'H est muette.

H A B

HABERDASHER, *subst.* (or Hatter.) *Un Chapelier.*

✧ A Haberdasher of small wares. *Un Quincaillier, un mercier.*

HABERDINE, *f.* (a sort of salt-fish.) *Merlus salé.*

HABERGEON, *f.* (a little coat of mail, or only sleeves and gorget of mail.) *Un corselet, sorte d'armure.*

HABILEMENT or HABILIMENT, *subst.* (that is, apparel, or attire.) *Habillement, ajustement.*

Habilements of war. *Apprêts, ou équipement de guerre.*

✧ To HABILITATE, *v. act.* *Habiller, terme de jurisprudence.*

✧ HABILITATION, *f.* *L'action d'habiller.*

✧ HABILITY, *subst.* *Faculté, habilité, terme de pratique.*

HABIT, *f.* (or garb of clothes.) *Habillement, habit, vêtement, ou vêtue en terme de Religieux.*

✧ Habit, (or custom.) *Habitude, coutume, accoutumance.*

✧ Habit of the body. *Complexion, constitution du corps, disposition du corps.*

HABITABLE, *adj.* (which may be inhabited.) *Habitable, où l'on peut demeurer.*

HABITABLENESS, *f.* *L'état d'une chose habitable.*

✧ HABITANT, *f.* (dweller.) *Habitant.*

HABITATION, *f.* (or dwelling.) *Habitation, demeure, séjour, domicile.*

HABITED, *adj.* (or clad.) *Habillé, vêtu.*

Well habited. *Bien vêtu, bien mis.*

HABITUAL, *adj.* *Habituel.*

The habitual grace. *La grace habituelle.*

✧ HABITUALLY, *adv.* *Habituellement.*

To HABITUATE, *verb. neut.* *S'habituer, s'accoutumer.*

Habituated, *adj.* (that has got an habit of a thing.) *Habitué, accoutumé à quelque chose.*

To be habituated in a sin. *Etre habitué à quelque péché.*

HABITUDE, *f.* (or habit.) *Habitude, coutume, accoutumance.*

† HABLES. *V.* *Hambles.*

HABNAB, *f.* *Hasard.*

'Tis meer habnab whether it succeeds or not. *C'est par un grand hasard si la chose réussit.*

Habnab, *adv.* *Téméairement, à la volée, au hasard.*

HACK, *f.* (a cratch for the hay, a word

H A C H A G 295

used in Lincolnshire.) *Ratelier, ou creche.*

† Hack. *V.* *Hackster.*

Hack, *f.* (or hackney coach.) *Un fiacre.*

To HACK, *v. act.* (or cut.) *Couper, tailler, trancher, hacher.*

To hack in pieces. *Couper en pieces.*

Hacked, *adj.* *Coupé, taillé, tranché, haché.*

HACKING, *f.* *L'action de couper, &c. V. to Hack.*

To HACKLE, *v. act.* (or to cut small.) *Couper menu, hacher.*

Hackled, *adj.* (or cut small.) *Coupé menu, haché.*

HACKLING, *f.* *L'action de couper menu, ou de hacher.*

HACKNEY, *adj.* *De louage, ou qui est d'un usage commun.*

A hackney-horse. *Un cheval de louage.*

Hackney-coach. *Carrosse de louage, fiacre.*

A hackney-man, (one that lets horses.)

Un homme qui tient des chevaux de louage.

A hackney-whore. *Une prostituée.*

A hackney-writer. *Un écrivain mercenaire.*

To HACKNEY out, *v. act.* *Louer.*

P. To make a hackney of one. *Se servir de quelqu'un comme d'un esclave.*

† HACKSTER, *f.* *Un assassin, un coupe-jarret.*

HACKT. *V.* *Hacked.*

HAD, *prétérit & participe du verbe to have.*

Ex. We had very cross weather. *Nous eumes très-mauvais temps.*

Had we but money enough. *Si nous avions seulement assez d'argent.*

After I had it. *Après que je l'eus.*

Before I had it. *Avant que je l'eusse.*

I had had it. *Je l'aurois eu.*

He had like to have been lost. *Peu s'en fallut qu'il ne périt.*

He had me with him. *Il me prit avec lui.*

If I had him but here now. *Si je le tenois maintenant.*

Had I not been a fool. *Si je n'eusse été un fou.*

Had it not been for you. *Si ce n'eût été pour vous, ou à votre occasion.*

It must be had. *Il faut l'avoir.*

I had rather. *J'aime mieux, j'aimerois mieux, je préfère. V. to Have.*

HADDOCK, *f.* (a sort of fish.) *Sorte de merlus.*

HAESITATION. *V.* *Hesitation.*

HAFT, *f.* (or handle.) *Manche, partie par où l'on empoigne certains instruments.*

The haft of a knife. *Le manche d'un couteau.*

To HAFT, *verb. act.* (or set a haft on.) *Emmancher, mettre un manche à quelque instrument, garnir d'un manche.*

To haft a knife. *Emmancher un couteau.*

Hafted, *adj.* *Emmanché, garni d'un manche.*

D. HAFTER, *f.* *Un chicaneur.*

HAFTING, *f.* *L'action d'emmancher, de mettre un manche, ou de garnir d'un manche.*

HAG, *subst.* *an old hag, (or witch.) Une vieille sorcière.*

✧ Hag, *une furie, un monstre, en parlant d'une femme.*

To HAG, *verb. neut.* (or to torment.) *Tourmenter, travailler.*

HAGARD, *adj.* *Hagard, en terme de fauconnerie; sauvage, difforme.*

A hagard hawk, (that for some time prey'd for herself before she was taken.)

Un faucon hagard, qui a été pris après plus d'une mue, & qui ne s'appriivoise pas aisément.

† HAGGARD, *f.* V. Hag or Hagard.

HAGGAS, or haggels, *f.* (a sort of pudding made of liver, lights, and the like.)
Sorte de boudin.

To HAGGLE, *verb. neut.* (or stand haggling.) Marchander, barguigner, tracasfer, contester, pour le prix de quelque chose qu'on veut acheter.

* To haggle. * Marchander, hésiter, balancer, barguigner.

HAGGLER, *subst.* Un barguigneur, une barguigneuse, celui ou celle qui barguigne, &c.

He is a great haggler. C'est un grand barguigneur.

HAGGLING, *f.* L'action de barguigner, de marchander, &c. V. to Haggle.

To what purpose is all this haggling?
A quoi sert-il de tant marchander?

† HAGIOGRAPHER, *subst.* Écrivain sacré.

HAH, *interj.* Ah!

HAIL, *f.* Grêle.

Hail-stone. Grain de grêle.

Hail-shot. Poste, balle de plomb dont on charge quelques armes à feu.

To charge a gun with five big hail-shots.
Charger un fusil de cinq grosses postes.

✧ Hail, all hail, (an old way of saluting, which is the same as all health to you.) Dieu vous garde, salut.

* † To be hail fellow well met. Vivre de pair à compagnon, être familiers ensemble, en agir sans façon l'un avec l'autre.

HAIL, *adj.* (or healthful.) Sain, qui se porte bien, plein de santé.

To HAIL, *verb. neut.* Grêler.

It begins to hail. Il commence à grêler.

It hails very hard. Il grêle fort & ferme.

To HAIL, *v. act.* Saluer.

† HAILY, *adj.* De grêle.

HAINOUS or rather HEINOUS, *adject.*
Odieux, détestable, exécrable, horrible, abominable, énorme, atroce.

HAINOUSLY or rather HEINOUSLY, *adv.* D'une manière odieuse, détestable, horrible, abominable, atroce.

HAINOUSNESS or rather HEINOUSNESS, *f.* Énormité, horreur, atrocité.

The hainousness of the crime. L'énormité du crime.

HAIR, *f.* Cheveu, poil.

The hair of the head. Les cheveux de la tête.

* 'Twas within a hair's breadth. Il ne tint qu'à un cheveu, il ne tint presque à rien, peu s'en fallut.

✧ The hair of the privy parts, of the eye-lids, under the arm-holes, and within the nostrils, &c. Le poil des parties honteuses, des paupières, des aisselles, des narines, &c.

Soft downy hair. Poil folet, le premier poil qui vient aux joues d'un jeune homme.

The hair of a dog, or any other beast. Le poil d'un chien, ou des autres bêtes à poil.

* † To take a hair of the same dog, (to fall to drinking again.) Prendre du poil de la bête, faire une seconde débauche du même vin qu'on a bu la nuit précédente.

Against the hair. A contre-poil.

✧ The hair of a horse. Le crin d'un cheval.

✧ The hair of a boar (or wild-boar.) Les soies d'un cochon ou d'un sanglier.

The long hair of some lap-dogs. Les soies de certains petits chiens, c'est-à-dire, leurs grands poils.

* Against the hair (or against the grain.) A contre-cœur, à regret, contre son gré.

✧ A fine head of hair. Une belle tête.

✧ To a hair. Exactement, parfaitement bien.

I understand him to a hair. Je le connois parfaitement bien.

✧ He tells it to a hair. Il dit tout, il ne cache rien, il n'en fait pas la petite bouche.

✧ I shall not value my self a hair the worse. Je ne m'en estimerai pas moins.

Hair-shirt, (or hair-cloth.) Haire, cilice.

Hair-lace or hair-fillet, to tie up hair with. Ruban ou bandelette pour entortiller les cheveux.

Hair-broom. Houffoir, avec quoi l'on housse ou nettoie une tapisserie.

To sweep off the dust from hangings with a hair-broom. Houser une tapisserie, la nettoyer avec un houffoir.

Hair-buttons. Boutons de crin.

Hair-brain'd. Étourdi, écervelé.

A hair-brain'd youth. Un jeune étourdi, un jeune écervelé, un jeune homme qui a la tête verte. La raison voudrait qu'on écrivit ce mot hare-brained, mais l'usage l'a emporté sur la raison.

HAired, *adj. Ex.* Red-hair'd. Rousseau, qui a les cheveux ou le poil roux ou rougeâtre.

Curl-haired. Qui a les cheveux frisés.

Thin-haired. Qui a les cheveux clairs, qui a peu de cheveux.

Rough-haired. Qui a le poil rude.

HAIRINESS, *f.* Quantité de poil.

HAIRLESS, *adj.* (or without hair.) Qui n'a point de cheveux, chauve, qui n'a point de poil.

HAIRY, *adj.* Velu, couvert de poil, qui a les cheveux épais.

✧ A hairy comet. Une comète chevelue.

To HAKE (or gape) after a thing, *v. neut.* Bayer après quelque chose, la désirer, la rechercher.

HALBERD, *f.* (a sort of weapon.) Hallebarde, sorte d'arme.

HALBERDEER or halberdier, *f.* Hallebardier, soldat qui porte la hallebarde.

HALCYON, *f.* (a sea-fowl.) Haleyon, sorte d'oiseau de mer.

Halcyon-days. Jours ou temps heureux, tranquilles, paisibles.

To HALE, *v. act.* (or drag.) Tirer, haler, en terme de marine.

✧ To hale a ship at sea. Haler sur un vaisseau, comme font des vaisseaux qui se rencontrent sur mer, & qui se parlent l'un à l'autre.

Haled, *adj.* Tiré, traîné, &c.

† HALE, *adj.* Fort, plein de vigueur & de santé.

HALF, *adj.* Moitié, demi, à demi.

Lesser by half. Plus petit de la moitié.

Half man, half woman. Moitié homme, moitié femme.

Half an hour. Demi-heure.

Half moon. Demi-lune.

A pound and a half. Une livre & demie.

Half dead. A demi mort, plus mort que vif.

Half-asleep, and half awake. A demi endormi.

Ou bien en ces sens.

We went half way. Nous allâmes à mi-chemin.

Half-verse. Hémistiche, terme de poésie.

Half-moon, (in fortification.) Demi-lune, ouvrage de fortification.

Half-brother or half-blood. Frere du côté du pere ou de la mere seulement.

Half Communion. Communion sous une seule espece, comme de l'Eglise Romaine.

Half-witted man. Un petit esprit, un demi-savant.

A half-faced Christian. Un demi Chrétien.

Half-tongue (or party-jury, empanelled upon any cause wherein a stranger is party.) Cour mi-partie ou Jurés mi-partis, pour connoître des affaires des étrangers.

HALF, *f.* (or moiety.) La moitié.

Take one half. Prenez-en la moitié.

To divide a thing in halves. Partager une chose par moitié.

To go halves with one. Être ou faire de moitié avec quelqu'un.

To do things by halves. Faire les choses à demi, négligemment, par manière d'acquies.

✧ To get half in half. Doubler son argent.

HALIBUT, *f.* (a kind of fish.) Sorte de plie, poisson.

HALIMOT. V. Halymote.

HALING, *f.* (from to hale.) L'action de tirer ou trainer, l'action de haler, en terme de marine.

HALL, *f.* (or great room.) Salle.

Westminster-hall. La salle de Westminster, le Palais ou le lieu où l'on rend justice.

✧ A hall (or place of pleading.) Le Palais, le Barreau, le lieu où l'on plaide.

Hall-days. Jours de Palais.

✧ A town-hall or common-hall, where things are bought and sold. La halle d'une ville.

✧ Magdalen's-hall in Oxford. Le College de Magdelaine à Oxford.

✧ Guild-hall at London. La maison de ville de Londres.

✧ A hall, (for tradesmen.) Fondique.

Grocer's hall. La fondique des Épiciers, la maison où cette compagnie s'assemble.

✧ A hall (or room) wherein all the servants of a great family dine and sup.

Tinel ou salle-basse, le lieu où mangent les domestiques d'un grand Seigneur.

HALLAGE, *f.* Droit de halle.

HALLELUJAH, *f.* Alleluia.

To HALLOO, *v. act.* V. to Loo.

To HALLOW, *v. act.* (from holy.) Sanctifier, consacrer, dédier à un usage divin.

To hallow, *verb. neut.* V. Hollow.

Hallowed, *adj.* Sanctifié, consacré.

HALLOWING, *f.* L'action de sanctifier ou de consacrer. V. Hallowing.

HALLUCINATION, *f.* (or mistake.) Faute, bétise, méprise, erreur.

HALM, *f.* (the stem or stalk of the corn from the root to the ear.) Tuya, le tuya de blé.

† HALO, *f.* Cercle rouge autour du soleil ou de la lune.

HALSER or hawser, *f.* (from to hale.) Hansiere, la corde avec laquelle on hale un bateau.

HALSONG, *f.* (or pillory.) Le pilori ou le carcan.

HALSTER, *f.* (he that hales or drows a ship or barge along the river by a halser.)

Celui qui hale un bateau avec une hansiere.

HALT,

HALT, *f. or stand. Halte*, terme militaire.
To make a halt. *Faire halte*, s'arrêter, ne pas avancer.
To **HALT**, *verb. neut. (or to stop.) Faire halte*, s'arrêter.
✧ To halt or to go lame. *Boiter, clocher*, être boiteux.
P. You halt before you are lame. P. Vous criez avant qu'on vous écorche.
P. Don't halt before a cribble. P. Gardez-vous bien de clocher devant un boiteux.
HALTER, *f. (or rope.) Corde*.
A halter to hang with. *Corde*, dont on étrangle les criminels; *hart*, en terme de pratique; *tourtoufe*, en terme de bourreau; *mariage*, en terme de cordier de Paris.
To fight for a halter. *Se battre pour la corde*, c'est-à-dire, se battre pour se faire pendre.
✧ A horse with a halter on. *Un cheval avec un licou*.
The halter is broke. *Le licou est rompu*.
† Halter sick, (that deserves to be hanged.) *Un pendeur, un scélérat*.
To **HALTER**, *v. act. Enchevêtrer*; il ne se dit guère qu'au figuré.
Haltered, *adj. Enchevêtré*.
HALTING, *f. (from to halt.) L'action de faire halte, l'action de boiter ou de clocher*.
HALVES, *V. Half*.
† **HALYMOTE**, *subst. (or Court-Baron.) Cour Foncière, Cour du Seigneur Foncier*.
HAM, *subst. (the part behind the knee.) Le jarret*.
✧ A Westphalia ham. *Un jambon de Westphalie, ou de Mayence*.
† Ham, or borough. *Hameau*.
R. C'est de ce mot que sont composés plusieurs noms de Villes d'Angleterre, comme Nottingham, Buckingham, &c. qui de hameaux qu'elles étoient au commencement, sont devenues considérables dans la suite.
† **HAMBLES**, *subst. (a port or haven.) Un havre, un port*.
† To **HAMBLE**, *V. To Hamstring*.
HAME, *subst. (the name of a horse collar.) Attel*, maniere de petit ais ou de latte courbée, qui s'élève au-dessus du collier d'un cheval de harnois.
† **HAMEL**, *V. Hamlet*.
D. HAMKIN, *subst. Sorte de boudin*.
HAMLET, *subst. (a diminutive of ham.) Hameau*, un petit nombre de maisons champêtres, écartées les unes des autres.
HAMMER, *subst. Marteau*.
To drive in a nail with a hammer. *Faire entrer, ou enfoncer un clou à coups de marteau*.
✧ A shoeing hammer, a farrier's shoeing hammer. *Brochoir*, marteau avec quoi le maréchal cogne les clous dans la corne du pied du cheval.
To **HAMMER**, *verb. act. Forger, battre à coups de marteau*.
To hammer a dish. *Forger un plat*, en terme de potier d'étain, le battre à coups de marteau.
✧ To hammer in one's speech, *verb. neut. Bégayer, hésiter en parlant*.
* To hammer upon a thing, (or to be in a quandary.) *Hésiter, balancer, être irrésolu, ne savoir à quoi se résoudre, être dans le doute, ou dans l'incertitude*.
* To hammer out a thing, (to compass it with much trouble and study.) *Venir à bout d'une chose avec bien de la peine, la trouver à force d'y songer*.

* To hammer out one's own fortune. *Se pousser, s'avancer, faire sa fortune par son adresse, être l'artisan de sa fortune*.
To hammer a thing INTO one's head. *Mettre quelque chose dans l'esprit de quelqu'un, la lui inculquer*.
Hammered, *adj. Forgé, battu à coups de marteau, &c. V. to Hammer*.
Hammered money. *Argent frappé au marteau*.
HAMMERING, *subst. L'action de forger, ou de battre à coups de marteau, &c. V. le verbe*.
✧ I hear a great hammering. *J'entends un grand bruit de marteau*.
* A hammering upon a thing. *Irrésolution, doute, incertitude*.
HAMMOCK, *subst. (a little sea-bed.) Un hamac, ou un estrapontin, lit de vaisseau, suspendu sous le pont par des cordes qui tiennent aux quatre côtés*.
HAMPER, *subst. Panier, sorte de hotte ou de gros panier fort*.
To **HAMPER**, *verb. act. (or intangle.) Embarrasser, prendre, empêtrer, engager*.
He hamper'd his horns in the boughs. *Il engagea ses cornes parmi les branches*.
Hampered, *adj. Embarrassé, pris, empêtré, engagé*.
Hamper'd with a bad wife. *Embarrassé, ou empêtré d'une méchante femme*.
HAMPERING, *subst. L'action d'embarrasser, &c. V. to Hamper*.
† **HAMPSEL**, *V. Hamlet*.
† **HAMPSOKEN**, or burglary, *V. Burglary*.
To **HAMSTRING**, *verb. act. Couper les jarrets*.
To hamstring, or to hough a dog. *Couper les jarrets à un chien, lui faire une incision pour le rendre boiteux*.
Hamstring, *adj. A qui l'on a coupé les jarrets*.
HANAPER, *subst. (a treasury.) Trésor*.
HANCH, or rather Haunch, *subst. Hanche, partie du corps humain dans laquelle le haut de la cuisse est emboîté*.
✧ A hanch of venison. *Une cuisse de venaison*.
HAND, *subst. La main, partie du corps humain: on se sert de ce mot en divers sens*.
The right hand. *La main droite*.
Lend me your hand little, i pray. *Tendez, donnez, ou prêtez-moi la main, aidez-moi un peu, je vous prie*.
* To fall into one's hands. *Tomber entre les mains de quelqu'un*.
I have a note under his hand. *J'ai un écrit de sa main*.
* To have a business in hand, or to be in hand with a business. *Avoir une affaire en main*.
* A man of his hand. * *Un homme de main, ou d'exécution*.
* In the turning of a hand. *Dans un tour de main, ou en un tourne-main*.
✧ To take the upper hand, (or the right-hand) of one. *Prendre la main sur quelqu'un*.
To give the upper hand. *Donner la main à quelqu'un*.
To take what comes next to hand. *Prendre tout ce qui vient en main*.
To fight hand to hand. *En venir aux mains, combattre de pied ferme, & main à main*.
Under-hand. *Sous-main, secrètement*.
To go hand in hand. *Se tenir par la main,*

se donner la main l'un à l'autre, aller de compagnie.
✧ He is my right hand, or my best help. *C'est mon bras droit*.
To have one's hands full, to have work enough upon one's hands, to have enough to do. *Avoir beaucoup d'affaires sur les bras, avoir assez de besogne, être bien en peine, ou embarrassé*.
✧ Hand, or writing. *Écriture, main, caractères particuliers formés par la main d'une personne*.
Short-hand, (a short way of writing.) *Notes, maniere abrégée d'écrire, maniere d'écrire par abréviations*.
I know his hand. *Je connois sa main, ou son écriture*.
✧ Hand, or signature. *Seing, signature*.
✧ A horse fifteen hands high. *Un cheval qui a quinze paumes*.
✧ On the one hand. *D'un côté*. On the other hand. *D'un autre côté*.
✧ I have it from very good hands. *Je le tiens, ou je le fais de fort bonne part*.
✧ We have it from several hands. *Nous en avons eu avis de plusieurs endroits*.
✧ To have a thing from the best hand. *Savoir une chose de la première main*.
✧ It is believed at every hand, that--- *Tout le monde croit, que---*
'Tis on all hands agreed on. *Tout le monde en tombe d'accord*.
✧ A hand-in-hand ring. *Une alliance, bague*.
✧ The favours I have received at your hands. *Les faveurs que vous m'avez faites*.
I'll never take this wrong at your hands. *Je ne souffrirai jamais le tort que vous me faites*.
✧ And he laid such hands on me, that--- *Et il me saisit, ou & il me battit de telle maniere, que---*
✧ It lies very much in your hand to save him. *Il dépend de vous, ou il est en votre pouvoir de le sauver, sa vie est entre vos mains*.
✧ Near at hand. *Tout près, ou tout proche d'ici*.
✧ To pay money in hand. *Donner de l'argent par avance, donner des arrhes*.
✧ To buy things at the best hand, or at the first hand. *Acheter les choses à bon marché, ou de la première main*.
✧ You always buy at the worst hand. *Vous achetez toujours de ceux qui vendent le plus cher, ou de ceux qui vendent en détail*.
✧ Before-hand, behind-hand. *V. before and behind*.
✧ To take in hand. *Entreprendre, se charger de faire quelque chose*.
✧ That's the business now in hand. *C'est de quoi il s'agit, ou dont il est question présentement*.
✧ To go from the business in hand. *S'écarter du sujet*.
✧ To be in hand with a business. *Faire une chose, y travailler, y être après, avoir la main à l'œuvre*.
I have been long in hand with it. *J'y travaille depuis long-temps*.
✧ To go or fall in hand with a thing. *Commencer quelque chose*.
✧ To be in hand, or in dealing with one. *Être en traité avec quelqu'un, négocier avec lui*.
✧ To have a good hand at cards. *Avoir beau jeu*.
✧ To bear one in hand, (to make fair

pretences that a thing shall be done.)
Faire espérer une chose, * tenir le bec dans l'eau.

✧ To come cap in hand to one. S'adresser à quelqu'un en suppliant, s'adresser à lui chapeau bas, tête nue.

✧ To make a hand of a thing, (to make a lingering business of it, in order to get the more.) Faire durer une chose à dessein d'en profiter, la faire traîner ou tirer en longueur.

* To have a hand in a business. Tremper dans quelque affaire, y avoir part.

He had a hand in the plot. Il a trempé dans la conjuration.

* To get the upper hand, or the better of it. Avoir l'avantage, avoir du bon, l'emporter.

✧ Keep off your hands. N'y touchez pas, gardez-vous bien d'y toucher.

✧ To lay violent hand on one's self. Se tuer, se défaire, se donner la mort.

✧ To live from hand to mouth. Vivre au jour la journée, vivre de ce qu'on gagne chaque jour.

✧ To bring up a child by hand. Élever un enfant à la cuiller.

✧ If you get a young wife, you may bring her up to your hand. Si vous prenez une jeune femme, vous pourrez la former à votre fantaisie.

✧ 'Tis done to my hand. La chose est faite, je l'ai trouvée tout fait; * j'ai trouvé le morceau mâché.

✧ A man of quick hands. Un homme qui a la main bonne, qui est habile, qui fait vite ce qu'il fait; * † un grand abatteur de bois.

* † They are hand and glove one with another. Ils s'entendent comme larrons en foire.

✧ To drink hand to fist. Boire à tire-larigot.

* My hand is in. Je suis en train, ou je suis dans mon jeu.

My hand is out. Je ne suis pas en train, je suis détraqué, je ne suis pas dans mon jeu.

Nay, said the husband, and while your hand is in----- Vraiment, dit le mari, puisque vous y êtes, ou * † tandis que vous avez la main à la pâte, ou tandis que vous êtes en train.

✧ Hand in and hand out, (the name of an unlawful game.) Sorte de jeu défendu.

* To go hand in hand in a business. Agir de concert, faire une chose de concert.

✧ To write what comes next to hand. Écrire d'abord tout ce qui vient dans l'esprit ou dans la pensée.

✧ To do what comes next to hand. Faire la première chose qui se présente.

✧ To be under the Physician's hands. Être dans les remèdes, être entre les mains des médecins.

✧ To be on the mending hand. Se porter mieux, commencer à se remettre, ou à se rétablir.

✧ To part even hand. Se séparer sans aucun avantage de part ou d'autre.

He has shaken hands with all honesty. Il a renoncé à toute sorte de probité, ou de bonne foi. V. to Shake.

✧ You have had good hand of it to day. Vous avez bien avancé aujourd'hui, ou vous avez eu bien du bonheur aujourd'hui.

* † These are as fine as hands can make 'em. Il ne peut se rien faire de plus beau, ni

de plus fin, c'est aussi bien fait qu'il se puisse.

Out of hand. D'abord, au plus vite, aussi-tôt, incontinent, sur le champ.

Be sure to do it out of hand. Ne manquez pas de le faire d'abord.

✧ Hand over head. Brusquement, étourdiment, à l'étourdie, à la volée, sans aucun égard, sans aucune considération.

'Tis his way to do things hand over head. Il fait toujours brusquement ce qu'il fait, c'est sa manière.

✧ We want more hands to do this. Nous ne sommes pas assez de gens pour faire ceci.

Call for more hands. Appelez quelque autre, faites venir plus de gens pour nous aider.

* † To be heart and hand for a thing. Être entièrement porté pour une chose; * † s'y porter de cul & de tête.

✧ The hand of a watch. L'aiguille d'une montre.

Composés de Hand.

Under-hand dealing. Sourdes pratiques ou menées.

Hand-basket. Panier à anse.

A hand-bell. Clochette, petite cloche.

Hand-breadth. La largeur ou la paume de la main.

Hand-writing. Écriture.

All this is my hand-writing. J'ai écrit tout ceci, c'est tout de mon écriture.

Hand-fast. Qui a les mains liées, qui a les menottes aux mains.

Hand-fetters. Menottes, fers qu'on met aux mains des prisonniers & des criminels.

Hand-seax. V. Seax.

Hand-leather, (to work with.) Manique, morceau de cuir que quelques artisans se mettent dans la main pour travailler plus commodément.

Hand-gun. Un fusil.

Hand-gallop. Le petit galop.

Hand-mill. Moulinet, moulin à bras.

Hand-strokes. Coups de main.

To come to hand-strokes. En venir aux mains, se battre.

Hand-saw. Petite scie.

A hand-grenado. Une grenade, dont on se sert à la guerre.

Hand-full, hand-maid. V. Handful, handmaid, un peu plus bas.

† Hand-cloth, (an handkerchief.) Mouchoir.

To HAND, v. act. Donner de main en main.

Ex. To hand a thing to one, to convey it to him from hand to hand. Donner une chose à quelqu'un de main en main, la faire passer jusqu'à lui de main en main.

* The precepts handed down to us from all antiquity. Les préceptes des anciens qui ont passé jusqu'à nous, ou qui nous ont été transmis.

✧ To hand a Lady into a coach. Conduire une Dame, (la mener par la main) dans un carrosse.

Handed, adj. Donné de main en main, mené par la main. V. to Hand.

✧ A two-handed fellow, (a huge strong) fellow. Un homme fort & vigoureux.

Right-handed. Droitier, droitier, qui se sert ordinairement de la main droite.

Left-handed. Gaucher, gauche, homme ou femme qui se sert ordinairement de la main gauche.

HANDFUL, subst. Une poignée.

✧ A double handful. Une jointée.

HANDICRAFT, subst. Métier.

HANDICRAFTSMAN, s. Artisan.

HANDKERCHIEF, subst. Mouchoir.

To blow one's nose with a handkerchief. Se moucher avec un mouchoir.

A neck handkerchief. Un mouchoir de cou.

✧ The Holy Handkerchief. Le Saint Suaire.

HANDLE, subst. Anse, manche, queue, poignée.

The handle of a pot, pail, or basket. L'anse d'un pot, d'un seau, ou d'un panier.

The handle of a balance. Anse de balance.

The handle of a knife, spoon, or fork.

Le manche d'un couteau, d'une cuiller, ou d'une fourchette.

The handle of a sword. La poignée d'une épée.

✧ The handle of a chair, or trunk. Le portant d'une chaise, ou d'un coffre.

✧ The handle of a wheel-barrow. Le bras d'une brouette.

* He took the proposal by the right handle. Il prit la proposition du bon côté.

* You take it by the wrong handle. Vous le prenez du méchant côté, vous le prenez mal.

To HANDLE, verb. act. Manier, toucher, tâter, tenir avec les mains.

To handle a thing. Manier une chose.

* To handle, (or manage) a business with prudence. Manier, conduire, ménager une affaire avec prudence.

✧ To handle, or treat of a subject. Traiter, toucher une matière, raisonner, discourir sur un sujet, parler de quelque chose.

Handled, adj. Manié, traité, &c. V. to Handle.

✧ Very ill handled, (ill used.) Fort maltraité.

HANDLING, subst. L'action de manier, &c. V. to Handle, dans tous ses sens.

The handling of business. Maniment des affaires, l'administration des affaires.

HANDMAID, or handmaiden, subst. Une servante.

D. HANDSEL, s. Étrenne, en terme de Marchand.

To take handfel. Étrenner, commencer à vendre.

I took handfel before my shop was quite open. J'ai étrenné avant que ma boutique fût tout-à-fait ouverte.

D. To HANDSEL, verb. act. (or to give handfel.) Étrenner, acheter le premier.

No body has handselled me yet. Personne ne m'a encore étrenné.

* To handsel a thing, to use it the first time. Étrenner une chose, se servir d'une chose pour la première fois.

I will handsel this cup. Je veux étrenner cette coupe, je veux boire le premier dans cette coupe.

Handselled, adj. Étrenné, &c. V. le verbe.

HANDSELLING, subst. L'action d'étrenner, &c. V. to Handsel.

HANDSOME, adj. (or beautiful.) Beau, belle, bien fait, bien faite.

✧ Handsome, (fine, genteel.) Honnête, beau.

A handsome present. Un présent honnête, un beau présent.

A handsome treat. Un régal, ou un repas honnête.

✧ A handsome compliment. Un compliment galant, un compliment bien tourné.

✧ It is not handsome, or fitting for you to say so. *Il ne vous sied pas bien de parler de la sorte.*

✧ A handsome wipe. *Une raillerie fine ou adroite.*

HANDSOMELY, *adv.* (or well.) *Bien, joliment.*

He writes very handsomely. *Il écrit fort joliment, il écrit fort bien.*

He speaks French handsomely, (or pretty well.) *Il parle joliment François.*

✧ Handsomely, (or gallantly.) *Galamment, honnêtement, de bel air, de bonne grace.*

✧ If i can handsomely avoid it. *Si je puis m'en empêcher de bonne grace, sans qu'il y aille de mon honneur.*

HANDSOMENESS, *subst.* *Beauté.*

HANDY, *adj.* *Adroit, propre pour les ouvrages de main, habile.*

✧ Handy blows, or handy strokes. *Des coups de main.*

Handy craft. *Métier, art mécanique.*

A handy-craft man or rather Handicraftsman. *Un homme de métier, un artisan.*

Handy-work. *Ouvrage de main.*

Handy-dandy, (a kind of a play with the hands.) *Sorte de jeu de main.*

TO HANG, *verb. act.* *Pendre, attacher en haut.*

Ex. To hang a bell. *Pendre une cloche.*

To hang a malefactor. *Pendre un criminel, l'étrangler à une potence.*

To hang your self. *Allez vous faire pendre.*

✧ To hang a room. *Tapisser ou tendre une chambre, tendre de la tapisserie tout autour d'une chambre.*

To hang it with tapestry. *La tendre de tapisserie de haute lice.*

TO HANG, *verb. neut.* *Pendre, être pendu, ou suspendu.*

To hang in the air. *Être suspendu en l'air.*

* The dreadful judgments of God that hangs over our heads. *Les terribles jugemens de Dieu qui penchent sur nos têtes, qui nous menacent, ou dont nous sommes menacés.*

* These things don't hang well together. *Ces choses ne s'accordent pas bien ensemble, ou ne se soutiennent pas, ces choses se démentent.*

* Those things seem to hang one upon another. *Ces choses semblent se tenir, ou être enchaînées les unes avec les autres.*

✧ A tapestry that hangs a room. *Tapissierie dont une chambre est tendue.*

To hang UP, *verb. act.* *Pendre, attacher en haut.*

To hang up, *verb. neut.* *Pendre, ou être pendu.*

To hang DOWN, *verb. act. & neut.* *Baisser, pendre en bas.*

To hang down one's head. *Baisser la tête, aller la tête baissée.*

To hang down one's ears. *Baisser les oreilles.*

To hang BY. *Appendre.*

To hang LOOSE, (or to hang dandling.) *Pendiller.*

To hang ABOUT one's neck. *S'attacher au cou de quelqu'un.*

* To hang BACK, (or to hang an arse, to lag in a thing.) *Remettre toujours une chose, reculer au lieu d'avancer, *† tirer le cul en arrière.*

To hang OUT. *Pendre.*

Ex. Hang it out of the window. *Pendez-le hors de la fenêtre.*

✧ They hung out (or set up) a white flag. *Ils arborèrent le pavillon blanc.*

Hanged, *adj.* *Pendu, &c. according to the verb.*

He will be hanged. *Il sera pendu.*

✧ He deserves to be hanged. *Il mérite la corde.*

Go and be hang'd, go and be hang'd to ye. *Allez vous faire pendre.*

HANGER, *subst.* (a short crooked sword.)

Un coutelas, sorte de sabre épais, large, & de fin acier.

✧ The hangers of a belt. *Les pendans d'un baudrier, ou d'un ceinturon, les parties qui pendent au bas du baudrier & au travers desquelles on passe l'épée.*

*† A hanger-on, (or spunger,) *Écornifleur, ou écornifleuse, parasite.*

✧ Pot-hanger. *Cremaillere, le fer dont on se sert pour mettre le pot sur le feu.*

HANGING, *subst.* *L'action de pendre, &c. V. to Hang.*

Here is a frequent hanging. *On pend ici bien souvent.*

✧ Hanging is too good for him. *Il mérite plus que la corde.*

P. Marriage and hanging go by destiny. *C'est le destin qui fait les mariages: mariage a ici un double sens, savoir le propre, & le figuré qui signifie, en terme de cordier, la corde dont on étrangle les criminels.*

✧ A suit of hangings. *Une tenture de tapisserie.*

Hanging, *adj.* *Pendable.*

This is a hanging business. *C'est un cas pendable.*

✧ Hanging look. *Une mine patibulaire, ou bien un visage consterné.*

HANG-MAN, *subst.* (or executioner.) *Un bourreau, l'exécuteur de la haute Justice.*

HANK of thread, *subst.* *Un peloton de fil.*

✧ Hank, (fondness, or great inclination.) *Pendant, pente, passion, inclination.*

✧ I have him at a hank. *Je le tiens par son foible.*

✧ To have a great hank upon one. *Avoir un grand pouvoir, ou un grand ascendant sur l'esprit de quelqu'un.*

TO HANKER after a thing, *verb. neut.*

Souhaiter passionnément une chose, la désirer avec passion, ou avec ardeur.

HANKERING, *subst.* *Pendant, pente, passion, ardeur.*

He has a great hankering after it. *Il a une forte passion pour cela.*

HANSE, *adj.* *Anséatique.*

The hanse-towns. *Les villes anséatiques.*

HANS-EN-KELDER, *subst.* (or jack in a cellar.) *L'enfant dont une femme est grosse.*

This is properly a Dutch expression, grown into use among the English; when they drink to a woman big with child. *C'est une expression purement Hollandoise, dont les Anglois se servent en buvant à une femme grosse, comme: Here's Madam, a health to the hans-en-kelder. Madame, c'est à la santé de l'enfant dont vous êtes grosse.*

HANSE, *subst.* (the hanse over the lintel of a door.) *Moulure faisant saillie & front au dessus du linteau d'une porte.*

HANSEATICK, *adj.* (belonging to the hanse towns.) *Anséatique.*

HAN'T, *abréviation pour have not.*

We han't money enough. *Nous n'avons pas assez d'argent.*

HANT, to hant, *V. Haunt, to haunt, &c.*

HAP, *f.* (or chance.) *Hasard, accident.*

✧ By good hap. *Par un coup de bonheur.*

'Tis hap-hazard. *Cela est incertain, cela dépend du hasard.*

TO HAP, *verb. neut.* *Arriver, venir par hasard, ou par accident.*

Hap what hap can. *Arrive ce qu'il voudra, ou ce qu'il pourra.*

If he should hap to come. *Si par hasard il alloit venir, ou il venoit.*

Had i hap to meet him. *Si j'avois eu le bonheur de le rencontrer.*

Should I hap to discourse of it. *Si par hasard je venois à parler de cela.*

↓ **HAPLESS**, *adj.* *Malheureux.*

HAPLY, *adv.* *Peut-être, par hasard.*

HAPNED, *adj.* *V. Happened.*

† **HAPPARLET**, *subst.* (or cloie coverlet.) *Une grosse couverture de lit.*

TO HAPPEN, *verb. neut.* *Arriver, avenir, se passer.*

Whatever happens. *Quoi qu'il arrive, à tout hasard, vaille que vaille.*

All these things happened in our days. *Tout ceci est arrivé, ou s'est passé de nos jours.*

✧ I happened upon other things. *Je tombai sur d'autres matières.*

It happens, or it happeneth, *imp.* *Il arrive.*

It happened unfortunately that I was out of the way. *Il arriva malheureusement que j'étois pour lors absent.*

It happened well for you. *Ce fut un bonheur pour vous.*

As it happens. *A tout hasard, ou par hasard.*

Happened, *adj.* *Arrivé.*

A thing happened in the way. *Une occurrence.*

HAPPIER, & **HAPPIEST**, ce sont le comparatif & le superlatif de Happy.

HAPPILY, *adv.* *Heureusement, par bonheur.*

Happily, or haply. *V. Haply.*

HAPPINESS, *subst.* *Bonheur, félicité, état heureux où l'on a tout à souhait.*

HAPPY, *adj.* (or blessed.) *Heureux, qui jouit du bonheur, qui a tout à souhait.*

To lead a happy life. *Mener une vie heureuse, vivre heureusement, avoir tout à souhait.*

✧ To be happy in one's expressions. *S'exprimer heureusement, avoir le don de se bien exprimer.*

✧ To have a happy fancy. *Imaginer heureusement les choses.*

✧ To be happy in a wife. *Rencontrer bien en femme.*

✧ He has been very happy in his collections. *Il a fait de fort bons recueils, il a parfaitement bien réussi, ou rencontré dans les recueils qu'il a faits.*

✧ Happy had it been for me if he had died. *C'eût été un grand bonheur pour moi s'il fût mort.*

✧ Happy, or lucky. *Heureux, fortuné.*

P. Happy be lucky, (or let it go how it will.) *P. Vogue la galère, arrive ce qu'il vaudra.*

HAPSE, or rather **HASP**, *f.* (or catch.) *Espèce de crochet.*

TO HAPSE or rather **HASP**, *v. a.* *Retenir, arrêter, ou fermer au crochet.*

Hapsed, *adj.* *Fermé au crochet.*

† **HAQUEBUT**, *V. Harquebuts.*

HARANGUE, *subst.* (a speech.) *Harangue, discours oratoire.*

To make an harangue to one. *Haranguer quelqu'un, lui faire une harangue.*

To HARANGUE, verb. act. *Haranguer*, réclamer une harangue.

To harangue up the people into a fury. *Haranguer le peuple & lui inspirer la fureur.*

Harangued to, adj. *Harangué.*

When he was harangued to. *Quand il fut harangué.*

HARANGUER, s. *Harangueur.*

To HARASS, verb. act. (*tire, or weary out.*) *Harasser, lasser, fatiguer.*

To harass an army. *Harasser, fatiguer une armée.*

Harassed, adj. *Harassé, lassé, fatigué, recru.*

HARASSING, subst. *L'action de harasser, de lasser ou de fatiguer.*

HARBINGER, subst. *Fourrier, Maréchal de logis, Officier qui marque les logis.*

* 'Tis an harbinger of death? *C'est un avant-coureur de la mort.*

HARBOUR, subst. (*for ships.*) *Havre, port.*

To get into the harbour. *Entrer dans le havre.*

* Harbour, (*shelter, sanctuary, or place of safety.*) *Retraite, refuge, lieu de retraite, ou de refuge.*

We found there a very good harbour, or there we were kindly entertained. *Ce fut pour nous un bon lieu de retraite.*

To HARBOUR, verb. act. *Retirer, recevoir, loger chez soi, accueillir.*

No body would harbour us. *Personne ne voulut nous recevoir.*

* To harbour profane thoughts. *Avoir des pensées profanes.*

Harboured, adj. *Reçu, logé, &c. V. to Harbour.*

HARBOURER, subst. *Celui ou celle qui reçoit chez soi, receleur, receleuse.*

HARBOURING, subst. *L'action de retirer, de recevoir, de loger, ou d'accueillir chez soi.*

HARBOURLESS, adj. (*that has no harbours.*) *Qui n'a point de havre, sans port, qui n'a point de retraite.*

An harbourless coast. *Une côte qui n'a point de havre.*

HARD, adj. (*not soft.*) *Dur, ferme, solide.*

A hard and solid body. *Un corps dur & solide.*

A hard (*or tough*) capon. *Un chapon dur, qui n'est pas tendre.*

* Hard, (*or sad.*) *Dur, fâcheux, triste, déplaisant.*

'Tis a hard case. *Cela est fâcheux.*

In this hard extremity. *Dans cette dure extrémité.*

* Hard, (*or ill.*) *Mauvais, méchant.*

Hard fare. *Mauvaise chère.*

To entertain very hard thoughts of one. *Concevoir une très-mauvaise opinion de quelqu'un.*

* Hard (*or rigorous.*) *Rude, rigoureux, cruel, dur, sévère, impitoyable, barbare.*

A hard master. *Un rude maître.*

A hard battle. *Un rude combat, un combat opiniâtre.*

A hard winter. *Un rude hiver.*

* A hard of taste. *Rude, grossier, âpre.*

Hard wine. *Du vin rude, ou grossier.*

Hard beer. *De la bière qui a le goût rude.*

* The times are hard, these are hard times. *Le siècle est dur, c'est un misérable temps que celui-ci, le temps est fâcheux, ou rigoureux.*

* A hard (*or uncouth*) style. *Un style dur, qui n'est pas aisé.*

* He will be too hard, or strong for you.

Il sera trop fort pour vous, il l'emportera sur vous, il en fait plus que vous.

* 'Tis too hard an expression. *Cette expression est trop forte.*

* Hard, *or difficult.* *Difficile, mal aisé.*
A hard lesson. *Une leçon mal aisée, ou difficile.*

'Tis a very hard task. *C'est une tâche fort difficile à faire.*

Hard to be understood. *Difficile à entendre, à comprendre.*

Hard to be pleased. *Difficile à contenter, fâcheux, incommode, rude, bizarre.*

Hard to come at. *De difficile accès.*

* A hard word. *Un terme dur, rude, difficile à prononcer.*

* He is a very hard, or covetous man. *C'est un homme extrêmement avare, attaché ou intéressé.*

* You are too hard, you ask too much for your commodities. *Vous êtes trop cher, vous demandez un prix déraisonnable.*

* You are too hard, or you bid too little. *Vous êtes déraisonnable, vous offrez trop peu, ou beaucoup moins que la chose ne vaut.*

* These are hard conditions. *Ces conditions sont onéreuses.*

* As cunning as he is, I was too hard for him. *Tout fin qu'il est, je l'ai attrapé.*

* To lie upon a hard bed. *Coucher sur la dure.*

* A hard head, a hard (*or penurious*) man. *Un homme dur à la dextérité, qui ne donne pas volontiers, qui n'ouvre pas aisément sa bourse.*

* A thing hard to come at, hard to get. *Une chose rare, qu'on a de la peine à trouver.*

* It is hard for me to conceive. *J'ai peine à comprendre.*

* Hard of hearing. *Qui est un peu sourd, qui est dur d'oreille, qui a l'oreille dure, qui entend dur.*

* Hard of belief. *Incrédule.*

* A hard student. *Une personne qui étudie fort & ferme, ou qui est toujours sur les livres.*

* Hard cherries. *Guignes, forte de cerises grossières & douces.*

* Hard drinking. *Débauche, excès.*

* Hard service. *V. to Put.*

* To entertain hard thoughts of one. *Avoir une mauvaise opinion de quelqu'un.*

* Hard to deal withal. *Intraitable, fâcheux.*

* He has had hard measure. *Il a été fort maltraité, ou on lui a fait grand tort.*

* The fever is hard upon him. *La fièvre le presse fort, il a un accès de fièvre fort violent.*

* Hard-working men have hard skins. *Les hommes de travail sont ceux qui ont des duretés, ou des durillons dans les mains.*

* There passed some hard words betwixt them. *Ils se dirent quelques duretés, ils eurent quelques paroles.*

* Hard frost. *Grande gelée.*

To make hard. *Durcir, faire devenir dur, endurcir.*

To grow hard. *Durcir, s'endurcir, devenir dur.*

Hard, adv. *Fort, fort & ferme.*

Strike hard. *Frapper fort.*

The wind blows hard. *Le vent souffle fort, il fait grand vent.*

It freezes hard. *Il gèle fort & ferme, il gèle à pierre fendre.*

* Hard, (*or roughly.*) *Rudement, d'une manière rude & sévère.*

To speak hard to one. *Parler rudement à quelqu'un, lui parler d'un ton rude.*

* To follow one hard, to be hard at his heels. *Suivre quelqu'un de près, être à ses trousses.*

* It will go hard but I'll have it. *Il y aura bien du malheur si je ne l'ai pas.*

* To be hard put to it for a livelihood. *Avoir bien de la peine à vivre, * à tirer le diable par la queue.*

To be hard at work. *Etre en train de travailler.*

He is a man that works hard. *Il prend beaucoup de peine, c'est un homme laborieux.*

* It rains very hard. *Il pleut à verse.*

* To sound a letter hard, to give it a full sound. *Peser sur une lettre, la prononcer fort.*

* To drink hard. *Faire débauche, boire avec excès.*

* It goes hard with him, he is hard put to it. *Il est mal dans ses affaires, il est fort embarrassé.*

* He struck me as hard as ever he could. *Il me frappa de toute sa force.*

* Hard by. *Tout près.*

He lodges hard by us. *Il loge tout près de chez nous, ou dans notre voisinage.*

Composés de Hard.

* Hard-bound. *Constipé.*

Hard-hearted. *Dur, qui a le cœur dur, ou l'âme dure, insensible, cruel, impitoyable, barbare, inhumain.*

Hard-heartedness. *Dureté, dureté de cœur, insensibilité, inhumanité.*

Hard-skinned. *Qui a la peau dure.*

Hard-mouthed-horse. *Un cheval pesant à la main, qui s'abandonne sur la bride.*

A hard feeding horse. *Un cheval qui a bonne bouche.*

A hard-rowed herring. *Hareng auvé, qui a des œufs.*

Hard-witted, or dull-witted. *Pesant, lourd, qui a l'esprit pesant, hébété, stupide.*

To HARDEN, verb. act. *or make hard.*
Durcir, faire devenir dur, endurcir, rendre dur.

To harden one's self, to use one's self to hardship. *S'endurcir, s'accoutumer à quelque chose de difficile, se faire un cœur dur & insensible.*

The Stoicks endeavoured to harden themselves against all sense of pain. *Les Stoiciens tâchoient de se rendre insensibles à la douleur.*

Hardened, adj. *Durci, endurci.*

HARDENING, s. *L'action de durcir, ou d'endurcir, endurcissement.*

HARDILY, adv. (*from hardy.*) *Hardiment, avec hardiesse, courageusement.*

HARDINESS, s. (*from hardy.*) *Hardiesse, courage, fermeté.*

* Hardiness of constitution. *Tempérament, ou complexion robuste.*

HARDISH, adj. *Un peu dur.*

HARDLY, adv. (*from hard*) *or with much ado.* *Difficilement, à peine.*

He will hardly compass it. *Il en viendra difficilement à bout.*

* Hardly, (*or severely.*) *Rudement, durement, sévèrement, rigoureusement.*

* To live hardly, (*or poorly.*) *Vivre*

chétivement, pauvrement, misérablement.

Ou bien en ces sens.

I can hardly believe it. J'ai peine à le croire.

To be hardly dealt with. Être maltraité.

P. Things hardly attained, are long retained. P. On retient facilement ce qu'on a bien de la peine à apprendre.

HARDNESS, *f.* Dureté, solidité, fermeté, ce qui rend un corps dur.

* **Hardness**, (*cruelty.*) Dureté, sévérité, cruauté, barbarie, inhumanité, rigueur.

* **Hardness of heart**, (*insensibility.*) Endurcissement de cœur, insensibilité.

* **Hardness**, (*or difficulty.*) Difficulté.

* **Hardness**, (*or covetousness.*) Avarice, rapinerie, humeur avare, ou intéressée.

HARDS, *subst.* (*hards of flax, or tow.*) Étoupes, ce qui sort du chanvre lorsqu'on l'habille, ou qu'on le passe par des serans.

HARDSHIP, *f.* Dureté, fatigue, peine, travail, oppression.

Inured to hardship. Fait à la fatigue, endurci au travail.

HARDY, *adj.* (*or inured to hardship.*) Endurci, ou fait à la fatigue, robuste.

* **Hardy**, (*or bold.*) Hardi, vaillant, courageux, assuré.

A cock of the game that will die hardy, Un coq de combat qui se bat bien, qui vend bien cher sa vie, ou qui a peine à mourir.

* No man before him was ever so hardy as to maintain. Personne avant lui n'a jamais eu l'effronterie de soutenir.

Fool hardy. Fou téméraire.

HARE, *f.* Un lièvre.

To start a hare. Lancer, ou faire lever un lièvre, le faire partir du gîte.

A young hare. Levraut, petit lièvre.

Hare-foot, (*an herb.*) Pied de lièvre, herbe.

Hare-foot, (*a bird.*) Pied de lièvre, oiseau.

Hare-lip. Bec de lièvre, fente qui se voit aux lèvres de certaines personnes.

Hare-lipped. Qui a un bec de lièvre.

Hare-brained. Presque tout le monde écrit, hair-brained, par corruption. V. Hairbrained, sous Hair.

Hare-hearted. Timide, poltron.

To HARE, *v. act.* (*or to hurry.*) Étourdir, déconcerter, comme quand on presse trop une personne de faire une chose.

You hare me so, that I don't know what I do. Vous m'étourdissez si fort, ou vous me mettez dans un si grand désordre, que je ne sais où j'en suis.

Hared, *adj.* Troublé, démonté, déconcerté.

HARIER, *f.* (*a kind of dog.*) Sorte de chien levrier.

HARING, *f.* L'action d'étourdir, &c. V. to Hare.

HARIOT. V. Heriot.

To HARKEN, &c. V. to Hearken, &c.

* **HARL**, *f.* Filament du chanvre, &c.

HARLOT, *f.* Une putain, une prostituée.

HARLOTRY, *f.* (*whoring.*) Métier de prostituée.

* **Harlotry**, (*harlots.*) Des putains, des prostituées.

HARM, *f.* (*prejudice, or mischief.*) Mal, dommage, préjudice, tort.

He means no harm. Il ne songe pas à mal.

* **Harm**, (*or hurt.*) Mal, blessure.

To do one harm, to hurt him. Blesser quelqu'un, lui faire mal.

* **Harm**, (*or disaster.*) Malheur, désastre, accident fâcheux.

* To keep out of harm's way. Se tenir à couvert, ou hors de danger.

P. Harm watch, harm catch. P. Qui mal pense, mal lui vient : ou bien, les gens les plus précautionnés sont quelquefois pris les premiers.

† To HARM, *v. a.* (*for to hurt.*) Faire du mal.

HARMFUL, *adj.* Mal-faisant, dangereux.

* **HARMFULLY**, *adv.* Dangereusement, avec préjudice.

* **HARMFULNESS**. V. Harm.

HARMLESSLY, *adv.* Sans aucun danger.

* **Harmlessly**, (*or innocently.*) Innocemment.

HARMLESSNESS, *f.* Qualité de ce qui n'est point mal-faisant.

* **Harmlessness**, (*or innocence.*) Innocence.

HARMLESS, *adj.* (*that does no harm.*) Innocent, qui ne peut faire aucun mal.

'Tis harmless thing. Il ne sauroit faire de mal.

A harmless sword. Une épée qui n'a point fait de mal à personne, † une épée vierge.

* **Harmless**, (*that takes no harm.*) Qui ne reçoit point de mal, qui n'est point endommagé.

He came off harmless. Il s'en est tiré bagues sauvées, ou sans avoir reçu aucun mal.

* To save one harmless. Dédommager, indemniser quelqu'un.

* A good harmless man. Un bon homme, un homme qui n'y entend pas finesse.

* **HARMONICAL** or **HARMONICK**, *adj.* Harmonique.

HARMONIOUS, *adj.* (*full of harmony.*) Harmonieux, plein d'harmonie, qui a de l'harmonie, mélodieux.

HARMONIOUSLY, *adv.* Harmonieusement, avec harmonie, mélodieusement, agréablement.

HARMONY, or **HARMONIOUSNESS**, *f.* (*or melody.*) Harmonie, concert & accord de divers sons, mélodie.

* **Harmony**, (*or agreement of several things.*) * Harmonie, accord, proportion, justesse, de plusieurs parties ensemble de quelque nature qu'elles soient.

HARNESS, *f.* Harnois.

A horse-harness, (*or trappings.*) Harnois de cheval, tout l'équipage d'un cheval de selle.

A soldier's harness. Harnois, armure complète d'un homme d'armes; il vieillit en ce dernier sens.

To put on the harness. Endosser le harnois.

A harness-maker. Faiseur de harnois.

Leg-harness. Chaussure.

To **HARNESS**, *v. act.* Enharnacher, harnacher, mettre le harnois.

Harnessed, *adj.* Enharnaché, harnaché.

HARNESSING, *f.* L'action d'enharnacher, ou de harnacher.

HAROLD. V. Herald.

HARP, *f.* (*a musical instrument.*) Harpe, instrument de musique.

To play upon the harp. Toucher la harpe, jouer de la harpe.

The Jews-harp. V. Jew.

To **HARP**, *verb. neut.* Jouer de la harpe.

P. To harp always on the same string. Toucher toujours la même corde, chanter

toujours la même chanson, être toujours sur un même sujet, rebattre la même chose.

* What do you harp at? (*what do you mean, or drive to?*) Que voulez-vous dire? qu'entendez-vous par-là?

HARPER, *f.* Un joueur de harpe, celui qui joue de la harpe.

HARPIES, *f.* c'est le pluriel de harpy.

HARPING iron or **HARPOON**, *subst.* (*a kind of dart fastened to the end of a rope to catch whales.*) Harpon.

HARPONEER, *f.* (*a man employed to dart whales with a harping iron.*) Harponneur.

HARPSICORD, *f.* Un clavecin, instrument de musique.

HARPY, *f.* (*a fabulous monster.*) Harpie, monstre fabuleux.

* A harpy, or griping woman. Harpie, femme avare.

HARQUEBUSS, *f.* (*a sort of gun.*) Arquebuse, arme à feu.

* **HARQUEBUSSIER**, *f.* Arquebusier.

HARROW, *f.* Herse.

To **HARROW**, *v. act.* Herse.

* To Harrow. Déchirer, piller, ravager.

To harrow a field. Herse un champ, en rompre & briser les mottes avec la herse.

* But thou wilt know what harrows up my heart. Mais tu veux savoir ce qui me déchire le cœur.

Harrowed, *adj.* Herse.

HARROWER, *f.* Herseur, celui qui herse.

HARROWING, *f.* L'action de herse.

To **HARRY**, *v. act.* (*or tire out.*) Harasser, harceler, fatiguer, tourmenter.

Harried, *adj.* Harcelé, harassé, fatigué, tourmenté.

HARRYING, *f.* L'action de harceler, de fatiguer, ou de tourmenter.

HARSH, *adj.* (*of taste.*) Apre, rude au goût, piquant, désagréable.

This is a harsh, (*or rough*) sort of wine. Ce vin est âpre.

* A harsh, (*or uncouth*) word. Un mot dur, un mot rude, qui choque l'oreille, qui n'est point poli.

* A harsh, (*or rough*) master. Un maître rude, sévère, austère, rigide, rigoureux, dur.

HARSHLY, *adv.* Rudement, avec rigueur, d'une manière rude & sévère, rigoureusement, aigrement, durement.

HARSHNESS, *subst.* (*of taste*) Apreté, aigreur.

The harshness of some liquors. L'âpreté de certaines liqueurs.

* **Harshness**, (*of sound.*) Rudeur, dureté, ce qui choque l'oreille.

The harshness of a verse. La rudeur d'un vers.

* **Harshness**, (*or severity.*) Rudeur, dureté, sévérité, rigidité, austérité, mauvaise humeur.

HARSLITS, *f.* (*a hog's harlets, or entrails.*) Fressure de cochon.

HART, *f.* (*a stag of five years complete.*) Cerf.

A hart royal. Un cerf qui a été chassé par le Roi, & qui s'est sauvé.

Hart's-horn. Corne de cerf.

Harts-tongue, (*an herb.*) Langue de cerf, scolopendre, herbe.

Hart's-folder, (*a plant.*) Falouse, herbe.

Hart-wort. Aristoloche, sorte d'herbe.

HARVEST, *f.* Moisson, récolte.

To make harvest. Faire la moisson, moissonner.

P. Good harvest make men prodigal, bad one's provident. P. L'abondance rend les gens prodigues, & la disette les rend bons ménagers.

* He sows for a harvest, (he spends in order to get.) Il sème pour moissonner.

Harvest time. Moisson, le temps de la moisson.

Harvest-man. Moissonneur.

Harvest-woman. Moissonneuse.

To HARVEST, verb. neut. Moissonner.

↓ HARVESTER, f. Moissonneur.

HASEL, V. Hazel.

HASH, f. Galimafrée, hachis à l'angloise.

To HASH, v. act. Hacher, couper menu, ou en petits morceaux.

Hashed, adj. Haché.

HASLETS, V. Harilets.

HASP, f. (a sort of buckle, or hook.)

Un crochet, une agraffe.

✧ A hasp, (or button to draw, or shut a door.) Un bouton.

To HASP, verb. act. Accrocher, agraffer.

Hasped, adj. Accroché, agraffé.

HASSOCK, subst. (a thing to kneel upon.) Sorte de natte de paille sur quoi l'on s'agenouille en Angleterre dans les Églises; paillason.

✧ Hasstock, (soft-sand-stone.) Tuf, pierre de tuf.

HAST, c'est une personne du verbe to have, avoir.

HASTE, f. Hâte, vitesse, diligence, promptitude, précipitation, empressement.

To do a thing in haste. Faire une chose à la hâte, ou précipitamment.

To withdraw in haste. Se retirer en hâte, ou en diligence.

With all the haste that may be, in all haste, in post haste. Avec toute la diligence possible.

Make all the haste you can. Faites toute la diligence possible, hâtez-vous tant que vous pourrez.

✧ To make haste. Se hâter, se dépêcher, faire diligence.

✧ Make hast thither. Allez-y promptement.

What haste you are in. Vous voilà bien pressé.

✧ Make what haste you can to come back. Revenez-vous-en au plutôt.

✧ For all your haste. Ne vous en déplaît.

P. To make more haste than good speed. Se hâter trop, se précipiter, faire les choses avec précipitation.

P. The more haste the worse speed. Plus on se hâte, moins on avance.

To HASTE, verb. neut. (to make haste.) Se dépêcher, se hâter.

To HASTE or HASTEN, v. act. Hâter, précipiter, faire hâter, presser.

To hasten a messenger. Faire hâter un messenger, le presser de partir.

To hasten one's death. Hâter ou précipiter la mort de quelqu'un.

To HASTEN, verb. neut. Se hâter, se presser, avancer à grands pas, à grandes journées.

✧ He hastened to the army. Il alla, ou il se transporta promptement à l'armée.

Hastened, adj. Hâté, pressé, précipité.

HASTENING, f. L'action de hâter, &c.

V. to Haste dans tous ses sens.

HASTILY, adv. (in haste.) A la hâte, en grande hâte.

✧ Hastily, (in a passion.) En colère, avec emportement.

HASTINESS, f. Promptitude, emportement, facilité qu'on a à se fâcher.

HASTINGS, f. Fruits avancés ou précoces, fruits hâtifs.

Green hastings. Pois hâtifs.

✧ A hasting, or hasty pear. Hativeau.

HASTLETS, V. Harilets.

HASTY, adj. (done in haste.) Hâté, précipité, qui se fait à la hâte.

✧ Hasty, (or impatient.) Impatient, prompt, pétulant.

✧ Hasty, (or soon angry.) Prompt, violent, emporté, qui se met aisément en colère, * † qui a la tête chaude.

A hasty fool. Un emporté, un brutal.

✧ Hasty-pudding. Sorte de bouillie.

HAT, f. Un chapeau.

A narrow-brimmed hat. Un chapeau à petit bord.

A broad-brimmed hat. Un chapeau à grand bord.

A beaver-hat. Un castor.

A hat band. Une lèze, ou cordon de chapeau.

To put, (or pull) off one's hat. Se découvrir, mettre bas le chapeau.

To put on one's hat. Mettre son chapeau, se couvrir.

Hat-string. Ficelle, qu'on met au bas de la forme du chapeau.

Hat-maker. Chapelier.

HATCH, f. (a kind of door commonly fenced with iron spikes at the top.) Sorte de demi-porte, dont le dessus est ordinairement garni de pointes de fer.

✧ Hatch, (or brood of young.) Couvée de petits.

To HATCH, verb. act. Faire éclore des œufs, en parlant des oiseaux.

* To hatch, (or devise.) Machiner, couvrir, brasser, tramer, former, projeter quelque mauvais dessein.

To hatch some mischief. Couvrir, ou tramer quelque méchanceté.

To hatch the hilt of a sword. Hacher la garde d'une épée.

Hatched, adj. Éclos, machiné, tramé, brassé, &c. haché.

P. You count your chickens before they be hatch'd. P. Vous comptez sans l'hôte.

HACHEL, f. (an instrument to hatchel flax withal.) Seran, peigne de chanvre.

To HACHEL, v. act. Serancer, passer par le seran.

Hatchelled, adj. Serancé.

HACHELLER, f. Seranceur.

HACHELLING, f. L'action de serancer.

HATCHES, f. (the hatches of a ship.) Écoutille, ouverture dans le tillac d'un vaisseau pour descendre sous le pont.

* † To be under hatches, (or in a low condition.) Être en mauvais état, ou en mauvaise passe, être mal dans ses affaires.

HACHET, subst. Hache, cognée.

Hatchet-helve. Manche de cognée.

Hatchet faced. Dévisagé, qui a le visage tout défiguré.

HATCHING, f. L'action d'éclore, &c.

V. to Hatch.

HATE, subst. V. Hatred.

To HATE, v. act. Hair, avoir de la haine ou de l'aversion, détester, abhorrer, être ennemi de.

He hates me mortally. Il me hait mortellement.

I hate a lie. Je suis ennemi du mensonge, je l'abhorre.

Hated, adj. Haï, détesté, abhorré.

This will make you be hated. Ceci vous fera hair, ceci vous rendra odieux.

You will be hated for it. Cela vous attirera la haine de tout le monde.

HATEFUL, adj. Haïssable, odieux, qui mérite d'être haï, digne de haïre, horrible, abominable, détestable.

HATEFULLY, adv. D'une manière haïssable ou odieuse.

HATEFULNESS, f. Qualité haïssable ou odieuse.

HATER, subst. Celui ou celle qui hait, ennemi, ennemie.

A hater of women. Un ennemi du sexe.

A man-hater or a hater of men. Un misanthrope, un ennemi du genre humain.

HATH, c'est une personne du verbe to have.

Ex. He hath a great deal of money. Il a beaucoup d'argent.

HATING, subst. L'action de haïr, haine, aversion.

HATRED, subst. Haine, aversion.

To bear an hatred against one. Avoir de la haine contre quelqu'un, lui en vouloir.

HATTER, subst. (from hat.) Chapelier, qui fait & qui vend des chapeaux.

✧ To HATTER, verb. act. Harasser, fatiguer.

HAUBERK, V. Habergeon.

To HAVE, v. act. (to possess.) Avoir.

I have it at my tongue's end. Je l'ai sur le bout de la langue.

He has a great estate. Il a de grands biens.

Sylvius, a man who had nothing of a Roman, but the name he had assumed. Sylvius, personnage qui n'avait rien de ce que promettoit le nom Romain qu'il avoit pris.

✧ To have, (or hold.) Tenir.

I have him at a hawk. Je le tiens par son foible.

I have it from a good author. Je le tiens d'un bon auteur, je le fais de bonne part.

I have it from him. Je l'ai appris de lui, c'est de lui que je le tiens.

✧ To have a thing by heart. Savoir une chose par cœur.

You have it only by hear say. Vous ne le savez que par oui dire.

✧ Have a care of it. Prenez-en bien du soin.

I must have him with me. Il faut que je le prenne avec moi.

✧ To have a fore-sight. Prévoir.

✧ You will make me have anger. Vous ferez cause qu'on me grondera.

✧ You may have my word, that---- Je vous ai donné ma parole, que----

✧ God have you in his keeping. Dieu vous garde.

✧ What would you have? Que voulez-vous? que demandez-vous? que souhaitez-vous?

✧ The thing fell out as I would have it. La chose a réussi à souhait, selon mes vœux, selon mes desirs.

✧ Have me excused. Excusez-moi, pardonnez-moi.

✧ You have it right. Vous y êtes, vous l'entendez.

✧ I have not law enough to state the question. Je n'entends pas assez le Droit pour établir cette question.

✧ He won't do as I would have him. Il ne veut rien faire de tout ce que je lui dis, il ne veut point suivre mon avis ou mes ordres.

✧ I would not have it done by no

means. Je ne suis point du tout d'avis qu'on fasse cela.

✧ I would not have you write. Je ne voudrais pas ou je ne serois pas d'avis que vous écrivissiez.

✧ I will have it, I will have it so. Je le veux, je veux que cela soit.

✧ I must have him up. Il faut que je le fasse monter.

✧ I would have you know, that I am an honest man. Sachez que je suis honnête homme.

✧ As fortune would have it. Par hasard, par bonheur ou par malheur.

✧ Let him have his desert. Qu'on le traite comme il l'a mérité.

P. Do well, and have well. P. Qui bien fera, bien trouvera.

✧ To let one have a thing. Donner une chose à quelqu'un.

✧ Have at you, Sir. A vous, Monsieur, c'est à vous que j'en veux.

✧ Have him, (or carry him) away. Emmenez-le.

HAVEN, *f.* (or harbour.) Havre, port. The haven's mouth. L'entrée du havre, l'entrée du port.

✧ HAVENER, *f.* Intendant ou Inspecteur de port.

HAVER-DE-POISE. *V.* Avoir-du-poids.

HAUGHTILY, *adv.* Fièrement, présomptueusement, arrogant, d'un air fier ou arrogant, d'une hauteur insupportable.

HAUGHTINESS, *f.* Fierté, arrogance, humeur hautaine, présomption.

HAUGHTY, *adj.* Fier, arrogant, orgueilleux, hautain, présomptueux.

✧ HAVING, *f.* Biens, fortune, possessions.

To HAUL, *verb. act.* (to draw, pull or drag.) Tirer, tirailler.

✧ To haul, (or hale, a sea-term.) Haler. V. to Hale.

Hauled, *adj.* Tiré, tiraillé.

HAULING or HAUL, *f.* Action de tirer, tiraillement.

HAUM, *f.* (straw.) Chaume.

HAUNCH, *subst.* Hanche.

HAUNT, *subst.* (hold of some beasts.) Repaire.

* Haunt, (or habit.) Habitude, coutume.

To HAUNT, *v. act.* (or frequent.) Hanter, fréquenter, visiter souvent.

✧ To haunt one, (to trouble him often with one's company.) Incommoder quelqu'un, se rendre incommode à force de visites, le presser, le suivre, être incessamment à ses côtés ou à ses trousses.

Haunted, *adj.* Hanté, fréquenté, incommodé, &c. V. to Haunt.

A house haunted with spirits. Une maison hantée.

HAUNTER, *subst.* Celui ou celle qui hante, qui fréquente.

HAUNTING, *subst.* L'action de hanter ou de fréquenter, fréquentation, hantise.

HAVOCK, *f.* Dégât, ravage, désordre.

✧ To make havock of an estate. Dissiper, dépenser follement son bien.

✧ To HAVOCK, *v. a.* Ravager, détruire.

✧ HAUTOBOY, *f.* (a wind instrument.) Hautbois.

HAW, *f.* (the fruit of the haw-thorn.) Fruit d'aubépine.

Haw-thorn. Aubépine, arbrisseau.

✧ Haw in the eye. Maille ou tache dans l'œil.

✧ Haw (a close near a house.) Piece de terre auprès d'une maison.

To HAW, *v. neut. Ex.* To hum and haw. Hésiter.

HAWARD. *V.* Hay-ward.

HAWK, *f.* Faucon, oiseau de proie.

✧ A hawk's nose. Un nez aquilin.

P. To be betwixt hawk and buzzard. P. N'être ni chair, ni poisson.

To HAWK, *v. neut.* Voler, chasser avec les oiseaux de proie.

To HAWK, *v. act.* (or spit.) Cracher.

Hawked, *adj.* Ex. A hawked, (or Roman) nose. Un nez aquilin.

HAWKER, *subst.* (one that cries news books in the streets.) Colporteur ou gazetier, crieur de gazettes ou d'imprimés, &c.

✧ Hawkers and pedlars, (those that go up and down buying and selling brads pewter, and other merchandise, that ought to be uttered in open market.) Colporteurs, ramoneurs, petits merciers.

HAWKING, *f.* Fauconnerie, chasse avec les oiseaux de proie.

A hawking-pouch. Une gibecière.

✧ Hawking, (or spitting.) Action de cracher.

HAWSSES, *f.* Trous par où passent les cables de l'ancre.

HAY, *subst.* Foin.

✧ To make hay. Faner l'herbe pour faire du foin.

P. Make hay while the sun shines. P. Il faut battre le fer pendant qu'il est chaud, il faut profiter de l'occasion.

Hay-maker. Faneur.

Hay-making. L'action de faner l'herbe.

Hay-harvest. Fenaïson.

Hay-cock. Mule de foin.

Rowing-hay or later math. Le regain.

Hay-stack or hay-rick. Un grand tas de foin bien serré.

Hay-loft. Fenil, grange ou grenier à foin.

✧ Hay, (or net to take conies with.)

Paneau; filet pour prendre des lapins.

✧ Hay, (a sort of dance.) Olivettes, sorte de danse.

✧ Hay or hedge. V. Hedge.

HAY-BOOT, *f.* (a law word.) Privilege de prendre les ronces & les broussailles pour raccommoder les haies.

HAY-WARD, *subst.* (one that keeps the common herb of the town.) Le Berger commun d'une ville.

HAZARD, *subst.* (chance or danger.) Hasard, péril, fortune, risque, incertitude, danger.

✧ Hazard, (a game at dice.) Chance, jeu de dés.

✧ Hazard, (in a tennis-court.) Grille, grille de tripot.

✧ Hazard, (at billiards.) Belouze de billard, le trou où l'on pousse la bille.

✧ To run the hazard of a battle. Hasarder le combat.

To stand all hazards. Hasarder le tout pour le tout.

To HAZARD, *verb. act.* (or venture.)

Hasarder, risquer, mettre au hasard.

To hazard one's life. Risquer sa vie, mettre sa vie au hasard.

Hazarded, *adj.* (or ventured.) Hasardé, risqué, mis au hasard.

† HAZARDER, *subst.* (one that hazards.) Qui hasarde.

HAZARDOUS, *adj.* Hasardeux, dangereux, périlleux, douteux, incertain.

HAZARDOUSLY, *adv.* Dangereusement.

HAZE, *subst.* (or rime.) Gelée blanche.

To HAZE, (or hawze) one, *verb. act.* Étourdir quelqu'un.

HAZEL, *f.* Hazel-nut. Noisette, fruit de noisetier, fruit de coudrier.

Hazel-tree. Noisetier, coudrier.

Hazel-hen. Sorte de poule.

✧ HAZELLY, *adj.* De couleur de noisetie.

HAZINESS, *f.* of the weather. Temps de brume, ou simplement, brume.

HAZY, *adv. Ex.* Hazy, (rimy, thick or foggy) weather. Temps gris.

✧ Hazy weather, (at sea.) Brume, temps de brume.

H E

HE, *pron. masc. Il, celui, lui.*

He loves me dearly. Il m'aime tendrement.

He that gives all away is a prodigal. Celui qui donne tout est un prodigue.

'Tis he whom I love. C'est lui que j'aime.

R. The same is sometimes used for a distinction of the male from the female, before nouns that imply both genders. On se sert de ce pronom pour distinguer le mâle de la femelle, dans les noms qui comprennent les deux genres.

Ex. A he-cousin. Un cousin.

A he-goat. Un bouc.

This pronoun is also thus rendered into French.

Ex. Here he comes. Le voici qui vient.

He is an honest man. C'est un honnête-homme.

If I were here. Si j'étois en sa place.

✧ I am he. C'est moi.

HEAD, *subst.* Tête, dans ses divers sens.

Ex. The head of a man, of a horse, of a dog, &c. La tête d'un homme, d'un cheval, d'un chien, &c.

He lost his head or he was beheaded. Il a eu la tête tranchée, il a été décapité.

* A crowned head, a King or an Emperor. Tête couronnée, un Roi ou un Empereur.

* To put a thing into one's head. Mettre une chose en tête à quelqu'un, lui suggérer quelque chose.

* To put a thing into one's head, to fancy a thing. Se mettre quelque chose en tête ou dans l'esprit.

* One can't beat it out of his head. On ne sauroit lui ôter cela de la tête ou de l'esprit.

✧ The head of a bone, nail, pin, onion, cabbage, leek, violin, &c. Tête d'os, de clou, d'épingle, d'oignon, de chou, de porreau, de violon, &c.

✧ The bed's head. La tête du lit.

✧ The head (or front) of an army. La tête ou le front d'une armée.

The head of the camp or trenches. La tête du camp ou de la tranchée.

* To do a thing of one's own head. Faire quelque chose de sa tête ou de son chef.

To give so much a head. Donner tant par tête.

* To make head against one, to withstand him. Faire tête à quelqu'un.

Head to head. Tête à tête.

* To lay their heads together. Conférer tête à tête.

* To have a hot head of one's own, (to be hasty.) Avoir la tête chaude ou la tête près du bonnet, être prompt, être colere.

A fine head of hair. Une belle tête, une belle chevelure.

* To be busy over head and ears. Avoir des affaires par dessus la tête, avoir beaucoup d'affaires.

✧ Head. Chef.

The husband is the head of the wife. Le mari est le chef de la femme.

The Pope styles himself the head of the

Church. *Le Pape se dit le chef de l'Eglise.*
The heads of a discourse. *Les chefs ou principaux points d'un discours.*

✧ The head of a wild boar. *La hure d'un sanglier.*

✧ The running at the head. *La course au faquin.*

✧ The head (or spring) of a river. *La source d'une rivière.*

✧ The head of a college. *Le chef ou principal d'un college.*

✧ The head of a book. *Le titre de la première page d'un livre.*

✧ The stairs head. *Le haut de la montée.*

✧ The head of the shaft of a chimney. *L'armier de cheminée.*

✧ The head of a lute. *Le manche d'un lut.*

✧ The head of a ship. *Le cap d'un vaisseau, la pointe de l'éperon, l'avant d'un vaisseau.*

✧ The head of a boat. *Le bec d'un bateau.*

✧ The head of a cane. *La pomme d'une canne.*

✧ The two heads of a cask. *Les deux fonds d'un tonneau.*

✧ The head of an arrow or an arrow-head. *La pointe d'une fleche.*

A hard-head. *V. Hard.*

✧ Scarce a day goes over his head but he is drunk. *A peine se passe-t-il un jour sans qu'il soit soûl.*

✧ Before they get a head. *Avant qu'ils fassent un corps, avant qu'ils soient joints ensemble ou qu'ils puissent faire tête.*

✧ Where fins do once get head, they know no master. *Dès que le pèche a pris racine, il ne reconnoît plus de maître.*

✧ To draw to a head, (as an impostume.) *Aboutir, suppurer, venir à suppuration.*

* To draw to a head, (to sum up.) *Ramasser sommairement les choses dont on a parlé, en faire la récapitulation.*

* To bring a business to a head. *Conclure une affaire, en venir à bout, en venir à une conclusion.*

To see the land a head or right a-head. *Voir la terre par proue, en terme de marine.*

To take head. *Se cabrer.*

* You have hit the nail on the head. *Vous y êtes, vous avez bien rencontré, vous avez touché le point de l'affaire.*

✧ To be dipt over head and ears in water. *Être plongé dans l'eau par-dessus les oreilles.*

*† To be in love over head and ears. *Être éperdument amoureux, être coiffé d'une personne, † en être féru.*

*† To be in debt over head and ears. *Être accablé de dettes, devoir jusqu'aux oreilles.*

* A thing brought in by head and ears or by head and shoulders. *Une chose forcée ou tirée par les cheveux.*

✧ They haled him by head and shoulders. *Ils le traînoient à toute force.*

* To have one's head under his girdle, (to have him a great advantage.) *Dompter quelqu'un, le rendre soumis, le mettre à la raison, lui tenir le pied sur la gorge.*

* The mischief will light upon your own head. *Le mal tombera sur vous.*

* 'Tis quite out of my head. *Je ne m'en souviens plus.*

* It was then out of my head. *Je n'y songeois point alors.*

* Hand over head. *Brusquement, étour-*

diment, à l'étourdie, sans aucun égard, sans aucune considération, témérairement.

✧ To give a horse the head. *Lâcher la bride à un cheval, courir ou pousser à toute bride.*

✧ To comb one's head. *Peigner quelqu'un.*

To comb one's own head. *Se peigner.*

✧ A hundred head of cattle. *Cent bœufs, cent pièces de bétail.*

Composés de Head.

Head-ake or head-ach. *Mal de tête.*

Head-band. *Bandeau, bande.*

Head-band of a book. *Tranche-file de livre.*

Head-board of a bed. *Dossier de lit.*

✧ Head-dress. *Coiffe, coiffure de femme.*

Head-piece or helmet. *Casque.*

Head-dag or head-piece of a bridle. *Le frontal, pièce de bride sur le front du cheval.*

The head-piece of a door. *Linteau de porte.*

The head-pieces of a cask. *Les douves d'un tonneau.*

* A good head-piece, (a man of great sense.) *Une bonne tête, un homme de grand sens.*

The head-stall of a bridle. *La têtière, de la bride du cheval.*

Head-strong, (obstinate.) *Têtu, opiniâtre, qui ne veut pas démordre de ce qu'il s'est mis dans la tête, parlant des personnes.*

A head-strong horse. *Un cheval vicieux.*

Head-quarter, (in an army.) *Le quartier du Roi, le quartier du Général, dans une armée.*

✧ The head-curtain of a bed. *Bonne-grace.*

The head-master of a school. *Le principal ou le chef d'un college.*

The head-men of a city. *Les principaux ou les chefs d'une ville.*

The heads-man, (or jack-ketch.) *L'exécuteur, le bourreau.*

Head-borough or borough-head, (now called constable.) *Le chef d'une Communauté.*

Head-land. *Cap, promontoire, pointe.*

Head-landlord. *Propriétaire en chef.*

Head-pence or head-silver. *Sorte de tribut que le Scherif de Northumberland levoit autrefois sur le peuple de cette Province.*

Head-clout. *Linge de tête.*

Head-roll, (for a child's head.) *Un boudin.*

Head-long. *V. Headlong, dans l'ordre alphabétique.*

A head-sea, (a great billow of the coming right a-head of a ship in her course.) *Houle qui vient donner sur l'avant du vaisseau.*

The head-sails. *Les voiles d'avant.*

To HEAD, *v. act. (to command or be at the head.) Commander en chef, être le chef, être à la tête.*

Headed, *adj. (or commanded.) Commandé, qui a un chef, &c.*

✧ Headed with iron. *Qui a une pointe de fer.*

Hot-headed. *Qui a la tête chaude, prompt, brutal, qui se met en colère pour la moindre chose.*

Giddy headed. *Étourdi, imprudent, téméraire.*

HEADILY, *adverb. Brusquement, étourdiement, à l'étourdie, inconsidérément, témérairement, avec précipitation.*

HEADINESS, *f. Brusquerie, humeur ou façon d'agir brusque.*

✧ The headiness of some wines. *La qualité de certains vins fumeux ou qui montent d'abord au cerveau.*

HEADING, *f. (from to head.) L'action de commander en chef.*

HEADLESS, *adj. Sans tête, qui n'a point de tête, ou sans chef, qui n'a point de chef.*

HEADLONG, *adv. (with the head foremost.) La tête la première, tête baissée, à corps perdu.*

✧ To cast down headlong. *Précipiter en bas.*

✧ To run headlong to ruin. *Se perdre, se ruiner de gaieté de cœur, courir à sa perte.*

Headlong, *adj. Ex. The headlong (or desperate) inclinations of man. Les inclinations dangereuses de l'homme.*

HEADSHIP, *f. Primauté.*

The Pope's headship. *La primauté du Pape.*

HEADSTRONG. *V. Head-strong, sous head.*

HEADY, *adj. (head-strong or obstinate.) Têtu, entêté, opiniâtre, obstiné.*

✧ Heady wine, (that flies up quickly into one's head.) *Du vin fumeux, qui monte d'abord à la tête.*

To HEAL, *v. act. (or cure.) Guérir.*

To heal a wound. *Guérir une blessure.*

To heal UP a wound. *Consolider une blessure.*

✧ To heal, *verb. neut. Guérir, se guérir.*

Healed, *adj. Guéri.*

Healed up. *Consolidé.*

† HEAL-FANG, *f. (an old saxon word that signifies a pillory.) Un pilori ou un carcan.*

HEALING, *f. (from to heal.) Guérison ou l'action de guérir.*

Healing, *adj. Consolidant, qui consolide.*

A healing plaster. *Un emplâtre consolidant.*

* A healing Parliament. *Un Parlement salutaire, qui répare les brèches, & qui remet toutes choses en bon état.*

HEALTH, *f. Santé, bonne disposition du corps.*

To be in health, to have one's health. *Être en santé, se porter bien.*

A decay'd health. *Une santé ruinée.*

To recover one's health. *Recouvrer sa santé, se remettre, se rétablir.*

The soul's health is as uncertain as that of the body. *La santé de l'ame n'est pas plus assurée que celle du corps.*

* Health. *Santé, marque d'amitié en buvant les uns aux autres.*

To drink a health. *Boire une santé.*

The healths went about. *Les santés couroient à la ronde.*

✧ We left the island in very good health. *Nous laissâmes l'île en très-bon état.*

HEALTHFUL, *adj. (or wholesome.) Sain, qui est en bonne santé, qui se porte bien, en parlant des personnes; salubre, salitaire, sain, en parlant des choses.*

A healthful body. *Un corps sain, qui se porte bien. A healthful place. Un lieu sain, qui jouit d'un bon air.*

HEALTHFULLY, *adv. En bonne santé.*

HEALTHFULNESS or HEALTHINESS, *f. Santé.*

✧ The healthfulness of the hair. *La bonté de l'air.*

HEALTHY,

HEALTHY. *V.* Healthful.HEAP, *f.* Monceau, tas, amas.To put in a heap. *Mettre en un tas ou en un monceau, amonceler, entasser.*By heaps, *par monceau.** He was struck all on a heap or he was struck with wonder and astonishment, when he learnt his design. *Il pensa tomber de son haut, en apprenant son dessein.*To HEAP, *verb. act. (or to heap UP.)* Amasser, entasser, mettre en un monceau, amonceler.Heaped or heap'd up, *adj.* Amassé, entassé, mis en un monceau, amoncelé.HEAPER, *f.* Celui ou celle qui amasse, entasse, amoncelle ou met en monceau.HEAPING or heaping up, *f.* L'action d'amasser, d'entasser, d'amonceler, de mettre en un monceau.HEAPY, *adj.* Amoncelé, qui est en monceaux, abondant.To HEAR, *verb. act. (to give one the hearing.)* Écouter, prêter l'oreille, donner audience, être attentif.To hear one patiently. *Écouter quelqu'un patiemment.* I can't hear you now. *Je ne saurois maintenant vous donner audience.*

* To hear, (a voice or one that speaks.) Ouir, entendre une voix, entendre parler.

* To hear, (as God does the prayers of the faithful.) *Écouter favorablement, exaucer.** To hear (or be informed.) *Apprendre, avoir avis, être informé, être averti, entendre dire.** To hear a cause, (as a judge does.) *Connoître ou prendre connoissance d'une affaire, en être le Juge, l'examiner, donner audience.** To hear ill, (to have a bad name.) *Être en mauvaise réputation ou odeur, faire parler de soi en mauvaise part.*Most men fear to hear ill, that fear not to do ill. *La plupart des gens ne se soucient pas tant d'être vertueux que de le paroître.** To hear (or be informed, to have advice.) *Apprendre, avoir avis, être informé, être averti, entendre dire, avoir des nouvelles.*I hear that he is married. *J'apprends, j'entends dire qu'il est marié.*How came he to hear of it? *Comment est-ce qu'il l'a appris ou qu'il l'a su ou qu'il en a été informé?*I hear from every body that he speaks ill of me. *Il me revient de toutes parts qu'il parle mal de moi.*When did you hear from your brother? *Quand est-ce que vous avez reçu des nouvelles de votre frère?*Pray, let me hear from you now and then. *Je vous prie de me donner ou de me faire savoir de vos nouvelles de temps en temps.*I hear of your carriage. *Je suis de vos nouvelles, je sais quelle vie vous menez, je sais votre manière de vivre.*HEARD, *adj.* Écouté, exaucé, &c. *V.* to Hear, dans tous ses sens.* He was favourably heard. *On lui a donné une audience favorable.* His cause was heard in a full court. *Sa cause a été plaidée en pleine audience.*He made way for himself to be heard. *Il se fit écouter, il se fit donner audience.*HEARD, *f.* V. Herd.HEARER, *f.* Auditeur.A crowd of hearers. *Une foule d'auditeurs, un grand auditoire, un auditoire nombreux.*HEARING, *f.* L'action d'écouter, &c. *V.* to Hear. Audience.He would not give me the hearing. *Il n'a pas voulu m'écouter ou m'entendre.* To have a fair hearing. *Avoir une audience favorable.*To condemn one without hearing. *Condamner quelqu'un sans connoissance de cause, sans l'entendre.*To be within hearing. *Entendre.** Hearing, (one of the five senses.) *L'ouïe, un des cinq sens.*To be hard or thick of hearing. *Avoir l'ouïe un peu dure, être un peu sourd, entendre dur.*To HEARKEN, *v. act. (or give ear to.)* Écouter, prêter l'oreille, ouïr, ouvrir les oreilles, s'accommoder.Hearken or hearken ye. *Ecoulez.*To hearken to an accommodation. *Ouvrir les oreilles à un accommodement.*Hearkened to, *adj.* Que l'on écoute, à quoi l'on prête ou à quoi l'on ouvre les oreilles.HEARKENER, *subst.* Un écouteur, une écouteuse.HEARKENING, *f.* L'action d'écouter, &c. *V.* to Hearken.HEAR-SAY, *f.* Oui-dire.To know a thing by hear-say. *Savoir une chose par oui-dire.*HEARSE, *f.* Voiture pour transporter un mort.HEART, *f.* Cœur, dans le propre & dans le figuré.Sick at the heart. *Qui a mal au cœur, qui a un mal de cœur.*It makes my heart ake. *Cela me fend le cœur.** Those expressions break my heart, they grieve (or strike) me to the very heart. *Ces paroles me fendent le cœur.** With an open heart. *A cœur ouvert, avec franchise.** Something lies upon my heart, which I dare not reveal. *J'ai quelque chose sur le cœur que je n'ose dire.** He knows the bottom of my heart. *Il connoît le fond de mon cœur.** To have an upright heart. *Avoir le cœur droit & sincère, avoir l'âme bonne, être candide, franc, sincère.** To learn a thing by heart or without book. *Apprendre une chose par cœur.*To say it by heart. *La dire par cœur.*My dear heart. *Mon cœur, mon cher cœur, ma joie, la joie de mon cœur, expressions de tendresse.*With all my heart. *De tout mon cœur, avec plaisir, très volontiers.*P. What the heart thinketh, the mouth speaketh. P. *De l'abondance du cœur la bouche parle.** To have a good heart, to be of good heart or to pluck up a good heart. *Prendre cœur, prendre courage, se rassurer.** The heart (or midst) of France. *Le cœur, le milieu de la France.** To take a thing to heart. *Avoir ou prendre quelque chose à cœur.** I am vexed at the heart, I am sorry at my very heart for it. *J'enrage de bon cœur.** That sticks to my heart. *Cela me tient au cœur.** That went more to the heart of him than any thing else. *Cela le fâcha plus ou lui fut plus sensible que tout le reste.*Few things ever went near his heart. *Il n'eut jamais beaucoup de sensibilité pour quoi*

que ce soit; il ne prit jamais quoi que ce soit fort à cœur.

* The heart (or substance) of coals. *La substance du charbon, ce qu'il y a proprement de combustible.** That piece of land is in good heart. *Cette piece de terre est en valeur ou en bon état, elle est bien entretenue.** To keep a field in good heart. *Entretenir bien un champ, le bien cultiver.** A piece of ground out of heart. *Une terre épuisée.** He is very much out of heart. *Il est fort abattu, il perd courage.** To put one quite out of heart. *Décourager quelqu'un, l'abattre.** To put one in good heart. *L'encourager, l'animer, le rassurer.** His heart is ready to leap into his mouth. *Son cœur est transporté de joie.** To have one's heart in one's mouth, (to be frightened.) *Avoir l'épouvante, être effrayé, * avoir la peur au ventre.** † His heart went down to his heels, (he was so afraid that he fled.) *Il a pris la fuite de peur, la peur lui fit prendre la fuite.*My heart was at my heels. *Je pris l'épouvante, je pris la fuite en toute diligence.** My heart always begins to ake when I hear him speak an angry word. *Je tremble de peur, j'appréhende, je suis tout troublé dès qu'il commence à se fâcher.** My heart is set upon him. *Je l'aime passionnément.** Heart and hand. *V. Hand.** To break one's heart. *Désoler quelqu'un, l'affliger, l'attrister, ou bien, lui causer la mort.** To tire one's heart out for a thing. *Harceler, persécuter quelqu'un, ne point le laisser en repos jusqu'à ce qu'il ait accordé ce qu'on lui demande.** To rejoice one to the heart. *Réjouir quelqu'un, le combler de joie, * lui ouvrir les cieux.** I could find in my heart to play him a trick. *J'ai bien envie de lui jouer un tour.** I did it much against my heart. *Je l'ai fait à contre-cœur ou avec répugnance.** I could not find in my heart to go. *Je n'eus pas le cœur d'y aller.** To have what one's heart can wish, to have all things to one's own heart's desire. *Avoir tout à souhait, avoir tout ce qu'on desire ou l'accomplissement de ses souhaits.** To win the hearts of one's auditory. *Se concilier la bienveillance de son auditoire.** To be hearth and hand for a thing. *Être entièrement pour quelque chose, * † s'y porter de cul & de tête.** To take a thing next to one's heart (or fasting.) *Prendre une chose à jeun.** A man's sweet-heart (or mistress.) *Maîtresse, fille ou femme à qui on fait l'amour. A woman's sweet-heart. Un amant, un galant.*Sweet heart, (speaking to a woman.) *Mon amie, m'amie.*D. Sweet heart (or friend.) *Mon ami.*Heart's-blood. *Ex.* I cannot get him to do it for my heart's-blood. *Je ne saurois obtenir cela de lui à quel prix que ce soit ou pour ma vie.*I will have his heart's-blood. *Il faut*

que je le tue, que je lui ôte la vie.

Heart-breaking. Creve-cœur, chagrin cuisant.

Heart-burning. Ardeur de cœur, dans le propre; aigreur, haine, animosité, dans le figuré.

Heart-burnt. Qui a des ardeurs de cœur.

Heart-sinking. Mortification, chagrin qui nous mortifie.

Heart-sick (or sick at heart.) Qui a un mal de cœur, qui a eu mal au cœur.

Heart's ease (a sort of strong water.) Sorte d'eau distillée qui fortifie le cœur.

Heart's ease (or herb-trinity.) Jacée, sorte de fleur.

* Heart-easing. Qui calme le cœur.

* Heart-felt. Qu'on éprouve dans le cœur ou dans la conscience.

The heart-strings. Les fibres du cœur.

HEARTED, adj. Ex. Stout-hearted. Vaillant, qui a du cœur.

Faint-hearted. Abattu, qui manque de cœur ou qui tremble de peur.

Light-hearted. Gai, joyeux, éveillé, gaillard.

Hard-hearted. Dur, cruel, impitoyable, barbare, inhumain.

Publick-hearted (or publick-spirited.) Qui est zélé pour le bien public.

D. HEARTEDNESS, f. Ex. Publick-heartedness (or publick-spiritedness.) Amour du bien public, zèle pour le bien public.

To HEARTEN, v. act. Animer, encourager.

To hearten UP. Fortifier, donner de nouvelles forces.

Heartened, adj. Animé, encouragé.

Heartened up. Fortifié, qui a pris de nouvelles forces.

HEARTENING, f. L'action d'animer ou d'encourager.

Heartening UP. L'action de fortifier.

Heartening, adj. Nourrissant.

Heartening-meat. Viande nourrissante.

HEARTH or hearth-place, f. (the paving before the chimney.) Atré, foyer.

Hearth-money. Fouage, impôt sur chaque feu.

HEARTILY, adv. (from heart.) De bon cœur, du fond du cœur, ou bien, sincèrement, tendrement.

I thank you heartily. Je vous remercie de bon cœur. I love you heartily. Je vous aime de tout mon cœur, je vous aime sincèrement ou du fond du cœur.

To cry heartily. Pleurer tendrement.

* He made me laugh heartily. Il m'a fait rire tout mon soul.

HEARTINESS, f. (or sincerity.) Sincérité, amitié sincère, cordialité, affection cordiale.

HEARTLESS, adj. (that has no heart.) Sans cœur, qui n'a point de cœur.

* Heartless (or cowardly.) Qui n'a point de cœur, qui n'a point de courage, poltron, lâche.

* Heartless (or cast down.) Fort abattu, à qui le cœur manque.

HEARTLESSNESS, f. Manque de courage, abattement de courage, poltronnerie, lâcheté.

HEARTY, adj. (well in health.) Qui se porte bien, gaillard.

* Hearty (or chearful.) Gai, enjoué, joyeux.

* Hearty (or sincere.) Sincère, cordial, qui n'est point dissimulé, à qui l'on peut se fier.

* To eat a hearty meal. Manger de bon appétit.

* To drink a hearty glass. Boire un grand ou un bon coup.

HEAT, f. La chaleur, le chaud, qualité chaude, ardeur, dans le propre.

* Heat (ardour or vehemence.) Chaleur, ardeur, feu, fort, véhémence, activité.

In the heat of the fight. Dans la chaleur ou dans le fort du combat.

In the heat of my business. Au plus fort de mes affaires.

* Heat (or passion.) Chaleur, passion, colère, emportement, transport.

He went off in a heat. Il sortit brusquement.

* The heat of youth. Le feu, les saillies, les fougues de la jeunesse.

* Heats (or passionate proceedings.) Aigreurs, animosités, disputes.

* Heat (or pimple.) Bouton, pustule, élevure, bourgeon qui vient au visage.

* A race-horse that has run a heat. Un cheval qui a fait une course ou qui a couru une carrière.

* To be in a great heat. Avoir bien chaud, brûler, dans le propre; être fort en colère, s'emporter, dans le figuré.

To put one into a great heat. Mettre quelqu'un en colère, exciter ou provoquer sa colère.

To HEAT, v. act. Chauffer, échauffer, réchauffer.

To heat the oven. Chauffer le four.

To heat one's brains. S'échauffer le cerveau.

To heat one's blood. S'échauffer le sang, prendre quelque échauffaison; to heat cold meat or to heat it again, réchauffer de la viande froide.

* To heat, verb. neut. S'échauffer, devenir chaud.

Heated, adj. Chaud, réchauffé, échauffé.

HEATER, subst. (to iron linen.) Fer qui sert à chauffer un autre fer, pour repasser du linge.

HEATH, f. (a sort of wild shrub.) Bruyère, sorte de plante sauvage.

* Heath, (a plain covered with heath.) Bruyère, plaine couverte de bruyère.

Heath-cock or heat-powt. Coq de bruyère ou francolin.

Heath-pease or wood-pease. Pois sauvage.

HEATHEN, f. Païens, adorateurs de faux Dieux.

The heathens. Les païens, les gentils.

To live like a heathen. Vivre en païen ou en athée.

HEATHEN or HEATHENISH, adj. Païen, de païen.

The heathen Gods. Les Dieux des païens, les faux Dieux.

HEATHENISHLY, adv. Ex. Heathenishly inclined. Qui a des inclinations de païen.

HEATHENISM, f. Paganisme, religion païenne, religion des païens.

HEATING, f. (from to heat.) L'action de chauffer. V. to Heat.

* HEATHY, adj. Plein de bruyères.

HEAVE, f. (heave-offering.) Offrande élevée, terme de l'Écriture.

Heave-shoulder. L'épaule d'élévation.

To HEAVE or heave up, v. act. (to lift up.) Lever, élever, enlever.

* To heave a thing over board. Jeter quelque chose en mer.

To HEAVE, v. neut. (or swell as dough.) Lever, fermenter, travailler, s'agiter, palpiter.

* A ship that heaves and sets, which being at anchor rises and falls by the force of the billow. Un vaisseau qui s'élève & qui s'abaisse par l'agitation des vagues, lorsqu'il est à l'ancre.

* To heave at the capstan, (to turn it about.) Virer ou pousser au cabestan, le faire jouer.

Heaved up, adj. Levé, élevé, enlevé, &c.

HEAVEN, f. (the sky.) Le ciel, le firmament.

* Heaven (or Paradise.) Le Ciel, le Paradis.

* Heaven (or God.) Le Ciel ou Dieu. The Lord of heaven. Dieu.

Heaven-born. Céleste, qui tire son origine du Ciel.

HEAVENLY, adj. Céleste, du Ciel, du Paradis.

The heavenly spirits. Les esprits célestes.

Heavenly blessings. Bénédiction du Ciel.

The heavenly joys. Les joies du Paradis.

* The heavenly mansion of the blessed. Le séjour des bienheureux.

HEAVILY, adv. (from heavy.) Pesamment, lentement, avec lenteur.

To go on heavily. Marcher ou avancer lentement, marcher pesamment.

* To take on heavily (or to heart.) Prendre une chose fort à cœur.

To complain heavily. Se plaindre fort, faire de grandes plaintes.

* To go on heavily with a business. Tirer une chose en longueur, la faire fort lentement.

HEAVINESS, f. (or weight.) Pesanteur, poids.

* Heaviness, (or drowsiness.) Pesanteur, assoupissement.

A heaviness of the head. Pesanteur de tête.

* Heaviness, (or dulness.) Stupidité, pesanteur d'esprit.

* Heaviness, (or sadness.) Tristesse, ennui, mélancolie.

Full of heaviness. Accablé de tristesse.

HEAVY, adj. (or weighty.) Pesant, lourd, qui pèse, qui a du poids.

A heavy burden. Un pesant fardeau.

* Heavy, (or dull.) * Pesant, lourd, stupide, grossier, hébété.

A heavy man, or woman, a dull wit. Un esprit pesant.

* A heavy way. Un chemin rude, ou boueux, dont on a peine à se tirer.

* Heavy, (or drowsy.) Pesant, assoupi.

* Heavy, (or sad.) Triste, accablé de tristesse, accablé d'ennui, ou mélancolique.

* If I must pay his debts, it will fall heavy upon me. S'il faut que je paye ses dettes, cela m'incommodera fort.

* I shall fall heavy upon him. Je me jetterai sur lui, ou je ne lui ferai point de grâce, ou de quartier.

* My distemper lies heavy upon me. Mon mal me tyrannise.

* To keep a heavy do, a heavy work, or heavy life. Faire un grand bruit, faire du fracas, tempêter.

* A heavy piece of work, that goes on heavily. Un ouvrage pénible, laborieux, qui n'avance que peu à peu.

* A heavy book, (that does not go off well.) Un livre dur à la vente, qui n'est pas de bon débit.

D. HEBBERMAN, f. (one that fishes be-

HEB HEE

low London bridge, commonly at ebbing water.) *Sorte de pêcheur.*
HEBDOMADAL or **HEBDOMADARY**, adj. *Hebdomadaire.*
HEBETATE. *V.* To dull.
HEBRAISM, *f.* (an Hebrew idiom.) *Un Hébraïsme, façon de parler hébraïque.*
HEBREW, adj. *Hébraïque.*
The hebrew tongue. La langue hébraïque, l'hébreu.
HEBREW, *f.* (the hebrew tongue.) *L'hébreu, ou la langue hébraïque.*
✧ An Hebrew, (an Hebrew man.) Un Hébreu.
HECATOMB, *f.* (a sacrifice of an hundred oxen.) *Hécatombe, sacrifice de cent bœufs.*
HECK, *f.* (an engine to take fish, in the river Ouse by York.) *Sorte de machine dont on se sert près d'York pour prendre le poisson.*
HECTICAL or **HECTICK**, adj. *Étique, qui consume, qui rend étique.*
A hestick fever. Une fièvre étique.
HECTOR, *f.* (a bully or braggadochio.) *Un fanfaron, un faux brave, † un brava-che, * † un avaleur de charrettes ferrées.*
TO HECTOR, *v. act.* Braver, insulter, gourmander, faire le faux brave, faire le fanfaron.
✧ To hector one into a party. Forcer quelqu'un de s'engager dans un parti.
✧ I hector'd him out of his money. Je l'ai obligé à force de menaces de me donner son argent.
Hestored, adj. Bravé, insulté, gourmandé, &c. V. to Hektor.
HECTORING, *f.* *L'action de braver, d'insulter, &c. V. to Hektor. Fanfaronnade, rodromontade.*
HEDGE, *f.* *Une haie.*
A quick-set hedge. Une haie vive.
A hedge-row of fruit-trees set close together. Palissade d'arbres, espalier, ou contrespalier.
A hedge-hog. Un hérisson.
A hedge-sparrow. Un verdon, sorte d'oiseau.
A hedge-creeper. Un caïmand, un vagabond.
Hedge-marriage. Un mariage secret, ou clandestin.
The hedge-plant. Viorne.
** † To be on the wrong-side of the hedge, (to mistake.) Se tromper, † donner à gauche.*
Over hedge and ditch. A travers champs, par monts & par vaux.
TO HEDGE, or **to hedge in**, *v. act.* *Fermer, ou entourer de haies.*
✧ To hedge a way with trees. Border un chemin d'arbres.
** † To hedge in a debt, (to secure it.) Se payer adroitement, se payer en marchandises, meubles, &c.*
✧ To hedge, (to be set on both sides.) Parier des deux côtés, parier pour & contre.
Hedged, or hedged in, adj. Fermé, fermé de haies, &c. V. to Hedge.
HEDGER, *f.* (one that makes hedges.) *Un faiseur de haies.*
HEDGING, or **hedge-making**, *f.* *L'action de faire des haies.*
A hedging-bill. Une serpe.
HEE. *V.* He.
HEED, *f.* (care, caution.) *Garde, précaution.*
Take heed what you do. Prenez-garde à ce que vous faites.

HEE HEG

TO HEED, *v. act.* (or to mind.) *Prendre garde, remarquer, observer.*
HEEDFUL, adj. (attentive.) *Attentif, qui a de l'attention.*
✧ Heedful, (or cautious.) Circonspect, sage, prudent, prévoyant, qui prend bien garde à ce qu'il fait.
HEEDFULLY, adv. *Avec soin, avec attention, avec application, attentivement, prudemment, avec circonspection.*
HEEDFULNESS, *f.* *Attention, application.*
HEEDILY. *V.* Heedfully.
HEEDINESS. *V.* Heedfulness.
HEEDLESS, adj. *Négligent, qui fait les choses sans attention, ou application, qui ne prend point du tout garde à ce qu'il fait, qui fait des fautes d'inadvertance.*
HEEDLESSLY, adv. (or negligently.) *Négligemment, avec négligence.*
✧ Heedlessly, (or inconsiderately.) Inconsidérément, par mégarde.
HEEDLESSNESS, *f.* *Négligence, manière de faire les choses négligemment, ou inconsidérément, inadvertance, inapplication.*
HEEL, subst. *Talon.*
The heel of the foot. Le talon du pied.
The heel of a shoe, or boot. Le talon d'un soulier, ou d'une botte.
To kick up one's heels. Donner des coups de talon, ou se cabrer, en parlant d'un cheval.
** † To betake one's self to one's heels, to take to one's heels. Montrer les talons, jouer des talons, gagner au pied, enfler la venelle, s'enfuir.*
** He is always at his heels. Il est toujours à ses talons, ou à ses trousses, il le suit toujours.*
✧ To trip up one's heels. Faire tomber quelqu'un, donner du croc en jambe à quelqu'un, le jeter net par terre & lui faire montrer les talons.
** To trip up one's heels, (to supplant him.) Supplanter quelqu'un, lui couper l'herbe sous les pieds.*
** The judgment treads upon the heels of the wickedness. Le jugement suit de près le crime.*
** He is at the heels of us with his army. Il est à nos trousses, ou il nous poursuit avec son armée.*
** To have one's heart at one's heels. Prendre la fuite, montrer les talons, jouer des talons.*
** To lay one by the heels, (to send on to prison.) Faire mettre quelqu'un en prison, † le loger.*
** To set a thing at one's heels, (to flight it.) Mépriser une chose, n'en faire aucun compte, la fouler aux pieds.*
✧ From head to heel, or cap-a-pee. De pied en cap.
Heel-maker. Talonnier.
TO HEEL, verb. neut. (a sea-term.) *Porter, en terme de mer.*
Ex. A ship that heels a-port. Vaisseau qui porte au bas-bord.
✧ To make a ladder heel. Donner du pied à une échelle.
TO HEEL, *v. a.* (a ship.) *Mettre un vaisseau à la bande pour le radoub, ou le nettoyer.*
HEFT, *f.* (from heavy.) *Poids, pesanteur.*
HEGIRA, *f.* (the epoch of the Turks and Arabians.) *L'hégire, l'époque dont se servent les Turcs & les Arabes.*

HEG HEL 307

D. HEGLER, or **higler**, or **higgler**, *f.* (one that brings out of the country to London eggs, butter, and fowls.) *Un coquetier.*
HEIFER, *f.* *Genisse, jeune vache.*
HEIGH ho, interj. (to call any body.) *Hola, ho.*
HEIGHT, subst. *Hauteur.*
A tower of a prodigious height. Tour d'une hauteur prodigieuse.
** Height, (or greatness) of courage. Grandeur de courage.*
** Height, (or highest pitch.) Comble, le plus haut point, ou degré de quelque chose.*
** In the height of his pride. Au plus haut point de son orgueil.*
** In the height of his distemper. Au fort de sa maladie.*
** The differences continue to such a height. Les différends continuent avec tant de chaleur.*
TO HEIGHTEN, *v. act.* (or increase.) *Relever, rehausser, augmenter.*
To heighten the soldier's courage. Relever le courage des soldats, animer les soldats.
To heighten a tapestry with gold and silk. Rehausser d'or & de soie une tapisserie.
✧ The wine having heightened their spirits. Le vin leur ayant échauffé le cerveau, ou l'imagination.
Heightened, adj. Élevé, rehaussé, augmenté.
** Being heightened with that victory. Étant enflé de, ou animé par cette victoire.*
HEIGHTENING, *f.* *L'action de relever, de rehausser, ou d'augmenter.*
HEINFARE. *V.* Hinefare.
HEINOUS, &c. *V.* Hainous, &c.
HEINSMAN. *V.* Henschman.
HEIR, *f.* *Héritier, celui qui hérite d'une personne.*
He is next heir to the crown. Il est le plus proche héritier de la couronne, ou l'héritier présomptif de la couronne.
Joint-heir. Cohéritier.
Heir-loom. Meubles, biens meubles.
HEIRDOM or **HEIRSHIP**, *f.* *Qualité d'héritier, succession, ou hoirie, en terme de Pratique.*
HEIRESS, subst. *Héritière.*
HE'LL, c'est une abréviation de *he will*. *Ex. He'll do it. Il le fera.*
HELD, adj. (from to hold.) *Tenu, &c. V. to Hold.*
✧ A motion (in dancing) well held out. Un mouvement bien nourri.
HELIACAL, adj. *Hélique, terme d'astronomie.*
HELICAL line, *f.* *Hélice, terme de géométrie, spirale.*
HELIOSCOPE, subst. *Télescope pour observer le soleil.*
HELIOTROPE, *f.* (the plant turnsol, or sun-flower.) *Héliotrope, ou tournesol.*
✧ Héliotrope, (a precious stone.) Héliotrope, sorte de pierre précieuse.
HELIX, subst. *Hélice, spirale.*
HELL, subst. *Enfer.*
** That place is a hell to me. * C'est mon enfer que ce lieu-là.*
Hell-fire. Le feu d'enfer.
** Hell-hound. Un homme cruel, sanguinaire, qui a un esprit infernal.*
HELLEBORE, *f.* (a physical plant.) *Ellébore, plante médicinale.*
White or black hellebore. Ellébore blanc ou noir.

HELLENISM, *f.* *Hellénisme.*

HELLISH, *adj.* (from hell.) *Infernal, d'enfer.*

A hellish crew. *Une bande infernale.*

There is a hellish noise at his house. *Il a l'enfer chez lui.*

HELLWARD, *adv.* *Du côté de l'enfer.*

HELM of a ship. *f.* *Timon, ou gouvernail de navire.*

* To fit at the helm, (to govern.)

Tenir le gouvernail de l'État, tenir les rênes de l'Empire, gouverner l'État.

Helm, or rather HELMET, *subst.* (a head-piece.) *Casque.*

HELP, *f.* *Aide, secours, soulagement, assistance, support, appui.*

To call one's neighbours for help. *Appeler ses voisins à son aide.* To call, to cry out for help; *crier à l'aide.* To find help; *trouver du support.*

To bring help to one; *donner du secours à quelqu'un, venir à son secours.*

Help, (or means.) *Aide, moyen.*

All that he did by the help of a ring. *Il fit tout cela par le moyen d'une bague.*

Help, (or remedy.) *Remède, ressource.*

There's no help for't, 'tis past help, it cannot be helped. *Il n'y a point de remède, c'est un mal sans ressource.*

We must declare one way or other, pro or con, there's no help for't. *Il faut se déclarer pour ou contre, il n'y a point de milieu.*

He was a great help to me. *Il me soulageoit beaucoup, il m'aidoit beaucoup.*

To HELP, *v. act.* (to assist, to relieve.)

Aider, secourir, venir au secours, assister, soulager, favoriser, servir, rendre service.

To help one another. *S'aider l'un l'autre, s'entraider.*

I cannot help my self with my right hand. *Je ne saurois m'aider, ou me servir de la main droite.* The Lieutenant helps the Captain; le Lieutenant soulage le Capitaine. So God help me; *ainsi Dieu m'assiste, ainsi Dieu me soit propice.*

To help the matter in telling a story. *Aider à la lettre, ajouter quelque chose à un conte, lui donner un tour favorable.*

To help every thing by a fair interpretation. *Donner un sens favorable à toutes choses.*

To help one (at table) to a thing. *Servir quelque chose à quelqu'un, lorsqu'on est à table.*

Shall I help to you a wing of that partridge? *Vous plaît-il que je vous serve une aile de cette perdrix?*

To help one to money. *Procurer, faire avoir, faire toucher, ou prêter de l'argent à quelqu'un; to an employment, lui procurer de l'emploi.*

Who helped you to him? *Qui vous a procuré cet homme-là?*

To help one's self to a business. *Trouver un expédient pour se tirer d'affaire ou d'intrigue.*

We have not a penny to help our selves withal. *Nous n'avons point d'argent pour vivre.*

I can't help it. *Je ne saurois que faire à cela; je n'y saurois que faire, ou ce n'est pas ma faute.*

Who can help it, how can one forbear it? *Le moyen de s'en empêcher, ou de ne le pas faire?*

God help me, I meant no harm by it. *Sur mon Dieu, je ne l'ai point fait à mauvais dessein.*

To help one to the knowledge of a thing. *Donner à quelqu'un la connoissance d'une chose.*

He help'd me at dead lift. *Il m'a remis sur pied.*

To help a Lady into a coach. *Donner la main à une Dame qui entre dans un carrosse.*

To help one IN, (or to get him in.) *Faire entrer quelqu'un, lui donner entrée en quelque lieu.*

To help one OUT. *Faire sortir quelqu'un, ou l'aider à sortir.*

To help one out of trouble. *Tirer quelqu'un d'affaire.*

All the helps, (or sets) out her beauty. *Tout ceci sert à relever sa beauté.*

To help one up. *Aider quelqu'un à monter, ou à se lever, lui donner la main.*

To help one DOWN. *L'aider à descendre, en lui donnant la main.*

To help a business FORWARD. *Avancer, pousser une affaire, la conduire à sa fin.*

And one of the guests, to help forward his evil humour. *Et un des conviés pour augmenter sa mauvaise humeur.*

Every thing helps ON towards his undoing. *Tout conspire à sa perte, tout concourt à sa ruine.*

Helped, *adj.* *Aidé, secouru, assisté, &c. V. le verbe.*

It could not be helped. *Il n'y avoit pas de remède.*

HELPER, *f.* *Aide, celui qui aide quelqu'un.*

He is my helper. *C'est mon aide.*

HELPFUL, *adj.* *Utile, nécessaire, secourable.*

HELPING, *f.* *L'action d'aider, &c. V. to Help.*

HELPLESS, *adj.* (that cannot help himself.) *Qui ne fait aider ni autrui ni soi-même, qui n'est d'aucun secours.*

Helpless, (who has no use of his limbs.) *Perclus de ses membres.*

To be helpless, (or left without help.) *Être destitué de tout secours, être abandonné.*

HELTER-SKELTER, *adv.* (confusedly.) *Confusément, pêle-mêle.*

HELVE, *subst.* *Un manche.*

To throw the helve after the hatchet. *P. Jeter le manche après la cognée.*

To HELVE, *v. act.* *Emmancher.*

Ex. To helve an ax. *Emmancher une cognée.*

Helved, *adj.* *Emmanché.*

HEM, *subst.* *Ourllet, bord.*

A broad, or narrow hem. *Un ourlet large, ou un petit ourlet.*

HEM, *interj.* *Hem, interjection pour appeler.*

To HEM, *v. act.* (or make a hem.) *Ourler, faire des ourlets.*

To hem, (or call.) *Appeler.*

To hem, (or to spit with a hem.) *Tousser, ou cracher d'une grande force.*

To hem IN. *Enfermer, investir, environner, assiéger.*

HEMICYCLE, *f.* (or half-circle.) *Un hémicycle, ou demi-cercle.*

HEMINA, *subst.* *Hémine, ancienne mesure.*

HEMISPHERE, *f.* (half the compass of the visible heavens.) *Hémisphère.*

The upper and lower hemisphere. *L'hémisphère supérieur & inférieur.*

HEMISPHERICAL or HEMISPHERICK, *adj.* *A demi rond, hémisphérique.*

HEMISTICK, *subst.* (or half verse.) *Un hémistiche, ou demi-vers.*

HEMLOCK, *subst.* (a venomous plant.) *Ciguë, plante vénéneuse.*

HEMMED, *adj.* (from to hem.) *Ourlé, appelé.*

Hemmed IN on every side. *Enfermé, investi, environné, resserré de toutes parts.*

HEMMING, *f.* *L'action d'ourler, &c. V. to Hem.*

HEMORRHAGY, *f.* (loss of blood at the nose.) *Hémorrhagie.*

HEMORRHOIDAL, *adj.* *Hémorrhoidal, terme de médecine.*

HEMORRHOIDS, *f.* (emroids or piles.) *Hémorrhoides.*

HEMP, *f.* *Chanvre.*

To peel hemp. *Teiller le chanvre.*

Hemp-seed. *Chenevi.*

Hemp-stalk. *Tuyau de chanvre.*

A piece of hemp stalk. *Chenevotte.*

A hemp close. *Chenevière.*

HEMPEN, *adj.* *De chanvre.*

* † A hempen rogue. *Un scélérat qui mérite la corde, un pendard.*

HEN, *subst.* *Poule.*

A Turkey-hen. *Poule d'Inde.*

A Guiny-hen. *Poule d'Afrique.*

A pea-hen. *La femelle du paon.*

A more-hen. *Foulque, poule d'eau.*

Hen-house. *Poulailler.*

Hen-roost. *Juchoir.*

Hen-bit, (an herb.) *Mort aux poules, herbe.*

Hen-bane, (an herb.) *Jusquiame, sorte d'herbe.*

Heen-hearted, (cowardly.) *Lâche, poltron.*

D. Hen-peckt, or

Hen-trod. *Qui se laisse gouverner par sa femme.*

R. Les Anglois se servent quelquefois de HEN avec le nom des oiseaux pour exprimer la femelle, comme :

A hen-sparrow. *Un moineau femelle.*

HENCE, from hence, *adv.* *D'ici, ou de-là.*

He went hence, (he went from hence) but just now. *Il ne fait que de sortir d'ici.*

Ten years hence, or ten years from this time. *Dans dix ans d'ici.*

Hence you may gather. *De-là vous pouvez conclure.*

Hence it came to pass that. --- *De-là vient que. ---*

Not many days hence. *Dans peu de jours.*

HENCEFORTH, henceforward, *adv.* *Désormais, à l'avenir, dorénavant.*

† HENCHMAN, *subst.* (or heinsman, much the same as a footman.) *Un valet de pied.*

† HENDECAGON, *subst.* *Figure qui a onze côtés.*

† HENT, *adj.* (for caught.) *Attrapé, pris.*

† To HEN - PECK, *verb. act.* *Maîtriser, maltraiter, gourmander.*

She hen-pecks her husband. *Elle maîtrise son mari.*

Hen-peckt, *adj.* *Maîtrisé, maltraité, gourmandé.*

HEP or rather HIP, *subst.* (the fruit of the heptree.) *Gratte-cu, fruit rouge de grand églantier.*

Hep-tree. Églantier, le grand églantier, forte de ronce qui porte le gratte-cu.
HEPATICAL or **HEPATICK**, adj. (of or belonging to the liver.) *Hépatique, du foie, qui appartient au foie.*
HEPTARCHY, subst. (the former state of Great-Britain, when reduced to seven petty Kingdoms.) *L'Heptarchie, ou l'État de la Grande-Bretagne, lorsqu'elle étoit autrefois divisée en sept petits Royaumes.*
HEPTAGON, subst. (a figure of seven angles.) *Un eptagone.*
HER, c'est un cas du pronom démonstratif She, elle, ou bien le féminin du pronom possessif His, son, sa, ses.
Dans le premier de ces sens, Her se rend en François par, la, lui, elle; & dans le second par, son, sa, ses.
Exemples.
 He vexes her. *Il la tourmente.*
 He will give her a good portion. *Il lui fera une dot avantageuse.*
 I have been with her. *J'ai été avec elle.*
 'Tis like her. *V. plus bas, 'tis like herself.*
 R. En François le genre des pronoms possessifs suit celui des noms avec lesquels ils sont joints, mais en Anglois le genre des possessifs suit celui de la personne à laquelle ils se rapportent, comme :
 She loves her son. *Elle aime son fils.*
 She has married her daughter. *Elle a marié sa fille.*
 She is very kind to her sons. *Elle aime tendrement ses fils.*
 Quand Self vient après Her, on le rend en François tantôt par le mot d'elle, tantôt par celui d'elle-même, ou de soi, comme :
 'Tis she herself. *C'est elle-même.*
 She killed herself. *Elle se tua elle-même, ou simplement, elle se tua.*
 She must look to herself. *Il faut qu'elle prenne garde à soi.*
 She is by herself. *Elle est seule, ou toute seule.*
 She did it of herself, (of her own accord.) *Elle fit cela d'elle-même, ou de son propre mouvement.*
 She knows what's good for herself. *Elle sait ce qui lui est propre, elle sait s'accommoder.*
 She lives like herself. *Elle vit selon sa qualité.*
 'Tis like herself. *C'est son humeur, c'est sa manière d'agir, elle ne se dément pas.*
HERALD, s. (an Officer at arms.) *Héraut.*
HERALDRY, subst. (the art of blazoning.) *Blason, la science des armoiries.*
D. HERALDSHIP, s. *L'office, ou la charge d'un héraut.*
HERAULD, &c. *V. Herald, &c.*
HERB, subst. *Herbe.*
 Pot-herbs. *Herbes potageres.*
 Sweet-herbs. *Herbes odoriférantes.*
 Physical herbs. *Herbes médicinales, simples.*
 Herb of grace. *Rue, forte d'herbe.*
 Herb-market. *Marché aux herbes.*
 An herb-woman. *Herbiere, vendeuse d'herbes.*
 Herb-porridge. *De la soupe aux herbes.*
HERBAGE, subst. (or pasture.) *Herbage ou pâture.*
 Herbage, (or tithes for herbs.) *Dîmes des herbes.*
HERBAL, s. (a book treating of herbs.) *Traité de botanique, ou des herbes.*
HERBALIST, **HERBARIST**, or **HERBORIST**, subst. (one that has skill in physical herbs.) *Un Herboriste.*

HERBENGER, V. Harbinger.
HERBOUS, adj. (full of herbs.) *Herbu.*
HERBY, adj. *De la nature des herbes.*
HERCULEAN, adj. *D'Hercule.*
 Ex. An herculean labour, (a work of great difficulty, or impossible.) *Un des travaux d'Hercule, une difficulté presque insurmontable.*
HERD, subst. (or great company.) *Troupeau, troupe.*
 Ex. A herd of cattle. *Un troupeau de bétail.*
 Herb of deer. *Harde de bêtes fauves.*
 Herds-man, (one that looks after droves of cattle.) *Un pâtre.*
 R. Herd, at the end of a word signifies the same as keeper: Herd à la fin des mots signifie, celui qui garde.
 Ex. A cow-herd. *Un bouvier; a swine-herd, un porcher; a shepherd, un berger.*
 To **HERD** together, verb. neut. *Aller en troupe.*
 Wolves herd together. *Les loups vont en troupe.*
HERDSMAN, subst. *Un pâtre, celui qui garde le bétail.*
HERE, adv. *Ici, y, voici, ça.*
 He is here. *Il est ici.* I find myself well here, *je m'y trouve bien.* Here he comes, *le voici qui vient.*
 Here and there. *Çà & là, par-ci, par-là.*
 Here, (or take it.) *Prenez-le.*
 Here's to ye. *Avous, je vous le porte; c'est l'expression dont les petites gens se servent ordinairement quand ils boivent les uns aux autres.*
 His being here is uneasy to me. *Sa présence m'est incommode.*
 Here-above, adv. *Ci-dessus.*
HEREABOUTS, adv. *Par ici, ici autour.*
HEREAFTER, adv. *Désormais, à l'avenir, dorénavant.*
HEREAT, adv. at this. *Ex. He is offended hereat. Il s'en choque, ou il s'en fâche, il le prend en mauvaise part.*
HERE-BELOW, adv. *Ci-dessous.*
HEREBY, adv. *Par ce moyen, ainsi.*
 Hereby, prép. *Par.*
 You are hereby required. *Vous êtes requis par celle-ci, ou par ces présentes.*
HEREDITAMENT, s. (a Law-term.) *Héritage, ou hoirie, terme de Palais.*
HEREDITARY, adj. (that comes by inheritance.) *Héréditaire, qui vient par droit de succession.*
HEREFROM, adv. (or from hence.) *D'ici.*
HEREIN, adv. (in this.) *En ceci, ici.*
HEREOF, adv. (of this.) *De ceci, de celui-ci, de celle-ci, &c.*
HEREMITICAL, adj. *Érémétique, d'ermite.*
HERESIARCH, subst. (or arch-heretick.) *Hérésarque, le chef, l'auteur, l'inventeur d'une hérésie.*
HERESY, subst. *Hérésie, erreur condamnée par l'Église en matière de Religion.*
 A damnable heresy. *Une hérésie damnable.*
HERETICAL, adj. (infected with heresy.) *Hérétique, qui appartient à l'hérésie.*
HERETICK, subst. *Un hérétique, une hérétique, celui ou celle qui est dans l'hérésie.*
 He is a rank heretick. *C'est un hérétique outré, ou obstiné.*
HERETO, adv. (to this.) *A ceci.*
 What can a man say hereto? *Que peut-on répondre à ceci?*
HERETOFORE, adj. *Autrefois, auparavant, jadis.*

HEREUNTO, adv. (to this.) *A ceci.*
 Hereunto I shall add. *J'ajouterai à ceci.*
HEREUPON, adv. *Sur ces entrefaites, là-dessus.*
HERewith, adv. *Avec ceci.*
HERIOT, subst. (a law term for the best chattel that the tenant has at the hour of death, due to the Lord by custom, be it horse, ox, or any such like; this was called by the ancient Saxons heregate.) *Ce mot signifie le meilleur meuble, cheval, bœuf, &c. que le Vassal a à sa mort, & que la coutume adjuge en certains endroits au Seigneur du fief.*
HERITABLE, adj. *Qui peut hériter.*
HERITAGE, subst. *Héritage, succession.*
HERMAPHRODITE, subst. (that has the natural parts of both sexes.) *Hermaphrodite, qui a les parties naturelles de l'homme & de la femme.*
HERMETICAL or **HERMETICK**, adj. *Hermétique.*
 Ex. The hermetick science. *La science hermétique, la Chimie, qu'on appelle ainsi à cause d'Hermès, ou de Mercure Trimégiste, qui y excelloit.*
HERMETICALLY, adv. (a term of Chymistry.) *Hermétiquement, terme de Chimie.*
HERMIT, subst. (or anachorite.) *Un ermite, un anachorete.*
HERMITAGE, subst. (that place where an hermit lives.) *Ermitage.*
HERMITE, V. Hermit.
HERMITESS, subst. (a woman-hermit.) *Une femme qui vit en ermite.*
HERN, subst. *Un héron.*
HERNIA, subst. (or broken-belly.) *Hernie, descente des boyaux dans les bourses.*
HERN-SHAW, subst. *Héronniere, un lieu plein de hérons.*
HERO, V. Heroe.
HERODIAN, adj. *D'Hérode.*
 Ex. The Herodian disease, (which is to be eaten to death with lice, as Herod was.) *La maladie pédiculaire, ou d'Hérode, qui consiste à être mangé des poux comme Hérode.*
HEROE, subst. (a demi-God, a man of great fortitude and worth.) *Un Héros, un demi-Dieu, un homme d'une rare valeur, ou d'un rare mérite, un homme illustre.*
 * † A heroe of the quill, (a famous author.) *Un auteur fameux.*
HEROESS, s. *Héroïne.*
HEROICAL, V. Heroick.
HEROICALLY, adv. *D'une manière héroïque, héroïquement.*
HEROICK, adj. (of, or belonging to a heroe.) *Héroïque, de héros, qui appartient au héros.*
 * Heroick, (great, sublime, illustrious.) *Héroïque, grand, sublime, élevé, illustre, en parlant d'une action, d'un poëme, &c.*
HEROINE, subst. *Héroïne.*
HEROISM, s. *Héroïsme.*
HERON, s. (a sort of bird.) *Un héron, sorte d'oiseau.*
 A young heron. *Héronneau, petit héron.*
HERPES, s. *Inflammation à la peau.*
HERRICANE, V. Hurricane.
HERRING, subst. *Hareng.*
 Fresh, salt, and red herrings. *Harengs frais, salés, & saurets.*
 Herring-time, (the time for fishing of herrings.) *Harengaison.*
 Herring-bushes. *Vaisseaux destinés pour la pêche des harengs.*

310 HER HEY

A herring-woman, (a woman that sells herrings.) *Harengere.*
HERS, (from her, one of the pronouns possessive that are only used at the end of a sentence.) *A elle.*
 This is hers. *Ceci est à elle. I have no money of hers. Je n'ai point d'argent à elle.*
 * This is a book of hers. *C'est un de ses livres.*
 I must punish this treachery of hers. *Il faut que je punisse sa perfidie.*
HERSE, *subst. Un cercueil, une biere.*
HERSELF, *V. sous her.*
 * **HERSELIKE**, *adj. Funebre.*
HESITANCY, *subst. (or uncertainty.) Incertitude, doute, suspens, irrésolution.*
To HESITATE, *verb. neut. (or be at a loss in speaking.) Hériter, s'arrêter, demeurer court.*
 * To hesitate, (or be in suspense.) *Hériter, balancer, être en suspens.*
HESITATION, *subst. Maniere de parler en hésitant.*
 † **HESTS**, *hests and behests, subst. (orders, or commands.) Ordres, commandemens.*
HETCHEL, *V. Hatchel.*
HETEROCLITE, *adj. (a term of Grammar, irregular.) Hétéroclite, irrégulier, qui ne suit pas les regles générales & ordinaires.*
HETERODOX, *subst. & adj. (of different judgment from the Church.) Hétérodoxe, contraire aux sentimens reçus dans la véritable Religion.*
 * **HETEROGENEAL**, or **HETEROGENEOUS**, *adj. (of a different kind.) Hétérogène.*
HETEROSCIANS, or **heteroscii**, *subst. (a term of geography.) Hétérosciens, terme de géographie.*
HEW, (or colour.) *V. Hue.*
To HEW, *verb. act. Tailler, couper.*
 To hew a stone. *Tailler une pierre.*
 * To hew timber. *Aviver le bois de charpente, le couper à vive arête.*
 To hew DOWN. *Couper, abattre.*
 To rough hew. *Ébaucher.*
 Hewed, or hewen, *adj. Taillé, coupé, &c.*
 * Hewed down. *Coupé, abattu.*
HEWER, *subst. Tailleur.*
 * A hewer of stones. *Tailleur de pierres.*
HEVERS, *V. Condens.*
HEWING, *subst. L'action de tailler, de creuser, &c. V. to Hew.*
HEWN, *adj. V. Hewed.*
 * Rough-hewn. *Ébauché, grossier, mal-poli, inégal, raboteux, dans le propre & dans le figuré.*
 * **HEXAGON**, *f. Héxagone.*
HEXAGONAL, *adj. (that has six angles, or corners.) Héxagone, qui a six angles.*
HEXAMETER, *f. (a verse of six feet.) Un hexametre, un vers de six pieds.*
 * **HEXANGULAR**, *adj. Qui a six angles.*
 * **HEY**. *Interjection qui marque la joie.*
HEYDAY, *interj. (of admiration.) Ouais! c'est une interjection dont on se sert quand quelque chose arrive à quoi l'on ne s'attendait pas.*
HEYFER, *V. Heifer.*
HEY ho, (an interjection of bewailing &c.) *C'est une interjection qui marque du chagrin, ou du plaisir. Ho!*
HEYCH-HOULD, *V. Hickwall.*
HEY-NET, *subst. Filet de chasseur.*
HEYRE, *V. Heir.*
HEYWARD, *V. Hayward.*

HIA HIE

H I

* **HIATION**, or **HIATUS**, *f. Ouverture de la bouche.*
 * **Hiatus** (in poetry.) *Hiatus.*
 * **HIBERNAL**, *adj. Qui appartient à l'hiver.*
HICCOUGH, *subst. Hoquet.*
 * **To HICCOUGH**, or **HICKUP**, *v. n. Avoir le hoquet.*
 To fright one's hiccough away. *Faire passer le hoquet à quelqu'un en lui faisant peur.*
HICKUP, *V. Hiccough.*
HICKWALL, *V. Woodpecker.*
HID, *adj. (from to hide.) Caché, &c. V. to Hide.*
HIDAGE, *subst. (an extraordinary tax to be paid for every hide of land.) Subside extraordinaire qu'on devoit sur chaque proportion de terre qu'on nommoit hide.*
HIDDEN, *adj. (from to hide.) Caché, V. to Hide.*
HIDE, *subst. (or skin.) Peau, cuir.*
 To dress a hide. *Travailler le cuir, le corroyer.*
 * † To warm one's hide for him, or to give his hide a warming, (to bang, or maul him.) *Repasser le buffle à quelqu'un, battre quelqu'un comme il faut, † le rosser dos & ventre, le bien sangler, l'accommoder de toutes pieces.*
 * A hide of land, (a certain measure of land.) *C'est environ quarante arpens de terre, mesure de France.*
 Hide-bound, *adj. (sick of the hide-bound.) Roide, dont la peau s'attache aux côtes.*
 * † Hide-bound, (or niggardly.) *Attaché, intéressé, taquin, dur à la desferre.*
 The hide-bound, *subst. (a sickness of cattle.) Sorte de maladie, à quoi les bœufs sont sujets, quand leur peau s'attache à leurs côtes, en sorte qu'ils ne se peuvent remuer.*
 Hide-geld, *comme Hidage.*
To HIDE, *verb. act. (to cover, or conceal.) Cacher, couvrir.*
 To hide one's self somewhere. *Se cacher en quelque endroit, se tapir.*
 * To hide (or keep secret.) *Cacher, celer.*
 * Hide and seek, (a sort of play.) *Cli-gne-musette, sorte de jeu d'enfant.*
 * To Hide, *v. n. Se cacher.*
HIDBOUND, *V. Hide-bound, sous hide.*
HIDEOUS, *adj. (frightful or ghastly.) Hideux, affreux, terrible, horrible, épouvantable, effroyable.*
HIDEOUSLY, *adv. Hideusement, d'une maniere terrible, affreuse, ou épouvantable, horriblement, affreusement.*
HIDEOUSNESS, *subst. Qualité qui rend une chose hideuse, affreuse, terrible, horrible, ou épouvantable.*
 * **HIDER**, *f. Celui qui cache.*
 † **HIDESS**, *subst. (an obsolete word for a sanctuary, or a place of protection.) Un asile, un lieu de refuge.*
HIDING, *subst. (from to hide.) L'action de cacher, &c. V. Hide.*
 A hiding place. *Lieu où l'on se cache.*
 * † To HIE, *v. n. (to hasten.) Se hâter, se presser.*
HIENA, *V. Hyena.*
HIERARCHICAL, *adj. (of or belonging to a holy Order.) Hiérarchique, qui appartient à l'Ordre Ecclésiastique.*
HIERARCHY, *subst. (or Holy Order.) Hiérarchie.*

HIE HIG

The hierarchy of Angels. *La hiérarchie céleste.*
 Hierarchy, or Church-government. *Hiérarchie Ecclésiastique.*
HIEROGLYPHICAL, *V. Hieroglyphick.*
HIEROGLYPHICK, *subst. (an emblem, or mystical figure.) Un hiéroglyphe, un symbole qui consiste en quelque figure d'animaux.*
 Hieroglyphick, *adj. (of or belonging to hieroglyphicks.) Hiéroglyphique, qui tient de l'hiéroglyphe, ou qui appartient à l'hiéroglyphe.*
 * **HIEROPHANT**, *f. Prêtre.*
To HIGGLE, *verb. neut. or to go higgling about, (to sell fowl, or meat from door to door.) Revendre de la volaille, du gibier, ou de la viande, faire le métier de revendeur.*
 † **HIGGLEDY-PIGGELDY**, *adv. (confusedly, in a confusion.) Confusément, pêle-mêle.*
HIGGLER, *subst. (one that goes higgling about.) Coquetier, revendeur de volaille, de gibier & de viande de boucherie.*
HIGGLING, *subst. L'action du verbe to Higgie.*
HIGH, *adj. Haut, élevé; en divers sens.*
 Ex. A very high steeple. *Un clocher fort haut.*
 A forest of high trees. *Bois de haute futaie.*
 High-water, or high-sea. *Haute marée, la haute eau d'une marée, le vif de l'eau.*
 'Tis high-water. *La mer est haute.*
 The high-dutch. *Le haut allemand, l'allemand que l'on parle dans la haute Allemagne.*
 The sun is very high. *Le soleil est fort haut, ou fort élevé au-dessus de l'horizon.*
 To have a high colour. *Être haut en couleur, avoir beaucoup de couleur.*
 The most high, (God.) *Le très-haut, Dieu.*
 A high and mighty Lord. *Haut & puissant Seigneur.*
 High-treason. *Haute trahison, crime de lèse-Majesté. V. Treason.*
 A high place. *Un lieu élevé.*
 * High, (tall or great.) *Grand.*
 A high-tree. *Un grand arbre.*
 The high-way. *Le grand chemin.*
 A high forehead. *Un grand front.*
 A high day. *Un grand jour de fête.*
 High Mass. *Grand'Messe.*
 A high wind. *Un grand vent, un vent furieux.*
 A high compliment; un grand compliment. *To aim at high things, or great matters; aspirer à de grandes choses.*
 * A high notion, or expression. *Une pensée, ou une expression sublime ou relevée.*
 * A high spirit. *Un esprit fier, altier, qui a le cœur haut.*
 * The high-Priest. *Le souverain Sacrificateur.*
 * High-Altar. *Maître Autel.*
 * Verses that run in a high strain. *Des vers ampoulés, ou guindés.*
 * She laughs at his high speculations. *Elle se moque de la hauteur de ses spéculations.*
 * A surveyor of the high-ways. *Voyer, celui qui a soin de la police des chemins.*
 * † To go high in the instep, (to be proud.) *Être fier, le porter haut, avoir le cœur haut.*
 * At high noon. *En plein midi.*
 * 'Tis high time. *Il est temps, il en est bien temps.*

HIG HIL

High-born. *De haute naissance.*
 High-minded. *Ambitieux.*
 High-swoln. *Enflé.*
 High-flown. *Orgueilleux, fier, altier, présomptueux, superbe, qui le porte haut.*
 A high-flown style. *Un style élevé, style enflé, guindé, ampoulé.*
 A high-flown hyperbole. *Une hyperbole outrée.*
 High-spirited. *Fier, qui a l'esprit fier.*
 A high-mounted nose. *Un nez à triple étage.*
 A high-crowned hat. *Chapeau haut de forme.*
 High-scented snuff. *Tabac en poudre dont l'odeur est forte.*
 A highway-man or robber. *Un voleur de grand chemin.*
 High-lands. *Pays montagneux.*
 High-lander. *Montagnards, qui habite les montagnes.*
 HIGH, *adv.* *Haut.*
 You go too high. *Vous allez trop haut.*
 On high. *En haut.*
 From on high. *D'en haut.*
 To aim too high. *Viser trop haut.*
 To carry it high. *Le porter haut.*
 To spend high. *Faire une grande, grosse ou belle dépense.*
 To feed high. *Se bien traiter, vivre grasement ou délicieusement, faire bonne chère.*
 His pulse beats high. *Son pouls est ému ou élevé.*
 To preach too high. *Prêcher trop en homme savant, approfondir trop les matières.*
 To play too high, (or deep.) *Jouer trop gros jeu.*
 The wind blows very high. *Il fait grand vent, il fait un vent furieux.*
 HIGHER, *c'est le comparatif de high.*
 HIGHEST, *c'est le superlatif de high.*
 The highest Office of the Kingdom. *Les premières Charges de l'Etat.*
 HIGHLANDER. *Voy.* High-lander, sous High.
 HIGHLY, *adv.* *Sensiblement, fort, beaucoup, infiniment.*
 He has highly obliged me. *Il m'a sensiblement obligé.*
 Highly commendable. *Fort louable, qui mérite beaucoup de louanges.*
 I am highly obliged to you. *Je vous suis infiniment obligé.*
 HIGHNESS, *subst.* *Altesse, Hauteesse.*
 His Royal Highness. *Son Altesse Royale.*
 His Highness, (speaking of the Grand Seigneur.) *Sa Hauteesse, en parlant du Grand Turc.*
 † HIGHT, *adj.* (or called.) *Nommé, qui s'appeloit.*
 † HIGHTY-TIGHTY, *adv.* (hand over head.) *Brusquement, inconsidérément, à l'étourdie. V. Hoity-toity.*
 HIGLER. *V.* Higgle.
 HILARITY, *f.* (gaiety, good-humour.) *Gaieté, belle humeur, enjouement, joie, air gai, air enjoué.*
 HILL, *f.* (either a mountain or a little rising ground.) *Montagne, mont, tertre, colline, petite hauteur, éminence.*
 The top, the cliff, the foot of a hill. *Le sommet, la pente, le pied d'une montagne.*
 A house seated on a little hill. *Maison bâtie sur une colline, sur une éminence ou sur une hauteur.*
 To write up hill. *Ecrire de travers, ne pas écrire droit.*
 Mole-hill. *Taupinière.*

HIL HIN

P. To make a mountain of a mole-hill.
 P. *Faire d'une mouche un éléphant.*
 An ant-hill. *Fourmillière.*
 HILLOCK, *subst.* (a little hill.) *Un petit tertre, une petite hauteur, une éminence.*
 HILLY, *adj.* (full of hills.) *Montagneux, plein de montagnes, montueux.*
 HILT, *subst.* (part of a sword.) *La garde & la poignée d'une épée, la partie de l'épée qui est au-dessus de la lame.*
 A silver hilt. *Une garde & une poignée d'argent.*
 * † He is all politicks up to the hilts. *Il est tout plein de politique.*
 HIM; *c'est un cas du pronom personnel HE.*
 Le, lui.
 I'll punish him. *Je le punirai.* Give it him, (for, give it to him.) *Donnez-le lui.*
 I walk'd before him; *je marchois devant lui.*
 'Tis like him or like himself. *V. Himself.*
 † To HIMPLE, *v. neut.* (a north country word, signifying to halt.) *Clocher, boiter, être boiteux.*
 HIMSELF, *pron.* *Même, lui-même, soi-même, se, soi.*
 He will go himself. *Il veut y aller lui-même.*
 He did that for himself. *Il a fait cela pour soi-même.* He killed himself with a dagger. *Il s'est poignardé soi-même.*
 He washes himself. *Il se lave.* He makes much of himself, *il se drolote.*
 When he is in a passion, he is not himself. *Quand il est dans la passion il ne se possède point, il n'est pas maître de lui-même.*
 He has gone away by himself. *Il s'est retiré tout seul.*
 He did it himself or of his own accord. *Il a fait cela de lui-même, de son chef ou de son propre mouvement.*
 He knows what's good for himself. *Il sait ce qui lui est propre, il sait bien s'accommoder.*
 'Tis like himself. *C'est son humeur, c'est sa manière d'agir, il ne se dément point, c'est bien de lui.*
 HIN, *subst.* (a measure for liquid things among the ancient Jews.) *Hin, mesure de choses liquides parmi les anciens Juifs.*
 HIND, *f.* (the female of a stag.) *Biche, la femelle du cerf.*
 † Hind calf or fawn. *Le faon d'une biche.*
 Pron. Fan.
 Hind, (or servant.) *V. Hine.*
 HIND or HINDER, *adj.* *Postérieur, qui est après, qui est derrière, de derrière.*
 The hind-part of the brain. *La partie postérieure du cerveau.*
 The hind-feet. *Les pieds de derrière.*
 The hinder part of the head. *Le derrière de la tête.*
 The hind-locks of a periwig. *Le derrière d'une perruque.* The hind-flap of a shirt. *Le derrière d'une chemise.* The hind-wheels of a coach. *Le train de derrière d'un carrosse.*
 The hind part of a ship. *L'arrière d'un vaisseau, la poupe.*
 HINDER, *adj.* *V. Hind, adj.*
 To HINDER, *verb. act.* (to keep from.) *Empêcher, détourner, interrompre.*
 You hinder me from working. *Vous m'empêchez de travailler, vous me détournez de mon travail, vous m'interrompez.*
 To hinder one's time, (to make one lose one's time.) *Faire perdre le temps à quelqu'un.*

HIN HIP 311

To hinder the digestion. *Troubler la digestion.*
 What hinders me from beating of him? *A quoi tient-il que je ne le batte?*
 Do not hinder the house. *Ne vous opposez pas au profit de la maison.*
 HINDERANCE, *subst.* (or let.) *Empêchement, obstacle.*
 Hinderance, (or prejudice.) *Tort, préjudice, dommage.*
 I will be no hinderance to him. *Je ne l'empêcherai point, il ne tiendra pas à moi qu'il ne le fasse, ou je ne veux point lui nuire.*
 Hindered, *adj.* *Empêché, détourné, interrompu, &c. V. to Hinder.*
 HINDERER, *subst.* *Celui ou celle qui empêche.*
 HINDERING, *subst.* *L'action d'empêcher, &c. V. to Hinder.*
 HINDERMOST or HINDMOST, *adject.* (from hind, *adj.*) *Le dernier.*
 He is the hindermost of all. *Il est le dernier de tous.*
 HINDRED. *V. Hindered.*
 HINE or rather hind, *f.* a country hine. *Un valet de campagne, dont on se sert surtout pour l'agriculture.*
 Hine fare. *Congé, ordre ou permission, de se retirer & de quitter le service auquel on étoit engagé.*
 HINGE, *subst.* *Un gond.*
 The hinges of a door. *Les gonds d'une porte.*
 * These are the two hinges of the controversy. *Ce sont là les points sur quoi roule le sujet de la controverse.*
 * These are the main hinges on which an Opera must move. *Ce sont les principaux pivots sur lesquels un Opéra doit tourner.*
 * † To be off the hinges, (to be out of humour.) *Être de mauvaise humeur, être fâché.*
 HINT, *subst.* (or intimation.) *Vent, avis, jour, ouverture, pensée qui en fait naître d'autres.*
 I had a hint of it. *J'en ai eu le vent.*
 To give one a hint of a thing. *Donner avis d'une chose à quelqu'un, l'en avertir, ou bien, lui donner des jours ou des ouvertures.*
 A hint, (or notion.) *Une idée.*
 This gives me a fair hint to pass to my second point. *Ceci me donne une entrée commode dans mon second point.*
 To HINT, *verb. act.* *Donner à entendre, faire venir dans l'esprit, suggérer, faire allusion.*
 Hinted, *adj.* *Qu'on a donné à entendre, à quoi on fait penser, suggéré.*
 HIP, *f.* (or hunkle-bone, the upper part of the thigh.) *La hanche, la partie supérieure de la cuisse.*
 The hip-gout. *La sciaticque, goutte qui vient aux hanches.*
 HIPPED, *adj.* (whose hip is out of joint.) *Déhanché, qui a la hanche rompue.*
 Greathipped. *Qui a de grosses hanches.*
 HIPPISH, *adject.* (or hypochondriack.) *Hypocondre, mélancolique, hargneux, radeux.*
 D. HIPPO, *f.* (spleen, melancholy.) *Maladie hypocondriaque, mélancolie.*
 HIPPOCENTAUR, *f.* *Hippocentaure, monstre fabuleux.*
 HIPPOCRASS, *f.* (a rich sort of liquor made of wine, cinnamon and sugar.) *Hippocras, sorte de liqueur délicieuse.*

♣ **HIPPOGRIFF**, *f.* Hippogriffe, cheval ailé fabuleux.

♣ **HIPPOPOTAMUS**, *f.* Hippopotame.

HIRE, *f.* (or wages.) Salaire, gages.

♣ The hire of a house or lodging. Le louage d'une maison, d'un appartement.

Coach-hire. Louage de carrosse, ce que l'on paye pour le louage d'un carrosse.

To **HIRE**, verb. act. (or take to hire.) Arrêter, retenir, engager pour servir, louer, prendre à louage.

To hire a servant. Arrêter un valet, l'engager pour servir.

♣ To hire, (or let to hire.) Louer, donner à louage.

To hire out one's self. S'engager pour servir, se louer, travailler pour quelqu'un pour une certaine somme.

Hired, adj. Arrêté, retenu, engagé pour servir, loué, pris ou donné à louage.

HIRELING, *f.* & adj. Mercenaire, celui qui sert pour de l'argent, ou une ame mercenaire ou vénale.

HIRING, *f.* L'action d'arrêter, de retenir, &c. *V.* to Hire.

D. HIRSE, *f.* (or millet.) Millet, sorte de grain.

HIS, (pronom possessif.) Son, sa, ses, à lui.

His father, son pere; his mother, sa mere.

His children. Ses enfans. This is his book or this is a book of his. Ce livre est à lui, ce livre lui appartient, ou c'est un de ses livres.

I must punish this treachery of his. Il faut que je punisse sa perfidie.

The Pope qualifies himself Christ his Vicar. Le Pape se qualifie le Vicaire de Christ.

This is Peter his book. C'est ici le livre de Pierre.

R. On peut dire aussi bien Christ's Vicar, & Peter's book.

HISS, subst. *V.* Hissing.

To **HISS**, verb. neut. (to make a hissing noise.) Siffler, comme font les serpens & les vents, &c.

* To hiss one or AT one. Siffler quelqu'un, se railler ou se moquer de lui.

To hiss OUT, verb. act. Ex. To hiss a Player out of the stage. Chasser un Comédien du théâtre à force de sifflemens.

To hiss OFF the stage. *V.* to Hiss out.

Hissed at, adj. Sifflé, &c.

HISSING, subst. Sifflement ou l'action de siffler.

HIST, interj. (of silence.) St, chut, interjection de silence.

HISTORIAN, *f.* (or writer of histories.) Un historien, celui qui écrit l'histoire.

HISTORICAL or **HISTORICK**, adj. Historique, qui est d'histoire, qui regarde l'histoire.

HISTORICALLY, adv. Historiquement, d'un style historique.

HISTORIOGRAPHER, subst. (a writer of histories.) Historiographe, celui qui écrit l'histoire.

The King's historiographer. L'historiographe du Roi.

HISTORY, *f.* (or story, an account of actions and things past.) Histoire, narration des actions & des choses dignes de mémoire.

To understand history, (to be a good historian.) Savoir l'histoire.

Truth is the life of history. La vérité est l'ame de l'histoire.

An history book. Un livre d'histoire.

HISTRIONICAL or **HISTRIONICK**, adj. (or player-like.) De comédien, de bateleur, de bouffon.

HIT, subst. Coup, atteinte.

Ex. He has given me a deadly hit. Il m'a donné un méchant coup ou une rude atteinte.

A lucky hit. Un bon coup, un beau coup, un coup de bonheur, un coup de maître, un grand coup, un coup heureux, un coup de partie, un coup avantageux.

* A lucky hit, (or ingenious jest.) Un bon mot, une plaisante raillerie, une bonne rencontre.

♣ He has had a lucky hit. Il a bien rencontré.

♣ He had a lucky hit a him. Il l'a raillé fort adroitement.

♣ Look to your hits. Prenez garde à vous, prenez bien vos mesures.

HIT, adj. (from to hit.) Frappé, &c. *V.* le verbe.

To **HIT**, verb. act. (or strike.) Frapper, donner un coup ou une atteinte.

To hit one with a stick. Frapper quelqu'un avec un bâton, lui donner un coup de bâton.

To hit one a box on the ear. Donner un soufflet à quelqu'un.

♣ He has hit the mark, (or the white.) Il a donné dans le blanc, il a donné droit au blanc, il a bien asséné son coup, il a visé juste.

♣ To hit the ring once or twice with the point of the lance. Avoir une ou deux atteintes, en courant la bague.

♣ I could not hit the door for my life. Il me fut impossible de trouver la porte.

* You hit it right, you hit the nail on the head. Vous avez bien rencontré, vous avez bien deviné, vous y êtes.

♣ If i can but hit right. Pourvu que je puisse réussir.

To hit, verb. neut. (to succeed or happen.) Arriver, réussir, rencontrer.

It hit pretty luckily. La chose a réussi assez bien.

♣ We can't hit, (or agree) about it. Nous ne pouvons pas nous accorder là-dessus.

I think you and I shall never hit it right. Je pense que vous & moi ne tomberons jamais d'accord sur ce point.

* To hit one in the teeth with a thing. Reprocher une chose à quelqu'un, lui en faire des reproches, la lui jeter au nez.

* To hit one home, (to do the business.) Porter coup.

* To hit one home, (to be sharp with him.) Ne point épargner quelqu'un, le désoler, le pousser à bout.

♣ To hit one's head against a wall. Donner de la tête contre la muraille.

♣ A ship that hits against a rock. Un vaisseau qui échoue ou qui se brise contre un écueil.

* Hit or miss, (right or wrong.) Quoi qu'il arrive, à tout hasard.

To hit TOGETHER. Se rencontrer.

To hit UPON. Trouver, rencontrer.

I chanced to hit upon him. Je l'ai rencontré par hasard.

I can't hit OF his name. Je ne puis me ressouvenir de son nom.

To **HITCH**, verb. neut. (or riggle.) Se démener.

To hitch a little further. Avancer peu à peu, gagner du terrain.

♣ To hitch, as a horse does. Se couper,

s'entretailer, en parlant d'un cheval.

HITCH-BUTTOCK. *V.* Level-coil.

HITCHEL. *V.* Hatchel.

HITHE, *f.* (a place to lade and unlade wares.) Port de rivière, quai.

HITHER, adv. Ici, çà, y.

Come hither. Venez çà, venez ici.

Call him hither. Dites-lui qu'il vienne ici.

If you come hither, you will be welcome. Si vous y venez, vous serez le bien venu.

HITHER, adj. Ex. You will find it at the hither end of the shelf. Vous le trouverez à ce bout de la tablette ou au bout de la tablette qui est le plus proche de nous.

When Pompey fled into the hither Spain. Quand Pompée s'enfuit dans l'Espagne citérieure.

HITHERMOST, adj. Le plus proche, qui est le plus proche de nous, qui est de ce côté.

HITHERTO, adv. Jusqu'ici, jusqu'à présent, jusques à présent.

HITHERWARD, adv. De ce côté, de ce côté-ci.

HITTING, *f.* (from to hit.) L'action de frapper, &c. *V.* to Hit.

HITTY-MISSY, *Voy.* Hit or Miss, sous to Hit.

HIVE or bee-hive, subst. Ruche, ouvrage de vanier enduit de terre, propre à loger les abeilles.

Hive-drofs or bee-glew. Cire qui n'est qu'à demi-faite.

♣ To **HIVE**, *v.* act. & n. Enfermer dans les ruches; se retirer ensemble dans quelque endroit.

♣ **HIVER**, subst. Celui qui met les abeilles dans les ruches.

H O

† **HO**, *f.* Ex. There's no ho with him. Il n'a point de retenue.

Out of all ho. Avec excès, excessivement.

HO! interj. Hé! ho!

HOAN. *V.* Hone.

HOAR, adj. Blanc.

HOAR-FROST, *f.* Gelée blanche.

HOARD, *f.* (or heap.) Amas, tas, monceau, trésor.

♣ A hoard of money. Un magot.

To **HOARD** or to hoard up, *v.* act. Amasser, entasser, accumuler.

To hoard up money. Amasser de l'argent, amasser des écus, faire un magot.

Hoarded up. Amassé, entassé, accumulé.

HOARDER, *f.* Celui ou celle qui amasse, qui entasse.

HOARDING or hoarding up, *f.* L'action d'amasser ou d'accumuler.

HOARINESS, *f.* (thro' age, from hoary.) Les cheveux blancs ou gris d'un vieillard.

♣ Hoariness, (or mouldiness.) Moisissure.

HOARSE, adj. Enroué, rauque.

To grow hoarse. S'enrouer.

To speak hoarse. Parler d'une voix enrouée ou rauque.

HOARSELY, adv. (or with a hoarse voice.) D'une voix enrouée ou rauque.

HOARSENESS, *f.* Enrouement, raucité.

HOARY, adj. (as old men commonly are.) Chenu, qui a les cheveux tout blancs, qui est tout blanc de vieillesse, grison.

♣ Hoary, (or covered with hoary frost.) Blanc, couvert de gelée blanche.

♣ Hoary, (or mouldy.) Moisi.

To grow hoary with age. Grisonner, devenir chenu ou blanc, vieillir.

To grow hoary or mouldy. *Se moisir, devenir moisi.*

HOAST. *V.* Hoist.

D. HOB, *f.* (a country hob or clown.) *Un paysan.*

Hob-nail, (a country clownish fellow.) *Un paysan, qui porte des souliers garnis de clous, un rustre.*

HOBBLE, *f.* *Ex.* He has a hobble in his gate. *Il boite ou cloche un peu en marchant.*

To HOBBLE or to hobble along, *v. neut.* (to go lamely.) *Être boiteux ou cagneux, ne marcher pas bien, clocher.*

* A verse that hobbles or a hobbling verse. *Un vers qui cloche.*

* † To hobble over something, (to do it carelessly.) *Faire une chose légèrement, avec négligence, sans application, par manière d'acquit.*

HOBLERS. *V.* Hoblers.

HOBBLINGLY, *adv.* (a school word.) *Mal, imparfaitement.*

He has said his lesson but hobblingly. *Il a fort mal récité sa leçon.*

HOBBY, *f.* (a sort of Irish horse.) *Sorte de cheval d'Irlande.*

* Hobby, (a sort of hawk.) *Hobereau, sorte d'oiseau de leurre.*

Hobby-horse, for a child. *Bâton enjolivé, sur quoi les enfans vont à cheval.*

HOBGOBLIN, *subst.* *Esprit, spectre, fantôme.*

HOBLERS, *f.* *Sorte de soldats légèrement armés; il se dit aussi de certaines gens demeurant sur les côtes, qui sont obligés de tenir un cheval prêt en cas de quelque invasion, afin d'en donner avis.*

HOBNAIL. *V.* Hob-nail, sous Hob.

HOBOY. *V.* Hautboy.

HOCA, *subst.* (a play at cards.) *Hoca, sorte de jeu de cartes.*

HOCK, *f.* (a German wine.) *Sorte de vin d'Allemagne.*

* A hock of bacon or a little gammon. *Un petit jambon, jarret de cochon.*

HOCK-DAY, Hock-tide, Hock-Tuesday, *subst.* (a feast formerly kept the second Tuesday after Easter-week, in memory of the Danes being turned out.) *Fête qu'on célébroit autrefois en Angleterre le second mardi après Pâques, à la mémoire de l'expulsion des Danois hors d'Angleterre; ce mot signifie aussi en général, un jour de fête.*

D. HOCKER, *adj.* (or angry.) *Fâché, qui est en colère.*

To HOCKLE, *v. act.* (or to hamstring) bulls. *Couper le jarret des taureaux.*

HOCKLING, *f.* *L'action de couper le jarret.*

D. HOCKLETER, *f.* *Celui qui court à cheval après les taureaux, pour leur couper le jarret.*

HOCUS-POCUS, *f.* (or juggler.) *Bateleur, un joueur de passe-passe ou de gobelets, qui fait des tours de gibecière.*

* To do a thing by virtue of hocus-pocus. *Faire quelque chose par des tours de passe-passe.*

HOD, *f.* (a thing to carry mortar in.) *Oiseau, pour porter le mortier sur l'épaule.*

Hod-man. *Celui qui porte le mortier aux maçons.*

R. On appelle aussi Hod-men, dans le college de Christ à Oxford, les écoliers qu'on y reçoit de l'école royale de Westminster.

HODGE-PODGE, *f.* *Mélange de plusieurs choses, salmigondis.*

HOE, *f.* *Houe, instrument de labourage.*

† To HOE, *v. act.* *Houer.*

HOG, *f.* *Cochon, pourceau, porc.*

* A barrow-hog. *Un verrat.*

* A hog-badger. *Un bléreau, un taïsson.*

* A sea-hog. *Marfouin.*

* A hedge-hog. *Hérisson.*

* † I brought my hogs to a fine market. *Vraiment j'ai fait de belles affaires, dans un sens ironique, me voilà bien attrapé.*

Hogs-flesh. *Chair de pourceau.*

Hog-herd. *Porcher.*

Hogs-skin. *Peau de cochon.*

Hogs-harshlets. *Fressure d'un cochon.*

Hog-wash. *Lavure.*

Hogs-cheek. *Groin de cochon.*

Hogs-grease. *Graisse de cochon.*

Hog-louse. *Pou de cochon.*

Hog-sty. *Étable à cochons.*

Hog-market. *Marché aux cochons.*

HOGGISH, *adj.* *De cochon.*

To lead a hoggish kind of life. *Mener une vie de cochon, vivre en cochon.*

† HOGGISHLY, *adv.* (like a hog.) *En cochon; * goulument.*

† HOGGISHNESS, *subst.* *Grossièreté, brutalité, gloutonnerie.*

HOGSHEAD, *f.* *Muid.*

* A hogshead of wine. *Un muid de vin.*

HOIDEN, *f.* (a clownish rustical woman.) *Une paysanne, une femme ou fille rustre & grossière.*

To HOISE or Hoise UP, *v. act.* *Lever, hausser, guinder, issier, faire servir; ces trois derniers sont des termes de marine.*

Ex. To hoise fail. *Issier les voiles, mettre à la voile.* We hoised up the fore-mast fail. *Nous fîmes servir la misaine.*

* To hoise up (or raise) the price of a thing. *Enchérir quelque chose.*

Hoised or hoised up, *adj.* *Levé, haussé, guindé, issé, enchéri.*

HOISING or hoising up, *f.* *L'action de lever, &c. V. to Hoise.*

To HOIST, &c. *V. to Hoise, &c.*

† HOITY-TOITY, *adj.* (gamesome.) *Folâtre, fringant, pétulant, remuant, fougueux.*

A hoity-toity girl. *Une fille folâtre ou fringante, une garçonnière.*

Hoity-toity, *adv.* *En folâtrant, d'une manière fringante, avec fougue, pétulantment.*

Hoity-toity, *interj.* (of admiration.) *Ouais! vraiment! jour-de-Dieu!*

Hoity-toity! what's here to do? *Ouais! qu'est-ce que tout ceci?*

HOLD, *f.* (the place by which one hold a thing.) *Prise, endroit pour prendre une chose.*

To let go one's hold. *Lâcher prise.*

The law will take hold of ye. *La loi aura prise sur vous.*

* The hold of a ship. *Le fond de cale d'un vaisseau.*

* To be kept in hold. *Être tenu en lieu de sûreté.*

* To lay, (to take or get) hold of a thing. *Prendre, se saisir d'une chose, l'empoigner.*

* To lay hold of the King's pardon. *Embrasser le pardon du Roi.*

To lay hold of a favourable opportunity. *Embrasser une occasion favorable.*

* He thinks no law can lay hold of him. *Il se croit à couvert de toutes les lois.*

* They could not take hold of his

words. *Ils ne purent trouver à redire à ses paroles.*

* A strong hold. *Une forteresse, un fort, une place forte.*

Hold-fast, a hold-fast in a wall. *Une main ou un crampon de fer, une esse, un crampon en forme d'S.*

A joiner's hold-fast. *Valet d'établi de menuisier.*

* † A hold-fast or penurious man. *Un avare, un attaché, un intéressé, un homme dur à la desserre.*

To HOLD, *v. act.* (to have or keep in one's hands.) *Tenir, serrer avec la main.*

Hold him fast. *Tenez-le ferme.*

To hold, *verb. neut.* (or stick fast.) *Tenir, être attaché.*

It holds very fast. *Il tient ferme.*

* To hold one's opinion, *v. act.* or to hold in one's opinion, *verb. neut.* (to continue in it.) *Persister, demeurer ferme, persévérer, continuer dans le même sentiment, n'en démordre aucunement.*

* To hold (or stop.) *Arrêter, s'arrêter, demeurer, n'aller pas plus loin.*

Hold, coachman. *Arrête, cocher.*

Whoever has a foot in the grave, is sure to hold back the other as strongly as he can. *Quiconque a un pied dans la fosse, ne manque pas de faire tous ses efforts pour empêcher l'autre d'y entrer.*

* To hold or contain. *Tenir, contenir.*

* To hold or believe. *Tenir, croire, être d'opinion.*

* To hold or maintain. *Soutenir.*

To hold a thing to be true. *Soutenir qu'une chose est vraie.*

* To hold (or lay) a wager. *Gager, parier.*

What will you hold on't? *Combien voulez-vous parier?*

* To hold, *verb. neut.* (or last.) *Continuer, durer.*

* To hold (or keep) people in suspense. *Tenir les esprits en suspens.*

To hold (or keep) one's eyes open. *Tenir les yeux ouverts.*

* To hold one in discourse. *Entretenir quelqu'un, lui parler.*

* To hold or call. *Tenir, assembler, convoquer.*

To hold a council of war. *Tenir un conseil de guerre.*

To hold a Senate. *Assembler ou convoquer un Sénat.*

* To hold (or bear) up. *Soutenir.*

* To hold a consultation. *Faire une consultation.*

* To hold an honour during life. *Jouir de quelque honneur, posséder une dignité pendant sa vie.*

* To hold of one, as a tenant does of his landlord. *Relever de quelqu'un, comme le vassal du Seigneur du fief.*

He holds his land of the Emperor. *Il relève de l'Empereur.*

* To hold a thing at a great rate, (to make much on't.) *Faire grand cas de quelque chose, l'estimer beaucoup.*

* He held the dagger to his throat. *Il lui porta le poignard à la gorge.*

* There was no ground could hold him, (speaking of a man or beast that runs.) *Il voloît, il ne touchoit pas à terre, il étoit toujours en l'air, en parlant d'un homme, ou d'un animal qui court.*

* He walks as proudly as if no ground would hold him. *Il marche si fièrement qu'il*

semble que la terre ne soit pas digne de le porter.

☞ To hold one's tongue or to hold one's place. *Se taire.*

P. A man may hold his tongue in an ill time. On se fait tort quelquefois en se taisant.

☞ To hold one's breath. *Retenir son haleine.*

☞ To hold one's laughing, (to forbear laughing.) *S'empêcher, s'abstenir de rire.*

Hold your laughing. Gardez-vous bien de rire.

☞ I am scarce able to hold my legs. *A peine puis-je me tenir debout.*

☞ To give reasons for what a man holds. *Rendre raison de sa foi ou de son opinion, prouver son opinion.*

☞ This argument holds good on the Protestants side. *Cet argument fait pour les Protestans, cet argument est fort du côté des Protestans.*

This rule holds yet more strongly in politicks. Cette règle est encore plus véritable en fait de politique.

☞ To hold true. *Se trouver véritable, être confirmé.*

To hold WITH one, (to be of his opinion.) *Tenir pour quelqu'un, être de l'avis ou de l'opinion de quelqu'un, être de son côté.*

There I hold with you. En cela je suis de votre avis.

To hold ON. *Continuer, persister.*

Ex. To hold on one's design. Continuer son dessein, y persister, demeurer ferme.

To hold OFF. *Ex. Hold (or keep) off your hands. N'y touchez pas, n'y mettez pas la main, gardez-vous bien d'y toucher.*

To hold FORTH, (a word used among fanatics for to preach.) *Prêcher.*

To hold (or keep) IN. *Tenir de court, retenir, tenir en bride.*

To hold in the reins. *Tenir bride en main.*

To hold in one's breath. *Retenir son haleine.*

To hold one in hand. *Amuser quelqu'un, le tenir en suspens, *† lui tenir le bec dans l'eau.*

To hold OUT, verb. neut. *Tenir, tenir bon, tenir ferme, soutenir ou durer, traîner.*

That place cannot hold out it if be besieged. Cette place ne sauroit tenir si elle est assiégée.

I held out against them all. Je tins bon, je tins ferme moi seul contre eux tous.

To hold out a long siege. *Soutenir un long siège.*

To make the war hold out. *Faire durer la guerre, la prolonger.*

This law-suit holds out too long. Ce procès traîne trop long-temps.

☞ To hold out, at back-gaming. *Ne pas entrer, en terme d'une espee de jeu de trictrac.*

☞ He gave the lefts to every one, left what he intended to give should not hold out. *Il en donna moins à chacun, de peur que ce qu'il avoit envie de donner ne suffît pas.*

☞ To hold out, v. act. *Étendre.*

To hold UP or to lift up. *Lever.*

To hold up one's hands to heaven. *Lever les mains au Ciel.*

☞ To hold up (or to bear up.) *Appuyer, soutenir, protéger.*

☞ He held me up (or amused me) several months, *Il m'a tenu plusieurs mois en*

*suspens, il m'a amusé plusieurs mois, *† il m'a tenu long-temps le bec en l'eau.*

☞ I will go out, if it does but hold up with raining. *Je sortirai, dès qu'il cessera de pleuvoir.*

To hold BACK. *Retenir.*

HOLDEN, adj. *Tenu, &c. According to the verb.*

HOLDER, f. (a holder forth.) *Un Prédicateur fanatique.*

Free-holder. V. Free.

HOLDFAST. *V. Hold-fast, sous hold.*

HOLDING, f. *L'action de tenir, &c. V. to Hold.*

HOLE, f. (or hollow place.) *Un trou, un creux, une ouverture.*

The hole of a bottle. Le trou d'une bouteille.

The arse hole. Le trou du cul.

To make a hole. *Faire un trou, trouver.*

To dig a hole. *Faire un creux, creuser.*

☞ The arm-hole or arm-pit. *L'aisselle.*

☞ The touch-hole of a gun. *La lumière d'une arme à feu.*

☞ A hole or vent, out of which air, smoke, &c. comes. *Un soupirail.*

☞ A lurking-hole. *Caverne, tanière, antre, lieu où l'on se cache.*

☞ A hole in the pavement. *Flache, pavé enfoncé ou brisé par quelque roue.*

To grow full of holes. *Se trouser.*

*† To pick a hole in one's coat. *Faire des affaires à quelqu'un, le chagriner ou le tourner en ridicule.*

*† To have a hole to creep out at. *Se sauver par quelque endroit, avoir une excuse, un prétexte, une fuite, une évasion, une défaite, une échappatoire, un subterfuge.*

HOLILY, adv. (from holy.) *Saintement, religieusement, pieusement.*

HOLINESS, f. *Sainteté.*

☞ His holiness, (a title given to the Pope.) *Sa Sainteté, titre affecté au Pape.*

☞ To pretend to much holiness. *Vouloir passer pour un saint.*

HOLY-OAK. *V. Holly.*

HOLLAND, f. (or holland-cloth.) *Hollande ou toile d'Hollande.*

To wear holland shirts. *Porter des chemises de toile d'Hollande.*

HOLLOW, adj. (from hole.) *Creux, vide, enfoncé.*

The cane is hollow. La canne est creuse.

Hollow plate-buttons. Des boutons d'argent vidés.

Hollow eyes. Des yeux enfoncés.

☞ A hollow voice. *Une voix sourde ou cassée. A hollow noise. Un bruit sourd.*

* A hollow heart. *Un cœur ou une ame hypocrite ou dissimulée.*

☞ A hollow square, in military exercise. *Un bataillon carré.*

Hollow-hearted. Dissimulé, fourbe, hypocrite.

Hollow-eyed. Qui a les yeux enfoncés.

Hollow-cheeked. Qui a les joues enfoncées ou avalées.

HOLLOW, f. (a hollow place.) *Un creux.*

☞ Hollow or crying out. *Cri.*

☞ To give a hollow. *Faire un cri, crier.*

To HOLLOW, v. act. (or make hollow.) *Creuser, faire creux, vider, échancre.*

Ex. To hollow a piece of plate. Vider une pièce d'orfèvrerie.

To hollow an apron. *Echancre un tablier.*

To hollow, verb. neut. *Crier, comme on fait à la chasse.*

HOLLOWNESS, f. *Creux, concavité, cavité.*

HOLLY or holly-oak, f. *Houx, sorte d'arbruste.*

Holly-wand. Houffine ou verge de bois de houx.

HOLME, f. (or holm-oak.) *Yeuse, sorte de chêne.*

R. Holme was also anciently used for an isle or fenny ground. Holme signifioit autrefois une île ou un lieu marécageux.

HOLOCAUST, f. (or burnt-offering.) *Holocauste.*

HOLOGRAPH, f. *Testament olographe.*

HOLP up, adj. (from to help.) *Aidé, assisté, secouru.*

Ill help up. En mauvais état ou en mauvaise passe.

HOLPED or holp'd, adj. part. (from the verb to help, it is seldom used but by way of irony, and in a law style.) *Ex. I am well holp'd with servants. Me voilà bien en domestiques!*

HOLSTER, f. *Fourreau de pistolet.*

Holster-cap. Chaperon.

HOLT, f. (a small wood.) *Un bocage.*

HOLY, adj. *Saint, sacré, pieux.*

The Holy Writ. La Sainte Ecriture.

A holy place. Un lieu saint ou sacré.

The Holy Ghost or Holy Spirit. Le Saint Esprit.

☞ Holy water. *De l'eau bénite.*

* Court holy water, (fair empty words.)

* Eau bénite de Cour.

Holy thistle. Chardon bénit.

To make holy. *Sanctifier.*

☞ A holy day. *Fête, jour de fête.*

Set holy-days. Fêtes non mobiles.

Moveables holy-days. Fêtes mobiles.

☞ Holy-Thurday or Ascension day. *Le jour de l'Ascension.*

A holy water-pot or stock. Bénitier.

A holy water-sprinkle. Asperger, asperges, goupillon avec quoi on jette l'eau bénite.

Holy-wood day. Exaltation de Ste. Croix.

HOLY, f. *Ex. The holy of holies. Le saint des saints, le lieu très-saint, le sanctuaire.*

HOMAGE, f. *Hommage.*

To do homage to one's Lord. *Rendre ou faire hommage à son Seigneur.*

HOMAGER, f. (one that does or is bound to do homage.) *Vassal, qui est obligé de faire hommage à son Seigneur. Homme lige.*

HOME, f. *Maison, logis, demeure, le lieu où l'on demeure; & dans un sens plus étendu, la patrie, le lieu où l'on a pris naissance.*

To go home. *S'en aller à la maison, s'en aller-chez soi, s'en aller au logis.*

To return home or into one's own country. *S'en retourner dans sa patrie ou dans son pays.*

To be famous at home and abroad. *Être fameux ou faire parler de soi & dans sa patrie & dans les pays étrangers.*

P. Charity begins at home. P. Charité bien ordonnée commence par soi-même.

P. Home is home, let it be never so homely. P. Il n'est rien de tel qu'un chez soi.

☞ Make haste home again. *Hâtez-vous de revenir.*

* To go one's long home, that is, to die. *S'en aller dans l'autre monde, mourir, *† s'en aller aux pays des taupes.*

* When he found he was drawing home. *Lorsqu'il vit qu'il approchoit de sa fin.*

♣ We got between them and home. *Nous leur coupâmes le chemin.*

* As well our good deeds as our evil come home to us at last. *Nous ressentons enfin les effets de nos actions bonnes ou mauvaises.*

HOME, *adj.* Qui porte coup, bon.

A home thrust. *Une bonne botte.*

I am sorry to give him such home thrusts. *Je suis fâché de le presser si vivement.*

Home-bred. *Du pays.*

Ex. Home-bred commodities. *Des marchandises du pays.*

♣ Home-bred (or civil) wars. *Guerres civiles, intestines ou domestiques.*

* A home-bred man. *Un homme qui n'a point voyagé, qui n'a vu que son pays.*

* Home reason, home argument. ** Une raison efficace ou convaincante.*

A home-jest. *Une raillerie ou médisance sanglante.*

Home-stall (or mansion-house.) *V. Home.*

Home-spun. *De ménage, dans le propre; grossier, mal poli, dans le figuré.*

Home-spun cloth. *Toile de ménage.*

* A home-spun woman. *Une femme grossière ou mal-polie.*

Home-news. *Des nouvelles de sa patrie, des nouvelles du pays où l'on est ou d'où l'on est.*

Home-examples. *Des exemples tirés de sa patrie, ou dans le figuré, des exemples qui portent coup.*

Home-expression. *Expression forte ou qui porte coup.*

Home-proofs. *Des preuves fortes, des preuves convaincantes.*

HOME, *adv.* Ex. To speak home or to the purpose. *Parler hardiment ou froidement, ne rien cacher ou dissimuler.*

* What can be said more home? *Que peut-on dire de plus fort?*

* To hit home. *Porter coup.*

* To hit or to strike one home, to be sharp with him. *Pousser quelqu'un à bout, lui donner son fait, le désoler, ne le point épargner.*

* To come home from my digression. *Pour revenir à mon sujet, pour reprendre le fil de mon discours.*

* My other instances come nearer home. *Mon autre exemple est encore plus formel.*

* Your crimes are come home to you. *Vos crimes sont retombés sur vous.*

That comes home to you. *Cela s'adresse directement à vous, cela va directement à vous.*

It will come home to him. *Cela retombera sur lui, il s'en trouvera mal, il s'en repentira.*

HOMELINESS, *subst.* (or coarseness.) *Grossièreté.*

Homeliness or ugliness. *Laideur, désagrément.*

HOMELY, *adj.* (or ugly.) *Laid, désagréable, mal-fait, qui n'est pas beau ou belle.*

R. Remarquez ici, que homely est un terme moins rude & moins choquant qu'ugly.

♣ Homely or coarse. *Grossier, mal-poli.*

♣ A homely-style. *Un style simple, un style plat, qui est sans élévation, sans ornement, naïf, naturel.*

Homely, *adv.* (or plainly.) *Simplement, sans ornement, sans élévation.*

♣ Homely, or unlearnedly, *En igno-*

rant, sans ordre, sans politesse, grossièrement.

HOMER, *f.* (a measure among the ancient Jews.) *Mesure parmi les anciens Juifs.*

HOMEWARD, *adv.* *Chez soi.*

To go homeward. *S'en retourner chez soi.*

A ship homeward bound. *Un navire qui s'en retourne à son port, ou au port d'où il est venu.*

HOMICIDE, *f.* (or manslaughter.) *Homicide, meurtrier, qui tue un homme contre les lois.*

♣ Homicide or manslaughter. *Homicide, meurtre, assassinat.*

♣ HOMICIDAL, *adj.* *Homicide.*

HOMILIST, *f.* (a writer of homilies.) *Un auteur d'homélies.*

HOMILY, *subst.* *Homélie.*

The homilies of the fathers of the Church. *Les homélies des Pères de l'Eglise.*

HOMOGENEAL or HOMOGENEOUS, *adj.* (of the same kind.) *Homogene, similaire, semblable, de même nature, c'est un terme didactique.*

♣ HOMOGENEITY, *f.* *Ressemblance de nature.*

♣ HOMOLOGOUS, *adj.* *Homologue, terme de Géométrie.*

HOMONYMOUS, *adj.* (that has the same name.) *Homonyme, de même nom, de semblable nom.*

HOMONYMY, *subst.* (as when divers things are signified by one word.) *Homonymie.*

HONE, *f.* (a kind of whetstone.) *Fine pierre à aiguïser, † une queue à huile.*

HONEST, *adj.* (from honour.) *Honnête, plein d'honneur, qui a de l'honneur, vertueux, conforme à la vertu, sincère, de bonne foi.*

Ex. A downright honest man. *Un bien honnête homme, un homme d'honneur, sincère, de bonne foi.*

As I am an honest man. *Sur mon honneur.*

♣ Honest or chaste. *Vertueux, honnête, chaste, pudique, sage, retenu, fidèle.*

She is an honest woman. *Elle est honnête femme, c'est une femme d'honneur, ou une femme vertueuse.*

She kept herself honest. *Elle conserva son honneur.*

♣ Honest, (frank, open, upright.) *Honnête, sincère, candide, franc, plein de franchise, fidèle, de bonne foi.*

An honest soul. *Un homme franc, un cœur plein de franchise, un bon cœur d'homme.*

♣ He cannot keep himself honest of his fingers. *Il ne sauroit s'empêcher de voler, ou d'escamoter quelque chose.*

♣ He has been soundly drubb'd with a good honest cudgel. *On lui a donné de bons coups de bâton.*

HONESTLY, *adv.* *Honnêtement, avec honneur, en homme d'honneur, de bonne foi.*

♣ I mean honestly. *Je n'y entends pas finesse.*

HONESTY, *f.* *Honneur, probité, intégrité, bonne foi.*

I don't question his honesty. *Je ne doute point de sa probité.*

To have no honesty. *N'avoir point d'honneur, être sans honneur.*

♣ Honesty, (or chastity.) *Honnêteté, honneur, chasteté, pudicité.*

P. Honesty is the best policy. *Il n'est rien de tel que d'être honnête homme.*

HONEY, *f.* (the work of bees.) *Miel, ouvrage d'abeille.*

As sweet as honey. *Doux comme miel.*

R. Honey, c'est un terme de mignardise entre mari & femme qui répond à notre, mon bon, ma bonne, ou mon doux cœur.

P. Honey is sweet, but the bee stings. *Le miel est doux, mais l'abeille pique.*

P. An honey tongue, a heart of gall.

P. *Langue de miel, & cœur de fiel.*

Honey-comb. *Rayon de miel.*

Honey-dew. *Manne, sorte de rosée épaisse qu'on ramasse en petits grains ronds.*

Honey-apple. *Pomme S. Jean.*

Honey-suckle, (a kind of shrub.) *Chevre-feuille, arbrisseau.*

Honey-moon, (the first month after marriage.) *Le premier mois du mariage, le mois où tout est miel dans le mariage.*

♣ HONORARY, *adj.* *Qui est accordé pour l'honneur; honoraire.*

HONOUR, *f.* (respect or reverence paid to one.) *Honneur, marque extérieure par laquelle on fait connoître le respect, la vénération, l'estime qu'on a pour quelqu'un.*

To pay or give one the honour due to him. *Rendre à quelqu'un l'honneur qui lui est dû.*

I take it as a great honour. *Je tiens cela à grand honneur.*

I have a great honour for him. *J'ai beaucoup de respect ou d'estime pour lui.*

These who have an honour for that excellent Poet. *Ceux qui respectent, ou ceux qui ont de la vénération pour cet excellent Poète.*

♣ Honour, (or honesty.) *Honneur, probité, intégrité, bonne-foi.*

A man of honour. *Un homme d'honneur, un honnête-homme.*

The point of honour. *Le point d'honneur.*

You are bound in honour to do it. *Il est de votre honneur de faire cela, vous êtes obligé en honneur de le faire.*

♣ Honour, (glory, reputation.) *Honneur, gloire, réputation, estime.*

To take care of one's honour. *Prendre soin de son honneur. To come off with honour and credit; se tirer d'affaire avec honneur, en sortir à son honneur.*

♣ Honour, (or chastity.) *Honneur, chasteté, honnêteté, pudicité.*

A woman that has lost her honour. *Une femme qui a perdu son honneur.*

♣ Honours, (dignities, preferments.) *Honneurs, dignités, charges.*

P. Honours change manners. *P. Les honneurs changent les mœurs.*

To be raised to great honours. *Être élevé à de grands honneurs, à de grandes dignités.*

♣ A lady of honour to the Queen. *Une Dame d'honneur de la Reine.*

♣ Your honour. *Votre grandeur.*

R. C'est un titre qu'on donne en Angleterre aux Seigneurs & aux Dames de qualité, quand on leur parle, ou qu'on leur écrit; on le donne même à la noblesse, lorsqu'elle est distinguée par quelque charge d'importance, ou par l'avantage d'une naissance illustre.

♣ Honour (the most noble sort of feignories, on which other inferior lordships manors depend.) *Seigneurie, ou terre seigneuriale.*

♣ Honour (or coat card.) *Figure, carte figurée, tête.*

✧ Honours, (or woman's courtesy.) *Révérence de femme.*

✧ To pay honour to, (or to honour) a bill of exchange. *Faire honneur à une lettre de change.*

To HONOUR, *v. act.* Honorer, respecter, révéler, avoir du respect pour quelqu'un, ou pour quelque chose, estimer, faire cas.

Fear God, honour the King. *Crains Dieu, honore le Roi.*

I love and honour him. *Je l'aime, & je l'honore.*

Honour me with your commands; honorez-moi de vos commandemens.

Alexander honoured valour, and true glory. *Alexandre révérait la valeur & la véritable gloire.*

✧ To honour a bill of exchange, (an expression used amongst bankers.) *Faire honneur à une lettre de change.*

HONOURABLE, *adj.* Honorable, digne d'honneur, ou d'être honoré.

An honourable person. *Une personne honorable.*

✧ Honourable, (or glorious.) Honorable, glorieux, honnête, qui fait de l'honneur, en parlant d'une action, d'une charge, &c.

R. Honourable, *c'est un titre d'honneur qu'on donne aux fils des Pairs, aux Gentilshommes, & même aux roturiers lorsqu'ils sont revêtus de quelque charge d'importance; & par excellence, on appelle Right honourable, les Seigneurs temporels, Pairs du Royaume, les membres du Conseil du Roi, & plusieurs considérables Officiers de la Couronne.*

HONOURABLY, *adv.* Honorablement, d'une manière honorable.

HONOURARY, *adj. V.* Honorary.

HONOURED, *adj.* Honoré, respecté.

R. Honoured Sir: *c'est ainsi qu'on commence d'ordinaire une lettre en écrivant à des (Squires) Écuyers, mais aux Chevaliers on écrit Right honourable Sir.*

HONOURER, *s.* Celui, ou celle qui honore.

✧ HONOURS. *V.* Honour.

HONOURING, *s.* L'action d'honorer, &c. *V.* to Honour.

HOOD, *s.* Chaperon, capuchon.

Ex. A Doctor's-hood. *Chaperon de Docteur.*

A hawk's hood. *Chaperon d'oiseau de proie, l'étoffe qui lui couvre la tête.*

A monk's hood. *Capuchon de Moine.*

A woman's riding-hood. *Especce de capote, dont quelques femmes se couvrent la tête & les épaules pour se défendre du mauvais temps.*

✧ A woman's - hood. *Une coiffe de femme.*

A fine lutestring hood. *Une belle coiffe de taffetas.*

HOODED. *Ex.* She went out hooded and scarfed. *Elle est sortie avec sa coiffe & son écharpe.*

✧ A friar hooded. *Un moine en capuchon.*

To HOOD-WINK one, *v. act.* (to blindfold one.) *Bander les yeux à quelqu'un, lui mettre un bandeau sur les yeux.*

* To hood-wink the mind. *Aveugler l'esprit.*

* Hood-winked, or hood-winked, *adj.* Qui a les yeux bandés, &c.

HOOF, *s.* Sabot, la corne du pied d'un cheval.

* † To beat the hoof, (to travel a foot.) *Battre la semelle, voyager à pied.*

Hoof bound. *Encastelé, qui a l'encastelure, mal de cheval.*

HOOFED, *adj.* Qui a de la corne au pied, comme le cheval, &c.

HOOK, *s.* Crochet, croc, morceau de fer recourbé où l'on attache, ou pend quelque chose.

Hang it upon that hook. *Pendez-le à ce crochet.*

✧ A tenter-hook. *Un clou à crochet.*

A fishing hook. *Un hameçon.*

P. To fish with a golden hook, (to venture more than the return can possibly come to.) *Pêcher avec un hameçon d'or, risquer plus que la chose ne vaut.*

✧ A grappeling-hook. *Croc, harpon, main de fer, grapin à la main.*

✧ A chimney-hook, (to hold the tongs and fire-shovel.) *Croissant.*

✧ A sheep-hook. *Une houlette.*

✧ A pot-hook. *Cremaillere.*

* A flesh-hook. *Une fourchette.*

* † To get a thing by hook, or by crook. *Attraper une chose de quelque manière que ce soit, bien ou mal, à droit ou à tort.*

* † To be off the hooks, (or out of humour.) *Être de mauvaise humeur.*

To put one off the hooks. *Fâcher quelqu'un.*

To HOOK, or to hook in, *v. act.* Attirer, faire entrer, faire venir, accrocher, attraper, il ne se dit guere que dans le figuré.

✧ To hook a thing OUT of one. * *Tirer les vers du nez à quelqu'un, le faire causer pour découvrir quelque chose.*

Hooked, *adj.* (or made like a hook.) *Crochu, un peu recourbé.*

Hooked stick. *Bâton fourchu.*

Hooked in, and hooked out. *V.* le verbe to Hook.

Hooking-in, or hooking-out. *V.* to Hook.

✧ HOOKEDNESS, *subst.* Courbure.

HOOP, *s.* (a wooden or iron circle, to bind casks, and other vessels.) *Cerceau.*

To drive the hoop with the driver. *Chasser le cerceau avec le chassoir.*

✧ Hoop, (or hoop-petticoat.) *Panier, ou jupe à panier.*

✧ Hoop, or houp, (a sort of bird.) *V.* Puet.

Hoop-ring. *Bague simple, ou sans pierre.*

To HOOP, *v. act.* (to bind with hoops.) *Lier, relier, mettre des cerceaux autour de quelque futaille.*

To hoop a tub. *Lier, relier une cuve, y mettre des cerceaux.*

To hoop, or whoop, *verb. neut.* Crier, pousser des cris.

HOOPER, *subst.* Tonnelier.

✧ A hooper, (or wild swan.) *Un cygne sauvage.*

HOOPING-COUGH, *s.* (a sort of distemper to which young children are subject.) *Coqueluche.*

HOORD, or rather horde, *s.* Horde ou tribu de certains peuples errans, comme sont les Arabes & les Tartares.

To HOORD, &c. *V.* to Hord.

To HOOT, *v. n.* Faire une huée, huer.

To hoot, or hiss at one. *Siffler ou huer quelqu'un, faire une huée pour le tourner en ridicule.*

Hooted at, *adj.* Hué, sifflé.

HOOTING at, *subst.* Huée, cri de moquerie.

HOP, *subst.* (a sort of plant.) *Houblon, sorte de plante.*

A hop-ground. *Houblonniere.*

HOP, *s.* (or hopping.) *Saut.*

✧ Hop, (a dancing-room, where men and women of the town meet.) *Salle à danser, salle de danse, où il ne vient guere que de jeunes débauchés, & des femmes de médiocre vertu.*

To HOP, *verb. neut.* Sauter, ou sautiller.

To HOP, *verb. act.* Mettre du houblon.

HOPE, or hopes, *s.* Espérance, espoir, attente d'un bien qu'on desire, & qu'on croit pouvoir arriver.

God is my only hope, my hope is in God alone. *Dieu seul est mon espérance, je n'espère qu'en Dieu seul.*

To have good hopes, to be in great hopes. *Avoir bonne espérance.*

To answer one's hopes. *Remplir les espérances de quelqu'un, répondre à ses espérances.*

There is no hopes of his cure. *Il n'y a aucune espérance de guérison.*

To be out of hopes, without hopes, or without all hopes. *Être hors d'espérance, être sans espérance.*

✧ He was out of hope of life. *Il n'espéroit plus de vivre.*

✧ There is no hopes of his life, he is past hope of recovery. *On désespère de sa guérison, on ne croit pas qu'il en revienne, c'est un homme désespéré, ou abandonné.*

✧ There's no hope of his life, (or of his being alive.) *Il n'y a pas lieu d'espérer qu'il soit en vie.*

✧ 'Tis past hopes, there is no hope. *C'en est fait, il n'y a plus de remède, ou de ressource.*

✧ I had great hope of him. *Je me promettois beaucoup de lui.*

The forlorn hope of an army. *Les enfans perdus d'une armée.*

To HOPE, *verb. act. & neut.* Espérer.

I hope he will come. *J'espère qu'il viendra.*

To hope to come to everlasting life. *Espérer la vie éternelle.*

To hope FOR a thing. *Espérer une chose, s'attendre à quelque chose.*

✧ To hope, (or trust) in God. *Espérer en Dieu, se confier en Dieu.*

✧ I have good reason to hope, (or to believe) it was a mistake. *J'ai grand sujet de croire que c'étoit une méprise.*

I can hope for no good from it. *Je n'en ai point bonne opinion.*

✧ To hope well of one. *Juger charitablement de quelqu'un.*

✧ I hope, (I flatter my self, I am apt to believe.) *J'espère, je me flatte, je veux croire, j'ose espérer, ou j'ose croire.*

Hoped for, *adj.* Que l'on espere, à quoi l'on s'attend.

A thing not to be hoped for. *Une chose que l'on ne doit pas espérer, à quoi l'on ne doit pas s'attendre.*

HOPEFUL, *adj.* De grande, ou de belle espérance, qui donne de grandes espérances, dont on se promet beaucoup.

✧ Hopeful weather. *Un temps qui semble se remettre au beau.*

✧ HOPEFULLY, *adv.* D'une manière qui donne de grandes espérances.

HOPEFULNESS, *s.* Belles dispositions. The hopefulness of a child. *Les belles dispositions d'un enfant, dont on conçoit de grandes espérances.*

HOPELESS, adj. (without hope.) *Qui est sans espérance, hors d'espérance.*

HOPING, f. *L'action d'espérer, ou de croire. V. to hope.*

HOPPER, f. (from to hop.) *Sauteur, celui qui saute, qui sautille.*

A mill-hopper. *Trémie de moulin, vaisseau de bois où l'on jette le grain qu'on veut moudre.*

D. Hopper-ars'd. *Qui marche comme s'il avoit une fesse plus haute que l'autre.*

* † He went off hopper-ars'd in that business, (he was disappointed.) *Il a mal réussi dans cette affaire, ou il a eu du pire.*

‡ HOPPET. *V. Moppet.*

HORARY, adj. *Horaire.*

An horary circle. *Un cercle horaire.*

✧ To say one's horary prayers. *Dire son bréviaire.*

↓ **HORDE**, f. (a clan.) *Horde.*

HOREHOUND, subst. (a sort of herb.) *Marrube, sorte d'herbe.*

HORIZON, f. (one of the four great circles of the sphere.) *L'horizon, un des quatre grands cercles de la sphere.*

HORIZONTAL, adj. *Horizontal.*

HORIZONTALLY, adv. *Horizontalement.*

HORN, subst. *Une corne.*

The horn of an ox. *La corne d'un bœuf.*

The horns of a snail. *Les cornes d'un escargot, ou d'un limaçon.*

Hart's-horn. *Corne de cerf.*

The horns of a moon in her increase, or of the rain-bow. *Les cornes du croissant de la lune, ou de l'arc-en-ciel.*

* † A cuckold's-horn. *Cornes de cocu, ou de cornard.*

† To bestow a pair of horns upon one's husband. *Faire porter les cornes à son mari, le faire cornard.*

† Horn-mad, (jealous.) *Jaloux.*

✧ Bugle-horn, or a hunter's horn. *Un cor, ou un cornet de chasseur, une trompe.*

To wind, or blow a horn. *Donner, ou sonner du cor, sonner de la trompe, cornier, faire du bruit avec un cornet.*

✧ A horn used by painters to take up the colours. *Une amassette.*

Horn-geld, (a tax within a forest to be paid for horned beasts.) *Sorte de taxe qu'on paye dans une forêt pour chaque bête à corne.*

The horn of an ink-horn. *Cornet d'écriture, l'endroit où l'on met l'encre.*

A horn-book. *Un abécé, pour un enfant qui apprend à lire.*

Horn-owl, (a bird of prey.) *Duc, le grand Duc, oiseau de rapine.*

Horn-work, (a piece of fortification.) *Ouvrage à corne, ou simplement, une corne, en terme de fortification.*

An ink-horn. *Une écritoire. A pocket ink-horn. Une écritoire de poche.*

A shoe-horn. *Un chauffe-pied.*

Horn-back, (a fish.) *Aiguille, sorte de poisson.*

HORNED, adj. *Cornu, à corne.*

† The horned moon. *La lune cornue.*

↓ **HORNER**, subst. *Ouvrier qui travaille en corne.*

HORNET, f. (a huge king of fly.) *Frélon, espèce de grosse mouche.*

HORNY, adj. *Qui tient de la nature de la corne.*

D. **HOROLOGE**, subst. (a clock, hour-glass, dial, &c.) *Une horloge, tout ce qui marque les heures.*

HOROSCOPE, f. (or nativity.) *Horoscope, observation de l'état du ciel au point de la naissance de quelqu'un.*

HORRIBLE, adj. (or frightful.) *Horrible, effroyable, terrible, qui fait horreur, affreux.*

✧ Horrible, (or excessive.) *Horrible, grand, excessif.*

HORRIBLENESS, f. *Qualité horrible, horreur.*

HORRIBLY, adv. *Horriblement, effroyablement, excessivement, furieusement.*

✧ He looks horribly. *Il a fort mauvais visage, il a un visage à faire peur.*

✧ I mistook horribly. *Je me suis lourdement mépris.*

HORRID, adj. (or dreadful.) *Horrible, terrible, épouvantable, effroyable, qui fait horreur.*

A horrid monster. *Un monstre horrible, un monstre épouvantable.*

A horrid crime. *Un crime horrible, atroce, énorme.*

↓ **HORRIDNESS**, f. *Énormité, horreur.*

↓ **HORRIFICK**, adj. *Horrible.*

HORROUR, subst. (or trembling for fear.) *Horreur, frémissement de crainte.*

HORSE, subst. *Cheval, animal domestique.*

The head, neck, main, tail, and feet of a horse. *La tête, l'encolure, le crin, la queue, & les pieds d'un cheval.*

A saddle, pack, post, race, and cart-horse. *Cheval de selle, de bât, de poste, de course, de carrosse & de charrette.*

The fore-horse of a coach. *Le cheval qui est sous la main du cocher.*

The near horse. *Le cheval qui est à la gauche du cocher.*

A war-horse. *Cheval de bataille.*

A hackney-horse. *Cheval de louage.*

A stage-horse. *Cheval de relais.*

A double-horse. *Cheval qui porte en croupe.*

A winged, or flying-horse. *Un cheval ailé.*

A pacing, or a trotting horse. *Cheval de pas, ou de trot.*

A fine (or well-made) horse. *Un cheval fin.*

A horse of state. *Un cheval de parade.*

A stately horse. *Cheval fier, ou superbe.*

The great horse. *Grand cheval de manège.*

A race horse. *Cheval de course.*

A barb-horse, or a Barbary horse. *Un barbe.*

A Spanish horse. *Un cheval d'Espagne, un genet.*

An English horse. *Un cheval Anglois, un guilledin.*

A sea-horse. *Un cheval marin.*

A wooden-horse. *Un cheval de bois.*

To get upon a horse, to take horse. *Monter à cheval.*

To ride a horse. *Monter un cheval.*

Clap spurs to your horse, spur your horse. *Piquez votre cheval.*

To give a horse the head. *Lâcher la bride à un cheval.*

To come off of one's horse. *Descendre de cheval, ou mettre pied à terre.*

P. 'Tis a good horse that never stumbles. *Il n'est si bon cheval qui ne bronche.*

P. I'll win the horse, or lose the saddle. *Je veux risquer le tout pour le tout, je veux tout gagner ou tout perdre.*

✧ A Gentleman of the horse to a nobleman, or a master of the horse to a Prince. *Un Ecuyer.*

✧ Horse, (or horsemen.) *Chevaux, cavalerie.*

A troop of horse. *Une compagnie de cavalerie.*

Light horse. *Chevaux légers.*

✧ Horse, or stand, (to put barrels of beer, or wine upon.) *Chantier.*

✧ To horse, (a military command.) *A cheval.*

✧ To sound to horse. *Sonner le boute-selle.*

✧ A horse, (for school-boys to be whipt upon.) *Montoir, où l'on fesse les écoliers.*

✧ A stalking-horse, such as is used in fowling. *Cheval dressé pour la chasse.*

* He made me a stalking-horse, (or a property) to his design. *Il s'est servi de moi pour faire ses propres affaires, j'ai été sa dupe.*

* † They can't set their horses together, they cannot agree. *Ils ne sauroient accorder leurs flûtes.*

Composés de Horse.

Horse-back. *A cheval.*

To get up on horse-back. *Monter à cheval.*

To ride a horse-back. *Monter un cheval.*

A horse-block. *Un montoir, pour monter à cheval.*

A horse-collar. *Collier de cheval.*

↓ A horse-boy. *Un valet d'écurie.*

Horse-trappings. *Harnois de cheval.*

A horse-lock. *Une entrave de cheval.*

Horse-guard. *Garde à cheval.*

Horse-litter. *Litière.*

Horse-dung. *Fiente de cheval.*

Horse-colt. *Un poulain.*

Horse-meat. *Ce qu'on donne à manger aux chevaux, foin & avoine, fourage.*

Horse-nail. *Clou de maréchal.*

Horse-shoe. *Fer de cheval.*

Horse-picker. *Cure-pied.*

Horse-comb. *Etrille.*

Horse-tail. *Queue de cheval.*

Small horse-tail, or shave-grass. *Prêle, sorte de plante.*

Horse-mint. *Mente sauvage.*

Horse-pond. *Etang, un étang pour les chevaux.*

Horse-load. *La charge d'un cheval.*

Horse-stealer. *Un voleur de chevaux.*

Horse-race, or horse-match. *Course de chevaux.*

A horse-courser. *Un maquignon, ou courtier de chevaux.*

Horse-leech, or a horse-doctor, (a farrier.) *Un maréchal ferrant.*

Horse-radish. *Raisort, ou rave sauvage.*

Horse-physicks. *Médecine pour un cheval, breuvage pour un cheval.*

Horse-leech, (a sort of insect.) *Sang-sue, insecte.*

Horse-fly. *Taon, pron. tan.*

Wooden-horse. *Chevalet.*

✧ Horse, (a sort of rope used at sea.) *Sorte de cordage, dont on se sert sur mer.*

To HORSE, verb. act. to horse a mare (as a stallion does.) *Couvrir, ou saillir une cavale, s'accoupler avec elle pour la génération, en parlant d'un cheval.*

↓ To horse. *Monter un cheval.*

✧ To horse on at school, (to hold him up while he is whipt.) *Monter, ou tenir quelqu'un pendant qu'on le fesse.*

HORSEBACK, V. *Horse-back, après Horse.*

HORSED, adj. *Monté.*

To be well horsed. *Être bien monté, être monté sur un bon cheval.*

HORSEMAN, subst. *Cavalier.*

318 HOR HOT

To be a good horse-man. *Être bon cavalier, être bien à cheval.*
HORSEMANSHIP, *subst.* (the art of managing a horse.) *Le manege, l'art de monter à cheval.*
HORSE-WOMAN, *subst.* *Femme qui va à cheval.*
HORSING, *adj. Ex.* A mare that is horsing, that wants to go to horse. *Une cavale qui est en chaleur.*
HORTATION, or **HORTATIVE**, *f.* *Exhortation.*
HORT-YARD, *V.* Orchard.
HOSANNA, (an Hebrew word for, save, I pray thee.) *Hosanna*, mot Hébreu qui veut dire, sauve, je te prie.
HOSE, *subst.* (or stocking.) *Bas*, chausure de jambe; mais en ce sens hose ne se dit presque plus.
 * The hose of a Printer's Press. *Boîte de Presse d'Imprimerie.*
D. HOSED, *adj.* *Chauffé.*
HOSEN, *c'est le pluriel de hose.* *Bas.*
HOSIER, *subst.* (one that sells stockings.) *Un bonnetier, un marchand de bas.*
HOSPITABLE, *adj.* (that uses hospitality.) *Hospitalier*, qui aime l'hospitalité, qui reçoit volontiers les étrangers.
HOSPITABLY, *adv.* *En exerçant l'hospitalité.*
HOSPITAL, *subst.* (a house of charity, erected for the entertainment and relief of poor, sick, and impotent people.) *Hôpital, hôtel-dieu.*
 * Hospital, or hospital-ship. *Hôpital*, vaisseau d'une flotte où on met les malades.
HOSPITALERS, *subst.* (a sort of knights of a religious order.) *Hospitaliers*, sorte d'ordre de Chevaliers religieux.
HOSPITALITY, *subst.* (the receiving and entertaining of strangers.) *Hospitalité.*
 To keep hospitality. *Être charitable, recevoir les étrangers.*
HOST, *f.* (or consecrated wafer.) *Hostie.*
 * Host, (he that receives strangers.) *Hôte, hôtelier.*
 P. To reckon without one's host. *P. Compter sans son hôte.*
 * Host (or army) of soldiers. *Une armée.*
 The Lord of hosts, (an expression much used in the old Testament.) *Le Dieu des armées.*
HOSTAGE, *f.* (or pledge of war.) *Otage.*
HOSTEL, or **HOSTELRY**, *f.* *Hôtellerie.*
HOSTESS, *subst.* (or landlady.) *Hôtesse*, hôtelière, femme de l'hôte, femme qui loge quelqu'un.
 P. The fairer the hostess, the fouler is the reckoning. *La belle hôtesse augmente l'écot.*
HOSTILE, *adj.* (or enemy-like.) *D'ennemi, comme ennemi.*
 They set upon us in an hostile manner. *Ils nous firent des hostilités.*
HOSTILITY, *subst.* *Hostilité, acte d'hostilité, acte d'ennemi.*
HOSTING, *subst.* *Bataille, choc.*
HOSTLER, *subst.* (he that looks to the stables in an inn.) *Valet d'écurie*, dans une hôtellerie.
HOSTRY, *subst.* (the stables of an inn.) *Étable, écurie, les écuries d'un grand logis, ou d'une hôtellerie.*
HOT, *adj.* (from heat.) *Chaud, brûlant, ardent.*
 The fire is hot. *Le feu est chaud.*
 A very hot fire. *Un feu ardent.*
 Hot weather. *Un temps chaud, une chaleur brûlante,*

HOT HOU

To be of a hot constitution. *Être d'un tempérament chaud.*
 * Hot in love. *Chaud en amour.*
 * A hot man, or hot-headed man, that goes rashly to work. *Un homme chaud; bouillant, violent, qui a la tête chaude, un étourdi, qui fait les choses brusquement.*
 * The plague is hot in that place. *La peste y est fort violente, elle y fait un grand ravage.*
 Hot, or heated. *Chaud, échauffé, brûlé.*
 Hot-bed, (in a garden, a bed of horse-dung, covered with sifted mould.) *Couche, ou planche de terre couverte de fumier, propre à élever des concombres, des melons, & autres plantes potageres.*
 Hot meat. *Viande chaude.*
 Hot water. *De l'eau chaude.*
 Blood very hot. *Sang fort échauffé.*
 Hot urine. *Urine brûlée.*
 * To be hot. *Avoir chaud.*
 To grow hot. *S'échauffer.*
 To be burning hot. *Brûler de chaud.*
 * There's hot work. *Il y fait chaud.*
 To drink hot. *Boire chaud, boire une liqueur qui est chaude.*
 To eat one's meat hot, or while it is hot. *Manger la viande pendant qu'elle est chaude.*
 * Hot cockles, (a play used at sea.) *La main chaude, jeu en usage sur mer.*
 * To make a thing hot. *Chauffer quelque chose.*
 * Hot tobacco, tobacco hot in the mouth. *Du tabac fort, du tabac qui brûle la langue.*
 A hot-house, (or bath.) *Étuves, bains d'eau chaude, thermes.*
 * To be hot upon a thing. *S'empresse de faire une chose, la faire avec bien de l'attachement, ou de l'application, s'y porter avec ardeur.*
 * He is hot upon it. *Il est en train, il y travaille fort & ferme.*
 Hot-headed. *Étourdi, bouillant, qui a la tête chaude.*
 Hot-spurred. *Chaud en amour, il signifie aussi ardent à se battre.*
 Hot-shot. *Ex.* He is a mere hot-shot, a pitiful, or impotent fellow. *C'est un chétif homme, ou un malingre.*
HOTCH-POT, or **HOTCH-POTCH**, *subst.* *Hochepot*, sorte de ragoût.
HOTLY, *adv.* *Chaudement, avec chaleur, ardemment.*
HOTNESS, *subst.* *Chaleur, violence, fureur.*
HOVEL, *subst.* (a covering for beasts made abroad.) *Cabane, chaumière, couvert pour le bétail qui est en campagne.*
HOVEN, *part. de Heave.* *V. Heave.*
TO HOVER, *verb. neut.* *Pancher, prendre sa pente d'un certain côté.*
 To hover (or to hang) over a fire. *Couvrir le feu, pancher sa tête sur le feu.*
 * The dangers that hover over our heads. *Les dangers qui nous menacent, ou qui sont prêts à fondre sur nous.*
 * To hover (or flutter) over. *Voler par-dessus.*
HOVERING, *subst.* *L'action de pancher, &c. V. to Hover, dans tous ses sens.*
HOUGH, *subst.* (the joint of the hinder leg of a beast.) *Le jarret, le derrière des bêtes à quatre pieds.*
TO HOUGH, *verb. act.* (or to hamstring.) *Couper les jarrets.*
 * To hough, or break the clods. *Cas-*

HOU

ser les mottes avec la herse, herse la terre.
HOUGHED, *adj.* *A qui l'on a coupé les jarrets, herse.*
HOUCKSTER, *V.* *Huckster.*
TO HOULE, &c. *V. to Howl, &c.*
HOULET, *V.* *Owl.*
HOUND, *subst.* *Chien de chasse, & proprement un chien courant.*
 A blood-hound. *Chien limier, chien de haut nez.*
 A grey-hound. *Un levrier.*
 A grey-hound bitch. *Une levrette.*
 A hound bitch. *Une lice, femelle de chien de chasse.*
 Hound's tongue, (an herb.) *Langue de chien, forte d'herbe.*
 Hound-tree. *Un cornouillier, arbre.*
TO HOUND, *verb. act. Ex.* To hound a stag, (to cast off the dogs at him.) *Laisser courre les chiens, les découpler après le cerf; chasser.*
HOUP, a sort of bird. *V. Puet.*
HOUR, *subst.* *Heure, V. Clock.*
 Half an hour. *Demi-heure.* A quarter of an hour. *Un quart d'heure.* Half a quarter of an hour. *Demi quart d'heure.*
 An hour and a half. *Une heure & demie.*
 About the ninth hour. *Sur les neuf heures.*
 An hour ago, or an hour since. *Il y a une heure.* Within an hour, or an hour hence. *Dans une heure.* Within two hours. *Dans deux heures, &c.*
 * To the last hour. *Jusqu'à l'extrémité.*
 * To wish a woman with child a good hour. *Souhaiter à une femme grosse un heureux accouchement.*
 In a good hour. *A la bonne heure.*
 At an hour appointed. *A l'heure assignée.*
 To keep good hours. *Se retirer la nuit de bonne heure.* To keep bad hours. *Se retirer fort tard, se retirer à une heure indue.*
 Hour-glass. *Un sable, forte d'horloge.*
 Hour-plate. *Platine ou cadran de montre.*
 Hour-wheel. *Roue de cadran.*
HOURLY, *adv.* *A tout moment, d'heure en heure.*
HOUSE, *subst.* *Maison, logis, bâtiment où l'on fait sa demeure.*
 A single house. *Maison qui n'a qu'une chambre de plain pied.*
 A double house. *Maison qui a deux chambres de plain pied.*
 A town house. *Hôtel ou maison de ville.*
 A country-house. *Une maison champêtre, une maison des champs.*
 A great nobleman's house. *Un hôtel.*
 To keep house, (to be a house-keeper.) *Tenir maison.*
 To keep house, (to keep within doors.) *Demeurer au logis, ne pas sortir.*
 P. To throw the house out of the windows, to be transported with joy. *Jeter la maison par les fenêtres, s'abandonner à des excès de joie.*
 * House, (or family.) *Maison, famille, domestique.*
 A well-ordered house. *Une maison bien réglée.*
 * House, (or kindred.) *Maison, famille, race.*
 The house of Austria. *La maison d'Autriche.*
 * A house in the University. *Un college dans une Université.*
 * The two houses of Parliament. *Les deux Chambres du Parlement en Angleterre.*
 The house of Lords, the house of Peers, or the upper-house. *La chambre*

des Seigneurs, la chambre des Pairs, ou la chambre haute.

The house of commons, or the lower-house. La chambre des Communes, ou la chambre basse.

☞ A victualling house. Cabaret, auberge. An ale-house. Cabaret à bière. A cider-house. Cabaret à cidre.

* To keep a good house, or a good table. Tenir bonne table, se bien traiter, faire bonne chère.

☞ To keep house both in the city and country. Faire deux ménages, l'un à la ville, l'autre aux champs.

☞ To keep open house. Tenir table ouverte.

☞ A house of office, or a convenient house. Les lieux, le privé, la garde-robe.

A coffee-house. Un café, ou une maison de café. A brew-house. Une brasserie.

A milk-house. Laiterie. A pigeon-house. Un colombier, un pigeonier.

A wood-house. Un bûcher. A wash-house. L'endroit où l'on lave le linge.

A work-house. Le lieu où l'artisan travaille de son métier, un atelier. A store-house. Un lavoir, un magasin. An ice-house. Une glacière. House-room. Place, espace. Here is house-room enough. Cette maison est assez spacieuse. To give one house-room. Loger quelqu'un chez soi.

House-eavers. Gouttières, par où l'eau coule des toits. House-top. Faîte, toit.

House-holder, or house-keeper. Homme ou femme qui tient maison, chef de famille.

☞ House-keeper, (a man that looks to a great house.) Un concierge.

☞ House-keeper, (a sort of woman servant.) Femme de charge.

House-keeping. Ménage, l'action de tenir ménage.

Good house-keeping, (good table.) Bonne table.

House-bread. Pain bis, pain de ménage.

A summer-house. Un cabinet dans un jardin.

House-warming. Régat d'entrée, qui se fait entre amis, lorsqu'une personne s'établit dans une maison.

Hot-house. V. Hot.

House-leek, (an herb.) Joubarbe, sorte d'herbe.

House-rent. Le loyer d'une maison.

A house-maid. Servante, qui fait les lits & qui nettoie les chambres dans une grande maison.

☞ A house-wife. Mère de famille, ménagère, gouvernante.

A good house-dog. Un chien de bonne garde.

House-boot or house-bot. V. Estovers.

House-robbing or house-breaking. Vol de maison.

To HOUSE one, v. act. Recevoir quelqu'un chez soi, lui donner le couvert.

☞ To house cattle. Etablir le bétail, le mettre dans l'étable, le mettre à couvert.

☞ To house corn. Serrer, engranger le blé, le mettre dans la grange.

Housed, adj. A qui on a donné le couvert, étalé, engrangé, serré.

HOUSEL. V. Hessel.

HOUSEKEEPER, &c. V. House-keeper, sous House.

HOUSEKEEPING. V. House-keeping.

HOUSEWIFE, &c. Voy. Hufwife, &c.

HOUSHOLD, subst. Famille, ménage, maison, domestique.

To take care of one's household. Prendre soin de sa famille ou de son domestique.

Houshold government. Économie, soin & conduite d'une famille ou d'un ménage.

Houshold stuff. Meubles, ustensiles.

☞ The household, or the troops of the household of the King of France. La Maison du Roi, les troupes de la Maison du Roi de France.

HOUSHOLDER. V. House-keeper, sous House.

HOUSING, f. (from to House.) L'action de donner le couvert, logement dans un endroit. V. to House.

☞ Housing, subst. (a cloth to be laid on the buttocks of a horse.) Une housse.

HOW, or rather HOE, subst. (a gardener's tool.) Houlette, outil de jardinier.

To HOW up, or rather to HOE, v. act. (to dig up.) Houer, donner une façon aux terres.

HOW, adv. Comment?

How d'ye do? Comment vous portez-vous?

How goes the world about? Comment va le monde?

I don't know how to do it. Je ne sais comment ou de quelle manière m'y prendre.

☞ How beautiful is virtue! Que la vertu est belle!

☞ You see how tall he is. Vous voyez combien il est grand.

How much, how many. Combien, que.

Ex. How much time. Combien de temps.

How many fools there are in the world! Qu'il y a de fous dans le monde!

☞ How long. Combien, combien de temps, que.

How long have you been come? Combien y a-t-il que vous êtes venu?

How long will you stay there? Combien de temps y demeurerez-vous?

How long you are doing of the least thing! Que vous êtes long à faire la moindre chose!

☞ How far. Combien.

How far is it thither? Combien y a-t-il d'ici-là?

☞ How old is he? Quel âge a-t-il?

☞ How does he stand affected? En quelle disposition est-il?

☞ You cannot think how acceptable this present will be. Vous ne sauriez croire avec quelle joie on recevra ce présent.

They say so, how truly I cannot tell. On le dit, mais je ne sais s'il est vrai.

☞ How boldly, how impudently. Avec quelle hardiesse, avec quelle effronterie.

☞ He cannot apprehend how great a revenue trift is. Il ne peut pas comprendre que l'épargne vaut un revenu.

☞ Mark how great a thing that is. Remarquez bien la grandeur de la chose.

☞ I care not how much he gets by it. Je ne suis pas fâché du profit qu'il y fait.

☞ Remember how short a time you have to live. Souvenez-vous du peu de temps qui vous reste à vivre.

How fain would I be at home! O! que je voudrais bien être au logis, qu'il me tarde d'être au logis!

☞ How can that possible be? Le moyen que cela soit?

Tell me how I may speak to him. Dites-moi le moyen de lui parler.

☞ Alas! you know not how I grieve. Hélas! vous ne savez pas mon affliction.

☞ You see how the case stands. Vous voyez l'état de la chose.

☞ He gave us an account how it was. Il vous dit de quelle manière la chose s'étoit passée.

☞ He told how he travel'd from one country to another. Il nous fit l'histoire de ses voyages d'un pays à un autre.

☞ How does corn sell? A quel prix le blé se vend-il? que vaut le blé?

☞ I would have you study how to please him. Je voudrais que vous vous appliquassiez à lui plaire.

How now? Que veut dire ceci?

☞ God knows how to deliver us. Dieu saura bien nous délivrer.

☞ You see how much handsomer she looks now. Vous voyez bien qu'elle paroît maintenant plus belle.

☞ How much, (or by how much) greater a man's estate is, so much the more care does it require to keep it. Plus on a de bien, plus on a de soins & d'inquiétudes pour le conserver; les soins s'accroissent avec les richesses.

☞ How long will you abuse my patience? Jusques à quand abuserez-vous de ma patience?

☞ How soon will you come? Quand viendrez-vous? viendrez-vous bientôt?

☞ I can't tell you how soon precisely. Je ne puis pas vous dire précisément le temps.

☞ How soon you were overtaken! Vous avez été bientôt attrapé!

☞ How near is it? Est-il bien près?

☞ When I consider how near I was being kill'd. Quand je considère combien peu il s'en fallut que je ne fusse tué.

☞ He knows not how short his time will be, therefore he makes the best of it. Il sait que son temps ne sera pas long, & ainsi il en profite.

☞ Who knows how far he will speak? Qui sait jusqu'où il étendra son discours?

☞ How is it that---? D'où vient que---?

How now? Que veut dire ceci?

☞ How reasonable soever. Quelque raisonnable qu'il fût. How great soever. Quelque grand qu'il fût, qu'il soit ou qu'il puisse être. How small soever. Quelque petit qu'il soit, qu'il fût ou qu'il puisse être. How many soever. Quelque nombre qu'il y en ait ou qu'il y en eût.

HOWBEIT. V. However or nevertheless.

☞ HOWDYE, subst. Formule de civilité, compliment.

HOWEVER or however it be, conj. Quoi qu'il en soit, néanmoins, toutefois, cependant.

☞ However you mean to do it. De quelque manière que vous prétendiez le faire.

☞ However you mean to do, I will not conceal this. Faites ce que vous voudrez, je déclarerai ceci.

☞ However the matter stands. En quelque état que l'affaire soit. However desirous I was to go thither. Quelque envie que j'eusse d'y aller.

☞ But let's have the story however. Mais ne laissez pas de nous en faire le récit.

To HOWL, verb. neut. Hurler, faire des hurlemens.

HOWLET, f. (a night bird.) Hulette ou huette, oiseau de nuit.

HOWLING or HOWL, f. Hurlement.

HOWP, a sort of bird. V. Puet.

HOWSEL. V. Hessel.

To HOWT, &c. V. to Hout, &c.

HOWSOEVER, comme However.

R. Remarquez seulement que ce mot se di-

vise quelquefois en deux, en recevant un adjectif entre deux : vous en avez des exemples ci-dessus sur la fin du mot How.
HOY, *f.* (a dutch hoy.) Heu, bâtiment de mer.

HUB

HUBBUB, *subst.* (great noise.) Bruit, désordre, tumulte, vacarme.

HUCKLE-BONE, *f.* L'os de la cuisse, la hanche.

☞ Huckle-bones. Osselets dont les enfans jouent.

D. Huckle-shoulder'd, *adj.* Bossu, voûté, courbé, qui baisse le dos.

HUCKSTER, *subst.* (one that sell things by retail.) Un revendeur, une revendeuse, un regrattier, une regrattière.

* † To fall into the huckster's hands. Être attrapé, être dupé.

HUDDLE, *f.* Confusion, mélange confus, désordre.

All in a huddle. Confusément, avec confusion, sans ordre, en désordre, pêle-mêle.

To HUDDLE, *verb. act.* Brouiller, mêler ensemble, confondre.

To huddle things together. Confondre plusieurs choses ensemble.

Huddled, *adj.* Brouillé, mêlé, confus.

HUDDLING, *subst.* L'action de brouiller, de mêler ou de confondre, mélange, confusion.

HUE, *subst.* (or colour.) Couleur.

A black hue. Noir, couleur noire.

☞ Hue and cry. Huée, cri de plusieurs personnes.

To make hue and cry after one. Huer quelqu'un, pour suivre quelqu'un à cor & à cri, † crier ou faire haro sur quelqu'un, en terme de Normandie.

HUERS. *V.* Condens.

HUFF or a huffing fellow, *f.* Un fanfaron, un bravache, un faux brave, un suffisant, un orgueilleux.

☞ To be upon the huff about a thing. Se vanter, faire le fier, se glorifier de quelque chose, bavarder.

☞ To be in a huff. Être fâché, parler fièrement.

To HUFF, *v. act.* (or to hector.) Braver, insulter, gourmander.

To huff and puff, *v. neut.* Être essoufflé, pousser son haleine avec force, respirer avec peine.

☞ To huff a man at draughts. Souffler un pion au jeu de dames.

☞ HUFFER. *V.* Huff.

HUFFING, *f.* L'action de braver, d'insulter ou de gourmander.

HUFFISH, *adj.* D'une humeur fière & insolente, fier, insolent, arrogant, suffisant.

HUFFISHNESS, *f.* Pétulance, arrogance.

HUG, *f.* (or embracing.) Embrassade, embrassement.

☞ Cornish hug, (the tripping up one's heels.) Saut de breton.

To give one the cornish hug, (both in a proper and figurative sense.) Donner le croc-en-jambe à quelqu'un.

To HUG, *verb. act.* Embrasser, prendre avec les deux bras, serrer entre ses bras.

* To hug a beloved son. Chérir un péché favori, s'y abandonner.

☞ To hug, (or admire) one's self. S'admirer, s'applaudir.

* He hugged himself with the project he had contriv'd to part her from his rival.

Il se savoit bon gré du conseil qu'il avoit imaginé pour la séparer de son rival.

HUGE, *subst.* (or great.) Grand, fort grand, énorme, vaste.

A huge house. Une grande maison.

A huge man. Un homme d'une grande taille.

Huge, *adv.* Ex. Huge strong. Extrêmement fort.

HUGELY, *adv.* Fort, extrêmement.

HUGENESS, *subst.* Grandeur, grandeur démesurée.

HUGGED, *adj.* (from to hug.) Embrassé, &c. *V.* le verbe.

HUGGER-MUGGER, *subst.* Ex. To do a thing in hugger-mugger. Faire une chose secrètement, en secret, sous main, à la fourdine, † sous la cheminée, ou † en tapinois.

HUGGING, *f.* (from to hug.) L'action d'embrasser, embrassade, embrassement.

HUGUENOT, *f.* (a nick-name given to the protestants of France.) Huguenot, huguenotte, sobriquet que l'on donne aux protestans de France.

HUGUENOTISM, *f.* (the faith or profession of a huguenot.) Huguenotisme.

D. HULCH, *subst.* (or bunch.) Bosse.

A hulch on the back. Une bosse sur le dos.

HULK, *subst.* (the body of a ship.) La carene, le corps d'un vaisseau.

HULL, *subst.* (the body or bulk of a ship without rigging.) Le corps d'un navire, sans ses agrès ou équipemens.

Hull (shell or cod.) Coque, pellicule.

To HULL or to lye a hull, *verb. neut.* (as ship does.) Être à sec, être à mâts & à corde, ne porter aucune voile, avoir toutes ses voiles dedans, en parlant d'un navire.

☞ To hull (or float.) Flotter.

HULLING, *f.* (or lying a hull of a ship.) L'état d'un vaisseau à sec, ou qui est à mâts & à cordes, &c. *V.* to Hull.

Hulling, *adj.* Flottant.

HULM. *V.* Holm.

To HUM, *verb. act.* (as bees do.) Bourdonner, faire un certain bourdonnement.

☞ To hum and haw. Hésiter, ne parler pas hardiment.

To hum, *verb. act.* Ex. To hum a tune over to one's self. Chanter un air entre ses dents.

☞ To hum one, (to applaud him.) Applaudir à quelqu'un, l'approuver par quelques marques extérieures.

☞ HUM, *subst.* Bourdonnement, bruit confus.

HUMAN, *adj.* (of or belonging to man.) Humain, de l'homme, qui regarde l'homme, ou qui convient à l'homme.

Human nature. La nature humaine.

☞ Human-kind. Le genre humain.

HUMANE, *adj.* (gentle or kind.) Humain, bon, doux, honnête, bénin, débonnaire.

☞ Humane learning. Les humanités, les belles lettres, la connoissance des Poètes & des Orateurs Grecs & Latins.

HUMANELY or rather HUMANLY, *adv.* Humainement, selon le cours des choses humaines.

Humanely speaking. Humainement parlant.

* Humanely, (or kindly.) Humainement, doucement, honnêtement, avec humanité, obligeamment.

HUMANIST, *f.* (one that is versed in humane learning.) Humaniste, qui fait les humanités.

HUMANITY, *subst.* (or humane nature.) L'humanité, la nature humaine.

* Humanity, (or kindness.) Humanité, tendresse, douceur, honnêteté.

To HUMANIZE, *v. act.* (to make humane and kind.) Humaniser.

Humanized, *adj.* Humanisé.

☞ HUMANLY. *V.* Humanely.

HUMBLE, *adj.* (or lowly.) Humble, respectueux, soumis, qui a de l'humilité ou de la soumission.

☞ An humble-bee. Sorte de grosse abeille.

To HUMBLE, *v. act.* (or make humble.) Humilier, rendre humble, abaisser, abatre, mortifier.

To humble one's self. S'humilier, s'abaisser.

Humbled, *adj.* Humilié, rendu humble, abaissé, abattu, mortifié.

HUMBLENESS, *f.* (or humility.) Humilité, abaissement, soumission, déférence.

HUMBLING, *f.* L'action d'humilier, &c. *V.* to Humble.

HUMBLY, *adv.* Humblement, avec soumission, avec humilité.

I most humbly thank you. Je vous remercie très-humblement.

† A HUMDRUM, or humdrum man, *f.* Un lambin, un benêt, un niais, un nigaud.

To HUMECT or HUMECTATE, *v. act.* (to moisten.) Humecter.

HUMECTATION, *f.* (or making moist.) L'action d'humecter, humectation.

HUMID, *adj.* (or damp.) Humide, moite, qui a de l'humidité.

HUMIDITY, *f.* (or dampness.) Humidité, qualité de ce qui est humide.

HUMILIATION, *subst.* Humiliation, état d'abaissement, d'abjection.

HUMILITY, *subst.* Humilité, soumission, abaissement.

☞ HUMMER, *f.* (applauder.) Celui qui applaudit.

HUMMING, *subst.* (from to hum.) Bourdonnement, un bruit sourd.

The humming of bees. Le bourdonnement des abeilles. A humming of several people together. Bruit sourd, ou * Bourdonnement de plusieurs personnes.

☞ Hold your humming, (or hold your tongue.) Taisez-vous.

☞ The humming bird. Sorte d'oiseau.

D. HUMMUMS, *f.* Bain, maison de baigneur.

HUMOR, *V.* Humour.

☞ HUMORAL, *adj.* Qui vient des humeurs.

HUMORIST, *f.* (one that is full of humours.) Un capricieux, un fantasque, un bourru, un bizarre, un homme qui a des caprices.

HUMOROUS, *adj.* Capricieux, plein d'idées bizarres.

☞ Humorous, (pleasant, jocular.) Plaisant.

☞ HUMOROUSLY, *adv.* Plaisamment, d'une manière pleine de caprice.

☞ HUMORSOME, *adj.* Bourru, fantasque, pétulant, bizarre.

HUMOUR, *f.* (or moisture.) Humeur, chose humide, substance fluide.

The humours of the body. Les humeurs du corps.

☞ Humour, (or disposition of the mind.) Humeur, disposition de l'esprit, naturel.

A man of good humour. Un homme de bonne humeur, de bon naturel.

To put one into a good humour. Mettre quelqu'un en belle ou bonne humeur.

Take him

HUM HUN

him in the humour. *Prenez-le dans sa bonne humeur.*

To be out of humour, to be in an ill humour. *Être de mauvaise humeur.*

He begins to be out of humour. *Il entre en mauvaise humeur.*

✧ Humour, (fancy.) *Humeur, envie, fantaisie, caprice.*

If the humour takes me. *Si l'envie m'en prend. This in a mere humour. C'est une pure fantaisie.*

The humour, (or caprice) of a Prince. *Le caprice d'un Prince.*

✧ A thing done (or made) for humour. *Une chose faite à plaisir.*

✧ He is in a drinking humour. *Il est en train de boire.*

✧ To please one's own humour. *Se divertir, contenter ou suivre ses inclinations.*

✧ What is the humour, (or meaning.) of this? *Que veut dire ceci?*

To HUMOUR, v. act. *Plaire, complaire, s'accommoder à l'humeur de quelqu'un, avoir de la complaisance pour lui.*

I will do what I can to humour him. *Je ferai tout mon possible pour lui plaire, je ferai tous mes efforts pour lui complaire.*

You humour him too much. *Vous avez trop de complaisance ou d'indulgence pour lui.*

✧ To humour the tune that one sings. *Passionner ou animer l'air qu'on chante.*

A player that humours his part. *Un comédien qui passionne son rôle ou qui entre dans son rôle.*

✧ He has humour'd it very well. *Il lui a donné un fort joli tour.*

Humoured, adj. *Pour qui l'on a de la complaisance, de la condescendance, de l'indulgence, animé, passionné, &c. V. to Humour.*

HUMOURING, subst. *L'action de plaire, &c. V. to Humour.*

HUMOURIST. *V. Humorist.*

HUMOUROUSLY. *V. Humorously.*

HUMOURSOME. *V. Humorsome.*

✧ HUMP, subst. *Bosse.*

✧ Hump-back or Hump-backed. *Bossu.*

HUNCH, s. *Coup de coude, qu'on donne en passant.*

He gave me a deadly hunch. *Il m'a donné un grand coup de coude.*

✧ Hunch-backt or crook-shouldered. *Bossu, voûté.*

To HUNCH, verb. act. *Coudoyer, pousser, donner des coups de coude.*

To hunch one another in the crowd. *Se coudoyer, se pousser l'un l'autre dans la foule, se donner des coups de coude.*

Hunched, adj. *Poussé, coudoyé.*

HUNCHING, subst. *L'action de coudoyer, de pousser ou de donner des coups de coude.*

HUNDRED, adj. *Cent.*

HUNDRED, s. *Un cent, une centaine, nombre de cent.*

Ex. A hundred of nails. *Un cent de clous.*

A hundred of people. *Une centaine de personnes.*

✧ Hundred, (a part of a shire.) *Canton ou partie d'une province.*

HUNDREDER, subst. *(he that has the jurisdiction of a hundred, and holdeth the hundred-court.) Le Gouverneur ou le Chef d'un hundred, V. Hundred, subst.*

✧ Hundreders, men empannell'd, (or fit to be empannell'd of a Jury upon a controversy, dwelling in the hundred where the land in question lies.) *Les habitants*

HUN

d'un hundred qui peuvent être choisis pour Jurés.

HUNDRED-WEIGHT, subst. *Quintal, le poids de cent livres. Hundred-headed; qui a cent têtes, à cent têtes.*

HUNDREDFOLD, adj. *Centuple, cent fois autant.*

HUNDREDTH, adj. *Centième.*

HUNG, adj. (from to hang.) *Pendu, tendu. V. to Hang.*

His tongue is well hung. *Il a la langue bien pendue.*

A room hung with a rich tapestry. *Une chambre tendue de riches tapisseries.*

HUNGER, subst. *Faim, grand appétit, grande envie de manger.*

Pinched with hunger. *Affamé, pressé de la faim.*

P. Hunger is the best sauce. *P. Il n'est sauce que d'appétit.*

P. Hunger makes hard bones, sweet beans. *P. L'appétit fait trouver tout bon.*

To HUNGER, v. neut. (to suffer hunger.) *Souffrir la faim.*

P. They must hunger in frost, that will not work in heat. *Celui qui ne veut pas travailler l'été, ne mérite pas d'avoir du pain l'hiver.*

HUNGERLY. *V. Hungrily.*

To HUNGER-STARVE, v. act. *Affamer, faire mourir de faim.*

Hunger-starved or starved with hunger. *Mort de faim ou affamé.*

HUNGRED. *V. Hungry.*

HUNGRILY, adv. (or greedily.) *Avidement, goulument, d'une manière goulue ou affamée.*

HUNGRY, adj. *Affamé, pressé de la faim.*

To be hungry. *Avoir faim.*

To be deadly hungry. *Mourir de faim.*

P. A hungry man, an angry man. *La faim rend un homme de mauvaise humeur.*

A hungry horse makes a clean manger. *Quand le cheval a faim, il a bientôt nettoyé la mangeoire.*

A hungry stomach. *Un grand appétit, faim.*

The hungry evil, (the canine appetite.) *La faim canine, une faim insatiable.*

A hungry table, (a table that does not afford wherewithal to fill one's belly.) *Table famélique, table où l'on meurt de faim, où il n'y a pas de quoi se rassasier.*

HUNKS, s. *a mere hunks, a sordid miser. Un vilain fief, un avaré sordide, un taquin, un ladre, un arabe.*

To HUNT, v. act. *Chasser, courre ou courir, être à la chasse.*

To hunt a hare or a fox. *Chasser ou courre un lièvre ou un renard.*

✧ Hunt the fox to the hole, (a childrens play.) *Sorte de jeu d'enfant.*

To hunt AFTER one, (to look for him up and down.) *Chercher quelqu'un, l'aller chercher de tous côtés.*

* To hunt after riches. *Être avide de richesses, être passionné pour les richesses, les rechercher avec empressement.*

To hunt (or find) OUT. *Découvrir, trouver, déterrer.*

Hunted, adj. *Chassé, couru, &c. V. to Hunt, dans tous ses sens.*

HUNTER, subst. *Chasseur.*

A hunter, (a horse for hunting.) *Un coureur, un cheval de chasse.*

HUNTING, s. *Chasse, chasse aux bêtes courantes.*

To go a hunting. *Aller à la chasse.*

HUN HUR 321

A hunting nag. *Un cheval de chasse, un cheval propre pour la chasse, un coureur.*

A hunting match. *Une partie de chasse.*

✧ HUNTRESS, subst. *Chasseuse.*

HUNTSMAN, subst. *Veneur, piqueur, homme à cheval qui fait chasser les chiens.*

HURDLE, s. *Claie, ouvrage de vannier.*

To HURDLE, verb. act. *Fermer de claies.*

Hurdled, adj. *Fermé de claies.*

HURDS. *V. Hards.*

To HURL, verb. act. (to fling or cast.) *Lancer, darder, jeter avec force.*

To hurl a dard. *Lancer un dard.*

* To hurl one's self into inevitable ruin. *Se perdre sans ressource, se précipiter dans un malheur, courir à sa perte.*

Hurled, adj. *Lancé, dardé, jeté avec effort.*

HURLER, subst. *Celui qui lance, darde ou jette.*

HURLBAT, subst. (or whirlbat, a kind of weapon with plumets of lead, used in games for exercise by the ancient Romans.) *Ceste à plusieurs doubles, garni de plomb, dont les athlètes se servoient autrefois dans les jeux publics.*

HURLING, s. *L'action de lancer, darder ou jeter avec effort.*

HURLY-BURLY, subst. (or confusion of folks.) *Concours, presse, ou foule de peuple, ou bien désordre, tumulte, trouble, sédition.*

HURRICANE, s. (a most violent storm.) *Ouragan.*

HURRIED. *V. to Hurry.*

HURRY, s. (or confusion.) *Embarras, tracas, désordre, confusion.*

✧ Hurry, (or great haste.) *Hâte, précipitation, empressement.*

To do things in a hurry. *Faire les choses à la hâte ou avec précipitation.*

✧ All his hurry will come to nothing. *Toutes ses tracasseries se termineront à rien.*

To HURRY, v. act. (or to precipitate.) *Précipiter, faire avec précipitation.*

Ex. To hurry a business. *Précipiter une affaire, la faire avec précipitation.*

To hurry one along to destruction. *Précipiter quelqu'un dans un dernier malheur.*

✧ Softly, let us not hurry on the business at this rate. *Tout beau, n'allons pas si vite en besogne.*

To hurry one ON. *Presser quelqu'un, lui faire faire diligence, ou l'animer.*

To hurry one AWAY. *Enlever, emporter, emmener quelqu'un de force.*

Hurried or Hurry'd, adj. *Précipité, &c. V. to Hurry.*

Hurry'd ON. *Pressé ou animé.*

Hurry'd AWAY. *Enlevé, emporté, emmené de force.*

HURRYING, subst. *L'action de précipiter, &c. V. to Hurry.*

✧ HURST, subst. *Bosquet.*

HURT, s. (prejudice, loss or damage.) *Mal, dommage, tort, préjudice.*

To do one a great deal of hurt. *Faire bien du mal à quelqu'un.*

✧ To my hurt. *A mon préjudice.*

✧ Hurt, (or sore.) *Mal, blessure, contusion.*

Take heed, you will do him some hurt. *Prenez garde, vous lui ferez mal.*

✧ Hurt, (or mischief.) *Mal, crime.*

What hurt is there in that? *Quel mal y a-t-il en cela?*

✧ To receive a hurt in any part of the

body. Être blessé en quelque partie du corps.

Hurt, *adj.* (from to Hurt.) Blessé, qui s'est fait mal, ou à qui l'on a fait mal, &c. V. le verbe.

I am sadly hurt. Je suis fort blessé.

You are more afraid than hurt. Votre crainte surpasse votre mal, votre mal n'est pas si grand que vous croyez.

To HURT, *verb. act.* (or wound.) Faire mal, blesser.

You hurt me. Vous me faites mal.

You hurt my thigh. Vous m'avez blessé à la cuisse.

✧ To hurt, (or indamage.) Nuire, apporter du préjudice.

✧ To hurt, (or mar.) Gâter, altérer, abâtardir.

HURTFUL, *adj.* (or mischievous.) Méchant, nuisible, pernicieux, malfaisant, dangereux.

HURTFULLY, *adverb.* Pernicieusement, dangereusement, d'une manière pernicieuse ou dangereuse.

HURTFULNESS, *subst.* Qualité nuisible, pernicieuse, malfaisante, dangereuse.

HURTING, *subst.* L'action de faire mal, l'action de blesser, &c. V. to Hurt.

HURTLE-BERRY, *subst.* Vaciet.

HURTLESS, *adj.* (that does no hurt.) Innocent, qui n'est point mal-faisant.

✧ Hurtless, (or not hurt.) Qui n'a point reçu de mal.

✧ HURTLESSLY, *adv.* Sans faire de mal.

HUSBAND, *subst.* Mari, homme marié. They live together like husband and wife. Ils vivent ensemble comme mari & femme.

✧ A virgin ready (or fit) for a husband. Une fille prête à marier.

✧ A good husband, (or saving man.) Un bon ménager, un bon économe.

An ill husband. Un mauvais ménager.

✧ Husband, (a tiller.) Fermier, laboureur.

To HUSBAND, *verb. act.* (to manage in the spending.) Ménager.

To husband one's purse. Ménager sa bourse, épargner, user d'économie.

To husband one's time well, to be a good husband of it. Ménager bien son temps, l'employer bien.

✧ To husband (or till) the ground. Labourer, cultiver la terre.

Husbanded, *adj.* Ménagé, cultivé. V. to Husband.

Ill husbanded. Mal ménagé.

HUSBANDING, *subst.* L'action de ménager, &c.

HUSBANDLY, *adj.* Frugal, sobre.

✧ Husbandly services. Corvées, que les vassaux doivent au Seigneur du fief.

HUSBANDMAN, *subst.* Tout homme qui s'entend en agriculture, qui s'y plaît ou qui s'y occupe; & en particulier, un laboureur.

✧ A husband-man, (that husbands a vineyard.) Un vigneron.

HUSBANDRY, *subst.* (or managing of one's expences.) Ménage, épargne, économie.

✧ Husbandry, (or agriculture.) Agriculture, l'art de cultiver la terre, labourage.

To have skill in husbandry. Entendre l'agriculture, être expert dans le labourage.

† HUSCARLE, *f.* (an old saxon word,

that signifies a menial servant.) Un domestique.

HUSH, (interjection of silence.) Chut, st, paix, silence, qu'on ne fasse point de bruit.

Hush, he is a coming. Chut, le voici qui vient.

Hush there. Paix-là.

Hush-money. Argent qu'on donne pour faire taire quelqu'un, pour lui fermer la bouche.

To HUSH, *verb. neut.* (or keep silence.) Se taire, faire silence.

To hush, *verb. act.* (to silence.) Faire taire, étouffer.

To hush a child. Faire taire un enfant qui crie.

* To hush a report. Étouffer un bruit.

* To hush, (to calm.) Calmer, tranquilliser.

Hushed, *adj.* (or husht.) Qui se tait, ou qui fait silence.

A think husht up. Une chose dont on ne dit mot ou qu'on a étouffée.

HUSK, *subst.* Cofse, gouffe, ce qui enveloppe le grain.

The husk of peases or beans. La cofse des pois ou des fèves.

The husk of corn. La gouffe, ou la petite peau qui enveloppe le grain de l'épi.

✧ The husk of a walnut. Coquille de noix.

HUSKED or HUSKY, *adj.* Cofsu.

HUSSEL, *subst.* (an old saxon word, for the Holy-Sacrament.) La Cène, le sacrement de la sainte Cène.

D. Husseling people, (or communicants.) Communians.

HUSSY. *V.* Hufwife.

✧ A hussy, (a woman's case for needles, thread, &c.) Une ménagère, petite trouffe où les femmes mettent des aiguilles, du fil, &c.

To HUSSY a woman, *verb. act.* (to call her hussy.) Traiter une femme de petite salope ou d'impertinente.

HUSTINGS, *subst.* (a principal Court in London.) C'est le nom d'une des principales Cours de la ville de Londres.

To HUSTLE, *v. act.* (to hunch, to push rudely.) Pousser rudement, coudoyer, presser.

HUSWIFE, *subst.* (from Housf.) Une ménagère.

She is an excellent hufwife. C'est une très-bonne ménagère.

† Hufwife. On se sert quelquefois de ce mot avec mépris, & alors c'est une espee d'injure, qui veut dire petite salope ou petite impertinente; mais dans ce sens, on écrit ordinairement Hussy.

HUSWIFELY, *adj.* Ménagère, en parlant d'une femme.

HUSWIFERY, *subst.* Ménage, épargne, économie de femme.

HUT, *subst.* Hutte, cabane.

A soldier's hut, (or barrique.) Hutte ou barrique de soldat.

HUTCH, *subst.* (corn chest.) Une huche, grand coffre où l'on pétrit & où l'on met le pain.

HUTT. *V.* Hut.

To HUIZZ, *verb. neut.* (or keep a noise.) Faire du bruit, faire un bruit sourd, comme quand les gens se parlent à l'oreille.

✧ To huzz, (as bees do.) Bourdonner, comme font les abeilles.

HUZZA, *interj.* Acclamation, cri de joie, en usage parmi le peuple en Angleterre.

Huzza-men, (or Tories.) C'est ainsi que le parti opposé aux intérêts de la Cour appelloit autrefois les Royalistes.

To HUZZA, *v. neut.* Faire des acclamations, pousser des cris de joie.

To HUIZZE. *V.* to Huzz.

H Y

HY. *V.* Hie.

† To HY, *verb. neut.* (an old word used in poetry, for to Go.) Aller.

HYACINTH, *subst.* (crow-toes or purplelily.) Hyacinthe, fleur.

✧ Hyacinth, (a precious stone.) Hyacinthe, pierre précieuse.

† HYADES or HYADS, *subst.* Hyades.

† HYALINE. *V.* Glassy.

HYDE, &c. *V.* Hide, &c.

HYDRA, *subst.* (a monstrous and fabulous serpent.) Hydre, gros serpent aquatique & fabuleux.

† HYDRAULICAL or HYDRAULICK, *adj.* Hydraulique.

† HYDRAULICKS, *subst.* L'hydraulique, science.

† HYDROCELE, *f.* Hydrocele, terme de médecine.

† HYDROCEPHALUS, *subst.* Hydrocéphale, terme de médecine.

† HYDROGRAPHER, *f.* Hydrographe.

HYDROGRAPHICAL, *adj.* Hydrographique.

HYDROGRAPHY, *f.* (or the description of the waters.) Hydrographie, ou description des eaux.

HYDROMANCY, *subst.* (a kind of divination by the observation of water, or by spirits appearing in it.) L'hydromancie, art de deviner par l'inspection de l'eau ou des esprits qui y paroissent.

HYDROMANTICK, *adj.* D'hydromancie.

† HYDROMEL, *subst.* Hydromel, breuvage composé d'eau & de miel.

HYDROPICAL. *V.* Dropical.

† HYDROSTATICAL, *adj.* Qui appartient à l'hydrostatique.

† HYDROSTATICKS, *subst.* L'hydrostatique, science.

HYEMAL, *adj.* (or winterly.) D'hiver. The hyemal (or brumal) solstice. Le solstice d'hiver.

HYENA, *subst.* (a sort of beast.) Hyène, sorte de bête.

HYEROGLYPHICK. *V.* Hieroglyphick.

† HYGROMETER, *subst.* Hygromètre, instrument pour mesurer l'humidité de l'air.

HYMEN, *f.* (a thin skin in the natural parts of women.) Hymen, petite membrane aux parties naturelles des filles.

✧ Hymen, (the God of wedlock.) Hymen, le Dieu du mariage.

* Hymen, (or marriage.) Hymen, le mariage.

HYMENEAL or HYMENEAN, *adj.* Qui appartient à l'hymen, nuptial.

HYMN, *f.* (a spiritual song.) Hymne, ou chanson spirituelle.

† To HYMN, *verb. neut.* Chanter des hymnes.

HYNE. *V.* Hine.

† To HYP, *v. act.* Rendre triste, mélancolique.

† HYPERBOLA, *f.* Hyperbole, terme de géométrie.

HYPERBOLE, *f.* (a rhetorical figure.)

which consists in speaking a great deal more or less, than is precisely true.)

L'hyperbole, figure de rhétorique.

HYPERBOLICAL, *adj.* Hyperbolique, qui exagère ou diminue.

HYPERBOLICALLY, *adv.* Hyperboliquement, d'une manière hyperbolique.

D. To HYPERBOLIZE, *v. neut.* (to use hyperboles.) Parler hyperboliquement, exagérer.

HYPERBOREAN, *adj.* (northern.) Hyperborée, qui est située fort avant au septentrion.

HYPERCRITICK, *adj.* (a master critick.) Un censeur outré.

HYPERMETER, *subst.* Ce qui est plus grand que sa nature ne le comporte.

HYPHEN, *subst.* (note of conjunction.) Tiret.

HYPNOTICK, *adj. & subst.* Hypnotique, terme de médecine.

HYPOCHONDRES, *f.* (those parts under the short ribs, where lies the liver and spleen.) Hypochondres.

HYPOCHONDRIACAL or HYPOCHONDRIACK, *adj.* (of or belonging to the hypochondres.) Hypochondriaque, ou des hypochondres.

An hypochondriack disease or malady. Maladie ou mélancolie hypochondriaque.

HYPOCHONDRIACK, *subst.* (troubled with the hypochondres, or with a windy melancholy in those parts.) Hypochondre ou hypochondriaque, atteint d'une maladie hypochondriaque; bizarre, capricieux, fou.

HYPOCIST, *subst.* Sorte de gomme médicinale & astringente.

HYPOCRISY, *subst.* Hypocrisie, piété ou probité feinte.

A man full of hypocrisy. Un homme plein d'hypocrisie.

HYPOCRITE, *subst.* (a false pretender to honesty or holiness.) Un hypocrite, faux dévot.

HYPOCRITICAL or HYPOCRITICK, *adj.* Hypocrite.

HYPOCRITICALLY, *adv.* En hypocrite.

HYPOGASTRICK, *adj.* Hypogastrique, terme de médecine.

HYPOSTASIS, *subst.* (person.) Hypostase, suppôt, personne, terme de théologie.

HYPOSTATICAL, *adj.* (a divinity word.) Hypostatique, terme de théologie.

The hypostatical union of the two natures in the person of Christ. L'union hypostatique des deux natures en Jésus-Christ.

HYPOTHENUSE, *subst.* Hypothénuse, terme de géométrie.

HYPOTHESIS, *subst.* (or supposition.) Hypothèse, ou supposition.

HYPOTHETICAL, *adj.* (or supposed.) Supposé.

HYPOTHETICALLY, *adv.* (or by supposition.) Par supposition, suivant l'hypothèse.

HYSSOP, *f.* (a sort of herb.) Hysope, sorte d'herbe.

HYSTERICAL or HYSTERICK, *adj.* (of or belonging to the mother.) Hystérique, de la matrice.

Ex. The hysterical passion. La passion hystérique, la suffocation de la matrice.

HYTH or HYTHE. *V.* Hithe.

I

C'est la neuvième lettre de l'alphabet, anglois, & la troisième des cinq voyelles.

On trouve en anglois, de même qu'en françois, deux sortes d'i; savoir l'i voyelle, & l'i consonne.

L'i voyelle est de deux sortes, l'un bref, & l'autre long.

L'i bref est celui que les Anglois prononcent comme nous dans le mot visible.

L'i long est celui qui est suivi d'une consonne & d'un e final, & dont le son approche d'ai.

Ex. Pride, Fierté, orgueil.

Crime, Crime.

Mais cette règle a beaucoup d'exceptions, qu'il faut apprendre par l'usage.

On lui donne encore ce son,

I. Lorsqu'il n'est suivi que d'un e; comme en ces mots, a lie, a tie.

II. Devant ld, nd & ght à la fin d'un mot.

Ex. Child, mild, blind, mind, fight, night.

III. En ces mots, I, miser, idle, twilight, bible, title, private, climb, Christ; & ceux-ci, où l's est muette, savoir isle, island, islet, Viscount, Viscountness.

Remarquez qu'encore qu'on dise child & Christ, avec le son d'un i long; néanmoins on le prononce bref dans les mots qui en dérivent, comme children, Christian, Christianity, &c.

Dans les monosyllabes qui finissent en in, l'i a un son clair, tel que nous lui donnons dans nos noms terminés en ine; comme fin, pin, xin, tin.

Il y a des mots où l'i se prononce à peu près comme notre e ouvert, principalement quand il est suivi d'un r. Ex. Sir, fir, firm, virtue, mirth.

Dans quelques autres il approche du son de l'a. Ex. Sirrah, &c.

Dans d'autres il approche du son de l'o. Ex. Stir, dirt, shirt, third, thirst, bird, &c. & d'un e féminin dans hither, thither.

A peine se fait-il entendre dans carriage, marriage, Parliament, venison, ordinary; evil, devil, & devant l'e dans le mot de medicine.

NOTA. Dans cette nouvelle édition, on a jugé à propos de mettre séparément les mots qui commencent par la voyelle I, & ceux qui commencent par la consonne J.

I

I, (pronom de la première personne.) Je, moi.

Ex. I speak, je parle. I eat, je mange.

Who did it? I. Qui l'a fait? Moi.

I, (for yes.) V. Ay.

I A

IAMBICK, *adj.* Ex. Iambick verses, or Iambicks, *subst.* Vers iambiques.

I B

IBIS, *f.* (a great Egyptian bird.) Ibis, oiseau d'Egypte.

I C

ICE, *subst.* Glace, dans le propre & dans le figuré.

To break the ice. Fendre ou rompre la glace.

To drink with ice. Boire à la glace.

* She is all ice to me. Elle est pour moi toute de glace.

* To break the ice, (to make way for a business.) * Rompre la glace, frayer le chemin, franchir les premiers obstacles.

To turn water into ice. Glacer de l'eau, faire glacer de l'eau.

Ice-house. Glacière.

Ice-bound, (speaking of a ship.) Environné de glace, arrêté par les glaces, en parlant d'un navire.

Ice-spurs. Patins, pour aller sur la glace.

To ICE, *v. act.* (or to ice over.) Glacer, en terme de confiturier.

Ex. To ice a cake, to ice raspberries, or gooseberries. Glacer un gâteau, glacer des framboises ou des groseilles.

Iced, *adj.* Glacé.

† ICH, (for, I, in the west.) Je, moi. Ich dien, (the motto belonging to the devise of the Prince of Wales, which signifies I serve.) C'est la devise des Princes de Galles, qui signifie je sers.

ICHNEUMON, *f.* Ichneumon, sorte d'animal.

ICHOGRAPHY, *f.* (a term of mathematics, the draught of the plot of a building, a rampart, &c.) Ichnographie, description du plan géométral d'un bâtiment, d'un rempart, &c.

ICHOROUS, *adj.* Ichoreux, terme de médecine.

ICHTHOLOGY, *subst.* Ichtyologie.

ICHTHYOPHAGI, *subst.* Ichtyophages.

ICICLE, *f.* (from ice.) Glace qui pend aux gouttières.

ICING, *subst.* (from ice.) L'action de glacer.

D. ICINGGLASS, *subst.* (a mineral.) Talc, sorte de minéral.

† Icinglass, (a sort of glue.) Colle de poisson, ou colle de levain.

ICONOCLASTS, *subst.* (or image-breakers, a sect so called.) Iconoclastes, sorte de secte.

ICTERICAL, *adj.* (sick of the jaundice.) Qui a la jaunisse.

ICY, *adj.* (from ice.) Glacé, couvert de glace.

I D

PD, c'est une contraction de I would.

Pd have them all hang'd. Je voudrais qu'on les pendit tous.

IDEA, *subst.* (notion or form concerning the mind.) Idée, l'image, la notion d'une chose qui se forme dans notre esprit. Tableau.

To form to one's self an idea of a thing. Se former une idée de quelque chose.

I have an idea of her in my mind. J'en ai le tableau dans l'esprit.

IDEAL, *adj.* (belonging to an idea, imaginary.) Idéal, qui n'est qu'en idée.

IDENTICAL or IDENTICK, *adj.* (or the same.) Identique, qui est le même.

IDENTITY, *subst.* (a word used in philosophy for sameness.) Identité, terme didactique.

IDEOCY, *subst.* (natural folly.) V. Idiotism, au premier sens.

IDEOT. V. Idiot.

IDES, *f.* (the ides of a month amongst the ancient Romans.) Ides: c'étoit chez les Romains le treizième de quelques mois, & le quinzième des autres.

IDIOM, *subst.* (dialect or property of a

speech.) *Idiome* ou *dialecte*, le langage d'un pays, dérivé de la langue générale de la nation.

The french idioms. Les idiomes de la langue françoise.

❖ **IDIOMATICK**, *adject.* Qui tient de l'*idiome*.

IDIOT, *s.* (a natural fool.) Un idiot, un innocent, un niais, un imbécille, un ignorant, un benêt.

IDIOTISM, *subst.* (natural folly or simplicity.) *Simplicité*, *imbécillité*, parlant d'un homme qui est simple ou qui n'a pas le sens commun.

❖ *Idiotism*, (the being an idiot.) *Bêtise*, *sottise*, *fatuité*.

❖ *Idiotism*, (or propriety of speech.) *Idiotisme*, *propriété*, manière de parler qui a quelque chose d'irrégulier, mais qui est particulière à une langue.

IDLE, *adj.* (or at leisure.) *Oisif*, qui est dans l'*oisiveté*, qui n'a rien à faire.

An idle life. Une vie oisive.

To be idle. Être oisif.

❖ *Idle*, (lazy or careless.) *Paresseux*, *négligent*, *nonchalant*, *fainéant*, *sujet à la paresse*.

❖ *Idle*, (simple or impertinent.) *Sot*, *vain*, *inutile*, *frivole*, *impertinent*, *fou*.

❖ An idle (or slothful) man. Un paresseux, un négligent, un fainéant.

He is an idle boy. C'est un petit fainéant, † un truand ou un petit vaurien, c'est un petit fripon qui ne veut rien faire.

❖ She is an idle slut. C'est une sotte, ou bien, c'est une fainéante ou une paresseuse.

❖ An idle week, (wherein no work is done.) Une semaine qui se passe à ne rien faire.

❖ An idle (or silly) story. Un conte à dormir debout, un conte bleu, un conte de ma mère l'oie ou de la cigogne.

❖ Idle expences. Folles dépenses, faux frais, dépenses que l'on fait pour ses menus plaisirs.

❖ An idle (or trifling) thing. Une bagatelle ou chose de néant, une niaiserie, une sottise.

❖ *Idle*, (or unprofitable.) *Vain*, *inutile*.

❖ *Idle tricks*. *Sottises*, *impertinences*, *niaiseries*.

IDLENESS, *s.* (or sluggishness.) *Oisiveté*, *paresse*, *fainéantise*, *négligence*, *nonchalance*.

P. Idleness is the key of beggary. L'*oisiveté* nous mène à la mendicité, ou bien, l'*oisiveté* est le chemin de l'hôpital.

IDLER, *subst.* Un fainéant.

IDLY, *adv.* Dans l'*oisiveté*, avec *paresse*, *nonchalamment*.

To live idly. Vivre dans l'*oisiveté*, mener une vie oisive & fainéante.

❖ *Idly*, (simply or fillily.) *Sottement*, *impertinemment*, comme un sot, mal à propos.

To talk idly. Parler impertinemment, parler comme un sot ou comme un impertinent.

❖ You talk idly, (you don't know what you say.) Vous ne savez ce que vous dites, vous rêvez.

❖ He talks idly, (he is light headed, or he is in a delirium.) Il rêve, il est en délire, il extravague.

❖ *Idly*, (in vain.) *Vainement*, en vain, inutilement.

IDOL, *subst.* (a representation of a false deity.) *Idole*, ou représentation d'une fausse divinité que l'on a faite pour l'adorer.

* Gold is the idol of covetous men. L'or est l'idole des avares.

Idol-worship. *Idolâtrie*.

IDOLATER, *subst.* (one that worship idols.) Un idolâtre, celui qui adore une idole.

D. IDOLATRESS, *subst.* Une idolâtre.

To **IDOLATRIZE**, *v. neut.* (or commit idolatry.) *Idolâtrer*, adorer des idoles.

IDOLATROUS, *adj.* (guilty of idolatry.) *Idolâtre*, coupable d'*idolâtrie*.

❖ **IDOLATROUSLY**, *adv.* Avec *idolâtrie*.

IDOLATRY, *s.* (a giving divine worship to that which is not god.) *Idolâtrie*, culte ou adoration d'un faux dieu.

To **IDOLIZE** one, *v. act.* (or make an idol of him.) *Idolâtrer* quelqu'un, faire une idole de quelqu'un, l'aimer avec trop de passion.

Idolized, *adj.* *Idolâtré*, dont on fait une idole.

❖ **IDONEOUS**. *V. Fit.*

IDYL, *s.* (sort of poem.) Une *idylle*, poème court, sur des matières ordinairement champêtres.

I F

IF, *conj.* Si.

If please God. S'il plaît à Dieu.

If I can. Si je puis.

I will bear it, if not contentedly, yet courageously. Je le supporterai, sinon avec plaisir, du moins avec résolution.

R. Remarquez qu'on omet souvent if avec beaucoup d'élégance.

Ex. Had you come sooner. Si vous fussiez venu plutôt.

❖ If, (or provided.) *Pourvu que*.

If you do but take my part. *Pourvu seulement que vous preniez mon parti*.

If so be that he will consent to it. *Pourvu qu'il y consente, ou qu'il veuille y consentir*.

❖ If, (tho' or altho'.) *Quand, quand même, quoique*.

I will do it, if I should die for it. Je veux le faire, quand il m'en coûteroit la vie.

I must have it, if it cost never so much. Il faut que je l'aie, quoi qu'il m'en coûte, ou à quelque prix que ce soit.

❖ He is a great orator, if not the greatest. C'est un grand orateur, pour ne pas dire le plus grand.

❖ He made as if he were mad. Il faisoit semblant d'être fou.

❖ As if one should say. Comme qui diroit.

❖ They look as if they had deserted. Ils ont la mine d'avoir déserté.

❖ If it had not been for you. Si ce n'eût été à votre considération.

❖ These things don't look as if they would be of any continuance. Ces choses n'ont pas la mine de durer long-temps.

If, *subst.* Ex. Without ifs or ands. Sans barguigner, sans tant marchander.

I G

❖ **IGNEOUS**, *adj.* *Ignée*, terme didactique.

❖ **IGNITION**, *subst.* *Ignition*, terme de chimie.

❖ **IGNITIVE**, *adj.* *Inflammable*.

IGNOBLE, *adj.* (of mean birth.) *Ignoble*, bas, roturier, qui n'est pas noble.

❖ An ignoble (or base) action. Un procédé ignoble, une action basse, lâche, mal-honnête, ou indigne d'un honnête homme.

IGNOBLY, *adv.* (or basely.) D'une manière ignoble, basse, lâche ou mal-honnête.

IGNOMINIOUS, *adject.* (disgraceful or dishonourable.) *Ignominieux*, infame, honteux, déshonorable.

IGNOMINIOUSLY, *adv.* *Ignominieusement*, avec ignominie, honteusement.

IGNOMINY, *subst.* (disgrace or infamy.) *Ignominie*, déshonneur, infamie, grande honte.

To lye under great ignominy. Être couvert d'*ignominie*, être perdu de réputation.

† **IGNORAMUS**, *subst.* (a fool or dolt.) Un ignorant, un sot, un niais, † une buse.

❖ *Ignoramus*, (a law-term.) Terme de Palais, dont on se sert en Angleterre lorsque les Jurés ne veulent pas recevoir les chefs d'accusation.

IGNORANCE, *subst.* *Ignorance*, défaut de connoissances.

To do a thing through ignorance. Faire une chose par ignorance.

IGNORANT, *adject.* (or unlearned.) Ignorant, qui ne fait rien.

An ignorant man. Un ignorant.

An ignorant woman. Une ignorante.

An ignorant coxcomb. Un sot ignorant.

❖ To be ignorant of a thing, (to know nothing of it.) Ignorer une chose.

You cannot be ignorant of it. Vous ne sauriez ignorer cela.

I am not ignorant how these things came to pass. Je sais ou je n'ignore pas comment cela s'est fait.

IGNORANTLY, *adv.* (through ignorance.) Par ignorance, ignoramment, par mégarde, sans le savoir.

I L

❖ **ILEX**, *subst.* Sorte de chêne.

ILIACK, *adj.* *Iliaque*, terme didactique.

Ex. The iliack passion, (a painful wringing of the small guts obstructed, or full of wind or troubled with sharp humours.)

La passion iliaque, le misérère.

ILIAD, *subst.* (Homer's poem about the destruction of Troy.) *Iliade*, poème d'*Homere* sur la destruction de *Traye*.

ILL. *Contraction* de I will.

Ex. I'll do it. Je le ferai.

ILL, *subst.* (or harm.) *Mal*.

To return ill for good. Rendre le mal pour le bien.

❖ *Ill*, (woe, misery, misfortune.) *Mal*, malheur, misère, infortune.

Ill, *adj.* (or bad.) *Mauvais*, méchant.

An ill taste. Un mauvais goût.

An ill smell. Mauvaise odeur, puanteur.

An ill news. Une méchante nouvelle.

P. Ill weeds grow apace. Les méchantes herbes croissent à vue d'œil.

❖ He is no ill man. C'est un assez bon homme.

❖ *Ill-will*. Mauvaise volonté que l'on a contre quelqu'un, aversion, haine.

To bear an ill-will to one. Vouloir mal à quelqu'un, le haïr, avoir de l'aversion pour lui, lui en vouloir.

❖ To do a thing with an ill-will, or

against the grain. *Faire une chose à contre-cœur, avec répugnance, malgré soi, ou † cahincaha.*

✧ Ill luck. *Malheur.*

ILL, adv. *Mal.*

A suit ill made. *Un habit mal-fait.*

You have done very ill. *Vous avez fort mal fait.*

He speaks french very ill. *Il parle fort mal français.*

To speak ill of one. *Parler mal, dire du mal de quelqu'un, médire de quelqu'un.*

✧ I am ill. *Je me porte mal, je suis malade, je suis indisposé.*

He is fallen very ill. *Il est tombé malade.*

Ill of the gout. *Malade de la goutte.*

✧ It fell out ill. *La chose ne réussit pas.*

✧ I take it ill. *Je le prends en mauvaise part, je suis fâché, je fais mauvais gré.*

✧ To think ill of one. *Avoir mauvaise opinion de quelqu'un.*

✧ They can ill away with those things. *Ils ne sauroient digérer ces choses-là.*

Composés de Ill.

Ill-contrived. *Mal imaginé.*

An ill-contrived, ill-natured or ill-conditioned-man. *Un homme de méchant naturel, un esprit de travers ou mal tourné, un homme de mauvaise humeur.*

Ill-principled. *Qui n'a point de bons principes, qui n'a pas le fond bon.*

Ill-minded, (or ill-affected.) *Mal intentionné.*

Ill-grounded. *Mal fondé.*

Ill-boding. *De mauvais augure, sinistre.*

Ill-fated. *Infortuné, fatal.*

Ill-favoured. *Laid, mal-fait, qui n'a ni bon air, ni bonne grace, désagréable.*

Ill-favouredly, adv. *De mauvaise grace.*

Ill-shaped. *Mal-bâti, mal-fait.*

An ill-shaped leg. *Une jambe mal-faite.*

Ill lookt. *Qui a un mauvais regard, qui a une mauvaise physionomie.*

Ill lookt to. *Négligé, dont on ne prend aucun soin.*

Ill-patched lye. *Mensonge mal cousu.*

Ill-pleased. *Mal content, mal satisfait.*

Ill-spoken of. *Qui est en mauvaise réputation ou en mauvaise odeur, qui s'est fait une mauvaise réputation.*

Ill-gotten. *Mal acquis.*

P. Ill-gotten goods seldom prosper. P. *Les biens mal acquis ne prospèrent jamais.*
ILLAPSE, subst. (efflux.) *Écoulement, émanation.*

ILLAQUEATED, adjct. (ensnared.) *Embarrassé, attrapé.*

ILLATION, subst. (or inference.) *Conclusion, conséquence de quelque raisonnement.*

ILLAUDABLE, adjct. (not to be praised.) *Qui n'est pas louable, indigne de louange.*

✧ ILLAUDABLY, adv. *D'une manière indigne de louange.*

D. ILLECTIVE, f. (or allurement.) *Appas, charmes, attraits.*

ILLEGAL, adj. (contrary to law.) *Contre les lois, contraire aux lois, illégitime, torionnaire.*

This is an illegal proceeding. *Cette procédure est contre les lois.*

The execution was declared illegal. *L'exécution a été déclarée torionnaire.*

ILLEGALITY, subst. *Injustice, le défaut d'une procédure en Justice.*

ILLEGALLY, adv. *Illégitimement, d'une manière illégitime, contre les lois.*

ILLEGITIMATE, adj. (or unlawfully begotten.) *Illégitime, bâtard.*

An illegitimate son or daughter. *Un fils ou une fille illégitime, un bâtard, une bâtarde.*

✧ ILLEGITIMATION, subst. *L'état d'un enfant illégitime.*

✧ ILLEVIABLE, adj. *Qui ne peut être levé ou exigé.*

ILLIBERAL, adj. (orniggardly.) *Chiche, avare, mesquin, taquin.*

ILLIBERALITY, subst. *Avarice, mesquinerie, taquinerie.*

ILLIBERALLY, adv. *Chichement, mesquinement, en avare.*

ILLCIT, adj. (or unlawful.) *Illicite, qui n'est pas permis.*

ILLIMITABLE, adjct. (that cannot be limited.) *Qu'on ne sauroit limiter.*

ILLIMITED, adj. *Illimité, immense.*

ILLIMITEDNESS, subst. *Étendue illimitée, immensité.*

The illimitedness of his commission. *Le plein pouvoir de sa commission.*

ILLITERATE, adj. (or unlearned.) *Qui n'a point d'étude, qui n'est point lettré, grossier, ignorant, sans lettres.*

✧ ILLITERATENESS, or ILLITERATURE, subst. *Ignorance.*

ILLNESS, subst. (from Ill, a disease.) *Mal, maladie, indisposition.*

ILLOGICAL, adj. *Qui n'est pas en forme, ou selon les règles de la logique.*

To ILLUDE, v. a. (apoetical word, for to Deceive.) *Décevoir, tromper, faire illusion.*

To ILLUMINATE, verb. act. (or to enlighten.) *Illuminer, éclairer.*

Illuminated, adj. *Illuminé, éclairé.*

ILLUMINATION, subst. *Illumination, dans le propre & dans figuré.*

To ILLUMINE, v. act. (a poetical word, for to Lighten.) *Illuminer, éclairer, orner.*

✧ ILLUMINATIVE, adj. *Qui éclaire.*

ILLUSION, subst. (deceit or false representation.) *Illusion, tromperie des sens, fausse représentation.*

ILLUSIVE or ILLUSORY, adj. (or fallacious.) *Trompeur, éblouissant, captieux, illusoire, en terme de Palais.*

Illusory arguments. *Des argumens captieux.*

To ILLUSTRATE, v. act. (to explain.) *Expliquer ou éclaircir les choses obscures, leur donner du jour.*

Illustrated, adjct. *Éclairci, expliqué, rendu clair & évident.*

✧ A book illustrated with cuts. *Un livre enrichi ou embelli de figures.*

ILLUSTRATION, f. *Illustration, clarté, évidence de quelque chose.*

ILLUSTRIOUS, subst. (most noble.) *Illustre, grand, fameux, considérable, célèbre.*

ILLUSTRIOUSLY, adv. *D'une manière illustre.*

ILLUSTRIOUSNESS, f. *Qualité illustre.*

IM

✧ IM, contraction de I am.

IMAGE, f. (or representation.) *Image, représentation, portrait de quelqu'un ou de quelque chose.*

The son is the image of the father. *Le fils est l'image du père.*

An image maker. *Un imager ou faiseur d'images.*

Image-worship. *Le culte des images.*

To IMAGE, verb. act. (to represent.) *Représenter; imaginer.*

IMAGERY, f. (painted or carved work of images.) *Images, personnages.*

✧ Imagery, (tapestry with figures.) *Tapissérie à personnages.*

✧ Imagery. *Apparence, fantôme.*

IMAGINABLE, adj. (that may be imagined.) *Imaginable, concevable, qui se peut imaginer.*

IMAGINARY, adj. (not real.) *Imaginaire, qui n'est que dans l'imagination, qui n'est point réel.*

IMAGINATION, f. (or fancy.) *Imagination, faculté de l'ame pour concevoir les choses sensibles.*

✧ Imagination, (or thought.) *Imagination, pensée, conception.*

IMAGINATIVE, adj. *Imaginatif.*

The imaginative faculty. *La faculté imaginative.*

✧ An imaginative notion. *Une imagination, une pensée, idée ou conception.*

To IMAGINE, v. act. (or fancy.) *Imaginer ou s'imaginer, concevoir, se former l'image ou l'idée.*

What greater thing can one imagine? *Que peut-on imaginer de plus grand?*

I cannot imagine any such thing. *Je ne saurois m'imaginer rien de tel.*

✧ To imagine, (or invent.) *Imaginer, inventer, trouver.*

To Imagine, v. n. (to think.) *S'imaginer, se représenter dans son esprit, se persuader, concevoir, croire.*

Imagined, adj. *Imaginé, conçu, &c.*

V. to Imagine.

✧ It is not to be imagined. *Il n'est pas concevable, c'est une chose qui ne se peut imaginer.*

IMAGING, subst. (or image.) *Image.*

IMAGINING, subst. *L'action d'imaginer ou de s'imaginer, &c. V. le verbe.*

To IMBALM, &c. V. to Embalm, &c.

D. To IMBANK, v. act. Ex. To imbank land near the sea. *Faire des atterrissements ou des levées près de la mer.*

IMBARGO. V. Embargo.

To IMBARK, &c. V. to Embark, &c.

D. To IMBATTLE an army, verb. act. (to draw it in battalia.) *Ranger une armée en bataille.*

Imbattled, adj. *Rangé en bataille.*

✧ IMBECILE, subst. *Imbécille.*

IMBECILITY, f. (weakness.) *Imbécillité, faiblesse.*

✧ Imbecility, (or frigidity in men.) *Impuissance, faiblesse, qui rend un homme incapable d'engendrer.*

To IMBELLISH, &c. V. to Embellish.

IMBERS. V. Embers.

To IMBEZZLE, &c. V. to Embezzle.

To IMBIBE, verb. act. (or foke in.) *S'imbiber, prendre, recevoir, s'abreuver.*

The powder imbibes the water. *La poudre s'imbibe d'eau.*

* To imbibe good principles. *Recevoir de bonnes instructions.*

Imbided, adjct. *Imbibé, &c. V. le verbe.*

To IMBITTER, verb. act. (or make bitter.) *Assaisonner d'amertume, rendre amer.*

Ex. The fear of death imbitters all the sweets of life. *La crainte de la mort assaisonne d'amertume toutes les douceurs de la vie.*

* To imbitter (or exasperate) one. *Aigrir* quelqu'un, le fâcher, l'irriter.

Imbittered, *adj.* Rendu amer, rempli d'amertume.

* Imbittered, (or exasperated.) *Aigri*, fâché, irrité.

Imbittered with envy against one. *Ulcéré d'envie contre quelqu'un.*

IMBODIED, *adj.* Incorporé.

To IMBODY, *v. a.* (to incorporate.) *Incorporer.*

Imbody, (or thicken a colour.) *Donner du corps à une couleur.*

To IMBOLDEN, *v. a.* (or encourage.) *Animer, encourager, enhardir.*

Imboldened, *adj.* Animé, encouragé, enhardi.

To IMBOSOM, *verb. a.* Embrasser, tenir dans son sein.

To IMBOSS, &c. *V.* to Emboss.

IMBOWED, *adj.* Fait en voûte, courbé en forme de voûte.

IMBOWMENT, *subst.* Voûte.

D. IMBOWELLED, *adj.* (or impregnated.) Rempli, qui renferme dans ses entrailles.

Ex. Mountains imbowelled with rich mines. *Des montagnes qui renferment de riches mines dans leurs entrailles.*

To IMBRACE, &c. *V.* to Embrace, &c.

To IMBROIDER, &c. *V.* to Embroider.

To IMBROIL, &c. *V.* to Embroil, &c.

To IMBROWN, *verb. a.* Obscurcir.

To IMBRUE, *verb. a.* Tremper.

They have imbrued their hands in the blood of their Sovereign. *Ils ont trempé leurs mains dans le sang de leur Souverain.*

Imbrued, *adj.* Trempé.

Imbrued with blood. *Trempé de sang, ensanglanté.*

IMBRUING, *subst.* L'action de tremper.

To IMBRUTE, *verb. a.* Abrutir, dégrader.

To IMBUE, *v. a.* (or foke.) Imbiber, tremper, abreuver.

* To imbue, (to instil or learn.) *Apprendre, enseigner, inspirer.*

To imbue one with learning. *Apprendre ou enseigner les sciences à quelqu'un; ou bien, lui en donner quelque teinture.*

To imbue one with virtue. *Former quelqu'un à la vertu, lui inspirer la vertu.*

To imbue a child with good principles. *Faire sucer ou inspirer de bons sentimens à un enfant, lui donner une éducation honnête.*

Imbued, *adj.* Trempé, abreuvé, &c. *V.* to Imbue.

* Imbued with a notion. *Imbu d'une notion.*

To IMBURSE, &c. *V.* to Reimburse, &c.

IMITABLE, *adj.* (that may be imitated.) *Imitable, qu'on peut imiter.*

To IMITATE a person, *verb. a.* Imiter quelqu'un, suivre son exemple, le prendre pour modèle.

Imitate a thing. *Imiter, copier ou contrefaire quelque chose.*

Imitated, *adj.* Imité, &c.

Not to be imitated. *Inimitable.*

IMITATING, *f.* L'action d'imiter, &c. *V.* to Imitate.

IMITATION, *subst.* Imitation.

In imitation we must propose the noblest pattern to our thoughts, for so we may be sure to be above the common level, tho' we come infinitely short of what we aim at. *Quand on travaille d'après quelqu'un, on doit choisir les plus grands*

modèles; car, quoiqu'on n'approche que de fort loin de ses originaux, du moins on s'élève au-dessus du commun.

IMITATIVE, *adj.* Qui imite.

IMITATOR, *subst.* Imitateur, Imitatrice, celui ou celle qui imite.

IMMACULATE, *adj.* (or unspotted.) Immaculé, sans tache, sans souillure de péché originel. *R.* On ne se sert guère de ce mot qu'en parlant de la conception de la sainte Vierge.

To IMMANACLE. *V.* to Fetter.

IMMANENT, *adj.* Inhérent.

IMMANITY, *f.* (or hugeness.) *Énormité, grandeur, excès de quelque chose.*

IMMARCESSIBLE, *adj.* (or never fading.) Qui ne se peut flétrir, incorruptible, *†* immarcessible.

To IMMASK, *v. a.* Masquer, déguiser.

IMMATERIAL, *adj.* (without matter.) Immatériel, exempt de matière, spirituel.

Immaterial, (that does not matter.) *Ex.* It is very immaterial whether it is so or no. *Il n'importe guère, ou c'est une chose indifférente que cela soit ou non.*

IMMATERIALITY, *subst.* Qualité ou nature immatérielle.

IMMATERIALLY, *adv.* D'une manière indépendante de la matière.

IMMATERIATE. *V.* Immaterial.

IMMATURE, *adj.* (unripe.) Qui n'est pas mûr, en parlant des fruits; mais il ne se dit guère dans le propre.

* Immature, (hasty, done before its time.) *Prématuré, précipité, qui arrive trop tôt ou avant le temps, hors de saison.*

IMMATURITY, *f.* (unripeness.) L'état d'un fruit qui n'est pas mûr, dans le propre; précipitation, hâte trop grande, dans le figuré.

IMMEASURABLE, *adj.* Immense, sans mesure.

IMMEASURABLY, *adv.* Immensément, sans mesure.

IMMECHANICAL, *adj.* Contre les lois de la mécanique.

IMMEDIATE, *adj.* Immédias.

This was an immediate providence of God. *Ceci est un pur effet de la providence de Dieu.*

IMMEDIATELY, *adv.* Immédiatement.

Ex. That comes from the King immediately. *Cela vient du Roi immédiatement.*

Immediately, (or presently.) *Incessamment, tout incontinent.*

IMMEDICABLE, *adj.* (that cannot be cured.) Incurable, irremédiable, qu'on ne peut guérir.

IMMEMORABLE, *adj.* (not worth remembering.) Indigne du souvenir ou de la mémoire des hommes.

IMMEMORIAL, *adj.* (out of mind.) Immémorial, dont aucun homme ne se peut souvenir.

IMMENSE, *adj.* (or vast.) Immense, grand, vaste, énorme.

IMMENSELY, *adv.* D'une manière immense, infiniment.

IMMENSITY, *subst.* (one of the divine attributes.) Immensité, un des attributs de Dieu.

IMMENSURABLE. *V.* Immeasurable.

IMMERGED or IMMERSED, *adj.* (dipped in.) Plongé, enfoncé dans l'eau.

To IMMERSE, *verb. a.* (or to plunge.) Plonger, enfoncer: il ne se dit guère qu'au figuré.

To immerse one's self in all manner of

vice. *Se plonger dans toutes sortes de vices.*

Immersed, *adj.* Plongé, enfoncé.

When our mind is once immersed in the body. *Dès que notre ame s'est plongée dans les plaisirs de la chair, ou s'est abandonnée aux plaisirs de la chair.*

IMMERSION, *f.* (a dipping in.) Immersion, action par laquelle on plonge dans l'eau.

IMMETHODICAL, *adj.* Confus, où il n'y a point d'ordre ou de méthode, qui n'est pas méthodique.

IMMETHODICALLY, *adv.* Confusément, sans méthode, sans ordre.

IMMINENT, *adj.* (or hanging over our head.) Imminent ou éminent, qui nous menace, qui est prêt à tomber.

An imminent danger. *Un danger éminent, un péril imminent.*

Imminent, (or at hand.) Proche, qui doit bientôt arriver.

To IMMINGLE. *V.* Mingle.

IMMINUTION, *f.* Diminution.

IMMISCIBLE, *adj.* Qui ne peut être mêlé.

IMMISSION, *subst.* Injection.

Immission of seed. *Injection de semence.*

To IMMIT, *v. a.* Faire une injection.

IMMOBILITY, *subst.* (unmoveableness, steadfastness.) Immobilité, ou qualité de ce qui est immobile.

IMMODERATE, *adj.* (excessive.) Immodéré, excessif, qui n'a point de bornes, déréglé.

Immoderate desires. *Les desirs immodérés.*

Immoderate expences. *Une dépense excessive, folle dépense.*

IMMODERATELY, *adv.* Immodérément, excessivement, sans aucune modération, avec excès.

IMMODERATION, *f.* (want of moderation.) Excès, faute de modération, dérèglement.

IMMODEST, *adj.* (that has no modesty.) Immodeste, qui n'a point de modestie.

IMMODESTLY, *adv.* Immodestement, sans aucune modestie, contre les règles de la modestie.

IMMODESTY, *f.* Immodestie, désordre, licence trop grande.

To IMMOLATE, *v. a.* (or sacrifice.) Immoler, sacrifier.

immolated, *adj.* Immolé, sacrifié.

IMMOLATING or IMMOLATION, *f.* Immolation, l'action d'immoler, sacrifice.

IMMORAL, *adj.* (debauched.) Dérégulé, débauché, corrompu, contraire aux bonnes mœurs, criminel, gâté, vicieux, scélérat.

IMMORALITY, *f.* (lewdness, debauchery.) Action criminelle, débauche, corruption de mœurs, désordre, dérèglement, licence, scélératesse.

IMMORTAL, *adj.* (never dying.) Immortel, qui ne meurt jamais, qui n'a point de fin, éternel.

The soul is immortal. *L'ame est immortelle.*

* Immortal. Immortel, éternel, qui durera toujours, qui ne finira jamais, en parlant de la gloire, de la mémoire des grands hommes, &c.

An immortal glory. *Une gloire immortelle.*

IMMORTALITY, *subst.* Immortalité.

To IMMORTALIZE, *v. a.* (or make

immortal.) *Immortaliser*, ou rendre immortel dans la mémoire des hommes.

To immortalize one's self. *S'immortaliser*.

Immortalized, *adj.* *Immortalisé*.

IMMORTALLY, *adv.* (or eternally.)

Éternellement, sans fin, à jamais.

IMMOVABLE, *V.* Unmovable.

IMMOVABLES, *subst.* (a real estate.)

Biens immeubles.

IMMOVABLY, *V.* Unmovably.

IMMUNITY, *subst.* (or freedom.) *Immunité*, liberté, exemption, privilege.

To IMMURE, *v. act.* (or shut up with walls.) *Murer*, fermer de murailles.

Immured, *adj.* *Muré*, fermé de murailles.

↓ IMMUSICAL, *adj.* *Discordant*.

IMMUTABILITY, *subst.* (or unchangeableness.) *Immutabilité*, qualité qui rend incapable de changement.

IMMUTABLE, *adj.* (or unchangeable.) *Immuable*, qui n'est point sujet au changement.

IMMUTABLY, *adv.* *Sans aucun changement*, d'une manière qui ne peut changer, constamment.

IMMUTATION, *f.* (or change.) *Changement*, altération.

IMP, *subst.* (Hobgoblin.) *Un esprit familier*, un diabolin, un lutin.

† An imp, (or graft.) *Une greffe*, une ente, ce qu'on ente dans un arbre.

To IMP, *verb. act.* (or graft.) *Enter*, greffer, mettre une greffe.

R. This verb is much more used in this following sense. Ce verbe est beaucoup plus d'usage dans le sens qui suit.

Ex. To imp a feather in a hawk's wing. *Mettre une plume aux plumes de l'oiseau*.

* To imp the wings of one's fame, (to lessen his fame.) *Ternir la réputation de quelqu'un*, flétrir sa renommée.

* To imp the feathers of time with several recreations. *Se divertir, passer le temps agréablement*, * † tuer le temps.

↓ To IMPACT, *V.* Drive.

To IMPAIR, *v. act.* *Diminuer*, affaiblir, ruiner, altérer.

To impair one's estate. *Diminuer ou ruiner son bien*.

To impair one's health. *Altérer ou affaiblir sa santé*.

Impaired, *adj.* *Diminué*, affaibli, ruiné, altéré.

IMPAIRMENT or IMPAIRING, *subst.* *Diminution*, affaiblissement, altération, l'action de diminuer, d'affaiblir, &c. *V.* le verbe.

To IMPALE, or rather EMPALE, *v. act.* (to set pales about.) *Palissader*, entourer de palissades.

To impale a piece of ground. *Palissader une pièce de terre*.

‡ To impale one, (a kind of punishment used in Turkey.) *Empaler quelqu'un*, sorte de supplice en usage parmi les Turcs.

‡ To impale, (a term in heraldry, signifying to cut a coat of arms into two.) *Partager ou couper en deux*, en parlant d'un écu.

Impaled, *adj.* *Palissadé*, empalé, parti ou coupé.

IMPALING, *subst.* L'action de palissader, d'empaler, &c. *V.* to impale.

↓ IMPALPABLE, *adj.* *Impalpable*, extrêmement délié.

IMPANATION, *f.* (a term used among

controvertists.) *Impanation*, terme usité en controverse.

To IMPANNEL or EMPANNEL, *v. act.* Ex. To impanel a Jury. *Écrire sur un morceau de papier ou de parchemin les noms des Jurés choisis*; & dans un sens plus étendu, nommer, choisir, constituer les Jurés pour le jugement d'un procès civil ou criminel.

Impannelled, *adj.* (an impanelled Jury.) *Un corps de Jurés choisis*, nommés ou constitués par le Schérif de la province, pour la décision d'une affaire civile ou criminelle.

IMPARTITY, *f.* (or inequality.) *Disproportion*, inégalité, disparité.

To IMPARK, *v. act.* *Enclorre*, enfermer, palissader, environner de haies, de palissades ou de murailles.

Imparked, *adj.* *Enclos*, enfermé, &c.

IMPARLANCE, *subst.* (a common law-term.) *Interlocutoire*, terme de palais.

IMPARSONEE, *f.* (a law word, that is, one inducted, and in possession of a benefice.) *Un Bénéficiaire*.

To IMPART, *verb. act.* (or communicate a thing to one.) *Communiquer quelque chose à quelqu'un*, lui en faire part.

‡ To impart one's mind to a friend. *Dire sa pensée ou son sentiment à un ami*, lui ouvrir son cœur.

Imparted, *adj.* *Communiqué*, dont on a fait part.

IMPARTIAL, *adj.* (void of partiality.) *Exempt de partialité*, naïf, fidèle, juste, désintéressé, en parlant des choses & des personnes.

IMPARTIALITY, *subst.* *Désintéressement*, conduite exempte de partialité.

IMPARTIALLY, *adv.* *Sans aucune partialité*, d'une manière désintéressée, fidèlement.

IMPARTIALNESS, *V.* Impartiality.

↓ IMPARTIBLE, *adj.* *Communicable*.

IMPARTING, *subst.* (from to Impart.) *L'action de communiquer*, ou de faire part.

Without imparting his brother with it. *A l'insu de son frère*, sans la participation de son frère.

IMPASSABLE, *adj.* Ex. *Impassable ways*, (ways not to be passed through.) *Des chemins impraticables*, ou par où l'on ne peut passer.

IMPASSIBILITY or IMPASSIBleness, *subst.* (a term used by divines.) *Impassibilité*, terme de théologie.

IMPASSIBLE, *adj.* (incapable of suffering.) *Impassible*.

IMPATIENCE or IMPATENCY, *subst.* (uneasiness of mind.) *Impatience*.

‡ Impatience, (uneasiness to suffer.) *Difficulté*, peine à souffrir, trop grande sensibilité.

‡ To exclaim against one with great impatience. *Déclamer contre quelqu'un avec beaucoup d'emportement*.

IMPATIENT, *adj.* (that has no patience.) *Impatient*, qui n'a point de patience.

‡ Impatient of a thing, (that cannot bear it.) *Qui ne peut souffrir une chose*.

IMPATIENTLY, *adverb.* *Impatiemment*, avec impatience, avec empressement.

‡ Impatiently, (or hardly.) *Avec chagrin*, avec peine.

D. IMPATRONISATION, *subst.* *Pleine possession*, action de s'impatroniser.

To IMPEACH, *verb. act.* (to accuse.) *Accuser*, déferer.

To impeach one of high treason. *Accuser quelqu'un de haute trahison*.

‡ To impeach (or oppose) the truth of a thing.) *Détruire ou faire contre la vérité d'une chose*, s'y opposer.

IMPEACHABLE, *adj.* *Qui mérite d'être accusé*.

IMPEACHED, *adj.* *Accusé*, &c. *V.* to Impeach.

IMPEACHER, *f.* *Accusateur*, délateur, dénonciateur.

IMPEACHING, *f.* *L'action d'accuser*, &c. *V.* to Impeach.

IMPEACHMENT, *f.* *Accusation*, information.

‡ An impeachment of waste, (a restraint of committing waste upon land and tenements.) *Article ou clause d'un contrat*, par laquelle celui qui prend un bien à ferme s'oblige à le rendre sans aucun dépérissement.

↓ To IMPEARL, *v. act.* *Garnir ou orner de perles*.

IMPECCABILITY, *subst.* (or impossibility of sinning.) *Impeccabilité*, terme dogmatique.

IMPECCABLE, *adj.* (that cannot sin.) *Impeccable*, qui ne peut pécher.

IMPED, *adj.* *Enté*, greffé. *V.* to Imp.

To IMPEDE, *v. act.* (or hinder.) *Empêcher*, retarder.

Impeded, *adj.* *Empêché*, retardé.

IMPEDIMENT, *subst.* (or hinderance.) *Empêchement*, obstacle, retardement.

‡ To have an impediment in one's tongue or speech. *Avoir un défaut de langue*, n'avoir pas la langue libre, bredouiller, bégayer.

To IMPEL, *v. a.* (or force on.) *Pousser*, porter, obliger, contraindre, forcer.

Impelled, *adj.* *Poussé*, porté, obligé, contraint, forcé.

To IMPEND, *v. neut.* (or hang over.) *Pancher*.

IMPENDENT or IMPENDING, *adj.* *Qui panche*, dont on est menacé, imminent ou éminent.

A danger impending over us. *Un danger qui est sur nos têtes*, ou qui nous menace, un péril imminent ou éminent.

Impending judgments. *Des jugemens dont nous sommes menacés*.

IMPENETRABILITY, *subst.* *Impénétrabilité*, terme de philosophie.

IMPENETRABLE, *adj.* (that cannot be penetrated into.) *Impénétrable*, qui ne peut être pénétré.

* An impenetrable secret, (not to be discovered.) *Un secret impénétrable*.

↓ IMPENETRABLY, *adv.* *Impénétrablement*.

IMPENITENCE or IMPENITENCY, *f.* (hardness of heart.) *Impénitence*, dureté de cœur, endurcissement dans le péché.

IMPENITENT, *adj.* (that does not repent.) *Impénitent*, qui n'est point pénitent, endurci dans le péché.

IMPERATIVE, *adj.* (or commanding, a term of grammar.) *Impératif*, terme de grammaire.

The imperative mood. *Le mode impératif*.

IMPERCEPTIBLE, *adj.* (not to be perceived.) *Imperceptible*, qu'on ne peut appercevoir.

IMPERCEPTIBLENESS, *subst.* *Qualité imperceptible*.

IMPERCEPTIBLY, *adv.* *Imperceptiblement*, d'une manière imperceptible, peu à peu, insensiblement.

IMPERFECT, *adj.* (not perfect, or finished.) *Imparfait*, qui n'est pas achevé.

An imperfect piece of work. *Un ouvrage imparfait*.

A book imperfect, that wants a sheet or more, to make it perfect. *Livre imparfait*, livre où il manque quelque feuille.

✱ I sent to him for perfects books, and he sends me imperfect ones. *Je lui ai demandé des livres entiers, & il m'en envoie d'imparfaits*.

IMPERFECTION, *subst.* (or defect.) *Imperfection*, défaut.

✱ Imperfection, (or book imperfect, waste, among Printers and Book-sellers.) *Imperfection*, *exemplaire imparfait*.

IMPERFECTLY, *adv.* *Imparfaitement*, d'une manière imparfaite, à demi.

IMPERIAL, *adj.* (belonging to an Emperor or Empire.) *Impérial*, qui est d'Empereur, qui appartient à l'Empereur.

The imperial Crown. *La Couronne impériale*.

The imperial army. *L'armée impériale*, *les Impériaux*.

✱ The imperial-lily, (a flower.) *Impériale*, sorte de fleur.

IMPERIALISTS, *subst.* *Les Impériaux*.

IMPERIOUS, *adj.* (or domineering.) *Impérieux*, arrogant, fier, despotique, qui commande avec hauteur.

To speak with an imperious tone. *Parler d'un ton impérieux ou avec hauteur*.

IMPERIOUSLY, *adv.* *Impérieusement*, d'un ton impérieux, fièrement, avec hauteur, avec orgueil.

IMPERIOUSNESS, *subst.* *Humeur impérieuse*, hauteur, fierté.

✱ **IMPERISHABLE**, *adj.* Qui ne peut périr.

IMPERSONAL, *adj.* (a term of grammar; that is conjugated only by the third person singular.) *Impersonnel*, qui ne se conjugue que par la troisième personne du singulier.

Ex. A verb impersonal. *Un verbe impersonnel*.

IMPERSONALLY, *adverb.* *Impersonnellement*.

IMPERTINENCE or **IMPERTINENCY**, *subst.* (nonsense, foolery.) *Impertinence*, extravagance, sottise, absurdité, folie.

IMPERTINENT, *adj.* (idle, absurd or silly.) *Impertinent*, sot, extravagant, absurde.

✱ *Impertinent*, (not to the purpose.) *Qui est hors de propos*.

It would not be impertinent here to speak something of that. *Il ne seroit pas hors de propos de dire ici quelque chose touchant cela*.

IMPERTINENT, *subst.* (a troublesome man.) *Fâcheux*.

IMPERTINENTLY, *adv.* (idly or fillily.) *Impertinemment*, avec impertinence, avec extravagance.

IMPERVIOUS, *adj.* (or impassable.) *Impraticable*, impénétrable, par où l'on ne peut passer.

IMPETRABLE, *adj.* (that may be obtained by desire or prayer.) *Impétable*, que l'on peut obtenir.

To **IMPETRATE**, *verb. act.* (or obtain.) *Impêtrer*, obtenir.

Impetrated, *adj.* *Impêtré*, obtenu.

IMPETRATION, *subst.* *Impétration*, obtention.

IMPETUOSITY or **IMPETUOUSNESS**,

subst. *Impétuosité*, violence, effort de ce qui est impétueux.

IMPETUOUS, *adj.* (boisterous or violent.) *Impétueux*, violent, plein d'impétuosité, véhément, rapide.

An impetuous motion. *Mouvement impétueux ou violent*.

An impetuous river. *Un fleuve impétueux ou rapide*.

An impetuous person. *Un esprit impétueux, turbulent, violent*.

IMPETUOUSLY, *adv.* *Impétueusement*, avec impétuosité, rapidement.

IMPETUOUSNESS, *subst.* *Impétuosité*, violence, effort, mouvement violent.

IMPIETY, *f.* (or ungodliness.) *Impiété*, irréligion, mépris de toutes les choses de la Religion.

✱ To **IMPINGE**, *v. n.* *Heurter contre*.

IMPIOUS, *adj.* (or ungodly.) *Impie*, qui a de l'impie.

An impious man. *Un impie*.

An impious woman. *Une impie*.

IMPIOUSLY, *adv.* *Avec impiété*, en impie.

IMPLACABILITY. *V.* *Implacableness*.

IMPLACABLE, *adj.* (not to be appeased.) *Implacable*, qui ne peut être apaisé.

An implacable hatred. *Une haine implacable*.

IMPLACABLENESS, *subst.* *Haine implacable*.

✱ **IMPLACABLY**, *adv.* *Inexorablement*.

To **IMPLANT**, *verb. act.* (or ingraft.) *Faire naître*, graver, imprimer, dans un sens figuré.

Implanted, *adj.* *Gravé*, imprimé.

IMPLANTATION, *f.* *L'action de graver ou d'imprimer dans le cœur*.

✱ **IMPLAUSIBLE**, *adj.* Qui n'est pas plausible.

To **IMPLEAD**, *v. act.* (to sue at law.) *Poursuivre en justice*, faire ou intenter un procès à quelqu'un, le rechercher.

D. *Impleadable*, *adj.* *Qu'on peut poursuivre en justice*, à qui on peut faire le procès.

IMPLEMENT, *subst.* (or tool.) *Outil*, instrument.

✱ The implements, (or furniture) of a house. *L'ameublement*, les meubles d'une maison.

* He went to the rendez-vous with all his love implements. *Il se trouva au rendez-vous avec tout son équipage d'amour*.

✱ **IMPLEX**, *adj.* *Implexe*, terme didactique.

To **IMPLICATE**, &c. *V.* to *Imply*, &c.

✱ **IMPLICATION**, *f.* *Implication*, terme de pratique.

IMPLICIT, *adj.* (or obscure.) *Implicite*, couvert, qui n'est pas exprès, mais seulement contenu par induction.

Implicit terms. *Des termes implicites*.

An implicit faith. *Une foi implicite*.

IMPLICITLY, *adv.* (in implicit terms.) *Implicitelement*, d'une manière implicite.

IMPLIED. *V.* *Imply*.

To **IMPLORE**, *v. act.* (to beg earnestly.) *Implorer*, demander avec instance, prier, supplier.

IMPLORING, *subst.* *L'action d'implorer*, ou de demander, &c.

IMPLOY, &c. *V.* *Employ*, &c.

To **IMPLY**, *v. act.* (or contain.) *Impliquer*, envelopper, renfermer.

That implies contradiction. *Cela implique contradiction*.

A word that implies two genders. *Un mot qui renferme deux genres*.

✱ To *imply*, (or gather) one thing

from another. *Inférer ou conclure une chose d'une autre*.

To *imply*, *v. neut.* (or to imply contradiction.) *Impliquer*, s'impliquer ou impliquer contradiction.

IMPLIED, *adj.* *Impliqué*, renfermé, inféré, conclu.

IMPOLITE, *adj.* (or unpolished.) *Impoli*, mal poli, grossier, qui n'a point de grace, qui est sans politesse.

IMPOLITICK, *adj.* (or unwise.) *Imprudent*, qui n'est pas politique.

IMPOLITICKLY, *adv.* *Imprudemment*, contre les règles de la politique.

✱ **IMPOROUS**, *adj.* Qui n'a point de pores.

IMPORT, *subst.* (sense or meaning.) *Le sens*, la signification d'une chose.

✱ *Import*, (or use.) *Usage*, utilité.

To **IMPORT**, *verb. act.* (or signify.) *Signifier*.

✱ To *import*, (or bring in.) *Porter*, faire entrer ou venir, transporter, voiturier.

To import commodities into a country. *Porter des marchandises dans un pays*, les faire venir dans un pays.

IMPORTANCE or **IMPORTANCY**, *subst.* (or consequence.) *Importance*, conséquence.

✱ *Importance*, (import or meaning.) *Le sens*, la signification d'une chose.

IMPORTANT, *adj.* (or considerable.) *Important*, qui est d'importance, considérable.

IMPORTATION, *subst.* *Entrée des marchandises qui viennent de dehors*; *importation*.

To prohibit the importation and exportation. *Défendre l'entrée & la sortie*.

IMPORTED, *adj.* *Porté*, transporté dans un pays.

✱ **IMPORTER**, *f.* *Celui qui apporte du dehors*.

IMPORTING, *subst.* *Entrée ou l'action de porter*, &c. *V.* le verbe.

IMPORTUNATE, *adj.* (or troublesome.) *Importun*, qui cause de l'importunité, fâcheux, incommode, fatigant.

To be very importunate, (or pressing.) with one about a thing. *Solliciter quelqu'un avec importunité*, le presser de faire une chose, l'importuner d'une chose.

IMPORTUNATELY, *adverb.* *Importunément*, d'une manière importune, instamment, avec instance, avec empressement.

IMPORTUNATENESS, *f.* *Importunité*, action de la personne qui importune.

To prevail with importunateness. *Obtenir par importunité*.

To **IMPORTUNE**, *v. act.* (or trouble.) *Importuner*, incommoder, causer de l'importunité, fatiguer, presser.

Importuned, *adj.* *Importuné*, incommodé, fatigué, pressé.

✱ **IMPORTUNELY**, *adv.* *Avec importunité*.

IMPORTUNING, *f.* *L'action d'importuner ou d'incommoder*.

IMPORTUNITY, *f.* *Importunité*, manière d'agir importune.

To **IMPOSE**, *v. act.* (or to give.) *Imposer*, donner.

To impose a name. *Imposer ou donner un nom*.

✱ To impose, (or to lay) taxes. *Imposer ou mettre des impôts*.

✱ To impose a form, (in the way of Printing.) *Imposer une forme*, en terme d'imprimerie.

To impose UPON, (to cheat.) *Imposer*,

ser, tromper, faire accroire, duper, en donner à garder.

Hypocrisy imposes upon all the world. *L'hypocrisie impose à tout le monde.*

Imposed, *adj. Imposé, &c. V. to Impose.*

Imposed upon. *Trompé, à qui l'on en fait accroire, &c. V. le verbe.*

↓ IMPOSEABLE, *adj. Qui peut être imposé.*

↓ IMPOSER, *subst. Celui qui impose une charge.*

IMPOSING, *subst. Imposition ou l'action d'imposer, &c. V. to Impose.*

IMPOSITION, *subst. (or laying on.) Imposition.*

✧ This action left an imposition upon his memory of hardship and cruelty. *Cette action a laissé sur sa mémoire une tache de rigueur & de cruauté.*

✧ An imposition of ceremonies. *Une imposition de cérémonies.*

✧ Imposition, (or cheat.) *Tromperie, supercherie.*

IMPOSSIBILITY, *f. Impossibilité, chose impossible.*

IMPOSSIBLE, *adj. (that cannot be done.) Impossible, qui n'est pas possible, qui ne se peut faire.*

✧ 'Tis impossible for you to do it. *Vous ne sauriez le faire.*

IMPOSSIBLE, *subst. Impossibilité.*

IMPOSSIBLY, *adv. D'une manière impossible.*

IMPOST, *f. (or custom.) Impôt, droit, particulièrement sur les marchandises qui viennent du dehors.*

↓ IMPOSTS, *subst. Imposte, terme d'architecture.*

IMPOSTOR, *f. (or cheat.) Un imposteur, un fourbe, un trompeur.*

To IMPOSTHUMATE, *v. neut. (or grow into an imposthume.) Apostumer, se former en apostème.*

Imposthumated, *adj. Formé en apostème.*

IMPOSTHUMATION, *f. (the growing into an imposthume.) Action d'apostumer, ou de se former en apostème.*

IMPOSTHUME, *f. (an unnatural swelling of any corrupt matter in the body.) Apostème, abcès.*

† IMPOSTHUMED, *V. Imposthumated.*

IMPOSTURE, *subst. (or cheat from to impose.) Imposture, tromperie, fourberie, supercherie.*

IMPOTENCE or IMPOTENCY, *subst. (or weakness.) Impuissance, faiblesse, faible, incapacité.*

Her husband's impotency. *L'impuissance de son mari.*

A woman's impotency. *Le faible d'une femme.*

IMPOTENT, *adj. (or weak.) Impuissant, faible, infirme.*

✧ Impotent (or lame.) *Perclus, impotent.*
A baffled and impotent cause. *Une cause mal soutenue.*

✧ Impotent, (or unruly) affections. *Des passions déordonnées, déréglées, immodérées.*

IMPOTENTLY, *adv. (or weakly.) Faiblement, avec peu de force ou de vigueur.*

To IMPOVERISH, *V. Empoverish.*

To IMPOUND, *V. to Pound.*

To IMPOWER, *verb. act. (or give full power.) Donner pouvoir.*

Impowered, *adj. Qui a pouvoir, qui est en pouvoir.*

IMPOWERING, *f. L'action de donner pouvoir.*

IMPRACTICABLE, *adj. (which ought not to be done.) Qui ne se pratique pas, qui ne se doit pas faire.*

To IMPRECAATE, *verb. act. (or curse.) Maudire, faire des imprécations, donner des malédictions.*

IMPRECATION, *f. (or curse.) Imprécation, malédiction.*

To use imprecations. *Faire des imprécations.*

↓ IMPRECATORY, *adj. Qui contient des imprécations.*

IMPREGNABLE, *adj. (not to be taken.) Imprenable, qu'on ne peut prendre.*

D. IMPREGNATE, *adj. Enceinte.*

To IMPREGNATE, *v. act. (or get with child.) Engrosser, rendre enceinte.*

✧ To impregnate, (to imbibe, or incorporate.) *S'impregner, s'incorporer, s'imbiber.*

Ex. Whilst the powder imbibes the water, the water impregnates the powder. *Au même temps que la poudre s'imbibe d'eau, l'eau s'impregne dans la poudre.*

IMPREGNATED, *adj. V. Impregnate.*

✧ Impregnated or incorporated. *Impregné, rempli.*

* A soul impregnated with the fumes of carnality. *Une âme enivrée des plaisirs de la chair.*

IMPREGNATION, *subst. Impregnation, terme didactique.*

↓ IMPREJUDICATE, *adj. Qui est sans préjugés.*

↓ IMPREPARATION, *subst. Manque de préparation.*

IMPRESS, *f. Empreinte, impression.*

The impresses of a material object. *Les impressions d'un objet matériel ou les espèces impresses, en terme didactique.*

↓ Impress, (device.) *Devise.*

To IMPRESS, *verb. act. Imprimer, faire quelque impression, graver, dans le figuré.*

Objects impress their own images upon the organs. *Les objets impriment ou gravent leurs images sur les organes.*

Impressed, *adj. V. Imprint.*

IMPRESSION, *f. Impression, empreinte.*

The impression of a seal. *L'empreinte d'un cachet.*

The impression of a book. *L'impression d'un livre.*

The impression of an object upon the mind. *L'impression d'un objet sur l'esprit.*

IMPREST, *adj. Imprimé, gravé.*

Imprest money. *V. Prest.*

To IMPRIME, *v. act. (a term of hunting.) Relancer.*

Imprimé, *adj. Relancé.*

D. IMPRIMERY, *subst. (a law-word for a Printing-office or the Printing art.) L'imprimerie, l'art d'imprimer, ou le lieu où l'on imprime.*

To IMPRINT, *v. act. Imprimer, graver, dans le figuré.*

To imprint a thing in one's mind. *Graver, imprimer quelque chose dans son esprit.*

Imprinted, *adj. Imprimé, gravé.*

R. Autrefois on se servoit de imprinted, parlant d'un livre imprimé; mais aujourd'hui on ne se sert que du simple printed.

IMPRINTING, *f. L'action d'imprimer ou de graver.*

To IMPRISON, *v. act. (to cast into prison.) Emprisonner, mettre en prison.*

Imprisoned, *adj. Emprisonné, mis en prison.*

IMPRISONMENT, *f. Emprisonnement, prison.*

During his imprisonment. *Pendant son emprisonnement.*

To be condemned to perpetual imprisonment. *Être condamné à une prison perpétuelle.*

IMPROBABILITY, *subst. Peu ou point de vraisemblance.*

IMPROBABLE, *adj. (or unlikely.) Qui n'est pas vraisemblable ou probable.*

To IMPROBATE, (or to dislike,) *v. act. Improuver, désapprouver, rejeter.*

IMPROBATION, *f. (or dislike.) Désaveu, l'action de désapprouver, d'improuver, &c.*

IMPROBITY, *f. or wickedness. Méchanceté, malignité, malhonnêteté.*

A man of great improbity. *Un très-méchant homme, un mal-honnête homme.*

IMPROPER, *adj. (or unfit.) Impropre, qui n'est pas propre.*

Improper words. *Termes impropres.*

✧ Improper, (unseasonable, preposterous.) *Hors de propos.*

IMPROPERLY, *adv. Improprement, d'une manière impropre.*

To IMPROPRIATE, *verb. act. Inféoder, unir, incorporer au fief.*

Impropriated, *adj. Inféodé, &c.*

IMPROPRIATION, *f. (a parsonage or ecclesiastical living, coming to one by inheritance.) Un bénéfice inféodé. V. Appropriation.*

Impropriation of thithes. *Dîmes inféodées.*

IMPROPRIATOR, *subst. Celui qui jouit d'un bénéfice inféodé.*

IMPROPRIETY of speech, *subst. Improprété, manière impropre de s'exprimer.*

↓ IMPROSPEROUS, *adj. Malheureux.*

↓ IMPROSPEROUSLY, *adv. Malheureusement.*

IMPROVABLE, *adj. Que l'on peut améliorer, qu'on peut faire profiter.*

To IMPROVE, *verb. act. (to better, to make the best of, to cultivate or perfect.)*

Améliorer, faire valoir, cultiver, faire profiter, profiter de, raffiner sur, augmenter, perfectionner.

To improve one's estate. *Améliorer son bien, le faire valoir, le faire profiter.*

To improve arts and sciences. *Cultiver ou perfectionner les arts & les sciences.*

To improve misfortunes into blessings. *Tirer le bien du mal.*

To improve one's mind. *Cultiver l'esprit de quelqu'un.*

To improve a victory. *Profiter d'une victoire, la pousser plus loin.*

✧ Did you hear how he improved that circumstance? *L'avez-vous entendu relever cette circonstance?*

✧ To improve, *v. neut. Profiter, faire quelque progrès, se perfectionner.*

Improved, *adj. Amélioré, cultivé, augmenté, qu'on a fait valoir, qui a profité, qu'on a fait quelque progrès, &c. V. to Improve.*

He is much improved upon all accounts. *Il est tout autre qu'il n'étoit, il a plusieurs belles qualités qu'il n'avoit pas auparavant.*

Improved in knowledge. *Qui a plus de savoir qu'il n'avoit auparavant.*

✧ Improved in health. *Qui se porte mieux.*

✧ Improved in manners. *Qui s'est bien fait, qui s'est poli.*

✧ Improved in sincerity. *Devenu plus sincère.*

✧ This will be improved to his condemnation. *Ceci servira à le faire condamner.*

IMPROVEMENT, *f.* (or bettering) of land. *Amélioration d'une terre.*

✧ **Improvement**, (progress, advancement.) *Progrès, avancement.*

✧ **Improvement or cultivating.** *Culture.*
The improvement of arts and sciences or of one's mind. *La culture des arts & des sciences ou de son esprit.*

✧ **Capable of improvement.** *Qu'on peut perfectionner ou porter à une haute perfection.*

IMPROVER, *f.* Celui ou celle qui fait valoir, &c. *V. to Improve.*

IMPROVIDENCE, *f.* (or want of forecast.) *Faute de prévoyance, imprudence ou inconsideration.*

IMPROVIDENT, *adj.* (that has no forecast.) *Imprudent, qui n'est point prévoyant, qui n'a aucune prévoyance, inconsideré.*

IMPROVIDENTLY, *adv.* *Imprudemment, sans aucune prévoyance, inconsiderément.*

IMPROVING, *subst.* (from to improve.) *L'action d'améliorer ou de faire valoir, &c. V. to Improve.*

IMPRUDENCE, *subst.* (or want of prudence.) *Imprudence, faute de prudence, inconsideration, manque de réflexion.*

IMPRUDENT, *adj.* (or unwise.) *Imprudent, qui n'est pas prudent, inconsideré.*

IMPRUDENTLY, *adv.* *Imprudemment, avec imprudence, inconsiderément.*

IMPUDENCE, *subst.* (or shamelessness.) *Impudence, effronterie.*

✧ Thou impudence! *Impudent que tu es!*

IMPUDENT, *adj.* (or shameless.) *Impudent, effronté.*

IMPUDENTLY, *adv.* *Impudemment, effrontément.*

To IMPUGN, *verb. act.* (oppose or withstand.) *Combattre, disputer contre, attaquer, s'opposer à, impugner.*

Impugned, *adj.* *Combattu, &c. V. le verbe.*

IMPUGNER, *f.* Celui qui combat ou qui s'oppose, &c.

IMPUGNING, *subst.* *L'action d'impugner, de combattre, &c. V. to Impugn.*

IMPULSE, *subst.* (or motion, from to impel.) *Mouvement, impulsion, induction, persuasion, instigation.*

The impulses of the spirit. *Les mouvements de l'esprit.*

✧ That gave the last impulse to my writing. *C'est la dernière chose qui m'a poussé ou porté à écrire.*

IMPULSION, *f.* *Impulsion, mouvement qu'un corps donne à un autre.*

* *Impulsion, (or impulse.) * Impulsion, instigation, persuasion.*

IMPULSIVE, *adj.* *Impulsif, qui nous porte à faire quelque chose.*

IMPUNE, *adv.* *Impunément.*

IMPUNITY, *f.* (the going unpunished.) *Impunité, indulgence.*

IMPURE, *adj.* (unclean or filthy.) *Impur, sale, deshonnête ou impudique.*

✧ **IMPURELY**, *adv.* *Avec impureté.*

IMPURENESS or IMPURITY, *f.* *Impureté, saleté.*

IMPURPLED, *adj.* (a word used in poetry.) *Empourpré, terme poétique, qui a un rouge qui tire sur le noir.*

✧ **IMPUTABLE**, *adj.* *Qui peut être imputé.*

IMPUTATION, *subst.* (or charge.) *Imputation, faute, ou quelque chose de mal, qu'on attribue à une personne, reproche, accusation.*

IMPUTATIVE, *adj.* *Qui nous est imputé.*

To IMPUTE, *v. act.* (or attribute.) *Imputer, attribuer quelque chose à quelqu'un.*

Imputed, *adj.* *Imputé, attribué.*

✧ **IMPUTER**, *f.* *Celui qui impute.*

IMPUTING, *subst.* *Imputation, l'action d'imputer ou d'attribuer.*

I N

IN, *prép.* *En, dans, dedans.*

He is in France. *Il est en France.*

He is in his chamber. *Il est dans sa chambre.*

I came in eight days. *Je suis venu dans huit jours.*

To go in. *Aller dedans, entrer.*

To look in. *Regarder dedans.*

✧ *In. A, au.*

In my mind, in my opinion. *A mon avis, selon moi.*

In haste. *A la hâte.*

In respect to him. *A sa considération.*

He could not do it in time. *Il n'a pu le faire à temps ou assez-tôt.*

This will stand you in some stead. *Ceci vous servira à quelque chose.*

Instead of. *Au lieu de.*

In comparison. *Au prix.*

✧ *In. Par.*

In times past. *Par le passé.*

In writing. *Par écrit.*

In order. *Par ordre.*

In contempt. *Par mépris.*

✧ *In. Pour.*

In obedience to you. *Pour vous obéir.*

In token of benediction. *Pour une marque de bénédiction.*

In short. *Pour couper court.*

✧ *In. De.*

In the day time. *De jour.*

Not one in then will do it. *De dix vous n'en trouverez pas un qui le fasse.*

✧ *In. Sur.*

He was taken in the fact or in the deed doing. *Il a été pris sur le fait ou en flagrant délit.*

They differ in two points. *Ils different sur deux points.*

✧ *In (or under) the reign of Augustus.*
Sous le règne d'Auguste.

A book in the press. *Un livre sous la presse.*

✧ *In the year 1699. L'an 1699.*

In the fore-noon. *L'avant-midi, le matin.*

In the after-noon. *L'après-midi.*

In the night. *De nuit, pendant la nuit.*

In the day-time. *De jour, pendant le jour.*

In the evening. *Au soir, le soir, sur le soir.*

To be in a humour. *Être d'humeur ou en humeur.*

✧ He is the best writer in England. *Il est le meilleur écrivain d'Angleterre.*

* While your hand is in. * *Tandis que vous avez la main à la pâte, ou que vous êtes en train.*

✧ My hand is in. *Je suis en train, je suis en jeu.*

✧ You are obliged in reason and humanity to do it. *La raison & l'humanité vous obligent à le faire.*

✧ In all the time that ever you served me. *Pendant ou durant tout le temps que vous avez été à mon service.*

✧ This happens seldom in him. *Cela lui arrive rarement.*

✧ To be in or engaged. *Être engagé, être du nombre.*

✧ To be well in body, but sick in mind.

Avoir la santé du corps, & être malade d'esprit.

To be in great trouble. *Être fort affligé.*

To be troubled in mind. *Avoir l'esprit troublé.*

✧ This stand me in six pence. *Ceci m'a coûté six sous.*

✧ He is a little in drink. *Il a un peu bu, * † il a un peu haussé le coude.*

✧ To be in a great expectation for a thing. *S'attendre fermement à quelque chose.*

✧ In his sleep. *Comme il dormoit.*

✧ In the mean time, in the mean while. *Cependant.*

✧ In former times. *Autrefois, anciennement.*

✧ It will be most lasting in its satisfaction, and innocent in its remembrance. *La satisfaction en sera de très-longue durée, & le souvenir très-innocent.*

✧ To be in great hopes. *Avoir bonne espérance, s'attendre fermement à quelque chose.*

✧ To be in and out in a quarter of an hour. *Se quereller & être bons amis au bout d'un quart d'heure.*

P. One mischief comes in the neck of an other. *Un malheur ne vient jamais seul.*

R. Enfin cette préposition venant après un verbe, fait partie de sa signification.

Ex. To come in. *Entrer.*

To keep in with one. *Ménager quelqu'un, se conserver dans son esprit.*

I N A

INABILITY, *f.* *Incapacité, insuffisance.*

✧ **INABSTINENCE**, *f.* *Intempérance.*

To **INABLE**, &c. *V. to Enable, &c.*

INACCESSIBLE, *adj.* *Inaccessible, qu'on ne peut approcher.*

✧ **INACCURACY**, *subst.* *Manque d'exactitude.*

✧ **INACCURATE**, *adj.* *Inexact.*

INACTION, *subst.* *Inaction.*

INACTIVE, *adj.* *Qui est dans l'inaction, indolent.*

✧ **INACTIVELY**, *adv.* *Nonchalamment.*

INACTIVITY, *f.* *Inaction, indolence.*

INADEQUATE, *adject.* (or imperfect.) *Imparfait.*

INADVERTENCE or INADVERTENCY, *f.* (or heedlessness.) *Inadvertance, imprudence, mégarde.*

INADVERTENTLY, *adv.* *Par inadvertance, par mégarde, imprudemment.*

INALIENABLE, *adject.* (that cannot be alienated.) *Inaliénable.*

INAMISSIBLE, *adj.* (that can never be lost.) *Inamissible, terme de Théologie, qui ne se peut perdre.*

INAMOURED. *V. Enamoured.*

✧ **INANE**. *V. Empty.*

INANIMATE or INANIMATED, *adj.* (without life or soul.) *Inanimé, qui n'a point de vie ou d'ame.*

INANITION, *subst.* (a term used in phisick.) *Inanition, terme opposé à répletion, faiblesse, manque de forces, causé par défaut de nourriture.*

INANITY, *subst.* (or emptiness.) *Vanité, inutilité.*

INAPPETENCY, *subst.* *Froidueur qu'on a pour quelque chose, qui fait qu'on ne la desire pas.*

✧ **INAPPLICATION**, *f.* *Inapplication.*

✧ To **INARCH**, *v. a.* *Greffer en approche.*

INARTICULATE, *adj. lat.* (indistinct, confused, not articulate.) *Inarticulé, confus, obscur, qui n'est pas articulé.*

✦ INARTICULATENESS, *f.* Confusion de sons.
 INARTIFICIAL, *adj.* Qui est sans art ou sans artifice, naturel.
 INARTIFICIALLY, *adv.* Sans art, sans artifice.
 INASMUCH AS, *adverb.* D'autant que, parce que, puisque, vu que.
 ✦ INATTENTION, *subst.* Inattention.
 ✦ INATTENTIVE, *adject.* Qui n'est pas attentif.
 INAUDIBLE, *adj.* Qui ne se fait pas entendre.
 To INAUGURATE, *v. act.* (or install.) Installer, mettre en possession.
 Inaugurated, *adj.* Installé.
 INAUGURATION, *subst.* Inauguration, ou installation.
 ✦ INAURATION. *V.* Gilding.
 INAUSPICIOUS, *adject.* (or unlucky.) Malheureux.
 INAUSPICIOUSLY, *adv.* Malheureusement, sous de malheureux auspices.
 INBORN or INBRED, *adj.* (innate or natural.) Naturel, qui naît avec nous.
 An inborn or inbred vice. Un vice qui naît avec nous, vice qui nous est naturel.
 ✦ Inbred commodities. Des marchandises ou des denrées du pays.
 ✦ INCALESCENCE or rather INCALESCENCY, *f.* Chaleur, commencement de chaleur.
 To INCAMP, &c. *V.* Encamp, &c.
 INCANTATION, *subst.* (or charm.) Incantation, enchantement, charme.
 D. INCANTATOR, *f.* (or witch.) Enchanteur, sorcier, magicien.
 ✦ To INCANTON, *v. act.* Unir à un canton.
 INCAPABILITY, *subst.* Impuissance, incapacité.
 INCAPABLE, *adj.* (or unfit.) Incapable, qui n'est pas capable.
 ✦ INCAPACIOUS. *V.* Narrow.
 To INCAPACITATE, *v. act.* (or render incapable.) Rendre incapable, affaiblir.
 INCAPACITY, *f.* (or inability.) Incapacité, insuffisance.
 To INCARCERATE. *V.* to Imprison.
 D. INCARNADINE, *subst.* or *adj.* (of a fleshy colour.) Incarnadin, incarnat, qui tire sur la couleur de chair.
 INCARNATE, *adj.* (that has taken the flesh.) Incarné, revêtu d'un corps de chair.
 God incarnate. Dieu incarné.
 INCARNATION, *subst.* (an assuming of flesh.) Incarnation.
 ✦ Incarnation, (a certain salve that causes flesh to grow.) Onguent qui fait croître la chair.
 ✦ D. Incarnation, (a deep rich or bright carnation colour.) Belle couleur incarnate.
 ✦ INCARNATIVE, *adj.* Incarnatif, terme de Chirurgie.
 INCASTELLED, *adj.* (or narrow-heeled.) Ex. An incastelled horse. Cheval encastelé, qui a le talon étroit.
 ✦ To INCASE, *v. act.* Enfermer, couvrir.
 ✦ INCAUTIOUS, *adj.* Négligent, qui ne prend pas garde.
 ✦ INCAUTIOUSLY, *adv.* Négligemment.
 INCENDIARY, *f.* (a firer of houses.) Incendiaire, boute-feu, l'auteur d'un incendie.
 ✦ An incendiary, (or sower of division.) Un boute-feu, qui met la division par-tout, qui cherche à mettre tout en combustion.
 INCENSE, *f.* (or frankincense.) Encens.

To INCENSE, *v. act.* (urge or provoke.) Fâcher, mettre en colère, irriter, aigrir, provoquer.
 Incensed, *adj.* Fâché, en colère, irrité, provoqué.
 INCENSING, *f.* L'action de fâcher, &c.
 V. to Incense.
 INCENSORY, *f.* (a censuring or perfuming-pan.) Encensoir.
 INCENTIVE, *f.* (or motive.) Un motif, ce qui nous porte à faire quelque chose, * un aiguillon.
 A powerful incentive to lust. Un puissant aiguillon pour exciter la convoitise.
 ✦ INCEPTION, *f.* Commencement.
 ✦ INCEPTIVE, *adj.* Qui marque le commencement.
 INCERTITUDE, *f.* Incertitude.
 INCESSANT, *adj.* (continual or uninterrupted.) Continuel, constant.
 INCESSANTLY, *adv.* (without interruption.) Incessamment, sans cesse, continuellement.
 INCEST, *f.* (or carnal copulation with one that is too near a kin.) Inceste.
 INCESTUOUS, *adj.* (guilty of incest.) Incestueux.
 ✦ INCESTUOUSLY, *adv.* D'une manière incestueuse.
 INCH, *f.* (the twelfth part of a foot.) Pouce, la douzième partie d'un pied.
 * † An inch breaks no squares. Il ne faut pas regarder de si près, à si peu de chose, il ne faut pas rompre amitié pour si peu de chose.
 * † Give him an inch, and he'll take an ell. Plus on lui donne, plus il veut avoir.
 ✦ To sell a thing by inch of candle. Vendre quelque chose à l'extinction de la chandelle ou à l'encan.
 ✦ He is noble and great every inch of him. Il n'a rien que de noble & qui ne sente la grandeur.
 ✦ I won't bate an inch (or a jot) on't. Je n'en veux point démordre.
 To INCH out, *v. act.* (to make the best of a thing.) Faire servir une chose, la faire valoir autant qu'il se peut.
 ✦ To inch a thing out, (to add to it.) Faire une petite addition à une chose.
 ✦ To inch (or shoe) out. Pousser dehors, faire sortir petit à petit.
 ✦ To inch out, (to measure by inches.) Mesurer par pouces.
 * God does not inch out his blessings. Dieu ne répand pas ses bénédictions par mesure.
 To INCHAIN. *V.* Enchain.
 To INCHANT, &c. *V.* Enchant, &c.
 To INCHASE. *V.* Enchase.
 To INCHOATE. *V.* to Begin.
 ✦ INCHOATION, *f.* Commencement.
 ✦ To INCIDE. *V.* to Cut.
 INCIDENCE, *subst.* Incidence, terme de géométrie; chute d'une ligne, d'un rayon ou d'un corps sur un autre.
 INCIDENT, *adj.* (that happens commonly.) Ordinaire, qui arrive ordinairement.
 These things are incident to mankind. Ce sont des choses ordinaires à l'homme ou auxquelles les hommes sont sujets.
 ✦ Incident (or annexed.) Attaché, annexé, dépendant.
 ✦ Incident, (casual.) Accidentel, qui arrive par occasion.
 INCIDENT, *f.* (a circumstance or by matter.) Un incident, une circonstance, un accessoire.

✦ Incident (or event.) Incident, accident, événement.
 ✦ INCIDENTAL, *adj.* Qui arrive par incident.
 INCIDENTALLY, *adv.* Incidemment, par incident.
 ✦ To INCINERATE, *v. act.* Réduire en cendres.
 INCINERATION, *f.* L'état d'un corps qui se réduit en cendres; incinération.
 To INCIRCLE. *V.* Encircle.
 INCISION, *f.* (or cutting.) Une incision, une coupure.
 ✦ INCISIVE, *adject.* Incisif, terme de médecine.
 INCITATION, *subst.* Incitation, instigation. *V.* Inciting.
 To INCITE, *v. act.* (to stir up.) Inciter, exciter, animer, pousser, émouvoir, porter, solliciter, encourager.
 Incited, *adj.* Excité, incité, animé, poussé, ému, porté, sollicité, encouragé.
 INCITEMENT, *f.* Motif, aiguillon, sollicitation.
 INCITER, *f.* Celui ou celle qui excite, &c.
 V. to Incite; instigateur.
 INCITING, *f.* L'action d'exciter, d'inciter, &c. *V.* to Incite; motif, aiguillon.
 Inciting, *adj.* Attirant, attrayant, engageant.
 INCIVIL, *adj.* (or unmannerly.) Incivil, mal-honnête, désobligeant.
 INCIVILITY, *f.* Incivilité.
 INCIVILLY, *adv.* Incivilement, peu civilement, d'une manière peu civile.
 D. INCLE, *f.* (or tape.) Ruban de fil.
 INCLEMENCY, *f.* (or severity.) Inclemence, en parlant de l'air, &c. rigueur, sévérité.
 ✦ INCLEMENT, *adj.* Dur, impitoyable.
 INCLINABLE, *adj.* (or inclined.) Enclin, porté, qui a du penchant ou de la disposition à quelque chose.
 INCLINATION, *f.* (proneness or aptness.) Inclination, pente ou penchant.
 ✦ Of one's own inclination. De son propre mouvement.
 ✦ Inclination (or love.) Inclination, amitié, amour.
 ✦ Inclination, (in geometry, &c.) Inclinaison.
 To INCLINE, *v. act.* Incliner, pencher, donner un penchant, porter.
 To incline, *verb. neut.* Incliner, pencher, avoir du penchant, être porté.
 Victory inclined sometimes to one side, and sometimes to another. La victoire penchoit tantôt d'un côté, tantôt d'un autre, la victoire balançoit.
 ✦ The weather inclines to fair. Le temps se tourne ou se met au beau.
 ✦ This stuff inclines to red. Cette étoffe tire sur le rouge.
 Inclined, *adj.* Enclin, porté, qui a du penchant ou de la disposition à quelque chose.
 To be inclined to evil. Être enclin ou porté au mal.
 I shall push him on where I shall see him most inclined. Je le pousserai du côté que je le verrai pencher.
 INCLINING, *f.* L'action d'incliner, de pencher ou de donner un penchant, &c. penchant, pente, inclination.
 Inclining, *adj.* Penchant, qui penche.
 Fortune inclining to his side. La fortune penchant de son côté.
 ✦ The day inclining towards the evening. Le jour se retirant pour faire place

à la nuit, ou la nuit approchant.

To INCLOISTER, *v. act.* Cloîtrer, mettre ou enfermer dans un couvent ou dans un cloître.

Incloistered, *adj.* Cloîtré, enfermé dans un couvent ou dans un cloître.

To INCLOSE, &c. *V.* to Enclose, &c.

To INCLUDE, *v. act.* (or comprehend.) Comprendre, embrasser, renfermer, contenir.

Included, *adj.* Compris, renfermé, contenu.

INCLUSION, *f. Ex.* They will make no peace, but with the inclusion of the King of Poland. Ils ne feront point la paix, à moins que le Roi de Pologne n'y soit compris.

INCLUSIVE, *adj.* Qui renferme, comprend ou embrasse.

Justice is inclusive of all other virtues. La justice renferme toutes les autres vertus.

INCLUSIVELY, *adv.* Inclusivement.

INCOGITANCY, *f.* (or heedlessness.) Imprudence, manque de réflexion, mégarde.

A man of great incogitancy. Un homme qui fait les choses inconsidérément, sans réflexion.

✚ INCOGITATIVE, *adj.* Qui n'a pas la faculté de penser.

INCOGNITO, *adv.* (or unknown.) Incognito, sans être connu.

He travelled incognito. Il voyageoit incognito.

✚ INCOHERENCE or INCOHERENCY, *f.* Incohérence.

INCOHERENT, *adj.* Qui ne se rapporte pas, qui se dément.

To INCOMBER, &c. *V.* to Incumber, &c.

INCOMBUSTIBLE, *adj.* (that cannot take fire.) Incombustible, qui n'est point susceptible de feu.

INCOMBUSTIBLENESS, or INCOMBUSTIBILITY, *f.* Qualité incombustible.

INCOME, *f.* (or revenue.) Revenu, rente.

He has the best income of any. Il est le mieux renté de tous.

INCOMMENSURABLE, *adj.* (a term of Geometry, that has not an equal proportion or measure.) Incommensurable, terme de Géométrie, qui n'a point d'aliquote commune avec une autre quantité.

INCOMMENSURABILITY, *f.* Incommensurabilité.

✚ INCOMMENSURATE, *adj.* Qui n'admet pas une mesure commune.

To INCOMMUNE, *v. act.* (to trouble.) Incommoder, importuner, embarrasser.

Incommoded, *adj.* Incommodé, importuné, embarrassé.

INCOMMODIOUS, *adj.* (troublesome.) Incommodé, importun, fâcheux, qui donne de l'incommodité.

INCOMMODIOUSLY, *adv.* Avec incommodité.

INCOMMODITY, or rather INCOMMODIOUSNESS, *subst.* (or trouble.) Incommodité, chose qui incommode.

INCOMMUNICABLE, *adj.* (not to be communicated.) Incommunicable, qui ne se communique point.

INCOMMUNICABLY, *adv.* D'une manière incommunicable.

INCOMPACT, *adj.* Qui n'est pas bien ajusté ou digéré, qui n'est pas serré, imparfait.

INCOMPARABLE, *adj.* (matchless.) In-

comparable, qui ne peut être comparé, sans égal.

INCOMPARABLY, *adv.* (without comparison.) Incomparablement, sans comparaison.

Incomparably well. Parfaitement bien, à merveille.

To INCOMPASS. *V.* Encompass.

INCOMPASSIONATE, *adj.* (that has no compassion.) Cruel, impitoyable.

INCOMPATIBILITY, *subst.* Incompatibilité.

INCOMPATIBLE, *adj.* (that cannot stand or agree together.) Incompatible, qui ne peut subsister avec un autre.

✚ INCOMPATIBLY, *adv.* Incompatiblement.

INCOMPETENCY, *subst.* Incompetence, défaut de pouvoir connoître d'une chose, en parlant d'un Juge.

✚ Incompetency (or inability.) Incapacité, insuffisance.

INCOMPETENT, *adj.* (to whom it does not belong to take cognizance of a thing, speaking of a Judge.) Incompétent, qui n'est pas compétent, en parlant d'un Juge.

✚ Incompetent (or incapable for an employ.) Incapable, qui n'est pas capable d'un emploi.

INCOMPETENTLY, *adv.* Avec peu de jugement ou de capacité.

D. INCOMPETIBILITY, *f.* L'état d'une chose qui ne peut convenir à une autre.

D. INCOMPETIBLE, *adj.* (unsuitable, not agreeable.) Qui ne convient pas, qui ne se rapporte pas.

INCOMPLETE, *adj.* (not complete.) Qui n'est pas complet, imparfait, incomplet.

✚ INCOMPLETENESS, *f.* Imperfection, état de ce qui n'est pas complet.

INCOMPLIANCE, *f. Ex.* Incompliance of humour. Humeur peu complaisante.

INCOMPOSED, *adj.* (or uncouth.) Négligé, mal en ordre, désagréable, qui a mauvaise grace.

INCOMPOSEDLY, *adv.* (or uncouthly.) De mauvaise grace, mal en ordre, sans justesse, sans politesse.

D. INCOMPOSEDNESS, *f.* Désordre, mauvaise grace.

D. INCOMPOSURE, *f.* Désordre, confusion.

INCOMPREHENSIBLE, *adj.* (not to be comprehended.) Incompréhensible, qu'on ne peut comprendre.

INCOMPREHENSIBLENESS, *f.* Incompréhensibilité, qualité incompréhensible.

✚ INCOMPREHENSIBLY, *adv.* D'une manière incompréhensible.

✚ INCOMPRESSIBLE, *adj.* Incompressible, qui ne peut être comprimé.

INCONCEIVABLE, *adj.* (not to be conceived.) Inconcevable ou qui ne se peut concevoir.

✚ INCONCLUDENT or INCONCLUSIVE, *adj.* Qui ne prouve pas.

✚ INCONCLUSIVENESS, *subst.* Défaut d'évidence.

✚ INCONCOCT, INCONCOCTED, *adj.* Cru.

✚ INCONCOCTION, *f.* Crudité.

✚ INCONGRUENCE, *f.* Défaut de convenance.

INCONGRUITY, *f.* (or disagreeableness.) Incongruité, disconvenance, qualité d'une chose qui n'a point de rapport à celle dont il s'agit.

An incongruity of speech. Une incon-

gruité de discours, un solécisme ou un barbarisme.

INCONGRUOUS, *adj.* (improper.) Hors de propos, qui n'est pas à propos, incongru.

An incongruous expression. Une expression incongrue, qui est impropre, qui n'est pas propre.

✚ It is very incongruous for a man that dedicates himself to letters. Il sied fort mal à un homme qui se consacre à l'étude.

INCONGRUOUSLY, *adv.* Improprement, d'une manière impropre, contre les règles.

INCONSEQUENCE, *f.* (or weakness in argumentation.) Mauvais raisonnement, faiblesse d'un raisonnement, incon séquence.

INCONSEQUENT, *adj.* Foible, impertinent, dont le raisonnement est faux, dont la conséquence n'est pas juste; in conséquent.

INCONSEQUENTLY, *adv.* Foiblement, contre les règles du raisonnement.

INCONSIDERABLE, *adj.* Qui n'est pas considérable, petit ou qui n'est pas de grande considération.

✚ He is an inconsiderable fellow. C'est un homme de nulle considération ou de néant, un homme qui ne fait aucune figure, qui n'est point distingué de la lie du peuple.

D. INCONSIDERANCY, comme Inconsiderateness.

INCONSIDERATE, *adj.* (rash, foolish, or unwise.) Inconsidéré, indiscret, brusque, peu sage, étourdi, imprudent, peu judicieux.

INCONSIDERATELY, *adv.* Inconsidérément, à l'étourdi, imprudemment, brusquement, indiscrètement, sans aucune considération, sans réflexion.

INCONSIDERATENESS or INCONSIDERATION, *f.* Inconsidération, imprudence, manque de circonspection, manque de réflexion ou de jugement, brusquerie, indiscretion.

INCONSISTENCY or INCONSISTENCE, *f.* Incompatibilité.

✚ An inconsistency upon the point of chronology. Un anachronisme.

INCONSISTENT, *adj.* Incompatible, contraire, contradictoire.

This is inconsistent with God's power. C'est une chose incompatible avec la puissance de Dieu.

It is utterly inconsistent with the rules of society. Cela est tout-à-fait contraire aux règles de la société.

His arguments are weak, fallacious, and inconsistent. Ses arguments sont faibles, captieux & contradictoires.

That clause is inconsistent with the other part of the act. Cette clause est en contradiction aux autres parties de l'acte.

He is inconsistent with himself. Il se contredit, il se dément.

INCONSOLABLE, *adj.* (that will receive no comfort.) Inconsolable, qu'on ne sauroit consoler.

INCONSTANCY, *f.* (or fickleness.) Inconstance, légèreté.

INCONSTANT, *adj.* (or fickle.) Inconstant, léger, incertain, volage, changeant.

INCONSTANTLY, *adv.* Avec inconstance, avec légèreté, légèrement.

INCONTESTABLE, *adj.* (indisputable.) Incontestable.

INCONTINENCE or incontinency, *f.* (or lustful affection.) Incontinence, dérèglement de vie.

INCONTINENT, *adj.* (or unchaste.) Incontinent, qui n'est pas chaste ou qui n'a

pas le don de chasteté, impudique, lascif, voluptueux, adonné à ses plaisirs.
INCONTINENTLY, *adv.* Avec incontinence, impudiquement.
 ♣ *Incontinently* (or *presently*.) *Incontinent*, aussi-tôt.
INCONVENIENCE or **INCONVENIENCY**, *f.* Inconvénient, incommodité.
Inconvenience, (trouble.) *Embarras*, difficulté, peine.
INCONVENIENT, *adj.* Incommode, qui incommode, embarrassant.
INCONVENIENTLY, *adv.* (unseasonably.) *Mal-à-propos* ou *hors de saison*.
INCONVERSABLE, *adj.* (or *unsociable*.) *Insociable*, qui n'est pas sociable.
INCONVERTIBLE, *adj.* (a term used in Philosophy.) *Inconvertible*, terme didactique.
Inconvertible terms. *Des termes inconvertibles*.
 ♣ **INCORPORAL**, &c. *V.* *Incorporeal*.
INCORPORATE, *adj.* (or *imbodyed*.) *Incorporé*.
 ♣ *A body incorporate*, (a corporation.) *Une communauté ou une société*.
TO INCORPORATE, *v. act.* (to *imbody*.) *Incorporer*, de plusieurs choses n'en faire qu'un corps.
 ♣ *To incorporate*, (to unite into a corporation.) *Ériger ou former en corps ou en communauté*.
To incorporate, *verb. neut.* *S'incorporer*, se mêler pour ne faire qu'un corps.
Incorporated, *adj.* *Incorporé*.
INCORPORATING or **INCORPORATION**, *f.* *Incorporation* ou l'action d'*incorporer*.
INCORPOREAL, *adj.* (unbodyed.) *Incorporel*, qui n'a point de corps.
INCORPOREITY, *f.* *État incorporel*, qualité incorporelle, spiritualité.
INCORRECT, *adj.* (or full of faults.) *Plein de fautes*, qui n'est pas correct ou châtié.
INCORRECTLY, *adv.* *D'une manière peu correcte*.
INCORRECTNESS, *f.* *Qualité de ce qui n'est pas correct ou châtié*.
Ex. *Incorrectness of style.* *Négligence de style*.
INCORRIGIBLE, *adj.* (not to be mended.) *Incorrigible*, qu'on ne peut corriger, incapable de correction.
INCORRUPT or **INCORRUPTED**, *adj.* *Qui n'est pas corrompu*.
INCORRUPTIBLE, *adj.* (not to be corrupted.) *Incorruptible*, qui ne peut être corrompu.
INCORRUPTIBLENESS, *f.* *Incorruptibilité*, qualité incorruptible.
 ♣ **INCORRUPTIBILITY**, *f.* *Incorruptibilité*.
INCORRUPTIBLY, *adv.* *D'une manière incorruptible*.
INCORRUPTION, *f.* *Incorruption*.
 ♣ **INCORRUPTNESS**, *subst.* *Intégrité*, pureté.
INCOUNTER. *V.* *Encounter*.
TO INCOURAGE, &c. *V.* *Encourage*, &c.
TO INCRASSATE, *v. act.* (or make thick.) *Épaissir*, rendre épais.
 ♣ **INCRASSATIVE**, *adj.* *Qui a le pouvoir d'épaissir*.
INCREASE, *f.* *Accroissement*, augmentation, agrandissement, plus grand nombre, surcroît.
An increase of family. *Un accroissement ou une augmentation de famille*.

An increase of children. *Un plus grand nombre d'enfants*.
An increase of taxes. *Un surcroît, une augmentation ou une recharge d'impôts*.
 ♣ *The increase of trade.* *L'avancement du négoce*.
 ♣ *The increase of the year.* *La récolte d'une année*.
 ♣ *The increase of cattle.* *La portée des bêtes*.
TO INCREASE, *v. act.* *Accroître*, augmenter, agrandir.
To increase, *verb. neut.* *Croître*, prendre de l'accroissement, s'augmenter, s'agrandir.
Increased, *adj.* *Accru*, augmenté.
His estate is much increased. *Son bien s'est fort accru, il s'est fort accommodé*.
INCREASER, *f.* *Celui ou celle qui accroît ou augmente*.
INCREASING, *f.* *L'action d'accroître ou d'augmenter*, &c. *V.* *to Increase*.
INCREDIBILITY, *comme* *Incredibleness*.
INCREDIBLE, *adj.* (past all belief.) *Incroyable*, qui ne peut être cru, à quoi l'on ne peut ajouter foi.
INCREDIBLENESS, *f.* *Ce qui rend une chose incroyable, ce qu'une chose a d'incroyable*.
INCREDIBLY, *adv.* *D'une manière incroyable*, au-delà de ce qu'on peut croire.
Incredibly big. *D'une grandeur incroyable*.
INCREDULITY, *f.* (hardness of belief.) *Incrédulité*.
INCREDULOUS, *adj.* (hard of belief.) *Incrédule*, qui ne croit pas aisément.
An incredulous man. *Un incrédule*.
An incredulous woman. *Une incrédule*.
INCREMENT, *subst.* *Accroissement*, augmentation.
D. TO INCREASE. *V.* *to Chide*.
D. INCREASE. *V.* *Chiding*.
TO INCROACH, &c. *V.* *Encroach*, &c.
TO INCRUST or **INCRUSTATE**, *v. act.* *Incruster*.
Incrusted, *adj.* *Incrusté*.
INCRUSTATION, *f.* *Incrustation*.
INCUBATION, *f.* (words used amongst philosophers, for sitting upon eggs.) *Incubation*, l'action de couvrir des œufs.
INCUBUS, *f.* (the night-mare.) *Incube*, le cochemar.
TO INCULCATE, *v. act.* (or beat into one's head.) *Inculquer*, répéter, redire, rebattre, une chose à quelqu'un, afin de la lui imprimer dans l'esprit.
Inculcated, *adj.* *Inculqué*, &c.
INCULCATING, *subst.* *L'action d'inculquer*, &c. *V.* le verbe.
INCULPABLE, *adj.* (or blameless.) *Innocent*, sans reproche, irrépréhensible.
 ♣ **INCULT**, *adj.* (untilled.) *Inculte*.
INCUMBENT, *f.* (a clergyman in possession of a benefice with cure.) *Un bénéficiaire, un pourvu*, celui qui est pourvu d'un bénéfice.
INCUMBENT, *adj.* *Ex.* *I have a great business incumbent upon me.* *J'ai une grande affaire sur les bras*.
This is a duty now incumbent upon me. *C'est un devoir dont il faut que je m'acquitte*.
TO INCUMBER. *V.* *Encumber*.
INCUMBRANCE. *V.* *Encumbrance*.
TO INCUR, *v. act.* (or run into.) *Encourir*, subir.
To incur a penalty. *Encourir, subir une amende*.

♣ *To incur* (or expose one's self to.) *Se jeter, s'exposer, tomber*.
To incur a mischief. *S'exposer à quelque malheur*.
 ♣ *Perhaps this task which I have proposed my self will incur the censure of judicious persons.* *Peut-être que la tâche que je me suis proposée sera blâmée des personnes judicieuses*.
INCURABLE, *adj.* (not to be cured.) *Incurable*, qu'on ne peut guérir.
INCURABLENESS, *f.* *Qualité incurable*.
INCURABLY, *adv.* *D'une manière incurable*.
To be incurably sick. *Être malade à mourir, être malade d'un mal incurable, être désespéré*.
 ♣ **INCURIOUS**, *adj.* *Négligent*, qui n'est pas attentif.
INCURRED, *adj.* *Subi*, &c. *V.* *to Incur*.
INCURRING, *f.* *L'action d'encourir*, &c. *V.* *to Incur*.
INCURSION, *f.* (or inroad.) *IncurSION*, course de gens de guerre.
INCURVATION, *f.* *Courbure* ou l'action de courber.
 I N D
INDAGATION, *subst.* (a deep searching into things.) *Perquisition*, exacte recherche.
TO INDAMAGE. *V.* *Endamage*.
TO INDANGER. *V.* *Endanger*.
INDEAVOUR. *V.* *Endeavour*, &c.
INDEBTED, *adj.* (or in debt.) *Endetté*, qui a des dettes.
He is very much indebted, he is deeply indebted. *Il est fort endetté, il doit beaucoup*.
 ♣ *To be indebted* (or obliged) to one for a thing. *Être obligé ou redevable à quelqu'un d'une chose*.
INDECENCY, *f.* *Indécence*, ce qui est opposé à la bienséance.
INDECENT, *adj.* (or unseemly.) *Indécence*, méseant, mal-honnête, qui n'est pas dans la bienséance.
INDECENTLY, *adv.* *Indécemment*, avec indécence, mal-honnêtement, d'une façon méseante.
D. INDECIMABLE, *adj.* (not tithable, that ought not to pay tithes.) *Qui n'est pas sujet aux dîmes*.
INDECLINABLE, *adj.* (a term of Grammar.) *Indéclinable*, terme de Grammaire.
INDECORUM, *subst.* (or indecency.) *Indécence*.
INDEED, *adv.* *En vérité*, certainement, vraiment, tout de bon, sans mentir.
And indeed, *conj.* *En effet*, & de fait.
INDEFATIGABLE, *adj.* (not to be wearied.) *Infatigable*, qui ne se lasse point.
 ♣ *Indefatigable labours.* *Des travaux sans relâche ou continus*.
INDEFATIGABLY, *adv.* *Infatigablement*.
A man indefatigably laborious. *Un homme infatigable, un homme qui travaille sans relâche*.
 ♣ **INDEFECTIBILITY**, *f.* *Indéfectibilité*, terme dogmatique.
 ♣ **INDEFECTIBLE**, *adj.* *Indéfectible*, terme dogmatique.
INDEFESIBLE, *adj.* (that cannot be defeated or made void.) *Inviolable*, irrévocable, qui ne se peut révoquer, casser ou annuler.
INDEFINITE, *adj.* (a term of Grammar.) *Indéfini*, qui n'est pas défini, terme de Grammaire.

INDEFINITELY, *adv.* Indéfiniment, d'une manière indéfinie.

✦ INDELIBERATE, or INDELIBERATED, *adj.* Indélibéré.

INDELIBLE, *adj.* (not to be blotted out.) Indélébile, qui ne se peut effacer.

The indelible character of Baptism. Le caractère indélébile du Baptême.

R. Le mot d'indélébile n'est en usage que dans les matières de Théologie.

✦ INDELICACY, *f.* Manque de délicatesse.

To INDEMNIFY, *v. act.* (to save harmless.) Dédommager, indemniser, en terme de Palais.

To indemnify one's self. Se dédommager, s'indemniser.

Indemnified, *adj.* Dédommagé, indemnisé.

INDEMNITY or INDEMNIFICATION, *f.* (saving harmless, recompense.) Indemnité, dédommagement.

Act of indemnity, an act of oblivion, (amnesty, pardon.) Amnistie, grace, pardon, abolition.

In England there are two sorts of Amnesties, viz, an act of INDEMNITY, and an act of OBLIVION; the first is an act of grace, or general Pardon, flowing from the Crown and sent to both Houses of Parliament, who may either accept, or reject it, without making any alterations in it: whereas an act of OBLIVION begins in either House of Parliament, and being pass'd in one, may either be amended, or alter'd by the other, and having pass'd both Houses may either be ratified, or rejected by the Sovereign. Il y a en Angleterre deux sortes d'Amnesties, qu'on nomme un acte d'ABOLITION, & un acte d'OUBLI: le premier est un acte de grace, ou de Pardon général, qui émane du Trône & est envoyé aux deux Chambres du Parlement, qui peuvent l'accepter ou le rejeter, sans y faire aucun changement: au lieu que l'acte d'OUBLI est porté dans une de deux Chambres du Parlement, & ayant passé dans l'une, peut être ratifié dans l'autre; & ayant enfin passé dans les deux Chambres, le Roi peut le ratifier ou le rejeter.

INDEMONSTRABLE, *adj.* Qu'on ne sauroit démontrer.

To INDENT, *v. act.* Denteler, façonner en forme de dents.

Ex. To indent articles of agreement. Denteler un contrat entre deux parties. V. Indenture.

To indent, *verb. neut.* (to go into.) S'enclaver.

The crocodile's teeth indent, or are indented within one another. Les dents du crocodile s'enclavent l'une dans l'autre.

*† To indent, (to reel, or to make the figure of S, as a drunken man.) Chanceler, marcher de guingois, *† faire des esses.

Indented, *adj.* Dentelé.

Indented servant, (a servant bound for a term of years by an indenture.) Un engagé.

INDENTURE, *f.* (a contract, or articles between two parties, indented at the top, and answerable to one another, that likewise contains the same contract.) Un contrat, ou un acte public dentelé.

✦ A prentice's indenture. Un brevet d'apprentissage.

*† To make indentures, (to reel like a drunken man. Chanceler, n'être pas

assuré sur ses pieds, *† faire des esses.

INDEPENDENCE or INDEPENDENCY, *subst.* Indépendance.

INDEPENDENT, *adj.* (that has no dependency upon another.) Indépendant, qui ne dépend, qui ne relève de personne.

✦ An independent company, (of soldiers.) Une compagnie franche.

INDEPENDENTS, *f.* (otherwise called Congregationalists, a sort of Dissenters.) Les Indépendants, ancienne secte d'Angleterre.

INDEPENDENTLY, *adv.* Indépendamment, d'une manière indépendante, souverainement.

✦ To act independently from other mens motives. Agir de son chef, ou sans dépendre des conseils d'autrui.

✦ INDESERT, *f.* Indignité, manque de mérite.

INDETERMINATE, or INDETERMINED, *adj.* Indécis, indéterminé, qui n'est pas décidé, vidé, ou déterminé.

INDETERMINATELY, *adv.* Indéterminément, d'une manière indéterminée.

✦ INDETERMINATION, *f.* Indétermination, irrésolution.

INDEVOTION, *f.* (or want of devotion.) Indévotion.

✦ INDEVOUT, *adj.* Indévote.

INDEX, *subst.* (or table to find out the heads of a book.) Table, index, indice; ce dernier vieillit.

To look for a thing in the index. Chercher quelque chose dans l'index.

To INDICATE, *v. act.* (or shew.) Indiquer, montrer, faire voir, être une marque de.

INDICATION, *f.* (sign or proof.) Indication, indice, signe, marque, ou preuve.

INDICATIVE, *f.* (a term of Grammar.) Indicatif, terme de Grammaire.

The indicative mood of a verb. Le mode indicatif d'un verbe.

INDICO. V. Indigo.

To INDICT, &c. V. to Indite, &c.

INDICTION, *f.* a term of chronology.

Indiction, terme de chronologie.

INDICTMENT. V. Inditement.

INDIFFEASIBLE. V. Indefeisible.

INDIFFERENCE, or INDIFFERENCY, *f.* Indifférence, tiédeur, froideur.

INDIFFERENT, *adj.* (not material.) Indifférent, qui n'est pas nécessaire, qui importe peu.

✦ Indifferent, (cold, that has no love.)

Indifférent, qui a de l'indifférence, tiède, froid.

Ex. 'Tis indifferent, ('tis all one) to me. Cela m'est indifférent.

To be very indifferent. Être fort indifférent.

✦ Indifferent, (pretty good.) Passable, raisonnable.

An indifferent beauty. Une beauté passable.

An indifferent face. Un visage raisonnable.

✦ Indifferent, (common or ordinary.) Commun, ordinaire, où il n'y a rien d'extraordinaire.

✦ I am indifferent whether he does it, or no. Il ne m'importe guère qu'il le fasse, ou qu'il ne le fasse pas.

I shall shew my self indifferent in the choice of either. Je me porterai indifféremment au choix de l'un ou de l'autre.

✦ To put a thing into the hands of an

indifferent person. Mettre une chose en main tierce, la mettre entre les mains d'une personne désintéressée.

Indifferent, *adv.* Assez, passablement, raisonnablement.

He is indifferent well. Il se porte passablement bien, ou assez bien.

To write indifferent well. Écrire raisonnablement, ou si tellement quellement.

INDIFFERENTLY, *adv.* (or with indifference.) Indifféremment, avec indifférence, avec froideur.

✦ Indifferently, (without distinction.) Indifféremment, sans distinction.

✦ Indifferently, (or never so little.) Tant soit peu.

INDIGENCE, *f.* (or want.) Indigence, pauvreté, nécessité, défaut des choses nécessaires.

INDIGENT, *adj.* (or needy.) Indigent, pauvre, qui est dans l'indigence, nécessaire.

INDIGESTED, *adj.* (or undigested.) Indigeste, non-digéré.

INDIGESTIBLE, *adj.* (that cannot be digested.) Qui ne se peut digérer.

INDIGESTION, *f.* (want of digestion.) Indigestion, imparfaite coction.

To INDIGITATE, *verb. act.* (to shew plainly, to point at, in a figurative sense.) Démontrer, faire voir clairement, * faire toucher au doigt.

INDIGITATION, *f.* (or demonstration.) Démonstration, preuve convaincante.

INDIGNANT, *adj.* (angry.) Plein d'indignation, indigné.

INDIGNATION, *f.* (or anger.) Indignation, colère.

INDIGNITY, *f.* (or affront.) Une indignité, un affront.

INDIGO, *f.* (a stone where with dyers use to dye blue.) Indigo.

INDIRECT, *adj.* Indirect.

An indirect means. Des voies indirectes.

INDIRECTLY, *adv.* Indirectement, d'une manière indirecte.

Directly nor indirectly. Directement ni indirectement.

INDISCERNIBLE, *adj.* Qu'on ne sauroit discerner, imperceptible.

INDISCERNIBILITY, *f.* (or unity, a word used in philosophy.) Qualité indivisible, ou inséparable.

INDISCERNIBLE, *adj.* (that cannot be rent or divided.) Indivisible, inséparable, qui ne peut se diviser ou séparer.

INDISCREET, *adj.* (or unwise.) Indiscret, imprudent, peu sage, peu judicieux, inconsidéré.

INDISCREETLY, *adv.* (or unwisely.) Indiscrettement, imprudemment, d'une manière indiscrete, sans jugement.

INDISCRETION, *f.* (or unadvisedness.) Indiscrétion, imprudence, conduite peu sage, manque de jugement, ou de circonspection.

INDISCRIMINATE, *adj.* (undistinguished.) Qui n'est point distingué des autres, sans distinction.

INDISCRIMINATELY, *adv.* Indifféremment, sans distinction.

INDISPENSABLE, *adj.* (not to be dispensed with.) Indispensable, dont on ne se peut dispenser.

Indispensable duty. Un devoir indispensable.

INDISPENSABLENESS, *f.* Ce qui rend une chose indispensable, nécessité.

INDISPENSABLY, *adv.* (or unavoidably)

bly.) *Indispensablement, d'une manière indispensable.*

To INDISPOSE, *v. act.* (to make unfit.) *Rendre incapable.*

Debauchery indisposed them for war. *La débauche les rendit incapables du métier de la guerre.*

The sickness of my wife, and other domestick cares, indispose me for business. *La maladie de ma femme & d'autres soins domestiques, font que je ne saurois m'appliquer à aucune affaire.*

Indisposed, *adj.* (not willing to do any thing.) *Indisposé, qui n'est point disposé à quelque chose, qui y a de la répugnance.*

Indisposed, (sick, or out of order.) *Indisposé, qui ne se porte pas bien, qui n'est pas en bonne santé.*

INDISPOSEDNESS, *f.* *Aversion, répugnance.*

INDISPOSITION, *f.* (or illness.) *Indisposition, mauvaise santé.*

INDISPUTABLE, *adj.* (not to be disputed.) *Incontestable, qu'on ne peut contester.*

INDISPUTABLY, *adv.* *Incontestablement.*

D. INDISPUTED, *adj.* *Qui n'est pas disputé, ou contesté.*

INDISSOLVABLE, *adj.* (that cannot be dissolved.) *Qu'on ne peut dissoudre, indissoluble.*

INDISSOLUBILITY, *f.* *Indissolubilité.*

INDISSOLUBLE, *adj.* (that cannot be loosed.) *Indissoluble, qu'on ne peut ni rompre ni défaire.*

INDISSOLUBLY, *adv.* *Indissolublement, d'une manière indissoluble.*

INDISTINCT, *adj.* (or confused.) *Indistinct, confus, qui est sans ordre, mis confusément.*

INDISTINCTION or INDISTINCTNESS, *f.* *Confusion, obscurité.*

INDISTINCTLY, *adv.* *Indistinctement, indéterminément, sans distinction, confusément, sans ordre.*

INDISTINGUISHABLE, *adj.* (not to be distinguished.) *Qu'on ne peut distinguer, général.*

To INDITE, &c. *V.* *Endite, &c.*

INDIVIDUAL, *adj.* (numerically one.) *Individuel, qui regarde un individu.*

Every individual man. *Chaque individu.*

An individual, *subst.* an individual thing, or person. *Un individu, terme de Philosophie, qui se dit seulement d'un seul.*

INDIVIDUALITY, *f.* *Qualité de l'individu.*

INDIVIDUALLY, *adv.* *Individuellement.*

To INDIVIDUATE, *verb. act.* (to make single.) *Faire, ou constituer un individu.*

V. *Individual.*

Individuate, (to particularise.) *Particulariser.*

Individuated, *adj.* *Particularisé.*

INDIVIDUITY, *subst.* (or inseparableness.) *Qualité inséparable.*

INDIVIDUUM, *V.* *Individual.*

INDIVISIBILITY, *f.* (indivisibleness.) *Indivisibilité.*

INDIVISIBLE, *adj.* (that cannot be divided.) *Indivisible, qui ne se peut diviser.*

INDIVISIBLENESS, *subst.* *Indivisibilité, qualité indivisible.*

INDIVISIBLY, *adv.* *Indivisiblement, d'une manière indivisible.*

INDOCIBLE or INDOCIL, *adj.* (unapt to learn.) *Indocile, qui n'est pas docile, qui n'est pas traitable.*

INDOCILITY, *f.* *Indocilité, naturel indocile.*

To INDOCTRINATE, *v. a.* (or teach.) *Enseigner, instruire, & endoctriner.*

Indoctrinated, *adj.* (or taught.) *Enseigné, instruit, & endoctriné.*

INDOLENCE, INDOLENCY, *f.* (insensibility.) *Indolence, insensibilité.*

INDOLENT, *adj.* (or insensible.) *Indolent, qui a de l'indolence, insensible.*

INDOLENTLY, *adv.* *Avec indolence, nonchalamment.*

To INDORSE, &c. *V.* *Endorse, &c.*

To INDOW, &c. *V.* *Endow.*

INDRAUGHT, *f.* *Ex. An indraught of the sea. Une baie, un golfe, un bras de mer, qui se jette entre deux terres.*

INDUBITABLE, *adj.* *Indubitable.*

INDUBITABLY, *adv.* (or undoubtedly.) *Indubitablement.*

INDUBITATE, *adj.* (or undoubted.) *Indubitable, certain, sûr, assuré, incontestable, dont on ne doute aucunement.*

To INDUCE, *v. act.* (to draw, or persuade.) *Persuader, porter, disposer, exciter, pousser, solliciter, & induire.*

Induce, (to introduce, to bring in, to occasion, to cause.) *Introduire, amener, apporter, trainer après soi, causer.*

War induces many disorders in a state. *La guerre introduit, traîne après soi, ou cause de grands désordres dans un Etat.*

Induced, *adj.* *Persuadé, &c. V. le verbe.*

I am induced to believe it upon this account. *J'ai du penchant à le croire pour cette raison.*

INDUCEMENT, *f.* *Motif, raison qui nous porte à faire quelque chose.*

INDUCER, *f.* *Celui, ou celle qui persuade, qui porte, qui sollicite, &c. instigateur.*

INDUCIATE, *adj.* (or next, speaking of an heir.) *Présumptif, proche.*

Ex. The induciate heir of the crown of England. *L'héritier présumptif, ou le proche héritier de la Couronne d'Angleterre.*

INDUCING, *f.* *L'action de persuader, &c. V. to Induce.*

To INDUCT, *v. act.* (or give induction.) *Mettre en possession.*

Inducted, *adj.* *Mis en possession.*

INDUCTING, *f.* *L'action de mettre en possession.*

INDUCTION, *f.* (in the sense of the law.) *Prise de possession, possession qu'un Curé prend de sa cure.*

To receive induction, or to take possession of a living. *Prendre possession d'un bénéfice.*

To give induction. *Mettre en possession.*

Induction, (or consequence.) *Induction, conséquence.*

INDUCTIVE, *adj.* *Qui excite, qui persuade.*

To INDUE, *v. a.* (invest.) *Revêtir.*

To INDULGE, *v. act.* (to be indulgent to, to humour.) *Être indulgent à, avoir de la complaisance, traiter doucement, favoriser, tolérer.*

Indulge, (or gratify) one's passions. *Suivre ses passions, s'abandonner, se laisser aller à ses passions.*

I never indulge my self such liberties.

INDULGE, *v. act.* (to be indulgent to, to humour.) *Être indulgent à, avoir de la complaisance, traiter doucement, favoriser, tolérer.*

Indulge, (or gratify) one's passions. *Suivre ses passions, s'abandonner, se laisser aller à ses passions.*

I never indulge my self such liberties.

INDULGE, *v. act.* (to be indulgent to, to humour.) *Être indulgent à, avoir de la complaisance, traiter doucement, favoriser, tolérer.*

Indulge, (or gratify) one's passions. *Suivre ses passions, s'abandonner, se laisser aller à ses passions.*

I never indulge my self such liberties.

Je ne me permets, ou je ne prends jamais de telles libertés.

When lovers indulge provocations. *Quand les amans se permettent des agaceries.*

To indulge, (or give) one more than is fitting. *Donner ou accorder à quelqu'un plus qu'il ne faut.*

Indulged, *adj.* *A qui l'on est indulgent, pour qui l'on a de l'indulgence ou de la complaisance, &c. V. to Indulge.*

INDULGENCE, *f.* *Indulgence, douceur, complaisance, bonté, facilité, qu'on a à permettre ou à tolérer une chose.*

Indulgence, (or pardon.) *Indulgence ou pardon, rémission des peines que méritent les péchés.*

A plenary indulgence. *Indulgence plénière.*

INDULGENT, *adj.* (good or mild.) *Indulgent, complaisant, facile, bon, doux, qui a de la douceur & de l'indulgence.*

INDULGENTLY, *adv.* *Avec indulgence, d'une manière douce & pleine de bonté, avec douceur.*

To use one indulgently. *Traiter quelqu'un avec indulgence.*

INDULT, *f.* (a grant made by a Prince or Pope.) *Un indult, octroi d'un Prince ou du Pape.*

He who has got an indult. *Indultaire, celui qui a un indult.*

INDUMENTS, *f.* (or properties.) *Propriétés.*

INDURABLE, *adj.* (that may be endured.) *Supportable, tolérable, qu'on peut endurer, ou souffrir.*

To INDURATE, *v. act.* (or harden.) *Durcir, endurcir, rendre dur, dans le propre & dans le figuré.*

Indurate, or indurated, *adj.* *Durci, endurci.*

INDURATION, *f.* *Endurcissement, l'action d'endurcir.*

To INDURE, *V.* *Endure.*

INDUSTRIOUS, *adj.* (or ingenious.) *Industrieux, qui a de l'industrie, adroit, habile, qui a de l'adresse, de l'habileté.*

INDUSTRIOUSLY, *adv.* (or ingeniously.) *Industrieusement, avec industrie, avec adresse, avec esprit, adroitement.*

INDUSTRY, *f.* (or ingenuity.) *Industrie, adresse, habileté, esprit de faire quelque chose.*

To INEBRIATE, *v. act.* (to infatuate, or intoxicate.) *Enivrer, dans un sens figuré, infatuer.*

Inebriated, *adj.* *Enivré, infatué.*

INEBRIATION, *subst.* *Ivresse.*

INEFFABLE, *adj.* (unspeakable.) *Ineffable, qu'on ne peut dire, qu'on ne peut exprimer.*

INEFFABLY, *adv.* *D'une manière ineffable.*

INEFFECTIVE, *V.* *Ineffectual.*

INEFFECTIVELY, *V.* *Ineffectually.*

INEFFECTUAL, *adj.* (without effect, vain.) *Inefficace, qui ne produit point d'effet, inutile, vain.*

INEFFECTUALLY, *adv.* *Sans succès, inutilement.*

INEFFICACIOUS, *adj.* or *ineffectual.* *Inefficace, inutile, vain.*

INELEGANT, *adj.* *Qui n'est pas élégant, grossier, en parlant d'un langage, &c.*

INEPT, *adj.* (or unfit.) *Qui n'est pas propre, qui n'est pas capable.*

An inept, (or weak) passion. *Une*

An inept, (or weak) passion. *Une*

An inept, (or weak) passion. *Une*

An inept, (or weak) passion. *Une*

An inept, (or weak) passion. *Une*

An inept, (or weak) passion. *Une*

An inept, (or weak) passion. *Une*

An inept, (or weak) passion. *Une*

An inept, (or weak) passion. *Une*

passion foible, impuissante, ou qui ne peut rien.

✦ An understanding inept and sottish in its operations. *Un esprit lourd, inepte, grossier & mal-adroit dans ses opérations.*

✦ Inept, (or idle) controversies. *Des controverses ineptes, impertinentes, ridicules, hors de propos.*

✦ INEPTLY, adv. *Follement, sans raison.*

INEPTITUDE, subst. (or incapacity.)

Impuissance, incapacité.

✦ Ineptitude, (or defect.) *Imperfection.*

INEQUALITY, f. *Inégalité, disparité.*

INERRABILITY or INERRABLENESS, subst. *Infailibilité.*

INERRABLE, adj. *Infailible, ou qui ne peut errer.*

✦ INERRABLY, adv. *Infailiblement.*

INERT, adj. (or incapable of action.) *Lourd, pesant, grossier.*

An inert matter. *Une matiere lourde & incapable d'action.*

✦ INERTLY, adv. *Lourdement, pesamment.*

INESTIMABLE, adj. (not to be valued.)

Inestimable, qu'on ne peut assez estimer.

INEVITABLE, adj. (not to be avoided.)

Inévitable, qu'on ne sauroit éviter.

INEVITABLY, adv. (or infailibly.) *Inévitablement, infailiblement, assurément.*

INEXCUSABLE, adj. (not to be excused.) *Inexcusable.*

INEXHAUSTIBLE, adj. (not to be exhausted.) *Inépuisable, qu'on ne peut épuiser.*

✦ INEXISTENT, adj. *Qui n'existe point.*

INEXORABLE, adj. (not to be prevailed upon by prayers.) *Inexorable, qu'on ne peut fléchir par prières.*

✦ INEXPEDIENCY, f. *Inconvénient.*

INEXPEDIENT, adj. *Qui n'est pas expédient, ou à propos.*

INEXPERIENCE, f. *Inexpérience, faute ou manque d'expérience.*

INEXPERIENCED, adj. *Inexpérimenté, qui n'est pas expert, ou expérimenté, novice en quelque chose.*

INEXPIABLE, adj. (that cannot be expiated.) *Qui ne se peut expier, inexpiable.*

✦ INEXPIABLY, adv. *De maniere à ne pouvoir s'expier.*

INEXPLICABLE, adj. (that cannot be explained.) *Inexplicable, qu'on ne peut expliquer, fort embarrassé.*

INEXPRESSIBLE, adj. (not to be expressed.) *Inexprimable, qui ne se peut exprimer.*

✦ INEXPRESSIBLY, adv. *Au dessus de toute expression.*

INEXPUGNABLE, adj. (or impregnable.) *Imprenable.*

INEXTINGUISHABLE, adj. (not to be quenched.) *Inextinguible, qu'on ne peut éteindre, ou qui ne s'éteint point.*

INEXTIRPABLE, adj. (not to be rooted out.) *Qu'on ne sauroit extirper, détruire, ou déraciner.*

INEXTRICABLE, adj. (which one cannot rid himself, or get out of.) *Dont on ne peut sortir, dont on ne peut se défaire, ou se débarrasser.*

An inextricable case. *Une affaire malaisée à démêler, un point fort embarrassé, fort embrouillé.*

D. INEXUPERABLE, adj. (or insuperable.) *Insurmontable, qui ne se peut surmonter.*

✦ To INEYE, V. to Inoculate,

INFALLIBILITY, subst. (a gift of never erring.) *Infailibilité.*

Ex. The Pope's pretended infallibility. *L'infailibilité prétendue du Pape.*

INFALLIBLE, adj. (that cannot but come to pass.) *Infailible, inmanquable, qui ne peut manquer.*

✦ Infailible, (that cannot err.) *Infailible, qui ne peut errer.*

INFALLIBLY, adv. (certainly, or without fall.) *Infailiblement, sûrement, assurément, indubitablement, sans manquer.*

✦ INFAMED, adj. *Diffamé.*

INFAMOUS, adj. (base, villainous, shameful.) *Infame, honteux, en parlant des actions, &c. Infame, marqué d'infamie, qui a perdu l'honneur, décrié, en parlant des personnes.*

An infamous death. *Une mort infame, une mort honteuse.*

A place infamous for a thousand miscarriages. *Un lieu célèbre en naufrages.*

INFAMOUSLY, adv. *D'une maniere infame.*

INFAMY, subst. (or disgrace.) *Infamie, déshonneur, opprobre, ignominie.*

INFANCY, f. (the first period of one's life.) *L'enfance, l'âge tendre, le premier âge de la vie.*

From my infancy, from a child. *Dès mon enfance.*

INFANT, f. (a young child.) *Un enfant, un jeune enfant.*

✦ Infant, subst. (a son of the King of Spain, or Portugal.) *Infant, fils du Roi d'Espagne, ou du Roi de Portugal.*

INFANTA, f. (a daughter of the King of Spain, or Portugal.) *Infante, fille du Roi d'Espagne, ou du Roi de Portugal.*

INFANTRY, f. (the foot of an army.) *L'infanterie, soldats fantassins d'une armée.*

D. INFATIGABLE, or rather Indefatigable, adj. (not to be tired, or wearied.) *Infatigable, qu'on ne peut fatiguer.*

D. INFATIGABLENESS, f. *Qualité infatigable.*

D. INFATIGABLY, adv. *Infatigablement, d'une maniere infatigable.*

To INFATUATE, v. act. (or bewitch.) *Infatuer, entêter, prévenir, préoccuper.*

To infatuate one with an opinion. *Infatuer quelqu'un d'une opinion.*

Infatuated, adj. *Infatué, entêté, prévenu, préoccupé, embéguiné.*

INFATUATING, f. *L'action d'infatuer, &c. V. le verbe.*

INFATUATION, subst. *Entêtement.*

✦ A spirit of infatuation. *Un esprit de vertige.*

To INFECT, v. act. (or poison.) *Infester, rendre infect, gâter, corrompre par communication de quelque chose de puant, de contagieux, dans le propre & dans le figuré.*

Infected, adj. *Infecté, &c. V. le verbe.*

INFECTING, f. *L'action d'infester.*

INFECTION, f. (a contagious stink.) *Infection, grande puanteur, corruption contagieuse.*

INFECTIOUS, adj. (noisome, or catching.) *Infect, contagieux, pestilenciel, qui se communique.*

An infectious breath. *Une haleine infecte, puante.*

An infectious, or catching disease. *Maladie contagieuse, pestilentielle, qui se communique,*

✦ INFECUND, adj. *Infécond, stérile.*

✦ INFECUNDITY, f. *Stérilité.*

To INFEEBLE, V. *Enfeeble.*

INFELICITY, subst. (or unhappiness.) *Malheur, infortune.*

To INFEOFF, v. act. (to unite to the fee.) *Inféoder, faire une inféodation, unir, incorporer au fief.*

Inféoffed, adj. *Inféodé, &c.*

INFEOFFING, or INFEOFFMENT, f. *Inféodation, acte par lequel on unit, on incorpore à un fief.*

To INFER, verb. act. (gather, or conclude.) *Inférer, conclure, tirer une conséquence.*

INFERENCE, subst. (or consequence.) *Conséquence, conclusion, induction de quelque raisonnement.*

INFERIOUR, adj. (of a lower degree.) *Inférieur, subalterne, qui est au-dessous d'un autre en rang, en dignité, en mérite, en forces, &c.*

An inferiour Judge. *Un Juge inférieur.*

An inferiour office. *Un officier subalterne, un subalterne.*

✦ He is inferiour to none. *Il ne cede à personne.*

✦ A town of inferiour note. *Une ville de moindre considération.*

INFERIOUR, subst. *Un inférieur.*

INFERIORITY, subst. (or lower degree.) *Infériorité, rang inférieur.*

INFERNAL, adj. (or hellish.) *Inferral, qui est d'enfer.*

The infernal gods. *Les dieux infernaux, ou les dieux de l'enfer.*

To INFERR, V. to Infer.

Inferred, adj. *Inféré, conclu.*

INFERTILE, adj. (unfruitful, or barren.) *Infertile, stérile.*

INFERTILENESS, or INFERTILITY, subst. *Infertilité, stérilité.*

To INFEST, verb. act. (or annoy.) *Infester, faire du dégât, incommoder, faire des courses.*

To infest the seas. *Infester les mers, faire des courses sur mer.*

Infested, adj. *Infesté, incommodé, &c. V. to Infest.*

His reign was infested by many new troubles. *Son regne fut troublé par divers soulèvements.*

✦ INFEOUDATION, f. *Inféodation.*

INFIDEL, subst. *Un infidèle.*

By the infidels we usually mean the Turks. *Par les infidèles nous entendons ordinairement les Turcs.*

INFIDELITY, subst. *Infidélité, trahison, perfidie.*

INFINITE, adj. (or endless.) *Infini.*

God is an infinite being. *Dieu est un Être infini.*

An infinite number of people. *Une infinité de gens.*

INFINITELY, adv. (or exceedingly.) *Infiniment, fort, beaucoup, souverainement, sans mesures, sans bornes.*

I am infinitely obliged to you. *Je vous suis infiniment obligé.*

God is infinitely good. *Dieu est souverainement bon.*

INFINITENESS, subst. *Infinité.*

INFINITIVE, adj. *Infinitif.*

Ex. The infinitive mood of a verb. *Le mode infinitif d'un verbe, ou simplement, l'infinitif.*

INFINITUDE, or INFINITY, subst. *Infinité.*

INFIRM, adj. (or weak.) *Infirme, foible.*

INFIRMARY,

INFIRMARY, *subst.* (that part of a monastery where the sick is quartered.) *Infirmierie.*
 The overseer of an Infirmary. *Infirmier*, ou *Infirmiere.*
INFIRMITY, *subst.* (or weakness.) *Infirmité*, *foiblesse*, *faute.*
TO INFIX, *verb. act.* (to fix in the mind.) *Graver*, *imprimer*, *inculquer*, *mettre dans l'esprit.*
 Infix, (or infix), *adj.* *Gravé*, *imprimé*, *inculqué.*
TO INFLAME, *verb. act.* (or set on fire.) *Enflammer*, *allumer*, *embraser*, dans un sens figuré.
 To inflame one's anger. *Enflammer la colère de quelqu'un*, *aigrir l'esprit de quelqu'un.*
 To inflame, (or increase) a reckoning. *Augmenter*, *grossir un écot.*
 Inflamed, *adj.* *Enflammé*, *embrasé*, *allumé.*
 INFLAMER, *f.* *Celui qui enflamme.*
INFLAMING, *subst.* *L'action d'enflammer*, &c. *V.* to *Inflame.*
 INFLAMMABILITY, or INFLAMMABLENESS, *f.* *Qualité inflammable.*
 INFLAMMABLE, *adj.* *Inflammable*, qui se peut enflammer.
INFLAMMATION, *subst.* *Inflammation*, *chaleur contre nature.*
 INFLAMMATORY, *adj.* *Qui a le pouvoir d'enflammer.*
TO INFLATE, *verb. act.* (to puff up, to swell.) *Enfler.*
INFLATION, *subst.* (a windy swelling.) *Enflure causée par des vents.*
 To INFLECT, *V.* *Bend.*
 INFLECTION, *f.* *Inflexion de la voix.*
 INFLEXIBILITY, *subst.* *Inflexibilité*, *humeur ou naturel inflexible.*
 INFLEXIBLE, *adj.* (not to be prevailed upon.) *Inflexible*, *qu'on ne peut fléchir.*
 INFLEXIBLY, *adv.* *Inflexiblement*, *d'une manière inflexible*, ou *implacable.*
 To be inflexibly angry. *Être dans une colère implacable.*
TO INFLECT, *verb. act.* to inflict a punishment upon one. *Infliger une peine à quelqu'un*, *punir*, *châtier quelqu'un.*
 Inflicted, *adj.* *Infligé.*
 He deserves to have a punishment inflicted upon him. *Il mérite d'être châtié.*
INFLECTION, *subst.* *Inflexion*, *c'action d'infliger.*
 INFLICTIVE, *adj.* *Infligitive*, *terme de Palais.*
INFLUENCE, *subst.* (or power.) *Influence*, *pouvoir.*
 The influence of the stars. *L'influence des astres.*
 To have a great influence over one's mind. *Avoir beaucoup d'influence*, *d'ascendant*, ou *de pouvoir sur l'esprit de quelqu'un.*
TO INFLUENCE, *verb. act.* (or have influence upon.) *Influer*, *porter son effet.*
 The cause influences the whole deed. *La cause influe sur tout l'acte.*
 To influence, (or produce.) *Causer*, *produire.*
 Influenced, *adj.* *Causé*, *produit.* *V.* the *verb.*
INFLUENCING, *subst.* *L'action d'influer*, *l'action de causer ou de produire.*
INFLUENTIAL, *adj.* *Ex.* An influential operation. *Une opération qui se fait par influence*, ou *qui a de l'influence.*
INFLUX, *subst.* (a flowing, or running

of a river into another.) *Confluent*, *la jonction des deux rivières.*
TO INFOLD, *verb. act.* (or fold in.) *Envelopper.*
 Infolded, *adj.* *Enveloppé.*
TO INFORCE, &c. *V.* *Enforce*, &c.
TO INFORM, *verb. act.* (to notify, or give information.) *Inform*, *instruire*, *découvrir.*
 To inform, (to teach and instruct.) *Former*, *instruire*, *dresser*, *enseigner.*
 One soul informs them. *Ils n'ont qu'une même ame*, *le même esprit les anime.*
 To inform AGAINST one, *verb. neut.* *Inform*, *faire une information contre quelqu'un.*
D. INFORMALITY, *f.* (want of formality) in law. *Manque*, ou *défaut de formalité*, dans une procédure juridique, *nullité.*
INFORMANT, *V.* *Inform*.
INFORMATION, *f.* (or advice.) *Avis*, *instruction d'un fait.*
 This is the best information I can have. *C'est-là tout ce que j'ai pu apprendre sur cette matière.*
 Information, (or accusation.) *Information*, *accusation*, *plainte qu'on porte à la justice.*
 To give in an information. *Faire une information*, *accuser quelqu'un dans les formes de justice.*
 Information, (or instruction.) *Instruction*, *précepte*, *enseignement.*
 Informed, *adj.* *Informé*, *instruit*, &c. *V.* to *Inform.*
 If you have the curiosity to be better informed. *Si vous voulez en savoir davantage.*
 I am informed so. *On me l'a dit*, *je me le suis laissé dire.*
 Nor is he to be informed, how much more glorious it is, &c. *Et il n'ignore pas qu'il est beaucoup plus glorieux*, &c.
 Informed AGAINST. *Contre qui l'on a informé ou fait information.*
INFORMER, *subst.* *Accusateur*, *délateur*, *dénonciateur.*
INFORMING, *subst.* *L'action d'informer*, &c. *V.* to *inform.*
INFORMOUS, *adj.* (or without form.) *Informe*, *qui n'a ni forme*, *ni figure*, *grossier*, *qui n'est qu'ébauché.*
INFORTUNATE, &c. *V.* *Unfortunate*, &c.
 To INFRACT, *V.* *Break.*
 INFRACTION, *subst.* *Infraction*, *transgression.*
TO INFRANCHISE, &c. *V.* to *Enfranchise*, &c.
 INFREQUENCY, *f.* *Rareté.*
 INFREQUENT, *adj.* (or rare.) *Rare*, ou *qui arrive rarement.*
TO INFRINGE, *verb. act.* (to break.) *Enfreindre*, *transgresser*, *viol*, *rompre*, *contrevenir à.*
 To infringe the laws. *Enfreindre*, *transgresser*, *viol*, *les lois.*
 Infringed, *adject.* *Enfreint*, *transgressé*, *violé.*
INFRINGEMENT, *f.* *Infraction*, *transgression*, *viol*, *violation.*
INFRINGER, *subst.* *Infraction*, *transgresseur*, *violateur.*
 INFURIATE, *adj.* *Furieux*, *en fureur.*
TO INFUSE, *verb. act.* (or steep.) *Infuser*, *mettre tremper.*
 To infuse, (to suggest, or inspire.) *Donner*, *inspirer.*

To infuse good principles into one. *Donner de bons principes à quelqu'un.*
 Infused, *adj.* *Infusé*, *infus.*
 * Infused gifts. *Des grâces infuses.*
 INFUSIBLE, *adj.* *Qui peut être inspiré.*
 Infusible, (not fusible.) *Qui ne peut être dissous ou liquéfié.*
INFUSING, *subst.* *L'action d'infuser*, *l'action de donner*, ou *d'inspirer.* *V.* to *Infuse.*
INFUSION, *subst.* *Infusion*, dans le propre & dans le figuré. *Suggestion.*
TO INGAGE, &c. *V.* *Engage*, &c.
 INGATE, *f.* *Entrée*, *passage.*
INGATHERING, *subst.* *Récolte.*
TO INGEMINATE, *verb. act.* (or repeat often.) *Redoubler*, *doubler.*
 Ingeminated, *adj.* *Redoublé.*
TO INGENDER, *V.* *Engender.*
INGENERABLE, *adj.* *Qui peut être engendré.*
 INGENERATE, or INGENERATED, *adj.* (not produced by generation.) *Qui n'a pas été engendré.*
 Ingenerate, (inborn.) *Inné*, *naturel.*
INGENIO, *subst.* (a word used in Barbadoes for the house or mill where they make sugar.) *Une sucrerie*, *un moulin à sucre.*
INGENIOSITY, *V.* *Ingeny.*
INGENIOUS, *adj.* (or witty.) *Ingénieux*, *spirituel*, *qui a de l'esprit*, où il y a de l'esprit, en parlant des personnes, d'un discours, &c.
 Ingenious, (or industrious.) *Ingénieux*, *inventif*, *industriel*, *adroit.*
 An ingenious, (or exquisite) piece of work. *Un ouvrage exquis*, ou *excellent.*
INGENIOUSLY, *adv.* (or wittily.) *Ingénieusement*, *avec esprit*, *spirituellement.*
 Ingeniously, (or industriously.) *Adroitement*, *avec adresse*, *avec industrie.*
INGENIOUSNESS, *f.* (or wit.) *Génie.*
INGENITE, *adj.* (inbred or innate.) *Naturel*, *qui naît avec nous.*
INGENTEEL, *V.* *Ungenteel.*
INGENUITY, *subst.* (wit.) *Esprit*, *adresse*, *industrie.*
 Ingenuity, (candour or frankness.) *Ingénuité*, *candeur*, *naïveté*, *franchise*, *sincérité.*
INGENUOUS, *adj.* (frank, open.) *Ingénu*, *naïf*, *franc*, *sans déguisement.*
INGENUOUSLY, *adv.* *Ingénument*, *franchement*, *sans déguisement.*
INGENUOUSNESS, *subst.* (ingenuity, candour, frankness.) *Ingénuité*, *candeur*, *naïveté*, *franchise.*
 † **INGENY**, *subst.* (genious or humour.) *Génie*, *humeur*, *certain esprit naturel qui nous donne un penchant à quelque chose.*
TO INGEST, *verb. act.* (to put in.) *Mettre*, *verser*, dans quelque chose.
 Ingested, *adj.* *Mis*, ou *versé* dans quelque chose.
INGESTION, *subst.* *L'action de faire passer dans l'estomac.*
INGLORIOUS, *adj.* (base or mean.) *Bas*, *honteux*, *mal-honnête.*
INGLORIOUSLY, *adv.* *Honteusement*, *d'une manière honteuse*, *sans aucun honneur.*
TO INGORGE, &c. *V.* to *Gorge*, &c.
INGOT, *subst.* *Lingot.*
 Ex. An ingot, (or little wedge) of silver. *Un lingot d'argent.*
TO INGRAFT, *verb. act.* (to graft.) *Enter*, *greffer.*

* To ingraft, (to imprint, or inculcate.) Graver, imprimer, inculquer.
 Ingrafted, adj. (or grafted.) Enté, greffé.
 INGRAFTING, *f.* L'action d'enter, &c.
 V. to Ingraft, dans tous ses sens.
 INGRAFTMENT, *f.* L'action d'enter, ente.
 Ingraftment on the stock of a bank. Augmentation du fonds d'une banque.
 To INGRAIL, *V.* Engrail.
 INGRATE, or INGRATEFUL, &c. V. Ungrateful, &c.
 To INGRATiate one's self, *verb. recip.*
Ex. To ingratiate one's self into the affections of one. Gagner l'affection de quelqu'un, s'insinuer dans ses bonnes grâces.
 INGRATITUDE, *f.* (or ungratefulness.) Ingratitude.
 To INGRAVE, &c. *V.* Engrave, &c.
 INGREDIENT, *subst.* Ingredient, quelque chose que ce soit qui entre dans une sauce, dans une médecine, &c.
 INGRESS, *subst.* (or entrance.) Entrée.
 Ingress and egress. L'entrée & la sortie.
 To INGROSS, &c. *V.* Engross.
 To INGULF, *verb. act.* (or swallow down, properly said of a gulf.) Engloutir, dans le propre & dans le figuré.
 To INGURGitate, *verb. neut.* (to eat and drink ravenously.) Se crever de manger ou de boire, manger avec excès, se gorgier.
 INGURGitation, *f.* (or beastly feeding.) Gloutonnerie, manière gloutonne de manger.
 To INHABIT, *verb. act.* (to live or dwell in.) Habiter, demeurer.
 INHABITABLE, *adj.* (habitable, that may be inhabited.) Habitable, où l'on peut habiter.
 † Inhabitable, (in opposition to habitable.) Inhabitable, où l'on ne peut habiter.
 INHABITANT, *subst.* Habitant.
 A country without inhabitants. Un pays sans habitants, désert, qui n'est point habité.
 † INHABITATION, *subst.* Habitation.
 INHABITED, *adj.* Habité.
 A place much inhabited. Un lieu fort habité, fort peuplé.
 INHABITER, *subst.* Habitant.
 INHABITING, *f.* L'action d'habiter.
 † To INHALE, *verb. act.* Respirer.
 To INHANCE, &c. *V.* Enhance.
 † INHARMONIOUS, *adj.* Qui n'est point harmonieux.
 INHERENCE, or inhercion, *f.* Inhérence.
 INHERENT, *adj.* (cleaving in.) Inhérent.
 An inherent quality. Une qualité inhérente.
 To INHERIT, *verb. act.* Hériter, recueillir un héritage.
 To inherit a great estate. Hériter de grands biens.
 † INHERITABLE, *adj.* Dont on peut hériter.
 INHERITANCE, *subst.* or land of inheritance. Héritage ou patrimoine.
 INHERITED, *adj.* (injoy'd by inheritance.) Hérité.
 INHERITOR, *f.* Héritier, celui qui hérite.
 INHERITING, *subst.* L'action d'hériter.
 INHERITRESS or INHERITRIX, *subst.* or heiress. Héritière.
 INHESION, *V.* Inherence.
 To INHIBIT, *verb. act.* (or forbid.) Défendre, faire défense, inhiber ou prohiber en terme de pratique.
 Inhibited, *adj.* Défendu, inhibé, prohibé.
 INHIBITION, *subst.* (or prohibition.) Inhibition, défense, prohibition.

INHOSPITABLE, *adj.* Barbare, qui n'a point d'hospitalité, sans hospitalité.
 † INHOSPITABLY, *adv.* Barbarement, contre les droits de l'hospitalité.
 INHOSPITALITY, *subst.* Manque d'hospitalité, barbarie, humeur ou conduite barbare à l'égard des étrangers.
 INHUMAN, *adj.* (or cruel.) Inhumain, barbare, cruel, impitoyable, qui n'a point d'humanité.
 INHUMANLY, *adv.* Inhumainement, cruellement, d'une manière inhumaine ou barbare.
 INHUMANITY, *subst.* (or cruelty.) Inhumanité, cruauté, barbarie.
 To INHUME, *verb. act.* (to inter, or bury.) Inhumier, enterrer, ensevelir.
 Inhumed, *adj.* Inhumé, enterré, enseveli.
 INHUMING, *f.* L'action d'inhumer, d'enterrer, d'ensevelir.
 To INJECT, *verb. act.* (or cast in.) Jeter dedans.
 Injected, *adj.* Jeté dedans.
 INJECTING, or INJECTION, *subst.* Injection, l'action de jeter dedans.
 † Injection, (a sort of remedy.) Injection, sorte de remède.
 INIMITABLE, *adj.* Inimitable, qui ne se peut imiter, ou copier.
 INIMITABLY, *adv.* Inimitablement.
 To INJOIN, *V.* Enjoindre.
 To INJOY, &c. *V.* Enjoy, &c.
 INIQUITOUS, *adj.* (contrary to equity.) Inique, injuste.
 Under the name of precedents, the lawyers often produce authorities, by which they endeavour to justify the most iniquitous opinions. Sous le nom de préjugés, les Avocats apportent souvent des autorités, dont ils tâchent d'appuyer les opinions les plus iniques.
 INIQUITY, *subst.* (or wickedness.) Méchanceté, injustice, iniquité, sur-tout dans les matières de religion.
 INITIAL, *adj.* *Ex.* An initial letter. Une lettre initiale, ou qui commence le mot.
 To INITIATE, *verb. act.* Initier, donner les commencemens ou les premières instructions.
 Initiated, *adj.* Initié, à qui l'on a donné les commencemens ou les premières instructions.
 INITIATION, *subst.* Initiation.
 INJUDICIOUS, *adj.* (without judgment.) Peu judicieux, imprudent, sans jugement.
 INJUDICIOUSLY, *adv.* Sans jugement.
 INJUNCTION, *subst.* (or command, precept.) Injonction, ordonnance, commandement.
 To INJURE, *verb. act.* (to wrong or abuse.) Faire tort, faire injure ou faire outrage, faire affront, offenser, injurier, outrager.
 Injured, *adj.* Offensé, à qui l'on a fait tort ou injure, &c.
 The injured party. L'offensé ou l'offensé, ou celui qui est lésé, &c.
 INJURER, *f.* Celui qui offense.
 INJURIOUS, *adj.* (unjust or wrongful.) Injuste, qui fait tort, qui cause du dommage.
 † Injurious, (or abusive.) Injurieux, offensant, choquant, outrageant.
 INJURIOUSLY, *adverb.* (or unjustly.) Injustement.
 † Injuriously, (or abusively.) Injurieusement, d'une manière offensante, choquante ou injurieuse.

INJURY, *subst.* (or wrong.) Injustice; tort, préjudice, dommage.
 † Injury, (abuse or affront.) Injure, offense, affront, outrage.
 INJUSTICE, *subst.* Injustice.
 INK, *subst.* (a liquor to write withal.) Encre.
 Shining-ink. Encre luisante.
 Ink horn. Une écritoire.
 To INKINDLE, *v. act.* S'allumer, s'enflammer, prendre feu.
 His zeal inkindled. Son zèle s'alluma.
 Inkindled, *adj.* Allumé, enflammé.
 INKLING, *f.* (or hint.) Vent, avis.
 To have an inkling of a business. Avoir le vent de quelque chose, en avoir avis.
 † INKY, *adj.* D'encre.
 INLAGARY, *subst.* (a law word, of restitution of one outlaw'd to the King's protection, and to the benefit or estate of a subject.) Le rétablissement d'un proscrit, ou d'une personne condamnée par contumace, dans ses biens & sous la protection du Roi.
 INLAID or INLAYED, *adj. part.* (from the verb to Inlay.) Parqueté, marqueté, fait de pièces de rapport.
 An inlaid floor. Parquet, parquetage.
 Inlaid work, (mosaik work, made up of several pieces, of divers colours and figures.) Marqueterie, ouvrage de pièces de rapport.
 INLAND, *adj.* Qui est dans le pays ou dans le cœur du pays, éloigné de la mer, intérieur.
 An inland province. Une province éloignée de la mer.
 To INLARGE, &c. *V.* to Enlarge, &c.
 To INLAY, *verb. act.* (to work with several pieces of divers colours and figures.) Travailler en marqueterie, faire un ouvrage de pièces rapportées ou de pièces de rapport, ou à la mosaïque.
 To inlay a floor. Parqueter un plancher.
 Inlay'd. *V.* Inlaid.
 INLAYING, *subst.* L'action de travailler en marqueterie ou à la mosaïque, marqueterie, parquetage, &c.
 INLEASED, *adj.* (a word used in the champion's oath, for insnared or intangled.) Embarrassé.
 INLET, *subst.* Entrée, passage.
 An inlet into the sea. Une entrée dans la mer.
 * Such a connivance is an inlet into all manner of vices. Une si grande connivance va donner l'entrée ou ouvrir la porte à toutes sortes de vices.
 To INLIGHTEN, &c. *V.* Enlighten, &c.
 D. To INLIST, *verb. act.* Enrôler.
 Inlisted, *adj.* Enrôlé.
 INLISTING, *subst.* Enrôlement, l'action d'enrôler.
 INLY, *adv.* (poetically, for inwardly.) En dedans, intérieurement.
 INMATE, *subst.* (a law word, for a lodger.) Locataire, celui ou celle qui tient à prix d'argent quelque appartement ou quelque chambre d'un particulier.
 INMOST, *adj.* Très-intérieur, le plus avancé.
 * Inmost, (or secret.) Secret, qu'on ne découvre pas facilement, caché.
 God knows our inmost thoughts. Dieu connoît nos plus secrètes pensées.
 INN, *subst.* Logis, hôtellerie.
 To keep an inn. Tenir hôtellerie.
 † Inn and inn. Jeu de dés, qui se joue avec quatre dés.

INN

❖ The inns of court. *Les colleges des Jurisconsultes ou des Avocats.*
 An inn-keeper, (or inn-holder.) *Un hôtelier, un hôte, celui qui tient hôtellerie.*
 An inn-keeper's wife. *Hôteliere, hôteffe, la maîtresse de l'hôtellerie.*
 To INN, *v. neut.* (to lodge at an inn.) *Loger, loger dans une hôtellerie.*
 ❖ To inn corn, *v. act.* (to lay it up.) *Serrer, engranger le blé.*
 INNATE, *adj.* (or inbred.) *Naturel, qui naît avec nous.*
 An innate faculty. *Une faculté naturelle.*
 INNAVIGABLE, *adj.* (that cannot be sailed in.) *Qui n'est pas navigable.*
 An innavigable river. *Riviere qui n'est pas navigable, qui n'est pas marchande.*
 INNED, *adj.* (from to Inn.) *Serré, engrangé.*
 INNER, *adj.* *Intérieur, avancé, qui est au dedans.*
 The inner part of a thing. *Le dedans d'une chose.*
 An inner room in a great house. *Une chambre avancée, ou qui est au milieu de plusieurs autres chambres.*
 ❖ The inner temple. *C'est ainsi qu'on appelle un des principaux colleges des Jurisconsultes à Londres, par opposition à un autre college tout auprès de celui-là, qu'on appelle middle-temple.*
 * Inner, (or secret.) *Caché, secret.*
 God knows all the inner thoughts of our hearts. *Dieu connoît les plus secretes pensées de nos cœurs.*
 INNERMOST, *V. Inmost.*
 INN-HOLDER, *subst.* *Hôtelier, cabaretier.*
 INNOCENCE or INNOCENCY, *subst.* *Innocence, pureté de mœurs, état de celui qui est exempt de crime.*
 State of innocency. *État d'innocence.*
 INNOCENT, *adj.* (or harmless.) *Innocent, qui ne fait point de mal, qui n'a point de malice.*
 ❖ Innocent, (or guiltless.) *Innocent, qui n'est point coupable.*
 Innocent, *subst.* *Un innocent, une créature innocente.*
 The innocents day, (or childermas day.) *Les Innocens, le jour ou la fête des Innocens.*
 ❖ An innocent, (idiot or ninny.) *Un innocent, un niais, un homme qui est bon & simple.*
 INNOCENTLY, *adv.* *Innocemment, avec innocence, sans dessein de mal faire, sans fraude, ni tromperie.*
 INNOCUOUS, *adj.* *Qui ne fait point de mal, qui n'est pas mal-faisant, qui ne nuit point.*
 ❖ INNOCUOUSNESS, *subst.* *Qualité de ce qui n'est pas nuisible.*
 To INNOVATE, *v. act.* (to change or alter.) *Innovater, introduire des nouveautés, faire des innovations.*
 Innovated, *adj.* *Innové.*
 INNOVATION, *subst.* (change or alteration.) *Innovation, nouveauté, chose nouvelle qu'on veut introduire.*
 INNOVATOR, *subst.* *Qui innove.*
 INNOXIOUS, *adj.* (or harmless.) *Innocent, qui n'est point mal-faisant.*
 INNUENDO, *subst.* (a latin word used in writs, declarations and pleadings at law, to declare a person or thing, that was mention'd before obscurely or left, doubtful.) *Ex. He was brought in an innuendo.*

INN INQ

Il a été impliqué dans l'accusation sur des indices, ou sur des propositions.
 Upright Judges will not admit of innuendoes. *Les Juges integres n'admettent point des explications forcées ou indirectes.*
 ❖ Innuendo. *V. Hint.*
 INNUMERABLE, *adj.* (not to be numbered.) *Innombrable, infini.*
 INNUMERABLENESS, *s.* *Une infinité, un nombre infini ou innombrable.*
 INNUMERABLY, *adv.* *Infiniment, sans nombre, à l'infini, une infinité de fois.*
 ❖ INNUMEROUS. *V. Innumerable.*
 To INOCULATE, *verb. act.* (a term of husbandry, that is, to graft in the bud.) *Enter en bouton ou en écusson, terme d'agriculture.*
 ❖ To inoculate the small-pox, (an operation much in use in some eastern countries, and of late practised in London.) *Insérer la petite vérole, la donner par infection, inoculer.*
 Inoculated, *adj.* *Enté en bouton ou en écusson.*
 INOCULATION, *subst.* *L'action d'enter en bouton ou en écusson.*
 ❖ Inoculation of the small-pox. *Insertion de la petite vérole, inoculation.*
 ❖ INOCULATOR, *subst.* *Inoculateur.*
 INODOROUS or INODORATE, *adj.* *Sans odeur, qui ne sent rien.*
 INOFFENSIVE, *adj.* (or harmless.) *Innocent, qui ne fait aucun mal, qui n'est point mal-faisant, où il n'y a point de mal.*
 He has a graceful way of speaking, enliven'd with a touch of inoffensive raillery. *Il y a une maniere de parler agréable, animée par des traits de raillerie fine & innocente.*
 INOFFENSIVELY, *adv.* *Innocemment, sans offenser, sans faire aucun mal.*
 INOFFENSIVENESS, *subst.* *Innocence, qualité qui n'est point mal-faisante.*
 INOFFICIOUS, *adj.* (backward in doing one any good office.) *Désobligeant, qui n'est point officieux ou obligeant.*
 INOFFICIOUSNESS, *subst.* *Humeur ou conduite désobligeante.*
 INOPINATE, *adj.* (or unexpected.) *Inopiné, qui arrive à l'improviste, à quoi l'on ne s'attendoit pas.*
 INORDINATE, *adj.* (or unruly.) *Désordonné, déréglé, démesuré, qui n'a point de bornes.*
 INORDINATELY, *adv.* *Désordonnément, sans ordre ou sans regle.*
 INORDINATENESS, INORDINATION, *subst.* *Excès, dérèglement, intempérance, désordre, irrégularité.*
 Inordinateness in eating or drinking. *Excès au manger ou au boire.*
 INORGANICAL, *adj.* *Sans organes.*
 An inorganic body. *Un corps sans organes, ou qui n'est pas organisé.*
 D. INORGANITY, *s.* *Privation d'organes.*
 INQUEST, &c. *V. Enquest, &c.*
 INQUIETUDE, *subst.* (or uneasiness.) *Inquiétude.*
 ❖ To INQUINATE, *verb. act.* *Souiller, corrompre.*
 INQUIRABLE, *adj.* *Dont on peut faire enquête, qu'on peut examiner.*
 To INQUIRE. *V. Enquire.*
 INQUIRY, *subst.* (or search.) *Recherche, enquête, perquisition, inquisition: ce dernier n'est guere en usage en ce sens-là.*
 To make a strict inquiry. *Faire une exacte recherche ou perquisition.*

INQ INS 339

INQUISITION, *s.* (or inquiry.) *Enquête, perquisition, inquisition, recherche.*
 ❖ The Spanish Inquisition, (an extraordinary Court of judicature for matters of Religion.) *L'inquisition d'Espagne, tribunal établi pour rechercher & punir ceux qui ont des sentimens contraires à la foi de l'Eglise Romaine.*
 INQUISITIVE, *adj.* (that will know every thing.) *Curieux, qui s'informe de tout, qui veut savoir tout ce qui se passe.*
 An inquisitive body, an inquisitive mind. *Un esprit curieux, un curieux.*
 ❖ INQUISITIVELY, *adv.* *Avec curiosité.*
 ❖ INQUISITIVENESS, *subst.* *Curiosité, recherche.*
 INQUISITOR, *subst.* (a Sheriff or Coroner, &c. having power to enquire into certain cases.) *Inquisiteur, qui a droit de faire enquête.*
 ❖ An Inquisitor, (one of the Inquisition Judges.) *Inquisiteur, un des Juges de l'Inquisition.*
 To INRAGE. *V. Enrage.*
 To INRAVISH. *V. Enravish.*
 To INRICH. *V. Enrich.*
 INROAD, *s.* *Incurfion, invasion, courses des ennemis dans un pays.*
 To INROLL, &c. *V. to Enroll, &c.*
 D. INSANITY, *subst.* (phrensy or madness.) *Manie, phrénésie, maladie de l'ame.*
 INSATIABLE, *adj.* (that cannot be satisfied.) *Insatiable, qu'on ne peut rassasier ou contenter.*
 INSATIABLENESS, *s.* *Qualité ou humeur insatiable.*
 INSATIABLY, *adv.* *D'une maniere insatiable, sans pouvoir être assouvi, sans dégoût.*
 INSATIATE or INSATURABLE. *Voy.* *Insatiable.*
 To INSCRIBE, *verb. act.* (to make an inscription.) *Faire une inscription.*
 ❖ To inscribe a lesser circle in a greater. *Inscrire un petit cercle dans un plus grand.*
 Inscribed, *adj.* *Qui a une inscription, inscrit.*
 INSCRIPTION, *subst.* *Inscription.*
 INSCRUTABLE, *adj.* (or unsearchable.) *Impénétrable.*
 To INSCULP, *v. act.* (or ingrave upon.) *Graver, tailler.*
 Insculped, *adj.* *Gravé, taillé.*
 ❖ INSEAMED, *adj.* *Imprimé.*
 INSECT, *subst.* (any creeping or fluttering thing.) *Un insecte, toute sorte de petit animal, comme vers, mouches, papillons, &c.*
 A creeping or flying insect. *Un insecte rampant ou volant.*
 A sea-insect. *Insecte marin.*
 ❖ INSECTILE, *adj.* *De la nature des insectes.*
 INSECURE, *adj.* *Qui n'est pas assuré.*
 He is continually insecure of life. *Il est à tout moment en danger de perdre la vie.*
 ❖ INSECURITY, *subst.* *Danger, incertitude.*
 INSENSATE, *adj.* (void of sense.) *Insensé, qui n'a point de sens, hors du sens, fou.*
 INSENSIBILITY, *comme* *Insensibleness.*
 INSENSIBLE, *adj.* (that has no feeling.) *Insensible, qui n'a aucun sentiment.*
 Insensible of pain. *Insensible à la douleur.*
 ❖ Insensible, (or indifferent.) *Insensible, qui ne sent rien, qui a le cœur dur.*

indifférent, qui ne se laisse toucher de rien.

✧ Insensible, (not to be perceived.) Insensible, imperceptible, qu'on ne sent point.

INSENSIBLENESS, subst. Insensibilité, dans le propre & dans le figuré.

The insensibleness of stones. L'insensibilité des pierres.

* An insensibleness of heart. Insensibilité ou dureté de cœur.

INSENSIBLY, adv. (by degrees.) Insensiblement, peu à peu, petit à petit, imperceptiblement.

INSEPARABLE, adj. (not to be parted.) Inséparable, qu'on ne peut séparer.

INSEPARABLENESS or INSEPARABILITY, f. Qualité ou état inséparable.

INSEPARABLY, adv. Inséparablement, d'une manière inséparable.

D. INSEPARATELY, adv. (jointly.) Conjointement.

To INSERT, v. act. Insérer, mettre parmi ou dans, entremêler, ajouter, faire entrer.

To insert one's self. S'insérer, se mettre dans, se fourrer.

✧ To insert a day in february in the leap-year. Intercaler un jour au mois de février de l'an bissextile.

Inserted, adj. Inséré, ajouté, mis parmi, &c.

INSERTING, f. L'action d'insérer, &c. V. to Insert.

INSERTION, subst. Addition, insertion.

Ex. A page full of insertions. Une page pleine d'additions.

To INSERVE, v. neut. (or bear a part.) Avoir part.

Ex. He had inserved to that villany, to please the tyrant. Il avait eu part à cette méchante action pour complaire au tyran.

INSERVICABLE, &c. Voy. Unservicable.

INSIDE, subst. Le dedans, l'intérieur, le fond.

The inside of a house. Le dedans d'une maison.

* To look into the inside of a thing. Pénétrer le fond d'une chose.

INSIDIOUS, adj. (or insinuating.) Trompeur, dangereux, plein d'embûches ou de pièges, insidieux : ce dernier mot n'a d'usage que dans le style soutenu & dans la poésie.

✧ INSIDIOUSLY, adv. Insidieusement.

INSIGHT, f. Connaissance, jour, ouverture, éclaircissement.

To give one an insight into a thing. Donner à quelqu'un des jours, des ouvertures, des éclaircissements dans une chose.

INSIGNIFICANCE, INSIGNIFICANCY, subst. Inutilité, ce qui fait qu'une chose ou qu'une personne n'est d'aucune considération.

INSIGNIFICANT, adj. (or useles.) Inutile, vain, qui ne sert à rien.

✧ Insignificant, (or inconsiderable.) De néant, qui n'est d'aucune considération, qui ne peut rien, dont on ne fait point de cas.

He is a pitiful insignificant fellow. C'est un homme de néant, qui ne peut rien, qui n'est d'aucune considération, * † c'est un zéro en chiffre.

INSIGNIFICANTLY, adv. (in vain or to little purpose.) Inutilement, en vain, sans aucun succès.

INSINCERE, adj. Qui n'est pas sincère.

INSINCERITY, subst. Dissimulation.

✧ INSINUANT, adj. Insinuant. V. Insinuate.

To INSINUATE, v. act. (to give a hint of.) Insinuer, donner à entendre, faire entrer dans l'esprit.

✧ To insinuate some overtures towards a peace. Faire des ouvertures pour une paix.

✧ To insinuate one's self (verb. recip.) into one's favour. S'insinuer dans l'amitié de quelqu'un, gagner adroitement ses bonnes grâces, se mettre bien dans son esprit.

Insinuated, adj. Insinué.

INSINUATING, subst. L'action d'insinuer, &c. V. le verbe.

INSINUATION, subst. Insinuation.

✧ The insinuation of a will. L'insinuation ou l'enregistrement d'un testament.

INSINUATIVE, adj. (or engaging.) Insinuant, engageant, qui attire, ou qui gagne avec adresse.

INSIPID, adj. (or unfavoury.) Fade, insipide.

An insipid food. Des alimens fades ou insipides.

* An insipid (flat or dry) discourse. Un discours insipide, plat, qui n'a rien de touchant.

INSIPIDITY, f. (or unfavourableness.) Insipidité, qualité de ce qui est fade & insipide.

✧ INSIPIDLY, adv. D'une manière insipide.

To INSIST, verb. act. (or stand upon.) Insister, presser, persister, faire instance, persévérer à demander.

You must chiefly insist upon that. Il vous faut sur-tout insister là-dessus, ou presser ce point-là.

He insists for peace. Il insiste pour la paix ou à demander la paix.

✧ To insist upon trifles. S'amuser à des vétilles.

✧ To insist in particulars. Apporter ou produire des exemples.

Insisted upon, adj. Sur quoi l'on insiste, que l'on presse, &c.

This is the thing most insisted upon. C'est la chose sur quoi l'on insiste le plus.

✧ That should have been further insisted upon. Il falloit faire sentir cela davantage, il falloit le faire connaître & le démêler davantage.

INSISTING, f. L'action d'insister, &c. V. to Insist.

✧ INSITION. V. Ingraftment.

To INSOLVE. V. to Enslave.

To INSNARE, v. act. Attraper, attraper par adresse, surprendre, faire donner dans le piège ou dans le panneau.

To insnare one's self. Donner dans le piège, * s'enfermer.

Insnares, adj. Attrapé, qui a donné dans le piège.

INSNARER, subst. Celui ou celle qui tend des pièges.

INSNARING, f. L'action d'attraper, &c. V. to Insnares.

✧ INSOBRIETY, subst. Intempérance, ivrognerie.

INSOCIABLE, adj. (not sociable.) Insociable, qui n'est pas sociable, peu sociable, qui n'aime pas la société, * farouche.

INSOCIABLENESS, f. Qualité qui rend un homme insociable, humeur farouche.

✧ INSOLATION, f. L'action d'exposer au soleil.

INSOLENCE or INSOLENCY, f. (sau-

ciness.) Insolence, trop grande hardiesse, effronterie, manque de respect.

The insolence of his carriage. L'insolence de sa conduite, sa manière d'agir insolente.

INSOLENT, adj. (or saucy.) Insolent, qui a de l'insolence, trop hardi, effronté, qui perd le respect.

✧ Insolent, (or proud.) Insolent, arrogant, orgueilleux.

INSOLENTLY, adv. (or saucily.) Insolemment, avec insolence, avec peu de respect.

INSOLVABLE or INSOLUBLE. V. Indissoluble.

INSOLVENCY, subst. (not being able to pay one's creditors.) Insolvabilité, impuissance de payer.

INSOLVENT, adj. (not able to pay.) Insolvable, qui n'a pas de quoi payer.

D. INSOMNIOUS, adj. (or troubled with dreams.) Qui a des songes ou des visions.

INSOMUCH as or that, adv. Tellement que, si bien ou de sorte que.

Insomuch that I know not what to do with it. De sorte que je ne sais qu'en faire.

To INSPECT, verb. act. (or look into.) Avoir l'inspection ou avoir l'œil sur, veiller à, examiner.

Inspected, adj. Sur quoi on a inspection, &c. V. to Inspect.

INSPECTION, f. (or insight.) Inspection, la vue, la considération, la contemplation, la connoissance de quelque chose.

✧ Inspection, (or looking over.) Inspection, la charge & le soin de veiller à quelque chose.

INSPECTOR, f. (or overseer.) Inspecteur ou surveillant, celui qui a l'inspection d'une chose.

INSPIRATION, subst. (or sprinkling in.) L'action d'arroser une chose par dedans.

To make an inspiration. Arroser le dedans d'une chose.

INSPIRATION, subst. Inspiration.

To pretend to inspiration. Se croire inspiré.

To INSPIRE, v. act. (or suggest.) Inspirer, mettre une chose dans la volonté, faire naître dans le cœur ou dans l'esprit quelque mouvement, quelque pensée.

Ambition inspired him with rebellion. L'ambition lui inspira la révolte.

God inspired into his heart this holy resolution. Dieu lui inspira cette sainte résolution.

Inspired, adj. Inspiré.

INSPIRING, f. L'action d'inspirer, &c.

To INSPIRIT, verb. act. (to put life and spirit into one.) Inspirer du courage, animer, encourager.

To inspirit one with boldness. Donner du courage ou de la hardiesse à quelqu'un, l'animer, l'encourager.

Inspired, adj. Animé, encouragé.

INSPIRITING, subst. L'action d'inspirer du courage, d'animer ou d'encourager.

✧ To INSPISSATE. V. Thicken.

INSTABILITY, f. (unsteadiness.) Instabilité, inconstance.

INSTABLE, adj. (or unsteady.) Instable, inconstant, qui n'est pas stable.

A man of an instable temper. Un inconstant.

To INSTALL, v. act. (or put into possession.) Installer, mettre en possession d'un office, d'un bénéfice.

To install a Bishop. *Installer* ou *introduire* un *Evêque*.
INSTALLATION, *f.* *Installation*, action par laquelle on installe.
Installation of a Bishop. Installation, intronisation d'un Evêque.
Installed, adj. Installé.
INSTALLING or **INSTALMENT**, *subst.* *Installation, l'action d'installer.*
INSTANCE, *subst.* (or proof.) *Preuve, exemple, instance.*
 * *Instance, (or solicitation.) Instance, sollicitation, poursuite, demande.*
 * *A great instance (or model) of continency. Un illustre modele de continence.*
To INSTANCE in, *v. act.* (to bring some instances.) *Citer, produire, apporter des exemples ou des preuves.*
 * *And to instance once for all. Et pour comprendre tout sous un seul exemple.*
Instanced, adj. Dont on a produit des exemples ou des preuves; ou bien, cité, apporté comme une preuve ou comme un exemple.
INSTANCING, *subst.* *L'action de citer des exemples, &c. V. to Instance.*
INSTANT, *adj.* (or eager upon a thing.) *Qui insiste sur une chose, qui la poursuit avec ardeur, qui persiste avec empressement & avec chaleur, en parlant des personnes.*
 * *An instant (or earnest) business. Une affaire pressante, & qui demande de la diligence.*
 * *Instant, (or present.) Courant, présent.*
Ex. The letter is dated the tenth instant. La lettre est datée du dixième du courant ou du présent.
At this very instant of time. Au moment que je vous parle.
Instant, subst. (a moment of time.) Un instant, un moment.
 * **INSTANTANEOUS**, *adject.* *Momentané.*
 * **INSTANTANEOUSLY**, *adv.* *En un moment.*
INSTANTLY, *adverb.* (or earnestly.) *Instantement, avec instance, avec empressement.*
 * *Instantly, (or presently.) Dans un instant, tout maintenant, tout à l'heure.*
To INSTATE, *v. act.* *Placer, mettre.*
Ex. We are by providence instated in a condition of happiness. La providence nous a mis dans un état de bonheur.
INSTAURATION, *f.* (or restoration.) *Restauration, rétablissement, renouvellement.*
INSTEAD, *adv.* (for in stead.) *Au lieu.*
He gave me gold instead of silver. Il m'a donné de l'or au lieu d'argent.
INSTEP, *subst.* *Le coude-pied.*
 * *† To be high in the instep, (to be proud.) Être fier ou orgueilleux, le porter haut.*
To INSTIGATE, *v. act.* (to induce or intice.) *Pousser, inciter, exciter, solliciter, animer, encourager.*
Instigated, adj. Poussé, excité, incité, sollicité, animé, encouragé.
INSTIGATING, *f.* *L'action de pousser, &c. V. to Instigate. Instigation, sollicitation.*
INSTIGATION, *subst.* *Instigation, sollicitation, suscitation, suggestion.*
 * *Such a thing was a great instigation to him. Ce lui fut un puissant motif.*
INSTIGATOR, *subst.* *Instigateur, celui*

qui pousse ou qui incite un autre à quelque chose.
To INSTILL, *v. act.* (to pour in by little and little.) *Verser peu à peu, faire tomber goutte à goutte une liqueur, la faire distiller.*
 * *To instill good principles into one's mind. * Inspirer de bons principes dans l'esprit de quelqu'un, instruire quelqu'un, lui donner de bons principes.*
INSTILLATION, *f.* *L'action d'instiller ou de verser peu à peu, &c. V. to Instill.*
Instilled, adj. Instillé, versé peu à peu, distillé.
INSTILLING, *subst.* *Comme Instillation.*
INSTINCT, *f.* (the natural inclination of animals.) *Instinct, inclination naturelle des animaux.*
 * *† Instinct, adj. Animé, poussé.*
INSTINCTIVE, *adj.* *Qui agit par instinct ou sans réflexion.*
Ex. Swifter than thought the wheels instinctive fly. (Pope's Homer.) Les roues, par une espèce d'instinct, roulent d'elles-mêmes plus vite que le vent.
To INSTITUTE, *verb. act.* (to found, to appoint.) *Instituer, établir, fonder, ordonner.*
Loyola instituted the order of the Jesuits. Loyola a institué l'ordre des Jésuites, c'est Loyola qui a fondé cet ordre, ou qui en est le fondateur.
Instituted, adj. Institué, établi, fondé.
INSTITUTE, *f.* (or principles.) *Principes, préceptes, instruction.*
 * *Institute, (or order.) Ordre, loi, institut.*
 * *Institutes, (the Emperor Justinian's book of institutes, teaching the civil law.) Les Institutes, l'abrégé du Droit Romain, fait par ordre de l'Empereur Justinien.*
INSTITUTION, *subst.* (or foundation.) *Institution, établissement.*
 * *Institution, (or education.) Institution, éducation, instruction, conduite.*
 * *To receive institution by a Bishop. Être reçu par l'Evêque, & établi, en vertu de son approbation, ministre d'une Evêque.*
To INSTRUCT, *verb. act.* (or teach.) *Instruire, enseigner, donner des instructions, former, dresser.*
 * *To instruct, (or prepare one that is to speak.) Instruire de ce qu'il faut dire ou qu'il faut taire; préparer, † emboucher.*
Instructed, adject. Instruit, &c. V. le verbe.
He is very well instructed in his lesson. Il sait fort bien sa leçon, on lui a bien appris sa leçon.
INSTRUCTOR, *subst.* (or teacher.) *Celui ou celle qui instruit.*
INSTRUCTING, *subst.* *L'action d'instruire, &c. V. le verbe.*
Instructing, adj. V. Instruative.
INSTRUCTION, *subst.* (education or precept.) *Instruction, éducation, institution, enseignement, précepte.*
 * *Instructions, (or directions in a business of concernment.) Instructions, mémoires instructifs.*
INSTRUCTIVE, *adj.* (full of instruction.) *Instructif.*
INSTRUCTIVENESS, *subst.* *Qualité instructive.*
INSTRUMENT, *subst.* (or tool to do any thing withal.) *Instrument, outil, ce qui sert à faire manuellement quelque chose.*

Mathematical, or musical Instruments. Instrumens de Mathématique, ou de Musique.
 * *Subaltern Instrument, (tool or understrapper.) Ame-damnée, agent, homme à tout faire, supôt.*
 * *They were the instruments of his cruelty. * Ils étoient les instrumens de sa cruauté.*
 * *An instrument, (or publick act.) Un instrument, ou acte public.*
A mathematical instrument-maker. Un faiseur d'instrumens de mathématique.
A musick instrument-maker. Un Luthier.
INSTRUMENTAL, *adj.* *Instrumental.*
 * *I was no ways instrumental in it. Je n'y ai point du tout contribué.*
 * **INSTRUMENTALLY**, *adv.* *Comme un instrument.*
INSUCCESSFUL, &c. *V. Unsuccessful, &c.*
 * **To INSUE**, *V.* *Ensue.*
 * **INSUFFERABLE**, *adj.* *Insupportable, détestable.*
INSUFFICIENCY, *subst.* (or inability.) *Insuffisance, impuissance, incapacité.*
INSUFFICIENT, *adj.* (not sufficient, or unable.) *Insuffisant, incapable, impuissant, qui n'est pas suffisant, ou capable.*
INSUING, *V.* *Ensuing.*
INSULAR, *adj.* (of or belonging to an island.) *Insulaire, d'île.*
INSULT, *subst.* (abuse or affront.) *Insulte, action injurieuse & insolente qu'on fait à quelqu'un. Injure, avanie.*
To INSULT, *verb. act.* (or abuse.) *Insulter, faire insulte, maltraiter de fait ou de paroles.*
To insult one, or over one. Insulter, faire insulte à quelqu'un.
 * *To insult, (or crow) over one's calamity. Insulter à la misère de quelqu'un.*
Insulted, adj. Insulté. V. to Insult.
 * **INSULTER**, *subst.* *Qui insulte.*
INSULTING, *subst.* *L'action d'insulter, &c. V. to Insult.*
 * **INSULTINGLY**, *adv.* *Avec insulte.*
INSUPERABLE, *adj.* (not to be overcome.) *Invincible, insurmontable.*
INSUPERABLENESS, *subst.* *Qualité invincible, ou insurmontable.*
 * **INSUPERABLY**, *adv.* *Invinciblement.*
INSUPPORTABLE, *adj.* (not to be endured.) *Insupportable, intolérable, qui ne peut être souffert.*
INSURANCE, *subst.* *Assurance, l'action d'assurer des choses qui sont en danger.*
An insurance-office. Un bureau d'assurance.
Insurance-money. Assurance, l'argent qu'on paye pour assurer des marchandises, ou autres choses en danger.
To INSURE, *verb. act.* (to engage to make good any thing that is in danger of being lost.) *Assurer, s'obliger à quelqu'un (moyennant une certaine somme) de réparer la perte qu'il pourroit faire, &c.*
Insured, adj. Assuré, V. to Insure.
INSURER, *subst.* *Assureur, un des entrepreneurs du bureau des assurances.*
INSURING, *subst.* *L'action d'assurer, V. to Insure.*
 * **INSURMOUNTABLE**, *V.* *Insuperable.*
INSURRECTION, *subst.* (or rising.) *Soulèvement, sédition, révolte, rébellion.*
INTAIL, &c. *V.* *Entail, &c.*
To INTANGLE, &c. *V.* *Entangle, &c.*
 * **INTASTABLE**, *adj.* *Qui n'a point de goût.*
INTEGRAL, *adj.* *Integral parts, (the*

parts that constitute the whole.) *Parties intégrantes*, terme de Philosophie : ce sont les parties qui composent l'intégrité d'un tout.

INTEGRITY, *subst.* (or honesty.) *Intégrité*, probité, candeur, honneur.

✧ *Integrity*, (intireness.) *Intégrité*, état d'un tout.

The integrity of an epick poem. *L'intégrité de l'épopée*, ou du poème épique.

✧ **INTEGUMENT**, *s.* Tégument.

INTELLECT, *subst.* *L'intellect*, terme didactique, l'entendement, la raison.

✧ **INTELLECTION**, *s.* Conception, acte de l'entendement.

✧ **INTELLECTIVE**, *adj.* Doué d'intelligence.

INTELLECTUAL, *adj.* (belonging to the understanding.) *Intellectuel*, en terme de Philosophie, qui est de l'entendement.

To have good intellectual parts. *Avoir un bon sens naturel.*

INTELLECTUALS, *subst.* *L'intellect*, l'entendement, le sens, le jugement.

INTELLIGENCE, *subst.* (or correspondance.) *Intelligence*, correspondance, communication entre des personnes qui s'entendent.

✧ *Intelligence*, (advice, or news.) *Avis*, nouvelles.

✧ To send out a party for intelligence. *Envoyer un parti à la découverte.*

✧ This holds no intelligence with the government of our passions. *Ceci n'a aucun rapport avec l'empire que nous devons avoir sur nos passions.*

✧ *Intelligence*, (spirits, or Angels.) *Intelligences*, Anges, esprits célestes.

INTELLIGENCER, *subst.* Un nouvelliste, un gazetier, celui qui mande des avis, ou des nouvelles à un autre.

INTELLIGENT, *adj.* Intelligent.

✧ **INTELLIGENTIAL**, *adj.* Spirituel, doué d'intelligence.

INTELLIGIBLE, *adj.* (plain, easy to be understood.) *Intelligible*, clair, facile à entendre.

INTELLIGIBLY, *adv.* Intelligiblement, d'une manière intelligible.

INTEMERATE, *adj.* (pure or uncorrupted.) *Pur*, entier, exempt de corruption.

In the more pure and intemperate ages of the Church. *Dans les siècles de l'Eglise les plus purs & les plus exempts de corruption.*

INTEMPERANCE, *subst.* (or excess.) *Intempérance*, excès, dérèglement, débauche.

INTEMPERATE, *adj.* (that has no command of himself.) *Intempérant*, dérégé, débauché, qui vit dans l'excès & dans la dissolution.

✧ An intemperate, (or disorderly) course of life. *Une vie dérégée, dissolue, ou défordonnée.*

✧ Intemperate weather, (either too hot, or too cold.) *Un temps qui n'est point tempéré, qui est ou trop chaud ou trop froid.*

INTEMPERATELY, *adv.* Dissolument, défordonnément, immodérément, avec excès.

To live intemperately. *Vivre dissolument, vivre dans l'excès & dans la dissolution, mener une vie dérégée & dissolue.*

INTEMPERATENESS or **INTEMPERATURE**, *subst.* Intempérie.

The intemperature of the air. *L'intempérie de l'air.*

D. INTEMPESTIVE, &c. **V. Unseasonable**, &c.

To **INTEND**, *verb. neut. & act.* (or to purpose.) *Vouloir*, se proposer, avoir envie, ou dessein, être dans le dessein, ou dans la résolution, être dans la volonté, faire état.

What d'ye intend to do? *Que voulez-vous faire? que vous proposez-vous de faire?*

I intend to go to see you. *J'ai dessein de vous aller voir.*

✧ Men will not judge of what you do by what you intend. *On ne jugera pas de vos actions par votre intention.*

✧ You shall know what I intend. *Vous saurez mon intention, mon dessein, ou ce que j'ai envie de faire.*

✧ I did not intend it. *Ce n'étoit pas mon dessein.*

✧ What d'ye intend, (what d'ye mean) by that? *Que voulez-vous dire, ou qu'entendez-vous par-là?*

✧ 'Tis easy to guess whom you intend. *Il est aisé de voir à qui vous en voulez, ou à qui s'adresse ce que vous dites.*

✧ To intend, (or mind) a business. *S'appliquer à quelque chose. V. to Attend.*

INTENDANCY, *subst.* (the office, or dignity of an Intendant.) *Intendance*, la charge ou la dignité d'un Intendant.

INTENDANT, *s.* (the chief Governor of a French Province.) *Intendant*, Gouverneur en chef d'une Province de France.

The Intendant's wife. *L'Intendante*, ou la femme de l'Intendant.

INTENDED, *adj.* Qu'on s'est proposé de faire, qu'on a envie, ou dessein de faire, &c. **V. to Intend.**

It was so intended by me. *C'étoit ma pensée, mon dessein, mon intention.*

✧ 'Tis all intended for the publick good. *Tout cela est concerté pour le bien public.*

INTENDMENT, *subst.* (or intention.) *Intention*, dessein.

✧ Intendment, (in a legal sense, signifies the true meaning, or signification of a word, or sentence.) *Le sens, ou la signification d'un mot ou d'une phrase.*

To **INTENERATE**, *verb. act.* (a word used in Philosophy, for to make tender.) *Attendrir*, faire devenir tendre.

Intenerated, *adj.* Attendri.

INTENERATION, *subst.* Attendrissement.

INTENSE, *adj.* (or great.) *Grand*, excessif.

An intense heat. *Une grande chaleur, un chaud excessif.*

✧ **INTENSELY**, *V.* Intensively.

INTENSENESS, *s.* (or excess.) *Excès.*

INTENTION, *subst.* *Intention*, terme de Physique, qui se dit de la force ou de la violence des qualités, des humeurs, & des corps naturels.

✧ **INTENSIVE**, *adj.* **V.** Intent.

INTENSIVELY, *adv.* Infiniment, excessivement, dans le dernier degré.

INTENT, *adj.* (fixed or bent upon.) *Attaché*, appliqué, ou qui a l'esprit attaché, bandé, appliqué.

His eyes were intent upon fighting. *Ses yeux étoient attachés au combat.*

To be intent upon a thing. *Avoir l'esprit attaché, bandé, ou appliqué à quelque chose.*

✧ To be intent at prayer. *Prier avec attention.*

INTENT, or **INTENTION**, *subst.* (meaning, design.) *Intention*, volonté, des-

sein, vue, but, mouvement de l'ame par lequel on vise à quelque fin.

That was their intent, or their intention. *C'étoit-là leur dessein, leur intention.*

✧ To the intent he should not speak. *Afin qu'il ne dit mot.*

✧ To all intents and purposes. *A tous égards, de toutes les manières, entièrement, de fond en comble.*

INTENTIONAL, *adj.* Intentionnel, qui regarde l'intention, qui n'est que dans l'intention.

INTENTIONALLY, *adv.* Par intention.

INTENTIVE, *adj.* (or intent.) *Appliqué*, attaché, attentif, qui s'applique à quelque chose, ou qui la fait avec grande application.

INTENTIVELY, *adv.* Avec grande application, avec attention, avec réflexion, ou attachement.

To **INTER**, *V.* to Enter.

INTERCALAR, *adj.* Intercalaire.

Ex. The intercalary day, (the old day of the leap-year, inserted in February.) *Le jour intercalaire.*

✧ To **INTERCALATE**, *v. act.* Intercaler.

INTERCALATION, *subst.* (the inserting a day in February every fourth year.) *Intercalation*, l'addition d'un jour au mois de Février chaque quatrième année.

To **INTERCEDE**, *verb. neut.* (or pray in one's behalf.) *Intercéder*, solliciter, prier pour quelqu'un, afin de lui procurer quelque bien, ou de le garantir de quelque mal.

✧ I remembered the kindness that had ever interceded, (or passed) between him and me. *Je me souviens de la grande amitié qu'il y avoit toujours eue entre lui & moi.*

Interceded for, *adj.* Pour qui on intercede, ou pour qui l'on a intercedé, &c.

INTERCEDER, *subst.* Intercesseur, médiateur, médiatrice, celui ou celle qui intercede.

INTERCEDING, *subst.* Intercession, l'action d'interceder, &c.

To **INTERCEPT**, *verb. act.* (or take up by the way.) *Intercepter*, surprendre, prendre par surprise.

To intercept letters. *Intercepter des lettres.*

✧ To intercept one's return. *Couper chemin à quelqu'un à son retour.*

✧ To intercept the trade of a company. *Faire le métier de celui qu'on nomme en Anglois interloper; empiéter sur les privilèges d'une compagnie de Marchands, trafiquer par mer au préjudice de ses droits & privilèges.*

Intercepted, *adj.* Intercepté.

INTERCEPTION, *subst.* Interception, l'action d'intercepter, &c. **V. to Intercept.**

INTERCESSION, *subst.* (from to intercede.) *Intercession*, action, prière par laquelle on intercede.

INTERCESSOR, *subst.* (or mediator.) *Intercesseur*, médiateur.

To **INTERCHANGE**, *verb. act.* *Changer*, échanger, se donner réciproquement.

✧ To interchange some compliments. *Se faire quelques compliments de part & d'autre.*

✧ To interchange writings. *Se délivrer un acte public, par lequel chaque partie intéressée s'engage aux articles convenus dans le contrat.*

✧ **INTERCHANGEABLE**, *adj.* Mutuel, réciproque, qui vient alternativement.

INTERCHANGEABLY, *adv.* Mutuellement, réciproquement.

✦ They have interchangeably set their hands and seals. *Chacune des parties y a apposé son seing & son sceau.*

INTERCHANGED, *adj.* Changé, échangé, donné réciproquement.

✦ An interchanged thrust, or blow. *Un coup fourré.*

✦ INTERCIPIENT, *f.* Qui intercepte.

✦ INTERCOLUMNIATION, *f.* Espace entre des colonnes.

To INTERCOMMON, *verb. neut.* (a law-word : intercommoning is, when the commons of two manors lie together, and the inhabitants of both have, time out of mind, depastured their cattle promiscuously in each.) *Ce verbe se dit en parlant de deux Seigneuries, dont les habitants ont un droit immémorial de faire paître ensemble leurs troupeaux dans les communes.*

INTERCOMMONING, *subst.* Droit commun aux habitants de deux terres seigneuriales de faire paître ensemble leurs troupeaux dans les communes.

D. INTERCOMMUNICATE, *verb. act.* Se communiquer mutuellement, ou l'un à l'autre, s'entre-communiquer.

INTERCOSTAL, *adj.* (a term of anatomy; that is, that lies between the ribs.) *Intercostal, qui est entre les côtes.*

INTERCOURSE, or INTERDEAL, *subst.* (commerce, or correspondence.) *Commerce, correspondance, communication.*

✦ INTERCURRENCE, *f.* Passage.

INTERCURRENT, *adj.* (or running between.) *Qui passe entre deux terres.*

To INTERDICT, *verb. act.* (to forbid.) *Interdire, défendre.*

Interdicted, *adj.* Interdit, défendu.

✦ INTERDICT, *f.* Défense; interdit.

INTERDICTION, *subst.* (prohibition.) *Interdiction, défense, prohibition.*

To INTERESS, or INTEREST, *verb. act.* (or to concern.) *Intéresser.*

To interress one's self in something. *S'intéresser dans quelque chose, y prendre part.*

Interested, *adj.* Intéressé.

INTEREST, *subst.* (lawful use-money.) *Intérêt, rente d'argent prêté.*

Interest upon interest. *Arrière-change, l'intérêt des intérêts.*

✦ Interest, (concern, or advantage.) *Intérêt, avantage, utilité.*

'Tis your interest to do it. *Il est de votre intérêt de le faire.*

✦ Interest, (pretension, claim, concern.) *Prétension, droit.*

I have an interest, (or a right) in it. *J'ai droit à cela, j'y ai part, j'y suis intéressé.*

✦ Interest, (credit, or power.) *Crédit, pouvoir.*

To make use of one's interest. *Se servir du pouvoir, ou du crédit de quelqu'un.*

His business gives him interest among all sorts of people. *Son emploi lui donne beaucoup de crédit parmi toutes sortes de gens.*

To get, or to make an interest with one. *Gagner quelqu'un, l'attirer dans son parti, ou le mettre dans ses intérêts.*

To make an interest. *S'accréditer, ou bien, briguer.*

There's great interest made for that place. *Cette place est fort briguée, on brigue puissamment pour cette place.*

Self-interest. *Intérêt, l'intérêt propre, amour propre.*

To INTEREST, *verb. act.* Intéresser.

Interested, *adj.* Intéressé.

To INTERFERE, *verb. neut.* (to rub, or knock one heel against the other in going, as some horses do.) *S'entre-heurter les jambes en marchant, se donner une atteinte, en parlant d'un cheval.*

* To interfere (or to clash.) *S'entre-choquer, être opposé, incompatible, ou contraire.*

Christian duties interfere not one with another. *Les devoirs d'un Chrétien ne s'entre-choquent pas.*

* To interfere with one. *Courir sur le marché ou sur les brisées de quelqu'un.*

INTERFERING, *subst.* Atteinte de cheval, dans le propre; contrariété, opposition, dans le figuré.

✦ INTERFLUENT, *adj.* Qui coule entre-deux.

D. INTERGAPING, *f.* Hiatus, baillement.

Ex. An intergaping of vowels, (as when two vowels meet together, making an uncouth sound.) *Hiatus des voyelles.*

✦ INTERJACENCY, *f.* Situation de ce qui est entre-deux.

INTERJACENT, or

INTERJECTED, *adj.* (lying betwixt.) *Qui est au milieu ou entre-deux.*

INTERJECTION, *subst.* (one of the eight parts of speech.) *Interjection, une des parties d'oraison.*

INTERIM, *subst.* (a word borrowed from the Latin, for, mean while.) *Intérim, mot emprunté du Latin, pour dire l'entre-temps, entre-faites.*

In the interim. *Dans l'intérim, cependant, dans ces entre-faites.*

INTERIOUR, *adj.* Interne, intérieur, qui est au dedans.

To INTERLACE, *v.* Enterlace.

To INTERLARD, *verb. act.* (to lard lean with fat.) *Entrelarder, mêler du gras avec du maigre.*

* To interlard, (to interlace, or infert.) * † *Entrelarder, insérer, entre-mêler.*

Interlarded, *adj.* Entrelardé, dans le propre & dans le figuré.

INTERLARDING, *subst.* L'action d'entrelarder, &c.

To INTERLEAVE, *verb. act.* Mettre du papier blanc entre les feuilles d'un livre imprimé.

Interleaved, *adj.* Où il y a des feuilles blanches entre-deux.

To INTERLINE, *verb. act.* (to write between two lines, by way of insertion.) *Écrire dans l'interligne, insérer entre deux lignes.*

Interlined, *adj.* Écrit dans l'interligne, inséré.

INTERLINING, *subst.* L'action d'écrire dans l'interligne.

✦ To INTERLINK, *v.* Enterlace.

INTERLOCUTION, *subst.* Dialogue; *Interlocution, sentence par laquelle on interloque.*

✦ INTERLOCUTOR, *subst.* Interlocuteur.

INTERLOCUTORY, *adj.* Interlocutoire, terme de pratique; il se dit d'un arrêt, ou d'une sentence qui interloque.

An interlocutory order. *Un arrêt interlocutoire, ou un interlocutoire.*

To INTERLOPE, *verb. act.* (to intercept

the trade of a company.) *Faire le métier d'interlope, trafiquer par mer au préjudice des droits & privilèges d'une compagnie.*

INTERLOPER, *subst.* Celui qui empiète sur les privilèges d'une compagnie de Marchands, un interlope.

INTERLUDE, *subst.* (a farce, or droll.) *Une farce.*

✦ INTERMARRIAGE, *f.* Mariage par lequel deux familles s'unissent.

To INTERMEDDLE, *verb. neut.* S'entre-mettre, se mêler, s'employer pour faire réussir quelque chose.

INTERMEDDLER, *f.* Un entremetteur, une entremetteuse, tracassier, brouillon.

INTERMEDIAL or INTERMEDIATE, *adj.* (that lies between.) *Intermédiaire, d'entre-deux.*

An intermediate space. *Intervalle, espace, ou distance entre deux choses.*

✦ An intermediate state between death and judgment. *Un lieu de séquestre pour les âmes en attendant le jour du jugement.*

D. INTERMEDIUM, *subst.* (space, or distance between.) *Entre-deux, intervalle, espace ou distance.*

✦ To INTERMELL, *v.* to Mingle.

INTERMENT, *subst.* (from to inter.) *Enterrement, sépulture, funérailles.*

D. INTERMESSES, *f.* (a word lately borrow'd from the French, for tid-bits, ragoos.) *Entremets, ragoûts.*

INTERMINABLE, *adj.* (or boundless.) *Sans fin, qui n'a point de bornes.*

To INTERMINGLE, &c. *v.* to Intermix.

INTERMISSION, *f.* (or discontinuance.) *Intermission, interruption, discontinuation, relâche.*

Without intermission. *Sans intermission, sans interruption, sans relâche, sans discontinuer.*

✦ INTERMISSIVE, *adj.* Qui vient par reprises, qui n'est pas continu.

To INTERMIT, *verb. act.* (to leave or put off for a time.) *Cesser, discontinuer, interrompre.*

To INTERMIT, *verb. act.* Avoir de l'intermission, discontinuer, cesser.

Intermitted, *adj.* Discontinué, interrompu, &c.

INTERMITTENT or intermitting, *adj.* Intermittent, qui donne quelque relâche, qui a de l'intermission.

An intermittent fever. *Une fièvre intermittente.*

An intermitting pulse. *Un pouls intermittent, ou qui cesse de battre de temps en temps.*

To INTERMIX, *verb. act.* (or mingle amongst.) *Entre-mêler, mêler parmi.*

INTERMIXED or Intermixt, *adj.* Entre-mêlé.

INTERMIXTURE, *subst.* Mélange.

INTERN or INTERNAL, *adj.* (or inward.) *Interne, intérieur.*

INTERNALLY, *adv.* Intérieurement, en dedans.

INTERNUNCIO, *subst.* (an agent of the Pope in another Prince's Court, where there is nuncio.) *Un Internonce.*

✦ INTERPELLATION, *f.* Interpellation, terme de Palais.

To INTERPLEAD, &c. *v.* Enterplead.

To INTERPOLATE, *v. act.* (to alter or falsify.) *Falsifier, corrompre, altérer, interpoler, un écrit, un ouvrage.*

To interpolate an original. *Falsifier, altérer un original.*

Some commentators on Homer have had

the presumption to alter some of his lines, and to interpolate others. *Quelques commentateurs d'Homere ont eu la presumption de changer quelques-uns de ses vers, & d'en interpoler d'autres.*

Interpolated, *adj.* Falsifié, altéré.

INTERPOLATION, *subst.* Interpolation.

INTERPOLATOR, *subst.* Un faussaire, celui qui falsifie ou qui a falsifié, interpolateur.

INTERPOSAL, *subst.* Intervention.

To INTERPOSE, *verb. act.* Interposer, employer.

Ex. To interpose one's authority. Interposer son autorité.

To interpose, *v. neut.* S'interposer, se mêler, s'entremettre, s'employer.

If he offers to interpose, nothing will be done in it. *S'il s'interpose, s'il s'entremet dans cette affaire, il n'y réussira pas.*

☞ To interpose or intrude. *V.* to intrude.

Interposed, *adj.* Interposé.

INTERPOSING, *f.* L'action d'interposer, l'action de s'entremettre, &c. *V.* the verb.

INTERPOSITION, *subst.* Interposition, entremise.

To INTERPRET, *verb. act.* (explain or expound.) Interpréter, expliquer.

To interpret an author. Interpréter ou expliquer un auteur.

INTERPRETATION, *f.* Interprétation, explication, sens que l'on donne à quelque chose.

INTERPRETATIVE, *adj.* Qui s'acquiert par interprétation.

INTERPRETATIVELY, *adv.* *Ex.* Interpretatively spoken. Qui est dit pour servir d'interprétation.

INTERPRETED, *adj.* Interprété, expliqué.

INTERPRETER, *subst.* Un interprète, un truchement, un traducteur.

INTERPRETING, *subst.* Interprétation ou l'action d'interpréter.

INTERPUNCTION, *f.* (a pointing or distinction by points.) Ponctuation, distinction qu'on fait par le moyen des points.

To INTERRUPT, *V.* to Enter.

INTERREIGN or INTERREGNUM, *f.* (the time that passes from the death of a King, 'till such a time as his successor is chosen.) Interregne.

To INTERROGATE, *verb. act.* (or ask a question.) Interroger, questionner, faire une demande, demander.

Interrogated, *adj.* Interrogé, questionné.

INTERROGATION, *subst.* (or question.) Interrogation, demande, question.

☞ An interrogation (or a note of interrogation.) Un point d'interrogation. (?)

INTERROGATORY, *f.* Interrogatoire, question.

Interrogatory, *adj.* Interrogatoire.

To INTERRUPT, *v. act.* (to disturb.) Interrompre, détourner.

To interrupt one when he speaks. Interrompre quelqu'un quand il parle, lui couper la parole.

To interrupt one's proceeding. Détourner quelqu'un, le faire désister de sa poursuite.

Interrupted, *adj.* Interrompu, détourné.

INTERRUPTER, *subst.* Celui ou celle qui interrompt ou qui détourne.

INTERRUPTING, *f.* L'action d'interrompre ou de détourner.

INTERRUPTION, *subst.* Interruption.

☞ To INTERSECT, *v. act. & n.* Couper, se couper.

INTERSECTION, *subst.* (mutual cutting off.) Intersection.

To INSERT, *V.* to Insert.

D. INTERSHOCK, *subst.* (a knocking of one thing against another.) Choc, froissement, de plusieurs choses ensemble.

D. To INTERSHOCK, *verb. act.* S'entrechoquer, se froisser.

INTERSPERSED, *adj.* (mingled here and there.) Entremêlé.

INTERSTICE, *subst.* (space between.) Interstice, intervalle.

To INTERTAIN, &c. *V.* to Entertain.

INTER-TWISTED, INTERTWINED, *adj.* (or interwoven.) Entrelacé.

INTERVAL, *f.* (or space.) Intervalle, ou espace.

To INTERVENE, *verb. neut.* Arriver, survenir.

☞ And nothing to intervene, (an expression used in the votes of Parliament.) Toute autre affaire cessante.

☞ If the grace of God does not intervene. Si l'on n'est assisté par la grace de Dieu, ou si la grace de Dieu ne vient à notre secours.

INTERVENIENT, *adj.* Qui est entre-deux.

☞ An intervenient business. Une affaire qui survient, un incident.

INTERVENTION, *f.* Intervention.

☞ To INVERT, *verb. act.* Changer l'ordre.

INTERVIEW, *f.* (or meeting.) Entrevue, conversation, conférence.

To INTERWEAVE, *v. act.* Entrelacer, brocher, entremêler.

INTERWOVEN, *adj.* Entrelacé, tissu, broché, entremêlé.

It was interwoven with silk and silver. Il y avoit un tissu ou un mélange de soie & d'argent.

INTESTABLE, *adj.* (incapable by Law to make any will or be taken for a witness.) Incapable de tester ou de servir de témoin, suivant les Lois.

INTESTATE, *adj.* (that has made no will.) Mort ab-intestat, qui n'a point fait de testament.

He died intestate. Il est mort ab-intestat, ou sans tester.

☞ INTESTINAL, *adj.* Qui appartient aux intestins.

INTESTINE, *adj.* (or civil.) Intestin, civil.

An intestine war. Une guerre intestine.

INTESTINES, *f.* (or entrails.) Intestins, entrailles ou boyaux.

To INTHRALL, *v. act.* (or bring into thralldom.) Assujettir, asservir, rendre esclave.

Inthrallled, *adj.* Assujetti ou asservi, rendu esclave.

☞ INTHRALLMENT, *f.* Servitude.

To INTHRONE, *V.* Enthroner.

To INTICE, &c. *V.* Entice, &c.

INTIMACY, *f.* (or intimate friendship.) Intimité, étroite liaison ou amitié, une étroite société.

I was one of his intimacy. J'étois dans sa confidence, j'étois un de ses intimes.

INTIMATE, *adj.* (or hearty.) Intime, cordial, particulier.

INTIMATE, *subst.* or an intimate friend. Un ami intime ou particulier, un ami du cœur, un confident.

To INTIMATE, *v. act.* (or give to understand.) Donner à entendre, signifier.

Intimated, *adj.* (or given to understand.) Qu'on a donné à entendre.

☞ INTIMATELY, *adv.* Intimement.

INTIMATING, *subst.* L'action de donner à entendre.

INTIMATION, *f.* (or hint.) Vent, avis. I have had some intimation of it. J'en ai eu le vent.

☞ Intimation, (in Law.) Intimation, signification, terme de Palais.

☞ I could not discover the least intimation to the contrary. Je n'ai pu découvrir la moindre chose qui me donne lieu d'en douter.

To INTIMIDATE, *verb. act.* (or fright.) Intimider, épouvanter.

Intimidated, *Intimidé*, épouvané.

INTIRE or ENTIRE, *adj.* (or whole.) Entier, qui a toutes les parties qu'il doit avoir.

☞ Intire, (or perfect.) Parfait, sincère, sans réserve.

I have intire love for him. Je l'aime sincèrement, parfaitement, sans réserve.

INTIRELY, *adv.* Entièrement, parfaitement, uniquement, sans réserve.

INTIRENESS, *subst.* L'état d'une chose entière.

☞ Intireness, (or perfection.) Intégrité, perfection.

To INTITLE, &c. *V.* Entitle, &c.

INTO, (a preposition used instead of in, after a verb that signifies a local motion.) Dans ou en.

His house looks into my garden. Sa maison a vue sur mon jardin.

I went into the town. Je m'en allai dans la ville.

☞ The money was at last repaid into their hands. La somme fut enfin remise entre leurs mains.

I had that into the bargain. J'ai eu cela sur, ou par-dessus le marché.

R. This preposition is often used in a very emphatical manner, not to be expressed in French, but by way of periphrasis.

Ex. To reason one into the belief of a thing. Persuader quelque chose à quelqu'un à force de raisonnemens.

To whip a boy into better manners. Réformer un jeune garçon à force de le fouetter.

INTOLERABLE, *adj.* (or insufferable.) Intolérable, insupportable, qu'on ne peut tolérer ou souffrir.

INTOLERABLENESS, *f.* Qualité intolérable ou insupportable.

INTOLERABLY, *adv.* D'une manière intolérable ou insupportable.

To INTOMB, *verb. act.* (or put into a tomb.) Mettre dans un tombeau, ensevelir.

Intombed, *adj.* Mis dans un tombeau, enseveli.

INTONATION, *subst.* Intonation, action par laquelle un chœur commence à entonner un psaume ou un motet.

☞ INTORTED, *adj.* Tordu, entortillé.

To INTOXICATE, *v. act.* (to inebriate, in a figurative sense.) Enchanter, charmer, enforcer, enivrer, entêter.

Intoxicated, *adj.* Enchanté, charmé, enforcé, enivré, entêté.

To be intoxicated with one. Se coiffer de quelqu'un, en être fou.

INTOXICATING, *f.* L'action d'enchanter, &c. *V.* to Intoxicate.

INTOXICATION, *subst.* Transport, enthousiasme, entêtement.

INTRACTABLE, *adj.* (or unruly.) Intraitable, indomptable, qu'on ne peut ménager.

INTRACTABLENESS, *subst.* Humeur ou qualité intraitable.

D. INTRADO, *f.* (an Italian word for a solemn entry.) *Entrée, entrée publique.*

INTRAILS, *V.* Entrails.

To INTRAP, *V.* Entrap.

INTREAGUE, *V.* Intrigue.

To INTREAT, &c. *V.* Entreat, &c.

To INTRENCH, *v. act.* (or fortify with intrenchments.) *Retrancher, fortifier de quelque retranchement.*

✧ To intrench, (or incroach) upon another man's right, *v. neut.* *Empiéter ou entreprendre sur le droit d'un autre, usurper son droit.*

Intrenched, *adj.* Retranché, fortifié de retranchemens.

Intrenched upon. *Sur quoi l'on a empiété ou entrepris, usurpé.*

INTRENCHMENT, *f.* Retranchement.

To cast up an intrenchment. *Faire un retranchement.*

INTREPID, *adj.* (or fearless.) *Intrépide, hardi, courageux.*

INTREPIDITY, *f.* Intrépidité, courage, fermeté.

INTRICACY, *f.* Embarras, difficulté, embrouillement, l'état d'une chose embrouillée.

A business of great intricacy. *Une affaire fort embarrassée ou embrouillée, une affaire pleine de difficultés.*

INTRICATE, *adj.* (or perplex.) *Embarassé, embrouillé, difficile à comprendre, plein de difficultés, mal-aisé à démêler.*

An intricate business. *Une affaire embarrassée, embrouillée, épineuse, pleine de difficultés.*

✧ An intricate accident. *Un accident étrange, une aventure pleine de choses surprenantes.*

INTRICATELY, *adv.* D'une manière embarrassée, embrouillée, pleine de difficultés.

INTRIGUE, *f.* (a secret design carried on with privacy.) *Intrigue, manège, pratique, dessein couvert & conduit avec adresse.*

✧ An intrigue, (or amour.) *Une intrigue, une galanterie.*

INTRINSECAL, *V.* Intrinsick.

INTRINSECALLY, *adv.* (or inwardly.) *Intérieurement, au dedans ou intrinséque-ment.*

INTRINSICK, *adv.* (or inward.) *Intérieur ou intrinsèque, en terme de Philosophie.*

To INTRODUCE, *v. act.* (or bring in.) *Introduire, mener dans un lieu, faire entrer, donner entrée.*

* To introduce a new opinion. *Introduire une nouvelle opinion, commencer à l'établir, donner cours à une opinion, en être l'auteur.*

Introduced, *adj.* Introduit, &c.

✧ INTRODUCER, *subst.* Introduit.

INTRODUCING, *subst.* L'action d'introduire.

INTRODUCTION, *subst.* Introduction.

The introduction of Ambassadors. *L'introduction des Ambassadeurs.*

* An introduction to history. *Une introduction à l'histoire.*

INTRODUCTOR, or rather Introducer, *subst.* Introduit, qui introduit.

INTRODUCTORY, INTRODUCTIVE, *adj.* Qui sert d'introduction.

✧ INTROIT, *f.* Introit, le commencement de la Messe.

✧ INTROMISSION, *f.* L'action d'admettre, de faire entrer.

✧ To INTROMIT, *v. act.* Admettre, introduire.

✧ INTROSPECTION, *f.* Considération de l'intérieur.

To INTRUDE one's self, *verb. récip.* (or intermeddle.) *S'ingérer, se mêler.*

To intrude one's self in a business. *S'ingérer dans quelque affaire.*

✧ To intrude one's self into a company. *Se fourrer dans une compagnie, se mêler dans quelque conversation, y entrer sans permission ou invitation.*

✧ To intrude into an estate, *verb. neut.* *Se mettre en possession d'un bien sans aucun droit, usurper un bien.*

Intruded, *adj.* Intrus.

INTRUDER, *subst.* Celui ou celle qui se fourre par-tout, ou celui qui a pris possession d'un bien sans aucun droit, un usurpateur.

INTRUDING, *f.* an intruding of one's self. *L'action de s'ingérer, &c. V. to Intrude.*

INTRUSION, *f.* (a violent or unlawful entrance into lands, being void of a possessor by him that has no right to them.) *Intrusion, usurpation, possession d'un bien mal fondée.*

✧ Intrusion into a company. *L'action de se fourrer dans une compagnie où l'on ne nous souhaite pas.*

To INTRUST, *v. act.* Confier, mettre en dépôt, donner en garde.

To intrust one with a thing. *Confier une chose à quelqu'un, la mettre en dépôt entre ses mains.*

Intrusted, *adj.* A qui l'on a confié, &c.

To be intrusted with a thing. *Avoir une chose en dépôt ou en garde, en être chargé.*

He is intrusted to take care of that business. *On lui a confié le soin de cette affaire, on l'en a chargé.*

✧ The power with which God alone has intrusted him. *La puissance qu'il tient de Dieu seul.*

INTRUSTING, *subst.* L'action de confier une chose à quelqu'un.

INTUITION, *subst.* (or inspection.) *Inspection, examen.*

✧ Intuition, (penetration, insight.) *Pénétration, connoissance intérieure, idée.*

He made an intuition into that business. *Il examina cette affaire.*

INTUITIVE, *adj.* (or contemplative.) *Intuitif, spéculatif, contemplatif.*

✧ INTUITIVELY, *adverb.* Intuitivement; terme didactique.

✧ INTUMESCENCE, INTUMESCENCY or INTURGESCENCE, *f.* (swell, swelling.) *Enflure.*

✧ To INTWINE, *V.* Twist.

D. INTUNABLE, *adj.* (that cannot be tuned.) *Que l'on ne peut accorder, parlant d'un instrument de musique à cordes.*

To INVADE, *v. act.* (to seize violently, to usurp.) *Envahir, faire une invasion, usurper, saisir, se saisir, s'emparer, entreprendre sur, prendre par force, violer, faire violence.*

Ex. To invade a Kingdom. *Envahir un Royaume, s'en emparer.*

To invade one's right. *Usurper les droits d'autrui.*

To invade the privileges of a city. *Violer les privilèges d'une ville.*

* To invade the rights and privileges of a free nation. *Violer, fouler aux pieds les droits & les immunités d'un peuple libre.*

To invade the province of another. *Entreprendre sur la charge d'un autre.*

* To invade the government, (to be a fierce opposer of it.) *Se déchaîner contre le gouvernement.*

* This opinion invades (or derogates from) the office and mediatorship of Christ. *Cette opinion déroge à l'office de Christ, comme médiateur.*

✧ This attempt invades the liberties of Europe. *Cet attentat donne atteinte aux libertés de l'Europe.*

* What sudden noise invades my rest? *Quel bruit subit trouble mon repos?*

Invaded, *adj.* Envahi, usurpé, dont on s'est saisi, &c. *V. to Invade.*

To be invaded with fear. *Être saisi de crainte ou de frayeur.*

INVADER, *f.* Usurpateur, usurpatrice, celui ou celle qui usurpe, &c. *V. to Invade.*

INVADING, *f.* Envahissement, l'action d'envahir, &c. *V. to Invade.*

INVALID, *adj.* (of not force, not good in law.) *Invalide, nul, qui a des défauts qui le rendent nul.*

✧ Invalid, (weak.) *Invalide, infirme, foible.*

INVALID, *f.* (a disabled soldier.) *Un invalide.*

To INVALIDATE, *v. a.* (or annul.) *Invalider, annuler, rendre invalide, rendre nul.*

Invalidated, *adject.* Invalidé, annulé, rendu nul.

INVALIDATING, *f.* L'action d'invalider, d'annuler ou de rendre nul.

INVALIDITY, *f.* Invalidité, manque de validité, nullité, foiblesse.

INVARIABLE, &c. *V.* Unvariable.

INVASION, *f.* (from to Invade.) *Invasion, usurpation.*

✧ Invasion of a man's property. *Usurpation, attentat sur le bien d'autrui.*

INVASIVE, *adj.* Ex. An invasive war. *Une guerre d'invasion.*

INVECTIVE, *adj.* (or abusive.) *Plein d'invectives, piquant, mordant, satirique.*

An invective speech. *Un discours plein d'invectives.*

INVECTIVE, *f.* Une invective.

To INVEIGH against, *verb. neut.* (or to rail.) *Inveigher, déclamer, faire des invectives, s'emporter de paroles.*

He inveigh'd more bitterly than all the rest against that piece of tyranny. *Il parut plus déchaîné contre cette tyrannie, que tous les autres.*

Inveighed against, *adj.* Contre qui l'on a invectivé, déclamé ou fait des invectives.

✧ INVEIGHER, *subst.* Qui invective.

INVEIGHING, *f.* L'action d'inveigher, de faire des invectives, &c.

To INVEIGLE, *v. act.* (or deceive by fair words.) *Enjôler, duper, tromper, attraper ou engager par de belles paroles, surprendre, attirer.*

Inveigled, *adj.* Enjôlé, dupé, trompé, attrapé, engagé, surpris, attiré.

INVEIGLER, *subst.* Un trompeur, un enjôleur.

INVEIGLING, *f.* L'action de duper, &c. *V. the verb.*

To INVELOPE, *V.* Envelope.

To INVENOM, *V.* Envenom.

To INVENT, *v. act.* (find out or devise.) *Inventer, trouver par la force de son esprit.*

✧ To invent, (to forge.) *Inventer, forger, controuver, supposer.*

To invent news. *Forger des nouvelles.*

Invented, *adj.* Inventé, &c. *V. the verb.*

INVENTER, *f.* Inventeur, inventrice.
INVENTING, *f.* L'action d'inventer, &c.
V. to Invent.
INVENTION, *subst.* (or finding out of things.) *Invention*, l'action d'inventer ou de trouver quelque chose le premier.
 The invention of the Holy Cross. *L'invention de la Ste. Croix*: on prétend que Sainte Helene, femme de l'Empereur Constantin, trouva la Ste. Croix; & c'est ce qu'on appelle *Invention de la Ste. Croix*.
 * *Invention or thing found out. Invention, chose trouvée.*
 * *Invention, (trick or device.) Invention d'esprit, feinte, artifice, conte fait à plaisir.*
 * *Invention (or device, one of the five parts of rhetoric.) L'invention, une des cinq parties de la rhétorique.*
INVENTIVE, *adj.* (ingenious or apt to invent.) *Inventif, propre à inventer.*
INVENTOR, *f.* Inventeur.
INVENTORIED, *V.* to Inventory.
INVENTORY, *f.* (a list of a dead man's goods.) *Inventaire.*
TO INVENTORY, *v. act.* Inventorier, mettre dans un inventaire.
Inventoried, adj. Inventorié, dont on a fait un inventaire.
INVENTRESS, *f.* (a woman that invents.) *Inventrice.*
INVERSE, *adj.* Inverse, terme de Géométrie.
INVERSION, *subst.* Inversion, terme de Grammaire, changement, renversement.
 To make an inversion. *Tourner, renverser, faire une inversion.*
TO INVERT, *v. act.* (to turn the contrary way.) *Tourner, renverser, changer.*
Inverted, adj. Tourné, renversé, changé.
INVERTING, *f.* L'action de tourner, de renverser, de changer.
TO INVEST, *v. act.* (to surround.) *Investir, entourer.*
Ex. To invest a place, in order to besiege it. Investir une place, dans le dessein de l'assiéger.
 * *To invest one in an employment. Installer quelqu'un dans une charge.*
 * *To invest one with an estate. Investir quelqu'un d'un bien, donner à quelqu'un l'investiture d'un bien, le mettre en possession d'un bien.*
Invested, adj. Investi, entouré, installé, mis en possession ou à qui on a donné l'investiture.
INVESTIGABLE, *adj.* Qui peut être découvert.
TO INVESTIGATE, *v. act.* (to search out.) *Chercher avec soin, faire une exacte recherche ou perquisition.*
Investigated, adj. Cherché avec soin, dont on a fait une exacte recherche ou perquisition.
INVESTIGATION, *f.* (or strict search.) *Exacte recherche ou perquisition.*
INVESTING, *f.* (from to invest.) *L'action d'investir, &c. V. to Invest.*
INVESTITURE, *f.* (a livery of seisin or possession.) *Investiture, cession de possession.*
INVETERACY, *f.* État de ce qui est invétéré.
INVETERATE, *adj.* (settled by long continuance.) *Invétéré, enraciné, qui a duré long-temps.*
 To be inveterate against one. *Avoir une*

haine invétérée contre quelqu'un, être acharné contre lui.
An inveterate hatred. Une haine invétérée.
An inveterate disease. Une maladie invétérée ou enracinée.
TO INVEY, &c. *V.* to Inveigh, &c.
INVIDIOUS, *adj.* (or odious.) *Odieux ou qui excite l'envie.*
INVIDIOUSLY, *adv.* Avec envie, odieusement, malignement.
INVIDIOUSNESS, *f.* Qualité odieuse.
INVIGILANCY, *f.* (or carelessness.) *Défaut de vigilance, négligence, manque de soin.*
TO INVIGORATE, *v. act.* (or to give vigour.) *Donner de la vigueur, fortifier.*
Ex. To invigorate the laws. Donner de la vigueur aux lois, les faire exécuter.
INVINCIBLE, *adj.* (not to be overcome.) *Invincible, qu'on ne peut vaincre, indomptable, insurmontable.*
An invincible army. Une armée invincible ou indomptable.
 * *An invincible proof. Une preuve invincible.*
He gives invincible proofs of it. Il le prouve invinciblement.
 * *An invincible ignorance. Une ignorance crasse ou invincible.*
INVINCIBLENESS, *f.* Qualité invincible.
INVINCIBLY, *adv.* Invinciblement, d'une manière invincible.
INVIOABLE, *adj.* (not to be violated.) *Inviolable, qu'on ne doit pas violer.*
INVIOABLY, *adv.* Inviolablement, d'une manière inviolable.
INVIOABLE or inviolated, *adj.* (not violated.) *Entier ou qui demeure inviolable, qui n'a pas été violé.*
TO INVIRON, *V.* Environ.
INVISIBLE, *adj.* (not to be seen.) *Invisible, qu'on ne peut voir, imperceptible.*
INVISIBLENESS or INVISIBILITY, *f.* Qualité invisible.
INVISIBLY, *adv.* Invisiblement, d'une manière invisible, imperceptiblement.
TO INVISCATE, *V.* Lime.
INVITATION, *subst.* Invitation, action d'inviter.
INVITATORY, *adj.* an invitatory verse, (in the Roman Church, a verse that stirs up to praise and glorify God.) *Un invitatoire, terme de l'Eglise Romaine.*
TO INVITE, *v. act.* Inviter, prier, convier, à une cérémonie, à un festin, &c.
He has invited me to dinner. Il m'a invité à dîner.
 * *To invite, (to excite.) Inviter, exciter, porter, donner envie, tenter.*
This weather invites me to walk abroad. Le temps m'invite à la promenade.
 * *He invited me to be godfather to his child. Il me pria de tenir son enfant en baptême.*
Invited, adj. Invité, prié, convié, excité, porté, &c. V. to Invite.
INVITER, *f.* Celui ou celle qui invite.
INVITING, *subst.* Invitation, action d'inviter, &c. *V.* to Invite.
Inviting, adj. Attrayant, charmant, qui invite.
INVITINGLY, *adv.* *Ex. To look invitingly upon one. Regarder quelqu'un d'un air engageant ou attrayant.*
INUNDATION, *f.* (or flood.) *Inondation, débordement d'eaux qui couvrent la campagne.*
 * *An inundation of armies. Une inondation, un déluge d'armées.*

TO INVOCATE, *v. act.* (or call upon.) *Invoyer.*
Invoked, adj. Invoqué.
INVOCATION, *f.* Invocation, l'action d'invoyer.
INVOICE, *f.* (an account of good sent by a merchant or factor to another.) *Facture, mémoire des marchandises qu'un commissionnaire envoie à un marchand.*
TO INVOKE, *V.* to Invoke.
TO INVOLVE, *v. act.* Envelopper, engager.
To involve one's self into troubles. S'engager dans quelque malheur, s'attirer des affaires ou quelque disgrâce.
Involved, adj. Enveloppé, engagé.
INVOLUNTARILY, *adv.* (against one's will.) *Involontairement, contre son gré.*
INVOLUNTARY, *adj.* (contrary to one's own will.) *Involontaire, qui n'est pas volontaire, forcé.*
INVOLUTION, *f.* Entortillement.
INVOYCE, *V.* Invoice.
TO INURE, *v. act.* (or accustom.) *Accoutumer, faire endurcir.*
To inure one's self to hardship. S'accoutumer, se faire à la fatigue, s'endurcir au travail.
To inure, verb. neut. (in law, that is, to take place or be of force.) Être valable, être recevable, sortir son plein & entier effet, en terme de pratique.
Inured, adj. Accoutumé, endurci, fait.
INUREMENT, *f.* Habitude.
TO INURN, *v. act.* Mettre dans une urne.
INUSITATE, *adj.* (not in use.) *Inusité, qui n'est pas usité ou qui est hors d'usage.*
INUTILITY, *subst.* (or unprofitableness.) *Inutilité.*
INVULNERABLE, *adj.* (that cannot be wounded.) *Invulnérable, qui ne peut être blessé.*
TO INWALL, *v. act.* Enfermer de murs.
INWARD, *adj.* Intérieur, qui est au dedans, interne.
An inward evil. Un mal intérieur, un mal interne.
 * *An inward friend. Un intime ami, un ami de cœur.*
INWARDLY, *adv.* Intérieurement.
 * *To fret inwardly. Être triste & chagrin, repasser son ennui dans son esprit, * ronger son frein.*
INWARDS, *f.* (or entrails.) *Entrailles.*
The inwards of beasts. Les entrailles des bêtes.
Inwards, adv. En dedans.
INWEAVE, INWOVEN, *V.* to Weave.
TO INWRAP, *v. act.* Envelopper.
Inwrapped, adj. Enveloppé.
TO INWREATH, *v. act.* Ceindre, couronner.
IONIAN or IONICK, *adj.* Ionien, ionique, d'Ionie, en Grece.
The ionian dialect. Le dialecte Ionien ou Ionique.
Pillars of the Ionick order. Piliers ou colonnes d'ordre Ionique.
IPECACUANHA, *f.* Ipécacuanha, plante médicinale.

IRASCIBLE, *adj.* (a term of philosophy, for apt to be angry.) *Irascible, terme de philosophie, sujet à la colère.*
IRE, *f.* (or wrath.) *Colère, ire.*
IREFUL, *adj.* Colère, furieux.
IRIS, *f.* (rainbow.) *Iris, arc-en-ciel.*
 * *It IRKS or IRKETH, verb. imp. Il fâche.*
IRKSOME, *adj.* (or displeasing.) *Fâcheux,*

chagrin, incommode, chagrinant, accablant, importun, ennuyant.
 Irksome old age. La vieillese chagrine.
 † IRKSOMELY, adv. Ennuyeusement, tristement.
 IRON, f. (a sort of metal.) Fer, sorte de métal.
 P. To beat the iron whilst it is hot. P. Battre le fer pendant qu'il est chaud.
 White iron or tin. Du fer blanc.
 A smoothing-iron. Un fer à passer le linge.
 A taylor's pressing-iron. Un carreau, fer pour passer les coutures.
 Old iron. Ferraille.
 Iron-grey. Gris de fer.
 Iron-ware. Quincaillerie.
 Iron-tool. Ferrement, outil de fer.
 Iron-bar. Barre de fer.
 Iron-wire. Fil d'archal.
 Iron-pin. Une clavette.
 A cramp-iron. Un fer de moulin, fait en queue d'aronde des deux côtés; un crampon de fer.
 Iron-wort. Crapaudine, forte d'herbe.
 Iron-plate. Tôle, fer en feuilles.
 An iron-mine. Une mine de fer.
 Iron-mill. Moulin où l'on forge le fer, Martinet.
 Iron-monger. Taillandier, Ferronnier, Quincaillier.
 † IRON, adj. De fer, semblable au fer, dur.
 The iron-age. L'âge ou le siècle de fer.
 Iron-sick, (speaking of a ship or boat.) Dont les clous sont mangés ou rongés par la rouille, en parlant d'un navire ou d'un bateau.
 To IRON, v. a. Passer, avec un fer chaud.
 Ironed, adj. Passé.
 IRONICAL, adj. (spoken in jest.) Ironique, qui tient de l'ironie.
 IRONICALLY, adv. (in an ironical sense.) Par ironie, dans un sens ironique.
 IRONING, f. (du verbe to iron.) L'action de passer avec un fer chaud.
 IRON-SIDE, adj. (a surname given to several Princes of old.) Bras de fer.
 IRONY, f. (a figure of Rhetorick.) Ironie, figure de Rhétorique.
 † IRRADIANCE or IRRADIANCY, f. Clarté, lumière.
 To IRRADIATE, v. act. (or shine upon.) Rayonner sur, jeter ou darder des rayons, sur quelque chose.
 The sun irradiated that place with its beams. Le soleil dardoit ses rayons sur cette place.
 To irradiate, verb. neut. (to cast forth beams.) Rayonner, briller, éclater.
 IRRADIATION, f. Rayonnement, éclat, splendeur, lustre, clarté.
 IRRATIONAL, adj. (void of reason.) Irraisonné, qui n'a point de raison.
 † Irrational, (absurd.) Absurde.
 IRRATIONALLY, adv. D'une manière absurde, sans raison.
 † IRRECLAIMABLE, adj. Incorrigible, obstiné.
 IRRECONCILABLE, adj. (not to be reconciled.) Irréconciliable, qu'on ne peut réconcilier, implacable.
 IRRECONCILABLY, adv. D'une manière irréconciliable.
 IRRECONCILED, adj. Qui n'est pas expié.
 IRRECOVERABLE, adj. (wholly lost, not to be recovered.) Irréparable, tout-à-fait perdu, qui ne se peut recouvrer.
 IRRECOVERABLY, adv. Sans ressource.
 IRRECUPERABLE, adj. (irrecoverable.)

Irréparable ou qui ne peut se recouvrer.
 † IRREDUCIBLE, adj. Qui ne peut être réduit.
 IRREFRAGABLE, adj. (or undeniable.) Irréfragable, incontestable, qu'on ne peut contredire.
 IRREFRAGABLY, adv. (or undeniably.) D'une manière irréfragable ou incontestable, incontestablement.
 † A thing irrefragably evident. Une chose claire comme le jour.
 IRREFUTABLE, adj. (not to be refuted.) Que l'on ne sauroit réfuter.
 IRREGULAR, adj. (or without rule.) Irrégulier, qui n'est pas selon les règles.
 Ex. An irregular verb. Un verbe irrégulier, an irregular building. Un bâtiment irrégulier.
 † Irregular (or unruly) appetites. Des appétits déréglés, défordonnés.
 IRREGULARITY, f. (or going out of rule.) Irrégularité ou dérèglement.
 Irregularity, (a canonical impediment, which hinders a man from taking holy orders.) Irrégularité, empêchement canonique pour recevoir ou exercer les SS. Ordres.
 IRREGULARLY, adv. Irrégulièrement.
 IRRELIGION, f. (or ungodliness.) Irréligion, impiété, mépris de la Religion, libertinage.
 IRRELIGIOUS, adj. Irréligieux, qui n'a point de religion ou qui en a très-peu, profane, libertin.
 IRRELIGIOUSLY, adv. Irréligieusement, d'une manière irréligieuse ou impie.
 IRREMEDIAL, adj. (that cannot be remedied.) Sans ressource, irremédiable, à quoi l'on ne peut apporter du remède.
 † IRREMEDIABLY, adv. Sans remède.
 IRREMISSIBLE, adj. (not to be forgiven.) Irrémisissible, qui n'est point pardonnable.
 IRREMISSIBLENESS, f. Qualité qui rend irrémisissible.
 IRREMISSIBLY, adv. Irrémisissiblement, sans rémission.
 IRREPARABLE, adj. (that cannot be repaired or recovered.) Irréparable, qu'on ne peut réparer, sans ressource.
 IRREPARABLY, adv. Irréparablement, d'une manière irréparable, sans ressource.
 IRREPREHENSIBLE, adj. (or blameless.) Irrépréhensible, qu'on ne peut reprendre d'aucune faute, irréprochable.
 IRREPREHENSIBLY, adv. D'une manière irrépréhensible ou irréprochable.
 IRREPROACHABLE, adj. (blameless.) Irréprochable.
 † IRREPROACHABLY, adv. D'une manière irréprochable.
 IRREPROVEABLE, adj. (or blameless.) Irréprochable.
 † IRRESISTIBILITY, f. Force irrésistible.
 IRRESISTIBLE, adj. (not to be resisted against.) À quoi l'on ne peut résister.
 An irresistible power. Une puissance à laquelle on ne peut résister.
 IRRESISTIBLY, adv. D'une manière que l'on ne sauroit empêcher.
 IRRESOLUTE, adj. (or wavering.) Irrésolu, qui ne fait à quoi se résoudre, incertain, inconstant, qui est en suspens ou en balance.
 IRRESOLUTELY, adv. Irrésolument, avec irrésolution.
 IRRESOLUTION, f. Irrésolution, doute, incertitude d'esprit.
 † IRRESPECTIVE, adj. Sans égard à certaines choses.

IRRESPECTIVELY, adv. (without any relation to.) Ex. Virtue is desirable irrespectively, and for itself. La vertu est aimable sans égard à autre chose & par elle-même.
 IRRETRIEVABLE, adj. (not to be retrieved.) Irréparable.
 IRRETRIEVABLY, adv. D'une manière irréparable.
 IRREVERENCE, f. (or want of respect.) Irrévérence, manque de respect ou de vénération.
 IRREVERENT, adj. Irrévérent, peu respectueux, qui manque de respect.
 IRREVERENTLY, adv. (or without due reverence.) D'une manière peu respectueuse.
 IRREVERSIBLE, adj. (not to be reversed.) Irrévocable.
 † IRREVERSIBLY, adv. Sans retour.
 IRREVOCABLE, adj. (not to be revoked.) Irrévocable, qui n'est pas révoicable.
 IRREVOCABLY, adv. Irrévocablement, d'une manière irrévocable.
 To IRRIGATE, v. act. (or water.) Arroser, couler, passer par quelque endroit.
 This river irrigates the whole Province. Cette rivière arrose toute la Province.
 Irrigated, adj. Arrosé.
 IRRIGUOUS, adj. (or moist.) Arrosé, humide.
 IRRISION, f. (or laughing to scorn.) Dérision, moquerie, mépris.
 To IRRITATE, v. act. (or provoke.) Irriter, provoquer, exciter la colère d'une personne, la fâcher, l'offenser.
 To irritate (or stir up) the humours. Irriter les humeurs.
 Irritated, adj. Irrité, provoqué, &c.
 IRRITATING, f. L'action d'irriter ou de provoquer, &c.
 IRRITATION, f. Irritation.
 An irritation of humours. Une irritation d'humeurs.
 IRRUPTION, f. (an inroad, a breaking in or into.) Irruption, course qu'on fait dans le pays ennemi pour le ravager.
 I S
 IS, a person of the verb to Be.
 Ex. He is to come. Il est venu. It is good, il est bon.
 ISABELLA, f. (a sort of colour.) Isabelle, sorte de couleur qui participe du blanc & du jaune.
 Isabella, adj. Isabelle, qui est de couleur isabelle.
 † ISCHURY, f. Retention d'urine.
 ISICLE. V. Icicle.
 ISINGLASS, f. Talc.
 ISLAND, f. (a land surrounded with water.) Une île, terre environnée d'eau.
 ISLANDER, f. Insulaire, qui habite dans une île.
 ISLE, f. (or island.) Une île.
 † The isles of a Church. Les ailes de la nef, l'entre-deux des bancs dans une Église.
 D. ISLET, f. Petite île.
 † ISOSCELES, subst. Isocèle, terme de Géométrie.
 ISSUE, f. (end or event.) Issue, fin, événement, succès.
 Who knows what will be the issue of all this? Qui sait quelle sera l'issue ou la fin de tout ceci?
 A good issue. Un heureux succès.
 The issues of war are uncertain. Le succès

des armes est douteux ou les armes sont journalières.

✧ An issue, (in one's arm, leg, &c.)

Un cautere, au bras, à la jambe, &c.

Issue-paper. Papier pour les cauteres.

✧ Issue of blood. Une perte de sang.

✧ Issue (or offspring.) Enfants, lignée.

To die without issue. Mourir sans enfans.

Issue-male. Enfant mâle.

✧ The issues (or profits) growing from amerciements or fines. Les profits qui reviennent des amendes, le casuel des amendes.

✧ Issues (or expences.) Déboursemens, mise, frais, dépenses.

The income and issues. La recette & la mise.

✧ The matter in issue is this. C'est ici la question dont il s'agit.

✧ To join issue with one, (to put the cause to the tryal of the Jury.) S'en rapporter à la justice, s'en rapporter à la décision d'un Juge ou des Jurés.

A cause or law-suit at issue. Un procès instruit & prêt à juger.

✧ Will you put it to that issue, (will you stand to the determination of that question?) Voulez-vous vous en tenir-là?

To ISSUE out, v. act. Publier.

The king has issued out a proclamation. Le Roi a publié un édit.

✧ The money must not be issued out without order. On ne doit déboursier aucun argent sans ordre.

To issue or to issue out, verb. neut. Sortir, venir.

The sun seems to issue from the sea. Le soleil semble sortir de la mer.

The veins that issue from the heart. Les veines qui viennent du cœur.

✧ To issue (or end.) Aboutir, se terminer.

Issued, adj. Publié, sorti.

ISSUELESS, adj. (that has no issue, without issue.) Qui n'a point d'enfans, sans enfans.

ISTHMUS, f. (a neck of land between two seas.) Isthme, langue de terre entre deux mers.

IT

IT, (pronoun.) Ce, il, elle, le, la.

R. Les Anglois se servent ordinairement de ce pronom, au lieu des pronoms personnels, en parlant des choses inanimées, & des bêtes mêmes dont la différence du sexe n'est pas bien déterminée.

Ex. That's it I fear; c'est ce que je crains. It is the custom; c'est la coutume. It is done? est-ce fait? est-il fait? est-elle faite? It rains; il pleut. It snows; il neige. Give it him; donnez-le lui, donnez-la lui. I take it; je le prens, je la prens.

R. On se sert souvent d'it en parlant d'un petit enfant.

Ex. Don't wake the child, it is fast asleep. N'éveillez pas l'enfant, il est fort endormi.

R. D'ailleurs il faut remarquer que le verbe impersonnel It is se dit indifféremment des hommes & des femmes.

Ex. It is my father; c'est mon pere. It is my mother; c'est ma mere.

R. Et en ce sens les Anglois font souvent une éllision de l'i.

Ex. 'Tis high time; il est bien temps. 'Twould be very strange; cela seroit fort étrange.

R. Enfin ce mot étant accompagné d'une

IT ITS

préposition, se rend souvent par les particules, en ou y.

Ex. I got six pence for it. J'en ai eu six sous.

I got nothing by it. Je n'y ai rien gagné.

Let him look to it. Qu'il y prenne garde.

I must go without. Il faut que je m'en passe.

✧ I went so far with it. Je portai la chose si avant.

✧ The splendour of it, (for it's splendour.) Sa splendeur.

The inhabitants of it. Ses habitans.

✧ It is nothing to me. Cela ne m'importe en rien.

✧ The mischief of it is. Le malheur est.

The thing speaks of it self. La chose parle d'elle-même.

It moves of itself. Cela se meut de soi-même, de lui-même.

By itself. A part.

ITALIAN, f. (one born in Italy.) Un Italien, une Italienne.

✧ Italian, (the Italian Language.)

L'Italien, la Langue Italienne.

ITALICK, adj. Italique.

The italick letter. La lettre italique.

ITCH, f. Grattelle, gale ou rogne.

* Itch or itching desire. Démangeaison, envie, desir.

To ITCH, verb. neut. Démanger, sentir des démangeaisons.

My arm itches. Le bras me démange.

* † My fingers itch to be at him. Il me tarde que je ne le batte, je m'impatiente d'être aux prises avec lui.

Itching, adj. (an itching humour.)

Démangeaison, sentiment inquiet de la peau causé par une humeur âcre & salée.

An itching powder. Poudre qui cause une démangeaison.

* Itching desire. Démangeaison, envie.

ITCHY, adj. (troubled with the itch.) Qui a la grattelle, la gale ou la rogne.

ITEM, adv. Item, de plus.

Item, I bequeath to such a one. Item ou de plus je legue à un tel.

ITEM, f. (an article in an account.) Article d'un compte.

To examine the several items of disbursements. Examiner chaque article de ce qu'on a déboursé.

✧ Item (or hint.) Avis, avertissement.

This is a fair item for you. C'est un bel avertissement pour vous.

To ITERATE, &c. V. Reiterate, &c.

ITINERANT, adj. (travelling or taking a journey.) Qui voyage, qui est en voyage, errant.

An itinerant Gentleman. Un Gentilhomme qui voyage ou qui est en voyage.

Justices itinerant, (who were sent with commission into divers countries, to hear such causes especially as were termed pleas of the crown.) Juges ambulans, députés pour administrer la justice dans les provinces.

ITINERARY, f. (a book that describes the road to some places.) Itinéraire, description de la route.

ITS, (pron. from it.) Son, sa, ses.

To put a sword into its scabbard. Mettre l'épée dans son fourreau.

Children love sugar because of it's sweetness. Les enfans aiment le sucre, à cause de sa douceur.

A primitive with all it's derivatives. Un primitif avec tous ses dérivatifs.

R. Remarquez que les Anglois se servent de ce pronom possessif, au lieu de his & her

IVI JAC

son féminin, quand on parle des choses inanimées & irraisonnables.

IVIE, V. Ivy.

IVORY, f. (or the elephant's tooth.) Ivoire.

Very fine ivory. Ivoire fort beau.

Ivory teeth. Des dents d'ivoire.

An ivory comb. Un peigne d'ivoire.

IVY, f. Lierre.

Ground ivy. Lierre rampant.

The tree-ivy. Lierre grimpant.

J

L'J consonne a le son du g doux devant a, e, i, o, u. Ex. Jack, jest, jilt, joy, judge.

To JABBER, verb. neut. Parler vite, ou avec rapidité, bredouiller. V. to Jobber.

JABBERING, subst. Maniere de parler rapide, bredouillement.

JACINTH, V. Hyacinth.

JACK, subst. (or turn-spit.) Un tourne-broche.

✧ Jack, (to pull off boots.) Tire-bottes, machine de bois fendue par un bout, dont on se sert pour se débouter.

✧ Jack, (in bowling.) Le but au jeu de boule, la boule qui sert de but; quelques-uns le nomment cochonnet.

✧ Jack, or leather (to put beer in.) Broc, grand vase de cuir pour mettre de la biere.

✧ Jack, (the male of birds of sport.) Le mâle des oiseaux de volerie.

A jack-rabbit. Un lapin.

✧ Jack, (a coat used formerly in war.) Jaque de maille.

✧ Jack, (a diminutive of John.) Janot, petit Jean.

✧ Jack, (a pendant or streamer.) V. Pendant.

✧ Jack with a lanthorn. Un feu follet, sorte de météore.

✧ The jacks of a virginal. Sautereau d'une épinette.

* † To be jack of all trades. Faire métier de tout, faire de tout bois fleche.

* † To be jack of all sides, or to be a turn-coat. Être tantôt d'un parti, tantôt d'un autre.

P. There's not so bad a Jack, but there's as bad a Gil. P. Monsieur vaut bien Madame.

✧ Poor Jack, (a sort of sea-fish.) Sorte de merlus.

† Jack-an-apes. Un singe, un fat, un impertinent, espece d'injure fort en usage.

† Jack-dandy, or jack-sprat; ce sont aussi deux termes d'injure, qui veulent dire, un jeune fou, un étourdi.

P. Jack-sprat would teach his grandam. Ce jeune fou prétend instruire sa grand'mere.

Jack-sauce. Un insolent, un impertinent, un maroufle.

Jack-catch. Le bourreau.

Jack in box. Un godenot.

Jack-pudding. Un fou, un facétieux, un bouffon de théâtre.

P. More know jack-pudding, than jack-pudding knows. Plus de gens connoissent un fou, qu'un fou ne connoît de gens.

Jack-daw, (a bird.) Un choucas, sorte de corneille.

Jack-line. Corde de tourne-broche.

Jack-boots. De grosses bottes.

JACKET, subst. (a sort of old garment.) Jaquette, sorte de justaucorps.

❖ Jacket, (or jack) of mail. *Jaque de maille.*
 JACOBIN, *subst.* (a Jacobin Friar.) *Jacobin, Dominicain, sorte de Religieux.*
 ❖ JACOBINE, *f.* Sorte de pigeon.
 JACOBITES, *f.* (a sort of Hereticks.) *Jacobites, sorte d'Hérétiques.*
 R. On donne aussi aujourd'hui le nom de Jacobites, aux Anglois qui sont dans le parti du Roi Jacques.
 JACOB'S-STAFF, *subst.* (or astrolabe.) *Bâton de Jacob, astrolabe.*
 JACOBUS, *f.* (a broad piece of gold.) *Un jacobus, piece d'or d'Angleterre.*
 JADE, *subst.* (a sorry horse or mare.) *Rosse, haridelle, chétif cheval, ou méchante cavalle.*
 ❖ Jade, est aussi un terme d'injure qui est affecté aux femmes.
 Ex. A saucy jade. *Une insolente, une coquine, ou impertinente.*
 To JADE, *verb. act.* *Lasser, surmener, faire devenir rosse, à force de travail.*
 ❖ To JADE, *v. n.* Perdre courage.
 Jaded, *adj.* *Lassé, surmené.*
 JADISH, *adj. Ex.* A jadish trick. *Un tour de haridelle, ou de rosse.*
 ❖ Jadish, (incontinent.) *Débauchée.*
 JAGG, *subst.* (or notch.) *Dentelure.*
 To JAGG, *verb. act.* *Denteler, façonner en forme de dent, découper tout autour.*
 Jagged, *adj.* *Dentelé, découpé tout autour.*
 JAGGING, *subst.* *L'action de denteler, &c. V. le verbe.*
 ❖ A jagg-iron, (used by Pastry-cooks.) *Videlle, instrument de Pâtissier.*
 JAIL, *subst.* (or goal.) *Prison, geole.*
 To go to jail. *Aller en prison.*
 A jail-keeper, *V. Jailler.*
 JAILER, *f.* *Geolier, celui qui a la garde de la prison & des prisonniers.*
 The jailer's fees. *Geolage.*
 JAKES, *subst.* (or house of office.) *Les lieux, le privé, la garde-robe.*
 A jakes-farmer. *Vidangeur, maître des basses œuvres.*
 ❖ JALAP, *f.* *Jalap, plante médicinale.*
 JAMB, *subst.* (the side-post of a door.) *Jambage de porte.*
 To JANGLE, *verb. neut.* (or quarrel.) *Disputer, contester, se quereller.*
 ❖ To jangle, or jingle. *V. to Jingle.*
 JANGLER, *subst.* *Un querelleur, un chicanier, une querelleuse, une chicaneuse.*
 JANGLING, *subst.* *Querelle, débat, dispute, chicane, l'action de disputer, &c. V. to Jangle.*
 ❖ Jangling, or jingling. *V. Jingling.*
 JANISARY, or Janizary, *subst.* (a Turkish foot-soldier.) *Janissaire, fantassin Turc.*
 † JANNOCK, *subst.* (or loaf made of oats.) *Pain d'avoine.*
 JANSENISM, *subst.* (the Doctrine of Jansenius concerning Grace.) *Jansénisme, la Doctrine de Jansenius touchant la Grace.*
 JANSENIST, *subst.* *Un Janséniste, celui qui suit les sentimens de Jansenius.*
 JANTY, *adj.* (comical.) *Drôle.*
 Janty, or genteel. *Gentil.*
 JANUARY, *subst.* (the first month of the year.) *Janvier, le premier mois de l'année.*
 To JAPAN, *verb. act.* (to varnish like Japan-work.) *Vernisser, ou vernir avec du vernis du Japon.*
 ❖ JAPAN, *f.* *Ouvrage en vernis.*

JAPANNER, *subst.* *Vernisseur, celui qui vernit avec du vernis du Japon.*
 † JAPE, *f.* (jest, or tale.) *Conte, aventure plaisante, bon mot.*
Chaucer's japes. Les contes, ou les bons mots de Chaucer.
 † To JAPE, *verb. neut.* (or jest.) *Faire des contes ou dire de bons mots.*
 JAR, *subst.* (or dispute.) *Différent, querelle, brouillerie, dispute, débat, contestation.*
 To make a jar. *Faire une querelle.*
 The door is a-jar, or upon the jar, (that is not well shut, not wide open.) *La porte est entr'ouverte, elle n'est pas bien fermée.*
 ❖ A jar of oil, (an earthen vessel containing twenty gallons.) *Une jarre d'huile, vaisseau de terre contenant quatre-vingts pintes.*
 To JAR, *v. n.* (or to quarrel.) *Contester, se quereller, disputer, ne s'accorder pas.*
 * To jar, (in musick.) *Être discordant, n'être pas de bon accord, détonner en musique, &c.*
 JARGON, *subst.* (or gibberish.) *Jargon, baragouin.*
 JARR, *V. Jar.*
 JARRING, *subst.* *L'action de se quereller, ou de disputer, discorde, différend, querelle, dispute, débat.*
 Jarring, *adj.* *Discordant, qui n'est pas d'accord, qui détonne.*
 A jarring voice. *Une voix discordante, ou qui détonne.*
 JAS, *V. Jass-hawk.*
 JASMINE, *subst.* (a shrub.) *Jasmin, arbrisseau.*
 Jasmine, or
 Jasmine flower. *Jasmin, fleur de jasmin.*
 Jasmine gloves. *Des gants parfumés de jasmin.*
 JASPER, *subst.* or jasper-stone, (a green sort of marble.) *Jaspe, marbre vert.*
 JASS-HAWK, *subst.* *Un faucon niais qui n'a pas encore volé, ou qu'on a pris au nid.*
 ❖ JAVEL, *f.* *Vagabond.*
 JAVELIN, *subst.* (a sort of weapon.) *Javeline, espece de dard.*
 JAUMBS, *V. Jams.*
 JAUNDICE, *f.* (the yellow-jaundice.) *La jaunisse, maladie causée par une bile répandue qui jaunit le corps.*
 ❖ JAUNDICED, *adj.* *Qui a la jaunisse.*
 JAUNT, *f.* (part of a wheel.) *Jante, de roue.*
 ❖ Jaunt, (or ramble.) *Course, allée & venue, traite.*
 I made many a jaunt. *J'ai bien fait des courses, j'ai bien couru, ou j'ai bien trotté.*
 To JAUNT, *v. act.* (or go up and down.) *Courir, trotter, aller & venir, roder.*
 JAW, or JAW-BONE, *subst.* (the chops, the bones wherein the teeth are set.) *La mâchoire, la mandibule.*
 Jaw-teeth. *Les dents machelières.*
 † Jaw-work, (eating, guttling.) *Baffre.*
 He loves jaw-work. *Il aime la baffre, il aime à baffrer.*
 * The jaws of hell. *La gueule de l'enfer.*
 * The jaws of death. *Les bras de la mort.*
 * He delivered us from the jaws of ruin and destruction. *Il nous a délivrés, lorsque nous étions au bord du précipice.*
 JAY, *subst.* (a sort of bird.) *Un geai, sorte d'oiseau.*
 JAYL, &c. *V. Jail, &c.*

JEALOUS, *adj.* (afraid of a rival.) *Jaloux, qui a de la jalousie.*
 He is jealous of his wife, and she of her husband. *Il est jaloux de sa femme, & elle de son mari.*
 To make one jealous. *Rendre quelqu'un jaloux, lui donner de la jalousie.*
 * Jealous, (nice, or tender.) *Jaloux, délicat. Ex. He is jealous of his honour, (or reputation.) Il est jaloux de son honneur, ou de sa réputation.*
 A young man ought to be jealous of publick censure. *Un jeune homme doit craindre la censure du public.*
 A jealous man. *Un jaloux. A jealous woman. Une jalouse.*
 JEALOUSLY, *adv.* *Avec jalousie.*
 JEALOUSY, or JEALOUSNESS, *subst.* (the fear of a rival.) *Jalousie.*
 The jealousy of married people. *La jalousie des gens mariés.*
 ❖ Jealousy, (or suspicion.) *Jalousie, ombrage, soupçon.*
 To conceive jealousy of something. *Prendre jalousie de quelque chose, en prendre de l'ombrage.*
 Full of jealousies. *Qui a des soupçons ombrageux.*
 ❖ What jealousy can he have of an imposture in this Messiah? *Comment peut-il soupçonner ce Messie d'imposture?*
 JEAT, or rather JET, *subst.* (a black, light, and brittle stone.) *Jais, pierre noire, légère & fragile.*
 JEER, *f.* (or banter.) *Raillerie, moquerie.*
 To be full of jeers. *Être un railleur, ou une railleuse, avoir l'esprit tourné à la raillerie.*
 To pass a jeer upon one. *Railler quelqu'un, se railler, se moquer de quelqu'un.*
 To JEER, *verb. a.* (to railly, to banter.) *Railler, plaisanter, faire des railleries, se divertir par des railleries, se jouer, se moquer, faire la guerre.*
 Jeered, *adj.* (or play'd upon.) *Raillé, moqué, joué.*
 JEERER, *subst.* *Railleur, moqueur.*
 JEERING, *subst.* *L'action de railler, &c. V. to Jeer. Railleries, plaisanteries, moqueries.*
 Jeering, *adj.* *Qui raille, railleur.*
 A jeering man. *Un railleur.*
 A jeering woman. *Une railleuse.*
 ❖ JEGGET, *f.* *Sorte de saucisse.*
 JEHOVAH, *subst.* (the proper and most-sacred name of God.) *Jehova, le nom propre & très-saint de Dieu.*
 JEJUNE, *adj.* (or empty.) *Ex. A jejune style. Un style froid, un style sec, soible, insipide.*
 ❖ A jejune (or barren) employment. *Un emploi stérile, qui ne produit ou qui ne rapporte rien.*
 JEJUNENESS, *subst.* *Pauvreté, stérilité.*
 JELLY, *V. Gelly.*
 JENNET, *V. Gennet.*
 D. JEOPAILLE, or jeofayle, *f.* (a law-word.) *Erreur qu'on commet dans un plaider.*
 † To JEOPARD, *verb. act.* (or hazard.) *Hazarder, risquer, mettre au hazard.*
 Jeoparded, *adj.* *Hazardé, risqué.*
 † JEOPARDOUS, *adj.* (or dangerous.) *Dangereux, où il y a du danger, périlleux.*
 † JEOPARDY, *subst.* (or danger.) *Danger, péril, hazard, risque.*
 JERFALCON, *V. Gersfalcon.*

JERGUER, *subst.* (an officer at the custom-house, who inspects the actions and accounts of the waiters.) *Sorte d'inspecteur de la douane.*

JERK, *subst.* (or pull.) *Secousse.*

To give one a jerk. *Donner une secousse à quelqu'un.*

✧ Jerk of a horse-man. *Saccade, en terme de manège.*

✧ To give a jerk or a start. *Faire un élan, s'élaner.*

*† He did it with a jerk. *Il l'a fait de plein saut, promptement, dans un tournoiement, ou d'un air dégagé.*

To **JERK**, *verb. act.* (or whip.) *Fouetter, fesser, donner des coups de fouet, *† sangler.*

✧ To jerk, *verb. neut. Ex.* A horse that jerks horribly, (that winces, or throws up hind-legs.) *Un cheval qui fait de furieux élans, qui s'élance, qui rue, ou qui détache de terribles ruades.*

Jerked, *adj.* *Fouetté, fessé, † sanglé.*

JERKEN, *comme Jacket.*

✧ A jerken of leather. *Un colletin.*

JERKING, *f.* (from to jerk.) *L'action de fouetter, de fesser, &c. V. to Jerk.*

JESS, *subst.* *Sorte de lien pour un faucon.*

JESSAMIN or **JESSEMIN**. *V. Jasmin.*

JEST, *f.* (joke or banter.) *Raillerie, jeu, mot pour rire, bouffonnerie, plaisanterie, bon mot, pointe.*

A quaint, ingenious, witty jest. *Raillerie fine, délicate, subtile, ingénieuse ou spirituelle.*

A deadly, shrewd, biting or nipping jest. *Raillerie méchante, maligne, piquante, forte, sanglante, mot piquant, ou † lardon.*

An insipid, bald or ridiculous jest. *Raillerie froide, fade, grossière ou ridicule.*

✧ To be full of jests. *Avoir le mot pour rire.*

✧ I spoke it in jest. *Je l'ai dit en raillant ou par raillerie ou je l'ai dit pour rire.*

✧ To take a thing in jest. *Prendre une chose en raillerie.*

A man that can't take a jest. *Un homme qui n'entend point raillerie, qui ne veut point souffrir qu'on le raille.*

✧ To put a jest upon one. *Se railler, se moquer, se rire, se jouer de quelqu'un.*

✧ To speak a thing betwixt jest and earnest. *Dire une chose d'un air un peu sérieux.*

✧ They who were unacquainted with the jest. *Ceux qui n'y entendoient point de finesse.*

✧ That's a jest. *Bagatelle ou vous vous moquez.*

To **JEST**, *verb. neut.* *Se moquer, se jouer, se rire, bouffonner, plaisanter.*

You jest. *Vous vous moquez.*

He loves to jest. *Il aime à plaisanter, il aime la raillerie.*

JESTER, *f.* *Un railleur, un bouffon, un plaisant, un fou.*

The King's jester. *Le bouffon ou le fou du Roi.*

A saucy jester. *Un mauvais plaisant.*

JESTING, *f.* *Jeu, raillerie, bouffonnerie, plaisanterie, l'action de railler, de bouffonner ou de plaisanter, &c.*

Without jesting. *Raillerie à part, sérieusement.*

This jesting does not take with me. *Ce jeu ne me plaît pas.*

✧ To have a fine way of jesting. *Railler finement.*

P. There is no jesting with edge-tools. *Il ne faut jamais badiner ou se jouer avec des instrumens qui coupent.*

Jesting, *adj.* *Railleur, qui raille.*

A jesting man. *Un railleur, un rieur, qui se divertit de tout.*

A jesting woman. *Une railleuse, une rieuse.*

✧ These are no jesting matters. *Ce ne sont pas des choses dont il faille railler.*

JESTINGLY, *adv.* *En plaisantant, en raillant, en riant, pour rire.*

JESUATI, *f.* (a monkly order.) *Jesuates, ordre religieux.*

JESUITS, *f.* (a religious order.) *Jesuites, Clercs réguliers de l'ordre de Loyola.*

✧ Jesuits powder (or quinquina.) *Poudre de Jésuite, le quinquina.*

JESUITED, *adj.* *Devenu Jésuite, qui donne dans les maximes des Jésuites.*

JESUITICAL, *adj.* *De Jésuite.*

JESUS, *f.* (the Saviour of mankind.) *Jésus, le Sauveur du genre-humain.*

JET, *f.* *Jais, sorte de fossile; jet d'eau.*

To **JET**, *verb. neut.* (or run up and down.) *Courir d'un côté & d'autre, courir ça & là, roder.*

✧ To jet it along, to go like a proud fop. *Marcher fièrement ou d'un air fier.*

✧ To jet or jut out. *V. to Jut.*

JETSAM or **JETSON**, (a sea term.) *V. Flotson.*

JETTING. *V. to Jet.*

✧ Jetting. *V. to Jut.*

JETTY, *adj.* (of jeat colour.) *Noir, de couleur de jais.*

JEW, *f.* *Un Juif.*

A woman Jews, or Jewess. *Une Juive. The Jews doctrine or religion. La doctrine ou la religion des Juifs, le Judaïsme.*

Jew's-ears, (called in latin fungus sambuci.) *Sorte d'excroissance qui vient à la racine du sureau.*

Jew's-trump. *Trompe.*

JEWEL, *f.* *Joyau, bijou, chose précieuse, soit bague, collier, perle, &c.*

* Jewel, (a term of kindness given especially to children.) *Terme de tendresse, dont on appelle sur-tout les petits enfans; mon petit mignon, ma petite mignone, mon bel ou mon cher enfant, mon poupon, ma pouponne.*

JEWELLER, *f.* *Joaillier, marchand qui trafique en pierres.*

A Jeweller's wife. *Joailliere ou femme de Joaillier.*

Jeweller's ware or trade. *Joallerie, marchandise ou métier de Joaillier.*

JEWESS, *f.* (a woman Jew.) *Une Juive.*

JEWISH, *adj.* (from Jew.) *Judaïque, à la manière des Juifs.*

J I

JIG, *f.* (a sort of dance.) *Gigue, sorte d'air ou de danse.*

✧ To fit jig by jowl. *V. Cheek by jowl.*

✧ To JIG, *verb. neut.* *Danser mal.*

JILL, *f.* *jil-flurt or an idle flut. Une salope, une fainéante, une guenipe.*

P. There's not so bad a jack, but there's as bad a jill. *Il y a de méchantes gens de tout sexe. P. Monsieur vaut bien madame.*

✧ Jill, (a small sort of measure of wine.) *Roquille, sorte de mesure contenant la moitié d'un demi-setier.*

A jill of sack. *Roquille de vin d'Espagne.*

JILT, *f.* (a woman especially a whore that

cheats or disappoints one.) *Une femme, une coquette qui trompe, qui attrape ses galans ou qui leur manque de parole. To JILT, v. act. (to cheat or disappoint.) Tromper, attraper, duper, fourber, manquer de parole.*

JILTING, *subst.* *L'action de tromper ou d'attraper, &c.*

To **JINGLE**, &c. *Tinter. V. Gingle, &c.*

JIPPO. *V. Jump.*

J O

JOAK, *V. Joke.*

JOB, *subst.* (or little piece of work.) *Ouvrage, travail, qu'on fait, ou que l'on a fait pour quelqu'un.*

I did a job for him once. *Je fis une fois quelque chose pour lui, je travaillai une fois pour lui.*

He has done many a good job for me. *Il a souvent travaillé pour moi, je lui ai fait bien souvent gagner de l'argent.*

* A profitable job. *Un bon coup, une bonne affaire, un coup à s'enrichir, une aubaine.*

* It was the saying of a great man, that without such jobs the publick was not worth serving. *Un grand homme avoit accoutumé de dire, que sans de tels coups ou de telles aubaines, personne ne voudroit servir le public.*

✧ An unprofitable job. *Une corvée.*

*† To have a job with a woman, (to lye with her once.) *Coucher avec une femme.*

*† 'Tis a good job when it is well over. *On est heureux quand on en est quitte.*

✧ Job, or blow. *Un coup.*

To **JOB**, or stock-job, &c. *V. Stock.*

JOBBER, *subst.* *Agioleur.*

Stock-jobber, stock-jobbing, &c. *V. Stock.*

To **JOBBER** or rather **JABBER**, *v. n.* (to gabble, to speak gibberish, or so as not to be understood.) *Baragouiner, parler une langue étrangère ou inconnue.*

JOBBERNOWL, *subst.* (a great head.) *Une grosse tête.*

JOCKEY, *subst.* (dealer in horses.) *Un maquignon, un courtier de chevaux.*

✧ To **JOCKEY**, *v. a.* *Tromper, duper.*

JOCOSE, *adj.* (or full of jokes.) *Plaisant, burlesque, divertissant, jovial, agréable, enjoué, qui a le mot pour rire, en parlant des personnes & des choses.*

A jocose man. *Un homme divertissant, qui a toujours le mot pour rire.*

A jocose humour. *Une agréable humeur, une humeur divertissante, & enjouée.*

In a jocose sense. *Dans un sens burlesque.*

JOCOSELY, *adv.* (in a jocose sense.) *Dans un sens burlesque.*

✧ **JOCOSITY**, **JOCULARITY**, *f.* *Plaisanterie, amusement.*

JOCULAR, *adj.* (or sportful.) *Plaisant, divertissant, agréable, burlesque.*

JOCUND, *comme Jocose.*

JOCUNDLY, *adv.* (merrily.) *Gaiment, joyeusement.*

JOG, *f.* *Secousse, agitation, ébranlement.*

✧ A jog of a cart or coach. *Cahot, saut de charrette, ou de carrosse.*

To **JOG**, *verb. act.* (to push or shake.) *Pousser, secouer, donner des secousses, agiter, ébranler.*

✧ This coach jogs or jolts horribly. *Ce carrosse cahote furieusement.*

✧ To jog one's arse. *Se trémousser, s'agiter, se remuer, se démener.*

To jog one ON. Pousser quelqu'un en avant, le faire avancer.

✧ To jog on, verb. neut. Avancer, marcher en avant, ce qui se doit entendre avec peine, ou avec effort.

Jogged, adj. Poussé, &c. V. to Jog.

JOGGING, subst. L'action de pousser ou de secouer, &c. V. le verbe : secousse, ébranlement, agitation.

Jogging, adj. Ex. Will you be jogging? (or going?) Voulez-vous vous en aller?

To JOGGLE, verb. neut. Se trémousser, se démenter, se remuer, s'agiter.

JOGGLING, subst. Trémoussement, ou l'action de se trémousser, de se remuer, de s'agiter.

To JOIN, verb. act. (or put together.) Joindre, unir.

To join one thing with another. Joindre une chose à une autre.

To join two things well together. Unir deux choses bien ensemble.

To Join, v. neut. (to come together.) Se joindre, s'unir.

The armies are ready to join. Les armées sont prêtes à se joindre.

To join with one, (or to bear half the charges.) Se joindre à quelqu'un, faire de moitié avec lui.

✧ He joined with him in that wickedness. Il eut part à son crime, il étoit son complice.

✧ To join issue with one. V. Issue.

✧ To join interest with one. S'allier, s'associer avec quelqu'un.

✧ There I join (or agree) with you. J'en demeure d'accord avec vous.

To join battle, (or to engage.) Commencer le combat, donner ou livrer bataille, en venir aux mains.

JOINDER, subst. (the joining of two in a suit or action, against another.) L'association de deux personnes en procès contre une autre.

JOINED, adj. Joint, uni.

✧ When the battle was joined. Le combat étant commencé.

I was joined in commission with him. Je fus joint en commission avec lui, je fus son adjoint.

JOINER, subst. Un menuisier.

A joiner's wife. Femme de menuisier.

The joiner's trade or work. Menuiserie, métier de menuisier, l'ouvrage de menuisier.

✧ JOINERY, subst. Menuiserie.

JOINING, subst. L'action de joindre, &c. V. to Join. Jonction, union.

JOINT, subst. (articulation.) Jointure, article, nœud, dans le corps des hommes & des animaux.

The joint-gout. La maladie articulaire, la goutte dans les jointures.

✧ A joint of veal or mutton. Membre de veau ou de mouton.

✧ To put one's arm out of joint. Se démettre ou se disloquer le bras.

A bone out of joint. Un os démis.

To set a bone into joint again. Remboîter un os, en terme de Chirurgien, remettre un os en sa place.

*† To put one's nose out of joint, (to supplant him.) Supplanter quelqu'un, * lui couper l'herbe sous les pieds.

✧ A turning joint. Vertèbre, os de Pépène du dos.

✧ The joints, (or seams of stones in walling.) Les joints ou entre-deux des pierres, en maçonnerie.

✧ The joint or hinge of a snuff-box. La charnière d'une tabatière.

JOINT, adj. Ex. All your relations present their joint-love and service to you. Tous vos parens vous font conjointement leurs baise-mains.

Joint-heir, (or co-heir.) Cohéritier, ou co-héritière.

Joint-tenants. Plusieurs tenanciers qui tiennent des terres ou des maisons d'un Seigneur par indivis.

With joint-consent. D'un commun accord, unanimement.

To JOINT, v. act. Ex. To joint a piece of meat, to part it by cutting the joints. Couper une pièce de viande par les jointures. V. to Join.

Jointed, adj. Coupé par les jointures.

JOINTLY, adv. Conjointement.

JOINTURE, f. (a covenant whereby the husband or some other friend in his behalf, assures his wife in respect of marriage, some lands or tenements, for term of life or otherwise.) Douaire, préciput ou augment, pension viagère que le mari donne après sa mort à sa femme par contrat de mariage.

To make a woman a jointure. Assigner le douaire à une femme, la douer.

To JOINTURE a wife, v. act. (to make her a settlement or jointure.) Douer sa femme.

JOIST, subst. (a piece of timber used in building.) Solive, pièce de bois qui sert à soutenir les planches.

A little joist. Un soliveau, une petite solive, une lambourde.

JOKE, subst. (or jest.) Raillerie, plaisanterie, bon mot, mot pour rire.

To put a joke upon one. Se railler de, ou railler quelqu'un.

To JOKE, verb. neut. Railler, plaisanter, dire le mot pour rire, dire les choses d'un air goguenard ou d'une manière enjouée.

Joked upon, adj. Raillé.

✧ JOKER, f. Railleur.

JOKING, subst. L'action de railler ou de plaisanter, raillerie, plaisanterie.

JOLE, f. Hure.

JOLLILY, adv. Avec gaieté, gaiement, agréablement, plaisamment.

JOLLINESS, ou plutôt,

JOLLITY, f. Gaieté, joie, enjouement, air gai, bonne humeur, réjouissance, alégresse.

JOLLY, adj. (merry, in good humour.) Gai, enjoué, joyeux, agréable, divertissant, gaillard, de bonne humeur.

† A jolly blade. Un bon compagnon, † un gaillard.

JOLT, subst. Cahot, secousse.

This coach has given me deadly jolts. Ce carrosse m'a donné de terribles secousses.

✧ A jolt-head, (a clumsy-pate.) Une grosse tête.

To JOLT, verb. act. Cahoter, secouer, donner des secousses.

A coach that jolts very much. Un carrosse, qui cahote furieusement.

Jolted, adj. Secoué, cahoté.

JOLTING, subst. L'action de secouer, ou de cahoter, secousses, cahotage, cahots.

Jolting, adj. (a jolting coach.) Un carrosse qui cahote.

JONQUILLE, subst. (a sort of flower.) Jonquille, sorte de fleur.

JORDEN, f. Pot de chambre.

D. JOSSING-BLOCK, subst. (a block to get on horse back.) Un montoir.

✧ To JOSTLE, V. Justle.

JOT, f. Rien, point, goutte.

Ex. He will not part with a jot of his right. Il ne veut rien céder de son droit; il ne veut pas en démordre.

Not a jot. Rien du tout, point du tout.

He won't stir a jot. Il ne veut point bouger.

There's not one jot of good sense. Il n'y a pas une goutte de bon sens.

✧ Every jot. Tout, tout-à-fait.

JOTSON, V. Jetson.

To JOUDER, V. to Chowter.

✧ The boor jouderd a welcome to me. Le paysan-me dit d'un ton grossier, que j'étois le bien venu.

JOUDERING, V. Chowtering.

JOVIAL, adj. (pleasant or jocose.) Jovial, gai, enjoué, agréable, divertissant, gaillard, de belle humeur.

✧ JOVIALNESS, f. Gaieté.

JOUL, V. Jowl.

JOURNAL, f. (or diary, an account of what has passed daily.) Journal, relation de ce qui s'est passé chaque jour.

✧ JOURNALIST, f. Un Journaliste.

JOURNEY, subst. (a travel by land.) Voyage, un voyage par terre.

To take a journey. Faire un voyage.

To go a long journey. Faire un long voyage.

✧ Journey, or day's march. Journée, jour de marche.

To come long, or short journeys. Venir à grandes ou petites journées.

✧ Journey, (way, march.) Traite, étendue de chemin.

To go long journeys. Faire de grandes traites.

A journey man, one that works by the day. Un ouvrier, compagnon, ou garçon, tout homme qui travaille par journée.

Journey's-work, or day's work. Journée, le travail d'un jour.

To JOURNEY, verb. neut. (or travel by land.) Voyager, voyager par terre.

JOURNEYINGS, subst. Voyages.

✧ JOUST, f. Joute, tournois.

✧ To JOUST, v. n. Jouster.

JOWL or rather Jole, subst. Hure, tête.

Ex. A jowl of salmon. Une tête, ou hure de saumon.

JOY, subst. Joie, plaisir, contentement, alégresse, satisfaction.

To leap for joy. Tressaillir, triompher de joie.

To cry out for joy. Crier de joie.

✧ I wish you or I give you joy. Je vous félicite.

*† A Dear-joy, an Irish man. Un Irlandois.

To JOY, v. act. (or rejoice.) Réjouir, donner de la joie.

It joys my heart to see you so well. Je suis tout réjoui, j'ai une joie extrême de vous voir en bonne santé.

JOYFUL, adj. (or joyous.) Joyeux, content, gai, bien-aise, réjoui, qui a bien de la joie.

To make one joyful. Réjouir quelqu'un, lui donner de la joie, le rendre joyeux.

JOYFULLY, adv. Joyeusement, avec joie, avec bien de la joie.

JOYFULNESS, f. Joie, plaisir, contentement, alégresse.

JOYLESS, adj. (melancholy.) Triste, lugubre.

JOYOUS, adj. (or merry.) Joyeux, réjoui, plein de joie, agréable.

JUBILANT, *adj.* Chantant.
JUBILATION, *f.* (or solemn rejoicing.)
Jubilation, réjouissance solennelle ou publique.

JUBILEE, *subst.* (a year of rejoicing or remission.) *Un jubilé.*

The year of jubilee. *L'an du jubilé.*

JUCUNDITY, *subst.* (or pleasantness.)
Douceur, plaisir, agrément.

JUDAICK, *adj.* (of or belonging to the Jews.) *Judaïque.*

JUDAISM, *f.* (the custom, Religion or rites of the Jews.) *Judaïsme ou la Religion des Juifs.*

To JUDAIZE, *verb. neut.* (to follow the Doctrine of the Jews.) *Judaïser, tenir quelque chose de la Religion des Juifs.*

JUDGE, *subst.* Juge.

A Judge civil or in criminal causes. *Juge civil ou criminel.*

An inferior Judge. *Un Juge subalterne.*

✧ The ordinary Judge of the King's household in France. *Le grand Prévôt de l'Hôtel.*

✧ Let any body be judge. *Je m'en rapporte à qui l'on voudra.*

✧ To be judge of a controversy. *Juger d'un différent.*

✧ A Judge lateral. *Un Assesseur.*

To JUDGE, *verb. act.* (or tell one's opinion.) *Juger, dire son avis.*

To judge of colours. *Juger des couleurs.*

To judge of an action by the event.

Juger d'une action par le succès ou par l'événement.

✧ To judge, (or suppose.) *Juger, estimer, penser.*

✧ I leave you to judge, what consequences will attend such a proceeding. *Je vous laisse à penser quelles suites aura un tel procédé.*

✧ To judge, (or hear) causes. *Juger les procès, déterminer, décider par arrêt, ou par sentence.*

Judged, *adj.* Jugé, &c. *V. the verb.*

JUDGER. *V. Judge.*

JUDGMENT, *f.* (or discerning faculty.)
Jugement, discernement, goût, faculté de l'ame par laquelle on juge des choses.

✧ Judgment, (prudence, discretion.)

Jugement, prudence, conduite, discrétion.

✧ Judgment, (opinion.) *Jugement, avis, sentiment, pensée, opinion, sens.*

✧ Judgment, (or sentence.) *Jugement, arrêt, sentence, décision, prononcée par une puissance supérieure.*

✧ Judgment, (or punishment.) *Jugement, châtiment ou punition, qui vient de la main de Dieu, fatalité.*

Examples.

A man of great judgment. *Un homme d'un grand jugement ou discernement, de bon goût, &c.*

In my judgment he is greatly mistaken. *A mon avis, il se trompe fort.*

It is every body's judgment upon *Cæsar*, that if he had lived..... *Tout le monde croit, ou est de cette opinion, que si Cæsar eût vécu.....*

There's no judgment to be given upon accidents. *On ne peut asseoir, ou fonder un jugement sur des accidens.*

To stand to the judgment of the Court. *S'en tenir, s'en rapporter au jugement de la Cour.*

To prevent God's judgments. *Prévenir les jugemens de Dieu.*

This judgment upon us is just. *Nous*

avons mérité cette punition, ou ce châtiment.

The great day of judgment, (or the last day.) *Le grand jour du jugement, le dernier jour.*

✧ A judgment upon a bond. *Un acte, ou un arrêt, pour faire exécuter ses débiteurs, faute de paiement dans le temps préfix.*

To give, (or pass) one's judgment upon a thing. *Juger de quelque chose, porter son jugement sur quelque chose.*

✧ To give judgment, (at play.) *Condamner, ou juger, sur un incident de jeu.*

Judgment-seat. *Tribunal, siége de Juge.*

JUDGING, *f.* L'action de juger, &c. *V. to Judge.*

JUDICATURE, or JUDICATORY, *f.*
Justice, judicature.

A court of Judicature. *Une cour de Justice.*

An office of judicature. *Une charge de judicature, ou de Magistrat.*

JUDICIAL, *adj.* Judiciaire, juridique, qui est selon les regles de la justice.

To do a thing a judicial way. *Faire une chose selon les regles, ou dans les formes de la justice, la faire judiciairement, ou juridiquement.*

✧ The judicial astrology. *L'astrologie judiciaire, ou qui juge des choses à venir.*

JUDICIALLY, *adv.* Judiciairement, juridiquement.

JUDICIARY, *adj.* Judiciaire, juridique, qui appartient à la justice.

JUDICIOUS, *adj.* (or rational.) *Judicieux, de bon sens, qui a beaucoup de jugement, qui fait les choses avec jugement, en parlant des personnes, ou fait avec jugement, prudent, sage, avisé, en parlant des choses.*

JUDICIOUSLY, *adv.* Judicieusement, avec jugement, avec esprit, en homme de bon sens, sagement, prudemment.

JUG, *f.* (a sort of earthen drinking pot.)
Un pot, un bocal, sorte de pot de terre pour boire.

Jug, (or pitcher for water, beer, &c.)
Une cruche.

† Jug, (an obsolete word for a watery place.) *Un lieu plein d'eau, ou aquatique.*

D. Jug, (or nightingale.) *Un rossignol, oiseau.*

JUGGLE, *subst.* (a juggling trick, or legerdemain.) *Tour d'adresse, tour de passe-passe, charlatanerie, tromperie, fourberie, illusion.*

To JUGGLE, *v. neut.* (or play legerdemain.) *Jouer des gobelets, faire des tours d'adresse, ou de passe-passe.*

* To juggle, (to play fast and loose, to cheat.) *Se servir d'illusions, de détours, ou de fourberies, en agir de mauvaise foi.*

JUGGLER, *f.* *Un joueur, ou une joueuse de gobelets, un charlatan.*

A juggler's box. *Gobelet de joueur de gobelets.*

* Juggler, (or cheat.) *Un charlatan, un fourbe, un trompeur, un homme qui n'agit pas de bonne foi.*

JUGGLING, *f.* L'action de joueur des gobelets, tours d'adresse, ou de passe-passe.

* Juggling, or juggling trick. *L'action de tromper, de fourber, tromperie, illusion, fourberie, charlatanerie.*

JUGGLINGLY, *adv.* (or deceitfully.) *De mauvaise foi, mal-honnêtement, en mal-honnête homme, en fourbe.*

JUGULAR, *adj.* (of the throat.) *Jugulaire, du gosier.*

Ex. The jugular vein. *La veine jugulaire.*

JUICE, *f.* (or moisture.) *Suc ou jus, substance liquide.*

The juice (or gravy) of meat. *Le suc de la viande.*

The juice of an orange. *Jus d'orange.*

The juice of liquorish. *Jus de réglisse.*

JUICELESS, *adj.* Sans jus, sans suc, qui n'a point de jus ou de suc.

A juiceless fruit. *Un fruit qui n'a point de jus, ou qui n'a point d'eau.*

JUICINESS, *subst.* Abondance de jus ou de suc.

JUICY, *adject.* Plein de jus ou de suc, succulent.

A juicy fruit. *Un fruit plein de jus ou plein d'eau.*

JUJUBE, *f.* (a sort of fruit.) *Jujube ou gingeole, sorte de fruit.*

D. To JUKE, *verb. neut.* (as birds do.) *Jucher, se percher en quelque endroit pour dormir, en parlant des oiseaux.*

✧ To juke, (or toss the head, as a horse does, when he is frightened.) *Secouer la tête.*

JULAP, *f.* (a physical drink.) *Julep.*

JULIAN, *adj.* Julien.

Ex. Julian account. *L'année Julienne, le calendrier Julien, ou de Jules César, qui réforma l'ancien calendrier.*

Julian law, *la Loi Julienne, chez les Romains, qui condamnoit l'adultère à la mort.*

JULIO, *f.* (an Italian coin worth about five pence.) *Un Jules, monnaie d'Italie, valant environ cinq sous.*

JULY, *subst.* (one of the twelve months of the year.) *Juillet, un des douze mois de l'année.*

JUMART, *f.* *Jumart, forte d'animal.*

JUMBLE, *subst.* *Mélange, confusion.*

To JUMBLE, *v. act.* *Confondre, mêler ensemble, † fagotter, dans un sens burlesque.*

Jumbled, *adj.* *Confondu, mêlé ensemble, † fagotté.*

* † He was jumbled into the place. *On le transporta, à peine fait-on comment, dans cette place.*

D. JUMBLER, *subst.* *Un brouillon.*

JUMBLING, *subst.* *L'action de confondre ou de mêler ensemble, mélange, confusion.*

✧ Jumbling, (or lumbering noise of people stirring in a room.) *Tapage, tracas, bruit, tintamarre.*

JUMENT, *subst.* (a labouring beast.) *Bête de somme, de charge, de voiture.*

JUMP, *subst.* (or leap.) *Un saut.*

To give a jump. *Faire un saut.*

✧ Jumps, (a sort of light bodice, and stomacher, for women.) *Un corset de femme ouvert par devant.*

To JUMP, *verb. neut.* (or leap.) *Sauter, faire un saut.*

To jump over. *Sauter par-dessus, franchir d'un saut.*

✧ To jump, (as a coach does in a rugged way.) *Cahoter.*

* To jump, (to agree.) *S'accorder, se rencontrer.*

Their opinions jump much with ours. *Leurs opinions s'accordent assez bien avec les nôtres.*

JUM JUR

Wits always jump together. *Les beaux esprits se rencontrent toujours.*
JUMPER, *subst.* Sauter.
JUMPING, *f.* L'action de sauter, l'action de s'accorder.
JUNCATE, *f.* Talmouse. V. Junkets.
JUNCTION, *subst.* Jonction.
JUNCTO, or rather **JUNTO**, *subst.* (a private faction.) Une cabale, faction, ligue secrète.
JUNCTURE, *f.* (joint.) Jointure, articulation.
 & Juncture, (or juncture of time, or juncture of affairs, circumstances.) Conjoncture, situation.
JUNE, *f.* (one of the twelve months of the year.) Juin, le mois de Juin.
JUNIOR, *subst.* (a latin word frequently used to express the younger of two.) Le jeune, comme quand on parle de deux personnes qui portent le même nom, dont l'une est plus jeune que l'autre.
 & Junior, (of a later standing than another.) Qui a été reçu après un autre, qui n'est pas de si vieille date que lui.
 He is my junior. Il a été reçu après moi, je suis son ancien.
 R. Ce mot est fort usité dans ce sens, principalement dans les Universités: le contraire s'appelle Senior.
JUNIPER, *subst.* (or juniper-berry.) Genievre, baie ou grain de genévrier.
 The juniper-tree. Genévrier.
 *† A juniper lecture. Leçon, réprimande, mercuriale.
 To give one a juniper lecture. Faire une réprimande ou une mercuriale à quelqu'un, lui faire leçon.
TO JUNKET, *v. neut.* (or go a junketing.) Chercher les bons morceaux ou la bonne chère, aller de maison en maison pour contenter sa friandise, se régaler.
JUNKETS, *f.* (or fine banqueting dishes.) Friandises, choses délicates & bonnes à manger.
 & Junkets of wickers, wherein eels are taken. Panier de jonc pour prendre des anguilles.
JUNKETTING, *subst.* Bonne chère, bombance, bons morceaux.
 In the midst of these nocturnal junketting. Au milieu de ces bombances nocturnes.
JUNTO, *f.* Cabale.
 & Junto, (a meeting of men to sit in council.) Assemblée des Conseillers, conseil.
JUPPON, *subst.* Jupon.
JURAT, *f.* (a Magistrate in the nature of an Alderman.) Jurat, sorte de Magistrat.
JURATORY caution. Caution juratoire, terme de Droit.
D. JURDEN or **JURDON**, *f.* Un grand pot de chambre.
JURIDICAL, *adj.* Juridique, de Palais.
 A juridical-day, or Court-day. Jour de Palais.
JURIDICALLY, *adv.* Juridiquement.
JURISCONSULT, *f.* Jurisconsulte.
JURIES. V. Jury.
JURISDICTION, *f.* (power and authority to minister Justice.) Juridiction, puissance de juger.
 & Jurisdiction, (Court of judicature.) Juridiction, justice, tribunal.
 The extent of his jurisdiction. L'étendue de sa juridiction.
 To have high, mean and low jurif-

Tome II.

JUR JUS

diction. Avoir haute, moyenne & basse justice.
 To set up a jurisdiction. Ériger un Tribunal de Justice.
 & Jurisdiction, (or the extent of one's jurisdiction.) Territoire ou étendue de juridiction, département.
JURISPRUDENCE, *f.* (the knowledge of the law.) Jurisprudence, science du Droit.
JURIST, *f.* (a civilian, a lawyer.) Juriste, jurisconsulte.
JUROR, *subst.* (one of the jury sworn.) Un des douze, ou des vingt-quatre Jurés.
JURY, *subst.* (a company of men, as twenty-four, or twelve, sworn to deliver a truth upon such evidence as shall be delivered them, touching the matter in question.) Jurés, douze ou vingt-quatre hommes choisis pour juger d'un fait sur la déposition des témoins, & à qui l'on fait prêter serment pour cet effet.
JURYMAN, *subst.* Un juré.
JURYMAST, *subst.* Maître de nécessité.
D. JUSSEL, *f.* (meat made with divers things chopped together.) Un salmigondis, ou un hachis.
JUST, *adj.* (or righteous.) Juste, équitable.
 Ex. A just man. Un homme juste, équitable.
 & A just cause. Une bonne cause.
 & I have just cause to complain. J'ai sujet de me plaindre.
 & Just dealing. Bonne foi, probité, sincérité.
JUST, *subst.* Le juste.
 The just shall live by faith. Le juste vivra de foi.
 Just, *adv.* Justement, précisément, à point nommé.
 To come just at the time appointed. Venir justement à l'heure qu'il faut.
 & He will be just such another. Il sera tout de même.
 & Just as. Tout de même que.
 Just so. Tout de même.
 & Just now. Maintenant, tout maintenant, tout à l'heure.
 He is just now come in. Il vient d'entrer, il ne fait que d'entrer.
 He is but just gone. Il ne fait que de sortir, il vient de sortir.
 I come from him but just now. Je viens de le quitter tout à l'heure.
JUST, *subst.* V. Justs.
TO JUST, *verb. neut.* (or make tournaments.) Jouer, faire des joutes, courir avec des lances l'un contre l'autre.
D. JUSTACOR, *f.* (or close coat.) Un justaucorps.
JUSTICE, *subst.* (or equity.) Justice, équité.
 To administer justice, (to put the laws in execution.) Administrer la justice, mettre les lois en exécution.
 To do justice, (to see that every one have justice done him.) Faire bonne justice, rendre justice à tout le monde.
 & To do justice upon one. Punir quelqu'un.
 & A justice, or justicer. Un juge, ou justicier.
 A justice of the peace. Juge de paix, un Commissaire du quartier.
 & The Lord chief justice. Le Lord chef de justice, ou le juge mage.
 & The Lords justices of a Kingdom du-

JUS JUX 353

ring the King's absence. Les Lords justiciers ou les Régents du Royaume pendant l'absence du Roi.
 & A justice errant, or in eyre. Un juge ambulant.
JUSTICIABLE, *adj.* Justiciable, qui doit répondre devant certains juges.
JUSTICIARY, *f.* Justicier, celui qui rend justice, ou le Seigneur d'un lieu qui a droit de justice.
JUSTIFIABLE, *adj.* Que l'on peut justifier.
JUSTIFIABLY, *adv.* Avec raison, avec justice.
JUSTIFICATION, *subst.* (or apology.) Justification, apologie, défense qui fait voir l'innocence d'une personne.
 & Justification, (a term used among divines.) La justification, terme de Théologie.
JUSTIFICATOR or **JUSTIFIER**, *f.* Celui qui justifie.
TO JUSTIFY, *v. act.* (to make appear one's innocency.) Justifier, montrer qu'une personne n'est pas coupable, faire voir son innocence, l'absoudre.
 & To justify, (a term of divinity, to make or to declare innocent.) Justifier, en terme de Théologie, déclarer innocent, ou mettre au nombre des innocents.
 & To justify, (to prove, or to make good.) Justifier, prouver, vérifier, faire voir, faire paroître, montrer, soutenir.
 & To justify the lines, amongst Printers. Justifier les lignes, en terme d'imprimeur.
 Justified, *adj.* Justifié, prouvé, &c. V. to Justify.
JUSTIFYING, *f.* L'action de justifier, &c. V. to Justify.
 Justifying, *adj.* Justifiant, justificatif.
 The justifying grace. La grace justifiante.
JUSTING, *subst.* (from to just.) L'action de jouter, jouter.
 Justing-place. Une lice, une carrière.
TO JUSTLE, *verb. act.* (or push.) Pousser.
 To justle one another. S'entre-pousser.
 To justle, *v. neut.* (or just.) V. to Just.
 Justled, *adj.* Poussé.
JUSTLER, *f.* Celui ou celle qui pousse.
JUSTLING, *f.* L'action de pousser ou de jouter. V. Justing.
JUSTLY, *adv.* (from just.) Justement, avec justice, avec raison, à bon droit.
JUSTNESS, *subst.* (or justice.) Justice.
JUSTS, *subst.* (or tournaments.) Joutes, tournois.
TO JUT or **JET** out, *verb. neut.* Se déjeter, avancer, sortir de l'alignement.
JUTTY, *subst.* (or building jutting out.) Soupente ou saillie, en terme d'architecture.
JUVENILE, *adj.* (or youthful.) De jeunesse, de jeune homme, qui convient à un jeune homme.
 Juvenile actions. Actions de jeune homme.
 Juvenile years. Jeunes ans.
JUVENILITY, *subst.* (heat of youth.) Feu ou ardeur de jeunesse.
JUXTA-POSITION, *f.* (a term used in Philosophy.) Juxta-position.
 The juxta-position of parts. La contiguïté des parties.

K

R. **L** E grand usage de cette lettre en Anglois est sur-tout à la fin des mots, comme weak, seek, look, & alors elle est

Y y

souvent précédée d'un C, comme crack, pick, lock, suck, &c.

Il y a certains mots où le K est suivi d'une N; & alors il se prononce si légèrement, qu'à peine se fait-il entendre, comme en ces mots, knee, knife, known, unknown.

K A

D. KA. *Ex. P.* Ka me, ka thee, (for claw me, clave thee, that is, one good turn for another.) *P.* Une main lave l'autre, un tour d'ami en demande un autre.

D. KALE, *subst.* (for cole-wort.) Jeunes choux, rejetons de choux.

KALENDAR. *V.* Calendar.

KALENDS. *V.* Calends.

KANTRED. *V.* Cantred.

KARL. *V.* Carl.

KASTREL. *V.* Kestrel.

To **KAW** or **Caw**, *v. neut.* (to cry as a jack-daw.) Crier, comme fait un choucas.

† To **kaw** for breath, (to fetch one's breath with much ado.) Respirer avec peine, haletter.

KAY. *V.* Wharf.

KAYLE, *subst.* Quille. *V.* Keals.

K E

KEALS, or rather **KAYLES,** *subst.* (or ninepins.) Quilles, jeu de quilles.

To **KECK,** *verb. neut.* (as one does when something sticks to his throat.) Faire des efforts pour jeter par la bouche ce qui s'attache à notre gosier, & qui nous fait de la peine.

KECKING, *f.* Efforts que l'on fait pour jeter par la bouche ce qui s'attache à notre gosier.

D. KECKS, *f.* (try stalks and sticks.) Menu bois sec, tiges de plantes sèches.

To **KEDGE,** *v. act.* (a sea-term.) Touer, terme de marine.

KEDGER, *f.* (a sort of anchor to kedger.) Ancre à touer.

KEEL, *f.* (the piece of timber which lies lowest in the hull of a ship.) Quille de navire.

☞ **Keel,** (a vessel for liquor to stand and cool in.) Bassin, ou cuvette pour y rafraîchir une liqueur.

✱ To **KEELHALE,** *v. a.* Donner la cale, sorte de châtiment.

KEELES. *V.* Keals.

KEELSON, *f.* (a piece of timber which lies right, over the keel.) Carlingue, contre-quille.

KEEN, *adj.* (sharp, that cuts well.) Affilé, pointu, aigu, aiguisé, qui coupe bien.

* **Keen,** (sharp or subtle.) Perçant, subtil, vif, aigu, pénétrant.

☞ A **keen** air. Un air pur, subtil ou ferein.

* He was very **keen,** (or eager) upon the business. Il étoit tout-à-fait ardent, âpre ou échauffé dans cette affaire.

* A **keen,** (or pungent) style. Un style mordant, piquant, ou satirique.

* A **keen** appetite. Bon appétit, appétit aiguisé.

Keen-sighted. Clair-voyant, qui a les yeux perçans, qui a la vue subtile.

KEENLY, *adv.* (or sharply.) Subtilement, finement, avec esprit.

☞ **Keenly,** (or eagerly.) Ardemment, avec ardeur, âprement.

KEENNESS, *f.* (sharpness.) Subtilité. The keenness of the air, or sight. Subtilité de l'air, ou de la vue.

☞ **Keenness** of style. Aigreur ou acrimonie de style. *V.* Keen.

D. KEEP, *subst.* (in a castle.) Donjon. To **KEEP,** *v. act.* (to preserve, defend, maintain, &c.) Garder dans tous les sens.

To keep a place. Garder une place.

To keep one's rank. Garder son rang.

To keep one's own, to keep one's estate. Garder son bien.

To keep, (to look) to the cattle. Garder le bétail.

☞ To keep, (or to stay) in one's chamber. Garder la chambre.

To keep one's bed. Garder le lit.

To keep, (or lay up) one's money. Garder son argent, le mettre en réserve.

To keep, or observe. Garder, observer.

To keep one's promise. Garder sa promesse.

To keep God's commandments. Garder les commandemens de Dieu.

To keep holy-days. Garder les fêtes.

☞ **Keep,** (or refrain) thy lips from telling of lies. Garde tes lèvres de mentir.

To keep silence. Garder le silence.

☞ To keep. Tenir.

To keep house. Tenir maison.

To keep shope. Tenir boutique.

To keep a school. Tenir école.

To keep a good table. Tenir bonne table, se bien traiter, faire bonne chère.

To keep the assizes. Tenir les assises.

To keep one's ground. Tenir bon, tenir ferme, garder son terrain.

To keep the books. Tenir les livres.

To keep a great retinue. Tenir un grand train.

To keep one's word, or to keep touch. Tenir parole.

He did not keep his word to me. Il ne m'a pas tenu parole.

To keep in suspense. Tenir en suspens. But he did not keep his resolution. Mais il perdit tout son courage, il ne tint pas sa résolution.

To keep one in awe, or in subjection. Tenir quelqu'un en crainte, ou en sujétion.

Keep that way. Tenez ce chemin.

☞ To keep land in one's own hands. Faire valoir une terre, la cultiver soi-même avec des valets.

☞ To keep, (or maintain.) Entretenir. To keep the peace. Entretenir la paix.

To keep a child, a family, an army. Entretenir un enfant, une famille, une armée.

To keep a whore. Entretenir une fille.

To keep a building in repair. Entretenir un bâtiment.

☞ To keep fair together. Vivre en (ou être de) bonne intelligence.

* To keep fair with one. Faire beau semblant à quelqu'un, avoir des égards pour lui, le ménager, cultiver son amitié.

☞ To keep from a thing, *verb. neut.* (to forbear it.) Se garder, s'empêcher de faire quelque chose, s'en abstenir.

☞ To keep one from the rain. Mettre quelqu'un à couvert de la pluie.

☞ To keep from, (or to shun) ill company. Éviter, ou fuir les mauvaises compagnies.

☞ To keep, or hold one's estate from him. Retenir le bien de quelqu'un, en jouir.

He keep me to lye with him. Il me retint à coucher.

☞ He has left her nothing that he could

keep from her. Il ne lui a laissé que ce qu'il ne pouvoit pas lui ôter.

☞ To keep a thing from one, to conceal it from him. Cacher une chose à quelqu'un, la lui celer.

☞ To keep one from ill company. Empêcher quelqu'un de fréquenter les mauvaises compagnies.

☞ He shall not keep, (or hinder) me from it. Il ne m'en empêchera pas.

I know not what keeps me from it. Je ne sais ce qui me retient.

☞ To keep, (or celebrate.) Célébrer.

To keep a feast. Célébrer une fête.

To keep one's birth-day. Célébrer le jour de sa naissance.

☞ To keep, *verb. neut.* (to continue or to live.) Se tenir, demeurer, être.

Keep where you are. Demeurez ou tenez-vous où vous êtes.

To keep at home, or within doors. Demeurer au logis, ne pas sortir.

So long as I keep in my right wits. Pendant que je serai dans mon bon sens.

☞ To keep, (or be master of) the field after a fight. Demeurer maître du champ de bataille.

☞ To keep, (or be in) the field. Être en campagne.

☞ To keep counsel. Être secret, garder le secret, ne dire mot de ce qu'on fait.

☞ To keep company with one. Hanter, ou fréquenter quelqu'un.

To keep bad company. Fréquenter de mauvaises compagnies.

To keep company, (mis absolutely signifie.) Être un débauché.

☞ To keep an eye upon a thing. Observer quelque chose.

☞ Keep your countenance. Ne vous troublez pas, ne vous déconcertez pas.

☞ To keep a strict guard. Faire bonne garde.

To keep at a bay. *V.* Bay.

☞ To keep one doing, employ'd, or at works. Trouver, ou donner de l'occupation à quelqu'un, le tenir en haleine, l'occuper, l'employer.

☞ To keep a thing to one's self. Tenir une chose secrète, n'en dire mot à personne.

☞ To keep lent. Faire carême, faire le carême, observer le carême.

* † I have just enough to keep life and soul together. J'ai justement ce qu'il me faut pour vivre, ou pour m'empêcher de mourir de faim, j'ai seulement de quoiivotter.

☞ To keep one short of money. Donner à quelqu'un peu d'argent à dépenser.

To keep one hungry, or dry. Faire endurer la faim ou la soif à quelqu'un.

☞ To keep a great noise, a pudder, or stir. Faire un grand bruit, un grand fracas, un grand tintamarre.

☞ These bees keep a great humming. Il y a ici un grand bourdonnement d'abeilles.

☞ To keep watch and ward. Faire le guet.

☞ To keep one's self, or one's cloaths dry. S'empêcher d'être mouillé.

☞ To keep one's self unspotted. Se conserver sans tache.

☞ To keep, *verb. neut.* to a diet. Vivre de régime.

☞ To keep going (dans un sens neutre.) Avancer, marcher toujours.

KEE

☞ To be bound to keep a house in repair. *Être obligé de faire toutes les réparations d'une maison.*

☞ To keep good hours. *Se retirer de bonne heure.*

To keep bad hours. *Se retirer fort tard, ou à des heures indues.*

To keep time, (a phrase used amongst musicians.) *S'accorder, en terme de musique.*

* Their troubles kept time together. *Leurs malheurs se sont rencontrés & ont fini en même temps.*

☞ To keep one to a thing, to keep him close to it. *Occuper, ou employer entièrement quelqu'un à quelque chose.*

To keep him to his work. *Le faire travailler.*

☞ To keep him to it, or give him nothing else. *Ne lui donner rien que cela.*

To keep a thing (dans un sens neutre.) *S'attacher à une chose, ou se contenter d'une chose, s'y tenir.*

To keep, or stand to a bargain. *Se tenir à un marché.*

To keep AWAY, or to keep out of the way, v. act. *Tenir éloigné. Verb. neut. s'absenter, se tenir éloigné.*

To keep ASUNDER, verb. act. *Tenir séparés. Verb. neut. Vivre séparément ou dans la désunion.*

To keep BACK, v. act. *Retenir, empêcher qu'on n'avance. Verb. neut. Ne pas avancer, se tenir en arrière.*

To keep IN, v. act. *Tenir dedans, réprimer, modérer, tenir en bride, retenir.*

To keep one's grief in. *Cacher son chagrin, son déplaisir, ou son ressentiment.*

To keep one in a room. *Tenir quelqu'un enfermé dans une chambre.*

* To keep one in, or close. *Tenir quelqu'un de court, * lui tenir la bride haute.*

To keep in, verb. neut. *Demeurer au lieu où l'on est, n'en pas sortir.*

To keep OFF, v. act. *Retarder, empêcher d'avancer, dans le propre; rebuter, ou décourager, dans le figuré.*

To keep off, verb. neut. *N'avancer pas, se tenir en arrière, se tenir éloigné, ou à l'écart.*

To keep OUT, v. act. *Empêcher d'entrer. Verb. neut. Ne pas entrer.*

☞ To keep one out of fight, or out of the way, v. act. *Cacher quelqu'un, le tenir caché.*

To keep out of fight, verb. neut. *Se tenir caché.*

☞ To keep one out of jail, v. act. *Garantir quelqu'un de la prison.*

To keep out of jail, verb. neut. *Se mettre hors de danger d'être enfermé dans une prison.*

☞ To keep one out of his estate. *Détourner le bien de quelqu'un.*

To keep UP, v. act. *Maintenir, soutenir, conserver, entretenir.*

To keep up, verb. neut. *Se maintenir, se soutenir, se conserver, ou s'entretenir.*

☞ To keep up a parade in town. *Faire grande figure, faire du fracas.*

☞ To keep up the price of a commodity. *Ne point rabaisser le prix d'une marchandise.*

To keep DOWN. *Empêcher de se lever, dans le propre; abaisser, humilier, dans le figuré.*

☞ To keep down the price of a commodity. *Prévenir l'enchérissement d'une denrée, l'empêcher d'enchérir.*

KEE KER

To keep FROM, v. act. (to restrain or hinder.) *Retenir, empêcher.*

☞ To keep from, or conceal. *Cacher, celer.*

☞ To keep, or secure from. *Mettre à couvert.*

To keep from, verb. neut. (to forbear.) *Se garder, s'empêcher.*

☞ To keep from, or avoid. *Fuir, éviter.*

To keep UNDER. *Tenir de court, tenir en sujétion, tenir en bride.*

KEEPER, f. *Garde, celui qui garde.*

The keeper of a park. *Le garde d'un parc.*

The Lord keeper, or the keeper of the great Seal. *Le garde du grand Sceau.*

The keeper of the privy-Seal. *Le garde du petit Sceau.*

☞ The keeper of the touch, (an Officer of the mint, now called master of the assay.) *Essayeur, Officier de la monnaie.*

☞ The keeper of a woman of pleasure. *Le galant qui entretient une fille de joie.*

A company-keeper. *Un débauché.*

↓ KEEPERSHIP, f. *Office de garde.*

KEEPING, f. *Garde, ou l'action de garder, &c. V. to Keep.*

☞ Upon occasion of some dangerous papers taken in his keeping. *A l'occasion de quelques papiers dont il fut trouvé saisi.*

☞ The keeping, or harmony of parts in a picture. *L'accord, ou l'harmonie des parties dans un tableau.*

↓ KEG, subst. *Caque.*

KELDER. V. *Hans-en-kelder.*

KELL, f. (or cawl, a membrane that covers the bowels.) *La coiffe, membrane qui couvre les boyaux.*

↓ Kell. *Sorte de potage.*

KELTER. Ex. To be in kelter, or ready. *Être prêt, être ajusté.*

☞ To be in kelter, or in good health. *Se bien porter.*

KEMB. V. *Comb.*

KEN, subst. (or fight.) *Vue.*

A thing within ken. *Une chose qui est en vue, qui peut être aperçue, à quoi la vue peut atteindre.*

* This is quite out of the ken of my faculties, (or beyond my capacity.) *C'est une chose au-delà de ma portée, ou de ma capacité.*

To KEN, v. act. (or spy out at some distance.) *Découvrir, voir de loin.*

☞ To ken, (or know.) *Reconnoître.*

Kenned, adj. *Découvert, que l'on voit de loin, reconnu.*

KENNEL, f. (in a street.) *Ruisseau, d'une rue.*

☞ A dog's kennel. *Chenil, logement de chiens.*

☞ A kennel, or cry of hounds. *Meute de chiens.*

KENNETS, f. (a sort of coarse welch cloth.) *Sorte de drap grossier du pays de Galles.*

KEPT, adj. (from to keep.) *Gardé, &c. V. to Keep.*

KERB-STONE, f. (a stone round the brim of a well.) *Margelle, pierre qui fait le bord d'un puits.*

KERCHIEF, f. (a linen cloth that old women wear on their heads.) *Un couvre-chef.*

Handkerchief. *Un mouchoir.*

KER KIB 355

KERF, f. (or notch in wood.) *Entaille, coche.*

↓ KERMES, f. *Kermès, sorte de graine.*

KERN, f. (a country bumpkin.) *Un paysan, un villageois, un rustre.*

☞ Kern, (an Irish foot-soldier lightly armed with a dart or skene.) *Sorte de fantassin Irlandais légèrement armé.*

☞ A kern, or vagrant fellow. *Un vagabond, un bandit.*

↓ To KERN. V. to Kernel.

KERNEL, subst. (properly in nuts and almonds.) *Amande, ce qui est bon à manger dans une noix, dans une amande, &c. Cerneau.*

☞ The kernel of a pine-apple. *Un pignon.*

☞ The kernels of a pear, apple or grape. *Les pépins d'une poire, d'une pomme, ou d'un raisin.*

☞ A kernel of the body, (a fleshy and porous substance.) *Glande du corps.*

To KERNEL, verb. neut. (as corn does.) *Se former en grain, en parlant du blé.*

KERNELLY, adj. *Glanduleux, plein de glandes ou de pépins.*

KERSEY, f. *Kentish kersey, (a coarse sort of cloth.) Sorte de drap grossier, qui se fait dans la Province de Kent.*

KERTLE. V. *Kirtle.*

KESTREL, f. *a kestrel hawk. Crécerelle, sorte d'oiseau de proie.*

KETCH, f. (a sort of ship.) *Caïque, sorte de navire.*

Ketch-dolt. *Sorte de jeu qui se joue dans un trictrac.*

KETTLE, f. *a great kettle. Chaudière.*

☞ A little, or small kettle. *Un chaudron.*

☞ Kettle-drum. *Timbale.*

A kettle-drummer. *Un timbalier.*

KEW or rather Cue, f. (humour.) *Humeur. I found him a good kew. Je l'ai trouvé de bonne humeur.*

☞ This wine is in a good kew. *Ce vin est bien conditionné.*

☞ That player was out of his kew, or part. *Ce comédien a manqué dans son rôle. V. Cue.*

KEY, subst. *Clé, ou clef.*

To be under lock and key. *Être fermé à la clé.*

☞ A key, in musick. *Clef de musique.*

☞ The key, or the middle stone of an arch. *Clef de voûte, la pierre du milieu.*

☞ The key of a press. *Clef de pressoir.*

* Calais is one of the keys of France. *Calais est une des clefs de la France.*

☞ The keys of organs, or virginals. *Clavier d'orgues ou d'épinettes.*

☞ Key, or Wharf. *Quai. V. Wharf.*

☞ A key, or pin, to run into the eye of another pin. *Une clavette.*

A key-chain. *Un clavier.*

Key-bit. *Paneton.*

Key-hole. *Forure, le trou de la clé.*

KEYLE, subst. (a kind of long boat of great antiquity.) *Grande chaloupe, dont on se servoit autrefois pour les troupes de débarquement.*

K I

KIBE, f. (a sore in the heel.) *Mule, engelures, mal qui vient au talon.*

Kibe-heels, in a horse. *Crevasse, fente, qui se fait aux paturons ou aux boulets d'un cheval.*

KIBED, adj. (having kibes.) *Qui a des engelures.*

356 K I C K I L

KICK, *subst.* Coup de pied.

To give one a good kick on the breech. Donner un grand coup de pied à quelqu'un.

To **KICK**, *v. act. & neut.* Donner un coup ou des coups de pied, regimber, ruer, détacher des ruades, en parlant des bêtes.

Why did you kick him? Pourquoi lui donnez-vous des coups de pied?

To kick a foot-ball. Escaper le ballon.

A horse that kicks. Un cheval qui rue, ou qui détache des ruades.

To kick at, or against a thing. Regimber contre quelque chose.

✧ To kick one down the stairs. Faire sauter les degrés à quelqu'un à coups de pied.

* † To kick one up stairs. Faire sortir quelqu'un par la belle porte.

✧ To kick one out of the house. Chasser quelqu'un de la maison à coups de pied.

✧ To kick up one's heels. Se cabrer.

* † To kick up one's heels, (to die.)

* † Passer le pas, mourir.

✧ To kick AGAIN. Regimber.

Kicked, or kickt, *adj.* A qui l'on a donné des coups de pied, &c.

Kickt down the stairs. A qui l'on a fait sauter les degrés.

Kicked out of the house. Chassé de la maison à coups de pied.

Kicked up and down. Balotté d'un côté & d'autre.

✧ **KICKER**, *f.* Qui donne des coups de pied.

KICKING, *f.* L'action de donner des coups de pied, &c. *V.* to Kick.

KICKSHAW, *subst.* (a french ragoo.) Ragout à la française.

* † Kickshaw, or slight business. Une bagatelle.

KID, *f.* (the young of a goat.) Chevreau, cabri, le petit de la chèvre.

Kid-leather. Cabron, cuir de cabri.

Kid-gloves. Gants de cabron.

To **KID**, *verb. neut.* (or bring forth kids.)

Bicqueter ou plutôt chevrotter, faire de petits chevreaux.

✧ To kid, (as pease do.) Se former en cosse.

KIDDER, *subst.* (one that carries corn, dead victuals, or other merchandise up and down to sell.) Un regratier, ou vendeur de denrées.

KIDDLE or **KIDEL**. *V.* Wear.

To **KIDNAP**, *verb. act.* (or spirit away) a child. Enlever un enfant pour l'envoyer aux Indes.

KIDNAPPER, *f.* (one that drives a trade of children, that entices them away to sell them, in order to be transported.) Un voleur d'enfants, comme font ceux qui enlèvent des enfans pour les envoyer aux Indes.

KIDNAPPING, *subst.* L'action ou le métier d'enlever des enfans. *V.* Kidnapper.

KIDNEY, *subst.* Rognon.

* He knows my kidney or humour. Il connoît mon humeur, il fait de quel bois je me chauffe.

Kidney-beans, (or french-beans.) Haricots, fasséoles.

KILDERKIN, *subst.* (half a barrel.) Tonneau qui contient la moitié d'un baril. *V.* Barrel.

KILL, *subst.* *V.* Kiln.

To **KILL**, *v. act.* (or slay.) Tuer, faire mourir.

K I L K I N

To kill one in cold blood. Tuer quelqu'un de sang froid.

To kill one's self, (to take too much pains.) Se tuer, prendre trop de peine.

✧ To kill one with kindness. Tuer ou perdre quelqu'un à force d'amitié.

† A kill-cow, (a braggadochio.) Un fanfaron, un faux brave, un bravache.

Kill-cloth, made of hair. Haire, cilice.

Killed, *adj.* Tué.

To suffer one's self to be killed. Se laisser tuer.

KILLER, *f.* Celui qui a tué quelqu'un, un assassin ou homicide.

KILLING, *subst.* L'action de tuer.

Killing, *adj.* Tuant, qui tue, mortel, qui cause la mort.

KILN, *f.* (a lime-kiln.) Four à chaux, fourneau à faire de la chaux.

✧ Brick kiln. Briqueterie.

KIMBO, *f.* (to set one's arms a kimbo.) Se carrer, marcher les bras aux côtés, * †

faire le pot à deux anses.

KIN, *adj.* Parent, allié.

Next of kin. Proche parent.

Are you any kin to him? Êtes-vous son parent?

He is no kin to me. Il ne m'est point allié.

* They could hardly believe, that so beautiful a body was a kin, or belonged to Mrs. Churchill. Ils ne pouvoient croire qu'un corps de cette beauté fût de quelque chose à Mademoiselle Churchill.

Kin, (or like.) Qui se ressemble, qui a beaucoup de rapport ou d'affinité.

R. Kin is also an ancient diminutive termination, come from the Saxon.

Ex. Lambkin. Un petit agneau.

Perkin, (or little peter.) Pierrot.

KIND, *adj.* (good, loving, courteous, obliging.) Doux, bon, plein de bonté, obligeant, bienfaisant, porté à faire du bien, courtois, favorable, civil, honnête, affable, gracieux.

A kind master. Un maître doux.

A kind husband. Un bon mari.

She is very kind to me. Elle a beaucoup de bonté pour moi, elle me témoigne bien de la bonté, ou beaucoup d'amitié.

He is as kind a man as lives. C'est le plus obligeant, le plus civil, ou le plus honnête homme du monde.

A kind reception. Un accueil favorable.

✧ Will you be so kind as to do it for me? Voulez-vous bien faire cela pour moi?

✧ Be so kind as to acquaint me with it. Ayez la bonté, ou faites-moi la grace de me le faire savoir.

KIND, *subst.* (or sort.) Genre, espèce, sorte.

A thing admirable in it's kind. Une chose qui est admirable en son genre, ou en son espèce.

To receive the Sacrament in both kinds. Recevoir le Sacrement sous les deux espèces.

I received it in kind. Je l'ai reçu en espèce.

Fruits of this kind. Des fruits de cette sorte.

✧ Kind, (or sex.) Sexe.

The female kind. Le sexe féminin.

✧ Kind, (or manner.) Sorte, manière, façon.

✧ I took him to be another kind of man. Je le croyois tout autre.

✧ She has a kind of covetous fellow to

K I N

her husband. Son mari est un vrai taquin.

✧ He steals every thing that he can take hold of. Il dérobe tout ce qu'il peut attraper.

✧ To grow out of kind, (to degenerate.) Dégénérer, s'abâtardir.

KINDER, the comparative of kind. Plus doux, &c. *V.* Kind, *adj.*

D. KINDER, *subst.* (or company) of cats. Une troupe de chats.

KINDEST, the superlative of kind. Le plus doux, &c. *V.* Kind, *adj.*

To **KINDLE**, *v. act.* (or set on fire.) Allumer, au propre & au figuré.

To kindle, *verb. neut.* (or take fire.) S'allumer.

✧ To kindle, (as a hare.) Faire des petits, en parlant d'un lièvre.

To kindle, (as a doe-rabbit.) Porter. Kindled, *adj.* Allumé.

✧ **KINDLER**, *subst.* Qui allume.

KINDLING, *f.* L'action d'allumer.

KINDLY, *adv.* (lovingly, courteously.)

Doucement, avec douceur, obligeamment, honnêtement, avec bien de la bonté, civilement, d'une manière civile.

✧ To take a thing kindly, (or in good part.) Prendre une chose en bonne part, en savoir bon gré.

✧ I thank you kindly, (or heartily.) Je vous remercie de bon cœur.

✧ The small-pox comes out kindly. La petite vérole sort fort bien.

Kindly, *adj.* Ex. The kindly fruits of the earth. Les fruits de la terre chacun selon son espèce.

KINDNESS, *subst.* (love or affection.)

Amitié, affection, bonté.

Remember my kindness to him. Faites-lui mes amitiés, ou mes baise-mains.

✧ Kindness, (or courteousness.) Bonté, douceur, humanité, bénignité, honnêteté.

✧ Kindness, (courtesy, or favour.) Amitié, plaisir, faveur, grace, bon office, service.

KINDRED, *f.* (or relations, from kin.)

Parents, alliés, parentage, parenté.

He has many good kindred. Il a beaucoup de bons parents, il est bien allié.

P. Great many kindred and scarce a friend. Plusieurs parents & peu d'amis.

KINE, *subst.* (for cows.) Des vaches.

KING, *subst.* Un Roi.

The King of England. Le Roi d'Angleterre.

The king of the bean. Le roi de la fève.

The king of the minstrels. Le roi des violons.

King at arms, or King of Heralds. Le Roi d'armes, le premier Héraut.

The king at chess, or cards. Le Roi au jeu des échecs, ou au jeu des cartes.

✧ A king at draughts. Une dame damée, au jeu des dames.

The King's bench. La Cour du banc du Roi, juridiction d'Angleterre.

The King's evil. Les écrouelles, sorte de mal.

King's-fisher, (a sort of sea-fowl.) Martin pêcheur, ou Halcion.

King-craft. Art de régner, politique.

The greatest piece of King-craft, is to teach their subjects obedience. Le plus grand art de régner est d'apprendre aux sujets à obéir.

King-like. En Roi, digne d'un Roi.

To **KING**, *v. act.* Elever à la royauté. (At draughts.) Danzer un pion.

K I N K N A

KINGDOM, *f.* Un Royaume.
 * † He is in his Kingdom, (now he enjoys himself.) Il est dans son élément, il a ce qu'il lui faut.
KINGLY, *adj.* Royal, de Roi, monarchique.
KINGSHIP, *subst.* Royauté.
KINSFOLK, *v.* Kindred.
KINSMAN, *subst.* Parent, allié.
KINSWOMAN, *subst.* Parente, alliée.
KINTAL, or rather Quintal, *subst.* (a hundred pound weight.) Un quintal, le poids de cent livres pesant, ou environ.
 † **KIRK**, *f.* (or Church.) Église.
 The Kirk of Scotland. L'Église d'Écosse.
KIRTLE, *f.* (a short kind of jacket.) Sorte d'habillement d'autrefois.
KISS, *subst.* Un baiser.
 A treacherous kiss. Un baiser de traître, ou de judas.
To KISS, *v. act.* Baiser.
 To kiss one another. Se baiser l'un l'autre, s'entre-baiser.
 To kiss often. Baisotter.
 * To kiss a woman, or to lie with her. Baiser une femme, en avoir la dernière faveur.
 P. Many do kiss the hands they wish to see cut off. P. Souvent on caresse celui qu'on voudrait étrangler.
 Kissed, *adj.* Baisé.
KISSER, *subst.* Baisseur, baiseuse, celui, ou celle qui aime à baiser.
KISSING, *f.* L'action de baiser.
 † A kissing, (or kiss.) Un baiser.
KISSING, *adj.* (a kissing man.) Un baiseur.
 A kissing woman. Une baiseuse.
 † Kissing-crust. Baisure du pain, biseau.
KIT, *f.* (or pocket-violin.) Poche, violon de poche.
 † Kit, (or Pail.) Un seau.
 † One that has neither kit nor kin. Une personne qui n'a point de parents.
 * He is neither kit nor kin to me. Il ne m'est point allié du tout.
 D. Kit-keys, (the fruit of the ashentree.) Châtons de frêne.
KITCHEN, *subst.* Cuisine.
 Kitchen-tackling. Batterie, ou ustensiles de cuisine.
 Kitchen-stuff. Graisse de cuisine, graisse de rôti, ou de bouilli.
 A kitchen-maid, or a kitchen-wench. Servante de cuisine.
 A kitchen-boy. Un marmiton.
 Kitchen-garden. Un potager, jardin qui sert à la cuisine.
KITE, *subst.* (a bird of prey.) Milan, oiseau de proie.
 † A kite, or paper-kite. Cerf-volant, certaine invention faite de papier qu'on fait voler.
D. KITLING, *f.* (or little cat.) Un petit chat.
To KITTEN, *verb. neut.* Chatter, faire de petits chats.
KITTEN, *f.* (a little cat.) Un petit chat.
 A young kitten. Un jeune chat.

K N

To KNAB, *verb. neut.*
 Ex. To knab upon grass. Brouter l'herbe. *v.* to Knap.
KNACK, *f.* (or toy.) Jouet d'enfant, babiole, colifichet.

K N A K N E

† **Knack**, (or skill.) Adresse, tour d'adresse, habileté, industrie, bon biais.
 He has got a peculiar knack that way. Il a une adresse singulière en cela, il s'entend fort bien en cela, il y est fort adroit.
 He has got the knack of preaching. C'est un Prédicateur agréable, il prêche agréablement.
To KNACK, *v. act.* (or crack) a nut. Casser une noix.
 To knack with one's fingers, *verb. neut.* Faire craquer ses doigts.
KNACKER, *f.* Faiseur de colifichets, &c.
KNAG, *f.* (or knot in wood.) Nœud d'arbre.
 † Knags that grow out in the hart's horns, near the forehead. Meules de la tête du cerf.
KNAGGY, *adj.* Nouveaux, plein de nœuds.
KNAP, *subst.* (or top.) Sommet, cime.
 The knap of a hill. Le sommet, ou le haut d'une montagne.
To KNAP at, *v. act.* (or pick at.) Prendre, attraper, croquer.
 There's nothing to knap at. Il n'y a rien à prendre, ou à croquer.
 To knap. *v.* to Snap.
KNAPSACK, *subst.* Havresac.
KNAVE, *f.* (a rogue, or cheat.) Un fripon, un fourbe, un mal-honnête homme, un coquin.
 An arrant knave. Fripon fiéffé, ou un maître fripon.
 To play the knave. Friponner, faire quelque friponnerie, ou un tour de fripon.
 A crafty, or cheating knave. Un fourbe, ou un trompeur achevé, un imposteur.
 † An idle knave. Un fainéant, un paresseux, un vaurien.
 † A base knave. Un coquin, un pendard, une âme de boue, un homme de sac & de corde.
 † A saucy knave. Un insolent, un impertinent.
 † A paltry knave. Un faquin, un maraud.
 † A beggarly knave. Un gueux, un misérable, un homme de néant.
 † A bold knave. Un impudent, un effronté.
 P. When knaves fall out, honest men come by their goods. Quand les larrons se battent, les larcins se découvrent.
 † Knave, (at cards.) Le valet, au jeu des cartes.
 † The knave out of doors, (a kind of play.) Boutchors, sorte de jeu.
KNAVERY, *f.* Friponnerie, fourberie, mal-honnêteté.
KNAVISH, *adj.* Fripon, de fripon, mal-honnête, méchant.
 A knavish boy. Un méchant garçon, un fripon, un garnement.
 To have a knavish look. Avoir la mine, ou l'air d'un fripon.
 A knavish trick. Un tour de fripon, une friponnerie.
KNAVISHLY, *adv.* En fripon, en fourbe, en mal-honnête homme.
 † It was knavishly done. C'est une action de fripon, ou de mal-honnête homme, c'est une friponnerie.
 To look knavishly. Avoir la mine ou l'air d'un fripon.
KNAVISHNESS, *f.* (or knavish disposition.) Inclination à la friponnerie.
To KNEAD, *v. act.* Pétrir.
 Ex. To knead the dough. Pétrir la pâte.
 * If both armies had been kneaded

K N E K N I 357

into one. Si les deux armées eussent été jointes.
 Kneaded, *adj.* Pétri.
D. KNEADER, *f.* Qui pétrit.
KNEADING, *f.* L'action de pétrir.
 A kneading trough. Huche où l'on pétrit la pâte, pétrin.
KNEE, *subst.* Le genou.
 To fall upon one's knees. Se mettre à genoux, s'agenouiller.
 To ask pardon upon one's knees. Demander pardon à genoux.
 Knee-pan. Rotule.
 Knee-string. Attache, jarretière.
 Knee-holm. Petit houx, sorte d'arbre.
 Knee-grass. Sorte de plante.
KNEED, *adj.* (or knotty.) Nouveaux.
 Ex. A kneed-plant. Une plante pleine de nœuds.
To KNEEL, or kneel down, *verb. neut.* S'agenouiller, se mettre à genoux.
KNEELING, *f.* L'action de s'agenouiller, ou de se mettre à genoux.
 † Kneeling, (or melwell, a kind of small cod where of stock-fish is made.) Sorte de merlus, ou poisson de haute mer, dont on fait le stokfish.
 Kneeling, *adj.* Qui est à genoux.
 I found him kneeling, or upon his knees. Je le trouvai à genoux.
KNELL, *f.* (the ringing of a bell at the departure of a dying person.) Glas, son d'une cloche qu'on sonne quand quelqu'un se meurt.
KNEW, *prétérit du verbe*, to know.
D. KNICK, or knicking, *f.* knick of the fingers or nails. Craquement, ou craquement des doigts, ou des ongles.
D. KNICK-KNACK, *f.* (or childrens toy.) Jouet d'enfant, babiole.
KNIFE, *subst.* Couteau.
 A table-knife. Couteau de table.
 A Butcher's chopping-knife. Couteau de boucher, un couperet.
 † A pruning-knife. Une serpe.
 † A Shoemaker's paring-knife. Tranchet de cordonnier.
 † A shoemaker's cutting-knife. Un couteau à pied.
 † A pen knife. Un canif.
KNIGHT, *f.* (a degree of honour.) Un Chevalier.
 A Knight of the Garter. Un chevalier de la Jarretière.
 Knight Baronet. Chevalier Baronnet.
 A Knight Banneret. Chevalier Banneret.
 Knight Bachelor, (a simple knight.) Chevalier Bachelier.
 Knights of the Chamber. Chevaliers de la Chambre.
 Knight of the Bath. Chevalier du Bain.
 † Knight of the Shire. Député, ou Représentant général d'une Province dans la Chambre des Communes du Parlement d'Angleterre.
 † Knight Marshal. Maréchal du Palais Royal.
 Knights of the Temple, Knight-Templars or Templers. Templiers.
 A Knight-errant. Un Chevalier errant.
 Knight of the round-Table. Paladin, Chevalier errant de la Table ronde.
 † A knight of the post, (or a false witness.) Un faux témoin, un témoin aposté ou à gages.
 † Knight, (a sea-term for a piece of timber commonly shaped to the form and likeness of a head.) Tête de more, bloc, en terme de mer.

Knight's-fee, (a Law-term, so much inheritance as is sufficient yearly to maintain a Knight.) *Le bien d'un Chevalier, tout autant de biens de terre qui peuvent suffire à l'entretien d'un Chevalier.*

Knight's-fee, (the rent that a knight pays for his fee, to the Lord of whom he holdeth.) *La rente que paye un Chevalier au Seigneur dont il relève.*

Knight-service, (so was called a tenure, whereby a man was bound to bear arms in war.) *Sorte de fief avec redevance de servir le Roi dans ses guerres.*

Land held by Knights service. *Fief tenu noblement, fief de haubert.*

To KNIGHT, *v. act.* (or to dub a Knight.) *Faire ou créer un Chevalier.*

Knighted, *adj.* *Fait, créé Chevalier.*

KNIGHTEN-GUILD, *f.* (an old guild in London, consisting of 19 Knights.) *Ancienne société composée de dix-neuf Chevaliers.*

KNIGHTHOOD, *f.* *Chevalerie, l'Ordre ou la dignité de Chevalier.*

KNIGHTING, *subst.* (from to Knight.) *L'action de faire, ou de créer un Chevalier.*

KNIGHTLY, *adv.* *En Chevalier.*

KNIT, *V.* *Texture.*

KNIT, *adj.* (or tied.) *Noué, lié, attaché.*
* He is knit to his master's interest. *Il est lié, attaché ou dévoué aux intérêts de son maître.*

Knit-socks. *Des bas à l'aiguille ou brochés.*

Knit-work. *Ouvrage fait à l'aiguille.*

To KNIT, *verb. act.* (to tie.) *Lier, nouer, attacher.*

Ex. To knit a thing into a fast knot. *Nouer quelque chose bien serré.*

* To knit friendship with one. *Nouer une amitié avec quelqu'un.*

Knit stockings. *Tricoter ou brocher des bas, faire des bas à l'aiguille.*

Knit fast a horse's vein. *Barrer la veine d'un cheval.*

Knit the brows. *Froncer le sourcil, se rider, se refroger.*

To KNIT, *verb. neut.* (to gather, as a horse does.) *Se ramasser, en parlant d'un cheval.*

Knit, (as bees do.) *Se poser ensemble, faire des essaims, en parlant des abeilles.*

KNITTER, *subst.* *Tricoteur, tricoteuse.*
Frame-work knitter. *Faiseur de bas au métier.*

KNITTING, *f.* *L'action de lier ou nouer, l'action de tricoter, &c.*

Knitting-needle. *Aiguille à tricoter.*

KNOB, *subst.* (or tuft.) *Une houppe.*
A knob on the top of a cap. *Une houppe sur un bonnet.*

A knob of wood. *Un nœud ou une bosse, qui est dans un bois.*

The knobs of the candlesticks. *Les pommeaux du chandelier.*

To KNOB, *verb. neut.* (or to grow into knobs.) *Se nouer, se former en nœuds ou en bosses.*

KNOBBISS, *f.* *Etat de ce qui est nouveau.*

KNOBBY, *adj.* *Nouveaux, plein de nœuds, ou de bosses.*

KNOCK, *subst.* *Un coup.*

A good knock on the pate. *Un grand coup sur la tête.*

Knock, (or way of knocking at a door.) *Manière de frapper à une porte.*

* † He had a knock in his cradle. *Il a un coup de marteau, il a le cerveau blessé, ou mal timbré.*

To KNOCK, *v. act.* *Heurter, frapper.*

To knock at the door. *Heurter ou frapper à la porte.*

Knock, (or to hit) one's head against a post. *Donner de la tête contre un poteau.*

Knock, (or strike) one about the pate. *Donner un coup sur la tête à quelqu'un.*

Knock, (or throw) one down. *Terrasser quelqu'un, le jeter ou le renverser par terre.*

Knock one down, (to kill him.) *Assommer quelqu'un.*

To knock IN. *Cogner, enfoncer, faire entrer à force de coups.*

To knock OUT. *Faire sortir à force de coups, pousser dehors.*

* † To knock a fine word out of joint. *Estropier un beau mot, ne savoir pas le dire comme il faut.*

To knock OFF. *Faire sauter, casser.*

* Here we will knock, (or break off.) *Nous briserons ici.*

* † To knock UNDER, or to knock under the table. *Se rendre, † être à quia, n'avoir rien à repliquer, * † souffler dans la manche.*

Knocked, *adj. V.* *to Knock.*

KNOCKER, *subst.* *Marteau ou anneau, de porte: celui qui frappe.*

KNOCKING, *f.* *L'action de heurter ou de frapper, &c. V.* *to Knock.*

Knocking, (or noise.) *Bruit.*

Knock, *adj.* *Frappé, &c. V.* *to Knock.*

KNOLL, *f.* (or top) of a hill. *Le sommet, la cime, le haut ou la pointe d'une montagne. (Little hill.) Monticule.*

To KNOLL, *v. act. & n.* *Sonner le glas, sonner pour un mort.*

KNOP, *V.* *Knob.*

A Knop of a flower. *Un bouton de fleur.*

KNOT, *f.* (from to knit.) *Un nœud.*

To make or to tie a knot. *Faire un nœud.*

A running knot. *Un nœud coulant.*

* A knot, (or difficulty.) *Nœud, difficulté, embarras.*

The knots of a tree. *Les nœuds ou bosses d'un arbre.*

A knot or leaf-bud. *Nœud ou bouton à feuille.*

A love knot. *Lacs d'amour, sorte d'entrelas.*

* Knot, (company or crew.) *Bande, troupe, compagnie, peloton.*

Knots of scions. *Bouquets de scions d'arbres.*

A garden with knots or figures. *Un parterre en broderie ou en compartimens.*

Knot grass, (a plant.) *Sanguinaire.*

To KNOT, *v. neut.* *Se former en nœuds, se nouer.*

To knot, (or to bud as trees do.) *Bourgeonner, boutonner, pousser, jeter des boutons, en parlant des arbres.*

Knotted, *adj.* *Noué.*

Knotted-work. *Ouvrage à nœuds, nœuds.*

Knotted-work, (on wristbands, &c.) *Pommettes.*

KNOTTINESS, *f.* *Abondance de nœuds.*

KNOTTY, *adj.* *Nouveaux, plein de nœuds.*

To KNOW, *verb. act.* (to be acquainted with.) *Savoir, connoître.*

To know a piece of news. *Savoir une nouvelle.*

I know nothing on't. *Je n'en fais rien.*
R. To know, is rendered by *savoir* when it signifies a knowledge residing in the mind only; and by *connoître*, when it import a knowledge that has some dependence upon the senses.

I know not what to do. *Je ne sais que faire.*

To let one know. *Faire savoir, apprendre, donner avis à quelqu'un, dire à quelqu'un.*

Let me know first. *Dites-moi premièrement.*

To know a man. *Connoître un homme.*

I shall make him know who I am. *Je lui ferai connoître, je lui montrerai ou je lui apprendrai qui je suis.*

To know one by sight. *Connoître quelqu'un de vue.*

I know him very well. *Je le connois fort bien.*

To know one's self. *Se connoître soi-même.*

To know a plant. *Connoître une plante.*

I know better things. *Je ne suis pas si sot, ou si fou.*

To learn of those who know better. *Apprendre de ceux qui sont mieux instruits.*

I have more than I know what to do withall. *J'en ai plus qu'il ne m'en faut, j'en ai de reste.*

He knows not a woman from a weather-cock. *Il ne fait pas discerner ou distinguer une femme d'une girouette.*

You cannot but know it. *Vous ne pouvez pas l'ignorer.*

He begins already to know himself. *Il commence déjà à se sentir.*

A virgin knows herself at sixteen years, or never. *Une fille se sent à seize ans, ou jamais.*

KNOWABLE, *adj.* *Que l'on peut savoir.*

KNOWER, *f.* *Un homme qui sait, qui connoît.*

KNOWING, *f.* *L'action de savoir.*

Ex. A thing worth knowing. *Une chose qui mérite d'être sue, ou qui mérite qu'on l'apprenne.*

KNOWING, *adj.* *Savant, éclairé, intelligent, habile, entendu, qui a bien des lumières.*

Knowing, faithful, and frugal Ministers. *Des Ministres éclairés, fideles & économes.*

KNOWINGLY, *adv.* (on purpose.) *A dessein, de dessein formé ou prémédité, exprès.*

He is knowingly for sworn. *Il s'est parjuré contre sa conscience.*

KNOWLEDGE, *f.* *Connoissance, science, qu'on a des choses.*

The knowledge of things to come. *La connoissance des choses futures.*

As soon as that came to is knowledge. *D'abord que cela vint à sa connoissance.*

He has some knowledge of the Latin tongue. *Il a quelque connoissance ou quelque teinture du Latin.*

Knowledge, (or learning.) *Science, savoir, érudition.*

A man of deep knowledge. *Un homme d'une profonde science ou érudition, un très-savant homme.*

He is a man without knowledge. *C'est un homme qui n'a point de savoir, c'est un homme qui ne fait rien, c'est un ignorant.*

Knowledge, (or skill.) *Habileté, science, savoir.*

He did it without my knowledge. *Il l'a fait à mon insu.*

✧ No body is gone in, to my knowledge. *Il n'est entré personne que je sache.*
 ✧ How came you to the knowledge of it? *Comment l'avez-vous appris ou su?*

✧ To have a carnal knowledge of a woman. *Cohabiter avec une femme, avoir un commerce charnel avec elle, la connoître charnellement.*

KNOWN, *adj.* Connu, que l'on fait ou que l'on connoît.

He is known by every body. *Il est connu de tout le monde.*

P. He is better known than trusted. *Il est si connu qu'on ne s'y fie point.*

A thing well known. *Une chose connue de tout le monde, une chose que chacun fait, ou que personne n'ignore.*

It is well know. *On sait assez.*

A thing easy to be know. *Une chose aisée à savoir.*

To make a thing known. *Faire savoir une chose, la publier, la divulguer ou la découvrir.*

To make one's self to be known. *Se faire connoître, faire parler de soi.*

✧ The like was never known. *On n'a jamais rien vu de tel.*

✧ He his known by that name. *Il est connu, ou il passe sous ce nom.*

† To KNUBBLE, *v. act. Ex.* I shall knubble your chops. *Je vous donnerai sur les oreilles, je vous froterai les oreilles.*

KNUCKLE, *f.* (knot or joint.) *Nœud, jointure.*

The knuckles of the fingers. *Les nœuds ou les jointures des doigts.*

✧ The knuckle of a leg of veal. *Un jarret de veau.*

† To KNUCKLE, *v. n.* *Se soumettre.*
 KNUR or KNURLE, *f.* (knot in wood.) *Nœud de bois.*

Knurled, *adj.* Noué, qui a des nœuds.

K U E

KUE. *V.* Kew or Cue.

L

L, *Est la onzième lettre de l'Alphabet Anglois: dans le chiffre Romain elle signifie cinquante. Cette consonne est muette:*

I. Quand elle est suivie d'*f*, *k* ou *m*, comme en *cal*f, *half*, *chalk*, *talk*, *psalm*, *qualm*, &c.

II. En ces mots *cal*dron, *fal*ve, *fal*coner, *maul*kin, *fold*ier, &c.

Il est indifférent de la prononcer ou non, dans ces trois mots, *could*, *would*, *should*.

L A

✧ LABDANUM, *subst.* Sorte de résine.

LABEL, *subst.* (a slip of parchment, &c. hanging on a writing.) *Queue de parchemin qui pend à un écrit, &c. Écriteau.*

✧ Label, (a term in heraldry.) *Lambel*, terme de blason.

✧ LABIAL, *adject.* Labial, en parlant de certaines lettres.

LABOR. *V.* Labour.

LABORATORY, *f.* (a chymist's work-house.) *Laboratoire.*

LABORIOUS, *adj.* (that takes pains.) *Laborieux, qui prend beaucoup de peine, qui travaille beaucoup.*

✧ Laborious, (or painful, that pains must be taken about.) *Laborieux, pénible, fatigant, difficile, qui se fait avec beaucoup de peine & de travail, qui donne de la peine.*

LABORIOUSLY, *adv.* Laborieusement, avec beaucoup de peine & de travail.

LABORIOUSNESS, *subst.* (or pains-taking.) *Diligence, application.*

✧ Laboriousness, (or difficulty.) *Difficulté.*

LABOUR, *f.* (or pains.) *Labeur, peine, travail.*

To enjoy the fruits of one's labours. *Jour du fruit de ses labeurs.*

You will lose your labour. *Vous y perdrez vos peines.*

He lives upon his labour. *Il vit de son travail.*

Hercules his twelve labours. *Les douze travaux d'Hercule.*

✧ A woman's labour. *Travail d'enfant.*

To be in labour, to cry out. *Être en travail d'enfant.*

✧ The labour or difficulty of a cause. *La difficulté ou le nœud d'une cause.*

✧ Do it all with one labour, (or at one bout.) *Faites-le tout ensemble, tout d'une venue, n'en faites pas à deux fois.*

✧ If you go thither you shall lose your labour. *Si vous y allez, vous y perdrez vos pas.*

To LABOUR, *v. neut.* (to take pains, and to endeavour.) *Travailler, prendre de la peine, faire ses efforts, tâcher, s'appliquer, s'attacher.*

To labour in vain. *Travailler en vain, faire de vains efforts.*

He laboured very hard for it. *Il y a bien pris de la peine, il y a employé le vert & le sec.*

They laboured not to be adorned in their speech. *Ils ne s'attachoient pas aux (ils ne recherchoient pas les) ornemens du discours.*

✧ A ship that labours much in the sea, (that rolls, tumbles, and is very unsteady.) *Navire qui roule ou qui ne fait que rouler, qui se renverse incessamment sur l'un ou l'autre de ses côtés.*

✧ To labour under great difficulties. *Avoir de grandes difficultés à combattre ou à surmonter.*

✧ To labour for an office. *Briguer une charge, la rechercher avec empressement.*

✧ He labours with mighty projects. *Il a de grands projets en tête.*

To labour a thing, *v. act.* (to do it with labour.) *Travailler avec soin en quelque chose ou sur quelque chose, la polir, la perfectionner.*

✧ To labour one, to practise upon him. *Gagner, suborner, pratiquer quelqu'un.*

Laboured, *adj.* *Fait avec soin, travaillé, poli, &c. V. to Labour, verb. act.*

✧ A laboured period. *Une période bien arrondie.*

LABOURER, *f.* (one that lives by hand-labour.) *Un ouvrier ou un travailleur.*

LABOURING, *f.* *L'action de travailler, &c. V. to Labour; travail, effort, &c.*

Labouring, *adj.* *Ex. A labouring beast. Une bête de somme, de charge ou de voiture.*

LABOURSOME, *adj.* (or troublesome.) *Incommode, pénible, difficile.*

LABYRINTH, *subst.* (or maze.) *Un labyrinthe.*

* To be in a labyrinth of troubles.

* Être dans un grand labyrinthe ou embarras.

LACCA or rather LAC, *subst.* (a kind of gum.) *Laque, sorte de gomme.*

LACE, *subst.* *Dentelle.*

Gold lace. *Dentelle d'or.*

A lace cravat, *Cravate à dentelle.*

✧ A lace, (to lace a suit.) *Un passement, un galon.*

✧ A twisted lace. *Un cordon.*

✧ A lace, (to lace a woman's stays withall.) *Lacet, cordon à lacer.*

A lace-man. *Un passementier.*

A lace-maker, (a woman that makes lace.) *Une faiseuse de dentelles.*

Bone lace. *Dentelle faite au fuseau.*

Tape lace. *Dentelle dont le fond est un ruban de fil.*

A hair-lace. *Bandelette ou ruban, avec quoi on entortille les cheveux.*

A neck-lace. *Un collier.*

To LACE, *v. act.* (or set off with lace.) *Garnir de dentelle, mettre une dentelle ou chamarrer, passémenter, galonner, couvrir d'un galon.*

To lace a petticoat with gold lace. *Garnir une jupe d'une dentelle d'or.*

To lace a cravat. *Mettre une dentelle à une cravate.*

To lace a livery suit. *Galonner ou passémenter un habit de livrée.*

To lace a coat with gold-lace. *Chamarrer un justaucorps de galon d'or.*

* † To lace one, to lace his coat or jacket. *Battre quelqu'un, * † lui repasser son buffle.*

✧ To lace, (or tie.) *Attacher.*

✧ To lace a woman's stays. *Lacer un corps de jupe, le serrer avec un lacet.*

✧ To lace coffee. *Mettre du sucre dans une tasse de café ou l'assaisonner avec un peu de sucre.*

Laced, *adj.* *A dentelle, garni de dentelle, chamarré, passémenté, galonné, couvert d'un galon, lacé, assaisonné avec un peu de sucre.*

To LACERATE, *v. act.* (a term of surgery, &c. to tear in pieces.) *Lacérer, déchirer. V. Dilacerate.*

Lacerated, *adj. part.* *Lacéré, déchiré.*

LACERATION, *f.* *Lacération, déchirure.*

✧ LACERATIVE, *adj.* *Qui déchire.*

D. LACHES, *f.* (a Law-term for slackness or negligence.) *Négligence.*

LACHRYMAL, *adj.* *Lacrymal.*

Ex. A lachrymal fistula. *Une fistule lacrymale.*

✧ LACHRYMATORY, *f.* *Lacrymatoire, terme d'antiquité.*

LACING, *f.* (from to lace.) *L'action de garnir de dentelle, &c. V. to Lace.*

† LACK, *f.* (or want.) *Besoin, manque.*

Lack of money. *Manque d'argent.*

A lack-wit, a blockhead. *Un sot.*

✧ Lack, (or lacca.) *V. Lacca.*

To LACK, *v. act.* (or to want.) *Manquer, avoir besoin ou affaire.*

What d'ye lack? *Que vous manque-t-il? de quoi avez-vous besoin?*

To lack, (or to long) to see one. *Souhaiter, ou avoir envie de voir quelqu'un.*

LACKBRAIN, *subst.* *Un sot.*

LACKER, *f.* (a sort of varnish used in imitation of gilding, over a ground of leaf-silver.) *Sorte de vernis.*

✧ A lacker-hat, (without stiffening.) *Chapeau sans apprêt.*

LACKEY, *f.* (or footman.) *Un laquais, un valet de pied.*

✧ To LACKEY, *v. neut.* *Valeter, accompagner servilement.*

† LACKING, *adj.* (from to lack.) *Qui manque.*

Here is something lacking. *Il manque ici quelque chose.*

✧ Lacking but little. *A peu près.*

LACONICK, *adj.* (close or pithy, speaking of a style, or discourse. *Laconique*, serré, vif & pressé, en parlant d'un style, d'un discours, &c.)

After a laconick way. *D'une manière laconique, laconiquement.*

LACONISM, *f.* (a short, but pithy way of speaking.) *Laconisme, manière de s'exprimer courte & énergique.*

LACTEAL, *adj.* (or milky.) *Lactée.*

Ex. The lacteal veins. *Les veines lactées.*

✚ **LACTEOUS**, *adj.* *De lait.*

LACTIFICAL or **LACTESCENT**, *adj.* (a word used in Philosophy, for breeding milk.) *Qui engendre du lait.*

LAD, *subst.* *Un garçon.*

A young lad. *Un jeune garçon.*

LADANUM. *V.* *Laudanum.*

LADDER, *subst.* *Une échelle.*

Scaling-ladders. *Échelles de siège*, pour donner l'escalade.

The round of a ladder or a ladder-step. *Échelon.*

To LADE, *v. act.* (or to load.) *Charger.*

Ex. To lade a ship. *Charger un navire.*

✚ To lade water. *V. to Lave.*

Laden, *adj.* *Chargé.*

* Laden with honours and rewards. *Comblé d'honneurs & de récompenses.*

LADING, *subst.* *L'action de charger.*

✚ Lading, (or cargo.) *Cargaison*, charge de navire.

✚ A bill of lading. *Connoissement, brevet.*

LADLE, *subst.* *Cuiller à pot.*

✚ A basting-ladle. *V. Basting.*

✚ The ladles of a water-mill wheel. *Aubes de roues de moulin à eau.*

✚ Ladle-full. *Cuillerée.*

LADY, *subst.* (a man of quality's wife or daughter.) *Dame, Demoiselle*, la femme ou la fille d'un homme de qualité.

R. Le titre de Lady n'appartient proprement qu'aux femmes & aux filles des Pairs du Royaume, aux Dames d'honneur de la Reine, & aux femmes des Chevaliers. Mais la flatterie est si accoutumée à prodiguer les titres d'honneur, qu'elle fait qu'on donne souvent celui-ci aux femmes & filles d'une qualité moins distinguée.

My Lady. Madame.

I met the Gentleman and his Lady, (or wife.) *J'ai rencontré Monsieur & Madame sa femme.*

Lady-Day. *Notre-Dame, fête.*

✚ Lady-like, *adj.* *Délicat, élégant.*

LADYSHIP, *subst.* *Qualité de Dame.*

If your Ladyship please, I shall do it. *Je le ferai, Madame, s'il vous plaît.*

I am very glad to see your Ladyship so well. *J'ai bien de la joie, Madame, de vous voir en si parfaite santé.*

LAG, *adj.* (a school-word that signifies the last.) *Le dernier.*

Ex. The lag of a form. *Le dernier d'une classe.*

To LAG, *v. neut.* (or stay behind.) *Demourer derrière, s'arrêter, s'amuser.*

D. LAGAN or **Lagon**, *subst.* (a sea-term.) *Jet*, marchandise qu'on jette en mer dans les cas de tempête ou de gros temps.

LAGGER, *f.* (one that lags.) *Celui qui s'amuse, qui s'arrête.*

LAICAL, *adj.* (or secular.) *Laïque* ou séculier.

LAI, *adj.* (from to lay.) *Mis, V. to Lay.*

✚ A design ill laid. *Un dessein mal concerté.*

✚ Land laid up or lain, or lay-land. *Une jachère.*

✚ Those things are quite laid down. *On ne voit plus, ou on n'entend plus parler de cela.*

LAIN, *prétérit du verbe to Lye. V. the verb.*

I have lain in this bed. *J'ai couché dans ce lit.*

LAIN, *subst. V.* *Lay-land or Laid.*

LAIR, *subst.* (the place where any deer harboureth by day.) *Reposée*, l'endroit où la bête fauve se repose le jour.

LAITY, *subst.* (or the people.) *Les Laïques*, le peuple, par opposition au Clergé.

LAKE, *f.* (a great collection of standing waters.) *Un lac.*

✚ Lake (or Lacca.) *Laque.*

D. To LAM, *v. a. Ex.* To lam one's sides, (to belabour him.) *Battre, froter, rosser ou bourrer quelqu'un.*

LAMB, *f.* *Agneau*, le petit d'une brebis.

Lamb or lamb's-flesh. *Agneau, chair d'agneau.*

Lamb's-wool. *Laine d'agneau.*

* † Lamb's-wool, (as roasted with pippins in it.) *De l'aile avec des pommes rôties ou cuites auprès du feu.*

LAMBENT, *adj. Ex.* A lambent flame. *Une flamme légère, errante, fugitive*, qui ne s'attache pas comme celle de l'esprit de vin, &c.

✚ A lambent medicine, (that must be lick'd up.) *Médecine, remède qu'on prend en léchant*, au bout d'un brin de réglisse.

LAMBKIN, *f.* (a young or little lamb.) *Un jeune ou un petit agneau, † agnellet.*

LAME, *adj.* *Estropié*, boiteux, qui a perdu l'usage de quelque bras ou jambe.

To go lame. *Boiter, clocher.*

Lame of one leg. *Estropié d'une jambe*, boiteux.

Lame of one hand. *Manchot.*

* Lame, (imperfect, faulty.) *Estropié*, imparfait, défectueux, qui n'est pas juste, qui cloche.

A lame expression. *Une expression estropiée.*

A lame account. *Une relation imparfaite.*

A lame comparison. *Une comparaison qui n'est pas juste ou qui cloche.*

To LAME, *verb. act.* (or make lame.) *Estropier.*

Lamed, *adj.* *Estropié*, qu'on a estropié.

LAMELY, *adv.* (or against the grain.) *A contre-cœur*, avec répugnance, † cahin-caha.

* Lamely (or imperfectly.) *Imparfaitement*, à demi, d'une manière imparfaite.

LAMENESS, *subst.* *L'état d'une personne estropiée ou boiteuse*, l'action de boiter, de clocher.

To LAMENT, *v. act.* (to mourn or bewail.) *Lament*, plaindre, pleurer, déplorer, regretter.

LAMENT, *f.* (or lamentation.) *Lamentation*, plainte, complainte, doléance.

LAMENTABLE, *adj.* (or to be lamented.) *Lamentable*, déplorable, pitoyable, qui fait pitié, triste, digne de compassion.

LAMENTABLY, *adv.* *Pitoyablement*, d'une manière triste, pitoyable ou à faire pitié.

He cries out lamentably. *Il fait des cris pitoyables.*

LAMENTATION, *f.* (or complaint.) *Lamentation*, plainte, cris & gémissement, deuil, tristesse.

Lamented, *adj.* *Lamenté*, regretté, déploré, plaint.

LAMENTER, *f.* *Faiseur de lamentations.*

LAMENTING, *f.* *Lamentation*, plainte, doléance.

D. LAMERS, *f.* (a sort of ship-ropes.) *Rides*, en terme de mer.

LAMINA, *f.* (or thin plate.) *Une lame* ou feuille de quelque métal.

LAMING, *f.* (from to lame.) *L'action d'estropier*, &c.

To LAMM, *v. act. V.* *to Lam.*

LAMMAS, *f.* or *Lammas-day*, (the first day of August.) *La S. Pierre* ou le premier d'Août.

P. At latter lammas, (never.) *P. Aux calendes grecques*, jamais.

LAMP, *f.* *Une lampe.*

LAMPASS, *subst.* (a disease in the mouth of a horse.) *Lampas*, tumeur au palais d'un cheval.

LAMPERN, *f.* (a little lamprey.) *Une petite lamproie.*

LAMPERS. *V.* *Lampas.*

LAMPOON, *f.* (a libel in verse.) *Satire*, vers ou couplets satiriques.

To LAMPOON one, *v. act.* *Satiriser* quelqu'un, faire une satire contre quelqu'un.

Lampooned, *adj.* *Satirisé*, contre qui l'on a fait une satire.

✚ **LAMPOONER**, *f.* *Un satirique.*

LAMPREY, *f.* (a sort of fish.) *Lamproie*, sorte de poisson.

LAMPRON, *f.* *Sorte de poisson.*

LANAR. *V.* *Lanner.*

LANCE, *f.* (a kind of weapon much used of old.) *Une lance.*

To couch the lance. *Mettre la lance en arrêt.*

Lance or lanceman or lancier, (a soldier armed with a lance.) *Lancier*, soldat armé d'une lance.

To LANCE, *v. act.* *Donner un coup de lancette*, percer.

To lance an imposthume. *Percer une apostème.*

Lanced, *adj.* *A qui l'on a donné un coup de lancette*, percé.

D. LANCER or *Lancier*, *f.* *Lancier.*

LANCEPESE, *f.* (he that commands over ten soldiers, the lowest officer in a foot company.) *Anspeffade*, aide de caporal.

LANCET, *f.* (a surgeon's instrument.) *Une lancette.*

To LANCH, *v. act. Ex.* To lanch a ship. *Mettre un vaisseau à l'eau*, le lancer à l'eau, terme de marine.

To lanch, *verb. neut.* *S'élancer*, se jeter.

Ex. He lanch into the water. *Il s'élança dans l'eau.*

* We should think of that vast eternity we are ready to lanch into. *Nous devrions penser à cette vaste éternité dans laquelle nous allons entrer.*

* To lanch out into the recital or history of something. *Entrer dans le détail ou entreprendre l'histoire de quelque chose.*

Lanced, *adj.* *Lancé*, mis à l'eau. *V. to lanch.*

* To be lanch into the world by marriage. *Entrer dans le monde, s'établir par le mariage.*

LANCHING, *f.* *L'action de lancer*, &c.

V. to Lanch.

✚ **To LANCINATE**. *V. to Tear.*

LAND, *f.* (in opposition to sea.) *Terre* par opposition à la mer.

To travel by sea and land. *Voyager par mer & par terre.*

✚ Land,

Land, (or country.) *Terre, pays, contrée, région.*
 A fruitful land. *Un pays fertile.*
 Land (or ground.) *Terre, terroir.*
 Arable land. *Terre labourable.*
 Land (or possession.) *Terre, possession, bien-fonds.*
 To buy land. *Acheter des terres.*
 Land of inheritance. *Patrimoine, bien de patrimoine.*
 Land-forces or land-men. *Troupes de terre.*
 A land-Captain. *Capitaine qui s'et sur terre.*
 Land-flood. *Inondation, torrent.*
 Land-mark. *Borne, limite, qui sépare une terre d'une autre.*
 Land-cape. *Un cap, un promontoire.*
 Land-tax. *Subside, taille, impôt qu'on leve sur les terres.*
 Land-loper, (a vagabond.) *Un vagabond, un bandit.*
 Land-cheap, (an ancient customary fine paid at every alienation of land.) *Lods & ventes.*
 A land steward. *Un receveur de rentes, un homme d'affaires.*
 Lay-land. *Jachere, champ qu'on laisse reposer d'année en année.*
 Land-lord, land-lady. *V. plus bas.*
 To LAND, *v. act. (or set on shore.) Mettre à terre, débarquer.*
 To land, *verb. neut. (or come to shore.) Aborder, prendre terre, débarquer, terrir; ce dernier ne se dit qu'en terme de mer.*
 To land (or make a descent.) *Faire une descente.*
 Landed, *adj. Mis à terre, débarqué, &c. V. to Land.*
 A landed man, (a man rich in land.) *Un grand terrien, un homme riche en fonds ou en biens de terre.*
 To LAND-FALL, *v. neut. (a sea-term.) Attérir.*
 LANDGRAVE, *f. (an Earl or Count in Germany.) Landgrave, Comte d'Allemagne.*
 LANDGRAVIATE, *f. Landgraviat.*
 LANDING, *f. L'action de prendre terre, endroit où l'on peut prendre terre, attérage, &c. V. to Land. Descente.*
 A good landing-place. *Un bon endroit pour prendre terre ou pour faire une descente.*
 LANDLADY, *f. La propriétaire d'un fonds de terre ou d'une maison.*
 Landlady (or hostess.) *Hôteffe, la femme de l'hôte ou celle qui nous loge.*
 LANDLORD, *f. Le propriétaire d'un fonds de terre ou d'une maison.*
 Landlord (or host.) *Hôte, celui qui nous loge.*
 The Head-landlord. *Le Seigneur foncier.*
 LANDSKAPE, *f. (an expressing the land hills, &c. in painting, the prospect of a country.) Paysage.*
 LANE, *f. (or street.) Une rue, une rue étroite.*
 A lane (or way hedged about.) *Un chemin fermé de haies.*
 A lane (or defile.) *Un défilé.*
 Soldiers making a lane. *Des soldats rangés en haie.*
 To march thro' a lane of soldiers. *Marcher au milieu d'une double haie de soldats.*
 LANERET, *f. Petit faucon.*
 LANGUAGE, *f. (or speech.) Langage ou langue.*

Language, (style, way of speaking.) *Diction, langage, style, maniere de s'exprimer.*
 To give one good language (or to speak civilly to one.) *Parler civilement à quelqu'un, lui donner des paroles civiles.*
 To give one ill (or rude language.) *Maltraiter quelqu'un de paroles, l'outrager en paroles, lui dire des injures ou des paroles outrageuses.*
 This is not language, cries he in a rage, for an honest man to hear. *Ce sont des discours ou des paroles, dit-il tout en furie, qu'un honnête homme ne sauroit souffrir.*
 LANGUAGED, *adj. well languaged. Qui a un beau style.*
 LANGUED, *adj. (a term of heraldry.) Lampassé, terme de blason.*
 LANGUID, *adj. (or faint.) Languissant, foible, froid.*
 To LANGUISH, *verb. neut. (to consume or pine away.) Languir, être dans un état languissant, perdre ses forces.*
 To languish in misery. *Languir dans la misère.*
 To languish with imperfect health. *Avoir une santé languissante.*
 To languish one's days in sorrow. *Mener une vie languissante, mourir de langueur, traîner sa vie en langueur.*
 LANGUISHING, *f. Langueur, foiblesse.*
 Languishing, *adj. (faint.) Languissant, plein de langueur.*
 A languishing lover. *Un amoureux transi.*
 LANGUISHINGLY, *adv. D'une maniere languissante.*
 LANGUISHMENT or LANGUOR, *subst. Langueur, foiblesse, abattement.*
 LANIFICE, *f. Manufacture de laines.*
 LANK, *adj. (or slender.) Mince, grêle, délié.*
 Lank (or limber.) *Flasque, languissant, lâche.*
 Lank hair, that hangs flat down. *Des cheveux tout droits ou qui ne sont point frisés.*
 LANK, *f. Ex. P. A lank makes a bank. Ce proverbe s'applique aux femmes qui maigrissent dès le moment qu'elles sont enceintes, jusqu'à ce que leur ventre commence à s'élever.*
 LANKNESS, *subst. Qualité mince, maigre, &c. V. Lank, adj.*
 LANNER or lanner hawk, *f. Lanier, oiseau de proie.*
 LANSQUENET, *f. (a German foot-foldier or a game at cards.) Lansquenet, fantassin allemand, ou jeu de cartes.*
 To LANT, *v. act. (to mix with urine.) Mèler avec de l'urine.*
 Lanted, *adj. Mêlé avec de l'urine.*
 LANTERN or LANTHORN, *f. Une lanterne.*
 A dark-lantern. *Une lanterne sourde.*
 A lantern-maker. *Un lanternier, un faiseur de lanternes, un taillandier de fer blanc ou vitrier.*
 A lantern-bearer. *Un porte-lanterne.*
 A lantern in a ship. *Un fanal.*
 A lanthorn or turret in a building. *Une lanterne, une guérite, un belvédère.*
 LAP, *f. Giron.*
 To hold a child upon one's lap. *Tenir un enfant sur son giron ou sur ses genoux.*
 Every thing fell into his lap, as he desired. *Tout lui réussit à souhait.*

The lap or tip of the ear. *Le bout ou le tendron de l'oreille.*
 The lap, plait or fold of a garment. *Le pli ou repli d'un habit.*
 A lap-dog. *Un petit chien, un bichon.*
 Lap-eared. *Qui a les oreilles pendantes.*
 To LAP, *v. act. (or lick, as dogs, foxes, and some other creatures do when they drink.) Laper, lécher, comme font les chiens, les renards, &c. quand ils boivent.*
 To lap up or fold up. *Envelopper, emballer.*
 To lap or cover. *Couvrir, cacher.*
 To lap something about a commodity. *Envelopper la marchandise.*
 LAPFUL, *f. Tant que le giron peut tenir.*
 LAPIDARY, *subst. (a cutter of precious stones.) Un lapidaire.*
 Lapidary, *adj. Ex. Lapidary verses. Vers d'épigramme, qui tiennent un milieu entre la prose & les vers.*
 LAPIDATION, *f. (or stoning.) Lapidation, action de lapider.*
 LAPIDIFICATION, *f. Lapidification, terme didactique.*
 LAPIDIFICK, *adj. Lapidifique.*
 LAPIDIST, *f. Lapidaire.*
 LAPIS, *f. Lapis, pierre précieuse.*
 LAPPER, *subst. Qui enveloppe.*
 LAPPET, *f. Pan. Ex. The lappet of a gown. Le pan d'une robe.*
 LAPPING, *f. (from to lap.) L'action de laper, &c. V. to Lap.*
 LAPSE, *f. (or omission.) Une faute, un manquement, une bévue.*
 LAPSE, *f. (a term of canon law: the forfeiture of the presentation to a benefice or living, which not being collated within six months after the death of the incumbent, devolves to the diocesan or Bishop, then, upon the same account, to the Metropolitan or Archbishop, and, at last, to the crown.) Dévolu, terme de droit canon.*
 A lapse or forfeiture of a presentation to a benefice. *Un dévolu, terme de droit canon.*
 To LAPSE, *verb. neut. (to elapse or pass away.) S'écouler, passer.*
 The time is elapsed. *Le temps est écoulé ou passé.*
 Lapsed, *adj. (or forfeited by a lapse.) Dévolu, par défaut de titre.*
 The right of election to that dignity is lapsed or fallen to the Crown. *Le droit d'élire à cette dignité est dévolu à la Couronne.*
 Lapsed or fallen. *Laps, tombé.*
 The lapsed condition of man. *L'état de l'homme après sa chute.*
 LAPT, *adj. (or lapsed.) Enveloppé. V. to Lap.*
 P. He was lapt or wrapt in his mother's smock. *Il a l'avantage d'être aimé du sexe.*
 LAPWING, *f. (a sort of bird.) Vaneau, espèce d'oiseau.*
 LARBOARD, *f. (a sea-term, the left side of a ship.) Bas bord.*
 LARCENY, *f. (a law-word for theft.) Un larcin, un vol.*
 LARCH-TREE, *f. (a kind of lofty tree.) Larix, arbre.*
 LARD, *f. (the fat of pork beaten and melted, and used for fritters, pancakes, &c.) Sain-doux.*
 Lard, (the grease of swin.) *Lard.*
 To LARD, *v. act. Larder.*

To lard a capon. *Larder un chapon.*

Larded, adj. *Lardé.*

LARDER, *f.* Office, dépense ou garde-manger d'une grande maison.

✚ LARDERER, *f.* Celui qui larde.

LARDING, *f.* L'action de larder.

✚ A larding-pin. *Lardoire.*

✚ LARDON, *f.* Lardon, petit morceau de lard.

LARGE, adj. (great or ample.) *Grand, étendu, d'une grande étendue, spacieux, ample, vaste.*

A large house. *Une grande maison.*

* A large or wide conscience. *Une conscience large.*

* You have been too large or prolix in that point. *Vous vous êtes trop étendu sur ce point, vous avez été trop long ou trop prolixe.*

✚ Large or bountiful. *Libéral.*

At large, adv. (fully.) *Au long, amplement.*

LARGELY, adv. (or amply.) *Amplement, beaucoup, fort.*

He spoke largely upon that subject. *Il s'est fort étendu sur ce sujet.*

✚ Largely or abundantly. *Largement, adondamment.*

LARGENESS, *f.* Grandeur, étendue.

LARGESE, *f.* (gift, liberality.) *Largeesse, libéralité.*

D. LARINCH-TREE, *f.* *Larix*, sorte d'arbre.

LARK, *f.* (a bird.) *Alouette, oiseau.*

A sea lark. *Alouette de mer.*

LARKER, *f.* Un preneur d'alouettes.

Like a skilful larker, he plays the dazzling glass in your eyes, that the net which lies beneath may be concealed. *Semblable à un habile oïseleur qui veut prendre des alouettes, il éblouit les yeux avec un miroir qui réfléchit les rayons du soleil, & qui cache le filet qui est dessous.*

LARUM, *subst.* (or alarum watch.) *Un réveille-matin.*

LARYNX, *f.* (the top of the wind-pipe.) *Le larynx.*

LASCIVIOUS, adj. (or lustful.) *Lascif, impudique, lubrique.*

LASCIVIOUSLY, adv. *Lascivement, d'une manière lascive ou impudique, sans pudeur.*

LASCIVIOUSNESS, *f.* *Lasciveté, impudicité, lubricité.*

LASER-WORT, or rather Lazar-wort, *f.* *Herbe qui porte le benjoin.*

LASH, *f.* Coup de verge ou de fouet.

* To be under the lash or under a master. *Être sous la férule.*

News writers are under the lash of the government. *Les gazetiers ou les nouvelistes, sont sous la férule du gouvernement ou de ceux qui gouvernent.*

I shall bring him under the lash. *Je le ferai châtier, je le châtierai.*

* To be under the lash of an evil tongue. *Être exposé à une mauvaise langue.*

* This fiction is a lash upon the follies of those.--- *Cette fiction est une censure des extravagances de ceux qui---*

To LASH, *v. act.* (or whip.) *Fouetter, donner des coups de fouet, † fesser, † sangler.*

* To lash one with one's pen or tongue. *Mortifier quelqu'un, lui faire sentir le venin de sa plume ou lui donner des coups de langue.*

✚ To lash, (a sea-term: to tie.) *Amarrer, terme de mer.*

To lash OUT into expences, *v. neut.* (to be lavish.) *Faire une dépense excessive, faire de folles dépenses, prodiguer son bien.*

* To lash out into expression, (to speak more than one should.) *Parler trop, causer.*

* To lash out into sensuality. *S'abandonner à (ou se plonger dans) la sensualité.*

Lashed, adj. *Fouetté, † fessé, &c. V. to Lash.*

LASHER, *subst.* *Fouetteur, fouetteuse.*

D. Lashers, (a sea-term.) *Saïsine.*

LASHING, *subst.* *L'action de fouetter, &c.*

LASK, *subst.* (looseness.) *Flux de ventre, foire, V. Looseness.*

D. LASKETS, *f.* (a sea-term.) *Lassets de bonnettes.*

LASS, *f.* (the feminine of lad.) *Une fille, une jeune fille.*

A pretty lass. *Une jolie fille.*

LASSITUDE, *subst.* (or weariness.) *Lassitude, ennui.*

LAST, adj. *Dernier, le dernier de tous.*

The last but one. *Le pénultième, l'avant-dernier.*

The last but two. *L'antépénultième.*

The last week. *La semaine dernière, ou passée.*

* They were brought upon their last legs. *Ils ne savoient plus que devenir, ils n'en pouvoient plus, ils ne savoient plus où donner de la tête, ou de quel bois faire fleche.*

* Religion is upon it's last legs. *La religion est aux abois.*

✚ Last night. *Cette nuit.*

At last, adv. *Enfin.*

✚ Last of all. *La dernière fois, dernièrement.*

LAST, adv. *Ex.* How long is it since you saw him last? *Combien y a-t-il que vous ne l'avez vu?*

✚ When I had last the honour to see him. *La dernière fois que j'eus l'honneur de le voir.*

LAST, *subst. Ex.* He has breathed his last. *Il a rendu le dernier soupir.*

✚ To the last. *Jusqu'à la fin, jusqu'au bout.*

✚ They are resolved to hold out to the last. *Ils sont résolus de tenir bon jusqu'à l'extrémité.*

✚ Last, *subst.* a shoemaker's last. *Forme de cordonnier.*

To put a shoe upon the last. *Monter un soulier sur forme.*

A last-maker, one that makes lasts for shoemakers. *Formier.*

✚ Last, a weight or measure so called. *Lest ou laste, sorte de poids ou de mesure.*

✚ Last, or lastage. *V. Ballast.*

To LAST, *v. neut.* (to endure.) *Durer, subsister.*

LASTAGE, *subst.* (a custom paid for wares sold by the last.) *Droit qu'on paye pour les marchandises qui se vendent au lest.*

Lastage, or ballast. *V. Ballast.*

LASTING, adj. (durable or permanent.) *Durable, de longue durée, permanent.*

✚ A lasting cloth, (good cloth that wears well.) *Un bon drap, un drap d'un bon usé, ou qui rend bon service.*

✚ LASTINGLY, adv. *Perpétuellement.*

✚ LASTINGNESS, *subst.* *Durée.*

LASTLY, adv. *Enfin, finalement.*

LATCH, *subst.* *Un loquet.*

LATCHET, *subst.* *Courroie, lien de cuir.*

The latchet of a shoe. *La courroie d'un soulier.*

LATE, adj. *Dernier, qui s'est fait ou qui s'est passé depuis peu.*

In the late time. *Dans les derniers temps.*

In the late storm. *Dans la dernière tourmente.*

✚ Late, or deceased. *Feu, défunt.*

The late King. *Le feu Roi, le Roi défunt.*

✚ The late King James. *Jacques ci-devant Roi.*

✚ A late Author. *Un Auteur de ces derniers temps, ou qui a écrit depuis peu.*

✚ Of late years. *Depuis quelques années.*

LATE, adv. *Tard.*

P. Better late than never. *Il vaut mieux tard que jamais.*

✚ Late in the year. *Sur la fin de l'année.*

✚ It was late in the night. *La nuit étoit fort avancée.*

✚ Of late, (not long since.) *Depuis peu, naguères, dernièrement.*

✚ Late ripe. *Tardif, qui mûrit tard, qui vient dans l'arrière-saison.*

LATELY, adv. *Depuis peu, dernièrement, naguère ou naguères.*

LATENESS, *subst.* (time far advanced.) *Temps ou âge avancé.*

LATENT, adj. (or hid.) *Caché, intérieur, secret.*

His malice was latent in his breast. *Sa malice étoit cachée dans son cœur.*

LATER, adj. (the comparative of late.) *Postérieur, de plus fraîche date.*

The later math, or after-pasture. *Foin d'arrière-saison, le regain.*

P. At later lammass, never. *P. Aux calendes grecques, jamais.*

Later, adv. *Plus tard.*

We came later than you. *Nous arrivâmes plus tard que vous.*

LATERAL, adj. *De côté, latéral.*

Ex. A lateral motion. *Un mouvement de côté.*

✚ A Judge lateral. *Un Assesseur.*

✚ LATERALLY, adv. *Latéralement.*

LATEST, the superlative of late, adj. (or of late,) adv. *Le dernier, le plus nouveau, le plus récent, ou bien, le plus tard.*

He came the latest of all. *Il vint le dernier, ou le plus tard de tous.*

You begin of the latest. *Vous vous avisez trop tard.*

LATEWARD, adj. *D'arrière-saison, d'automne.*

Ex. Lateward hay. *Foin d'arrière-saison, regain.*

Lateward, adj. *Tardif.*

LATH, *subst.* (a thin piece of cleft wood.) *Latte.*

A counter lath. *Contre-latte.*

✚ † A lath-back, (a slim long fellow.) *Un homme long comme une perche, † un grand flandrin.*

✚ Lath of a bed. *Tringle de lit.*

✚ A lath, (a part of a country.) *Un canton.*

To LATH, *v. act.* *Latter, couvrir de lattes.*

LATHE, *subst.* (the tool of a turner.) *Tour.*

LATHED, adj. (from to lath.) *Latté, couvert de lattes.*

LATHER, *f.* *Moussé ou écume de savon.*

To LATHER, *verb. neut.* *Mousser, jeter une écume blanche, en parlant de l'eau où il y a du savon.*

To lather, *verb. act.* *Savonner, laver avec de la mousse.*

LATIN, adj. *Latin.*

Ex. The latin tongue. *La langue latine, le latin, la langue des anciens Romains.*

L A T L A U

LATIN, *subst.* (latin tongue.) *Le latin, la langue latine.*

To make a piece of latin. *Composer quelque chose en latin, faire un thème latin.*

☞ The Latins, the Latin people. *Les Latins.*

D. LATINED, *adj.* (or made Latin.) *Rendu en latin.*

LATINISM, *subst.* (a latin expression.) *Latinisme, expression latine.*

LATINIST, *subst.* *Latiniste, qui entend le latin.*

A pedantick latinist. *Un pédant qui ne fait que du latin.*

☞ **LATINITY**, *subst.* *Latinité, langue latine.*

To **LATINIZE**, *v. act.* *Latiniser.*

Latinized, *adj.* *Latinisé.*

LATISH, *adj.* *Somewhat late.*

Ex. It is latish. *Il commence à se faire tard.*

LATITANT, *comme* *Latent.*

LATITUDE, *subst.* (or breadth.) *Largeur.*

Ex. The length, latitude, and depth of a thing. *La longueur, la largeur, la profondeur d'une chose.*

☞ The northern and southern latitude, in astronomy and geography. *La latitude septentrionale & méridionale.*

☞ The latitude of a town, or the distance of it from the equator. *La hauteur d'une place.*

☞ A language in it's greatest latitude or extent. *Une langue dans toute son étendue.*

☞ Too great a latitude, too much liberty. *Trop de liberté, ou trop grande liberté, licence.*

To take a great latitude. *Prendre une grande liberté, se donner carrière, prendre des licences.*

☞ Too great a latitude of time. *Trop de temps, un trop long-temps.*

LATITUDINARIAN, *f.* (one that takes too great a liberty in point of religion.)

Un libertin, une personne qui se donne trop de liberté en fait de religion.

LATRANT, *adj.* a latrant (or barking) writer, an author who does nothing but bark. *Un auteur qui ne fait qu'aboyer, ou que clabauder.*

☞ **LATRIA**, *subst.* *Latrie, culte de la Divinité.*

D. LATROCINATION, *subst.* (a practice of robbing.) *Pillage, volerie.*

LATTEN, *subst.* (iron tinned over.) *Du fer blanc.*

☞ Latten, brass plate. *Du laiton.*

LATTER, *adj.* *Ex.* The latter end of a book. *La fin d'un livre.*

To think of one's latter end. *Songer à la mort, songer à la fin de la vie.*

☞ Latter part. *Conclusion.*

☞ A latter spring. *Un printemps tardif, ou qui commence tard.*

LATTICE, *subst.* *Treillis, barreaux de bois qui se croisent.*

A lattice-window. *Une jaloufie.*

To **LATTICE** up, *v. act.* *Treilliser, fermer de treillis, de barreaux, d'une jaloufie.*

Latticed, *adj.* *Treillissé, fait, garni de treillis ou d'une jaloufie.*

LAUD, *subst.* (or praise.) *Louange.*

To **LAUD**, *verb. act.* (or to praise.) *Louer.*

LAUDABLE, *adj.* (or praise-worthy.) *Louable, digne de louange, estimable.*

LAUDABLY, *adv.* *D'une manière louable, avec louange, avec honneur.*

LAUDANUM, *subst.* (a sort of gum.) *Laudanum, sorte de gomme.*

L A U L A V

LAUDES, or lauds, *f.* (a thanks-giving used among the prayers of the Roman Church.) *Laudes, terme d'usage dans l'Eglise Romaine.*

To **LAVE** water, *v. act.* (to throw it out.) *Vider, épuiser, tirer toute l'eau d'un lieu.*

To lave, (or water a country, speaking of a river.) *Laver, arroser un pays.*

☞ To lave a design, as painters do. *Laver un dessein, faire un dessein avec du lavis.*

☞ To lave, *verb. neut.* *Se baigner.*

LAVENDER, *f.* (a sweet-smelling herb.) *La lavande, herbe odoriférante.*

Lavender-spike. *Lavande-aspic.*

* † To lay up a thing in lavender, (to lay it up 'till one has occasion for it.) *Serrer une chose, jusqu'à ce qu'on en ait besoin.*

* † To lay up in a lavender, or to pawn. *Engager, mettre en gage.*

LAVÉR, *f.* (a vessel to wash in.) *Lavoir, cuve, bassin.*

To **LAUGH**, *v. n.* *Rire, faire un ris.*

He laughs at a feather. *Il rit de tout, la moindre chose le fait rire.*

To laugh **OUTRIGHT**, to laugh **OUT**. *Éclater de rire, rire à gorge déployée.*

P. Let him laugh that wins. P. *Marchand qui perd ne peut rire.*

To laugh from the teeth outward. *Ne rire que du bout des lèvres, avoir un ris forcé.*

☞ To laugh **AT**, to jeer. *Rire, railler, se railler, se jouer, se moquer, siffler.*

He laughs at you. *Il se moque de vous.*

To laugh at one to is face. *Rire au nez à quelqu'un.*

To laugh one to scorn. *Se jouer de quelqu'un, en faire un sujet de raillerie ou de moquerie.*

I laugh at your conceit. *Votre pensée me fait rire.*

If you propose such a thing, you'll be laughed at. *Si vous faites cette proposition, on vous sifflera.*

He laughs in his sleeve. *Il en rit sous le bonnet, ou sous cape.*

To laugh a thing **OUT**, *v. act.* *Tourner une chose en risée ou en moquerie, la siffler.*

Laughed at, *adj.* *Dont on se moque, dont on s'est moqué, &c. V. to Laugh.*

LAUGH, *subst.* *V. Laughter.*

☞ **LAUGHABLE**, *adj.* *Ridicule, risible.*

☞ **LAUGHER**, *subst.* *Rieur, rieuse.*

LAUGHING, *subst.* *Ris ou rire, l'action ou la faculté de rire.*

He fell a laughing. *Il se mit à rire.*

Laughing is proper to man. *Le ris ne convient qu'à l'homme.*

Laughing, *adj.* *Ex.* A laughing-stock, a thing to be laughed at. *Jouet, risée, sujet ou objet de risée.*

To make one's self a laughing stock. *S'exposer à la risée, se rendre ridicule.*

☞ **LAUGHINGLY**, *adv.* *En riant, en s'amusant.*

LAUGHTER, *subst.* (laugh or laughing.) *Ris, rire.*

To break out into laughter. *Éclater de rire, rire à gorge déployée.*

P. The way to the house of laughter, is through the house of mourning. P. *Pour aller dans la maison de joie, il faut passer par la maison de deuil.*

LAVISH, *adj.* (or prodigal.) *Prodigue, qui dépense excessivement & follement.*

☞ Lavish, or extravagant expences. *Une dépense excessive ou démesurée, folles dépenses.*

L A V L A W 363

* For having been too lavish with his tongue. *Pour avoir trop parlé, pour avoir eu trop de langue.*

To **LAVISH**, or lavish away, *verb. act.* (to squander away.) *Prodiguer, dépenser follement.*

☞ **LAVISHER**, *subst.* *Un prodigue.*

LAVISHING, *subst.* *L'action de prodiguer, ou de dépenser follement.*

LAVISHLY, *adv.* *Prodigalement, mal-à-propos, follement.*

LAVISHMENT, *subst.* *Ex.* He suffers for the lavishment of his tongue. *Il souffre pour avoir trop parlé, ou pour avoir eu trop de langue.*

LAVISHNESS, *subst.* *Prodigalité, dépense excessive.*

LAUNCE, &c. *V. Lance, &c.*

To **LAUNCH**, &c. *V. to Lanch, &c.*

LAUND, *V. Lawn.*

LAUNDRESS, *subst.* *Blanchisseuse, lavandière.*

LAUNDRY, *subst.* (the room where after washing, linen is ironed, and got up.)

La chambre de la lavandière, la chambre où l'on repasse le linge.

LAUREATE or **LAURELED**, *adj.* (crowned with laurel.) *Couronné de laurier.*

☞ A Poet laureate. *Un Poète lauréat.*

LAUREL, *subst.* *Laurier.*

A crown of laurel. *Une couronne de laurier.*

A laurel-tree. *Un laurier, le laurier mâle.*

LAW, *subst.* (or statute.) *Loi.*

The law of nature. *La loi de la nature, la loi naturelle.*

The divine and human laws. *Les lois divines & humaines.*

To give laws. *Donner, ou faire la loi.*

The law of arms. *Les lois de la guerre.*

The law of merchants, or the law of staple. *Les lois du commerce.*

☞ The law, or common right of nations. *Le droit des gens.*

☞ Law, or jurisprudence. *Le droit, la jurisprudence.*

The common law. *Le droit coutumier, la coutume.*

The civil law. *Le droit civil, ou le droit Romain.*

The Canon Law, the Law Spiritual, or the Ecclesiastical Law. *Le Droit Canon.*

To follow the Law. *Étudier en droit, exercer le droit.*

The law of mark, the law of reprisals. *Le droit de représailles.*

The statute Law. *Les Ordonnances, les Actes du Parlement.*

☞ Law, (the being at law.) *Procès.*

To be at law. *Être en procès, plaider.*

He was ruined by law. *Il s'est ruiné en procès, les procès l'ont ruiné.*

☞ He made some objections in point of law. *Il fit quelques objections sur la forme de la procédure.*

☞ To go to law. *Être en procès, plaider.*

To go to law with one. *Faire un procès à quelqu'un, plaider contre lui, se porter partie contre lui, le prendre à partie.*

☞ A great many grow rich by the law. *Le Palais, ou le barreau enrichit beaucoup de gens.*

☞ A thing good in law. *Une chose valide.*

* And there was he laying the law to him, about the lewdness of his life and conversation. *Et il lui représentoit les fâcheuses suites de ses débauches & de ses dérèglements.*

☞ A man learned in the law. *Un savant Jurisconsulte.*

☞ A father-in-law. *Un beau-pere.*

A mother-in-law. *Une belle-mere, une marâtre.*

A son-in-law. *Un beau-fils.*

A daughter-in-law. *Une belle-fille.*

A brother-in-law. *Un beau-frere.*

A sister-in-law. *Une belle-sœur.*

A law-giver, or law-maker. *Un législateur.*

A Law-suit, or suit of Law. *Un procès.*

Law-days. *Jours de Palais.*

Law-dog. *V. to Expeditate.*

LAWFUL, adj. *Permis, légitime, licite, juste.*

'Tis lawful. *Cela est permis, ou licite.*

A lawful match. *Un mariage légitime.*

Lawful issue. *Enfants légitimes.*

☞ A good and lawful excuse. *Une bonne excuse, une excuse valable.*

☞ A lawful contract cannot be made, but at a certain age. *On ne peut contracter valablement que dans un certain âge.*

LAWFULLY, adv. *Légitimement, selon les lois, justement, avec raison.*

Lawfully, (or good in law.) *Validement, avec validité.*

☞ A child lawfully begotten. *Un enfant légitime.*

LAWFULNESS, subst. *Équité, justice, ce qui rend une chose juste, licite, &c.*

LAWGIVER, subst. *Législateur, législatrice.*

LAWLESS, adj. (without law.) *Qui n'a point de loi, qui est sans loi, qui ne suit point de loi, déréglé.*

☞ The lawless Court. *Sorte de Cour qui dépend du Comte de Warwick, & qui se tient le mercredi d'après le jour de la S. Michel, avant jour & sans chandelle.*

☞ Lawless, (not protected by the Laws.) *Qui n'est plus sous la protection des Lois.*

LAWN, subst. (a sort of fine cloth.) *Linon, sorte de toile fine.*

Lawn-sleeves, (such as Bishops wear in their episcopal drefs.) *Manches de linon, qui font partie des habits épiscopaux.*

☞ Lawn, (a great plain in a wood.) *Une grande plaine dans un bois.*

LAWYER, subst. (from Law.) *Un homme de Palais, un Avocat, un homme de robe.*

Lawyers. *Les gens de Loi, les Avocats.*

LAX, subst. (looseness.) *Flux de ventre.*

☞ LAX, adj. *Lâche, qui n'est pas tendu; foible.*

LAXATIVE, adj. (or loosening.) *Laxatif, qui lâche le ventre.*

LAXE, *V. Lax.*

☞ LAXITY or LAXNESS, subst. *Défaut de tension.*

LAY, adj. (secular, not religious.) *Lai, laïque, séculier, qui n'est ni ecclésiastique, ni religieux.*

A lay-Brother (in a Monastery.) *Frere-lai, ou Moine-lai.*

A lay-Prince. *Un Prince séculier.*

A lay-Priest. *Prêtre séculier.*

A lay-habit. *Un habit séculier.*

A lay-man. *Un laïque.*

Lay-Elder. *Ancien, Directeur du temporel & du spirituel de la Religion.*

Lay, *prétérit du verbe to Ly, V. to Ly.*

LAY, subst. *Couche.*

A lay of mortar. *Une couche de mortier.*

☞ A lay (or wager.) *Gageure, pari.*

* 'Tis an even lay whether it be so or no. *Il est douteux si cela est ou non, le pari est égal.*

☞ A lay, (or song.) *Chanson.*

To LAY, verb. neut. *V. to Lye.*

To Lay, verb. act. (put or place.) *Mettre, poser, placer, disposer, ranger, poster, asséoir, imposer.*

To lay in order. *Mettre en ordre.*

To lay every thing in it's place. *Mettre, ranger ou disposer chaque chose en sa place.*

To lay siege to a place. *Mettre le siège devant une place, l'assiéger.*

To lay taxes. *Mettre des impôts, asséoir des impositions, imposer une taxe.*

To lay the cloth. *Mettre le couvert, ou la nappe.*

☞ To lay, or deliver a woman. *Accoucher une femme.*

☞ To lay the foundations. *Jeter, poser les fondemens.*

☞ To lay, or to lay a wager. *Gager, parier, faire un pari ou une gageure.*

To lay the stomach for a while. *Étourdir la grosse faim.*

☞ To lay a net. *Tendre des filets.*

To lay snares. *Tendre des pieges.*

☞ To lay an ambush. *Dresser une embuscade.*

☞ To lay a plot. *Faire, concevoir, tramer un complot ou une conspiration.*

☞ To lay the ground-work, (as of a lace, or point.) *Tisser, coucher le tissu.*

To lay eggs. *Pondre, ou faire des œufs.*

☞ To lay the dust. *Abattre la poussière.*

To lay the vapours of the spleen. *Abattre les vapeurs de la rate.*

☞ The rain has laid the corn. *La pluie a couché les blés.*

☞ To lay, or allay the heat. *Abattre ou diminuer la chaleur.*

☞ To lay himself at any one's mercy. *Mettre sa vie à la merci, ou entre les mains de quelqu'un.*

To lay HOLD of one. *Se saisir de quelqu'un, prendre quelqu'un.*

To lay hold of the King's pardon. *Embrasser le pardon du Roi.*

☞ He thinks no law can lay hold on him. *Il se croit à couvert de toutes les lois.*

To lay an heinous charge AGAINST one. *Accuser quelqu'un de plusieurs choses odieuses, ou de crimes atroces.*

He laid that against me. *Il m'a objecté cela, il m'a accusé de cela.*

☞ To lay the fault at another man's door. *Rejeter la faute sur un autre.*

To lay asleep, or to sleep. *Faire dormir, endormir.*

To lay WASTE. *Ravager, désoler, piller, ruiner, saccager.*

To lay a thing BEFORE, or to one, to shew him, to let him know. *Mettre quelque chose devant les yeux de quelqu'un, lui montrer, lui faire voir, lui représenter quelque chose.*

To lay OPEN. *Découvrir, expliquer, déclarer, dire, révéler, manifester.*

To lay HANDS on one. *Mettre la main sur quelqu'un, s'en saisir, ou le saisir au collet.*

To lay LEVEL, or make even. *Égaler, applanir, unir.*

☞ To lay level, or even with the ground, (to raze.) *Raser, détruire, ruiner, abattre jusqu'aux fondemens.*

To lay BY. *Serrer, garder, conserver.*

To lay OVER, or overlay. *Couvrir.*

To lay a plot DEEP. *Concevoir bien un dessein, ou une conspiration.*

☞ To lay the colour in painting. *Empâter, terme de peinture.*

To lay ABOUT one's self, to use one's endeavours. *Faire tous ses efforts, remuer ciel & terre, * † employer le vert & le sec.*

☞ To lay about, in order to get an office. *Briguer, rechercher un emploi.*

☞ To lay about one to beat him. *Battre quelqu'un, le froter.*

To lay ALONG upon the ground, *v. act. Coucher ou étendre par terre; & dans un sens neutre, être couché ou étendu par terre.*

To lay ASIDE, or apart. *Mettre à part, ou à côté.*

* To lay aside, (to neglect, not to mind.) *Omettre, négliger.*

☞ To lay aside, or depose. *Démettre, déposer.*

☞ To lay aside, (or renounce.) *Quitter, renoncer à, abandonner.*

To lay a thing BEFORE one. *Représenter une chose à quelqu'un.*

To lay IN provisions. *Faire ses provisions.*

To lay wine in a cellar. *Encaver du vin, le mettre en cave.*

* † To lay a thing in one's dish. *Reprocher une chose à quelqu'un, * la lui jeter au nez.*

To lay OUT money. *Déboursier, employer, dépenser de l'argent.*

To lay out in expenses, (to be lavish.) *Prodiguer, dépenser follement son bien.*

* What can my life be better laid out in, than in repeated efforts for the liberty of my country? *A quoi puis-je mieux employer ma vie, qu'à faire des efforts réitérés pour la liberté de ma patrie?*

☞ To lay out a street. *Aligner une rue.*

To lay out for a thing, (to endeavour to get in.) *Remuer ciel & terre, faire tous ses efforts pour venir à bout d'une chose; * † employer le vert & le sec; * être ou se mettre en campagne pour arriver à ses fins.*

☞ To lay out for a man (in order to take him.) *Etre en campagne pour prendre quelqu'un, le chercher de tous côtés pour le prendre.*

☞ To lay out one's cards, (at picket, &c.) *Faire son écart, écarter, en terme de jeu de piquet, &c.*

To lay tax upon tax ON, or UPON the people. *Charger, ou accabler le peuple d'impôts.*

To lay one's hand upon the sore place. *Porter la main sur la partie malade.*

To lay a great load upon one. *Charger quelqu'un, lui mettre un grand fardeau sur les épaules.*

☞ She says, she's with child, and lays it to you, (or and fathers it upon you.) *Elle dit qu'elle est grosse, & vous impute le fait.*

* To lay much load upon a thing, (to exaggerate it.) *Exagérer quelque chose.*

☞ If God should lay sickness upon us. *Si Dieu nous visitoit de quelque maladie.*

☞ The principal of the conspirators laid violent hands on, or upon themselves. *Les chefs de la conspiration se désirent eux-mêmes.*

☞ I had a good fortune, and laid on to some tune, as long as it lasted. *J'avois beaucoup de bien, & je m'en suis divertie pendant qu'il a duré.*

☞ To lay a command, or charge upon one. *Donner un ordre à quelqu'un, lui commander quelque chose, le charger de quelque chose.*

To lay one's excuse upon a thing. *S'excuser sur quelque chose.*

☞ To lay on heaps. *Entasser, mettre en tas, amonceler.*

☞ To lay an obligation on, or upon one. *Obliger quelqu'un.*

☞ To lay one on the face. *Donner un soufflet à quelqu'un.*

☞ Lay on (beat him soundly.) *Frapper, donner dessus, battre le fort & ferme.*

To lay a punishment upon one. *Punir quelqu'un, lui infliger quelque peine.*

To lay (or apply) TO. *Appliquer, approcher, avancer.*

☞ To lay a thing to one's charge. *Charger, accuser quelqu'un d'une chose.*

He did not LAY OUT his learning with the diligence with which he LAID it IN. *Il s'appliquoit moins à faire valoir son savoir, qu'il ne faisoit à l'acquérir.*

Lord, lay not this sin to their charge. *Seigneur, ne leur imputez point ce péché.*

☞ To lay a thing to heart. *Prendre une chose à cœur.*

☞ To lay an injury to heart. *Resentir une injure, en avoir du ressentiment.*

To lay claim to thing. *Réclamer une chose, y prétendre, former des prétentions sur une chose.*

To lay UP. *Amasser, serrer, resserrer.*

To lay up money. *Amasser de l'argent.*

To lay (or lock) it up. *Le serrer.*

Lay it up again. *Resserrez-le.*

To lay up the corn. *Serrer le blé.*

Lay that up for another time. *Reservez cela pour une autre fois.*

☞ To lay up provisions for the whole year. *Faire sa provision pour toute l'année.*

☞ Has he laid up much? *A-t-il beaucoup épargné?*

☞ To lay one up (to make him fall sick, so as to keep his bed.) *Faire tomber quelqu'un malade.*

☞ To lay one up, to lay him up by the heels. *Faire mettre quelqu'un en prison, le jeter dans une prison, & le loger.*

☞ To lay up land. *Laisser reposer une terre.*

To lay DOWN one's commission. *Rendre sa commission.*

☞ To lay down one's life. *Laisser, ou perdre la vie, mourir.*

☞ He laid down his head upon my breast. *Il reposoit sa tête sur mon sein.*

☞ I laid him down, (or paid him) ready money for his sword. *Je lui payai son épée argent comptant ou bas.*

I laid down my club. *Je payai mon écot.*

☞ To lay down money, (to deposit it.) *Consigner de l'argent.*

☞ To lay one's self down upon the bed. *Se jeter, se coucher sur le lit.*

To lay TOGETHER. *Amasser, ramasser, assembler, mettre ensemble.*

☞ To lay heads (or wits) together. *Consulter ensemble.*

They laid their heads (or wits together.) *Ils consulterent ensemble.*

☞ Lay his words and deeds together. *Comparez ses paroles avec ses actions.*

LAY'D. *V. Laid.*

LAY-ELDER. *V. Lay, adj.*

LAYER, *subst. (or young sprout.) Rejeton.*

↓ Layer, (a row.) *Une couche.*

↓ Layer, (a hen.) *Une poule qui pond.*

LAYING, *subst. L'action de mettre, &c. V. to Lay.*

A hen past laying. *Une poule qui ne fait plus d'œufs, ou qui ne pond plus.*

A laying on of hands. *L'imposition des mains.*

LAY-LAND, *subst. (or fallow ground.)*

Jachère, terre qu'on laisse reposer.

LAY-MAN, *subst. Un Laïque. V. Lay, adj.*

LAY-STALL, *subst. Tas de fumier.*

LAZAR, *subst. (or leper.) Un lépreux.*

LAZARETTO, *subst. (or pest-house.)*

Lazaret, sorte d'hôpital.

LAZAR-WORT, *subst. Sorte de plante.*

LAZILY, *adv. Lentement, négligemment, en paresseux, en fainéant, avec paresse.*

LAZINESS, *subst. (from lazy,) Paresse, négligence, lâcheté, lenteur, fainéantise.*

LAZING, *adj. Ex. To lie lazing at one's length. Être couché tout de son long comme un paresseux.*

LAZULI, or lapis lazuli, *subst. (a blueish stone, of which they make the colour azure.) Lapis, ou lapis lazuli, la pierre d'azur.*

LAZY, *adj. Paresseux, négligent, fainéant, lâche.*

A lazy man. *Un paresseux.*

A lazy woman. *Une paresseuse.*

† He is a lazy bones. *C'est un gros fainéant, un grand paresseux.*

L E

† LEACH. *V. Leech.*

† LEACHER. *&c. V. Lecher, &c.*

LEAD, *subst. (a sort of metal.) Plomb, sorte de métal.*

The leads of a house. *Le plomb d'une maison.*

Lead-mine. *Mine de plomb.*

Red lead. *Mine, minium, ou rouge de plomb.*

White lead. *Blanc de plomb.*

☞ Lead (the being elder hand at cards.) *La main.*

I have the lead. *J'ai la main, je suis premier en carte.*

☞ The lead or playing first at billiards. *L'acquit, le devant au jeu de billard.*

☞ The lead at bowls. *Le début, au jeu de boule.*

R. Lorsque LEAD signifie le métal appelé plomb, il se prononce comme laid, ou led en françois; mais dans les autres sens il se prononce d'une manière qui approche de leid.

To LEAD, *verb. act. (to do over with lead.) Plomber, enduire de plomb, couvrir de plomb.*

☞ To lead, (to guide.) *Mener, conduire, guider, faire aller.*

To lead one by the hand. *Mener quelqu'un par la main.*

To lead the dance. *Mener la danse.*

This way leads to the town. *Ce chemin mene, conduit, ou va à la ville.*

To lead or live a good life. *Mener une bonne vie, vivre en homme de bien.*

* † To lead one by the nose. * † Mener quelqu'un par le nez, lui faire faire ce qu'on veut.

☞ To lead parties. *Être chef de parti.*

To lead the way, to be the guide. *Montrer le chemin, marcher le premier, servir de guide.*

* To lead the way, or the dance to begin. * Montrer le chemin, * mener la danse, commencer, être le premier.

☞ To lead, to be chief, to command. *Mener, conduire, commander, être le chef.*

To lead ALONG. *Conduire.*

To lead OFF. *Détourner.*

To lead AWAY. *Emmener.*

To lead OUT. *Emmener dehors.*

☞ To lead one out of the way. *Égarer quelqu'un, le détourner de son chemin.*

To lead BACK. *Remener, reconduire.*

To lead IN, or INTO. *Introduire.*

Leaded, *adj. Plombé, enduit, ou couvert de plomb, à quoi l'on a mis le plomb.*

LEADEN, *adj. (made of lead.) De plomb.*

LEADER, *subst. (or guide.) Conducteur, guide, celui qui mene.*

The leader of a dance. *Celui qui mene la danse.*

☞ A leader, or commander. *Un chef, un général, un commandant.*

☞ The leader at cards. *Celui qui a la main ou qui joue le premier.*

Leader at bowls. *Celui qui débute au jeu de boule.*

A ring-leader. *Un chef de parti.*

LEADING, *subst. L'action de mener, de conduire, &c. V. to Lead.*

Leading, *adj. Ex. A leading man. Un chef.*

The leading men of the town. *Les principaux de la ville.*

A leading word. *Le premier mot, le mot dont dépendent les autres.*

The leading card. *La première carte, la carte de celui qui a joué le premier.*

To have the leading hand at cards. *Être premier en carte.*

Leading strings. *Lifieres, bandes de cuir ou d'étoffe, qu'on attache à la robe d'un petit enfant, & qui servent à le tenir lorsqu'il commence à marcher.*

* To be in leading-strings, or very young. *Être à la bavette.*

LEAF, *subst. Feuille.*

The leaves of a tree, or flower. *Les feuilles d'un arbre ou d'une fleur.*

The fall of the leaf. *La chute des feuilles, l'automne.*

A leaf of gold or silver. *Feuille d'or ou d'argent.*

Leaf gold. *Or en feuille.*

The leaves of a screen. *Les feuilles d'un paravent.*

☞ A leaf of a book. *Un feuillet, deux pages d'un livre.*

To turn over the leaves of a book. *Feuilletter un livre.*

P. I shall make him turn over a new leaf. *Je lui ferai chanter une autre chanson.*

↓ To LEAF, *v. n. Boutonner.*

↓ LEAFLESS, *adj. Sans feuilles.*

↓ LEAFY, *adj. Feuillu, couvert de feuilles.*

LEAGUE, *subst. (or alliance.) Ligue, confédération.*

To enter into a league, or to join in a league. *Se liguier, faire une ligue.*

☞ League (a certain measure of way both by sea and land.) *Lieue, mesure de chemin.*

↓ To LEAGUE, *v. n. Se liguier.*

LEAGUER, *subst. Ligueur, celui qui est de la ligue.*

☞ Leaguer (or siege.) *Un siege.*

☞ † A leaguer Ambassador (one that makes a continuance.) *Un Ambassadeur ordinaire.*

LEAK, *subst. Voie d'eau, ouverture, ou débris du bordage d'un vaisseau.*

To LEAK, *v. n. or spring a leak (so as to take in water.) Faire eau.*

Ex. Our ship leaks. *Notre navire fait eau.*

☞ † To leak (or piss.) *Faire de l'eau, piffer.*

☞ This vessel leaks (or runs) everywhere. *Ce vaisseau coule, ou suinte de tous côtés.*

LEAKAGE, or leaking, *subst. (or leak.) Voie d'eau.*

☞ Leakage (waste of any liquor thro'a leaky vessel.) *Coulage.*

LEAKING or **LEAKY**, *adj.* Qui fait eau, percé à l'eau, en parlant d'un navire, qui coule, qui suinte, plein de fentes & de crevasses.

A leaky tub. Une cuve qui coule.

* Women are generally so leaky, that they can hold their breath longer than they can keep a secret. Les femmes ont tant de fentes, que d'ordinaire elles peuvent retenir leur haleine plus long-temps qu'elles ne peuvent garder un secret.

D. LEAM, *subst.* (of fire, or lightening.) Éclair, éclat.

✧ A leam for dogs. Une leffe.

LEAN, *adj.* Maigre, qui n'est point gras. Lean meat. De la viande maigre.

He is as lean as a rake. Il est extrêmement maigre, il n'a que la peau & les os.

✧ A lean (or barren) soil. Un terroir maigre ou stérile.

* Lean (slender.) Maigre, pauvre, chétif.

To make lean. Amaigrir, faire devenir maigre.

To grow lean. Maigrir, devenir maigre.

LEAN, *subst.* Du maigre.

I love lean. J'aime le maigre.

Lean-visaged. Maigre de visage.

To **LEAN** (or rest) upon, *verb. neut.* S'appuyer sur ou contre, être soutenu, porter ou poser sur.

To lean upon a stick. S'appuyer sur un bâton.

To lean upon a wall. S'appuyer contre une muraille.

A beam that leans upon a column. Une poutre qui porte, ou qui pose sur une colonne.

A thing to lean upon. Un appui, chose sur quoi l'on s'appuie.

✧ To lean (or incline.) Pencher, avoir du penchant.

A wall that leans of one side. Une muraille qui penche.

To lean one's head backwards. Pencher la tête en arrière.

* To lean to an opinion. Avoir du penchant pour une opinion, pencher vers une opinion.

To lean **OVER** (or stand out.) Avancer.

LEANING, *subst.* L'action de s'appuyer, ou de pencher.

A leaning-staff. Bâton pour s'appuyer.

A leaning-stock. Un appui.

LEANNESS, *subst.* (from lean.) Maigreur.

LEAP, *subst.* (or jump.) Un saut.

To take a leap. Faire un saut.

✧ A leap, (sudden transition.) Saut, transition brusque.

The leap-year, (that has a day more than any other, which fall out every fourth year.) L'an de bissextile, l'an bissextile, l'année bissextile.

Leap-frog, (a boyish play, where one boy leaps over another.) La poste, sorte de jeu ou d'exercice parmi la jeunesse.

To **LEAP**, *verb. neut.* Sauter.

To leap forward. Sauter en avant.

To leap over. Sauter par-dessus, franchir.

To leap for joy. Sauter ou tressaillir de joie.

* He is ready to leap out of his skin. Il est tout transporté de joie, il ne se sent pas de joie.

* If he could get an estate upon those terms, he would leap out of his skin at it. S'il pouvoit se faire riche à ces conditions, il le feroit de tout son cœur.

✧ To leap, (as the heart does.) Palpiter.

To leap, *verb. act.* (as the horse does the mare.) Saillir, couvrir, en parlant d'un cheval qui couvre une cavale.

✧ Leaped, *adj.* Sauté.

LEAPER, *subst.* Un sauteur, une sauteuse.

LEAPING, *subst.* L'action de sauter.

To **LEARN**, *verb. act.* (to get the knowledge of.) Apprendre, acquérir la connoissance d'une chose.

To learn without look. Apprendre par cœur.

✧ To learn wit, (to grow cunning.) Se déniaiser.

✧ To learn, (or to hear.) Apprendre, être informé d'une chose.

To learn news. Apprendre des nouvelles.

To learn, (or to teach.) Apprendre, enseigner, montrer.

✧ The truth of it we are as yet to learn. Nous n'en savons pas encore la vérité, nous l'ignorons.

✧ I am not to learn the difference between a private man and a Prince. Je n'ignore pas, je sais bien la différence qu'il y a d'un Prince à un particulier.

LEARNED, *adj.* Savant, docte, habile, capable, intelligent.

A very learned man. Un très-savant homme, un homme d'une grande érudition.

A learned discourse. Un discours savant.

LEARNED, *subst.* (or scholars.) Les Savants, les gens de lettres, les personnes lettrées.

LEARNEDLY, *adv.* Savamment, doctement, en habile homme, en homme savant, avec capacité.

LEARNER, *f.* Celui ou celle qui apprend, un écolier.

A young learner. Un jeune écolier, un novice ou apprenti.

LEARNING, *subst.* L'action d'apprendre.

✧ Learning, (or scholarship.) Savoir, science, érudition, doctrine, belles-lettres, littérature.

A man of great learning. Un homme de grand savoir, ou d'une grande érudition.

The treasure of learning. Le trésor des sciences.

The common-wealth of learning. La république des lettres.

LEARNT, c'est un prétérit du verbe to learn.

LEASE, *subst.* Un bail à ferme.

To take a lease of a house. Prendre un bail d'une maison.

Lease-parole, (or by word of mouth.) Un bail de vive voix.

To **LEASE**, *verb. act.* (or let a lease.) Bailier à ferme, louer.

✧ To lease, (or glean.) Glaner.

LEASER, *subst.* (or gleaner.) Glaneur, glaneuse.

LEASH, *subst.* (a thing wherewith beasts are tied.) Laisse, attache, à mener des chiens de chasse ou des chevaux.

A leash of grey-hounds, (three hounds.) Une laisse de (ou trois) levriers.

A leash of (or three) hares. Trois lievres.

LEASING, *f.* L'action de bailier à ferme, ou de glaner. V. to Lease.

✧ Leasing (or lie.) Mensonge.

D. LEASOUR, *subst.* (or letter of a lease.) Bailleur ou bailleresse, celui ou celle qui baille à ferme.

LEAST, *adj.* (the superlative of little.) Le moindre, le plus petit.

I am the least of all. Je suis le plus petit de tous.

✧ I have not the least cause to complain. Je n'ai aucun sujet de me plaindre.

✧ There is not the least difference. Il n'y a point du tout de différence.

✧ He makes the least account of his own courtesies. Il fait moins de cas de ses faveurs que qui que ce soit.

✧ I don't fear him in the least, (or at all.) Je ne le crains point, je ne le crains point du tout, ou aucunement.

✧ I have not wronged him in the least. Je ne lui ai fait aucun tort.

✧ That I may say the least. Pour ne rien dire de trop.

✧ He obliged me the least of any. Il m'a obligé le moins de tous.

Least, *adv.* Moins.

I love him least of all. Je l'aime moins que tous les autres.

At least, at the least. Du moins, au moins, pour le moins.

✧ Least (for fear.) De peur que. V. Left.

LEAST, *f.* (an atom.) Un atome.

LEASURE, &c. V. Leisure, &c.

✧ **LEASY**. V. Flimsy.

LEATHER, *subst.* Cuir.

A leather-gilder. Un doreur sur cuir.

Leather bag. Sachet de cuir.

A leather-dresser. Un Corroyeur ou Tanneur.

A leather-seller. Un Pelletier, vendeur de cuirs, ou Peaussier.

Leather-seller. Un Mégissier, un Pelletier.

✧ The upper leather of a shoe. L'empeigne d'un soulier.

Waxed-leather shoes. Des souliers cirés.

P. His shoes are made of running leather. Il va toujours le grand galop.

✧ To lose leather. S'écortcher, s'enlever un peu de la peau.

A leather-bottle. Une outre, peau de bouc ou chevre, à mettre du vin.

LEATHERN, *adj.* (made of leather.) De cuir.

LEAVE, *subst.* (permission or licence.) Congé, permission, liberté.

To give one leave to be gone. Donner à quelqu'un congé de s'en aller.

By your leave. Par votre permission.

To have free leave to do a thing. Avoir la liberté de faire quelque chose.

With leave of the moralists. Avec la permission des Philosophes, ou n'en déplaise à Messieurs les Philosophes.

✧ Give me leave to answer you. Permettez-moi de vous répondre, souffrez que je vous réponde.

I shall beg leave, or I humbly beg leave to consider a little. Qu'il me soit permis de considérer ou d'examiner un peu.

✧ If you give me leave (if you please.) S'il vous plaît.

✧ Leave (or farewell.) Congé, adieu.

To take leave of one. Prendre congé de quelqu'un, lui dire adieu.

To **LEAVE**, *verb. act.* Laisser, dans tous ses sens.

I left him at home. Je l'ai laissé au logis.

I leave you to think. Je vous laisse à penser.

To leave the door open. Laisser la porte ouverte.

I left word with the maid, that she should tell him on't. J'ai laissé ordre à la servante de le lui dire.

✧ To leave, (for sake or abandon.) Laisser, quitter, abandonner, délaisser.

Why will you leave me? Pourquoi voulez-vous me laisser ou me quitter?

LEA LEC

To leave one's work. *Quitter son travail, le discontinuer.*
 To leave mourning. *Quitter le deuil.*
 To leave one to the wide world. *Abandonner quelqu'un.*
 ♀ To leave, (or put away) one's wife. *Répudier sa femme, se séparer d'avec elle.*
 ♀ To leave, (or cease) crying. *Cesser de pleurer.*
 I never leave exhorting them to peace. *Je ne cesse jamais de les exhorter à la paix.*
 ♀ I leave, (or put) it to the judgment of your uncle. *Je m'en rapporte, ou je m'en remets au jugement de votre oncle.*
 ♀ Leave that to me. *Laissez-moi faire, reposez-vous sur moi.*
 To leave OFF or OVER. *Quitter, discontinuer, cesser, finir.*
 To leave off trade. *Quitter le négoce.*
 Leave off this wrangling. *Cessez de vous quereller.*
 To leave off a garment. *Quitter un habit.*
 To leave off an ill habit. *Quitter une méchante habitude, s'en défaire.*
 He has left off all his former pranks. *Il est revenu de toutes ses folies.*
 To leave, (or take) OUT. *Oter, effacer.*
 ♀ To leave out, (omit or forget.) *Omettre, oublier.*
 ♀ To leave out, (not to admit.) *Exclure, ne point admettre.*
 LEAVED, *adj. (from leaf.) Ex. Broad-leaved. Qui a des feuilles larges.*
 Narrow-leaved. *Qui a les feuilles étroites.*
 LEAVEN, *subst. Levain.*
 To LEAVEN the dough, *v. act. Faire lever la pâte.*
 * Their ancestors have leavened them with a hatred of us. *Ils tiennent de leurs ancêtres un levain de haine contre nous, leurs ancêtres leur ont inspiré la haine qu'ils ont pour nous.*
 Leavened, *adj. Levé, en parlant du pain, de la pâte, &c.*
 LEAVER, or rather Lever, *f. (an iron or wooden bar to lift up things.) Un levier.*
 LEAVES, *c'est le pluriel de leaf.*
 He leaves or leaveth; *c'est une personne du verbe to Leave.*
 LEAVING, *f. (from to leave.) L'action de laisser, &c. V. to Leave.*
 ♀ Leavings. *Restes, reliefs.*
 I won't eat your leavings. *Je ne veux pas manger vos restes.*
 LEAVY, *adj. (or full of leaves.) Feuillu, plein de feuilles.*
 LECHER, *f. (or a lecherous man.) Un débauché, un homme lascif, un impudique.*
 An old lecher. *Un vieux débauché, un vieux pécheur.*
 LECHEROUS, *adj. Lascif, impudique.*
 LECHEROUSLY, *adv. Lascivement, d'une manière lascive.*
 LECHERY or LECHEROUSNESS, *subst. Lasciveté, impudicité.*
 ♀ LECTON, *f. (a variety in copies.) Leçon.*
 LECTURE, *subst. Leçon.*
 A lecture of Divinity. *Une leçon de Théologie.*
 A Reader of lectures. *Un Professeur.*
 P. In the forehead and in the eye, the lecture of the mind does lie. *Le front & les yeux sont les interpretes de l'ame.*
 * A lecture, (or reprimand.) *Un sermon, une harangue, † une mercuriale, une réprimande.*

LEC LEF

* To read a lecture. *Faire des sermons, sermonner, haranguer, réprimander.*
 * † A curtain lecture. *Une réprimande, une mercuriale d'une femme qui gronde son mari.*
 ♀ To LECTURE, *verb. act. Sermonner, pédanter.*
 LECTURER, *subst. C'est proprement un aide de Ministre dans une grande Paroisse, & celui qui prêche ordinairement en sa place l'après-midi.*
 ♀ LECTURERSHIP, *f. Office de Curé, de Ministre, &c. V. Lecturer.*
 LED, *adj. (from to lead.) Mené, &c. V. to Lead.*
 ♀ A led horse. *Un cheval de main.*
 LEDGE, *subst. Bord, rebord.*
 D. LEDGER, *subst. Grand livre de compte.*
 LEE, *subst. (that part which the wind blows upon.) Endroit opposé au vent, endroit où le vent donne.*
 The lee-shore. *La côte où le vent donne.*
 To be under lee of the shore (to be close under the weather-shore or under the wind.) *Être à l'abri du vent.*
 Lee board. *Semelle, en terme de mer.*
 * † To go by the lee (to come of a loser.) *Ne pas trouver son compte en quelque chose.*
 LEECH or leech-worm, *f. Une sangsue, forte d'insecte.*
 ♀ Leech (and old word for a Physician.) *Un Médecin.*
 ♀ A horse-leech, (or horse-Doctor.) *Un Maréchal, qui sait traiter les chevaux malades. V. Leetch.*
 To LEE-FALL. *Tomber à la bande, mâter à la bande, terme de mer.*
 LEEK, *f. (a plant.) Poireau ou porreau.*
 A leek-bed. *Couche de porreaux.*
 Leek-pottager. *De la soupe aux porreaux.*
 LEER, *subst. (or lair of a deer, where he lies to dry himself.) Ressui d'une bête fauve, terme de chasse.*
 Leer, (or leering look.) *Regard, ail-lade, coup d'ail.*
 To LEER upon, *v. neut. Lorgner, regarder fixement & de travers.*
 LEERING, *f. L'action de regarder fixement & de travers, l'action de lorgner.*
 Leering, *adj. Ex. A leering look. Un regard fixe & de travers.*
 D. LEERO, (a leero-viol), *subst. Lyre, instrument de musique.*
 LEES, *f. (or dregs of wine.) Lie de vin.*
 ♀ † To LEESE. *V. Lose.*
 LEET, *f. (or Court-leet.) Cour foncière. V. Court.*
 Leet-days. *Les jours auxquels cette Cour se tient.*
 D. LEETCH, *subst. (or middle of a sail.) Le fond ou le milieu d'une voile.*
 Leetch-cane. *Contrefanon.*
 LEEWARD, *adj. (a leeward ship, a ship not fast by the wind, that does not sail so near the wind, or does not make her way so good as she might.) Un navire qui ne serre pas le vent, qui ne court pas au plus près du vent, qui ne se tient pas près du vent.*
 ♀ A leeward-tide, (when the tide and the wind go both one way.) *Vent & marée.*
 ♀ To fall to leeward. *Perdre l'avantage du vent. V. Lee.*
 LEFT, *adj. (the contrary to right.) Gauche, par opposition à droit.*
 The left foot or hand. *Le pied ou la main gauche.*

LEF LEG 367

Turn upon the left hand. *Tournez à main gauche, tournez à gauche.*
 A left-handed man. *Un gaucher.*
 A left-handed woman. *Une gauchère, qui se sert de la main gauche.*
 LEFT, *adj. part. (from to leave.) Laisse, &c. V. to Leave.*
 ♀ There is nothing left. *Il n'y a rien de reste.*
 If there be yet any hope left. *S'il reste encore quelque espérance.*
 That's left to me, 'tis left to my discretion. *C'est à mon choix, c'est à moi à en disposer, j'en suis le maître.*
 LEG, *subst. La jambe.*
 To have good legs, (to be a stout walker.) *Avoir bonnes jambes, marcher bien.*
 ♀ The leg of a fowl. *La cuisse d'un oiseau.*
 ♀ A leg of mutton. *Une éclanche, un gigot de mouton.*
 ♀ A leg of beef. *Un trumeau de bœuf.*
 * To make a leg (or a bow.) *Faire la révérence.*
 To scrape a leg. *Faire mal la révérence, la faire de mauvaise grace, * † Faire le pied de veau.*
 To be brought upon one's last legs. *V. Last.*
 ♀ A leg of wood to put in a stocking. *Forme, pour les bas.*
 Legs-harness. *Armure de jambes.*
 LEGACY, *f. (a particular thing given by a last will and testament.) Donation, legs, en terme de Palais.*
 A pious legacy. *Un legs pieux.*
 LEGAL, *adj. (which is according to law.) Juridique, judiciaire, conforme aux lois, légitime, qui est selon les lois.*
 Legal, (belonging to the Jewish law.) *Légal, de la loi.*
 Ex. Legal ceremonies. *Cérémonies légales.*
 LEGALITY, *subst. (or lawfulness.) Conformité aux lois.*
 ♀ To LEGALIZE, *verb. act. Autoriser, rendre légal, légaliser.*
 LEGALLY, (according to law.) *Selon les lois, juridiquement, légitimement, valablement, d'une manière juridique, légalement.*
 LEGATARY, *subst. (he or she to whom any thing is bequeathed.) Légataire.*
 LEGATE, *f. (the Pope's Ambassador.) Légit, Ambassadeur du Pape.*
 LEGATEE. *V. Legatary.*
 LEGATESHIP or LEGATION, *f. (the place or function of a Legate.) Légation, charge ou fonction de Légit.*
 LEGATINE, *adj. Du Légit.*
 The legatine power. *Le pouvoir du Légit.*
 LEGATION. *V. Legateship.*
 LEGATOR, *subst. Celui qui fait un legs.*
 LEGEND, *subst. (the story of a Saint's life.) Légende, la vie des Saints.*
 ♀ Legend, (or fabulous story.) *Légende, fable.*
 Legend, (the writing round a piece of money.) *Légende, écriture gravée autour d'une pièce de monnaie ou d'une médaille.*
 LEGENDARY, *adj. De légende.*
 Legendary stories. *Des contes de légende, des fables.*
 ♀ LEGER. *V. Ledger.*
 LEGERDEMAIN, *f. (or slight of hand.) Tours de main, tours de passe-passe, tours de souplesse.*
 LEGGED, *adj. Ex. Strong-legged. Qui a les jambes fortes.*

LEGIBLE, *adj.* (easy to be ready.) *Li-fible, qui se peut aisément lire.*
LEGIBLY, *adv.* *Lifiblement.*
LEGION, *subst.* (a body of foot-soldiers amongst the Romans.) *Une légion.*
LEGIONARY, *adj.* (of or belonging to a roman legion.) *Légionnaire, de légion.*
LEGISLATION, *subst.* *Législation.*
LEGISLATIVE, *adj.* a legislative power. *Le pouvoir de faire des lois.*
LEGISLATOR, *subst.* (a law-giver or law-maker.) *Législateur, celui qui fait des lois.*
LEGITIMACY, *subst.* (the being a lawful child.) *Légitimité.*
LEGITIMATE, *subst.* (lawful child.) *Un enfant légitime.*
To LEGITIMATE, *verb. act.* *Légitimer, déclarer ou faire légitime.*
Ex. To legitimate a bastard. Légitimer un bâtard, &c.
Legitimated, adj. Légitimé.
LEGITIMATION, *subst.* *Légitimation.*
Letters of legitimation. Lettres de légitimation.
LEGUME or LEGUMEN, *f.* *Légume.*
LEGUMINOUS, *adj.* *Qui appartient aux légumes.*
D. LEIGER or leiger-book, or ledger, *f.* *Un grand livre de marchand.*
LEISURABLE, *adj.* (made at leisure.) *Fait à loisir.*
LEISURABLY, *V.* *Leisurely.*
LEISURE, *f.* (or time to spare.) *Loisir ou commodité.*
To be at leisure. Être de loisir, avoir le loisir.
When they were at leisure from publick affairs. Lorsqu'ils étoient débarrassés du soin des affaires publiques.
LEISURELY, *adv.* (at leisure.) *A loisir.*
Do it leisurely. Faites-le à loisir, prenez votre temps pour cela.
Leisurely, or leisurably (softly, by little and little.) Lentement, peu à peu, petit à petit, doucement.
Leisurely, adj. Qui se fait peu à peu, par degrés ou lentement, imperceptible.
LEMAN, *subst.* (or concubine.) *Une concubine.*
LEMBECK, *V.* *Alembick.*
LEMMA, *f.* *Lemme, terme de Géométrie.*
LEMON, *f.* *Citron, fruit de citronnier.*
Lemon-tree. Citronnier.
Lemon-colour. Couleur de citron.
LEMONADE, *subst.* *Limonade.*
To LEND, *v. act.* *Prêter.*
To lend one money. Prêter de l'argent à quelqu'un.
To lend OUT. Prêter.
Lend me your hand. Tendez-moi la main, donnez-moi votre main, aidez-moi.
Lended, adj. Prêté.
LENDER, *subst.* *Prêteur, prêteuse, celui ou celle qui prête.*
LENDING, *f.* *Prêt, ou l'action de prêter.*
LENGTH, *f.* (one of the three dimensions of bodies.) *Longueur.*
A body is extended in length, breadth, and depth. Un corps est étendu en longueur, en largeur & en profondeur.
The length, (or duration) of time.
La longueur ou la durée du temps.
In length of time. A la longue.
Length of time will not waste it away. Le temps ou l'âge ne le consumera pas.
To lie at one's length. Être couché tout de son long.

* **†** To have the length of one's foot, (to know his ways and humour.) *Connoître l'humeur de quelqu'un, savoir de quel biais le prendre, ou de quel bois il se chauffe.*
 * **†** A man may come now within a people's length of him (he is not so proud as he used to be.) *Il n'est pas maintenant si fier qu'il a été.*
 * A good mien in a Court will carry a man greater lengths, than a good understanding in any other place. *La bonne mine fait faire plus de chemin à la Cour, que le bon esprit par-tout ailleurs.*
 * To run all the lengths of a corrupt Ministry. *Donner dans toutes les mesures, ou se prêter à toutes les mesures, d'un Ministre corrompu.*
I cannot go that length with you. Je ne saurois donner dans votre sens ou dans votre opinion.
At length (at last.) Enfin.
A picture in full length. Un portrait en grand.
To draw half length. Peindre à mi-corps.
Length-wise. En longueur.
To LENGTHEN, *v. act.* *Allonger, rallonger, ragrandir, faire plus long.*
Ex. To lengthen a petticoat. Allonger, rallonger ou agrandir une jupe.
To lengthen a discourse. Étendre un discours.
Lengthened, adj. Allongé, rallongé, étendu.
LENGTHENING, *f.* *L'action d'allonger, &c. V. to Lengthen.*
LENIENT, *adj.* *Doux, qui adoucit.*
Lenient, *subst.* *V. Lenitive.*
To LENIFY, *v. act.* (to allay, to soften, to give ease to.) *Adoucir, soulager.*
Lenified, adj. Adouci, soulagé.
LENIFYING, *f.* *Adoucissement, l'action d'adoucir.*
LENITIVE, *adj.* (assuative.) *Lénitif, qui adoucit.*
LENITIVE, *subst.* *Un lénitif, un remède anodin ou qui adoucit.*
LENITY, *f.* (or gentleness.) *Douceur, procédé doux & modéré.*
LENS, *f.* (or lenticular glass.) *Lentille, verre lenticulaire.*
LENT, *subst.* (a time of fasting for forty days next before Easter.) *Le carême.*
To keep lent. Observer le carême, faire carême, faire maigre.
LENT, *adj.* (from to lend.) *Prêté.*
Lent money. Argent prêté.
LENTEN, *adj.* (of or belonging to lent.) *De carême.*
Ex. To make a lenten feast. Faire un festin de carême, ou de poisson, traiter en maigre, ou manger maigre.
LENTICULAR, *adj.* *Lenticulaire.*
LENTIL, *f.* (a kind of pulse.) *Lentille, sorte de légume.*
LENTISK, *subst.* (the lentisk or mastick-tree.) *Lentisque, sorte d'arbre d'où sort le mastick.*
LENTOR, *f.* *Viscosité, partie visqueuse.*
LENTOUS, *adj.* *Visqueux.*
D. LENVOY, *subst.* (the conclusion of a sonnet or ballad.) *Envoi, du chant-royal ou de la balade.*
LEO, *f.* (one of the twelve celestial signs.) *Lion, un des douze signes célestes.*
LEONINE, *adj.* *Léonin.*
Ex. Leonine verses. Des vers léonins, vers latins qui ont une même consonance au milieu & à la fin,

LEOPARD, *subst.* (a wild fierce beast.) *Léopard, sorte de bête féroce.*
LEPER, *f.* (a leprous man or woman.) *Un lépreux, une lépreuse.*
D. LEPID, *adj.* (pleasant and witty.) *Joli, agréable, enjoué, qui a de l'agrément.*
D. LEPIDITY, *subst.* *Agréments, qualité agréable.*
LEPROSY, *f.* (a sort of scab.) *Lepre, sorte de gale.*
LEPROUS, *adj.* (afflicted with leprosy.) *Lépreux, malade de la lepre.*
The leprous disease. La lepre.
D. LEPROUSNESS, *subst.* *Lepre.*
LERRY, *f.* (or bustle.) *Bruit, vacarme.*
Lerry or curtain lecture. V. Lecture.
LESK, *V.* *Groin.*
LESS, *adj.* *Plus petit, moindre.*
He is less than I. Il est plus petit que moi.
To make less. Appétisser, faire plus petit.
To grow less. Appétisser, devenir plus petit, diminuer, décroître.
Less, adv. Moins.
Much less. Beaucoup moins.
More or less. Plus ou moins.
In less than an hour. En moins d'une heure.
To make less of one friend than another. Faire moins d'état d'un ami que d'un autre.
He spoke with no less eloquence than freedom. Il s'énonça avec autant d'éloquence que de liberté.
LESSEE, *subst.* (he that takes a lease.) *Preneur, celui qui prend à ferme ou à louage, amodiateur.*
To LESSEN, *verb. act.* (or make less.) *Amoindrir, diminuer, rendre moindre, appétisser.*
To lessen, (or extenuate) a fault. Amoindrir ou exténuer une faute.
To lessen, (or derogate to) one's self. Déroger à sa qualité, se faire tort, s'abaisser.
To lessen, v. n. Amoindrir, s'amoindrir, diminuer, devenir moindre, appétisser.
Lessened, adj. Amoindri, diminué. V. to Lessen.
LESSENING, *subst.* *Amoindrissement, diminution, ou l'action de diminuer. V. to Lessen.*
LESSER, *adj.* (the comparative of little.) *Plus petit, moindre.*
This is the lesser of the two. Celui-ci est le plus petit des deux.
LESSES, *subst.* (the dung of a ravenous beast, such as a boar, bear or wolf.) *Laisses, la fiente du loup & des bêtes noires.*
LESSON, *f.* (a task for one to learn.) *Leçon, chose prescrite pour apprendre.*
Lesson, (of scripture read in churches.) Leçon, qu'on lit dans les églises.
Lesson, (or instruction.) Leçon, instruction, précepte.
 * **†** To give one his lesson (to scold at him.) *Faire la mercuriale à quelqu'un,*
 * **†** *parler à sa barrette.*
To LESSON, *verb. act.* (or instruct.) *Instruire, donner des leçons ou des préceptes.*
LESSOR, *f.* *Celui qui donne à ferme.*
LEST, *conj.* *De peur que.*
Lest he go away. De peur qu'il ne s'en aille.
LESTAGE, *V.* *Lastage.*
LET, *adj.* *Loué, afferme, &c. V. to Let.*
LET, *subst.* (or hindrance.) *Obstacle, empêchement, retardement.*

LET

♣ A let in, (or reference.) *Un renvoi.*
 To LET, *v. act.* (to suffer or give leave.)
Laisser, permettre, souffrir.
 Let me go out. *Laissez-moi sortir.*
 Let me alone. *Laissez-moi en repos, laissez-moi là.*
 Let me alone or leave it to me. *Laissez-moi faire.*
 Why do you let him use me thus?
Pourquoi permettez-vous ou pourquoi souffrez-vous qu'il me traite de la sorte?
 ♣ To let blood. *Tirer du sang, saigner.*
 ♣ To let or let out (to lease.) *Louer, donner à louage ou à ferme, affermer.*
 ♣ To let (or cause to.) *Faire.*
 Ex. To let know. *Faire savoir, faire connoître, représenter.*
 To let see. *Faire voir, montrer.*
 To let a fart. *Faire ou lâcher un pet.*
 ♣ To let, (or draw) blood. *Tirer du sang, saigner.*
 ♣ To let, (or hinder.) *Empêcher, retarder.*
 ♣ He let fall a word or two. *Il lâcha, ou lui échappa quelques paroles.*
 ♣ We order'd the water-men to let fall their oars more gently. *Nous commandames aux bateliers de ramer plus doucement.*
 To let OFF. *Tirer.*
 Ex. To let off a pistol or fire-work. *Tirer un pistolet ou un feu d'artifice.*
 To let LOOSE. *Lâcher, déchaîner.*
 He let him loose upon me. *Il l'a déchaîné contre moi.*
 To let DOWN. *Descendre, abattre, lâcher.*
 Ex. To let wine down into the cellar. *Descendre du vin dans la cave.*
 To let down the portcullis. *Abattre ou lâcher la herse.*
 To let down the strings of a lute. *Lâcher les cordes d'un luth.*
 To let IN or INTO. *Laisser entrer, faire entrer, donner entrée, introduire.*
 ♣ To let one in, (to open the door to let him in.) *Ouvrir la porte à quelqu'un.*
 To let, (or farm) OUT. *Louer, affermer.*
 ♣ To let out, (to let go out.) *Faire sortir, laisser sortir.*
 ♣ To let out a prisoner, (to release him.) *Relâcher un prisonnier, l'élargir.*
 ♣ To let out to use. *Mettre à intérêt, placer de l'argent.*
 R. Let est aussi une espece de verbe auxiliaire, dont on se sert aux troisiemes personnes de l'impératif.
 Ex. Let him speak. *Qu'il parle.*
 Let them speak. *Qu'ils parlent.*
 On s'en sert aussi de cette maniere.
 Let him or let him do it. *Qu'il le fasse.*
 Let me die if it be not true. *Que je meure si cela n'est vrai.*
 Let blood, *adj.* *Saigné, à qui on a tiré du sang.*
 D. LETHAL, *adj.* (or mortal.) *Mortel, qui cause la mort.*
 LETHARGICK, *adj.* (sick of the lethargy.) *Léthargique, attaqué de léthargie.*
 LETHARGY, *subst.* (the drowfy evil.) *Léthargie.*
 ♣ LETHÉ, *subst.* *Léthé, fleuve d'oubli.*
 LETTER, *subst.* (or caractère, such as compose the alphabet.) *Lettre ou caractère de l'alphabet.*
 A capital letter. *Une lettre capitale.*
 ♣ Letter, (missive or epistle.) *Lettre, épître, dépêche, † missive.*

Tome II.

LET LEV

To write, seal, and direct a letter.
Ecrire, cacheter & adresser une lettre.
 Letters patent. *Patentes, lettres patentes.*
 A letter-case. *Un porte-lettre.*
 ♣ Letter of attorney. *Une procuration.*
 ♣ Letter, (from to let.) *Qui permet, &c.*
 To LETTER a book, *v. act.* (to write the title of it on the back with golden letters.) *Mettre le titre au dos d'un livre.*
 LETTERED, *adj.* Ex. A lettered book.
Un livre qui a un titre au dos.
 ♣ Lettered, (learned.) *Létre, savant, de lettres.*
 Ex. A well-lettered man. *Un homme létre, un homme de lettres.*
 A man slenderly lettered. *Un homme qui n'a pas grand savoir.*
 LETTICE or rather LETTUCE, *subst.* (a faller herb.) *Laitue, sorte d'herbe.*
 Garden-lettice. *Laitue cultivée.*
 Headed-lettice. *Laitue pommée.*
 LETTING, *subst.* (from to let.) *L'action de laisser, &c. V. to Let.*
 ♣ Letting of blood. *Saignée ou l'action de saigner.*
 ♣ LETTUCE. *V. Lettice.*
 LEVANT, *subst.* (or east.) *Le levant, l'orient.*
 The Levant fleet. *La flotte du Levant.*
 LEVANTINE, *adj.* *Du levant.*
 Ex. A levantine wind. *Vent du levant.*
 LEVANTINES, *f.* (the eastern people.)
Les levantins, les nations du levant.
 LEVE. *V. Lief.*
 LEVEE, *subst.* (a word lately borrowed from the French, the time when one rises.) *Lever.*
 He was at the King's levee. *Il étoit au lever du Roi.*
 ♣ A lady's levee. *La toilette.*
 He daily attends her levee. *Il ne manque pas de se rendre tous les matins à sa toilette.*
 LEVEL, *adj.* (or even.) *Uni, qui est de niveau, applani, plain, égal.*
 A level ground. *Une terre unie.*
 To lie level or even. *Être de niveau.*
 To make level. *Unir, applanir, mettre de niveau, mettre au niveau.*
 * This knowledge lies level to humane understanding. *Cette connoissance est proportionnée ou accommodée à la portée de l'esprit humain.*
 * It is the greatest skill in a man of superior understanding, to know how to be on a level with his companions; (T)
La plus grande habileté d'un homme d'un génie supérieur, consiste à savoir se mettre au niveau de la portée de ceux qu'il fréquente.
 * This example lies level to all mankind. *Cet exemple comprend (ou se rapporte à) toutes sortes de personnes.*
 LEVEL, *f.* (a carpenter's instrument.)
Niveau, instrument dont les maçons ou les charpentiers se servent.
 ♣ Level, (or even ground.) *Niveau, situation de terrain toute plate.*
 To be upon the level. *Être de niveau; & dans le figuré, être égal, être à deux de jeu.*
 * The contest sets the master and the man on the same level. *La dispute égale le valet au maître; lorsqu'un maître dispute avec son valet, il le rend son égal.*
 ♣ Level-coil or hitch-buttock (a term of gaming.) *Cu-levé, terme de joueur.*
 To LEVEL, *v. act.* (or to make level.)
Unir, applanir, niveler, mettre de niveau.

LEV LEW 369

♣ To level the house with the ground.
Raser une maison, la raser de fond en comble, la détruire, la ruiner, l'abattre jusqu'aux fondemens.
 ♣ To level, (or aim) at. *Viser, porter un coup.*
 * To level, (or compare.) *Egaler, comparer.*
 He levels all the discourses of heaven with the poetical descriptions of the Fairy-land. *Il compare les discours du paradis aux descriptions poétiques du pays des Fées.*
 ♣ * The Atheist level his blasphemies immediately against the Majesty of Heaven. *L'Athée par ses blasphèmes attaque directement la Majesté du Ciel, ou s'en prend à la Majesté du Ciel.*
 ♣ To level a cannon. *Pointer un canon, le mettre en mire ou en état de tirer.*
 Levelled, *adject.* *Uni, applani, nivelé, mis de niveau, &c. V. to Level.*
 * He fancies every bolt that is levelled at his vices to be pointed at his person. *Il croit que toutes les fois qu'on attaque ses vices, on en veut à sa personne.*
 LEVELLER, *subst.* *Applanisseur, celui qui applanit, &c. V. to Level.*
 ♣ Levellers, (a sort of factious people that rose up out of Cromwell's army.) *C'est ainsi qu'on appelloit un parti factieux & républicain de l'armée de Cromwell, qui demandoit une égalité dans l'administration du Gouvernement.*
 LEVELLING, *subst.* *Applanissement, l'action, d'unir, d'applanir, &c. V. to Level.*
 ♣ LEVELNESS, *subst.* *Égalité de surface, niveau.*
 LEVEN. *V. Leaven.*
 LEVER, *subst.* (a tool.) *Levier.*
 LEVERET, *subst.* (a young hare.) *Lévrete.*
 LEVIABLE, *adj.* (that may be levied.)
Exemp. Any tax leviable by Parliament. Toutes les taxes ou impositions qui se lèvent par l'autorité du Parlement.
 LEVIATHAN, *subst.* (an hebrew word that signifies a great water-serpent, or kind of whale, taken figuratively for the devil.) *Léviathan.*
 LEVIED, *V. to Levy.*
 LEVITE, *subst.* (one of the tribe of Levi in the old law.) *Un Lévi.*
 LEVITICAL, *adj.* (of or belonging of the Levites.) *Lévitique, de Lévités.*
 LEVITICUS, *f.* (one of the five books of Moses.) *Le Lévitique, un des cinq livres de Moïse.*
 LEVITY, *subst.* (or fickleness.) *Légereté, inconstance, humeur volage.*
 LEVY, *subst.* (or raising.) *Une levée.*
 A levy of taxes. *Une levée d'impôts.*
 Levy of soldiers. *Levée de soldats.*
 To LEVY, *verb. act.* (to raise.) *Lever, faire une levée.*
 To levy a tax. *Lever un impôt.*
 To levy soldiers. *Lever des soldats, faire des levées.*
 Levied, *adj.* *Levé, &c. V. to Levy.*
 LEVYING, *subst.* *L'action de lever, &c. V. to Levy.*
 LEWD, *adject.* (wicked, wanton, riotous.) *Diffolu, débauché, infame, libertin, perdu, abandonné, impudique.*
 A lewd life. *Une vie dissolue ou débauchée.*
 A lewd discourse. *Un discours infame.*
 A lewd man. *Un débauché, un dissolu, un abandonné.*

A a a

A lewd woman. Une débauchée, une abandonnée, une dissolue.

LEWDLY, adv. Dissolument, d'une manière dissolue ou licentieuse, en débauché, en libertin.

LEWDNESS, f. Dissolution, libertinage, débauche, abandonnement, ordure.

LEXICOGRAPHER, f. Auteur de Dictionnaire.

LEXICON, subst. (or dictionary.) Un lexique ou dictionnaire.

L I A

LIABLE, adj. (subject.) Sujet, exposé.

✧ To make one liable to a tax. Assujettir quelqu'un à un impôt.

✧ This expression is liable to misconstruction. Cette expression peut être prise en un mauvais sens.

✧ To make one's self liable to an inconvenience. S'exposer à quelque inconvénient.

LIAR, subst. (from to lie.) Un menteur, une menteuse.

P. Shew me a liar, and I'll shew you a thief. P. Qui dit menteur, dit larron.

D. To LIB, v. act. (or to geld.) Châtrer.

LIBATION, f. (a light tasting of a drink-offering.) Libation.

LIBBARD, v. Leopard.

Libbards-bane. Aconit.

LIBBED, v. to Lib.

LIBEL, f. (or abusive pamphlet.) Libelle, écrit injurieux, satire.

✧ A libel (in the civil law, the original declaration of any action.) Un mémoire ou une déclaration.

To LIBEL one, v. act. Faire des libelles contre quelqu'un, le diffamer, le décrier par des libelles.

Libelled, adj. Diffamé, décrié par des libelles.

LIBELLER, f. Un auteur de libelles ou d'écrits diffamatoires, diffamateur.

LIBELLING, subst. L'action de faire des libelles.

LIBELLOUS, adj. (or defamatory.) Diffamatoire.

LIBERAL, adj. (free or generous.) Libéral, honnête, généreux, qui donne volontiers, qui fait des libéralités, magnifique.

✧ Liberal, (or honourable.) Libéral, honorable.

Ex. The liberal arts and sciences. Les arts libéraux.

✧ A liberal, (or genteel) education. Une honnête, belle ou bonne éducation.

LIBERALITY, f. Libéralité, générosité, largesse.

LIBERALLY, adverb. Libéralement, avec libéralité.

LIBERTIES, v. Liberty.

LIBERTINE, f. (a lewd liver.) Un libertin, une libertine.

Libertine, adj. Libertin, débauché.

LIBERTINISM, f. (or licentiousness.) Libertinage, dérèglement de vie, licence.

LIBERTY, subst. (or freedom.) Liberté, pouvoir de faire ce qu'on veut.

To give a slave his liberty. Donner la liberté à un esclave, l'affranchir.

To set a liberty. Mettre en liberté.

✧ The liberties of a city. Les libertés, franchises & immunités d'une ville.

Within the liberties of the University. Dans toute l'étendue ou dans tout le district de l'Université.

✧ Liberty (or leave.) Liberté, congé, permission.

✧ Liberty of will. Franc ou libre arbitre.

LIBIDINOUS, adj. (or voluptuous.) Sensuel, voluptueux, impudique, lascif.

✧ LIBIDINOUSLY, adv. Voluptueusement, en libertin.

LIBRA, f. (one of the XII celestial signs.) La balance, un des XII signes célestes.

✧ LIBRARIAN, subst. Bibliothécaire, copiste.

LIBRARY, subst. Une bibliothèque.

A library-keeper. Un bibliothécaire.

LIBRATION, f. (or poising.) Balancement, l'action de donner le contrepoids ou de mettre en équilibre.

LICE, subst. (the plural of louse.) Poux.

LICENCE, subst. (or liberty.) Licence, liberté.

A poetical licence. Licence poétique.

✧ A licence to print or publish a book. Pouvoir, permission, privilège d'imprimer ou de publier un livre.

✧ A licence to preach. Permission de prêcher.

✧ Licence, (licentiousness.) Licence, libertinage.

To LICENSE, verb. act. Autoriser, donner permission.

Ex. To license a book. Donner permission d'imprimer ou de publier un livre.

Licensed, adj. Autorisé.

A book licensed. Un livre imprimé ou publié avec privilège ou permission.

LICENSER, subst. of books. Celui qui est établi pour examiner les manuscrits qu'on veut faire imprimer, & qui en donne la permission, s'il le trouve à propos.

LICENSING, subst. L'action d'autoriser ou de donner permission.

LICENTIATE, subst. (one that hath any licence in any faculty, but chiefly in divinity.) Un licencié, celui qui a fait sa licence.

LICENTIOUS, adj. (lewd, disorderly, unruly.) Licencieux, libertin, dissolu, qui se donne trop de liberté, débauché, déréglé, trop libre.

✧ In these licentious times. Dans ce temps de dissolution ou de libertinage.

✧ Licentious talking. Discours licencieux, trop grande liberté de parler, des paroles trop libres.

✧ Licentious pamphlets. Des écrits ou libelles trop libres.

LICENTIOUSLY, adj. Licencieusement, d'une manière licencieuse, en libertin.

LICENTIOUSNESS, subst. (lewdness.) Licence, libertinage, dissolution, dérèglement de vie, abandonnement.

The licentiousness of this age. La dissolution de ce siècle.

✧ Licentiousness, (too great a liberty.) Licence, trop grande liberté.

The licentiousness of the press. La liberté de la presse.

✧ LICK, subst. (or gentle stroke.) Un petit coup.

Ex. He gave him a lick over the shoulders. Il lui donna un petit coup sur les épaules.

✧ A lick-dish. Un léche-plat, un gourmand.

To LICK, or to lick up. verb. act. Lécher.

To lick one's fingers. Se lécher les doigts.

* To lick up into some form. Lécher, polir, donner sa forme à.

* To lick up a piece of work, to lick over again. Limer, retoucher un ouvrage,

le retâter, le polir, le revoir, le corriger, le perfectionner.

LICKED, adj. Léché, &c.

LICKERISH or LICKEROUS, adj. (that loves tit-bits or sweet things.) Friand, qui aime les friandises ou les bons morceaux.

A lickish-boy. Un petit friand.

P. Lickerish tongue, lickerish tail. Qu'il dit friand, dit lascif.

LICKERISHNESS, f. Friandise, avidité qu'on a pour les viandes les plus délicates.

LICKING, f. (from to lick.) L'action de lécher.

LICKT, adj. Léché, &c. V. to Lick.

LICORICE, f. (a shrub that has a sweet root.) Réglisse.

LICTER, v. Litter.

✧ LICTOR, subst. Un licteur.

LID, subst. (or cover.) Couvercle.

Ex. The lid of a pot or box. Couvercle de pot ou de boîte.

✧ The eye-lid. La paupière.

LIDFORD-Law (P.) subst. (is to hang one first, and judge him afterwards.) La Loi de Lidford, (ville dans la Province de Cornouaille,) qui est, à ce qu'on suppose, de commencer par pendre un homme, & de lui faire ensuite son procès.

LIE, f. (or untruth.) Mensonge, menterie.

To tell lies. Dire des menteries ou des mensonges, mentir.

✧ Lie, (or story.) Mensonge, bourde, feinte, conte fait à plaisir, fable.

✧ I tell you no lie. Je ne vous mens point, je vous dis la vérité.

Take me in a lie, and hang me. Qu'on me pend, si je mens.

He makes nothing of a lie. Il ne fait aucun scrupule de mentir.

✧ To give one the lie. Démentir quelqu'un, lui donner un démenti.

✧ Lie, made of ashes. V. Ly.

To LIE, v. neut. (to tell a lie.) Mentir, dire un mensonge.

✧ To lie. V. to Lye.

LIEF, adv. To have lief. Aimer.

Ex. I had as lief go as stay. J'aime autant aller que rester, ce m'est tout un; il m'est indifférent d'aller ou de demeurer.

I had as lief die as do any such thing. J'aimerois autant mourir que faire cela, je mourrai plutôt que de le faire.

LIEGE, adj. Lige.

Ex. A liege Lord, (a sovereign Lord.) Un Seigneur lige, Seigneur immédiat dont on relève à ligence.

A liege Lord, (or sovereign Prince.) Un Prince souverain.

A liege man, (he that owes ligeance.) Homme lige, vassal.

LIEGE, subst. (a Liege-Lord.) Un Souverain, un Prince souverain, un Seigneur, un maître.

✧ Lieges, (or liege people, a people that owes allegiance to a Liege-Lord.) Un peuple sujet à un Prince, des vassaux, des sujets.

LIEGEANCY, v. Ligeance.

✧ LIENTERICK, adj. Qui appartient à la lenterie.

LIENTERY, f. (a kind of flux of the stomach or belly, which can keep nothing in.) Lienterie, espèce de dévoiement.

LIER, v. Liar.

LIEU, f. (or stead.) Lieu.

Ex. In lieu of. Au lieu de.

LIEUTENANCY, subst. (a Lieutenant's

place.) *Lieutenance*, ou charge de Lieutenant.

✧ The Lieutenancy of London, (the Officers of the Artillery-men.) *Les Officiers qui commandent la milice de Londres, qu'on appelle Artillery-men.*

LIEUTENANT, *f.* Un Lieutenant.

The Lieutenant of a company of foot, or troop of horse. *Le Lieutenant d'une compagnie d'infanterie, ou de cavalerie.*

A Lieutenant-Colonel. *Un Lieutenant-Colonel.*

A Lieutenant-General. *Un Lieutenant-Général.*

✧ A Lord-Lieutenant of a Country. *Un Gouverneur d'une Province.*

✧ The Lord-Lieutenant of Ireland. *Le Vice-Roi d'Irlande.*

LIEUTENANTSHIP. *V.* Lieutenancy.

LIFE, *subst.* (the union of the soul with the body, or the time that union lasts, or the manner of living, or the history of what a man has done during his life.) *Vie*, l'union de l'ame avec le corps, ou le temps qu'on a à vivre, ou la maniere de vivre, ou l'histoire particuliere de quelqu'un.

Ex. To have life, (to be alive.) *Avoir vie, être en vie.*

To lose one's life, (to die.) *Perdre la vie, mourir.*

To spend one's life in pleasures. *Passer sa vie dans les plaisirs.*

The lives of the Fathers. *Les vies des Peres, leurs histoires en particulier.*

✧ Life, (mettle, sprightliness.) *Feu, vivacité, vigueur.*

To be full of life. *Être plein de feu ou de vivacité.*

*† Life, (noise, scolding.) *Vie, crierie, bruit.*

*† What a life is here? *Quelle vie (quel bruit) est ceci?*

*† He kept a heavy life with me. *Il m'a furieusement grondé.*

✧ I love noise, there's life in't. *J'aime le bruit, il réveille l'esprit.*

✧ To give life. *Animer, vivifier.*

* To put life into discourse. *Animer ou égayer un discours, lui donner de l'enjouement.*

* That gave life to this great solemnity. *Cela rehaussa ou releva l'éclat de cette grande solennité.*

✧ If God give me life. *Si Dieu me fait la grace de vivre, si Dieu me prête vie.*

✧ To draw one's picture to the life. *Faire le portrait de quelqu'un au naturel.*

To imitate the life. *Imiter le naturel.*

✧ I will beg his life. *Je demanderai sa grace.*

✧ To put his life in any one's hands. *Mettre sa vie ou son salut entre les mains de quelqu'un.*

✧ I would lay my life upon it. *Je gagerois ma tête à couper, j'en mettrois la main au feu.*

To fly for one's life. *Prendre la fuite, se sauver, chercher son salut par la fuite.*

I can't find it for my life. *Il m'est impossible de le trouver.*

As you tender your life, be gone. *Si votre salut vous est cher, éloignez-vous.*

✧ To depart this life, (to die.) *Mourir.*

✧ To be weary of one's life. *Être las de vivre.*

✧ There is life in him still. *Il respire, il n'est pas encore mort.*

✧ To keep life and soul together. *Vivoter, s'empêcher de mourir de faim.*

✧ To call one into question for his life. *Accuser quelqu'un d'un crime capital.*

✧ To sit upon life and death, to try one for his life. *Faire le procès à quelqu'un, le juger.*

✧ To settle a pension for life upon one, (to settle an annuity upon him.) *Assigner une pension viagère à quelqu'un.*

A Life-guard or a Life-guard-man. *Un Garde du Corps, un Garde à cheval.*

Life-likins, (a comical oath.) *Vertu de ma vie.*

Life-time. *Vie, ou le temps de la vie.*

To pass all one's life-time in debauchery. *Passer toute sa vie dans la débauche.*

✧ In his life-time. *De son vivant.*

Life-rent. *Pension viagère.*

LIFELESS, *adject.* Qui n'a point de vie, qui n'est point animé.

LIFT, *f.* Effort que l'on fait pour lever une chose pesante.

Give it a lift. *Soulevez-le.*

* To give one a lift, (to help him.) *Aider quelqu'un, l'assister.*

* To give one a lift, (to supplant him.) *Supplanter quelqu'un, * lui couper l'herbe sous le pied.*

* At one lift, (or at once.) *Tout d'un coup, tout d'une venue.*

*† We gave him many lifts of wine. *Nous le fimes bien boire, *† nous lui fimes hausser le coude.*

* To help one at a dead lift. *Tirer quelqu'un d'un mauvais pas, le remettre sur pied.*

Shop-lift. *V.* Shop.

✧ Lifts, (sea-term, ropes, which belong to the yard-arms of all the yards.) *Balancines, forte de cordage.*

To LIFT, *verb. act.* (or to lift up.) *Enlever, ou lever en haut, soulever, hausser, élever.*

To lift up a piece of timber. *Enlever une piece de bois.*

To lift up (or to raise) one's voice. *Hausser, élever la voix.*

To lift up one's hands to heaven. *Lever les mains au ciel.*

✧ To lift (or to cut) for deal at cards. *Voir à qui fera les cartes.*

Lifted up, *adj.* Enlevé, haussé, élevé, levé ou levé en haut, soulevé.

* Lifted up with pride. *Enflé d'orgueil.*

LIFTER up, *subst.* Celui qui leve ou qui enleve.

✧ A shop-lifter. *Un filou, un voleur ou une voleuse.*

LIFTING, *subst.* (or lifting up.) *L'action d'enlever, &c. V. to Lift.*

LIGAMENT, *subst.* (a term of anatomy, a string or tie-band, between a cartilage and membrane.) *Ligament, terme d'anatomie.*

* To be bound together with ligaments (or ties) of blood and affection. *Être unis par les liens de la nature & de l'amitié.*

✧ LIGAMENTAL or LIGAMENOUS, *adj.* Qui forme un ligament.

LIGAN. *V.* Jetson.

✧ LIGATION, *subst.* L'action de lier, ou l'état de ce qui est lié.

LIGATURE, *subst.* Ligature.

The ligatures of the nerves. *Les ligatures des nerfs.*

D. LIGEANCE or LIGEANCY, *f.* (the domination of a Liege-Lord.) *Redevance.*

✧ Born out of the ligeance of the King. *Né hors des terres de l'obéissance du Roi.*

✧ Ligeance, (or allegiance.) *V.* Allegiance.

LIGHT, *adj.* (the contrary of heavy.)

Léger, qui n'est pas pesant.

A light burden. *Un fardeau léger.*

✧ Have you no more wit than to trudge it a foot, and let your ass go light? *Êtes-vous assez sot pour aller à pied, tandis que votre âne ne porte rien?*

✧ Light, (that is not full of weight.) *Léger, qui n'a pas le poids qu'il doit avoir.*

Ex. This guinea is light. *Cette guinée est légère.*

✧ Light, (or nimble.) *Léger, agile, dispos.*

✧ Light, (small or trifling.) *Léger, petit, frivole, médiocre, qui n'est pas considérable.*

A light wound. *Une légère blessure.*

A light (or easy) penance. *Une légère pénitence.*

P. Light gains make a heavy purse. *Les gains médiocres, les petits gains remplissent la bourse.*

A light meal. *Un léger repas, un repas frugal.*

✧ Light, (or light-armed.) *Léger, légèrement armé, ou armé à la légère.*

Light-Horse. *Cavalerie légère, Chevaux-Légers.*

✧ Light, (or inconstant.) *Léger, volage, inconstant.*

✧ Light bread. *Du pain mollet, pain qui n'est pas dur.*

Light (or superficial) knowledge. *Une connoissance légère ou superficielle, qui n'est pas profonde.*

✧ Light, (or bright.) *Clair, brillant, éclatant, lumineux.*

✧ The heavens are all of a light fire. *Le ciel est tout en feu.*

✧ Light, (of a flaxen colour.) *Blond, d'une couleur blonde, clair.*

Ex. Light hair. *Des cheveux blonds.*

✧ Light of belief. *Crédule, qui croit trop aisément, de légère croyance.*

✧ Light of foot. *Vite, léger à la course.*

✧ My heart is light, (or merry.) *Je suis gai, je suis joyeux.*

P. A heavy purse makes a light heart. *Une bourse pleine remplit le cœur de joie.*

✧ To take a light taste of a thing. *Goûter une chose comme du bout des lèvres.*

✧ To make light of a thing, to make light account of it, to set light by it. *Mépriser une chose, ne s'en soucier point, n'en faire aucun cas, ne s'en mettre point en peine.*

✧ If you don't thing light of it. *Si vous le jugez à propos.*

Light-armed. *Légèrement armé, ou armé à la légère.*

Light-fingered. *Enclin à dérober, *† qui a les doigts crochus.*

Light-heeled, (or light-footed.) *Vite, qui a de la vitesse, léger à la course.*

A light-born horse. *Un cheval léger à la main.*

Light-coloured. *Clair.*

Light-hearted. *Gai, joyeux.*

Light-headed. *Qui est en délire, qui rêve, qui est tombé en rêverie.*

✧ Light-headness. *Délire.*

LIGHT, *subst.* (or brightness.) *Lumière, clarté, lueur, clair.*

The light of the sun. *La lumière du soleil.*

The light of a candle. *La lueur ou la clarté d'une chandelle.*

Moon light. *Clair de lune.*

☞ Light or day-light. *Jour.*

It begins to be light. *Il commence à faire jour.*

To burn day-light, to burn a candle while 'tis light. *Brûler une chandelle en plein jour.*

To stand in one's light. *Oter le jour à quelqu'un, lui faire ombre, au propre; & dans le figuré, lui faire tort, lui nuire.*

* To stand in one's own light, (to prejudice one's self.) *Se faire tort à soi-même.*

To set a thing in the worst light. *Mettre une chose dans un faux jour.*

☞ Light, (candle or torch.) *Lumière, clarté, lampe, chandelle ou flambeau.*

Bring a light hither. *Apportez ici de la lumière.*

☞ The lights for a Church. *Le luminaire d'une Église, les cierges, les lampes.*

A wax-light. *Une bougie, un cierge, une chandelle de cire.*

☞ A watch-light, (in a ship or on land.) *Un fanal.*

To carry the light at the sea. *Faire fanal.*

A light-house. *Un fanal, un phare.*

* Light, (knowledge.) *Lumière, lumières, pénétration, intelligence, connoissance, clarté d'esprit.*

The light of nature. *La lumière de la nature, la lumière naturelle.*

* Light, (a person of great knowledge and worth.) *Lumière, personne illustre par ses propres connoissances & par son mérite.*

* Light, (insight, hint.) *Lumière, éclaircissement, vue, indice, ouverture sur quelque sujet.*

☞ The lights of a picture. *Les lumières, les clairs, ou les endroits éclairés d'un tableau.*

☞ The lights of a house. *Les vues d'une maison.*

☞ The lights (or lungs) of a beast. *Les poumons d'une bête.*

☞ To carry a light before one. *Éclairer quelqu'un.*

☞ To bring light to things that are obscure. *Éclaircir des choses obscures, leur donner du jour, les développer.*

* To bring to light. *Découvrir, mettre en lumière.*

To LIGHT, verb. act. (or give light.) *Éclairer.*

☞ To light, (or kindle.) *Allumer.*

To light a fire. *Allumer, faire du feu.*

To light a candle. *Allumer une chandelle.*

* You lighted (or shewed) him the way to it. *Vous lui en avez montré le chemin.*

To Light ON or UPON, v. neut. (to meet by chance.) *Trouver, rencontrer.*

They kill'd all the Ilotes they could light upon. *Ils tuoient tous les Ilotes qu'ils trouvoient ou qu'ils rencontroient.*

☞ To light, (or happen.) *Arriver, venir par accident.*

Some mischief or other will light on him. *Il lui arrivera quelque malheur.*

☞ The mischief will light (or fall) upon your own head. *Le malheur tombera sur vous.*

☞ To light (or alight) off one's horse, or from one's horse. *Descendre de cheval, mettre pied à terre.*

☞ To light, or fettle, (as birds do.) *Se percher, se poser, s'arrêter, en parlant des oiseaux.*

Lighted, adj. *Éclairé, &c. V. to Light.*

☞ Lighted, (or set out with glass-windows.) *Vitré.*

To LIGHTEN, v. act. (to make light or rase of a weight.) *Rendre léger, alléger, décharger d'une partie d'un fardeau.*

To lighten one's burden. *Rendre son fardeau léger.*

To lighten a ship. *Alléger un vaisseau, lui ôter une partie de sa charge.*

☞ To lighten a ship in a storm. *Faire le jet en gros temps.*

☞ To lighten, (to give light to.) *Éclairer, illuminer.*

Lightened, adj. *Allégé. V. the verb.*

To lighten, verb. neut. imp. *Éclairer, faire des éclairs.*

It lightens. *Il éclaire.*

LIGHTENING, f. *L'action d'alléger, &c. V. to Lighten.*

LIGHTER, f. (a kind of boat.) *Gabare ou allège, forte de bateau.*

A lighter-man. *Gabariier, batelier de gabare ou d'allège.*

LIGHTLESS, adj. (or without light.) *Qui n'a point de clarté, sans aucune clarté, obscur.*

LIGHTLY, adv. (inconsiderably, slenderly.) *Légèrement, un peu.*

☞ Lightly, (or inconsiderately.) *A la légère, légèrement, imprudemment, inconsiderément.*

☞ Lightly, (or easily.) *Facilement, aisément, à la légère.*

P. Lightly come, lightly go. P. *Ce qui vient par la flûte s'en retourne par le tambour.*

To believe lightly. *Croire à la légère, ou légèrement.*

☞ To talk lightly. *Réver.*

☞ Lightly, (or swiftly.) *Vitement, avec vitesse.*

LIGHTNED. V. Lightened.

LIGHTNESS, subst. (the contrary of being heavy.) *Légèreté, par opposition à pesanteur.*

☞ Lightness of the head. *Délire, rêverie.*

☞ Lightness, (or fickleness.) *Légèreté, inconstance, humeur volage.*

☞ Lightness, (or nimbleness.) *Légèreté, agilité, vitesse.*

☞ Lightness of belief. *Créduité.*

LIGHTNING, or flash of lightning. *Éclair, foudre.*

Dreadful lightning. *Un terrible éclair.*

The lightning burnt his hair. *La foudre brûla ses cheveux.*

* A lightning before death. *Préludes ou avant-coureur de la mort.*

LIGHTS. V. Light, subst.

LIGHTSOME, adj. *Éclairé, clair, qui a beaucoup de jour.*

A lightsome stair-case. *Escalier bien éclairé ou percé.*

☞ Lightsome, (or cheerfull.) *Gai, joyeux, de bonne humeur.*

LIGHTSOMENESS, subst. *Clarté.*

LIGNEOUS, adj. (woody.) *Ligneux, boiseux, de bois.*

LIGNUM-ALOEES, f. (an apothecary's drug, of great price.) *Bois d'aloës.*

LIGNUM-VITÆ, subst. *Sorte de bois des Indes fort dur.*

LIKE, adj. (or resembling.) *Semblable, pareil, tel.*

The end is like the beginning. *La fin est semblable au commencement.*

He is like his father. *Il est semblable à son père, il ressemble à son père, il tient ou il a de l'air de son père.*

P. Like will to like, or like loves like. P. *Chacun aime son semblable.*

I never saw the like. *Je n'ai jamais rien vu de pareil.*

If any the like thing fall out. *S'il arrive jamais rien de tel.*

P. Like master, like man. P. *Tel maître, tel valet.*

☞ Like, (or the same.) *Même.*

To be of like force. *Être de même force.*

In like manner. *De même, semblablement, pareillement.*

☞ Like, (or likely.) *Vraisemblable, probable, croyable.*

'Tis like enough. *Il est assez croyable ou vraisemblable.*

☞ Such like things. *Des choses de cette nature.*

☞ The like death. *Ce genre de mort.*

☞ Had you had the like skill. *Si vous aviez eu autant d'adresse.*

☞ He grows like his grand-father. *Il prend l'air de son grand-père.*

P. He is as like his father, as if he had been spit out of his mouth. *† *C'est le père tout craché.*

☞ To make a man's picture like him. *Faire ressembler le portrait à l'original.*

☞ Is it any thing like? *Est-il passablement bien-fait?*

☞ This is something like. *Celui-ci est passable.*

☞ 'Tis something like it. *C'est quelque chose d'approchant.*

No, nothing like it. *Non, rien qui en approche.*

☞ 'Tis likely we shall have a great crop. *Il y a apparence que nous aurons une grande récolte.*

'Tis very like so. *Il y a bien de l'apparence.*

☞ He is like (or likely) to do well. *Il est en belle passe, il y a apparence qu'il fera bien ses affaires.*

☞ He is like to do well, (or to live to recover.) *Il y a apparence qu'il en reviendra, ou qu'il n'en mourra pas.*

☞ You are not like to see me any more. *Apparemment vous ne me verrez plus.*

☞ He was like to die. *Il étoit sur le point de mourir, il a pensé mourir, il s'en est peu fallu qu'il ne soit mort.*

I was like to be killed. *J'ai pensé être tué.*

He is like to lose his credit. *Il court risque de perdre sa réputation.*

I had like to have forgot it. *J'ai pensé l'oublier.*

We are like to have war. *Nous sommes menacés de la guerre, il y a bien de l'apparence que nous aurons la guerre.*

☞ You are like to stay till I come back. *Il faut vous résoudre à attendre, ou il faut bien que vous attendiez jusqu'à ce que je revienne.*

He has play'd the fool, but I am like to pay for his follies. *Il a fait des folies, mais j'ai bien la mine de les payer.*

☞ The left wing had like to have been routed. *Peu s'en fallut que l'aile gauche ne fût mise en déroute.*

LIKE, f. *La pareille, la même chose.*

To give like for like. *Rendre la pareille.*
They had suffer'd the like the year before. *Ils avoient souffert la même chose l'année précédente.*

Thou seest I deal freely with thee, but thou know'st, thou may'st do the like with me. *Tu vois que j'en use librement, mais c'est, comme tu fais, à charge d'autant.*

The like was never known. *C'est une chose inouïe, ou sans exemple, on n'a jamais rien vu de tel.*

The like they do when they are abroad. *Ils en font de même quand ils sont dehors.*

He has not his like, (equal, or match.) *Il n'a pas son semblable, ou son égal, il est incomparable.*

LIKE, *adv. Comme, en.*

To do like another. *Faire comme un autre.*

Like as if. *Comme si.*

Like one mad. *Comme un enragé.*

He carried himself like a man. *Il s'est conduit en brave homme, en galant homme.*

They looked like dead men. *Ils paroissent, ils sembloient être morts.*

He did like himself. *C'est une action digne de lui, il ne s'est point démenti.*

To live like one's self. *Vivre selon sa qualité, ou selon ses revenus.*

To LIKE, *verb. act. (to love, to be pleased with, to approve.) Aimer, trouver bon, goûter, agréer, approuver.*

Do you like it? *Le trouvez-vous bon?*

I like him very well. *Je l'aime fort, il m'agrée fort, il me revient fort.*

To like one's advice. *Goûter, approuver l'avis de quelqu'un.*

I like your excuse. *J'agréé votre excuse, je la trouve bonne.*

How do you like it? *Comment le trouvez-vous?*

I like her well enough. *Elle est assez à mon gré, elle me revient assez.*

As you like yourself. *Tout comme il vous plaira.*

Liked, *adj. Aimé, &c. V. to Like.*

That is not well liked of. *On n'approuve point cela.*

LIKELINESS, or LIKELIHOOD, *subst. Apparence, vraisemblance, probabilité.*

LIKELY, *adj. (probably.) Vraisemblable, probable, croyable, apparent.*

Is your business likely to take effect. *Y a-t-il apparence que vous réussissiez dans votre affaire? votre dessein a-t-il quelque apparence de succès?*

A good likely man. *Un homme de bonne mine, ou façon, un homme bien-fait.*

LIKELY, *adv. (or probably.) Probablement, apparemment, vraisemblablement, d'une manière probable.*

Very likely it might be so. *Il y a bien de l'apparence que cela est.*

To LIKEN, *verb. act. (or compare.) Comparer, faire comparaison.*

Likened, *adj. Comparé.*

LIKENESS, *f. (or resemblance.) Ressemblance, rapport, conformité.*

LIKEWISE, *adv. Semblablement, pareillement, de même.*

LIKING, *f. (from to liken.) L'action d'aimer, &c. V. to Like.*

Get me a servant to my liking. *Procurez-moi un serviteur qui soit à mon gré.*

To take a servant upon liking. *Prendre un domestique à l'essai.*

He applauds your likings. *Il entre dans vos goûts.*

To create a liking. *Se rendre aimable, ou agréable.*

Good liking, (or approbation.) *Approbation, agrément.*

He is not enough confirmed in the good liking of the world. *Il n'est pas assez assuré de l'approbation du public.*

He had the King's good liking for that place. *Il a l'agrément du Roi pour cette place.*

Good liking, (or good plight) of the body. *Bon état, embonpoint.*

LILACH, *f. (tree.) Lilas, arbre.*

LILY, *subst. (a sort of flower.) Lis, sorte de fleur.*

The wild, or mountain lily, or the lily-convally, or the liriconfancy. *Lis des vallées, sorte de muguet.*

The many-flowered lily. *Le mar-tagon.*

She looked all roses and lilies. ** Elle avoit un teint de lis & de roses.*

LIMATURE, *f. (filings of any metal.) Limure.*

LIMB, *subst. (or member.) Membre, partie du corps.*

Limb-meal. *Par membres, par pieces, par morceaux.*

To LIMB, *v. a. or to tear lim-meal or limb from limb. Déchirer, mettre en pieces.*

To limb. *Donner des membres.*

LIMBECK, *subst. Alambic.*

LIMBER, *adj. Simple, maniable.*

A limber glove. *Un gant souple.*

LIMBER-Holes, *f. (a sea term, little square holes cut in the ground timbers, &c. to let the water pass to the well of the pump.) Vitonnières, terme de marine.*

LIMBERNESS, *f. Qualité de ce qui est souple & maniable.*

LIMBO, *f. (so the Roman Catholicks call that place, where the deceased Patriarchs, and other good men, stood waiting for Christ's coming, and where those lie who die without baptism.) Les limbes.*

To be in Limbo, (to be in prison, or arrested.) *Être en prison, être arrêté.*

To be in Limbo, (or in pawn, speaking of goods.) *Être en pension, être engagé.*

LIME, *f. (to make mortar with.) Chaux.*

Quick-lime. *Chaux vive.*

Lime-stone. *Pierre à chaux.*

Lime kiln. *Chaufour, fourneau à faire de la chaux.*

Lime, (mud or clay.) *Limon, boue.*

Lime, or bird-lime. *Glu.*

Lime-twig. *Gluau, petite verge frottée de glu.*

To set lime-twigs. *Tendre des gluaux.*

His fingers are lime-twigs, (he is apt to filch.) *Il est un peu larron, * il a les doigts crochus.*

A lime-hound, or limer, (a blood-hound.) *Limier, gros chien de chasse.*

Lime-tree. *V. Linden-tree.*

To LIME, *v. a. Couvrir de chaux, engraisser la terre avec de la chaux. V. Ensuare.*

To Lime, (as a dog does) a bitch. *V. to Line.*

A limer, *V. Lime-hound.*

LIMIT, *subst. (or bound.) Limite, borne.*

Within the limits of the trade of the East-Indian company. *Dans le ressort du commerce de la Compagnie des Indes.*

To LIMIT, *verb. act. (to set bounds to.)*

Limit, *borner, donner des limites ou des bornes.*

To limit, (or appoint.) *Limit, marquer, assigner, déterminer, arrêter, fixer.*

Limited, *adj. Limité, borné.*

Limited, (or appointed.) *Limité, marqué, assigné, déterminé, arrêté, fixé.*

LIMITARY, *adj. Placé aux limites.*

LIMITATION, *f. (or stinting.) Limitation, restriction, détermination, réserve.*

LIMITING, *f. L'action de limiter ou borner, &c. V. to Limit.*

To LIMN, *verb. act. (to paint in water colours, or miniature.) Peindre en détrempe, ou en miniature.*

Limned, *adj. Peint en détrempe, ou en miniature.*

LIMNER, *subst. (or Painter.) Peintre en miniature, ou un Peintre en général.*

LIMNING, *subst. L'action de peindre en détrempe, ou en miniature.*

LIMON, *V. Lemon.*

D. LIMOSITY, *f. (a being muddy.) État de ce qui est limonneux, bourbeux, plein de limon.*

LIMOUS, *adj. (muddy, full of lime or mud.) Limonneux, bourbeux, plein de limon.*

LIMP, *V. Limber, or Weak.*

To LIMP, *verb. neut. (to halt.) Clocher, boiter, être boiteux.*

LIMPID, *adj. (clear or fair.) Limpide, clair, pur, net.*

Ex. Limpid-water. *De l'eau claire, pure, nette, limpide.*

LIMPIDNESS, *subst. (a being limpid.) Limpidité, clarté, telle qu'est celle d'une rivière, de l'eau, &c.*

D. LIMPING, *f. (the muscle fish.) Moule, poisson enfermé entre deux coquilles.*

LIMPING, *subst. (from to limp.) L'action de boiter, ou de clocher.*

Limping, *adj.*

Ex. A limping man. *Un boiteux.*

A limping woman. *Une boiteuse.*

LIMPNESS, *comme limberness. V. Limberness.*

LIMY, *adj. Visqueux, ou qui contient de la chaux.*

To LIN, *verb. neut. (to cease.) Cesser, désister.*

He never linned doing so. *Il a toujours fait cela.*

LINAGE, *V. Lineage.*

D. LINAMENT, *f. (or thread.) Filament.*

Linament, (or lint for a wound, or tent.) *Charpie, ou tente.*

LINCH-PIN, *subst. (the pin that keeps in the wheel to the axle-tree.) Aisse, cheville de roue.*

LINDEN-TREE, *subst. (or lime-tree.) Tilleul, forte d'arbre.*

LINE, *f. Une ligne, dans tous ses sens.*

A page that contains so many lines. *Une page qui contient tant de lignes.*

To draw a strait and parallel line. *Tirer une ligne droite & parallèle.*

A line of circumvallation. *Une ligne de circonvallation.*

He drew up his army into two lines. *Il rangea son armée sur deux lignes.*

A fair line of line. *Une belle ligne de vie.*

The equinoctial line. *La ligne équinoxiale, ou simplement,*

The line. *La ligne.*

Line, (or descent.) *Ligne.*

He is descended from such a King in a direct line. *Il est descendu d'un tel Roi en droite ligne.*

☞ White-line. *Un blanc, une ligne en blanc, ou sans matière.*
 ☞ To write a few lines to one. *Écrire deux lignes, ou deux mots à quelqu'un.*
 ☞ Your lines have given me a great deal of satisfaction. *Votre lettre m'a donné bien de la satisfaction.*
 ☞ These are very good lines, (or verses.) *Ce sont de fort beaux vers.*
 ☞ A line, (or small cord.) *Ligne, cordeau, corde.*
 A clothes-line. *Corde pour sécher le linge.*
 To LINE, verb. act. (to put a lining to.) *Doubler, mettre une doublure.*
 Ex. To line a coat. *Doubler un justaucorps.*
 ☞ To line with fur. *Fourrer, garnir de quelque fourrure.*
 ☞ To line a hedge with soldiers. *Borner une haie de soldats.*
 ☞ To line a brick-wall with free-stone. *Revêtir de pierres de taille une muraille de brique.*
 ☞ To line a bitch, (as a dog does.) *Couvrir une chienne.*
 LINEAGE, *f.* (race, progeny.) *Lignée, race.*
 LINEAL, *adj.* Ex. A succession in lineal descent. *Une succession en droite ligne.*
 LINEALLY, *adv.* *En droite ligne.*
 LINEAMENT, *subst.* (or feature.) *Linéament, trait de visage.*
 LINED, *adj.* (from to line.) *Doublé, fourré, &c. V. to Line.*
 * † A man well lined, (well stocked with money.) *Un homme qui a de quoi, qui est à son aise, * † qui a les pieds chauds, qui a des écus.*
 LINEN, *subst.* (or linen-cloths.) *Linge.*
 Clean or foul linen. *Du linge blanc, ou sale.*
 Linen-cloth. *Toile.*
 Linen draper. *Marchand de toiles.*
 LING, *subst.* (a sort of salt fish.) *Sorte de poisson salé, morue sèche.*
 ☞ Ling, (or heath.) *Bruière.*
 ☞ Ling-wort, (an herb.) *Angélique, herbe médicinale.*
 To LINGER, verb. neut. (or languish.) *Trainer, languir, mener une vie languissante, être en langueur.*
 ☞ To linger, (to be long a doing.) *Trainer, n'avancer pas, tirer de long.*
 ☞ To linger about a business, (to be long about it.) *Demeurer long-temps à faire une chose, la trainer, la faire trainer.*
 ☞ To linger after a thing, *V. to Hanker.*
 LINGERER, *subst.* *Un homme lent, tardif, qui ne se presse pas, † un longis.*
 LINGERING, *adj.* (long, tedious.) *Long, qui traîne long-temps, qui n'avance pas.*
 ☞ Linger, (languishing.) *Languissant, plein de langueur.*
 ☞ Linger, (or slow.) *Lent, tardif.*
 To go a lingering pace. *Marcher d'un pas lent, marcher lentement.*
 LINGERING, *subst.* (or delay.) *Retardement, délai, remise.*
 LINGERINGLY, *adv.* (or slowly.) *Lentement, avec lenteur.*
 LINGET, *subst.* (a little tongue or thing.) *Languette.*
 LINGET, *V.* *Ingot.*
 D. LINGUACITY, *subst.* (talkativeness.) *Babil.*
 LINGUACIOUS, *adj.* *Qui parle beaucoup.*
 LINGUIST, *subst.* (one skilled in language.)

ges.) Savant dans les Langues, qui entend plusieurs Langues.
 LINIMENT, *subst.* (or thin ointment.) *Liniment, sorte de médicament externe.*
 LINING, *subst.* (from to line.) *L'action de doubler, &c. V. to Line.*
 The lining of a coat. *La doublure d'un justaucorps.*
 ☞ The lining of a hat. *La coiffe d'un chapeau.*
 ☞ The lining of a ditch. *Le revêtement d'un fossé.*
 LINK, *subst.* (or ring) of a chain. *Chaînon, de chaîne, anneau de chaîne.*
 ☞ A link of sausages. *Bande de saucisses.*
 ☞ A link, (or torch.) *Un flambeau de poix.*
 A link-boy. *Un garçon qui porte un flambeau pour éclairer ceux qui veulent s'en servir dans une nuit obscure.*
 ☞ Link, (a thin plate of metal to solder with.) *Lame de métal pour souder.*
 To LINK, verb. act. (to join, or tie together.) *Enchaîner, lier, attacher, ou joindre ensemble, au propre & au figuré.*
 To link one thing with another. *Enchaîner une chose avec une autre.*
 * God has linked together our duty and our interest. *Dieu a attaché notre devoir à notre intérêt.*
 * To link reason with rhyme. *Enchaîner la raison avec la rime.*
 * To link together in the bond of amity. *Joindre, unir par le lien de l'amitié.*
 Linked, *adj.* *Enchaîné, &c.*
 ☞ To be linked in consanguinity with one. *Être allié, avoir de l'affinité avec quelqu'un, être son parent.*
 LINKING, *subst.* *L'action d'enchaîner, &c. V. to Link.*
 LINNED, *V.* *to Lin.*
 LINNET, *subst.* (a singing bird.) *Linotte, oiseau de chant.*
 LIN-PIN, *V.* *Linch-pin.*
 LIN-SEED, *subst.* *Graine de lin.*
 Lin-seed oil. *Huile de lin.*
 LINSEY-WOOLSEY, *subst.* (any stuff made of thread and wool.) *Tiretaine, ou brocatelle.*
 LINT, *subst.* (Linen-threads, or filament to put in a wound, or to serve instead of tinder.) *Charpie.*
 LINT-STOCK, or rather LINSTOCK, *f.* (a carved stick with a cock at one end to hold the gunner's match.) *Boutefeu de canonier.*
 LINTEL, *subst.* (the head-piece or uppermost of a casement or door.) *Linteau d'une porte ou d'une fenêtre.*
 LINX, *V.* *Lynx.*
 LION, *subst.* (a fierce creature.) *Lion, animal féroce.*
 A she-lion, or a lioness. *Une lionne.*
 A young lion, or a lion's whelp. *Lionceau, ou jeune lion.*
 P. To patch a fox's tail to a lion's skin (to use slight and might.) *P. Coudre la peau du renard à celle du lion, joindre la ruse à la force.*
 D. LIONCEL, *subst.* (a young lion.) *Lionceau.*
 LIONESS, *subst.* (a she lion.) *Lionne, la femelle du lion.*
 LIP, *subst.* *La levre.*
 A great lip, a blubber-lip. *Une grosse levre, † une lippe.*
 Fresh or red lips. *Des levres fraîches, rouges ou vermeilles.*

* They depend or hang in all things on the lips of the clergy. *Ils s'en remettent ou s'en rapportent en toutes choses à ce que le clergé leur dit, ils reçoivent en toutes choses les décisions du clergé.*
 * To part with dry lips, (or without drinking.) *Se séparer sans boire.*
 * While these words were between his lips. *Comme il achevoit ces paroles, ou en achevant ces paroles.*
 ☞ The lip of a beast. *La babine d'une bête.*
 The lips of a wound. *Les levres d'une plaie.*
 ☞ The lip of a vinegar-bottle. *Biberon de vinaigrier.*
 ☞ Hair-lip. *Bec de lièvre.*
 Lip-salve. *Pommade pour les levres.*
 LIPOTHYMY, *f.* (a fainting or swooning.) *Lipothymie, défaillance des esprits.*
 LIPPED, *adj.*
 Ex. Hare-lipped. *Qui a un bec de lièvre.*
 Blubber-lipped. *Lippu, qui a de grosses levres.*
 LIPPITUDE, *subst.* (or blearedness.) *Lippitude, chassie.*
 LIQUATION or LIQUEFACTION, *f.* (melting or dissolving.) *Liquéfaction, l'action de liquéfier.*
 To LIQUEFY, or to LIQUATE, verb. act. (to melt.) *Liquéfier, fondre.*
 To liquefy, verb. neut. *Se liquéfier, fondre, ou se fondre.*
 LIQUESCENCY, *subst.* (a melting or growing soft.) *Liquéfaction.*
 LIQUID, *adj.* *Liquide, qui a de la liquidité.*
 A liquid body. *Qui a un corps liquide.*
 LIQUID, *f.* (liquor or drink.) *Liquor, boisson.*
 What liquids have you at home? *Quelles liqueurs avez-vous chez vous?*
 ☞ The liquids, (five letters so called, viz, l, m, n, r, s.) *Les lettres liquides.*
 To LIQUIDATE, verb. act. (to make liquid.) *Rendre liquide.*
 LIQUIDITY, or LIQUIDNESS, *subst.* *Liquidité, terme de Philosophie.*
 To LIQUIFY, *V.* *to Liquefy.*
 LIQUOR, *subst.* (any liquid thing.) *Liquor, tout ce qui est liquide.*
 P. To preach over one's liquor. *Prêcher sur la vendange.*
 ☞ To love a cup of good liquor. *Aimer à boire le petit coup.*
 ☞ A thing full of liquor, (or juice.) *Une chose fort succulente.*
 To LIQUOR, *v.* act. *Graisser, humecter.*
 Ex. To liquor boots. *Graisser des bottes.*
 Liqueured, *adj.* *Graissé, humecté.*
 LIQUORING, *subst.* *L'action de graisser, ou d'humecter.*
 LIRICONFANCY, *subst.* (a sort of flower.) *Lis des vallées, ou muguet, sorte de fleur.*
 LISNE, *V.* *Cavity.*
 To LISP, verb. neut. *Grasseyer, prononcer mal de certaines lettres.*
 * To lisp one's thoughts, *v.* act. *Bégayer ses pensées.*
 LISPER, *subst.* (a lisping man or woman.) *Grasseteur, grasseteuse, une personne qui grassaye.*
 Lisper, *adj.* (a lisping man.) *Un grasseteur.*
 LIST, *subst.* (or catalogue.) *Liste, rôle, état, sorte de catalogue.*
 To make a list. *Faire une liste.*

✧ The list, (or edge) of cloth. *Lisière du drap.*
 ✧ Lift or lifts, (to fight, wrestle, or to run races in, &c.) *Lice*, lieu fermé de barrières.
 To enter the list or lifts. *Entrer en lice.*
 * They entered the list for the common preservation of the place. *Ils s'engagerent à défendre la place.*
 * To enter the list, (to engage in a dispute.) * *Entrer en lice*, ou dans la lice, se mettre sur les rangs, s'engager dans quelque dispute.
 ✧ Lift, (or will.) *Envie, volonté.*
 To LIST, v. act. *Enrôler.*
Ex. To list soldiers. *Enrôler des soldats.*
 To list one's self a soldier. *S'enrôler, prendre parti.*
 To LIST, verb. neut. (or to be willing.) *Vouloir.*
 Let him do what he lists. *Qu'il fasse ce qu'il voudra.*
 ✧ When I list. *Quand il me plaira.*
 ✧ Let him live as he lists. *Qu'il vive à sa fantaisie.*
 Listed, adj. *Enrôlé.* V. Striped.
 To LISTEN, verb. neut. (or hearken.) *Écouter, être aux écoutes.*
 He listened to what they were talking of. *Il écoutait tout ce qu'ils disoient.*
 LISTENER, f. *Qui écoute, celui ou celle qui est aux écoutes.*
 LISTENING, f. *L'action d'écouter.*
 LISTING, subst. (from to list.) *L'action d'enrôler, enrôlement.*
 LISTLESS, adj. (from list, in the last sense.) *Qui ne se soucie de rien, indifférent, nonchalant, négligent.*
 ✧ LISTLESLY, adj. *Négligemment, sans attention.*
 ✧ LISTLESNESS, f. *Inattention, indifférence.*
 LITANY, f. (a sort of prayer.) *Litanie, sorte de prière.*
 LITERAL, adj. *Littéral, qui est à la lettre.*
 A literal sense. *Un sens littéral.*
 To take a thing in a literal sense. *Prendre une chose à la lettre, ou au pied de la lettre.*
 A literal fault, (in Printing.) *Une petite faute d'impression.*
 LITERALITY, subst. *Le sens littéral.*
 LITERALLY, adj. (in a literal sense.) *Littéralement, en un sens littéral, à la lettre.*
 LITERATE, adj. (or learned.) *Lettre, savant, docte, habile, qui fait les belles lettres.*
 A literate man. *Un homme lettré, un homme de lettres.*
 LITERATURE, f. (learning.) *Littérature, érudition, science, les belles lettres.*
 LITHARGE, f. (the foam that arises in the trying of silver or lead.) *Litharge.*
 Litharge of gold, or of a golden colour. *Litharge d'or.*
 LITHE, adj. (or limber.) *Souple, maniable.*
 LITHENESS, f. (or limberness.) *Qualité souple, ou maniable.*
 D. LITHER, adj. (or lazy.) *Paresseux, mou, nonchalant, lâche.*
 Lither, subst. *Paresse, mollesse, nonchalance.*
 D. LITHERLY, adv. *En paresseux, mollement, nonchalamment, lâchement.*
 D. LITHERNESS, f. *Paresse, mollesse, nonchalance.*

✧ LITHOGRAPHY, f. *L'art de graver sur la pierre.*
 LITHONTRIPTICK, f. (a remedy that dissolves the stone.) *Lithontriptique, remède qui brise la pierre.*
 ✧ LITHOTOMY, f. *Lithotomie, terme de chirurgie.*
 ✧ LITHOTOMIST, subst. *Lithotomiste, chirurgien qui fait l'opération de la taille.*
 LITHY, adj. *Souple.* V. Lithe.
 To LITIGATE, v. act. (to dispute or contend for, at law.) *Plaider, être en procès, contester, disputer.*
 Litigated, adj. *Qui est en litige, qu'on dispute, contesté, disputé, litigieux.*
 LITIGATING, f. *Procès, dispute, contestation.*
 LITIGATION, f. (a strife or wrangling, a suit or pleading.) *Litige, contestation, procès.*
 LITIGIOUS, adj. (that loves going to law.) *Chicaneur, qui aime les procès.*
 A litigious man. *Un chicaneur, un plaideur.*
 ✧ A litigious thing, (a thing contended for.) *Une chose litigieuse, ou qui est en litige.*
 LITIGIOUSLY, adv. (or contentiously.) *Contentieusement, en chicaneur.*
 LITIGIOUSNESS, f. (or contentious humour.) *Humeur chicanesque, ou contentieuse, chicane.*
 D. LITISPENDENCE, f. (the depending of a suit till it be ended.) *Litispendance.*
 D. LITTEN, f. a Church-litten, (a word used in Wiltshire for a Church-yard.) *Un cimetière.*
 LITTER, f. (a sedan carried by two horses or mules.) *Litière, sorte de voiture.*
 ✧ Litter, (straw laid under beasts.) *Litière, paille qu'on jette sous les bestiaux.*
 Litter, (the brood of a beast at once.) *Portée, ventrée, tous les petits que la femelle des bêtes fait & met au monde.*
 ✧ A litter of pigs. *Cochonnette, tous les cochons de la portée d'une truie.*
 ✧ A cat's litter. *Tous les chats de la portée d'une chatte.*
 * † I have a litter at home by every one of my wives. *J'ai chez moi des enfans de toutes mes femmes.*
 ✧ To make a litter in a room. *Mettre tout en désordre dans une chambre, déranger toute une chambre, la salir.*
 To LITTER, verb. neut. (or to whelp, as a bitch.) *Chiener.*
 To litter, as a lioness, and other beasts. *Faire ses petits, mettre bas.*
 LITTERINGS, f. (little sticks that keep the web stretch'd on a weaver's loom.) *Templets de tisserand.*
 LITTLE, adj. *Petit.*
 A little house. *Une petite maison.*
 A little fire. *Un petit feu.*
 A little, or short man. *Un petit homme.*
 ✧ For so little a matter. *Pour si peu de chose.*
 ✧ 'Tis but a little way thither. *Il n'y a pas loin d'ici là.*
 LITTLE, subst. *Un peu.*
 A little more. *Un peu davantage.*
 A little less. *Un peu moins.*
 ✧ A little one, (or child.) *Un enfant, un petit enfant.*
Ex. How many little one's have ye? *Combien avez-vous d'enfans?*

✧ Little-one, my dear. *Ma mignonne, ma chère.*
 P. Many a little makes a mickle. P. *Les petits ruisseaux font les grandes rivières.*
 LITTLE, adv. *Peu, un peu, pas beaucoup.*
 To have but little money. *Avoir peu d'argent.*
 He has but little wit. *Il n'a pas beaucoup d'esprit.*
 Too little. *Trop peu.*
 As little as may be. *Si peu que rien.*
 By little and little. *Peu à peu, petit à petit, pied à pied.*
 Never so little. *Tant soit peu.*
 ✧ If you fail never so little. *Si vous manquez dans la moindre chose.*
 Had I had but never so little time. *Si j'avois eu le moindre loisir.*
 LITTLENESS, subst. *Petitesse.*
 LITURGY, f. (a form of ceremonies or common-prayers.) *Liturgie, formulaire de prières & de cérémonies dans le service divin.*
 LIVE, adj. (alive.) *Vif, en vie.*
 A live pike. *Un brochet vif.*
 Live cattle. *Bestiaux en vie.*
 Live hair. *Des cheveux vifs.*
 To LIVE, verb. neut. (to be alive.) *Vivre, être en vie.*
 In God we live, move, and have our being. *En Dieu nous avons la vie, le mouvement & l'être.*
 ✧ To live, (or enjoy life.) *Vivre, jouir de la vie.*
 As long as I live. *Tant que je vivrai.*
 ✧ To live, (or pass away one's life.) *Vivre, passer la vie.*
 To live in solitude. *Vivre dans la solitude.*
 ✧ They live, (or agree) well together. *Ils vivent bien ensemble, ils sont de bon accord.*
 ✧ To live, (to feed or subsist.) *Vivre, se nourrir, subsister.*
 To live upon one's incomes. *Vivre de ses rentes.*
 To live by one's work. *Vivre de ses bras, vivre du travail de ses bras.*
 To live upon herbs and roots. *Vivre d'herbes & de racines.*
 ✧ To live, (endure or subsist.) *Vivre, durer, subsister.*
 I can live no longer at this rate. *Je ne saurois vivre plus long-temps de cette manière.*
 The latin tongue will live for ever. *La langue latine vivra toujours.*
 That ship is so old, she can't live long at sea. *Ce vaisseau est si vieux, qu'il ne sauroit durer, ou résister long-temps à la mer.*
 ✧ To live, (to dwell.) *Demeurer, faire sa demeure.*
 Where does he live? *Où demeure-t-il?*
 He lives in London. *Il demeure à Londres.*
 He said that certainly we must be quarrelsome people, or live among very bad neighbours. *Il dit qu'il falloit assurément que nous fussions des gens fort querelleux, ou que nous eussions de très-méchans voisins.*
 ✧ He is as good a man as lives, (or the best man in the world.) *C'est le meilleur homme du monde.*
 He is as good a man as ever liv'd. *C'est le meilleur homme qui ait jamais été.*
 ✧ You'll live to repent it. *Vous aurez*

le loisir de vous en repentir, vous vous en repentirez un jour.

✧ If ever you live to come back again. Si vous revenez jamais, si Dieu vous fait la grace de revenir.

✧ As I live and breath. Sur ma vie.
✧ To live, (or lead) a country life. Mener une vie champêtre.

✧ Would I might never live if it be so. Que je meure, si cela est.

✧ I shall never live to see it. Je ne verrai jamais cela, je serai mort avant ce temps-là.

✧ This will be enough for us to live on. Ceci suffira pour notre entretien, ou pour notre nourriture.

✧ To live up to the height of Religion. Conformer sa vie aux règles les plus sévères de la Religion, vivre conformément aux règles de la Religion.

✧ No man can live up to the law. Il n'y a personne qui puisse accomplir la loi.

✧ To live up to one's estate. Manger tout son revenu.

Lived, adj. long-lived. Qui est de longue vie, long, qui dure long-temps, de longue durée.

Short-lived. Dont la vie est courte, qui ne vit pas long-temps; court, passager, qui ne dure pas long-temps.

LIVELESS, adj. (or dead.) Qui n'a point de vie, sans vie, mort.

✧ Liveless, (without strength.) A qui les forces manquent, qui est épuisé de forces, languissant, faible.

LIVELINESS, f. (from lively.) Feu, vigueur, vivacité.

D. LIVE-LONG, adj. Long, ennuyeux.

✧ The whole live-long day. Tout le long du jour, du matin jusqu'au soir.

LIVELIHOOD, subst. (or maintenance.) Vie, entretien, nourriture.

✧ Livelihood, (or trade.) Gagne-pain, art, métier, ce qui nous donne de quoi vivre.

To get one's livelihood. Gagner sa vie, gagner de quoi vivre.

✧ Livelihood, (or estate.) Bien, ce qu'on a pour vivre.

LIVELY, adj. (brisk, sprightly.) Vif, qui a beaucoup de feu.

A lively faith. Une foi vive.

✧ Lively, (or lusty.) Vigoureux,

✧ A lively complexion. Un teint vif, beau, & animé, une couleur vive.

✧ A lively resentment. Un ressentiment vif, ou violent.

✧ He is a lively image of his father. C'est la vivante image de son père, c'est le vrai portrait du père.

✧ A lively red. Un rouge vermeil.

LIVELY, adv. Vivement.

To be lively possessed of God's grace. Être vivement pénétré de la grace de Dieu.

LIVER, f. (from to live.) Ex. A good liver. Un homme de bonne vie, un homme de bien.

A bad liver. Un homme de mauvaise vie, un débauché.

The longest liver. Le survivant, la survivante, celui ou celle qui survit.

LIVER, f. (one of the noblest parts of the body.) Le foie, une des parties nobles. Liver-coloured. Couleur de foie, brun, obscur.

Liver-grown. Qui a le foie excessivement grand.

Liver-wort. Hépatique, sorte d'herbe bonne pour le foie.

LIVER, subst. (a french liver, which is about eighteen pence sterling.) Livre, franc, vingt sols.

D. LIVERED, adj. Ex. A white-liver'd fellow. Un stupide, un insensible, qui n'est touché de rien, ou bien, un lâche, un poltron, qui pâlit aux moindres dangers.

LIVERY, subst. Livrée, couleurs.

To wear a livery. Porter la livrée, porter les couleurs.

Livery-men. La livrée, les gens de livrée.

Livery-lace. Galon de livrée, passément.

✧ To keep horses at livery. Tenir des chevaux de louage.

✧ Livery of seisin, a Law-term, or delivery of possession of lands or tenements, or other things, to one that has a right, or a probability of right to them. L'action de mettre quelqu'un en possession.

To receive livery. Être mis en possession,

LIVES, c'est le pluriel de life. Vie. V. Life.

LIVID, adj. (a black and blue.) Livide.

LIVIDITY, f. (a being livid.) Couleur livide.

LIVING, f. (from to live.) Vie, l'action de vivre.

A good living. Bonne vie. To be weary of living. Être las de vivre.

By living thus. En vivant de la sorte.

✧ Living, (food or livelihood.) Vie, nourriture, entretien.

✧ Living, (substance or estate.) Bien, biens, substance, tout ce qu'on possède.

✧ A living, (or Church-benefice.) Bénéfice, cure ou charge ecclésiastique.

LIVING, adj. (or alive.) Vivant, qui vit, qui est en vie.

He is yet living. Il vit encore.

A living creature. Une créature vivante, un animal.

✧ I defy any man living to do it. Je défie tout homme de le faire.

Living, (one alive.) Vivant.

The living and the dead. Les vivants & les morts.

The land of the living. La terre des vivants.

✧ LIVRE, f. Livre, monnaie de compte.

✧ LIXIVIAL, adj. Impregné de sels.

✧ LIXIVIUM, f. Eau impregnée de sels.

LIZARD, f. (a green sort of serpent.) Léopard, sorte de serpent vert.

Lizard-point. Le cap le léopard, ou cap St. Michel, la pointe la plus méridionale du pays de Cornouaille en Angleterre.

L O A

LO, interj. Voici, voilà.

LOACH, f. (a fresh-water fish.) Loche, poisson de rivière.

LOAD, f. (or burden.) Charge, fardeau.

* † He has his load, (or he has taken his load, he is drunk.) Il a bu plus que de raison, il en tient.

* She seemed to have a great load on her spirits. Elle me parut avoir un grand accablement d'esprit.

A cart-load. Charretée, charrette pleine.

✧ Loads, (trenches to drain fenney places.) Tranchées, pour dessécher des marais.

To LOAD, v. act. Charger.

To load a cart, a gun, &c. Charger un chariot, une arme à feu, &c.

Loaded, adj. Chargé.

LOADING, subst. L'action de charger, charge.

LOADEMANAGE, f. (the hire of a pilot for conducting a ship.) Lamanage, ce que l'on paye à un pilote côtier, ou pilote de havre, pour conduire un vaisseau.

LOADSMAN, f. (or pilot.) Lamaneur, pilote côtier, ou pilote de havre.

LOAD-STONE, f. (the magnet.) L'aimant.

Rubbed with a load-stone. Aimanté, touché avec l'aimant.

Load-star, (the north star, that guides mariners.) La petite ourse.

LOAF, subst. Un pain.

A penny-loaf. Un pain d'un sou.

A sugar-loaf. Un pain de sucre.

LOAM, f. (or clay, to graft withal.) Terre grasse, qu'on met autour des greffes.

Loam, (mortar made of clay and straw.) Torchis.

✧ Loam, (as it is used in Chymistry.)

Lut, en terme de Chymie.

✧ LOAMY. V. Marly.

LOAN, f. (a thing lent.) Un prêt, une chose prêtée.

✧ To put out to loan. Prêter.

LOATH, adj. (or unwilling.) Qui ne se soucie pas de faire quelque chose, qui n'est point d'humeur à la faire, qui y a de la répugnance.

Ex. I am loath to do it. J'y ai de la répugnance, il me fâche de le faire, je ne saurois le faire qu'à regret, ou qu'à contre-cœur.

He is very loath to fight. Il n'est point d'humeur à se battre.

I was loath to tell you of it before him. Je ne voulus point vous le dire en sa présence.

To LOATH, verb. act. (to nauseate or abhor.) Avoir du dégoût, être dégoûté de, avoir de l'aversion pour, détester, abhorrer.

My fever makes me loath my meat. La fièvre me cause un grand dégoût.

Loathed, adj. Dont on est dégoûté; détesté, abhorré, &c.

✧ LOATHFUL, adj. Odieux, dégoûtant.

LOATHING, f. Dégoût, aversion.

LOATHSOME, adject. Dégoûtant, qui donne du dégoût, qui fait soulever le cœur.

LOATHSOMENESS, subst. Qualité dégoûtante.

✧ LOAVES, plur. de Loaf.

LOB, or lobcock, f. (a country clown.) Un rustre, un paysan, un homme mal-fait & mal-bâti, qui sent le village, † un pitaud.

✧ Lob, (a great kind of north sea-fish.) Sorte de grand poisson dans les mers du nord.

D. Lob-lolly, (a hotch-potch, or minglemangle.) Mélange de plusieurs sortes de viandes, un salmigondis.

✧ Lob-worm. Sorte de ver, avec quoi l'on pêche la truite.

† To LOB, verb. act. (to toss) a thing. Secouer quelque chose.

LOBBY, f. (a kind of passage-room.) Chambre de passage, sorte d'antichambre, ou de galerie.

The lobby of the house of Commons. Le portique de la chambre des Communes.

✧ A lobby in a Church. Tribune ou lanterne d'Eglise.

LOBE, f. (a term of Anatomy.) Lobe, terme d'Anatomie.

LOB LOC

The lobe of the liver or lungs. *Lobe du foie, ou du poumon.*
LOBSTER, *subst.* Écrevisse de mer.
LOCAL, *adj.* (of or belonging to a place.) *Local, qui regarde le lieu.*
 A local motion. *Un mouvement local.*
 A thing local, (in the sense of the law, that is, a thing annexed to place.) *Une annexe.*
 Local medicaments. *Remedes externes, comme emplâtres, onguents, &c.*
 Local problem. *Problème capable d'une infinité de solutions.*
LOCALITY, *f.* (the being of a thing in a place.) *Présence, existence locale.*
LOCALLY, *adv.* Localement.
LOCATION, *f.* (a letting out to hire.) *Louage.*
LOCH. *V.* Lake.
LOCH or lohock, *f.* (a sort of sirup.) *Lok, sorte d'électuaire.*
LOCK, *f.* Serrure.
 To pick a lock. *Crocheter une serrure.*
 A spring-lock. *Serrure à ressort.*
 The locks of a pistol or musket. *La platine d'un pistolet ou d'un mousquet.*
 The lock or fire-lock of an harquebuss. *Rouet d'arquebuse.*
 The locks, for horses legs. *Entraves.*
 The lock of a pond. *La bonde d'un étang.*
 A lock of hair. *Touffe ou toupet de cheveux.*
 A lock of wool. *Un flocon de laine.*
 To be under lock and key. *Être fermé à la clef.*
 I have him at a lock. *Je le tiens ou je l'ai pris par son foible.*
 Are you upon that lock? *En êtes-vous-là?*
 Lock-smith. *Un serrurier.*
 He imagin'd that he was upon the same lock with Balbinus as he had been elsewhere. *Il s'imaginait d'être en mêmes termes avec Balbin, ou d'être aussi familier avec Balbin qu'il l'avoit été avec d'autres.*
 A pad-lock. *Un cadenas.*
 To LOCK, *v. act.* Fermer, fermer à la clef.
 Lock the door. *Fermez la porte à la clef.*
 Lock your trunk. *Fermez votre coffre.*
 To lock IN. *Enfermer.*
 To lock a woman in one's arms. *Embrasser une femme.*
 To lock one OUT. *Fermer la porte à quelqu'un, l'empêcher d'entrer.*
 To lock UP. *Serrer, enfermer.*
 To lock up money. *Serrer de l'argent.*
 To lock up the form, as Printers do. *Serrer la forme.*
 Locked, *adj.* Fermé à la clef, &c. *V.* to Lock.
 LOCKER, *f.* (or pigeon-hole.) *Boulin, trou où le pigeon fait son nid.*
 LOCKET, *f.* (a jewel or bracelet.) *Un joyau, une rose de diamans, un bracelet.*
 The locket where the hook of the sword is fastened. *L'endroit du fourreau où le crochet d'une épée est attaché.*
LOCKING, *f.* (from to Lock.) *L'action de fermer, &c. V.* to Lock.
LOCKRAM, *f.* (a coarse sort of linen-cloth.) *Sorte de toile grossière.*
LOCKSMITH. *V.* Lock-smith, under lock.
LOCKT. *V.* Locked.
LOCO-MOTIVE, *adj.* a term used in Philosophy.

Tome II.

LOC LOF

Ex. The loco-motive faculty. *La faculté motrice.*
LOCUST, *f.* (a sort of fruit.) *Carouge, sorte de fruit.*
 Locust-tree. *Le carougier, arbre.*
LOCUST, *f.* (a sort of grasshopper.) *Une sauterelle.*
D. LOCUTION, *f.* (way of speaking.) *Locution, phrase.*
LODE, &c. *V.* Load, &c.
LODE-SHIP, *f.* (a sort of fishing-vessel of old.) *Sorte de bateau pêcheur.*
LODE-WORKS. *V.* Stream-works.
LODESTAR or **LODESTONE**. *V.* Loadstar or loadstone, under load.
LODGE, *f.* (or little room.) *Loge ou petite chambre, † taudis.*
 The lodge of a stag. *La reposee du cerf.*
 Lodge or house of a keeper in a forest. *Maison du garde-chasse.*
 To LODGE, *v. act.* (to give lodging.) *Loger, recevoir dans son logis, donner le couvert; * placer, planter.*
 The rain lodges (or lays) the corn. *La pluie couche les blés.*
 To LODGE, *verb. neut.* (or to live.) *Loger, demeurer en quelque logis.*
 To lodge one's self, *verb. récip.* (in a siege.) *Se loger, faire un logement, en terme de guerre.*
 Lodged, *adj.* Logé, &c. *V.* to Lodge.
 The supream power is lodged (or placed) in the King. *Le pouvoir souverain réside dans la personne du Roi.*
LODGE-MENT, *f.* Logement.
 To make a lodgement upon the counter-scarp. *Faire un logement sur la contrescarpe.*
LODGER, *f.* (one that lodges in a house.) *Un ou une locataire, celui qui loge.*
LODGING, *f.* L'action de loger.
 Lodging, (room, apartment.) *Logement, appartement, chambre, lieu où on loge.*
 Where's your lodging? *Où logez-vous?*
 Have you any lodging to let? *Avez-vous des chambres à louer?*
 To give one a night's lodging. *Loger quelqu'un pendant la nuit, lui permettre de coucher chez soi, lui donner le couvert.*
 He begged of her a night's lodging. *Il l'a priée de le laisser coucher une nuit avec elle.*
 Lodging, (residence.) *Séjour.*
LOE. *V.* Lo.
LOFT, *f.* *Ex.* A corn loft. *Grenier, grange à serrer le grain.*
 An aple-loft. *Fruiterie.*
 A hay-loft. *Fenil, grenier à foin.*
LOFTILY, *adv.* Magnifiquement, majestueusement, avec majesté, fièrement, avec fierté, &c. *V.* Lofty.
 To carry it loftily. *Le porter haut.*
LOFTINESS, *f.* (or height.) *Grandeur, hauteur.*
Ex. The loftiness of a tree. *La grandeur d'un arbre.*
 The loftiness of a hill. *La hauteur d'une montagne.*
 Loftiness, (sublimity, majesty.) *Élévation, sublimité, majesté.*
 A loftiness of style. *Sublimité ou majesté de style.*
 Loftiness, (haughtiness.) *Fierté, orgueil.*
 His loftiness, (the title of the grand Seigneur.) *Sa Hauteffe.*
LOFTY, *adj.* (tall, high.) *Grand, haut.*
 A lofty tree. *Un grand arbre.*

LOG LOL 377

Lofty, (great, majestic.) *Grand, noble, majestueux.*
 Lofty or sublime style. *Un style sublime, le style le plus élevé, le plus haut & le plus pompeux.*
 Lofty, (haughty.) *Fier, orgueilleux, altier, arrogant, qui le porte haut.*
LOG, *f.* (the trunk of a tree designed for fuel.) *Souche, tronc d'arbre, grosse bûche propre à brûler.*
 Log, (a measure for liquids among the ancient Jews.) *Log, sorte de mesure de choses liquides parmi les anciens Juifs.*
 Log-line. *V.* Minute-line.
 Log-wood or block-wood, (campechio-wood used in dying.) *Campêche, sorte de bois de teinture.*
D. To LOG, *verb. act.* Couper du bois de campêche & le mettre en bûches.
LOGARITHMS, *f.* (numbers, which being fitted to proportional numbers always retain equal differences.) *Les logarithmes.*
LOGGATS, *f.* (a sort of unlawful game, now disused.) *Sorte de jeu défendu, & hors d'usage.*
LOGGERHEAD, *f.* (or blockhead.) *Un sot, un lourdaud, une bête, † un gros butor.*
 To fall to loggerheads, (to go together by the ears, to fight.) *En venir aux mains ou aux prises, se battre, † se brouiller.*
 For otherwise I must have been at loggerheads with my rival. *Car autrement il eût fallu m'égorger avec mon rival.*
LOGICAL, *adj.* De logique ou dans les regles de la logique.
LOGICALLY, *adv.* Selon les regles de la logique, en Logicien.
LOGICIAN, *f.* (one that studies or that understands Logicks.) *Un Logicien.*
 Logician-like. *En Logicien.*
LOGICK, *f.* (the art of reasoning.) *Logique, l'art de raisonner.*
 Logick, (a book treating of the art.) *Logique, livre qui traite de la logique.*
LOGISTICK, *subst.* or logistiek art, (the art of reckoning.) *Supputation algébrique.*
LOGOMACHY, *f.* Dispute de mots.
LOG-WOOD. *V.* Log-wood, under Log.
LOHOCK. *V.* Loch.
LOICH. *V.* Cod.
LOIN, *f.* *Ex.* A loin of veal. *Une longe de veau.*
 A loin of mutton. *Une queue de mouton.*
 Loins, (the lover part of one's back.) *Les lombes, en terme d'Anatomie, les reins ou le bas du dos.*
To LOITER, *verb. neut.* (to tarry or stand trifling.) *S'amuser, s'arrêter, tarder ou retarder, demeurer trop long-temps.*
LOITERER, *f.* Un paresseux, un fainéant, un négligent, qui s'amuse, qui ne fait pas les choses avec attachement.
LOITERING, *f.* Négligence, paresse, fainéantise.
 Loitering, *adj.* *Ex.* A loitering boy. *Un petit paresseux ou fainéant qui s'amuse par tout.*
LOLL, *f.* or lolling. *Air penché.*
To LOLL, *v. neut.* (to lean.) *Se pencher, s'appuyer.*
 Don't loll upon me. *Ne vous appuyez pas sur moi.*
 To loll in a coach. *Se pencher ou se donner des airs penchés dans un carrosse.*

Bbb

To loll or stretch upon a bed. *S'étendre sur un lit.*

To LOLL, *v. act. Ex.* To loll out one's tongue. *Tirer la langue.*

Loll-eared, *adj.* Qui a des oreilles pendantes.

LOLLARDS, *f.* (hereticks abounding under Edward III. and Henri V.) *Lollards*, sorte de secte, qui étoit fort nombreuse du temps d'Edouard III. & de Henri V.

LOLLARDY or lollery, *f.* (the doctrine and opinion of the Lollards.) *La doctrine des Lollards.*

LOLLING, *f.* (from to loll.) *L'action de s'appuyer, &c. air penché. V. to Loll.*

LOMP, *subst.* Sorte de poisson.

LONE or LONELY or LONESOME, *adj.* (solitary.) *Solitaire.*

A lonesome life. *Vie solitaire.*

A lone house. *Une maison écartée des autres, une maison isolée.*

LONENESS, *f.* Solitude.

LONG, *adj.* (extended from one end to another, speaking of bodies.) *Long*, qui a de la longueur, en parlant d'un corps.

Long hair. *Des cheveux longs.*

A long sword. *Une épée longue.*

Long, (much extended in continuance of time.) *Long*, qui dure beaucoup.

A long reign. *Un long regne.*

The days are long. *Les jours sont longs.*

Long, (speaking of the quantity of syllables.) *Long*, qui se prononce avec quelque longueur.

A long syllable. *Une syllabe longue.*

Long-boat. *Barque longue ou chaloupe d'un vaisseau de guerre.*

Long or tedious. *Long*, ennuyant.

Long, (that lingers about a thing.)

Long, lent, tardif, qui est long-temps à faire quelque chose, qui tarde beaucoup.

A long mile. *Un grand mille.*

A long neck. *Un grand cou, * † un cou de grue.*

A disease of long continuance. *Une maladie qui dure long-temps.*

'Tis along way thither. *Il y a loin d'ici là.*

* To go to one's longhome. *Mourir, s'en aller dans l'autre monde.*

* 'Tis as broad as 'tis long, (it is all one.) *C'est tout un, cela revient au même, il n'y a point de différence.*

* 'Tis as broad as 'tis long, whether he will come or no. *Il est incertain s'il viendra ou non, il y a à parier pour & contre.*

A long way about. *Un grand détour, un chemin écarté.*

Long-shanks or spindle-shanks. *Longues jambes, jambes de fuseau.*

Long-legged. *Qui a de longues jambes.*

Long-necked. *Qui a un grand cou,*

* † qui a un cou de grue.

A long-necked horse. *Un cheval d'une encolure effilée ou trop mince.*

Long-jointed. *Long-jointé.*

Ex. A long-jointed horse. *Un cheval long-jointé.*

Long-waisted. *Qui a la taille longue.*

Long-winded. *Qui a bonne haleine.*

To be long-winded in one's speech. *Trainer ses paroles.*

* A long-winded discourse. *Un discours long & ennuyant ou trop diffus.*

A long-winded story. *Un conte de vieille, un conte à dormir debout.*

* A long-winded business or piece of

work. *Une affaire ou un ouvrage de longue haleine.*

* A long-winded (or delaying) man. *Un homme qui traîne toujours en longueur, † un longis.*

Long-lived. *Qui est de longue vie ou de longue durée.*

Long-wort or angelica. *Angélique, sorte de plante.*

Long sufferance or long-suffering. *Patience ou longue attente, en termes sacrés.*

LONG, *f.* Le long.

Ex. He knows the long and the short of that business. * † Il fait les longues & les breves ou il fait le court & le long de cette affaire.

It is long of you, not of me. *C'est votre faute & non pas la mienne, il tient à vous & non pas à moi.*

It was long of you that he was condemned. *Vous avez été la cause de sa condamnation.*

LONG, *adv.* Long-temps.

Long after. *Long-temps après.*

Long since, long ago. *Il y a long-temps.*

Not long before. *Peu auparavant.*

Not long before day. *Un peu avant le jour.*

How long is it since? *Combien y a-t-il de cela?*

'Tis so long since. *Il y a tant de temps.*

So long, as long as I live. *Tant que je vivrai.*

I have offered him satisfaction, and so long my conscience is at ease. *Je lui ai offert de lui faire satisfaction, & ainsi ma conscience est en repos.*

As long as he does his duty, I shall be kind to him. *Tandis qu'il fera son devoir, j'aurai de l'amitié pour lui.*

Ere long. *Bientôt, dans peu de temps.*

'Twill not be long ere comes. *Il viendra bientôt ou dans peu de temps, il ne tardera pas à venir.*

To think it long. *S'impacienter.*

I think it long till he comes. *Il me tarde de le voir venir.*

All my life long. *Toute ma vie.*

All this day long. *Tout aujourd'hui.*

To LONG, *verb. neut.* Avoir envie comme les femmes grosses, s'impacienter, avoir une forte passion pour quelque chose, en avoir grande envie.

She longs for a piece of venison. *Elle a envie de manger de la venaison.*

I long to see it. *Je m'impacienter de le voir, il me tarde de le voir.*

I longed mightily to see you. *J'étois gros de vous voir.*

LONGANIMITY, *f.* (long-suffering or forbearance.) *Longanimité, patience, longue attente, en termes sacrés.*

LONGED for, *adj.* (from to long.) *Dont on a grande envie, que l'on s'impacienter d'avoir.*

LONGER, *adj.* (the comparative of long.) *Plus long, &c. V. Long.*

Longer, *adv.* Plus long-temps.

LONGEST, *adv.* (the superlative of long.) *Le plus long, &c. V. Long.*

The longest liver. *Le survivant.*

LONGEVITY, *f.* (or long life.) *Longue vie.*

LONGIMETRY, *f.* L'art de mesurer les distances.

LONGING, *f.* (from to long.) *Envie, proprement de femme grosse & en général, envie, souhait, passion.*

You shan't lose your longing. *On vous fera passer votre envie, vous aurez ce que vous souhaitez d'avoir.*

To save one's longing. *Donner à quelqu'un ce qu'il souhaite avec passion.*

I have lost my longing. *Je suis frustré de mes desirs.*

Longing, *adj. Ex.* The longing expectation we are in. *L'impatience où nous sommes.*

LONGINGLY, *adv. Ex.* To fall longingly in love. *Devenir passionnément ou éperdument amoureux.*

LONGINQUITY, *subst.* (or distance.) *Éloignement, distance.*

Longinquity, (length of time.) *Longue durée, long espace de temps.*

LONGISH, *adv.* (pretty long.) *Longuet.*

LONGITUDE, *f.* (or length.) *Longueur.*

Longitude, (a term of geography, and astronomy.) *Longitude, terme de géographie & d'astronomie.*

LONGITUDINAL, *adj.* En longueur.

LONGSOME, *adj.* Long, ennuyeux.

To LOO, *v. act.* (to set on) dogs. *Haler des chiens.*

Loo, *f.* Sorte de jeu des cartes.

LOOBILY, *adj. Ex.* A loobily fellow (or a looby.) *Un sot, un lourdaud, &c. V. Looby.*

LOOBY, *f.* (or loggerhead.) *Un sot, un lourdaud, un animal, une bête, un butor, un cheval de carrosse.*

Never did two country loobies play as they did. *Jamais deux chevaux de carrosse n'ont joué comme ils faisoient.*

LOO'D, *V. to Loo.*

LOOF, *f.* of the ship, (that part aloft, which lies just before the chefs trees, as far as the bulk-head of the castle.) *Lof d'un vaisseau.*

Loof up or keep up your loof, (that is, keep the ship close to the wind.) *Au lof, tenez le lof, c'est-à-dire, gardez ou serrez le vent.*

To spring the loof, (to bring the ship close by the wind.) *Tenir le lof, aller au lof ou à la bouline, aller au plus près du vent.*

To LOOF up, *verb. neut.* (to keep close to the wind.) *Tenir le lof, serrer le vent, prendre le vent de côté.*

LOOK, *f.* (a glance of the eye.) *Regard, coup d'œil, œillade.*

Look or looks, (aspect, mien, countenance.) *Regard, aspect, maintien, air, mine.*

A sweet or modest look. *Un regard doux ou modeste.*

To have an honest look. *Avoir l'air ou la mine d'un honnête-homme.*

By his looks you would take him to be an honest man. *A sa mine ou à le voir, vous le prendriez pour un honnête-homme.*

He has a hanging look. *Il a le visage patibulaire.*

One may see it by his looks. *Cela se voit sur son visage.*

To LOOK, *verb. act.* (to see.) *Voir, regarder.*

Go look. *Allez voir.*

Look there. *Regardez-là.*

To look askew or awry. *Regarder de travers, loucher.*

To look one in the face or to stare upon him. *Regarder quelqu'un entre les deux yeux, l'envisager, le regarder en face.*

To look or take heed. *Regarder, prendre garde, considérer.*

✧ To look (or seek.) Chercher.
 * To look, verb. neut. (to be situated.)
Regarder, être situé.
 The front looks into or faces the garden.
La façade regarde le jardin.
 ✧ To look, (to have the look or looks of.) Avoir l'air, la mine ou le visage, paroître.
 He looks like an honest man. Il a l'air, il a la mine d'un honnête-homme.
 To look great. Avoir l'air grand & noble.
 This does not look like a wedding. Ceci n'a point l'air d'une noce.
 This cloth look very fine. Ce drap paroît fort fin.
 She looks very ugly. Elle paroît fort laide.
 To look merrily, to look cheerfully on't. Avoir l'air enjoué.
 To look well, (in point of health.) Avoir bon visage, avoir un visage de santé.
 I am glad to see you look so well. Je suis ravi de voir que vous vous portez si bien.
 See how I look. Voyez mon visage.
 You look very ill. Vous avez mauvais visage ou un visage de malade.
 * This looks as if he had no kindness at all for me. Il semble ou il paroît par sa manière d'agir qu'il n'a aucune amitié pour moi.
 * These things look ill or don't look well. Tout ceci n'augure rien de bon, je ne me promets rien de bon de tout ceci.
 ✧ It will look very ill on your side. Cela réfléchira sur vous.
 ✧ My thoughts do not look that way. Je n'ai pas cela en vue, je ne songe pas à cela.
 ✧ And that passage of Job peradventure looks that way. Et peut-être que ce passage de Job se rapporte à ceci.
 To look LIKE. Ressembler, se ressembler, être semblable.
 ✧ This looks like him. C'est une chose digne de lui.
 ✧ She made him look like himself again. Elle l'a fait revenir dans son premier état.
 ✧ This, I confess, looks some thing like. Celui-ci, je l'avoue, a assez bonne façon ou est assez bien fait.
 To look DOWN upon one with scorn or contempt. Regarder quelqu'un de haut en bas, le regarder avec mépris ou avec dédain, le mépriser.
 To look BIG. Faire le fier.
 To look YOUNG again. Rajeunir.
 To look TO one, (to take care of him.) Avoir l'œil sur quelqu'un, en avoir, en prendre soin.
 ✧ To look to one, (to watch or observe him.) Veiller quelqu'un, l'observer, avoir l'œil sur lui, l'éclairer.
 Look to it. Ayez l'œil à cela, prenez-y garde, tenez-y la main, ayez-en soin, soignez cela.
 ✧ It be owes Philosophers to look to it. C'est aux Philosophes à y pourvoir.
 To look ON or UPON. Regarder, voir, considérer, jeter les yeux ou la vue sur.
 ✧ To look upon or on, (to esteem.) Regarder, tenir, estimer, considérer.
 I look upon it as a great honour. Je le tiens à grand honneur.
 ✧ Do not look upon me as your equal. Ne me traitez pas d'égal.
 To look ABOUT one (or to mind one's

business.) Songer à ses affaires, prendre garde à soi.
 To look after a thing, (to take care of it.) Prendre soin d'une chose, y veiller, avoir l'œil à ou sur quelque chose.
 Be sure to look after him. Ne manquez pas d'en prendre soin ou de le soigner.
 ✧ To look after, (to seek a thing.) Chercher quelque chose.
 To look BACK or reflect upon a thing. Faire réflexion sur quelque chose, la repasser dans son esprit, se la remettre dans l'esprit.
 ✧ To look FOR, (to seek.) Chercher.
 ✧ To look or to look for (or to expect.) Attendre ou s'attendre.
 When do you look for him? Quand l'attendez-vous?
 Those who have lived wickedly, must look to meet with punishment in the other world. Ceux qui ont mal vécu, doivent s'attendre à être punis dans l'autre monde.
 To look INTO a thing, (to examine it.) Prendre connoissance d'une chose, l'examiner, la considérer, la regarder.
 To look OUT, (to seek.) Chercher.
 Looked, adj. Regardé, &c. V. to Look.
 Well looked to, well looked after. Bien soigné.
 Ill looked to, ill looked after. Négligé, mal soigné, dont on prend peu de soin.
 Looked for. A quoi l'on s'attend.
 Not looked for. Inespéré, à quoi l'on ne s'attend pas.
 ✧ A well-looking man, (a man of good aspect.) Un homme qui a bon air, ou bonne physionomie.
 An ill-looking man. Un homme mal-fait, ou qui a mauvaise physionomie, qui a un visage d'excommunié.
 He is lookt upon as an honest man. Il passe pour honnête-homme, il est tenu pour honnête-homme.
 ✧ 'Twill be ill lookt upon. On le prendra en mauvaise part.
 LOOKER on, subst. (a spectator.) Un regardant, un spectateur.
 LOOKING, subst. L'action de voir ou de regarder, &c. V. to Look.
 A looking-glass. Un miroir.
 A looking-glass maker. Un miroitier.
 LOOK-OUT, s. (the being upon one's guard.) Garde, guet.
 Ex. To keep a good look-out. Être bien sur ses gardes, avoir l'œil au guet.
 A good look-out being kept, they prevented a surprise. Étant bien sur leurs gardes, ils évitèrent la surprise.
 LOOM, subst. (the frame a weaver work upon.) Métier de tisserand.
 ✧ Loom gale, (a fresh or a stiff-gale at sea.) Un vent frais ou forcé.
 To LOOM, verb. neut. (a sea-term for to appear.) Paroître.
 Ex. That ship looms a great sail. Ce vaisseau paroît fort grand.
 LOOMING, subst.
 Ex. The looming of a ship, (that is, her shew or prospective.) Le dehors d'un navire, sa grandeur & sa forme.
 LOOP, subst. Bride, gance.
 Ex. A loop at each end of a button-hole. Une bride de boutonnière.
 ✧ A loop, (or little iron ring in the barrel of a gun.) Tenon du canon d'une arme à feu.
 ✧ Loop-lace. Agrément de boutonnière.
 ✧ Loop-holes, in architecture. Larmier, terme d'architecture.

✧ A loop-hole, (that one can peep through.) Trou par où l'on regarde.
 ✧ Loop-holes, (for muskets to shoot out at.) Barbicanes.
 * Loop-hole, (orevasion.) Fuite, échappatoire, défaite.
 LOOSE, adj. (not fast.) Qui branle, qui ne tient pas ferme.
 A loose tooth. Une dent qui branle.
 ✧ Loose, (untied.) Délié, détaché.
 A loose bundle. Un paquet délié.
 ✧ Loose, (or slack.) Lâche, qui n'est pas assez serré ou tendu.
 This cord is too loose. Cette corde est trop lâche.
 Loose, (neglectful, careless.) Nonchalant, négligent.
 ✧ Loose, in one's body. Qui a le ventre lâche ou libre, qui a le flux de ventre.
 Loose, (lewd or debauched.) Débauché, dissolu, libertin, abandonné.
 * Loose, or wanton verses. Des vers libres, gaillards, ou lascifs.
 To make the belly loose. Rendre le ventre lâche, lâcher le ventre, donner un flux de ventre.
 ✧ A loose gown. Une robe de chambre.
 * To be in a loose, or unsettled condition. N'avoir point d'établissement.
 * To be in a loose condition, or as a man pleases himself. Vivre à sa fantaisie, être libre, être à soi.
 * A loose liver. Un libertin, une libertine, un débauché, une débauchée.
 ✧ To hang loose. Être détaché, traîner à terre, en parlant d'une robe, &c.
 ✧ To grow loose. Lâcher, se lâcher, se détacher, se délier.
 * A loose discourse, that does not hang together. Un discours qui n'est pas bien lié, qui ne se soutient pas, * † un discours décousu.
 * Something he said, but in loose words. Il dit quelque chose, mais ce n'étoit qu'en passant, ou en général.
 ✧ To get, or break loose. Se déchaîner, dans le propre.
 * To get loose from one. Se débarrasser de quelqu'un.
 ✧ To let loose. Déchaîner.
 † LOOSE, s. Liberté.
 To LOOSE, verb. neut. (a sea-term to get away.) Partir, sortir du havre, démarrer en terme de mer.
 * Before we loose from our selves. Avant que nous sortions de nous-mêmes ou que nous mourions.
 To LOOSE, verb. act. (or make loose.) V. to Loosen.
 ✧ To loose, (or sustain a loss.) V. to Lose.
 Loosed or loosened, adj. Délié, détaché, V. to Loosen.
 LOOSELY, adv. Lâchement, négligemment, dissolument.
 To LOOSEN, verb. act. (or make loose.) Lâcher, desserrer.
 To loosen one's girdle. Lâcher sa ceinture.
 To loosen the belly. Lâcher le ventre.
 ✧ To loosen, (or untie.) Détacher, délier, défaire.
 Loosened, adj. Lâché, V. to Loosen.
 LOOSENESS, subst. (the being loose.) Relâchement, état de ce qui n'est pas tendu.
 ✧ Looseness, (or lask.) Flux ou cours de ventre, † foire.
 ✧ Looseness and vomiting together. Dévoiement par haut & par bas.

LOOSENING, *subst.* L'action de lâcher, &c. *V.* to Loosen.

Loosening, *adj.* (apt to make one loose.) *Laxatif, qui lâche le ventre.*

D. LOOVER, *subst.* (an open place on the top of a roof, or house.) *Lucarne.*

✧ A loover-hole. *Soupirail, issue.*

To LOP, *verb. act.* (to prune or cut off the branches of trees.) *Ébrancher, émonder, élaguer, tailler, couper les branches inutiles des arbres.*

Lopped, *adj.* Ébranché, émondé, élagué, taillé.

✧ LOP, *f.* Branches coupées d'un arbre.

LOPPER of trees, *subst.* Celui qui ébrancher, émonder, élaguer, ou tailler les arbres.

LOPPING, *subst.* L'action d'ébrancher, d'émonder, d'élaguer, ou de tailler.

✧ The loppings of a tree. *Les branches taillées d'un arbre.*

LOQUACIOUS, *adj.* (or talkative.) *Causeur, causeuse, qui a du babil, babilard.*

LOQUACITY, *subst.* (talkativeness.) *Babil, caquet.*

LORD, *subst.* Un Seigneur, un Lord, ou un Milord.

A great Lord. *Un grand Seigneur, un Seigneur de marque.*

An English Lord. *Un Lord, ou un Milord Anglois.*

The House of Lords, *V.* House.

The Lord President. *Le Président du Conseil.*

The Lord Chancellor, the Lord Treasurer, the Lord Steward of the King's Household, the Lord Chamberlain, the Lord Marshal, the Lord privy Seal, and the two Lord Chief Justices. *Le grand Chancelier, le grand Trésorier, le grand Maître, le grand Chambellan, le grand Maréchal, le Garde du petit-Seau, & les deux Chefs de Justice. Ce sont des charges auxquelles le titre de LORD est affecté.*

The Lord of a manor. *Seigneur foncier.*

My Lord. *Monseigneur, ou Milord, en parlant à un Seigneur Anglois.*

Lord-like. *En grand Seigneur.*

In the year of our Lord. *L'an de notre Seigneur, l'an de grace.*

To LORD it, *verb. neut.* (or to domineer.) *Faire le Seigneur, dominer.*

✧ LORDING, *subst.* (in contempt.) *Grand Seigneur, par ironie.*

✧ LORDLING, *V.* Lording.

✧ LORDLINESS, *f.* Grandeur, dignité; hauteur.

LORDLY, *adj.* (or stately.) *Qui le porte haut, qui fait le grand Seigneur, magnifique.*

The lordly lion. *Le fier lion, le roi des animaux.*

LORDSHIP, *f.* (the dominion of a lord.) *Seigneurie, Seigneurie directe ou immédiate, terre noble ou terre seigneuriale.*

✧ Lordship, (a title given to the Lords.) *Grandeur, titre qu'on donne aux Seigneurs Anglois.*

Ex. If your Lordship pleases. *S'il vous plaît, Monseigneur, ou s'il plaît à votre Grandeur.*

✧ To have the Lordship, (or the dominion) of the sea. *Tenir l'empire de la mer, être maître de la mer.*

✧ LORE, *f.* Leçon, doctrine.

LORIMERS or LORINERS, *subst.* (those that make bits for bridles, spurs, &c.) *Titres que les éperonniers prennent dans leurs lettres de maîtrise.*

LORIOT, *subst.* (or wit-wall, a singing bird.) *Loriot.*

✧ LORN, *V.* Lost.

To LOSE, *verb. act.* (to be at the loss of.) *Perdre, faire perte de.*

To lose one's estate, money, time, friends, and reputation, &c. *Perdre son bien, son argent, son temps, ses amis, sa réputation, &c.*

I lost him, or I lost sight of him. *Je le perdis, ou je le perdis de vue, il échappa à ma vue.*

✧ To lose, (or forget.) *Oublier.*

✧ To lose ground, (or give way in a battle.) *Plier, lâcher le pied.*

✧ He lost his life in the wars. *Il est mort à la guerre, il a été tué à la guerre.*

✧ He lost his head. *Il a eu la tête tranchée.*

To lose one's reputation. *Se perdre de réputation.*

✧ To lose one's way. *S'égarer, se détourner de son chemin, se perdre.*

✧ To lose one's longing. *N'avoir pas ce qu'on souhaite. V. Longing.*

✧ To lose leather. *S'écorcher les fesses.*

✧ That horse has lost his hoof. *Le sabot est tombé à ce cheval.*

LOSEL, *V.* Lozel.

✧ LOSENG, or ✧ Losenger, *subst.* (a flatterer, or liar.) *Un flatteur.*

LOSER, *subst.* (from to lose.) *Perdant, celui qui perd, ou qui a perdu.*

You shall be no loser by it. *Vous n'y perdrez rien.*

I have been a loser by him. *J'ai perdu avec lui.*

LOSING, *subst.* L'action de perdre.

'Tis but losing a little with her to get her favour. *On n'a qu'à perdre au jeu avec elle pour gagner ses bonnes grâces.*

✧ Losing, *adj.* *Ex.* A losing bargain. *Un méchant marché, un marché où l'on ne trouve pas son compte.*

Losings, (in the plural.) *Perte.*

LOSS, *subst.* Perte, dommage.

To suffer, to sustain, or to receive a great loss. *Faire une grande perte.*

That happen'd to my loss. *Cela s'est fait à mon préjudice.*

It was a great loss to posterity. *La postérité y a beaucoup perdu.*

He has had a great loss in his wife. *Il a beaucoup perdu en perdant sa femme.*

I am content to go by the loss. *Je veux bien y perdre.*

You'll come by the loss. *Vous n'y trouverez pas votre compte.*

✧ Loss, or fault in hunting. *Défaut.*

The dogs are at a loss. *Les chiens sont en défaut.*

* I am at a loss, or at my wit's end. *Je ne sais où j'en suis, je ne sais ce que je dois faire, ou de quel côté me tourner, je suis fort embarrassé.*

* They are at a loss what to think of it. *Ils ne savent qu'en croire.*

LOST, *adj.* Perdu.

P. All is not lost that is delay'd. P. *Ce qui est différé n'est pas perdu.*

P. Better lost than found, (a proverbial and vulgar expressions, said of a thing or person not worth having or keeping.) *On s'en passera bien.*

P. That is not lost which comes at last. *P. Il vaut mieux tard que jamais.*

✧ All was like to be lost. *Tout étoit en grand danger.*

✧ He stood like one that had lost his soul. *Il étoit à demi-mort.*

✧ She is lost to all sense of shame and modesty. *Elle a perdu tous les sentiments de honte & de modestie.*

✧ There's no love lost betwixt us. *Je vous aime autant que vous m'aimez.*

✧ Credit is so low, that it is lost even among near relations. *Le discrédit est si grand, qu'il s'étend même de proche en proche.*

LOT, *subst.* (Chance, fortune.) *Sort.*

Ex. To draw lots. *Jeter le sort, tirer au sort, tirer aux billets.*

By lots. *Par sort, au sort.*

It fell to my lot. *Cela m'est échu au sort.*

✧ A lot (or portion of a thing.) *Lot, portion d'un tout qui se partage entre plusieurs personnes.*

The best lot is fain to him. *Le meilleur lot lui est échu.*

✧ To pay scot and lot (to pay such charges as housekeepers are liable to.) *Payer les charges de la Paroisse.*

✧ It is not every one's lot to be learned. *Il n'appartient pas à tout le monde d'être savant.*

LOT, or loth, *subst.* (the thirteenth dish of lead in the Derbyshire mines, which belongs to the King.) *La portion que le Roi tire des mines de plomb, dans la Province de Darby, savoir un treizième.*

LOTE-TREE, or LOTOS, *subst.* *Alisier, sorte d'arbre.*

The fruit of the lote-tree. *Alise.*

LOTH, or Lot, *V.* Lot.

D. LOTHERWIT, *Logerwit, or Lecherwit, f.* Droit d'amende qu'on faisoit payer à celui qui abusoit d'un esclave.

LOTION, *subst.* (a washing or taking away the superfluous quality of a medicament.) *Lotion, terme de Pharmacie.*

LOTOPHAGI, *subst.* (Africans feeding much on the lote-tree.) *Lotophages.*

LOTTERY, *subst.* (a sharing of several lots by chance.) *Loterie, espèce de banque.*

LOVAGE, *f.* (an herb.) *Livèche, herbe.*

LOUD, *adj.* Haut, fort, en parlant du son de la voix.

A loud voice. *Une voix haute, ou forte.*

* A loud (or great) fame. *Un grand renom, une grande réputation.*

LOUD, *adv.* *Ex.* Speak loud. *Parlez haut, ou à haute voix, élevez votre voix.*

LOUDER, (the comparative of loud.) *Ex.* To speak louder. *Hauser la voix.*

LOUDLY, *adj.* Hautement, à haute voix.

LOUDNESS, *subst.* Force, bruit.

Ex. The loudness of the voice. *La force de la voix.*

LOVE, *subst.* (affection, or friendship.)

Amour, amitié, affection, bienveillance.

Paternal love. *Amour paternel.*

To entertain a love for one. *Prendre quelqu'un en affection.*

✧ Love, (an affection, or passion for any thing in general.) *Amour, sentiment de celui qui aime, passion.*

The love of God. *L'amour de Dieu.*

The love of riches. *L'amour, ou la passion des richesses.*

Conjugal, fatherly, and filial love. *Amour conjugal, paternel, & filial.*

Self-love. *Amour propre, amour de soi-même.*

✧ Love (the passion which a person of one sex has for another of a different sex.) *Amour, passion pour une personne d'un sexe différent.*

LOV

To languish, or die with love. *Languir, ou mourir d'amour.*
 To make love. *Faire l'amour.*
 To marry for love. *Se marier par amour, ou par amourette.*
 ♀ Love, or Cupid, the God of love. *L'amour, Cupidon, le Dieu d'amour.*
 ♀ Love (the object beloved.) *Amour, ou amours, objet aimé, amant, galant, ou amante, maîtresse.*
 You have been to see your love. *Vous venez de voir vos amours.*
 Love (a sweet word for a husband, or wife) *Mes amours, mon bon, ma bonne, mon ami, m'amie, entre mari & femme.*
 P. Love will creep where it cannot go. *L'amour se fourre par-tout.*
 ♀ To be in love with one. *Être amoureux de quelqu'un, avoir de l'amour pour quelqu'un.*
 To be deeply in love, to be in love up to the ears, or over head and ears. *Être éperdument ou passionnément amoureux, être épris, ou transporté d'amour, être passionné pour quelqu'un.*
 ♀ To fall in love. *S'amouracher, devenir amoureux, prendre de l'amour.*
 ♀ To get every body's love. *Se faire aimer de tout le monde, gagner l'amitié de tout le monde.*
 ♀ I desired of him of all love, not to fail. *Je l'ai prié, par tout ce qu'il y a de plus tendre, de ne pas manquer.*
 ♀ That makes me in love with him. *C'est ce qui m'oblige à l'aimer, ou qui me donne de l'amour pour lui.*
 Nothing can make me more in love with the place. *Il n'y a rien qui soit plus capable de me faire aimer cet endroit.*
 ♀ I did it out of love, or for love. *Je l'ai fait à bon dessein.*
 ♀ He did it merely out of love to me. *Il l'a fait purement pour m'obliger ou pour me faire plaisir.*
 ♀ To be out of love with a thing. *Avoir du dégoût pour quelque chose, en être dégoûté.*
 ♀ To be out of love with one's self. *Se déplaire, s'attrister, se chagriner.*
 ♀ For the love of God, or for God's sake. *Pour l'amour de Dieu.*
 ♀ I cannot get it for love nor money. *Je ne puis l'avoir à quelque prix que ce soit, ou ni par argent, ni par prières.*
 D. Love (used adverbially in reckoning and gaming.) *Ex. I am five love. J'en ai cinq à rien. Six love, six à rien, &c.*
 Love-flames. *Les flammes de l'amour, les flammes amoureuses.*
 A love-fit. *Un transport d'amour.*
 To put a woman in a love-fit. *Mettre une femme en amour.*
 Love sick. *Malade d'amour, qui a le mal d'amour.*
 A love-wound. *Un ulcère amoureux.*
 A love-knot. *Lacs d'amour, sorte d'entrelacs.*
 A love-letter. *Un billet doux, un poulet.*
 A love-potion. *Un filtre, ou breuvage d'amour.*
 Love-powder. *Poudre enchantée pour donner de l'amour.*
 Love-tricks. *Amourettes, jeux d'amour.*
 Love days (thus were anciently called those days whereon arbitrations were made.) *Jours d'arbitrage.*
 To LOVE, verb. act. *Aimer, chérir, avoir de l'amitié, ou de l'amour pour quelque personne; l'aimer, avoir du penchant,*

LOV LOW

ou de l'inclination pour quelque chose, se plaire à quelque chose.
 To love one passionately, or desperately. *Aimer quelqu'un ardemment, passionnément, éperdument, à la folie, à la fureur.*
 I love you with all my heart. *Je vous aime de tout mon cœur.*
 He loves to poison what a man says. *Il se plaît à envenimer ce qu'on dit.*
 P. Love me, love my dog. *P. Qui m'aime, aime mon chien.*
 P. Love me little, and love me long. *P. Il faut faire amour qui dure.*
 P. To love one as the devil loves holy water, or as the cat loves mustard. *P. Aimer quelqu'un comme le diable aime l'eau bénite, ou le chat la moutarde.*
 Loved, adj. *Aimé, chéri.*
 LOVELINESS, subst. *Beauté, agrément.*
 LOVELY, adj. *Aimable, beau, bien fait, charmant.*
 Lovely, adv. *D'une façon aimable.*
 LOVER, s. *Amateur, celui qui est amoureux ou qui aime.*
 ♀ Lover, (gallant or spark.) *Un amant, galant ou amoureux.*
 ♀ Lovers, (a lover and a mistress.) *Amans, personnes qui s'aiment.*
 ♀ LOVETALE, subst. *Histoire galante.*
 LOUGH, s. (an Irish word for a lake.) *Un lac.*
 LOVING, s. *L'action d'aimer.*
 Loving, adj. (good or kind.) *Bon, de bon naturel.*
 Our loving subjects. *Nos bons sujets.*
 A loving wife. *Une bonne femme.*
 ♀ Loving or affectionate. *Affectionné.*
 LOVINGLY, adv. (or kindly.) *Bien, d'une manière honnête & paisible, avec bien de l'amitié, affectueusement.*
 ♀ LOUIS D'OR, s. (a golden coin of France.) *Louis d'or.*
 ♀ To LOUNGE, verb. neut. *Vivre dans la fainéantise.*
 ♀ LOUNGER, subst. *Fainéant.*
 To LOUR. *V. To Lowr.*
 D. LOURGULARY, s. (a casting any corrupt thing into the water, the poisoning the water.) *L'action de corrompre ou d'empoisonner l'eau.*
 LOURING. *V. Lowring.*
 LOUSE, s. (a sort of vermin.) *Pou, sorte de vermine.*
 Full of lice. *Plein de poux, plein de vermine.*
 Louse-wort. *Herbe aux poux.*
 A crab-louse. *Un morpion.*
 A wood-louse. *Une cloporte.*
 To LOUSE, v. act. *Épouiller, éplucher.*
 To louse one's self, v. récip. *S'épouiller ou s'éplucher.*
 LOUSINESS, s. *Abondance de poux, l'état d'un pouilleux ou d'une pouilleuse.*
 LOUSY, adj. *Pouilleux, plein ou couvert de poux.*
 ♀ The lousy disease. *Maladie pédiculaire.*
 ♀ A lousy rascal. *Un gueux, un coquin, un belitre.*
 LOUT, subst. *Fainéant, paresseux.*
 LOW, adj. (the contrary of high.) *Bas, petit, qui n'est pas haut.*
 Ex. A low house. *Une maison basse.*
 A low forehead. *Un petit front.*
 ♀ Low (or at bottom.) *Bas, qui est au fond.*
 'Tis low water. *La marée est basse.*
 * Low, (mean.) *Bas, abject, vil, méprisable.*

LOW 381

Low extraction. *Naissance basse, abjecte ou obscure.*
 A low rate. *Bas prix ou vil prix.*
 * Low (or humble.) *Bas, humble.*
 * Low, (under or inferior.) *Bas, inférieur.*
 Ex. A low Officer. *Un bas Officier.*
 * Low style, (opposed to sublime.) *Style bas, celui qui est opposé au sublime.*
 ♀ Low, (the contrary of loud.) *Bas, qu'on n'entend qu'avec peine.*
 A low sound. *Un son bas.*
 A low voice. *Une voix basse.*
 ♀ A low pulse. *Un pouls profond.*
 * To bring low. *Abattre.*
 Ex. My fit of sickness has brought me very low. *Ma maladie m'a fort abattu.*
 * To bring low (or humble.) *Abattre, humilier.*
 * To be low or in a low condition, (in point of health.) *Être bas, se porter fort mal, être fort foible ou abattu.*
 * To be in a low condition, to be low in the world. *Être en mauvais état, être mal dans ses affaires, être bas, être bas percé.*
 LOW, adv. *Bas.*
 To speak low. *Parler bas.*
 ♀ To bow very low. *Saluer profondément, faire une profonde révérence.*
 ♀ His house stand low (or in a bottom.) *Sa maison est dans un fond.*
 I cannot find him high nor low, up nor down. *Je ne le puis trouver nulle part.*
 * His reputation begins to run low. *Sa réputation commence à baisser.*
 ♀ A low-built ship. *Un vaisseau de bas bord.*
 ♀ Low Sunday, (the next Sunday after Easter.) *Quasimodo.*
 To LOW, verb. neut. (or bellow.) *Meugler ou mugir.*
 LOW-BELL, s. (a light and bell to catch birds with.) *Cloche pour chasser au feu, cloche avec quoi l'on chasse aux oiseaux en Angleterre. V. Luff.*
 LOW-BELLER, s. (he that fowls with a low-bell.) *Celui qui chasse au feu avec une cloche.*
 LOWE, *V. Hill.*
 LOWER, adj. (the comparative of low.) *Plus bas.*
 The lower shelf. *La tablette d'enbas.*
 ♀ The lower house or the house of Commons. *La chambre basse, la chambre des Communes du Parlement d'Angleterre.*
 ♀ The lower parts of the belly. *Le bas du ventre.*
 To LOWER, v. act. (to bring down.) *Abaisser. V. to Lowr.*
 LOWEST or LOWERMOST, adj. (the superlative of low.) *Le plus bas.*
 'Tis the lowest price or 'tis the lowest I can sell it for. *C'est-là le plus bas ou le plus juste prix, c'est-là le meilleur marché, je ne puis pas le vendre à moins, je n'en saurois rien rabattre.*
 LOWING, s. (from to low.) *Meuglement, mugissement.*
 LOWLILY, adv. *Basement.*
 LOWLINESS, s. (or humbleness, from low.) *Humilité, bassesse.*
 LOWLY or lowly-mined, adj. (humble.) *Humble, soumis, qui a de l'humilité.*
 LOWN. *V. Rascal.*
 ♀ LOWNESS, s. *Petitesse, bassesse, condition basse.*
 To LOWR or LOWER, v. n. (or frown.)

Se refrognier, avoir un air refrogné, faire la mine.

☞ The Heavens lowrs (or begin to be overcast.) *Le Ciel se couvre.*

Lowring, adj. *Ex. A lowring countenance. Un air refrogné.*

☞ Lowring weather. *Un temps sombre ou couvert.*

LOWRINGLY, adv. *D'un air refrogné.*

LOWSE, &c. *V. Louse, &c.*

☞ LOWSPIRITED, adj. *Abattu.*

☞ LOWTHOUGHTED, adj. *Qui a l'esprit rampant ou l'ame basse.*

LOYAL, adj. (or faithful.) *Fidelle, † loyal.*

☞ The loyal party, the party that stands for the King. *Les Royalistes, le parti de la Cour.*

LOYALLY, adv. (or faithfully.) *Fidèlement, † loyalement.*

LOYALTY, *f.* (or fidelity.) *Fidélité, † loyauté.*

LOYN. *V. Loin.*

To LOYTER. *V. Loiter.*

LOZEL or rather LOUT, *subst.* (a lazy booby.) *Un gros fainéant, un ventre paresseux.*

LOZENGE, *f.* (a mathematical figure.) *Losange, figure mathématique.*

☞ Lozenge, *f.* (a little square cake of preserved flowers, &c.) *Losange ou tablette.*

L U

☞ LU, *f.* *Sorte de jeu des cartes.*

☞ LUBBARD, *f.* (a lazy fellow.) *Un fainéant.*

LUBBER, *f.* (a mean servant, a drudge.) *Gros valet, valet qu'on emploie aux ouvrages les plus bas & les plus pénibles.*

☞ A long lubber. *Un grand corps mal bâti, mal proportionné.*

☞ An idle lubber. *Un gros fainéant.*

☞ An abbey-lubber. *V. Abbey.*

LUBBERLY, adj. *Ex. A great lubberly fellow. Un gros pitaud.*

☞ LUBBERLY, adv. *De mauvaise grace.*

LUBRICAL. *V. Lubrick.*

☞ To LUBRICATE. *V. to Smoothe.*

☞ LUBRICATION or LUBRIFICATION. *V. Smoothing.*

LUBRICITY, *f.* (fickleness, uncertainty.) *Légèreté, inconstance, incertitude.*

☞ Lubricity, (wantonness.) *Lubricité, lasciveté.*

LUBRICK or LUBRICOUS, adj. (slippery, uncertain.) *Incertain, trompeur, vain.*

A lubricous hope. *Espérance vaine, &c.*

☞ Lubricous, (fickle, inconstant.) *Léger, inconstant.*

☞ Lubricous (or unconclusive) argument. *Un foible argument, un argument qui ne prouve rien.*

☞ Lubrick (or wanton.) *Lubrique, lascif.*

LUCÉ, *f.* *Ex. A flower-de-luce. Une fleur de lis.*

LUCERN or rather LUSERN, *f.* (a sort of Russian beast near the bigness of a wolf.) *Sorte de loup cervier.*

LUCID, (shinning, bright.) *Lucide, qui luit de soi-même.*

* He is mad, but he has some lucid intervals. *Il est fou, mais il a de temps en temps des intervalles lucides.*

LUCIFER, *f.* (the devil.) *Lucifer, le diable, le démon.*

☞ Lucifer, (the morning-star.) *Lucifer, l'étoile matinière,*

☞ LUCIFEROUS or LUCIFICK, adj. *Qui éclaire.*

LUCK, *f.* or good luck. *Bonheur, succès, hasard.*

By good luck. *Par bonheur, par hasard.*
I wish you good luck. *Je vous souhaite bon succès.*

He has the luck on't. *Il a du bonheur, il est heureux.*

Ill luck. *Malheur, † guignon.*

To bring one ill luck. *Porter malheur à quelqu'un, lui porter guignon.*

P. Luck for the fools, and chance for the ugly. *P. A fou fortune.*

LUCKILY, adv. (by good luck.) *Heureusement, par bonheur.*

LUCKINESS, *f.* *Bonheur.*

LUCKLESS, adj. *Malheureux.*

LUCKY, adj. *Heureux, qui a du bonheur.*
A lucky hit. *Un coup de bonheur, une heureuse rencontre.*

LUCRATIVE, adj. (gainful.) *Lucratif, qui apporte du profit.*

LUCRE, *subst.* (or gain.) *Lucre, gain, profit.*

LUCRIFEROUS. *V. Lucrative.*

LUCUBRATION, *f.* (ingenious composition.) *Ouvrage d'esprit, production, * veille.*

LUCULENT, adj. (or clear.) *Clair.*

Ex. Luculent proof. Preuve claire.

LUDICROUS, adj. (done or said by way of drollery, play, pastime or banter, comical.) *Badin, moqueur, drôle, plaisant, goguenard, comique, burlesque, bouffon, fait ou dit en plaisantant.*

LUDICROUSLY, adv. *Burlesquement, plaisamment, en badin, drôlement, en bouffon.*

LUDIFICATION, *f.* (a mocking.) *Moquerie, action de se moquer ou de rendre ridicule.*

☞ Ludification, (illusion.) *Illusion.*

D. LUFF, *subst.* (light or flame to fowl with a low-bell.) *Feu ou lumière pour chasser aux oiseaux.*

Luff. *La paume de la main.*

LUG, *f.* the lug, of the ear. *Le tendron ou le bout de l'oreille.*

To give one a lug. *Tirer l'oreille à quelqu'un tout d'un coup.*

☞ A lug, (pole to measure land with.) *Perche, pour mesurer la terre.*

To LUG, *v. act.* (to pull.) *Tirer.*

Ex. To lug one by the ear. Tirer l'oreille à quelqu'un.

To lug, (hale or tug.) *Tirer, traîner.*

LUGGAGE, *f.* *Attirail, hardes, bagage, suite.*

LUGGED, adj. *Traîné.*

LUGGING, *f.* *L'action de tirer ou de traîner.*

LUGUBRIOUS, adj. (mournful.) *Lugubre, triste.*

LUKEWARM, adj. (between hot and cold.) *Tiede, qui est entre le froid & le chaud.*

* Lukewarm, (cold, indifferent.) *Tiede, froid, indifférent, en parlant des personnes.*

LUKEWARMNESS, *f.* *Tiédeur.*

* Lukewarmness, (indifference.) * *Tiédeur, froideur, indifférence.*

To LULL, *v. act.* (as a nurse does her child.) *Berçer, caresser, chanter pour endormir un enfant, en parlant d'une nourrice.*

To lull asleep. *Endormir.*

* When the devil lulls us asleep in sin.

Quand le diable nous berce ou nous endort dans le péché,

LULLABY, a lullaby song, *f.* *Chanson pour endormir.*

LULLED, adj. *Bercé, caressé.*

☞ Lulled asleep. *Endormi.*

☞ LUMBAGO, *f.* *Douleur de reins.*

LUMBAR or LOMBARY, adj. (belonging to the reins.) *Qui appartient aux reins ou aux lombes, lombaire.*

LUMBER, *f.* (the biggest and worst sort of household-stuff.) *Gros meubles.*

☞ To LUMBER, *v. act.* *Entasser sans ordre.*

LUMINARY, *f.* (or light.) *Luminaire, corps lumineux qui éclaire.*

The sun and moon are the two great luminaries. *Le soleil & la lune sont les deux grands luminaires.*

LUMINOUS, adj. (or bright.) *Lumineux, plein de clarté.*

LUMP, *f.* (or mass.) *Masse, bloc.*

A lump of flesh. *Une masse de chair.*

To sell by the lump. *Vendre en bloc.*

☞ A lump (or heap.) *Un monceau, tas.*

LUMPISH, adj. (or heavy.) *Pesant, lourd, qui pèse.*

* Lumpish, (heavy, dull.) † *Pesant, lourd, grossier.*

☞ LUMPISHLY, adv. *Stupidement.*

LUMPISHNESS, *f.* (orfrenzy.) *Phrénésie, folie, stupidité, bêtise.*

☞ LUMPY, adj. *Qui est en plusieurs masses.*

LUNACY, *f.* (the being a lunatic.) *Phrénésie, folie, maladie de lunatique.*

To be troubled with lunacy. *Être lunatique, être fou, tenir de la lune.*

To be smitten with lunacy. *Être lunatique, être fou, tenir de la lune.*

LUNAR or LUNARY, adj. (of or belonging to the moon.) *Lunaire.*

LUNARY, *f.* (or moon-wort.) *Lunaire, sorte d'herbe.*

LUNATICK, adj. (smitten with lunacy.) *Lunatique, fou, qui tient de la lune.*

LUNATICK, *f.* *Un lunatique.*

LUNATION, *f.* (the space of time from one moon to another.) *Lunaison.*

LUNCH or LUNCHEON, *f.* *Morceau.*

Ex. A great lunch of bread. Un grand morceau de pain.

The afternoon's luncheon. *Le goûte.*

LUNES, *f.* (or laishes or long lines to call in hawks.) *Filière ou créance, en terme de fauconnerie.*

☞ LUNETTE, *subst.* (small half-moon.) *Lunette, terme de fortification.*

† LUNGIS, *f.* (a slim flow-back, a dreaming lusk.) † *Un longis, un grand lendore, un lambin.*

LUNGS, *f.* *Le poumon.*

To clear one's lungs. *Se dégager le poumon.*

☞ The pipe of the lungs. *Sifflet, la trachée artère, en terme d'Anatomie.*

Lung-wort, (white hellebore.) *Pulmonaire, l'herbe au poumon.*

LUNT, *f.* (or match to fire guns with.) *Meche, avec quoi l'on tire un mousquet ou un canon.*

LUPINE, *f.* (a sort of bitter and physical pulse.) *Lupin, sorte de légume.*

LURCH, *f.* (double game.) *Bredouille, partie double au jeu.*

* Fortune has left him in the lurch. *La fortune lui a tourné le dos.*

* † To leave one in the lurch. *Aban-*

LUR LUS

donner quelqu'un, * † le planter là, * † le laisser là pour reverdir.

* † To lie upon the lurch (or upon the catch.) Être aux aguets, dresser des embûches à quelqu'un, tâcher de le surprendre ou de l'attraper.

To LURCH one, at play, v. act. Gagner bredouille, gagner la partie double, à quelqu'un.

✧ To lurch or lie upon lurch. V. Lurch.

Lurched, adj. A qui l'on a gagné bredouille, qui a perdu la partie double.

LURCHER, f. (that lies upon the lurch.) Celui qui dresse des embûches à quelqu'un, &c. V. Lurch.

✧ Lurcher, (a kind of dog.) Un basset.

LURCHING, f. L'action de gagner bredouille ou la partie double.

✧ A lurching or lying upon the lurch. Embûches qu'on dresse à quelqu'un.

LURDANE. V. Lordane.

LURE, f. a hawk's lure, (a device of leather stuck with feathers, and baited with flesh.) Un leurre, pour rappeler le faucon.

* Lure (or decoy.) * Leurre, amorce.

To LURE, v. act. Leurrer.

To lure a hawk. Leurrer le faucon, l'accoutumer à venir sur le leurre, le dresser au leurre.

* To lure, (allure or decoy) one.

* Leurrer quelqu'un, l'attirer, le gagner.

Lured, adj. Leurré. V. to Lure.

LURID, adj. (pale, wan.) Livide, pâle, blême.

To LURK, verb. neut. (or lie hid.) Se cacher, se tapir.

LURKER, f. Celui ou celle qui se cache.

LURKING, f. L'action de se cacher, de se tapir.

Lurking, adj. Ex. A lurking-place or lurking-hole. Cachette, lieu où l'on se cache.

To lye lurking. Se cacher, se tenir caché.

A lurking fellow. Un homme qui se cache.

LUSBOROW or LUSHBURG, subst. (a base coin, brought from beyond sea, and forbidden in the days of King Edouard the third.) Monnaie de bas aloi, qui fut décriée sous le règne d'Edouard III.

LUSCIOUS, adj. (or over sweet.) Doucereux, doux, fade, qui affadit l'estomac, qui n'a rien qui réveille le goût, mielleux, sucré.

Luscious wine. Vin doucereux, vin doux ou mielleux.

Luscious meat. Viande qui affadit l'estomac.

A luscious melon. Un melon sucré.

✧ * A luscious (or flattering) style. Style flatteur, des paroles emmiellées.

✧ LUSCIOUSLY, adv. Avec douceur ou fadeur.

LUSCIOUSNESS, f. Douceur, qualité fade.

LUSERN, subst. Loup-cervier.

LUSK, f. (a slug or slothful fellow.) Un paresseux, un lambin.

LUSKISHNESS, f. Paresse, lenteur.

✧ LUSORIOUS or LUSORY, adj. Usité au jeu.

LUST, subst. (or concupiscence.) Concupiscence, convoitise, incontinence, impudicité, brutalité.

To LUST, verb. act. Convoiter, désirer avec passion.

LUS LUX

To lust after a woman. Convoiter une femme, souhaiter d'en jouir.

Lusted after, adj. Convoité, désiré, souhaité avec passion.

LUSTER. V. Lustre.

LUSTFUL, adj. (from Lust.) Impudique, brutal, lascif.

✧ Such a thing will make one lustful. Cela est propre à échauffer la nature, ou à réveiller la concupiscence.

LUSTFULLY, adv. (to look lustfully upon one.) Regarder quelqu'un d'un œil lascif ou impudique, ou d'un œil de convoitise.

LUSTFULNESS, f. Convoitise, impudicité, lasciveté, concupiscence.

LUSTILY, adv. (stoutly.) Vigoureusement, fort & ferme.

✧ To eat and dring lustily. Manger & boire avec appétit.

✧ To drink lustily. Boire copieusement, † boire à tire-larigot.

LUSTINESS, subst. Vigueur, force.

LUSTLESS, adj. Qui est sans convoitise.

✧ LUSTRAL, adj. Lustrale, ne se dit que de l'eau.

LUSTRATION, f. (a purging by sacrifice among the Ancients.) Lustration, espèce de sacrifice en usage chez les Anciens.

LUSTRE, f. (brightness.) Lustre, éclat, splendeur.

✧ Lustre, (the space of fifty months.) Espace de cinq ans, ou plutôt, de cinquante mois.

LUSTRICAL, or rather, LUSTRAL, adj. (purging or making holy.) Lustral. Lustrical water. Eau lustrale.

LUSTRING or LUTESTRING, f. (a sort of silk.) Lustré ou taffetas lustré, ou taffetas double.

LUSTY, adj. (strong, stout.) Robuste, fort, vigoureux, puissant, gras.

LUTANIST, f. (a player on the lute.) Joueur de luth.

LUTE, f. (a musical instrument.) Luth, instrument de musique.

To play on the lute. Jouer du luth, toucher du luth.

Lute-string. Corde de luth.

A lute player. Un joueur de luth.

To LUTE, v. act. (a term of chymistry, to cover with loam.) Luter, terme de chimie, enduire de lut.

Luted, adj. (clayed.) Luté, enduit de lut.

LUTESTRING, V. Lustring.

LUTHERANISM, f. (the sect or religion of the Lutherans.) Le Luthéranisme.

LUTHERANS, f. (those who follow the tenets of Luther, one of the reformers.) Les Luthériens.

LUTING, subst. (from to Lute.) L'action de luter.

LUTULENT, adj. (miry, dirty.) Bourbeux, boueux, plein de boue.

To LUXATE, v. a. (to disjoin.) Luxer, disloquer, déboîter, démettre.

To Luxate, v. neut. Se luxer, se disloquer, se déboîter, se démettre.

Luxated or Luxed, adj. Luxé, disloqué, déboîté, démis.

LUXATION, subst. Luxation, dislocation.

Luxation, (or putting out of joint, a term used in surgery.) Luxation, déboîtement des os.

LUXURIANCE or LUXURIANCY, subst. Abondance, ou trop grande abondance.

LUX LYE 383

LUXURIANT, adj. (growing to excess, growing rank.) Ex. Luxuriant plants. Des plantes qui poussent des feuilles & du bois en trop grande abondance.

* Luxuriant health. Excès de santé.

* A luxuriant way of speaking. Une éloquence pompeuse.

* A luxuriant writer. Un écrivain fertile.

✧ Luxuriant flesh. Chair épaisse.

✧ Luxuriant or Luxurious. V. Luxurious.

To LUXURIATE, v. neut. (to abound, to exceed or grow rank.) Être trop fertile ou trop abondant.

LUXURIOUS, adj. (that lives in luxury, wanton.) Luxurieux, qui vit dans la luxure, lubrique, incontinent.

✧ Luxurious, (extravagant in one's diet or garb, &c.) Qui vit dans le luxe, adonné au luxe.

LUXURY or LUXURIOUSNESS, subst. excès, riot, riotousness.) Luxe, excès, dépense superflue.

✧ Luxury, (lust, incontinence.) Luxure, incontinence, lubricité.

The luxury (or rankness) of some plants. La grande abondance de feuilles & de bois que poussent certaines plantes.

LUZARN. V. Lufarn.

L Y

LY. V. LYE.

LYCANTHROPY, subst. (the frenzy or madness of a wolf-man.) Lycanthropie, frénésie de loup-garou.

LYCEUM, subst. (a famous school of Aristotle near Athens.) Lycée, fameuse école où Aristote enseignoit la philosophie.

LYCIUM, subst. (the box-thorn, or the decoction of it.) Lycium, arbre épineux, ou le jus de cet arbre.

LYE, subst. (to wash with it.) Lessive.

To wash with lye. Faire la lessive.

Lye-washed. Blanc de lessive.

✧ Lye, &c. V. Lie.

To LYE or LIE, verb. neut. (to be.) Être.

To lye open. Être à découvert.

To lye sick or ill of fever. Être malade de la fièvre, avoir la fièvre.

To lye sick a-bed. Être alité.

His talent does not lye that way. Ce n'est pas là son talent.

✧ To lye, (to be extended in or on a bed or any thing else.) Coucher, gîter, reposer, être couché.

What makes you lye in bed so long? Que faites-vous si long-temps au lit? que ne vous levez-vous?

They lay together. Ils ont couché ensemble.

✧ To lye in state, as a dead body does. Reposer sur un lit de parade.

✧ To lye, (or lodge.) Loger, demeurer, résider.

Where does he lye? Où loge-t-il? où demeure-t-il?

The supream power lyes (or is lodged) in the King's person. La souveraine puissance réside en la personne du Roi.

✧ To lye (or be) situate. Être situé.

✧ To lye lurking. Se tenir caché, se tapir, se cacher.

✧ To lye idle. Demeurer sans rien faire, croupir dans l'oisiveté.

✧ It lyes (or sticks) in my stomach. Cela s'attache à mon estomac.

☞ Herein lyes our happiness. *C'est en ceci que consiste notre bonheur.*

* You may dissemble as much as you please, but she lyes at the bottom of your heart. *Diffimulez tant qu'il vous plaira, mais elle vous tient au cœur.*

* This argument lyes strong upon them. *Cet argument les presse.*

☞ It lyes in your breast or power, or it lyes all upon. *Cela dépend uniquement de vous.*

☞ The sin shall lye at your door. *Vous en porterez le péché.*

☞ Here lyes, (as 'tis used in epitaphs.) *Ci git, formule d'épithaphe.*

☞ These commodities will lye a great while upon your hands. *Vous serez longtemps à vous défaire de ces marchandises.*

To lye UNDER a great ignominy. *Être couvert d'ignominie.*

☞ To lye under a scandal. *Être soupçonné de quelque crime, être en mauvaise odeur.*

☞ To lye under an imputation. *Être noirci ou accusé de quelque chose.*

To lye under a mistake. *Se tromper, être dans l'erreur.*

To lye under a distemper. *Être malade, avoir une maladie.*

☞ To lye under a great affliction. *Être fort affligé.*

☞ Religion has always lain under some prejudices. *On a toujours eu des préjugés défavantageux touchant la Religion.*

☞ She lay under mortifications in abundance. *Elle a eu beaucoup de mortifications.*

To lye under an obligation. *Être obligé à quelque chose ou à quelqu'un.*

☞ My honour lyes AT STAKE. *Il y va ou il s'agit de mon honneur, mon honneur en dépend ou y est intéressé.*

To lye DOWN. *Se coucher.*

☞ To lye down, (to be brought to bed.) *Accoucher.*

To lye ABOUT, or to lye UP and DOWN. *Être dispersé çà & là, être tout en désordre.*

☞ Her flowers lyes about her. *Elle va avoir ses ordinaires.*

To lye IN. *Faire ses couches, être accouchée, être en couche.*

☞ It lyes me in a great deal. *Il me coûte bien de l'argent.*

☞ If it ever lyes in my way (or power) to serve you. *Si jamais je trouve le moyen ou l'occasion de vous servir.*

☞ That lyes in my way, (or is a hinderance to me.) *Cela m'est un grand obstacle.*

☞ One of the greatest difficulties that lyes in the atheist's way, is--- *La plus grande difficulté que l'athée rencontre, ou qu'il a à combattre, est---*

☞ I should come to a great estate, but that he lyes in my way. *Il n'y a que lui qui m'empêche d'avoir un grand bien.*

☞ To lye in wait for one. *Dresser des embûches à quelqu'un, tâcher de l'attraper.*

☞ I'll do what in me lyes, or what lyes in my power. *Je ferai tout mon possible, ou tout ce qui dépendra de moi.*

To lye OUT in length. *S'étendre en longueur.*

☞ To lye out, (to lye out of one's bed or out of doors.) *Découcher.*

LYER. *V. Liar.*

LYGURE, *f.* (a sort of precious stone. *V. Exod xxviii. 29.*) *Ligure, sorte de pierre précieuse.*

LYING, *subst.* (from to Lye.) *L'action d'être couché, &c. V. to Lye.*

☞ A woman's lying in. *Les couches d'une femme.*

☞ Lying, (from to Lie.) *L'action de mentir, mensonge, menterie. V. to Lie.*

↓ LYMPH, *subst.* *Lympe.*

LYMPHATICK, *adj.* *Ex. The lymphatick veins.* *Les veines lymphatiques.*

☞ Lymphatick, (or distracted.) *Furieux, insensé, visionnaire.*

LYNCEAN or LYNCEOUS, *adj.* (quick, speaking of the sight.) *De lynx, perçant, aigu, en parlant des yeux ou de la vue.*

LYNX, *subst.* (a sort of quick-fighted beast.) *Lynx, loup-cervier.*

To have a lynx-like eye. *Avoir des yeux de lynx, ou fort perçans.*

LYON, &c. *V. Lion, &c.*

LYONESS. *V. Lioness.*

LYRE, *subst.* (or harp, a musical instrument.) *Lyre ou harpe, instrument de musique.*

LYRICAL or LYRICK, *adj.* (belonging to the lyre.) *Lyrique.*

Ex. Lyrick Poet. Poète lyrique.

LYRIST, *f.* (he that plays on or sings to the harp.) *Joueur de lyre, ou celui qui chante sur la lyre.*

LYSARD. *V. Lefard.*

M

M, Douzième lettre de l'alphabet anglois, se prononce comme en françois, excepté à la fin d'une syllabe, où elle se prononce d'une manière plus forte, & cela en joignant les lèvres. *Ex. Bottom, fond; damnable, damnable, &c.*

M, *subst.* *Ex. A great M. Une grande M.*

M is a numeral letter, which in the roman way of cyphering stands for a thousand. *M est une lettre numérale, qui dans le chiffre romain signifie mille.*

M A

MAC, *f.* (in Irish, a son.) *Mot irlandois, qui veut dire fils.*

Ex. Mac-Williams. Le fils de Guillaume.

MACARONICK, *adj.* (only used in this expression, a macaronick poem, a mock-poem.) *Un poème macaronique.*

MACAROON, *subst.* (a sort of sweetmeats.) *Macaron.*

MACE, *f.* (a spice so called.) *Macis, fleur de muscade.*

☞ Mace, or mace-royal, (a mark of honour.) *Masse d'armes.*

☞ Mace, (in an University.) *Masse de bedeau, dans une Université.*

MACE-BEARER, *subst.* *Massier, officier ou bedeau qui porte la masse.*

To MACERATE, *verb. act.* (to steep or soak.) *Faire tremper, ramollir en faisant tremper, macérer.*

* To macerate, (to mortify or weaken.) *Macérer, mortifier, affliger, atténuer, affoiblir.*

Macerated, *adj.* *Qui a trempé, &c. V. to Macerate.*

MACERATING, *subst.* *L'action de macérer, &c. to Macerate.*

MACERATION, *f.* (or soaking.) *Macération, infusion.*

* Maceration, (mortification.) *Macération, mortification.*

MACHINAL, *adj.* *Machinal.*

To MACHINATE, *v. act.* (to contrive

or plot.) *Machiner, tramer, brasser; former quelque mauvais dessein, le rouler dans son esprit.*

MACHINATION, *f.* (device or plot.) *Machination, trame, invention, artifice.*

D. MACHINATOR, *f.* (a plotter or contriver.) *Machinateur, inventeur, auteur de crimes.*

MACHINE, *f.* (an engine or instrument.) *Machine, instrument.*

MACHINERY, *f.* (a word used in poetry, for the use of machines.) *Usage des machines, manière de les employer dans la grande poésie.*

MACHINIST, *f.* (a maker of machines.) *Machiniste.*

MACILENT, *adj.* (lean, thin.) *Maigre, décharné, qui n'a que la peau & les os, atténué, défait.*

MACKAROON. *V. Macaroon.*

MACKEREL, *subst.* (a sea fish.) *Maquereau, poisson de mer.*

A mackerel-boat. *Maquilleur.*

↓ MACROCOSM, *subst.* *L'univers.*

To MACULATE, *verb. act.* (to stain or spot.) *Tacher, faire des taches, maculer: ce dernier ne se dit que des feuilles & des estampes qu'on imprime.*

Maculated, *adject.* *Taché, maculé.*

D. MACULATURES, *f.* (waste and blotted papers.) *Maculatures.*

MACULE, *subst.* (or spot.) *Macule, tache.*

MAD, *adj.* (out of his senses.) *Enragé, fou, insensé, hors du sens, emporté, furieux.*

Ex. A mad dog. Un chien enragé.

He is stark staring mad. *Il est fou à lier, il est fou à courir les rues.*

To make one mad. *Faire enrager quelqu'un, † le faire endéver, le faire pester.*

He is mad at me. *Il enrage contre moi, il peste, il est en grande colère contre moi,*

* † il fait rage contre moi.

I am mad at it. *Cela me fait enrager, cela me fait pester ou perdre patience.*

* Mad, (fond of, that has a great passion for a thing.) *Fou, passionné.*

* To be mad for or upon a thing. *Être passionné pour quelque chose, la désirer passionnément ou avec fureur, en être fou.*

* All maids are mad for husbands. *Toutes les filles ont la folie de vouloir se marier.*

☞ Mad, (full of play.) *Folâtre, badin, volage.*

Mad fit. *Humeur folâtre, humeur badine.*

P. He is as mad as a mare are. *Il est extrêmement badin, il n'aime qu'à folâtrer.*

☞ Mad fit, (whimsy, caprice, crotch.) *Verve, caprice, quinte, fantaisie.*

☞ Mad, (hare-brain'd, giddy-brain'd.) *Fou, étourdi, écervelé.*

☞ A mad thing, (or a mad trick.) *Une grande folie.*

☞ † The butter is mad, (that is, it is so hardened with cold, that it won't spread.) *Le beurre est si fort durci par le froid, qu'on ne le sauroit étendre.*

☞ He eats like any mad. *Il mange comme un enragé; il ne mange pas, il dévore, il mange fort & ferme.*

☞ He jeered him like any mad. *Il l'a poussé fort vivement par ses railleries, il l'a raillé cruellement, il l'a raillé d'une manière piquante ou sanglante.*

☞ A mad-apple, (or raging-apple.) *Pomme d'amour.*

✧ A mad-cap, (one full of play.) *Un badin, un folâtre.*
 ✧ A mad-cap, (giddy brain'd.) *Un écer-velé, un étourdi.*
 ✧ A mad-house, or bedlam. *Les petites maisons.*
 To MAD, *v. act.* (to make mad.) *Faire enrager, faire pester, † faire endéver, faire perdre patience.*
It mads me to see how he is wronged.
Penrage de voir le tort qu'on lui fait.
 MADAM, *f.* (a title of honour given to women.) *Madame ou Mademoiselle.*
 MADDED, *adj.* *Qu'on a fait enrager ou pester. V. to Mad.*
 ↓ To MADDEN, *v. act. & neut.* *Rendre fou, devenir fou ou furieux.*
 Madder, *subst.* (an herb.) *Garance, herbe.*
R. Madder est aussi le degré comparatif de Mad; & Maddest en est le superlatif.
 MADDING, *f. Ex.* *To run a madding after a thing. Rechercher quelque chose avec des empressemens furieux.*
He runs madding after that woman. Il est fou de cette femme, il l'aime à la fureur.
The world runs strangely a madding after news. Le monde s'empresse fort d'apprendre des nouvelles, le monde est affamé de nouvelles.
He runs a madding after the philosophers-stone. Il est entêté de la pierre philosophale.
 MADDISH, *adject.* *Un peu fou, folâtre, badin.*
 MADE, *prét. & part. du verb. to Make.* *Fait, &c. V. to Make.*
He has made a perfect cure of me. Il m'a parfaitement bien guéri, il m'a entièrement remis sur pied.
 ✧ A made word. *Un mot factice, imaginé, inventé ou fait à plaisir.*
 ✧ This word is commonly made thus. *C'est ainsi qu'on rend ou qu'on explique d'ordinaire ce mot.*
 MADEFACTION, *f.* (a moistening.) *Action de mouiller.*
 MADGE-HOWLET, *subst.* (a bird.) *Hulotte, sorte d'oiseau.*
 D. MADID, *adject.* (wet.) *Mouillé, moite.*
 D. MADIDITY or MADOUR, *f.* (moisture.) *Moiteur, humidité.*
 D. To MADIFY or MADIDATE, *v. act.* (to wet.) *Mouiller.*
 MADLY, *adv.* (like a mad-man.) *Follement, en fou, comme un enragé, un fou ou un furieux, avec fureur, avec rage.*
 ✧ Madly, (or rashly.) *Follement, en fou, à l'étourdie, comme un étourdi.*
 ↓ MADMAN, *subst.* *Un fou.*
 MADNESS, *f.* (the being mad, or out of one's wits.) *Rage, manie, folie.*
 ✧ Madness, (fury, passion.) *Fureur, extravagance, emportement, colere.*
 MADNING-MONEY, *f.* *C'est ainsi que les paysans nomment une ancienne monnaie de Rome, qu'on trouve quelquefois aux environs de Dunstable.*
 ↓ MADRIER, *subst.* *Madrier, terme de fortification.*
 MADRIGAL, *f.* (a sort of poem.) *Un madrigal.*
 To MAFFLE, *verb. neut. & act.* (not to speak plain.) *Bredouiller, parler en bredouillant, bégayer.*

MAFFLER, *subst.* *Un bredouilleur, une bredouilleuse.*
 MAFFLING, *f.* *Bredouillement, bégayement, l'action de bredouiller, ou de bégayer.*
 MAGAZINE, *subst.* (or store-house.) *Magasin.*
 ✧ A magazine of salt. *Un grenier à sel.*
 MAGBOTE, *f.* (a recompense formerly given for the slaying of another man's relation.) *Amende pécuniaire qu'on payoit autrefois aux proches parens de celui qu'on avoit tué, pour s'exempter d'une peine corporelle.*
 MAGGOT, *f.* (a worm.) *Ver qui s'engendre dans la chair, le fromage, les fruits.*
 *† Maggot, (or whimsey.) *Caprice, fantaisie, quinte, lubie.*
 *† I shall do it when the maggot bites, or when I have a mind to it. *Je le ferai quand il m'en prendra envie.*
 Maggot-headed, maggot-patted, or maggotty, *adj.* (full of whims, whimsical.) *Capricieux, bourru, fantasque, visionnaire, quintoux.*
 ↓ MAGGOTTY, *adject.* *Plein de vers; plein de caprices.*
 MAGICAL, *adj.* *Magique, qui concerne la magie.*
 MAGICALLY, *adv.* *Par magie, par sortilège, par enchantement.*
 MAGICIAN, *f.* (a forcerer or forcerefs, a conjurer.) *Un magicien, une magicienne, un sorcier, une sorcière.*
 MAGICK, *subst.* (the black art.) *Magie ou magie noire, enchantement.*
 Natural magick, (the science of nature.) *La magie naturelle, ou la magie blanche.*
 Magick, *adj.* *Magique, de magie.*
 MAGISTERIAL, *adject.* (like a master, imperious.) *Magistral, de maître, impérieux, fier.*
 MAGISTERIALLY, *adv.* *Magistralement, en maître, d'un ton de maître, impérieusement, fièrement.*
 To command magisterially. *Commander en maître, commander à baguette.*
 ↓ MAGISTERIALNESS, *subst.* *Hauteur, airs de maître.*
 MAGISTERY, *f.* (or mastership.) *Qualité de maître, pouvoir, autorité.*
 ✧ Magistery, (a term used in chymistry.) *Magistère, terme de chimie.*
 MAGISTRACY, *subst.* (the dignity of a Magistrate.) *Magistrature.*
 ↓ MAGISTRALLY, *v.* *Magistralement.*
 MAGISTRATE, *subst.* (an Officer of Justice, or City-Governor.) *Magistrat.*
 MAGNA-CHARTA, *subst.* (the great Charter granted by Henry the third.) *La grande Charte, qu'Henry III, Roi d'Angleterre, accorda à ses sujets, & qui contient les grands privileges de la Nation Angloise.*
 MAGNANIMITY, *subst.* (a great spirit, greatness of courage.) *Magnanimité, grandeur de courage.*
 MAGNANIMOUS, *adject.* *Magnanime, courageux, qui a l'ame grande, qui a le cœur bien placé.*
 MAGNANIMOUSLY, *adv.* *Avec grandeur de courage, courageusement.*
 MAGNET, *f.* (or loadstone.) *L'aimant.*
 MAGNETICAL or MAGNETICK, *adj.* *Magnétique, qui appartient à l'aimant.*
 ✧ Magnetick, (which partakes of the virtue of the loadstone.) *Magnétique.*

A magnetick-stone. *Un aimant.*
 ↓ MAGNETISM, *subst.* *Magnétisme.*
 MAGNIFICAT, *f.* (the song of the blessed Virgin.) *Le Magnificat, le cantique de la bienheureuse Vierge.*
 P. To correct the magnificat, (to endeavour to mend what is perfect.) *P. Corriger le magnificat, tâcher de corriger ce qui est parfait.*
 MAGNIFICENCE, *f.* (stateliness, sumptuousness.) *Magnificence, pompe, splendeur, grandeur, éclat.*
 MAGNIFICENT, (stately, sumptuous.) *Magnifique, superbe, pompeux, grand, éclatant, splendide.*
 * Magnificent (lofty) words. *Paroles magnifiques.*
 MAGNIFICENTLY, *adv.* *Magnifiquement, splendidement, superbement, avec magnificence, d'une manière magnifique ou splendide.*
 ✧ To speak magnificently of one's self. *Faire son panegyrique, se louer en termes magnifiques.*
 ↓ MAGNIFICK, *v.* *Magnificenter.*
 MAGNIFICO, *f.* (a nobleman in Venice.) *Un magnifique, un noble Vénitien.*
 ✧ He is a magnifico or great man. *C'est un homme d'importance, c'est un des grands de l'Etat.*
 ↓ MAGNIFIER, *f.* (encomiast.) *Panegyriste.*
 To MAGNIFY, *v. a.* (to commend, praise or cry up.) *Exalter, louer, priser, vanter.*
 ✧ To magnify an object, (to make it look greater.) *Grossir un objet.*
 ✧ To magnify or exaggerate. *Exagérer.*
 Magnified, *adj.* *Exalté, loué, &c. V. to Magnify.*
 MAGNIFYING, *subst.* *L'action de louer.*
 V. to Magnify.
 Magnifying, *adj.* *Qui grossit.*
Ex. A magnifying-glass. Un microscope, lunette à puces, lunette qui grossit les objets.
 MAGNITUDE, *f.* (bigness.) *Grandeur.*
Ex. A star of the first magnitude. Une étoile de la première grandeur.
 MAG-PIE, *subst.* (a bird.) *Pie.*
 A speckled mag-pie. *Une pie grièche.*
 MAHIM, *f.* (a law word, that signifies a corporal hurt, by which a man loses the use of any member, that is or might be any defence to him in battle.) *Terme de palais qui signifie en général toute sorte de mutilation ou de blessure par laquelle un homme perd l'usage d'un membre, qui pourroit lui servir dans un combat.*
 MAHOMETAN or Mahometan, *f.* (one that follows the doctrine of Mahomet.) *Un Mahométan.*
 MAHOMETISM or Mahometism, *subst.* *Mahométisme, la religion du faux prophète Mahomet.*
 MAHONE, *f.* (a turkish ship.) *Mahonne, galéasse turque.*
 MAID, *f.* (a virgin.) *Vierge, pucelle, fille.*
 A young maid. *Une jeune fille, une jeune vierge ou pucelle.*
 ✧ A maid or serving-maid. *Une servante, fille de service.*
 A chamber-maid. *Une femme de chambre, † une soubrette.*
 A house-maid. *V. House.*
 The Queen's maid of honour. *Les filles de la Reine.*
 A maid servant, *subst.* *Une servante.*
 MAID, *subst.* (a sort of fish.) *Age de mer, espece de poisson.*

MAIDEN, *f.* (a maid or virgin.) *Fille, vierge, pucelle.*

MAIDENHEAD or MAIDENHOOD, *f.* (virginity.) *Virginité, pucelage.*

To get or take away a virgin's maiden-head. *Dépuceler une fille.*

MAIDEN-HAIR, *f.* (an herb.) *Capillaire ou capillus veneris, sorte d'herbe.*

MAIDENLY or maiden-like, *adj.* *De vierge, virginal, modeste, pudique.*

Maidenly, *adv.* *Modestement, avec modestie, avec retenue, avec pudeur.*

MAIDEN-RENTS, *f.* (a fine paid to the lords of some manors, for the licence of marrying daughters.) *Certain droit qu'un vassal paye au Seigneur du fief quand il marie sa fille.*

MAID-MARIAN, *subst.* (a boy dress'd in girls cloaths, in a morris-dance.) *Baladin habillé en fille dans une danse moresque.*

MAJESTICAL or majestick, *adj.* (great, stately.) *Majestueux, qui a de la majesté, plein de majesté.*

MAJESTICALLY, *adv.* *Majestueusement, avec majesté, avec élévation.*

MAJESTICK, *adj.* (great, lofty, sublime.) *Majestueux, grand, sublime, relevé, en parlant d'un discours.*

MAJESTY, *f.* (stateliness, greatness.) *Majesté, air grand, air vénérable & plein d'autorité.*

* The majesty, (the sublimity, loftiness) of his expression. *La majesté, l'élévation, la sublimité de ses expressions.*

† Majesty, (a title given to Emperors and Kings only.) *Majesté, titre affecté aux Empereurs & aux Rois.*

MAIL, *subst.* (a little iron ring.) *Maille, petit anneau de fer.*

A coat of mail. *Une cotte de maille.*

‡ A mail to travel with. *Une malle ou un coffre pour le voyage, valise.*

§ We want two mails from Holland. *Il nous manque deux postes de Hollande.*

D. MAILE, *f.* (a sort of base coin.) *Maille, sorte de monnaie.*

MAILED, *adj.* (that is speckled, as hawks feathers.) *Maille, plein de mailles.*

Maim, *f.* (wound.) *Blessure, atteinte.*

* A cruel maim in the finews of the war. *Vive atteinte aux nerfs de la guerre.*

MAIM, *adj.* (curtailed of any member.) *Manchot, estropié.*

To MAIM, *verb. act.* *Mutiller, tronquer, estropier.*

Maimed, *adj.* *Mutilé, tronqué, estropié.*

* They are maimed in their interest among their neighbours. *Ils ont perdu une partie de leur crédit parmi leurs voisins.*

MAIMING, *subst.* *Mutilation, l'action de mutiler, de tronquer ou d'estropier.*

MAIN, *adj.* (or chief.) *Principal.*

The main point of a business. *Le principal point d'une affaire.*

‡ The main-mast. *Le grand mât.*

The main-top-mast. *Le grand mât de hune.*

The main-top-gallant-mast. *Le grand perroquet.*

The main-yard. *La grande vergue.*

The main guard or grand guard. *La grande garde, en terme de guerre.*

A main or full gallop. *Un grand galop.*

‡ The main land. *La terre ferme, le continent.*

‡ The main sea. *La haute mer.*

‡ The main body of an army. *Le gros d'une armée.*

‡ A river that runs with a main stream.

Une rivière fort rapide, ou qui a le courant fort rapide.

‡ To look to the main chance. *Prendre garde à ses affaires, aller au solide. V. Chance.*

‡ For the main substance of it. *Quant à l'essentiel de la chose.*

‡ I did it by main strength. *J'y ai employé toutes mes forces.*

MAIN, *subst.* (or the main sea.) *La haute mer.*

‡ The main, (or main land.) *Le continent.*

‡ With might and main. *De toute sa force, *† de cul & de tête.*

‡ He is honest in the main. *Il est honnête-homme au fond.*

‡ Upon the main (after all.) *Après tout, au bout du compte.*

‡ The main of a horse. *V. Mane.*

MAINLY, *adv.* (chiefly.) *Principalement, sur tout.*

‡ It mainly, (or nearly) concerns me. *Cela me touche ou me regarde de fort près.*

MAINOUR, *f.* (a law word which signifies a thing stolen.) *Vol, larcin.*

MAINPERNABLE, *adj.* (or bailable.) *Qui peut être élargi moyennant caution.*

MAINPERNOR, *f.* (or surety.) *Caution.*

MAIN-PORT, (a small duty, which, in some places, the parishioners pay to the rector of their Church, in recompence of certain tithes.) *Compensation que les paroissiens font, en certains lieux d'Angleterre, à leur Ministre.*

MAINPRISE or Mainprize, *f.* (a law-word for the bailing of a man.) *Cautionnement.*

To MAINPRISE, *v. act.* *Cautionner.*
Mainprised, *adj.* *Cautionné, élargi sous caution.*

‡ MAIN-SHEET, *subst.* *Grande voile.*

To MAINTAIN, *verb. act.* (to defend or preserve.) *Maintenir, soutenir, défendre, conserver, faire subsister.*

‡ To maintain, (or plead) a cause. *Défendre, plaider une cause.*

‡ To maintain or to keep. *Entretenir, fournir ce qu'il faut pour subsister.*

‡ To maintain or affirm. *Maintenir, affirmer, soutenir.*

‡ I'll maintain it or I'll prove it. *Je le prouverai.*

Maintained, *adj.* *Maintenu, soutenu, &c. V. to Maintain.*

MAINTAINABLE, *adj.* *Soutenable.*

MAINTAINER, *f.* (defender, preserver.) *Défenseur, celui qui maintient, &c. V. to Maintain.*

MAINTAINER, *f.* (he that supports or seconds a cause.) *Le patron d'une cause.*

MAINTENANCE, *subst.* (upholding, defence.) *Maintien, défense, protection, conservation, soutien.*

‡ Maintenance (food, living, things necessary to live.) *Entretien, entretenement.*

‡ Maintenance, (among Lawyers.) *Maintenue ou manutention.*

‡ MAINYARD, *subst.* *Grande vergue.*

MAJOR, *adj.* the major, (or the greatest) part. *La plus grande partie.*

MAJOR, *subst.* or the major proposition, *subst.* (of a syllogism.) *La majeure d'un syllogisme.*

‡ A tierce-major (at picket.) *Une tierce major.*

‡ A Major (an Officer in the army.) *Un Major, sorte d'Officier d'armée.*

Major-domo or steward. *Major-dome, intendant, maître d'hôtel.*

MAJORITY, *f.* (or the greater part.) *La plus grande partie, pluralité.*

The majority of votes. *La pluralité des voix.*

‡ Majority (a man's being at age.) *Majorité, état de celui qui est majeur.*

MAJORITY, *f.* (the office of a major.) *Majorité, charge de major.*

† MAISTER. *V. Master.*

MAIZE, *f.* (west-indian corn.) *Mais, blé d'Inde ou blé de Turquie.*

MAKE, *subst.* (or making.) *Façon.*

‡ Make (or shape.) *Forme, figure.*

To MAKE, *verb. act.* (to do.) *Faire, en plusieurs sens.*

What make you here? *Que faites-vous ici?*

To make a suit cloaths. *Faire un habit.*

To make a law. *Faire une loi.*

To make a speech. *Faire une harangue.*

To make, (or create.) *Faire, créer.*

To make war. *Faire la guerre.*

To make water, (to piss.) *Faire de l'eau, pisser.*

To make way or to make room. *Faire place.*

To make or force. *Faire, obliger, forcer, contraindre.*

To make one acquainted with a thing. *Faire savoir une chose à quelqu'un, lui en faire part, lui en donner avis, l'en avertir.*

To make one mad. *Faire enrager quelqu'un.*

To make account (to intend.) *Faire état, se proposer ou compter.*

To make as if, to make as though one were sick. *Faire semblant d'être malade, faire le malade.*

This makes for me or to my purpose. *Ceci fait pour moi, ceci fait mon affaire.*

I make conscience of it. *J'en fais conscience.*

It makes nothing to me (that does not concern me.) *Cela ne me fait rien, ou ne me regarde point.*

‡ To make, (or render.) *Rendre, faire-devenir.*

To make one happy. *Rendre quelqu'un heureux.*

To make one's self miserable. *Se rendre malheureux.*

To make sweet. *Rendre doux.*

To make bitter. *Rendre amer.*

‡ To make haste. *Se hâter, se dépêcher.*

To make ready. *Préparer ou se préparer.*

To make one's escape. *Se sauver, s'enfuir, s'évader.*

To make angry. *Fâcher.*

To make hot. *Chauffer, échauffer.*

To make clean. *Nettoyer.*

To make a request. *Demander, supplier, prier.*

To make a doubt or question. *Douter.*

To make known. *Notifier.*

To make answer. *Répondre.*

To make a stand. *Faire une pause, s'arrêter.*

To make trial. *Faire l'épreuve, l'essai, ou expérimenter, éprouver, essayer.*

‡ To make free. *Délivrer, affranchir.*

To make an excuse. *S'excuser.*

To make a fool of one. *Se jouer, se moquer de quelqu'un.*

I made a very good dinner. *J'ai fort bien dîné.*

To make use of a thing (to use it.) *Se servir d'une chose.*

‡ To make a wonder of a thing. *Admirer une chose.*

R. L'usage de ce verbe est d'une fort grande étendue, & se rend diversément en François selon les noms auxquels il est joint; voyez les mots suivans dans leur ordre alphabétique. Account, amends, bold, end, even, fool, friend, merry, nothing, show, shift, sport, sure, way, and work, &c.

✧ To make one (to make his fortune.) *Faire la fortune à quelqu'un, l'enrichir.*

✧ To make, (or get) friends. *Se faire des amis.*

✧ To make two, that were fallen out, friends. *Réconcilier deux personnes qui s'étoient brouillées, les raccommoier, les remettre d'accord.*

✧ To make gain of. *Gagner.*

✧ To make, (or spy) land. *Découvrir la terre.*

✧ To make much of one. *Témoigner de l'amitié à quelqu'un, lui faire des caresses, le bien traiter.*

✧ To make much of one's self. *Se choyer. V. Much.*

✧ To make a pen. *Tailler une plume.*

✧ To make reckoning (to expect.) *Compter, s'attendre.*

✧ How long does he think to make it before he dies? *Combien de temps pense-t-il vivre?*

✧ To make the best of a bad game or market. *Se tirer d'affaire le mieux qu'on peut.*

✧ They make sometimes ten fathom deep at one leap. *Ils sautent quelquefois de la hauteur de dix brasses.*

✧ I cannot tell what to make of it. *Je n'entends pas cela, je ne sais ce que cela veut dire, je ne fais quelle explication lui donner.*

✧ To make one (to be one among the rest.) *Être du nombre ou de la partie.*

✧ To make a blow at one. *Porter un coup à quelqu'un.*

✧ To make a shoot at one. *Tirer sur quelqu'un.*

✧ To make money of a thing (to sell it.) *Faire de l'argent de quelque chose, la vendre.*

✧ He makes a thousand pounds a year of his lands. *Il tire mille livres sterling par an de ses fonds.*

✧ To make many words. *Chicaner, barguigner, contester.*

✧ To make many words about a trifle. *S'étendre fort, faire un long discours sur une bagatelle.*

✧ I won't make many words with you. *Je veux couper court, je ne veux point de façon avec vous.*

✧ He'll make nothing on't at last. *Il n'en sera pas plus riche au bout du compte.*

✧ I will not meddle or make with it. *Je ne veux point m'en mêler.*

✧ Not money can be better bestowed than that which makes Christ himself a debtor. *Il n'y a point d'argent mieux employé, que celui qu'on prête à J. C.*

To make hay. *Faner l'herbe.*

✧ To make a pass at one. *Porter une botte à quelqu'un.*

To make a hawk thoroughly. *Affurer l'oiseau, en terme de fauconnerie.*

✧ To make it one's boast or vaunt. *Se vanter.*

✧ To make a thing another man's. *Aliéner une chose.*

✧ To make (to prove or become.) *Devenir, être.*

✧ He'll never make a good scholar. *Ce ne fera jamais un savant homme.*

✧ They might make good soldiers. *On en pourroit faire de bons soldats.*

✧ I make, (or warrant) it good. *Je le garantis bon.*

I'll make it good t'ye, (I'll give you a recompence for it.) *Je vous en tiendrai compte, j'en réponds.*

✧ To make a good, (or maintain) one's ground. *Défendre ou garder son poste, tenir ferme.*

✧ To make good a siege. *Soutenir un siège.*

✧ To make good, (or prove.) *Prouver, justifier.*

✧ To make, (or give) an assignation. *Donner un rendez-vous.*

To make, (or aim) at one. *Porter un coup à quelqu'un.*

To make, (or run) AFTER one. *Poursuivre ou suivre quelqu'un.*

To make AGAIN. *Refaire.*

To make, (or run) AWAY, v. neut. *Se sauver, s'enfuir, gagner au pied, gagner la guérite.*

✧ To make one away (to kill him.) *Tuer, assassiner quelqu'un, s'en défaire.*

To make one's self away, (or to make away with one self.) *Se défaire, se tuer.*

✧ To make away, (or to make away with one's estate, to squander it away.) *Dépenser follement son bien, le prodiguer.*

✧ His papers he tried to make, (or convey) privately away. *Il tâcha de se défaire secrètement de ses papiers.*

To make FOR a place (to go towards it.) *Aller vers quelque endroit, s'en approcher.*

✧ The storm forced him to make what port he could. *La tempête l'obligea de relâcher ou d'entrer au premier port.*

I have made the port. *J'ai gagné le port ou je suis entré dans le port.*

To make OFF, v. neut. (to go away.) *S'en aller, se retirer, se sauver, s'enfuir.*

To make TOWARDS one. *S'approcher de quelqu'un, aller vers quelqu'un.*

✧ As I drew near the town, I perceived a great many soldiers making towards me. *Comme j'approchois de la ville, je vis venir grand nombre de soldats, ou voici un grand nombre de soldats qui venoient à moi.*

To make OVER one's right or estate to another. *Transférer ou céder son droit, ou son bien à un autre, lui en faire un transport ou une cession.*

To make OUT a thing (to prove or justify it.) *Prouver une chose, la faire voir par des preuves, la justifier.*

✧ To make, (or go) out of a harbour, v. neut. *Sortir d'un havre.*

✧ This will never make me out of love with him. *Tout ceci ne m'empêchera pas de l'aimer.*

✧ To make one out of his wits. *Faire perdre patience à quelqu'un, le faire enrager.*

To make UP (to finish or conclude.) *Faire, achever, conclure, clore, terminer.*

To make up an account. *Clore un compte.*

To make up the measure of iniquity. *Comblar la mesure d'iniquité.*

✧ To make up a shirt. *Monter une chemise.*

✧ To make up a letter. *Plier une lettre.*

✧ To make up (to repair) a breach. *Réparer une breche.*

To make up one's losses. *Réparer ses pertes.*

✧ To make up one's want of parts by diligence. *Suppléer aux défauts de son esprit par sa diligence.*

✧ To make up, (to make amends.) *Récompenser.*

✧ To make up a quarrel, (or difference.) *Accommoder une querelle ou un différent.*

✧ To make up to one, (to draw near him.) *S'approcher de quelqu'un, l'aborder, l'accoster.*

✧ See how she makes up her mouth, (or how she prims.) *Voyez comme elle minaude, voyez les mines qu'elle fait.*

* + To make up one's mouth with a thing. *Profiter d'une chose, gagner, faire ses affaires, * + faire bien ses orges, * faire sa main dans une affaire.*

✧ To make five games up. *Jouer à cinq jeux la partie.*

MAKEBATE, f. (one that makes quarrels.) *Un brouillon, un semeur de querelles, un rapporteur.*

MAKER, f. *Faiseur, faiseuse.*

Ex. A belt-maker. *Un faiseur de baudriers.*

R. Maker se compose souvent avec d'autres substantifs que nous exprimons ordinairement en un seul mot en François.

Ex. A Shoe-maker. *Un Cordonnier.*

A Watch-maker. *Un Horloger, &c. V. Shoe, Watch, &c.*

✧ Maker. *Créateur, en parlant de Dieu.*

✧ God is the maker (or creator) of heaven and earth. *Dieu est le créateur du ciel & de la terre.*

MAKING, f. *L'action de faire, de rendre, &c. V. to make, dans tous ses sens.*

✧ Making (or make.) *La façon.*

Is this of your making? *Ceci est-il de votre façon?*

✧ I have a new suit of cloaths a making. *Je me fais faire un habit neuf.*

✧ It is now a making. *On y travaille maintenant, on y est après.*

✧ That was the making of him. *C'est ce qui a fait sa fortune, ou qui l'a enrichi.*

MALACHITE, subst. (a precious stone.) *Malachite, pierre précieuse.*

MALADY, subst. (or disease.) *Maladie, mal.*

MALAGA, or Malaga-wine, f. *Vin de Malaga, sorte de vin d'Espagne.*

MALANDERS, subst. (a horse disease.) *Malandres.*

MALAPERT, adj. (or saucy.) *Impudent, impertinent, insolent, effronté.*

MALAPERTLY, adv. *Impudemment, insolamment, avec insolence, avec effronterie.*

MALAPERTNESS, f. *Insolence, impudence, effronterie.*

✧ To MALAXATE. *V. Soften.*

MALE, f. (the he of any kind.) *Le mâle.*

Male and female. *Le mâle & la femelle.*

Male, adj. *Mâle.*

Ex. Issue male. *Enfans mâles.*

MALEADMINISTRATION, subst. (misdemeanour in a publick employment.) *Malversation, mauvaise conduite dans une charge publique.*

MALECONTENT, f. (one that is discontented.) *Mécontent.*

✧ MALECONTENTEDNESS, subst. *Mécontentement.*

MALEDICTION, *f.* (curse.) *Malédiction, imprécation.*

MALEFACTOR, *f.* (or offender.) *Un malfaiteur, un criminel.*

D. MALEFICE, *f.* (an evil deed, displeasure, or shrewd turn.) *Méchante action, tort, injure.*

D. MALEFICENCE, *f.* (mischievousness.) *Qualité malfaisante ou nuisible, malignité.*

D. MALEFICK, *adj.* (mischievous.) *Méchant, malfaisant, nuisible.*

† **MALEPRACTICE**, *f.* *Malversation.*

MALEVOLENCE, *f.* (spight or ill-will.) *Malveillance, haine, malice, mauvaise volonté, qu'on a pour quelqu'un.*

MALEVOLENT, *adj.* (that has an ill-will or spight against one.) *Qui veut mal à quelqu'un, qui lui en veut, mal-intentionné, envieux.*

MALICE, *f.* (malignity.) *Malice, méchanceté.*

✧ *Malice*, (grudge or spite.) *Malice, animosité, haine, malveillance.*

✧ *To bear malice* (or ill-will) *to one.* *Vouloir mal à quelqu'un, le haïr.*

‡ *To MALICE*, *v. act.* *Donner un tour malin à quelque chose.*

Ex. This counsel is applauded abroad, while it is maliced by some at home. *Ce conseil est applaudi au dehors, pendant que quelques-uns y donnent un tour malin, ou un tour sinistre au dedans.*

MALICIOUS, *adj.* (mischievous, unlucky.) *Malicieux, méchant, malin.*

✧ *Malicious*, (malevolent.) *Qui veut du mal, qui hait, envieux.*

MALICIOUSLY, *adv.* *Malicieusement, par ou avec malice.*

MALICIOUSNESS, *f.* *Malice, méchanceté.*

MALIGN, *adj.* (or mischievous.) *Malin, mal-faisant, nuisible.*

To MALIGN, *v. act.* (or envy.) *Envier, porter envie, regarder avec un œil d'envie.*

MALIGNANCY, *f.* *Malignité, qualité, ou nature maligne.*

MALIGNANT, *adj.* *Malin.*

Ex. A malignant distemper. *Une maladie maligne.*

MALIGNANT, *f.* (or ill-affected person.) *Médisant, envieux, une personne mal-intentionnée, un mal-intentionné.*

MALIGNED, *adj.* *Envié.*

MALIGNER, *subst.* *V. Malignant.*

MALIGNITY, *f.* (or malignancy.) *Malignité.*

✧ *Malignity* (ill-will, grudge.) *Malignité, malice, mauvaise volonté, malveillance, haine, envie.*

‡ **MALIGNLY**, *adv.* *Malignement, avec envie.*

MALKIN, *f.* *Salope.*

MALL, *f.* (a sort of play.) *Mail, jeu de mail.*

A mall stick. *Mail, avec quoi on pousse la boule.*

Mall, (an iron instrument, a large hammer.) *Maillet.*

MALLARD, *f.* (a wild drake.) *Un canard sauvage.*

MALLEABILITY or **MALLEABLENESS**, *f.* *Qualité malléable.*

MALLEABLE, *adj.* (that may be wrought with the hammer.) *Malléable, qui se peut forger & étendre avec le marteau.*

* *Malleable*, (flexible, supple, pliant.) *Souple, doux, docile, traitable, flexible.*

‡ **MALLEABLENESS**, *f.* *Qualité de ce qui est malléable.*

MALLET, *f.* (a two headed hammer.) *Maillet, marteau à deux têtes.*

✧ *The mallet* (used by those that play at mall.) *Mail ou la leve, dont on se sert pour pousser quand on joue au mail.*

MALLOWS, *subst.* (an herb.) *Mauve, herbe.*

MALMSEY, *f.* (a sort of wine luscious.) *Malvoisie.*

MALOCOTOON, *V.* *Melicotony.*

MALT, *subst.* *Dreche, grain moulu pour faire de la bière.*

A malt-mill. *Moulin à dreche.*

A malt-kiln. *Four à dreche.*

✧ *Malt-long* or *malt-worn.* *Crevasse, maladie de cheval.*

MALTSTER, or **MALT-MAN**, *f.* *Marchand de dreche.*

MAMMA, *f.* or mother. *Maman, terme mignard pour dire mere.*

MAMMOCK, *f.* (a piece or fragment.) *Fragment, piece ou morceau, lambeau.*

✧ *Mammocks* or scraps. *Bribes.*

To MAMMOCK, *v. act.* *Briser, mettre en pieces.*

MAMMOT, *f.* *Richesses.*

MAN, *f.* (a rational creature, as opposed to brutes.) *L'homme, créature raisonnable, par opposition à une bête.*

A plain honest man. *Un bon homme, un bon chrétien.*

An old man. *Un vieux homme, un vieillard.*

✧ *Man* (as opposed to woman.) *Un homme, par opposition à une femme.*

✧ *Man* (or husband) and wife. *Homme & femme, mari & femme.*

✧ *Man* (as opposed to child.) *Un homme fait.*

He is grown a man. *C'est un homme fait.*

✧ *To shew one's self a man* (or a man of courage.) *Faire voir qu'on a du cœur, montrer qu'on est homme de cœur, se montrer courageux, montrer du courage.*

✧ *To live like a man* (or like a gentleman.) *Vivre en honnête homme.*

✧ *A man* (one, somebody.) *Quelqu'un.* *To do a man a courtesy.* *Rendre un bon office à quelqu'un.*

✧ *Where is my man?* (or servant.) *Où est mon valet, ou mon serviteur?*

R. *Man* signifie quelquefois un vendeur.

Ex. A coal-man. *Un vendeur de charbon, un charbonnier.*

An oyster-man. *Un vendeur d'écailles, un vendeur d'huîtres à écaille.*

✧ *Man* (or ship.) *Un vaisseau ou navire.*

A man of war. *Un vaisseau de guerre.*

A marchand-man. *Un vaisseau marchand.*

A man of war (or soldier.) *Un homme de guerre, un guerrier.*

✧ *A man* (at draughts.) *Dame ou pion au jeu des dames.*

✧ *A man* (at chess.) *Une piece, au jeu des échecs.*

✧ *An ill contrived man* (or genius.) *Un esprit mal tourné, ou de travers.*

✧ *To come to a man's state.* *Parvenir à l'âge viril.*

✧ *To be one's own man* (to depend upon no body.) *Être à soi, ne dépendre de personne.*

To be one's own man (to have no body to wait upon.) *Se servir soi-même.*

✧ *So much a man*, or head. *Tant par tête.*

R. *Man*, répond quelquefois à notre particule, *On.*

Ex. So as a man might easily perceive. *Si bien qu'on pouvoit aisément s'apercevoir.*

✧ *If a man may ask you*, what had you to do with her? *Par votre permission, qu'aviez-vous à faire avec elle?*

✧ *But what should a man do in such a case?* *Mais que faire en ce cas?*

✧ *This is the manner of the man.* *C'est ainsi qu'il est fait.*

✧ *This was never heard of by man.* *C'est une chose inouïe ou dont on n'avoit jamais ouï parler.*

✧ *The booty was divided man by man.* *Chacun eut sa part du butin.*

✧ *To make one a man.* *Faire la fortune de quelqu'un, le rendre heureux, le mettre à son aise.*

P. *A man* or a mouse. *Tout ou rien.*

✧ *If any man come.* *Si quelqu'un vient.* *I love him beyond any man.* *Je l'aime plus que qui que ce soit, je l'aime par dessus tout le reste des hommes.*

✧ *There's no man alive that will undertake it.* *Il n'y a personne qui veuille l'entreprendre.*

✧ *I am the man that did it.* *C'est moi qui l'ai fait.*

‡ *Had he any thing of a man in him.* *S'il avoit tant soit peu de courage ou de résolution.*

✧ *I like the man well enough.* *Il me plaît assez, il me revient assez.*

✧ *He is the chief man.* *Il est le chef.*

✧ *The good man of the house.* *Le maître du logis, le pere de famille.*

✧ *To study men.* *Étudier le monde.*

They are strange men. *Ce sont d'étranges gens.*

✧ *The men of a ship.* *L'équipage d'un vaisseau, ou les gens de l'équipage.*

✧ *Fine men* (troops or soldiers.) *De belles troupes, de beaux hommes.*

R. *Man* étant joint avec quelque épithète, se rend fort souvent en François par un seul mot.

Ex. An ungrateful man. *Un ingrat.*

A perfidious man. *Un perfide, &c. & de même les mots suivans.*

The wise man. *Le sage.*

A man servant. *Un valet, un serviteur.*

A man child. *Un garçon, un enfant mâle.*

A man-eater. *Un antropophage.*

A man-hater. *Un misantrope.*

Man-slaughter. *Homicide. V. Slaughter.*

To MAN, *v. act.* *to man a ship.* *Armer ou équiper un vaisseau, faire l'équipage d'un navire.*

✧ *To man*, (or to garnison) *a town.* *Mettre une garnison dans une place, la garnir de soldats.*

✧ *To man a hawk.* *Dresser un faucon, affaïter ou apprivoiser l'oiseau.*

To MANACLE, *verb. act.* *a malefactor.* *Mettre des menottes ou des fers aux mains d'un criminel.*

Manacled, *adj.* *Qui a les menottes aux mains, emmenotté.*

MANACLES, (or hand-fetters.) *subst.* *Menottes, fers, qu'on met aux mains d'un prisonnier.*

MANAGE, *f.* (or place for riding the great horse.) *Un manege.*

✧ *The manage*, or conduct of a concern. *Le maniement d'une affaire.*

To MANAGE, *verb. neut.* (to order or

handle.) *Ménager, conduire, manier.*
Ex. To manage a business. Ménager, manier, conduire une affaire.
 ♣ We manage affairs of this kind as if we had a mind to be overcome. *Nous traitons ces sortes de disputes comme si nous avions envie d'être vaincus.*
 ♣ To manage, or govern one. *Ménager, gouverner quelqu'un.*
 ♣ To manage a horse. *Manier un cheval, le dresser.*
 Managed, *adj. Ménagé, conduit, manié.*
 ♣ A horse well managed. *Cheval qui fait bien le manege, qui est bien dressé, qui manie bien.*
 ♣ **MANAGEABLENESS**, *f. Flexibilité, douceur.*
MANAGEMENT, *f. (ordering or conduct.) Maniement, conduite.*
 Management, (administration) of public affairs. *Le maniement, la conduite, le gouvernement, l'administration des affaires publiques.*
 The management of a revenue. *La régie, la direction, le maniement d'un revenu.*
MANAGER, *subst. Directeur, directrice, celui ou celle qui ménage, manie, ou conduit quelque affaire.*
 To appoint managers for a conference. *Nommer des commissaires pour ménager une conférence.*
MANAGERY, *subst. (or management.) Conduite, maniement.*
 ♣ For the managery of his trade. *Pour faire son négoce.*
 ♣ **MANAGERY**. *V. Husbandry.*
MANAGING, *f. L'action de ménager, &c. V. to Manage.*
MANATION, *f. L'action d'émaner.*
MANCA, *subst. (a square piece of gold, commonly valued at thirty-pence.) Sorte de vieille monnaie d'or, qui valoit environ demi-écu.*
MANCHE, *subst. (a sleeve in heraldry.) Une manche.*
MANCHET, *f. or manchet-bread, (the smallest and finest sort of bread.) Pain blanc, du pain le plus blanc qu'il y ait.*
 A manchet-loaf. *Un pain blanc, une miche.*
MANCHILD. *V. Man child, sous man.*
 ♣ To **MANCIPATE**, *v. act. Asservir, lier.*
MANCIPATION. *V. Slavery.*
MANCIPLE, *f. (a caterer in colleges in the universities.) Le dépenfier, ou pourvoyeur d'un college, celui qui fait la provision.*
MANCUSA, *f. (an old coin worth 13s. 4d. or mark in silver.) Ancienne monnaie, qui valoit environ treize schelings quatre sols.*
MANDAMUS, *f. (a sort of writ.) Un mandement, un ordre, une ordonnance.*
 ♣ A mandamus of the King to the heads of a college. *Des lettres du Roi aux gouverneurs d'un college.*
 ♣ A mandamus, (or mandate.) *Voy. Mandate.*
 ♣ **MANDARIN**, *f. Un mandarin, chez les Chinois.*
MANDATARY, *f. (one that obtains a benefice by a mandate.) Mandataire.*
MANDATE, *subst. (a commandment or writ.) Un mandement, un ordre, une ordonnance.*
 ♣ A Pope's mandate. *Un mandat ou rescrit du Pape.*

♣ **MANDATOR**. *V. Director.*
MANDIBLE, *f. (or jaw.) La mandibule, ou mâchoire.*
MANDILION, *subst. (a loose cassock, such as soldiers used to wear.) Mandille, sorte de casaque.*
MANDRAKE, *subst. (a sort of plant.) Mandragore, plante.*
D. MANDUCABLE, *adj. (eatable.) Qui peut être mangé.*
MANDUCATION, *f. (or eating.) Manducation, action de manger.*
D. MANDY or maundy thursday, (from the latin, mandati dies.) *Le jeudi saint, le jeudi avant Pâques.*
MANE, *subst. (of a horse.) Crinière de cheval.*
 ♣ **MANEATER**, *f. Cannibale, antropophage.*
MANES, *f. plur. (or ghost of the dead.) L'ombre, les manes, l'ame d'un mort.*
MANFUL, *adj. (from man, stout.) Brave, digne d'un homme de cœur, courageux, vaillant, généreux, hardi.*
MANFULLY, *adv. En brave, en homme de cœur, courageusement, vaillamment.*
 To look manfully. *Avoir l'air, ou la mine d'un brave.*
MANFULNESS, *f. (courage, stoutness.) Bravoure, courage, valeur.*
MANGANESE, *f. (a sort of stone like to the magnet or loadstone, and used in making glafs.) Manganèse, pierre.*
MANGE, *subst. Gale de chien.*
MANGER, *f. Mangeoire ou creche, où mangent les animaux.*
 * † To leave all at rack and manger, (or at random.) *Laisser tout à l'abandon.*
 * † To live at rack and manger. *Vivre prodigement, faire des profusions.*
MANGINESS, *f. (from mange.) Démangeaison causée par la gale de chien.*
 To **MANGLE**, *v. act. (to rend, tear or pull in pieces.) Déchirer, mettre en pieces, déchiqueter.*
 ♣ To mangle, or maim. *Tronquer, estropier, mutiler.*
 ♣ To mangle a joint of meat. *Charcuter, charpenter une piece de viande.*
 Mangled, *adj. Déchiré, mis en pieces, &c. V. to Mangle.*
MANGLER, *subst. Celui ou celle qui déchire, qui met en pieces, &c. Voy. to Mangle.*
MANGLING, *f. L'action de déchirer, &c. V. to Mangle.*
MANGO, *f. (an East-indian fruit.) Sorte de fruit des Indes Orientales.*
D. MANGON, or mangonel, *subst. (an old warlike engine to cast stones.) Mangoneau.*
MANGY, *f. (from mange.) Galeux, qui a la gale comme un chien.*
MANHATER, *f. Misantrope.*
MANHOOD, *f. (man's estate.) Virilité, l'âge viril.*
 ♣ Manhood, (a man's private member.) *Membre viril.*
 ♣ Manhood, or courage. *Valeur, courage, bravoure.*
MANIACK or **MANIACAL**, *adj. (or frantick.) Maniaque, furieux.*
 To **MANICLE**, &c. *V. to Manacle.*
MANIFEST, *adj. (or plain.) Manifeste, notoire, clair & connu, évident, certain.*
 To make manifest. *Manifester.*
 To **MANIFEST**, *verb. act. (to make manifest.) Manifester, faire voir, découvrir.*

MANIFESTATION, *f. Manifestation.*
MANIFESTED, *adj. Manifesté, découvert.*
MANIFESTLY, *adv. (or clearly.) Manifestement, clairement, évidemment.*
MANIFESTO, *f. (a publick declaration of a prince or state, about a state business.) Un manifeste.*
MANIFOLD, *adj. (from many.) De plusieurs sortes, de plusieurs façons, plusieurs, beaucoup.*
 ♣ Your manifold favours. *Tous vos bienfaits.*
MANIPLE, *f. (or fannel, a scarf-like ornament worn about the left wrist of Roman Priest.) Manipule de Prêtre.*
 ♣ A Roman manipule, or company of foot soldiers. *Manipule, ou compagnie d'infanterie Romaine.*
 ♣ A manipule, or handful. *Une poignée.*
 ♣ **MANKILLER**, *subst. (murderer.) Un meurtrier.*
MANKIND, *f. (from man.) Le genre humain, les hommes.*
MANLINESS, *subst. (or manly look.) Mine, ou air mâle, fermeté de contenance.*
MANLY or **MANLIKE**, *adj. (of a man.) Mâle, d'homme.*
 ♣ A manly woman. *Une femme homme.*
 ♣ Manly, (stout.) *Mâle, courageux, vaillant.*
MANNA, *f. (or honey-dew.) Manne, sorte de rosée.*
MANNED, *adj. (from to man.) Armé, équipé, &c. V. to Man.*
MANNER, *f. (fashion or way.) Manière, sorte, façon.*
 In or after this manner. *De cette manière, ou façon, de cette sorte.*
 ♣ Manner, (fort, kind.) *Manière, sorte, espèce.*
 We were in a manner lost. *Nous étions comme perdus.*
 ♣ In like manner, like-wise. *Pareillement, semblablement, de même.*
 ♣ Manner, custom. *Coutume.*
Ex. According to our accustomed manner. Selon notre coutume, à notre ordinaire, comme nous avons accoutumé de faire.
 ♣ Manners, in the plural. *Mœurs, manière de vivre.*
 To corrupt or reform manners. *Corrompre ou réformer les mœurs.*
 ♣ Manners or good manners, civility, goodbreeding. *Civilité.*
 He has no manners. *Il n'a point de civilité.*
 ♣ I shall teach you better manners. *Je vous apprendrai à vivre.*
 * † To leave no manners in the dish. *Manger le morceau honteux.*
D. MANNERED, *comme mannerly.*
 Ill-mannered. *Incivil.*
MANNERLINESS, *subst. Civilité.*
MANNERLY, *adj. (civil, well-bred.) Civil, honnête, bien morigéné.*
 ♣ **MANNIKIN**, *f. (dwarf.) Un nain.*
MANNING, *f. (from to man.) L'action du verbe to man. V. to Man.*
 The manning of a ship. *Équipement d'un vaisseau.*
 ♣ Manning or days-work. *Journée, le travail d'un jour.*
 ♣ **MANNISH**, *adj. Mâle, hardi; impudent.*
MANOR, *subst. (a lordship.) Fief ou*

terre seigneuriale, seigneurie, also as manour.
 The manor-house. *Manoir seigneurial, la maison seigneuriale.*
 † Manor or house without the city. *Une métairie, une maison de campagne.*
 A manor or farm by heritage. *Un héritage, un manoir, en terme de Palais.*
 MANSION, *f.* (or manor-house, or capital messuage.) *Manoir seigneurial, maison seigneuriale.*
 † Mansion, (an abiding or dwelling-place.) *Séjour, demeure.*
 The mansion of the blessed in heaven. *Le séjour des bienheureux dans le ciel.*
 MANSLAUGHTER, *subst.* (the unlawful killing a man without premeditated malice.) *Meurtre, homicide, un meurtre qui n'est pas fait de guet à pens ou de dessein prémédité.*
 MANSUETE, *adj.* (gentle, tractable.) *Doux, traitable.*
 MANSUETUDE, *subst.* (the being mansuete.) *Mansuétude, douceur, bonté.*
 † MANTEL, *subst.* *Manteau de cheminée.*
 † MANTELET, *subst.* (small cloak.) *Mantelet.*
 † Mantelet, (in fortification.) *Mantelet.*
 MANTLE, *subst.* (a cloak or long robe.) *Manteau.*
Ex. A royal mantle. *Un manteau royal.*
 † A lady's mantle. *Mante de femme.*
 A child's mantle, used at a christening. *Tavayole.*
 † The mantle-tree of a chimney. *Manteau de cheminée.*
 † Mantles, in heraldry. *Lambrequins, en terme de blason.*
 To MANTLE, *v. neut.* (flower or smile.) *Faire une petite écume.*
Ex. Ale that mantles. *Aile qui fait une petite écume.*
 † To mantle, (revel.) *Se réjouir.*
 † To mantle, (as a hawk does stretch the wings.) *Allonger ses penes, étendre ses ailes, terme de fauconnerie.*
 MANTLET or rather Mantelet, *f.* (a penthouse to shrowd soldiers under.) *Mantelet, dont on se sert dans un siege.*
 MANTUA, *f.* (sort of womans gown.) *Un manteau de femme.*
 Mantua-maker. *Faiseuse de manteau, tailleuse pour femme.*
 MANUAL, *adj.* (of the hand.) *Manuel, de la main.*
 Manual distribution. *Distribution manuelle.*
 † A sign manual. *Seing, signature.*
 † A thing in the manual occupation of one. *Une chose qui est entre les mains de quelqu'un qui en profite, qui la fait valoir.*
 MANUAL, *subst.* (a book portable in the hand.) *Manuel, un petit livre.*
 D. MANUALIST, *subst.* (or handicraftsman.) *Un ouvrier, un artisan.*
 † MANUBRIUM. *V.* Handle.
 MANUDUCTION, *subst.* (a guiding or leading by the hand, an help.) *Guide, aide, secours.*
 MANUFACTURE or manufactory, *subst.* (the making of some handy-works.) *Manufacture, fabrique.*
 † Manufacture, (a work-house.) *Une manufacture, lieu où l'on travaille.*
 † Manufacture of silks. *Soierie.*
 To MANUFACTURE, *v. act.* (to work or make.) *Manufacturer, fabriquer.*

Manufactured, *adj.* *Manufacturé, fabriqué.*
 MANUFACTURER, *subst.* *Un manufacturier, un fabricant.*
 MANUFACTURING, *f.* *Manufacture, fabrique, action de manufacturer, &c.*
 To MANUMISE. *V.* to Manumit.
 MANUMISSION, *subst.* (the freeing of a villain or slave out of his bondage.) *Manumission, affranchissement.*
 To MANUMIT or Manumise, *v. act.* (to set free.) *Affranchir, mettre en liberté.*
 Manumited or manumised, *adj.* *Affranchi, mis en liberté.*
 MANURABLE, *adj.* *Qu'on peut cultiver, labourable.*
 Manurable land. *Terre labourable.*
 MANURE, *f.* (dung, marl, &c.) *Tout ce qui sert à engraisser la terre, comme le fumier, la marne, &c.*
 To MANURE, *verb. act.* (to fatten) the ground. *Engraisser la terre, la fumer ou la marnier.*
 † To manure or till the ground. *Cultiver, labourer la terre.*
 Manured, *adj.* *Engraisé, fumé, &c.*
V. to Manure.
 † MANUREMENT, *subst.* *Culture.*
 MANURER of the ground, *subst.* *Un labourer.*
 MANURING, *f.* *L'action d'engraisser la terre, &c.*
V. to Manure.
 MANUSCRIPT, *f.* (or written book.) *Un manuscrit, livre écrit à la main.*
 MANWORTH, *f.* (the price or value of a man's life or head, which was paid of old to the lord, in satisfaction for killing of one.) *Le prix qu'on mettoit sur un homme, & qu'on étoit obligé de payer au seigneur lorsqu'on tuoit quelqu'un.*
 MANY, good many, great many, very many, *adj.* *Plusieurs, grand nombre, grande quantité, beaucoup.*
R. Quoique Many soit du pluriel, on met pourtant quelquefois après lui un substantif au nombre singulier, avec l'article A ou An.
Ex. Many a man. *Plusieurs hommes.*
 Many a time. *Plusieurs fois.*
 † To make many words. *V.* to Make.
 † How many. *Combien.*
 † So many. *Tant, autant, tout autant.*
 † As many as. *Autant que.*
 † Too many. *Trop.*
 We are too many by half. *Nous sommes trop de la moitié.*
 † He is too many or too strong for me. *Il est trop fort pour moi.*
 † Be they never so many. *Quelque nombre qu'il y en ait.*
 † Twice as many. *Deux fois davantage.*
 P. So many men, so many minds. *Autant d'hommes, autant d'avis.*
 D. Many-feet, a fish. *Polype, sorte de poisson.*
 † MANYCOLOURED, *adj.* *De plusieurs couleurs.*
 † MANYTIMES, *adj.* *Souvent.*
 MAP, *subst.* *Carte de géographie.*
 A general map, or a map of the whole world. *Carte générale du monde, une mappe-monde.*
 MAPLE or maple-tree, *f.* *Érable, sorte d'arbre.*
 To MAR, *verb. act.* (or spoil.) *Gâter, corrompre.*
 To mar a story by ill-telling. *Gâter une histoire faite de la bien raconter, la narrer mal.*
 To mar, (corrupt or deprave) man-

ners.) *Gâter, corrompre, depraver les mœurs, les abâtardir.*
 D. MARA, *subst.* (a standing water.) *Mare.*
 † MARASMUS, *subst.* *Marasme, consumption.*
 MARAUDER, *f.* (a soldier that straggles for booty.) *Un maraudeur, soldat qui va en maraude.*
 MARAUDING, *subst.* *Maraude.*
 MARAVEDIS, *f.* (a little Spanish coin whereof 34 to go a six-pence sterling.) *Maravedis, petite monnaie de cuivre d'Espagne.*
 MARBLE, *subst.* (a hard and fine stone.) *Marbre, pierre très-dure.*
 A marble-cutter. *Marbrier, ouvrier qui travaille en marbre.*
 † Marbles, (round fine clay nickers for children to play withal.) *Petites boules avec quoi les enfans jouent.*
 To MARBLE, *verb. act.* (to do marble-like.) *Marbrer.*
Ex. To marble paper. *Marbrer du papier.*
 Marbled, *adj.* *Marbré.*
 MARCASITE, *f.* (the marcasite stone.) *Marcaassite, pierre minérale.*
 MARCH, *subst.* (marching or going.) *Marche, les pas qu'on fait en marchant.*
 To begin one's march. *Se mettre en marche.*
 To be upon the march. *Être en marche.*
 † March, (one of the twelve months of the year.) *Mars, un des douze mois de l'année.*
 * † He is as mad as march-hare. *Il est extrêmement badin ou folâtre.*
 March-sun. *Le soleil de Mars.*
 March-beer. *Bière de mars, bière qu'on brasse au mois de mars.*
 March many weathers. *Le temps variable de mars.*
 To MARCH, *verb. neut.* (to walk or go.) *Marcher, aller, être en marche.*
 To march IN. *Entrer.*
 To march OUT. *Sortir.*
 † To march in the rear. *Suivre en queue.*
 To march ON. *Marcher, pousser, avancer.*
 To march OFF. *S'en aller, se retirer, faire sa retraite, déloger, plier bagage.*
 To march of with great silence. *Se retirer à la sourdine, doucement & sans bruit.*
 To march, *verb. act.* *Ex.* To march an army. *Faire marcher une armée, la conduire.*
 * † To march off or to die. * † *Plier bagage, mourir, * † passer le pas.*
 MARCHERS, *f.* lords marchers, (noblemen inhabiting and securing the marches of Wales and Scotland.) *C'est ainsi qu'on appeloit autrefois la Noblesse qui demouroit aux frontieres de Galles ou d'Ecosse.*
 MARCHES, *f.* (borders, limits.) *Marches, frontieres, bornes d'un Etat.*
 MARCHET, *f.* the same as maidenrents. *V.* Maiden-rents.
 MARCHING, *subst.* (from to march.) *Marche ou l'action de marcher, &c.*
V. to March.
 MARCHIONESS, *f.* (marquis's lady.) *Une Marquise.*
 MARCHPANE, *f.* (a sort of macaroon.) *Masse-pain, sorte de macaron.*
 MARCIONISTS, *f.* (a sort of hereticks.) *Marcionites, hérétiques.*
 MARCID, *V.* Lean.
 MARE, *subst.* *Cavale, jument.*
 A mare with foal. *Jument poulinière.*
 The night-mare. *V.* Night,

A mare-colt. *Un poulain.*
 A mare-faced horse. *Un cheval qui a le front plat.*
 MARESHAL, &c. V. Marshal, &c.
 MARGENT or MARGIN, *f.* (the edge or brim of a thing.) *Bord, extrémité de quelque chose.*
 * The margent or margin of a book. *La marge d'un livre.*
 MARGINAL, *adj.* Marginal, qui est à la marge.
 Ex. Marginal notes. *Des notes marginales.*
 MARGRAVE, *f.* (title of a Prince.) *Margrave.*
 MARIGOLD, *subst.* (a flower.) *Souci, fleur.*
 To MARINATE, *v. act.* Ex. To marinate eels, (to fry them in fallet oil, and then to pickle'em.) *Mariner des anguilles.*
 Marinated, *adj.* *Mariné.*
 MARINE, *subst.* (or navy.) *La marine.*
 Ex. The Officers of the Marine. *Les Officiers de la marine.*
 MARINE, *adj.* *Marin, de mer.*
 Exemp. A trump marine. *Une trompette marine.*
 MARINER, *f.* (or sea-man.) *Marinier, matelot.*
 MARJORAM or sweet-marjoram, *subst.* (a plant.) *Marjolaine, herbe odoriférante.*
 Bastard or wild marjoram. *Marjolaine sauvage ou origan.*
 MARISH, *subst.* V. Marsh.
 Marish, *adj.* V. Fenny.
 MARITAL, *adj.* (of the husband.) *Marital, qui appartient au mari.*
 MARITIMAL or MARITIME, *adj.* (or near the sea.) *Maritime, qui est auprès de la mer.*
 MARK, *subst.* (sign or token.) *Marque, signe, indice.*
 * Mark, (proof.) *Marque, preuve, témoignage.*
 * A mark, (or print.) *Marque, vestige, trace.*
 * A mark, (or boundary of land.) *Limite, borne.*
 * A mark with the nail. *Un coup d'ongle.*
 * The mark of the town where the money is coined, (as they use in France.) *La marque d'une ville pour la monnaie.*
 * Mark, (a weight of 8 ounces.) *Marc, poids de 8 onces.*
 * Mark, (a piece of coin worth thirteen shillings a four pence.) *Marc, piece de monnaie valant treize schellings, quatre sous sterling.*
 * Mark, (white or aim to shoot at.) *Blanc, but, ce à quoi l'on vise.*
 * To shoot above the mark. *Tirer trop haut.*
 To shoot below the mark. *Tirer trop bas.*
 * To miss one's mark. *Manquer son coup.*
 * A good or bad marks-man, (one that shoots well or ill.) *Un bon ou mauvais tireur.*
 * The mark in the horse's mouth. *Germe de feve.*
 * Mark. *Permission d'user de représailles.*
 To MARK, *verb. act.* (to put a mark to a thing in order to know it again.) *Marquer, faire une marque pour reconnoître quelque chose.*
 * To mark, (to take notice, to mind.) *Remarquer, prendre garde, regarder.*

To mark OUT (to shew.) *Marquer, montrer, faire voir.*
 Marked, *adj.* *Marqué, &c. V. to Mark.*
 MARKER, *subst.* *Marqueur.*
 Ex. The marker at tennis. *Le marqueur d'un jeu de paume.*
 MARKET or market-place, *f.* *Marché, place publique où l'on vend & où l'on achete.*
 An herb-market. *Un marché aux herbes.*
 Hay-market. *Marché au foin.*
 * Fish-market. *Poissonnerie.*
 * A clerk of the market. *Juge ou Officier de police qui a l'inspection sur les denrées qu'on vend au marché.*
 * To make one's market, (or gain) of a thing. *Vendre une chose à profit, y gagner quelque chose, en profiter.*
 I'll make the best market I can. *Je vendrai ma marchandise tant que je pourrai.*
 The Pope makes good markets of the ignorance and sins of the people. *Le Pape fait profiter de l'ignorance & des péchés du peuple.*
 * This commodity will suit the London markets. *Cette marchandise fera de débit à Londres.*
 * To drive the market with one as low as may be, (to bring him to a low price.) *Marchander avec quelqu'un, lui faire rabattre du prix.*
 P. Good ware makes quick markets. *P. Marchandise qui plaît est à demi-vendue.*
 * † You have brought your hogs to a fine market. * † *Vous avez fait là de belles affaires, dans un sens ironique.*
 A market-town. *Ville où il y a marché.*
 The price of the market. *Le cours ou courant du marché, le prix courant.*
 A market-man or market-woman. *Un homme ou une femme qui fréquente les marchés.*
 A good market-woman. *Une femme qui fait bien acheter, qui ne se laisse pas tromper facilement.*
 * Market-geld, (toll of the market.) *Étalage.*
 MARKETABLE, *adj.* *Marchand, loyal, bien conditionné.*
 Marketable wine. *Vin loyal & marchand.*
 MARKETTING, *subst.* (or going to market.) *Action d'aller au marché pour y vendre ou acheter.*
 * A maid's markettings. * † *L'anse du panier d'une servante.*
 MARKING, *f.* (from to mark.) *L'action de marquer, de remarquer, &c. V. to Mark.*
 * Marking-iron. *Marque, fer à marquer.*
 MARKMAN, *subst.* *Bon tireur.*
 MARKT. V. Marked.
 MARL, *f.* (chalky clay to manure the ground.) *Marne.*
 A marl-pit. *Marnière, lieu d'où l'on tire la marne.*
 To MARL, *v. act.* (to manure with marl.) *Marner, fumer ou couvrir de marne.*
 Marled, *adj.* *Marné.*
 MARLINE, *subst.* *Fil de carret.*
 MARLING, *subst.* *L'action de marner.*
 MARLY, *adj.* *Plein de marne.*
 MARMALADE, *f.* (or conserve.) *Marmelade, espece de confiture.*
 MARMOSSET, *subst.* (a kind of grotesk.) *Marmouset, figure grotesque.*
 * Marmoset, (or monkey.) *Marmot, sorte de singe.*

MARMOTTO, *subst.* (or mountain-rat.) *Marmotte, rat de montagne.*
 † MAROW, *subst.* (a knave or beggarly rascal.) *Un maraud, un coquin, un fripon, un belitre.*
 MARQUE. V. Mark.
 MARQUESS. V. Marquis.
 MARQUETRY, *subst.* (or inlaid work.) *Marquetterie, espece de mosaïque & d'ouvrage de rapport.*
 MARQUIS, *subst.* (title of honour next before an Earl, and next after a Duke.) *Un Marquis.*
 MARQUISATE, *subst.* *Marquisat, terres de Marquis.*
 MARQUISHIP, *subst.* *Titre, qualité de Marquis.*
 To MARR. V. to Mar.
 Marred, *adj.* *Gâté, &c. V. to Mar.*
 MARRER, *subst.* *Qui gâte.*
 MARRIAGE, *f.* or wedlock, (from to marry.) *Mariage, union d'un homme & d'une femme.*
 P. Marriages are made in heaven. *Le destin fait les mariages.*
 * Marriage, (wedding.) *Mariage, nocce ou noces.*
 He married my sister in second marriage. *Il a épousé ma sœur en seconde nocce.*
 The marriage-day. *Le jour du mariage.*
 The marriage-goods. *Accessoire de mariage.*
 Marriage-song. *Chanson nuptiale, épi-thalame.*
 MARRIAGEABLE, *adj.* (of age to marry.) *Mariable, en état ou en âge d'être marié.*
 D. MARRIAGEABLENESS, *f.* *Age d'être marié.*
 MARRIED. V. to Marry.
 MARRING, *f.* (from to mar.) *L'action de gâter, &c. V. to Mar.*
 MARROW, *subst.* *Moëlle.*
 The marrow of a bone. *La moëlle d'un os.*
 * Marrow, (the quintessence.) *La moëlle ou ce qu'il y a de meilleur.*
 A marrow-bone, (a bone full of marrow.) *Un os moëlleux ou qui est plein de moëlle.*
 * † Quickly, down upon your marrow-bones. *Vite, à genoux.*
 To MARRY, *verb. act.* (to bestow in marriage.) *Marier, donner en mariage.*
 To marry one's daughter. *Marier sa fille, en disposer.*
 * To marry, (to take a woman to wife or a man to husband.) *Épouser, prendre pour femme ou prendre pour mari.*
 He has married a handsome woman. *Il a épousé une belle femme.*
 * To marry, (to join in wedlock, as a Priest does.) *Épouser, joindre en mariage.*
 To marry, *v. neut.* (to take a wife or husband.) *Se marier.*
 P. Marry in haste, and repent at leisure. *Tel se marie à la hâte, qui s'en repent à loisir.*
 * To marry below one's self. *Se mésallier, s'allier mal, faire une alliance indigne de soi.*
 * To marry AGAIN. *Se remarier.*
 Married, *adj.* *Marié.*
 * A married or conjugal life. *Le mariage ou l'état du mariage.*
 MARRYING, *f.* *L'action de marier, de se marier, d'épouser.*
 MARS, *f.* (one of the seven planets.) *Mars, une des sept planetes.*

MARSH, *subst.* (or fen.) *Un marais, un lieu marécageux.*

A marsh of salt water. *Marais salant ou saline.*

↓ Marsh-mallow, *f.* *Mauve*, plante.

MARSHAL, *subst.* (the name of several officers.) *Maréchal.*

The Lord or Earl-marshal of England.

Le grand Maréchal d'Angleterre.

The Marshal of the King's house or the Knight-marshal. *Le Maréchal de la Maison du Roi.*

A Camp - Marshal. *Un Maréchal des Camps.*

A Marshal of France. *Un Maréchal de France.*

The marshal of the King's bench. *Le maréchal ou le geolier de la prison du banc du Roi.*

To MARSHAL, *verb. act.* (to put in order.) *Ranger, ordonner, régler.*

To marshal an army. *Ranger une armée en bataille.*

Marshalled, *adj.* *Rangé, ordonné, réglé.*

↓ MARSHALLER, *f.* *Qui range, qui arrange.*

MARSHALSEA, *subst.* (the court or seat of the marshal, allowed for the prison in Southwark.) *La maréchaussée.*

MARSHALSHIP, *subst.* *La charge ou l'office de Maréchal.*

MARSHY, *adj.* (from marsh.) *Marécageux.*

MART, *subst.* (or great fair.) *Foire.*

↓ Mart, (bargain.) *Marché, vente ou achat.*

✧ Letters of mart or mark (letters of reprisal.) *Pouvoir d'user de représailles.*

MARTEN, or MARTERN, *subst.* (a wild beast.) *Marte, espèce de fouine.*

MARTIAL, *adj.* (warlike, from Mars the God of war.) *Martial, guerrier, militaire, qui regarde la guerre.*

A court-martial. *Un conseil de guerre.*

✧ The martial-law. *Le droit des armes, la loi martiale, en Angleterre.*

✧ To try by martial-law. *Juger présumément ou par la loi martiale.*

D. MARTIALED, *adj.* *Aguerri.*

MARTIALIST, *f.* or warrior. *Un guerrier, un homme de guerre.*

MARTINET, *f.* (a bird.) *Martinet, espèce d'hirondelle.*

MARTINGAL, *subst.* (a thong of leather for a horse.) *Martingale, sorte de courroie pour un cheval.*

MARTLEMAS, *subst.* *La S. Martin, le temps de la S. Martin.*

Martlemas-day. *Le jour de la Saint Martin.*

Martlemas beef. *Bœuf salé & fumé de la S. Martin.*

MARTLET, *f.* (or martinet.) *Martinet, ou martinet pêcheur.*

✧ Martlet, in heraldry. *Merlette, en terme de blason.*

MARTNETS, *subst.* (small lines fastened to the leech of the sail.) *Cargues, cordes de la voile d'un navire.*

MARTYR, *subst.* (one that suffers death for the truth.) *Un Martyr.*

The book of Martyrs. *Le livre des Martyrs, ou Martyrologe.*

To MARTYR, *verb. act.* (to make one suffer martyrdom.) *Martyriser, faire souffrir le martyr.*

Martyred, *adj.* *Martyrisé.*

MARTYRDOM, *subst.* *Martyre, mort soufferte pour la Foi.*

* A martyrdom or torment of love. *

Un martyre ou tourment amoureux.

↓ MARTYROLOGIST, *subst.* *Auteur de martyrologe.*

MARTYROLOGY, *subst.* (a book of Martyrs.) *Martyrologe, catalogue ou histoire des Martyrs.*

MARVEDY, *V.* *Maravedis.*

MARVEL, *subst.* (or wonder.) *Merveille, chose merveilleuse, étonnante ou surprenante, qui mérite l'admiration.*

✧ The marvel of Peru, (a flower.) *Sorte de fleur qui croît dans le Pérou.*

To MARVEL, *v. neut.* (or wonder.) *S'émerveller, s'étonner, être étonné, admirer, être surpris d'admiration.*

Marvelled at, *adj.* *Dont on est surpris ou étonné.*

MARVELLOUS, *adj.* (or wonderful.) *Merveilleux, admirable, étonnant, surprenant, digne d'admiration.*

MARVELLOUSLY, *adv.* (wonderfully.) *Admirablement, merveilleusement, avec admiration.*

Marvellously, (extreamly.) *Merveilleusement, à merveille, extrêmement.*

↓ MASCARADE, *V.* *Masquerade.*

MASCLE, *subst.* a figure in heraldry. *Macie, figure de blason.*

MASCULINE, *adj.* (of the male kind or manly.) *Masculin, mâle.*

The masculine gender. *Le genre masculin.*

A masculine courage. *Un courage mâle.*

MASH, *subst.* (or mixture.) *Mélange, tripotage.*

✧ The mashes of a net. *Les mailles d'un filet.*

✧ A mash, (or drench) for a horse. *Breuvage pour un cheval.*

To MASH, *verb. act.* (or mingle.) *Mêler, faire un mélange, ou un tripotage, tripoter.*

✧ To mash, (to grind or crush to pieces.) *Écraser, mettre en capilotade.*

Mashed, *adj.* *Mêlé ensemble, tripoté.*

MASK, *subst.* (or vizor.) *Un masque, un loup.*

To put on, or wear a mask. *Mettre un masque, se masquer.*

She had a mask on. *Elle étoit masquée.*

* Mask, (pretence or cloak.) *Masque, prétexte, manteau.*

* To take off the mask. * *Lever le masque, se découvrir, ne dissimuler plus.*

To MASK, *verb. act.* *Masquer.*

To mask one's self. *verb. recip. Masquer, se masquer.*

Masked, *adj.* *Masquer.*

MASKER, *subst.* *Un masque, personne masquée.*

MASKING, *adj.* *Ex. Masking habit. Un habit de mascarade.*

MASLIN, *V.* *Meslin.*

MASON, *subst.* (or bricklayer.) *Maçon.*

✧ A master-mason. *Un architecte.*

✧ To do mason's work. *Maçonner, faire de la maçonnerie.*

Masoned, *adj.* (a term used in heraldry.) *Maçonné.*

MASONRY, *subst.* (or mason's work.) *Maçonnerie, ouvrage de maçon.*

MASQUERADE, *subst.* (a mask or mummery.) *Mascarade, momerie.*

✧ Let us go and see the masquerade. *Allons voir les masques.*

To go in a masquerade. *Se masquer, ou masquer.*

✧ A masquerade papist, that pretends

to be a protestant. *Un papiste masqué, ou qui se dit protestant.*

MASQUERADING, *subst.* *Ex. To go a masquerading. Masquer, aller en masque.*

MASS, *subst.* (or lump.) *Masse.*

Ex. The mass of blood. La masse du sang.

✧ The mass, (or greatest part of people.) *Le gros, ou la plus grande partie du peuple.*

✧ Mass, (or stock.) *Masse, fonds.*

✧ Mass, (or heap.) *Masse, monceau.*

✧ Mass, (or billiard stick.) *Masse, billard.*

✧ Mass, (or stake, at play.) *Masse, aux jeux de hasard.*

✧ The MASS, (or Church service.) *La Messe.*

To say or sing Mass. *Dire, ou chanter la Messe.*

✧ By the mass, (a sort of oath.) *C'est un jurement burlesque.*

A Mass-book. *Missel, le livre de la Messe.*

To MASS, *v. act.* *Dira la Messe.*

MASSACRE, *subst.* (a general slaughter.) *Massacre, tuerie générale, carnage, boucherie.*

To MASSACRE, *verb. act.* (to slaughter.) *Massacrer, tuer, assommer, des gens qui ne se défendent point.*

Massacred, *adj.* *Massacré.*

MASSACRING, *subst.* *Massacre, l'action de massacrer.*

MASSICOT, *f.* *Massicot, drogue dont on se sert pour la peinture.*

MASSINESS, *subst.* (or being massy.) *Solidité, d'un corps qui est gros, massif & solide.*

MASSIVE or MASSY, *adj.* (from mass in the first sense.) *Massif, gros & solide.*

MASSIVENESS. *V.* *Massifness.*

MAST, *subst.* the mast of a ship. *Le mât d'un navire, l'arbre, qui tient les voiles d'un vaisseau.*

The main-mast. *Le grand mât, ou mât de maître.*

The fore-mast. *Le mât de misaine.*

The mizen or mizzen-mast. *Le mât d'artimon.*

The top-mast. *Le perroquet.*

Main-top-mast. *Grand perroquet.*

Mizzen-top-mast. *Perroquet de fougue.*

Fore-top-mast. *Petit perroquet.*

Mast, (in a forest, the fruit of oak, beech-tree, &c.) *Glandée.*

MASTER, *subst.* (the governor or head.) *Maître.*

Ex. The master of the house. Le maître de la maison.

✧ Master, (teacher.) *Maître, qui enseigne quelque chose.*

A master of arts. *Maître ès arts.*

The master of a school, or a school-master. *Un maître d'école, un régent.*

A dancing-master. *Un maître de danse.*

A writing-master. *Maître à écrire, un écrivain.*

✧ Master, (a title belonging to some places.) *Maître, titre affecté à certaines charges.*

The master of the post. *Le maître des postes.*

The master of the ordnance. *Le grand maître de l'artillerie.*

The master of the wardrobe. *Le maître de la garde-robe.*

✧ Master, (one well skilled in a thing.) *Maître, savant en quelque chose.*

✧ The

✧ The master of a ship. *Le maître d'un navire, ou le patron.*
 ✧ Master, (a title given to any gentleman.) *Monsieur.*
 ✧ A Master of the horse. *Un Écuyer, Écuyer cavalcadour.*
 The King's Master of the horse. *Le grand Écuyer du Roi.*
 ✧ The great Master of the wolf-hunters (in France.) *Le grand Louvetier.*
 ✧ The Master, or grand Master of the King's-household, now called the Lord Steward. *Le grand Maître.*
 ✧ The Master of the Rolls, (formerly called clerk of the petty-bag, or clerk of the Rolls.) *Le Garde-rôle, ou le Garde des Archives.*
 ✧ The Masters of Chancery. *Les Rap-porteurs de la Cour de Chancellerie.*
 ✧ The Master-warden of the Mint. *Le général Maître, ou l'Intendant des Mon-noies.*
 ✧ Master of the jewel-house. *Le Gar-de-vaisselle, le Garde de la vaisselle & des joyaux du Roi.*
 ✧ To be master of a thing, (to possess it, to have it at one's command or dis-posal.) *Posséder une chose, en être en pos-session, l'avoir, en être le maître.*
 To be master of a language. *Posséder une langue, la savoir à fond.*
 ✧ To be master of one's self, (to be one's own man.) *Etre à soi, ne dépendre de personne.*
 ✧ The master-spring. *Le grand ressort.*
 ✧ A master piece. *Un chef-d'œuvre.*
 Master-like. *En maître.*
 Master-stroke. *Coup de maître.*
 Master-wort. *Impératoire, sorte d'herbe.*
 To MASTER, verb. act. (or get the bet-ter of) one. *Vaincre, surmonter quelqu'un.*
 ✧ To master, (or make one's self mas-ter of) a thing. *Se rendre maître de quel-que chose, en venir à bout.*
 * Principles master at last the most re-bellious, or stubborn, opinions. *Les prin-cipes se rendent enfin maîtres des opinions les plus rebelles.*
 ✧ When there is no greater employ-ment than they can master. *Lorsqu'ils n'ont pas plus de besogne qu'ils n'en peu-vent faire.*
 ✧ You will soon master, (or learn) this language. *Vous viendrez bientôt à bout de cette langue, vous la saurez bientôt.*
 ✧ To master, (or govern.) *Etre le maî-tre, gouverner.*
 ✧ To master or keep under. *Arrêter, ré-primer, dompter, soumettre.*
 * A distemper difficult to be mastered. *Un mal difficile à guérir.*
 * To master, (to compass, to attain.) *Venir à bout.*
 MASTERLESS, adj. (without a master.) *Qui n'a point de maître.*
 ✧ Masterless, (froward, obstinate, head-strong.) *Opiniâtre, têtu, revêche, qui ne veut point se soumettre.*
 ✧ MASTERLINESS, subst. *Supériorité, grande habileté.*
 MASTERLY, adj. Ex. He is a masterly companion. *Il fait le maître ou l'entendu, il veut dominer.*
 Masterly or master-like, (as a master) adv. *En maître.*
 MASTERSHIP, or MASTERY, subst. (power, authority.) *Pouvoir, autorité, puissance, domination.*
 ✧ To try masteries with one. *Faire au*

plus fort avec quelqu'un, * tirer au court bâton avec lui.
 ✧ To get the mastery of a thing, (to master it.) *Venir à bout d'une chose.*
 ✧ He has a perfect mastery, (or com-mand) of the English tongue. *Il possède l'Anglois en perfection.*
 ✧ He did it with a great deal of mastery or art. *Il l'a fait en maître.*
 ✧ The mastership, (the dignity of a master.) *Dignité, ou qualité de maître.*
 MASTICATION, f. (or chewing.) *Masti-cation, action de mâcher.*
 MASTICATORY, subst. (a chewing me-dicine.) *Masticatoire, médicament qu'on mâche.*
 D. MASTICINE, adj. (belonging to mastick.) *De mastic.*
 MASTICK, subst. (a gum.) *Mastic, sorte de résine.*
 The mastick-tree or lentisk-tree. *Le len-tisque, arbre qui produit le mastic.*
 MASTICOT, V. Masticot.
 MASTIFF, subst. (a large dog.) *Un mâtin, un gros chien.*
 * † A mastiff fellow, (a clown.) *Un gros mâtin, un paysan, un rustre.*
 † MASTLIN, V. Meslin.
 MAT, subst. *Une natte.*
 A mat for a bed, a bed-mat. *Natte de lit.*
 ✧ A mat, (or flock bed.) *Un matelas.*
 A mat-maker. *Un nattier, ou faiseur de nattes.*
 A mat-seller. *Un vendeur de nattes.*
 Mat weed, (a sort of rush.) *Sorte de jonc dont on fait les meilleures nattes.*
 To MAT, verb. act. (or cover with a mat.) *Natter, couvrir de nattes.*
 MATACHIN, a matachin-dance, subst. *Les mataffins, sorte de danse folâtre.*
 † MATADORE, f. *Mazador, terme de jeu.*
 MATCH, subst. (a piece of cord to keep in fire.) *Meche, pour mettre le feu à un mousquet, &c.*
 The match of a lamp. *La meche d'une lampe.*
 ✧ A match, (a piece of wood, card, &c. tinged in brimstone.) *Allumette.*
 ✧ Match, (an agreement for several persons to meet, &c.) *Une partie.*
 To make a match for hunting. *Faire une partie de chasse.*
 A match for playing. *Une partie de jeu.*
 An equal match. *Une partie égale.*
 ✧ A match or marriage. *Un mariage.*
 To make a match, or to marry. *Faire un mariage, marier.*
 'Twill be a match. *Ce sera un mariage, ils se marieront.*
 A match-maker. *Un marieur, une ma-rieuse.*
 ✧ Match, or party to be married. *Parti.*
 A rich match, (a fortune.) *Un riche parti, un parti fort avantageux.*
 ✧ Match, or equal. *Pareil, semblable, égal.*
 He has not his match. *Il n'a pas son sem-blable, ou son pareil, il est incomparable.*
 ✧ You have met with your match. *Vous avez trouvé à qui parler, * Vous avez trouvé chaussure à votre pied.*
 ✧ The wolf goes to match, or to mate, (he desires copulation.) *Le loup est en rut.*
 To MATCH, verb. act. (to be like.) *Assor-tir, se rapporter, être semblable, convenir.*
 To match, or pair. *Apparier, appareil-ler, assortir.*
 To match a glove. *Apparier un gant.*

Such was the delicacy of the face, that there was no hopes of matching it with a suitable body. *La beauté du visage étoit telle qu'on désespéroit d'y pouvoir joindre un corps qui pût l'assortir, ou qui y convint.*
 ✧ To match, or couple. *Apparier, ac-coupler, joindre.*
 ✧ To match, or marry. *Marier.*
 ✧ You cannot match him, (you cannot find his like.) *Vous ne sauriez trouver son semblable.*
 ✧ He alone is able to match them all. *Il est capable lui seul de leur faire tête.*
 MATCHABLE, adj. (that may be mat-ched.) *Qu'on peut assortir.*
 MATCHED, adj. *Assorti, apparié, &c. V. to Match.*
 ✧ Not to be matched. *Qui n'a pas son semblable, incomparable.*
 MATCHING, subst. *L'action d'assortir, &c. V. to Match.*
 MATCHLESS, adj. *Incomparable, qui n'a pas son pareil, sans pareil.*
 MATE, subst. (or companion.) *Compa-gnon, compagne.*
 ✧ The mate of a ship. *Le contre-maitre d'un navire, l'aide du patron ou maître.*
 The surgeon's mate of a ship. *L'aide du chirurgien dans un navire.*
 ✧ She is my mate or wife. *C'est ma femme.*
 ✧ Mate, or check-mate, (when at chess there's no way left for the King to escape, and the game is ended.) *Mat, ou échec & mat, coup au jeu des échecs qui fait gagner la partie.*
 ✧ To give check-mate, or to check-mate, at chess. *Donner échec & mat, mat-ter, faire mat.*
 To MATE, verb. act. (to amaze or asto-nish.) *Étonner, étourdir.*
 ✧ To mate, (to dash or mortify.) *Ma-ter, mortifier, accabler de déplaisir.*
 To mate, (or match.) *Apparier, assortir.*
 ✧ To mate, or equal. *Egalier.*
 Mated, adj. *Etonné, étourdi, &c. to Mate.*
 MATERIAL, adj. (consisting of matter.) *Matériel, composé de matière.*
 * Material, (principal or main.) *Prin-cipal, essentiel.*
 * Material or important. *Important, d'im-portance, ou de conséquence.*
 To aim at that which is most material, (to look to the main chance.) *Aller au solide, viser à ce qui est le plus important.*
 MATERIALS, subst. plur. *Matériaux.*
 † MATERIALIST, f. *Matérialiste.*
 ✧ MATERIALITY, f. *Matérialité, terme didactique.*
 † MATERIALE, adj. V. Material.
 MATERNAL, adj. (of a mother.) *Mater-nel, de mere.*
 MATERNITY, f. (motherhood.) *Ma-ternité, qualité de mere.*
 MATH, subst. Ex. After-math. *Foin d'ar-riere saison, le regain.*
 MATHEMATICAL, or MATHEMA-TICK, adj. *Mathématique.*
 ✧ To make a mathematical demonstra-tion of a thing. *Faire la démonstration d'une chose, la démontrer, la prouver in-contestablement.*
 MATHEMATICALLY, adj. *Mathémati-quement.*
 MATHEMATICIAN, subst. *Un Mathé-maticien.*
 MATHEMATICKS, f. or MATHESIS, (science that contemplates the quan-

ity, taught by true demonstration.) *Les mathématiques, ou la mathématique.*
MATHURINS, *subst.* (a sort of Friars.) *Mathurins, sorte de Religieux.*
MATIN, *adj.* Matinal, dont on se sert le matin.
MATINS, *subst.* (one of the canonical hours for prayer in the Roman Church.) *Matines, une des Heures canonicales.*
 ☞ **Matins**, (or morning Prayers.) *Prières du matin.*
MATRASS, *f.* *Matras*, instrument de chimie.
MATRICE, *f.* (the womb.) *La matrice, la mere.*
 ☞ **Matrices**, (or moulds, wherein printing letters are cast.) *Matrices, ou moules de lettres.*
MATRICIDE, *subst.* (a killer, or the killing of one's mother.) *Celui qui tue sa mere, ou le crime de celui qui tue sa mere.*
D. MATRICIOUS, *adj.* (belonging to the matrice.) *De la matrice.*
D. MATRICULAR, *adj.* *Ex.* A matricular-book. *Une matricule.*
To MATRICULATE, *v. act.* (to set down in the matricular book.) *Immatriculer.*
Matriculated, adj. Immatriculé.
MATRICULATION, *subst.* (the being matriculated.) *Action d'immatriculer.*
MATRIMONIAL, *adj.* (of matrimony.) *Matrimonial, de mariage.*
Ex. Matrimonial articles agreed on. *Des conventions matrimoniales, un contrat de mariage.*
 To break the matrimonial bond. *Rompre la communauté du mariage, se séparer.*
MATRIMONY, *subst.* (or wedlock.) *Le mariage.*
 † To commit matrimony. *Se marier.*
MATRIX, *V.* *Matrice.*
MATRON, *subst.* (a grave and motherly woman.) *Une matrone, femme grave, sage & un peu âgée.*
 A matron or midwife. *Matrone, sage-femme.*
MATRONAL, *adj.* *De matrone.*
MATTED, *adj.* (from to mat.) *Natté, couvert de natte.*
 ☞ **Matted**, (intangled) hair. *Des cheveux fort mêlés.*
MATTER, *subst.* (the stuff any thing is made or consists of. *Matiere, ce de quoi chaque chose est composée.*
 ☞ **Matter**, (or substance.) *Matiere, substance.*
 ☞ **Matter** or subject-matter (theme.) *Matiere, sujet, sur lequel on écrit ou parle.*
 To enter upon the matter. *Entrer en matiere.*
 To go from the matter in hand. *S'écarter de son sujet, faire une digression.*
 ☞ **Matter**, (cause or occasion.) *Matiere, raison, cause, sujet, occasion.*
 There's no matter of complaint. *Il n'y a pas là matiere de se fâcher.*
 ☞ **Matter**, (thing or business.) *Chose, affaire, matiere, fait.*
 'Tis no great matter. *Ce n'est pas là une affaire, ce n'est pas une affaire de grande conséquence.*
 In matter, (in point) of law. *En matiere de droit, en fait de droit.*
 In matters of religion. *En fait de religion, sur le chapitre de la religion.*
 He confessed the matter of fact. *Il a avoué le fait.*
 ☞ **Matter**, (such as runs out of a fore.) *Matiere, corne, boue.*

To resolve or gather in to matter. *Se résoudre en pus, suppurer, venir à suppuration, aboutir.*
 ☞ What's the matter? *Qu'y a-t-il? que veut dire ceci?*
 ☞ What's the matter that you are so sad? *D'où vient que vous êtes si triste?*
 ☞ What's the matter with him, (what ails him?) *Qu'est-ce qu'il a? ou à qui en veut-il?*
 ☞ What's the matter with him? (or what has he done?) *Qu'a-t-il fait?*
 ☞ Something is the matter, that he is not come yet. *Il est survenu quelque chose qui l'a retardé.*
 ☞ I'll tell you what the matter was. *Je vous dirai ce que c'étoit.*
 ☞ It is not a likely matter. *Il n'est pas vraisemblable.*
 ☞ I make it all a matter, or 'tis all a matter to me ('tis all one to me.) *Ce m'est tout un.*
 ☞ I make no matter of it, (I don't trouble my head about it.) *Je ne m'en mets point en peine, je ne m'en embarrasse guere.*
 ☞ He spoke much to the matter, (or to the purpose.) *Il a parlé fort à propos.*
 ☞ 'Tis no matter. *N'importe.*
 'Tis no great matter. *Il n'importe pas beaucoup.*
 ☞ We have got a habit of it, and custom, you know, is a great matter. *Nous nous en sommes fait une habitude, & vous savez que la coutume y fait beaucoup.*
 ☞ A matter (about.) *Environ, la valeur.*
 I spent a matter of twenty pounds. *J'ai dépensé environ vingt livres sterling.*
 I walked a matter of ten miles. *J'ai fait la valeur de cinq milles.*
 ☞ No such matter. *Point du tout, cela n'est pas.*
 ☞ Upon the whole matter. *Après tout.*
To MATTER, *v. act.* (to care.) *Se soucier, se mettre en peine.*
 I matter it not. *Je ne m'en soucie pas, je ne m'en mets point en peine, je ne m'en embarrasse guere.*
 ☞ He matter not his dying, (he does not repine at death.) *Il n'est point fâché de mourir, il n'a point de regret à la vie.*
 To matter, *verb. imperf.* *Ex.* What matters it? *Qu'importe?*
 It matters not. *N'importe.*
 It matters much. *Il importe beaucoup, il est d'une grande conséquence.*
To MATTER, *verb. neut.* (or to run with matter, as an imposthume.) *Suppurer, jeter du pus.*
MATTERY, *adj.* *Plein de pus ou de matiere, qui suppure, purulent.*
MATTING, *subst.* (from to mat.) *L'action de natter, ou de couvrir de nattes.*
MATTINS, *V.* *Matins.*
MATTOCK, *subst.* (a tool of husbandry.) *Beche, ou hoyau, instrument d'agriculture.*
MATRESS, *subst.* (mat, or flock-bed.) *Un matelas.*
MATURATION, *subst.* (or ripening.) *Maturité, ou action de mûrir.*
MATURE, or **MATURATIVE**, *adj.* (or ripe.) *Mûr, au propre & au figuré.*
 To grow mature. *Mûrir, devenir mûr.*
 * Upon mature deliberation. *Après mûre délibération, après y avoir mûrement pensé.*
To MATURE, *verb. act.* (or bring to maturity.) *Mûrir, faire mûrir.*
MATURELY, *adv.* (with deliberation.) *Mûrement, avec beaucoup de réflexion ou d'attention.*

MATURING, *adj.* *Qui mûrit.*
MATURITY, *subst.* (or ripeness.) *Maturité, au propre & au figuré.*
 * To come to maturity of age, (or ripeness of years.) * *Parvenir à la maturité de l'âge, mûrir, devenir sage & posé.*
D. To MAUDLE, *v. act.* (to besot or put out of order, as drinking does in the morning.) *Hébéter, assoupir.*
Maudled, adj. Hébéte, assoupi.
Maudlin, adj. comme maudled.
MAUDLIN, *subst.* *Une personne qui dans la boisson est toute pleine d'amitié & de tendresse ou de pitié; un homme ivre.*
 ☞ **Maudlin**, sweet-maudlin, (an herb.) *Eupatoire, forte d'herbe.*
MAUGRE, *prép.* (in spite of.) *Malgré, en dépit de.*
Ex. Maugre the husband. *En dépit du mari.*
MAVIS, *subst.* (a kind of thrush.) *Mauvis, sorte de grive.*
To MAUL, *verb. act.* (to beat soundly.) *Battre, rosser, assommer, rouer de coups.*
Mauled, adj. Rossé, battu, roué de coups, assommé.
MAUL, *f.* *V. Hammer.*
MAULKIN, *subst.* (an oven-mop.) *Écouvillon de four.*
 ☞ **Maulkin**, (a scarecrow, to frighten birds.) *Épouvantail.*
MAULSTER, *V.* *Mâlster.*
MAUL-STICK, *f.* (the stick upon which a painter leans his hand while he paints.) *Appuie-main, baguette de peintre.*
MAUND, *subst.* (a great flasket, or open basket.) *Un manequin.*
To MAUNDER, *verb. neut.* (or grumble.) *gronder, murmurer, † marmonner, grommeler.*
MAUNDERER, *subst.* *Un grondeur.*
MAUNDERING, *f.* *L'action de gronder, V. to Maunder.*
MAUNDY-THURSDAY, *subst.* (the last thursday in lent.) *Le jeudi saint, le jeudi devant Pâques.*
MAUSOLEUM, *subst.* (a fine tomb or sepulchre.) *Un mausolée, tombeau magnifique.*
 † **MAUTHER**, *subst.* (a word in Norfolk for a little girl.) *Une jeune fille.*
MAW, *subst.* *Mulette.*
Ex. The maw of a calf. *Une mulette de veau.*
MAWKISH, *adj.* *Fade, qui affadit l'estomac.*
 * **Mawkish**, (or nauseous.) *Fade, dégoûtant, dans le figuré.*
 † **MAWKISHNESS**, *f.* *Qualité fade, fadeur.*
D. MAWKS, *f.* a great mawks, (or flut.) *Une grosse salope ou maussade, une hallebreds.*
MAWM, *V.* *Mome.*
MAWMET, *subst.* (a little puppet.) *Une petite marionnette.*
MAWMISH, *adj.* *Sot, vain.*
 † **MAW-WORM**, *subst.* *Ver du corps humain.*
MAXILLAR, or **MAXILLARY**, *adj.* (belonging to the jawbone.) *Qui appartient à la mâchoire.*
MAXIM, *f.* (a principle or general rule.) *Maxime, regle, principe.*
MAY, *subst.* (one of the twelve months of the year.) *Mai, un des douze mois de l'année.*
May-day. Le premier jour de Mai.
 ☞ **May-games.** *Jeux de Flore.*

* † To make a may-game, (a mock, or a fool of one.) *Se jouer, se moquer ou se railler de quelqu'un, l'exposer à la risée.*

* † He is grown so high, that a man dares not come near him by the length of a may-pole. *Il est devenu si hautain, qu'on n'oserait l'approcher.*

A may-bug. *Un hanneton.*

May-lily, (or liriconfancy.) *Muguet.*

‡ May-pole. *Perche autour de laquelle on danse.*

MAY, (a defective verb, used only in a few tenses.) *C'est un verbe défectueux, qui signifie pouvoir.*

Ex. You may, if you will. *Vous le pouvez faire, si vous voulez.*

That you may do it. *Afin que vous le puissiez faire.*

‡ If I may say so. *S'il m'est permis de le dire.*

If it may be. *Si cela se peut.*

You may for all me. *Je ne vous empêche pas de le faire.*

‡ It may be, (or perhaps.) *Peut-être.*

‡ As fast as may be. *Au plus vite.*

‡ As much as may be. *Autant qu'il se peut.*

‡ As little as may be. *Extrêmement petit, fort petit, ou bien tant soit peu, fort peu.*

‡ As like as may be. *Fort semblable, tout-à-fait semblable.*

‡ Do it as fast may be. *Faites-le au plus vite, ou le plutôt que vous pourrez.*

‡ That I may not say his malice. *Pour ne pas dire sa malice.*

R. May it please your Majesty. *C'est une expression fort respectueuse, mais tout-à-fait particulière aux Anglois. On s'en sert ordinairement, quand on parle au Roi ou à la Reine, soit de bouche, soit par écrit; elle signifie, que votre Majesté agréee ce que je vais lui dire.*

Aux Pairs du Royaume on dit aussi fréquemment, May it please your Lordship, &c. *sur-tout quand la personne qui leur écrit est beaucoup au-dessous d'eux.*

MAYOR, subst. (the chief magistrate of a town or city.) *Maire, le premier Magistrat de police d'une ville ou communauté.*

The Lord Mayor of London or York. *Le Lord Maire de Londres ou d'York. Il n'y a que ces deux Maires en Angleterre, qui portent le titre de Lord.*

MAYORALTY, subst. *Mairie, la charge & la dignité de Maire.*

MAYORESS, subst. (the Mayor's Lady.) *La Femme du Maire.*

MAYWEED, f. *Sorte de plante.*

MAZE, subst. (or labyrinth.) *Labyrinthe.*

* Maze, (astonishment.) *Etonnement, surprise.*

* To be in a maze. *Être dans l'étonnement, être tout étonné, ne savoir où l'on en est.*

* This news put me in a great maze, (or perplexity.) *Cette nouvelle m'inquiète fort, elle met mon esprit en grande perplexité, elle me met fort en peine.*

MAZER, subst. (a broad drinking-cup.) *Sorte de tasse, ou de coupe à boire.*

‡ MAZY, adj. *Embarrassé, plein de détours.*

ME (a pronoun used instead of I in all its oblique cases.) *Me, moi.*

He told me. *Il me dit.*

Love me. *Aimez-moi.*

She scolds at me. *Elle me gronde.*

‡ What does me *Esop*, but away immediately to the market? *Que fait notre Esop, il court d'abord au marché?*

† MEACOCK, subst. (an effeminate fellow.) *Un efféminé, un homme plein de mollesse, un délicat.*

‡ A meacock, (or uxorious man.) *Un homme qui aime trop une femme, qui a une lâche complaisance pour elle.*

MEAD, subst. (a drink made of honey.) *Hydromel.*

‡ Mead, (a meadow.) *Un pré, une prairie.*

Mead-sweet, (an herb.) *Reine des prés, sorte d'herbe.*

MEADOW, subst. (or meadow-ground.) *Un pré, une prairie.*

MEAGER, adj. (or lean.) *Maigre, atténué, défail.*

‡ MEAGERED, adj. *Maigri, exténué.*

MEAGERLY, adv. (to look meagerly.) *Paraître maigre, avoir le visage maigre.*

MEAGERNESS, subst. *Maigreur.*

MEAL, subst. (or repast.) *Repas.*

To eat a full meal, to eat a good meal.

Faire un bon repas, manger tout son sou.

A meals-meat. *Un repas.*

A free meal. *Repue franche.*

‡ Meal, (any corn ground.) *Farine.*

A meal-man. *Un vendeur de farine.*

A meal-sieve. *Un sas à passer la farine.*

A meal-tub. *Une farinière.*

Meals-rents. *Rente qu'on payoit autrefois en farine au Seigneur du Fief.*

MEALY, adj. *Farineux.*

Mealy mouthed, (bashful.) *Doucet, honteux, qui par un excès de modestie n'ose pas dire sa pensée.*

MEAN, adj. (middle, between two extremes.) *Moyen, médiocre.*

High, mean, and low. *Haut, moyen & bas.*

‡ Mean, (poor, pitiful.) *Pauvre, chétif.*

A very mean, or indifferent scholar. *Un homme qui n'a pas grand savoir, dont le savoir est médiocre.*

‡ Mean, (low, poor, pitiful.) *Bas, vil, pauvre, chétif, méprisable.*

He is of a mean descent. *Il est de basse naissance.*

Mean spirited. *Qui a l'ame basse.*

‡ He is no mean Orator, he has a great Orator. *C'est un grand Orateur, ou un Orateur célèbre.*

‡ Mean, (middle.) *Moyen.*

‡ Mean time, mean while, in the mean time, in the mean while, are used adverbially for, while these things are a doing. *Cependant, sur ces entrefaites.*

‡ Mean, mean part or tenor, in musick, *V. Tenor.*

‡ MEAN, subst. *Manière; intervalle.*

‡ Mean, or rather means, in the plural, (way to do a thing.) *Moyen, voie, manière.*

By that means. *Par ce moyen, ainsi.*

By some means or other. *D'une manière ou d'autre.*

By lawful or unlawful means. *Par des voies honnêtes ou illicites.*

‡ By all means. *Nécessairement, à quelque prix que ce soit, absolument, d'une nécessité absolue.*

‡ I desire you by all means to come. *Ne manquez pas, je vous prie, de venir.*

‡ By no means. *Nullement, point du tout, en nulle façon.*

‡ By fair means. *Par la douceur.*

‡ By foul means. *De force, par la rigueur.*

R. Means is also used in the singular number.

Ex. He was a means, or instrument, of my ruin. *Il a été la cause de ma perte.*

That was the only means, way or expedient. *C'étoit-là le seul moyen, ou expédient.*

‡ Means, (estate or riches.) *Biens, richesses, moyens.*

To MEAN, verb. neut. & act. (to intend or resolve, to design or purpose.) *Se résoudre, se proposer, être résolu, prétendre, faire état, faire dessein.*

He means to go by break of day. *Il fait état, il est résolu de partir au point du jour.*

The meant no harm to one another. *Leur dessein n'étoit pas de se faire aucun mal.*

I do not mean to do it. *Je ne prétens pas le faire.*

‡ To mean, or signify. *Signifier, vouloir dire.*

What does this word mean? *Que veut dire ce mot? Que signifie ce mot?*

‡ To mean, (to understand.) *Vouloir dire, entendre, songer, penser.*

You know what I mean. *Vous savez ce que je veux dire.*

I mean so. *Je l'entens ainsi, c'est-là ma pensée.*

I mean honestly. *Je n'y entens pas finesse.*

‡ What d'ye mean by doing so? *A quoi songez-vous d'en agir de la sorte?*

‡ To mean one ill. *Vouloir du mal à quelqu'un.*

MEANDER, subst. (intricate turnings and windings.) *Labyrinthe, tours, détours, embarras.*

MEANDROUS, adj. (full of meanders.) *Plein de tours & de détours, embarrassé, embrouillé.*

MEANER, adj. (the comparative of mean.) *Moindre, plus pauvre, plus chétif.*

‡ The meaner sort of people. *Le commun du peuple, le menu peuple, le vulgaire, la populace.*

To think the meaner of one. *Estimer moins une personne.*

MEANEST, adj. (the superlative of mean.) *Le plus bas, le plus chétif, le plus pauvre, V. Mean.*

‡ That's only fit for the meanest citizens to do. *Cela est du dernier bourgeois.*

MEANING, subst. (intention, sentiment.) *Intention, volonté, pensée, sentiment, dessein.*

With an ill meaning. *A mauvaise intention, à mauvais dessein, par malice, malicieusement.*

‡ Meaning (sense or signification.) *Sens, signification.*

Meaning, adj. Ex. A well-meaning man. *Un honnête homme, un homme de bonne foi, candide, sincère.*

Those well meaning people are not mercurial enough to discover above one interpretation in their laws. *Ces bonnes gens n'ont pas assez de vivacité ou de pénétration, pour trouver plus d'un sens à leurs lois.*

MEANLY, adv. *Médiocrement; lâchement, sans dignité.*

Meanly, (or poorly.) *Pauvrement, chétivement.*

‡ Meanly born or extracted. *Issu de bas lieu, de basse naissance.*

MEANNESS, subst. (mediocrity.) *Médiocrité.*

‡ Meanness, (or low condition.) *Bas-fesse.*

MEANS, V. Mean.

MEANT, prétérit du verbe to Mean.

- Meant, *adj.* Signifié.
Ex. This is meant by it. *Voici ce que cela signifie, ou en voici le sens.* V. to Mean.
- MEARL, *subst.* (or rather blackbird.) *Un merle.*
- MEASE, *subst.* (a measure of herrings, containing 500.) *Mesure de harengs, qui en contient 500.*
- ☞ Mease or messuage, V. Messuage.
- MEASLED, *adj.* *Ex.* A measled hog. *Un cochon ladre.*
- ✚ MEASLES, *subst.* (a disease.) *La rougeole.*
- ✚ Measles. *Sorte de maladie de cochon.*
- MEASURABLE, *adj.* (that can be measured.) *Mesurable.*
- ☞ Measurable, (or moderate.) *Modéré.*
- ✚ MEASURABLY, *adv.* *Modérément.*
- MEASURE, *subst.* (that which serves to determine the extent of any quantity.) *Mesure, tout ce qui sert à mesurer.*
- ☞ Measure, (a quantity proportioned to the measure.) *Mesure, quantité proportionnée à la mesure établie.*
- ☞ Measure, (or dimension) of a body. *La mesure, la dimension d'un corps.*
- To take a man's measure for a suit of clothes. *Prendre la mesure d'un habit, ou prendre la grosseur d'un homme, en terme de tailleur.*
- ☞ Measure, (or cadence in verses.) *Mesure, cadence dans les vers.*
- ☞ Measure, (or time in music.) *Mesure en musique.*
- * Measures, (way, design.) *Mesures.*
- He has broke all my measures. *Il a rompu toutes mes mesures.*
- ☞ In some measure, (in a manner.) *En quelque maniere.*
- ☞ In a great measure, very much. *Fort, grandement, beaucoup.*
- * He has had hard measure, or usage. *Il a été fort maltraité, ou on lui a fait grand tort.*
- ☞ Measure, or mean. *Mesure, médiocrité.*
- Beyond measure. *Outre mesure, avec excès, excessif ou excessivement.*
- Out of measure, out of all measure. *Outre mesure, trop, excessivement.*
- To MEASURE, *verb. act.* *Mesurer.*
- To measure corn. *Mesurer du blé.*
- To measure, (to survey) land. *Mesurer, arpenter des terres.*
- P. To measure other people's corn by one's own bushel. P. *Mesurer les autres à son aune.*
- ☞ To measure a thing by one's own profit. *N'estimer une chose que par le profit qui nous en revient.*
- To measure, *v. neut.* (to have a certain measure.) *Avoir une certaine mesure.*
- Some of the hail-stones measured four inches about. *Quelques grains de grêle avoient quatre pouces de circonférence.*
- Measured, *adj.* *Mesuré.*
- A measured mile. *Un mille juste, un mille géométrique.*
- ✚ MEASURELESS, *adj.* *Immense, sans mesure.*
- MEASUREMENT, *subst.* (or measuring.) *Mesurage.*
- MEASURER, *subst.* *Mesureur.*
- ☞ A measurer of lands. *Un arpenteur.*
- MEASURING, *f.* *L'action de mesurer, mesurage.*
- ☞ Measuring of lands. *Arpentage.*
- * † 'Tis a measuring cast, whether it be

- fo or no. *Il y a du pour & du contre, il est incertain, il est douteux si cela est ou non.*
- MEAT, *f.* (any thing that we eat for nourishment, food.) *Aliment, nourriture, viande, manger.*
- This is very good meat. *C'est un très-bon aliment ou un fort bon manger.*
- A dish of meat. *Un plat de viande, un plat.*
- ☞ Meat or flesh. *Viande, chair.*
- To forbear meat. *S'abstenir de viande, faire maigre.*
- ☞ Horse-meat. *Tout ce que mangent les chevaux, comme, foin, avoine, &c.*
- ☞ Meat, (wherewith any thing is fattened.) *Mangeaille.*
- ☞ An egg full of meat. *Un œuf fort plein.*
- ☞ Roast meat. *Du rôti, le rôti.*
- ☞ Boiled meat. *Du bouilli.*
- ☞ Minced meat. *Un hachis.*
- Spoon-meat. *Tout ce qu'on mange à la cuiller.*
- ☞ Sweet-meats. *Confitures.*
- ☞ White meats. *Laitages.*
- ☞ To sit down at meat. *Se mettre à table.*
- ☞ To shake after meat. *Trembler quand on est soûl, † avoir une fièvre de veau.*
- ☞ Without meat or drink. *Sans boire & sans manger, sans boire ni manger.*
- ☞ There is neither good meat, nor good drink. *Il n'y a rien de bon à manger, ni à boire.*
- P. After meat comes mustard. P. *Moutarde après dîner.*
- † This is meat and drink to him. *C'est son souverain bien, il s'en fait un plaisir extrême.*
- ☞ Meat-offerings. *Du gâteau.*
- MEATHE, *adj.* (drink.) *Boisson.*
- MECHANICAL, V. Mechanick.
- MECHANICALLY, *adv.* *Mécaniquement.*
- ✚ MECHANICIAN, *f.* *Mécanicien.*
- MECHANICK, *adj.* *Mécanique, qui est opposé à libéral & honorable.*
- * Mechanick, (mean, fordid.) *Mécanique, bas, vilain, sordide, mal-honnête.*
- MECHANICK, *f.* (a tradesman.) *Un homme de métier, un artisan.*
- MECHANICKS, *f.* (that part of the mathematicks which is conversant about machines.) *Mécanique, la science des machines.*
- MECHANISM, *f.* *Mécanisme.*
- MECHOACAN, *f.* (a root.) *Méchoacan, racine.*
- ✚ MECONIUM, *f.* *Méconium, terme de médecine.*
- MEDAL, *f.* (or coin.) *Une médaille.*
- ✚ MEDALLICK, *adj.* *Qui appartient aux médailles.*
- MEDALLION, *subst.* (a large medal.) *Médailon.*
- MEDALLIST, *f.* *Médailliste.*
- To MEDDLE with, *v. act.* (to intermeddle.) *Se mêler, s'entremettre.*
- Meddle with your own business. *Mêlez-vous de vos affaires.*
- ☞ To meddle with, (to touch or handle.) *Toucher ou toucher à, manier, mettre la main dessus.*
- * To meddle with one, (to have to do with him.) *Se prendre, s'attaquer, se jouer, † se froter à quelqu'un, avoir à faire avec lui.*
- I'll not meddle nor make with him. *Je ne veux rien avoir à faire ou à démêler avec lui.*

- Don't meddle with him. *Laissez-le en repos.*
- ☞ I neither meddle nor make. *Je n'y prends ni n'y mets, je ne m'en embarrasse pas.*
- ☞ Meddle not with any wine or drink. *Ne buvez point de vin.*
- Meddled with, *adj.* *Dont on s'est mêlé, &c.* V. to meddle with.
- This is not to be meddled with. *Il faut bien se garder d'y toucher, il ne faut point du tout s'en mêler.*
- MEDDLER, *f.* (or busy-body.) *Une personne qui se mêle des affaires d'autrui, un homme intrigant, un entremetteur ou une entremetteuse.*
- ✚ MEDDLESOME, *adj.* *Intrigant.*
- MEDDLEY, V. Medley.
- MEDDLING, *f.* *L'action de se mêler ou de s'entremettre, &c.* V. to Meddle.
- It is not good meddling with it. *Il ne fait pas bon s'y froter.*
- Meddling, *adj. part.* *Ex.* You will be always meddling. *Vous voulez toujours vous mêler ou mettre le nez où vous n'avez que faire.*
- MEDIAN, *adj.* *Ex.* The median middle (or black) vein. *La médiane ou la veine médiane.*
- MEDIASTINE, *f.* (the skin dividing the whole breast, from the throat to the midriff, into two hollow bosoms.) *Médiastin, terme d'anatomie.*
- To MEDIATE, *v. act.* (or procure by one's means.) *Moyenner, procurer par son entreprise.*
- To mediate the peace. *Moyenner la paix.*
- ✚ MEDIATE, *adj.* *Moyen, médiat.*
- MEDIATELY, *adv.* *Médiatement.*
- MEDIATION, *f.* *Médiation, entremise.*
- MEDIATOR, *f.* *Médiateur, entremetteur.*
- ✚ MEDIATORIAL or MEDIATORY, *adj.* *Qui appartient au médiateur.*
- MEDIATRIX, *subst.* *Médiatrice, entremetteuse.*
- ✚ MEDIC, V. Medick.
- MEDICAL, *adj.* (physical.) *Médicinal.*
- MEDICAMENT, *f.* (a medicinal composition.) *Médicament, remède.*
- MEDICAMENTAL, *adj.* *Médicinal, qui a une vertu médicinale, qui sert de remède.*
- D. MEDICASTER, *f.* (a peddling physician, a quack.) *Un médecin d'eau douce.*
- MEDICATED, *adj.* (mixed with medicinal ingredients.) *Mixtionné, mêlé de quelque drogue.*
- MEDICATION, *f.* (a curing.) *Action de traiter des malades ou de médicamenter.*
- MEDICINABLE, *adj.* (curable.) *Qui se peut guérir.*
- MEDICINAL, *adj.* (or medicamentable, able to heal.) *Médicinal.*
- MEDICINALLY, *adv.* *Suivant les règles de la médecine.*
- MEDICINE, *f.* (or physick, an art and science.) *Médecine, science & art.*
- ☞ Medicine or physical composition. *Médecine, remède, médicament.*
- To MEDICINE, *v. act.* (to give physick, in order to cure.) *Médicamenter.*
- MEDICK Fodder, *f.* (or spanish trefoil.) *Lucerne, forte d'herbe.*
- MEDIETY, *subst.* (or half.) *La moitié.*
- MEDIOCRITY, *f.* (a mean or moderation.) *Médiocrité, un milieu.*
- To MEDITATE, *verb. neut.* (to think, muse or reflect) upon a thing. *Méditer quelque chose ou sur quelque chose, faire quelque méditation, songer profondément à*

MED MEE

quelque chose, la repasser dans son esprit.
 To meditate, *v. act.* (or divide before-hand.) Méditer, préméditer.
 Meditated upon, *adj.* Médité, sur quoi l'on a médité, &c.
MEDITATING, *f.* L'action de méditer, &c.
V. to Meditate. Méditation.
MEDITATION, *f.* Méditation, profonde considération.
MEDITATIVE, *adject.* Méditatif, de méditation.
 A meditative posture. La posture d'un homme qui médite ou qui rêve.
MEDITERRANEAN or **MEDITERRANEANS**, *adj.* (or midland.) Méditerranée.
MEDITERRANEAN, *f.* La Méditerranée, la mer méditerranée.
MEDIUM, *f.* (or mean.) Milieu.
 Medium, (temper or expedient.) Milieu, tempérament, expédient.
MEDLAR, *f.* (a sort of fruit.) Nefle, forte de fruit.
 A medlar-tree. Un neflier.
 To **MEDLE**, &c. *V.* to Meddle, &c.
MEDLEY, *subst.* (or mixture.) Un mélange.
 A confused medley. Mélange, fatras, confusion.
 Medley (or mixt) colour, *adj.* Une couleur mêlée.
 A medley government. Un gouvernement mêlé ou mixte.
MEDULLAR or **MEDULLARY**, *adj.* (of the marrow.) Moëlleux, plein de moëlle.
MEE. *V.* Me.
 † **MEED**, *f.* (or reward.) Récompense, † guerdon.
 † Meed or merit. Mérite.
MEEK, *adj.* (or mild.) Doux, plein de douceur, paisible, modéré, traitable, débonnaire.
 Meek or humble. Humble, soumis.
 † To **MEEKEN**. *V.* to Soften.
MEEKLY, *adv.* (or mildly.) D'une manière douce, avec douceur.
 Meekly or humbly. Humblement, avec humilité.
MEEKNESS, *f.* (or gentleness.) Douceur.
 Meekness, (humility.) Humilité.
MEEN. *V.* Mien.
 † **MEER**. *V.* Mere.
MEET, *adj.* (fit or convenient.) Convenable, à propos.
 It is very meet. Cela est fort à propos.
 Thus it is meet to do with citizens. C'est ainsi qu'il en faut agir avec les bourgeois.
 To **MEET**, *v. act.* or to meet with, *v. neut.* (to find.) Rencontrer, trouver, faire rencontre de.
 I met him (or I met with him) by chance. Je l'ai rencontré par hasard.
 The King intends to meet his Parliament. Le Roi a résolu d'assembler son Parlement.
 * To meet with one, (to be even with him.) Se venger de quelqu'un, lui rendre la pareille.
 * I shall meet with him. Je l'attraperai bien.
 To go to meet one. Aller au devant de quelqu'un.
 He appointed to meet me to day. Il a promis de me venir trouver ou voir aujourd'hui.
 I'll meet him, (I defy him) on any ground in England. Je le défie en quelque lieu d'Angleterre que ce soit.
 He met with a very fine reception. On

MEE MEL

lui fit une fort belle réception ou un grand accueil.
 To meet with a storm. Être accueilli d'une tempête.
 To meet with a repulse. Être repoussé ou être refusé, souffrir un refus.
 His project met with no success. Son projet n'a eu aucun succès.
 Have you not met with strange news at your landing? N'avez-vous pas appris d'étranges nouvelles en abordant?
 To meet, *verb. neut.* (to assemble or come together.) Se rencontrer, s'assembler, se trouver.
 * † To make both ends meet, (* † to keep buckle and tongue together.) Lier les deux bouts, gagner justement de quoi vivre ou dépenser justement son revenu.
MEETER, *f.* Celui qui accoste quelqu'un.
MEETING, *f.* (a coming together or interview.) Rencontre, entrevue.
 A great meeting, (concourse or resort) of people. Une grande foule ou affluence de peuple, un grand concours de peuple ou de monde.
 A meeting or assembly. Assemblée.
 A meeting of sectaries. Une assemblée ou un conventicule de sectaires.
 A meeting-house. Lieu où s'assemblent les sectaires, églises des Non-conformistes en Angleterre.
 A meeting of two streams. Confluent, le mélange de deux fleuves.
MEETLY or **meetly well**, *adv.* (indifferent.) Passablement bien, assez bien.
 † **MEETNESS**, *f.* Convenance, propriété.
D. MEG, *f.* a long meg, (a tall, ungainly woman.) Une femme grande comme une perche.
MEGRIM, *f.* (a head-ach coming by fits.) Migraine, douleur de tête, mal de tête.
 † To **MEINE**. *V.* Mingle.
 † **MEINY**. *V.* Many.
MELANCOLICK, *adj.* (troubled with melancholy.) Mélancolique, triste, chagrin, qui a de la mélancolie.
D. MELANCHOLILY, *adv.* Mélancoliquement, d'une manière mélancolique.
D. MELANCHOLIST, *f.* Un mélancolique, une mélancolique.
 An inspired melancholist or deep fanatic. Un mélancolique inspiré, un enthousiaste, un visionnaire, un fanatique.
MELANCHOLY, *f.* (black choler.) Mélancolie ou bile noire.
 Melancholy, (pensiveness, sadness.) Mélancolie, tristesse ou chagrin.
MELANCHOLY, *adj.* (sad, pensive.) Mélancolique, triste, chagrin, rêveur.
 A melancholy man or woman. Un mélancolique, une mélancolique.
 Melancholy, (sad, that causes melancholy.) Triste, chagrinant, fâcheux.
MELICERIS, *f.* (a tumour.) Méléceris, tumeur.
MELILOT, *subst.* (an herb and flower.) Mélilot, herbe & fleur.
 To **MELIORATE**, *v. act.* (to make better or improve.) Améliorer, rendre meilleur.
 Melliorated, *adject.* Amélioré, devenu meilleur.
MELIORATION, *f.* Amélioration, l'action de rendre meilleur.
MELIORITY, *f.* (or betterness.) État de ce qui est meilleur.
D. MELLEAN or **melleous**, *adj.* (of or like honey.) De miel.

MEL MEM 397

MELLIFEROUS, *adj.* (bringing honey.) Qui fait ou qui produit du miel.
 † **MELLIFICATION**, *f.* Production du miel.
 † **MELLIFLUENCE**, *f.* Abondance de miel.
MELLIFLUENT, or **mellifluous**, *adj.* (flowing with honey.) Découlant de miel ou qui abonde en miel.
D. MELLITISM, *f.* (honey'd wine.) Vin mielleux.
MELLOW, *adj.* (ripe, soft.) Mûr, mou, tendre.
 * Mellow or soft strokes in painting. Des traits moëlleux, doux & bien nourris, en terme de peinture.
 * † Mellow, pretty well in drink.) Qui est en pointe de vin, qui a un peu bu.
 To **MELLOW**, *v. act.* (to ripen.) Mûrir ou faire mûrir.
MELLOWNESS, *f.* Maturité.
MELOCOTON, *f.* Sorte de pêche.
MELODIOUS, *adj.* (harmonious.) Mélodieux, harmonieux, rempli de mélodie.
MELODIOUSLY, *adv.* Mélodieusement, harmonieusement, avec mélodie.
MELODY or **MELODIOUSNESS**, *f.* (or harmony.) Mélodie, harmonie, douceur de chant ou de son.
MELON, *f.* (a sort of fruit.) Melon, sorte de fruit.
 A musk-melon. Un melon musqué.
 A smooth melon. Melon uni.
 A streak melon. Melon brodé.
 A bed of melons. Melonnière.
 To **MELT**, *v. act.* (to liquefy.) Fondre, faire fondre, liquéfier.
 Ex. To melt gold. Fondre de l'or.
 * To melt God's anger into mercy. Fléchir la colère de Dieu, se le rendre propice.
 * To melt one down, to make his heart relent. Attendrir quelqu'un.
 To melt, *v. act.* Fondre, se fondre, liquéfier.
 To melt into tears. Fondre, distiller en larmes.
 P. Money melts away as butter against the sun. L'argent s'en va comme de l'eau.
 Melted, *adj.* Fondu, liquéfié.
MELTER, *f.* Fondeur, celui qui fond.
MELTING, *subst.* Fonte ou liquéfaction, l'action de fondre, &c.
 A melting-house. Fonderie.
 Melting, *adj.* Fondant.
 Ex. A melting pear. Une poire fondante.
 * A melting (or pathetic) discourse. Un discours pathétique, touchant, qui émeut, qui excite les passions.
 * Melting or sweet language. Caresses, douceurs, flatтерies.
MELWELL, *f.* (a sort of cod fish.) Merlus.
MEMBER, *f.* (a part of a body natural or politick, &c.) Membre, partie d'un corps naturel, politique, &c.
 The privy member. Le membre viril, les parties naturelles de l'homme.
 A member of Parliament. Un membre du Parlement, un député au Parlement.
MEMBERED, *adj.* (in blazonry.) Membré, terme de blason.
MEMBRANACEOUS, or **MEMBRANOUS**, *adj.* (full of membranes.) Membraneux, plein de membranes.
MEMBRANE, *f.* (the uppermost thin skin in any part of the body.) Membrane, tunique.

MEMOIR, *f.* (account.) *Un mémoire.*
Memoirs, (a plain history of transactions during the writer's life.) *Mémoires.*

MEMORABLE, *adj.* (worthy to be remembered.) *Mémorable, digne de mémoire.*

MEMORABLY, *adv.* *D'une manière mémorable.*

MEMORANDUM, *f.* *Un mémoire, écrit pour faire ressouvenir.*

D. MEMORATIVE, *adj. Ex.* The memorative power. *La faculté ou la puissance de se souvenir, la mémoire.*

MEMORIAL, *f.* (that which puts one in mind.) *Mémorial.*

Memorial, (a note of something to be remembered.) *Un mémoire.*

An Ambassador's memorial. *Un mémoire d'Ambassadeur.*

MEMORIALIST, *subst.* *Auteur de mémoires.*

MEMORIZED, *adj.* (or recorded in history.) *Dont l'histoire nous a conservé la mémoire.*

MEMORY, *f.* (the faculty of remembering.) *Mémoire, souvenir, faculté de l'ame par laquelle on se souvient.*

That's out of my memory. *Cela est hors de ma mémoire ou de mon souvenir, je ne m'en souviens plus, je l'ai oublié.*

Memory or remembrance. *Mémoire, souvenir, ressouvenir.*

To call to memory. *Rappeller en sa mémoire, se remettre en mémoire.*

To have or keep a thing in memory, (to remember it.) *Garder, conserver la mémoire ou le souvenir de quelque chose, s'en souvenir.*

Within the memory of man. *De mémoire d'homme.*

The memory (or fame) of great men. *La mémoire, la réputation des grands hommes.*

MEN, (the plural of man.) *Les hommes, &c. V. Man.*

To MENACE, *verb. act.* (threaten.)

Menaced, *adj.* *Menacé.*

MENACES, *f.* (or threats.) *Menaces.*

MENACER, *f.* *Celui ou celle qui menace.*

MENACING, *subst.* *Menaces, action de menacer.*

Menacing, *adj.* *Menaçant.*

MENAGE, *f.* (a collection of animals.) *Ménagerie.*

To MEND, *v. act.* (to vamp or patch.) *Raccommoder, r'habiller, rajuster.*

To mend point or lace. *Remplir du point ou de la dentelle.*

To mend or correct a fault. *Corriger une faute.*

To mend or reform one's life. *S'amender, se réformer, se corriger.*

To mend or repair a structure. *Rétablir, réparer un bâtiment.*

To mend one's pace, to go faster. *Hâter le pas.*

To mend one's draught. *Boire encore un coup.*

I'll try if I can mend your cheer. *J'essaierai de vous faire meilleure chère ou de vous mieux régaler.*

To mend one's market. *Acheter à meilleur marché ou vendre plus cher.*

Where will you mend yourself? *Où amènderez-vous votre marché, où trouverez-vous mieux?*

To mend, *verb. neut.* (to grow better,

to reform.) *S'amender ou amender, se corriger, se réformer.*

Tell me your hour, and all shall be mended another time. *Dites-moi votre heure, & tout ira mieux une autre fois.*

To mend or be on the mending hand, (after a sickness.) *Se remettre, se rétablir, guérir de quelque maladie, en revenir, revenir, reprendre ses forces.*

Mended, *adj.* *Raccommodé, &c. V. to Mend.*

MENDER, *f.* *Celui ou celle qui raccommode, &c.*

Mender of old cloaths. *Un ravaudeur, une ravaudeuse.*

MENDICANT, *adject.* (or begging.) *Mendiant.*

Ex. A mendicant Friar. *Un Moine mendiant.*

Mendicant, *subst.* (or begging Friar.) *Un Moine mendiant.*

To MENDICATE, *v. act.* *Mendier.*

MENDICITY, *subst.* (want, beggary.) *Mendicité, indigence ou pauvreté.*

MENDING, *subst.* (from to Mend.) *L'action de raccommoder, &c. V. to Mend.*

But so far was he of mending upon those lessons. *Mais lui, bien loin de profiter de ces instructions.*

Mending, *adj. Ex.* To be on the mending hand, or in a mending condition. *Se remettre, se rétablir.*

MENIAL, *adj.* (or domestick.) *Domestique, qui demeure avec son maître.*

A menial servant. *Un serviteur domestique, un domestique.*

MENIALS, *subst.* (or menial servants.) *Domestiques.*

MENINGES, *subst.* *Méninge, terme d'anatomie.*

MENOLOGY, *subst.* *Ménologie.*

MENOW, *f.* (a small fresh-water-fish.) *Véron, petit poisson de rivière.*

MENSAL, *adj.* *De table.*

MENSTRUAL, *adj.* (or monthly.) *Qui arrive chaque mois.*

The menstrual blood of women. *Sang menstruel des femmes.*

MENSTRUUM, *f.* (a chymical dissolvent.) *Menstrue.*

MENSURABILITY, *f.* (capableness of being measured.) *Qualité de ce qui se peut mesurer.*

MENSURABLE, *adj.* *Mesurable.*

To MENSURATE, *v. act.* (to measure.) *Mesurer.*

MENSURATION, *subst.* (a measuring.) *Mesurage, action de mesurer.*

MENTAL, *adj.* (of the mind.) *Mental, qui se fait en esprit.*

A mental reservation. *Une restriction mentale.*

To pray to God with a mental devotion. *Prier Dieu mentalement.*

MENTALLY, *adv.* *Mentalement.*

MENTION, *f.* (or commemoration.) *Mention, mémoire.*

To make mention of a thing. *Faire mention d'une chose, en parler.*

To MENTION, *v. act.* (or make mention of.) *Faire mention de, mentionner, parler de.*

To mention the receipt of a letter. *Accuser la réception d'une lettre.*

Mentioned, *adject.* *Mentionné, &c. V. to Mention.*

Fit to be mentioned. *Dont on doit faire mention, ou qu'on ne doit pas oublier.*

MENTIONING, *f.* *Mention, ou l'action de faire mention.*

MENUET. *V. Minuet.*

MEPHITICAL. *V. Stinking.*

MERCANTILE or MERCATIVE, *adj.* (belonging to mercature.) *Mercantile, commerçant, marchand, de marchand.*

A mercantile town. *Ville marchande, ville de négoce.*

MERCATURE, *f.* (trade or merchandise.) *La marchandise, le négoce, le trafic, le commerce.*

MERCENARY, *adj.* (greedy of gain.) *Mercenaire, intéressé, qui fait tout pour de l'argent.*

MERCENARY, *subst.* (a hireling.) *Un mercenaire, un homme intéressé ou à gages.*

MERCER, *f.* (a haberdasher of small wares.) *Un petit mercier, marchand qui fait commerce de petites marchandises.*

A mercer, (or silk-man.) *Un mercier, un marchand de soieries, &c.*

MERCERY, *subst.* (or mercery ware.) *Mercerie, marchandise de mercier.*

MERCHANDISE, *subst.* (mercature or trade.) *Marchandise, trafic, commerce, négoce.*

Merchandise, (or commodities to trade with.) *Marchandise, tout ce dont on trafique.*

To MERCHANDISE, *v. neut.* (to trade.) *Traiquer, négocier, faire La marchandise.*

MERCHANDISING, *subst.* (or traffick.) *La marchandise, le trafic, le négoce, le commerce.*

MERCHANT, *f.* (a trader.) *Marchand, négociant.*

A timber-merchant. *Un marchand de bois.*

A merchant man or ship. *Un vaisseau marchand.*

MERCHANTABLE, *adject.* *Bien conditionné, marchand.*

D. MERCHENLAEG or MERCHENLAGE, *f.* *La loi des Merciens qui occupoient autrefois une partie de l'Angleterre.*

MERCIFUL, *adj.* (full of mercy.) *Miséricordieux, pitoyable, qui a de la pitié & de la compassion.*

To be merciful to one. *Avoir pitié ou compassion de quelqu'un.*

Merciful, (humane or kind.) *Bon, doux, humain, clément, qui pardonne aisément.*

MERCIFULLY, *adv.* *Avec compassion, avec clémence.*

MERCIFULNESS, *f.* (or compassion.) *Miséricorde, pitié, compassion.*

Mercifulness, (humanity or clemency.) *Humanité, bonté, douceur, clémence.*

MERCILESS, *adj.* *Impitoyable, cruel, qui n'a point de compassion, qui ne pardonne point.*

MERCILESSLY, *adv.* *Impitoyablement.*

MERCURIAL, *adj.* (full of mercury, brisk.) *Vif, qui a de la vivacité.*

Ex. A mercurial man. *Un homme vif.*

MERCURY, *subst.* (a heathenish God.) *Mercur, dieu fabuleux.*

Mercury, (one of the planets.) *Mercur, une des planetes.*

Mercury, (or quick-silver.) *Mercur, ou vis-argent.*

The London Mercury, (a newspaper.) *Le Mercure de Londres, sorte de gazette.*

☿ Mercury, (a purging plant.) *Mercuriale*, plante purgative.

☿ Mercury-women, (women that sell news-books, &c. to the hawkers by whole-sale from the press.) *Certaines femmes qui exposent en vente les nouvelles & autres petits imprimés, par le moyen des colporteurs qui les vendent en détail dans les rues.*

MERCY, *f.* (compassion.) *Miséricorde*, pitié, compassion.

☿ Mercy, (or pardon.) *Merci*, grace, pardon.

To cry mercy. *Crier merci*, demander pardon.

Ex. Cry mercy, or cry your mercy. *Je vous prie merci.*

☿ To deliver one up to the mercy or power of his enemies. *Abandonner quelqu'un à la merci ou au pouvoir de ses ennemis.*

☿ Mercy-seat. *Propitiatoire.*

We cast ourselves down before thy mercy-seat. *Nous nous prosternons devant le trône de ta grace.*

MERE, *adj.* (downright, arrant.) *Pur*, vrai, franc, achevé, fier.

MERE, *f.* (a bound.) *Borne*, limite.

A mere-stone. *Borne*, pierre qui sert de limite.

☿ A mere, (a standing water.) *Mare*, amas d'eau croupissante, plus petit qu'un étang.

☿ Mere-sauce, (or brine.) *Saumure.*

D. MERED, *adj.* (or bounded.) *Borné*, limité.

MERELY, *adv.* (or purely.) *Purement.*

MERETRICIOUS, *adj.* (or whorish.) *De courtisane.*

Ex. Meretricious arts. *Artifices ou tours de courtisane.*

☿ MERETRICIOUSLY, *adv.* *En courtisane.*

MERIDIAN, *f.* (a circle of the sphere.) *Méridien*, cercle de la sphere.

* This is not calculated to our meridian, (this is not suitable to our customs or manners.) *Ceci n'est point conforme à nos manieres.*

MERIDIONAL, *adj.* (southern.) *Méridional*, qui est au midi.

MERILS, *f.* (or five-penny morris, a boyish play.) *La marelle*, jeu d'enfant.

MERIT, *subst.* (desert, worth, excellently.) *Mérite*, prix.

A man of merit. *Un homme de mérite.*

The merits of our Saviour. *Les mérites de notre Sauveur*, le prix de ses souffrances.

☿ The merit or reasons of a cause. *Le mérite*, les raisons ou le bon endroit d'une cause.

To MERIT, *verb. act.* (or deserve.) *Mériter.*

He merited much of the Commonwealth of Learning. *Il a bien mérité de la République des Lettres*, la République des Lettres lui a de l'obligation.

☿ He merited ill of his country. *Il n'a pas bien servi sa patrie*, sa patrie n'a pas sujet de se louer de lui.

Merited, *adj.* *Mérité.*

MERITORIOUS, *adj.* *Méritoire*, qui mérite une récompense.

MERITORIOUSLY, *adv.* *Méritoirement.*

☿ MERITORIOUSNESS, *subst.* *Mérite.*

MERITOT, *subst.* (a swinging in bell-ropes, and such-like.) *Jeu qui consiste à se brandiller.*

MERLIN, *subst.* (a sort of hawk.) *Émérillon*, le plus petit de tous les oiseaux de proie.

MERMAID, *subst.* (or syren.) *Sirene*, monstre marin & fabuleux.

MERRILY, *adv.* *Agréablement*, plaisamment, bien, joyeusement.

☿ To MERRIMAKE, *verb. neut.* *Se divertir*, se réjouir.

MERRIMENT, *f.* (or merry-making.) *Réjouissance*, fête, régal & bonne chère qu'on fait avec ses amis.

MERRY, *adj.* (gay, frolick, jocund.) *Joyeux*, gai, plein de gaieté, divertissant, de bonne humeur, gaillard, goguenard, enjoué, en parlant des personnes.

☿ Merry, (pleasant, diverting.) *Plaisant*, agréable, divertissant, en parlant des choses.

A merry conceit. *Une plaisante pensée ou un mot pour rire*, une gaillardise.

☿ We have been mighty merry, we passed our time very merrily. *Nous nous sommes fort bien divertis ou réjouis*, nous avons bien passé le temps.

Be merry. *Réjouissez-vous*, *† faites la vie, † donnez-vous au cœur joie.

P. It's good to be merry, and wise. *Il est bon de se réjouir*, mais non pas dans l'excès.

☿ To live a merry life. *Passer sa vie dans la joie ou dans les divertissements*, la passer agréablement, ou vivre joyeusement.

☿ To make one merry. *Divertir quelqu'un*, le réjouir ou le faire rire.

☿ He makes himself merry. *Il se chatouille pour se faire rire.*

☿ To make merry, (in a neutral sense.) *Se réjouir*, se divertir, *† faire la vie, † faire gogaille, † se donner au cœur joie.

☿ To make merry with one, to banter him. *Se divertir ou se jouer de quelqu'un.*

☿ A merry grig. *Un goguenard*, un homme divertissant, un plaisant.

☿ To take a merry cup. *Se réjouir à force de boire*, *† faire la vie, boire copieusement.

He is a little merry, or elevated with the juice of the grape. *Il est en pointe de vin.*

☿ He has many things to sell a merry pennyworth. *Il a plusieurs choses qu'il veut vendre à bon marché.*

☿ A merry tale. *Un conte fait à plaisir.*

☿ To be set on the merry pin. *Être de bonne humeur*, être gai, *† être en ses goguettes.

☿ The merry-thought of a fowl. *La lunette d'une volaille.*

☿ MERRY-ANDREW, *f.* *Un bouffon.*

MERSION, *f.* (a ducking.) *Action de plonger dans l'eau.*

MESARAICK, *adj.* *Mésaraïque.*

Ex. The mesaraicks veins. *Les veines mésaraïques.*

MESE, *v.* *Mease.*

☿ MESEEMS, *verb. imp.* *Il me semble.*

MESENTERICK, *adj.* (belonging to the mesentery.) *Mésentérique*, qui appartient au mésentère.

MESENTERY, *subst.* (the double skin fastening the bowels to the back, and one to another.) *Le mésentère.*

MESH, *v.* *Mash.*

MESLIN, *f.* (or meslin-corn.) *Méteil*, du froment & du seigle mêlés ensemble.

Meslin-bread. *Pain de méteil.*

MESNALT, *f.* (the right of a mesne.)

Droit seigneurial, mais qui dépend d'un autre Seigneur.

MESNE or MESNE-LORD, *f.* (a Lord of a manour that holds of a superior Lord.) *Seigneur d'un fief servant*, celui qui tient un fief d'un autre Seigneur.

MESS, *f.* (a dish of any thing served up at table.) *Mets*, plat.

A good mess. *Un bon mets.*

A mess of meat. *Un plat de viande.*

☿ MESS, (or share of meat.) *Portion de viande.*

☿ We are four of a mess. *Nous sommes quatre qui mangeons ensemble*, on nous donne à manger pour quatre.

To MESS with one, *verb. neut.* (to eat with him.) *Manger avec quelqu'un*, faire chambre avec lui.

MESSAGE, *subst.* (or errand.) *Message*, commission.

To deliver one's message. *Faire son message*, dire sa commission.

MESSANGER, *subst.* (that goes on an errand.) *Messager*, celui qui fait un message.

☿ Messenger, (or poursuivant.) *Messager*, sorte de Sergent dont on se sert dans la Cour d'Angleterre.

MESSIAH, *subst.* (our Saviour Christ.) *Le Messie*, le Christ, le Sauveur.

MESSMATE, *f.* (companion to a sailor in a ship.) *Compagnon matelot.*

To MESSMATE, *v. act.* (to couple two sailors.) *Amateler.*

Messmated, *adj.* *Amateloité.*

MESSUAGE, *f.* (a law-term, a dwelling-house, with some adjacent land assigned to the use thereof.) *Une maison avec quelques pieces de terre qui en dépendent.*

MET, *prétérit du verbe to Meet.* *V. to Meet.*

Met, *adj.* *part.* (from to Meet.) *Rencontré.*

He is not to be met withal. *On ne le peut trouver nulle part.*

☿ Well-met. *Je suis ravi de cette rencontre*, voilà une heureuse rencontre, je suis ravi de vous avoir rencontré, en parlant à un ami que l'on rencontre inopinément.

☿ They are well met, or well matched. *Ils sont parfaitement bien assortis.*

☿ You will be met with. *Vous trouverez à qui parler*, *† vous trouverez chaussure à votre pied.

☿ He is met with. *Il en tient*, *† il en a dans l'aile. *V. to Meet.*

☿ METACARPUS, *subst.* *Métacarpe.*

METAL, *subst.* *Métal.*

☿ Metal, (or spirit.) *V. Mettle.*

METALLICAL or METALLICK, *adj.* *Métallique.*

Metallick history. *Histoire métallique*, ou par médailles.

☿ METALLINE, *adj.* *Métallique*, de métal.

METALLIST, *subst.* *Qui travaille sur les métaux.*

☿ METALLURGIST, *f.* *Métallurgiste.*

☿ METALLURGY, *subst.* *Métallurgie*, partie de la chimie.

To METAMORPHOSE, *v. act.* (to transform.) *Métamorphoser*, transformer.

Metamorphosed, *adj.* *Métamorphosé*, transformé.

METAMORPHOSIS, *subst.* (transformation.) *Métamorphose*, transformation.

METAPHOR, *f.* (a rhetorical figure.) *Métaphore*, figure de rhétorique.

METAPHORICAL, *adj.* (or figurative.) *Métaphorique, figuré.*
METAPHORICALLY, *adv.* *Métaphoriquement, figurément, au figuré, dans le figuré.*
METAPHRASE, *subst.* (a turning word for word.) *Traduction mot pour mot.*
METAPHYSICAL or **METAPHYSICK**, *adj.* *Métaphysique*, qui appartient à la métaphysique.
METAPHYSICKS, *f.* (a part of philosophy.) *La métaphysique.*
METASTASIS, *f.* *Métastase*, terme de médecine.
METATARSUS, *subst.* *Métatarse.*
TO METE, *verb. act.* (or measure.) *Mesurer.*
Meted, adj. Mesuré.
METEGAVEL, *f.* (a rent of old paid in victuals.) *Rente qu'on payoit autrefois en provisions de bouche.*
METEMPSYCHOSED, *adj.* (passed by metempsychosis.) *Qui a passé dans un autre corps.*
METEMPSYCHOSIS, *f.* (the transmigration or passing of the soul from one body into another.) *La métempsychose.*
METEOR, *subst.* (a body imperfectly mixt of vapours drawn up into the air.) *Météore.*
METEOROLOGICAL, *adj.* *Météorologique.*
METEOROLOGY, *subst.* *Traité des météores.*
METEOROUS, *adj.* *De la nature des météores.*
METER, *f.* (or measurer.) *Ex. Meter of coals, (or coal-meter.) Mesureur de charbon.*
METE-WAND or **METE-YARD**, *subst.* *Une mesure, une aune.*
METHEGLIN, *subst.* (a sort of mead.) *Sorte d'hydromel.*
METHINKS, *verb. imp.* (I think.) *Il me semble, ce me semble, je pense, je crois.*
METHOD, *f.* (a ready way or manner, an orderly disposing of things.) *Méthode, ordre, manière de dire ou de faire avec ordre.*
To put things in a right method. Mettre les choses dans un bon ordre, ou dans une bonne méthode.
Method, (or way.) Manière, voie.
Ex. Methods of cruelty. Des voies cruelles.
METHODICAL, *adj.* (orderly.) *Méthodique, qui a de l'ordre.*
METHODICALLY, *adverb.* *Méthodiquement, avec méthode.*
METHODIST, *f.* *Un esprit ou un auteur méthodique. On donne ce nom à une secte de Puritains.*
TO METHODISE, *v. act.* *Ranger méthodiquement, mettre en ordre.*
Methodised, adj. *Rangé méthodiquement, mis en ordre.*
METHOUGHT, (the preter tense of the verb impersonal methinks.) *Il me sembloit, je pensois, je croyois.*
METONYMICAL, *adj.* *Métonymique.*
METONYMY, *subst.* (a figure in rhetoric.) *Métonymie, figure de rhétorique.*
METOPE, *f.* (a term of architecture, 'tis the distance or space in a pillar between the denticles and triglyphs.) *Métope, terme d'architecture.*
METOPOSCOPY, *subst.* (a divination by one's face.) *Métoposcopia, physiognomie.*

METRE, *f.* (measure, verse.) *Cadence, mesure, vers.*
METRICAL, *adject.* (belonging to meter or verse.) *De vers, qui appartient aux vers.*
METROPOLIS, *f.* (a capital or archiepiscopal city.) *Métropole, ville capitale ou archiepiscopale.*
METROPOLITAN, *adj.* (belonging to a metropolis.) *Qui est de métropole, capital, métropolitain, archiepiscopal.*
A metropolitan city. Ville capitale, une métropole.
A metropolitan Church. Eglise métropolitaine.
Metropolitan, subst. (an Archbishop.) Un Métropolitain, un Archevêque.
METROPOLITANSHIP, *f.* (a Metropolitan's dignity.) *Dignité de Métropolitain, Archevêché.*
METTLE, *subst.* (fire, briskness, life.) *Feu, vigueur, vivacité, fougue: il se dit des hommes & des animaux.*
The mettle of youth. Le feu ou la fougue de la jeunesse.
That horse has too much mettle. Ce cheval a trop de fougue, il est trop vif ou fougueux.
Mettle, (stoutness, courage.) Courage, vigueur, cœur, fermeté.
METTLED or **METTLESOME**, *adject.* *Vif, vigoureux, plein de feu, fougueux.*
Mettled, or mettlesome, (stout.) Vigoureux, courageux, ferme.
MEW, *f.* (or sea-mew, a sort of bird.) *Mouette, oiseau de mer.*
A hawk's mew, where hawks are kept. Mue, où l'on renferme l'oiseau de proie.
TO MEW, *verb. neut.* (as a cat does.) *Miauler.*
To mew, (to cast the skin or feathers, to shed the horns.) Muer, entrer en mue, changer de poil, de plumes ou de cornes.
Ex. The hawks mew. Les oiseaux sont en mue, les oiseaux muent.
The stag mews. Le cerf mue.
To mew UP, verb. act. (to shut up.) Enfermer, cloître.
To mew up one's self from the world. Se cloître, se retirer du monde, entrer dans une vie solitaire.
Mewed up, adject. Mué, &c. V. to Mew.
Mewed up. Enfermé, cloître.
MEWING UP, *f.* *Mue, changement de poil, de plumes ou de cornes, &c. V. to Mew.*
The mewing of a cat. Le miaulement d'un chat.
MEWING UP, *L'action d'enfermer.*
MEZEREON, *subst.* *L'Auréole.*
MEZZOTINTO, *subst.* *Demi-teinte, sorte de gravure.*

M I

MICE, *subst.* *Souris, c'est le pluriel de Mouffe.*
MICHAELMASS, *f.* *La Saint-Michel, la fête de saint Michel, qu'on célèbre le 29 de septembre.*
TO MICHE, *v. neut.* (to hide or absent one's self, as truants do from school.) *S'absenter, faire l'école buissonnière, se cacher.*
MICHER, *subst.* (a lazy loiterer.) *Un fainéant, un gueux qui se cache, V. Miching.*

MICHING, *adj.* *from to Miche.*
Ex. A miching fellow (that lives privately to avoid expences.) Un homme qui se cache pour éviter la dépense.
MICKLE, *f.* (it is only used in this proverbial expression.) *P. Many a little makes a mickle. P. Les petits ruisseaux font les grandes rivières.*
MICROCOSM, *f.* (a little world.) *Microcosme, ou petit monde.*
MICROCOSMICAL, *adj.* *Qui appartient au microcosme.*
MICROMETER, *f.* *Micrometre.*
MICROSCOPE, *f.* (a magnifying glass.) *Microscope.*
MID, *V. Middle.*
MID-DAY, *f.* (or noon.) *Midi, plein jour.*
MIDDLE, *adj.* *Moyen, mitoyen.*
In the middle way betwixt Corinth and Athens. A mi-chemin, ou à moitié chemin entre Corinthe & Athenes.
MIDDLE, *subst.* *Milieu.*
The middle of a town, of a discourse, &c. Le milieu d'une ville, d'un discours, &c.
The middle, or waist of one's body. Le milieu du corps.
The middle of August, June, or March. La mi-Août, mi-Juin, ou mi-Mars.
To be in the middle, at ombre. Etre en cheville, au jeu de l'ombre.
Middle-fixed. Moyen, de médiocre taille.
A middle-aged man. Un homme de moyen âge.
MIDDLEMOST, *adj.* *Qui est au milieu, du milieu.*
MIDLING, *adj.* *Moyen, de moyenne grandeur, de médiocre taille.*
MIDGE, *f.* (or gnat.) *Un cousin, insecte volant.*
MIDLAND, *adj.* *Méditerranée, qui est entre plusieurs terres.*
The midland circuit. Le voyage que font quelques Juges ambulans dans les provinces méditerranées de leur département.
MID-LEG, *subst.* *Mi-jambe.*
MID-LENT, *f.* *La mi-carême, le milieu du carême.*
MIDMOST, *adj.* *Qui est au milieu.*
MID-NIGHT, *f.* *Le minuit, le milieu de la nuit.*
MIDRIFF, *f.* (or diaphragm.) *Le diaphragme.*
MIDSHIPMAN, *f.* *Officier du tillac ou de la poupe.*
MIDST, *subst.* *Milieu.*
In the midst of the crowd. Au milieu de la foule.
In the midst of his pretensions. Au plus fort de ses prétentions.
MIDST, *prép.* (a contraction of amidst.) *Au milieu, parmi.*
MIDSUMMER, *f.* *La mi-été, le milieu de l'été.*
Midsummer-day. La S. Jean.
MID-WAY, *subst.* *Mi-chemin.*
MIDWIFE, *subst.* *Une sage-femme, une accoucheuse.*
A man-midwife. Un accoucheur.
TO MIDWIFE, *verb. act.* (to help to come forth, to introduce, into the publick) *an ingenious composition. Faire paroître, publier, mettre au jour, donner au public un ouvrage d'esprit.*
MIDWIFERY, *f.* *L'art ou le métier d'une sage-femme, l'art d'accoucher les femmes.*
MID-WINTER, *f.* *Le cœur, ou le milieu de l'hiver.*

↓ MIEN, *subst.* (look.) *Air, mine.*
 MIGHT, *subst.* (or power.) *Puissance, pouvoir, force.*
 He cried out with all his might. *Il cria de toute sa force, ou à gorge déployée.*
 With might and main. *De toute sa force, * † de cul & de tête.*
 He did it with might and main. *Il y employa toutes ses forces, il fit tout son possible.*
 * To fight with might and main. *Combattre vigoureusement.*
 MIGHT; c'est un temps du verbe défectif May.
 Ex. She might possibly love him. *Peut-être qu'elle l'aimoit.*
 If it might be. *S'il étoit possible, si cela se pouvoit.*
 I might do it with ease. *Je le ferois facilement.*
 You might have gone thither. *Vous auriez bien pu y aller.*
 MIGHTILY, *adv.* (very much.) *Fort, extrêmement, beaucoup.*
 MIGHTINESS, *f.* (or power.) *Puissance, pouvoir.*
 MIGHTY, *adj.* (powerfull.) *Puissant.*
 Mighty, *adv.* (or very.) *Fort, très, extrêmement, furieusement.*
 Mighty little. *Fort, très, ou extrêmement petit.*
 Mighty stubborn. *Furieusement têtu.*
 ↓ MIGRATION, *f.* *Migration, changement de pays.*
 MILCH. *V.* Milk.
 MILD, *adj.* (or gentle.) *Doux, paisible, modéré.*
 Mild, (indulgent.) *Doux, indulgent, qui a de l'indulgence.*
 * Mild, (to the taste.) *Doux, qui n'est pas fort, qui n'a rien de rude au goût.*
 Mild weather. *Temps doux.*
 * To grow mild. *S'adoucir.*
 MILDERNAX, *f.* (a kind of sail-cloth.) *Sorte de canevas, ou grosse toile dont on fait les voiles.*
 MILDEW, *f.* (a sort of dew.) *Nielle.*
 MILDEWED, *adj.* (or blasted.) *Gâté par la nielle.*
 MILDLY, *adv.* (from mild.) *Doucement, avec douceur.*
 MILDNESS, *f.* (the being mild.) *Douceur.*
 MILE, *f.* (a measure of the way.) *Un mille, mesure de chemin.*
 A measured mile (about a thousand paces.) *Un mille géométrique, environ mille pas.*
 A long mile. *Un grand mille.*
 A short mile. *Un petit mille.*
 MILFOIL, *f.* (an herb.) *Millefeuille, herbe.*
 ↓ MILIARY, *adj.* *Miliaire, terme de médecine.*
 MILITANT, *adj.* (fighting, combating.) *Militant.*
 Ex. The Church militant. *L'Eglise militante.*
 MILITAR or MILITARY, *adj.* (warlike.) *Militaire, qui regarde la guerre.*
 The Military or Civil Officer. *L'Officier d'Épée ou de Robe.*
 MILITIA, *f.* (troops of citizens and country people.) *Milice, troupes de bourgeois & de payfans.*
 † Militia (or implements of war.) *Appareil de guerre.*
 MILK, *subst.* *Lait.*
 A woman's or cow's milk. *Lait de femme ou de vache.*

Butter-milk. *Lait de beurre, babeurre.*
 Thick-milk. *Bouillie.*
 A milk-cow. *Vache à lait.*
 * He is as good as a milk-cow to him. ** C'est sa vache à lait.*
 * † A milk-cow (or bailiff that plays booty.) *Un sergent qui trahit sa partie, ou qui tire de l'argent des deux parties intéressées.*
 A milk-maid, or milk-woman. *Une laitière.*
 A milk-pail. *Un seau à lait.*
 A milk-house (or dairy.) *Une laiterie.*
 Milk-pottage. *Soupe au lait.*
 * † A milk-sop (a man that is ruled by his wife.) *Un homme qui se laisse gouverner par sa femme.*
 A milk-sop (or coward.) *Un lâche, un poltron.*
 Milk-weed, or wolves milk. *Herbe au lait.*
 Milk-thistle. *Tithymale, sorte d'herbe.*
 To MILK, *v. act.* *Traire.*
 Ex. To milk a cow. *Traire une vache.*
 Milked, *adj.* *Trait.*
 MILKINESS, *f.* *Qualité qui tient de la nature du lait.*
 MILKING, *f.* *L'action de traire.*
 MILKY, *adject.* *Laiteux, de lait, blanc comme lait.* Ex. A milky substance. *Substance laiteuse.*
 The milky way (in heaven.) *La voie lactée.*
 MILL, *subst.* *Moulin.*
 A water or wind mill. *Un moulin à eau ou à vent.*
 A hand-mill. *Moulin à bras, ou un moulinet.*
 A paper-mill. *Moulin à papier.*
 A mill to coin money. *Un moulinet.*
 P. To bring grist to the mill. P. *Faire venir l'eau au moulin.*
 A mill-stone. *Meule de moulin.*
 * † But an old cunning fellow, that saw further into a mill-stone than his neighbour. *Mais un vieux matois qui en savoit plus long que son voisin, ou que les autres.*
 Mill-dust. *Folle farine.*
 Mill-clack, or mill-clapper. *Traquet ou cliquet de moulin.*
 Mill-dam. *Écluse de moulin, ou la palle, ou le lançoir, qui arrête l'eau du moulin.*
 Mill-let. *Canal qui conduit l'eau au moulin.*
 Mill-handle. *Queue de moulin à vent.*
 A mill-horse. *Cheval de moulin.*
 ↓ To MILL, *v. act.* (to grind.) *Moudre.*
 ↓ To mill, (to stamp coin.) *Battre monnaie.*
 ↓ MILL-TEETH, *f.* *Dents molaires.*
 MILLENARIAN, *f.* *Un millénaire, sorte d'hérétique.*
 ↓ MILLENARY, *adj.* (thousand.) *Millénaire, de mille.*
 ↓ MILLEPEDES, *subst.* *Mille-pieds, insecte.*
 MILLER, *f.* (from mill.) *Un meunier.*
 P. Every miller draws water to his mill. *Chacun tire de son côté.*
 A miller's wife. *Meunière.*
 * Millers-thumb, (or gull, a fish.) *Chabot, sorte de poisson.*
 MILLET, *subst.* (a plant.) *Millet.*
 D. MILLIARY, *f.* (a mile-mark.) *La pierre milliaire.*
 ↓ MILLINER, *f.* *Marchand ou marchande de modes; mercier.*
 MILLION, *f.* (ten hundred thousand.) *Un million.*

MILT, *f.* (or spleen.) *La rate.*
 * The milt (or soft roe of fishes.) *Laite des poissons.*
 MILTER, *f.* *Le mâle entre les poissons.*
 MIMICAL, *adj.* (or apish.) *Bouffon, de bouffon, de comédien.*
 MIMICALLY, *adv.* *D'une manière bouffonne, en bouffon.*
 MIMICK or MIME, *subst.* (buffoon that imitates and ridicules other people.) *Un mime, un bateleur, un bouffon.*
 * A mimick, or farce. *Mime, farce, comédie libre.*
 To MIMICK, *verb. act.* (to imitate, as a buffoon.) *Imiter, contrefaire, faire.*
 ↓ MIMICKRY, *f.* *Bouffonnerie, imitation burlesque.*
 ↓ MINATORY. *V.* Threatening.
 To MINCE, *v. act.* (or cut small.) *Hacher, couper menu.*
 * † To mince it. *Faire la petite bouche, minauder, faire l'agréable.*
 * To mince the matter. *Pallier la chose, l'exténuer.*
 Minced, *adj.* *Haché, coupé menu, &c.*
 V. to Mince.
 Minced-meat. *Hachis.*
 A minced-pie. *Sorte de rissole, ou de pâtisserie à l'Angloise que l'on mange principalement aux fêtes de Noël.*
 MINCING, *f.* *L'action de hacher, &c.* V. to Mince.
 Mincing, *adj.* (or affected.) *Affecté.*
 MINCINGLY, *adv.* *A la légère, légèrement.*
 Ex. He mincingly passed it over. *Il ne fit qu'effleurer la matière, il en parla en peu de mots, il passa légèrement là-dessus.*
 MIND, *f.* (the soul or the understanding.) *L'esprit, l'ame, l'entendement.*
 To give one's mind to a thing. *Appliquer son esprit à quelque chose, s'y adonner, s'y attacher.*
 * Mind, (or memory.) *Esprit, mémoire.*
 To call to mind. *Rappeler en son esprit, ou en sa mémoire.*
 * Mind (or affection.) *Esprit, passion, affection.*
 To exasperate the minds of people. *Aigrir les esprits.*
 * Mind (sentiment, or opinion.) *Sentiment, pensée, avis, opinion.*
 To speak one's mind. *Dire sa pensée, dire son sentiment, dire ce que l'on pense.*
 I am of your mind. *Je suis de votre avis, de votre sentiment, &c.*
 P. So many men, so many minds. P. *Autant de têtes, autant d'opinions.*
 * Mind (will, or desire.) *Volonté, envie, desir, gré, inclination.*
 I have a great mind to see him. *J'ai grande envie de le voir.*
 To fulfil a man's mind. *Faire la volonté de quelqu'un, accomplir ses desirs.*
 To have a woman to one's mind. *Avoir une femme à son gré.*
 * Mind (or resolution.) *Résolution, dessein.*
 Ex. My mind is altered. *J'ai changé de résolution ou de dessein.*
 * It comes now into my mind. *Je me le remets, je m'en souviens présentement.*
 A thing out of mind. *Une chose dont on ne se souvient point.*
 Time out of mind. *De temps immémorial.*
 * To put in mind. *Faire souvenir.*
 * 'Tis now out of my mind. *Je ne m'en souviens plus.*

souviens plus, cela est hors de mon souvenir.

✧ 'Twill not out of my mind. Je ne saurois l'oublier.

✧ To do a thing of one's own mind (or accord.) Faire une chose de soi-même, ou de son propre mouvement.

✧ It was my mind to have it so. C'est ainsi que je l'ai voulu.

✧ To be all of one mind. Être d'accord, s'entendre.

✧ My mind gives me, that.----- Le cœur me dit, je prévois, j'ai un pressentiment que.-----

✧ Every thing falls to his mind. Tout lui réussit, ou tout lui vient à souhait.

✧ Is there any thing that is not to your mind? Y a-t-il quelque chose qui vous déplaît, ou qui ne soit pas à votre gré?

✧ To be of a great many minds. Être irrésolu, ou incertain, ne savoir ce que l'on veut.

✧ He has his mind. Il a ce qu'il souhaitoit.

✧ As they had a mind. Comme ils voulaient.

✧ 'Twas much against my mind. C'étoit bien à contre-cœur.

✧ I never had a great mind to it. Je ne m'en suis jamais guère soucié.

To MIND, *v. act.* (to mark or consider, to take notice of, to heed.) Remarquer, regarder, considérer, prendre garde, avoir égard, songer, penser, faire réflexion, faire attention, veiller.

Mind well what I say. Remarquez ce que je dis.

To mind one's business well. Prendre bien garde, veiller, songer à ses affaires.

He minds me no more than if--- Il n'a non plus d'égard à moi que si---

✧ To mind (to look after.) Prendre ou avoir soin de, soigner.

To mind one's health. Prendre soin de sa santé.

✧ To mind (or put in mind.) Faire souvenir, remettre dans l'esprit, rafraîchir la mémoire, avertir.

Mind me of it. Faites m'en souvenir.

✧ He minds the accessories, and flights the main business. Il s'amuse à l'accessoire & néglige le principal.

✧ This is all he minds, he minds nothing else but this. C'est toute son occupation, il ne s'occupe qu'à ceci.

✧ Mind your own business. Mêlez-vous de vos affaires.

✧ To mind one's book. Étudier, s'attacher à l'étude.

✧ To mind one's work. Travailler, s'attacher à son travail.

To mind, *verb. neut.* (or purpose.) *V.* to be minded, sous minded.

Minded, *adj.* A quoi l'on prend garde, à quoi ou à qui l'on songe ou l'on a égard, à quoi ou à qui l'on fait attention, &c. *V.* to Mind.

✧ I was minded thus. Je l'ai voulu ainsi.

✧ As every one is minded. Au gré de chacun, selon que chacun voudra.

✧ To be minded, (to purpose or design.) Se proposer, avoir ou former le dessein, être résolu.

✧ High-minded, (ambitious or proud.) Ambitieux, fier, hautain, qui le porte haut.

Well-minded, (or affected.) Bien intentionné.

Ill-minded, Mal-intentionné.

MINDFUL, *adj.* (or careful.) Soigneux, qui prend soin, diligent, vigilant.

✧ Mindful, (that remembers.) Qui se souvient, qui se ressouvient, † mémoratif.

↓ MINDFULLY, *adv.* Attentivement.

MINDFULNESS, *f.* (care, diligence.) Soins, diligence, attention.

MINDING, *f.* L'action de remarquer, de considérer, &c. *V.* to Mind.

MINE, *pronom possessif.* Mon, ma, mes, mien, mienne, qui est à moi. *V.* My.

Ex. This book is mine. Ce livre est mien, c'est mon livre, ce livre est à moi.

✧ Your danger shall be mine. Je partagerai le danger avec vous.

Mine, (my friends or relations.) Les miens.

MINE, *f.* (the place whence metals are digged.) Mine, d'où l'on tire les métaux.

A mine (such as they make in sieges.) Mine, qu'on fait dans les sièges.

MINER, *f.* Mineur.

MINERAL, *adj.* Minéral, qui est de mine.

MINERAL, *f.* (a metallick substance dug out of a mine.) Un minéral.

MINERALIST, *f.* (one skilled in minerals.) Une personne qui s'entend en minéraux.

↓ MINERALOGY, *subst.* Minéralogie.

MINEVER, *f.* (a sort of fur.) Menu vair, petit gris.

MINGLE, *subst.* (or mixture.) Mélange, mixtion.

To MINGLE, *v. act.* (to mix.) Mêler, mélanger.

Mingled, *adj.* Mêlé, mélangé.

D. MINGLE-MANGLE, *f.* (a confused mixture.) Mélange confus, † tripotage, fatras, salmigondis.

✧ In mingle-mangle wise. Confusément.

↓ MINGLER, *subst.* Qui mêle, &c. *V.* to Mingle.

MINGLING, *f.* L'action de mêler ou de mélanger, mélange.

MINIATURE, *f.* (the art of drawing pictures in little or water-colours.) Miniature, on prononce mignature.

↓ MINIKIN, *f.* Petite épingle.

D. MINIM, *adj.* (a sort of colour.) Minime, sorte de couleur.

↓ Minim, *f.* (dwarf.) Un nain.

MINIMES, *f.* (a Religious order.) Minimes, ordre de Religieux.

MINION, *f.* (darling, or favourite.) Un mignon, ou une mignonne, un favori, ou une favorite.

To MINISH. *V.* to Diminish.

MINISTER, *f.* (or parson.) Ministre, Pasteur, celui qui prêche la parole de Dieu.

✧ A Minister of State. Ministre, ou Conseiller d'État.

✧ He was the principal minister (or instrument) of his revenge. Il étoit son grand instrument de vengeance.

↓ ✧ Minister, (agent.) Agent.

To MINISTER, *v. n.* (to serve.) Servir.

To minister, *v. act.* (to give.) Donner, présenter, fournir.

↓ MINISTERIAL or MINISTRAL, *adj.* Qui appartient au ministère sacerdotal.

↓ MINISTRANT, *adj.* Subordonné, subalterne.

MINISTRATION, *subst.* (or ministry.) Ministère.

MINISTRY, *f.* (the office of a Minister.) Ministère, charge ou fonction de Ministre.

MINIVER. *V.* Minever.

MINIUM, *f.* (red lead.) Minium, vermillon.

D. MINNING-DAYS, *f.* (anniversary-days, when some office was said for the soul of the deceased.) Anniversaire.

MINOR, *adj.* (or lesser.) Mineur, moindre, plus petit.

The minor Poets. Les petits Poètes.

Asia minor. L'Asie mineure.

Minor, (or younger.) Plus jeune, cadet.

MINOR, *f.* (one under age.) Mineur, mineure, qui est dans sa minorité.

✧ Minor, or minor proposition (of a syllogism.) Mineure, seconde proposition d'un syllogisme.

✧ Minors, or frier minors. Mineurs, ou frères mineurs.

↓ To MINORATE. *V.* Lessen.

MINORITY, *f.* (or non-age.) Minorité, âge de mineur.

↓ Minority, (small number.) Petit nombre.

MINOTAUR, *f.* (a poetical monster, half-man and half-bull.) Le minotaure.

MINSTER, *subst.* (or Church.) Eglise, † Moutier.

The Minster at York. L'Eglise Cathédrale d'York.

MINSTREL, *subst.* (or fiddler.) Joueur de violon, † Ménétrier.

↓ MINSTRELSEY, *f.* Musique, concert.

MINT, *subst.* (an herb.) Mente, herbe.

Wild-mint, (or horse-mint.) Mente sauvage, origan.

Spear-mint. Mente aiguë.

Mint, (the place where money is coin'd.) La monnoie.

* Man had need have a mint of money to supply all his wants. Il faudroit un trésor pour suppléer à tous ses besoins.

To MINT, *verb. act.* (to coin) money. Monnoyer, ou faire la monnoie.

Minted, *adj.* Monnoyé.

Money ready minted. Argent monnoyé.

↓ MINTAGE, or MINTING, *f.* Monnoyage.

↓ MINTER, *f.* Monnoyeur.

↓ MINTMAN, or MINTMASTER, *f.* Monnoyeur; fabricant, qui forge.

↓ MINUET, *f.* Menuet, sorte de danse.

MINUM, *f.* (small print.) Mignonnette.

MINUTE, *adj.* (small.) Petit, menu.

✧ He told me the very minute particulars of it. Il m'en a fait tout le détail, il m'en a dit toutes les particularités.

A minute, (the sixtieth part of an hour.) Minute, soixantième partie d'une heure.

✧ A minute, or moment. Minute, moment.

✧ The critical or happy minute in love. L'heure du berger.

✧ The minutes (or rough draught) of an agreement. Minute d'un contrat.

✧ A minute-watch. Montre qui marque les minutes.

A minute-glass. Sablier de minute, qui n'a de sable que pour une minute.

Minute (the sixtieth part of a degree.) Minute, la soixantième partie d'un degré.

A minute-line, or log-line used at sea. Ligne de minute.

Minute, *adj.* Menu, petit.

✧ A minute-book, (a memorandum-book, for a secretary of state, or at war a treasurer, &c.) Feuille, mémoire-plumitif.

To MINUTE, or to minute down, *v. act.* (to write down in a book of memorandums.) Mettre sur la feuille.

Minuted, or minuted down, *adj.* Mis

MIN MIS

sur la feuille, qui est sur la feuille.
Minute tithes. Les petites dîmes.
MINUTELY, adj. Qui arrive à chaque minute.
Minutely, adv. Par le menu, en détail.
MINUTENESS, subst. Petiteesse, qualité menue ou mince.
MINX, f. (a precise or prim girl.) Une mijaurée, une minaudière, une précieuse.
MIRABOLAN, V. Mirobolan.
MIRACLE, subst. (a wonder.) Miracle, merveille, chose surprenante.
MIRACULOUS, adj. (done by a miracle.) Miraculeux, qui s'est fait par miracle.
✧ Miraculous, (wonderful, surprizing, admirable.) Miraculeux, surprenant, merveilleux, admirable.
MIRACULOUSLY, adv. Miraculeusement, par miracle, d'une manière miraculeuse.
MIRACULOUSNESS, subst. Miracle, ou qualité miraculeuse.
MIRE, subst. (or dirt.) Bourbe, fange, boue, vase.
✧ A mire, or quagmire. Bourbier, lieu plein de bourbe.
To fall into a mire. Tomber dans un bourbier, s'embourber.
* To be deep in the mire, to be put to hard shifts. Être mal dans ses affaires, être fort embarrassé.
* He is deep in the mire (or very much in debt.) Il est fort endetté.
Mired, adj. Embourbé.
* † His faculties are mired within him. Il a l'ame enfoncée dans la matière.
D. MIRIFICIAL, adj. (wonderful.) Admirable, merveilleux, miraculeux.
MIRRH, V. Myrrh.
MIRROR, subst. (a looking-glass.) Un miroir.
* Mirror, or pattern. Modèle, exemple, ou exemplaire.
MIRTH, f. (from merry.) Joie, gaieté, air gai, enjouement, bonne humeur, allégresse.
Full of mirth. Gai, ou joyeux, V. Merry.
MIRTLE, V. Myrtle.
MIRY, adj. (from mire.) Bourbeux, fangeux, plein de bourbe ou de fange.
MIS: c'est une de ces prépositions inséparables qui ont tant d'emphase & de force en Anglois: elle marque en général le mal, l'erreur ou le défaut qu'il y a dans une chose, ou dans une action.
✧ MISACCEPTATION, f. Mauvais sens.
MISADVENTURE, subst. Un malheur, un accident fâcheux, un revers.
✧ Misadventure, (a law-word for the killing of a man, partly by negligence, and partly by chance.) Homicide qui se fait par un cas fortuit.
✧ MISADVENTURED, adj. Infortuné.
To MISADVISE, verb. act. Mal conseiller, donner de mauvais conseils.
Misadvised, adj. Mal conseillé.
MISANTHROPE or MISANTHROPOS, subst. (or man-hater.) Un misanthrope.
MISANTHROPY, f. (the hating of men.) Misanthropie, humeur bourrue.
✧ MISAPPLICATION, f. Mauvaise application.
To MISAPPLY, v. act. Appliquer mal, appliquer mal à propos, faire une méchante ou mauvaise application de.
Misapplied, adj. Mal appliqué.
MISAPPLYING, subst. L'action d'appliquer mal, méchante application.
To MISAPPREHEND, verb. act. Entendre mal, ou n'entendre pas.

MIS

Misapprehended, adj. Mal entendu.
MISAPPREHENSION, subst. L'action de mal entendre, mal entendu.
To MISBECOME, verb. neut. Être mal-séant, n'être pas séant, ne convenir pas, n'avoir pas bonne grace.
It very much misbecomes him. Cela lui sied fort mal.
Misbecoming, adj. Mal-séant, mésséant, qui sied mal, qui a mauvaise grace.
MISBEGOT, or MISBEGOTTEN, adj. Né d'une femme abandonnée, bâtard.
To MISBEHAVE one's self, verb. recip. Se comporter, se conduire mal.
MISBEHAVIOUR, subst. Mauvaise conduite, folie, faute.
MISBELIEF, subst. Mauvaise ou fausse croyance, opinion erronée, erreur.
To MISBELIEVE, v. n. Être dans l'erreur.
MISBELIEVER, f. Celui ou celle qui est dans l'erreur, qui n'est pas orthodoxe.
To MISCALL one, verb. act. (to give him a wrong name.) Se méprendre, n'appeler pas quelqu'un par son nom, lui donner un nom qui ne lui convient pas.
Miscalled, adj. Qu'on n'appelle pas par son nom, à qui l'on donne un autre nom que le sien propre.
MISCALLING, subst. Méprise, comme quand on n'appelle pas quelqu'un, ou une chose par son nom.
MISCARRIAGE, subst. (misbehaviour, folly.) Faute, folie, ou mauvaise conduite.
✧ The miscarriage of a business, (the ill success of it.) Le mauvais succès d'une affaire.
✧ A woman's miscarriage, (or untimely bringing forth a child.) Fausse couche, ou avortement.
To MISCARRY, verb. neut. (to bring forth a child before the time.) Avorter, accoucher, avant le terme, faire une fausse couche.
* To miscarry, verb. neut. (not to succeed.) Ne pas réussir, avoir un mauvais succès, échouer, * avorter.
✧ To miscarry, or be lost. S'égarer, se perdre.
The letter miscarry'd. La lettre se perdit.
✧ To miscarry, (as a ship at sea.) Périser, échouer, faire naufrage.
MISCARRYING, subst. (disappointment in any undertaking.) Mauvais succès.
✧ Miscarrying, (speaking of a woman.) Fausse couche, avortement.
MISCELLANEOUS, or MISCELLANY, adj. (or mixt.) Mêlé.
MISCELLANIES, subst. (collections upon several subjects.) Œuvres mêlées, œuvres diverses, mélanges, livres sur divers sujets.
MISCHANCE, subst. (a disaster, or cross accident.) Malheur, infortune, désastre, revers de fortune.
MISCHIEF, subst. Mal, que l'on fait ou que l'on reçoit, malice.
Ex. To delight in mischief, to be full of mischief. Se plaisir à faire du mal, être méchant, ou malin.
Mischief, or misfortune. Malheur.
✧ Mischief, or scurvy trick. Mauvais coup, un tour, une piece.
✧ A mischief (a curse) on these old lovers. Au diantre soient ces vieux amans.
To MISCHIEF one, verb. act. (to do one mischief.) Faire du mal à quelqu'un.
MISCHIEVOUS, adj. (or hurtful.) Malin, mal-faisant, méchant, dangereux, pernicieux.

MIS

403

✧ Mischievous, (unlucky, full of malice.) Malicieux, malin, méchant, qui a de la malice.
MISCHIEVOUSLY, adv. Méchamment, malicieusement, malignement, avec méchanceté, par malice, à mauvais dessein.
MISCHIEVOUSNESS, subst. (or malice.) Méchanceté, malice.
✧ Mischievousness, (mischievous quality.) Malignité.
✧ MISCIBLE, adj. Miscible, qui a la propriété de se mêler.
To MISCITE, verb. act. Citer à faux.
✧ MISCOMPUTATION, f. Mécompte.
MISCONCEIVED, adj. Mal conçu, faux.
✧ MISCONCEIT or MISCONCEPTION, f. Fausse opinion ou notion.
✧ MISCONDUCT, subst. Mauvaise conduite.
MISCONJECTURE, subst. Une fausse conjecture.
To MISCONJECTURE, verb. act. Faire de fausses conjectures.
MISCONSTRUCTION, subst. Mauvaise interprétation, mauvais sens, mauvais tour qu'on donne à quelque chose.
To MISCONSTRUE, verb. act. Interpréter mal, donner un mauvais sens à.
Misconstrued, adj. Mal interprété, &c.
MISCONSTRUING, subst. L'action d'interpréter mal.
To MISCOUNSEL, &c. V. to Misadvise.
To MISCOUNT, verb. act. Mécompter.
Miscounted, adj. Où il y a du mécompte, mal compté.
MISCOUNTING, subst. Mécompte.
MISCREANCY, subst. L'état d'un mécréant, ou d'un infidèle.
MISCREANT, subst. (or infidel.) Un mécréant, un infidèle.
MISDEED, subst. (or trespass.) Transgression, iniquité, faute, crime.
To MISDEEM, verb. act. Faire tort, faire avoir mauvaise opinion.
To MISDEMEAN one's self, verb. recip. Se mal comporter, se conduire ou se gouverner mal.
MISDEMEANOR, subst. (fault, crime.) Faute, crime.
✧ Misdemeanor, (in a publick employment.) Malversation, mauvaise conduite, dans un emploi public.
R. High misdemeanor, marque un crime plus atroce que ce que nous appelons, malversation, une conduite criminelle.
✧ To MISDO, v. n. Commettre un crime, une faute.
MISDOING, comme misdeed. V. Misdeed.
To MISDOUBT, verb. act. Douter mal à propos.
Misdoubted, ad. Dont on doute (ou que l'on conteste) mal à propos.
MISE, subst. (a law-word, expence or charges.) Mise, dépense.
✧ Mise, (attribute, or customary present, which the people in Wales give to every new King, or Prince, at his entrance into that Principality.) Tribut, ou présent que les habitants du pays de Galles ont accoutumé de faire à chaque nouveau Prince qui entre dans les droits de cette Principauté.
✧ Mise, or tax. Taxe.
✧ MISE, mease, or messuage. V. Messuage.
To MISEMPLOY, &c. V. to Misemploy, &c.
MISEN, V. Mizzen.
MISER, subst. (a covetous wretch.) Un

taquin, un avare taquin & vilain, un avare ladre, un arabe.

MISERABLE, adj. (wretched, unfortunate, poor.) *Misérable, pauvre, malheureux, digne de compassion.*

✧ *Misérable, (niggardly, sordid.) Taquin, avare, mesquin, vilain, chiche.*

✧ *'Tis miserable (or hard) living without money. Il est dur de vivre sans argent.*

✧ *'Tis a miserable (or sad) thing. C'est une misère.*

✧ *Misérable, (pitiful, wretched.) Misérable, pitoyable, méchant, qui fait pitié.*

MISERABLENESS, subst. *Calamité; taquinerie, mesquinerie, chicheté, avarice.*

MISERABLY, adv. (poorly, unfortunately, pitifully.) *Misérablement, dans la misère, pitoyablement, fort mal.*

✧ *Miserably, (like a miser.) Mesquinement, en taquin, en mesquin.*

MISERERE, subst. (one of the penitential psalms.) *Le psaume 51 qui commence en latin par le mot Miserere.*

✧ *Miserere mei, (a disease so called.) Le miséréré.*

MISERY, subst. (or calamity.) *Misère, état malheureux, malheur, calamité, infortune.*

To live in great misery. *Vivre dans la misère, être accablé de misère, être fort misérable ou malheureux, souffrir beaucoup.*

✧ *Misery, or poverty. Misère, pauvreté, indigence.*

✧ *A misery, (or sad condition.) Misère, peine, difficulté, incommodité.*

✧ *To MISFASHION, verb. act. Faire de travers.*

MISFASHIONED, adj. *Fait de travers.*

MISFORTUNE, f. *Malheur, infortune, calamité, disgrâce, désastre.*

It was my misfortune to do it. *Je l'ai fait malheureusement, le malheur a voulu que je le fisse.*

To MISGIVE, verb. act. *Ex. My mind misgives me, that... Le cœur me dit que, ou je crains que...*

MISGIVING, subst. (or doubt.) *Doute, crainte, pressentiment.*

To MISGOVERN, v. act. *Gouverner mal.*

Misgoverned, adj. Mal gouverné.

MISGOVERNMENT, subst. *Mauvais gouvernement.*

Misgovernment of the tongue. Dérèglement de la langue.

✧ **MISGUIDANCE**, f. *Fausse direction.*

✧ **To MISGUIDE**, v. a. *Diriger mal.*

MISHAP, subst. (mischance.) *Malheur, fâcheux accident, désastre.*

To MISHAPPEN, verb. neut. *Arriver malheureusement.*

To MISHEAR, verb. act. *Entendre mal.*

† **MISHMASH**, f. (or hotch-potch.) *Mélange, confusion, fatras, tripotage.*

To MISIMPLY, verb. act. *Employer mal, se servir mal, faire un méchant ou un mauvais usage de.*

Misimplied, adj. Mal employé, dont on s'est mal servi, &c.

To MISINFORM, verb. act. *Inform mal, donner de faux avis.*

MISINFORMATION, f. *Mauvaise information, faux avis.*

MISINFORMED, adj. *Mal informé.*

MISINFORMING, f. *L'action de mal informer, ou de donner de faux avis.*

To MISINTERPRET, verb. act. *Interpréter mal, donner un mauvais sens à.*

Misinterpreted, adj. Mal interprété.

MISINTERPRETATION, f. *Mauvaise ou fausse interprétation.*

MISINTERPRETING, f. *L'action de mal interpréter.*

✧ **To MISJOIN**, v. act. *Joindre mal.*

To MISJUDGE, verb. act. *Juger mal.*

D. MISKENNING, or *Miskonning*, f. (a law-term, varying one's speech in court.) *Vacillation, action de vaciller, de se couper, de se contredire devant le juge.*

✧ **To MISLAY**, v. a. *Déplacer, placer mal.*

✧ **MISLAYER**, f. *Celui qui déplace.*

To MISLE, V. *Mizzle.*

To MISLEAD, verb. act. (or seduce.) *Egarer, séduire, jeter dans l'erreur.*

MISLEADER, subst. *Séducteur.*

MISLEADING, subst. *L'action d'égarer, ou de séduire.*

Misled, adj. Égaré, séduit.

MISLE-TOE, V. *Mistletoe.*

To MISLIKE, &c. V. *to Dislike, &c.*

To MISMANAGE, v. act. *Ménager mal.*

Mismanaged, adj. Mal ménagé.

MISMANAGEMENT, or *mismanaging*, subst. *Mauvaise conduite.*

To MISMATCH, verb. act. *Mal assortir.*

Mismatched, adj. Mal assorti.

To MISNAME, &c. V. *to Miscall, &c.*

✧ **To MISOBSERVE**, v. a. *Observer mal.*

✧ **MISOGAMY**, f. *Haine du mariage.*

✧ **MYSOGYNY**, f. *Haine des femmes.*

✧ **To MISORDER**, v. a. *Conduire mal.*

✧ **MISORDER**, f. *Irrégularité, désordre.*

✧ **MISORDERLY**, adv. *Irrégulièrement.*

To MISPELL, verb. act. *Epeler, orthographier, ou écrire mal.*

MISPELLED, adj. *Mal épelé, &c.*

MISPELLING, subst. *L'action de mal épeler, de mal orthographier, ou d'écrire mal.*

To MISPEND, verb. act. *Dépenser mal à propos, dépenser follement, faire un mauvais emploi de.*

Mispent, adj. Dépensé mal à propos, &c.

MISPERSUASION, subst. *Erreur.*

To MISPLACE, verb. act. *Mettre hors de sa place.*

Misplaced, adj. Mis hors de sa place.

MISPLACEMENT, or *misplacing*, subst. *L'action de mettre une chose hors de sa place.*

MISPOINTING, f. *Faute dans la ponctuation.*

To MISPRINT, verb. act. *Faire une faute, ou des fautes d'impression.*

To misprint one word for another. Imprimer un mot pour un autre.

Misprinted, adj. Où l'on a fait une faute d'impression.

MISPRISION, subst. (overfight, or neglect.) *Mépris, ou négligence.*

A misprision of treason, (the not revealing treason, when we know it to be committed.) Le crime d'une personne qui fait qu'on trame quelque dessein contre le Roi, ou contre l'Etat, sans en donner avis.

To MISPROPORTION, verb. act. *Proportionner mal.*

Misproportioned, adj. Mal proportionné.

MISQUOTATION, f. *Fausse citation.*

To MISQUOTE, verb. act. *Citer à faux.*

Misquoted, adj. Cité à faux.

To MISRECKON, v. act. *Compter mal, se mécompter.*

Misreckoned, adj. Mal compté.

MISRECKONING, subst. *Mécompte.*

✧ **To MISRELATE**, v. a. *Raconter mal.*

✧ **MISRELATION**, f. *Faux rapport.*

To MISREMEMBER, verb. neut. & act. *Se souvenir mal, ne se pas souvenir bien d'une chose, se tromper.*

If I misremember not. Si je ne me trompe, ou si je m'en souviens bien.

✧ **To MISREPORT**, verb. act. *Faire un faux rapport.*

To MISREPRESENT, verb. act. *Représenter mal, déguiser, donner un faux caractère de quelqu'un, ou de quelque chose.*

To misrepresent a thing. Rapporter mal une chose, en faire un faux rapport, lui donner un mauvais tour, la mettre dans un faux jour.

He fancied his friends misrepresented the matter to him. Il s'imagina que son ami lui déguisoit la vérité.

MISREPRESENTATION, subst. *Déguisement, faux caractère.*

Misrepresentation of facts. Faux jour jeté sur certains faits, faux exposé.

MISREPRESENTED, adj. *Déguisé, dont on donne un faux caractère.*

MISREPRESENTER, subst. *Celui ou celle qui donne un faux caractère d'une chose.*

MISRULE, subst. *Tumulte, confusion, trouble.*

✧ *The lord of misrule, (the leading person in a disturbance.) Le chef de quelque tumulte, ou de quelque désordre.*

MISS, subst. (a young lady.) *Une jeune demoiselle.*

✧ *Miss, or kept mistress. Courtisane ou maîtresse entretenue.*

To MISS, verb. act. & neut. (to fail.) *Manquer, faillir, faire une faute.*

To MISS, verb. act. (not to hit.) *Manquer, ne pas toucher ou frapper.*

To miss the mark, in shooting. Manquer son coup en tirant.

* *To miss one's aim, in an undertaking.*

* *Manquer son coup, être frustré, ne pas réussir.*

To miss fire, (as a gun.) Manquer, en parlant d'une arme à feu.

✧ *To miss, (to skip, or omit.) Sauter, omettre.*

✧ *To miss, (to want, or not to find.) Manquer, n'avoir pas, avoir perdu, ou ne pas trouver, trouver à dire.*

Ex. I miss a book. Je ne trouve pas, ou il me manque un livre, j'ai perdu un livre.

I missed him, he is gone out. Je l'ai manqué, il est sorti.

✧ *To miss one, to want one's company.*

Trouver quelqu'un à dire, le regretter.

MISSAL, adj. (or mass-book.) *Missel.*

MISSED, adj. (from to miss.) *Manqué, &c. V. to Miss.*

✧ *'Twill never be missed. On ne s'en apercevra jamais, on ne le trouvera jamais à dire.*

To MISSHAPE, verb. act. *Défigurer, rendre difforme.*

Misshaped, or misshapen, adj. Défiguré, difforme.

MISSHAPING, subst. *L'action de défigurer, ou de rendre difforme.*

MISSING, adj. (from to miss.) *Ex. Something is missing here. Il manque ici quelque chose, il y a quelque chose à dire.*

He has been missing these two days. Il y a deux jours qu'on ne l'a vu.

✧ **MISSILE**, adj. *Lancé.*

MISSION, subst. (a sending.) *Mission, envoi.*

Ex. The mission of the Apostles. La mission des Apôtres.

MISSIONARY, subst. (one that is sent

MIS

to preach the gospel.) *Missionnaire.*
MISSIVE, *subst.* (or letter.) *Une lettre, † une missive.*
Missive, *adjct.* *Ex.* Missive weapons, (such as darts, arrows, &c.) *Armes de trait, armes à darder, comme, dards, traits, fleches, &c.*
MIST, *subst.* (or fog.) *Brouillard.*
 * To go away in a mist, (to steal away.) *Se dérober, s'échapper, s'enfuir secrètement & sans être aperçu, s'enfuir à la dérobée.*
 * To be in a mist. *Être tout déconcerté, ne savoir où l'on en est.*
 * The mists which darken our understanding. *Les nuages qui offusquent notre entendement.*
 * To cast a mist before one's eyes. *Jeter de la poudre aux yeux de quelqu'un.*
 * Why all this mist of words? *A quoi bon tout ce fatras de paroles?*
 * Breathing casts a mist upon the looking-glass. *L'haleine ternit la glace du miroir.*
 P. A Scotch mist, (a good shower.) *Un brouillard d'Ecosse, une bonne pluie, une ondée.*
MISTAKE, *subst.* (an oversight, a blunder.) *Erreur, bévue, * pas de clerc, méprise, faute d'ignorance, un égarement.*
 To be or to lie, under a mistake. *Être dans l'erreur, se tromper.*
 That's your mistake. *C'est ce qui vous trompe ou en quoi vous vous trompez.*
 * She shews her love by small mistakes. *Elle découvre son amour par de petites choses qui lui échappent.*
 A mistake, (in reckoning.) *Erreur de calcul, un mécompte.*
 To **MISTAKE**, *v. neut.* (to be out.) *Se tromper, se méprendre, s'abuser, faire une bévue.*
 To mistake, *v. act.* (to take one thing for another.) *Prendre une chose pour une autre, prendre le change.*
 You mistake me or you don't know me. *Vous me prenez pour un autre, vous ne me connaissez pas.*
 * He mistook me, (he did not understand me.) *Il ne m'a pas bien entendu ou compris.*
 * To mistake, (to go out of one's way.) *S'égarer, s'écarter du droit chemin.*
MISTAKEN, *adj.* *Qui se trompe.*
Ex. He is greatly mistaken. *Il se trompe fort.*
 If I be not mistaken. *Si je ne me trompe.*
 * In a mistaken sense. *Dans un sens erroné.*
MISTAKING, *f.* *L'action de se tromper, &c. V. to Mistake.*
 * To **MISTATE**, *v. act.* *Établir mal.*
 * To **MISTEACH**, *v. act.* *Instruire mal.*
 * To **MISTERM**, *v. act.* *Nommer mal.*
 To **MISTIME**, *verb. act.* *Prendre mal son temps, faire à contre-temps, mal à propos ou hors de saison.*
 Mistimed, *adj.* (preposterous.) *Déplacé, fait ou dit à contre-temps, ou hors de saison.*
 Liberality mistimed is little better than avarice. *La libéralité déplacée ne vaut guère mieux que l'avarice.*
MISTLETOE, *subst.* (a sort of shrub that grows in an oak, apple tree, &c.) *Gui, arbrisseau qui croît sur quelque arbre.*
MISTOOK, *c'est un prétérit du verbe to mistake.*
MISTRESS, *subst.* *Maîtresse, dans tous les sens.*

MIS MIT

Ex. The mistress of the house. *La maîtresse du logis.*
 A school mistress. *La maîtresse d'école.*
 * He has a mistress or sweet-heart. *Il a une maîtresse ou une amante.*
 * Mistress, (a title given to gentlewomen and others.) *Madame ou mademoiselle.*
 * She is mistress of all the sublime characters that enter the composition of an extraordinary person. *Elle possède toutes les hautes qualités qui servent à former une personne extraordinaire.*
 * Mistress, (an essay at tennis.) *Dames, coup d'essai au jeu de paume.*
MISTRUST, *V. Distrust. Défiance.*
 To **MISTRUST**, &c. *V. to Distrust, &c.*
 Mistrusted, *adj.* *Soupçonné.*
MISTRUSTFUL, *adj.* *Méfiant, défiant, soupçonneux.*
 * **MISTRUSTFULNESS**, *f.* *Défiance, soupçon.*
 * **MISTRUSTFULLY**, *adverb.* *Avec défiance.*
MISTRUSTING, *f.* *Méfiance, défiance, soupçon.*
MISTY, *adj.* (from mist.) *De brouillards, plein de brouillards ou de bruine.*
 To **MISUNDERSTAND**, *v. act.* *Entendre mal, n'entendre pas, ne pas comprendre.*
MISUNDERSTANDING, *subst.* *Mésintelligence, mauvaise intelligence, refroidissement, froideur; erreur.*
MISUNDERSTOOD, *adj.* *Mal entendu, qu'on n'a pas bien compris.*
MISUSAGE, *f.* (abuse or ill usage.) *Abus, mauvais usage.*
 * Misusage, (abuse or ill treatment.) *Mauvais traitement.*
 To **MISUSE**, *v. act.* (to make an ill use of.) *Abuser de, faire un mauvais usage de.*
 * To misuse, (to abuse or treat ill.) *Maltraiter.*
MISUSE, *subst. V. Misusage.*
MISUSED, *adj.* *Dont on fait un mauvais usage, &c. V. to Misuse.*
MISUSING, *f.* *Mauvais usage ou traitement, l'action d'abuser, de faire un mauvais usage ou de maltraiter.*
 * **MISY**, *subst.* *Sorte de minéral.*
MITE, *subst.* (an ancient small coin.) *Une pite; rien.*
 * A mite, (a worm breeding in cheese or meat.) *Ver, qui naît dans le fromage & dans la chair.*
 * Mite, (a worm eating corn.) *Calendre.*
 * **MITELLA**, *subst.* *Metelle, plante.*
MITER, *V. Mitre.*
MITHRIDATE, *f.* (a preservative against poison.) *Mithridate.*
 To **MITIGATE**, *v. a.* (to soften or allay.) *Appaiser, adoucir, alléger, mitiger.*
 To mitigate God's anger. *Appaiser, adoucir la colère de Dieu.*
 To mitigate the severity of the laws. *Mitiger la sévérité des lois.*
 Mitigated, *adj.* *Apaisé, adouci, allégé, mitigé.*
MITIGATING or **MITIGATION**, *subst.* *Adoucissement, mitigation, l'action d'apaiser, &c. V. to Mitigate.*
MITRAL, *adj.* (belonging to a mitre.) *Qui est de mitre, qui appartient à la mitre.*
MITRE, *f.* (bishop's crown.) *Mitre.*
MITRED, *adj.* (wearing a mitre.) *Mitré, qui a une mitre.*

MIT MOB 405

MITTENS, *f.* (gloves without fingers.) *Mitaines.*
 * † To handle one without mittens, (to use him roughly.) *Maltraiter quelqu'un, le traiter cruellement.*
MITTIMUS, *f.* (a warrant made to send an offender to prison.) *Un ordre en vertu duquel on mène un criminel.*
 To **MIX**, *verb. act.* (or mingle.) *Méler, mélanger, mixtionner.*
 To mix the colours together. *Méler, mélanger les couleurs.*
 To mix wine with drugs. *Mixtionner du vin.*
 * To mix mortar well. *Corroyer le mortier.*
 To mix, *verb. neut.* *Se mêler.*
MIXED, *V. Mixt.*
MIXEN, *subst.* (or dunghill.) *Tas de fumier.*
MIXING, *f.* *Mélange, mixtion, l'action de mêler, de mélanger ou de mixtionner.*
MIXT, *adj.* *Mélangé, mixtionné.*
 * A mixt body, (in philosophy.) *Un mixte ou un corps mixte.*
 A mixt tense, (in grammar.) *Un temps mixte.*
 * A flower mixt or diversify'd with several colours. *Une fleur panachée, qui est de diverses couleurs.*
MIXTION or **MIXTURE**, *f.* *Mélange, mixtion.*
MIXTLY, *adv.* *Confusément, pêle-mêle.*
 * **MIZMAZE**, *f.* *Labyrinthe.*
MIZZEN, *subst.* (a sea term.) *Voile d'artimon.*
 The mizzen-mast. *Mât d'artimon ou mât de foule, le mât de l'arrière, ou de la poupe.*
 Mizzen top sail. *Voile de perroquet d'artimon.*
 Mizzen top mast. *Perroquet d'artimon.*
 To **MIZZLE**, *verb. neut.* *Bruiner ou pleuvoir à petites gouttes.*
MIZZLING, *adj. Ex.* *Mizzling rain. Bruine, petite pluie.*
MIZZY, *V. Bog.*
 M O
 + **MO**, *adv.* (for more.) *Plus. V. More.*
MOAN, *f.* *Plainte, gémissement, regret.*
 To **MOAN**, *v. neut.* (or to make moan.) *Gémir, pousser des gémissements, se plaindre.*
MOANFUL, *adj.* *Plaintif, lugubre, triste.*
MOANFULLY, *adv.* *D'un ton plaintif.*
MOAT or rather **MOTE**, *subst.* (a small indivisible body, such as play in the beams of the sun.) *Atome, corpuscule, corps indivisible, fétu.*
MOAT, (in fortification.) *Fossé.*
 * To **MOAT**, *verb. act.* *Entourer de fossés.*
MOB, *subst.* (the mobble or rabble.) *La populace, la canaille, la racaille.*
 To **MOB**, *verb. act.* *Faire houspiller, ou mettre en pièces par la populace, exposer à la fureur du peuple.*
 Mobbed, *adj.* *Houspillé, mis en pièces par la populace.*
MOBBING, *f.* *Action de houspiller, &c.*
MOBBY, *f.* (a drink in the West-Indies made of potato-roots.) *Boisson qu'on fait dans les Indes Occidentales avec des patates.*
MOBILE or *mobility*, *subst.* (the giddy multitude.) *La populace, le vulgaire, le peuple, la multitude, le menu peuple.*
MOBILITY, *f.* (or aptness to move.) *Mobilité, facilité à se mouvoir, activité de mouvement.*

* Mobility or changeableness. Inconstance, légèreté.

MOCK, *f.* (or laughing stock.) Jouet, risée.

Ex. To make a mock of one. Se jouer, de quelqu'un, l'exposer à la risée, se moquer ou se railler de lui.

A mock-style. Un style comique ou burlesque.

A mock-poem. Un poème burlesque.

A mock-rain. Une pluie, qui cesse dans le temps qu'on espéroit une bonne pluie.

A mock-thaw. Un dégel qui ne dure pas, ou qui cesse d'abord.

A mock-praise. Contre-vérités.

A mock-king. Un fantôme ou une ombre de roi, un roi en peinture, un roi de théâtre, un roi de carte.

A mock-prophet. Un faux prophète.

Mock-shade. Le déclin du jour.

Mock-velvet. Tripe de velours.

To MOCK one, *v. act.* (to laugh at him.)

Se moquer ou se jouer de quelqu'un, le jouer, le railler.

☞ To mock or deceive. Tromper, abuser, se jouer de.

MOCKABLE, *adj.* Ridicule.

MOCKADEES, *subst.* (a kind of stuff.)

Moquette, sorte d'étoffe.

MOCKAGE, *V.* Mockery.

MOCKED (*adj.* (from mock.) Dont on se moque, dont on s'est moqué, &c. *V.* to Mock.

MOCKER, *f.* Moqueur, railleur, moqueuse, railleuse.

MOCKERY, *subst.* Moquerie.

He made a mockery of me. Il s'est moqué de moi, il s'est joué de moi, il m'a tourné en ridicule.

MOCKING, *subst.* Moquerie ou l'action de se moquer.

Mocking-stock. Jouet.

MOCKINGLY, *adv.* Par moquerie, en se moquant.

MODAL, *adj.* Qui regarde la forme ou la modification.

MODALITY, *subst.* Modification.

MODE, *subst.* (fashion of cloaths, &c.) Mode, manière de s'habiller.

A la mode of France. A la mode de France.

To bring up a mode. Amener une mode.

☞ Mode or way. Manière, façon.

And those modes of worship the government thought fit to encourage. Et le gouvernement trouva à propos de favoriser cette manière de servir Dieu, ou cette espèce de culte.

A mode of speech. Façon de parler.

He is well skill'd in the common modes of life. Il fait les manières de vivre, il fait bien son monde.

MODEL, *subst.* (pattern.) Modèle, plan, exemplaire, patron.

To MODEL, *verb. act.* Modeler, faire un modèle ou faire sur un modèle.

☞ To model OUT, to dispose the parts of a building. Faire l'ordonnance d'un bâtiment.

Modelled, *adj.* Modelé, &c.

MODELLER, *subst.* Dessinateur.

MODELLING, *f.* L'action de modeler.

MODERATE, *adj.* (or temperate.) Modéré, tempéré, adouci.

☞ Moderate, (sober.) Modéré, sage, réglé, retenu, posé, qui fait tout avec modération.

☞ Moderate, (that exceeds not.) Modique, médiocre,

Moderate sums. Des sommes modiques.

To MODERATE, *v. act.* (or to temper.)

Modérer, tempérer, adoucir.

☞ To moderate or diminish. Modérer, diminuer, retrancher.

☞ To moderate or govern. Gouverner, régler.

MODERATELY, *adv.* (with moderation or without excess.) Modérément, avec retenue, avec modération, modiquement.

MODERATION, *f.* Modération, retenue.

MODERATOR, *subst.* Modérateur, qui préside, qui calme.

☞ The King is our supreme moderator and governor. Le Roi est notre Souverain & gouverneur en chef.

MODERATRIX, *subst.* Modératrice.

MODERN, *adj.* (of this time.) Moderne, nouveau, qui est de notre temps, ou des derniers temps.

To MODERNISE, *verb. act.* (to make modern.) Rendre moderne, donner un air de nouveauté.

MODERNS, *subst.* (in opposition to the ancients.) Les modernes.

MODEST, *adj.* (or sober.) Modeste, retenu, modéré.

Modest, (or honest.) Modeste, qui a de la pudeur, honnête, chaste.

MODESTLY, *adv.* Modestement, avec modestie.

MODESTY, *f.* (sobriety.) Modération, réserve.

☞ People that want sense, do always in an egregious manner want modesty. Ceux qui manquent de sens, sont toujours fort indiscrets.

☞ Modesty, (honesty.) Modestie, pudeur, honnêteté.

MODESTY or modesty piece, or bosom-bit, (a piece of linen, cambric, &c. over a woman's bosom.) Colletette.

MODICUM, *subst.* (small pittance, a mouthful.) Un morceau, tant soit peu.

MODIFIABLE or MODIFICABLE, *adj.* (capable of modification.) Qui peut être modifié.

MODIFICATION, *subst.* (or restriction.) Modification, restriction, limitation.

To MODIFY, *v. act.* (to limit or qualify.) Modifier, limiter, restreindre, régler.

Modified, *adj.* Modifié, limité, restreint, réglé.

MODIFYING, *f.* Modification ou l'action de modifier, &c.

MODILLON, *subst.* (a piece in architecture.) Modillon, petite console qui sert à soutenir la corniche.

MODISH, *adj.* (from mode, fashionable.) A la mode, qui est à la mode, ou qui suit la mode.

MODISHLY, *adv.* A la mode.

MODISHNESS, *f.* Affectation de suivre la mode.

MODULATION, *f.* (or exact fingering.) Chant, ou l'action de chanter avec mesure.

MODULE, *f.* (a measure in Architecture.) Modèle, mesure en Architecture. *V.* Model.

MODWAL, *V.* Wood pecker.

MOHAIR, *f.* (a sort of stuff.) Moire, étoffe.

MOHOC, *f.* (ruffian.) Un scélérat.

MOIDERED, *adj.* (crazed.) Distrait.

MOIETY, *subst.* (or half.) La moitié.

† MOIL, *V.* Mule.

To MOIL, *v. neur.* Ex. To toil and moil. Se fatiguer, prendre beaucoup de peine, tracasier, se tourmenter.

☞ To moil in the dirt. Être embourbé.

MOIST, *adj.* (damp.) Humide, moite.

To MOISTEN, *v. act.* Humecter, rendre humide ou moite.

Moistened, *adj.* Humecté.

MOISTENING, *f.* L'action d'humecter.

MOISTNESS or MOISTURE, *f.* Moiteur, qualité de ce qui est moite, humidité.

☞ The radical moisture. L'humide radical.

☞ The moisture of plants. Le suc des plantes.

MOITY, *V.* Moiety.

† MOKY, *adj.* (or cloudy.) Couvert, sombre, obscur.

Ex. Moky weather. Un temps couvert.

MOLARES, *adj.* Ex. The molares teeth, the grinders. Les dents mâchelières ou molaires.

MOLASSES, *V.* Molosses.

MOLD, *V.* Mould.

MOLE, *f.* (a dyke or fence against the sea.) Mole, jetée de pierres à l'entrée d'un port.

☞ Mole or spot on the body. Tache, marque, qu'on apporte en naissant.

☞ Mole, (fleshy substance.) Mole.

☞ Mole, (a living creature.) Taupe, sorte d'animal.

A mole-hill. Taupinière.

P. To make mountains of mole hills. P. Faire d'une mouche un éléphant.

A mole-trap. Taupière.

A mole-catcher. Un preneur de taupes.

To MOLEST, *v. act.* (or vex.) Faire de la peine, chagriner, tourmenter, persécuter, inquiéter, molester, vexer; ces deux derniers sont des termes de Palais.

MOLESTATION, *f.* Fâcherie, chagrin, qu'on donne à quelqu'un, vexation, en terme de Palais.

Molested, *adj.* Chagriné, tourmenté, inquiété, molesté, vexé.

MOLESTER, *subst.* Celui qui tourmente, &c.

MOLESTING, *f.* L'action de chagriner, &c. *V.* to Molest.

MOLEWARP, *f.* (or mole.) Une taupe.

MOLLIENT, *adj.* (softening.) Emollient.

MOLLIER, *subst.* Émollient, qui adoucit.

MOLLIFICATION, *f.* L'action d'amollir, ou de rendre mou.

* Mollification, (alleviation.) Adoucissement.

To MOLLIFY, *v. act.* (to soften.) Amollir, rendre mou, dans le propre; adoucir, attendrir, apaiser, émouvoir, dans le figuré; mollifier, terme de Médecine.

Mollified, *adj.* Amolli, rendu mou, &c. *V.* to Mollify.

MOLLIFYING, *subst.* L'action d'amollir, &c. *V.* to Mollify. Adoucissement.

D. MOLLY, *f.* (a man that loves boys, a sodomite.) Un homme qui aime les garçons, un sodomite.

MOLOSSES or MOLASSES, *subst.* (the dregs of sugar.) La melasse, la lie du sucre.

To MOLT, *V.* to Moulte.

MOLTEN, *adj.* (from to melt.) Fondu, de fonte.

Ex. The molten-calf. Le veau de fonte.

☞ Molten-grease, (a disease in horses.) Gras-fondure.

MOME, *f.* Un sot, un stupide.

MOMENT, *subst.* (or instant of time.) Un moment, un instant.

M O M M O N

♣ Moment or importance. Conséquence, importance, de quelque affaire.
 ↓ **MOMENTALLY**, adv. Pour un moment.
MOMENTANEOUS or **Momentary**, adj. Momentanée, passager, de peu de durée.
 ↓ **MOMENTOUS**, adj. Important.
 ↓ **MOMMERY**, subst. Momerie.
MONACHAL, adj. (belonging to monachism.) Monacal, de Moine.
MONACHISM, subst. (the condition of a Monk.) État de Moine.
MONACHISM, f. (the Monks.) Moinerie, le corps des Moines.
MONARCH, f. (a Prince ruling alone.) Monarque, celui qui est seul souverain.
 Monarch-like, (as a monarch.) En monarque, monarchiquement, d'une façon monarchique.
 ↓ **MONARCHAL**, adj. De Roi.
MONARCHICAL, adj. Monarchique.
 Ex. A monarchical government. Un gouvernement monarchique.
MONARCHY, f. (or government of a Prince alone.) Monarchie.
D. MONASTERIAL, adj. De monastère, monastique, monacal.
MONASTERY, f. (or convent.) Monastère, couvent.
MONASTICAL or **MONASTICK**, adj. Monastique, qui regarde les Moines, monacal.
 A monastick life. Une vie monastique ou monacale.
 ↓ **MONASTICALLY**, adv. En moine.
D. MOND, f. (a golden globe, the ensign of an Emperor or King.) Monde, petit globe d'or.
MONDAY, f. Lundi.
MONE, &c. V. Moan.
MONETH, &c. V. Month, &c.
MONEY, f. (gold, silver, brass, &c. ready coined.) Argent, monnaie.
 I have no money about me. Je n'ai point d'argent sur moi.
 P. Money governs the world. P. Monnaie fait tout.
 Brass-money. Monnaie de cuivre, ou bien, fausse monnaie.
 To make-money of a thing, (to sell it for money.) Faire de l'argent d'une chose, la vendre, en tirer de l'argent.
 Ready money. Argent comptant.
 Good currant money. Bonne monnaie ayant cours.
 He has a great deal of money. Il a bien de la monnaie.
 Money coined. Argent monnoyé.
 ♣ 'Tis not every man's money. Tout le monde ne peut pas y mettre tant d'argent ou tout le monde n'a pas de quoi faire cette dépense.
 ↓ Money-changer. Changeur.
 Money-bill. Projet d'acte de Parlement pour accorder des subsides au Roi.
 Money-bag. Un sac d'argent.
 Money-worth. Qui vaut de l'argent.
MONEYED, adj. (or full of money.) Pécunieux, qui a beaucoup d'argent, riche en argent.
MONEYER, subst. (or coiner.) Un monnoyeur. V. Monier.
MONEYLESS, adj. Sans argent, qui n'a point d'argent.
MONEY-CORN. V. Maslin.
MONGER, f. (this was the ancient name for a merchant, and now it is only used as an addition to divers merchantable trades.) Ex. A fish-monger. Un poissonnier ou marchand de poisson.

M O N

A cheese-monger. Un vendeur de fromage.
 A wood-monger. Un marchand de bois.
 An iron-monger. Un ferronnier, un quincaillier.
 A fell-monger. Un pelletier.
 A news-monger. Un nouvelliste.
 A whore-monger. Un homme adonné aux femmes, un débauché.
 A mutton-monger. Un grand mangeur de mouton.
 A dialogue-monger. Un faiseur de dialogues.
 ♣ Monger, (a fisher boat.) Bateau de pêcheur.
MONGREL, adj. (got by two kinds.) Métis, engendré de diverses espèces.
 A mongrel-dog. Un chien métis.
MONGREL, f. (one that is born of parents of several countries.) Métis, qui est né de parens de différens pays. C'est ce que les Espagnols appellent, créole ou mulâtre.
 ↓ **MONIMENT**, subst. Inscription.
 To **MONISH**, &c. V. to Admonish, &c.
MONITION, f. (exhortation or warning.) Monition, avertissement, exhortation, avis, rémontrance.
MONITOR, f. Celui qui avertit, qui donne conseil, conseiller.
 ↓ **MONITORY**, subst. Avertissement, monitoire.
MONITORY, adj. Monitorial, qui nous avertit de faire quelque chose.
 Ex. Monitory letters. Des lettres monitoires, un monitoire.
MONK, f. Un Moine, un Religieux.
 ♣ Monk's-hood, (an herb.) Capucine ou aconit, forte d'herbe.
 ♣ A monk or blot in printing. Un pâté, en terme d'imprimerie.
MONKERY, f. Moinerie.
MONKEY, subst. Singe.
 ↓ **MONKHOOD**, f. État de moine.
MONKISH, adj. Monacal, monastique, de Moine.
 A monkish or religious habit. Habit monacal, habit de religion.
 ♣ The taking of a monkish habit. Véture.
MONKSHOOD. V. Monk's hood, sous monk.
MONKY, or rather **MONKEY**, f. Un singe ou une guenon.
 To play the monkey. Faire des singeries.
MONOCHORD, f. (a musical instrument.) Monocorde, instrument de musique.
MONOCULAR or **MONOCULOUS**, adj. (one-eyed.) Borgne, qui n'a qu'un œil.
MONOGAMY, f. (the marrying of one only wife or husband.) Monogamie.
MONOGRAM, f. (a sentence in one line or an epigram in one verse.) Un monogramme.
MONOLOGUE, f. (a soliloquy.) Un monologue.
 ↓ **MONOME**, subst. Monome, terme d'algebre.
 ↓ **MONOPETALOUS**, adj. Monopétale.
MONOPOLIST or **monopolizer**, f. (one that ingrosses all the trade to himself.) Un monopoleur.
 To **MONOPOLIZE**, verb. neut. User de monopole.
MONOPOLY, f. (an ingrossing a whole commodity to one's self.) Monopole.
MONOSYLLABICAL, adj. Monosyllabique.

M O N M O O 407

MONOSYLLABLE, f. (a word of one syllable.) Un monosyllabe.
MONOTONY, subst. (the same sound.) Monotonie.
MONOYER. V. Moneyer.
MONSOONS, subst. (or trade-wind.) Monson, vent réglé ou de saison.
MONSTER, f. (a misshapen animal.) Monstre.
 A sea-monster. Un monstre marin.
 * A monster, (in morality.) Monstre, * chose monstrueuse.
 * He is a very monster. C'est un vrai monstre.
 * A monster of pride. Un monstre d'orgueil.
MONSTROSITY, f. (or monstrosities.) Qualité monstrueuse.
MONSTROUS, adj. Monstrueux, qui tient du monstre.
 ♣ Monstrous, (prodigious.) Monstrueux, prodigieux.
 Monstrous, adv. Monstrueusement, prodigieusement.
MONSTROUSLY, adv. Monstrueusement, prodigieusement.
MONSTROUSNESS, f. Qualité monstrueuse.
MONTANISTS, f. (a sort of hereticks.) Montanistes, sorte d'hérétiques.
MONTEFASCO, f. (an Italian sort of delicious wine.) Montefiasco, vin délicieux d'Italie.
MONTERO, a montero cap, f. (a hunter's or horseman's cap.) Sorte de bonnet de chasseur ou de cavalier.
MONTETH, f. (a scalloped basin to cool glasses in.) Sorte de bassin dont on se sert en Angleterre pour faire rafraîchir les verres.
MONTH, f. (from moon, a part of the year.) Un mois.
 ♣ A twelve-month, (a whole year.) Un an, une année.
 * † To have a month's mind to a thing. Desirer passionnément une chose, en avoir grande envie.
 ♣ Womens months or monthly flowers. Mois des femmes, leurs purgations ou ordinaires.
MONTHLY, adj. Qui arrive ou qui se fait chaque mois.
 ♣ The monthly flowers. Les mois ou les ordinaires des femmes.
MONTHLY, adv. De mois en mois, tous les mois.
MONUMENT, f. (a remembrance or memorial.) Monument, marque de souvenir.
 The monument in the city of London. Le monument dans la ville de Londres : c'est ainsi qu'on appelle cette belle colonne, qui fut érigée à la mémoire de l'incendie, qui arriva le 2. de Septembre 1666.
 ♣ A monument (or tomb.) Monument, tombeau.
 ↓ **MONUMENTAL**, adj. Qui sert de monument.
MOOD, f. (humour.) Humeur.
 To be in a good mood. Être de bonne humeur.
 To be in a drinkink mood. Être en humeur ou en train de boire.
 ♣ A mood of a verb, (in a grammar.) Un mœuf ou mode d'un verbe.
 ♣ Mood, (a term in musick.) Mode, terme de musique.
MOODY, adj. (humourfome.) Fantastique, bourru, capricieux, bizarre.

MOON, *f.* (one of the seven planets.)*La Lune*, une des sept planetes.Full moon. *Pleine lune.*New moon. *Nouvelle lune.*Half-moon. *Demi-lune*, croissant.P. He would make me believe, that the moon is made of green cheese. P. *Il voudroit me faire accroire que le blanc est noir ou que les étoiles sont des papillotes.*Moon-shine. *Clair de lune.*A moonshiny-night. *Une belle nuit*, une nuit où il fait clair de lune.A moon-ey'd horse. *Un cheval lunatique.*Moon calf or false conception. *Mole* ou faux germe, masse de chair informe qui se fait dans le ventre d'une femme.MOONLESS, *adj.* Qui n'est pas éclairé de la lune.MOONSTRUCK, *adj.* Lunatique.MOOR, *f.* (or fen.) *Marais*, marécage.Moor or black-moor. *Un maure.*Moor-hen. *Foulque*, poule d'eau.To MOOR, *v. act.* (a sea-term.) *Amarrer*, terme de marine.Ex. To moor a ship. *Amarrer un vaisseau.*To moor a cross or athwart. *Affourcher*, terme de mer.Moored, *adj.* *Amarré.*MOORING, *f.* *Amarrage.*MOORISH, *adj.* (or marshy, from moor.) *Marécageux*, de marais.Moorish (or black moor like.) *Moresque*, de maure.MOOSE, *f.* *Renne*, animal.MOOT, *f.* (a disputation in law.) *Dispute de droit.*Moot-hall. *La salle où se font les disputes de droit.*Moot case. *Question de droit.*Moot man. *Disputeur de droit.*To MOOT, *verb. neut.* (as lawyers do.) *Disputer de quelque matière de droit.*MOOTER, *subst.* Qui dispute.MOP, *f.* (to wash a room with.) *Torçon à laver les chambres*, à la manière d'Angleterre.Mops and mows, (wry faces.) *Grimaces.*To MOP, *verb. act.* a room. *Laver une chambre.*To mop, *verb. neut.* Ex. To mop and mow. *Faire la moue*, faire des grimaces.MOPE, *f.* (a stupid man or woman.) *Un homme ou une femme stupide ou hébété*, un sot, un rêveur.To MOPE, *verb. neut.* (to be stupid or full of melancholly thoughts.) *Rêver*, être rêveur & mélancolique, être triste comme un bonnet de nuit.Moped or Moping, *adj.* *Triste*, rêveur.To sit moping. *Être triste ou rêveur.*MOPEYED, *adj.* (dim sighted.) Qui a la vue courte.MOPPET, *f.* *Un enfant.*MORA, *f.* (a sort of Italian play with the fingers.) *La mourre.*MORAL, *adj.* (belonging to manners.) *Moral*, qui concerne les mœurs.The moral philosophy. *La morale.*A good moral man. *Un homme qui vit moralement bien.*MORAL, *f.* the moral of a fable. *Le sens moral ou la moralité d'une fable.*MORALIST, *f.* Celui qui donne ou qui explique les préceptes de morale, moraliste.MORALITY, *f.* (or moral philosophy.) *La morale.*A man of morality or good morals. *Un homme de bien ou de probité.*Morality (or moral sense.) *Moralité*, sens moral.To MORALIZE, *v. act.* *Moraliser* sur quelque chose, en donner ou en expliquer le sens moral.To moralize a fable. *Moraliser* sur une fable.To moralize, *verb. neut.* (or discourse of morality.) *Moraliser*, parler de morale, faire des réflexions morales.MORALIZER, *f.* *Moraliseur.*MORALIZING, *f.* *L'action de moraliser.*MORALLY, *adj.* (in a moral sense.) *Moralement*, dans un sens moral.Morally (or likely.) *Moralement*, vraisemblablement.Morally speaking. *Moralement parlant.*Morally, (according to the dictates of natural reason.) *Moralement*, suivant les seules lumières de la droite raison naturelle.MORALS, *f.* (or moral philosophy.) *La morale.*A man of good morals or principles. *Un homme de probité*, un honnête homme, un homme de bien ou qui a le fond bon.MORASS, *f.* (or morass ground.) *Un marais ou un lieu marécageux.*MORBID, *f.* (diseased.) *Malade.*MORBIDNESS, *f.* *Maladie.*MORBIFICAL, or Morbifick, *adj.* (that causes diseases.) *Qui cause ou qui engendre des maladies.*MORBOSE, *adj.* *Qui vient de maladie.*MORDACIOUS, *adj.* *Mordant.*MORDACITY, *f.* *Mordacité*, terme de médecine.MORDICANT, *f.* *Ce qui est mordicant.*D. To MORDICATE, *v. act.* (to bite in speech.) *Mordre*, médire, censurer, critiquer avec malignité.D. MORDICATIVE, *adj.* (biting or stinging.) *Mordant*, mordicant, piquant.MORE, *adj.* (the comparative of much, and of many.) *Plus*, davantage.Much more, a great deal more. *Beaucoup plus*, bien plus.More and more. *De plus en plus.*More than enough. *Plus qu'il ne faut*, de reste.More wine than water. *Plus de vin que d'eau.*No more than. *Non plus que.*Give me some more. *Donnez-m'en un peu davantage.*A great deal more. *Beaucoup plus* ou davantage.If you provoke me any more. *Si vous me fâchez davantage.*I attribute it more (or rather) to his good luck, than to his wisdom. *Je l'attribue plutôt à son bonheur qu'à sa sagesse.*I saw no more but five. *Je n'en ai vu que cinq.*So great as nothing can be more. *Si grand qu'il ne se peut rien dire au-delà.*There is nothing that I love more. *Il n'y a rien que j'aime tant.*You are not like to see me any more. *Il n'y a pas apparence que vous me revoyiez jamais.*Being never to see him more, he embraced him with tears in his eyes. *Il l'embrassa pour la dernière fois, les yeux fondant en larmes.*'Tis more than I know. *C'est ce que je ne fais pas.*'Tis more than I looked for. *C'est à quoi je ne m'attendois pas.*This is more than every one will believe. *C'est ce que tout le monde ne croira pas facilement*, c'est ce qu'on aura de la peine à croire.He robbed him, and, more than that, he killed him. *Il le vola*, & non content de cela ou & outre cela, il lui ôta la vie.And a world more. *Et une infinité d'autres.*He made no more of it, he proceeded no further. *Il en demeura là.*But the courage of Harold was more than his conscience. *Mais le courage de Harold l'emporta sur sa conscience.*A little more and he had been killed. *Peu s'en fallut qu'il ne fût tué*, il pensa être tué.To make more of a thing than it is. *Exagérer une chose.*Once more. *Encore une fois*, une autre fois.

R. On se sert quelquefois de cet adverb avec l'article the.

Ex. The more haste, the worst speed. *Plus on se presse*, & moins on avance.So much the more. *Tant plus.*MOREL, *f.* (a sort of plant.) *Morelle*, sorte de plante.Morel-berries or morel-cherries. *Alkekengi.*MOREOVER, *conj.* (from more.) *De plus*, davantage, outre cela.D. MORESK, *adj.* (moresk-work, antick painting or carving.) *Moresque*, sorte de peinture ou de sculpture.MORGLAY, *subst.* *Sorte d'épée.*MORIAM, *V.* *Morion.*MORIGEROUS, *adj.* (obedient, dutiful.) *Obéissant*, soumis, complaisant.MORIL, *subst.* (a sort of mushroom.) *Morille.*MORION, *f.* (a steel cap.) *Morion*, pot en tête, casque.MORISCO, (or morris dance.) *V.* *Morris.*D. MORISH, *adj.* (from more.) Ex. It tastes morish. *Il est si bon* (au goût) qu'il fait naître l'envie d'en avoir davantage.MORKING, *f.* (a beast that dies mischance or sickness.) *Bête morte de maladie ou par accident.*MORLING, *f.* (the wool of a dead sheep.) *La laine d'une brebis morte.*MORN or MORNING, *f.* *Le matin*, la matinée.Come in the morning. *Venez le matin.*To rise early (or betimes) in the morning. *Se lever de bon matin ou de grand matin.*I spent the whole morning about it. *J'y ai employé toute la matinée.*'Tis something cold now in the morning. *Les matinées sont présentement un peu fraîches.*The morning-star. *L'étoile matinière.*The morning-prayers. *Les prières du matin.*Morning's draught. *Ce qu'on boit le matin à jeun*, le déjeuné.To give one morning's draught. *Donner à déjeuner à quelqu'un*, lui donner à boire pour son déjeuné.To wish one a good morning. *Souhaiter le bon jour à quelqu'un.*A morning-gown, (a night-gown.) *Une robe de chambre.*MOROSE, *adj.* (or sullen.) *Chagrin*, bourru, bizarre, fantasque, capricieux.

MOROSELY,

MOR

↓ **MOROSELY**, *adv.* *D'une manière chagrine, &c.*
MOROSENESS or **MOROSITY**, *subst.* *Humeur chagrine ou bourru, caprice.*
MORPHEW, *f.* (a white scurf upon the body.) *Taches blanches & rudes qui viennent sur la peau, dartres farineuses.*
MORRIS-DANCE, *f.* (or *morisco*.) *Moresque, danse moresque.*
TO MORROW, *adv.* *Demain.*
After to morrow. Après demain.
The morrow. Le lendemain.
 ☞ *Good morrow. Bon jour, je vous souhaite le bon jour.*
MORSE, *f.* *Bœuf marin.*
MORSEL, *f.* (or *bit*.) *Morceau.*
 * *To be brought to a morsel of bread. Être réduit à la mendicité ou à la besace.*
MORTAL, *adj.* (liable to death.) *Mortel, sujet à la mort.*
 ☞ *Mortal, (deadly, dangerous.) Mortel, dangereux, qui cause la mort.*
 * *Mortal, (great.) Mortel, grand, extrême.*
Ex. A mortal hatred. Une haine mortelle.
MORTALLY, *adv.* (to death or deadly.) *Mortellement, à mort.*
 ☞ *Mortally, (grievously.) Mortellement, grièvement, beaucoup, extrêmement.*
MORTALITY, *f.* (mortal condition or nature.) *Mortalité, état mortel, nature mortelle.*
 ☞ *Mortality or great sickness. Mortalité, maladie contagieuse.*
 ☞ *Mortality or death. Mort, mort subite.*
Bill of mortality. V. Bill.
MORTALS, *f.* (or *men*.) *Les mortels, les hommes.*
MORTAR, *f.* (a vessel wherein things are pounded.) *Mortier, vaisseau où l'on pile quelque chose.*
 ☞ *A mortar or mortar, (a sort of lamp.) Mortier à veille.*
 ☞ *Mortar, (lime and sand mixt together.) Mortier, chaux détrempée avec du sable ou du ciment.*
 ☞ *Mortar mixt with hay or straw. Torchis.*
 ☞ *A mortar piece, (to shoot off bombs.) Mortier, piece d'artillerie.*
MORTGAGE, *f.* (a pawn of land or other moveable.) *Hypothèque, l'engagement d'un bien meuble ou immeuble.*
TO MORTGAGE, *v. act.* *Hypothéquer, engager.*
Mortgaged, adj. Hypothéqué, engagé.
MORTGAGEE, *f.* (he or she to whom any thing is mortgaged.) *Celui ou celle qui a une hypothèque.*
MORTGAGER, *f.* *Celui ou celle qui a hypothéqué.*
MORTGAGING, *f.* *L'action d'hypothéquer, ou d'engager.*
MORTIFEROUS, *adj.* (deadly.) *Mortel, qui donne la mort.*
MORTIFICATION, *f.* *Mortification.*
TO MORTIFY flesh, *v. act.* (to keep it till it has a hogo, or only to make it grow tender.) *Mortifier de la viande.*
 ☞ *To mortify, (to afflict.) Mortifier, affliger.*
 ☞ *To mortify, (or subdue) one's affections. Mortifier, dompter, réprimer ses passions.*
 ☞ *To mortify, (to vex or humble.) Mortifier, causer du chagrin, humilier.*
Mortified, adj. Mortifié, &c. V. to Mortify.

Tome II.

MOR MOS

MORTIFYING, *f.* *Mortification, l'action de mortifier, &c.*
MORTISE, *f.* (a hole in a piece of timber.) *Une mortaise ou mortoise.*
TO MORTISE, *v. act.* to put in, (or join by) a mortise. *Emmortaiser.*
Mortised, adj. Emmortaisé.
MORTLING, *subst.* (or rather *morling*.) *Laine de brebis morte.*
MORTMAIN, *f.* (an alienation of lands and tenements to any guild, corporation or fraternity.) *Amortissement, aliénation d'un bien en faveur des gens de main-morte.*
 ↓ **MORTPAY**, *f.* *Morte-paye.*
MORTUARY, *f.* (a gift left by a man at his death to the Church.) *Legs ou donation qu'on fait à l'Eglise en mourant.*
MORTUUM Caput, *f.* (the gross relics of any things distilled.) *Caput mortuum, en terme de chimie.*
MOSAICAL or **MOSAICK**, *adj.* *Mosaïque, de Moïse.*
Ex. The mosaical law. La loi mosaïque, ou de Moïse.
Mosaick work. Mosaïque, ouvrage à la mosaïque, ou de marqueterie.
MOSCHATEL, *f.* *Sorte de plante.*
MOSCHETTO, *f.* (a kind of gnat.) *Sorte de moucheron.*
MOSQUE, *f.* (a turkish Church.) *Mosquée, Eglise turque.*
MOSS, *f.* (thin and small grass, that grows very thick.) *Mousse, maniere d'herbe forte, épaisse & fort menue.*
P. A rolling-stone never gathers moss.
P. Pierre qui roule n'amasse point de mousse.
 ☞ *Moss-troopers. Des bandes de voleurs dans l'Ecosse septentrionale, qui sont comme les raperies en Irlande, & les bandits en Italie.*
 ☞ *Mosses, (moorish or boggy places in Lancashire.) Marais, ou pays marécageux.*
MOSSSED, *adj.* *Couvert de mousse.*
MOSSINESS, *f.* (in fruits and herbs.) *Le coton, qui vient à certains fruits & à certaines herbes.*
 ☞ *Mossiness, (downy hair.) Coton, ou poil folet.*
MOSSY, *adj.* (full of moss.) *Moussu, plein de mousse, couvert de mousse.*
 ☞ *Mossy ground. Pelouse.*
MOST, *adv.* (the superlative of *much*.) *Le plus, la plus, les plus, fort, très, tout-à-fait, extrêmement.*
Ex. The most eloquent. Le plus éloquent.
Most an end, most commonly, most usually. Le plus souvent, ordinairement, la plupart du temps.
The most beautiful woman. La plus belle femme.
The most perfidious people in the world. Les gens les plus perfides du monde.
Most delicate hands. De très-belles mains.
A most learned man. Un fort habile homme, un homme fort ou tout-à-fait savant.
England is a most populous country. L'Angleterre est un pays extrêmement peuplé.
 ☞ *When the most part of the night was spent. La nuit étant fort avancée.*
 ☞ *Most are of that opinion. La plupart sont de ce sentiment.*
 ☞ *Most or the most part. La plupart.*

MOS MOT 409

☞ *Most of us. La plupart de nous.*
 ☞ *I use it the most of any. Je m'en sers plus que d'aucun autre.*
 ☞ *He studies the most of any scholar. Il étudie plus qu'aucun autre écolier.*
 ☞ *I made most of him. J'ai eu pour lui des égards tout particuliers.*
 ☞ *At the most. Tout au plus.*
To live most upon bread. Vivre de pain, ou ne manger que du pain la plupart du temps.
Most all. Principalement.
MOSTICK, *f.* *Appui-main de Peintre.*
MOSTLY, *adv.* (generally.) *Ordinairement, la plupart du temps, le plus souvent.*
MOTE, *subst.* *Un atome.*
MOTH, *f.* (a vermin that eats clothes.) *Teigne.*
Moth-eaten. Rongé de la teigne.
Moth-mullein, (an herb.) Bouillon blanc, herbe.
MOTHER, *f.* (she that has brought forth a child.) *Mère.*
A mother-in law. Une belle-mère.
A grand-mother. Une grand-mère.
The mother of pearl. Mere-perle.
P. Diffidence is the mother of safety.
P. La défiance est la mere de sûreté.
 ☞ *Every mothers child of us. Tous tant que nous sommes.*
 ☞ *A mother-city. Une Ville capitale, ou Métropole.*
 ☞ *Mother-tongue. Langue maternelle, ou une langue mere.*
 ☞ *Good mother-wit, (or natural parts.) De l'esprit ou du jugement, bon sens, sens commun.*
 ☞ *Mother, (or womb.) La matrice.*
A fit of the mother. Une suffocation de matrice.
Mother-wort. Matricaire, herbe.
 ☞ *Mother of beer or oil. La lie de la biere ou de l'huile.*
MOTHERHOOD, *f.* *Qualité de mere, maternité.*
MOTHERLESS, *adj.* *Qui n'a point de mere, sans mere.*
MOTHERLY, *adj.* (of a mother.) *Maternel, de mere.*
 ☞ *A motherly, (a grave or sober) woman. Une matrone, une femme grave, sage & sur le retour.*
MOTHERLY, *adv.* *En mere, comme une mere, avec la tendresse d'une mere.*
 ↓ **MOTHERY**. *V. Dreggy.*
 ↓ **MOTHY**, *adj.* *Plein de teignes.*
MOTION, *subst.* (the act of moving.) *Mouvement, l'action de mouvoir ou de se mouvoir.*
 ☞ *The motion, (or march) of an army. Le mouvement, ou la marche d'une armée.*
 ☞ *The motion of a watch. La quadrature d'une montre, en terme d'Horloger.*
 * *Motion, (will or accord.) Mouvement, volonté, gré.*
Ex. He did it of his own motion. Il le fit de son propre mouvement.
 * *Motion, (overture or proposal.) Proposition, ouverture, avis.*
To make a motion. Proposer une chose, en faire l'ouverture ou la proposition.
I made the motion, which was unanimously agreed to. J'ouvris l'avis, & il fut suivi de toutes les voix.
 ☞ *Motion, or request. Sollicitation, instance, poursuite.*
 ☞ *Motion, or disposition. Mouvement, envie, disposition.*

Fff

410 M O T M O V

To have good or godly motions. *Avoir de bons mouvemens de piété.*
 To have a motion to stool. *Avoir envie d'aller à la selle.*
 To MOTION a thing, *v. act.* (to propose it.) *Proposer une chose, en faire l'ouverture, ou la proposition, la mettre sur le tapis.*
 Motioned, *adject.* *Proposé, &c. V. to Motion.*
 MOTIONER, *f.* *Celui qui propose une chose.*
 MOTIONLESS, *adject.* *Immobile, sans mouvement, qui n'a aucun mouvement.*
 MOTIVE, *adj.* (or moving.) *Motrice.*
Ex. The motive faculty. La faculté motrice.
 MOTIVE, *f.* (inducement, reason moving.) *Un motif, raison qui nous porte à faire quelque chose.*
 MOTLEY, *adj.* (of various colours.) *Mêlé, ou bigarré.*
Ex. A motley colour. Une couleur mêlée, ou bigarrée.
 MOTOR, *subst.* *Moteur.*
 MOTORY, *adj.* *Qui donne le mouvement.*
 MOTTO, *f.* (the words of a device.) *Mot, paroles qui accompagnent le corps d'une devise.*
 D. To MOUCH, *v. neut.* (to eat up all.) *Manger tout.*
 MOVE, *f.* (a move at chess or draughts.) *Un coup au jeu des échecs ou des dames.*
 The move, or first move at chess. *Le trait.*
 To MOVE, *v. act.* (to stir or shake.) *Mouvoir, remuer, agiter, branler.*
 * To move a thing, (to purpose it, or to speak for it.) *Proposer une chose, en faire la proposition, ou l'ouverture, la mettre sur le tapis, la mettre en avant.*
 * To move, (to stir up, to egg on, to solicit or persuade.) *Mouvoir, émouvoir, exciter, inciter, pousser, porter, exhorter, solliciter.*
 To move to sedition. *Émouvoir, exciter à sédition.*
 Who could move him to abuse him thus? *Qui l'a pu mouvoir à lui faire cette insulte?*
 * To move one to good. *Inciter quelqu'un, le porter, le solliciter au bien.*
 * To move, or affect. *Émouvoir à compassion, attendrir.*
 To move to compassion. *Émouvoir à compassion, attendrir.*
 * To move, (or provoke) one to anger. *Fâcher quelqu'un, l'irriter, le provoquer, le faire mettre en colère.*
 * To move, (or cause) laughter. *Faire rire.*
 To MOVE, *verb. neut.* (to stir, to be in motion.) *Se mouvoir, faire un mouvement, être en mouvement.*
 MOVEABLE, *adj.* (that may be moved.) *Mobile, qui peut se mouvoir.*
 Moveable (that varies in time.) *Mobile, qui change de temps.*
Ex. A moveable feast. Une fête mobile.
 Moveable goods. *Des biens meubles, ou mobiliers.*
 MOVEABLES, *subst.* *Biens meubles, ou mobiliers.*
 MOVEABLENESS, *f.* (aptness to move.) *Mobilité.*
 MOVED, *adj.* *Remué, &c. V. to Move.*
 MOVELESS, *adject.* *Immobile, sans mouvement.*

MOV MOU

MOVEMENT, *f.* (or motion.) *Mouvement.*
 The movement of a watch. *Le mouvement d'une montre.*
 MOVENT, or MOVER, *subst.* *Moteur, celui qui meut, ou qui donne le mouvement.*
 MOVING, *f.* *L'action de mouvoir, &c. V. to Move.*
 Moving, *adj.* (affective or touching.) *Touchant, pathétique, qui émeut, qui excite.*
 Moving, (forcible or powerful.) *Fort, puissant, persuasif.*
 MOVINGLY, *adv.* *D'une manière touchante, pathétique.*
 MOUGHT, *V. Might.*
 MOULD, *f.* (a form wherein any thing is cast.) *Un moule.*
 Mould, (earth mixed with dung.) *Terreau; terre.*
 The mould, (future of the upper part) of the head. *La future des os de la tête.*
 A mould for making brass money. *Jument, en terme de faux monnoyeur.*
 To MOULD, *verb. act.* (to cast into a mould.) *Mouler, jeter en moule, former, faire.*
 To mould a figure. *Mouler une figure, la jeter en moule.*
 To mould bread. *Faire du pain.*
 * To mould, (to fashion.) *Former, faire dresser.*
 To MOULD, *verb. neut.* (to grow mouldy.) *Se moisir, devenir moisi, chancier.*
 MOULDABLE, *adj.* A thing mouldable into any shape or form. *Une chose capable de toute sorte de forme.*
 MOULDED, *adj.* *Moulé, fait.*
 To be moulded into a right form. *Être bien moulé ou formé, avoir pris une bonne forme.*
 MOULDER, *f.* *Qui moule, &c. V. to Mould.*
 To MOULDER, *verb. neut.* or to moulder away, (to fall to dust.) *Se réduire, s'en aller en poudre.*
 * To moulder, (to be consumed or wasted.) *Fondre, se consumer, se dissiper.*
 Mouldered, *adj.* *Réduit en poudre, &c. V. to Moulder.*
 MOULDINESS, *f.* (from mouldy.) *Moissure, chancissure.*
 MOULDING, *f.* (an ornament in Architecture, either of wood or stone.) *Une moulure.*
 Moulding, (that which bears an arch.) *Imposte.*
 MOULDWARP, *f.* (mole.) *Taupe.*
 MOULDY, *adj.* (from to mould.) *Moisi, chanci.*
Ex. Mouldy bread. Du pain moisi, ou chanci.
 To MOULT, *v. n.* (to cast the feathers, as birds do.) *Muer, changer de plumes.*
 MOULTER, *subst.* (a young moulting-duck.) *Jeune canard en mue.*
 MOUND, *f.* (a hedge or bank.) *Une haie, ou une levée de terre.*
 * A mound, (fence or rampier.) *Rempart, boulevard, retranchement.*
 To MOUND, *v. act.* (to fence.) *Munir, remparer, retrancher.*
 MOUNT, *f.* (or hill.) *Mont, montagne.*
 Mount *Ætna. Le mont Ætna.*
 To MOUNT, *v. act. & neut.* (to go, or get up.) *Monter en divers sens.*
 To mount a horseback. *Monter à cheval.*
 To mount the breach. *Monter sur la brèche.*

MOU

To mount the guard. *Monter la garde.*
 To mount a trooper, (to give him a horse.) *Monter un cavalier.*
 To mount a cannon, (to lay it on a carriage.) *Monter un canon.*
 To mount a fan, or to make it up. *Monter un éventail.*
 * † He mounted upon his great horse.
 * † Il monta sur ses grands chevaux, il le prit sur un ton fort haut.
 MOUNTAIN, *f.* (or hill.) *Montagne, mont.*
 P. To make mountains of mole-hills. *P. Faire d'une mouche un éléphant.*
 MOUNTAINEER, *f.* *Un montagnard.*
 MOUNTAINOUS, *adj.* (hilly.) *Montagneux, de montagnes.*
 MOUNTEBANK, *f.* (a wandering and juggling physician, a quack.) *Un charlatan, un saltimbanque, un triacleur, un vendeur de thériaque.*
 MOUNTED, *adj.* (from to mount.) *Monté, V. to Mount.*
 Our ship had seventy guns mounted. *Notre navire étoit monté de 70 canons.*
 MOUNTER, *subst.* *Qui monte.*
 MOUNTING, *f.* *L'action de monter, &c. V. to Mount.*
 MOUNTY, *f.* *Montée, terme de fauconnerie.*
 To MOURN, *v. act.* to mourn for, *verb. neut.* *Pleurer, mener le deuil, porter le deuil.*
 To mourn for a dead friend. *Pleurer la mort ou la perte d'un ami, pleurer un ami.*
 To mourn for one. *Porter le deuil de quelqu'un.*
 To mourn for one's sins. *Pleurer ses péchés.*
 Mourned or mourned for, *adj.* *Pleuré, qui fait le sujet de nos pleurs, de qui l'on porte le deuil.*
 MOURNER, *f.* *Qui porte le deuil, ou un pleureur, une pleureuse.*
 Chief mourner. *Celui, ou celle qui mene le deuil.*
 MOURNFUL, *adj.* *De deuil, lugubre, triste, qui marque de la tristesse.*
 MOURNFULLY, *adv.* *D'un air, ou d'une manière lugubre.*
 MOURNING, *f.* (or affliction.) *Deuil, affliction, tristesse.*
 Mourning, (black cloaths.) *Deuil, habit noir.*
 First or second mourning. *Le grand ou le petit deuil.*
 A mourning suit. *Un habit de deuil.*
 A deep mourning veil. *Une mante.*
 A mourning cloak. *Un manteau de deuil.*
 A mourning hatband. *Un cordon de deuil, un crêpe.*
 A mourning song. *Une chanson lugubre.*
 MOURNINGLY, *V. Mournfully.*
 MOUSE, *f.* *Une souris.*
 R. *Remarquez que Mousse fait mice au pluriel.*
 P. As poor as a Church mouse. *P. Pauvre comme un rat d'Église.*
 A little, (or a young) mouse. *Un souriceau, une petite souris.*
 A mouse-hole. *Un trou de souris.*
 A mouse-trap. *Une souricière.*
 Mouse-dung. *Crotte de souris.*
 Mouse-ear, (a sort of herb.) *Filoselle, herbe.*
 A field-mouse. *Mulot, souris champêtre.*
 A dor-mouse. *Un loir.*
 A flitter-mouse. *Une chauve-souris.*
 To MOUSE, *verb. neut.* (to catch mice.) *Prendre des souris.*

MOU

MOUSER, *f. Ex.* This cat is a good mouser. *Ce chat prend beaucoup de souris.*
MOUTH, *f.* (a part of the body.) *La bouche.*
 A wide mouth. *Une grande bouche, une bouche fendue.*
 * The mouth of some fishes. *Le bec, ou la bouche de certains poissons.*
 The mouth of the stomach, of an oven, &c. *La bouche de l'estomac, d'un four, &c.*
 The mouth of a cannon. *La bouche d'un canon.*
 * To stop one's mouth (to make one hold one's tongue.) *Fermer la bouche à quelqu'un, le faire taire.*
 * To be down in the mouth. *N'avoir pas le mot en bouche, avoir la bouche morte.*
 To tell a thing by word of mouth. *Dire quelque chose de bouche, ou de vive voix.*
 * Mouth, (of certain animals.) *La gueule.*
Ex. The mouth of a lion. *La gueule d'un lion.*
 * The mouth of a bottle. *Le trou d'une bouteille.*
 * The mouth of a haven. *L'entrée d'un port.*
 * The mouth of a river. *L'embouchure d'une rivière.*
 * The mouth, (of some wind musical instruments.) *Embouchure.*
 * To live from hand to mouth. *Vivre au jour la journée.*
 † They take our bread out of our mouths. *Ils nous ôtent le pain de la main.*
P. He that sends mouths sends meat. *Dieu pourvoit à ses créatures; s'il nous envoie grand nombre d'enfants, il nous fournit de quoi les nourrir.*
 * † He is ready to creep into my mouth. *Il m'aime passionnément.*
 * To have one's mouth out of taste. *Avoir le goût dépravé.*
 * Open mouth, *adv.* *Gueule béante.*
 * † To make up one's mouth with a thing. *Profiter d'une chose.*
 * † He has made up his mouth. *Il a bien fait ses affaires, * † il a bien fait ses orges, * il a fait sa main.*
 * † To have one's heart in one's mouth, (to be possessed with a sudden fear.) *Être saisi de peur ou de frayeur.*
 * 'Tis in every body's mouth. *Tout le monde en parle.*
 A mouth, (or wry-mouth.) *Grimace, moue.*
 * To make mouths. *Faire la moue, faire des grimaces.*
 * Mouth-expences. *Dépenses de bouche.*
 * A mouth-ful. *Une bouchée.*
To MOUTH, *v. act.* (to catch with the mouth, as a dog, &c.) *Happer.*
 Mouthed, *adj.* *Happé.*
 To Mouth IT, *v. neut.* *Gueuler, crier fort, parler d'un ton rustique ou paysan, en ouvrant trop la bouche.*
 Mouthed, *adj.* *Ex.* Wide-mouthed. *Qui a une grande bouche, qui a une bouche bien fendue.*
 Wry-mouthed. *Qui a la bouche de travers.*
 Foul-mouthed. *Qui a une mauvaise langue, qui a une langue de serpent.*
MOUTHING, *subst.* *Manière de parler rustique, &c. V. to Mouth.*
 Mouthing, *adj.* *Ex.* A mouthing fellow. *Un homme qui a une manière de parler rustique ou paysanne, un brailleur.*

MOW MUC

MOUTHLESS, *adj.* *Qui n'a point de bouche, sans bouche.*
MOW, *f.* (or heap.) *Monceau, tas.*
Ex. A mow of hay. *Un monceau de foin, une meule de foin.*
 Mows, (wry faces.) *V. Mouth.*
To MOW, *v. neut.* (to cut down with a scythe.) *Faucher, couper avec une faux.*
 * To mow, (to make mouths.) *Faire la moue, faire des grimaces.*
Ex. To mow at one. *Faire la moue à quelqu'un, se moquer de lui en lui faisant quelque grimace, † lui faire la figure.*
 Mowed, *adj.* *Fauché.*
 † **MOWER**, *subst.* *Faucheur.*
MOWING, *subst.* *L'action de faucher, fauchage.*
 The mowing time or season. *Le temps de la fenaison, ou de faucher les prés.*
 * Mowing, (or making wry mouths.) *Grimaces, moue.*
MOYLE. *V. Mule.*

MU

MUCH, *adv.* *Beaucoup, grand, beaucoup de, bien de, fort.*
 He is much older than I. *Il est beaucoup plus vieux que moi.*
 By much. *De beaucoup.*
 Much more. *Beaucoup plus.*
 Much good may it d'ye. *Grand bien vous fasse.*
 With much ado. *A grand-peine, avec bien de la peine.*
 He is much mistaken. *Il se trompe fort.*
 He is much a scholar. *Il est fort savant.*
 * This is much the same thing. *C'est à peu près, c'est presque la même chose.*
 * 'Twas much about that time. *C'étoit environ ce temps-là.*
 * To make much of one. *Faire mille caresses à quelqu'un, le recevoir de la manière la plus obligeante, avoir de grands égards pour lui.*
 * To make much of one's self. *Se délicater, se choyer, se dorloter, avoir un grand soin de soi, se bien traiter, vivre à son aise, † se goberger.*
 * To make much of one another. *S'entr'aimer, se témoigner l'un à l'autre bien de l'amitié.*
 To make much of one's time. *Employer bien son temps, le bien ménager, en faire un bon usage.*
 * Here's all you are like to have, make much of it. *C'est-là tout ce que vous aurez, vous n'avez qu'à le lui ménager.*
 * She can do much with him. *Elle a beaucoup de pouvoir sur son esprit.*
 * To grow fat with much eating, drinking, and sleeping. *S'engraisser à force de manger, de boire & de dormir.*
 * He thinks much to write to me. *Il fait difficulté, il fait scrupule, il dédaigne de m'écrire.*
 * How much. *Combien.*
 * As much. *Tant, autant, tout autant.*
Ex. As much as you will. *Tant que vous voudrez.*
 As much as you. *Autant que vous.*
 As much more. *Une fois autant.*
 I had as much more fort. *J'en ai eu tout autant.*
 * He did as much as lay in him. *Il a fait tout son possible, il a fait tout ce qu'il a pu.*
 * Which is as much as any rational man can desire. *Et c'est tout ce qu'on peut raisonnablement souhaiter.*

MUC

411

* I understand, (or I am told) as much. *On me l'a dit, on m'a dit la même chose.*
 * Had I known as much. *Si j'avois su cela, si je l'avois su.*
 I'll do as much for you. *Je vous rendrai la pareille.*
 * You are as much to blame. *Vous n'êtes pas moins à blâmer.*
 As much again, or as much more. *Le double, une fois autant.*
 It is much, if men were from eternity, that they should not find out, &c. *Il est étrange que si les hommes sont de toute éternité, ils n'aient pas trouvé, &c.*
 * So much. *Tout autant.*
 * He is so much the richer for't. *Il en est d'autant plus riche.*
 * It was not so much as in use. *On ne s'en servoit seulement pas.*
 * We look'd so much as in the oven. *Nous cherchâmes jusques dans le four.*
 * If she be never so much a kin. *Quelle que proche parente qu'elle soit.*
 * He has not spared so much as his own son. *Il n'a pas même épargné son propre fils.*
 * If you should desire it never so much. *Quelque instance que vous fassiez.*
 Will you do so much a step thither? *Voulez-vous bien prendre la peine d'y aller? voulez-vous avoir la bonté d'y aller?*
 * You cannot so much as name one. *Vous n'en sauriez nommer un seul.*
 * So much for this time. *En voilà assez, ou ceci suffira pour le présent.*
 Thus much, comme so much.
 * But thus much of these things. *Mais c'est assez parlé de ces choses.*
 Very much. *Beaucoup, fort, extrêmement.*
P. Too much of one thing is good for nothing. *On s'ennuie d'une même chose, l'exès ne vaut rien en quoi que ce soit.*
 † **MUCID**. *V. Slimy.*
MUCILAGE, *subst.* *Mucilage.*
MUCILAGINOUS, *adj.* (slimy.) *Mucilagineux.*
 Mucilaginous matter. *Mucilage, matière crasse & piteuse.*
MUCK, *f.* (or dung.) *Fumier, fiente, ordure.*
 * The muck and dirt of the world. *La boue & les ordures du monde.*
 * Muck and pelf, what an usurer scrapes up. *Des biens qu'on amasse d'une manière sordide.*
 A muck-hill, or dung-hill. *Fumier, tas de fumier.*
 A muck-worm. *Un ver de fumier.*
 * † He is a mere muck-worm, or a miser. *C'est un chiche, un taquin, ou un ladre.*
 † Muck, *adj.* (a Lincolnshire word for moist.) *Moite, humide.*
 To be in a muck sweat. *Être tout en sueur, être tout en eau.*
 † To MUCK, *verb. act.* (to dung.) *Fumer.*
 Mucked, *adj.* *Fumé.*
MUCKENDER, *f.* (a child's handkerchief.) *Mouchoir d'enfant.*
 † To MUCKER, *verb. neut.* *Thésauriser, amasser.*
MUCOSITY, *f.* (mucous matter.) *Mucosité, mucilage.*
MUCOUS, *adj.* or mucilaginous. *Mucilagineux.*

412 M U D M U L

Mucous matter. *Matiere mucilagineuse, mucilage, mucosité.*

We found in the rectum five, or six pellets, like dried fragments, matted together with a mucous matter. *Nous trouvâmes dans le rectum cinq ou six boulettes collées ensemble par une matiere mucilagineuse, ou par une mucosité.*

↓ MUCUS, *f. Morve.*

MUD, *f. (slime or slimy dirt.) Vase, limon, boue, fange, ou bourbe.*

To fall in the mud. *S'embourber, tomber dans la bourbe.*

To stick in the mud. *Être embourbé; (and in the figurative sense.) Être dans un mauvais pas, être embarrassé, être en peine.*

↓ Mud, (to make a mud-wall.) *Torchis.*
A mud-wall. *Muraille de terre, ou de torchis, bousillage.*

To make a mud-wall. *Bousiller.*
A bricklayer that makes mud-walls, † a toad-waller. *Un bousilleur.*

MUDDILY, *adv. To look muddily, (not to look clear.) Avoir un air sombre.*

MUDDINESS, *comme Mud.*

↓ The muddiness of one's complexion. *Un air sombre.*

To MUDDLE, *verb. neut. (as geese and ducks do.) Barbottes.*

To MUDDLE, *v. act. (to intoxicate one's head, as strong liquors do in a morning.) Étourdir, hébété.*

Muddled, *adj. Etourdi, &c.*

MUDDLING, *f. L'action de barbotter.*

MUDDY, *adj. Bourbeux, plein de bourbe ou de boue, fangeux.*

Muddy wine or water. *Du vin ou de l'eau trouble.*

* A muddy look. *Un air sombre.*

* A muddy, or confused idea. *Une idée confuse.*

To MUDDY, *v. act. Troubler, rendre trouble.*

To muddy water. *Troubler l'eau.*

↓ MUDWAL. *V. Mud.*

MUE. *V. Mew.*

To MUE, *V. to Moul.*

MUFF, *subst. Un manchon.*

To MUFFLE, or to muffle up, *v. act. Emmitoufler, affubler, envelopper.*

Muffled, or muffled up, *adj. Emmitoufflé, affublé, enveloppé.*

MUFFLER, *f. Bande de toile qu'on attache autour du menton.*

MUFFLING up, *f. L'action d'emmitoufler, &c. V. to Muffle.*

MUFFY, *f. (the chief priest among the Turks.) Muphti, le chef de la loi dans tout l'Empire Ottoman.*

MUG, *f. Un pot, un petit pot de terre, un godet, dont on se sert pour boire la biere.*

↓ MUG-HOUSE. *V. Ale-house.*

MUG-WORT, *subst. Armoise, sorte d'herbe.*

MUG-GLETONIANS, *f. (a new blasphemous sect, which began in England about 1657, and is now, in a manner, extinguished.) Nouvelle secte qui s'éleva en Angleterre, en 1657, & qui est presque étouffée.*

MULATTO, *f. (the son of a man or woman black-more, and of a man or woman of another nation.) Mulâtre.*

MULBERRY, *f. Mûre.*

MULBERRY-TREE. *Un mûrier.*

MULCT, *f. (or penalty.) Amende, mulct, en terme de Palais.*

M U L

A pecuniary mulct. *Amende pécuniaire.*
To MULCT, *v. act. (to fine.) Mettre à l'amende.*

↓ To mulct, (or punish.) *Punir.*

Mulcted, *adj. Mis à l'amende, puni.*

MULCTING, *f. Action de mettre à l'amende.*

D. MULCTUARY, *adj.*

Ex. A mulctuary punishment. *Une amende.*

MULE, *f. (a beast of carriage.) Mulet, ou Mule, animal de somme.*

A he-mule. *Un mulet.*

A she-mule. *Une mule.*

MULE-DRIVER, or MULETEER, *f. Un muletier.*

To MULL, *verb. act. Brûler.*

Ex. To mull sack. *Brûler du vin d'Espagne, avec du sucre, &c.*

MULLAR, *f. (stone to grind colours.) Molette.*

MULLED, *adj. (from to mull.) Brûlé.*

Ex. Mulled sack. *Du vin d'Espagne brûlé avec du sucre, &c.*

MULLEIN, *subst. (an herb.) Bouillon, herbe.*

Petty mullein. *Bouillon blanc.*

MULLER. *V. Mullar.*

MULLET, *f. (a sort of fish.) Mulet, poisson de mer.*

Mullet, (in heraldry, a star-like spot divided into five points, it being the distinction of a third brother.) *Molette, terme de blason, étoile ouverte, ou la rosette d'un éperon.*

D. MULLGRUBS. *Ex. To be in one's mull-grubs, or in a pouting ill humour. Être de mauvaise humeur, avoir la mine rechigné, faire la mine.*

↓ MULLOCK. *V. Rubbish.*

MULSE, *f. (honey'd wine.) Vin ou eau chargée de miel, hydromel.*

MULTIFARIOUS, *adj. (or frequent.) Fréquent.*

↓ MULTANGULAR, *adj. Qui a plusieurs angles.*

MULTIFARIOUS, *adj. (various.) Divers, différent.*

MULTIFARIOUSLY, *adv. Diverfement, différemment.*

MULTIFARIOUSNESS, *f. (variety.) Diversité, variété.*

The multifariousness of the matters of which the accusation consist. *La diversité des matieres qui composent l'accusation.*

↓ MULTIFORM, *adj. Qui a diverses formes.*

↓ MULTIPLE, *adj. Multiple, terme d'arithmétique.*

MULTIPLIABLE, or multiplicable, *adj. Multipliable, qui peut être multiplié.*

MULTIPLICAND, *f. (a term of Arithmetick, a number to be multiplied.) Le multiplicande, le nombre à multiplier.*

MULTIPLICATION, *subst. (one of the four principal rules of Arithmetick.) La multiplication.*

↓ MULTIPLICATOR, *f. Multiplicateur, terme d'arithmétique.*

MULTIPLICITY, *subst. (multitude, or great deal.) Multiplicité, multitude, quantité, grand nombre de choses, beaucoup.*

MULTIPLIER, *f. Multiplicateur, le nombre par lequel on multiplie.*

To MULTIPLY, *v. act. & neut. (or increase.) Multiplier, augmenter, dans un sens actif & neutre.*

To multiply a number by another. *Multiplier un nombre par un autre.*

M U L M U M

That multiplies ad infinitum. *Cela multiplie, cela double à l'infini.*

Multiplied, *adj. Multiplié, augmenté.*
MULTIPLYING, *subst. Multiplication, augmentation, l'action de multiplier ou d'augmenter.*

Multiplied, *adj. Ex. A multiplying-glass. Lunette à facettes.*

MULTITUDE, *f. (or great number.) Multitude, grand nombre.*

↓ The multitude, the vulgar, or mobile. *La multitude, le peuple, la populace, le vulgaire.*

↓ † MULTITUDINOUS, *adj. Nom-breux.*

D. MULTURE, *f. (a law-word for the miller's fee for grinding.) Mouture.*

MUM, *f. (Brunswick mum, a sort of thick beer.) Certaine biere de Brunswick en Allemagne.*

Mum-glass. *Flûte, verre long.*

MUM, *interj. (of silence.) St, paix, bouche close, ou bouche cousue, chut.*

* To be mum, or silenced. *N'avoir pas le mot à dire, avoir la bouche morte ou fermée.*

* † MUM-CHANCE, *f. (when no body speaks in company.) Silence.*

To MUMBLE, *v. act. Marmotter.*

To mumble one's prayers over. *Marmotter ses prieres, prier vite & à voix basse.*

To mumble, *verb. neut. (to grumble.) Marmotter, gronder, murmurer, † marmotter.*

To mumble, or chew, *v. act. Mâcher à bouche close.*

* † I mumbled, I beat him soundly. *Je l'ai bien battu, je l'ai rossé ou roué de coups.*

Mumbled, *adj. Marmotté, &c. V. to Mumble.*

MUMBLER, *f. Celui ou celle qui marmotte.*

MUMBLING, *f. L'action de marmotter, &c. V. to Mumble.*

MUMBLINGLY, *adv. En marmottant entre ses dents.*

MUMMER, *subst. (or a masker.) Un masque, une personne masquée ou déguisée.*

MUMMERY, *f. Mascarade, momerie.*

MUMMING, *adj.*

Ex. To go a mumming to a ball. *Aller à un bal en masque, se masquer.*

MUMMY, *f. (a pitchy substance to preserve dead bodies.) Composition de poix & d'asphalte qui rend les cadavres incorruptibles.*

↓ Mummy, (an embalmed corps.) *Momie, corps embaumé.*

* † To beat one to mummy, (to bruise him all over.) *Meurtrir le visage de quelqu'un à force de coups, * † accommoder son visage, ou lui mettre la tête à la compote, le battre comme plâtre.*

To MUMP, *verb. act. (or mumble.) Marmotter.*

To mump, *verb. act. (to sponge.) Ecornifler.*

I shall mump ye. *Je vous attraperai bien.*

↓ To mump, *v. n. (or beg.) Gueuser, caimander.*

Mumped, *adj. V. to Mump.*

MUMPER, *subst. (or sponger.) Un écornifleur.*

↓ Mumper, (or beggar.) *Un gueux, un caimand, un truand.*

M U M M U R

MUMPING, *f.* L'action d'écornifler, &c.
V. to Mump, verb. neut.
MUMPS, *f.* (a squinancy.) Esquinancie, mal de gosier.
*† To be troubled with the mumps, (to be out of humour.) Être de mauvaise humeur.
To MUNCH, verb. act. (or chew.) Mâcher.
Munched, *adj.* Mâché.
MUNCHER, *subst.* Celui ou celle qui mâche.
MUNCHING, *f.* L'action de mâcher.
MUNDANE, *adject.* (worldly.) Du monde.
D. MUNDANITY, *f.* (or wordliness.) Mondanité.
MUNDATORY, *adject.* (or cleansing.) Mondificatif, terme de médecine.
MUNDAY, or rather **MONDAY**, *subst.* (one of the seven days of the week.) Lundi.
MUNDIFICATION, *f.* Action de mondifier.
MUNDIFICATIVE, *adj.* Mondificatif.
To MUNDIFY, verb. act. (or cleanse.) Nettoyer, mondifier, terme de médecine.
Mundified, *adj.* Mondifié, nettoyé.
↓ **MUNDUNGUS**, *f.* (stinking tobacco.) Qui sent le tabac.
↓ **MUNERARY**, *adj.* Libéral, qui tient du présent.
MUNGREL. V. Mongrel.
MUNICIPAL, *adj.* (of or belonging to a corporation.) Municipal, qui regarde quelque communauté.
Ex. Municipal laws. Lois municipales.
MUNIFICENCE, *f.* (liberality.) Munificence, libéralité, largesse.
MUNIFICENT, *adj.* (or liberal.) Libéral, qui fait des libéralités, qui donne avec magnificence.
MUNIFICENTLY, *adv.* Libéralement, avec munificence.
MUNIMENT, *f.* Fortification, rempart, défense.
D. Chamber of muniments in a corporation. La chambre des titres, ou les archives d'une communauté.
MUNITION. V. Ammunition.
MUNKEY. V. Monkey.
MURAGE, *subst.* (a toll for the building or repairing of publick walls.) Argent qu'on leve pour la construction ou la réparation des murailles d'une ville.
↓ Murage, (a liberty granted to a town by the King, for the collecting money towards the walling of the same.) Pouvoir que le Roi donne à une ville de lever de l'argent pour la construction ou l'entretien des murailles.
MURAL, *adj.* (belonging to a wall.) Mural.
Ex. A mural crown. Une couronne murale.
MURDER or **MURDERER**, *f.* (a wilful and felonious killing of one.) Meurtre, homicide, assassinat.
To MURDER, verb. act. (or to kill feloniously.) Tuer, faire un meurtre, assassiner.
* To murder a thing, (to do it awkwardly.) * Estropier une chose, la faire mal.
To murder a name, (to speel it wrong.) Estropier un nom.
↓ They give you a look as if they would murder you. Ils vous regardent comme s'ils vouloient vous manger.

M U R M U S

Murdered, *adj.* Assassiné.
MURDERER, *subst.* Meurtrier, homicide, assassin.
↓ A murderer, (a small cannon.) Petit canon qu'on charge à mitraille.
↓ **MURDERESS**, *subst.* Meurtrière.
MURDERING, *subst.* Meurtre ou l'action de tuer.
MURDERING, *adj.* a murdering piece. Une bombe.
↓ Murdering shot, (to clear the decks when men enter.) Mitraille.
MURDEROUS, *adj.* Cruel, sanguinaire.
To MURE up, verb. act. (to wall up.) Murer, maçonner, boucher par le moyen de quelque maçonnerie.
Mured up, *adj.* Muré, maçonné.
MURENGERS, *f.* (two yearly Officers in Chester, who keep the walls in repair.) C'est ainsi qu'on appelle deux Officiers de la ville de Chester, qui sont établis pour prendre soin des réparations de ses murailles.
↓ **MURIATICK**, *adject.* Qui tient de la saumure.
MURING or **muring up**, *subst.* L'action de murer ou de maçonner, maçonnerie.
↓ **MURKY**, *adj.* (cloudy.) Nébuleux.
MURMUR, *subst.* Murmure.
To MURMUR, v. neut. (or to grumble.) Murmurer, gronder, marmotter, † marmotter.
Murmured against, *adj.* Contre qui l'on murmure ou l'on a murmuré.
MURMURER, *subst.* Murmureur, celui qui murmure.
MURMURING, *f.* Murmure, ou l'action de murmurer.
D. MURMURINGLY, *adv.* En grondant, en murmurant.
MURNIVAL, *f.* (four of a sort at cards, but especially at the game called gleeck.) Quatre cartes de même degré.
A murnival of aces. Quatre as.
MURRAIN, *subst.* (or rot among cattle.) Mortalité, parmi le bétail.
↓ With a murrain to you, (a sort of curse.) Que la fièvre te serre.
MURREY, *subst.* (a dark brown colour.) Brun obscur, couleur de châtaigne, brun tirant sur le noir.
MURRION. V. Morion.
MURTH. V. Plenty.
MURTHUR, &c. V. Murder, &c.
MUSCADEL or **MUSCADINE**, *subst.* (a sort of sweet and rich wine.) Vin muscat.
Muscadine grapes. Muscat, raisin muscat.
↓ Muscadine, (a sort of sugar-plum.) Un muscadin.
MUSCHETO. V. Moscheto.
MUSCLE, *f.* (an instrument of voluntary motion, made of fibres and flesh.) Muscle.
↓ Muscle, (a shell-fish.) Moule, petit poisson à coquille.
↓ **MUSCOSITY**, *subst.* Muscosité.
MUSCULAR, *adject.* (belonging to the muscles.) Musculaire.
MUSCULOUS, *adj.* (or full of muscles.) Musculeux, plein de muscles.
MUSE, *f.* (a goddess of poetry.) Muse, déesse de la poésie.
↓ To be in a muse, (or a melancholy fit.) Être mélancolique, pensif ou rêveur.
To MUSE upon, v. n. Méditer, ruminer, songer, penser, faire réflexion.
Mused upon, *adj.* Que l'on a médité, &c. V. to Muse.

M U S

413

↓ **MUSEFUL**, *adj.* Pensif, rêveur.
↓ **MUSER**, *subst.* Rêveur, distrait.
↓ **MUSEUM**, *subst.* Cabinet de curiosités.
MUSING, *subst.* L'action de méditer, &c.
V. to Muse.
MUSHROOM, *f.* Un champignon, un mousseron.
MUSICAL, *adj.* (of Musick.) Qui appartient à la Musique, de Musique, harmonieux.
MUSICALLY, *adv.* Musicalement, en Musicien, suivant les règles de la Musique.
MUSICIAN, *subst.* Un Musicien, une Musicienne, homme ou femme qui fait la Musique ou qui en fait profession.
MUSICK, *subst.* (the art of singing or playing on instruments.) Musique, l'art de chanter ou de jouer des instrumens de Musique.
↓ Musick, (or harmony.) Musique, harmonie, mélodie.
A paltry musick. Une méchante musique, une musique enragée, musique de chiens & de chats.
A consort of Musick. Un concert de Musique.
Musick-house. Une maison où il y a Musique de temps en temps.
A Musick-room. Concert, chambre où l'on exerce la Musique.
↓ The musick-room in a play-house. L'orchestre.
MUSING, *subst.* (from to muse.) L'action de méditer, &c. V. to Muse.
MUSK, *subst.* (a sort of perfume.) Musc, sorte de parfum.
To perfume with musk. Musquer, parfumer avec du musc.
A musk-cat. Musc, sorte d'animal.
A musk-pear. Poire muscade.
↓ Musk-apple. Pomme musquée.
Musk-rose. Rose muscade.
Musk-melon. Melon musqué ou muscat.
A musk paste-pellet. Un muscadin.
MUSKED, *adj.* Musqué, qui sent le musc.
MUSKET, *f.* (a sort of gun.) Mousquet, arme à feu.
Musketeer proof. A l'épreuve du mousquet.
A volley of musket-shot. Volée de mousquetades, mousqueterie, décharge de mousquets.
↓ Musketeer, (the male of a sparrowhawk.) Mouchet, le mâle de l'épervier.
MUSKET-BASKET, *subst.* Gabion.
MUSKETEER, *subst.* Un Mousquetaire.
MUSKETOON, *f.* (a blunderbuss.) Un mousqueton.
MUSKIN, *f.* (or tit-mouse.) Mésange, petit oiseau.
↓ **MUSKINESS**, *subst.* Odeur de musc.
MUSKY, *adj.* Musqué, de musc.
↓ **MUSLIN**, *f.* (a fine stuff of cotton.) Mousseline.
MUSROL, *f.* (the nose-band of a horse-bridle.) Muserole.
MUSS, *f.* (or scramble.) Ex. To make a muss, to throw things up and down to make people scramble. Jeter quelque chose parmi la foule.
MUSSELIN. V. Muffin.
MUSSULMAN, *f.* (or Mahometan.) Un Musulman, un Mahometan.
MUST, *f.* (new or sweet wine.) Moût, du vin doux.
MUST, verb. imperf. Il faut.
I must do it. Il faut que je le fasse.
You must do it. Il faut que tu le fasses, &c.
You must fight. Il vous faut ou faudra battre, il faut que vous vous battiez.

I must have done it. *Il me l'auroit fallu faire.*

If you must needs have done it. *S'il vous eût fallu le faire.*

If it must needs have been done. *S'il eût fallu le faire.*

It must be so. *Il faut que cela soit.*

☞ An Orator must consider. *Un Orateur doit considérer.*

☞ Must it be said, that I was the cause of it? *Sera-t-il dit que j'en sois la cause?*

↓ To MUST, *v. neut. Se moisir.*

MUSTACHES, *f. (or whiskers.) Moustaches.*

MUSTARD, *subst. Moutarde.*

Mustard-seed. *Graine de moutarde.*

A mustard-pot. *Moutardier.*

MUSTER, *subst. (or review.) Montre, revue.*

To pass muster. *Faire montre ou passer à la montre, passer en revue.*

* He may pass muster perhaps for man of sense. *Peut-être passera-t-il pour un homme de bon sens.*

☞ A false muster, (or faggot.) *Un passe-volant.*

☞ A muster of peacocks, (a flock of them.) *Une bande ou troupe de paons.*

☞ Muster-master. *Commissaire général, celui qui fait passer les troupes en revue.*

Muster-rolls. *Registre de la revue, où le Commissaire général marque le nombre de soldats, dans chaque compagnie d'un régiment.*

To MUSTER, *v. act. (to review or take a review.) Faire passer à la montre, faire la revue, passer en revue.*

‡ To muster, (or to shew.) *Montrer, faire voir, étaler.*

☞ To muster or gather together. *Ramasser.*

MUSTERING, *f. L'action de passer en revue.*

MUSTINESS, *f. Relent ou goût de relent, mauvais goût.*

MUSTY, *adj. (fetid.) Relent, qui sent le relent ou l'enfermé, qui sent mauvais, qui a un mauvais goût.*

To have a musty smell. *Sentir le relent ou l'enfermé.*

* † Musty or out of humour. *Chagrin, de mauvaise humeur.*

MUTABILITY, *subst. (changeableness.) Mutabilité, qualité de ce qui est muable, inconstance.*

MUTABLE, *adj. (or apt to change.) Muable, sujet au changement, chagrin, inconstant.*

MUTABLENESS. *V. Mutability.*

MUTATION, *f. (or change.) Mutation, changement.*

R. Of old they called mutations, what we call now stages, and the French, *Relais.*

MUTE, *adj. (or speechless.) Muet, qui ne parle point.*

As mute as a fish. *Muet comme un poisson.*

☞ Mute, (not pronounced.) *Muet, qu'on ne prononce pas.*

Ex. A mute letter. *Une lettre muette, que l'on ne prononce pas.*

MUTE, *subst. Un muet.*

☞ Mute, (or dung.) *Fiente.*

To MUTE, *v. n. (as a hawk.) Fienter.*

↓ MUTELY, *adv. En silence.*

To MUTILATE, *v. act. (or maim.) Mutiler, tronquer, estropier.*

Mutilated, *adj. Mutilé, tronqué, estropié.*

MUTILATION, *subst. Mutilation.*

MUTINEER, *subst. Un mutin.*

MUTINOUS, *adj. (or factious.) Mutin, séditieux.*

MUTINOUSLY, *adv. Séditieux, en mutin, en séditieux.*

MUTINY or MUTINOUSNESS, *subst. (commotion or sedition.) Mutinerie, révolte, sédition, trouble, mouvement.*

To MUTINY, *v. neut. (or raise a mutiny.) Se mutiner, se soulever, se révolter.*

To MUTTER, *v. act. & neut. Marmotter, grommeler, murmurer, † marmonner, parler entre ses dents.*

What do you mutter? *Que marmottez-vous là?*

To mutter at heaven. *Murmurer contre le ciel.*

MUTTERER, *subst. Celui ou celle qui marmotte ou qui parle entre ses dents.*

MUTTERING. *L'action de marmotter ou de parler entre ses dents, &c. V. to Mutter.*

↓ MUTTERINGLY, *adv. En grommelant, entre ses dents.*

MUTTON, *f. Mouton, chair de mouton.*

† Mutton-monger. *Un grand amateur ou mangeur de mouton.*

↓ MUTTONFIST, *subst. Main large & rouge.*

MUTUAL, *adj. (or reciprocal.) Mutuel, réciproque.*

☞ To give mutual aid to one another. *S'entraider, se servir mutuellement.*

MUTUALLY, *adv. Mutuellement, réciproquement.*

MUZZLE, *f. (of an ox or a bull.) Le muse, le museau d'un bœuf ou d'un taureau.*

Muzzle. *Muselière, qu'on met autour du museau de certains animaux.*

☞ The muzzle of a gun. *La bouche d'un fusil.*

To MUZZLE, *v. act. Emmuseler, mettre une muselière autour du museau de quelque animal.*

Muzzled, *adj. Emmuselé.*

MUZZLING, *f. L'action d'emmuseler.*

M Y

MY, *pronom possessif. Mon, ma, mes, à moi.*

Ex. My father. *Mon père.*

My wife. *Ma femme.*

My children. *Mes enfants.*

This is my book. *Ce livre est à moi.*

↓ MYOLOGY, *f. Myologie, partie de l'anatomie.*

↓ MYOPY, *subst. Vue basse.*

↓ MYRIAD, *f. Myriade, dix mille.*

↓ MYROBALAN or Mirobolan, *f. Mirobolan, fruit des Indes.*

MYRRH, *subst. (a sweet gum.) Myrrhe, gomme odoriférante.*

MYRTLE or myrtle-tree, *subst. Myrte, arbrisseau.*

↓ MYSTAGOGUE, *subst. Mystagogue.*

MYSTERIES. *V. Mystery.*

MYSTERIOUS, *adj. (secure, obscure.) Mystérieux, plein de mystère, difficile à comprendre, secret, obscur.*

☞ Mysterial, (or affected.) *Mystérieux, affecté, plein de façons.*

↓ MYSTERIOUSLY, *adv. Mystérieusement.*

MYSTERY, *f. (a thing hard to apprehend.) Mystère, chose cachée & difficile à comprendre.*

The mysteries of religion. *Les mystères de la religion.*

☞ Mysteries, (or secret.) *Mystère, secret.*
The mystery of trade. *Les secrets du négoce, le trantran.*

☞ The mysteries of state. *Les intrigues d'état.*

☞ Mystery or trade. *V. Mystery.*

MYSTICAL or MYSTICK, *adj. (or secret.) Mystique, figuré & mystérieux.*

MYSTICALLY, *adv. Mystiquement, dans un sens mystique.*

↓ MYSTICALNESS, *subst. Mysticité.*

MYTHOLOGICAL, *adj. (belonging to mythology.) Mythologique.*

MYTHOLOGIST, *subst. (an expounder of fables.) Mythologiste, celui qui fait la mythologie.*

To MYTHOLOGISE, *v. a. (or expound fables.) Expliquer les fables.*

MYTHOLOGY, *subst. (an exposition of fables or poetical fictions.) Mythologie, exposition des fables.*

N

N, *Est la treizième lettre de l'Alphabet Anglois, & la dixième lettre des consonnes.*

Il en est de cette consonne comme de l'm, à la fin d'une syllabe, je veux dire qu'elle se prononce d'une manière plus forte en Anglois qu'en François, comme en ces mots consent, condition.

Excepté Autumn, Column, & le verbe Damn, où il n'est pas nécessaire de prononcer l'n.

Nion, à la fin d'un mot, se prononce gnoun; comme union, onion, communion, companion, domination, opinion, &c.

N A

To NAB, *verb. act. or knap, (to catch.) Attraper, gripper, prendre.*

NADIR, *f. (a term of Astronomy, the point of heaven directly opposite to the Zenith.) Nadir, point du Ciel opposé au Zénith.*

↓ NAFF, *subst. Sorte d'oiseau de mer.*

NAG, *f. Un cheval, un jeune cheval.*

A hunting nag. *Un coureur.*

A little nag. *Un bidet, un petit cheval.*

NAIADES, *subst. (nymphs or fairies of the rivers and fountains.) Naiades.*

D. NAIF, *adj. (natural.) Naturel.*

Ex. A naif stone, (among jewellers, a stone perfect in its properties.) *Une pierre naturelle.*

NAIL, *f. (an iron pin, &c.) Un clou.*

The head of a nail. *La tête d'un clou.*

☞ The nails, (of the fingers or toes.) *Les ongles des doigts de la main ou du pied.*

☞ Nail, (the eight part of an ell.) *Huitième, la huitième partie d'une aune.*

P. One nail drives out another. *P. Un clou chasse l'autre.*

* † You hit the nail on the head, (you guess'd it right.) *Vous avez trouvé la fève au gâteau, vous avez bien rencontré, vous avez deviné, vous y êtes.*

* To pay down money upon the nail, (or ready money.) *Payer argent comptant, ou argent bas, ou argent sec.*

* To labour tooth and nail, (to use all one's utmost endeavours.) *Faire tous les efforts imaginables, s'employer de toutes ses forces, * † y aller de cul & de tête.*

☞ A nail-smith. *Un cloutier.*

The nail trade. *Clouterie, commerce de clous.*

N A I N A M

To NAIL, *v. act.* (to fasten with nails.) Clouer, attacher avec des clous.
 To nail a piece of wood. Clouer une piece de bois.
 To nail a picture to a wall. Attacher, pendre un portrait à une muraille.
 To nail up, (to nail.) Clouer, attacher.
 * To nail up a cannon, (to make it unserviceable.) Enclouer un canon.
 Nailed, *adj.* Cloué, attaché avec des clous.
 Nailed UP. Encloué.
 NAILER, *subst.* Un cloutier.
 NAILING, *subst.* L'action de clouer ou d'enclouer.
 NAKED, *adj.* (that has no cloaths on.) Nu, dépouillé, qui n'est couvert d'aucune chose.
 To strip a man stark naked. Mettre un homme tout nu, le mettre nu comme la main ou comme un ver, le dépouiller.
 * † We are naked, (or disarmed.) Nous ne sommes pas en état de nous défendre, nous n'avons aucune arme.
 * A naked sword, (or out of its scabbard.) Une épée nue ou hors du fourreau.
 * The naked truth. La pure, la franche vérité, * la vérité toute nue.
 NAKEDLY, *adv.* (openly.) A découvert, ouvertement.
 NAKEDNESS, *subst.* Nudité.
 D. NAKER, *f.* (mother of pearl.) Nacre de perle, coquille où l'on trouve les perles.
 NAME, *f.* Nom, ce qui sert à nommer une chose.
 A proper name. Un nom propre.
 A christen-name. Un nom de baptême.
 A feigned or counterfeit name. Un nom supposé, un faux nom, un nom emprunté.
 * In God's name, or for God's sake. Au nom de Dieu, pour l'amour de Dieu.
 * Salute him in my name, (or from me.) Saluez-le en mon nom ou de ma part.
 * Name, (pretence, colour.) Nom, prétexte, apparence, ombre.
 * Name, (reputation, renown.) Nom, réputation, renommée, crédit, odeur.
 To have a name. Avoir quelque nom, être en crédit ou réputation.
 To get a great name. Se mettre en réputation, acquérir, s'acquérir ou se faire un grand nom.
 To get a good or an ill name. Se mettre en bonne ou en mauvaise odeur.
 P. If one's name be up, one may lie abed. Dès qu'on a la vogue, on n'a qu'à se tenir couché, ou les biens viennent en dormant à celui qui est en réputation.
 P. One had as good be hang'd as have an ill name. Il vaudrait autant être mort que d'avoir un mauvais renom.
 * What's your name? Comment vous appelez-vous? quel est votre nom? comment vous nommez-vous?
 My name is Lewis. Je m'appelle Louis, je porte le nom de Louis, je me nomme Louis.
 A rich man, Codrus, by name. Un homme riche, nommé Codrus.
 * His name is up for a dishonest man. Il passera toujours pour un mal-honnête homme.
 * I fear he will bring my name among the conspirators. Je crains qu'il ne me nomme parmi les conjurés.
 * To call one names, (to abuse him.) Dire des injures à quelqu'un, l'injurier, lui chanter pouilles.

N A M N A R

* One's name-fake. Une personne qui a un même nom qu'une autre.
 He is my name-fake. Il porte le même nom que moi.
 To NAME, *verb. act.* Nommer dans tous ses sens.
 Ex. To name one, (to give him a name.) Nommer quelqu'un, lui donner ou imposer un nom.
 The King has named him for that office. Le Roi l'a nommé, choisi ou désigné pour cette charge.
 How do you name him? Comment le nommez-vous ou l'appelez-vous?
 Named, *adj.* Nommé dans tous ses sens.
 NAMELESS, *adj.* Qui n'a point de nom, sans nom.
 * A nameless author. Un auteur anonyme, dont on ne fait pas le nom.
 * By a servant of yours, who shall be nameless. Par un de vos serviteurs, dont je tairai le nom.
 NAMELY, *adv.* Nommément, savoir.
 NAMING, *subst.* L'action de nommer, nomination.
 NAP, *subst.* (tufted or hairy superficies of cloth.) Poil.
 Ex. The nap of cloth or a hat. Poil de drap ou d'un chapeau.
 * Nap, (or short sleep.) Léger somme.
 To take a nap after dinner, or at noon. Dormir après qu'on a dîné, † faire la méridienne.
 To NAP, *verb. act.* Ex. To nap cloth. Char-donner du drap, le friser, le cotonner, en tirer le poil avec des chardons.
 * I'll nap, (or catch) him. Je l'attraperai bien.
 To NAP, *verb. neut.* (or sleep.) Dormir, sommeiller.
 NAPE, *subst.* (the hinder part of the neck.) La nuque du cou.
 † NAPER, *subst.* (table-linen.) Linge de table.
 NAPHEW, *subst.* (a French turnep.) Un navet.
 NAPHTHA, *subst.* (a Median oil, Babylonish bitumen, a kind of marle, which being fired, is more incensed by water.) Naphte.
 NAPKIN, *subst.* Une serviette.
 NAPLESS, *adj.* Qui n'a point de poil, ras.
 NAPPED, *adj.* (from to nap.) Frisé, chardonné, cotonné.
 NAPPING, *subst.* L'action de cotonner, de chardonner, de friser, &c. V. to Nap.
 * To take one napping, (to surprise him.) Surprendre quelqu'un, le prendre à l'improviste, ou au dépourvu, * † le prendre sans vert.
 NAPPY, *adj.* Frisé, cotonné, écumeux.
 Cloth that wears nappy. Du drap qui se cotonne en le portant.
 * Nappy ale, (very strong ale.) De l'aile forte.
 NARCISSUS, *f.* (or daffodil, a flower.) Narcisse, fleur.
 NARCOTICAL, or NARCOTICK, *adj.* (making senseless, stupifying.) Narcotique, qui endort, qui assoupit, qui stupéfie le sentiment.
 NARCOTICK, *subst.* (a stupifying medicine.) Un narcotique.
 NARD, or spikenard, *subst.* (an Indian plant.) Nard, plante qui croît dans les Indes.
 NARRATION, *subst.* (report or relation.) Narration, narré, récit, rapport.
 * Narration, (part of an oratory dis-

N A R N A T 415

course.) Narration, partie d'un discours oratoire.
 NARRATIVE, *subst.* (narration, relation.) Narration, narré, récit.
 A narrative well made. Un narré bien fait.
 * Narrative, (or way of relating.) Narrative.
 Narrative, *adj.* (declarative, expressing.) Narratif, qui narre.
 * NARRATIVELY, *adv.* En forme de narré.
 NARRATOR, *subst.* Narrateur, celui qui narre, qui raconte une chose.
 NARROW, *adj.* (strait, or not wide.) Étroit, qui n'est pas large.
 Narrow cloth. Du drap étroit, ou de la toile étroite.
 A narrow passage. Un passage étroit, un défilé, un détroit.
 To make narrow. Rendre étroit, étrécir, ou rétrécir.
 † To bring into a narrow compass. Abréger.
 * To be lodged in a narrow compass, (to have but little room.) Être logé à l'étroit.
 * We made a narrow escape out of that danger. Peu s'en fallut que nous ne tombassions dans ce danger, nous l'échâpâmes belle.
 * A narrow soul. Une ame basse.
 Narrow-souled. Qui a l'ame basse, qui n'a pas l'ame noble.
 Narrow-heeled. Qui a le talon fort étroit.
 A narrow-heeled horse. Un cheval encastellé.
 Narrow-breasted. Qui a la poitrine étroite.
 To NARROW, *v. act.* (or make narrow.) Étrécir, rétrécir, rendre étroit.
 Narrowed, *adj.* Etréci, rétréci.
 NARROWING, *subst.* L'action d'étrécir, ou de rétrécir.
 NARROWLY, *adv.* De près.
 He looks too narrowly into things. Il regarde de trop près aux choses.
 * We escaped it narrowly. Nous l'échâpâmes belle.
 * We narrowly escaped being drowned. Peu s'en fallut que nous ne fussions noyés, nous pensâmes être noyés.
 NARROWNESS, *subst.* L'état d'une chose étroite.
 * NASAL, *adj.* Nasal, terme de grammaire & d'anatomie.
 NASTILY, *adv.* Salement, d'une manière sale.
 NASTINESS, *f.* Saleté, vilénie, saloperie.
 'Tis all full of nastiness. Les saletés y crevent les yeux.
 NASTY, *adj.* (filthy, slovenly, or flutish.) Sale, vilain, salope, mal-propre, maussade.
 Nasty, (obscene) discourses. Des discours sales, deshonnêtes, obscènes.
 A nasty man or woman. Un homme ou une femme sale, un vilain, une vilaine, un ou une salope.
 NATAL, *adj.* (belonging to nativity.) Natal, qui regarde la naissance.
 NATION, *subst.* (the people of a country.) Nation, tous les gens d'un certain pays.
 NATIONAL, *adj.* (of whole nation.) National.
 A national synod. Un synode national.
 * NATIONALLY, *adv.* Relativement à la nation.

NATIVE, *adj.* (belonging to nativity.) *Natal.*

My native country. *Mon pays natal, ma patrie.*

Native, (natural.) *Naturel.*

NATIVE, *subst.* (born in a place.) *Natif*, qui a pris naissance en quelque endroit.

He is a native of Rome. *Il est natif de Rome, il est né à Rome.*

A native, (an inhabitant in the country wherein he was born.) *Un naturel, un originaire.*

NATIVITY, *subst.* (or birth.) *Nativité, naissance.*

Nativity, (the disposition of the heavens at the time of one's birth.) *Nativité, horoscope.*

To calculate, (to cast) one's nativity. *Dresser une nativité ou un horoscope.*

NATURAL, *adj.* (that flows or comes from nature.) *Naturel, qui vient de nature, qui est conforme à la nature.*

Natural, (not counterfeit, such as nature made it.) *Naturel, qui n'est point artificiel.*

The natural and artificial day. *Le jour naturel & l'artificiel.*

A natural son, (a base-born son.) *Un fils naturel, un enfant illégitime, un bâtard.*

The natural, (proper or genuine) sense of a passage. *Le sens naturel, propre ou véritable d'un passage.*

Natural Philosophy. *La Physique.*

A natural Philosopher. *Un Physicien, un Naturaliste.*

To have good natural parts. *Avoir de beaux dons de nature, avoir de l'esprit.*

Natural, (free, easy.) *Naturel, aisé, facile, sans contrainte.*

To have an easy natural way of writing. *Ecrire naturellement ou facilement, avoir un style naturel.*

NATURAL, *subst.* (a fool.) *Un idiot, une idiote, un fou, une folle, un homme ou une femme qui n'a pas le sens commun.*

Natural, (nature.) *Naturel, nature.*

NATURALIST, *f.* (a natural philosopher.) *Un naturaliste, un physicien, qui s'applique à étudier la nature.*

NATURALITY, *f.* *État naturel.*

NATURALIZATION, *f.* *Action de naturaliser ou de donner le droit de naturalité.*

A charter of naturalization. *Lettres de naturalité.*

To **NATURALIZE**, *v. act.* (to admit into the number of natural subjects.) *Naturaliser, donner des lettres de naturalité, rendre jouissant des mêmes droits que les naturels d'un pays.*

* To naturalize a foreign word. *Naturaliser, adopter ou recevoir un mot étranger.*

Naturalized, *adj.* *Naturalisé.* V. to Naturalize.

NATURALLY, *adv.* (by nature.) *Naturellement, selon la pente ou l'inclination naturelle.*

He is naturally fearful. *Il est naturellement timide, il est timide de son naturel.*

Naturally, (without art.) *Naturellement, sans art.*

NATURALNESS, *f.* (or natural affection.) *Affection naturelle, naturel.*

NATURE, *f.* (the world, the universe.) *La nature, le monde, l'univers.*

God is the author and master of nature. *Dieu est l'auteur & le maître de la nature.*

There's no such thing in nature. *Il n'y a rien de tel dans la nature.*

Nature, (the principle of all created beings.) *La nature, le principe de toutes les choses créées.*

An instinct of nature, (a natural instinct.) *Un instinct de nature, instinct naturel.*

Nature, (natural propriety.) *Nature, propriété, disposition naturelle.*

The nature of fire. *La nature du feu.*

Nature or human nature, (the human body.) *La nature humaine, le corps humain.*

A little matter satisfies nature. *La nature se contente de peu.*

Nature, (natural disposition, humour or temper.) *Nature, naturel, humeur, inclination, tempérament, complexion.*

A good or bad nature. *Une bonne ou une mauvaise nature, un bon ou mauvais naturel.*

A very sweet nature. *Un naturel fort doux, une humeur fort douce.*

Good nature, (good natural disposition, humanity.) *Bonté de cœur, naturel ou bon naturel, humeur bien-faisante, douceur, humanité.*

A man's nature (or sperm.) *Le sperme, la semence de l'homme.*

Nature, (sort or manner.) *Nature, sorte, espèce, manière.*

D. NATURED, *adj. Ex.* Good-natured. *De bon naturel, bon, doux, humain.*

Ill-natured. *De méchant naturel, malin, malicieux.*

NAVAL, *adj.* (of or belonging the sea.) *Naval, qui appartient à la mer, de mer.*

NAVE, *f.* the navy (or stock) of a wheel. *Le moyeu d'une roue.*

The nave (or body) of a Church. *La nef d'une Église.*

NAVEL, *f.* *Le nombril.*

The navel of a horse. *Les rognons d'un cheval.*

Navel-string. *Boyau du nombril.*

Navel wort. *Nombril de venus, herbe.*

Navel-gall, (a horse's disease.) *Maladie de cheval, savoir, quand il est blessé sur les rognons.*

The navel timber, (the ribs or futtocks) of a ship. *Courbes ou côtes de navire.*

Navel, (middle, interior part.) *Le centre.*

NAVEW, *f.* *Navet, plante.*

D. NAUFRAGE, *subst.* (or shipwreck.) *Naufrage.*

NAUGHT, *adj.* (or bad.) *Méchant, mauvais, qui ne vaut rien, qui n'est pas bon.*

You are very naught. *Vous êtes fort méchant.*

Naught for the eyes. *Qui ne vaut rien pour les yeux.*

Naught (or brags) money. *De l'argent faux, de l'argent qui n'est pas bon.*

Naught (or lewd.) *Qui n'est pas sage, qui mène une mauvaise vie, impudique.*

NAUGHT, *subst. V.* Nought.

NAUGHTILY, *adv.* *Malicieusement.*

NAUGHTINESS, *f.* *Malice, méchanceté.*

NAUGHTY, *adj.* (not good.) *Mauvais, méchant.*

A naughty boy. *Un mauvais ou méchant garçon.*

A naughty trick. *Une malice, une méchanceté.*

A naughty (or dishonest) woman. *Une femme qui n'est pas sage, une femme de mauvaise vie.*

NAVIGABLE, *adj.* (over which one may sail.) *Navigable, sur quoi l'on peut naviguer.*

A navigable river. *Une rivière navigable ou marchande.*

NAVIGABLENESS, *f.* *État de ce qui est navigable.*

To **NAVIGATE**, *verb. neut.* (or sail.) *Naviger, ou plutôt naviguer.*

To navigate, *v. act.* a ship (to steer her.) *Naviguer, gouverner, conduire un vaisseau.*

NAVIGATION, *f.* (or sailing.) *La navigation, la marine.*

NAVIGATOR, *f.* (one skilful in steering a ship.) *Pilote.*

Navigator (or sea-traveller.) *Navigateur, voyageur par mer.*

NAULAGE, *f.* (or fare to cross over the water.) *Naulage.*

NAUMACHY, *f.* (or sea-fight, represented on the stage.) *Naumachie, combat de mer, représenté sur un théâtre.*

To **NAUSEATE**, *v. act.* (or to loath.) *Hair, avoir de l'aversion ou du dégoût pour quelqu'un ou pour quelque chose, en être dégoûté, la hair.*

NAUSEOUS, *adj.* (or loathsome.) *Dégoûtant, désagréable, ennuyant, dans le propre & dans le figuré.*

NAUSEOUSLY, *adv.* *D'une manière dégoûtante.*

NAUSEOUSNESS, *f.* *Dégoût.*

NAUTICAL or *Nautick*, *adj.* (belonging to ships or seamen.) *De matelot, de marinier, nautique.*

NAUTILUS, *f.* *Nautile.*

NAVY, *f.* (or fleet.) *Flotte.*

The royal navy. *La flotte royale.*

A commissioner of the navy. *Un commissaire de la marine.*

The Navy-office. *L'Amirauté.*

NAY, *adv.* (or no.) *Non.*

Nay, he is a covetous man. *Il est même fort avare.*

Nay, 'tis quite another thing. *Au contraire, c'est tout autre chose.*

Nay (or by your favour.) *Avec votre permission.*

He has enough, nay too much. *Il en a assez, même trop.*

NAY or **NAYWORD**, *f.* *Refus.*

I will have no nay. *Je ne veux point essuyer de refus, je ne prétens point que vous me refusiez cela.*

He would not be said nay. *Il fallut lui promettre.*

His cousin would not be said nay, or would not take a denial. *Son cousin ne se le tient pas pour dit.*

NAZAL, *f.* (the nose-piece) of an helmet. *Le nasal d'un casque.*

NAZAREN or *nazarite*, *f.* (a sect among the ancient Jews.) *Un Nazaréen.*

N E

To **NEAL**, *verb. act.* *Recuire.*

Ex. To Neal glass or metals. *Recuire du verre ou des métaux.*

To Neal or soften iron, *V.* *Soften.*

Nealed, *adj.* *Recuit.*

NEALING, *subst.* *Recuit.*

NEAP, *adj.* (low.) *Ex.* Neap tide. *Basse marée.*

NEAR, *prép. & adv.* (nigh at hand.) *Proche, près, auprès, de près.*

Near the Church. *Proche de l'Église.*

Near the town. *Près de la ville.*

Near the Prince. *Auprès du Prince.*

NEA

You must come near to see it. *Il vous faut voir cela de près.*
Near, adv. (almost.) *Presque.*
Very near. *Bien près, fort près.*
* Very near, or near upon (almost.)
A peu près, presque, environ, près.
The standing corn is near ripe. *Les blés sont presque mûrs.*
Near about the matter. *A peu près.*
Near about five thousand. *Environ ou près de cinq mille.*
* A woman near her reckoning. *Une femme qui approche de son terme, qui est prête d'accoucher.*
* Near at hand. *De près, proche, prêt, tout prêt.*
It must be near at hand (or ready.) *Il faut qu'il soit tout prêt.*
The kingdom of God is near at hand. *Le royaume de Dieu est proche.*
* This error has spread it self far and near. *Cette erreur s'est déjà répandue bien loin.*
* He is nothing near so bad. *Il ne se porte point si mal qu'il faisoit, il se porte beaucoup mieux.*
* He is nothing near so severe as he was. *Il n'est point à beaucoup près si sévère qu'il étoit.*
* He was near being killed. *Peu s'en fallut qu'il ne fût tué, il pensa être tué.*
* They were very near coming to hand-blows. *Il ne tint presque à rien qu'ils n'en vinssent aux mains.*
* As near as I can remember. *Autant que je puis m'en souvenir.*
* To come or go near. *Approcher.*
Come near me. *Approchez-vous de moi.*
* He will go near to do it. *Il y a apparence qu'il en viendra à bout, ou il est à craindre qu'il ne le fasse.*
* He will go near to have me to do it. *Apparemment il voudra que je le fasse.*
* To go as near the wind (to be as saving) as one can. *Vivre d'épargne, ou d'économie, faire le moins de dépense qu'on peut.*
NEAR, adj. *Proche, qui touche de près.*
He is my near kinsman, or he is near of kin to me. *Il est mon proche parent, il me touche de près.*
A near concern. *Une affaire qui touche de près.*
* A near or saving man. *Un homme épargnant, un bon ménager.*
* Near, (or niggardly.) *Chiche, mesquin.*
P. Near is my coat, but nearer is my skin, (or P. charity begins at home.)
P. *La chair est plus proche que la chemise; P. charité bien ordonnée commence par soi-même.*
* The near (or left) foot of a horse. *Le pied du montoir, ou pied gauche d'un cheval.*
NEARER, adj. (the comparative of Near.) *Plus proche, plus près.*
NEAREST, adj. (the superlative of Near.) *Le plus proche, le plus près.*
* This is the nearest way, (or shortest cut.) *C'est ici le plus court chemin.*
NEARLY, adv. *De près.*
That nearly concerns me. *Cela me touche de près.*
* Nearly, (or niggardly.) *Mesquinement, chichement.*
NEARNESS, subst. *Voisinage, proximité.*
Nearness of kin. *Proximité du sang, parenté.*

Tome II.

NEA NEC

* Nearness, (by marriage.) *Affinité.*
* Nearness, (or savingness.) *Humeur ménagère ou épargnante.*
* Nearness, (niggardliness.) *Mesquinerie.*
NEAT, adj. (cleanly, spruce, handsome, trim or fine.) *Propre, beau, bien fait, joli, bien tourné, mignon.*
A neat man. *Un homme propre.*
A neat suit of clothes. *Un habit propre.*
To be neat in one's clothes, (or to go neat.) *Être propre, être vêtu fort proprement.*
A neat tooth picker. *Un cure-dent bien fait, joli ou mignon.*
* A neat (or polite) style. *Un style net ou poli.*
A neat discourse. *Un discours poli.*
* Neat, (cunning or subtle.) *Adroit, fin, habile.*
Neat-handed. *Adroit, habile, ingénieux, qui fait les choses adroitement, ou avec adresse.*
Neat-handedness, subst. *Adresse, habileté.*
NEAT, subst. (an ox or cow.) *Bœuf ou vache.*
A neat's tongue. *Une langue de bœuf.*
Neat's feet. *Des pieds de bœuf.*
Neat-herd, (or cow-herd.) *Une vache.*
Neat's leather. *Vache, ou cuir de vache.*
Neat-house. *Étable à bœuf.*
NEATLY, adv. *Proprement, adroitement, poliment, juste.*
To trim neatly. *Faire proprement le poil.*
* To manage a business neatly, or cunningly. *Conduire adroitement une affaire.*
* To speak or write neatly. *Parler ou écrire poliment ou juste.*
NEATNESS, f. (cleanliness.) *Propreté.*
* Neatness, (spruceness, compactness, beauty.) *Propreté, beauté, agrément, délicatesse.*
* Neatness of style. *Netteté, justesse ou politesse de style.*
* NEB, V. Nose.
NEBULA, subst. *Nuage.*
NEBULOUS, adj. (cloudy.) *Nébuloux, chargé de nuées.*
NECESSARIES, subst. *Le nécessaire, les nécessités, les choses nécessaires pour les besoins de la vie.*
NECESSARILY, adv. *Nécessairement, de toute nécessité, absolument, par un besoin absolu.*
* Necessarily, (inevitably.) *Nécessairement, infailliblement.*
NECESSARY, adj. (or needful.) *Nécessaire, utile, dont on ne peut se passer.*
* To make one's self necessary, (to be a busy body.) *Faire le nécessaire.*
* Necessary, (inevitable.) *Nécessaire, inévitable, infaillible.*
A necessary effect. *Un effet nécessaire.*
* A necessary or convenient house. *Les lieux, la garde-robe, le privé.*
To NECESSITATE, verb. act. (force or compel.) *Nécessiter, contraindre, obliger, réduire à la nécessité de faire quelque chose.*
Necessitated, adj. *Nécessité, contraint, obligé.*
NECESSITOUS, adj. (needy.) *Nécessiteux, pauvre, qui est dans la nécessité, indigent.*
* NECESSITOUSNESS or NECESSITUDE, f. *Pauvreté, besoin.*

NEC NEE 417

NECESSITY, subst. (indispensableness.) *Nécessité : il se dit de tout ce qui est nécessaire & indispensable.*
Of necessity. *De nécessité, nécessairement.*
P. Necessity has no law. P. *Nécessité n'a point de loi.*
To consult with necessity, or P. To make virtue of necessity. P. *Faire de nécessité vertu.*
* Necessity, (constraint, force.) *Nécessité, contrainte, force.*
* Necessity, (indigence.) *Nécessité, pauvreté, disette, indigence.*
NECK, subst. *Le cou.*
A long neck. *Un grand cou, * un cou de grue.*
A short neck. *Un petit cou.*
To take one about the neck or to fall about one's neck. *Se jeter au cou de quelqu'un, l'embrasser.*
* A woman's neck (or bosom.) *Le cou ou le sein d'une femme.*
* A neck of mutton. *Un collet de mouton.*
* A neck of land, (an isthmus.) *Un isthme, une langue de terre entre deux mers.*
The neck of a violin and other musical instruments. *Le manche d'un violon & autres instrumens de musique.*
* The neck of a barber's basin. *La gorge d'un bassin à barbe.*
* The neck of a periwig. *Le derrière d'une perruque.*
The neck-lock of a wig. *La boucle de derrière d'une perruque.*
* † To slip one's neck out of the collar, (* † to hang an arse.) *Refuser de faire ce que l'on avoit promis, se retirer, † tirer le cul en arrière.*
* To slip one's neck out of the collar, (to get out of a scurvy business.) * † *Tirer son épingle du jeu, se tirer d'affaires ou d'intrigue.*
* To break the neck of an affair, of an intrigue, &c. *Rompre le cou à une affaire, à une intrigue, &c. l'empêcher de réussir.*
P. One mischief comes in the neck of another. P. *Un malheur ne vient jamais seul; malheur sur malheur.*
* In the neck of these mischiefs this also comes. *Ceci arriva par un surcroît de malheur ou pour comble de malheur.*
Neck-piece, (part of the armour.) *Gorgerin.*
The neck-band of a shirt. *Le cou d'une chemise.*
Neck-lace. *Un collier.*
Neck-cloth. *Un tour de cou, une cravate de mousseline, un col.*
† Neck-weed (or hemp.) *Du chanvre.*
NECKERCHIEF, f. *Mouchoir de cou, tour de cou.*
NECROMANCER, f. (or conjurer.) *Un nécromancien.*
NECROMANCY, f. (the black art, a kind of divination by calling up the spirits of the dead.) *Nécromancie.*
NECROMANTICK, adj. *De nécromancie.*
NECTAR, (f. a delicious liquor, feigned to be the drink of the fabulous Gods.) *Le nectar, la boisson des Dieux de la fable.*
NECTAREAN, NECTARINE or NECTAREOUS, adj. *De nectar.*
NECTARINE, f. (a sort of peach.) *Pavie, sorte de pêche.*
NEED, f. (want, necessary or occasion.) *Besoin, nécessité, affaire.*
To stand in need of a thing, to have need

G g g

of it. *Avoir besoin ou affaire de quelque chose.*

What need is there to do it? *Quelle nécessité y a-t-il de le faire?*

There is no need of it. *Il n'est pas besoin de cela, cela n'est point du tout nécessaire.*

Need, (want, poverty, indigence.) *Besoin, nécessité, pauvreté, indigence.*

To be in great need. *Être dans un grand besoin ou en grande nécessité, être dans l'indigence.*

Need drives us. *Nous sommes réduits aux mêmes nécessités ou besoins.*

P. A friend is known in time of need. *P. On connoît l'ami au besoin.*

P. Need makes the naked man run, the naked queen spin, an the old wife trot. *La nécessité fait tout faire.*

I'll not do it, but upon great need. *Je ne le ferai qu'à toute extrémité.*

If need be. *S'il est nécessaire ou besoin, s'il le faut, en cas de besoin.*

You had need to mind that business. *Vous seriez bien de songer à cette affaire.*

To do one's needs, (to go to stool.) *Aller à ses nécessités, faire ses affaires, décharger son ventre.*

To NEED, v. act. (to want.) *Avoir besoin, manquer.*

I don't need it. *Je n'en ai pas besoin.*

He needs necessities. *Il manque du nécessaire.*

To need, v. act. (to want or be poor.) *Être dans le besoin, dans la nécessité ou dans l'indigence.*

P. I may see him need, but I will not see him bleed. *Je veux bien qu'il souffre, mais je ne veux pas tout-à-fait l'abandonner.*

To need, (is rendered sometimes by the verbs impersonal.) *Il s'exprime souvent par des verbes impersonnels.*

Ex. You need not come. *Il n'est pas besoin ou nécessaire que vous veniez.*

If we should doubt it, we should have needed other eyes. *Il faudroit que nous eussions perdu la vue pour n'en pas demeurer d'accord.*

You need not fear. *Vous n'avez que faire de craindre, vous ne devez pas craindre.*

You need but tell him. *Vous n'avez qu'à lui dire.*

There is nothing yet that you need be afraid of. *Vous n'avez encore aucun sujet de craindre.*

What need you care? *De quoi vous mettez-vous en peine?*

What need so many words? *A quoi bon tant de paroles? Qu'est-il besoin de tant de paroles?*

It needs not. *Il n'est pas nécessaire, il n'est pas besoin.*

There needs no dispute about the matter. *Ce n'est pas une chose dont il faille disputer.*

He needs carry himself well. *Il n'a qu'à se bien conduire ou à marcher droit.*

NEEDFUL, adj. (necessary.) *Nécessaire.*

NEEDILY, adv. *Pauvrement.*

NEEDINESS or NEEDFULNESS, subst. (necessity, indigence.) *Besoin, nécessité, pauvreté, indigence.*

NEEDLE, f. *Aiguille.*

A sowing needle. *Aiguille à coudre.*

The needle of a dial. *L'aiguille ou le style d'un cadran.*

To work needle-work. *Travailler à l'aiguille.*

A needle-full. *Une aiguillée.*

A needle-case. *Aiguillier, étui à aiguilles.*

A needle-maker. *Un faiseur d'aiguilles.*

The needle-fish. *Aiguille, poisson de mer.*

A pack-needle. *Aiguille à emballer.*

NEEDLESLY, adv. (without necessity.) *Inutilement, sans aucune nécessité.*

NEEDLESS, adj. from need, (unnecessary, superfluous.) *Inutile, superflu, qui n'est pas nécessaire.*

NEEDLESSNESS, f. *Inutilité.*

NEEDS, adv. (of necessity.) *Nécessairement, absolument, de nécessité, de toute nécessité, d'une nécessité absolue.*

I must needs be so. *Il faut nécessairement que cela soit, il ne se peut autrement.*

If you'll needs be gone. *Si vous voulez absolument vous en aller, si vous voulez vous en aller à toute force.*

Do it no more than needs must. *Ne le faites que le moins qu'il se pourra.*

I must needs tell you. *Il faut que je vous dise, je ne puis m'empêcher de vous dire.*

NEEDS, v. Need.

NEEDY, adj. (poor, indigent.) *Nécessiteux, qui est en nécessité, pauvre, indigent.*

NEEP, or rather neap tide, subst. (the tide when the moon is in the middle and last quarter.) *Morte ou basse marée, basses eaux.*

NEER, v. Never.

NEF, f. (the body of a church.) *Nef.*

D. NEFANDOUS, adj. (heinous, not to be named.) *Horrible, détestable.*

NEFARIOUS, adj. (wicked, accursed.) *Scélérat, méchant.*

NEGATION, f. (a denying.) *Négation, le contraire d'affirmation.*

NEGATIVE, adj. (belonging to negation.) *Négatif, qui nie.*

The negative voice. *Voix négative.*

NEGATIVE, f. (a denying proposition.) *Négative, proposition qui nie.*

Negative at law. *Négative ou dénégation en justice.*

D. NEGATIVE-PREGNANT, f. (a law-term, a negative implying an affirmative.) *Une négative qui comprend une affirmative.*

NEGATIVELY, adv. *Négativement.*

D. NEGATORY, adj. (belonging to a denial.) *Négatif.*

NEGLECT, f. (or carelessness.) *Négligence, peu de soin, nonchalance.*

To NEGLECT, v. act. (not to take care of, to slight.) *Négliger, se peu soucier, se mettre peu en peine, mépriser.*

To neglect one's salvation. *Négliger son salut.*

To neglect one's duty. *Négliger son devoir, y manquer.*

To neglect an opportunity, (to let it slip.) *Négliger une occasion, la laisser échapper.*

To neglect one's self, (to take no care of one's dress.) *Se négliger, n'avoir pas soin de se tenir propre.*

Neglected, adj. *Négligé, dont on se soucie peu, &c. V. to Neglect.*

NEGLECTER, f. *Celui ou celle qui néglige, négligent, négligente.*

NEGLECTFUL, adj. *Négligent, qui néglige.*

NEGLECTFULLY, adv. *Négligemment.*

NEGLECTING, f. *Négligence ou l'action de négliger.*

NEGLECTANCE, subst. (or carelessness.) *Négligence, nonchalance, paresse, peu de soin qu'on a de quelque chose ou de quelque personne.*

NEGLIGENT, adj. (or careless.) *Négligent, paresseux, nonchalant, qui a de la négligence ou qui a peu de soin.*

NEGLIGENTLY, adv. (or carelessly.) *Négligemment, avec négligence, nonchalamment.*

To NEGOTIATE, verb. act. (manage or transact.) *Négocier, traiter, conduire, manier.*

To negotiate a business. *Négocier une affaire, traiter une affaire.*

To negotiate, verb. neut. (or traffick.) *Négocier, trafiquer, faire négoce.*

To negotiate, v. act. (to sell a bill of exchange.) *Négocier, trafiquer une lettre de change.*

Negotiated, adj. *Négoциé, conduit, manié, traité.*

NEGOTIATING, f. *L'action de négocier, &c. V. to Negotiate. Négociation, conduite.*

NEGOTIATION, f. (managing of a business.) *Négociation, intrigue pour réussir dans quelque grande affaire.*

Negotiation (or trafficking.) *Négoce, trafic, commerce.*

NEGOTIATOR, f. (or manager.) *Négociateur, médiateur, pour faire quelque chose d'importance.*

NEGRO, f. (one of the negroes land in Africk.) *Un negre, une negresse, homme ou femme de Nigritie.*

D. NEIF or Neife, f. (a law-word for a bond woman.) *Une esclave.*

Neif, v. Fift.

To NEIGH, verb. neut. (as horses do.) *Hennir, comme un cheval.*

NEIGH, subst. (voice of an horse.) *Hennissement.*

NEIGHBOUR, f. (one that lives by another.) *Voisin, voisine.*

P. A good lawyer is an ill neighbour. *P. Bon avocat, mauvais voisin.*

Neighbour, in terms of scripture. *Le prochain, en termes sacrés.*

To love one's neighbour. *Aimer son prochain.*

NEIGHBOURHOOD, f. (the place near that one lives in.) *Voisinage, lieu proche de celui où demeure quelqu'un.*

Neighbourhood, (the neighbours.) *Le voisinage, les voisins.*

Neighbourhood or nearest. *Voisinage, proximité.*

NEIGHBOURING, adj. (bordering or adjoining.) *Voisin, proche.*

NEIGHBOURLY, adj. Ex. A neighbourly man. *Un bon voisin, un homme qui voit souvent ses voisins ou ses voisines.*

A neighbourly office. *Un tour de bon voisin.*

Neighbourly, adv. *A l'amiable.*

Ex. To compound neighbourly with one. *S'accommoder à l'amiable avec quelqu'un.*

NEIGHING, f. (from to neigh.) *Hennissement, cri de cheval.*

NEITHER, conj. *Ni.*

He is neither covetous nor prodigal. *Il n'est ni avare, ni prodigue.*

Neither more nor less. *Ni plus ni moins.*

Let me not in this be thought arrogant neither. *Ceci soit dit sans me vanter.*

Neither is he so bad as you speak of. *Il n'est pas tout-à-fait si méchant que vous dites ou que vous le faites.*

NEITHER, adj. *Ni l'un ni l'autre.*

Neither of them will do it. *Ni l'un ni l'autre, n'en veut rien faire.*

N E N N E T

☞ To be on neither side, or to take neither part, (to stand neuter.) *Être ou demeurer neutre.*
 Neither, *adv.* or participle disjunctive, elegantly used in transactions. *Ex.*
 Neither are these all our grievances. *Et ce ne sont pas là encore tous nos griefs.*
D. NENUPHAR, *f.* (water-lily.) *Nénufar*, plante qui croît dans les marais.
NEOPHYTE, *subst.* (a new convert.) *Néophyte*, nouveau converti.
NEOTERICK, *adj.* (of late time or new.) *Nouveau.*
NEP, *f.* (cat-mint, an herb.) *Pouliot sauvage.*
NEPENTHE, *f.* *Panacée.*
NEPHEW, *f.* (the son of a brother or sister.) *Neveu*, fils du frère ou de la sœur.
NEPHRITICK, *f.* (a sort of cholick.) *La néphrétique.*
NEPOTISM, *f.* *Népotisme.*
NEREIDES, *f.* (the nymphs or fairies of the sea.) *Néréides*, les nymphes de la mer.
D. NEROLY, *subst.* (a sort of perfume.) *Néroli*, sorte de parfum.
NERVE, *f.* (or finew.) *Nerf.*
 * Money is the nerve of war. *L'argent est le nerf de la guerre.*
 * A man of great nerves, (a strong or justy man.) *Un homme fort puissant ou robuste.*
NERVOSITY, *f.* (or fulness of nerves.) *État de ce qui a beaucoup de nerfs.*
 ☞ Nervosity (or strength.) *Force.*
NERVELESS, *adj.* *Sans nerfs, énérvé.*
NERVOUS, *adj.* (full of nerves.) *Nerveux, plein de nerfs.*
 ☞ Nervous (or strong.) *Nerveux, fort, robuste.*
 Nervous, (strong, weighty, solid.) *Nerveux, fort, qui est de grand poids, solide, plein de force & de solidité.*
NERSCIENCE, *v.* *Ignorance.*
NESS, *f.* (a word formerly used for a point of land running into the sea.) *Pointe de terre, qui s'avance dans la mer, cap, promontoire.*
NEST, *f.* *Un nid.*
 To build or make his nest. *Nicher, se nicher, faire son nid.*
 To feather his nest. *v.* to Feather.
 ☞ A nest of birds, a whole nest of birds. *Nichée d'oiseaux.*
 * A nest (or receptacle) of thieves, pirates, &c. *Un réceptacle, une retraite ou un repaire de voleurs, de pirates, &c.*
 * † Nest-cock, (one that never was from home.) *Un homme qui n'a point voyagé.*
 * † A nest-egg, (he that handles a thing.) *Celui qui étrenne une chose.*
 To NESTLE, *verb. neut.* (or make a nest.) *Faire son nid, nicher, se nicher.*
 * To nestle (or to settle any where.) *S'établir, se nicher en quelque endroit.*
 To nestle ABOUT. *Se tourner, se remuer.*
NESTLING, *f.* (a young bird unfledged.) *Un oiseau qui n'a point encore de plume, un jeune oiseau nouvellement éclos.*
NET, *f.* *Rets, filet.*
 Hunter's net. *Rets ou filet de chasseur.*
 To lay or spread a net. *Tendre des rets ou des filets.*
 A fishing net. *Filet de pêcheur.*
 To fall into a net. *Tomber dans les filets.*
 ☞ Nets or toils. *Toiles, grands filets.*

N E T N E U

☞ A net, (such as walnuts, apples, &c. are put in to be sold.) *Un réseau.*
 Net-work. *Réseau.*
 A net-maker. *Faiseur de filets, de rets ou de réseaux.*
 Net masonry, (a sort of murring or walling.) *Maçonnerie maillée.*
 Net-wife. *En forme de filets ou en réseau.*
 ☞ Net, (to boil any thing in.) *Une coiffe.*
NETHER, *adj.* (or lower.) *Bas.*
 The nether-lands. *Les pays-bas.*
NETHERMOST, *adj.* *Le plus bas.*
NETTING, *f.* *Rets, en terme de mer.*
NETTLE, *f.* (a sort of stinging plant.) *Ortie, plante pleine de petits piquans.*
 ☞ Blind-nettle. *Scrofulaire.*
 ☞ The sea-nettle, (a fish.) *Ortie, poisson de mer.*
 A nettle-bush. *Un buisson plein d'orties.*
 A nettle-tree. *Un alisier.*
 To NETTLE, *verb. act.* (or sting with nettles.) *Piquer, froter avec des orties.*
 * To nettle, (nip bite or vex.) *Piquer, fâcher, aigrir, provoquer, faire enragier.*
 Nettled, *adj.* *Piqué, &c. v.* to Nettle.
NETTLING, *f.* *L'action de piquer, &c. v.* to Nettle.
NETWORK, *v.* *Net-work, sous Net.*
NEVER, *adj.* (at no time.) *Jamais.*
 Never since. *Jamais depuis.*
 He will never come. *Il ne viendra jamais.*
 ☞ Never (or not.) *Ne, pas, point.*
 Never deny him so small a kindness. *Ne lui refusez pas une si petite faveur.*
 Never a one. *Pas un.*
 Never a whit. *Point du tout.*
 ☞ Let him be never so rich. *Quelque riche qu'il soit.*
 If I would never so fain. *Quelque envie que j'en eusse.*
 ☞ If I do never so well. *Lors même que je fais le mieux du monde.*
 ☞ Never so little. *Tant soit peu.*
 ☞ If you do amiss never so little. *Si vous faites la moindre faute.*
 ☞ I would not do it for never so much. *Je ne le ferois pas pour quoi que ce soit.*
 ☞ Do it now or never. *Faites-le maintenant, ou ne vous en mêlez point du tout.*
 Never-ceasing. *Qui ne cesse jamais, continuél.*
 Never-failing. *Qui ne manque jamais, infallible.*
NEVERTHELESS, *conj.* *Néanmoins, toutefois, cependant, pourtant.*
 * Nevertheless philosophy broke through all those obstacles. *La philosophie n'a pas laissé de se faire jour à travers tous ces obstacles.*
NEUROLOGY, *f.* *Névrologie.*
NEUROTOMY, *f.* *Dissection des nerfs.*
NEUT, *v.* *Newt.*
NEUTER, *adj.* (a term in grammar.) *Neutre, qui n'est ni masculin ni féminin; neutre, par opposition à actif.*
Ex. The neuter gender, in the latin tongue. *Le genre neutre dans la langue latine.*
 A verb neuter. *Un verbe neutre.*
 ☞ Nenter, (of neither party or side.) *Qui n'est d'aucun parti, qui garde la neutralité.*
NEUTRAL, *adj.* *Neutre.*
 In a neutral sense. *Dans un sens neutre.*
 To stand neutral. *Demeurer neutre.*
NEUTRALITY, *f.* *Neutralité.*
NEUTRALLY, *adv.* (in a neutral sense.) *Neutralement, dans un sens neutre.*

N E W

419

NEW, *adv.* (never used or worn before.) *Neuf, qui n'a pas encore servi.*
 A new suit of clothes or hat. *Un habit ou un chapeau neuf.*
 Spick and span new. *Tout battant neuf.*
 ☞ New, (made lately, fresh of little standing.) *Neuf, nouveau ou nouvel, qui est depuis peu, frais.*
 New money. *Argent neuf ou nouvelle monnaie.*
 The new castle. *Le château neuf.*
 New wine. *Du vin nouveau.*
 New fashion. *Nouvelle mode.*
 New year. *Un nouvel an.*
 New moon. *Nouvelle lune.*
 New-year-gift. *Étrenne du nouvel an, ou simplement étrennes.*
 New bread, or butter. *Du pain, ou du beurre frais.*
 A new thing. *Chose nouvelle, nouveauté.*
 ☞ This is something new (or strange) to me. *Je trouve ceci un peu étrange.*
 ☞ That's no new thing with him. *Cela lui est assez commun, ou ordinaire.*
 ☞ To put a new face. *Changer de visage.*
 ☞ A new beginner. *Un commençant, un novice.*
 ☞ A new reckoning. *Surécot.*
 ☞ New-year's-day. *Le premier jour de l'an.*
 ☞ I had a pair of gloves given me for a new-year's-gift. *On m'a étrenné d'une paire de gants, ou j'ai eu une paire de gants pour mes étrennes.*
NEW, (for newly,) *adv.* *Nouvellement.*
Ex. New married. *Nouvellement marié.*
 New-found. *Nouvellement découvert.*
 New-made. *Nouvellement fait, ou nouveau.*
 New-dressed, *adj.* *Rhabillé.*
 ☞ To new-vamp, *verb. act.* *Rhabiller, racommoder, regratter.*
 ☞ A new laid egg. *Un œuf frais.*
 ☞ To new-mould, *verb. act.* *Refondre.*
 ☞ To new-dress, *verb. act.* *Rhabiller, habiller de nouveau.*
 ☞ New-comer. *Nouveau venu.*
 A new, *adj.* *De nouveau, encore.*
 To NEW COIN, *verb. act.* the money. *Refabriquer ou refaire la monnaie, la refondre, & la refrapper.*
 * To new-coin words. *Inventer des mots.*
 New-coined, *adj.* *Refait, refabrique, &c. nouveau, nouvellement inventé.*
NEW-COINING, *subst.*
Ex. The new-coining of the money brings it all into the King's coffers whenever he pleases. *Les refontes des monnoies apportent au Roi tout l'argent du royaume quand il lui plaît.*
NEWFANGLED, *adj.* *Nouvellement inventé, de nouvelle mode.*
NEWEL, *subst.* *Noyau d'escalier.*
NEWGATE, *subst.* *Nouvelle porte, ou porte neuve, dans la ville de Londres, où il y a une prison.*
 * A newgate bird (a thief, a rogue.) *Un scélérat, un pendard, un homme qui file sa corde, un vrai gibier de potence.*
NEWING, *subst.* (barm, yeast.) *Levure, levain de bière.*
D. NEWISH, *adj.* (something new.) *Nouveau.*
NEWLY, *adv.* *Nouvellement, depuis peu, fraîchement.*
NEWNESS, *subst.* *Nouveauté.*
NEWS, *subst.* (tidings, advice of a thing that has been done lately.) *Nouvelle, nouvelles.*

Is there any news stirring? *Y a-t-il quelques nouvelles?*

A true news. *Une nouvelle vraie, ou assurée.*

To spread news abroad. *Débiter des nouvelles, semer ou faire courir une nouvelle.*

This is news to me. *C'est une nouvelle pour moi, je n'en savais rien, vous me surprenez.*

Printed news. *Des nouvelles imprimées, une gazette.*

Written - news, news - letter, news paper. *Nouvelles écrites à la main, ou un mémoire.*

The news-book. *La gazette.*

A news - writer, a news - man, a news monger. *Un nouvelliste, un gazetier.*

I had news or news came to me that. *J'ai appris que.*

What's the best news? *Que dit-on de bon?*
NEWT, *subst.* (a sort of lezard.) *Sorte de lézard.*

NEXT, *adj.* (near, contiguous.) *Prochain, proche, attenant, qui touche.*

The next house. *La maison voisine, ou attenante.*

The very next house to the Church. *La plus proche maison de l'Eglise.*

He is my next neighbour. *Il est mon plus proche voisin.*

The next month. *Le mois prochain.*

Next, (or following.) *Suivant, qui suit.*

Tell me the next word. *Dites-moi le mot qui suit, ou le mot suivant.*

Next, (or first.) *Premier.*

He is the next man to the King. *Il est le premier après le Roi.*

Next time we shall meet together. *La première fois que nous nous rencontrerons.*

The next town you meet. *La première ville que vous rencontrerez.*

The next day. *Le lendemain, le jour suivant, le jour d'après.*

I'll do better next time (or hereafter.) *Je ferai mieux à l'avenir.*

I was the next man to him. *J'étois tout près de lui, j'étois à son côté.*

See in the next room. *Voyez dans l'autre chambre, ou dans la chambre prochaine.*

Next before Easter. *Immédiatement devant Pâques.*

Off all the planets, the moon is next to us. *De toutes les planètes, la lune est la plus proche de nous.*

Next TO, or next AFTER, *prép.* *Après.*

You shall be the next to him. *Vous serez immédiatement après lui.*

That part of France which is next to Germany. *Cette partie de la France qui confine à l'Allemagne.*

He lives next to me. *Il est mon plus proche voisin.*

NEXT, *adv.* (in the next place.) *Ensuite.*

N I A

NIAS, *adj.* *Ex.* A nias hawk (a young hawk taken out of the nest, that has not yet prey'd for her self.) *Un faucon niais.*

NIB, *subst.* (or bill.) *Bec.*

The nib of a pen. *Le bec d'une plume.*

D. To NIB, *verb.* *act.* (to criticize upon.) *Mordre, critiquer, trouver à redire.*

NIBBED, *adj.* (a hard-nibbed pen.) *Une plume qui a le bec dur.*

To NIBBLE, *verb.* *act.* (to bite a little and often.) *† Grignoter, ronger tout autour, manger.*

The mice have nibbled all the cheese.

Les souris ont grignoté, ou rongé tout le fromage.

* He gave no solid answer to my book, he did but nibble at it. *Il n'a point répondu solidement à mon livre, il n'a fait que l'effleurer.*

NIBBLED, *adj.* *Rongé, &c.* *V.* to Nibble.

NIBBLER, *subst.* (or carper.) *Un homme mordant, un critique.*

NIBBLING, *subst.* *L'action de ronger, &c.* *V.* to Nibble.

Nibblings, (things nibbled.) *Rongeur, mangeur.*

NICE, *adj.* (or dainty.) *Délicat, qui a de la délicatesse.*

A nice man in his diet. *Un homme délicat dans son boire & dans son manger.*

Nice, (tender.) *Délicat, douillet, qui aime ses aises.*

Nice, (ticklish, touchy.) *Délicat, tendre, pointilleux, chatouilleux, qui se fâche pour rien.*

Nice, (shy, scrupulous.) *Délicat, scrupuleux, circonspect, réservé.*

P. He is more nice than wise. *Il est trop circonspect, il fait trop de façons.*

Nice, (exact.) *Exact, soigneux, raffiné, recherché.*

A nice examination. *Examen exact, soigneuse recherche.*

A nice speech. *Un discours raffiné, ou trop recherché.*

A very nice (ticklish or dangerous) business. *Une affaire fort délicate, chatouilleuse ou dangereuse.*

Nice (or difficult.) *Délicat, difficile.*

A nice point. *Une matière délicate, ou difficile.*

The French is a nice language. *Le François est une langue délicate, ou difficile.*

To be nice in something. *Raffiner en quelque chose.*

NICEAN or nicene, *adj.* (belonging to Nicea, a city of Bithynia.) *De Nicée.*

Ex. The Nicene Council. *Le Concile de Nicée.*

NICELY, *adv.* *Délicatement, avec délicatesse.*

Nicely, (exactly.) *Exactement, soigneusement, avec soin.*

NICENESS, *subst.* (or curiousness.) *Délicatesse, raffinement.*

Niceness, (exactness.) *Exactitude, soin exact.*

NICETY, *subst.* (or subtlety.) *Délicatesse, raffinement, pointillerie, subtilité.*

The niceties (or nice ways of a woman.) *Les délicatesses, les petites mines, les minauderies d'une femme.*

The niceties of politicks. *Les raffinements de la politique.*

The niceties (or punctilios) of honour. *Les délicatesses du point d'honneur.*

The niceties of Logick. *Les subtilités de la Logique.*

Nicety (or exactness.) *Exactitude, soin exact.*

NICHE, *f.* (a hollow place in a wall for a statue.) *Une niche.*

NICHOLAITANS, *f.* (a sort of Hereticks.) *Nicolaïtes, sorte d'Hérétiques.*

NICK. *V.* Notch.

In the very nick of time. *A point nommé, tout à point, à propos.*

Old nick, (or the Devil.) *Le Diable.*

To NICK. *V.* to Notch.

To NICK, *verb.* *act.* (to do in time.) *Rencontrer, faire à propos.*

He has nicked the business. *Il a bien rencontré, il a bien réussi.*

I nicked you. *Je vous ai rencontré fort à propos.*

To nick the time. *Venir à point nommé.*

To Nick, (cozen.) *Tromper.*

NICKERS, *V.* Marbles.

NICKNAME, *subst.* *Sobriquet.*

To NICKNAME one, *v.* *act.* *Donner un sobriquet à quelqu'un.*

How many do we nickname friends, that prove but strangers at a pinch? *Nous appelons ami tel qui dans le besoin ne voudroit peut-être pas nous connoître.*

Nicknamed, *adj.* *A qui l'on a donné un sobriquet.*

D. NICOTIAN, *subst.* (tobacco.) *Tabac.*

To NICTATE, *V.* Wink.

NIDE, *subst.* *Ex.* A nide (or brood) of pheasants. *Une nichée, une couvée de faisans.*

NIDERING or niderling, *V.* Nothing.

D. NIDGERIES, *f.* (fooleries.) *Sottises, niaiseries, bagatelles.*

NIDGET, *subst.* (an idiot, or ninny.) *Un niais, un sot, un badaud, un nigaud, un poltron.*

NIDOROUS, *adj.* *Nidoreux, qui a un goût & une odeur de pourri.*

NIECE, *f.* (a brother's or sister's daughter.) *Niece, fille du frere ou de la sœur.*

NIFLE, *subst.* (or trifle.) *Une chose de peu d'importance, une bagatelle, une babilole.*

D. NIGELLA, *subst.* (or girth.) *Nielle, plante.*

NIGGARD, *subst.* (a covetous man.) *Un homme fort chiche, un avare fieffé, un taquin, un vilain.*

To NIGGARD, *V.* to Stint.

NIGGARDLINESS, *subst.* *Avarice, vilenie, taquinerie.*

NIGGARDISH, *subst.* *Qui a quelque disposition à l'avarice.*

NIGGARDLY, *adj.* *Avare, chiche, taquin, vilain.*

A niggardly man, *V.* Niggard.

Niggardly doings. *Bassefesses, vilenies, taquineries.*

NIGGARDLY, *adv.* *Chichement, en taquin, ou en vilain.*

NIGGARDNESS, *V.* Niggardliness.

NIGH, *adj.* (or near.) *Proche.*

Nigh of kin. *Proche parent.*

Nigh, *adv.* *Proche, près.*

To drawn nigh to. *S'approcher de.*

Winter is nigh at hand. *L'hiver s'approche.*

Well nigh (or almost.) *Presque, quasi.*

You shall be never the nigher. *Vous n'en ferez pas plus avancé, vous n'avancerez pas davantage, vous n'y gagnerez rien.*

NIGHER, *adj.* (or nearer.) *Plus proche, plus près.*

NIGHEST, *adj.* & *adv.* (or nearest.) *Le plus proche.*

To NIGH, *verb.* *act.* a thing. *S'approcher d'une chose, la toucher.*

NIGHT, *subst.* (the space of time during which the sun is under the horizon.) *La nuit.*

Last night. *Hier au soir.*

By night. *De nuit.*

Day and night. *De jour & de nuit.*

In the dead time of the night. *Dans le silence, ou dans le repos de la nuit.*

It grows night. *Il se fait tard, la nuit approche.*

Dark night. *Nuit close, ou nuit noire.*

NIG NIN

❖ Night, (the latter part of the day, before one goes to bed.) *Nuit, soir.*
 To wish or bid one good night, or to wish him a good night's rest. *Souhaiter, ou donner le bon soir à quelqu'un, lui souhaiter une bonne nuit.*
 He will come back to night. *Il reviendra ce soir.*
 To walk night and day. *Se promener soir & matin.*
 Tuesday-night. *Mardi au soir.*
 ❖ The night before he came. *La veille de son arrivée.*
 A night-walker. *Un coureur, ou une coureuse de nuit.*
 Night-hawk. *Hulote.*
 Night-studies. *Études nocturnes, veilles.*
 A night-gown. *Robe de chambre.*
 Night-dress. *Coiffure de nuit, déshabillé.*
 A night-cap. *Un bonnet de nuit.*
 A night-rail or combing-cloth. *Un peignoir.*
 Night-shade (or morel.) *Morelle, herbe.*
 Great night-shade. *Belle de nuit.*
 Night-mare. *Incube, cauchemar.*
 Night-watches. *Les veilles de la nuit.*
 Night-revellings. *Réjouissances de nuit.*
 The night-revellings of witches. *Le sabat des sorciers.*
 In the night-time. *De nuit, durant la nuit.*
 NIGHTINGALE, *subst.* (a bird.) *Rossignol, oiseau.*
 NIGHTLY, *adj.* (that happens in the night.) *Nocturne, qui se fait, ou qui arrive de nuit.*
 Nightly, *adv.* (or every night.) *Tous les soirs, ou toutes les nuits, chaque nuit.*
 NILL, *subst.* (the sparkles or ashes that comes from brags tried in the furnace.) *Bluettes ou étincelles, qui sortent de l'airain dans la fournaise.*
 To NILL, *verb. neut.* (to be unwilling.) *Ne vouloir pas.*
 Ex. Will he nill he. *Bon gré, malgré, par force, soit qu'il le veuille ou non.*
 † To NIM, *verb. act.* (to filch.) *Dérober, escamoter.*
 NIMBLE, *adj.* (active, agile.) *Agile, dispos, léger, actif.*
 NIMBLENESS, *subst.* *Agilité, légèreté, activité.*
 NIMBLY, *adv.* *Agilement, avec agilité.*
 † NIMMER, *subst.* *Un voleur.*
 † NINCOMPOOP, *subst.* *Un fou, un nigaud.*
 NINE, *adj.* *Neuf, nom de nombre.*
 ❖ Nine-pins. *Quilles, jeu de quilles.*
 P. A nine-days wonder. *Une merveille de neuf jours, une chose qui fait d'abord grand bruit, & dont on ne parle plus au bout de quelques jours.*
 * The sacred nine, (the muses.) *Les neuf Sœurs, les Muses.*
 ❖ A pair of nine-holes, (a board with holes to play with little bowls.) *Un trou madame.*
 NINEFOLD, *adv.* *Neuf fois autant.*
 NINETEEN, *adv.* *Dix-neuf.*
 NINETEENTH, *adv.* *Dix-neuvième.*
 NINETIETH, *adj.* *Quatre-vingt-dixième, † nonantième.*
 NINETY, *adj.* (or forescore and ten.) *Quatre-vingt-dix.*
 NINNY or ninny-hammer, *subst.* (a silly fellow, a dolt.) *Un niais, un sot, un benêt, un badaud, un nigaud.*
 NINTH, *adj.* (from nine.) *Neuvième.*
 NINTHLY, *adv.* *En neuvième lieu.*

NIP NOB

NIP, *f.* (or pinch.) *Une atteinte, un coup d'ongles ou de dent.*
 To NIP, *verb. act.* (or to pinch.) *Pincer.*
 This weather nips the blossoms. *Ce temps pince les fleurs des arbres.*
 To nip OFF. *Couper.*
 * † To nip, (or taunt.) *Pincer, piquer, donner un lardon, ou des coups de dents.*
 * † I nipped him by the by. *Je lui ai donné un petit lardon en passant.*
 Nipped, *adj.* *Pincé, &c. V. to Nip.*
 NIPPERS, *subst.* (or tweezers.) *Pincettes.*
 NIPPING, *subst.* *L'action de pincer, &c. V. to Nip.*
 Nipping, *adj.* (biting, cutting.) *Fort, piquant, mordant.*
 A nipping jest. *Une raillerie forte, piquante ou mordante, un mot piquant, † un lardon, un brocard.*
 † NIPPINGLY, *adv.* *Satiriquement.*
 NIPPLE, *subst.* (the teat of a breast.) *Le tetin ou le mamelon, le petit bout de la mamelle.*
 She has got a fore nipple. *Elle a mal au mamelon.*
 NIT, *subst.* *Lente.*
 Lice comes from nits. *Les poux s'engendrent des lentes.*
 NITING, *subst.* (a coward, a villain.) *Un lâche, un coquin.*
 † NITID, *adj.* *Luisant, brillant.*
 NITRE, *subst.* (a salt-like substance, mistaken by some for saltpetre.) *Nitre, sorte de sel qu'on confond mal à propos avec le salpêtre.*
 NITROUS, *adj.* *Nitreux, plein de nitre, ou qui tient du nitre.*
 † NITILY, *V.* *Lousily.*
 † NITTY, *adj.* *Plein de lentes.*
 † NIZY, (a fool.) *Un niais, un benêt, un sot.*

N O

NO, *adv.* (not.) *Non, ne, pas, point.*
 Will you do it, or no? *Voulez-vous le faire, ou non?*
 No, I will not. *Non, je ne le veux pas.*
 No, not if I were to die. *Non pas même quand il m'en coûterait la vie.*
 You shall come to no harm. *Il ne vous arrivera aucun mal.*
 I desire no more. *Je ne demande pas davantage.*
 He has no money. *Il n'a point d'argent.*
 ❖ No, (or none at all.) *Nul, aucun.*
 I have no reason to doubt of it. *Je n'ai nul sujet d'en douter.*
 In no manner. *En aucune manière.*
 ❖ He put us in no small fear. *Il nous fit grand-peur.*
 ❖ To no purpose. *En vain, inutilement.*
 ❖ No where. *Nulle part.*
 ❖ By no means. *Nullement, en aucune manière.*
 ❖ No body, no man. *Personne, nul.*
 'Tis no matter. *N'importe.*
 ❖ No such matter. *Point du tout.*
 To NOBILITATE, *verb. act.* (to make noble.) *Anoblir, faire noble.*
 Nobilitated, *adj.* *Anobli, mis au rang de la noblesse.*
 NOBILITY, *subst.* (all the noblemen.) *Noblesse, la grande Noblesse, les Nobles.*
 The nobility and gentry. *La grande & petite Noblesse.*
 ❖ Nobility, (the quality of a nobleman.) *Noblesse, qualité par laquelle un homme est noble.*
 To forfeit one's nobility. *Déchoir du droit de noblesse.*

NOB NOC 421

R. En Angleterre il n'y a que les Ducs, Marquis, Comtes, Vicomtes & Barons, qui passent pour Nobles: le reste de la Noblesse, savoir les Chevaliers, Ecuyers & simples Gentilshommes, sont compris sous le mot de Gentry.
 NOBLE, *adj.* (raised above the gentry and plebeians, either by birth or the King's grant.) *Noble, qui est élevé par dessus les roturiers & les simples gentilshommes.*
 R. Cette distinction n'a lieu qu'en Angleterre.
 He is noble, or of noble extraction. *Il est noble, il est noble d'extraction.*
 ❖ Noble, (great, brave, illustrious.) *Noble, illustre, grand, relevé.*
 A noble action. *Une action noble.*
 A noble soul. *Un cœur noble, une grande ame.*
 A noble style. *Un style noble, relevé ou sublime.*
 ❖ The noble parts of the body, (viz, the liver, heart and brain.) *Les parties nobles, savoir le cœur, le foie & le cerveau.*
 ❖ He is noble, (generous or free.) *Il est généreux ou libéral.*
 ❖ A noble, (or a splendid entertainment.) *Un festin magnifique.*
 ❖ A noble (or stately) building. *Un bâtiment superbe, ou magnifique.*
 ❖ The noble order of the garter. *L'ordre illustre de la jarretière.*
 A Nobleman, or a Noble. *Un Noble, un Duc, un Marquis, un Comte, un Vicomte, ou un Baron en Angleterre.*
 The Noblemen of the Kingdom. *Les Nobles ou la Noblesse du Royaume, les Pairs.*
 Noble, *f.* (an ancient gold coin worth six shillings and eight pence.) *Un noble, ou un noble à la rose, monnaie d'or qui valoit six schellings huit sous d'Angleterre.*
 P. To bring one's noble to nine pence. *P. Faire de cent sous quatre livres, & de quatre livres rien.*
 NOBLENES, *subst.* (nobility of blood.) *Noblesse de race.*
 * Nobleness, (greatness, sublimity of mind, of expressions, &c.) * *Noblesse, grandeur, sublimité.*
 NOBLESS, *f.* (or Nobility, the Noblemen.) *La Noblesse, les Nobles.*
 NOBLY, *adv.* *Noblement, d'une manière noble.*
 ❖ Nobly, (or generously.) *Généreusement.*
 ❖ He has treated us nobly, (or splendidly.) *Il nous a traité noblement, magnifiquement, splendidement.*
 ❖ Nobly-born, (or descended.) *Noble d'extraction, de naissance, de sang ou de race.*
 † NOBODY. *V. sous No.*
 NOCENT, *adj.* (guilty.) *Coupable, criminel.*
 D. NOCIVE, *adj.* (hurtful.) *Nuisible.*
 NOCK. *V. Notch.*
 NO-COUNTENANCE, *f.* Ex. By the no-countenance his Majesty had ever shewed towards him. (Hide.) *Parce que le Roi n'avoit jamais approuvé sa conduite.*
 † NOCTAMBULO, *subst.* *Noctambule.*
 † NOCTUARY, *subst.* *Mémoire de ce qui se passe pendant la nuit.*
 NOCTURN, *f.* (a nocturnal prayer.) *Nocturne, partie de l'office de Matines dans l'Eglise Romaine.*

NOCTURNAL, *adj.* (or nightly.) *Nocturne, qui se fait la nuit.*

Nocturnal, *f.* (a mathematical instrument.) *Un nocturlabe, instrument de mathématique.*

NOD, *subst.* (a sign with one's head.) *Signe qui se fait de la tête.*

To give a nod for a denial. *Faire signe de refus.*

To NOD, *verb. neut.* (or give a nod.) *Faire signe de la tête.*

✧ To nod, (or sleep upon a chair, &c. with a motion of the head.) *Dormir sur une chaise, &c. en branlant la tête.*

NODDING, *subst.* *Signe qu'on fait de la tête, l'action de branler la tête, &c. V. to Nod.*

† NODDLE, *subst.* (or the head.) *La tête, † la caboche.*

My noddle akes. *La tête me fait mal.*

* This can't enter into your noddle, your noddle can't apprehend it. *C'est une chose au-delà de votre portée, † vous avez la caboche trop dure pour le comprendre.*

NODDY, *subst.* (or ninny.) *Un niais, un benêt, un sot, un badaud, un dandin, un nigaud.*

NODE or NODUS, *subst.* (a knot or hard swelling.) *Un nodus.*

NODOSITY, *subst.* (a being nodous.) *Multitude ou grand nombre de nœuds.*

NODOUS, *adj.* (or knotty.) *Nouveaux, plein de nœuds.*

A nodous plant. *Une plante noueuse.*
* Nodous, (knotty, difficult.) *Difficile, plein de nœuds & de difficultés.*

NODUS. *V. Node.*

† NOGGIN, *subst.* *Godet.*

NOIANCE. *V. Nufance.*

NOISE, *f.* *Bruit, éclat, fracas, vacarme, tintamarre, tempête.*

To make a great or mighty noise. *Faire un grand bruit.*

The noise of drums and trumpets. *Le bruit ou le son des tambours & des trompettes.*

That makes a great noise in the world. *Cela fait un grand éclat dans le monde.*

He makes a noise in the world. *Il fait du bruit, il fait un grand fracas dans le monde.*

What a thundering noise do they make there? *Quel tintamarre, quel vacarme fait-on là?*

The thundering noise of cannons. *La tempête des canons.*

✧ The thunder makes a hollow noise. *Le tonnerre gronde.*

✧ A noise in one's ear. *Bourdonnement d'oreille, tintement ou tintouin.*

To NOISE abroad, *verb. act.* *Divulguer, publier.*

Noised abroad, *adj.* *Divulgué, publié.*

✧ It is noised abroad. *Le bruit court, le bruit s'en est répandu par-tout, on dit par-tout.*

✧ NOISEFUL, *adj.* *Bruyant.*

✧ NOISELESS, *adj.* *Tranquille.*

NOISOME, *adj.* (ill or hurtful.) *Nuisible, mauvais, mal-faisant, qui empoisonne.*

NOISOMELY, *adv.* *Ex. A room that looks noisomely. Une chambre qui paroît être infectée.*

NOISOMENESS, *f.* *Qualité mal-faisante ou nuisible.*

NOISY, *adj.* *Qui fait beaucoup de bruit ou de fracas, pétulant, bruyant, où il y a beaucoup de bruit.*

NOLI-ME-TANGERE, *f.* (a cancer in one's face.) *Noli-me-tangere, cancer au visage.*

✧ NOMBLES, *subst.* *Les entrailles du daim.*

NOMENCLATOR, *subst.* (or remembrancer amongst the Romans.) *Nomenclateur, parmi les Romains.*

NOMENCLATURE, *subst.* (or vocabulary.) *Une nomenclature, liste ou dénombrement de plusieurs noms de personnes ou de choses.*

NOMINAL, *adj.* (of or belonging to a name.) *Qui appartient à un nom, de nom.*

A nominal King. *Un Roi de nom, un Roi titulaire.*

NOMINALLY, *adv.* (by name.) *Nommément, spécialement.*

To NOMINATE, *verb. act.* (to name or appoint.) *Nommer, choisir, désigner.*

Nominated, *adj.* *Nommé, &c.*

NOMINATING, *f.* *L'action de nommer, nomination.*

NOMINATION, *subst.* *Nomination.*

He has the nomination of that living. *Ce bénéfice est à sa nomination.*

NOMINATIVE, *subst. & adj.* *Nominatif.*
Ex. The nominative case, or only the nominative. Le nominatif.

NON-ABILITY, *f.* (a law-term, that is, an exception taken against the plaintiff or defendant.) *Exception, terme de droit.*

NONAGE, *f.* (being under age, minority.) *Minorité.*

NON-APPEARANCE, *subst.* (at law.) *Défaut, en terme de droit.*

NONCE, *subst. Ex.* For the nonce, (or designedly.) *Exprès, tout exprès, à dessein, de guet à pens, de propos délibéré, de dessein prémédité.*

D. NON-COMPLIANCE, *f.* *Refus.*

NON-CON, *f.* (a nick-name, for Non-conformist.) *V. Non-conformist.*

NON-CONFORMIST, *f.* (or dissenter, one that does not conform to the Church of England.) *Un Non-conformiste; c'est ainsi qu'on appelle en Angleterre tous les Protestans qui refusent de se conformer aux cérémonies de l'Eglise Anglicane.*

NON-CONFORMITY, *f.* *Non-conformité, l'état de Non-conformiste.*

NONE, *adj. ou pron.* (not one.) *Aucun, pas un, personne, qui que ce soit, nul.*

There's none of us but will do it. *Il n'y a aucun de nous, ou qui que ce soit d'entre nous, qui ne le fasse.*

None of them. *Pas un d'eux.*

None ever had a more genteel way of obliging. *Personne n'a jamais su obliger de meilleure grace.*

None will be excepted. *Nul n'en sera excepté.*

✧ It is none of my fault. *Ce n'est pas ma faute, † je n'en puis mais.*

✧ Of none effect. *Qui n'a point d'effet, qui n'a nul effet.*

✧ It is none of the best. *Il n'est pas fort bon, ce n'est pas du meilleur.*

✧ He is none of the honest men. *Il n'est pas fort honnête homme.*

✧ Let there be none put in. *Qu'on n'y en mette point du tout.*

✧ We can speak none but our mother tongue. *Nous ne parlons que notre langue maternelle.*

That befalls none but fools. *Cela n'arrive qu'à des fous.*

✧ I have none. *Je n'en ai pas un.*

I will have none on't. *Je n'en veux point.*

✧ 'Tis none of ours. *Il n'est pas à vous.*

✧ It could be none else. *Ce ne pouvoit être que lui.*

None, *subst.* (a canonical hour in the Roman Church.) *Nones, une des heures canonales.*

NON-ENTITY, *f.* (nothing.) *Néant.*

NONES, *subst.* (the six days in March, May, July, October, and in other months the four days next after the calends or first day, among the Romans.) *Nones, manière de compter certains jours du mois parmi les anciens Romains.*

✧ NON-EXISTENCE, *subst.* *État de ce qui n'existe point.*

✧ NON-JURING or NON-JUROR, *subst.* *Qui refuse de prêter serment de fidélité.*

D. NONOBTANTE, *adverb.* (notwithstanding.) *Nonobstant.*

NONPAREIL, *f.* (one of the least Printing letters.) *Nompareille, petite lettre d'Imprimerie.*

NON-PAYMENT, *substantif.* *Faute de paiement.*

NON-PERFORMANCE, *subst.* (or not performing.) *Inexécution.*

NON-PLUS, *subst. Ex.* To put one to a non-plus, (or to stop his mouth.) *† Mettre quelqu'un à quia, le mettre à bout, lui fermer la bouche.*

✧ To put one to a non-plus, (to puzzle him.) *Embarrasser quelqu'un, le réduire à l'étroit.*

To be at a non-plus. *Ne savoir plus que dire ou que faire, † être à sec, être à quia.*

To NON-PLUS, *verb. act.* (to put to a non-plus.) *† Mettre à quia, mettre à bout, fermer la bouche, embarrasser.*

Non-plus, *adj.* *Qui ne fait plus que dire ou que faire, † qui est à quia, qui est embarrassé ou en peine.*

NON-RESIDENCE, *subst.* (an unlawful absence from the place of one's charge.) *Absence, particulièrement des gens d'Eglise qui ne font pas résidence à leurs bénéfices; non-résidence.*

NON-RESIDENT, *f.* (absent from his spiritual charge.) *Qui ne fait pas sa résidence à son bénéfice.*

NON-RESISTANCE, *f.* (the doctrine of non-resistance, or passive obedience.) *La doctrine de l'obéissance passive ou aveugle.*

NONSENSE, *f.* (impertinence, absurdity.) *Impertinence, sottise, chose ridicule, ou qui est contre le sens commun, absurdité.*

'Tis nonsense to believe. *C'est une absurdité de croire.*

✧ His book is full of nonsense, (one knows no what to make of it.) *Son livre est plein de galimatias.*

NONSENSICAL, *adj.* *Impertinent, sot, absurde, qui n'a point de sens.*

A nonsensical discourse. *Un discours impertinent ou sot, un discours plein de sottises & d'impertinences.*

NONSENSICALLY, *adv.* *Impertinemment, contre le bon sens, contre le sens commun.*

NON-SOLVENT, *adject.* (not able to pay.) *Insolvable, qui n'a pas de quoi payer.*

NON-SUIT, *f.* (a renouncing of the suit at law.) *Désertion de cause.*

TO NON-SUIT, *v. act.* Condamner quelqu'un par désertion de cause.

Non-suited, *adj.* Condamné par désertion de cause.

NON-TERM, *subst.* (vacation - time.) Vacation.

NOODLE, *f.* (an oaf, a silly fellow.) Un sot, un niais, une buse, un benêt, un nigaud.

NOOK, *f.* (or corner.) Coin, recoin, enfoncement, réduit.

NOON, *subst.* (the middle of the day.) Midi, le milieu du jour.

At noon-day. En plein midi, en plein jour.

At last the night advancing to her noon. Enfin, comme minuit approchoit.

The forenoon. L'avant-midi, le matin.

The afternoon. L'après-midi.

To sleep at noon. Faire la méridienne.

NOONING, *f.* (or noon-rest.) La méridienne.

NOONTIDE, *subst. & adj.* Midi, de midi.

NOOSE, *subst.* (the running knot of a cord.) Nœud coulant.

The noose of matrimony. Le nœud du mariage.

Noose, (or snare.) Piège, panneau, filet.

To run one's self into a noose. Donner dans un piège, s'enfermer.

TO NOOSE, *v. act.* (to insnare.) Faire donner dans le panneau, arrêter, prendre ou attraper au filet.

Noosed, *adj.* Pris, attrapé, qui a donné dans le piège ou dans le panneau, arrêté au filet.

NOR, *conj.* Ni & ne.

Neither fortunate nor wise. Ni heureux, ni sage.

He eats no breakfast, nor does he eat any supper. Il ne déjeûne point, & ne soupe jamais.

NORBERTINS, *subst.* (a religious order called also Premonstratenses.) Prémontrés, ordre de Religieux.

NORREY or NORROY, *f.* (or norroy King at arms.) C'est ainsi qu'on appelle un des trois Rois d'armes, ou Hérauts d'Angleterre, dont la juridiction s'étend vers le nord, au-delà de la rivière de Trent.

NORTH, *f.* (one of the four corners of the world.) Le nord, le septentrion, les parties septentrionales.

The north of England, or Scotland. Le nord d'Angleterre, ou l'Écosse.

NORTH, *adj.* Du nord, arctique, septentrional.

The north-star. L'étoile du nord.

A north-wind. Vent du nord ou de nord, le nord, bise, ou vent de bise.

The north-pole. Le pôle arctique ou septentrional.

North-east. Nord-est.

To steer one's course north-east. Décliner du nord vers le nord-est; nord-ester, en terme de navigation.

North-west. Nord-ouest.

A north-west wind. Vent du nord-ouest.

To steer one's course north-west. Décliner vers le nord-ouest; nord-ouester, en terme de mer.

North-ward or north-wards. Du côté du nord.

NORTHERLY, *adj.* De ou du nord, du septentrion, septentrional.

Ex. A northerly wind. Un vent du nord, ou de nord.

NORTHERN, *adj.* Du nord, septentrional.

NOSE, *subst.* Le nez.

A flat-nose. Un nez camus.

A large (or broad) nose. Un nez épaté.

A high mounted nose. Un nez à triple étage.

To speak in the nose. Parler du nez.

The nose (or nozel) of a pair of bellows. Le tuyau ou canon d'un soufflet.

To lead one by the nose, (to govern him entirely.) Mener quelqu'un par le nez, le gouverner, lui faire faire ce qu'on veut.

To thrust one's nose into every corner, (to concern one's self with every thing.) Mettre le nez par tout.

To put one's nose out of joint, (to supplant him.) Supplanter quelqu'un, lui couper l'herbe sous les pieds.

To make one pay through the nose, (or very dear.) Faire payer quelque chose bien cher à quelqu'un.

There will be many bloody noses. Il y aura bien du sang répandu.

There they fuddle their nose. Là ils s'en donnent, c'est-là qu'ils boivent à tire-larigot.

He did it under my nose, (or before my face.) Il le fit devant moi, sous mes yeux, à ma barbe, en ma présence.

To tell noses, (to tell how many there are to pay the reckoning.) Compter combien l'on est pour payer l'écot.

To tell or count noses, or the number of any company, or the votes of any assembly. Compter les têtes, compter combien de gens il y a dans la compagnie, compter les suffrages ou les voix d'une assemblée.

TO NOSE one, *v. act.* (to lead him by the nose.) Mener quelqu'un par le nez, le gouverner comme on veut, lui faire faire ce qu'on veut.

Nosed, *adj.* (or led by the nose.) Mené par le nez, gouverné.

Flat-nosed. Camus.

Hawk-nosed. Qui a le nez aquilin.

Well-nosed. Qui a un bon nez.

NOSE-BAND, *f.* (for a horse.) Muselière, ou muserolle.

NOSE-BLEED, *f.* (or milfoil, a plant.) Mille-feuille, plante.

NOSEGAY, *subst.* Un bouquet.

NOSELESS, *adj.* Sans nez.

NOSLE, *f.* Tuyau, bout de quelque chose.

NOSTRIL, *subst.* La narine.

The nostrils of a horse, of an ox or cow. Les naseaux d'un cheval, d'un bœuf ou d'une vache.

His memory will stink in the nostrils of men. Sa mémoire sera odieuse à la postérité.

NOSTRUM, *subst.* Remède qu'on a en propre.

NOT, *adv.* Non, pas, point, non pas, ne pas, ce n'est pas que.

Ex. Why not? Pourquoi non?

Not a drop. Pas une goutte.

Not at all, not in the least. Point du tout, nullement.

Not yet, not as yet. Non pas encore, pas encore.

And not. Et non pas.

I will not. Je ne veux pas.

Not but that I think him an honest man.

Non que je doute, ou ce n'est pas que je doute de sa probité.

No long after. Peu après, peu de temps après.

I shall not do it. Je n'en ferai rien.

NOTABLE, *adj.* (remarkable, considerable.) Notable, remarquable, considérable, d'importance.

Notable, (great or extraordinary.) Notable, grand, insigne, signalé, extraordinaire.

A notable liar. Un grand, un insigne menteur.

A notable sum of money. Une grande somme d'argent, une somme notable.

A notable favour. Une faveur signalée ou extraordinaire.

NOTABLY, *adv.* (very much.) Notablement, beaucoup, grandement.

Notably well. Parfaitement bien, d'une manière extraordinaire.

NOTARIAL, *adj.* Notarié.

NOTARY, *f.* (a scrivener.) Notaire, Garde-note, Tabellion.

A publick Notary. Un Notaire public.

NOTATION, *f.* Marque, remarque, sens.

NOTCH, *subst.* (a dent or jag.) Coche, cran, entaille.

The notch of a cross-bow. La coche ou le cran d'une arbalète.

The notch or score on a tally. Coche de taille.

The notch of an arrow. La coche d'une flèche.

TO NOTCH, *v. act.* (to make a notch.) Entailler, faire une coche, un cran, une entaille.

To notch hair. Couper les cheveux inégalement, les couper mal.

Notched, *adj.* Entaillé, plein de coches, &c. V. to Notch.

NOTCHING, *f.* Coupure, entaille, coche.

NOTE, *f.* (or mark.) Note, marque.

Put a note in the margin to find that passage again. Mettez une note, ou faites une marque à la marge pour retrouver ce passage.

Note, (or remark.) Note, observation, remarque.

Note, (merit, credit, consideration.) Marque, mérite, crédit, considération.

A man of great note. Un homme d'une grande considération, un homme illustre ou distingué.

A town of note. Une ville considérable.

Note, (in musick.) Note, en terme de musique.

A white or black note. Note blanche ou noire.

To sing the notes. Entonner les notes.

To prick down the notes in a musick book. Noter un livre de musique.

A note (or point) in grammar. Point, en terme de grammaire.

A note of interrogation. Le point interrogant, ou l'interrogant.

A note of admiration. Le point admiratif, ou l'admiratif.

Note, or bill under one's hand. Promesse, billet, écrit.

The notes or natural notes of birds. Le ramage des oiseaux.

Notes, (short-hand, or abbreviations of a discourse.) Notes, chiffres, abréviations, pour recueillir un discours aussi vite qu'il est prononcé.

* To confer notes, to consult or concert together. *Consulter, concerter, prendre des mesures ensemble.*

* He sings the same note with her. *Il tient le même langage qu'elle.*

* Of great note. *De grande considération, illustre ou distingué, considérable.*

A note book. *Un livre de remarques.*

To NOTE, *v. act.* (or observe.) *Noter, remarquer, prendre garde.*

To note DOWN or mark. *Marquer.*

Note down the names of those who make default to appear. *Marquez les noms de ceux qui manquent de comparoître.*

Noted, *adject.* *Noté, remarqué. V. to Note.*

* Noted, (notable, famous.) *Fameux, illustre, considérable, distingué, notable.*

* Noted, (notorious or arrant.) *Insigne, grand, fameux.*

D. NOTEDLY, *adv.* *Notamment, spécialement.*

✚ NOTER, *subst.* *Qui note, qui fait des remarques.*

NOTHING, *subst.* (a word made of nothing.) *Rien, néant.*

He has nothing. *Il n'a rien.*

I know nothing on't. *Je n'en fais rien.*

God made the world out of nothing. *Dieu a tiré le monde du néant.*

P. Of nothing nothing comes. *De rien on ne peut rien faire.*

That's nothing, no matter. *Cela n'est rien, cela n'y fait rien, n'importe.*

P. Nothing venture, nothing have. P. *Qui ne s'aventure, n'a ni cheval ni mule.*

* That's nothing to me. *Cela ne me touche, ne me regarde pas.*

* Nothing of a gentleman would have done such a thing. *Il n'y a pas d'honnête-homme qui eût voulu faire une action de cette nature.*

* He is nothing but skin and bones. *Il n'a que la peau & les os.*

They live upon nothing but herbs and roots. *Ils ne vivent que d'herbes & de racines.*

He does nothing but eat, drink and sleep. *Il ne fait que manger, boire & dormir.*

* He does nothing but grieve. *Il se tourmente incessamment.*

* Prodigality is nothing near so much blamed as covetousness. *La prodigalité est beaucoup moins blâmée que l'avarice.*

* This is nothing near so good. *Ceci n'est pas si bon, à beaucoup près.*

* To make nothing of one, (to slight him.) *Mépriser quelqu'un, se moquer de lui, n'en tenir aucun compte.*

He makes nothing of that, (he slight it.) *Il se moque de cela, il ne s'en met point en peine.*

He makes nothing on't, (he does it with a wet finger.) *Il fait cela sans peine, cela ne lui coûte rien, cela ne lui fait point de peine, il n'en fait point de difficulté.*

* I can make nothing on't, (I don't understand it.) *Je n'y vois goutte, je n'y comprends ou je n'y entends rien.*

* He could make nothing on't, (he could not compass it.) *Il n'a pu ou su en venir à bout.*

* That business will come to nothing. *Cette affaire tombera à terre, ou viendra à rien.*

* He is nothing taller than he was. *Il n'a point crû du tout.*

* He is nothing courageous. *Il n'est*

point courageux, il n'a point de courage ou de cœur.

* Nothing doubting but if he came. *Ne doutant point ou ne faisant aucun doute que s'il venoit.*

* Little or nothing. *Presque point, si peu que rien, fort peu.*

NOTHINGNESS, *subst.* *Néant.*

NOTICE, *f.* (knowledge or marking.) *Connaissance, remarque, garde, semblant.*

To take notice of a thing. *Prendre connaissance d'une chose, remarquer une chose.*

Take notice that. *Remarquez, prenez garde que.*

I took notice of it before you. *J'ai fait cette remarque avant vous.*

Take no notice of any thing. *Ne faites semblant de rien.*

He took no notice of me. *Il n'a pas fait semblant de me voir.*

Without taking any notice. *Sans faire semblant de rien, comme si de rien n'étoit.*

* To take notice of one, to salute him. *Saluer quelqu'un.*

* Notice or advice. *Connaissance, avis, avertissement.*

To have notice of a thing. *Avoir connaissance d'une chose, en avoir avis.*

To give notice. *Donner avis, avertir, faire savoir.*

This is the second notice I give you. *Voici la seconde fois que je vous en avertis.*

* Take notice that it is not good meddling with him. *Apprenez ou sachez qu'il ne fait pas bon avoir aucun démêlé avec lui.*

He went away without taking the least notice of the money he owed him. *Il partit sans lui donner le moindre signe de vie sur sa dette, sans lui en dire un mot.*

Two hours being spent, and not least notice taken of him. *Deux heures s'étant passées, sans qu'on lui donnât le moindre signe de vie.*

* The notices of external objects. *Les indices des objets extérieurs.*

NOTIFICATION, *subst.* *Notification, déclaration.*

To NOTIFY, *verb. act.* (to make know or to signify.) *Notifier, déclarer, faire savoir.*

Notified, *adj.* *Notifié, déclaré, qu'on a fait savoir.*

NOTIFYING, *f.* *Notification, déclaration, l'action de notifier, de déclarer ou de faire savoir.*

NOTION, *f.* (knowledge or understanding.) *Notion, idée, connaissance.*

A confused notion. *Une notion confuse.*

Spiritual notions. *Des idées spirituelles.*

Airy notions. *Des idées creuses.*

* Notion, (thought or fancy.) *Pensée, imagination, vision.*

A silly notion. *Une sotte pensée ou imagination.*

* Notion or respect. *Égard.*

In either notion. *A l'un ou à l'autre égard.*

NOTIONAL, *adject.* *Idéal, en idée, de l'imagination.*

Ex. A notional property. *Une propriété idéale ou de l'imagination.*

✚ NOTIONALLY, *adv.* *En idée.*

NOTITIA, *f.* (this is the title of some books of Geography.) *Notice, livre qui donne la connaissance d'une province, d'un pays, &c.*

NOTORIETY, *V.* *Notoriousness,*

NOTORIOUS or manifest, *adj.* *Notoire, connu, manifeste, clair, évident.*

* Notorious, (or arrant.) *Insigne, grand, fameux.*

A notorious lie. *Un insigne mensonge.*

A notorious highway-man. *Un grand, un fameux, un insigne voleur.*

NOTORIOUSLY, *adv.* *Clairement, évidemment, notoirement, de notoriété.*

NOTORIOUSNESS, *subst.* *Évidence ou notoriété.*

To NOTT. *V.* to Shear.

NOTWITHSTANDING, *prép. & adv.* *Nonobstant, malgré.*

Notwithstanding all your endeavours. *Nonobstant ou malgré tous vos efforts.*

Any thing to the contrary notwithstanding. *Nonobstant tous autres jugemens contraires.*

D. NOVALE, *f.* (land newly plowed up.) *Novale, terre nouvellement défrichée & mise en labour.*

NOVATION, *f.* (a making new.) *Action de renouveler, novation, en terme de Pratique.*

NOVATOR, *subst.* *Novateur.*

NOVEL, *subst.* (an ingenious story of a pleasant intrigue.) *Nouvelle, historiette.*

Novel, *adj.* (or new.) *Nouveau.*

Ex. A novel party. *Un nouveau parti.*

A novel assignment (in Laws terms.) *Une nouvelle assignation.*

✚ NOVELIST, *subst.* *Novateur; nouveliste.*

NOVELTY, *subst.* *Nouveauté.*

NOVEMBER, *f.* (one of the 12 months of the year.) *Novembre, un des douze mois de l'année.*

NOVENARY, *adj.* (belonging to nine.) *Qui appartient au nombre de neuf.*

✚ NOVERCAL, *adj.* *De marâtre.*

NOUGHT, *subst.* (or nothing.) *Néant, rien.*

* You shall not make a fool of me for nought. *Vous ne vous moquerez pas de moi impunément.*

* To set a nought. *Mépriser, ne faire aucun compte d'une chose.*

* To come to nought. *Venir à rien, ne pas réussir, * tomber à terre.*

* A nought or cypher. *Un zéro.*

NOVICE, *subst.* (a Monk or Nun newly entered into the Order.) *Un novice, une Novice, dans un Couvent.*

* A Novice, (or young beginner.) *Novice, un apprenti, dans quelque chose que ce soit.*

A novice at play. *Un novice au jeu, une mazzette.*

NOVITIATE, *subst.* *Noviciat.*

To pass a long noviciate. *Faire un long noviciat.*

NOVITY, *f.* (newness.) *Nouveauté.*

NOUN, *f.* (a part of speech in Grammar.) *Un nom.*

To NOURISH, *verb. act.* (to feed, keep or maintain.) *Nourrir, entretenir d'aliment, alimenter.*

* To nourish or be nourishing. *Nourrir, sustenter, servir d'aliments.*

* To nourish or cherish. *Nourrir, entretenir, foment.*

* To nourish one UP, (to countenance him) in lewd courses. *Entretenir quelqu'un dans ses débauches.*

Nourished, *adject.* *Nourri, &c. V. to Nourish.*

NOURISHER, *f.* *Nourricier, celui qui nourrit.*

NOURISHING,

NOURISHING, *f.* L'action de nourrir, &c. *V.* to Nourish.

Nourishing, *adj.* Nourissant, nutritif, qui sustente, qui nourrit beaucoup.

NOURISHMENT, *f.* (or food.) Nourriture, aliment.

↓ NOURSEL, *V.* Nursel.

NOW, *adv.* (at present or at this time.) Maintenant, à présent, présentement.

Just now, presently. Tout maintenant, tout-à-l'heure.

Go thither now or just now. Allez-y, ou allez là tout-à-l'heure, maintenant ou présentement.

Till now hitherto. Jusqu'à présent, jusques à présent.

He came e'en now, he came but just now. Il ne fait que d'arriver, il vient d'arriver.

I receiv'd just now my money. Je viens de toucher mon argent.

Now a-days. Aujourd'hui, maintenant, présentement.

Now and then (sometimes.) Quelquefois, de temps en temps, de fois à autre.

They stand now on one foot, and then on another. Ils se tiennent tantôt sur un pied, tantôt sur un autre.

Before now. Auparavant, autrefois. This happen'd before now. Cela est arrivé autrefois, ce n'est pas la première fois que cela est arrivé.

How now? Que veut dire ceci?

The now King. Le Roi d'à présent, le Roi régnant.

Now at length. Enfin.

Now, (after this.) Puisque cela est.

NOW, *conj.* Or, or est-il que.

Now there was a sick man. Or il y avoit un homme malade.

All that is good is to be loved; now God is infinitely good, therefore.-----

Tout ce qui est bon doit être aimé: or est-il que Dieu est infiniment bon, donc.---

NOWED, *adj.* (a term of heraldry.) Noué, terme de blason.

↓ NOWHERE, *adv.* Nulle part.

↓ NOWISE, *adv.* Nullement.

NOXIOUS, *adj.* (or hurtful.) Nuisible, mal-faisant, venimeux, qui peut nuire.

↓ NOXIOUSNESS, *f.* Qualité nuisible.

↓ NOXIOUSLY, *adverb.* D'une manière nuisible.

NOZLE, *subst.* (or upper part) of a candlestick. Le tuyau d'un chandelier.

The nozle of a bellows. *V.* Nofe.

† To NUBBLE. *V.* to Knubble.

NUBLOUS, *adj.* (cloudy.) Couvert de nuées, sombre, nébuleux.

NUDATION, *subst.* (a making nude or naked.) Action de dépouiller, de mettre tout nu.

D. To NUDDLE along, *v. neut.* (to go carelessly, and in haste.) Aller vite & négligemment.

D. NUDE, *adj.* (bare or naked.) Nu, simple.

A nude contract (without any consideration, whence no action can arise.) Une simple promesse.

NUDITY, *subst.* (nakedness.) Nudité.

A nudity or naked picture. Une nudité.

NUEL, *f.* (or spindle of a winding staircase.) Noyau ou vis de montée.

NUGATORY, *f.* (or trifling.) Badin, sot, ridicule, impertinent.

NUISANCE, *subst.* Incommodité, ce qui incommode.

NULL, *adj.* (of no force.) Nul, invalide.

To NULL, *verb. act.* (to make null.) Annuler, rendre nul, casser, abolir.

Null'd, *adj.* Annulé, cassé, aboli.

To NULLIFY, *v. act.* (or null.) Annuler, casser.

NULLITY, *subst.* (a cypher standing for nothing.) Nulle, caractère qui ne signifie rien dans les lettres écrites en chiffre.

↓ Nullity. Nullité, terme de Palais.

To NUMB, *v. act.* (or benum.) Engourdir.

Numbed, *adj. part.* Engourdi.

↓ NUMBEDNESS, *subst.* Engourdissement.

NUMBER, *subst.* (many units considered together.) Nombre, plusieurs unités considérées ensemble.

An even or odd number. Nombre pair ou impair.

A broken number. Un nombre rompu, fraction.

↓ I want one of my number. J'en trouve un de moins.

To be in the number, (or amongst.) Être au nombre ou parmi, être du nombre.

The singular or plural number in Grammar. Le nombre singulier ou pluriel dans la Grammaire.

↓ A number, (or cadence of words.) Nombre ou cadence de mots, harmonie qui résulte d'un certain arrangement de paroles.

↓ The golden number (among Astronomers and Chronologers.) Le nombre d'or, parmi les Astronomes & les Chronologistes.

↓ The numbers, (a book of the Old Testament.) Nombres, livre du Vieux Testament.

To NUMBER, *v. act.* (or count.) Nombrer, compter, supputer.

Numbered, *adject.* Numbré, compté, supputé.

↓ NUMBERER, *subst.* Celui qui compte.

NUMBERLESS, *adj.* Innombrable, infini.

NUMBING, *subst.* Engourdissement, ou l'action d'engourdir.

NUMBLES, *f.* (the entrails of a deer.) Les entrailles d'un cerf, &c.

↓ NUMBNESS, *subst.* (torpor.) Engourdissement.

↓ NUMERABLE, *adj.* Qui se peut compter.

NUMERAL, *adject.* Numéral, qui marque quelque nombre.

↓ NUMERARY, *adj.* Qui regarde un certain nombre.

NUMERATION, *f.* (that part of Arithmetick which teaches the value of figures in their several places.) Numération, en terme d'Arithmétique; l'art ou l'action de compter.

NUMERATOR, *f.* (in Arithmetick.) Le numérateur, terme d'Arithmétique.

NUMERICAL, *adj.* Numérique.

A numerical difference, (in Logick.) Une différence numérique.

↓ NUMERICALLY, *adv.* Numériquement.

NUMERO, *f.* (a term used among merchants for number.) Numero, nombre.

NUMEROSITY, *subst.* Grand nombre, multitude.

NUMEROUS, *adj.* (or great.) Nombreux, grand.

↓ Numerous, (harmonious, sounding well.) Nombreux, harmonieux.

NUMEROUSNESS, *f.* (or numerosity.) Grand nombre, multitude.

↓ Numerousness, (cadence, harmony.) Nombre, cadence, harmonie.

The numerousness of his verses. Le nombre, la cadence de ses vers.

↓ NUMMARY, *adj.* Qui regarde la monnaie.

NUMMED, *V.* Benumbed.

NUMNESS, *V.* Numbness.

↓ NUMSKULL, *subst.* (blockhead.) Une bête, une buse.

NUN, *f.* (a virgin separated from the world, and devoted to the service of God.) Une Religieuse, † une Nonne, † une Nonnain.

NUNCHION, *f.* (an after noon's repast.) Le goûte.

NUNCIATURE, *f.* (the office of a nuncio.) Nonciature.

NUNCIO, *f.* (the Pope's Ambassador.) Nonce, Ambassadeur du Pape.

NUNCUPATIVE or NUNCUPATORY, *adj.* (verbal, by word of mouth.) Nuncupatif, verbal, fait verbalement.

Ex. A nuncupative will or a will-parole. Un testament nuncupatif ou de vive voix.

NUNNERY, *f.* (a Monastery of Nuns.) Un Couvent de Religieuses, un Cloître.

NUPTIAL, *adj.* (of wedding.) Nuptial, qui regarde les noces, de noces.

A nuptial song. Une chanson nuptiale, un épithalame.

NURSE, *f.* (child's nurse.) Une nourrice.

↓ A nurse, (a dry nurse or a tender to a sick body, or a woman in child-bed.) Une garde.

A nurse-child. Un nourrisson.

To NURSE, *v. act.* Nourrir, élever.

Ex. To nurse a child. Nourrir un enfant, lui donner à teter.

↓ To nurse, (or tend) a sick body. Garder un malade, en prendre soin, le soigner.

↓ To nurse one up. Prendre soin de quelqu'un, veiller à sa santé ou l'élever.

Nursed, *adj.* Nourri, &c. *V.* to Nurse.

A child may be nursed to death. A force de soins on tue quelquefois l'enfant.

To NURSEL or rather Nursel, *verb. act.* Entretenir.

Ex. To nursel one in his vicious courses. Entretenir quelqu'un dans ses débauches.

NURSERY, *subst.* (the nurse's chamber.) La chambre de la nourrice.

↓ Nursery, (or nurse-child.) Nourrisson.

↓ Nursery of trees. Une pépinière d'arbres.

* A nursery, (or seminary) of young people design'd for priesthood. Une pépinière ou un séminaire de jeunes gens destinés à la Prêtrise.

NURSING, *f.* (from to nurse.) L'action de nourrir, &c. *V.* to Nurse.

↓ NURSLING, *f.* Nourrisson, mignon.

NURTURE, *f.* (or education.) Nourriture, éducation.

Prov. Nurture goes beyond nature. P. Nourriture passe nature.

↓ To NURTURE, *v. a.* Nourrir, élever.

NUSANCE or rather NUISANCE, *subst.* (or annoyance.) Tort, préjudice, dommage, incommodité.

* He is a publick nusance. * C'est une peste publique.

NUT, *subst.* (a fruit.) Une noix.

A wall-nut. Noix de noyer.

A wall-nut tree. Un noyer.

Hazel-nut or small nut. Noisette.

A hazel-nut tree. Un noisetier.

A chest-nut. Une châtaigne. *V.* Chest-nut.

* He is a devil : mischief is nuts to him.
C'est un diable : le mal est pour lui du pain
bénit.

✧ The nut of a cross-bow or gun. La
noix d'une arbalète ou d'une arme à feu.

✧ The nut, (in a leg of mutton.) Noix
de gigot de mouton.

✧ The nut of a printing press. Écrou
de presse.

Nut-shell. Écale de noix.

A nut-cracker. Un casse-noisette.

Nut-gall. Noix de galle.

Nut-peach. Pêche de noix.

Nut-brown, (of the colour of ripe nuts.)

Châtain.

NUTMEG, substantif. Muscade, noix
muscade.

NUTRIMENT, s. (nourishment.) Nour-
riture, aliment.

↓ NUTRIMENTAL, V. Nutritious.

NUTRITION, s. (a nourishing.) Nutri-
tion, action de la faculté nutritive.

NUTRITIOUS or NUTRITIVE, adject.
Nourissant, nutritif.

D. NUTTING, part. Ex. To go a nutting.
Aller cueillir des noix.

To NUZZLE, verb. act. Se cacher, † se
muffer.

Ex. To nuzzle in the blankets. Se ca-
cher dans les couvertures du lit, s'en cou-
vrir tout-à-fait.

✧ To nuzzle, (as a hog.) Fouiller.

N Y

D. NYE, subst. Volée.

Ex. A nye of pheasants. Une volée (bande
ou troupe) de faisans.

NYMP, subst. (or fairy.) Une nymphe.

O

O, Subst. est la quatorzième lettre de
l'Alphabet Anglois, & la quatrième
des voyelles.

L'O se prononce le plus souvent en An-
glois comme en François ; mais il faut le
prononcer long, lorsqu'il est suivi d'une
consonne avec un e final.

Ex. Globe, robe, mode, drone.

Excepté, 1. ceux-ci, où l'e n'est compté
pour rien ; savoir, come, some, done,
purpose, Europe, &c.

2. Ces mots, dont la terminaison ve prend
le son d'une f, savoir, love, glove, do-
ve, above.

Outre cela, il y a beaucoup de mots où
l'o a un son qui approche fort de celui de l'a.

Cette prononciation a lieu, I. au com-
mencement de ces mots ; savoir, Obdu-
rate, object, obstacle, obstinate, to
occupy, odd, of, off, offer, office, oft
ou often, olive, omelet, ominous, on,
to operate, optative, optick, option,
or, oracle, orange, oratory, orb, or-
chard, order, ordure, organ, orifice,
ornament, orphan, orpiment, orthodox,
oscitancy, osprey, ostiary, ostrich, otter,
ox, & leurs dérivatifs.

II. En beaucoup d'autres mots, où l'o
finie la première ou seconde syllabe ; savoir,
Body, comedy, comet, imposthume,
modest, Apothecary, apostacy, &c.

III. Entre deux ou trois consonnes, fai-
sant avec l'o une même syllabe, comme
God, rob, box, rock, long, horn, bod-
kin, coffer, cotton, &c. & il faut remar-
quer, qu'en ce cas l'o se prononce un peu
long dans les mots finissant en orn, comme
horn, corn, &c.

De cette règle il faut excepter, 1. ceux
qui finissent en ll, ld & lt, où l'o se pro-
nonce en o long. Ex. Roll, toll, bold,
cold, bolt, colt ; à quoi ajoutez port,
sport, fort : cependant loll & droll, se
prononcent lall, drall.

2. Les participes des verbes finissant en
ear à l'infinitif, comme shorn, worn, des
verbes to shear, to wear.

3. Ces mots-ci, où l'o se prononce long ;
savoir, comb, both, most, ghost, post,
roft, toft. Cependant il est bref dans cox-
comb, & dans ces composés de most, hi-
thermost, furtermost, uppermost, under-
most.

Born se prononce bôrn, quand il signifie
porté ; & bârn, quand il signifie né ;
ainsi form, un banc, ou une classe, se
prononce fôrm ; & form, forme, fârm.

Holy, Saint, se prononce hôly ; holy-
day, jour de fête, haly-day.

Mais, outre ces deux sons généraux de
l'o Anglois, il y a des mots, où il se pro-
nonce ou, comme Rome, lose, move,
prove, do to, behoves, tomb, womb, &c.

Yolk, maggot, anchor, women, se pro-
noncent yelk, maiguet, enker, ouimen.

Enfin l'o se prononce fort légèrement à la
fin des mots qui se terminent par une con-
sonne devant on ; comme capon, mutton,
reckon, reason, &c.

Il en faut excepter, son, con, cannon,
sermon, abandon, & quelques autres, où
l'o se prononce fortement.

Mais l'o est comme muet en fashion, cus-
hion, puncheon, & quelques autres de
cette nature.

O, interj. O, hà ! plût à Dieu !

O God ! O Dieu !

O that we where so happy ! Plût à Dieu
que nous fussions si heureux !

O sad ! Quel malheur !

O brave ! Quel bonheur ! voilà qui va
bien.

O A

La diphthongue oa sonne comme o long.

Ex. Oak, boat, coach, coat, &c.

Exceptez ces mots où elle se prononce en
à long ; savoir, groat, broad, abroad,
& celui-ci où elle se prononce bref, oat-
meal.

Loath (l'adj.) s'écrit maintenant sans
a, & se prononce lath.

OAF, subst. Un fou, un idiot, un benêt.

↓ OAFISH, adj. Stupide.

↓ OAFISHNESS, subst. Stupidité.

OAK, subst. (a tree.) Un chêne, arbre.

✧ The barren scarlet oak. Yeuse.

✧ Oak, (oaken wood or timber.) Du
chêne, du bois de chêne.

The gall-bearing oak. Roure, le chêne
qui porte les noix de galle.

Holm-oak. Yeuse, chêne vert.

Oak-apple. Noix de galle, fruit de
chêne, qu'on appelle roure.

Oak-grove. Chênaie, bois planté de
chênes.

OAKUM, subst. (old ropes untwisted.)
Fil de carret.

OAKEN, adj. (of oak, made of oak.)
De chêne.

↓ OAKENPIN, subst. Sorte de pomme.

OAR, or ore, subst. (metal mix'd with the
earth, or stone of the mine.) Mine, ou
pierre de mine.

Oar of gold or silver. Mine d'or ou d'ar-
gent.

Brais oar. Mine de cuivre, calamine.

OAR, subst. (a long stick to row with.)
Rame, aviron.

The blade of an oar. Le plat d'une rame.

✧ Oars, (or a boat with two watermen
to row.) Bateau à deux rameurs.

↓ To OAR, v. n. Ramer.

↓ OARY, adj. Qui sert de rame.

OAT-CAKE, s. Sorte de gâteau.

↓ OATEN, adj. D'avoine.

OATMEAL, V. Oats.

OATH, subst. (a lawful swearing.) Ser-
ment.

To take one's oath, (or swear.) Prêter
serment.

To take another man's oath. Recevoir
le serment d'une personne.

To put one to his oath. Faire prêter
serment à quelqu'un.

To render him the oath. Lui déferer le
serment.

He said he was under an oath of secrecy
not to tell any body. Il dit qu'il avoit
promis sous le sceau de la confession de ne
le dire à personne.

✧ An oath, (a curse, an unlawful swea-
ring.) Serment, jurement, blasphème.

OATS, subst. (a sort of corn.) Avoine.

P. To sow one's wild oats, (to play
one's youthful pranks.) * † Jeter sa
gourme, ou le premier feu de la jeunesse.

Oat-cake. Sorte de gâteau à l'Angloise.

Oat-meal. Gruau d'avoine, avoine con-
cassée.

O B

↓ To OBDUCE, V. to draw over.

↓ OB DURACY, s. Endurcissement.

OB DURATE, adj. (or hardened.) En-
durci.

An obdurate finner. Un pécheur endurci.

✧ Obdurate, (hard or obstinate.) En-
durci, insensible, obstiné, opiniâtre.

To OB DURATE, verb. act. (to harden.)
Endurcir, rendre insensible.

↓ OB DURATELY, adv. Opiniâtrément.

OB DURATENESS or OB DURATION,
subst. Endurcissement, insensibilité, opi-
niâtréte.

OBEDIENCE, subst. (from to obey.)
Obéissance, ou obédience, en terme de
couvent.

✧ I dit it in obedience to you. Je l'ai
fait pour vous obéir.

↓ OB DURED, V. Obdurate.

OBEDIENT, adj. (or dutiful.) Obéissant,
qui obéit, soumis.

To be obedient to one's father. Être
obéissant à son père, lui obéir.

OBEDIENTIARY, substantif, (so was
formerly called in England an inferior
Monk in a Monastery.) Obédiencier,
Religieux subalterne dans un Monas-
tere.

↓ OBEDIENTIAL, adj. Conforme aux
regles de l'obéissance.

OBEDIENTLY, adv. Avec obéissance,
avec soumission.

To carry one's self obediently. Être
obéissant.

OBEISANCE, subst. (bow, courtesy.)
Révérence, prosternation.

OBELISK, subst. (a great square tapering
stone, in form of a pyramid.) Obélisque,
espece de pyramide d'une seule pierre.

↓ OBESENESS, or OBESITY, s. Obésité,
terme de médecine.

To OBEY, verb. act. Obéir, être obéissant.

To obey God's commands. Obéir aux
commandemens de Dieu.

Obeied, *adj.* Obéi.

I will be obeyed. *Je veux être obéi, je veux qu'on m'obéisse.*

He must be obeyed. *Il faut lui obéir.*

OBJECT, *subst.* (any thing that affects the outward senses, or the faculties of the soul.) *Objet.*

A pleasant object to the sight. *Un objet agréable à la vue.*

The object of my love. *L'objet de mon amour.*

Object of hatred. *Objet de haine.*

To OBJECT, *verb. act.* (or make an objection.) *Objecter, faire une objection, opposer une difficulté à une proposition.*

This he objects against it. *Voici ce qu'il objecte à cela.*

✧ To object, (to reproach, or to lay to one's charge.) *Objecter, reprocher, supposer, quelque chose de honteux à quelqu'un.*

✧ He foresaw to what reproaches he should object, (or expose) himself. *Il prévint à quels reproches il s'exposeroit.*

Objected, *adj.* *Objecté, &c. V. to Object.*

✧ OBJECTGLASS, *f.* *Verre objectif, terme d'optique.*

OBJECTING, *subst.* *L'action d'objecter, &c. V. to Object.*

OBJECTION, *subst.* (a difficulty raised against a proposition.) *Objection, difficulté qu'on oppose.*

To raise, to start, or make an objection. *Faire, former une objection.*

✧ Objection, (or reproach.) *Reproche, accusation.*

✧ OBJECTIVE, *adj.* *Objectif, terme dialectique.*

OBJECTOR, *subst.* *Celui qui fait, ou qui a fait une objection.*

OBIT, *subst.* (an office for one that is dead.) *Obit, service qu'on fait pour une personne morte.*

OBJURGATION, *subst.* (reproof.) *Censure, réprimande, reproche.*

To OBJURGATE, *verb. act.* (to chide.) *Censurer, réprimander.*

OBJURGATORY, *adj.* *De reproche, plein de reproches, qui sert à censurer ou à reprendre.*

OBLAT, *subst.* (a soldier, who being disabled in the King's service, had the benefit of a Monk's place assigned him in an abbey.) *Oblat, ou Moine lay.*

Oblats of St. Jerome, (a Congregation of secular Priests in Italy, founded by St. Charles Borromeo.) *Oblats de St. Jérôme, forte de Congrégation en Italie.*

OBLATION, *subst.* (or offering.) *Oblation ou offrande.*

OBLECTATION, *subst.* (or delight.) *Joie, ou plaisir.*

OBLIGATION, *subst.* (a bond containing a penalty with a condition annexed.) *Obligation, acte public.*

✧ Obligation, (engagement, duty, or tie.) *Obligation, devoir, engagement.*

A strict obligation. *Une étroite obligation.*

'Tis a great obligation. *C'est un grand engagement.*

I am under no such obligation. *Je n'y suis point du tout obligé.*

There's no obligation lies upon me to do it. *Je ne suis pas obligé de le faire.*

✧ Obligation, (an engagement arising from a benefit conferred or received.) *Obligation, engagement qui vient de quelque bon office qu'on a reçu.*

You have laid a fresh obligation on me.

Je vous ai une nouvelle obligation.

OBLIGATORY, *adj.* (which obliges.) *Obligatoire, qui oblige, qui a la force d'obliger.*

To OBLIGE, *verb. act.* (to bind, compel, or engage.) *Obliger, contraindre, engager par un acte public, par devoir ou par bienfaisance.*

What reason obliges you to do it? *Quelle raison vous oblige, vous engage, ou vous porte à le faire?*

✧ To oblige one, (to do him a kindness.) *Obliger quelqu'un, faire plaisir à quelqu'un, lui rendre un bon office.*

Obliged, *adj.* *Obligé, &c. V. to Oblige.*

OBLIGEE, *subst.* (he to whom the bond is made.) *Celui à qui l'on a imposé l'obligation.*

OBLIGEMENT, *subst.* (or obligation.) *Obligation.*

My obligations to him. *Les obligations que je lui ai.*

OBLIGER, *subst.* (a law-word.) *La personne qui s'oblige, ou qui s'est obligée.*

OBLIGING, *subst.* *L'action d'obliger, &c. V. to Oblige.*

Obliging, *adj.* (kind or complaisant.) *Obligant, officieux, complaisant, honnête, gracieux.*

OBLIGINGLY, *adverb.* *Obligamment, d'une manière obligeante.*

OBLIGINGNESS, *subst.* *Manière obligeante, civilité, honnêteté.*

✧ OBLIQUATION. *V. Obliquity.*

OBLIQUE, *adj.* (not direct, crooked, awry.) *Oblique, qui n'est pas droit, qui est de biais ou de travers.*

✧ Oblique case, (in terms of Grammar, all but the nominative.) *Les cas obliques, en terme de Grammaire.*

✧ Oblique, (or crooked) dealings. *Procédé oblique, mauvais, frauduleux.*

OBLIQUELY, *adv.* *Obliquement, d'une manière oblique.*

OBLIQUITY, *subst.* *Obliquité, détour.*

To OBLITERATE, *verb. act.* (or blot out of one's memory.) *Effacer le souvenir, faire oublier.*

Obliterated, *adj.* *Effacé, oublié.*

OBLITERATION, or obliterating, *subst.* (Lat.) *L'action d'effacer de la mémoire, d'abolir, &c.*

OBLIVION, *subst.* (or forgetfulness.) *Oubli.*

An act of oblivion, (an amnesty.) *Une amnistie, un oubli des injures passées.*

OBLIVIOUS, *adj.* (forgetful.) *Oublieux, qui oublie aisément ou qui fait oublier.*

D. OBLOCUTOR, *subst.* (a backbiter.) *Un médisant.*

OBLONG, *adj.* (more long than broad.) *Oblong, qui est plus long que large.*

✧ OBLONGLY, *adv.* *Dans une direction oblongue.*

D. OBLOQUIOUS, *adj.* (slandering.) *Médisant.*

OBLOQUY, *subst.* (or slander.) *Médifiance, détraction.*

✧ To lie under some obloquy. *Être diffamé.*

✧ They care not what obloquy they cast upon him. *Ils en disent tout le mal imaginable.*

OBNOXIOUS, *subst.* (or liable.) *Sujet.*

✧ Obnoxious to punishment, (guilty, criminal.) *Coupable de quelque crime, criminel.*

✧ An obnoxious, (or guilty) conscience. *Une conscience ulcérée.*

✧ OBNOXIOUSLY, *adv.* *Dans un état de sujétion, étant sujet à....*

OBNOXIOUSNESS, *subst.* *État de ce qui est sujet.*

To OBNUBILATE, *verb. act.* (to cloud or darken.) *Obscurcir, rendre obscur, * couvrir de nuages.*

Obnubilated, *adj.* *Obscurci, * couvert de nuages.*

OBOLE, *subst.* (an old small coin, worth with us a half-penny.) *Obole, monnaie ancienne qui valoit un demi-sou d'Angleterre, & un demi-denier de France.*

✧ Obole, (twelve grains.) *Petit poids de douze grains.*

OBREPTION, *f.* (stealing or creeping in.) *L'action de se glisser, de se couler, de se fourrer adroitement; obreption, terme de pratique.*

The obreptions of thoughts in a man's sleep. *Les pensées qui se glissent, qui viennent dans l'esprit d'un homme en dormant.*

OBREPTITIOUS, *adj.* (which has cunningly stolen upon.) *Obreptice.*

OBSCENE, *adj.* (unclean, bawdy, smutty.) *Obscene, sale, impudique, impur, déshonnête.*

✧ OBSCENELY, *adv.* *D'une manière obscene.*

OBSCENITY, *subst.* (ribaldry, bawdry.) *Obscénité, ordure, saleté, impureté, qui blesse la pudeur.*

OBSCURATION, *f.* (a making obscure.) *Obscurcissement, ou action d'obscurcir.*

OBSCURE, *adj.* (dark, without light.) *Obscur, ténébreux.*

* Obscure, (dark, difficult to understand.) * *Obscur, qui n'est pas clair, difficile à entendre.*

* An obscure, (or mean) birth. *Une naissance obscure ou basse.*

* Obscure, (secure, little known.) * *Obscur, caché, peu connu, qui n'a nul éclat.*

To live in an obscure condition. *Vivre, dans l'obscurité, sans crédit, sans réputation.*

To OBSCURE, *verb. act.* (or darken.) *Obscurcir, rendre obscur.*

* To obscure, (drown, darken or eclipse) another man's merit. *Obscurcir, éclipser, ou effacer le mérite d'un autre.*

✧ He obscured himself, (he lived in an obscure condition.) *Il vivoit dans l'obscurité.*

Obscured, *adj.* *Obscurci, &c. V. to Obscure.*

OBSCURELY, *adv.* *Obscurément, d'une manière obscure, dans l'obscurité.*

OBSCURING, *subst.* *Obscurcissement, ou l'action d'obscurcir, &c. V. to Obscure.*

OBSCURITY or OBSCURENESS, *subst.* (or darkness.) *Obscurité, ténèbres.*

D. To OBSECRATE, *verb. act.* (earnestly to beseech.) *Prier, supplier, conjurer.*

OBSECRATION, *f.* (or supplication.) *Supplication, prière faite avec beaucoup d'instance.*

OBSEQUIES, *subst.* (or funeral solemnities.) *Obseques, funérailles, enterrement.*

OBSEQUIOUS, *adj.* (complaisant.) *Condescendant, complaisant, obligeant.*

✧ Obsequious, (dutiful.) *Obéissant, soumis, qui fait bien son devoir.*

OBSEQUIOUSLY, *adv.* (or with com-

plaisance.) Avec condescendance, avec complaisance, volontiers.
 ♣ Obsequiously, (dutifully.) Avec soumission, avec obéissance.
OBSEQUIOUSNESS, subst. (or complaisance.) Condescendance, complaisance.
 ♣ Obsequiousness, (dutifulness.) Soumission, obéissance.
OBSERVABLE, adj. (or remarkable.) Remarquable, digne d'être remarqué, qui est à remarquer ou à observer.
OBSERVABLE, subst. Ex. Another observable is this. Voici une autre chose à observer.
 ♣ **OBSERVABLY**, adv. D'une manière remarquable.
OBSERVANCE, f. (respect.) Respect, égard, soumission, considération qu'on a pour quelqu'un, démonstration de respect.
 ♣ For the observance of his word. Pour l'accomplissement de sa parole.
 ♣ The observances, (rules or customs of a Monastery.) Les observances, les coutumes, les règles d'un Monastère.
OBSERVANT, adj. (docile, dutiful, (or obsequious.) Qui a des égards, qui a de la considération pour quelqu'un, obéissant, soumis, docile, qui fait sans répugnance ce qu'on lui ordonne de faire.
 ♣ Observant, (or keeper) of his word. Exact à tenir ce qu'il promet, qui tient, ou accomplit sa promesse.
OBSERVANTS, or **OBSERVANTINS**, f. (a branch of the order of grey Friars.) Observantins, Cordeliers de l'étroite Observance.
OBSERVATION, f. (or remark.) Observation, remarque.
OBSERVATOR, subst. Observateur.
OBSERVATORY, subst. (a building erected to make natural and astronomical observations.) Observatoire.
TO OBSERVE, verb. neut. (to mark.) Observer, remarquer, faire une remarque ou des remarques.
 ♣ To observe, (or study.) Observer, étudier.
 ♣ To observe, (or watch.) Observer, éclairer, reconnoître.
 ♣ To observe, (or keep) the laws. Observer ou garder les loix, les suivre, les accomplir.
 ♣ To observe, or mind one's master. Ecouter avec respect les instructions de son maître, lui donner une attention respectueuse.
 Observed, adj. Observé, remarqué, &c. V. to Observe.
 Fit to be observed. Remarquable, qui est à observer, ou à remarquer.
OBSERVER, f. Observateur, qui observe, qui accomplit ce qui est prescrit.
OBSERVING, subst. L'action d'observer, &c. V. to Observe.
 ♣ **OBSERVINGLY**, adv. Attentivement, soigneusement.
OBSESSION, subst. Action d'assiéger; obsession.
OBSESSED, adj. (haunted with an evil spirit.) Obsédé, tourmenté par le malin esprit.
OBSIDIONAL, adj. Ex. The obsidional crown, (a crown given to him that relieved a town besieged.) Couronne obsidionale, qu'on donnoit à celui qui avoit fait lever le siège d'une place parmi les anciens Romains.
OBSELETE, adj. (grown out of use.) Hors d'usage, vieux, qui a vieilli.

Ex. An obsolete word. Un vieux mot, mot hors d'usage, ou qui a vieilli.
 ♣ **OBSELETENESS**, f. État de ce qui est hors d'usage.
OBSTACLE, subst. (or hinderance.) Obstacle, empêchement.
 The King perceiving that the want of a portion was the only obstacle to that match. Le Roi voyant qu'il ne tenoit qu'au bien, que ce mariage ne se fit.
OBSTINACY, f. (wilfulness, or stubbornness.) Obstination, opiniâtreté.
OBSTINATE, adj. (stubborn, wilful.) Obstiné, opiniâtre, entier.
 An obstinate man or woman. Un obstiné, ou une obstinée, un ou une opiniâtre.
 To be, (or grow) obstinate in a thing. S'obstiner, s'opiniâtrer à quelque chose.
OBSTINATELY, adv. Obstinément, opiniâtrément, avec obstination ou opiniâtreté.
 ♣ To be obstinately bent against one. S'acharner contre quelqu'un.
 ♣ They are obstinately resolved, either to vanquish or to die. Ils se sont obstinés à vaincre ou à mourir.
 ♣ He is obstinately resolved to eat nothing. Il s'opiniâtre à ne rien manger.
 ♣ He persists obstinately in it. Il s'obstine à cela.
 ♣ **OBSTINATENESS**, f. Obstination.
OBSTREPEROUS, adj. (making a great noise, troublesome.) Etourdissant, incommode.
 * In case he be too obstreperous. En cas qu'il veuille faire le mauvais ou faire du bruit.
 ♣ **OBSTREPEROUSLY**, adv. Avec grand bruit.
OBSTRUCTION, f. Lien, obligation.
TO OBSTRUCT, v. act. (to stop up.) Boucher, fermer.
 * This will obstruct, (or hinder) your design. Ceci rompra votre dessein ou vos mesures, ceci vous empêchera d'accomplir votre dessein.
 * There must new difficulties arise to obstruct the action of the play. Il faut qu'il naisse de nouvelles difficultés pour embarrasser l'intrigue de la comédie.
 Obstructed, adj. Bouché, fermé, &c. V. to Obstruct.
OBSTRUCTER, subst. Celui ou celle qui empêche.
OBSTRUCTING, f. L'action de boucher, &c. V. to Obstruct.
OBSTRUCTION, f. (or stoppage.) Obstruction des vaisseaux du corps humain.
 * Obstruction, (or hinderance.) Un empêchement, ou obstacle.
OBSTRUCTIVE, adj. (or stopping.) Obstrusif, opilatif, qui cause des obstructions.
 ♣ **OBSTRUENT**, V. Obstruive.
TO OBTAIN, v. a. (or get.) Obtenir, avoir ce qu'on demande, remporter, gagner.
 To obtain one's pardon. Obtenir sa grâce.
 To obtain the victory. Obtenir, ou remporter la victoire.
 I cannot obtain leave of my self to do it. Je ne saurois gagner sur moi de le faire.
 To obtain, verb. neut. (to get ground, as an opinion, &c.) S'établir, en parlant d'une opinion, &c.
 There is nothing that has more universally obtained in all nations. Il n'y a rien de si généralement établi parmi tous les peuples.
 ♣ This notion never obtained to have the force of natural laws. Cette notion

n'a jamais eu la force des loix naturelles.
 Obtained, adj. Obtenu, &c. V. to Obtain.
 ♣ **OBTAINER**, f. Celui qui obtient.
OBTAINING, subst. Obtention, l'action d'obtenir, &c. V. to Obtain.
D. TO OBTEMPERATE, verb. neut. (to obey.) Obéir, obtempérer, ce dernier est un terme de Palais.
D. OBTEMPERATION, f. (or obeying.) Obéissance.
 ♣ **TO OBTEND**, v. a. Apposer, prétendre.
 ♣ **TO OBTEST**, V. to Entreat.
OBTESTATION, f. (or earnest entreaty.) Instance, prière, supplication.
OBTRECTION, subst. (back-biting, detraction.) Médifiance.
TO OBTRUDE, verb. act. (to offer or give to one against his will, to impose.) Donner, présenter quelque chose à quelqu'un malgré lui, la lui imposer, vouloir la lui faire recevoir ou accepter en dépit de lui.
 To obtrude new laws upon the people. Imposer de nouvelles loix au peuple, vouloir les lui faire recevoir.
 He would fain obtrude these his wild conceits upon the world. Il tâche d'établir dans le monde ces extravagantes productions de son esprit.
 ♣ To obtrude, (or to thrust) one's self every where. Se fourrer partout.
 Obtruded, adj. Imposé, &c. V. to Obtrude.
 ♣ A jest may be obtruded upon any thing. Il n'y a rien qui soit à couvert de la raillerie.
OBTRUDER, f. Celui qui impose, &c. V. to Obtrude.
OBTRUDING, f. L'action d'imposer, &c. V. to Obtrude.
 ♣ **OBTUSANGULAR**, adj. Obtusangle, terme de géométrie.
OBTUSE, adj. (or blunt.) Obtus.
 An obtuse angle, (when two lines include more than a square, or ninety degrees.) Un angle obtus.
 ♣ **OBTUSELY**, adv. Sans pointe; stupidement.
 ♣ **OBTUSENESS**, f. Qualité de ce qui est obtus.
 ♣ **OBTUSION**, V. Dulling.
OBVENTION, subst. Obvention, impôt ecclésiastique.
TO OBVIATE, verb. act. (or prevent.) Obvier, prévenir, aller au devant.
 Ex. To obviate a danger. Prévenir un danger, obvier à un danger.
 Obviated, adj. A quoi l'on a obvié, que l'on a prévenu.
OBVIATING, f. L'action d'obvier, de prévenir, ou d'aller au devant.
OBVIOUS, adj. (common, ordinary.) Commun, ordinaire, qui n'est pas rare, qu'on trouve aisément.
 ♣ Obvious, (easy to find or understand.) Sensible, facile à voir ou à entendre.
 I'll make it obvious by an example. Je le rendrai sensible par un exemple.
 This is obvious to all the Christian world. Toute la Chrétienté le fait.
 This is not obvious to every common understanding. C'est une chose qui n'est pas à la portée de tout le monde.
 It is obvious to take notice of it. On ne peut qu'en prendre connoissance.
 'Tis obvious to the eye, (one cannot but see it.) Cela saute aux yeux.

↓ OBVIOUSLY, *adv.* Évidemment.
 ↓ OBVIOUSNESS, *f.* Clarté, évidence.
 To OBUMBRATE, *verb. act.* (to overshadow.) Ombrager, faire ombrage, couvrir.
 OBUMBRATION, *f.* L'action d'ombrager, &c.

O C

OCCASION, *f.* (or opportunity.) Occasion, temps propre, heureux moment, rencontre, ou conjoncture propre, occurrence, opportunité; ce dernier est de peu d'usage.

To take the occasion by the forelock. Prendre l'occasion aux cheveux.

↓ Occasion, (cause, reason, matter.) Occasion, cause, sujet, raison, lieu, matière.

To give an occasion of complaint. Donner occasion ou sujet de se plaindre.

He was the occasion on't. Il en a été la cause.

↓ Occasion, (want, or necessity.) Besoin, affaire, nécessité.

I have occasion for it. J'en ai besoin, ou j'en ai affaire.

If my occasions, (or concerns) give me leave. Si mes affaires le permettent.

To OCCASION, *verb. act.* (to cause.) Causer, être la cause d'une chose, en faire naître l'occasion, occasionner.

OCCASIONAL, *adj.* Ex. An occasional cause (in Philosophy.) Cause occasionnelle, en terme de Philosophie.

↓ Occasional, (done by chance.) Qui s'est fait par occasion.

OCCASIONNALLY, *adv.* Par occasion.

OCCASIONED, *adj.* Causé, fait, &c. V. to Occasion.

↓ This was occasioned through inadvertency. Cela arriva par mégarde.

↓ OCCASIONER, *f.* Qui occasionne.

↓ OCCECATION, *f.* L'action d'aveugler.

OCCIDENT, *f.* (or west.) Occident, couchant, ouest.

OCCIDENTAL, *adj.* (or western.) Occidental, qui est d'occident, ou à l'occident, qui regarde l'occident, ou l'ouest.

OCCIDUOUS, *adj.* comme Occidental.

↓ OCCIPITAL, *adj.* Occipital, terme d'anatomie.

↓ OCCIPUT, *subst.* Occiput.

OCCISION, *subst.* (a killing, or slaying.) Meurtre, carnage.

↓ To OCCLUDE. V. To shut.

↓ OCCULTATION, *f.* Occultation; terme d'astronomie.

OCCULT, *adj.* (secret, or hidden.) Occulte, secret, caché.

↓ OCCUPANCY, *f.* Prise de possession.

OCCUPANT, *f.* (the possessor.) Possesseur, celui qui est en possession.

OCCUPATION, *subst.* (a business, or employ.) Occupation, emploi, travail, affaires.

↓ Occupation, (trade.) Emploi, vocation, métier.

↓ Occupation, (or tenure) of land. Possession d'une terre.

OCCUPATIVE, *adj.* Ex. An occupative field (in the sense of the law.) Un champ abandonné dont un autre a pris possession.

OCCUPIER, *f.* (of land.) Un possesseur d'une terre, celui qui en a l'usufruit, un tenancier.

To OCCUPY, *v. act.* (to improve, to

hold) land. Faire valoir une terre, en jouir, en être possesseur.

* † To occupy a woman. Jouir d'une femme.

† To occupy, *verb. neut.* (to trade.) Trafiquer.

Occupied, *adj.* Occupé, rempli, joui, &c. V. to Occupy.

To OCCUR, *verb. neut.* (or offer itself.) Se présenter, se rencontrer.

OCCURRENCE, *f.* (or occasion.) Occurrence, rencontre, occasion, conjoncture.

↓ Occurrence, (event, news.) Événement, nouvelle.

OCCURRING, *adj.* Qui se rencontre.

↓ OCCURSION, *f.* Rencontre, choc.

Various is the occurSION of thoughts in a man's sleep. Un homme qui dort est sujet à mille pensées qui lui viennent dans l'esprit.

↓ The occurSIONs of a ghost. Les apparitions d'un esprit.

OCEAN, *f.* (the vast collection of waters which surround the globe of the earth.) L'Océan.

Ocean, *adj.* Qui est de l'Océan.

↓ OCHRE, *f.* Ocre, sorte de terre.

↓ OCHREOUS, OCHREY, *adj.* D'ocre, ou qui tient de l'ocre.

↓ OCTAGON, *f.* Un octagone.

OCTANGULAR, *adj.* (eight cornered.) Octogone, qui a huit angles.

OCTAVE, *subst.* (eight days together, following some feast, in the Church of Rome.) Octave, terme de l'Eglise Romaine.

↓ An octave, (or eighth in musick.) Octave, en musique, huit tons.

OCTAVO, *f.* an octavo book, (having eight leaves to a sheet.) Un in-octavo, un livre in-octavo.

OCTENNIAL, *adj.* (of eight years.) De huit ans.

OCTOBER, *subst.* (one of the twelve months of the year.) Octobre, un des douze mois de l'année.

OCTOGONE or rather OCTAGON, *f.* (a figure of eight angles.) Octogone, figure à huit angles.

OCTOEDRICAL, *adj.* (having eight sides.) Qui a huit côtés.

D. OCTONARY, *adj.* (belonging to eight.) Qui appartient au nombre de huit.

OCULAR, *adj.* (belonging to the eyes.) Oculaire.

OCULATE, *adj.* (quick sighted.) Clairvoyant, qui a de bons yeux.

OCULIST, *f.* (a physician for the eyes.) Un oculiste.

OCULUS christi, *f.* (an herb, otherwise called, wild clary.) Orvale sauvage, herbe.

O D

ODD, *adj.* (not even.) Impair, non pair.

An odd number. Un nombre impair.

An odd volume of a book. Un volume, ou tome séparé d'un livre qui en a plusieurs.

↓ To play at even and odd. Jouer à pair ou non.

↓ An odd glove that has not it's fellow. Un gant déparié.

↓ Odd, (or strange.) Étrange, bizarre, grotesque, extraordinaire, qui n'est pas commun.

An odd kind of man. Un étrange homme, un homme grotesque, † qui est un peu véreux.

I saw her in an odd kind of dress. Je l'ai vue habillée d'une manière assez grotesque ou bizarre.

An odd expression. Une étrange expression, une expression sauvage.

↓ Odd, (or ill.) Mauvais, méchant.

An odd kind of smell. Une mauvaise odeur.

An odd kind of business. Une méchante affaire.

↓ 'Tis odd, ('tis a wonder) if he don't do it. C'est une merveille, s'il ne le fait.

↓ There's some odd money. Il y a quelque argent de reste.

↓ The bill comes to ten pounds odd money. Les parties montent à dix livres sterling & au-delà.

↓ He is fourscore and odd. Il a quatre-vingts années.

ODDLY, *adv.* (from odd.) D'une étrange manière, d'une manière bizarre, bizarrement.

ODDNESS, *subst.* Bizarriorie.

The oddness of one's humour. La bizzarrie de l'humeur de quelqu'un.

↓ I could not but smile at the oddness of his proposal. Je ne pus m'empêcher de rire d'une proposition si étrange, ou d'une telle proposition.

ODDS, *subst.* (difference, or disparity.) Disparité, différence.

↓ Odds, (or advantage.) Avantage.

You must give me odds. Il faut que vous me donniez de l'avantage.

To have the odds of one. Avoir l'avantage sur quelqu'un.

↓ To lay odds with one. Faire une gageure inégale, parier (par exemple.) double, triple, &c. contre simple.

To fight against odds. Se battre avec désavantage, se battre avec quelqu'un plus fort que soi.

Two against one is odds. Deux contre un c'est trop, ou la partie n'est pas égale.

To play without any odds. Jouer but à but, ou sans avantage.

↓ Odds, (difference, quarrel.) Différent, dispute, querelle.

To be at odds with one. Être en différent avec quelqu'un, ne s'accorder pas avec lui.

They are ever at odds. Il y a toujours quelque querelle (* † il y a toujours maille à partir) entr'eux.

To set at odds. Désunir, brouiller, mettre la division.

↓ Odds-bobs, (a comical oath.) Vertu de ma vie, ventre-bleu, ventre-saint-gris, juremens burlesques.

ODE, *subst.* (a song, or lyric poem.) Ode, sorte de poème lyrique.

ODIBLE. V. Odious.

ODIOUS, *adj.* (hateful, detestable.) Odieux, haïssable, détestable.

An odious crime. Un crime odieux, crime énorme ou atroce.

ODIOUSLY, *adv.* Odieusement, d'une manière odieuse, malignement.

ODIOUSNESS, *f.* Qualité odieuse, ce qu'une chose a d'odieux, énormité.

The odiousness of the fact. L'énormité du fait.

ODIUM, *subst.* (hatred, bad opinion.) Haine, mauvaise opinion.

ODIUM, (or fault.) Faute.

To cast the odium upon one. Rejeter la faute sur quelqu'un.

↓ ODONTALGICK, *adj.* Odontalgique, terme de médecine.

✚ **ODORATE**, *adj.* Qui a beaucoup d'odeur.

ODORIFEROUS or **ODOROUS**, *adj.* (sweet smelling.) Odorant, odoriférant, qui sent bon, qui a une agréable odeur.

ODOUR, *f.* (or smell.) Odeur, senteur.

O E

R. La diphthongue *œ* a le son d'un *e* simple, comme dans *œconomy*, hormis à la fin du mot, où elle se prononce en *o* long; *Ex.* Foe, toe, floe, doe; exceptez shoe; qui se prononce choû.

ÆCONOMICK, or **ÆCONOMICAL**, *adj.* (belonging to *œconomy*.) *Æconomique*.

Æconomicks. *V.* *Æconomy*, in the first sense.

ÆCONOMIST, *f.* (one that orders a family.) *Économe*, ménager, ménagère.

ÆCONOMY, or rather *Economy*, *subst.* (the government of a house, or family.) *Économie*, conduite d'un ménage.

* The *œconomy*, (or dispensation) of the law. *L'économie*, ou dispensation de la loi.

* The disturbance of the humours troubles the whole *œconomy* of the body. *Le dérèglement des humeurs trouble l'économie du corps*.

ÆCUMENICAL, *adj.* (or general.) *Œcuménique*, général, universel.

Ex. An *œcumenical council*. *Un concile œcuménique*.

✚ **ÆDEMA**, *f.* *Œdème*, terme de médecine.

✚ **ÆDEMATICK** or **ÆDEMATOUS**, *adj.* *Œdémateux*.

O'ER, *V.* *Over*.

ÆSOPHAGUS, *f.* (the gullet, or mouth of the stomach.) *Œsophage*.

O F

OF, *prép.* (which generally denotes the genitive case.) *De*, *de l'*, *du*, *des*.

The glory of God. *La gloire de Dieu*.

The duty of man. *Le devoir de l'homme*.

The vanity of mankind. *La vanité du genre humain*.

The privileges of the subject. *Les privilèges des sujets*.

✚ A Doctor of Physick, Law, or Divinity. *Docteur en médecine, en Droit, ou en Théologie*.

✚ Of all things, or above all things. *Surtout, sur toutes choses*.

The pleasures of a godly life have this advantage of all worldly joys. *Les plaisirs d'une vie religieuse ont cet avantage sur toutes les joies mondaines*.

✚ Of (or among) ten shillings, six were found naught. *Sur dix schellings il y en avoit six de faux*.

✚ Of (or through) his great mercy. *Par sa grande miséricorde*.

✚ If you come of an afternoon. *Si vous venez l'après-midi*.

I shall come of a Sunday. *Je viendrai un dimanche*.

✚ A boy of an honest look. *Un garçon qui a bonne physionomie*.

✚ A maid of some beauty. *Une fille passablement belle, qui a quelque beauté*.

✚ To be fond of honour. *Aimer la gloire avec passion*.

✚ To be of good cheer. *Avoir bon courage*.

✚ To take counsel of one. *Demander avis ou conseil à quelqu'un, consulter quelqu'un*.

O F O F F

✚ At ten of the clock. *A dix heures*.

✚ He is ten years of age. *Il a dix ans*.

✚ I had an ill journey of it. *Je fis là un fâcheux voyage*.

✚ Of a tradesman he is pretty honest. *Pour un homme de métier, il est assez honnête*.

✚ We had one at home to learn of. *Nous avions une personne chez nous qui nous enseignoit*.

✚ A man ill spoken of. *Un homme de mauvaise réputation, ou qui est en mauvaise odeur*.

✚ It is cheap of twenty pounds. *C'est bon marché a vingt livres*.

✚ I brought him up of a little one. *Je l'ai élevé dès son enfance, ou dès le berceau*.

✚ Out of hand. *D'abord, de la main*.

✚ Of late. *Depuis peu, nouvellement*.

✚ Of old. *Anciennement, autrefois*.

A friend of old. *Un vieux ami, un ami de longue main*.

✚ In time of yore. *Jadis*.

✚ It is well done of him. *C'est bien fait à lui, il en a bien agi*.

'Twill be wisely done of you. *Vous ferez sagement*.

✚ He is a friend of mine. *Il est un de mes amis*.

This is an expression of his. *C'est une de ses expressions*.

✚ Never had any man such a friend as I have of him. *Personne n'a jamais eu un tel ami qu'il l'est à mon égard*.

He has never a coach of his own. *Il n'a point de carrosse à lui*.

✚ If you bring a sincere desire of your own. *Si vous venez avec un desir sincère*.

✚ I never saw the like of him. *Je n'ai jamais vu d'homme fait comme lui, je n'ai jamais vu son pareil*.

✚ That was all of my providing. *C'est moi qui ai tout fourni, j'en ai fait toute la dépense*.

OFF, *prép.* (which generally denotes the ablative, and sometimes the genitive case.) *Cette préposition est ordinairement la marque de l'ablatif, & quelquefois du génitif. On s'en sert dans les manières de parler qui suivent & autres semblables*.

Far off. *Loin*.

A great way off. *Fort loin*.

How far is it off? *Combien y a-t-il d'ici là?*

'Tis ten miles off. *Il y a dix milles*.

My cloaths are off. *Je suis déshabillé*.

To speak to one with his hat off. *Parler à quelqu'un le chapeau bas, ou la tête découverte, ou nu-tête*.

Off with you hat. *Chapeau bas, ou découvrez-vous*.

His hat went off and on. *Tantôt il se couvroit, tantôt il se découvroit*.

To have one's shoes or stockings off. *Etre déchaussé*.

To have all the skin off. *Avoir la peau tout écorchée*.

Off the Cape or off the Cape of good hope. *A la hauteur du Cap de Bonne-Espérance*.

The off-side (or right side) of a horse. *Le côté d'un cheval hors du montoir*.

To be off with a thing. *Etre dégoûté d'une chose, n'y songer plus, en être revenu*.

To be off from one's youthful pranks. *Etre revenu des folies de la jeunesse*.

To be off from one (or with one.)

O F F

N'avoir plus rien à faire ou à démêler avec quelqu'un, rompre avec lui; ou bien, ne se soucier plus de lui.

✚ I am off, (speaking of a wager, &c.) *Je n'en suis plus, je m'en dédis, en parlant d'une gageure*.

* To be well off. *Se tirer heureusement d'affaire ou d'intrigue, en être quitte à bon marché*.

He is but ill off or but poorly off. *Il a mal passé son temps, il est mal dans ses affaires*.

To be off and on. *Être irrésolu, inconstant, porté tantôt pour une chose & tantôt pour une autre, barguigner, marchander, être en suspens ou en balance*.

Off and on, (sometimes well, sometimes ill.) *Tantôt bien, tantôt mal*.

To keep off and on. *Amuser quelqu'un, * lui tenir le bec en l'eau*.

✚ Off, (a sea-term.) *Ex.* Off of Portsmouth. *A la hauteur de Portsmouth*.

Off-reckoning, *f.* *Décompte*.

Off-spring, *subst.* *Descendant, postérité, race*.

Off-hand, *adj.* (presently, extempore.) *D'abord, sur le champ*.

There are several starts of fancy, that off-hand look well enough. *Il y a des saillies d'imagination, qui dites à propos ou qui d'abord ont assez bonne grace*.

R. Cette préposition se trouve souvent à la suite des verbes anglois, & alors elle fait partie de leur signification.

Ex. To GO off. *V.* to Go; to leave off, &c. *V.* to Leave, &c.

OFFAL, *subst.* (broken piece of meat, remnant of meat.) *Bribe, relief, reste de viande*.

The Duke of S.--- gives all the offals of his table to the poor. *Le Duc de S.--- donne aux pauvres tous les reliefs de sa table*.

✚ Offal, (refuse.) *Rebut*.

OFFENCE, *f.* (or fault.) *Offense, faute, crime, péché*.

✚ Offence (or affront.) *Offense, injure, affront*.

To give offence. *Offenser, faire un affront, choquer*.

To take offence (or to take pet) at something. *S'offenser, se choquer de quelque chose*.

He is a publick offence wherever he comes. *Par tout où il paroît sa figure choque tout le monde*.

Good breeding is shewn, rather in never giving offence, than in doing obliging things. (T.) *La civilité consiste plus à ne jamais choquer personne, qu'à faire des choses obligeantes*.

✚ Offence (or scandal.) *Scandale*.

To give an offence. *Donner sujet de scandale, scandaliser*.

✚ Without the offence of any sort of fluttishness. *Sans le désagrément ou le dégoût d'aucune saleté*.

To OFFEND, *verb. act.* (to injure, or affront.) *Offenser, choquer, faire un affront*.

✚ To offend (or displease.) *Offenser, choquer, déplaire, incommoder*.

To offend chaste ears. *Offenser ou choquer les oreilles chastes*.

The smell of tobacco offends me. *L'odeur du tabac me déplaît ou m'incommode*.

To offend or hurt. *Choquer, blesser*.

To offend, *verb. neut.* (to commit a fault.) *Faillir, faire une faute, offenser Dieu*.

Offended, *adj.* Offensé, choqué, &c. *V.* to Offend.

Offended AT or WITH one. *Fâché contre quelqu'un, irrité, qui veut mal à quelqu'un.*

OFFENDER, *f.* Délinquant, contrevenant, malfaiteur, criminel.

OFFENDING, *f.* L'action d'offenser, &c. *V.* to Offend.

OFFENSIVE, *adj.* (or abusive.) Offensant, choquant, injurieux.

Offensive (or hurtful.) *Mal-faisant, mauvais.*

Offensive, (fit to attack.) *Offensif, pour attaquer.*

Ex. Offensive arms. *Armes offensives.*

OFFENSIVELY, *adv.* Offensivement, d'une manière offensive.

OFFENSIVENESS, *f.* Qualité mal-faisante ou nuisible.

OFFER, *f.* Offre, proposition, entreprise.

To make an offer at a thing, (to attempt it.) *Faire un effort, faire une tentative pour réussir à quelque chose, tâcher d'en venir à bout.*

To OFFER, *v. act.* (to proffer or present.) *Offrir, faire offre de, présenter.*

I offer myself to do you that service. *Je m'offre à vous rendre ce service.*

To offer battle. *Présenter le combat.*

To offer, (to bid.) *Offrir, proposer de donner tant pour quelque chose.*

To offer (or propound) a thing to one's consideration. *Proposer une chose à quelqu'un, lui en faire la proposition.*

I have one reason to offer, which I think is unanswerable, to take off the testimony of this historian. *J'ai une raison à alléguer, à laquelle, selon moi, on ne saurait répondre, pour décréditer ou détruire le témoignage de cet historien.*

To offer (or expose) an object to one's sight. *Offrir, exposer un objet à la vue de quelqu'un.*

To offer violence to one. *Faire violence à quelqu'un.*

To offer a blow at one. *Porter un coup à quelqu'un.*

To offer an abuse to one. *Maltraiter quelqu'un.*

To offer, *verb. neut.* (to undertake or take upon one.) *S'offrir, s'engager, entreprendre.*

Would you offer, (or dare) to do such a thing? *Offriez-vous, prendriez-vous bien la liberté de faire une telle chose?*

He offered to clap his hand to his sword. *Il fit semblant de porter la main à l'épée.*

No man imagin'd that he would have offer'd at the Consulship. *Personne ne se fût jamais imaginé qu'il eût osé demander le Consulat ou qu'il eût prétendu au Consulat.*

I offered him to lie with me. *Je l'ai invité à coucher avec moi.*

He offered to lie with her. *Il lui demanda la dernière faveur.*

Don't offer to do it. *Gardez-vous bien de le faire.*

Offered, *adject.* Offert, &c. *V.* to Offer.

Offering, *part.* *Ex.* He would be offering at the shep-herd voice. *Il contrefaisoit la voix du berger.*

OFFERER, *f.* Celui qui offre, qui fait une offrande.

OFFERING, *f.* L'action d'offrir, &c. *V.* to Offer.

An offering (or oblation.) *Une offrande, oblation.*

Burnt-offering. *Holocauste.*

Peace-offering. *Sacrifice de propitiation, sacrifice propitiatoire.*

Trespais-offering or sin-offering. *Sacrifice pour le péché.*

OFFERTORY, *f.* (that part of the mass where the offering is made.) *Offerte ou offertoire, de la Messe.*

OFFICE, *f.* (place or employment.) *Office, place, charge ou emploi.*

Offices, (rooms for mean uses in a house.) *Offices, dans une maison.*

Office, (the place where a man does the business belonging to his place.) *Bureau.*

The treasure office. *Le bureau d'un trésorier, la trésorerie.*

The secretary's office. *Le secrétariat.*

The post-office. *Le bureau de la poste, la poste.*

Office, (turn or service.) *Office, service, plaisir.*

To do one a good or a bad office. *Rendre un bon ou mauvais office à quelqu'un.*

But he took the office from me, and did it for us both. *Mais il me déchargea de ce soin, & le fit lui même pour tous deux.*

You shall have a better office. *C'est une expression triviale dont le vulgaire se sert en forme de compliment envers une personne qui se rend officieuse au-dessous d'elle.*

Office, (or divine Service.) *Office, Service divin.*

Office, (part or duty.) *Office, devoir de la vie humaine.*

'Tis the office of a King. *Il est de l'office d'un Roi.*

Hardness of heart does them the office of Philosophy. *La dureté de cœur leur sert ou leur tient lieu de Philosophie.*

An house of office. *Les lieux, le privé, la garderobe.*

OFFICER, *f.* (one that is in an office.) *Officier, qui a un office ou une charge.*

An officer, (a bailiff.) *Un sergent, un pousse-cu.*

OFFICERED, *adj.* Commandé, qui a des commandans.

Ex. An army well officered. *Une armée où il y a de bons Officiers, qui est bien commandée.*

OFFICIAL, *f.* (the Chancellor of an episcopal Court.) *Official, le Juge d'une Cour épiscopale.*

Official, (an Archdeacon's deputy.) *Le substitut d'un Archidiacre.*

OFFICIALTY, *f.* Officialité.

To OFFICIATE, *verb. neut.* (or perform the divine Service.) *Officier, faire le Service divin avec cérémonie.*

OFFICIOUS, *adj.* (serviceable or friendly.) *Officieux, honnête, obligeant, serviable, prompt à rendre service.*

OFFICIOUSLY, *adv.* Officieusement, honnêtement, obligeamment.

OFFICIOUSNESS, *f.* Humeur officieuse, honnête ou obligeante, inclination à rendre service.

OFFING, *f.* (a sea-term, the open sea.) *Le large.*

OFFSCOURING, *f.* (the dirt that comes from scouring and washing.) *Les lavures, les balayures, l'ordure.*

OFFSET, *subst.* (sprout.) *Bourgeon, rejeton.*

OFFSPRING. *V.* Off.

To OFFUSCATE, *v. act.* (to make dark or dim.) *Offusquer, empêcher de voir nettement, obscurcir, embarrasser, empêcher la vue.*

Offuscated, *adj.* Offusqué, &c. *V.* to Offuscate.

OFFUSCATING or OFFUSCATION, *f.* L'action d'offusquer, &c. *V.* to Offuscate.

OFT, OFTEN or OFTENTIMES, *adv.* Souvent, plusieurs fois.

As oft as, as often as. *Aussi souvent, autant de fois que, tant que.*

So often. *Tant de fois.*

How often? *Combien de fois?*

Not often. *Rarement.*

If I should go to him never so oft, 'twould be to no purpose. *J'ai beau y aller, ce sera toujours en vain.*

OFTTIMES. *V.* Oft.

OFFWARD, *f.* (a sea-term, toward the sea.) *Le large.*

To sail to the oftward. *Prendre le large ou se mettre à la large, larguer.*

OG

OGEE or OGIVE, *f.* (a wreath, circlet or round band in Architecture.) *Ogive, en Architecture.*

OGLE, *f.* Coup d'œil, † aillade, † lorgnade.

To OGLE, *v. act.* (to eye.) *Lorgner, regarder fixement.*

OGLER, *f.* Lorgneur, lorgneuse.

OGLING, *subst.* L'action de lorgner ou lorgnerie.

OGLIO, *f.* (a Spanish dish made up of all manner of meat, fowl, &c.) *Oille, sorte de mets à l'Espagnole.*

D. OGRESSES, *f.* (round black figures in heraldry.) *Tourteaux de sable dans le blason.*

OH

OH! *V.* O!

OI

OIL, *f.* Huile, de l'huile.

Pure oil. *Huile vierge.*

Oil of roses. *Huile rosat.*

The holy oil used in the Church of Rome. *Les Saintes Huiles.*

* To throw oil into the fire. *Jeter de l'huile dans le feu, allumer la colère des gens qui sont en querelle, * † mettre le feu aux étoupes.*

* † He could get oil out of a flint. *Il tireroit de l'huile d'un rocher, il tireroit de l'argent de l'homme du monde le plus avare & le plus tenant.*

An oil-man. *Vendeur d'huile.*

An oil-bottle. *Bouteille à huile.*

Oil-case. *Toile cirée.*

Oil-shop. *Boutique où l'on vend l'huile.*

To OIL, *v. act.* Huiler.

Oiled, *adj.* Huilé.

* † She has her tongue well oiled. *Elle a la langue bien pendue, elle cause bien, * † c'est un bec qui n'a pas la pépée.*

OILINESS, *f.* (the being oily.) *Qualité huileuse, huile, graisse, &c.*

OILING, *f.* L'action d'huiler.

OILY, *adj.* Huileux, oléagineux, onctueux.

Oily urine. *Urine huileuse.*

Oily wine. *Du vin gras.*

* † An oily tongue. *Une langue bien pendue.*

To OINT, *v. act.* Oindre.

OINTEMENT, *f.* Onguent.

OISTER. *V.* Oyster.

O K

OKER, *f.* (a mineral whereof colours are made.) *Ocre.*

Yellow - oker, *Ocre jaune, ocre de Berri.*

Red-oker. *Ocre rouge.*

O L

OLD, *adj.* (ancient or aged.) *Ancien, vieux, vieil, vieille, âgé.*

An old man. *Un vieux homme ou vieil homme, un vieillard, un homme âgé.*

An old woman. *Une vieille femme, une femme âgée, une vieille.*

He died, being very hold. *Il mourut de vieillesse.*

☞ Old (or worn.) *Vieux, usé.*

An old suit. *Un vieux habit.*

An old book. *Un vieux livre.*

☞ Old (or obsolete.) *Vieux, hors d'usage.*

☞ Old, (of a long standing.) *Vieux, ancien, antique.*

The old castle. *Le vieux château.*

Old times. *Le vieux temps.*

The old man. *Le vieil homme, en terme d'écriture.*

☞ How old is he? *Quel âge a-t-il?*

He is eight and twenty years old. *Il a vingt-huit ans.*

☞ To grow old. *Vieillir, devenir ou se faire vieux.*

† Old nick, (devil.) *Le diable, diantre.*

☞ Old age. *La vieillesse.*

☞ The old King, (the late King.) *Le feu Roi, le Roi défunt.*

☞ Old cloaths, (cloaths left off.) *La dépouille.*

☞ Of old or in old time. *Autrefois, anciennement, jadis.*

☞ A friend of old. *Un vieux ami.*

☞ An old beaten soldier, an old soldier. *Un vieux routier, un soldat qui a vieilli sous les armes.*

An old beaten fox, an old fox. *Un vieux renard.*

OLDER, (the comparative of old.) *Plus vieux.*

To grow older. *Vieillir.*

OLDEST, (the superlative of old.) *Le plus vieux.*

OLDISH, *adj.* *Vieillot, un peu vieux, qui commence à avoir un air de vieillesse.*

☞ OLDFASHIONED, *adj.* *A la vieille mode.*

OLDNESS, *f.* (or old age.) *Vieillesse.*

OLEAGINOUS, *adj.* (or oily.) *Oléagineux, huileux, onctueux, gras.*

OLEAGINOUSNESS, *f.* (or oiliness.) *Onctuosité, qualité huileuse.*

☞ OLEASTER, *f.* *Olivier sauvage.*

☞ OLEOSE, *V.* *Oily.*

☞ OLFATORY, *adj.* *Olfactoire, terme d'anatomie.*

☞ OLID or OLIDOUS, *adj.* (foetid.) *Fétide, puant.*

OLIGARCHICAL, *adj.* (governed by a few men.) *Oligarchique, gouverné par peu de personnes.*

OLIGARCHY, *f.* (a government in the hands of a few men.) *Oligarchie.*

OLIO, *f.* (a sort of dish.) *Oille, sorte de mets.*

* Olio (or hotch potch.) * *Un salmigondis.*

☞ OLITORY, *adj.* *Qui regarde le jardin potager.*

OLIVASTER, *adj.* (olive-coloured.) *Olivâtre.*

O L I O M N

OLIVE, *f.* (the fruit of the olive-tree.)

Olive, fruit d'olivier.

An olive-tree. *Un olivier.*

Olive-colour. *Couleur d'olive.*

An olive grove. *Un lieu planté d'oliviers.*

An olive-bit. *Olives, sorte d'embouchure de cheval.*

D. OLIVITY, *f.* (the time of gathering olives.) *Le temps de cueillir les olives.*

OLYMPIAD, *f.* (the space of four years.)

Olympiade, espace de quatre ans.

OLYMPIAN or OLYMPICK, *adj.* *Olympique, Olympien.*

OLYMPUS, *f.* (a high hill in Thessaly, used by the poets for heaven.) *Olympe, terme poétique pour dire le Ciel.*

O M

OMBER or rather OMBRE, *subst.* (a Spanish game at cards.) *Hombre, jeu des cartes.*

☞ Ombre or grayling, (a fish.) *Ombre, poisson.*

OMBRAGE, *V.* *Umbrage.*

☞ OMEGA, *f.* *Oméga.*

OMELET, *f.* (a pancake of eggs.) *Une omelette.*

OMEN, *f.* (a sign portending good or bad luck.) *Augure, présage, pronostic.*

OMENTUM, *f.* (the cawl enwrapping the bowels.) *La coiffe, membrane qui couvre les boyaux.*

OMER, *f.* or gomer, (a Hebrew measure.) *Un homer, mesure parmi les Hébreux.*

To OMIMATE, *verb. act.* (fore-tell or presage.) *Prédire, présager, augurer, pronostiquer.*

Ominated, *adj.* *Prédit, présagé, pronostiqué.*

OMINOUS, *adj.* (portending ill luck.) *De mauvais augure ou de mauvais présage, sinistre, fatal.*

☞ OMINOUSLY, *adv.* *D'une manière qui présage bien ou mal.*

OMISSION, *f.* (or neglect.) *Omission, manquement, défaut.*

To OMIT, *v. act.* (leave out, pass by or neglect.) *Omettre, manquer à faire ou à dire, laisser échapper, négliger, oublier, passer sous silence.*

I omit to tell you that.--- *J'ometts ou je passe sous silence que.---*

He omits nothing. *Il n'oublie rien, il ne laisse rien échapper.*

He has not omitted to shew his value of vulgar arts. *Il n'a pas oublié ou il n'a pas manqué de faire voir l'estime qu'il fait des arts mécaniques.*

Omitted, *adj.* *Omis, &c. V. to Omit.*

☞ OMITTANCE, *V.* *Forbearance.*

☞ OMNIFARIOUS, *adj.* *De toute espèce.*

OMNIFICK, *adj.* (that brings forth all things.) *Qui porte, qui produit toutes choses.*

OMNIPOTENCY or OMNIPOTENCE, *f.* *Toute-puissance.*

OMNIPOTENT, *adj.* (or almighty.) *Tout-puissant, qui peut tout.*

OMNIPRESENCE, *f.* *Immensité, attribut par lequel Dieu est présent en tous lieux.*

OMNIPRESENT, *adj.* (who is every where.) *Immense, qui est présent en tous lieux.*

OMNISCIENCE or OMNISCENCY, *f.* *Connaissance infinie.*

OMNISCIENT or OMNISCIOUS, *adj.* (that knows all.) *Qui sait tout, à qui rien n'est caché.*

O M O O N C

OMOPLATE, *f.* (the shoulder-blade.)

L'omoplate.

O N

ON, *prép.* (or upon.) *Sur.*

Ex. To lean on one's elbow. *S'appuyer sur le coude, s'accouder.*

I rely on you. *Je me repose sur vous.*

☞ On. *A, au, aux.*

On the right hand. *A la main droite ou à droite.*

On the left hand. *A la main gauche, à gauche.*

On foot or on horseback. *A pied ou à cheval.*

On purpose. *A dessein, exprès.*

On the contrary. *Au contraire.*

I thought on you. *Je pensais à vous.*

☞ On. *De, du, de la.*

On my part, on my side. *De mon côté, pour moi.*

On the one side. *D'un côté.*

On a sudden or of a sudden. *Tout d'un coup.*

On the east. *Du côté d'orient.*

To play on the harp or on the violin. *Jouer de la harpe ou du violon.*

I seized on him. *Je me saisis de lui.*

☞ To go on. *Passer outre.*

☞ I am going on my twenty-four. *J'entre dans ma vingt-quatrième année.*

☞ I had my hat on. *J'avois mon chapeau sur la tête, j'étois couvert.*

☞ I have got my cloak on. *J'ai mon manteau sur moi.*

☞ To have one's cloaths on. *Être habillé.*

My shoes are on. *J'ai mis mes souliers, je suis chaussé.*

☞ To have one's boots on. *Être botté.*

To get one's boots on. *Mettre ses bot-*

tes, se botter.

☞ Having a purple gown on. *Vêtu d'une robe de pourpre.*

☞ On high. *En haut.*

From on high. *D'en haut.*

☞ On that day. *Ce jour-là.*

☞ To be on one's way. *Être en chemin.*

☞ We went on our way. *Nous poursuivîmes notre route.*

☞ To be off and on. *V. Off.*

He looks merrily on't. *Il paroît fort gai.*

On't for of it. Ex. I don't believe a word on't. *Je n'en crois rien.*

R. Enfin cette particule se trouve souvent à la suite des verbes Anglois, & alors elle fait partie de leur signification.

Ex. To put on. *V. to Put.*

To set on. *V. to Set.*

To look on, &c. *V. to Look.*

Et il est à remarquer qu'en ce cas, elle exprime la continuation de l'action du verbe.

Ex. To play on. *Continuer de jouer.*

ONCE, *adv.* (one time.) *Une fois, une seule fois.*

More than once. *Plus d'une fois, plusieurs fois.*

Once for all. *Une fois pour toutes.*

☞ At once. *Tout d'un temps, en même temps.*

☞ All at once. *Tout à la fois, tout d'un temps, ou tout d'un train, tout de suite, tout d'un coup, tout d'une venue.*

☞ Once, (or formerly.) *Autrefois, anciennement.*

☞ If it would but once come to that. *Si jamais la chose en venoit là, si jamais cela se faisoit.*

ONE, *adj.* (that is singular in number.)
Un, une, qui est singulier en nombre.
 There's but one man. *Il n'y a qu'un homme.*
 Here is one. *En voici un ou une.*
 One, (the first number in telling.)
Un.
 One, two, three, &c. *Un, deux, trois, &c.*
 One, (or the same.) *Un, le même.*
 'Tis all one. *C'est tout un, tout cela revient à un, ce n'est qu'un, c'est la même chose.*
 'Tis all one, (or 'tis no matter.)
C'est tout un, il n'importe.
 One, (in opposition to other.) *L'un, l'une*, par opposition à autre.
 One or other. *L'un ou l'autre.*
 One with another. *L'un portant l'autre.*
 ONE, *subst.* *Ex.* Such a one. *Un tel, une telle.*
 If he be such a one you described to me.
S'il est tel que vous me l'avez dépeint.
 One, (or somebody.) *Quelqu'un*, une personne.
 To be angry with one. *Être fâché contre quelqu'un.*
 One, (or a man.) *On, l'on.*
 How shall one do it? *Comme le fera-t-on?*
 He speaks as one would have him. *Il parle comme l'on veut.*
 What shall one do with such folks? *Que faire avec de telles gens?*
 They differ from one another. *Ils diffèrent entr'eux, il y a bien de la différence.*
 To eat one another. *S'entre-manger*, se manger l'un l'autre.
 To love one another. *S'entr'aimer*, s'aimer l'un l'autre.
 P. One mischief in the neck of another.
Malheur sur malheur.
 'Tis one thing to do this, and another thing to do that. *Il y a bien de la différence entre faire ceci & faire cela.*
 'Tis all one as if you threw your money in the river. *C'est comme si vous jetiez votre argent dans la rivière.*
 This is a good one. *En voici un bon ou une bonne.*
 To be one and all with a man. *Être intime avec quelqu'un, être tout-puissant auprès de lui.*
 As if one should say. *Comme qui dirait.*
 One while he says this, and another while that. *Tantôt il dit ceci, tantôt cela.*
 Some one, some one or other. *Quelqu'un.*
 He is one of the gang. *Il est de cette cabale.*
 My little one. *V. Little.*
 What one thing did there fall out as he fore told? *Qu'est-ce qui est arrivé en tout ce qu'il a prédit?*
 That one thing is wanting. *Il ne manque plus que cela.*
 All under one, (all at once.) *Tout d'un temps, tout à la fois, tout d'un train, tout d'une venue.*
 With one accord. *D'un commun accord, unanimement.*
 There is but this one shift. *Il n'y a plus que cette ressource, il n'y a point d'autre remède.*
 As one would have it. *A souhait.*
 To put, (to come) in for one. *Se mettre du nombre ou de la partie, s'associer.*

To make one. *Être du nombre.*
 But one word. *Un mot seulement.*
 To have two strings to one's bow.
Avoir deux cordes à son arc.
 To live according to one's estate.
Vivre à proportion de ses biens.
 Words that have one and the same signification. *Des mots qui ont une même signification.*
 In one and the same syllable. *Dans une même syllabe.*
 One's self, (for himself or herself.)
Soi-même, se.
 Every one. *Chacun. V. Every.*
 Any one. *Quelqu'un, qui que ce soit. V. Any.*
 Ones, *subst.* In the plural is used in an expletive manner. *On se sert d'ones au pluriel, d'une manière expletive.*
Ex. Give me some good ones. *Donnez-m'en de bons ou de bonnes.*
 Here's very good ones. *En voici de fort bons ou de fort bonnes.*
 They are but little one's. *Ils sont fort petits.*
 The little and the great one's. *Les petits & les grands.*
 To bring forth young one's. *Faire ses petits.*
 One ey'd. *Borgne, qui n'a qu'un œil.*
 One-handed. *Manchot, qui n'a qu'une main.*
 ONELY. *V. Only.*
 ONEIROCRITICK, *f.* *Interprete des songes.*
 ONENESS, *subst.* *Unité.*
 ONERARY, *adj.* (serving for burden or carriage.) *De charge.*
 To ONERATE, *v. act.* (to load or overcharge.) *Charger ou accabler.*
 ONEROUS, *adj.* *Onéreux.*
 ONION, *subst.* (a bulbous sort of plant.)
Un oignon.
 ONLY, *adj.* (from one, sole, alone.)
Seul, unique.
 He is the only man that can do it well. *Il n'y a que lui qui le puisse faire comme il faut.*
 My only desire is, that. *Tout ce que je vous demande, ou que je souhaite de vous, c'est que.*
 His fear was his only punishment. *Il en fut quitte pour la peur, ou il n'en eut que la peur.*
 ONLY, *adv.* *Seulement, simplement.*
 Not only. *Non-seulement.*
 I only deliver their words. *Je rapporte simplement leurs paroles, je ne fais que rapporter ce qu'ils ont dit.*
 ONSET, *subst.* (an attack or assault.)
Attaque, assaut, charge.
 To give fresh onset. *Revenir à la charge.*
 † ONSLAUGHT, *subst.* (a word taken from the Dutch, to signify the storming of a town.) *Assaut.*
 ON'T. *V. On.*
 ONTOLOGIST, *subst.* *Métaphysicien.*
 ONTOLOGY, *subst.* *Métaphysique.*
 ONWARD, *adv.* (from on, that is, forward.) *En avant.*
 Directly onward. *Tout droit en avant, tout droit.*
 To come onward. *S'approcher.*
 To go onward. *Poursuivre, avancer.*
 ONYCHA, *f.* (an Arabian-tree.) *Sorte d'arbre d'Arabie.*
 ONYX, *subst.* (a precious stone.) *Onyx, espèce d'agate.*

R. La diphthongue Angloise OO se prononce comme ou François.
Ex. Book, } *prononcez* { *bouk.*
 Food, } *foud.*
 Good, &c. } *goud, &c.*
 OOZE, *f.* *Marécage, marais.*
 To OOZE, *v. n.* *Couler doucement.*
 OOZINESS, *subst.* *Marécage, vase.*
 OOZY, *adj.* (soft, slimy or muddy.)
Marécageux, de marais, humide.
 Oozy ground. *Marais, marécage, terre basse & humide.*

O P

To OPACATE, *v. act.* (to darken.)
Obscurcir.
 OPACITY, *f.* (the contrary to transparency.) *Opacité.*
 OPACOUS. *V. Opaque.*
 OPAL, *subst.* (a precious stone.) *Opale, pierre précieuse.*
 OPAQUE, *adj.* (dark, shady, not transparent.) *Opaque, qui n'est pas transparent.*
 To OPE. *V. to Open.*
 OPEN, *adj.* (not shut.) *Ouvert, qui n'est pas fermé.*
 A little open. *Entr'ouvert.*
 Wide open. *Qui est tout-à-fait ouvert.*
 * To keep open table, (to keep a table were a man may come without bidding.)
Tenir table ouverte.
 He keeps open house. *Sa maison est ouverte à tout le monde.*
 My bundle is open. *Mon paquet est défait, il est dépaqueté.*
 The letter is open. *La lettre est ouverte, la lettre est décachetée, on en a rompu ou levé le cachet.*
 * To lie open, (or exposed) to some danger. *Être exposé à quelque danger.*
 Open, (not covered.) *Ouvert, découvert, nu.*
 Her breast is open. *Elle a la gorge ouverte, nue ou découverte.*
 An open country. *Un pays ouvert ou découvert.*
 * Open, (or evident.) *Manifeste, évident, clair.*
 * With open, (or main) force. *A force ouverte, les armes à la main.*
 * Open, (or declared.) *Ouvert, déclaré.*
 Open war. *Guerre ouverte ou déclarée.*
 An open, (or publick) theatre. *Un théâtre public.*
 * A man of an open temper, (a freehearted man.) *Un homme ouvert, sincère franc.*
 An open town. *Une ville sans défense.*
 To keep one's body open, (or one's belly loose.) *Tenir le ventre libre ou lâche.*
 Open, (or mild) weather. *Un temps doux ou tempéré.*
 Open, (clear or serene) weather.
Un temps clair ou serein.
 In the open air. *A l'air.*
 To lie in the open air. *Coucher à l'air,*
 * † *coucher ou loger à la belle étoile.*
 To lay open. *Étaler, faire voir, découvrir.*
 To set open. *Ouvrir.*
 In the open field. *En plaine ou en rase campagne.*
 In the open street. *En pleine rue.*
 In open court. *En pleine audience.*
 A tree that loves an open air. *Arbre qui aime le plein vent.*

☞ As long as my eyes are open. *Tant que je vivrai.*

Open-mouthed. *Qui a la bouche ouverte ou la gueule béante.*

Open-hearted. *Ouvert, franc, sincère, qui n'est point dissimulé.*

Open-handed. *Libéral, généreux, magnifique.*

Open-arse, (or medlar.) *Nefle, fruit de néflier.*

To OPEN, verb. act. (the contrary of to shut.) *Ouvrir, par opposition à fermer.*

Open the door or the window. *Ouvrez la porte ou la fenêtre.*

☞ To open, (or undo) a bundle. *Défaire un paquet, le dépaqueter.*

☞ To open the files. *Ouvrir, élargir les files.*

☞ To open the trenches, (to break ground.) *Ouvrir la tranchée, commencer à creuser ou fouiller la terre pour faire des tranchées.*

☞ To open a letter. *Ouvrir ou déca-cheter une lettre.*

* To open, (or disclose) one's heart to a friend. *Ouvrir ou découvrir son cœur à un ami, s'ouvrir à lui, lui déclarer ce qu'on pense.*

☞ To open, (that which was stopped.) *Ouvrir, déboucher.*

☞ To open trees at the root. *Déchauf-fer les arbres.*

* To open, (to lay open, to make plain or manifest.) *Exposer l'état ou le fait de, expliquer, découvrir.*

☞ To open, (or begin) the campaign. *Ouvrir ou commencer la campagne.*

☞ To open one's head after a fit of sickness. *Se rafraîchir la tête après une maladie.*

☞ To open the body, (to loosen the belly.) *Lâcher le ventre, tenir le ventre libre.*

☞ To open, (or cut.) *Ouvrir, enta-mer, fendre, faire une incision, percer.*

To open a corps. *Ouvrir un corps mort.*

To open an imposthume. *Ouvrir ou per-cer un abcès ou un aposthème.*

To OPEN, v. neut. *S'ouvrir ou ouvrir.*

The door open'd of itself. *La porte s'ou-vrit d'elle-même.*

That door never opens. *Cette porte n'ouvre jamais.*

☞ To open, (as a flower does or such like.) *S'ouvrir, éclore, s'épanouir.*

* To open, (to begin to fit, as some assemblies do.) *Ouvrir, commencer à tenir ses séances.*

* The campaign open, (or begins) be-times this year. *La campagne ouvre de bonne heure cette année.*

☞ To open, (or bark as a dog does.) *Aboyer, japper.*

Opened, adjct. *Ouvert, défait.* V. to Open.

OPENING, f. *L'action d'ouvrir, ouver-ture, &c.* V. to Open.

* Opening, (or beginning) of the cam-paign. *L'ouverture ou le commencement de la campagne.*

Opening, adj. (that opens the body.) *Apéritif, laxatif.*

OPENLY, adv. (publicly.) *Ouverte-ment, publiquement.*

☞ Openly, (plainly, evidently, ma-nifestly.) *Clairement, évidemment, ma-nifestement.*

☞ To speak openly, (freely.) *Parler ou-vertement, franchement, sans déguisement.*

OPENNESS, subst. (freedom.) *Franchise, sincérité, ouverture de cœur.*

An openess of temper. *Un humeur fran-che ou sincère, qui est sans déguisement.*

OPERA, subst. (a play with songs and musick.) *Opéra, comédie en musique.*

To OPERATE, v. act. (to work.) *Opérer, faire quelque opération ou quelque effet.*

☞ OPERATION, subst. *Opération.*

They are very slow in their operations. *Ils vont bien lentement en besogne.*

OPERATIVE, adj. (or working.) *Qui opere, parlant d'un remède; efficace.*

OPERATOR, f. (or workman.) *Ouvrier, ☞ Operator, (or quack.) Un opéra-teur, un charlatan, un vendeur d'orviétan ou de thériaque.*

OPEROSE, adjct. (laborious, busy at work.) *Laborieux, qui travaille, qui s'occupe.*

☞ Operose, (laborious, hard.) *Labo-rieux, pénible, fatigant, difficile.*

☞ OPHITES, f. *Ophite, sorte de marbre.*

OPHTHALMY, subst. (an inflammation of the outermost skin of the eye.) *Oph-thalmie, maladie des yeux.*

OPHTHALMICKS, subst. plur. *Remèdes ophtalmiques ou bons pour les yeux.*

OPIATE, f. (a sort of remedy.) *Opiat, sorte de remède.*

☞ OPIATE, adj. *Soporifique, qui procure le sommeil.*

OPINATION, f. (or opining.) *Action d'opiner.*

OPINATOR, f. *Qui tient une opinion.*

To OPINE, v. neut. (to give one's opi-nion.) *Opiner, dire son avis ou son sen-timent, déclarer son opinion.*

OPINER, f. (he that gives in his opi-nion.) *Opinant, celui qui opine.*

OPINIATIVE or OPINIATRE, adjct. (wedded to his own humour or opinion.) *Opiniâtre, attaché à son propre sentiment, entêté, obstiné.*

OPINIATIVENESS or OPINIATRETY, subst. (obstinacy, self-willedness.) *Opi-niâtrerie, obstination, entêtement.*

OPINING, f. (from to opine.) *L'action d'opiner.*

OPINION, f. (judgment, sentiment or thoughts.) *Opinion, avis, sentiment, pensée, jugement.*

If I were to speak my opinion. *Si j'osois dire ma pensée, si j'osois dire ce que j'en pense.*

That's my opinion. *C'est-là mon opinion ou ma pensée.*

I am of a contrary opinion. *Je suis d'un sentiment contraire.*

According to the opinion of the learned. *Au jugement des savans.*

☞ Opinion, (belief or sentiment.) *Opi-nion, croyance, sentiment.*

To broach new opinions. *Semer de nou-velles opinions.*

☞ Opinion or esteem. *Opinion, estime.*

He has a pretty good opinion of himself. *Il a assez bonne opinion de soi-même, il s'en fait un peu accroire.*

To OPINION, verb. act. (to believe or think.) *Croire.*

OPINIONATIVE or OPINIONIST, adj. (wedded to his own opinion, obstinate, stubborn.) *Opiniâtre, obstiné, entêté, attaché à ses sentimens.*

OPINIONATIVENESS, f. *Opiniâtrerie.*

OPINIONATIVELY, adv. *Opiniâtrément.*

OPIUM, f. (the juice of black poppy.) *Opium, suc de pavot.*

OPOBALSAMUM, subst. (the gum dis-tilling from the balm-tree.) *Opobalsa-mum, espèce de baume.*

OPOPONAX, f. (the gummy juice of the roots of Hercules all-heall.) *Opopa-nax, sorte de gomme.*

OPPIDAN, subst. (a school-word for a towns-boy.) *Ecolier de la ville, qui n'est pas entretenu par le college.*

To OPPIATE, v. act. (or cause a stop-page.) *Opiler, causer quelque opilation ou obstruction.*

This is apt to oppilate. *Ceci est opilatif ou obstructif.*

Oppilated, adj. *Opilé, qui a quelque opilation ou obstruction.*

OPPIATION, f. (obstruction or stop-page.) *Opilation, obstruction.*

OPPIATIVE, adj. (obstructive.) *Opi-latif, obstructif.*

OPPONENT, subst. (an antagonist in a disputation.) *Antagoniste, adversaire.*

OPPORTUNE, adj. (seasonable or con-venient.) *Convenable, qui est à propos, selon le temps & le lieu.*

He came in an opportune time. *Il vint fort à propos ou à point nommé, & il vint en temps opportun.*

OPPORTUNELY, adv. *A point nommé, dans le temps qu'il faut, fort à propos.*

OPPORTUNITY, subst. (or occasion.) *Occasion, heureux moment, temps propre pour faire quelque chose.*

P. Opportunity makes the thief. P. L'oc-casion fait le larron.

☞ Opportunity, (to send any thing to one.) *Une commodité.*

To OPPOSE, verb. act. (to set against.) *Opposer, avancer ou offrir au contraire.*

I oppose his authority to what you say. *J'oppose son autorité à ce que vous dites.*

☞ To oppose or withstand one. *S'oppo-ser ou résister à quelqu'un.*

☞ To oppose one's self to a thing, verb. recip. or to oppose a thing, v. act. (to be against it, to thwart it, to resist, or contradict it.) *S'opposer à une chose, y être contraire, y mettre empêchement, la traverser, la combattre.*

He opposes all my designs. *Il s'oppose à tous mes desseins, il traverse tous mes desseins, il me contrarie en tous mes des-seins.*

Opposed, adjct. *Opposé, &c.* V. to Oppose.

OPPOSER, f. (adversary.) *Adversaire, antagoniste, contradicteur.*

OPPOSITE, adj. (or over against.) *Op-posé, qui est vis-à-vis.*

☞ Opposite, (or contrary.) *Opposé, contraire.*

Opposite, adv. (over against.) *Vis-à-vis.*

OPPOSITES, f. (contraries.) *Opposés, contraires.*

OPPOSITION, f. (the being opposed or contrary.) *Opposition, contrariété.*

☞ Opposition, (obstacle or resisting.) *Opposition, obstacle, empêchement, résis-tance.*

☞ Licentiousness has broke through all opposition. *La licence a rompu toutes ses digues.*

☞ The opposition of the stars, in astro-nomy. *L'opposition des astres, en terme d'astronomie.*

To OPPRESS, verb. act. (to overlay or smother.) *Oppresser, causer une op-pression.*

OPP O R A

The night-mare oppresses one's breast. *Le cauchemar oppresse la poitrine.*
 *To oppress, (to overcharge, to lye heavy upon.) *Oppresser, opprimer, accabler.*
 To oppress the innocent. *Oppresser ou opprimer l'innocent.*
 Oppressed, adj. *Opprimé, &c. V. to Oppress.*
 My heart is oppressed with grief. *J'ai le cœur serré de douleur, je suis fort affligé.*
 OPPRESSING or OPPRESSION, subst. *Oppression, l'action d'oppresser ou d'opprimer. V. to Oppress.*
 *An oppression of the heart. *Un resserrement de cœur.*
 OPPRESSIVE, adj. *Qui opprime, qui oppresse.*
 OPPRESSOR, subst. *Oppresseur, tyran, celui qui opprime.*
 OPPROBRIOUS, adj. (or reproachful.) *Injurieux, offensant, choquant.*
 OPPROBRIOUSLY, adv. *Injurieusement.*
 OPPROBRIOUSNESS, f. (scurrility.) *Scurrilité, bouffonnerie.*
 To OPPUGN, verb. act. *Ex. To oppugn (or oppose) an opinion. Combattre une opinion.*
 Oppugned, adj. *Combattu.*
 OPPUGNER, subst. *Un adversaire.*
 OPTATIVE, subst. or optative mood, adj. (a term of Grammar.) *Optatif, ou mode optatif, terme de Grammaire.*
 OPTICA, V. Opticks.
 OPTICAL or OPTICK, adj. (belonging to the opticks.) *Optique.*
 OPTICIAN, subst. *Opticien.*
 OPTICKS, subst. (the optick science.) *L'optique.*
 OPTIMACY, subst. *Les Nobles, le corps de la Noblesse.*
 OPTION, subst. (or choice.) *Option, choix. He had his option. Cela étoit à son option ou à son choix.*
 OPULENCY, f. (or wealth.) *Opulence, richesses, abondance de biens.*
 A man of great opulency. *Un homme fort riche ou opulent, qui a de grandes richesses.*
 OPULENT, adj. (or wealthy.) *Opulent, riche, abondant en biens.*
 OPULENTLY, adv. *Opulemment, d'une manière opulente.*
 D. OPUSCULE or OPUSCLE, subst. (a short ingenious work.) *Opuscule, petit ouvrage d'esprit.*

O R

OR, conj. *Ou.*
 Friend or foe. *Ami ou ennemi.*
 More or less, over or under. *Plus ou moins.*
 Or else. *Ou bien, autrement.*
 Or ever. *Avant que.*
 There must have been a strange neglect, or such immense sums could never have been so soon squander'd away. *Il faut qu'il y ait eu beaucoup de négligence, sans quoi, ou autrement, des sommes si immenses n'auroient pas été si-tôt dissipées.*
 OR, subst. (gold colour, in heraldry.) *Or, en terme de blason, couleur jaune.*
 ORA, or ore, subst. (a sort of old Saxon money.) *Espace de monnaie parmi les Saxons en Angleterre.*
 ORACH, subst. (an herb.) *Arroche.*
 ORACLE, f. (an answer or counsel from a deity.) *Oracle, réponse d'une divinité. The divine oracles or propheties. Les oracles divins, les prophéties.*

O R A O R D

Oracle, (the god which delivered oracles.) *Oracle, la divinité qui rendoit les oracles.*
 *Oracle, (a saying or decision full of truth.) *Oracle, décision, donnée par des personnes d'autorité ou de savoir.*
 ORACULAR, or ORACULOUS, adj. *Divin, qui tient de l'oracle.*
 ORACULOUSLY, adv. *En oracle.*
 ORAISON, V. Orison.
 ORAL, adj. (belonging to the mouth or voice.) *Oral, vocal.*
 The oral law of the Rabbins. *La loi orale des Rabins.*
 An oral prayer. *Prière orale.*
 ORALLY, adv. *Par la bouche, de bouche, de vive voix.*
 ORANGE, subst. (a sort of fruit.) *Orange, sorte de fruit.*
 A seville orange. *Orange aigre.*
 Candy'd oranges. *Des oranges confites.*
 Orange peel. *Écorce d'orange.*
 Orange-chips. *Orangeat.*
 Orange-colour. *Couleur d'orange, orange.*
 Orange-coloured. *Orangé, qui est de couleur d'orange.*
 An orange-tree. *Un oranger.*
 An orange-house, or green house. *Orangerie, serre.*
 An orange woman. *Une vendeuse d'oranges.*
 ORANGERY, subst. *Orangerie.*
 Orangery snuff. *Tabac parfumé.*
 ORATION, subst. (or speech.) *Oraison, harangue.*
 Oration (or prayer.) *Oraison, prière.*
 ORATOR, subst. (an eloquent speaker or pleader.) *Orateur.*
 Orator-like. *En orateur, oratoirement.*
 ORATOR, subst. (a law-term, used in the Courts of Exchequer and Chancery, instead of petitioner.) *Suppliant, requérant, en terme de Palais.*
 ORATORIAN, subst. (a Religious fraternity or Order.) *Les Peres de l'Oratoire.*
 ORATORY, adj. (pertaining to an orator.) *Oratoire, qui est d'orateur.*
 ORATORY, f. (eloquence or the art of making publick speeches.) *L'art oratoire, l'éloquence, la déclamation.*
 Oratory, (a private chapel to pray in.) *Un oratoire, petite chapelle.*
 ORB, subst. (or sphere.) *Orbe, orbite ou sphere; globe, cercle.*
 ORBED, V. Orbicular.
 ORBICULAR, adj. (round.) *Orbulaire, rond, circulaire.*
 ORBICULARLY, adv. *Orbiculairement, en rond.*
 ORBIT, f. *Orbite, d'une planete.*
 ORBITY, subst. *L'état de celui qui n'a point de parens, ou point d'enfans.*
 ORC or ORK, f. (sea-monster.) *Orque.*
 ORCHANET, f. (wild bugloss, a plant.) *Orcanette, sorte de plante.*
 ORCHARD, subst. (a word made up of ortyard.) *Un verger.*
 ORCHESTRE, f. (the place in a theatre where the chorus used to dance among the ancients, and among us the place where the Musicians sit.) *L'orchestre.*
 ORCHIS, subst. (or dog-stones, a plant.) *Orchis, sorte de plante.*
 To ORDAIN, verb. act. (or to command.) *Ordonner, commander, prescrire.*
 To ordain, (appoint or design.) *Destiner.*
 To ordain or confer the holy orders. *Ordonner, conférer les ordres de l'Eglise.*

O R D

435

Ordained, adj. *Ordonné, &c. V. to Ordain.*
 ORDAINER, subst. *Celui qui ordonne, ou qui commande, &c. V. to Ordain.*
 ORDAINING, subst. *L'action d'ordonner, de commander ou de prescrire; ou bien ordination, l'action d'ordonner ou de conférer les Ordres.*
 ORDALIAN, adj. *Ex. The ordalian law (a law which instituted the ordeal fire and water.) Certaine loi qui avoit établi ce qui s'appeloit ordeal fire and water.*
 ORDEAL, subst. (a particular way of trial, derived from the heathen Saxons, by which persons charged with crimes, to which there was no evidence, were to clear their innocence, either in person, or by proxy.) *Ordalie, épreuve ou preuve. Ordeal by combat or by camp fight. Épreuve du duel ou combat en champ clos. Ordeal by fire. Ordalie du feu, l'épreuve du fer chaud. Water ordeal or ordeal by hot water. L'épreuve de l'eau bouillante. Ordeal by cold water. La preuve de l'eau froide.*
 Ordeal was a remnant of heathenism adopted either by superstitious, or knavish christians. *L'ordalie étoit un reste de paganisme adopté par des Chrétiens, ou superstitieux ou fourbes.*
 ORDER, subst. (a disposing of things, in their place.) *Ordre, arrangement, disposition de choses mises dans leur rang ou dans leur place.*
 To set in order. *Mettre en ordre, ranger.*
 To put out of order. *Mettre en désordre ou en confusion, déranger.*
 Order (manner or custom.) *Ordre, manière, coutume, conduite ordinaire.*
 Order (rule or discipline.) *Ordre, règlement, règle, discipline.*
 Order (duty or behaviour.) *Ordre, devoir.*
 To keep one in order. *Tenir quelqu'un dans l'ordre ou dans le devoir, * le faire marcher droit.*
 In order to, adv. *A dessein, dans la vue, pour.*
 An order in Architecture, (a certain proportion for the making of pillars.) *Ordre d'Architecture.*
 Order, (ordering.) *Ordonnance.*
 Order (a command from a superiour.) *Ordre, commandement d'un supérieur.*
 Order (a word used among traders.) *Ordre, en terme de marchands.*
 Ex. I promise to pay it you, or your order. *Je m'engage de payer cette somme à vous ou à votre ordre.*
 Order, (a company of certain persons bound to God by a vow or an oath.) *Ordre, compagnie de certaines personnes qui font vœu à Dieu, &c.*
 A religious or military order. *Un ordre religieux ou militaire.*
 The orders of the Church, the Church orders, the holy orders. *Les ordres de l'Eglise, les ordres sacrés.*
 To confer the orders. *Donner ou conférer les ordres, ordonner.*
 In order (or with a design to.) *Pour, dans la vue ou à dessein.*
 I did it in order to that. *Je le fis pour cela ou dans cette vue, ou à ce dessein.*
 To be out of order (or indisposed.) *Se porter mal, être indisposé.*
 A horse in good order. *Un cheval en bon état.*

✧ I shall take order about it. *J'y pourvoirai, j'en prendrai soin, j'y mettrai bon ordre.*

✧ An order, (a decree or Law.) *Décret, ordonnance.*

New orders. *De nouvelles ordonnances.*

An order to arrest one. *Un décret de prise de corps.*

✧ The due order (or ordering) of a building. *L'ordonnance d'un bâtiment.*

To ORDER, verb. act. (to command or appoint.) *Ordonner, commander, donner ordre, prescrire.*

To order, (to dispose or put in order.) *Ordonner, ranger, disposer, mettre en ordre.*

✧ To order (to manage or govern.) *Ordonner, conduire, gouverner, régler.*

✧ He order'd the matter to be in the company of *Tiresias*. *Il fit en sorte qu'il se trouva en la compagnie de Tiresias, ou il prit si bien ses mesures qu'il, &c.*

✧ To order, to keep to the behaviour. *Ranger, mettre à la raison, réduire, * faire marcher droit.*

✧ To order (to correct or to punish) an unlucky boy. *Punir ou châtier un méchant garçon.*

Ordered, adj. *Ordonné, prescrit, commandé, &c. V. to Order.*

A well ordered house. *Une maison bien réglée, ou bien ordonnée.*

✧ A commonwealth well-ordered. *Un État bien policé.*

ORDERER, subst. *Ordonnateur, celui qui ordonne les choses.*

ORDERING, subst. *L'action d'ordonner, &c. V. to Order.*

✧ The ordering (or managing) of a business. *La conduite, le maniment d'une affaire.*

✧ The ordering of a feast or ceremony. *L'ordonnance d'un festin ou d'une cérémonie.*

The due ordering or order of a building. *L'ordonnance d'un bâtiment.*

✧ ORDERLINESS, subst. *Régularité.*

ORDERLY, adj. (or sober.) *Réglé, retenu, sage, modéré.*

✧ An orderly (or docile) child. *Un enfant sage, docile, qui a de la docilité, facile à gouverner, traitable.*

✧ An orderly man, (one that loves things in order.) *Un homme réglé, qui aime l'ordre, qui hait la confusion.*

✧ An orderly (or listed) soldier. *Un soldat enrôlé, qui est dans la liste.*

Orderly, adv. *Par ordre, avec ordre, dans l'ordre.*

ORDINAL, adj. (of order.) *Ordinal, d'ordre.*

Ex. An ordinal number, as first, second, &c. *Nombre ordinal, comme premier, second, &c.*

ORDINAL, subst. (a book of direction for bishops to give holy orders.) *Le livre des ordres ou de l'ordination.*

✧ Ordinal, (a book containing the orders and constitutions of a religious house or college.) *Livre des ordres d'un Couvent ou d'un College.*

ORDINANCE, subst. (law or statute.) *Ordonnance, loi, statut, règlement.*

✧ Ordinance, (or artillery.) *Artillerie.*

ORDINARILY, adv. (usually.) *Ordinairement, d'ordinaire, pour l'ordinaire, la plupart du temps.*

ORDINARY, adj. (common, usual or frequent.) *Ordinaire, commun, fréquent, usité.*

✧ Ordinary, (common, mean, indifferent.) *Ordinaire, simple, commun, vulgaire, médiocre, passable, qui n'a rien d'extraordinaire.*

A very ordinary sort of man. *Un homme fort ordinaire.*

ORDINARY, f. (a victualling-house.) *Un ordinaire, lieu où l'on mange à prix réglé.*

✧ Ordinary, (any Judge in civil Law, having power to take knowledge of a cause in his own right.) *Juge ordinaire, le Juge naturel d'une personne.*

✧ Ordinary, in common Law, he that has ordinary jurisdiction in causes ecclesiastical. *Ordinaire, Evêque ou Prélat qui a juridiction ecclésiastique.*

R. On donne aussi le titre d'Ordinary au Ministre de Newgate, la fameuse prison de Londres.

✧ In ordinary, (a title given to some officers.) *Ordinaire.*

A Physician in ordinary. *Médecin ordinaire.*

A Chaplain to the King in ordinary. *Chaplain ordinaire du Roi.*

D. Ordinary, adv. *A l'ordinaire.*

Later than ordinary. *Plus tard qu'à l'ordinaire.*

✧ To ORDINATE, V. Appoint.

ORDINATION, subst. (from to ordain, the conferring holy orders.) *Ordination, l'action d'ordonner ou de conférer les saints ordres.*

✧ ORDNANCE, f. *Artillerie, canons.*

ORDURE, subst. (or filth in general.) *Ordure, saleté, vilenie.*

✧ Ordure (or excrements of man or beast.) *Ordure, excrément.*

† ORE, subst. (a tract or little country.) *Pays, petit pays.*

Lemster's ore, in Hereford-shire. *Le pays de Lemster, dans la province de Hereford.*

✧ Ore, an old coin. *V. Ora.*

✧ Ore, (metal.) *Métal, mine, minéral.*

ORE, an abbreviation of over, prep. *Sur, dessus, V. Over.*

† ORFRAIES, or Orfrayes, subst. (a frizled cloth of gold worn heretofore in England.) *Orfroi, sorte de drap d'or frisé.*

ORGAIN, V. Organ.

ORGAL, subst. (the lees of wine dried, and used by dyers.) *Lie de vin séchée, dont se servent les teinturiers.*

ORGAN, subst. (an instrument of some faculty in the animal.) *Organe.*

The organs of the senses. *Les organes des sens.*

* An organ, (a man used as a tool.) *Organe, instrument.*

✧ An organ or a pair of organs (the greatest of musical instruments.) *Orgues, ou orgue.*

✧ A pair of organs is a pneumatick machine. *Un jeu d'orgues est une machine pneumatique.*

Organ-pipes. *Tuyaux d'orgue.*

ORGANLING, subst. (a sort of ling or saltfish corruptly so called for orkney ling.) *Sorte de morue.*

ORGANICAL, or ORGANICK, adj. (belonging to the organs, or having organs.) *Organique, ou organisé.*

✧ ORGANICALLY, adv. *Par le moyen d'organes.*

ORGANIST, f. (a player of the organs.) *Un Organiste.*

ORGANISM, V. Organization.

ORGANIZATION, subst. *Organisation.*

To ORGANIZE, verb. act. (to form the organs.) *Organiser.*

Organized, adj. *Organisé.*

ORGANS, V. Organ.

ORGANY, subst. (wild or bastard marjoram.) *Origan, marjolaine bâtarde.*

ORGEYS, V. Organling.

ORGIES, f. (revels instituted to the honour of Bacchus.) *Orgies, fêtes en l'honneur de Bacchus.*

ORICHALCH, f. (a copper metal like gold.) *Laiton, oripeau.*

ORIENT, f. (or the east.) *L'orient, l'est.*

An orient pearl. *Perle d'orient.*

ORIENTAL, adj. (eastern.) *Oriental, qu'est d'orient.*

ORIFICE, subst. (hole or mouth.) *Orifice, entrée, bouche ouverte.*

The orifice of the stomach. *L'orifice de l'estomac.*

ORIFLAMB, subst. (the holy standard of France, otherwise called the standard of S. Denis.) *Oriflamme, la fameuse & la plus ancienne bannière de France.*

ORIGAN, V. Organy.

ORIGINAL, adj. (belonging to the original, or to the first draught.) *Original, ou originel.*

✧ An original cause. *Cause première, origine, source.*

ORIGINAL, subst. (the first draught of a writing.) *Original, écrit non copié.*

✧ Original or first pattern. *Original, premier modele.*

✧ Original, (beginning or origin.) *Origine, commencement, principe.*

✧ Original, (origine, stock or pedigree.) *Origine, extraction.*

✧ Original, or etymology. *Origine, étymologie.*

ORIGINALLY, adv. *Originairement, primitivement, dans l'origine, originellement.*

✧ ORIGINARY, adj. (primitive.) *Primitif.*

ORINATION, subst. Ex. The daily originations of some animals, and the dissolutions of others. *Les générations journalières de certains animaux, & les dissolutions des autres.*

ORIGINE, subst. (rise or beginning.) *Origine, source, principe, commencement.*

✧ Origine, (or pedigree.) *Origine, extraction.*

ORION, subst. (a constellation in heaven.) *Orion, constellation céleste.*

ORISON, f. (or prayer.) *Oraison ou prière.*

ORK, or rather ORC, f. (a sea-monster.) *L'orque, monstre marin.*

✧ Ork, (a kind of sea-vessel.) *Hourque, sorte de vaisseau.*

ORLE, subst. (a term of heraldry.) *Orle, terme de blason.*

ORLOP, subst. (a sea-term.) *Pont ou tillac de navire.*

ORNAMENT, subst. (or set off.) *Ornement, embellissement, parure.*

ORNAMENTAL, adj. *Qui sert d'ornement.*

✧ ORNAMENTALLY, adv. *Pour servir d'ornement.*

ORNAMENTED, adj. *Orné, paré.*

ORNATURE, V. Ornament.

✧ ORNITHOLOGY, f. *Ornithologie.*

ORPHAN, subst. (fatherless child.) *Un orphelin, une orpheline.*

ORPHANISM, subst. *L'état d'un orphelin, ou d'une orpheline.*

✧ ORPHANOTROPHY, subst. *Hôpital pour les orphelins.*

ORP OST

ORPIMENT, *subst.* (a kind of arsenick.)
Orpin, orpiment, espece d'arsenic.
ORPINE, *subst.* (a sort of herb.) *Orpin, plante.*
Orpine, or orpiment, V. Orpiment.
ORRIS, *subst.* *Sorte de plante.*
ORTHODOX, *adj.* (sound, or agreeable to truth, in opposition to heretical.) *Orthodoxe.*
ORTHODOXY, *subst.* (or true belief.) *Orthodoxie, ou véritable croyance.*
ORTHODROMY, *subst.* *Orthodromie, terme didactique.*
ORTHOGONAL, *adj.* *Orthogonal, terme de géométrie.*
ORTHOGRAPHER, *f.* *Celui qui Orthographie.*
ORTHOGRAPHICAL, *adj.* *Orthographique.*
ORTHOGRAPHICALLY, *adv.* *Selon les regles de l'orthographe.*
TO ORTHOGRAPHIZE, *verb. neut.* (to practise orthography.) *Orthographier.*
ORTHOGRAPHY, *subst.* (the right way of spelling.) *L'orthographe.*
ORTHOPNŒA, *substant.* *Orthopnée, terme de médecine.*
ORTOLAN, *f.* *Ortolan, oiseau.*
D. ORTS, *subst.* (scraps or mammoicks.) *Graillons, des restes de viande, bribes, rebut.*
ORTYARD, *V.* *Orchard.*
ORVAL, *subst.* (clary or clear-eye, a plant.) *Orvale, sorte d'herbe.*
ORVIETAN, *f.* *Orvietan.*

O S C

OSCILLATION, *f.* (the act of moving like a pendulum.) *Oscillation.*
OSCILLATORY, *adj.* *Oscillatoire.*
OSCITANCY or **OSCITATION**, *subst.* (negligence or sluggishness.) *Négligence, nonchalance, paresse.*
OSCITANT, *adj.* *Lâche, endormi.*
OSIER, *f.* *Osier, arbrisseau.*
OSPRAY, *f.* (a sort of ravenous bird.) *Orfraie, oiseau de rapine.*
OSSELET, *subst.* *Osselet, maladie du cheval.*
OSSICLE, *subst.* *Osselet, petit os.*
OSSIFICK, *adj.* *Qui peut ossifier.*
OSSIFICATION, *f.* *Ossification.*
TO OSSIFY, *v. a.* (to change to bone.) *Ossifier.*
OSSIORAGE, *subst.* (the bone-breaker eagle, a ravenous bird, which some take to be the same with the ospray.) *Ossifrague, espece d'aigle qui rompt les os; quelques-uns le confondent avec l'orfraye.*
OSSUARY, *subst.* (a charnel-house or place where dead people's bones are kept.) *Charnier.*
OSTENSIVE, *V.* *Showing.*
OSTENTATION, *subst.* (boasting, show or vain-glory.) *Ostentation, vanité, faste, vaine gloire, montre, vanterie, parade.*
OSTENTATIOUS, *adj.* (set out for shew.) *Plein de faste ou d'ostentation.*
OSTENTATIOUSLY, *adv.* *Fastueusement.*
OSTENTATIOUSNESS, *f.* *Vanité, vaine gloire.*
OSTENTATOUR, *subst.* (or boaster.) *Un vantard, qui se vante, un bavard.*
OSTEOLOGY, *subst.* (a discourse of the nature of bones.) *Ostéologie, ou traité de la nature des os.*
OSTIARY, *subst.* (an officer to keep un-

OST OTT

worthy persons out of the Church.)
Portier, celui qui empêchoit l'entrée dans l'Eglise à ceux qui en étoient indignes.
OSTLER, *f.* *Valet d'écurie.*
OSTRACISM, *f.* (an Athenian banishment for ten years.) *Ostracisme, bannissement de dix ans qui se pratiquoit à Athenes.*
OSTRICH, *subst.* (a great African fowl.) *Autruche, grand oiseau d'Afrique.*

O T H

OTHER, *adj.* (of the nature of a pronoun.) *Autre.*
Where is the other? Où est l'autre?
On the other side. De l'autre côté, ou d'autre part, d'autre côté, d'ailleurs.
Another time. Une autre fois.
To love one another. S'aimer l'un l'autre, ou s'entr'aimer.
Others, in the plural number. Les autres.
R. But sometimes other is best left out in French. Quelquefois other n'est pas exprimé en François.
Ex. Somebody or other. Quelqu'un.
You will run into some mischief or other. Vous allez vous exposer à quelque malheur.
Some author or other. Quelque écrivain.
Did you think any other? En doutez-vous?
That which is other mens or peoples. Le bien d'autrui.
Every other day. De deux jours l'un.
Every other year. De deux en deux ans.
Other some, adj. D'autres.
Other-where, V. Elsewhere.
Other-while, adv. Tantôt.
OTHERWISE, *adv.* *Autrement.*
Otherwise than I expected. Autrement que je ne pensois.
I can't be otherwise. Cela ne se peut autrement.
I find you otherwise than I thought. Je vous trouve tout autre que je ne croyois.
If he should do otherwise than well, or if he should chance to die. S'il venoit à manquer, ou à mourir.
OTTER, *f.* (an amphibious creature.) *Une loutre.*

O V & O U.

La diphthongue ou se prononce en Anglois aou.
Ex. Thou, cloud, mouth, about.
Exceptez I. ces mots où elle n'a que le son d'un o; savoir, adjourn, country, couple, courage, courtesy, double, doublet, flourish, gourmet, journey, journal, nourish, scourge, source, touch, trouble, young. Et ceux-ci, où l'o se prononce un peu long; savoir, coultier, moultier, poultrice, poultry, four, course, concourse, discours, soul, souldier, shoulder, mould, through, dough, though, although.
II. Les substantifs finissant en our, comme Saviour, factour, neighbour, &c.
III. Les adjectifs finissant en ous, comme vicious, malicious, righteous, &c.
Quand cette diphthongue est suivie de ght, elle prend le son d'un a long, & le gh sont muets; comme ought, nought, brought, bought, qui se prononcent ât, nât, brât, bât, &c.
Exceptez drough & doughty, qui se prononcent draout, daouty.
Borough & thorough se prononcent, boro, thoro; cough, caff; rough, though, enough, roff, toff, enoff.

O V A O V E 437

Enfin, cette diphthongue a le son François en ces mots; would, could, should, you, your, youth, & dans ces mots propres, Portsmouth, Plimouth, Yarmouth, Weymouth, Monmouth.
OVAL, *adj.* (of the shape of an egg.) *Ovale.*
OVAL, *f.* (a round and oblong figure) *Un ovale.*
An oval (in a wall.) Un œil de bœuf.
OVARIOUS, *adj.* (consisting of eggs.) *D'œufs.*
OVARY, *f.* *Ovaire, terme d'anatomie.*
OVATION, *f.* (a lesser sort of triumph among the ancient Romans.) *Ovation, espece de triomphe parmi les anciens Romains.*
OUCH, *subst.* (a collar of gold formerly worn by women.) *Collier d'or que les femmes portoient autrefois.*
Ouch, (a boss, or button of gold set with some rich stone.) Bosse ou bouton d'or enchassé de quelque pierre précieuse.
OVEN, *subst.* *Four.*
To bake in an oven. Cuire au Four.
An oven peel. Une pelle de four.
An oven-full. Fournée.
An oven-fork. Rable, fourgon.
An oven-tender. Un fournier.
OVER, *prép.* *Sur, par-dessus.*
The evils that hang over our heads. Les maux qui penchent sur nos têtes, ou qui nous menacent.
Over head and ears. Par-dessus les oreilles.
To read a book over. Lire un livre d'un bout à l'autre.
Over they way. De l'autre côté de la rue, vis-à-vis.
An hundred times over. Cent fois de suite.
My heart is so light over what (or to what) it uses to be. Je me trouve si fort à mon aise, au prix de ce que j'étois.
*P. Over shoes over boats. *† P. Il faut jouer de son reste, autant vaut être bien battu que mal battu.*
The business is over or done. Voilà qui est fait.
My work is over. Mon ouvrage est fait, j'ai achevé mon ouvrage.
To be over, (to cease.) Passer, cesser.
To be over head and ears in debt. Être noyé ou accablé de dettes.
'Tis well over. C'est un bonheur quand le danger est passé.
His anger is over. Sa colere est passée ou apaisée.
As soon as the noise shall be over. Dès que le bruit aura cessé.
The danger is over. Le danger est passé, il n'y a plus de danger.
Indebted over head and ears. Accablé, noyé de dettes.
Over or under. Plus ou moins.
To be over (to remain, or be left.) Rester, être de reste.
There's nothing over. Il ne reste rien, il n'y a rien de reste.
To mourn over a dead friend. S'affliger sur, ou pour la perte d'un ami, pleurer la mort d'un ami.
To comfort one over some misfortune. Consoler quelqu'un sur quelque malheur.
Joy shall be in heaven over one sinner that repents. Il y aura joie au Ciel pour un seul pécheur qui se repent.
All over. Par-tout,

All the town over, or all over the town.
Par toute la ville.

He was clad all over with leather. *Il étoit tout couvert de cuir.*

Over and over. *Plusieurs fois.*

Over against. *Vis-à-vis.*

Over and besides. *Outre.*

Over and above. *Outre, de surplus, par-dessus.*

R. Cette préposition se trouve souvent à la suite des verbes, & alors elle fait partie de leur signification.

Ex. To GO over, *V. to Go.*

To CARRY over, *V. to Carry, &c.*

Remarquez aussi qu'elle se compose avec plusieurs mots, où elle exprime ordinairement de l'excès, comme vous verrez dans la suite.

Over-ABUND, *v. n. Être surabondant ou superflu.*

To OVER-ACT a thing, *verb. act. (to do it with too much affectation.) Outrer quelque chose, la porter au-delà de la juste raison.*

To OVER-ARCH, *v. a. Couvrir en forme de voûte.*

To OVER-AWE, *verb. act. Tenir en crainte.*

Over-awed, *adj. Qu'on tient en crainte, tenu en crainte.*

OVER-BALANCE, *subst. Ex. His design was frustrated by the over-balance of numbers in the nation, in proportion to the strangers. Son dessein échoua à cause du grand nombre des naturels, en comparaison des étrangers.*

To OVER-BALANCE, *verb. act. Emporter la balance, surpasser.*

To OVER-BEAR, *verb. act. (or overcome.) Vaincre, surmonter, prévaloir.*

Over-bear (or oppress.) *Oppresser, opprimer, accabler.*

To OVER-BID, *verb. act. (to bid too much.) Offrir trop, ou enchérir.*

OVER-BIG, *adj. Trop gros.*

Over-BLOWN, *adj. Passé, en parlant d'une tempête, &c.*

Over-BOARD, *adv. Hors du navire.*

OVER-BOLD, *adj. Trop hardi, téméraire.*

OVERBORN, *adj. (from to overbear.) Surmonté, vaincu, ou oppressé, opprimé, accablé.*

D. To OVER-BOYL, *verb. act. Faire trop bouillir.*

Over-boyled, *adj. Ebouilli, trop cuit.*

To OVERBURDEN, *verb. act. Charger trop, surcharger, accabler.*

Over-burdened, *adj. Trop chargé, surchargé, accablé.*

To OVER-BUY, *verb. act. Acheter trop cher.*

OVER-CAST, *adj. (dark, cloudy.) Couvert, obscur, sombre, ténébreux.*

The weather begins to be over-cast. *La temps commence à s'obscurcir, ou à se troubler.*

* He is over-cast with melancholy. *Il est plein de mélancolie, il est triste, morne, ou mélancolique.*

Over-cast, (a term used by Tailors.) *Surjeté, en terme de Tailleur.*

A wall overcast, (or lined with free-stone.) *Mur revêtu de pierres de taille.*

To OVER-CAST, *verb. act. (to cover, or cloud.) Couvrir, obscurcir.*

To over-cast (or whip, a term used by Tailors.) *Surjeter, faire une couture élevée, faire un surjet.*

To over-cast (or line) a wall with free-stone. *Revêtir un mur de pierres de taille.*

To over-cast the jack at bowls. *Passer le but au jeu de boule.*

OVER-CASTING, *subst. L'action de couvrir, &c. V. to Over-cast.*

OVER-CAUTIOUS, *adj. Trop circonspect, qui prend trop de précautions.*

To OVER-CHARGE, *verb. act. Charger trop, surcharger, accabler, opprimer.*

Over-charged, *adj. Surchargé, trop chargé, accablé, opprimé.*

OVER-CHARGING, *subst. L'action de trop charger, &c. V. to Over-charge.*

To OVER-CLOUD, *verb. act. Couvrir de nuages, obscurcir, dans le propre & dans le figuré.*

Over-clouded, *adj. Couvert de nuages, obscurci.*

OVERCOME, *adj. Vaincu, surmonté.*

Overcome by the heat of fire. *Abattu par une chaleur excessive de feu.*

Overcome by some smell. *Qui se trouve mal de quelque senteur, à qui quelque senteur fait mal.*

To OVERCOME, *v. act. (to vanquish or surmount.) Vaincre, surmonter, dompter.*

This smell overcomes me. *Cette senteur est trop forte pour moi, elle me fait mal, je ne puis l'endurer.*

OVERCOMER, *subst. Vainqueur.*

OVERCOMING, *subst. L'action de vaincre, &c. V. to Overcome.*

D. OVER-CONFIDENT, *adj. Trop hardi.*

He is over-confident in the opinion of himself. *Il est présomptueux, il s'en fait trop accroire.*

D. OVERCORNED, *adj. Ex. Beef over-corned. Du bœuf trop salé.*

D. OVER-CURIOUS, *adj. (or too inquisitive.) Trop curieux.*

Over-curious (or over-nice.) *Trop délicat.*

D. OVER-CURIOUSNESS, *f. (or over-niceness.) Une trop grande délicatesse, un excès de délicatesse.*

To OVER-DO, *v. act. (or do too much.) Outrer, faire avec excès, faire ou dire plus qu'on ne doit.*

To over-do, (to make one work too hard.) *Accabler de travail, outrer, fatiguer trop, surcharger de travail.*

To over-do one's self. *Faire plus qu'on ne peut, épuiser ses forces, fatiguer, ou se fatiguer trop.*

Over-done, *adj. Outré, &c. V. to Over-do.*

To OVER-DRESS, *v. a. Charger de parure.*

D. OVER-DRINK one's self, *verb. recip. Se souler, boire avec excès, se gorger de vin.*

To OVER-DRIVE, *verb. act. Pousser trop loin.*

D. OVER-EARNEST, *adj. Trop ardent, empressé, qui fait avec trop d'ardeur, ou d'empressement.*

D. OVER-EARNESTNESS, *f. Une trop grande ardeur, une trop grande passion, empressement.*

D. To OVER-EAT one's self, *verb. recip. Manger avec excès, se crever de manger, se gorger de viandes.*

To OVER-EYE, *verb. act. Surveiller, observer.*

OVER-FAL, *f. Cataracte.*

D. OVER-FIERCE, *adj. (too bold.) Trop fier, ou trop hardi.*

Over-fierce (too eager.) *Trop ardent, empressé.*

OVER-FIERCELY, *adv. Trop fièrement.*

To OVER-FILL, *verb. act. Emplir trop, gorger.*

D. OVER-FINE, *adj. Trop fin.*

To OVER-FLOAT, *v. n. Flotter.*

To OVER-FLOW, *verb. act. & neut. S'épancher, regorger, déborder, inonder.*

The choler has overflowed the body. *La bile s'est épanchée par tout le corps.*

A pipe that overflows. *Un tuyau qui regorge.*

The rivers overflow the land. *Les rivières débordent, les rivières inondent le pays.*

Over-flowed, *adj. Épanché, regorgé, débordé, inondé.*

OVERFLOWING, *subst. Épanchement, regorgement, débordement, inondation, ou l'action de s'épancher, &c. V. to Overflow.*

Overflowing, *adj. Ex. The overflowing grace of our crucified Saviour. Les inondations de la grace de Jesus-Christ crucifié.*

To OVER-FLY, *verb. act. & neut. Voler au-delà.*

D. OVER-FOND, *adj. Qui aime trop, qui a trop de tendresse, qui aime à la folie, qui est fou de quelque chose ou de quelqu'un.*

OVER-FORWARD, *adj. Trop empressé, trop ardent, qui se porte à quelque chose avec trop d'ardeur, ou d'empressement, trop hardi.*

Over-forwardness, *subst. Excès de hardiesse ou d'empressement.*

To OVER-FREIGHT, *verb. act. Surcharger, charger trop.*

Over-freighted, *adj. Trop chargé, surchargé.*

D. OVER-FULL, *adj. Trop plein, qui regorge.*

To OVER-GET, *verb. act. Atteindre.*

To OVER-GLANCE, *v. a. Jeter un coup d'œil sur.*

To OVER-GO, *verb. neut. Aller, ou passer au-delà.*

OVER-GREAT, *adj. Trop grand, excessif.*

To OVERGROW, *verb. neut. Croître en trop grande abondance.*

Overgrown, *adj. Qui a trop crû, ou qui est trop grand.*

A garden overgrown with (covered with, full of) weeds. *Un jardin tout couvert, ou plein de mauvaises herbes.*

History affords numberless instances of overgrown favourites, who have made sufficient atonement for all their insolence, cruelty and oppression in the days of their prosperity, by the terrible manner of their fall, and the ignominious condition to which they have been reduced. *L'histoire fournit un nombre infini d'exemples de favoris enflés d'orgueil & de puissance, qui par leur chute terrible, & l'infamie où ils ont enfin été réduits, ont suffisamment expié l'insolence, la cruauté, & la barbarie qu'ils avoient exercées pendant leur prospérité.*

Over-growth, *f. Accroissement excessif.*

To OVER-HALE a rope, *verb. act. (a sea expression, i. e. to pull the contrary way a rope that was haled too stiff, in order to slacken it.) Larguer une corde.*

To over-hale (to rummage, in order to look for a thing.) *Remuer, pour chercher quelque chose.*

* To over-hale an account. *Examiner de nouveau, revenir à un compte.*

O V E

* To over-hale a business (that was dropt.) Remettre une affaire sur le tapis.
 † To OVER-HANG, v. neut. Pencher sur.
 † To OVER-HARDEN, verb. act. Rendre trop dur.
 D. To OVER-HASTEN, v. act. Presser, ou hâter trop, précipiter.
 Over-hastened, adj. Trop pressé, trop hâté, précipité.
 D. OVER-HASTILY, adv. Avec précipitation, précipitamment.
 D. OVER-HASTINESS, f. Précipitation, trop grande hâte.
 D. OVER-HASTY, adj. Qui se presse trop, qui agit avec précipitation, ou précipitamment, trop ardent.
 † Over-hasty fruits. Des fruits précoces, ou prématurés.
 To OVER-HEAR, verb. act. Entr'ouïr, entendre, comme en passant.
 Over-heard, adj. Qu'on a entendu.
 OVER-HEARING, subst. L'action d'entendre ou d'entr'ouïr.
 To OVER-HEAT, verb. neut. Chauffer trop, échauffer.
 D. OVER-HEAVY, adj. Trop pesant, trop lourd.
 † OVER-JOY, f. Transport de joie.
 OVER-JOYED, adj. Réjoui, ravi de joie, extasié, ravi en extase, ravi d'aise.
 † To OVER-LABOUR, verb. act. Travailler trop, prendre trop de peine.
 † To OVERLADE, v. a. Charger trop, surcharger.
 Overladed, adj. Trop chargé, surchargé.
 † OVER-LARGE, adj. Trop large.
 To OVER-LAY, verb. act. Étouffer.
 She has over-laid her nurse child. Elle a étouffé son nourrisson.
 OVER-LAYING, f. L'action d'étouffer.
 † To OVER-LEAP, v. a. Franchir.
 To OVER-LIVE, verb. neut. & act. Survivre; vivre trop.
 To OVER-LOAD, v. to Overlade.
 OVER-LOADING, subst. L'action de trop charger, ou de surcharger.
 OVER-LONG, adj. Trop long.
 To OVER-LOOK, verb. act. (to have an eye upon, to survey.) Avoir l'œil dessus, ou surveiller, avoir inspection.
 To over-look a piece of work. Avoir l'œil sur quelque ouvrage, en avoir l'inspection, surveiller à un ouvrage.
 † To over-look (or over-top.) Commander, être plus haut, avoir la vue sur.
 † To over-look (or connive at.) Conniver, ne pas prendre connaissance, faire semblant de ne pas voir.
 † To over-look (or scorn.) Regarder avec mépris, mépriser, regarder de haut en bas.
 † To over-look, (or pass by) a fault. Laisser glisser une faute, ne s'en pas apercevoir.
 Over-looked, v. Over-lookt.
 OVER-LOOKER, subst. Surveillant, inspecteur, celui qui a l'œil sur les ouvriers, ou qui les fait travailler.
 OVER-LOOKING, f. L'action de veiller, &c. v. to Over-look.
 OVER-LOOKT, adj. Sur quoi on a eu l'œil, &c. v. to Over-look.
 † OVER-LOOP. v. Orlop.
 † To OVER-MASTER, v. a. Maîtriser, subjuguier.
 OVER-MATCH, subst. (unequal match.) Partie inégale.

O V E

To OVER-MATCH, verb. act. Être trop fort, accabler, surmonter.
 Over-matched, adj. Accablé, surmonté, qui a du dessous.
 OVER-MEASURE, subst. Surplus, ce qu'on donne par dessus la mesure.
 † OVER-MOST. v. Uppermost.
 OVER-MUCH, adj. Trop grand, superflu, excessif.
 This is over-much. Ceci est superflu.
 Over-much, adv. Trop, excessivement.
 † To OVER-NAME, verb. act. Nommer de suite.
 OVER-NIGHT, subst. La nuit passée ou dernière. Au soir.
 D. OVER-OLD, adj. Trop vieux.
 OVER-OFFICIOUS, adj. Trop officieux.
 OVER-PAID, adj. A qui l'on a trop payé, qui est trop payé, cher.
 To OVER-PASS. v. to Surpass.
 OVER-PAST, adj. Passé.
 The time is over-past. Le temps est passé.
 To OVER-PAY, verb. act. Payer trop, payer plus qu'il ne faut, ou que la chose ne vaut.
 To OVER-PERSUADE, verb. act. Persuader mal-à-propos.
 Over-persuaded, adj. Persuadé mal-à-propos.
 OVERPLUS, subst. Surplus, surcroît, ce qui reste de plus, de surcroît.
 † To OVER-PLY, verb. act. Accabler de travail.
 † OVERPOISE, subst. Poids prépondérant.
 To OVERPOISE, verb. act. Contrebalancer.
 Overpoised, adj. Contrebalancé.
 To OVER-POWER, verb. act. Être le plus fort.
 Over-powered, adj. Surmonté.
 † To OVER-PRESS, v. act. Accabler.
 D. To OVER-PRINT one's self, v. récip. (to print too many books, as some booksellers do.) Imprimer trop, faire trop imprimer.
 To OVER-PRIZE, v. act. Mettre un prix trop haut, estimer trop.
 † OVER-RANK, adj. Trop gras.
 OVER-RATE, f. (an excessive rate.) Survente, prix excessif, vente trop chère, ou excessive.
 To OVER-RATE, verb. act. (or over-prize.) Mettre un prix trop haut, estimer trop.
 To over-rate a commodity, (to ask too high for it.) Demander trop de sa marchandise, la surfaire, la survendre.
 † To over-rate, (or assess too high.) Cotiser trop, taxer trop.
 Over-rated, adj. Sur quoi l'on met un prix haut. v. to Over-rate.
 OVER-RATING, subst. L'action de surfaire, &c. v. to Over-rate.
 † Over-rating. Cotisation excessive ou déraisonnable.
 OVER-REACH, f. (a horse's disease.) Nerf-fêrre, atteinte violente que le cheval se donne.
 To OVER-REACH, verb. act. (or to cozen.) Surprendre, tromper ou attraper adroitement, être plus fin que, duper.
 He has over-reached me. Il m'a attrapé, il a été plus fin que moi.
 To over-reach the King's justice. Surprendre la justice du Roi.
 † To over-reach (or hurt) one's self. Se faire tort.

O V E

439

† To over-reach one's self, (to hurt one's self with reaching.) Se fouler le nerf à force de tendre le bras.
 † To over-reach, (or prevent.) Prévenir.
 To over-reach, verb. neut. (as a horse does.) Forger, avancer trop les pieds de derrière, en parlant d'un cheval.
 Over-reached, adj. Attrapé, surpris, &c. v. to Over-reach.
 † OVER-REACHER, subst. Trompeur.
 OVER-REACHING, subst. L'action d'attraper, &c. v. to Over-reach, verb. act. & neut.
 Over-reaching, adj. Ex. An over-reaching horse. Cheval qui forge.
 To OVER-READ one's self, verb. récip. Lire trop, se faire mal à force de lire.
 To OVER-RECKON, verb. act. Compter trop.
 OVER-RID, adj. (or over-ridden.) Foulé, fatigué, outré.
 To OVER-RIDE, verb. act. Fouler, fatiguer, outrer.
 Ex. To over-ride a horse. Outrer ou surmener un cheval, le fatiguer.
 OVER-RIGID, adj. Trop rigide, trop austère, trop sévère.
 OVER-RIGIDNESS, f. Une trop grande rigueur, austérité ou sévérité.
 OVER-RIPE, adj. Trop mûr, mou.
 To OVER-ROAST, v. act. Rôtir trop, cuire trop.
 Over-roasted, adj. Trop rôti, trop cuit.
 OVER-ROASTING, f. L'action de rôtir trop.
 To OVER-RULE, v. act. (to domineer or bear sway.) Dominer, gouverner, être plus fort ou être le maître.
 † She over-rules my policy. Elle est plus fine que moi.
 † To over-rule an argument or objection at law, (as the judges do, that is, not to allow of it, to reject it.) Rejeter, ne pas admettre, ou ne pas recevoir une allégation ou une objection en justice, prononcer contre une allégation, &c.
 Over-ruled, adj. Qui a du dessous. v. to Over-rule.
 OVER-RULING, subst. L'action de dominer, &c. v. to Over-rule.
 Over-ruling, adj. Qui gouverne tout.
 To believe an over-ruling providence. Croire une providence qui gouverne tout le monde, ou toutes choses.
 OVER-RUN, adj. Tout plein, tout couvert, inondé, &c. v. to Over-run.
 To OVER-RUN, verb. act. (to out run or out strip.) Aller plus vite.
 † To over-run, (or cover all over.) Couvrir, remplir.
 † To over-run, (to invade every where.) Inonder, envahir.
 To over-run the enemies country. Inonder le pays ennemi.
 † To over-run a sheet. (in terms of Printing, c'est-à-dire to make up the lines and pages that compose it another way.) Remanier une feuille, en terme d'imprimeur.
 OVERSCRUPULOUS, adj. Trop scrupuleux.
 OVER-SEA, adj. D'outre-mer, de delà la mer.
 To OVERSEE, verb. act. (to have the inspection or conduct of.) Avoir l'inspection ou la conduite de, surveiller à.
 † To oversee, (to overlook or let slip,

to pass by.) *Laisser glisser, ne pas voir une chose, ne pas s'en apercevoir.*

How came you to oversee that mistake? *Comment avez-vous laissé glisser cette méprise? Comment cette faute vous a-t-elle échappé?*

OVERSEEING, *V.* Oversight.

OVERSEEN, *adj.* Qui est sous l'inspection ou la conduite de quelqu'un, ou bien, qu'on a laissé glisser, dont on ne s'est pas aperçu. *V.* to Oversee.

✧ Overseen, (or blinded.) *Aveuglé.*

✧ Overseen, (or mistaken.) Qui s'est trompé ou mépris.

† Overseen in drink. *V.* Overtaken.

OVERSEER, *subst.* (or overlooker.) *Inspecteur, surveillant.*

D. To OVERSEETH, *v. n.* Se trop cuire, ébouillir.

To OVER-SELL, *verb. act.* Survendre, surfaire, vendre trop cher.

To OVER-SET, *v. act.* (or to overturn.) Renverser ou verser.

To over-set a coach. *Renverser un carrosse, verser un carrosse.*

✧ To over-set a ship. *Faire sombrer un vaisseau sous voiles.*

Over-set, *adj.* Renversé.

✧ A ship over-set by a sudden gust of wind. *Un vaisseau qui sombre sous voiles.*

To OVER-SHADOW or OVER-SHADE, *verb. act.* Ombrager, couvrir de son ombre, faire ombrage.

Over-shadowed, *adj.* Ombragé.

OVER-SHADOWING, *subst.* L'action d'ombrager.

To OVER-SHOOT, *verb. act.* (to overshoot the mark.) Porter trop loin.

* To over-shoot the mark, * to overshoot one's self, (to go too far in a business.) *Aller trop avant dans quelque affaire.*

Over-shoot, *adj. part.* (or overshotten.) Qui est allé trop loin. *V.* to Over-shoot.

OVER-SIGHT, *subst.* (to over-seeing, inspection or conduct.) *Inspection, charge, conduite.*

✧ Over-sight, (or mistake.) *Méprise, bêtise, faute, inadvertance.*

✧ To OVER-SIZE, *verb. act.* Surpasser en grandeur; enduire de plâtre.

✧ To OVER-SKIP, *v. act.* Franchir.

To OVER-SLEEP one's self, *verb. réc.* Dormir trop long-temps, dormir au-delà de son heure.

OVER-SLIP, *subst.* Omission.

To OVER-SLIP, *v. act.* Omettre, laisser passer, passer par-dessus.

OVER-SLIPPING, *f.* Omission, l'action d'omettre, &c.

The over-slipping of opportunities. *La perte des occasions.*

OVER-SLIPPED, *adj.* Omis.

D. OVER-SODDEN, *adj.* (or over-boiled.) Ébouilli.

OVER-SOLD, *adj.* (from to Over-sell.) *Survendu, vendu trop cher.*

✧ OVER-SOON, *adv.* Trop tôt.

✧ OVERSPENT, *adj.* Épuisé.

To OVERSPREAD, *v. act.* Couvrir.

Overspread, *adj.* Couvert.

OVERSPREADING, *subst.* L'action de couvrir.

To OVERSTOCK one's self, *verb. réc.* Faire de trop grandes provisions, faire une trop grande emplette.

Over-stocked, *adj.* (or over-stockt.) Qui a trop d'une chose,

Over-stocked with commodities. *Qui a trop de marchandises.*

To OVER-STRAIN, *verb. act.* Outrer, pousser une chose plus loin qu'elle ne doit aller, la faire avec affectation.

✧ To over-strain (or strain) one's self. *Se fouler quelque nerf, se donner une entorse.*

Over-strained, *adj.* Outré, &c. *V.* to Over-strain.

OVER-STRAINING, *subst.* L'action d'outrer, &c. *V.* to Over-strain.

To OVER-STRETCH, *v. act.* Étendre trop.

* To over-stretch a matter, (to over-strain it.) *Outrer une matière.*

Over-stretched, *adj.* Trop étendu, outré.

OVER-STRETCHING, *subst.* L'action d'étendre trop, ou l'action d'outrer.

✧ To OVER-SWAY, *v. act.* Dominer, faire plier.

✧ To OVER-SWELL, *v. a.* (rise above.) Inonder, déborder.

OVERT, *adj.* (or open.) Manifeste.

An overt act, (in the sense of the law.) *Une action qui prouve le dessein qu'on avoit, démarche qu'on fait pour exécuter un dessein.*

To OVERTAKE, *verb. act.* (or catch.) Attraper, atteindre.

✧ The night overtook us. *La nuit nous surprit.*

✧ The storm overtook us. *La tempête nous accueillit.*

✧ This punishment at last overtook him. *Il ne put pas enfin éviter ce châtiment.*

✧ A craker overtakes him. *Un pétard saute vers lui.*

Overtaken, *adj.* Attrapé, atteint, surpris.

We were overtaken on the road by a terrible tempest. *Nous fûmes accueillis en chemin d'une furieuse tempête.*

✧ Overtaken in drinking. *Surpris par la boisson, soûlé, ivre.*

✧ Overtaken with cowardise. *Coupable de lâcheté.*

OVERTAKING, *f.* L'action d'attraper, d'atteindre ou de surprendre.

To OVER-TALK one's self, *verb. réc.* Parler trop, se faire mal à force de parler.

✧ To OVER-TASK, *v. act.* Surcharger de travail, de devoirs.

To OVER-TAX, *v. act.* Charger, accabler d'impôts, surcharger.

Over-taxed, *adj.* Chargé, accablé d'impôts, surchargé.

OVERTHROW, *f.* (defeat or routing.) Défaite, déroute.

To OVERTHROW, *verb. act.* (to pull or cast down, to overturn, to destroy.) Renverser, abattre, coucher ou jeter par terre, détruire.

* To overthrow the laws. *Renverser les lois.*

* To overthrow (defeat, disappoint or frustrate) the designs of one's enemies. *Renverser les desseins de ses ennemis, les ruiner, les faire échouer.*

✧ To overthrow (or rout) an army. *Défaire une armée, mettre une armée en déroute.*

✧ To overthrow one at law, (to cast him.) *Avoir gain de cause contre sa partie.*

OVERTHROWER, *subst.* Celui qui renverse, &c. *V.* to Overthrow.

OVERTHROWING, *subst.* L'action de renverser, &c. *V.* to Overthrow.

OVERTHROWN, *adj.* Renversé, &c. *V.* to Overthrow.

OVERTHWART, *adj.* (cross, from side to side.) *De travers, de biais, oblique.*

* Overthwart, (or froward.) *Qui a l'esprit de travers, opiniâtre, bourru.*

✧ Overthwart, (or out of order.) *De travers, mal arrangé, mal en ordre.*

Overthwart, *adv.* (or cross.) *De travers, de biais, obliquement.*

D. To OVERTHWART, *v. a.* (or cross.) Traverser, aller à la traverse, s'opposer.

✧ To overthwart, (or contradict.) Contrarier, contredire.

Overthwarted, *adj.* Traversé, &c.

OVERTHWARTLY, *adv.* *V.* Overthwart.

✧ OVERTHWARTNESS, *subst.* Opiniâtreté, travers.

D. To OVER-TIRE, *v. act.* Fatiguer trop, harasser.

Over-tired, *adj.* Trop fatigué, harassé.

OVERTLY, *adv.* (from Overt.) Ouvertement, manifestement.

D. To OVER-TOIL, *v. neut.* Se fatiguer par le travail, travailler au-delà de ses forces.

Over-toiled, *adj.* Fatigué, accablé par le travail, épuisé à force de travail.

To OVER-TOP, *v. act.* (to be taller.) Être plus grand ou plus haut.

Ex. He over-tops me already. *Il est déjà plus grand que moi.*

* To over-top, (to surpass.) Être élevé ou être au-dessus de, surpasser, surmonter.

Over-topped, *adj.* Qui est au-dessous, inférieur, surpassé, surmonté.

D. To OVER-TRADE one's self, *verb. réc.* Faire un trop grand négoce, entreprendre trop à la fois.

OVERTURE, *f.* (or proposal.) Ouverture, ou proposition.

To make an overture. *Faire une ouverture, proposer quelque chose.*

To OVERTURN, *verb. act.* Renverser, verser, bouleverser.

Overturned, *adj.* Versé, renversé, bouleversé.

✧ OVER-TURNER, *subst.* Destructeur.

OVERTURNING, *f.* L'action de verser, &c. *V.* to Overturn. Renversement, bouleversement.

The overturning of a coach. *Versade de carrosse.*

D. To OVER-TWATTLE one, *v. act.* Rompre la tête à quelqu'un à force de lui parler, l'étourdir de paroles.

Over-twattled, *adj.* Qui a la tête rompue de babil, &c.

OVER-TWATTLING, *f.* Rompement de tête à force de parler.

To OVER-VALUE, *v. act.* Estimer trop, faire trop valoir.

To over-value one's self. *S'estimer trop, avoir trop bonne opinion de soi-même.*

Over-valued, *adj.* Qu'on estime trop, qu'on fait trop valoir.

OVER-VALUING, *subst.* L'action d'estimer trop, trop grande estime, trop bonne opinion.

✧ To OVER-VEIL, *v. act.* Couvrir.

To OVER-VOTE, *verb. act.* Avoir la pluralité des voix.

Over-voted, *adj.* Sur qui l'on a l'avantage des voix.

OVERWATCHED, *adj.* Qui a trop veillé,

veillé, qui a les yeux appesantis à force de veilles.

OVER-WEAK, *adj.* Trop foible.

TO OVER-WEARY, *v. act.* Accabler de fatigue.

TO OVER-WEEN, *v. neut.* Se complaire, se flatter, avoir bonne opinion de soi-même, s'en faire accroire, être entêté de son propre mérite.

Over-weened, *adj.* Présomptueux, entêté de son propre mérite.

OVER-WEENING, *subst.* Présomption, bonne opinion qu'on a de soi-même, entêtement.

OVER-WEENINGLY, *adv.* Avec présomption.

TO OVER-WEIGH, *verb. act.* Peser plus ou davantage, l'emporter, être plus pesant.

Over-weighed, *adj.* Qui pèse plus.

* Over weighed with affection. Sur qui l'affection l'emporte.

OVER-WEIGHT, *f.* Ce qu'une chose pèse au-delà, surplus de poids.

D. OVER-WELL, *adv.* Trop bien.

TO OVER-WHELM, *v. act.* Enfoncer, accabler.

Ex. To over-whelm in water. Enfoncer dans l'eau.

* To over-whelm with grief. Accabler de chagrin ou de douleur.

Over-whelmed, *adj.* Enfoncé, accablé.

OVER-WHELMING, *f.* L'action d'enfoncer, &c. V. to Over-whelm.

D. TO OVER-WIND a string, *verb. act.* Bander trop une corde.

OVER-WORN, *adj.* Accablé.

Ex. Over-worn with grief. Accablé d'ennui ou de chagrin.

OVER-WROUGHT, *adj.* Trop travaillé.

OVER-ZEALOUS, *adj.* Trop zélé.

OUGHT, *subst.* (or any thing.) Quelque chose.

If I had ought to do with him. Si j'avois quelque chose à faire avec lui.

R. Le plus grand usage de ce mot est dans les expressions qui suivent.

It may be so for ought I know. Cela peut être, quoique je n'en sache rien; ou cela peut bien être.

For ought I see. A ce que je puis voir.

Ought, (a preter imperfect of the verb to owe.) Ex. I ought to go thither. Je suis obligé ou c'est mon devoir d'y aller, il faut que j'y aille.

You ought to have done it. Vous deviez le faire.

It ought to be so. Cela doit être ainsi.

It ought to have been done. On devoit le faire.

† Ought, (for Owed.) C'est un vieux préterit du verbe to Owe. V. to Owe.

OVIPAROUS, *adj.* (a term used by Philosophers, that breeds by eggs or spawn.) Ovipare, qui se multiplie en faisant des œufs.

OUNCE, *subst.* (a sort of weight.) Une once, sorte de poids.

Half at ounce. Une demi-once.

‡ Ounce, (a sort of tame beast in Persia, mistaken for lynx.) Once, bête fort douce & privée, dont on se sert en Perse pour aller à la chasse des gazelles.

R. La plupart des Dictionnaires confondent cet animal avec le Lynx.

OUR, (a pronoun possessive.) Notre, nos, à nous.

Our friend. Notre ami.

Our friends. Nos amis.

Tome II,

OURS, (a pronoun possessive.) A nous, ou le nôtre, la nôtre.

This is ours. Ceci est à nous, celui-ci est le nôtre.

That's none of ours. Cela n'est point à nous.

‡ OURSELF, OURSELVES, *pron.* Nous-mêmes.

OUSE, *subst.* (tanners bark.) Tan.

OUSEL, *subst.* Sorte de merle.

‡ TO OUST, *v. act.* Oter.

OUSY. V. Ouzy.

OUT, *prep.* Hors, dehors.

Out of the house. Hors de la maison.

Out of danger. Hors de danger.

To be out of one's wits. Être hors de sens, avoir perdu le sens.

Throw it out. Jetez-le dehors.

‡ Out of (or through) kindness. Par amitié.

‡ He did it out of (or with) a design. Il l'a fait à dessein.

‡ Out of (or beyond) measure. Outre mesure, avec excès, excessivement.

‡ To be out of (or without) hope. Être sans espérance.

‡ The fire is out, (or extinguished.) Le feu est éteint.

The candle is out. La chandelle est éteinte.

‡ A barrel that is out, (or empty.) Un tonneau vide.

‡ The time is out, (or expired.) Le temps est expiré ou échu.

‡ The cherries are quite out, (or out of season.) Les cerises ne sont plus de saison, il n'y a plus de cerises.

‡ Speak out, (or aloud.) Parlez haut, élevez votre voix, afin qu'on vous entende.

‡ To laugh out. Rire fort & ferme, éclater de rire, rire à gorge déployée.

‡ My dream is out, (or fulfilled.) Mon songe est accompli.

‡ Out of favour. Disgracié, qui n'est plus en faveur.

‡ Out of place. Qui n'a point d'emploi, hors de place.

‡ Out of command. Qui a perdu, à qui l'on a ôté son commandement.

‡ Out of fashion. Qui n'est plus à la mode, hors de mode.

‡ A book out of print. Un livre qui ne se trouve plus à vendre, un livre dont l'impression est tout-à-fait vendue.

‡ Out at the elbow. Percé au coude.

‡ Out at heels. Qui a un trou au talon.

‡ Things out of order, (or in confusion.) Des choses qui sont en désordre ou en confusion, qui sont dérangées.

‡ Out of order, (or indisposed.) Incommodé, indisposé, malade.

‡ To drink out of a glass. Boire dans un verre.

‡ A way out. Une sortie, une issue.

‡ To be out of the way (or absent.) Être absent, ne se trouver pas.

To go out of the way. S'absenter, se cacher.

‡ That's out of my way. C'est une chose que je n'entends pas ou à quoi je ne suis pas propre.

‡ To ask out of the way. Demander trop, surfaire.

‡ To bid out of the way. Offrir trop peu.

* To be out (or to be mistaken.) Se tromper, se méprendre, errer, * † prendre une chose à gauche, * † donner à gauche.

He is grievously out. Il se trompe lourdement.

* To be out, (is when a man's memory fails him in a discourse.) N'avoir pas le mot à dire, demeurer court, perdre le fil de son discours.

‡ Out, (as it is used among printers, when they leave out any matter in the composing) Oublié, omis.

‡ Out of sight. Qu'on ne voit plus, qu'il se dérobe à la vue, perdu de vue, à perte de vue.

‡ 'Tis out of my head or 'tis out of my mind. Je l'ai oublié, je ne m'en souviens plus, cela m'est échappé de la mémoire.

P. Out of sight, out of mind. P. Hors de vue, hors du souvenir.

* To be out of taste. Avoir le goût dépravé.

‡ To be out of humour. Être de mauvaise humeur, n'être pas de bonne humeur.

‡ I am so much out of purse or out of pocket. J'ai déboursé tant.

‡ To be out of stock. N'avoir plus d'une chose.

He is out of tobacco. Il n'a plus de tabac.

‡ He is out of all. Il n'a plus rien, il a tout perdu.

Out of patience. Qui a perdu patience.

Out of his wits. Qui est hors du sens, qui a perdu le sens.

‡ Time out of mind. Temps immémorial.

‡ An instrument out of tune. Un instrument désaccordé, discordant, qui n'est pas d'accord.

* To be out of tune or out of humour. Être de mauvaise humeur.

* To be out of tune to a thing, (to be unfit for it.) N'être plus propre à quelque chose.

‡ My hand is out. Je ne suis pas en train, je ne suis pas d'humeur, je suis détraqué.

‡ To be out of charity with one. N'aimer pas quelqu'un, avoir quelque animosité contre lui.

‡ To be out of love with one's self. Se déplaire.

‡ I am out with him (or I have done with him, I have nothing to say to him.) Il a fait avec moi, j'ai rompu avec lui.

‡ Out of hand, (immediately.) De la main, incontinent.

‡ Out of doubt, (undoubtedly.) Sans doute, indubitablement.

It will out, (he'll never keep it secret.) Cela lui échappera, il ne le tiendra pas toujours secret.

‡ Out with him. Qu'on le chasse, qu'on le fasse sortir d'ici.

‡ Get you out of my sight. Otez-vous de devant moi, sortez de ma présence.

Get you out of doors. Sortez de céans.

‡ To vanish out of sight. Disparaître.

‡ Shut him out. Fermez-lui la porte.

‡ Let him out. Laissez-le sortir, ouvrez-lui la porte.

‡ To smoke a pipe out. Fumer une pipe entière.

‡ To read a book out. Lire un livre d'un bout à l'autre, le tout lire.

‡ Pray hear me out. Laissez-moi, je vous prie, achever mon discours; attendez que j'aie tout dit, écoutez-moi jusqu'au bout.

I love to bear a story out. J'aime à entendre toute la suite d'une histoire.

‡ Out upon him. † Foin de lui.

‡ Out with it, (speak it.) Parlez donc, dites ce que c'est.

R. Cette proposition se trouve souvent à la

K k k

suite des verbes anglois, en leur communiquant sa signification.

Comme, To GO out, } *to Go.*
To COME out, } *V. to Come.*
To FALL out, } *to Fall, &c.*

Elle a d'ailleurs un usage tout particulier, très-épathique en anglois, lorsqu'on s'en sert dans le sens des phrases qui suivent.

Ex. To whip a child OUT of his tricks. Fouetter un enfant jusqu'à ce qu'il se corrige, le réduire à force de coups de fouet.

To physick one out of his life. Tuer quelqu'un à force de médecines.

OUT, *f. (an omission in printing.) Bourdon.*

To OUT, *v. act. (or turn out.) Dépouiller, destituer, déposséder.*

To out one of his estate. Dépouiller, déposséder quelqu'un de ses biens.

✚ To OUT-ACT, *v. act. Outrer.*

✚ To OUT-BALANCE, *v. act. L'emporter sur.*

✚ To OUT-BAR, *v. act. Fermer dehors.*

To OUT-BID, *verb. act. Enchérir sur, augmenter.*

OUT-BIDDER, *f. Enchérisseur.*

OUT-BIDDING, *f. L'action d'enchérir, enchère.*

✚ OUT-BORN, *adj. Étranger.*

✚ OUT-BOUND, *adj. Chargé pour un pays éloigné.*

To OUT-BRAVE, *verb. act. Braver, affronter.*

Out-braved, adj. Bravé, affronté.

OUT-BRAVING, *f. L'action de braver ou d'affronter.*

OUT-CASE, *f. Étui de dehors.*

OUT-CAST, *f. (refuse.) Rebut.*

✚ Out-cast, *(expelled.) Banni, exilé.*

OUT-CRY, *f. (a cry or noise.) Cri, bruit, vacarme.*

✚ An out-cry *(or portsale.) Une criée, une enchère ou un encan.*

✚ To OUT-DARE, *v. act. Passer au-delà sans crainte.*

✚ To OUT-DATE, *v. act. Abolir.*

To OUT-DO, *v. act. Réussir ou faire mieux, surpasser.*

He has quite out-done me. Il a beaucoup mieux réussi que moi.

D. OUT-DOER, *f. Qui réussit mieux, qui surpasse.*

OUT-DOING, *f. L'action de surpasser ou de mieux réussir.*

OUT-DONE, *adj. Surpassé, qui n'a pas si bien réussi qu'un autre.*

To OUT-DRINK, *v. act. Boire plus qu'un autre.*

OUTED, *adj. (from to out.) Dépouillé, dessaisi, dépossédé.*

OUTER, *adj. De dehors, extérieur.*

Ex. Outer-darkness. Les ténèbres de dehors.

✚ OUTERMOST, *adj. Le plus éloigné du milieu.*

To OUT-FACE, *v. act. Soutenir en face, nier en face, braver.*

This is to out-face the sun at noon day. C'est nier qu'il fait jour en plein midi.

D. OUTFALL, *f. (canal, ditch or drain to carry off waters.) Canal, rigole, saignée, tranchée, fossé, pour l'écoulement des eaux.*

To OUT-FLY, *v. act. Voler plus loin, fuir, échapper.*

✚ OUTFORM, *adj. Extérieur.*

✚ OUTGATE, *f. Issue.*

✚ To OUT-GIVE, *v. act. Donner plus.*

To OUT-GO one, *v. act. Aller plus vite qu'un autre, le devancer.*

OUT-GOING, *f. L'action d'aller plus vite ou de devancer.*

✚ Out-going *(or way out.) Issue, sortie.*

OUT-GONE, *adj. Devancé.*

✚ To OUT-GROW, *v. act. Devenir plus grand, croître trop.*

OUT-GUARD, *f. Garde avancée.*

OUT-HOUSE, *f. Dépendance d'une grande maison, un bâtiment qui en dépend, un apprentis.*

D. To OUT-JEER one, *verb. act. Railler quelqu'un jusqu'à lui fermer la bouche, le pousser à bout, l'emporter sur lui en fait de raillerie.*

Out-jeered, adj. Poussé à bout, en fait de raillerie.

OUT-JEERING, *f. L'action de pousser à bout par la raillerie.*

OUT-JUTTING, *adj. Qui est hors d'œuvre ou en saillie, qui avance.*

Ex. An out-jutting wall. Une muraille qui est hors d'œuvre ou en saillie.

OUT-LANDISH, *adj. Étranger, qui est d'un autre pays.*

Out-landish people. Des étrangers.

An out-landish man or woman. Un étranger, une étrangère.

Out-landish like. En étranger, comme un étranger.

To OUT-LAST, *v. act. Durer davantage.*

OUT-LAW, *f. (a person deprived of the benefit of the law, and out of the King's protection.) Un proscrit, qui est déchu de la protection des lois & du Prince.*

To OUT-LAW one, *v. act. (to deprive him of the benefit of the law.) Proscrire quelqu'un ou le condamner par contumace.*

Out-lawed, adj. Proscrit, qui est déchu de la protection des lois, contumacé, condamné ou jugé par contumace.

OUT-LAWRY, *f. Proscription, condamnation par contumace.*

✚ OUT-LEAP, *f. Saillie, échappée.*

✚ To OUT-LEAP, *v. act. Franchir.*

D. To OUT-LEARN, *verb. act. Apprendre plus qu'un autre, faire plus de progrès que lui dans ses études.*

OUT-LET, *f. Issue.*

OUT-LINE, *f. Ligne de dehors ou extérieure.*

✚ The out-lines of a picture. *Les traits extérieurs d'un portrait, les contours.*

To OUT-LIVE, *v. act. or neut. Survivre, vivre davantage qu'un autre.*

OUT-LIVER, *f. Survivant, celui qui survit.*

OUT-LIVING, *f. Survie.*

✚ To OUT-LOOK, *v. act. Regarder fixement ou en face.*

✚ To OUT-LUSTRE, *v. act. Surpasser en éclat, effacer.*

✚ OUT-LYING, *adj. Irrégulier.*

✚ To OUT-NUMBER, *v. act. Surpasser en nombre.*

✚ To OUT-MARCH, *v. act. Devancer.*

OUTMOST, *adj. Qui est le plus en dehors ou le plus avancé.*

✚ To OUT-PACE, *v. act. Devancer.*

OUT-PARISH, *f. Paroisse dans les faubourgs.*

✚ OUT-PART, *f. Partie éloignée.*

OUT-PARTERS, *f. (a kind of thieves in Scotland.) Certains voleurs ou bandits d'Écosse.*

OUT-PENSIONER, *f. The out-pensioners*

of Chelsea-hospital. *Les externes des invalides de Chelsea.*

✚ To OUT-PRIZE, *v. act. Estimer trop.*

OUTRAGE, *f. (or injury.) Outrage, affront, injure atroce.*

✚ Outrage, *(violence, cruelty.) Avanie, cruauté, violence, déchainement.*

The outrages of war. Les cruautés ou violences de la guerre.

✚ To OUTRAGE, *verb. act. Outrager.*

✚ OUTRAGEOUS, &c. *V. Outragious.*

OUTRAGIOUS, *adj. (abusive, injurious.) Outrageux, outrageant, injurieux.*

✚ Outragious, *(cruel, fierce, violent.) Violent, furieux, cruel, qui use de violence.*

✚ An outragious *(or dangerous) mistake. Une erreur dangereuse.*

OUTRAGIOUSLY, *adv. (injuriously.) Outrageusement, injurieusement.*

✚ Outragiously, *(fiercely, violently.) Furieusement, avec violence.*

OUTRAGIOUSNESS, *f. (violence or cruelty.) Violence, fureur, cruauté.*

✚ To OUT-REACH, *v. act. Devancer.*

To OUT-RIDE, *verb. act. Devancer à cheval, piquer mieux qu'un autre, aller plus vite.*

OUT-RIDERS, *f. (bailliffs-errant, employed by the sheriffs or their deputies.) Sergens que les Schérifs emploient.*

OUTRIGHT, *adv. (without delay.) D'abord, sur le champ, de la main.*

✚ To laugh outright. *Éclater de rire, rire à gorge déployée.*

✚ OUTRODE, *f. Excursion.*

✚ To OUT-ROOT, *v. act. Extirper, déraciner.*

OUT-RUN, *adj. Devancé, qui s'est laissé devancer à la course.*

To OUT-RUN, *v. act. Courir mieux qu'un autre, le devancer à la course, aller plus vite que lui.*

*† To out-run the constable, *(to run out in expence.) *† Manger son blé en herbe ou en vert, dépenser son bien par avance.*

* To out-run one's method, *to go further than one's method led one. Passer les bornes qu'on s'étoit prescrites, s'échapper au-delà de sa méthode.*

OUT-RUNNING, *f. L'action de courir mieux qu'un autre ou de le devancer à la course.*

✚ To OUT-SCORN, *verb. act. Braver, mépriser.*

✚ To OUT-SEL, *v. act. Surfaire, vendre trop cher.*

To OUT-SHINE, *verb. act. Être plus brillant, surpasser en splendeur, obscurcir, effacer.*

To OUT-SHOOT, *v. act. Tirer plus loin.*

OUT-SIDE, *f. (the outward part.) Le dehors d'une chose, l'extérieur, la partie extérieure.*

The out-side of a coat. Le dehors d'un justaucorps.

* Out-side *(or appearance.) * Dehors, extérieur, apparence.*

The out-side of an action. Les dehors d'une action.

To affect a grave out-side. Affecter un extérieur grave.

✚ This is the out-side of his demand. *C'est tout ce qu'il demande.*

✚ 'Tis the out-side. *C'est tout au plus.*

✚ To OUT-SIT, *v. act. Se tenir assis au-delà du temps.*

OUT OUZ

✚ D. To OUT-SPREAD, *v. a.* Répandre.
 ✚ To OUT-STAND, *v. a.* Soutenir, résister.
 OUT-STANDING, *f.* (or projecture in Architecture.) Saillie ou avance, en terme d'Architecture.
 OUT-STREET, *f.* Rue de faubourg, rue près de la campagne.
 ✚ To OUT-STRETCH, *v. a.* Étendre.
 To OUT-STRIP, *v. a.* (or out-run.) Devancer, aller plus vite.
 * To out-strip (or surpass.) Devancer, surpasser, avoir l'avantage sur.
 Out-stripped or out-stript, *adj.* Devancé, &c. *V.* to Out-strip.
 To OUT-SWEAR, *verb. a.* L'emporter à force de juremens.
 ✚ To OUT-TONGUE or OUT-TALK, *v. a.* Accabler à coups de langue.
 ✚ To OUT-VIE, *v. a.* Surpasser.
 To OUT-VOICE another, *v. a.* Avoir meilleure voix qu'un autre.
 Out-voiced, *adj.* Qui n'a pas si bonne voix.
 ✚ To OUT-VOTE, *v. a.* Avoir la pluralité des suffrages.
 To OUT-WALK one, *v. a.* Lasser quelqu'un à force de marcher, marcher mieux que lui.
 I shall out-walk ye. Je vous lasserai.
 Out-walked, *adj.* Lassé, qui ne marche pas si bien.
 OUT-WALL, *f.* Un contre-mur ou avant-mur.
 OUTWARD, *adj.* Extérieur, de dehors, superficiel.
 An outward friendship. Une amitié extérieure, un dehors d'amitié.
 In outward appearance. Extérieurement, apparemment, à l'extérieur.
 ✚ The outward law, (in opposition to the laws of nature.) Les lois humaines.
 ✚ An outward court. Une avant-cour.
 An outward shew (or pretence.) Mine, semblant.
 ✚ An outward shew, (parade or ostentation.) Montre, parade, ostentation.
 OUTWARD, *adv.* (on the out-side.) Au dehors.
 The mourning is but outward. Le deuil n'est qu'au dehors.
 * To laugh but from the teeth outward, (to make a fair shew of laughter.) Ne rire que du bout des lèvres, rire d'un ris forcé.
 ✚ A ship outward bound. Un navire frété pour quelque pays étranger.
 OUTWARDLY, *adv.* (on the out-side.) Au dehors, extérieurement.
 * Outwardly (or in outward appearance.) Extérieurement, à l'extérieur, apparemment.
 ✚ To OUT-WEAR, *v. a.* Passer avec ennui.
 To OUT-WEIGH, *v. a.* Peser davantage, emporter la balance, l'emporter sur.
 Out-weighed, *adj.* Qui pèse davantage.
 ✚ To OUT-WIT, *v. a.* Attraper, duper.
 Out-witted, *adj.* Qui a du dessous, attrapé.
 OUT-WORK, *f.* Un dehors.
 The out-work of a place. Les dehors d'une place.
 ✚ OUT-WORN, *adj.* Tout usé.
 ✚ To OUT-WORTH, *verb. a.* Valoir mieux, surpasser en valeur.
 D. OUZE, *subst.* (or moist ground.) Terre humide ou marécageuse.
 OUZEL, *V.* Ousel.

OWE OWN

OUZY, *adj.* (from ouze.) Humide, marécageux.
 O W
 To OWE, *verb. a.* (to be in debt.) Devoir.
 To owe money. Devoir de l'argent.
 He owes more than he is worth. Il doit plus qu'il n'a.
 He owes every body. Il doit au tiers & au quart.
 I owe my life to you. Je vous dois la vie ou je vous suis redevable de ma vie.
 ✚ A debt we owe. Dette passive.
 ✚ I owe him a good turn. Je lui ai de l'obligation, je lui suis redevable.
 * † To owe one no good will or to owe him a spite, (to have a grudge against him.) * † Avoir une dent de lait contre quelqu'un, lui en vouloir.
 ✚ To owe (to be obliged to do any thing.) *V.* Ought.
 OWING, *f.* L'action de devoir.
 Owing, *adj.* Dû, qu'on doit.
 A great deal of money is owing me. On me doit ou il m'est dû beaucoup d'argent.
 To pay what's owing. Payer ce que l'on doit.
 ✚ These advantages are owing to their own courage. Ces avantages sont les effets ou les fruits de leur courage.
 ✚ A debt owing to us. Dette active.
 OWL, *f.* (a night bird.) Chouette, oiseau de nuit.
 ✚ Owl, the great owl. Hibou, chat-huant.
 * † To make an owl (or a fool) of one. Se moquer, se jouer de quelqu'un.
 Owl-eyed. Qui a des yeux de chat-huant.
 OWLER, *f.* (one that exports wool contrary to law.) Celui qui transporte ou qui fait sortir de la laine hors d'Angleterre, contre les lois.
 ✚ OWLET, *subst.* Chouette, chat-huant. *V.* Owl.
 OWLING, *f.* Transport ou sortie des laines, contre les lois.
 OWN, *adj.* Propre.
 He writ it with his own hand. Il l'écrivit de sa propre main.
 As my own brother. Comme mon propre frere.
 Of his own accord. De son propre mouvement ou de lui-même.
 R. But sometimes own must be left out in French. Quelquefois own n'est pas exprimé en François.
 Ex. My own selves. Moi-même.
 Our own selves. Nous-mêmes.
 Your own selves. Vous-mêmes.
 'Tis in your own choice. C'est à votre choix.
 'Tis his own fault. C'est sa faute.
 You don't know your own mind. Vous ne savez ce que vous voulez.
 ✚ To be one's own man. Être à soi, être en liberté, ne dépendre de personne.
 At his own house. Chez lui, dans sa maison.
 ✚ My own. Ce qui est à moi, le mien.
 * He has nothing of his own. Il n'a rien à lui.
 Every one likes his own best. Chacun aime le sien préférablement à tout autre.
 ✚ To make one one's own, (to make sure of him.) Gagner quelqu'un.
 ✚ I told him his own. Je lui ai dit ses vérités.
 To OWN, *v. a.* (to confess or acknowledge.) Avouer, confesser, reconnoître.

OWN OYE 443

Ex. To own one's crime. Avouer, confesser son crime.
 His father would never own him for his son. Son pere ne l'a jamais voulu avouer ou reconnoître pour son fils.
 ✚ To own, (to claim or challenge as one's own.) S'attribuer, s'approprier, réclamer, adopter.
 ✚ To own (or possess.) Jouir, être en possession, être propriétaire.
 Who owns that house? A qui est cette maison? qui en est le propriétaire?
 Owned, *adject.* Avoué, confessé, reconnu, &c. *V.* to Own.
 OWNER, *f.* Propriétaire, celui ou celle qui possède en propre, ou bien, un intéressé, une intéressée.
 ✚ OWNERSHIP, *f.* Propriété.
 OWNING, *f.* Aveu, action d'avouer, &c. *V.* to Own, dans tous ses sens.
 ✚ OWRE, *subst.* Sorte de bête sauvage.
 OWSE or rather OUSE, *f.* Tan, poudre d'écorce de chêne pilée.
 OWSEL or rather OUSEL, *f.* (a sort of black-bird.) Sorte de merle.
 O X
 OX, *f.* Un bœuf.
 A sea-ox. Un bœuf marin.
 Ox-gang. Autant de terre qu'un bœuf peut labourer.
 Ox-cheek. Mâchoire de bœuf.
 Ox-house or ox-stall. Une étable à bœufs.
 Ox-fly. Taon, espece de mouche.
 Ox-bill. Sorte de tortue.
 Ox-eye, (an herb.) Œil de bœuf, herbe.
 Ox-tongue, (an herb.) Buglose, herbe.
 Ox-bane. Mort aux bœufs.
 OXGANG, *V.* Ox-gang.
 ✚ OXLIP, *subst.* Primevere, fleur.
 OXICRATE, *f.* (a mixture of fair water and vinegar.) Oxycrat, mélange d'eau commune & de vinaigre.
 OXYGON, *f.* (a triangle of three acute angles.) Oxygone, triangle qui a les trois angles aigus.
 OXYMEL, *subst.* (a potion or sirup made of honey, vinegar and water.) Oxymel.
 ✚ OXYRRHODINE, *subst.* Oxyrhodin, terme de médecine.
 O Y E
 OYER, *f.* Ex. Oyer and terminer, (a commission granted by the King to some eminent persons, for the hearing and determining one or more causes.) Commission particuliere du Roi pour juger certaines causes & en particulier les criminelles.
 A justice of oyer and terminer. Un juge délégué pour juger des causes en vertu de cette commission.
 OYES, (or hear ye) from the French, oyez (this is the word used by the criers, as well in courts as elsewhere, when, they make proclamation of any thing.) C'est le mot dont se servent les crieurs, tant dans les cours de justice qu'ailleurs, lorsqu'ils vont crier quelque chose.
 OYSTER, *f.* (a sort shell-fish.) Huître, poisson à écaille.
 An oyster-shell. Une écaille d'huître.
 An oyster man or woman. Un vendeur ou une vendeuse d'huîtres à écailles.
 ✚ OZENA, *subst.* Ozene, sorte d'ulcere.

OZIER or rather OSIER, *subst.* Osier.

The ozier-withy. L'osier franc, ou franc-osier.

P

P, *Subst.* est la quinzième lettre de l'alphabet Anglois, & la onzième des consonnes; il se prononce comme en François, & il faut seulement remarquer qu'il est muet en ces mots, psalm, tempt, receipt.

P A

PACE, *f.* (or step.) Pas.

A common or geometrical pace. Un pas commun, ou géométrique.

☞ Pace, (or rate in going.) Pas, train.

To go a great pace. Marcher à grands pas, aller vite, faire diligence, se hâter, se dépêcher.

To go a slow pace. Marcher à pas lents, ou d'un pas lent, marcher lentement.

To mend one's pace. Doubler, ou hâter le pas.

A horse that goes a good pace. Un cheval qui va bien le pas, qui a un bon train, qui va bon train.

To keep always one pace. Aller toujours le même train.

☞ To keep pace with one, (to go as fast as him.) Tenir pied à quelqu'un.

* The other design kept equal pace with it. L'autre dessein avançoit en même temps, ou on pouvoit en même temps l'autre dessein.

He has made his translation keep pace with the original. Il a bien rendu son original, sa traduction est fort fidelle.

☞ A pace or herd of asses. Un troupeau d'ânes.

To PACE, *verb. neut.* (as a horse.) Aller le pas, aller lentement.

PACER, *adj.* Cheval qui va le pas.

PACIFICATION, *f.* (peace making.) Pacification, rétablissement de la paix.

✚ PACIFICATOR, *f.* Pacificateur.

PACIFICATORY or PACIFICK, *adject.* Pacifique.

The pacifick (or south) sea. La mer pacifique, ou la mer du sud.

PACIFIED, *v.* Pacify.

PACIFIER, *subst.* Pacificateur.

To PACIFY, *v. act.* (or quiet.) Pacifier, appaiser.

Pacified, *adj.* Pacifié, apaisé.

PACIFYING, *f.* L'action d'appaiser, ou de pacifier.

PACING, *subst.* Pas, l'action d'aller au pas.

PACK, *f.* (or bale.) Balle, ou ballot, charge.

A pack of wool. Un ballot de laine.

☞ A pack (or cry) of hounds. Une meute de chiens.

☞ A pack of knaves. Un tas, ou une bande de scélérats.

☞ A pack of cards. Un jeu de cartes.

☞ A pack of troubles. *v.* Peck.

Pack-cloth. Serpillière.

A pack-needle. Aiguille à emballer.

A pack-horse. Cheval de bât, de somme, ou de charge.

Pack-saddle. Bât.

To put on the pack-saddle. Mettre le bât, bâter.

Pack-thread. Ficelle.

To PACK up, *verb. act.* Emballer, emballer.

*† To pack one's tools or † to pack away. † Plier bagage, décamper, faire ou truffer son paquet.

☞ To pack the cards, (to order them so that one may know how they lie.) Faire des pâtés, ou faire le pâté en mêlant les cartes.

* To pack a house of Commons. Faire une chambre des communes contre les droits d'une élection libre, n'y faire entrer que des gens gagnés & dévoués aux intérêts de la Cour.

☞ To pack a jury. Faire un choix partial des jurés, choisir des jurés gagnés, ou corrompus.

*† To pack OFF, (or die.) Plier bagage, mourir.

PACKER, *f.* Un emballer.

PACKET, *subst.* (or bundle.) Un paquet.

A packet of letters. Un paquet de lettres.

A packet of goods. Un paquet, ou un ballot de marchandises.

Packet-boat. Un paquet-bot, le bateau de la poste.

PACKING up, *f.* L'action d'emballer, d'emballer, &c. *v.* to Pack.

*† A packing away. L'action de plier bagage, de décamper, de faire, ou de truffer son paquet.

Get thee packing. Plie bagage, trousse ton paquet.

*† To send one packing. Envoyer paître quelqu'un, l'envoyer promener.

*† He has sent him packing from his service. Il l'a renvoyé avec son sac & ses quilles.

☞ Packing whites, (a kind of cloth.) Carpettes, sorte de toile.

PACKT up, *adj.* Emballé, emballé, &c. *v.* to Pack up, or to pack.

PACT or PACTION, *subst.* (contract.) Paëte, pactio, accord, convention.

PACTITIOUS, *adj.* (according to pact.) Dont on est convenu, arrêté.

PAD, *f.* (a roll or little cushion stuffed with flocks, cotton, &c.) Bourlet, coussinet.

She makes up her shape with pads. Elle remédie aux défauts de sa taille avec des bourlets.

A pad for a close stool. Bourlet de chaise percée.

Pad for a horse to carry a portmanteau. Coussinet de cheval pour porter une valise.

☞ A pad of straw. Un lit de paille.

☞ A pad-way. Un chemin battu, ou grand chemin.

Pad-lock. *v.* Padlock.

☞ A pad, or pad-nag, (a nag that goes easy.) Un cheval qui va l'amble, une haquenée.

A foot-pad, (or foot-highway-man.) Un voleur à pied, voleur de grand chemin qui vole à pied les gens.

*† A tongue-pad. Homme ou femme qui a la langue bien pendue.

PAD, *f.* (to stuff chairs, the inside of coaches, &c.) Matelas.

To PAD, *v. act.* (to stuff with pads.) Matelasser.

To pad, (to stuff.) Bourrer, garnir ou remplir de bourre.

Padded, *adj.* Bourré, qui est garni de bourre, matelassé.

She's padded. Elle porte des bourlets.

To pad, *verb. neut.* (to rob upon the road.) Voler sur le grand chemin.

PADDER, *f.* Voleur.

PADDING, *f.* L'action de voler sur le grand chemin.

PADDLE, *subst.* (a short but broad oar used by the Indians.) Pagaye, rame courte & large.

To PADDLE, *verb. neut.* (to row with a paddle.) Ramer avec une pagaye.

To paddle in the dirt. Patrouiller dans la boue.

D. PADDLE-STAFF, *f.* Ratissoire.

PADDLING, *f.* L'action de patrouiller.

PADDOCK, *f.* (a great toad.) Un crapaud, un gros crapaud.

☞ Paddock or paddock-course in a park (a place paled in very narrow on both sides, for hounds, or grey-hounds, to run matches.) Lieu fermé dans un parc où l'on exerce les chiens à la chasse du cerf, ou du daim.

PADELION, *f.* (an herb.) Pas de lion, herbe.

PADLOCK, *f.* Un cadenas.

☞ An Italian padlock. Une ceinture de chasteté, que les jaloux en Italie font porter à leurs femmes, & à leurs maîtresses.

To PADLOCK, *v. act.* Cadenacer, mettre un cadenas.

Padlocked, *adj.* Cadenacé.

D. PADY, *f.* (or rice in the husk.) Riz qui n'est pas émondé.

✚ PÆAN, *subst.* Chant de triomphe.

PAGAN, *f.* (or heathen.) Un païen, une païenne.

PAGAN, *adj.* (belonging to a heathen.) Païen, idolâtre.

PAGANISM, *subst.* (or heathenism.) Le paganisme, la religion païenne, ou des païens.

PAGE, *subst.* a page of a book, &c. (or the side of a leaf.) Une page d'un livre, &c.

☞ A nobleman's, or lady's page. Un page d'un homme, ou d'une Dame de qualité.

☞ A soldier's page. Un gousier.

To PAGE, *verb. act.* Marquer les pages.

PAGEANT, *f.* (a triumphal chariot.) Un char de triomphe.

☞ Pageant, or great shew. Spectacle, pompe.

* He is but the pageant of a friend, (or a friend in shew.) Il n'est ami qu'en apparence.

✚ PAGEANT, *adj.* (showy.) Pompeux, brillant.

PAGEANTRY, *subst.* (or great shew.) Faste, pompe.

* 'Tis but mere pageantry, (or pretence.) Ce n'est qu'une comédie.

PAGOD, *f.* (a word contracted from pagans God, a little image worshiped by the pagans.) Pagode, idole païenne.

☞ Pagod, (an Indian piece of gold.) Pagode, pièce de monnaie d'or parmi les Indiens; about 9. *f.* of value.

☞ Pagod, (an Indian Temple.) Pagode, Temple des Indiens.

PAID, *v.* to Pay & payed.

PAIL, *subst.* Seau.

A pail full of water. Un seau plein d'eau, un seau d'eau.

PAIN, *f.* (or punishment.) Peine, châtiment, punition.

Upon pain of death. Sur peine de la vie, ou sous peine de mort.

✧ Pain, (or torment.) Peine, tourment, souffrance.
 ✧ Pain, (or ache.) Douleur, mal.
 A pain in the head or belly. Mal de tête ou de ventre.
 The pains of a woman in labour. Les douleurs, ou tranchées d'une femme qui est en travail.
 You put me to in much pain. Vous me faites bien souffrir.
 To be full of pain. Souffrir de grandes douleurs.
 ✧ Pain, (grief or uneasiness.) Douleur, chagrin, inquiétude.
 I am in pain. Je suis en peine, je suis inquiet.
 ✧ Pains, (labour, or toil.) Peine, travail, fatigue.
 To take pains. Prendre de la peine, se peiner.
 To bestow a great deal of pains upon a thing, to take great pains about. Se peiner pour faire quelque chose, ou peiner pour faire quelque chose.
 P. Without pains, no gains. P. Nul bien sans peine.
 ✧ He is an ass for his pains. Il en a agi comme un fou.
 They called him a fool for his pains. Ils le traitèrent de fou.
 ✧ He had his labour for his pains. Il a eu l'aller pour le venir.
 Pains-taker. Laborieux, qui prend de la peine.
 Pains-taking. Peine qu'on prend à faire quelque chose.
 To PAIN, verb. act. (or put to pain.) Tourmenter, faire mal, causer des douleurs.
 It pains me horribly. Cela me cause de grandes douleurs, cela me fait un mal prodigieux.
 ✧ To pain, or trouble. Peiner, faire ou donner de la peine.
 PAINFUL, adj. (hard, difficult.) Pénible, difficile, qui donne de la peine, laborieux.
 ✧ A painful man, a pains-taker. Un homme laborieux, qui prend bien de la peine.
 Painful, (full of pain.) Dououreux, qui fait beaucoup de mal.
 PAINFULLY, adv. Péniblement, avec beaucoup de peine, en prenant bien de la peine.
 PAINFULNESS, f. Difficulté, peine.
 † PAINIM, f. (or Pagan.) Païen.
 † PAINLESS, adj. Facile, sans peine.
 PAINT, f. (a counterfeiting colour.) Fard.
 White and red paint. Du blanc & du rouge d'Espagne.
 ✧ Paint for shoes. Machine.
 To PAINT, v. act. (to draw pictures.) Peindre.
 To paint in oil, in fresco, &c. Peindre en huile, à fresque, &c.
 ✧ To paint, (to beautify the face.) Peindre, farder.
 ✧ To paint shoes. Machiner les points d'un soulier.
 To paint, verb. neut. (to beautify one's face.) Se peindre, se farder.
 Painted, adj. Peint, fardé. V. to Paint.
 PAINTER, f. (one that paints in oil.) Un peintre, qui peint en huile.
 Painter-stainer, (one that paints coats of arms, and other things belonging to heraldry.) Celui qui peint des armoi-

ries, & autres choses qui regardent le Blason.
 Painter-stainer. Faiseur de toiles peintes.
 ✧ Painter's gold. Or moulu.
 ✧ A painter upon glass. Un apprêteur, peintre qui peint sur le verre.
 PAINTING, f. L'action de peindre, &c. V. to Paint.
 ✧ A painting in oil. Peinture en huile.
 ✧ The art of painting. La peinture, ou l'art de peindre.
 ✧ Painting, (or paint for one's face.) Fard.
 D. PAINTRESS, f. (a woman skilled in the art of painting.) Femme peintre, femme ou fille qui peint, qui fait l'art de peindre.
 † PAINTURE. V. Painting.
 PAIR, f. (or couple.) Une paire, une couple.
 A pair of pigeons. Une paire ou une couple de pigeons.
 A pair of gloves, stockings, pistols. Une paire de gants, de bas, de pistolets.
 A happy pair of lovers. Un heureux couple d'amans.
 ✧ A pair of bellows. Un soufflet.
 ✧ A pair of tables. Un trictrac.
 ✧ A pair of stairs. Montée, étage.
 A pair royal, at dice. Rasle, aux dés.
 To PAIR, v. act. (or to match.) Appari-er, assortir.
 ✧ To pair, (or couple.) Appari-er, accoupler.
 To pair, verb. neut. (as birds do.) S'appari-er, s'accoupler.
 Paired, adj. Apparié, assorti, accouplé.
 PAIRING, f. L'action d'appari-er.
 Pairing time for birds. Temps où les oiseaux s'appari-ent.
 PALACE, f. (a stately house.) Palais, bâtiment magnifique, maison royale ou de Prince.
 PALADIN, f. (a knight of the round table.) Paladin, chevalier de la table ronde.
 PALANQUE, subst. (a little fort made with pales.) Palanque, petit fort fait de pieux.
 † PALANQUIN, subst. (sedan.) Palanquin.
 PALATABLE, adj. (pleasant to the taste.) Agréable au goût, ou qui flatte le goût, bon.
 PALATE, f. (the roof of the mouth.) Le palais de la bouche.
 ✧ Palate, (or taste.) Palais, goût.
 To have a dainty palate. Avoir le palais friand, ou le goût délicat.
 ✧ The palate, (or uvula) of the mouth down. La luette abattue.
 PALATINE, adj. (a name of a certain dignity.) Palatin.
 A Count Palatine. Un Comte Palatin, ou un Palatin.
 A County Palatine or a Palatine, subst. Palatinat.
 PALE, adj. Pâle, blême, qui a de la pâleur.
 To grow or change pale. Pâlir, devenir pâle.
 A pale, (or faint) blue. Un bleu pâle ou mourant.
 ✧ Pale red wine. Vin paillet.
 PALE, subst. (or stake.) Un pieu.
 A fence or inclosure with pales. Palisade.
 ✧ Pale, in heraldry. Pal, en terme de blason.

* To be within the pale, (or the Communion) of the Church. Être dans le giron ou dans la Communion de l'Eglise.
 To PALE in, v. act. Palissader, fermer d'une palissade.
 ✧ To pale up a tree. Palisser un arbre, l'attacher contre une muraille.
 † To pale, (to make pale.) Rendre pâle, faire pâlir.
 Paled in, adj. Palissadé, fermé d'une palissade.
 ✧ Paled up. Palissé.
 † PALELY, adv. Avec pâleur.
 PALENESS, subst. (from pale, adj.) Pâleur.
 † PALETTE, subst. (painter's board.) Palette.
 PALFREY, f. (a horse of state with trapping.) Un cheval de parade, † un palefroi.
 PALINDROME, f. (a sentence or verse where the syllables are the same backward as forward.) Vers ou sentence dont les syllabes sont toujours les mêmes de quelque côté qu'on lise.
 PALING, f. V. to Pale.
 PALINODY, subst. (or recantation.) Palinodie, rétractation.
 PALISADE, or PALISADO, subst. Palissade.
 To PALISADE, v. act. (or fence with palisades.) Palissader, revêtir de palissades.
 PALISADED, adj. Palissadé, revêtu de palissades.
 † PALISH, adj. Un peu pâle.
 PALL, f. (black cloth laid over a coffin.) Poile, drap mortuaire.
 ✧ Pall, (a narrow ornament of lambs wool, worn by Archbishops at the altar.) Pallium.
 ✧ Pall, (a long robe of the knights of the garter.) Manteau, que portent les chevaliers de la jarretière.
 D. PALL, adj. (or dead, as liquor.) Eventé, poussé.
 Pall-mall, subst. (a sort of game, or pastime, or the place where it is played.) Mail, jeu de mail.
 To PALL, verb. neut. (or die, as liquor does.) S'éventer, être poussé.
 You let your wine pall. Vous laissez éventer votre vin.
 † To PALL, v. act. Affoiblir, rendre infipide.
 PALLED, adj. (or dead, from to pall.) Eventé, poussé.
 PALLET, f. (a painter's thin oval piece of wood, that holds his colours.) Palette de peintre.
 A pallet-bed. Un lit de veille.
 To PALLIATE, v. act. (to colour or cloke.) Pallier, plâtrer, colorer, déguiser, couvrir ingénieusement.
 ✧ To palliate, (or patch up) a distemper. Pallier le mal, ne le guérir qu'en apparence.
 Palliated, adj. Pallié, plâtré, &c. V. to Palliate.
 PALLIATING, f. L'action de pallier, &c. V. to Palliate.
 PALLIATION, subst. Palliation, déguisement.
 PALLIATIVE, adj. & subst. Palliatif.
 Ex. A palliative cure. Une cure palliative ou imparfaite.
 PALLID, adj. (a poetical word for pale.) Pâle.

PALLISSADO, *v.* Palissade.
 PALLMALL, *subst.* Mail. *v.* sous Pall.
 PALM, *f.* (the inward part of the hand.)
La paume, le dedans de la main.
 * Palm, (a hand's breath.) *Palme, étendue de la main.*
 PALM, *subst.* or palm-tree. *Palmier.*
 A branch of palm-tree. *Palme, branche de palmier.*
 † Palm, (triumph.) *Palme, triomphe.*
 Palm-sunday, (the next sunday before Easter.) *Le jour des Rameaux, Pâques fleuries.*
 Dwarf-palm or palmeto-tree. *Palmier nain.*
 Palm-berries. *Dattes, fruit de palmier.*
 To PALM, *v. act.* (or handle.) *Manier, toucher.*
 * To palm, (or juggle in one's hand.) *Escamoter.*
 PALMA-CHRISTI, *f.* (a plant.) *Palma-Christi, plante.*
 PALMATORY, or rather PALMER, *subst.* (or ferula.) *Une férule.*
 * Palmer, (or crown of a deer's head.) *Couronnure de tête de cerf.*
 * Palmer, (a caterpillar.) *Une chenille.*
 * Palmer or pilgrim. *Un pèlerin.*
 † PALMETTO, *subst.* Sorte de palmier.
 PALMISTER, *f.* (or chiromancer.) *Un Chiromancien, une chiromancienne.*
 PALMISTRY, *subst.* (chiromancy.) *Chiromance.*
 † PALMY, *adj.* Qui porte des palmes.
 PALPABLE, *adject.* (that may be felt.)
Palpable, qui se peut sentir.
 PALPABLENESS, *f.* Qualité palpable ou sensible.
 PALPABLY, *adv.* Sensiblement.
 PALPATION, *f.* (stroaking with one's hand.) *Attouchement.*
 D. Palpation, (or stroaking.) *Flatterie, action de toucher quelqu'un doucement avec la main.*
 † To PALPITATE, *v. n.* *Palpiter.*
 PALPITATION, *f.* (or panting.) *Palpitation, battement, mouvement déréglé & inégal du cœur.*
 PALSgrave, *subst.* *v.* Paltsgrave.
 PALSY, *subst.* (a disease.) *Paralyse.*
 To have, (or be sick of) the palsy.
Avoir une paralysie, être paralytique.
 A man or woman sick of the palsy. *Un ou une paralytique.*
 To PALTER, *v. neut.* (or to play fast and loose not to deal fair.) *Biaiser, n'aller pas droit avec une personne.*
 To Palter, *v. act.* *Ex.* To palter, (or squander) away an estate. *Prodiguer son bien, le dépenser follement.*
 PALTERER, *f.* Celui ou celle qui biaise ou qui ne va pas droit avec une personne.
 † PALTRINESS, *f.* Qualité méprisable.
 PALTRY, *adject.* (sorry, pitiful, bad.)
Méchant, sot, pitoyable, qui fait pitié.
 A paltry book. *Un sot livre.*
 A little paltry house. *Une méchante petite maison, † un méchant petit trou de maison.*
 PALTSgrave, *f.* (a Count Palatine.)
Palatin, ou Comte Palatin.
 † PALY, *v.* Pale.
 † PAM, *subst.* Valet, au jeu des cartes.
 To PAMPER, *verb. act.* (to make much of.) *Choyer, dorloter, bien entretenir, bien traiter, bien nourrir, engraisser.*
 To pamper one's self. *Se bien traiter, se bien nourrir, se dorloter, se choier, se délicater.*

* To pamper a horse for sale. *Maquignonner un cheval.*
 Pampered, *adject.* *Dorloté, &c. v.* to Pamper.
 PAMPERING, *subst.* L'action de choyer, &c. *v.* to Pamper.
 PAMPHLET, *f.* (a little stitched book.)
Feuille volante, une brochure, un imprimé.
 A pamphlet or scurrilous pamphlet. *Un libelle, ou libelle diffamatoire.*
 PAMPHLETEER, *subst.* or a pamphlet-writer. *Un auteur de libelles ou un auteur de brochures.*
 PAN, *f.* (a general name for many utensils.) *C'est un terme général dont on exprime plusieurs utensiles.*
Ex. A pan, (or frying-pan.) *Une poêle à frire.*
 A dripping-pan. *Une lèche-frite.*
 A warming-pan. *Une bassinoire.*
 An earthen-pan. *Une terrine.*
 A baking-pan. *Une tourtière.*
 A close-stool-pan. *Bassin de chaise percée.*
 A perfuming-pan. *Une cassiolette.*
 The fire-pan of a gun. *Le bassinet d'une arme à feu.*
 A snuffers-pan. *Affiette à mouchettes, porte-mouchettes.*
 The brain-pan, (the scull.) *Le crâne.*
 A pan-pudding. *Boudin cuit au four.*
 * † To stand to one's pan-pudding, (to stand it out to the utmost.) *Tenir bon, tenir ferme.*
 Pan-cake, *v.* Pancake.
 Pan-tile or hollow tile. *Faitière, tuile courbe.*
 PANACEA, *f.* (Gr. universal medicine.)
Panacée, remède universel.
 PANADO, *f.* (a kind of food made of crumbs of bread and currants, milk and sugar.) *Panade.*
 PANCAKE, *subst.* (from pan.) *Sorte d'omelette.*
 PANCART, *f.* (a paper of all the rates of the customs due to the French King.)
Pancarte.
 PANCH. *v.* Paunch.
 PANCREAS, *f.* (or sweet-bread.) *Le pancréas.*
 † PANCREATICK, *adj.* Contenu dans le pancréas.
 PANDAR. *v.* Pander.
 D. PANDARISM, *subst.* (pimping or bawding.) *Maquerelage.*
 PANDECTS, *f.* (books treating of all matters.) *Pandectes, livre qui traite de toutes sortes de matières.*
 * Pandects, (a volume of the civil law, called also digests.) *Pandectes ou digeste.*
 PANDER, *subst.* (a pimp.) *Un maquereau, un suppôt de bordel.*
 PANDICULATION, *f.* (or stretching one's self, and gaping together.) *L'action de s'étendre en bâillant.*
 PANDOR. *v.* Pander.
 PANE, *f.* (a square of wood or glass.)
Panneau, losange.
 A pane of glass. *Panneau ou losange de vitre.*
 A pane of wainscot. *Un panneau de lambris.*
 * A pane of a wall. *Un pan de muraille.*
 PANEGYRICK, *f.* (a poem or speech, made in the praise of one.) *Un panégyrique, éloge.*
 PANEGYRIST, *f.* (a maker of panegyrics.) *Panégyriste, un faiseur de panégyriques.*

PANEL, *subst.* *Panneau.*
 The panels of a saddle. *Les panneaux d'une selle.*
 * Panel, (the parchment or roll of paper wherein are written the names of such jurors as the Sheriff returns.) *Liste des jurés choisis par le Schérif.*
 * The panel of a hawk, (the pipe next the fundament.) *Mulette de faucon.*
 † To PANG, *verb. act.* *Tourmenter.*
 PANGS, *f.* (or assaults.) *Atteinte, attaque, coup, assaut, angoisse, transes.*
 The pangs of death. *Les atteintes ou les assauts de la mort, les dernières angoisses, les angoisses, les transes de la mort, l'agonie.*
 PANICK, or rather PANNICK, *f.* (sort of mullet.) *Panic ou panicum.*
 PANICK, *adj.* *Panique.*
 Panick fright, (sudden fright without cause.) *Terreur panique.*
 PANIER. *v.* Pannier.
 PANNAGE, *f.* (the mast of the woods.)
Glandée, le gland d'une forêt où l'on met les cochons.
 * Pannage, (the money taken for the swines feeding in the king's forest.) *Ce que l'on paye pour la glandée.*
 * Pannage, (a tax upon cloth.) *Un impôt sur les draps.*
 † PANNEL, *subst.* *Bât. v.* Panel.
 PANNICLE, *f.* *Ex.* The fleshy pannicle, the fourth covering of the body from head to foot. *Pannicule, sorte de membrane.*
 † PANNICLE or PANNICK, *f.* *Panicum, plante.*
 PANNIER, *f.* *Panier, où l'on porte le pain.*
 Pannier-man, (an under-officer in the inns of court.) *Un des bas officiers dans un college de droit.*
 † PANOPLY, *subst.* *Armure complete.*
 PANSY, *f.* (a flower.) *Pensée, fleur.*
 To PANT, *v. neut.* (or fetch one's breath short.) *Haleter, avoir la respiration embarrassée & pressée, † panteler.*
 * To pant or beat quick. *Palpiter, battre.*
 † To pant (wish earnestly.) *Soupirer pour---*
 * To pant, (or quake) for fear. *Trembler de peur.*
 † PANT, *subst.* *Palpitation.*
 PANTALON or pantaloons breeches, *subst.* *Pantalon.*
 PANTESS, *subst.* (a hawk's hard fetching of wind.) *Pantoiment, courte haleine de faucon.*
 To have the pantess, (to be short-winded.) *Avoir le pantoiment.*
 PANTHEON, *subst.* (a Roman temple dedicated to all the gods.) *Panthéon, temple de l'ancienne Rome.*
 PANTHER, *f.* (a fierce wild creature.)
Une panthere.
 † PANTILE, *subst.* *Faitière.*
 PANTING, *adj.* (that pants or fetches his breath short.) *Pantelant, haletant.*
 * Panting or beating. *Palpitant.*
 Panting, *f.* (or fetching one's breath short.) *L'action de haleter.*
 * Panting or beating of the heart. *Palpitation du cœur.*
 PANTLER, *f.* (he that keeps the bread.)
Le panetier.
 PANTOFLE or pantoufle, *f.* (or slipper.)
Pantoufle.
 * † To stand upon one's pantofles. *Faire*

le fier ou l'entendu, * † se tenir sur ses ergots, * † monter sur ses grands chevaux.
PANTOMIME, *subst.* (a buffoon that mimicks all parts.) *Un pantomime, un bouffon.*
PANTRY, *subst.* (the room where the bread and cold meat are kept.) *Paneterie, dépense.*
 * The yeoman of the pantry, (at the King's court.) *Le panetier du Roi.*
PAP, *subst.* (a sort of spoon-meat for children.) *Sorte d'aliment qu'on donne tout chaud aux enfans, bouillie.*
 * Pap, (or teat.) *Mammelle, teton.*
PAPA, *subst.* (or father.) *Papa.*
PAPACY, *subst.* (the Pope's dignity.) *Papauté, dignité de Pape.*
PAPAL, *adj.* (of the Pope.) *Papal, du Pape.*
PAPALITY, *V.* Papacy.
PAPAVEROUS, *adj.* (belonging to poppy.) *De pavot, ou semblable au pavot.*
PAPER, *subst.* Papier.
 Writing-paper. *Papier à écrire.*
 Post-paper. *Papier de poste.*
 * To set pen to paper. *Mettre la main à la plume.*
 A paper-mill. *Moulin à papier, papeterie.*
 A paper-maker. *Papetier.*
 A paper-blurrer. *Un gâteur de papier.*
 A paper-book. *Un livre en blanc.*
 Paper windows. *Chassis.*
 * Paper-buildings, (light buildings.) *Maisons de cartes.*
 Papers, (or writings.) *Des papiers, titres, mémoires ou autres écritures.*
 * **PAPILIO**, *subst.* (butter-fly.) *Papillon.*
 * **PAPILIONACEOUS**, *adj.* *Papilionacée*, terme de botanique: légumineux.
PAPIST, *subst.* (from Pope.) *Papiste, Catholique Romain.*
PAPISTRY, *V.* Popery.
 * **PAPPY**, *adj.* Succulent.
PAR, *adv.* *Ex.* To be at par or equal. *Être égal, aller de pair.*
PARABLE, *f.* (or similitude.) *Parabole, similitude.*
PARABLE, *adj.* (which may be got.) *Que l'on peut avoir, facile à obtenir.*
PARABOLA, *f.* (one of the crooked lines proceeding from the cutting of a cone or cylinder.) *Parabole, ligne mathématique.*
PARABOLICAL or **PARABOLICK**, *adj.* (belonging to a parable, or to a parabola.) *Parabolique.*
 * **PARABOLICALLY**, *adv.* *Par maniere de parabole.*
 * **PARACENTESIS**, *subst.* *Ponction*, en Chirurgie.
 * **PARACENTRICAL** or **PARACENTRICK**, *adj.* *Qui s'écarte de la ligne circulaire.*
PARACLET, *subst.* (or comforter, the Holy Ghost.) *Consolateur, le S. Esprit.*
PARADE, *f.* (or great shew.) *Parade, ostentation, montre.*
 * To keep up a parade in town. *Faire une grande ou une belle figure dans la ville, y faire du fracas.*
 * Parade, (the place where soldiers meet.) *Parade, lieu où les soldats s'assemblent.*
PARADISE, *subst.* (a garden of pleasure.) *Paradis, jardin délicieux.*
 * Paradise, (the place of bliss in heaven.) *Paradis, le séjour des Bienheureux dans le Ciel.*
 * To bring one into a fool's paradise,

(to give him a false joy.) *Donner une fausse joie à quelqu'un, le nourrir de vaines espérances, lui faire des promesses magnifiques, ou * lui promettre des montagnes d'or.*
 The bird of paradise. *L'oiseau du paradis.*
 The grain of paradise, (a fruit.) *Graine de paradis.*
PARADOX, *subst.* (a thing that seems absurd, and contrary to the common opinion.) *Paradoxe.*
PARADOXAL, or rather **PARADOXICAL**, *adj.* (belonging to a paradox.) *Qui tient du paradoxe, paradoxal.*
 * **PARADOXICALLY**, *adv.* *D'une maniere paradoxale.*
PARAGE, *f.* (equality of names, blood or dignity, but more especially of land, in the partition of an inheritance between coheirs.) *Pareage ou pariage.*
PARAGON, *f.* (a perfect model.) *Un modele parfait, † un parangon.*
 * A paragon of beauty. *Une beauté achevée ou incomparable.*
 To **PARAGON**, *v. act.* (to match or equal.) *Comparer, égaler, † parangonner.*
PARAGRAPH, *f.* (a pilcrow where the line breaks off, the subdivision of a section.) *Paragraphe, petite section d'un discours.*
 * **PARAGRAPHICALLY**, *adv.* *Par paragraphes.*
PARAKITE, or rather **Parroquet**, *f.* *Peruche, petit perroquet vert des Indes.*
PARALLACTICK, *adj.* (belonging to a parallax.) *Qui concerne la parallaxe.*
PARALLAX, *f.* (the difference between the true and the apparent place of a star.) *Parallaxe.*
PARALLEL, *adj.* (equally distant asunder.) *Parallele, également distant.*
 Without parallel, (or example.) *Sans exemple.*
 To run parallel. *Garder une distance égale.*
PARALLEL, *subst.* (or parallel line.) *Une parallele, une ligne parallele.*
 * A parallel, (or comparison of persons or things.) *Un parallele, une comparaison.*
 To **PARALLEL**, *v. act.* (or compare.) *Comparer une chose avec une autre, les mettre en parallele.*
 Paralleled, *adject.* *Comparé, mis en parallele.*
 Those things are not to be parallel'd. *Ces choses n'ont pas de proportion entre elles, il n'y a point de comparaison.*
PARALLELLISM, *f.* *Parallélisme*, terme de Géométrie.
PARALLELOGRAM, *subst.* (a square drawn with parallel lines.) *Un parallélogramme.*
PARALLELY, *adv.* (or equally.) *Également.*
PARALOGISM, *subst.* (a fallacious syllogism.) *Paralogisme, faux raisonnement.*
 To **PARALOGIZE**, *v. neut.* (to reason false.) *Faire des paralogismes.*
PARALYSIS, *f.* (or palsy, a resolution of the nerves.) *Paralytie.*
PARALYTICAL, *adject.* *Qui tient de la paralytie.*
PARALYTICK, *adj.* (fick of the palsy.) *Paralytique, atteint de paralytie.*
PARALYTICK, *f.* *Un paralytique, une paralytique.*
D. PARAMETERS, *f.* (or robes of state.) *Robes de cérémonie.*

* **PARAMETER**, *f.* *Parametre*, terme de Géométrie.
PARAMOUNT, *adj.* Lord paramount, (the highest lord of a fee, of whom the mesne lords hold.) *Seigneur souverain ou dominant, ou d'un fief dominant.*
 The King is patron paramount to all the benefices of England. *Le Roi est patron en chef de tous les bénéfices d'Angleterre.*
 * A paramount, (or sovereign) authority. *Une autorité souveraine, un pouvoir souverain ou absolu.*
PARAMOUR, *subst.* (a he or she lover.) *Un amant, une amante.*
PARANYMPH, *subst.* (a bride-man.) *Paranymphe, celui qui conduisoit par honneur l'épousée, & à qui l'on commettoit le soin des noces.*
 * Paranimph, (he that makes a speech in the University in praise of those that are commencing doctors.) *Paranymphe, celui qui dans l'Université fait l'éloge de chaque licencié.*
 * **PARAPEGM**, *f.* *Parapegme*, sorte de table.
PARAPET, *subst.* (a breast-work on rampier.) *Parapet.*
PARAPHE, *subst.* (a flourish in any writing.) *Paraphe.*
 * **PARAPHIMOSIS**, *subst.* *Paraphimosis*, terme de Médecine.
PARAPHERNALIA, *f.* (a Law-term: all things that the woman brings her husband, besides her dowry, as furniture for her own chamber, jewels, &c.) *Biens paraphernaux.*
PARAPHRASE, *subst.* (a large exposition of a thing.) *Paraphrase.*
 * Paraphrase, (a mark in Printing.) *Paraphrase, marque dont les Imprimeurs se servent.*
 To **PARAPHRASE**, *v. act.* *Paraphraser, faire quelque paraphrase.*
 Paraphrased, *adj.* *Paraphrasé.*
PARAPHRAS, *subst.* *Paraphrase.*
PARAPHRASTICAL, or **PARAPHRASTICK**, *adj.* *Fait par voie de paraphrase.*
PARAPHRASTICALLY, *adv.* *Par voie de paraphrase.*
 * **PARAPHRENITIS**, *subst.* *Inflammation du diaphragme.*
PARASANG, *f.* (a Persian measure of ground of different length.) *Parasange.*
PARASELENE, *subst.* (a mock-moon.) *Paraselene.*
PARASITE, *f.* (a smell-feast, a spunger.) *Un parasite, une parasite, un écornifleur, une écornifleuse.*
PARASITICAL or **PARASITICK**, *adj.* *De parasite, parasitique.*
 * A parasitical plant. *Une plante qui vit de la nourriture des autres plantes.*
D. PARAVAIL, *adj. Ex.* A tenant paravail, (the lowest tenant.) *Celui qui tient sa terre d'un autre, qui la tient du Seigneur du fief.*
 To **PARBOIL**, *v. act.* (to boil by halves.) *Parbouillir.*
 Parboiled, *adj.* *Parbouilli.*
 * To **PARBREAK**, *v. a.* (or vomit.) *Vomir.*
 * **PARBREAKING**, *subst.* *Vomissement, ou l'action de vomir.*
PARBUNCLE, *f.* (a sea-term.) *Pattes.*
PARCEL, *subst.* (or part.) *Piece, partie.*
 * A parcel, (or sum.) *Une somme.*
 * A parcel, (or bundle) of linen. *Un paquet de linge.*
 * A pretty good parcel, (or deal.) *Une assez bonne quantité.*

He has a pretty parcel of books to sell. *Il a des livres à vendre.*
 A parcel of rogues. *Un tas de faquins, de coquins ou de fripons.*
 Parcel-makers, (two Officers of the Exchequers.) *On appelle ainsi des Officiers qu'il y a dans l'Echiquier ou dans la Trésorerie en Angleterre.*
 To PARCEL, *v. act.* (or divide into parcels.) *Partager, diviser, morceler : ce dernier ne se dit que d'une terre.*
 Parcelled, *adj.* *Partagé, divisé, morcelé.*
 PARCELLING, *subst.* *L'action de partager, &c. V. to Parcel.*
 PARCENERS, *f.* (or coparceners, joint heirs or tenants.) *Copartageans, cohéritiers ou copropriétaires.*
 PARCENERY, *f. Ex.* To hold land in parcenery, (jointly, without dividing it.) *Posséder une terre par indivis.*
 To PARCH, *v. act.* (to burn or dry up.) *Sécher, brûler, rôtir, griller.*
 To Parch, *v. n.* *Se sécher, être grillé.*
 PARCHED, *adj.* *Sec, tout sec, brûlé, rôti.*
 PARCHING, *subst.* *L'action de sécher, de brûler ou de rôtir.*
 Parching, *adj.* *Brûlant, qui brûle, qui rôtit.*
 PARCHMENT, *subst.* *Parchemin.*
 A parchment-maker. *Un parcheminier.*
 PARD or PARDALE, *subst.* (leopard.) *Léopard.*
 PARDON, *f.* (or forgiving.) *Pardon, rémission, grace.*
 The pardon of sins. *Le pardon des péchés.*
 To obtain the King's pardon. *Obtenir la grace du Roi.*
 The Pope's pardons, (or indulgences.) *Les pardons ou les indulgences du Pape.*
 Pardon-monger. *Celui qui trafique ou qui fait négoce d'indulgence.*
 Pardon, (or excuse.) *Pardon, excuse.*
 To PARDON, *v. act.* (or forgive.) *Pardonner, excuser, faire grace à.*
 Pardon me. *Pardonnez-moi.*
 To pardon a malefactor. *Faire grace à un criminel.*
 Pardoned, *adj.* *Pardonné, excusé, ou à qui on fait grace.*
 A crime not to be pardoned. *Un crime qui n'est point pardonnable ou gracieux.*
 PARDONABLE, *adj.* (to be pardoned.) *Pardonnable, qui mérite d'être pardonné, gracieux, rémissible.*
 PARDONABLY, *adv.* *D'une manière excusable ou pardonnable.*
 PARDONERS, *f.* (those that sold about the Pope's indulgences.) *Vendeurs d'indulgences papales.*
 PARDONING, *subst.* *L'action de pardonner, d'excuser, de faire grace.*
 To PARE, *verb. act.* (to clip or cut the nails.) *Couper, rogner les ongles.*
 To pare a horse's foot. *Parer le pied d'un cheval.*
 To pare (or chip) bread. *Chapeler du pain.*
 To pare a little the end of a cloak. *Rafrâchir un manteau, en couper tant soit peu les extrémités.*
 To pare an apple or pear. *Peler une pomme ou une poire.*
 Pared, *adj.* *Coupé, rogné, &c. V. to Pare.*
 PARELY. *V. Parhelion.*
 PARENCHYMA, *subst.* *Parenchyme, terme de médecine.*

PARENCHYMATOUS or PARENCHYMOUS, *adj.* *Qui a rapport au parenchyme.*
 PARÉNESIS, *subst.* *Parénese, terme didactique.*
 PARENT, *f.* (father or mother.) *Père ou mère.*
 Parents. *Père & mère, parens.*
 God is the great parent of the world. *Dieu est le grand architecte ou le créateur du monde.*
 *Plenty is the parent of luxury. *L'abondance est la mère du luxe.*
 PARENTAGE, *f.* (or kindred.) *Parenté, parentage : ce dernier vieillit.*
 PARENTAL, *adj.* *Qui appartient aux parens.*
 PARENTALS, *f.* (feast at the funeral of relations.) *Festin qu'on faisoit aux enterremens des parens.*
 PARENTHESIS, *subst.* words making a distinct sense, and inserted in a period, also, the marks that include those words, viz (). *Une parenthèse.*
 PARER, *f.* (a farrier's tool.) *Boutoir, instrument de maréchal ferrant.*
 PARGET, *f.* (or plaster.) *Crépi, ou crépissure.*
 To PARGET, *verb. act.* (or plaster.) *Plâtrer, crépir.*
 PARGETER, *subst.* *Crépisseur.*
 PARGETING, *f.* *L'action de plâtrer ou de crépir, crépissure.*
 PARHELION, *subst.* (or mock-sun, a meteor.) *Parhélie.*
 PARIETAL, *adj. Ex.* Parietal bones. *Les os pariétaux, terme d'anatomie.*
 PARILITY, *subst. V.* Parity.
 PARING, *f.* (from to Pare.) *L'action de couper, de rogner, &c. V. to Pare.*
 The parings, (things pared off, as of nails, &c.) *Rognure, comme des ongles, &c.*
 A paring knife, (for a shoemaker.) *Un trançhet.*
 The parings of an apple or cheese. *Pelure de pomme ou de fromage.*
 PARISH, *subst.* *Paroisse.*
 A parish-church. *Paroisse, ou église paroissiale.*
 The parish-duties. *Les charges ou les droits de la paroisse.*
 The parish-Priest. *Le Prêtre, le Curé ou le Ministre de la paroisse.*
 PARISHIONER, *f.* *Un paroissien, une paroissienne.*
 PARISYLLABICAL, PARISYLLABICK, *adj.* *D'un même nombre de syllabes.*
 PARITOR, *f.* (or apparitor of a spiritual Court.) *Appariteur, huissier ou bedeau d'une Cour ecclésiastique.*
 PARITY, *f.* (or equality.) *Parité, égalité, convenance, rapport.*
 PARK, *subst.* (a piece of ground inclosed and stored with wild beasts of chase.) *Un parc, où l'on nourrit des bêtes sauvages pour la chasse.*
 The park for the artillery in a camp. *Le parc de l'artillerie dans un camp.*
 To PARK about, *v. act.* *Enfermer, environner d'une palissade, d'une muraille, faire un parc.*
 Parked, *adj.* *Enfermé, environné d'une palissade ou d'une muraille.*
 PARLE. *V. Talk.*
 PARLEY, *subst.* (a conference with the besiegers, toward the surrender of the place.) *Pourparler, conférence avec les assiégeans.*

To desire a parley. *Demander à parlementer.*
 To beat a parley. *Battre la chamade.*
 To PARLEY, *v. neut.* (or to come to a parley.) *Parlementer.*
 PARLIAMENT, *subst.* *Parlement.*
 The Parliament of England, the greatest assembly of the Kingdom, consisting of the King and the three Estates of the realm. *Le Parlement d'Angleterre, la plus grande assemblée du Royaume, qui est composée du Roi & des trois Etats.*
 The Parliaments of France are supreme Courts of Judicature. *Les Parlemens de France sont des Compagnies supérieures de Juges.*
 The Parliament-house. *Le Palais, où s'assemble le Parlement.*
 A Parliament-man. *Un membre de Parlement.*
 PARLIAMENTARY, *adj.* *Parlementaire.*
 To do things in a Parliamentary way. *Faire les choses régulièrement, & avec une liberté convenable au Parlement.*
 PARLOUR, *f.* (a low room to receive company in.) *Salle, ou salle basse.*
 A parlour, (in a monastery or nunnery.) *Parloir dans un monastère.*
 PARLOUS, *adj.* (dangerous or subtle.) *Dangereux, fin, rusé.*
 PARMACETTI, *subst.* (for sperma-ceti, the whale's seed, a sort of excellent ointment.) *Sperma ceti, ou sperme de baleine.*
 PARMESAN, *f.* (excellent cheese made in the Dukedom of Parma in Italy.) *Parmesan, fromage d'Italie.*
 PARNEL, *subst. Ex.* A pretty parnel, or woman lover. *Une jeune fille, une jeune amoureuse.*
 PAROCHIAL, *adj.* (of the parish.) *Paroissial, de la Paroisse.*
 PARODY, *subst.* *Parodie.*
 To PARODY, *verb. act.* *Parodier.*
 PAROLE, *subst.* (a word or promise.) *Parole, promesse verbale.*
 Upon his parole. *Sur sa parole.*
 A lease-parole, (a lease by word of mouth.) *Un bail de vive voix.*
 Parole-evidence. *Témoignage de vive voix.*
 A will-parole, (or nuncupative will.) *Un testament nuncupatif, ou fait verbalement.*
 Bargain-parole, (a bargain by word or mouth.) *Marché fait de vive voix.*
 PARONYCHIA, *f.* (Gr. or a whitlow.) *Paronychie.*
 PAROQUET, *f.* *Especie de perroquet.*
 PAROTIS, *f.* *Parotide, terme d'anatomie.*
 PAROXYSM, *f.* (or fit.) *Paroxysme, redoublement.*
 PARRAT. *V. Parrot.*
 PARRICIDE, *subst.* (a killer of father, mother, or any of near kin.) *Parricide, celui ou celle qui a tué son père, sa mère, ou un proche parent.*
 Parricide, (the crime of killing father, mother, &c.) *Parricide, le crime d'avoir tué son père, &c.*
 PARRICIDIAL or PARRICIDIOUS, *adj.* *Parricide.*
 PARROT, *subst.* (a sort of bird.) *Un perroquet.*
 To PARRY, *v. act.* (fence.) *Parer.*
 To PARSE a word, *verb. act.* (a school-term.) *Faire les parties d'un mot.*
 Parfed, *adj.* *Dont on a fait les parties.*
 PARSIMONIOUS,

PARSIMONIOUS, *adj.* (sparing or thrifty.) *Frugal, épargnant, économe, ménager, qui a de l'économie.*
PARSIMONIOUSLY, *adv.* *Frugalement, avec frugalité, avec épargne ou économie.*
PARSIMONY or **PARSIMONIOUSNESS**, *subst.* (sparingness.) *Frugalité, épargne, économie.*
PARSING, *f.* (from to Parse.) *L'action de faire les parties d'un discours.*
PARSLEY, *f.* (pot-herb.) *Persil, herbe potagère.*
 Garden-parsley. *Persil cultivé.*
 Hill-parsley. *Persil de montagne, ou persil d'âne.*
 Wild-parsley. *Persil d'eau ou de marais.*
 Bastard-parsley. *Persil sauvage.*
 Parsley-pert. *Percepierre, herbe.*
PARSNIP, *subst.* (a well known root.) *Panais.*
 Yellow parsnips, (or carrots.) *Carottes.*
PARSON, *f.* (from Parish, the rector of a parish - church.) *Le Ministre ou Curé d'une paroisse.*
PARSONAGE, *f.* (the parson's house.) *Le presbytère, la maison presbytériale, la maison du Curé, le logis du Curé de la paroisse.*
 I am going to the parsonage. *Je m'en vais au presbytère, je m'en vais chez le Ministre ou Curé.*
PART, *subst.* (of any thing.) *Partie.*
 The parts of the body. *Les parties du corps.*
 The parts of speech. *Les parties d'oraison.*
 To sing one's part in musick. *Chanter sa partie de musique.*
 A part of a period. *Un membre d'une période.*
 Part, (or share.) *Part, portion.*
 Pray, let the company take part with you. *Faites-en part, je vous prie, à la compagnie.*
 What part of the town do you live in? *En quel quartier de la ville demeurez-vous?*
 Part, (or side.) *Parti, défense, querelle.*
 To take part with one, (or to take one's part.) *Prendre le parti de quelqu'un, épouser sa querelle.*
 Part, (or duty.) *Devoir, fonction, partie.*
 'Tis your part to do it. *C'est votre devoir de le faire, c'est à vous à le faire.*
 'Tis the part of a wise man to-- *C'est le devoir d'un homme sage de-- ou il est d'un homme sage de--*
 To exercise all the parts of a good husband. *Faire toutes les fonctions d'un bon mari.*
 He discharges his part very well. *Il tient bien sa partie.*
 Part, (of a player.) *Rôle, personnage de pièces de théâtre.*
 * To play any part. *Être à tout faire, jouer toutes sortes de personnages.*
 Parts (or natural) endowments. *Parties, qualités, les avantages de l'esprit, le bon sens ou l'esprit.*
 He has all the parts requisite for a commander. *Il a toutes les parties ou qualités requises pour commander.*
 A man of parts, a man of good or sound parts. *Un homme d'esprit, un homme de bon sens, un savant homme, un homme qui a de bonnes parties.*
 A man's part grows rusty in the country. *L'esprit s'enrouille dans la province.*

I take part in all your concerns. *Je prends part à tout ce qui vous touche, ou qui vous regarde.*
 To take in good part. *Prendre en bonne part, savoir bon gré.*
 To take in ill part. *Prendre en mauvaise part, savoir mauvais gré.*
 The greatest part of mankind. *La plupart des gens.*
 Men are for the most part ignorant. *La plupart des hommes sont ignorants.*
 For the most part, (or most times.) *La plupart du temps, le plus souvent, ordinairement.*
 In the former part of his life. *Au commencement de sa vie.*
 For my part, (or for my own part.) *Pour moi, pour ce qui est de moi, en mon particulier.*
 To PART, *v. act.* (or to divide.) *Partager, diviser, séparer.*
 To part, (to put asunder.) *Séparer, défunir.*
 To part people that are fighting, to part the fray. *Séparer des gens qui se battent, mettre le holà.*
 To part the gold and silver. *Faire le départ de l'or & de l'argent.*
 To part WITH a thing. *Quitter une chose, la laisser, se priver de quelque chose, s'en défaire.*
 To part with one's right. *Céder son droit, relâcher de son droit.*
 I will part with my life first. *Je perdrai plutôt la vie.*
 To part with a thing (to give it) to the poor. *Donner quelque chose aux pauvres.*
 To part, (as man and wife do sometimes.) *Se séparer.*
 To part with or FROM one, (to leave him.) *Se séparer de quelqu'un, le quitter, le laisser.*
 To Part, *v. neut.* (to go from one.) *Se séparer, se quitter.*
 To part (or go) away. *Partir, s'en aller.*
 PARTABLE, *adj.* *Divisible, qui peut être partagé.*
PARTAGE, *subst.* (parting.) *Partage, division.*
 To PARTAKE, *verb. neut.* (or take part of.) *Participer, avoir part, prendre part, s'intéresser.*
 I partake of your sufferings. *Je participe à vos souffrances.*
 I made him partake of it. *Je lui en fis part.*
 To PARTAKE, *v. act.* *Partager, avoir part.*
PARTAKER, *subst.* *Participant, participant.*
 To be partaker with one in a crime. *Être participant d'un crime, participer au crime de quelqu'un, être son complice.*
PARTAKING, *subst.* *Participation, ou l'action de participer.*
PARTED, *adj.* (from to Part.) *Partagé, séparé, &c. V. to Part.*
PARTER, *subst.* *Qui sépare.*
PARTERRE, *f.* (a flower garden.) *Un parterre.*
PARTIAL, *adj.* (inclining to one party more than another.) *Partial.*
 A partial Judge. *Un Juge partial ou inique.*
 Partial consideration. (Lock.) *Considération des parties.*
PARTIALITY, *subst.* *Partialité.*

To PARTIALIZE, *v. neut.* (to use partiality.) *Se partialiser.*
PARTIALLY, *adv.* *Avec un esprit partial, avec partialité.*
D. PARTIARY, *adj.* (that does participate.) *Participant, qui participe.*
PARTIBLE, *adj.* (which may be parted.) *Divisible.*
PARTICIPABLE, *adj.* *A quoi l'on peut participer.*
 To PARTICIPATE of, *verb. neut.* (or partake.) *Participer, avoir ou prendre part à.*
 He participates in all my sorrows. *Il prend part à tous mes chagrins, il partage toutes mes peines.*
PARTICIPATING or **PARTICIPATION**, *subst.* *Participation, action de participer.*
 Their satisfactions are doubled, their sorrow lessened, by participation. *Leurs plaisirs redoublent, & leurs chagrins diminuent en les partageant.*
PARTICIPIAL, *adj.* *De participe.*
PARTICIPIALLY, *adverb.* *En participe, dans le sens d'un participe.*
PARTICIPLE, *subst.* (a part of speech being an adjective derived from a verb, with signification of time.) *Un participe.*
PARTICLE, *subst.* (a small undeclined word.) *Une particule.*
 A particle, (or little part.) *Particule, parcelle, petite partie.*
PARTICULAR, *adj.* (singular or special.) *Particulier, tout particulier, singulier.*
 He gave me a particular account of the whole business. *Il m'a fait le détail de toute l'affaire, il m'en a dit toutes les particularités.*
 To be particular (or singular) in a thing. *Être particulier ou singulier en quelque chose, être le seul à la faire, affecter de se distinguer.*
 A particular way. *Une singularité, une chose singulière & particulière.*
 A particular friend. *Un ami intime, un ami du cœur, un ami pour qui l'on a une considération particulière.*
 That's one of his particular ways. *C'est-là une de ses singularités.*
PARTICULAR, *f.* (a particular circumstance.) *Particularité, point, circonstance, détail.*
 Tell me the particulars. *Dites-moi toutes les particularités, faites-m'en le détail.*
 You missed in that particular. *Vous avez failli dans ce point, ou dans cette circonstance.*
 To instance in particulars, (or to insist upon particulars.) *Apporter, produire des exemples, particulariser, marquer les particularités ou le détail.*
 A particular of one's estate. *Un inventaire des biens de quelqu'un.*
 The particulars (or writings) of a case. *Les pièces d'un procès.*
 Particular, (or private person.) *Un particulier.*
 Both for the good of the publick, and for the happiness of each particular. *Tant pour le bien du public, que pour le bonheur de chaque particulier.*
 To PARTICULARIZE, *v. act.* (or mention particulars.) *Particulariser, marquer les particularités ou le détail, spécifier.*
 Particularized, *adj.* *Particularisé, &c. V. the verb.*
PARTICULARLY, *adv.* *Particulièrement, singulièrement, en particulier.*

PARTIES, *V.* Party.PARTING, *f.* (from to Part.) *L'action de partager ou de séparer, &c.*✧ Parting, (or separation.) *Séparation.*✧ Parting, (or going away.) *Départ.*✧ The parting cup. *Le vin de l'étrier.*PARTISAN, *f.* (a weapon much like a halberd.) *Une pertuisane.*✧ Partisan, (or favourer.) *Partisan, fauteur.*✧ Partisan, (a leader of a party in war.) *Partisan, celui qui mene un parti à la guerre.*PARTITION, *subst.* (or division.) *Partition, partage, division.*The rule of partition. *La règle de partition.*An equal partition of lands. *Un partage égal de terres.*✧ To hold by one title, without partition. *Tenir en commun, & par indivis.*✧ A partition, (to divide one room into two.) *Une cloison.*A partition-wall, (betwixt two houses.) *Un mur mitoyen.*† PARTLET, *subst.* (a kind of neckkerchief or band.) *Un tour de cou.*✧ Partlet, (hen.) *Poule.*PARTLY, *adv.* *En partie, à peu près.*PARTNER, *subst.* (one that goes shares with another.) *Associé, associée.*✧ Partner of one's bed, (or spouse.) *Epoux, épouse, chère moitié.*✧ Partner in dancing. *Danseur, danseuse, celui ou celle qui danse avec un autre.*To be a lady's partner. *Mener une dame, danser avec elle.*PARTNERSHIP, *subst.* *Société, association.*To enter into partnership. *Entrer en société, s'associer.*PARTOOK, (*imp. tense* of the verb to partake, but seldom used, instead of it the word *Shared* is generally used.)We all partook of his generosity. *Nous avons tous eu part à sa générosité.*PARTRIDGE, *f.* (a dainty fowl.) *Une perdrix.*A young partridge. *Un perdreau.*PARTURIENT, *adjct.* (a word borrowed from the latin, and said of a female in labour.) *Qui est prête à mettre bas.*PARTY, *f.* (or person.) *Une personne.*✧ Party, (one that is at law with another.) *Partie, qui plaide contre quelqu'un.*✧ We are too much parties in that business. *Nous sommes trop intéressés dans cette affaire.*✧ Party, (association or faction.) *Parti, personnes opposées à d'autres en quelque chose.*To draw one to one's own party. *Attirer quelqu'un à son parti, le mettre dans ses intérêts.*To make one's self a party in a thing. *Soutenir une chose, prendre ce parti-là.*✧ Party, (a set of company.) *Partie, compagnie.*I was always of the party. *J'étois toujours de la partie.*✧ Party, (or detachment) of soldiers. *Parti, détachement de soldats.*To go upon a party. *Aller en parti.*✧ To make one's party good. *Se bien défendre, se revancher.*✧ These are the conditions sworn to by both parties. *Ce sont là les condi-*

tions qui ont été jurées de part & d'autre.

PARTY, *adjct.* (a term of heraldry.) *Parti, en terme de blason.*PARTY-COLOURED, *adj.* *Bigarré, de diverses couleurs.*PARTY-JURY, *f.* (or half tongue.) *Jurés mi-partis, c'est-à-dire, qui sont moitié Anglois, & moitié étrangers, comme quand on juge un criminel de nation étrangère.*✧ PARTY-MAN, *f.* *Un factieux.*✧ PARTY-WALL, *f.* *Mur mitoyen.*† PARVIS, *f.* (or porch.) *Parvis.*PARVITY, or PARVITUDE, *f.* (a term used in Philosophy for littleness.) *Petitesse.*✧ Parvity, (or non-age.) *Minorité.*To PARRY or rather PARRY, *v. act.* (a term of fencing, to put by, to keep off.) *Parer, éviter.*Ex. To parry a blow. *Parer un coup.*To parry and thrust. *Riposter.*PARRYING, *f.* *L'action de parer.*✧ PAS, *f.* (precedence.) *Le pas.*PASCHAL, *adj.* (of the passover.) *Pascal, qui est de Pâques.*The paschal lamb. *L'agneau pascal.*✧ Paschal, (or synodal rents.) *Droits que les Curés payoient à l'Evêque, ou à l'Archidiacre, lorsque l'un ou l'autre faisoit sa visite à Pâques.*To PASH, *verb. act.* *Écacher, écraser, froisser.*Pashed, *adj.* *Écaché, écrasé, froissé.*PASHING, *f.* *L'action d'écacher ou de froisser.*✧ PASQUE - FLOWER, *subst.* *Coquelourde.*PASQUIL, PASQUIN, PASQUINADE, *f.* (a scurrilous libel posted up for publick view.) *Pasquinade.*To PASQUIN, *v. act.* (to set up pasquils against) one. *Afficher ou faire des pasquinades contre quelqu'un.*PASS, *f.* (or condition.) *Passe, point, état, situation.*I am at a fine pass. *Me voilà en belle passe.*The business is at the same pass. *L'affaire est au même point, ou au même état où elle étoit.*Things are come to that pass. *Dans la situation où sont les affaires.*✧ Pass, (or licence to travel.) *Un passe-port.*✧ There's never a pass, (or passage.) *Il n'y a aucun passage.*A pass-by, (or passenger) hawk. *Un faucon, ou oiseau de passage.*✧ A pass, (in fencing.) *Passe, botte, coup de fleuret ou d'épée.*✧ He is come to that pass, (he is so proud) that none dares speak to him. *Il est devenu si fier, que personne n'ose lui parler.*'Tis but a short pass thither. *Il n'y a pas loin d'ici là.*To PASS, *verb. neut.* (to go from a place to another by crossing a middle place.) *Passer, aller d'un lieu en un autre en traversant un milieu.*He passed, (or went) by our door. *Il a passé devant notre porte.*To pass, *v. act.* (to cross.) *Passer, traverser.*To pass the sea. *Passer la mer.*✧ To pass, (to go beyond.) *Passer, aller au-delà, excéder.*

✧ Now we have passed the danger,

(now the danger is over.) *Nous avons passé le danger.*✧ To pass one's troops over a river. *Faire passer une rivière à ses troupes.*✧ To pass, (to spend) the time. *Passer, consumer ou employer le temps.*✧ To pass the winter in town. *Passer l'hiver en ville.*✧ To pass, (or make an act.) *Passer un acte.*✧ To pass, (to receive) a bill in Parliament. *Passer, recevoir un bill, ou projet d'acte dans le Parlement.*✧ That will never pass, *verb. neut.* (or be approved of.) *Cela ne passera jamais.*✧ The compositions that pass the world in his name. *Les ouvrages qui courent dans le monde sous son nom.*✧ To pass judgment upon, (to condemn) one's self. *Se condamner soi-même, passer condamnation.*✧ To pass a severe test. *Subir un examen rigoureux.*✧ To pass a ball, or to brickoll, at tennis. *Bricoller.*✧ To pass, or surpass one. *Passer, surpasser quelqu'un, le surmonter en mérite.*✧ To pass a compliment upon one. *Faire un compliment à quelqu'un.*✧ To pass a jeer upon one. *Railler quelqu'un, se railler de lui.*✧ To pass one's word for one. *Engager sa parole pour quelqu'un, répondre pour lui.*✧ To pass muster. *Passer en revue, ou passer à la montre.*✧ To pass a trick upon one, (to shew or play him a trick.) *Faire ou jouer un tour, ou une piece à quelqu'un.*✧ To pass one's approbation upon a thing. *Approuver une chose.*✧ To pass one's verdict. *Opiner, dire son sentiment, déclarer son opinion, prononcer.*To pass sentence. *Prononcer la sentence.*To PASS, *verb. neut.* (to be done.) *Se passer.*I shall tell you what passed. *Je vous dirai ce qui s'est passé.*The thing passed thus. *La chose se passa ainsi.*✧ Oaths have sometimes passed between the greatest friends. *Les sermens ont été quelquefois employés entre les plus grands amis.*✧ There passed some hard words betwixt them. *Ils se sont dit quelques duretés.*✧ To come to pass. *Arriver, avenir, venir.*From whence it comes to pass. *D'où vient que.*✧ To bring a thing to pass. *Effectuer une chose, l'exécuter, la mettre en effet, la faire réussir.*To be well to pass, (or rich.) *Être à son aise, être en belle passe, * avoir les pieds chauds, être riche.*✧ To let pass, (to omit.) *Laisser, omettre.*✧ To let pass, (not to take notice of.) *Laisser passer, ne pas prendre connaissance.*✧ To pass, (or serve turn.) *Passer, suffire.*✧ To pass, (to go over or cease.) *Passer, cesser, finir.*He is in a passion, but that will pass. *Il est en colère, mais cela passera.*

❖ But let that pass. *Mais laissons cela, mais ne parlons plus de cela.*
 ❖ And let the world pass. † *Et vogue la galere.*
 To pass ALONG, verb. neut. *Passer, passer le long de.*
 As I passed along. *En passant, ou chemin faisant.*
 To pass BY, verb. neut. *Passer.*
 To pass by, v. act. (to take no notice of, to omit, or to forget.) *Passer, ou passer par-dessus, passer sous silence, oublier, omettre, ne parler pas.*
 To pass by in silence. *V. to Pass over.*
 To pass by injuries. *Oublier les injures.*
 To pass OVER in silence, v. act. *Passer, passer sous silence, omettre.*
 To pass over a word in reading. *Passer, sauter un mot en lisant.*
 To pass over business slightly. *Passer une chose, ne s'y arrêter pas.*
 ❖ To pass a thing over, (to forget it.) *Oublier une chose, n'en parler pas, ou n'en parler plus.*
 ❖ These things being past over, (or dispatched.) *Ces choses ayant été expédiées.*
 To pass FOR, verb. neut. (to be reputed.) *Passer pour, être estimé, être réputé.*
 To pass AWAY the time, v. a. *Passer, consumer, employer le temps.*
 ❖ To pass, (or make) away an estate. *Transporter, céder un bien, en faire un transport.*
 To pass away, verb. neut. *Passer, se passer, s'écouler.*
 While that passed ON. *Dans ces entre-faites.*
 ❖ I have said nothing but what passed ABOUT in common discourse. *Je n'ai dit que ce que tout le monde dit dans le discours ordinaire.*
 ❖ To let a crime pass unpunished. *Laisser un crime impuni.*
 To let a service pass unrewarded. *Laisser un service sans récompense.*
 PASSABLE, adj. (that one may go through.) *Par où l'on peut passer, praticable.*
 ❖ Money that is passable, (that will go.) *Argent qui est de mise, ou qui est mettable.*
 ❖ Passable, (or indifferent.) *Passable, qui est assez bon en son espece, tolérable, raisonnable.*
 A way, or road not passable. *Un chemin impraticable.*
 D. PASSADE, f. (alms given to passengers.) *Passade, aumône qu'on donne aux pauvres passans.*
 ❖ Passade, (the manage of a horse backward and forward.) *Passade, en terme de manege.*
 PASSADO, subst. (a pass in fencing.) *Passé, botte, coup.*
 PASSAGE, f. (the place through which one goes.) *Passage, lieu par où l'on passe.*
 ❖ Passage, (a going from one place to another.) *Passage, action de passer, traversée.*
 The winds having been fair, the transports made their passage. *Les vents ayant été favorables, les vaisseaux de transport sont arrivés heureusement, ou sont arrivés à bon port, ou ont fait la traversée.*
 ❖ He took a passage for Lydia, with

the Ambassadors. *Il passa en Lydie avec les Ambassadeurs.*
 ❖ Passage, (the liberty of passing.) *Passage, liberté de passer.*
 ❖ Passage, (the fare for passing.) *Passage, ce que l'on paye pour passer.*
 ❖ Passage, (a place in a book, or discourse.) *Passage, endroit d'un livre, ou d'un discours.*
 ❖ The passage, (or pipe) of the urine. *Le conduit de l'urine.*
 ❖ Passage, (an event, a transaction.) *Aventure, événement, accident, fait, chose arrivée, ce qui se passe.*
 ❖ A street that has no passage out. *Une rue qui n'a point d'issue, un cul de sac.*
 ❖ Passage, (a game with three dice.) *Passé-dix, jeu avec trois dés.*
 PASSED, adj. (from to pass.) *Passé, &c. V. to Pass & Past.*
 PASSENGER, subst. (or traveller.) *Un passant.*
 ❖ Passenger in a ship. *Un passager.*
 ❖ A passenger hawk. *Un oiseau, ou faucon de passage.*
 PASSEOVER. *V. Passover.*
 PASSE-PORT. *V. Pass-port.*
 ↓ PASSER, f. *Un passant.*
 PASSIBILITY or PASSIBLENESS, subst. *Passibilité.*
 PASSIBLE, adj. (or capable of suffering.) *Passible, capable de souffrir.*
 PASSING, f. (from to pass.) *L'action de passer, &c. V. to Pass.*
 In passing, (or by the way.) *En passant, chemin faisant.*
 Passing, adj. *Ex. A passing-bell. La sonnerie pour un enterrement, cloche mortuaire.*
 ❖ A passing, (or great) beauty. *Une grande beauté, une beauté achevée, ou sans pareille.*
 Passing, adv. *Extrêmement, tout-à-fait, parfaitement.*
 That's passing fine. *Cela est tout-à-fait, ou parfaitement beau.*
 PASSION, subst. (or transport of the mind.) *Passion, agitation, ou mouvement de l'ame.*
 ❖ Passion, (strong inclination.) *Passion, pente, penchant, inclination.*
 He knows the passions of the people with whom he deals. *Il connoît l'humeur, ou les inclinations de ceux avec qui il a affaire.*
 ❖ Passion, (or love.) *Passion, amour, affection, ardeur, zele.*
 ❖ Passion, (transport.) *Passion, fougue.*
 ❖ Passion, (or anger.) *Passion, colere, emportement.*
 To put one in passion. *Mettre quelqu'un en colere, l'irriter, le fâcher.*
 ❖ Passion, (or suffering.) *Passion, souffrance.*
 The iliack passion. *La passion iliaque.*
 Our Saviour's passion. *La passion, ou les souffrances de notre Sauveur.*
 The passion-week. *La semaine de la passion qui précède la semaine sainte.*
 PASSIONATE, adj. (or soon angry.) *Colere, prompt, emporté, qui est sujet à se mettre en colere.*
 ❖ Passionate, (done in a passion.) *Passionné, outré, fait avec emportement.*
 Passionate doings. *Des actions outrées ou d'un homme emporté.*
 ❖ Passionate for a thing, (that has a strong inclination for it.) *Passionné pour quelque chose, qui a de la passion pour*

quelque chose, qui la desire avec passion.
 ❖ Passionate, (full of love.) *Passionné, touchant, tendre, amoureux.*
 PASSIONATELY, adv. (or angrily.) *Avec passion, avec emportement.*
 ❖ Passionately, (with a strong love.) *Passionnément, avec passion, éperdument.*
 To be passionately in love with. *Aimer passionnément, ou éperdument, être passionnément amoureux de, être passionné pour.*
 PASSIVE, adj. (the contrary of active.) *Passif.*
 PASSIVELY, adv. *Dans un sens passif.*
 PASSIVENESS, f. *Qualité endurante, soumission, passibilité.*
 PASSOVER, subst. (feast.) *Pâque.*
 Passover, (sacrifice.) *Agneau pascal.*
 PASS-PORT, subst. (permission of egress.) *Un passeport.*
 D. PASS-VELOURS, subst. (a flower.) *Passé-velours, fleur.*
 D. PASS-VOLANT, f. (a fagot in the mustering of soldiers.) *Un passevolant.*
 PAST, adj. (from to pass.) *Passé, &c. V. to Pass.*
 When we were past the streights. *Quand nous eûmes passé le détroit.*
 The time past. *Le temps passé, le passé.*
 ❖ In times past, (formerly.) *Autrefois, jadis.*
 ❖ Past the best. *Suranné, vieux.*
 ❖ A woman past child-bearing. *Une femme qui est hors d'âge d'avoir des enfans.*
 Past marrying. *Hors d'âge de se marier.*
 ❖ Past all danger. *Hors de tout danger.*
 ❖ Meat past eating. *Viande gâtée, qui n'est pas bonne à manger.*
 ❖ Past cure, or incurable. *Incurable, désespéré.*
 ❖ A thing past cure or past help. *Une chose où il n'y a plus de remède, un malheur sans ressource.*
 ❖ He is past recovery. *On désespere de sa santé, il est désespéré, il est abandonné des Médecins.*
 ❖ Past a child. *Qui a passé l'enfance, qui n'est plus enfant.*
 *† I am past my latin (or at my wits end.) *Je suis au bout de mon latin.*
 ❖ His book has pass'd the press. *Son livre est imprimé.*
 ❖ Past dispute, (not to be disputed.) *Hors de dispute, incontestable.*
 ❖ Past the reach of his enemies. *Qui n'est plus au pouvoir de ses ennemis.*
 ❖ To be past shame. *Avoir perdu toute honte.*
 ❖ 'Tis a thing past and done. *C'est une chose faite.*
 ❖ A quarter past ten. *Dix heures & un quart.*
 Half an hour past nine. *Neuf heures & demie.*
 ❖ About four months last past. *Il y a environ quatre mois.*
 ❖ These four months last past. *Ces quatre derniers mois, ou depuis quatre mois.*
 PASTE, subst. (or dough.) *Pâte, pâte fine.*
 ❖ Paste, (to glue things together with.) *Colle, de farine.*
 ❖ Paste, (wherewith poultry is fattened.) *Pâtée, pâte avec quoi on engraisse la volaille.*
 A paste-bowl. *Jate, où le relieur met sa colle.*
 Paste-board. *Carton.*

To PASTE, *v. act.* (to glue with paste.) *Coller.*

☞ To paste a heel. *Pâter un talon*, en terme de Cordonnier.

To paste UP. *Afficher.*

Pasted, *adj.* Collé, &c. *V. to Paste.*

Pasted up. *Affiché.*

PASTEL, *f.* (an herb.) *Pastel*, plante.

PASTERN, *f.* (the hollow of a beasts heel.) *Pâturon.*

PASTIL, *f.* (a composition of sweet paste.) *Pastille.*

PASTIME, *subst.* (sport or recreation.) *Passe-temps*, plaisir, divertissement, récréation, † ébat.

By way of pastime. *Par passe-temps*, en se jouant.

PASTING, *f.* (from to paste.) *L'action de coller*, &c. *V. to Paste.*

† PASTLER, *V.* Pastry-cook.

PASTOR, *subst.* (properly a shepherd, and figuratively a Church - Minister.) *Pasteur*, Ministre de l'Eglise.

PASTORAL, *adj.* (belonging to a shepherd.) *Pastoral*, de berger.

* Pastoral, (belonging to a Minister of the Church.) *Pastoral*, de pasteur spirituel.

PASTORAL, *subst.* (a sort of poem.) *Pastorale*, sorte de poème.

PASTRY, *f.* (from paste, the place where pastry-work is made.) *Boulangerie*, ou le lieu où l'on pâtit.

Pastry-work. *Pâtisserie.*

A pastry-cook. *Un pâtissier.*

A pastry-cook's wife. *Une pâtissière.*

PASTURABLE, *adj.* De pâturage, où il y a des pâturages.

PASTURAGE, PASTURE, or pasture ground, *f.* *Pâturage*, le lieu où les bêtes pâturent.

☞ Pasture, (fodder or food.) *Pâturage.*

☞ The pasture, (or viands of deer.)

Viandis, pâture, ou paillon de bête fauve.

☞ Pasture, (the feeding place of deer.)

Viandis, lieu où les bêtes fauves viandent.

To PASTURE, *v. act.* (to put in a pasture.) *Faire paître*, mener paître.

☞ To Pasture, *verb. neut.* *Pâître.*

PASTURING, *f.* (or fodder for cattle.) *Pâturage.*

PASTY, *f.* (from paste, a great pie.) *Pâté.*

PAT, *f.* (or little stroke.) *Un coup*, petit coup, † une tape.

To PAT one, *v. act.* or to give one a pat. *Donner un coup à quelqu'un*, † le taper, ou † le tapoter.

☞ To pat, or beat mortar. *Corroyer le mortier.*

☞ To pat the door. *Frapper à la porte.*

PAT, *adj.* (convenient or pertinent.) *A propos*, convenable, propre, commode.

PATACHE, *f.* (a small ship.) *Patache*, petit vaisseau léger.

PATACON, *f.* (a Spanish coin worth about four shillings eight pence.) *Un patagon.*

PATCH, *f.* (or piece.) *Piece.*

An old suit of patches. *Un vieux habit tout rapiéceté*, un rapiécetage, ou un habit rapetassé.

☞ Patch, (to wear on one's face.) *Mouche de visage.*

* † He is a cross patch. *C'est un esprit de contradiction.*

☞ Patch, (spot of ground.) *Ex.* A patch of cleared land. *Morceau de terre défrichée.*

To PATCH, *verb. act.* (or piece.) *Rapiéceter*, ou rapiécer, mettre des pieces, rapetasser, raccommoder.

P. To patch a fox's tail to a lion's skin.

P. Coudre la peau du renard à celle du lion.

To patch UP, (or to patch.) *Rapiéceter*, rapiécer, rapetasser, raccommoder.

☞ To patch up a wall. *Plâtrer*, ou replâtrer un mur.

* To patch up a disease. *Plâtrer*, pallier un mal.

* To patch up a business. *Plâtrer*, replâtrer une affaire.

* To patch up a guilty conscience. *Plâtrer une conscience ulcérée.*

He did what he could to patch up his wretched speech. *Il fit ce qu'il put pour renouer, rejoindre, ou rassembler les misérables pieces de sa harangue.*

To PATCH, *verb. act.* (to put patches on one's face.) *Mettre des mouches.*

Patched, *adj.* *Rapiécé*, rapiéceté, raccommodé, † rapetassé, &c. *V. to Patch.*

☞ Patched, (full of patches on the face.) *Qui porte des mouches*, dont le visage est couvert de mouches.

PATCHER, *subst.* *Ravaudeur*, ou ravaudeuse, rapetasseur, rapetasseuse.

PATCHING, *subst.* *L'action de rapiécer*, de rapiéceter, &c. *V. to Patch.*

↓ PATCH-WORK, *f.* *Rapiécetage.*

PATE, *subst.* (or head.) *La tête.*

☞ How came that crotchet into your pate? *Comment est-ce que cette fantaisie vous est entrée dans l'esprit?*

☞ To bring mischief on your own pate. *S'attirer quelque malheur.*

D. PATEE, *subst.* *Pâté.*

Ex. Petty patee. *Des petits pâtés.*

PATEE, *adj.* *Ex.* Cross patee, (in heraldry.) *Croix patée*, en terme de blason.

PATEFACTION, *subst.* (an opening or discovering.) *Action de découvrir*, ou de déclarer.

PATEN, *V.* Patten.

PATENT, *subst.* or letters patent, *adj.* (open writings sealed with the broad seal of the kingdom.) *Patente*, ou lettres patentes.

PATENTEE, *subst.* *Celui*, ou celle qui a des lettres patentes du Roi, impétrant, impétrante.

PATER-GUARDIAN, *subst.* (the head of a Franciscan college.) *Pere Gardien.*

PATERNAL, *adj.* (fatherly.) *Paternel*, de pere.

PATERNITY, *subst.* (fatherhood.) *Paternité*, qualité de pere.

PATER-NOSTER, *subst.* (the Lord's prayer.) *Le pater*, l'oraison dominicale, † paternôte.

☞ Pater-nosters, (the great beads of a chaplet.) *Paters.*

PATH, *subst.* (or by-way.) *Un sentier.*

PATHETICAL or PATHETICK, *adj.* (that stirs up the affections.) *Pathétique*, touchant, qui émeut les passions.

PATHETICALLY, *adv.* *Pathétiquement*, d'une manière pathétique, ou touchante.

↓ PATHLESS, *adj.* *Qui n'est pas frayé.*

↓ PATHOGNOMONICK, *adj.* *Pathognomonique*, terme de médecine.

PATHOLOGICAL, or pathologick, *adj.* (belonging to pathology.) *Pathologique.*

PATHOLOGIST, *subst.* *Auteur qui écrit de la pathologie.*

PATHOLOGY, *subst.* (part of physick, treating of the causes and differences of

diseases.) *Pathologie*, partie de la médecine.

PATHOS, *f.* (the moving the passions by a discourse.) *Pathos.*

↓ PATHWAY, *f.* *Sentier.*

PATIBLE, *adj.* (sufferable.) *Qu'on peut souffrir.*

D. † PATIBULARY, *adj.* (belonging to a gallows.) *Patibulaire*, qui appartient au gibet.

PATIENCE, *subst.* (a virtue.) *Patience*, vertu.

To take patience. *Prendre patience*, avoir patience, se donner patience, patienter.

You wear out my patience. *Vous mettez ma patience à bout.*

To be out of patience, to lose patience. *Perdre patience.*

☞ Patience, (an herb.) *Patience*, herbe.

PATIENT, *adj.* *Patient*, qui souffre, qui endure.

PATIENT, *subst.* (a doctor's patient.) *Un malade.*

PATIENTLY, *adv.* *Patiemment*, avec patience.

PATINE, *subst.* (the cover of a chalice.) *Patene*, vase sacré.

↓ PATLY, *adv.* (from pat.) *Commodément*, convenablement.

PATRIARCH, *f.* (the head of a family or Church.) *Un Patriarche.*

PATRIARCHAL, *adj.* *Patriarcal.*

PATRIARCHATE, or PATRIARCHY, *subst.* *Patriarcat.*

PATRICIAN, *subst.* (a noble Roman, one descended of a Roman Senator.) *Patricien*, ou patrice.

PATRICIATE, *subst.* (the dignity of a patrician.) *Patriciat*, dignité de patrice.

PATRIMONIAL, *adj.* (of or belonging to patrimony.) *Patrimonial.*

PATRIMONY, *f.* (an inheritance from one's father or mother.) *Patrimoine.*

The patrimony of St. Peter, (an Italian province belonging to the Pope.) *Le patrimoine de S. Pierre*, ou la province du patrimoine.

PATRIOT, *f.* (or father of his country.) *Pere*, ou défenseur de la patrie, patriote.

↓ PATRIOTISM, *f.* *Patriotisme.*

D. To PATROCINATE, *verb. act.* (to protect or defend.) *Protéger*, défendre.

D. PATROCINATION, *subst.* *Protection*, défense.

PATROL, *subst.* (or rounds.) *Patrouille*, guet de nuit.

To PATROL, *v. n.* *Faire la patrouille.*

PATRON, *subst.* (protector, or chief friend.) *Patron*, défenseur, protecteur.

☞ Patron of a book, (the person to whom it is dedicated.) *Le mécène d'un livre.*

☞ Patron, (in the civil law, he that made his bond-man free.) *Celui qui donnoit la liberté à quelque esclave*, le maître d'un affranchi.

☞ Patron, (the Saint of a Kingdom, Town, &c.) *Patron*, le Saint d'un Royaume, d'une Ville, &c.

☞ Patron, (who has the right of presentation to a benefice.) *Patron*, d'un bénéfice.

PATRONAGE, *subst.* (the right of presentation to a benefice.) *Patronage.*

☞ Patronage or protection. *Protection*, défense.

PATRONAL, *adj.* (belonging to a patron.) *Qui appartient à un patron.*

P A T P A W

PATRONESS, *subst.* *Patrone*, *protectrice*.
To PATRONISE, *v. act.* (to protect or defend.) *Défendre, protéger, soutenir, favoriser*.
Patronised, *adj.* *Défendu, protégé, soutenu, favorisé*.
PATRONYMICAL or **PATRONYMICK**, *adj.* (a term of grammar.) *Patronymique, qui vient de famille*.
PATTEN, *subst.* (a wooden shoe with an iron bottom.) *Patin à l'Angloise*.
To wear pattens, to go in pattens. *Porter des patins*.
A patten-maker. *Un faiseur de patins*.
The patten of a pillar, (whereon the base is set.) *Soubassement d'une colonne*.
To PATTERN out prayers, *verb. act.* (to mumble prayers.) *Marmoter quelques prières, marmoter des paternôtres*.
To patter, v. n. *Faire du bruit*.
PATTERN, *subst.* (model.) *Patron, modèle*.
Pattern, (a piece of cloth, &c.) *Echantillon*.
PAVAN or **PAVIN**, *f.* the pavan dance. *Pavane, danse grave & sérieuse*.
PAUCITY, *f.* (fewness.) *Petit nombre, petite quantité*.
To PAVE, *verb. act.* *Paver*.
Paved, *adj.* *Pavé*.
PAVEMENT, *f.* (the stones of a street.) *Un pavé*.
PAVER, or **PAVIER**, *subst.* *Un paveur*.
PAVIAGE, *subst.* (money paid towards the paving of the streets or high ways.) *L'argent qu'on paye pour le pavé des rues, ou des grands chemins*.
PAVICE, *subst.* (a large shield or target.) *Pavois, grand bouclier*.
PAVILION, *subst.* (a tent.) *Pavillon, tente*.
Pavilions, (the main part of a building or a building by it self.) *Pavillon, en Architecture*.
PAVIN, *v.* *Pavan*.
PAVING, *subst.* (from to pave.) *L'action de paver*.
Paving, *adj.* *Ex.* A paving beetle. *Hic ou demoiselle*.
To PAULTER, &c. *v.* to Palter, &c.
PAULTRY, *v.* *Paltry*.
PAUNCH, *subst.* (or belly.) *La panse, le ventre, † la bedaine*.
Paunch-belly'd. *Pansu, ventru, qui a une grosse panse*.
To PAUNCH, *verb. act.* *Eventrer*.
Paunched, *adj.* *Eventré*.
PAUPER, *subst.* *Un pauvre*.
PAUSE, *subst.* (or stop.) *Pause, repos*.
A pause in musick. *Pause de musique*.
A pause, in a verse. *Pause, ou repos de vers*.
To PAUSE, *verb. neut.* (or make a pause.) *Pauser, faire une pause, s'arrêter, se reposer*.
To pause upon a thing (to consider of it.) *Considérer bien une chose, y songer, y faire des réflexions*.
PAUSER, *subst.* *Qui réfléchit, ou délibère*.
PAUSING, *subst.* *L'action de pauser, ou de faire une pause, &c. v.* to Pause.
PAW, *subst.* (the foot of some beasts.) *Patte, le pied de certains animaux*.
D. A paw, *adj.* (or nasty) thing. *Une chose vilaine, ou sale*.
To PAW, *verb. act.* *Remuer avec la patte, ou avec le pied, porter la patte sur*.

P A W P A Y

A dog that paws his master. *Un chien qui porte sa patte sur son maître*.
To paw, (or fumble.) *Patiner*.
Pawed, *adj.* *Sur quoi l'on a porté sa patte, patiné*.
Sharp-pawed. *Qui a la patte pointue*.
PAWING, *f.* *L'action de porter sa patte sur, &c. v.* to Paw.
PAWN, *subst.* (or pledge.) *Gage*.
To lend upon pawn. *Prêter sur gage*.
A pawn at chess. *Un pion, au jeu des échecs*.
Pawn-broker. *Engagiste, celui ou celle qui prête sur gages*.
To PAWN, *verb. act.* (or to give in pawn.) *Engager, mettre ou donner en gage*.
PAWNAGE, *v.* *Panage*.
PAWNED, *adj.* (from to pawn.) *Engagé, &c.*
PAWNER, *f.* *Celui ou celle qui engage, &c.*
PAWNING, *subst.* *L'action d'engager, de mettre, ou de donner en gage*.
PAX, *subst.* (a Church-utensil among the Papists.) *Paix, la patene que l'on donne à baiser quand on va à l'offrande*.
PAY, *subst.* *Paye*.
His pay is very good. *Il paye fort bien, c'est une bonne paye*.
A soldier's pay. *Paye, solde, ou prêt de soldat*.
He has many spies in his pay. *Il a plusieurs espions à ses gages*.
Pay-master. *Payeur*.
Pay-mistress. *Payeuse*.
A good pay-master. *Un bon payeur, une bonne paye, un homme qui paye bien*.
The pay-master of the King's household. *Le trésorier ordinaire de la guerre*.
The general pay-master in time of war. *Le trésorier de l'extraordinaire*.
To PAY, *verb. act.* (to acquit a debt.) *Payer, satisfaire, donner ce qu'on doit*.
P. To rob Peter to pay Paul. *Changer de créancier, emprunter d'un créancier pour en payer un autre*.
To pay one's self. *Se payer soi-même, se payer par ses mains*.
To pay, (or return.) *Rendre*.
To pay a visit. *Rendre une visite*.
To pay one's respects to another. *Rendre ses respects à un autre*.
**† I paid him in his own, or in the same coin, (I was even with him.)* *Je l'ai payé en même monnaie, je lui ai rendu la pareille*.
** I shall pay him, (or be revenged of him.)* ** Il me la payera, je me vengerai de lui*.
** To pay for one's folly, (to be punished for it.)* *Payer pour sa folie*.
To pay a ship, (to lay on the stuff in graving.) *Suivre un vaisseau*.
To pay off one's debts. *Payer, acquitter ses dettes, les payer tout-à-fait*.
**† To pay, (or claw) one off.* *Relancer quelqu'un, † le rembarrer, *† lui river les clous*.
**† To pay one off, to pay his bones, (to beat him soundly.)* *Battre quelqu'un comme il faut, le rosser, le frotter d'importance, l'accommoder comme il faut*.
To pay BACK. *Rendre, restituer*.
To pay AWAY money. *Payer une somme d'argent*.
To pay DOWN. *Payer argent comptant, ou argent bas*.
PAYABLE, *adj.* (or to be paid.) *Payable, qu'on doit payer*.

P E A

453

PAYED, *adj.* *Payé, &c. v.* to Pay.
To get one's debts pay'd. *Se faire payer de ses dettes*.
PAYER, *subst.* *Payeur, payeuse, qui paye*.
PAYING, *subst.* *Payement, l'action de payer, &c. v.* to Pay.
PAYMENT, *subst.* *Payement*.

P E A

PEA, *subst.* *Un pois, v.* Pease, the plural number.
PEA-COCK, and *pea-hen*, *v.* *Peacock* and *Peahen*, in the alphabetick order.
PEACE, *subst.* (rest, or quietness.) *Paix, repos, tranquillité*.
The peace of the soul. *La paix, ou la tranquillité de l'ame*.
Peace, (concord, good intelligence.) *Paix, concorde, tranquillité*.
To live in peace. *Vivre en paix*.
A Justice of peace. *Un Juge de paix, Commissaire établi pour prendre connoissance de ceux qui troublent le repos public*.
Peace of God and the Church, (vacation time.) *Les vacations*.
To bind one to the peace. *Obliger quelqu'un dans les formes, & sous caution de ne faire aucune violence à la personne qui a porté ses plaintes contre lui*.
Peace, (the contrary of war.) *Paix, le contraire de la guerre*.
To make peace. *Faire la paix*.
To clap up a peace. *Faire une paix fourrée*.
A peace, or a treaty of peace. *Un traité de paix, ou une paix*.
Peace, (or reconciliation.) *Paix, réconciliation*.
To make one's peace with one. *Faire sa paix avec quelqu'un, se réconcilier avec lui*.
Peace, or silence. *Paix, silence, cessation de bruit*.
To hold one's peace. *Se taire, faire silence*.
Peace here. *Paix-là, paix donc, silence, qu'on fasse silence*.
Peace with your impertinent questions. *Treuve de vos fottes demandes*.
Peace-maker. *Pacificateur*.
Peace-offering, (as Lev. iij. 17.) *Sacrifice de prospérités*.
PEACEABLE, *adj.* (or quiet.) *Pacifique, paisible, tranquille, qui aime la paix, ou qui vit en paix*.
PEACEABLENESS, *subst.* *Humeur ou naturel paisible ou pacifique*.
PEACEABLY, *adv.* *Paisiblement, tranquillement, en paix*.
PEACEFUL, *adj.* (or quiet.) *Paisible, tranquille*.
PEACEFULLY, *adv.* *Paisiblement, tranquillement, en paix*.
PEACEFULNESS, *subst.* *État paisible ou tranquille, paix, tranquillité*.
PEACH, *subst.* (a sort of fruit.) *Pêche, fruit*.
The quince peach, or yellow-peach. *Pêche-coing*.
The nut-peach. *Pêche-noix*.
Peach-tree. *Pêcher*.
To PEACH, *verb. act.* (or to impeach.) *Accuser, servir de témoin contre quelqu'un*.
Peached, *adj.* *Accusé*.
PEACHER, *subst.* *Un accusateur, un délateur*.
PEACHICK, *f.* *Le petit du paon, paonneau*.

454 P E A P E C

PEACHING, *subst.* Accusation, l'action d'accuser.

PEACOCK, *subst.* (a bird.) Le paon, on prononce pan.

The peacock spreads its tail or train. Le paon fait la roue.

A young peacock. Paonneau, jeune paon.

PEAHEN, *subst.* Panache, la femelle du paon.

PEAK, *subst.* Pointe.

The peak of a mourning coif. Pointe de coiffure de deuil.

The peak or top of a hill. La pointe ou le sommet d'une montagne.

✧ A green peak (or woodpecker, a bird.) Un pivert.

✚ To PEACK, *V.* Sneak.

PEAKING, *adj.* (of a sickly constitution.) Maladif, malingre.

PEAL, *subst.* (a great noise of bells.) Son de cloches, volée de cloches.

To ring the bells in peal. Sonner les cloches à volée ou en branle.

✧ Peal, (great noise in general.) Grand bruit, fracas.

✧ Peal of rain, (as when it rattles down.) Une bourasque, une ondée de pluie.

✧ A peal of hail. Une grande grêle.

*† To ring one a peal, (to scold at him soundly.) *† Laver la tête à quelqu'un, lui faire la mercuriale, le gronder.

✚ To PEAL, *V.* Stir.

PEAR, *subst.* (a sort of fruit.) Poire, sorte de fruit.

The golden pear. Poire de fin or.

The boon christian pear. Poire de bon chrétien.

A winter-pear. Poire d'hiver ou de garde.

A choak-pear. Poire d'angoisse.

*† He gave him a notable choak-pear.

*† Il lui a bien fait avaler des poires d'angoisse.

A pear-main. Une poire-pomme.

Pear-tree. Poirier.

Pear pye. Tarte de poires.

✧ A pear-bit. Poires secrettes, embouchure de cheval.

To PEARCE, &c. *V.* to Pierce, &c.

PEARL, *subst.* (a precious stone.) Perle.

Mother of pearl. Nacre de perle.

A ragged pearl. Une perle barloque, qui est d'une figure irrégulière & raboteuse.

✧ A cross set out with pearls. Une croix perlée.

✧ Pearl (or web) on the eye. Taie en l'œil.

✧ Pearl, (the small kind of printing-letters.) Parisienne ou sédanoise.

✚ PEARLED, *adj.* Perlé.

✚ PEARLY, *adj.* Plein de perles.

PEASANT, *subst.* (or country-man.) Un paysan.

PEASANTRY, *subst.* (a collective for country people.) Les paysans.

✚ PEASCOD, PEASHELL, *f.* Coiffe de pois.

PEASE, *subst.* (from pea, a sort of pulse.) Des pois, sorte de légume.

Pease porridge. De la soupe aux pois.

Pease-porridge strained, or pease-foop. Purée de pois.

✚ PEAT, *f.* Sorte de tourbe.

P E B

PEBBLE, *subst.* or PEBBLESTONE, (a round and hard stone.) Caillou.

✚ PEBBLED or PEBBLY, *adj.* Plein de caillous.

P E C

✚ PECCABLE, *adj.* Peccable, capable de pécher.

P E C P E D

PECCADILLO, *subst.* (a small fault, or venial sin.) Petit péché, faute légère, péché véniel, † peccadille.

PECCANT, *adj.* (a term of physick.) Ex. A peccant humour. Une humeur peccante.

† PECCA VI, (a latin word used in this vulgar expression) I'll make him cry peccavi. Je lui ferai demander pardon.

PECK, *subst.* (a sort of measure.) Picotin d'Angleterre, la quatrième partie d'un boisseau.

*† To be in a peck of troubles. Être fort en peine, être bien embarrassé.

To PECK, *verb. act.* Béqueter, donner des coups de bec.

✧ To peck THROUGH. Percer à coups de bec.

✧ To peck DOWN one's head. Baisser la tête.

Pecked, *adj.* Béqueté, &c. *V.* to Peck.

✚ PECKER, *subst.* (bird.) Pivert.

PECKING, *subst.* L'action de béqueter, &c. *V.* to Peck.

PECKLED, *V.* Speckled.

PECKT, *V.* Pecked.

PECTORAL, *adj.* (of the breast.) De la poitrine, qui regarde la poitrine, pectoral, ou bon pour la poitrine.

A pectoral sirup. Un sirop pectoral.

PECTORAL, *subst.* (or breast-plate.) Un pectoral.

PECULATION, or PECULATE, *subst.* (robbing the publick.) Péculation, vol des deniers publics.

PECULATOR, *subst.* (he that commits peculation.) Celui qui pille, qui vole le public, qui est coupable d'un crime de péculation.

PECULIAR, *adj.* (or singular.) Singulier, particulier, tout particulier.

✧ Peculiar, (private, proper.) Particulier, spécial, propre.

✧ He is my peculiar friend. C'est mon intime, c'est mon bon ami.

PECULIARS, *f.* (parishes exempt from other ordinaries, and peculiarly belonging to the see of Canterbury.) Chapelles, ou paroisses privilégiées, qui dépendent immédiatement de l'Archevêque de Cantorbéry.

Regal peculiar, (the King's chapel.) La Chapelle Royale.

PECULIARITY, *f.* Singularité.

PECULIARLY, *adv.* Particulièrement, d'une façon particulière, d'une manière propre ou spéciale.

PECUNIARY, *adj.* (of money.) Pécuniaire, d'argent.

D. PECUNIOUS, *adj.* (or full of money.) Pécunieux, qui a beaucoup d'argent.

P E D

✚ PED *V.* Basket.

✚ PEDAGOGICAL, *Pédagogique.*

D. PEDAGOGISM, *f.* (the office of a pedagogue.) Emploi de pédagogue.

PEDAGOGUE, *f.* (a teacher or instructor.) Un pédagogue.

PEDAGOGY, *f.* Pédagogie, éducation.

The pedagogy of the law. La pédagogie de la loi.

PEDAL, *adj.* (of a foot.) D'un pied, qui a un pied, en long, &c.

PEDALS, *f.* (a low key of some organs.) Pédales, gros tuyaux d'orgue.

PEDANEIOUS, *adj.* (going on foot.) Ex. A pedaneous Judge. Juge pédané, qui juge debout.

P E D P E E

PEDANT, *f.* (an ordinary school-master.) Pédant, régent de collège, ou pédagogue dans une maison particulière.

✧ Pedant, (an affected scholar.) Un pédant, un homme qui fait sottement le docte.

Pedant-like, *adv.* Pédantesquement, d'un air, d'une manière qui sent le pédant.

✚ PEDANTICALLY, *adv.* En pédant.

PEDANTICK, *adj.* Pédantesque, qui sent le pédant, qui tient du pédant.

A pedantick woman. Une pédante.

PEDANTISM or rather PEDANTRY, *f.* Pédantisme, pédanterie, manière pédante, un air pédant.

D. To PEDANTIZE, *v. neut.* (or act the pedant.) Pédantiser, faire le pédant.

✚ To PEDDLE, *V.* Piddle.

PEDDLAR, &c. *V.* Pedlar, &c.

D. PEDEE, *f.* (a grudge, an ordinary footboy.) Un valet.

PEDERAST, *f.* (or buggerer.) Un pédéraste, un sodomite.

PEDERASTY, *f.* (a lusting after boys.) Sodomie.

PEDERERO, *f.* (a sort of ship artillery.) Pierrier, pièce d'artillerie.

PEDESTAL, *f.* (or foot-stall.) Piédestal.

The pedestal of a figure. Le piédestal d'une figure.

PEDICLE, *f.* (the little stalk of leaves or fruit.) Pédicule.

PEDICULAR or pediculous, *adj.* (lousy.) Pédiculaire.

The pedicular disease. La maladie pédiculaire.

PEDIGREE, *f.* Généalogie.

PEDIMENT, *f.* (or fronton in architecture.) Fronton, ornement d'architecture.

PEDLER, *f.* (a hawker, scotch or wandering merchant.) Un ramoneur ou colporteur, petit mercier, qui porte sa boutique sur soi.

Pedlers ware or trade. Quincaillerie ou quincaillierie.

To deal in pedlers ware. Faire le métier de quincaillier.

*† Pedlers french or gibberish. Jargon, barragouin.

✚ PEDLERY, *f.* Quincaillerie.

PEDDLING, *adj.* Ex. To go peddling about. Aller de lieu à autre vendre ses marchandises, faire le métier de colporteur, de petit mercier ou de quincaillier.

✧ A peddling or small sum. Une petite somme.

PEDOBAPTISM, *f.* (or baptizing of children.) Le baptême des enfants.

P E E

D. PEEK, *f.* (or point.) Pointe, sommet. *V.* Peak.

PEEL, *f.* Peau.

The peel of an onion. Peau d'oignon.

✧ Orange-peel. Ecorce d'orange.

✧ An oven-peel. Rondeau de pâtissier.

✧ A printer's-peel. Etendoir d'imprimerie.

To PEEL, *v. act.* (to cut off the peel.) Peler.

To peel barley. Peler de l'orge.

✧ To peel hemp. Teiller du chanvre.

✚ To peel, (plunder.) Piller.

To peel off, *verb. neut.* Se peler.

To peel off, (as a picture, &c.) S'écailer.

Peeled, *adj.* Pelé, teillé, &c. *V.* to Peel.

PEELING, *f.* L'action de peler ou de teiller.

PEE PEL

PEEP, *f.* (or break) of day.) *La pointe ou le point du jour.*
 † Peep, (fly look.) *Œillade.*
To PEEP, *verb. neut.* *Poinde, paroître.*
Ex. The day begins to peep. *Le jour commence à poindre.*
 † To peep, (to begin to grow out, as horns, teeth, &c.) *Percer, en parlant des cornes, des dents, &c.*
 † To peep, (to look through a hole or chink.) *Regarder par un trou ou sans être aperçu, regarder par curiosité.*
 To peep **IN**. *Regarder dedans, entrevoir.*
 † To peep **OUT**. *Regarder dehors.*
 † To peep **OVER**, (to die.) * † *Passer le pas, mourir.*
 † To peep, (as chicks do.) *V. to Piep.*
 † **PEEPHOLE** or **PEEPINGHOLE**, *f.* *Trou par lequel on regarde sans être vu.*
PEEPING, *f.* *L'action de regarder par un trou ou en cachette, &c. V. to Peep.*
You shall pay for your peeping. Votre curiosité vous coûtera cher.
PEER, *f.* (a nobleman.) *Un Pair.*
 A Peer of the Realm. *Un Pair du Royaume.*
 † Peers (or equals, jury-men.) *Pairs ou égaux, ceux qui ont également droit de juger.*
 To be try'd by one's peers. *Être jugé par ses pairs ou ses égaux.*
 † Peer or rather Pier, (a solid wall between two doors or casements.) *Trumeau, terme d'architecture.*
 † A peer, (a sort of square pillar.) *Un pied droit.*
 † A peer or mole. *Un mole.*
To PEER upon or at a thing, *verb. neut.* (to leer or peep at it.) *Guigner une chose, la lorgner.*
PEERAGE, *f.* (a peer's dignity.) *Pairie ou dignité de Pair.*
 † Peerage, (an imposition for the maintenance of a sea-peer.) *Impôt établi pour l'entretien d'un mole.*
PEERDOM, *f.* *Une pairie.*
PEERESS, *f.* (a peer's lady.) *La femme d'un Pair du Royaume.*
PEERLESS, *adj.* (incomparable.) *Incomparable, sans pareil, sans égal.*
 † **PEERLESNESS**, *f.* *Grande supériorité.*
PEEVISH, *adj.* (cross, morose.) *Hargneux, de mauvaise humeur, chagrin, bourru, fantasque.*
PEEVISHLY, *adv.* *D'un air chagrin, avec chagrin.*
PEEVISHNESS, *f.* *Humeur hargneuse, mauvaise humeur, humeur chagrine.*

PEG

PEG, *f.* *Une cheville.*
 * † To come a peg or two lower, (not to be so stiff as formerly.) *Se radoucir, céder quelque chose.*
 † A peg to put to a broached vessel. *Un fausset.*
To PEG, *v. act.* *Cheviller, attacher avec des chevilles.*
 Pegged, *adj.* *Chevillé, attaché avec des chevilles.*

PEL

PELAGIANS, *f.* (a sort of hereticks.) *Pélagiens, sorte d'hérétiques.*
PELF, *f.* (or paltry stuff.) *Une chose de néant: on se sert de ce mot de pelf, en parlant avec mépris des biens, des richesses.*

PEL PEN

PELICAN, *f.* (a sort of bird.) *Pélican, sorte d'oiseau.*
 † Pelican, (a chymical vessel.) *Pélican, vaisseau chimique.*
 † Pelican, (a tooth-drawer's tool.) *Pélican, instrument d'arracheur de dents.*
PELLET, *f.* (any little ball.) *Balle, pelote, boule.*
 Pellets for a pot-gun. *Balles de papier pour une canonnière.*
PELLICLE, *f.* (a thin skin.) *Pellicule, peau mince.*
PELLITORY of the wall, *f.* *Pariétaire, sorte d'herbe.*
 † **PELLMELL**, *adv.* *Confusément, pêle-mêle.*
PELLUCID, *adj.* (or transparent.) *Transparent.*
PELLUCIDITY or **PELLUCIDNESS**, *f.* *Transparence.*
 † **PELLS**, *f.* *Rôle des sommes reçues & payées au trésor du Roi.*
PELT, *f.* (or skin.) *Peau.*
 Pelt of a dead sheep. *Peau de brebis morte.*
 Pelt-monger or skinner. *Peaussier.*
 Pelt-wool. *Laine tirée d'une brebis morte.*
 Pelt, (a skin without the wool.) *Peau de mouton sans laine.*
 † Pelt, (a target of skins like a half-moon.) *Especie d'écu ou de bouclier de peau.*
To PELT, *v. act.* *Tirer dessus, † canarder, jeter.*
 They pelted us with their small shot as we cross'd the river. *Ils nous canardoient à coups de mousquet en traversant la rivière.*
 * To pelt one with libels. *Accabler quelqu'un de libelles, le fronder.*
To PELT, *verb. neut.* *Ex.* To pelt and chafe, to be in a pelting chafe, (to fret and fume.) *Enrager, tempêter, être dans une grande colere.*
 Pelted, *adj.* *Canardé, &c. V. to Pelt.*
PELTING, *f.* *L'action de canarder, &c. V. to Pelt.*

PEN

PEN, *f.* (a quill cut to write with.) *Plume à écrire.*
 To make or cut a pen. *Tailler une plume.*
 To set pen to paper. *Mettre la main à la plume.*
 * A pen or a pen-man, (one that writes well or ill.) * *Plume, écrivain, celui qui écrit bien ou mal.*
 * A pen, (a writer or author.) *Auteur.*
 A pen-full. *Une plumée.*
 A pen-knife. *Un canif.*
 A pen case. *Casse d'écriture.*
 † A pen (or coop.) *Un poulailler.*
 † A pen for sheep. *Parc, lieu où parquent les brebis.*
To PEN, *v. act.* (to write.) *Écrire, mettre par écrit, peindre.*
 † To pen, (to indite or couch in writing.) *Écrire, coucher par écrit.*
 † To pen a harpichord. *Emplumer un clavecin.*
 To pen (or coop) **UP**. *Enfermer.*
 † To pen up a sheep. *Faire parquer les brebis ou les enfermer dans un parc.*
PENAL, *adj.* *Pénal, qui porte une peine.*
Ex. The penal laws against dissenters. *Les lois pénales contre les non-conformistes.*
PENALTY, *f.* *Peine, amende.*
 To decree a thing under a certain penalty. *Ordonner quelque chose sous certaine peine.*

PEN

455

PENANCE or rather **PENNANCE**, *f.* (or mortification.) *Pénitence.*
PENATES, *f.* (household-gods.) *Pénates, dieux domestiques.*
PENCE, *c'est le pluriel de penny. Un sou.*
 Three half-pence. *Un sou & demi, six liards.* *V. Peter-pence.*
PENCIL, *f.* *Pinceau ou crayon.*
 A penter's pencil. *Un pinceau de peintre.*
 To write with a pencil. *Écrire avec un crayon.*
 Pencil-cloth or rag. *Torche-pinceau.*
 Pencil-case. *Porte-crayon.*
PENDANT, *f.* (or ear-jewel.) *Pendant, pendant d'oreille.*
 † The pendants or streamers of a ship. *Les pendans ou flammes d'un navire.*
 † **PENDENCE**, *f.* (sloveness.) *Penchant.*
 † **PENDENCY**, *f.* *Délai, terme de droit.*
PENDENT, *f.* (a supporter of stone in building.) *Un atlante.*
PENDENT, *adj.* (or hanging.) *Pendant, qui pend.*
D. PENDILOCHE, *f.* (a piece of crystal cut like a pear.) *Pendeloque, morceau de crystal taillé en poire.*
PENDING, *adj.* (a law term.) *Ex.* Pending the suit, (i. e. whilst the suit is depending.) *La cause pendante.*
PENDULOUS, *adj.* (hanging.) *Qui est pendu ou suspendu.*
 * Pendulous, (irresolute.) *Incertain, irrésolu.*
PENDULUM, *f.* (a regulator, exactly proportioning the time in clocks, watches, &c.) *Un pendule.*
 A pendulum watch. *Une montre à pendule.*
 † Pendulum or pendulum clock. *Une pendule.*
PENETRABILITY, *f.* (aptness to be penetrated.) *Pénétrabilité, qualité pénétrable.*
PENETRABLE, *adj.* (that may be penetrated.) *Pénétrable, qui peut être pénétré.*
 † **PENETRANCY**, *V.* *Penetrativeness.*
PENETRANT, *adj.* (or piercing.) *Pénétrant, subtil, qui pénètre.*
To PENETRATE, *v. act.* (to pierce or go through.) *Pénétrer, percer, passer à travers.*
 † To penetrate, (to go deep into.) *Pénétrer, entrer bien avant.*
 * I cannot penetrate (or dive) into that mystery. *Je ne saurois pénétrer ce mystère.*
 * To penetrate (or affect) with love. *Pénétrer d'amour.*
 Penetrated, *adj.* *Pénétré, &c.*
PENETRATING, *f.* *Pénétration ou l'action de pénétrer, &c. V. to Penetrate.*
PENETRATION, *f.* (or piercing thro.) *Pénétration, action ou vertu de pénétrer.*
 * Penetration, (sagacity) of wit. *Pénétration, sagacité, subtilité de l'esprit.*
PENETRATIVE, *adj.* *Pénétratif, pénétrant, qui pénètre aisément, subtil.*
 † **PENETRATIVENESS** or **PENETRANCY**, *f.* *Qualité de ce qui est pénétrant.*
 † **PENGUIN**, *f.* *Sorte d'oiseau ou de fruit.*
PENINSULA, *subst.* (almost an island.) *Péninsule, presqu'île.*
PENISTONS, *f.* (a kind of coarse woollen cloth, mentioned in 43 eliz.) *Sorte de gros drap.*
PENITENCE, *f.* (repentance.) *Pénitence, repentance ou repentir.*
PENITENT, *adj.* (or sorrowful for what he has done.) *Pénitent, repentant, qui se repent d'avoir péché.*

PENITENT, *f.* *Pénitent, pénitente.*
PENITENTIAL, *adj.* *Pénitentiel, qui regarde la pénitence.*
PENITENTIAL, *subst.* (the book which directs priest in enjoining penance.) *Le pénitentiel, livre qui règle la pénitence selon la nature des péchés.*
PENITENTIARY, *f.* (the priest, &c. that enjoins the offender his penance.) *Pénitencier.*
 * *Penitentiary*, (a piece in Rome to hear confession, and absolve some particular sins in.) *Pénitencerie.*
 † **PENITENTLY**, *adv.* *Avec pénitence.*
 † **PENMAN**. *V.* *Pen.*
PENN. *V.* *Pen.*
 † **PENNACHED**, *adj.* *Panaché, terme de fleuriste.*
PENNANCE, *subst.* *Pénitence.*
PENNANT, *f.* (a rope to hoise up any thing aboard a ship.) *La corde dont on se sert pour embarquer quelque fardeau.*
PENNANT, *f.* (or streamer, a sort of small ensign of a ship.) *Banderole, flamme.*
 † **PENNATED**, *adj.* (winged.) *Ailé.*
PENNED, *adj.* (from to pen.) *Ecrit, &c. V. to Pen.*
PENNER, *f.* or pen-case. *Casse d'écritoire.*
PENNING, *f.* *L'action d'écrire.*
PENNON, *subst.* (flag.) *Petit pavillon.*
PENNY, *f.* (a small coin worth four farthings.) *Un sou.*
 Half-penny. *Un demi sou ou deux liards.*
P. No penny, no Pater-noster. Point d'argent, point de Suisse.
P. A penny wise, and a pound foolish. C'est un proverbe qui s'applique à ceux qui regardent de près à une bagatelle, & qui font d'ailleurs des dépenses excessives; qui sont trop ménagers en de petites choses, & prodigues en d'autres.
 * To wind or turn the penny, (to improve one's small stock.) *Faire valoir le talent.*
 * *Penny. Denier.*
 To pay the hundredth penny. *Payer le centieme denier.*
 A penny-weight. *Denier de poids.*
 * To pay the fifth penny, and the fifth part of that. *Payer le quint, & requint.*
 * A penny-worth of any thing. *Un sou de quelque chose.*
 To buy a penny-worth of apples. *Acheter un sou de pommes.*
 * *Penny-worth or good penny-worth, (cheap.) Bon marché.*
 To sell a penny-worth. *Faire bon marché.*
 To buy a good penny-worth. *Acheter à bon marché.*
 I had a penny-worth of it. *J'en ai eu bon marché.*
 I cannot buy or sell, such penny-worths, (I cannot buy or sell, so cheap.) *Je ne saurois acheter ou vendre à si bon marché.*
 Penny-less (or money-less.) *Qui est sans argent, * † grélé.*
 Penny-post. *La poste d'un sou, qui sert pour la ville de Londres & dix mille aux environs.*
 * *Penny-white. Ex. P. Gold makes a woman penny-white. L'or donne de la beauté à une femme.*
 Penny-father. *Un vieux taquin, un avare.*
 Penny-royal, (a plant.) *Pouliot, herbe.*
 Penny-grass. *L'herbe aux poux.*
 Penny-worth or wild mint. *Menthe sauvage.*
 Penny-rot, a plant. *Le nombril de Venus.*
D. PENORCEL or *pench*, *f.* (a sort

of flag, banner or streamer.) *Pennon.*
PENSILE, *adj.* (or hanging.) *Suspendu, qui pend en l'air.*
PENSION, *f.* (or yearly allowance.) *Une pension.*
 * *Pension (or boarding.) Pension, ce qu'on donne pour être logé & nourri.*
 * *Pensions in the inns of court, (certain annual payments of each member of the house.) Droits d'un college de Droit, que chaque membre paye tous les ans au college.*
 * *The pension of Gray's-Inn, (that which is called council in Lincoln's-Inn, and parliament in the two Temples.) Le conseil du college nommé Grays Inn.*
PENSIONER, *f.* *Pensionnaire, qui a une pension.*
 The King's pensioners or gentleman pensioners, (the noblest sort of guard to the King's person.) *C'est quelque chose d'approchant de ce qu'on appelle en France, les gentilshommes au bec de corbin.*
PENSIVE, *adj.* (or thoughtful.) *Pensif, rêveur, morne.*
 * *Pensive (or sad.) Triste, chagrin, mélancolique, sournois.*
PENSIVELY, *adv.* *D'un air pensif, d'un air triste & mélancolique.*
PENSIVENESS, *f.* (thoughtfulness.) *Air ou état pensif, méditation.*
 * *Pensiveness (or sorrow.) Tristesse, chagrin, mélancolie.*
PENT up, *adj.* (from to pen up.) *Enfermé. V. to Pen.*
 † **PENTACHORD**, *f.* *Pentacorde, lyre à cinq cordes.*
 † **PENTAEDROUS**, *adj.* *A cinq côtés.*
PENTAGON, *f.* (a figure of five angles.) *Un pentagone, figure de cinq angles.*
PENTAGONAL, *adj.* (of five angles.) *Pentagone, de cinq angles.*
PENTAMETER, *f.* (a sort of latin verse.) *Un pentametre.*
PENTATEUCH, *f.* (the five books of Moses.) *Pentateuque, les cinq livres de Moïse.*
PENTECOST, *f.* (or Whitsuntide.) *La Pentecôte.*
PENTECOSTALS, *f.* (pious oblations made formerly at the feast of Pentecost.) *Offrandes pieuses que les paroissiens faisoient autrefois à leur Curé le jour de la Pentecôte.*
PENTHOUSE or **PENTICE**, *f.* (or eves, by which the water slides from the wall.) *Auvent.*
 * *Penthouse, (any piece of building, added to the main house.) Un appentis de maison.*
 * *Penthouse (or mantlet used in sieges.) Un mantelet, machine de guerre.*
 * *Penthouse of a steeple. Abat-vent.*
 † **PENTILE**, *f.* *Tuile creuse.*
 † **PENULTIMA**, *f.* *Pénultieme syllabe.*
 † **PENUMBRA**, *f.* *Pénombre, terme d'astronomie.*
PENURIOUS, *adj.* (niggardly.) *Tenant, avare, chiche, taquin, intéressé, attaché, qui est trop ménager.*
 * *Penurious (or very poor.) Pauvre, misérable, indigent.*
PENURIOUSLY, *adv.* (or niggardly.) *Chétivement, en taquin.*
PENURIOUSNESS, *f.* (or niggardliness.) *Avarice, taquinerie.*
PENURY, *f.* (or want.) *Disette, pauvreté, indigence, besoin, misère.*
PEONY, *f.* (an herb.) *Pivoine, herbe.*

PEOPLE, *f.* (a multitude of men of the same country, a nation.) *Peuple, nation.*
 The people of Israel. *Le peuple d'Israel.*
 The English people. *Le peuple d'Angleterre, la nation Angloise, les Anglois.*
 * *People, (the subjects of a Prince.) Peuple, les sujets d'un Prince.*
 * *The people or the common people, or the common sort of people, (the meaner sort of men.) Le peuple, le petit peuple, le bas peuple, le menu peuple, le commun du peuple, le vulgaire.*
 * *The people, (in opposition to the Clergy.) Le peuple, par opposition au Clergé.*
 * *People, (men in general.) Peuple, gens, monde.*
 There is a world of people (a multitude of inhabitants) in London. *Il y a bien du peuple, il y a une infinité de peuple à Londres.*
 They are good people. *Ce sont de fort bonnes gens.*
 They are ill people. *Ce sont de mauvaises gens.*
 The English are a warlike people. *Les Anglois sont une nation guerriere.*
 I met with a great many, with abundance, with a power of people. *J'ai rencontré une grande quantité de monde.*
 * *What will people say, if you do thus? Que dira-t-on, si vous faites cela?*
 A town very full of people. *Une ville fort peuplée.*
TO PEOPLE, *v. act.* *Peupler, remplir de peuple ou d'habitans.*
TO people, *v. neut.* *Se peupler.*
PEOPLED, *adj.* *Peuplé.*
PEOPLING, *subst.* *L'action de peupler.*
 † **PEPASTICK**, *adj. subst.* *Pépastique, terme de Médecine.*
PEPPER, *subst.* (a sort of spice.) *Poivre, sorte d'épicerie.*
 White pepper. *Poivre blanc.*
 Black pepper. *Poivre noir.*
 Round pepper. *Poivre entier.*
 Beaten pepper. *Poivre pilé.*
 * † To take pepper in the nose, to be angry. * † *Prendre la chevre, se fâcher, se dépiter.*
 Pepper-worth. *Poivrée, herbe.*
 Pepper-proof. *Qui est à l'épreuve du poivre, qui est fait au poivre, ou qui n'a aucune incommodité qui l'empêche d'en manger.*
 The pepper-plant or tree. *Poivrier, arbrisseau qui porte le poivre.*
 Wall-pepper, a plant. *Soubarbe ou pourpier sauvage.*
 A pepper-box. *Poivrier, ustensile où l'on met le poivre.*
 † *Pepper-corn. Bagatelle.*
TO PEPPER, *v. act.* (to season with pepper.) *Poivrer, assaisonner de poivre.*
 * † To pepper or to clap. * † *Poivrer, donner quelque mal vénérien.*
PEPPERED, *adj.* *Poivré, &c.*
 † **PEPTICK**, *adj.* *Peptique, terme de Médecine.*
D. PER, (a preposition borrowed from the Latin, and used instead of *By*.) *Par.*
Ex. Per force. Par force.
Per annum. Par an.
PERACUTE, *adj.* (or very sharp.) *Fort aigu, fort violent.*
PERADVENTURE, *adv.* (or perhaps.) *Peut-être, par hasard.*
 * *Without peradventure, (without question,*

question, undoubtedly.) *Sans doute, indubitablement, très-assurément.*
PERAGRATION, subst. (a ramble or voyage.) *Voyage ou l'action de voyager.*
 * The month of peragrations, (in terms of astronomy.) *Le mois de pérégration.*
TO PERAMBULATE, v. neut. (or travel about.) *Faire le tour, parcourir, se promener.*
PERAMBULATION, f. *Voyage, tour, action de parcourir.*
 * Perambulation of the forest. *Visite d'une forêt.*
D. PERAMBULATOR, f. *Celui qui fait un tour en quelque lieu.*
 ↓ **PERCASE**, V. Perhaps.
PERCEIVABLE, adj. (or perceptible.) *Perceptible, qui peut être aperçu.*
 ↓ **PERCEIVABLY**, adv. *Clairement.*
TO PERCEIVE, v. act. (to begin to see.) *Appercevoir, s'apercevoir, découvrir, commencer à voir, remarquer.*
 * To perceive, (to understand or apprehend.) *Concevoir, entendre, comprendre, s'apercevoir.*
 * To perceive before-hand. *Pressentir.*
 Perceived, adj. *Aperçu, découvert, &c.*
 V. to Perceive.
PERCEIVING, f. *L'action d'apercevoir, &c.*
 V. to Perceive.
 ↓ **PERCEPTIBILITY**, f. *Qualité de ce qui est perceptible.*
PERCEPTIBLE, adj. (that may be perceived.) *Perceptible, que l'on peut apercevoir, dont on peut s'apercevoir, visible.*
PERCEPTION, subst. *Perception, intelligence, l'action de comprendre ou de concevoir quelque chose.*
 ↓ **PERCEPTIVE**, adj. *Qui a la faculté d'apercevoir.*
PERCEPTIVITY, subst. *Puissance d'apercevoir.*
PERCH, f. (rod or pole to measure land.) *Perche, mesure de terre.*
 * Perch (a fresh-water fish.) *Une perche, poisson d'eau douce.*
TO PERCH, v. neut. *Se percher.*
 Perching, adj. *Perché.*
PERCHANCE, adv. (peradventure, perhaps.) *Peut-être, par hasard.*
PERCHING, f. *L'action de se percher.*
 * A perching stick. *Un perchoir, bâton de cage.*
 ↓ **PERCIPIENT**, V. Perceptive.
 ↓ **TO PERCOLATE**, verb. act. (strain.) *Couler, passer.*
PERCOLATION, f. (straining through.) *L'action de couler ou de passer une liqueur, filtration.*
D. PERCONTATION, or percuntation, f. (diligent enquiry.) *Enquête, interrogation, demande, inquisition, & percuntation.*
PERCULIS, subst. (the name of an office of one of the pursuivants at arms.) *C'est le titre d'un des poursuivans d'armes.*
PERCUSSION, f. (or striking.) *Percussion, l'action de frapper.*
PERDITION, subst. (ruin or destruction.) *Perdition, ruine, destruction, dernier malheur.*
PERDRIGON, subst. (a sort of plum.) *Perdrigon, sorte de prune.*
PERDUE, adj. (lost or forlorn.) *Perdu.*
 * To lie perdu or flat on one's belly. *Être couché ventre à terre.*
PERDUE, subst. (an advanced sentinel.) *Sentinelle avancée.*
 * Perdues, (the forlorn hope of an

army.) *Les enfans perdus d'une armée.*
PERDURABLE, adj. (lasting.) *Durable, permanent.*
PERDURATION, subst. (a continuing.) *Durée.*
PEREGRINATION, subst. (or traveling.) *Voyage, l'action de voyager, d'aller dans les pays étrangers, & pérégrination.*
PEREGRINE, adj. (or foreign.) *Étranger, pèlerin.*
 * A peregrine hawk. *Un faucon pèlerin ou pèlerin, en terme de fauconnerie.*
 ↓ **PEREMPTION**, (law term.) V. Crush.
PEREMPTORILY, adverb. *Absolument, d'une manière décisive, péremptoirement.*
 * He stood peremptorily in what he first affirmed. *Il se tint à ce qu'il avoit avancé, il n'en démordit point.*
PEREMPTORINESS, f. *Manière décisive, air décisif, ton de maître.*
 * Peremptoriness in a man's own opinion. *Entêtement de sa propre opinion.*
PEREMPTORY, adj. (final or determinate.) *Péremptoire, définitif, décisif.*
 * Peremptory, (magisterial or pragmatical.) *Absolu, décisif dans ses manières, qui n'en veut point démordre, qui parle d'un ton de maître, qui décide en docteur, hardi, téméraire, qui s'en fait trop accroire.*
 * To play a peremptory game. *Jouer une partie sans plus.*
PERENNIAL, adj. (lasting all the year.) *Qui dure toute l'année.*
 * Perennial or everlasting. *Continuel, perpétuel, permanent.*
PERENNITY, subst. (long continuance.) *Durée perpétuelle, perpétuité.*
PERFECT, adj. (or compleat.) *Parfait, achevé, à qui rien ne manque.*
 * Perfect, (or well-skilled.) *Consummé, qui a une connoissance parfaite, qui fait bien, qui entend à fond.*
 * To be perfect in a thing, to have a thing perfect, (to know it by heart.) *Savoir une chose par cœur.*
 * Perfect, (or arrant.) *Pur, franc, fier.*
TO PERFECT, v. act. (to make perfect.) *Achever, rendre parfait, perfectionner, mettre en sa perfection.*
 Perfected, adj. *Parfait, perfectionné, achevé, &c.*
 V. to Perfect.
 ↓ **PERFECTER**, subst. *Qui rend parfait.*
PERFECTING, subst. *L'action d'achever, &c.*
 V. to Perfect.
PERFECTION, subst. *Perfection, achèvement.*
 * Perfection, (great accomplishment, excellence.) *Perfection, qualité excellente, excellence.*
 ↓ **PERFECTIVE**, adj. *Qui perfectionne.*
PERFECTLY, adv. *Parfaitement, parfaitement bien, d'une manière parfaite.*
 Perfectly, (by heart, without book.) *Par cœur.*
PERFECTNESS, subst. (or perfection.) *Perfection, état parfait d'une chose.*
PERFIDIOUS, adj. (false or treacherous.) *Perfide, infidèle, déloyal, sans foi, traître.*
 A perfidious man. *Un perfide, un traître.*
 A perfidious woman. *Une perfide, une traîtresse.*
PERFIDIOUSLY, adv. *Perfidement, avec perfidie.*
PERFIDIOUSNESS or **PERFIDY**, subst. *Perfidie, déloyauté, manquement de foi, trahison, infidélité.*
 ↓ **TO PERFLATE**, v. act. (blow through.) *Souffler à travers.*

↓ **PERFLATION**, subst. *L'action de souffler à travers.*
TO PERFORATE, v. a. (or bore through.) *Percevoir tout outre, percer à travers, trouver.*
 Perforated, adj. *Percé tout outre ou à travers, troué.*
PERFORATION, f. *L'action de percer ou de trouver, perforation.*
 * Perforation, (or hole.) *Trou, passage.*
 ↓ **PERFORATOR**, subst. *Instrument de Chirurgie.*
PERFORCE, adv. *Par force.*
TO PERFORM, v. act. (to accomplish.) *Effectuer, accomplir, exécuter, s'acquitter, faire.*
 To perform (to keep) one's word or promise. *Effectuer ce qu'on a promis, accomplir ou tenir sa promesse, s'en acquitter, garder sa parole.*
 To perform a design. *Exécuter un dessein.*
 To perform a concert of musick. *Exécuter un concert de musique.*
 I have performed your orders. *J'ai exécuté vos ordres.*
 To perform wonders. *Faire des merveilles.*
 To perform one's devotions. *Faire ses dévotions.*
 ↓ **PERFORMABLE**, adject. *Praticable, faisable.*
PERFORMANCE, f. (or performing.) *Accomplissement, exécution.*
 * Performance, (or work.) *Ouvrage.*
 An ingenious performance. *Ouvrage d'esprit.*
 * Military performances. *Exploits militaires ou de guerre.*
 * I had rather have performances without promises, than promises without performances. *J'aimerois mieux qu'on fit plus & qu'on promît moins.*
PERFORMED, adj. *Effectué, &c.*
 V. to Perform.
PERFORMER, f. *Celui ou celle qui effectue, qui exécute, exécuter, &c.*
 V. to Perform.
 Performer, (player on musick.) *Musicien, joueur d'instrument, symphoniste.*
PERFORMING, subst. *L'action d'effectuer, &c.*
 V. to Perform.
PERFUME, f. (or sweet sent.) *Parfum, agréable senteur.*
TO PERFUME, v. act. *Parfumer, communiquer une bonne odeur ou un agréable parfum, faire sentir, * embaumer.*
 Perfumed, *Parfumé, &c.*
 V. to Perfume.
PERFUMER, subst. *Un parfumeur.*
PERFUMING, f. *L'action de parfumer, &c.*
 V. to Perfume.
 Perfuming, adj. *Ex. A perfuming pan or pot. Une cassiolette ou un encensoir.*
PERFUNCTORILY, adverb. (slightly or carelessly.) *Négligemment, par manière d'acquit, légèrement ou en passant.*
PERFUNCTORY, adj. (done carelessly.) *Fait par manière d'acquit, légèrement ou en passant.*
 ↓ **TO PERFUSE**, V. to Over-spread.
PERHAPS, adv. *Peut-être.*
 ↓ **PERIAPT**, V. Amulet.
D. PERICARDIAN or **pericardick**, adj. *Ex. The pericardick or pericardian vein. Veine du péricarde.*
PERICARDIUM, f. (a membrane which surrounds the heart.) *Le péricarde.*
 ↓ **PERICARPIUM**, subst. *Péricarpe.*
PERICLITATION, subst. (or danger.) *Péril, danger.*
PERICRANIUM, f. (a membrane which infolds the skull.) *Péricrane.*

PERIDOT, *subst.* (a greenish sort of precious stone.) *Péridot*, pierre précieuse.

PERIGEE or **PERIGEUM**, *subst.* (that point of the heaven wherein the sun or any other planet is nearest the centre of the earth.) *Périgée*.

PERIHELUM, *f.* (the point wherein the earth or any other planet is nearest the sun.) *Périhélie*.

PERIL, *subst.* (or danger.) *Péril*, danger, risque.

As they will answer the contrary at their own perils. *A faute de quoi ils en répondront en leur propre, ou à leurs risques, périls & fortunes.*

PERILOUS, *adj.* (dangerous.) *Périlleux*, dangereux, où il y a du péril.

PERILOUSLY, *adv.* *Périlleusement*, dangereusement, avec péril.

He travelled perilously. *Il courut grand risque en son voyage.*

PERIMETER, *subst.* (the utmost line of any solid body.) *Périmètre*.

PERINEUM, *f.* (the ligamentous seam betwixt the cods and the fundament.) *Le périnée*.

PERIOD, *subst.* (revolution of a star.) *La période*, révolution d'un astre.

Period, (or return) of a fit of an ague. *Un période ou révolution d'une fièvre qui revient en de certains temps réglés.*

In the last period of his life (towards the latter time of his life.) *Dans le dernier période de sa vie.*

* The highest period, (or pitch) of glory. *Le plus haut période de la gloire.*

To bring to a period, or to an end. *Finir, terminer.*

Period, (a certain or full term of time.) *Période*, espace de temps.

The Julian period. *La période Julienne.*

Period, (a small part of a discourse.) *Période*, portion d'un discours.

A discourse made up of accurate periods. *Discours périodique.*

PERIODICAL or **PERIODICK**, *adj.* *Périodique*, qui a ses périodes.

PERIODICALLY, *adverb.* *Périodiquement*.

PERIOECY, *subst.* (a term used in geography, for those that inhabit the same climate.) *Périaciens*, terme de Géographie.

PERIOSTEUM, *subst.* (a membrane that incloses immediately the greatest part of the bones.) *Le périoste*.

PERIPATETICK, *subst.* (a follower of Aristotle.) *Péripatéticien*, Aristotélilien ou disciple d'Aristote.

PERIPHERY, *subst.* (circumference.) *Périphérie*, circonférence.

PERIPHRASE or **PERIPHRAISIS**, *subst.* (a circumlocution.) *Périphrase*, circonlocution.

To **PERIPHRASE**, *verb. act.* (or use circumlocution.) *Périphraiser*, user ou se servir de circonlocution, parler par périphrase.

Periphrased, *adj.* *Périphrasé*.

PERIPHRASTICAL, *adj.* Qui tient de la périphrase.

PERIPHRASTICALLY, *adv.* Par périphrase, par circonlocution.

D. PERIPNEUMONICAL, *adj.* *Péripneumonique*.

PERIPNEUMONY, *f.* (an inflammation of the lungs.) *Péripneumonie* ou inflammation des poudrons.

PERISCANS or **PERISCH**, *f.* (a term

of geography.) *Périschiens*, ceux qui habitent les deux zones froides.

To **PERISH**, *v. neut.* *Périr*, prendre fin.

To perish with hunger. *Mourir de faim.*

PERISHABLE, *adj.* *Périssable*, sujet à périr.

PERISHABLENESS, *subst.* *Qualité périssable*.

PERISHED, *adj.* *Péri*.

PERISHING, *subst.* *L'action de périr*.

Perishing, *adj.* *V. Perishable*.

PERISTALTICK, *adj. Ex.* The peristaltick, (or quibbling) motion of the guts. *Le mouvement péristaltique des intestins.*

PERISTYLE, *f.* (a circular range of pillars.) *Péristile*.

PERISTOLE, *subst.* *Péristole*.

D. PERIT, *f.* (a small sort of weight lesser than a grain.) *Petit poids au-dessous du grain.*

PERITONEUM, *f.* (a membrane which clothes the whole abdomen.) *Le péritoine*.

To **PERJURE**, (or forswear) one's self, *v. récip.* *Se parjurer*, violer son serment.

Perjured, *adj.* Qui s'est parjuré, qui a fait un faux serment, parjure.

A perjur'd man. *Un parjure.*

A perjur'd woman. *Une parjure.*

PERJURER, *f.* *Parjure*, celui ou celle qui se parjure.

PERJURY, *f.* (or false oath.) *Parjure*, faux serment.

PERIWIG, *subst.* (a cap of false hair.) *Une perruque*.

To wear a periwig. *Porter la perruque.*

Periwig-maker. *Un perruquier.*

PERIWINKLE, *subst.* (a sort of herb.) *Pervenche*, sorte d'herbe.

Periwinkle, (a sea-snail.) *Petonce*, limacon de mer.

To **PERK** up, to perk up again, *v. neut.* (or to recover.) *Se remettre*, se refaire, reprendre ses forces, se ravoier, revenir d'une maladie.

PERKING up or perking up again, *subst.* *L'action de se refaire*, &c. *V. to Perk up.*

Perkt up or perkt up again, *adj.* *Revenu d'une maladie, qui a repris ses forces.*

PERLOUS. *V. Perilous.*

PERMAGY, *f.* (a little Turkish boot.) *Perme*.

PERMANENCE or **PERMANENCY**, *subst.* *Durée, permanence*.

PERMANENT, *adj.* (durable.) *Permanent*, durable, qui dure.

PERMANENTLY, *adv.* *D'une manière permanente*.

To **PERMEATE**, *v. act.* (or pervade.) *Pénétrer*, passer à travers.

PERMISSIBLE, *adj.* Qui peut être permis.

PERMISSION, *f.* (leave or allowance.) *Permission*, pouvoir, liberté, privilege, licence de faire, de dire, &c.

PERMISSIVE, *adj. Ex.* If the permissive providence of God suffers any villany to succeed. *Si la providence divine permet que quelque scélératesse réussisse.*

PERMISSIVELY, *adv.* *Avec permission*.

To **PERMIT**, *v. act.* (to give leave or suffer.) *Permettre*, souffrir, donner la permission, donner pouvoir, liberté ou licence de faire, de dire, &c. *Laisser, tolérer.*

To permit or grant to. *Accorder, donner.*

Permitted, *adj.* *Permis*, &c. *V. to Permit.*

PERMITTING, *f.* *L'action de permettre*, &c. *V. to Permit.*

PERMUTATION, *subst.* (or exchange.) *Permutation*, échange.

To **PERMUTE**, *v. act. Ex.* To permute livings. *Permuter un bénéfice contre un autre, changer, faire un échange de son bénéfice avec un autre.*

Permuted, *adj.* *Permuté*, changé, échangé.

PERMUTER, *subst.* *Permutant*.

PERNICIOUS, *adj.* (dangerous.) *Pernicieux*, dangereux, nuisible, mauvais.

PERNICIOUSLY, *adv.* *Pernicieusement*, d'une manière pernicieuse.

PERNICIOUSNESS, *subst.* *Qualité pernicieuse ou nuisible, danger.*

PERNICITY, *subst.* *Viteesse*.

PERORATION, *f.* (a conclusion of an oration or speech.) *Peroraison*.

To **PERPEND**, *v. act.* (to weigh or examine.) *Peser*, examiner, considérer.

Perpended, *adj.* *Pesé*, examiné, considéré.

PERPENDER or **perpend-stone**, *subst.* (a stone fitted to the thickness of a wall.) *Pierre qui est justement de la largeur de la muraille.*

PERPENDICLE, *subst.* (a plumb-line.) *A-plomb* ou *perpendiculaire*.

PERPENDICULAR, *adj.* *Perpendiculaire*.

A perpendicular line. *Une ligne perpendiculaire*, ou *une perpendiculaire*.

PERPENDICULARLY, *adv.* *Perpendiculairement*, à-plomb.

PERPENDICULARITY, *f.* *État de ce qui est perpendiculaire*.

To **PERPETRATE**, *v. act.* (or commit.) *Commètre*, faire, † *perpétrer*, en terme de Palais.

Perpetrated, *adj.* *Commis*, † *perpétré*.

PERPETRATING or **PERPETRATION**, *f.* *L'action de commètre ou de perpétrer*.

PERPETUAL, *adj.* (endless.) *Perpétuel*, continuel, qui ne cesse point, qui dure toujours, éternel.

The perpetual belief of a doctrine. *La perpétuité de la foi sur une doctrine.*

PERPETUALLY, *adv.* (always.) *Perpétuellement*, toujours, éternellement, continuellement, sans cesse, sans discontinuation.

To **PERPETUATE**, *verb. act.* (to eternize, to make perpetual.) *Perpétuer*, rendre perpétuel, faire durer toujours, éterniser, immortaliser.

Perpetuated, *adj.* *Perpétué*, éternisé, immortalisé.

PERPETUATING or **PERPETUATION**, *f.* *L'action de perpétuer*, &c.

PERPETUITY, *f.* (everlastingness.) *Perpétuité*, durée éternelle.

To **PERPLEX**, *verb. act.* (to confound, puzzle or trouble.) *Mettre en perplexité*, ou *en peine*, embarrasser.

To perplex or confound a business. *Embrouiller*, embarrasser une affaire.

PERPLEX, *adj.* (full of perplexity.) *Embarrassé*, embrouillé.

PERPLEXED, *adj.* *Embarrassé*, &c. *V. to Perplex.*

A perplexed business. *Une affaire embrouillée*, embarrassée, pleine d'épines.

A perplexed style. *Un style confus.*

PERPLEXEDLY, *adv.* *Avec embarras*, d'une manière embrouillée ou confuse.

PERPLEXING, *f.* *L'action d'embarrasser*, &c. *V. to Perplex.*

PERPLEXITY or **PERPLEXEDNESS**, *f.*

(doubtfulness, trouble.) *Perplexité, embarras d'esprit, incertitude.*
 ♪ *Perplexity or confusion. Embarras, confusion, embrouillement.*
 ♪ **PERPOTATION**, *f.* L'action de boire beaucoup.
PERQUISITE, *adj.* (gained by one's industry.) *Qu'on a gagné par son industrie.*
PERQUISITES, *subst.* (profits arising by the by.) *Casuel, tour de bâton, profits casuels, émolumens.*
 ♪ *A man's perquisite. Tout ce qu'un homme gagne par son industrie.*
PERQUISITION, *f.* (or strict inquiry.) *Perquisition, exacte recherche.*
PERQUISITOR, *subst.* (a searcher.) *Celui qui fait une recherche exacte, qui examine.*
PERRUQUE, *V.* Periwig.
PERRY, *f.* (drink made of pears.) *Poiré.*
TO PERSECUTE, *verb. act.* (to trouble or torment.) *Persecuter, tourmenter, vexer, inquiéter, faire souffrir persécution.*
'Tis sham to see Christians persecute one another. Il est honteux de voir les Chrétiens se persécuter.
 * *To persecute (to importune. Persécuter, importuner, presser avec importunité.*
Persecuted, adj. Persécuté, &c. V. to Persecute.
PERSECUTING, *subst.* L'action de persécuter, &c. *V. to Persecute.*
PERSECUTION, *subst.* *Persécution, vexation, poursuite injuste & violente.*
PERSECUTOR, *subst.* *Persécuter.*
PERSEVERANCE, *subst.* (or constancy.) *Persévérance, constance.*
PERSEVERANT, *adj.* (or constant.) *Persévérant, qui a de la persévérance, constant, ferme.*
TO PERSEVERE, *verb. neut.* (to be constant or steadfast.) *Persévérer, continuer, être ferme ou constant, avoir de la persévérance, ou de la constance en quelque chose.*
PERSEVERING, *subst.* L'action de persévérer, *persévérance.*
PERSEVERINGLY, *adv.* *Avec persévérance.*
TO PERSIST, *v. n.* (continue or hold on.) *Persister, continuer, ou demeurer ferme.*
PERSISTANCE or **PERSISTING**, *subst.* *Constance, fermeté, l'action de persister, de continuer, ou de demeurer ferme.*
 ♪ *A head-strong persistance in an ill opinion. Entêtement, obstination, opiniâtreté.*
PERSON, *subst.* (a man or woman.) *Une personne, homme ou femme.*
A publick or private person. Une personne publique, ou privée.
The magistrate represents the King's person. Le Magistrat représente la personne du Prince.
To have respect to persons. Avoir égard aux personnes.
 ♪ *To appear in person (or personally.) Comparoître en personne, ou soi-même.*
 ♪ *Person, (the outward form or shape of one's body.) Personne, la figure, ou l'extérieur du corps.*
I am extremely pleased with his person. Sa personne me plaît extrêmement, ou me revient fort.
 ♪ *Person, (a term used in divinity.) Personne, en terme de Théologie.*
The three persons of the blessed Trinity. Les trois personnes de la sainte Trinité.
 ♪ *The persons of a verb. Les personnes d'un verbe.*

PERSONABLE, *adj.* (of a good presence or mien.) *De bonne mine, qui a bon air, qui a bonne façon, bien fait de sa personne.*
 ♪ *Personable, (a law-term; enabled to maintain plea in court, or to take any thing granted or given.) Qui est en liberté, ou en droit de plaider, ou qui est en droit de prendre ou de recevoir.*
PERSONAGE, *f.* *Personnage, personne: ce mot se dit en anglois de l'un & de l'autre sexe.*
She was a comely personage. C'étoit une femme bien faite, ou une belle personne.
PERSONAL, *adj.* (belonging to a person.) *Personnel, qui regarde la personne.*
Personal appearance. Comparution personnelle.
 ♪ *He has a good personal valour. Il est brave de sa personne.*
 ♪ *Personal goods. Biens meubles, biens mobiliers.*
PERSONALITY, *subst.*
Ex. An action in the personalty (which is brought against the right person.) Action personnelle.
 ♪ *Personality, (personal reflection.) Personnalité, injure, invective.*
 ♪ *Personality, (in divinity, that which constitutes the persons in the godhead.) Personnalité.*
Human understanding cannot conceive any difference between the personality, and the divine essence of the three persons of the most holy Trinity. L'entendement humain ne sauroit concevoir aucune différence entre la personnalité, & l'essence divine des trois personnes de la très-sainte Trinité.
PERSONALLY, *adv.* *Personnellement, en personne.*
I was desirous of being convinced personally of a fact, of which there is no instance in nature. Je souhaitois de me convaincre par moi-même touchant un fait, dont on n'a point d'exemple dans la nature.
TO PERSONATE, *verb. act.* (to act or represent.) *Jouer le personnage, faire le personnage, représenter.*
Ex. Dogget personates the seaman admirably well. Dogget joue, ou fait admirablement bien le personnage du matelot.
Personated, adj. Représenté, dont on a joué le personnage.
PERSONATING or **PERSONATION**, *subst.* L'action de représenter, de jouer ou de faire le personnage de.
PERSPECTIVE, *subst.* (a part of the opticks.) *Perspective, partie de l'optique.*
Perspective glass. Lunette d'approche.
 ♪ *Perspective (or landskip.) Perspective, paysage.*
 ♪ *Perspective (or prospect.) Perspective, vue, aspect.*
 ♪ **PERSPECTIVE**, *adj. V.* Optick.
PERSPICACIOUS, *adj.* (quick-sighted.) *Clairvoyant, éclairé, intelligent, pénétrant.*
PERSPICACITY, *subst.* (quickness of apprehension.) *Perspicacité, force, vivacité, pénétration d'esprit.*
PERSPICUITY, *subst.* (clearness or plainness.) *Clarté, netteté, en parlant d'un discours, &c.*
PERSPICUOUS, *adj.* (clear, plain.) *Clair, net, évident, manifeste.*
PERSPICUOUSLY, *adv.* *Clairement.*
 ♪ **PERSPICUOUSNESS**, *V.* *Perspicuity.*
PERSPIRABLE, *adj.* (capable of perspiration.) *Capable de transpiration.*

PERSPIRATION, *subst.* (or transpiration.) *Transpiration.*
TO PERSPIRE, *verb. neut.* (or transpire.) *Transpirer.*
TO PERSTRINGE, *verb. act.* (to touch lightly, or to glance at) a thing in discourse. *Toucher quelque chose en peu de mots, la passer légèrement, ne faire que couler par dessus.*
TO PERSUADE, *verb. act.* (to advise, or put one upon.) *Persuader, résoudre, porter à quelque chose, faire faire.*
 ♪ *To persuade (or make one believe.) Persuader, faire croire, convaincre.*
To persuade one's self, verb. récip. (to believe or imagine.) Se persuader, croire, s'imaginer.
Persuaded, adj. *Persuadé, &c. V. to Persuade.*
I cannot, I am not to be persuaded, that it is so. Je ne puis pas me persuader que cela soit vrai.
Men are easily persuaded of what they desire. Les hommes se persuadent aisément ce qu'ils desirerent.
He was easily persuaded to it. Il s'est laissé aisément persuader à cela.
I should question it, were I not well persuaded of the love you have for me. J'en douterois, si je n'étois bien persuadé de l'affection que vous avez pour moi.
PERSUADER, *subst.* *Celui ou celle qui persuade, ou qui a persuadé.*
PERSUADING, *f.* L'action de persuader, &c. *V. to Persuade.*
 ♪ **PERSUASIBLE**, *adj.* *Qui peut être persuadé, en parlant d'une chose.*
D. PERSUASIBLY, *adv.* *D'une manière persuasive & convaincante.*
PERSUASION, *subst.* (solicitation.) *Persuasion, sollicitation, instigation.*
 ♪ *Persuasion (or belief.) Persuasion, opinion, croyance.*
 ♪ *Persuasion (or religion.) Croyance, religion.*
PERSUASIVE, *adj.* *Persuasif, qui a la force de persuader.*
 ♪ **PERSUASIVELY**, *adv.* *D'une manière persuasive.*
 ♪ **PERSUASORY**, *V.* *Persuasive.*
PERT, *adj.* (brisk or lively.) *Vif, éveillé, plein de feu, égrillard.*
 ♪ *Pert (or talkative.) Qui a trop de caquet ou de babil, * + fort en bouche.*
 ♪ *Pert (or saucy.) Impertinent.*
TO PERTAIN, *v. n.* (or rather to appertain, to concern.) *Regarder, concerner.*
PERTINACIOUS, *adj.* (obstinate.) *Obstiné, opiniâtre, entêté.*
PERTINACIOUSLY, *adv.* *Opiniâtrément, avec opiniâtreté.*
PERTINACITY or **PERTINACY**, *subst.* *Opiniâtreté, obstination, entêtement.*
PERTINENCE or **PERTINENCY**, *subst.* (fitness or suitableness.) *Qualité propre, ou commode ou convenable.*
PERTINENT, *adj.* (fit or pat.) *Pertinent, convenable, à propos, qui est tel qu'il convient.*
A pertinent excuse. Excuse pertinente.
 ♪ *This is pertinent to my purpose. Ceci m'accorde fort.*
PERTINENTLY, *adv.* *Pertinemment, à propos, ainsi qu'il convient, avec jugement.*
D. PERTINGENCY, *f.* (a reaching to.) *Action d'atteindre, ou de frapper.*
The pertingency of the object to the sensitive organ. L'action d'un objet qui frappe l'organe sensitif.

PERTINGENT, *adj.* (reaching to, touching.) *Qui atteint, qui touche.*
PERTNESS, *subst.* (or liveliness, from pert.) *Feu, ou vivacité.*
 ♣ Pertness (talkativeness.) *Babil, caquet.*
 ♣ Pertness (or sauciness.) *Impertinence.*
TO PERTURB or **PERTURBATE**, *v. a.* (to trouble.) *Troubler, causer du trouble, mettre en désordre.*
Perturbated, adj. Troublé, &c.
PERTURBATION, *subst.* (or trouble.) *Trouble, désordre, agitation, perturbation.*
PERTURBATOR, *subst.* *Perturbateur, perturbatrice.*
 ♣ **PERTUSION**, *V.* *Piercing.*
TO PERVADE, *verb. act.* (or go through.) *Pénétrer, percer à travers, passer.*
 ♣ **PERVASION**, *f.* *L'action de pénétrer, &c.*
PERVERSE, *adv.* (froward, cross, or untoward.) *Pervers, méchant, dépravé.*
PERVERSELY, *adv.* *Malicieusement, avec perversité.*
Perversely incredulous. Qui s'opiniâtre à ne rien croire.
PERVERSENESS or **PERVERSITY**, *subst.* *Perversité, méchanceté, dépravation.*
PERVERSION, *subst.* (or perverting.) *L'action de pervertir, &c. V. to Pervert.*
Dépravation, ou renversement, perversion.
The perversity of manners. La perversité des mœurs.
TO PERVERT, *verb. act.* (debauch or deprave.) *Pervertir, débaucher, depraver, corrompre.*
To pervert manners. Pervertir, corrompre les mœurs.
To pervert a thing to a wrong end. Pervertir l'usage d'une chose, se servir d'une bonne chose à mauvais dessein.
 ♣ *To pervert (overthrow or trouble) the order of things. Pervertir, troubler, renverser l'ordre des choses.*
Perverted, adj. Perverti, &c. V. to Pervert.
PERVERTER, *subst.* (or debaucher.) *Corrupteur, celui qui pervertit, &c.*
 ♣ **PERVERTIBLE**, *adj.* *Aisé à pervertir.*
PERVERTING, *f.* *L'action de pervertir, &c. V. to Pervert.*
PERVICACIOUS, *V.* *Pertinacious.*
PERVICACY, *V.* *Pertinacy.*
PERVIOUS, *adject.* (passable through.) *Par où l'on peut passer.*
'Tis hardly pervious. A peine y peut-on passer.
 ♣ **PERVIOUSNESS**, *f.* *Pénétrabilité.*
 ♣ **PERUKE**, *V.* *Periwig.*
PERUSAL, *subst.* (or reading over.) *Lecture, ou action de parcourir un écrit, un livre, &c.*
The perusal of a book. La lecture d'un livre d'un bout à l'autre.
After your perusal of it. Après que vous l'aurez lu, ou examiné.
TO PERUSE, *verb. act.* (to look or read over.) *Lire d'un bout à l'autre, parcourir.*
Perused, adj. Lu, ou lu d'un bout à l'autre, parcouru, examiné.
PERUSER, *subst.* *Celui qui lit, ou qui a lu, qui parcourt, ou qui a parcouru.*
PERUSING, *subst.* *Lecture, l'action de lire, ou de parcourir.*
PERUVIAN, *adj.* *Qui est du Pérou.*
Ex. The peruvian bark, or the Jesuits bark. Le quinquina.
 ♣ **PESADE**, *subst.* *Pesade, terme de manège.*

D. PESAGE, *f.* (custom for weighing.) *Droit qu'on paye pour le poids des marchandises.*
PESSARY, *subst.* (a suppository for a woman's secrets parts.) *Pessaire, suppositoire pour la matrice.*
PEST, *subst.* (or plague.) *La peste, la contagion.*
Pest-house. Maison des pestiférés.
 * *He is the pest (or bane) of the commonwealth. Il est la peste de la république.*
TO PESTER, *v. a.* (to plague or trouble.) *Embarasser, incommoder, importuner, tarabuster.*
 ♣ *The pirates pester (or infest) our coast. Les pirates infestent nos côtes.*
Pestered, adj. Embarrassé, &c. V. to Pester.
 ♣ **PESTERER**, *subst.* *Fâcheux.*
PESTERING, *f.* *L'action d'embarasser, &c. V. to Pester.*
 ♣ **PESTEROUS**, *adj.* *Embarassant, &c.*
PESTIFEROUS, *adj.* (that causes the pest.) *Pestifère, qui cause la peste.*
 * *Pestiferous, or pernicious. Pernicieux.*
PESTILENCE, *subst.* (or plague.) *La peste, la contagion, ou maladie contagieuse.*
PESTILENT or **PESTILENTIAL**, *adj.* *Pestilent, pestilentiel, qui tient de la peste, contagieux.*
A pestilent fever. Fièvre pestilente.
PESTILENTLY, *adj.* *Ex. A smell pestilently noisome. Une odeur pestilentielle, une odeur empestée, ou qui tient de la peste, une odeur qui empoisonne.*
 ♣ **PESTILLATION**, *f.* *L'action de piler, de broyer.*
PESTLE, *subst.* (or pounder.) *Un pilon.*
 ♣ *A pestle of pork (the very end of the leg.) L'extrémité d'un jambon, l'os d'un jambon.*
PESTRED, *V.* *Pestered.*
PESTRING, *V.* *Pestering.*
PET, *subst.* *Dépit, boutade.*
To take pet at a thing. Se piquer, se fâcher, s'offenser, se choquer de quelque chose.
He is in a great pet. Il est fort fâché.
To go away in a pet. S'en aller de dépit.
 * *† Une mouche l'a piqué.*
 ♣ **PETAL**, *subst.* *Pétale, terme de botanique.*
PETALISM, *subst.* (a Syracusan banishment for five years.) *Pétalisme.*
 ♣ **PETALOUS**, *adj.* *Qui a des pétales.*
PETARD, *subst.* (a mortar-like engine to break open gates.) *Petard, machine de guerre.*
To fasten the petard against a gate. Appliquer le petard à une porte.
To blow up with a petard. Faire sauter avec un petard, petarder.
PETARDEER, *subst.* *Un petardier.*
 ♣ **PETECHIAL**, *adject.* *Accompagné de pétechies, en parlant de fièvres.*
PETER-PENCE, *f.* (Rome-fee, Rome-scot, or Rome-penny, a tribute paid formerly to the Pope, which was a penny for every house.) *Denier de S. Pierre, impôt d'un sou par maison que l'on payoit autrefois au Pape.*
PETERERO, *f.* (a little iron cannon.) *Un pierrier.*
PETIT, *V.* *Petty.*
PETITION, *subst.* (request to a superior.) *Requête, placet, ou supplique en terme de Sorbonne.*
To put up a petition to the King. Présenter un placet au Roi.

† *Petition in writing. Requête par écrit.*
 ♣ *Petition, (demand or desire.) Demande, prière.*
 ♣ *A petition, or demand at law. Pétitoire.*
TO PETITION one, *verb. act.* (to put up a petition to him.) *Présenter une requête, ou un placet à quelqu'un, lui demander quelque chose, le prier, ou le supplier de quelque chose.*
Petitioned, adj. A qui l'on a présenté une requête, ou un placet, &c.
Petitioned against. Contre qui l'on a présenté un placet ou une requête.
 ♣ **PETITIONARY**, *adj.* *Pétitoire, terme de jurisprudence.*
PETITIONER, *f.* *Suppliant, suppliante, ou exposant, exposante.*
PETITIONING, *f.* *L'action de présenter un placet ou une requête, &c.*
PETITORY, *adj.* (belonging to a petition.) *Pétitoire.*
PETRARY, *f.* (or mangonel, an engine of old to cast stones.) *Un mangoneau.*
 ♣ **PETRE**, *f.* *Nitre.*
PETRIFICATION or **PETRIFACTION**, *f.* *Pétrification.*
 ♣ **PETRIFICK**, *adj.* *Qui a la vertu de pétrifier.*
TO PETRIFY, *v. act.* (or turn into stone.) *Pétrifier, convertir en pierre.*
To petrify, verb. neut. (to become stone.) Se pétrifier, devenir pierre.
Petrified, adject. Pétrifié, converti en pierre.
PETRIFYING, *f.* *L'action de pétrifier ou de se pétrifier, pétrification.*
PETROBUSIANS, *f.* (a sort of heretics.) *Pétrebusiens, sorte d'hérétiques.*
 ♣ **PETROL** or **PETROLEUM**, *f.* *Pétrole, bitume.*
PETRONEL, *f.* (a horse-man's gun.) *Pistolet, sorte d'arme à feu.*
PETTICOAT, *f.* *Une jupe, † une cotte, † un cotillon.*
An under petticoat. Une jupe de dessous, un jupon.
P. The smock is nearer than the petticoat. P. La chair est plus proche que la chemise.
PETTIFFOGGER, *f.* (a silly lawyer or attorney, a trouble-town, without law or conscience.) *Un avocat ou procureur ignorant & fripon, un chicaneur.*
D. PETTIFFOGGING, *f.* (the being a pettifogger.) *Chicane.*
 ♣ **PETTINESS**, *V.* *Smallness.*
PETTISH, *adj.* (from pet, peevish or touchy.) *Fâcheux, chagrin, de mauvaise humeur, à qui rien ne plaît, qui s'offense ou qui se pique de la moindre chose.*
 ♣ **PETTISHNESS**, *f.* *Humeur chagrine.*
PETTITOES, *f.* or pig's-feet. *Des pieds de cochon de lait.*
PETTO. *Ex.* *To keep a thing in petto, (to keep it in one's breast.) Conserver le souvenir d'une chose.*
PETTY, *adj.* (or little.) *Petit.*
A petty King. Un petit Roi, un Roitelet.
 ♣ *Petty Prince. Petit Prince.*
Petty-larceny or small theft. Petit larcin.
PETULANCY, *f.* (a being petulant.) *Pétulance.*
PETULANT, *adj.* (rude, saucy, malapert.) *Pétulant, emporté, insolent.*
 ♣ *Petulant, (wanton.) Lascif.*
PETULANTLY, *adv.* *Pétulamment.*
PEW, *f.* (or church-seat.) *Banc, banc fermé d'Eglise, un prie-Dieu.*

P E W P H I

The reader's pew. *Le banc du lecteur.*
 The Church-warden's pew. *L'œuvre.*
 PEWET, *f.* Huppe, oiseau.
 PEWTER (or tin.) *Étain, de l'étain.*
 Pewter, (dishes, plates, &c. of pewter.) *Vaisselle d'étain.*
 PEWTERER, *f.* Un potier d'étain.

P H

PH, *a le même son en Anglois qu'en François, c'est-à-dire, d'une F.*
 Ex. Phrase, philosophy, prophet, epiphany, triumph, &c.
 PHENOMENA, *le pluriel de phénomène.*
 PHENOMENON, *f.* (an appearance in nature.) *Un phénomène.*
 PHAGEDENA, *f.* Sorte d'ulcère.
 PHAGEDENICK or PHAGEDENOUS, *adj.* Phagédénique, terme de médecine.
 PHALANGARIANS, *f.* (the soldiers of a phalanx.) *Les soldats qui composoient la phalange.*
 PHALANGEARY, *adj.* (belonging to the phalanx.) *Qui appartient à la phalange.*
 PHALANX, *f.* (a body of foot among the Macedonians.) *Phalange, corps d'infanterie parmi les Macédoniens.*
 PHANATICK, &c. V. Fanatick, &c.
 PHANCY, PHANTASY, PHANTASM, PHANTASTICAL, &c. V. Fancy, Fantasy, Fantasm, Fantastical, &c.
 D. PHANTASTRY, *f.* (whimfies.) *Fantaisies, caprices.*
 PHANTOM, *f.* (spectre.) *Fantôme.*
 PHARE, *f.* (a light-house near the sea.) *Phare.*
 The phare of Messina, in Sicily. *Le phare de Messine, en Sicile.*
 PHARISAICAL, *adj.* (belonging to pharisaism.) *De pharisien.*
 PHARISAISM, *f.* (the religion of the pharisees.) *Pharisaïsme, la religion des pharisiens.*
 PHARISEE, *subst.* (a sectary among the Jews.) *Pharisien; sorte de sectaires parmi les Juifs.*
 PHARMACEUTICAL or PHARMACEUTICK, *adj.* (belonging to Pharmacy.) *Qui appartient à la Pharmacie.*
 PHARMACEUTY or rather PHARMACY, *f.* (the Apothecary's trade.) *Pharmacie, l'art de préparer les remèdes.*
 PHARMACOPŒIA, *f.* Pharmacopée, traité de Pharmacie.
 PHARMACOPOLIST, *subst.* Apothicaire, pharmacien.
 PHAROS. V. Phare.
 PHASELS, *f.* Fasoile.
 PHASIS, *plur.* phases, *f.* (appearance.) *Phase, apparence.*
 Ex. The phases of the moon. *Les phases de la lune.*
 PHEASANT, *f.* (a dainty fowl.) *Un faisane.*
 A hen-pheasant. *Une poule faisane.*
 A pheasant-powt or a young pheasant. *Un faisandeau.*
 PHENIX, *f.* Phénix.
 PHENOMENON. V. Phænomenon.
 PHEON, *f.* (a term of heraldry, the head of a dart or arrow.) *Phéon, terme de blason, fer de dard.*
 PHIAL, *f.* (or a thin glass bottle.) *Une fiole.*
 A little phial. *Une petite fiole.*
 D. PHILANTHROPAL, *adj.* (full of philanthropy.) *Humain, doux, bon, honnête.*

P H I P H R

PHILANTHROPY, *f.* (or humanity.) *Humanité, douceur, honnêteté, bonté.*
 D. PHILAUTY, *f.* (self-love.) *Philautie, amour propre.*
 PHILIPPICK, *f.* Philippique, invective.
 PHILISTINS, *f.* (lewd or drunken people.) *Des débauchés.*
 PHILOLOGER, *f.* Philologue, un homme de lettres ou d'érudition.
 PHILOLOGICAL, *adj.* Philologique, de philologie, de belles lettres.
 PHILOGIST. V. Philologer.
 PHILOLOGY, *f.* (a general learning.) *Philologie, érudition, littérature.*
 PHILOMEL, *f.* (a nightingale.) *Philomèle, le rossignol.*
 PHILOMOT, *adj.* (dead leaf colour.) *Feuille-morte.*
 D. PHILOSOPHASTER, *f.* (a paltry Philosopher.) *Un méchant Philosophe.*
 PHILOSOPHER, *f.* Un Philosophe.
 Philosopher-like. *En Philosophe.*
 The Philosopher's-stone. *La pierre philosophale.*
 A natural Philosopher. *Un Physicien, un Naturaliste.*
 A moral Philosopher. *Un Moraliste.*
 PHILOSOPHICAL, *adj.* Philosophique, de philosophie ou de philosophe.
 PHILOSOPHICALLY, *adv.* Philosophiquement, en philosophe, d'une manière philosophique.
 To PHILOSOPHIZE, *verb. neut.* Philosopher, parler, raisonner à la manière des Philosophes.
 PHILOSOPHY, *f.* (the study of wisdom or knowledge in things rational, natural and moral.) *La Philosophie.*
 Natural Philosophy. *La Physique.*
 Moral Philosophy. *La Morale.*
 Philosophy, (firmness or constancy of mind.) *Philosophie, fermeté & élévation d'esprit.*
 To understand Philosophy well or to be a good Philosopher. *Entendre bien la Philosophie.*
 PHILTRE, *f.* (a love-potion.) *Philtre, breuvage amoureux.*
 Philter-charmed, (enchanted with love-potions.) *Enchanté par quelque filtre amoureux.*
 PHIZ, *f.* Visage.
 To PHLEBOTOMIZE, *v. act.* (let blood.) *Phlébotomiser.*
 PHLEBOTOMY, *f.* (the art of letting blood.) *Plébotomie, l'art de saigner.*
 PHLEGM, &c. V. Flegm, &c. Flegme.
 PHLEGMON, *f.* (a swelling against nature, with an inflammation of the blood.) *Phlegmon, tumeur avec inflammation du sang.*
 PHLOGISTON, *f.* Phlogistique, terme de chimie.
 PHŒNIX or rather PHENIX, *f.* (a fabulous bird.) *Phénix, oiseau fabuleux.*
 PHOSPHOR or PHOSPHORUS, *f.* (the morning-star.) *Phosphore, l'étoile du berger.*
 Phosphorus, (a sort of stone or chymical composition, which burns like fire.) *Phosphore, pierre de Boulogne ou certaine composition chimique.*
 PHRANTICK. V. Frantick.
 PHRASE, *f.* (expression or proper form of speech.) *Phrase, façon de parler.*
 A phrase-book. *Un livre de phrases.*
 An elegant phrase. *Une phrase élégante.*
 To PHRASE, *verb. act.* (or express.) *Exprimer,*

P H R P H Y 461

Phrased, *adj.* Exprimé.
 PHRASEOLOGY, *f.* (diction, style.) *Diction, style.*
 Phraseology (or phrase-book.) *Un livre de phrases.*
 PHRENSY, &c. V. Frensy, &c.
 PHTISICK or PHTISIS, (a consumption of the lungs.) *Phtisie, Consumption.*
 PHYLACTERIES, *f.* (scrolls of parchment, wherein were writ some parts of the law, and which were worn by the Jews.) *Phylactères.*
 PHYSICAL, *adj.* (belonging to natural Philosophy.) *Physique, naturel.*
 Physical motion. *Mouvement physique ou naturel.*
 Physical (or medicinal.) *Médicinal ou médical.*
 A physical remedy. *Un remède, une médecine.*
 PHYSICALLY, *adv.* (or naturally.) *Physiquement, naturellement.*
 Physically, (according to Physick.) *Selon la Médecine.*
 PHYSICIAN, *f.* (one skilled in natural Philosophy.) *Physicien, qui fait la Physique.*
 Physician, a Doctor of Physick. *Un Médecin, un Docteur en Médecine.*
 PHYSICK, *f.* (Medicine, the art of curing diseases.) *Médecine, art de guérir les maladies.*
 Physick or purge. *Médecine, purgation.*
 Physick, (remedy in general.) *Remède, médicament.*
 Averse from physick. *Rétif aux remèdes.*
 To practise (or profess) physick. *Pratiquer la médecine.*
 To take physick before one be sick. *Prendre médecine avant que d'être malade.*
 The physick has not work'd as one expected. *La médecine n'a pas eu l'effet que l'on espéroit.*
 To PHYSICK, *v. act.* (to give physick.) *Médicamenter, droguer, donner ou faire prendre des médecines.*
 Physicked, *adj.* Médicamenté, drogué.
 PHYSICKING, *f.* L'action de médicamenter ou de droguer.
 PHYSICKS, *f.* (or natural philosophy.) *Physique, la philosophie naturelle.*
 Physicks, (books treating of physick.) *Livres de médecine, livres qui traitent de la médecine.*
 PHYSIOGNOMER or PHYSIOGNOMIST, *f.* *Physionomiste.*
 PHYSIOGNOMY, *f.* (the science of discovering mens natures by their looks.) *Physionomie.*
 Physionomy, and by contraction, phynomy (or looks.) *Physionomie, air de visage.*
 To have skill in physiognomy. *Entendre la physionomie.*
 That young man has a good physiognomy. *Ce jeune homme a bonne physionomie.*
 PHYSIOLOGIST, *f.* (a practiser of physiology.) *Celui qui est versé dans la physiologie.*
 PHYSIOLOGICAL, *adj.* Physiologique.
 PHYSIOLOGY, *f.* (that part of physick which treats of the composition and structure of man's body.) *La physiologie.*
 PHYSY. V. Fusce.
 PHYZZ or rather PHIZ, *f.* (the face.) *Le visage, † la trogne.*
 Two things a drunkard doth disclose, a

fiery phyzz and crimfon nose. *A la trogne on connoît l'ivrogne.*

PHYTOLOGY, *f. Traité de botanique.*

P I

PIACULAR or PIACULOUS, *adj. (or expiatory.) Expiatoire, piaculaire.*

PIA-MATER, *f. (the inmost skin inclosing the brain.) Pie-mere.*

PIASTER, *f. (a foreign coin about the value of a crown.) Piaſtre, monnoie étrangere qui vaut environ un écu.*

PIAZZA, *f. (a broad open place, as a market-place.) Une place publique.*

✧ Piazza, (the walks about a place ſet with pillars.) *Un portique.*

PIBBLE, or rather PEBBLE, *f. (a little flint.) Un caillou.*

PICA, *f. (a longing, as of women with child.) Pica, appétit dépravé, envie de femme groſſe.*

✧ Pica, (a Printing-letter.) *Cicéro, caractère d'Imprimerie.*

Small-pica. *Cicéro approché ou à petite œil.*

✧ PICARON. *V. Pickaroon.*

PICCAGE. *V. Pickage.*

PICK, *f. (a ſort of tool.) Marteau de Sculpteur.*

✧ A pick-axe. *Pic ou pioche.*

A forked pick-axe. *Houe qui a deux fourchons.*

✧ A pick-lock, (one that picks locks.) *Un crocheteur de ſerrures.*

*† He is a pick-lock of the law, (he is an excellent lawyer.) *† *C'eſt un diable en procès, c'eſt un homme ſavant en droit, c'eſt un grand jurisconſulte.*

✧ A pick-pocket. *Un filou, un voleur.*

✧ A pick-thank, (one that tells ſtories to curry favour, a tale-bearer.) *Un flagorneur ou une flagorneuſe.*

A pick-thankly fellow. *V. Pick-thank.*

✧ Pick-a-pack. *Ex.*

To carry one a pick-a-pack (or on one's back.) *Porter quelqu'un ſur ſon dos.*

To PICK, *v. aſt. (to cleanſe.) Eplucher, nettoyer, curer.*

To pick a ſallet. *Eplucher une ſalade.*

To pick wool. *Carder de la laine.*

To pick, (as a bird does) herſelf. *S'éplucher.*

To pick one's teeth. *Se curer ou nettoyer les dents.*

To pick a horſe's foot. *Curer le pied d'un cheval.*

To pick a bone. *Ronger un os, le décharner, en ôter la chair.*

*† To give one a bone to pick, (to cut out work for him.) *† *Donner un os à ronger à quelqu'un.*

✧ To pick a bird or fowl, (to pull off his feathers.) *Plumer un oiseau, en ôter ou arracher la plume.*

✧ To pick a quarrel with one, (to pick a hole in his coat.) *Chercher querelle à quelqu'un, lui faire querelle.*

✧ And then he picks a quarrel with the coals. *Et enſuite il ſ'en prend au charbon.*

✧ To pick (or gather.) *Cueillir, amaffer.*

✧ To pick or to pick and chuſe. *Choisir, trier.*

✧ To pick a lock. *Crocheter une ſerrure.*

✧ To pick and ſteal. *Eſcamoter, dérober, voler en cachette.*

✧ To pick one's pocket. *Vider les poches à quelqu'un, le voler, le filouter.*

✧ To pick (or make) an acquaintance

P I C

with one. *Faire connoiſſance avec quelqu'un.*

✧ See how the pigeons pick the corn. *Voyez comment les pigeons mangent le grain.*

✧ A pick-lock, (an iron to pick locks.) *Un crochet.*

✧ To picks thanks, (to be a tale-bearer, to curry favour by telling tales of other people.) *Flagorner.*

✧ To pick (or throw) a dart.) *Jeter, lancer un dard, darder un javelot.*

✧ To pick. *V. to Pique.*

To pick OUT. *Trier, choiſir.*

✧ Where has he pick'd that out? *D'où a-t-il tiré cela, où l'a-t-il pris?*

✧ To pick (or pull) out a corn. *Arracher un cors.*

✧ To pick out a livelihood. *Gagner ſa vie.*

✧ Pick out the filthy part of it. *Otez ou jetez-en toutes les ſaletés.*

To pick UP. *Ramaffer, prendre, enlever.*

The King ask'd me, whether a man's houſe might not better be defended by himſelf, his children, and ſervant's, than by half a dozen rascals pick'd up at a venture in the ſtreets, for ſmall wages, who might get an hundred times more by cutting their throats? (*Gulliver's Travels.*) *Le Roi me demanda, ſi la maiſon d'un particulier n'étoit pas mieux gardée ou défendue, par le pere de famille, ſes enfans & ſes domeſtiques, que par une demi-douzaine de coquins, ramaffés au haſard ſur le pavé, pour des gages modiques, & qui gagneroient le centuple à leur couper la gorge.*

*† He is not gone there to pick up ſtraws (or for nothing.) *Il n'eſt pas allé là pour enſiler des perles.*

*† He is fit for nothing but to pick up ſtraws, (he is a ſimpleton.) *C'eſt un innocent, il eſt à demi-fou.*

✧ To pick up the ſtones with a twibil. *Arracher les pierres avec une pince.*

✧ To pick up a wench or whore. *S'accrocher avec une gueuſe.*

*† To pick up one's crumbs, (to recover.) *Se reſaire, ſe remettre, reprendre ſes forces, ſe ravoïr.*

PICKAGE, *f. (the money paid in ſairs for breaking of the grounds to ſet up booths or ſtalls.) Etalage.*

PICKARON, *f. (a ſort of pirate-ſhip.) Sorte de vaiſſeau de pirates.*

✧ Pickaroon, (a pirate.) *Un pirate, un corſaire.*

PICKED, *adj. (from to pick.) Epluché, &c.*

Picked, *adj. (or ſharp.) Pointu.*

Ex. A picked (or high crown) hat. *Un chapeau pointu.*

To PICKER, *v. a. Piller, voler.*

PICKER, *f. Ex.* A picker of quarrels. *Un querelleur.*

An ear-picker. *Un cure-oreille.*

A tooth-picker. *Un cure-dent.*

A loock-picker. *Un crocheteur de ſerrures.*

A purſe or pocket-picker. *Un filou.*

A horſe-picker. *Un cure-pied.*

PICKEREL, *f. Brocheton, petit brochet.*

✧ Pickerel-weed. *Sorte de plante.*

PICKET or rather PIQUET, *f. (a game at cards.) Piquet, jeu de piquet.*

To play at picket. *Jouer au piquet.*

PICKETTY or pickettee, *f. (a ſort of carnation variegated different ways.) Piquetté, œillet marbré, dont il y a pluſieurs ſortes.*

P I C P I E

PICKING, *f. L'action d'éplucher, &c. V. to pick.*

Picking of thanks. *Flagornerie.*

✧ Pickings, (that which is picked out.) *Les épluchures.*

PICKLE, *f. (a ſeaſoning whit brine, vinegar, &c.) Marinade, aſſaiſonnement compoſé ſurtout de ſel & de vinaigre.*

It muſt lie ſo long in the pickle. *Il faut le laiſſer tremper tant de temps dans le ſel & dans le vinaigre.*

*† To be in a ſad pickle or condition. *Etre mal accommodé, être tout en déſordre, être fort ſale.*

To PICKLE, *verb. aſt. Confire, ſaler, mariner, accommoder avec du ſel & du vinaigre, &c.*

To pickle cucumbers. *Confire des concombres.*

To pickle herrings. *Saler des harengs.*

Pickled, *adj. Conſit, ſalé, mariné.*

✧ Pickled herrings. *Des harengs ſecs.*

*† A pickled rogue. *Un ſcélérat achevé, un ſcélérat en cramoifi.*

PICKLING, *f. L'action de confire, &c. V. to Pickle.*

PICKREL or rather Pickerel, *f. (a young pike-fiſh.) Brocheton, petit brochet.*

PICKT, *adj. (from to pick.) Epluché, &c. V. to Pick.*

To PICQUE one, *v. aſt. (a term uſed at picket.) Faire pic, au jeu de piquet.*

PICK-TOOTH, PICK-THANK, &c. *V. ſous Pick.*

PICTURE, *f. Portrait, tableau, peinture, ouvrage de Peintre, image, copie ou représentation.*

To ſit for one's picture. *Se faire tirer, ſe faire peindre.*

To make or draw one's picture. *Faire le portrait de quelqu'un.*

A picture that is like. *Portrait qui reſſemble.*

A rich picture. *Un riche tableau.*

He is the picture of his father. *Il eſt le portrait, l'image ou la copie de ſon pere.*

✧ He is a picture of ill luck. *Sa phyſionomie eſt ſiniſtre.*

Picture - drawing. *Peinture, art de peindre.*

A picture-drawer. *Un peintre.*

To PICTURE, *v. a. (or deſcribe.) Dépeindre, repréſenter.*

Pictured, *adj. Dépeint, repréſenté.*

To PIDDLE, *verb. neut. (to eat here and there a bit.) Pignocher, manger en dégoûté.*

✧ To piddle, (to ſtand trifling.) *Badiner, s'amuser à la bagatelle.*

✧ To piddle or do a thing ſlightly. *Faire une choſe fort légèrement.*

PIDDLER, *f. (at his victuals.) Celui ou celle qui pignocher.*

✧ Piddler, (or triſler.) *Badin.*

PIDDLING, *f. L'action de pignocher.*

Piddling, *adj. a piddling (or fiddling buſineſs.) Une bagatelle, niaiserie ou ſottise.*

PIDGEON. *V. Pigeon.*

PIE, *f. Un pâté.*

To cut a pie. *Ouvrir ou entamer un pâté.*

✧ A minced-pie. *Rissolé.*

A pie houſe. *Pâtisserie.*

PIE or mag-pie, *f. (a bird.) Une pie.*

Pie-ball'd or pied, *adj. (black and white, as a mag-pie.) Pie.*

PIE-BALD, *f. (a pie-bald horſe.) Un cheval pie ou une pie.*

PIE

PIECE, *f.* (a part of a whole.) *Piece*, morceau, partie d'un tout.
Piece-meal. Piece par piece, peu à peu.
 To tear a thing piece meal. *Déchirer, mettre une chose en pieces.*
 * A broken piece of a sword, lance, &c. *Tronçon d'épée, de lance, &c.*
 * A piece of candle. *Un bout de chandelle.*
 * A piece, (a pound sterling or twenty shillings.) *Piece*, monnaie de compte en Angleterre; vingt schellings, une livre sterling.
 * Piece, (a certain number of ells or yards of cloth or stuff.) *Piece*, certain nombre d'aunes ou de verges.
 * A birding or a fowling-piece (or gun.) *Fusil de chasse.*
 * A soldier's piece or musket. *Un mousquet.*
 * A piece of ordnance, (a cannon.) *Une piece d'artillerie ou de canon, un canon.*
 A field-piece. *Piece de campagne.*
 * A piece, (money coined.) *Piece*, argent monnoyé.
 A piece of gold or silver. *Une piece d'or, ou d'argent.*
 * A chimney-piece (or picture.) *Un tableau de cheminée.*
 * A piece, or a piece of work (a work.) *Piece, ouvrage.*
 * A piece of wit. *Un trait, ou un tour d'esprit.*
 R. Piece is sometimes used only for emphasis sake.
 Ex. A piece of good counsel, (a good counsel.) *Un bon conseil ou avis.*
 'Tis a great piece of folly. *C'est une grande folie.*
 A piece or each piece. *Piece, la piece, chacun, chacune, la piece chacune.*
 These horses cost me fifty pounds a piece. *Ces chevaux me coûtoient cinquante livres sterling piece, ou la piece.*
 To **PIECE**, *verb. act.* (or patch.) *Rapiécer, rapiéceter, raccommoder, rapetasser, mettre une piece ou des pieces.*
 * We piec'd (or patch'd) up the matter as well as we could. *Nous plâtrâmes l'affaire du mieux que nous pûmes.*
 Pieced, *adj.* *Rapiécé, rapiéceté, raccommodé, rapetassé.*
 ↓ **PIECEMEAL**, *V.* sous Piece.
PIECER, *subst.* (or botcher.) *Rapetasseur, ravaudeur.*
 * Piecing, *subst.* *L'action de rapiéceter, &c. V. to Piece.*
PIED, *adj.* (black and white, or white and bay.) *Pie.*
 A pied horse. *Cheval pie, ou une pie.*
 D. To **PIEP**, *verb. neut.* (like a chick.) *Pioler.*
PIEPING, *f.* *Cri des poulets, ou l'action de pioler.*
PIE-POWDER-COURT, *subst.* (a court held in fairs to redress all disorders.) *Cour qui se tient dans les foires pour faire prompt justice.*
PIER, *subst.* (of a bridge.) *Trumeau.*
 To **PIERCE**, *verb. act.* (or to bore.) *Percer, faire un trou, ou une ouverture.*
 * To pierce a hogshead of wine, (to boarch it.) *Percer un muid de vin, le mettre en perce.*
 * To pierce, (or penetrate.) *Percer, pénétrer.*
 * That pierced my very heart, (or grieved me to the very heart.) * *Cela*

PIE PIL

m'a percé le cœur, cela m'a touché fort vivement.
 To pierce quite through. *Percer de part en part.*
 Pierced, *adj.* *Percé, &c. V. to Pierce.*
PIERCER, *subst.* (to pierce or broach a vessel.) *Un perçoir.*
PIERCING, *subst.* *L'action de percer, &c. V. to Pierce.*
 Piercing, *adj.* (sharp, acute.) *Perçant, pénétrant, subtil.*
 Piercing eyes. *Des yeux perçans.*
PIERCINGLY, *adv.* *Subtilement.*
PIETY, *subst.* (or godliness.) *Piété, dévotion, religion.*
 * Piety, (love for one's country, parents, or relations.) *Piété, amour qu'on doit avoir pour sa patrie, & pour ses parents.*

PIG

PIG, *subst.* *Un cochon.*
 A sucking pig. *Un cochon de lait.*
 A Guinea-pig. *Cochon d'Inde.*
 A pig-fly. *Étable à cochons.*
 A pig-nut. *Une truffe.*
 A pig of lead. *Un saumon de plomb.*
 A boar-pig. *Un verrat.*
 A pig-badger. *Un taïsson, un blaireau.*
 As fat as pig. *Gras comme un cochon.*
 P. He sleeps like a pig. P. *Il dort comme un sabot, il dort fort bien.*
 P. To buy a pig in a poke, (to buy a thing unseen.) P. *Acheter chat en poche.*
 Pig-eyed, that has little eyes. *Qui a des yeux de cochon, qui a de petits yeux & ridés.*
 To **PIG**, *verb. neut.* (or bring forth pigs.) *Cochonner, faire de petits cochons.*
PIGEON, *subst.* (or dove.) *Pigeon.*
 A rough-footed pigeon. *Pigeon pattu.*
 A hen-pigeon. *La femelle du pigeon, pigeon femelle.*
 A young pigeon. *Pigeonneau.*
 A pigeon-house. *Un pigeonnier, ou colombier.*
 A pigeon-hole. *Boulin.*
 A pigeon-pie. *Un pâté de pigeons, ou une tourte de pigeonneaux.*
 Pigeons-herb. *Verveine, sorte d'herbe.*
 ↓ **PIGGIN**, *subst.* *Petit seau.*
PIGGING, *subst.* *L'action de cochonner, &c. V. to Pig.*
 ↓ **PIGHT**, *V.* *Pitched.*
PIGMENT, *subst.* (paint.) *Fard.*
PIGMY, *subst.* (or dwarf.) *Un pignée, un mirmidon, un nain.*
PIGNEY, *f.* a pretty pigney, a pretty boy, or girl. *Un gentil enfant, un joli poupon, une jolie pouponne.*
PIKE, *subst.* (a fish.) *Brochet, poisson.*
 A sea-pike. *Un loup marin.*
PIKE, *subst.* (a sort of long weapon.) *Pique, sorte d'arme à long bois.*
 Armed with a pike. *Armé d'une pique.*
 To present the piques against the cavalry. *Abaisser les piques contre la cavalerie.*
 * † To pass many pikes, (to endure much hardship.) *Souffrir beaucoup, prendre bien de la peine, * † manger de la vache enragée.*
 A pike-man. *Un piquier.*
 The pike-men. *Les piquiers, les piques.*
 Pike-staff. *Bâton pointu.*
PIKED, *V.* *Sharp.*
PILASTER, *subst.* (a square pillar.) *Pilastre, pilier quarré.*
PILCHE, or rather **PILCHER**, *subst.* (a pilch for a saddle.) *Couverture de selle.*

PIL

463

* A pilcher, for a young child. *Bande de flanelle dont on couvre les parties d'un jeune enfant.*
PILCHER, *subst.* (a sort of sea-fish.) *Pélamide, sorte de poisson.*
D. PILCROW, *subst.* (or paragraph.) *Un paragraphe.*
PILE, *f.* (or heap.) *Pile, tas, monceau.*
 A pile of books or other things heaped up. *Une pile de livres, ou d'autres choses entassées.*
 Wood-pile. *Bucher.*
 Funeral pile. *Bucher, où l'on brûloit les corps morts, parmi les anciens.*
 * A stately pile of building. *Un bâtiment superbe.*
 * Pile, (great stake rammed into the ground to build upon.) *Pilotis.*
 To beat down piles into the ground. *Ficher des pilotis en terre.*
 To build upon piles. *Bâtir sur pilotis.*
 To strengthen with piles. *Piloter.*
 Pile-work. *Pilotage.*
 * Crofs or pile, (a sort of game.) *Croix ou pile, sorte de jeu; pile, dans ce sens, signifie le côté de l'espece où est la tête du Prince.*
 * Piles, or emrods. *Les hémorrhoides.*
 * Pile-wort, (a plant.) *Scrofulaire, plante.*
 * Pile, or pille, (in the idiom of Lancashire seems to be a fort built on a creek of the sea.) *Un fort.*
 To **PILE** up, *verb. act. Ex.* To pile up wood. *Entasser du bois, le mettre en pile, ou l'empiler, en terme de marchand.*
 Piled up, *adj.* *Entassé, mis en pile, empilé.*
 ↓ **PILER**, *f.* *Qui entasse.*
 To **PILFER**, *v. act.* (to steal little things.) *Faire de petits vols, dérober des choses de peu de conséquence, escamoter.*
 Pilfered, *adj.* *Volé, dérobé, escamoté.*
PILFERER, *subst.* *Un petit larron, ou voleur, un petit filou, un escamoteur.*
PILFERING, *subst.* *L'action de voler, &c. Larcin. V. to Pilfer.*
PILFERINGLY, *adv.* *Par larcin, en voleur, en larron.*
 ↓ **PILFERY**, *subst.* *Petit larcin.*
PILGRIM, *subst.* (a devout traveller to some holy place.) *Un pèlerin.*
 Pilgrim-salve. *Onguent fait avec l'excrément d'homme.*
PILGRIMAGE, *subst.* *Pèlerinage.*
PILING up, *subst.* *L'action d'entasser, &c. V. to Pile up.*
PILL, *f.* (a physical pellet.) *Une pilule.*
 * † I was fain to swallow that pill, (or to bear it patiently.) * *Il m'a fallu avaler cette pilule, ou souffrir cela tout doucement. * † Il m'a fallu avaler ce goujon, ou cette couleuvre.*
 Beautiful women are compared to bitter pills. *On compare les belles femmes à des pilules ameres.*
 * Pill-garlick, (a pitifull sneaking fellow out of countenance.) *Un homme tout déconcerté, qui fait une sottie figure.*
 To **PILL**, *V.* *to Peel.*
 * To pill and poll, (to use extortion.) *Voler, piller, user d'extortion, ou de concussion.*
 * To pill, or pillage, *V.* *to Pillage.*
PILLAGE, *subst.* (or plunder.) *Pillage, saccagement.*
 To **PILLAGE**, *verb. act.* (or to plunder.) *Piller, saccager.*
 Pillaged, *adj.* *Pillé, saccagé.*

To give upon a town to be pillaged.
Mettre ou abandonner une ville au pillage.
PILLAGER, *subst.* Celui qui pille, voleur.
PILLAGING, *subst.* Pillage, ou l'action de piller, de saccager.
PILLAR, *s.* (or column.) Pilier, colonne.
 * He is a pillar of the Church. *C'est un des piliers de l'Eglise.*
 * A main pillar of a coach. *Un pied cornier d'un carrosse.*
PILLARED, *adj.* Qui ressemble à une colonne.
PILLING, *subst.* Ex. Pilling and polling in one's office, (extortion.) *Pillerie, volerie, concussion, ou extorsion.*
PILLION, *subst.* (a woman's pillion to ride on.) *Une selle de femme.*
PILLORIED, *adj.* Piloré.
PILLORY, *subst.* Le pilori.
 To set one in the pillory. *Mettre quelqu'un au pilori, le pilorier.*
 Pillory knight. *Un faux témoin.*
PILLOW, *subst.* Un oreiller.
 P. To advise with one's pillow. P. *Prendre conseil de la nuit.*
 A pillow-beer or pillow-cake. *Taie d'oreiller.*
PILOT, *subst.* (a steersman.) *Un pilote.*
 To **PILOT**, *verb. act.* a ship. *Piloter un vaisseau, le conduire dans le port.*
PILOTAGE, *subst.* (the office of a pilot.) *Pilotage, l'art de conduire un vaisseau.*
PIMENTA, *subst.* Piment, plante.
PIMLICO, *Ex.* Set out in pimlico. *Tiré à quatre épingles.*
PIMP, *subst.* (a procurer.) *Maquereau.*
 To **PIMP**, *verb. neut.* *Faire le maquereau, faire un maquereillage.*
PIMPERNEL, *subst.* (or burnet, an herb.) *Pimprenelle, herbe.*
PIMPING, *subst.* *Maquereillage, métier de maquereau.*
 Pimping, *adj.* (or pitiful.) *Chétif, de néant, de peu d'importance, fichu.*
 A pimping fellow. *Un chétif homme, un homme de néant, † un fichu homme.*
 A little window that gives but a pimping light. *Une petite fenêtre qui donne peu de clarté.*
PIMPLE, *subst.* Bouton, pustule, élevation.
 A face full of pimples. *Un visage bougonné, plein de boutons, &c.*
 A red pimple. *Rougeur.*
PIN, *subst.* (a little piece of iron or brass wire, pointed at one end and headed on the other.) *Une épingle.*
 * A pin, (of wood, nine of which make up a sort of play.) *Quille.*
 To play at nine pins. *Jouer aux quilles.*
 * A pin, (or peg.) *Une cheville, un gros clou.*
 * A pin to make a door fast. *Tourniquet pour fermer une porte.*
 * The pins of a watch. *Les goupilles d'une montre.*
 * To write in a table-book with a pin. *Ecrire sur des tablettes avec une aiguille, avec une touche, ou avec un poinçon.*
 * The pin, (or lock) of a sun dial, *Le style d'un cadran.*
 * A pin and web in the eye. *Taie ou cataracte dans l'œil.*
 * The pins of a watch case. *Les clous d'une boîte de montre.*
 * Axel-pin, or lynch-pin, (of a wheel.) *Axe, ou essieu de roue.*
 * A larding-pin. *Lardoire.*
 * A rolling-pin, to make pie-crust, &c. *Rouleau, de pâtissier.*

* A crimping-pin. *Aiguille de tête.*
 * † 'Tis not worth a pin. *Cela ne vaut pas une épingle, cela ne vaut rien, cela ne vaut pas un zéro.*
 * † I care not a pin, I don't care a pin's head. *Je ne m'en soucie point, je ne m'en mets aucunement en peine, je m'en moque.*
 * † I would not give a pin's head for it. *Je n'en donnerois pas une épingle, ou un clou.*
 * † To be in a merry pin, (or humour.) *Etre gai, ou joyeux, être de bonne humeur.*
 * † You have put me in a laughing pin. *Vous m'avez mis en humeur ou en train de rire.*
 Pin-basket, (the last child a woman bears.) *Le dernier enfant dont une femme accouche.*
 A pin-case. *Un étui pour des épingles.*
 A pin-cushion. *Un peloton, ou une pelote.*
 A pin-maker. *Un épinglier, ou faiseur d'épingles.*
 The art of pin-making. *L'art de faire des épingles.*
 Pin-duff. *Limaille.*
 The pin, (or pen) of writing-tables. *Touche, style, avec quoi l'on écrit sur des tablettes.*
 Pin-fold, (or pen for sheep.) *Un parc de brebis.*
 To **PIN**, *verb. act.* *Attacher, attacher avec une épingle.*
 Pin my gown. *Attachez ma robe, mettez y une épingle.*
 * A dog that pins a bull, (that fastens at his nose.) *Un chien qui prend le taureau par le nez, ou qui s'acharne au nez d'un taureau.*
 * To pin one DOWN to a bargain. *Clouer quelqu'un à un marché, l'y engager si fortement qu'il ne puisse s'en dédire.*
 * To pin one's opinion UPON another man's sleeve. *Suivre le sentiment d'un autre, s'en tenir à son sentiment.*
 * To pin one's reason to a woman's petticoat. *Se soumettre en tout & partout à une femme, être son esclave.*
 * To pin one's self upon one, (to hang or to sponge upon him.) *S'accrocher à quelqu'un ou vivre à ses dépens.*
 * To pin a window, (to make it fast with an iron pin.) *Fermer une fenêtre avec une cheville & une clavette.*
 * To pin UP a gown. *Trousser une robe.*
 * † To pin up the basket, (a low figurative expression, signifying to make an end of a business.) *Couronner l'œuvre.*
 * † She has pinn'd up her basket, (she bears no more children.) *Elle ne fait plus d'enfants.*
 * To pin up the basket, (to conclude, or make an end.) *Conclure, finir.*
 * To pin up the basket, he alledges, that----- *Pour dernière raison, il allègue, que-----*
 * To pin, (to pen up) cattle. *Enfermer les bestiaux.*
 * To pin a house under the groundsel. *Reprendre une maison sous œuvre.*
PINACLE, *V.* Pinnacle.
PINCER, *subst.* (a surgeon's instrument to draw teeth.) *Davter.*
 * A pincer, (to cut one of the stone.) *Tenette.*
PINCERS, *s. plur.* (an iron tool to pull out nails, &c.) *Tenailles; pince.*
PINCH, *subst.* Pincée.
 Ex. A pinch of snuff. *Une pincée de tabac en poudre.*
 To give one a deadly pinch, (to pinch

him.) *Pincer quelqu'un fortement, le pincer jusqu'au sang.*
 † Pinch, (strait or great necessity.) *Extrémité, nécessité, besoin, embarras, peine, état cruel ou violent.*
 To be under the pinch of pressing necessity. *Se trouver dans une grande nécessité, être réduit à l'extrémité, être pressé de la nécessité, être dans l'indigence.*
 His courage fail'd him upon the very pinch. *Son courage lui manqua au plus grand besoin.*
 To be a pinch. *Etre en peine, être embarrassé, être dans l'extrémité.*
 To fear the pinch. *Craindre la touche, être sensible.*
 To leave one in the lurch at a pinch. *Abandonner quelqu'un au besoin.*
 That was a notable pinch. *Cela étoit cruel, ou violent.*
 * If ever it comes to the pinch, (or to the trial.) *Si jamais l'affaire vient à être examinée.*
 * † A pinch-penny, a pinch-fist, (or a penny-father.) *Un avare, un taquin, un misérable, † un pincemaille, un homme dur à la desferre.*
 * † A pinch-gut, or a pinch-belly. *Un avare qui se plaint le manger, ou qui plaint le pain à ses gens, un homme qui s'affame, ou qui affame sa famille.*
 A pinch-fist, or pinch-penny. *Un taquin, un avare.*
 To **PINCH**, *verb. act.* (or nip with the fingers.) *Pincer.*
 * To pinch (or wring, as shoes do.) *Presser, blesser, mettre à la torture.*
 * To pinch, (to reduce to a pinch or necessity.) *Presser, réduire à l'étroit, ou à la nécessité.*
 * Fortune now and then pinches me. *La fortune me donne de temps en temps quelque atteinte.*
 To pinch one, (or use one hardly.) *Maltraiter quelqu'un.*
 * To pinch, (nip or taunt.) *Pincer, railer, donner des coups de langue, satiriser, piquer, † donner des lardons.*
 * To pinch one's guts or belly. *Épargner sur sa vie, ou sur sa bouche, se plaindre ou se refuser le nécessaire, s'en priver.*
 * To pinch one of his meat. *Retrancher la nourriture à quelqu'un, lui plaindre le pain.*
 * To pinch somewhat from one's self. *Se priver de quelque chose.*
 To pinch OFF. *Arracher.*
 To pinch the hair off. *Arracher le poil.*
 * To pinch off a piece. *Emporter la pièce en pinçant.*
 To **PINCH**, *verb. neut.* (to suffer, or be at a pinch.) *Pâtir, souffrir, endurer, être dans la nécessité.*
 Pinched, *adj.* Pincé, &c. *V. to Pinch.*
 He has not pinch'd, (or cramp'd) the controversy, but rather wrought it up with many incidental observations. *Bien loin d'étrangler, ou de trop serrer la dispute, il l'a étendue par plusieurs remarques tirées du sujet.*
 Pinched with hunger. *Affamé, pressé de la faim.*
PINCER, *subst.* Celui ou celle qui pince, &c. *V. to Pinch.*
PINCHING, *subst.* L'action de pincer, &c. *V. to Pinch.*
PINCUSHION, **PINDUST**, *V.* Pin.
PINDARICAL, or pindarick, *adj.* Pindarique.
 Ex.

PIN PIO

Ex. A pindarick ode. *Une ode pindarique.*
PINE, *subst.* (or pine-tree.) *Un pin.*
 The wild pine. *Pin sauvage.*
 A pine-apple. *Une pomme de pin.*
 The kernel of a pine-apple. *Pignon, noyau de pomme de pin.*
 A pine-grow. *Une pinaie, un lieu planté de pins.*
 Pine-kernel, (or conarion in the brain.) *Le conarion, partie du cerveau.*
 To PINE or PINE-AWAY, *v. neut.* (to languish.) *Languir, décheoir, avoir très-peu de santé, dessécher de chagrin ou de douleur.*
 To pine one's self to death, *verb. récip.* *Mourir de chagrin.*
 Pined away, *adj.* *Déchu, accablé, &c.*
 PINEAL, *adj.* Ex. Pineal gland. *La glande pinéale.*
 PINFOLD, *subst.* *Bergerie.*
 PINGLE, *f.* *Un petit enclos, une pièce de terre.*
 PINING, *f.* (or pining-away.) *Langueur.*
 Pining, *adj.* *Languissant.*
 PINION, *f.* (a piece of a clock or watch.) *Pignon, partie d'une montre ou d'une horloge.*
 The pinion (or wing) of a fowl. *L'aile d'un oiseau.*
 To PINION one, *v. act.* (to bind one's arms fast.) *Lier les bras à quelqu'un.*
 Pinioned, *adj.* *Qui a les bras liés.*
 PINK, *subst.* (a flower.) *Œillet, fleur.*
 A purple-pink. *Un œillet violet.*
 Pink-eyed. *Qui a de petits yeux.*
 Pink, (a ship.) *Pingue ou flûte, vaisseau de mer.*
 To PINK, *v. act.* (to cut cloth.) *Découper, figurer ou moucher une étoffe.*
 To pink, *v. neut.* (to wink.) *Cligner, cligner les yeux.*
 Pinked, *adj.* *Moucheté, découpé.*
 D. PINKER, *subst.* *Un découpeur.*
 PINKING, *f.* *Découpeure, moucheture.*
 Pinking, *adj.* *Qui cligne les yeux, qui clignotte.*
 PINNACE, *subst.* (a small sea-vessel.) *Pinasse, sorte de vaisseau de mer.*
 PINNACLE, *f.* (or battlement.) *Pinacle, crenneau.*
 The pinnacle (or height) of glory. *Le pinacle ou le faite de la gloire.*
 D. PINNAGE, *f.* (or pounding of cattle.) *L'action d'enfermer le bétail dans un parc.*
 PINNED, *adj.* (from to Pin.) *Attaché, &c. V. to Pin.*
 PINNER, *subst.* (a maker of pins.) *Un épinglier.*
 Pinner (or pounder) of cattle. *Celui qui enferme le bétail dans un parc.*
 Pinner, (a sort of dress for a woman's head.) *Sorte de coiffe de femme.*
 PINNING, *subst.* *L'action d'attacher, &c. V. to Pin.*
 PINT, *subst.* (a sort of measure.) *Pinte d'Angleterre, ou chopine de France.*
 Half a pint. *Une demi-pinte, mesure d'Angleterre, ou environ demi-setier de Paris.*
 PINULES, *subst.* (the fights of the alhidada, a mathematical instrument.) *Pinules d'astrolabe.*
 PIONEER, *f.* (a digger in an army.) *Un pionnier, un travailleur.*
 PIONING, *subst.* *Travaux de pionnier.*
 PIONY. *V. Peony.*
 PIOUS, *adj.* (godly.) *Pieux, dévot, qui a de la piété, pie,*

Tome II.

PIO PIQ

A pious man. *Homme pieux.*
 Pious cheats. *Des fraudes pieuses.*
 PIOUSLY, *adv.* *Pieusement, dévotement, avec piété, d'une manière dévote.*
 PIP, *subst.* (a white scale under the top of the tongue in poultry.) *La pépie.*
 The green pip, (or green sickness.) *Les pâles couleurs.*
 Pip, (or spot upon cards.) *Point de cartes.*
 To PIP, *v. act.* (to take away the pip.) *Oter ou arracher la pépie.*
 To pip over. *V. to Peep.*
 PIPE, *f.* (to smoke tobacco.) *Une pipe, pour prendre du tabac en fumée.*
 The hole of a pipe. *L'embouchure d'une pipe.*
 A pipe, (or conduit.) *Tuyau, conduit, canal.*
 A water-pipe. *Un tuyau, conduit ou canal pour la conduite des eaux.*
 A leaden pipe. *Chéneau.*
 The wind-pipe, the pipe of the lungs. *Le conduit de la respiration, le sifflet, la trachée artère.*
 To have the wind-pipe stopped. *Avoir une oppression d'haleine.*
 To have a fine pipe, (or voice.) *Avoir la voix belle.*
 A pipe (a butt or half a tun) of wine. *Une pipe de vin, un muid & demi de vin.*
 Pipe, (or flute.) *Pipeau, chalumeau, flûte champêtre.*
 To play upon a pipe. *Jouer de la flûte.*
 Pipe, (the great roll in the exchequer.) *Le grand rouleau de l'échiquier en Angleterre.*
 The pipe-office. *C'est un bureau de la Trésorerie, où préside l'Officier appelé Clerk of the pipe, parce qu'autrefois on y gardoit les papiers dans une pipe.*
 A bag-pipe. *Une cornemuse.*
 A clyster-pipe. *Une seringue, pour donner des lavemens.*
 The pipe of a clyster-pipe. *Le canon ou la canule d'une seringue.*
 To PIPE, *verb. neut.* (to play on the pipe.) *Jouer de la flûte, flûter.*
 To pipe, (or smoke tobacco.) *Fumer, prendre du tabac en fumée.*
 To pipe, (or to be piping, as sickly people do.) *Gémir, se plaindre.*
 PIPER, *f.* *Joueur de flûte, un flûteur.*
 A bag-piper. *Un joueur de cornemuse.*
 Piper, (or smoker.) *Un fumeur.*
 PIPING, *subst.* (or playing on the flute.) *L'action de flûter ou jouer de la flûte.*
 Piping, (or smoking.) *L'action de fumer.*
 Piping, *adj.* Ex. Piping hot. *Tout chaud.*
 PIPKIN, *f.* (an earthen pot.) *Un pot de terre, un pot qui endure le feu.*
 PIPPED, *adj.* (from to Pip.) *A qui on a ôté ou arraché la pépie.*
 PIPPIN, *f.* (an excellent sort of apple.) *Reinette, pomme reinette.*
 PIQUANT, *adj.* (quick or sharp.) *Qui a de la pointe, piquant.*
 Ex. Piquant wine. *Du vin piquant, qui pique le goût.*
 Piquant (or poinant) satyr. *Satire piquante.*
 PIQUANTLY, *adv.* *D'une manière piquante.*
 PIQUE, *subst.* (a grudge.) *Petite querelle, petit différent ou démêlé, † pique.*
 There is a pique between them, they are at variance. *Il y a un petit différent entre*

PIQ PIS 465

eux, ils ont quelque petit démêlé ensemble, † ils sont en pique l'un contre l'autre, il y a entre eux quelque petite pique.
 * I have no other pique of honour in prospect than— *Je n'aspire qu'à la gloire de, je n'ai d'autre ambition que de—*
 To PIQUE, *verb. act.* (to vex, to fret.) *Piquer, chagriner.*
 To pique one's self on a thing, *v. récip.* (to pretend to excel in it.) *Se piquer d'une chose.*
 To pique. *Piquer, ou piquer d'honneur.*
 Piqued, *adj.* *Piqué, chagrin.*
 To PIQUEER, *verb. neut.* (or skirmish.) *Escarmoucher.*
 To piqueer (or ogle) with the eyes. ** Escarmoucher des yeux, jouer de la prunelle, lorgner.*
 PIQUEERING, *subst.* *Escarmouche, &c. V. to Piqueer.*
 PIQUET, *f.* (at cards.) *Piquet.*
 PIRACY, *subst.* (the trade of a pirate.) *Piraterie, métier ou course de pirate.*
 To exercise piracy. *Exercer la piraterie, infester les mers par des pirateries, pirater.*
 PIRATE, *subst.* (a sea robber.) *Pirate, corsaire, voleur ou écumeur de mer, un forban.*
 To drive a pirate's trade. *Faire le métier de pirate, pirater.*
 Pirate, (a plagiary of books.) *Un plagiaire, un pillier de livres.*
 To PIRATE, *verb. act.* (to play the plagiary.) *Piller un Auteur, faire le métier de plagiaire.*
 To pirate, (to rob by sea.) *Pirater.*
 PIRATICAL, *adj.* *De pirate, ou appartenant à un pirate.*
 PISCARY, *f.* (a law-word, that signifies a liberty of fishing in another man's waters.) *Le privilege de la pêche, la liberté de pêcher dans l'eau d'autrui.*
 PISCATORY, *adj.* *Qui a rapport aux poissons ou à la pêche.*
 PISCES, *f.* (one of the twelve celestial signs.) *Les poissons, l'un des douze signes célestes.*
 PISCIVOROUS, *adj.* *Qui se nourrit de poissons.*
 PISH, *interj.* *Nargue, terme de mépris.*
 To PISH, *v. neut.* *Narguer, témoigner du mépris.*
 PISMIRE or Ant, *f.* (an insect.) *Une fourmi.*
 PISS, *subst.* *Pissat.*
 A piss-pot, (or chamber-pot.) *Un pot de chambre.*
 Piss-burnt, (a colour occasioned by piss.) *Couleur de pissat.*
 A piss-a-bed, (one that pisses-a-bed.) *Un ou une pissenlit.*
 Piss-a-bed, (an herb.) *Pissenlit, herbe.*
 To PISS, *verb. neut.* (or make water.) *Pisser, uriner, faire de l'eau.*
 To piss often. *Pisser souvent, pissoter.*
 To piss upon one, (to abuse him, to make a fool of him.) *Basouer quelqu'un, se moquer de lui, lui faire des niches.*
 † They piss through one quill, (they agree perfectly together.) ** † Ce sont deux têtes dans un bonnet, ils s'entendent parfaitement bien, * † ils se chauffent à un même point.*
 † I shall piss upon your grave, (or I shall outlive you.) *P. Je pisserai sur votre fosse, je vivrai plus long-temps que vous.*
 A hardness to piss. *Difficulté de pisser.*

N n n

P. Pifs not against the wind, (strive not against the stream.) *Il ne sert de rien de nager contre le torrent.*

To Pifs, verb. act. Ex. To pifs blood. *Pisser du sang.*

To pifs the fire out. *Éteindre le feu en pissant.*

Pissed upon, adj. Sur quoi l'on a pissé, &c. V. to Pifs.

PISSING, f. L'action de piffer.

Pissing, adj. Ex. A pissing-place. *Pissoir*, lieu à piffer.

A pissing man. *Un pisseur.*

A pissing woman. *Une pisseuse.*

PISTACHIO or PISTACHE-NUT, subst. (a kind of small nut.) *Pistache.*

The pistachio-tree. *Pistachier.*

↓ PISTE, f. (french.) *Piste*, la trace que laisse un cavalier sur son passage.

PISTOL, subst. (a sort of small gun.) *Pistolet.*

A pair of fine pistols. *Une paire de pistolets.*

To shoot of a pistol. *Tirer le coup de pistolet.*

↓ A Spanish pistol, or rather pistole, (a Spanish piece of gold worth seventeen shillings and six pence.) *Une pistole d'Espagne.*

Pistol-bag. *Faux fourreau de pistolet.*

Pistol-case. *Custode.*

Pistol-shoot. *Portée d'un coup de pistolet.*

↓ PISTOLE, subst. (coin.) *Pistole.*

↓ PISTON, subst. *Piston.*

PIT, subst. *Fosse, creux.*

* To be at the pit's brink, (to be very old.) *Être sur le bord de la fosse, avoir un pied dans la fosse.*

* To be at the pit's brink, (to be in great danger.) *Être au bord du précipice, être en grand danger.*

A pit, (or deep hole made in the ground to catch beasts in.) *Fosse*, pour la chasse des bêtes sauvages.

The pit of the stomach. *Le creux de l'estomac.*

↓ The arm-pit. *L'aisselle.*

↓ A bottomless pit. *Un abîme.*

↓ The pit in a play-house. *Le parterre d'une comédie.*

↓ A coal-pit. *Une mine de charbon.*

A clay-pit. *Un endroit plein d'argile ou de terre grasse.*

↓ A sand-pit. *Une sablière.*

↓ A gravel-pit. *Une sablonnière.*

↓ Pit-fall, (or a gin to catch birds.) *Trébuchet.*

Pit-coal. *Charbon de terre.*

PITANCE, subst. (or allowance.) *Ce que l'on donne à quelqu'un pour son entretien.* V. Pittance.

PIT-A-PAT, pintle-pantle, pintledly-pantledly, (words expressing the frequent beating of the heart.) *Mots inventés pour exprimer le battement du cœur, lorsqu'on est ému de quelque passion.*

Ex. My heart goes pit-a-pat, (I quake for fear.) *Je tremble de peur, le cœur me bat.*

PITCH, f. (a gluish black substance.) *Poix.*

Stone-pitch. *Poix sèche ou endurcie.*

Pitch-tree. *Pin, sapin*, tout arbre qui produit la poix.

Pitch-cap, (a pitched-cap to take away the hair from scabby heads.) *Emplâtre dépilatoire.*

Pitch and tar. *Goudron.*

↓ A pitch-fork. *Une fourche de fer.*

↓ Pitch, (size, degree.) *Taille, stature, hauteur, degré.*

↓ The highest pitch (or top) of a thing. *Le plus haut point, le faite ou période d'une chose.*

He is of a good pitch. *Il est d'une bonne taille.*

↓ Birds that fly a very high pitch. *Des oiseaux qui volent fort haut.*

↓ To drink one to a right pitch. *Faire bien boire quelqu'un.*

↓ To strain one's skill to the highest pitch. *Faire tous ses efforts, montrer tout ce qu'on sait faire.*

To PITCH, verb. act. (to do over with pitch.) *Poisser, couvrir ou enduire de poix, goudronner.*

Ex. To pitch a wheel. *Poisser une roue.*

To pitch (or pay) a ship. *Goudronner ou brayer un navire.*

↓ To pitch a tent. *Dresser une tente.*

↓ To pitch a net. *Tendre un filet.*

↓ To pitch a camp. *Asséoir ou poser un camp.*

To pitch a bar. *Jeter une barre, faire tomber une barre sur un bout.*

↓ To pitch, (or pave.) *Paver.*

To pitch UPON a thing, (to chuse it.) *Choisir une chose, en faire choix.*

↓ To pitch (or fall) upon one's head. *Tomber la tête la première.*

To pitch upon a place. *Choisir une place, s'y arrêter.*

To pitch (or appoint) a time to do any business. *Assigner un certain temps pour faire quelque affaire.*

↓ To pitch, (or strike.) *Ficher, enfoncer, faire entrer par la pointe.*

To pitch one's foot in the ground. *Ficher son pied dans la terre.*

↓ To pitch, (or fall.) *Tomber.*

PITCHED, adj. *Poissé, couvert ou enduit de poix, &c. V. to Pitch.*

A pitched fight, (or battle.) *Bataille rangée.*

A pitched-cap (such as is used to take away the hair from scabby heads.) *Un emplâtre dépilatoire.*

PITCHER, subst. (an earthen waterpot.) *Une cruche.*

P. The pitcher goes so often to the well, that it comes home broken at last. P. *Tant va la cruche à l'eau, qu'à la fin elle se casse.*

↓ A true pitcher-man. *Un bon buveur.*

↓ Pitcher. *Instrument pour creuser la terre.*

PITCHFORK. V. Pitch.

↓ PITCHINESS, subst. (or darkness.) *Ténèbres.*

PITCHING, f. L'action de poisser, &c. V. to Pitch.

Pitching-pence, (a duty paid in fairs and markets for the selling of commodities.) *Étalage*, droit qu'on paye dans les marchés & dans les foires.

PITCHY, adj. (of pitch.) *De poix.*

PITEOUS, adj. (pitiful or wretched, from Pity.) *Pitoyable, piteux, pauvre, chétif.*

'Tis very piteous with him. *Il est dans un pitoyable ou dans un piteux état.*

PITEOUSLY, adv. *Pitoyablement, piteusement, mal, d'une pitoyable manière.*

↓ PITEOUSNESS. V. Pity.

PITEALL. V. Pit-fall, sous Pit.

PITH, f. (or marrow.) *Moëlle.*

Pith of a loin or tree. *Moëlle d'une longe ou d'un arbre.*

To take all the pith out of a book. *Tirer la moëlle d'un livre, en tirer la quintessence.*

↓ The pith of a quill, (the light stuff that is within it.) *Larron de plume.*

PITHILY, adv. *Fortement, avec énergie, vigoureusement.*

PITHLESS, adv. *Qui n'a point de moëlle, sec.*

PITHY, adj. *Moëlleux, dans le figuré.*

↓ PITIABLE, adj. *Pitoyable.*

PITIFUL, adj. (that deserves to be pitied.) *Pitoyable, digne de pitié, piteux, triste, lamentable. Piteux is old.*

Pitiful, (sorry or wretched.) *Pitoyable, chétif, misérable, méprisable, à faire pitié, mauvais.*

A pitiful fellow. *Un misérable, un faquin.*

↓ A pitiful (or compassionate) heart. *Un cœur pitoyable, un cœur plein de pitié, ou rempli de compassion.*

Pitiful, (or compassionate.) *Enclin à la pitié, ému de pitié.*

PITIFULLY, adverb. (wretchedly ill.) *Pitoyablement, d'une manière misérable ou chétive, mal, misérablement.*

↓ Pitifully, (with pity.) *Avec pitié, avec compassion.*

PITIFULNESS, f. *La manière pitoyable dont une chose s'est faite.*

Let the pitifulness of thy great mercy loose us, (an expression used in the common prayer.) *Que ta grande miséricorde nous délivre de ces liens.*

↓ PITILESLY, adv. *Impitoyablement.*

PITILESS, adj. (unmerciful.) *Impitoyable, qui n'a point de pitié, cruel.*

PITTANCE, subst. (the small portion of victuals given to Monks in colleges.) *Pittance*, portion de pain, de vin, &c. qu'on donne à un Religieux à chaque repas.

↓ A small pittance, (or commons.) *Un petit ordinaire.*

↓ Small pittance (or part) of any thing. *Une partie de quelque chose.*

PITTANCER, f. (the Monk appointed to provide or distribute victuals in a monastery.) *Pitancier*, officier claustral qui distribue la pitance aux Moines.

PITTED, adj. Ex. *Pitted with the small-pox. Gravé de la petite vérole.*

↓ PITUIE, subst. (phlegm.) *Pituite.*

PITUITOUS, adj. (phlegmatick or watery.) *Pituiteux, flegmatique, plein de pituite.*

PITY, subst. (or compassion.) *Pitié, compassion.*

To move to pity. *Émouvoir à pitié ou à compassion, exciter la pitié.*

↓ Pity, (sad thing, misfortune.) *Pitié, dommage.*

'Tis pity he is not bigger. *C'est dommage qu'il ne soit pas plus gros.*

To PITY, verb. act. (or to take pity of.) *Plaindre, prendre ou avoir pitié, prendre compassion, être touché de pitié.*

He that pitieth another remembereth himself. *Celui qui prend pitié d'un autre se souvient de soi-même.*

PITYABLE, adj. (to be pityed.) *Pitoyable, digne de pitié.*

PITYED, adj. *Dont on prend pitié, que l'on plaint.*

P. 'Tis better to be envy'd than pity'd. P. *Il vaut mieux faire envie que pitié.*

PIVOT, subst. *Pivot.*

PIX, f. *Ciboire.*

PIZZLE, *f.* Nerf, la partie du taureau qui sert à la génération.

A bull's pizzle. Nerf de bœuf.

✧ The pizzle of a whale. Balenas.

P L

PLACABILITY or PLACABLENESS, *f.* (placable temper.) Douceur, humeur douce, facilité à s'apaiser.

PLACABLE, *adj.* (easily appeased.) Aisé à apaiser.

PLACARD or PLACART, *f.* (a proclamation or ordinance.) Un placard, une ordonnance, un édit, un manifeste.

✧ Placard, (a particular license, whereby a man is permitted to maintain unlawful games.) Permission particulière qu'on donne à quelqu'un de se servir de jeux défendus.

✧ A french placard, (or table wherein laws, orders, &c. are written, and posted or hung up.) Un placard, écrit ou imprimé qu'on affiche.

D. Placard, (the forepart of a woman's petticoat.) Le devant du cotillon d'une femme. *V.* Placket.

PLACE, *subst.* (room or space wherein a thing, or person is, or may be.) Place, lieu, endroit, espace, part.

To yield one's place. Céder sa place.

A pleasant place. Un lieu agréable.

A trading place, a place of trade in a town. Place marchande.

From what place? D'où?

In some place, or in some place or other. En quelque endroit, en quelque part.

In another place. Dans un autre endroit, en quelque autre part, ailleurs.

To put every thing in its right place. Mettre chaque chose en sa place, en son ordre ou rang.

To put one in another's place, (room or stead.) Mettre quelqu'un en la place d'un autre.

✧ A place (or passage) of Scripture. Un passage de l'Écriture.

A place of refuge. Un lieu de refuge.

✧ Place, (town or hold.) Place, ville, ou forteresse.

✧ Place, (or employment.) Place, condition, emploi, charge, dignité, poste.

He has got a good place. Il a trouvé une bonne place, il a un bon emploi.

The King had promised me the first place that falls in his Council of State. Le Roi m'a promis la première place vacante en son Conseil d'État.

All the places in the Parliament are filled, there is none vacant. Toutes les places du Parlement sont pleines, il n'y en a point de vacantes.

✧ Place, (rank.) Rang, qualité.

✧ To give place, (or yield.) Céder, donner la préséance.

✧ This must give place to that, (or must not come in competition with it.) Il n'y a point de comparaison.

✧ To take place of one. Prendre le pas ou la main sur quelqu'un, prendre place au-dessus de lui, avoir le pas sur lui.

✧ The effectual grace is needless where sufficiency takes place. La grace efficace est inutile où la suffisante est établie.

He measures all things by interest, and will not allow virtue to take place. Il mesure tout par l'intérêt, & ne donne rien à la vertu.

✧ To lay one's hand upon the sore place.

Porter la main sur la partie offensée ou malade.

✧ A shady place. Un ombrage.

To PLACE, *verb. act.* (to put, to lay.) Placer, mettre, agencer.

Where will you place your books? Où voulez-vous placer vos livres?

To place a cannon. Braquer un canon, asseoir une pièce d'artillerie.

Place it to my account. Mettez-le sur mon compte.

✧ To place, (or procure an employment.) Placer, donner ou procurer une place ou un emploi.

I placed OUT my son. J'ai placé mon fils.

To place a sentry. *Ex.* To place a sentry in the market place. Placer une sentinelle au marché.

Placed, *adj.* Placé, &c. *V.* to Place.

PLACID, *adj.* (benign, kind, gracious.) Bénin, doux, gracieux.

✧ PLACIDLY, *adv.* Doucement, paisiblement.

PLACING, *subst.* L'action de placer, &c.

PLACKET, *subst.* (the fore-part of a woman's petticoat or smock.) Le devant d'une jupe ou d'une chemise de femme, &c.

PLAD, *subst.* a Scotch plad, (a kind of cloak.) Sorte de vêtement que les montagnards dans les parties septentrionales d'Ecosse portent au lieu de manteau.

✧ Plad, (a sort of Irish or Scotch stuff.) Sorte d'étamine ou de serge d'Irlande ou d'Ecosse.

D. PLAGIARIAN, *adj.* *Ex.* The plagiarian law, (against plagiaries.) Loi contre les plagiaires ou contre ceux qui enlèvent des enfans.

PLAGIARISM, *subst.* Métier de plagiaire, plagiat.

PLAGIARY, *f.* or kidnapper, (a stealer of other mens children or servants.) Un voleur d'enfans. On appelle ainsi ceux qui enlèvent les enfans dans les ports de mer pour les faire transporter aux Indes où on les vend comme des esclaves.

✧ Plagiary, (or book-thief.) Un plagiaire, celui qui s'attribue les ouvrages d'autrui, * † fripier d'écrits, ou pilleur, qui pille ça & là dans les auteurs.

PLAGUE, *subst.* (a pestilential disease.) La peste, maladie populaire & contagieuse, la contagion.

One that has the plague. Un pestiféré, un homme atteint ou frappé de peste.

* Those kind of people, are the plague, (the pest or bane of mankind.) Ces sortes de gens sont la peste du genre humain.

A plague-fore, (or token.) Charbon de peste.

* Plague, (a troublesome man.) Fléau, une personne qui nous tourmente, un fâcheux.

Such a wife can't but be a perpetual plague to you. Cette femme ne peut être qu'une traine-potence pour vous.

* Plague, (punishment or judgment.) Fléau, jugement, punition.

✧ The plagues of Egypt. Les plaies d'Égypte.

To PLAGUE, *v. act.* (to vex or teaze.) Tourmenter, incommoder, importuner, † tarabuster.

Plagued, *adj.* Tourmenté, &c. *V.* to Plague.

I never was so plagued in my life. Jamais de ma vie je ne fus tant tourmenté.

PLAGUILY, *adv.* Fortement ou d'une manière forte, † diablement.

PLAGUING, *f.* L'action de tourmenter, &c. *V.* to Plague.

PLAGUY, *adj.* Méchant, pernicieux, maudit, dangereux.

A plaguy man. Un homme méchant, qui ne cherche qu'à faire du mal à autrui.

PLAICE, *f.* (a sea-fish.) Plie, poisson de mer.

PLAID. *V.* to Play.

PLAIGHT, &c. *V.* Plait, &c.

PLAIN, *adj.* (even, smooth, flat.) Plain, uni, qui n'est point raboteux.

✧ Plain, (in geometry.) Plan, en terme de géométrie.

Ex. A plain superficies. Une surface plane, un plan.

Plain, (or open.) *Ex.* A plain and open country. Un pays plain & découvert.

✧ Plain song in musick. Le plain chant, en musique.

* Plain, (without ornament.) Uni, simple, &c. sans ornement ou embellissement.

A plain suit of clothes. Un habit uni, un habit tout simple.

Plain linen. Du linge uni, sans dentelle.

A plain man, a man that goes plain. Un homme habillé tout simplement, ou qui est simple dans ses habits.

A book plain bound. Un livre relié simplement, sans dorure, sans enjolivement.

A plain style. Un style simple, sans ornement.

✧ Plain coats of arms, (without rebatements.) Armes pures & pleines, sans brisure.

* Plain, (or clear.) Clair, sans obscurité, évident, manifeste, aisé à entendre.

* A plain man (that is not formal.) Un homme sans façon.

* A plain (a downright, sincere, honest) man. Un homme franc, sincère, candide, ingénu, naïf, qui fait les choses de bonne foi & sans déguisement, un honnête homme, un homme consciencieux, qui va droit.

The plain truth. La franche vérité.

✧ Plain dealing, (fair or honest dealing.) Droiture, équité, sincérité, probité, conduite sincère ou honnête, bonne foi.

✧ Plain dealing, (a game at cards.) Sorte de jeu de cartes à l'Angloise.

A plain dealer. Un honnête homme, un homme franc, sincère, de bonne foi, équitable.

✧ To make a thing plain. Eclaircir une chose, la mettre au jour, l'expliquer.

✧ A plain way of preaching. Manière de prêcher simple ou populaire, qui s'accommode à la portée du peuple.

✧ In plain terms. En propres termes, en termes formels, ouvertement, sans déguisement.

✧ To be plain with one or to speak to him in plain terms. Dire franchement, librement ou ingénument sa pensée à quelqu'un, ne point dissimuler avec lui, lui parler franchement.

PLAIN, *adv.* *Ex.* To speak plain or distinctly. Parler distinctement ou intelligiblement, articuler bien les mots.

* He spoke plain enough upon that subject. Il s'est assez bien expliqué là-dessus.

✧ To go plain or to wear plain clothes. Être habillé tout simplement, être simple dans ses habits.

PLAIN, *f.* (a level extent of country.) Plaine, campagne unie.

✧ A plain, (or level surface.) Plan, surface plane.

A plain a tool that carpenters or joiners use.) *Un rabot.*

✧ A globe drawn upon a plain. *Un planisphere.*

To PLAIN. *V.* to Plane, or to Lament.

PLAINER, PLAINEST, (the comparat. and superlat. of plain.) *V.* Plain.

PLAINLY, *adv.* (or freely.) *Franchement, tout net, ingénument, librement, sincèrement, naïvement ou de bonne foi.*

✧ Plainly or manifestly. *Clairement, manifestement, évidemment.*

✧ Plainly, (or without ornament.) *Simplement, d'une manière simple, sans ornement.*

PLAINNESS, *f.* (or evenness.) *Égalité, surface unie.*

✧ The plainness, (or clearness) of a discourse. *La clarté d'un discours.*

✧ The plainness, (or simplicity) of the gospel. *La simplicité de l'Évangile.*

The plainness of his cloaths. *La simplicité de ses habits.*

PLAINT, *f.* (the exhibiting of any action, personal or real, in writing.) *Plainte, griefs, demande en justice.*

✧ PLAINTFUL, *adj.* *Gémissant, qui se plaint.*

PLAINTIFF, *subst.* (a man or woman that has entered an action against one.) *Demandeur ou demanderesse.*

✧ PLAINTIVE, *adj.* *Plaintif.*

✧ PLAINWORK, *f.* *Ouvrage à l'aiguille sans broderie.*

PLAISTER. *V.* Plaster.

PLAIT, *subst.* (or fold.) *Un pli.*

✧ A plait of hair. *Tresse de cheveux.*

To PLAIT, *v. act.* *Plisser.*

✧ To plait the hair. *Tresser les cheveux.*

Plaited, *adj.* *Plissé, tressé.*

PLAINTING, *subst.* *L'action de plisser ou de tresser.*

PLAN, *f.* (or draught.) *Un plan, délimitation ou dessin tracé sur le papier.*

A plan of the King's camp. *Plan du camp du Roi.*

* Plan, (scheme or draught of a project.) *Le plan, le dessin ou le projet d'un ouvrage.*

✧ To PLAN, *v. act.* (scheme.) *Tracer, projeter.*

PLANCHER, *f.* (or board.) *Une planche.*

PLANE, *f.* (a joiner's tool.) *Un rabot.*

✧ A cornish-plane or bed-moulding plane. *Galère, sorte de rabot.*

PLANE or plain, *f.* (a term used in geometry.) *Plan, surface plane.*

To PLANE, *v. act.* (or make smooth with a plane.) *Raboter, polir, doler.*

To PLANE, *verb. neut.* (as a bird that flies or hovers, without moving her wings.) *Planer, voler en l'air sans presque remuer les ailes.*

PLANE-TREE, *f.* (a tall sort of tree.) *Plane ou platane, sorte d'arbre.*

PLANED, *adj.* *Raboté, poli, dolé.*

PLANER, *subst.* *Qui rabote.*

PLANET, *subst.* (a wandering star.) *Planète, étoile errante.*

To be born under a lucky planet. *Être né sous une heureuse planète.*

There are seven planets, the Sun, Moon, Venus, Jupiter, Mercury, Mars, and Saturn. *Il y a sept planètes, le Soleil, la Lune, Vénus, Jupiter, Mercure, Mars & Saturne.*

Planet struck or blasted. *Broui ou gâté par la nielle.*

Planet-struck, (astonished or amazed.)

Étonné, qui est dans l'étonnement, tombé des nues, dans la dernière consternation.

PLANETARY, *adj.* *De planète ou des planètes, planétaire.*

PLANETREE. *V.* Plane-tree, sous Plane.

PLANIMETRY, *subst.* (the measuring of plains.) *Planimétrie.*

PLANING, *f.* (from to plane.) *L'action de raboter, de polir, de doler.*

To PLANISH, *v. act.* *Ex.* To planish a dish, (as goldsmiths, silversmiths, &c. do.) *Planer un plat.*

PLANISHER, *subst.* (he that planishes silver plate.) *Qui plane.*

PLANISPHERE, *f.* (a sphere drawn on a plain.) *Planisphere.*

PLANK, *subst.* (or board.) *Une planche, un ais.*

To PLANK, *verb. act.* *Planchier.*

To plank or join planks and boards. *Planchier, faire un plancher.*

To plank a house. *Planchier une maison.*

Planked, *adj.* *Planchéié.*

PLANT, *subst.* *Une plante.*

A plant bearing fruit. *Plante qui porte fruit, plante parfaite.*

That beareth plants. *Qui porte des plantes.*

To water his plants. *Arroser ses plantes.*

Noble plants suit not a stubborn soil. *Les nobles plantes ne viennent pas d'un méchant terroir.*

✧ The plant, (or sole) to the foot. *La plante du pied.*

* A young plant, (a young man or maid.) *† Une jeune plante, * un rejeton, un jeune homme ou une jeune fille.*

✧ A plant or young tree to set. *Plant, ou jeune arbre pour planter.*

✧ A plant animal. *Plante qui tient de l'animal, un zoophyte.*

To PLANT, *verb. act.* (or to set.) *Planter.*

To plant young vines. *Planter une vigne.*

* To plant colonies, to make plantations. *Établir des colonies, faire des peuplades.*

* To plant the christian Faith in a country. *Planter la Foi chrétienne dans un pays, y introduire la Religion chrétienne.*

✧ To plant the cannon. *Pointer ou braquer le canon, le mettre en état pour tirer.*

To PLANT, *v. neut.* (or settle.) *S'établir, se fixer.*

PLANTAIN, *subst.* (an herb.) *Plantain, herbe.*

Broad-leaved plantain. *Le grand plantain.*

Ribwort plantain. *Le petit plantain.*

PLANTAL, *adj.* (vegetative.) *Végétale.*

PLANTATION, *subst.* (the planting of tobacco, sugar-reeds, &c. in America.) *Plantage.*

✧ Plantation or colony. *Colonie, habitation, peuplade, plantation.*

PLANTED, *adj.* *Planté, &c. V.* to Plant.

PLANTER, *subst.* *Planteur.*

✧ Planter, one that has a plantation. *Le maître d'un plantage ou d'une colonie, &c. d'une plantation.*

PLANTING, *f.* *L'action de planter, &c. V.* to Plant.

✧ Planting-stick. *Plantoir.*

PLASH, *subst.* (a place full of standing water.) *Gâchis, margouillis.*

To PLASH, *v. act.* (or to bend.) *Plier.*

✧ To plash mortar. *Gâcher du plâtre.*

Plashed, *adj.* *Plié, &c.*

PLASHING, *f.* *L'action de plier, &c.*

PLASHY, *adj.* *Gâcheux.*

PLASTER, *f.* (an outward remedy for sores.) *Emplâtre.*

To lay a plaster to a sore. *Appliquer une emplâtre à la plaie.*

PLASTER, *f.* (or mortar to dawb with.)

Plâtre, ciment, mortier.

✧ Plaster of Paris. *Stuc.*

✧ Plaster or plastering. *Enduit.*

To PLASTER, *v. act.* (to dawb with plaster.) *Enduire de plâtre ou de ciment.*

To plaster a wall. *Enduire une muraille.*

R. Le mot de plâtrer, que Mr. Miegé emploie en cette signification, signifie, to patch up a wall.

Plastered, *adj.* *Enduit.*

PLASTERER, *subst.* *Plâtrier, ouvrier qui fait le plâtre.*

PLASTERING, *f.* *L'action d'enduire.*

✧ Plastering, (or place plastered.) *Enduit.*

PLASTICK, *adj.* (belonging to plastick.) *Plastique.*

The plastick power. *La vertu plastique.*

D. PLASTICK or plastique, *f.* (sculpture.) *Sculpture, le métier d'un Sculpteur ou d'un Statuaire.*

PLASTRON, *subst.* (a fencing-master's breast-leather for his scholars to push at.) *Plastron, de maître en fait d'armes.*

PLAT, *f.* a plat, (or piece) of ground. *Un morceau de terre, un petit champ. V.*

to Plot.

D. PLAT, *adj.* *Ex.* The plat veins of a horse. *Les ars, les veines où l'on saigne les chevaux, une au bas de chaque épaule.*

✧ To PLAT, *v. a.* *Tresser. V.* to Weave.

✧ Platted, *adj.* *Tressé.*

✧ PLATANE, *f.* *Platane, arbre.*

PLATE, *subst.* (gold or silver dishes.) *Vaisselle, vaisselle d'or ou d'argent.*

✧ A plate, to be run for. *Un prix de course, pièce de vaisselle d'argent qu'on propose pour le prix d'une course.*

✧ A plate to eat upon. *Une assiette.*

Plates, (kickshaws or ragoos served at table between the courses and before the fruit.) *Entremets.*

✧ A plate or flat piece of metal. *Plaque, planche, platine ou lame de métal.*

A copper plate well engraved. *Planche de cuivre bien gravée.*

The plates of a watch. *Platines d'une montre.*

✧ Plate-wheel, (in a clock or watch.) *Roue de cadran.*

✧ Plate buttons. *Boutons d'orfèvrerie.*

✧ A plate-candlestick, (or hand candlestick.) *Une plaque, chandelier à manche.*

To PLATE, *verb. act.* (to cover with a thin plate of gold or silver.) *Couvrir de feuilles d'or ou d'argent.*

To plate brass money. *Couvrir de la fausse monnaie avec des feuilles d'or ou d'argent, faire des espèces fourrées.*

✧ To plate a metal or bring it into plates. *Mettre du métal en lames.*

Plated, *adj.* *Couvert de feuilles d'or ou d'argent, fourré.*

A plated half-crown. *Une pièce de trente sols fourrée.*

✧ Plated metal. *Métal mis en lame, ou lame de métal.*

✧ The plated or scaly crocodile, (in a poetical style.) *Le crocodile écaille ou couvert d'écaille.*

PLATEN, *subst.* (the plate of a Printer's press.) *Platine, de presse d'imprimeur.*

PLATFORM, *f.* (an elevation in building or fortification.) *Plateforme.*

✧ Platform, (the ichnography or ground-work of a building.) *Plan, ichnographie.*

PLATING, *f.* (from to plate.) *L'action de couvrir de feuilles d'or ou d'argent, &c. V. to Plate.*

PLATOON, *f.* *Peloton*, terme de guerre.

PLATTER, *subst.* (a wooden dish.) *Un plat de bois.*

A platter-face. *Un grand visage.*

✧ **PLAUDIT**. *V.* Applause.

PLAUSIBLE, *adje.* (fair, colourable.) *Plausible, spécieux.*

PLAUSIBLENESS or **PLAUSIBILITY**, *f.* *Qualité plausible, ou ce qui rend une chose plausible.*

PLAUSIBLY, *adv.* (with applause.) *Fort bien, avec approbation, avec applaudissement.*

PLAY, *f.* (or game.) *Jeu, exercice où l'on se divertit en jouant.*

To play fair play. *Jouer franc jeu, jouer bon jeu ou beau jeu.*

To play foul play. *Tromper, tricher au jeu.*

✧ Publick plays, shews or spectacles. *Jeux ou spectacles publics.*

✧ A play, a stage-play, (a comedy or tragedy.) *Comédie ou tragédie, piece de théâtre.*

To go to a play. *Aller à la comédie.*

* To beat one at his own play. *Battre quelqu'un de ses propres armes.*

* This is not fair play, this is foul play, (or you don't deal fairly.) *Cela n'est pas honnête, cela n'est pas de bonne foi, vous n'en agissez pas bien ou comme il faut.*

* I fear some false play from him. *Je crains qu'il ne nous joue un mauvais tour, ou qu'il ne nous donne un coup de jarnac.*

* To give one fair play, (or to let him do his worst.) * *Donner beau jeu à quelqu'un, le laisser faire, lui donner tous les avantages qu'il peut souhaiter.*

* And to give him fairer play, she still banter'd him about Mrs. B---. *Et pour lui donner plus beau jeu, elle ne cessait de le railler, sur le sujet de Mademoiselle B---.*

* To hold or to keep one in play, (to amuse him.) *Tenir quelqu'un en haleine, l'amuser.*

✧ Play, (sport, mad trick.) *Jeu, badinage, action folâtre, folâtrerie.*

To leave boys play. *Quitter les jeux de l'enfance ou les actions puériles, devenir grave ou posé.*

A child full of play. *Un enfant badin ou folâtre, qui aime à badiner, à folâtrer, ou à faire de petites folies.*

✧ A dog or a cat full of play. *Un chien ou chat divertissant.*

A play-fellow. *Compagnon de jeu.*

A play day, at school. *Vacances, jour de campos ou de relâche.*

A play-house. *Une comédie, un théâtre.*

✧ A play-book. *Recueil de pieces de théâtre.*

✧ A play-debt. *Dette de jeu.*

✧ A play-game. *Jeu d'enfant.*

To **PLAY**, *v. neut. & act.* *Jouer, s'exercer au jeu.*

To play at cards. *Jouer aux cartes.*

To play a set or game. *Jouer une partie.*

To play for something. *Jouer quelque chose.*

* To play sure play, (to go on sure grounds.) * *Jouer à jeu sûr, être assuré de réussir.*

✧ To play the game over again. *Re-faire au jeu.*

* Those two cunning statesmen play the game into each other's hands by turns, now dividing, then uniting, as the scene of affairs happens to shift. *Ces deux rusés politiques s'entendent comme deux filous qui se donnent beau jeu tour à tour, tantôt se divisant, tantôt s'unissant, selon que la situation des affaires vient à changer.*

✧ To play, to play the fool, (to be full of play or mad tricks.) *Jouer, badiner, folâtrer.*

✧ To play upon words, (to quibble or pun.) *Jouer, ou se jouer sur les mots, ou sur les paroles.*

✧ To play upon a musical instrument. *Jouer d'un instrument de musique.*

✧ To play, (to act) a play or a part in plays. *Jouer, représenter une piece de théâtre ou un personnage.*

✧ To play the fool, (to act the part of a fool.) *Faire le fou.*

To play the fool, to play mad tricks, to be full of play. *Faire le fou, folâtrer, badiner.*

He plays the fool with himself. *Il fait le fou, il fait une folie.*

To play the knave. *Faire des friponneries, friponner.*

To play the whore. *Faire le métier de prostituée, courir le guilledou.*

To play the truant. *Faire le fainéant.*

To play one a trick. *Faire, ou jouer une piece à quelqu'un, lui faire, ou lui jouer un tour, ou lui jouer d'un tour.*

✧ To play the engines, to set them a going. *Faire jouer, faire aller les machines, ou les pompes pour éteindre un incendie.*

✧ To play upon a bastion with great guns. *Faire jouer le canon contre un bastion, le canonner, le battre à coups de canon.*

✧ An engine that plays well. *Une machine qui joue, ou qui va bien, qui a l'aisance & la facilité du mouvement.*

✧ To play with a man at his own weapon. *Battre quelqu'un de ses propres armes.*

* To play with the most difficult things, (to make nothing of'em.) *Se jouer des choses les plus difficiles, n'avoir guère de peine à les faire.*

✧ To play pranks. *S'échapper, faire des échappées, s'émanciper, prendre trop de liberté.*

✧ Our cannon plaid upon the enemy. *Notre artillerie faisoit feu sur l'ennemi.*

✧ To play the thief. *Dérober, s'amuser à dérober.*

✧ To play, as a precious stone. *Briller, avoir un brillant.*

To play AWAY. *Jouer, perdre au jeu.*

✧ To play UPON one, (to jeer or banter him.) *Jouer quelqu'un, se jouer de lui, le railler, le pincer, se moquer de lui.*

Played, or plaid, *adj.* *Joué, &c. V. to Play.*

✧ **PLAYBOOK**, **PLAYDEBT**, &c. *V. Play.*

PLAYER, *f.* *Joueur, joueuse.*

Ex. A player upon instruments. *Un joueur, ou une joueuse d'instruments.*

Player (one that acts in a play-house.) *Un comédien, ou une comédienne.*

✧ A sword-player. *Un gladiateur.*

✧ **PLAYFUL**, *adj.* *Folâtre.*

PLAYING, *f.* *Jeu, l'action de jouer, &c. V. to Play.*

✧ **PLAYSOME**, *adj.* (wanton.) *Folâtre, léger.*

✧ **PLAYTHING**, *f.* *Babiole, jouet.*

PLEA, *f.* (that which either party alledges for himself in Court.) *Plaidoyer, raisons, ou preuves qu'on allègue pour la défense d'une cause.*

The Court of common-pleas. *La Cour des plaidoyers communs.*

✧ Plea, or excuse. *Prétexce, excuse.*

* I took up the plea in his defence. *Je plaidai sa cause, j'entrepris sa défense, ou son apologie.*

✧ † To **PLEACH**. *V. to Bend.*

To **PLEAD**, *v. act.* *Plaider, défendre.*

✧ To plead, *verb. neut.* (guilty, or not guilty.) *Avouer, ou désavouer l'accusation, répondre que l'on est coupable, ou innocent.*

✧ To plead, *verb. act.* (to alledge or pretend.) *Prétendre, alléguer, s'excuser sur.*

He pleaded poverty. *Il alléguait sa pauvreté, il s'excusa sur sa pauvreté.*

To plead ignorance. *Prétendre cause d'ignorance.*

✧ In answer to that I can plead for myself. *Pour répondre à cela je puis dire en ma défense.*

PLEADABLE, *adj.* *Qui peut être plaidé.*

PLEADED, *adj.* *Plaidé, &c. V. to Plead.*

PLEADER, *subst.* *Un plaideur.*

PLEADING, *f.* *Plaidoirie, ou l'action de plaider.*

PLEASANT, *adj.* (or agreeable.) *Plaisant, agréable, gracieux, divertissant.*

✧ That's a pleasant fancy. *Cela est plaisamment imaginé.*

✧ Pleasant, (impertinent, ridiculous.) *Plaisant, impertinent, ridicule.*

PLEASANTLY, *adv.* *Plaisamment, agréablement, d'une manière agréable, ou plaisante.*

✧ Pleasantly, (ridiculously.) *Plaisamment, ridiculement.*

PLEASANTNESS or **PLEASANTRY**, *f.* *Agrément, charme, ce qui rend une chose plaisante, agréable.*

✧ Pleasantry, (humour, jest.) *Plaisanterie, raillerie.*

To **PLEASE**, *verb. act.* (to content, or satisfy.) *Plaire, contenter, agréer, être au gré, donner du plaisir, satisfaire.*

To please every body. *Plaire à (ou contenter) tout le monde.*

To please the King. *Agréer au Roi.*

That pleases me. *Cela me plaît, ou me donne du plaisir.*

✧ To please one, (to pleasure, or oblige him.) *Faire plaisir à quelqu'un, l'obliger.*

✧ To please one, (to be complaisant to him, to humour him.) *Complaire à quelqu'un, avoir de la complaisance pour lui, faire ce qu'il veut.*

✧ A thing that pleases the palate. *Une chose qui flatte le goût.*

✧ To please, or to be pleased, to be willing, *verb. neut.* *Plaire, vouloir.*

Will you please to drink? *Vous plaît-il de boire?*

As you please, or as you please for that. *Comme il vous plaira.*

You are pleased to say so. *Cela vous plaît à dire.*

If you please. *S'il vous plaît, si vous le voulez, si vous le souhaitez.*

If God please, or if it please God. *S'il plaît à Dieu.*

To please one's self, *verb. récip. Ex.* I please myself with such things. *Je prends plaisir, ou je me plais à ces choses-là.*

Let him please himself. *Qu'il fasse ce qu'il voudra, qu'il se contente, laissez-le contenter.*

☞ Please yourself, or chuse. *Contentez-vous, choisissez.*

PLEASED, *adj.* Content, satisfait.

Hard to pleased. *Difficile à contenter.*

P. The devil himself is good when he is pleased. *Le diable même est bon quand on lui plaît.*

To be pleased with a thing. *Être content, ou satisfait d'une chose, y prendre plaisir, l'agréer, la goûter.*

I never was more pleased with any thing. *Jamais rien ne m'a plu davantage, cela m'a extrêmement plu.*

I am not ill pleased with, (or not sorry for) it. *Je n'en suis pas fâché.*

☞ If he be angry, he must be pleased again. *S'il est fâché, qu'il se défâche.*

☞ I am pleased so to do. *Il me plaît de faire cela.*

PLEASING, *adj.* (acceptable, or agreeable.) *Plaisant, agréable, qui donne du plaisir.*

PLEASINGLY, *adv.* Agréablement.

PLEASINGNESS, *subst.* (delightfulness.)

Agrément, charme.

PLEASURABLE, *adject.* (or pleasant.)

Plaisant, agréable.

The pleasurable part of mankind. *Les gens de plaisir, par opposition aux gens d'affaires.*

PLEASURE, *subst.* (content, joy, delight.) *Plaisir, contentement, joie, satisfaction.*

Pleasure, or diversion. *Plaisir, divertissement, récréation.*

☞ A house of pleasure. *Une maison de plaisance.*

☞ Pleasure, (good turn, or office, kindness, service.) *Plaisir, grace, gracieuseté, faveur, bon office, service.*

☞ Pleasure, or will. *Plaisir, volonté, fantaisie, gré.*

For such is our will and pleasure. *Car tel est notre plaisir.*

At his own pleasure. *A sa volonté, ou comme il lui plaira, à sa fantaisie.*

☞ You may say your pleasure, but—
Vous en direz ce qu'il vous plaira, ou ce que vous voudrez, mais—

☞ Your pleasure, Madam? *Que vous plaît-il, Madame? que souhaitez-vous?*

☞ He did it at pleasure, (or at his own time for it.) *Il l'a fait à loisir, il a pris son temps pour le faire.*

☞ It is my pleasure so to do. *Il me plaît de faire cela, je veux le faire.*

To PLEASURE, *v. a.* (to pleasure, or content.) *Plaire, faire plaisir, contenter.*

☞ To pleasure, (to humour.) *Complaire, faire ce qu'on veut, avoir de la complaisance.*

☞ To pleasure, or oblige. *Faire plaisir, obliger.*

☞ To pleasure one with a thing. *Accommoder quelqu'un d'une chose.*

Pleased, *adj.* A qui l'on a fait plaisir, &c. *V. to Pleasure.*

PLEBEIAN, *f.* (one of the vulgar sort.)

Homme du peuple, un homme du commun, un roturier.

PLEBEIAN, *adj.* Vulgaire.

D. PLEBEITY, *f.* (the commonalty.)

Le menu, ou le petit peuple, le commun du peuple, la populace.

PLEDGE, *f.* (surety, or pawn.) *Gage, assurance.*

☞ He is my pledge, (or surety, he bails me.) *Il est caution pour moi. On a dit autrefois pleige, dans ce même sens.*

☞ Pledges, (or hostages) in war. *Des otages.*

☞ This is a sufficient pledge, (or proof) of the truth I assert. *Ceci prouve suffisamment la vérité que j'avance.*

☞ Frank pledge. *V. Frank.*

To PLEDGE, *v. act.* (or pawn.) *Engager, mettre en gage.*

☞ To pledge one, (in drinking.) *Faire raison à celui qui boit à nous.*

Pledged, *adj.* Engagé, &c. *Voy. to Pledge.*

To see one's self pledged. *Prendre garde qu'on nous fasse raison, ou que celui à qui nous avons bu, boive à son tour.*

PLEDGET, *f.* (a sort of flat tent for a wound.) *Plumasseau, sorte de tente pour une plaie.*

☞ Pledget, (a piece of rag which the surgeon applies after letting blood.) *Une compresse.*

PLEDGING, *f.* L'action d'engager, ou de mettre en gage, l'action de faire raison, en buvant.

PLEIADES, *f.* (a constellation in heaven.) *Les pléiades, constellation céleste.*

PLENARILY, *adv.* (fully.) *Pleinement.*

D. PLENARTY, *f.* (a benefice being full.)

Le temps qu'un bénéfice est rempli.

PLENARY, *adj.* (or full.) *Plénier, entier, parfait, complet.*

Ex. Plenary Indulgence. Indulgence plénier.

PLENIPOTENCE, *f.* (or full power.)

Plein pouvoir.

PLENIPOTENT, *adj.* *Revêtu d'un plein pouvoir, tout-puissant.*

PLENIPOTENTIARY, *f.* (one that has full power from a prince, or State, to treat and conclude upon all things contained in his commission.)

Plénipotentiaire, celui qui a plein pouvoir de traiter.

PLENIST, *f.* (a Philosopher that admits of no vacuum.)

Philosophe qui croit que tout est plein, ou qui n'admet point de vide.

PLENITUDE, *f.* (or fulness.) *Plénitude.*

PLENTEOUS, &c. *V. Plentiful, &c.*

PLENTEOUSNESS, *subst.* Abundance, fertilité.

PLENTIFUL, *adj.* (abundant, or fertile.)

Abondant, fertile.

☞ Plentiful, (or great.) *Grand.*

A plentiful estate. *De grands biens, de grandes richesses.*

A plentiful dinner. *Un grand, ou un bon dîner.*

He gave us a plentiful entertainment. *Il nous a fait un grand régal, il nous a fort bien régalez, ou traités, il nous a fait fort bonne chère.*

PLAINFULLY, *adv.* Abondamment, dans l'abondance, copieusement, grassement.

PLENTIFULNESS, *f.* Abundance, fertilité.

PLENTY, *f.* (or great store.) Abundance, quantité.

To have plenty of all things. *Avoir*

abondance, (vivre dans une abondance) de toutes choses.

☞ Money is plenty with him. *L'argent roule chez lui, il en a beaucoup.*

Money begins to be plenty. *L'argent commence à rouler.*

PLEONASM, *subst.* (a figure whereby something superfluous is added.) *Pleonasme.*

D. PLEONASMICK, *adj.* (belonging to a pleonasm.) *De pléonasme, superflu.*

PLETHORA, or PLETHORY, *f.* (an abundance of humours and blood.) *Pléthore.*

PLETHORETICK, or PLETHORICK, *adj.* (full of humours.) *Plein d'humours.*

PLEVIN. *V. Replevin.*

PLEURA, *f.* (a membrane that incloses the breast and its intrails, the inward skin of the ribs.) *Pleure, membrane qui environne les côtes, ou le dedans de la poitrine.*

PLEURISY, *f.* (a disease caused by the inflammation of the pleura.) *Pleurésie.*

PLEURITICAL or PLEURITICK, *adj.* (subject to the pleurisy.) *Sujet à la pleurésie.*

PLIABLE, *adj.* (or flexible.) *Pliable, flexible, aisé à plier, au propre & au figuré.*

☞ Pliable, (easy to be handled.) *Maniable.*

Wax is pliable. *La cire est maniable.*

PLIABLENESS or PLIANCY, *f.* *Qualité de ce qui est pliable, flexible, ou maniable, souple.*

PLIANT, *adj.* (or yielding in a proper and figurative sense.) *Pliable, flexible, souple, qui plie aisément, dans le propre; souple, flexible, pliable, doux, humble, soumis, obéissant, dans le figuré.*

PLIANTNESS, *subst.* *Souplesse.*

* Pliantness, (pliant humour, or nature.) * *Humeur, ou naturel souple, flexible, ou pliable.*

PLICA, *subst.* (an epidemical disease in Poland.) *Sorte de maladie qui regne en Pologne.*

PLICATURE or PLICATION, *f.* (or folding.) *L'action de plier.*

PLIED. *V. to Ply.*

PLIGHT, *f.* (or state of the body.)

État, santé, habitude du corps.

To be in a good plight, or case. *Être en bonne santé, avoir de l'embonpoint.*

To PLIGHT, *v. act.* (to engage, or promise.) *Promettre, engager, donner.*

To plight one's faith, or troth. *Promettre, donner, ou engager sa parole.*

PLINTH, *subst.* (or slipper, the square lower, and upper part of a pillar.)

Plinthe, abaque, tailloir, membre d'architecture.

☞ Plinth, (the abacus of the capital, in the Tuscan order.) *Plinthe, abaque, ou tailloir, dans l'ordre Toscan.*

PLINTH. *V. Fascia.*

PLITE, *f.* (an ancient sort of measure, such as a yard, or an ell.)

Sorte de mesure d'autrefois, à quoi répond la verge, ou l'aune d'aujourd'hui.

To PLOD, *verb. neut. Ex.* To plod upon a business, (to have one's head full of it.) *Avoir l'esprit bandé à quelque chose, ne songer qu'à cela uniquement, la ruminer, la repasser dans son esprit, y rêver.*

☞ To plod at one's book. *Étudier, pâlir sur les livres.*

Plodding, *adj. Ex.* He went plodding

about. *Il s'en alloit tout pensif, ou rêveur.*
A plodding head. *Un esprit pensif, ou rêveur.*

PLOT, *f.* (a secret and ill design.) *Complot, trame, dessein.*

To lay a plot. *Faire des complots, comploter, conduire ou concerter un dessein.*

He has a plot against, or upon me. *Il a quelque dessein sur moi, il trame ma ruine.*

A plot, (or conspiracy.) *Conspiration, conjuration.*

A plot against the King, or State. *Une conspiration, ou conjuration, contre le Roi, ou contre l'État.*

A plot swearer. *Un témoin d'une conspiration.*

The plot of a play. *L'intrigue d'une pièce de théâtre.*

The unravelling of the plot, (the discovery.) *Le dénouement de l'intrigue.*

Plot, (or spot,) of ground. *Une pièce de terre.*

The ground-plot of a building. *Le plan, le sol d'un bâtiment. V. Ground.*

To PLOT, *v. act. & neut.* (to conspire, to machinate.) *Comploter, tramer, conspirer, machiner, faire un complot, faire une conspiration.*

They have plotted his ruin. *Ils ont comploté sa ruine.*

To plot against the King. *Conspirer contre le Roi.*

They plot upon your life. *Ils conspirent contre votre vie.*

To plot, (advise, or consult together.) *Concerter, prendre des mesures.*

PLOTTER, *subst.* *Un conspirateur, un conjuré.*

PLOTTING, *f.* *L'action de comploter, &c. V. to Plot.*

A plotting, *adj.* (or designing) head. *Un esprit inventif.*

PLOTTON or rather Platoon, *f.* (a term of war, a small division.) *Peloton.*

To fire by plottons. *Faire feu par pelotons.*

PLOVER, *f.* (a bird.) *Pluvier, oiseau.*

PLOUGH, *f.* (an instrument to till the ground.) *Charrue.*

*† To return to the plough, (for to go to one's work.) *† *Reprendre le collier de misère.*

The plough-tail, or plough-handle. *Manche de charrue.*

The plough-share. *Le soc, ou le coutre, le fer de la charrue.*

The plough-staff. *Curoir.*

A plough-man, Plow-man, or Plough-jobber. *Un laboureur.*

Plough-land, or hide of land. *V. Hide.*

A plow-wright. *Un faiseur de charrues, un charron.*

Plough-arms, a penny which every plough-land did anciently pay to the Church. *Un sou qu'on payoit autrefois à l'Eglise pour chaque quarante arpens.*

Plough-monday, (next after twelfth-day, when our Northern plough-men beg plough-money to drink: and in some places, if the ploughman, after that day's work, come with his whip to the kitchen hatch, and cry cock in the pot, before the maid says cock on the dunghil, he gains a cock for Shrove-Tuesday.) *Le lundi des charrues. C'est ainsi qu'on appelle le lundi d'après le jour des Rois, à l'occasion d'une céré-*

monie qui se pratique ce jour-là par les laboureurs, en plusieurs endroits d'Angleterre.

To PLOUGH, *v. act.* (to till.) *Labourer.*

To plough one's self weary, *verb. réc.*

Labourer à n'en pouvoir plus.

Ploughed, *adj.* *Labouré.*

↓ PLOUGHER, *f.* *Laboureur.*

PLOUGHING, *f.* *L'action de labourer, labourage, ou labour.*

PLOW, &c. *V. Plough.*

PLUCK, *subst.* *Fressure.*

Ex. A calf's pluck. Fressure de veau.

A fire-pluck, (a pump made in several parts of London and Westminster, to supply engines with water in case of fire.) *Pompe pour tirer de l'eau pour éteindre les incendies qui arrivent dans la ville de Londres.*

To PLUCK a fowl, *v. act.* *Plumer une volaille.*

*† To pluck a crow with one, (to expostulate with him about something.)

Faire un reproche à quelqu'un, lui reprocher quelque chose.

To pluck UP. *Arracher, tirer de force.*

To pluck up by the root. *Déraciner, arracher.*

To pluck asunder, or in pieces. *Séparer avec force, détacher.*

* To pluck up one's spirit, to pluck up a good heart. *Se rassurer, se remettre, prendre courage, reprendre ses esprits.*

They pluck'd DOWN a stag. *Ils attrapèrent, ou prirent un cerf.*

To pluck OFF a bird's feathers, (to pick a bird.) *Plumer un oiseau.*

Plucked, *adj.* *Arraché, plumé, &c.*

PLUCKING up, *f.* *L'action d'arracher, &c. V. to Pluck.*

PLUCKT up, *adj.* *Arraché, &c. V. to Pluck.*

PLUG, *f.* (or great peg.) *Fiche, cheville.*

PLUM, *f.* (fruit.) *Prune.*

A grafted-plum. *Prune franche.*

A wild plum or sloe. *Prune sauvage, prunelle.*

A Damask-plum or Damson. *Prune de Damas.*

Plum-tree. *Prunier.*

Plums (or raisins.) *Raisins secs.*

Ex. A plum-pudding. Pouding, où il y a des raisins secs.

Plum-porridge. *Potage aux raisins secs, que les Anglois font ordinairement aux fêtes de Noël.*

A plumb-cake. *Gâteau, où il y a des raisins de Corinthe, &c.*

Plums or Sugar-plums. *Dragées, sorte de confiture.*

Plum, (a word used by the Londoners for 100000 pounds.) *Cent mille livres sterling.*

A plum-man. *Un homme qui a cent mille livres sterling de bien.*

A hals-plum-man. *Un homme qui a vaillant cinquante mille livres sterling.*

PLUMAGE, *f.* (feathers of a bird.)

Plumage, toutes les plumes d'un oiseau.

Plumage, (a bunch of feathers.)

Bouquet de plumes.

PLUMB or plumb-rule, *f.* *Plomb ou niveau.*

Plumb, *adv.* (perpendicularly.) *A plomb, droit, perpendiculairement.*

Down plumb. *Droit en bas, perpendiculairement.*

Plumb over. *Droit en haut ou par dessus.*

↓ PLUMB, *v. a.* (sound.) *Sonder.*

↓ To plumb, (regulate.) *Mettre à plomb.*

D. PLUMBAGIN, *f.* (lead naturally mingled with silver.) *Plombagine, minéral de plomb & d'argent.*

Plumbagin, (artificial plumbagin, lead turned almost into ashes by the vehemency of fire.) *Plombagine artificielle, plomb presque réduit en poudre par la chaleur du feu.*

Plumber, *f.* *Plombier.*

PLUMBERY, *f.* *Plomberie.*

PLUME, *f.* (a tuft of feathers for ornament.) *Panache ou plumet.*

A plume-striker, (a parasite.) *Un parasite, un écornifleur.*

To PLUME, *v. act.* (to pick or pluck the feathers off.) *Plumer, arracher la plume.*

*† To plume one, (to strip him of his money cloaths, &c.) *Plumer quelqu'un, le dépouiller, lui attraper, lui escroquer de l'argent, des nippes, &c.*

Plumed, *adj.* *Plumé.*

PLUMING, *f.* *L'action de plumer.*

PLUMMER or rather Plumber, *f.* (a worker in lead.) *Plombier.*

PLUMMET, *f.* (a mason's or carpenter's plummet.) *Perpendicule, plomb, de mason ou de charpentier.*

Plummet, (to sound the dept of the sea.) *Sonde.*

PLUMP, *adj.* *Potelé, replet, gros, dodu, gras, qui a de l'embonpoint.*

A plump face. *Un visage potelé.*

A fat and plumb man. *Un homme gras & replet.*

Plump-faced. *Qui a le visage potelé.*

To PLUMP, *v. act.* (or swell.) *Enfler.*

To Plump, *verb. neut.* *Ex. To plump in the water, (to fall plump into it.)*

Tomber à plomb dans l'eau.

Plumped, *adj.* *Enflé.*

PLUMPNESS, *f.* *L'état d'une personne replette ou grosse & grasse, embonpoint.*

PLUMY, *adj.* *Ex. His plummy pride, (his plume of feathers.) Son panache.*

PLUNDER, *f.* (or booty got by plundering.) *Butin, ce qu'on prend sur les ennemis.*

To PLUNDER, *v. act.* (to rob or spoil.)

Butiner, piller, saccager.

To plunder one of his cloaths. *Dépouiller quelqu'un, lui ôter ses habits.*

Plundered, *adj.* *Pillé, saccagé.*

To give up a town to be plundered. *Mettre ou abandonner une ville au pillage.*

PLUNDERER, *f.* *Celui qui butine, qui pille ou qui saccage.*

PLUNDERING, *f.* *Pillage, l'action de butiner, de piller ou de saccager.*

PLUNGE, *f.* (or trouble.) *Mauvais pas, peine, embarras, perplexité.*

To be put to a plunge or to be in a great plunge. *Etre dans un mauvais pas, être fort en peine, être en grande perplexité ou dans un grand embarras, être bien embarrassé.*

To PLUNGE, *v. act.* (to dip) over head and ears. *Plonger, enfoncer.*

* He has plunged himself into all manner of lewdness. * *Il s'est plongé dans toutes sortes de dissolutions, il s'y est abandonné.*

Plunged, *adj.* *Plongé.*

PLUNGEON, *f.* (or ducker, a water-fowl.) *Plongeon, oiseau aquatique.*

PLUNGER, *f.* *Plongeur, qui plonge & se cache sous l'eau, pêcheur de perles.*

PLUNGING, *f.* *L'action de plonger.*

PLUNKET, *adj.* *Ex.* Plunket colour. Couleur d'azur ou vert de mer.

PLURAL, *adj.* (containing many.) *Plurriel*, de plusieurs.

PLURAL, *f.* (the plural number.) *Le plurriel*, le nombre plurriel.

PLURALITY, *f.* (greater number, majority.) *Pluralité*, plus grand nombre.

✧ *Plurality*, (more than one, multiplicity.) *Pluralité*, multiplicité.

Plurality of livings. *Pluralité de bénéfices*.

PLURALLY, *adj.* *Au plurriel*, au nombre plurriel.

PLUSH, *f.* (a kind of stuff.) *Panne* ou *peluche*.

PLUVIAL, *f.* (a priest's vestment or cope.) *Pluvial*, *chappe* ou *habillement ecclésiastique*.

PLUVIOUS, *adj.* (rainy.) *Pluvieux*.

PLY, *f.* *Pli*.

He hat not taken his ply. *Il n'a pas encore pris son pli*.

To PLY a thing, *v. act.* (to apply one's self to it.) *S'attacher*, *s'appliquer* à quelque chose, la faire avec attachement ou avec application.

To ply one's work. *S'attacher*, *s'appliquer* à son travail, travailler fort & ferme.

To ply one's book or studies. *Étudier* fort & ferme, *s'appliquer* à l'étude.

✧ To ply one's oars. *Ramer* fort & ferme, *ramer* de toute sa force, faire force de rames.

✧ A dog that plies his feet. *Un chien qui court d'une grande vitesse*.

✧ To ply one hard, (to make him work hard.) *Faire travailler* quelqu'un *assidument*, le fatiguer, lui donner trop à faire, l'accabler de travail.

To ply one with glasses or cups. *Faire bien boire* quelqu'un, *boire incessamment* à lui.

To ply at a place, *verb. neut.* *Avoir son poste* en quelque endroit, *se tenir* en quelque endroit.

There my waterman plies. *C'est là le poste de mon batelier*, *c'est là qu'il prend le monde pour passer l'eau*, &c.

✧ To ply to the south west, &c. (as a ship does.) *Faire route vers le sud* ou *l'ouest*, *porter au sud* ou *à l'ouest*, en parlant d'un vaisseau.

✧ A ship that plies from one port to another. *Un vaisseau qui fait la traversée* ou *qui va d'un port à un autre*.

Plied, *adj.* *Ex.* Plied with work. *Qui a bien du travail*, *accablé de besogne*.

Ply'd with glasses. *Que l'on fait bien boire*.

PNEUMATICK, *adj.* (that acts by the force of the wind or air.) *Pneumatique*.

✧ PNEUMATOLOGY, *f.* *Pneumatologie*.

P O

To POACH, *v. act.* *Pocher*.

To poach eggs. *Pocher des œufs*.

To POACH, *verb. neut.* & *act.* (or catch illegally any game.) *Tuer* ou *attraper* quelque bête de chasse contre les lois.

Poached, *adj.* *Poché*, &c. *V.* to Poach.

POACHER, *f.* (one that illegally catches any game.) *Toute personne qui tue* ou *qui attrape* quelque bête de chasse contre les lois.

POACHING, *f.* *L'action de pocher*, &c. *V.* *Poke*.

✧ POACHY. *V.* *Marshy*.

POCK, *f.* (or pimple of the small-pox.) *Grain* ou *pustule de petite vérole*.

His face is full of pock-holes. *Il a le visage tout picoté*, *marqué* ou *gravé* de la petite vérole.

POCKET, *subst.* (from poke.) *Poche*, *pochette*.

The reason why plots are so frequent in England is, because favourites fill their pockets with forfeitures. *La raison pour quoi les conjurations sont si fréquentes en Angleterre*, est parce que les favoris s'y enrichissent des biens confisqués.

* A pocket argument. *Une raison d'intérêt*.

✧ A pocket or half a sack of wool. *Un demi-sac de laine*.

A pocket-book. *Un livre de poche*.

A pocket-book or letter-case. *Un porte-lettre*.

Pocket-money. *Argent mignon*, *argent qu'on prend sur soi pour ses menus plaisirs*.

* † Put your scruple in your pocket to day and take it out to-morrow. *Gardez votre scrupule jusqu'à demain*.

To POCKET or pocket up, *v. act.* (to put in one's pocket.) *Empocher*, *mettre en poche*, *pocheter*.

To pocket up money. *Empocher de l'argent*.

To pocket up fruit. *Pocheter du fruit*.

* To pocket or put up an affront. *Boire un affront*.

POCKY, *adj.* (that has got the French pox.) *Vérolé*, qui a la grosse vérole.

POD, *f.* (the husk of any pulse.) *Cosse* de légume.

PODAGRICAL, *adj.* (gouty-footed.) *Podagre*, qui a la goutte aux pieds.

PODDERS, *f.* (or peascod gatherers.) *On appelle ainsi à Londres certaines gens qui ramassent les cosses de pois*.

PODESTATE, *f.* (a kind of Magistrate in Venice, Genoa, &c.) *Podestat*, Magistrat dans une ville libre, comme *Venise*, *Genes*, &c.

POEM, *subst.* (a composition in verse.) *Poème*, *poésie*.

POESY, *f.* (or poem.) *Poésie*, *poème*.

✧ *Poesy*, (the art of making verses.) *La poétique* ou *la poésie*, art de faire des vers.

POET, *f.* (one that makes verses.) *Un Poète*.

POETASTER, *f.* (a paltry poet.) *Un poètereau*, *un méchant poète*, *un poète à la douzaine*.

POETESS, *subst.* (a she-poet.) *Femme poète*.

POETICAL or POETICK, *adj.* *Poétique*, qui concerne la poésie.

POETICALLY, *adv.* *Poétiquement*, en poète, d'une manière poétique.

To POETIZE, *v. neut.* *Écrire en poète*.

POETRY, *f.* (or poesie.) *Poésie*.

The pastoral poetry. *La poésie pastorale* ou *bocagère*.

POIGNANCY, *subst.* (sharpness, sting.) *Piquant*, *sel*.

The poignancy of a satire. *Le piquant*, *le sel d'une satire*.

POIGNANT, *adj.* (sharp, in a proper and figurative sense.) *Piquant*, au propre & au figuré.

POINIARD. *V.* *Poniard*.

POINT, *f.* (or sharp top of any thing.) *La pointe*.

The point of a sword, knife or rock. *La pointe d'une épée*, *d'un couteau* ou *d'un rocher*.

✧ A point used in etching. *Pointe*, burin pour graver à l'eau forte.

✧ A point of land, (a cape or promontory.) *Une pointe de terre*, *un cap*, *un promontoire*.

✧ The points of a compass. *Les pointes* ou *traits du compas*, les trente-deux airs de vent marqués sur la boussole.

✧ Point, (such as men wore about their breeches.) *Aiguillette*.

Point-maker. *Faiseur d'aiguillettes*.

✧ A mathematical point, (which is considered as having no parts.) *Un point mathématique*.

Point of sight, in perspective. *Point de vue*.

✧ Point, (head or chief matter.) *Point*, *matière* ou *partie principale*, d'un discours, d'une méditation, &c.

The difficulty lies in this point. *La difficulté consiste en ce point*.

✧ Whether he should die or not was the point or question. *Il s'agissoit* ou *il étoit question s'il mourroit* ou non.

✧ The point of honour. *Le point d'honneur*, ce en quoi on fait consister l'honneur.

✧ To stand upon one's points or pantofles. *V.* *Pantofles*.

✧ Point, (issue or pass.) *Point*.

Ex. The matter is come to that point. *La chose en est venue jusqu'à ce point*.

✧ But to bring the matter to a point. *Mais pour trancher court*.

✧ He is grateful only upon the point of interest. *Sa reconnaissance n'a en vue que l'intérêt*.

* To pursue one's point or design. * *Poursuivre sa pointe*.

✧ Point of time. *Point*, *moment*, *temps juste*, *article*.

Ex. To be upon the point of doing a business. *Être sur le point de faire une chose*.

To be at the point of death. *Être sur le point de mourir* ou *à l'article de la mort*, *s'en aller mourir*.

✧ A point or full stop. *Un point*, *marque de la fin d'une période*.

✧ Point, (a sort of needle-work.) *Point*, sorte de passement fait à l'aiguille.

Point of Venice. *Point de Venise*.

Point-maker. *Faiseuse de point*.

✧ The point, at cards. *Le point*, au jeu des cartes.

Tell your point. *Comptez* ou *accusez* votre point.

✧ Point at dice. *Ex.* The ace-point. *L'as*.

The deuce-point. *Le deux*.

The trey-point. *Le trois*.

The quater-point. *Le quatre*.

The cinque-point. *Le cinq*.

The six-point. *Le six*.

✧ The point of a dial. *Le gnomon* ou *le style d'un cadran*.

✧ In point or matter of controversy. *En fait de controverse*, *en matière de dispute*.

In point of religion. *En fait de religion*, *sur le chapitre de la religion*, *pour ce qui regarde la religion*.

✧ It is a material point. *C'est une affaire d'importance*.

✧ 'Tis a point of wisdom so to do. *Il est de la prudence d'en agir de la sorte*.

To speak to the point. *Parler juste*, *venir au fait*, *ne pas s'écarter du sujet*.

✧ At all points, (entirely.) *De tout point*, *entièrement*, *totalelement*.

☞ A cavalier armed at all points. *Un cavalier armé de toutes pieces.*

Point-wise. *En pointe, fait en pointe.*

☞ To shoot point blank. *Tirer de but en blanc.*

* Point-blank. *Positivement, diamétralement, directement.*

Ex. He told me point-blank that he would not do it. *Il m'a dit positivement qu'il n'en vouloit rien faire.*

Point-blank contrary. *Directement contraire, diamétralement opposé.*

To POINT, *v. act.* (or make sharp at the end.) *Aiguïser, afilet, rendre pointu, faire une pointe à quelque chose.*

☞ To point or mark with points and stops. *Ponctuer, mettre les virgules & les points.*

☞ To point AT one. *Montrer quelqu'un au doigt.*

To point at a thing. *Montrer, indiquer une chose.*

* He pointed his discourse chiefly at avarice. *Il s'attacha sur tout à combattre l'avarice.*

☞ To point, (as a spaniel does.) *Arrêter, comme fait un chien d'arrêt.*

☞ To point the cannon against the town. *Pointer, tourner, braquer le canon contre la place.*

Pointed, *adj.* *Pointu, &c. V. to Point.*

Pointed at. *Qu'on montre au doigt.*

☞ The pointed or appointed hour. *V. Appointed.*

POINTEDLY, *adv.* Ex. He writes too pointedly. *Ses écrits sont trop pleins de pointes.*

POINTEDNESS, *f.* *Pointe.*

POINTER, *f.* (a kind of setting-dog.) *Chien d'arrêt.*

POINTING, *f.* *L'action de rendre pointu, de montrer au doigt ou de pointer.*

☞ Pointing or marking with points and stops. *Action de ponctuer, ponctuation.*

Pointing, *adj.* Ex. His discourses were still pointing that way. *Ses discours se rapportoient ou tendoient toujours à cela, ses discours tournoient toujours de ce côté-là.*

POINTLESS, *adj.* *Sans pointe, qui n'a point de pointe.*

POISE, *substant.* (or weight.) *Poids, pesanteur.*

A water poise. *Poids à peser l'eau.*

☞ Equal poise. *Equilibre.*

POISON, *f.* (or venom.) *Poison, venin.*

* To suck in the poison of a pernicious doctrine. *Sucer le poison d'une pernicieuse doctrine.*

To POISON, *v. act.* (to give poison in order to kill.) *Empoisonner, donner du poison.*

☞ To poison something, (to put poison in it.) *Empoisonner, envenimer quelque chose, y mettre du poison, l'infecter de poison.*

* To poison, (to infect with an ill smell.) *Empoisonner, empuantir, infecter, rendre infect.*

* To poison, (to corrupt or vitiate.) *Empoisonner, corrompre, gâter.*

* To poison, (to misrepresent by malicious reports.) * *Empoisonner, donner un tour malin à ce que les autres disent ou font.*

* † To poison a woman, (to get her with child.) *Engrosser une femme, lui faire un enfant.*

Poisoned, *adj.* *Empoisonné, &c. V. to Poison.*

Tome II.

POISONER, *f.* *Empoisonneur, empoisonneuse.*

POISONING, *f.* *Empoisonnement, l'action d'empoisonner, &c. V. to Poison.*

POISONOUS, *adj.* (full of poison.) *Empoisonné, vénéneux, venimeux.*

* Poisonous or dangerous. *Empoisonné, venimeux, dangereux, pernicieux.*

↓ POITREL, *f.* (a graving tool.) *Burin.*

☞ A horse's poitrel or beast-leather. *Poitral, de selle de cheval.*

To POIZE, *v. act.* (to weigh with the hand.) *Peser.*

☞ To poize, (to put in an equilibrium.) *Mettre en équilibre.*

Poised, *adj.* *Pesé, soupesé, &c. V. Poise.*

The ballance stands poized. *La balance est en équilibre.*

☞ A well poized body. *Un corps bien proportionné.*

* Poized, (grave, sober.) *Grave, posé.*

POIZING, *f.* *L'action de peser ou de soupeser, &c. V. to Poise.*

POKE, *f.* (or bag.) *Un sachet ou une poche.*

P. To buy a pig in a poke. *V. Pig.*

To POKE, *v. act.* *Farfouiller.*

To poke in. *Fourgonner, fouiller, remuer mal adroitement.*

To poke in the fire. *Fourgonner ou remuer le feu.*

To poke in with a stick. *Fourgonner, fouiller avec un bâton.*

Poked in, *adject.* *Fourgonné, remué, fouillé.*

POKER, *f.* *Un fourgon ou un fer pour remuer le feu.*

POKING in, *f.* *L'action de fourgonner, &c. V. to Poke.*

D. POL, *f.* (a diminutive of parrot.) *Perroquet.*

Poor pol. *Pauvre perroquet, perroquet mignon.*

D. POLAQUE, *f.* (a kind of sea-vessel used in the Mediterranean.) *Polacre ou polaque, vaisseau levantin.*

POLAR, *adj.* (belonging to the pole.) *Polaire.*

The two polar circles. *Les deux cercles polaires.*

POLE, *subst.* (the end of the imagined axletree of the world.) *Pole.*

The pole arctic and antarctic. *Le pole arctique & l'antarctique.*

POLE, *f.* (or long stick.) *Perche, bâton.*

A barber's pole. *Perche ou enseigne de barbier.*

A pole or rod to measure land withal. *Perche dont on se sert pour mesurer la terre.*

The poles of a chair or sedan. *Bâtons de chaise.*

☞ The pole of a coach. *Le timon d'un carrosse.*

☞ The pole-bolt of a coach. *Cheville ouvrière de carrosse.*

☞ A waterman's pole. *Un croc de batelier.*

☞ A pole, (to dance on the rope.) *Un contrepoids.*

☞ A huntsman's pole. *Épieu de chasseur.*

* † One may come now within a pole's length of him (he's not so proud as he us'd to be.) *Il n'est pas maintenant si fier qu'il a été, il est devenu plus accostable.*

☞ Pole-axe or battle-axe. *Hache d'armes.*

Pole-edge, or pole-arbour. *Treillage.*

☞ Pole-cat. *Un putois.*

☞ Pole-star. *Étoile polaire.*

POLEDAVIES, *subst.* (a sort of coarse canvas, used in making up wares.) *Sorte de serpillière.*

POLEINE, *subst.* (a sort of shoe worn of old.) *Sorte de soulier pointu & relevé au bout, qu'on portoit autrefois en Angleterre.*

POLEMICAL or POLEMICK, *adj.* (controverted.) *Polémique, de dispute, de controverse.*

A polemical piece. *Un ouvrage polémique ou de controverse, une dispute.*

☞ Polemick divinity. *Théologie scholastique.*

POLEMICKS, *subst.* (disputations.) *Disputes, ou livres polémiques.*

↓ POLESTAR, *V. sous Pole.*

↓ POLICE, *subst.* *Police.*

POLICY, *f.* (the Government of Church or state.) *Politique, art de gouverner.*

Policy, (conduct, address, cunning way.) *Politique, conduite, adresse.*

P. Policy goes beyond strength. *P. L'adresse surmonte la force.*

☞ Policy of insurance (a course commonly taken by those who merchandise by sea.) *Police d'assurance.*

POLISH, *subst.* (the bright part of a piece of metal polished.) *Le poli, polissure.*

To POLISH, *v. a.* (or to smooth.) *Polir, rendre poli, dans le propre & dans le figuré.*

POLISHABLE, *adj.* *Qu'on peut polir.*

POLISHED, *adj.* *Poli.*

POLISHER, *subst.* *Celui ou celle qui polit.*

POLISHING, *subst.* *Polissure, ou l'action de polir.*

Polishing, *adj.* Ex. A polishing iron. *Un polissoir.*

POLITE, *adj.* *Poli.*

A polite style. *Un style poli.*

A polite young man. *Un jeune homme poli, ou qui a de la politesse.*

POLITELY, *adv.* *Poliment.*

POLITENESS, *subst.* *Politesse.*

POLITICAL, *adj.* (belonging to policy.) *Politique.*

↓ POLITICALLY, *adv.* *Politiquement.*

POLITICIAN, *subst.* (or statesman.) *Un politique.*

POLITICK, *adj.* (of or belonging to politicks.) *Politique, qui est de la politique, ou qui regarde la politique.*

☞ Politick, or cunning. *Politique, fin, adroit.*

☞ To have a politick fit of sickness. *Faire le malade.*

* † A fir-politick would be. *Un mystérieux, un homme qui fait un mystère de rien.*

POLITICKLY, *adv.* *Politiquement, selon l'esprit de la politique.*

POLITICKS, *subst.* (the art of governing.) *Politique, l'art de gouverner les États, &c.*

☞ Politicks, (policy or address.) *Politique, conduite fine & adroite.*

He is out in his politicks. *Il a erré dans sa politique, * il a fait un faux pas.*

POLITURE, *subst.* (or polishing.) *Polissure.*

* Politure, or neatness. *Politesse.*

POLITY, *subst.* (or government.) *Police, gouvernement, ordre.*

The ecclesiastical polity. *Le gouvernement ecclésiastique.*

POLL, *subst.* (or head.) *Tête.*

A poll of cod. *Tête de morue.*

Poll, (the votes of Electors for Parliament-men.) *Les voix, ou les suffrages de ceux qui ont droit de choisir leurs représentants au Parlement.*

Poll-tax, or poll-money. *Capitation, impôt, ou taxe par tête.*
 To POLL, verb. act. Recevoir, ou recueillir les voix, ou les suffrages.
 To poll, verb. neut. Donner sa voix, ou son suffrage.
 To POLL, verb. act. Tondre.
 To poll, v. n. (in case of an election.) Prendre les noms de tous ceux qui ont droit d'élire & en faire la supputation.
 * To pill and poll, V. to Pill.
 POLLARD, subst. (a fish.) Meunier ou étu, forte de poisson.
 * Pollard (a spurious coin long since prohibited.) Sorte de monnaie qui n'a plus de cours.
 * Pollard, or pollenger (a tree which has been usually topt.) Arbre qui a été étêté de temps en temps.
 Polled, adj. (from to poll.) Tendu.
 POLLENGER, V. Pollard, au dernier sens.
 POLLER, subst. (or voter.) Celui qui donne sa voix, ou son suffrage.
 * Poller. V. Robber.
 POLLING, subst. (from to poll.) L'action de tondre, &c. V. Poll.
 Polling, & pilling, V. Pilling.
 To POLLUTE, verb. act. (or defile.) Polluer, souiller.
 Polluted, adj. Pollué, souillé.
 * POLLUTEDNESS, V. Pollution.
 * POLLUTER, f. Corrupteur.
 POLLUTING, subst. L'action de polluer, ou de souiller.
 POLLUTION, subst. (or uncleanness.) Pollution, souillure.
 POLTRON, subst. (a coward.) Un poltron, un lâche.
 POLYANTHOS, subst. (a flower.) Poly-anthe, fleur.
 POLYCREST, subst. (a chymical salt.) Polycreste, sel chimique.
 * POLYGAMIST, f. Polygame.
 POLIGAMY, subst. (a being married to many at the same time.) Polygamie, état de celui qui est marié avec plusieurs femmes, ou de celle qui a plusieurs maris.
 POLYGARCHY, subst. (a government in the hands of many.) Polygarchie, gouvernement de plusieurs.
 POLYGLOT, adj. (of many languages.) Polyglotte, en plusieurs langues.
 Ex. The polyglot bible. La bible polyglotte, ou la polyglotte, bible en plusieurs langues.
 POLYGON, f. (a figure that has many angles.) Polygone, figure qui a plusieurs angles.
 POLYGONAL, adj. (having many angles.) Polygone.
 * POLYPETALOUS, adj. Polypétale, terme de botanique.
 * POLYPODY, f. Polypode, plante.
 * POLYPOUS, adj. De la nature du polype.
 D. POLYPHON, f. (a musical instrument.) Instrument de musique à plusieurs cordes.
 POLYPUS, subst. (an excrescence in the nose.) Polype, mal dans le nez.
 * Polypus (or many-feet, otherwise called pourcontrel, a sort of fish.) Polype, espèce de poisson à plusieurs pieds.
 POLYSYLLABICAL, adj. (that has many syllables.) Qui a plusieurs syllabes.
 POLYSYLLABLE, subst. (a word that has many syllables.) Un polysyllabe, un mot qui a plusieurs syllabes.

POLYTHEISM, f. (the belief of many Gods.) Polythéisme.
 * POLYTHEIST, f. Polythéiste.
 POMADA, subst. (a trick in vaulting.) Pomade, tour qu'on fait en voltigeant à cheval.
 POMADE, V. Pomatum.
 POMANDER, f. (a sweet ball.) Pomme de senteur.
 POMATUM, or pomade, f. (a sweet kind of ointment.) Pomade.
 To POME, verb. neut. (grow into a head.) Pommer.
 Ex. A cabbage that begins to pome. Un chou qui commence à pommer.
 D. POME-CITRON, f. (a kind of fruit.) Limon, sorte de fruit.
 Pome-citron-tree. Limonnier.
 D. POME-PARADISE, f. (or john-apple.) Pomme de paradis.
 POMED, adj. or headed (from to pome.) Pommé.
 POME-GRANATE, subst. Grenade, fruit de grenadier.
 The pome-granate-tree. Le grenadier.
 POMMEL, subst. Pommeau.
 Ex. The pommel of a sword or saddle. Pommeau d'épée ou de selle.
 To POMMEL, verb. act. (to bang, to maul, to beat soundly.) Battre, froter, rosser.
 Pommelled, adj. Battu, froissé, rossé.
 POMP, subst. (state or glory.) Pompe, éclat, splendeur, gloire, magnificence.
 POMPETS, subst. (printer's balls, where-with they put the ink on the letters.) Balles d'imprimeur.
 POMPION, subst. (a sort of fruit of the nature of melons.) Courge.
 POMPOUS, adj. (stately or glorious, from pomp.) Pompeux, éclatant, magnifique.
 POMPOUSLY, adv. Pompeusement, avec éclat, pompe, ou magnificence.
 * POMPOUSNESS, V. Pomp.
 POND, subst. Un étang.
 To water one's horse in a pond. Abreuver son cheval dans un étang.
 A fish-pond. Étang, vivier, réservoir.
 PONDAGE, V. Poundage.
 To PONDER, v. act. (to weigh or consider.) Peser, considérer, ruminer, repasser, ou rouler en son esprit.
 Pondered, adj. Pesé, considéré, ruminé.
 * PONDERAL, adj. Réel, de poids, en parlant de monnoies.
 PONDERER, subst. Un homme qui médite, qui considère, qui pèse, &c. V. to Ponder.
 PONDERING, subst. L'action de peser, &c. V. to Ponder.
 PONDEROSITY, subst. or great weight. Pesanteur.
 PONDEROUS, adj. or weighty. Pesant, lourd.
 * Ponderous, (important.) Important.
 * PONDEROUSLY, adv. Pesamment.
 PONDEROUSNESS, V. Ponderosity.
 * PONENT, V. Western.
 PONIARD, subst. (or dagger.) Poignard, dague, baïonnette.
 To PONIARD, v. act. (or stab.) Poignarder, donner des coups de poignard.
 Poniarded, adj. Poignardé.
 PONTAC, subst. (a sort of wine.) Pontac, forte de vin.
 PONTAGE, subst. (a contribution for the repairing of bridges, also a bridge-toll.) Pontage.

PONTIFE, subst. (a Bishop or Prelate.) Un Pontife.
 PONTIFICAL, adj. (belonging to a pontifex.) Pontifical.
 A pontifical habit. Habit pontifical.
 The book of pontifical rites. Le pontifical.
 D. PONTIFICALIBUS, subst. Ex. The Pope was in his pontificalibus, (or pontifical ornaments.) Le Pape avoit ses habits pontificaux.
 * † I saw him in his pontificalibus, (in his best apparel.) Je l'ai vu dans toute sa gloire, ou dans toute sa pompe.
 * PONTIFICALLY, adv. Pontificalement.
 * PONTIFICATE, f. Pontificat, Papauté.
 PONTON, subst. (a bridge of boats.) Un ponton, un pont de bateaux.
 † PONY, subst. (a little Scotch horse.) Un bidet, un petit cheval d'Écosse.
 POOL, subst. or pond. Un étang.
 * The pool of Jerusalem, (John v. 2.) La piscine de Jérusalem.
 POOP, subst. (or stern in a ship.) La poupe, ou l'arrière du vaisseau.
 POOR, adj. (needy, indigent.) Pauvre, nécessiteux, indigent, misérable.
 A poor man or beggar. Un pauvre homme, un pauvre, un mendiant.
 Poor people. Les pauvres.
 * Poor, (is often used out of pity or kindness.) Pauvre : on se sert souvent de ce mot par un sentiment de compassion ou d'amitié.
 Ex. Poor man, he means no harm. Le pauvre homme n'y entend point finesse.
 My poor, my dear wife. Ma pauvre, ma chère femme.
 * Poor, (mean, pitiful.) Pauvre, chétif, piteux, mauvais dans son genre.
 * A poor or barren language. Une langue pauvre.
 * Poor, or lean. Maigre, malingre, en mauvais état.
 * To make but a poor shift. Se passer à peu de chose.
 * Poor-spirited, (mean.) Chétif.
 * Poor-spiritedness, (meanness.) Bassesse, lâcheté.
 POOR, subst. Le pauvre, ou les pauvres.
 POORLY, adv. (wretchedly.) Pauvrement, chétivement, misérablement.
 Poorly clad. Pauvrement vêtu, habillé en gueux.
 POORNESS, f. or meanness. Pauvreté, bassesse.
 * The poorness of his entertainment. La manière pitoyable dont il nous reçut.
 To POP in, verb. neut. Entrer, survenir, entrer inopinément, ou lorsqu'on ne s'y attendoit point.
 To pop OUT, or steal out. Sortir, s'en aller, s'échapper, se dérober.
 To pop, verb. act. Ex. To pop out a word, to blurt it out. Lâcher un mot ou une parole, dire un mot ou une parole, inconsiderément, ou sans y penser.
 He popped out a word that spoiled all. Il lâcha ou il lui échappa un mot qui gâta toute l'affaire.
 * To pop INTO the mouth. Gober, mettre dans la bouche avec précipitation.
 * To pop at a bird, with a gun. Tirer sur un oiseau avec un fusil.
 * He popt his finger UPON his nose. Il mit d'abord le doigt sur son nez.
 To pop OFF a pistol. Lâcher un coup de pistolet.

♣ To pop off. *Se sauver, s'éponffer, prendre la fuite.*
 ♣ To pop along. *Marcher.*
 POPE, *subst.* (the Bishop of Rome.) *Le Pape, l'Evêque de Rome.*
 The Pope's dignity. *La Papauté, la dignité de Pape.*
 ♣ † The pope's eye in a leg of mutton. *Le morceau gras d'une éclanche ou d'un gigot de mouton.*
 † To have a pope in one's belly, (to be addicted to the pope's interest.) *Etre papiste dans le cœur, être tout-à-fait dévoué au service ou aux intérêts du Pape.*
 ♣ The Pope Joan, (a thing now counted a fiction.) *La Papesse Jeanne, qui passe maintenant pour une fiction.*
 POPEDOM, *f.* (or papacy.) *Papauté, dignité de Pape, Pontificat.*
 POPER, *subst.* (the Roman religion.) *Le Papisme, la religion Romaine.*
 ♣ POPGUN, *f.* *Canonnière.*
 POPINJAY, *subst.* (a sort of parrot.) *Sorte de perroquet.*
 Popinjay-colour. *Vert de perroquet.*
 POPISH, *adj.* (or Roman Catholick.) *Papiste, Romain.*
 The Popish principles. *Les principes de la religion Romaine, ou des Papistes.*
 POPISHLY, *adv.* *Ex.* To be Popishly inclined or affected. *Avoir du penchant pour le Papisme, être à demi Papiste.*
 POPLAR, *subst.* The poplar-tree. *Peuplier, arbre.*
 D. POPLITICK, *adj.* (belonging to the ham.) *Du jarret.*
Ex. The poplitick vein, or muscle. *La veine ou le muscle du jarret.*
 POPPED, *adj.* *V.* to Pop, *verb. act.*
 POPPING in, *subst.* *L'action d'entrer, &c. V.* to Pop.
 POPPINJAY, *V.* Popinjay.
 POPPY, *subst.* (a sort of plant and flower.) *Pavot.*
 Garden-poppy. *Pavot cultivé.*
 Horned-poppy. *Pavot cornu.*
 Spattling poppy. *Pavot écument.*
 POPULACE, or POPULACY, *f.* (the common people.) *La populace, le menu peuple, le bas peuple, le commun du peuple.*
 POPULAR, *adj.* (of the common people.) *Populaire, du peuple.*
Ex. A popular government. *Un gouvernement populaire.*
 A popular, or epidemical disease. *Une maladie populaire, épidémique, qui court parmi le peuple.*
 ♣ Popular, (that courts the favour of common people.) *Populaire, qui affecte de se concilier l'affection du peuple.*
 ♣ Popular, (beloved of the people.) *Populaire, aimé du peuple.*
 ♣ To rule in a popular manner. *Gouverner populairement.*
 POPULARITY, *subst.* (the endeavouring to please the people.) *Conduite par laquelle on se rend populaire, esprit populaire.*
 ♣ Popularity, (the populace, the mobile.) *La populace, le menu peuple, le commun du peuple.*
 POPULARLY, *adv.* *Populairement, d'une manière populaire.*
 To POPULATE, *verb. act.* (or people.) *Peupler, remplir d'habitants.*
 ♣ D. To populate, (to depopulate, to spoil, to lay waste.) *Ravager, saccager, faire le dégât.*
 Populated, *adj.* *Peuplé, V.* to Populate.

POPULATING, *f.* *L'action de peupler, &c. V.* to Populate.
 POPULATION, *subst.* *Etat d'un pays par rapport au nombre de ses habitants.*
 POPULOUS, *adj.* (full of people.) *Peuplé, rempli d'habitants.*
 POPULOUSNESS, *subst.* *Abondance de peuple ou d'habitants.*
 PORCELAIN, *subst.* (the chalky earth of which China ware is made.) *Porcelaine, sorte de pâte de terre.*
 ♣ Porcelain, (China.) *Porcelaine.*
 ♣ Porcelain, (herb.) *Pourpier.*
 PORCH, *f.* (a portico or piazza.) *Porche, portique, vestibule.*
 PORCUPINE, *subst.* (a kind of hedgehog.) *Porc-épic.*
 PORE, *subst.* (a little hole in a body.) *Pore, trou presque imperceptible dans les corps.*
 To PORE, *verb. neut.* (or look close.) *Regarder de près, comme font ceux qui ont la vue courte.*
 To pore upon a book. *Avoir les yeux attachés sur un livre, ou à un livre, pâlir sur un livre.*
 POREBLIND, *V.* Purbblind.
 ♣ PORINESS, *f.* *Porosité.*
 PORING, *subst. part.* *Ex.*
 He is all day poring upon his books. *Il est tous les jours collé sur les livres.*
 PORK, *f.* (or swine's-flesh.) *Porc, porc frais, chair de cochon.*
 PORKER, *f.* *Cochon qui ne tette plus.*
 POROSITY, *subst.* (a being full of pores.) *Etat de ce qui est poreux, les pores.*
 The porosities of the body. *Les pores du corps.*
 POROUS, *adj.* (full of pores.) *Poreux.*
 ♣ POROUSNESS, *f.* *Porosité.*
 PORPHYRE, or porphyry, *f.* (a reddish marble spotted with white.) *Porphyre.*
 PORPOISE or PORPUS, *f.* (or sea-hog.) *Marsouin, pourceau de mer.*
 PORRIDGE, *subst.* (soup or potage.) *Soupe, potage.*
 Milk-porridge. *Une soupe au lait.*
 A great porridge-eater, * † a porridge-belly. *Un grand mangeur de soupe.*
 A porridge-dish. *Potager.*
 A porridge-plate. *Assiette de potage.*
 Pease porridge, *V.* Pease.
 PORRINGER, *subst.* (a kitchen utensil.) *Une écuelle.*
 A porringer-full. *Une écuelle.*
 ♣ A surgeon's porringer, (to receive blood in.) *Une palette.*
 PORT, *f.* (or haven.) *Port, port de mer, havre.*
 Port, or gate of a city. *Porte d'une ville.*
 ♣ The port of a biliard-table. *La passe d'un billard.*
 ♣ Port, or port-holes, for great guns in a ship. *Sabord, embrasure, ou canonnière dans le bordage d'un vaisseau.*
 ♣ Port (or larboard) of a ship. *Bas-bord, le côté gauche d'un vaisseau.*
Ex. A ship that heels a port, (that inclines to the left hand.) *Vaisseau qui porte au bas-bord.*
 ♣ Port, (red wine from Oporto.) *Vin rouge d'Oporto.*
 ♣ Port, (the Court of the Grand Seigneur.) *La Porte, la Cour du Grand Seigneur.*
 ♣ Port, (mien.) *Mine.*
 Port-sale, *V.* Portsale.
 Port-vein, (which is seated in the liver.) *La veine porte,*

To PORT, *verb. act.* *Ex.* To port books about to sell. *Porter des livres à vendre.*
 PORTABLE, *adj.* (that may be carried.) *Portatif.*
 PORTAGE, *f.* (or carriage.) *Portage, port, voiture.*
 ♣ PORTAL, *subst.* *Portail.*
 ♣ A Portal before a door. *Tambour, porche de menuiserie.*
 PORTCULLIS, *subst.* (a falling gate.) *Herse.*
 To let down the portcullis. *Abattre la herse.*
 ♣ Portcullis, (one of the four marshals or poursuivants at arms.) *Sorte d'huissier ou de poursuivant d'armes.*
 PORTED, *adj.* (from to port.) *Porté.*
 To PORTEND, *verb. act.* (to ominate.) *Présager, être un présage, porter présage, pronostiquer.*
 Portended, *adject.* *Présagé, &c. V.* to Portend.
 PORTENT, *subst.* (omen or prodigy.) *Présage, prodige.*
 PORTENTOUS, *adject.* (ominous.) *De mauvais augure, ou de mauvais présage.*
 PORTER, *f.* (one that keeps the door.) *Un portier, un suisse.*
 ♣ The porter of the verge (that carries a white rod before the Judges.) *Le porte-verge, l'huissier ou bedeau de certains Juges.*
 ♣ A porter or carrier. *Un porteur, un portefaix, un crocheteur.*
 ♣ PORTERAGE. *V.* Portage.
 PORTGLAIVE, *f.* (or sword-bearer.) *Celui qui porte l'épée devant un Prince ou Magistrat.*
 PORTGREVE, *f.* (a Magistrate in certain sea-coast towns.) *C'est ainsi qu'on appelle un Magistrat dans quelques villes maritimes.*
 PORTICO, *f.* (or porch.) *Un portique.*
 PORTION, *f.* (or share.) *Portion, part, partie, mesure.*
 ♣ A woman's portion (that which she brings her husband in marriage.) *Dot.*
 She had a thousand pounds to her portion. *Elle a eu mille livres sterling en mariage.*
 To PORTION, *v. act.* (to give a portion to a daughter.) *Doter une fille, lui donner une dot.*
 Ælian reports, that Homer portion'd his daughter with some of his works, for want of money which looks like a foolish jest upon a poor wit, (Pope's essay on Homer.) *Elien rapporte, que, faute de bien, Homère donna à sa fille quelques-uns de ses ouvrages pour sa dot; mais cela a tout l'air d'une turlupinade sur un bel esprit indigent.*
 PORTIONER, *f.* (a Minister that shares the tithes with another.) *Ministre qui partage les dîmes avec son collègue.*
 PORTLINESS, *f.* (majestick gait.) *Port majestueux, grande mine.*
 PORTLY, *adj.* (majestick.) *Majestueux, grand, noble.*
Ex. A portly gait. *Un port majestueux, noble.*
 A portly-man. *Un homme de bonne mine, qui a l'air grand.*
 PORTMAN, *subst.* *Bourgeois, habitant.*
Ex. The twelve portmen or burgeses of Ipswich. *Les douze bourgeois d'Ipswich.*
 ♣ The portmen or inhabitants of the cinque ports. *Les habitants des cinq ports.*

PORTMANTEAU, *subst.* Une malle ou une valise.

PORTMOTE, *subst.* (a court kept in haventowns.) Cour qui se tient dans les villes maritimes.

PORTRAIT or **PORTRAITURE**, *subst.* (or picture.) Portrait, peinture, représentation.

✧ A book of portraiture (to learn to draw by.) Livre de portraiture.

TO PORTRAY, *v. act.* (or draw.) Peindre, peindre.

Note, that portraire is now out of use, except in the infinitive mood.

Portrayed, *adj.* Peint, † portrait.

PORTRAYING, *subst.* L'action de peindre ou de peindre.

↓ **PORTRESS**, *subst.* Portiere.

PORTSALE, *f.* (an out-cry or publick sale to them that bid most.) Encan, enchère, criée, vente publique au plus offrant & dernier enchériseur.

✧ Portsale (the sale of fish as soon as it is brought in to the haven.) La vente du poisson dès qu'il est arrivé au havre.

↓ **PORY**. *V.* Porous.

D. POSE, *f.* (a physical term for rheum in the head.) Enchiffrement, un rhume au cerveau.

TO POSE, *verb. act.* (to puzzle or to non-plus.) Embarrasser, fermer la bouche, † mettre à quia.

Posed, *adj.* Embarrassé, &c. *V.* to Pose.

POSER, *f.* Celui qui embarrasse, &c.

POSING, *f.* L'action d'embarrasser, &c. *V.* to Pose.

POSITION, *subst.* (or laying.) Position, action de poser.

✧ Position or situation. Position ou situation.

✧ A rule of false position, (or supposition, in arithmetick.) Regle de fausse position.

Position or thesis. Position, these, opinion qu'on soutient ou qu'on défend.

✧ This position being firmly laid, and well understood. Tout cela bien établi & bien entendu.

POSITIVE, *adj.* (absolute or certain.) Positif, absolu, certain, assuré.

✧ Positive (real, neither relative, not arbitrary.) Positif, réel, qui n'est ni relatif, ni arbitraire.

✧ Positive divinity (that which is according to the positions and tenets of the fathers of the Church.) La Théologie positive.

✧ The positive degree, (the first degree in comparifon.) Le degré positif, le positif.

✧ To be positive in a thing (to stand to it.) Vouloir absolument une chose, n'en point déborder.

✧ To be positive in a thing (to maintain or to assert it.) Affirmer positivement une chose, la soutenir, l'assurer.

✧ Positive (headstrong, opinionative.) Opiniâtre, entêté.

POSITIVENESS, *subst.* (stubbornness in opinion.) Opiniâtreté, entêtement.

POSITIVELY, *adv.* Positivement, assurément, certainement.

POSITURE, *f.* (or disposition.) Disposition, situation.

Ex. The positure of the soul. La disposition de l'ame.

POSNET, *subst.* (or skillet.) Un poëlon.

POSSE COMITATUS, *f.* (all the men that can bear arms in a country.) La mi-

lice ou les milices, d'une province, le ban & arrière-ban.

To raise the posse. Lever les milices.

* † They have raised the posse to make up the sum. Ils ont fait tous leurs efforts, ou ils ont boursillé pour faire cette somme.

TO POSSESS, *verb. act.* (to enjoy, to be master of.) Posséder, être en possession, jouir, avoir la jouissance, être possesseur de, avoir, avoir à soi, avoir en son pouvoir.

✧ The devil possesses (torments or is master of) him. Le démon le possède.

* To possess, (to transport or animate, as a passion does.) * Posséder, animer, agiter, transporter.

* To possess, (or prepossess) one with an opinion. Préoccuper quelqu'un, le prévenir de quelque opinion.

To possess one's self of a thing, *v. réc.* (to seize it.) Prendre possession, se saisir ou s'emparer d'une chose.

To possess one's self of a town, (to make one's self master of it, to carry it.) Prendre une ville, s'en rendre maître, l'emporter.

Possessed, *adj.* Possédé, &c. *V.* to Possess.

To be possessed by the devil. Être possédé du diable, être tourmenté du démon.

Possessed with a panick fear. Saisi d'une terreur panique.

✧ Possessed, (or prepossessed) with a thing. Préoccupé, prévenu d'une chose.

✧ To be lively possessed of (or affected with) God's grace. Être vivement touché ou pénétré de la grace de Dieu.

✧ The enemies were possessed of the hills. L'ennemi tenoit ou occupoit les montagnes, il en étoit maître.

I am possessed of it. J'en suis possesseur, j'en suis saisi, j'en suis en possession.

✧ Possessed with business. Occupé, qui a des affaires.

POSSESSION, *f.* (actual enjoyment.) Possession, jouissance.

Possession in trust or feoffment. Jouissance d'une chose qui n'est pas assurée, récréance, en terme de Palais.

↓ Possessions, (demesnes, lands or tenements.) Domaines, biens, terres.

POSSESSIVE, *adj.* Possessif, qui marque la possession.

POSSESSOR, *subst.* Possesseur, celui qui possède.

POSSEST. *V.* Possessed.

POSSET, *f.* Certain breuvage à l'Angloise, dont le grand usage est par rapport à la médecine.

Ex. A plain posset. Un posset simple, ce n'est proprement que du petit lait, ou du lait qu'on fait tourner avec de l'aile.

Sage-posset. Posset où on met de la sauge.

Sack-posset. Breuvage épais pour ceux qui se portent bien, & qui sert à fortifier la nature. C'est un composé de vin sec, de crème, de muscade & d'aufs bien battus, & de sucre.

POSSIBILITY, *subst.* Possibilité.

POSSIBLE, *f.* (that may be.) Possible, qui peut être, qui peut arriver, qui se peut faire.

POSSIBLY, *adv.* (perhaps.) Peut-être.

Possibly you'll say. Vous direz peut-être.

✧ I will do it if I can possibly, (or by any means.) Je le ferai, si je puis ou s'il est en mon pouvoir.

POST, *f.* (a term of war, a station, or

place which soldiers are to defend.) Poste, terme de guerre.

✧ Post, (the place where a man's work is.) Un poste, le lieu où on doit travailler.

* Post, (employment, place.) Poste, place, emploi, fonction.

✧ Post, (an expeditious way of travelling.) La poste, manière de faire diligemment des voyages.

Post-horses. Chevaux de poste.

To ride-post. Aller en poste, courir la poste.

He rid-post. Il est venu ici en poste.

✧ Post, (the messenger that carries letters.) La poste, le courrier qui porte les lettres.

* † The lame post. * Le boiteux.

Ex. I will suspend my belief, and wait for the lame post. Je ne veux rien croire jusqu'à ce que le boiteux vienne.

A foot-post. Messager à pied.

The penny-post. *V.* Penny.

Post-house, where post-horses are. Poste, lieu où l'on prend des chevaux de poste.

Post-house (where letters are taken in, and from thence carried to the post-office.) Poste, maison où l'on reçoit les lettres pour les porter de-là à la grand' poste.

Post-office. La poste, la grand'poste.

Post-stage. Poste, relais de poste.

There are but three post-stages to that place. Il n'y a que trois postes d'ici là.

Post-master. Maître de poste.

Post-boy. Postillon, valet de poste.

In post haste. A la hâte.

To make post-haste. Aller en poste, ou courir la poste, faire toute la diligence possible.

✧ Post, (a great stake or small wooden pillar driven into the ground.) Poteau, ou pilier de bois fiché en terre.

To tie a malefactor to a post. Attacher un criminel à un poteau.

* To be tossed from post to pillar. Être furieusement balloté.

* A knight of the post, (a false witness.) Un faux témoin, un témoin aposté.

✧ Post and pair, a game at cards. Sorte de jeu des cartes.

TO POST it, *verb. neut.* (to go post.) Aller en poste.

* To post away with (to dispatch) a thing. Dépêcher quelque chose, l'expédier.

TO POST, *verb. act.* (to place.) Poster, placer, mettre.

To post one's self. Se poster, prendre un poste, se camper.

Posted, *adj.* Posté.

Who posted you there? Qui vous a posté là?

✧ To post up, in order to notify to the publick. Afficher.

To post one for a coward, to make his cowardise publick. Publier par-tout la lâcheté d'un homme, le faire passer pour un lâche.

✧ To post or enter an account from the journal to the ledger. Rapporter un compte du journal au grand livre.

POSTAGE, *f.* Port, l'argent qu'on paye pour le port d'une chose.

POST-COMMUNION, *f.* (the office in the Church after the communion.) Post-communion, l'office de l'Eglise après la communion.

POST-DATE, *subst.* Fausse date, date postérieure.

POS POT

TO POST-DATE, *v. act.* Dater à faux, mettre une date postérieure, ou une fausse date, dater de quelque temps après la véritable date.
Post-dated, *adj.* Daté à faux, &c.
V. to Post-date.
POSTER, *subst.* Courrier.
POSTERIOR, *adj.* (that comes after.) Postérieur, qui est après à l'égard du temps.
POSTERIORITY, *f.* (a being or coming after.) Postériorité.
POSTERIORES, *subst.* (or back-side.) Le derrière, le cul ou les fesses.
POSTERIORITY, *subst.* Postériorité, terme didactique.
POSTERITY, *f.* (or off-spring.) Postérité, descendants.
POSTERN, *f.* (or back-door.) Poterne, fausse-porte.
POSTEXISTENCE, *f.* Existence future.
POSTHUMOUS, *adj.* (born after father's death.) Posthume, né après la mort du père.
 A posthumous child. *Un enfant posthume.*
 * An Author's posthumous works (published after his death.) *Œuvres posthumes d'un Auteur.*
POSTICK, *adj.* (that is behind.) Postiche.
POSTIL, *f.* (a short note or exposition.) Apostille, note, petit commentaire.
POSTILION, *f.* *Ex.* The postilion of a coach and six horses. *Le postillon d'un carrosse à six chevaux.*
POSTILLER, *f.* (he that writes postils.) *Un commentateur.*
POSTMERIDIAN, *adj.* De l'après-midi, qui est fait l'après-midi.
TO POSTPONE, *verb. act.* (to make less account of.) Estimer moins, faire moins d'état.
 * To postpone, (to leave or neglect.) Laisser, négliger.
 Postponed, *adj.* Moins estimé, &c.
V. to Postpone.
POSTPONING, *f.* (an esteeming less.) L'action d'estimer moins, &c.
POSTSCRIPT, *f.* (an addition at the end of a writing.) Postscriptum ou apostille, ce qu'on ajoute à une lettre, à un mémoire.
POSTULATA, *f.* (fundamental principles in any science taken for granted.) Demandes.
TO POSTULATE, *v. act.* (or demand.) Postuler, demander.
POSTULATION, *subst.* Demande.
POSTULATORY, *adj.* (belonging to a postulate.) Qui sert à demander.
POSTULATUM, *f.* Position avancée sans preuve.
POSTURE, *f.* (a certain situation of the body.) Posture du corps.
 * Posture, (condition or state.) * Posture, état.
 * Posture or order. *Ordre.*
 * Posture-master. *Baladins.*
POSY, *f.* (a device or motto.) Paroles, devise, mot.
 The posy of a marriage-ring. *La devise, ou les paroles d'une bague de mariage.*
 * A posy or nose-gay. *Un bouquet.*
POT, *f.* (a vessel to put a liquor or any other thing in.) Pot.
 A drinking-pot. *Un pot à boire.*
 A flower-pot. *Un pot à fleurs.*
 A watering-pot. *Un arrosoir.*
 A gally-pot. *Un pot de saïence.*

POT POU

* Pot, a measure. *Pot, mesure.*
 * Pot or pot full of any liquor. *Un pot, un pot plein de liqueur.*
 A pot of wine. *Un pot de vin.*
 * A seething-pot. *Un pot à cuire, une marmite.*
 * To go to pot, (to be punished.) *Être châtié ou puni.*
 * Pot or head piece. *Pot en tête, casque.*
 A pot-lid. *Un couvercle de pot.*
 A pot-hook. *Une anse de pot.*
 A pot-hanger. *Une cremaillère.*
 Pot-sherd. *Têt de pot cassé.*
 Pot-gun. *Canonnière.*
 Pot-ashes, to make soap. *Cendres dont on fait le savon.*
 Pot-butter or salt butter. *Beurre salé.*
 Pot-herb. *Herbe potagère.*
 A pot-full. *Une potée, plein un pot.*
 Pot belly'd. *Ventru, pansu, qui a un gros ventre.*
 A pot-companion. *Un compagnon de débauche, un débauché, un ivrogne, un biberon.*
TO POT, *verb. act.* Mettre en pot.
POTABLE, *adj.* (or drinkable.) Potable, qu'on peut boire.
POTAGER, *v.* Porringer.
POTATO, *f.* (a sort of eatable root.) Patate, espèce de taupinambour ou pomme de terre.
 * To POTCH. *v.* Poach.
POTENCEE, *adj.* (a term of heraldry.) Potencé, terme de blason.
POTENCY, *subst.* (or power.) Pouvoir, puissance.
POTENT, *adj.* (or mighty.) Puissant, qui a du pouvoir.
POTENTATE, *f.* (a sovereign Prince.) Potentat, Prince souverain.
POTENTIAL, *adj.* Potentiel.
POTENTIALLY, *adv.* (a philosophical word, opposite to actually.) Potentiellement, virtuellement.
 * POTENTLY, *adv.* Puissamment.
 * POTENTNESS, *f.* Pouvoir, force.
 * POTHER. *v.* Pudder.
POTION, *f.* (a physical drink.) Potion, breuvage, remède liquide.
 A love potion. *Un breuvage d'amour, un philtre amoureux.*
POTSHERD, *v.* Pot-sherd, sous Pot.
POTTAGE, *f.* (or porridge.) Potage, soupe.
 French pottage. *Potage ou soupe à la Française.*
POTTED, *adj.* (from to pot.) En pot, mis en pot.
POTTER, *subst.* (a maker or seller of earthen ware.) Potier.
 Potter's ware. *Poterie.*
 Potter's clay. *Terre grasse, argille.*
 A potter's work-house. *Poterie.*
 * POTTINGER. *v.* Porringer.
POTTLE, *subst.* (two quarts or half a gallon.) Deux quarts d'Angleterre, ou un demi-gallon. C'est environ deux pintes, ou une quarte de Paris.
POUCH, *subst.* Poche, bourse.
 A birding-pouch. *Une gibecière.*
 A pouch-mouth. *Grosses lèvres qui avancent.*
 * To POUCH, *v.* Pocket, ou Pout.
POVERTY, *subst.* (the being poor.) Pauvreté, disette, nécessité, misère, indigence.
POULDAVIS, *subst.* (sail cloth.) Sorte de serpillière,

POU 477

POULTERER, *subst.* (he that sells poultry.) Poulailier, marchand qui vend de la volaille.
POULTICE, *subst.* *Un cataplasme.*
 * To POULTICE, *verb. act.* Mettre un cataplasme.
POULTRY, *subst.* Volaille.
POUNCE, *f.* (or talion.) Serre, griffe.
Ex. The pounces of an eagle. *Les serres d'un aigle.*
 * Pounce, (a powder) *Poudre de pierre ponce.*
TO POUNCE, *v. act.* (or grasp with the pounces.) Tenir sous, ou dans ses serres; percer.
 Pounced, *adj.* Qui est sous les serres d'un oiseau de proie; percé.
POUND, *subst.* (an inclosure to keep in cattle distrained or put in for any trespass done by them.) Espèce de prison pour le bétail que l'on a saisi mangeant l'herbe ou les blés dans les terres d'autrui.
POUND, *subst.* (a sort of coin used in reckoning.) Livre, mannoie de compte.
 A pound sterling, twenty shillings. *Une livre sterling, vingt schellings, ou quatre écus d'Angleterre.*
 A pound Scotch (twenty-pence.) *Livre d'Ecosse, vingt sols.*
 Pound-weight. *Le poids d'une livre.*
TO POUND, *v. act.* (or beat in a mortar.) Piler, broyer.
 * To pound, or impound cattle. *Enfermer du bétail dans un pound, v. Pound au premier sens.*
POUNDAGE, *f.* (a shilling in the pound.) Un schelling par livre sterling, ou selon notre manière de compter en France, le sou par livre.
 A steward that takes poundage. *Un maître d'hôtel qui reçoit pour son compte un schelling par livre sterling, ou qui prend le sou par livre des sommes qu'il paye.*
 Poundage (a subsidy granted the King, of a shilling in the pound of all merchandise imported and exported.) *Le sou par livre, subside accordé au Roi sur les marchandises à l'entrée & à la sortie. On peut se servir du mot de pondage en parlant des affaires d'Angleterre.*
 To pay poundage. *Payer le sou par livre.*
 * Poundage (the allowance given by the French King to the farmers of his revenues.) *Les taxations.*
POUNDED, *adj.* (from to pound.) Pilé, broyé, &c. *V. to Pound.*
POUNDER, *subst.* (from pound.) *Ex.* A ten pounder. *Un canon de dix livres de balle.*
POUNDING, *subst.* L'action de piler, de broyer, &c. *V. to Pound.*
 * POUPETON, *subst.* Poupée.
TO POUR, or pour out, *verb. act.* Verser.
 P. To pour water into a sieve. *P. Verser dans un tonneau percé, obliger un ingrat.*
 P. To pour water on a drowned mouse. *P. Se venger lâchement d'une personne qui n'est pas en état de se défendre.*
 * To pour one's forces into the enemies country. *Fondre sur l'ennemi, se jeter dans ses terres, inonder son pays.*
 * To pour out of one vessel into another. *Transvaser.*
 * To POUR, *v. n.* Couler, se précipiter, fondre.
 * It pours down (or it rains deadly hard.) *Il pleut à verse.*
POURCHASE, *v.* Purchase.
POURCONTREL, *v.* Polypus,

POURED, *adj.* (from to pour.) *Verfé*, &c. *V.* to Pour.

POURFIL or rather profile, *f.* *Ex.* The pourfil of a face (in painting.) *Le profil d'un visage*, ou d'une tête.

A face drawn in pourfil (a side-face.) *Un visage représenté de profil.*

POURING, *subst.* L'action de verser, &c. *V.* to Pour.

D. POURPARTY, *f.* (a law-word for division.) *Partage.*

Ex. To make pourparty, that is, to divide the lands amongst parteners, who before the partition held it jointly. *Faire le partage des terres entre des copartageans qui en jouissoient par indivis.*

POURPRESTURE, *V.* Purpresture.

To POURTRAY, &c. *V.* to Portray, &c.

POURVEYOR, &c. *V.* Purveyor.

POUT, *subst.* (or sea-lamprey.) *Lamproie*, poisson de mer.

✧ Eel-pout, or small-eel. *Petite anguille.*

✧ Pout, (a sort of bird.) *Un francolin.*

✧ A pheasant-pout, (or young pheasant.) *Un faisandeau.*

✧ A Turkey-pout, or young turkey. *Un dindonneau.*

To POUT, *verb. neut.* (to look gruff, surly.) *Se refrogner*, *se rechigner*, *faire une mine rechignée*, *faire la mine.*

To pout, *verb. act.* *Ex.* To pout (or hang) out one's lips. *Baïsser les lèvres.*

POUTING, *subst.* *Air rechigné*, *mine rechignée.*

Pouting, *adj.* *Ex.* A pouting fellow, *Un homme refrogné*, *rechigné.*

POWDER, *subst.* *Poudre.*

Sweet powder. *Poudre de senteur.*

✧ The Jesuits powder, or quinquina. *Le quinquina.*

Gun-powder. *Poudre à canon.*

Gun-powder-treason-day. *Le jour des poudres*, le 5 de Novembre, jour auquel on célèbre la mémoire de l'heureuse découverte de la conspiration des Catholiques Romains, qui avoient fait dessein de faire sauter les deux Chambres de Parlement avec de la poudre à canon.

To make one's head all white with powder. *Poudrer excessivement ses cheveux*, *† s'enfariner la tête.*

* † To do a thing with a powder, or in great haste. *Faire une chose avec empressement.*

Powder-sugar. *Du sucre réduit en poudre.*

A powder-box. *Un poudrier.*

Powder-mill. *Moulin à poudre.*

Powder-cafe. *Pulverin.*

Powder-ink. *Poudre pour faire de l'encre.*

✧ Powder-room. *La sainte-barbe.*

A powder-monkey. *Un goujat*, d'un vaisseau.

To POWDER, *verb. act.* *Poudrer.*

Ex. To powder a periwig. *Poudrer une perruque.*

✧ To powder beef (to salt it.) *Sau-poudrer du bœuf*, *le saler.*

Powdered, *adj.* *Poudré*, &c. *V.* to Powder.

✧ Powdered with spots. *Tacheté*, *marqueté*, *moucheté.*

The surcoat and hood of the Knights of the garter were, at first, powder'd all over with garters. *Le surcot*, ou la saie & le chaperon des Chevaliers de la Jarretière, étoient d'abord chamarrés de jarretières.

POWDERING, *subst.* L'action de poudrer, &c. *V.* to Powder.

POWDERING, *adj.* *Ex.* A powdering tub. *Saloir.*

✧ Down comes a kite powdering upon them. *Un milan vient fondre sur eux.*

✧ POWDERY, *adj.* *Poudreux*; friable.

POWER, *f.* (ability or force.) *Pouvoir*, puissance, force.

✧ Power, or authority. *Pouvoir*, autorité.

✧ Power or influence. *Pouvoir*, influence.

✧ Power, (Puissance, sovereign State, or Prince.) *Puissance*, Prince, ou Etat souverain.

These two Powers keep a good correspondence together. *Ces deux Puissances sont entre elles de bonne intelligence.*

✧ The powers, or faculties of the soul. *Les puissances*, ou les facultés de l'ame.

✧ Power, or a great deal. *Grand nombre*, grande quantité, beaucoup, infinité, abondance.

✧ One under age has no power to contract. *Un mineur ne peut valablement contracter.*

✧ Power of redemption, *V.* Redemption.

✧ POWERABLE, *V.* Powerful.

POWERFUL, *adj.* (that has power or authority.) *Puissant*, qui a du pouvoir ou de l'autorité.

✧ Powerful, (efficacious, prevailing.) *Puissant*, efficace.

POWERFULLY, *adv.* *Puissamment*, fortement, de la manière la plus forte, efficacement.

POWERFULNESS, *f.* (strength, energy.) *Force*, énergie.

The powerfulness of Plato's writings. *La force*, l'énergie, des ouvrages de Platon.

✧ POWERLESS, *adj.* *Foible*, sans pouvoir.

POX, *subst.* *Ex.* The French pox (a venereous disease.) *Vérole*, la grosse vérole, le mal de Naples.

The small-pox. *La petite vérole.*

Chicken-pox. *Vérole volante.*

POY, *subst.* (the pole used by rope dancers. *Contre-poids* de danseur de corde.

✧ To POZE, *V.* PUZZLE.

POZZOLANA, *subst.* (sand found near Naples.) *Sorte de sable.*

P R

PRACTICABLE, *adj.* (which may be done.) *Praticable*, qui se peut faire, ou qui se peut pratiquer.

✧ PRACTICABLY, *adv.* *D'une manière praticable.*

PRACTICAL or PRACTICK, *adj.* (belonging to practice, the contrary of speculative.) *Pratique*, qui n'est pas spéculatif.

✧ The practical part of a thing. *La Pratique.*

✧ Practical or moral. *Pratique*, moral. Practical Divinity. *La Théologie pratique*, la Morale.

✧ PRACTICALLY, *adv.* *En pratique.*

✧ PRACTICALNESS, *subst.* *Qualité* de ce qui est praticable.

PRACTICE, (actual exercise.) *Pratique*, usage, exercice.

To bring into practice. *Réduire en pratique.*

You want but some practice. *Il ne vous manque qu'un peu de pratique.*

✧ Practice (or custom.) *Pratique*, usage, coutume, manière, façon d'agir reçue.

✧ The practice of the Court (the way of proceeding in Law-suits.) *La pratique*, la connoissance de la procédure, le style du Palais.

✧ Practice, (the exercise of a Lawyer's or Physician's profession, the having clients or patients.) *Pratique*, affaires d'Avocat ou de Médecin.

That Lawyer or Physician hath a great deal of practice. *Cet Avocat*, ou ce Médecin a beaucoup de pratique.

✧ Practice, (under-hand dealing, intrigue, way of proceeding.) *Pratique*, intrigue, menée, ou voie secrète d'agir, trame.

By foul practices. *Par des voies indirectes.*

He had notice given him of a practice set on foot in the house of Commons for impeaching him. *Il eut avis d'une menée qui se tramoit dans la chambre des Communes pour l'accuser.*

He entered into new practices with several English Nobles. *Il entretenoit de nouvelles pratiques avec plusieurs Seigneurs Anglois*, ou il commença de nouveau à pratiquer plusieurs Seigneurs Anglois.

✧ PRACTICK, *V.* Practical.

To PRACTISE, *verb. act.* (or to put into practice.) *Pratiquer*, mettre ou réduire en pratique.

✧ To practise, (to profess, or exercise profession.) *Pratiquer*, exercer, faire profession.

To practise Physick. *Pratiquer*, exercer la Médecine, en faire profession.

✧ To practise upon one (to tamper with him, to endeavour to draw him into one's interest, &c.) *Pratiquer quelqu'un*, le solliciter, tâcher de l'attirer & de le gagner à son parti.

✧ To practise a piece of Musick, in order to perform it the better. *Concertier une pièce de Musique*, pour la mieux exécuter.

Practised, *adj.* *Pratiqué*, &c. *V.* Practise.

✧ He is well practised in the Law. *Il a la pratique du Barreau*, c'est un homme rompu aux affaires.

✧ PRACTISER, *subst.* *Celui qui pratique.*

PRACTISING, *f.* L'action de pratiquer, &c. *V.* to Practise.

How many innocent and excellent persons have been condemned to death by the practising of Ministers upon the corruption of Judges! *Combien de personnes innocentes & d'un grand mérite les Ministres n'ont-ils pas fait condamner à la mort, en pratiquant des Juges corrompus!*

PRACTITIONER, *subst.* (one that practises in the Law.) *Un Praticien.*

Advertisement.

Those words that are not to be found with *præ*, look them with *pre*, this last being now the more modish way of spelling.

PRÆDATORY, *adj.* (belonging to robbing.) *De voleur*, de pirate.

PRÆ-EXISTENCE, *V.* Pre-existence.

PRÆMUNIRE, *V.* Premunire.

PRÆTOR, *subst.* (a kind of magistrate amongst the ancient Romans.) *Præteur*, magistrat parmi les anciens Romains.

The Prætor's house. *Prætoire*, l'hôtel du Præteur.

PRÆTORIAN, *adj.* *Prætorien*, de Præteur.

PRÆTORSHIP, *Préture*, charge & dignité de Præteur.

PRAGMATICAL or **PRAGMATICK**,
adj. *Pragmatique.*

✧ The pragmatical sanction, (or the
pragmatick.) *Pragmatique sanction, la
pragmatique.*

✧ A pragmatical fellow, (a busy inter-
meddler.) *Un brouillon, un homme qui se
mêle mal à propos des affaires d'autrui,
qui fait l'important & le nécessaire.*

PRAGMATICALLY, adv. *En brouillon.*

PRAGMATICALNESS, subst. *Humeur,
ou conduite de brouillon, V. Pragmatical
fellow.*

PRAGMATICK, f. (an ordinance about
ecclesiastical affairs.) *Pragmatique, ou
pragmatique sanction.*

PRAISE, f. (commendation or honour.)
Louange, gloire, honneur.

*Praise - worthy, or worthy of praise.
Digne de louange, louable.*

✧ To turn a thing to one's own praise.
Se faire un mérite de quelque chose.

To PRAISE, verb. act. (to commend, to
cry up.) *Louer, donner des louanges, ou
* de l'encens, prôner, vanter, élever.*

*P. Praise the sea, but keep on land. Ad-
mirez la mer tant qu'il vous plaira, mais
demeurez toujours à terre.*

✧ To praise God, (to give him thanks.)
Louer Dieu, lui rendre grâces, le bénir.

✧ To praise, (for to prize.) *Estimer,
priser, apprécier, faire l'estimation, ou
l'appréciation, taxer, évaluer, mettre le
prix.*

*Praised, adj. Loué, prôné, &c. V. to
Praise.*

PRAISER, subst. (a praiser of goods.) *Un
estimateur, celui qui taxe le prix, ou qui
regle la valeur des choses.*

PRAISING, subst. *L'action de louer, &c.
V. to Praise.*

✧ **PRAME**, subst. *Sorte de bac.*

To PRANCE, verb. neut. (to throw up
the fore-legs, as horses do.) *Se cabrer,
se lever devant, en parlant des che-
vaux.*

PRANCER, subst. *Un cheval de parade.*

PRANCING, adj. *Qui se cabre. Ex. A
prancing horse. Un cheval qui se cabre.*

PRANK, subst. (or trick.) *Tour, piece,
malice, qu'on fait à une personne, † niche,
algarade.*

*To play one a lewd prank. Faire une piece
à quelqu'un, lui jouer un mauvais tour,
lui faire une algarade.*

✧ *Prank, or mad prank. Folie, extra-
vagance, fredaine.*

To PRANK up, verb. act. (or set off.) *Pa-
rer, orner, ajuster.*

*To prank up one's self. S'ajuster, † se
requinquer.*

* *Pranked up, adj. Orné, paré, ajusté,
bien mis, † requinqué.*

PRANKING up, subst. *L'action de parer,
ou d'orne, &c. parure, beaux habits, †
braverie.*

Prankt up, adj. V. Pranked up.

✧ **PRASON**, *V. Leek.*

To PRATE, v. neut. (to twittle twattle.)
*Causar, babiller, avoir du babil, caqueter,
jaser.*

PRATER, or a prattle, prattling, or prat-
ing-basket, subst. *Un causeur, une cau-
seuse, un babillard, une babillarde, un
jaseur, une jaseuse.*

PRATING, subst. *Babil, caquet.*

✧ *Hold your prating. Taisez-vous.*

*Prating, adj. Caqueteur, babillard, cau-
seur, jaseur.*

A prating-man. *Un caqueteur, un causeur,
un babillard, un jaseur.*

A prating hufwife, or a prating woman.
*Une babillarde, une caqueteuse, une cau-
seuse.*

PRATIQUE, subst. (a licence to traffick
granted to the master of a ship in the ports
of Italy, upon a bill of health.) *Pratique,
commerce, communication, permission de
négocier.*

To PRATTLE, verb. neut. (or to prate.)
*Causar, jaser, babiller, avoir du babil,
caqueter.*

PRATTLER, subst. *Un causeur, un babil-
lard, un jaseur.*

Prattling, comme prating, V. Prating.
PRAVITY, subst. (or corruption.) *Cor-
ruption, malice, méchanceté.*

To PRAUNCE, &c. *V. to Prance, &c.*

PRAWN, subst. (a little sort of sea fish.)
Langoustin, petit poisson de mer.

To PRAY, verb. act. (to desire or beg of.)
*Prier, supplier, demander avec soumission,
requérir.*

*Pray do it. Je vous en prie, je vous en
supplie.*

*Pray (for I pray) tell me what it is. Je
vous prie, ou de grace, dites-moi ce que
c'est.*

✧ *To pray to God (to call upon God.)
Prier Dieu, invoquer Dieu, s'adresser à
Dieu par des prières.*

*To pray to the Saints. Prier les Saints,
adresser ses prières aux Saints.*

✧ *Pray'd for, adj. Pour qui l'on a prié.*

✧ *Pray'd OUT of Purgatory. Sorti du
Purgatoire à force de prières.*

PRAYER, f. (desire or request.) *Prière,
requisition, demande faite avec soumission.*

✧ *Prayer (a supplication to God.) Prière,
oraison.*

*The common - prayers. Les communes
prières, les prières publiques.*

The Lord's prayer. L'oraison dominicale.

*To be at prayers, or to say one's prayers.
Prier Dieu.*

A prayer-book. Un livre de prières.

PRAYING, subst. *Prière, ou l'action de
prier, &c. V. to Pray.*

To PREACH, verb. act. (to publish or pro-
claim.) *Prêcher, annoncer.*

*To preach, verb. act. & neut. (to make
a sermon.) Prêcher, faire un sermon, ou
une prédication.*

* *† To preach, (to read a lecture to one.)
Sermonner, haranguer.*

* *† To preach over one's liquor (to talk
instead drinking.) Prêcher sur la vendange,
causer au lieu de boire.*

* *To preach UP (to cry up.) Prêcher,
publier, prôner, exalter, vanter, faire
valoir.*

*To preach one's self up. Se prêcher soi-
même, faire son panégyrique.*

Preached, adj. Prêché, &c. V. to Preach.

✧ *A mean or a sorry preacher. Un pau-
vre † prêcheur, un pauvre † prédicant.*

* *† A preacher (one that takes upon him
to read lectures to other's.) Un sermon-
neur, un harangueur.*

PREACHING, f. *Prédication, ou l'action
de prêcher, &c. V. to Preach.*

PREACHMENT, subst. *Ex. Leave your
preachments. Cessez de sermonner ou de
haranguer, cessez de me faire des sermons.*

PRE-ADAMITES, f. (those who are sup-
posed by some to have lived before
Adam.) *Pré-adamites, ceux que quel-
ques-uns ont cru avoir été avant Adam.*

PREAMBLE, subst. (or preface.) *Préam-
bule, avant-propos.*

✧ *A long preamble (a tedious discourse.)
Un long préambule, un discours long,
ennuyeux & inutile.*

✧ **PREAPPREHENSION**, f. *Préjugé.*

PREBEND, subst. (a Canon's place, or
revenue.) *Prébende ou Chanoine, béné-
fice ordinairement attaché au Canoniat.*

PREBEND, or **PREBENDARY**, f. (he
that has a prebend.) *Un Chanoine, un
prébendier.*

D. PREBENDAL, adj. (belonging to a
prebend.) *Qui concerne une prébende, ou
un prébendier.*

PRECARIOUS, adj. (granted, or enjoy'd
by favour.) *Précaire, dont on jouit par
grace, par faveur ou par emprunt.*

*A precarious authority. Une autorité pré-
caire.*

✧ *Precarious praises. Des louanges men-
diées.*

✧ *A precarious King. Un Roi qui n'a
qu'une autorité précaire, un Roi qui regne
comme par emprunt.*

✧ *He will not have it in a precarious
way. Il ne veut pas le mendier.*

✧ *This is not a precarious book, ('tis
a book that will go off of itself.) Ce livre
n'a que faire de mendier son débit, il n'a
pas besoin de recommandation, il se recom-
mande par son propre mérite.*

PRECARIOUSLY, adv. *Précairement, par
précaire.*

*To reign precariously. Régner précaire-
ment, n'avoir qu'une autorité précaire.*

✧ **PRECARIOUSNESS**, f. *Incertitude.*

PRECAUTION, subst. (a caution used, or
given before-hand.) *Une précaution.*

*To use great precautions. User de grandes
précautions.*

To PRECAUTION, v. act. (to give cau-
tion, to forewarn.) *Avertir.*

To PRECEDE, verb. act. (or go before.)
*Précéder, aller devant, tenir le premier
rang, avoir le pas, ou la préséance.*

✧ *To precede (or excel) one. Précéder,
devancer, surpasser quelqu'un.*

*Preceded, adj. Précédé, &c. V. to
Precede.*

PRECEDENCE, or **PRECEDENCY**, f.
Préséance, ou le pas.

*To give one the precedence. Donner le
pas à quelqu'un, lui donner la préséance,
lui déférer par civilité.*

PRECEDENT, adj. (or foregoing.) *Pré-
cédent, qui précède, ou qui va devant.*

PRECEDENT, f. (commonly pronounced
and falsely written, president, an exam-
ple.) *Un préjugé, un exemple, une chose
qui doit servir de règle.*

✧ *This is not to be drawn into prece-
dent. Ceci ne se doit pas tirer à conséquence.*

✧ *A precedent-book, (designed for pre-
cedents or draughts for attornies, &c.)
Protocole.*

D. PRECEDENTIAL, adj. (belonging to
precedency.) *Qui concerne la préséance
ou le pas.*

PRECEDENTLY, adv. (or before.) *Pré-
cédemment, auparavant.*

D. PRECELLENCE or **precellency**, subst.
(excellency above another thing.) *Ex-
cellence, avantage, qualité de perfection
particulière, degré de bonté particulière,
prééminence.*

✧ *To give a thing the precellency above
another. Préférer une chose à une autre,
lui donner la préséance.*

PRECENTOR, *f.* (the chanter that begins the tune in a cathedral.) *Précenteur.*
 PRECEPT, *f.* (or instruction.) *Précepte, enseignement, instruction.*
 * Precept (or rule.) *Précepte, règle.*
 * Precept (or commandment.) *Précepte, commandement, ordre.*
 Precept (order of a judge or superior, summons to appear.) *Ordre, ajournement personnel.*
 PRECEPTIVE, *adj.* (belonging to precepts.) *Instructif.*
 PRECEPTOR, *f.* (a tutor or master.) *Un précepteur.*
 * PRECEPTORIAL, *adj. Ex.* Preceptorial prebend. *Prébende préceptoriale.*
 * PRECESSION, *substant.* L'action de précéder.
 PRECINT, *f.* (bound or extent of Jurisdiction.) *Juridiction, territoire, ressort.*
 * PRECIOSITY, *V.* Preciousness.
 PRECIOUS, *adj.* (from price.) *Précieux, de prix.*
 PRECIOUSLY, *adv.* *Précieusement.*
 PRECIOUSNESS, *f.* *Qualité précieuse, le prix d'une chose.*
 PRECIPICE, *f.* (a high steep place.) *Précipice.*
 * Precipice, (or danger.) *Précipice, danger.*
 * Precipice, (misfortune.) *Précipice, disgrâce.*
 PRECIPITANCE or PRECIPITANCY, *f.* *Précipitation, emportement, empressement excessif.*
 PRECIPITANT, *adj.* *Dangereux, précipité.*
Ex. A precipitant conceit. *Une pensée dangereuse.*
 PRECIPITANTLY, *adv.* *Précipitamment.*
 PRECIPITATE, *adj.* (over-hasty.) *Précipité, hâté.*
 * Mercury precipitate, (a chymical expression.) *Mercurie précipité.*
 To PRECIPITATE, *verb. act. & neut.* (to throw down.) *Précipiter, jeter de quelque lieu élevé dans un lieu fort bas, se précipiter.*
 * To precipitate a business, (to hurry it.) *Précipiter une affaire, la faire avec précipitation.*
 * To precipitate mercury, (an expression used by chymists.) *Précipiter du mercure, en terme de chimie.*
 Precipitated, *adj.* *Précipité, &c.*
 * PRECIPITATELY, *adv.* *Précipitamment, avec précipitation.*
 PRECIPITATION, *f.* (or hurry.) *Précipitation, trop grande hâte ou vitesse.*
 * Precipitation, (a chymical preparation.) *Précipitation, préparation chimique.*
 PRECIPITOUS, *adj.* (or rash.) *Violent, étourdi, qui fait les choses avec précipitation.*
 PRECISE, *adj.* (exact or determined.) *Précis, exact, déterminé, arrêté, fixé.*
 * A precise, (scrupulous or superstitious) man. *Un homme scrupuleux ou superstitieux.*
 * Precise, (finical, affected.) *Précieux, affecté.*
 A precise (or finical) woman. *Une précieuse, une prude.*
 PRECISELY, *adv.* *Précisément, exactement, justement, au juste, scrupuleusement.*
 PRECISENESS, (or exactness.) *Précision, exactitude.*

PRECISENESS, *f.* (or finicalness.) *Affectation, scrupule, formalité, air précieux.*
 PRECISIAN, *f.* (one that is over scrupulous in point of religion.) *Un scrupuleux, un superstitieux, un bigot.*
 * PRECISION, *f.* (exact limitation.) *Précision.*
 To PRECLUDE, *v. act.* *Exclure.*
 * PRECOCIOUS, *adj.* *Précoce.*
 PRECOCITY, *substant.* (or forwardness in ripening.) *Qualité des fruits précoces, qualité qui consiste à mûrir avant la saison.*
 To PRECOGITATE, *verb. act.* (or think of before-hand.) *Préméditer.*
 Precogitated, *adj.* *Prémédité.*
 PRECOGNITION, *f.* (or fore-knowledge.) *Préscience ou l'action de connoître auparavant.*
 * PRECONCEIT, *f.* *Un préjugé.*
 PRECONCEITED, *adj. Ex.* A preconceived opinion. *Un préjugé.*
 To PRECONCEIVE, *v. act. Ex.* This is an opinion which he has preconceived. *C'est une opinion dont il est prévenu.*
 * PRECONCEPTION, *f.* *Préjugé.*
 PRECONTRACT, *f.* (or a former bargain.) *Un précédent contrat, un contrat antérieur.*
 * To PRECONTRACT, *v. act.* *Contracter auparavant.*
 PRECURSOR, *f.* (or forerunner.) *Précurseur, avant-coureur.*
 PREDATORY, *V.* *Prædatory.*
 PREDECESSOR, *f.* (he that was in a place before one.) *Prédécesseur dans un emploi.*
 * Predecessors (or ancestors.) *Prédécesseurs, ancêtres.*
 PREDESTINARIAN, *f.* (one that believes predestination even to reprobation.) *Une personne qui croit la prédestination, & un décret éternel de réprobation.*
 To PREDESTINATE, *verb. act.* (or to appoint from eternity.) *Prédestiner, destiner de toute éternité.*
 PREDESTINATED, *adj.* *Prédestiné, &c.*
 PREDESTINATION, *f.* (or fore-appointment.) *Prédestination.*
 * PREDETERMINATION, *f.* *Prédétermination, terme scolastique.*
 To PREDETERMINE, *verb. act.* (or to determine beforehand.) *Déterminer par avance, prédestiner, prédéterminer.*
 Predetermined, *adj.* *Déterminé par avance, prédestiné.*
 PREDIAL, *adj. Ex.* Predial tythes, (of things growing from the ground.) *Dîmes qui proviennent de la terre, comme blé, foin, &c.*
 PREDICABLE, *adj.* (which may be given to the subject, in terms of logick.) *Prédicable, terme de logique.*
 PREDICABLE, *f.* (or universal, a term of logick.) *Universel, de logique.*
 PREDICAMENT, *f.* (a term of logick, which signifies a rank, class or order.) *Prédicament, catégorie, terme de logique.*
 Predicament, (pass, condition, state.) *Etat.*
 By our extravagance and luxury we have brought ourselves into this predicament. *Nos excès, & notre luxe nous ont réduits à cet état.*
 PREDICATE, *f.* (a logick term, that which is affirmed of the subject.) *Prédicat, ce qui est affirmé ou dit d'un sujet.*
 To PREDICATE, *v. act.* (to publish,

cry or preach up.) *Prêcher, publier, annoncer.*
 To Predicate, *verb. neut.* (a term of logick.) *Ex.* These two terms predicate one upon another. *Ces deux termes sont prédicables l'un de l'autre.*
 Predicated, *adj.* *Publié, prêché, annoncé.*
 PREDICATION, *substant.* (crying up.) *L'action de prêcher, de publier, d'annoncer, publication.*
 * To PREDICT, *verb. act.* (foretell.) *Prédire.*
 PREDICTION, *f.* (foretelling.) *Prédiction, prophétie.*
 To PREDISPOSE, *v. act.* (or to dispose before-hand.) *Disposer par avance, préparer.*
 Predisposed, *adj.* *Disposé, par avance, préparé.*
 * PREDISPOSITION, *f.* *Préparation.*
 PREDOMINANCE or PREDOMINANCY, *f.* *Qualité ou vertu prédominante, qui prédomine.*
 PREDOMINANT, *adj.* (over-powering or chief.) *Prédominant, dominant, qui prédomine.*
 To PREDOMINATE, *v. neut.* (or over-power.) *Prédominer, surabonder, être plus fort par la qualité ou par la quantité.*
 PREDY, *adj.* (a sea-word for ready.) *Prêt.*
 Make the ship predy for a fight. *Préparez le navire pour un combat.*
 To PREELECT, *v. act.* (or chuse before.) *Élire auparavant.*
 Preelected, *adj.* *Élu auparavant.*
 PREELECTION, *substant.* (election made before-hand.) *Élection faite auparavant.*
 PREENMINENCE, *f.* (right of excellence, advantage, prerogative.) *Prééminence, avantage, prérogative.*
 PREENMINENT, *f.* (or above the rest.) *Prééminent, qui tient le premier rang, qui est au-dessus des autres.*
 PREENPTION, *f.* (first buying.) *L'action d'acheter le premier ou par avance.*
 To PREENGAGE, *verb. act.* (to engage before-hand.) *Engager par avance.*
 Preengaged, *adj.* *Engagé par avance.*
 PREENGAGEMENT, *f.* *Engagement fait par avance.*
 PREENGAGING, *f.* *L'action d'engager par avance.*
 To PREEXIST, *verb. neut.* (to exist before.) *Préexister, être ou exister auparavant.*
 PREEXISTENCE, *f.* *Préexistence.*
 PREEXISTENT, *adj.* *Qui préexiste.*
 PREFACE, *f.* (a speech preparatory to a book.) *Préface, discours préliminaire, avant-propos.*
 * Preface (or preamble.) *Préface, préambule.*
 To PREFACE, *v. act.* (to tell beforehand.) *Dire par avance ou par manière de préface.*
 He prefaced his discourse with these words. *Voici ce qu'il dit au commencement de son discours.*
 PREFATORY, *adj.* *Préliminaire, en forme de préface.*
 A prefatory discourse. *Discours préliminaire ou en forme de préface, une préface, un avant-propos.*
 PREFECT, *f.* (a Magistrate among the ancient Romans.) *Préfet, Magistrat parmi les Romains.*
 PREFECTURE,

PREFECTURE, *f.* *Préfecture*, charge ou dignité de préfet.

To **PREFER**, *v. aët.* *Ex.* To prefer one thing before or to another, (to esteem it more.) *Préférer une chose à une autre, l'estimer davantage, lui donner la préférence ou l'avantage.*

✧ To prefer one, (to advance him to make his fortune.) *Pousser quelqu'un, l'avancer, faire sa fortune, lui donner quelque place.*

✧ To prefer or promote a book. *Mettre un livre en crédit, le faire débiter.*

✧ To prefer a law. *Proposer une loi.*

✧ To prefer a bill against one in chancery. *Poursuivre quelqu'un à la chancellerie.*

PREFERABLE, *adj.* *Préférable.*

✧ **PREFERABLY**, *adv.* *Préférablement.*

PREFERED, *adj.* *Préféré.* *V. to Prefer.*

PREFERENCE, *f.* *Préférence.*

D. PREFERER, *f. Ex.* The preferer of an indictment. *Un accusateur, un délateur ou dénonciateur.*

PREFERING, *f.* *L'action de préférer, &c.* *V. to Prefer.*

PREFERMENT, *f.* (advancement.) *Avancement, élévation, agrandissement de fortune, promotion.*

To come to preferment. *S'avancer, faire sa fortune.*

✧ **Preferment**, (place or employ.) *Place, emploi.*

✧ **Preferment in the Church. *Promotion, bénéfice.***

To **PREFIGURATE** or to **PREFIGURE**, *v. aët.* *Figurer par avance.*

✧ **PREFIGURATION**, *f.* *Représentation ou figure antérieure.*

To **PREFIX**, *v. aët.* (or put before.) *Mettre une chose devant une autre.*

✧ To prefix, (or appoint) a time. *Nommer, marquer le temps.*

✧ Prefixed or prefixt, *adj.* (or put before.) *Mis devant.*

✧ Prefixed or appointed. *Préfix, déterminé, conclu, arrêté.*

✧ **PREFIX**, *f.* *Particule qui se met devant un mot.*

PREGNANCY, *f.* (a woman's great belly.) *Grossesse ou l'état d'une femme enceinte.*

She pleaded pregnancy. *Elle alléguait qu'elle étoit enceinte.*

* Pregnancy (or sharpness) of wit. *Subtilité d'esprit.*

PREGNANT, *adj.* (or with child.) *Grosse, enceinte.*

* A pregnant (or subtle) wit. *Un esprit subtil, pénétrant, qui conçoit les choses.*

* A pregnant or forcible reason. *Une raison forte ou convaincante.*

* A pregnant (or infallible) token. *Un présage infaillible.*

Negative pregnant. *V. Negative.*

PREGNANTLY, *adv.* *Fort, avec raison.*

Ex. The crime whereof he is pregnantly suspected. *Le crime dont il est fort soupçonné.*

PREGUSTATION, *f.* (a tasting before.) *Avant-goût.*

To **PREJUDGE**, *v. aët.* (to judge before.) *Préjuger, en terme de palais.*

✧ To prejudice (or guess.) *Deviner.*

PREJUDICATE, *adj. Ex.* Prejudicate opinions. *Préjugés, préventions, entêtement.*

✧ A prejudicate stiffness. *Une pure opiniâtreté.*

PREJUDICATION, *f.* (or precedent at law.) *Préjugé, en terme de palais.*

PREJUDICE, *f.* (rash judgment before trial, prepossession.) *Préjugé, prévention, préoccupation.*

The commendable prejudice, and honourable partiality *Homer* bears his countrymen. *La louable prévention, & la partialité honorable qu'*Homere* a pour ses compatriotes.*

✧ **Prejudice**, (harm, loss, damage.) *Préjudice, tort, perte, dommage.*

To **PREJUDICE**, *v. aët.* (to hurt or do prejudice.) *Préjudicier, porter préjudice, causer du préjudice, faire du tort ou faire tort, nuire.*

This will prejudice your health. *Ceci préjudiciera ou nuira à votre santé.*

I shan't prejudice you in the least. *Je ne ferai pas la moindre chose à votre préjudice.*

✧ To prejudice, (to prepossess) one against another. *Prévenir, préoccuper quelqu'un contre un autre.*

Prejudiced, *adj.* (that has received damage.) *A quoi l'on a préjudicié, nuï ou fait du tort.* *V. to Prejudice.*

✧ Prejudiced, (prepossession.) *Prévenu, préoccupé.*

PREJUDICIAL, *adj.* (hurtfull.) *Préjudiciable, nuisible, qui porte préjudice ou qui cause du préjudice, qui fait tort.*

PRELACY, *f.* (a prelate's dignity.) *Prélature, dignité de prélat.*

PRELATE, *subst.* (one that has a great dignity in the Church.) *Un prélat.*

PRELATURE or **PRELATURERSHIP**, *f.* (or prelacy.) *Prélature.*

PRELITICAL, *adj.* *Qui regarde les prélats, ecclésiastique.*

✧ **PRELECTION**, *f.* (reading.) *Lecture.*

PRELIBATION, *f.* (or fore-taste.) *Avant-goût.*

PRELIMINARY, *adj.* (that goes before.) *Préliminaire.*

PRELIMINARY, *f.* (or first step in a great negociation.) *Préliminaire, première démarche dans une négociation importante.*

PRELUDE or **PRELUDIUM**, *f.* (the preparatory notes of musicians before they begin to play, a voluntary or flourish.) *Prélude.*

* A prelude, (an entrance into a business.) *Prélude, entrée, commencement, préparation.*

✧ That's a prelude to atheism. *Cela va ou conduit à l'athéisme.*

To **PRELUDE**, *verb. neut.* (to play a prelude.) *Préluder, jouer un prélude.*

PRELUDIOUS, *adj.* (or preparatory.) *Qui prépare ou qui dispose, qui sert de prélude ou d'entrée.*

Ex. These are preludious suspicions to further evidence. *Ces soupçons servent d'entrée aux preuves.*

✧ **PRELUSIVE**. *V. Preludious.*

PREMATURE, *adj.* (too soon ripe.) *Prématuré, précoce, hâtif, mûr avant le temps.*

* **Premature** (or untimely.) *Prématuré, précipité, qui arrive avant le temps.*

PREMATURELY, *adv.* *Prématurément, avant le temps.*

PREMATURITY or **PREMATURENESS**, *f.* *Qualité de ce qui est prématuré.*

To **PREMEDITATE**, *v. aët.* (or thing of beforehand.) *Préméditer, penser ou méditer auparavant.*

✧ *Premeditated, adj. Prémédité.*

PREMEDITATION, *f.* *Préméditation.*

✧ **PREMICES**, *f.* (first fruits.) *Prémices.*

✧ **PREMIER**, *adj.* (French.) *Premier.*

To **PREMISE**, *v. aët.* (or speak of before.) *Dire une chose ou parler de quelque chose auparavant ou par avance.*

✧ **Premised**, *adj.* *Dont on a parlé ou touché auparavant ou par avance.*

PREMISES, *f.* (things spoken before.) *Prémises, les choses susdites ou mentionnées auparavant.*

He lets go the premises, and quarrels with the conclusion. *Il ne dit rien contre les prémisses, mais il s'empporte contre la conclusion.*

To **PREMIT**. *V. to Premise.*

PREMIUM, *f.* (a word used in schools for a reward.) *Prix, récompense.*

✧ **Premium**, (a term used amongst merchants and insurers.) *Prime en terme de négoce.*

To **PREMONISH**, *v. aët.* (or forewarn.) *Avertir par avance.*

✧ **Premonished**, *adj.* *Averti par avance.*

PREMONITION, *f.* *Avertissement donné par avance.*

To **PREMONSTRATE**, *v. aët.* (to fore-shew.) *Montrer, faire voir par avance.*

PREMONSTRATENSES, *f.* (a sort of Monks.) *Prémontrés.*

PREMUNIRE, *f.* (imprisonment and loss of goods.) *Emprisonnement & confiscation de biens.*

* **Premunire** (or trouble.) *Inconvénient, affaire ou mauvaise affaire, intrigue.*

To run one's self into a premunire. *Tomber dans quelque inconvénient, s'attirer des affaires.*

To **PRENOMINATE**, *v. aët.* *Nommer par avance.*

PRENOMINATION, *f.* *Nomination faite par avance.*

PRENOTION, *f.* (or fore-knowing.) *Prescience.*

PRENTICE, *subst.* (or apprentice.) *Un apprenti.*

A she-prentice. *Apprentie.*

✧ To bind one prentice. *Mettre quelqu'un en apprentissage.*

PRENTICESHIP, *f.* *Apprentissage.*

I am out of my prenticeship. *J'ai fait mon apprentissage.*

PREOCCUPANCY, *f.* (prior possession.) *Possession antérieure.*

✧ To **PREOCCUPATE**, *v. aët.* *Anticiper, prévenir.*

✧ **Preoccupied**, *adj.* (taken beforehand.) *Pris auparavant, anticipé.*

PREOCCUPATION, *f.* (or prejudice.) *Préoccupation, préjugé.*

✧ **Preoccupation** (or enjoying before.) *Ex.* That land was in his preoccupation. *Il avoit pris auparavant possession de cette terre, il en étoit en possession.*

✧ To **PREOCCUPY**, *v. aët.* *Préoccuper.*

To **PREOMINATE**, *v. aët.* (to preface.) *Présager, pronostiquer.*

To **PREORDAIN**, *v. aët.* (or ordain beforehand.) *Ordonner auparavant.*

✧ **Preordained**, *adj.* *Ordonné auparavant.*

D. PREORDINATE, *adj.* (fore-ordained.) *Ordonné auparavant.*

PREPARATION, *f.* (or disposing beforehand.) *Préparation, apprêt, préparatif, disposition.*

✧ **Preparations of war. *Préparatifs ou apprêts de guerre.***

The preparation (or composition) of remedies. *Préparation ou composition des remèdes.*

PREPARATIVE or preparatory, *adj.* Qui prépare ou qui sert à préparer, qui tend à quelque chose.

✧ A preparatory judgment. Jugement dispositif.

PREPARATIVE, *f.* (or preparation.) Un préparatif, un apprêt.

✧ **PREPARATIVELY**, *adv.* Premièrement.

PREPARATORY, *adj.* Préparatoire.

TO PREPARE, *v. act.* (to make ready.)

Préparer, tenir prêt, mettre en état, disposer, en parlant des choses; préparer, disposer, en parlant des personnes.

To Prepare, *verb. neut.* (to prepare one's self.) Se préparer, se disposer.

He prepares for a long voyage. Il se prépare, il se dispose à faire un grand voyage.

Prepared, *adj.* Préparé, prêt, disposé, en état.

PREPAREDNESS, *f.* Préparation, l'état d'une personne préparée à quelque chose.

✧ **PREPARER**, *f.* Qui prépare; préparatif.

PREPENSED, *adj.* (or fore-thought.)

Prémédité.

Ex. Malice prepenfed. Malice préméditée.

✧ **PREPONDERANCE** or **PREPONDERANCY**, *f.* Supériorité de poids.

TO PREPONDERATE, *v. act.* (to weigh beforehand) a business. Examiner ou peser auparavant quelque chose, y songer par avance.

To Preponderate, *v. n.* (to outweigh.) L'emporter, être de plus grand poids ou de plus grande importance.

Preponderated, *adj.* Examiné, ou pesé auparavant, &c.

TO PREPOSE, *v. act.* (to set before.) Mettre, placer devant.

PREPOSITION, *subst.* (one of the eight parts of speech.) Préposition.

D. PREPOSITIVE, *adj.* Qu'on met ou qui va devant.

PREPOSITOR, *subst.* Ex. A prepositor in schools. Un préposé ou un observateur, dans une école.

TO PREPOSSESS, *v. act.* (to prevent, to fill one's mind with prejudices, to bias.) Préoccuper, prévenir, gagner.

Preposseffed, *adj.* Préoccupé, prévenu, qui a de la préoccupation ou des préjugés.

PREPOSSESSING, *f.* L'action de préoccuper, &c.

PREPOSSESSION, *subst.* (or prejudice.) Préjugé, prévention, entêtement, préoccupation.

PREPOSTEROUS, *adj.* (done the wrong way or untimely.) Déplacé, fait tout à rebours ou mal-à-propos, qui est à contre-temps, qui n'est pas de saison.

✧ Preposterous venery. Sodomitie, péché de la chair contre nature.

PREPOSTEROUSLY, *adv.* Tout à rebours, à contre-temps, mal-à-propos, autrement qu'il ne faut.

✧ **PREPOSTEROUSNESS**, *subst.* Absurdité.

PREPUCE, *subst.* (or foreskin.) Le prépuce.

PREROGATIVE, *subst.* (advantage or privilege.) Prérogative, avantage, prééminence, privilege sur un autre.

✧ The King's prerogative, or simply the prerogative, (the royal authority.) La prérrogative ou l'autorité royale.

It is a capital crime in France to intrench on the prerogative. C'est en France un crime capital, que de donner atteinte à l'autorité royale.

The prerogative Court, (the Court of the Archbishop of Canterbury, wherein wills are proved.) La Cour de la prérrogative: c'est ainsi qu'on appelle la Cour de l'Archevêque de Cantorbery, où l'on vérifie les testaments.

PRESAGE, *f.* (sign or omen.) Présage, augure, pronostic, signe d'une chose à venir.

TO PRESAGE, *v. act.* (or signify beforehand.) Présager, donner quelque présage, indiquer.

✧ To presage, (to guess or foretell.) Présager, conjecturer, pronostiquer, prédire.

Presaged, *adj.* Présagé, &c. V. to Presage.

✧ **PRESAGEMENT**, *v.* Présage.

PRESBYTER, *subst.* (or lay-elder.) Un ancien d'une Eglise.

✧ Presbyter, (or Priest.) Un Prêtre.

✧ Presbyter, (a Nonconformist, that holds the government of the Church by Presbyters.) Un Presbytérien, une Presbytérienne, un ou une Non-conformiste.

PRESBYTERIAN, *adj.* Presbytérien.

PRESBYTERY, *subst.* (the government of the Church by Presbyters.) Presbytérat.

✧ Presbytery, (the Presbyterian Religion.) La Religion des Presbytériens.

PRESCIENCE, *f.* (or fore-knowledge.) Prescience.

✧ **PRESCIENT**, *adj.* Qui prévoit l'avenir.

✧ **TO PRESCIND**, *v.* to Cut.

TO PRESCRIBE, *verb. act.* (to order or appoint.) Prescrire, ordonner, marquer précisément ce qu'on veut qui soit fait.

To prescribe a physick. Ordonner une médecine.

✧ To prescribe, (a law-term.) Prescrire.

Ex. To prescribe against an action, (not to be liable to it for want of being sued within the compass of time limited by the law.) Prescrire contre une action, avoir une prescription contre quelqu'un.

Prescribed, *adj.* Prescrit, ordonné.

PRESCRIBING, *f.* L'action de prescrire, d'ordonner, &c.

PRESCRIPT, *adj.* V. Prescribed.

✧ A prescript form of divine service. Un formulaire de prières.

Prescript, *f.* (or order.) Ordonnance, ordre.

PRESCRIPTION, *f.* (an appointing.) Ordonnance.

A Physician's prescription. Ordonnance de Médecin.

✧ Prescription, (a law-term, a right gotten by a long customary enjoyment.) Prescription, terme de Palais.

PRESENCE, *f.* (the contrary of absence.) Présence, existence dans un lieu.

✧ The two armies are in presence (or in view) one of another. Les deux armées sont en présence.

✧ Presence, (mien, looks.) Présence, mine, air, port.

A man of good presence. Un homme d'une présence agréable, qui a bonne mine.

✧ The presence, or Presence Chamber, (in a Prince's Court.) La Chambre de Présence.

* Presence of mind, (readiness of wit.) Présence d'esprit, esprit vif & prompt.

PRESENT, *adj.* (not absent.) Présent, qui n'est pas absent.

✧ Present, (in the time wherein we

live.) Présent, qui est dans le temps où nous sommes.

The present state of things. L'état présent des affaires.

* A present poison, (that kills presently.) Un poison présent, qui fait son effet sur le champ.

* A present remedy, (that operates presently.) Un remède présent.

This present year. La présente année, l'année courante.

✧ The present tense of a verb. Le présent, ou le temps présent d'un verbe.

PRESENT, *subst.* (or gift.) Présent, don.

✧ The presents. Les présentes, ou la présente.

At present, *adv.* (for the present, now.) A présent, maintenant, pour le présent, présentement.

TO PRESENT, *verb. act.* (to offer.) Présenter, offrir.

To present a child at the font. Présenter un enfant pour être baptisé, tenir un enfant sur les fonts.

* To present the musquet or pike. Présenter le mousquet ou la pique.

✧ To present (or name) to a benefice. Présenter ou nommer à un bénéfice.

✧ To present one with something, (to make him a present.) Faire un présent d'une chose à quelqu'un, la lui donner.

To present (or act) a play. Représenter une pièce de théâtre.

✧ To present an offender to the Jury. Dénoncer, déferer quelqu'un aux Jurés, l'accuser.

Presented, *adj.* Présenté, &c. V. to Present.

PRESENTANEOUS, *adj.* (present, effectual.) Présent, efficace.

PRESENTATION, *subst.* (the presenting one to a benefice.) Présentation.

✧ A presentation-book. Un livre dont on fait présent à quelqu'un.

✧ The presentation (or acting) of a play. La représentation d'une pièce de théâtre.

PRESENTEE, *f.* (the clerk that is presented by the patron.) Celui qui est présenté à l'Évêque par le patron.

✧ **PRESENTER**, *f.* Celui qui présente.

PRESENTING, *subst.* L'action de présenter, &c. V. to Present.

PRESENTLY, *adv.* (just now, in a moment.) Tout à l'heure, incessamment, incontinent, tout maintenant, tout présentement.

PRESENTMENT, *subst.* (a mere denunciation of the Jurors, or some other Officer, concerning an offence.) Dénonciation, simple accusation.

✧ The presentment (or acting) of a comedy. La représentation d'une comédie.

✧ **PRESENTNESS**, *f.* Présence d'esprit.

PRESERVATION, *f.* Conservation.

To think of self-preservation. Songer sa conservation.

PRESERVATIVE, *f.* Préservatif, antidote.

PRESERVE, *subst.* (or conserve.) Confiture, conserve.

TO PRESERVE, *v. act.* (or keep.) Préserver, conserver, garder, garantir.

✧ To preserve fruits. Confire des fruits, faire des conserves.

Preserved, *adj.* Préservé, conservé, &c. V. to Preserve.

PRESERVER, *subst.* Conservateur.

✧ This is a great preserver of health. *C'est une chose admirable pour conserver ou entretenir la santé, c'est une chose fort saine.*

✧ Preservers, (a sort of spectacles.) *Conserve, sorte de lunettes.*

PRESERVING, *subst.* L'action de préserver, &c. V. to Preserve. *Conservation.*

✧ The preserving of fruits. L'action de confire les fruits.

TO PRESIDE, *verb. neut.* (to be chief.) *Présider, être chef.*

✧ To preside, (or oversee.) *Présider, surveiller à la direction, à la conduite.*

PRESIDENCY, *subst.* (the place of a President.) *Présidence, la dignité de Président.*

PRESIDENT, *f.* (or chief.) *Président, chef.*

The Lord President of the King's most honourable privy-Council. *Le Président du Conseil privé de Sa Majesté.*

The president of a college. *Le chef d'un college. V. Principal.*

The President's Lady. *La Présidente.*

✧ The President of Wales, York or Berwick. *Le Gouverneur ou le Lieutenant de Roi du pays de Galles, d'York, ou de Berwick.*

✧ President or example. *V. Precedent.*

✧ PRESIDENTSHIP. *V. Presidency.*

PRESIDIAL, *subst.* (a special Court of Judicature in France.) *Présidial, sorte de Juridiction en France.*

PRESS, *f.* (an engine to press, to print, &c.) *Presse.*

A printer's press. *Presse d'Imprimeur.*

A rolling press. *Presse d'Imager.*

A book in the press. *Un livre sous la presse.*

✧ A sowing press. *Un cousoir.*

A wine press. *Un pressoir.*

✧ A press for clothes. *Garderobe.*

✧ A press for books. *Des tablettes qui se ferment, sur lesquelles on met les livres.*

✧ Press, (or crowd.) *Presse, foule, multitude de monde.*

Composés de Press.

A press-man, (among Printers.) *Imprimeur, compagnon d'imprimerie, qui travaille à la presse.*

Press-work, (a printer's press-work.) *Tirage.*

Press-stick, (for a book-binder.) *Templet.*

A press-bed. *Lit en forme de garde-robe, & qu'on ouvre la nuit pour y coucher.*

✧ Press-gang. *Gens autorisés à enlever des matelots.*

Press-money. *V. Prest.*

TO PRESS, *v. act.* (to squeeze.) *Presser, pressurer, épreindre, serrer.*

To press the grapes. *Presser ou pressurer la vendange.*

✧ To press, (or hasten.) *Presser, hâter.*

✧ To press one, (to solicit him, to be earnest with him.) *Presser quelqu'un, le solliciter, le presser.*

To press one by urgent reasons. *Presser, pousser quelqu'un par de vives raisons.*

✧ He presses that very much upon me. *Il me presse fort là-dessus.*

✧ To press soldiers, (to force them.) *Forcer les gens à servir, les enrôler par force, les contraindre à prendre parti.*

✧ To press seamen for the fleet. *Forcer les matelots à servir le Roi dans sa flotte, les prendre de force, les enlever pour les envoyer à la flotte.*

✧ To press eagerly FOR a thing. *S'empreser pour une chose, la rechercher avec empressement.*

To press DOWN. *Presser, abaisser à force de presser.*

To press UPON a man's table. *Rechercher un repas chez un autre, se faire inviter.*

✧ To press upon dangers. *S'exposer aux dangers de gaieté de cœur.*

✧ To press a benefit upon a man. *Obliger quelqu'un, malgré qu'il en ait.*

✧ To press in upon one to help him. *Accourir au secours de quelqu'un.*

To press FORTH. *Pressurer, étreindre. Pressed, adj. Pressé, &c. V. to Press.*

They were pressed home to their conscience. *On poussa leur conscience à bout.*

PRESSING, *f.* L'action de presser, &c. *V. to Press.*

Pressing, *adj. Ex.* A pressing iron, (a Taylor's tool.) *Carreau, fer pour presser les coutures.*

✧ To be pressing upon or with one. *Presser quelqu'un, le solliciter fortement.*

PRESSURE, *subst.* (grief, affliction or calamity.) *Calamité, malheur, affliction.*

✧ Pressure, (or oppression.) *Oppression.*

PREST, *comme Pressed.*

PREST, *f.* (a duty in money to be paid by the Sheriff, upon his account in the Exchequer or for money left in his hands.) *Prêt, c'est un certain argent que le Scherif paye à l'Echiquier.*

Prest-money, *f.* (an earnest money given commonly to a soldier when he is listed.) *L'argent qu'on donne à un soldat qui s'enrôle.*

PRESTATION-MONEY, *subst.* (paid by Archdeacons yearly to the Bishop.) *Ce que les Archidiacres payent annuellement à leurs Evêques pour leur juridiction.*

PRESTIGES, *f.* (delusions, impostures.) *Prestiges, illusions, impostures, par fortilege.*

D. PRESTIGATION, *f.* (a juggling.) *Tours de passe-passe, illusion.*

PRESTIGIOUS, *adj.* (or deceitful.) *Trompeur.*

A prestigious sleight. *Une illusion.*

PRESTO, *adv.* (a Spanish word signifying quickly, and used by jugglers.) *Preste, vite.*

TO PRESUME, *v. act.* (to think or imagine.) *Présumer, s'imaginer, conjecturer, prétendre, supposer, croire, penser.*

✧ To presume, (to have too good an opinion of.) *Présumer, avoir trop bonne opinion de.*

He presumes too much of himself or upon his interest. *Il présume trop de soi-même ou de son crédit.*

✧ PRESUMER, *f.* *Présumptueux, arrogant.*

PRESUMPTION, *f.* (conjecture.) *Présumption, conjecture, opinion, supposition.*

✧ Presumption, (arrogance or pride.) *Présumption, orgueil, fierté, vanité, arrogance.*

PRESUMPTIVE, *adj.* *Présumptif; arrogant.*

PRESUMPTUOUS, *adj.* (proud.) *Présumptueux, orgueilleux, vain, arrogant.*

PRESUMPTUOUSLY, *adv.* *Présumptueusement, d'une manière présumptueuse, avec présomption.*

PRESUMPTUOUSNESS, *f.* (pride.) *Présumption, arrogance, orgueil, fierté, vanité.*

TO PRESUPPOSE, *v. act.* (to suppose

before-hand.) *Présupposer, poser pour vrai, supposer préalablement.*

Presupposed, *adj.* *Présupposé.*

PRESUPPOSITION, *f.* *Présupposition; supposition préalable.*

PRETENCE, *f.* (opinion or conceit.) *Opinion, entêtement.*

So strong is their pretence of infallibility. *Ils sont si fort entêtés de l'infailibilité.*

✧ Pretence, (pretext, colour, appearance.) *Prétexe, couleur, ombre, voile, apparence, feinte, fausse raison.*

TO PRETEND, *v. act.* (to imagine, to believe.) *Prétendre, s'imaginer, croire, se persuader.*

✧ To pretend, (to use a pretence or to make as if.) *Prétendre, prendre un prétexte, couvrir d'un prétexte, feindre, faire semblant, s'excuser sur.*

To pretend ignorance. *Prétendre cause d'ignorance.*

I'll pretend this. *Je prendrai ce prétexte.*

He pretends love to me. *Il fait semblant de m'aimer.*

Some men pretend fair. *Il y a des gens qui font de beaux semblants.*

He pretends poverty. *Il s'excuse sur sa pauvreté.*

✧ To pretend business. *Faire l'empresé ou l'empêché.*

✧ To pretend one thing, and to do another. *Faire une feinte.*

✧ I'll pretend to be his brother. *Je dirai que je suis son frere, je me ferai passer pour son frere.*

✧ To pretend TO a thing. *Se piquer de quelque chose, faire profession d'exceller en quelque chose.*

To pretend to learning. *Se piquer d'être savant.*

Pretended, *adj.* *Prétendu, &c. V. to Pretend.*

✧ He is his pretended (or reputed) father. *C'est son pere putatif.*

✧ Pretended (or counterfeit.) *Dissemblé ou feint.*

A pretended right and title. *Un prétendu droit.*

PRETENDER, *f.* *Prétendant, celui ou celle qui prétend, qui se pique de, &c. V. to Pretend.*

We have beheld the pretenders to public liberty, turn the greatest tyrants themselves. *Nous avons vu que ceux qui se piquoient le plus d'être les défenseurs de la liberté publique, sont devenus eux-mêmes les plus grand tyrans.*

PRETENDING, *subst.* L'action de prétendre, &c. *V. to Pretend.*

Pretending, *adj.* *Suffisant, orgueilleux, qui s'en fait accroire.*

D. PRETENDINGNESS, *f.* *Suffisance, orgueil.*

✧ PRETENDINGLY, *adv.* *Arrogamment.*

PRETENSION, *subst.* (or claim.) *Prétention, droit.*

To set up a pretension to a thing. *Prétendre à une chose, la demander.*

PRETER, *subst.* & *adj.* *Préterit.*

A preter imperfect. *Un préterit imparfait.*

The preter sense. *Le préterit.*

✧ PRETERIT, *adj.* *Passé.*

✧ PRETERITNESS, *subst.* *Etat de ce qui est passé.*

✧ PRETERITION, *subst.* *Préterition, terme didactique.*

✧ PRETERLAPSED, *V. Past.*

PRETERMISSION, *subst.* (or omitting.) *Omission, négligence.*

To PRETERMIT, verb. act. (to omit, pass by, or neglect.) *Omettre, négliger, passer, perdre l'occasion.*

Pretermitted, adjct. *Omis, négligé, passé.*

PRETERMITTING, f. *Omission, l'action d'omettre, &c. V. to Pretermitt.*

PRETERNATURAL, adj. (besides nature.) *Surnaturel, qui est contre le cours de la nature, extraordinaire.*

PRETERNATURALLY, adv. *Surnaturellement, d'une manière surnaturelle.*

PRETERNATURALNESS, f. *Qualité surnaturelle.*

PRETEXT, subst. (or pretence.) *Prétexte, fausse raison, couleur, ombre.*

PRETOR, &c. V. *Prætor.*

PRETTILY, adv. *Joliment.*

PRETTINESS, subst. *Beauté, agrément.*

This goes beyond prettiness. *Ceci passe le joli.*

PRETTY, adjct. (a diminutive of handsome.) *Joli, gentil, mignon.*

She is not beautiful, but she's pretty. *Elle n'est pas belle, mais elle est jolie.*

✧ Pretty, (pleasant, or agreeable.) *Joli, gentil, plaisant, agréable, divertissant.*

✧ Pretty, (spoken by way of contempt, or ironically.) *Joli, beau, plaisant, admirable.*

A pretty thing, indeed. *Voilà qui est joli, ou qui est beau.*

Indeed you are a pretty man, (by way of irony.) *Vraiment vous êtes joli, ou admirable, vraiment vous êtes un plaisant homme.*

✧ He plays a thousand pretty tricks. *Il fait mille petites gentilles.*

✧ For a pretty while. *Pendant quelque temps.*

PRETTY, adv. (so so, indifferent.) *Assez, passablement.*

He is pretty singular in his ways. *Il fait les choses assez singulièrement.*

A pretty handsome woman. *Une femme passablement belle.*

✧ This picture is pretty like you. *Ce portrait ne vous ressemble pas mal.*

✧ Pretty near, or thereabouts. *A peu près, à peu de chose près, environ.*

To PREVAIL, verb. neut. (to have the advantage over, to be of greater force.)

Prévaloir, l'emporter, valoir mieux, avoir l'avantage sur, dominer.

Virtue ought to prevail over, or above riches. *La vertu doit prévaloir sur les richesses.*

Custom prevails over reason. *La coutume prévaut, ou l'emporte sur la raison.*

Cold prevail'd over all the vivacity, or mettle of eager love. *Le froid dominoit, en dépit de tout ce que les empressemens de l'amour ont de plus vif.*

✧ To prevail with one, (to have a power over him.) *Avoir du pouvoir sur quelqu'un.*

Gold and silver cannot prevail with him. *L'or & l'argent n'ont aucun pouvoir sur lui, ou sur son esprit, l'or & l'argent ne le menent pas.*

✧ To prevail WITH, or UPON one for a thing, (to obtain it.) *Obtenir quelque chose de quelqu'un, la gagner sur son esprit.*

To prevail upon one by intreaties. *Gagner, fléchir quelqu'un par ses prières.*

To prevail with one by bribes. *Gagner, ou corrompre quelqu'un à force de présents.*

✧ To prevail with, or upon one to do a thing. *Disposer quelqu'un à faire quelque chose.*

✧ He has prevail'd himself, verb. rec. of all advantages. *Il s'est muni de tous les avantages possibles, il a bien pris ses précautions.*

Prevailed with, or upon, adj. *Gagné, &c. V. to Prevail.*

Easy to be prevailed with. *Facile à gagner.*

PREVAILING, f. *L'action de prévaloir, &c. V. to Prevail.*

Prevailing, adj. (powerful, efficacious.) *Puissant, efficace, victorieux, fort.*

✧ A prevailing, or reigning sin. *Un péché dominant, un péché qui regne.*

PREVALENCE, or PREVALENCY, f. (a being prevalent.) *Force, efficace.*

PREVALENT, adj. (prevailing.) *Puissant, efficace, fort, qui a beaucoup de force.*

PREVALENTLY, adv. *Efficacement, fortement.*

To PREVARICATE, verb. neut. (to betray a cause, * to play fast and loose.)

Prévariquer, user de collusion, s'entendre, être d'intelligence avec la partie adverse, trahir la cause qu'on doit défendre.

PREVARICATION, subst. *Prévarication, collusion, intelligence avec un autre, trahison.*

PREVARICATOR, f. *Prévaricateur, qui use de prévarication, ou de collusion.*

✧ Prevaricator at Cambridge, the same as *Terræ Filius* in Oxford, is he that makes an ingenious satirical commencement speech. *On appelle Prévaricateur à Cambridge, & Terræ Filius à Oxford, un Maître ès Arts choisi d'entre les plus beaux esprits de l'Université, pour faire une déclamation, ou harangue satirique dans le temps de la licence.*

PREVENIENT, adj. (that prevents.) *Prévenant, qui prévient.*

To PREVENT, v. act. (to come before.) *Prévenir, arriver devant, venir le premier.*

✧ To prevent, (to anticipate, or obviate.) *Prévenir, anticiper, obvier, aller au devant.*

✧ To prevent, (to keep off) dangers. *Prévenir, détourner les dangers, empêcher qu'ils n'arrivent.*

✧ To prevent one, (to get the start of him.) *Prévenir quelqu'un, prendre les devants, être le premier à faire ce qu'il vouloit faire.*

Prevented, adj. *Prévenu, &c. V. to Prevent.*

PREVENTING, or PREVENTION, f. *L'action de prévenir, &c. V. to Prevent.*

PREVENTION, f. (or prepossession.) *Prévention, préoccupation, entêtement.*

✧ Prevention, (going before.) *L'action de prévenir, de précéder.*

PREVENTIVE, f. *Préservatif, remède qui sert à prévenir le mal.*

PREVENTIVE, adj. (foreseeing.) *Qui se fait par précaution.*

Preventive measures. *Des mesures que l'on prend par précaution.*

Preventive, or preventing, adj. (prevenient.) *Prévenant, qui prévient.*

PREVIOUS, adj. (done, or that goes before.) *Préalable, antérieur, fait ou qui va devant.*

PREVIOUSLY, adv. *Préalablement, au*

préalable, par avance, d'avance, avant toutes choses.

PREVIOUSNESS, f. *Antériorité.*

PREVISION, f. (or foresight.) *Prévision.*

PREY, f. (whatever is taken away by wild beasts.) *Proie.*

A bird of prey, or a ravenous bird. *Un oiseau de proie, ou de rapine.*

* He became the prey of his enemies. *Il fut la proie de ses ennemis.*

* † He makes a prey of me, (* † he fleeces me.) *Il butine toujours sur moi, * † il me plume, il me ronge, il tire de moi tout ce qu'il peut.*

To PREY, verb. neut. *Butiner, piller, enlever par force, dévorer.*

✧ Some beasts prey upon their own kind. *Il y a des bêtes qui s'entre-mangent.*

Preyed upon, adj. *Butiné, pillé.*

PREYER, subst. *Qui pille, qui ravage, brigand. V. to Prey.*

PREYING, subst. *L'action de butiner, &c. V. to Prey.*

PRIAPISM, f. (a disease when the yard suffers an erection without any provocation of lust.) *Le priapisme.*

PRICE, f. (or value.) *Le prix, la valeur.*

✧ Price, (or rate.) *Prix, ce qu'une chose se vend, ce qu'on l'achète, le dernier mot.*

The market price. *Le prix courant, le courant, ou le cours du marché.*

A set-price. *Un prix fait, ou réglé.*

Tell me the lowest price. *Dites-moi le plus juste prix, ou votre dernier mot.*

What's your price? or what is the price on't? what do you sell it for? *Quel est le prix de cela? combien le vendez, l'estimez, ou le faites-vous? combien en demandez-vous? quel est votre mot?*

Give me but my price for the other two. *Prenez les deux autres à mon mot.*

✧ What price, (or how much) did you give for it? *Combien en avez-vous donné? combien vous a-t-il coûté?*

✧ I gave a great price for't. *Il m'a coûté, je l'ai payé bien cher.*

I had it for a small price. *Je l'ai eu pour peu de chose, ou à bon marché.*

PRICK, subst. (or pricking.) *Piqûre.*

✧ A prick, or prickle, (sharp point.) *Pointe, piquant, épine.*

✧ Prick, (of a hare.) *Trace du lièvre.*

✧ A prick (or mark) to shoot at. *But, blanc.*

✧ A prick, or remorse of conscience. *Remords de conscience, syndérese.*

* The prick and praise of a thing. *La gloire d'avoir fait une chose.*

Prick-wood, or spindle-tree. *Fusain, sorte d'arbrisseau propre à faire des haies.*

To PRICK, v. act. (to make a hole with a point.) *Piquer, poindre.*

To prick with a needle. *Piquer avec une aiguille.*

✧ To prick with the point of a sword. *Pointer.*

✧ To prick, as the king pricks sheriffs, &c. *Piquer, marquer les noms.*

✧ To prick, (or trace steps of) a hare. *Suivre un lièvre à la piste.*

✧ To prick a tune, or song. *Noter une chanson, ou un air.*

✧ To prick a horse to the quick, in the shoeing. *Enclouer un cheval.*

✧ To prick a card, to put it among the rest of the pack. *Larder une carte.*

✧ To prick a cask of wine. *Entamer une barrique de vin, la mettre en perce.*

* To prick ON or FORWARD. *Piquer, aiguillonner, pousser, exciter, inciter, encourager.*
 To prick UP one's ears. *Dresser les oreilles, écouter.*
 Prick up both your ears. *Écoutez des deux oreilles.*
 To prick DOWN the notes in a music-book. *Noter un livre de musique.*
 Pricked, *adj. Piqué, &c.*
 PRICKER, *subst. (a huntsman on horseback.) Piqueur.*
 PRICKET, *f. (a male deer, a year old complete.) Daguette, jeune cerf ou daim qui a un an accompli.*
 Pricket, (a rough brown garden-basket made of willow-twigs.) *Un hottereau.*
 PRICKING, *f. Piqure, l'action de piquer, &c. V. to prick.*
 Prickings, (caused by the humours in one's body.) *Picotemens.*
 PRICKLE, *f. (sharp point.) Piquant, pointe, épine.*
 Prickles of a porcupine, of thorns, &c. *Les piquans d'un porc-épi, des épines, &c.*
 PRICKLINESS, *f. Qualité piquante.*
 PRICKLY, *adj. Plein de piquans, de pointes, ou d'épines.*
 PRICKT, *adj. Piqué, &c. V. to Prick.*
 PRIDE, *subst. (presumption, vanity.) Orgueil, fierté, vanité, suffisance, présomption.*
 A sottish pride. *Un sot orgueil.*
 A noble pride. *Une noble fierté.*
 To take a pride in a thing, (to make it one's pride.) *Se piquer d'une chose, &c. V. to Pride.*
 Pride, or lust of beasts. *Rut.*
 Pride-gavel, (a rent paid to the lord of the manor of Rodely in Gloucestershire, for the liberty of fishing for lampreys in the river Severn.) *Droit qu'on paye au seigneur du fief pour la pêche des lamproies dans la Saverne.*
 To PRIDE, *verb. neut. or to PRIDE one's self in a thing, verb. récip. (or to take a pride in it, to make it one's pride.) Se piquer d'une chose, s'en glorifier, en faire gloire, * en faire vanité, ou trophée, en tirer vanité.*
 PRIE, *V. Privet.*
 PRIER, *f. (or spy.) Un espion, celui qui épie.*
 PRIEST, *f. Un Prêtre, un Sacrificateur.*
 A Priest of the Church of England. *Un Prêtre, ou un Ministre de l'Eglise Anglicane.*
 The high-Priest among the Jews. *Le grand Prêtre, ou Sacrificateur parmi les Juifs.*
 To be ordained a Priest. *Prendre l'ordre de Prêtrise.*
 Priest's-pintle, (an herb.) *Satyrion, sorte d'herbe.*
 Priest-ridden. *Qui se laisse gouverner par les Prêtres, qui fait tout ce qu'ils veulent.*
 Priest-craft. *Supercherie de prêtre.*
 PRIESTESS, *f. (a woman priest.) Prêtresse.*
 PRIESTHOOD, *f. Prêtrise, sacrificature.*
 PRIESTLY, *adj. Sacerdotal, de prêtre.*
 The priestly habit. *Les habits sacerdotaux.*
 PRIG, *f. (a whiffling fellow.) Un impertinent.*
 D. To PRIG, *v. a. (or filch.) Friponner, escamoter.*

† Prigging, *adj.*
 Ex. A prigging, (whiffling, pert) fellow. *Un petit friquet.*
 PRIM, *adj. Tiré à quatre épingles, empesé, affecté.*
 To PRIM, *verb. neut. (to have affected ways.) Minauder.*
 PRIMACY, *subst. (a primate's dignity.) Primatie, dignité de primat.*
 PRIMAGE, *f. (a duty due to the mariners for the loading of a ship.) Ce qu'on paye aux matelots pour avoir chargé un vaisseau.*
 PRIMARILY, *adv. Surtout, principalement.*
 PRIMARINESS, *f. Primauté.*
 PRIMARY, *adj. (or first.) Premier.*
 A primary substance. *Une première substance.*
 Primary, (chief.) *Premier, principal.*
 PRIMATE, *f. (a metropolitan, the chief Archbishop.) Primat, métropolitain, le premier Archevêque.*
 PRIMATESHIP, *f. Primatie.*
 PRIME, *adj. (chief, great, sovereign.) Grand, souverain.*
 A thing of prime use. *Une chose d'un grand usage, ou d'un usage souverain.*
 Prime, (excellent, or exquisite.) *Exquis, excellent.*
 A prime, or an arch rogue. *Un insigne fripon, un fripon fieffé.*
 PRIME, *f. (the flower, or choice.) La fleur, l'élite, le choix, ce qu'il y a de meilleur.*
 The prime of the nobility. *La fleur de la noblesse.*
 He took the prime, or the best. *Il prit les meilleurs.*
 Prime, (the time when a thing is in its greatest beauty.) *La fleur, le printemps.*
 He died in the prime of his age. *Il mourut à la fleur, ou au printemps de son âge.*
 The prime of a gun. *L'amorce d'une arme à feu.*
 Prime, (the first of the canonical hours.) *Prime, la première des heures canonales.*
 Prime, (a term used in arithmetick.) *Prime, en terme d'arithmétique.*
 Prime-print. *V. Privet.*
 To PRIME, *verb. act. (to put the prime in the pan, or touch-hole of a gun.) Amorce, mettre l'amorce à une arme à feu.*
 To prime a picture-cloth, or to prime a cloth for a picture, (to prepare the first ground with some lays of white, and after-wards with other colours.) *Imprimer le fond, ou la toile, préparer le fond d'un tableau.*
 Primed, *adj. Amorcé, &c. V. to Prime.*
 PRIMELY, *adv. Premièrement, en premier lieu.*
 PRIMENESS, *f. Primauté, excellence.*
 PRIMER, *subst. (a prayer-book which children are taught to read, and to pray by.) Un alphabet, un petit livre de prières par où les enfans commencent à lire.*
 Primer, (a Popish prayer-book.) *Heures, livre de prières parmi les Catholiques.*
 The long-primer, (a sort of printing letter.) *Petit romain.*
 The great-primer. *Le gros romain.*
 PRIMERO, *f. (a game at cards.) Prime, sorte de jeu des cartes,*

PRIMEVAL, or PRIMEVOUS, *adj. (or first.) Premier.*
 Ex. The primeval ages of the Church. *Les premiers siècles de l'Eglise.*
 PRIMICES, *V. Premices.*
 PRIMIER, *adj. Ex. Premier seisin, (a law-word that signifies the first possession.) Première saisine, ou possession.*
 D. PRIMIGENIOUS, *adj. (coming naturally or originally of itself.) Qui est le premier dans son espèce.*
 PRIMING, *f. L'action d'amorcer, ou d'imprimer. V. to Prime.*
 Priming, among painters. *Impression.*
 Priming iron, (an iron made use of in priming of a great gun.) *Dégorgeoir, touche.*
 PRIMITIAL, *adj. (belonging to first-fruits.) Qui concerne les prémices.*
 PRIMITIVE, *adj. (first, not derived from others.) Primitif, premier.*
 A primitive word. *Un mot primitif, une racine d'où les autres mots sont formés.*
 The primitive Church. *L'Eglise primitive, ou naissante.*
 PRIMITIVELY, *adv. Primitivement.*
 PRIMITIVENESS, *f. Antiquité.*
 PRIMNESS, *subst. Afféterie.*
 PRIMOGENIAL, *V. Original.*
 PRIMOGENITURE, *subst. (birthright.) Primogéniture, droit d'aînesse.*
 PRIMORDIAL, *adj. (primitive.) Primordial, primitif.*
 PRIMROSE, *subst. (a sort of flower.) Prime-verce.*
 PRIMUM MOBILE, *f. (two words borrowed from the Latin by astronomers; the first mover, the tenth orb.) Le premier mobile.*
 PRINCE, *f. (one that governs a state in chief, or is descended from such a one.) Un Prince.*
 The Prince of Wales. *Le Prince de Galles, titre affecté au fils aîné du Roi d'Angleterre.*
 The Prince, (the chief, first, or most excellent.) *Le Prince, le premier, le plus excellent.*
 Aristotle is the Prince of Philosophers. *Aristote est le Prince, ou le premier des Philosophes.*
 Prince-like. *En Prince, royalement.*
 Prince's feathers. *Amarante, passevelours, fleur.*
 PRINCELY, *adj. De Prince, digne d'un Prince, royal.*
 A princely look. *Un air de Prince.*
 He has a princely soul. *Il a l'ame royale.*
 He has given us a princely entertainment. *Il nous a traités royalement ou en Prince.*
 PRINCESS, *f. Une Princesse.*
 PRINCIPAL, *adj. (or chief.) Principal, capital, premier, le plus considérable.*
 We find ourselves engaged as principals in some disputes, where we have but a very remote concern. *Nous nous trouvons engagés comme parties principales, dans certains démêlés où nous n'avons qu'un intérêt fort éloigné.*
 The principal man in a bond. *Celui qui a passé une obligation à quelqu'un avec caution.*
 PRINCIPAL, *f. (the principal sum of money borrow'd.) Principal, capital, le sort principal ou la somme capitale d'une dette.*
 The principal, or head of a college.

Le principal, le recteur, ou le chef d'un college.

PRINCIPALITY, *f.* (the dignity or dominion of a prince.) *Principauté, supériorité.*

PRINCIPALLY, *adv.* (chiefly.) *Principalement, sur-tout, sur toutes choses, particulièrement.*

PRINCIPALNESS, *f.* *Qualité de ce qui est principal.*

PRINCIPLE, *f.* (or first cause.) *Principe, source, cause, origine.*

✧ *Principles, (or grounds) of an art or science. Les principes, les regles, les commencemens, ou les fondemens d'un art, ou d'une science.*

✧ *Principle, (motive.) Principe, motif. Out of a principle of honour. Par un principe d'honneur.*

✧ *Principle, or sentiment. Principe, maxime, sentiment, fond.*

To have honest or good principles. Avoir des principes d'honneur & de probité, avoir de bons principes, être honnête homme, avoir le fond bon, avoir de la vertu.

That's my principle. C'est-là ma maxime. To PRINCIPLE, v. act. (to infuse good principles into one.) Instruire.

Ex. To principle one well. Donner de bons principes à quelqu'un, lui inspirer de bons sentimens.

Principled, adj. Ex. A man well-principled. Un homme qui a des principes d'honneur & de probité, un homme vertueux, ou qui a de la vertu, un honnête homme.

Ill-principled. Qui n'a pas de vertu, qui n'a pas le fond bon, mal-honnête.

PRINCOCK, *f.* (a youngster too soon ripe-headed, a pert and forward fellow.) *Un jeune homme qui a de l'esprit, mais qui est un peu brouillon, un jeune homme qui fait l'entendu.*

To PRINK. V. to Prank.

PRINT, *f.* (mark, or sign.) *Marque, trace.*

The prints of a rod. Les marques d'une verge.

The prints of the foot. Les traces du pied.

✧ *A print of the nail. Un coup d'ongle.*

✧ *A print, (a cut or figure.) Une estampe.*

✧ *Print, or letter. Impression, lettre, caractère.*

A fine delicate print. Une belle impression, une impression fort nette, un beau caractère.

✧ *To put one in print. Imprimer quelqu'un.*

✧ *To come out in print. Voir le jour, être publié.*

✧ *A book out of print, all sold off. Un livre qui ne se trouve plus chez les Libraires.*

✧ *I saw his name in print. J'ai vu son nom imprimé.*

* *To do a thing in print, (or neatly.) Faire une chose proprement.*

* *To set one's clothes in print. Être empesté, ou affecté dans sa parure.*

To PRINT, v. act. Imprimer.

To print a book, a cut, or stuff. Imprimer un livre, une estampe, ou une étoffe.

Printed, adj. Imprimé.

To cause to be printed. Faire imprimer.

PRINTER, *f.* *Imprimeur.*

PRINTING, *subst.* (the action of to

print.) *L'action d'imprimer, impression.*

A printing-house. Imprimerie.

✧ *Printing, (the art of printing books.) Imprimerie, l'art d'imprimer des livres, see Letter.*

PRIOR, *subst.* (the head of a priory.) *Prieur, le chef d'un prieuré.*

The Prior of a monastery. Prieur claustral.

PRIOR, *adj.* (an antecedent.) *Antérieur, précédent.*

A prior engagement. Un engagement antérieur.

PRIORESS, *subst.* (a nun next in order to an abbeys.) *Prieure.*

PRIORITY, *subst.* (advantage of place.) *Primauté.*

✧ *Priority, (precedence in time.) Priorité.*

PRIORSHIP, *f.* (a Prior's dignity.) *Qualité ou dignité de Prieur.*

PRIORY, *subst.* (a religious community under the direction of a prior or prioress.) *Prieuré.*

PRIOR, *v.* *Prior.*

PRISAGE, *f.* (the share that belongs to the King out of prizes taken at sea.) *Droits de prise, la part qui revient au Roi d'une bonne prise faite sur mer.*

✧ *Prisage of wines. V. Butlerage.*

PRIZE, *v.* *Prize.*

PRISM, *f.* (a solid body, whose rectilinear opposed plans are equal.) *Un prisme.*

A triangular or quadrangular prism. Prisme triangulaire ou quadrangulaire.

PRISMATICAL, *adj.* *Ex. Prismatical glasses, (certain triangular solid glasses.)*

Prismes de verre, ou verres prismatiques.

✧ **PRISMATICALLY**, *adv.* *En forme de prisme.*

PRISON, *subst.* (or jail.) *Une prison.*

The keeper of a prison. Le geolier.

✧ *To PRISON, v. act. Emprisonner.*

PRISONER, *subst.* (one in custody.) *Prisonnier, prisonnière.*

✧ *A prisoner, (a malefactor going to be executed.) Patient ou criminel qu'on va exécuter.*

PRISTINE, *adj.* (or former.) *Ancien, premier, qui a été auparavant.*

PRITHEE, *contract.* *Je te prie.*

D. PRITTLE - PRATTLE, *f.* (talk or prating.) *Babil, caquet.*

D. To PRITTLE - PRATTLE, *v. neut.*

Jaser, causer, caqueter.

PRIVACY, *subst.* (or familiarity.) *Privauté, familiarité.*

To live with great privacy. Vivre dans une grande privauté ou familiarité, vivre fort privément.

✧ *Privacy or retirement. Retraite, solitude.*

✧ *With great privacy or secrecy. Fort secrètement ou en secret.*

PRIVADO, *subst.* (a private friend, a favourite.) *Un favori, un confident, un intime ami.*

PRIVATE, *adj.* (secret or retired.) *Privé, secret, retiré, particulier.*

A private house. Une maison privée.

A private place. Un lieu secret ou retiré.

A private conversation. Une conversation particulière, un tête-à-tête.

✧ *He told me that they desired to be private or alone. Il me dit qu'ils souhaitoient qu'on les laissât seuls ou en particulier.*

✧ *Private, (not publick.) Particulier, privé.*

A private man, (a man that lives private.) Un homme privé, qui mène une vie privée, un particulier.

✧ *To make a private purse. Faire bourse à part.*

✧ *A private chappel. Un prie-Dieu.*

A private staircase. Un escalier dérobé.

PRIVATEER, *f.* *Un armateur, un capre.*

✧ *To PRIVATEER, v. a. Aller en capre.*

PRIVATELY, *adverb.* (in private.) *En particulier, secrètement, en secret.*

✧ **PRIVATENESS**, *v.* *Privacy.*

PRIVATION, *f.* (or depriving.) *Privation, action de priver.*

✧ *Privation or want. Privation, manque.*

PRIVATIVE, *adj.* *Privatif, qui marque privation.*

✧ **PRIVATIVELY**, *adv.* *Privativement.*

PRIVET, *f.* or prime-print, (a sort of shrub.) *Troëne, forte d'arbrisseau.*

Barren-privet. Alaterné.

PRIVILEGE, *f.* (a prerogative or advantage.) *Privilege, avantage, immunité, prerogative.*

PRIVILEGED, *adj.* *Privilegié, qui a quelque privilege ou immunité.*

A privileg'd place. Un lieu privilégié, un lieu de franchise.

PRIVILY, *adv.* (or secretly.) *Secrètement, en secret.*

PRIVITY, *f.* (or private knowledge.) *Participation, connoissance, aveu.*

She did it without her husband's privity. Elle l'a fait sans la connoissance, sans la participation ou sans l'aveu de son mari, elle l'a fait à son insu ou sans lui en rien communiquer.

✧ *Privities or the privy parts. Les parties secretes, les parties honteuses.*

PRIVY, *adj.* (or secret.) *Secret, caché.*

The privy parts. Les parties secretes ou honteuses.

✧ *Privy stairs. Escalier dérobé.*

✧ *Privy or particularly. Privé, particulier.*

The privy council. Le conseil privé.

✧ *Privy counsellor. Conseiller du Roi, (ou de la Reine) en son conseil privé.*

✧ *The King's privy-purse. La cassette du Roi.*

He is paid out of the privy-purse. Il est payé sur la cassette du Roi.

✧ *The privy-purse or the keeper of the privy-purse. Le trésorier des menus plaisirs & affaires du Roi, ou simplement le trésorier des menus.*

✧ *Privy-seal. Le petit sceau.*

A privy-seal, (a warrant under the privy-seal for the payment of a sum.) Ordonnance de comptant.

The Lord privy-seal. Le garde du petit sceau.

✧ *Privy to, (acquainted with a thing.) Qui fait une chose, qui en est participant.*

✧ *Privy to a crime. Complice d'un crime.*

PRIVY, *f.* (or house of office.) *Le privé, les lieux, la garderobe.*

PRIZAGE, *v.* *Prisage.*

PRIZE, *subst.* (that which is taken, any kind of booty.) *Prise, capture, butin.*

✧ *He made prize of the whole town. Il mit toute la ville au pillage.*

✧ *Prize, (a reward proposed to him that shall do any thing best.) Prix.*

To carry the prize. Rempporter le prix.

A prize-fighter. Un gladiateur.

To PRIZE, v. act. (to praise or value.) Priser, estimer, apprécier, mettre le prix, évaluer.

PRI PRO

Prized, *adj.* Prisé, estimé, &c.
PRIZER, *subst.* Appréciateur.
PRIZING, *f.* L'action de priser, d'estimer, &c. *V.* to Prize; estimation.
PRO, *prép.* Pour.
 Pro and con. *Pour & contre.*
PRO, *f. Ex.* To know the pro and the con. *Savoir le pour & le contre.*
PROBABILITY, *subst.* Probabilité, vraisemblance, apparence de vérité.
PROBABLE, *adj.* (or likely.) Probable, vraisemblable, qui a de la vraisemblance, qui paroît fondé en raison.
PROBABLY, *adv.* Probablement, vraisemblablement.
 'Tis very probably so. *La chose est assez vraisemblable.*
PROBAT, *f. Ex.* The probat of testaments, (the proving of wills in the spiritual court.) *La vérification des testaments.*
PROBATION, *f.* (a trial of one who is to take his degrees.) *Tentative.*
 To go under a probation. *Faire sa tentative.*
 Probation, (a trial of one before he be admitted to profess a religious life.) *Probation, noviciat.*
PROBATIONARY, *adj. Ex.* Probationary laws. *Des loix qui ne sont faites que par essai.*
PROBATIONER, *subst.* (a scholar that undergoes a probation.) *Un écolier qui fait sa tentative.*
 A probationer in a religious house. *Un ou une novice.*
PROBATIONERSHIP, *f.* Noviciat.
PROBE, *f.* (an instrument to search a wound.) *Une sonde.*
 To **PROBE** a wound, *verb. act.* (to search it with the probe.) *Sonder une plaie, y appliquer la sonde.*
PROBITY, *f.* (uprightness or integrity.) *Probité, vertu, intégrité de vie.*
PROBLEM, *f.* (or question.) *Problème, ou question problématique.*
PROBLEMATICAL, *adj.* (uncertain, which may be argued pro and con.) *Problématique.*
 To hold a problematical dispute. *Disputer problématiquement.*
PROBLEMATICALLY, *adv.* Problématiquement, d'une manière problématique.
PROBOSCIS, *V.* Snout.
PROCACIOUS, *adj.* (malapert or saucy.) *Insolent, impudent, effronté.*
PROCACITY, *subst.* Insolence, impudence, effronterie.
PROCATARTICK, *adj.* Procatartique, terme de Médecine.
PROCEDURE, *subst.* (management.) *Procédé, conduite.*
PROCEED, *subst.* (what arises from a thing.) *Produit ou provenu.*
Ex. The neat proceeds, among merchants. *Le net produit ou provenu.*
 To **PROCEED**, *v. neut.* (to come, to rise, to have one's or its rise from.) *Procéder, venir, provenir, partir, dériver, tirer son origine.*
 From whence does that proceed? *D'où procede cela? d'où vient, d'où provient cela?*
 These praises proceed from flattery. *Ces louanges partent de la flatterie.*
 Proceed or go on. *Poursuivez, continuez, passez outre.*
 He proceeded, (or arrived) to that height of impiety. *Il en vint à ce degré d'impiété.*

PRO

To proceed, (to act or deal.) *Procéder, agir.*
 To proceed doctor. *Passer docteur, être reçu docteur.*
 Proceeded, *adj.* Procédé, &c. *Voy. to Proceed.*
 The malefactor shall be proceeded against. *Il sera procédé contre le coupable.*
PROCEEDING, *f.* L'action de procéder, &c. *V. to Proceed.*
 Proceeding, (action or dealing.) *Procédé, manière d'agir.*
 The proceedings at law. *Les procédures de justice, les poursuites, l'ordre judiciaire, la forme de procéder en justice.*
PROCEEDS, *subst. V.* Proceed.
PROCESS, *subst.* (the manner of proceeding in a cause or the beginning, or principal part thereof.) *Procès.*
 A verbal process. *Un procès verbal.*
 A criminal process. *Un procès criminel.*
 To take out a process against one. *Faire le procès à quelqu'un, le poursuivre comme criminel.*
 This is a true account of the process or transactions of that day. *Voilà une fidèle relation de ce qui se passa ce jour-là.*
 A process, (or series) of things. *Une suite ou un enchaînement de choses.*
 To run a process in chymistry. *Faire un cours de chimie.*
 In process of time. *A la longue, avec le temps, par laps de temps.*
PROCESSION, *subst.* (a solemn march.) *Procession.*
PROCESSIONAL, **PROCESSIONARY**, *adj.* De procession.
PROCESSIONING, *subst. Ex.* To go a processioning. *Aller en procession.*
PROCHRONISM, *f.* Prochronisme, erreur de chronologie.
PROCINCT, *V.* Preparation.
 To **PROCLAIM**, *v. act.* (to publish, to declare solemnly.) *Proclamer, publier, déclarer solennellement, annoncer.*
 To proclaim one King. *Proclamer quelqu'un Roi.*
 To proclaim war. *Déclarer la guerre.*
 Proclaimed, *adject.* Proclamé, déclaré, annoncé.
PROCLAIMER, *subst.* Celui qui proclame ou déclare.
PROCLAIMING, *f.* L'action de proclamer, &c. *V. to Proclaim.*
PROCLAMATION, *subst.* Proclamation, édit, déclaration.
 The King has issued out a proclamation. *Le Roi a publié un édit.*
 A proclamation of war. *Une déclaration de guerre.*
 To make proclamation of a thing, (to publish it.) *Publier ou divulguer une chose.*
 His head is full of proclamations, (his mind is full of rambling thoughts.) *Il est plein d'inquiétudes, *† il a du tintouin dans l'esprit.*
PROCLIVITY, *f.* (inclination or disposition.) *Penchant, pente, inclination, disposition.*
PROCLIVOUS, *adj.* (apt, prone, inclining.) *Enclin, porté, qui a du penchant vers quelque chose.*
PROCONSUL, *f.* (a Roman magistrate of old.) *Proconsul.*
 Proconsular, *adj.* Proconsulaire.
PROCONSULSHIP, *subst.* Proconsulat.
 To **PROCRASTINATE**, *v. act.* (to delay, to put off from day to day.) *Différer, remettre d'un jour à autre, retarder.*

PRO

487

Procrastinated, *adj.* Différé, remis d'un jour à autre.
PROCRASTINATION, *f.* Remise, délai, retardement.
PROCRASTINATOR, *subst.* Qui diffère, &c.
 To **PROCREATE**, *v. act.* (to beget.) *Procréer, engendrer.*
 Procreated, *adj.* Procréé, engendré.
PROCREATING or **PROCREATION**, *f.* Procréation, génération, action d'engendrer.
PROCREATIVE, *adject.* Qui engendre, &c.
PROCREATIVENESS, *subst.* Faculté de produire, &c.
PROCREATOR, *subst.* Pere, celui qui engendre.
 She procreator. *Mere, celle qui engendre.*
PROCTOR, *subst.* (he that undertakes to manage another man's cause, in any Court of the civil law or ecclesiastical, for his fee.) *Procureur, dans une Cour ecclésiastique ou du droit civil, un homme d'affaires.*
 The proctors of the Clergy. *Les procureurs ou députés de l'assemblée du Clergé.*
PROCTORSHIP, *f.* Qualité ou charge de Proctor. *V. Proctor.*
PROCURABLE, *adj.* Qui se peut obtenir ou procurer, qu'on peut avoir aisément.
PROCURACY, *subst.* (the deed whereby one is made a procurator.) *Procuracion, pour exiger les revenus d'un bénéfice.*
PROCURATION or **procuracion-money**, *subst.* (which parish-priests pay yearly to the Bishop or Archdeacon, in respect of visitation.) *Droit de visite, que le Ministre de chaque Paroisse paye annuellement à l'Evêque ou à l'Archidiacre.*
PROCURATOR, *subst.* (he that gathers the fruits of a benefice for another man.) *Celui qui en vertu d'une procuracion a droit d'exiger les revenus d'un bénéfice pour le bénéficié.*
 The procurator of St. Mark, (a Venetian magistrate, being the second person in dignity.) *Le procureur de St. Marc, magistrat Vénitien à vie.*
 To **PROCURE**, *v. act.* (or get for another.) *Procurer, faire avoir, moyenner.*
 To procure, *v. neut.* (to be a pimp or bawd.) *Faire le métier de maquereau ou de maquerele, procurer des filles de débauche.*
 Procured, *adj.* Procuré, moyenné.
PROCUREMENT, *subst.* Entremise.
PROCURER, *subst.* (a mediator.) *Celui ou celle qui procure, un entremetteur, une entremetteuse.*
 A procurer, (a pimp or bawd.) *Un maquereau, une maquerele, un homme ou une femme d'intrigue.*
PROCURESS, *f.* (a bawd.) *Maquerele.*
PROCURING, *f.* L'action de procurer, &c. *V. to Procure.*
 The procuring money. *L'argent qu'on donne à quelqu'un pour avoir procuré ce que l'on souhaitoit.*
PRODIGAL, *adj.* (or lavish.) *Prodigue, qui dépense excessivement ou follement.*
 A prodigal man or a prodigal fool. *Un prodigue.*
 A prodigal woman. *Une prodigue.*
 A prodigal or luxurious branch. *Une branche qui pousse avec trop d'abondance.*
 Prodigal, (vain, foolish.) *Vain, sot.*

PRODIGALITY, *f.* *Prodigalité*, dépense excessive, profusion.

PRODIGALLY, *adv.* *Prodigalement*, en prodigue, avec prodigalité.

To spend prodigally. *Dépenser prodigamment*, faire une dépense excessive, prodiguer, dépenser avec excès.

PRODIGIOUS, *adj.* (monstrous, wonderful.) *Prodigieux*, monstrueux, qui tient du prodige, étonnant.

✧ *Prodigious or extraordinary.* *Prodigieux*, extraordinaire.

✧ *Prodigious or excessive.* *Prodigieux*, fort grand, excessif.

PRODIGIOUSLY, *adv.* *Prodigieusement*, d'une manière prodigieuse, excessivement.

PRODIGIOUSNESS, *subst.* Longueur ou grandeur prodigieuse ou excessive.

PRODIGY, *subst.* (a prodigious, monstrous or wonderful thing.) *Un prodige*, une chose prodigieuse.

PRODITON, *subst.* or treason. *Trahison*.

PRODITORIOUS, *adj.* (traitor-like.) *Traître*.

D. PRODROME, *f.* (or fore-runner.) *Avant-coureur*, présage.

To **PRODUCE**, *v. act.* (or bring forth.) *Produire*, engendrer, donner naissance.

✧ To produce, (to expose to view.) *Produire*, exposer à la vue, à la connaissance.

To produce or cause. *Produire*, causer, être cause de.

Produced, *adject.* *Produit*, &c. *V. to Produce*.

✧ **PRODUCE**, *subst.* *V. Product*.

✧ **PRODUCER**, *Celui qui produit*.

✧ **PRODUCIBLE**, *adject.* *Qui peut être produit*.

✧ **PRODUCIBLENESS**, *f.* *État de ce qui peut être produit*.

PRODUCING, *f.* *L'action de produire*, &c. *V. to Produce*.

PRODUCT, *f.* (or fruit.) *Production*, fruit.

The products of the earth. *Les productions ou les fruits de la terre*.

* The product of one's wit. *Productions*, ouvrages d'esprit.

✧ This is a mere product of his fancy. *C'est un pur effet de son imagination*.

✧ The product of two sums or numbers, in arithmetick. *Le produit ou le résultat de deux sommes ou de deux nombres*.

✧ **PRODUCTILE**, *adject.* *Qui peut être produit*.

PRODUCTION, *f.* (product or fruit.) *Production*, fruit.

The productions of such marriages are generally unsound and deform'd. *Les fruits de tels mariages sont ordinairement mal sains & défigurés*.

✧ Productions of the brain, (ingenious works.) *Productions*, ouvrages d'esprit.

✧ Productions, (works or effects) of nature. *Productions*, effets ou ouvrages de la nature.

PRODUCTIVE, *adject.* (of a thing.) *Qui produit quelque chose*.

PROEM, *f.* (or preface.) *Une préface*.

D. PROEMIUM, *f.* (a Latin word for preface, preamble.) *Préface*, préambule, apparat de discours.

PROFANATION, *subst.* *Profanation*.

PROFANE, *adj.* (or impious.) *Profane*, impie, qui profane les choses sacrées.

A profane man or woman. *Un profane*, une profane.

✧ *Profane*, (not sacred, secular.) *Pro-*

fane, qui regarde les choses séculières par opposition à sacré.

The sacred and profane histories. *Les histoires sacrées & profanes*.

To **PROFANE**, *verb. act.* (to abuse holy things.) *Profaner*, violer, abuser des choses saintes.

✧ To profane, (to make an ill use of) any thing. *Profaner quelque chose*, en faire un mauvais usage.

Profaned, *adj.* *Profané*, abusé, violé.

V. to Profane.

PROFANELY, *adj.* *En profane*, comme un profane, d'une manière profane, avec profanation.

PROFANENESS, *subst.* *Impiété*, profanation.

PROFANER, *subst.* *Profanateur*.

PROFANING, *f.* *Profanation ou l'action de profaner*. *V. the verb*.

PROFER. *V. Proffer*.

To **PROFESS**, *verb. act.* (to practise or exercise openly.) *Professer*, faire profession de, exercer, faire un exercice public.

To profess Christianity or to profess one's self to be a Christian. *Faire profession du Christianisme*, professer la religion Chrétienne.

✧ To profess or hold a doctrine. *Professer*, tenir une doctrine.

✧ To profess, to swear or protest. *Jurer*, protester, déclarer.

Professed, *adj.* *Professé*, qu'on professe, &c. *V. to Profess*.

✧ A professed monk, (one that having made his vow, is admitted to be of a religious order.) *Un religieux profès*, un profès.

A professed nun. *Religieuse professe*, une professe.

✧ A professed enemy. *Un ennemi déclaré ou juré*.

✧ He is a professed eye-witness of it. *Il témoigne l'avoir vu de ses propres yeux*.

PROFESSEDLY, *adv.* (or openly.) *Ouvrètement*, publiquement.

✧ He was professedly his friend. *Il faisoit profession d'être son ami*, il se disoit son ami.

PROFESSING, *f.* *L'action de professer*, &c. *V. to Profess*.

PROFESSION, *subst.* (trade or calling.) *Profession*, métier, emploi.

✧ Profession or publick confession. *Profession*, aveu public.

To make an open profession of ignorance. *Faire profession d'ignorance ou d'être ignorant*.

✧ Profession or protestation. *Profession*, témoignage, assurance.

✧ Profession, (or entering into a religious order.) *Profession*, de religieux & de religieuse.

✧ **PROFESSIONAL**, *adj.* *Qui a rapport à une profession*.

PROFESSOR, *f.* (a publick reader in an University.) *Un Professeur*.

PROFESSORSHIP, *subst.* *Charge de Professeur*.

✧ To dispute for a professorship in divinity. *Disputer une chaire de théologie*.

PROFEST. *V. Professed*.

PROFFER, *subst.* (or offer.) *Offre*, proposition.

He made a proffer at it, (he endeavour'd it.) *Il en a fait la tentative*.

To **PROFFER**, *v. act.* (or offer.) *Offrir*, faire offre, proposer de donner, de faire, &c.

Proffered, *adj.* *Offert*.

✧ **PROFFERER**, *subst.* *Celui qui offre*.

PROFFERING, *subst.* *Offre*, l'action d'offrir, &c.

PROFICIENCY, *subst.* *Progrès*, avancement, profit.

PROFICIENT, *adject.* (forward in learning.) *Avancé*, qui a fait quelque progrès.

Ex. He is a great proficient in the French tongue. *Il a fait de grands progrès dans la langue Française*, il est fort avancé.

✧ **PROFICUOUS**. *V. Useful*.

PROFILE, *subst.* (a term of drawing, a design which shews the side with the rising and falling of any work.) *Profil*.

The profile of a building or fortification. *Profil de bâtiment ou de forteresse*.

PROFIT, *subst.* (or gain.) *Profit*, émolument, gain, lucre, avantage, utilité.

✧ A place of profit. *Un emploi lucratif*.

✧ An estate that yields small profits. *Un bien dont les revenus sont petits*, ou qui ne rapporte pas beaucoup.

✧ Profits, (or produce) of land, or an estate. *Le rapport*, le revenu d'une terre.

Profits, (or perquisites) of an employment. *Le revenant bon*, ou le tour du bâton d'un emploi.

To **PROFIT**, *verb. neut.* (to be a proficient) in learning. *Profiter*, faire des progrès dans les sciences.

✧ To profit, (to draw an advantage.) *Profiter*, tirer quelque profit, utilité ou avantage d'une chose.

✧ To profit, (to be useful.) *Profiter*, être utile, être profitable, ou de quelque utilité, servir.

PROFITABLE, *adj.* (useful.) *Profitable*, utile, avantageux.

PROFITABLENESS, *subst.* *Utilité*, usage, avantage.

PROFITABLY, *adv.* *Utilement*, avantageusement, ou avec avantage.

PROFITING, *subst.* *Profit*, progrès.

✧ **PROFITLESS**, *adj.* *Inutile*.

PROFLIGATE, *adj.* (wicked or debauched.) *Scélérat*, perdu de débauches, abandonné.

A profligate man or woman. *Un scélérat*, une scélérate, un abandonné ou une abandonnée.

✧ Profligate or wicked doings. *Des actions énormes*.

To **PROFLIGATE** one's self, *verb. recip.* *S'abandonner*.

✧ **PROFLIGATELY**, *adv.* *Honteusement*.

PROFLIGATENESS, *f.* *Abandonnement*, abandon ou action de scélérat.

✧ **PROFLUENCE**, *f.* *Cours*, progrès.

PROFOUND, *adj.* (or deep.) *Profond*, fort creux.

✧ A profound, or low reverence. *Une profonde révérence*, une révérence fort basse.

* *Profound*, (deep, great.) * *Profond*, grand, extrême dans son genre.

PROFOUNDLY, *adv.* (or deeply.) *Profondément*, bien avant, d'une manière profonde.

✧ *Profoundly learned*. *D'une profonde érudition*.

PROFOUNDNESS, *subst.* (or depth, in a figurative sense.) *Profondeur*, pénétration.

Profoundness of learning. * *Profondeur de savoir*, pénétration dans les sciences.

PROFOUNDITY, *subst.* (or depth.) *Profondeur*.

PROFUSE, adj. (or lavish.) *Prodigue*, qui dépense excessivement, qui fait une dépense excessive.

PROFUSELY, adv. (prodigally.) *Avec profusion, prodigalement, d'une manière prodigue.*

PROFUSENESS or **PROFUSION**, subst. *Profusion, prodigalité, abondance ou dépense excessive.*

TO PROG, verb. neut. (to use all endeavours to get.) *Chercher, tâcher d'avoir.*
Ex. To prog for victuals, to prog for one's belly. Chercher à manger.
To prog for riches. Tâcher de s'enrichir.

PROGENITOR, subst. (fore-father.) *Aïeul, ancêtres, au pluriel.*

PROGENY, subst. (offspring or issue.) *Race, postérité, lignée.*
He is a branch of the royal progeny. Il est une branche de la Maison royale.
They are the progeny of the Saxons. Ils sont descendus des Saxons.

PROGGING, subst. (from to prog.) *L'action de chercher, ou de tâcher d'avoir.*

TO PROGNOSTICATE, verb. act. (or foretell.) *Pronostiquer, présager, prédire, deviner.*
Prognosticated, adj. Pronostiqué, prédit, présagé, deviné.

PROGNOSTICATING or **PROGNOSTICATION**, subst. *Pronostic, prédiction, présage, l'action de pronostiquer, &c. V. the verb.*

PROGNOSTICATOR, subst. *Celui qui pronostique, qui prédit, qui présage ou qui devine.*

PROGNOSTICK, subst. (a boding sign.) *Pronostic, présage.*
Prognostick, adj. Ex. A prognostick sign. Pronostic, ou présage.

PROGRESS, s. (or proficiency.) *Progrès, avancement, profit.*
Progrès, or journey. Traite, tour, voyage de plaisir.
Progrès of a Prince in his dominions. Tour, ou voyage, que fait un Prince dans ses États.
The King is on his progrès. Le Roi visite ses états.

PROGRESSION, subst. (or going on.) *Progreffion.*
Arithmetical progression. Progreffion d'arithmétique.
The month of progression, (the lunar month, which contains 29 days and a half.) Le mois lunaire.

PROGRESSIONAL or **PROGRESSIVE**, adj. *Progreffif, qui va en avançant.*
A progression or a progressive motion. Un mouvement progreffif, ou de progression.
** A progressive devotion. Une dévotion qui augmente, ou qui s'anime.*

PROGRESSIVELY, adv. *Par progreffion.*

PROGRESSIVENESS, s. *Progreffion.*

TO PROHIBIT, verb. act. (or forbid.) *Défendre, faire défense, prohiber, terme de palais ou de chancellerie.*
Prohibited, adj. Défendu, prohibé.
A prohibited commodity. Marchandise de contrebande.

PROHIBITING, subst. *L'action de défendre, de faire défense, ou de prohiber.*

PROHIBITION, subst. *Prohibition, défense.*

PROHIBITORY, adj. *De défense, ou qui défend.*
A prohibitory edict. Édit qui défend quelque chose.

PROJECT, subst. (design or contrivance.) *Projet, dessein.*

TO PROJECT, verb. act. (to design or contrive.) *Projeter, entreprendre, former le dessein de.*
To project, (to throw or hurl.) Jeter, lancer.
Projected, adj. Projeté, entrepris, &c. V. to Project.

PROJECTILE, s. (body put in motion.) *Projectile.*

PROJECTING, s. *L'action de projeter, &c. V. to Project.*
Projecting, adj. Inventif.
Ex. A projecting head or noddle. Un esprit inventif.

PROJECTION, subst. (a chymical operation.) *Projection.*
Projection, (plan.) Dessein, plan.
Projection (in Philosophy.) Projection.

PROJECTOR, subst. *Faiseur de projets, un donneur d'avis.*

PROJECTURE, subst. (a jutting out in building.) *Saillie, avance.*

TO PROLATE, verb. a. (utter.) *Prononcer.*

PROLATION, s. *Prononciation.*

PROLEGOMENA, s. *Prolégomenes.*

PROLEPTICAL, V. *Previous.*

PROLIFICAL or **PROLIFICK**, adj. (fit for generation.) *Prolifique, propre à engendrer, qui fait beaucoup d'enfants.*

PROLIFICATION, subst. (a making prolifical.) *Action de rendre prolifique.*

PROLIFICALLY, adv. *Abondamment.*

PROLIX, adj. (tedious or large.) *Prolix, diffus, trop long, trop étendu.*

PROLIXITY or **PROLIXNESS**, subst. *Prolixité, longueur.*

PROLIXLY, adv. *Prolixement, diffusément.*

PROLOCUTOR, subst. (foreman or speaker of either convocation-house.) *L'orateur ou le président de l'une ou l'autre chambre de l'assemblée du Clergé en Angleterre.*

PROLOGUE, s. (a speak before a play.) *Prologue.*

TO PROLONG, verb. act. (to spin out) the time. *Prolonger le temps, différer, user de remises, tirer en longueur.*
To prolong, (or lengthen) one's life. Prolonger ou étendre sa vie, la faire durer plus long-temps.
Prolonged, adj. Prolongé, étendu, &c. V. to Prolong.

PROLONGATION, s. (delay.) *Prolongation, délai.*

D. PROLONGER, subst. or save-all. *Un binet.*

PROLONGING, s. *Prolongation, l'action de prolonger, &c. V. to Prolong.*

PROMINENCE or **PROMINENCY**, s. (a jutting out.) *Avance, projecture, saillie.*

PROMINENT, adj. (that juts or stands out.) *Qui avance, qui débord, qui fait saillie, &c.*
A prominent, (or great) paunch. Une grosse panse.

PROMISCUOUS, adj. (confused.) *Confus, mêlé, mis pêle-mêle, ou confusément.*
In a promiscuous sense. Dans l'un & dans l'autre sens, indifféremment.

PROMISCUOUSLY, adv. *Confusément, pêle-mêle.*

PROMISE, subst. *Promesse, parole.*

TO PROMISE, verb. act. (to give or

pass one's word for the performance of any thing.) *Promettre, faire quelque promesse, engager sa parole, faire espérer.*
A young man that promises much, a hopeful young man. Un jeune homme qui promet beaucoup ou qui donne de belles espérances.
To promise one's self, verb. récip. (to hope.) Se promettre, espérer.
Promised, adj. Promis.

PROMISER, subst. *Prometteur, prometteuse, qui promet légèrement.*

PROMISING, s. *L'action de promettre, promesse.*
Promising, adj. (or hopeful.) Qui promet beaucoup, de grande espérance.
A promising youth. Un jeune homme qui promet beaucoup.
A promising countenance. Une bonne physionomie.

D. PROMISSARY, s. (he to whom a promise is made.) *Celui à qui on fait une promesse.*

D. PROMISSION, s. *Promission, terme de l'Écriture.*
The land of promission. La terre de promission.

PROMISSORY, adj. (belonging to promise.) *Qui concerne une promesse.*

PROMONTORY, subst. (a cape.) *Promontoire, cap, pointe de terre qui s'avance dans la mer.*

TO PROMOTE, v. act. (to advance or raise to an ecclesiastical dignity.) *Promouvoir, élever, avancer quelqu'un à une dignité ecclésiastique.*
To promote, (to advance, to extend or carry further) the bounds of the Empire. Avancer, étendre les bornes de l'Empire.
To promote, (or carry) on a design. Pousser un dessein, tâcher de le faire réussir.
To promote or encrease trade. Agrandir le commerce, le faire fleurir.
To promote arts and sciences. Faire fleurir les sciences & les beaux arts.
To promote or prefer a book, (to recommend it to the world.) Mettre un livre en vogue ou en crédit, le pousser dans le monde.
To promote God's glory. Chercher l'avancement de la gloire de Dieu.
Promoted, adj. Promu, &c. V. to Promote.

PROMOTER, s. *Promoteur, celui qui prend le soin principal d'une affaire.*
I have been a great promoter of it. J'y ai beaucoup contribué, j'en ai été le promoteur.
He is a promoter of that opinion. Il est garant de cette opinion.
He was the greatest promoter of that design. Il a le plus poussé à la roue pour faire réussir ce dessein.
Promoter, (one who complains of offenders in a spiritual court.) Promoteur, procureur général dans une Cour ecclésiastique.

PROMOTING, s. *Avancement, aggrandissement, l'action de promouvoir, d'avancer, &c. V. to Promote.*

PROMOTION, subst. (or preferment.) *Promotion, élévation, avancement, aggrandissement.*
To seek for promotion. Tâcher de se pousser ou s'aggrandir, tâcher d'avancer sa fortune ou de s'élever.

PROMPT, adj. (or quick.) *Prompt, qui agit avec promptitude.*

TO PROMPT, verb. act. (to suggest, tell, or whisper.) Souffler, faire ressouvenir lorsque la mémoire manque.

✧ To prompt one to a thing, (to put him upon it.) Suggérer, insinuer, inspirer, quelque chose à quelqu'un, l'y porter, l'y pousser.

Prompted, adj. Soufflé, à qui l'on a suggéré ou inspiré quelque chose. V. to Prompt.

PROMPTER, subst. (one that prompts another.) Souffleur.

PROMPTING, s. L'action de souffler, de suggérer, &c. V. to Prompt.

Prompting (or instigation.) Suggestion, instigation, persuasion.

PROMPTITUDE, v. Promptness.

PROMPTLY, adv. (or readily.) Promptement, en diligence, vîtement.

PROMPTNESS, s. (readiness.) Promptitude, vîtesse, diligence.

PROMPTUARY, subst. (a store-house.) Un magasin.

TO PROMULGATE, v. to Promulge.

PROMULGATION, s. (or publication.) Publication, l'action de publier, promulgation.

TO PROMULGE, v. act. (to publish or proclaim.) Publier, promulguer.

Ex. To promulge a law, (this is properly said of the Roman laws.) Publier une loi. Promulged, adj. Publié.

✧ **PROMULGER**, subst. Qui promulgue.

PRONE, adj. (inclined to a thing.) Enclin, porté à quelque chose, qui a du penchant à quelque chose.

✧ Prone. Penché; qui se précipite.

PRONENESS, s. (or inclination.) Penchant, pente, inclination.

PRONG, s. (or pitch-fork.) Fourche.

D. PRONOMINAL, adj. (belonging to a pronoun.) De pronom.

Ex. A pronominal particle. Une particule qui a le sens d'un pronom, comme sont ces trois particules françaises, dont, y, en.

PRONOTARY, v. Protonotary.

PRONOUN, subst. (one of the parts of speech.) Pronom.

TO PRONOUNCE, verb. act. (to utter, to speak.) Prononcer, proférer, articuler les lettres, les mots, en exprimer les sons.

✧ To pronounce, (or rehearse) a discourse. Prononcer, réciter un discours.

✧ To pronounce, (to judge, to decide, to order or declare.) Prononcer, juger, décider, ordonner, déclarer.

I will pronounce any man a traitor that shall say so. Je déclare traître tout homme qui dira cela.

Pronounced, adj. Prononcé, &c. V. to Pronounce.

✧ **PRONOUNCER**, subst. Qui prononce.

PRONOUNCING, subst. Prononciation, ou l'action de prononcer, &c. V. to Pronounce.

PRONOUNCIATION, s. Prononciation, manière de prononcer, articulation, expression des lettres, des mots.

PROOF, subst. (or trial.) Épreuve, essai, expérience.

✧ Proof, (a printed sheet sent to the author or corrector of the press, in order to be corrected,) Épreuve ou première épreuve, en terme d'imprimerie.

The author had the proof and the revise. L'auteur a eu la première & la seconde épreuve.

✧ Proof, (reason or argument of a truth.) Preuve, raison.

An authentick proof. Preuve authentique.

✧ Proof, (mark or testimony.) Preuve,

marque, témoignage, indice.

PROOF, adj. Qui est à l'épreuve.

Ex. Musket proof. Qui est à l'épreuve du mousquet.

Pepper proof. V. Pepper.

✧ Heaven cannot be proof against his petition. Le ciel ne sauroit tenir contre sa prière.

✧ **PROOFLESS**, adj. Sans preuves.

PROP, s. (a stay or shore.) Un appui, une étaie.

✧ A vine-prop. Un échalat.

✧ Prop, (or support.) Appui, pilier, soutien.

TO PROP, v. act. (to stay or bear up.) Appuyer, étayer.

✧ To prop a vine. Échalasser une vigne, y ficher des échalas.

✧ To prop one up, to bear him up. Appuyer, soutenir, supporter quelqu'un.

TO PROPAGATE a vine, v. act. Provigner la vigne.

✧ To propagate, (to increase, to spread.) Multiplier, étendre, répandre, semer.

Ex. To propagate mankind. Multiplier le genre humain.

To propagate the gospel. Travailler à la propagation de la foi.

To propagate one's opinions. Semer, répandre ses opinions.

Propagated, adj. Provigné, &c. V. to Propagate.

PROPAGATING or **PROPAGATION**, s. Propagation, l'action de multiplier, de répandre, &c. V. the verb.

PROPAGATOR, s. Celui qui travaille à la propagation, propagateur.

✧ **TO PROPEL**, v. act. (drive forward.) Pousser.

TO PROPEND, v. neut. (to incline to a thing.) Pencher, avoir du penchant ou de l'inclination à quelque chose, être porté à quelque chose.

✧ **PROPENSITY**, s. Examen; penchant.

PROPENSE, adj. (prone.) Enclin, porté, qui a du penchant.

PROPENSION or **PROPENSITY**, subst. Pente, penchant, inclination.

PROPER, adj. (peculiar.) Propre, particulier, qui convient particulièrement.

Proper words. Des termes propres.

A proper name or noun. Un nom propre.

✧ A proper judge. Juge naturel.

✧ Proper or fit. Propre, bon, convenable, commode.

✧ 'Tis not proper, (or fitting) for you to do it. Il n'est pas à propos que vous le fassiez.

✧ 'Tis proper for an orator to speak eloquently. C'est le propre de l'orateur de discourir éloquentement.

✧ Proper or tall. De belle ou de riche taille, grand.

A fine proper man. Un homme bien fait & de belle taille.

A proper owner. Un ou une propriétaire.

Proper, adv. Proprement, juste, congruement, correctement.

Ex. To speak proper. Parler proprement ou congruement, parler juste.

PROPERLY, adv. Proprement, justement, convenablement.

This is not properly what I look for. Ce n'est pas proprement ce que je cherche.

To speak properly or proper. Parler proprement, congruement, juste ou correctement.

PROPERNESS, subst. (tallness.) Belle taille, riche taille. V. Property.

PROPERTY, subst. (natural quality or disposition.) La propriété, le propre, la nature, la qualité propre & naturelle de chaque chose.

✧ Property, (or rightful possession of a thing.) Propriété, bien, ou bien propre, droit qui appartient en propre à quelqu'un.

To invade a man's property. Se saisir du bien de quelqu'un, lui ravir, lui enlever son bien.

✧ D. Property, (blind, bubble or cully.) Dupe, jouet, personne qu'on embarque dans quelque dessein contre ses propres intérêts, personne que l'on joue ou dont on se sert adroitement pour quelque dessein.

✧ Property, (or tool.) Instrument.

✧ The nature of his employment makes him a property to all the measures of the court. La nature de son emploi l'oblige à se prêter à toutes les mesures de la Cour.

✧ **TO PROPERTY**, v. Invest.

PROPHECY, s. (prediction.) Prophétie, prédiction.

✧ **PROPHECIES**, v. Prophet.

TO PROPHECY, verb. act. (to foretell.) Prophétiser, prédire.

Prophecied, adj. Prophétisé, prédit.

PROPHET, s. (one that foretells things to come.) Prophète.

Unlucky prophet. Un prophète de malheur.

PROPHETESS, subst. Prophétesse.

PROPHETICAL or **PROPHETICK**, adj. Prophétique.

✧ **PROPHETICALLY**, adv. Prophétiquement.

TO PROPHECIZE, v. act. (or prophesy.) Prophétiser, prédire.

✧ **PROPHYLACTICK**, adj. médecine.

Prophylactique, partie de la médecine.

PROPINQUITY, subst. (or nearness.) Voisinage, proximité.

The propinquity of a place. Le voisinage ou la proximité d'un lieu.

Propinquity of blood. Proximité du sang, parenté.

TO PROPITIATE, verb. neut. & act. (or atone for.) Expié.

Ex. His charity propitiated for his crimes. Sa charité a expié ses péchés.

✧ To propitiate, (to atone or make propitious.) Appaiser, rendre propice, rendre favorable.

PROPITIATION, s. (atonement.) Propitiation.

✧ **PROPITIATOR**, substant. Celui qui expie.

PROPITIATORY, adj. Propitiatoire, de propitiation.

PROPITIOUS, adj. (or favourable.) Propice, favorable.

✧ **PROPITIOUSLY**, adv. Favorablement.

✧ **PROPITIOUSNESS**, s. Bonté.

✧ **PROPLASM**, v. Mould.

PROPORTION, s. (answerableness, or agreement.) Proportion, rapport, convenance.

✧ Proportion, (rule or measure.) Proportion, règle, mesure.

Beyond all proportions of reason. Contre toutes les règles de la raison.

✧ Proportion (or portion.) Part, portion.

TO PROPORTION, v. act. (or make proportionable.) Proportionner, faire qu'il y ait de la proportion, garder la proportion & convenance nécessaire.

PROPORTIONABLE, *adj.* Proportionné.
PROPORTIONABLY, *adv.* Proportionné-ment, à proportion, avec proportion, par proportion.
PROPORTIONAL, *adj.* (answerable in mathematicks.) Proportionnel.
PROPORTIONALLY, *adv.* Proportionnellement.
PROPORTIONATE or **PROPORTIONED**, *adj.* Proportionné.
PROPORTIONING, *f.* L'action de proportionner.
PROPOSAL, *f.* (proposition or offer.) Proposition, offre.
TO PROPOSE, *v. act.* (or offer.) Proposer, faire une proposition, offrir, faire une offre.
 * To propose a thing to one's self, (to design to do it.) Se proposer quelque chose, avoir ou former le dessein de la faire.
 What do you propose to your self? Que vous proposez-vous de faire?
 Proposed, *adj.* Proposé, &c. *V.* to Propose.
PROPOSER, *f.* Celui ou celle qui propose une chose ou qui en fait la proposition.
PROPOSING, *f.* L'action de proposer, &c. *V.* to Propose.
PROPOSITION, *f.* (or proposal.) Proposition, chose qu'on propose, offre.
 * Proposition, (a sentence upon any subject.) Proposition, ce qu'on énonce par le discours.
TO PROPOUND, *v. act.* (or to propose.) Proposer, mettre en avant.
 Propounded, *adj.* Proposé.
PROPOUNDER, *f.* Qui propose.
 * † Propounder or projector. Un faiseur de projets.
PROPOUNDING, *f.* L'action de proposer.
PROPPED, *adj.* (from to prop.) Etayé, appuyé, &c. *V.* to Prop.
PROPPING, *f.* L'action d'étayer, &c. *V.* to Prop.
PROPRIETOR, *f.* (or proper owner.) Propriétaire.
 * The proprietors in a trading company. Les intéressés dans une compagnie de commerce.
PROPRIETY, *f.* (or proper sense.) Propriété, sens propre.
 The proprieties of a speech. Les propriétés ou les idiomes d'une langue.
 In propriety of speaking. A proprement parler.
 * PROPT. *V.* Propped.
 * To PROPUGN, &c. *V.* to Defend, &c.
 * PROPULSION, *f.* L'action de pousser en avant.
 * PRORE. *V.* Prow.
PROROGATION, *f.* Prorogation, renvoi, remise.
 Ex. The prorogation of the Parliament. La prorogation du Parlement, en parlant des affaires d'Angleterre.
TO PROROGUE, *v. act.* (to put off for some time.) Proroger, renvoyer, remettre.
 Prorogued, *adj.* Prorogé, renvoyé, remis.
PROROGUING, *f.* Prorogation ou l'action de proroger, &c. *V.* to Prorogue.
 * PROSAICK, *adj.* Prosaïque.
TO PROSCRIBE, *v. act.* (to make an outlaw or to banish.) Proscrire, bannir.
 Proscribed, *adj.* Proscrit, banni.
PROSCRIPT, *f.* (an outlaw.) Un proscrit, un banni.
PROSCRIPTION, *subst.* (exilement or making one an outlaw.) Proscription,

sorte de bannissement parmi les anciens Romains.
 * Proscription (or publick sale of a debtor's good among the ancient Romans.) L'action de mettre les biens du débiteur à l'encan pour la satisfaction de ses créanciers.
PROSE, *f.* (the usual way of speaking or writing, in opposition to verse.) Prose.
 * Prose, (a part of the Mass.) Prose, cantique qu'on chante dans la Messe.
TO PROSECUTE, *v. act.* (to carry on.) Poursuivre, continuer, pousser.
 To prosecute a design. Poursuivre, continuer un dessein.
 * To prosecute (or sue) one at Law. Poursuivre quelqu'un en Justice.
 * To prosecute a story in all its circumstances. Réciter, dire ou écrire une histoire dans toute son étendue, en faire le détail.
 Prosecuted, *adj.* Poursuivi, &c. *V.* the verb.
 * Many expedients have been prosecuted. On a cherché plusieurs expédients.
PROSECUTING, *f.* L'action de poursuivre, &c. *V.* to Prosecute.
PROSECUTION, *f.* Poursuite, continuation.
 * To dispose things for a vigorous prosecution of the war. Faire des préparatifs pour continuer la guerre avec vigueur.
PROSECUTOR, *f.* (one that sues at Law in another's name.) Celui qui poursuit en Justice.
PROSELYTE, *f.* (a convert.) Un prosélyte, une prosélyte, un converti, une convertie.
PROSODIAN, *f.* (one skilled in prosody.) Qui entend la prosodie.
PROSODY, *f.* (the art of accenting aright.) La prosodie.
PROSOPOPEIA, *f.* (a figure of Rhetorick.) Prosopopée.
PROSPECT, *f.* (a view far off.) Aspect, perspective, vue.
 To hinder one's neighbour's prospect. Empêcher les vues de son voisin.
 These houses yeld a fine prospect. Ces maisons font une belle perspective ou très-bel effet.
 The prospect of torments. La vue des tourmens.
 * Prospect, (view, design, aim.) Vue, but, fin, objet.
 He has nothing but his private interest in prospect. Il n'a que son intérêt en vue, il ne se propose autre chose pour objet.
 In prospect to fall upon them. Dans le dessein de les attaquer.
 * To have a fine prospect (or to be in a fair way.) Être en belle passe, avoir de belles espérances.
 * The diversity of cases cannot be brought within the prospect of one Law. Une seule Loi ne sauroit comprendre ou embrasser la diversité des cas.
PROSPECTIVE, *adj.* D'approche ou de longue vue.
 Ex. A prospective-glass. Une lunette d'approche ou de longue vue.
TO PROSPER, *v. act.* (to give success.) Faire prospérer, bénir, faire réussir, favoriser, rendre heureux.
 To prosper, *verb. neut.* (to succeed.) Prospérer, réussir, avoir un heureux succès.
 * To prosper (to be happy, to have a fair gale of fortune.) Prospérer, être heureux, avoir la fortune favorable.
PROSPERITY, *f.* (happiness or good

fortune.) Prospérité, bonheur, heureux état dans les affaires, bonne fortune.
PROSPEROUS, *adj.* (favourable, that give success.) Florissant, heureux, prospère, favorable, propice.
 A prosperous fortune. Fortune prospère ou favorable, bonne fortune.
 * Prosperous, (happy or lucky.) Heureux.
PROSPEROUSLY, *adv.* Heureusement.
 * PROSPEROUSNESS. *V.* Prosperity.
PROSPICIENCE, *f.* (or foresight.) Prévoyance.
PROSTERNATION, *f.* (a lying flat or bowing low.) Action de se prosterner, prosternement.
PROSTITUTE, *adj.* (base or lewd.) Infame, impudique.
PROSTITUTE, *f.* (a common harlot.) Une prostituée, une abandonnée, une courtisane.
TO PROSTITUTE, *v. act.* (to expose.) Prostituer, abandonner à l'impudicité.
 * To prostitute (or submit) one's self to man's ambition. † Se prostituer, se soumettre à l'ambition de quelqu'un.
 Prostituted, *adj.* Prostitué, abandonné à l'impudicité.
PROSTITUTING or **PROSTITUTION**, *f.* Prostitution, l'action de prostituer, &c.
PROSTRATE, *adj.* (or laid flat along.) Prosterné, abattu.
TO PROSTRATE one's self, *verb. recip.* Se prosterner, s'abaisser en posture de suppliant, se jeter aux pieds de quelqu'un.
 * To prostrate, *v. act.* Abattre.
PROSTRATING or **PROSTRATION**, *f.* Prosternement ou l'action de se prosterner.
PROTASIS, *f.* (the first part of a play.) Protase, première partie d'un poëme dramatique.
PROTATICK, *adj.* (belonging to protasis.) Qui regarde la protase.
TO PROTECT, *v. act.* (or defend.) Protéger, défendre, prendre la défense de.
 Protected, *adj.* Protégé, défendu.
PROTECTING, *f.* L'action de protéger ou de défendre, protection, défense.
PROTECTION, *f.* Protection, défense.
 To take one into protection. Prendre quelqu'un en sa protection ou prendre la protection de quelqu'un.
 A protection, (a writing to secure one from arrest for debt.) Une protection pour mettre quelqu'un à couvert des poursuites pour dettes.
PROTECTOR, *f.* (or defender.) Protecteur, défenseur.
 He betook himself to Caesar for his protector. Il se mit sous la protection de César, il prit César pour son protecteur.
 * Protector, (the chief administrator of the Kingdom.) Protecteur, régent, administrateur de l'État.
PROTECTORSHIP, *f.* La charge ou la dignité de Protecteur, régence.
PROTECTRESS, *f.* (or defendress.) Protectrice, celle qui protège.
PROTERVITY, *f.* (insolence, impudence.) Effronterie, impudence, insolence.
PROTEST, *f.* (a declaration against the party charged with the payment of a bill of exchange, for refusing to pay the said bill.) Protêt.
 * Protest, (a solemn declaration against a proceeding, a judgment, &c.) Protestation.
 Twenty Peers enter'd their protest against that resolution. Vingt Pairs firent

enregistrer leurs protestations contre cette résolution.

TO PROTEST, verb. neut. (to vow, assure or swear.) *Protester, promettre fortement, assurer, jurer.*

✧ To protest a bill of exchange, v. act. *Protester une lettre de change, faire un protêt.* V. *Protest*, subst.

✧ To protest against the proceeding of a Judge, (to oppose it, to declare it unlawful.) *Protester contre la procédure d'un Juge, s'y opposer, y former opposition.*

D. PROTESTANCY, f. (the protestant religion.) *La religion protestante.*

PROTESTANT, f. (one of the reformed religion, according to Luther, Calvin or the church of England.) *Un protestant, une protestante.*

Protestant, adj. *Protestant.*

The protestant religion. *La religion protestante.*

Protestant-like. *En protestant.*

PROTESTANTISM, V. *Protestancy.*

PROTESTATION, f. (a solemn vow or assurance.) *Protestation, promesse, assurance, serment.*

✧ A protestation at law. *Protestation, en forme juridique.*

PROTESTED against, adj. *Contre qui l'on a protesté, à quoi l'on s'est opposé.*

PROTESTER, subst. *Celui ou celle qui proteste ou qui fait une protestation.*

PROTOCOL, f. (the first draught of a deed.) *Protocole.*

PROTOMARTYR, f. (or first martyr.) *Le premier martyr.*

Ex. S. Stephen the protomartyr. S. Étienne le premier martyr.

PROTONOTARY, f. (a chief office of the common pleas, and King's bench.) *Protonotaire.*

The protonotary of the Court of Rome. *Le Protonotaire de la Cour de Rome.*

✧ **PROTOPLAST**, f. V. *Original.*

PROTOTYPE, f. (an original type or model.) *Un prototype, ou premier modele.*

TO PROTRACT, v. act. (to prolong or delay) the time. *Prolonger le temps, différer, tirer en longueur.*

Protracted, adj. *Prolongé, différé.*

✧ **PROTRACTER**, f. *Qui prolonge.*

✧ *Protracter*, (a mathematical instrument.) *Rapporteur.*

PROTRACTING or **PROTRACTION**, f. *L'action de prolonger, &c.* V. to *Protract.*

✧ **PROTRACTIVE**, adj. (dilatatory.) *Qui fait traîner en longueur.*

TO PROTRUDE, v. act. (used by some poets for to trust, or push forward.) *Pousser en avant.*

✧ **PROTRUSION**, f. *L'action de pousser en avant.*

PROTUBERANCE, f. (or swelling.) *Enflure, tumeur, protubérance.*

PROTUBERANT, adj. *Enflé, ou qui fait une bosse.*

✧ A protuberant fore. *Une enflure, une tumeur.*

✧ **TO PROTUBERATE**, verb. neut. *S'enfler, être enflé.*

PROUD, adj. (haughty, presumptuous, from pride.) *Orgueilleux, fier, hautain, présomptueux, superbe, arrogant.*

A proud man. *Un homme fier, un orgueilleux.*

A proud woman. *Une orgueilleuse.*

To be proud of a thing, to pride one's self in it. V. to *Pride.*

✧ A proud, or stately horse. *Un cheval fier, ou qui a de la fierté, un cheval superbe.*

✧ A proud bitch. *Une chienne qui est en chaleur.*

✧ I will speak a proud word for myself. *Je dirai ceci à ma louange.*

✧ Proud flesh or excrescency. *Une excroissance, chair baveuse.*

PROUDLY, adv. *Fièrement, orgueilleusement.*

To carry one's self proudly. *Le porter haut.*

PROUDNESS. V. *Pride.*

TO PROVE, v. act. (to make out, or make good.) *Prouver, donner des preuves de, faire voir.*

He proves it from nature and metaphysics. *Il tire ses preuves de la nature & de la métaphysique.*

✧ To undertake to prove a thing false. *S'inscrire en faux contre quelque chose.*

✧ To prove (to try, or make an experiment.) *Éprouver, essayer, expérimenter, faire expérience de quelque chose.*

✧ To prove, verb. neut. (to become, or be, to come, to pass.) *Devenir, être, se trouver, arriver.*

He will prove a good man at last. *Il deviendra honnête homme à la fin.*

If what you say prove true. *Si ce que vous dites se trouve véritable.*

He proved a great knave. *C'étoit un grand fripon.*

I am afraid it will prove otherwise. *Je crains toute autre chose, j'apprehende qu'il n'arrive tout autrement.*

Proved, adj. *Prouvé, &c.* V. to *Prove.*

✧ **PROVEABLE**, adj. *Probable, qui se peut prouver.*

PROVEDITOR, f. (a Venitian Overseer.) *Provéditeur, sorte de Magistrat Vénitien.*

PROVENDER, f. (food for cattle.) *Fourrage, pâture, nourriture pour le bétail, + provende.*

PROVERB, f. (a common saying.) *Un proverbe, une maxime vulgaire.*

PROVERBIAL, adj. *Proverbial, qui tient du proverbe.*

PROVERBIALLY, adv. *Proverbialement, d'une manière proverbiale.*

TO PROVIDE, v. act. (to furnish with.) *Pourvoir, munir, garnir, fournir.*

To provide a town with, or of ammunition. *Pourvoir une place de munition.*

He has provided them with a full power. *Il les a munis d'un plein pouvoir.*

✧ To provide (or to get) one a lodging. *Trouver une chambre à quelqu'un.*

✧ To provide one of a benefice (to confer it upon him.) *Pourvoir quelqu'un d'un bénéfice, le lui conférer.*

To provide what to say. *Préméditer ce qu'on a à dire, y songer par avance.*

To provide, verb. neut. (to take care.) *Pourvoir, avoir soin, ou prendre soin, donner ordre, mettre ordre.*

He has provided for all his children. *Il a pourvu tous ses enfans.*

I shall provide for you. *Je prendrai soin de vous, je ferai quelque chose pour vous, je pourvoirai à vos besoins.*

To provide for one's self. *Se pourvoir, prendre un parti.*

To provide against tumults. *Mettre ordre qu'il n'arrive aucun tumulte.*

✧ To provide, or fore-arm one's self. *Se munir, se précautionner, se préparer.*

Provided of, adj. *Pourvu, &c.* V. to *Provide.*

Ex. Provided of necessities. *Pourvu des choses nécessaires.*

Provided of a good breakfast. *Muni d'un bon déjeuner.*

✧ It was wisely provided by our ancestors. *Nos ancêtres y ont sagement pourvu.*

✧ I am provided for it. *J'y suis préparé.*

✧ He was provided of an answer. *Il avoit sa réponse toute prête.*

To be well provided for (to have enough to live upon.) *Avoir de quoi vivre honnêtement, être bien pourvu, n'avoir besoin de rien.*

✧ It is provided by the Law. *Il est porté, il est ordonné par la Loi, la Loi porte.*

PROVIDED, or provided that, adv. (on condition that.) *Pourvu que, à condition que.*

PROVIDENCE, f. (the supreme intelligence whereby God governs the world.) *La providence.*

It is a great providence that he was not drowned. *C'est par une providence toute particulière, c'est par un effet particulier de la providence qu'il ne s'est pas noyé.*

✧ Providence, (wariness, or fore sight.) *Prévoyance, circonspection.*

✧ Providence, (husbandry.) *Economie, ménage, épargne.*

PROVIDENT, adj. (wary.) *Prévoyant, qui a de la prévoyance, prudent, circonspect.*

To take a provident care. *Se précautionner, user de précaution.*

✧ Provident, (trifty, saving.) *Ménager, économe.*

A provident man (a good husband.) *Un bon ménager, ou économe.*

PROVIDENTIAL, adj. *De la providence.*

✧ **PROVIDENTIALLY**, adv. *Par un effet de la providence.*

PROVIDENTLY, adv. (warily.) *Prudemment, avec prévoyance, avec circonspection.*

PROVIDER, subst. *Pourvoyeur.*

PROVIDING, subst. *L'action de pourvoir, &c.* V. to *Provide.*

All this is of my providing. *C'est moi qui ai fourni tout ceci.*

PROVINCE, subst. (a shire, or county, a part of a State.) *Province, partie d'un État.*

A Roman Province. *Une Province Romaine.*

✧ The province of Canterbury and York, (the circuit of each Archbishop's jurisdictions.) *La province, ou la juridiction des Archevêques de Cantorbéry & d'York.*

* Province, or business. *La charge de faire quelque chose, affaire, emploi.*

'Tis his province to do it. *C'est son affaire, c'est à lui à le faire, c'est son partage.*

Nothing shall escape my notice, that falls within the province which I have now undertaken. *Je n'omettrai rien de tout ce qui aura du rapport au plan que je me suis fait.*

* It is not within my province (or sphere.) *Cela n'est pas de mon ressort.*

PROVINCIAL, adj. *Provincial, de province.*

PROVINCIAL, f. (a Superior of all the Religious houses in his province.) *Un Provincial.*

PRO

TO PROVINÉ, verb. act. (or propagate) the vine.) *Provigner la vigne.*
Proviné, adj. *Provigné.*
PROVING, f. *L'action de prouver, &c.* V. to Prove.
PROVINING, f. *L'action de provigner.*
PROVISION, f. (necessaries of life.) *Provision, fourniture des choses nécessaires, vivres.*
 Provisions for an army. *Vivres pour une armée.*
 Before ever a provision was thought of for the preventing of this evil. *Avant qu'on eût songé à un remède pour prévenir ce mal.*
 'Till further provision be made. *Par provision, provisionnellement.*
 Provision for a successor in a fee, before the incumbent's death. *Provision, collation d'Évêché avant la mort du présent Évêque; grace expectative.*
 To make a provision for one, (to provide for him.) *Pourvoir quelqu'un, pourvoir à ses besoins, avoir soin de lui, lui donner de quoi vivre.*
PROVISIONAL, adj. *Provisionnel, fait par provision.*
PROVISIONALLY, adv. *Par provision.*
PROVISO, subst. (or clause.) *Condition, ou clause annexée à un contrat.*
 With a proviso. *Conditionnellement.*
PROVISOR, subst. (a dignity in some colleges.) *Provisseur.*
PROVISORY, or rather **PROVISIONAL**, adj. *Provisoire.*
PROVOCATION, f. *Provocation, l'action de provoquer, &c.* V. to Provoke.
 He did it without the least provocation. *Il l'a fait sans qu'on lui en ait donné aucun sujet.*
D. PROVOCATIVE, adj. (apt to strengthen nature.) *Qui échauffe, ou qui fortifie la nature.*
PROVOCATIVE, subst. (any thing apt to provoke.) *Chose qui échauffe, qui provoque l'appétit; aiguillon.*
TO PROVOKE, verb. act. (to move, or stir up.) *Provoquer, émouvoir, exciter, irriter.*
Ex. To provoke God's anger. *Provoquer la colère de Dieu, l'irriter.*
 To provoke, (to anger, or to urge.) *Provoquer, agir, fâcher, agacer, irriter, mettre en colère, pousser.*
 To provoke (or to prompt) to. *Provoquer, porter, disposer à quelque chose, inciter.*
 That provokes vomiting (or makes one vomit.) *Cela provoque, ou cause le vomissement.*
 To provoke urine. *Faire uriner, ou pisser.*
Provoked, adj. *Provoqué, &c.* V. to Provoke.
PROVOKER, subst. *Celui, ou celle qui provoque, &c.* V. to Provoke.
PROVOKING, f. *Provocation, ou l'action de provoquer, &c.* V. to Provoke.
Provoking, adj. *Qui provoque, qui irrite.*
PROVOKINGLY, adv. *Insolamment.*
PROVOST, subst. (a name of office.) *Prévôt, nom d'office.*
 Provost-marshal in the navy. *Prévôt marinier.*
 A Provost-marshal, on land. *Prévôt des Marchaux.*
 A Provost-marshal, in the army. *Prévôt de l'armée.*
 The Provost of Merchants, (or the Lord-

PRO PRU

mayor in Paris.) *Le Prévôt des Marchands, ou de l'Isle de France.*
 A Provost of the mint. *Prévôt des monnoies.*
 The Provost of a College. *Le Prévôt, le chef, ou le principal d'un college.*
D. PROVOSTAL, adj. (belonging to a provost.) *Prévotable.*
PROVOSTSHIP, f. (a Provost's office.) *Prévôté, charge de Prévôt.*
PROW, subst. (the fore-part of a ship.) *Proue ou l'avant du vaisseau.*
PROWESS, subst. (or valour.) *Valeur, prouesse.*
TO PROWL, verb. neut. (to pilfer.) *Attrapper, escamoter, friponner.*
PROWLER, subst. *Qui cherche la proie.*
PROWLING, adj. a prowling fellow. *Un homme qui tâche d'escamoter, ou d'attraper ce qu'il peut, un escamoteur, un voleur.*
 A prowling wolf. *Un loup qui rode autour de la bergerie cherchant sa proie.*
PROXIMATE, **PROXIME**, V. Next.
PROXIMITY, subst. (or nearness.) *Proximité, voisinage.*
 Proximity of blood. *Proximité de sang.*
 The proximity of a place. *La proximité, ou le voisinage d'un lieu.*
PROXY, subst. (he that does the part of another in his absence.) *Procureur, député, celui qui fait la fonction d'un autre en son absence.*
 Proxy, or procuration. *Procuration, V. Procuration.*
PRUDE, subst. (a precise, an affected piece of virtue.) *Une prude.*
PRUDENCE, f. (or wisdom.) *Prudence, sagesse, circonspection.*
PRUDENT, adj. (or wise.) *Prudent, sage, circonspect, avisé.*
 He has acted a very prudent and commendable part. *Il s'est conduit avec beaucoup de prudence, & d'une manière digne de louange.*
PRUDENTIAL, adj. *Sage, prudent, tel que la prudence suggère.*
PRUDENTIALS, subst. *Maximes de la prudence.*
PRUDENTIALLY, adv. *Prudemment.*
PRUDENTIALITY, subst. (or prudence.) *Prudence.*
 There is a sort of affinity betwixt our prudence and our appetites. *Il y a une espèce d'affinité, ou de rapport, entre notre jugement & nos appétits.*
PRUDENTLY, adv. *Prudemment, avec prudence.*
PRUDERY, subst. *Pruderie.*
PRUDISH, adj. *De prude.*
PRUNE, subst. (a plum.) *Prune, sorte de fruit.*
 A prune, or a dried prune. *Un pruneau.*
TO PRUNE trees, verb. act. (to lop them.) *Élaguer, tailler, émonder, rajeunir les arbres.*
 To prune a vine. *Tailler la vigne, ou l'ébourgeonner.*
 Pruned, adj. *Élagué, taillé, émondé, rajeuni, ébourgeonné.*
PRUNELLO, subst. (a sort of fruit.) *Prune de brignolle.*
 Prunello or wild plum. *Prunelle, prune sauvage.*
 Prunello. *Etoffe dont les Ecclésiastiques s'habillent.*
PRUNER, subst. (he that prunes.) *Celui qui élague, qui taille, qui émonde, V. to Prune.*

PRU PUB 493

PRUNING, f. (from to prune.) *L'action d'élaguer, d'émonder, ou d'ébourgeonner.*
 A pruning knife. *Une serpe, instrument qui sert à émonder les arbres.*
PRURIENCE or **PRURIENCY**, subst. *Démangeaison.*
PRURIENT, adj. (or itching.) *Qui démange, qui cause une démangeaison.*
TO PRY, verb. neut. (to search, to enquire into.) *Tâcher de découvrir, rechercher soigneusement, faire une exacte recherche, chercher avec grand soin, fouiller dans quelque chose.*
 To pry into other mens concerns. *Se mêler des affaires d'autrui, * † mettre le nez partout.*
 Pried into, adj. *Qu'on a tâché de découvrir, dont on a fait une exacte recherche, &c.* V. to Pry.
PRYING, subst. *Une exacte recherche, ou l'action de rechercher, &c.* V. to Pry.

P S

PSALM, subst. (a divine song.) *Pseume, cantique sacré.*
 To sing psalms. *Chanter des pseumes, psalmodier.*
PSALMIST, subst. (a writer of psalms.) *Psalmist.*
PSALMODY, subst. *Psalmodie.*
PSALTER, f. (a book of psalms.) *Pseautier, livre de pseumes.*
PSALTERY, f. (an instrument of musick.) *Psalterion.*
PSEUDO, in Greek, signifies false, and is sometimes used in compound words derived from that language: *Ex.*
PSEUDOBUNUM, f. (herb St. Barbara, or winter-creffes.) *Pseudobunium.*
PSEUDODICTAMNUM, or **PSEUDODICTAMNUS**, f. (bastard dittany, an herb.) *Pseudodictamnus, plante.*
PSEUDOGRAPHY, subst. (false writing.) *Ecrit faux.*
PSEUDOLOGY, subst. (falsehood of speech.) *Fausseté, mensonge.*
PSHAW, interj. *Nargue.*

P T

PTISAN, f. *Tisane.*
PTYALISM, subst. *Ptyalisme, terme de médecine.*

P U

PUBERTY, subst. (the time in which the two sexes begin first to be acquainted.) *Puberté.*
PUBLICAN, subst. (or toll gatherer.) *Un publicain, un péager.*
PUBLICATION, subst. *Publication.*
PUBLICK, adj. (manifest, known by every body.) *Public, manifeste, connu de tout le monde.*
 Publick, (common, belonging to every body.) *Public, commun.*
 The publick good. *Le bien public.*
 A publick place (as a Church, a market-place, &c.) *Un lieu public.*
 A publick person (one that serves the publick.) *Une personne publique, ou qui sert le public.*
 A publick-house. *Un cabaret.*
 To make a book publick, to publish it. *Publier un livre, donner un ouvrage au public.*
 A publick concern. *Une affaire qui regarde le public.*
 Publick-spirited. *Qui est pour le bien public.*
PUBLICK, subst. (every body in general.) *Le public.*

In publick, or PUBLICLY, *adv.* (openly.) *Publiquement, en public, à la face du soleil, devant tout le monde.*

↓ PUBLICNESS, *subst.* Publicité.

To PUBLISH, *v. act.* (to make public.) *Publier, rendre public.*

Published, *adj.* Publié, rendu public.

PUBLISHER, *subst.* Celui qui publie, ou qui a publié.

PUBLISHING, *subst.* Publication, l'action de publier, &c. *V. to Publish.*

† PUCELAGE, *subst.* (or maiden-head.) *Pucelage, virginité.*

To PUCKER, *verb. neut.* (not to lie close to the body, speaking of a suit of clothes.) *Bouffer, se replier, n'être pas juste au corps, en parlant d'un habit, &c.*

Puckered, *adj.* Replié.

PUCKFIST, *subst.* (a clumsy great fist.) *Un gros poing, un poing de paysan.*

☞ Puckfist (or puff-ball.) *Vesse de loup, faux champignon.*

PUDDER, *subst.* (noise, bustle.) *Bruit, fracas, tintamarre.*

To PUDDER, *verb. neut.* *Faire de la poussière, du bruit, du tumulte.*

To PUDDER, *v. act.* *Agiter, tourmenter.*

PUDDERING, *subst.* Agitation violente, mouvement perpétuel.

PUDDING, *subst.* Boudin.

White or black pudding. *Boudin blanc ou noir.*

R. Outre ces boudins qui se font dans des boyaux de cochon, les Anglois donnent ce nom à certaines farces qu'on appelle pouding en France, dont les unes se cuisent au pot & les autres au four. Celles-là s'appellent boiled puddings; & celles-ci, baked or pan-puddings: il y a encore d'autres especes de boudins.

Pudding-maker. *Faiseur ou faiseuse de boudins.*

* † To give the crow a pudding (to die.)

* *Passer le pas, mourir.*

* † To come in pudding-time. *Venir fort à propos, ou à point nommé.*

☞ Pudding (a fire-work.) *Saucisse, sorte de jeu d'artifice.*

☞ A pudding, or roll about a child's head. *Bourrelet d'enfant.*

PUDDLE, *subst.* *Bourbier, margouillis, gachis, † patrouillis.*

Puddle-water. *De l'eau bourbeuse, ou † patrouillage.*

To PUDDLE, *verb. neut.* *Patrouiller.*

↓ PUDDLY, *adj.* *Bourbeux.*

PUDENCY or PUDICITY, *f.* (chastity.) *Pudicité, chasteté, modestie dans les mœurs.*

PUDS, *subst.* (the large sleeves of a priest of the Church of England's gown.) *Grandes manches de la robe d'un Ministre Anglican.*

PUERILE, *adj.* (or childish.) *Puéril, enfantin, qui est d'enfant.*

PUERILITY, *subst.* *Puérilité, action ou discours d'enfant.*

PUET, *subst.* (a bird.) *Huppe, oiseau.*

PUFF, *subst.* of wind. *Bouffée de vent.*

☞ D. Puff (a sort of plait.) *Godron, bouillon.*

☞ Puff-past. *Pâte feuilletée, feuilletage.*

An earth-puff (or truffle.) *Une truffe.*

Puff-ball, puff-fist, or puck-fist. *Vesse de loup.*

↓ Puff, (for hair.) *Houpe à poudrer.*

To PUFF, *verb. act.* (to blow.) *Souffler.*

☞ To puff, *v. neut.* (to swell.) *Bouffer, s'enfler.*

* He huffs and puffs, his heart is big, (or he is in his fumes.) *Il bouffe, il est dans une colere qui n'éclate pas.*

He puffed it out, (he spoke it huffing and puffing.) *Il dit ces paroles avec fierté.*

☞ To huff and puff, (as one out of breath.) *Haletter, comme une personne qui est presque hors d'haleine.*

* To puff one UP with pride, *verb. act.* *Bouffir, enfler quelqu'un d'orgueil.*

Puffed up, *adj.* *Bouffi, enflé.*

↓ PUFFER, *subst.* *Qui souffle.*

PUFFIN, *f.* (a sea-fowl.) *Plongeon de mer.*

PUFFY, *adject.* (or puffed up.) *Bouffi, enflé.*

* A swelling puffy style. *Un style bouffi & enflé.*

PUG, *subst.* (or little monkey.) *Un singe, un petit singe.*

* † A pug (or a youth full of tricks.) *Un badin, une badine, terme d'amitié.*

PUGGERED, *adj. Ex.* The red pugged attire of the turkey. *Les parties rouges du coq d'Inde.*

PUGIL, *subst.* (a term used by physicians and apothecaries for half a handful.) *Pincée.*

PUISNE, or PUNY, *substant.* (law-term for younger; a name given in the house of lords to the youngest baron, and in Westminster Hall to the youngest Judge.) *Puîné, ou le dernier des Barons dans la chambre des Pairs, ou le moins ancien des douze grands Juges d'Angleterre.*

The puisne Judge. *Le plus jeune des Juges, d'une cour de justice.*

PUISSANCE, *subst.* (power.) *Puissance.*

PUISSANT, *adj.* (powerful or mighty.) *Puissant.*

PUISSANTLY, *adv.* *Puissamment.*

To PUKE, *verb. neut.* (or have a mind to spew.) *Avoir envie de vomir, être sur le point de vomir.*

↓ PUKE or PUKER, *subst.* *Vomitif.*

PUKING, *subst.* *Envie de vomir.*

PUKING, *adject. Ex.* To have a puking (or queasy) stomach. *N'avoir pas bon estomac.*

PULCHRITUDE, *f.* (or beauty.) *Beauté.*

To PULE, *verb. neut.* (as chickens and young birds do.) *Crier, pioler, comme font les poussins & les autres petits des oiseaux.*

☞ To pule (or pipe, as sickly people do.) *Geindre, gémir.*

☞ To pule, or to be puling (as children that do not thrive.) *Se cherner.*

PULING, *adj.* (or sickly.) *Maladif.*

PULIOL, *f.* or puliol royal (the same as penny-royal.) *Pouliot.*

PULL, *subst.* (or pluck.) *Effort qu'on fait en tirant, secousse.*

To give one a pull. *Tirer quelqu'un.*

* Give your patience another pull. *Ayez encore un peu de patience.*

* Pull-back, (or hinderance.) *Obstacle, empêchement, * remora.*

To PULL, *verb. act.* (to draw.) *Tirer.*

Ex. Pull hard. Tirez fort.

To pull money out of one's pocket. *Tirer de l'argent de sa poche.*

☞ To pull, or pick a fowl. *Plumer un oiseau, en arracher la plume.*

To pull AWAY. *Tirer, arracher.*

To pull ASUNDER. *Arracher.*

To pull BACK. *Tirer en arrière, reculer, faire reculer.*

To pull DOWN. *Tirer en bas, ou faire tomber.*

☞ To pull down a wall or a house. *Abattre, démolir une muraille, ou une maison.*

* To pull down one's spirits (to humble him.) *Abattre quelqu'un, l'humilier.*

* To pull down or spend one's spirits. *Diminuer, abattre les forces de quelqu'un, le rendre moins vigoureux.*

☞ To pull down one's hat close to one's head. *Enfoncer son chapeau.*

To pull IN. *Tirer dedans.*

☞ Pull in the bridle. *Serrez la bride.*

☞ To pull in pieces. *Déchirer, mettre en pieces.*

To pull TO. *Tirer à soi, serrer.*

To pull OFF. *Tirer, arracher, ôter, lever.*

To pull off one's shoes or stockings. *Tirer ses souliers ou ses bas, se déchausser.*

To pull off one's boots. *Tirer ses bottes, ou se débouter.*

To pull one's hair off. *Arracher les cheveux à quelqu'un.*

To pull off one's hat to one. *Oter son chapeau à quelqu'un, se découvrir, lever le chapeau, le saluer.*

To pull off the mask. *Lever le masque, ou se démasquer.*

☞ To pull off one's clothes. *Se déshabiller.*

To pull OUT. *Arracher, tirer, ôter.*

To pull out one's eyes. *Arracher les yeux de la tête.*

To pull UP. *Tirer en haut, lever, élever.*

☞ To pull up by the roots. *Arracher, déraciner.*

* To pull or pluck up a good heart. *Prendre courage, se rassurer, se remettre, reprendre ses esprits.*

PULLEN, *subst.* (poultry.) *Volaille, V. Poultry.*

PULLED, *adj.* *Tiré, &c. V. to Pull.*

PULLET, *f.* (a young hen.) *Une poulette.*

A large and fat pullet. *Une poularde.*

PULLEY, *f.* (a little wheel used to pull up or let down burdens.) *Poulie.*

To pull up with a pulley. *Elever avec une poulie.*

☞ Pulley-piece, (an armour for the knee.) *Genouillere.*

The pulley-piece of a boot. *La genouillere d'une botte.*

A pulley-door. *Porte à valet, ou à poulie, qui se ferme d'elle-même par le moyen d'un poids.*

PULLING, *subst.* *L'action de tirer, &c. V. to Pull.*

To PULLULATE, *verb. neut.* (to bud in several places.) *Pulluler.*

PULLY, *V. Pulley.*

D. PULMONARIOUS, *adj.* (diseased in the lungs.) *Pulmonique.*

PULMONARY, *subst.* (or lung-wort.) *Pulmonaire, herbe.*

PULMONICK, *adj.* (belonging to the lungs.) *Qui regarde les poumons.*

PULP, *subst.* (the fleshy part of a thing.) *Poulpe, chair, ou partie charnue.*

The pulp of any fruit. *La poulpe ou la chair du fruit.*

PULPIT, *subst.* *Chaire.*

Pulpit-cloth. *Le drap qui couvre la chaire.*

↓ PULPOUS, *V. Soft.*

↓ PULSATION, *subst.* *Pulsation, terme didactique.*

PULSE, *f.* (the beating of the arteries.) *Pouls, on prononce pous, le battement des artères.*

A low pulse. *Un pouls profond.*

To feel one's pulse. *Tâter le pouls à quelqu'un.*

P U L P U N

* To feel one's pulse (to see how he stands affected.) * *Tâter le pouls à quelqu'un, le sonder, le pressentir, ou tâcher de découvrir son inclination.*

PULSE, *f.* (beans, pease, &c.) *Légume.*

PULVERIZATION, *subst.* *Action de pulvériser.*

To PULVERIZE, *verb. act.* (or reduce to powder.) *Pulvériser, réduire en poudre.*

Pulverized, *adject.* *Pulvérisé, réduit en poudre.*

✱ PULVIL, *subst.* *Parfum.*

✱ To PULVIL, *verb. act.* *Parfumer.*

PUMICE, *subst.* *Pierre-ponce.*

To rub off one's beard with a pumice-stone. *Se faire la barbe avec une pierre-ponce.*

PUMKIN, *V.* *Pumpion.*

To PUMMEL, &c. *V.* *Pommel, &c.*

PUMP, *subst.* (an engine to draw up water, &c.) *Pompe.*

✱ The pump, or lip of a cruet. *Bibron de vinaigrier.*

The plug of a pump. *Le piston d'une pompe.*

Pump-water. *Eau de pompe.*

Pump-dale. *Manche de pompe.*

Pump-break. *Brimbale de pompe.*

✱ Pumps (a sort of light shoes.) *Escarpins, sorte de souliers légers.*

To PUMP, *verb. act.* *Pomper, faire jouer la pompe.*

✱ To pump one (to wash one under a pump, as they do at the bat, &c.) *Donner la douche à quelqu'un.*

* To pump one, or to pump a thing out of one. * *Sonder quelqu'un, * † lui tirer les vers du nez, le faire causer pour découvrir quelque chose.*

✱ I have so pumped her, that she told me all at last. *Je l'ai tant tournée, qu'enfin elle m'a tout déclaré.*

Pumped, *adj.* *Pompé, sondé, &c. V. to Pump.*

That confession was pumped out of him. *On tira adroitement cette confession de sa bouche.*

✱ PUMPER, *subst.* *Qui pompe.*

PUMPING, *f.* *L'action de pomper, &c. V. to Pump.*

PUMPION, *substant.* *Citrouille, plante potagère.*

PUN, *subst.* (or quibble.) *Pointe, pointe d'esprit, rencontre, jeu de mots.*

To PUN, *v. neut.* (or to quibble.) *Parler par pointe.*

PUNCH, *f.* (a shoemaker's tool to make holes withal.) *Porte-pièce.*

Punch or puncheon. *Poinçon.*

✱ Punch (a sort of strong drink made of brandy, water, sugar, and juice of lemons.) *Ponche, sorte de boisson forte composée d'eau-de-vie & d'eau commune, de sucre & de jus de citron, &c.*

✱ Punch or punchinello. *Polichinel.*

* † He is a very punch (he is as thick as long.) *Il est tout de graisse.*

To PUNCH, *v. act.* *Ex. To punch shoes with a punch. Percer des souliers avec un porte-pièce.*

To punch money. *Percer la monnaie avec un poinçon.*

✱ To punch or thrust one with one's fist. *Pousser quelqu'un à coups de poing.*

Punched, *adj.* *Percé, &c. V. to Punch.*

✱ PUNCHEON or PUNCHER, *subst.* *Poinçon.*

PUNCHINELLO, *f.* (a stage-punch.) *Polichinel.*

P U N P U P

PUNCHING, *f.* *L'action de percer, &c. V. to Punch.*

PUNCHION, or rather PUNCHEON, *f.* (a kind of chisel.) *Poinçon.*

✱ Punchion of wine (a sort of wine vessel containing 80 gallons.) *Un poinçon de vin.*

PUNCTILIO, *subst.* (a trifle.) *Vétille, bagatelle ou chose de rien.*

To stand upon punctilio's. *S'amuser à des vétilles, pointiller.*

✱ The punctilio of honour. *Le point d'honneur.*

PUNCTILIOUS, *adj.* (trifling.) *De peu de conséquence, de rien.*

Punctilious or captious. *Pointilleux.*

✱ PUNCTILIOUSNESS. *V. Punctilio.*

PUNCTUAL, *adj.* (or exact.) *Ponctuel, exact, régulier, qui fait à point nommé ce qu'il doit faire.*

PUNCTUALITY or PUNCTUALNESS, *subst.* *Ponctualité, exactitude.*

PUNCTUALLY, *adverb.* *Ponctuellement, exactement, régulièrement.*

PUNCTUATION, *f.* (or pointing.) *La ponctuation.*

PUNCTURE, *subst.* (pricking.) *Piqûre, action de piquer.*

† PUNDLE, *f.* *Ex. She's a very pundle, (or ill-shaped and ill-dressed creature.) C'est une hallebreda.*

PUNGAR, *subst.* (a sea-fish.) *Pagne, poisson de mer.*

PUNGENCY, *f.* (or pricking.) *Pointe, piqûre, qualité piquante.*

PUNGENT, *adj.* (or poynant.) *Piquant, qui a une pointe.*

✱ PUNICE, *subst.* (bugg.) *Punaise.*

To PUNISH, *v. act.* (to inflict a punishment, to chastise.) *Punir, châtier.*

PUNISHABLE, *adj.* *Punissable, qui doit être puni, qui mérite quelque châtiment.*

PUNISHED, *adj.* *Puni, châtié.*

PUNISHER, *f.* *Celui ou celle qui punit ou qui châtie.*

PUNISHING, *subst.* *L'action de punir ou de châtier.*

PUNISHMENT, *f.* *Punition, châtiment, peine.*

To bring one to an exemplary punishment. *Punir quelqu'un exemplairement.*

PUNITION, *subst.* (or punishment.) *Punition, châtiment, peine.*

✱ PUNITIVE, *adj.* *Pénal, qui inflige une peine.*

PUNK, *f.* (an ugly whore.) *Une laide putain, une prostituée.*

✱ PUNSTER, *f.* (quibbler.) *Un faiseur de pointes.*

✱ To PUNT, *verb. neut.* *Ponter, terme de jeu.*

PUNY, *f.* (a younger brother.) *Un puiné, un cadet.*

Puny, *adj.* (little, small.) *Petit, chétif.*

✱ A puny judge. *V. Puisne.*

To PUP, *v. act. & neut.* (to bring forth puppies, as a bitch does.) *Chiener, mettre bas, comme une chienne.*

PUPIL, *f.* (one under age and tuition.) *Pupille, celui ou celle qui est sous tutelle.*

✱ Pupil, (a disciple of a tutor.) *Pupille, écolier, disciple, élève.*

✱ The pupil or black of the eye. *La prunelle de l'œil.*

Painters give a light touch of pure white to the pupil, to make the eye bright and lively. *Les peintres donnent un petit coup de blanc pur sur le cristallin, pour faire briller l'œil & lui donner la vie.*

P U P P U R 495

PUPILAGE, *subst.* (the condition of a pupil.) *Minorité; état d'écolier.*

PUPILARY, *adj.* *Pupillaire, qui concerne le pupille ou le mineur.*

PUPPET, *subst.* *Marionnette.*

A puppet-play or puppet-shew. *Jeu de marionnettes.*

To go to a puppet-shew. *Aller aux marionnettes.*

A puppet-player or puppet-man. *Un batteur.*

PUPPY, *subst.* (a bitch's welp.) *Un petit chien, un jeune chien.*

Puppy, (an abusive word.) *Un sot, un maraut, un fat.*

To PUPPY, *v. neut.* (to bring forth puppies, as a bitch.) *Chiener.*

PURBLIND, *adj.* *Qui a la vue basse ou courte.*

PURBLINDNESS, *subst.* *Courte vue.*

✱ PURCHASABLE, *adj.* *Qui peut être acquis.*

PURCHASE, *subst.* (or bargain.) *Acquisition, acquit ou achat.*

To buy an estate at twenty years purchase. *Acheter un bien au denier cinq.*

At two and twenty years purchase. *Au denier quatre.*

At fifty years purchase. *Au denier deux.*

How many years purchase have you given for your annuity? *A quel denier de constitution avez-vous mis votre argent?*

Five years purchase. *Au denier vingt.*

Twenty years purchase. *Au denier cinq.*

Five and twenty years purchase. *Au denier quatre.*

Fifty years purchase. *Au denier deux.*

* † You have found a purchase, sure, that you laugh to yourself thus. *Il faut que vous ayez fait quelque bonne rencontre, puisque vous riez tout seul.*

✱ Purchase, (or booty.) *Butin, proie.*

To PURCHASE, *v. act.* *Acheter, acquérir, obtenir.*

To purchase lands or houses. *Acheter, acquérir des terres ou des maisons.*

Purchased, *adj.* *Acheté, acquis, obtenu.*

PURCHASER, *subst.* *Acheteur ou acquéreur, celui ou celle qui achète, ou qui acquiert.*

PURCHASING, *subst.* *L'action d'acheter, d'acquérir ou d'obtenir, achat, acquisition.*

PURE, *adj.* (or unmixt.) *Pur, simple, qui est sans aucun mélange, sans mixture.*

Pure wine. *Du vin pur.*

Pure gold. *De l'or pur.*

God is a most pure being. *Dieu est un Être très-simple.*

✱ Pure, (unspotted.) *Pur, sans tache, sans souillure.*

✱ A pure (or chaste) virgin. *Une vierge pure ou chaste.*

✱ Pure, (clear, absolute, without any condition.) *Pur & simple, absolu, qui n'a nulle condition, sans restriction.*

Ex. A pure gift. Une donation pure & simple, sans aucune condition.

✱ A pure air (clear or subtil.) *Un air pur ou subtil.*

✱ Pure (or exact) style. *Un style pur, qui a de l'exactitude, de la justesse.*

✱ Pure (mere or downright.) *Pur, vrai, franc, véritable.*

Pure malice. *Pure malice.*

He is a pure knave. *C'est un vrai fripon.*

✱ Pure (very good, agreeable or excellent.) *Bon, fort bon, excellent, admirable, agréable, charmant, ravissant.*

This is pure bread. *C'est d'excellent pain.*

☞ You lead a pure (or happy) life, or you live purely. *Vous vivez bien à votre aise, vous vivez heureusement, vous menez une vie heureuse.*

* † You lead a pure life (spoke by way of irony.) *Vous menez une belle vie.*

* † He is a pure youth. *C'est un bon garnement.*

☞ You are a pure walker. *Vous êtes un bon marcheur, vous marchez fort bien.*

Pure, adv. (or very.) *Fort.*

Ex. This is pure good. *Celui-ci est fort bon.*

Pure-clean. *Fort net.*

PURELY, adverb. (exactly.) *Purement, correctement, avec exactitude.*

☞ Purely, (very well.) *Fort bien, parfaitement bien.*

☞ Purely, (only, merely.) *Purement, simplement, seulement.*

I did it purely out of love. *Je l'ai fait purement par amitié ou par pure amitié.*

☞ To look purely. *Avoir fort bon visage.*

PURENESS, subst. *Pureté, innocence.*

PURFLE, f. (bodkin-work, made of tinsel or gold thread.) *Tissu d'or, bordure tissée d'or.*

To PURFLE, v. act. *Faire un tissu d'or.*

Purfled, adj. *Tissu d'or.*

PURGATION, f. (or cleansing, a term used in Chymistry.) *Purgation, terme de Chimie & de Médecine.*

☞ Purgation (the clearing one's self of a crime.) *Purgation d'un crime.*

Canonical purgation (by an oath.) *Purgation canonique ou par serment.*

PURGATIVE, adj. (purging.) *Purgatif, qui purge.*

PURGATORY, subst. (the place which papists believe to be between death and heaven, where the souls are cleansed by fire.) *Le purgatoire.*

PURGE, f. (a purging potion.) *Purgation, remède qui purge, médecine.*

To PURGE, verb. act. *Purger, donner une purgation.*

To purge one's self. *Se purger, prendre une purgation.*

* To purge, (or to clear) one's self a crime. * *Se purger, se justifier d'un crime dont on a été accusé.*

Purged, adj. *Purgé, &c. V. to Purge.*

PURGING, f. *L'action de purger, &c. V. to Purge.*

Purging, adj. *Purgatif, qui purge.*

PURIFICATION, subst. (or cleansing.) *Purification, nettoyage.*

The feast of the purification of the blessed Virgin Mary, being Candlemas-day. *La fête de la Purification de la Ste. Vierge, qu'on appelle la Chandeleur.*

PURIFICATORY, f. (the little linen cloth with which the priest wipes the chalice.) *Purificatoire.*

To PURIFY, verb. act. (to cleanse or to make pure.) *Purifier, rendre pur, nettoyer, rendre net, dans le propre & dans le figuré.*

Purified, adj. *Purifié, rendu pur, nettoyé, net.*

PURIFYING, f. *Purification ou l'action de purifier, &c. V. to Purify.*

PURIM, f. (a feast among the Jews.) *Purim, fête parmi les Juifs.*

PURIST, f. (one superstitiously nice in language.) *Puriste.*

PURITAN, f. (one who pretends to a purity of doctrine and worship beyond

all other protestants, and therefore declines a communion with the Church of England.) *Un puritain, un presbytérien, qui refuse de se joindre à l'Eglise Anglicane.*

* A puritan, (or hypocrite.) *Un tartuffe, un hypocrite.*

PURITANICAL, adj. *De puritain.*

☞ PURITANISM, subst. *Doctrines des puritains.*

PURITY, subst. (from pure.) *Pureté.*

PURL, subst. (at the bottom of a lace.) *Engrelure, que l'on met au bas d'une dentelle.*

Purl-royal. *Du vin sec avec de l'absinthe.*

☞ Purl (a sort of drink.) *Bière d'absinthe.*

To PURL, verb. neut. (to run with a murmuring noise as a stream, &c.) *Gazouiller, en parlant d'un ruisseau, &c.*

PURLIEU, f. (ground severed from the ancient forest in which the owner may hunt and kill deer.) *Certaines terres qui ont été démembrées des forêts royales, & sur lesquelles le propriétaire a droit de chasser.*

A purlieu-man, (one that has ground within the purlieu.) *Celui qui possède des terres démembrées d'une forêt royale, sur lesquelles il a droit de chasser.*

* I never jest with such matters as fall within the purlieus of Religion. *Je ne raille ou je ne plaisante jamais sur ce qui a du rapport à, (ou qui regarde) la Religion.*

PURLING, adj. (from to purl.) *Ex. The pleasant noise of purling streams. Le plaisant ou l'agréable murmure des eaux, le murmure ou le gazouillement des ruisseaux.*

To PURLOIN, v. act. (to pilfer or steal.) *Dérober, piller, voler.*

Purloined, adj. *Dérobé, pillé, volé.*

PURLOINER, f. *Celui ou celle qui dérobe, pille ou vole.*

PURLOINING, subst. *L'action de dérober, piller ou voler, vol, larcin.*

PURPLE or purple-fish, subst. (or Venus-shell.) *La pourpre, porcelaine de Vénus, poisson à coquille.*

☞ Purple (the dye anciently taken out of the purple-fish.) *La pourpre, teinture précieuse.*

☞ Purple (a sort of colour.) *Le pourpre, couleur qui tire sur le violet.*

A light or a dark purple. *Pourpre clair ou brun.*

☞ Purple (stuff died in purple.) *La pourpre, étoffe teinte en pourpre.*

Purple velvet-flower. *Amarante, passe-velours ou fleur de jalousie.*

* Purple (the dignity of Kings, Cardinals, &c.) *La pourpre, dignité des Rois, des Cardinaux, &c.*

* Purple (pomp or magnificence.) *Pourpre, pompe, magnificence.*

☞ The purples, (or the spotted fever.) *Le pourpre ou la fièvre pourprée.*

Purple, adj. *Pourpré, violet.*

Ex. A purple ribbon. *Un ruban violet.*

To PURPLE, verb. act. *Teindre en pourpre.*

PURPLISH, adj. *Qui tire sur la couleur de pourpre.*

PURPORT, subst. (or meaning.) *Sens, signification.*

☞ Purport, (or tenour of a writing.) *La teneur ou le contenu d'un écrit.*

PURPOSE, f. (design, resolution, pro-

ject.) *Dessain, résolution, vue, projet; propos, ce qu'on se propose de faire.*

To change one's purpose. *Changer de dessein ou de résolution.*

He came with a firm purpose to fight him. *Il vint avec un ferme propos de le combattre.*

For that purpose. *A ce dessein-là, dans cette vue.*

A thing done on purpose. *Une chose faite à dessein ou de propos délibéré.*

☞ Purpose, (subject, matter of discourse.) *Propos, sujet, discours.*

To speak much to the purpose. *Parler fort à propos ou pertinemment.*

To play at cross purposes. *Jouer à propos interrompu.*

* To be all for cross purposes, (or to be of a contradicting humour.) *Être d'une humeur contrariante.*

☞ To no purpose, (in vain.) *Inutilement, en vain.*

☞ 'Twill be to no purpose for you to-- *Il ne vous servira de rien de--.*

☞ To no purpose (useless.) *Inutile, qui ne sert de rien.*

Ex. All those remedies will be to no purpose. *Tous ces remèdes seront inutiles ou ne serviront de rien.*

☞ To what purpose? *A quel dessein? à quoi bon? à quoi sert-il?*

☞ What can be said more to the purpose? *Que peut-on dire de plus fort?*

☞ He has told me some other fooleries to as little purpose. *Il m'a dit quelques autres sadasies d'aussi peu de conséquence.*

☞ This is nothing to the purpose. *Ceci ne signifie rien.*

☞ He thought it would be to good purpose. *Il a cru d'y trouver son compte ou son avantage.*

☞ To all intents and purposes. *V. Intent.*

☞ That's nothing to my purpose. *Cela ne fait rien à mon affaire.*

☞ It will be to as much purpose. *Ce fera tout un, ou la même chose.*

☞ He spoke much to the same purpose. *Il a dit à peu près la même chose.*

☞ He proved it by a passage out of Euripides to this purpose. *Il l'a prouvé par un passage d'Euripide dont le sens est.*

☞ He has done it to some purpose or to purpose. *Il l'a fait de la belle manière ou comme il faut.*

☞ He is a man for my purpose, (or turn.) *C'est un homme propre pour moi, c'est l'homme qu'il me faut, c'est-là mon fait.*

To PURPOSE, v. act. & neut. (to design or intend.) *Se proposer, faire état, faire dessein, avoir dessein, former le dessein, être résolu.*

He purposes to be gone very speedy. *Il se propose, il fait état de partir bientôt.*

P. Man purposes, and God disposes.

P. L'homme propose, & Dieu dispose.

Purposed, adj. *Résolu.*

PURPOSELY, adv. *A dessein, de propos délibéré.*

PURPRESTURE, subst. (a law-word, an incroaching upon any one's ground, but especially the King's.) *Empiètement sur le terrain du Roi.*

☞ PURPRISE, f. (inclosure.) *Pourpris.*

PURR, subst. (a sort of bird.) *Alouette de mer.*

To PURR, v. neut. (as a cat does.) *Filer ou faire le rouet, en parlant d'un chat.*

PURRING,

PUR

PURRING, *f.* Le bruit d'un chat qui fait le rouet, ou qui file.
PURSE, *f.* (a little bag to put in money.) Bourse.
 * I am a great deal of money out of purse. J'ai déboursé ou dépensé beaucoup d'argent.
 Purse-bearer. Boursier.
 * Purse, (money or estate.) * Bourse, argent, bien.
 * Purse, (a gratification of 500 crowns given by the Grand Seignior.) Bourse, gratification de 500 écus que donne le Grand Seigneur.
 * A little leathern purse. Un boursion.
 A cut-purse. Un coupeur de bourse, un filou.
 Purse-strings. Cordon de bourse.
 Purse-net. Bourse, poche, sorte de filet.
 Privy purse. V. Privy.
 Purse-proud. Qui est fier, parce qu'il a de l'argent.
 A purse-maker. Un boursier, celui qui fait & qui vend des bourses.
To PURSE up, *v. act.* Embourser, mettre en bourse.
PURSER, *f. Ex.* The purser of a ship. Munitionnaire de navire.
 * The purser, of a college. Le questeur d'un college.
PURSINESS, *subst.* (or short wind, from purfy.) Pouffe, courte haleine, difficulté de respirer.
PURSLAIN, *subst.* (an herb.) Pourpier, herbe.
 Sea-purslain. Pourpier marin.
 Garden-purslain. Pourpier cultivé.
PURSUANCE, *f.* Suite, conséquence.
Ex. In pursuance of what. Ensuite de quoi, en conséquence de quoi.
 * In pursuance of the orders he received from Court. Suivant les ordres ou conformément aux ordres qu'il reçut de la Cour.
PURSUANT, *prép.* (or according to.) Ensuite de, conformément à, en conséquence de, en conformité de.
To PURSUE, *verb. act.* (to run after one.) Poursuivre, suivre, aller après quelqu'un.
 Nothing is more difficult than to make a multitude sensible of, and pursue their own interest. Rien n'est plus difficile que de faire voir à une multitude ses véritables intérêts, & de les lui faire suivre.
 * To pursue, (or follow.) Suivre.
 * To pursue (to carry on) an enterprise. Poursuivre, pousser ou continuer un dessein.
 * To pursue one's point. V. Point.
 * It would be endless to pursue this subject. On n'auroit jamais fait si on vouloit épuiser cette matière.
 * To pursue a conjecture. S'amuser à une conjecture.
 * To pursue upon the heels. Talonner, être aux trousses.
 Pursued, *adj.* Poursuivi, suivi. V. to Pursue.
PURSUER, *f.* Celui qui poursuit.
PURSUING, *subst.* L'action de poursuivre, &c. V. to Pursue.
PURSUIT, *f.* (or running after.) Poursuite, l'action de poursuivre ou de courir après.
 He was engaged in the pursuit of the enemy. Il s'étoit engagé à la poursuite des ennemis.
 * The enemies were always in the pur-

Tome II.

PUR PUS

fuit of us, (or at our heels.) Les ennemis étoient toujours à nos trousses.
 * Pursuit, (trouble or diligence to get any thing.) Poursuite, soin, diligence pour obtenir quelque chose.
 * Pursuit, (or solicitation.) Poursuite, sollicitation.
PURSUivant, *subst.* A poursuivant at arms, (attending and commonly succeeding the Herald.) Poursuivant d'armes, celui qui s'attache à un Héraut pour pouvoir avoir sa charge : c'est une espèce de sergent.
PURSY, *adj.* (or short-winded.) Pouffif, qui a la pouffe, en parlant d'un cheval.
 * † A purfy fat man. Un gros pouffif.
 † **PURTENANCE**, *subst.* (or appendix.) Appartenance, dépendance.
 * † Purtenance, (pluck.) Fressure.
To PURVEY, *v. act.* (to provide.) Pourvoir, faire provision.
 He purvey'd all necessaries. Il fit provision de toutes choses nécessaires.
PURVEYANCE, *f.* (the providing corn, fuel, victuals, &c. for the King's house.) Provision de blé, de chauffage, de vivres, &c. pour la maison du Roi.
PURVEYOR, *subst.* Un pourvoyeur.
PURVIEW, *f.* (the body of an act beginning with, be it enacted.) Le dispositif d'un acte du Parlement.
PURULENT, *adjec.* (full of matter.) Purulent, plein de pus, ou mêlé de pus.
PUS, *subst.* (or putrefied matter.) Pus, matière putréfiée.
PUSH, *f.* (or shove.) Coup qu'on donne en poussant.
 To give one a push. Donner un coup à quelqu'un en le poussant, le pousser.
 Push-pin. Jeu d'épingles, parmi les enfans.
 * Push, (effort to do a thing.) Effort.
 * We had best make a push of it. Nous ferions bien de tout risquer.
 * The business is come to the last push. La chose en est venue à l'extrémité.
 * But when it came to the push. Mais quand on en vint à la décision.
 At one push. D'un seul coup.
 I'll have another push for't. Je ferai une autre tentative.
 To make a push, (at play.) Pousser, au jeu.
 * To bring a thing to the last push. Pousser une affaire à bout.
 * Push, (or blifter.) Pustule, élevation.
To PUSH, *v. act.* (or thrust.) Pousser.
 To push BACK. Pousser en arrière, repousser.
 * To push back (or beat off) the enemy. Repousser l'ennemi, le faire reculer ou fuir.
 * They pushed him headlong from the rock. Ils le précipiterent du haut du rocher.
 To push ON. Pousser, pousser en avant.
 To push (or put) on a horse. Pousser, lancer, piquer un cheval.
 * To push (to carry) on a business briskly. Pousser vivement une affaire.
 Pushed, *adj.* Poussé, &c.
 † **PUSHER**, *subst.* Qui pousse.
PUSHING, *f.* L'action de pousser, &c. V. to Push.
 * France was brought to the brink of ruin by pushing at universal empire. La France a été à deux doigts de sa perte, pour avoir affecté la monarchie universelle.
PUSILLANIMITY, *subst.* (faint-heartedness.) Pusillanimité, abatement de courage, lâcheté.

PUS PUT 497

PUSILLANIMOUS, *adj.* (faint-hearted.) Pusillanime, lâche, qui manque de courage.
 † **PUSILLANIMOUSNESS**, *V.* Pusillanimity.
PUSS, *subst.* (cat.) Chat ou chatte.
 * † A dirty puss, (or slut.) Une salope, une mauffade.
 * † An ugly puss, (or an ugly woman.) Une laideron.
PUSTULE, *subst.* (a pimple or bladder on the skin.) Une pustule.
 † **PUSTULOUS**, *adj.* Plein de pustules.
PUT, *f.* (a game at cards.) Sorte de jeu de cartes qui se joue en Angleterre.
 * Upon a forced put. En cas de nécessité, par force.
 'Tis a forced put, (or a case of necessity.) C'est un faire le faut, c'est une nécessité.
 * A put (a fool.) Un sot, un benêt, une dupe.
 * A put off (or delay.) Délai, remise, renvoi.
PUT, *adj.* (from to Put.) Mis, &c. V. to Put.
 * A word well put in. Un mot bien enchaîné.
 * To be hard put to it. Être embarrassé, être en peine.
 * To be put to a pinch. Être réduit à une grande extrémité.
To PUT, *v. act.* (to lay, set or place.) Mettre, poser, placer.
 To put by, to put aside. Mettre à côté.
 To put asunder, (or apart.) Mettre à part.
 To put up, down, under, in, out, before, after, between. Mettre en haut, en bas, dessous, dedans, dehors, devant, après, entre-deux.
 Put that upon the table. Mettez, posez cela sur la table.
 To put one in a passion. Mettre quelqu'un en colère, le fâcher.
 To put one's self into a passion. Se mettre en colère, se fâcher, s'emporter.
 She put her hand before her face. Elle mit ou porta la main sur son visage.
 * To put one's arms about one's neck. Embrasser quelqu'un.
 * To put cases. Faire des suppositions, poser le cas, supposer.
 To put a supposition. Faire une supposition, supposer.
 Put the case, (or suppose.) Posez le cas, supposez, mettez en fait.
 * To put, (or propose.) Proposer.
 To put a riddle. Proposer une énigme.
 He put that case to me. Il m'a proposé ce point, il m'a fait cette question.
 * He put fair to be a great man. Il s'est mis en passe de faire une haute fortune.
 * To put one's self (or to go) aboard a ship. S'embarquer.
 To put AGAIN. Remettre.
 To put one in courage again. Redonner du courage à quelqu'un, † lui remettre le cœur au ventre.
 To put AWAY. Oter.
 Put that away. Otez cela.
 * To put away cards, (at play.) Écarter des cartes.
 * To put away a servant (to turn him out of service.) Renvoyer un domestique, le congédier, lui donner son congé, le chasser.
 * To put away one's wife. Répudier sa femme, faire divorce avec elle.
 * To put away cares. Bannir les soins ou les soucis, vivre sans souci.

R r r

To put ABOUT. *Faire courir, faire passer de main en main.*

☞ To put a glass about. *Boire à la ronde.*

To put BACK. *Reculer.*

Put back your coach. *Reculez votre carrosse.*

To put BY. *Parer, détourner, esquiver, éviter.*

To put by the blow. *Parer, esquiver le coup.*

* To put by a jest. *Détourner une raillerie.*

* I put by (or refuted) his argument. *J'ai réfuté son argument.*

☞ He put me by, (he refused to admit me.) *Il m'a refusé.*

☞ To put one by, (to slight or neglect him.) *Négliger quelqu'un, le mépriser.*

To put DOWN, (or suppress.) *Supprimer.*

To put FORTH, (or produce.) *Produire, mettre en avant.*

Put it forth. *Produisez-le.*

☞ To put forth, (or propose.) *Proposer, avancer, dire.*

☞ Put forth (or stretch) your hand. *Avancez ou étendez la main.*

☞ To put forth (or publish) a book. *Publier un livre, le mettre au jour.*

☞ A tree that puts forth (or shoots) leaves. *Un arbre qui pousse des feuilles.*

To put FORWARD. *Pousser, mettre en train.*

☞ To put one's self forward. *Se pousser, se faire valoir.*

A man that puts himself forward. *Un homme intriguant, hardi à se produire.*

☞ To put forward, (to hasten.) *Hâter, presser.*

To put IN for a place. *Briguer une place, la demander, la postuler, la poursuivre.*

☞ To put in for one. *Se mettre du nombre ou de la partie, être de la partie.*

☞ To put in bail. *Donner caution.*

☞ To put in some hope. *Donner quelque espérance.*

☞ To put in an answer in writing. *Donner sa réponse par écrit.*

☞ To put in a word for one. *Dire un mot ou parler en faveur de quelqu'un.*

☞ I put in a word here, and asked him it— *Là-dessus je pris la parole, & je lui demandai si—*

☞ To put in for an harbour. *Tâcher de gagner le havre, relâcher.*

☞ To put in mind, (or remembrance.) *Avertir, faire souvenir, remettre dans l'esprit, rafraîchir la mémoire.*

☞ To put in print. *Imprimer.*

☞ To put in fear. *Faire peur.*

To put INTO a fright, or to put into some fear. *Faire peur, faire appréhender.*

☞ To put into a deep melancholy. *Jeter dans une profonde mélancolie.*

☞ To put into some heart. *Encourager, faire prendre courage, rassurer, remettre le cœur au ventre.*

☞ He put himself into the habit of a shepherd. *Il prit un habit de berger, il s'habilla en berger.*

☞ To put into the main. *Alarguer, courir en haute mer, voguer en pleine mer.*

☞ To put into an harbour. *Entrer dans un havre, relâcher.*

To put or pull OFF. *Dépouiller, quitter.*

* To put off the old man. *Dépouiller le vieil homme.*

☞ To put off one's hat. *Lever le chapeau, ôter le chapeau.*

☞ To put off, (or delay.) *Remettre, renvoyer, tarder, trainer, reculer, tirer en longueur, différer.*

He puts me off from day to day. *Il me remet de jour en jour.*

He did not long put off his punishment. *Il ne tarda guère à le châtier.*

To put off a business. *Trainer ou faire trainer une affaire, la tirer en longueur.*

☞ He put it off cunningly. *Il s'excusa fort adroitement, il tourna la chose adroitement.*

☞ He put it off with a jest or droll. *Il tourna la chose en raillerie.*

☞ To put off (or sell) a commodity. *Débiter, vendre, se défaire d'une marchandise.*

☞ To put off a piece of money, (to make it go.) *Passer, mettre ou faire passer une pièce de monnaie.*

☞ To put off one's clothes. *Se déshabiller.*

☞ To put off one's shoes or stockings. *Se déchausser, ôter ses souliers ou ses bas.*

To put off one's boots. *Se débouter.*

☞ You must not think to put me off so. *Ne croyez pas de me renvoyer de la sorte, ou que je me veuille contenter de cela.*

To put ON. *Mettre.*

Put on your hat, (or put on.) *Mettez votre chapeau, couvrez-vous, † mettez dessus.*

To put on one's shoes or stockings. *Se chauffer, mettre ses souliers ou ses bas.*

☞ To put on the new man. *Revêtir le nouvel homme.*

☞ He put on a smiling countenance. *Il prit un air riant.*

☞ He would fain put on some pleasantness, but was not able to conceal his vexation. *Il vouloit paroître content, mais il ne lui fut pas possible de cacher son chagrin.*

☞ To put on, (to drive away.) *Toucher, chasser avec le fouet.*

Ex. Put on, coachman. *Touche, cocher.*

☞ To put on, (to go, to ride fast.) *Partir, pousser, piquer.*

☞ To put on, (or hasten.) *Hâter, presser.*

To put OUT, (or remove.) *Démettre, déposer.*

Ex. To put one out of his place. *Démettre quelqu'un de sa charge, le déposer.*

☞ Put (or blot) out that word. *Effacez ce mot-là.*

☞ To put out (or extinguish) the fire or candle. *Éteindre le feu ou la chandelle.*

☞ To put out one's eyes. *Arracher ou crever les yeux à quelqu'un.*

☞ You put me out. *Vous me troublez, vous me faites manquer.*

☞ To put out (or publish) a proclamation. *Publier un édit.*

To put out a book. *Mettre un livre au jour, le publier.*

☞ To put out money. *Placer de l'argent, le mettre à intérêt.*

☞ To put out to sea. *Démarrer, partir, faire voile, se mettre en mer, mettre à la mer, commencer à faire route.*

☞ To put out the flag. *Arborer le pavillon.*

☞ To put out of one vessel into another. *Transvaser.*

☞ To put one out of his bias. *Détourner*

quelqu'un, lui faire perdre ses mesures, le détraquer.

☞ To put out of order. *Détraquer.*

This meat has put my stomach out of order. *Cette viande m'a détraqué l'estomac.*

☞ To put one out of doors. *Faire sortir quelqu'un de la maison, le mettre dehors, le chasser.*

☞ To put one out of heart. *Décourager quelqu'un, lui faire perdre courage.*

☞ To put one out of conceit with a thing. *Dégoûter quelqu'un d'une chose, lui en donner du dégoût, lui en ôter, lui en faire perdre l'envie.*

☞ He puts me out of all hope. *Il m'ôte toute espérance.*

☞ To put a thing out of one's head. *Oter une chose de l'esprit de quelqu'un, la lui faire oublier.*

☞ To put out of joint. *Démettre, disloquer.*

* † To put one's nose out of joint. *Supplanter quelqu'un, * lui couper l'herbe sous les pieds.*

☞ To put one out to service. *Mettre quelqu'un en service, le placer.*

☞ He puts out his children to trades. *Il fait apprendre des métiers à ses enfants, il les met en apprentissage.*

To put out to prenticeship. *Mettre en apprentissage.*

☞ To put out a child to a boarding-school. *Mettre un enfant en pension chez un maître d'école.*

☞ I will put all women out of my mind. *Je veux bannir le sexe de mon esprit.*

☞ To put out a thing to do. *Donner quelque chose à faire à quelqu'un.*

To put TO. *Ajouter, joindre.*

☞ To put one hard or faddy to it. *Embarasser quelqu'un, le presser, le pincer, lui faire de la peine, l'incommoder.*

☞ Being you put me to it. *Puisque vous m'y incitez, puisque vous m'obligez à cela.*

☞ To put it to one or to put a question to one. *Faire une question à quelqu'un, lui demander quelque chose.*

☞ To put an army to hard service. *Harceler, harasser, fatiguer une armée.*

☞ I shan't put you to that. *Je ne veux pas exiger cela de vous.*

☞ I won't put you to that trouble. *Je ne veux pas vous donner cette peine ou cet embarras.*

☞ To be put to one's last shifts. *Ne savoir où donner de la tête, être fort embarrassé de sa personne.*

☞ You put me to much pain. *Vous me faites bien souffrir.*

☞ To put, (or send) a child to school. *Envoyer un enfant à l'école.*

To put all to the sword or to the edge of the sword. *Faire main basse sur l'ennemi, passer tout au fil de l'épée.*

☞ To put one to his oath. *Faire prêter serment à quelqu'un, lui déférer le serment.*

☞ I put all to him, (I leave it all to his judgment.) *Je m'en rapporte ou remets entièrement à lui.*

☞ To put one to silence, (to put him to a non-plus.) *Imposer silence à quelqu'un, le faire taire, lui fermer la bouche, * le mettre à quia.*

☞ To put to sea or to put out to sea. *V. to put OUT.*

☞ To put one to shame. *Faire honte à quelqu'un.*

☞ To put one to the blush. *Faire rougir.*

PUT

quelqu'un, lui faire monter la rougeur au visage.

☞ To put one to his shifts or to his trumps. *Abandonner quelqu'un, l'abandonner à lui-même. V. Shifts, and Trumps.*

☞ To put one to his last shifts, (to puzzle him.) *Embarrasser quelqu'un, lui faire bien de la peine.*

☞ To put a thing to the test. *Examiner une chose, en faire l'examen.*

☞ To put to the venture. *Risquer, hasarder.*

☞ He put it to the fortune of the war. *Il l'abandonna à la fortune de la guerre.*

☞ To put one to charges. *Faire coûter, ou dépenser de l'argent à quelqu'un, le mettre en frais, lui faire faire de la dépense.*

☞ To put a thing to the vote. *Demander les suffrages, aller aux opinions.*

☞ To put a stop to a thing. *S'opposer à quelque chose, en empêcher les progrès ou le cours.*

To put UP. *Tendre.*

Ex. To put up a suit of hangings. *Tendre une tapisserie.*

☞ To put a prayer to God. *Faire ou adresser une prière à Dieu.*

☞ To put up a petition to the King. *Présenter un placet au Roi.*

☞ To put up a motion. *Proposer une chose, en faire la proposition, la mettre sur le tapis.*

☞ To put up a text against another. *Opposer un passage à un autre, se servir d'un passage pour en combattre un autre.*

☞ To put up a thing, (to lay it up.) *Serrer quelque chose.*

☞ To put up an affront or injury. * *Boire un affront, l'essuyer, le souffrir patiemment, l'oublier.*

☞ To put up one's sword. *Remettre son épée dans le fourreau, la rengainer.*

☞ To put up (or put in) for a place. *Briguer, postuler, demander, poursuivre un emploi.*

☞ To put up a claim to a thing. *Former une prétention sur quelque chose, la demander.*

☞ To put up (or start) a hare. *Faire partir ou lever un lièvre.*

To put a trick UPON one. *Jouer, faire un tour ou une pièce à quelqu'un, en user mal envers lui.*

☞ To put a joke upon one. *Railler quelqu'un.*

☞ To put up a bad commodity upon one. *Vendre de méchante marchandise à quelqu'un.*

☞ To put a good construction upon a doubtful action. *Donner un sens favorable à une action suspecte, en juger charitablement.*

☞ To put upon one, (to cheat him, to impose upon him.) *Imposer à quelqu'un, lui en donner à garder, le tromper, lui en faire accroire.*

☞ To put one upon a thing. *Engager quelqu'un dans une affaire, lui faire faire une chose, l'y porter, l'y pousser.*

He put me upon it. *C'est lui qui me l'a fait faire ou qui m'a poussé à cela.*

☞ This puts me upon some deliberation. *Ceci demande du temps pour y songer.*

☞ Will you put it upon that issue. *Voulez-vous vous en tenir là, ou en demeurer là?*

☞ To put a horse to the gallop. *Mettre un cheval au galop, galoper un cheval.*

PUT PYR

PUTAGE, *f.* (a law-word for fornication on the woman's side.) *Fornication du côté de la femme.*

PUTATIVE, *adj.* (supposed.) *Putatif, prétendu, supposé.*

PUTID, *adj.* (or stinking.) *Puant, qui sent mauvais.*

* Putid, or affected. *Qui paroît trop affecté, précieux.*

PUTLOG, *f.* (a piece of wood to put in a scaffolding-hole.) *Boulin.*

PUTREFACTION, *subst.* (rottenness.) *Putréfaction, corruption, pourriture.*

To PUTREFY, *v. act.* (to corrupt, or rot.) *Putréfier, corrompre, faire pourrir.*

To putrefy, *verb. neut.* (to rot.) *Se putréfier, pourrir, se corrompre.*

Putrefied, *adj.* *Putréfié, ou + putréfait, corrompu, pourri.*

PUTREFYING, *f.* *Putréfaction, l'action de putréfier, &c. V. to Putrefy.*

PUTRID, *adj.* (rotten.) *Putride, corrompu, mêlé de pourriture.*

Ex. A putrid fever. *Une fièvre putride.*

↓ PUTRIDNESS, *f.* *Corruption.*

↓ PUTTER on, *subst.* *Instigateur.*

PUTTING, *f.* (from to put.) *L'action de mettre, &c. V. to Put.*

PUTTOCK, *f.* (or buzzard.) *V. Buzzard.*

PUTTY, *f.* (a powder of calcined tin, used by artificers.) *Potée, plomb ou étain calciné.*

PUZZLE, *subst.* (or difficulty.) *Embaras, difficulté.*

To put to a puzzle. *Jeter dans un embaras, embarrasser.*

☞ A dirty puzzle, or a dirty slut. *Une salope, ou maussade.*

To PUZZLE, *v. act.* *Embarasser, mettre en peine, donner à penser.*

Puzzled, *adj.* *Embarassé.*

↓ PUZZLER, *f.* *Qui embarasse.*

PUZZLING, *subst.* *Embaras.*

Ex. There was a notable puzzling among the Doctors. *Les Médecins étoient dans un grand embaras, ou étoient fort embarrassés.*

Puzzling, *adj.* *Embarassant, ou qui embarasse l'esprit.*

☞ A puzzling fool. *Un ébété, un écervelé, un évaporé.*

PY

PY. *Voy. Pie.*

† PYCAR, *f.* or pyker, (a kind of ship so called of old.) *Sorte de navire du temps jadis.*

↓ PYGMEAN, *adj.* *De pygmée.*

PYGMY, *f.* (or dwarf.) *Un pygmée, un nain.*

PYLORUS, *f.* (the lower orifice of the stomach.) *Le pylore.*

PY-POUDER. *V. Pie-powder.*

PYRAMID, *f.* *Une pyramide.*

PYRAMIDAL or PYRAMIDICAL, *adj.* *Pyramidal, en figure pyramidale, ou de pyramide.*

↓ PYRAMIS, *V. Pyramid.*

PYRATE, &c. *V. Pirate, &c.*

↓ PYRE, *subst.* (a pile to be burnt.) *Bûcher.*

↓ PYRITES, *f.* (fire-stone.) *Pyrite.*

PYROMANCY, *subst.* (or divination by fire.) *Pyromancie, ou divination par le feu.*

PYROTECHNY, *f.* (the art of making fire-work.) *Pyrotechnie.*

PYROTICKS, *f.* (burning medicines.) *Pyrotiques.*

PYR QUA 499

PYRRHONIAN, *adj. & subst.* (a philosopher that doubts of every thing.) *Pyrrhonien, philosophe qui doute de tout.*

PYRRHONISM, *f.* (the sect or opinion of pyrrhonians.) *Pyrrhonisme, scepticisme, affectation de douter de tout.*

The famous Monsieur Bayle is charged with pyrrhonism. *On accuse le fameux Monsieur Bayle de pyrrhonisme.*

Pyrrhonism, *subst.* *Pyrrhonisme, ou la doctrine de Pyrrhon.*

PYTHONESS, *f.* (a sorceress.) *Pytho-nisse, sorcière.*

PYX, *f.* (the vessel wherein the Papists keep their host.) *Ciboire, ou soleil pour tenir l'hostie.*

Q

Q, *Subst.* *C'est la seizième lettre de l'alphabet Anglois, & la douzième des consonnes.*

QU

Le QU en Anglois se prononce co, ou cou, comme en ces mots, to quake, question, quill, qu'il faut prononcer coaïque, coëstion, coill.

Il en faut excepter ceux qui finissent en que, où qu prend le son François. Ex. Oblique, pique, &c. A quoi ajoutez Exchequer.

QUACK, or quack-salver, *f.* (or mountebank.) *Un charlatan, un empyrique, un vendeur de thériaque, ou d'orviétan.*

To QUACK, *verb. neut.* *Faire le métier de charlatan.*

To Quack, (or to croack, as ravens do.) *Croasser, comme font les corbeaux.*

☞ To quack, (as a duck.) *Barboter, crier comme font les canards.*

QUACKERY, or

QUACKING, *f.* (quack's trick.) *Charlatanerie, métier ou tour de charlatan, &c. V. to Quack.*

↓ QUACKSALVER. *V. Quack.*

QUADRAGENARIOUS, *adj.* (of forty years.) *Qui a quarante ans, âgé de quarante ans.*

QUADRAGESIMA, *f.* Ex. Quadragesima-sunday, the first sunday in lent.

Dimanche de la quadragésime, le premier dimanche de carême.

QUADRAGESIMAL, *adj.* (belonging to lent.) *Quadragesimal, qui appartient au carême.*

QUADRANGLE, *f.* (a figure of four angles.) *Un quarré.*

QUADRANGULAR, *adj.* *Quadrangulaire, qui a quatre angles.*

QUADRANT, *f.* (or fourth part.) *Le quart, ou la quatrième partie.*

☞ Quadrant, (a mathematical instrument being a quarter of a circle.) *Un quart de cercle.*

QUADRATE, *f.* (a piece of lead used by Printers.) *Quadrat, en Imprimerie.*

☞ Quadrate, (a geometrical instrument.) *Un quart de cercle.*

Quadrate, *adj.* (or four square.) *Carré, ou quarré.*

To QUADRATE, *verb. neut.* (to agree, or answer.) *Quadrer, avoir de la convenance, du rapport, s'accorder.*

The answer does not quadrate with the question. *La réponse ne quadre pas avec la demande.*

QUADRATURE, *subst.* (or squaring.)

Quadrature, réduction d'une figure à un carré.

QUADRIENNIAL, *adj.* *Quadriennal*, qui se fait de quatre en quatre ans.

QUADRILATERAL, *adj.* (having four sides.) *Quadrilatere*.

♣ **QUADRILLE**, *f.* (game.) *Quadrille*.

QUADRIPARTITE, *adj.* (divided into four parts.) *Divisé en quatre parties*.

QUADRISYLLABLE, *subst.* (a word of four syllables.) *Mot qui a quatre syllabes*.

QUADRUPED, *adj.* (having four feet.) *Qui a quatre pieds*.

QUADRUPED, *f.* (a four-footed beast.) *Quadrupede, bête à quatre pieds*.

QUADRUPLE, *f.* (or four-fold.) *Quadruple, quatre fois autant*.

TO QUADRUPLICATE, *v. a.* *Quadrupler*, augmenter de trois fois autant un premier nombre.

QUADRUPLICATION, *f.* *Action de quadrupler*.

QUADRUPLY, *adv.* (four times.) *Au quadruple*.

The innocent person is quadruply recompensed. *L'innocent est indemnisé au quadruple*.

QUÆSTOR, *f.* (a magistrate, or treasurer, among the Romans.) *Questeur, juge criminel, ou trésorier parmi les anciens Romains*.

QUÆSTORSHIP, *subst.* (the place of a Roman quæstor.) *Questure*.

QUÆSTUARY, *adj.* (or gainful.) *Lucratif*.

QUAFF, (a Scotch word signifying a sort of drinking cup.) *Coupe, tasse, gobelet*.

TO QUAFF, *verb. neut.* (or to drink hard.) *Boire beaucoup, boire à grands traits, † ivrogner, † gobeloter, faire la débauche*.

QUAFFER, *f.* *Ivrogne, grand buveur, débauché*.

QUAFFING, *f.* *Ivrognerie, débauche*.

A quaffing-cup, or quaffing-bowl. *Une tasse, une coupe, un gobelet*.

D. TO QUAG, *v. act.* (to provoke to lechery, by rubbing or tickling.) *Animer, exciter aux actions vénériennes*.

QUAGGED, *adj.* *Excité, animé aux actions vénériennes*.

QUAGGY, *adj.* *Marécageux*.

QUAGMIRE, *f.* *Fondrière*.

QUAIL, *f.* (a bird.) *Caille*.

A young quail. *Un cailleteau*.

A water-quail. *Une gelinote d'eau*.

A quail-pipe. *Un appeau*.

♣ **TO QUAIL**, *verb. neut.* (languish.) *Languir*.

QUAINT, *adj.* (polite, fine, pretty.) *Poli, beau, juste, fin, délicat, joli*.

A quaint discourse. *Un discours poli, juste, bien tourné, élégant*.

A quaint way of joking. *Une raillerie fine, délicate, agréable, la belle raillerie*.

QUAINTLY, *adv.* *Poliment, avec politesse, délicatement, agréablement, avec grace*.

QUAINTNESS, *f.* *Politesse, délicatesse, élégance, air galant, bonne grace, justesse*.

TO QUAKE, *verb. neut.* (to tremble.) *Trembler, tremblotter*.

♣ To quake, (to cry as ducks and drakes do.) *Crier comme font les canes & les canards*.

QUAKER, *f.* *Trembleur*.

Quakers, (a modern sort of enthu-

siasts.) *Quakers*, ou *trembleurs*, sorte de fanatiques d'Angleterre.

QUAKERISM, *f.* (the religion of quakers.) *La religion des Quakers*.

QUAKING, *f.* *Tremblement*, ou l'action de trembler, &c.

Quaking, *adj.* *Tremblant*.

QUALIFICATION, *f.* (or condition of a thing.) *Qualité, condition, état d'une chose*.

♣ *Qualification*, (quality, endowment.) *Qualité, talent, don, avantage*.

QUALIFIED. *V. to Qualify*.

TO QUALIFY, *v. act.* (or to make fit.) *Rendre propre, conditionner*.

♣ To qualify, (to temper.) *Tempérer, modérer, modifier*.

♣ To qualify, (appease or soften) anger. *Appaiser, adoucir la colère*.

♣ To qualify, (to denominate the quality.) *Qualifier*.

'Tis the intention that qualifies the action. *C'est l'intention qui qualifie l'action*.

To qualify, or entitle one's self, *verb. récip.* *Se qualifier, prendre le titre de*.

To qualify one's self, *verb. récip.* (to take the oaths) for an employment. *Prêter les sermens requis pour exercer une charge*.

♣ In England, a man must not only take the usual oaths, but also receive the Sacrament, according to the rites of the Church of England, to qualify himself for a place in the government. *En Angleterre, il faut non seulement prêter les sermens accoutumés, mais aussi recevoir la Communion, selon les rites de l'Eglise Anglicane, pour être en état de posséder une charge publique*.

A wise Prince chuse none for employments but persons qualified to exercise them. *Un Prince sage ne choisit pour les emplois, que des personnes capables d'en faire les fonctions*.

Qualified, *adj.* *Propre, qui a les conditions qu'il faut, ou les qualités requises, &c.* *V. to Qualify*.

♣ In a qualify'd sense. *Dans un sens modifié, avec quelque modification, ou adoucissement*.

♣ A man well qualify'd. *Un homme qui a de belles qualités*.

♣ To be qualify'd for two livings. *Etre en termes d'avoir deux bénéfices*.

QUALIFYING, *f.* *L'action de rendre propre, &c.* *V. to Qualify*.

QUALITY, *f.* (nature or condition of a thing.) *Qualité, condition, nature, état naturel d'une chose*.

The qualities of meats. *La qualité des viandes*.

♣ *Quality*, (inclination or habit.) *Qualité, inclination, habitude, naturel*.

Good or ill qualities. *Bonnes ou mauvaises qualités, ou inclinations*.

♣ A horse that has a great many ill qualities. *Un cheval qui a de grands vices, qui est fort vicieux*.

♣ *Quality*, (noble birth.) *Qualité, la condition d'une personne noble*.

♣ *Quality*, or title. *Qualité, titre*.

To take upon on the quality of Earl. *Prendre la qualité de Comte, se qualifier Comte*.

QUALM, *subst.* *Mal de cœur*.

A sudden qualm. *Saisissement de cœur*.

* A qualm of conscience. *Un scrupule ou une délicatesse de conscience*.

QUALMISH, *adj.* *Qui a mal au cœur*.

† **QUANDARY**, *f.* (a study or doubt what to do.) *Suspens, doute, incertitude, irrésolution*.

Ex. To be in quandary. *Etre en suspens, être irrésolu, ou en balance, ne savoir à quoi se déterminer*.

QUANTITY, *subst.* (bigness, extent.) *Quantité, étendue*.

♣ *Quantity*, (number, abundance.) *Quantité, nombre, grand nombre, multitude, abondance*.

A small quantity. *Une petite quantité, ou tant soit peu*.

♣ The quantity, or measure of the syllables. *La quantité ou la mesure des syllabes*.

QUARANTAIN or **QUARANTINE**, *f.* (forty days, during which persons coming, or suspected to come from an infected place must wait for admittance.) *Quarantaine*.

Ex. To perform the quarantine. *Faire la quarantaine*.

QUARREL, *f.* (strife, dispute, difference.) *Querelle, démêlé, dispute, différend, procès*.

To make a quarrel betwixt two persons. *Mettre deux personnes en querelle, les mettre mal ensemble, les désunir*.

He picks a quarrel with me for not answering his letters. *Il me fait un procès de ce que je n'ai pas répondu à ses lettres*.

Sometimes the quarrel between two Princes is to decide which of them shall dispossess a third of his dominions, where neither of them pretend to any right. *Quelquesfois deux Princes se disputent à qui dépouillera un troisième de ses États, où ils ne prétendent ni l'un ni l'autre d'avoir aucun droit*.

♣ To have a quarrel to a thing, (to find fault with it.) *Trouver à redire à quelque chose, se fâcher contre quelque chose, s'en plaindre*.

♣ A quarrel of a cross-bow. *Une flèche quarrée d'une arbalète*.

An unfeathered quarrel. *Une flèche quarrée sans pennes, ou désennée*.

♣ A quarrel of glass. *Carreau, losange de vitre*.

TO QUARREL, *verb. neut.* (to dispute or fall out.) *Se quereller, disputer, être en dispute, se picoter*.

♣ To quarrel with one, (to pick a quarrel with him.) *Quereller quelqu'un, lui faire querelle, ou une querelle, lui faire un procès*.

♣ To quarrel, or find fault with. *Se plaindre de, trouver à redire à, se fâcher contre*.

I don't quarrel with you about it, (I don't charge you with.) *Je ne m'en prends pas à vous*.

Quarrelled with, *adj.* *Qu'on a querellé, &c.* *V. to Quarrel*.

QUARRELLER, *f.* *Un querelleur, une querelleuse*.

QUARRELLING, *f.* *Querelle, l'action de quereller, ou de se quereller, &c.* *V. to Quarrel*.

† **QUARRELLOUS**. *V. Quarrelsome*.

QUARRELSOME, *adj.* *Querelleur, qui aime à quereller*.

A quarrelsome man. *Un querelleur*.

A quarrelsome woman. *Une querelleuse*.

QUARRELSOMENESS, *f.* *Humeur querelleuse*.

QUARRY, *f.* (a place from whence stones are digged.) *Carrière*.

QUA

A quarry-man. *Un carrier.*
 ♣ Quarry, (the dead fowl taken by birds of prey.) *La proie*, des oiseaux de chasse.
 * To be eager upon the quarry. *Être ardent à la proie.*
 ♣ Quarry, (the hounds or hawks reward after the taking of deer, fowl, &c.) *Curée.*
 To QUARRY, *verb. neut.* (to feed) upon. *Faire curée de, manger, dévorer.*
 QUART, *f.* (a known sort of measure.) *Quarte*, mesure d'Angleterre qui revient, à peu près, à la pinte de Paris.
 A quart-pot, or quart-bottle. *Pot ou bouteille qui tient quart.*
 ♣ Quart, (a sequence of 4 cards at picket.) *Une quatrieme*, au jeu de piquet.
 QUARTAN, *f. & adj.* (that comes every fourth day.) *Quarte.*
Ex. A quartan ague. *Une fièvre quarte.*
 QUARTER, *f.* (or fourth part.) *Quart*, quartier, quatrieme partie, quarteron.
 A quarter of a pound, of an hour, &c. *Un quart de livre, un quart d'heure, &c.*
 A quarter of mutton or lamb. *Un quartier de mouton ou d'agneau.*
 A quarter of a year. *Quartier d'année*, trois mois.
 A quarter of a hundred of pears, apples, &c. *Un quarteron de poires, de pommes, &c. 25*, ou la quatrieme partie de cent.
 A quarter of a pound of cheese or butter. *Un quarteron de fromage ou de beurre*, un quart de livre.
 ♣ A quarter of wheat (that is, eight bushels striked.) *Mesure d'Angleterre qui contient huit boisseaux de froment coupés.*
 ♣ Quarter, (or piece of timber four-square, and four inches thick.) *Un cube de bois de quatre pouces de hauteur.*
 ♣ Quarter, (the compounding for or sparing one's life in a fight.) *Quartier*, vie, miséricorde.
 To cry quarter, to call for quarter. *Demander quartier, demander la vie.*
 To give quarter. *Donner quartier.*
 ♣ † To keep a heavy quarter or noise. *Faire un grand bruit, un grand vacarme, un grand tintamarre.*
 ♣ The four quarters of the world. *Les quatre coins du monde.*
 ♣ The four quarters of a geographical map. *Les quatre régions d'une carte géographique.*
 ♣ Quarters, (in the plural number, the place where one lives.) *Quartier*, lieu où l'on demeure.
 Quarters, (part of a camp.) *Quartier*, partie d'un camp.
 The King's or the General's quarters. *Le quartier du Roi ou du Général.*
 Summer-quarters. *Quartier d'été ou de rafraîchissement.*
 Winter-quarters. *Quartier d'hiver.*
 To beat up the quarters of a body of soldiers. *Enlever un quartier.*
 * † I shall come one of these days and beat up your quarters. *Je viendrai vous surprendre un de ces quatre matins.*
 ♣ Quarters, (or lodging) for soldiers. *Quartier*, ou logement de gens de guerre.
 ♣ To have free quarters. *Être logé à discrétion.*
 ♣ They sent messenger into all quarters. *Ils envoyèrent partout des messagers.*
 ♣ The enemy broke out upon us from

QUA

all quarters. *Les ennemis se jeterent, ou fondirent sur nous de tous côtés.*
 Quarter day. *Le jour de quartier.*
 Quarter-sessions, (a court held by the justices of peace in every county once every quarter of a year.) *Cour de justice qui se tient quatre fois l'année dans chaque province par les Juges (ou Justiciers) de paix de la province.*
 A quarter-waiter. *Un Officier qui sert par quartier, chez un Prince.*
 A quarter-master. *Un maréchal de logis, un quartier-mestre.*
 Quarter-deck. *Le tillac d'un vaisseau.*
 ♣ Quarter-master, aboard a ship. *Quartier-maitre*, sur un vaisseau; il est comme l'aide du maitre & du contre-maitre.
 A quarter-staff. *Un bâton à deux bouts.*
 Quarter piece of a shoe. *Quartier de soulier.*
 A quarter-wind. *Vent de quartier, ou vent large.*
 To QUARTER, *v. act.* (to break or cut into quarters.) *Ecarteler*, ou mettre en quartiers.
 ♣ To quarter, (in heraldry, to divide into four.) *Ecarteler*, en terme de blason.
 ♣ To quarter soldiers, (to put them into quarters.) *Mettre les troupes en quartier, d'hiver ou d'été.*
 ♣ To quarter, or lodge soldiers. *Loger des soldats, leur donner le logement.*
 To quarter soldiers upon one. *Donner des logemens de gens de guerre à quelqu'un.*
 To quarter, *verb. neut.* (to be quarter'd, or to lodge.) *Être en quartier, ou loger en quelque endroit.*
 Quartered, *adj.* *Ecartelé*, &c. *V. to Quarter.*
 QUARTERAGE, *subst.* (quarter's salary or allowance.) *Quartier.*
 QUARTERING, *subst.* *L'action d'écarteler*, &c. *V. to Quarter.*
 QUARTERLY, *adv.* *Par quartier.*
 Quarterly, *adj.* *Ex.* The quarterly seasons of devotion, (the ember-weeks.) *Les quatre temps.*
 QUARTERN, *subst.* (the fourth part of a pint.) *Un quart de pinte, d'Angleterre.*
 QUARTILE, *adj.* *Ex.* Quartile aspect, (in astrology, the distance of three signs.) *Quadrat*, aspect des astres quand ils sont éloignés de 90 degrés.
 QUARTO, a word borrow'd from the latin. *Ex.* A book in quarto, or a quarto book, (every sheet whereof makes four leaves.) *Un in-quarto, ou un livre in-quarto.*
 QUASH, *V. Pompion.*
 To QUASH, *verb. act.* (to overthrow or bring to nothing.) *Gâter, rompre, renverser, ruiner.*
 Quashed, *adj.* *Gâté, rompu, renversé, ruiné.*
 QUASHING, *subst.* *L'action de gâter, de rompre, ou de renverser, de ruiner.*
 QUATERCOUSINS. *Bons amis.*
 They are not quatercousins. *Ils ne sont pas trop bons amis, il y a quelque inimitié cachée entre eux.*
 QUATERNARY, *adj.* (belonging to a quaternion.) *De quatre.*
 QUATERNION, or QUATERNITY, *f.* (the number of four.) *Nombre de quatre, quatre.*
 QUATRIN, *subst.* (a stanza of four verses.) *Quatrain.*

QUA QUE 501

D. To QUAVE, *verb. neut.* to quave with fat. *Être chargé de graisse.*
 QUAYER, *subst.* (or half a crotchet in musick.) *Demi-croche*, en musique.
 To QUAYER, *verb. neut.* (or run a division.) *Faire des fredons, fredonner, faire des roulemens.*
 To quaver, (as a wren.) *Chanter comme fait le roitelet. V. to Tremble.*
 QUAYERER, *f.* *Chanteur, qui fredonne, ou qui fait des roulemens.*
 QUAVING, *subst.* *Fredons, roulade, ou roulement.*
 ♣ QUAY, *V. Key.*
 QUEAN, *subst.* (or jade) *Une guenipe, une méchante coquine, une truande, une friponne.*
 QUEASINESS, *subst.* (aptness to vomit.) *Débilité, foiblesse d'estomac, disposition à vomir.*
 ♣ Queasiness, or squeasiness. *Dégoût, délicatesse.*
 QUEASY, *adj.* *Débile, foible, prêt à vomir*, en parlant de l'estomac.
 ♣ Queasi, (fastidious.) *Dégoûtant.*
 ♣ To QUECK, *V. To Shrink.*
 QUEEN, *subst.* *Reine.*
 Queen gold, (a duty belonging to every Queen consort.) *Sorte de revenu affecté à la Reine pendant qu'elle est mariée au Roi.*
 ♣ The queen, at cards or chess. *La dame*, au jeu des cartes ou des échecs.
 † QUEER, *adj.* (or ingenious.) *Adroit, fin.*
 ♣ † A queer fellow. *Un homme étrange, ridicule, bourru.*
 QUEEST, *subst.* (or ring-dove.) *Pigeon ramier.*
 To QUELL, *verb. act.* (to repress, to restrain, to keep under, to stop.) *Dompter, réprimer, arrêter, retenir, étouffer.*
 Quelled, *adj.* *Dompté*, &c. *V. to Quell.*
 QUELLER, *subst.* *Dompteur, celui qui dompte, qui réprime, &c.*
 QUELLING, *subst.* *L'action de dompter*, &c. *V. to Quell.*
 To QUENCH, *verb. act.* (to put out, to extinguish in a proper and figurative sense.) *Éteindre*, dans le sens propre & figuré.
 ♣ To quench one's thirst. *Éteindre ou étancher sa soif, se désaltérer.*
 Quenched, *adj.* *Éteint.*
 ♣ QUENCHABLE, *adj.* *Qui peut s'éteindre.*
 QUENCHER, *f.* *Celui ou celle qui éteint.*
 QUENCHING, *subst.* *L'action d'éteindre.*
 QUENTIN, *subst.* (a sort of linen cloth.) *Quentin*, sorte de toile.
 ♣ QUERIST, *subst.* (enquirer.) *Questionneur.*
 QUERISTER, *subst.* (from quire.) *Choriste, chantre d'Eglise.*
 QUERK, or rather Quirk, *subst.* (or cavil.) *Finesse, subtilité, chicane, pointillerie.*
 The querks and thricks of the law. *Les tours & détours de la loi, la chicane.*
 QUERN, *subst.* (or hand-mill.) *Moulin à bras, moulinet.*
 QUERPO, *V. Cuerpo.*
 QUERRY, *subst.* (a Prince's stables.) *Écurie d'un Prince.*
 A query, or a gentleman of the query to a Prince. *Sous-écuyer d'un Prince.*
 QUERULOUS, *adj.* (or doleful.) *Plaintif, dolent.*
 QUERY, *f.* (or question.) *Question, proposition faite en forme de question.*
 ♣ To QUERY, *v. a.* *Questionner.*
 QUEST, *f.* (inquest, inquiry.) *Enquête, recherche, perquisition.*

Quest-men, (or side-men) who are chosen and meet about Christmas, to enquire into misdemeanors in the ward. *Gens de paroisse qu'on choisit vers la Noël pour assister les Marguilliers dans la recherche des abus, principalement dans les poids & mesures.*

❖ Quest, (or search.) *Quête, action de chercher.*

To go in quest of new adventures. *Se mettre en quête de nouvelles aventures, les chercher.*

I was in quest of you. *Je vous cherchois.*
To QUEST, verb. neut. (to seek out as a dog.) *Quêter.*

QUESTION, f. (or demand.) *Question, demande.*

To ask one a question. *Faire une question à quelqu'un, lui demander quelque chose.*

The question was put to me. *On me demanda.*

To beg the question. *Supposer ce qui est en question.*

❖ To give up the question. *Accorder tout ce qu'on demande.*

That's now the matter in question. *C'est ce qui est maintenant en question, c'est de quoi il est question ou de quoi il s'agit maintenant.*

When it was a question to march. *Quand il fut question de marcher, quand il s'agit de partir, quand il fallut partir.*

❖ Question, or doubt. *Doute.*

I make no question of it. *Je n'en fais aucun doute, je n'en doute aucunement.*

There's no question to be made of it. *Il n'en faut pas douter.*

To call into question. *Révoquer en doute.*

❖ We shall not make it a question here, the merit of such an action, (we shall not examine it.) *Nous n'examinerons pas ici les mérites de cette action.*

❖ Question, (or account.) *Compte qu'on fait rendre à quelqu'un.*

To call one in, or into question. *Faire rendre compte à quelqu'un, le rechercher.*

❖ Questions and commands. *C'est un petit jeu de conversation, où celui qui préside fait à chacun de la compagnie deux questions & un commandement, ou une question & deux commandemens burlesques pour divertir la compagnie.*

To QUESTION one, verb. act. (to ask one questions.) *Questionner quelqu'un, lui faire des questions, l'interroger, l'examiner.*

❖ To question one, (to call him into question.) *Rechercher quelqu'un, lui faire rendre compte.*

❖ To question, or to doubt. *Douter, révoquer en doute.*

I question his honesty. *Je doute de sa fidélité.*

QUESTIONABLE, adj. *Dont on doit rendre compte.*

❖ Questionable, or doubtful. *Douteux, incertain, qu'on peut révoquer en doute.*

QUESTIONED, adj. *Questionné, &c. V. to question.*

❖ Questioned, or doubted. *Dont on doute.*

QUESTIONER, f. *Celui, ou celle qui questionne, qui fait des demandes, qui examine.*

QUESTIONING, subst. *L'action de questionner, &c. V. to question.*

QUESTIONLESS, adv. (doubtless.) *Sans doute, assurément.*

QUESTOR. *V. Quæstor.*

❖ QUESTUARY, adj. *Mercenaire.*

D. To QUETCH, v. neut. (or stir.) *Bouger, se remuer, branler.*

QUIBLE, subst. (or pun.) *Pointe, rencontre, jeu de mots.*

To QUIBBLE, v. neut. *Parler par pointe, rechercher les jeux de mots.*

They do nothing but quibble whenever they come together. *Dès qu'ils sont ensemble, c'est à qui aura les meilleures rencontres.*

* He endeavoured to quibble away, (to elude,) the sanctity of an oath. *Il tâcha d'éluder par une méchante pointe la sainteté du serment.*

QUICK, adj. (or alive) *Vivant, vif, qui est en vie, qui a vie.*

❖ Quick, (sprightly, lively, or subtle.) *Vif, fin, raffiné, subtil, pénétrant.*

To have a quick wit. *Avoir l'esprit vif, fin, pénétrant, ou subtil.*

A quick apprehension. *Une imagination vive, un esprit vif.*

A quick ear. *Oreille fine ou subtile.*

To be quick of apprehension. *Avoir l'esprit vif.*

❖ A quick fire. *Un feu ardent, ou bien allumé.*

A quick fire of coals. *Un bon brasier.*

❖ Quick, (diligent, or ready.) *Habile, prompt, diligent.*

To be quick in one's repartees. *Avoir la répartie prompte, ou prête.*

❖ To make quick return, (to sell well, as a commodity.) *Être d'un prompt débit.*

❖ Quick, (nimble, swift of motion.) *Vite, prompt, qui va vite.*

A quick motion. *Un mouvement prompt.*

He is as quick as the wind. *Il est vite comme le vent.*

❖ A quick, or moving sand. *Un sable mouvant, qui n'est pas ferme.*

❖ She is quick, or she is quick with child. *L'enfant remue, ou l'enfant se fait déjà sentir.*

❖ This wine has a fine quick taste. *Ce vin a une fort bonne pointe.*

❖ Quick of scent. *Qui a bon nez, qui a le nez fin.*

❖ To have a quick eye, (to have sparkling eyes or a piercing sight.) *Avoir les yeux vifs, brillants ou pleins de feu, avoir la vue perçante.*

P. Quick at meat, quick at work. P. *Celui qui mange vite, travaille vite.*

❖ I will be quick about it. *Je ferai cela d'abord, je l'aurai bientôt fait.*

❖ They were not very quick at it. *Ils ne se sont pas fort pressés.*

❖ To have a quick draught, as one that keeps an ale-house or tavern. *Avoir un prompt débit, en parlant d'un cabaret.*

❖ Be quick, make haste. *Vite, qu'on se dépêche.*

P. Good ware makes quick markets. P. *Marchandise qui plaît est à demi vendue.*

❖ To give quick strokes. *Frapper dru & menu.*

QUICK, f. (or live flesh.) *Vif, chair vive.*

To cut to the quick. *Couper jusqu'au vif, ou jusqu'à la chair vive.*

* To cut or to touch one to the quick. *Piquer quelqu'un jusqu'au vif.*

❖ To draw to te quick, (or to the life.) *Peindre au naturel, peindre vivement.*

QUICK, adv. *Vite, tôt, promptement.*

Quick, quick away. *Vite, tôt, qu'on décampe.*

Quick-grass, or quitch-grass. *Dent de chien, herbe.*

Quick-beam, or quicken-tree. *Sorbier, ou cormier, frêne.*

Quick-sand. *Banc de sable, écueil.*

Quick-fets. *Des racines vives.*

Composés de Quick.

Quick-sighted, (in a proper sense) *Qui a la vue bonne, claire, nette, aiguë, perçante ou subtile.*

Quick-sighted, (in a figurative sense.) *Clair-voyant, éclairé, subtil, pénétrant.*

Quick-sightedness. *Vue claire, clairvoyance, pénétration d'esprit, subtilité, sagacité.*

Quick-witted. *Qui a l'esprit vif, pénétrant, subtil.*

A quick-pated lad. *Un jeune garçon qui a l'esprit vif.*

A quick-set hedge. *Une haie vive.*

Quick-silver, (or mercury.) *Vif argent, mercure.*

To QUICKEN, verb. act. (to vivify.) *Animer, vivifier, donner la vie.*

❖ To quicken, (to encourage or excite.) *Animer, encourager.*

❖ To quicken, (to put forward.) *Animer, hâter, presser, aiguillonner.*

* This is one of those fins that quicken the pace of God's judgments. *C'est un de ces péchés qui hâtent ou qui avancent les jugemens de Dieu.*

* To quicken a discourse, (to give live to it.) *Animer un discours, l'égayer, le rendre plus vif.*

To Quicken, v. neut. *Ex. She was very bad before she came to quicken. Elle étoit fort malade pendant les premiers mois de sa grossesse, ou avant qu'elle sentit remuer l'enfant.*

Quickened, adj. *Animé, &c. V. to Quicken.*

QUICKENING, subst. *L'action d'animer, &c. V. to Quicken.*

Quickening, adj. *Vivifiant, qui vivifie. Ex. A quickening grace. Grace vivifiante.*

QUICKLY, adv. (readily.) *Vite, vite-ment, promptement.*

❖ Quickly, (soon.) *Tôt, bientôt.*

P. He that gives quickly, gives twice. *Qui tôt donne, deux fois donne.*

QUICKNED. *V. Quickened.*

QUICKNESS, subst. (swiftness.) *Vitesse, promptitude.*

* Quickness, (readiness, subtility.) *Vivacité, subtilité, sagacité, pénétration d'esprit.*

QUICKNING. *V. Quickening.*

QUIDDANY, subst. (a conserve of quinces.) *Cotignac.*

QUIDDITY, subst. (a term in philosophy, the essence, being or definition of a thing.) *L'essence d'une chose.*

❖ Quiddity, or pun. *Quolibet, pointe.*

❖ Quiddity, or subtle question. *Subtilité, chicane, pointillerie.*

D. QUID PRO QUO, (or mistake.) *Un quiproquo.*

Quid pro quo, in law, is the reciprocal performance of both parties to a contract. *Quid pro quo, dans la jurisprudence Angloise, est l'exécution réciproque d'un engagement par les deux parties qui ont contracté ensemble.*

QUIESCENT, adj. *Immobile, en repos.*

QUIET, subst. (rest or peace.) *Repos, paix, tranquillité.*

QUIET, adj. (or peaceable.) *Tranquille, doux, paisible, qui ne trouble le repos de personne.*

❖ Quiet, (at rest, peaceful, calm.) *Tranquille, paisible, calme, qui est en repos.*

QUI

A quiet life. *Une vie tranquille, ou paisible.*

A quiet mind. *Une ame tranquille.*

His mind is never quiet. *Son esprit n'est jamais en repos, il n'a jamais l'esprit en repos.*

Let me be quiet, or be at quiet, or be quiet, (let me alone.) *Laissez-moi en repos, laissez-moi tranquille, laissez-moi là, demeurez ou tenez-vous en repos.*

The quiet he enjoy'd was owing to his wisdom. *Le calme dont il jouissoit étoit le fruit de sa sagesse.*

Happy is he that lives a quiet life. *Heureux celui qui vit tranquillement, ou qui mène une vie tranquille.*

To make a crying child quiet. *Appaiser un enfant qui pleure.*

I'd give any thing for a quiet life. *Je donne tout à mon repos, j'achete le repos à quelque prix que ce soit.*

To be quiet, (to hold one's peace.) *Se taire.*

Quiet-minded. *Paisible, doux, tranquille.*

To QUIET, verb. act. (to make quiet, or to appease.) *Appaiser, assoupir, calmer.*

QUIETER, subst. *Qui repose.*

QUIETING, f. *L'action d'appaiser, &c. V. to Quiet.*

Quieting, adj. *Qui endort, qui fait dormir, qui assoupit, soporatif, soporifique.*

A quieting bolus. *Un bolus qui donne la mort.*

QUIETISM, f. (the sect of the quietists.) *Le quietisme.*

QUIETISTS, f. (a new sect of religion.) *Les quietistes, sorte de nouveaux sectaires.*

QUIETLY, adv. *Tranquillement.*

QUIETNESS, subst. *Tranquillité.*

QUIETUDE, subst. *Quiétude.*

QUIETUS EST, an expression used in the Exchequer for an acquittance given to an accountant. *Quittance comptable de l'Échiquier en Angleterre.*

*† He has got his quietus est, he is put out of his place. *Il est démis de sa charge.*

QUILL, subst. *Plume, tuyau.*

A dutch-quill. *Plume de Hollande.*

The quill of a pen. *Le tuyau d'une plume.*

The quill, or tap of a barrel. *Le robinet, la canule, ou la fontaine d'un tonneau.*

Quill, for the shuttle of a weaver. *Une navette.*

Quill, (to draw wine, or other liquor, out of a cask.) *Broches.*

*† To piss through one quill, *V. to Piss.*

*† A hero of the quill. *Un grand, un célèbre auteur, un grand écrivain.*

*† A brother of the quill, (a fellow writer.) *Un membre de la société des auteurs, un auteur, un écrivain.*

QUILLET, f. *Ex. The querks and quill-lets of the law. Les tours & détours, les subtilités, les chicanes, ou les chicaneries du palais.*

QUILT, subst. *Un matelas.*

A hair-quilt. *Un matelas de crin, ou un sommier, en terme de tapissier.*

Quilt-maker. *Un faiseur de matelas.*

To QUILT, verb. act. *Piquer, ou matelasser.*

Quilted, adj. *Piqué, matelassé.*

QUILTING, f. *L'action de piquer, &c.*

QUINARY, adj. *De cinq.*

QUINCE, subst. (a sort of fruit.) *Un coin, sorte de fruit.*

A quince-tree. *Un cognassier.*

QUI

QUINCUNCIAL, adj. *De quinconce.*

QUINCUNX, subst. *Quinconce.*

QUINQUAGESIMA, *Ex. Quinquagesima funday, (that is, shrove funday.) Le dimanche de la quinquagésime, qui est immédiatement devant le carême.*

QUINQUANGULAR, adj. *Qui a cinq angles.*

QUINQUENNIAL, adj. (of five years continuance.) *De cinq ans.*

QUINQUINA, f. (or Jesuits bark.) *Le quinquina, sorte de drogue.*

QUINSY, f. (a disease in the throat.) *Esquinancie.*

QUINT, subst. (a sequence of five cards at piquet.) *Une quinte, au jeu de piquet.*

QUINTAIN, f. (a game or sport which consists in running a tilt with poles against a quintain.) *L'exercice de la quintaine.*

To run at the quintain. *Courre la quintaine.*

QUINTAL. *V. Kintal.*

QUINTESSENCE, subst. (the purest substance extracted out of any thing.) *Quintessence.*

QUINTESSENTIAL, adj. (belonging to quintessence.) *Qui regarde la quintessence d'une chose.*

QUINTIN, subst. (a thick plank set fast in the high-way.) *Quintaine. V. Quintain.*

QUINTUPLE, f. *Quintuple.*

D. QUINZAIN, subst. (a stanza of fifteen verses.) *Une stance de quinze vers.*

D. QUINZIEME, subst. (or fifteenth, a tax so called.) *Quinzieme, sorte de taxe.*

Quinzieme, (the fifteenth day after any feast, as quinzieme of St. John Baptist.) *Le quinzieme jour après quelque fête.*

QUIP, subst. (or jeer.) *Raillerie, lardon, brocard, mot piquant.*

He gave him a notable quip. *Il l'a cruellement raillé, il lui a donné un lardon.*

QUIRE, f. (or choir) of a Church. *Le chœur d'une Église.*

A quire of paper, consisting of 24 or 25 sheets. *Une main de papier.*

A book printed in quires, (or double sheets.) *Livre imprimé en cahiers, ou doubles feuilles.*

A book in quires, (unbound.) *Livre en blanc, ou en feuille.*

QUIRISTER. *V. Chorister.*

QUIRK, subst. *Chicans. V. Querks.*

QUIT, adj. (free or even.) *Quitte.*

You are not quit yet. *Vous n'êtes pas encore quitte.*

You and I are quits, we are quits. *Nous voilà quittes, nous sommes quitte à quitte.*

* I shall be quit or quits, (or even) with ye. *Je vous rendrai la pareille, vous me le payerez.*

To go quit, to come off scot-free. *Être hors d'affaires.*

Quit - rent, (a small rent or acknowledgment.) *Cense.*

To QUIT, verb. act. (to leave.) *Quitter, laisser.*

I quitted him just now. *Je viens de le quitter.*

To quit, (to leave off.) *Quitter, se défaire de.*

To quit an employment. *Quitter un emploi, s'en défaire, s'en démettre.*

To quit or let go. *Quitter, lâcher, laisser aller.*

To quit (or give over) a design. *Quitter ou abandonner un dessein, une entreprise, s'en défaire, * quitter prise.*

To quit, (to renounce, to yield

QUI

QUO

503

or give up.) *Quitter, céder, délaisser, renoncer.*

He quitted (or robbed) us of all we had. *Il nous a dépouillés de tout notre bien, il nous a ravi ou enlevé tout notre bien.*

To quit (or raise) a siege. *Lever, abandonner un siege.*

To quit, (to free, to dispense with or excuse.) *Quitter, exempter, affranchir, décharger, dispenser.*

I quit you from it. *Je vous en quitte, je vous en exempte, je vous en dispense.*

I quit you for half the money. *Je vous quitte la moitié de la dette.*

I'll quit, (acquit or justify) you to the King. *Je vous justifierai auprès du Roi.*

To quit (or acquit) one's self like a man. *S'acquitter d'une chose en galant homme.*

To quit (or rid) one's self of one. *Se défaire de quelqu'un.*

To quit one's ground. *Lâcher le pied.*

'Twill never quit cost. *Cela n'en vaut pas la peine, *† le jeu ne vaut pas la chandelle.*

To quit (or rid) one's self of a troublesome business. *Se tirer d'un mauvais pas, se débarrasser d'une méchante affaire.*

To quit scores with one or to quit with one, verb. neut. (to pay him what one owes him.) *Payer quelqu'un, s'acquitter de ce qu'on lui doit.*

QUITCH-GRASS, f. (or couch-grass.) *Chiendent ou gramin, sorte d'herbe.*

QUITE, adv. (wholly, entirely.) *Tout-à-fait, entièrement, absolument, tout.*

I have quite forgot it. *Je l'ai oublié, je l'ai oublié entièrement.*

To run quite away. *S'enfuir tout de bon.*

My hand is quite out. *Je suis tout détaché, je ne suis point en train.*

There he is quite confounded. *Le voilà tout confus.*

'Tis quite another thing. *C'est tout autre chose, il y a bien de la différence.*

Quite contrary. *Au contraire, tout au contraire.*

I am quite of another mind. *Je suis d'un sentiment tout opposé.*

Quite and clean. *Tout-à-fait, entièrement, absolument.*

You are quite out or grossly mistaken. *Vous vous trompez lourdement.*

QUITS, adj. (or even.) *Quitte. V. Quit.*

QUITTANCE. *V. Acquittance.*

*† To cry quittance or be even. *Rendre la pareille.*

QUITTED, adj. *Quitté, &c. V. to Quit.*

QUITTER, f. (matter of a sore.) *Boue, pus d'ulcère.*

Quitter or dross of tin. *La crasse ou l'ordure qui sort de l'étain, quand on le fond.*

QUITTING, f. *L'action de quitter, &c. V. to Quit.*

QUIVER, f. (a quiver for arrows.) *Un carquois.*

QUIVER, adj. (or active.) *Actif, agissant, vif, alerte.*

To QUIVER, verb. neut. (or shiver with cold.) *Trembler, frissonner.*

QUIVERED, adj. *Armé d'un carquois.*

QUIVERING, f. *Frison, tremblement ou l'action de trembler de froid.*

To QUOB, verb. neut. (to move as the

child in the belly.) *Remuer*, en parlant de l'enfant dans le ventre de la mere.

To quob (*orbeat*, as the heart.) *Battre*, palpiter, en parlant du cœur.

QUODLIBET, *f.* (a querk or quiddity.) *Subtilité, pointillerie.*

QUODLIBETICAL, *adj. Ex.* A quodlibetical question, (a quodlibet.) *Une subtilité, une question subtile.*

↓ QUOIF, *V.* Coif.

QUOIL, *V.* Coil.

QUOINS, *f.* (or coines, the corner stones) of walls. *Les encognures d'une muraille.*

QUOIT, *subst.* Disque, palet.

↓ To QUOIT, *verb. neut.* Jouer au disque ou au palet.

QUORUM, (a Latin word frequently used to signify the number of a committee, of a court, of a company, of commissioners, &c. sufficient to do business.) *C'est un mot Latin, dont on se sert fréquemment en Anglois, pour signifier un nombre suffisant de députés, de commissaires, d'une compagnie, &c. pour agir.*

In a committee of seven members, four make a quorum. *Dans un comité de sept membres de la chambre basse, il suffit qu'il y en ait quatre pour agir.*

A justice of peace of the quorum. *Un des principaux juges de paix.*

QUOTA, *f.* (or share of contribution.) *Quote part, contingent.*

QUOTATION, *f.* Citation.

To QUOTE, *v. act.* (to alledge or bring in.) *Citer, alléguer.*

Quoted, *adj.* Cité, allégué.

↓ QUOTER, *f.* Qui cite.

† QUOTH I, or say I. *Dis-je.*

Quoth-he. *Dit-il.*

Quoth-she. *Dit-elle.*

QUOTIDIAN, *adj.* (or daily.) *Quotidien, de chaque jour.*

QUOTIENT, *f.* (a term of arithmetick: the number arising out of any division.) *Quotient, terme d'arithmétique.*

QUOTING, *f.* (from to quote.) *Citation, l'action de citer ou d'alléguer.*

QUO WARRANTO, *f.* (a writ that lies against a corporation or man that takes upon him any franchise or liberty against the King, without a good title.) *Une injonction du Roi adressée à un particulier ou à une Communauté, pour rendre compte des droits royaux qu'on a usurpés.*

R

R, *C'est la dix-septième lettre de l'Alphabet Anglois, qui se prononce de même que notre R Française.*

R. *Tout ce qu'il y a de particulier, c'est qu'en certains mots la voyelle qui suit l'R, se prononce devant. Comme en here, fire, shire, hundred, apron, iron, &c.*

R A

↓ To RABATE, *v. act.* *Rabatre*, terme de fauconnerie.

RABBIT, *f.* (a buck-rabbit.) *Un lapin.*

A doe-rabbit. *Une lapine.*

A young rabbit, *Lapereau*, ou jeune lapin.

Rabbets-nest. *Rabouillière*, creux où la lapine fait ses petits.

RABBET or rabbetting, *f.* (the shipwrights terms for the hollowing away of the planks that are let into the keel of the ship.) *Rablure.*

R A B R A C

RABBIN or RABBI, *f.* (a Jewish Doctor.) *Rabin ou Rabbin, Docteur Juif.*

The Rabbins opinion or doctrine. *Rabbinisme, la doctrine ou l'opinion des Rabbins.*

RABBINICAL, *adj.* (belonging to the Rabbins.) *Rabbinique.*

RABBINIST, *f.* (a follower of the Rabbins.) *Un Rabbiniste.*

RABBLE, *f.* (the mob or rascality of the people.) *Racaille, la canaille, la lie du peuple, la populace.*

RABBLEMENT, *f.* (a heap of impertinent stuff.) *Enfilade, kyrielle.*

Ex. A long rabblement of whimsical titles. *Une longue enfilade de titres chimériques.*

RABBY, *V.* Rabbin.

RABDOMANCY, *f.* (divination by rods.) *Rabdomance.*

RACE, *f.* (stock, family.) *Race, lignée, extraction, famille.*

✧ The first of all human race. *Le premier homme.*

✧ Race or running. *Course.*

A horse-race. *Course de chevaux.*

A foot-race. *Course de gens à pied.*

There is race to be run to-morrow.

Demain il se doit faire une course.

A race horse. *Un cheval de course, un coursier.*

↓ RACER, *f.* Coursier.

RACK, *f.* (a wooden engine for several uses.) *Râtelier.*

A rack for a manger. *Un râtelier pour une mangeoire.*

A kitchen-rack. *Un râtelier de cuisine.*

✧ A rack to lay the spit on. *Hâtier ou contre-hâtier.*

✧ Rack (or torture.) *Torture, question, gêne.*

To put to the rack. *Appliquer à la torture ou à la question.*

* To put one's brains upon the rack. *Donner la gêne ou la torture à son esprit, le mettre à la torture.*

✧ The racks (or sides) of a cart. *Les ridelles d'un chariot.*

✧ To set up a cross-bow with a rack. *Monter une arbalète avec une monture.*

✧ A rack of mutton. *Le derrière d'un collet de mouton.*

A rack-bone. *Os du derrière d'un collet de mouton.*

*† To leave all at rack and manger. *Laisser tout à l'abandon.*

*† All lies at rack and manger. *Tout est à l'abandon.*

*† Rack wintage, the second voyage into France, &c. for racked wines. *Le second voyage que les marchands de vin font en France & ailleurs, pour acheter les vins raffinés.*

RACK, (a strong liquor.) *V. ARACK.*

To RACK, *v. act.* (or to torture.) *Appliquer à la torture, donner la question ou la torture à.*

* To rack or torment. *Donner la torture, tourmenter.*

✧ To rack, (to grind or oppress) the people. *Fouler ou opprimer le peuple.*

✧ To rack wine or draw it off the lees. *Soutirer le vin, le raffiner, le tirer d'un vaisseau dans un autre.*

✧ To rack vines. *Châtrer le cep de vigne.*

Racked, *adj.* *Appliqué à la torture, &c.*

V. to Rack.

* Misery racked up to the highest,

R A C R A G

would make the thing cease to be. *Si la misère étoit portée à la dernière extrémité, elle anéantiroit la nature.*

RACKET, *f.* (to play at tennis, &c.) *Raquette.*

A racket-maker or racket-seller. *Raquetier, faiseur ou vendeur de raquettes.*

*† To keep a racket or to make a noise. *Faire du bruit, du tapage, du fracas, faire un tintamarre.*

RACKING, *f.* (from to rack.) *Torture ou l'action d'appliquer à la torture, &c. V. to Rack.*

RACKOON, *f.* (or Indian rabbit.) *Sorte de lapin des Indes.*

RACY, *adj.* (strong and full of spirits, speaking of some wines.) *Fort, spiritueux, moëlleux, en parlant de certains vins.*

RADIANCE or RADIANCY, *subst.* (or brightness.) *Splendeur, brillant, éclat, rayonnement; ce dernier est de peu d'usage.*

RADIANT, *adj.* (bright, that casts forth bright beams.) *Rayonnant, reluisant, brillant, éclatant, qui jette ou qui répand des rayons.*

↓ To RADIATE, *verb. neut.* *Rayonner, briller.*

RADIATION, *f.* (or casting forth bright beams.) *Irradiation, rayonnement, éclat.*

RADICAL, *adj.* (belonging to the root.) *Radical.*

The radical moisture. *L'humide radical, l'humidité radicale.*

A radical word. *Mot radical, racine, mot primitif.*

RADICALITY or RADICALNESS, *subst.* (the being radical.) *État de ce qui est radical, source, principe.*

↓ RADICALLY, *adv.* *Radicalement.*

D. RADICATE, *adj.* (or radicated.) *Enraciné, qui a pris racine, &c. V. Radicated.*

To RADICATE, *v. act.* (to root) in a proper or figurative sense. *Enraciner, au propre & au figuré.*

Radicated, *adj.* *Enraciné, qui a pris racine.*

* Radicated, (inveterate, old.) *Enraciné, vieux, invétéré.*

RADISH, *f.* (a well-know root.) *Rave.*

Horse-radish. *Raifort.*

RADIUS, *f.* (the upper and lesser bone of the arm.) *Un des os du bras.*

✧ Radius, (a line from the center to the circumference of a circle.) *Rayon, demi-diamètre d'un cercle.*

† RAFF, *V.* Riff-raff.

RAFFLE or raffling, *f.* (a game with three dice.) *Rafle, jeu des dés.*

To RAFFLE, *v. neut.* (to play at raffle.) *Rafler, jouer à la rafle.*

To raffle for a thing. *Jouer aux dés à qui aura une chose.*

RAFT, *f.* (a float-boat of timber.) *Radeau, train de bois.*

RAFTER, *f.* (a piece of timber.) *Solive, chevron.*

D. RAFTERING, *f.* *L'action de faire des étages ou des planchers.*

RAG, *f.* (tatter, old piece of cloth.) *Drapeau, guenille, lambeau, haillon, chiffon.*

* Meat boil'd to rags. * *De la viande en charpie.*

His clothes are worn out to rags or tatters. *Son habit est tout déchiré, son habit s'en va en lambeaux.*

✧ A rag or rake of colts. *V. Rake.*

↓ RAGAMUFFIN,

✶ RAGAMUFFIN, *f.* (rascally fellow.)
Un gueux, un coquin.
RAGE, *f.* (fury or madness.) Rage,
fureur ou grande colere, emportement.
✶ Rage or cruelty. Rage, grande
cruauté.
To RAGE, *verb. neut.* (to be in a rage.)
Enrager, être furieux, être fort en colere,
fulminer, tempêter, faire rage.
✶ To rage, (as the sea does.) Se courrou-
cer, être courroucé.
✶ RAGEFUL, *adj.* Furieux, enragé.
RAGGED, *adj.* (from rag.) Tout déchiré,
qui tombe tout en pieces ou en lambeaux,
frisé, en parlant d'un habit. Couvert de
haillons ou de guenilles, mal vêtu, mal
couvert, en parlant des personnes.
✶ Ragged stones. Blocaille ou blocage,
moëlon.
✶ A ragged (or broken feathered)
hawk. Un oiseau halbréné, en terme de
chasse.
RAGGEDNESS, *f.* Guenilles, lambeaux,
haillons.
RAGING, *adj.* (from to rage.) Enragé,
furieux, plein de furie, violent, courroucé.
A raging sea. Une mer courroucée.
RAGING, *f.* Rage, fureur, courroux.
RAGINGLY, *adv.* Avec fureur, avec rage,
comme un furieux, comme un enragé.
RAGOO, or rather RAGOUT, *f.* Un
ragoût, un ragoût à la Française.
RAIGN. *V.* Reign.
RAIL, *f.* (a pole or many poles, to inclose
any place.) Barrière.
✶ Rail on the side of a gallery. Une
balustrade.
The rails of the chancel. La balustrade
de l'autel.
✶ The rails of a bridge. Les garde-fous
d'un pont.
✶ The rails (or racks) of a cart. Les
ridelles d'un chariot.
Rail, (bird.) Râle.
A night-rail. Un peignoir.
To RAIL in, *v. act.* Environner ou fermer
de barrières ou de balustrades.
To RAIL, *verb. neut.* to rail at one, (to
inveigh or speak bitterly against him.)
Injurier quelqu'un, lui dire des paroles
injurieuses, le maltraiter de paroles, faire
des invectives contre lui, médire ou parler
mal de lui.
Railed in, *adj.* Environné ou fermé de
barrières ou de balustrades.
Railed at, *adj.* Injurié, maltraité de
paroles.
RAILER, *f.* Celui ou celle qui injurie, &c.
V. to Rail at. Médisant.
RAILING at, *f.* Médifance, l'action d'in-
jurier, &c. *V.* to Rail at.
✶ Railing in. L'action d'environner ou
de fermer des barrières.
D. RAILINGLY, *adv.* (in a railing man-
ner.) En des termes injurieux, offensans
ou choquans, avec médifance.
RAILLERY, *f.* Raillerie.
RAIMENT, *f.* Vêtement.
RAIN, *f.* Pluie, eau, qui tombe du Ciel.
P. A small rain lays great dust. P. Petite
pluie abat grand vent.
Rain-water. Eau de pluie.
The rain-bow. L'arc-en-ciel.
A rain-deer. Une renne.
The rains of a bridle. *V.* Rein.
To RAIN, *verb. neut.* Pleuvoir.
It rains. Il pleut.
'Tis a going to rain. Il va pleuvoir, il
va tomber de la pluie.

To RAIN, *verb. act.* Ex. To rain stones,
frogs, &c. Pleuvoir des pierres, des gre-
nouilles, &c.
✶ To rain down a shower of arrows upon
the enemy. Faire pleuvoir une grêle de
flèches sur l'ennemi.
RAINY, *adj.* Pluvieux, de pluie, sujet à
la pluie ou abondant en pluie.
RAIP, *f.* (a rod to measure ground.)
Perche, avec quoi on arpente la terre.
To RAISE, *v. act.* (to lift or lift up to set
higher.) Lever, élever, soulever, hausser,
relever, rehausser, exhausser, tirer de bas en
haut.
To raise a thing from the ground. Lever
une chose de terre.
To raise a wall, (to make it heigher.)
Élever ou hausser un mur.
To raise a floor. Relever ou rehausser un
plancher.
To raise (or set up a monument.) Élever,
bâtir, dresser, ériger un monument.
✶ To raise from the dead. Ressusciter
des morts.
✶ He will raise us out of our graves. Il
nous fera sortir de nos tombeaux.
✶ To raise (or to levy) men or an army.
Lever du monde, lever des troupes, lever
une armée, faire des levées, enrôler des
soldats.
✶ To raise, (levy or gather) taxes.
Lever les impôts, les recueillir.
✶ To raise (or quit) a siege. Lever,
abandonner un siege.
✶ To raise (or make the besiegers raise)
the siege. Faire lever le siege.
✶ The sun raises (or attracts on high)
vapours. Le soleil élève des vapeurs, il les
attire en haut.
To raise one's voice, (to speak louder.)
Élever, hausser, renforcer sa voix, parler
plus haut.
✶ To raise (or increase) the price. Re-
hausser, hausser ou augmenter le prix,
enchérir.
✶ To raise, (to prefer or advance.) Ele-
ver, avancer, agrandir.
✶ To raise one's self, to raise one's for-
tune. S'élever, s'agrandir, relever sa
condition, s'avancer.
✶ He raised the reputation of the English.
Il releva le nom Anglois.
✶ To raise, (to excite or cause.) Exciter,
émouvoir, susciter, faire naître, causer.
✶ To raise a storm. Exciter une tempête.
✶ To raise a sedition. Exciter, causer
une sédition.
✶ A pathetical discourse that raises our
affections, (that affects us.) Un discours
pathétique qui émeut, qui touche ou qui
anime nos passions.
✶ To raise quarrels. Susciter, causer,
faire naître des querelles.
✶ To raise false witnesses. Susciter ou
aposter de faux témoins.
✶ To raise pride in one. Donner de la
fierté à quelqu'un, le rendre fier ou vain.
✶ To raise (or call up) the devil or
spirits. Evoquer le démon ou les esprits,
les appeler, les faire venir à soi.
✶ If I can but raise money. Pourvu que
je puisse lever, trouver ou faire de l'argent.
✶ To raise a bell. Mettre une cloche en
branle.
✶ To raise a bank or causey. Faire une
levée de terre ou une chaussée.
✶ To raise a fund or stock of money.
Lever ou faire un fond.
✶ To raise plants, (to make them

grow.) Elever des plantes, les faire venir.
✶ To raise one's style. Elever son style,
prendre un style plus sublime.
✶ To raise a man's soul by his discourse.
Enlever l'esprit de quelqu'un par son
discours.
✶ To raise the dust. Faire de la poussière,
faire voler la poudre.
✶ To raise a man's passion, choler or
indignation. Mettre quelqu'un en colere, le
fâcher, l'irriter, allumer sa colere.
P. Raise no more spirits than you can
lay down. Ne vous prenez pas à plus fort
que vous.
✶ To raise the country. Faire prendre
les armes à la Province.
✶ To raise a report. Faire courir ou se-
mer un bruit, en être l'auteur.
✶ To raise an outcry. S'écrier.
✶ To raise UP. Lever, élever, relever,
susciter.
✶ To raise up, (to prefer.) Élever,
avancer.
Raised, *adj.* Levé, &c. *V.* to Raise.
RAISER, *f.* Celui qui leve, &c. *V.* to
Raise.
RAISING, *f.* L'action de lever, &c. *V.*
to Raise.
RAISINS, *subst.* (or dry grapes.) Raisins
secs.
Raisins of the sun. Des raisins séchés au
soleil.
RAKE, *subst.* (a tool for husbandry.)
Rateau.
P. As lean as a rake. P. Maigre comme
un hareng.
✶ A coal-rake, (for an oven.) Un
fourgon.
✶ A rake, (or rag) of colts. Un trou-
peau de poulains.
✶ A rake, or rake-hell, (a wicked or
lewd fellow.) Un scélérat, un perdu, un
abandonné, un débauché.
✶ A rake-shame, (a base rascally fel-
low.) Un homme de néant, & de mau-
vaise vie, un belitre.
✶ The rake, (or run) of a ship. Le
sillage, trace du cours d'un vaisseau sur
mer.
To RAKE, *v. act.* (or scrape.) Racler,
ratifier.
✶ To rake into the ashes of the dead.
Fouiller dans les cendres des morts.
To rake the fire. Ratifier le feu.
✶ To rake, or to rake UP, (to gather
with a rake or raker.) Rateler, amasser,
ramasser avec le rateau ou avec une ratif-
foire.
✶ To rake and scrape for an estate.
Amasser du bien à tort & à travers, tâcher
de devenir riche par toutes sortes de voies.
✶ † Rake hell, and skin the devil, (do
whatever you can) you can't find such
another man. Vous auriez beau chercher,
vous ne sauriez trouver un homme fait
comme lui.
✶ To rake up the graves. Fouiller dans
les tombeaux.
✶ To rake, (or search) into. Fouiller,
examiner, éplucher, chercher soigneuse-
ment.
Raked, *adj.* Raclé, &c. *V.* to Rake.
RAKER, *f.* (or a rake for an oven.) Un
fourgon.
✶ Raker, (a piece of iron to scrape the
dirt off.) Ratissoire.
✶ Raker, (or dust-man.) Un boueur.
RAKING, *f.* L'action de racler, &c. *V.*
to Rake.

Raking, *adj.* *Avare.*

Ex A raking fellow. *Un avare, un attaché, qui tâche d'attraper de tous côtés.*

↓ **RAKISH**, *adj.* *Débauché.*

RALLERY, or rather *Raillery*, *subst.* (or *jest.*) *Raillerie, plaisanterie, action de railler.*

In rallery. *En raillerie, en riant.*

To **RALLY**, *v. act.* (to re-unite.) *Rallier, rassembler, remettre ensemble.*

To rally, *verb. neut.* *Se rallier, se rassembler.*

To **RALLY**, *v. act.* (to jeer or banter) one. *Railler, (ou se railler de) quelqu'un, le jouer, se moquer de lui.*

Rallied, adjct. (or got together.) *Rallié.*

✧ *Rallied, (or jeered.) Raillé.*

RALLYING, *subst.* (or getting together again.) *Ralliement, l'action de rallier, ou de se rallier.*

✧ *Rallying, (or jeering.) Raillerie, ou l'action de railler.*

RAM, *subst.* *Bélier.*

✧ *Ram, or battering ram. Bélier, machine de guerre.*

✧ *Ram's-head, (an iron pincer to heave up great stones with.) Une louve.*

✧ *Ram's-block. Coup de mouton.*

To **RAM** in, or down, *v. act.* *Enfoncer, pousser en avant.*

Ex. To ram in stones, or piles. *Enfoncer des pierres ou des pilotis.*

✧ To ram down a paving. *Hier un pavé.*

✧ To ram the powder in a gun. *Bourrer la poudre.*

D. RAMAGE, *f.* (boughs, or branches of trees.) *Branches, branches d'arbre.*

✧ *A ramage hawk, or falcon, (a haggard.) Un faucon haggard.*

A ramage unman'd hawk. Oiseau non affaîlé.

✧ To have a ramage taste. *Sentir le sauvagin.*

D. To RAMAGE, *verb. neut.* (or ramble.) *Roder, courir, ou aller ça & là.*

D. RAMBERGE, *f.* (a swift sea-vessel.) *Ramberge.*

RAMBLE, *f.* *Course, l'action de courir, ou de roder.*

To be all upon the ramble. *Courir tous jours ça & là.*

To **RAMBLE**, *verb. neut.* (to go up and down.) *Roder, courir d'un côté & d'autre, aller ça & là.*

* He rambles in his discourse. *Il fait des écarts dans son discours, il change toujours de sujet, il roule incessamment d'un sujet à un autre.*

RAMBLER, *subst.* *Un coureur, un vagabond.*

RAMBLING, *subst.* *Course, l'action de roder, &c. V. to Ramble.*

Rambling, adj. *Ex.* A rambling man. *Un coureur, un vagabond.*

A rambling woman. Une coureuse, une femme qui ne se plaît point au logis.

* *Rambling, (or extravagant) thoughts. Des pensées vagues.*

* *A rambling head. Un esprit vague.*

* *A rambling discourse. Un discours vague, qui n'est pas borné.*

* *Man is ever rambling from one thought to another. L'homme voltige incessamment de pensée en pensée.*

RAMBOOZÉ or **RAMBUSE**, *f.* (a sort of compound drink, used chiefly at Cambridge.) *Boisson composée, qui se fait surtout à Cambridge.*

RAMMED in, *adj.* (from to ram.) *Enfoncé, &c. V. to Ram.*

RAMMER, *f.* (a paver's rammer.) *Hie, ou demoiselle.*

✧ *A rammer, (to drive in piles.) Un mouton.*

✧ *Rammer, or gun-stick. Baguette.*

RAMMING, or ramming-in, *f.* *L'action d'enfoncer, &c. V. to Ram.*

RAMMISH, *adj.* (from ram, the *subst.*) *Ex.* To smell rammish, or to have a rammish smell. *Sentir le bouquin.*

D. RAMMISHNESS, *f.* *Bouquin, senteur de bouc.*

↓ **RAMOUS**, *adj.* *Rameux.*

RAMP, *subst.* (a great ramp, or a great ramping girl.) *Une gigue, une grande gigue.*

✧ *Ramp. V. Leap.*

To **RAMP**, *verb. neut.* (or get up.) *Monter, grimper.*

✧ To ramp, or to rig and ramp, (to jump and play gambles, as ram do.)

Giguer, gambader, danser, sauter, folâtrer.

RAMPANT, *adj.* (a term of heraldry.) *Rampant, terme de blason.*

Ex. A lion rampant. *Lion rampant.*

* A rampant, (or low fancy.) *Une pensée rampante.*

* *Rampant, or wanton. Folâtre, lascif, qui passe les bornes.*

RAMPART, or rampire, *f.* (a fortress wall, or bulwark.) *Rempart.*

RAMPING, *f.* *L'action de monter, &c. V. to Ramp.*

Ramping, adj. *Ex.* A ramping girl, or a ramp. *Une gigue, une grosse gigue.*

RAMPIONS, *subst.* (a faller-root.) *Rai-ponce, plante.*

RAMPIRE. *V. Rampart.*

RAMPIRED, *adj.* (or strengthened with ramparts.) *Fortifié de remparts.*

RAN, *C'est un prétérit du verbe to Run.*

† **RAN**, *f.* (an old Saxon word, signifying an open or publick theft.) *Vol. V. Rap.*

↓ To **RANCH**. *V. Sprain.*

↓ **RANCID**, *adj.* *Rance.*

↓ **RANCIDITY** or **RANCIDNESS**, *subst.* *Rancidité.*

RANCOROUS, *adj.* *Plein de fiel, ou d'animosité.*

RANCOROUSLY, *adv.* *Avec aigreur, avec animosité.*

RANCOUR, *f.* (grudge, or hatred.) *Rancune, haine invétérée, animosité, ressentiment.*

RAND. *V. Border.*

RANDOM, *f.* (or chance.) *Aventure, hasard.*

To run at random. *Errer à l'aventure.*

To leave all at random. *Laisser aller les choses à l'aventure, laisser tout à l'abandon.*

To shoot at random, (or without taking aim.) *Tirer à coup perdu, ou au hasard, tirer sans viser nulle part.*

✧ *A random-shot, or blow. Un coup perdu.*

* † *Random-shot, (a shot-stroke, or action without an aim.) Chasse-morte.*

At random, *adv.* (rashly, inconsiderately.) *A la volée, inconsiderément, étourdiment, sans jugement, à l'aventure, à tort & à travers.*

RANG, *prétérit du verbe to Ring. Sonner.*

RANGE, *f.* (row, or rank.) *Rang.*

✧ *A range, or grate in a kitchen. Une grille pour le feu de la cuisine.*

✧ *Range, or sieve. Tamis, sas, bluteau, pour passer de la farine.*

✧ *Range, or coach-beam. Timon, ou fleche de carrosse.*

✧ *Range, (rambler or jaunt.) Tour, course.*

They took a great range. Ils ont fait un grand tour.

✧ *Women that love to take their free range abroad. Des femmes qui aiment à courir la † pretontaine.*

* *To give one's fancy its free range. Donner carrière à son imagination, se donner carrière.*

✧ *Range, or ranging, (excess in a figurative sense.) Excès, dans le sens figuré.*

He delivered himself up to a mad range of pleasure. Il se livra, ou il s'abandonna à toutes sortes de plaisirs.

To **RANGE**, *verb. neut.* (to ramble.)

Roder, aller, ou courir d'un côté & d'autre, † Battre du pays.

To range up and down. *Courir de tous côtés, battre bien du pays.*

To **RANGE**, *v. act.* (or set in order.)

Ranger, mettre en ordre.

✧ To rangs, (or sift thro'a sieve.) *Sasser, bluter, cribler, tamiser.*

Ranged, adj. *Rangé, mis en ordre, &c. V. to Range.*

RANGER, *f.* (an officer of a park, or forest.) *Garde-chasse.*

✧ *A dog that is a good, or high ranger. Un chien qui quête bien, un chien qui bat beaucoup de pays.*

RANGERSHIP, *f.* (the place of a ranger of a park.) *Emploi de garde-chasse.*

RANGING, *f.* *L'action de ranger, d'aller d'un côté & d'autre, &c. V. to Range, verb. neut. & act.*

RANK, *subst.* (order, or disposition of several persons, or things.) *Rang, ordre.*

A rank of soldiers. Un rang de soldats.

✧ *Rank, (place, or dignity.) Rang, dignité, degré d'honneur, place.*

RANK, *adj.* (or fruitful.) *Bon, fertile, gras, de grand rapport, abondant.*

✧ *Rank, (that shoots too many leaves, or branches.) Qui pousse avec trop d'abondance.*

To grow rank, (as plants do.) *Pousser avec trop d'abondance.*

↓ *Rank, (strong.) Fort.*

✧ *A rank smell. Mauvaise odeur, odeur forte.*

To smell rank. *Sentir mauvais, avoir une odeur forte.*

✧ *'Tis rank poison. C'est un parfait poison.*

↓ *Rank, (arrant.) Insigne, outré.*

* *A rank Papist. Un papiste outré.*

To **RANK**, *verb. act.* (to put in the rank or number.) *Ranger, mettre au nombre.*

To rank, *verb. neut.* *Ex.* I will not rank with him. *Je ne veux pas figurer avec lui.*

To **RANKLE**, *verb. neut.* (to fester.)

S'envenimer, gagner, en parlant d'une plaie.

RANKNESS, *f.* (or fruitfulness.) *Bonté, fertilité.*

✧ *Rankness, or superfluity of leaves, or branches. Trop grande abondance. V. Rank.*

RAN RAP

Rankness, (strong smell.) Odeur forte, puanteur.
To RANSACK, *v. act.* (to plunder, or rifle.) Piller, saccager.
 Ransacked, *adj.* Pillé, saccagé.
RANSACKING, *f.* Pillage, saccagement, l'action de piller, ou de saccager.
RANSOM, *subst.* (a sum paid for the redeeming of a prisoner of war.) Rançon.
To RANSOM, *verb. act.* (or redeem.) Racheter.
 To ransom, (or exact a ransom from.) Rançonner.
 He compell'd him to ransom himself for money. Il le rançonna, il lui fit acheter sa liberté.
 Ransomed, *adj.* Racheté, &c. *V.* to Ransom.
RANT, *subst.* (an extravagant flight, or transport in poetry, &c.) Saillie, transport, fureur, verve; (il se prend en mauvaise part.)
To RANT, *verb. neut.* (or rage.) Faire l'enragé, ou l'extravagant, tempêter.
 As I found she began to rant, or to be upon the high rope. Voyant qu'elle montoit sur ses grands chevaux,
RANTER, *f.* Un étourdi, un enragé.
 Ranters, (hereticks of the family of love.) Sorte d'hérétiques.
RANTING, *adj.* Enragé, étourdi, turbulent.
RANTING, *f.* *V.* Rant.
RANULA, *subst.* Ranule, terme d'anatomie.
RANULAR, *adj.* *Ex.* The ranular vein. Veine ranulaire.
RANUNCULUS, *subst.* (crow-foot.) Renoncule.
RAP, *f.* (a blow on the hand or fingers with a palmer, &c.) Tape.
 A rap, (or fillip) on the nose. N'asarde, ou chiquenaude sur le nez.
To RAP, *verb. neut.* (or knock.) Frapper fort & ferme, frapper avec empressement.
Ex. To rap at the door. Frapper à la porte avec empressement.
To RAP, *v. act.* *Ex.* Whatsoever he can rap and rend, (or snatch and catch.) Tout ce qu'il peut attraper.
 To rap out a great oath. Faire un grand serment.
RAPACIOUS, *adj.* (or ravenous.) Rapace, avide & ardent à la proie, ravissant.
RAPACITY, or **RAPACIOUSNESS**, *f.* Rapacité, disposition ou penchant à rapiner.
RAPE, *subst.* (the ravishing a woman.) Rapt, enlèvement, ravissement, viol.
 To commit a rape. Commettre un rapt.
 The rape of Proserpina. Le ravissement de Proserpine.
 One that has committed a rape. Un ravisseur.
 Rape of the forest, (a trespass committed in the forest.) Crime commis dans une forêt, dont la connoissance est réservée au Roi.
 Rape, (a farrier's tool.) Rape, outil de maréchal ferrant.
 Rape, or wild radish. Rave sauvage.
 Rape-feed. Navette.
 Rape, (a part of a country, particularly in the county of Suffex.) Sorte de subdivision de province, particulièrement de celle qu'on nomme Suffex.
RAPID, *adj.* (or swift.) Rapide, qui va ou qui coule avec vitesse.

RAP RAS

RAPIDITY or **RAPIDNESS**, *f.* Rapidité, vitesse.
RAPIDLY, *adv.* Rapidement, avec rapidité.
 The stream runs rapidly. La rivière coule rapidement, le courant est rapide.
RAPIER, *f.* (a long sword.) Brette, estocade, † une rapière.
RAPINE, *f.* (robbery, violent theft.) Rapine, volerie.
D. RAPINOUS, *adj.* (ravenous.) Rapace, ravissant, qui vit de rapine.
 † **RAPPER**, *subst.* (or great oath.) Un grand serment.
RAPPING, *f.* (from to rap.) L'action de frapper, &c. *V.* to Rap, *verb. neut.* & *act.*
RAPSODY. *V.* Rhapsody.
RAPT, or **rapt up**, *adj.* (or ravished.) Ravi, transporté, enlevé.
 Rapt into an extasy. Ravi en extase.
 Rapt up with joy. Ravi, ou transporté de joie.
RAPTURE, *f.* (a taking away.) Ravissement, enlèvement.
Ex. The rapture of St. Paul unto the third heaven. Le ravissement de S. Paul jusqu'au troisième ciel.
 Rapture, (extasy, or transport.) Extase, ravissement, ou transport d'esprit.
 A poetical rapture, or fury, (the heat of a poet's fancy.) Verve, ou saillie poétique.
RAPTURED, *adj.* (or ravished.) Ravi, enlevé, transporté.
 To be raptured in blifs. Être ravi, ou transporté de joie, jouir d'un bonheur ravissant.
RAPTUROUS, *adj.* Ravissant, qui ravit.
RARE, *adj.* (that happens but seldom.) Rare, qui n'est pas ordinaire.
 Rare or scarce. Rare, difficile à avoir, qui n'est pas commun.
 Rare or excellent. Rare, excellent, extraordinaire, singulier.
 A rare man in his way. Un homme rare, un habile homme dans sa profession.
 A rare walker. Un bon marcheur.
 Rare, (a term of physick, thin, not compact.) Rare, qui n'est pas compacte.
 Rare, *adv.* (or very good.) Fort, parfaitement.
Ex. This is rare good. Ceci est fort bon, très-bon, parfaitement bon, admirable.
RAREE, *adj.* *Ex.* A Savoyard's raree-show. Curiosité de Savoyard.
RAREFACTION, *subst.* Rarefaction.
To RAREFY, *verb. act.* (or make thin.) Rarefier, se rarefier.
 Rarefied, *adj.* Rarefié.
RAREFYING, *subst.* L'action de rarefier, rarefaction.
RARELY, *adv.* (seldom.) Rarement, peu fréquemment, peu souvent.
 Rarely or rarely well, (very well.) Parfaitement, admirablement, fort bien.
RARENESS, *subst.* (or uncommonness.) Rareté, singularité.
To RARIFY, &c. *V.* to Rarefy.
RARITY, *subst.* (a rare thing.) Rareté, une chose rare.
 Rarity, (or thinness, opposite to density, in philosophy.) Rareté, l'état d'une chose qui est rare ou rarefiée.
RASBERRY, *f.* (or raspis-berry, a sort of fruit.) Framboise.
 To give any thing a taste of rasberries. Framboiser quelque chose.

RAS RAT 507

Rasberry-ale. De l'aile framboisée ou de framboisier.
 A rasberry-tree or a rasberry-bush. Framboisier.
RASCAL, *f.* (a rogue.) Un coquin, un belître, un homme de néant, un faquin.
 A rascal deer or a lean deer. Un cerf ou un daim maigre.
 A rascal, (a man who has no stones.) Un homme sans testicules.
RASCALITY, *subst.* (the dregs of the people.) La racaille, le petit peuple, la lie du peuple, la canaille, la populace.
RASCALLY, *adj.* De coquin, de belître, de faquin.
 A rascally servant. Un coquin de valet.
 The rascally sort of people. La canaille.
 Rascally, *adverb.* En coquin, comme un coquin.
RASE, &c. *V.* Raze, &c.
RASH, *adj.* (hasty, unadvised.) Téméraire, inconsidéré, imprudent, mal-avisé, peu sage, peu judicieux, précipité.
 He is very rash in all his undertakings. Il est fort téméraire en tout ce qu'il entreprend.
 A rash word, a rash expression. Une parole inconsidérée.
 Rash-headed. Téméraire, qui a la tête chaude, qui va trop vite en besogne.
RASHER, *subst.* (a thin slice) of bacon. Tranche ou riblette de lard grillée, une grillade de lard.
 A rasher on the coals. Une carbonade.
RASHLY, *adv.* (from rash.) Témérairement, imprudemment, inconsidérément, précipitamment, avec précipitation.
RASHNESS, *subst.* Témérité, imprudence, précipitation.
RASING. *V.* Razing.
RASP, *f.* (a kind of file.) Une rape.
 Rasp, *V.* Rasberry.
To RASP, *verb. act.* Raper.
Ex. To rasp bread. Raper du pain.
 Rasped, *adj.* Rapé.
RASPBERRY, *V.* Rasberry.
RASPING, *subst.* L'action de raper.
RASPS-BUSH, *V.* Rasberry.
RASURE, *subst.* (or erasing.) Rature, effaçure.
RAT, *f.* (a known sort of vermin.) Un rat.
 A house-rat. Un rat domestique.
 A water-rat. Un rat d'eau.
 *† I smell a rat, I distrust something. Je me défie, ou je me doute de quelque chose, je soupçonne quelque chose.
 Rats-bane. Mort-aux-rats.
 Rat-trape. Une ratière.
 Rat-catcher. Un attrapeur de rats.
RATABLE, *adj.* Évalué.
RATABLY, *adv.* (or by equal portion.) Également, par égales portions.
RATAFIA, *subst.* (liquor.) Ratafia.
RATAN, *subst.* (Indian cane.) Canne.
RATE, *subst.* (piece or value.) Prix, valeur, taux.
 An extravagant rate. Un prix déraisonnable, ou exorbitant.
 At a low rate. A vil prix, à bon marché.
 To set rates upon provisions. Mettre le taux aux denrées, les taxer.
 Corn is at a great rate, it bears or yields a great rate, (it is dear.) Le blé est fort cher, le blé se vend fort cher.
 To give a great rate for a thing, (to pay dear for it.) Acheter quelque chose bien cher, la payer cher.
 To hold it at a great rate. La vendre bien cher.

✧ To spend at a huge rate, (to spend high.) *Faire une grande dépense.*

✧ To drink at a great rate, or with excess. *Boire beaucoup, boire excessivement, faire la débauche.*

✧ He lives at an extravagant rate. *Il vit prodigieusement, c'est un prodigue.*

✧ Rate, (tax, or assessment.) *Taxe, taux.*
A moderate rate. *Une taxe, ou un taux modique.*

✧ Rate, (rank or order.) *Rang, * volée.*
A man of war of the first rate. *Un vaisseau de guerre du premier rang.*

A writer of the first rate. *Un auteur du premier rang, ou de la première volée.*

✧ Rate, (interest for money lent.) *Taux, denier.*

To lend money at the rate of 5 per cent. *Prêter de l'argent au denier vingt, ou à cinq pour cent.*

✧ Rate, or proportion. *Raison, pied, proportion.*

Ex. I bought it at the rate of twenty shillings a yard. *Je l'ai acheté sur le pied, ou à raison de quatre écus la verge.*

✧ At that, or this rate, (if it be so.) *De cette manière, à ce compte.*

✧ I can live no longer at this rate, or in this manner. *Je ne saurois vivre plus longtemps de cette manière, ou sur ce pied.*

You talk at a high rate. *Vous parlez bien haut.*

At a strange rate. *D'une étrange manière.*

At the old rate, at the usual rate, (as formerly.) *A l'ordinaire, comme à l'ordinaire.*

Rate tythe, (for cattle kept in a parish less than a year.) *Certaine dîme qu'on paye pour les bestiaux.*

To RATE, verb. a. (or value.) *Taxer, estimer, faire l'estimation, priser, mettre à prix, mettre un taux.*

✧ To rate, or assess. *Cotiser, taxer, imposer une taxe.*

* To rate, (to chide, or reprimand.) *Censurer, réprimander, faire une verte réprimande, faire une mercuriale.*

Rated, adj. *Taxé, estimé, prisé, &c. V. to Rate.*

RATEEN, f. (a woolen stuff.) *Ratine.*

D. RATER, f. (from to rate.) *Estimateur.*

RATH, adj. (early ripe.) *Hâtif, précoce, qui mûrit bientôt.*

Ex. Rath fruits. *Des fruits hâtifs, des fruits précoces.*

A rath egg. *Un œuf mollet, propre à avaler.*

RATHER, adv. *Plutôt, mieux.*

I'll rather die than tell you. *Je mourrai plutôt que de vous le dire.*

To have rather. *Aimer mieux.*

She had rather. *Elle aimeroit mieux, elle voudroit bien.*

✧ You should do it rather for that. *Vous devriez le faire à plus forte raison.*

RATIFICATION, f. *Ratification, confirmation.*

To RATIFY, verb. a. (to confirm.) *Ratifier, approuver, confirmer, valider, rendre valide.*

Ratified, adj. *Ratifié, approuvé, confirmé, validé.*

RATIFYING, subst. *Ratification, l'action de ratifier, &c. V. to Ratify.*

RATIN, or RATINE, f. *Ratteen.*

RATING, f. (from to rate.) *Estimation, l'action d'estimer, &c. V. to Rate.*

✧ To RATIOCINATE, verb. a. *Raisonnement.*

RATIOCINATION, f. (or reasoning.) *Raisonnement.*

RATIOCINATIVE, adj. (belonging to ratiocination.) *Où l'on emploie le raisonnement.*

RATIONAL, adj. (reasonable.) *Raisnable, qui a de la raison, du sens ou du jugement, qui peut raisonner, en parlant de l'homme.*

✧ A very rational discourse. *Un discours bien raisonné.*

✧ The rational horizon. *L'horizon rationnel.*

RATIONALE, subst. Ex. The history and rationale of a phenomenon. *L'histoire & la raison physique d'un phénomène.*

✧ RATIONALIST, subst. *Esprit fort.*

RATIONALLY, adv. *Raisonnablement, avec jugement.*

RATTEEN, subst. *Ratine.*

RATTLE, subst. (a child's toy.) *Sonnette, ou hochet, jouet d'enfant.*

✧ A cock's rattles, or waddles. *La barbe d'un coq.*

A rattle-snake. *Un serpent à sonnette.*

Rattle-heads, (a nick-name given to the cavaliers in the late civil wars.) *Têtes à sonnette, sobriquet que les rebelles du temps de Charles I. donnoient aux Royalistes.*

A rattle-headed, (or shuttle-headed) fellow. *Un étourdi, un écervelé, un fou.*

To RATTLE, verb. a. (to make a noise as a rattle, &c.) *Faire du bruit.*

D'ye hear how it rattles? *Entendez-vous le bruit qu'il fait?*

✧ To rattle in the throat. *Râler, comme une personne mourante.*

He rattled a long time before he gave up the ghost. *Il a râlé long-temps avant que de rendre l'esprit.*

His throat began to rattle, and soon after he died. *Le râlement le prit, & un peu après il mourut.*

To RATTLE, verb. a. (to scold at, to quarrel with.) *Gronder, quereller, faire la mercuriale, laver la tête, réprimander.*

✧ To rattle or rap out a great oath. *Faire un grand serment.*

✧ To rattle it, (to speak fast.) *Parler vite, bredouiller.*

RATTLING, subst. (or noise.) *Bruit.*

✧ The rattling of a coach. *Le bruit d'un carrosse.*

* The empty rattling of words. *La vaine pompe du discours.*

✧ Rattling in the throat. *Râlement, action de râler.*

✧ Rattling, or scolding. *Action de gronder, &c. V. to Rattle.*

✧ Rattlings, (sea-term, the steps of the ship-shrouds.) *Enfilchures, en terme de mer.*

✧ RATTOON, subst. *Sorte de renard.*

RAVAGE, subst. (havock or spoil.) *Ravage, dégât, désordre, ruine.*

To RAVAGE, v. a. (to spoil or ruin.) *Ravager, faire ravage, ou faire du ravage, ruiner, désoler.*

Ravaged, adj. *Ravagé, ruiné, désolé.*

✧ RAVAGER, f. *Destructeur, qui ravage.*

RAVAGING, f. *Ravage, dégât, l'action de ravager, de ruiner, ou de désoler.*

To RAVE, verb. a. (or be light-headed.) *Rêver, être en délire, extravaguer.*

To rave and fear, (to be mad for grief.) *Se désoler, se désespérer.*

To RAVEL, verb. a. *Embarasser, embrouiller.*

To ravel out, verb. neut. *S'effiler, s'en aller en fils.*

RAVELIN, f. (a piece of fortification.) *Un ravelin.*

RAVELLED, adj. (from to ravel.) *Embarassé, embrouillé.*

RAVELLING, f. *L'action d'embarasser, &c. V. to Ravel.*

RAVEN, f. (a well known bird.) *Un corbeau.*

Sea-raven. *Cormoran, corbeau pêcheur, ou corbeau marin.*

✧ To RAVEN, V. to Prey.

✧ To raven, (to devour.) *Dévorer, manger goulument.*

RAVENING, subst. (rapine.) *Rapine.*

RAVENOUS, adj. (or rapacious.) *Rapace, ravissant, avide à la proie.*

✧ Ravenous, or greedy. *Goulu, gloton, qui mange goulument, ou d'une manière goulue.*

RAVENOUSLY, adv. (with rapacity.) *Avec rapacité.*

✧ Ravenously, (greedily.) *Goulument, d'une manière goulue.*

✧ RAUGHT, c'est un vieux préterit du verbe to Reach.

✧ RAVIN, subst. (rapaciousness.) *Rapacité.*

✧ Ravin, V. Prey.

RAVING, subst. (from to rave.) *L'action de rêver, rêverie, délire.*

Raving, adj.

Ex. A raving fancy. *Une folle imagination, qui tombe dans le délire.*

To RAVISH, verb. a. (to take away by force.) *Ravir, enlever par force, emporter avec violence.*

To ravish a virgin, (to commit a rape upon her.) *Ravir une fille, ou l'enlever par force.*

✧ To ravish, (to transport with pleasure.) *Ravir, enlever l'esprit, charmer, plaire extrêmement.*

You ravish me with joy. *Vous me ravissez de joie.*

To ravish one into admiration. *Ravir quelqu'un en admiration.*

Ravished, adj. *Ravi, &c. V. to Ravish.*

✧ To be ravished with love. *Être dans des transports d'amour, être éperdument amoureux, brûler d'amour.*

RAVISHING, f. *L'action de ravir, &c. V. to Ravish.*

Ravishing, adj. *Ravissant, qui ravit.*

RAVISHMENT, subst. (rapture) *great joy or transport. Ravissement, grande joie, grand contentement, transport.*

✧ The ravishment (or rape) of a virgin. *Le ravissement, le rapt, l'enlèvement ou le viol d'une fille.*

RAUNGE, &c. V. Range, &c.

RAW, adj. (neither boiled, roasted, nor baked, &c.) *Cru, qui n'est pas cuit.*

Raw meat. *De la viande crue.*

A raw fruit. *Un fruit cru.*

✧ Raw (or undigested) meat in one's stomach. *Une viande crue, indigeste, mal digérée.*

✧ Raw, (not wrought.) *Cru, qui n'est pas travaillé.*

Ex. Raw hemp. *Chanvre cru.*

Raw silk. *Soie crue.*

Raw leather, (not curried or dressed.) *Cuir cru, ou cuir vert, qui n'est pas corroyé.*

* Raw, or unskilled. *Ignorant, qui ne sait encore rien, qui n'a point d'expérience, qui n'a encore rien appris, neuf.*

* A raw scholar. *Un écolier qui ne fait encore rien, un novice.*

* A raw or new-raised soldier. *Un soldat sans expérience, qui n'est pas bien discipliné, soldat nouvellement levé.*

* Raw weather, (cold and moist weather.) *Un temps froid & humide, un temps gris.*

* To have a raw stomach. *Sentir, ou avoir des crudités d'estomac, avoir des indigestions.*

Raw-head, (a word used in this popular expression.) *Loup-garou.*

* Raw-head and bloody bones, (a scarecrow or bugbear.) *Un épouvantail, un loup-garou.*

A raw-bon'd fellow, (a lusty lean fellow.) *Un puissant corps, qui n'est pas chargé de graisse.*

RAWNESS, *subst.* (crudity.) *Crudité.*

* Rawness, (unskillfulness.) *Faute d'expérience.*

* Rawness of the weather. *Un temps froid & humide, temps gris.*

RAY, *subst.* (or beam of light.) *Rayon, trait de lumière.*

* The ray, (or thornback, a sea-fish.) *La raie, poisson de mer.*

The rack ray. *La raie bouclée.*

* A ray (or thin leaf) of gold. *Une feuille d'or.*

* Raw cloth, (never colour'd or dy'd.) *Du drap qui n'est point teint, qui est de la couleur de la bête.*

To RAY out, *v. act.* (to cast forth rays.) *Rayonner, jeter des rayons.*

RAYLE, *subst.* (a bird.) *Râle, oiseau.*

RAZE, *subst.* (a measure of corn now disused.) *Sorte de mesure de blé autrefois en usage.*

To RAZE, *verb. act.* (to lay even with the ground.) *Raser, démolir, détruire entièrement, abattre rez-pied rez-terre.*

Razed, *adj.* *Rasé, démolé entièrement, détruit, abattu.*

RAZERS, *subst.* (two teeth of a boar.) *Défenses de sanglier.*

RAZING, *subst.* *L'action de raser, &c. V. to Raze.*

RAZOR, *f.* (shaving tool.) *Rasoir.*

RAZURE, *subst.* (or blot.) *Rature.*

R E

REACH, *f.* (the distance as far as a gun, a bow, &c. can carry, or as a man can come at.) *Portée.*

Within reach of gun-shot. *A la portée d'un mousquet.*

It is out of my reach. *Cela n'est pas à la portée de mon bras, je ne saurois y atteindre.*

* Reach, or capacity. *Portée, capacité.*

* Reach of thought. *Pénétration d'esprit, sagacité.*

* Reach, (or power.) *Pouvoir.*

It is not in my reach. *Cela n'est pas en mon pouvoir, je ne suis pas en pouvoir de le faire.*

* This speech gives us great light into the views and reaches of the faction. *Ce discours met au grand jour les vues & les desseins de la faction.*

* Reach, or fetch. *Une finesse, une ruse.*

A man of deep reach. *Un adroit, un homme fin, un politique, un homme qui a de l'intrigue.*

* The reach of a river, (the distance of two points of land which bear in a right

line to one another.) *La largeur d'un bras de rivière entre deux pointes.*

To REACH, *verb. act.* (to come at.) *Atteindre, toucher à une chose.*

I cannot reach it. *Je ne saurois l'atteindre, ou y atteindre.*

* To reach, or over-reach. *Atteindre, attraper, joindre en chemin.*

* To reach a place, (to come to it.) *Gagner un endroit, y arriver.*

* To reach, or give. *Tendre, avancer, donner, † bailler.*

Ex. Reach me my sword. *Tendez ou donnez-moi mon épée.*

* To reach or apprehend the meaning of a thing. *Attraper, concevoir le sens d'une chose, le comprendre, en pénétrer le sens.*

* To reach, or to concern. *Toucher, regarder, concerner.*

* 'Tis not possible for the law to reach, (or comprehend all the various cases.) *Une seule loi ne sauroit comprendre tous les cas différens.*

* It cost too dear, I cannot reach the price of it. *Cela est trop cher, je ne saurois y mettre tant d'argent.*

To reach AT a thing. *Tâcher d'attraper quelque chose.*

To REACH, *verb. neut.* (to be extended.) *S'étendre, régner.*

That forest reaches fifteen leagues along the highway. *Cette forêt s'étend, ou regne quinze lieues le long du grand chemin.*

To reach to vomit. *Faire des efforts pour vomir, tâcher de vomir.*

Reached, *adj.* *Atteint, attrapé, &c. V. to Reach.*

REACHING, *subst.* *L'action d'atteindre, &c. V. to Reach.*

REACTION, *f.* (a philosophical term.) *Action réciproque.*

† READ, *subst.* (or counsel.) *Un conseil.*

Read, *prétérit du verbe to Read.*

Read, *adj.* *Lu.*

* A well-read man, or a read man. *Un homme qui a beaucoup lu, un homme d'érudition.*

To READ, *verb. act.* *Lire.*

Read ON. *Poursuivez, continuez de lire.*

To read OUT, or aloud. *Lire tout haut, lire à haute voix.*

To read out, or read all. *Lire tout, ou lire d'un bout à l'autre, parcourir.*

To read OVER. *Lire, parcourir, lire tout, lire d'un bout à l'autre.*

* A man may read his distemper in his face. *Son mal est écrit sur son visage.*

To read ABOUT. *Lire tour à tour.*

To read AGAIN, to read over again. *Relire, lire encore une fois.*

* To read (to teach in publick) Divinity. *Faire des leçons de Théologie.*

A professor that reads. *Un professeur qui fait leçon.*

READER, *subst.*

Ex. The reader of a Church. *Le Lecteur d'une Église.*

* A reader (or professor) in a college. *Un professeur d'un college, celui qui fait leçon.*

* A great reader, (one that reads much.) *Un grand liseur, ou une grande liseuse.*

READILY, *adv.* (or quickly, from ready.) *Promptement, vite, sans hésiter.*

* Readily (gladly, cheerfully.) *Avec joie, avec plaisir, de bon cœur, avec empressement.*

* Readily (or without book.) *Par cœur,*

READINESS, *f.* (or diligence.) *Promptitude, diligence.*

* Readiness of wit. *Présence d'esprit.*

* To set in a readiness, (to make ready.) *Préparer, tenir prêt.*

To be in readiness. *Être prêt.*

READING, *subst.* (from to read.) *Lecture, ou l'action de lire.*

A reading-desk, in a Church. *Un lutrin.*

* A reading, or lecture in schools. *Leçon.*

When is the reading? *Quand est-ce qu'on fait leçon?*

Reading, *adj. Ex.* The reading part. *Ce qui regarde la lecture.*

D. To READJOURN, *v. a.* (or adjourn again.) *Réajourner.*

Readjourned, *adj.* *Réajourné.*

D. READJOURNING, *subst.* *Réajournement, ou l'action de réajourner.*

READMISSION, *f.* *Seconde admission.*

To READMIT, *v. act.* (to admit again.) *Admettre de nouveau.*

Readmitted, *adj.* *Admis de nouveau.*

READY, *adj.* (prepared at hand, in readiness.) *Prêt, préparé, en état, qui est sur le point de, qui est tout porté.*

Is dinner ready? *Le dîner est-il prêt?*

Ready at hand. *Tout prêt, à la main.*

I am ready to go. *Je suis prêt, je suis en état, ou sur le point de partir.*

* Ready, (inclined, prone.) *Prêt, enclin, disposé, porté, prompt.*

* When will you be ready, or drest? *Quand serez-vous prêt, quand serez-vous habillé?*

* Ready, or quick. *Habile, prompt, vif, présent.*

A ready writer. *Un habile écrivain, un écrivain qui a la main légère.*

To have a ready wit. *Avoir l'esprit présent.*

* To have a strange ready wit. *Avoir une facilité d'esprit admirable.*

To have a ready tongue. *Avoir une grande facilité d'expression, avoir la langue bien pendue.*

* Ready money, (money down on the nail.) *Argent comptant, argent bas.*

* To make or get any thing ready. *Préparer quelque chose, la tenir prête.*

To get supper ready. *Apprêter, préparer le souper.*

To make ready, or to get one's self ready. *Se préparer, se disposer, se tenir prêt.*

* To get one's self ready, or to put one's clothes on. *S'habiller.*

* This is a ready way to honour. *C'est une bonne voie, c'est la voie la plus courte pour parvenir aux honneurs.*

* Now so many mischiefs are ready to light upon our heads. *Maintenant que nous sommes menacés de tant de dangers.*

READY, *adj.* (for already.) *Déjà.*

Ex. The tents were ready pitched. *Les tentes étoient déjà dressées.*

* Rooms to be let ready furnished. *Chambres à louer toutes garnies.*

REAFAN, *subst.* (the royal banner or standard of the Danes.) *C'étoit le nom de l'étendard royal des Danois, du temps que l'Angleterre leur étoit soumise.*

RE-AFFORESTED, *adj.* (a law-word, made again forest.) *Que l'on a derechef érigé en forêt.*

D. REAKS, *subst. Ex.* To play reaks (to domineer or hector.) *Faire l'entendu, faire l'insolent, faire le diable à quatre, faire du vacarme.*

REAL, *adj.* (that is indeed, true.) *Réel*, qui est vraiment & réellement, effectif, qui est en effet, vrai, véritable.
 * Real estate. *Biens immeubles.*
REAL, *f.* (a Spanish coin.) *Réal* ou *réale*, espèce de monnaie d'Espagne.
REALGAR, *f.* *Réalgal*, espèce d'arsenic rouge.
REALITY, *subst.* (the being indeed, the truth.) *Réalité*, *vérité*.
 * The reality of my friendship. *La sincérité de mon amitié.*
 * I cannot apprehend what reality there is in greatness. *Je ne puis pas comprendre ce que la grandeur a de réel.*
TO REALIZE, *verb. act.* (to turn into reality.) *Réaliser*.
REALIZING, *subst.* *Action de réaliser*.
 Misers call realizing, the hoarding up of gold and silver. *Les avarés appellent réaliser faire des monceaux d'or & d'argent.*
REALLY, *adv.* (indeed, or in effect.) *Réellement*, *effectivement*, *en effet*, *véritablement*.
 * Really, (in earnest, truly.) *Vraiment*, *assurément*, *tout de bon*.
REALM, *subst.* (or Kingdom.) *Royaume*.
REALTY. *V.* Loyalty.
REAM, *subst.* (twenty quires of paper.) *Rame de papier*.
TO REANIMATE, *verb. act.* *Ranimer*, *redonner*, ou *rendre la vie*.
 Reanimated, *adj.* *Ranimé*.
TO REAP, *verb. act.* (to gather.) *Moissonner*, *faire la moisson*, *recueillir*.
 * To reap (or gather) the fruits of one's labour. *Recueillir les fruits de son travail.*
 * The benefit you shall reap by it. *Le profit que vous en retirerez, ou qui vous en reviendra.*
 Reaped, *adj.* *Moissonné*, *recueilli*.
REAPER, *subst.* *Moissonneur*, *moissonneux*.
REAPING, *subst.* *L'action de moissonner*, ou *de recueillir*.
 * Reaping (or harvest) time. *Moisson*, *le temps de la récolte*.
 A reaping sickle. *Une faucille*.
REAR, *subst.* (the hind part of an army.) *L'arrière-garde*, *la queue d'une armée*.
 To bring up the rear. *Faire l'arrière-garde*, *être à la queue*.
 To attack an enemy in flank and rear. *Attaquer l'ennemi en flanc & en queue*.
 * Rear-Admiral. *Contre-Amiral*.
 A rear-egg. *V.* Rath.
TO REAR, *verb. act.* (to set up on end.) *Élever*, *ériger*, *dresser*.
 To rear a child, *V.* to rear up.
 The tower began to rear a head of great height. *La tour commença à s'élever d'une grande hauteur*.
 * To rear a boar. *Lancer un sanglier*, ou *le faire partir de la bauge*, en terme de chasse.
 To rear UP. *Lever*, *élever*, *dresser*, *ériger*.
 A horse that rears himself up. *Un cheval qui se leve sur ses deux pieds de derrière, un cheval qui se cabre*.
 To rear up a building. *Élever un édifice*, *le construire*, *le bâtir*.
 To rear or bring up. *Élever*, *nourrir*.
 To rear up a child. *Élever*, ou *nourrir un enfant*.
 I reared up this horse from a colt. *J'ai élevé ce cheval*.
 * To rear one up, (to raise him.) *Élever quelqu'un aux charges*, *l'avancer*, *faire la fortune à quelqu'un*.

* To rear one's self up. *S'élever*, *s'aggrandir*, *se pousser*, *faire sa fortune*.
TO REAR, *verb. neut.* (as a horse does.) *Se cabrer*, en parlant d'un cheval.
 Reared, *adj.* *Elevé*, &c. *V.* to Rear.
REARING, *subst.* *L'action d'élever*, &c. *V.* to Rear.
TO REASCEND, *v. act. & neut.* *Remonter*.
REASON, *subst.* (that faculty of the soul whereby we discourse and judge of things.) *Raison*, *bon sens*, *jugement*, *Sound reason*. *Droite raison*, *bon sens*.
 To speak reason. *Parler en homme de bon sens*.
 * Reason (or proof.) *Raison*, *preuve*.
 * Reason (or cause.) *Raison*, *cause*, *motif*, *sujet*, *lieu*.
 * What's the reason that----? *D'où vient que, pourquoi----*?
 By reason of. *A cause de*.
 By reason that. *Parce que*.
 * Reason, or consideration. *Raison*, *considération*.
 * Reason (reasonable terms, justice, right, duty.) *Raison*, *droit*, *équité*, *justice*, *devoir*.
 * To bring one to reason. *Ranger*, *mettre*, *réduire quelqu'un à la raison*.
 To speak reason, to have reason, (to be in the right.) *Avoir raison*.
 To yield or submit to reason. *Se mettre à la raison*.
 That's all the reason in the world. *Il n'y a rien de plus juste*.
 As reason was. *Comme de raison*, *comme il étoit juste*, *comme il étoit raisonnable*.
 A thing contrary to reason, which is against, beyond, or out of all reason. *Une chose déraisonnable*, *qui est contre tout droit & raison*.
 It were more reason. *Il seroit bien plus raisonnable*.
 Good reason too, and good reason. *A bon droit*, *avec raison*.
 * To do one reason (to give him satisfaction.) *Faire raison à quelqu'un*, *lui donner contentement sur quelque chose*.
TO REASON, *verb. neut.* (to discourse.) *Raisonner*, *discourir*.
 * To reason, (or dispute.) *Raisonner*, *disputer*.
 * To reason with one's self. *Méditer*, *considérer*, *songer profondément à quelque chose*.
REASONABLE, *adj.* (or rational.) *Raisonnable*, *doué de raison*, *qui a la faculté de raisonner*.
 * Reasonable (or just.) *Raisonnable*, *juste*, *équitable*.
 * Reasonable (or moderate.) *Raisonnable*, *qui n'excede pas*, *qui n'est pas exorbitant*.
 * Reasonable, (convenient or competent.) *Raisonnable*, *convenable*, *qui est au-dessus du médiocre*.
 * Reasonable aid (a duty formerly paid to the lord of the fee, and taken away by act of Parliament.) *Sorte de redevance féodale qui a été abolie par acte de Parlement*.
REASONABLENESS, *f.* *Justice*, *équité*.
REASONABLY, *adv.* *Raisonnement*, *passablement*.
REASONER, *subst.* *Raisonneur*, *logicien*.
REASONING, *subst.* *Raisonnement*, ou *l'action de raisonner*.
 * REASONLESS, *adj.* *Sans raison*.
TO REASSEMBLE, *verb. act.* *Rassembler*, *remettre ensemble*, *ramasser*.

TO REASSEMBLE, *v. neut.* *Se rassembler*.
 Reassembled, *adj.* *Rassemblé*.
TO REASSUME, *verb. act.* *Reprendre*.
 Reassumed, *adj.* *Repris*.
REASSUMING, *f.* *L'action de reprendre*.
TO REAVE, *V.* to Rive.
TO REBAPTIZE, *verb. act.* (to christen again.) *Rebaptiser*.
 Rebaptized, *adj.* *Rebaptisé*.
REBAPTIZATION, or rebaptizing, *f.* *L'action de rebaptiser*.
D. REBATE, *f.* (or chamfering.) *Canelure*.
TO REBATE, or to chamfer. *Caneler*.
 * To rebate, or blunt. *Emousser*.
 * To rebate, or check one's pride. *Rabattre*, *abaisser l'orgueil de quelqu'un*.
 * To rebate or deduct in accounts. *Rabattre*, *déduire*, *décompter*.
 Rebated, *adj.* *Canelé*, &c. *V.* to Rebate.
 * Coats of arm rebated, or diminished. *Armes brisées*.
D. REBATEMENT, *subst.* (or diminution of figures.) *Diminution de figures*.
 * Rebatement or rebating of coats of arms. *Brisure d'armoiries*.
 * Rebatement or deduction. *Déduction*, *décompte*.
REBATING, *subst.* *L'action de caneler*, &c. *V.* to Rebate & Rebatement.
REBECK, *f.* (a three-string'd musical instrument.) *Rebec*, forte d'instrument de musique qui n'avoit que trois cordes.
 † A rebeck (an old trot.) *Une vielle*.
REBEL, *f.* (one that revolts against his Sovereign.) *Un rebelle*.
TO REBEL, *verb. neut.* (or revolt against one's Sovereign.) *Se révolter*.
REBELLING, *f.* *Rebellion*, *l'action de se révolter*, &c. *V.* to Rebel.
REBELLION, *f.* *Rebellion*, *révolte*.
REBELLIOUS, *adj.* *Rebelle*, *enclin à la rebellion*, ou *qui tend à la rebellion*.
 * A rebellious or undutiful child. *Un enfant rebelle*, *un enfant désobéissant*.
REBELLIOUSNESS, *subst.* *Rebellion*, *révolte*.
TO REBELLOW, *verb. neut.* (to bellow a second time.) *Mugir une seconde fois*, *répéter le mugissement*.
REBOUND, *f.* *Bond*, ou *second bond*.
TO REBOUND, *verb. neut.* *Faire un bond*, *bondir*, ou *rebondir*.
 Rebounded, *adj.* *Bondi*, ou *rebondi*.
REBOUNING, *f.* *Second bond*, *rebondissement*, *l'action de rebondir*.
REBUFF, *f.* (or repulse.) *Rebuffade*, *rebut*, *refus*, *mauvais accueil*, *résistance*.
TO REBUILD, *verb. act.* *Rebâtir*.
REBUILDING, *f.* *L'action de rebâtir*.
REBUILT, *adj.* *Rebâti*.
REBUKE, *f.* (check or reprove.) *Réprimande*, *censure*, *mercuriale*.
 To give one a rebuke. *Faire une réprimande à quelqu'un*, *lui faire la mercuriale*.
TO REBUKE, *verb. act.* (or check.) *Reprendre*, *quereller*, *censurer*, *réprimander*, *gronder*, * † *laver la tête*, *faire la mercuriale*.
 P. The devil rebukes sin. P. *Le renard prêche aux poules*.
 Rebuked, *adj.* *Repris*, *censuré*, *querellé*, *réprimandé*, &c.
D. REBUKEFUL, *adj.* *Aigre*, *rude*.
 Ex. He did it with such rebukeful language. *Il le fit avec tant d'aigreur*, ou *d'une manière si aigre*.
D. REBUKEFULLY, *adv.* *Avec aigreur*, *rudement*.
REBUKER, *f.* *Celui ou celle qui re-*

REB REC

prend, qui querelle, qui censure ou qui réprimande, un censeur, un grondeur.

REBUKING, *f.* L'action de reprendre, &c. *V.* to Rebuke.

Rebiking, *adj.* *Ex.* A rebiking letter. Une lettre de réprimande.

REBUS, *f.* (a sort of fymbolical device.) Un rébus.

To **RECALL**, *verb. act.* (or to call home.) Rappeller, faire revenir, donner ou envoyer ordre de retourner.

Recalled, *adj.* Rappellé.

RECALLING, *f.* Rappel, ordre de revenir, ou l'action de rappeller.

To **RECAAT**, *verb. act.* (to unsay.) Rétracter, désavouer.

To recant, *verb. neut.* Se rétracter, se dédire, chanter la palinodie.

RECAATATION, *f.* (or unsaying.) Rétractation, l'action de se rétracter, ou de chanter la palinodie.

Recanted, *adj.* Rétracté, désavoué.

RECAATING, *f.* Rétractation, l'action de rétracter, &c. *V.* to Recant.

To **RECAPITULATE**, *verb. act.* (to sum up briefly.) Récapituler, faire la récapitulation d'un discours, résumer ce qui a été dit.

Recapitulated, *adj.* Récapitulé.

RECAPITULATION, *f.* Récapitulation.

To **RECAARRY**, *v. act.* (carry buck.) Rapporter.

To **RECEDE**, *verb. neut.* (or go back.) Reculer.

I am under such engagements, that I cannot recede. Je suis lié de telle sorte, que je ne saurois reculer, ou m'en dédire.

RECEIPT, *f.* (the way of composing a physick, &c.) Recette.

Receipt, (or money received.) Recette de deniers.

Receipt, (or the act of receiving.) Réception.

The receipt of rents. La recette des rentes.

The receipt of a letter. La réception d'une lettre.

Receipt, or note of a thing received. Reçu, quittance.

RECEIVABLE, *adj.* Recevable.

To **RECEIVE**, *verb. act.* Recevoir, dans tous ses sens.

To receive money. Recevoir, toucher de l'argent.

To receive great honours. Recevoir de grands honneurs.

The tree receives its nourishment from the root. L'arbre reçoit, prend ou tire sa nourriture des racines.

To receive or gather the taxes. Recevoir les taxes, en faire la recette.

To receive (or entertain) one at one's house. Recevoir, retirer quelqu'un chez soi, lui faire un bon accueil, l'accueillir.

To receive (or admit) one into an office. Recevoir quelqu'un à une charge, l'y admettre.

To receive (or approve of) an excuse. Recevoir une excuse.

To receive (or embrace) an opinion. Recevoir une opinion, l'embrasser, l'approuver.

To receive or sustain a great loss. Faire une grande perte.

To receive or conceal stolen things. Receler quelque vol.

Received, *adj.* Reçu, &c. *V.* to Receive.

RECEIVER, *f.* Receveur,

REC

A receiver of rents. Un receveur de rentes.

Receiver of stolen goods. Receleur, receleuse.

RECEIVING, *f.* L'action de recevoir, &c. *V.* to Receive. Recette, réception.

RECENCY, *f.* Nouveauté.

RECENSION, *f.* Énumération.

RECENT, *adj.* (fresh or new.) Récent, tout nouveau, frais.

RECENTLY, *adv.* Récemment, nouvellement, depuis peu, fraîchement, ou tout fraîchement.

RECEPTACLE, *f.* Réceptacle, retraite ou repaire.

RECEPTION, *f.* (or entertainment.) Réception, accueil.

RECEPTIVE, *adj.* (apt or fit to receive.) Capable de recevoir, propre à recevoir.

RECESS, *f.* (or withdrawing, from to recede.) Retraite, éloignement, l'action de s'éloigner.

The recess (or rising) of the British Parliament. La levée, ou la séparation du Parlement Britannique.

The recess (or resolutions) of an Imperial Diet. Les résolutions, les procédures d'une Diète de l'Empire.

A private recess, (a by place, a solitude.) Retraite, solitude, lieu retiré, particulier ou à l'écart.

* The most secret recesses of our souls. Les replis de nos âmes, les secrets de notre cœur.

RECESSION, *f.* (or receding.) Action de céder, concession.

Ex. A recession from some material articles. Concession de quelques articles importants.

To **RECHANGE**, *v. act.* Rechanger.

To **RECHARGE**, *v. act.* Recharger.

RECHLESS, &c. *V.* Retchless, &c.

To **RECIDIVATE**, *verb. neut.* (or to relapse.) Récidiver, faire une rechûte.

RECIDIVATION, *f.* (or relapse.) Récidive, rechûte.

RECIPE, *f.* (the bill whereby the Physician directs the Apothecary.) Récipé, ordonnance de Médecin.

RECIPIENT, *f.* (the vessel that receives what comes out of the lembick.) Réceptient.

RECIPROCAL, *adj.* (or mutual.) Réciproque, mutuel.

A pronoun, or a verb reciprocal. Un pronom, ou un verbe réciproque.

RECIPROCALLY, *adv.* Réciproquement, mutuellement, l'un à l'autre.

To **RECIPROCATÉ**, *verb. act.* Réciprociter.

Ex. Reciprocal verbs reciprocate the action upon the agent. Les verbes réciproques réfléchissent l'action sur l'agent.

RECIPROCATION, *subst.* *Ex.* A reciprocation (or interchanging) of love. Une amitié ou un amour réciproque, retour d'amour.

RECISION, *f.* (or cutting off.) L'action de couper.

RECITAL, *f.* (relation or account.) Récit, relation, narration, ou narré.

The recital of an act of Parliament. L'exposé d'un acte de Parlement.

RECITATION, *f.* (or rehearsing.) Récit, action de réciter.

RECITATIVE, *adj.* *Ex.* Recitative musick, or a recitative, *subst.* Récitatif, ou récit en musique.

To **RECITE**, *verb. act.* (or say without book.) Réciter, dire par cœur.

To recite or relate. Réciter, raconter.

REC

511

Recited, *adj.* Récité, &c. *V.* to Recite.

RECITER, *f.* Celui ou celle qui récite.

RECITING, *f.* L'action de réciter, &c. *V.* to Recite.

To **RECK**, *v.* to Care.

To **RECKON**, *v. act.* (to count or compute.) Compter, calculer, supputer.

To reckon or to esteem. Compter, estimer, réputer, tenir, mettre au rang, considérer.

I reckon him for a dead man. Je le compte pour mort.

I shall reckon it a favour. Je tiendrai cela à faveur.

To reckon, (to believe, to think.) Croire, penser, s'imaginer.

To reckon, (to design.) Compter, faire état, faire dessein.

To reckon, (to rely, to depend upon.) Compter, faire son compte, prendre ses mesures, faire fond, s'assurer.

To reckon upon a thing, (to expect it.) Compter sur quelque chose, s'y attendre.

I reckon little of it. Je m'en promets peu de chose.

To reckon UP. Compter, supputer, faire la supputation ou le dénombrement.

Reckoned, *adj.* Compté, supputé, &c. *V.* to Reckon.

RECKONER, *f.* Celui ou celle qui compte, arithméticien.

RECKONING, *f.* L'action de compter. *V.* to Reckon : compte.

P. Even reckonings make long friends. P. Les bons comptes font les bons amis.

To come to a reckoning with one. Compter avec quelqu'un.

Reckoning, (in a publick house.) Écot, compte de cabaret.

After-reckoning. Un subécot.

* He makes no reckoning (or account) of it. Il n'en fait aucun compte, il ne s'en soucie point.

We make more reckoning of our liberty than of your friendship. Nous préférons notre liberté à votre amitié.

Reckoning, (of a woman with child.) Terme d'une femme enceinte.

She went to her reckoning. Elle accoucha au bout de son terme.

She's near her reckoning. Elle est prête à accoucher.

The same reckoning (or judgement) is to be made of clothing. Il en faut juger de même du vêtement.

Off-reckoning. Décompte.

To **RECLAIM**, *v. act.* one from ill courses. Corriger quelqu'un de ses vices, le mettre à la raison, le ranger à son devoir, le réduire, lui faire changer de vie ou d'inclination, le réformer.

To reclaim (or gainsay) a thing. Réclamer contre une chose, contredire, s'opposer à quelque chose.

To reclaim, (a term of hunting.) Réclamer, terme de chasse.

Ex. The partridge reclaims. La perdrix réclame.

To reclaim a hawk. Réclamer l'oiseau.

To reclaim, *verb. neut.* (to take up, and leave off one's vices.) Se corriger, se réformer, changer de vie.

Reclaimed, *adj.* Corrigé, réclamé, &c. *V.* to Reclaim.

RECLAIMING, *f.* L'action de corriger, &c. *V.* to Reclaim.

D. RECLAIMLESS, *adj.* Incorrigible, perdu, abandonné.

To **RECLINE**, *v. act.* Pencher,

- Reclined, *adj.* Penché.
 ♣ To RECLOSE, *v. act.* Refermer.
 ♣ To RECLUDE, *v. act.* Ouvrir.
 RECLUSE, *adj.* (shut up or secret.) Enfermé, secret, caché.
 RECLUSE, *subst.* (a monk, friar or nun shut up in a cloister.) Un reclus, une recluse.
 RECOGNISANCE, *subst.* (a bond or obligation of record.) Reconnaissance, obligation que l'on passe dans une cour de justice.
 ♣ Recognisance of assize (the verdict of the twelve men impanell'd upon an assize.) Le jugement des douze jurés.
 To RECOGNISE, *verb. act.* (to acknowledge.) Reconnoître.
 RECOGNISEE, *f.* (he to whom one is bound in a recognisance.) Celui à qui l'on passe l'obligation nommée reconnaissance.
 RECOGNISOR, *f.* Celui qui a passé cette sorte d'obligation.
 RECOGNITION, *subst.* (or acknowledgment.) Reconnaissance.
 ♣ Recognition, (review or examination.) Revue, examen.
 D. RECOGNITORS, *f.* (the jury impanelled upon an assize.) Les douze jurés de la cour des assises.
 RECOGNIZANCE, *v.* Recognisance.
 RECOGNIZANCE, *subst.* (a law-term.) Soumission. *v.* Soumission in the French part.
 RECOIL, *f.* (or giving back.) Recul.
 To RECOIL, *v. neut.* (to give back, as a gun.) Reculer, repousser.
 * To recoil, (to give ground.) Reculer, lâcher le pied.
 * To recoil of one's promise. Se dédire de sa promesse, ne pas tenir sa promesse, * reculer.
 * His arguments recoil or are against him. Ses preuves font contre lui.
 RECOILING, *f.* Recul, l'action de reculer, &c. *v.* to Recoil.
 To RECOIN money, *v. act.* (to coin it anew.) Frapper, battre de nouvelle monnaie, refaire ou renouveler la monnaie.
 Recoined, *adj.* Frappé ou battu de nouveau. *v.* to Recoin.
 RECOINAGE or RECOINING, *f.* Renouvellement de la monnaie, &c. *v.* to Recoin.
 RECOLLECT, *v.* Recollects.
 To RECOLLECT one's self, *verb. récip.* (to reflect upon one's self.) Se recueillir, rentrer dans ou en soi-même.
 ♣ Pray, recollect your self (call it to mind or think of it.) Songez-y bien, avisez-y, rappelez-en la mémoire ou le souvenir, tâchez de vous le remettre.
 Be so good to recollect a little the terms of your letter. Ayez la bonté de rappeler un peu les expressions de votre lettre.
 ♣ When he had recollected or recovered himself from his fright. Après qu'il se fut remis de sa frayeur, après qu'il en fut revenu.
 RECOLLECTION, *f.* (reflection of the mind.) Recueillement, récollection de l'esprit, action de l'esprit qui se recueille.
 ♣ Recollection or recapitulation. Récapitulation.
 RECOLLECTS, *subst.* (a branch of the Franciscan friars.) Récolats, ordre de Religieux de S. François.
 To RECOMMENCE, *v. act.* Recommencer, renouveler.
 Recommended, *adj.* Recommandé, renouvelé.

- To RECOMMEND, *v. act.* Recommander, prier d'avoir soin de, prier d'être favorable à.
 ♣ A book that recommends it self to the world. Un livre qui porte sa recommandation avec soi, un livre qui se rend recommandable par soi-même.
 ♣ If you will recommend your self to the esteem of men. Si vous voulez gagner ou vous attirer l'estime du monde.
 RECOMMENDABLE, *adj.* Recommandable, louable, estimable.
 RECOMMENDATION, *subst.* Recommandation.
 RECOMMENDATORY, *adj.* Qui recommande, de recommandation ou de faveur.
 Ex. A recommendatory letter. Une lettre de recommandation ou de faveur.
 RECOMMENDED, *adj.* Recommandé.
 RECOMMENDER, *subst.* Celui ou celle qui recommande.
 ♣ To COMMIT, (commit anew.) *v.* Commit.
 RECOMPENSATION, *v.* Compensation.
 RECOMPENSE, *f.* (requital or reward.) Récompense.
 ♣ Recompense or amends. Récompense, compensation, dédommagement.
 To RECOMPENSE, *v. act.* (to requit.) Récompenser, reconnoître.
 ♣ To recompense or make amends. Récompenser, dédommager.
 Recompensed, *adj.* Récompensé, &c. *v.* to Recompense.
 RECOMPENSER, *subst.* Celui ou celle qui récompense.
 RECOMPENSING, *subst.* L'action de récompenser.
 To RECOMPOSE, *v. act.* Recomposer, composer une seconde fois.
 To RECONCILE, *verb. act.* (to make friends, to make up differences.) Réconcilier, accorder, accommoder, remettre en bonne intelligence, rajuster, réunir, mettre d'accord.
 ♣ To reconcile, (to make agree what seems contrary.) Concilier, accorder, ce qui paroît être contraire, ajuster, rajuster.
 To reconcile the principles of several sects. Accorder ou concilier les principes de diverses sectes.
 Death reconciles all things. La mort rajuste toutes choses.
 ♣ He could not reconcile himself to do it. Il ne put s'y résoudre.
 Reconciled, *adj.* Réconcilié, &c. *v.* to Reconcile.
 These things cannot be reconciled. On ne sauroit concilier ou accorder ces choses.
 She will quickly be reconciled with you. Elle reviendra bientôt à vous.
 He cannot be reconciled with tobacco, (he cannot endure it.) Il ne sauroit souffrir le tabac.
 ♣ RECONCILEABLE, *adj.* Que l'on peut réconcilier ou accommoder.
 RECONCILEMENT, *f.* or reconciliation. Réconciliation, raccommodement, réunion.
 RECONCILER, *subst.* Conciliateur, conciliatrice.
 RECONCILIATION, *f.* Réconciliation, raccommodement, réunion.
 RECONCILING, *f.* L'action de réconcilier, &c. *v.* to Reconcile.
 D. RECONDITE, *adj.* (secret or hidden.) Secret, caché, impénétrable.
 To RECONDUCT, *verb. act.* Reconduire.
 Reconducted, *adj.* Reconduit.
 ♣ To RECONVENE, *v. act.* Rassembler.

- ♣ To RECONVEY, *v.* Convey.
 RECORD, *f.* (an act committed to writing in any of the king's courts.) Acte public enregistré.
 A court of record. Greffe, lieu où se gardent les registres.
 'Tis upon record. Cela est enregistré.
 To search the records. Visiter les actes & journaux.
 ♣ Record, (or authentick testimony.) Témoignage authentique.
 To bear record. Rendre témoignage.
 The records of the tower. Les archives d'Angleterre, que l'on garde dans la tour de Londres.
 ♣ Records of time, (history.) L'histoire.
 'Tis a maxim in the law of England, that nothing can be averr'd that is out of record. C'est une maxime de droit en Angleterre, qu'aucun fait n'est avéré, à moins qu'il ne soit prouvé par titres ou actes authentiques.
 'Tis upon record. L'histoire rapporte ou fait mention.
 Of whom there is so much record in the ancient poets. Dont les anciens Poètes ont tant parlé.
 His letter is still upon record. L'histoire nous a conservé sa lettre.
 To RECORD, *v. act.* (to register.) Enregistrer.
 To record a thing in history. Mettre une chose dans l'histoire, en conserver la mémoire ou le souvenir.
 Recorded, *adj.* Engistré. *v.* to Record.
 ♣ You will find it recorded in history. Vous le trouverez dans l'histoire.
 Your name shall be recorded in my works. Je ferai mention de vous dans mes ouvrages, vous verrez votre nom dans mes ouvrages.
 RECORDER, *f.* (he that keeps the records.) Un greffier.
 ♣ A recorder or mayor's associate. Un assesseur, ou un Juge assesseur.
 ♣ A recorder or flute. Flûte.
 To RECOVER, *v. act.* (to get again.) Recouvrer, ravoit, reprendre, retirer, rattraper.
 To recover one's health or liberty. Recouvrer sa santé ou sa liberté.
 To recover one's wind or breath. Reprendre haleine.
 To recover one's money. Retirer ou ravoit son argent.
 ♣ To recover, (to repair or retrieve) a loss. Réparer une perte, s'en refaire, s'en remettre.
 ♣ To recover, (to restore to one's health.) Refaire, remettre, redonner la santé, restaurer les forces.
 ♣ To recover a hare. Relancer un lièvre.
 ♣ To recover one out of a swoon. Faire revenir quelqu'un de pamoison.
 ♣ To recover a thing to one's memory. Faire ressouvenir quelqu'un d'une chose, lui en rafraîchir la mémoire, la lui remettre dans l'esprit.
 To recover ONE'S SELF, *v. récip.* (to come to one's self again.) Revenir à soi, reprendre ses esprits, recouvrer ses forces, se remettre.
 To RECOVER, *verb. neut.* or to begin to recover from a sickness. Relèver d'une maladie, en revenir, en réchapper, recouvrer la santé, se remettre, se ravoit, se rétablir, se renforcer, se mieux porter, commencer à guérir.

REC

RECOVERABLE, adj. *Recouvrable*, que l'on peut recouvrer.
RECOVERED, adj. *Recouvert*, ou plutôt, *recouvré*, *rastrapé*, *retiré*, &c. *V.* to Recover.
 ♣ He is not yet recovered of his losses. *Il se ressent encore de ses pertes.*
RECOVERING, *f.* L'action de recouvrer, &c. *V.* to Recover.
RECOVERY, *f.* (regaining.) *Recouvrement.*
Ex. The recovery of our liberty. *Le recouvrement de notre liberté.*
 Recovery, (the obtaining a thing by trial of law.) *Recouvrement*, perception de ce qui est dû.
 Recovery of health or recovery. *Recouvrement de santé, rétablissement, convalescence, guérison.*
 ♣ He is past recovery or past hope of recovery. *C'est fait de lui, sa santé est désespérée, il n'en relèvera jamais.*
 I have no hopes of his recovery. *Je désespère de sa santé.*
 ♣ Recovery, (remedy, help.) *Remède, ressource.*
 I am lost without hopes of recovery. *Je suis perdu sans ressource.*
 'Tis a thing past recovery. *C'en est fait, il n'y a plus de remède ou de ressource.*
TO RECOUNT, *v. act.* (to tell or relate.) *Contenir, raconter, réciter.*
 Recounted, adj. *Conté, raconté, récité.*
RECOURSE, *subst.* (refuge.) *Recours, refuge.*
 To have recourse to justice. *Avoir recours à la justice, recourir à la justice.*
 ♣ When the blood has a free recourse, or passage. *Quand le sang a le passage libre.*
 ♣ The recourse (or return) of spirits. *Le retour des esprits.*
 ♣ Recourse, (resort or concurrence.) *Concours, abord.*
RECOYL, &c. *V.* Recoil, &c.
 † **RECREANT**, *f.* Un lâche, un poltron, un apostat.
TO RECREATE, *verb. act.* (to refresh or divert.) *Récréer, divertir, réjouir, rendre joyeux ou gai, donner de la joie, ranimer.*
 Recreated, adj. *Récréé, diverti, réjoui.*
RECREATION, *subst.* (refreshment, or pastime.) *Récréation, passe-temps, divertissement.*
RECREATIVE, adj. (pleasant or delightful.) *Récréatif, divertissant, qui donne du plaisir, qui récréé, qui réjouit.*
 † **RECREATIVENESS**, *subst.* *Qualité récréative.*
RECREENTIALS, *subst.* (an answer to the credential letters of an ambassador.) *Lettres de créance.*
 † **RECREMENT**, *subst. V.* Dross.
TO RECRIMINATE, *v. neut.* (to return an accusation or reproach.) *Récriminer.*
RECRIMINATION, *subst.* (the returning an accusation or reproach.) *Récrimination.*
RECRUIT, *subst.* (a soldier listed to fill up a vacancy in a troop or company.) *Un soldat de recrue.*
 Recruits, (in the plural, several of such soldiers together.) *Une recrue, une bande de soldats de recrue.*
 ♣ A recruit of provisions. *Nouvelles provisions.*
TO RECRUIT, *v. act.* (to supply or fill up.) *Recruter, remplacer ou remplir ce qui manque, renforcer.*

Tome II.

REC

TO RECRUIT a regiment. *Recruter un régiment.*
 ♣ To recruit the fire, (to add fuel to it.) *Mettre du bois ou du charbon au feu.*
 * To recruit one's self (to refresh one's self, to gather strength.) *Se rafraîchir, prendre du rafraîchissement, se refaire, réparer ses forces, se remettre.*
 Recruited, *adject.* *Recruté*, &c. *V.* to Recruit.
RECRUITING, *f.* L'action de recruter. *V.* to Recruit.
RECTANGLE, *f.* (a figure of four right angles.) *Un rectangle.*
RECTANGULAR, adj. (having one or more right angles.) *Rectangle, qui a un ou plusieurs angles droits.*
 † **RECTIFIABLE**, adj. *Qui peut être rectifié.*
RECTIFICATION, *f.* (or rectifying.) *Rectification, l'action de rectifier.*
D. RECTIFIER, *subst.* *Celui ou celle qui rectifie, &c.*
TO RECTIFY, *verb. act.* (to redress, to set to rights, to correct.) *Rectifier, redresser, corriger.*
 ♣ I cannot rectify his misbelief. *Je ne saurois le faire revenir de son erreur.*
 ♣ You have rectify'd my thoughts as to that. *Vous m'avez heureusement détrompé à cet égard.*
 Rectified, adj. *Rectifié*, &c. *V.* the verb.
RECTIFYING, *f.* *Rectification, l'action de rectifier, &c. V.* to Rectify.
RECTILINEAL or **RECTILINEOUS**, adj. (consisting of straight lines.) *Rectiligne, dont les lignes sont droites.*
RECTITUDE, *f.* (or straightness.) *Rectitude, état de ce qui est droit.*
 * Rectitude, (uprightness, justice.) *Rectitude, droiture, équité, justice.*
RECTOR, *f.* (governor or principal) of a college. *Recteur, principal ou chef d'un college.*
 ♣ The rector of a Parish-Church. *Le Ministre ou le Curé d'une paroisse.*
RECTORAL, adj. (belonging to a rector.) *Qui appartient à un Recteur ou à un Curé.*
RECTORSHIP, *subst.* *Rectorat.*
RECTORY, *f.* (or parsonage.) *Paroisse, Église paroissiale avec tous ses droits.*
RECUMBENCY, *subst.* (relying or depending upon.) *Confiance, repos.*
 He had a great recumbency upon his promise. *Il se reposoit entièrement, il faisoit fond sur sa promesse, il comptoit sur sa promesse.*
RECUMBENT, adj. (leaning or resting.) *Qui s'appuie, qui se repose.*
TO RECUPERATE, *v. act.* (or recover.) *Recouvrer.*
RECUPERATION, *subst.* *Recouvrement.*
D. RECUPERATORY, adj. (belonging to recuperation.) *Qui sert à recouvrer.*
TO RECUR, *verb. neut.* (to run back or return.) *Revenir.*
 ♣ To recur, (or have recourse to.) *Recourir, avoir recours à.*
 † **TO RECURE**, *v. act.* *Guérir.*
 † **RECURRENCE** or **RECURRENCE**, *f.* *Retour.*
RECURRENTS, *subst.* or recurrent verses (that are read the same backward and forward.) *Vers qui se lisent de même à rebours que tout droit, en commençant par la dernière lettre.*
RECURSION, *subst.* (or running back.) *Retour.*

REC RED 513

‡ **RECURVOUS**, adj. (bent backward.) *Recourbé.*
RECUSANT, *f.* (any person that refuses to come to Church, and hear the common-prayers, especially a Romanist.) *Un sectaire, celui qui refuse d'aller à l'Eglise & d'y entendre les prières publiques. On peut dire récusant, lorsqu'on parle des affaires d'Angleterre.*
 ‡ **TO RECUSE**, *v. act.* *Récluser.*
RED, adj. *Rouge.*
 Red-wine. *Du vin rouge.*
 A red ribbon. *Un ruban rouge.*
 Red lips or cherry lips. *Lèvres rouges ou vermeilles.*
 Fine red cherries. *Des cerises vermeilles.*
 To make or grow red. *Rougir, rendre ou devenir rouge.*
 Red lead. *Mine. V. Lead.*
 Red-weed. *Pavot rouge, coquelicot.*
 Red-hot. *Tout rouge, tout chaud.*
 A red pimple. *Rougeur, bouton, rubis.*
 ♣ Red-herrings. *Harengs saurés.*
 ♣ A witches red book (a catalogue of such as have sealed to the devil with their own blood.) *La liste des sorciers.*
 ♣ Red deer. *Une bête fauve, ou des bêtes fauves.*
 * † The red-letter tribe. *C'est un sobriquet qu'on donnoit autrefois aux Catholiques Romains.*
 ♣ Red streak (a sort of apple.) *Sorte de pomme.*
 Red-streak cyder. *Sorte de cidre.*
 Red-faced. *Haut en couleur, rouge trogne, rubicund, rougeaud.*
 Red-fleck'd eyes. *Des yeux rouges.*
 Red-hair'd. *Roux, roussau, qui a le poil roux.*
 Red tail, red start, (or bull-finch.) *Rouge-queue, oiseau.*
 Robin-red-breast (a bird.) *Rouge-gorge, oiseau.*
RED, *f.* (or red-colour.) *Rouge, couleur rouge.*
 A crimson-red. *Un rouge cramoisi.*
 Faint-red. *Rouge mort.*
 Blood-red. *Rouge de sang.*
 ♣ Red, (or red paint.) *Rouge, sorte de fard.*
 She paints red. *Elle met du rouge.*
 ♣ A natural red, (or a vermilion tincture upon the face.) *Vermillon.*
TO REDDEN, *v. act. & neut.* (to make or grow red.) *Rougir.*
REDDISH, adj. *Rougeâtre, un peu rouge, qui tire sur le rouge.*
REDDITION, *f.* (a restoring or yielding.) *Reddition ou restitution.*
REDDITIVE, adj. (belonging to reddition.) *Qui regarde la reddition.*
TO REDEEM, *verb. act.* (to buy off, to recover.) *Racheter, dégager, retirer.*
 Christ has redeemed us by his blood. *Christ nous a rachetés par son sang.*
 To redeem goods in pawn. *Dégager des hardes qu'on avoit mis en gage.*
 To redeem time. *Racheter le temps, en réparer la perte.*
REDEEMABLE, adj. *Rachetable, qui se peut racheter.*
 Redeemed, adj. *Racheté, dégagé, retiré.*
REDEEMER, *subst.* *Rédempteur, sauveur, libérateur.*
 CHRIST the Redeemer of mankind. *CHRIST le Rédempteur ou le Sauveur du genre humain.*
REDEEMING, *f.* L'action de racheter, de dégager ou de retirer, *rédemption.*

T t t

To REDELIVER, *verb. act.* Délivrer une seconde fois, restituer.

Redelivered, *adject.* Délivré derechef, restitué.

REDELIVERY, *subst.* Restitution.

To REDEMAND, *v. act.* (to ask again.) Redemander.

Redemanded, *adj.* Redemandé.

REDEMPTION, *f.* (ransom.) Rédemption, rachat, rançon.

✧ A power of redemption, (in Law.) Retrait lignager ou faculté de réméré; ce sont des termes de Palais.

✧ REDEMPATORY, *adj.* Payé pour la rançon.

To REDINTEGRATE, *v. act.* (or renew.) Recommencer, rétablir, renouveler, remettre sur pied.

Redintegrated, *adj.* Recommencé, rétabli, renouvelé ou remis sur pied.

REDINTEGRATION, *f.* Rétablissement, renouvellement.

REDNESS, *f.* (the being red.) Rougeur.

REDOLENT, *adj.* (fragrant or perfumed.) Odorant, odoriférant, qui sent bon, parfumé.

To REDOUBLE, *verb. act. & neut.* (or increase.) Redoubler, augmenter, dans un sens actif & neutre.

His fever redoubles upon him by night. Sa fièvre lui redouble sur le soir, il a la fièvre avec des redoublemens.

Redoubled, *adj.* Redoublé.

REDOUBLING, *f.* Redoublement, l'action de redoubler.

REDOUBT, *f.* (a piece of fortification.) Une redoute.

✧ REDOUBTABLE, *f.* Redoutable.

REDOUBTED, *adj.* (a word used by some poets for dreaded.) Redouté, redoutable, craint.

To REDOUND, *verb. neut.* (to abound.) Rédonder, être superflu, surabonder.

✧ To redound (or accrue.) Revenir.

✧ To redound, (to return or light.) Rejaillir, retomber.

That affront redounds upon you. Cet affront rejaillit, retombe sur vous.

REDRESS, *f.* Réformation, correction.

To REDRESS, *v. act.* (to set to rights or reform.) Redresser, réformer, corriger.

To redress the faults of an author. Redresser un auteur qui se trompe.

To redress grievances. Réformer les abus.

✧ To redress a stag, (to put him off his changes.) Défaire ou démêler les ruses du cerf.

✧ To redress one's self (or do one's self justice.) Se faire justice à soi-même.

Redressed, *adject.* Redressé, réformé, corrigé.

These things must be redressed. Il faut redresser ces choses.

REDRESSER, *f.* Réformateur, réformatrice.

REDRESSING, *f.* Réformation ou l'action de redresser, &c.

REDRESSLESS, *adj.* Sans réformation, à quoi l'on ne remédie point.

✧ Redressless. Incorrigible.

✧ REDRESSIVE, *adj.* Secourable.

REDUBBERS, *f.* (so the Law calls those that buy stolen cloth, knowing it such, and change it into some other form or colour.) On appelle ainsi, en terme de Palais, ceux qui achètent du drap qui a été volé, & qui le revendent après lui avoir donné une autre forme ou lui avoir fait prendre une autre couleur.

To REDUCE, *v. act.* (or to bring.) Réduire.

To reduce into powder. Réduire en poudre.

To reduce to an extremity. Réduire à l'extrémité.

To reduce a town, (to bring it into subjection.) Réduire, soumettre une ville.

To reduce foreign measures to our own. Réduire les mesures étrangères aux nôtres, en faire la réduction.

To reduce one to his former health. Rendre la santé à quelqu'un, le remettre, lui procurer le rétablissement de sa santé, le refaire.

Reduced, *adj.* Réduit.

REDUCEMENT, *V.* REDUCTION.

REDUCIBLE, *adj.* Réductible, qui se peut ou que l'on peut réduire.

REDUCING or REDUCTION, *f.* Réduction, action de réduire, &c.

REDUCTIVE, *adj.* Réductif, qui aide à réduire.

A reductive salt, (in Chymistry.) Sel réductif.

REDUCTIVELY, *adv.* Par réduction.

✧ 'Tis in substance, and reductively this. En voici la substance.

REDUNDANCE or REDUNDANCY, *f.* (a being redundant.) Rédondance, superfluité, abondance superflue, du superflu.

REDUNDANT, *adj.* (overflowing, superfluous.) Rédondant, superflu, qui est au-delà du nécessaire.

✧ REDUNDANTLY, *adv.* Avec superfluité.

To REDUPLICATE, *v. act.* (or redouble.) Redoubler.

Reduplicated, *adj.* Redoublé.

REDUPLICATION, *f.* Réduplication.

REDUPLICATIVE, *adj.* Réduplicatif.

✧ To REE, *V.* Sift.

✧ To REECHO, *V.* Echo.

REED, *f.* Un roseau, une canne.

The sweet-smelling reed. Roseau aromatique.

A reed-plot or a reed-bank. Lieu planté de roseaux ou de cannes.

Reed-stop of an organ. Anche d'orgue.

To REEDIFY, &c. *V.* to Rebuild.

REEDY, *adj.* (full of reeds.) Plein de roseaux ou de cannes.

REEK, *f.* (or heap of hay.) Tas de foin.

✧ Reek or steam. Fumée, vapeur.

To REEK, *verb. neut.* (to cast a steam or smoke.) Fumer, jeter de la fumée.

His body reeked with sweat. Son corps fumoit de sueur ou étoit tout en sueur.

Reeking, *adj.* Fumant, qui jette de la fumée.

REEL, *f.* (to wind thread or yarn on.) Un dévidoir.

To REEL, *v. act.* (or wind.) Dévider.

Ex. To reel thread. Dévider du fil, le mettre en peloton ou en écheveau.

To REEL, *verb. neut.* (to trip or stagger in going.) Chanceler, comme un homme qui est ivre; broncher, vaciller, trébucher.

Reeled, *adj.* Dévidé.

D. REELER, *f.* Dévideur ou dévideuse.

REELING, *f.* (or winding.) L'action de dévider.

✧ Reeling or staggering. L'action de chanceler. *V.* to Reel.

✧ To REENFORCE, *v. act.* Renforcer.

To REENTER, *verb. neut.* (to resume the possession of a thing.) Rentrer en possession, être réintégré.

REENTRANCE or REENTRY, *f.* Reprise

de possession, réintégrant; rentrée.

REER-ADMIRAL, *V.* Rear-Admiral.

REERMOUSE, *f.* Chauve-souris.

To REESTABLISH, *verb. act.* (to settle again.) Rétablir.

Reestablished, *adj.* Rétabli.

REESTABLISHING, *f.* Rétablissement ou l'action de rétablir.

REESTABLISHMENT, *f.* Rétablissement.

REEVE or reve, *f.* (the bailiff of a franchise or manor, especially in the West.) Un Baillif.

D. REEXAMINATION, *f.* Un second examen.

To REEXAMINE, *v. act.* (to examine again.) Examiner de nouveau, revoir.

To reexamine an account. Faire la révision d'un compte, revoir un compte.

Reexamined, *adj.* Examiné de nouveau, &c.

REFECTION, *f.* (or repast.) Réfection ou repas.

REFECTORY, *f.* (the room wherein the friars or nuns, eat together.) Réfectoire.

To REFEL, *v. act.* (to refute, to disprove.) Réfuter, combattre.

Refelled, *adj.* Réfuté, combattu.

REFELLING, *f.* Réfutation, l'action de réfuter ou de combattre.

To REFER, *v. act.* (or send.) Renvoyer, remettre.

He refers me to a passage in Plautus. Il me renvoie à un passage de Plaute.

The court has referred the parties to their proper judge. La Cour a renvoyé les parties devant leur juge naturel.

✧ To refer (or leave) it. Remettre ou s'en remettre, s'en rapporter.

He referred it to the Senate. Il a remis l'affaire au Sénat.

✧ I refer it to you. Je m'en remets ou je m'en rapporte à vous, je vous en laisse le maître, je vous en fais juge.

✧ To refer a difference to arbitration. Mettre un différent en arbitrage.

✧ To refer a cause to be examined in order to a report. Faire la distribution d'un procès.

REFEREE, *f.* (or arbitrator.) Un arbitre.

REFERENCE, *f.* (or sending.) Renvoi.

A reference to one's ordinary. Renvoi vers son juge naturel.

A dictionary full of references. Un dictionnaire plein de renvois.

✧ Reference or arbitration. Arbitrage, décision des arbitres.

✧ In reference, (in order, in relation) to that. Par rapport ou eu égard à cela.

REFERENDARY, *f.* (an Officer under the Master of Requests, at the Emperor's and Pope's Courts, as also at the Courts and Parliaments of France.) Référendaire ou Maître des Requêtes, titre d'office.

REFERRED, *adj.* Renvoyé, &c. *V.* to Refer.

REFERRIBLE, *adj.* Qui se peut rapporter.

REFERRING, *f.* L'action de renvoyer, &c. *V.* to Refer.

To REFINE, *v. act.* (or make finer.) Raffiner, affiner, épurer, rendre plus fin ou plus pur, purger.

To refine gold. Raffiner ou affiner de l'or.

To refine a liquor. Raffiner une liqueur, la purger de la lie, la clarifier.

* To refine a language. Raffiner sur une langue.

Refined, *adj.* Raffiné, &c. *V.* to Refine.

✧ REFINEMENT, *f.* Raffinement.

REF

REFINER, *subst.* Raffineur.
REFINING, *f.* Affinage ou raffinement, l'action de raffiner, &c. *V.* to Refine.
To REFIT a ship, *v. a.* Donner le radoub à un vaisseau, le radoub.
 To refit, (*repair.*) Réparer.
 Refitted, *adj.* Radoubé, réparé.
REFITTING, *f.* Radoub, l'action de radoub, &c.
REFLECT, *adj.* (or reflected.) Réfléchi.
 * A beast is not capable of reflect acts. Les bêtes ne sont pas capables de réfléchir sur leurs actions.
To REFLECT, *v. a.* (to beat or send back light or heat.) Réfléchir, réverbérer, renvoyer, ou repousser, la lumière ou la chaleur.
 To reflect, *v. n.* (to be beaten back.) Réfléchir, jaillir, réverbérer, être renvoyé.
 * To reflect, (to return or redound.) Réfléchir, jaillir, retomber.
 This reflects upon you. Ceci réfléchit, jaillit ou retombe sur vous.
 * To reflect upon a thing, to make a reflection upon it, (to think seriously of it.) Réfléchir, faire réflexion sur quelque chose, y penser mûrement.
 To reflect upon one's self. Faire réflexion, réfléchir ou se replier sur soi-même.
 * To reflect upon one, (to be sharp upon him, to abuse him.) Attaquer quelqu'un, lui faire quelque reproche, le choquer, faire des réflexions injurieuses sur lui.
 Reflected, *adj.* Réfléchi, &c. *V.* to Reflect.
 A thing reflected upon or considered of. Une chose sur quoi l'on a fait réflexion.
REFLECTING, *f.* Réfléchissement, l'action de réfléchir, &c. *V.* to Reflect.
 Reflecting, *adj.* (that reflects upon one.) Injurieux, choquant, offensant.
REFLECTION, *f.* (a beating back.) Réflexion, jaillissement, réfléchissement, réverbération.
 * Reflexion, (consideration, meditation.) Réflexion, méditation sérieuse, considération attentive.
 * Reflection, (reproach or abuse.) Réflexion injurieuse, reproche, injure, paroles choquantes.
 That casts reflections on you. Cela jaillit sur vous.
 * **REFLEXIBLE**, *adj.* Qui peut être réfléchi.
REFLEXIVE, *adj.* Qui réfléchit ou qui est capable de réfléchir.
To REFLOW, *verb. neut.* (or flow back.) Retourner à sa source, remonter, en parlant des eaux, d'un fleuve, &c.
REFLUX, *f.* (the ebbing of the water.) Reflux, le retour des flots de la mer.
REFORM, *f.* (reformation or mending.) Réforme, réformation, rétablissement dans l'ancienne forme.
 * Reform, (a disbanding of some part of the army.) Réforme, de gens de guerre.
To REFORM, *v. a.* (to mend.) Réformer, corriger, redresser.
 * To reform an Officer, (to bring him lower as to his pay.) Réformer un Officier, lui retrancher partie de sa paye.
 * To reform troops, (to cashier part of them.) Réformer des troupes, en casser une partie.
D. REFORMADO, *f.* (a reformed Officer.) Un Officier réformé.
 * A reformado (or voluntier) in a man of war. Un volontaire dans un vaisseau de guerre.

REF

REFORMATION, *subst.* Réformation, réforme.
REFORMED, *adj.* Réformé, &c. *V.* to Reform.
 The reformed (or protestant) religion. La religion réformée ou protestante.
REFORMER, *f.* Réformateur, réformatrice.
REFORMING, *f.* Réforme ou réformation, l'action de réformer, &c. *V.* to Reform.
REFORMIST, *f.* Un réformé, un Religieux qui a pris la réforme.
REFRACTED, *adj.* (a philosophical term.) Ex. A refracted beam. Un rayon, qui souffre réfraction ou qui passe au travers de quelque corps.
REFRACTION, *f.* (a term used in natural philosophy.) Réfraction.
REFRACTORILY, *adv.* (or stubbornly.) Avec une résistance opiniâtre, d'une manière revêche.
REFRACTORINESS, *f.* (or unruliness.) Naturel, opiniâtre & fier, humeur ou conduite revêche.
REFRACTORY, *adj.* (unruly or stubborn.) Revêche, opiniâtre, intraitable, mutin, rebelle, désobéissant, réfractaire.
 This last is seldom used. *V.* Réfractaire in the first part.
 A refractory child. Un enfant revêche, mutin, intraitable, rebelle, désobéissant, opiniâtre.
To REFRAIN, *v. a.* (to curb.) Retenir, réprimer, modérer, arrêter.
 To refrain, *v. neut.* & *a.* (to forbear.) S'empêcher, s'abstenir, se retenir.
REFRAINING, *f.* Action de retenir, &c. *V.* to Refrain.
 * **REFRANGIBILITY**, *f.* Réfrangibilité, terme de physique.
 * **REFRANGIBLE**, *adj.* Réfrangible, terme de physique.
 * **REFRENATION**, *subst.* L'action de réprimer.
To REFRESH, *v. a.* (to recreate.) Rafraîchir, refaire, remettre, délasser, soulager.
 * To refresh (or renew.) Rafraîchir, renouveler.
 * To refresh the memory of a thing. Se rafraîchir la mémoire de quelque chose, rappeler quelque chose en sa mémoire, la repasser dans son esprit, se la remettre dans l'esprit.
 To refresh one's self, *verb. récip.* or to refresh, *verb. neut.* Se rafraîchir, prendre du rafraîchissement, se refaire, se remettre, se reposer.
 Refreshed, *adj.* Rafraîchi, délassé, refait, remis.
 Refreshed with sleep. Qui a bien reposé, qui s'est reposé en dormant.
REFRESHER, *f.* Celui ou celle qui rafraîchit, qui récréé, &c.
REFRESHING, *subst.* Rafraîchissement, l'action de rafraîchir, &c. *V.* to Refresh.
 Refreshing, *adj.* Qui rafraîchit, qui refait, qui remet, &c.
REFRESHMENT, *f.* Rafraîchissement, relâche, repos.
 * **REFRIGERANT**. *V.* Refrigerative.
To REFRIGERATE, *v. a.* (a term of Physick, to cool.) Rafraîchir, rendre frais.
 Refrigerated, *adj.* Rafraîchi.
REFRIGERATING, or **REFRIGERATION**, *f.* Réfrigération, rafraîchissement ou l'action de rafraîchir.
REFRIGERATIVE, *adj.* (or cooling.)

REF REG 515

Rafraîchissant, réfrigérant, réfrigératif.
REFRIGERATORY, *f.* (or cooling vessel.) Un réfrigérant.
 * **REFT**, *part. of* Reave. Privé.
REFUGE, *subst.* (a place of safety, a sanctuary.) Refuge, asyle.
 He is fled to me for refuge. Il est venu chercher un asyle chez moi, il s'est réfugié chez moi.
 * Refuge, or protector. Refuge, appui, protecteur, protection.
 * That's the last refuge (or shift) of those of your party. Voilà le dernier retranchement, ou le dernier refuge de ceux de votre parti.
REFUGED, *adj.* (that is fled to a place for refuge.) Réfugié.
REFUGEE, *subst.* (a French Protestant, who has fled from the late persecution in France.) Réfugié, réfugiée, Protestant François qui s'est sauvé de la dernière persécution.
REFULGENCE, *subst.* (brightness.) Brilant, éclat, splendeur, lueur.
REFULGENT, *adj.* (bright, or glittering.) Brillant, éclatant, reluisant.
To REFUND, *v. a.* (to pay, or give back.) Rendre, restituer, * † rendre gorge, refonder, ce dernier est un terme de Palais.
REFUSAL, *subst.* (or denial.) Refus.
 * He met with a refusal. Il fut refusé, ou rebuté.
 * To have the refusal of a thing. Avoir le choix d'une chose, avoir la préférence, avoir la liberté de la prendre, ou de la laisser préférentiellement à une autre.
REFUSE, *subst.* (or outcast.) Rebut, refus.
 He is the refuse of all the sex. Il est le rebut de tout le sexe.
 I won't have another man's refuse. Je ne veux point du refus d'un autre.
To REFUSE, *v. a.* (to deny, or reject.) Refuser, rejeter une demande, ou une offre.
 * I will refuse no pains. Il n'y a point de peine que je ne veuille bien prendre.
 Refused, *adj.* Refusé.
 Not to be refused. Qui n'est pas de refus, ou à refuser.
 * To be refused, or denied. Essuyer un refus.
REFUSER, *f.* Celui ou celle qui refuse.
REFUSING, *subst.* Refus, ou l'action de refuser.
REFUTATION, *subst.* Réfutation.
To REFUTE, *v. a.* (or confute.) Réfuter.
 Refuted, *adj.* Réfuté.
To REGAIN, *verb. a.* (to gain, or get again.) Regagner, rattraper.
 Regained, *adj.* Regagné, rattrapé.
REGAINING, *f.* L'action de regagner.
REGAL, *adj.* (or royal.) Royal.
 * The regal fishes (as whales, sturgeons, and porpoises.) Les grands poissons, comme la baleine, l'esturgeon, & le marsouin.
 * **REGAL**, *f.* Regale, un des jeux de l'orgue.
To REGALE, *verb. a.* (or treat nobly.) Régaler, faire bonne chère, traiter magnifiquement, faire ou donner un régal.
 Regaled, *adj.* Régalé.
REGALE, *subst.* (the French King's prerogative in disposing of great benefices.) La Régale.
REGALIA, *subst.* (the ensigns of the royal dignity.) Les marques de la royauté, ou de la dignité royale.
 * Regalia, (the rights and royalties of a sovereign.) Droits régaliens, ou prérogatives royales.

REGALITY, *subst.* (or kingship.) *Royaute.*

REGALLY, *adv.* *Royalement, en Roi.*

REGARD, *subst.* (respect, consideration.) *Égard, considération, attention, circonspection.*

I thank you for the regard you shewed my wife. *Je vous remercie des égards, ou des attentions que vous avez eues pour ma femme.*

In regard (or consideration.) *Eu égard à, en vue, en considération de, pour ce qui regarde.*

In regard (or comparison) of. *A l'égard de, par rapport à, en comparaison de.*

She had a favourable regard for him. *Elle avoit des égards, elle avoit de la considération pour lui.*

So great regard there was amongst the ancients in making war. *Telle étoit la circonspection des anciens lorsqu'ils vouloient déclarer la guerre.*

He is lost to all patience, and gives up all the regards of this life. *Sa patience est tout-à-fait hors des gonds, & il n'observe aucune bienséance.*

The regard of the forest. *L'inspection d'une forêt.*

To REGARD, *verb. act.* (to heed, or consider.) *Regarder, prendre garde, avoir égard, considérer.*

You ought to regard his merit. *Vous devez avoir égard à son mérite, vous devez le considérer, ou le regarder.*

He does not regard (or care for) what any man says of him. *Il ne se met pas en peine de ce qu'on dit de lui.*

REGARDABLE, *adj.* *Qui mérite d'être considéré.*

REGARDANT, *adj.* (a term of heraldry.) *Regardant, terme de blason.*

REGARDED, *adj.* *Regardé, considéré, &c. V. to Regard.*

REGARDER, *f.* (an officer of the forest appointed to make the regard of the forest.) *Officier qui a l'inspection en chef d'une forêt.*

REGARDING, *f.* *L'action de regarder, &c. V. to Regard.*

REGARDLESS, *adj.* *Qui n'a point d'égard, ou de considération, qui n'a aucun égard.*

They are so regardless of their lives. *Ils sont si prodigues de leurs vies, ou ils sont si peu de cas de leur vie.*

REGENCY, *subst.* (the government of a Kingdom by one subject, or more, during the King's minority, or absence, &c.) *Régence.*

REGENERATE, *adj.* (new-born.) *Régénéré.*

To REGENERATE, *v. act.* *Régénérer, faire naître en Jesus-Christ.*

Regenerated, *adj.* *Régénéré.*

REGENERATION, *f.* (new and spiritual birth.) *Régénération, renaissance en Jesus-Christ.*

REGENT, *f.* (he or she that governs a Kingdom during the King's minority, absence, &c.) *Régent, Régente.*

REGICIDE, *f.* (a King's murderer.) *Un Régicide, ou meurtrier d'un Roi.*

Regicide, (the murdering of a King.) *Régicide, le crime de faire mourir un Roi.*

REGIMEN, *subst.* *Régime.*

REGIMENT, *f.* (a certain number of troops or companies of soldiers.) *Régiment.*

Regiment (or government.) *Régiment, gouvernement, conduite.*

The regiment of a religious house. *Le régime d'une maison religieuse.*

The regiment of the Church. *Le gouvernement de l'Eglise.*

For the regiment of our actions. *Pour la conduite de nos actions.*

REGION, *subst.* (or country.) *Région, contrée, pays.*

The three regions (or parts) of the air. *Les trois régions de l'air.*

The region (or seat) of the heart. *La région du cœur.*

REGISTER, *f.* (a book of records.) *Registre, ou Regitre.*

To enter a thing into a register. *Écrire, mettre, coucher quelque chose sur le registre, l'enregistrer.*

Register, (recorder, one that keeps registers.) *Greffier, officier qui garde les actes de justice.*

Register, *V.* *Registry.*

Register (in printing.) *Regitre, en terme d'Imprimeur.*

Register, (or mark in a book.) *Signet, ou tourne-feuillet.*

To REGISTER, *v. act.* (or to record.) *Enregistrer, ou enregistrer, mettre, coucher sur le registre.*

To register a thing in one's memory. *Graver, ou imprimer quelque chose dans sa mémoire.*

Registered, *adj.* *Enregistré ou enregistré.*

REGISTERING, *f.* *Enregistrement, l'action d'enregistrer, &c. V. to Register.*

REGISTRY, *f.* (the office and books of a register.) *Grefte, bureau de Greffier.*

Registry, (a book kept by the Churchwarden for births, marriages, and burials.) *Regitre, baptistère.*

To REGORGE, *v. act.* (to bring or cast up.) *Vomir, rendre gorge.*

REGRANTED, *adj.* *Accordé de nouveau.*

To REGRATE, *v. act.* *Regrater, habiller, raccommoder.*

REGRATER, *f.* (a broker of clothes.) *Un fripier.*

Regrater, (or huckster.) *Regratier.*

REGRESS or REGRESSION, *f.* (returning.) *Retour.*

To have free egress and regress. *Avoir libre entrée & sortie, avoir le passage libre.*

REGRET, *f.* (or grief.) *Regret, chagrin, déplaisir.*

To do a thing with regret. *Faire une chose à regret, à contre-cœur, ou avec chagrin.*

To REGRET, *v. act.* (to lament, to grieve for.) *Regretter, plaindre, être fâché ou affligé d'une perte qu'on a faite.*

Regretted, *adj.* *Regretté, plaint.*

REGULAR, *adj.* (which is according to a certain rule, orderly.) *Régulier, réglé.*

Ex. A regular building. *Un bâtiment régulier.*

A regular motion. *Un mouvement régulier, ou réglé.*

To live a regular life. *Mener une vie régulière, vivre régulièrement.*

To do things in a regular way. *Faire les choses régulièrement, dans les règles, ou dans les formes.*

Regular, (exact or punctual.) *Régulier, ou qui est en règle.*

Regular, (not lay or secular.) *Régulier, qui est en règle, qui n'est pas séculier.*

A regular canon. *Un chanoine régulier, ou qui est en règle.*

The regular clergy, or the regulars, *f.* *Les réguliers, les moines, les religieux, & les chanoines réguliers.*

REGULARITY, *f.* *Régularité, ordre bien gardé.*

REGULARLY, *adv.* (according to rule.) *Régulièrement, selon les règles, réglément.*

Regularly, (constantly, precisely.) *Régulièrement, réglément, précisément.*

REGULARS, *V.* *regular clergy, sous régulier, adj.*

To REGULATE, *verb. act.* (to square, rule, frame, or direct.) *Régler, ordonner, former, conduire, diriger.*

To regulate or discipline troops. *Régler, discipliner des troupes.*

To regulate or settle one's expences. *Régler la dépense, la fixer, la réduire dans certaines bornes.*

To regulate, (to decide or determine.) *Régler, décider, déterminer.*

Regulated, *adj.* *Réglé, &c. to Regulate.*

REGULATING, *f.* *L'action de régler, &c. V. to Regulate.*

REGULATION, *subst.* *Règlement.*

REGULATOR, *f.* *Celui qui règle.*

REGULUS, *f.* (a term of chymistry, the purest part of a metal or other substance precipitated into the bottom of the crucible.) *Régule, terme de chimie.*

Regulus antimonii. *Régule d'antimoine.*

To REGURGITATE, *v. act.* (throw back.) *Repousser.*

REHABILITATION, *f.* (a reenabling.) *Réhabilitation.*

To REHEAR, *v. a.* (to hear again.) *Ecouter de nouveau, écouter encore une fois.*

REHEARING, *f.* (a law-term.) *Nouvelle ou seconde audience, révision de procès.*

REHEARSAL, *f.* (or relation.) *Récit, relation.*

Rehearsal, (private practising.) *Répétition.*

Ex. The rehearsal of a play. *La répétition d'une comédie.*

To REHEARSE, *v. act.* (to tell or relate.) *Réciter, conter, raconter.*

To rehearse (or repeat.) *Répéter, redire.*

To rehearse, (to practise in private, in order to perform in publick.) *Répéter.*

Rehearsed, *adj.* *Répété. V. to Rehearse.*

REHEARSER, *f.* *Celui qui récite, &c. V. to Rehearse.*

REHEARSING, *f.* *L'action de réciter, &c. V. to Rehearse.*

To REJECT, *verb. act.* (to cast off or slight.) *Rejeter, mépriser, rebuter, n'agréer pas, ne vouloir pas recevoir.*

Rejected, *adj.* *Rejeté, &c. V. to Reject.*

D. REJECTABLE, *adj.* *Qu'on doit rejeter, qui est à rejeter.*

REJECTING or REJECTION, *f.* *L'action de rejeter, &c. V. to Reject.*

Since the rejection of the Pope. *Depuis qu'on a rejeté le Pape, depuis le temps qu'on a secoué son joug.*

REIGN, *f.* (government by a sovereign Prince.) *Règne.*

To REIGN, *v. neut.* (to rule as a King, &c.) *Régner, gouverner en qualité de Roi, &c.*

To reign (to have the sway.) *Régner, dominer, avoir un souverain pouvoir.*

* To reign (to be in vogue.) * Régner, être en crédit, ou en vogue.
REIGNING, *f.* L'action de régner.
 Reigning, *adjct.* (or predominant.) Régnant, dominant.
To REIMBARK, *verb. neut.* (or take ship again.) Se rembarquer, s'embarquer de nouveau.
 Reimbarked, or reimbarkt, *adj.* Rembarqué.
REIMBARKING or reimbarkment, *subst.* Rembarquement, l'action de se rembarquer.
To REIMBURSE, *v. a.* (or pay back again.) Rembourser.
 Reimbursed, *adj.* Remboursé.
REIMBURSER, *f.* Celui ou celle qui rembourse.
REIMBURSEMENT, *f.* Remboursement.
REIN, *subst.* (a thing of leather for a bridle.) Rêne.
 To hold the reins even. Tenir les rênes égales.
 * To bring a horse to certainty of rein. Assurer la bouche d'un cheval.
 * To let loose the reins. Lâcher la bride, au propre & au figuré.
 * To hold the reins of the Empire (to sit at the helm, or to reign.) * Tenir les rênes de l'Empire, ou de l'État, gouverner l'État.
 * Encouraged with this success, he gave the reins to it. Animé par ce succès, il s'abandonna à sa bonne fortune, il poussa sa pointe.
 * I could give the reins to my discourse. Je pourrais donner carrière à mon discours.
 * The reins (or kidneys.) Les reins, les rognons.
 * The running of the reins (the gonorrhea.) La gonorrhée.
 Rein-deer. *V.* Rain-deer.
 * To REIN, *v. act.* Gouverner, contenir.
To REINFORCE, *v. act.* (or strengthen again.) Renforcer, rendre plus fort.
 Reinforced, *adj.* Renforcé.
REINFORCEMENT, *f.* (or recruit.) Un renfort, un secours.
REINFORCING, *f.* L'action de renforcer.
To REINGRATiate one's self with one, *verb. récip.* (to get into is favour again.) Regagner l'amitié de quelqu'un, rentrer dans ses bonnes grâces, ou rentrer en grâce auprès de lui, se remettre bien avec lui.
REINS. *V.* Rein.
 * To REINSPIRE, *verb. act.* Inspirer de nouveau.
To REINSTATE, *v. act.* (or restore.) Rétablir, remettre.
 Reinstated, *adj.* Rétabli, remis.
REINSTATING, *f.* Rétablissement, l'action de rétablir, ou de remettre.
To REINVEST, *v. act.* Remettre en possession, rétablir.
REINVESTING, re-investment, or re-investiture, *f.* Rétablissement.
To REJOICE, *v. act.* (to fill with joy, to delight.) Réjouir, donner de la joie, récréer.
 To rejoice, *verb. neut.* (to be merry, or glad.) Se réjouir, avoir de la joie, être bien aise, être joyeux.
 Rejoiced, *adj.* Réjoui, tout réjoui, qui a de la joie, joyeux, qui est bien aise.
REJOICING, *f.* Réjouissance, joie.
 Rejoicing, *adj.* Réjouissant, agréable, joyeux, qui réjouit.

To REJOIN, *verb. act.* (to join again.) Rejoindre.
 * To rejoin, (or make a rejoinder.) Fournir ses dupliques.
 * To rejoin (or reply.) Répliquer.
REJOINDER, *f.* (an answer or exception to a replication in civil law.) Dupliques, écritures contre les répliques du demandeur.
REISTER, *f.* (a German trooper.) Reître, cavalier Allemand.
To REITERATE, *v. act.* (to repeat.) Répéter, réitérer, recommencer, redoubler.
 Reiterated, *adj.* Réitéré, répété, &c.
REITERATION, *f.* Réitération, répétition, redoublement.
 * To REJUDGE, *v. act.* Juger, examiner de nouveau.
D. REJUVESCENCY, *f.* (the growing young again.) Action de rajeunir, qualité de ce qui rajeunit.
 * To REKE, *verb. act.* (or care for.) Se soucier.
 Ex. I reke not such a thing. Je ne me soucie point de cela.
 * To REKINDLE, *v. act.* Rallumer.
To RELAND, *v. act.* (to land a second time.) Remettre à terre, débarquer une seconde fois.
 Fraudulent traders export goods entitled to draw-backs, and afterwards reland them without payment of duty. Les négocians frauduleux font sortir des marchandises qui portent rabat de droit d'entrée, & les font ensuite remettre à terre, sans payer ces droits.
RELAPSE, *subst.* (return of a disease.) Rechûte, ou retour de maladie.
 * Relapse (the committing of the same fault over again.) Rechûte, récidive, retour dans la même faute, &c.
 * Relapse (one that is relapsed into his abjured heresy.) Un relaps.
To RELAPSE, *verb. neut.* (to fall sick again.) Retomber malade, avoir une rechûte.
 * To relapse into the same fault. Récidiver, retomber dans la même faute.
 Relapsed, *adj.* Retombé malade, &c. *V.* to Relapse.
RELAPSING, *f.* L'action de retomber, &c. *V.* to Relapse.
To RELATE, *v. act.* (to recount.) Réciter, raconter, rapporter, dire.
 To relate, *verb. neut.* (to belong to a thing.) Se rapporter, avoir du rapport à quelque chose.
 Related, *adj.* (recounted.) Récité, rapporté, raconté.
 * Related, (or a kin.) Parent, allié.
RELATER, *f.* (he that relates a thing.) Celui qui fait la relation d'une chose, l'auteur de la relation.
RELATION, *f.* (or account.) Relation, récit, rapport.
 * By relation. A ce qu'on dit.
 It is so by relation. On dit que cela est.
 * Relation (or respect.) Rapport, trait, égard.
 Ex. In relation to that. Par rapport à cela.
 All that has any relation to the finances of France. Tout ce qui a trait, ou du rapport aux finances de France.
 * Relation (or affinity.) Relation, rapport, affinité, convenance.
 * Relation (kinsman or kinswoman.) Parent, parente.
RELATIST. *V.* Relater.

RELATIVE, *adj.* (having relation to.) Relatif, qui a relation ou du rapport.
 Ex. A pronoun relative. Un pronom relatif.
RELATIVE, *subst.* Un relatif.
RELATIVELY, *adv.* (or in relation.) Par relation, par rapport, relativement.
To RELAX, *v. a.* (to loosen or slacken.) Relâcher, ou lâcher.
 The substance of broth relaxes the membranes. La substance des bouillons relâche les membranes.
 * To relax (or yield.) Relâcher, céder, quitter, remettre quelque chose, se relâcher de quelque chose.
 * To relax (or unbend) one's mind. Se donner du relâche, se reposer, se divertir, se délasser.
 * To relax (to be remis in) one's government. Modérer son gouvernement, se relâcher de sa sévérité.
 * To relax, *verb. neut.* (to abate, to cool.) Se relâcher, se ralentir, se refroidir.
To RELAXATE. *V.* to Relax.
RELAXATION, *subst.* (or slackening.) Relaxation, relâchement.
 * Relaxation, (or breating time.) Relâche, repos ou récréation.
 * To give now and then some relaxation to one's mind. * Se relâcher quelquefois l'esprit, * se délasser l'esprit.
 Relaxed, *adjct.* Relâché, &c. *V.* to Relax.
RELAXING, *f.* L'action de relâcher, &c. *V.* to Relax.
RELAY, *f.* (the place where the dogs are put in readiness to be cast off when the game passes that way.) Relais.
 To be in relay. Tenir le relais.
 * Relay, (the cry or kennel of relay-hounds.) Le relais, la meute des chiens de relais.
 * Relays (or fresh horses.) Relais, chevaux frais.
RELEASE, *subst.* (or discharge.) Décharge.
 * The release of prisoners. L'élargissement, la liberté des prisonniers.
To RELEASE, *v. a.* (to set at liberty, to let go.) Relâcher, élargir, laisser aller, donner la liberté.
 * To release, (or free.) Décharger, exempter, dégager, quitter.
 To release one of an oath. Décharger quelqu'un d'un serment.
 To release one from his promise. Dégager quelqu'un de sa promesse, l'en quitter.
 Released, *adj.* Relâché, &c. *V.* to Release.
D. RELEASEMENT, *f.* Ex. Orders are come for the releasement of ships. Les ordres sont venus pour laisser partir les navires.
RELEASING, *subst.* L'action de relâcher, &c. *V.* to Release.
To RELEGATE, *v. act.* (to send to a certain place as an exile.) Reléguer, exiler.
 Relegated, *adj.* Relégué, exilé.
RELEGATION, *subst.* (a banishment for a time only.) Action de reléguer, exil.
To RELENT, *verb. neut.* (or sweat.) Suer, suinter.
 Ex. The marble relents. Le marbre sue, ou suinte.
 * The ice relents, or melts. La glace se fond, ou commence à se fondre.

☞ The heat relents (abates, or grows less.) *La chaleur se ralentit, se diminue, ou s'abat.*
 * To relent, (to grow pitiful.) *S'attendrir, être touché.*
 * He relented at his crime (he was sorry for it.) *Il se repentit de son crime.*
 * To relent (or yield.) *Céder.*
 Relented, adj. *Ralenti, &c. V. to Relent.*
RELENTING, subst. *Ralentiſſement, l'action de se ralentir, &c. V. to Relent.*
 ☞ Relenting, (repentance.) *Repentir, repentance, terme de conscience.*
 ✚ **RELENTLESS**, adj. *Impitoyable.*
 ✚ **RELIANCE**, subst. (trust.) *Confiance.*
RELICK, subst. (some part or other of a saint's body or clothes.) *Relique.*
 * He keeps that like a relick (or like a precious thing.) *Il garde cela comme une relique.*
RELICT, subst. (or widow.) *Une veuve.*
 To **RELIE**, *V. to Rely.*
RELIEF, subst. (comfort or alleviation.) *Soulagement, adoucissement, allégement.*
 ☞ Relief, (succour or reinforcement.) *Secours, renfort.*
 ☞ Reliefs (or remnants) of meat. *Reliefs, restes de viande.*
 ☞ The relief of a hare. *L'endroit où le lièvre va paître sur le soir.*
 ☞ Relief, (or redress at law.) *Recours.*
V. Relievo.
 To **RELIEVE**, verb. act. (to comfort or alleviate.) *Soulager, adoucir, alléger.*
 ☞ To relieve, (succour or assist.) *Secourir, assister, subvenir.*
 To relieve a place. *Secourir une place.*
 To relieve one. *Secourir, assister quelqu'un.*
 ☞ To relieve a sentry, or the guard. *Lever, ou relever une sentinelle, ou la garde.*
 Relieved, adj. *Soulagé, &c. V. to Relieve.*
RELIEVER, subst. *Celui ou celle qui soulage, &c. V. to Relieve.*
RELIEVING, subst. *L'action de soulager, &c. V. to Relieve.*
RELIEVO, subst. (an imbossed work.) *Relief.*
 Alto and basso relievo. *Haut & bas relief.*
 ✚ To **RELIGHT**, verb. act. *Rendre la lumière.*
RELIGION, *f.* (the worship of a God.) *Religion, culte qu'on rend à la Divinité.*
 * The religion (or sacredness) of oaths. *La religion ou la sainteté du serment.*
RELIGIONIST, subst. (a bigot to any religious persuasion.) *Religioneux.*
RELIGIOUS, adj. (belonging to religion.) *Religieux, pieux, de religion, de piété, de dévotion.*
 Religious worship. *Culte religieux.*
 Religious debates. *Des disputes de religion, des controverses.*
 Religious exercises. *Des exercices de piété, ou de dévotion.*
 Religious cheats. *Fraudes pieuses.*
 ☞ Religious (pious or godly.) *Religieux, pieux, qui craint Dieu.*
 * A religious (exact or punctual) observer of his promise. *Un religieux, exact ou ponctuel observateur de sa promesse.*
 ☞ Religious, (belonging to a regular order.) *Religieux, qui appartient à un ordre régulier, de religion.*
 Religious houses. *Des maisons religieuses, les Églises, les Couvens.*

A religious habit. *Habit de religion, vêtue.*
 A religious order. *Ordre religieux, religion.*
 To be admitted into a religious order. *Entrer en religion.*
RELIGIOUS, *f.* (or monk.) *Un religieux, un moine.*
RELIGIOUSLY, adv. (or piously.) *Religieusement, d'une manière religieuse, avec piété, pieusement.*
 * Religiously, (punctually.) *Religieusement, scrupuleusement, exactement, ponctuellement.*
RELIGIOUSNESS, subst. (or godliness.) *Religion, piété.*
 To **RELINQUISH**, verb. act. (to forsake.) *Céder, quitter, abandonner.*
 Relinquished, adj. *Cédé, quitté, abandonné.*
D. RELINQUISHER, *f.* *Celui, ou celle qui abandonne, qui délaisse, &c.*
RELINQUISHMENT or **RELINQUISHING**, subst. *L'action de céder, &c. V. to Relinquish.*
D. RELIQUATOR, subst. (he that is behindhand in payment.) *Reliquataire, celui qui doit des arrérages.*
RELIQUES, *V. Relicks.*
RELISH, subst. (or taste.) *Goût, dans le propre & dans le figuré.*
 To **RELISH**, verb. act. (to give a relish.) *Donner bon goût.*
 * To relish (to like or approve.) *Goûter, trouver bon, agréer, approuver.*
 To relish, verb. neut. *Avoir bon goût.*
 This meat relishes very well. *Cette viande a fort bon goût.*
 No meat relishes with me. *Toutes les viandes me sont insipides.*
 * To relish. *Être approuvé, être agréable, plaire.*
 * These words don't relish well. *Ces paroles ne sont point agréables, elles sont choquantes.*
 * This relish'd so ill with him. *Cela lui déplut si fort, il s'en piqua tellement.*
RELISHABLE, adj. *Qui a bon goût.*
RELISHED, adj. *Ex. Well-relished. Qui a bon goût.*
 * Relished, or liked. *Goûté, approuvé.*
RELISHING, subst. *L'action de donner bon goût, &c. V. to Relish: approbation, action d'approuver, &c.*
 To **RELIST**, verb. act. *Enrôler de nouveau.*
 Relisted, adj. *Enrôlé de nouveau.*
 ✚ **RELUCENT**, adj. (shining.) *Brillant, clair.*
 To **RELUCT**, *v. n.* (to struggle against.) *Résister, combattre, tenir ferme.*
RELUCTANCY, subst. (or averfeness.) *Répuance, contrainte, violence.*
 Ex. To do a thing with reluctancy. *Faire une chose avec répuance, par contrainte, ou à contre-cœur, se faire violence, faire violence à soi-même.*
 ✚ **RELUCTANT**, adj. *Qui agit malgré soi.*
 ✚ **RELUCTATION**, *V. Reluctancy.*
 ✚ To **RELUME**, verb. act. *Rallumer.*
 To **RELY**, (or depend) upon, verb. neut. *Se reposer, se fier, s'assurer, faire fondement, ou faire fond, compter.*
 I rely upon you. *Je me repose, je m'assure en vous, je me fie à vous.*
 Relied upon, adj. *Sur qui ou sur quoi l'on se repose, &c. V. to Rely.*
RELYING upon, subst. *Confiance, l'action de se reposer, &c. V. to Rely.*

To **REMAIN**, verb. neut. (or be left.) *Rester, être de reste.*
 ☞ To remain or stay behind. *Demeurer derrière: quelques-uns se servent en ce sens de rester, mais Vaugelas l'a condamné.*
 ☞ I know not whether it be true or no, it remains upon those that I have it from. *Je ne sais si cela est vrai, je m'en rapporte à ceux qui me l'ont dit.*
 ☞ It remains that I shift for myself. *Il faut au reste que je prenne garde à moi.*
 ☞ What remains is my wife's services and respects to yourself. *Je finis par les baisemains de ma femme.*
REMAINDER, subst. *Reste, restant, le résidu, le demeurant.*
 The remainder of the money. *Le reste de l'argent, le restant de la somme.*
 Sad remainders of the army. *Les tristes restes de l'armée.*
 The remainder of an account. *Le reste ou le reliquat d'un compte, en terme de Palais.*
REMAINING, adj. *Restant, qui reste, qui se trouve encore.*
REMAINS, subst. (or remainder.) *Restes, reliques.*
 The remains of the army. *Les restes de l'armée.*
 The sad remains of his fortune. *Les tristes débris de sa fortune.*
 To **REMAND**, verb. act. (or send for home.) *Rappeller, renvoyer quérir.*
 ☞ To remand, (or send back again.) *Renvoyer.*
 Remanded, adj. *Rappelé, renvoyé quérir ou renvoyé.*
REMANDING, *f.* *L'action de rappeler, &c. V. to Remand.*
REMARK, subst. (note or observation.) *Remarque, observation.*
 ☞ Remark, (note or worth.) *Marque, considération.*
 A person of remark. *Une personne de marque, ou de considération.*
 To **REMARK**, verb. act. (or observe.) *Remarquer, observer, faire attention à, prendre garde à.*
 Remarked, adj. *Remarqué, observé.*
REMARKABLE, adj. *Remarquable, digne de remarque, qui se fait remarquer, ou distinguer.*
REMARKING, *f.* *L'action de remarquer, ou d'observer.*
REMEDILESS, adj. (without or past remedy.) *Irremédiable, à quoi l'on ne sauroit remédier, sans remède, sans ressource.*
REMEDY, *f.* (physick, medicine.) *Remède, tout ce qui sert à guérir un mal.*
 To use remedies or Physick. *User de remèdes, avoir recours aux remèdes.*
 Past remedy, (where there is no hopes.) *Incurable, où il n'y a pas de remède.*
 * Remedy, (comfort or relief for the distempers of the mind.) *Remède, soulagement.*
 There are a few remedies against jealousy. *Il y a peu de remèdes contre la jalousie.*
 * Remedy, (help or shift in misfortunes, &c.) *Remède, ressource, dans les malheurs.*
 * Remedy, (at law.) *Recours, droit de reprise.*
 Where will you have your remedy? *Contre qui aurez-vous votre recours?*
 To **REMEDY**, verb. act. (cure or help.) *Remédier à, apporter du remède, apporter remède à.*

REM

Remedied, *adj.* A quoi l'on a remédié, ou apporté du remède, &c.
 Not to be remedied. Irremédiable, à quoi l'on ne sauroit remédier.
REMEDYING, *f.* L'action de remédier, ou d'apporter quelque remède.
TO REMEMBER, *verb. act.* (to have in one's memory, or to call to mind.) Se souvenir, ou se ressouvenir de, conserver le souvenir de quelque chose, la retenir, ou la rappeler dans sa mémoire, se la remettre dans l'esprit.
 I remember that. Je me souviens de cela.
 As far as I can remember. Autant que je puis m'en souvenir.
 Remember that you are no more children. Ressouvenez-vous que vous n'êtes plus enfans.
 I cannot remember his face. Je ne saurois me remettre son visage.
 To remember, (to be mindful of, to mind.) Se souvenir, songer, penser, faire réflexion, avoir soin.
 Remember your promises. Souvenez-vous de vos promesses.
 Remember me. Souvenez-vous de moi, songez à moi.
 To remember, (or put in mind of.) Faire souvenir, rappeler le souvenir, remettre dans l'esprit ou dans la mémoire.
 Remember me, remember, (or present) my service, or my respects to him. Faites-lui bien mes baisemains, faites-lui mes civilités, ou mes amitiés, saluez-le de ma part, ou assurez-le de mes respects.
 Remembered, or remembered of, *adj.* Dont on se souvient, dont on s'est souvenu, &c.
 Well remembered, for I had like to have forgot it. Vous avez bien fait de m'en faire souvenir, car apparemment je l'aurois oublié.
REMEMBERING, *subst.* L'action de se souvenir, &c. *V.* to Remember.
REMEMBRANCE, *subst.* Souvenir, mémoire.
 To call a thing to remembrance. Rappeler une chose en sa mémoire, en rappeler le souvenir, se la remettre dans l'esprit.
 To put in remembrance. Faire souvenir, rafraîchir la mémoire, remettre dans l'esprit.
 To come to remembrance. Venir dans l'esprit.
 A remembrance-book, or a book of remembrance. Un mémoire.
REMEMBRANCER, *f.* (one that puts in mind.) Moniteur.
 The three remembrancers of the exchequer. Les trois secrétaires de l'échiquier, ou de la trésorerie.
 To REMIGRATE, *v. n.* Retourner.
 To REMIND, *verb. act.* (to put in mind.) Faire souvenir, ressouvenir, remettre dans l'esprit, renouveler l'idée.
 Reminded, *adj.* Qu'on a fait souvenir.
REMINDING, *f.* L'action de faire souvenir.
REMINISCENCE, *subst.* (the faculty of remembering.) Réminiscence, mémoire, ressouvenir, la faculté de se ressouvenir.
REMISS, *adj.* (slack or careless.) Lâche, paresseux, négligent, lent, qui se relâche, nonchalant.
REMISSLY, *adv.* (or carelessly.) Négligemment, froidement, lentement, nonchalamment.
REMISSNESS, *subst.* (or slackness.) Négligence, lenteur, lâcheté, relâchement, nonchalance.

REM

REMISSIBLE, *adj.* (pardonable.) Rémissible, pardonnable.
REMISSION, *subst.* (forgiveness.) Rémission, pardon.
TO REMIT, *verb. act.* (to forgive.) Remettre, pardonner, quitter.
 To remit sins. Remettre ou pardonner les péchés.
 To remit a debt. Quitter ou remettre une dette.
 To remit, (yield or abate.) Remettre, céder, relâcher, diminuer.
 Ex. To remit something of one's right. Remettre, céder ou relâcher une partie de son droit.
 To remit, or send back. Renvoyer.
 To remit, (to return or send a sum of money by bills of exchange.) Remettre une somme d'argent, en faire la remise, l'envoyer par lettres de change.
 To remit, or leave a thing to providence. Remettre, laisser, abandonner une chose à la providence.
TO REMIT, *verb. neut.* (or abate.) Diminuer.
 The cold weather remits. Le froid diminue, le tems s'adoucit.
REMITMENT, *f.* (or return.) Remise.
REMITTANCE, *V.* Remitment.
REMITTED, *adj.* Pardonné, quitté, remis, &c. *V.* to Remit.
REMITTING, *f.* L'action de pardonner, &c. *V.* to Remit.
REMNANT, *f.* (what remains.) Reste, restant, résidu, ce qui reste.
 Remnant, *adj.* V. Remanent.
REMONSTRANCE, *f.* (an expostulatory declaration.) Une remontrance.
 Remonstrance, (wherein the Sacrament is expos'd on a Popish altar.) Custode, pour l'autel.
REMONSTRANTS, *subst.* (an Arminian sect in Holland.) Remonstrans, Arminiens, hérétiques en Hollande, orthodoxes en Angleterre.
TO REMONSTRATE, *v. act.* (to shew.) Remontrer, représenter, faire voir, faire connoître.
REMORA, *subst.* (a sea-lamprey, which is said to stop the course of a ship.) Remore.
TO REMORATE, *verb. act.* (or retard.) Arrêter, retarder.
REMORSE, *f.* (check, or sting of conscience.) Remords, synderesis, en terme de morale.
REMORSELESS, *adj.* Qui n'a aucun remords.
REMOTE, *adj.* (far distant.) Éloigné, reculé.
 Remotely, *adv.* Loin.
REMOTENESS, *f.* Éloignement, grande distance.
REMOVABLE, *adj.* Qu'on peut éloigner, amovible.
REMOVAL, *subst.* (or removing.) Action d'ôter, &c. *V.* to Remove; translation.
 Removal of lodgings. Déménagement, changement de demeure.
 Since my removal. Depuis que j'ai changé de demeure.
REMOVE, *f.* Ex. To give one a remove, (to push him.) Faire reculer quelqu'un, le pousser pour le faire changer de place.
 To give one a remove, (or get him out of his employ.) Débusquer quelqu'un, faire perdre à quelqu'un sa place, ou son emploi.
 The remove of a Clergyman from

REM REN 519

one place to another. La translation d'un Ecclésiastique.
 He is my cousin one remove, or once removed, (he is my second cousin.) Il est mon cousin issu de germain.
 'Tis but remove from nothing, ('tis almost nothing.) Ce n'est presque rien.
TO REMOVE, *verb. act.* (to set, or take away.) Oter, lever, éloigner, emporter, transporter, transférer.
 Remove that chair. Otez cette chaise de là.
 We must remove him from the King. Il faut l'éloigner d'auprès du Roi.
 To remove from one all his suspicions. Oter, lever à quelqu'un tous ses soupçons.
 We should try to remove their ignorance by proper instructions, and their errors by sound arguments. Nous devrions tâcher de dissiper leur ignorance par de bonnes instructions, & leurs erreurs par de bons argumens.
 Wormwood removes all obstructions. L'absinthe emporte les obstructions.
 To remove from one place to another. Transporter d'un lieu à un autre.
 To remove a prisoner. Transférer un prisonnier.
 To remove a Court. Transférer une Cour de judicature.
 To remove, (to kill or dispatch) one out of the way. Se défaire de quelqu'un, le dépêcher, le tuer.
 To remove, *verb. neut.* (to shift lodgings.) Déloger, déménager, changer de demeure, se transporter ailleurs.
REMOVEABLE, *adj.* Que l'on peut transporter.
REMOVED, *adj.* Oté, &c. *V.* to Remove.
 He is removed from his government. On lui a ôté son gouvernement.
 He caused him to be removed. C'est lui qui est la cause de son éloignement.
 Removed, *V.* Remove.
REMOVER, *subst.* Celui, ou celle qu'on ôte, &c. *V.* to Remove.
REMOVING, *subst.* L'action d'ôter, &c. *V.* to Remove.
TO REMOUNT, *v. act.* (to mount again.) Remonter, *V.* to Mount.
 Remounted, *adj.* Remonté.
TO REMUNERATE, *v. act.* (to reward.) Rémunérer, récompenser.
 Remunerated, *adj.* Rémunéré, récompensé.
REMUNERATION, *subst.* Rémunération, rétribution, récompense.
TO REMURMUR, *verb. neut.* (a poetical word, to murmur again.) Faire un murmure, résonner, retentir.
RENARD, *subst.* (fox.) Renard.
RENCOUNTER, *subst.* (or meeting.) Rencontre.
 Rencontre, (a chance-fight.) Rencontre, combat de personnes qui se rencontrent par hasard.
TO RENCOUNTER, *verb. neut.* (or meet.) Se rencontrer.
TO REND, *verb. act.* (or tear.) Déchirer, rompre, mettre en pièces.
 To rend, (to divide by factions, or heresies.) Déchirer, diviser.
TO RENDER, *v. a.* (or return.) Rendre.
 To render thanks. Rendre grâces, remercier.
 To render like for like. Rendre la pareille.
 To render, or give. Rendre, donner.
 To render a reason why. Rendre raison pourquoi.

✧ To render, (or surrender) a place. *Rendre, livrer une place.*
 ✧ To render, (or do one) a good office. *Rendre un bon office à quelqu'un, lui faire un plaisir.*
 ✧ He rendered his master all the offices of a faithful servant. *Il s'acquitta envers son maître de tous les devoirs d'un fidèle serviteur.*
 To render, (or make) one's self considerable. *Se rendre considérable, le devenir.*
 ✧ To render, (to turn or translate.) *Rendre, traduire, tourner.*
 Rendered, *adj.* Rendu.
 RENDERING, *subst.* L'action de rendre, &c. *V.* to Render.
 ✧ A rend'ring of thanks. *Action de grâces.*
 ✧ A rend'ring of a place. *Reddition de place.*
 ✧ A rend'ring out of one tongue into another. *Traduction.*
 RENDEZ-VOUS, *subst.* (an assignation to meet.) *Rendez-vous, assignation.*
 ✧ Rendez-vous, (a meeting-place.) *Un rendez-vous, lieu où l'on se doit rencontrer.*
 To RENDEZ-VOUS, *verb. neut.* (to meet.) *Aller au rendez-vous, se rencontrer, s'assembler en un certain endroit.*
 D. RENDIBLE, *adj.* (to be rendred.) *Qui peut être rendu, &c. V.* to Render.
 RENEGADE, or RENEGADO, *subst.* (a Christian turned Turk.) *Un Renégat.*
 To RENEW, *verb. act.* (to begin a new.) *Renouveler, recommencer.*
 To renew an old custom. *Remettre, ou renouveler une ancienne coutume.*
 To renew the fight. *Recommencer le combat, le rétablir.*
 ✧ To renew an old friendship with one. *Renouer amitié avec quelqu'un.*
 * Your looks will renew my wounds. *Vos regards vont rouvrir mes blessures, ou renouveler mes maux.*
 Renewed, *adj.* Renouvelé, recommencé, &c. *V.* to Renew.
 ✧ RENEWABLE, *adj.* *Qui peut être renouvelé.*
 RENEWAL, *subst.* Renouvellement.
 RENEWING, *subst.* Renouvellement, l'action de renouveler, &c. *V.* to Renew.
 RENNET, *subst.* (the maw of a calf.) *Présure, mulette de veau.*
 ✧ Rennet or Reneting. *Reinette, pomme.*
 Rennet-bag, *subst.* Mulette.
 To RENOVATE, &c. *V.* to Renew, &c.
 RENOVATION, *subst.* Renouvellement.
 To RENOUNCE, *verb. act.* (to forsake.) *Renoncer à, abandonner.*
 ✧ To renounce, *verb. neut.* (or revoke at cards.) *Renoncer, au jeu des cartes.*
 Renounced, *adj.* *A quoi l'on a renoncé.*
 RENOUNCING, *f.* Renoncement, l'action de renoncer.
 RENOWN, *subst.* (or fame.) *Renom, renommée, réputation.*
 ✧ To RENOWN, *v. act.* *Rendre fameux.*
 Renowned, *adj.* (or famous.) *Renommé, fameux, illustre.*
 D. RENOWNEDLY, *adv. Ex.* To act renownedly. *S'acquérir du renom, ou de la réputation, faire de grandes & glorieuses actions.*
 RENT, *subst.* (a sum of money, or other consideration, issuing yearly out of lands and tenements.) *Rente, revenu.*
 A yearly rent. *Une rente annuelle.*
 Rent-service. *Rente féodale, redevance.*

Fee-farm rent, *V.* Fee.
 Quit-rent, *V.* Quit.
 Rent-resolute, *V.* Resolute.
 ✧ House-rent. *Loyer, louage, terme, ce qu'on paye pour le louage d'une maison.*
 To pay one's rent. *Payer le louage, ou le loyer, payer son terme.*
 Rent, (from to rend.) *Déchirure, rupture.*
 * Rent, (or schism) in the Church. *Schisme, division de l'Eglise.*
 To RENT, *v. act.* (to take by rent.) *Louer, prendre à louage.*
 ✧ To rent, (or to rend.) *V.* to Rend.
 RENTABLE, *adj.* (that may be rented.) *Qui peut être loué.*
 RENTAL, *subst.* (particular of the rents or profits of an estate.) *État du revenu annuel d'un bien.*
 RENTED, *adj.* *Loué, pris à louage.*
 ✧ RENTER, *subst.* *Rentier, qui doit des rentes seigneuriales.*
 Renter - Warden, *subst.* *Receveur de rentes.*
 RENUNCIATION, *subst.* (from to renounce.) *Renonciation, renoncement.*
 RENUNCULUS. *V.* Ranunculus.
 To REOBTAIN, *verb. act.* *Obtenir de nouveau, regagner.*
 Reobtained, *adj.* *Qu'on a obtenu de nouveau.*
 ✧ To REORDAIN, *v. act.* *Réordonner.*
 ✧ REORDINATION, *f.* *Réordination, seconde ordination.*
 REPAID. *V.* Repayed.
 REPAIR, *subst.* (repairing or minding.) *Réparation.*
 To keep a house in repair. *Faire les réparations d'une maison, l'entretenir.*
 A house kept in good repair. *Une maison bien entretenue.*
 ✧ The repair of (or refitting) a ship. *Le radoub d'un vaisseau.*
 ✧ Repair, (or journey.) *Voyage.*
 To REPAIR, *v. act.* (to mend a building.) *Réparer, refaire, rétablir quelque chose à un bâtiment, faire des réparations à un bâtiment.*
 ✧ To repair a figure of marble. *Restaurer une figure de marbre.*
 * To repair, (or make up) a loss. *Réparer une perte.*
 * To repair an injury, (to give satisfaction for it.) *Réparer une injure, en faire satisfaction.*
 ✧ To repair, (or refit) a shattered vessel. *Donner le radoub à un vaisseau délabré, le radoub.*
 To repair, *verb. neut.* (to go.) *Se rendre, aller, s'en aller, se retirer.*
 ✧ When he shall repair into our dominions. *Quand il reviendra sur nos terres.*
 ✧ To repair to one for a thing. *S'adresser à quelqu'un pour quelque chose.*
 Repaired, *adj.* *Réparé, &c. V.* to Repair.
 Not to be repaired. *Irréparable.*
 REPAIRER, *subst.* *Réparateur, celui qui répare ou qui fait des réparations.*
 REPAIRING, *subst.* *L'action de réparer, &c. V.* to Repair. *Réparation.*
 ✧ REPARABLE, *adj.* *Réparable.*
 REPARATION, *f.* (or mending.) *Réparation, action de réparer.*
 ✧ Reparation, (or satisfaction.) *Réparation, satisfaction.*
 REPARTEE, *subst.* (a quick and witty reply or answer.) *Repartie, réponse vive & prompt, riposte, réplique.*

To be quick in one's repartees. *Avoir la repartie prompt, ou avoir la riposte en main.*
 REPARTITION, *subst.* (or subdivision.) *Répartition, subdivision.*
 To REPASS, *v. act.* *Repasser.*
 Exemp. To repass a river. *Repasser une rivière.*
 REPAST, *subst.* (or meal.) *Petit repas, réfection.*
 To REPAY, *verb. act.* (or pay again.) *Payer encore une fois.*
 To repay, (to pay back.) *Payer, rembourser, rendre.*
 ✧ To repay, (or acknowledge) a benefit. *Reconnoître un bienfait, payer une faveur.*
 Repayed, *adj.* *Payé encore une fois, &c. V.* to Repay.
 REPAYING or REPAYMENT, *f.* *Double paiement, ou l'action de payer encore une fois, &c. V.* to Repay.
 REPEAL, *f.* (revoking.) *Révocation.*
 To REPEAL, *verb. act.* (to revoke or disannul.) *Révoquer, casser, abolir, annuler.*
 REPEALABLE, *adj.* *Révocable.*
 REPEALED, *adj.* *Révoqué, cassé, aboli, annullé.*
 REPEALING, *f.* *Abolition, révocation, l'action de révoquer, &c. V.* to Repeal.
 To REPEAT, *verb. act.* (to rehearse, to tell over again.) *Répéter, redire, dire de nouveau.*
 ✧ To repeat, (to reiterate or do over again.) *Répéter, réitérer.*
 Repeated, *adj.* *Répété, &c. V.* to Repeat.
 REPEATER, *subst.* *Répétiteur, celui qui répète ou qui fait répéter.*
 ✧ Repeater, (or repeating-watch.) *Montre à répétition.*
 REPEATING, *subst.* *Répétition, l'action de répéter, &c. V.* to Repeat.
 REPEEK, *f.* (at the game called picket.) *Repic.*
 To REPEEK, *v. act.* *Faire repic.*
 Repeeked, *adj.* *Qui est repic.*
 To REPEL, *verb. act.* (to pull or drive back.) *Repousser, rechasser.*
 ✧ To repel an objection. *Réfuter une objection.*
 ✧ To repel, (to strike in.) *Réprouver, faire rentrer au dedans.*
 Oxycrat repels. *L'oxycrat répercute la chaleur en dedans.*
 Repelled, *adj.* *Repoussé, &c. V.* to Repel.
 REPELLER, *subst.* *Celui ou celle qui repousse, &c.*
 ✧ Repeller or repelling medicine. *Remède répercussif.*
 REPELLING, *subst.* *L'action de repousser, &c. V.* to Repel.
 To REPENT, *verb. neut. & act.* (to be sorry for any thing done amiss.) *Se repentir, être marri, avoir regret d'avoir fait quelque chose.*
 He does not at all repent it or repent of it. *Il ne s'en repent point du tout.*
 To repent, *v. imp. Ex.* *It repents me. Je m'en repens.*
 REPENTANCE, *f.* *Repentance, repentir.*
 REPENTANT, *adj.* (penitent or sorrowful.) *Repentant, pénitent, qui se repent d'avoir failli.*
 Repented of, *adj.* *Dont on se repent, dont on s'est repenti.*
 ✧ Who would buy at so dear a rate a thing

a thing to be repented? *Qui voudroit acheter si cher un repentir?*
 He repented of his promise. *Il se repentit de sa promesse.*
 To REPEOPLE, *v. act.* (or people again.) *Repeupler, peupler de nouveau.*
 Repeopled, *adj.* *Repeuplé, peuplé de nouveau.*
 REPEOPLING, *f.* *L'action de repeupler.*
 ‡ To REPERCUSS, *verb. act.* (or strike back.) *Répercuter.*
 REPERCUSSION, *f.* (or striking back.) *Répercussion, réverbération.*
 REPERCUSSIVE, *adj.* *Répercussif, qui répercute.*
Ex. A repulsive medicine. *Un remède répercutif, un répercussif.*
 REPERTORY, *subst.* (a book wherein things are set methodically, for the ready finding out of the same.) *Répertoire, inventaire, table.*
 REPETITION, *subst.* *Répétition, redite.*
 † A repetition in music. *Reprise, en musique.*
 To REPINE, *verb. neut.* (to grieve.) *Être fâché, se repentir, murmurer.*
Ex. To repine at one's good fortune. *Être fâché du bonheur d'autrui, envier son bonheur, en avoir du chagrin ou du déplaisir.*
 If he gives any thing, he repines at it. *S'il donne quelque chose, il s'en repent après.*
 REPINER, *subst.* *Murmureur.*
 REPINING, *subst.* *Chagrin, déplaisir, murmure.*
 REPIQUE, &c. *V.* *Repeek, &c.*
 To REPLACE, *verb. act.* (to supply the place of, to make up a thing that's taken away.) *Remplacer.*
 To replace the sums that were taken out of a fund. *Remplacer des sommes qui ont été prises d'un fonds.*
 Replaced, *adj.* *Remplacé.*
 REPLACING, *f.* *Remplacement, l'action de remplacer.*
 To REPLANT, *v. act.* *Replanter.*
 Replanted, *adj.* *Replanté.*
 REPLANTING, *f.* *L'action de replanter.*
 To REPLENISH, *v. act.* (or fill.) *Remplir.*
 Le mot de *replenish*, n'est guère en usage que dans les matières de piété.
 Replenished, *adj.* *Rempli, plein.*
 REPLENISHING, *subst.* *L'action de remplir.*
 REplete, *adj.* (or full.) *Plein, rempli.*
 REPLETION, *f.* *Réplétion, plénitude.*
 REPLEVIABLE, *adj.* *Ex.* *Replevable goods. Meubles ou effets dont on peut obtenir la réintégration.*
 REPLEVIN or REPLEVY, *f.* (the bringing a writ called *replegiare facias*, for the releasing of things distrained.) *Mainlevée ou réintégration.*
 † Replevy, (or bailing of a man.) *Cautionnement.*
 To REPLEVY, *verb. act.* (to recover.) *Avoir la réintégration, recouvrer.*
Ex. To replevy a distress, (to recover goods distrained.) *Avoir la réintégration d'une chose dont on a fait saisie.*
 Replevied, *adj.* *Recouvré.*
 REPLICATION, *f.* (the plaintiff's reply to the defendant's answer.) *Réplique.*
 REPLY, *subst.* (or answer.) *Réplique, réponse, répartie.*
 To REPLY, *verb. act.* *Répliquer, répondre, répartir.*

'Tis true, replied she, that ----. *Il est vrai, reprit-elle, que ----.*
 Reply'd, *adj.* *Répliqué, &c.*
 † REPLYER, *subst.* *Qui réplique.*
 REPLYING, *subst.* *L'action de répliquer, &c. V. to Reply.*
 REPORT, *subst.* (rumour, talk.) *Bruit, qu'on fait courir.*
 There is such a report or such a report goes abroad. *On fait courir ce bruit-là, on en parle, on le dit.*
 A flying report. *Un bruit qui court, un bruit qui se répand.*
 By report. *A ce qu'on dit.*
 † Report, (or malicious tale.) *Rapport, discours malin fait à dessein de nuire à quelqu'un.*
 † Report, (relation or account.) *Rapport, récit, relation, compte, témoignage.*
 † Report, (a repetition of a case debated.) *Rapport.*
Ex. To make a report of a cause. *Faire le rapport d'une cause ou d'un procès.*
 Report, (name or reputation.) *Réputation, renom, odeur.*
 To have an ill report. *Avoir un mauvais renom, être en mauvaise réputation ou en mauvaise odeur.*
 † The report, (or noise) of a gun. *Le bruit ou le pet d'une arme à feu.*
 To REPORT, *v. act.* (to tell or relate.) *Rapporter, dire, raconter, faire le récit de ce qu'on a vu ou entendu.*
 † To report, (to tell again, as a tale-bearer.) *Rapporter, redire, faire des rapports.*
 † To report, (to give an account of.) *Rapporter, faire le rapport, exposer, déduire l'état d'une affaire, en rendre compte.*
 To report a law-suit. *Rapporter un procès, en faire le rapport, déduire, exposer l'état d'une affaire.*
 † To report ill of one. *Parler ou dire du mal de quelqu'un.*
 To REPORT, *v. neut.* (to make a noise, as a gun.) *Peter, faire du bruit.*
 Reported, *adj.* *Rapporté. V. to Report.*
 † It is reported. *On dit, le bruit court.*
 † A man ill reported of. *Un homme qui est en mauvaise réputation ou odeur.*
 † They believed any thing that was reported of him. *Ils croyoient tous les rapports qu'on faisoit de lui.*
 REPORTER, *subst.* *Rapporteur, celui qui rapporte, &c.*
 REPORTING, *f.* *L'action de rapporter, &c. V. to Report.*
 REPOSE, *subst.* (or rest.) *Repos.*
 To take some repose, (to rest.) *Prendre du repos, se reposer.*
 To REPOSE, *verb. act.* (to put or lay upon.) *Mettre, commettre.*
Ex. To repose one's trust in one. *Mettre sa confiance en quelqu'un, se reposer, compter, s'assurer, faire fond sur quelqu'un, se fier à quelqu'un, se confier en lui.*
 I reposed a great trust in him. *Je lui ai confié ou j'ai commis à sa fidélité des choses d'importance, je lui en ai fait une grande confiance.*
 To repose an entire confidence in one. *Se reposer entièrement sur quelqu'un, s'assurer en lui, se fier à, ou en quelqu'un, se confier en lui.*
 To REPOSE one's self, *verb. récip. or to repose, verb. neut.* (to rest.) *Se reposer, prendre du repos.*
 Reposed, *adj.* *Mis, &c. V. to Repose.*
 † He has acted contrary to the trust

reposed in him. *Il est coupable de malversation.*
 REPOSING, *f.* *L'action de mettre, &c. V. to Repose.*
 REPOSITION, *subst.* (a settling again.) *Rétablissement.*
Ex. The reposition of the forest. *Le rétablissement de la forêt.*
 REPOSITORY, *f.* (a place where things are laid up and kept.) *Dépense ou lieu où l'on serre les choses.*
 † To REPOSSESS, *verb. act.* *Recouvrer, posséder de nouveau.*
 Repossessed of a thing, *adj.* *Remis ou rentré en possession, qui a eu la réintégration de quelque chose.*
 To REPREHEND, *verb. act.* (or to reprove.) *Reprendre, corriger, réprimander.*
 Reprehended, *adj.* *Repris, corrigé, réprimandé.*
 REPREHENDER, *subst.* *Censeur.*
 REPREHENDING, *f.* *Action de reprendre, &c. censure, correction.*
 REPREHENSIBLE, *adj.* *Digne de censure, répréhensible.*
 REPREHENSIBLY, *adv.* *Répréhensiblement.*
 REPREHENSION, *f.* *Censure, réprimande, mercuriale.*
 To REPRESENT, *verb. act.* (to make appear, to show.) *Représenter, montrer, faire voir ou connoître, exposer devant les yeux, remontrer.*
 † To represent, (to figurate, to be like to.) *Représenter, figurer, exprimer.*
 † To represent, (to be in the room of) one. *Représenter quelqu'un, tenir sa place.*
 REPRESENTATION, *f.* *Représentation.*
 REPRESENTATIVE, *adj.* *Représentatif, qui représente.*
 REPRESENTATIVE, *f.* (one that represents another.) *Un représentant.*
 The members of the house of commons are the representatives of the people. *Les membres de la chambre des communes sont les représentants du peuple.*
 REPRESENTED, *adj.* *Représenté, &c. V. to Represent.*
 † REPRESENTER, *subst.* *Représentant.*
 REPRESENTING, *f.* *Représentation ou l'action de représenter, &c. V. to Represent.*
 REPRESENTMENT, *f.* *Représentation.*
 To REPRESS, *v. act.* *Réprimer, arrêter, retenir.*
 Repressed, *adj.* *Réprimé, arrêté, empêché, retenu.*
 REPRESSER, *subst.* *Celui ou celle qui réprime, &c.*
 REPRESSING, *subst.* *L'action de réprimer, &c.*
 REPRIEVE, *f.* (a respite from execution.) *Répit, délai, surséance d'exécution.*
 To REPRIEVE, *verb. act.* (to respire a malefactor.) *Surseoir l'exécution d'un criminel condamné à mort, lui donner du répit.*
 Reprieved, *adj.* *De qui on a sursis l'exécution, à qui on a donné du répit.*
 REPRIEVING, *subst.* *Répit, l'action de surseoir l'exécution ou de donner du répit.*
 REPRIMAND, *f.* (a check or reproof.) *Réprimande, répréhension, correction, mercuriale.*
 To REPRIMAND, *v. act.* *Réprimander, censurer, faire une censure ou une réprimande, faire la mercuriale, reprendre avec autorité, *† laver la tête.*

Reprimanded, *adj.* Réprimandé, censuré, &c. *V.* to Reprimand.
TO REPRINT, *v. act.* Réimprimer, imprimer une seconde fois.
 Reprinted, *adj.* Réimprimé.
REPRINTING, *f.* L'action de réimprimer, seconde impression.
REPRISAL or **reprisals**, *subst.* (law of mark.) Représailles, ou droit de représailles.
 To make use of reprisals. *Ufer de représailles.*
REPRISE, *f.* (a repetition in a song.) Reprise, en terme de musique.
 ♣ Reprises, (a law-word for charges and duties.) Charges, frais.
 Besides all reprises. *Tous frais faits ou toutes charges faites.*
REPRIVE. *V.* Reprieve.
REPROACH, *f.* (or infamy.) Reproche, opprobre, flétrissure, infamie, honte, ignominie.
 Reproach, (injury or offence.) *Injure, affront, outrage.*
 ♣ Reproach, (an upbraiding or what is cast in a man's dish.) Reproche, ce qu'on objecte à une personne.
TO REPROACH, *verb. act.* (to upbraid, to cast in the teeth.) Reprocher, faire des reproches, objecter.
 To reproach one with ingratitude. *Reprocher à quelqu'un son ingratitude.*
 ♣ To reproach, (or to charge) with. *Accuser, taxer.*
REPROACHABLE, *adject.* Reprochable, digne de reproche ou de blâme.
REPROACHED, *adject.* Reproché, &c. *V.* to Reproach.
REPROACHFUL, *adj.* (outrageous or injurious.) Injurieux, outrageant, offensant, choquant.
 To give one reproachful language. *Injurier quelqu'un, l'outrager de paroles, l'offenser.*
REPROACHFULLY, *adverb.* Outrageusement, injurieusement, avec insulte.
REPROACHING, *f.* L'action de reprocher, &c. *V.* to Reproach.
REPROBATE, *subst.* (one whom, as some believe, God has predestinated to damnation.) Réprouvé.
 ♣ A reprobate, (a wicked man.) Un réprouvé, un méchant garnement, un scélérat, un perdu, un impie.
TO REPROBATE, *v. act.* (to condemn, to reject.) Improuver, réprouver, rejeter, désapprouver, condamner.
 Some rigid divines reprobate natural philosophy as a carnal knowledge. *Il y a des théologiens rigides qui désapprouvent ou qui condamnent la physique comme une science mondaine.*
P. To reprobate all cats for witches. *Faire passer tous les chats pour des sorciers.*
 Reprobated, *adj.* Réprouvé, rejeté.
REPROBATING, *f.* L'action de réprouver ou de rejeter, réprobation.
REPROBATION, *subst.* Réprobation.
 ♣ **TO REPRODUCE**, *v. act.* (produce again.) Reproduire.
 ♣ **REPRODUCTION**, *subst.* Reproduction.
REPROOF, *adj.* (check or reprimand.) Censure, réprimande, mercuriale.
REPROVABLE, *adj.* Digne de censure, qui mérite d'être censuré ou réprimandé.
TO REPROVE, *verb. act.* (to check or rebuke.) Reprendre, censurer, réprimander, faire la mercuriale.

Reproved, *adj.* Repris, censuré, réprimandé.
REPROVER, *f.* Celui ou celle qui reprend, qui censure, &c. un censeur.
REPROVING, *f.* L'action de reprendre, de censurer ou de réprimander.
REPTILE, *subst.* (a creeping thing.) Un reptile.
REPUBLICAN, *f.* (a commonwealth's-man.) Un républicain, un mutin, un séditieux dans un État monarchique.
 Republican, *adj.* Républicain, d'un républicain, d'un homme qui a l'esprit de république.
REPUBLICK, *subst.* (a commonwealth.) République.
REPUDIABLE, *adject.* Qui mérite d'être répudiée, ou qui peut être répudiée.
TO REPUDIATE, *v. act.* (to divorce or put away) one's wife. Répudier sa femme, la renvoyer, faire divorce avec elle.
 Repudiated, *adj.* Répudiée.
REPUDIATION, *subst.* Répudiation, divorce.
D. TO REPUGN, *verb. neut.* (to resist, or be contrary.) Répugner, être contraire, ne s'accorder pas, contredire.
REPUGNANCY, *f.* (contrariety, or contradiction.) Répugnance, contrariété.
 The repugnancy of two propositions. *La répugnance de deux propositions.*
 ♣ Repugnancy, (or averseness.) Répugnance, aversion, difficulté, peine qu'on a à faire quelque chose.
REPUGNANT, *adj.* (or contrary.) Opposé, contraire, qui répugne, qui choque, qui blesse.
REPUGNANTLY, *adv.* Avec répugnance, avec peine.
REPULSE, *subst.* (or denial.) Refus, rebuffade.
 To meet with, or suffer a repulse. *Être refusé, essuyer un refus, ou une rebuffade.*
TO REPULSE, *verb. act.* (or deny.) Rebuzer, refuser.
 Repulsed, *adj.* Rebuté, refusé.
 He was repulsed when he stood for consul. *Il essuya un refus lorsqu'il demanda le consulat.*
REPULSING, or **REPULSION**, *f.* L'action de repousser ou de refrapper.
 ♣ **REPULSIVE**, *adj.* Répulsif, terme de physique.
REPUTABLE, *adj.* (of good repute.) Qui a bonne réputation.
 ♣ **REPUTABLY**, *adv.* Avec honneur.
REPUTATION, *f.* (fame, credit, or esteem.) Réputation, nom, renom, estime, crédit, opinion publique.
 She is ruined in her reputation. *Elle est perdue de réputation.*
 To ruin a man's reputation. *Perdre quelqu'un de réputation.*
REPUTE, *f.* (or reputation.) Réputation, renom, estime, opinion publique, odeur.
 To be in good repute. *Être en bonne réputation, ou en bonne odeur.*
TO REPUTE, *verb. act.* (to count, or look upon.) Réputer, estimer tel, tenir pour tel.
 They repute him a wise man. *On le répute homme sage, il passe pour homme sage.*
 Reputed, *adj.* Réputé, estimé, tenu, qui passe pour tel.
REQUEST, *f.* (or petition.) Requête, prière, demande, réquisition.
 At my request. *A ma requête, à ma réquisition.*

A master of requests. *Un maître des requêtes.*
 The court of requests. *La chambre ou la cour des requêtes.*
 To make a request to one. *Faire une requête à quelqu'un, prier quelqu'un d'une chose, requérir quelqu'un de quelque chose.*
 ♣ Request, (vogue.) Vogue, réputation, crédit, cas.
 They are in no request. *On n'en fait aucun cas, ils ne sont pas de mise, ou en crédit.*
TO REQUEST, *verb. act.* (to beg.) Requirir, prier, demander humblement.
 Requested, *adj.* Requis, demandé, qu'on demande.
REQUESTER, *subst.* (or petitioner.) Un suppliant.
REQUIEM, *f.* (a mass for the dead.) Requiem, messe pour les morts.
TO REQUIRE, *verb. act.* (to ask or demand.) Demander, requérir, exiger.
 To require satisfaction. *Demander satisfaction.*
 As far as necessity shall require. *Autant que la nécessité le requerra, ou l'exigera.*
 A good physician administers to his patients lenitives, aperitives, restringents, and other medicines, as their several cases require. *Un bon médecin fait prendre à ses malades des lenitifs, des apéritifs, des restringens, & d'autres remèdes, selon l'exigence des cas.*
 As occasion shall require. *Selon que la chose l'exigera, suivant l'occasion qui se présentera.*
 The business requires haste. *L'affaire requiert célérité, ou diligence, l'affaire presse.*
 Required, *adj.* Demandé, requis, exigé.
 To what purpose should this acknowledgment be required? *A quoi serviroit-il d'exiger cette reconnaissance?*
REQUIRING, *f.* L'action de demander, de requérir, ou d'exiger.
REQUISITE, *adj.* (necessary, or convenient.) Requis, nécessaire, convenable, qui est à propos.
REQUISITE, *f.* (a thing requisite.) Chose requise, chose nécessaire.
 ♣ **REQUISITELY**, *adv.* Nécessairement.
REQUITAL, *f.* (reward, or acknowledgment.) Récompense, reconnaissance.
TO REQUITE, *verb. act.* (or reward.) Récompenser, reconnaître.
 ♣ To requite a man in his own way. *Rendre la pareille à quelqu'un, * le payer de la même monnaie.*
 Requited, *adj.* Récompensé, reconnu.
REQUITER, *f.* Celui, ou celle qui récompense.
REQUITING, *f.* L'action de récompenser, ou de reconnaître.
RERE-ADMIRAL. *V.* Rear-Admiral.
D. RERE-BOILED, *adj.* (or half-boiled.) Parbouilli, à demi-cuit.
 A rere-boiled egg. *Un œuf trop mollet, qui n'a pas assez bouilli.*
RERE-EGG. *V.* Rear-egg.
REREMOUSE, *subst.* (or bat.) Chauve-souris.
REReward, *f.* (or rear) of an army. L'arrière-garde d'une armée.
 ♣ **TO RESAIL**, *v. n.* Se rembarquer.
RESALUTATION, *f.* Resalutation.
TO RESALUTE, *verb. act.* Resaluer, rendre le salut.
 Resaluted, *adj.* Resalué.
TO RESCIND, *verb. act.* (to repeal, or

disannul.) *Rescind*, abolir, casser, annuler.

Rescinded, adj. *Rescindé*, aboli, cassé, annulé.

RESCISSION, *f.* (a disannulling.) *Rescision*, cassation, abolition.

RESCISSORY, adj. *Rescisoire*.

RESCOUS, or rather *Rescue*, *f.* *Reprise*, recousse.

RESCRIPT, *f.* (an answer to a petition, or the return of a writ.) *Un rescrit*.

RESCUE, *f.* (deliverance of a distress, or person arrested.) *Recousse*, *reprise*, *délivrance* des personnes, ou des choses qu'on enleve.

TO RESCUE, verb. act. (to save, or to deliver.) *Reprendre*, *sauver*, *mettre en liberté*, *délivrer*, une personne de ceux qui l'emmenent; *regagner*, *rattraper* une chose qu'on prend & qu'on enleve.

Rescued, adj. *Sauvé*, &c.

RESCUER, subst. *Celui qui sauve*, libérateur.

RESCUING, subst. *Recousse*, l'action de sauver, &c. *V.* to *Rescue*.

RESEARCH, *f.* (or strict enquiry.) *Recherche*.

Ex. Philosophical researches. *Recherches philosophiques*.

RESEMBLANCE, *f.* (or likeness.) *Ressemblance*, rapport.

This bears no resemblance with that. *Ceci ne ressemble point à cela, il n'y a aucun rapport*.

TO RESEMBLE, v. act. & neut. (to be like.) *Ressembler*, avoir de la ressemblance, être semblable, se rapporter.

He resembles his father. *Il ressemble à son père*.

☞ To resemble, (to compare.) *Comparer*, faire une comparaison.

RESEMBLING, *f.* *Ressemblance*, rapport.

Resembling, adj. *Semblable*, qui ressemble, qui se rapporte, qui a du rapport.

TO RESENT, verb. act. (to be sensible of) an affront. *Res sentir un affront*, se ressentir d'un affront, en avoir du ressentiment.

Resented, adj. *Res senti*.

RESENTFUL, adj. (full of resentment.) *Plein de ressentiment*, sensible, vindicatif.

RESENTING, subst. *Res sentiment*, ou l'action de ressentir.

RESENTINGLY, adv. *Avec ressentiment*, d'une manière sensible.

RESENTMENT, *f.* (a sensible apprehension, or revengeful remembrance of an injury.) *Res sentiment*, chagrin, déplaisir, que l'on ressent de quelque injure.

I could not but tell my Lord Sunderland of these resentments. *Je ne pus m'empêcher de dire à Mylord Sunderland, ce que j'avois sur le cœur*.

RESERVATION, *f.* (or keeping in store.) *Réserve*, *réserve*.

☞ *Reservation*, (restriction.) *Réserve*, *réserve*, *restriction*.

Mental reservation. *Restriction mentale*.

☞ *Reservation*, in law. *Réserve*, en terme de palais.

RESERVATORY, *f.* *Réservoir*.

RESERVE, subst. (things kept in store.) *Réserve*.

☞ *Reserve*, or reservation. *Réserve*. I am yours without reserve. *Je suis à vous sans réserve*.

☞ *Reserve*, (discretion, or wariness.) *Réserve*, *retenue*, *circonspection*.

TO RESERVE, v. act. (to keep in store, to save.) *Reserver*, ou *se réserver*, ménager, retenir.

Reserved, adj. *Réservé*, gardé, *V.* to *Reserve*.

☞ *Reserved*, (close, or wary.) *Réservé*, *retenu*, *circonspect*, *caché*.

RESERVEDLY, adv. *Avec réserve*, avec retenue.

RESERVEDNESS, subst. (the being reserved and close.) *Réserve*, *retenue*, *discretion*.

RESERVOIR, *f.* *Réservoir*.

A reservoir of water. *Réservoir d'eau*.

TO RESETTLE, v. act. *Rétablir*.

Resettled, adj. *Rétabli*.

RESETTLEMENT, subst. *Rétablissement*.

RESIANCE. *V.* *Residence*.

RESIANT, adj. (a law-word, for residing, dwelling.) *Résident*, *domicilié*, qui habite en un certain lieu.

TO RESIDE, verb. neut. (to abide, or continue.) *Résider*, *demeurer*, *faire sa demeure*.

RESIDENCE, subst. (or dwelling-place.) *Résidence*, *demeure ordinaire*, lieu où l'on réside.

☞ *Residence*, (stay, or sejourning.) *Résidence*, *sejour*.

To make his residence in one's living. *Faire sa résidence à son bénéfice*.

To be bound to residence. *Être obligé à résidence*.

☞ *Residence*, (or the employ of a resident.) *Résidence*, *charge de Résident*.

RESIDENT, adj. (that resides.) *Résident*, qui réside ou qui fait sa résidence.

RESIDENT, *f.* (a prince's minister sent to another prince, less in dignity than an ambassador or envoy.) *Un Résident*.

RESIDENTIARY, *f.* *Ex.* He was a constant residentiary in his benefice. *Il faisoit toujours résidence à son bénéfice*.

RESIDUARY, adj. a residuary legatee, (among lawyers, is a person to whom the testator, or deviser, bequeaths the remainder of his estate, after the payment of private legacies, and lawful debt.) *Légataire universel*, en terme de palais, est celui à qui le testateur laisse ou legue tous ses biens après le paiement des legs particuliers, & des dettes légitimes.

RESIDUE, *f.* (or remainder.) *Le résidu*, *le reste*, *le restant*, *ce qui reste*.

TO RESIGN, verb. act. (to give up, or surrender.) *Resigner*, *faire une résignation*, *céder*, *se démettre de*.

To resign one's place to one. *Resigner sa place à quelqu'un, s'en démettre en sa faveur*.

☞ To resign one's self, (to submit wholly) to God's will. *Se résigner*, *se soumettre*, ou *s'abandonner entièrement à la volonté de Dieu*.

RESIGNATION, *f.* (a voluntary giving up.) *Resignation*, *démission volontaire*.

☞ A resignation (or entire submission) to God's will. *Resignation*, *abandonnement*, *soumission*, *déférence pleine & entière à la volonté de Dieu*.

RESIGNED, adj. *Résigné*, &c. *V.* to *Resign*.

RESIGNEE, subst. (the party to whom a thing is resigned.) *Résignataire*.

RESIGNER, *f.* (the party that resigns.) *Résignant*.

RESIGNING and RESIGNMENT, subst.

Résignation, l'action de résigner, &c. *V.* to *Resign*.

RESILIENCE or RESILIENCY, subst. (or rebounding.) *L'action de rejallir*, *rejaillement*.

RESILIENT, adj. (rebounding.) *Rejailissant*, qui rejailit.

RESILITION, *f.* (or resiliency.) *Rejailissement*.

☞ **RESIN**, *f.* *Résine*.

RESINOUS, adj. (of resin.) *Résineux*.

RESIPISCENCE, *f.* (or repentance.) *Resipiscence*, *repentance*.

TO RESIST, verb. act. & neut. (to withstand.) *Résister*, *faire résistance*, *se roidir contre*, *s'opposer à*.

To resist stoutly. *Résister vigoureusement*, *faire une vigoureuse résistance*.

To resist one's own reason. *Se roidir contre sa raison*, *renoncer à ses propres lumières*.

RESISTANCE, *f.* (or defence.) *Résistance*, *action de résister*, *défense*.

☞ *Resistance*, (or opposition.) *Résistance*, *opposition*.

RESISTED to, adj. *A qui l'on résiste*, ou *à qui l'on a résisté*, &c.

RESISTER, *f.* *Celui ou celle qui résiste*.

RESISTIBILITY, *f.* *Qualité ou puissance de résister*.

RESISTIBLE, adj. *A quoi on peut résister*.

RESISTING, *f.* *Résistance*, ou l'action de résister, &c. *V.* to *Resist*.

☞ **RESISTLESS**, adj. *Irrésistible*, à quoi l'on ne peut résister.

RESOLVABLE, adj. *Qui peut se résoudre*, &c. *V.* to *Resolve*.

RESOLVE, *f.* (purpose, design, intention.) *Résolution*, *dessein*, *intention*.

☞ *Resolve*, (deliberation, decision.) *Résolution*, *délibération*, *décision*.

☞ I can give you no resolve in that point. *Je ne puis pas vous satisfaire sur ce point*.

TO RESOLVE, verb. act. (to untie, to decide, to determine a hard question, a difficulty, &c.) *Résoudre*, *soudre*, *décider*, *déterminer une question*, *démêler le nœud d'une question*, &c.

☞ To resolve, (to dissolve, soften, or melt.) *Résoudre*, *amollir*, *dissiper*.

☞ To resolve, or reduce into. *Résoudre*, *réduire*.

To resolve one's faith into the Pope's authority. *Réduire sa foi à l'autorité du Pape*.

☞ Into what can we resolve this strong inclination of mankind? *A quoi pouvons-nous rapporter, ou attribuer cette forte inclination du genre humain?*

To resolve, verb. neut. (to design or purpose, to come to a resolution.) *Résoudre*, *se résoudre*, *prendre une résolution*, *se disposer*, *se déterminer à quelque chose*, *déterminer ou arrêter de faire*, *délibérer*, *conclure*.

To resolve upon something. *Prendre une résolution*, *se résoudre à quelque chose*, *s'y déterminer*.

The war is resolved upon. *On a résolu la guerre*.

To resolve against it. *Se résoudre au contraire*, *s'y opposer*.

To resolve, verb. neut. or to resolve itself, verb. récip. (to turn or change.) *Se résoudre*, *se réduire*, *se changer*.

To resolve, or gather into matter. *Se résoudre en pus*, *suppurer*, *venir à suppuration*.

Then the house resolved itself into a committee of the whole house. *Ensuite la chambre se changea en grand comité.*

The moral of the fable resolves into this. *La morale de la fable se réduit ou revient à ceci.*

✧ Resolve, or tell me what it is. *Dites-moi ce que c'est.*

✧ Resolve me, (let me know) your mind quickly. *Déclarez-moi au plutôt votre volonté.*

Resolved, adj. *Résolu, disposé, &c. V. to Resolve.*

✧ There I shall be resolved. *Là j'appréhenderai, là je saurai la vérité, on me dira là ce que c'est.*

RESOLVEDLY, adv. (or with a resolved mind.) *Résolument, de propos délibéré, de dessein formé.*

RESOLVEDNESS, f. (or firm disposition.) *Résolution, ferme disposition ou intention.*

✧ RESOLVER, f. *Qui résout.*

RESOLVING, f. *L'action de résoudre, &c. V. to Resolve.*

The resolving of a hard question. *La solution d'une difficulté.*

RESOLUTE, adj. (or stout.) *Résolu, déterminé, de résolution, brave, hardi, ferme.*

✧ Rents resolute, payable to the crown out of Abbey lands. *Rentes ou dîmes qui reviennent au Roi des fonds de terre que les Couvens & les Abbayes possédoient autrefois en Angleterre.*

RESOLUTELY, adv. (stoutly.) *Résolument, fièrement, d'une façon déterminée, avec fermeté, avec résolution, hardiment, avec intrépidité.*

RESOLUTENESS, subst. (stoutness.) *Résolution, fermeté, hardiesse, courage, intrépidité.*

RESOLUTION, subst. (resolve, or determination.) *Résolution, détermination, décision.*

✧ Resolution, (or design.) *Résolution, dessein, délibération.*

✧ Resolution, (resoluteness.) *Résolution, fermeté, hardiesse, courage.*

✧ Resolution, (or reduction.) *Résolution, réduction, action de réduire.*

The resolution of a body into its principles. *La résolution d'un corps en ses principes.*

The protestant resolution of faith. *La résolution protestante réduite à ses principes.*

✧ RESOLUTIVE, adj. *Résolutif, terme de pharmacie.*

RESONANT, adj. (sounding again.) *Résonnant, retentissant.*

RESORT, f. (or concourse.) *Concours, abord.*

✧ Resort, (or refuge.) *Ressource, refuge.*
An oath is the last resort of truth. *Le serment est le dernier refuge de la vérité.*

To RESORT, verb. neut. *Se rendre, s'assembler, aller, aborder, fréquenter.*

Ex. To resort to a place. *Se rendre, s'assembler dans quelque lieu, fréquenter un lieu.*

Resorted to, adj. *Où l'on se rend, où l'on s'assemble, fréquenté.*

D. RESORTER, f. *Celui ou celle qui se rend dans quelque lieu, &c.*

RESORTING, f. *L'action de se rendre, &c. V. to Resort.*

To RESOUND, v. neut. (to ring again.) *Résonner, retentir, renvoyer le son.*

* His fame resounds high in the ears of all the world. *Sa renommée fait grand bruit par-tout, tout le monde retentit de ses louanges.*

* To resound, verb. act. Ex. Such an action resounded his fame. *Une si belle action fit retentir ou éclater sa renommée.*

REOUNDING, f. *Résonnement.*

Resounding, adj. *Résonnant, qui rend un son, retentissant.*

D. RESOUNDINGLY, adv. *d'une manière résonnante, ou retentissante.*

RESPECT, f. (esteem.) *Respect, égard, estime, sentiment d'estime, considération.*

I have a great deal of respect for him. *J'ai beaucoup de respect ou d'estime pour lui.*

With God there's no respect of persons. *Dieu n'a point égard à l'apparence des personnes.*

Out of respect to you. *A votre considération.*

✧ Respect, (honour, reverence.) *Respect, honneur, vénération, révérence, déférence.*

With respect be it spoken. *Sauf le respect.*

To shew a great deal of respect to one. *Montrer beaucoup de respect, avoir beaucoup de déférence pour lui.*

To pay one's respects to one. *Rendre ses respects à quelqu'un.*

✧ Respect, (or consideration.) *Respect, considération.*

A worldly respect. *Un respect humain.*

✧ In respect, or in comparison of. *Au respect ou en comparaison de.*

✧ Respect, or relation. *Égard, rapport.*

In some respect. *A quelque égard.*

✧ Respects in the plural is used by way of compliment. *Respect ou respects, baïse-mains, compliments, civilités.*

Pray, remember my respects to him. *Affurez-le, je vous prie, de mon respect, ou de mes respects, faites-lui mes baïse-mains, mes compliments ou mes civilités.*

To RESPECT, verb. act. (or honour.) *Respecter, honorer, considérer, révéler, porter du respect.*

✧ To respect, (to consider, or regard.) *Avoir égard, considérer, regarder.*

✧ To respect, (or concern.) *Regarder, concerner.*

Respected, adj. *Respecté, honoré, &c. V. to Respect.*

That will make you respected by all the world. *Cela vous attirera le respect de tout le monde.*

✧ RESPECTER of persons. *Qui fait acception des personnes.*

RESPECTFUL, adj. *Respectueux, humble, plein de respect, plein de soumission, qui porte respect ou révérence.*

RESPECTFULLY, adv. *Respectueusement, avec beaucoup de respect, ou de soumission.*

RESPECTFULNESS, subst. *Respect, soumission, déférence.*

RESPECTIVE, adj. (reciprocal.) *Respectif, réciproque.*

✧ Each did wonders in his respective place. *Chacun fit des merveilles dans son poste.*

✧ Respective, (relative, having relation.) *Respectif, relatif, qui a rapport.*

RESPECTIVELY, adv. (in relation or comparison.) *Par rapport, en comparaison, au prix.*

✧ Respectively, (reciprocally.) *Respectivement, réciproquement.*

RESPECTOR, or rather respecter, subst.

Ex. God is no respecter of persons. *Dieu n'a pas égard à l'apparence des personnes.*

RESPIRATION, subst. *Respiration, action de respirer.*

To RESPIRE, verb. neut. (to take breath.) *Respirer.*

RESPIRE, subst. (breathing time, forbearance, or delay.) *Répit, relâche, délai, surseance.*

To give one's debtor some respite. *Donner du répit à son débiteur.*

My business gives me no respite. *Mes occupations ne me donnent point de relâche, ou ne me laissent pas respirer.*

Respite of homage. *Surseance d'hommage.*

To RESPIRE, verb. act. (to give some respite.) *Donner du répit.*

✧ To respite, (or put off) the time of execution. *Différer, ou remettre l'exécution.*

✧ To respite, or suspend from pay an officer. *Suspendre un officier, lui retenir sa paye.*

Respited, adj. part. *A qui l'on a donné du répit, ou à qui on a arrêté la paye.*

RESPITING, subst. *L'action de donner du répit, &c. répit, suspension.*

RESPLENDENCE or RESPLENDENCY, subst. (brightness.) *Resplendissement, splendeur, éclat, brillant.*

RESPLENDENT, adj. (bright.) *Resplendissant, brillant, éclatant.*

✧ RESPLENDENTLY, adv. *Avec éclat.*

To RESPOND, verb. neut. (to answer, as the clerk and people do, at divine service, according to the rites of the Catholick and Anglican Church.) *Répondre.*

RESPONDENT, f. (he that answers to interrogatories at Doctors commons.) *La partie qui répond aux interrogatoires.*

✧ Respondent, (he that answers the opponent in disputations.) *Répondant, celui qui soutient une these.*

RESPONSE, subst. (the answer made by the clerk and people in service-time.) *Répons.*

✧ Réponse, (an answer.) *Réponse.*

RESPONSIBLE, adj. (able to answer or to pay.) *Solvable, qui a de quoi, ou qui est capable de payer.*

✧ Responsable, (or accountable.) *Responsable.*

RESPONSION, subst. (or surety.) *Assurance, cautionnement.*

RESPONSORY, adj. (answering.) *Qui répond.*

RESSORT, see Resort.

REST, f. (the contrary of motion.) *Repos, par opposition au mouvement.*

✧ Rest, (repose, or cessation of work.) *Repos, relâche, cessation de travail.*

To take some rest. *Prendre du repos, se reposer.*

A day of rest. *Un jour de repos.*

✧ Rest, or sleep. *Repos, sommeil, action de dormir, ou de reposer.*

To take one's rest, or to sleep. *Prendre son repos, dormir, reposer.*

I had my rest very well. *J'ai fort bien dormi.*

I had a very good night's rest. *J'ai fort bien reposé toute la nuit.*

We took little rest last night. *Nous avons dormi fort peu la nuit passée.*

✧ Rest, (quiet, peace.) *Repos, quiétude, paix, tranquillité, de corps ou d'esprit.*

✧ Rest, (or pause in poetry.) *Repos, pause, en poésie.*

RES

✧ A rest for a musket. *Une fourchette.*
 ✧ The rest of a lance. *Arrêt de lance.*
 ✧ Rest-harrow, (or camock, a fort of herb.) *Arrête-haïf, forte d'herbe.*
REST, *subst.* (residue or remnant.) *Reste, résidu, ce qui reste, ceux qui restent.*
 ✧ All the rest went away. *Tous les autres s'en allerent.*
To REST, *verb. neut.* (to take some rest or repose.) *Se reposer, prendre du repos, cesser de travailler.*
 ✧ To rest or sleep. *Reposer, dormir.*
 ✧ To rest or lean upon a thing. *S'appuyer sur quelque chose.*
 ✧ To rest, (to lean or bear upon.) *Porter, poser sur.*
 To rest, (to remain.) *Demeurer, rester.*
 ✧ Rest yourself satisfied about that, (never trouble yourself about it.) *Mettez-vous l'esprit en repos de ce côté-là.*
 ✧ The difficulty rests, or lies in that. *La difficulté consiste en cela, c'est-là la difficulté.*
 ✧ The fault must needs rest upon my misfortune. *Il en faut imputer, ou attribuer la faute à mon malheur.*
To REST, *verb. act. Ex.* God rest his soul. *Dieu lui fasse paix, que Dieu l'absolve.*
RESTAURATION, *subst.* (or restoring.) *Restauration, rétablissement.*
RESTFUL, *adj.* Qui repose, qui dort ou qui prend du repos, quiet.
 After he took the julep, he was restful. *Dès qu'il eut pris le julep, il commença à dormir.*
 He slept very restful. *Il a fort bien dormi, ou reposé.*
RESTIFF, *V.* Resty.
D. RESTILY, *adv.* (frowardly.) *En revêche, d'une manière revêche, en opiniâtre.*
RESTIFNESS, *f.* (speaking of a horse.) *Qualité d'un cheval rétif.*
 ✧ Restifness, (frowardness, obstinacy.) *Opiniâtreté, obstination, humeur, revêche, naturel rétif.*
RESTING, *f.* (or rest.) *Repos, relâche.*
 Resting, *adj. Ex.* A resting-place. *Lieu de repos.*
 ✧ Resting or landing-place in a staircase. *Repos, ou pallier d'escalier.*
 Resting or landing-stairs. *Escalier à repos, ou à pallier.*
RESTITUTION, *subst.* (a restoring.) *Restitution.*
RESTIVE, *adj.* (as a horse.) *Rétif, en parlant d'un cheval.*
 ✧ Restive, or resty, *V.* Resty.
RESTIVENESS, *V.* Restifness.
RESTLESSLY, *adv.* Sans dormir, ou sans reposer.
RESTLESNESS, *subst.* (want of rest.) *Défaut de repos, insomnie.*
 ✧ Restlessness, or impatience. *Impatience, inquiétude.*
RESTLESS, *adj.* (that does not sleep.) *Qui ne dort point, qui ne prend point de repos.*
 ✧ Restless, or impatient. *Impatient, inquiet, turbulent.*
RESTORATIVE, *adj.* Restauratif, qui fortifie.
RESTORATION, *V.* Restauration.
RESTORATIVE, *subst.* Restaurant.
To RESTORE, *v. a.* (to give up again.) *Rendre, restituer.*
 ✧ To restore, (to re-establish or settle again.) *Refaire, rétablir, remettre.*
 To restore one to his place. *Remettre ou rétablir quelqu'un dans son emploi.*

RES

To restore one to favour. *Remettre quelqu'un en grace.*
 ✧ To restore one to life again. *Rendre, ou redonner la vie à quelqu'un, le ressusciter.*
 ✧ To restore one to liberty. *Affranchir quelqu'un, le mettre en liberté.*
 Restored, *adj.* Rendu, restitué, &c. *V.* to restore.
RESTORER, *f.* Restaurateur, qui rétablit.
RESTORING, *subst.* Restitution, l'action de rendre, &c. *V.* to Restore.
 ✧ Restoring or restauration. *Restauration, rétablissement.*
To RESTRAIN, *verb. act.* (to repress or curb.) *Retenir, réprimer, arrêter, brider, tenir en bride, empêcher, détourner.*
 To restrain one from a thing. *Empêcher quelqu'un de faire quelque chose, l'en détourner.*
 ✧ To restrain, (to stint, limit, or confine.) *Restreindre, limiter, gêner.*
 To restrain a word to a signification. *Restreindre un mot à une signification.*
 Restrained, *adj.* Réprimé, &c. *V.* to Restrain.
RESTRAINEDLY, *adv.* Avec retenue.
RESTRAINER, *subst.* Celui, ou celle qui retient, qui réprime, &c. *V.* to Restrain.
RESTRAINING, *f.* L'action de réprimer, &c. *V.* to Restrain.
RESTRAINT, *f.* (or curb.) *Contrainte, opposition, empêchement.*
 To be under no restraint. *Être en liberté, avoir pouvoir d'agir.*
 A man who affects popularity must put himself under several uneasy restraints in his behaviour. *Un homme qui tâche de se rendre populaire, est obligé de se gêner & de se contraindre en plusieurs occasions, ou de plusieurs manières.*
RESTRICTION, *f.* (limitation.) *Restriction, limitation, modification, réserve.*
RESTRICTIVE, *V.* Restricting.
To RESTRINGE, *verb. act.* (or bind.) *Restreindre, resserrer.*
 Restrained, *adj.* Restreint, resserré.
RESTRINGENT, *adj.* Restricting, astringent, qui resserre.
RESTY, *adj.* (drawing back instead of going forward, as a horse does.) *Rétif, qui recule au lieu d'avancer.*
 ✧ Resty, (froward, stubborn.) *Rétif, revêche, têtu, opiniâtre.*
RESULT, *f.* (upshot, issue, conclusion.) *Résultat.*
 ✧ Result, (effect, or fruits.) *Effet, fruits.*
To RESULT, *verb. neut.* (to follow.) *Résulter, s'ensuivre.*
 ✧ To result, (to accrue.) *Revenir, provenir.*
To RESUME, *v. a.* (or take up again.) *Résumer, reprendre, recueillir en peu de paroles.*
 ✧ To resume a business, (to take it again in hand.) *Renouer une affaire, ou la reprendre en main.*
 ✧ Let us resume our former discourse. *Revenons, retournons à notre propos.*
 Resumed, *adj.* Résumé, &c. *V.* to Resume.
RESUMING or **RESUMPTION**, *subst.* L'action de résumer, &c. *V.* to Resume.
D. RESUMMONS, *subst.* (or second summons.) *Réajournement, nouvelle assignation.*
RESUMPTION, *subst.* (the act of resuming what had been alienated by gift,

RES RET 525

grant, &c.) *Réunion, reprise d'un fief, d'une concession.*
RESURRECTION, or **RESUSCITATION**, *subst.* (a rising up again into life.) *Résurrection.*
To RESUSCITATE, *verb. act.* (or revive again.) ✧ *Ressusciter, renouveler, faire revivre, réveiller.*
 To resuscitate a dispute. *Ressusciter, renouveler une dispute.*
 Resuscitated, *adj.* Ressuscité, renouvelé, réveillé.
RETAIL, *subst.* (or selling by parcels.) *Détail.*
 To sell by retail. *Vendre en détail ou par le menu.*
 The retail-trade. *Vente en détail.*
To RETAIL, *verb. act. & neut.* (to sell by retail.) *Détailler, vendre en détail, ou par le menu.*
 Retailed, *adj.* Détaillé, vendu en détail ou par le menu.
RETAILER, *subst.* Détailleur, qui vend en détail.
RETAILING, *subst.* L'action de détailler, de vendre en détail, &c.
To RETAIN, *v. a.* (to keep.) *Retenir, garder par devers soi.*
 ✧ To retain or remember. *Retenir, se ressouvenir, mettre, ou imprimer dans sa mémoire.*
 ✧ I retained, (or bespoke) him for my council. *Je l'ai retenu, je l'ai pris pour mon avocat, je m'en suis assuré par avance.*
D. RETAINABLE, *adj.* (that may be retained.) *Qui peut être retenu.*
RETAINED, *adj.* Retenu, &c. *V.* to Retain.
RETAINER, *subst.* (a servant attending only upon special occasions.) *Une personne gagée au service de quelqu'un sans être son domestique.*
 ✧ A retainer to reason and ingenuity. *Une personne qui se rend à la raison & qui fait profession de bonne foi.*
RETAINING, *subst.* L'action de retenir, &c. *V.* to Retain.
To RETAKE, *v. a.* (to take again.) *Reprendre, rattraper.*
 Retaken, *adj.* Repris, rattrapé.
To RETALIATE, *verb. act.* (or return.) *Rendre, rendre la pareille, se revancher.*
 To retaliate a kindness. *Rendre un bienfait, s'en revancher.*
 Retaliated, *adj.* Rendu.
RETALIATION, *f.* La pareille, revanche.
 By way of retaliation. *En revanche.*
 Retaliation of an injury. *Talion, revanche d'une injure.*
To RETARD, *verb. act.* (stop or delay.) *Retarder, différer, empêcher d'avancer.*
 Retarded, *adj.* Retardé.
 ✧ **RETARDER**, *subst.* (hinderer.) *Qui empêche, obstacle.*
RETARDING, *subst.* Retardement, ou l'action de retarder.
To RETCH one's self, *verb. recip.* to retch out, *verb. neut.* (to stretch and gape, as one that comes from sleep.) *S'étendre en bâillant, ou bâiller en s'étendant.*
 ✧ To retch, or reach to vomit, (to have a motion to spue when one spits.) *Être sur le point de vomir quand on crache, cracher avec envie de vomir.*
RETCHING, *subst.* L'action de s'étendre, &c. *V.* to Retch.
RETCHLESS, *adj.* (lazy or careless.) *Parasseux, fainéant, qui demeure les bras croisés, nonchalant.*

RETCHLESSLY, *adv.* En fainéant, en paresseux, les bras croisés, nonchalamment.

RETCHLESSNESS, *subst.* (lazinefs, or carelessness.) Paresse, fainéantise, nonchalance.

RETENTION, *f.* (the act of retaining.) Rétention, mémoire, souvenir.
Ex. Retention of urine. Rétention d'urine, difficulté d'uriner.

RETENTIVE, *adj.* (that retains.) Qui retient.
Ex. The retentive faculty. La faculté de retenir, la mémoire.

RETICENCE, *f.* (concealment, or passing over in silence.) Réticence, suppression volontaire de ce qu'on devoit dire.

✚ **RETICULAR**, *adj.* Réticulaire, terme d'Anatomie.

RETINUE, *f.* (train of attendant.) Train, suite, cortège, accompagnement; ce dernier ne se dit que dans le dogmatique.

D. RETIRATION, *f.* (the outside of a sheet a-printing.) Retiration, le dernier côté de la feuille qu'on imprime.

To RETIRE, *verb. neut.* (or withdraw.) Se retirer, s'en aller, s'éloigner.
To retire home. Se retirer, s'en aller chez soi.
To retire from business, (to lay them aside.) Se retirer des affaires, quitter les affaires, se débarrasser des choses qui occupent, se désoccuper.

To RETIRE, *verb. act.* (or withdraw.) Retirer.
Which forced him to retire his arms. Ce qui l'obligea de retirer ses forces.
Retired, *adj.* Retiré, qui s'est retiré, &c. *V.* to Retire.
✚ Retired, (or solitary.) Retiré, solitaire, en parlant des lieux & des personnes.

D. RETIREDLY, *adv.* Solitairement, dans la retraite.

RETIREDNESS, *subst.* (or solitariness.) Solitude, vie solitaire, retraite.

RETIREMENT, *subst.* (or solitude.) Retraite, solitude.

RETIRING, *subst.* L'action de se retirer, &c. *V.* to Retire.
A retiring-place. Retraite, lieu de retraite.
* Nature's dark retiring room, (the grave.) Le tombeau.

D. RETIRINGLY, *adv.* En reculant, en se retirant, en arrière.

RETORT, *subst.* (a sort of chymical vessel.) Retorte, vaisseau chimique.

To RETORT, *verb. act.* (or return) an argument. Rétorquer un argument.
✚ To retort a crime, or to recriminate. Récriminer.
Retorted, *adj.* (or returned.) Rétorqué.
✚ Retorted, (or curved.) Tortu, renversé, retourné en arrière.

RETORTER, *subst.* Celui, ou celle qui rétorque.

RETORTING or RETORTION, *f.* L'action de rétorquer, &c. *V.* to Retort.
The retorting of an argument. Rétorsion d'un argument.

✚ **To RETOSS**, *v. a.* Rejeter. *V.* Toss.

✚ **To RETOUCH**, *v. a.* Retoucher.

✚ **To RETRACE**, *verb. act.* Retracer.

To RETRACT, *v. a.* (to draw back.) Retirer.
✚ To retract, (to recant or unsay.) Rétracter, se rétracter, se dédire, chanter la palinodie.

Ex. To retract what one had said. Rétracter, se dédire de ce qu'on a dit.

RETRACTATION, *f.* (recantation.) Rétractation, action de se rétracter.

RETRACTED, *adj.* Retiré, &c. *V.* to Retract.

RETRACTING, *f.* (or retraction.) Rétractation, action de se rétracter.
✚ Retracting, or RETRACTION, (a drawing back.) Retirement, action de retirer, rétraction; ce dernier est un terme de médecine.

RETREAT, *f.* (a retiring.) Retraite, action de se retirer.
To found the retreat. Sonner la retraite.
✚ Retreat, or retiring-place. Retraite, lieu où l'on se retire, ou lieu de refuge.

To RETREAT, *verb. neut.* (to make one's retreat.) Faire sa retraite, se retirer.
Being retreated. Après notre retraite.

To RETRENCH, *v. act.* (to cut off.) Retrancher, ôter, diminuer.
✚ To retrench, (to cast up a retrenchment.) Retrancher, fortifier, de quelque retranchement.
Retrenched, *adj.* Retranché, &c. *V.* to Retrench.

RETRENCHING, *f.* L'action de retrancher, &c. *V.* to Retrench.

RETRENCHMENT, *f.* Retranchement, sorte de fortification.

✚ **To RETRIBUTE**, *v. act.* Rendre en paiement.

RETRIBUTION, *f.* (or requital.) Rétribution, récompense.

✚ **RETRIBUTIVE**, *V.* Repaying.

✚ **RETRIEVABLE**, *adj.* Recouvrable.

To RETRIEVE, *v. act.* (or to recover.) Retrouver, recouvrer, regagner, réparer, rétablir.
Ex. To retrieve an old invention. Retrouver une vieille invention.
To retrieve one's honour. Recouvrer son honneur.
To retrieve a loss. Réparer une perte.
Aurelian retrieved the affairs of the Empire. Aurelien rétablit les affaires de l'Empire.
✚ To retrieve partridges, (to spring or find them again.) Faire partir des perdrix à la remise.
Retrieved, *adj.* Retrouvé, recouvré, &c. *V.* to Retrieve.
✚ They were retrieved from their due fate of being rooted up. Ils méritoient d'être extirpés, mais on les a épargnés, ou on leur a fait grâce.

RETRIEVING, *f.* L'action de retrouver, ou de recouvrer, &c. *V.* to Retrieve.

RETROACTIVE, *adj.* (or driving back.) Rétroactif, qui repousse en arrière.

RETROGRADATION, *subst.* (or going back.) Rétrogradation, action de rétrograder.

RETROGRADE, *adj.* (that retrogrades.) Rétrograde, qui rétrograde.

To RETROGRADE, *v. neut.* (to go back contrary to the succession of the signs, as planets do.) Rétrograder, retourner en arrière, se mouvoir contre l'ordre des signes, en parlant des planètes.
Retrograded, *adj.* Rétrogradé.

RETROGRADING, *f.* Rétrogradation, action de rétrograder.

RETROGRESSION, *f.* (or retrogradation.) Rétrogradation.

RETROMINGENCY, *subst.* (a pissing backward.) L'action de pisser par derrière.

RETROMINGENT, *adj.* (that pisses backward.) Qui pisser par derrière.

RETROSPECT or RETROSPECTION, *subst.* (a looking back.) L'action de regarder en arrière.
To have a retrospect upon something. Jeter les yeux derrière, repenser à une chose à quoi l'on ne songeoit plus.
Human laws have no retrospect upon crimes committed before those laws were enacted. Les lois humaines n'ont point un pouvoir rétroactif sur les crimes commis avant que ces lois fussent faites.

To RETROSPECT, *verb. neut.* Regarder en arrière, réfléchir sur le passé.

✚ **RETROSPECTIVE**, *adj.* Qui regarde en arrière.

D. RETRUSE, *adj.* (or hidden.) Abstrus, caché, occulte, inexplicable, dont on ne peut rendre raison.

RETURN, *f.* (or coming back.) Retour, arrivée au lieu d'où l'on étoit parti.
✚ Return or answer. Réponse.
To make a return to one's friendship. Répondre à l'amitié de quelqu'un.
✚ Return or acknowledgment. Reconnaissance.
To make a return of kindnesses. Rendre la pareille, reconnoître un bienfait par un autre.
✚ An ungrateful or unthankful return. Un retour d'ingrat.
✚ Return in love. Retour en amour.
✚ The return of writs by Sheriffs and Bailiffs, (a certificate of what done in the execution of writs.) Le rapport des Schérifs & des Baillifs sur les ordres qu'ils ont reçus de la Cour, &c.
✚ A return or remittance of money. Une remise d'argent.
To make one a return of money. Remettre de l'argent à quelqu'un.
✚ A commodity that yields a quick return. Une marchandise de prompt débit, qui se vend bien, ou qui se débite d'abord.
* I made him a sharp return, (I paid him off, I fitted him.) Je l'ai relancé veracement, ou comme il faut.
✚ If you strike them, they make no return. Si vous les frappez, ils ne se revanchent ou ne se défendent point.

To RETURN, *v. neut.* (or come back.) Retourner, revenir.
✚ He return'd at length to a sense of his duty. Il reconnut enfin son devoir.
✚ To return, (redound or reflect upon one.) Retourner, retomber ou rejaillir sur quelqu'un.

To RETURN, *verb. act.* (to restore or render.) Rendre, restituer, redonner.
To return a thing borrow'd. Rendre ou restituer une chose qu'on a empruntée.
To return thanks. Rendre grâces, remercier.
✚ To return, (or send back) a shopkeeper his commodity. Renvoyer au marchand sa marchandise.
✚ To return or give an answer. Rendre réponse, répondre.
✚ To return, (to pay or requite.) Reconnoître.
✚ To return or remit a sum of money. Remettre une somme d'argent.

RETURNABLE, *adj.* De renvoi.
Ex. A returnable commodity. Marchandise de renvoi.

RETURNED, *adj.* Revenu, retourné, &c. *V.* to Return, *v. neut.* & *act.*
✚ To get a sum of money return'd to

one. Faire une remise d'argent à quelqu'un, lui faire tenir une somme d'argent.
 RETURNER, *f.* Qui remet de l'argent.
 RETURNING, *f.* L'action de retourner, &c. *V.* to Return.
 REVE. *V.* Reeve.
 To REVEAL, *v. a.* (or discover.) Révéler, découvrir, déclarer, publier, faire connoître ou savoir.
 Revealed, *adj.* Révélé, découvert, publié.
 REVEALER, *f.* Celui ou celle qui révèle, découvre, publie ou fait connoître.
 REVEALING or REVELATION, *subst.* Révélation, l'action de révéler, &c. *V.* to Reveal.
 Revelation or things revealed. Révélation, les choses révélées.
 St. John's revelation. La révélation de S. Jean, l'Apocalypse.
 REVEL. *V.* REVELS.
 Revel-rout, (*mob.*) Foule, assemblée, grand concours de peuple.
 To REVEL, *v. neut.* (to make merry, especially in the night-time.) Se réjouir, faire des réjouissances de nuit.
 REVELLER, *subst.* Un baladin, un danseur.
 REVELLING, *f.* Réjouissances ou divertissemens nocturnes.
 REVELRY. *V.* Revels.
 REVELS, *f.* (nights sports of dancing, masking, comedies, and such-like, still used in the inns of courts, and some great mens houses.) Réjouissances ou divertissemens nocturnes, qui consistent en danses, mascarades, comédies, farces, &c.
 The Master of the revels to the King. L'Intendant des menus plaisirs.
 REVENGE, *subst.* (the punishing one for an injury.) Vengeance, revanche.
 He took his revenge upon him. Il prit vengeance ou il se vengea de lui, il en a eu sa revanche.
 In revenge. En revanche.
 Revenge, among gamesters. Revanche, en terme de jeu.
 To REVENGE, *v. a.* (or to take vengeance of.) Venger, se revancher.
 Ex. To revenge an affront. Venger un affront, prendre ou tirer vengeance d'un affront, s'en revancher.
 And Don Quevedo in English revenges him upon all his enemies. Et Don Quevedo, en Anglois, le venge de tous ses ennemis.
 Revenged, *adj.* Vengé.
 I'll be revenged of him. Je me vengerai de lui, ou j'en prendrai vengeance, j'en aurai ma revanche.
 REVENGEFUL, *adj.* Vindictif, qui aime la vengeance.
 REVENGEFULLY, *adv.* D'une manière vindictive.
 REVENGEFULNESS, *subst.* Esprit de vengeance.
 REVENGER, *f.* (or avenger.) Vengeur, vengereffe.
 REVENGING, *subst.* L'action de venger, vengeance.
 REVENUE, *subst.* (income or rent.) Revenu, rente.
 The publick revenues. Les revenus de l'État, les deniers publics.
 To REVERBERATE, *v. a.* (to strike, reflect or beat back again.) Réverbérer, réfléchir, repousser, renvoyer, la chaleur ou la lumière.
 To reverberate, (a chymical term or to

calcine (bodies by an actual fire.) Réverbérer ou calciner les corps par un feu violent.
 Reverberated, *adj.* Réverbéré, réfléchi.
 Reverberated fire. Feu de réverbère.
 REVERBERATION, *subst.* Réverbération, répercussion, réfléchissement de lumière ou de chaleur.
 A chymical reverberation. Réverbération chimique.
 To REVERE, *verb. a.* (to respect or honour.) Révéler, honorer, respecter, porter respect.
 REVERENCE, *f.* (or respect.) Révérence, honneur, respect.
 With reverence. Sauf le respect.
 A fir-reverence, *f.* (or turd.) De la merde, du bran.
 To REVERENCE, *v. a.* (to honour or respect.) Révéler, honorer, respecter, porter respect.
 Reverenced, *adj.* Révéré, honoré, respecté.
 REVERENCER, *subst.* Celui ou celle qui révere, &c. *V.* to Reverence.
 REVERENCING, *f.* L'action de révéler, &c. respect, vénération.
 REVEREND, *adj.* Révérend, vénérable, digne d'être révéré, digne de vénération.
 Right reverend, most reverend, (proper titles, the first to Bishops, the second to Archbishop.) Révérendissime.
 REVERENT, REVERENTIAL, *adj.* (or respectful.) Respectueux, plein de respect ou qui honore.
 To have a reverential regard to the authority of the Church. Avoir du respect pour l'autorité de l'Eglise, la révéler.
 REVERENTLY, *adv.* Avec respect, respectueusement.
 REVERSAL, *f.* (the annulling of a decree or sentence.) Cassation d'un arrêt, ou d'un jugement.
 REVERSE, *f.* (the wrong side, in opposition to the right.) Le revers.
 The reverse of a medal. Le revers d'une médaille.
 * The reverse, (opposite or contrary.) Le contraire, l'antipode, ce qui est directement contraire, ou diamétralement opposé.
 He is the reverse of his brother. Il est l'antipode de son frere.
 To REVERSE, *v. a.* (or repeal.) Abolir, casser, annuler, révoquer.
 Reversed, *adj.* Aboli, cassé, annulé, révoqué.
 Reversed (in heraldry.) Renversé.
 REVERSIBLE, *adj.* (to be reversed.) Révocable, qui peut être aboli, cassé, &c. *V.* to Reverse.
 REVERSION, *f.* (a returning of a possession to the former owner or his heirs.) Réversion, ou droit de réversion ou de retour à un bien aliéné.
 The reversion of an office. La survivance d'un office.
 To REVERT, *v. a.* Ex. She unwilling parts, and oft reverts her eye. Elle part avec regret, & se tourne souvent pour regarder l'objet dont elle se sépare.
 To REVERT, *v. n.* (or return.) Retourner, revenir.
 Reverted, *adj.* Retourné.
 REVERTIBLE, *adj.* (subject to reversion.) Réversible.
 REVERY, *subst.* (irregular thought.) Réverie.
 REVESTIARY, *subst.* (the vestry in a Church.) Revestiaire.

To REVICTUAL, a ship, *v. a.* Ravitailler un vaisseau.
 REVICTUALLING, *f.* Ravitaillement, action de ravitailler.
 REVIEW, *subst.* (a looking over or examination.) Revue, recherche, inspection exacte.
 Review, (or muster of soldiers.) Revue, montre des troupes.
 A bill of review (in Chancery.) Requête civile pour la révision d'un procès, dans la Chancellerie.
 To REVIEW, *v. a.* (to view again.) Revoir, faire la revue, examiner de nouveau.
 Reviewed, *adj.* Revu, &c. *V.* to Review.
 REVIEWING, *f.* Revue, l'action de revoir, &c. *V.* to Review.
 To REVILE, *v. a.* (to abuse, to rail at.) Injurier, dire des paroles injurieuses, faire des invectives, maltraiter de paroles.
 Reviled, *adj.* Injurié, maltraité de paroles, &c.
 REVILER, *f.* Celui ou celle qui injurie, &c. *V.* to Revile.
 REVILING, *f.* Injures, outrage, l'action d'injurier, &c. *V.* to Revile.
 REVISAL, *subst.* (second examination.) Revue, second examen, révision.
 Upon revisal he found it otherwise. Quand il vint à revoir la chose, il trouva que c'étoit tout autrement.
 REVISE, *f.* (a second proof in printing.) Une seconde épreuve, terme d'imprimeur.
 Revise, *V.* Review.
 To REVISE, *v. a.* (or review.) Revoir, examiner de nouveau.
 To revise a piece of work (to look it over again, in order to mend it to lick over again.) Revoir un ouvrage, le retoucher, le corriger, le polir.
 Revised, *adj.* Revu, &c. *V.* to Revise.
 REVISER, *subst.* Celui qui revisoit, &c. *V.* to Revise.
 Reviser (an Officer in the Court of Rome.) Reviseur, Officier de la Chancellerie apostolique.
 REVISING or REVISION, *f.* L'action de revoir, &c. *V.* to Revise.
 To REVISIT, *verb. a.* Revisiter, visiter de nouveau.
 REVIVAL, *subst.* Rétablissement.
 To REVIVE, *verb. a.* (to bring to life again, to refresh or recreate, to renew.) Faire revivre, rétablir, remettre en vigueur, ressusciter, remettre en bon état, renouveler, faire valoir de nouveau, donner un nouvel éclat ou un nouveau lustre.
 To revive the true spirit of Christianity. Faire revivre le véritable esprit du Christianisme.
 To revive the memory of great men. Faire revivre la mémoire des grands hommes.
 It has revived me quite. Cela m'a tout-à-fait remis ou réjoui.
 To revive an old quarrel. Recommencer, renouveler une vieille querelle, la faire revivre.
 You can scarce revive me into a smile. Vous auriez de la peine à m'arracher un souris.
 To REVIVE, *v. neut.* (to come to life again, to recover.) Revivre, revenir à soi, reprendre ses sens ou ses esprits, se remettre sur pied, se rétablir.
 He begins to revive. Il commence à revenir à soi ou à reprendre ses sens.

He soon revived out of his lethargy. *Il revint bientôt de sa léthargie.*

We shall see trade revive. *Nous verrons le négoce se rétablir ou se remettre sur pied.*

Revived, *adj.* Remis, &c. *V.* to Revive.
REVIVER, *f.* Celui qui fait revivre, &c. *V.* to Revive.

✧ A bill of revive (in Chancery when one party dies, to revive and finally determine the former cause.) *Reprise de procès.*

REVIVING, *f.* L'action de faire revivre, de remettre, &c. *V.* to Revive.

✧ REVIVIFICATION, *subst.* L'action de rappeler à la vie.

✧ REVIVISCENCY, *subst.* Renaissance.

REUNION, *subst.* (or joining again.) Réunion, action de rejoindre.

* Reunion, (or reconciliation.) Réunion, réconciliation.

To REUNITE, *v. act.* (to join together again.) Réunir, rejoindre.

* To reunite, (or reconcile.) Réunir, réconcilier, remettre en bonne intelligence.

Reunited, *adj.* Réuni, &c. *V.* to Reunite.

REUNITING, *subst.* Réunion, l'action de réunir, &c. *V.* to Reunite.

REVOCABLE, *adj.* (that may be revoked.) Révocable, qu'on peut révoquer.

REVOCATION, *subst.* (or repealing.) Révocation.

✧ A revocation of errors. *Abjuration d'erreurs.*

To REVOKE, *verb. act.* (or to repeal) a law. Révoquer, abolir, casser, annuler une loi.

✧ To revoke, (or renounce) one's errors. *Abjurer ses erreurs, y renoncer.*

To revoke, *v. neut.* (or to renounce at cards.) Renoncer, au jeu des cartes.

Revoked, *adj.* Révoqué, cassé, aboli, annulé.

That cannot be revoked. *Irrévocable, qui n'est pas révocable.*

REVOKING, *subst.* L'action de révoquer, &c. *V.* to Revoke.

REVOLT, *f.* (insurrection or defection.) Révolte, rébellion, soulèvement.

To REVOLT, *verb. act.* (or rebel.) Se révolter, se rébellier.

✧ To revolt from one's religion (to renounce or forsake it.) *Se révolter, renoncer à sa religion, l'abandonner.*

Revolted, *adj.* Révolté.

✧ REVOLTER, *subst.* Rebelle, renégat.

REVOLTING, *subst.* Révolte ou l'action de se révolter, &c.

To REVOLVE, *v. act. Ex.* To revolve a thing in one's mind. Rouler, repasser, ruminer une chose dans son esprit.

Revolved, *adj.* Roulé, repassé, ruminé.

REVOLVING, *f.* L'action de rouler, de repasser ou de ruminer.

REVOLUTION, *f.* (course or turning about.) Révolution, tour & retour, cours & suite.

Ex. The revolution of the sun, *La révolution du soleil.*

✧ Revolution, (change or vicissitude.) Révolution, changement, vicissitude.

The various revolutions of which a man is capable. *Les différentes vicissitudes auxquelles l'homme est sujet.*

D. To REVULSE humours, *v. a.* (to draw or force them from one part to another.) *Causer ou faire une révulsion d'humeurs, détourner les humeurs.*

REVULSION, *f.* (of humours.) *Révulsion d'humeurs.*

To REVY, *v. neut.* (a term of game at cards.) *Renvier, faire un renvi, terme de jeu, rehausser sur l'envi.*

REW. *V.* Row.

REWARD, *f.* (recompense.) *Récompense, salaire.*

To give one reward. *Donner une récompense à quelqu'un, le récompenser.*

✧ The reward of a stag. *Curée de cerf.*

To REWARD, *v. act.* (to requite.) *Récompenser.*

✧ God reward you. *Dieu vous le rende.*

✧ To reward dogs or hawks. *Faire curée aux chiens ou aux oiseaux.*

Rewarded, *adj.* Récompensé.

✧ REWARDABLE, *adj.* Digne de récompense.

REWARDER, *subst.* Celui ou celle qui récompense.

REWARDING, *subst.* L'action de récompenser.

D. REWET, *f.* (the lock of a harquebuse.) *Rouet d'arquebuse.*

To REWORD, *v. act.* (to echo back, to repeat.) *Répéter.*

Reworded, *adj.* Répété.

Rewording, *f.* Action de répéter.

R H A

RHABDOMANCY, *V.* Rabdomancy.

RHAPSODIST, *subst.* (or compiler.) *Un faiseur de rapsodies, un compilateur.*

RHAPSODY, *f.* (a confused collection or compilation.) *Rapsodie, compilation ou recueil confus de plusieurs choses de divers Auteurs.*

R H E

RHENISH, *subst.* (or Rhenish wine.) *Du vin du Rhin.*

RHETOR, *f.* (he that teaches rhetorick.) *Rheteur, celui qui enseigne la rhétorique.*

RHETORICAL, *adj.* De rhétorique.

RHETORICALLY, *adv.* En orateur, avec éloquence.

To RHETORICATE, *v. neut.* (to use rhetorical figures.) *Faire l'orateur, se servir de figures de rhétorique.*

RHETORICIAN, *subst.* (one skilled in rhetorick.) *Rhétoricien, qui fait la rhétorique.*

✧ A rhetorician or rhetor. *Un rheteur, ou un professeur en rhétorique.*

D. RHETORICIANS, *f.* Des tours de rhétorique, des raisonnemens sans logique ou en l'air; *Mr. Abbadie s'est servi du mot de rhétoriciens, mais il ne faut pas l'imiter.*

RHETORICK, *subst.* (the art of speaking eloquently.) *Rhétorique, l'art de bien dire.*

RHEUBARB, *V.* Rhubarb.

RHEUM, *subst.* (a defluxion of humour from the head, upon the parts beneath.) *Rhume, enflurement.*

RHEUMATICK, *adj.* Incommodé d'un rhume, qui a un rhume, enrhumé, enfluré.

RHEUMATISM, *f.* (a distemper.) *Rhumatisme, sorte de mal.*

R H I

RHINOCEROS, *f.* (a huge sort of wild beast with a horn on his nose.) *Rhinocéros.*

R H O

RHOMB, a sea-term. *V.* Rumb.

RHOMB, *subst.* (a figure of equal sides, whose opposite angles are also equal.) *Rhomb, losange.*

RHOMBOIDAL, *adj.* (belonging to a rhomboides.) *Qui appartient à un rhomboïde.*

RHOMBOIDE, *f.* (a rhomb, whereof two sides are longer than the other two.) *Rhomboïde, sorte de figure.*

✧ Rhomboides (a muscle in the shoulder-blade.) *Rhomboïde, muscle qui fait mouvoir l'épaule en arriere.*

R H U

RHUBARB, *subst.* (a kind of plant much used in Physick.) *Rhubarbe.*

Bastard-rhubarb, (an herb.) *Parelle, sorte de plante.*

RHYME, *subst.* (the uniformity of sound at the end of two words.) *Rime.*

There is neither rhyme nor reason. *Il n'y a ni rime ni raison.*

✧ Rhyme, (or verse.) *Vers, † rime.*

Rhyme-doggerel, a paultry rhyme. *Une méchante rime, † rimailles.*

To RHYME, *v. neut.* (to make rhymes or verses.) *Rimer, faire des rimes.*

✧ To make one verse rhyme, (or gingle) with another. *Faire rimer un vers avec un autre.*

Rhymed, *adj.* Rimé.

RHYMER, *subst.* Rimeur.

A paultry rhymers. *Un méchant rimeur, un rimailleur, un poëtereau.*

RHYMING, *f.* Rime, ou l'action de rimer.

R I B

RIB, *f.* (or side-bone.) *Côte, du corps.*

✧ Rib, (or side-timber of a ship.) *Côte, ou membre de marine.*

✧ RIBALD, *subst.* Débauché, ribaud; ce dernier est un terme déshonnête.

RIBALDRY, *f.* (lewd or licentious talking.) *Paroles sales, discours impudiques, saletés; obscénités.*

RIBAND, *V.* Ribbon.

✧ RIBBED, *adj.* Garni de côtes.

D. RIBBLE-RABBLE, *subst.* (ill, or pitiful stuff.) *Méchante marchandise, rebut, drogue, fretin.*

D. RIBBLE-ROW, *subst.* Une enfilade.

A long-ribble-row. *Une longue enfilade.*

RIBBON, *subst.* Ruban.

A ribbon weaver. *Un rubanier, un tissutier-rubanier.*

† To RIB-ROAST, *v. a.* (to beat soundly.) *Battre comme plâtre, battre à plate couture, assommer de coups.*

RICE, *subst.* (a sort of corn.) *Riz, espece de grain.*

RICH, *adj.* (or wealthy.) *Riche, opulent, qui a beaucoup de biens.*

A rich fortune. *Un riche parti.*

He married a rich fortune. *Il a fait un riche mariage, il s'est marié richement.*

✧ Rich, (very precious, noble.) *Riche, de grand prix, magnifique.*

A rich tapestry. *Une riche tapisserie.*

A rich stone. *Une pierre de grand prix.*

A rich banquet. *Un festin magnifique.*

* Rich (abounding with, plentiful.) *Riche, abondant, fertile.*

Rich in virtues. *Riche en vertus.*

A rich country. *Un pays riche.*

A rich language. *Une langue riche, qui est abondante en mots, ou en expressions.*

✧ Rich-wine. *Vin qui a de la qualité.*

RICH, *subst.* (or rich people.) *Les riches.*

RICHES, *subst.* (or wealth.) *Richesse, richesses, abondance de biens, grands biens, opulence.*

RICHLY, *adv.* Richement, magnifiquement.

Richly

RIC RID

Richly clad. *Richement vêtu.*
 ♀ 'Twas richly worth his money. *Il en a eu grand marché.*
RICHNESS, subst. (or magnificence.) *Richesse, beauté, magnificence.*
 The richness of his attire. *La richesse de ses habits, ou de son ajustement.*
 ♀ The richness (or copiousness of a language.) *La richesse, ou les richesses d'une langue, sa fertilité.*
RICK, or reek, subst. *Un tas, un monceau.*
 Ex. A rick of corn. *Un tas de blé.*
RICKETS, subst. (a disease very common in children here in England.) *Nauds qui viennent aux enfans, sorte de maladie qui est assez rare en France, & très-commune en Angleterre.*
 To have the rickets. *Être noué.*
RICKETY, adj. *Noué.*
RID, adj. (or freed.) *Délibré, débarrassé.*
 To get rid. *Se défaire, se délivrer, se débarrasser, se tirer.*
 At last I got rid of that troublesome fellow. *Enfin, je me suis défait, ou débarrassé de ce fâcheux.*
 How shall we get rid of these troubles? *Comment est-ce que nous nous tirerons d'affaires?*
 To get rid of a distemper. *Être délivré de quelque maladie, en réchapper.*
 To RID, v. act. (to free, or to disengage.) *Délivrer, débarrasser, tirer, décharger, détacher, dégager, défaire.*
 To rid one of all his troubles. *Délivrer quelqu'un de toutes ses misères.*
 To rid one's self of all one's cares. *Se débarrasser, se décharger de tous ses soins.*
 To rid one's self of one's company. *Se détacher, se dégager, se débarrasser de la compagnie de quelqu'un, se défaire de quelqu'un.*
 To rid one's self of a troublesome business. *Se tirer d'un mauvais pas, se débarrasser d'une méchante affaire, s'en dépêtrer, se tirer d'intrigue.*
 ♀ To rid one of his money. *Attraper l'argent de quelqu'un, lui escroquer son argent, * † le plumer.*
 ♀ To rid one out of all. *Oter à quelqu'un tout ce qu'il a, se saisir de tout ce qu'il a, le dépouiller.*
RIDDANCE, subst. *Délivrance, défaire.*
 To make a clear riddance (where there is a confusion.) *Débarrasser un lieu, ôter tout ce qui l'embarresse.*
 ♀ I made at last a good riddance of it. *Enfin je m'en suis heureusement débarrassé, ou tiré.*
 ♀ If all such knaves were hang'd, 'twould be a good riddance. *Quand tels fripons seroient pendus, ce ne seroit pas grand dommage.*
 To make a quick riddance of a commodity. *Se défaire bientôt d'une marchandise.*
RIDDEN, adj. (from to ride.) *Ex. Over-ridden. Outré, surmené.*
 Priest-ridden, *V. Priest.*
RIDDLE, f. (or hard question.) *Énigme.*
 ♀ A riddle (or coal-sieve.) *Crible à charbon.*
 To RIDDLE coals, verb. act. *Cribler le charbon de terre quand il est à demi brûlé pour en séparer les cendres.*
 Riddled, adj. *Criblé.*
RIDDLING, subst. *L'action de cribler.*
RIDE, f. (or riding on horse-back or a coach.) *Promenade à cheval ou en carrosse, pour prendre l'air.*

Tome II.

RID

To RIDE, verb. n. (to go on horseback, to go in a coach, a cart, &c.) *Aller à cheval, monter un cheval, aller en carrosse, ou dans quelqu'autre voiture.*
 Ex. To ride a horseback, or upon a horse. *Aller à cheval, monter un cheval.*
 To ride upon a mule. *Monter un mulet.*
 To ride in a coach, or a cart. *Aller en carrosse, ou dans un chariot.*
 To ride HARD. *Aller fort vite, faire diligence, outrer, surmener.*
 To ride AWAY. *S'en aller, se sauver.*
 To ride BACK. *S'en retourner.*
 To ride ABOUT. *Faire un tour, aller d'un côté & d'autre.*
 To ride (to manage a horse.) *Monter à cheval, monter un cheval.*
 To learn to ride. *Apprendre à monter à cheval.*
 A ship that rides at anchor, (that is holden fast with her anchors.) *Un vaisseau qui est à l'ancre, ou sur le fer.*
 To ride in triumph. *Marcher en triomphe.*
 * To ride one (to keep in under.) *Avoir le dessus sur quelqu'un, lui tenir le pied sur la gorge, le gouverner, le maîtriser.*
 In Roman catholick countries the Priests ride the people, (or the people are Priest ridden.) *Dans les pays catholiques les Prêtres gouvernent le peuple, ou les peuples sont gouvernés ou maîtrisés par les Ecclesiastiques.*
 ♀ To ride (or be born) upon mens shoulders. *Être porté sur les épaules.*
 To RIDE, v. act. (to be mounted upon) a horse. *Monter un cheval, être monté sur un cheval.*
 To ride (or manage) a horse. *Monter un cheval, monter à cheval, manier un cheval, ou faire manier un cheval.*
 To ride the great horse. *Monter à cheval.*
 To ride a horse too hard. *Outrer un cheval.*
 To ride a horse with judgement (to manage a horse well.) *Travailler un cheval avec jugement, en terme de manège.*
 * † To ride a free horse to death (to abuse one's good nature.) *Abuser de la bonté ou de la patience d'une personne.*
RIDER, subst. *Un cavalier, celui qui est ou qui va à cheval.*
RIDGE, subst. (or top.) *Sommet, faite, faitage.*
 The ridge of a hill. *Le sommet d'une montagne.*
 The ridge of a house. *Le faite, ou faitage d'une maison.*
 A ridge-tile. *Faîtière.*
 ♀ A ridge of land between two furrows. *Sillon d'une terre labourée.*
 ♀ Ridges (between the channels of timber, or stone wrought.) *Filets, espaces qui sont entre les canelures.*
 ♀ A long ridge of hills. *Une longue chaîne ou suite de montagnes.*
 ♀ The ridge-bone of the back. *L'épine du dos.*
 ♀ Ridge band (that part of a draught-horse's harness, which runs o'er cross his back.) *Dossière.*
RIDGED, adj. (raised.) *Haut, élevé.*
 ♀ Ridged (that has many ridges and channels.) *Canelé, fait en canelures.*
RIDGLIND, or **RIDGIL**, subst. (a beast that has lost one stone.) *Animal mâle qui n'a été qu'à demi-châtré, ou à qui l'on n'a coupé qu'un testicule.*
 ♀ **RIDGY**, adj. *Elevé.*
RIDICULE, subst. (that which is ridiculous.) *Ridicule, ce qui est ridicule.*

RID RIF 529

To turn into ridicule (or to make sport with.) *Tourner en ridicule, ridiculiser.*
 To turn one's self into ridicule (to make one's self a laughing-stock.) *Se tourner, se traduire en ridicule, se donner en ridicule.*
To RIDICULE, verb. act. (or make ridiculous.) *Ridiculiser, rendre ridicule, tourner en ridicule, se jouer, se moquer de.*
 To ridicule one's self, verb. récipr. *Se rendre ridicule, se ridiculiser, se donner un ridicule.*
 Ridiculed, adj. *Ridiculisé, tourné en ridicule, &c.*
RIDICULING, subst. *L'action de ridiculiser, &c. V. to Ridicule.*
RIDICULOUS, adj. (fit to be laughed at.) *Ridicule, digne de risée ou de moquerie, sot, impertinent, extravagant.*
 A ridiculous man. *Un homme ridicule, un ridicule.*
 A ridiculous woman. *Une femme ridicule, une ridicule.*
RIDICULOUSLY, adverb. *Ridiculement, d'une manière ridicule.*
RIDICULOUSNESS, subst. (that which is ridiculous.) *Le ridicule, ce qu'il y a de ridicule dans une chose, ou dans une personne.*
RIDING, subst. (from to ride.) *L'action d'aller à cheval, &c. V. to Ride.*
 To take a riding in a coach. *Se promener, ou prendre l'air en carrosse.*
 I take a riding every morning on horseback in Hide-Park. *Je me promène tous les matins à cheval dans Hide-Park.*
 ♀ Riding, or cavalcade. *Une cavalcade.*
 A mock riding (in publick derision of a man that has suffered himself to be beaten by his wife.) *C'est ce qu'on appelle monter l'âne, en quelques endroits de France, lorsqu'un mari s'est laissé gouverner par sa femme.*
 A riding habit. *Habit de cheval.*
 A riding cap. *Un tapabor, un bonnet de voyage, ou de campagne.*
 A riding-hood, or cloak. *Une cape, ou un capuchon de femme.*
 A riding coat. *Une casaque de campagne, un brandebourg, un surtout, une redingote.*
 A riding-rod. *Une houffine.*
 A woman's riding-hood. *Cape de femme.*
 ♀ Riding, (a division of Yorkshire.) *Subdivision de la province d'York.*
RIE, subst. *Seigle.*
RIFE, adj. (or common.) *Commun, qui regne fort, qui domine.*
 Ex. The small-pox is very rife this year. *La petite vérole regne fort cette année.*
 The rain has been very rife this summer. *Les pluies ont dominé pendant cet été.*
 ♀ **RIFENESS**, subst. *Abondance, quantité.*
RIFF-RAFF, subst. (sorry stuff.) *Rebut, chose de néant.*
To RIFLE, v. a. (to rob, to take away, or steal.) *Enlever, piller, voler.*
 ♀ To rifle the barrel of a pistol or gun. *Rayer le canon d'un fusil, ou d'un pistolet.*
 Rifled, adj. part. *Pillé, volé, &c.*
 ♀ A rifled gun. *Un fusil rayé.*
RIFLER, f. *Celui, ou celle qui enlève, qui pille, ou qui vole.*
RIFLING, f. *L'action d'enlever, de piller, ou de voler.*
RIFT, subst. (or chink, from to rive.) *Fente, crevasse.*
 ♀ To RIFT, v. a. (cleave.) *Fendre.*
RIG, subst. (a horse that has had one of his stones cut out, and yet has got a colt.)

X x x

Cheval, qui n'ayant qu'un testicule, a engendré un poulain.

✧ Rig, † a tom-rig, (or wanton girl.) Une jeune fille frétilante, qui aime à hanter les garçons.

✧ Michaelmas - Rigs. Les vents de la S. Michel.

To RIG, verb. act. Funer.

Ex. To rig a ship, (to furnish her with cordage or ropes.) Funer un vaisseau, le garnir de cordages.

✧ To rig (or fit) out a ship. Équiper un vaisseau.

✧ To rig and ramp, V. Ramp.

Rigged, adj. Funé, équipé.

✧ RIGADOON, f. (dance.) Rigodon.

RIGGER, f. (of a ship.) L'agréateur d'un vaisseau, celui qui agré.

RIGGING, subst. L'action de funer, ou d'équiper.

✧ The rigging of a ship, (the ropes, or cordage belonging to her.) Les agrès, les manœuvres, le funin, ou le cordage d'un vaisseau.

To RIGGLE about, v. n. or to wriggle one's body, v. a. (to joggle about, from rig.) Se démener, se remuer, frétiler.

To riggle (or to insinuate) one's self, v. récip. S'insinuer, gagner avec adresse.

Ex. To riggle one's self into a man's thoughts. S'insinuer dans l'esprit de quelqu'un, le gagner avec adresse.

Rigging, adj. L'action de se démener, &c. V. to Riggle.

RIGHT, adj. (in opposition to left.) Droit, par opposition à gauche.

Ex. The right hand. La main droite.

* To give one the right hand, (or place of honour.) Donner la main à quelqu'un.

✧ Right, or straight. Droit, direct, qui n'est pas courbe.

A right line. Une ligne droite, ou directe.

The right way. Le droit chemin.

Right, (honest, or just.) Droit, honnête, sincère, qui a de l'honneur, ou de la bonne foi, qui va droit, juste, équitable.

✧ Right, (downright, or true.) Franc, parfait, vrai, véritable.

He is right deboshee. C'est un parfait, ou franc débauché.

A right buffoon. Un vrai bouffon.

A right stoick. Un véritable stoicien.

✧ Right, (true, or proper.) Vrai, véritable, propre, convenable, qui convient.

This is the right way, or means. C'est le véritable, ou le vrai moyen.

To give one a right name. Donner à quelqu'un un nom qui lui soit propre, ou qui lui convienne.

This is his right name. C'est-là son vrai, ou véritable nom.

A right owner. Un vrai propriétaire, un propriétaire.

✧ Right, (true, natural.) Vrai, bon, naturel.

Ex. A right diamond. Un diamant fin.

This wine is not right. Ce vin n'est pas bon, ce vin n'est pas naturel.

To be in one's right senses. Être en son bon sens.

✧ Right, (found in health.) Sain, qui se porte bien.

✧ To settle a right (or perfect) understanding. Établir une bonne, ou parfaite intelligence.

✧ He goes the right way to work. Il s'y prend du bon biais, il s'y prend bien, ou comme il faut.

RIGHT, subst. (or claim.) Droit, droits, prétention fondée sur quelque titre.

To maintain one's right. Maintenir ses droits, ou son droit.

I have right to it. Je suis en droit de le demander, j'y ai des prétentions fondées en droit.

He asks but that which is his right. Il ne demande que ce qui lui est dû, ou qui lui appartient de droit.

✧ In right of his mother he inherited that estate. Il hérita de ce bien du chef de sa mère.

✧ Right, (prerogative, or privilege.) Droit, prérogative, privilege.

Birth-right. Droit d'ainesse.

✧ Right, (authority, or power.) Droit, autorité, pouvoir, puissance, privilege.

Right, (justice, equity, or reason.) Droit, justice, ce qui est juste, raison.

To do one right. Faire justice, ou raison à quelqu'un.

To be in the right on't. Avoir raison.

This belongs to me by right. Ceci m'appartient de droit, ou en propre.

✧ You should not have it by right. Vous ne devriez pas l'avoir, il n'est pas proprement à vous.

I should do it by right. Ce seroit à moi à le faire.

✧ A buck seven years old carries a head with all its rights. Le daim de sept ans porte tous les cors qu'il portera jamais.

To set to rights, (to redress, or rectify.) Redresser, rectifier, mettre en ordre, remettre dans le bon chemin, rajuster.

✧ To set to rights people that are fallen out, (to reconcile them.) Réconcilier, ou remettre bien ensemble des personnes qui s'étoient brouillées, les raccommoder, les rajuster.

✧ To go about a thing to rights, (or to some purpose.) Travailler tout de bon à quelque chose.

RIGHT, adv. (well.) Bien, très, fort, parfaitement, comme il faut.

I am not right. Je ne me porte pas bien, je me trouve indisposé.

Right, very right. Fort bien.

A right honest man. Un très-honnête, un fort honnête, un parfaitement honnête homme, un véritable honnête homme.

R. C'est dans ce même sens qu'on qualifie les Pairs du Royaume & les Conseillers du Roi en son Conseil privé Right Honourable, les Evêques Right Reverend, & les Juges de paix Right Worshipful.

A right learned man. Un fort savant homme.

✧ Guess at it, and I will tell you, if you are right. Devinez, & je vous dirai si vous rencontrez, ou si vous y êtes.

✧ You say right, you are in the right. Vous dites vrai, vous avez raison.

✧ Right or wrong. A tort ou à droit, à tort & à travers.

Right over-against. Tout contre, tout vis-à-vis.

To RIGHT, verb. act. (or to do justice.) Faire, ou rendre justice, faire raison.

To right one's self. Se faire justice, se venger.

RIGHTEOUS, adj. Droit, juste, équitable.

RIGHTEOUSLY, adv. Droitemment, justement, équitablement, avec justice, avec équité.

RIGHTEOUSNESS, subst. Droiture, justice, équité, rectitude.

RIGHTFUL, adj. (or lawful.) Légitime.

RIGHTFULLY, adv. Légitimement, de droit, par des voies légitimes.

RIGHTLY, adv. (or well.) Bien, comme il faut.

He is served rightly. Il le mérite bien.

RIGID, adj. (severe, or strict.) Rigide, sévère, austère, inflexible.

RIGIDITY, or RIGIDNESS, subst. (a being rigid.) Rigidité, sévérité, inflexibilité.

✧ RIGIDLY, adv. Rigidement.

RIGLET, subst. (among Printers.) Réglet, en terme d'Imprimeur.

RIGOR, subst. (or severity.) Rigueur, sévérité, dureté, austérité.

In the utmost rigor. A la rigueur, à la dernière rigueur, ou à toute rigueur.

RIGOROUS, adj. Rigoureux, rude, sévère, cruel, plein de rigueur.

✧ Rigorous courses. Voies de rigueur, rigueur.

RIGOROUSLY, adv. Rigoureusement, rudement, avec rigueur, d'une manière rigoureuse.

RIGOUR, V. Rigor.

RILL, subst. (or brook.) Un ruisseau.

✧ RILLET, subst. Petit ruisseau.

RIM, subst. (or border.) Le bord, l'extrémité de quelque chose.

✧ The rim of the belly. Le péritoine, ou la coiffe, membrane qui enveloppe les boyaux.

✧ RIME, subst. (hoard-frost.) Verglas.

✧ Rime, (mist.) Bruine, brouillard.

✧ Rime, (hole.) Trou, fente.

✧ Rime (in verse.) V. Rhyme.

RIMY, adj. (hazy, foggy, speaking of the weather.) Humide, plein de brouillards, de brouée, ou de bruine, en parlant du temps.

✧ To RIMPLE, v. act. (pucker.) Chifonner.

RIND, f. (or bark) of a tree. L'écorce d'un arbre.

The rind or peel of an orange. L'écorce d'une orange.

RINDED, adj. Qui a de l'écorce.

Thick rinded. Qui a l'écorce épaisse.

RING, substant. (an ornament for the finger.) Bague, anneau, que l'on porte au doigt.

The devil's gold ring. V. Gold.

A wedding-ring. Bague de mariage.

A plain ring, or hoop-ring. Bague unie, un anneau.

A diamond ring. Bague à diamant.

A seal ring. Un anneau qui sert de cachet.

✧ A ring, (to run at.) Bague pour s'exercer à la course.

To run the ring, or to run at the ring. Courre la bague.

✧ The ring of a door. L'anneau d'une porte, fer dont on se sert au lieu d'un marteau.

✧ The ring of an anchor. L'arganeau d'une ancre.

✧ The ring on a piece of coin. Cordon ou filet de pièce de monnaie.

✧ A ring about the small end of a handle. Virole de manche.

✧ A ring of people. Un cercle de monde, de gens, de spectateurs.

✧ The ring of a manege. La volte d'un manege.

✧ A fine ring of bells. Une belle sonnerie.

Give it a ring. Sonnez la cloche.

✧ The ring upon which the bell clapper hangs. Belicere.

R I N R I P

An ear-ring. *Bague d'oreille*, pour y attacher des pendants.
 * A ring-dove. *Un pigeon ramier*.
 A ring-worm, or tetter. *Dartre*.
 Ring-leader. *Chef*, le chef d'un parti, ou d'une faction.
 A ring-thimble. *Dé de tailleur*, qui se met dans le doigt comme un anneau.
 To RING, *v. act. & neut.* Sonner dans un sens actif & neutre.
Ex. To ring the bells. *Sonner les cloches*.
 The bell rings. *La cloche sonne*.
 To ring OUT. *Sonner en branle*.
 To ring, or to ring AGAIN. *Retentir, résonner*.
 * The adulteries of which Israel did ring. *Les adulterés qui étoient si fréquens en Israël*.
 * † I have something to ring in his ear or ears, (or twit him with.) *J'ai quelque chose à lui reprocher*.
 * To ring a hog. *Mettre un anneau de fer au groin d'un cochon*.
 * To ring a mare. *Boucler une jument*.
 RINGER, *f.* Un sonneur, celui qui sonne les cloches.
 RINGING, *f.* L'action de sonner.
 * Ringing of bells. *Son de cloches*.
 RINGLE, *f.* (a ring to ringle a mare, &c.) *Une boucle*.
 To RINGLE or rather ring a mare, *v. act.* *Boucler une jument ou une cavale*.
 To RINSE, *verb. act.* *Rinser, fringuer, laver*.
Ex. To rinse a glass. *Laver un verre, le fringuer*.
 Rinsed, *adj.* *Rinsé, fringué*.
 * RINSER, *subst.* *Laveur, laveuse*.
 RINSING, *f.* L'action de rinser, &c.
 RIOT, *f.* (excess, debauchery.) *Excès, débauche, libertinage, dérèglement, désordre*.
 * To run riot upon a thing. *Se laisser aller, s'abandonner à quelque chose*.
 * His head runs riot upon hawks and hounds. *Il n'a l'esprit rempli ou occupé que d'oiseaux & de chiens de chasse*.
 * A riot, (in law, the forcible doing of an unlawful thing by three or more persons.) *Violence, émeute ou désordre commis par trois personnes ou davantage*.
 To RIOT, *verb. neut.* *Faire des excès, des désordres ou des violences*.
 RIOTER, *f.* *Un mutin, un séditieux*.
 RIOTOUS, *adj.* *Débauché, libertin*.
 A riotous person. *Une personne qui vit dans l'excès, dans la débauche ou dans le libertinage*.
 * A riotous person, (in the law sense.) *Une personne qui a commis quelque désordre ou quelque violence*.
 RIOTOUSLY, *adv.* *Ex.* To live riotously. *Vivre dans l'excès, dans la débauche, ou dans le libertinage*.
 RIOTOUSNESS, *V.* *Riot*.
 To RIP, or rip up, *v. act.* (to unfow.) *Découdre*.
 * To rip up an old sore. *Rouvrir ou renouveler une plaie qui s'étoit fermée*.
 * To rip up, or to rip up one's belly. *Fendre le ventre à quelqu'un*.
 RIPE, *adj.* (in a proper and figurative sense.) *Mûr, qui est en sa maturité, dans le propre & dans le figuré*.
Ex. A ripe fruit. *Un fruit mûr*.
 * Ripe years. *Un âge mûr*.
 * A virgin ripe for marriage. *Une fille*

R I P R I S

qui est mûre, ou prête à marier, ou en âge de se marier.
 * A design ripe for execution. *Une affaire mûre, un dessein prêt à être exécuté*.
 * When things are ripe for action. *Quand il sera temps d'agir*.
 P. Soon ripe, soon rotten. *Les fruits hâtifs ne sont pas de garde*.
 Ripe bottled beer or ale. *Bière qui est mûre, de la bière qui a été assez longtemps en bouteille, & qui est bonne à boire*.
 To RIPEN, *v. act.* (to bring to ripeness.) *Mûrir, faire mûrir, au propre & au figuré*.
 * Time has ripen'd my designs. *Le temps a mûri mes desseins*.
 To ripen, *verb. neut.* (or grow ripe.) *Mûrir, devenir mûr*.
 Ripened, *adj.* *Mûri*.
 RIPENESS, *subst.* *Maturité*.
 RIPENING, *f.* L'action de mûrir, &c. *V.* to Ripen.
 RIPIER, *f.* (one that brings fish from the sea coast to the inner parts of the land.) *Chasse-marée*.
 RIPPED, or ripped up, *adj.* (from to rip.) *Décousu, &c. V.* to Rip.
 RIPPER, *f.* Celui ou celle qui découd.
 RIPPING, or ripping up, *f.* L'action de découdre, &c. *V.* to Rip.
 RISE, *f.* (head, spring, or source) of a river. *La source d'une rivière*.
 * Rise, (occasion or cause.) *La source, l'origine, la naissance, la cause*.
 * The rise of the sun, or the sun-rise. *Le lever du soleil*.
 * The extraordinary rise of South-Sea stock. *L'augmentation extraordinaire des actions de la Compagnie du Sud*.
 * Rise, or preferment. *Élévation, avancement*.
 To RISE, *verb. neut.* (to spring up, as a river, &c.) *Sortir, sourdre, avoir sa source en quelque lieu*.
 * To rise, (to spring, come, or proceed.) *Venir, provenir, procéder, naître*.
 * To rise, (speaking of seeds that begin to shoot out.) *Lever*.
 * To rise, (to get up from bed, or from one's seat.) *Se lever, sortir du lit, ou se tenir debout*.
 He loves to rise early. *Il aime à se lever matin*.
 To rise from table. *Se lever, sortir de table*.
 * To rise, (to begin to appear on the horizon, as the stars do.) *Se lever, commencer à paroître sur l'horizon*.
 The sun rises. *Le soleil se leve*.
 * To rise, (to go upwards.) *S'élever*.
 The vapours rise from the water. *Les vapeurs s'élèvent de l'eau*.
 A hill that rises by degrees. *Une colline qui s'élève peu à peu, ou qui a une pente aisée*.
 * He fell down, and I was fain to help him to rise. *Il tomba à terre, & je fus obligé de l'aider à se relever*.
 * To rise, (to make an insurrection.) *Se soulever, se révolter*.
 * A bird that rises from the ground, (that takes its flight.) *Un oiseau qui prend son vol, qui s'envole*.
 * To rise, (to grow bigger, or swell.) *S'enfler, lever, grossir*.
 Her belly begins to rise. *Son ventre commence à lever*.

R I S R I V 531

The waters begin to rise, or to swell. *Les eaux commencent à s'enfler*.
 * To rise, (or ferment, as dough does.) *Lever, se fermenter*.
 * To rise in blisters. *S'élever en pustules*.
 * The corn begins to rise, or to grow dearer. *Le blé commence à renchérir*.
 * The stock rise. *Les actions montent, ou haussent*.
 * To rise, (to arise, or begin to blow as the wind or a tempest does.) *Se lever, en parlant du vent, d'une tempête, &c.*
 * He begins to rise (or to be prefer'd) in the world. *Il commence à s'élever, à se pousser dans le monde, il commence à s'avancer, ou à s'agrandir*.
 * To rise to an higher degree. *Monter d'un degré plus haut*.
 * To rise, or to rise AGAIN from the dead. *Resusciter des morts, ou simplement, resusciter*.
 To rise UP in arms. *Prendre les armes, se soulever, se révolter, se rebeller*.
 * To rise up to one. *Se lever quand quelqu'un passe pour lui faire honneur*.
 Risen, *adj.* *Levé, &c. V.* to Rise.
 RISER, *f.* an early riser. *Un homme qui se leve matin*.
 RISIBLE, *adj.* (capable of laughing.) *Risible*.
 RISING, *f.* L'action de se lever, &c. *V.* to Rise.
 * The rising of the sun. *Le lever du soleil*.
 * The rising of a hill. *Le penchant ou la pente d'une colline ou montagne*.
 * A rising of the skin, or swelling. *Une tumeur ou enflure*.
 * A rising, or insurrection. *Un soulèvement, une révolte ou rébellion*.
 * A rising from the dead. *Résurrection*.
 Rising, *adj.* *Levant, naissant*.
 The rising sun. *Le soleil levant*.
 A rising passion. *Une passion naissante*.
 * A rising ground, (a little hill.) *Une hauteur, une éminence, un tertre, une colline*.
 A rising man, a thriving man. *Un homme qui se pousse, qui s'élève, qui s'avance, ou qui s'agrandit*.
 RISK, *f.* (hazard or venture.) *Risque, hasard, péril, danger*.
 * To RISK, *v. act.* *Risquer, hasarder*.
 RITE, *f.* (or Church-ceremony.) *Rit ou rite, cérémonie de l'Eglise*.
 Funeral rites. *Funérailles, obsèques*.
 RITUAL, *subst.* (a book containing the rites.) *Rituel*.
 RITUALIST, *f.* *Un homme qui sait bien le rituel, ou les cérémonies*.
 RIVAL, *f.* (or competitor in love.) *Un rival, un concurrent en amour*.
 A she-rival. *Une rivale*.
 * A rival, or competitor in general. *Un rival, un concurrent, un compétiteur*.
 To RIVAL one, *v. act.* (to be his rival.) *Être rival de quelqu'un*.
 Rivalled, *adj.* *Qui a un rival, ou des rivaux*.
 RIVALITY or RIVALRY, *f.* *Rivalité, concurrence*.
 RIVALSHIP, *V.* *Rivalité*.
 To RIVE, *verb. act.* *Fendre*.
 To rive asunder, or to rive in pieces, *verb. neut.* *Se fendre, s'entr'ouvrir*.
 * To RIVEL. *V.* to Wrinkle.
 RIVEN, *adj.* *Fendu*.
 RIVER, *f.* *Rivière, fleuve*.

River water. *Eau de rivière.*
RIVET, *f.* (a riveted nail.) *Rivet, petit clou rivé.*
To RIVET, *v. act.* (or clinch.) *River.*
 To rivet a nail. *River un clou.*
 * To rivet a thing in one's mind. *Imprimer, graver quelque chose dans l'esprit de quelqu'un.*
 Rivetted, *adj.* *Rivé.*
 * That opinion is fast rivetted in him. *Cette opinion a déjà pris racine dans son esprit.*
RIVETTING, *f.* *L'action de river.*
RIVING, *f.* (from to rive.) *L'action de fendre, &c. V. to Rive.*
RIVULET, *f.* (or brook.) *Un ruisseau.*
RIXDOLLAR, *f.* (a dollar, a German coin, worth about four shillings and six pence.) *Risdale.*

R O A

ROACH, *f.* (a sort of fish.) *Rouget, forte de poisson.*
 * † As found as a roach. *Sain comme un hareng.*
ROAD, *f.* (or high-way, from to ride.) *Route, grand chemin.*
 * Road (where ships ride at anchor.) *Rade, lieu d'ancrage vers une côte.*
 * Road (for inroad.) *Course, incursion.*
D. ROADER, *f.* *Vaisseau qui est à l'ancre.*
To ROAM, *verb. neut.* *Roder, courir, ou aller çà & là.*
ROAMER, *f.* *Rodeur, vagabond.*
ROAMING, *f.* *L'action de roder.*
ROAN, *adj.* (a sort of colour.) *Rouan, forte de couleur.*
Ex. A roan horse. Un cheval rouan.
To ROAR, *verb. neut.* (as a lion does.) *Rugir, en parlant d'un lion.*
 * The sea roars. *La mer gronde, la mer bruit.*
 * To roar (to cry out hideously.) *Rugir, crier, pousser des cris horribles.*
ROARING, *subst.* *Rugissement.*
Roaring of the sea. Le bruit d'une mer courroucée.
ROAST, *adj.* *Rôti.*
Roast-meat. De la viande rôtie, du rôti, du rôt.
 * † To cry roast meat (to proclaim one's happiness, to boast of ladies favours.) *Publier son bonheur, se vanter des faveurs des belles.*
 * † To rule the roast (to domineer, or to bear sway.) *Gouverner, dominer, commander à baguette.*
To ROAST, *v. act.* *Rôtir, cuire auprès du feu.*
 To roast mutton. *Rôtir du mouton.*
 To roast an apple. *Cuire une pomme auprès du feu.*
 To roast one's self near a great fire. *Se rôtir auprès d'un grand feu.*
ROASTING, *f.* *L'action de rôtir, ou de cuire auprès du feu.*
To ROB, *v. act.* *Voler, dérober, piller, prendre, ôter.*
 To rob a house. *Voler, piller une maison.*
 To rob one of his money. *Voler quelqu'un, lui ôter, lui prendre, ou lui dérober son argent.*
 I will not rob you of that pleasure. *Je ne veux pas vous priver de ce plaisir.*
P. To rob Petter to pay Paul. Emprunter de l'argent d'une personne pour en payer une autre.
 * To rob, *verb. neut. Ex. To rob*

upon the highway. *Voler sur le grand chemin.*
 Robbed, *adj.* *Volé, &c. V. to Rob.*
ROBBER, *subst.* (or highway-man.) *Volleur, voleur de grand chemin, brigand.*
 A sea robber. *Un pirate, un corsaire, un forban.*
 * A church-robber. *Un sacrilège.*
ROBBERY, *f.* *Vol, brigandage, pillerie.*
ROBBING, *f.* *Vol, ou l'action de voler, V. to Rob.*
 * A robbing of the publick treasury. *Péculat.*
ROBE, *f.* *Robe de solennité.*
 The Gentlemen of the long Robe. *Les Gens de Robe ou de Palais.*
 Master of the robes. *Maître de la Garde-robe.*
To ROBE, *verb. neut.* (to put on the royal robes, as a King or Queen does.) *S'habiller, mettre ses habits royaux.*
ROBIN red-breast, *f.* (a bird.) *Rouge-gorge, oiseau.*
 * Robin good-fellow (a boon companion.) *Un bon compagnon, un gaillard, un drôle, un goinfre.*
D. ROBINS or robbins, *f.* (small ropes.) *Rubans.*
ROBUST, *ROBUSTIOUS*, *adj.* (strong.) *Fort ou puissant.*
ROBUSTNESS, *subst.* (or strength.) *Force, complexion robuste.*
ROCAMBOLE, *f.* *Rocambole.*
ROCHE. *V. Roach.*
ROCHE-ALLUM, *f.* *Alun de roche.*
ROCHET, *subst.* (a Bishop's ornament.) *Rochet.*
ROCK, *f.* (a mass of stone rooted in the ground.) *Roc, roche, rocher.*
 Rock-crystal. *Crystal de roche.*
 Rock-oil. *Pétrole, huile de pétrole.*
 A sea full of rocks. *Une mer pleine de rochers ou d'écueils.*
 * Rock, (or distaff.) *Sorte de quenouille.*
To ROCK, *v. act.* *Berçer.*
 To rock a child. *Berçer un enfant.*
 To rock, *verb. neut.* (to reel.) *Chanceler, branler.*
 Rocked, *adj.* *Bercé.*
ROCKER, *subst.* (a woman that rocks a child.) *Une berceuse.*
ROCKET, *subst.* (an herb.) *Roquette, herbe.*
 * Rocket, (a sort of fire-work.) *Fusée volante.*
D. ROCKNESS, *f.* (from rock.) *Quantité de rochers.*
ROCKING, *f.* (from to rock.) *L'action de berçer, &c.*
ROCKLESS, *adj.* (without rocks.) *Sans rochers.*
 * **ROCKROSE**, *subst.* *Ciste, plante.*
 * **ROCKWORK**, *f.* *Grotte de rocaille.*
ROCKY, *adj.* (full of rocks.) *Plein de rochers.*
ROD, *f.* (or wand.) *Verge, baguette.*
 The golden rod (an herb.) *La verge d'or, herbe.*
 The black rod. *La baguette, ou verge noire.*
 The black rod, or Usher of the black rod. *L'Huissier de la verge noire, l'Huissier de la Chambre des Pairs.*
 * Rod (to whip withal.) *Verges, pour fouetter.*
 * The rod (pearch or pole) to measure land. *La perche, pour l'arpentage.*
 * An angling rod. *Ligne de pêcheur.*

Curtain-rod. *Tringle.*
 * The rod, or roddle-horse (the horse next to a cart or waggon drawn by several horses.) *Le limonier.*
RODE, *c'est le préterit du verbe to ride.*
RODOMONTADE, *f.* (a vain-glorious bluster.) *Rodomontade, fanfaronnade, vanterie en fait de bravoure.*
To RODOMONTADE, *verb. neut.* *Faire des rodomontades, faire le rodomont, se vanter de grands exploits qu'on n'a jamais faits.*
ROE, *f.* (a kind of deer.) *Chevrette, femelle du chevreuil.*
 A roc-buck. *Un chevreuil.*
 * The hard roe of fish. *Oufs de poisson.*
 The soft roe of fish. *La laite de poisson.*
ROGATION, *subst. Ex.* The Rogation-week (gang-week, or grafs-week, the next but one before Whitsunday.) *Les Rogations.*
ROGUE, *f.* (or rascal.) *Un coquin, un pendeur, un fripon, un belître.*
 * Rogue, (or thief.) *Un voleur, un larron.*
 * Rogue, (being us'd in a familiar way, is sometimes a word of kindness.) *Fripon, friponne, en termes badins & dans la familiarité de la conversation.*
 He or she is a pretty rogue. *C'est un joli fripon, ou une jolie friponne.*
 To play the rogue (or the fool.) *Folâtrer, badiner.*
 * To play the rogue (or to jest.) *Railler, dire quelque chose en riant, ou par raillerie, plaisanter.*
 * † To ROGUE, *verb. act.* (to scold at one severely.) *† Chapitrer quelqu'un, * † lui laver la tête.*
To ROGUE, *verb. neut.* *Faire le coquin, faire la débauche, courir le guilledou : also, * badiner, railler, folâtrer.*
ROGUERY, *f.* (or knavery.) *Action de coquin, méchante action, friponnerie.*
 * Roguery (or malice.) *Malice, tour de malice, tour malin.*
 * Roguery (banter, raillery.) *Raillerie, plaisanterie.*
ROGUING, *subst.* *L'action du verbe to rogue.*
ROGUISH, *adj.* (or knavish.) *De coquin, méchant, scélérat.*
 * Roguish (or malicious.) *Malicieux, plein de malice.*
 * Roguish (or wanton.) *Fripon.*
 A roguish look. *Air fripon, mine friponne.*
 Roguish eyes. *Des yeux fripons.*
 * A roguish book. *Un livre plein de mots libres.*
ROGUISHLY, *adv.* (in a roguish or wanton manner.) *En riant, en folâtrant, en badinant, ou d'un air badin ou fripon.*
 To look roguishly. *Avoir des yeux fripons, avoir l'air fripon ou la mine friponne.*
ROGUISHNESS, *f.* (or malice.) *Malice, tour de malice.*
 * Roguishness (or bantering.) *Raillerie, plaisanterie.*
To ROIST, *verb. neut.* (or swagger.) *Faire l'entendu, faire le fier, ou le faux brave, faire des fanfaronnades, ou des rodomontades, faire le rodomont.*
ROISTER or **ROISTERER**, *f.* *Un faux brave, un rodomont, un fanfaron.*
ROISTING, *f.* *Fausse bravoure, rodomontade, fanfaronnade.*
 Roisting, *adj. Ex. A roisting fellow. Un*

R O K R O M

faux brave, un rodomont, un fanfaron.
D. ROKE, *f.* (from reek.) *Ex.* to make one's self all in a roke (or sweat.) *Se mettre tout en sueur.*
ROLL, *f.* (or scroll.) *Un rouleau, paquet de quelque chose qui est roulé.*
A roll of parchment. Un rouleau de parchemin.
A roll of tobacco. Un rouleau de tabac.
 * *A roll (to wind a rope about.) Un trumeau.*
 * *A roll for a woman's or child's head. Un bourrelet ou bourlet.*
 * *A roll (used by bookbinders to gild the edges of a cover.) Roulette de relieur.*
 * *The roll (or cartridge) of the chapter of a pillar. Volute de chapiteau.*
Roll-butter. Du beurre en rouleau.
 * *A roll (or strickle to strike any measure even.) Une racloire.*
 * *Roll (or list.) Rôle, liste.*
 * *Roll, subst. (record.) Registres, archives.*
 * *Rolls (the office of the rolls in Chancery.) Le greffe, ou le bureau des rôles ou des registres de la Chancellerie.*
The Master of the rolls. Le Greffier, ou le garde des rôles ou des registres de la Chancellerie.
To ROLL, *verb. act. & neut. (to turn.) Rouler, tourner.*
To roll one's eyes. Rouler les yeux.
 * *To roll a walk with a roller. Applanir une allée avec un rouleau, passer le rouleau sur une allée pour l'aplanir.*
To roll DOWN, verb. act. & neut. Rouler en bas.
To roll ABOUT, verb. act. & neut. Rouler à l'entour.
To roll UP, verb. act. Rouler, plier en rouleau, ou en rond.
 * *To roll IN money, verb. neut. Être riche en argent, * nager dans les biens, ou dans les richesses.*
Rolled, adj. Roulé. V. to Roll.
Rolled stockings. Des bas à rouler.
ROLLER, *subst. (a gardener's cylinder.) Rouleau, cylindre de pierre, de bois, ou de fer.*
 * *A roller (or roll for a child's head, to keep him from being hurt by a fall.) Un bourlet.*
 * *Roller (for infants.) Maillot.*
 * *A weaver's roller. Ensouple de tissier.*
ROLLING, *f. Roulement, ou l'action de rouler.*
Rolling, adj. Ex. A rolling-pin. Rouleau de pâtissier.
Rolling eyes. Des yeux qui roulent dans la tête.
P. A rolling-stone gathers no moss. Pierre qui roule n'amasse point de mousse.
ROLLING-PRESS, *f. Presse d'imprimeur d'estampes, ou de toiles.*
ROMAGE, *V. Bustle.*
ROMAN, *adj. Romain.*
The Roman Church. L'Église Romaine, la Communion de Rome.
The roman letter. Le romain, la lettre ronde.
Roman-like. A la romaine.
ROMANCE, *f. (a feigned story containing an amorous adventure.) Un roman.*
 * *A romance (a tale of a tub, a lie.) Un roman, un conte bleu, une fable, un mensonge.*
To ROMANCE, *verb. neut. (to tell a magnificent lie.) Faire un roman, habler.*

R O M R O O

He does nothing but romance. Tout ce qu'il dit n'est qu'un roman, il hablerie surieusement.
ROMANCER, *f. Un faiseur de romans, un hableur.*
ROMANCI, *f. (a romance writer.) Un romancier.*
ROMANIST, *f. (or Papist.) Un Catholique romain, un Papiste.*
To ROMANIZE, *verb. act. Ex. He has romaniz'd his grecian Ladies. Il a fait des matrones romaines des Dames grecques.*
ROMANTICK, *adj. (from romance.) Romanesque, de roman, qui sent le roman.*
ROMESCOT, or **Roomscot**, *f. (or Peter-pence.) Tribut que l'Angleterre payoit autrefois au Pontife de Rome.*
ROMISH, *adj. Romain, de Rome, Papiste, Catholique.*
 * **ROMP**, *f. Badinage ou jeu grossier.*
 * **To ROMP**, *v. n. Badiner, jouer grossièrement.*
 * **RONDEAU**, *subst. Rondeau, piece de poésie.*
ROOD, *f. (the fourth part of an acre.) Un quart d'acre ou d'arpent de terre, mesure d'Angleterre.*
† Rood (an old word for cross.) Une croix.
The Holy-rood days. Les jours de Ste. Croix.
Rood-loft (a shrine whereon was placed a Crucifix.) Boîte qui contenoit un Crucifix.
ROOF, *f. (the top) of the house. Le toit d'une maison, le faite, le comble d'une maison.*
The roof of a tennis-court. Le toit d'un jeu de paume.
A roof-tile. Une faitière.
 * *The roof (or palate) of the mouth. Le palais de la bouche.*
 * *The roof of a coach. L'impériale d'un carrosse.*
 * *Heaven's starry roof. La voûte étoilée, azurée.*
 * **ROOFED**, *adj. Couvert.*
ROOK, *subst. (a bird.) Grolle, freux, sorte d'oiseau.*
 * *What has the jackdaw to do with the rooks. Si vous êtes aussi honnête homme que vous paroissez l'être, pourquoi fréquentez-vous de si méchantes gens?*
 * *Rook (one of the chess men.) Tour, piece du jeu des échecs.*
 * *Rook (a cheat or sharper.) Un filou, un trompeur.*
 * *† Rook (or cunning man.) Un rusé, un adroit, * † un fin merle.*
To ROOK, *verb. act. (to cheat or bubble.) Attraper, tromper, * † avoir le poil à quelqu'un, le filouter.*
*Rooked, adj. Attrapé, trompé, * † à qui l'on a eu le poil, filouté.*
ROOKING, *f. L'action d'attraper, ou de tromper, &c. V. to Rook.*
ROOM, *f. (the place or space which is or may be filled up by a person or thing.) Place, lieu, espace.*
Here's but little room. Voici bien peu de place ou d'espace.
Fresh men came in their room. Il vint des hommes tout frais en leur place.
 * *A room (or chamber.) Une chambre.*
A large room. Une grande chambre.
 * *A dining-room. Salle à manger, la salle où l'on mange.*
A withdrawing-room. Une antichambre.
 * *Room, (occasion or reason.) Lieu, occasion, raison, sujet,*

R O O R O P 533

Thus there will be no room left for complaints. Ainsi il n'y aura point lieu de se plaindre.
There's no room for trifling in religious matters. Il ne faut pas se jouer de la Religion.
 * *He has a great deal of room. Il est logé fort spacieusement.*
ROOMY, *adj. (spacious.) Spacieux, grand.*
ROOST, *f. a hen-roost. Juchoir.*
The hens go to roost. Les poules se vont jucher.
ROOT, *f. (that part of a plant which grows downwards.) Racine.*
Hairy root. Racine chevelue.
To take root. Prendre racine, s'enraciner.
Root of the nails (of hair, of a corn) &c. Racine d'ongle, de cheveu, de cor, &c.
 * *Root (principle, rise or beginning.)*
 * *Racine, source, principe, commencement.*
P. Covetousness is the root of all evils. P. L'avarice est la racine de tous maux.
 * *Root (or primitive word.) Racine, mot primitif.*
 * *Root (in arithmetick, a number multiplied by itself.) Racine, nombre multiplié par soi-même.*
The square and cubick root. La racine quarrée & cubique.
To root UP, or to root OUT, v. act. (in a proper and figurative sense.) Déraciner, arracher, extirper, au propre & au figuré.
To root up an herb. Déraciner une herbe.
 * *To root out a vice. Extirper, déraciner un vice.*
To ROOT, *verb. neut. (as swine do.) Fouiller la terre avec le groin.*
 * *To root (or dig, as a wild boar does.) Fouger.*
Rooted IN, *adj. Enraciné.*
 * *Rooted OUT, or rooted UP. Déraciné, extirpé.*
ROOTING out, or **rooting up**, *f. L'action de déraciner, extirpation, &c.*
 * *A swine's rooting. L'action d'un cochon quand il fouille la terre avec le groin.*
 * *The rooting (or digging) of a wild boar. Fouge de sanglier.*
 * *The rooting (or mark) of a boar's snout. Le boutis d'un sanglier.*
ROOTY, *adj. (full of roots.) Qui a beaucoup de racines, plein de racines.*
ROPE, *f. (or cord.) Une corde.*
A hanging or dancing rope. Une corde à pendre, ou à danser.
Rope-girt. Ceint d'une corde.
The ropes (or cordage) of a ship. Les cordes, ou le cordage d'un navire.
P. Name not a rope where one has hanged himself. P. Il ne faut point parler de corde dans la maison d'un pendu.
 * *† To give one rope enough (to let him do what he pleases.) * Lâcher la bride à quelqu'un, lui mettre la bride sur le cou, le laisser faire.*
 * *To be upon the high rope (to carry it high.) Monter sur ses grands chevaux, le porter haut.*
 * *A rope of onions. Une glane d'oignons.*
 * *A rope of pearls. Un fil de perles.*
 * *† Rope-ripe. Qui mérite la corde, pendard.*
A rope-yard. Une corderie.

A rope-maker. *Un cordier.*
 A rope-dancer. *Un danseur de corde.*
 Rope-weed. *V. Bind-weed.*
 Rope-yarn (the yarn of any rope untwisted at sea.) *Fil de carret, en terme de mer.*
 To ROPE, *verb. neut.* (as some gluish liquors do.) *Filer, comme font certaines liqueurs gluantes.*
 ROPER, *f. Cordier.*
 ↓ ROPINESS, *f. Viscosité.*
 ROPY, *adj.* (or slimy.) *Gluant, qui file.*
 RORAL. *V. Rorid.*
 To RORE. *V. to Roar.*
 RORID, *adj.* (dewy or moist.) *Humide.*
Ex. A rorid cloud. *Une nuée humide ou qui dégoutte.*
 RORING. *V. Roaring.*
 ROSARY, *f.* (a pair of beads called fifteen, containing fifteen pater nosters, and 150 aves.) *Rosaire, chapelet à quinze dizaines.*
 ROSA-SOLIS, *subst.* (an herb.) *Rossolis, herbe.*
 * Rosa-folis (a sort of liquor.) *Rossolis, sorte de liqueur composée.*
 ROSE, *f.* (a sort of flower.) *Rose, sorte de fleur.*
P. No rose without a thorn. *P. Il n'est point de roses sans épines.*
 * Oil of roses. *Huile-rosat.*
 Honey of roses. *Mici-rosat.*
 * Be it spoken under the rose (or betwixt you and I let no body know of it.) *Que cela n'aille pas plus loin, cela soit dit entre nous, ou entre vous & moi, sous la foi du secret.*
 A rose-bud. *Bouton de rose.*
 A rose-bush. *Un rosier.*
 Rose-water. *Eau de rose, ou eau-rose.*
 Rose-cake. *Pain de rose.*
 Rose-vinegar. *Vinaigre rosat.*
 * The rose of a musical instrument. *La rose d'un instrument de musique.*
 Rose noble (a sort of coin.) *Noble à la rose, ancienne monnaie d'Angleterre.*
 Rose-bay, or rose-laurel. *Laurier-rose.*
 ROSE, *c'est un prétérit du verbe to rise.*
 ↓ ROSEATE. *V. Rosy.*
 ROSEMARY, *f.* (an ever-green shrub.) *Romarin, arbruste toujours vert.*
 The garden rosemary. *Le romarin cultivé.*
 ROSIER, *f.* *Lieu planté de rosiers.*
 ROSIN, *f.* *Résine, poix résine.*
 * Hard rosin (such as they rub violsticks withal.) *Colofane.*
 ROSINED, *adj.* (full or of the nature of rosin.) *Résineux.*
 ↓ ROSTRUM, *f.* (beak.) *Bec.*
 * Rostum. *Tribune aux harangues des Romains.*
 ROSY, *adj.* (from rose.) *De rose, vermeil.*
Ex. A rosy mouth. *Une bouche de rose, une bouche vermeille.*
 ROT, *f.* (a mortal and contagious disease among sheep.) *Tac, mortalité, ou maladie contagieuse parmi les brebis.*
 * † Rot (or file of soldiers.) *Une file, en terme de guerre.*
 To ROT, *verb. act.* *Pourrir, corrompre, faire pourrir.*
 * This will rot your cough. *Ceci fera mûrir votre toux.*
 To ROT, *verb. neut.* *Se pourrir, se gâter, se corrompre.*
 * To rot in a jail. *Pourrir en prison, y groupir misérablement.*

ROTA, *f.* (the chief jurisdiction of the Court of Rome.) *Rote, la principale juridiction de la Cour de Rome.*
 ROTATION, *f.* (or wheeling.) *Tournoyement.*
 * Rotation (or vicissitude.) *Tour, vicissitude, changement, révolution.*
 RÔTE, *f.* *Routine.*
Ex. To learn by rote. *Apprendre par routine.*
 D. ROTHER-BEASTS, *subst.* (or horned beasts.) *Bêtes à corne.*
 Rother-soil, (the dung of horned beasts.) *La fiente des bêtes à corne.*
 ROTTEN, *subst.* (from to rot.) *Pourri, corrompu, verveux, vermoulu, vicié, gâté.*
Ex. A rotten apple. *Une pomme pourrie.*
 Rotten flesh. *Chair pourrie, ou corrompue.*
 * Rotten dung. *Fumier consommé.*
 A rotten (or worm-eaten) apple. *Une pomme verveuse.*
 Rotten-wood, (wood that is not sound.) *Un bois vicié, ou vermoulu.*
 * He is dead and rotten. *Il est mort & mangé des vers.*
 * Fruit that is half rotten. *Un fruit mou, & qui tend à la pourriture.*
 * These cherries begin to grow rotten. *Ces cerises commencent à tourner.*
 * A rotten egg. *Un œuf couvis.*
 * My cough is not yet rotten, or ripe. *Ma toux n'est pas encore mûre.*
 * † A man rotten at the core, (not sound at the bottom.) *Un homme gâté, qui n'a pas de bons principes, ou qui n'a pas le fonds bon.*
 † A rotten (or base) trick. *Un méchant tour, une méchante action.*
 ROTTENNESS, *subst.* *Pourriture, corruption.*
 ROTUNDITY, *f.* (or roundness.) *Rotondité, rondeur.*
 To ROVE (or ramble) about, *verb. neut.* *Courir, roder.*
 To rove about the seas. *Courir les mers, écumer les mers.*
 * To rove, or to have rambling thoughts. *Avoir l'esprit distrait, ou égaré.*
 ROVER, *f.* (or pirate.) *Un corsaire, un pirate, un écumeur de mer.*
 At ROVERS, *adv.* (at random.) *Etourdiment, inconsidérément, à la volée.*
 * He shoots at rovers, (or does things at random.) *Il fait étourdiment tout ce qu'il fait.*
 ROUGE-CROSS, or rouge-dragon, *f.* (two of the four marshals, or pursuivants at arms.) *La croix rouge, & le dragon rouge, deux des quatre poursuivans d'armes en Angleterre.*
 ROUGH, *adj.* (harsh, uneven, rugged.) *Rude, âpre, raboteux.*
 A rough skin. *Une peau rude.*
 A rough sort of wine. *Un vin rude, âpre, grossier, ou désagréable.*
 A rough way. *Un chemin rude, ou raboteux.*
 * Rough, (harsh, severe, grim.) *Rude, sévère, dur, austère, chagrin, fâcheux, d'une humeur incommode, bourru.*
 * A rough diamond, (neither cut nor polished.) *Diamant brut.*
 Rough, (or uncouth) style. *Un style rude, dur, qui n'est point poli.*
 * What you say is something rough, (or hard.) *Ce que vous dites est un peu fort, ou offensant.*

* Rough, (hairy, or bristly.) *Rude, hérissé, couvert de poil.*
 * Rough, or homely. *Rude, grossier.*
 * Rough, or proud. *Insolent, arrogant, fier, superbe.*
 * A rough (or tempestuous) sea. *Une mer agitée, courroucée, qui roule de grands flots.*
 * A rough draught. *Une ébauche, un crayon.*
 * The rough draught of a deed. *La minute, ou la grosse d'un contrat.*
 Rough-cast, *adj.* *Crépi, &c.*
 A rough footed, *adj.* (pidgeon.) *Pigeon patu.*
 To ROUGH-CAST, *verb. act.* *Crépir, enduire de chaux & de gros sable.*
 ↓ ROUGH-DRAUGHT, *f.* *Ebauche.*
 To ROUGH-HEW, *verb. act.* *Ebaucher.*
 To rough-hew a piece of timber. *Ebaucher du bois.*
 Rough-hewn, *adj.* *Ebauché.*
 ROUGHLY, *adv.* (harshly, severely, &c.) *Rudemment, durement, aigrement, sévèrement, avec aigreur, sèchement.*
 ROUGHNESS, *f.* (or ruggedness.) *Rudesse, âpreté.*
 The roughness (or brackishness) of some waters. *L'âpreté de certaines eaux.*
 * Roughness (uncouthness) of style. *Rudesse, grossièreté de style.*
 * Roughness, (severity.) *Rudesse, sévérité, austérité, dureté.*
 * The roughness of the sea. *L'agitation, le courroux de la mer.*
 ROVING, *adj.* (from to rove.) *Distrait, égaré.*
 ROUNCE, *f.* (of a Printer's press.) *Manivelle de presse d'imprimeur.*
 ROUNCEVAL, *adj.* *Ex.* Rounceval pease (a great sort of pease that came first from ronceval, a place at the foot of the Pyrenees.) *Gros pois de ronceaux.*
 † A rounceval girl, (or a lusty bouncing girl.) *Une grosse fille.*
 ROUND, *adj.* (or circular.) *Rond, circulaire.*
 * To have a round delivery, or clear utterance. *Parler, ou s'exprimer facilement.*
 * Good round trot, (a quick trotting pace.) *Un grand trot.*
 * A round (a good large) sum. *Une bonne somme, une bonne somme d'argent.*
 * A round faggot-stick. *Un rondin.*
 A round pile of fir. *Un rondin de sapin.*
 * The round-heads, (or the rebels under King Charles I.) *Les têtes rondes, c'est le sobriquet que les Royalistes donnoient aux Parlementaires sous le règne de Charles I. Roi d'Angleterre.*
 A round-house. *La prison du guet.*
 To make round. *Arrondir.*
 ROUND, *subst.* (or ring.) *Un rond, un cercle.*
 * To take a round or turn. *Faire un tour.*
Ex. The sun having perform'd his round. *Le soleil ayant fait, ou achevé son tour.*
 * To walk the round, or the rounds, (among soldiers.) *Faire la ronde.*
 * To keep a round of formal visits. *Faire ses visites, faire un certain tour de visites d'apparat.*
 * In the whole round of my time. *De mon temps, dans toute ma vie.*
 * The frigate gave us a whole round with her cannon. *La frégate nous fit une décharge de tous ses canons.*

They discharged three rounds of all their cannon. *Ils firent trois salves de toute leur artillerie.*
 * A Cheshire round, (a sort of dance.) *Tricotets, sorte de danse.*
ROUND, *adv. Ex.* To turn round. *Tourner, se mouvoir en rond.*
 My head turns round. *La tête me tourne.*
 * The sun goes round the world. *Le soleil fait le tour du monde.*
 * All the year round. *Toute l'année.*
 * To drink round. *Boire à la ronde.*
 * Ten miles round, or about. *A dix mille à la ronde.*
 * To ride round. *Faire le tour à cheval.*
 To sail round. *Faire voile autour.*
 A place fenced in round. *Une place fermée tout autour, ou entourée d'une haie, d'une muraille.*
 Round about. *Tout autour, tout à l'en-tour, de tous côtés.*
 * I took a view of the countries round about. *Je visitai tous les pays d'alentour.*
 * You must go round about. *Il faut que vous fassiez le tour.*
TO ROUND, *verb. act.* (to make or cut round.) *Arrondir, évider, couper en arrondissant.*
 To round a cloke. *Arrondir un manteau.*
 To round a sleeve. *Évider une manche.*
 * To round (or whisper) a thing in one's ear, or to round a man in the ear with a thing. *Souffler une chose à l'oreille de quelqu'un, la lui corner aux oreilles.*
 Rounded, *adject.* *Arrondi, &c. V. to Round.*
ROUNDEL, or roundelay, *f.* (a kind of catch-song.) *Rondelet, sorte de couplet.*
 * **ROUNDER**, *f.* *Circonférence.*
ROUNDING, *subst.* (from to round.) *Arrondissement, l'action d'arrondir, &c. V. to Round.*
ROUNDLY, *adv.* (honestly, sincerely.) *Rondement, sincèrement, sans artifice, sans façon.*
 To go roundly to work. *Aller rondement en besogne, agir sincèrement, de bonne foi, aller son grand chemin, sans y chercher beaucoup de finesse.*
 * Roundly, (boldly, freely.) *Franchement, librement, hardiment, nettement.*
 A horse that goes roundly on. *Un cheval qui suit sa cadence, qui manie toujours de même cadence, qui demeure également entre les deux talons.*
ROUNDNESS, *f.* *Rondeur, rotondité.*
ROUNDS, *V.* Round.
TO ROUSE, *v. a.* (or awake.) *Réveiller, éveiller en sursaut.*
Ex. To rouse one, or to rouse him up. *Éveiller, réveiller quelqu'un.*
 * He roused me out of my first sleep. *Il m'a rompu mon premier sommeil.*
 * To rouse a deer. *Lancer un cerf, le faire partir de la reposée.*
 To rouse up one's spirits. *S'exciter, s'animer.*
 * To rouse, *verb. neut.* *S'éveiller.*
 Roused, *adj.* *Réveillé, &c. V. to Rouse.*
ROUSING, *subst.* *L'action de réveiller, &c. V. to Rouse.*
 Rousing, *adj. Ex.* A rousing lye. *Une grande fausseté, un grand mensonge.*
ROUSSELET, *subst.* (a kind of delicate pear.) *Rousselet, sorte de poire.*
ROUT, *subst.* (a multitude, a throng of people.) *Multitude, foule, concours de peuple, cohue.*
 * A rout, (going forcibly to commit

a riot.) *Une assemblée, une bande, un attroupement.*
 * Rout, (squabble, noise.) *Bruit, désordre, vacarme.*
 * Rout, (the way which soldiers are to march.) *Route, de gens de guerre.*
 * Rout, (or defeat) of an army. *Déroute, défaite d'une armée.*
TO ROUT, *verb. act.* (or to put to the rout.) *Mettre en déroute, défaire, mettre en fuite.*
 * To rout one, (to put him out of his measures.) *Embarasser quelqu'un, lui faire de la peine.*
 * To rout, *verb. neut.* (or to snore.) *Ronfler.*
 To rout, or to fart. *Peter, faire un pet.*
 * To rout, (as swine.) *V. to Root.*
 * **TO ROUZE**, *V.* *Roufe.*
ROW, *subst.* *Rang.*
 A row of houses, or trees. *Rang de maisons, ou d'arbres.*
 A row of teeth. *Rang de dents, denture.*
 To set in a row. *Ranger.*
 * The row of the pipes of an organ. *Jeu d'orgues.*
 * Cries-crofs-row, or christ-crofs-row. *Croix de par Dieu, l'abécé.*
 A row-charge. *Un bateau qui va à voiles & à rames.*
TO ROW, *verb. neut.* (to tug at the oar.) *Ramer, tirer à la rame, ou à l'aviron.*
 To row with (or against) the stream. *Ramer à vau l'eau, ou à contremont.*
 * † To look one way, and row another. *Faire semblant de faire une chose, & viser à une autre.*
 * † They don't row (or don't agree) together. *Ils ne s'accordent pas ensemble, ils n'agissent pas d'intelligence, ou de concert, l'un tire d'un côté, l'autre de l'autre.*
ROWEL, *subst.* (the rowel of a spur.) *Mollette d'éperon.*
 * Rowel, (a seton to make an issue.) *Seton, espèce de cautère.*
TO ROWEL, *verb. act. Ex.* To rowel a horse. *Mettre une ortie, ou donner des plumes à un cheval.*
ROWER, *subst.* (one that rows.) *Un rameur.*
 * The fore-rower, or chief rower in a galley. *Le vogue-avant, dans une galère.*
 * The rower that rows with the first oar in a galley. *L'espallier, rameur près de l'espale, ou de la poupe.*
ROWING, *subst.* *L'action de ramer.*
 * The rowing of cloth. *Roulement de drap, comme quand on le roule sur un rouleau.*
ROWL, &c. *V.* Roll, &c.
ROYAL, *adj.* (kingly.) *Royal, de Roi.*
 His Royal Majesty. *Sa Majesté Royale.*
 The Royal society, *V.* Society.
 The Royal assent. *Le consentement du Roi.*
 * Royal, (noble, magnificent.) *Royal, noble, magnifique.*
ROYALIST, *subst.* (a loyal man.) *Un royaliste.*
ROYALLY, *adv.* *Royalement, en Roi, noblement, magnifiquement.*
ROYALTY, *f.* (or kingship.) *Royauté, dignité royale.*
 The ensigns of Royalty. *Les marques de la Royauté.*
 The Royalties, or Royal rights. *Les prérogatives Royales, ou du Roi.*
 * **TO ROYNE**, *v. act.* *Ronger, mordre,*

RUB, *subst.* (obstacle, hinderance.) *Obstacle, empêchement, difficulté.*
 Rub, (friction.) *Frottement.*
 He gave him deadly rubs. *Il l'a cruellement raillé.*
TO RUB, *verb. act.* *Frotter, frayer.*
 To rub shoes. *Frotter des souliers.*
 To rub 'em clean. *Les nettoyer à force de les frotter.*
 To rub one's head against a thing. *Se frayer la tête contre quelque chose.*
 * To rub, or scratch. *Galer, gratter.*
 * To rub a horse, or to rub him DOWN. *Bouchonner un cheval.*
 * Rub, rub (a word used by way of interjection at bowls.) *Tout doucement, tout bellement.*
 To rub OFF the dirt of any thing. *Décrotter quelque chose.*
 * To rub off a spot. *Oter, enlever une tache à force de la frotter.*
 To rub ON, *verb. neut. Ex.* Things rub on bravely. *On fait de grands progrès.*
 I make shift to rub on, or to live. *Je gagne ma vie tout doucement.*
 * † To rub one UP, (to give him a rub.) *Donner un lardon à quelqu'un, le railler, lui donner un coup de bec.*
 * To rub up one's memory, or to rub up the remembrance of a thing. *Rappeler quelque chose dans sa mémoire, s'en rafraîchir la mémoire, se la remettre.*
 * If you go to him, you must rub up your Latin. *Si vous l'allez voir, il faut vous préparer à lui parler Latin.*
 * **RUBBAGE**, *V.* *Rubbish.*
RUBBED, *adj.* *Frotté, &c. V. Rub.*
RUBBER, *subst.* (or rubbing-cloth.) *Un frottoir.*
 * Rubber, (one that rubs.) *Frotteur.*
 * Rubber at cuffs. *Coups de poings.*
 * Rubber, (a whetstone for a scythe.) *Queux à faux.*
RUBBERS, *f.* (the winning two sets in three, at some games.) *Volte, partie double, ou le gain de deux parties en trois.*
 † To play a rubbers. *Jouer partie, revanche, le tout.*
 I won the rubbers. *J'ai gagné la volte.*
RUBBING, *subst.* *L'action de frotter, &c. V. to Rub.*
 * A rubbing-cloth. *Frottoir, un chiffon.*
 * A rubbing-brush. *Une décrotoire.*
RUBBISH, *subst.* (rubble, or pieces of a building.) *Décombre, ruines, débris, démolitions d'un bâtiment, du moilon, de la brocaille.*
 * Rubbish, (old tattered clothes.) *Guenilles, haillons vieilles nippes.*
 * Rubbish, (sorry stuff.) *Rebut, fretin, tout ce qu'on méprise.*
 * Take this rubbish (or this dirt) away. *Otez ces ordures, ôtez ces saletés.*
RUBICUND, *adj.* (blood-red.) *Rubicond, rouge.*
 * **RUBIED**, *V.* *Red.*
RUBRICK, *subst.* (a special title or sentence of the law, or of any book, written or printed in red.) *Rubrique.*
 * Rubrick, *adj.* *Rouge.*
 To RUBRICK, *verb. act.* (to make with red letters in a kalendar, &c.) *Marquer en lettres rouges.*
 Rubricked, *adj.* *Marqué en lettres rouges.*
RUBY, *subst.* (a precious stone.) *Rubis.*
 * Ruby, (pimple.) *Bouton.*

↓ Ruby, *adj.* (red.) Rouge.
 RUCTION, *subst.* (or belching.) Rot.
 Sower frothy ruptions. *Des rots âcres & bilieux.*
 RUDDER, *subst.* (of a ship.) Le gouvernail d'un navire.
 ↓ RUDDINESS, *f.* Rougeur.
 RUDDLE, *subst.* (a sort of red chalk.) Rubrique, craie rouge.
 RUDDY, *adj.* (red, rubicund.) Rouge, rubicund.
 A ruddy complexion. *Un visage rubicund, ou couperosé.*
 RUDE, *adj.* (rough.) Grossier, ou grossièrement fait.
 A rud draught. *Un plan grossier, une ébauche.*
 ↓ Rude, or clownish. Grossier, rustique, mal poli, rustre.
 ↓ Rude, (uncivil, insolent.) Incivil, brutal, insolent.
 ↓ Rude, (unskilful, or ignorant.) Grossier, ignorant.
 ↓ The rude multitude, (the vulgar.) La folle multitude, le vulgaire.
 ↓ Rude, (unlucky, or roguish.) Méchant, malicieux, malin, plein de malice.
 ↓ To give one rude language. Parler incivilement, ou insolamment à quelqu'un, le maltraiter de paroles.
 RUDELY, *adv.* (or coarsely.) Grossièrement, peu délicatement.
 ↓ Rudely, or uncivilly. Incivilement, insolamment, vilainement, brutalement.
 RUDENESS, *subst.* (clownishness.) Grossièreté, rusticité.
 ↓ Rudeness, (unskilfulness.) Grossièreté, ignorance.
 ↓ Rudeness, (uncivility, insolence.) Incivilité, brutalité, insolence.
 ↓ Rudeness, or roguishness. Malice.
 RUDIMENT, *subst.* (principle, beginning or grounds.) Rudiment, principe, commencement.
 ↓ RUDIMENTAL, *adj.* De commencement, par où l'on commence.
 RUE, *subst.* (an herb.) Rue, herbe.
 To RUE, *verb. act.* (to be sorry for.) Se repentir.
 Ex. You shall rue it as long as you live. *Vous vous en repentirez toute votre vie.*
 ↓ I'll make him rue the time that ever he did it. *Je lui ferai maudire le jour qu'il a fait cela.*
 RUEFUL, *adj.* (sad, pitiful.) Pauvre, pitoyable, chétif.
 ↓ Rueful, (or dreadful.) Terrible.
 RUEFULLY, *adv.* Ex. He look'd ruefully. *Il avoit les yeux hagards, ou farouches.*
 RUFF, *f.* (or fardingale, formerly worn by women about their waist.) Vertugadin.
 ↓ Ruff, (at cards.) Le point, au jeu des cartes.
 * He was kill'd in the ruff (or highest degree) of his glory. *Il fut tué au milieu ou au plus haut point de sa gloire.*
 To RUFF, *verb. act.* (to trump at cards.) Couper, prendre avec une triomphe aux cartes.
 RUFFIAN, *subst.* (a wicked or prodigate fellow.) Un scélérat, un déterminé.
 ↓ Ruffian, or debauchee. Un débauché.
 D. RUFFINGLY, *adj.* (boisterous, rude, or illbroad.) Grossier, mal poli.
 RUFFLE, *subst.* Manchette.
 Laced ruffles. *Manchettes à dentelles.*
 To fold into ruffles, *V. to Ruffle.*
 To RUFFLE, *verb. act.* Friser.

Ex. To ruffle a napkin, (to fold it into ruffles.) *Friser une serviette.*
 ↓ To ruffle, (to rumple.) Chiffonner, froisser, mettre en désordre.
 * To ruffle, (to discompose, or disorder.) Troubler, mettre en désordre, déranger.
 * Anger ruffles the mind. *La colère trouble l'esprit, elle le met en désordre.*
 * Nor was Lycurgus so sullen and cynically grave, but that now and then he would ruffle his gravity, and sacrifice an hour to the little God of laughter. *Lycurgue n'étoit pas si sévère ni si cynique, qu'il ne dérangeât, ou qu'il ne quittât quelquefois sa gravité pour sacrifier quelques momens au Dieu de la joie.*
 Ruffled, *adj.* Frisé, &c. *V. to Ruffle.*
 RUFFLING, *subst.* L'action de friser, &c. *V. to Ruffle.*
 ↓ RUFTER-HOOD, *subst.* Capuchon.
 RUFUL, &c. *V. Rueful, &c.*
 RUG, *subst.* (a coarse covering.) Couverture velue, pour un lit.
 ↓ Rug, (woolly dog.) Barbet.
 † RUG, *adj.* (a word us'd among gamblers, for, sure to win.) Ex. 'Tis all rug. *C'est jeu sûr.*
 RUGGED, *adj.* (rough, uneven, in a proper and figurative sense.) Rude, raboteux, âpre, inégal, qui n'est pas uni, au propre & au figuré.
 A rugged skin. *Une peau rude.*
 A rugged way. *Un chemin rude, ou raboteux.*
 * A rugged style. *Un style rude, dur, qui n'est point poli.*
 * A rugged (cross, or rough) man. *Un homme rude, fâcheux, brusque, chagrin, difficile à contenter.*
 * A rugged (skittish) person. *Un esprit bourru, fantasque.*
 * To give a rugged (or cross) answer. *Faire une réponse sèche, choquante, rude, brusque, désobligeante, offensante, répondre sec ou séchement, rudement, désobligamment ou brusquement à quelqu'un.*
 * Rugged, (rigid, severe.) Rude, sévère, austère, rigide, dur.
 A rugged man. *Homme rude, fâcheux, brusque, chagrin, difficile à contenter.*
 RUGGEDLY, *adv.* (roughly, severely.) Rudement, avec rigueur, d'une manière rude, sévèrement, durement.
 * To write ruggedly. *Avoir un style rude, ou mal poli.*
 RUGGEDNESS, *subst.* Rudeur, âpreté.
 ↓ RUGINE, *subst.* Sorte de rafe de Chirurgien.
 RUIN, *subst.* (destruction, or undoing.) Ruine, destruction, chute, décadence, perte.
 The ruin of a family. *La ruine d'une famille.*
 He has been the ruin of me. *Il a causé ma ruine, il m'a ruiné.*
 To build one's fortune upon another man's ruin. *Bâtir sa fortune, ou s'élever sur les ruines d'un autre.*
 That business has been the ruin of me. *Cette affaire a été ma ruine, elle m'a ruiné, ou m'a coupé la gorge.*
 To bring one to ruin. *Ruiner, perdre quelqu'un.*
 To come to ruin. *Se ruiner, se perdre.*
 Ruins, (in the plural number.) Ruines.
 Ex. The ruins of a building. *Les ruines d'un bâtiment, les débris d'un bâtiment abattu.*

* The ruins of a good face. *Des restes de beauté, de beaux restes.*
 To RUIN, *verb. act.* (to destroy, or waste, to bring to ruin.) Ruiner, détruire, désoler, renverser, être la cause de la ruine.
 To ruin a party. *Ruiner, ou détruire un parti.*
 To ruin a family. *Ruiner, désoler, renverser une famille.*
 To ruin one in another man's favour. *Ruiner, détruire, noyer quelqu'un dans l'esprit d'un autre.*
 Ruined, *adj.* Ruiné, &c. *V. to Ruin.*
 RUINING, *subst.* L'action de ruiner, &c. *V. to Ruin.*
 RUINOUS, *adj.* (falling to decay.) Ruineux, qui menace ruine.
 * Ruinous, (dangerous, that brings to ruin.) Ruineux, qui cause la ruine, fatal, dangereux.
 ↓ RUINOUSLY, *adj.* D'une manière ruineuse.
 RULE, or ruler, *subst.* (an instrument to rule with.) Règle, instrument pour régler.
 A carpenter's rule, or square. *Règle de charpentier, une équerre.*
 * Rule, (model, exemplar.) Règle, modèle, exemple.
 * Rule, (precept, or principles to go by.) Règle, précepte, enseignement, maxime.
 To learn a language by rules. *Apprendre une langue par règles.*
 Done according to rule. *Fait dans les règles, ou régulièrement, régulier.*
 The rules of the gospel. *Les préceptes de l'Évangile.*
 ↓ Rule, (statute or constitution, of a religious order.) Règle, statut, ou constitution d'un ordre religieux.
 ↓ Rule, (or order.) Règle, ordre.
 There's no rule in that house. *Il n'y a point de règle dans cette maison.*
 ↓ Rule, (custom.) Règle, coutume, usage.
 ↓ Rule, (sway, or command.) Commandement, pouvoir, autorité.
 To bear rule. *Avoir le commandement, gouverner.*
 To have the chief rule. *Gouverner en chef.*
 ↓ A rule given by a judge upon the opening of the cause. *Règlement sur les demandes & les défenses des parties.*
 To RULE, *verb. act.* (to draw lines with a rule.) Régler, tirer des lignes avec une règle.
 To rule a paper. *Régler un papier.*
 * To rule, (to square, frame, or order.) Régler, conduire, diriger, conformer.
 To rule one's life by the dictates of reason. *Régler, diriger sa vie sur les préceptes de la raison, la conformer aux règles de la raison.*
 ↓ To rule, *verb. act.* & neut. or to rule OVER, *verb. neut.* Régir, gouverner, conduire.
 To rule a state. *Régir un Etat, le gouverner.*
 To rule unjustly. *Gouverner injustement, tyranniser.*
 To rule the roast, *V. Roast.*
 ↓ To rule, (to command, or master.) Dompter, vaincre, subjuguier, réprimer, modérer, commander à.
 To rule one's affection. *Dompter, vaincre, subjuguier ses passions, commander à ses passions.*
 Ruled, *adj.* Régulé, &c. *V. to Rule.*

R U L R U N

* Be ruled by me. *Croyez-moi, suivez mon conseil.*

He would not be ruled by me. *Il n'a pas voulu m'en croire.*

RULER, *subst. or rule. V. Rule.*

* Ruler or governor. *Conducteur, gouverneur.*

RULING, *subst. L'action de régler, &c. V. to Rule.*

RUM, *f. (or kill-devil, a drink used in Barbadoes, much stronger than brandy.)*

C'est le nom d'une boisson extrêmement forte, que l'on fait dans les Barbades.

RUMB, *subst. (a point of the compass.)*

Rumb de vent, pointe de compas.

To RUMBLE, *verb. neut. (or make a hollow noise.)*

Murmurer, faire un bruit sourd.

My guts rumble. *Mon ventre murmure.*

A rumbling of the belly, a rumbling of the guts with wind. *Un murmure de ventre.*

* RUMINANT, *adj. Qui rumine.*

To RUMINATE, *v. neut. (or to chew the cud.)*

Ruminer, remâcher à vide.

* To ruminate upon, (to consider of) a thing. *Ruminer quelque chose, y rêver, la rouler en son esprit, la bien digérer dans son esprit.*

RUMINATING or RUMINATION, *subst. L'action de ruminer.*

To RUMMAGE, *v. act. (to remove any, goods or luggage.)*

Remuer des meubles ou des marchandises, les transporter d'un endroit.

* To rummage, (to take up, to search diligently.)

Fouiller, chercher, en fouillant, visiter.

RUMMAGING, *f. L'action de remuer, &c. V. to Rummage.*

RUMMER, *f. (a great drinking-glass.)*

Un grand verre.

* Rummer, (or brimmer.) *Une rasade, un verre tout plein.*

RUMOUR, *subst. (or report.)*

Bruit qui court, nouvelle.

RUMOURED, *adj. Ex. 'Tis a thing rumoured about or abroad.*

On en fait courir le bruit, on en parle, cela se dit.

RUMP, *subst. (the rump of fowls.)*

Le croupion.

* † The rump or the rump Parliament. *C'est un terme de mépris affecté au reste de ce malheureux Parlement qui détrôna le Roi Charles I.*

RUMPLE, *subst. Pli, qui se fait à force de chiffonner.*

To RUMPLE, *v. act. (to ruffle.)*

Chiffonner, froisser.

Rumpled, *adj. Chiffonné, froissé.*

* A skin rumpled or wrinkled. *Une peau toute ridée.*

RUMPLING, *f. L'action de chiffonner ou de froisser.*

RUN, *c'est un prétérit du verbe to run. V. to Run.*

RUN, *f. Ex. To put a man to the run, (to make him run away.)*

Faire fuir quelqu'un.

* At a long run. *A la longue.*

* A run, (before one leaps.) *Une es-couffe, un élan.*

Ex. To take a run. *Prendre son escouffe.*

* The run, (take or course) of a ship. *Le sillage, le cours ou chemin d'un vaisseau.*

* Good or ill run at play. *Bonheur ou malheur au jeu.*

There's a run upon the bank. *Tout le*

Tome II.

R U N

monde court à la banque, pour en retirer son argent.

To RUN, *v. neut. Courir, courre, aller de vitesse.*

Whither do you run so fast? *Où courez-vous, où allez-vous si vite.*

To run before or after. *Courir devant ou après.*

To run post. *Courre la poste.*

To run at the ring. *Courre la bague.*

To run after one. *Courir après quelqu'un, le poursuivre.*

To run about, to run up and down. *Courir d'un côté & d'autre.*

To run with full speed, to run amain, to run-a-pace. *Courir de toute sa force.*

To run, *v. act. (to pursue in order to catch.)*

Courre ou courir.

To run a stag. *Courre ou courir le cerf.*

To run the ring. *Courre la bague.*

* To run a hazard, (to be exposed to it.)

Courir risque.

To run one through with one's sword. *Passer son épée au travers du corps de quelqu'un, l'enfiler.*

* To run a ribbon in a ring. *Passer un ruban dans un anneau.*

* To run the gantlop, (a military punishment.)

Passer par les baguettes.

* To run, *v. neut. (to drop.)*

Couler, dégoutter, suinter.

His nose runs. *Son nez dégoutte, il a la roupie.*

A vessel that runs. *Un vaisseau qui coule ou qui fuit.*

* To run, (to flow.)

Courir, couler ou rouler.

The river runs by the walls. *La rivière coule, ou court le long, ou passe tout auprès des murailles, elle arrose les murailles.*

The hour-glass does not run. *Le sable ne coule pas, ou ne va pas.*

* A period that runs well. *Une période qui coule bien, qui est bien cadencée.*

* A verse that runs smooth. *Un vers qui coule doucement.*

* To run, (to go on or go away, as time or thing relating to time.)

Courir, couler.

Time runs insensibly. *Le temps court ou coule insensiblement.*

His wages run. *Ses gages courent.*

* To run, (or come) FROM. *Sortir.*

* To run with matter, to suppurate. *Jeter du pus, jeter de la matière, sup-purer.*

The sore runs. *La plaie suppure.*

* To run against a post. *Heurter contre un poteau.*

* He run, *verb. act. his head against the wall. Il a donné de la tête contre la muraille.*

To run to one's help. *Courir ou voler au secours de quelqu'un.*

* To run to seed, (as plants do.)

Monter en graine, grener.

* To run, (speaking of flower that change their colour.)

Changer de couleur.

This very cast of the dice runs for all. *A ce coup de dé, je joue de tout mon reste.*

* Her tongue runs perpetually. *Elle parle incessamment, sa langue est dans un mouvement perpétuel, elle a la langue bien pendue.*

* Her tongue runs on wheels or runs at random. *Sa langue n'a point d'arrêt.*

* Your tongue runs before your wit. *Vous ne songez pas à ce que vous dites.*

R U N

537

* My tongue did run before my wit. *Ma langue a prévenu ma pensée.*

* His eyes run. *Il est chassieux, il a la chassie.*

* To laugh 'till one's eyes run. *Pleurer, verser des larmes à force de rire.*

* To run away, (to fly.)

Fuir ou s'enfuir.

* To run one's country, *v. act. Abandonner le pays.*

* To run a race, *verb. act. Faire une course.*

I'll run with ye for a wager. *Je parie que j'aurai l'avantage sur vous à la course, je vous défie à la course.*

* To run mad or distracted. *Devenir fou, perdre le sens, être fou à courir les rues.*

* That would make one run mad. *Cela est capable de faire enrager un homme, ou de lui faire perdre le sens.*

* It runs in the blood of your whole family to hate ours. *Vous laissez notre famille de père en fils.*

* It runs in their blood, (to do so or so.)

** Ils chassent de race.*

* To suffer a child to run a-head. *Souffrir ou permettre toutes choses à un enfant, lui laisser faire tout ce qu'il veut.*

* To run a division. *Fredonner, faire des fredons.*

* The sense runs thus. *En voici le sens, voici quel est le sens.*

* My genius does not run that way. *Mon génie n'est pas tourné, ou n'est pas propre à cela.*

* To run A-GROUND or to run on ground, *v. n. (as a ship does.)*

Echouer, toucher ou donner de la quille contre un fond de mer.

To run a ship a-ground or a-shore, *verb. act. Echouer un navire, le faire échouer.*

To run AGAINST a rock, as a ship does. *Échouer contre un écueil.*

* One of our gallies run against another. *Une de nos galères en choqua une autre.*

* These words run against the genius of some men. *Ces expressions sont contraires au génie de quelques personnes.*

To run FOR a thing. *Aller vite querir quelque chose.*

* To run for't, to scamper away. *Se sauver par la fuite, s'enfuir, gagner au pied.*

* To run for succour or refuge. *Chercher du secours, chercher un refuge ou un asyle, se réfugier.*

* That ever runs in my mind. *J'ai toujours cela dans l'esprit, je ne saurois m'ôter cela de l'esprit, cela me revient toujours dans l'esprit.*

* This runs parallel with that. *Ceci se trouve parallèle à cela.*

* To run low and dreggy, as liquor in a vessel. *Être au bas, comme la liqueur d'un tonneau qui est presque vide.*

* To run or be expressed. *Être exprimé.*

Ex. The definition runs thus. *La définition est exprimée en ces termes.*

To run AWAY. *Prendre la fuite, s'enfuir, s'en aller, se sauver, s'écarter, gagner au pied.*

* Time runs away. *Le temps coule, le temps s'écoule, le temps passe.*

* Our life runs away. *Notre vie coule.*

* To run away with, (to carry away.)

Emporter ou enlever.

To run away with a virgin. *Enlever une fille.*

Yyy

That horse will run away with you. *Ce cheval vous emportera, vous ne sauriez l'arrêter.*

The collectors run away with a good part of the revenue. *Les collecteurs emportent une partie du revenu.*

* To run away with, (to fancy or imagine) a thing. *S'imaginer une chose, la croire à la légère & sans l'approfondir; se figurer, se mettre dans l'esprit.*

* To run away from one's text, (to make a digression.) *Faire une grande digression, s'égarer.*

To run BACK. *Rebrousser chemin, retourner sur ses pas.*

* The river runs back. *La rivière rebrousse, ou remonte contre ou vers sa source.*

To run COUNTER, (to be contrary to, to clash with.) *Être contraire ou opposé, choquer.*

* The accusations run HIGH on both sides. *Les accusations sont fortes de part & d'autre.*

* The sedition run so high. *La sédition devint si grande ou si furieuse.*

To run DOWN a stag, verb. act. *Forcer un cerf, le prendre après l'avoir long-temps couru.*

* To run one down, (to run down his opinion.) *Démonter quelqu'un, lui fermer la bouche, avoir l'avantage sur lui, l'abîmer, le confondre.*

* To run him down with arguments. *Le convaincre à force d'arguments, l'obliger à se rendre, l'accabler de raisons, le mener battant.*

* To run one down with ill language. *Insulter quelqu'un ou l'accabler d'injures.*

* To run a thing down, (to despise or undervalue it.) *Mépriser quelque chose, la ravalier.*

To run down, v. neut. (to drop) with blood. *Dégoutter de sang.*

* To run from one thing to another, (to make digressions in a discourse.) *S'écarter de son sujet, faire des digressions.*

* To run, v. neut. or to run one's self, verb. récip. INTO mischief. *S'exposer à quelque malheur.*

* To run into debt or to run one's self into debt. *S'endetter, contracter des dettes.*

* To run one's self into charges. *Se mettre en frais.*

* To run into any sin. *S'abandonner à quelque péché, s'y laisser aller.*

* A thorn did run into my foot. *Une épine m'entra dans le pied.*

* To run the curtains into a curtainrod. *Enfiler ou passer les rideaux dans une verge de fer.*

* To run a pin into one. *Piquer quelqu'un avec une épingle, lui fiche une épingle dans quelque partie de son corps.*

To run ON, (to go on.) *Ex. He runs on still in his lewd courses. Il va ou il suit toujours son vieux train ou son même train.*

* If you run on at this rate, you will quickly be a beggar. *Si vous suivez ce train, vous serez bientôt réduit à la mendicité.*

* To run on into extreme violences. *Se porter à des violences extrêmes.*

To run, (or go) OVER to a place. *Passer, ou s'en aller en quelque lieu.*

To run over to the stronger side. *Passer ou se ranger du côté du plus fort.*

* To run over a book, (to peruse it in

haste.) *Parcourir un livre, le lire promptement, & sans y faire beaucoup de réflexion.*

* To run, (or lick) over one's work again. *Repasser, revoir, retoucher son ouvrage, le polir, * le lécher.*

* To run over a thing, (to glance at it, to say little to it.) *Passer légèrement sur quelque chose, n'en parler qu'en passant, la toucher en peu de mots, ne faire que l'effleurer.*

* The river runs over, (or overflows) its banks. *La rivière se déborde, elle sort de son lit, elle regorge, elle se répand sur le rivage.*

* The pot runs over, (or spills.) *Le pot coule par dessus les bords, le pot verse.*

To run OUT of doors, (or to make one's escape.) *Se sauver.*

* To run out, or to run one's self out.

* Manger son blé en vert, dépenser son revenu par avance.

* To run out into excess. *Aller à l'excès.*

* To run out into expences, (to spend too high.) *Faire une trop grande dépense.*

* To run out an estate, verb. act. or of an estate, v. neut. (to lavish it away.) *Prodiguer, dépenser, manger son bien.*

* To run one's self, verb. récip. out of breath or to a stand. *Se mettre hors d'haleine, courir à perte d'haleine.*

* To run out, v. act. (to end) one's race. *Finir sa course.*

* To run out of one's wits. *Perdre le sens. V. To run mad.*

* To run out in length. *S'étendre en longueur.*

* The time runs out, (or expires.) *Le temps expire.*

To run THROUGH. *Percer, percer de part en part.*

* This moral runs through the whole business of human life. *Cette morale comprend toute l'affaire de la vie humaine.*

* To run through a book, (or to read it over.) *Parcourir un livre, le lire d'un bout à l'autre.*

* To run through thick and thin. *S'exposer à toutes sortes d'incommodités.*

To run (or get) UP. *Monter.*

* Whe must run up to the original. *Il nous faut remonter ou aller à la source.*

* To run up, or raise a wall. *Élever promptement une muraille.*

To run it up too high. *La faire trop haute.*

* A building that runs up. *Un bâtiment qui avance fort.*

* The score runs up mighty fast. *La taille se remplit fort vite.*

* To run up, (verb. act.) a thing too high, (to over stretch it.) *Outrer une chose, la porter au-delà de ses justes bornes.*

To run, (or fall) UPON one. *Se jeter sur quelqu'un.*

* His discourse runs upon that. *Son discours roule sur cela, ou porte sur cela.*

* A beam that runs upon the wall. *Une poutre qui porte ou qui pose sur la muraille.*

* To run upon great dangers. *S'exposer à de grands dangers.*

RUNAGATE, subst. (or renegado.) *Un renégat.*

* Runagate, (a rambling or roving fellow.) *Un vagabond, un coureur, qui n'a ni feu ni lieu.*

RUNAWAY, f. (or deserter.) *Un déserteur, un fugitif.*

* A runaway, (in a fight.) *Un fuyard.*

✚ RUNDLE. *V. Round.*

RUNDLET, subst. (a certain measure of wine, oil, &c.) *Un petit barril ou une certaine mesure de vin, d'huile, &c. contenant dix-huit gallons & demi.*

RUNG, prétérit du verbe to ring. *V. to Ring.*

RUNNER, subst. (from to run.) *Coureur, coureuse.*

* The runner, (or upper stone) of a mill. *Une meule de dessus, une surmeule de moulin.*

* A runner at all, (one that ventures upon every thing.) *Un homme qui donne à tout, ou * qui donne au poil & à la plume.*

* Runner, (a small merchant ship.) *Petit vaisseau marchand.*

RUNNET, subst. *Présure.*

RUNNING, f. *Course, l'action de courir, &c. V. to Run.*

* The running of the reins. *La gonorrhée, perte de semence.*

* A running of the nose. *La roupie.*

Running, adj. *Ex. A fine running-place. Un lieu propre à courir.*

Running water. *Eau courante ou vive.*

A running knot. *Un nœud coulant.*

A running sore. *Plaie qui suppure ou qui jette du pus.*

A running banquet. *Collation qu'on fait sans s'asseoir.*

The running title of a book, (the top title that runs over every page.) *Le titre qu'on met à chaque page de livre.*

They betook themselves to a running fight. *Ils se battirent en retraite ou en se retirant.*

* † His shoes are made of running leather. *Il n'est jamais en repos, il court incessamment.*

D. RUNNINGLY, adj. *En courant.*

RUNT, subst. (a scotch or welch runt.) *Bœuf d'Ecosse ou de Galles, terme de mépris, qui veut dire de pauvre bétail.*

* † An old runt, (or old trod.) *Une vieille.*

RUPTORY, subst. (a corrosive caustick.) *Ruptoire, cautère potentiel.*

RUPTURE, subst. (burstiness or burf-belly.) *Descente de boyau, hernie.*

Rupture-wort. *Herniaire, sorte d'herbe.*

* Rupture, (or falling out.) *Rupture, brouillerie.*

RURAL, adj. (of the country.) *Rural, champêtre, de la campagne.*

To take the rural diversifements. *Prendre les divertissemens de la campagne.*

A rural dean. *Un doyen rural.*

RUSH, subst. (a plant.) *Un jonc.*

The sea-rush. *Le jonc marin.*

The sweet-rush. *Le jonc odorant.*

* A rush-light. *Chandelle de veille.*

* † A rush, (a thing of no value.) *Une chose de néant, un rien, un zét, un fétu.*

It is not worth a rush. *Il ne vaut rien du tout.*

I would not give a rush for't. *Je n'en donnerois pas un zét ou un fétu.*

I don't value it a rush or a pin. *Je ne m'en soucie point.*

I don't value him a rush. *Je me moque de lui.*

To RUSH, v. neut. *Se jeter, se précipiter, se lancer ou s'élancer.*

To rush upon one. *Se jeter sur quelqu'un.*

R U S R U T

He rush'd among the naked swords. *Il se lança ou se précipita au milieu des épées nues.*
 To rush IN. *Entrer de force, forcer le passage.*
 To rush in upon one, (to take him napping.) *Surprendre quelqu'un.*
 To rush FORWARD. *S'élancer.*
 To rush THROUGH any danger. *S'exposer hardiment à toute sorte de danger.*
 To rush OUT of company. *Sortir avec impétuosité, quitter brusquement la compagnie.*
 RUSHING, *f. L'action de se jeter, &c.*
V. to Rush.
 RUSHY, *adj. (full of rushes.) Plein de joncs.*
 RUSSET, *adj. (or brown.) Brun.*
A russet colour. Couleur brune.
 RUSSETIN or RUSSET, *subst. Rouffette, sorte de pomme.*
 RUST, *subst. Rouille.*
To gather rust. Amasser de la rouille.
To do away, to get out or fetch off the rust. Dérouiller, ôter la rouille.
 To RUST, *verb. neut. (or grow rusty.) Se rouiller.*
 RUSTICAL, *adj. (clownish.) Rustique, rustre, rustaud, grossier, peu poli, incivil, rude.*
A very rustical man. Un homme fort rustre ou grossier, † un grand rustaud, un palot.
 RUSTICALLY, *adv. Rustiquement, d'une manière rustique ou grossière.*
 To RUSTICATE, *verb. act. Confiner, réléguer à la campagne.*
 To rusticate, *verb. neut. Vivre à la campagne.*
 Rusticated, *adj. Devenu campagnard.*
 RUSTICITY, *subst. (or clownishness.) Rusticité, grossièreté, rudesse, humeur, action, manière d'agir rustique ou qui sent le rustre & le paysan.*
 RUSTICK. *V. Rustical.*
 RUSTINESS, *f. (or rust.) Rouille.*
The rustiness of iron. La rouille du fer.
 The rustiness of bacon. *La rancifure, le goût rance du lard.*
 To RUSTLE, *verb. neut. (or make a noise.) Faire du bruit.*
 RUSTLING, *f. Cliquetis, bruit, bruit d'armes ou de choses semblables.*
 RUSTY, *adj. (covered with rust.) Rouillé, couvert de rouille.*
To grow rusty, (in a proper and figurative sense.) Se rouiller, ou s'enrouiller, au propre & au figuré.
Iron grows rusty. Le fer se rouille ou s'enrouille.
 * A man's parts grow rusty in the country. *L'esprit se rouille, s'enrouille ou s'encrasse dans la province.*
 Rusty, (speaking of clothes.) *Craffeux, couvert de craffe.*
 Rusty bacon. *Du lard rance.*
 To grow rusty, (as bacon.) *Rancir, devenir rance.*
 RUT, *f. (the copulation of deer.) Rut, temps où les bêtes fauves sont en amour.*
 The rut, or track of a wheel. *Ornière, ou trace de roue.*
 To RUT, *verb. neut. (as deer do.) Être en rut.*
 RUTHFUL, *adj. (or compassionate.) Tendre, plein de tendresse, pitoyable, qui a de la pitié.*
 Ruthful, (pitiful, that deserves pity.) *Pitoyable, misérable.*

R U T S A B

RUTHFULLY, *adv. Misérablement, pitoyablement.*
 RUTHFULNESS, *f. Pitié, compassion.*
 RUTHLESS, *adj. (or pitiless.) Cruel, impitoyable.*
 RUTTIER, *subst. (a directory for the knowledge or finding out of courses, whether by sea or land.) Routier, livre, qui donne des instructions pour les routes de mer ou les chemins de terre.*
 * † Ruttier, (an old beaten soldier.) *Un vieux routier.*
 RUTTING, *f. (from to rut.) Ex. The rutting time. Rut, le temps où les bêtes fauves sont en amour.*
 RUTTISH. *V. Wanton.*

R Y

RYE, *subst. (a kind of corn.) Seigle, sorte de blé.*
 Rye bread. *Pain de seigle.*

S

S, *Subst. est la dix-huitième lettre de l'alphabet Anglois & la quatorzième des consonnes; elle se prononce généralement comme en François.*
 Exceptez, I. certains mots où elle prend le son ordinaire de notre ch; tels sont sure, pension, qu'il faut prononcer chure, penchoun.
 II. Les noms qui se terminent en ision, où l'S a le son d'un G ou d'un J consonne en François, comme ces mots incision, provision. A quoi ajoutez les mots suivants, savoir, usual, tranfient, leifure, ofier, hofier, croifler, qu'on prononce ujual, trangient, lejer, ojer, hojer, crojer.
 L'S est muette en ces mots où l'i se prononce ai, savoir island, islet, viscount, viscountess, & d'ordinaire on ne la fait presque point sentir dans years, pounds & miles, qui sont les pluriels de year, pound & mile.
 S, (an iron-bar like an S, used to strengthen a wall.) *Une esse ou S. une ancre.*

S A

SABBATARIAN, *f. (a rigid observer of the Sabbath.) Un rigide observateur du Sabbat.*
 Sabbatarians, (a sort of hereticks, who kept the Jewish Sabbath instead of the Lord's day.) *Sabbathariens ou Sabbatharistes, hérétiques.*
 SABBATH, *f. (the seventh day of the week, and day of repose among the Jews, which is Saturday among the Christians.) Sabbat, le jour du repos parmi les Juifs, qui est le samedi parmi les Chrétiens.*
 The Christian Sabbath, (the Lord's day or Sunday.) *Le Sabbat des Chrétiens, le jour du Seigneur, le Dimanche.*
 The Sabbath-day. *Le jour du Sabbat.*
 Sabbath-breaker. *Violateur du Sabbat.*
 Sabbath-breaking. *Violation du Sabbat.*
 SABBATICAL, *adj. Sabbatique.*
 SABBATISM, *f. (the keeping of the Sabbath.) L'observation du Sabbat.*
 SABBELLIANS, *f. (a sort of hereticks.) Sabelliens, sorte d'hérétiques.*
 SABINE, *f. Sabine, plante.*
 SABLE, *f. (a beast not unlike a polecat.) La zibeline, martre zibeline.*
 Sable, (the fur of sable.) *Zibeline, peau de zibeline, martre, peau de martre.*

S A B S A C 539

Sable, (in heraldry, the black colour.) *Sable, en terme de blason, le noir.*
 SABRE, *f. (a kind of cymetar.) Sabre, espece de cimeterre.*
 SACCADE, *subst. Saccade, terme de manège.*
 SACCHARINE, *adj. Qui tient de la qualité du sucre.*
 SACERDOTAL, *adj. (or priestly.) Sacerdotal.*
 SACHEL, *f. (small sack.) Sachet.*
 SACK, *f. (or great bag.) Un sac.*
 A sack, (a measure of wool.) *Un sac, mesure de laine, qui contient 364 livres pesant en Angleterre, & 384 en Écosse.*
 Sack-full. *Sachée, plein un sac.*
 Sack-cloth. *Sac, haire.*
 Sack-cloth and ashes. *Le sac & la cendre.*
 Sack, Spanish or Canary wine. *Vin sec, vin d'Espagne, ou des Canaries.*
 Sack-but. *V. Sackbut, dans l'ordre alphabétique.*
 To SACK, *v. act. (to plunder, to lay waste.) Saccager, piller.*
 To sack up. *Mettre dans un sac.*
 SACKBUT, *f. (a musical instrument.) Sorte de flûte.*
 SACKED, *adj. (from to sack.) Saccagé, pillé.*
 SACKER, *f. Celui, ou celle qui saccage, qui pille.*
 SACKING, *f. Sac, saccagement, l'action de saccager ou de piller.*
 The sacking of Troy. *Le sac de Troie.*
 Sacking, *adj. Ex. Sacking-stuff, (to make sacks withal.) Toile ou étoffe à faire des sacs.*
 SACRAMENT, *f. (a visible sign of an invisible grace.) Sacrement.*
 The Sacrament, or Communion. *Le Sacrement, la Communion, la sainte Cène.*
 SACRAMENTAL, *adj. Sacramental ou sacramental.*
 SACRAMENTALLY, *adv. Sacramentalement ou sacramentellement, dans un sens sacramental, ou d'une manière sacramentale.*
 SACRAMENTARIANS, *subst. (a name given by the Papist to the Protestants, but chiefly to the Calvinists.) Sacramentaires, nom que les Catholiques donnent aux Protestans, & sur-tout aux Calvinistes.*
 SACRED, *adj. (or holy.) Sacré, saint.*
 His sacred Majesty. *La personne sacrée du Roi.*
 Sacred, or inviolable. *Sagré, ou inviolable.*
 She swore by all that's sacred that she would not give him the hearing as long as she lived. *Elle jura ses grands dieux, qu'elle ne l'écouterait de sa vie.*
 SACREDLY, *adv. Saintement, religieusement, d'une manière sainte & sacrée.*
 SACREDNESS, *subst. Sainteté.*
 The sacredness, or the religion of an oath. *La religion du serment.*
 SACRIFICATOR, *f. Sacrificateur.*
 SACRIFICE, *f. (or offering.) Un sacrifice.*
 To make, or to offer up a sacrifice. *Faire un sacrifice, sacrifier.*
 To make one a sacrifice, (to quit or abandon him.) *Sacrifier quelqu'un, en faire un sacrifice, l'abandonner.*
 To SACRIFICE, *verb. act. (to offer up*

a sacrifice.) *Sacrifier, faire un sacrifice.*
 * To sacrifice, (to devote.) *Sacrifier, dévouer.*

* To sacrifice, (to quit or abandon a thing upon some consideration.) *Sacrifier, faire un sacrifice de.*

I sacrificed him to all my resentments. *Je lui ai fait un sacrifice de tous mes ressentiments, ou je lui ai sacrifié tous mes ressentiments.*

Sacrificed, adj. *Sacrifié, &c. V. to Sacrifice.*

SACRIFICER, subst. *Sacrificateur.*

SACRIFICIAL, adj. *De sacrifice, destiné pour le sacrifice.*

SACRIFICING, f. *L'action de sacrifier, sacrifice.*

SACRILEGE, f. (the robbing of sacred things.) *Sacrilege, larcin des choses saintes.*

SACRILEGIOUS, adj. (guilty of a sacrilege.) *Sacrilege, qui a commis un sacrilege.*

A sacrilegious man or woman. *Un sacrilege, une sacrilege.*

A sacrilegious act. *Un sacrilege.*

SACRILEGIOUSLY, adv. *En sacrilege, d'une manière sacrilege.*

SACRIST or SACRISTAN, f. m. (an officer in a cathedral.) *Sacristain.*

SAD, adj. (sorrowful, melancholy.) *Triste, mélancolique, morne.*

* Sad, (grievous.) *Triste, fâcheux, funeste, touchant, sensible, cruel, qui donne du déplaisir.*

'Tis a sad thing. *Cela est fâcheux, cela est cruel ou sensible, ou c'est un malheur, c'est une misère.*

Sad news. *De tristes ou de fâcheuses nouvelles.*

A very sad mischance. *Un malheur fort touchant.*

* 'Tis sad living without money. *Il fait mal vivre sans argent.*

* He is a sad, (or odd kind of) man. *C'est un étrange homme, c'est un homme fort bizarre ou d'une étrange humeur.*

* Sad, (pitiful, sorry, bad.) *Mauvais, méchant, pitoyable, pauvre, chétif, misérable, qui fait pitié.*

Sad verses. *De méchants, de misérables ou de pitoyables vers, des vers qui font pitié.*

A sad workman. *Un méchant, un pauvre ouvrier.*

* A sad, (mischievous) youth. *Un méchant garçon, un jeune homme malin ou plein de malice.*

* Sad, (bad or dirty) weather. *Vilain temps, ou un temps fort sale.*

* Sad of colour, (dun.) *Brun, obscur, qui tire sur le noir.*

A sad-colour'd cloth. *Un drap obscur.*

To SADDEN, verb. neut. (to look sad.)

Paraître triste, avoir le visage triste.

To sadden, v. act. *Attrister, rendre triste.*

SADDLE, subst. *Selle, pour un cheval.*

* † To put the saddle upon the right horse. *Donner le blâme à celui qui a tort.*

* † I am resolv'd to win the horse or lose the saddle. *J'ai résolu de jouer à quitte ou à double.*

A saddle-blow. *Arçon de selle.*

The saddle-tree. *Bois de selle.*

Saddle-cloth. *V. Housing.*

A pack-saddle. *Un bât.*

Saddle-back'd, *Qui a le dos fort large,*

& pour ainsi dire, propre pour une selle. To SADDLE, v. a. *Seller, mettre la selle.*

* † To saddle, or ride one. *Bâter, faire porter le bât au figuré.*

Ex. Some people are content to be saddled, provided they may ride others. *Il y a des gens qui veulent bien endosser le bât, pourvu qu'ils le puissent faire porter à d'autres.*

* † To saddle one with a thing. *Embâter quelqu'un de quelque chose, la lui mettre sur le dos.*

Saddled, adj. *Sellé.*

SADDLER, subst. (a maker of saddles, &c.) *Sellier, faiseur de selles.*

SADDLING, f. *L'action de seller.*

SADDUCEES, subst. (an heretical sect amongst the ancient Jews.) *Sadducéens, hérétiques parmi les anciens Juifs.*

SADDUCISM, f. (the heresy of the Sadducees.) *L'hérésie des Sadducéens.*

SADLY, adv. (from sad, sorrowfully, pitifully, ill.) *Mal, pitoyablement, misérablement.*

* Sadly, (extremely.) *Fort, extrêmement.*

To be sadly hurt. *Être fort blessé.*

SADNESS, f. (heaviness, melancholy.) *Tristesse, mélancolie.*

* In sober sadness, (seriously.) *Sérieusement, ou d'un air sérieux.*

SAFE, adj. (out of danger.) *Sauf, sûr, en sûreté, hors de danger.*

To return safe and sound. *S'en revenir sain & sauf.*

With a safe conscience. *En sûreté de conscience.*

A safe place. *Un lieu sûr, un lieu de sûreté ou d'assurance.*

A safe opinion. *Une opinion sûre.*

* A safe remedy. *Un remède sûr, innocent, qui n'est point dangereux.*

* A safe, (or trusty) man. *Un homme sûr, à qui l'on peut se fier.*

* Safe, or happy. *Heureux.*

A safe return. *Un heureux retour.*

I wish you safe home. *Je vous souhaite un heureux retour chez vous.*

* He is come home safe. *Il est arrivé heureusement.*

* This is a good safe way. *C'est une bonne voie.*

* A safe conduct. *Un sauf-conduit.*

* I don't think it safe for us to stay here. *Je ne crois pas que nous soyons ici en assurance, ou en sûreté.*

* This is not a place safe enough to talk in. *Ce n'est pas ici un lieu où l'on puisse parler avec assez de sûreté ou d'assurance.*

* Your money will be safe in his hands. *Votre argent sera sûrement entre ses mains.*

* God keep you safe. *Dieu vous conserve.*

It is not safe travelling. *Il y a du danger à voyager.*

SAFE, subst. (a sort of cup-board.) *Un garde-manger.*

SAFECONDUCT. *V. Safe.*

SAFEGUARD, f. (or protection.) *Sauvegarde, ou protection.*

* A woman's safeguard, (a kind of colour'd stuff apron.) *Tablier d'étoffe que les bonnes ménagères portent pour conserver leurs jupes.*

* An infant's safeguard. *Linge qu'on met aux petits enfants au maillot, & qui prend de la ceinture en bas.*

SAFELY, adv. (without danger.) *Sûrement, avec assurance, sans crainte, sans danger, sans avoir lieu de craindre.*

* Safely, (with a safe conscience.) *En sûreté de conscience.*

SAFER, SAFEST. *Le premier est le comparatif, & le second le superlatif de Safe.*

SAFETY, f. *Sûreté, assurance, salut.*

A place of safety. *Un lieu de sûreté, un asyle.*

The safety of the State. *Le salut de l'État.*

SAFFRON, f. (a plant.) *Safran.*

Saffron-colour. *Couleur de safran.*

Urine of saffron-colour. *Urine safranée, ou jaune comme du safran.*

Saffron-flower. *Crocus, fleur de safran.*

SAGACIOUS, adj. (that has a quick nose.) *Qui a le nez fin, qui a le sentiment bon.*

* Sagacious, (quick of apprehension.)

Vif, subtil, pénétrant.

SAGACITY, f. (or quick nose.) *Nez fin, sentiment subtil.*

* Sagacity, (quickness of apprehension, penetration.) *Sagacité, pénétration d'esprit, perspicacité, subtilité.*

SAGE, adj. (or wise.) *Sage, prudent.*

Sage, f. (a wise man.) *Un sage, un philosophe.*

SAGE, subst. (a sweet-smelling plant.)

Sauge, plante.

Broad sage, or great sage. *La grande sauge.*

Sage-royal, or common sage. *Sauge franche, petite sauge.*

Sage of generation. *Pulmonaire.*

SAGELY, adv. *Sagement, prudemment.*

SAGENESS, f. (wisdom.) *Sagesse.*

† SAGITTAL, f. (a future.) *Sagittale, terme d'anatomie.*

SAGITARY, f. (one of the 12 celestial signs.) *Le sagittaire, un des 12 signes célestes.*

SAICK, f. (a sea-vessel.) *Saïque, sorte de bâtiment grec.*

SAID, (from the verb to say.)

Ex. Said he. *Dit-il.*

* 'Tis my fate, and there's no more to be said. *C'est mon destin, & c'est tout dire.*

* There's something to be said for him. *On peut l'excuser en quelque manière, il est en quelque manière excusable. V. to Say.*

SAIL, subst. *Voile de navire.*

To set sail. *Mettre à la voile, mettre les voiles au vent.*

To be under sail. *Être sous les voiles, se tenir, demeurer sous voiles, faire route.*

* In a few days sail, or sailing they arrived at Gouletta. *Après quelques jours de navigation, ils arrivèrent à la Goulette.*

* A fleet of a hundred sail, (or ships.) *Flotte de cent voiles, ou de cent vaisseaux.*

* The sails of a wind-mill. *Les toiles d'un moulin à vent.*

Sail-maker. *Voilier.*

Sail-yard. *Vergue, antenne.*

To SAIL, verb. neut. (to set sail.) *Mettre à la voile, partir ou sortir d'un port ou d'une rade.*

* To sail, or be under sail. *Faire voile faire route, courir, naviguer.*

To sail northward. *Faire voile, naviguer, faire route, courir, ou porter au nord.*

To sail into the main. *Courir en haute mer, courir, ou se mettre au large, s'élever, tirer à la mer, alarguer.*

S A I S A L

✧ To sail along the coast, (to coast along.) *Ranger la côte, naviguer terre à terre, côtoyer le rivage.*
 ✧ To sail BACK. *Relâcher.*
 SAILER or SAILOR, *f.* (or sea-man.) *Marinier, matelot, navigateur.*
 ✧ A very good failer, or a ship that fails well. *Un vaisseau fin de voiles, un excellent voilier, un vaisseau léger à la voile.*
 A bad failer. *Vaisseau pesant de voiles, un mauvais voilier.*
 SAILING, *subst.* *Navigation.*
 SAINFOIN, *f.* (a kind of grafs, otherwise called holy-grafs, meddle-fodder, Spanish trefoil, snail or horned clover-grafs.) *Sainfoin, herbe.*
 SAINT, *subst.* (a holy person.) *Saint, sainte.*
 St. Peter. *S. Pierre.*
 St. Ann. *Ste. Anne.*
 The Saints in heaven. *Les Saints triomphans, les bienheureux.*
 Saint Anthony's Fire, (a disease growing to a scab like a tetter.) *Feu S. Antoine.*
 All-saints day. *La Toussaint.*
 To SAINT, *v. act.* (or canonize.) *Canoniser.*
 ✧ To faint, *verb. neut.* *Faire le dévot.*
 Sainted, *adj.* *Canonisé.*
 ✧ SAINTLY, *adv.* *Saintement.*
 SAINTSHIP, *subst.* *Qualité de saint.*
 SAKE, *subst.* (account, consideration.) *Amour, considération, égard.*
 Ex. For God's sake. *Pour l'amour de Dieu.*
 For my fake. *Pour l'amour de moi, à ma considération.*
 ✧ For peace-fake. *Pour avoir la paix.*
 ✧ For brevity's fake. *Pour être court.*
 ✧ Beasts are bred for mens fakes. *Les bêtes sont créées pour l'usage de l'homme.*
 ✧ He is my name-fake. *Il a même nom que moi.*
 SAKER, *subst.* (a faker-hawk.) *Sacre, oiseau de proie.*
 ✧ Saker, the faker-gun. *Sorte de canon de muraille.*
 ✧ SAL. *V.* *Salt.*
 SALACIOUS, *adj.* (full of lust.) *Chaud, chaud en amour, lubrique.*
 SALACITY, *f.* (lust or wantonness.) *Chaleur, amour, lubricité.*
 SALAD. *V.* *Sallet.*
 SALAMANDER, *f.* (a sort of creature that will live for a while in the flames.) *Salamandre.*
 ✧ SALAMANDRINE, *adject.* *De salamandre.*
 SALARY, *f.* (a stipend or allowance of wages.) *Salaire, gages, appointement.*
 SALE, *subst.* (from to sell.) *Vente.*
 Sale by inch of candle. *Vente à l'encan.*
 SALEABLE, *adj.* (that sells well.) *De bon débit, ou qui se vend bien.*
 Saleable, *adj.* *Bien conditionné.*
 SALESMAN, *f.* (he that sells live cattle.) *Marchand de bétail.*
 ✧ Salesman, (one that sells new clothes ready made.) *Fripier, suivant la cour.*
 SALET. *V.* *Sallet.*
 ✧ SALIANT, *adj.* *Saillant, terme de blason.*
 SALICK, or Salique, *adj.* *Salique.*
 Ex. The Salique law, (a French law which excludes females from the crown.) *La loi salique.*

S A L

The salique land, (France, or the land about it.) *Le pays où la loi salique a lieu, la France.*
 ✧ SALIENT, *adj.* *Qui saute, qui s'élève, jaillissant.*
 SALINE, *adj.* *Salin.*
 Ex. Saline blood. *Un sang salin.*
 SALIVAL or SALIVARY, *adj.* (belonging to the spittle.) *Salivaire, terme d'anatomie.*
 To SALIVATE, *verb. neut.* (or to flux.) *Saliver.*
 To salivate, *verb. act.* *Donner le flux de bouche.*
 Salivated, *adj.* *A qui l'on a donné le flux de bouche.*
 SALIVATION, *subst.* *Salivation, flux de bouche.*
 SALLET, *f.* *Une salade.*
 Sallet-dish. *Saladier.*
 Sallet-oil. *Huile d'olive.*
 Sallet-parsley, (an herb.) *Berle, forte d'herbe.*
 SALLETING, *f.* *Herbes dont on fait des salades.*
 SALLIED. *V.* *to Sally.*
 SALLIES. *V.* *Sally.*
 SALLOW, *adj.* (pale.) *Pâle.*
 SALLOW-TREE, *f.* (or willow-tree.) *Saule, forte d'arbre.*
 SALLY, *f.* (an irruption of the besieged upon the besiegers.) *Sortie, de troupes d'une ville assiégée pour insulter les assiégeans.*
 * Sally, or transport of a passion. *Sailie, fougue, transport de quelque passion, emportement, boutade, échappée.*
 To SALLY out, or to sally forth, *verb. neut.* *Faire une sortie.*
 SALMAGUNDI, *f.* (an Italian dish.) *Salmigondis, plat à l'Italienne.*
 SALMON, *f.* (a sea-fish.) *Saumon.*
 A salmon trout. *Truite saumonée.*
 Salmon-pipe. *Machine pour prendre des saumons, &c.*
 D. Salmon-fewse, (the young fry of salmons.) *Du frai de saumons.*
 SALOON, *f.* (a great parlour.) *Salon.*
 ✧ SALSIFY, *f.* (a plant.) *Salsifis.*
 ✧ SALSUGINOUS. *V.* *Saltish.*
 SALT, *f.* *Sel.*
 Salt made of sea-water. *Le sel marin.*
 Bay-salt. *Du sel gris.*
 ✧ Salt or salt-seller. *Une salière.*
 A salt-box, (for a kitchen.) *Une boîte à sel.*
 A salt-tub. *Un saloir.*
 SALT, *adj.* (or salted.) *Salé, saupoudré.*
 Salt-beef. *Du bœuf salé.*
 ✧ Salt-meat or fish. *Saline.*
 ✧ A salt, (or a proud) bitch. *Une chienne qui est en chaleur, ou en amour.*
 A salt marsh, or salt-pit. *Un marais salant, une saline.*
 A salt-maker. *Saunier.*
 Salt-making. *L'art de faire du sel.*
 Salt-house, (wherein salt is made.) *Saline, ou saunerie.*
 A salt-spring. *Une fontaine d'eau salée.*
 A salt-shop. *Boutique où l'on vend du sel.*
 A salt-man. *Un saunier, un vendeur de sel.*
 Salt-peter, *V.* *Saltpeter, dans l'ordre alphabétique.*
 To SALT, *verb. act.* *Saler, assaisonner avec du sel.*
 Salted, *adj.* *Salé.*
 ✧ SALTATION, *f.* (beat.) *Bartement.*
 SALTER, *f.* *Saunier, vendeur de sel.*

S A L S A M 541

✧ SALTINBANCO, *f.* (quack.) *Sal-timbanque.*
 SALTING, *f.* *L'action de saler.*
 A salting-tub. *Un saloir.*
 SALTIER, *adj.* (a term used in heraldry.) *Ex. A saltier cross. Croix de S. Andre.*
 ✧ SALTISH, *adj.* *Un peu salé.*
 SALTLESS, *adj.* *Qui n'a aucun goût de sel, fade.*
 SALTNESS, *f.* *Salure.*
 SALTPETRE, *subst.* (a kind of salt.) *Salpêtre.*
 A saltpetre-house. *Salpêtrière.*
 A Saltpetre-man, or saltpetre-maker. *Salpêtrier.*
 SALVAGE, *f.* (the saving or preserving goods out of a wreck.) *Salvage.*
 Salvage-money. *Salvage.*
 ✧ Salvage, or wild. *V. Savage.*
 SALVATION, *f.* *Salut, félicité éternelle.*
 ✧ He denies it upon his salvation. *Il le nie sur sa damnation.*
 ✧ That brings salvation. *Salutaire.*
 SALUBRIOUS, *adj.* (or wholesome.) *Salubre, sain.*
 SALUBRITY, *f.* *Qualité de ce qui est salubre; salubrité.*
 SALVE, *subst.* (or ointment.) *Onguent, remède.*
 An eye-salve. *Un onguent propre pour les yeux.*
 A salve for all sores. *Un remède à toutes sortes de maux.*
 To SALVE, *verb. act.* (or save.) *Sauver.*
 * To salve the appearances. *Sauver les apparences.*
 ✧ To salve the matter, (or to come off well.) *Se bien tirer d'affaire.*
 Salved, *adj.* *Sauvé.*
 SALVER, *f.* (one that salves a ship or her goods.) *Celui qui a sauvé un vaisseau, ou ses marchandises.*
 ✧ Salver, (a piece of plate so called.) *Une soucoupe.*
 SALVING, *f.* *L'action de sauver.*
 SALVO, *f.* (or exception.) *Exception, ou correctif.*
 ✧ Salvo, or come off. *Echappatoire.*
 To find a salvo for every objection. *Trouver une réponse à chaque objection, * † trouver à chaque trou une cheville.*
 SALUTARY, *adj.* (wholesome.) *Salutaire, sain.*
 SALUTATION, *f.* (or greeting.) *Salutation, action de saluer, † saluade.*
 SALUTE, *f.* (an out-ward mark of civility.) *Salut.*
 To give a salute. *Saluer, honorer du salut.*
 ✧ Salute, (or kifs.) *Un baiser.*
 To SALUTE, *verb. act.* *Saluer.*
 ✧ To salute, (or kifs.) *Saluer, baiser, donner un baiser.*
 Saluted, *adj.* *Salué, &c.*
 SALUTER, *f.* *Celui ou celle qui salue.*
 SALUTING, *f.* *L'action de saluer, &c. V. to salute.*
 SAME, *adj.* *Même.*
 At the same time. *Au même temps.*
 In the same place. *Au même endroit.*
 The same it is with me. *C'en est de même de moi, j'en suis-là.*
 We continue in health, I hope you do the same. *Nous nous portons toujours bien, j'espère qu'il en est de même à votre égard.*
 In one and the same syllable. *Dans la même syllabe.*
 'Tis the very same, *C'est le même.*

R. Same, se met quelquefois au lieu du pronom it.

Ex. The same is a stately palace. C'est un superbe palais.

For the punctual performance of the same. Pour s'en acquitter comme il faut.

SAMENESS, *f.* Identité.

✚ SAMLET, *f.* (little salmon.) Saumonnet.

SAMPHIRE, *f.* (a sea-plant.) Crête marine, ou fenouil marin, plante.

SAMPLAR, *f.* (a corruption of the Latin exemplar, a pattern or model.) Un exemple, un patron, un modele.

SAMPLE, *f.* (sample of any commodity.) Montre de quelque marchandise.

✚ SAMPLER, *V.* Samplar.

✚ SANABLE, *adj.* Qui peut être guéri.

✚ SANATION, *subst.* Cure, l'action de guérir.

SANATIVE, *adj.* (healing.) Qui guérit, qui consolide les plaies, &c.

SANCE-BELL, *f.* (a little bell formerly used in every Church.) Sorte de petite cloche qu'on sonnoit autrefois pendant le service divin.

SANCTIFICATION, *subst.* Sanctification, consécration.

SANCTIFIER, *f.* Celui qui sanctifie.

To SANCTIFY, *verb. act.* (to make holy.)

Sanctifier, rendre saint, donner la sainteté.

Sanctified, *adj.* Sanctifié.

SANCTIFYING, *f.* Sanctification, l'action de sanctifier.

SANCTIMONIOUS, *adj.* (holy.) Saint.

SANCTIMONY, *f.* Sainteté.

SANCTION, *f.* (or decree.) Sanction, ordonnance, règlement sur les affaires ecclésiastiques.

The pragmatical sanction. La pragmatique sanction, la pragmatique.

✚ Sanction, (or confirmation, settlement.) Confirmation, affermissement, établissement.

The laws of Christianity have the firmest sanction of any laws in the world. Les lois du Christianisme sont établies sur les fondemens les plus fermes qu'aucunes lois puissent avoir.

SANCTITY, *f.* (holiness.) Sainteté.

✚ An outward show of sanctity. Un extérieur saint.

SANCTUARY, *f.* (the most holy place in the tabernacle.) Le sanctuaire.

✚ Sanctuary, or Church. Sanctuaire, Église.

✚ Sanctuary, or refuge. Asyle, refuge, lieu de sûreté.

There he took sanctuary. C'est-là son asyle, c'est-là qu'il s'est réfugié.

* No man takes sanctuary in falsehood, who has truth on his side. On ne recourt pas au mensonge quand on a la vérité de son côté.

SAND, *f.* Sable, arene: ce dernier mot est plus de la poésie que de la prose.

✚ Sand, (small sand.) Sablon.

To scower the pewter with sand. Sablonner l'étain, le nettoyer avec du sablon.

✚ Sands, a shelf of sand, (in the sea.) Banc de sable.

Sand-box. Poudrier.

Sand-pit. Sablonnière.

Sand-gavel, (a payment for liberty to dig sand.) Droit que l'on paye au Seigneur de la terre pour avoir la liberté de prendre du sable.

Sand-blind, or pur-blind. Qui a la vue basse, ou courte.

SANDAL, *f.* (a sort of old fashioned flat shoe, the uppermost part whereof is open.) Sandale.

A sandal maker. Faiseur de sandales.

✚ Sandal. *V.* Sanders.

SANDARACK, *f.* (the best red arsenic, or orpine.) Sandaraque, espece d'arsenic ou d'orpiment.

✚ Sandarak, (a sort of gum, otherwise called varnish.) Sandaraque, vernis, gomme de genévrier.

✚ SANDED, *adj.* Sablonneux.

SANDERS, *f.* (a precious sort of Indian wood.) Sandal, sorte de bois.

SANDEVER, *subst.* (a very white salt.) Suint de verre.

SANDING, *f.* (a sea fish.) Barbue, poisson de mer.

✚ SANDISH, *adj.* Qui tient de la nature du sable.

SANDY, *adj.* (full of sand.) Sablonneux, plein de sablon.

✚ Sandy, (red, or red-haired.) Roux.

Sandy hair. Des cheveux roux, des cheveux ardens.

A sandy pig. Un cochon roux.

✚ SANG, *preter. of Sing.*

SANGUIFICATION, *f.* (the turning of the nourishment into blood.) Sanguification.

SANGUINARY, *adj.* (bloody, or cruel.)

Sanguinaire, cruel, qui aime le sang, qui se plaît à répandre le sang humain, meurtrier.

SANGUINE, *adj.* (blood-red.) Sanguin, de couleur de sang.

✚ Sanguine, (full of blood, or in whom blood predominates.) Sanguin, qui a beaucoup de sang.

SANGUINE, *f.* (one of a sanguine complexion.) Un sanguin.

* The south-sea project has succeeded even beyond what the most sanguine could expect, or even beyond the expectation of the most sanguine. Le projet de la compagnie du Sud a eu des succès supérieurs à ce que la confiance la plus hardie en pouvoit attendre.

✚ SANGUINENESS, or SANGUINITY, *subst.* Audace, confiance, présomption.

SANGUINOLENT, *adj.* (or bloody.) Sanguinolent, sanglant.

SANHEDRIM, or Sanhedrin, *subst.* (the supreme Court of justice among the ancient Jews.) Sanhédrin, Cour de justice parmi les anciens Juifs.

SANICLE, *f.* (or self-heal, an herb.) Sanicle, herbe.

✚ SANIES, *f.* Sanie, terme de Chirurgie.

✚ SANIOUS, *adj.* Sanieux, terme de Chirurgie.

SANITY, *f.* (or health.) Santé.

SAP, *f.* (the juice of trees.) Seve.

The trees are in sap. Les arbres sont en seve.

✚ Sap, (the white part of a tree, betwixt the bark and the wood.) Aubier.

✚ Sap, (a term of engineering.) Sappe.

To SAP, *verb. act.* (or undermine) a wall. Sapper une muraille.

✚ * To sap, *verb. neut.* Se glisser.

SAPHICK, *adj.* Saphique.

Ex. Saphick verses. Des vers saphiques.

SAPID. *V.* Tasteful.

SAPIDNESS. *V.* Tastefulness.

SAPIENCE, *f.* (or wisdom.) Sageesse, prudence.

SAPLESS, *adj.* Qui n'a point de seve, sec.

SAPLING, *subst.* (or young tree.) Jeune arbre.

✚ SAPONACEOUS, SAPONARY, *V.* Sopy.

✚ SAPOR, *f.* (taste.) Saveur, goût.

SAPPED, *adj.* Sappé.

SAPPHIRE, *f.* (a precious stone.) Saphir, pierre précieuse.

SAPPY, *adj.* (or full of sap.) Plein de seve.

SARABAND, *f.* (a dance.) Sarabande, danse.

SARCASM, *f.* (a biting, or a nipping jest.) Sarcasme, satire, raillerie piquante, maligne, forte ou sanglante.

SARCASTICAL, or sarcastick, *adj.* (biting.) Satirique, piquant, malin, fort, sanglant.

SARCASTICALLY, *adv.* D'une maniere satirique.

✚ To SARCLE, *verb. act.* (to weed.) Sarcler.

SARCLING, *adj.* Ex. Sarcling or weeding time. Le temps auquel on sarcle les blés.

✚ SARCOCELE, *f.* (excrecence of the testicles.) Sarcocèle.

✚ SARCOMA, *f.* (a fleshy excrecence.) Sarcome.

✚ SARCOPHAGOUS, *adj.* (feeding on flesh.) Sarcophage, terme de médecine.

✚ SARCOTICK, *adj.* & *subst.* Sarcotique, terme de médecine.

SARDIN, *subst.* (a little sea-fish.) Une sardine.

SARDIUS or SARDONYX, or SARDINE stone, *f.* (a precious stone.) Sardoine, pierre précieuse.

SARP-CLOTH, *f.* (canvas to wrap wares in.) Serpilliere.

D. SARPLAR, *f.* (a pocket or a halfsack.) Un demi-sac.

Ex. A sarplar of wool. Un demi-sac de laine.

SARPLIER. *V.* Sarp-cloth.

SARSE, *subst.* Tamis.

✚ To SARSE, *verb. act.* Tamiser.

SARSENET, *f.* (a flight sort of silk.) Taffetas, du plus bas prix.

SARSING, *f.* L'action de tamiser.

SASH, *f.* (or girdle.) Une ceinture.

✚ Sash-window. Fenêtre à châssis.

SASHOON, *subst.* (leather put under a boot, about the small of the leg.) Cuir que l'on porte sous la botte au bas de la jambe.

SASSAFRAS, *f.* (a tree that grows in Florida.) Sassafras, arbre qui croît dans la Floride.

D. SASSE, *f.* (a lock of a river, a flood gate, or a sluice.) Une bonde, une écluse.

SAT, *prétérit du verbe to sit.*

SATAN, *f.* (the devil.) Satan, le diable, le démon.

SATANICAL, or fatanick, *adj.* (devilish.) Diabolique, de satan.

SATCHEL, *f.* (or bag.) Un sachet, un petit sac.

SATED, *adj.* (or glutted.) Soulé, rassasié.

Sated with meat or drink. Qui a mangé, ou bu tout son soul.

SATELLITE, *f.* (a serjeant, or yeoman of the guard.) Satellite.

✚ The satellites of Jupiter, (four little stars that are near that planet.) Les satellites, ou les gardes de Jupiter.

To SATIATE, *verb. act.* (to satisfy, or glut.) Rassasier, souler, dans le propre;

assouvir, contenter, satisfaire, dans le figuré.

Satiated, *adj.* *Rassasié, soûlé, assouvi, &c.*

SATIATING, *f.* *L'action de rassasier, de soûler, d'assouvir, &c. V. to Satisfy.*

SATIETY, *f.* (or fulness.) *Satiété, assouissement, réplétion qui va jusques au dégoût.*

SATIN, *f.* (a sort of silk.) *Satin, étoffe de soie.*

Satin-ribbon. *Ruban satiné.*

↓ SATIRE, &c. *V. Satyre.*

SATISFACTION, *f.* (or content.) *Satisfaction, joie, contentement.*

✧ Satisfaction, (or amends.) *Satisfaction, raison, réparation.*

✧ She has full satisfaction, (she is sufficiently revenged) for the wrong done her. *Elle est bien vengée des injures qu'on lui a faites.*

SATISFACTORILY, *adv.* *D'une manière satisfaisante.*

SATISFACTORY, *adj.* (sufficient to satisfy.) *Satisfaisant, satisfactoire, qui suffit, ou qui satisfait.*

✧ The death of our Saviour is satisfactory. *La mort de notre Sauveur est satisfactoire.*

A satisfactory reason. *Une raison satisfaisante.*

SATISFIED, *V. to Satisfy.*

To SATISFY, *v. act.* (to fill with meat.) *Rassasier, soûler.*

✧ To satisfy, (to content.) *Satisfaire, contenter.*

✧ To satisfy, (or satiate) one's lust. *Assouvir sa convoitise.*

✧ To satisfy, (or indulge) a passion. *Satisfaire, ou contenter une passion, s'y laisser aller, s'y abandonner.*

✧ To satisfy or to pay. *Satisfaire, payer.*

✧ To satisfy, (to convince.) *Convaincre, faire voir.*

Satisfied, *adj.* *Rassasié, soûlé, &c. V. to Satisfy.*

✧ Satisfied, (contented, or pleased.) *Satisfait, content.*

I am not satisfy'd with him. *Je ne suis pas content de lui.*

✧ I am not satisfy'd whether it is so or no. *Je ne suis pas assuré si cela est vrai ou non.*

✧ I am not satisfy'd with your reasons. *Vos raisons ne me satisfont pas.*

✧ Rest yourself satisfy'd as to that, never trouble yourself about it. *Mettez-vous l'esprit en repos de ce côté-là, que cela ne vous embarrasse pas.*

✧ He was satisfied, (he made no reply.) *Il se le tint pour dit.*

I am satisfied, I stand corrected. *Je me le tiens pour dit.*

✧ You ought to be satisfy'd that I warned you before. *Il vous doit suffire, que je vous aye averti auparavant.*

SATISFYING, *subst.* *L'action de satisfaire, &c.*

Satisfying, *adj.* *V. Satisfactory.*

SATRAP, *f.* (the Governor of a Persian province.) *Un Satrape.*

SATTEN, or sattin, *V. Satin.*

To SATURATE, *verb. act.* (to fill, to cause saturation.) *Rassasier, soûler, saturer, terme de chimie.*

Saturated, *adj.* *Soûlé, soûl.*

SATURDAY, *subst.* (the last day of the week.) *Samedi.*

SATURITY, *f.* (or satiety.) *Satiété.*

To feed to saturity. *Se rassasier, se soûler.*

SATURN, *f.* (the highest of the planets.) *Saturne.*

✧ Saturn, (or lead, among chymists.)

Saturne, ou plomb.

✧ Saturn. *V. Seater.*

SATURNALS, *f.* (the feast of Saturn, among the ancient Romans.) *Saturnales.*

SATURNIAN or SATURNINE, *adj.* (dull, or melancholy.) *Sombre, mélancolique, triste, taciturne, sournois.*

A saturnine man. *Un esprit saturnien, ou mélancolique, un sournois.*

SATYR, *f.* (a fabulous demi-god, half man, half goat.) *Satyre, demi-dieu fabuleux, moitié homme, moitié bouc.*

SATYRE, or rather satire, (a poem, or discourse to inveigh against vice, &c.) *Une satire, discours en prose, ou en vers pour censurer les vices, &c.*

↓ SATYRIASIS, *f.* *Satyriasis, terme de médecine.*

SATYRICAL, *adj.* *Satirique, mordant, piquant, médisant.*

SATYRICALLY, *adverb.* *Satiriquement, d'une manière satirique & mordante.*

D. SATYRION, *f.* (or standle-wort, an herb.) *Satyrium, herbe.*

SATYRIST, *subst.* (a writer of satires.) *Poète, ou écrivain satirique.*

To SATYRIZE, or rather satirize, *verb. neut.* *Satiriser, railler d'une manière satirique.*

SAVAGE, *adj.* (or wild.) *Sauvage, féroce.*

A savage woman. *Une sauvage.*

SAVAGELY, *adv.* *Cruellement, en sauvagerie.*

SAVAGENESS, *f.* *Humeur, ou naturel sauvage, férocité.*

SAVAGES, *f.* (or wild people in the Indies.) *Les sauvages des Indes.*

↓ SAVANNA, *subst.* (open meadow.) *Prairie découverte & sans bois.*

SAUCE, *f.* *Sauce.*

To dip in the sauce. *Tremper dans la sauce, saucer.*

A sauce-pan. *Un poëlon à faire des sauces.*

*† A sauce-box. *Un effronté, un insolent, un arrogant, un impudent.*

P. To have sweet meat and sour sauce. *Avoir du bien & du mal.*

*† To give one sweet meat and sour sauce. *Faire du bien & du mal à quelqu'un, mêler le bien qu'on lui fait de quelque chose de fâcheux.*

*† I'll serve him the same sauce. *Je lui rendrai les poires au sac.*

*† It will cost him sauce. *Cela lui coûtera cher, cela lui coûtera bon.*

↓ To SAUCE, *v. act.* *Assaisonner.*

Sauced, *adj.* *Assaisonné.*

Ex. Meat well sauced. *Viande bien assaisonnée.*

SAUCER, *subst.* *Une saucière.*

† Saucer-eyed, (that has large eyes.) *Qui a des yeux de bœuf ou de grands yeux.*

SAUCIDGE, *V. Sausage.*

SAUCILY, *adj.* *Effrontément, impudemment, arrogamment, insolentement, avec effronterie, impudence, arrogance ou insolence.*

To carry one's self saucily. *Faire l'insolent ou l'arrogant, avoir de l'effronterie.*

SAUCINESS, *f.* *Effronterie, impudence, arrogance, insolence.*

↓ SAUCISSE, *f.* (in gunnery.) *Saucisse.*

SAUCY, *adj.* (impertinent, malapert.)

Effronté, impudent, arrogant, insolent.

A saucy man. *Un effronté, un impudent, un arrogant, un insolent.*

A saucy woman. *Une effrontée, une impudente, une arrogante, une insolente.*

✧ To give one a saucy answer. *Répondre arrogamment ou insolentement à quelqu'un.*

SAVE, *prép.* (except, but.) *Hormis, excepté.*

All save him. *Tous, hormis ou excepté lui.*

✧ The last save one. *Le dernier moins un, le pénultième.*

Save, *adv.* *Hormis, sinon.*

Save that. *Hormis que.*

Save only to you. *Sinon à vous.*

To SAVE, *v. act.* (to deliver.) *Sauver, délivrer, garantir, tirer de péril, mettre en sûreté.*

I saved his life. *Je lui ai sauvé la vie.*

To save one from the gallows. *Sauver la corde ou la potence à quelqu'un.*

✧ To save or lay up. *Reserver, garder, épargner.*

✧ To save or to spare. *Sauver, épargner.*

That will save me charges. *Cela me sauvera de la dépense.*

I'll save you that labour. *Je vous épargnerai ou je vous sauverai cette peine.*

✧ To save one's longing. *Faire passer l'envie de quelque chose à quelqu'un, contenter son envie.*

✧ I saved the poor fellow a sound whipping. *J'empêchai ce misérable d'être fouetté.*

✧ To save, (or prevent) quarrels. *Prévenir ou empêcher une querelle.*

✧ God save the King. *Vive le Roi.*

✧ God save him. *Dieu le conserve ou le préserve, Dieu le garde de mal.*

✧ To save time. *Pour ne point perdre de temps.*

✧ To save one harmless, (to indemnify him.) *Indemniser, garantir ou dédommager quelqu'un.*

SAVE-ALL, *f.* *Un binet.*

To make use of a save-all. *Faire binet.*

SAVED, *adj.* *Sauvé, &c. V. to Save.*

P. A penny saved is a penny got. *Un sou épargné, est un sou gagné.*

↓ SAVER, *subst.* *Un économe, un bon ménager.*

SAVIN, *subst.* (a shrub.) *Savinier, arbrisseau.*

SAVING, *f.* (from to save.) *L'action de sauver, &c. V. to Save.*

✧ For the saving, (or salvation) of our souls. *Pour le salut de nos âmes.*

✧ The finest way of saving is from mouth-expenditures. *La plus belle de toutes les épargnes est celle de la bouche.*

✧ A saving, (a salvo or exception.) *Une exception.*

We must yield to times, but with a saving still to honour and to conscience. *Nous devons céder au temps, pourvu toutefois que cela n'intéresse ni l'honneur ni la conscience.*

Saving, *adj.* (that saves.) *Salutaire, qui sauve.*

A saving faith. *Une foi salutaire ou qui sauve.*

✧ Saving or thrifty. *Ménager, épargnant, économe.*

To be saving. *User d'épargne, être bon ménager.*

SAVINGLY, *adv.* (or sparingly.) *Frugalement, avec frugalité, avec épargne.*

SAVINGNESS, *f.* (sparingness.) Épar-
gne, frugalité, ménage, économie.

SAVIOUR, *subst.* Sauveur, libérateur.

Our Saviour Jesus-Christ. Notre Sau-
veur Jesus-Christ.

He is the saviour of his country. Il est
le libérateur de sa patrie.

SAUNDERS. *V.* Sanders.

To SAUNTER about, *verb. neut.* (to go
idling up and down.) Battre le pavé,
courir les rues, comme une personne qui
n'a rien à faire.

D. SAVONET, *subst.* (or wash-ball.)
Savonnette.

SAVORY, *subst.* Sarriette, plante.

SAVOUR, *f.* (or taste.) Saveur, goût.

SAVOUR, (scent or smell.) Senteur, odeur.

P. Something as some savour. P. Encore
vaut-il mieux quelque chose que rien.

To SAVOUR, *v. act.* (to taste or relish.)
Savourer, goûter.

To savour, *verb. neut.* (or taste.) Avoir
quelque goût.

To savour (or smell.) Sentir.

* To savour, (to have something of, to
be like.) Sentir, avoir les qualités, les
manières, l'air, l'apparence de.

That opinion savours of heresy. Cette
opinion sent l'hérésie.

SAVOURINESS. *V.* Savour.

SAVOURLY, *adv.* Savoureusement, avec
plaisir, de bon appétit.

SAVOURY, *adj.* (that has a good savour.)
Savoureux, qui a de la saveur.

* Savoury, (or delicious) kiffes. Des
baifers savoureux ou délicieux.

SAVOY, *f.* (a sort of cabbage.) Chou
de Savoie.

SAUSAGE, *subst.* Saucisse.

A Bologna sausage. Saucisson de Bou-
logne.

SAW, *f.* (a tool to saw with.) Scie.

A hand-saw. Une scie à main.

Saw-dust. Sciure.

Saw-fish. Poisson de mer monstrueux.

An old saw, (for an old saying.)

Un vieux proverbe.

SAW, *prétérit* du verbe to see.

To SAW, *verb. act.* Scier.

Sawed, *adj.* Scié.

SAWING, *subst.* L'action de scier.

SAWYER, *subst.* Un scieur.

SAXIFRAGE, *subst.* (or stone-break) an
herb. Saxifrage, herbe.

Red saxifrage. Filipendule.

SAY, *subst.* (a thin sort of silk stuff.)
Sorte d'étoffe de soie.

A say, (or sample, used by contrac-
tion from assay.) Une montre. *V.* Sample.

He had no sooner said out his say,
(or what he had to say.) D'abord qu'il
eut achevé son discours, d'abord qu'il eut
dit ce qu'il avoit à dire.

To SAY, *v. act.* Dire.

He has something to say. Il a quelque
chose à dire.

The say so, so they say. On le dit.

All he could say for himself. Toute la
raison que j'eus de lui.

What can he say for him? Qu'a-t-il à
dire ou à alléguer pour sa justification?

That is to say. C'est-à-dire.

My father was a great man, and though
I say it, that should not say it, I myself
take after him. Mon pere étoit un grand
homme, & sans vanité, ou & sans me van-
ter, j'ose dire que je tiens de lui.

To say one's lesson, to say it without
book. Dire, réciter sa leçon.

To say Mass. Dire la Messe.

To say one's prayers. Dire ses prières,
prier Dieu.

He said not a word of his adventure. Il
ne souffla pas le mot de son aventure.

To say OVER one's beads. Dire son
chapelet.

To say over AGAIN. Redire, répéter,
dire une seconde fois.

Say you so? Est-ce ainsi tout de bon?

SAYING, *subst.* L'action de dire.

For my saying so. Pour avoir dit cela.

A fine saying, (or sentence.) Une
belle sentence.

A common or old saying. Un dire
commun, un dicton, un proverbe.

A true saying. Une vérité.

S C

SCAB, *subst.* (or itch.) La gale ou la
rogne.

The scab of an ulcer (or sore.) La
croûte d'un ulcère, une gale.

D. SCABADO, *subst.* (or the scab.) La
gale ou rogne.

SCABBARD, *subst.* Un fourreau.

The scabbard of a sword or of a horse's
yard. Le fourreau d'une épée ou du mem-
bre d'un cheval.

A scabbard maker. Un faiseur de four-
reaux.

A Printer's scabbard. Un feuillet d'Im-
primeur.

SCABBED or SCABBY, *adj.* (from scab.)
Galeux.

P. One scabbed sheep will mar all the
flock. P. Il ne faut qu'une brebis galeuse,
pour infecter tout le troupeau.

SCABBEDNESS or SCABBINESS, *f.*
État de ce qui est galeux.

SCABIOUS, *adj.* *V.* Itchy.

SCABIOUS, *subst.* (an herb.) Scabieuse,
herbe.

SCABROUS, *adj.* (rough, uneven.)
Scabreux, rude, raboteux.

A scabrous verse. Un vers rude ou dur.

SCAFFOLD, *subst.* Un échafaud.

To SCAFFOLD, *v. act.* Échafauder.

SCAFFOLDING, *subst.* Échafaudage.

A scaffolding hole. Un boulin.

SCALADE or SCALADO, *f.* (or scaling,
from the verb to scale.) Escalade.

To SCALD, *verb. act.* Échauder.

Scalded, *adj.* Échaudé.

A scald head. *V.* Scall.

SCALDING, *f.* L'action d'échauder.

Scalding, *adj.* A butcher's scalding-
house. Un échaudoir de boucher, une
tuerie.

Scalding hot. Bouillant, tout bouillant.

SCALE, *f.* (scale of fishes.) Écaille de
poisson.

The scale of a map, &c. L'échelle
d'une carte géographique, &c.

Scale of musick, (or gammut.) La
game, en terme de musique.

Scales on the head. Crosse de tête.

Scales, (that come out of hot iron
when it is beaten.) Les étincelles ou
bluettes de feu, qui sortent du fer chaud,
quand on le bat.

A scale or bason of a balance. Le plat
ou le bassin d'une balance.

A pair of scales. Des balances.

The scale, (or handle) of a razor.
La chasse d'un rasoir.

To SCALE a fish, *verb. act.* Écailler un
poisson, lui ôter les écailles.

To scale the walls of a town. Esca-

lader les murailles d'une ville, monter à
l'escalade.

Scaled, *adj.* Écaillé, escaladé.

SCALENE, *subst.* Scalene, terme de
Géométrie.

SCALING, *subst.* L'action d'écailler ou
escalade, l'action d'escalader.

Scaling-ladders. Échelles de siège.

SCALL, *subst.* (or scurf on the head.)
Teigne.

Scall-pated or scalled, *adj.* Teigneux,
qui a la teigne ou couvert de teigne.

A scalled head or scald head. Une tête
teigneuse.

SCALLION, *f.* (or shalot.) Echalotte.

SCALLOP, *subst.* Pétoncle, poisson.

SCALP, *f.* (the skin that covers all the
skull.) Le péricrâne.

To SCALP, *v. act.* (to cut as the Indians
do with pen-knives.) Balaffer, faire
des balaffres.

To scalp. Enlever le péricrâne.

SCALPEL, *subst.* Scalpel, instrument
de Chirurgien.

SCALPING, *adj.* Ex. A scalping-iron or
a scalp, *f.* (a surgeon's instrument.) Un
bistouri, instrument de Chirurgien.

SCALY, *adj.* (or full of scales.) Écaillé,
couvert d'écailles.

Ex. A scaly fish. Poisson écaillé.

SCAMBLE, *subst.* Profusion, dissipation.

To make a scramble of one's meat.
Manger une partie de la viande, & jeter
ou écarter le reste.

To SCAMBLE or scramble away, *v. act.*
Dissiper, prodiguer, consumer mal-à-pro-
pos. *V.* to Scramble.

To scramble for a thing. Voy. to
Scramble.

Scambled or scrambled away, *adj.* Dis-
sipé, prodigué, &c. *V.* to Scamble.

SCAMBLING or scrambling away, *subst.*
Dissipation, l'action de dissiper ou de
prodiguer. *V.* Scrambling.

Scrambling for a thing. *V.* Scrambling.

Scrambling, *adj.* Ex. A scrambling town.
Une ville qui n'est pas ramassée, où les
bâtiments sont écartés les uns des autres,
une villasse.

A hamlet is a small number of little
scrambling country-houses. Un hameau est
un petit nombre de maisons champêtres
écartées les unes des autres.

* To live a scrambling, (vagrant or un-
certain) life. Mener une vie vagabonde
ou déréglée.

SCAMBLINGLY, *adv.* Avec tumulte.

To write or print scramblingly. Écarter
trop les mots dans l'écriture ou dans
l'impression. *V.* Scramble.

SCAMMONY, *f.* (purging bind-weed.)
Scammonée, plante.

To SCAMPER or to scamper away, *v. n.*
Fuir, s'enfuir, prendre la fuite, gagner au
pied, gagner les champs.

To SCAN a verse, *verb. act.* (to measure
its feet.) Scander un vers.

* To scan, (or canvass) a business.
Examiner bien une affaire, l'éplucher, la
considérer, * la passer.

SCANDAL, *f.* (or offence.) Scandale.

To raise a scandal. Causer du scandale,
donner sujet de scandale.

Scandal, (or shame.) Honte, oppro-
bre, ignominie.

He brought a scandal upon his profes-
sion. Il fit honte à sa profession, il la
deshonora.

To lie under a scandal, (to have an
ill

IZZ

SCHEMATISM, *subst.* (figure, or form.) *Figure, forme.*
SCHEME, *subst.* (or draught.) *Un plan, un modele.*
SCHIFF or rather **SKIFF**, *subst.* (a ship-boat.) *Esquif, chaloupe.*
SCHIRRUS, *subst.* (a hard swelling without pain.) *Le squirre.*
SCHIRROUS, *adj.* *Squirreux.*
SCHISM, *f.* (a division in the Church.) *Schisme.*
SCHISMATICAL, or **schismatick**, *adj.* *Schismatique, qui fait schisme.*
SCHISMATICALLY, *adv.* *En schismatique, à la maniere des schismatiques.*
SCHISMATICK, *f.* (a schismatick person.) *Un schismatique, une schismatique.*
SCHOLAR, *subst.* (from school, one that learns any thing of one.) *Écolier, écoliere.*
 ☞ **Scholar**, (a man of learning.) *Un homme de lettres, un homme d'étude, un savant, ou un savant homme.*
 ☞ **Scholar**, (or learned woman.) *Une femme savante.*
 ☞ **To be bred a scholar.** *Être élevé dans les belles lettres, étudier.*
 A great scholar. *Un savant homme, un homme docte, ou d'une grande érudition.*
 A general scholar. *Un homme universel, qui entend toutes sortes de sciences.*
 A mean or pitiful scholar. *Un homme qui n'a pas grand savoir, un demi-savant.*
 Scholar-like. *En écolier, ou en homme de lettres, en savant, savamment.*
SCHOLARSHIP, *subst.* (the being a scholar.) *La qualité d'écolier.*
 ☞ **Scholarship**, (learning.) *Savoir, science, doctrine, érudition.*
 ☞ **SCHOLASTICAL**, *adj.* *Scolastique. V. Scholastick.*
SCHOLASTICALLY, *adv.* *En scolastique, à la maniere des scolastiques.*
SCHOLASTICK, *adj.* (of the school.) *Scolastique, ou qui est de l'école.*
 Scholastick divinity. *Théologie scolastique, la scolastique.*
SCOLIAST, *subst.* (or commentator.) *Scoliaſte, ou commentateur.*
SCHOLION, or **SCHOLY**, *f.* (a brief comment.) *Scolie.*
SCHOOL, *subst.* (the place where any thing is taught.) *École.*
 To keep a school. *Tenir école.*
 A grammar-school, or a latin school. *École de grammaire, une école latine.*
 A boarding-school. *Une école où l'on prend en pension les écoliers.*
 A fencing-school. *Une salle d'armes.*
 A dancing-school. *Une salle de maître à danser.*
 A school-master. *Un maître d'école.*
 A school-dame, or a school-mistress. *Une maîtresse d'école.*
 A school-boy. *Un écolier.*
 A school-fellow. *Un compagnon ou un camarade d'école.*
 A school man, or a school-divine. *Un scolastique, un théologien scolastique.*
 School-divinity. *La scolastique, la théologie scolastique.*
To SCHOOL, *v. act.* (to tutor or chide.) *Reprendre, censurer, réprimander, faire la mercuriale à.*
 Schooled, *adj.* *Censuré, repris, réprimandé, &c.*
SCHOOLING, *subst.* *L'action de censurer, &c. V. to School.*
 ☞ **To pay for a child's schooling.** *Payer le maître d'école.*

☞ **SCIATHERICAL** or **SCIATHERICK**, *adj.* *Sciatérique, terme de gnomonique.*
SCIATICA, or **SCIATICK**, *subst.* (or hip-gout.) *La sciaticque.*
SCIATICK, *adj.* *Sciatique.*
 Ex. The sciatick vein. *La veine sciatique.*
SCIENCE, *f.* (or knowledge.) *Science, savoir, doctrine, érudition.*
 ☞ **Science**, or liberal art. *Art libéral.*
 Ex. The seven liberal sciences. *Les sept arts libéraux.*
SCIENTIFICAL or **SCIENTIFICK**, *adj.* *Plein d'érudition, scientifique.*
 ☞ **SCIENTIFICALLY**, *adv.* *Scientifiquement.*
SCIMITAR, *V.* *Simitar.*
SCINTILLATION, *subst.* (or sparkling.) *Étincellement, scintillation.*
SCIOLIST, *subst.* (a smatterer in any knowledge.) *Un demi-savant.*
SCION, *subst.* (a sprig or young shoot.) *Scion, jet d'arbre, petit rejeton.*
 ☞ **SCISSIBLE** or **SCISSILE**, *adj.* *Sciffile, qui peut être fendu.*
 ☞ **SCISSION**, *subst.* *Sciffion.*
 ☞ **SCLEROTICK**, *adj.* *Sclérotique, terme d'anatomie.*
SCOFF, *f.* *Raillerie, moquerie, brocard.*
To SCOFF at one, *verb. neut.* *Railler quelqu'un, le railler, se moquer de lui, le brocarder.*
 Scoffed at, *adj.* *Raillé, moqué, brocardé.*
SCOFFER, *subst.* *Moqueur, moqueuse, railleur, railleuse.*
SCOFFING, *subst.* *Raillerie, l'action de railler, &c. V. to Scoff.*
 Scoffing, *adj.* *Railleur.*
 Ex. A scoffing humour. *Une humeur railleuse.*
SCOFFINGLY, *adv.* *En raillant, par raillerie.*
SCOLD, or a scolding woman, *subst.* (a shrew.) *Une querelleuse, une grondeuse, une femme qui aime à gronder ou à quereller, une diableſſe.*
To SCOLD, *verb. neut.* *Gronder, crier, quereller, faire des reproches.*
 To scold at one. *Gronder ou quereller quelqu'un.*
 Scolded at, *adj.* *Grondé, querellé.*
SCOLDING, *subst.* *L'action de gronder, de quereller ou de crier, criereries.*
SCOLDING, *adj.* (a scolding man.) *Un grondeur, un crieur, ou un querelleur.*
 A scolding woman. *Une grondeuse, une crieuse, une querelleuse, une diableſſe.*
SCOLDINGLY, *adv.* *En grondant, en crieur, ou en querellant.*
SCOLLOP or rather **Scallop**, *subst.* (a kind of shell-fish.) *Pétoncle, sorte de poisson à coquille.*
 Scollop-shell. *Coquille de pétoncle.*
 ☞ **Scollop**, (a kind of indenting.) *Manière de découpe à languettes.*
SCOLOPENDRA, *subst.* (a venomous worm.) *Scolopendre, insecte terrestre.*
 ☞ **Scolopendra**, (a fish that frees himself of the hook, by casting out his bowel.) *Scolopendre aquatique ou de mer.*
SCONCE, *subst.* (or fort.) *Un fort.*
 * + **To build a sconce**, (to run upon score from one publick house to another.) *Changer de cabaret quand on ne peut pas payer, faire un trou à la lune.*
 ☞ **Sconce**, (for a candle.) *Bras, chandelier en forme de bras.*
To SCONCE, *v. act.* (a university-word,

to signify the setting up so much in the buttery book, upon one's head, to be paid as a punishment for a duty neglected, or an offense committed.) *Condamner à une amende, mettre à l'amende.*
 Sconced, *adj.* *Condamné à une amende, mis à l'amende.*
SCONCING, *subst.* *Condamnation à une amende, V. le verbe.*
SCOOP, *subst.* (a sort of wooden shovel.) *Écope, pelle à rebords.*
To SCOOP away, *verb. act.* (to throw away with a scoop.) *Jeter ou vider avec une écope.*
 To scoop out water. *Oter de l'eau.*
 ☞ **To scoop**, (to cut hollow.) *Creuser.*
 ☞ **SCOOPER**, *f.* *Qui vide avec l'écope.*
SCOPE, *subst.* (aim, end, prospect.) *But, visée, dessein.*
 ☞ **To have free scope**, (or latitude.) *Avoir la liberté de faire quelque chose, se donner carrière.*
 I give your anger scope. *Je donne carrière à votre colere, à votre ressentiment, ou à votre passion.*
SCORBUTICAL, or **SCORBUTICK**, *adjectif.* (belonging to the scurvy.) *Scorbutique.*
 ☞ **Scorbutick**, (troubled with the scurvy.) *Qui a le scorbut, ou qui est atteint du scorbut.*
To SCORCH, *verb. act.* (to parch, to burn.) *Brûler, rôtir, griller.*
 Scorched, *adj.* *Brûlé, rôti, grillé.*
SCORCHING, *subst.* *L'action de brûler, de rôtir, ou de griller.*
SCORCHING, *adj.* *Brûlant, qui brûle, qui rôtit, qui grille.*
SCORDIUM, *subst.* (water-germander, an herb.) *Scordium, germandrée aquatique, herbe.*
SCORE, *subst.* (account or reckoning.) *Compte, écot.*
 To quit scores. *Faire ou arrêter compte ensemble, ou se payer l'un l'autre.*
 ☞ **A score**, or tally. *Une taille.*
 ☞ **A score**, or twenty. *Vingt, une vingtaine.*
 Four-score. *Quatre-vingts.*
 Six-score. *Six-vingts.*
 Three-score. *Soixante.*
 * **Score**, (account or consideration.) *Considération, égard.*
 I desire it upon the score of friendship. *Je le demande en considération de notre amitié.*
 ☞ **Upon what score? why? Pourquoi? en vertu de quoi?**
 ☞ **Upon a new score**, (anew, afresh.) *De nouveau, à nouveaux frais.*
 An opera in score, (the words with the musick to them.) *Un opéra en musique ou en notes.*
To SCORE, or **to score** up, *verb. act.* *Marquer, marquer sur la taille, mettre en compte, mettre sur le compte.*
 ☞ **To score** a writing, (to draw lines under it.) *Bâtonner un écrit.*
 To score out. *Effacer, rayer.*
 Scored, or scored up, *adj.* *Marqué, &c. V. to Score.*
 ☞ **Scored out.** *Effacé, rayé.*
 ☞ **SCORIA**, *subst.* (dross.) *Scorie.*
SCORING, *f.* *L'action de marquer, &c. V. to Score.*
SCORN, *subst.* (or contempt.) *Mépris, dédain, hauteur.*
 To look upon one with scorn. *Regarder quelqu'un avec mépris, ou d'un air méprisant, le regarder du haut en bas.*

The scorn with which she refused it. *La hauteur avec laquelle elle le refusa.*

☞ He is the scorn of all the town. *Il est le rebut de toute la ville.*

☞ To think scorn to do a thing. *Croire se déshonorer en faisant quelque chose.*

To SCORN, verb. act. (or despise.) *Mépriser, dédaigner, ne point se soucier.*

He scorn my company. *Il dédaigne ou méprise ma compagnie.*

☞ I scorn it, I scorn to do such things. *Je ne suis pas homme à faire de telles choses, je tiens cela au dessous de moi.*

☞ I scorn your words. *Je me moque de ce que vous dites.*

☞ I scorn your instructions. *Je ne veux point, je ne fais que faire de vos instructions, je m'en moque.*

I scorn to pray to those whom I scorn to fear. *Je dédaigne de prier ceux que je dédaigne de craindre.*

☞ I scorn (or I am vexed) that he should not think me worth a civil question. *J'enrage ou je suis fâché de ce qu'il ne me croit pas digne de faire conversation avec lui.*

Scorned, adj. *Méprisé, dédaigné, &c. V. to Scorn.*

SCORNER, subst. *Moqueur, dédaigneux, celui qui méprise, &c.*

SCORNFUL, adj. *Méprisant, dédaigneux, fier.*

☞ To look upon one with a scornful eye. *Regarder quelqu'un dédaigneusement, ou avec mépris.*

SCORNFULLY, adv. *Avec mépris, d'un air méprisant, dédaigneusement, fièrement.*

SCORNING, subst. *L'action de mépriser, &c. V. to Scorn.*

P. After scorning comes catching. *Souvent on est bien aise d'attraper ce que l'on regardoit avec mépris.*

SCORPION, subst. (a venomous insect.) *Scorpion, insecte venimeux.*

☞ Scorpion, (a fish.) *Scorpion, sorte de poisson.*

☞ Scorpion, (one of the twelve celestial signs.) *Scorpion, un des douze signes célestes.*

☞ Scorpion, (an engine to shoot arrows of old.) *Scorpion, sorte de grande arbalète dont on se servoit anciennement.*

Scorpion-wort, or scorpion-grass. *Herbe aux scorpions.*

To SCOSS, or rather SCOURSE, v. act. (or change.) *Troquer, changer.*

SCOT, subst. (part or portion.) *Part, quote-part.*

To pay scot and lot. *Payer les droits de la paroisse, &c.*

☞ A Scot, or Scotchman. *Un Écossais.*

☞ Scot-free, (that pays nothing.) *Franc, qui ne paye rien.*

☞ Scot-free, or unpunished. *Impuni.*

SCOTCH-COLLOPS, subst. (slices of veal fry'd.) *Fricandeaux.*

SCOVEL, subst. (or mauling, to make clean an oven.) *Écouvillon.*

SCOUNDREL, subst. (a pitiful or base fellow.) *Un homme de néant, un coquin, un faquin, un belître.*

SCOUP, &c. V. Scoop, &c.

To SCOUR, verb. act. *Écurer, nettoyer.*

☞ To scour clothes. *Dégraissier les habits.*

☞ To scour the seas. *Écumer les mers, pirater, exercer la piraterie.*

* † I shall scour (or beat) you. *Je vous battrai, je vous froterai.*

To scour AWAY, verb. n. (to scamper

away.) *Se sauver, s'enfuir, gagner au pied.*

☞ To scour ABOUT, (to ramble, or run raking about.) *Roder, courir çà & là.*

Scoured, adj. *Écuré, nettoyé, &c. V. to Scour.*

SCOURER, subst. Ex. A good scourer of pewter. *Une femme qui écuré bien la vaisselle.*

☞ A scourer of clothes. *Un dégraissier d'habits.*

☞ Scourer, or rambler. *Rodeur, coureur.*

SCOURGE, subst. (or whip.) *Fouet, fouet de cuir.*

* Scourge, (plague.) * *Fleau.*

To SCOURGE, verb. act. (to whip.) *Fouetter, donner le fouet.*

☞ To scourge, (to punish or chastise.) *Punir, châtier.*

Scourged, adj. *Fouetté, &c. V. to Scourge.*

SCOURGER, subst. *Celui qui fouette, qui punit, qui châtie.*

SCOURGING, subst. *L'action de fouetter, &c. V. to Scourge.*

SCOURING, subst. *L'action d'écurer, &c. V. to Scour.*

☞ I escaped a good scouring. *Je l'ai échappé belle, peu s'en est fallu que je n'aye été bien puni, ou que je ne sois tombé dans quelque disgrâce.*

☞ A scouring, or looseness. *Un grand cours de ventre.*

To SCOURSE, v. a. *Troquer, échanger.*

SCOUT, subst. (one that is sent to bring tidings of the enemies army.) *Un coureur d'armée, un batteur d'estrade.*

To send out scouts. *Envoyer à la découverte.*

☞ Scouts, or scout-watches. *Les vedettes, ou les sentinelles avancées.*

☞ A scout, (or Judge in Holland.) *Sorte de Magistrat en Hollande.*

☞ Scout, (or advice-boat.) *Corvette.*

To SCOUT, or to scout about, verb. n. *Battre l'estrade, aller à la découverte.*

To SCOWL, verb. neut. (to pout.) *Se refroger, faire la mine, faire une mine rechignée.*

SCOWLING, subst. *Mine, l'action de se refroger, mine rechignée.*

To SCRABBLE, verb. act. (to scratch.) *Égratigner, déchirer avec les ongles.*

To scrabble, or to scribble, V. to Scribble.

SCRAG, subst. or a lean scrag. *Un squelette; dans le figuré, un corps qui n'a que la peau & les os.*

☞ The scrag end of a neck of mutton. *Le bout saigneux d'un collet de mouton.*

D. SCRAGGILY, adv. Ex. He look scraggily. *Il paroît fort maigre.*

SCRAGGINES, subst. *Maigreur.*

SCRAGGY, adj. (very lean.) *Fort maigre, qui n'a que la peau & les os.*

SCRAMBLE, or scrambling, subst. (the snatching, or endeavouring to get one thing from another.) *Gribouillette, jeu où l'on tâche d'attraper quelque chose, action du verbe to Scramble.*

* I have little or no share in the scramble of the world. *Je n'ai que peu ou point de part aux biens de ce monde, que les hommes s'empresent d'amasser, ou pour lesquels les hommes se donnent tant de mouvement.*

While they were engaged in scrambling for those pieces of gold. *Pendant qu'ils étoient occupés à ramasser ces pièces d'or à l'envi les uns des autres.*

away.) *Se sauver, s'enfuir, gagner au pied.*

☞ To scour ABOUT, (to ramble, or run raking about.) *Roder, courir çà & là.*

Scoured, adj. *Écuré, nettoyé, &c. V. to Scour.*

SCOURER, subst. Ex. A good scourer of pewter. *Une femme qui écuré bien la vaisselle.*

☞ A scourer of clothes. *Un dégraissier d'habits.*

☞ Scourer, or rambler. *Rodeur, coureur.*

SCOURGE, subst. (or whip.) *Fouet, fouet de cuir.*

* Scourge, (plague.) * *Fleau.*

TO SCRAMBLE for a thing, verb. neut. (to snatch, or endeavour to get it from others.) *Jouer à la gribouillette, tâcher de prendre, de gripper, ou d'attraper quelque chose, se battre à qui aura quelque chose.*

To throw things up and down to make people scramble for't. *Jeter quelque chose parmi la foule pour voir à qui l'emportera.*

☞ To scramble (or climb) UP. *Grimper.*

SCRAMBLER, subst. *Celui qui prend, &c. V. to Scramble.*

☞ A scrambler or climber. *Celui qui grimpe.*

SCRAMBLING, subst. *L'action de prendre avec avidité & émulation, &c. V. Scramble.*

☞ A scrambling up. *L'action de grimper.*

To SCRANCH, v. act. (to bite a hard thing.) *Mordre, croquer.*

Scranced, adj. *Mordu, croqué.*

SCRANCHING, subst. *L'action de mordre ou de croquer.*

SCRAP, f. (or remnant of meat.) *Reste, brique, grailon.*

* Scraps of latin. *Bribes de latin.*

† SCRAPE, f. (unlucky affair, plunge.) *Intrigue, * nasse, * borbier, fâcheuse affaire.*

To bring one into a scrape. *Mettre quelqu'un dans la nasse ou dans le borbier, lui attirer une fâcheuse affaire.*

I thank God, I am out of the scrape. *Je suis, grace à Dieu, hors d'intrigue, hors de la nasse, ou hors d'affaire.*

To SCRAPE, verb. act. *Ratifier, racler, gratter.*

To scrape a root. *Ratifier une racine.*

To scrape at the door. *Gratter à la porte.*

* † To scrape a leg, (to make an awkward bow.) * † *Faire le pied de veau.*

* † To scrape acquaintance with one. *Faire connoissance avec quelqu'un.*

* To rake and scrape for an estate. *Amasser du bien avec peine, tâcher de s'enrichir ou de devenir riche par toutes sortes de voies.*

* To scrape UP a sum of money. *Amasser une somme d'argent, l'amasser peu à peu.*

To scrape OFF the dirt of one's shoes. *Décrotter ses souliers.*

To scrape (or blot) OUT. *Raturer, effacer.*

Scraped, adj. *Ratifié, &c. V. to Scrape.*

SCRAPE-GOOD, or scrape-penny, f. *Un chiche, un taquin, un pince-maille.*

SCRAPER, f. *Celui ou celle qui ratifie, &c. V. to Scrape.*

☞ A scraper, (to scrape with.) *Ratissoire.*

☞ A scraper, or sorry fiddler. *Un racle-boyau, ou un racleur de boyau, un méchant joueur de violon.*

SCRAPING, f. *L'action de ratifier, &c. V. Scrape.*

☞ Scraping, (the thing scraped.) *Ratiffure.*

† SCRAT, subst. (a kind of hermaphrodite.) *Un hermaphrodite.*

SCRATCH, subst. *Égratignure.*

A slight scratch. *Une petite égratignure.*

☞ He gave me such a scratch, that--- *Il m'a si fort égratigné, que---*

A scratch with the nail to some place of a book. *Un coup d'ongle.*

Scratches, (a horse disease.) *Arrêtes ou grappes, maladie de cheval.*

To SCRATCH, verb. act. (to rub gently.) *Gratter, galer.*

To scratch one's self. *Se gratter.*

* † Never scratch your head, (or trouble yourself) for that matter. *Ne vous en mettez pas en peine.*
 * To scratch, (to take the skin off with the nails, &c.) *Egratigner.*
 To scratch (or pull) OUT one's eyes. *Arracher les yeux de quelqu'un à coups d'ongle.*
 * To scratch (or blot) out a writing. *Raturer, rayer, effacer un écrit.*
 Scratched, adj. *Gratté, &c. V. to Scratch.*
 SCRATCHER, *f. Celui ou celle qui gratte, ou qui égratigne.*
 SCRATCHING, *subst. L'action de gratter, &c. V. to Scratch.*
 To SCRAUNCH, &c. *V. to Scranch, &c.*
 To SCRAWL, *verb. neut. V. to Crawl.*
 To Scrawl, *v. a. (to scribble.) Écrire mal, écrire vite & mal, † griffonner, † gratter le papier, * † faire des pieds de mouche.*
 To scrawl OUT words upon sand or ashes. *Écrire quelques mots sur du sable ou sur des cendres.*
 Scrawled, adj. *Mal écrit, griffonné, &c.*
 SCRAWLER, *subst. Un méchant écrivain, † un griffonneur.*
 SCRAWLING, *subst. Méchante écriture, † griffonnage.*
 SCRAY, *subst. (a sort of sea-swallow.) Sorte d'hirondelle de mer.*
 To SCREAM, *verb. neut. Faire du bruit, comme une roue mal graissée, une porte, des fouliers neufs, &c.*
 SCREAMING, *subst. Bruit.*
 † SCREAM, *subst. Cri aigu.*
 To SCREAM, or to scream out, *v. n. Crier, jeter, pousser des cris, s'écrier, surtout quand on est saisi de peur.*
 SCREAMING, or screaming out, *f. Cris que l'on pousse, l'action de crier, &c.*
 To SCREECH, *verb. neut. (to make a noise, as screech-owls do.) Crier comme une fresaie.*
 SCREECH-OWL, *subst. Fresaie, sorte de chouette.*
 To SCREEK, or rather scream, *verb. n. Crier, pousser des cris.*
 SCREEKING, or screeking out, *f. Cris, l'action de crier.*
 SCREEN, *subst. Un écran.*
 * A screen, or a folding screen. *Un paravent.*
 To SCREEN, *verb. act. Mettre à couvert, couvrir.*
 * To screen a criminal from justice. *Mettre un criminel à couvert des atteintes de la justice.*
 Screened, adj. *A couvert, en sûreté.*
 SCREW, *subst. Une vis.*
 * A screw, (to pull out the cork of a bottle.) *Un tire-bouchon.*
 * Screw, (or through-splint in a horse.) *Sur-os chevillé.*
 * Screw-tap. *Tareau.*
 To SCREW, or screw IN, *verb. act. Faire entrer, faire entrer en tournant.*
 * To screw a gun, or to screw the barrel of a gun. *Rayer un fusil.*
 * To screw (to be hard upon) one. *Faire faire quelque chose à quelqu'un à vil prix, ou lui retrancher une partie de ce qu'il a gagné.*
 * To screw one's self INTO one's favour. *S'insinuer dans les bonnes grâces de quelqu'un, gagner l'amitié ou les bonnes grâces de quelqu'un.*
 * To screw one's self into other peoples matters. *S'ingérer, se mêler des affaires d'autrui.*

† To screw one's self into one's acquaintance. *Faire connoissance avec quelqu'un.*
 * To screw a thing OUT of one (to pump it out of him.) * *Tirer les vers du nez à quelqu'un, le faire causer pour découvrir quelque chose.*
 To screw UP. *Fermer à vis.*
 * To screw one up to a thing. *Faire venir quelqu'un à quelque chose.*
 * To screw up a thing (to overdo it or strain it too high.) *Outrer une chose, la porter trop loin.*
 * To screw one up (to raise him) to a higher pitch. *Élever quelqu'un plus haut.*
 Screwed, adj. *Raté, &c. V. to Screw.*
 SCREWING, *f. L'action de rayer, &c. V. to Screw.*
 SCRIBBLE, *subst. (writing, paper.) Écrit de peu de valeur.*
 The common scribbles of politicks are to me a very dull entertainment. *Les écrits ordinaires sur les matières de politique ne me divertissent guère.*
 To SCRIBBLE, *verb. neut. (to scrawl.) Écrire mal, griffonner.*
 * To scribble (to write ill, speaking of an author.) *Écrire, en parlant d'un méchant auteur.*
 SCRIBBLER, *f. Un auteur, un méchant auteur.*
 SCRIBBLING, *subst. L'action d'écrire, V. to Scribble.*
 SCRIBE, *subst. (an expounder of the law among the Jews.) Scribe, docteur de la loi parmi les Juifs.*
 * Scribe (or writer.) *Scribe, écrivain.*
 SCRIP, *subst. (a budget or bag.) Une mallette.*
 † Scrip (little piece) of paper. *Morceau de papier.*
 † SCRIPTORY, *adj. (written.) Par écrit.*
 SCRIPTURAL, *subst. De l'écriture, tiré de l'écriture.*
 SCRIPTURE, *subst. the holy Scripture, (or the holy Writ.) L'Écriture, la sainte Écriture.*
 SCRITCH-OWL, *V. Screech-owl.*
 SCRIVENER, *subst. Un Notaire.*
 † SCROFULA, *f. Scrofules, écrouelles.*
 † SCROFULOUS, *adject. Scrofuleux, terme de médecine.*
 SCROLL, *subst. Une bande, un rouleau de parchemin ou de papier.*
 SCROTUM, *f. (lat.) Scrotum, les bourses des testicules.*
 SCRUB, *subst. (an old broom.) Un vieux balai, un méchant balai, un balai tout usé.*
 * A scrub, (a sorry horse.) *Une rosse, une haridelle, un méchant cheval.*
 † Scrub, (a shabby pitiful fellow.) *Belitre, taquin, homme de néant, pied poudreux, pied plat.*
 * He is a mere scrub (or little pitiful fellow.) *Ce n'est qu'un petit bout d'homme.*
 * A scrub (a sorry nasty servant.) *Un valet malotru & maussade.*
 To SCRUB, *v. act. (to rub hard.) Frotter fort & ferme.*
 SCRUBBED or SCRUBBY, *adj. (sorry, pitiful.) Méchant, chétif.*
 † A scrubby poet. *Un méchant poète, un rimailleur.*
 † A scrubby writer. *Un méchant écrivain, un auteur qui travaille pour la beurrière.*
 D. SCRUBBER, *subst. (a sort of brush.) Ratissoire.*
 SCRUBBING, *subst. L'action de frotter.*
 Here's a deal of rubbing and scrubbing. *On frotte ici d'une grande force.*

SCRUE, to scrue, &c. *V. Screw, to screw, &c.*
 SCRUFF, *f. (little sticks, coals, cockle-shells, &c. which poor people gather up for fuel at ebbing water, by the side of the Thames.) Sorte de chauffage que les pauvres gens ramassent quelquefois sur les bords de la Tamise, lorsque la marée est basse.*
 SCRUPLE, *subst. (doubt of conscience.) Scrupule, doute.*
 * A scruple (a weight, the third part of a dram.) *Scrupule, la troisième partie d'une dragme.*
 To SCRUPLE at something, *verb. neut. Faire scrupule ou difficulté d'une chose.*
 Scrupled at, *adj. Dont on fait scrupule.*
 SCRUPULOSITY, *V. Scrupulousness.*
 SCRUPULOUS, *adj. Scrupuleux, sujet à avoir des scrupules.*
 * You make me scrupulous. *Vous me donnez du scrupule.*
 SCRUPULOUSLY, *adj. Scrupuleusement, avec scrupule.*
 SCRUPULOUSNESS, *subst. Une humeur scrupuleuse.*
 To SCRUSE, *verb. act. (to crowd or thrust hard.) Presser, serrer, incommoder une personne en se mettant trop près d'elle.*
 To scruse OUT. *Epreindre, faire sortir en pressant.*
 Scrused, *adj. Pressé, &c. V. to Scruse.*
 SCRUSING, *f. L'action de presser, &c. V. to Scruse.*
 † SCRUTATOR, *subst. (enquirer.) Scrutateur.*
 D. SCRUTINEER, *f. (he that examines and tells the votes after balloting.) Celui qui fait le scrutin.*
 To SCRUTINIZE, *verb. act. & neut. (to examine.) Examiner, faire une exacte recherche, sonder.*
 To scrutinize a business, or to scrutinize INTO a business. *Faire une exacte recherche d'une chose, l'examiner à fond.*
 You scrutinize too far into it. *Vous sondez trop avant la chose, vous allez trop avant.*
 Scrutinized or scrutinized into, *adj. Examiné, sondé, dont on a fait une exacte recherche.*
 SCRUTINY, *subst. (a gathering of votes.) Scrutin, recueil ou examen des suffrages.*
 * Scrutiny, (diligent inquiry.) *Recherche, exacte recherche, examen.*
 SCRUTOIRE, *subst. (case of drawers for writings.) Etudiale, petit bureau.*
 † To SCRUZE, *V. Scruse.*
 D. SCRY, *f. (a great flock of fowl.) Une troupe ou bande d'oiseaux.*
 D. SCUD, *f. (or sudden shower.) Ondée, guilée.*
 To SCUD, or SCUDDLE away, *v. n. (to scamper away all of a sudden.) Gagner au pied, se sauver, s'enfuir.*
 To scud ALONG. *Se hâter, faire diligence.*
 SCUFFLE, *subst. (quarrel with fighting.) Bruit, désordre, querelle, démêlé, contraste, † bagarre.*
 To SCUFFLE, *v. neut. Avoir un démêlé, avoir du bruit, se quereller.*
 * We have nothing to scuffle for. *Nous n'avons rien à démêler ensemble.*
 SCULK, *subst. Troupe.*
 Exmpl. A sculk of foxes. *Une troupe de renards.*
 To SCULK, *verb. neut. (or hide one's self.) Se cacher.*

✧ To sculk (or go) after one. *Suivre quelqu'un.*
SCULKER, *subst.* Celui qui se cache.
SCULKING, *subst.* L'action de se cacher, &c.
 Sculking, *adj.* Ex. A sculking place, or a sculking hole. *Un lieu propre à se cacher, une cache.*
SCULL, *subst.* (the bone of the head, the brain-pan.) *Le crâne.*
 An iron-scull, (or helmet.) *Un casque, un heaume.*
 A scull-cap. *Coiffe de toile, que quelques gens portent sous la perruque.*
 ✧ Scull, (or little oar.) *Petite rame.*
SCULLER, *subst.* (a sort of boat.) *Bateau à petites rames, bateau qui n'est conduit que par un batelier.*
 ✧ Sculler, (a waterman that has such a boat.) *Batelier seul à conduire un bateau.*
SCULLERY, *subst.* (a place to wash, or scour the dishes in.) *Lavoir.*
SCULLION, *subst.* (a kitchen drudge.) *Un marmiton, ou valet de cuisine.*
 A scullion-wench. *Une souillon, une marmitonne.*
D. SCULP, *subst.* (or cut.) *Taille-douce, figure en taille-douce.*
SCULPTOR, *f.* (or graver.) *Sculpteur, en métal.*
 ✧ Sculptor, (or carver.) *Sculpteur, ou sculpteur en pierre & en bois.*
SCULPTURE, *f.* (graving or carving.) *Sculpture, art de sculpter, ou ouvrage de Sculpteur.*
 ✧ Sculpture, (sculp or figure.) *Figure.*
 ✧ **SCULPTURED**, *adj.* *Sculpté, gravé.*
SCUM, *subst.* *Écume.*
 Ex. The scum of the pot. *L'écume du pot.*
 * The scum (or dregs) of the nation, or of the people. *La lie du peuple, le petit peuple, la canaille, la racaille.*
 * The scum of the world. *Le rebut de toute la terre.*
 ✧ The scum of metals. *La crasse, ou l'ordure des métaux, quand on les fond.*
 To **SCUM**, *v. act.* (or skim.) *Écumer, ôter l'écume.*
 Scummed, *adj.* *Écumé.*
 ✧ **SCUMMER**, *subst.* *Écumoire.*
SCURF, *subst.* (scall on the head.) *Teigne, gale de tête.*
 ✧ The scurf (or scab) of a wound. *La croûte d'une plaie.*
SCURFY, *adj.* *Teigneux, qui a la teigne.*
SCURRILITY, *subst.* (or saucy jesting.) *Scurrilité, plaisanterie basse, raillerie choquante.*
SCURRIL or **SCURRILOUS**, *adj.* (basely abusive, saucily scoffing.) *Choquant, injurieux, diffamatoire, bouffon.*
 That's scurrilous. *Cela est injurieux, bouffon.*
 ✧ **SCURRILOUSLY**, *adv.* *Injurieusement, d'une manière bouffonne.*
SCURVILY, *adv.* *Mal.*
 Ex. To do a thing scurvily. *Faire mal une chose.*
SCURVY, *adj.* *Méchant, mauvais.*
 He is a scurvy fellow. *C'est un méchant compagnon.*
 A scurvy business. *Une méchante affaire.*
 ✧ Scurvy, *v.* *Scabbed.*
SCURVY, *subst.* (the scorbutick disease.) *Le scorbut.*
 Scurvy-grass. *Sorte de plante.*
 Scurvy-grass ale. *Aile purgative où il y a de cette plante.*
SCUT, *subst.* (or tail.) *Queue.*

Ex. The scut of a rabbit, or hare. *La queue d'un lapin, ou d'un lièvre.*
SCUTCHEON, *f.* (or escutcheon, a coat of arms.) *Écu, où l'on met les armes d'une personne, ou d'une famille.*
 The scutcheon of a lock. *Écu de serrure.*
 ✧ Scutcheon (bud for inoculation.) *Écu, manière d'enter les arbres.*
 ✧ Scutcheon (the key, or centre stone in a building.) *La clef, ou la pierre qui est au centre d'un bâtiment.*
SCUTTLE, *f.* (or dust-basket.) *Panier, où on met les ordures.*
 ✧ A scuttle in a mill. *Anche.*
 ✧ Scuttles, (or hatches.) *Escotille.*
 To **SCUTTLE** away, *v.* *to Scud.*
 ✧ To scuttle here and there. *Aller & venir.*
 ✧ **SDEIGN**, *v.* *Disdain.*
 S E
SEA, *subst.* *La mer, en général ou en particulier.*
 Billows of the sea. *Des coups de mer.*
 To go to sea. *Aller sur mer.*
 To put out to sea. *Mettre à la mer, faire voile.*
 By sea and land. *Par mer & par terre.*
 ✧ A great sea, or stormy weather. *Un gros temps, un temps de mer.*
 ✧ If there be any thing of a sea. *Si la mer est tant soit peu orageuse, ou agitée.*
 ✧ A sea (a sea-gate, a wave, or billow, a surge.) *Vague, houle, lame de mer ou flot.*
 Composés de Sea.
 To lie under sea. *Être de côté sous l'eau.*
 Sea-water. *Eau de mer.*
 Sea-room. *Large.*
 Ex. To get sea-room. *Se mettre au large, alarguer, s'éloigner de la côte.*
 A sea-captain. *Un capitaine de navire.*
 A sea-fight. *Un combat naval.*
 A sea-man. *Un marinier, un matelot.*
 Sea-faring men, or sea-farers. *Gens qui voyagent par mer.*
 Sea-sick. *Qui a le mal de mer.*
 ✧ Sea-gift. *Environné de la mer.*
 Sea-coast. *Côte, ou côtes, les côtes de la mer.*
 The sea-side. *Le bord de la mer, le rivage.*
 A narrow sea. *Un détroit.*
 The narrow seas (the channel.) *La manche, canal de mer entre la France & l'Angleterre.*
 A sea-port, or sea-port-town, or sea-town. *Un port de mer.*
 A sea-card, or sea-map. *Carte marine.*
 A sea-voyage. *Voyage par mer, traversée, trajet d'un port à un autre.*
 A sea-mark. *Une balise.*
 A sea-rover. *Un corsaire, un écumeur de mer, un pirate.*
 Sea-gates (waves, surges, or billows of the sea.) *Houles, ou lames de mer, les vagues ou les flots de la mer.*
 Sea-longs (the froth of the sea.) *L'écume de la mer.*
 Sea-ward. *En haute mer.*
 A ship that sails sea-ward. *Un navire qui court en haute mer, qui alargue.*
 Sea-ward, *adv.* (towards the sea.) *Du côté de la mer, vers la mer.*
 Sea-green. *Vert de mer.*
 Sea-coals, or pit-coals. *Charbon de terre.*
 A sea-cob, or sea-gull. *Mouette, oiseau aquatique.*
 Sea-weed, or sea-ware (a plant.) *Algue, plante marine.*

Sea-coal, (an herb.) *Chou marin.*
 A sea-calf. *Un veau marin.*
 A sea-hog, or porpoise. *Marfouin, pour-veau marin.*
 A sea-duck. *Macreuse.*
 A sea-mew. *Une mouette.*
 Sea-groundling, (a fish.) *Melette.*
 Sea-lettice. *Tithymale, herbe.*
 Sea-onion, or sea-leek. *Oignon marin.*
 Sea-faring, *adj.* (who is at sea.) *Qui navigue.*
SEAL, *subst.* *Sceau, scel, cachet.*
 The great and little seal. *Le grand & le petit sceau.*
 The King's privy-seal. *Le scel secret du Roi.*
 His pardon has pass'd the seals. *Sa grace a passé au sceau.*
 To set the seal. *Appliquer le sceau.*
 A private seal for letters, &c. *Un cachet.*
 ✧ To put the seal upon. *Apposer le scellé.*
 To take off the seal. *Lever le scellé.*
 ✧ An agreement under hand and seal. *Un contrat scellé, signé.*
 * To tell a thing under the seal of secrecy. *Dire ou confier quelque chose sous le sceau de la confession.*
 ✧ Our lady's seal (the black briony, or wild vine.) *Vigne sauvage.*
 ✧ A seal, or sea-calf. *Veau marin.*
 ✧ A seal-ring. *Une bague gravée en cachet.*
 To **SEAL**, *verb. act.* *Sceller, cacheter.*
 To seal a writing. *Sceller un acte.*
 To seal a letter. *Cacheter une lettre.*
 Sealed, *adj.* *Scellé, cacheté.*
SEALER, *subst.* *Celui qui appose le sceau; un officier du sceau.*
SEALING, *subst.* *L'action de sceller, ou de cacheter.*
SEAM, *subst.* *Couture.*
 Seam-rent. *Déconfiture.*
 ✧ The seams of the skull. *Les sutures du crâne.*
 ✧ Seam (the fat of an hog clarified and tried.) *Saindoux.*
 ✧ A seam (or eight bushels) of corn. *Huit boisseaux de blé.*
 ✧ A seam of glass (that is, 120 pounds.) *120 livres de verre.*
 ✧ Seams, or joints of stone in building. *v. Joints.*
 ✧ Seams in a horse. *Avalures.*
SEAMAN, *au pluriel seamen.* *v. Sea-man, sous Sea.*
SEAMED, *adj.* (that has seams.) *Cousu, qui a des coutures.*
SEAMLESS, *adj.* (without seam.) *Qui est sans couture, tout d'une pièce.*
SEAMSTRESS, *subst.* *Lingère, ou couturière.*
SEAN, *subst.* (a long fish-net.) *Seine, sorte de filet.*
 Sean-fish, (fish taken with a sean.) *Sorte de poisson que l'on pêche avec une seine.*
 To **SEAR**, *verb. act.* *the linen with a hot iron. Roussir le linge avec un fer chaud.*
 To sear a stuff with a searing-candle. *Bougier quelque étoffe.*
SEARCE, *f.* (or sarce, a hair-sieve.) *Sas, tamis.*
 To **SEARCE**, *v. act.* (to sift.) *Sasser, tamiser, passer au sas, ou par le tamis.*
 Searced, *adj.* *Sassé, tamisé.*
SEARCH, *f.* (or inquiry.) *Recherche, visite, examen.*
 To **SEARCH**, *v. act.* (to seek, or inquire after.) *Chercher, visiter, fouiller,*

To search for a thing. *Chercher une chose.*
 To search a house. *Visiter une maison.*
 To search every corner. *Chercher, fouiller par-tout.*
 To search one. *Fouiller quelqu'un.*
 To search a wound. *Sonder une plaie.*
 To search INTO, (to inquire into, to examine.) *Rechercher, ou examiner, s'enquérir, ou s'informer de.*
 To search OUT. *Faire une exacte recherche de.*
 To search AFTER. *Rechercher, faire une exacte recherche de.*
 Searched, adj. *Visité, fouillé, &c. V. to Search.*
SEARCHER, *f. Visiteur, celui qui a droit de visiter.*
 * God is the searcher of hearts. *Dieu est le scrutateur des cœurs.*
SEARCHING, *f. L'action de visiter, de fouiller, &c. V. to Search.*
 Searching, adj. *Pénétrant.*
Ex. A searching cold. Un froid humide & pénétrant.
SEARCING, *f. (or sifting.) L'action de sasser, ou de tamiser.*
SEAR-CLOTH, *subst. (cloth dipped in a plastery composition.) Emplâtre.*
SEARED, adj. (from to sear.) *Roussi, bouilli. V. to Sear.*
 * A seared conscience. ** Une conscience cautérisée.*
 A seared (or dead) bough. *Une branche morte.*
SEARING, *f. L'action de roussir, ou de bouillir. V. to Sear.*
 A searing candle. *Bougie à bouillir.*
 Sear-leaves (withered leaves, as in the fall.) *Feuilles sèches, ou mortes.*
SEASON, *f. (one of the four parts of the year.) Saison, une des quatre parties de l'année.*
 A season (a proper time to do any thing.) *Saison, temps propre.*
 A thing in season. *Une chose qui est de saison.*
 To do every thing in its season (or in due season.) *Faire chaque chose en son temps, ou à propos.*
 In the mean season. *Cependant.*
 To **SEASON** meat, *v. a. Assaisonner la viande.*
 * To season a denial with kind words. *Assaisonner un refus de paroles douces & honnêtes.*
 * Children should be season'd betimes to virtue. *On devroit accoutumer les enfants de bonne heure à la vertu.*
SEASONABLE, adj. (or in season.) *Qui est de saison.*
 A seasonable, (proper, convenient.) *Propre, commode, favorable.*
SEASONABLENESS, *f. (the being in season.) Qualité de ce qui est de saison.*
 Seasonableness, (opportunity.) *Saison, temps propre, opportunité.*
SEASONABLY, adv. *A propos, à point nommé, au temps qu'il faut.*
SEASONED, adj. *Assaisonné.*
 A seasoned cask. *Un tonneau aviné.*
 * To be seasoned for a country. *Être bien disposé, pour vivre dans un pays.*
 Well-seasoned timber. *Bois sec, ou propre à mettre en œuvre.*
SEASONER, *subst. Celui, ou celle qui assaisonne.*
SEASONING, *subst. Assaisonnement, ou l'action d'assaisonner.*

The seasonings (an aguish distemper which strangers are subject to in the West-Indies, upon their first coming.) *Especce de fièvre à laquelle les étrangers qui viennent aux Indes Occidentales sont sujets.*
SEAT, *f. (any thing to sit upon.) Siege, chaise, banc, &c.*
 A seat of earth. *Un siege de gazon.*
 * Seat, or capital city. *Siege, ville principale, ou capitale.*
 A bishop's seat or see. *Siege Épiscopal.*
 The seats of Kings. *Larésidence des Rois.*
 * Seat (scene, or theatre.) *Le théâtre.*
 A seat (or situation of a town.) *La situation d'une ville.*
 A fine seat, or country-house. *Une belle maison de campagne, ou des champs.*
 The seats of the choir of a Church. *Formes de Chœur.*
 The seat of a close-stool. *La lunette d'une chaise percée.*
 The seat of a shift. *Le derrière d'une chemise.*
 A judgment-seat. *Un tribunal, ou un siege de Juge.*
 The mercy-seat. *Le propitiatoire.*
 A seat in a gallery (in a Church.) *Une tribune.*
 To **SEAT**, *v. a. (to place.) Situer, poser, placer.*
 To seat or settle. *Établir.*
Ex. To seat one's self in a good place. S'établir dans un bon endroit.
 Seated, adj. *Situé, &c. V. to Seat.*
 A strongly seated place. *Une place forte d'assiette.*
 A Cupid seated on an eagle. *Un Cupidon assis sur un aigle.*
SEATER, *f. (an old Idol of the Saxons worshipped on the day called Saturday, which thence took its denomination.) C'est le nom d'une Idole que les anciens Saxons adoroient.*
D. SEAX, or seaxe, *f. (a kind of sword made like a scythe, and used by the old Saxons.) Sorte d'épée en forme de faux, dont se servoient les anciens Saxons.*
SECANT, *subst. (a term of geometry.) Sécante.*
 To **SECEARN**. *V. Separate.*
SECESSION, *f. (or going aside.) L'action de se retirer à part, ou à l'écart.*
 The secession or adjournment of a Parliament. *La séparation du Parlement.*
 To **SECLUDE**, *v. a. (or to shut out.) Exclure.*
 Secluded, adj. *Exclus.*
SECLUDING, *subst. Exclusion, l'action d'exclure.*
SECOND, adj. *Second, deuxième.*
 A second-hand suit. *Un habit de la seconde main, qui a déjà été porté.*
 A second (or another) Alexander. *Un second, ou un autre Alexandre.*
 A second cousin. *Cousin issu de germain.*
 A second mourning. *Le petit deuil.*
 The second wheel in a watch. *Roue moyenne de montre.*
 A second-hand dinner. *Un dîné de viande réchauffée.*
 Second thoughts. *Secondes pensées, nouvelles réflexions.*
 Upon second thoughts I am of another mind. *Je me suis ravisé, & je suis maintenant d'un autre sentiment.*
SECOND, *f. (one that backs, or defends another.) Un second.*

To be one's second. *Second, appuyer quelqu'un.*
 A second (the 60th part of a minute.) *Une seconde.*
 To **SECOND**, *verb. a. (or to back.) Second, aider, soutenir, appuyer.*
SECONDARY, adj. (second, next to the chief.) *Second, qui dépend d'un autre.*
 A secondary, (an officer who is the second, or next to the officer.) *Officier en second, ou qui suit le premier.*
 The secondary of the compters (the next officer to the sheriffs of London.) *Le souscherif de Londres.*
SECONDED, adj. *Secondé, aidé, soutenu, appuyé.*
SECONDLY, adv. *Secondement, en second lieu.*
SECONDRATE, *f. Second ordre.*
SECRECY, *f. Exactitude, ou fidélité à garder le secret.*
 To swear secrecy. *Jurer ou promettre d'être secret.*
 To carry on a business with great secrecy. *Conduire une affaire fort secrètement.*
SECRET, adj. (hidden, not known.) *Secret, caché.*
 The secret (or privy) parts. *Les parties secrètes, ou honteuses.*
 Secret prayers, (used by the Romish priests at mass.) *Secrètes.*
 Secret, (or underhand) dealings. *Sourdes pratiques.*
 Secret (close, that can keep a secret.) *Secret qui fait se taire, qui garde le secret.*
SECRET, *f. (a secret thing.) Un secret.*
 To tell one a secret. *Dire, confier un secret à quelqu'un, lui dire quelque chose dans le secret.*
 In secret, or secretly. *Secrètement, en secret.*
 Secret (any means, or way known to few people to do any thing.) *Secret, moyen connu de peu de personnes pour faire quelque chose.*
 To be in the secret. *Être du secret, être dans le secret, * savoir le dessous des cartes.*
 * † Secret (scraps, plunge.) *Embaras, nasse, fâcheuse affaire.*
 * † To let one into a secret, (to trick, or cheat him.) *Attraper quelqu'un, le duper, le mettre dans la nasse.*
SECRETARY, *subst. Secrétaire.*
SECRETARISHIP, *subst. Secrétariat, charge de secrétaire.*
 To **SECRETE**, *v. a. (a law-term, to conceal.) Cacher, celer.*
 Secreted, adj. *part. Caché, célé.*
SECRETING, *f. L'action de cacher, ou de celer.*
SECRETION, *f. Sécrétion, terme de médecine.*
SECRETLY, adv. (in secret.) *Secrètement, en secret.*
SECRETNESS, *V. Secrecy.*
SECRETORY, adj. *Sécrétoire, terme de médecine.*
SECT, *f. (a party professing the same opinion.) Secte, nombre de personnes qui suivent les mêmes opinions.*
 A sect (a particular opinion in religion.) *Secte, opinion particulière, ou suspecte en fait de religion.*
SECTARY, *f. (the follower of a sect divided from the Church.) Sectaire, schismatique.*

SEC SED

↓ **SECTOR**, *subst.* Sectateur.
SECTION, *f.* (a division.) Section. *V.* in the first part.
SECTOR, *f.* (part of a circle.) Secteur de cercle.
 Sector, (a geometrical instrument.) Secteur.
SECULAR, *adj.* (or temporal.) Séculier, temporel.
 * A secular priest, (not regular.) Un prêtre séculier, qui n'est pas religieux.
 * The secular games, (celebrated at the end of every age, among the ancient Romans.) Les jeux séculaires.
SECULARITY, *f.* État séculier, mondanité.
SECULARIZATION, *f.* Sécularisation.
TO SECULARIZE, *verb. act.* (or make secular.) Séculariser.
 Secularized, *adj.* Sécularisé.
SECUNDINE, *subst.* (the after-birth in women.) L'arrière-faix.
 * Secundine, (membrane in beasts.) Membrane qui enveloppe les petits des bêtes, dans le ventre de la mère.
SECURE, *adj.* (or safe.) Sûr, assuré, qui est hors de danger, qui est en sûreté.
 We are at present equally secure in our liberties and properties. Nos libertés & nos biens sont à présent également en sûreté.
 * Secure (fearless or careless.) Qui se croit assuré, qui est dans la sécurité.
TO SECURE, *verb. act.* (to save, to shelter.) Sauver, mettre en sûreté, mettre à couvert, mettre en lieu de sûreté, garder.
 To secure one's self. Se mettre à couvert, se sauver, se mettre en lieu de sûreté.
 To secure (or keep) FROM. Mettre à couvert de, garantir, examiner, exempter.
 * To secure (or assure) of. Assurer, affirmer, rendre témoignage.
 * To secure (or to apprehend) one. S'assurer, ou se saisir de quelqu'un, l'arrêter, le prendre, le mettre en prison, l'emprisonner.
 * To secure (or to seize a thing.) Prendre une chose, s'en saisir, s'en emparer.
 Secured, *adj.* Sauvé, &c. *V.* to Secure.
 * Secured of a truth. Assuré, sûr d'une vérité.
SECURELY, *adv.* (in safety.) Surement, en sûreté, en assurance.
 * Securely, or carelessly. Sans chagrin, sans inquiétude, tranquillement, dans une pleine sécurité.
SECURING, *f.* L'action de sauver, &c. *V.* to Secure, dans tous ses sens.
SECURITY, *f.* (or assurance.) Sureté, assurance.
 * Security, (or bail.) Caution, répondant.
 City-security. Caution bourgeoise.
 * Security, (safety, the being out of danger.) Sureté, éloignement de tout danger.
 * Security, (assurance, carelessness.) Sécurité, confiance assurée, tranquillité d'esprit, négligence, exemption de soin, d'inquiétude, de chagrin.
SEDAN, *f.* (or chair to be carried in.) Chaise.
SEDATE, *adj.* (composed, or undisturbed.) Tranquille, calme, paisible, rassé, modéré.

SED SEE

With a sedate mind. De sens rassé.
 ↓ **SEDATELY**, *adv.* Tranquillement.
SEDATENESS, *subst.* (or tranquillity.) Tranquillité, calme, modération.
SEDENTARY, *adj.* (sitting much.) Sédentaire.
 A sedentary man. Un homme sédentaire, * † un cul de plomb.
 * A Sedentary (or fixed) Parliament of France. Un Parlement sédentaire, ou fixe, qui n'est pas ambulante.
SEDGE, *f.* (a kind of wood.) Herbe de marais, sorte de jonc pointu.
 ↓ **SEDGY**, *adj.* Plein de joncs, *V.* Sedge.
SEDIMENT, *f.* (or settling.) Sédiment.
SEDITION, *f.* (or mutiny.) Sédition, revolte, mutinerie, émeute, soulèvement.
SEDITIONOUS, *adj.* Séditieux, mutin, turbulent, en parlant des personnes; séditieux, qui tend à la sédition, en parlant d'un discours, &c.
SEDITIONOUSLY, *adverb.* Séditieuxment, d'une manière séditieuse, en séditieux.
 ↓ **SEDITIONOUSNESS**, *subst.* Humeur séditieuse.
TO SEDUCE, *verb. act.* (to mislead, or deceive.) Séduire, tromper, abuser, faire tomber dans l'erreur, sur-tout par rapport à la religion, ou aux mœurs.
 * To seduce, (to debauch, or corrupt.) Séduire, débaucher, corrompre.
 Seduced, *adj.* Séduit, trompé, &c. *V.* to Seduce.
 To suffer one's self to be seduced. Se laisser séduire.
SEDUCEMENT, *subst.* Séduction, tromperie.
SEDUCER, *f.* Séducteur, ou trompeur.
SEDUCING, or **SEDUCTION**, *subst.* Séduction, l'action de séduire, &c. *V.* to Seduce.
SEDULITY, *f.* Soins, diligence, attachement, assiduité.
SEDULOUS, *adj.* (diligent or careful.) Soigneux, diligent, assidu, attaché.
SEDULOUSLY, *adv.* Soigneusement, diligemment, assidument, avec attachement, ou avec application.
SEE, *f.* Ex. A bishop's see, (or seat.) Siège épiscopal, le siège d'un Evêque, la ville où il fait sa résidence.
 Whilst the Popes kept their see at Avignon. Pendant que les Papes tenoient le siège, ou siégeoient à Avignon.
 * See, or episcopal dignity. Siège, dignité épiscopale ou pontificale.
TO SEE, *v. a.* (to discern with the eyes, to look or behold.) Voir, regarder, découvrir par le moyen de la vue, apercevoir.
 I see nothing, I don't see at all. Je ne vois rien, je ne vois goutte.
 * He sees no body, (he receives no visits.) Il ne voit personne, il ne reçoit point de visites.
 * To go see, (to make a visit.) Aller voir, rendre visite.
 * To see, (to enquire, to ask.) Voir, demander, s'informer.
 Ex. See what he would have. Voyez, demandez-lui ce qu'il veut, informez-vous de ce qu'il veut.
 * To see (to examine.) Voir, examiner.
 * He sees no further than his nose, (he has no forecast.) * Il ne voit pas plus loin que son nez, il a peu de prévoyance.
 * To see, (to conceive, apprehend, or understand.) Voir, comprendre, concevoir, s'apercevoir, connoître.

SEE 551

* To see, or take care. Prendre soin, pourvoir.
 These see thou shun. -- Prends bien garde à éviter ceux-ci.
 See that all be ready. Prenez soin que tout soit prêt.
 * To see, (to take heed.) Prendre garde, se garder.
 * See (or look) you to it. Vous y aviserez.
 I'll see, I'll consider of it. Je verrai, j'y penserai, j'y aviserai.
 * I'll see you (or wait upon you) home. Je vous conduirai chez vous, je vous accompagnerai jusques chez vous.
 * I shall see you paid. Je vous ferai payer, je mettrai ordre qu'on vous paye.
 * To let one see, (to show.) Laisser voir, montrer.
 To see (or look) FOR a thing. Chercher une chose.
 A gallant navy to see TO. Une belle flotte en apparence.
 To see INTO a thing. Pénétrer une affaire, en voir le fond.
SEED, *subst.* (any grain, &c. that is sown.) Semence, grain, ou graine qu'on sème.
 To run to seed, (as plants do.) Monter en graine, grener.
 * Seed, (or sperm of animals, that serves for their generation.) Semence, sperme.
 * Seed, (a cause that produces some effects.) * Semence, cause éloignée d'où il doit naître de certains effets.
 * The seeds of virtue. * Les semences de la vertu.
 Seed-time, or sowing-time. La semaille, ou les semailles.
 Seed-plot. Pépinière.
 A seed-man. Grenetier, marchand de grains.
 Seed pearl. Semences de perles.
TO SEED, *verb. neut.* Grener, monter en graine.
 * Seeded with stars, (full of stars.) Semé, ou parsemé d'étoiles.
SEEDING, *subst.* L'action de grener.
SEEDY, *adj.* (or full of seed.) Grenu, plein de graine.
SEEING, *subst.* L'action de voir, &c. *V.* to See.
 P. Seeing is believing. Quand on voit la chose on la croit.
 The thing is not worth seeing. La chose ne vaut pas la peine de l'aller voir.
 The sense of seeing, or the sight. La vue.
 Seeing, or seeing that, conj. Vu que, puisque.
TO SEEK, or to seek for, *verb. act.* (to look or seek for.) Chercher, se mettre en peine de trouver.
 To seek for preferment. Chercher fortune, tâcher de se pousser, ou de s'avancer.
 To seek for help, or assistance. Chercher, ou demander du secours.
 To seek the truth. Chercher la vérité.
 To seek trouble. Chercher malheur.
 * To seek (or endeavour) to do good. Tâcher à faire du bien.
 * To seek (to plot, or design) one's ruin. Tramer, conspirer, machiner la ruine de quelqu'un.
 * To seek, or make address to one for something. S'adresser à quelqu'un pour une affaire.
 To seek OUT. Chercher d'un côté & d'autre.

To seek out, (as a dog.) *Quêter*, en parlant d'un chien.

✧ To seek AFTER. *Rechercher*, faire la recherche de.

To seek after an office. *Rechercher un emploi*, briguer une charge, tâcher de l'obtenir.

✧ To be to seek. *Être en peine*, ou embarrassé, ne savoir pas.

I am further to seek than I was. *Me voilà plus en peine*, ou plus embarrassé qu'auparavant.

Whether that be true or no, I am as yet to seek. *Je ne sais encore si cela est vrai ou non.*

I am still to seek (I know not what to make of it.) *Je n'en fais pas davantage*, je n'en suis pas plus avancé.

* He is utterly to seek about his own interest. *Il ignore absolument ses propres intérêts*, il n'y voit goutte.

SEEKER, *subst.* Chercheur, chercheuse, celui ou celle qui cherche, &c.

SEEKING, *subst.* L'action de chercher, &c. *V.* to Seek.

The seeking after a thing. *La recherche d'une chose.*

SEEL, or feeling, *f.* (a sea-term which signifies a violent and sudden tumbling of a ship.) *Le roulis d'un vaisseau.*

To SEEL or rather Ciel, *verb. act.* *Ex.* To seel a room. *Lambriquer*, ou plafonner une chambre.

✧ To seel a hawk. *Ciller le faucon.*

Seeled, *adj.* *Lambriqué*, ou plafonné; cillé.

SEELING or rather Cieling, *subst.* L'action de lambriquer, &c. l'action de ciller.

✧ A seeling. *Lambris*, plafond.

✧ Seeling, or seel, *V.* Seel.

SEEM of glass, *V.* Seam.

To SEEM, *verb. neut.* (to appear.) *Sembler*, paraître.

That seems reasonable. *Cela semble*, ou paraît raisonnable.

✧ That action seems to be honest. *Cette action est honnête en apparence.*

✧ It seems, *verb. imp.* *Il semble*, ce semble.

It seems to me. *Il me semble*, il m'est avis.

SEEMING, *adj.* Apparent.

He concealed his joy with a seeming grief. *Il cacha sa joie sous une tristesse apparente*, ou sous une fausse apparence de chagrin.

A man of great seeming piety. *Un homme d'un grand dehors de piété*, ou de dévotion.

SEEMINGLY, *adv.* Apparemment, en apparence, selon les apparences du dehors.

SEEMLINESS, *subst.* Bienveillance.

SEEMLY, *adjectif*, (or decent.) *Honnête*, bienfaisant.

✧ Seemly, *adv.* Décemment, convenablement.

SEEN, *adj.* (from to see.) *Vu.*

He is so little that he cannot be seen. *Il est si petit qu'on ne sauroit le voir.*

✧ 'Tis commonly so seen. *C'est une chose qui se voit*, ou qui arrive ordinairement.

✧ His head alone was seen (or appeared) above water. *Sa tête seule paroissoit hors de l'eau.*

✧ A man well seen (or well versed) in a business. *Un homme expert*, adroit, ou qui s'entend en quelque chose.

SEER, *subst.* Voyant.

The Prophets are called Seers in the old

Testament. *Les Prophetes sont appelés Voyans dans le vieux Testament.*

SEE-SAW, *subst.* (a boyish play.) *Balancoire*, ou bascule.

To play at see-saw. *Jouer à la bascule*, ou à la balançoire.

To SEE-SAW, *verb. neut.* *Se balancer.*

To SEETH, *verb. neut.* (or boil.) *Bouillir.*

To seeth OVER. *Se répandre*, bouillir par-dessus.

SEETHING, *subst.* L'action de bouillir.

A seething-pot. *Un pot à cuire*, une marmite.

SEGMENT, *subst.* (piece or parcel.) *Un morceau*, une piece, une partie de quelque chose.

✧ Segment, (part of a circle.) *Segment de cercle.*

To SEGREGATE, *verb. act.* (or separate.) *Séparer.*

To Segregate, *verb. neut.* *Se séparer.*

Segregated, *adj.* *Séparé.*

SEGREGATION, *subst.* Séparation.

SEIGNIOR, *subst.* (or Lord.) *Seigneur.*

Ex. The Grand Seignior, the Turkish Emperor. *Le Grand Seigneur.*

Seignior, (in the sense of the law, the Lord of the fee, or of a manor.) *Le Seigneur du fief.*

SEIGNIORY, *substant.* (or Lordship.) *Seigneurie.*

SEIGNORAGE, *f.* (the King's challenging an allowance for gold and silver brought in the masts to be coined.) *Seigneurage.*

SEINE, *subst.* (a net.) *Seine.*

SEIZABLE, *adj.* Qu'on peut saisir, dont on peut se saisir.

To SEIZE, *verb. act.* or to seize upon, (to take, to lay hold of.) *Saisir*, se saisir, prendre, arrêter, empoigner.

He seized him by the arm. *Il lui saisit le bras*, il l'empoigna par le bras.

To seize a thing, or upon a thing, (to take it by force, to usurp it.) *Se saisir d'une chose*, l'usurper, s'en rendre maître par force.

* To seize, (as distempers or passions do.) *Saisir*, en parlant des maux, des passions, &c.

To seize upon AGAIN. *Reprendre.*

Seized, seized upon, *adj.* *Saisi*, dont on s'est saisi.

Seized of a thing. *Saisi d'une chose*, qui en est en possession.

SEIZIN, *subst.* (in law.) *Saisine*, prise de possession.

SEIZING, *subst.* L'action de saisir, de se saisir, &c. *V.* to Seize.

SEIZURE, *subst.* Saisie, arrêt fait par ordre de justice.

SELDOM, *adj.* Rarement, peu souvent.

SELDOMNESS, *subst.* Rareté.

✧ The seldomness of his appearing was taken notice of. *On remarqua qu'il se produisoit fort rarement.*

SELECT, *adj.* (or choice.) *Choisi.*

Select troops. *Troupes choisies*, l'élite.

To SELECT, *verb. act.* (or pick out.) *Choisir*, recueillir, ramasser avec choix, mettre à part.

Selected, *adj.* *Choisi*, &c.

SELECTING or SELECTION, *f.* *Choix*, l'action de choisir, &c.

SELECTOR, *subst.* Qui choisit.

SELF, *pron.* Même.

Ex. Myself, thyself, himself, herself. *Moi-même*, toi-même, lui-même, elle-même.

Ourself, yourself, themselves. *Nous-mêmes*, vous-mêmes, eux-mêmes, ou elles-mêmes.

I went thither by myself, (or alone.) *Je m'y en allai seul*, ou tout seul.

✧ You shall have it all by yourself. *Vous l'aurez tout à vous.*

✧ One's self, or a man's self. *Soi-même*, soi, se.

To commend one's self. *Se louer.*

To look to one's self. *Prendre garde à soi.*

To clear one's self. *Se purger*, se justifier.

✧ To live like one's self. *Vivre selon sa qualité.*

✧ To be like one's self. *Être toujours le même*, ne se point démentir.

✧ Your royal self, (speaking to the King or Queen.) *Votre personne royale.*

✧ To lay a thing by itself. *Mettre une chose à part.*

P. Self do, self have. *Le mal retombe sur celui qui le fait*, qui fait la faute la boit.

Self-heal, (or fanicle, an herb.) *Sanicle*, herbe.

Self-same. *Même.*

The self-same day. *Le même jour.*

Self-conceit, self-conceitedness. *Présomption*, vanité, bonne opinion qu'on a de soi-même, entêtement.

Self-conceited. *Rempli de soi-même*, qui a bonne opinion de soi-même, entêté.

Self-love. *L'amour propre.*

Self-ends, or self-interest. *Intérêt propre.*

Self-seeking. *Intéressé*, qui ne cherche que ses propres intérêts.

Self-will. *Obstination*, opiniâtreté.

Self-will'd. *Obstiné*, têtu, opiniâtre.

Self-denial, or self-renunciation. *Renoncement à soi-même*, mortification.

Self-dependent. *Qui ne dépend de personne.*

Self-evident. *Clair*, évident, démonstratif, qui n'a besoin d'aucune preuve étrangère.

Self-murder. *Meurtre qu'on commet sur soi-même*, suicide.

Self-murderer. *Qui s'est tué*, qui s'est défait lui-même.

Self-excellency. *Excellence naturelle.*

✧ Self-wise. *Qui abonde en son sens*, présomptueux.

R. On pourroit rapporter quantité d'autres composés de self, qui sont en usage parmi les Théologiens & les Philosophes, comme self-subsistence, self-motion, self-extension; mais les exemples précédents suffiront pour en faire connoître la signification.

SELFISH, *adj.* (or own.) *Propre.*

Ex. For selfish ends. *Pour ses propres intérêts.*

✧ Selfish, (that is all for himself.) *Intéressé*, attaché, qui ne regarde que ses propres intérêts.

A selfish man. *Un intéressé.*

SELFISHNESS, *subst.* *Humeur intéressée*, amour propre.

SELIANDER or rather fellander, *f.* (a dry scab growing in the very bent of the ham of a horse's hinder leg.) *Solandres*, maladie de cheval.

To SELL, *verb. act.* *Vendre*, débiter.

To sell one's commodities. *Vendre ou débiter ses marchandises.*

To sell OFF. *Vendre tout*, débiter.

To sell, *verb. neut.* *Se vendre*, se débiter, avoir du débit.

SELLANDER,

SELLANDER, *subst.* Solandres.
 SELLER, *subst.* Un vendeur, une vendeuse.
 SELLING, *f.* Vente ou l'action de vendre.
 SELVAGE, *f.* (the skirt of linen cloth.)
 Le bord de la toile.
 D. To SELVAGE, *v. act.* Border, couvrir
 le bord de quelque chose.
 SELVANGING, *subst.* L'action de border.
 SELVES, *c'est le pluriel de self.*
 SEMBLABLE, *adj.* (or like.) Semblable.
 SEMBLABLY, *adv.* Semblablement.
 SEMBLANCE, *subst.* (or appearance.)
 Apparence.
 Semblance of truth. Apparence de vérité,
 vraisemblance.
 SEMBLANT, *V.* Like.
 SEMIBREF, *f.* (in musick.) Sémi-breve.
 SEMI-CIRCLE, *subst.* (or half circle.)
 Un demi-cercle.
 A semi-circle, (used by mathematicians,
 and divided into 180 degrees.)
 Un rapporteur, ou demi-cercle divisé en
 180 degrés.
 SEMI-CIRCULAR, *adj.* Fait en demi-
 cercle.
 SEMICOLON, *subst.* (a point with a
 comma below it, thus ;) Un point &
 une virgule.
 SEMI-DIAMETER, *subst.* (half a diame-
 ter.) Demi-diametre, rayon, de cercle.
 SEMI-DOUBLE, *subst.* Sémi-double,
 terme de bréviaire.
 SEMILUNAR, *adj.* En demi-lune.
 SEMINAL, *adj.* (belonging to seed.)
 Séminal, terme d'anatomie.
 SEMINARY, *subst.* (or nursery.) Sémi-
 naire, pépinière.
 A seminary Priest. Un séminariste, un
 Prêtre tiré d'un séminaire.
 SEMI-PROOF, *subst.* Sémi-preuve.
 SEMIQUAVER, *subst.* (half a quaver in
 musick.) Un demi-fredon, en terme de
 musique, une double croche.
 SEMI-TONE, *subst.* (half a tone in mu-
 fick.) Un demi-ton.
 SEMI-VOWEL, *subst.* (so are called cer-
 tain consonants, such as f, l, m, n, s.)
 Une demi-voyelle.
 SEMPITERNAL, *adj.* (or eternal.) Eter-
 nel, qui dure toujours.
 SEMSTRESS, *f.* Couturière, lingère.
 SENA or rather SENNA, *f.* (a purging
 leaf of an eastern shrub.) Séné.
 Bastard sena tree. Baguenaudier, ar-
 brisseau.
 SENATE, *subst.* (the assembly or supreme
 council of the Senators.) Sénat, le corps
 des Sénateurs.
 The senate, or senate-house. Le sénat,
 le lieu où s'assemble le sénat.
 A senate, or great council. Un sénat,
 une grande compagnie, ou une grande
 assemblée.
 SENATOR, *subst.* Un Sénateur.
 SENATORIAL or SENATORIAN, *adj.*
 De sénateur, sénatorial.
 To SEND, *v. a.* (to cause one to go, or a
 thing to be carried.) Envoyer, faire partir,
 faire aller une personne, faire en sorte
 qu'une chose soit portée en un certain lieu.
 To send one on, or of an errand or
 message. Envoyer quelqu'un pour faire un
 message.
 To send a messenger. Envoyer, faire
 partir, dépêcher un messager.
 To send a letter by the post. Envoyer
 une lettre par la poste.
 To send one money. Envoyer, remettre,
 faire tenir de l'argent à quelqu'un.

To send one word, (to let him know.)
 Mander, faire savoir, faire dire quelque
 chose à quelqu'un.
 To send to one, (to send him a messen-
 ger or a letter.) Envoyer une lettre ou un
 messenger à quelqu'un.
 To send FOR one to come. Envoyer que-
 rir quelqu'un, le mander, le faire venir.
 Send me ALONG with him. Envoyez-
 moi avec lui.
 To send BACK, to send BACK again.
 Renvoyer.
 To send IN. Faire entrer.
 To send in dinner or supper. Faire
 servir le dîné ou le souper.
 To send a letter AWAY. Envoyer une
 lettre.
 Send, or dispatch him away quick-
 ly. Dépêchez-le promptement.
 To send away (to turn out) a servant.
 Renvoyer, congédier un domestique.
 If God send me life. Si Dieu me prête
 vie, si Dieu me fait la grace de vivre.
 God send he be well. Dieu veuille
 qu'il se porte bien.
 SENDAL, *f.* (a kind of thin silk.) Sorte
 d'étoffe de soie mince & déliée.
 SENDER, *subst.* Qui envoie.
 SENDING, *subst.* L'action d'envoyer, &c.
 V. to Send.
 He will come without sending for. Il
 viendra sans qu'on l'envoie querir.
 SENESCHAL, *subst.* Ex. The lord high
 Seneschal, or steward of England. Le
 grand Sénéchal d'Angleterre.
 SENGREEN, *subst.* (or houghleek, an herb.)
 Joubarbe.
 SENIGHT, *V.* Sennight.
 SENIOR, *adj.* (or elder.) Ancien, pre-
 mier en date, qui a été reçu le premier
 dans une charge.
 SENIORITY, *subst.* Ancienneté.
 SENNA, *V.* Sena.
 SENNIGHT, *f.* (seven-night.) Huit jours,
 huitaine.
 This day sennight. Il y a aujourd'hui
 huit jours, ou d'aujourd'hui en huit.
 SENSATION, *subst.* (an impression of the
 objects upon the senses.) Sensation.
 SENSE, *subst.* (the faculty of the animal,
 whereby he receives the impression of
 external and corporeal objects.) Sens.
 The five natural senses. Les cinq sens
 de nature.
 Sense, or feeling. Sentiment, la fonc-
 tion des sens.
 He has lost his sense. Il a perdu le sen-
 timent.
 Sense (an impression of the objects
 upon the senses.) Sentiment, sensation.
 Sense, (an affection or passion of the
 soul.) Sentiment, affection, ou passion de
 l'ame.
 He has no sense of humanity. Il n'a au-
 cun sentiment d'humanité.
 Sense, or reason. Sens, raison, fa-
 culté de raisonner, jugement, esprit.
 Common sense. Sens commun.
 Good sense. Bon sens.
 A book which is scarce sense, where
 there is scarce a word of sense. Un livre
 où il n'y a pas de sens.
 To speak very good sense. Parler de
 fort bon sens, raisonner parfaitement bien.
 Sense, or wit. Esprit.
 Sense, or opinion. Sens, avis, opinion,
 sentiment.
 Sense, or signification. Sens, signi-
 fication.

SENSELESS, *adj.* (that has no sense or
 feeling.) Qui a perdu l'usage de ses sens,
 qui est comme mort, qui n'a point de
 sentiment.
 Senseless, (foolish, impertinent.) Im-
 pertinent, qui choque le sens commun,
 sot, absurde, ridicule.
 SENSELESSLY, *adv.* Contre le bon sens,
 impertinemment, sottement, sans juge-
 ment.
 SENSELESSNESS, *subst.* Impertinence,
 absurdité, manque de bon sens.
 SENSIBILITY, *subst.* Sensibilité.
 SENSIBLE, *adj.* (that may be felt, that
 falls under our senses.) Sensible, qui se
 fait sentir, qui tombe sous les sens.
 A sensible motion. Un mouvement sen-
 sible.
 Sensible, (grievous.) Sensible, fâ-
 cheux, touchant.
 Sensible, (that feels.) Sensible, qui
 a du sentiment.
 A sensible part. Une partie sensible.
 To be sensible of pleasure and pain. Être
 sensible au plaisir & à la douleur.
 I am very sensible of your kindnesses.
 Je suis fort sensible aux faveurs que vous
 m'avez faites, j'en ai du ressentiment.
 To be sensible of a thing, (to know
 it, to be persuaded of it.) Savoir, voir,
 connoître une chose.
 I am sensible I have done amiss. Je sais
 que j'ai mal fait, je le vois, je le connois.
 Sensible, (of good sense, judicious.)
 De bon sens, judicieux, qui a de l'esprit
 ou du jugement.
 SENSIBLENESS, *subst.* (sensitivity.)
 Sensibilité.
 Sensibleness, (good sense.) Bon sens,
 esprit, jugement.
 SENSIBLY, *adv.* Sensiblement, d'une ma-
 nière sensible.
 SENSITIVE, *adj.* Sensitif, qui a le pou-
 voir de sentir.
 Ex. The sensitive soul. L'ame sensitive.
 The sensitive plant. La sensitive.
 SENSITIVELY, *adv.* Avec sentiment.
 SENSORY or SENSORIUM, *subst.* (the
 seat of sense.) Sensorium, terme didac-
 tique.
 SENSUAL, *adj.* (that indulges the sen-
 ses, voluptuous.) Sensuel, qui aime le
 plaisir des sens, voluptueux.
 Sensual, or carnal pleasures. Les plai-
 sirs sensuels, les plaisirs des sens, ou de
 la chair.
 SENSUALITY, *subst.* Sensualité, atta-
 chement aux plaisirs des sens.
 To SENSUALIZE, *v. n.* Rendre sensuel.
 Sensualized, *adj.* Devenu sensuel.
 SENSUALLY, *adv.* Sensuellement, d'une
 manière sensuelle, voluptueusement.
 SENT, *part.* of send. Envoyé.
 Sent, *V.* Scent.
 SENTENCE, *subst.* (or phrase.) Une
 sentence, une phrase.
 A sentence, or wise saying. Senten-
 ce, dit mémorable, apophtegme.
 Sentence, or judgment. Sentence,
 arrêt, jugement.
 To SENTENCE, *verb. act.* (or to pass
 sentence upon.) Condamner, prononcer
 sentence de condamnation.
 Sentenced, *adj.* Condamné, à qui l'on
 a prononcé la sentence.
 SENTENCING, *subst.* L'action de con-
 damner, &c.
 SENTENTIOSITY, *subst.* Qualité de celui
 qui est sententieux.

554 S E N S E Q

SENTENTIOUS, *adj.* (or full of sentences.) *Sentencieux, plein de sentences.*
SENTENTIALLY, *adv.* *Sentencieusement, par sentence.*
SENTIMENT, *subst.* (or opinion.) *Sentiment, sens, opinion, avis.*
SENTINEL or **SENTRY**, *f.* *Sentinelle.*
D. SENVY, *f.* (the mustard plant.) *Senevé.*
Senvy seed, (or mustard-feed.) Senevé, graine de moutarde.
SEPARABILITY, *subst.* *Qualité de ce qui est séparable, divisibilité.*
SEPARABLE, *adj.* *Séparable, qui se peut séparer, divisible.*
SEPARATE, *adj.* (or distinct.) *Séparé, distinct, particulier, différent.*
To allow one's wife a separate maintenance. Faire une pension à sa femme en cas de séparation.
To SEPARATE, *verb. act.* (to part.) *Séparer, diviser, désunir.*
To separate themselves, verb. récip. or to separate, v. neut. Se séparer.
Separated, adj. Séparé.
SEPARATELY, *adv.* *Séparément, à part.*
SEPARATENESS, *subst.* *État de séparation.*
I speak of the separateness of their function. Je parle de la fonction de chacun en particulier.
SEPARATING, *f.* *Séparation ou l'action de séparer, &c.*
SEPARATION, *subst.* *Séparation.*
SEPARATIST, *f.* (or schismatic.) *Un ou une schismatique, un ou une sectaire.*
SEPTANGULAR, *adj.* *Qui a sept angles.*
SEPTEMBER, *subst.* (one of the twelve months of the year.) *Septembre.*
SEPTENARY, *adj.* (belonging to seven.) *Septénaire, de sept.*
Septenary, subst. (seven years of one's life.) Septénaire, sept ans de la vie.
SEPTENNIAL, *adj.* *Qui a duré ou qui doit durer sept ans.*
SEPTENTRION, *f.* *Septentrion, nord.*
SEPTENTRIONAL, *adj.* (or northern.) *Septentrional.*
SEPTIEME, *subst.* (a sequence of seven cards, at picket.) *Septieme, en terme de jeu de piquet.*
SEPTIMARIAN, *f.* (a weekly officer in monasteries.) *Semainier.*
SEPTUAGENARY, *adj.* (seventy years old.) *Septuagénaire, âgé de soixante & dix ans.*
SEPTUAGESIMA, *f.* (the third Sunday before lent.) *La septuagésime ou le dimanche de la septuagésime.*
SEPTUAGESIMAL, *adj.* *Septuagénaire.*
SEPTUAGINT, *f.* (the Greek translation of the bible by the septuagints.) *La bible ou la version des septante.*
SEPTUAGINTS, *f.* (the LXX or LXXII interpreters.) *Les septante.*
SEPULCHRAL, *adj.* *Sépulcral, funebre.*
SEPULCHRE, *f.* (or grave.) *Sépulcre, tombeau.*
To SEPULCHRE, *v. act.* (bury.) *Enterrer, ensevelir.*
SEPULTURE, *f.* (or burial.) *Sépulture, enterrement.*
SEQUACIOUS, *adj.* (easily following.) *Qui suit facilement.*
SEQUEL, *subst.* (or series.) *Suite.*
Ex. In the sequel of the discourse. Dans la suite du discours.
Sequel or consequence. Suite, conséquence.

S E Q S E R

SEQUENCE, *f.* (a following of things in order.) *Séquence.*
It follows in the sequence or sequel of the story. Dans la suite de l'histoire.
It follows in sequence. Il s'en suit.
SEQUENT, *adj.* *Qui suit, qui succede.*
To SEQUESTER, *v. act.* (to separate a thing in controversy from the possession of both parties.) *Séquestrer, mettre en séquestre ou en main tierce.*
*To sequester, as a widow does when she disclaims to meddle with the estate of her husband deceased. Renoncer au bien du mari défunt, *mettre la clef sur la fosse.*
To sequester or separate. Séquestrer, séparer.
To sequester one's self from the world. Se séquestrer du monde, renoncer au monde, se retirer du monde.
To SEQUESTER, *v. to Sequester.*
SEQUESTRATION, *f.* *Séquestre, état d'une chose litigieuse remise en main tierce.*
SEQUESTERATOR, *f.* (he that keeps things in sequestration.) *Séquestre.*
SEQUESTERED or **sequestered**, *adj.* *Séquestré, &c.*
SEQUESTERING, *subst.* *L'action de séquestrer, &c.*
SERAGLIO, *f.* (the palace of an eastern Prince.) *Sérail, palais.*
Seraglio, (a place to keep concubines in.) Sérail, lieu où l'on tient des femmes de plaisir.
SERAPH, *v.* *Seraphim.*
SERAPHICAL or **seraphick**, *adj.* *Séraphique.*
SERAPHIM, *subst.* (the highest order of the celestial hierarchy.) *Séraphin.*
SERASQUIER or **seraskier**, *f.* (a general among the Turks.) *Sérasquier, général parmi les Turcs.*
SERE, *v.* *Dry.*
SERENADE, *f.* (or night musick from a lover to his mistress.) *Sérénade.*
To SERENADE, *verb. act.* *Donner des sérénades.*
SERENE, *adj.* (without clouds, clear, open.) *Serein, clair, qui n'est troublé par aucun nuage.*
A serene weather or sky. Un temps ou ciel serein.
** Serene or calm mind. Un esprit serein ou tranquille.*
** A serene or cheerful look. Un visage serein ou gai.*
** Most serene, a title given to great Princes. Sérénissime.*
SERENELY, *adverb.* *Avec sérénité, d'une manière sereine & calme.*
SERENENESS or **SERENITY**, *subst.* (in a proper and figurative sense.) *Sérénité.*
Serenity, (a title of honour.) Sérénité, titre d'honneur.
SERGE, *subst.* (a kind of woolen stuff.) *Serge.*
A maker or seller of serges. Serger.
SERGEANT, *subst.* (an inferior officer of foot or dragoons.) *Sergent, bas officier de guerre.*
A sergent at law. Docteur en droit civil, un Avocat.
The King's sergent at law. L'Avocat du Roi.
A sergent, (an officer of justice.) Sergent, bas officier de Justice.
A sergent at arms. Un sergent d'armes.
Sergeants of the mace. Sergents ou huissiers portant masse, massiers.

S E R

SERGEANTSHIP, *subst.* *Sergenterie, la charge de sergent.*
SERGEANTRY, *subst.* (a service due to the King by his tenant's tenure.) *Sergenterie, espee de fief.*
Grand sergeantry. Grande sergenterie.
Petit or petty sergeantry. Petite sergenterie.
SERJEANT, &c. *V. Sergeant, &c.*
Serjeant-porter to the King. Capitaine des portes des maisons royales.
SERIES, *subst.* (order or course.) *Suite, tissu, enchainement, enchainure: ce dernier a peu d'usage.*
SERIOUS, *adj.* (sober or grave.) *Sérieux, grave: il se dit des choses & des personnes.*
A serious man. Un homme sérieux, un homme grave.
He is in his serious mood. Il est dans son sérieux.
His serious carriage does chill me. Son sérieux me glace.
** A serious or important affair. Une affaire sérieuse ou importante.*
** Serious, (true, earnest, sincere.) Sérieux, sincère, vrai, non simulé.*
Are you serious? (do you speak in earnest?) Ce que vous dites est-il sérieux? dites-vous tout de bon, parlez-vous sérieusement?
SERIOUSLY, *adv.* (gravely.) *Sérieusement, gravement, avec gravité.*
** Seriously, (or in earnest.) Sérieusement, dans le sérieux, tout de bon, sans rire, véritablement, raillerie à part.*
SERIOUSNESS, *f.* *Sérieux, air sérieux, gravité.*
SERMON, *f.* *Sermon, prédication, prêche.*
** A funeral sermon. Une oraison funebre.*
SEROSITY, *subst.* (a watry humour.) *Sérosité.*
SEROUS, *adj.* (or watry.) *Séreux, plein de sérosités.*
SERPENT, *f.* (or creeping thing.) *Un reptile.*
** Serpent or snake. Un serpent.*
A little serpent. Serpenteau, un jeune serpent.
Serpent's tongue, (an herb.) Langue de serpent, herbe.
** A serpent, (a sort of squib.) Serpenteau, sorte de fusée.*
** Serpent, (a musical instrument.) Serpent, instrument de musique.*
D. SERPENTARY, *subst.* (vipers-grass.) *Serpentaire, sorte d'herbe.*
SERPENTINE, *adj.* *De serpent.*
Ex. A serpentine wiliness. Ruse de serpent.
** Serpentine, (going in and out.) Serpentant.*
** Serpentine verses, (that begin and end with the same word.) Des vers qui commencent & finissent par un même mot.*
SERPENTINE, *subst.* (a sort of stone.) *Serpentine, sorte de pierre.*
SERPET, *f.* (a kind of basket.) *Sorte de panier.*
SERPIGO, *subst.* *Sorte de dartre.*
D. To SERR or **SERRY**, *v. act.* *Serrer.*
SERVANT, *subst.* (a menial servant, a domestick in general.) *Un serviteur, une servante, un domestique.*
A servant, a man-servant. Un serviteur, un valet.
A servant, a woman servant. Une servante.

S E R

To be servant to one, (to serve him as a servant.) *Servir quelqu'un, être à son service.*

☞ Servant, (by way of compliment.) *Serviteur ou valet, servante, par manière de compliment.*

☞ Servant, (or lover.) *Serviteur, amant.*

Servant-like. *En serviteur, en servante.*
To SERVE, *v. act.* (to be a servant to one.) *Servir, être à un maître, comme son domestique.*

☞ To serve, (to do service or kindness.) *Servir, rendre service, rendre de bons offices, aider, assister.*

☞ To serve the King, (to be in some employ for his service.) *Servir le Roi.*

☞ To serve in the war, (to bear arms.) *Servir à la guerre, porter les armes.*

☞ To serve god, (to worship him.) *Servir Dieu, l'adorer, lui rendre le culte qui lui est dû.*

☞ To serve the Ladies, (to ingratiate one's self with'em by an obliging carriage.) *Servir les Dames, chercher à leur plaire par des offices galans.*

☞ To serve a battery well, (to see that the guns play well.) *Servir bien une batterie, avoir soin qu'elle tire bien.*

☞ To serve meat UP at the table. *Servir, mettre sur table les plats.*

To SERVE, *verb. neut.* (to be instead.) *Servir, tenir la place, faire l'office de--.*

☞ To serve, (to be of some use, to be useful.) *Servir, être d'usage, être utile, bon ou propre à quelque chose.*

☞ 'Twill serve for an example. *Il servira d'exemple.*

☞ To serve one's self, *verb. récip.* or to make use of an opportunity. *Se servir de l'occasion, en profiter.*

☞ Do you serve or use me so? *Est-ce ainsi que vous me traitez? est-ce ainsi que vous en agissez avec moi?*

☞ You served him right. *Vous avez bien fait, il le méritoit bien.*

☞ I'll serve him in his kind or I'll serve him the same sauce. *Je lui rendrai la pareille, je le payerai de la même monnaie.*

☞ To serve one a trick. *Faire une pièce à quelqu'un, lui jouer un tour ou un mauvais tour.*

☞ When occasion shall serve. *Quand l'occasion se présentera.*

☞ Now the wind serves. *Le vent est bon présentement, il est favorable.*

Why did not you do it while time served? *Que ne l'avez-vous fait, lorsque le temps étoit propre ou favorable?*

While time serves bethink your self. *Songez-y pendant que vous en avez le temps.*

☞ These things will serve or suffice. *Ces choses suffiront.*

☞ To serve one's turn or to serve, (to suffice or be enough.) *Être assez.*

☞ That won't serve my turn. *Cela ne me suffit pas, cela ne fait pas mon affaire, cela n'est pas assez pour moi.*

Here's as much as will serve your turn. *En voici autant qu'il vous faut, en voici assez pour vous.*

There's as much as will serve ten folks. *En voilà assez pour dix personnes.*

☞ A little meat and drink serves his turn. *Il ne mange & boit que fort peu.*

☞ A little working serves his turn. *Il n'aime pas à travailler beaucoup.*

☞ Little entreating serves my turn. *Je ne me fais pas beaucoup prier.*

S E R

When his turn is served, he'll care no more for us. *Après qu'il aura fait son coup ou son affaire, il ne se souciera plus de nous.*

☞ A worse than that will serve my turn. *Je me contenterai bien d'un moindre que celui-là.*

☞ I think this might serve his turn. *Il me semble que celui-ci est assez bon pour lui.*

☞ Nothing would serve him but the doing such a thing or but must do such a thing. *Il voulut absolument le faire, il voulut le faire à toute force, il n'eut point de repos qu'il n'eût fait cela.*

☞ My sight does not serve me to read this print. *Je n'ai pas assez bonne vue pour lire ce caractère.*

And yet my heart will not serve to speak it. *Et cependant je n'ai pas le cœur de le dire.*

☞ To serve a warrant or a writ upon one. *Exécuter ou signifier un ordre de prise de corps, assigner ou arrêter quelqu'un.*

☞ To serve one's prenticeship. *Faire son apprentissage.*

To serve or be prentice to a trade or to serve one's time to it. *Faire l'apprentissage d'un métier, apprendre un métier.*

☞ To serve OUT one's time. *Achever le temps qu'on est obligé de servir.*

To serve out one's prenticeship. *Achever son apprentissage.*

Served, *adj.* *Servi, &c.*

P. First come, first served. *Les premiers venus sont les premiers servis.*

☞ He is well enough served. *Il l'a bien mérité.*

SERVICE, *f.* (the condition of a servant.) *Service, condition, qualité de domestique.*

P. Service is no inheritance. P. *Service de grand n'est pas héritage.*

He is fled from his service. *Il s'est enfui de chez son maître.*

* Service. *Service, usage, usé.*

* Service, (good turn or office.) *Service, bon office, assistance.*

At your service. *A votre service, ou pour vous servir.*

☞ Service, (the employ of one that serves the King.) *Service, emploi de ceux qui servent le Roi.*

☞ Service, (or divine service.) *Service, prières ou office divin.*

☞ Service, (or course.) *Service de table.*

☞ I ever had a great service, (or respect) for your lordship. *J'ai toujours eu beaucoup de respect pour votre grandeur.*

☞ Have you any service to him? *N'avez-vous rien à me commander auprès de lui?*

☞ Remember my service to him. *Faites-lui mes baisemains ou mes amitiés, saluez-le de ma part.*

All the family give their service to you. *Toute la famille vous salue.*

☞ Hard service. *Fatigue.*

To put to hard service. *Fatiguer, harasser.*

☞ Service, (at tennis.) *Service, en terme de jeu de paume.*

To give service, (at tennis.) *Servir, en terme de tripot.*

☞ Service or service-berry. *Corme ou sorbe.*

Service or service-tree. *Cormier ou sorbier, arbre.*

SERVICEABLE, *adj.* (useful.) *Utile, d'un grand usage.*

S E R S E T 555

☞ Serviceable, (or officious.) *Serviable, prêt à servir, officieux, commode, nécessaire.*

SERVICEABLENESS, *subst.* (usefulness.) *Usage, utilité.*

☞ Serviceableness, (or officiousness.) *Humeur serviable ou officieuse.*

D. SERVICEABLY, *adv.* (officiously.) *D'une manière fort serviable ou officieuse, officieusement.*

SERVILE, *adj.* (flavish.) *Servile, qui sent le valet ou l'esclave, qui est bas & rampant.*

SERVILELY, *adverb.* *Servilement, d'une manière servile, en esclave.*

☞ He servilely fawned upon him. *Il lui faisoit mille bassesses.*

SERVILENESS or SERVILITY, *f.* *Inclination d'esclave, humeur d'esclavage, esprit bas.*

SERVING, *f.* (from to serve.) *L'action de servir, &c. V. to Serve.*

Serving, *adj.* *Ex. A serving-man. Un homme de service, un serviteur, un valet.*

SERVITOR, *subst.* (a poor University scholar who attends others.) *Un serviteur, un pauvre écolier qui sert dans l'Université.*

☞ Servitors of bills, (tipstiffs of the King's bench.) *Sergens ou huissiers de la Cour du banc du Roi.*

SERVITUDE, *f.* (slavery.) *Servitude, esclavage.*

↓ SERUM, *subst.* *Petit lait, sérosité.*

SESQUIALTER or Sesquialteral, *adj.* (containing one and a half.) *Sesquialtere, qui contient une fois & demi autant.*

↓ SESQUIPEDAL, SESQUIPEDALIAN, *adj.* *D'un pied & demi.*

SESS. *V.* Rate.

SESSION, *f.* (or fitting.) *Séance, session.*

Ex. Session of Parliament. Séance de Parlement.

The session of a general council. *Session du Concile général.*

☞ The quarter (or general) sessions. *Les assises qui se tiennent quatre fois l'année dans toutes les provinces du royaume, pour juger de certaines causes civiles & criminelles.*

A Sessions-hall. *Une Cour de justice.*

SESTAIN or sestin. *V.* Sextain.

SESTERCE, *f.* (and old Roman coin.) *Sesterce, ancienne monnaie Romaine.*

SET, *adj.* *Enchassé, placé, posé, planté, fixé, &c.*

☞ A set meal. *Un repas réglé.*

☞ A set price. *Un prix réglé.*

☞ A set hour. *Une heure réglée.*

☞ A set form of prayers. *Un formulaire de prières.*

☞ Set, (made on purpose.) *D'apparat.*

☞ A set visit. *Visite d'apparat.*

☞ A set speech. *Un discours d'apparat ou étudié.*

☞ A well set body. *Un corps ramassé, carré ou bien pris.*

☞ A set battle. *Bataille rangée.*

☞ If the weather be set to rain. *Si le temps se met à la pluie.*

☞ To be set or bent upon mischief. *Être enclin à mal faire, être malin ou malicieux, être porté au mal.*

☞ A stag that was hard set by the huntsmen. *Un cerf qui étoit pressé par les chasseurs.*

☞ To be set out with merit and honour. *Être revêtu de mérite & d'honneur.*

* † I am finely set out, (in an ironical sense.) *Me voilà bien attrapé.*

✧ A set resolution. *Une ferme résolution.*

✧ Upon or on set purpose. *Exprès, à dessein, de propos délibéré.*

SET, *subst.* (of a setting-dog.) *Arrêt, de chien qui arrête.*

✧ Set, (or game.) *Une partie ou un jeu.*

✧ Set, (a compleat suit of any thing.) *Garniture, assortiment complet de quelque chose que ce soit.*

A set of diamonds. *Une garniture de diamans.*

A set of buttons. *Une garniture de boutons.*

A whole set of Prints ingraved by John Audran. *Tout l'œuvre de Jean Audran, Graveur.*

✧ A fine set of silver plate. *Un beau service de vaisselle d'argent.*

✧ Set, (or confort) of musick. *Un concert de musique.*

✧ A set, (or row) of trees. *Un rang d'arbres.*

A set of teeth. *Rang de dents, ou denture.*

✧ A set of coach-horses. *Un attelage de chevaux de carrosse.*

✧ A set or company of men. *Une bande, ou une troupe de gens, un certain nombre de personnes.*

A set of violins. *Une bande de violons.*

You find in his writings a set, or a series of ideas which more and more discover the principle they result from. *Vous trouverez dans ses écrits une suite d'idées, qui font appercevoir de plus en plus le principe d'où elles partent.*

✧ A set, (or plant of a tree.) *Une plante.*

✧ A set, (or slip of an herb.) *Un pied d'une plante.*

✧ A set-off. *Agrément, ornement, enrichissement.*

✧ She is a set-off to you, (she is a foil to you, her homeliness serves to set you off.) *Elle sert à relever l'éclat de votre beauté, * † elle vous sert de mouche.*

Set-foil, (tormentil, or ash-weed.) *Tormentille, herbe.*

To SET, *verb. act.* (to put, lay, or place.) *Mettre, poser, placer.*

To set in order. *Mettre en ordre.*

To set a fine upon one. *Mettre quelqu'un à l'amende.*

To set a thing before one, or propose it to him. *Mettre une chose devant les yeux de quelqu'un, la lui proposer.*

To set, (or put) a town under contribution. *Mettre une ville sous contribution.*

To set free, or set at liberty. *Mettre en liberté, affranchir, délivrer.*

To set, (or write) DOWN. *Mettre par écrit, écrire.*

To set ON shore. *Mettre à terre, débarquer.*

To set a thing on foot. *Mettre une chose sur pied.*

To set on the pot, to set it on the fire. *Mettre le pot sur le feu.*

To set one on horseback. *Mettre quelqu'un à cheval.*

To set a house on fire. *Mettre le feu à une maison.*

To set TO sale. *Mettre, exposer en vente.*

Set your heart, or your mind, AT rest. *Mettez votre esprit en repos de ce côté-là.*

To set the seal to a publick writing. *Mettre, ou apposer le sceau à un acte public.*

To set ASIDE. *Mettre à part, mettre à côté.*

To set sail. *Mettre à la voile, faire voile, partir du port, ou de la rade.*

To set a sentry. *Poser une sentinelle.*

To set a dial horizontally. *Placer un cadran horizontalement.*

✧ To set one upon a chair. *Asséoir quelqu'un sur une chaise.*

To set a stone in gold. *Monter, ou enchasser une pierre dans l'or.*

To set a page, (to compose it as Printers do.) *Composer une page.*

✧ To set a song, to set it to musick. *Composer une chanson, la mettre en musique.*

✧ To set, (or plant) a tree. *Planter un arbre.*

To set, *verb. neut.* (as blossoms do in a fruit-tree.) *Se nouer.*

To set a cross bow on the stocks. *Monter une arbalète.*

✧ The King whom God has set over us. *Le Roi que Dieu a établi sur nous.*

✧ To set a price to a thing. *Fixer le prix d'une chose, y mettre un prix, la priser.*

✧ To set, (or appoint) a time. *Fixer, ou nommer un temps, le marquer.*

✧ To set a watch by a sun-dial. *Régler une montre sur un cadran au soleil.*

✧ To set a bone, (to set it into joint.) *Remettre, reboîter un os, le remettre en sa place.*

✧ To set a razor. *Passer, affiler un rasoir.*

* To set one's self above the level of one's countrymen, (to distinguish one's self from them.) *Se tirer du pair, se distinguer de ses compatriotes.*

✧ To set, (to egg) one against another. *Pousser, animer, inciter une personne contre une autre.*

✧ To set a dog at one. *Haler un chien après quelqu'un.*

✧ To set one his task. *Donner une tâche à quelqu'un.*

'Tis a fine which fortune sets upon us. *C'est un tribut que la fortune exige de nous.*

✧ To set meat before one. *Donner à manger à quelqu'un, lui présenter quelque chose à manger.*

✧ To set nets, or lime-twigs. *Tendre des filets, ou des gluaux.*

✧ To set one, (to lay a trap for him, in order to bubble him.) *Tendre un piège à quelqu'un, l'embaucher pour le duper.*

✧ To set, (or make) a step. *Faire un pas.*

✧ To set open a door. *Ouvrir une porte.*

✧ To set one a lesson to learn. *Donner une leçon à apprendre à quelqu'un.*

✧ To set one a copy, (to write by.) *Donner un exemple à quelqu'un.*

To set good examples to follow. *Donner de bons exemples à suivre, ou à imiter.*

✧ To set, (or let) a house. *Louer, ou affermer une maison.*

✧ To set one's hand to a thing. *Signer quelque chose, y mettre son seing.*

To set one's name to a letter. *Signer une lettre.*

✧ As to that, set your mind at rest. *Ayez sur cela l'esprit en repos.*

✧ To set, *verb. neut.* (as the stars do.) *Se coucher, en parlant des astres.*

✧ To set AGOING. *Faire aller, faire jouer.*

* He has set all the wheels, or springs of his wit agoing. *Il a fait jouer tous les ressorts de son esprit.*

To set ABOUT a thing. *Entreprendre une chose, s'y mettre après.*

To set HARD at work. *Presser, hâter.*

To set one AGOG. *V. Agog.*

To set a story ABROAD. *Divulguer quelque chose, la publier, en semer le bruit.*

✧ To set a bell, to set it up an end, or topsy-turvy. *Tourner une cloche sans dessus dessous.*

✧ A dog that sets a partridge. *Un chien qui arrête une perdrix.*

To set ASIDE all laws. *Passer par-dessus toutes les loix.*

To set AGAIN in its place. *Remettre en sa place.*

✧ To set again a page, (in printing.) *Recomposer une page.*

To set one's mind AGAINST a thing. *Concevoir de l'aversion pour quelque chose, s'en faire une aversion.*

I will set his mind against it. *Je lui en ferai concevoir de la haine, ou de l'aversion, je l'en détournerai.*

✧ To set one's self against one, (to oppose him.) *S'opposer à quelqu'un.*

✧ Why would you set such a man against ye? *Pourquoi vous êtes-vous fait un ennemi si considérable?*

✧ This did most of all set him against her. *Ceci sur-tout l'a fait rompre avec elle.*

✧ We must set that man against him. *Il lui faut mettre en tête cet homme-là, il lui faut opposer cet homme-là.*

✧ To set one thing against another. *Mettre en balance une chose avec une autre, opposer une chose à une autre.*

To set FORTH, (to shew or represent, as a petition, &c.) *Exposer, dire, déduire, faire connoître, représenter.*

To set by, (or to esteem.) *Estimer, faire cas.*

He sets too much by himself. *Il s'estime trop, il a trop bonne opinion de lui-même, il s'en croit trop.*

To set AT NOUGHT. *Mépriser, ne faire aucun cas, ne faire aucun compte.*

To set AT DEFIANCE. *Défier.*

✧ To set one at work, (to employ him.) *Employer quelqu'un, lui donner de l'ouvrage, ou de l'occupation, le charger de faire quelque chose, lui faire faire quelque chose.*

To set, (or put) AWAY. *Oter.*

To set BACK. *Reculer.*

To set FORTH a book. *Publier un livre, le mettre au jour, le donner au public.*

✧ To set forth God's praise. *Publier ou annoncer les louanges de Dieu.*

✧ To set forth, (or ordain.) *Ordonner, établir.*

✧ To set forth a language in it's greatest latitude. *Exposer une langue dans toute son étendue.*

✧ To set one forth, (to praise him much.) *Louer quelqu'un, le prôner, le vanter.*

✧ To set one's self forth. *Se vanter ou se faire valoir.*

✧ To set forth one's beauty. *Rehausser sa beauté, relever l'éclat de sa beauté.*

✧ To set forth, (to go away.) *verb. neut. Partir, s'en aller.*

To set one FORWARD, *verb. act.* (to hasten, or to encourage him.) *Animer quelqu'un, l'encourager, le pousser, le*

solliciter, l'inciter, le mettre en train, le presser.

✧ To set one's self forward, *verb. recip.* *Se faire valoir, se pousser, s'intriguer.*

✧ To set forward, *verb. neut.* (to go away.) *Partir, s'en aller.*

To set OFF. *Embellir, orner, parer, relever, rehausser, enjoliver.*

She had nothing to set off her beauty. *Elle n'avoit rien pour rehausser ou relever l'éclat de sa beauté.*

To set off a pair of beads. *Enjoliver le chapelet.*

✧ To set off a discourse finely. *Habiller magnifiquement un discours.*

✧ To set off a thing. *Mettre une chose dans un beau jour.*

To set ON a lock. *Mettre une serrure.*

✧ To set on the miner. *Attacher le mineur.*

✧ To set teeth on edge. *Agacer les dents.*

✧ To set, (or egg) one on. *Animer quelqu'un, le pousser, le porter, l'inciter, le solliciter, le mettre en train.*

✧ To set one's affections on a woman. *Devenir amoureux d'une femme, * † s'en coiffer, ou † s'en amouracher.*

To set THICK with precious stones. *Semer de pierreries.*

To set one TO work. *Faire travailler quelqu'un, le mettre en train.*

✧ Set him to it. *Faites-le lui faire.*

To set to work, *verb. neut.* or to set one's self to work, *verb. recip.* *Se mettre à travailler, se mettre en train de faire quelque chose, se mettre après quelque chose.*

✧ To set one's self, (to endeavour) to please one. *Tâcher de plaire à quelqu'un.*

✧ Set some body to enquire. *Envoyez quelqu'un pour prendre langue.*

To set UP. *Dresser, ériger, élever.*

To set up a monument. *Dresser, élever, ériger un monument.*

To set up a shop, to set up a trade, to set up one's self. *Lever boutique, s'établir.*

To set up a tavern. *Lever un cabaret à vin.*

* To set one up again, (to put him in a way to retrieve his fortune.) *Rétablir quelqu'un.*

* To set one up again, or to set one again upon his legs, (to recover his health.) *Rétablir quelqu'un, lui donner la santé.*

* To set up for, (to pretend to be.) *verb. neut.* *S'ériger, faire, se faire.*

To set up for a reformer. *Faire le réformateur, s'ériger en réformateur.*

✧ To set up a flag. *Arborer un pavillon.*

✧ To set up a maypole. *Planter le may.*

To set up a mouse trap. *Tendre une souricière.*

✧ To set up a coach, (to take the horses out of a coach, and put the coach up.) *Dételer les chevaux d'un carrosse, ou simplement, dételer.*

✧ To set up a cry. *Se mettre à crier.*

✧ To set up for one's self, or to set up a private interest. *Agir pour soi, travailler pour son intérêt particulier.*

After this victory over Mark Anthony, Augustus had a mind to set up for himself. *Après avoir remporté cette victoire sur Marc-Antoine, Auguste voulut se rendre le maître.*

✧ To set up for one's self, (in any

competition with others.) *Se mettre sur les rangs.*

✧ To set up a laughter. *Eclater de rire.*

✧ To set up a play on the post. *Afficher une comédie.*

✧ To set a fine gloss UPON a thing. *Donner un tour favorable à une chose, la faire voir par ses beaux côtés.*

✧ To set one's heart upon a thing. *Attacher son cœur à quelque chose.*

✧ To be much set on a thing, (to desire it earnestly.) *Avoir une chose fort à cœur, la souhaiter ardemment.*

✧ To set, (or fall, upon one.) *Se jeter sur quelqu'un, l'attaquer.*

✧ To set a stamp upon coin. *Monnoyer l'argent, marquer, ou imprimer la monnaie, lui donner l'empreinte.*

✧ To set a stamp on paper. *Timbrer le papier.*

✧ To set one upon a thing. *Faire faire quelque chose à quelqu'un, l'y porter, l'y inciter.*

✧ To set, (or bend) one's heart or mind upon a thing. *S'appliquer, s'attacher à quelque chose.*

To set one OVER a thing. *Donner à quelqu'un la charge ou l'intendance d'une chose, lui en donner le soin ou la conduite, l'en faire le directeur, le commettre, le proposer à, ou sur quelque chose.*

To set OUT, *verb. act.* *Mettre à part.*

✧ To set out, (to set off.) *Parer, orner, embellir, relever, ou rehausser l'éclat de.*

✧ To set, (or fit) out a fleet. *Équiper une flotte, la mettre en mer.*

✧ To set out a thing to the best advantage, (to make the best of it.) *Donner un tour favorable à une affaire, la faire voir par ses beaux côtés.*

✧ To set one out in proper colours. *Faire connoître une personne avec tous ses défauts, * la déchiffrer, * † la mettre en beaux draps blancs.*

✧ To set one out, (or speak much to his praise.) *Donner de grandes louanges à quelqu'un, lui donner de l'encens, le prôner, le vanter.*

✧ To set out a child, (to dress him) in order to go abroad. *Habiller un enfant pour sortir, le mettre en état.*

✧ To set out, (or assign) lands. *Assigner des terres.*

✧ Every man has his share of provisions and business set out. *Chacun a sa portion des vivres, & du travail, marquée.*

✧ To set, (or put) out a book. *Publier un livre, le mettre au jour, le donner au public.*

✧ To set out the walls of a city. *Tracer les murailles d'une ville.*

To set out, *v. neut.* (to go away.) *Partir, s'en aller, se mettre en chemin.*

SET-FOIL, and set off, *V. Set, subst.*

SETACEOUS. *V. Bristly.*

SETON, *subst.* *Séton.*

SETTER, *f.* (a spy.) *Un espion, celui qui va à la découverte.*

✧ A setter, or pimp. *Un maquereau.*

✧ A setter, (an associate of sharpers, to get them bubbles.) *Un embaucheur de dupes.*

✧ A bayliff's setter. *Un recors, une mouche de sergent.*

✧ Setter, (or setting-dog.) *Un chien couchant.*

SETTING, *f.* *L'action de mettre, &c. V. to Set.*

✧ Setting of stones. *Remplissage, ou remplage de pierres.*

Setting, *adjct. Ex.* A setting, (or composing) stick (a Printer's tool.) *Compositeur.*

✧ A setting-dog. *Un chien couchant.*

A setting-stick, (a gardener's tool.) *Un plantoir.*

SETTLE, or settle-bed, *f.* *Couche, lit de valet qui se ferme le jour.*

To SETTLE, *verb. act.* (to establish or fix.) *Établir, rendre stable, fixer.*

To settle one's abode somewhere. *Établir, ou fixer sa demeure en quelque endroit, s'y établir.*

To settle one's mind. *Fixer son esprit.*

To settle one's spirits, (after a sudden passion, &c.) *Rasseoir ses esprits.*

✧ To settle one's head, or brains, after a drinking bout. *Se remettre après une débauche, revenir de l'étourdissement causé par une débauche.*

✧ To settle, (to regulate, to fix, or determine.) *Régler, fixer, arrêter, ajuster, déterminer.*

To settle the Nation. *Régler l'État.*

To settle the value of the coin. *Fixer, ou régler la valeur de la monnaie.*

To settle an account. *Régler, ou arrêter un compte.*

To settle one's concerns. *Régler ses affaires, y mettre ordre.*

✧ I sell my land only to settle my affairs. *Je ne vends ma terre que pour m'arranger.*

✧ To settle a yearly pension upon one, to settle so much a year upon him. *Assigner, ou constituer une rente à quelqu'un.*

To settle one's estate upon one. *Substituer son bien à quelqu'un, l'instituer, ou le faire son héritier.*

To SETTLE, *v. neut.* (to rest as liquors do.) *Se rasseoir, se reposer, en parlant des liqueurs.*

* He is in a passion, stay till his spirits are settled. *Il est fort ému, laissez rasseoir ses esprits.*

✧ To settle to the bottom. *Aller à fond, s'enfoncer.*

✧ To settle, (or fix) to something. *Se fixer, s'arrêter, se déterminer à quelque chose.*

✧ The weather settles. *Le temps se rassure.*

✧ His ague begins to settle, (or to return at the same time.) *Sa fièvre commence à se régler.*

✧ To settle, (or to settle one's self) somewhere. *S'établir quelque part.*

Settled, *adj.* *Établi, rassis, &c. V. to Settle.*

✧ One must be settled at last. *Il faut faire un établissement une fois en sa vie.*

SETTLEDNESS, *f.* (or firmness.) *Stabilité, fermeté.*

SETTLEMENT, *f.* (or settling.) *Établissement, l'action d'établir, de fixer, de régler, régleme.*

✧ Settlement, (or establishment.) *Établissement, poste avantageux.*

✧ Settlement, (the settling a rent or estate upon one.) *Constitution, établissement d'une rente, &c.*

He has a settlement of a thousand pounds a year. *Il a mille livres sterling en constitution.*

To make a settlement upon one. *Constituer quelque chose à quelqu'un.*

✧ Settlement, (settling, or sediment),

of a liquor. *Le sédiment, ou la résidence d'une liqueur.*

☞ A settlement, (or agreement.) *Un accord.*

☞ A settlement, (or plantation) in the west-Indies. *Une habitation dans les Indes occidentales.*

SETTLING, *f.* L'action d'établir, &c. *V.* to Settle.

☞ Settling, or sediment of a liquor. *Le sédiment, ou la résidence d'une liqueur.*

SETWAL, *subst.* (an herb.) *Valérienne, herbe.*

D. SETWORT, *f.* (or bear's-foot, an herb.) *Branche-ursine, plante.*

SEVEN, *adj.* Sept.

Seven-fold. *Divisé en sept.*

Seven-fold, *adv.* Sept fois autant.

SEVENTEEN, *adj.* Dix-sept.

SEVENTEENTH, *adj.* Dix-septième.

SEVENTH, *adj.* Septième.

SEVENTHLY, *adv.* Septièmement, en septième lieu.

SEVENTIETH, *adv.* Soixante & dixième, ou septantième.

SEVENTY, *adj.* Soixante & dix, septante.

To SEVER, *verb. act.* (or part.) Séparer, diviser.

SEVERAL, *adj.* (or divers.) Plusieurs, divers, quantité.

Several persons. *Plusieurs personnes, ou quantité de gens.*

In several places. *En divers lieux.*

☞ Our several interests. *Nos intérêts, l'intérêt de tant de gens.*

P. Several men, several minds. P. *Tant d'hommes, tant d'avis, chacun a un sentiment différent de celui des autres.*

☞ Several (or different) genius. *Un génie différent.*

☞ A several or divided inheritance or a several tail. *Un héritage partagé, & qui n'est plus en indivis.*

SEVERAL, *f.* Ex. On all the several (or particulars) we are to run through. *Dans tous les points dont il nous faudra traiter.*

SEVERALLY, *adv.* (or asunder.) Séparément, à part, en particulier, un à un, l'un après l'autre.

☞ To go out severally (or by divers ways.) *Sortir par divers endroits, sortir l'un d'un côté, l'autre de l'autre.*

SEVERANCE, *f.* (a Law-word used for singling, or separation.) *Séparation, division.*

☞ Severance of corn. *L'action de couper les blés ou de mettre à part la dîme du reste du blé.*

SEVERE, *adj.* (rigorous, hard, stern.) Sévère, rigoureux, rude, cruel, rigide, dur, âpre, en parlant des choses & des personnes.

A severe judge, father or master. *Un juge, un père ou un maître sévère, dur, rigoureux.*

☞ A severe winter. *Un rude hiver, un hiver âpre ou extrêmement froid.*

☞ To be severe upon one. *Traiter quelqu'un avec rigueur ou à la rigueur, user de sévérité envers lui, le traiter rudement.*

☞ Tiberius gave a severe cheek to the Judges. *Tibère reprit les Juges aigrement, & leur fit une sévère ou verte réprimande.*

Severe, (austere or grave.) Sévère, austère, grave.

SEVERELY, *adv.* Sévèrement, rigoureux-

sement, avec sévérité, rudement, cruellement.

To chide one severely. *Faire une sévère ou verte réprimande à quelqu'un.*

SEVERITY, *f.* Sévérité, rigueur, rigidité, rudesse.

☞ Severity of life. *Austérité de vie ou de mœurs.*

To SEW, *v. act.* (to sew with a needle.) *Coudre. V. to Sow.*

☞ To sew a pond. *Pêcher un étang.*

Sewed, *adj.* Cousu &c. *V. to Sow.*

SEWER, *f.* a Gentleman sewer (or Carver.) *Un Écuyer tranchant.*

☞ Sewer, (shore, passage or gutter to carry water into the sea or a river.) *Canal ou conduit, l'écoulement des eaux.*

A common sewer or common shore, (as it is vulgarly pronounced.) *Un égout, un cloaque.*

* † A common sewer or common shore, (a prostitute.) *Une prostituée.*

SEWET or rather SUET, *f.* Suif, graisse ferme dont on fait le suif.

Beef-sewet or mutton-sewet. *Suif de bœuf ou de mouton.*

SEX, *f.* (the nature of male and female, which distinguishes one from the other.) *Sexe.*

The masculine sex or men. *Le sexe masculin, les hommes.*

The female sex (or women.) *Le sexe, le sexe féminin, les femmes.*

SEXAGENARY, *adj.* Sexagénaire.

SEXAGESIMA, *subst.* the sexagesima-funday, (the second funday before lent.) *Sexagésime.*

SEXENNIAL, *adj.* (of six years standing.) *De six ans, qui a duré six ans.*

SEXTAIN, *f.* (a stanza of six verses.) *Sixain.*

SEXTARY, *f.* (an ancient measure containing about a pint and a half.) *Ancienne mesure qui contenoit environ une pinte & demie d'Angleterre.*

SEXTÉ, *f.* (one of the seven canonical hours.) *Sexte.*

SEXTILE, *f.* (an aspect of sextil degrees between two planets.) *Sextil ou aspect sextil, terme d'astrologie.*

SEXTON, *f.* Sacristain.

SEXTONSHIP, *subst.* Office de Sacristain.

S H

SH, en Anglois, se prononce comme ch en François.

† SHAB, *f.* Un gredin.

† SHABBILY, *adv.* En gredin, en gueux.

Ex. To go shabbily. *Être habillé en gredin, être mal habillé.*

SHABBINESS, *f.* Gredinerie, gueuserie.

† SHABBY, *adj.* (beggarly.) *Gredin, gueux, mal-mis, mal-habillé.*

Ex. A shabby fellow. *Un gredin, un homme habillé en gredin.*

A shabby wench. *Une gredine.*

☞ A shabby suit. *Un méchant habit, un habit tout usé.*

☞ Shabby, (base or pitiful) doings. *Des actions basses ou lâches, des actions indignes d'un honnête homme.*

SHACKLE, *f.* Fers, chaînes, de prisonnier.

A hand-shackles. *Menottes.*

☞ Shackles, (in a ship.) *Boucles de panneaux.*

To SHACKLE, *v. act.* Mettre dans les fers, enchaîner.

Shackled, *adj.* Qui est dans les fers, enchaîné.

SHAD, *f.* (a sea-fish.) *Alose, poisson de mer.*

SHADE, *f.* (a place sheltered from the sun, &c.) *Ombre ou ombrage.*

☞ Night-shade, (an herb.) *Morelle, sorte d'herbe.*

☞ Shade, (an ornament for a woman's head.) *Ornement de tête pour femme.*

To SHADE, *v. act.* Ombrager, couvrir de son ombre.

Shaded, *adj.* Ombragé.

SHADINESS, *f.* (or shade.) *Ombre, ombrage.*

SHADOW, *f.* (darkness caused by a body opposed to the light.) *Ombre.*

The shadow of a man or house. *L'ombre d'un homme ou d'une maison.*

☞ Shadow (or dark colours in Painting.) *Ombre, en terme de peinture.*

* To be afraid of one's own shadow, (to fear without a cause.) *Avoir peur de son ombre, avoir peur de tout.*

* Shadow, (favour, protection.) * *Ombre, faveur, protection.*

Under the shadow of so powerful a master. *Sous l'ombre d'un si puissant maître.*

* Shadow (or appearance.) *Ombre, apparence.*

They have nothing but the shadow of liberty. *Ils n'ont que l'ombre de la liberté.*

* There is not the least shadow, (mark or sign) of profanation. *Il n'y a aucune ombre, aucune marque, aucun vestige de profanation.*

Shadow, (type or sign of a thing to come.) * *Ombre, type, signe, figure.*

To SHADOW, *v. act.* (or to shade.) *Ombrager, faire de l'ombre, couvrir de son ombre, donner de l'ombre.*

☞ To shadow a picture. *Ombrer un portrait.*

☞ To shadow a tapestry. *Nuancer une tapisserie.*

Shadowed, *adj.* Ombragé, &c. *V. to Shadow.*

SHADOWING, *subst.* L'action d'ombrager, &c. *V. to Shadow.*

☞ Shadowing of colours, (in tapestry.) *Nuance de couleurs.*

SHADOWY or SHADY, *adj.* Épais, obscur, où il y a de l'ombre ou qui fait de l'ombre.

The shady woods. *Les épaisses forêts.*

☞ The shady side of a street. *L'ombre d'une rue.*

SHAFT, *f.* (an arrow.) *Fleche, dard.*

☞ The shaft of a pillar. *Le fût ou la tige d'une colonne.*

☞ The shaft (or spire) of a Church. *La pyramide d'une Eglise.*

☞ The shaft of a chimney. *La souche d'une cheminée.*

☞ Shaft, (amongst the Derby-shire miners, is a round or square hole, like a well.) *Creux rond ou carré comme un puits.*

SHAG, *f.* (a sort of stuff.) *Peluche.*

Shag-breeches. *Des chausses de peluche.*

A shag-hair'd dog. *Un barbet, sorte de chien à grand poil.*

☞ Shag, (a sea-fowl.) *Sorte d'oiseau de mer.*

SHAGGED or SHAGGY, *adj.* (or rough with hair.) *Velu, plein de poil, à poil long.*

☞ A shagged dog. *Un barbet.*

SHAGREEN or rather **CHAGRIN**, *adj.* (vexed, out of humour.) *Chagrin*, de mauvaise humeur.

SHAGREEN, *f.* (a sort of rough-grained leather.) *Chagrin*.

Ex. A shagreen case. *Etui de chagrin*.

To SHAGREEN or rather **CHAGRIN**, *v. act.* (to vex.) *Chagriner*.

SHAKE, *f.* (jerk or pull.) *Secousse*.

☞ *Shake*, (in Musick.) *Tremblement*, en Musique.

To SHAKE, *v. act.* *Branler*, ébranler, écrouler, mouvoir, secouer, agiter, remuer.

To shake one's head. *Branler la tête*.

To shake a tree. *Secouer un arbre*.

To shake a wall. *Ébranler un mur*.

* The fear of death shakes the stoutest man alive. *La frayeur de la mort ébranle le plus ferme*.

To shake one's cane over one, (to threaten him with it.) *Menacer quelqu'un du bâton ou de la canne*.

☞ To shake hands. *Toucher à la main*, se donner la main l'un à l'autre par amitié.

* To shake hands with one, (to part with him.) *Quitter quelqu'un*.

* To shake hands with a thing, (to have done with it, to bid it farewell.) *Quitter une chose*, y renoncer, dire adieu à quelque chose.

To shake OFF. *Secouer*, faire tomber à force de secouer, dans le propre & dans le figuré.

To shake off one's yoke. *Secouer le joug de quelqu'un*, se soustraire à sa domination.

* To shake off poverty. *Se dépêtrer de la pauvreté*.

* 'Tis a nick-name which he will never shake off whilst he lives. *C'est un sobriquet qui lui demeurera toute sa vie*.

* To shake one off, (to rid one's self of him.) *Se défaire ou se débarrasser de quelqu'un*.

To shake IN. *Faire entrer dedans à force de secouer*.

To shake OUT. *Faire sortir à force de secouer*.

To shake to PIECES. *Faire tomber en pieces*.

To SHAKE, *verb. neut.* *Trembler*, branler, † grouiller.

His hand shakes. *La main lui tremble*.

His head shakes. *La tête lui branle ou lui grouille*.

To shake, in Musick. *Trembler*, faire des tremblemens, en Musique.

Shaken, *adj.* *Ébranlé*, branlé, &c. *V.* to Shake.

† **SHAKER**, *f.* *Qui ébranle*, &c.

SHAKING, *f.* *Secousse*, l'action de secouer, de branler, tremblement, l'action de trembler, &c. *V.* to Shake, *verb. act.* & neut.

SHALE, &c. *V.* Shell, &c.

SHALL; c'est le signe du temps futur des verbes Anglois.

Ex. I shall love. *J'aimerai*.

I shall do it. *Je le ferai*.

R. Au lieu de shall, les Anglois se servent aussi de will; mais avec cette différence, que shall dans les premières personnes marque une déclaration, dans les secondes & troisièmes, un commandement; au lieu que will marque partout une promesse, une résolution ou une intention.

R. On se sert souvent du signe sans le verbe, pour éviter la répétition de celui-ci,

Ex. Will you do it? I shall. *Le ferez-vous? Je le ferai*.

He will have me go thither, but I shall not. *Il veut que j'y aille, mais je n'en ferai rien, ou je n'irai point*.

Shall I or no? *Le ferai-je ou non?*

* To be at shall-I? shall-I, (to be at a stand or in suspense.) *Être dans le doute ou dans l'irrésolution, être en suspens*, * marchander si l'on fera une chose ou non.

† **SHALLOON**, *f.* *Sorte d'étoffe de laine*.

SHALLOP, *f.* (a small vessel.) *Chaloupe*, petit bâtiment.

SHALLOW, *adj.* (not deep.) *Bas*, qui n'est pas profond, où il y a peu d'eau.

* A shallow-pated, shallow-witted or a shallow man, a shallow wit or shallow brains. *Un esprit léger, un petit esprit, une personne qui a peu de sens & peu de cervelle*.

* Shallow, (dry or insipid, as a discourse.) *Maigre, sec, insipide, sans esprit*.

SHALLOW, *f.* (or a flat.) *Bas-fond*, fond où il y a peu d'eau.

SHALLOWLY, *adv.* (or simply.) *Sotte-ment*, impertinemment, sans esprit.

SHALLOWNESS, *f.* (the not being deep.) *Peu d'eau*.

* Shallowness, (or shallow wit.) *Peu d'esprit, peu de sens ou peu de cervelle*.

SHALM, *f.* (a sort of musical instrument.) *Sorte d'instrument de musique à vent*.

SHALOT, *f.* (a bulbous plant.) *Echalotte*.

SHAM, *f.* (or flam.) *Baie*, moquerie, illusion, tromperie.

To put a sham upon one. *Donner la baie à quelqu'un, jouer quelqu'un, se moquer de lui*.

☞ Sham, (a false sleeve.) *Fausse manche*.

Sham, *adj.* (pretended, false.) *Prétendu, faux, supposé, postiche*.

A sham business. *Une chose supposée, une supposition*.

A sham name. *Un nom supposé, faux*.

A sham nose. *Un nez postiche*.

To SHAM one, *v. act.* *Donner la baie à quelqu'un, jouer quelqu'un, le tromper en se moquant de lui*.

☞ To sham a thing for another upon one. *Duper quelqu'un, lui donner ou lui faire recevoir une chose pour une autre, la lui faire accroire*.

He would fain sham it upon me, that he does me a service. *Il voudrait me faire accroire qu'il me rend service*.

SHAMADE or rather **CHAMADE**, *f.* (a military term, a parley.) *Chamade*, terme de guerre.

To beat the shamade. *Battre la chamade*, demander à capituler.

SHAMBLES, *f.* (a butcher's stall.) *La boucherie*.

SHAME, *f.* (reproach, ignominy.) *Honte*, opprobre, infamie, ignominie, chose honteuse ou infame.

☞ For shame. *Fi, fi*.

☞ Shame, (shamefacedness, bashfulness.) *Honte, pudeur, modestie*.

To lose all shame or to be past shame. *Perdre la honte*.

If he has any shame. *S'il a tant soit peu de modestie*.

I take shame to my self that. *J'avoue à ma honte, que*.

☞ Every body cries shame on't. *Tout le monde blâme cette action*.

To discover one's brother's shame. *Découvrir la turpitude de son frere*.

To SHAME, *v. act.* (or disgrace.) *Faire honte à, déshonorer*.

☞ To shame one, to make him ashamed of a thing. *Faire honte à quelqu'un de quelque chose*.

Shamed, *adj.* *Couvert de honte, déshonoré*.

SHAMEFACED, *adj.* (bashful.) *Honteux*, qui a de la honte ou de la pudeur, timide.

SHAMEFACEDLY, *adv.* *Avec pudeur*, d'une manière honteuse & timide.

SHAMEFACEDNESS, *f.* *Honte, pudeur, timidité*.

SHAMEFUL, *adj.* (base, ugly, dishonest.) *Honteux, vilain*, qui n'est pas honnête, dont on doit avoir honte.

SHAMEFULLY, *adv.* *Honteusement*, d'une manière honteuse, avec ignominie.

SHAMEFULNESS, *f.* *Infamie, vilénie*.

SHAMELESNESS, *f.* *Impudence, effronterie*.

SHAMELESS, *adj.* (impudent, brazen-faced.) *Impudent, effronté*, qui n'a point de honte.

A shameless action. *Une action impudente*.

P. Shameless craving, must have a shameful nay. *Celui qui demande avec effronterie, mérite un refus honteux*.

A shameless man. *Un effronté, un impudent*.

A shameless woman. *Une effrontée, une impudente*.

SHAMELESSLY, *adv.* *Impudemment*, effrontément, d'un air impudent, d'une manière effrontée.

SHAMING, *f.* (from to shame.) *L'action de faire honte ou de déshonorer*, &c.

SHAMMED, *adj.* (from to sham.) *A qui l'on a donné la baie*, &c. *V.* to Sham.

SHAMMER, *f.* *Un donneur de baies*.

SHAMMING, *f.* *L'action de donner la baie*, &c. *V.* to Sham.

Shamming, *adj.* *Ex.* A shamming or † shamming trick. *Une baie*.

SHAMOIS, *f.* (a kind of wild goat.) *Chamois*, sorte de chevre sauvage.

Shamois or shamois-leather. *Chamois*, peau de chamois.

D. SHAMPINION, *f.* (or mushroom.) *Champignon*.

SHANK, *f.* (or leg.) *Jambe*.

☞ The shank of a tobacco pipe. *Le tuyau d'une pipe à fumer*.

Small spindle shanks. *Jambes de fuseau*.

☞ The shank or stalk of a plant. *La tige d'une plante*.

The shank of a candlestick or key. *Tige de flambeau ou de clef*.

☞ The shank or tunnel of a chimney. *Tuyau de cheminée*.

The shank of an anchor. *La verge d'une ancre*.

SHANKER, *f.* (a sort of ulcer.) *Chancre*, sorte d'ulcere.

SHAPE, *f.* (form or figure.) *Forme*, figure.

To come to some shape. *Se former*.

☞ Shape, (stature or proportion of the body.) *Taille, stature ou proportion du corps*.

☞ A shape for a woman's stays. *Tour de point ou de dentelle*, que les femmes attachent au haut de leur corps de jupe.

To SHAPE, *v. act.* (to form or proportion.) *Donner la forme ou les proportions qu'il faut*, former, proportionner.

☞ To shape (or steer) one's course

toward a place at sea. *Faire route vers un lieu.*

Shaped, *adj.* Formé, proportionné.

To be well shaped or to have a body well shaped. *Avoir la taille bien faite, avoir un corps bien proportionné, être bien fait de corps.*

SHAPELESS, *adj.* (of no shape.) Mal-proportionné, où il n'y a point de proportion.

SHAPELINESS, *f.* Beauté, belle proportion.

SHAPING, *adj.* L'action de donner la forme ou les proportions qu'il faut, &c. *V. to Shape.*

SHARD, *f.* Morceau, tét.

SHARE, *f.* (or part.) Part, portion, partage.

I take no more than comes to my share. *Je ne prends que ma part ou que ce qui m'appartient.*

✧ For my share, as for me. *Pour moi, pour ce qui est de moi, quant à moi.*

✧ The share or plough-share. *Soc ou contre de charrue.*

* † Share or man's yard. *La verge d'un homme.*

✧ Share, (the groin.) *L'aîne.*

The share-bone. *L'os bertrant.*

Share-wort. *Herbe qui guérit la douleur de l'aîne.*

✧ Share. *V. Flotfon.*

To SHARE or to share out, *v. act.* (to divide into shares.) *Partager, diviser.*

✧ To share a thing with one, (to make him partake of it.) *Partager quelque chose avec quelqu'un, lui en faire part.*

✧ To share a thing with one, (to enjoy it together.) *Partager quelque chose avec quelqu'un, en jouir ensemble.*

What rank or condition of men, what profession have not shared the riches that have sprung or flowed, from this new scheme? *Quelle condition, quelle profession ne s'est pas sentie des richesses écloses du nouveau système?*

Shared or shared out, *adj.* Partagé, &c.

SHARER, *f.* Celui ou celle qui partage.

SHARING, *subst.* Partage ou l'action de partager.

SHARK, *f.* (a greedy sort of sea-fish.) *Le goulou de mer, sorte de gros poisson.*

✧ A shark or sharking fellow, (one that lives upon the catch.) *Un escroc, un parasite, un écornifleur.*

To SHARK up and down, (to go sharking about,) *verb. neut.* *Escroquer, faire le métier d'escroc, de parasite, ou d'écornifleur.*

SHARKING, sharking up and down, or sharking about, *f.* L'action d'escroquer ou d'attraper ce qu'on peut.

Sharking, *adj.* (a sharking trick.) *Un tour d'escroc.*

A sharking fellow. *Un escroc.*

SHARP, *adj.* (or keen.) *Aigu, qui coupe bien, affilé, acéré.*

✧ Sharp, sharp at the top, (pointed.) *Aigu, pointu.*

* Sharp or shrill voice. *Une voix aigue, claire, perçante.*

* A sharp or quick fight. *Une vue aigue, perçante, subtile, pénétrante.*

* A sharp, quick or subtle wit. *Un esprit aigu, vif, perçant, subtil, fin, pénétrant.*

* Sharp, or cunning. *Ingénieux, fin, habile, subtil, rusé, adroit, qui a l'esprit alerte.*

* A courtier must look out sharp, and

watch all opportunities to advance himself. *Un courtisan doit avoir l'œil au guet, ou doit être alerte, & épier les occasions de s'avancer ou de se pousser.*

✧ Sharp, (or smart.) *Acre, mordicant, mordant, qui a de l'acrimonie, salin.*

Ex. Sharp urine. *Urine acre & mordante.*

A very sharp blood. *Un sang fort salin.*

✧ Sharp, (in taste.) *Piquant, fort, aigre.*

* Sharp, (acute or violent, as a disease or pain.) *Aigu, vif, violent, grand.*

* A sharp, or keen stomach. *Grande faim, ou grand appétit.*

* Sharp, (bloody or cruel.) *Rude, sanglant, cruel.*

A sharp fight. *Un rude ou un sanglant combat.*

* A sharp, (or severe) winter. *Un hiver rude, âpre, rigoureux, extrêmement froid.*

* A sharp or nipping cold. *Un froid piquant, aigu, rude, pénétrant.*

* Sharp, (in words or biting.) *Mordant, aigre, piquant, véhément, satirique, en parlant d'un style, d'un discours, &c.*

* Sharp dispute. *Une dispute pleine de chaleur, une dispute opiniâtre.*

* A sharp or severe reproof, check or reprimand. *Une verte, ou sévère réprimande.*

* To be sharp, (or eat with a good stomach.) *Manger de bon appétit.*

* To be sharp or severe upon one. *Maltraiter quelqu'un, le traiter trop rudement, le rudoyer, le traiter avec rigueur.*

* To look sharp upon one. *Regarder quelqu'un fièrement.*

✧ To look sharp. *Avoir l'œil au guet, ou aux champs, être sur ses gardes.*

P. Poverty is a sharp weapon. *P. La pauvreté est un glaive bien acéré.*

Sharp-set, (or very hungry.) *Affamé, qui a grand' faim, qui a bon appétit, * † qui a les dents bien longues.*

* Sharp-set, (or eager) upon pleasures. *Avide de plaisirs.*

✧ A sharp-raised vault. *Voûte à dos d'âne.*

Sharp-sighted. *Qui a bonne vue, qui a la vue aigue, perçante, ou subtile.*

Sharp-witted. *Qui a l'esprit vif, pénétrant, subtil ou aigu.*

SHARP, *f.* (in musick.) *Béquarre, en terme de musique.*

To SHARP, *v. act.* (to cheat.) *Filouter, attraper, duper.*

To SHARPEN, *v. act.* (or make more sharp.) *Aiguïser, affiler, ou rendre pointu.*

* To sharpen, (or to whet) the stomach. *Aiguïser l'appétit.*

Sharpened, *adj.* *Aiguïsé, affilé.*

SHARPENING, *f.* L'action d'aiguïser ou d'affiler, &c.

SHARPER, *f.* (or cunning man.) *Un adroit, un rusé.*

✧ Sharper, (a rook, a cheat.) *Un filou, un fripon, un escroc, † un chevalier d'industrie.*

SHARPLY, *adv.* (smartly, wittily.) *Subtilement, avec esprit.*

✧ To take one up sharply, or severely. *Reprendre quelqu'un aigrement, ou rudement, lui faire une verte réprimande.*

Sharpned. *V. Sharpened.*

SHARPENER, *subst.* *Émouleur.*

SHARPNESS, *f.* (keenness or point.) *Tranchant, fil, pointe.*

✧ Sharpness of vinegar. *Aigreur de vinaigre.*

Sharpness, (or acrimony) of humours. *Acreté, ou acrimonie des humeurs.*

* The sharpness of the air or weather. *L'inclémence de l'air, ou du temps.*

The sharpness of winter. *Les rigueurs de l'hiver.*

The sharpness of cold. *L'âpreté, ou la rigueur du froid.*

* Sharpness of sight. *Subtilité de vue.*

Sharpness of wit. *Subtilité d'esprit, pénétration.*

* Sharpness of stomach. *Bon appétit.*

SHARPENING. *V. Sharpening.*

Sharpening corn, (given to the smith for sharpening husbandry-tools.) *Certainne quantité de blé que les fermiers ou laboureurs payent au forgeron pour aiguïser leurs outils.*

D. SHASH, *subst.* (the linen of which the turban is made.) *La toile qui fait le turban d'un Turc.*

✧ Shash, or fash, (a girdle.) *Ceinture.*

SHATTER, *f.* (or small piece.) *Eclat, petite piece.*

To SHATTER, *v. act.* (or damnify.) *Endommager, maltraiter.*

Shattered, *adj.* *Endommagé, incommodé, maltraité.*

A shattered vessel. *Vaisseau incommodé ou maltraité.*

SHATTER-PATED, *adj.*

Ex. Shatter-pated fellow. *Un étourdi, un écervelé.*

SHATTERY, *adj.* *Friable, qui n'est point compacte.*

To SHAVE, *v. act.* *Raser, faire la barbe, ou couper le poil.*

To shave close. *Raser de près.*

Shaved, *adj.* *Rasé.*

I am shaved twice a week. *Je me fais raser ou je me rase, deux fois la semaine.*

Her head was shaved close. *Elle avoit tête rase.*

SCHAVELING, *f.* (a shaven priest.) *Un tonsuré.*

SHAVEN, *adj.* *Tonsuré, qui a reçu la tonsure.*

Ex. A shaven Priest, a Priest with a shaven crown. *Un tonsuré.*

SHAVER, *f.* (or barber.) *Barbier, celui qui rase.*

* † He is a notable cunning shaver. *C'est un adroit, ou un rusé.*

SHAVING, *f.* L'action de raser.

A shaving-knife, (a razor.) *Un rasoir.*

✧ Shavings of wood. *Des copeaux.*

✧ A book-binder's shaving-tub. *Le porte-presse d'un relieur de livres.*

SHAW, *subst.* *Bosquet.*

SHAWM, *V.* *Cornet.*

SHE, (a pronom, the feminine of He.) *Elle.*

Ex. She loves. *Elle aime.*

She sleeps. *Elle dort.*

She is a woman. *Elle est femme, c'est une femme.*

R. SHE is also sometimes used to express the feminine gender of such words as are promiscuously used for both genders. *Quelquefois on se sert de SHE pour spécifier le genre féminin des mots dont on se sert indifféremment pour les deux sexes.*

Ex. A she-friend. *Une amie.*

A she-cousin. *Une cousine.*

SHEAF, *subst.* (of corn.) *Une gerbe de blé.*

✧ A sheaf

✧ A sheaf, or bundle of arrows. *Un paquet de fleches.*
 To SHEAF, *v. act.* corn, (to bind it up into sheaves.) *Engerber le blé, le mettre en gerbe.*
 To SHEAR, *v. act.* Tondre.
 To shear the sheep or cloth. *Tondre les brebis, ou le drap.*
 ✧ To shear. *V. to Sheer.*
 SHEAR, *V.* Shears.
 SHEARER, *f.* or sheep-shearer, (from to shear.) *Un tondeur de brebis.*
 SHEARING, *f.* L'action de tondre.
 Shearing-time. *Tonte, temps où l'on tond les brebis.*
 ✧ Shearings, (what is shorn off.) *Tontures.*
 ✧ Shearing. *V.* Sheering.
 Shear-hook. *V.* Sheer-hook.
 SHEAR-MAN, *f.* (one that shears cloth.) *Tondeur de drap.*
 SHEARS, *subst.* Forces, gros ciseaux.
 SHEAT, or rather Sheet, *f.* (or sheatrope in a ship.) *Ecoutes, sorte de cordages de navire.*
 ✧ The sheat anchor, (the biggest anchor.) *La grosse ancre.*
 ✧ The sheat cable. *Le maître cable.*
 ✧ The sheat fish. *Sorte de poisson du Nil.*
 SHEATH, *f.* (for a knife.) *Une gaine.*
 A sheath maker. *Un gainier.*
 ✧ A sheath, or scabbard for a sword. *Fourreau, d'épée.*
 To SHEATH, *v. act.* (to put up a sword in the scabbard.) *Rengainer une épée.*
 ✧ He sheathed his sword into her breast. *Il lui plongea ou enfonça son épée dans le sein.*
 ✧ To sheath a ship, (to case it under water with thin boards to keep out the southern worms.) *Doubler un vaisseau, lui donner le doublage, le revêtir de planches.*
 Sheathed, *adj.* Rengainé, plongé, &c. *V. to Sheath.*
 SHEATING, *f.* L'action de rengainer, d'enfoncer, &c. *V. to Sheath.*
 SHEAVES, *c'est le pluriel de sheaf.*
 SHED, *adj.* Répandu, épandu, épanché, versé.
 Blood-shed, *f.* Effusion de sang.
 SHED, *f.* (a little house adjoining to a great one.) *Un appendis, ou un étai.*
 A shed, against a dead wall. *Un hangar, un auvent.*
 To SHED, *verb. act.* Répandre, verser, épancher.
 ✧ He begins to shed teeth. *Les dents commencent à lui tomber.*
 ✧ To shed the horns, as deer. *Muer, être en mue.*
 SHEDDING, *f.* L'action de répandre, &c. *V. to Shed.*
 Shedding of blood. *Effusion de sang.*
 ‡ SHEEN, *adj.* (or bright.) *Luisant, éclatant.*
 SHEEP, *subst.* Brebis, mouton.
 * † To cast a sheep's-eye at one. *Jeter des œillades à quelqu'un, le lorgner.*
 Sheep-skin or fell. *Peau de mouton.*
 Sheep's head. *Tête de mouton.*
 Sheep's-pluck. *Fressure de mouton.*
 Sheep's dung. *Fiente de brebis.*
 Sheep-rot. *Le tac, ou la mortalité entre les brebis.*
 Sheep-coat or sheep-cote. *Parc de brebis ou de moutons.*
 Sheed-fold. *Bergerie, l'étable des moutons.*

A sheep-hook. *Une houlette.*
 SHEEPISH, *adj.* (or filly.) *Simple, niais.*
 He looks very sheepish. *Il a la physionomie d'un mouton qui rêve.*
 SHEEPISHNESS, *f.* Simplicité, bêtise.
 SHEER, *adj.* (or quite.) *Tout, tout-à-fait.*
 Sheer through. *Tout au travers.*
 He carried it sheer away. *Il l'emporta tout-à-fait.*
 ✧ Sheer (pure.) *Pur, sans mélange.*
 To SHEER, *verb. neut.* (a ship under sail is said to sheer, or to go sheering, when she is not steadily steered.) *Rouler, en parlant d'un vaisseau.*
 † To sheer off, (to get away.) *S'enfuir, gagner au pied.*
 SHEER-HOOK, *f.* (a great iron hook.) *Grapin, harpeau.*
 SHEERING, *f.* the sheering of a ship. *Le roulis d'un vaisseau.*
 Sheering, *adj. Ex.* A ship that goes a sheering. *Vaisseau qui roule.*
 SHEET, *subst.* Une feuille de papier.
 A book in sheets, or in quires, not bound. *Un livre en feuille ou en blanc.*
 ✧ Sheet, for a bed. *Linceul, drap.*
 ✧ The sheet anchor. *La grosse ancre.*
 To SHEET, *v. act.* (to put sheets to the bed.) *Mettre des draps au lit.*
 Sheeted, *adj. Ex.* Are the beds sheeted? are the rooms done out? *A-t-on mis des draps aux lits? les chambres sont-elles faites?*
 SHEETING, *subst.* L'action du verbe to Sheet.
 ✧ Sheeting, (linen for sheets.) *Toile pour les draps de lit.*
 SHEKLE, *f.* (or sicle, a Jewish coin.) *Sicle, sorte de monnaie des Juifs.*
 SHELF, *f.* (a board to lay things on.) *Tablette.*
 The shelf, (or till) of a Printer's press. *Tablette de presse d'imprimeur.*
 ✧ Shelf, (or heap of sand in the sea.) *Ecueil, banc de sable.*
 SHELFY, *adj.* (full of shelves and rocks.) *Plein d'écueils & de rochers.*
 A shelfy coast, long infamous for ships and sailors lost, (Dryden.) *Une côte pleine d'écueils, & célèbre en naufrages, en terme de poésie.*
 SHELL, *subst.* Ecaille, coquille, coque, écale.
 Ex. Oyster-shells. *Des écailles d'huître.*
 A tortoise-shell. *Ecaille de tortue.*
 An egg-shell. *Coquille, coque, ou écale d'œuf.*
 A nut-shell. *Coquille, coque, ou écale de noix.*
 A fish-shell. *Coquille de poisson.*
 Shell-fish. *Poisson à coquille.*
 Shell-work. *Coquillage, ouvrage à coquille.*
 ✧ The shells of peas and beans. *Cosses des pois & des fèves.*
 ✧ A sword-shell. *Plaque d'épée.*
 ✧ The shell or rind of a pomegranate. *Ecorce de grenade.*
 ✧ A shell, (or bomb.) *Une bombe.*
 To SHELL, *v. act.* pease or beans. *Ecofser des pois ou des fèves.*
 ✧ To shell walnuts. *Ecaler des noix, en ôter l'écale.*
 Shelled, *adj.* Écoffé, &c. *V. to Shell.*
 ✧ Shelled, (that has scales, or shells.) *Qui est couvert d'écailles, ou de coquilles.*

SHELLING, *f.* L'action d'écoffer, &c. *V. to Shell.*
 ✧ SHELLY, *adj.* Plein de coquillages.
 SHELTER, *f.* (a safe place against ill weather.) *Abri, couvert.*
 To get shelter while it rains. *Se mettre à l'abri ou à couvert de la pluie.*
 * Shelter, (refuge, sanctuary, protection.) *Abri, asile, lieu de sûreté, refuge, protection.*
 ✧ To fly to a place for shelter. *Se réfugier en quelque lieu.*
 He is fled to me for shelter. *Il s'est réfugié auprès de moi.*
 ✧ Shelter, (or lodging.) *Couvert, retraite, logement.*
 To SHELTER one, *v. act.* (to receive him into one's house, or to protect him.) *Recevoir quelqu'un chez soi, lui donner le couvert, le protéger, le mettre à l'abri ou à couvert.*
 SHELTERING, *f.* L'action de mettre à couvert, &c. *V. to Shelter.*
 SHELTERLESS, *adj.* Qui n'a aucun asile, ou refuge, qui est exposé à toutes sortes de dangers.
 SHELVES, *c'est le pluriel de Shelf.*
 SHELVING, *f.* (slope, declivity.) *Pente, penchant, talus.*
 Shelving, *adj.* (sloping.) *Qui va en pente, qui penche.*
 † SHENT, *adj.* (or blamed.) *Blâmé, grondé.*
 SHEPHERD, *f.* (from sheep.) *Berger, pastoureau: ce dernier ne se dit que dans des chansonnettes.*
 SHEPHERDESS, *f.* Bergere, pastourelle: ce dernier ne se dit que dans des chansons.
 SHERBET, *f.* (a sort of pleasant drink.) *Sorbet, sorte de boisson.*
 SHERIFF, *subst.* (from shire, a sort of Yearly Officer in a Town or County.) *Schérif, sorte de Magistrat annuel en Angleterre, dont les fonctions sont à peu près les mêmes que celles du Prévôt de l'Île en France.*
 SHERIFFALTY, or Sherifdom, *f.* (the being a Sheriff.) *La charge de Schérif, ou le temps pendant lequel on l'exerce.*
 SHERIFFWICK, *subst.* La juridiction du Schérif.
 SHERMAN. *V.* Shearman.
 SHERRY, or sherry-sack, *f.* Vin d'Espagne, certain vin d'Espagne qui croît dans l'Andalousie.
 SHEW or rather Show, *f.* (appearance, pretence, colour.) *Apparence, prétexte, couleur, ombre.*
 ✧ To make a shew, (to make as if, to pretend.) *Faire semblant, faire mine.*
 To make a shew of anger. *Faire semblant d'être fâché.*
 ✧ Shew, (or spectacle.) *Spéctacle, pompe.*
 ✧ Shew, (or parade.) *Montre, parade, ostentation.*
 To make a shew of one's riches. *Faire montre, ou parade de ses richesses.*
 ✧ That was a fine shew indeed. *Vraiment cela étoit beau à voir.*
 ✧ To make a fine shew, (or figure.) *Faire une belle figure, ou paraître fort.*
 ✧ A raree shew. *Une curiosité. Voy. Raree.*
 ✧ Shew-bread. *Le pain de proposition.*
 To SHEW or rather SHOW, *v. a.* (or let see.) *Montrer, faire voir, exposer à la vue.*

To shew or communicate a letter to one. *Montrer ou communiquer une lettre à quelqu'un.*
 ☞ To shew, (or to discover.) *Montrer ou découvrir.*
 ☞ To shew, (to prove or make appear.) *Montrer, faire paraître, faire voir, prouver, donner des preuves.*
 ☞ To shew one a great deal of kindness. *Témoigner beaucoup d'amitié à quelqu'un, lui faire de grandes amitiés ou de grandes caresses.*
 ☞ To shew, (or to teach.) *Montrer, enseigner, expliquer.*
 ☞ To shew, (to declare or to represent.) *Représenter, remontrer.*
 ☞ To shew (or make known.) *Annoncer, faire savoir, publier.*
 ☞ To shew. *Faire.*
Ex. To shew mercy to one. *Faire grace à quelqu'un, lui pardonner.*
 To shew tricks. *Faire ou jouer des tours.*
 To shew one a trick. *Faire une pièce à quelqu'un, lui jouer un tour.*
 To shew one a trick for his trick. *Tromper un trompeur, † lui rendre les poires au sac.*
 ☞ The landlady shew'd me a tolerable neat room. *L'hôteesse me mit dans une chambre assez propre.*
 ☞ To shew, (or to exercise) one's cruelty upon one. *Exercer sa cruauté sur quelqu'un.*
 ☞ To shew respect or civility to one. *Porter du respect à quelqu'un, lui faire des civilités, avoir des égards pour lui.*
 ☞ To shew cause, (to shew a reason why.) *Donner des raisons.*
 * † To shew one a pair of heels, (to scamper away.) *Se sauver, gagner au pied, s'enfuir.*
 ☞ To shew FORTH. *Publier, annoncer.*
 ☞ To shew one's self a man, *v. récip.* *Faire voir qu'on a du cœur, donner des preuves de son courage.*
 To SHEW, *v. neut.* (to appear or look.) *Paraître.*
 That shews black. *Cela paraît noir.*
 ☞ It shews, (or looks) like an Isle. *Il ressemble à une Ile.*
 ☞ To shew, (or make shew as if.) *Faire semblant, faire mine.*
 Shewed, *adj.* *Montré, &c. V. to Shew.*
 SHEWER or rather Shower, *subst.* *Celui ou celle qui montre.*
 ☞ A shewer of tricks. *Un charlatan, un joueur de passe-passe.*
 SHEWING, *f.* *L'action de montrer, &c. V. to Shew.*
 SHEWN. *V.* *Shewed.*
 SHEWY or rather Showy, *adjec.* (that makes a great shew, gay.) *Voyant, brillant, pimpant, éclatant.*
 † SHIDE, *V.* *Board.*
 SHIELD, *subst.* (or buckler.) *Un bouclier, un écu.*
 Shield bearer. *Porte-bouclier.*
 * Shield, (defence, protection.) *Bouclier, défense, protection ou protecteur.*
 To SHIELD, *v. act.* (or defend.) *Défendre, protéger, mettre à l'abri ou mettre à couvert.*
 Shielded, *adj.* *Défendu, protégé, mis à couvert, &c.*
 To SHIEVE, *verb. neut.* (or fall aftern, a term of navigation.) *Scier, en terme de mer.*
 SHIFT, *subst.* (a shirt or a smock.) *Une chemise.*

* Shift, (after-game, remedy, expedient.) *Ressource, expédient, ce qu'on emploie au défaut d'autres moyens.*
 A poor shift. *Une pauvre ressource.*
 To find out a sudden shift. *Trouver d'abord quelque expédient.*
 * Shift, (a subterfuge, an evasion.) *Echapatoire, défaite, détour, subterfuge, fuite, faux-fuyant, excuse frivole.*
 He uses shifts and evasions. *Il use de fuites ou de subterfuges, c'est un homme qui gauchit, qui ne va pas droit.*
 * A shift or cunning shift. *Un tour d'adresse, une ruse.*
 * To put one to his shifts, (to puzzle him.) *Mettre quelqu'un en peine, l'embarrasser, le mettre dans l'embarras.*
 * To be put to one's shifts or to one's last shifts. *Être en peine, être embarrassé, ne savoir de quel côté se tourner ou de quel bois faire fleche.*
 * Upon this his Majesty being put to a new shift. *Sur cela, sa Majesté se voyant dans un nouvel embarras.*
 * I made shift to go thither. *Je m'y portai avec assez de peine.*
 * I shall make shift to do it. *Je le ferai d'une manière ou d'autre.*
 * He makes shift to live. *Il vitote, il gagne sa vie tout doucement: ou bien, à force de soins ou de régime, il se conserve en vie.*
 * He made a hard shift to live. *Il avoit bien de la peine à gagner sa vie.*
 * I shall make hard shift but I shall compass it. *Je ferai tant que j'en viendrai à bout.*
 * I should have made some shift to prevent it. *J'aurais tâché de le prévenir.*
 * To make shift with any thing. *S'accommoder de tout.*
 * I can make shift without it. *Je m'en passerai bien, je saurai bien m'en passer.*
 To SHIFT, *verb. act.* (or to change.) *Changer.*
 To shift one's lodging or clothes. *Changer de logis ou d'habit.*
 To shift one's self, (to put on a clean shirt or smock.) *Changer de chemise, mettre une chemise blanche.*
 To shift the scene. *Changer la scene.*
 ☞ To shift one from place to place. *Transporter quelqu'un d'un lieu à un autre.*
 ☞ To shift a liquor out of one vessel into another. *Transvaser quelque liqueur.*
 To SHIFT, *verb. neut.* (to change one's lodgings.) *Changer de demeure ou de quartier.*
 * To shift for one's self, (to take care of one's self.) *Songer à soi, pourvoir à ses affaires, trouver les moyens de vivre, s'aider ou s'accommoder.*
 ☞ To shift for one's self, (to go away.) *S'enfuir, prendre la fuite.*
 ☞ To shift, (a term in hunting, being said of beasts that are hunted.) *Ruser, aller & venir sur les mêmes voies, en terme de chasse.*
 * To shift, (to use shifts or evasions, to dodge.) *Ruser, se servir de ruses, chercher des faux-fuyans, user de fuites ou de subterfuges, gauchir.*
 ☞ The wind shifts from one point to another. *Le vent saute, (en terme de mer,) change & passe d'un rumb à l'autre.*
 To shift OFF or elude an argument. *Éluder un argument.*
 ☞ He could not shift off or shun death. *Il ne put éviter la mort.*

☞ To shift one off, (to rid one's self of him.) *Se défaire, se débarrasser de quelqu'un, l'éconduire, le renvoyer.*
 ☞ To shift off a thing to another. *Rejeter une chose sur quelqu'un, s'en décharger sur lui.*
 Shifted, *adj.* *Changé, &c. V. to Shift.*
 SHIFTER, *subst.* a notable shifter or a shifting fellow, (one that dodges.) *Un homme qui use de fuites, de subterfuges, de détours, d'échapatoires, qui se sert de ruses, qui ruse, qui gauchit dans une affaire, un fourbe.*
 SHIFTING, *f.* *L'action de changer, &c. V. to Shift.*
 Shifting, *adj. Ex.* A shifting fellow. *Un fourbe, un homme qui gauchit ou qui ne va pas droit. V. Shifter.*
 ☞ A shifter trick. *Finesse, ruse, fourberie, détour. V. Shift.*
 D. SHIFTINGLY, *adv.* (or cunningly.) *Finement, avec adresse, en se servant de détours, de ruses, de finesse.*
 SHILLING, *subst.* (a silver coin worth twelve pence.) *Schelling, monnaie d'argent qui vaut douze sous d'Angleterre.*
 A shilling-worth. *La valeur d'un schelling, un schelling de quelque chose.*
 SHILY, *adv.* (or reservedly, from chy.) *Avec réserve, avec retenue, avec circonspection.*
 SHIN or shin-bone. *f.* *L'os de la jambe.*
 SHINE, *f.* *Clarté, clair, éclat, splendeur.*
Ex. The sun-shine. *La clarté du soleil.*
 The moon-shine. *La clarté ou le clair de la lune.*
 To SHINE, *v. neut.* (to cast a light or brightness, to be bright.) *Éclairer, luire, reluire, briller, jeter ou répandre de la lumière, éclater.*
 The sun or moon shines. *Le soleil ou la lune luit ou éclaire.*
 Their arms shine. *Leurs armes reluisent.*
 A diamond that shines. *Un diamant qui brille ou qui reluit, qui jette beaucoup de feu.*
 ☞ To shine, (to appear glorious, being spoken of wit, virtue, &c.) *Briller, éclater.*
 * Courage shines in that Prince. *La valeur brille dans ce Prince.*
 * That verse shines more than the next. *Ce vers brille plus que le suivant.*
 * Of all the Actresses in the two play-houses, Mrs. Barry shines most. *De toutes les Actrices des deux théâtres, Mlle. Barry est celle qui brille le plus.*
 ☞ This is the unluckiest day to me that ever shined. *C'est le plus fatal de mes jours.*
 ☞ The moon shines with a borrowed light. *La lune emprunte sa lumière.*
 SHINESS, *subst.* (or reserve, from shy.) *Réserve, retenue.*
 SHINGLE, *subst.* (or lath.) *Bardeau, ais, late.*
 ☞ Shingles, (a kind of St. Anthony's fire.) *Feu volage.*
 SHINGLER, *f.* (a maker of shingles.) *Un faiseur de bardeaux ou de lates.*
 SHINING, *f.* (from to shine.) *Lueur, éclat, splendeur, brillant.*
 Shining, *adj.* *Luisant, resplendissant, brillant.*
 D. SHININGLY, *adv. Ex.* To look shiningly. *Reluire, briller.*
 † SHINY, *adj.* *Brillant, éclatant.*
 SHIP, *f.* (a sea vessel.) *Navire, vaisseau ou bâtiment de mer.*

✧ To take ship. *S'embarquer.*
Composés de ship.
 A ship-boat. *Esquif, une chaloupe.*
 A ship-boy. *Mousse ou garçon de navire.*
 Ship-board. *Bord, vaisseau.*
 To go on ship-board. *Aller à bord, s'embarquer.*
 Ship-pitch. *Brai.*
 A ship-wright or ship-carpenter. *Charpentier de navire.*
 Ship-money. *Impôt qu'on a levé en divers temps en Angleterre pour la construction des navires.*
 Ship-wreck. *V. Shipwreck, dans l'ordre alphabétique.*
 Ship's-steward. *Le maître-valet ou le dépenfier d'un vaisseau.*
 To SHIP or ship AWAY, *verb. act. Embarquer.*
 To ship away one's forces. *Embarquer ses troupes.*
 Shipped or shipped away, *adj. Embarqué.*
 SHIPPING, *f. Embarquement ou l'action d'embarquer.*
 ✧ To take shipping, (to go on ship-board.) *S'embarquer.*
 ✧ Shipping, (or navy.) *Flotte.*
 SHIPWRECK, *subst. Naufrage, dans le propre & dans le figuré.*
 To SHIPWRECK, *verb. neut. (to suffer shipwreck.) Faire naufrage, échouer.*
 To shipwreck, *v. act. Faire faire naufrage, faire périr ou échouer.*
 SHIPWRIGHT, *V. Ship-wright, sous ship.*
 SHIRE, *subst. (a County or Province.) Comté ou Province d'Angleterre.*
 England, properly so called, is divided into forty Shires, and the Principality of Wales into twelve. *L'Angleterre proprement dite est divisée en quarante Provinces, & la Principauté de Galles en douze.*
 To get in the shire what one loses in the hundred. *Donner un œuf pour avoir un bœuf. Prov.*
 SHIRK, to shirk, &c. *V. Shark, to shark, &c.*
 SHIRT, *subst. (a man's shift.) Chemise d'homme.*
 A shirt of mail. *Chemise de maille.*
 ✧ SHIRTLESS, *adj. Sans chemise.*
 To SHITE, *v. n. Chier, faire ses affaires.*
 SHITE-A-BED, *f. Celui ou celle qui a chié au lit.*
 SHITE-BREECH, *subst. Celui ou celle qui a chié dans ses chausses.*
 ✧ SHITE-FIRE, *f. (the Spanish caca-fuego, a hectoring blade.) Un rodomont, un fier à bras, un avaleur de charrettes ferrées.*
 SHITTEN, *adj. Foireux.*
 A shitten boy. *Un petit foireux.*
 A shitten girl. *Une petite foireuse.*
 ✧ A shitten or pitiful fellow. *Un pauvre homme, un petit esprit.*
 ✧ A shitten trick. *Un vilain tour, une vilaine action.*
 ✧ SHITTENLY, *adv. (or pitifully.) Pitoyablement, chétivement, d'une manière pitoyable.*
 ✧ He came off very shittenly. *Il s'est mal tiré d'affaire, il a fait une cacade.*
 ✧ To look shittenly, (or poorly.) *Avoir mauvaise mine, avoir pauvre mine.*
 ✧ To look shittenly, (to be sadly out of countenance.) *Paraître tout déconcerté.*
 SHITTLE or shittle-headed, *adj. (fickle.) Léger, inconstant, incertain, volage, étourdi.*

Shittle or shuttle. *V. Shuttle.*
 ✧ Shittle come shites, (or idle stories.) *Des contes à dormir debout, des balivernes, des fariboles.*
 SHITTLE-COCK, *subst. Un volant.*
 SHIVER, *f. Éclat, piece de bois qui se fend.*
 To SHIVER, *v. n. (to quake for cold.) Frissonner, trembler.*
 ✧ The sail shivers, (a sea-term.) *La voile frise ou barbeyé, en terme de mer.*
 To SHIVER, *v. act. (to break in pieces.) Briser, rompre, en pieces.*
 Shivered, *adj. Rompu, brisé.*
 SHIVERING, *subst. A shivering fit. Un frisson.*
 ✧ SHIVERY, *adj. Qui se met aisément en morceaux.*
 ✧ SHOAL, (croud.) *Multitude.*
 ✧ Shoal, (bank.) *Banc de sable. V. Shore.*
 SHOCK, *subst. (incounter, or fight.) Choc, rencontre, combat.*
 ✧ A shock, (a heap of sheaves) of corn. *Un tas de gerbes de blé.*
 A shock of ten sheaves. *Un dizeau.*
 To SHOCK, *verb. act. (to clash with or to knock against.) Choquer, offenser.*
 SHOD, *adj. (from shoe.) Chauffé.*
 ✧ A horse well shod. *Un cheval bien ferré.*
 All wheel-carriages shod with iron. *Toutes les voitures à roues garnies de fer ou à roues ferrées.*
 SHOE, *subst. Un soulier.*
 ✧ A horse-shoe. *Un fer de cheval.*
 ✧ Wooden shoes. *Des sabots.*
 P. Every shoe fits not every foot. *Prov. Tout le monde ne se chauffe pas à un même point, tout le monde ne s'accommode pas d'une même chose.*
 ✧ To throw an old shoe after one, (a foolish manner of wishing one good luck at his going upon some design.) *Jeter un vieux soulier à quelqu'un, ce qui se fait quelquefois parmi le peuple, comme une chose de bon augure, quand on part pour quelque entreprise.*
 A shoe-string. *Cordon ou attache de soulier.*
 A shoe-boy or shoe-cleaner. *Un décrocteur.*
 ✧ A shoe-clout. *Un torchon, avec quoi on nettoie les souliers.*
 To save shoe-leather. *Épargner ses souliers.*
 ✧ As honest a man as ever trod upon a shoe of leather. *Un aussi honnête-homme que la terre ait jamais porté.*
 To SHOE a horse, *v. act. Ferrer un cheval.*
 Shoeing, *subst. L'action de ferrer.*
 Shoeing-horn. *Un chauffe-pied.*
 SHOEMAKER, *f. (from shoe.) Cordonnier.*
 A good shoemaker. *Un bon Cordonnier, un cordonnier qui chauffe bien.*
 A shoemaker-row or shoemaker-street. *Cordonnerie.*
 ✧ To be in the shoemaker's stocks. ✧ *Être dans la prison de S. Crépin, avoir le pied à la torture, avoir des souliers trop étroits.*
 SHOLE, *subst. Multitude.*
 Ex. A shole of fishes. *Une multitude de poissons.*
 ✧ Sholes, (or flats in the water.) *Bas-fonds.*
 SHOLING, *subst. A sea-term.*
 Ex. Here is good sholing, a very safe and commodious going in with the shore. *Cette rade est commode pour rendre le bord.*

✧ SHOG, *V. Shake.*
 ✧ SHONE, *pret. of Shine.*
 ✧ SHOOK, *pret. of Shake, V. Shake.*
 SHOOT, *subst. (a bud or sprig.) Jet, rejeton, bourgeon, scion.*
 ✧ A young shoot. *Un nouveau jet.*
 ✧ A shoot, (or great pig.) *Un cochon qui ne tette plus, un goret.*
 ✧ Shoot, (a shooting with an arm.) *Coup, qu'on tire avec une arme.*
 I shoot three shoots at him. *J'ai tiré trois coups sur lui.*
 To SHOOT, *verb. neut. (as plants do.) Pousser, jeter, en parlant des plantes.*
 To shoot, (or grow) UP. *Pousser, croître.*
 To shoot OUT. *Bourgeonner.*
 ✧ To shoot out in ears, (as corn does.) *Épier, monter en épi.*
 ✧ To shoot, (as lightning does.) *Passer, comme un éclair.*
 ✧ To shoot, (as star does.) *Tomber, en parlant d'une étoile.*
 ✧ To shoot forth, (to run swiftly forward.) *S'élancer.*
 ✧ A cape that shoots or that shoots forth into the sea. *Un cap qui s'avance dans la mer.*
 ✧ To shoot, (as a pricking pain does.) *Élancer, causer des élancements.*
 My finger shoots. *Le doigt m'élance, j'y sens des élancements.*
 To SHOOT, *v. act. (to cast forth.) Tirer, lancer, jeter de force & de roideur.*
 To shoot a gun. *Tirer une arme à feu.*
 To shoot an arrow. *Tirer, décocher une fleche.*
 To shoot darts. *Lancer des traits.*
 To shoot at one. *Tirer sur quelqu'un.*
 ✧ To shoot quite besides the mark. *S'écarter tout-à-fait du but, s'en éloigner de beaucoup.*
 ✧ To shoot THROUGH. *Percer de part en part ou d'outre en outre.*
 ✧ To shoot a joint, (in joinery.) *Raboter le bord d'une planche.*
 ✧ To shoot or wound. *Blesser, percer.*
 ✧ To shoot corn, coals, (or to like out of a sack.) *Vider, jeter un sac de blé ou de charbon.*
 To shoot off a gun. *Décharger une arme à feu.*
 To shoot off the great guns. *Tirer, faire jouer l'artillerie.*
 ✧ To shoot one to death. *Passer quelqu'un par les armes.*
 ✧ To shoot the bridge, (to go through it.) *Passer par dessus le pont.*
 And how have you shot the gulph? (or gone over it?) *Et comment avez-vous passé ou franchi le gouffre?*
 ✧ To shoot a mast by the board. *Abattre un mât.*
 SHOOTER, *subst. Tireur.*
 ✧ The shooter of a lock. *Le pêne d'une serrure.*
 SHOOTING, *subst. L'action de pousser, de tirer, &c. V. to Shoot.*
 ✧ Shooting, (the shooting game with a gun.) *Chasse à tirer, chasse au fusil.*
 To go a-shooting. *Aller à la chasse au fusil.*
 ✧ The shooting of plants. *La pousse des plantes.*
 Shooting, *adj. Ex. A shooting star. Une étoile volante.*
 ✧ A Printer's shooting-stick. *Un cognoir ou décognoir d'imprimeur.*
 SHOP, *subst. Boutique.*

A shop-book. *Livre de compte ou livre journal de marchand.*

A shop-board. *Un établi.*

A shop-lifter or a shop-lift, (one that pretends to cheapen, and steals wares.) *Un filou, qui vole des marchandises en faisant semblant de les vouloir acheter.*

Shop-keeper. *Un homme de métier ou un marchand qui tient boutique.*

D. SHORAGE, *f.* (from shore.) *Droit de rivage.*

SHORE, *subst.* (the sea side.) *Bord ou rivage de la mer.*

To go to shore. *Aller à terre.*

To come ashore. *Débarquer.*

☞ Shore, (or sewer.) *V. Sewer.*

☞ Shore or prop. *Appui, étaie, chevallet, étauçon.*

To SHORE up, *v. act.* (or to prop up.) *Appuyer, étayer, soutenir, étauçonner.*

☞ With a small liberality we may shore up a family that is ready to fall. *Nous pouvons par une petite libéralité soutenir une famille qui est prête à tomber.*

Shored up, *adj.* *Appuyé, étayé, soutenu, étauçonné.*

SHORLING, *subst.* (the felt of a shorn sheep.) *La peau d'une brebis tondue.*

SHORN, *adj.* (from to shear.) *Tondu, rasé.*

King Childerick III. was deposed, shorn, and confined in a Monastery. *Le Roi Childeric III. fut déposé, rasé & renfermé dans un Monastère.*

The setting sun appears shorn of its beams. *Le soleil couchant paroît dépouillé de ses rayons.*

☞ Shorn velvet. *Du velours ras.*

SHORT, *adj.* (not long in extent of place.) *Court, qui n'est pas long.*

A short stick. *Un bâton court.*

☞ Short, (not long in duration.) *Court, qui ne dure guère.*

The days are short in winter. *Les jours sont courts en hiver.*

☞ Short, (succinct, brief, close.) *Court, succinct, bref, serré.*

Ex. A short speech. *Une harangue courte.*

A short style. *Un style succinct ou serré.*

* To be short, (as a preacher, &c. not to speak long.) *Être court ou succinct, ne parler pas long-temps.*

* And to make short work on't. *Et pour couper court, pour avoir bientôt fait.*

* To be short of money, (to want money.) *Être court d'argent, en manquer.*

* To have but short, (or small) commons. *N'avoir qu'un petit ordinaire.*

☞ A short, (or compendious) Dictionary. *Un petit Dictionnaire, abrégé de Dictionnaire.*

☞ To be short, to cut short, in short. *Pour faire court, pour couper court, pour abréger.*

Shorth-breath. *Courte haleine, difficulté de respiration.*

A short man or woman. *Un homme court, une femme courte, un ragot, une ragotte.*

☞ A short pen. *Un bout de plume.*

A short candle. *Un bout de chandelle.*

* To be short, (or blunt) with one. *Parler brusquement à quelqu'un.*

☞ Short-hand, (or tachygraphy.) *Tachygraphie, manière d'écrire par abréviations & par notes.*

☞ Some short time. *Quelques jours.*

A short while. *Peu de temps.*

☞ In a short time. *Bientôt, dans peu de temps.*

A thing of short continuance. *Une chose de peu de durée.*

☞ A short bowl. *Boule qui demeure, qu'on n'a pas poussée assez fort.*

Short, *adj.* *Court.*

To turn short. *Tourner court, se retourner tout court.*

* To come short of one's design, (to miss one's aim.) * *Se trouver court, ne pas venir à bout de son dessein, manquer son coup.*

* Our provisions fell short, (or failed us.) *Nos provisions nous manquèrent.*

* To fall short of one's expectations, (to be disappointed.) *Être frustré de ses espérances.*

* He comes short of no man in that. *Il ne le cède à personne en cela.*

* To come, to be, or fall short, (to be inferior, to fell, or be below, not to come near.) *Céder, être inférieur, n'approcher pas.*

* The translation falls short of the original. *La traduction n'approche pas de l'original.*

* Nor has the rest of his life since come short of the insolence of that action. *Et le reste de sa vie n'a pas démenti depuis l'insolence de cette action.*

* Our best actions are far short of perfect. *Il s'en faut beaucoup que nos meilleures actions ne soient parfaites.*

* Tell me now, what is this short of a pestilence? *Or dites-moi où est la différence de ceci à une peste?*

* If liberality will do it, I shall not come short of any. *S'il ne tient qu'à donner, je ne serai pas des derniers.*

You are a cup too short. *Il vous manque encore un verre, vous avez encore un coup à boire.*

* To cut short a discourse. *Abréger un discours, l'accourcir.*

* To speak short, to have a short way of speaking. *Manger ses mots, parler d'une manière à ne se pas faire entendre.*

* To speak short of what the thing is. *Faire une description imparfaite d'une chose.*

☞ To cut a thing shorter. *Rogner quelque chose, l'accourcir.*

* His writings are far short of what is reported. *Ses écrits ne répondent pas à l'estime qu'on en fait.*

☞ Meat that eats short. *V viande ferme, qui n'a point de filandres.*

☞ To fetch one's breath short. *Avoir la courte haleine, avoir peine à respirer.*

☞ To keep one short of victuals. *Affamer quelqu'un, lui donner peu à manger.*

To keep one short of money. *Donner peu d'argent à quelqu'un.*

* To take one up short, to be short with him, (to give him a smart check.) *Faire une courte, mais sanglante réprimande à quelqu'un, le rabrouer.*

* To take one up shot, (to hinder him) in the prosecution of his design. *Faire avorter le dessein de quelqu'un.*

SHORT, *subst.* *Ex.* I will know the short and the long of that business. *Je veux savoir le court & le long de cette affaire.*

Composés de Short.

Short-sighted. *Qui a la vue courte, ou basse.*

* Short-sighted (that has no forecast.) *Qui a les vues courtes, qui manque de prévoyance.*

Short-lived. *Dont la vie est courte, qui*

ne vit pas long-temps, de peu de durée, court.

Short-winded. *Qui a courte haleine, pousse.*

Short-shank, or short-start, (a sort of apple.) *Capendu, ou court-pendu, sorte de pomme.*

To SHORTEN, *v. a.* (to make shorter.) *Raccourcir, accourcir, abréger, diminuer.*

And to shorten the story. *Et pour abréger l'histoire, & sans m'étendre davantage sur l'histoire.*

To shorten, *v. n.* (to grow shorter.) *Se raccourcir, décroître, diminuer.*

☞ I must shorten my hand in this work, (I must employ fewer hands about it.) *Il faut que j'emploie moins d'ouvriers dans cet ouvrage.*

Shortened, *adj.* *Raccourci, abrégé, diminué.*

SHORTENING, *subst.* *L'action de raccourcir, &c. V. Shorten.*

SHORTER, (the comparative of short.) *Plus court, &c.*

To cut shorter. *Rogner.*

SHORTEST, (the superlative of short.) *Le plus court, &c.*

The shortest cut. *Le plus court chemin.*

SHORTLY, *adv.* (in a short time.) *Dans peu de temps, bientôt.*

☞ Shortly after. *Peu après, peu de temps après.*

SHORTNESS, *subst.* *Petitesse, brièveté.*

☞ Shortness of breath. *Courte haleine, difficulté de respiration.*

☞ Shortness of time. *Peu de temps.*

✚ SHORY, *adj.* *Qui est près des côtes de la mer.*

SHOT, *adj.* (from to shoot.) *Tiré. &c. V. to Shoot.*

☞ Being shot in the thigh. *Ayant reçu un coup de balle à la cuisse.*

SHOT, *f. Ex.* Small shot, used to shoot with a birding-piece. *Dragée, cendre de plomb.*

Great-shot. *Balles de plomb.*

☞ Great and small shot, (great guns and muskets.) *Le canon & la mousqueterie.*

A volley of shot. *Salve de mousquetades.*

☞ Cannon-shot, or bullet. *Boulet de canon.*

☞ Shot (or reach.) *Portée, d'une arme à feu.*

To be within cannon-shot. *Être à la portée du canon.*

Within musket-shot. *A la portée du mousquet.*

* To make a bow, or a shot of a business, (to make an end of it.) *Terminer une affaire.*

☞ Shot, (scot or reckoning) *Écor.*

Shot-free, or scot-free. *Franc, qui ne paye rien.*

☞ Shot-free, or scot-free, (safe.) *Hors de danger d'être blessé.*

* Shot-free, (or unhurt.) *Qui n'est point blessé, sans être blessé.*

* Shot-free (or proof.) *Qui est à l'épreuve.*

He is shot-free against all the attacks of honour. *Il n'a aucun sentiment d'honneur, il est insensible au point d'honneur.*

SHOTTEN, *adj. Ex.* A shotten herring. *Un hareng qui s'est déchargé de son frai.*

He looks like a shotten herring, (or pitifully.) *Il a pauvre mine, il est maigre comme un hareng.*

☞ Shotten (or curdled) milk. *Du lait*

turné, ou qui s'est caillé pour avoir été gardé trop long-temps.

SHOVE, subst. (or thrust.) Coup, que l'on donne en poussant.

☞ Shove-net. Seine, espece de filet.

To **SHOVE**, v. a. (push or thrust.) Pousser.

To shove **ALONG** or forward. Pousser en avant, faire avancer.

To shove back. Pousser en arriere, faire reculer.

Shoved, adj. Poussé.

SHOVEL, subst. Une pelle.

Shovel-full. Pellée, plein la pelle.

☞ Shovel-board, (anciently called queboard.) Galet, jeu où l'on pousse une espece de palet sur une longue table.

SHOVELLER, subst. (or pelican, a fowl.) Pélican, forte d'oiseau.

SHOULD, (from shall, generally signifies, ought.) Ce mot, qui vient de shall, sert à exprimer l'imparfait du subjonctif du verbe devoir.

Ex. I should do it. Je devrais le faire.

It should be so. Cela devoit être ainsi.

R. On se sert aussi de should en Anglois, comme d'un signe de l'imparfait du subjonctif de quelque verbe que ce soit.

Ex. I should love him with all my heart. Je l'aimerois de tout mon cœur.

I should be very sorry for't. J'en serois bien fâché.

R. On s'en sert encore de cette maniere.

Should I do that (for, if I should do that.) Si je faisois cela.

☞ Whom should I meet but such a one. Il m'arriva de rencontrer un tel.

☞ Truly we don't know who he should be. En vérité nous ne savons pas qui c'est.

☞ As it should seem. A ce qu'il paroît.

SHOULDER, subst. Épaule.

To have good broad shoulders. Avoir les épaules larges, avoir de bonnes épaules.

* † Over the left shoulder, (the wrong way.) * † Du côté que les Suisses portent la hallebarde, du côté gauche.

P. One shoulder of mutton draws down another. P. En mangeant l'appétit vient.

☞ This horse's shoulder is out of joint. Ce cheval est épaulé.

Shoulder-bone, or shoulder-blade. L'os de l'épaule, l'omoplate.

☞ Shoulder-slip, subst. Dislocation de l'épaule.

A shoulder-piece. Epauliere, armure d'épaule.

A shouder-belt. Un baudrier.

To **SHOULDER**, verb. act. (to lay on the shoulders.) Mettre sur l'épaule, ou sur les épaules.

Shoulder your musket, (a military command.) Mousquet sur l'épaule.

To shoulder up a burden. Mettre un fardeau sur les épaules.

* To shoulder one up (to bear one up.) Epauler quelqu'un, l'appuyer, l'assister.

☞ To shoulder-squat a horse (to sprain his shoulder, or put it out of joint.) Epauler un cheval.

Shouldered, adj. Ex. Broad-shoulder'd. Qui a les épaules larges.

Shouldering, adj. Ex. A shouldering piece, (in Architecture.) Un modillon.

SHOUT, subst. Cri, acclamation.

To **SHOUT**, verb. neut. Crier, faire des cris, ou des acclamations.

SHOUTING, subst. Cris, acclamations.

SHOW, &c. V. Shew, &c.

SHOWER, subst. Une ondée, une pluie soudaine.

A little shower. Une ondée qui passe bientôt.

To **SHOWER** down, verb. neut. Pleuvoir à verse.

* To shower, verb. act. (to pour thick.) Faire pleuvoir.

* They shower on his shield a rattling war. Ils font pleuvoir sur son bouclier une grêle de fleches.

SHOWERY, adj. Ex. Showery weather. Un temps de grosses pluies.

SHRED, adj. or cut small, (from to shred.) Haché, coupé menu.

To **SHRED**, verb. act. (to cut small.) Hacher, couper menu, en petits morceaux.

☞ To shred boughs of trees. Elaguer, ébrancher les arbres.

SHREDS, f. of cloth. Coupons ou restes de drap.

Parchment shreds. Coupures de parchemin.

SHREDDING, subst. L'action de hacher, &c. V. to Shred.

To **SHREEK**, V. to Shriek, &c.

SHREW, subst. (or scold.) Une grondeuse, une querelleuse, une cailleuse, une méchante femme, une diablesse.

☞ Shrew-mouse, (a kind of field-mouse.) Musaragne.

SHREWD, adj. (sharp, or cunning.) Adroit, fin, subtil, rusé.

He is a shrewd man. C'est un adroit, ou un fin homme.

To give one a shrewd (or smart) answer. Faire une réponse subtile, répondre subtilement.

☞ A shrewd (or thickish) business. Une affaire chatouilleuse ou délicate, où il est mal aisé de se bien gouverner.

☞ A shrewd (or ill) turn. Un méchant, ou un vilain tour.

☞ He had a shrewd (or tough) bout of it. Cela lui a fait bien de la peine.

SHREWDLY, adv. (cunningly.) Adroitement, subtilement.

☞ It was shrewdly said of him. Il dit fort pertinemment.

☞ I shrewdly (or very much) suspect it. Je le crains fort, je m'en doute fort.

SHREWDNESS, subst. Adresse, subtilité.

SHRIEK, subst. Cri.

To **SHRIEK**, v. neut. Crier, jeter des cris.

SHRIEKING, subst. Cris, l'action de jeter des cris.

SHRIEVALTY, V. Sheriffalty.

SHRIFT, subst. (auricular confession.) Confession auriculaire.

SHRILL, adj. Aigre, grêle, perçant, aigu, glapissant.

Ex. A shrill voice. Une voix aigre, grêle, ou perçante.

☞ To **SHRILL**, verb. neut. Faire un bruit aigre & perçant.

SHRILLY, adv. Ex. To speak shrilly. Avoir un ton de voix aigre, grêle, & perçant.

SHRILLNESS, subst. Ton aigre, grêle, ou perçant.

SHRIMP, subst. (a little sea-fish) Chevrette, petit poisson de mer.

☞ Shrimp, (a little fellow, a dwarf.) Un petit homme, un nain, un bout-d'homme.

SHRINE, subst. (that which contains the body, or relick of a saint.) Châsse, ou reliquaire.

To **SHRINK**, verb. act. Faire retirer, diminuer, rétrécir, raccourcir.

To shrink, verb. neut. Se retirer, se resserrer, se rétrécir, se raccourcir.

A stuff that shrinks. Etoffe qui se retire.

* My money begins to shrink. Mon argent commence à s'en aller, à baisser, ou à diminuer.

☞ To shrink (or quake) for cold, or fear. Trembler de froid, ou de peur.

* To shrink from a man's defence. Se tenir à l'écart lorsqu'il faut défendre quelqu'un.

* He shrunk a little at first at the horror of the assassination. Il eut tout d'un coup de l'horreur pour l'assassinat, l'assassinat lui fit d'abord quelque peine.

* To shrink in the wetting (to shrink under the weight of misfortunes.) Succomber sous les malheurs.

* Our spirits are apt to shrink at the thoughts of death. Notre esprit a naturellement de l'horreur pour la pensée de la mort.

SHRINKING up of the sinews. Contraction, rétrécissement des nerfs, convulsion.

Shrinking, adj. Qui se retire, ou se raccourcit, &c. V. to Shrink.

The shrinking-shrub, (or sensitive plant.) La sensitive, plante.

SHRIVALTY, subst. V. Sheriffalty.

☞ † To **SHRIVE**, verb. act. (to hear at confession.) Confesser, entendre en confession.

SHRIVING, subst. (or shrift.) Confession.

To **SHRIVEL**, verb. neut. (or wrinkle.) Se rider.

To **Shrivel**, verb. act. Rider.

Shrivalled, adj. Ridé.

SHROUD, subst. (such as a dead body is lapt in.) Drap mortuaire.

☞ Shroud (or shelter.) Couvert, abri.

Shroud, (in fortification.) Défense, ouvrage de fortification.

☞ Shrouds of a ship. Haubans.

To **SHROUD**, verb. act. (to cover.) Couvrir, cacher.

☞ To shroud, (or shelter.) Couvrir, mettre à couvert, ou à l'abri.

To shroud one's self, verb. récip. Se couvrir, se mettre à couvert.

Shrouded, adj. Couvert, caché, &c. V. to Shroud.

SHROVE-TIDE, subst. (or carnival.) Le carnaval.

SHROVE-TUESDAY, subst. Mardi gras.

SHRUB, subst. (or little tree.) Arbrisseau.

☞ A shrub, (or shrimp.) Un petit homme, un bout d'homme, un nain.

D. To **SHRUB**, verb. act. (or cudgel) one. Battre, rosser quelqu'un.

Shrubbed, adj. Gourdiné, battu, rossé.

SHRUBBY, adj. Plein d'arbrisseaux.

To **SHRUG**, verb. neut. or to shrug up one's shoulders, v. act. (to shrink them up.) Hauffer, lever les épaules.

SHRUNK, shrunk in, adj. Retiré, diminué, V. to Shrink.

☞ My heart is shrunk (or oppressed) with grief. J'ai le cœur serré de douleur.

To **SHUDDER**, verb. neut. (or shiver.) Frissonner, trembler.

To **SHUFFLE**, verb. act. Mêler, battre.

Ex. To shuffle the cards. Mêler, ou battre les cartes.

* To shuffle, (or shift) one off. Se défaire de quelqu'un, le renvoyer, l'éconduire.

* To shuffle OFF a business. Gauchir, trouver des biais pour éluder une affaire.

* To shift (or shuffle) off a fault to another. Rejeter une faute sur un autre, s'en décharger sur lui.

* They shuffled off the matter as well

as they could. *Ils se sont tirés d'affaire le mieux qu'ils ont pu.*

To shuffle, verb. neut. (to dodge.) *Gauchir, n'aller pas droit, ruser, se servir de ruses, chercher de faux-fuyants, user de fuites.*

Shuffled, adv. *Mêlé, battu, &c. V. to Shuffle.*

SHUFFLER, subst. *Un fourbe, un malhonnête-homme, un homme qui gauchit, ou qui ne va pas droit, un homme qui ruse, &c.*

SHUFFLING, subst. (the shuffling of cards.) *L'action de mêler, ou de battre les cartes.*

Shuffling, or shifting. *Ruses, détours, conduite peu sincère, faux-fuyants, fuites.*

Shuffling, adj. Ex. *A shuffling fellow. Un fourbe, &c. V. Shuffler.*

SHUFFLINGLY, adv. *En biaisant, en fourbe.*

To SHUN, verb. act. (or avoid.) *Eviter, fuir.*

Shunned, adj. *Évité, &c.*

SHUNNING, subst. *L'action d'éviter, &c.*

† To SHUNT, (a country-word for to shove.) *V. to Shove.*

SHUT, adj. *Fermé, &c. V. to Shut.*

* To get shut of a business, (to rid one's self of it.) *Se tirer, se débarrasser d'une affaire, s'en dépêtrer.*

* To get shut (or rid) of one. *Se défaire, se débarrasser de quelqu'un.*

* To get shut of the prejudices of education. *Se dépouiller, se défaire des préjugés de l'éducation.*

To SHUT, verb. act. *Fermer.*

Ex. *He shut the door upon me. Il m'a fermé la porte au nez.*

To shut IN. *Enfermer.*

To shut one OUT. *Fermer la porte à quelqu'un, l'empêcher d'entrer.*

To shut UP shop. *Fermer boutique.*

☞ To shut (or join) two pieces of red hot iron together. *Corroyer deux morceaux de fer chaud.*

To SHUT, v. n. *Fermer, ou se fermer.*

This door does not shut close. *Cette porte ne ferme pas bien.*

SHUTTER, subst. *Volet de fenêtre.*

SHUTTING, subst. *L'action de fermer, &c. V. to Shut.*

☞ The shutting of the day-light. *Le crépuscule, l'entre chien & loup.*

SHUTTLE, subst. (a Weaver's shuttle.) *Une navette de Tisserand.*

* † A shuttle, a shuttle-headed (or giddy-headed) fellow. *Un étourdi, un écervelé.*

SHY, adj. (or reserved.) *Réservé, retenu, froid.*

She is very shy, or coy. *Elle est fort retenue ou fort réservée, elle fait la prude.*

To look shy upon one. *Faire ou battre froid à quelqu'un.*

☞ He is very shy of me. *Il m'évite tant qu'il peut, il me fuit, il se cache de moi.*

☞ He was somewhat shy. *Il se fit un peu tirer l'oreille.*

☞ To be shy of unusual words. *Eviter les termes qui ne sont pas autorisés par l'usage.*

☞ A shy man in things of nothing, († a fir politick-would-be.) *Un mystérieux, un homme qui fait mystère d'un rien.*

SHYNESS, V. *Shinefs.*

SIBILATION, f. (or hissing.) *Sifflement.*

SIBYL, subst. (a prophetess among the ancient heathens.) *Sibylle.*

✚ SICAMORE, subst. *Sicomore, arbre.*

SICCITY, subst. (a term used in Philosophy for driness.) *Sécheresse, aridité.*

SICE, subst. (the fice-point at dice.) *Le six, au jeu des dés.*

SICK, adj. *Malade, indisposé, qui se porte mal, qui a du mal.*

A sick man. *Un malade.*

A sick woman. *Une malade.*

Sick at heart, or heart-sick. *Qui a un mal de cœur.*

* To be sick (or weary) of a thing. *Être soûl, être las ou dégoûté de quelque chose.*

* I am sick of this troublesome, ungrateful world. *Je suis las de ce monde fâcheux & ingrat.*

* His fancy fell so sick upon't. *Cela l'en dégoûta si fort.*

* † To be sick of the simples, (to be silly.) *Être fort simple ou niais.*

The sick, f. *Les malades.*

To SICKEN, verb. neut. (to fall sick.) *Tomber malade, tomber en langueur.*

✚ To sicken, v. act. *Incommoder, rendre malade.*

SICKISH, adj. *Qui se porte un peu mal, qui est un peu indisposé.*

SICKLE, f. (or reaping-hook.) *Une faucille.*

✚ SICKLER, or SICKLE-MAN. *V. Reaper.*

SICKLINESS, f. *Peu de santé, disposition à être malade.*

SICKLY, adj. *Maladif, mal-sain, sujet à être malade.*

A sickly time. *Un temps de maladie.*

SICKNESS, f. (or disease.) *Maladie, mal, indisposition.*

☞ The green-sickness. *Les pâles couleurs.*

☞ The falling-sickness. *Le haut mal, le mal caduc, l'épilepsie.*

☞ The sickness or great-sickness, (the plague.) *La peste, la contagion.*

SICLE, V. *Shekle.*

SIDE, f. *Côté, flanc.*

To have a pain in one's side. *Avoir un mal de côté.*

To walk by one's side. *Marcher à côté de quelqu'un.*

☞ Side or part of any thing. *Côté, part, partie, endroit.*

On that side. *De ce côté-là.*

The right side of a stuff. *Le côté de l'endroit d'une étoffe, l'endroit d'une étoffe.*

On the other side. *D'autre part, d'ailleurs.*

On the other side the water. *De l'autre côté de l'eau, de delà l'eau.*

On this side the Rhine. *Au delà ou en delà du Rhin, par delà le Rhin.*

On both sides. *Des deux côtés, d'un côté & d'autre, d'une part & d'autre.*

* Side or party. *Côté, parti.*

I am of neither side. *Je ne suis d'aucun côté ou d'aucun parti.*

To take one's side. *Se mettre, se ranger du côté de quelqu'un, prendre son parti.*

☞ Side (or line of consanguinity.) *Côté, ligne de parenté.*

☞ The bed-side. *La ruelle du lit.*

☞ The water-side. *Le bord de l'eau.*

The sea-side. *Le bord ou le rivage de la mer.*

☞ The side of a hill. *Le penchant ou la pente d'une colline.*

☞ A side or page. *Une page.*

☞ To speak on one's side or behalf.

Parler en faveur, parler à l'avantage de quelqu'un.

I give it on your side. *Je juge en votre faveur ou je vous donne gain de cause.*

☞ The trial will go on his side. *Il l'emportera ou aura gain de cause.*

☞ To beat one's sides. *Battre quelqu'un, le rosser.*

A side-saddle. *Selle de femme.*

The side-bars of a saddle. *Les bandes d'une selle.*

The side-boards of a tub. *Les douves d'une cuve.*

The side beams of a Printer's press. *Jumelles de presse d'imprimeur.*

The side-lining of a shoe. *Ailette de soulier.*

A side-board table. *Buffet.*

Side-face. *Tête de profil.*

Side-man. *V. Quest-man.*

A side-wind. *Un vent de côté.*

To go or sail with a side-wind. *Aller à la bouline, bouliner.*

A side-blow. *Un coup de revers.*

Side-long, side-ways or side-wise, adv. (obliquely.) *De côté, de biais, obliquement, de travers.*

I passed gently and sideling. *Je passai doucement à côté.*

To SIDE with one or a party, verb. neut. *Se mettre ou se ranger d'un côté, prendre un parti, s'intéresser, entrer dans un parti, se joindre.*

SIDELAYS, f. (a term of hunting, dogs that are let slip at a deer as he passes.) *Relais.*

SIDELONG. *V. Side-long, sous fide.*

SIDEMEN. *V. Quest-men.*

SIDER. *V. Cider.*

✚ SIDERAL. *V. Starry.*

✚ SIDESMAN, f. *Assisitant.*

SIDEWAYS. *V. Side-ways, sous fide.*

SIDING, f. *L'action de prendre parti, &c. V. to Side.*

I fear his siding with them will be a great blow to us. *Je crains que leur jonction ne nous soit fatale.*

✚ To SIDLE, verb. neut. *Se joindre.*

D. SIDLE, adv. Ex. *To go fiddle-fiddle, (to waddle.) Marcher de guingois.*

SIEGE, f. (laid to a town.) *Siege.*

To lay the siege before the town. *Mettre le siege devant une place, l'assiéger.*

☞ A siege or purging stool. *Selle, d'une personne qui a pris médecine.*

SIEVE, f. *Un crible.*

☞ A meal-sieve. *Un sas.*

A sieve-maker. *Un faiseur de cribles ou de sas.*

The sieve-like bone of the nose. *L'os cribleux.*

To SIFT, verb. act. *Cribler, passer au crible.*

* To sift, (to pump or sound) one. *Sonder quelqu'un, tâcher avec esprit de découvrir son sentiment ou ce qu'il a dans le cœur, * † lui tirer les vers du nez.*

* To sift, (to scan, to examine) a business. ** Cribler, * sasser une affaire, la bien examiner, la bien discuter.*

To sift OUT a thing. *Tâcher de découvrir une chose, la rechercher, en faire une exacte recherche.*

Sifted, adj. *Criblé, &c. V. to Sift.*

* Sifted OUT. *Découvert.*

SIFTER, f. *Cribleur.*

SIFTING, f. *L'action de cribler, &c. V. to Sift.*

* A sifting OUT. *Exacte recherche.*

✧ Sifting, (that which is sifted out.) *Criblures.*

SIGH, *f.* Soupir.

To SIGH, *verb. neut.* Soupirer, jeter ou faire des soupirs.

SIGHING, *subst.* Soupirs ou l'action de soupirer.

Sighing, *adj.* (a sighing lover.) *Un soupirant, celui qui soupire pour quelque belle.*

SIGHT, *f.* (from to see, one of the five senses.) *Vue, un des cinq sens.*

✧ Sight, (the act or faculty of seeing.) *Vision, action ou faculté de voir.*

What part of the eye does the sight reside in? *En quelle partie de l'œil se fait la vision?*

✧ Sight, (the organs of the sight, the eyes.) *La vue, l'organe de la vue, les yeux, les regards.*

Pleasant to the sight. *Agréable à la vue.*
To lose sight of a thing, to see it no more. *Perdre de vue une chose, cesser de la voir.*

Death is before my sight. *La mort se présente à ma vue ou à mes yeux.*

In the sight of the whole world. *A la vue de tout le monde ou à la face de toute la terre.*

To pay a sight. *Payer à vue.*

To know one by sight. *Connoître quelqu'un de vue.*

✧ Sight or show. *Spectacle, chose remarquable à voir, coup d'œil.*

✧ The Knight was surprized at the first sight or prospect, of the show. *Le premier coup d'œil du spectacle surprit le Chevalier.*

What a contemptible and beastly sight a drunk man is! *Quel objet méprisable & brutal est un homme dans l'ivresse!*

✧ The sight-hole of a cross bow or the sight of a gun. *Le guidon d'une arbalète ou d'un fusil.*

✧ To come in sight. *Paroître, se faire voir, se produire.*

He never comes in my sight. *Je ne le vois jamais.*

✧ At the first sight or at first sight. *A la première vue, d'abord, au premier abord.*

✧ I was never out of his sight. *Il ne m'a jamais perdu de vue, j'ai toujours été avec lui.*

✧ He cannot abide me out of his sight. *Il ne saurait vivre sans moi.*

✧ He flies your sight. *Il vous fuit, il fuit votre compagnie, il vous évite.*

✧ Get you out of my sight. *Otez-vous de devant moi, que je ne vous voie plus.*

✧ To vanish out of sight. *Disparoître.*

* To have a thing in sight or prospect, (to aim at it.) *Avoir une chose en vue, se la proposer pour objet.*

SIGHTED, *adj. Ex.* Quick-sighted. *Qui a bonne vue, qui a des yeux perçans.*

* Quick-sighted or quick-witted. *Clairvoyant, éclairé, pénétrant.*

Short-sighted. *Qui a courte vue.*

Dim-sighted. *Qui a la vue trouble.*

SIGHTLESS, *adj.* (or blind.) *Aveugle.*

SIGHTLY, *adj.* (or handsome.) *Beau, bien fait.*

SIGN, *f.* (token or mark.) *Signe, marque, indice, apparence, présage.*

To make signs to one. *Faire signe à quelqu'un.*

✧ I could not forbear to give him broad signs, that--- *Je ne pus m'empêcher de lui faire connoître, que---*

✧ Sign or foot-step. *Trace ou vestige.*

The sign (or representation) of the Cross. *Le signe ou la représentation de la Croix.*

✧ Troth, little sign on't, says t'other. *Vraiment, il y paroît peu, dit l'autre.*

✧ A sign before a door. *Une enseigne de maison.*

✧ The twelve signs of the Zodiac. *Les douze signes du Zodiaque, les douze maisons du Soleil.*

✧ A sign manual. *Seing, signature.*

To SIGN, *v. act.* Signer, mettre son nom à quelque écrit.

* To sign and seal, (to engage or embark in a business.) *S'engager, s'embarquer dans quelque affaire.*

To sign, *verb. neut.* (to make signs) to one. *Faire signe à quelqu'un.*

SIGNAL, *adj.* (great, remarkable, famous.) *Signalé, beau, considérable, remarquable, grand, insigne, éclatant.*

SIGNAL, *f.* Signal.

Ex. To give the signal for the fight. *Donner le signal pour combattre.*

To SIGNALIZE, *v. act.* Signaler, rendre remarquable.

To signalize one's self. *Se signaler.*

Signalized, *adj.* Signalé.

✧ SIGNALLY, *adv.* D'une manière distinguée, éminemment.

SIGNATURE, *f.* (or hand.) *Signature, seing.*

✧ Signature, (amongst Printers, a letter of the alphabet to mark a sheet.) *Signature, en terme d'Imprimeur.*

SIGNED, *adj.* (from to sign.) *Signé.*

A blank signed. *Un blanc-signé.*

SIGNET, *f.* (the King's private seal.) *Cachet du Roi.*

A letter under the King's signet. *Une lettre de cachet.*

SIGNIFICANCE or SIGNIFICANCY, *f.* (emphasis or energy.) *Emphase, énergie.*

SIGNIFICANT, *adj.* (expressive or emphatical.) *Emphatique, qui a de l'emphase, fort énergique, qui exprime bien ce qu'on veut dire.*

SIGNIFICANTLY, *adv.* *Emphatiquement, d'une manière expressive.*

SIGNIFICATION, *f.* (meaning.) *Signification, sens.*

✧ SIGNIFICATIVE, *adj.* *Significatif.*

To SIGNIFY, *v. act.* (or mean.) *Signifier, avoir un certain sens.*

✧ To signify, (to notify or declare.) *Signifier, notifier, déclarer, faire connoître.*

✧ To signify (or notify in course of Law.) *Signifier, faire signification, notifier par procédure de justice.*

✧ To signify, (to presage, to be a sign of.) *Signifier, dénoter, présager, marquer, être signe de quelque chose.*

Signified, *adj.* Signifié, &c. *V.* to Signify.

SIGNIFYING, *f.* Signification, l'action de signifier, &c. *V.* to Signify.

SIGNING, *f.* L'action de signer, &c. *V.* to Sign.

D. To SIKE, *verb. neut.* (for to sigh.) *Soupirer.*

† SIKER, *adj.* (or sure.) *Sûr, certain, assuré.*

† SIKERLY, *adv.* *Assurément, certainement.*

✧ SIKERNESS, *f.* *Sûreté.*

SILENCE, *f.* (peace, cessation of noise or of speaking.) *Silence, paix.*

Silence there. *Qu'on fasse silence, paix-là.*

To break silence. *Rompre le silence, commencer à parler.*

To put one to silence. *Imposer silence à quelqu'un, fermer la bouche à quelqu'un, le faire taire.*

To SILENCE, *v. act.* *Imposer silence, faire faire silence, faire taire, fermer la bouche à.*

I silenced him or put him to a non-plus. *Je le fis taire ou je lui fermai la bouche.*

To silence to play-house. *Interdire la comédie.*

To silence or suspend a Churchman. *Interdire ou suspendre un homme d'Eglise.*

Silenced, *adj.* *A qui l'on a imposé silence.*

SILENCING, *f.* L'action d'imposer silence, &c. *V.* to Silence.

SILENT, *adj.* (that holds his peace.) *Silencieux, taciturne, qui garde le silence, qui se tait, qui ne dit mot.*

Be silent. *Taisez vous, ne dites mot.*

✧ Silent, (peaceful, without a noise.) *Tranquille, paisible, où il n'y a point de bruit.*

* By silent steps, (insensibly.) *Insensiblement, imperceptiblement, peu à peu.*

SILENTLY, *adv.* (without noise.) *Sans dire mot, à la sourdine, sans bruit, doucement.*

✧ SILIQUA, *f.* *Silique, terme de botanique.*

SILK, *f.* Soie.

Raw or wrought silk. *Soie crue ou apprêtée.*

Silk-stockings. *Bas de soie.*

✧ Silk or silk-stuff. *Soie ou étoffe de soie.*

A silk gown or petticoat. *Une robe ou jupe de soie.*

✧ Silk, silk-wares. *Soierie, marchandises de soie.*

A silk-man. *Un marchand de soie.*

A silk-weaver. *Un ouvrier en soie.*

Silk-throwsters. *Tordeurs de soie.*

Silk-dyer. *Teinturier en soie.*

Silk-worm. *Ver à soie.*

SILKY, or SILKEN, *adj.* (of silk.) *De soie.*

SILL, *f.* (or threshold.) *Seuil.*

SILLABUB, *f.* *Sorte de boisson composée & rafraîchissante, qui se fait avec du lait, & d'autres ingrédients.*

* That fine discourse is but a sillabub (or a florid, frothy, and empty discourse.) *Ce beau discours n'est que de la crème fouettée.*

SILLILY, *adv.* *Sottement, niaisement, sans esprit.*

SILLINESS, *f.* *Sottise, niaiserie, simplicité, badauderie.*

SILLY, *adj.* (simple, foolish.) *Simple, sot, niais, ridicule, neuf, badaud.*

A silly look or countenance. *Un visage niais, une mine niaise, un sot visage, une sottise mine.*

A silly man. *Un sot, un niais, un badaud, une bête.*

A silly woman. *Une sottise, une niaise.*

✧ A silly thing. *Une sottise, une niaiserie.*

Silly doings. *Des sottises, des niaiseries.*

SILT, *f.* (dirt or filthiness in a river.) *Vase, fange, bourbe.*

The land-floods drive away the silt the tides bring with them. *Les torrens entraînent la vase que les marées portent.*

D. SILTED, *adj.* (choak'd up with silt.) *Plein de vase, bourbeux, fangeux.*

SILVER, *f.* (a sort of metal.) *Argent*, sorte de métal.

Quick-silver (or mercury.) *Vif-argent*, mercure.

☞ Silver or silver-coin. *Argent*, monnaie d'argent.

Silver wire. *Argent trait*.

Silver-foam. *Litharge d'argent*.

To do a thing over with silver. *Argenter quelque chose, la couvrir de feuilles d'argent*.

A silver-hilted sword. *Une épée à poignée d'argent*.

✚ SILVER, *adj.* *D'argent*, *argenté*.

Silver lace. *Dentelle d'argent*.

A silver plate or spoon. *Une assiette ou une cuiller d'argent*.

Silver mine. *Mine d'argent*.

Silver oar or silver in the oar. *Mine d'argent*.

Silver-ey'd. *V. Wall-ey'd*.

Silver-thistle, (a plant.) *Acanthe ou branche-ursine*, plante.

Silver-weed. *Argentine*, plante.

To SILVER over, *v. act.* *Argenter*.

Silvered over, *adj.* *Argenté*.

✚ SILVERY, *adj.* *Tacheté d'argent*.

✚ SIMAR, *subst.* *Simarre*, sorte d'habillement.

SIMILAR, or SIMILARY, *adj.* (of the same nature, a word used in Anatomy.) *Similaire*, *homogene*, de même nature.

SIMILE, *f.* (or comparison.) *Comparaison*, *similitude*.

☞ Simile or example. *Exemple*.

SIMILITUDE, *f.* (or simile.) *Similitude*, *comparaison*.

D. SIMILITUDINARY, *adj.* *Qui regarde une similitude ou qui est exprimé à la manière d'une similitude*.

SIMITAR, *f.* (a broad kind of sword.) *Un cimeterre*, sorte de sabre.

✚ To SIMMER, *verb. neut.* (boil gently.) *Bouillir doucement*.

SIMNEL, *f.* (a sort of cake.) *Gâteau ou tourte de confitures*.

SIMONICAL, *adj.* (done by simony.) *Simoniaque*, *fait par simonie*.

SIMONICALLY, *adv.* *Par simonie*.

SIMONICK, *f.* (one guilty of simony.) *Un simoniaque*.

SIMONY, *f.* (a trade of spiritual things.) *Simonie*.

To SIMPER, *verb. neut.* (or smile.) *Sourire*.

To simper upon one. *Sourire à quelqu'un, regarder quelqu'un avec un visage riant*.

☞ To simper, (to begin to boil as the pot does.) *Frémir*, *commencer à bouillir*.

SIMPERING, *f.* *Souris* ou l'action de sourire, &c. *V. to Simper*.

SIMPLE, *adj.* (not compound.) *Simple*, qui n'est pas composé.

☞ Simple, (single, not double.) *Simple*, seul, unique, qui n'est pas double.

☞ Simple, (innocent, harmless.) *Simple*, ingénu, sans malice, innocent, sans déguisement.

Simple, (filly, foolish.) *Simple*, sot, niais, ridicule.

A simple thing. *Une simplicité*, une sottise, une bagatelle.

A simple fellow. *Un homme simple*, un sot, un badaud, un innocent.

SIMPLE, *f.* (the weak sort of people.) *Les simples*.

Simples, (physical herbs.) *Les simples*, herbes médicinales.

SIMPLENESS, *f.* (or filliness.) *Simplicité*, *sottise*, *niaiserie*, *bêtise*.

SIMPLER or simplist, *f.* (one that has skill in simples.) *Celui qui connoît les simples*, un botaniste.

SIMPLETON, *f.* (a filly man.) *Un homme simple*, un sot, une bête, un badaud, un niais.

A simpleton or filly woman. *Une niaise*, une sottise.

SIMPLICITY, *f.* (ingenuity.) *Simplicité*, *naïveté*, *ingénuité*.

Simplicity (or filliness.) *Simplicité*, *bêtise*, *sottise*, *faute d'esprit*, *niaiserie*.

SIMPLING, *f.* *Ex.* To go a simpling (or gathering of simples.) *Herboriser*, *aller cueillir des simples*.

SIMPLIST, *V.* *Simpler*.

SIMPLY, *adv.* (or fillily.) *Sottelement*, sans esprit.

☞ He looks simply upon't. *Il est tout décontenancé, il paroît tout déconcerté*.

☞ Familiar dialogues look somewhat simply in print. *Les dialogues familiers paroissent un peu ridicules quand ils sont imprimés*.

D. SIMULACRE, *f.* (or image.) *Simulacre*, *image*.

SIMULATION, *subst.* (or dissembling.) *Diffimulation*, *feinte*, *déguisement*.

✚ SIMULTANEOUS, *adj.* (acting together.) *Simultanée*.

SIN, *f.* (a transgression of the divine Law.) *Péché*, transgression de la Loi divine.

A sin-offering. *Une offrande pour le péché*.

☞ A sin, (fault or crime.) *Péché*, *faute*, *crime*.

To SIN, *verb. neut.* (to transgress God's Laws.) *Pécher*, transgresser la Loi divine.

☞ To sin, (to commit a fault.) *Pécher*, *faillir*, contre quelque règle.

SINAPISM, *f.* (an outward medicine of mustard-seed, &c.) *Sinapisme*, remède extérieur.

SINCE, (*prep.* and *adv.* of time.) *Depuis*, depuis que.

Since his death. *Depuis sa mort*.

Since the beginning of the world. *Depuis le commencement du monde*.

That happened since. *Cela s'est passé depuis ou depuis ce temps-là*.

What became of him since? *Qu'est-il devenu depuis?*

Some days since. *Depuis quelques jours*.

☞ How long since was it done? *Combien y a-t-il que cela s'est fait?*

How long is it since? *Combien y a-t-il de cela?*

☞ Long since, or long ago. *Il y a long-temps*.

Not long since. *Dernièrement*, depuis peu, il n'y a pas long-temps.

A while since. *Il y a quelque temps*.

Many years since. *Il y a plusieurs années*.

He died some years since. *Il y a deux ans qu'il est mort*.

This is the third day since I heard of it. *Il n'y a que trois jours qu'on me l'a dit, ou que je l'ai appris*.

It is not four days since. *Il n'y a pas quatre jours*.

SINCE, *conj.* (whereas.) *Puisque*.

Since 'tis so. *Puisque cela est ainsi*.

SINCERE, *adj.* (true or honest.) *Sincere*, honnête, qui n'est point dissimulé, véritable, franc, sans artifice.

SINCERELY, *adv.* *Sincèrement*, avec sin-

cerité, avec franchise, de bonne foi, sans dissimulation, franchement.

SINCERENESS, or SINCERITY, (or candour,) *f.* *Sincérité*, *franchise*, *candeur*, *bonne foi*.

The whole affair turns and depends on the sincerity or unsincerity of our allies. *Toute cette affaire roule sur la bonne, ou mauvaise foi de nos alliés*.

SINE, *f.* (a perpendicular from one extreme of an arch of an circle to another.)

Sinus, ligne de Géométrie.

SINE-CURE, *subst.* (a benefice without cure of souls.) *Bénéfice simple*, ou qui n'a point charge d'âmes, *bénéfice à simple tonsure*.

SINEW, *f.* (or nerve.) *Un nerf*.

* Money is the sinews of war. * *L'argent est le nerf de la guerre*.

SINEWY, or SINEWED, *adj.* (full of sinews.) *Nerveux*, plein de nerfs.

SINFUL, *adj.* (from sin.) *Criminel*, *fort corrompu*.

Sinful pleasures. *Des plaisirs criminels*.

A sinful nation. *Une nation fort corrompue, où le crime regne*.

A sinful man. *Un grand pécheur*.

To mend one's sinful life. *Changer de vie, s'amender*.

SINFULLY, *adv.* *Ex.* To live sinfully. *Vivre dans le péché, dans la corruption, dans le crime*.

SINFULNESS, *f.* *Corruption*.

To SING, *verb. act.* *Chanter*.

To sing an air of the opera. *Chanter un air d'opéra*.

To sing one asleep. *Endormir quelqu'un en chantant*.

* To sing, (a poetical term for to praise.) *Chanter*, *célébrer*, *louer*, *publier les louanges*.

To SINGE, *verb. act.* *Flamber*, passer légèrement par-dessus la flamme.

Ex. To singe a capon. *Flamber un chapon*.

☞ To singe one's clothes. *Brûler son habit, le brûler légèrement, ou en passant*.

Singed, *adj.* *Flambé*, &c. *V. to Singe*.

SINGER, *f.* (from to sing.) *Chanteur*, *chanteuse*.

SINGING, *subst.* *Chant*, ou l'action de chanter.

The singing of birds. *Le chant des oiseaux*.

☞ Singing, (vocal Musick.) *Musique de voix*, *concert*, *harmonie*.

Singing, *adj.* *Ex.* A singing-man. *Un chanteur*.

A singing-boy, in a quire. *Un enfant de chœur*.

A singing-place, (in a Roman Church or Chapel.) *Jubé*, *subst. masc.*

☞ Singing, (hissing, as an arrow, a spear, &c.) *Qui siffle*, en parlant d'une fleche, d'un javelot, &c.

☞ Singing, (from to singe.) *V. to Singe*.

SINGLE, *adj.* (simple, alone.) *Simple*, seul.

A single game. *Une partie simple*.

His single testimony. *Sa seule déposition, ou son simple témoignage*.

A single or unmarried man. *Un homme qui n'est point marié*.

A single woman. *Une fille ou femme qui n'est point mariée*.

A single life. *Célibat*, la vie d'un garçon ou d'une fille, état opposé à celui du mariage.

To live single. *Vivre dans le célibat*.

✧ A fingle house. *Une maison qui n'a qu'une chambre de plain pied.*
 ✧ A fingle combat, (or duel.) *Un combat singulier, un duel.*
 Single-hearted, (true, honest.) *Sincere, honnête, qui n'est point dissimulé, franc.*
 Single-soled. *A simple semelle.*
 D. SINGLE, *f.* (the tail of a deer.) *La queue d'une bête fauve.*
 To SINGLE, or to fingle OUT, *verb. act.* *Écarter, prendre à l'écart, ou à part, séparer.*
 To fingle out a deer. *Écarter un daim.*
 Singled out, *adj.* *Écarté, &c. V. to Single.*
 SINGLENESSE, *f.* *Simplicité, sincérité, ingénuité.*
 SINGLY, *adv.* (one by one.) *Un à un, l'un après l'autre, séparément.*
 SINGULAR, *adj.* (in opposition to plural.) *Singulier, par opposition à pluriel.*
 ✧ Singular, (special, particular.) *Singulier, particulier, unique, qui n'a point de semblable.*
 ✧ Singular, (rare, excellent.) *Singulier, rare, excellent.*
 ✧ Singular, (particular, odd, that affects singularity.) *Singulier, particulier, bizarre, affectant de se distinguer.*
 SINGULAR, *f.* (or singular number.) *Le singulier.*
 SINGULARITY, *subst.* (in opposition to plurality.) *Singularité, le contraire de pluralité.*
 ✧ Singularity, (uncommonness, excellence.) *Singularité, rareté, excellence.*
 ✧ Singularity, (an affected way off being particular.) *Singularité, manière affectée d'agir différente de celle des autres.*
 To SINGULARIZE, *verb. act.* (or distinguish.) *Distinguer.*
 Singularized, *adj.* *Distingué.*
 SINGULARLY, *adv.* (in a singular manner.) *Singulièrement, d'une façon particulière.*
 SINISTER, or SINISTROUS, *adj.* (or unlawful.) *Illicite, inique, méchant.*
 ✧ Sinister, (or ill.) *Malin, malicieux.*
 ✧ Sinister, (unlucky, sad.) *Sinistre, malheureux, fâcheux, funeste, fatal.*
 SINISTROUSLY, *adv.* *Sinistrement, d'une façon sinistre & fâcheuse.*
 SINK, *f.* (to drain the waters of a kitchen.) *Évier.*
 ✧ A sink, (to wash dishes in, &c.) *Un lavoir.*
 ✧ Common sink, or common shore. *Un cloaque, un égout, un réceptacle, ou amas d'ordures.*
 ✧ The sink of a ship. *La sentine d'un navire.*
 The sink-hole. *Le trou d'un évier, &c. V. Sink.*
 To SINK, *verb. act.* *Couler à fond, couler bas.*
 Ex. To sink a ship. *Couler un navire à fond, le couler bas.*
 ✧ To sink, (to destroy, to undo.) *Abîmer, faire périr, détruire, exterminer.*
 ✧ To sink, or keep part of a sum of money. *Garder une partie d'une somme d'argent, l'empocher.*
 ✧ To sink a fund. *Éteindre, supprimer, amortir un fond.*
 In matter of annuities the capital is sunk for the lender. *En fait de constitution, le capital meurt pour le prêteur.*

To SINK, *verb. neut.* (to go to the bottom as a ship.) *Couler à fond, couler bas.*
 ✧ To sink, (to go to the bottom in general.) *S'enfoncer, aller à fond.*
 Eyes sunk in one's hand. *Des yeux enfoncés.*
 ✧ This paper sinks or blots, (the ink sink through the paper.) *Ce papier boit.*
 ✧ To sink, (to go lower as a great weight.) *S'affaisser, s'abaisser, s'abîmer.*
 ✧ His courage sinks or lowers, (his courage fails him.) *Son courage s'abat, le cœur lui manque.*
 ✧ Mean spirits rise or sink, as fortune smiles or frowns. *Les petits esprits s'élèvent ou s'abattent, selon que la fortune leur rit ou leur est contraire.*
 ✧ His merit sinks, (or lowers.) *Son mérite baisse ou diminue.*
 To sink down in one's own sorrows, to sink in one's troubles, (to be overwhelmed by them.) *Se laisser aller, s'abandonner à son chagrin.*
 ✧ To sink or bend under a burden. *Plier sous un fardeau, succomber sous un faix.*
 ✧ To sink into one's mind, (to make an impression.) *Pénétrer, entrer bien avant dans l'esprit de quelqu'un, faire impression sur son esprit.*
 ✧ When the subject is excellent, it is hard not to sink below the dignity of it. *Lorsqu'on traite un sujet grand & excellent, il est difficile d'en soutenir la dignité.*
 ✧ The very foundations of reason sink at last into a paradox. *Les principes mêmes de la raison deviennent enfin des paradoxes.*
 ✧ To sink, (to perish, to be undone.) *Périr, se perdre.*
 I had rather sink. *Je périrois plutôt.*
 ✧ Let him sink or swim, I don't concern my self for him. *Qu'il lui arrive bien ou mal, ce m'est tout un, je ne m'y intéresse pas.*
 ✧ His heart was e'en sunk into his breech. *Il chioit de peur.*
 SINKING, *f.* *L'action de couler à fond, &c. V. to Sink.*
 Sinking, *adj.* *sinking or blotting paper. Papier qui boit.*
 SINNED, *c'est le prétérit du verbe to Sin.*
 SINNER, *f.* *Pécheur, pécheresse.*
 SINNING, *subst.* *L'action de pécher, V. to Sin.*
 SINOPER, or SINOPLE, *subst.* (a mineral.) *Sinople, sorte de craie ou de minéral.*
 ✧ Sinople, (or green, in heraldry.) *Sinople, ou vert, en terme de blason.*
 SINUOSITY, *f.* (or turning and winding.) *Sinuosité, plis & détours.*
 SINUOUS, *adj.* *Sinueux.*
 SINUS, *f.* (a gulph or large bay.) *Golfe ou anse.*
 SION, *V. Scion.*
 SIP, *f.* (or small draught.) *Petit coup, en buvant.*
 Ex. I had but two little sips. *Je n'ai bu que deux petits coups.*
 To SIP, *verb. neut.* (to drink but a little at a time.) *Buvoter, boire peu à la fois.*
 SIPHON, *f.* (a pipe.) *Un siphon.*
 SIPPER, *f.* *Un petit buveur, une personne qui boit peu à la fois.*
 SIPPET, *f.* (a small piece of bread.) *Soupe, petite tranche de pain.*
 SIPPING, *f.* *L'action de buvoter, ou de boire peu à la fois.*

SIQUIS, *f.* (a Law-word that signifies a paper set up in some open place upon a post or wall.) *Une affiche, un placard.*
 SIR, *f.* (speaking to the King.) *Sire, titre d'honneur affecté aux Rois.*
 Great Sir. *Grand Roi.*
 ✧ Sir, (a title of honour given to any Gentleman.) *Monsieur.*
 Save you, sir, (a familiar way of addressing one.) *Dieu vous garde, monsieur.*
 R. Sir, before a Christian name, is a proper title for a Knight. *Sir, devant un nom de Baptême, est un titre affecté aux Chevaliers Anglois.*
 Ex. Sir John W. *Monsieur le Chevalier W.*
 ✧ A sir-reverence. *De la merde.*
 SIRE, *f.* (or father.) *Père.*
 Grand-sire. *Grand-père.*
 SIREN, *f.* (or mermaid.) *Une sirène.*
 A firen-song. *Une chanson de sirène, ou charmante, un doux chant.*
 SIRINGE, *V. Syringe.*
 ✧ SIRIUS, *subst.* *Sirius, terme d'astronomie.*
 SIRNAME, *V. Surname.*
 SIRRAH: *Ce mot dans la bouche d'un père parlant à son fils, ou d'un maître parlant à son valet, est une espèce d'interjection pour appeler, qu'on peut rendre par, garçon, holà garçon.*
 Sirrah: *terme de mépris, ou d'injure, qui veut dire à peu près, fripon, belître, coquin.*
 SIROP or SIRUP, *f.* *Sirop.*
 Sirup pot. *Chevette.*
 ✧ SIRUPY, *adj.* *Comme du sirop.*
 SISE, *V. Size, Sice, & Session.*
 SISKIN, *subst.* (or green-finch, a bird.) *Verdier, oiseau qui a le plumage vert.*
 SISTER, *f.* *Une sœur.*
 Sister in law. *Belle-sœur.*
 ✧ The nine sisters, or the sacred nine, (the nine muses.) *Les neuf sœurs, les doctes sœurs, les muses.*
 SISTERHOOD, *f.* *Société de sœurs, ou qualité de sœur.*
 ✧ SISTERLY, *adj.* *De sœur.*
 SISTRUM, or rather Cittern, *f.* (a kind of musical instrument.) *Un cistre.*
 To SIT, *verb. neut.* (from seat.) *Être assis, s'asseoir, se mettre.*
 Ex. He sits by me. *Il est assis auprès de moi.*
 To sit at table. *S'asseoir, se mettre à table.*
 He sits him down, and says not a word. *Il s'assied sans dire mot.*
 ✧ To sit. *Se tenir, être, demeurer.*
 Ex. To sit fast on horseback. *Se tenir bien à cheval.*
 To sit long at table. *Demeurer ou être long-temps à table.*
 To sit well in the saddle, to sit handsomely on horseback, or to sit on horseback well. *Être bien placé dans la selle, être bien à cheval.*
 To sit in the sun. *Se tenir au soleil.*
 Which way does the wind sit? *Où est le vent? quel vent est-ce qui souffle? de quel côté vient le vent?*
 ✧ A hen that sits, that sits upon eggs. *Une poule qui couve, ou qui couve ses œufs.*
 ✧ To sit (or be assembled.) *S'assembler, tenir séance, ou tenir ses séances.*
 ✧ To sit waiting for one. *Attendre quelqu'un.*
 ✧ To sit drinking. *Passer le temps à boire.*

✧ To fit still (or not stir.) *Ne bouger pas, demeurer assis, se tenir, ou demeurer en repos.*

✧ To fit still, (or to be idle.) *Être oisif, être ou croupir dans l'oisiveté, demeurer les bras croisés, ou à ne rien faire.*

✧ To fit sitting in a place. *S'accoquiner, ou s'accagner en quelque endroit.*

✧ To fit at work. *Travailler, ou travailler assis.*

I sit at work three or four hours together. *Je travaille trois ou quatre heures de suite, ou † d'arrache-pied.*

* The desire of seeing this work perform'd sits so much on my mind. *L'envie de voir cet ouvrage exécuté me tient si fort au cœur.*

✧ To sit airing one's self in an harbour. *Prendre le frais dans un cabinet.*

✧ To sit for one's picture. *Se faire peindre.*

To sit CLOSE. *Se serrer.*

✧ To sit close to one's work. *Travailler assidument, travailler fort & ferme, s'appliquer, s'attacher à son ouvrage.*

✧ A coat that fits close to the body, a close coat. *Un habit juste, un justaucorps.*

This coat does not fit close enough. *Ce justaucorps est trop large, ou trop ample pour moi.*

It fits too close. *Il est trop étroit.*

* † I shall sit as close to you as your shirt to your back. *Je vous tiendrai de près, je ne vous laisserai point en repos.*

✧ A coat that fits well. *Un justaucorps bien fait.*

That does not fit well. *Mal-fait.*

To fit UP a night, (to watch.) *Veiller.*

To fit up with a sick body, (to watch with him.) *Veiller un malade.*

✧ To fit up at play. *Passer la nuit au jeu.*

✧ To fit up at work. *Travailler de nuit.*

✧ To fit up in one's bed. *S'asseoir dans son lit, se tenir assis dans son lit.*

✧ To fit up, (to rise.) *Se lever, cesser d'être assis.*

* To sit upon thorns. * *Marcher sur des épines, être contraint, ou gêné.*

Why d'ye sit upon thorns? be free with us. *Pourquoi vous contraignez-vous? vous êtes libre.*

✧ The Doctors sat upon him. *Les Médecins consulterent sur sa maladie.*

✧ To sit upon one, or upon a thing, to sit as a Judge. *Juger quelqu'un, ou quelque chose.*

✧ The Coroner sat upon the dead body. *Le Commissaire a visité le corps mort.*

* † He will sit upon your skirts. *Il vous fera de la peine ou des affaires, il vous nuira, il vous tourmentera, il vous fera enrager, il vous menera mal, il vous tombera sur le corps, ou sur la friperie.*

To fit DOWN. *S'asseoir.*

Sit you down. *Asséyez-vous.*

* He is contented to sit down and rest satisfied with it. *Il veut s'en tenir ou en demeurer-là.*

To fit down, or to fit down at table. *Se mettre à table.*

✧ To fit down before a place, (to lay siege to it.) *Assiéger une place.*

To fit one down, verb. act. *Asséoir quelqu'un.*

SITE, f. (situation.) *Situation, assiette.*

† SITH, conj. (for since.) *Ex. Sith that. Puisque, vu que.*

SITHE, subst. (a tool to mow with.) *Une faux.*

SITTER, f. (from to sit.) *Qui est assis.*

He was a long sitter. *Il demouroit longtemps assis, il étoit sédentaire.*

SITTING, f. *L'action d'asseoir, &c. V. to sit.*

✧ Few goods pictures have been finish'd at one sitting. *Il y a peu de bons portraits qui aient été finis la première fois qu'on se fait tirer.*

✧ Sitting (or session of an assembly.) *Séance, tenue, session.*

The sitting of the Parliament. *Séance de Parlement.*

The sitting of the States. *La séance ou la tenue des Etats.*

The sitting of a Council. *La session d'un Concile.*

Since their first sitting. *Depuis leur première séance, depuis leur ouverture.*

✧ The sittings of the Court of Chancery. *Les audiences de la Cour de la Chancellerie.*

✧ A sitting at table, or at play. *Séance de table ou de jeu.*

I lost twenty crowns in two sittings. *J'ai perdu vingt écus dans deux séances.*

Sitting, adj. *Ex. To do one's work sitting. Travailler assis.*

A sitting-place. *Un lieu commode pour s'asseoir.*

SITUATE, adj. (seated.) *Situé, sis: ce dernier est un terme de Palais.*

SITUATION, subst. (or seat.) *Situation, assiette.*

The situation of a town. *La situation, l'assiette d'une ville.*

The situation of a building. *La situation d'un bâtiment.*

SIVIL, adj. *Ex. A Sivil (or Sevil) orange. Orange d'Espagne, orange de Seville en Espagne, ou une orange aigre.*

SIX, adj. *Six.*

Six-hundred. *Six cents.*

* At six and seven, (at random, without any order.) *À l'abandon, en désordre, dans la dernière confusion.*

† To leave all at six and seven. *Laisser tout à l'abandon.*

SIXFOLD, adj. *Sextuple, qui est six fois autant.*

Sixfold. *Six fois autant.*

SIXIESME. *V. Sizieme.*

✧ SIXPENCE, f. (a coin.) *Demi-schelling.*

✧ SIXSCORE, adj. *Cent-vingt.*

SIXTEEN, adj. *Seize.*

A book in sixteen. *Un livre in-seize.*

SIXTH, adj. *Sixieme.*

Sixth, f. (a sixth part.) *Un sixieme.*

SIXTEENTH, adj. *Seizieme.*

SIXTIETH, adj. *Soixantieme.*

SIXTHLY, adv. *Sixièmement, en sixieme lieu.*

SIXTY, adj. *Soixante.*

SIZE, f. (proportion, bigness, length, &c.) *Grandeur, taille, grosseur, volume, longueur.*

My shoes must be of this size. *Il faut que mes souliers soient de cette grandeur.*

These are of too large a size. *Ceux-ci sont trop grands.*

A middle-sized man. *Un homme de médiocre taille.*

An arm of a fine size. *Un bras d'une belle grosseur.*

The size of paper. *Volume ou longueur de papier.*

The size of coin. *Volume de monnaie.*

✧ What size are his shoes of? *A combien de points se chauffe-t-il?*

✧ Size, (a shoemaker's measure.) *Compas de cordonnier.*

✧ A leg all of a size, (an ill-shaped leg.) *Une jambe tout d'une venue.*

✧ Size, (a sort of paste used by shoemakers.) *Colle dont se servent les Cordonniers.*

✧ Size, (a farthing of bread, &c. noted with an S in the butter-book at Cambridge.) *Liard de pain, &c. dans les colleges de Cambridge.*

✧ Size, (gluish-stuff that comes from leather before it is tanned.) *Colle.*

To SIZE, verb. act. (or measure pots, vessels, &c.) *Mesurer.*

✧ To size the blanks or pieces for coining. *Ajuster les flans, en terme de monnaie.*

✧ To size, (as taylor's do seams.) *Bougier, terme de tailleur.*

✧ To size a wall, (to wash it first, in order to whiten in.) *Laver une muraille pour la blanchir.*

✧ To size, (in Cambridge, the same as to battel in Oxford.) *Marquer ce qu'un écolier prend pour sa dépense de bouche, comme pain, biere, beurre, &c.*

Sized, adj. *Mesuré, &c. V. to Size.*

SIZEABLE, adj. (of a good size.) *D'une bonne grandeur, assez grand, bien proportionné.*

SIZER, subst. (the same in Cambridge as servitor in Oxford.) *On nomme sizer à Cambridge ceux qu'on appelle servitor à Oxford. V. Servitor.*

SIZIEME, subst. (a sequence of six cards, at picket.) *Une sixieme, au jeu de piquet.*

SIZING, subst. (from to size.) *L'action de bougier, &c. V. to Size.*

SIZY, adj. (gluish.) *Gluant.*

S K

SKAIN, subst. *Echeveau.*

Ex. A skain of thread. Un écheveau de fil.

SKALLION, *V. Scallion.*

SKATE, *V. Scate.*

✧ SKEAN, *V. Skeyn.*

✧ SKEG, subst. *Prune sauvage.*

SKELETON, subst. (the dry carcass of a man or woman.) *Un squelette.*

SKELLET, *V. Skillet.*

SKELLUM, subst. (a Dutch word for a rogue.) *Un coquin, un fripon, un scélérat.*

SKEP, subst. (a vessel to put corn in.) *Vaisseau où l'on conserve le blé.*

✧ SKEPTICK, &c. *V. Sceptick, &c.*

SKETCH, f. (chalking, or first draught of a picture.) *Esquisse, crayon.*

To SKETCH, verb. act. (to chalk, to design.) *Esquisser, crayonner, dessiner.*

SKETTLES, subst. (small nine pins to play with.) *Quilles.*

SKEW, &c. *V. Skue, &c.*

SKEWER, subst. *Une brochette.*

To SKEWER up meat, verb. act. *Trousser la viande.*

* 'Tis dangerous skewing upon the errors of the age we live in. *Il est dangereux de réfléchir sur les vies de nos contemporains.*

SKEYN, subst. (an Irish skeyn, a short sword used by the Irish kern.) *Sorte de petite épée.*

SKIE, *V. Sky.*

SKIFF, subst. (a ship-boat.) *Un esquif, un petit bateau, une chaloupe.*

SKILFUL, adj. (knowing, experienced.) *Expert, adroit, habile, savant, entendu, expérimenté, versé, qui s'entend en quelque chose.*

SKI

SKILFULLY, *adv.* Savamment, habilement, en habile homme, adroitement.

↓ **SKILFULNESS**, *subst.* Habileté, adresse.

SKILL, *subst.* (knowledge, experience.) Science, savoir, habileté, adresse, expérience, capacité, savoir-faire.

Now it is time for you to shew your skill. *C'est maintenant que vous devez faire paroître votre adresse, ou ce que vous savez faire.*

✧ To have skill in any thing. *Entendre quelque chose, ou s'entendre en quelque chose, être entendu à quelque chose, ou en quelque chose.*

He has skill in Greek. *Il entend le Grec.*

I have no skill in horses. *Je ne m'entends pas en chevaux.*

He has great skill in mathematicks. *Il est entendu, ou savant dans les mathématiques.*

His skill is alike in both. *Il entend l'un aussi bien que l'autre.*

✧ To try one's skill, to give a trial of one's skill. *Faire voir ce que l'on sait faire, en donner des preuves.*

The two Generals had a mind to have a trial of skill between them. *Les deux Généraux avoient envie de s'éprouver l'un contre l'autre.*

I know wherein lies his skill. *Je sais ou je connois son fort.*

SKILLED, *V.* Skilful.

SKILLET, *subst.* Poëlon.

To **SKIM**, *verb. act.* (or scum.) *Écumer, ôter l'écume.*

* To skim a thing over, (to pass it over slightly.) *Effleurer une matière, la passer légèrement, ne l'approfondir pas, ne s'y arrêter pas.*

Skimmed, *adj.* Ecumé.

SKIMMER, *subst.* Une écumoire.

SKIMMING, *subst.* L'action d'écumer.

SKIN, *subst.* Peau, cuir.

A man's, or woman's skin. *La peau d'un homme ou d'une femme.*

The skin of beasts, fishes, &c. *La peau des animaux.*

The skin of some fruits, &c. *La peau de certains fruits.*

* He came off with a whole skin, or unhurt. *Il se tira d'affaires bagues sauvées.*

* He is afraid of his skin, (he does not love to fight.) *Il a peur de sa peau, il craint les coups.*

* I would not be in his skin, or his place. *Je ne voudrais pas être en sa peau ou à sa place.*

He is nothing but skin and bone, (he is very lean.) *Les os lui percent la peau, il a la peau collée sur les os, il n'a que la peau & les os.*

✧ The upper (or outward) skin of a man, or woman. *Surpeau, épiderme.*

✧ The woody skin quartering the kernel of a walnut. *Le reste d'une noix.*

To **SKIN**, *verb. act.* (to take off the skin.) *Ecorcher, ôter le cuir ou la peau.*

To skin an ox, a calf, or a rabbit. *Ecorcher un bœuf, un veau ou un lapin.*

* † He would skin a flint. *Il trouveroit à tondre sur un œuf.*

To **SKIN**, or skin **OVER**, (as a wound.) *v. n. Se fermer, parlant d'une plaie.*

SKINK, *f.* (a kind of strong Scotch pottage.) *Sorte de fort bon potage à l'Ecoissoise.*

✧ A skink, (or four footed serpent.) *Serpent à quatre pieds, espèce de crocodile terrestre.*

SKI SKU

To **SKINK**, *verb. neut.* (or to fill drink.) *Verser à boire.*

† **SKINKER**, *subst.* Échanson, celui qui verse à boire.

SKINNED, *adj.* (from to skin.) *Fermé, pelé, V. to Skin.*

✧ Thick-skinned, (that has a thick skin.) *Qui a la peau épaisse ou grossière.*

SKINNER, *subst.* Un pelletier.

The skinner's trade. *La pelleterie.*

↓ **SKINNY**, *adj.* Maigre, décharné, qui n'est que de peau.

SKIP, *subst.* Saut.

To give a skip. *Faire un saut.*

* † That's not worth three skips of louse, ('tis good for nothing.) *Cela ne vaut pas les quatre fers d'un chien.*

✧ Skip-frog, (a sort of play, amongst boys.) *La poste, sorte de jeu parmi la jeunesse.*

✧ A skip-jack, (or pitiful intruder.) *Un sot qui se fourre par-tout, un fâcheux.*

† A skip, or skip-kennel, (a nick-name for a foot-boy.) *Un trottin, un galopin, un laquais.*

To **SKIP**, *verb. neut.* Sauter, sautiller.

To skip **BACK**. *Sauter en arrière.*

To skip **OVER**. *Sauter par dessus, franchir.*

To skip, *verb. act.* or to skip over in reading. *Sauter en lisant, passer par dessus quelque chose sans la lire.*

Skipped over, *adj.* Que l'on a sauté.

SKIPPER, *subst.* (one that skips.) *Sauteur, sauteuse.*

✧ A skipper (or master) of a Dutch ship. *Le maître d'un navire hollandois.*

✧ A skipper, or common seaman. *Un matelot.*

SKIPPING, *subst.* L'action de sauter, &c. *V. to Skip.*

SKIRMISH, *subst.* (a small engagement with the enemy.) *Escarmouche.*

To **SKIRMISH**, *verb. neut.* *Escarmoucher.*

SKIRMISHER, *subst.* *Escarmoucheur.*

SKIRMISHING, *subst.* *Escarmouche, ou l'action d'escarmoucher.*

SKIRRET, *subst.* (a sort of root.) *Chervis, sorte de racine.*

SKIRT, *subst.* (border or hem.) *Bord, pan.*

The skirts of a garment. *Les bords d'un vêtement.*

The skirt of a gown. *Pan de robe.*

✧ The skirts of a doublet. *Les basques d'un pourpoint.*

✧ The skirts of a forest. *Le bord d'un bois.*

✧ The skirts of a country. *Les frontières, ou confins d'un pays.*

* To fit upon one's skirts, *V. to Sit.*

↓ To **SKIRT**, *v. a.* (border.) *Border.*

SKITTISH, *adj.* (jashy, or resty, as a horse.) *Écouteux, rétif, ombrageux, qui saute, au lieu d'aller en avant, qui ne part pas de la main franchement, en parlant d'un cheval.*

* Skittish, (humourfome, rugged.) *Fantastique, capricieux, scabreux, bourru.*

SKITTISHLY, *adv.* *Par sauts & par bonds, par boutades.*

SKITTISHNESS, *subst.* of a horse. *Qualité d'un cheval écouteux, V. Skittish.*

✧ Skittishness, (capricious humour.) *Humeur fantasque, capricieuse ou scabreuse.*

SKREEN, *V.* Screen.

SKUE, *adv.* De travers, de guingois.

To look skue upon one, (to look upon him with an evil eye.) *Regarder quelqu'un de travers, le regarder de mauvais œil.*

SKU SLA 571

To **SKUE**, *verb. neut.* (or to walk skuing.) *Marcher tout de guingois.*

SKUING, *V.* to Skue.

To **SKULK**, *V.* to Skulk, &c.

↓ **SKULL**, *f.* (bone of the head.) *Crâne.*

SKUTE, *V.* Skiff, or boat.

SKY, *subst.* Firmament, le ciel, où sont les étoiles.

The vaulted sky. *La voûte du ciel, la voûte azurée ou céleste.*

✧ Sky, or sky-colour. *Azur, bleu céleste.*

Sky-lark, *V.* Lark.

Sky-light. *Abat-jour.*

Sky-rocket. *Fusée volante.*

S L

SLAB, *subst.* (or puddle.) *Gâchis, mar-gouillis.*

✧ Slab, (the utmost board sawn off a piece of timber.) *Dosse.*

To **SLABBER**, *v. act.* *Salir, avec de l'eau sale, &c. salir ou faire un gâchis.*

To slabber one's clothes, or to slabber one's self. *Salir ses habits, y répandre de l'eau sale.*

To slabber a room. *Salir une chambre, y faire un gâchis.*

To slabber or drivel, *verb. neut.* *Baver, jeter de la bave.*

Slabber-chops. *Un baveux, une baveuse.*

Slabbered, *adj.* *Sali, &c.*

The room is all slabbered over. *Il y a un grand gâchis dans la chambre.*

SLABBERER, *f.* *Un baveux, une baveuse.*

SLABBERING, *f.* *L'action de salir, &c. V. to Slabber.*

To make a slabbering. *Faire un gâchis.*

Slabbering, *adj.* *Ex. A slabbering man. Un baveux.*

A slabbering woman. *Une baveuse.*

A slabbering-bib. *Une bavette.*

SLABBINESS, *f.* (the being slabby.) *État de ce qui est gâcheux.*

SLABBY, *adj.* (plashy, full of dirt.) *Gâcheux, sale.*

A slabby-way. *Un chemin gâcheux.*

Slabby weather. *Un temps sale.*

SLACK, *adj.* (loose, unbent.) *Lâche, qui n'est pas tendu.*

* Slack (slow or careless.) *Lâche, négligent, nonchalant, lent, mou, froid, qui fait les choses avec négligence.*

✧ Slack in payment. *Qui paye bien lentement.*

To grow slack, *V. to Slacken.*

To **SLACK**, *verb. neut.* (or abate.) *Se relâcher, se ralentir, diminuer.*

Ex. His fever slackes. Sa fièvre se relâche, se ralentit ou se diminue.

To **SLACK**, *v. act.* (to loosen or unbend.) *Relâcher ou lâcher.*

✧ To slack or retard. *Ralentir, retarder.*

✧ Slack or lose no time. *Ne perdre point de temps.*

We slacked our design never the more for that. *Nous ne fîmes pas moins de diligence pour cela.*

To slack one's speed. *N'aller pas si vite, se ralentir.*

✧ To slack one's hand, (in point of work.) *Se relâcher, travailler moins, travailler avec moins d'application.*

✧ To slack one's hand (in point of liberality.) *Être moins libéral, donner moins libéralement qu'on ne faisoit.*

✧ To slack (or kill) lime. *Éteindre, amortir, délayer ou détremper de la chaux.*

To **SLACKEN**, *verb. act.* (to loosen or unbend.) *Relâcher ou lâcher, mollir.*

To slacken, (to abate or retard.) *Ralentir, rendre moins ardent, retarder.*
 To slacken one's hand, *V. to Slack.*
 To slacken, verb. neut. *Se ralentir, se relâcher, mollir.*
 Slackened, adj. *Relâché, ralenti, &c.*
 SLACKENING, subst. *L'action de ralentir, &c. V. to Slacken.*
 SLACKLY, adv. *Lâchement, mollement, lentement, froidement, négligemment, non-chalamment, avec peu de vigueur.*
 SLACKNESS, f. *Lâcheté, lenteur, froideur, négligence, manque de vigueur, molesse.*
 SLAIN, adj. (from to slay.) *Tué, tuée.*
 D. SLAKE, f. (or flake of snow.) *Un flocon de neige.*
 To SLAKE, verb. act. (or dilute.) *Délayer, détrempier.*
 To slake (or quench) one's thirst. *Éteindre, éteindre ou apaiser sa soif, se désaltérer.*
 * To slake one's desires. *Modérer ou ralentir ses desirs.*
 SLAKING, subst. *L'action de détrempier, &c. V. to Slake.*
 SLAM, f. (or vole, the winning all the tricks at cards.) *Vole, au jeu des cartes.*
 SLANDER, subst. (or backbiting.) *Médisance, calomnie.*
 To SLANDER, verb. act. (to backbite one.) *Médiser, parler mal de quelqu'un, le calomnier.*
 SLANDERER, subst. *Un médisant, une médisante, un calomniateur, &c.*
 SLANDERING, f. *Médisance ou l'action de médiser, &c. V. to Slander.*
 Slandering, adj. *Médisant.*
 SLANDEROUS, adj. (or slanderous.) *Médisant, adonné à la médisance.*
 A slanderous tongue. *Une méchante langue.*
 Slanderous, (or falsely abusive.) *Calomnieux, faux.*
 SLANDEROUSLY, adv. *Calomnieusement, outrageusement, d'une manière injurieuse, avec médisance.*
 His tongue runs slanderously. *Sa langue est en train de médiser.*
 SLANK, adj. *V. Slim.*
 SLANK, f. (a sea-weed.) *Herbe marine, que quelques-uns appellent algue, & d'autres mouffe de mer.*
 SLANT or SLANTING, adj. *De travers, de côté, oblique.*
 A slanting blow. *Un coup de travers.*
 To give a slanting blow. *Frapper de travers.*
 SLANTLY or SLANTWISE, adv. *Obliquement, de travers, indirectement.*
 SLAP, subst. (stroke or blow.) *Coup.*
 To give one a slap. *Donner un coup à quelqu'un, le frapper.*
 A slap on the chops, or a slap over the face. *Un soufflet, ou une mornifle.*
 Slap, (or flop, being said of a drink or potion.) *Un lavage.*
 * He takes too many slaps, (or too much physick.) *Il se drogoue trop, il prend trop de médecines.*
 A slap, (or slab in a room.) *Un gâchis, un margouillis.*
 A slap-sauce, or lick-dish. *Un lèche-plat, un croque-lardon.*
 Slap-dash, adv. (cleverly, on the sudden.) *Vite, d'abord, tout d'un coup.*
 To SLAP, verb. act. (or strike.) *Frapper.*
 He slapt me first. *Il m'a frappé le premier.*
 To slap one over the face. *Donner un soufflet à quelqu'un.*

To slap a room. *Faire un lavage ou un gâchis dans une chambre.*
 To slap UP or swallow. *Avaler, gober.*
 Slapped, adj. *Frappé, &c.*
 SLAPPING, f. *L'action de frapper, &c. V. to Slap.*
 Slappings of rooms. *Gâchis ou lavage.*
 SLAPPY, *V. Slabby. Gâcheux.*
 SLAPT, *V. Slapped.*
 SLASH, f. (of a whip.) *Un coup de fouet.*
 Slash (or cut.) *Estafilade, taillade, coupure, balafre.*
 To give one a great slash. *Faire une grande estafilade, taillade ou balafre à quelqu'un, le taillader.*
 A sleeve cut into several slashes. *Une manche à plusieurs taillades.*
 To SLASH, verb. act. (or whip.) *Fouetter, donner des coups de fouet.*
 To slash (or cut.) *Taillader, balafre, faire une taillade, balafre ou estafilade.*
 Slashed, adj. *Tailladé, &c.*
 SLASHING, f. *L'action de fouetter, de balafre, V. to Slash.*
 SLATE, subst. (a sort of stone.) *Ardoise.*
 To SLATE, v. act. (or cover with slate.) *Couvrir d'ardoise.*
 Slated, adj. *Couvert d'ardoise.*
 SLATER, subst. *Couvreur en ardoise.*
 SLATING, f. *L'action de couvrir d'ardoise.*
 To SLATTER, v. neut. (to mind nothing, to leave all at random.) *Être négligent, ne prendre aucun soin, laisser tout en désordre ou à l'abandon.*
 SLATTERN, subst. (a flattering woman.) *Une négligente, une maussade, une femme mal-propre & qui laisse tout en désordre.*
 SLAVE, subst. (a bond-man, or woman.) *Un ou une esclave.*
 To make a slave of one. *Traiter quelqu'un en esclave.*
 * To be a slave to one's passions, (to be conquered by them.) ** Être esclave de ses passions.*
 To SLAVE, verb. neut. (to toil and moil like a slave.) *Prendre de la peine, travailler comme un esclave.*
 SLAVER, subst. (or drivel.) *Bave.*
 To SLAVER, verb. neut. (slabber or drivel.) *Baver.*
 SLAVERY, f. (or bondage.) *Eslavage, servitude.*
 * Slavery, (or great dependance.) ** Eslavage, assujettissement, grande dépendance.*
 SLAUGHTER, subst. (from to slay.) *Carnage, tuerie, boucherie, massacre.*
 Man slaughter, *V. sous Man.*
 A slaughter-man, or butcher. *Un boucher.*
 A slaughter-house. *Une tuerie, ou un échaudoir.*
 To SLAUGHTER, v. a. *Tuer, massacrer.*
 Slaughtered, adj. *Tué, massacré.*
 SLAVING, subst. (from to slave.) *Peine, travail, V. to Slave.*
 SLAVISH, adj. *D'esclave.*
 A slavish life. *Une vie d'esclave.*
 In a slavish condition. *Dans un état d'esclave, dans l'esclavage.*
 A slavish employment. *Un emploi assujettissant.*
 SLAVISHLY, adv. *En esclave.*
 SLAVISHNESS, subst. *Eslavage, assujettissement, sujétion.*
 SLAY, subst. (an instrument of a weaver's loom, having teeth like a comb.) *Peigne de tisserand.*

To SLAY, v. act. (or kill.) *Tuer.*
 SLAYER, subst. *Ex. A man-slayer. Un meurtrier, un homicide.*
 SLAYING, subst. *L'action de tuer ou de massacrer.*
 SLEASY, *V. Sleazy.*
 SLEAVE, *V. Sleeve.*
 SLEAVE, adj. *Travaillé.*
 Sleeve silk, (wrought, fit for use.) *Soie travaillée.*
 SLEAZY, adj. (thin.) *Clair, mal travaillé.*
 A sleazy stuff. *Étoffe claire, mal travaillée.*
 SLED or SLEDGE, f. (from to slide.) *Un traîneau, sorte de voiture.*
 Smith's sledge. *Un marteau d'enclume.*
 SLEEK, adj. (or smooth.) *Lissé, poli, uni.*
 A sleek stone. *Lissoire.*
 To SLEEK, v. act. (to smooth.) *Lisser, polir, unir.*
 * † The good old woman sleek over her skin. *La bonne vieille se requinque.*
 Sleeked, adj. *Lissé, poli, uni.*
 SLEEKING, f. *L'action de lisser, &c. V. Sleek.*
 SLEEP, f. *Somme, sommeil, repos.*
 To awake one out of his sleep. *Troubler le sommeil ou le repos de quelqu'un, l'éveiller.*
 To be in a sound or dead sleep, to fetch a good sleep. *Être dans un profond sommeil, dormir d'un bon somme.*
 I han't got a wink of sleep. *Je n'ai pas dormi une minute.*
 To sleep a dog's-sleep. *Faire semblant de dormir.*
 In his sleep. *En dormant, comme il dormoit.*
 To SLEEP, verb. neut. *Dormir, reposer.*
 To sleep in a whole skin, to sleep on both ears. *Dormir en assurance, dormir sans crainte.*
 P. He sleeps like a pig. P. *Il dort comme un sabot.*
 To sleep very late. *Dormir bien tard, dormir bien avant dans le jour, * † dormir la grasse matinée.*
 To sleep AWAY, v. act. *Ex. To sleep one's head-ach away. Faire passer son mal de tête en dormant.*
 To sleep the fumes of wine away or to sleep one's self sober. *Diffuser en dormant les vapeurs du vin qu'on a bu, * cuver son vin.*
 To sleep away sorrow. *Dormir pour faire passer son ennui.*
 SLEEPER, f. *Dormeur, dormeuse.*
 The seven sleepers. *Les sept dormans.*
 SLEEPILY, adv. *En dormant, froidement, avec froideur.*
 SLEEPINESS, f. (drouziness.) *Sommeil, assoupissement, inclination ou disposition à dormir, envie de dormir.*
 My sleepiness keeps me from action. *Je suis si endormi que je ne saurois rien faire.*
 SLEEPING, subst. *L'action de dormir, sommeil, repos.*
 Sleeping, adj. *Ex. Riches come to him sleeping. Les biens lui viennent en dormant.*
 A sleeping-place. *Un lieu propre à dormir.*
 SLEEPLESS, adj. *Qui ne dort point, qui passe la nuit sans dormir.*
 I got up sleepless this morning. *Je me suis levé ce matin sans avoir dormi une minute ou sans avoir fermé l'œil de toute la nuit.*
 Sleepless night. *Nuit sans sommeil.*

SLEEPY, *adv.* (droufy.) *Endormi*, tout endormi, assoupi, tout assoupi, qui a sommeil, soporifique.

The sleepy disease (or lethargy.) *Léthargie*.

To **SLEER**, *verb. act. & neut.* (to leer.) *Guigner*, jeter des regards secrets, regarder de côté sans faire semblant de rien.

SLEERING, *f.* *Action de guigner*, regards secrets, manière de regarder de côté sans faire semblant de rien.

Sleering, *adj.* *Ex.* A sleering fellow. *Un fin matois*, qui a les yeux fins.

SLEET, *f.* (rain or snow together.) *Pluie & neige tout ensemble*.

To **SLEET**, *verb. neut.* *Pleuvoir & neiger tout ensemble*.

SLEETY, *adj.* *Ex.* Sleety weather. *Temps de pluie & de neige*.

SLEEVE, *f.* *Manche*.

A shirt-sleeve or coat-sleeve. *Manche de chemise ou de justaucorps*.

* To laugh in one's sleeve. * *Rire sous le bonnet ou * rire sous cape*.

* Sleeve (or calamary, a fish.) *Casse-ron*, poisson.

SLEEVED. *Qui a des manches*.

SLEEVELESS, *adj.* *Sans manches*, qui n'a point de manches.

* A sleeveless (or foolish) errand. *Un message impertinent*.

SLEIGHT, *f.* (or trick.) *Ruse, finesse, tour d'adresse*.

Sleight of hand. *Tour de passe-passe*.

Sleight, *adj. V.* *Slight*.

SLEIGHTLY, *adv.* *Finement, adroitement, avec ruse, par finesse*.

SLENDER, *adj.* (or small.) *Mince, délié, grêle*.

A very slender woman. *Une femme fort mince ou déliée*.

A very slender dinner. *Un dîné fort mince*.

* Slender, (small, sorry, pitiful.) *Mince, petit, médiocre, chétif*.

A slender kindness. *Une petite faveur, une faveur bien mince*.

A slender wit. *Un petit, un chétif esprit*.

He has a slender merit. *Il a un mérite bien mince ou médiocre*.

He has but slender parts. *Il n'a pas grand esprit*.

To have but a slender estate. *N'être pas riche, n'avoir pas de grands biens*.

SLENDERLY, *adv.* *Chétivement, petitement, médiocrement*.

Slenderly-lettered. *Qui a peu de savoir, qui a un savoir bien mince*.

SLANDERNESS, *f.* *Qualité mince ou déliée, &c. V.* *Slender*.

* The slanderiness of his parts. *Son petit génie*.

SLEPT, *prétérit du verbe to sleep. V.* *to Sleep*.

SLEW, *prétérit du verbe to slay. V.* *to Slay*.

SLICE, *f.* (or thin cut.) *Tranche, leche*.
* A Printer's ink-slice. *Encrier d'Imprimeur*.

* The slice of a Printer's galley. *Coulisse de galée d'Imprimeur*.

* A slice of melon. *Une côte de melon*.

* A slice, (to take up fry'd meat with.) *Un friquet*.

To **SLICE**, *v. act.* *Couper par tranches, trancher*.

Sliced, *adj.* *Coupé par tranches, tranché*.

SLICING, *f.* *L'action de couper par tranches ou de trancher*.

To **SLICK**. *V.* *to Slick*.

SLID: *c'est un prétérit du verbe to Slide*.
SLIDE, *f.* (a frozen place to slide upon.) *Glissoire*.

To **SLIDE**, *verb. neut.* *Glisser*.

To slide, *v. act.* *Glisser ou faire glisser, couler*.

Ex. To slide one's hand into one's pocket. *Glisser ou couler la main dans la poche de quelqu'un*.

SLIDER, *f.* *Glisseur*.

SLIDING, *f.* *L'action de glisser. V.* *to Slide*.

Sliding, *adj.* *Ex.* A sliding knot. *Un nœud coulant*.

* Sliding-place. *Glissoire*.

SLIE. *V.* *Sly*.

SLIGHT, *adj.* (thin or sleazy, as a stuff.) *Clair, mince, qui n'est pas serré, qui n'est pas de bon usé*.

* A slight or thin wrought basket. *Un panier à claire voie ou à jour*.

* A slight business, (a business of small consequence.) *Une affaire de peu d'importance ou de peu de conséquence*.

* A slight, (light, small.) *Petit, léger*.

A slight scratch. *Une petite ou légère égratignure*.

To have a slight wound. *Avoir une légère blessure, être légèrement blessé*.

* To make slight of a thing, (to slight it.) *Mépriser une chose, n'en faire aucun cas, n'en tenir aucun compte*.

SLIGHT, *f. V.* *Sleight*.

To **SLIGHT**, *verb. act.* (to despise or neglect.) *Mépriser, faire peu de cas, négliger*.

* To slight (or pull down) the fortification of a place. *Ruiner, démolir les fortifications d'une place, la démanteler*.

Slighted, *adj.* *Méprisé, &c.*

SLIGHTER, *f.* *Celui qui méprise*.

SLIGHTING, *f.* *Mépris, l'action de mépriser, &c. V.* *to Slight*.

SLIGHTINGLY, *adv.* *Avec mépris, avec dédain*.

SLIGHTLY, *adv.* (or slightly.) *Avec mépris, avec dédain*.

* Slightly (or lightly.) *Légèrement, superficiellement, en passant*.

* Slightly (or carelessly.) *Légèrement, négligemment*.

SLIGHTNESS, *f.* *Qualité de ce qui est clair, &c. V.* *Slight*.

* Slightness, (negligence.) *Négligence*.

SLILY, *adv.* (from fly.) *Finement, adroitement*.

He look'd very slily. *Il avoit un fin regard*.

SLIM, *adj.* (or Slender.) *Mince, délié, grêle*.

A tall slim fellow, (a lathback.) *Un grand flandrin*.

SLIME, *f.* *Glaire, humeur ou matière visqueuse ou gluante*.

SLIMINESS, *subst.* *Qualité visqueuse ou gluante*.

SLIMY, *adj.* *Glaireux, plein de glaires, visqueux, gluant*.

SLINESS, *f.* *Finesse*.

SLING, *f.* *Une fronde*.

A sling-maker. *Un faiseur de frondes*.

* To wear one's arm in a sling. *Porter le bras en écharpe*.

* The slings of a crane. *La louve d'une grue*.

A brewer's sling. *Gros bâton avec deux crochets de fer avec quoi les valets des brasseurs encavent la bière en Angleterre*.

To **SLING**, *verb. neut. or to Sling stones, v. act.* *Fronder, jeter des pierres avec une fronde*.

SLINGER, *f.* *Un frondeur*.

To **SLINK** (or to steal) away, *verb. neut.* *S'échapper, se sauver, se dérober, s'en aller adroitement & sans être aperçu*.

* To slink aside. *Se mettre ou se tenir à l'écart*.

SLINKING (or stealing) away, *subst.* *L'action de s'échapper, de se sauver ou de se dérober*.

SLIP, *f.* (with one's foot.) *Glissade, faux pas*.

* Slip, (fault or mistake.) * *Faux pas, erreur, faute, bétise*.

* A slip, (a branch to set in the ground.) *Plant ou bouture*.

A tree that comes easily of a slip. *Un arbre qui vient aisément de bouture*.

* Slip (or stalk) of a plant. *Tige d'herbe*.

* A slip of thyme or rosemary. *Un brin de thim ou de romarin*.

* A slip (or silk-string.) *Corde de soie*.

* A hempen slip. *Une corde*.

A slip (or small piece) of paper. *Un morceau de papier*.

* The slip (or supplement to the French gazette printed in Holland.) *Le lardon*.

* † To give one the slip, (to steal away.) *Se sauver, se dérober, s'échapper, s'en aller adroitement & sans être aperçu, planter-là quelqu'un*.

Composés de Slip.

Slip-knot. *Nœud coulant*.

* Slip-shoe. *Soulier en pantoufle*.

Slip-shod. *Qui a le soulier en pantoufle*.

* Slip-slop, (an odd kind of dish.) *Un méchant salmigondis, un lavage*.

To **SLIP**, *verb. neut.* (or slide.) *Glisser, couler*.

The razor slipped out of my hands. *Le rasoir me glissa des mains*.

* My tongue slipped. *Ma langue s'est échappée*.

* To let slip (or fall) a thing. *Laisser tomber quelque chose*.

To slip (or steal) AWAY. *Se couler, s'en aller tout doucement, se dérober, s'échapper, se sauver*.

I slipped away under the piazza. *Je me coulai par-dessous les arcades*.

* To slip away, (as time.) *S'écouler, passer*.

To slip DOWN. *Glisser, couler, tomber ou se laisser tomber*.

To slip INTO or to a place. *Se glisser, se couler, se fourrer en quelque lieu*.

To slip OUT. *Se glisser dehors, sortir adroitement*.

* 'Twill slip out of my memory or mind. *Cela m'échappera de la mémoire, je l'oublierai*.

* That word slipped out before I was aware. *Cette parole m'est échappée, j'ai lâché cette parole sans y penser*.

To **SLIP**, *v. act.* *Glisser, couler*.

Ex. To slip money into one's pocket. *Glisser ou couler de l'argent dans la poche de quelqu'un*.

* To slip (or let slip) a fair opportunity. *Perdre ou laisser échapper une belle occasion*.

* To slip out a word. *Lâcher une parole*.

* To slip one's neck out of the collar, (to get out of bad business.) * † *Tirer son*

épingle du jeu, se tirer d'un mauvais pas ou d'une méchante affaire, * se tirer de la presse.

* To slip one's neck out of the collar, (to hang an arse.) * † Tirer le cul en arrière, refuser de faire ce que l'on avoit promis.

‡ To slip beans out of their skins. † Dérober des fèves, leur ôter la robe.

‡ To slip (or let loose) a dog. Lâcher un chien.

To slip one's clothes ON. S'habiller vite, promptement ou à la hâte.

To slip on one's shoes. Mettre vite ses souliers.

To slip (or pull) OFF one's shoes. Tirer ses souliers.

‡ To slip off a flower. Cueillir une fleur.

‡ To slip off a bough of a tree. Arracher une branche d'arbre.

SLIPPED, *V.* Slipt.

SLIPPER, *f.* Pantoufle, mule de chambre.

SLIPPERINESS, *f.* Qualité glissante.

SLIPPERY, *adj.* (that one can't stand upon.) Glissant, où l'on glisse malgré qu'on en ait, sur quoi l'on ne peut se tenir ferme.

Ex. A slippery way. Un chemin glissant.

Slippery, (that slips out of one's hands.)

Glissant, qui glisse des mains.

Ex. A slippery eel. Une anguille glissante.

* A slippery (or free) tongue. Une langue trop libre, qui dit tout, qui ne cache rien.

* A slippery woman, (a woman too free or lubricious.) Une femme libre ou qui se donne trop de liberté, une femme lubrique.

* A slippery (or dangerous) business. Un pas glissant, une affaire chatouilleuse.

* A slippery place or employment. Un emploi difficile à conserver, un pas ou un poste glissant.

* A slippery trick. Un méchant ou un vilain tour.

SLIPPING, *f.* L'action de glisser, &c. *V.* to Slip.

SLIPT, *adj.* Glissé, &c. *V.* to Slip.

SLIT, *adj.* Fendu.

SLIT, *f.* Fente, ouverture, trou.

To SLIT, *v. act.* Fendre.

To slit, *verb. neut.* Se fendre.

SLITTING, *f.* L'action de fendre ou de se fendre.

† SLIVER, *f.* (or Slice.) Une tranche.

† To SLIVER, *v. act.* (or cut into slivers.) Couper en tranches.

Ex. † To sliver a loaf. Couper un pain en tranches.

† Slivered, *adj.* Coupé en tranches.

To SLOBBER, &c. *V.* to Slabber, &c.

† To SLOCK, *v. act.* (or entice away) a servant. Débaucher un domestique.

SLOCKEN, *adj.* (or softened.) Amolli, rendu mou.

‡ Slocken with over-much moisture. Trop humecté.

SLOCKER or slokster, *subst.* (from to flock.) Une personne qui fait métier de débaucher des domestiques pour les placer ailleurs.

SLOE, *f.* (bullace or wild plum.) Prunelle ou prune sauvage.

Sloe-tree. Prunier sauvage.

A sloe-worm. Sorte de reptile aveugle.

SLOOP, *f.* (a small sea-vessel.) Une chaloupe.

To SLOP, &c. *V.* to Slap, &c.

SLOPE, *f.* (a slanting cut.) Échancrure.

‡ Slope or sloping, (a shelving.) Une pente, un penchant, un talus.

To SLOPE, *verb. neut.* Biaiser, aller de travers.

To slope, *verb. act.* (to cut a slope.) Échancrer, vider, couper en dedans.

SLOPENESS (or obliquity.) Biais, travers, obliquité.

‡ Slopiness (or shelving.) Pente, penchant, talus.

SLOPING, *adj.* (or thwart.) Qui va de travers, oblique.

‡ Sloping (or shelving.) Qui va en pente, qui penche.

SLOPINGLY, *adv.* De biais, de côté, de travers, obliquement ou en pente.

SLOPS, *f.* (wide seamens breeches.) Des chausses, des braies à la matelote.

SLOT, *f.* (the view or print of a stag's foot in the ground.) Voie, d'une bête fauve.

SLOTH, *f.* (idleness.) Oisiveté, paresse, fainéantise.

SLOTHFUL, *adj.* Fainéant, paresseux, adonné à l'oisiveté.

A slothful man. Un fainéant, un paresseux.

SLOTHFULLY, *adv.* Froidement, en fainéant, en paresseux.

SLOTHFULNESS or slot. *V.* Slot.

SLOUCH, *f.* a great slouch, (a lubberly fellow.) Un gros rustre, un rustaud, un gros pifre, un gros paysan, un gros pitaud.

SLOUCHING, *adj.* Ex. A slouching hat. Un grand chapeau rabattu.

SLOVEN, *f.* Un salope, un vilain, un homme mal-propre, qui n'a point de propriété.

SLOVENLINESS, *f.* Saloperie, saleté, vilénie, mal-propreté.

SLOVENLY, *adj.* Salope, sale, mal-propre, vilain.

A slovenly woman. Une femme mal-propre, une salope, † une maussade.

Slovenly, *adv.* Salement, mal-proprement, d'une manière sale & mal-propre.

SLOUGH, *f.* (a deep and muddy place.) Un borbier, une fondrière.

‡ The slough (or soil) of a wild boar. La fouille d'un sanglier.

‡ The slough (or bed) of a wild boar. Bauge de sanglier.

‡ The slough (or damp) of a coal-pit. L'humidité d'une mine de charbon.

‡ The slough of a wound. L'escarre d'une plaie.

‡ The slough (or cast skin) of a snake. Dépouille de serpent.

‡ SLOUGHY, *adj.* Bourbeux.

D. SLOUTH, *f.* (or herd.) Troupe.

Ex. A slouth of bears. Une troupe d'ours.

SLOW, *adj.* (the contrary of quick.) Lent, tardif, qui n'est pas vite, qui se remue ou qui agit avec peu de promptitude.

A slow animal. Un animal lent.

A slow motion. Un mouvement lent.

A slow (or lingering) poison. Un poison lent, qui opère lentement.

A very slow man. Un homme fort lent ou fort long.

A slow-back, (a slack man, one that declines work.) Un homme lent, lâche ou paresseux, un fainéant, un paresseux.

You are mighty slow of speech. Vous êtes bien lent à parler, vous parlez bien lentement.

* A slow, (heavy or dull) wit. Un esprit lent ou pesant.

Slow-witted. Qui a l'esprit lent ou pesant.

He is slow, but sure. Il est lent, mais il est sûr.

‡ Slow-worm. Sorte de petit serpent aveugle.

SLOW or SLOWLY, *adv.* Lentement, avec lenteur.

P. Great bodies move slowly. Les grandes machines se meuvent avec lenteur.

‡ My watch goes too slow. Ma montre retarde.

SLOWNESS, *f.* Lenteur, paresse, manque d'activité.

To SLUBBER, *v. act.* Ex. To slubber a thing over. Faire une chose légèrement ou grossièrement, la faire négligemment ou sans application.

Slubbed over, *adj.* Grossièrement fait.

SLUG, *f.* (a heavy sort of great gun.)

Sorte de gros canon.

‡ Slug, (a commodity that does not go off.) Garde-boutique.

* This commodity grow a slug or drug, (it does not sell off.) Cette marchandise n'est qu'une drogue, c'est un garde-boutique.

‡ Slug, (a ship that sails heavily.) Un vaisseau qui est mauvais voilier ou pesant de voiles.

‡ Slug or Slug-snail, (or dew-snail.) Limas, limace ou limaçon.

‡ A slug-a-bed. Un dormeur, qui aime trop à dormir, un paresseux.

SLUGGARD, *subst.* (or slug-a-bed.) Un paresseux, un dormeur, qui aime trop à dormir.

SLUGGISH, *adj.* Qui aime à dormir, paresseux, lent.

SLUGGISHLY, *adv.* En fainéant, en paresseux, lentement.

SLUGGISHNESS, *f.* Paresse, fainéantise, lenteur.

SLUICE, *subst.* Une écluse.

To SLUICE or sluice OUT, *v. act.* & neut. Déborder, verb. act. Se déborder, verb. récip.

SLUMBER, *f.* Sommeil, sommeil léger.

To fall into a slumber. S'endormir, se laisser aller au sommeil.

To SLUMBER, *verb. neut.* Sommeiller, reposer, dormir légèrement.

SLUMBERING, *f.* Sommeil, l'action de sommeiller.

‡ SLUMBEROUS or SLUMBERY, *adj.* Qui invite au sommeil.

SLUNG, SLUNK. Ce sont des préterits des verbes to Sling & to Slink.

SLUR, *subst.* (or trick.) Tour ou piece.

Ex. To put a slur upon one. Jouer un tour, faire une piece à quelqu'un.

To SLUR, *verb. act.* (or to foil.) Salir.

Exemp. To slur one's clothes. Salir ses habits.

* To slur one, (or put a trick upon one.) Jouer un tour ou faire une piece à quelqu'un.

‡ To slur a die. Flatter le dé.

‡ To slur, (or sham) a thing upon one. *V.* to Sham.

‡ SLURRED, *adj.* Sali. *V.* Slur.

SLURRING, *subst.* L'action de salir, &c. *V.* to Slur.

To SLURRY. *V.* to Slur.

SLUT, *f.* (a dirty or a stinking slut.) Une femme ou fille mal-propre, une salifson, une salope, une souillon, une maussade.

SLUTTERY, *subst.* (or Sluttishness.) Saleté, mal-propreté, saloperie.
SLUTTISH, *adj.* Mal-propre, sale, salope, maussade.
 * Sluttish doings. Des vilénies, des saletés, des saloperies.
SLUTTISHLY, *adv.* Salement, maussadement, mal-proprement, d'une manière sale & mal-propre.
SLUTTISHNESS, *f.* Saleté, saloperie, mal-propreté, manières mal-propres.
SLY, *adj.* (or cunning.) Fin, rusé, adroit.
 A sly blade. Un fin matois.
 * **SLYLY**, *adv.* Avec finesse.

S M

SMACK, *subst.* (or taste.) Goût.
 It has an ill smack with it. Il a un mauvais goût.
 * He has a smack of his country in his speech. Il se sent toujours de sa province, il a l'accent provincial.
 * To have a little smack, (or tincture) of learning. Avoir quelque teinture ou légère connoissance des sciences.
 * Smack, (or kiss.) Baïser.
 To kiss one with a smack. Baïser quelqu'un d'une manière à se faire entendre, lui appliquer un baiser retentissant.
 * Smack, (a small sea-vessel.) Sorte de petit vaisseau de mer.
 * Smack-fail. Voile latine, voile à oreille de lievre ou tiers point.
To SMACK, *verb. neut.* (to taste.) Avoir un goût, bon ou mauvais.
 * This smacks, (or favours) of atheism. Ceci sent l'athéisme.
 * To smack, (to make a noise in eating, as horses do.) Faire du bruit en mangeant, comme font les chevaux à la mangeoire.
To SMACK, *v. act.* (or to taste.) Goûter.
 * To smack a woman, (to kiss her with a smack.) Baïser une femme d'une manière à se faire entendre, lui appliquer des baisers retentissants.
D. SMACKER, *f.* Celui ou celle qui goûte.
SMACKING, *adj.* well smacking. Qui a bon goût.
D. SMACKERING, *f.* (mind or longing.) Envie, désir.
 Ex. To have a smackering after a thing. Désirer, souhaiter quelque chose.
SMALL, *adj.* (little, not great.) Petit, qui n'est pas grand, menu.
 A small number. Un petit nombre.
 A small print. Petit caractère, un caractère menu.
 To cut small. Couper menu, hacher.
 A small tooth comb. Un peigne à petites dents, un peigne fin.
 * Small, (light or slight.) Petit, léger.
 A small fault. Une petite ou légère faute.
 Small, (not strong.) Petit, qui n'est pas fort.
 Small wine. Petit vin.
 Small beer. De la petite bière.
 * Small, (thin, slender.) Petit, mince, léger.
 A small supper. Un petit souper, un souper mince ou léger.
 A man of small learning. Un homme dont le savoir est bien mince.
 * 'Tis a small matter. C'est peu de chose, c'est une chose de peu d'importance, c'est une bagatelle.
 To teach at a small rate. Enseigner pour peu de chose.
 * It yields but a small rate. Il se donne ou se vend à bon marché.

* A man of small credit. Un homme qui n'a pas grand crédit, dont le crédit est fort mince.
 * He has but small means. Il n'a pas beaucoup de bien.
 * Small-coal. Braïse.
 * Small-pox. Petite vérole.
 Small wares. V. Wares.
 Small-shot. V. Shot.
 Small arms. Mousqueterie.
 * The small cards. De basses cartes.
 * Fine and small hair. Des cheveux fins & déliés.
 To put one into small fear. Faire grand peur à quelqu'un.
 * He needs but small invitation. Il ne se fait pas beaucoup prier, on n'a que faire de le presser beaucoup.
SMALL, *f.* Ex. the small of one's back. Le défaut des côtes.
 * The small of the sword. Le foible de l'épée.
 * The small of the leg. Le bas de la jambe.
SMALLAGE, *subst.* (herb.) Ache, grand persil, herbe.
SMALLNESS, *subst.* Petiteesse.
 * The smallness of the charge will go a great way with me. Il y a si peu de frais à faire, que cette considération me menera bien loin.
SMALT, *subst.* (a blue powder-colour.) Émail, couleur d'azur.
SMART, *adj.* (quick, violent.) Cuisant, qui fait mal, qui cause de la douleur, vif, grand, violent, aigu.
 A smart remedy. Un remède cuisant, qui cause une douleur âpre & aigue.
 A smart pain. Une vive douleur, une douleur cuisante, une douleur aigue.
 * Smart money, (gratuity given to a seaman or soldier, for a wound, or loss of a limb.) Gratification pour une blessure, que l'État donne aux matelots, & aux gens de guerre.
 * Smart, (or sharp of taste.) Piquant, aigre, fort, au goût.
 * Smart, (or sharp) fight. Un combat âpre ou rude.
 * Smart, (sharp, biting in discourse.) Subtil, fin, piquant, mordant, fort.
 A smart repartee. Une repartie fine ou subtile.
 A smart man. Un homme mordant.
 * To give one a smart answer. Répondre vertement à quelqu'un, lui répondre avec hardiesse ou avec liberté.
SMART, *f.* (smart pain.) Cuisson, douleur cuisante.
 * You will have the smart on't, (you will suffer for it.) Il vous en cuira, vous en pâtirez, vous en porterez la peine.
 Smart, (a word new coined for a smart fellow.) Un petit maître, un égrillard.
To SMART, *v. neut.* Cuire, faire du mal, causer de la douleur, imprimer une douleur cuisante, âpre ou aigue.
 My wound smarts. Ma blessure me cuit.
 * You shall smart, (or suffer) for it.
 * Il vous en cuira, vous en pâtirez, vous en porterez la peine.
 * A rod will make one smart. La verge se fait bien sentir.
SMARTING, *subst.* Douleur cuisante ou très-sensible.
SMARTLY, *adv.* (or sharply.) Subtilement, avec subtilité, vivement, vigoureusement, fortement, en des termes forts, vertement, avec fermeté, hardiesse ou liberté.

SMARTNESS, *f.* (of pain.) La violence de la douleur.
 * The smartness, (sharpness or subtlety) of a discourse. La force ou la subtilité, la véhémence d'un discours.
SMATCH, *f.* Ex. He has a smatch of it, (he has something of it still.) Il en tient encore quelque chose, il s'en sent encore.
 * To have a smatch, (or smattering) of learning. Avoir quelque teinture des sciences.
 * **SMATTER**. V. Smattering.
SMATTERER, *subst.* (one that has some tincture of learning.) Une personne qui a quelque teinture des sciences, qui en a quelque connoissance, un demi-savant.
SMATTERING, *f.* (or teinture.) Teinture, connoissance légère.
 He has got a smattering of the latin tongue. Il entend un peu de latin.
 * To get a smattering in book. S'appliquer à la lecture.
To SMEAR, &c. V. to Besmear, &c.
SMELL, *Senteur, odeur.*
 A strong, (or rank) smell. Une odeur forte, le faguenas.
 The smell of meat. L'odeur ou le fumet des viandes.
 * To have a good or ill smell. Sentir bon ou mauvais.
 A smell-feast. Un écornifleur, un parasite.
 A smell-smock. Un efféminé, un homme qui s'accouine auprès des femmes.
To SMELL, *v. neut.* (to have or cast a smell.) Sentir, rendre quelque odeur.
 To smell sweet. Sentir bon.
 This meat smells of burning. Cette viande sent le brûlé.
To SMELL, *verb. act. & neut.* Sentir, flairer.
 Smell this rose or smell to this rose. Sentez, flairez cette rose.
 * + I smell a rat, (I distrust something.) Je me défie de quelque chose.
 * To smell a thing OUT. Découvrir quelque chose, s'en appercevoir, s'en douter.
 Smelled, *adj.* Senti, &c.
SMELLER, *subst.* Celui qui sent.
SMELLING, *f.* L'action de sentir, &c.
 V. to Smell.
 * Smelling, (the sense of smelling.) L'odorat.
SMELT to, *adj.* Que l'on a senti.
 * Smelt out. Découvert.
SMELT, *f.* (a fish.) Éperlan, sorte de poisson.
 The sea-smelt. Éperlan de mer.
To SMERK, *verb. neut.* (or to look pleasant.) Avoir un visage riant, prendre un air riant.
 To smerk upon one. Regarder quelqu'un, d'un visage riant.
SMERKING, *f.* Visage ou air riant.
 * **SMERKY** or **SMIRK**, *adj.* Gai.
D. To SMICKER, *v. neut.* (or to look amorously.) Jeter des œillades ou des regards amoureux.
SMICKERING, *f.* Œillades ou regards amoureux.
 * **SMICKET**, *subst.* Corset.
SMILE, *subst.* Un souris, un sourire.
To SMILE, *v. neut.* (or simper.) Sourire, faire un souris, rire.
 She smiled upon me. Elle m'a souri.
 * To smile, (to look pleasant.) * Rire, être agréable, plaire aux yeux.
 * Fortune smiles upon him, * every

thing smiles upon him, (or every thing succeeds with him.) *La fortune lui rit, tout lui rit, tout rit à ses desirs.*

SMILING, *f.* Souris ou l'action de sourire, &c. *V.* to Smile.

Smiling, *adj.* Riant.

SMILINGLY, *adv.* D'un air riant.

SMIRK or smerky, *adj.* Gai, enjoué.

SMIT. *V.* to Smite.

To SMITE, *v. act.* (or strike.) *Frapper, donner des coups.*

* She has smitten me, I am smitten. *Elle m'a gagné le cœur, j'en tiens, † j'en ai dans l'aile.*

SMITER, *subst.* Celui ou celle qui frappe, &c. *V.* to Smite.

SMITH, *f.* (or blacksmith.) *Un forgeron.*

A smith's-shop. *Une forge.*

A gold-smith. *Un orfèvre.*

A gun-smith. *Un armurier.*

A lock-smith. *Un ferrurier.*

A silver-smith. *Un argentier.*

SMITHY, *subst.* (a black-smith's trough, where he cools hot iron.) *Auge de forgeron.*

SMITING, *subst.* L'action de frapper, &c. *V.* to Smite.

SMITTEN, *adj.* Frappé, &c. *V.* to Smite.

* To be smitten with a woman, (to be passionately in love with her.) *Être passionnément amoureux d'une femme, en être amouraché, * † en être coiffé, † en être féru.*

‡ Smitten with lunacy. *Lunatique, fou, qui tient de la lune.*

SMOACK, &c. *V.* Smoke, &c.

SMOCK, *f.* (a woman's shift.) *Chemise de femme.*

A smock-faced. *Un visage efféminé.*

Smell-smock. *V.* sous Smell.

Smock-fail. *V.* Smack-fail.

SMOKE, *subst.* Fumée.

P. Where there is smoke there is fire.

P. *Il n'y a point de feu sans fumée.*

To hang or dry in the smoke. *Pendre ou sécher à la fumée, fumer.*

Smoke-dry'd. *Fumé.*

‡ This is good smoke, (or good tobacco.) *C'est de fort bon tabac.*

To SMOKE, *v. n.* (to cast forth smoke.) *Fumer, jeter de la fumée.*

This room smokes. *Cette chambre fume.*

To smoke, *verb. act.* (to hang or dry in the smoke.) *Fumer, pendre à la fumée.*

‡ To smoke, (or take) tobacco. *Fumer du tabac.*

‡ To smoke, (to besmoke or trouble with smoke.) *Enfumer, incommoder par la fumée.*

* To smoke, (or smell out) a business. *Se douter ou s'apercevoir de quelque chose, la découvrir, la deviner.*

The cunning gipsy smock'd out the matter presently. *La fine matoise se douta d'abord de ce qui en étoit.*

* † He will smoke ye or make you smoke. *Il vous fera enrager, il vous fera de la peine.*

* † I shall smoke ye for't or make you smoke for it. *Je vous punirai de la belle manière, vous me le payerez.*

Smoked, *adj.* Fumé, &c. *V.* to Smoke.

SMOKELESS, *adj.* Sans fumée.

SMOKER, *subst.* Un fumeur.

SMOKINESS, *subst.* Grande fumée.

SMOKING, *subst.* L'action de fumer, &c. *V.* to Smoke.

SMOKY, *adj.* Plein de fumée, qui fume.

SMOOTH, *adj.* (even or level.) *Uni, poli.*

A smooth table. *Une table unie.*

A smooth way. *Un chemin uni, un chemin égal.*

To plane smooth. *Planer uniment.*

‡ Smooth, (sleek or soft.) *Lisse, doux au toucher.*

* Smooth, (or courteous.) *Doux, affable, civil, honnête.*

* Smooth, (or easy style.) *Un style doux, poli, aisé, qui coule doucement ou agréablement.*

* A verse that runs smooth. *Un vers qui coule doucement ou agréablement.*

‡ Smooth gold, (not burnished.) *Or ras, non bruni.*

‡ A fine smooth file. *Une lime sourde.*

* He has got a smooth, (or easy) way of doing it. *Il a trouvé un moyen aisé de le faire.*

* He has a notable smooth way of jee-
ring. *Il raille si finement, qu'il n'y touche pas.*

‡ To have a smooth way of painting. *Peindre tendrement.*

* A smooth tongue. *Une langue qui charme, une langue flatteuse ou emmiellée.*

Smooth tongued. *Qui a une langue flatteuse ou emmiellée.*

To SMOOTH, *v. act.* (to make smooth.) *Unir, polir, applanir, lisser.*

* To smooth, one UP. *Cajoler, flatter ou caresser quelqu'un.*

‡ To smooth DOWN with the nail, (as tailors and seamstresses do.) *Gratter une entraiture, en terme de tailleur.*

Smoothed, *adj.* Uni, &c. *V.* to Smooth.

SMOOTHING, *f.* L'action d'unir, &c.

A smoothing iron. *Un fer à lisser ou à passer le linge.*

SMOOTHLY, *adv.* Uniment, tout-douce-
ment, avec douceur.

* To go on smoothly in any business. *Poursuivre une affaire tout doucement, sans se presser.*

SMOOTHNESS, *f.* Douceur, au propre
& au figuré.

A smoothness of style. *Douceur ou poli-
tesse de style.*

‡ SMOTE, *pret.* of Smite.

To SMOTHER, *verb. act.* (to stifle or
choack.) *Étouffer, suffoquer.*

* To smother, (or suppress.) *Étouffer, supprimer.*

Smothered, *adj.* Étouffé, suffoqué, &c.

SMOTHERER, *subst.* Celui ou celle qui
étouffe, &c.

SMOTHERING, *subst.* L'action d'étouf-
fer, &c.

† To SMOULDER, *verb. act.* (to stifle.)
Étouffer.

SMOULDRY, *adj.* Étouffant.

Ex. Smouldry heat. *Une chaleur étouf-
fante.*

SMUG, *adj.* (or spruce.) *Propre, bien
mis.*

To SMUG one's self up, *verb. récip.* (or
set one's self off to the best advantage.)

† Se requinquer, se bien mettre, se bien
ajuster.

Smugged up, *adj.* *Propre, bien mis, † requinqué.*

To SMUGGLE, *v. act.* goods, (to steal
the custom.) *Passer des marchandises par
fraude, frauder la douane, faire entrer
des marchandises à la dérobée, pour éviter
les frais de la douane.*

* † To smuggle the coal, (to make
people believe one has no money when

the reckoning is to be paid.) *Faire ac-
croire qu'on n'a point d'argent quand il
s'agit de payer l'écot.*

‡ To smuggle a wench (to towse,
fumble, and kiss her.) *Être aux prises
avec une fille, l'embrasser, la baiser mal-
gré sa résistance.*

SMUGGLER, *f.* Fraudeur de douane.

SMUGGLING, *f.* L'action de frauder la
douane, &c. *V.* to Smuggle.

SMUGNESS, *subst.* (from smug.) *L'état
d'une personne bien mise, † ou requinquée.*

SMUT, *subst.* (dirt, nastiness.) *Saleté,
vilénie.*

‡ Smut, (bawdy discourse.) *Vilénies,
saletés, obscénités.*

To SMUT, *verb. act.* *Barbouiller, salir.*

Smuted, *adj.* *Barbouillé, sali.*

SMUTTILY, *adv.* *Ex.* To speak smuttily,
(or bawdy.) *Tenir des discours sales ou
impudiques, dire des saletés.*

SMUTTINESS, *f.* Saleté, obscénité, im-
pureté, impudicité.

SMUTTING, *f.* L'action de barbouiller.

SMUTTY, *adj.* (bawdy, obscene.) *Salé,
impur, obscene, impudique, déshonnête,
qui blesse la pudeur.*

S N

SNACK, *f.* (or share.) *Part.*

To go snacks with one. *Partager avec
quelqu'un.*

To put in for snack. *Prétendre à une
portion, vouloir sa part de quelque
chose.*

‡ SNACOT. *Sorte de poisson.*

SNAFFLE, *f.* *Filet, forte de bride.*

SNAG, *subst.* (a knot or bunch.) *Nœud
ou bosse.*

‡ Snag, *V.* Snagged.

SNAGGED, *adj.* *Ex.* A snagged tooth,
or snag-tooth, (that does not stand
even.) *Une dent qui n'est pas égale, une
surdent.*

SNAIL, *subst.* or dew-snail, (the snail
without a shell.) *Limas, limace.*

Snail, the shell-snail. *Escarrot, li-
maçon.*

Snail-claver. *Herbe à limaçon.*

Snail-stone. *Pierre de limaçon.*

Snail-water. *Eau de limaçon.*

Snail-trefoil, (a plant.) *Luserne, plante.*

SNAKE, *subst.* *Un serpent.*

A rattle-snake. *Serpent à sonnettes.*

* There is a snake hid under the grass.
*Il y a un serpent caché sous les fleurs,
il y a du venin caché.*

Snake-weed. *Bistorte.*

‡ SNAKY, *adj.* *De serpent.*

SNAP, *f.* (or noise.) *Bruit, éclat.*

I gave such a snap. *Cela fit un si grand
bruit.*

‡ Snap, (morsel or bit.) *Un morceau.*

Snap, (a young curr.) *Un petit chien.*

* A cunning snap, or cunning blade.
*Un homme fin, un fin matois, un rusé ou
déroté.*

Snap-sack, a soldier's snap-sack. *Havre-
sac.*

Snap haunce, (or fire-lock.) *Rouet d'ar-
quebuse.*

Snap short. *V.* Snappish.

To SNAP, *v. act.* (or break.) *Rompre,
briser.*

‡ To snap, (to catch.) *Happer, pren-
dre, saisir, attraper.*

The dog snapt his leg. *Le chien lui happa
la jambe.*

He sent out men to snap him. *Il en-
voye*

voya des gens pour le happer, pour le saisir, ou pour l'arrêter.

* To snap one, or to snap him UP, (to speak roughly to him, to snub him.) Rabrouer quelqu'un, lui parler rudement, ou d'un ton rude & rebarbatif, le gourmander.

♣ To snap, or snatch a thing AWAY. Arracher une chose, la prendre de force.

To snap at a thing, (to snatch at it.) Happer quelque chose, ou tâcher de l'attraper.

To SNAP, verb. neut. (or break.) Éclater, se rompre.

♣ To snap, (or to give a snap.) Éclater, faire du bruit, faire des éclats.

Snapped. V. Snapt.

SNAPPERS, subst. Castagnettes.

SNAPPING, f. L'action de rompre, &c. V. to Snap, v. act. & neut.

SNAPPISH, adj. (rough, morose.) Peu civil, qui parle rudement aux gens, rebarbatif, hargneux, rustre, brutal.

A snappish man. Un rustre, un brutal, un homme rebarbatif.

SNAPPISHLY, adv. Rudement, d'un ton rude, ou rebarbatif.

SNAPT, adj. Rompu, &c. V. to Snap.

SNARE, f. Pieu, embuches.

To SNARE. V. to Insuare.

To SNARL, verb. act. Emmêler, embarrasser.

Ex. To snarl silk, or thread. Emmêler de la soie, ou du fil.

To snarl, verb. neut. (as a dog does.) Rognonner & montrer les dents, comme fait un chien qui a envie de mordre.

Snarled, adj. Emmêlé, embarrassé.

↓ SNARLER, subst. Un brutal.

SNARLING, f. L'action d'emmêler, &c. V. to Snarl, v. act. & neut.

Snarling, adj. Ex. A snarling dog. Un chien hargneux.

* A snarling impudence. Une impudence outrée.

↓ SNAST. V. Snuff.

SNATCH, subst. (or bit.) Un morceau.

A snatch and away. Manger vite un morceau & s'en aller.

† A snatch-pasty. Un voleur de pâtés, qui veille les restes d'un pâté pour s'en saisir.

*† To do a thing by girds and snatches. Faire une chose à la dérobée, ou par échappées.

* Life without the rules of morality is a wayward uneasy being, with snatches only of pleasure; but under the regulation of virtue, a reasonable and uniform habit of enjoyment. Une vie sans morale, est une manière d'être inquiète, chagrine, & incommode, qui n'a que quelques plaisirs imparfaits; mais lorsque la vertu lui sert de règle, on y jouit continuellement des plaisirs, d'une manière raisonnable & uniforme.

To SNATCH, or to snatch AWAY, v. act. Arracher, prendre de force, enlever, emporter, surprendre, happer.

♣ To snatch AT a thing. Tâcher d'attraper quelque chose, ou happer quelque chose.

Snatched, or snatched away, adj. Arraché, pris de force, enlevé, &c. V. to Snatch.

SNATCHER, f. Celui, ou celle qui arrache, qui surprend, ou qui prend de force, &c. V. to Snatch.

SNATCHING, subst. L'action d'arracher, &c. V. Snatch.

SNATCHINGLY, adv. A force d'arracher, &c. V. Hastily.

To SNEAK, verb. neut. (or creep.) Ramper.

To sneak ALONG, or to sneak up and down. Aller la tête baissée, aller d'un air rampant, ramper.

To sneak AWAY. S'en aller tête baissée, se retirer tout confus.

To sneak INTO corners, (to lurk into corners.) Se cacher d'un coin dans un autre.

↓ SNEAKER, f. (large vessel.) Bassin.

SNEAKING, f. L'action de ramper, &c. V. to Sneak.

Sneaking, adj. (base, pitiful.) Rampant, bas, vil, faquin.

A sneaking man, a sneaking pitiful fellow. Un homme qui a l'âme basse, qui a l'esprit rampant, un faquin.

A sneaking vice. Un vice bas & rampant.

Sneaking doings. Des bassesses, des manières faquines.

♣ Sneaking, (poor, sorry, pitiful.) Pauvre, chétif, pitoyable, misérable.

♣ Sneaking, (niggardly, dirty.) Vilain, avare, fardide.

A sneaking fellow. Un vilain, un avare.

SNEAKINGLY, adv. (or basely.) Bassément, en faquin, comme un faquin.

♣ Sneakingly, (or pitifully.) Chétivement, pitoyablement.

D. SNEAKINGNESS, f. (baseness.) Bassesse, humeur rampante, abatement de courage.

D. SNEAKS, or sneaksby, subst. Ex. A poor sneaks, or a poor sneaksby, (a pitiful fellow, that scarce dares shew his head.) Un pauvre malheureux, qui n'ose presque pas se produire.

↓ To SNEAP or SNEB. V. Snub.

To SNEER, verb. neut. (to laugh and sneer.) Ricaner, rire à demi.

SNEERER, f. Un rieur sous cape, un ricaner.

SNEERING, f. Manière ridicule de rire, action de ricaner.

Sneering, adj. Ex. A sneering fellow. Un ricaner.

To SNEEZE, verb. neut. Éternuer.

↓ SNEEZE, subst. V. Sneezing.

SNEEZING, f. Éternement, ou l'action d'éternuer.

SNEEZE-WORT, f. (a plant.) Herbe à éternuer.

To SNIB. V. to Snub.

↓ To SNICKER, V. Snigger.

SNICK AND SNEE, f. (the Dutch way of fighting with pointed knives.) Combat à coups de couteaux, à la manière de la populace Hollandoise.

To SNIFF, v. n. (or snuff up.) Renifler.

† To SNIGGER, verb. neut. (to laugh in one's sleeve.) Rire sous cape, ou sous le bonnet.

SNIP, f. (or a little.) Un peu, un morceau, un petit morceau.

He has got some snip, (or something) out of it. Il en a écorné quelque chose.

I shall get some snips out of it. J'en aurai quelque morceau, * † j'en tirerai pied ou aile.

♣ He has a snip of white on the nose. Il a une petite tache blanche sur le nez.

♣ To go snips, (or snacks) with one. Partager avec quelqu'un.

To SNIP off, v. act. (or cut off with a jerk.) Couper vite & adroitement, couper tout d'un coup.

SNIPPE, f. (a sort of fowl.) Une bécassine.

SNIPING off, f. (from to snip.) Manière prompte & adroite de couper quelque chose.

SNIPT off, adj. Coupé adroitement, ou tout d'un coup.

SNITE, subst. (a bird.) Un francolin, oiseau.

SNIVEL, subst. Roupie.

To SNIVEL, verb. neut. (to snuff up.)

Renifler, faire remonter la morve dans les narines.

↓ To snivel, (to weep as a child.)

Pleurer comme un enfant.

↓ SNIVELLER, f. Un pleureur.

SNIVELLING, adj. Roupieux, qui a toujours quelque roupie au nez.

An old snivelling husband. Un vieux roupieux de mari.

A snivelling woman. Une roupieuse.

A snivelling cold. Un rhume.

D. To SNOOK, v. neut. (or lie lurking for a thing.) Être aux aguets pour tâcher d'attraper quelque chose.

To SNORE, verb. neut. Ronfler.

To snore in one's sleep. Ronfler en dormant.

A horse that snores. Un cheval qui ronfle.

SNORER, f. Ronfleur, ronfleur.

SNORING, f. Ronflement, ou l'action de ronfler.

To SNORT, &c. V. Snore.

SNOT, subst. Morve.

SNOTTY, adj. Morveux, plein de morve.

SNOUT, subst. (of a hog.) Groin de porceau.

♣ The snout, (or trunk) of an elephant. La trompe d'un éléphant.

♣ The bellow's snout, or nose. Tuyau de soufflet.

SNOUTED, adj. Ex. Big-snouted. Qui a un gros groin, ou un gros museau.

SNOW, subst. Neige.

A snow-ball. Pelote de neige.

To SNOW, verb. neut. Neiger.

It snows thick and in little flakes. Il neige dru & menu.

SNOWY, adj. Neigeux, de neige, abondant en neige.

Snowy weather. Un temps neigeux ou de neige.

This will be a snowy day. Nous aurons de la neige, ou il neigera aujourd'hui.

* Snowy, (white as snow.) Blanc comme neige.

SNOWT. V. Snout.

To SNUB one, v. act. (to take him up sharply.) Gourmander, rabrouer, gronder quelqu'un.

♣ To snub, (or keep under.) Réprimer, retenir, arrêter, tenir le pied sur la gorge.

To SNUB, verb. neut. (or to sob.) Sanglotter, pousser des sanglots.

Snubbed, adj. Rabroué, &c.

SNUBBING, f. L'action de rabrouer. V. to Snub.

SNUDGE, f. (an old curmudgeon, or close-fisted fellow.) Un vieux faquin, un vilain, un avare.

To SNUDGE along, verb. neut. (to go like an old snudge, or like one whose head is full of business.) Marcher comme un vieux faquin, ou d'un air rampant & pensif.

SNUDGING-ALONG, f. Démarche de

faquin, maniere de marcher d'un air rampant & pensif.

SNUDGING-FELLOW. *V.* Snudge.

SNUFF, *f.* of a candle, or lamp. *Meche de chandelle, ou de lampe, la meche allumée.*

☞ Snuff, *f.* (wick or cotton of a lighted candle.) *Lumignon, meche allumée.*

☞ Snuff, (bit of a candle cut off.) *Mouchure.*

☞ Snuff, (or little piece of a candle.) *Bout de chandelle.*

☞ Snuff-dish. *Porte-mouchettes, une assiette à mouchettes.*

☞ Snuff, (to take at the nose.) *Tabac en poudre.*

A snuff-box. *Une tabatiere.*

*† To take snuff, or to take a thing in snuff. *Prendre une chose en mauvaise part, s'en fâcher, s'en piquer.*

*† To go away in a snuff. *S'en aller en colere, s'en aller mal satisfait.*

To SNUFF, *v. act. Ex.* To snuff the candle. *Moucher la chandelle.*

To snuff UP a thing into one's nose. *Prendre quelque chose par le nez.*

Snuff it up. *Attirez-le en haut.*

☞ To snuff up the ill smells of the town. *S'insérer le cerveau des mauvaises senteurs de la ville.*

☞ To snuff up one's snout. *Renifler, faire remonter la morve dans les narines.*

To snuff OUT the candle. *Eteindre la chandelle, en la mouchant plus bas que la flamme.*

To snuff AT a thing, *verb. neut.* (to take it in dudgeon.) *Se fâcher, se piquer de quelque chose, la prendre en mauvaise part.*

To snuff at one, (to be angry at him.) *Se fâcher contre quelqu'un.*

Snuffed, *adj.* *Mouché, &c. V. to Snuff.*

SNUFFER, *f.* (he that snuffs and lights the candles at the play-house.) *Moucheur & allumeur de chandelles.*

SNUFFERS, *subst.* *Des mouchettes.*

Snuffers-pan. *Assiette à mouchettes, porte-mouchettes.*

SNUFFING, *f.* *L'action de moucher, &c. V. to Snuff.*

To SNUFFLE, *verb. neut.* (or speak through the nose.) *Parler du nez, nasiller.*

SNUFFLER, *f.* *Celui, ou celle qui parle du nez.*

SNUFFLING, *f.* *L'action de parler du nez.*

SNUG, *adj.* (or close.) *Serré.*

Ex. To lie snug in bed. *Se ferrer dans un lit, se bien envelopper.*

A snug, (or well compacted) ship. *Un vaisseau bien construit, bien bâti, bien joint.*

To SNUG, *verb. neut.* *Se joindre, s'approcher.*

Ex. To snug to one's bedfellow. *S'approcher de celui avec qui l'on couche, le ferrer de près pour se tenir chaudement, l'embrasser.*

To SNUGGLE, *verb. neut.* or to snuggle together. *Se ferrer, s'embrasser dans un lit.*

D. SNUSH, *f.* (or snuff.) *Tabac en poudre.*

Snush-box. *Une tabatiere.*

S O

SO, *adv.* (or thus.) *Ainsi, de cette maniere, comme cela.*

Is it so? *Est-ce ainsi?*

So then. *Ainsi donc.*

☞ So, (or the same.) *Ainsi, de même.* It is not so with us. *Il n'en est pas ainsi, il n'en est pas de même de nous autres.*

☞ So, (thus, that.) *Cela.*

Suppose it to be so. *Posez le cas que cela soit.*

Why d'ye do so? *Pourquoi faites-vous cela?*

Why d'ye say so? *Pourquoi dites-vous cela?*

Why so? *Pourquoi cela?*

☞ So, or so much. *Tant, si, aussi.*

I do so love him. *Je l'aime tant, je l'aime si fort.*

'Tis so good. *Il est si bon.*

So well. *Si bien.*

So ill. *Si mal.*

This is not so good as the other. *Celui-ci n'est pas aussi-bon que l'autre.*

☞ So that. *Si bien, de sorte, de telle maniere, tellement que.*

☞ So, (or provided that.) *Pourvu que, en cas que.*

So he do me no hurt. *Pourvu qu'il ne me fasse point de mal.*

So he were dead. *Pourvu qu'il fût mort.*

☞ That is not so. *Cela n'est pas, cela n'est pas vrai.*

If it be so, that--- *S'il est vrai, que---*

It is so. *Cela est vrai, j'en demeure d'accord.*

☞ Can you deny me so small a kindness? *Pourriez-vous bien me refuser ce petit plaisir?*

☞ Do so no more. *N'y retournez plus.*

☞ If ever I do so again. *Si jamais j'y retourne.*

☞ So we came to know it. *Voilà comment nous l'apprîmes, voilà comment la chose est venue à notre connoissance.*

Do so as I tell you. *Faites comme je vous dis, ou faites ce que je vous dis.*

As you wished, so 'tis falln out. *La chose est arrivée comme vous souhaitiez.*

☞ So, so, (indifferent.) *Passablement, médiocrement, † là là, tellement quellement.*

☞ So, so, (or well, well) I am glad on't. *Voilà qui va bien, j'en suis bien aise.*

☞ And so forth. *Et ainsi du reste, & cetera, ou &c.*

So far, so much, so many &c. *V. Far, much, many, &c.*

R. Lastly, this particle is suppressed, and the phrase changed, in these and the like expressions.

As that was painful, so this is pleasant. *Celui-ci n'est pas moins agréable que l'autre étoit pénible.*

As man is sensible on one side of his sins, so on the other he fears God's judgments. *L'homme sent d'un côté ses péchés, & de l'autre il craint les jugemens de Dieu.*

D. SOAK, *f. Ex.* You need give it but one good soak. *Vous n'avez qu'à le tremper une bonne fois.*

Soak, (in the law-sense, the privilege of keeping a Court.) *Le droit de tenir une Cour.*

To SOAK, *v. act.* (or steep.) *Tremper, faire boire, mouiller.*

☞ To let the soup soak upon a chafing-dish. *Mitonner ou faire mitonner la soupe.*

* To soak, (or drain) one's pockets. *Vider les poches de quelqu'un, épuiser sa bourse.*

To soak IN, or soak UP. *Boire, s'imbiber.*

☞ A woman that soaks up, (or drains) a man. *Une femme qui suce, ou qui épuise un homme.*

To soak THROUGH. *Percer, pénétrer.*

Soaked, *adj.* *Trempe, &c. V. to Soak.*

SOAKEMAN, *V.* *Soccager.*

SOAKER, *subst.* (or toper, from to soke.) *Un biberon.*

SOAKING, *f.* *L'action de tremper, &c. V. to Soak.*

☞ To lay the soup a soaking. *Mitonner ou faire mitonner la soupe.*

SOAP, &c. *f.* *Savon. V. Sope, &c.*

To SOAR, *verb. neut.* (to fly high.) *S'efforcer, prendre l'essor, prendre son vol en haut, pointer.*

* He soars up a little too high. *Il prend son vol un peu trop haut, il s'élève un peu trop.*

* To soar high after sublime notions. *Rechercher des pensées sublimes, donner l'essor à son esprit.*

SOAR-HAWK, *subst.* *Oiseau saure.*

SOARING, *f.* *L'action de s'efforcer, &c. V. to Soar.*

Soaring, *adj. Ex.* * A high-soaring, (or a lofty) style. *Un style sublime, haut, relevé, ou élevé, le sublime.*

* A soaring imagination. *Une imagination qui se donne l'essor.*

SOB, *subst.* *Sanglot.*

To SOB, *verb. neut.* *Sanglotter, pousser des sanglots.*

SOBBING, *f.* *Sanglots, ou l'action de sanglotter.*

SOBER, *adj.* (temperate, modest, wise, staid, grave.) *Sobre, modéré, tempérant, sage, modeste, retenu, raffiné, sérieux, composé, grave, réglé.*

All sober inquires into truth. *Tous ceux qui s'appliquent sérieusement à la recherche de la vérité.*

☞ Sober, (not drunk.) *Qui n'a pas bu avec excès, qui se possède bien.*

☞ In sober sadness, (seriously.) *Sérieusement, ou d'un air sérieux.*

To SOBER, *verb. act.* (to make sober, after a debauch.) *Désenivrer.*

SOBERLY, *adj.* *Sobrement, avec sobriété, d'une maniere sobre, avec retenue.*

SOBERNESS, *f.* (or sober look.) *Air modeste, grave, sérieux, ou composé.*

SOBRIETY, or soberness, *f.* (temperance.) *Sobriété, tempérance.*

SOCCAGE, *f.* (a tenure by some husbandry-service.) *Roture.*

SOCCAGER, or socman, *subst.* (a tenant that holds lands and tenements by soccage.) *Un roturier.*

SOCIABLE, or social, *adj.* *Sociable, qui aime la société, qui est d'un bon commerce.*

A sociable game. *Un jeu de commerce.*

SOCIABLENESS, *f.* *Humeur sociable.*

SOCIABLY, *adv.* *D'une maniere sociable, honnête, & paisible.*

SOCIAL, or sociable, *adj.* *Sociable.*

Social virtues. *Les vertus sociables, la civilité, la complaisance, &c.*

SOCIALNESS, *f.* *Qualité sociable, bon commerce.*

SOCIETY, *subst.* (company, conversation, civil intercourse.) *Société, commerce civil, compagnie, fréquentation, conversation.*

☞ Society, (company, or body.) *Société, compagnie, corps.*

S O C S O F

The Royal Society in England, (a fellowship of noble, learned, and ingenious men, founded by K. Charles II. for the improvement of natural knowledge.) *La Société Royale d'Angleterre.*
SOCINIANS, *subst.* (an heretical sect, which deny the divinity of the son of God.) *Sociniens*, hérétiques.
SOCINIANISM, *subst.* (the socinians heresy.) *Socinianisme*.
SOCK, *f.* (a sort of shoe worn by comedians of old.) *Socque*.
 * A pair of linen, or wooden socks. *Une paire de chausses de toile, ou de laine.*
SOCKET, *f.* (of a candlestick.) *Bobèche de chandelier*.
 * The socket of a pike. *La douille du talon de la pique.*
 * The socket of a tooth. *L'alvéole d'une dent.*
 * The socket of a lamp. *Bec de lampe.*
 * Socket, (*V. Ex. XXVI. 19. &c.*) *Soubassement*.
SOCLE, *subst.* *Socle*, terme d'architecture.
SOCMAN, *V.* *Soccager*.
SOCOME, *subst.* (a custom of grinding at the Lord's mill.) *Coutume de moudre au moulin banal.*
 Bond-focomme. *Banalité*.
SOD, *subst.* (or turf.) *Un gazon, une motte de terre.*
SOD, *adj.* (or fadden, from to feeth.) *Bouilli*.
SODALITY, *f.* (or fellowship.) *Société, confrérie*.
SODDEN, *V.* *Sod*, *adj.*
SODER, or folder, *subst.* *Soudure*.
To SODER, or folder, *verb. act.* *Souder, attacher par quelque soudure.*
 Sodered, *adj.* *Soudé*, où il y a de la soudure.
SODERING, *subst.* *Soudure*, ou l'action de souder.
SODOMITE, *subst.* (or buggerer.) *Un sodomite*.
SODOMITICAL, *adj.* *De sodomie*.
SODOMY, *subst.* (or buggery, a sin of the flesh against nature.) *Sodomie*.
SOE, *V.* *Cowl*.
SOEVER, c'est une particule qui se compose avec les pronoms *who*, *what*, *which*.
Ex. Whosoever. Qui que ce soit.
Whatsoever. Quoi que ce soit.
R. Mais remarquez que cette particule est souvent détachée du pronom.
Ex. Which way soever. En quelque manière que ce soit.
SOFA, *subst.* (a turkish sofa.) *Sofa, estrade parmi les Turcs.*
SOFT, *adj.* (tender, not hard.) *Mou, mollet, tendre, mollaſſe*.
 A soft bed. *Un lit mou, ou mollet.*
 Soft, (or new bread.) *Du pain tendre, ou du pain mollet.*
 A soft stone. *Une pierre tendre, ou mollaſſe*.
 * Soft to the hand. *Doux au toucher.*
 She has very soft hands. *Elle a les mains fort douces.*
 Soft, (mild, or gentle.) *Doux, tendre, honnête, bon, humain, débonnaire.*
 * To have a soft, (or low) voice. *Avoir la voix basse.*
 To speak with a soft voice. *Parler bas, parler à voix basse.*
 * Soft, (not brisk, unactive.) *Mou, qui a peu de vigueur.*

S O F S O I

Soft, (or effeminate.) *Mou, efféminé.*
 The soft roe of a fish. *Lait de poisson.*
P. Soft fire makes sweet malt. La meilleure drecche se fait à petit feu, pour dire, que la douceur réussit mieux que la violence.
 A soft pace. *Pas de larron.*
 * † To have a soft place in one's head, (or to be crazed.) *Avoir le cerveau blessé, être un peu fou.*
 Soft, *adj. Ex.* To lie soft. *Être couché mollement.*
 * Soft, or softly, (or hold there.) *Tout doucement, tout beau, alte-là.*
SOFT, *subst. Ex.* The soft of the belly. *Le mal de ventre.*
 Soft-brained, soft-headed, or soft-pated. *Qui est un peu fou, qui a le cerveau blessé, simple, innocent.*
 Soft-hearted. *Qui a le cœur tendre, qui est facilement touché de compassion.*
To SOFTEN, *verb. act.* (to make soft.) *Amollir, adoucir.*
 * To soften, (lenify, mollify, alleviate, or appease.) *Adoucir, apaiser, fléchir, rendre moins fâcheux & plus supportable, alléger.*
 * To soften, or effeminate. *Amollir, rendre efféminé.*
 * To soften tempered iron. *Détremper le fer, lui faire perdre la trempe.*
To SOFTEN, *verb. neut.* (to grow soft.) *S'amollir, s'adoucir.*
 Softened, *adj.* *Amolli, adouci, &c. V. to Soften.*
SOFTENING, *subst.* L'action d'amollir ou d'adoucir, &c. *V. to Soften.*
SOFTISH, *adj.* *Mollet, doux, qui n'est pas dur.*
SOFTLY, *adv.* (or without noise.) *Doucement, tout doucement, sans bruit.*
 * Softly, (leisurely or slowly.) *Doucement, bellement, lentement, sans se hâter, pas à pas.*
 * Softly, (hold there.) *Tout-beau, alte-là.*
 * Speak softly, (or low.) *Parlez doucement, tout bas, ou à voix basse.*
 Softly, *adj.* a softly man, (a slack man.) *Un homme mou, qui va doucement en besogne.*
 * A softly man, (a ninny, a fool.) *Un niais, un sot, un benêt, un badaud.*
SOFTNED, *V.* *Softened.*
SOFTNER, *f.* *Qui adoucit, qui pallie.*
SOFTNESS, *subst.* (the being soft.) *Douceur au toucher, &c. V. Soft.*
 * Softness, (or effeminacy.) *Molleſſe.*
SOFTNING, *V.* *Softening.*
SOIL, *subst.* (ground considered with respect to its quality.) *Sol, terroir.*
 This soil is good for corn. *Ce sol est bon pour les blés.*
 A fruitful soil. *Un terroir fertile.*
 * Native soil, (or country.) *Pays natal.*
 * Soil, (ground with respect to its situation.) *Terrain.*
 * Soil, (or dung.) *Fumier.*
 * The soil of a wild boar, (the slough wherein he wallows.) *La fougille d'un sanglier.*
 * To take soil, (in terms of hunting.) *Battre l'eau, terme de chasse.*
To SOIL, *verb. act.* (or dung.) *Fumer.*
 * To soil, (pollute.) *Souiller, profaner.*
 * To soil, (or dirty) one's clothes. *Salir ses habits.*
 Soiled, *adj.* *Fumé, sali.*

S O I S O L 579

SOILING, *subst.* L'action de fumer, l'action de salir.
SOJOURN, *subst.* (temporary residence.) *Séjour.*
To SOJOURN, *verb. neut.* (to tarry or stay a while in a place.) *Séjourner, demeurer quelque temps dans un lieu, y faire quelque séjour.*
SOJOURNER, *subst.* *Étranger, étrangère.*
SOJOURNING, *subst.* (or stay.) *Séjour qu'on fait dans un pays étranger.*
SOL, *subst.* (a musical note.) *Sol, ton de musique.*
 * Sol, (or the sun, one of the seven planets.) *Le soleil, une des sept planetes.*
SOLACE, *subst.* (or comfort.) *Consolation, joie, ou plaisir.*
To SOLACE, *verb. act.* (to comfort.) *Consoler.*
 To solace (or recreate) one's self. *S'égayer, se divertir.*
SOLAR, *adj.* (of or belonging to the sun.) *Solaire, du soleil.*
Ex. A solar year. Une année solaire.
SOLAR or rather *Sollar*, *subst.* (or upper room.) *Une chambre haute.*
SOLD, *adj.* (from to sell.) *Vendu.*
 * A thing to be sold. *Une chose à vendre.*
SOLDAN, *f.* (emperor of the Turks.) *Soudan.*
SOLDER, &c. *V.* *Soder, &c.*
SOLDIER, *f.* *Soldat, homme de guerre.*
 A soldier with his piece slung on his shoulder. *Un soldat avec son fusil en bandoulière.*
 * A soldier, or a foot-soldier. *Un soldat, un fantassin.*
 Soldier-like. *De soldat, en soldat, qui sent le soldat, soldatesque.*
 * A poor-soldier. *Un pauvre soudrille.*
 The soldier's pay. *La solde ou la paye.*
 A soldier's boy. *Un goudat, valet de soldat fantassin.*
SOLDIERLY, *adv.* *En soldat, en homme de guerre, à la manière d'un soldat.*
SOLDIERY, *subst.* *La soldatesque, les soldats, les troupes, les gens de guerre.*
SOLE, *adj.* (only or alone.) *Seul, unique.*
 This is the sole reason that hindered me. *C'est la seule raison qui m'en a empêché.*
SOLE, *f.* (of the foot.) *La plante du pied.*
 * Sole of a shoe. *Semelle de soulier.*
 * Sole, (or horse's hoof.) *Sole, semelle de corne qui est au-dessous du pied du cheval.*
 * Sole, (sort of flat fish.) *Sole, sorte de poisson plat.*
To SOLE, *verb. act.* *Mettre des semelles.*
Ex. To sole a pair of shoes. Mettre des semelles à une paire de souliers.
SOLECISM, *subst.* (an incongruity of speech.) *Solécisme.*
 * Solecism, (a fault in general.) *Faute.*
SOLELY, *adv.* (or only, from sole.) *Seulement, uniquement.*
 * To be a man's heir solely and wholly. *Être héritier universel de quelqu'un.*
SOLEMN, *adj.* (done publicly every year.) *Solennel, qui se célèbre en certains jours de l'année.*
 * Solemn, (done with great pomp.) *Solennel, qui se fait avec beaucoup de pompe, ou de solennité.*
 * Solemn, (or authentick.) *Solennel, authentique.*
 A solemn promise. *Une promesse solennelle.*
 To take a solemn oath. *Jurer solennellement.*

Solemn, (grave, reserved.) *Grave, réservé.*
 ♀ A solemn look, *V. Sullen.*
SOLEMNLY, adv. *Solennellement, avec solennité.*
D. SOLEMNIAL, adj. (or solemn.) *Solennel, célèbre.*
SOLEMNITY, subst. *Solennité, célébrité.*
 ♀ Marriages are seldom governed by a solemnity of choice. *Les mariages ne se font guère par un choix solennel.*
SOLEMNIZATION, subst. (or celebration.) *Solennisation, célébration.*
To SOLEMNIZE, verb. act. (or to celebrate.) *Solenniser, célébrer.*
 Solemnized, adj. *Solennisé, célébré.*
SOLEMNIZING, s. *Solennisation, célébration, l'action de célébrer, ou de solenniser.*
SOLEMNLY, adv. *Solennellement, d'une manière solennelle.*
To SOLICIT, verb. act. (or prosecute.) *Solliciter, poursuivre.*
 ♀ To solicit, (to egg on, induce, or persuade.) *Solliciter, inciter, exciter, porter, induire, pousser, à faire quelque chose.*
SOLICITATION, subst. (motion, or inducement.) *Sollicitation, instance, persuasion, instigation.*
 Solicited, adj. *Sollicité, &c. V. to Solicit.*
SOLICITING, subst. *Sollitation, l'action de solliciter, &c. V. to Solicit.*
SOLICITOR, subst. (one employed to take care of a suit depending.) *Solliciteur.*
SOLICITOUS, adj. (troubled, or concerned about a thing.) *Inquiet, qui est en peine, qui est chagrin.*
SOLICITOUSLY, adv. *Avec inquiétude.*
SOLICITRESS, subst. *Femme, ou fille qui sollicite, sollicitrice.*
SOLICITUDE, subst. (trouble, or anxiety.) *Sollicitude, inquiétude, chagrin, peine d'esprit, souci.*
SOLID, adj. (that has length, breadth, and depth.) *Solide.*
 ♀ Solid (hard, or maffy.) *Solide, dur, massif, ferme, compacte & serré.*
 Solid gold. *De l'or massif.*
 * Solid, (real, substantial, sound, not vain, or frivolous.) * *Solide, réel, effectif, durable, qui n'est point léger, vain, chimérique ou frivole.*
SOLID, subst. (a solid body.) *Un solide, un corps solide.*
SOLIDITY, subst. (in a proper and figurative sense.) *Solidité.*
SOLIDLY, adv. *Solidement, avec solidité.*
SOLIFIDIAN, subst. (one holding faith only necessary to salvation.) *Celui qui croit être sauvé par la foi seule sans les œuvres.*
SOLILOQUY, subst. (a discourse of one that speaks alone.) *Soliloque.*
SOLING, subst. (from to sole.) *L'action de mettre des semelles.*
 ♀ My shoes wants soling. *Mes souliers ont besoin d'être ressemelés.*
SOLIPEDE, subst. *Solipede, terme d'histoire naturelle.*
SOLITAIRE, subst. *Solitaire, ermite.*
SOLITARILY, adv. (privately.) *Solitaiement, d'une manière solitaire.*
SOLITARINESS, subst. (or solitary life.) *Vie solitaire, solitude, retraite.*
SOLITARY, adj. (lonesome, privately retired.) *Solitaire, peu fréquenté, éloigné du commerce du monde, retiré.*

♂ Solitary, (retired, that loves to be alone.) *Solitaire, retiré, qui aime à être seul, ou à vivre dans la solitude.*
SOLITUDE, subst. (solitary place.) *Solitude, lieu solitaire, retraite.*
 ♀ Solitude, (a retirement, a solitary life.) *Solitude, vie solitaire, retraite.*
SOLLAR, subst. *Chambre haute, grenier.*
SOLSTICE, subst. (the time when the sun is come to either of the tropicks.) *Solstice.*
SOLSTITIAL, adj. *Solsticial.*
 Ex. The solstitial points. *Les points solsticiaux.*
SOLVIBLE, adj. (that may be resolved.) *Aisé à résoudre.*
SOLUBLE, adj. *Qui peut se résoudre ou se dissoudre.*
 To keep the belly soluble. *Lâcher le ventre, donner un bénéfice de ventre.*
To SOLVE, verb. act. (to resolve, or decide.) *Soudre, donner la solution, résoudre, décider.*
 Solved, adj. *Dont on a donné la solution, résolu, &c. V. to Solve.*
SOLVENT, adj. (able to pay.) *Solvable, qui a de quoi payer.*
SOLUTION, s. *Solution, ou résolution.*
SOLUTIVE, adj. (or loosening.) *Laxatif, qui lâche le ventre.*
SOLY, adv. (from sole.) *Seulement, uniquement.*
SOMATOLOGY, subst. (doctrine of bodies.) *Somatologie.*
SOME, this is a sort of pronoun which is generally rendered into French by, *Quelque.*
 Ex. In some measure, in some sort. *En quelque façon, en quelque sorte.*
 In some place or other. *En quelque lieu.*
 Some time or other. *Quelque jour.*
 ♀ To forego some, (or part) of one's right. *Céder une partie de son droit.*
 ♀ Some, (or a little.) *Du, de l', de la, un peu de.*
 Give me some bread. *Donnez-moi du pain, ou un peu de pain.*
 Some meat. *De la viande, ou un peu de viande.*
 He has some wit. *Il a de l'esprit.*
 ♀ Some, (or some men.) *Les uns.*
 Ex. Some one way, some another. *Les uns d'un côté, les autres d'un autre, † qui ça, qui là.*
 ♀ Some, or certain. *Certain, quelque.*
 Ex. The harshness of some liquors. *L'âpreté de certaines liqueurs.*
 ♀ Some, or some people. *Quelques-uns.*
 Ex. Some will not believe it. *Quelques-uns ne veulent pas croire, il y en a qui ne le veulent pas croire.*
 ♀ Some body, some body or other. *Quelqu'un.*
 ♀ Some body else. *Quelque autre.*
 ♀ He will be some body, (he shall make his fortune.) *Il s'avancera, il fera fortune, il fera quelque jour belle figure.*
 ♀ He will be looked upon as some body. *Il veut être considéré.*
 ♀ Give me some on't. *Donnez-m'en, donnez-m'en un peu.*
 ♀ Some, (about.) *Quelque, environ.*
 Ex. I was some twenty miles off. *J'en étois éloigné de quelque vingt mille.*
SOMEHOW, adv. *De façon ou d'autre.*
SOMERSET, subst. (a sort of tumbling trick.) *Saut périlleux.*
SOMETHING, subst. *Quelque chose.*
 Do that, and there will be something

for you. *Faites cela, & il y aura quelque petite douceur pour vous.*
 He is something, (or a little) troublesome. *Il est un peu incommode.*
SOMETIMES, adv. *Quelquefois, tantôt.*
SOMEWHAT, subst. (or something.) *Quelque chose.*
 To part with somewhat, (or part) of one's right. *Céder une partie de son droit.*
 ♀ Somewhat, (or little.) *Un peu, tant soit peu.*
SOMEWHERE, adv. *Quelque part, en quelque lieu.*
 He is gone somewhere else. *Il est allé quelque autre part, ou en quelque autre lieu, il est allé ailleurs.*
SOMMER or rather **Summer**, s. (a piece of timber in building.) *Sommier.*
SOMNIFEROUS or **SOMNIFICK**, *V. Soporiferous.*
SON, subst. *Fils.*
 He is son to such a one. *Il est fils d'un tel.*
 A son-in law. *Un beau-fils, un gendre.*
 A grand-son. *Un petit-fils.*
 ♀ A god-son. *Un filleul.*
 Every mother's son. *Chacun.*
SONATA, subst. *Sonate.*
SONG, s. (from to sing.) *Une chanson.*
 * To sing the same song over and over, (to harp still upon the same string.) *Chanter toujours la même chanson.*
 * To give a thing for a song, (or for little or nothing.) * † *Donner quelque chose pour un morceau de pain.*
 ♀ Song, (poesy.) *Chants, poème.*
SONGSTER, subst. *Un chanteur, une chanteuse.*
SONGSTRESS, subst. *Chanteuse.*
SONNET, subst. (a sort of short poem.) *Un sonnet.*
SONNETTEER, subst. *Poëtereau, méchant poëte.*
SONOROUS, adj. (that makes a great sound.) *Sonore, résonnant, qui a beau son.*
SONOROUSLY, adv. *Ex. That bell rung more sonorously. Cette cloche avoit un meilleur son.*
SONOROUSNESS, subst. *Qualité sonore, son éclatant.*
D. SONSHIP, subst. (from son.) *Qualité de fils, ou filiation.*
SOON, adv. (or quickly.) *Tôt, bientôt, vite.*
 Too soon. *Trop tôt.*
 As soon as you. *Aussi-tôt que vous.*
 Soon after. *Bientôt après, peu après.*
 As soon as may be. *Au plutôt.*
 As soon as I saw him. *Aussitôt que je le vis, dès que je le vis.*
 ♀ How soon will you come back? *Quand serez-vous de retour?*
SOONER, adv. (the comparative of soon.) *Plutôt.*
SOONEST, adv. (the superlative of soon.) *Le plutôt.*
 At the soonest. *Au plutôt.*
SOOP or rather **soup**, subst. (or potage.) *Soupe, potage.*
 A French soop. *Une soupe, un potage à la Française.*
SOOT, subst. (the black stuff that sticks to the chimney.) *Suie.*
To SOOTH up, verb. act. (or to flatter.) *Flatter, caresser, donner de bonnes paroles, cajoler, amadouer.*
 To sooth one up, (to lull him) in his roguery. *Entretenir quelqu'un dans ses*

crimes, l'encourager toujours à mal faire.
 Sooted up, adj. Flatté, caressé, &c.
 V. to Sooth up.
 SOOTHING up, subst. Flatterie, l'action de flatter, &c. V. to Sooth up.
 SOOTHSAVER, subst. Devin, prophète.
 SOOTHSAVING, f. L'action de deviner.
 SOOTY, adj. (full of foot.) Plein de suie.
 SOP, subst. (a piece of bread dipt in sauce.) Pain saucé, morceau trempé.
 A wine-sop. Soupe au vin, pain trempé dans du vin.
 Sugar-sops, V. Sugar.
 To SOP, verb. act. Tremper, saucer.
 SOPE, subst. Savon.
 To wash in sope. Savonner.
 To SOPE, verb. act. Mettre du savon, savonner.
 Soped, adj. Savonné.
 SOPE-BOILER, subst. Celui qui fait & qui vend du savon.
 SOPE-HOUSE, f. (where sope is made.) Savonnerie.
 SOPE-WORT, f. Saponaire, herbe.
 SOPH, subst. (or Sophister at Cambridge.) Un Sophiste.
 SOPHI, subst. (or King of Persia.) Le Sophi, le Roi de Perse.
 SOPHISM, subst. (a fallacious argument.) Un sophisme, raisonnement captieux & trompeur.
 SOPHIST, or SOPHISTER, f. (a cunning and cavilling disputer.) Un Sophiste.
 * A sophister, (a cunning or sharp man.)
 * † Un fin renard, fin merle, ou fin ma-
 tois.
 SOPHISTICAL, adv. (captious.) Sophis-
 tique, captieux, faux, trompeur.
 † SOPHISTICALLY, adv. En sophiste.
 To SOPHISTICATE, verb. act. (to min-
 gle or adulterate.) Sophistiquer, falsifier,
 frelater.
 Sophisticated, adj. Sophistiqué, falsifié,
 frelaté.
 SOPHISTICATING or SOPHISTICA-
 TION, f. Sophistiquerie, frelaterie, l'action
 de sophistiquer, de falsifier, ou de frelater.
 SOPHISTICATOR, f. Celui qui sophis-
 tique, qui falsifie, ou qui frelate.
 SOPHISTRY, f. (circumvention by false
 arguments.) Sophistiquerie, fausse subti-
 lité, l'art d'un sophiste, ou l'art de trom-
 per par des raisonnemens sophistiques.
 A piece of sophistry. Une sophistiquerie,
 ou fausse subtilité, une illusion sophisti-
 que, une chicanerie fine & subtile.
 D. To SOPORATE, verb. act. (or bring
 sleep.) Assoupir, faire dormir.
 SOPORIFEROUS, adj. Soporifique, so-
 porifere, ou soporatif, qui endort, qui
 fait dormir.
 † SOPORIFEROUSNESS, f. Qualité
 soporifique.
 SOPPED, or Sopt, adj. (from to sop.)
 Trempé, saucé.
 SOPPER, f. Celui ou celle qui sauce, qui
 trempe.
 SORB, f. (a service berry.) Sorbe, ou
 corme, sorte de fruit.
 A forb-tree. Sorbier, ou cormier, sorte
 d'arbre.
 SORBONIST, subst. Docteur ou Bachelier
 en Théologie de la maison de Sorbonne, à
 Paris.
 SORCERER, f. (one that uses witch-
 craft.) Un sorcier, un magicien.
 SORCERESS, subst. or witch. Une sorciere,
 une magicienne.

SORCERY, f. (or witchcraft.) Sorcel-
 lerie, sortilege.
 SORDET, V. Sordine.
 SORDID, adj. (dirty, or base.) Sordide,
 vil, vilain, honteux, bas, infame.
 A sordid man. Un avare sordide, un
 avare infame & vilain, un taquin.
 SORDIDLY, adv. Sordidement, d'une ma-
 niere sordide.
 SORDIDNESS, f. Humeur sordide, ma-
 nières sordides, vilenie.
 SORDINE, f. (the little pipe put into
 the mouth of a trumpet to make it found
 low.) Sordine, de trompette.
 SORE, adj. Qui fait mal, où l'on sent de
 la douleur, malade.
 A fore place. Un endroit qui fait mal
 quand on le touche, une partie malade, un
 mal.
 † Sore ears. Un mal d'oreille.
 Sore eyes. Mal aux yeux.
 A fore head, throat, breast or finger.
 Mal à la tête, au gosier, au sein ou au doigt.
 † Sore, or great. Grand, rude.
 A fore brunt. Un grand, ou rude choc.
 'Tis a fore trouble to me. Ce m'est un
 grand chagrin.
 SORE, f. (or fore place.) Mal.
 Here lies my fore. C'est ici qu'est mon
 mal.
 † Lazarus full of sores, or ulcers. La-
 zare tout plein d'ulceres.
 † Sore, (a male fallow-deer, four
 years old.) Un daim de quatre ans.
 SORE, adv. (or greatly.) Fort, grande-
 ment.
 I was fore afraid. J'avois grand'peur,
 j'appréhendois fort.
 Sore wounded. Fort blessé.
 † This reproach sat fore upon me. Ce
 reproche me tient au cœur.
 † My heart is fore vexed with grief.
 J'ai le cœur percé, ou outré de douleur.
 † Full fore against my will. Bien mal-
 gré moi.
 SOREL, f. (a male fallow-deer of three
 years old.) Daim de trois ans.
 SORELY, adv. Grièvement, fort, beau-
 coup, d'une maniere rude & fâcheuse.
 SORENESS, f. Mal.
 Ex. Soreness of the eyes. Mal des yeux.
 † SORITES, subst. Sorte d'argument.
 SORREL, subst. (an herb.) Oseille,
 herbe.
 Wood sorrel. Oseille sauvage.
 Roman sorrel. Oseille romaine.
 Pettyfallet sorrel, or small sheep sorrel.
 Petite oseille, ou oseille sauvage.
 SORREL, adj. (a sort of colour amongst
 horses.) Alexan, saure.
 Ex. A sorrel-horse. Cheval alexan, che-
 val saure.
 Burnt sorrel. Cheval de belette, bazané,
 en parlant du teint, &c.
 SORRILY, adv. (or scurvily, from sorry.)
 Mal, pitoyablement, chérivement.
 SORROW, f. (or misfortune.) Malheur,
 chagrin.
 † Sorrow, (affliction, grief.) Affliction,
 déplaisir, douleur, chagrin, regret, tristesse,
 ennui, souci.
 Full of sorrows. V. Sorrowful.
 To drown one's sorrows in wine. Noyer
 ses chagrins dans le vin.
 To my great sorrow. A mon grand re-
 gret.
 The more my sorrow. C'est ce qui me
 fâche.
 P. When sorrow is asleep, wake it not.

Quand ton mal est assoupi, garde-toi bien
 de le réveiller.
 Sorrow-proof, (insensible of sorrow.)
 Indolent, qui n'est touché de rien, insen-
 sible.
 To SORROW, verb. neut. Être affligé,
 être contristé.
 SORROWFUL, adj. (sad.) Triste, affligé,
 dolent, accablé d'ennuis.
 † Sorrowful, (pitiful or miserable.)
 Malheureux, misérable.
 SORROWFULLY, adv. (sadly, with
 sorrow.) Tristement.
 † Sorrowfully, (or miserably.) Mal-
 heureusement, misérablement.
 SORROWING, subst. (from to sorrow.)
 L'action de s'affliger.
 SORRY, adj. (that grieves.) Fâché,
 marri, qui a du chagrin, du regret, ou du
 déplaisir d'une chose, qui plaint, qui se
 repent de.
 I am sorry for it. J'en suis fâché, j'en suis
 marri, j'en ai bien du chagrin ou du dé-
 plaisir.
 I am sorry for you. J'en suis fâché pour
 l'amour de vous, je vous plains.
 † Sorry, (bad or paltry.) Méchant,
 mauvais, pauvre, chétif, pitoyable, qui
 ne vaut pas grand'chose, misérable.
 P. He that marries for love has good
 nights, but sorry days. Celui qui se ma-
 rie par amour a de bonnes nuits & de
 mauvais jours.
 SORT, or kind, f. Sorte, espece.
 † Sort, (way or manner.) Sorte, ma-
 niere.
 After this sort. De cette sorte, de cette
 maniere.
 † The common sort of people. La po-
 pulace, le menu peuple, le commun du
 peuple, les petites gens.
 † The better sort. Les honnêtes gens.
 † The elder sort. Les plus avancés en
 âge.
 † In like sort. De même, par la même
 raison.
 † To be out of all sorts, (or out of
 humour.) Être chagrin, triste ou mélan-
 colique.
 * To put out of sorts, (to perplex, or
 vex.) Déranger, fâcher, chagriner, dé-
 concerter, troubler.
 To SORT, verb. act. (or to match.) As-
 sortir.
 † To sort. Séparer par classes.
 † To SORT, verb. neut. Convenir, s'ac-
 corder.
 † SORTANCE, V. Agreement.
 SORTED, adj. Assorti.
 SORTING, f. L'action d'assortir.
 SORTMENT, subst. (a set of several
 things of the same sort.) Assortiment,
 distribution.
 SOT, f. (or blockhead.) Un sot, un fou,
 une bête, une sotte, une folle.
 † A sot, (or drunken sot.) Un ivro-
 gne, une ivrognesse.
 To SOT, verb. act. Ex. To sot one's time
 away, (to spend it foolishly.) Employer
 sottement son temps.
 To sot one's time away, or to sit sot-
 ting in a tavern. S'accoquiner, s'acca-
 gner dans un cabaret, ivrogner.
 SOTTISH, adj. Sot, ridicule, imperti-
 nent.
 A sottish fellow. Un sot, un ridicule,
 un impertinent.
 SOTTISHLY, adv. Sottement, follement,
 impertinemment, sans esprit.

SOTTISHNESS, *f.* Sottise, bêtise.
SOVEREIGN, *adj.* (absolute, independent.) Souverain, absolu, indépendant, qui ne relève de personne.
 * Sovereign, (excellent, supreme.) Souverain, excellent, suprême.
 A sovereign remedy. Un remède souverain ou excellent.
 The sovereign felicity. La souveraine félicité.
SOVEREIGN, *f.* (a sovereign Prince.) Un Souverain, un Prince souverain.
SOVEREIGNLY, *adv.* Souverainement, d'une manière souveraine, absolue & indépendante.
 * Sovereignly, (excellently, perfectly.) Souverainement, excellemment, parfaitement.
SOVEREIGNTY, *f.* (or supreme power.) Souveraineté, souveraine puissance.
 * A Sovereignty, (or Sovereign State.) Souveraineté, Etat d'un Prince souverain.
SOUGH, *f.* (subterraneous drain.) Tranchée souterraine.
SOUGHT; *c'est un prétérit du verbe to Seek.*
 Sought, *adj.* (from to seek.) Cherché, &c. *V.* to Seek.
SOUL, *f.* (the principle of life in all living things.) Ame.
 The soul of beasts or plants. L'ame des bêtes ou des plantes.
 * Soul, (mind or spirit.) Ame, esprit.
 A great and generous soul. Une ame grande & généreuse.
 The souls of the dead. Les ames des trépassés.
 * Soul, (or person.) Ame, esprit, personne.
 A good honest soul. Une bonne ame, une bonne personne.
 A dull soul. Un esprit stupide.
 * Soul, or conscience. Ame, conscience.
 Upon my soul it is so. Sur mon ame cela est.
 * With all my soul, (or heart.) De toute mon ame, de tout mon cœur.
 * Soul, (life, that which acts and animates any thing.) Ame, ce qui anime ou qui fait agir quelque chose.
 * Charity is the soul of Christian virtues. La charité est l'ame des vertus chrétiennes.
 * Did you perform all this without selling your soul to the devil for his help? Avez-vous fait tout cela sans vous donner au diable?
 Soul-mass-cakes. Sorte de gâteau d'avoine, qu'on donne aux pauvres en certains lieux d'Angleterre le jour de, All-souls day. La fête des morts.
 Soul-saving, (presbyterian expression.) Salulaire.
 * † A soul, (a gossip that loves brandy.) Femme qui aime l'eau de vie.
SOULTRY, &c. *V.* Sultry, &c.
SOUND, *f.* (the object of hearing.) Son, l'objet de l'ouïe.
 To make or yield a sound. Rendre un son, sonner, ou résonner.
 * The sound, (or streights of the baltick sea.) Le sund ou le détroit de la mer baltique.
 * Sound, (or founder.) *V.* Sounder.
 * Sound board. Sommier.
 Ex. The sound board of an organ. Sommier d'orgue.
 * The sound-post of a musical instrument. Ame d'instrument de musique.
 * The sound-hole. L'ouverture du violon, &c.

* A sound, (or cuttle-fish.) Une sèche, poisson.
SOUND, *adj.* (or whole.) Entier, à quoi rien ne manque, qui n'a rien de gâté, qui est en bon état, bien conditionné.
 Sound commodities. Marchandises bien conditionnées.
 * Sound, (or healthful.) Sain, qui se porte bien, qui n'a aucun mal.
 * His entrails are not sound. Ses intestins sont offensés.
 * Sound, (or orthodox.) Sain, orthodoxe, éloigné de l'erreur.
 * Sound, (judicious or solid.) Sain, judicieux, solide, en parlant d'un discours, &c.
 To give one a sound (or a great) blow. Donner un grand coup, un bon coup à quelqu'un, lui donner un coup bien serré.
 A sound kiss. Un baiser bien serré.
 * To be in a sound (or profound) sleep. Être dans un profond sommeil, être fort endormi.
 * Wood that is not sound, (rotten wood.) Du bois vicié ou gâté.
 * To have sound, honest (or good) principles. Avoir des principes d'honneur & de probité, ou avoir un fond d'honneur & de probité, être homme de bien.
 P. Sound love is not soon forgotten. On n'oublie pas aisément ce que l'on a aimé parfaitement.
TO SOUND, *verb. act.* (to blow, to cause a sound.) Sonner, faire rendre un son.
 To sound a trumpet. Sonner de la trompette.
 To sound the charge. Sonner la charge.
 To sound FORTH. Faire retentir, ou résonner.
 * To sound (or pronounce) a letter. Prononcer une lettre, la faire sonner.
 * To sound the depth of the sea, or of a river, (to try the depth with a line.) Sonder la mer ou une rivière.
 * To sound, (to pump or to sift one.) Sonder quelqu'un, tâcher avec esprit de découvrir son sentiment, ou ce qu'il a dans le cœur, * † lui tirer les vers du nez.
TO SOUND, *v. n.* (or yield a sound.) Sonner, retentir, résonner, rendre un son.
 The trumpet sounds. La trompette sonne.
 To sound like an echo. Retentir ou résonner comme un écho.
 They were not able to hear the trumpets sound. Ils ne pouvoient pas entendre le bruit des trompettes.
 * A name that sounds strangely. Un étrange nom.
 * An action that sounds well or ill (that is well or ill spoken of.) Une action qui sonne bien ou mal.
 * There's not one sentence in the whole Bible that sounds that way, (or that signifies any such thing.) Il n'y a pas une seule sentence dans toute l'Ecriture qui approche de cela, ou qui signifie rien de tel.
 Sounded, *adj.* Sonné, &c. *V.* to Sound.
SOUNDER, (the comparat. of sound.) Plus sain, &c. *V.* Sound, *adj.*
SOUNDING, *f.* L'action de sonner, de sonder, &c. *V.* to Sound, *verb. act.* & *n.*
SOUNDING-LEAD, *f.* Une sonde.
 The sounding line. La ligne de la sonde.
 Sounding, *adj.* Sonnant, qui retentit, qui résonne, résonnant.
SOUNDLY, *adv.* Fort & ferme, bien, comme il faut, de la belle manière, d'importance.
 To sleep soundly. Dormir bien, dormir fort & ferme, être dans un profond sommeil, être fort endormi.

SOUNDNESS, *f.* Etat parfait.
 * Soundness, or perfect health. Santé.
 * To speak with soundness of reason. Parler avec solidité, ou solidement.
SOUP, *f.* Soupe.
SOUR, *adj.* Aigre, sur.
 A sour taste. Un goût aigre, ou sur.
 A sour apple. Une pomme aigre.
 To turn sour. S'aigrir, devenir aigre.
 * A man of a sour, (bitter or crabbed) temper. Un homme aigre, ou rude, un esprit aigre.
 * A sour (crabbed or stern) look or countenance. Une mine rechignée, ou chagrine, un visage, ou un regard sévère ou rechigné.
 * To have a sour look, to look sour. Avoir l'air chagrin ou sévère, faire une mine rechignée.
 * † To be tied to the sour apple-tree, (to have an ill husband.) Avoir un méchant mari.
 * To give one sweet meat and sour sauce. Faire du bien & du mal à quelqu'un, accompagner le bien qu'on lui fait de quelque chose de fâcheux.
TO SOUR, *verb. neut.* (or turn sour.) S'aigrir, devenir aigre.
 To sour, *verb. act.* (to make sour, in a proper and figurative sense.) Aigrir, au propre & au figuré.
 Soured, *adj.* Aigri, *V.* to Sour, *verb. act.* & *neut.*
SOURCE, *f.* (head or spring in a proper and figurative sense.) Source, dans le propre & dans le figuré.
SOURISH, *adj.* (a little sour.) Aigret, suret.
SOURLY, *adv.* (in a figurative sense.) D'un air chagrin, ou de mauvais œil.
 Ex. To look sourly upon one. Regarder quelqu'un d'un air chagrin, ou de mauvais œil.
SOURNESS, *f.* Aigreur.
 * Sourness of one's look. Air chagrin, mine rechignée, visage sévère ou rechigné.
SOUS, *f.* (a French penny.) Un sou.
SOUSE, *f.* or pork soufed. Porc mariné, porc bouilli avec de la bière, du sel & du vinaigre.
TO SOUSE pork, *verb. act.* Mariner du porc, bouillir du porc avec de la bière, du sel & du vinaigre, pour le manger froid après avoir trempé quelques jours dans cette liqueur.
 To souse, (to plunge, or dip in water, &c.) Plonger, mouiller.
 * To souse, or sowse, or give a box on the ear. Donner une mornifle, ou un soufflet.
 Soufed, *adj.* Mariné, &c. *V.* to Souse.
SOUTH, *f.* Midi, sud, partie méridionale.
 * South, (or southern,) *adj.* De midi, de sud, méridional.
 A south wind. Un vent de midi, vent de sud.
 The south countries. Les pays méridionaux.
 South-east. Sud-est.
 South-west. Sud-ouest.
SOUTHERLY, or **SOUTHERN**, *adj.* De midi, de sud.
 * Southern, that lies south. Méridional, qui est au midi, ou du côté du midi.
 * Southern-wood, (an ever-green plant.) Aurogne, plante toujours verte.
SOUTHSAYER, *f.* Un devin, ou une devineresse.
SOUTHSAYING, *f.* L'action de deviner.

SOUTHWARD, *adv.* (towards the south.)*Au midi, vers le midi, du côté du midi.*SOW, *f.* (the female of a hog.) *Une truie, la femelle du verrat.** A wild sow. *Une laie.*P. To take a wrong sow by the ear, (to mistake the person.) *Se tromper, prendre marte pour renard, se méprendre.*P. To grease the fat sow in the arse, or tail, (to give to those that do not want it.) *Donner à ceux qui n'en ont pas besoin.** A sow (or great lump) of melted iron. *Une gueuse de fer.** A sow of lead. *Un grand saumon de plomb.*A sow-pig, or a little sow. *Une petite truie.*A sow-gelder. *Châtreur de cochons.*Sow-bread, (or truffle.) *Trufe, pain de pourceau.*Sow-thistle. *Laiteron.*To SOW, *verb. act.* (to cast or strew the seed.) *Semer, ensemer, jeter de la semence.*To sow a field. *Semer ou ensemer un champ.** To sow diffention among friends. * *Semer la discorde ou la zizanie avec des amis, les mettre mal ensemble, causer des divisions entre amis.*P. To sow one's wild oats, (to leave off one's youthful pranks.) * *Jeter sa gourme, * jeter le feu de la jeunesse, se retirer de toutes ses folies.*To SOW, or sew, *verb. act.* (to stitch.) *Coudre.*Sowed, *adj.* *Semé, &c. V. to Sow.** Sowed, (or stitched.) *Cousu.** To SOWCE, *V.* *Soufe.*SOWER, *f.* *Semeur.*SOWING, *f.* *L'action de semer, &c. V. to Sow.*The sowing-time, or feed-time. *La semaille, le temps où l'on sème.*Sowink-filk. *Soie à coudre.*SOWN, *adj.* *Semé, ensemené.*Beans must be sown in the spring. *Il faut semer les fèves au printemps.*To SOWN, *V.* *to Swoon.*† SOWTER, (an obsolete word for a shoe-maker or cobbler.) *V. Shoe-maker, &c.*

S P

* SPAAD, *subst.* (a mineral.) *Sorte de minéral.*SPACE, *f.* (or extent.) *Un espace, une étendue, d'un terme à un autre.*A space of time and place. *Un espace de temps & de lieu.*A space between. *Un entre-deux.** The equal spaces, (that ought to be between some pieces of Architecture.) *Espacemens, en terme d'Architecture.** The space between two beams, (amongst builders.) *Travée.** In so short a space of time. *En si peu de temps.** For the space of three years. *Pendant trois ans.*SPACIOUS, *adj.* (great or large.) *Spacieux, grand, d'une grande étendue.*SPACIOUSLY, *adv.* *D'une manière vaste & spacieuse.*A thing that spreads spaciouly. *Une chose qui prend beaucoup d'espace, qui s'étend fort.*SPACIOUSNESS, *f.* *Grandeur, grand espace, grande étendue.*SPADE, *f.* (a tool to dig the ground.)*Bêche.** Spade, (a colour of cards.) *Pique, point noir au jeu des cartes.** Spade, (a deer three years old.) *Bête fauve de trois ans.*P. To call a spade a spade. *P. Appeller chaque chose par son nom.** SPADILLE, *f.* *Spadille, terme de jeu.*SPAID, *V.* *to Spay.*SPAKE: *c'est un préterite du verbe to Speak.** SPALT, *subst.* (a mineral.) *Zain.*SPAN, *f.* (a measure, from the thumb's end to the top of the little finger.) *Un palme ou empan.** Spick and span new. *Tout battant neuf.*To SPAN, *v. act.* *Mesurer par palmes ou par empan.*SPANGLE, *f.* *Paillette.*A spangle-maker. *Un faiseur de paillettes.*SPANGLED, *adj.* *Orné de paillettes.** The spangled skies, (a poetical expression.) *La voûte étoilée, azurée ou céleste, le firmament.*SPANIEL or spaniel dog. *Un épagneul.*A spaniel bitch. *Une épagneule.*To SPANIEL, *verb. neut.* (to fawn like a spaniel.) *Careffer, comme font les épagneuls, * faire le chien couchant.*SPANISH, *adj.* *Espagnol, d'Espagne.*Spanish fly. *Cantharide.*Spanish paint. *Céruse, blanc de plomb.*Spanish red. *Cinabre, vermillon.*D. SPANKING, *adj.* (spruce.) *Leste, pimpant, bien mis, qui le porte beau.*SPANNER, *f.* *La clef d'une carabine à rouet.*SPAR, *f.* (a bar of wood.) *Une barre de bois.** The spars of a spinning-wheel. *Les rais d'un rouet à filer.** Spar (or Muscovy glass.) *Verre de Moscovie.*To SPAR, *v. act.* *Barrer, † bacler.*Ex. To spar a door. *Barrer une porte.** To spar, (wrangle.) *Se quereller.*SPARE, *adj.* (lean or thin.) *Maigre, mince.*Ex. A spare man. *Un homme maigre.*A spare diet. *Maigre chère, vie frugale ou abstinence, régime, sobriété.** Spare, (that one has saved.) *De réserve, de reste.*A spare thing. *Une chose de réserve.*A spare time. *Temps de réserve, loisir.*Spare money. *Argent de reste ou de réserve, argent mignon.** Spare hours. *Heures perdues ou de loisir.** Spare-ribs. *Côtes de porc salé.*SPARE, *f.* Ex. Make no spare (or do not spare it.) *Ne l'épargnez point.*To SPARE, *v. act.* (to save, to husband.) *Epargner, ménager, user d'économie, user d'épargne.*To spare one's money. *Epargner son argent.*To spare for nothing. *N'épargner rien.*P. To spare at the spigot, and let it run out of the bung-hole. *Epargner cinq sous d'un côté & en prodiguer cent d'un autre.** To spare (or save a man.) *Epargner ou favoriser quelqu'un, lui être favorable.** He does not spare himself. *Il ne s'épargne point, il n'épargne pas sa peine ou ses pas.*I'll spare (or save) you that trouble. *Je vous épargnerai cette peine.** To spare something for a beggar, (to give him something.) *Donner quelque chose à un mendiant.** Can't you spare this book (or make shift without it) for a while? *Ne sauriez-vous vous passer quelque temps de ce livre? That compliment might have been spar'd. Vous auriez pu vous passer de faire ce compliment.*P. Spare to speak, and spare to speed. *Faute de parler on manque souvent son coup.** If God spare my life. *Si Dieu me fait la grace de vivre, † si Dieu me prête vie.** If I can spare any time, if I have any time to spare. *S'il me reste quelque temps ou si j'ai quelque temps de reste.*I have some to spare (or more than I want.) *J'en ai de reste, j'en ai plus qu'il ne m'en faut.*Spared, *adj.* *Epargné, &c. V. to Spare.*SPARING, *f.* (from to spare.) *Epargne, ménage, économie, l'action d'épargner, &c. V. to Spare.*Sparing, *adj.* *Epargnant, ménager, chiche.*To be sparing of one's tongue or words. *Etre chiche de ses paroles.** To be sparing in doing a thing, (to go but howly about it.) *Faire une chose avec froideur, lenteur ou nonchalance.*SPARINGLY, *adv.* *Avec épargne, avec économie.*To live sparingly. *Vivre ou user d'épargne, épargner, ménager sa bourse.*SPARK, *f.* (a small particle of fire, in a proper and figurative sense.) *Bluette, étincelle.** A spark (or a beau.) *Un damoiseau, un dameret.** A spark, (a gallant or lover.) *Un galant, un amant.** Spark (or small diamond.) *Petit diamant, petit brillant.*SPARKLE, *f.* (or spark.) *Etincelle, bluette.** Sparkles of iron. *Paillettes de fer, qui tombent du fer qu'on bat.*To SPARKLE, *v. neut.* (to cast sparks.) *Etinceller, jeter des étincelles, petiller.** To sparkle, (in a figurative sense.) *Etinceller, petiller, briller, éclater.** Wine that sparkles. *Vin qui petille.** His eyes sparkle. *Ses yeux étincellent ou petillent.*SPARKLING, *f.* *L'action d'étinceller. V. to Sparkle.*I admire the sparkling of his eyes. *J'admire le feu ou le brillant de ses yeux.*Sparkling, *adj.* *Etincellant, petillant, brillant, qui petille, qui brille.** SPARKLINGNESS, *subst.* *Lustre éclatant.*SPARROW, *f.* (a sort of bird.) *Moineau, passereau.*A cock-sparrow. *Un moineau mâle.*A hen-sparrow. *Un moineau femelle.*A hedge-sparrow. *Verdon, sorte d'oiseau.** † Sparrow-mouthed, (that has got a sparrow-mouth or wide mouth.) *Qui a une grande bouche, qui a la bouche bien fendue, † bien fendu de gueule.** Sparrow bills. *Sorte de cloux, dont quelques paysans garnissent leurs souliers.** SPARROWHAWK, *f.* *Épervier, oiseau de proie.** SPARROWGRASS, *f.* *Asperge.*SPASM, *f.* *Spasme.*

SPASMODICK, *adj.* Spasmodique, terme de médecine.

SPAT, *f.* (the spawn of oysters.) *Frai d'huitres.*

♣ Spat or spatter. *V.* Spatula.

To SPATTER, *v. act.* (or bespatter.) *Salir, crotter, éclabouffer.* *V.* to Bespatter.

* To spatter, (to blacken) a man's reputation. *Noircir, flétrir, ternir la réputation de quelqu'un.*

You spattered me. *Vous m'avez crotté.*

Spatter-dashes, *V.* Spatterdashes.

Spattered, *adj.* *Sali, crotté, éclabouffé.*

↓ SPATTERDASHES, *f.* *Guêtres.*

SPATTERING, *f.* L'action de salir, de crotter ou d'éclabouffer.

SPATULA, *f.* (a slice used by Surgeons and Apothecaries.) *Une spatule.*

SPAVIN, *f.* (a horse's disease.) *Éparvin, maladie de cheval.*

To SPAWL, *verb. neut.* (or to spit and spawl.) *Cracher, crachotter.*

↓ SPAWL, *subst.* *Crachat.*

SPAWLING, *f.* a spitting and spawling. L'action de cracher ou de crachotter, crachottement.

SPAWN, *f.* the spawn of fish. *Frai, œufs de poisson.*

* Spaw (or seed in general.) *Semence.*

To SPAWN, *verb. neut.* *Frayer.*

↓ To spawn. *V.* to Produce.

SPAWNER, *f.* (the female fish.) *Poisson femelle.*

♣ Spawner (or young fish.) *Frai, fretin.*

SPAWNING, *f.* *Frai, l'action de frayer.*

SPAWNING-TIME, *f.* *Frai ou le temps que les poissons frayent.*

To SPAY, *v. act.* *Couper, châtrer.*

Ex. To spay a mare. *Couper une cavalle.*

Spayed, *adj.* *Coupé, châtré.*

SPAYING, *f.* L'action de couper ou de châtrer.

To SPEAK, *v. act. & neut.* (from speech, to utter words.) *Parler, proférer, prononcer, articuler des mots.* *V.* *parler, in the first part.*

To speak out. *Parler à haute voix, parler haut.*

To speak low or softly. *Parler bas ou parler à voix basse, parler doucement.*

To speak of a thing. *Parler d'une chose.*

To speak to one or with one. *Parler à quelqu'un.*

To speak for one. *Parler en faveur de quelqu'un.*

The thing speaks of itself. *La chose parle d'elle-même.*

♣ To speak or to say. *Dire.*

To speak the truth. *Dire la vérité.*

To speak one's mind. *Dire sa pensée ou son sentiment, dire ce qu'on pense.*

To speak contrary to one's thoughts. *Dire le contraire de ce qu'on pense, trahir ses sentiments.*

I shall only speak a few words to the principal point. *Je dirai seulement quelque chose touchant le point principal, je traiterai en peu de mots le point principal.*

If I were to speak my opinion. *Si j'osois dire ce que j'en pense.*

* To speak without book (or without grounds.) *Dire quelque chose à crédit.*

To speak not a word. *Ne dire mot, se taire.*

♣ To speak (or to express.) *Témoigner, faire voir, déclarer.*

To speak one's satisfaction about a thing.

Témoigner la satisfaction que l'on a de quelque chose.

♣ To speak fair of one. *Faire beau semblant à quelqu'un, le flatter, lui donner de bonnes paroles.*

P. Speak fair, and think what you will. *Donnez toujours de bonnes paroles, & pensez ce que vous voudrez.*

♣ To speak to one's disadvantage. *Tenir des discours désavantageux de quelqu'un.*

♣ To speak the word. *Trancher le mot, dire franchement & sans détour ce qu'on veut dire.*

♣ To speak, (to shew.) *Montrer, faire voir ou faire connoître.*

The first words of the prologue speak the play to be a copy. *Les premiers mots du prologue montrent ou font voir que la comédie n'est qu'une copie.*

♣ His meen speaks him a gentleman. *Il a l'air d'un gentilhomme.*

♣ That which best bespeaks our faith, is--- *La plus grande marque de notre foi, c'est---*

SPEAKER, *f.* *Orateur, président.*

Ex. The speaker of the house of commons. *L'Orateur ou le Président de la chambre des communes.*

SPEAKING, *f.* L'action de parler, &c. to Speak.

Speaking, *adj.* *Parlant.*

Ex. A speakink trumpet. *Une trompette parlante, un porte-voix.*

SPEAR, *f.* (or lance.) *Lance, sorte d'arme d'hast.*

Spear-head. *La pointe d'une lance.*

Spear-staff. *La hampe ou le bois d'une lance.*

Spear-man. *Lance ou lancier, soldat armé d'une lance.*

♣ A little spear or short spear, (a javelin.) *Une javeline, un javelot.*

♣ A french spear, (a fort af dart.) *Un dart.*

♣ A boar-spear. *Un épieu.*

♣ Spear-mint. *Mente aiguë, sorte d'herbe.*

Eel-spear. *Un trident.*

↓ To SPEAR, *v. a.* *Percer à coups de lance.*

SPECIAL, *adj.* (singular, particular, signal.) *Spécial, singulier, particulier, signalé, considérable, remarquable.*

♣ Special, (excellent, extraordinary.) *Excellent, fort bon, admirable, extraordinaire.*

This is special wine. *Ce vin-ci est excellent, il est admirable.*

A special servant. *Un fort bon domestique.*

♣ You are a special youth, (in an ironical sense.) *Vous êtes un brave ou un joli garçon.*

♣ By his Majesty's special command. *De l'express commandement de sa Majesté.*

SPECIALLY, *adv.* *Spécialement, singulièrement, sur-tout, principalement.*

SPECIALITY, *f.* (a law-word signifying a bond, bill or such like instrument.) *Toute sorte d'instrument ou d'acte public, comme, une obligation, une reconnaissance, &c.*

SPECIES, *f.* (or sort.) *Especie, sorte.*

The propagation of the species. *La propagation de l'espece.*

♣ Such men are the scandal of their species. *De tels hommes font la honte du genre humain.*

♣ Species (or a sort of money.) *Especie, une sorte de monnaie.*

Ex. To pay a sum in species. *Payer une somme en especes.*

♣ Species, (images and representations of objects.) *Especes, images, représentation des objets des sens.*

Perspective gives an account of the sight and species. *La perspective rend raison de la vue & des especes visuelles ou des objets.*

SPECIES, *f.* (money coined.) *Especes, argent monnoyé.*

SPECIFIC, *V.* *Specifick.*

SPECIFICALLY, *adv.* *Spécifiquement, d'une manière spécifique.*

SPECIFICATION, *f.* (or specifying.) *Spécification, action de spécifier.*

SPECIFICK, *adj.* *Spécifique, propre spécialement à quelque chose.*

A specifick medicine. *Spécifique.*

SPECIFICK, *f.* (a specifick medicine.) *Spécifique.*

To SPECIFY, *v. act.* (or particularize.) *Spécifier, particulariser, exprimer, déterminer en particulier.*

Specified, *adj.* *Spécifié, &c.* *V.* to Specify.

SPECIFYING, *f.* L'action de spécifier, &c. *V.* to Specify.

SPECIMEN, *f.* (an essay or proof.) *Un essai, un modele, un échantillon.*

SPECIOUS, *adj.* (plausible or fair in appearance.) *Spécieux, plausible.*

↓ SPECIOUSLY, *adv.* *Spécieusement.*

SPECK, *f.* (or spot.) *Tache, petite tache, marque.*

A natural speck on the skin. *Tache ou marque naturelle sur la peau.*

To SPECKLE, *v. act.* *Tacheter, marquer, marquer de diverses petites taches.*

Speckled, *adj.* *Marqueté, tacheté, bariolé.*

A speckled mag-pie. *Pie-grieche.*

SPECKLING, *f.* L'action de tacheter ou de marquer, &c.

D. SPECTABLE, *adj.* (to be look'd upon.) *Digne d'être vu ou regardé.*

SPECTACLE, *f.* (publick show or sight.) *Spectacle, représentation ou cérémonie publique, objet extraordinaire qui attire la vue.*

A pair of spectacles. *Des lunettes.*

A spectacle-maker. *Un lunetier, un faiseur de lunettes.*

↓ SPECTACLED, *adj.* *Qui a, ou qui porte des lunettes.*

SPECTATOR, *f.* (or beholder.) *Spectateur, regardant.*

SPECTATRESS, *f.* (or she-beholder.) *Spectatrice, regardante.*

SPECTRE, *f.* (or apparition.) *Spéctre, fantôme.*

↓ SPECULAR, *adj.* *Qui a les qualités du miroir.*

To SPECULATE, *v. act.* (to watch on high to contemplate.) *Spéculer, contempler.*

SPECULATION, *f.* (or contemplation.) *Spéculation ou contemplation.*

♣ Speculation (or theory.) *Spéculation, théorie.*

SPECULATIVE, *adj.* (or contemplative.) *Spéculatif, contemplatif.*

SPECULATIVELY, *adv.* *Dans un sens spéculatif, dans la spéculation ou dans la théorie.*

SPECULATOR, *f.* (one that speculates.) *Spéculateur, qui spéculé.*

SPECULATORY, *adj.* (belonging to speculation.) *Spéculatif, contemplatif.*

SPED,

S P E

SPED, *prétérit du verbe to Speed.*
Sped, *adj. Ex.* Those things are sped in the King's name. *Ces choses se font ou se passent au nom du Roi.*
SPEECH, *f.* (the faculty of speaking.) *Parole, faculté de parler.*
 * *Speech*, (tongue or language.) *Langue, language.*
 A vulgar speech. *Une langue vulgaire.*
 * *Speech*, (discourse, harangue, oration.) *Harangue, discours, oraison.*
 He made a speech to the people. *Il harangua le peuple.*
 Tully's speeches or orations. *Les oraisons de Cicéron.*
 The eight parts of speech, in grammar. *Les huit parties d'oraison.*
 * To be slow of speech, (to speak slow.) *Parler lentement, être lent à parler.*
 * The last speech of a dying person. *Les dernières paroles d'une personne mourante.*
 * How shall I come to the speech of him? *Comment pourrai-je lui parler?*
SPEECHLESS, *adj.* Qui a perdu la parole ou qui n'a pas l'usage de la parole, muet, interdit.
 He stood speechless. *Il demeura interdit.*
SPEED, *f.* (haste.) *Hâte, diligence.*
 To make speed. *Faire diligence, se hâter, se dépêcher.*
 * To make more haste than good speed. *Se précipiter, se hâter trop, faire quelque chose avec précipitation.*
 * He will come with all speed. *Il viendra au plutôt ou au premier jour.*
 * Go thither with all speed. *Allez-y au plutôt, au plus vite ou promptement.*
 * To run with all speed or to run with full speed. *Courir de toute sa force.*
 * To gallop with full speed. *Galoper à bride abattue ou à toute bride.*
 To stop a horse upon his full speed. *Arrêter un cheval qui court à bride abattue ou à toute bride.*
To SPEED, *verb. neut.* (or succeed.) *Réussir, avoir bon succès, aller bien.*
 To speed, *v. act.* (or prosper.) *Faire réussir, donner un bon succès.*
 * God speed him well or farewell he. *Dieu le conduise.*
 * To speed, (make haste.) *Se hâter, se dépêcher.*
 * To speed, (dispatch.) *Expédier, tuer.*
SPEEDILY, *adv.* *Promptement, vite, d'abord.*
SPEEDINESS, *f.* *Diligence, hâte, promptitude.*
SPEEDWELL, *f.* (the herb fluellin.) *Véronique, sorte d'herbe.*
SPEEDY, *adj.* (or quick.) *Prompt.*
 * Let me have a speedy answer. *Faites moi réponse ou répondez moi au plutôt.*
D. SPEIGHT, *f.* (a sort of bird.) *Pic, sorte d'oiseau.*
SPELL, *f.* (or charm.) *Caractère magique, sortilège, charme, enchantement.*
To SPELL, *v. act.* (to name the letters.) *Épeler, assembler, ou nommer les lettres.*
 He begins to spell the letters. *Il commence à épeler les lettres.*
 * To spell (or to write) a word right. *Orthographier un mot comme il faut.*
 * To spell (or enchant.) *Enchanter, charmer.*
 Spelled, *adj.* *Epelé, orthographié, &c.*
SPELLER, *subst.* *Celui ou celle qui épelle.*
 * A good or bad speller, (in point of

Tome II.

S P E

writing.) *Une personne qui entend bien ou mal l'orthographe.*
SPELLING, *subst.* *L'action d'épeler ou d'orthographier.*
 The art of spelling. *L'orthographe, ou l'art d'écrire les mots correctement.*
SPELT, *adj.* *Epelé, ou orthographié. V. to Spell.*
 * To SPILT, *V. to Split.*
SPELTER, *subst.* (or zink, a modern metal.) *Zain, espèce de minéral.*
SPENCE, *V.* *Larder.*
To SPEND, *verb. act.* (to lay out, or consume.) *Dépenser, employer, consumer.*
 He has spent all his estate. *Il a dépensé, il a mangé tout son bien.*
 * To spend, (or pass away.) *Passer, employer.*
 Ex. To spend most of one's time in reading. *Employer, ou passer la plupart du tems à l'étude, ou à lire.*
 To spend, (or waste.) *Consumer, épuiser, dissiper.*
 Ex. To spend one's spirits. *Épuiser ou dissiper ses esprits.*
 To spend one's self. *S'épuiser, se consumer.*
 * You spend your breath in vain. *Vos paroles sont inutiles, tout ce que vous dites-là ne sert à rien.*
 * To spend one's verdict, (to give one's opinion.) *Dire son sentiment, ou son opinion, opiner.*
 * They spent themselves upon it. *Ils ont sué sang & eau là-dessus.*
 * A ship that has spent her mast, (that has lost it.) *Un vaisseau qui a perdu son mât.*
 To spend, *verb. neut.* (to spermatize.) *Décharger, faire émission de semence.*
 * Meat that spends. *Viande qui profite.*
SPENDER, *subst.* (that spends much.) *Un dépensier, une dépensière.*
 A great spender. *Un grand dépensier, un prodigue, un homme qui fait une grande dépense.*
SPENDING, *subst.* *L'action de dépenser, &c. V. to Spend.*
 * This I keep for my own spending. *Je garde ceci pour moi, ou pour mon usage.*
SPEND-THRIFT, *subst.* *Un prodigue, celui qui dépense vite ce que l'on a amassé avec bien de la peine.*
SPENT, *adj.* *Dépensé, &c. V. to Spend.*
 P. Ill got, ill spent. *Les biens mal acquis s'en vont comme ils sont venus. P. Ce qui vient par la flûte s'en retourne par le tambour.*
 * Three days were spent in those contests. *Trois jours se passèrent en ces sortes de disputes.*
 * When night was far spent. *La nuit étant fort avancée.*
 * I am quite spent. *Je suis tout épuisé, je n'en puis plus.*
 * Spent with cares. *Accablé de soins, ou d'ennuis.*
 * My stock of patience is quite spent. *Ma patience est à bout.*
 * A horse quite spent. *Un cheval outré.*
 * A bullet spent. *Une balle perdue, une balle qui a perdu sa force.*
SPERAGE, *V.* *Sparagras.*
SPERM, *subst.* (or seed of an animal.) *Sperme, semence de l'animal.*
SPERMATICAL, or *Spermatick*, *adj.* *Spermatique.*
To SPERMATIZE, *verb. neut.* (or eject seed.) *Faire émission de semence.*

S P E S P I 585

↓ **SPERMATOCELE**, *f.* *Spermatocèle*, terme de chirurgie.
To SPEW, or *to spew UP*, *verb. act.* (to cast up, or vomit.) *Vomir, rendre par la bouche, dégoûter.*
 To spew up vine. *Dégobiller du vin.*
 * To spew one's heart out. *Crever.*
 Spewed or spewed up, *adj.* *Vomi.*
SPEWING, *subst.* *Vomissement, ou l'action de vomir, &c. V. to Spew.*
 ↓ **SPHACELUS**, *subst.* *Sphacèle*, terme de médecine.
SPHERE, *subst.* (a solid round body.) *Sphere, ou globe, corps solide rond.*
 * The sphere, or a representation of the world. *La sphere, ou la représentation du monde.*
 * The sphere of a planet, (the place wherein it is conceived to move.) *La sphere d'une planète.*
 * The sphere of activity, (in natural bodies.) *Sphere d'activité.*
 * Sphere, (the reach of one's power or knowledge.) * *Sphere, étendue de pouvoir, ou de connoissance.*
 * That's out of his sphere. *Cela est hors de sa sphere.*
SPHERICAL or **SPERICK**, *adj.* (round.) *Sphérique, rond.*
SPHERICALLY, *adv.* *Sphériquement, d'une manière sphérique, en rond.*
 ↓ **SPHERICALNESS** or **SPHERICITY**, *subst.* *Sphéricité.*
 ↓ **SPHEROID**, *subst.* *Sphéroïde*, terme de géométrie.
SPHINX, *subst.* (a fabulous monster.) *Sphinx, monstre fabuleux.*
 ↓ **SPIAL**, *V.* *Spy.*
SPICE, *subst.* (an aromatical drug.) *Épice aromate, drogue aromatique.*
 Good spices. *Bonnes épices, bonne épicerie.*
 * That has a spice of profaneness. *Cela sent un peu le profane.*
 * A spice (or beginning) of a disease. *Une atteinte de maladie.*
 * Spice (or remains) of a distemper. *Le levain, ou le ressentiment d'un mal.*
To SPICE, *verb. act.* (or season with spices.) *Épicer, assaisonner avec de l'épice.*
 Spiced, *adj.* *Épice, assaisonné avec de l'épice.*
SPICER, *subst.* (or grocer) *Épicier.*
SPICERY, *subst.* (a place where spices are kept.) *Épicerie, l'endroit où l'on tient les épices.*
SPICING, *subst.* *L'action d'épicer, ou d'assaisonner avec de l'épice.*
SPICK, *Ex.* *Spick and span new. Tout battant neuf.*
 ↓ **SPICY**, *adj.* *Aromatique.*
SPIDER, *subst.* (a sort of insect.) *Araignée, insecte venimeux.*
SPIDER-WORT, *f.* *Sorte d'herbe bonne contre la morsure d'une araignée venimeuse.*
SPIGTH, &c. *V.* *Spite.*
SPIGOT, *subst.* (for a faucet.) *Robinet, ou siphon.*
SPIKE, *subst.* *Pointe.*
 A door fenced with iron spikes. *Une porte garnie en haut de pointes de fer, ou de chardons.*
 The spike of grass. *La pointe de l'herbe.*
 * Spike, (or spikenard.) *Aspic.*
 Oil of spike. *Huile d'aspic.*
To SPIKE, *verb. act.* *Faire pointu.*
 To spike (or nail up) a great gun. *Enclouer un canon.*
 To spike one's self, (or to fall upon spikes.) *Tomber sur des pointes de fer.*

Eeee

Spiked, *adj.* Pointu, &c. *V.* to Spike.
SPIKENARD, *subst.* (a sweet smelling plant.) *Aspic*, ou lavande, plante odoriférante.
SPILL, *subst.* *Ex.* A small spill, (or little gift of money.) *Un petit présent en argent.*
To SPILL, *verb. act.* (to shed.) *Verser*, répandre.
 † **To Spill**, (waste.) *Prodiguer*, détruire.
 Spilled, *adj.* Versé, répandu; prodigué, détruit.
SPILLING, *subst.* L'action de verser, ou de répandre.
SPILT, *V.* Spill.
To SPIN, *verb. act.* (to make into a thread.) *Filer*, faire du fil.
 To spin gold into thread. *Filer de l'or.*
 * **To spin OUT** the time, (or to use delays.) *Prolonger le temps.*
 * **To spin out** a business, (to make it to linger.) *Traîner*, ou faire traîner une affaire, la tirer en longueur.
 * **To spin out** (or prolong) the war. *Prolonger la guerre, la faire durer.*
To SPIN, *verb. neut.* *Ex.* The top spins, (or turns round on the same place.) *Le sabot dort.*
 † The blood spins OUT of his nose. *Le sang ruisselle de son nez.*
SPINAGE or **SPINACH**, *f.* (a pot herb.) *Epinards*, herbe potagère.
SPINAL, *adj.* (belonging to the spine.) *De l'épine du dos.*
Ex. The spinal marrow. *La moëlle de l'épine du dos.*
SPINDLE, *subst.* (from to spin.) *Fuseau*, pour filer.
 Spindle-legs, or spindle-shanks. *Jambes de fuseau.*
 † The spindle (or nuel) of a winding stair-case. *Noyau ou vis de montée.*
 The spindle-tree, or prick-timber. *Fusain*, arbrisseau.
 † Spindle (a term among florists: the little twig that grows about the pedicles of some flowers, such as lilies, pinks or carnations, tulips, &c.) *Dard.*
To SPINDLE, *verb. neut.* (to shoot spindles, as some flowers do.) *Pousser son dard*, en parlant de fleurs.
SPINE, *f.* (the back-bone.) *L'épine du dos.*
 † **SPINEL**, *subst.* *Spinelle*, sorte de rubis.
SPINET, *subst.* (a sort of musical instrument.) *Une épinette.*
SPINNER, *subst.* (a sort of spider, from to spin.) *Petite araignée.*
SPINNING, *subst.* L'action de filer.
 A spinning-wheel. *Rouet à filer.*
SPINOSITY, *subst.* (or difficulty.) *Epines*, difficulté, matière épineuse.
 † **SPINOUS**, *V.* Spiny.
SPINSTER, *subst.* (from to spin.) *Une fileuse*, ou filandière.
 † Spinsters, (the title given to all unmarried women, from the Viscount's daughter downward.) *C'est le titre qu'on donne en Angleterre, dans les actes publics, aux filles non-mariées qui sont au-dessous des filles de Vicomte.*
SPINY, *adj.* (thorny.) *Epineux*, plein d'épines.
SPIRAL, *adj.* *Spiral.*
SPIRALLY, *adv.* *Spiralement*, d'une manière spirale.
SPIRATION, *f.* (or breathing.) *Spiration.*
SPIRE, *subst.* (or pyramid.) *Aiguille*, ou pyramide.
Ex. The spire of a Church. *L'aiguille d'une Église.*

To SPIRE, *verb. neut.* (as corn does.) *Épier*, monter en épi.
SPIRIT, *subst.* (a substance distinct from matter.) *Esprit*, substance immatérielle.
 God is a spirit. *Dieu est un esprit.*
 † Spirit, (virtue, or supernatural power that animates the soul.) *Esprit*, vertu, ou puissance surnaturelle, qui remue l'âme.
 He is acted by the spirit of the devil. *C'est l'esprit du démon qui agit en lui.*
 † Spirit, (or soul.) *L'esprit*, l'âme.
 † Spirit, (or ghost of a dead body.) *Esprit*, ou l'âme d'une personne morte.
 † Spirit, (a term of Chymistry, the subtlest substance extracted from mixt bodies.) *Esprit*, terme de Chimie.
 Spirit of salt. *Esprit de sel.*
 † Spirits, (in the plural number.) *Esprits.*
 The vital or animal spirits. *Les esprits vitaux*, ou animaux.
 The spirits of wine and other strong liquors. *Les esprits de vin*, & d'autres liqueurs fortes.
 † Spirit, (genius, humour or nature.) *Esprit*, génie, caractère, humeur.
Ex. That's the spirit of their society. *C'est-là l'esprit de leur société.*
 † To do a thing out of a spirit (or principle) of charity. *Faire une chose par un esprit*, ou par un principe de charité.
 † Spirit, (wit, or liveliness.) *Esprit*, feu, vivacité.
 † A noble spirit animates all these addresses. *Une noble ardeur anime toutes ces adresses.*
 † Spirit, (courage, or pride.) *Cœur*, courage, fierté.
 To pull down one's spirit. *Abattre la fierté de quelqu'un*, l'humilier.
 To have a high, or great spirit. *Être fier.*
 † To put spirit into one. *Animer*, encourager quelqu'un.
 † To recover one's spirits, (to come to one's self again.) *Reprendre ses esprits*, se remettre, se reconnoître, revenir à soi.
 † Spirit, *V.* Kidnapper.
To SPIRIT, *verb. act.* (to encourage.) *Animer*, encourager.
 To spirit AGAIN. *Ranimer*, ranimer le courage.
 To spirit the soldiers. *Animer*, encourager les soldats.
 To spirit (or countenance) a faction. *Animer*, fomenter, appuyer, soutenir une faction.
 To spirit AWAY, (or kidnap.) *Enlever.*
Ex. To spirit away children. *Enlever des enfans*, ou les gagner par adresse pour les envoyer aux Indes.
SPIRITED, *adj.* (or encouraged.) *Animé*, encouragé.
 † Spirited, (lively.) *Animé*, vif.
 Nothing can be more spirited and affecting than this enthusiasm of Hector. *Rien n'est plus animé ni plus intéressant, ou touchant, que cet enthousiasme d'Hector.*
 † High-spirited. *Fier*, qui a l'âme noble, qui a le cœur bien placé.
 Low-spirited. *Qui a l'âme basse*, ou rampante.
 † Spirited away. *Enlevé*, &c.
SPIRITOUS, *V.* Spirituous.
SPIRITUAL, *adj.* (incorporeal.) *Spirituel*, immatériel, incorporel.
 † Spiritual, (ecclesiastical.) *Spirituel*, ecclésiastique.

† Spiritual, (devout, or religious.) *Spirituel*, pieux, dévot.
SPIRITUALS, *subst.* *V.* Spirituality.
SPIRITUALITY, *subst.* (the contrary of temporality.) *Le spirituel*, le contraire du temporel.
 The spiritualities of a Bishop. *Le spirituel d'un Evêché*, les revenus d'un Evêque en tant qu'Evêque, & non pas comme Pair du Royaume.
 † Spirituality, (essence distinct from matter.) *Spiritualité.*
SPIRITUALIZATION, *subst.* (a chymical term.) *Spiritualisation.*
To SPIRITUALIZE, *verb. act.* (a term of chymistry: to change a compact body in to spirit.) *Spiritualiser*, réduire les corps compacts en esprits.
 Spiritualized, *adj.* *Spiritualisé.*
SPIRITUALLY, *adv.* *Spirituellement.*
 † **SPIRITUALTY**, *subst.* (ecclesiastical body.) *Clergé.*
SPIRITUOUS, *adj.* (or full of spirits.) *Spiritueux*, plein d'esprits.
SPIRT, *V.* Spurt.
To SPIRT, *verb. act.* (or squirt.) *Se-ringuer.*
 † To spirt, *verb. neut.* *Jaillir.*
 † **To SPIRTLE**, *verb. act.* *Diffuser.*
 † **SPIRY**, *adj.* *Pyramidal.*
 † **SPISS**, *V.* Thick.
SPISSITUDE, *subst.* (philosophical word for thickness.) *Epaisseur*, consistance.
SPLIT, *subst.* (to roast meat withal.) *Une broche.*
 A turn-spit. *Un tourne-broche.*
 Spitful. *Brochée.*
 † Spit-fish. *Brochet de mer.*
 Spit, *c'est un prétérit du verbe to Spit.*
 Spit, *adj.* *Craché.*
 * † He looks as like his father as if he was spit out of his mouth. * † *C'est son père tout craché.*
To SPIT, *verb. act.* (to put on the spit.) *Embrocher*, mettre à la broche.
To SPIT, *verb. neut.* & *act.* (to throw out of one's mouth.) *Cracher.*
 To spit upon one's face. *Cracher au visage de quelqu'un*, ou lui cracher au nez.
 To spit blood. *Cracher du sang.*
 To spit OUT, or spit UP one's lungs. *Cracher les poumons.*
SITCHCOCK, *subst.* a spitchcock-eel. *Sorte de grosse anguille*, qu'on rôtit ordinairement.
SPITE, *subst.* (malice, grudge, spleen.) *Malice*, envie, haine, ressentiment, rancune.
 He has a spite against him. *Il a quelque haine*, ou ressentiment contre lui, * il a une dent de lait contre lui, il lui en veut.
 In spite, *adj.* *En dépit*, malgré.
 To do a thing in spite of one, in spite of his heart, or in spite of his teeth. *Faire une chose en dépit de quelqu'un*, la faire malgré lui, malgré qu'il en ait, malgré ses dents.
To SPITE, *verb. act.* *Piquer*, fâcher, faire dépit, donner du dépit.
 Spited, *adj.* *Piqué*, fâché, à qui on a fait dépit.
SPITEFUL, *adj.* *Méchant*, malin, envieux, qui fait du mal par malice, haine, envie, ou dépit.
SPITEFULLY, *adv.* *Malicieusement*, par malice, de rage, ou par dépit.
SPITEFULNESS, *f.* *Malice*, méchanceté.
SPITTED, *adj.* (from to spit.) *Embroché*, ou craché, *V.* to Spit.

SPITTER, *subst.* (one that spits often.)
Un cracheur, une cracheuse.

✧ The spitters of a deer. *Dagues de cerf.*

✧ A spitter, (or brocket, a red male deer above a year old.) *Daguet*, jeune cerf, qui est à la seconde année.

SPITTING, *subst.* L'action d'embrocher, de mettre à la broche, ou l'action de cracher, *V. to Spit.*

A spitting-box. *Un crachoir.*

SPITTLE, *subst.* Salive, ou crachat.

✧ A spittle, or spittle-house, (the word being probably contracted from Hospital.) *Un Hôpital.*

P. To rob the spittle. *Voler l'Hôpital*, voler un misérable, dépouiller un homme du peu qu'il a.

To SPLASH, *verb. act.* Eclabouffer.

Splashed, *adj.* Eclabouffé.

SPLASHING, *subst.* L'action d'éclabouffer.

SPLASHY, *adj.* Gâcheux.

D. SPLATCHY, *adj.* (painted, counterfeited.) *Fardé.*

To SPLAY a horse, *verb. act.* (to part his shoulder from his breast.) *Epauler un cheval.*

SPLAY-FOOT, *adj.* Cagneux, qui a les jambes, les genoux, ou les pieds tournés en dedans.

SPLAYING, *subst.* L'action d'épauler un cheval.

SPLEEN, *subst.* (the milt under the left short ribs.) *La rate.*

To purge the spleen. *Désopiler*, ou décharger la rate.

To be troubled with the spleen. *Être incommodé du mal de rate.*

* Spleen, (spite, hatred, or grudge.) *Fiel, haine, colere, aigreur, ressentiment, animosité, * dent de lait.*

* To take a spleen against one. *Concevoir de la haine, ou de l'animosité contre quelqu'un, * avoir une dent de lait contre lui.*

Spleen-sick, or troubled with the spleen. *Incommodé du mal de rate, mélancolique.*

SPLEEN-WORT, *subst.* (miltwaste.) *Scolopendre, herbe.*

SPLENDENT, *adj.* (shining, or bright.) *Brillant.*

The splendid rays of precious stones. *Le brillant, ou l'éclat des pierreries.*

SPLENDID, *adj.* (great, or magnificent.) *Splendide, magnifique, somptueux.*

He has given us a splendid entertainment. *Il nous a donné un repas splendide, il nous a régales magnifiquement.*

SPLENDIDLY, *adv.* Splendidement, magnifiquement, avec splendeur, ou d'une manière splendide.

SPLENDOUR, *subst.* (or brightness.) *Splendeur, grand éclat de lumière.*

* Splendour, (pomp, magnificence.) *Splendeur, pompe, magnificence, éclat de gloire & d'honneur.*

To live in great splendour. *Vivre avec beaucoup de splendeur, vivre fort splendidement, vivre d'une manière splendide, ou magnifique.*

SPLENETICK, *adj.* (or spleen-sick.) *Mélancolique, incommodé du mal de rate.*

✧ Splenetick, (belonging to the spleen.) *Splénique.*

Ex. The splenetick vein, or artery. *La veine, ou l'artere splénique.*

✧ SPLENICK, *adj.* Splénique.

SPLINT, or Splint, *f.* (a piece of a broken bone.) *Esquille, éclat d'os rompu.*

✧ Splint, (a flat piece of wood for a broken bone.) *Eclisse, ais délié pour ferrer un os où il y a fracture.*

✧ Splent, (a disease in horse's leg.) *Sur-os, tumeur dure qui croit sur l'os du canon de la jambe du cheval.*

✧ Splents, (or harness for the arms.) *Brassard.*

To SPLICE, *v. act. Ex.* To splice ropes, (a sea-expression; to make fast the ends of ropes one into another by opening the twists at the end of both ropes.)

Joindre deux bouts de corde ensemble, en défaisant les cordons & les assemblant ensuite l'un avec l'autre.

✧ To SPLINT or Splinter, *v. act.* (to put splents about a broked bone.) *Eclisser.*

SPLINTER, *subst.* Eclat de bois.

✧ Splinter, (or splint of a bone.) *Une esquille.*

To SPLINTER, *v. act.* Fendre ou couper en plusieurs morceaux.

SPLIT, *adj.* Fendu.

To SPLIT, *verb. act.* Fendre.

Ex. To split asunder. *Fendre en deux.*

✧ To split a cause. *Incidenter, faire naître des incidens dans un procès.*

To split, *verb. neut.* Se fendre.

Ex. To split upon a rock, (in a proper and figurative sense.) *Échouer contre un écueil, faire naufrage.*

✧ To split one's fides or to split one's self, *verb. recip. or to split, v. neut.* with laughing. *Éclater de rire.*

Splitted or split. *Fendu en deux ou en plusieurs morceaux.*

SPLITTING, *f.* L'action de fendre, &c. *V. to Split, verb. act. & neut.*

SPLUTTER. *V.* Sputter.

D. SPODIUM, *f.* (footy dregs of dross in melting of brass.) *Spodium.*

SPOIL, *subst.* (or robbery.) *Vol, larcin, pillage.*

To commit spoils. *Faire des vols, voler, piller.*

✧ Spoils, (or booty.) *Dépouilles, butin, proie.*

To SPOIL, *v. act.* (to mar.) *Gâter dans tous ses sens.*

To spoil one's work. *Gâter sa besogne.*

He spoils his children. *Il gâte ses enfans.*

To spoil (or to break) one's measures, or sport. *Rompre les mesures de quelqu'un, l'empêcher de faire quelque chose.*

✧ To spoil (or to undo) one. *Perdre ou ruiner quelqu'un.*

✧ To spoil or to rob. *Dépouiller, voler, piller.*

✧ To spoil (to ruin or destroy) a country. *Désoler, ravager, ruiner, saccager un pays.*

Spoiled, *adj.* Gâté, &c. *V. to Spoil.*

I am quite spoiled for a wrestler. *Je ne vau plus rien pour lutter, je ne suis plus bon à la lutte.*

✧ Fruit that is spoiled by the shadow of the tree. *Fruit étouffé par l'ombre de l'arbre.*

SPOILED, *f.* Celui ou celle qui gâte, &c. *V. to Spoil.*

SPOILING, *subst.* L'action de gâter, &c. *V. to Spoil.*

SPOKE: c'est un prétérit du verbe to Speak.

SPOKE, *subst.* Rais de roue.

SPOKEN, *adj.* (from to speak.) *Parlé, dit.*

The thing spoken of. *La chose dont on a parlé, ou dont on a fait mention.*

Not to be spoken. *Qui ne se peut exprimer.*

A well spoken man. *Un beau ou agréable parleur, un homme éloquent ou qui parle bien.*

SPOKESMAN, *f.* (speaker.) *Orateur, celui qui porte la parole.*

✧ He was my spokesman, (he spoke for me.) *C'est lui qui a parlé pour moi.*

He was the spokesman. *Il portoit la parole.*

To SPOLIATE, *verb. act.* (to spoil or rob.) *Spolier, terme de pratique, dépouiller.*

SPOLIATION, *f.* (a term used in the spiritual court.) *Spoliation, dépouillement.*

SPONDEE, *f.* (a measure of two long syllables in Greek and Latin verses.) *Spondée.*

SPONDYLE, *subst.* (a knuckle or turning joint of the back-bone.) *Vertebre.*

SPONGE, &c. *V.* Spunge, &c.

✧ SPONK. *V.* Spunk.

SPONSOR, *subst.* (or surety.) *Caution, répondant.*

✧ A sponfor, (or godfather.) *Un parrain.*

SPONTANEITY, *f.* (or voluntariness.) *Mouvement spontanée ou volontaire.*

SPONTANEOUS, *adj.* (or voluntary.) *Spontanée, volontaire, qui se fait de bon gré.*

SPONTANEOUSLY, *adv.* Volontairement, de son plein gré, de son propre mouvement, par un mouvement spontanée.

✧ SPONTANEOUSNESS, *f.* Spontanéité, terme didactique.

SPOOL, *f.* (or quill, of a silk-weaver.) *Époule.*

The spooling-wheel. *Rouet, qui sert à devider la trame sur les époules.*

SPOON, *subst.* Une cuiller.

The broad end of the spoon. *Le cuilleron.*

The sea-spoon, (a kind of long cockle.) *Sorte de coquillage.*

* To be past the spoon, (to be beyond the state of infancy.) *Être hors de l'enfance, n'être plus un enfant.*

A spoon-full. *Une cuillerée, plein la cuiller.*

Spoon-wort. *Sorte de plante.*

Spoon-meat. *Tout ce qui se mange avec la cuiller, comme la soupe, le lait, &c.*

To SPOON a ship, *verb. act.* (to put her right before the wind and sea without any fail.) *Mettre à sec, naviguer avec les voiles ferlées.*

To spoon, *verb. neut. Ex.* A ship that spoons or a ship spooning. *Vaisseau qui met à sec, ou qui est à mâts & à cordes.*

SPORT, *subst.* (play or pastime.) *Jeu, passe-temps, divertissement, plaisir, récréation, badinage.*

An innocent sport. *Un jeu innocent.*

For sport's sake. *Par plaisir.*

You shall see pretty sport. *Vous verrez beau jeu, vous verrez quelque chose de divertissant.*

* That's but a sport to him, (he does it with ease.) *Ce n'est que jeu pour lui, il fait cela fort facilement.*

She is used to the sport. *Elle est faite au badinage.*

✧ Sport, (hunting, fowling, fishing, &c.) *Le plaisir de la chasse, de la pêche.*

A great sports-man or a great lover of sport. *Un grand chasseur ou un homme qui aime fort la chasse ou la pêche.*

E e e e 2

♣ To make sport, (or divert.) *Diver-
tir, faire rire.*

♣ To make sport, (to laugh or play.)
*Rire, jouer, se récréer, passer le temps,
badiner.*

He did it only to make sport. *Il n'a fait
cela que pour rire ou passer le temps.*

They make sport together. *Ils jouent
l'un avec l'autre.*

♣ Tyrants make their best subjects to
bleed in wanton sport. *Les tyrans font
mourir leurs meilleurs sujets de gaieté de
cœur.*

♣ To make sport with one, (to laugh
at him, to make a fool of him.) *Jouer
quelqu'un, se jouer de quelqu'un, s'en di-
vertir, en faire un sujet de risée & de mo-
querie, en faire son jouet, se moquer de lui.*

* Sport, (measures or way of proceed-
ing.) * *Jeu, mesures, manège, mani-
gance, manière d'agir, procédé artifi-
cieux.*

* I am acquainted with his sports. *Je
sais son jeu ou sa manigance.*

* To spoil one's sport. *Rompres les mesu-
res de quelqu'un.*

* The stranger especially, who had never
been at this sport before. *Sur-tout l'étran-
ger qui n'avoit jamais vu un tel manège.*

♣ Sport, (a basket or panier used by
mendicant Friars.) *Sporte, panier de
Religieux mendiants.*

To SPORT, verb. neut. or to sport one's
self, verb. récip. *Jouer, se jouer, se di-
vertir, folâtrer.*

They sport together. *Ils jouent, ils ba-
dinent, ils folâtrèrent ensemble.*

Fortune sports with men. *La fortune se
joue des hommes.*

* To sport with one, (to make a fool
of him.) *Se jouer de quelqu'un, se jouer,
se moquer de lui.*

♣ To sport, (or trifle) with Religion.
Se jouer de la Religion.

Sported with, adj. *Dont on s'est joué
ou divertit, &c.*

SPORTER, f. *Joueur, joueuse, qui badine,
qui joue, qui folâtre.*

SPORTFUL, adj. (or diverting.) *Di-
vertissant, récréatif, qui donne du plaisir,
qui divertit.*

♣ Sportful, (gamefome, full of play.)
Badin, folâtre, enjoué.

SPORTFULLY, adv. *Par passe-temps, par
manière de divertissement.*

♣ SPORTFULNESS, V. Sport.

SPORTING, f. *Jeu, badinage, divertis-
sement, ou l'action de se divertir, &c.
V. to Sport.*

SPORTIVE, V. Sportful.

♣ SPORTSMAN, subst. *Chasseur.*

SPOT, subst. (a blot or stain.) *Tache,
souillure, salissure.*

A spot of oil. *Tache d'huile.*

A spot of dirt. *Salissure de boue.*

* The spot of sin. * *La tache ou souil-
lure du péché.*

* A spot (blur or blemish) in one's
reputation. *Une tache à sa réputation.*

♣ Spot, (a speck or mark.) *Tache,
marque, moucheture.*

The spots of a lynx. *Les mouchetures
du lynx.*

Spots of gauze. *Mouchetures de gaze ou
broderie de gaze.*

♣ A fine spot of ground. *Un bon mor-
ceau de terre.*

A fruitful spot of ground. *Une terre
fertile.*

♣ I was upon the spot. *J'ai été sur les
lieux.*

♣ He died upon the spot. *Il mourut sur
la place.*

♣ Upon the spot, (immediately.) *In-
continent, sur le champ.*

To SPOT, verb. act. (or stain.) *Tacher,
salir, souiller.*

* To spot, (to blur or blemish) one's
honour, reputation, &c. *Tacher l'hon-
neur ou la réputation de quelqu'un.*

♣ To spot a printed sheet. *Maculer une
feuille imprimée.*

♣ To spot, (to speckle.) *Tacheter,
marquer de diverses taches, moucheter.*

♣ To spot gauze-hoods. *Moucheter,
ou broder des coiffes de gaze.*

SPOTLESS, adj. *Sans tache, qui n'a point
de tache.*

A spotless life. *Une vie sans tache, une
vie irréprochable.*

SPOTTED, adj. *Taché ou plein de taches,
&c. V. to Spot.*

♣ The spotted fever. *La fièvre pour-
prée, le pourpre.*

SPOTTER, subst. *Brodeuse.*

Ex. A spotter of hoods. *Une brodeuse
de gaze.*

SPOTTY, adj. (or full of spots.) *Taché,
ou plein de taches, sali.*

♣ SPOUSAL, adj. *Nuptial, conjugal.*

SPOUSE, f. (bridegroom or husband.)
Epoux, mari.

♣ Spouse, (bride or wife.) *Epouse,
femme.*

♣ SPOUSED, adj. (wedded.) *Epousé.*

SPOUT, a water-spout, f. *Un jet d'eau,
un jet de fontaine, une eau jaillissante.*

♣ A rain-spout or sudden fall of rain,
like a torrent. *Un torrent de pluie.*

The spout of a conduit or cock. *Un
robinet.*

♣ A spout for the rain on house-eaves.
La gargouille d'une gouttière.

♣ The spout of a mill-hopper. *Auget
de trémie de moulin.*

To SPOUT or spout OUT, v. act. (to
throw out.) *Faire jaillir, sortir ou jaillir
avec impétuosité, jeter, pousser avec vio-
lence.*

To spout or spout out, verb. neut. (to
gush out.) *Jaillir, sortir impétueusement,
† s'écouler.*

Moses caused a spring to spout out of the
rock. *Moyse fit jaillir ou s'écouler une fon-
taine du rocher.*

To spout or to spout UP, (to fly, to
spurt up.) *Rejaillir.*

To spout DOWN. *Tomber à verse.*

Spouting out. *Jaillissant, &c.*

SPOUTING OUT, f. *L'action de jaillir,
&c. V. to Spout or Spout out.*

SPRAIN, subst. *Détorse, entorse, foulure
de nerfs, &c.*

To SPRAIN, v. act. *Fouler, se détordre,
se donner une détorse ou entorse.*

That sprained my foot. *Cela m'a foulé le
pied ou m'a donné une entorse au pied.*

He has sprained his arm. *Il s'est détordu
le bras, il s'y est donné une détorse ou
entorse.*

Sprained, adj. *Foulé, détordu, &c. V. to
Sprain.*

SPRAINTS, subst. (the dung of an otter.)
La fiente d'une loutre.

♣ SPRANG, pret. of Spring.

SPRAT, subst. (a fish.) *Melette, poisson.*

To SPRAWL, v. neut. (or lie sprawling
along.) *S'étendre tout de son long.*

♣ To sprawl. V. Tumble.

SPRAWLING, subst. *L'action de s'étendre
tout de son long.*

SPRAY, subst. (a bough or sprig.) *Menu
bois ou menu branchage.*

Spray-faggots. *Fagots de menu bois, fa-
gots faits de menus branchages.*

SPREAD, adj. *Tendu, étendu, répandu,
&c. V. to Spread.*

* His praise is spread abroad far and
wide. *Toute la terre publie ses louanges,
ou retentit de ses louanges.*

To SPREAD, verb. act. (or stretch out.)
Etendre, ouvrir, déployer.

To spread one's arms. *Etendre les bras.
Spread your legs. Etendez, ouvrez les
jambes.*

♣ To spread (or lay) the cloth. *Mettre
la nappe.*

♣ To spread, (or bend) a net. *Tendre
des filets.*

To spread sail. *Tendre les voiles, les
mettre au vent.*

♣ To spread or scatter. *Epandre, ré-
pandre, éparpiller.*

To spread dung. *Epandre du fumier.*

To spread straw about a room. *Eparpil-
ler de la paille dans une chambre.*

* To spread the war every-where. *Ré-
pandre la guerre par-tout.*

* To spread or spread ABROAD a re-
port. *Répandre, semer, faire courir un
bruit.*

To spread the grass, (to make hay.)
Epandre du foin pour le faner.

To SPREAD, verb. neut. *S'étendre, s'é-
pandre, se répandre, au propre & au
figuré.*

* To spread or spread ABROAD, (as
a report.) *S'épandre, se répandre.*

♣ To spread, (as a flower.) *S'épanouir
ou éclore, en parlant des fleurs.*

SPREADER, f. of false reports. *Semeur
de faux bruits.*

SPREADING, subst. *L'action de tendre,
d'étendre, &c. V. to Spread, verb. act.
& neut.*

The spreading of the commerce. *L'éten-
due du commerce.*

Spreading, adj. *Qui se répand.*

* Examples are of a pestilent spreading
nature. *Les exemples sont contagieux.*

♣ A spreading tumour. *Une tumeur am-
bulante.*

SPRIG, f. (sucker or slip.) *Jet, rejeton.
A young sprig. Un nouveau jet, un re-
jeton.*

♣ Sprig of thyme, rosemary, &c. *Une
branche ou un brin de thym, de roma-
rin, &c.*

♣ A sprig, (a nail without a head used
by the glaziers.) *Une pointe.*

SPRIGGY, adj. (or full of sprigs.) *Plein
de rejetons.*

SPRIGT, subst. (spirit or hobgoblin.)
Un esprit, un spectre, un fantôme.

♣ Sprights, (short arrows, formerly
used for sea-fights.) *Fleches courtes dont
on se servoit autrefois sur mer.*

SPRIGHTFUL, V. Sprightly.

SPRIGHTLINESS, subst. *Vivacité, feu.*

SPRIGHTLY, adj. (lively, full of life.)
Vif, plein de feu, plein d'ardeur, animé.

SPRING, f. (source or fountain.) *Source,
fontaine.*

Spring-water. *Eau de fontaine, eau vive.*

* Spring, (or origine.) * *Source, origi-
ne, principe, cause, commencement.*

♣ The spring, (or dawn) of the day.

L'aube, la pointe ou le point du jour.

☞ The spring or spring-time, (one of the four seasons of the year.) *Le printemps.*

☞ Spring-tides, (or great tides.) *Grandes ou hautes marées.*

☞ Spring, (a principle of motion, in a proper and figurative sense.) *Un ressort, au propre & au figuré.*

The spring of a lock. *Le ressort d'une serrure.*

* He sets all springs a-going in order to get that employment. *Il fait jouer toutes sortes de ressorts pour avoir cet emploi.*

☞ The spring-tree bar of a coach. *Pallonnier de carrosse.*

☞ A spring (or run) in order to a leap. *Une escouffe.*

To take a spring, in order to leap. *Prendre son escouffe.*

The cat gave a spring at me. *Le chat s'élança sur moi.*

To SPRING, *v. neut.* or to spring OUT, FORTH or FROM, (to rise, to come, or spout out, as a river, or water.) *Sortir, avoir sa source, jaillir ou jaillir.*

There the river springs. *C'est de là que sort la rivière, c'est là qu'elle a sa source.*

The water that springs out of the rock. *L'eau qui jaillit ou saillit du rocher.*

☞ To spring, to spring OUT, FORTH, or UP, (to sprout or shoot out as plants and flowers.) *Pousser, bourgeonner, naître, en parlant des plantes & des fleurs.*

To spring again or up AGAIN. *Rejeter, repousser, en parlant des plantes & des fleurs.*

☞ To spring out again, (as a river that has been under ground.) *Rejaillir, en parlant d'une rivière qui s'étoit cachée sous terre.*

* To spring, (to raise or proceed.) *Naître, se produire, être produit, prendre origine, procéder, provenir, venir, commencer d'être.*

* Thence spring all our misfortunes. *De-là naissent, viennent, proviennent ou procedent tous nos malheurs.*

☞ To spring or leap. *Sauter.*

☞ To spring, (as an iron-spring does.) *Repousser, en parlant d'un ressort.*

To spring UP. *Tressaillir.*

To spring FORWARD. *Sauter en avant, s'élançer.*

To SPRING, *verb. act. Ex.* To spring a partridge. *Faire lever une perdrix.*

☞ To spring a mine. *Faire jouer une mine.*

☞ The storm has sprung our mast, (a sea phrase, when the mast is only cracked, and not quite broken.) *La tempête a fendu le mât.*

☞ To spring, (or dig) a well. *Creuser un puits.*

☞ To spring a leak, (as a ship does.) *Faire eau, puiser de l'eau, être gagné de l'eau.*

SPRINGAL, *subst.* (a stripling.) *Un jeune homme, un garçon.*

SPRINGE, *subst.* (twisted wire, to catch birds or small beasts.) *Piege, lacet, pour prendre le gibier.*

☞ A springe to catch wood-cocks. *Un filet pour prendre des bécasses.*

SPRINGER, *f.* the springer of an arched gate. *Imposte, terme d'Architecture.*

SPRINGINESS, *subst.* *Elasticité.*

SPRINGY, *adj. Ex.* Springy (or elastick) bodies. *Corps élastiques ou qui sont ressort.*

SPRINKLE, *f.* a holy-water sprinkle. *Un aspergès, goupillon avec quoi on jette l'eau bénite.*

To SPRINKLE, *v. act.* (to asperse with water.) *Asperger, arroser, épandre, répandre, jeter ça & là.*

To sprinkle with holy water. *Asperger ou arroser d'eau bénite, répandre ou jeter de l'eau bénite sur quelque chose.*

☞ To sprinkle with salt. *Saupoudrer.*

Sprinkled, *adj.* *Aspergé, arrosé, &c.*

V. to Sprinkle.

SPRINKLING, *f.* *Aspergion, arrosement, action d'asperger, d'arroser, &c.*

V. to Sprinkle.

* With some small sprinklings, (or tincture) of Italian and Spanish. *Avec quelque légère teinture de l'Italien & de l'Espagnol.*

☞ To SPRIT. V. Sprout.

SPRIT-SAIL, *subst.* *Civadiere, voile de beaupré.*

☞ SPRITE, *f.* (spirit.) *Esprit.*

SPROUT, *subst.* (or young cole-wort.) *Jeune chou, rejeton de chou, broccoli.*

To SPROUT, *v. n.* or sprout FORTH, (to spring or shoot forth.) *Bourgeonner, pousser, rejeter, repousser.*

SPROUTING, *adj.* *Qui pousse, qui jette, qui bourgeonne, en parlant des plantes.*

SPRUCE, *adj.* (neat or fine in clothes.) *Leste, propre, bien mis, brave.*

* A spruce, (or fine) phrase. *Une belle phrase.*

☞ Spruce leather, (corruptly so called for Prussia leather.) *Cuir de Prusse.*

To SPRUCE, *v. neut.* *Se parer, s'orner, se mettre fort proprement.*

SPRUCELY, *adv.* *Proprement.*

SPRUCENESS, *subst.* *Propreté.*

SPRUNG, *c'est un prétérit & participe du verbe to spring. V. to Spring.*

D. SPRUNT, *adj.* (wonderful active.) *D'une activité extraordinaire.*

† SPUD, *f.* (a short scurvy knife.) *Un méchant petit couteau.*

☞ A spud, (or little fellow.) *Un petit homme; † un bout d'homme.*

SPUME, *f.* (or scum) of gold or silver. *Ecume d'or ou d'argent.*

SPUMOUS or SPUMY, *adj.* (foamy, or frothy.) *Ecumeux, plein d'écume.*

SPUN, *prétérit & participe du verbe to spin. V. to Spin.*

Home-spun. V. Home.

Home-spun-yarn, or rope-yarn. *Fil de carret, en terme de mer.*

SPUNGE, *f.* (a sort of moss that sticks on sea-rocks.) *Eponge.*

To SPUNGE, *v. act.* to sponge a thing over, (to wash or rub it over with a sponge.) *Laver, ou nettoyer quelque chose avec une éponge.*

* To sponge upon one, (to eat and drink at his cost.) *Ecornifler quelqu'un, faire le métier d'écornifleur, ou de parasite.*

Spunged over, *adj.* *Lavé, nettoyé avec une éponge.*

Spunged upon. *Ecorniflé.*

SPUNGER, *f.* *Un écornifleur, ou une écornifleuse, † un chercheur de franchises, un parasite.*

SPUNGINESS, *f.* *Qualité spongieuse.*

SPUNGING, *f.* (from to sponge.) *L'action d'écornifler, écornifier.*

A spunging-house. *Une maison de sergent.*

SPUNGIOUS, or SPUNGY, *adj.* (of

the nature of a sponge.) *Spongieux, qui tient de l'éponge.*

SPUNK, *f.* (half-rotten wood.) *Bois à demi pourri.*

☞ Spunk, (an excrescence on the sides of trees.) *Sorte d'excroissance qui vient à côté des arbres.*

☞ Spunk, (or match.) *Meche.*

SPUR, *f.* (a prick for a horse.) *Un éperon.*

* Spur, (or enticement.) * *Eperon, * aiguillon.*

☞ A cock's spurs. *Les éperons, ou les ergots d'un coq.*

* To be upon the spur, (or in great haste.) *Être fort pressé.*

* To come upon the spur. *Venir en diligence.*

Spur-leather. *Monture d'éperon.*

To SPUR, *v. act.* *Donner de l'éperon, piquer, pousser.*

* To spur one ON, (to put, or egg him on, or forward.) *Pousser quelqu'un, le presser, l'exciter, l'animer, l'encourager, lui servir d'aiguillon, l'aiguillonner.*

* † To spur one a question, (to start him a question in haste.) *Faire une question, ou demander une chose avec empressement.*

To SPUR-GALL, *v. act.* a horse. *Blesser un cheval avec les éperons.*

SPURGE, *f.* (a sort of herb.) *Esperge, sorte d'herbe.*

Spurge-olive. *Thymelée.*

Spurge-laurel. *Lauréole.*

SPURIOUS, *adj.* (bastard, or counterfeit.) *Bâtard, falsifié, faux, supposé, corrompu.*

To SPURN, *v. a. & n.* to kick and spurn. *Ruer, détacher des ruades, regimber.*

He spurned him away. *Il le chassa à coups de pied.*

SPURRED, *adj.* (pricked with a spur.) *Piqué, poussé, &c. V. to Spur.*

☞ Spurred, (having spurs on.) *Éperonné, qui a des éperons aux talons.*

A cock spurred. *Un coq éperonné, ou ergoté.*

SPURRIER, *subst.* (a maker of spurs.) *Éperonnier.*

SPURRING, *f.* *L'action de piquer, &c. V. to Spur.*

SPURRY, *f.* (a sort of herb.) *Sorte d'hépatique.*

SPURT, *subst.* *Boutade, saillie, caprice, fantaisie.*

To be all for a spurt, or upon a spurt. *Faire tout par boutades, être fait à boutades, ou à fantaisies.*

☞ A spurt (or gust) of wind. *Un coup, un souffle de vent.*

To SPURT, or to spurt up, *verb. neut.* *Jaillir, rejaillir.*

Spurled up, *adj.* *Rejailli.*

SPURTING up, *f.* *Rejaillissement, ou l'action de rejaillir.*

† SPUTATION, *f.* *Sputation, terme de médecine.*

SPUTTER, *f.* (noise, or bustle.) *Bruit, vacarme, désordre, tintamarre.*

To SPUTTER, *verb. neut.* (or spit fast in a hasty talk.) * † *Ecarter la dragée, crachoter, cracher dru & menu, comme quand on parle vite.*

SPUTTERER, *f.* *Une personne qui écarte la dragée. V. to Sutter.*

SPUTTERING, *f.* *Action de crachoter. V. to Sutter.*

SPY, *f.* *Un espion.*

To SPY, *v. act.* (to observe, to watch.)
Veiller, épier, observer.

✧ To Spy, (to see, to perceive.)
Voir, découvrir, appercevoir.

To spy OUT a fault. Trouver, découvrir une faute.

Spied, *adj.* Veillé, épié, observé, &c. *V.* to Spy.

✧ SPYBOAT, *subst.* Corvette.

S Q

SQUAB, *adj.* (little and fat, or trick and short.) Dodu, potelé, gras, petit & gras.

A squab child. Un jeune enfant dodu, potelé, petit & gras.

SQUAB, *f.* (a stuffed stool.) Un tabouret garni, ou rembourré.

✧ A squab, (or very soft cushion.) Coussin fort mou.

✧ A squab, (or stuffed couch.) Une forme, ou un lit de repos rembourré.

✧ A squab, (a thick fat man.) Un petit homme replet.

A squab, (or little fat woman.) Une *†* dondon.

To SQUAB one, *verb. act.* (to beat him, to mash.) Applatis quelqu'un de coups, *†* lui mettre la tête, ou le visage à la compôte.

✧ To squab, *verb. neut. V.* to Squash. Squabbed, *adj.* Applati de coups.

SQUABBLE, *f.* (quarrel, or dispute.) Querelle, dispute, *†* bagarre.

To SQUABBLE, *verb. neut.* (to quarrel.) Se quereller, se picoter, disputer, contester, être en querelle, ou en différent.

Squabbled, *adj.* (among Printers.) Ex. A form squabbled, (some lines whereof happen to be out of their due order.)

Une forme dont les lignes sont dérangées.

SQUABBLER, *f.* Querelleur.

SQUABBLING, *f.* Querelle, picoterie, dispute, l'action de se quereller, &c. *V.* to Squabble.

SQUADRON, *f.* (a certain number of horse.) Un escadron de cavalerie.

✧ A squadron of men of war. Une escadre de vaisseaux de guerre.

✧ SQUADRONED, *adj.* Rangé en escadron.

To SQUALL, *verb. neut.* (to cry out.) Crier, pousser des cris, quand on sent quelque douleur, &c.

She's in labour, I heard her squall. Elle est en travail, j'ai entendu ses cris.

The least thing that ails him makes him squall. Le moindre mal qu'il a, le fait crier miséricorde.

SQUALLER, *f.* Celui ou celle qui crie, crieur, crieuse.

SQUALLING, *subst.* Crierie, cris, bruit, l'action de crier, &c. *V.* to Squall.

D. SQUALLID, *adj.* (or nasty.) Sale, crasseux, mal-propre.

SQUALLS, *subst. plur.* (a sea-term.) Rafales, bouffées de vent, qui soufflent entre les montagnes.

SQUALLY, *adj. Ex.* A squally road. Rade sujette aux rafales.

✧ SQUAMOUS, *V.* Scaly.

To SQUANDER away, *v. act.* (to spend or waste.) Dissiper, consumer, prodiguer, manger, dépenser follement.

Squandered away, *adj.* Dissipé, consumé, prodigué, &c. *V.* to Squander away.

SQUANDERER, *subst.* Dissipateur, prodigue.

S Q U

SQUANDERING away, *f.* L'action de dissiper, de consumer, &c. *V.* to Squander away.

SQUARE, *adj.* (having four sides, and four right angles.) Carré, ou quarré.

This beam is twenty inches square. Cette poutre a vingt pouces en carré, ou vingt pouces d'équarrissage.

A square battalion. Un bataillon carré.

✧ A square number (in arithmetick, a number multiplied by it self.) Un nombre carré.

The square root. La racine carrée.

* Square, (honest, just, fair.) Honnête, juste, franc.

Square dealings. Un procédé, ou une conduite honnête, d'un honnête homme, d'un homme d'honneur.

SQUARE, *f.* (or square figure.) Carré, figure carrée.

✧ A square, (or carpenter's, &c. rule.) Equerre.

To bring a thing into square, to work it up square. Equarrir une chose, la faire carrée.

✧ 'Tis out of square, (or irregular.) Il n'est pas égal, ou régulier.

✧ A square, (or plinth at the bottom of a pillar.) Plinthe.

A square, (the abacus, or Plinth at the top of a pillar.) Plinthe, abaque ou tailloir.

✧ A square, (a square open place in a town.) Une place carrée.

✧ A square, (or pane) of glass. Un carreau, ou panneau de vitre.

* This moral does not lie so square, as to bear any great weight upon it. La morale de cette fable ne porte pas si juste, qu'on puisse y appuyer beaucoup.

* Upon the square, (fairly, honestly, without deceit, or dissimulation.) Francement, sincèrement, honnêtement, de bonne foi, avec candeur, * de bonne guerre.

To play upon the square. Jouer franc jeu, jouer beau jeu, ne pas tricher au jeu.

✧ Upon the square, (without odds.) Du pair, sans avantage, également.

✧ How goes squares, or matters? Comment vont les affaires?

* I understood by him how squares went. J'appris de lui l'état des affaires.

* That will break no squares. Cela n'est pas une affaire, il n'en sera ni plus ni moins, nous n'en serons pas moins bons amis pour cela.

Square built. Bâti en quarré.

To SQUARE, *v. act.* (to make square.) Equarrir, rendre carré.

* To square (to rule or frame) a thing by another. Régler une chose sur une autre.

To square, *verb. neut.* (to quadrate or agree.) Quadrer, s'accorder, avoir de la convenance, ou du rapport.

* Things squared well (or went well) with him. Tout alloit bien pour lui, tout lui réussissoit.

Squared, *adj.* Equarri.

✧ SQUARENESS, *f.* Etat de ce qui est carré, quadrature.

SQUARING, *subst.* L'action d'équarrir, quadrature.

The squaring of the circle. La quadrature du cercle.

To SQUASH, *v. a.* (to mash, or bruise flat.) Écacher, écraser, applatis, rendre plat.

S Q U

Squashed, Écaché, écrasé, applati, plat.

SQUASHING, *f.* L'action d'écacher, d'écraser, &c. *V.* to Squash.

SQUAT, *adj.* (or squat upon the tail.) Accroupi.

To lie or sit squat. S'accroupir, se tapir.

✧ A short squat fellow, (a short and thick fellow.) Un petit homme trapu, ou ramassé.

A squat (or well compacted) house. Une petite maison bien bâtie, ou bien trouffée.

To SQUAT, *verb. neut.* (to lie, or sit squat.) S'accroupir, se reposer sur le derrière, se ramasser, se tapir.

✧ To squat down one's breech, *v. act.* before one's betters. S'asseoir lorsqu'on devroit se tenir debout par respect.

SQUATTING, *subst.* L'action de se tapir, &c.

✧ To SQUAWL. *V.* Squall.

SQUEAK, *f.* Cri, que la frayeur fait pousser.

To give a squeak. Pousser, ou jeter un cri, ou des cris.

To SQUEAK, *verb. neut.* (to cry out, as men in a surprize or as a hare, &c.) Crier, s'écrier, pousser des cris.

✧ To squeak, (as bad musical instruments do.) Jurer.

* To make one squeak, (to make him confess what he knows.) Faire chanter quelqu'un.

✧ To squeak OUT a sermon, *v. act.* Prêcher en criant d'une terrible force.

SQUEAKING, *subst.* Cri, ou cris de frayeur, l'action de s'écrier, ou de pousser des cris.

To SQUEAL, *verb. neut.* (to cry as infant.) Crier comme un jeune enfant.

SQUEAMISH, *adj.* (nice.) Délicat, dégoûté.

A squeamish stomach. Un estomac délicat.

SQUEAMISHNESS, *f.* Délicatesse, dégoût.

To SQUEEZE, *v. act.* (to press hard.) Serrer, presser.

To squeeze, or to squeeze OUT, (in order to extract the juice.) Exprimer, faire sortir, presser.

Squeezed, *adj.* Serré, &c. *V.* to Squeeze.

SQUEEZING, *f.* L'action de serrer. *V.* to Squeeze.

† SQUELCH, *f.* (low country word for a fall.) Chute.

So soon as ever he had recovered the squelch, away he scampered (sir R. P'Esrange.) D'abord qu'il fut revenu de sa chute, il gagna au pied.

SQUIB, *f.* Fusée, sorte de feu d'artifice.

SQUILL, *subst.* (or sea-onion.) Squille, oignon marin : c'est aussi le nom d'un poisson.

SQUINANCY, *subst.* Esquinancie.

SQUINT, *subst.* (a squint eye, or one that it squint-eyed.) Louche, qui a un œil un peu de travers.

To SQUINT, *verb. neut.* or look a-squint. Loucher, regarder un peu de travers.

SQUINTING, *f.* L'action de loucher.

SQUINTINGLY, *adv.* En louchant, en regardant de travers.

SQUIRE, *f.* (or esquire.) Écuyer. *V.* Esquire.

* † A trencher-squire, (or spunger.) Un écornifleur, un parasite.

SQU STA

♣ Squire, for square. *V.* Square.
SQUIRREL, *f.* (a little and lively creature.) *Un écureuil.*
SQUIRT, *subst.* (or looseness.) *Foire*, cours, ou flux de ventre.
 ♣ Squir, or syringe. *Une seringue.*
 † To SQUIRT, to squirt it, or squirt it out, *verb. neut. & act.* *Foirer*, jeter par le fondement des excréments fluides.
 * † To squirt one's wit, (to be in great fear.) * † *Chier de peur.*
 ♣ To squirt (or syringe) water. *Seringuer de l'eau.*
 ♣ SQUIRTER, *f.* *Qui seringue.*
SQUIRTING, *f.* *L'action de foirer*, &c. *V.* to Squirt.
 * A squirting (or pitiful) fellow. *Un pauvre homme, un petit génie.*
 To SQUITTER. *V.* to Squirt.
SQUOB. *V.* Squab.
SQUOBLED. *V.* Squabbled.

ST

STAB, *subst.* *Un coup de poignard.*
Ex. To give one a stab. *Donner un coup de poignard à quelqu'un.*
 To STAB, *v. act.* (to kill with a dagger.) *Poignarder*, tuer à coups de poignard.
 Stabbed, *adj.* *Poignardé.*
 ♣ STABBER, *f.* *Meurtrier.*
STABBING, *f.* *L'action de poignarder.*
STABILITY, *f.* (or firmness.) *Stabilité*, état ferme.
STABLE, *adj.* (firm or constant.) *Stable*, solide, ferme, constant.
STABLE, *f.* *Une étable.*
 A stable for swine, (a hog-sty.) *Étable à cochons.*
 A stable for sheep. *Une étable à moutons, une bergerie.*
 ♣ Stables, or a horse-stable. *Une écurie.*
 To STABLE, *v. act.* (to house cattle in a stable.) *Établir.*
 Stabled, *adj.* *Etablé.*
 ♣ STABLEBOY or STABLEMAN, *f.* *Valet d'écurie.*
STABLENESS. *V.* Stability.
 † To STABLISH, *v. act.* (for to establish.) *Confirmer, affermir.*
STACCADO, *f.* (a pale, or fence.) *Une estocade.*
STACK, *f.* a stack of wood, (in Essex is a pile of wood fourteen feet in length, and three in height and breadth.) *Voie ou corde de bois*, ayant 14 pieds en longueur & 3 en hauteur & en largeur.
 ♣ A stack of chimneys. *Un rang de cheminées.*
 Stack of straw. *V.* Straw.
STACTE, *subst.* (the gum of the mirrh-tree.) *La partie la plus liquide de la myrrhe.*
STAFF, *f.* (or stick.) *Un bâton.*
 A quarter staff. *Bâton à deux bouts*, ou brin d'estoc.
 Cross-staff, or Jacob's staff, (a mathematical instrument.) *Arbalete*, ou bâton de Jacob, fleche, ou rayon astronomique.
 * The staff, (or strength) of bread. * *Le bâton du pain*, en terme d'écriture Sainte.
 ♣ A hunting-staff, or bore-spear. *Un épieu de chasse.*
 ♣ The staff of an halberd. *La hampe d'une hallebarde.*
 ♣ The white staff, (or rod, such as

STA

is worn by some of the King's principal Officers.) *La baguette blanche.*
 ♣ A crozier staff, or Bishop's staff. *Crosse, une crosse d'Evêque.*
 * Staff, (or power.) *Pouvoir*, autorité, droit.
 * To let the staff go out of one's hands. *Céder son droit.*
 ♣ A staff, (or stanza) of verses. *Un couplet, une stance de vers.*
 ♣ A staff of a psalm. *Verset d'un psaume en musique.*
STAG, *f.* (a red male deer, five years old.) *Cerf*, à la troisième tête, ou de cinq ans.
 The stag-beetle, (the great horn-beetle.) *Cerf volant.*
STAGE, *f.* (theatre.) *Théâtre, scene.*
 ♣ To have a clear stage, (to meet with no opposition.) *Avoir le champ libre*, ne trouver aucun obstacle, ou aucune opposition.
 * Stage, (scene, seat, or place where any thing happens.) * *Théâtre, scene*, lieu où quelque action se passe.
 * To bring one upon the stage. *Mettre une personne en jeu.*
 ♣ To go off the stage, (in a proper sense.) *Se retirer après qu'on a joué son personnage.*
 * To go off the stage, (or to die.) *Mourir*, quitter ce monde, * † plier bagage.
 A stage-play. *Pièce de théâtre, comédie*, ou tragédie.
 A stage-writer. *Un auteur qui écrit pour le théâtre, un poète dramatique.*
 ♣ A stage-player. *Un comédien, une comédienne, un acteur, une actrice.*
 ♣ Stage, (of a journey.) *Relais.*
 To come to the stage. *Arriver au relais.*
 A stage-horse. *Cheval de relais*, ou un relais.
 A stage-coach. *Carrosse de voyage*, un coche.
STAGER, *subst.* *Routier.*
 An old experienced stager. *Un vieux routier, fin & madré.*
STAGGARD, *f.* (a red male deer, four years old.) *Jeune cerf à la seconde tête*, ou de quatre ans.
 To STAGGER, *verb. neut.* (to reel.) *Chanceler*, n'être pas ferme sur ses pieds, vaciller.
 * To stagger, (to waver, or be in doubt.) *Chanceler*, vaciller, être incertain, ou irrésolu, n'être pas ferme dans ce qu'on veut.
 To stagger, *verb. act.* (to move, or shake.) *Ebranler*, ébranler, faire vaciller.
 Nothing ought to stagger our faith. *Rien ne doit être capable d'ébranler ou d'ébranler notre foi.*
STAGGERER, *subst.* *Celui ou celle qui chancelle*, &c.
STAGGERING, *f.* *L'action de chanceler*, &c. *V.* to Stagger.
 Staggering, *adj.* (in a proper and figurative sense.) *Chancelant*, vacillant, au propre & au figuré.
D. STAGGERINGLY, *adv.* *En chancelant*, d'une manière chancelante.
STAGGERS, *f.* (a horse's disease.) *Vertigo de cheval.*
STAGNANCY, *f.* (the being stagnant.) *État croupissant.*
STAGNANT, *adj.* (still, standing, speaking of water or blood.) *Croupissant*,

STA

591

stagnant ou dormant, en parlant de l'eau ou du sang.
 To STAGNATE, *verb. neut.* (to lie still, to want a free course.) *Croupir*, être sans mouvement.
Ex. Blood that stagnates. *Du sang qui croupit, qui ne fait pas sa circulation.*
 ♣ STAGNATION, *f.* *Stagnation*, état des eaux stagnantes.
STAId, *prétérit du verbe to stay. V.* to Stay.
 Staid, &c. *adj. V.* Stay'd, &c.
STAIN, *f.* (or spot.) *Tache*, souillure.
 To STAIN, *v. act.* (or spot.) *Tacher.*
 * To stain, (to blur or blemish) one's reputation. * *Tacher*, flétrir, ternir, noircir la réputation de quelqu'un.
 Stained, *adj.* *Taché*, qui a des taches, &c. *V.* to Stain.
STAINER, *f.* *Celui ou celle qui tache ou qui a taché.*
STAINING, *f.* *L'action de tacher*, &c. *V.* to Stain.
STAIR, *f.* (or step.) *Un degré, une marche*, une montée.
 ♣ Stairs or stair-case. *Degré ou degrés*, escalier, montée.
 A private and winding stair-case. *Un escalier dérobé & à vis.*
 An ugly pair of stairs. *Un vilain escalier, une vilaine montée.*
 ♣ One pair of stairs, (the first story.) *Premier étage.*
 Two pair of stairs. *Le deuxième étage.*
 A room one pair or two pair of stairs high. *Une première ou seconde chambre, une chambre au premier ou second étage.*
STAKE, *f.* (or post.) *Pieu ou poteau.*
 P. He goes to it like a bear to a stake. *P. Il marche comme un homme qu'on mène pendre, il y va à contre-cœur.*
 ♣ Pointed stakes about the walls of a town. *Fraises.*
 ♣ Stake, (what every one lays down at play.) *Enjeu.*
 To sweep stakes, (in a proper sense.) *Tirer l'enjeu.*
 * To sweep stakes, (to take all away.) * *Faire rasle ou rasler tout.*
 * Our honour lies at the stake (or is concerned.) *Il y va ou il s'agit de notre honneur, notre honneur en dépend ou y est intéressé, cela intéresse notre honneur.*
 * As if the welfare of Great Britain were at stake, in every dispute that happens in the Continent. *Comme si le salut de la Grande Bretagne étoit intéressé dans toutes les disputes qui surviennent dans le Continent.*
 * King Charles II. shewed more care of his person, than become a Prince who had so much at stake. *Le Roi Charles II. ne paya pas assez bien de sa personne, pour un Prince qui jouoit si gros jeu: ou bien, le Roi Charles II. témoigna plus de soin de sa personne, qu'il ne convenoit à un Prince qui jouoit si gros jeu.*
 * To lay all at stake. *Jouer de son reste, hasarder le tout pour le tout.*
 All lies at stake. *Il y va de notre reste, nous courons risque de tout perdre ou de tout gagner.*
 * The interest of all Europe lies at stake. *Il y va du tout pour toute l'Europe.*
 Beef-stake or beef-steak. *Tranche de bœuf. V.* STEAKS.
 To STAKE, *v. act.* (or lay down one's stake.) *Mettre au jeu*, mettre son enjeu.
 ♣ To stake, (hazard.) *Hasarder*,

↓ To stake, (with posts.) *Garnir de pieux.*
 Staked, *adj.* *Mis au jeu.*
 Staked, full of wooden stakes. *Garni de pieux.*
 ↓ STALACTITES, *f.* *Stalactite*, forte de pierre.
 STALE, *adj.* (or old.) *Vieux*, suranné.
 Stale beer. *De la biere vieille.*
 A stale maid. *Une vieille fille*, une fille surannée ou qui est sur le retour.
 Stale bread. *Du pain rassis*, du pain dur.
 To grow stale. *Vieillir.*
 STALE, *f.* (piss or urine.) *Pissat*, urine.
 A stale (or round) of a ladder. *Un échelon.*
 * To make one a stale, (a property or stalking-horse) to one's design. *Se servir de quelqu'un adroitement pour accomplir ses desseins.*
 To STALE, *verb. neut.* (or to piss, as a horse, &c.) *Pisser*, en parlant d'un cheval, &c.
 STALENESS, *f.* *Vieillesse*, &c. *V.* Stale.
 STALK, *f.* (or stem of a plant.) *Tige*, cote.
 The stalk of a flower. *La tige d'une fleur.*
 The stalks of purslain. *Les côtes du pourpier.*
 Stalk, (proud step.) *Démarche fiere.*
 The stalk of corn or hemp. *Tuyau de blé ou de chanvre.*
 Stalk, of a leaf or any fruit. *Queue*, de feuille ou de fruit.
 * The stalk of a bunch of grapes. *Râfle.*
 To STALK, *verb. neut.* (to go or walk softly, as fowls do.) *Aller tout doucement*, comme font ceux qui chassent aux oiseaux.
 To stalk, (walk with superb steps.) *Marcher fièrement.*
 STALKERS, *f.* (a kind of fishing-nets.) *Sorte de filets à pêcher.*
 STALKING, *adj.* *Ex.* A stalking-horse. *Cheval pour chasser à la tonnelle.*
 * To make one a stalking-horse, (a stale or property.) *Se servir de quelqu'un adroitement pour accomplir ses desseins.*
 STALL, *f.* (or stable.) *Une étable.*
Ex. An ox-stall. *Un étable de bœufs.*
 Stall (or little shop.) *Étau*, échope.
 A butcher's stall. *Étau de boucher.*
 A cobbler's stall. *Echope ou étau de savetier.*
 A stall in a fair or market. *Etau ou boutique de foire ou de marché.*
 Stall-money or stallage. *Etalage ou étalage.*
 The stall of a shop. *Le devant d'une boutique.*
 A stall in a quire. *Un siege ou une place dans le chœur de l'Eglise.*
 The head-stall of a bridle. *Têtiere de bride.*
 Stall-boat, (a kind of fisher's boat.) *Sorte de bateau de pêcheur.*
 Stall-fed. *Nourri dans l'étable.*
 A thumb-stall or finger-stall, (a rag, filk, &c. tied round a fore thumb or finger.) *Poupée.*
 To STALL, *v. act.* (or to put in the stable.) *Etablir*, mettre dans l'étable.
 STALLAGE, *f.* (the money paid for pitching stalls in a fair or market.) *Etalage.*

Stallage or the right of stallage. *Droit de lever l'étalage.*
 STALLED, *adj.* (from to stall.) *Etablé*, mis dans l'étable.
 * Stalled with a thing, (weary of it.) *Las d'une chose*, qui en est soulé ou rassasié.
 STALLFED, *adj.* *V.* sous Stall.
 STALLING, *f.* *L'action d'établir.*
 STALLION, *f.* (a stone-horse kept for covering mares.) *Un étalon.*
 To turn a stallion amongst mares. *Donner l'étalon aux cavales.*
 STAMEN, *subst.* (or thread) of life. *Le fil*, la trame de la vie.
 Every man has a certain stamen (date or term) of life allotted him by fate. (T) *Le destin file ou détermine la trame de la vie de tous les hommes.*
 STAMINA, *f.* (a light sort of french stuff.) *Etamine*, étoffe légère.
 STAMMEL, *subst.* *Ex.* A great stammel jade or a flouncing creature. *Une grosse cavale.*
 * A great stammel jade, (a great Flanders mare, a bouncing woman.) *Une grosse femme*, une grosse dondon.
 To STAMMER, *verb. neut.* (or to stutter.) *Bégayer*, bredouiller.
 To stammer, (to falter in one's speech.) *Hésiter*, prononcer mal.
 He stammers. *Il hésite ou la langue lui vacille.*
 STAMMERER, *f.* *Begue*, qui a un défaut de langue, un bredouilleur ou une bredouilleuse.
 STAMMERING, *f.* *Bégayement*, l'action de bégayer, hésitation, l'action d'hésiter. *V.* to Stammer.
 Stammering, *adj.* *Qui hésite*, qui bégaye, &c. *V.* the verb.
 D. STAMMERINGLY, *adv.* *En bégayant ou en hésitant.* *V.* to Stammer.
 STAMP, *f.* (cut or print.) *Une estampe.*
 A fine stamp. *Une belle estampe.*
 Stamp, (print or mark.) *Empreinte*, impression, marque.
 A stamp, (to stamp money.) *Un coin*, pour monnoyer la monnoie.
 * Of the right stamp. *Marqué au bon coin*, vrai, véritable.
 * With several other men of the same stamp. *Avec plusieurs autres personnes de la même trempe.*
 * That book is not of the right stamp, ('tis a spurious book.) *Ce livre est contrefait ou falsifié.*
 Stamp, (mark on paper or parchment, &c.) *Timbre.*
 To stamp, (to mark) paper or parchment. *Timbrer du papier ou du parchemin.*
 To STAMP, *v. act.* (to print or mark.) *Empreindre*, imprimer, marquer.
 To stamp money. *Monnoyer la monnoie*, lui donner l'empreinte.
 To stamp a measure with the publick mark. *Etalonner une mesure.*
 To stamp or pound. *Piler*, broyer.
 To stamp under one's feet. *Fouler ou fouler aux pieds.*
 To STAMP, *verb. neut.* (to go heavy.) *Marcher pesamment.*
 To stamp with one's foot. *Frapper du pied.*
 Stamped, *adj.* *Marqué*, &c. *V.* to Stamp.
 D. STAMPER, *f.* a great stamper, (one that walks very heavily, &c.) *Une personne*

qui marche pesamment ou qui fait beaucoup de bruit en marchant.
 Stamp. *Sorte d'instrument pour peser.*
 STAMPING, *f.* *L'action d'empreindre*, &c. *V.* to Stamp, *verb. act.* & neut.
 Heavy stamping. *Un terrible frapement de pieds.*
 STANCH, *adj.* (good or sound.) *Bon*, bien conditionné.
 A stanch commodity. *Une bonne marchandise*, une marchandise bien conditionnée.
 Stanch or downright. *Franc*, véritable, fieffé, parfait.
 A stanch knave. *Un fripon fieffé.*
 Stanch, (firme.) *Ferme*, déterminé.
 A stanch toper. *Un corps aviné*, un biberon aviné.
 A stanch hound. *Un chien assuré.*
 To STANCH, *v. act.* (or stop.) *Etancher*, arrêter l'écoulement d'une chose liquide.
 To stanch the blood. *Etancher*, arrêter le sang.
 To stanch, *verb. neut.* *S'étancher*, s'arrêter.
 Stanch, *adj.* *Etanché*, arrêté.
 STANCHING, *f.* *Etanchement*, l'action d'étancher ou d'arrêter.
 STANCHION. *V.* Prop.
 STANCHNESS, *f.* *Sincérité*, bonté.
 STAND, *f.* (pause or stay.) *Halte.*
 To make a stand. *Faire halte*, s'arrêter.
 To make a stand, (to stand the first brunt.) *Soutenir le premier choc.*
 Stand, post or standing-place. *Poste.*
 Stand, (suspence, uncertainty, doubt, trouble.) *Peine ou embarras d'esprit*, doute, incertitude, * balance, suspens.
 The glorious stand lately made by the States of Sweden, deserves to be recorded to their eternal honour. *L'action de vigueur que les États de Suede viennent de faire*, mérite d'être conservée dans l'histoire, à leur gloire éternelle.
 * To put one to a stand. *Mettre quelqu'un en peine*, le jeter dans l'incertitude.
 To be at stand or unresolved. *Être en suspens*, être irrésolu, ne savoir à quoi se déterminer, être en balance, vaciller, hésiter.
 * To put to a stand, (to puzzle.) *Embarasser*, jeter dans l'embarras, * mettre à quia.
 * To be at a stand, (not to know what to say.) *Hésiter*, demeurer court, ne savoir que dire, * être à quia.
 Stand, (an utensil to set a candlestick on.) *Guéridon.*
 Stand, (to set vessels on in a cellar.) *Un chantier de cave.*
 A stand, (to set a dish upon.) *Un porte-assiette.*
 * I am at a stand, (or have no work to do.) *Je n'ai rien à faire.*
 * The law-suit is now at a stand, (it does not go forward.) *Le procès est pendu au croc*, on ne le poursuit plus.
 To keep at a stand, *verb. neut.* *Demeurer toujours dans le même état*, n'avancer ni ne reculer.
 To STAND, *verb. neut.* (to stop, not to go forward.) *S'arrêter*, demeurer.
 Stand there. *Demeurez-là.*
 Stand, or you are a dead man. *Arrête*, ou je te tue.
 My watch stands still (or does not go.) *Ma montre s'arrête.*
 To stand still, (as water.) *Dormir*, croupir, en parlant de l'eau.
 Stand

☞ Stand still, (do not stir.) *Ne bouger pas, demeurez-là.*

☞ To stand (or to insist) upon a thing. *Insister sur quelque chose.*

☞ To stand, (to be, to keep, to persist or continue.) *Demeurer, se tenir, être, persister, continuer, s'arrêter, se fixer, se rapporter.*

To stand neuter. *Être, se tenir ou demeurer neutre.*

To stand still, (to do nothing.) *Demeurer sans rien faire, demeurer les bras croisés.*

Stand still, (be quiet.) *Demeurez ou tenez-vous en repos.*

To stand upon one's guard. *Se tenir sur ses gardes.*

To stand to one's resolution. *Persister dans la résolution qu'on a prise, y demeurer ferme, n'en point déborder.*

To stand to an opinion. *Continuer, persister dans une opinion, s'y tenir.*

To stand to one's word or promise. *Se tenir à ce qu'on a promis, tenir sa parole ou sa promesse.*

I shall stand to whatsoever you shall think fitting. *Je m'en tiendrai ou je m'en rapporterai à tout ce que vous jugerez à propos.*

As matters or affairs stood betwixt them. *Dans les termes où ils en étoient.*

☞ To stand or subsist. *Subsister.*

☞ To stand for one, (to be of his side.) *Tenir pour quelqu'un, être de son parti ou dans ses intérêts, être de son sentiment ou de son opinion.*

☞ To stand or be good, (as a bargain.) *Tenir, en parlant d'un marché.*

☞ To stand or stand UP, (the contrary of to sit.) *Se tenir debout ou droit, être debout, n'être pas assis, se soutenir.*

I am scarce able to stand. *A peine puis-je me tenir debout ou me soutenir.*

He stands and I sit. *Il est debout & moi je suis assis.*

To stand upon one's legs. *Se tenir sur ses jambes.*

To stand on tiptoe. *Se tenir, s'élever sur le bout des pieds, se hausser.*

☞ To stand up or stand up in bristles, (as the hair.) *Se dresser, se hérissier, en parlant des cheveux.*

☞ To stand sentry. *Être en sentinelle ou en faction.*

☞ To stand or to stand trifling, (to loiter, to stay or tarry.) *S'arrêter, demeurer, s'amuser, tarder.*

Where did you stand all this while? *Où vous êtes-vous arrêté? où avez-vous demeuré si long-temps?*

To stand talking or prating. *S'amuser à parler ou à caqueter.*

☞ To stand AGAINST or BEFORE, to stand, v. act. (to hold one, to resist.) *Tenir à ou tenir contre, tenir ferme, tenir bon, résister, se défendre, soutenir.*

☞ To stand against or before an army. *Tenir contre une armée, tenir bon, tenir ferme.*

They did stand it out to the third assault. *Ils tinrent ferme jusqu'au troisième assaut.*

To stand the shock. *Soutenir le choc.*

To stand a siege. *Soutenir un siège.*

☞ If that scheme had succeeded, he was able to stand all demands. *Si cet arrangement eût réussi, il étoit en état de faire face à tout.*

☞ To stand all hazards. *Risquer ou hasarder*

der le tout pour le tout ou prendre le hasard sur soi.

☞ To stand against (or oppose) one. *S'opposer à quelqu'un.*

☞ To stand or come before one. *Se présenter devant quelqu'un, paroître ou comparoître devant lui.*

☞ To stand, to defend or dispute one's ground. *Disputer le terrain, tenir bon, tenir ferme, tenir pied ferme.*

☞ To stand to a thing or in a thing, (to maintain or affirm it.) *Soutenir, assurer, maintenir, affirmer une chose ou qu'une chose est vraie.*

☞ To stand or submit to the Pope's authority. *Se soumettre, se tenir ou se rapporter à l'autorité du Pape.*

☞ To stand upon, (to dispute or disagree about) a trifle in a bargain. *Se tenir à peu de chose ou à une vètille, dans un marché, contester pour peu de chose, être en différent pour une chose de rien.*

☞ To stand fair, (playing at bowls.) *Piéter, tenir pied à boule.*

To stand ABOUT. *Environner.*

Great many people stood about him. *Il étoit environné de plusieurs personnes.*

☞ To stand or be seated. *Être situé.*

Ex. This house stands very well. *Cette maison est fort bien située.*

☞ To stand shall I, shall I (or considering.) ** Marchander, * balancer.*

☞ The case stands thus. *Voici l'état de la chose.*

As the case stands. *Dans l'état, dans la situation où sont les affaires.*

How the matter stands. *En quelque état que l'affaire soit.*

☞ The fact stood thus. *La chose se passa de la sorte.*

☞ Since the world stood. *Depuis que le monde est monde, depuis la création du monde.*

☞ To stand good in Law. *Être valable ou valide.*

That does not stand good in Law. *Cela n'est pas valide ou valable, cela est invalide ou nul.*

☞ 'Twill never stand the touch. *Cela n'est point à l'épreuve.*

☞ He stands betwixt him and the Crown. *Il lui est un obstacle pour parvenir à la Couronne, il l'empêche de parvenir à la Couronne.*

☞ Do no stand arguing the case with me. *Ne faites point ici le raisonneur ou ne raisonnez pas tant.*

To stand on thorns. ** Marcher sur des épines.*

☞ I must know first how he stands affected, (I must first feel his pulse.) *Il faut premièrement que je sache sa disposition ou que je lui tâte le pouls.*

☞ As every one stands affected (or pleases.) *Chacun suivant ses inclinations, chacun à sa fantaisie.*

☞ To stand God-father or God-mother to a child. *Tenir un enfant sur les Fonts, en être Parrain ou Marraine.*

☞ * To stand BY one (or to bear him up.) *Soutenir quelqu'un, l'appuyer.*

☞ * To stand FOR an office or to stand UP for it, (to put in for it.) *Briguer une charge, la poursuivre, la demander, la postuler, la rechercher.*

☞ To stand FOR or signify. *Signifier.*

Ex. A stands for Anthony. *A signifie Antoine.*

☞ This mark stands for (or is instead

of) his name. *Cette marque est au lieu de son nom.*

To stand FORTH. *S'avancer, se présenter.*

To stand OFF, (to go back.) *Reculer, se ranger à quartier.*

To stand off for advantage. *Reculer pour mieux sauter.*

* He stands off, (or he hangs an arse.)

* Il recule, il n'y est pas porté, il n'y a pas de penchant ou d'inclination, * † il tire le cul en arrière.

☞ Stand off, (do not come near.) *N'approchez pas.*

☞ He stood off the cape of good hope. *Il étoit à la hauteur du cap de bonne-espérance.*

We stood three leagues off from that port. *Nous étions à trois lieues par le travers, ou au large de ce port.*

To stand IN, (to cost.) *Coûter, revenir.*

Ex. That stands me in twenty pounds. *Cela me coûte vingt livres sterling, ou me revient à vingt livres sterling.*

* To stand in the way. *Empêcher, être un obstacle.*

☞ To stand in need of a thing. *Avoir besoin d'une chose.*

☞ To stand in stead. *Servir, rendre service, être utile.*

☞ The tears stand in his eyes. *Ses yeux fondent en larmes, il a les yeux trempés, ou mouillés de pleurs ou de larmes.*

☞ To stand in one's light. *Oter le jour, ou faire ombre à quelqu'un, dans le propre; lui faire tort, lui causer du dommage, dans le figuré.*

* You stands in your own light. *Vous vous faites tort.*

☞ To stand in defence of a thing. *Défendre une chose, en entreprendre la défense, la soutenir, la maintenir.*

To stand in one's own defence. *Se défendre, défendre sa cause ou ses intérêts.*

☞ To stand in competition with one. *Être le compétiteur de quelqu'un, poursuivre la même chose avec lui.*

☞ To stand in fear of one. *Craindre, ou appréhender quelqu'un.*

☞ To stand in for an harbour. *Relâcher, en terme de mer.*

We stood in for that island. *Nous relâchâmes dans cette île.*

☞ To stand to the North, (to sail towards it.) *Faire le Nord, naviguer vers le Nord.*

To stand, (or stick) OUT. *Avancer.*

☞ To stand out, (to maintain or affirm.) *Soutenir ou maintenir avec opiniâtreté, s'obstiner.*

☞ He stands out, he won't meddle. *Il s'est retiré, il n'est pas du nombre.*

☞ Stand out of the way, stand clear. *Faites place, reculez-vous, ôtez-vous du chemin, mettez-vous à l'écart, rangez-vous à quartier.*

Stand out of my fight. *Otez-vous de devant moi.*

☞ To stand, (or hold it out.) *Résister, défendre, tenir ferme, tenir bon, soutenir.*

To stand out against one. *Faire tête à quelqu'un, lui résister, * se cabrer.*

He stood it out, he faced it out for two hours. *Il fit personnage, il tint bon pendant deux heures.*

* † To stand to one's tackling, or to one's pan-pudding, (to stand it out.) *Tenir bon, tenir ferme, ou tenir pied ferme.*

☞ I'll stand to the loss, or i'll bear the

lofs. J'en porterai la perte, ce fera fur mon compte.

To stand UP, (to rise.) *Se lever, ou se tenir debout.*

To stand up an end. *Se dresser, se hériffer.*
His hair stands up an end. *Ses cheveux sont tous hérissés, ou lui dressent à la tête.*

* To stand up for the protestant Religion. *Défendre, maintenir la religion protestante.*

To stand UPON one leg. *Faire le pied de grue, se tenir sur un pied.*

* To stand upon one's legs, or bottom, (to maintain one's self.) *Se soutenir, avoir de quoi subsister, être en état de vivre sans secours d'autrui, ou de se passer des autres.*

To stand upon one's reputation. *Soutenir son crédit ou sa réputation.*

* To stand (or insist) upon one's privilege. *Insister sur son privilège.*

* Instead of confessing their sins, they stand upon their own justification. *Au lieu de confesser leurs péchés, ils prétendent ou ils veulent se justifier.*

* To stand upon the point of honour. *Se piquer d'honneur.*

* To stand upon punctilio's. *S'amuser à des vétilles.*

To stand WITH, (to be consistent or agree with.) *S'accorder, compatir, convenir.*

That cannot stand with your generosity. *Cela ne peut compatir avec votre générosité.*

Not to stand with. *Nepas s'accorder, être contraire ou opposé, être contre.*

It does not stand with reason. *Il n'y a pas en cela de raison, cela est contraire à la raison.*

When it shall stand with your own conveniency. *A votre commodité.*

If it might stand with your conveniency. *Si cela se pouvoit faire sans vous incommoder.*

As far as it may stand with your health. *Tant que cela ne fera point de tort à votre santé.*

I won't stand, (or dispute) with you for so small a matter. *Je ne veux pas contester avec vous pour si peu de chose.*

STANDARD, *subst.* (or *ensign.*) *Étendard, sorte d'enseigne ou de drapeau.*

The standard-bearer. *Porte-étendard.*
Standard of a coach. *Mouton d'un carrosse.*

Standard, (a tree in the open air.) *Arbre en plein vent.*

Standard, (the standing measure of the King, to the scantling whereof all the measures of the land ought to be framed.) *Étalon, mesure sur laquelle on règle toutes les autres.*

To frame the measures according to the standard. *Régler les mesures sur l'étalon, étalonner les mesures.*

The standard of the coin. *Le titre de la monnaie.*

* Standard, (model or rule.) *Modelé, règle.*

The French have brought their prose and poetry to a standard. *Les François ont établi des règles certaines pour leur prose & pour leurs vers.*

His regulations were the standard of those lately made at Utrecht, would to God, his politicks had been so too! *Ses réglemens furent le modèle de ceux qu'on fit dernièrement à Utrecht, & plût à Dieu qu'il en eût été de même de sa politique!*

STANDER, *f.* (a tree left for growth.) *Baliveau.*

* An old stander, (one that has lived long in a place, or has been a long time of a society.) *Un vieux pilier, un homme qui a demeuré long-temps dans un endroit, ou qui a été long-temps d'une société.*

A stander-by. *Un spectateur, un regardant.*

STANDER-GRASS, *f.* *Satyriion, sorte d'herbe.*

STANDING, *subst.* *L'action de s'arrêter, &c. V. to Stand.*

Standing, or standing-place. *Poste, place, lieu où l'on se tient, lieu où l'on est.*

To be of an old standing, (to have been long settled in a place.) *Être depuis long-temps établi en quelque lieu.*

We are friends of an old standing. *Nous sommes amis de longue main, ou de vieille date.*

We are of the same standing. *Nous sommes contemporains.*

A thing of three years standing. *Une chose qui a duré ou continué trois ans, qui est faite depuis trois ans.*

Standing, *adj.* *Ex. Standing water. Des eaux dormantes ou croupissantes.*

Standing corn. *Du blé en herbe, blé qui n'est pas coupé.*

A standing crust. *Croûte ferme d'un pâté.*
A standing, (or constant) dish. *Plat ordinaire, * pain quotidien.*

To take a standing measure of, (to state) the controversy. *Établir l'état de la dispute ou de la question.*

A standing regiment. *Régiment en pied, régiment conservé sur pied.*

To keep a standing army. *Entretenir une armée sur pied.*

Standing forces. *Troupes qui sont sur pied, troupes réglées.*

To do a thing standing. *Faire quelque chose debout.*

STANDISH, *subst.* *Écritoire de table.*

STANG, *V.* *Perch.*

STANK, *pret.* of *Stink.*

STANNARY, *subst.* (or *tin-mine.*) *Mine, d'étain.*

Stannary-men. *Mineurs, ceux qui travaillent aux mines d'étain.*

STANZA, *f.* (a certain number of verses.) *Stance, certain nombre de vers.*

A stanza of four verses. *Stance de quatre vers, un quatrain.*

STAPLE, *f.* (a publick magazin, mart, or city, whither the English merchants were, by act of Parliament, to carry their commodities for wholesale.) *Étape, entrepôt, magasin ou marché public.*

A staple commodity. *Marchandise d'étape.*

Statute-staple, *V.* *Statute.*

The staple of a lock. *La gâche d'une serrure.*

Staple, *adj.* *D'étape, ou conforme aux lois du commerce.*

STAR, *subst.* *Astre, étoile.*

The motion of the stars. *Le mouvement des astres.*

The fixed stars. *Les étoiles fixes.*

The North-star. *L'étoile du Nord.*

The Dog-star. *La canicule.*

The sea-star, (an insect.) *Étoile de mer, insecte.*

The flying or shooting star, (a meteor.) *Étoile, ou étoile volante, météore.*

The star-flower, the star Bethlehem, or Jerusalem, (a little white flower.) *Étoile ou ornithogale, petite fleur blanche.*

The Star (or white spot) in a horse's forehead. *L'étoile ou la pelote, au front d'un cheval.*

A star, (a thing made or cut in the figure of a star.) *Etoile, ce qui est fait, ou coupé comme une étoile.*

A star, (in printing.) *Un astérisque.*

Star, (that which is supposed to influence on men's fortunes or actions.) *Astre, étoile, destinée.*

To be born under an unlucky star. *Être né sous un astre malheureux, ou sous une étoile maligne.*

The seven stars, (the pleiades.) *Les pléiades.*

A blazing star. *Une comète.*

A Star-gazer. *Un Astronome.*

Star-hawk. *Lanier, oiseau de chasse.*

Star-light, *adj.* *Etoilé.*

Ex. A star light night. *Une nuit où les étoiles brillent, une nuit étoilée.*

Star-Chamber, (a Court at Westminster, put down by 17 Car. I.) *La Chambre étoilée, Cour de Justice extraordinaire qui fut abolie l'an 1641, sous le regne de Charles I.*

STARBOARD, *subst.* (the right side of a ship.) *Stribord.*

STARCH, *subst.* *Empois.*

To STARCH, *verb. act.* (to stiffen with starch.) *Empefer.*

* To starch, (to do a thing with affectation.) *Empefer, faire avec affectation.*

Starched, *adj.* *Empesé, V. to Starch.*

A starched discourse. *Un discours empesé, un discours affecté, ou plein d'affectation.*

A starched (or a formal) man. *Un homme plein d'affectation.*

STARCHER, *subst.* (a woman that starches.) *Empeuseuse.*

STARCHING, *subst.* *Empesage, l'action d'empeser, &c. V. to Starch.*

STARCHNESS, *f.* *Manieres affectées.*

STARE, *subst.* (a starling, a sort of bird.) *Un étourneau, sorte d'oiseau.*

STARE, *subst.* (surprise.) *Surprise, étonnement, qui fait qu'on ouvre de grands yeux.*

To put one upon the stare. *Faire ouvrir de grands yeux à quelqu'un.*

To STARE AT or UPON, *verb. neut. or to stare, verb. act.* (to look stedfastly.)

Regarder avec attention, regarder fixement ou entre deux yeux, envisager.

To stare one in the face, or to stare upon one. *Regarder quelqu'un entre deux yeux, l'envisager fixement & avec quelque sorte d'effronterie.*

To stare, (to have a wild look.) *Avoir les yeux égarés, hagards ou effarés, regarder avec surprise & avec étonnement.*

* Some sins do stare a man's conscience in the face. *Certains péchés causent de grands remords.*

His hair stares up, (or stands up an end.) *Ses cheveux se dressent, ou se hérissent.*

STARING, *subst.* *L'action de regarder avec attention, V. to Stare.*

P. There's a difference between staring and stark mad. P. *Il y a de la différence entre un borgne & un aveugle.*

Staring, *adj.* *Ex. A staring look. Des yeux égarés, hagards ou effarés.*

He stood staring and gaping as they were telling him those extravagancies. *Il ouvroit de grands yeux, à mesure qu'on lui contoit ces extravagances.*

* A staring cravat. *Une cravate qui bouffit trop.*

D. STARINGLY, *adv.* Ex. To look staringly. *Regarder fixement ou entre deux yeux.*

STARK, *adj.* Ex. A stark sycophant. *Un vrai calomniateur.*

STARK, *adv.* (or quite.) Tout, tout-à-fait.

Stark naked. *Tout nu.*

He is stark mad. *Il est tout-à-fait fou, il a perdu le sens.*

Stark naught. *Qui ne vaut rien du tout.*

STARLESS, *adj.* Sans étoiles.

STARLIGHT, *V.* Star.

STARLING, *subst.* (or stare a bird.) Etourneau, sorte d'oiseau.

* A starling of a stone bridge. *Avant-bec d'un pont de pierre.*

STARLING, *V.* Sterling.

STARRED, *adj.* (seeded with stars.) Etoilé, semé d'étoiles.

Starry, (or full of stars.) Etoilé, plein d'étoiles.

Ex. The starry sky. *Le ciel étoilé, la voûte étoilée, le firmament.*

START, *subst.* Ecart, saut de peur, tressaillement.

To give a start. *Faire un écart, sauter de peur, tressaillir.*

To get the start of one, (to be beforehand with him.) *Devancer ou prévenir quelqu'un, gagner ou prendre les devans, * le gagner de la main.*

* I have the start of him. *J'ai l'avantage sur lui.*

* A start (or spurt) of fancy. *Boutade, saillie, caprice.*

By stars. *Par boutades.*

* A start-up, *V.* Upstart.

To START, *verb. neut.* (to give a start, or sudden leap, &c.) *Tressaillir, sauter de peur, faire un écart, faire des écarts, se jeter brusquement à côté.*

To start back. *Sauter en arrière.*

A horse that starts aside. *Un cheval qui fait un écart, ou qui se jette brusquement à côté.*

* To start (or go) from one's subject. *S'écarter, s'éloigner de son sujet.*

To start into religious thoughts. *Avoir tout à coup des pensées pieuses.*

* To start, (or begin to run.) *Partir, commencer à courir.*

To start UP, (to arise, to begin to appear.) *S'élever, commencer à paroître.*

* He starts, or starts up a Gentleman. *Il commence à faire le gentilhomme.*

To START, *v. a.* (to put up) a hare. *Lancer un lièvre, le faire partir, le faire lever.*

* To start (or move) a new question.

* Lever le lièvre, faire proposer une nouvelle question.

* To start a truth. *Découvrir une vérité.*

* To start an opportunity. *Faire naître une occasion.*

† To start out a discourse. *Commencer, ou entamer un discours.*

Started, *adj.* Lancé, &c. *V.* to Start, *verb. act.*

STARTER, *subst.* Ex. He was no starter, (he sat close to it.) *Il tint bon, il ne quitta point.*

* A starter, (or young coney.) *Un lapereau.*

STARTING, *subst.* L'action de tressaillir, &c. *V.* to Start, *verb. act. & neut.*

* Starting, *adj.* Ex. A starting horse. *Un cheval ombrageux ou peureux,*

* Starting place, (at horse-races.) *La barrière, l'endroit d'où l'on commence la course.*

* A starting-hole, (a come-off or subterfuge.) *Une défaite, un subterfuge, une échappatoire.*

* A starting dinner, (a snatch and away.) *Un dîné de voyageur.*

D. STARTISH, *adj.* (speaking of a horse.) *Un peu ombrageux.*

To STARTLE, *verb. act.* (to cause one to start by a surprising fright.) *Surprendre, étonner, jeter dans l'étonnement, faire peur, faire tressaillir, ou trembler de peur.*

You startled me. *Vous m'avez fait peur.*

To startle, *verb. neut.* (to start or tremble for fear.) *Tressaillir ou trembler de peur.*

Startled, *adj.* Surpris, étonné, &c. *V.* to Startle.

STARTLING, *f.* L'action de surprendre, &c. *V.* to Startle.

To STARVE, *v. a.* (or famish.) *Affamer, faire souffrir la faim, faire mourir de faim.*

To Starve, *verb. neut.* (to be famished.) *Être affamé, mourir de faim.*

He is ready to starve for hunger. *Il meurt de faim, il est affamé.*

* To starve for cold, (to freeze almost to death.) *Mourir ou geler de froid.*

Starved, *adj.* (or famished.) *Affamé, qui a grand-faim, qui meurt de faim, famélique.*

* Starved with cold. *Qui meurt, ou qui gele de froid, qui a grand froid.*

* Starved to death with hunger or cold. *Mort de faim ou de froid.*

STARVING, *f.* L'action d'affamer, &c. *V.* to Starve.

STARVELING, *adj.* (almost starved.) *Affamé.*

STATE, *subst.* (condition, disposition.) *Etat, condition, disposition.*

The present state of Europe. *L'état présent de l'Europe.*

* State, (a country living under the same government.) *Etat, pays qui est sous une même domination.*

The states of Christendom. *Les états de la Chrétienté.*

* State, (the Government of a people living under the domination of a Prince, or in a Commonwealth.) *Etat, Empire, Royaume, souveraineté ou république.*

A council of State. *Un conseil d'Etat.*

State-affairs. *Affaires d'Etat.*

* State, (or canopy for Princes to sit under.) *Dais, meuble de parade chez les Princes.*

The state-room. *La chambre de parade.*

* State, (pomp, great show, magnificence.) *Eclat, pompe, grandeur, splendeur, magnificence, parade.*

In great state. *Avec beaucoup d'éclat, de splendeur, de pompe ou de magnificence.*

A bed of state. *Un lit de parade.*

To lie in state, (as a dead body.) *Être exposé sur un lit de parade, parlant d'une personne morte.*

To live in great state. *Vivre splendidement.*

* State, or pride. *Fierté.*

To take state upon one, to carry it high. *Le porter haut, trancher du grand, faire le fier, prendre de grands airs, se donner de grands airs.*

State, (rank, or degree.) *Etat, rang, qualité.*

The three States of the Kingdom. *Les trois Etats du Royaume,*

* The States, or the States of Holland, or the States of the united Provinces, (the Republick of Holland and other Provinces.) *Les Etats, ou les Etats confédérés, ou les Etats des Provinces-Unies; la Hollande & autres Provinces de la Belgique.*

State craft, (politicks.) *La politique, l'art de gouverner un Etat.*

† A State-tinker, *V.* Tinker.

To STATE, *verb. act.* (to regulate or determine.) *Régler, arrêter, établir, déterminer.*

To state an account. *Régler ou arrêter un compte.*

To state the question. *Etablir la question.*
Stated, *adj.* Réglé, arrêté, établi, déterminé.

STATELINESS, *subst.* (greatness, magnificence.) *Grandeur, magnificence, somptuosité, splendeur.*

* Stateliness, (stately look, Majesty.) *Majesté, air grand & noble.*

* Stateliness, (or pride.) *Orgueil, fierté, présomption.*

STATELY, *adj.* (magnificent.) *Superbe, magnifique, somptueux, splendide.*

To be in a stately garb. *Porter, ou avoir un habit magnifique, être magnifiquement habillé.*

* Stately, (or majestic.) *Majestueux, grand, noble.*

* Stately, (or proud.) *Fier, superbe, orgueilleux, présomptueux, altier, qui le porte haut.*

* A stately, (proud, fine) horse. *Un cheval fier.*

STATELY, *adv.* (or magnificently.) *Superbement, magnifiquement, somptueusement, splendidement.*

* Stately, (with majesty.) *Majestueusement, avec majesté, d'une manière noble.*

STATER, *subst.* (an ancient greek coin of several sorts.) *Un statere, monnaie grecque.*

STATESMAN, *f.* (or Politician.) *Un politique.*

A Prince's Statesman, or Minister of State. *Un Ministre d'Etat.*

STATESWOMAN, *f.* *Une politique.*

↓ STATICAL or STATICK, *adj.* *De statique.*

STATICKS, *f.* (the science of weights and measures.) *La Statique.*

STATING, *f.* (from to state.) *L'action de régler, &c. V.* to State.

STATION, *f.* (a standing in a place.) *Station, demeure de peu de durée en un lieu.*

A planetary station. *Station de planetes.*

* Station, (a Church or Chapel among the Papists appointed to pray and gain Indulgences.) *Station.*

To visit the stations, to gain indulgences. *Faire ses stations pour gagner les indulgences.*

* Station, (post, or rank.) *Poste, place, rang, condition, emploi.*

* To know the station of the wind. *Savoir où est le vent.*

Station-staff, (a surveying pole.) *Perche d'arpenteur.*

STATION, *f.* (post of a ship at sea.) *Poste, parage.*

To STATION, *v. act.* (to post.) *Poster.*

Stationed, *adj.* *Posté.*

STATIONING, *f.* *Action de poster.*

STATIONARY, *adj.* (settled in a place.) *Stationnaire, qui semble n'avancer ni reculer.*

Stationary planets. *Planètes stationnaires.*

STATIONER, *f.* (one that sells paper, ink, wax, &c.) *Papetier, marchand de papier, d'encre, de plumes, de cire, & de livres de papier en blanc.*

✧ **A Stationer**, (or Bookseller.) *Libraire, marchand Libraire.*

The company of Stationers, (which includes Printers, Booksellers, Bookbinders, and Stationers properly so called.) *La communauté ou le corps des Libraires : cette communauté comprend en Angleterre quatre métiers distingués, savoir, les Imprimeurs, les Papetiers, les Libraires, & les Relieurs de livres.*

STATIST. *V.* Statesman.

STATU. *Ex.* In statu quo, (words borrowed from the Latin, to say, in the present condition.) *En état.*

STATUARY, *f.* (a carver of statues.) *Un statuaire.*

✧ **Statuary**, (or sculpture.) *La sculpture.*

STATUE, *f.* (a standing image of wood, stone, &c.) *Une statue, figure humaine de plein relief.*

STATURE, *f.* (size or pitch.) *Stature, taille.*

STATUTABLE, *adj.* (agreeable to the statutes in an university.) *Conforme aux statuts, régulier.*

D. STATUTABLY, *adv.* Conformément aux statuts, régulièrement.

STATUTE, *f.* (law or regulation.) *Statut, loi, ordonnance, règlement.*

The statute laws, or the statutes of England, (the acts of Parliament.) *Les statuts d'Angleterre, les lois parlementaires.*

✧ **Statute-merchant**, or statute-staple, (a bond made and acknowledged in form directed by the statutes.) *Sorte d'obligation faite dans les formes prescrites par acte de Parlement.*

To STAVE, *verb. act.* (from staff.) *Défoncer, foncer.* *Ex.* To stave a wine-vessel. *Défoncer un tonneau de vin.*

To stave, (or keep) **OFF**. *Empêcher de nuire, écarter, détourner.*

✧ To stave off two fighting dog. *Séparer deux chiens qui se battent, ou qui sont aux prises, en leur mettant de gros bâtons dans la gueule.*

Staved, *adj.* *Défoncé, &c.* *V.* to Stave.

STAVES, *c'est le pluriel de Staff.*

✧ **Staves-acre**, (a medicinal herb.) *L'herbe aux poux.*

STAULK, &c. *V.* Stalk.

STAUNCH, &c. *V.* Stanch.

STAY, *f.* (or stop.) *Retardement, délai.*

✧ **Stay**, (a sojourning or staying in a place.) *Séjour, demeure.*

There I shall make some stay. *J'y ferai quelque séjour.*

✧ **Make no stay**, (do not tarry.) *Ne tardez point, ne vous amusez, ou ne vous arrêtez point.*

✧ The business stood at a stay, (or did not go forward.) *L'affaire demeura en suspens, imparfaite ou surse.*

I stood at a stay, (I was irresolute.) *Je demeurai en suspens, ou irrésolu.*

✧ **A stay**, (for a child's cap.) *Bride, de beguin d'enfant.*

* **To keep at a stay.** *Tenir en bride.*

✧ **Stay**, (or prop.) *Étaie, appui.*

✧ **Stay**, (or support.) *Appui ou soutien.*

✧ The stay of a weaver's loom. *Peigne de tisserand.*

✧ **Stay**, (a sort of rope in a ship.) *Étai, forte de cordage de navire.*

A stay-band, (for a new-born child.) *Tétière d'enfant nouveau né.*

To STAY, *verb. neut.* (to stand or wait.) *Attendre, se tenir, demeurer, s'arrêter.*

Stay there. *Attendez, ou demeurez-là, tenez-vous là, arrêtez-vous là.*

Stay a little while. *Attendez un peu.*

To stay **FOR**, (to expect.) *Attendre.*

Stay for me. *Attendez-moi.*

✧ **To stay**, (to stop or tarry.) *S'arrêter, demeurer, tarder, s'amuser.*

He never stays in any place. *Il ne s'arrête nulle part.*

Where did you stay so long? *Où avez-vous tant tardé? ou demeuré?*

✧ **To stay**, (to carry or sojourn.) *Séjourner, s'arrêter, demeurer, faire quelque séjour.*

To stay, *verb. act.* (to make one stay, to stop.) *Arrêter, retenir.*

✧ **To stay**, (or stop) bleeding. *Arrêter, ou étancher le sang.*

* **To stay**, (or appease) one's fury. *Arrêter, apaiser la fureur de quelqu'un, calmer sa colère.*

To stay one's stomach. *Appaiser la faim, ou étourdir la grosse faim.*

✧ I staid, (or kept) him from it. *Je l'en ai empêché ou détourné.*

✧ **To stay**, (or prop.) *Etayer, appuyer, étonner, soutenir.*

STAYED, *adj.* (grave, sober, serious.) *Grave, sérieux, sage, posé, raffiné, modéré, retenu.*

STAYEDLY, *adv.* *Gravement, avec gravité, retenue, ou modération.*

STAYEDNESS, *f.* *Gravité, sérieux, retenue, modération.*

STAYER, *f.* *Celui qui arrête, &c.*

Ex. May Jove, the stayer of our troops in rout, (Philip's Briton.) *Que Jupiter, qui arrêta nos fuyards. Les anciens Romains le nommoient Jupiter Stator.*

STAYING, *f.* *L'action d'attendre, &c.*

V. to Stay.

STAYS, *f.* (a pair of women's stays.) *Un corps de jupe.*

STEAD, *f.* (place.) *Place, lieu.*

In his stead. *En sa place.*

In stead of that. *Au lieu de cela.*

✧ **To stand in good stead.** *Servir, rendre bon service, être utile.*

To be of no stead, or to serve in to stead. *Ne servir à rien, être inutile.*

To STEAD, *verb. act.* (or to do service.) *Servir, rendre service, être utile.*

✧ **STEADFAST**, *adj.* (firm.) *Ferme, solide.*

✧ **STEADFASTLY**, *adv.* *Fermement.*

STEADILY, *adv.* *Avec fermeté, ou assurance, d'un pas ferme, ou bien constamment.*

STEADINESS, *f.* *Fermeté, assurance, constance.*

STEADY, *adj.* (or firm.) *Sûr, ferme.*

A steady hand. *Une main sûre.*

* **Steady**, (firm, constant.) *Ferme, constant, inébranlable.*

A steady resolution. *Une ferme résolution.*

✧ **A steady ship.** *Un navire qui ne roule pas.*

✧ **Steady**, steady, (a word of command to the man at the helm.) *Gouverne où tu as le cap; commandement que l'on fait au Timonnier d'un vaisseau.*

STEAKS, *f.* *Ex.* Mutton steaks. *Côtelettes.*

Steaks, or beef-steaks. *Tranches de bœuf fricassées.*

To STEAL, or steal AWAY, *verb. act.* *Dérober, voler, friponner, soustraire, emporter.*

He stole away my watch. *Il m'a dérobé, volé, ou friponné ma montre.*

She stole away the best things in the house. *Elle a soustrait ou emporté ce qu'il y avoit de meilleur dans le logis.*

✧ **To steal a marriage.** *Se marier clandestinement.*

✧ **To steal one's self a passage thro'.** *Passer adroitement, & sans être aperçu par quelque endroit.*

To steal away, *verb. neut.* (to go away by stealth or unseen.) *Se dérober, s'échapper, s'enfuir ou se sauver secrètement, ou sans être aperçu, se retirer à la dérobée.*

He stole out of the camp. *Il s'est sauvé du camp.*

To steal over the bridge. *Passer un pont à la dérobée, se sauver par dessus le pont.*

* **To steal**, (or creep by degrees) into one's favour. *S'insinuer peu à peu dans l'amitié de quelqu'un, gagner adroitement son amitié.*

✧ **To steal upon one**, (to surprize him.) *Surprendre quelqu'un, venir à lui sans qu'il s'en aperçoive.*

✧ **STEALER**, *subst.* *Voleur, filou.*

STEALING, *f.* *L'action de dérober, &c.*

V. to Steal.

STEALINGLY, *adv.* (or by stealth.) *Secrètement, à la dérobée.*

He came stealingly upon me. *Il me surprit.*

STEALTH, *subst.* *Ex.* To do a thing by stealth. *Faire une chose à la dérobée, en cachette, furtivement, ou secrètement.*

STEAM, *subst.* *Odeur, ou senteur forte; vapeur.*

To STEAM, *verb. neut.* *Jeter, exhaler quelque senteur forte ou méchante, ou quelque vapeur.*

STEAR. *V.* Steer.

✧ **STEATOMA**, *f.* *Stéatome, sorte de tumeur.*

STEDDY, &c. *V.* Steady, &c.

STEDFAST, or rather **STEADFAST**, *adj.* (firm or constant.) *Ferme, constant, inébranlable.*

STEDFASTLY or rather **STEADFASTLY**, *adv.* *Constamment, avec fermeté, avec confiance.*

✧ **To look stedfastly.** *Regarder fixement.*

STEDFASTNESS or rather **STEADFASTNESS**, *f.* *Fermeté, confiance.*

STEED, *f.* (or a horse.) *Un cheval, un coursier.*

P. 'Tis to no purpose, when the steed is stolen, to think of shutting the stable door. *P. Il n'est plus temps de fermer l'étable quand les chevaux sont dehors.*

STEEL, *f.* *Acier.*

Steel buckles. *Des boucles d'acier.*

✧ The steel pieces of a watch. *Tenons de montre.*

A steel, (to strike fire withal, or a butcher's steel.) *Fusil.*

✧ **Steel-yard**, (a hand-scale.) *Une romaine, un peson.*

To STEEL, *v. act.* (to put steel to iron.) *Acérer, garnir d'acier.*

* **To steel**, (or harden.) *Endurcir.*

Ex. To steel one's self in any sin. *S'endurcir dans quelque péché.*

* **To steel one's forehead**, (to put on a

brazen face.) *S'armer d'impudence, renoncer à la pudeur.*

* To steel one against another. *Animer l'un contre l'autre.*

Steelled, adj. *Endurci, &c.*

♣ Steeled in impudence. *Qui n'a honte de rien, qui a perdu toute honte, qui a renoncé à la pudeur, effronté.*

STEELY, adj. *D'acier, de fer acéré, acéré.*

↓ STEELYARD. *V. Steel.*

STEEP, adj. *Roide, escarpé, difficile à monter.*

Ex. A steep rock. *Un rocher escarpé.*

↓ STEEP, f. *Précipice.*

To STEEP, v. act. (or to soak.) *Tremper, faire tremper ou infuser.*

To steep, verb. neut. *Tremper, infuser.*

Steeped, adj. *Qui a trempé, qu'on a mis tremper, infusé.*

♣ Steeped hemp. *Chanvre roui.*

STEEPING, f. *L'action de mettre tremper, &c. V. to Steep.*

STEEPLE, f. *Un clocher.*

† A steeple-house, (a fanatical nickname for a Church.) *Une maison à clocher, sobriquet que les Fanatiques donnent à une Eglise des Episcopaux.*

STEEPNESS, f. (from steep.) *Roideur, pente roide ou difficile à monter.*

The steepness of a hill. *La roideur d'une montagne.*

↓ STEEPY. *V. Steep.*

STEER, f. (or bullock.) *Un bouvillon, un jeune bœuf.*

To STEER, v. act. *Gouverner, conduire.*

Ex. To steer a ship, to guide her with the helm. *Gouverner un navire.*

To steer Northward, to steer one's course Northward. *Gouverner Nord, gouverner au Nord, faire route, porter, courir, naviguer, faire voile ou faire sa course au Nord.*

* † Which way do you steer your course? *Où allez-vous? de quel côté tirez-vous?*

* To steer one off from Atheism. *Détourner quelqu'un de l'Athéisme.*

STEERAGE, f. (part of a ship.) *L'endroit du navire où se tient le timonnier.*

Steerage or steering. *V. Steering.*

STEERED, adj. *Gouverné, conduit.*

STEERING, subst. *Gouvernement, conduite, l'action de gouverner ou de conduire.*

STEERSMAN, f. *Timonnier, pilote.*

STELLATE, adj. Ex. *Stellate plants. Plantes dont les feuilles sont radiées, ou disposées autour de leurs tiges en forme d'étoile.*

STELLIONATE, subst. (a cozenage in selling a thing.) *Stellionat.*

STEM, f. (or stalk of plants.) *Tige de plantes.*

♣ The stem, (or stalk) of fruit. *Queue de fruit.*

* A noble stem, (or race.) * *Une tige noble, une race illustre.*

♣ The stem of a ship, (that which guides the rake of a ship.) *L'éperon, la poulaine, le cap, ou l'avant d'un vaisseau.*

To STEM, verb. act. (or stop.) *Arrêter le cours, s'opposer à.*

* To stem a thing, (or put a stop to it.) *S'opposer à quelque chose, en empêcher le progrès, y apporter de l'obstacle.*

♣ To stem the tide. *Faire voile contre marée.*

STENCH, f. (or stink.) *Puanteur,*

STENTOREAN, adj. Ex. *Stentorean voice. Voix de stentor, voix extrêmement forte.*

STEP, f. (or pace.) *Pas, enjambée.*

Step after step, step by step. *Pas à pas.*

The principal steps and motions used in dancing, are the following, to wit. *Les pas & les mouvements principaux de la danse, sont les suivants, savoir:*

1. The minuet-step. *Le pas de menuet.*

2. The boree-step. *Le pas de bourrée.*

3. The courant step. *Le pas grave, ou le pas coulant.*

4. The coupee. *Le coupé.*

5. The gaillard-step. *Le pas de gaillarde.*

6. The falling-step. *Le pas tombé.*

7. The twisted-step. *Le pas tortillé.*

8. The starting-step. *Le pas échappé.*

9. The beaten-step. *Le pas battu.*

10. The first step in the rigodoo, or the jump. *Le pas de six sons.*

11. A hop. *Le contretemps.*

12. A bound. *Le jeté.*

13. A cross-caper. *L'entrechat.*

14. The pirouette, or turning, (upon one leg, the other up.) *La pirouette.*

15. The ballance. *Le balancé.*

16. The drive. *Le chassé.*

17. A caper. *Une cabriole.*

A forward, backward, or fide-caper. *Une cabriole en avant, en arrière, ou de côté.*

♣ I'll make a step thither. *Je m'en vais y faire un tour.*

♣ He is not gone one step forward. *Il n'a point avancé du tout.*

♣ Step, (or footstep.) *Pas, vestige, marque ou trace du pied.*

* To follow one's steps. * *Marcher sur les pas ou sur les vestiges de quelqu'un, suivre ses traces, l'imiter.*

♣ The step, (or threshold) of a door. *Le pas ou le seuil de la porte.*

♣ The steps, (or stairs) of a stair-case. *Les marches ou degrés d'un escalier.*

♣ A broad step, (or landing place, in a stair-case.) *Palier ou repos d'escalier.*

♣ The stone steps before the door of a great house. *Un perron.*

♣ The steps, (or rounds) of a ladder. *Les échelons d'une échelle.*

* Step, (in one's conduct, way of proceeding.) * *Pas, démarche.*

* To make a false step. *Faire un faux pas.*

* I shall make the first step toward it. *Je ferai les premières démarches, je ferai les avances.*

* He thought the step was not great from the Church of England to the Church of Rome. *Il crut qu'il n'y avait pas beaucoup de chemin à faire de l'Eglise Anglicane, à celle de Rome.*

* The love of glory is a fair or great step to virtue, (it goes a great way towards it.) *L'amour de la gloire est un grand acheminement à la vertu.*

♣ Step-father. *Beau-père, père d'un enfant que la femme a eu d'un autre mari.*

Step-mother. *Marâtre, belle-mère.*

Step-son. *Beau-fils.*

Step-daughter. *Belle-fille.*

To STEP, verb. neut. (or make a step.) *Aller, faire un tour, ou aller faire un tour.*

Will you step thither? *Voulez-vous y aller? voulez-vous faire un tour jusque-là, voulez-vous y aller faire un tour?*

To step to one. *Aller vers quelqu'un, l'aller trouver.*

To step AFTER. *Suivre.*

To step ASIDE. *Se mettre à l'écart, faire un écart, s'écarter, se ranger à quartier.*

To step BACK. *Retourner sur ses pas, rebrousser chemin.*

To step UP. *Monter.*

To step DOWN. *Descendre.*

To step IN. *Entrer.*

To step OUT. *Passer, traverser.*

To step OVER. *Passer, traverser.*

* To step INTO an estate. *Entrer en possession d'un bien, en prendre possession.*

STEPPING, f. *L'action d'aller, &c. V. to Step.*

STEPT, prétérit du verbe to step.

* Well stept in years. *Avancé en âge.*

↓ STERCORATION. *V. Dunging.*

↓ STEREOGRAPHY, f. *Stéréographie, terme de perspective.*

STEREOMETRY, f. (the measuring of solid bodies.) *La stéréométrie.*

STERIL, adj. (or barren.) *Stérile, qui ne produit rien.*

STERILITY, f. *Stérilité.*

STERLING, f. (a name given to English money.) *Sterling.*

A pound sterling, or twenty shillings. *Une livre sterling, vingt schellings ou quatre écus d'Angleterre.*

STERN, adj. (severe, crabbed.) *Sévère.*

A stern look. *Un air ou une mine sévère.*

A stern man, a man that looks stern. *Un homme qui a une mine sévère.*

STERN, f. (the hindmost part of a ship.) *Poupe, arrière de navire.*

♣ Stern-post. *Etambord, pièce de charpenterie dans un navire.*

♣ To fall a-stern. *Scier, virer un bâtiment de bas bord à force de rames.*

♣ The stern, (or tail) of a grey-hound. *La queue d'un levrier.*

STERNLY, adv. *D'un air sévère.*

STERNNESS, f. (or stern-look.) *Mine ou visage sévère.*

STERNON, f. (or breast-bone.) *Le sternum.*

STERNUTATION, subst. (or sneezing.) *Éternument.*

STERNUTATORY, f. (sneezing powder.) *Remède qui provoque l'éternument.*

STEW, f. (a place to keep fish in alive.) *Un réservoir.*

A stew-pan. *Terrine, où l'on fait étuver de la viande.*

↓ Stew, (hot-house.) *Étuve.*

↓ Stew, (brothel.) *Bordel, lieu de débauche.*

To STEW, verb. act. *Faire une étuvée ou faire cuire à l'étuvée.*

Ex. To stew a carp. *Faire cuire une carpe à l'étuvée.*

STEWARD, subst. (in a noble or gentleman's house.) *Maitre d'hôtel, intendant d'une grande maison.*

♣ The steward of a ship. *Le munitinaire d'un navire.*

♣ A country steward or the steward of a manor. *Un receveur de rentes, l'homme d'affaires du Seigneur d'un fief.*

♣ The Lord steward of the King's household. *Le grand Maître de la maison du Roi.*

♣ The Lord high steward of England. *Le grand-Maitre d'Angleterre que le Souverain crée à son couronnement, ou Juge extraordinaire que le Roi établit pour préfiger au jugement d'un Pair du Royaume, & qu'on nomme grand Sénéchal.*

♣ The Lord high steward of England,

Le grand-Maître d'Angleterre, Juge extraordinaire que le Roi établit pour pré-fider au jugement d'un Pair du Royaume.

STEWARDSHIP, *f.* La charge de maître d'hôtel. *V.* Steward, dans ses diverses significations.

✧ To give an account of one's stewardship. *Rendre compte de son administration.*

STEWED, *adj.* (from to stew.) *A l'étuvée, cuit à l'étuvée.*

Stewed meat or dish of stewed meat. *Une étuvée.*

✧ Stewed beef, after the French way. *Du bœuf à la mode.*

✧ Stewed pears or apples. *Compote de poires ou de pommes.*

STEWES. *V.* Stews.

STEWING, *subst.* L'action de faire cuire à l'étuvée.

STEWES, *f.* (or bawdy-house.) *Un lieu infame, un lieu de débauche, un bordel.*

STICK, *subst.* (a piece of wood.) *Un bâton.*

A faggot-stick. *Un bâton de fagot.*

A stick of wax. *Un bâton de cire d'Espagne.*

A stick of rosemary. *Un brin ou une branche de romarin.*

A fine stick of round wood. *Un beau brin ou jet d'arbre.*

✧ A round stick, (to play at billiards.) *Queue de billard.*

✧ The devil upon two sticks. *Le diable boiteux.*

✧ A Printer's composing-stick. *Le composeur.*

✧ Small sticks, (to kindle the fire with.) *Broussailles.*

Candle-stick. *Chandelier.*

To STICK, *verb. act.* Attacher, mettre, ficher.

To stick a nail to the wall. *Attacher un clou à la muraille.*

To stick a piece of roast-beef with rosemary. *Mettre du romarin à une piece de bœuf qu'on rôtit, la larder de romarin.*

To stick a pig. *Tuer un cochon.*

✧ I shall stick you to the wall. *Je vous enfilerais contre cette muraille.*

To stick INTO. *Ex.* He stuck the dagger into his breast. *Il lui plongea le poignard dans le sein.*

To STICK, *verb. neut.* S'attacher, tenir, se tenir, demeurer.

To stick like bird-lime. *S'attacher comme de la glu.*

It sticks too fast. *Il tient trop ferme, il est trop ferme.*

* To stick to one. *S'attacher à quelqu'un.*

* They stick close together. *Ils se tiennent ferme, ils sont étroitement unis ensemble, il y a entr'eux une étroite union, ils sont inséparables.*

Atoms that stick together. *Des atomes qui se tiennent.*

* 'Tis a nick-name that will stick by him as long as he lives. *C'est un sobriquet qui lui demeurera toute sa vie.*

* I fear this commodity will stick by me or stick upon my hands. *Je crains que cette marchandise ne me demeure entre les mains, je crains de ne pouvoir pas m'en défaire.*

* To stick at a thing, (to make it a conscience or scruple.) *Faire conscience, scrupule ou difficulté de dire.*

* He sticks at nothing for lucre's sake.

Il ne fait conscience de rien quand il s'agit de gagner, il n'est rien qu'il ne fasse pour le lucre.

* He does not stick to say. *Il ne fait pas scrupule ou difficulté de dire.*

* He did not stick at any danger. *Il s'est exposé à toutes sortes de dangers.*

* What do you stick at? *Qu'est-ce qui vous retient?*

* He sticks at nothing. *Rien ne le retient.*

* He sticks at no principles of honour. *Il foule aux pieds tous les principes d'honneur.*

✧ Meat or fruit that sticks to the stomach. *De la viande ou du fruit que l'estomac ne digère pas ou qui demeure indigeste dans l'estomac.*

* † Nay, wife, says he, if it sticks there, (if that be all the difficulty.) *Ma femme, dit-il, si c'est là la difficulté, ou † l'enclouure, ou si c'est de là que vient le mal, ou s'il ne tient qu'à cela.*

* A thing that sticks to or in one's stomach, that sticks upon him, (which he is displeased with.) *Une chose qui choque quelqu'un, qui lui déplaît, qui lui tient au cœur.*

* But the late injury still sticking in my stomach. *Mais me ressouvenant de l'outrage que j'avois reçu.*

* That sticks to my heart the most of any thing. *C'est ce qui me tient le plus au cœur, c'est ce qui m'afflige ou qui me chagrine le plus.*

To stick BY, *Ex.* Meat that sticks by the ribs. *Une viande gluante.*

* His losses stick by him still. *Il se ressent encore de ses pertes.*

* To stick, (or stand) by one. *Soutenir quelqu'un, l'appuyer.*

To stick IN. *Ex.* To stick in the mire. *Être embourbé ou enfoncé dans un borbier.*

† You stick in the same mire, (or you are in the same trouble.) *Vous êtes dans le même borbier ou embarras.*

* His mind sticks betwixt hope and fear. *Son esprit est partagé ou est en suspens entre l'espérance & la crainte.*

To stick OUT. *Ex.* * He sticks out, (or stands out, he will not meddle.) *Il se retire, il ne veut pas en être, il ne veut pas s'intriguer dans cette affaire.*

✧ To stick, (or jut) out. *Sortir, avancer.*

✧ Eyes that stick out of one's head. *Des yeux qui sortent de la tête.*

A belly that sticks out. *Un gros ventre.*

To stick, (or insist) UPON a thing. *Insister sur quelque chose, faire quelque difficulté là-dessus.*

Sticked, *adj.* Attaché, fiché, &c. *V.* to Stick.

STICKING, *subst.* L'action d'attacher, &c. *V.* to Stick.

To STICKLE, *verb. neut.* *Ex.* To stickle hard in a business. *Être ardent en quelque chose, s'y porter ou la pousser avec vigueur.*

STICKLER, *subst.* Un homme ardent, un acteur, une personne qui conduit ou qui a conduit une intrigue, un chef de parti.

He was a great stickler in that business. *Il s'est porté vigoureusement dans cette affaire.*

✧ A stickler, (or disputer.) *Un disputeur.*

✧ A stickler or zealous man. *Un zélé, un partisan zélé.*

STICKLING, *subst.* L'action de pousser une chose, ou de conduire une intrigue vigoureusement.

STICKY, *adj.* (or clammy.) *Gluant.*

STIE. *V.* Sty.

STIFF, *adj.* (hard, not flexible.) *Roide; fort tendu, qu'on a de la peine à plier.*

As stiff as a stick. *Roide comme un bâton.*

Stiff with gum. *Roide de gomme, gommé.*

Stiff with starch or starched stiff. *Roide d'empois, empesé.*

Stiff, (or benumbed in a proper and figurative sense.) *Roide, engourdi, au propre & au figuré.*

My legs are stiff. *J'ai les jambes roides.*

To make stiff or benum. *Rendre roide, engourdir, au propre & au figuré.*

To grow stiff. *Se roidir, devenir roide, s'engourdir.*

* A man's parts grow stiff through idleness. *L'esprit s'engourdit dans l'oisiveté.*

* Stiff, (starched or affected.) *Empesé, affecté, plein d'affectation.*

* Stiff, (resolute, constant, obstinate.)

* Roide, résolu, ferme, constant, opiniâtre, obstiné.

* To be stiff in one's purpose. *Se tenir roide, être résolu, témoigner de la fermeté, ne pas fléchir, s'obstiner dans sa résolution.*

* The stiff or rigid Presbyterians. *Les Presbytériens rigides, outrés ou entêtés.*

* Stiff, (not free or natural, speaking of the style, &c.) *Dur, qui n'est pas naturel.*

* Stiff, (not free, in painting.) *Dur, stenté, en terme de peinture.*

✧ A stiff gale, (at sea.) *Vent frais.*

✧ A stiff gown. *Une robe à corps de jupe.*

* Stiff-necked or obstinate. *Roide, opiniâtre, inflexible, qui se roidit ou qui s'opiniâtre.*

* The Jews were a stiff necked people. *Les Juifs étoient un peuple au cou roide; c'est une expression de l'Ecriture.*

To STIFFEN, *verb. act.* Roidir, rendre roide ou ferme.

To stiffen with starch. *Roidir avec de l'empois, empeser.*

To stiffen or benum. *Roidir, engourdir, au propre & au figuré.*

✧ To stiffen with gum. *Gommer.*

To STIFFEN, *v. neut.* *Se roidir, devenir roide ou s'engourdir.*

Stiffened, *adj.* Roidi, &c. *V.* to Stiffen.

STIFFENING, *subst.* L'action de roidir, &c. *V.* to Stiffen.

STIFFLY, *adv.* Fermeement, opiniâtrément.

✧ To be stiffly bent on or to a thing. *S'opiniâtrer à quelque chose, n'en vouloir point démordre, se tenir roide.*

STIFFNESS, *f.* (the being stiff.) *Roideur, tension, qualité de ce qui est roide.*

✧ Stiffness, (or numness.) *Roideur de froid, engourdissement.*

* Stiffness of opinion. *Roideur, fermeté, dans quelque opinion, attachement opiniâtre, opiniâtré, obstination.*

To STIFLE, * *verb. act.* Etouffer, suffoquer.

* To stifle one's resentments. ** Etouffer ses ressentiments.*

Stifled, *adj.* Etouffé, suffoqué.

STIFLING, *f.* L'action d'étouffer ou de suffoquer.

Stifling, *adj.* Etouffant, qui étouffe ou qui est capable d'étouffer.

STIGMATICK or stigmatical, *adj.* (or

branded with infamy.) *Infame*, noté d'infamie.

To STIGMATIZE, *v. act.* (or to brand with a hot iron.) *Stigmatiser*, marquer avec un fer chaud.

* To stigmatize, (or brand with infamy.) *Noter d'infamie*, déchirer, noircir la réputation de quelqu'un, médire de lui.

Stigmatized, *adj.* *Stigmatisé*, noté d'infamie, &c. *V.* to Stigmatize.

STIGMATIZING, *subst.* L'action de stigmatiser, &c. *V.* to Stigmatize.

STILE, *subst.* (to go from one field to another.) *Espace de barrière ou pas de haie*, par où l'on passe d'une prairie ou d'un champ à un autre.

To help one over a stile. *Aider quelqu'un à passer.*

A turn-stile. *Un tourniquet.*

Stile, &c. *V.* Style, &c.

STILETTO, *f.* (an Italian dagger.) *Stilet.*

STILL, *adj.* (calm or quiet.) *Tranquille*, calme, qui est en repos, quiet, qui n'est point agité.

Still, (or standing) water. *Eau dormante.*

The wind is still. *Le vent a cessé.*

STILL, *f.* (an alembick.) *Un alambic.*

STILL, *adv.* (or always.) *Toujours.*

They still desire more. *Ils demandent toujours davantage.*

Still, (or yet.) *Encore.*

Is he a bed still? *Est-il encore au lit?*

Still, (at quiet, without motion.)

Sans mouvement, en repos.

He think that all things do stand still. *Il s' imagine que toutes choses sont sans mouvement.*

To sit still. *Se tenir en repos.*

Sit you still. *Ne bougez pas, demeurez assis, ou demeurez en repos.*

Stand still, lie still, hold still. *Ne bougez pas.*

Must I stand still. *V.* to Stand.

Hold still or hold your tongue. *Taisez-vous, faites silence.*

Still-born. *Mort-né*, qui n'est pas venu à terme.

To STILL, *v. act.* (or distill.) *Distiller.*

To still waters. *Distiller des eaux.*

To still, (to quiet or make quiet.) *Calmer*, rendre tranquille, apaiser, mettre en repos.

To still a noise. *Faire cesser le bruit.*

I shall still your din, (or make you hold your tongue.) *Je vous ferai bien taire.*

STILLATORY, *f.* (a still.) *Un alambic.*

STILLED, *adj.* *Distillé*. *V.* to Still.

STILLING, *f.* (from to still.) *Distillation* ou l'action de distiller, &c. *V.* to Still.

A stilling, (or stand) in a cellar. *Un chantier de cave.*

STILLNESS, *subst.* (or silence.) *Silence*, cessation de bruit.

The stillness of the night. *Le silence de la nuit.*

Stillness, (calmness, in a proper and figurative sense.) *Calme*, tranquillité, repos.

Still-yard, *V.* Steel-yard, sous steel.

STILLY, *adv.* *En silence*, doucement, sans tumulte.

STILTS, *subst.* *Des échasses.*

To go upon stilts. *Marcher sur des échasses.*

To STIMULATE, *verb. act.* (to prick.) *Aiguillonner*, picoter.

* To stimulate, (to spur on.) * *Aiguillonner*, inciter, pousser, porter, animer, encourager,

Stimulated. *Aiguillonné*, incité, poussé, porté, animé, encouragé.

STIMULATING, *subst.* L'action d'aiguillonner, de picoter, &c. *picotement.*

Stimulating, *adj.* *Qui picote*, *picotant.*

STIMULATION, *subst.* (a pricking or putting forward.) *Aiguillonnement*, *aiguillon*, *incitation.*

STING, *subst.* *Aiguillon.*

The sting of a fly, &c. *L'aiguillon d'une mouche*, &c.

* The sting of conscience. *Les remords*, ou reproches de la conscience.

* A jest that carries a sting in the tail. *Une raillerie piquante*, ou qui emporte la piece.

To STING, *verb. act.* *Piquer*, mordre.

* That stung me to the heart. *Cela me perça le cœur.*

Stinged, *adj.* *Piqué*, &c.

STINGINESS, *subst.* (from stingy.) *Taquinerie*, *mesquinerie*, *avarice vilaine* ou *sordide.*

STINGING, *subst.* (from to sting.) *Piqure*, morsure, l'action de piquer ou de mordre.

STINGO, *f.* (a sort of Yorkshire liquor.) *Sorte de liqueur qui se fait principalement dans la Province d'York.*

STINGY, *adj.* (or miserably covetous.) *Taquin*, *mesquin*, *avare*, *intéressé*, *chiche.*

He is a very stingy man. *C'est un taquin*, *c'est un avare fiercé*, *c'est un ladre.*

STINK, *subst.* (or stench.) *Puanteur*, mauvaise odeur.

Here's a dealdy stink. *Il put terriblement ici.*

The stink of one's foot upon much walking. *Escasignon.*

To STINK, *verb. neut.* *Puer*, être puant, ou sentir mauvais.

His breath stinks. *Son haleine put*, *son haleine sent mauvais*, *il a l'haleine puante.*

To stink of garlick. *Sentir l'ail.*

STINKING, *adj.* *Puant.*

A stinking fellow. *Un puant.*

* A stinking, (or pitiful) fellow. *Un homme de néant*, ou qui a l'ame basse, un belître.

STINKINGLY, *adv.* (like a stinking fellow.) *Lâchement*, d'une manière lâche.

Stinkingly, (with a stink.) *Puamment.*

STINT, *f.* (bounds, or measure.) *Bornes*, mesure.

To go beyond one's stint. *Passer les bornes qu'on s'est prescrites.*

To STINT, *verb. act.* (or limit.) *Borner*, limiter, mettre ou donner des bornes, astreindre.

To stint, (to constrain.) *Géner*, contraindre.

To stint one his victuals. *Régler le manger de quelqu'un.*

We must stint ourselves in our play. *Il faut que nous gardions quelque mesure dans le jeu.*

To stint, (curb, or appease) one's anger. *Réprimer*, ou dompter la colère de quelqu'un, apaiser sa colère.

Stinted, *adj.* *Limité*, *borné*, à qui l'on a donné des bornes, &c. *V.* to Stint.

STINTING, *f.* L'action de limiter, &c. *V.* to Stint.

STIPEND, *f.* (or salary.) *Gages*, salaire, appointement.

STIPENDIARY, *f.* (that takes wages.) *Serviteur à gages*, qui prend, ou qui a des gages.

D. STIPONE, *f.* (a kind of sweet com-

pound liquor.) *Sorte de liqueur douce & composée.*

D. To STIPPLE, *verb. neut.* (to make points in miniature.) *Faire des points*, en miniature.

STIPPLING, *f.* *Points.*

STIPTICAL, or stiptick, *adj.* (that is binding.) *Styptique*, *astringent*, ou *res-*

tringent, qui resserre.

A stiptick water, (that stanches blood.) *Eau qui arrête ou étanche le sang.*

STIPTICK, *f.* *Un remède styptique*, ou *astringent.*

To STIPULATE, *verb. act.* (covenant, or agree.) *Stipuler*, convenir, faire une stipulation.

Stipulated, *adj.* *Stipulé*, dont on est convenu de part & d'autre.

STIPULATION, *f.* *Stipulation*, convention, pacte.

STIPULATOR, *subst.* *Celui ou celle qui stipule.*

STIR, *f.* (noise, bustle.) *Bruit*, bruit de querelle, tumulte.

Ex. To make a great stir. *Faire un grand bruit.*

Stirs, (rising, commotion, troubles in state.) *Mouvements*, troubles, brouilleries.

To STIR, *verb. act.* (or move.) *Remuer*, mouvoir, branler, agiter.

To stir a table. *Remuer une table*, la branler.

To stir the corn. *Remuer ou manier le blé.*

I cannot stir it. *Je ne saurois le remuer*, ou le mouvoir.

To stir, or provoke the humours. *Emouvoir les humeurs*, les mettre en mouvement.

To stir the lees, (as vinegar-makers do.) *Raboter la lie.*

To stir, *verb. neut.* (to move, to wag, &c.) *Remuer*, se remuer, se mouvoir, branler, bouger.

Do not stir from that place. *Ne remuez, ne bougez ou ne branlez pas de là.*

He cannot stir, or wag. *Il ne sauroit se mouvoir.*

To stir, (as money, to circulate.) *Se remuer*, rouler, circuler, en parlant de l'argent.

* To stir, (to rise or cause a rising in a state.) *Remuer*, exciter des troubles & des mouvements dans un Etat, se soulever.

* To stir in a business, (to bestir one's self in it.) *Se remuer*, ou être agissant dans une affaire, agir vigoureusement,

* † *se trémousser*, se donner du mouvement.

I cannot stir ABROAD, or OUT, (I can't go out.) *Je ne puis pas sortir.*

To stir out of one's bed, (to rise.) *Sortir du lit*, se lever.

To stir, or walk ABOUT. *Se promener*, se promener dans la chambre.

To stir about, (as money.) *Se remuer*, rouler, en parlant de l'argent.

* To stir about, (to be stirring in a business.) * *Se remuer*, être agissant, se trémousser.

To stir UP, *verb. act.* (to cause.) *Susciter*, causer, faire naître, émouvoir.

To stir up a rebellion, or to stir up the people to rebellion. *Susciter*, causer, faire naître une rébellion, émouvoir le peuple à sédition, le faire soulever.

* To stir up, (to move, excite, or

quicken.) *Mouvoir, émouvoir, remuer, exciter, animer, pousser, porter, faire agir, * aiguillonner.*

A speech that stirs up the passions. *Un discours qui émeut, ou remue les passions.*

Grace stirs up the will. *La grace meut la volonté.*

* Stir up our devotion. *Excite ou anime notre dévotion.*

You must stir him up. *Il faut que vous l'animiez, ou que vous l'aiguillonniez.*

* To stir up, or to quicken the appetite. *Exciter, réveiller l'appétit.*

* To stir up one to anger. *Fâcher quelqu'un, l'émouvoir, le mettre en colère, l'irriter, le provoquer.*

* To stir up, (to provoke) God's anger. *Provoquer la colère de Dieu.*

Stirred, adj. *Remué, &c. V. to Stir.*

STIRRER, subst. *Celui, ou celle qui remue, qui excite, qui provoque, &c. V. to Stir.*

A stirrer of sedition. *Un séditieux, un incendiaire.*

STIRRING, subst. *L'action de remuer, &c. V. to Stir.*

* A stirring, or insurrection. *Un soulèvement, une révolte.*

Stirring, adj. *Ex. To be stirring, (or arising.) Se lever.*

* To be always stirring, or in motion. *Être remuant, être toujours en action, ou en mouvement.*

* A stirring, or seditious man. *Un homme ou un esprit remuant, un esprit brouillon, propre à exciter des troubles.*

* A stirring man, (a man fit for business.) *Un homme agissant, ardent, intrigant, qui se remue, qui se donne du mouvement.*

* There's no wind stirring. *Il ne fait aucun vent.*

* There's no money stirring. *L'argent ne se remue ou ne roule pas.*

* There's no news stirring. *Il n'y a aucune nouvelle.*

STIRRUP, subst. *Un étrier.*

To fit the stirrup. *Ajuster les étriers.*

The stirrup-leather. *L'étrivière.*

Stirrup-stockings. *Des bas à étrier, des chaussettes.*

The stirrup-cup. *Le vin de l'étrier.*

* Shoemaker's stirrup. *Tire-pied de cordonnier.*

* † To give one some oil of stirrup. *Donner les étriviers à quelqu'un.*

STITCH, s. *Point, un point d'aiguille.*

To make a stitch. *Faire un point.*

* Stitch (a sharp point.) *Point, sorte de douleur aigue.*

* To take up a stitch, in knitting. *Reprendre une maille, en tricotant.*

* † To go through stitch with a thing, (to make an end of it.) *Achever ce qu'on a commencé, venir à bout d'une entreprise.*

* A stitch book. *Un livre broché.*

Stitch-wort. *Camomille.*

To STITCH, verb. act. (to sew.) *Coudre, piquer.*

* To stitch a book. *Brocher un livre.*

* To stitch down a lining. *Glacer une doublure.*

Stitched, adj. *Consu, &c. V. to stitch.*

STITCHING, subst. *L'action de coudre, &c. V. to Stitch.*

Stitching-silk. *Grosse soie.*

STITHY, subst. (or anvil.) *Une enclume.*

* Stithy, (a disease amongst oxen,) *Maladie, qu'ont les bœufs, qui fait que*

leur peau s'attache si fort à leurs côtes, qu'ils ne se peuvent remuer.

To STIVE, verb. act. (to stew) meat. *Faire cuire de la viande à l'étuvée, faire une étuvée.*

* To stive, (to stifle with heat in a close place) verb. act. & neut. *Étouffer, faire perdre, ou perdre la respiration, de chaud.*

Stived, adj. part. *Étouffé.*

STIVER, s. (a Dutch-penny.) *Un sou, en Hollande.*

STIVING, subst. *L'action de faire une étuvée, ou d'étouffer.*

Stiving, adj. *Étouffant.*

A place stiving hot. *Un lieu où l'on étouffe de chaud.*

STOAKED, adj. (a sea-term for stoped.) *Bouché.*

Ex. The pump is stoaked. *La pompe est bouchée.*

STOAT, subst. *Sorte de furet.*

STOCCADO, s. (a thrust with a weapon.) *Estocade, coup d'estocade, coup d'épée.*

STOCK, subst. the stock (or stem) of a tree. *Le tronc, ou le corps d'un arbre.*

* A rotten branch of a noble stock.

* Branche pourrie d'un tronc illustre.

* Stock, (race or family.) *Tige, famille, race.*

The stock of an anvil. *La souche d'une enclume.*

* † Why do you stand there like a stock? *Pourquoi vous tenez-vous là comme une souche, comme une idole, ou comme une statue?*

He stood stock-still. *Il s'arrêta tout court.*

* The stock of a gun, pistol, &c. *Monture de fusil, de pistolet, &c.*

To set a new stock to a gun. *Remonter une arme à feu.*

* A stock, (set in the ground to graff on.) *Plant, pour être greffé.*

* A wild stock. *Un sauvageon.*

* Stock, or stock gillyflower. *Giroflée, sorte de fleur; & giroflier, plante qui porte la giroflée.*

* A stock, (or fund of money.) *Fonds, capital.*

To be in stock, (to have money.) *Être en fonds, avoir de l'argent.*

A merchant's stock. *Le fonds, ou le capital d'un marchand.*

* Stock, or stocks, (or shares of public funds.) *Actions.*

How goes South-Sea stock? *Comment vont les actions de la Compagnie du Sud? à quel prix se vendent-elles?*

* Good, or great stock, (abundance.) *Quantité, beaucoup.*

To have a good stock of commodities. *Avoir quantité de marchandises, être bien assorti.*

* A great stock of learning, or malice.

* Un grand fonds de savoir ou de malice.

* Stock, (the cards not dealt at picket, &c.) *Le talon, en terme de jeu.*

* Stock (or store of wine, beer, coals, &c.) *Provision, de vin, de bière, de charbon, & autres choses nécessaires dans le ménage.*

To lay in a stock of wine. *Faire sa provision de vin.*

* A leaning-stock. *Un appui, un soutien.*

* A laughing-stock. *Jouet, risée, objet de risée ou de moquerie.*

To be made a laughing-stock. *Être le jouet, la risée, ou l'objet de la risée des autres, être tourné en ridicule, être joué.*

* If you take a farm, you must have a stock of cattle. *Si vous prenez une ferme, il vous faut avoir du bétail pour la faire valoir.*

* A stock of bees. *Plusieurs ruches d'abeilles.*

* Stocks, (a pair of stocks for malefactors.) *Des ceps.*

* † To be in the shoemaker's stocks. *Avoir le pied à la torture, * † être dans la prison de S. Crépin.*

* Stocks, (poists framed to build a ship or boat upon.) *Chantier.*

A ship upon the stocks. *Un vaisseau en chantier.*

* Stock-still. *Qui ne bouge, qui ne se remue non plus qu'une souche, immobile comme un rocher.*

He stood stock-still. *Il s'arrêta tout court, il ne branla pas.*

* Stock-fish. *Stokfiche, poisson de mer, sorte de morue sèche.*

* Stock-dove. *Biset.*

* The white stock gillyflower. *La violette blanche.*

To STOCK, verb. act. (to furnish, to supply.) *Fournir, pourvoir, donner.*

I stocked him with clothes. *Je l'ai fourni d'habits, je l'en ai pourvu.*

* To stock a shop. *Assortir une boutique.*

* To stock a park with deer, and warrens with rabbits. *Peupler un parc de bêtes fauves, & des garennes de lapins.*

Stocked, adj. *Fourni, pourvu, &c. V. to Stock.*

* I am stocked with every thing. *J'ai tout ce qui m'est nécessaire, ou qu'il me faut.*

* Well stocked of cattle. *Riche en bétail.*

STOCKING, subst. *L'action de fournir, &c. V. to Stock.*

Stocking, subst. (or hose.) *Un bas.*

A stocking mender. *Une ravaudeuse.*

To STOCK-JOBB, verb. act. & neut. *Agioter, faire commerce d'actions, trafiquer en papier.*

STOCK-JOBBER, subst. *Agioteur.*

STOCK-JOBING, subst. *Agiotage.*

To STOCK-LOCK, verb. act. *Fermer à double tour.*

* A stock-lock. *Serrure à pêne dormant.*

STODE, V. *Stud, au dernier sens.*

STOICAL, adj. (of the stoicks.) *Stoïque, stoïcien.*

A stoical gravity. *Une gravité stoïque.*

A stoical maxim. *Maxime stoïcienne.*

STOICALLY, or stoick-like, adv. *En stoïcien, à la stoïcienne.*

STOICISM, subst. *La secte des Stoïciens.*

STOICK, subst. (a disciple of Zeno at Athens.) *Un Stoïcien, Philosophe de la secte de Zénon.*

* A stoick, a mere stoick, (a severe or constant man.) *Un stoïcien, ou un vrai stoïcien, un homme qui ne s'émeut de rien.*

STOLE, subst. (a part of the Priestly ornaments.) *Une étole.*

* Stole, (or stool.) *Garde-robe.*

Ex. The groom of the stole, (the head Gentleman to a Prince's bed-chamber.) *Le Gentilhomme de la Garde-robe.*

STOLE, prétérit du verbe to steal, V. to Steal.

STOLN,

STOLN, *adj.* (from to Steal.) *Dérobé*, &c. *V.* to Steal.

STOMACH, *subst.* *L'estomac.*

To be sick in the stomach. *Avoir mal à l'estomac.*

Good for the stomach. *Bon pour l'estomac, qui fortifie l'estomac, stomacal.*

Stomach, (or appetite to meat.) *Appétit, faim.*

To have a good stomach. *Avoir bon appétit.*

To stay the stomach. *Appaiser ou étourdir la faim.*

To turn one's stomach. *Faire vomir, donner du dégoût.*

That goes against my stomach, (I have an aversion for it.) *J'ai de l'aversion pour cela.*

* Stomach, (heart or spirit.) *Cœur, fierté.*

His stomach could not digest or brook that affront. *Sa fierté ne put digérer cet affront.*

A child that has a great stomach. *Un enfant d'une grande fierté, un enfant revêche.*

To STOMACH, *verb. act.* to stomach AT, *verb. neut.* (to be angry at, to resent a thing.) *Se fâcher, ou être indigné de quelque chose, † s'en estomaquer, s'en choquer, en avoir du ressentiment, la prendre à cœur.*

STOMACHER, *subst.* (that women wear before their bodice.) *Piece de corps-de-jupe, gourgandine.*

A stomacher of ribbons. *Échelle de rubans.*

A stomacher, (a piece of cloth to put over one's breast.) *Piece de drap, ou d'étoffe qu'on met devant l'estomac pour se tenir chaud.*

STOMACHFUL, *adj.* (that has a great stomach or spirit.) *Fier, ou revêche, têtu, opiniâtre, qui a le cœur gros.*

STOMACHICAL or STOMACHICK, *adj.* (relating to the stomach.) *Stomachique.*

The stomachick vein. *La veine stomachique.*

D. STOMACHLESS, *adj.* (that has no appetite.) *Qui n'a point d'appétit, dégoûté.*

D. STOMACHOSITY, *subst.* (the being stomachous.) *Fierté, dédain.*

STOMACHOUS, *adj.* (soon angry, disdainful.) *Qui se met facilement en colère, dédaigneux.*

STOND, *V.* Stop.

STONE, *subst.* *Une pierre.*

A free-stone. *Pierre de taille.*

A pumice-stone. *Pierre-ponce.*

A precious stone. *Une pierre précieuse.*

* To leave no stone unturned. *Mettre toute pierre en œuvre, * remuer ciel & terre.*

P. To kill two birds with one stone. *P. Faire d'une pierre deux coups.*

I don't love to walk upon the stones. *Je n'aime point à marcher sur le pavé.*

The stone, (or gravel, a disease.) *La pierre, ou la gravelle.*

To be troubled with the stone. *Avoir la pierre, ou la gravelle.*

The stones (or testicles) of either man or beast. *Les testicules d'un homme, ou d'une bête.*

A stone-horse. *Un cheval entier.*

A stone, (in some sort of fruit.) *Noyau, de fruit.*

Tome II.

Ex. A cherry, olive, peach, or apricot-stone. *Noyau de cerise, d'olive, de pêche, ou d'abricot.*

Stones of grapes. *Pepins de raisins.*

Stone, (a weight of 8 pounds in London, and of 12 in Hereford.) *Poids de huit livres à Londres & de douze à Hereford.*

A stone of wool, (14 pounds of wool.) *Quatorze livres de laine.*

Stone-pitch. *Poix sèche, ou endurcie.*

Stone-bow. *Arbaleste à jalet.*

Stone-crop (an herb.) *Herbe aux perles, greuil.*

Stone-break, (or saxifrage.) *Saxifrage, sorte d'herbe.*

Blood-stone. *Sanguine.*

Chalk-stone. *Craie.*

Flint-stone. *Pierre à fusil.*

Load-stone. *Aimant.*

Mill-stone. *Meule de moulin.*

Pebble-stone. *Caillou.*

Stone-allum. *Alun de roche.*

Stone-throw. *Jet de pierre.*

Stone-wall. *Muraille de pierre.*

A stone-cutter. *Un tailleur de pierre.*

Stone-work. *Maçonnerie, ouvrage de maçonnerie.*

A stone-bottle. *Bouteille de grès.*

* † A stone-doublet, (or a close prison.) *Pourpoint de pierre de taille, prison.*

To put one in a stone-doublet. *Donner à quelqu'un un pourpoint de pierre de taille, claquemurer quelqu'un.*

Stone-dead. *Roide mort.*

To STONE, *verb. act.* *Lapider, assommer de pierres, tuer à coups de pierre.*

Stoned, *adj.* *Lapidé, &c.*

STONING, *subst.* *Lapidation, ou l'action de lapider, &c.*

STONY, *adj.* (or full of stones.) *Pierreux, plein de pierres.*

A stony flint. *Fruit graveleux.*

A stony heart. *Un cœur de rocher, ou de roche, un cœur dur & insensible.*

STOOD, *prétérit du verbe to stand, V.* to Stand.

D. STOOK, *subst.* (or twelve sheaves of corn.) *Douze gerbes de blé.*

STOOL, *subst.* *Placet, selle, siege sans dossier, tabouret.*

P. Between two stools, the breech on the ground. P. *Entre deux selles le cul à terre.*

Stool, or close stool. *Selle, ou chaise percée.*

* Stool, (the excrements that are voided by going to stool.) *Selle.*

He had six good stools. *Il a eu six bonnes selles.*

To give one a stool. *Faire aller à la selle.*

A joint-stool. *Un escabeau.*

A foot-stool. *Un marchepied.*

A shoe-maker's stool, to put his tools upon. *Un veilloir de cordonnier.*

STOOLBAL, *subst.* *Sorte de jeu.*

STOOP, *subst.* Ex. A hawk that makes a stoop at a partridge. *Un oiseau qui fond sur une perdrix.*

Stoop, (submission.) *Soumission.*

Stoop, (of liquor.) *Tonneau.*

To STOOP, *verb. act.* *Baïsser.*

To stoop, *verb. neut.* *Se baïsser, se courber.*

To stoop, (or to stoop down) to the very ground. *Se baïsser jusqu'à terre.*

To stoop forward. *Pencher en avant.*

* To stoop (to cringe or submit.)

S'abaisser, se soumettre, plier, faire des bassesses.

* He stooped to that. *Il s'est abaissé jusqu'à-là, il s'est soumis à cela.*

I shall make him stoop. *Je le ferai bien plier, je l'humilierai.*

* He makes his reason stoop to the exorbitancies of his passion. *Il soumet sa raison aux extravagances de sa passion.*

* To stoop to sordid degenerate practices. *Faire des actions basses & indignes d'un honnête homme.*

To stoop, (to bend down as a hawk does to strike a fowl.) *Fondre, en parlant d'un oiseau de proie.*

STOOPING, *subst.* *L'action de baïsser, &c. V.* to stoop, *verb. act. & neut.*

STOP, *subst.* (stay, or delay.) *Retardement, délai.*

Stop, (rub, or obstacle.) *Obstacle, empêchement.*

To put a stop to a business. *Apporter un obstacle à quelque chose, s'y opposer, l'empêcher.*

That put a stop to my voyage. *Cela arrêta mon voyage.*

Put a stop to your grief. *Cessez de vous affliger.*

To put a stop to the war. *Terminer la guerre, mettre fin à la guerre, étouffer la guerre.*

Stop, used in writing. *Point, marque de distinction, en fait d'écriture.*

A full stop. *Un point.*

A stop in walking. *Pause, station.*

A stop, (or fret of a musical instrument.) *Touche, d'instrument de musique.*

A stop-gap. *Un bouche-trou.*

* † He is a mere stop gap to him, (he is only made use of to save his bacon.) *Il lui sert de plastron, c'est lui qui pare tous les coups.*

To STOP, *verb. act.* (to stay, to keep from going forward.) *Arrêter, empêcher d'aller plus loin, faire cesser le mouvement.*

To stop a thief. *Arrêter un voleur.*

Stop thief, stop thief, (a cry after a thief.) *Au voleur, au voleur.*

To stop the blood, (to stanch it.) *Etancher, ou arrêter le sang.*

To stop a looseness. *Arrêter un flux de ventre.*

* To stop, (to suspend, or cause to cease.) * *Arrêter, suspendre, faire cesser, en parlant des actions morales & physiques.*

To stop, (or retard, or hinder.) *Arrêter, retarder, empêcher.*

To STOP, *verb. neut.* *S'arrêter, cesser d'aller, demeurer, faire halte.*

A horse that stops well. *Cheval qui pare bien.*

* Revenge stops at nothing that is violent and wicked. *La vengeance met toute sorte de violence & de méchanceté en usage.*

To STOP, or stop UP, *verb. act.* (to shut or fill up.) *Boucher, fermer.*

To stop a bottle. *Boucher une bouteille.*

To stop one's mouth. *Fermer la bouche.*

To stop a neighbour's light. *Boucher la vue d'un voisin, lui ôter la vue ou le jour.*

To stop a passage. *Boucher ou fermer un passage.*

To stop one's breath, (to choak, stifle, or strangle him.) *Oter la respiration à quelqu'un, l'étouffer, le suffoquer, l'étrangler.*

STOPPAGE, *subst.* *Obstruction, suppression, suffocation, opilation.*

STOPPED, *adj.* *Arrêté, &c. V.* to Stop.

Gggg

My breath is sometimes stopped. *Il me prend quelquefois des étouffemens.*
STOPPER, *subst.* (a tobacco-stopper.) *Fouloir*, avec quoi on foule une pipe à tabac. *V.* Stopple.
STOPPING, *subst.* L'action d'arrêter, &c. *V.* to Stop.
 Stopping, *adj.* (causing stoppages.) *Obstruatif*, qui cause des obstructions, opilatif.
STOPPLE, *subst.* Un bouchon.
 Stopple of an organ. *Biseau de l'orgue.*
STOPT. *V.* Stopped.
STORAX, *f.* (a fragrant gum so call'd.) *Storax.*
STORE, *f.* (abundance, plenty, much, many.) *Abondance*, *quantité*, *force*, *beaucoup*, *bon* ou *grand* nombre.
 Great store of provisions. *Grande abondance* ou *quantité* de vivres.
 We had store of all things. *Nous avions toutes choses en abondance.*
 P. Store is no fore. P. *Ce qui abonde ne vicia pas, l'abondance ne fait point de mal.*
 Store of money. *Force argent.*
 A good store of servants. *Beaucoup*, *bon* nombre ou *grand* nombre de domestiques, un *grand* train.
 A great store of ships. *Un grand* nombre de navires.
 Store or provision in victuals. *Provision de bouche.*
 To lay in store of provisions. *Faire sa provision.*
 Stores, for an army or a town. *Munitions* ou *provisions* de guerre.
 The commissary of the stores. *Le munitionnaire.*
 The stores or provisions of a ship. *L'équipement* ou *avitaillement* d'un navire.
 Store-house or magazine. *Un magasin.*
 To keep or lay up in store. *Garder*, *réserver*, *mettre en réserve.*
STORE, *adj.* *V.* Hoarded.
 To STORE, *v. act.* (to furnish with stores or provisions.) *Munir*, *garnir*, *pourvoir* des choses nécessaires.
 To store a town with provisions. *Munir une place* de provisions ou de vivres.
 To store a ship. *Munir*, *équiper* ou *avitailler* un vaisseau.
 To store a pond with fish. *Peupler* un étang.
 To store or lay up in store. *Garder*, *serrer*, *réserver*, *mettre en réserve.*
 Stored, *adj.* *Muni*, &c. *V.* to Store.
STORER, *f.* (store-keeper.) *Garde-magasin.*
STORIED. *V.* to Story.
STORIES. *V.* Story.
STORING, *f.* (from to store.) L'action de munir, &c. *V.* to Store.
STORK, *subst.* (a great sort of fowl.) *Cigogne.*
 Storks-bill, (an herb or flower.) *Gérânion*, *herbe* ou *fleur.*
STORM, *f.* (blustering weather, a tempest.) *Tempête*, *tourmente*, *orage*, *bourasque*, *gros* temps.
 To raise a storm. *Exciter*, *faire lever* une tempête.
 A storm of rain. *Une bourasque* de pluie.
 P. After a storm comes a calm. P. *Après la pluie le beau temps.*
 * Storm, (noise, bustle, scolding, &c.)
 * Tempête, * orage, bruit, vacarme, tintamarre.

* Storm, (trouble, persecution, sedition.) * *Tempête*, *trouble*, *orage*, *persécution*, *désordre*, *sédition.*
 * Storm, (assault or sudden attack.) *Assaut*, *attaque* violente qu'on fait à l'improviste.
 To take a town by storm. *Prendre* une ville d'assaut, l'emporter d'assaut.
 * A storm of musquet-shot. *Un orage* ou *une grêle* de mousquetades.
 To STORM, *v. neut.* S'emporter, crier, faire grand bruit, foudroyer.
 To storm, *v. act.* (or assault.) *Ex.* To storm a town. *Donner l'assaut* à une ville.
 Stormed, *adj.* A qui l'on a donné l'assaut.
STORMING, *f.* Emportement, l'action de tempêter, &c. *V.* to Storm.
STORMY, *adj.* (or tempestuous.) *Orageux*; * *violent*, *emporté.*
STORY, *f.* (or history.) *Histoire.*
 'Tis recorded in story. *L'histoire* rapporte.
 The story of England. *L'histoire* d'Angleterre.
 Story, (recital of any particular adventure.) *Histoire* ou *historiette.*
 A story or tale. *Une histoire*, *un conte.*
 An old woman's story. *Un conte* de *ma mere* l'oie, *un conte* de *vieille.*
 The story goes or the story has it. *On dit*, *on raconte.*
 A merry story. *Un conte* fait à plaisir, *un conte* pour rire.
 A story, (a fable or flam.) *Un conte*, *une fable*, *une sornette.*
 To find one in a story (or lie.) *Trouver* quelqu'un menteur.
 A story, (in building.) *Un étage.*
 A house three stories high. *Une maison* à trois étages.
 To STORY, *v. act.* (to report or relate.) *Rapporter*, *raconter*, *dire.*
 Storied, *adj.* *Ex.* It is storied of such a one. *On raconte* d'un tel.
STORYTELLER, *subst.* *Conteur* de sornettes.
STOTE, or rather *Stoat*, *f.* (a stinking ferret.) *Sorte* de *foet* puant.
STOVE, *f.* (a sort of furnace to warm a room.) *Poêle*, *fourneau* pour échauffer une chambre.
 Stove, (a room where a furnace is.) *Poêle.*
 A stove, (such as dutch women use under their coats.) *Un couvet.*
 A stove (or hot bath.) *Une étuve*, *un bain* chaud.
 To STOUND, &c. *V.* to Stun, &c.
STOUT, *adj.* (courageous.) *Courageux*, *vaillant*, *brave*, *qui* a le *cœur* hardi.
 Stout, (sturdy or proud.) *Fier*, *qui* a le *cœur* gros, *qui* ne veut point céder.
 Stout (or lusty.) *Fort*, *vigoureux*, *robuste*, *gros*, *plein* de *force*, *plein* de *vigueur.*
 Stout (or vigorous.) *Vigoureux*, *généreux*, *plein* de *courage.*
 Ex. To make a stout resistance. *Faire* une *vigoureuse* résistance, *résister* *vigoureusement*, *se défendre* *vaillamment*, *combattre* *courageusement.*
 Stout (or strong) ale, ou simplement stout, *subst.* *De l'aile* forte, *de la biere* forte.
 † A stout (or great) bottle. *Une grosse* ou *une bonne* bouteille.
 Stout-hearted. *V.* Stout au premier sens.
STOUT, *f.* *V.* Stout ale.

STOUTLY, *adv.* (courageously.) *Courageusement*, *vaillamment*, *avec* *beaucoup* de *valeur* ou de *bravoure.*
 Stoutly (or vigorously.) *Vigoureusement*, *vertement.*
 Stoutly. *Fort* & *ferme.*
 To strike stoutly. *Frapper* *fort* & *ferme.*
 To cry stoutly. *Pleurer* *fort* & *ferme*, *pleurer* à *chaudes* larmes.
 To hold out stoutly. *Tenir* *bon*, *tenir* ou *faire* *ferme.*
 To drink stoutly. *Boire* *copieusement*, * † *Boire* à *tire-la-rigot*, *boire* *beaucoup.*
STOUTNESS, *f.* (courage.) *Bravoure*, *courage*, *valeur*, *résolution*, *fermeté.*
 Stoutness, (pride.) *Fierté*, *arrogance.*
 Stoutness, (stiffness or sturdiness.) *Humeur* *revêche*, *humeur* *inflexible*, *roideur.*
 To STOW, *v. act.* (to lay up.) *Ranger*, *arranger*, *serrer*, *garder*, *mettre* en *réserve.*
 Ex. To stow goods in a ware-house. *Ranger*, *arranger* ou *serrer* des *marchandises*, *les* *mettre* dans un *magasin.*
 To stow goods in a ship. *Arrimer* des *marchandises* dans un *navire.*
STOWAGE, *f.* (the place where goods are laid.) *Lieu* où l'on *serre* quelque chose, un *magasin*, un *cellier*, &c.
 * † To have a good stowage for drink. *Avoir* une *panse* qui *tient* *beaucoup* de *boisson*, * † *être* un *sac* à *vin.*
 Stowage, (the money paid for the place where goods are stowed.) *L'argent* qu'on *paye* pour la *place* qu'on *occupe* dans le *magasin.*
 Stowage, (of goods in a ship.) *Arri-mage*, *terme* de *marine.*
STOW-BALL, *f.* *Sorte* de *jeu* où la *jeunesse* joue avec une *balle* & une *croffe.*
STOWED, *adj.* *Arrangé*, *serré*, &c. *V.* to Stow.
STOWING, *f.* L'action d'arranger, &c. *V.* to Stow.
 To STOWN, &c. *V.* to Stun, &c.
STRABISM, *f.* (squinting.) *Strabisme*, *terme* de *médecine.*
 To STRADDLE, *v. n.* (to go straddling.) *Ouvrir* ou *écarter* les *jambes* en *marchant.*
 Straddling, *adj.* *Ex.* To ride straddling, as men do. *Aller* à *cheval*, *jambe* *de* *ça* *jambe* *de* *là*, ou † à *califourchons.*
 To go straddling. *V.* to Straddle.
 To STRAGGLE, *verb. neut.* (or go from one's company, as soldiers do.) *S'écarter*, *ne* *marcher* *pas* en *compagnie.*
STRAGGLER, *f.* (or straggling soldier.) *Traineur*, *soldat* qui *ne* *marche* *pas* en *compagnie.*
STRAGGLING, *adj.* *Ex.* A straggling soldier. *V.* Straggler.
STRAIGHT, &c. *V.* Strait, &c. *Droit.*
 To STRAIGHTEN, *v. act.* *Dresser*. *V.* Straiten.
STRAIN, *f.* (or tune.) *Air*, *accord*, *son*, de *Musique.*
 A strain of Musick. *Un air* de *Musique.*
 Melodious strains. *Accords* ou *sons* *mélodieux.*
 A high strain of speech or eloquence. *Manière* de *parler* *élevée*, & *qui* *n'a* rien de *bas*, *style* *élevé* ou *sublime.*
 He is too much upon the high strain. *Il s'élève* un *peu* *trop*, *il* *est* *guindé.*
 A high strain of verses. *Des vers* *magnifiques.*
 A strain of law. *Une entorse* qu'on *donne* à la *loi*, un *passé-droit.*
 A strain (or breed) of horses. *Race* de *chevaux.*

✧ The strain (or view) of deer. *La piste ou la voie d'une bête fauve.*
 To STRAIN, *v. act. or strain THROUGH*, (speaking of a liquor.) *Couler, passer.*
 ✧ To strain, (to press and wring, to squeeze.) *Presser, serrer.*
 To strain out the juice of any fruit. *Exprimer le jus de quelque fruit.*
 ✧ To strain (or bind) hard. *Serrer fermement.*
 ✧ To strain one's voice, (to raise or force it high.) *Hauffer, élever, pousser sa voix, crier fort haut.*
 ✧ To strain (or bend) the string too high. *Bander trop les cordes.*
 ✧ To strain (or bend) one's wit. *Bander son esprit, avoir l'esprit bandé, appliquer, attacher son esprit avec grande contention.*
 ✧ To strain, (to force, to wrest or offer violence.) *Forcer, violenter, faire violence à.*
 ✧ By straining his genius, he loses that easy, plain, and natural air, without which a man can never please not persuade. *En faisant violence à son génie, il perd cet air aisé, naïf & naturel, sans lequel on ne sauroit ni plaire, ni persuader.*
 ✧ They have strained their art to the highest. *Ils ont porté ou poussé leur adresse jusqu'au dernier point.*
 ✧ To strain too high (or over do.) *Outrer.*
 ✧ To strain or distrain. *V. to Distrain.*
 ✧ To strain one's self, *verb. récip. Se forcer.*
 Don't strain your self. *Ne vous forcez pas.*
 ✧ To strain (or sprain) an arm. *Se détordre un bras, se donner une détorse ou une entorse au bras.*
 To STRAIN, *verb. neut. (or endeavour greatly.) S'efforcer, tâcher de toutes ses forces, faire ou employer tous ses efforts, s'évertuer.*
 Strained, *adj. Coulé, passé, &c. V. to Strain.*
 STRAINER, *f. Un couloir, une passoire.*
 STRAINING, *f. L'action de couler ou de passer, &c. V. to Strain.*
 ✧ Without any straining. *Sans aucune violence.*
 STRAIT, straight or streight, *adj. (or right.) Droit, qui n'est pas courbe.*
 To make strait. *Dresser, rendre droit.*
 To make strait again. *Redresser.*
 ✧ Strait (or narrow.) *Étroit, serré.*
 Strait-handed (or close-fisted.) *Serré, dur à la desferre, mesquin, attaché, avaré.*
 ✧ Strait-laced. *Ex. * None are so strait-laced as common cheats upon the topick of conscience. Les plus grands imposteurs sont d'ordinaire les plus rigides casuistes.*
 STRAIT, *adv. (presently.) Présentement, tout de ce pas, sur le champ.*
 ✧ Go strait along. *Allez, tout droit.*
 STRAIT, *f. (or narrow arms of the sea.) Déroit.*
 ✧ Strait, (narrow pass.) *Défilé.*
 ✧ Strait, (distress.) *Pauvreté, difficulté.*
 ✧ To be in great straits, (want or penury.) *Être à l'étroit ou réduit à l'étroit, être réduit à l'extrémité, se trouver dans une grande nécessité.*
 ✧ To be in great straits (or trouble.) *Être fort en peine, être fort embarrassé, être dans un mauvais état.*
 To STRAITEN, *v. act. (or make strait or right.) Dresser ou redresser, rendre droit.*

✧ To straiten, (to make strait or less wide.) *Etrécir ou redresser, rendre étroit.*
 ✧ To straiten, (to press hand, to put hand to it.) *Presser vivement, réduire à l'extrémité, incommoder.*
 STRAITENED, *adj. Dressé, &c. V. to Straiten.*
 ✧ To be straitened, (pinched or reduced to straits.) *Être réduit à l'étroit ou * au petit pied, être dans un état misérable, &c. V. Straits.*
 STRAITENING, *f. L'action de dresser, &c. V. Straiten.*
 STRAITLY, *adv. (or narrowly.) Étroitement, à l'étroit, d'une manière serrée.*
 ✧ Straitly (or strictly.) ** Étroitement, expressément, formellement.*
 STRAITNESS, *f. Qualité droite ou qualité étroite, ce qui fait qu'une chose est droite ou étroite.*
 D. STRAKE, *f. (the iron about the fellies of a wheel.) Bande de fer de roue.*
 STRAND, *f. (or high shore.) Rivage élevé, bord.*
 ✧ Strand, (a twist of a rope.) *Cordon de corde.*
 ✧ To STRAND, *v. act. Echouer sur la côte.*
 Stranded, *adj. or run-a-ground. Qui a échoué sur la côte ou sur le rivage.*
 STRANGE, *adj. (surprising, uncommon, wonderful.) Étrange, surprenant, extraordinaire, admirable, étonnant.*
 To have a strange ready wit. *Avoir une facilité d'esprit admirable, avoir l'esprit fort présent.*
 ✧ Strange (or odd.) *Étrange, bizarre.*
 ✧ Strange (or foreign.) *Etranger, d'un autre pays, lointain, de dehors.*
 Strange nations. *Nations étrangères ou étrangères.*
 Strange countries. *Pays étrangers.*
 Strange Gods. *Dieux étrangers ou de faux Dieux.*
 ✧ To look strange (or shy) upon one. *Faire mauvais visage à quelqu'un, lui faire mauvaise mine, ne le regarder pas de bon oeil, * lui battre froid.*
 Oh strange! *interj. Prodige! chose surprenante! étrange chose!*
 To STRANGE, *v. act. V. to Estrange.*
 To strange at, *verb. neut. (or wonder.) Être surpris, être étonné ou s'étonner de.*
 I strange at it. *Cela me surprend, j'en suis étonné, je m'en étonne.*
 STRANGELY, *adv. Étrangement, d'une étrange manière, extrêmement.*
 To look strangely or strange. *V. Strange.*
 STRANGENESS, *f. Rareté, singularité.*
 ✧ So great was their strangeness, (they were so estranged.) *Il y avait entr'eux une si grande aliénation ou une si grande froideur.*
 STRANGER, *f. (one of another country, family or society.) Un étranger, une étrangère.*
 To make a stranger of one. *Traiter quelqu'un comme un étranger, faire des façons avec lui.*
 To make one's self a stranger. *Faire l'étranger, faire des façons.*
 ✧ To be a stranger in one's own country, (not to know what is a-doing in it.) ** Être étranger dans son pays, ne savoir pas ce qui s'y passe.*
 Are you such a stranger here? *Avez-vous si peu de connoissance de ce qui se passe ici?*
 ✧ I am altogether a stranger (or unknown) to him. *Je ne lui suis point du tout*

connu ou je ne le connois point du tout, je lui suis inconnu.
 I am a stranger to that business, (I know nothing of it.) *Je ne fais rien de cette affaire-là, c'est une affaire qui s'est faite à mon insu.*
 ✧ Such sounds or words as these are strangers to my ears. *De tels sons n'ont jamais frappé mes oreilles, je ne suis pas accoutumé à de telles paroles ou à un tel langage.*
 ✧ Love is a stranger to awe and distance. *L'amour ne connoît ni la crainte ni le respect.*
 ✧ I am a stranger to that sort of learning. *Je ne suis point versé dans cette sorte de science, je n'y vois goutte, je n'y comprends ou je n'y entends rien.*
 They are to nothing greater strangers than to naval exercise, and the working of a ship. *Ils ne savent rien moins (ou il n'est rien qu'ils ignorent plus) que la marine, & la manœuvre d'un vaisseau.*
 ✧ You are a great stranger, (you seldom come) here. *Vous êtes ou devenez bien rare.*
 ✧ To be a stranger at Court. *Être nouveau à la Cour.*
 To STRANGLE, *v. act. (or throttle.) Étrangler.*
 Strangled, *adj. Étranglé.*
 STRANGLES, *subst. (a horse disease.) Gourme, maladie de cheval.*
 STRANGLING, *f. L'action d'étrangler.*
 ✧ STRANGULATION, *f. Strangulation, terme de médecine.*
 STRANGURY, *f. (or stoppage of urine.) Suppression d'urine, difficulté d'uriner, strangurie.*
 STRAP, *f. Courroie, bande ou lien de cuir.*
 To STRAP, *v. act. (to beat with a strap.) Donner les étrivieres.*
 STRAPPADO, *f. (a kind of rack.) L'estrapade.*
 To give a soldier the strappado. *Estrapper un soldat, lui donner l'estrapade.*
 D. STRAPPER, *f. (a strapping woman or girl.) Une grande femme ou fille.*
 ✧ STRAPPING, *adj. Grand.*
 Ex. A strapping girl. *Une grande fille.*
 STRATAGEM, *f. (a cunning shift, especially in war.) Stratagème, ruse ou finesse, sur-tout à la guerre.*
 ✧ To STRATIFY, *v. a. (range in beds.) Stratifier, terme de chimie.*
 ✧ STRATUM, *f. (term of philosophy.) Lit.*
 STRAW, *f. Paille.*
 To lie upon the straw. *Coucher sur la paille.*
 Straw. *Paille, un brin de paille.*
 A stack of straw. *Un tas de paille.*
 ✧ A man of straw, (an insignificant fellow.) ** Un homme de paille, un homme de néant.*
 ✧ A straw, (a rush, a thing of no moment.) *Un fétu, un zeste, un rien, une chose de rien.*
 I would not give a straw, (a rush or a pin's head) for it. *Je n'en donnerois pas un zeste ou un fétu.*
 I care not a straw. *Je m'en moque, je ne m'en soucie point, je ne m'en mets aucunement en peine.*
 It is not worth a straw. *Cela n'est bon à rien, cela ne vaut rien du tout.*
 ✧ To pick straws, like a mad-man. *Faire des actions de lunatiques.*
 ✧ He is not gone there to pick straws.

* † Il n'y est pas allé pour enfile des perles.

✧ To be in the straw, (to lye in as a woman.) Être en couche, faire ses couches.

To stumble at a straw. V. to Stumble.

A straw hat. Un chapeau de paille.

A straw bed. Une paille.

STRAWBERRY, *f.* (a sort of fruit.) Fraise.

The strawberry-plant. Fraiser.

✧ A strawberry-tree. Un arboisier.

✧ STRAWBUILT or STRAWY, *adj.* De paille.

STRAY, *adj.* (or strayed.) Epave, égaré, perdu.

Stray, *f.* (a strayed beast.) Bête épave, égarée, perdue.

To STRAY, *verb. neut.* (or go astray.) S'égarer, se perdre, † se fourvoyer.

Strayed, *adj.* Égaré.

STRAYING, *f.* Egarement ou l'action de s'égarer.

STREAK, *f.* Raie.

✧ The streaks or iron streaks of a wheel. Bandes de fer d'une roue.

✧ Red streak, a sort of apple. V. Red.

To STREAK, *v. act.* Rayer, faire des raies.

To streak with streaks of several colours. Faire des raies de diverses couleurs, bigarrer.

Streaked, *adj.* Rayé.

✧ Streaked with several colours. Bigarré.

✧ A rose that begins to be streaked with several colours. Une rose qui commence à se panacher.

✧ A streaked melon. Un melon brodé.

✧ Fine streaked bacon. Du petit lard.

STREAM, *f.* (running water.) Courant, eau qui court.

✧ Stream, (or course of a river.) Le fil de l'eau, le courant, ou le cours d'une rivière.

To go with, or to go down the stream. Suivre le fil de l'eau.

* A stream, (or torrent) of eloquence. Un torrent d'éloquence.

✧ Streams of fire seen in the air. Rayons de lumière, ou feux qui paroissent dans l'air.

A stream, or a small stream, (a rivulet.) Un ruisseau, un petit ruisseau.

A stream of vinegar, (out of any vessel.) Un filet de vinaigre.

Stream-works, (following the veins of tin by trenching, as load-works is by digging shafts in higher places.) Sorte de travail dans les mines d'étain, qui consiste à détourner les eaux qui s'y rencontrent.

To STREAM, or to stream OUT, *verb. neut.* (to run out.) Couler, sortir, ruisseler, saillir.

✧ To stream out, (as beams of light.) Rayonner.

STREAMER, *f.* (in a ship.) Pendant, flamme, ou banderole de navire.

STREAMING or streaming out, *f.* L'action de couler, &c.

Streaming, *adj.* Qui coule, qui ruisselle.

Streaming eyes. Des yeux qui fondent en larmes, des yeux baignés de pleurs.

✧ STREAMY, *adj.* Coulant.

STREET, *f.* (a lane in a town.) Une rue.

To run up and down the streets, Courir les rues, battre le pavé.

A street-walker, (as a man.) Un coureur de rues, un batteur de pavé.

A street-walker, (a common trumpet.) Une coureuse, une abandonnée.

A street-door. Porte de devant.

STREIGHT or rather Strait, *f.* (a narrow arm of the sea.) Un détroit.

The streights, or streights of Gibraltar. Le détroit.

✧ Streights, between hills. Gorge de montagnes.

STRENGTH, *f.* (or vigor of body in a proper sense.) Force, vigueur de corps.

To gather strength after a great fit of sickness. Se fortifier, reprendre, recouvrer ses forces, se renforcer, se refaire, après une grande maladie.

* An evil that gathers new strength every day. Un mal qui se fortifie tous les jours.

* The strength (or fortifications) of a town. La force ou les fortifications d'une place.

* The strength (or penetration) of the mind. La force de l'esprit, la pénétration, l'habileté.

* The strength (or energy) of a word. La force, l'énergie, ou l'emphase d'un mot.

* Strength, (power or ability.) Forces, pouvoir.

* That's above his strength. Cela est au dessus de ses forces.

* Strength, (the quality wherein a man excels.) * Le fort d'un homme.

* I know his strength. Je connois son fort.

To STRENGTHEN, *v. act.* (to fortify; to give strength, or to give new strength, in a proper and figurative sense.) Fortifier, affermir, rendre plus fort, augmenter les forces, enforcer, renforcer, donner de nouvelles forces, au propre & au figuré.

To strengthen the body. Fortifier le corps.

To strengthen one's party. Fortifier son parti.

To strengthen one's health. Affermir sa santé.

To strengthen the garrison. Renforcer la garnison.

Strengthened, *adj.* Fortifié, &c. V. to Strengthen.

✧ STRENGTHENER, *f.* Corroboratif.

STRENGTHENING, *f.* L'action de fortifier, d'affermir, &c. V. to Strengthen.

STRENUITY. V. Strenuousness.

STRENUOUS, *adject.* (bold, valiant, stout.) Hardi, vigoureux, ferme, courageux, vaillant.

STRENUOUSLY, *adv.* Hardiment, courageusement, avec courage, avec vigueur.

STRENUOUSNESS, *subst.* Vigueur, hardiesse, force, valeur.

STRESS, *f.* (or main point in a business.) Nœud, fond, point essentiel ou principal.

✧ The stress of the war. Le fort de la guerre.

✧ The stress of a body. Le poids d'un corps.

✧ Stress of weather, (or storm.) Tempête, gros temps.

We were driven in by stress of weather. La tempête nous obligea de relâcher.

* To lay stress (to rely or insist) upon a thing. Faire fond, se fonder, insister sur quelque chose.

* They lay too much stress upon cere-

monies. Ils s'attachent trop aux cérémonies.

STRETCH, *f.* (or extent.) Etendue.

✧ Stretch, (effort.) Effort.

* To put one's thoughts and wits upon the stretch. * Mettre son esprit à la torture.

* To put a man's patience to the utmost stretch. Pousser à bout la patience de quelqu'un.

'Tis not the first time, he has made greater stretches. Ce n'est pas la première fois qu'il s'est donné de plus grandes libertés, ou qu'il a donné de plus grandes entorses à la vérité.

To STRETCH, *v. act.* Étendre, élargir, ouvrir.

Ex. To stretch one's arms or hands. Étendre ses bras ou les mains.

To stretch OUT. Étendre.

✧ To stretch out a cord. Roidir une corde.

To STRETCH or stretch OUT, *verb. neut.* S'étendre, s'élargir, prêter.

* To stretch (or strain) for the doing of a thing. S'efforcer, faire un effort.

✧ He may stretch (or be hang'd for't. Cela pourroit bien lui coûter la corde.

Stretched, *adj.* Étendu, &c. V. to Stretch.

STRETCHER, *f.* (for a glover.) Un paillon.

STRETCHING, *f.* L'action d'étendre, &c. V. to Stretch, *v. act.* & *neut.*

To STREW, *v. act.* (or spread.) Joncher, répandre, parsemer.

To strew-flowers. Répandre des fleurs.

To strew the ground with flowers. Joncher la terre de fleurs.

✧ To strew (or sprinkle) with flower or sugar. Saupoudrer avec de la farine, ou avec du sucre.

Strewed, *adj.* Jonché, &c. V. to Strew.

STREWING, *f.* L'action de joncher, &c. V. to Strew.

✧ STRIÆ, *subst.* (in natural history.) Stries.

STRIATED, *adj.* Canelé, en parlant de colonnes, ou de coquillages.

✧ STRIATURE, *f.* Disposition des stries. V. Striæ.

STRIKEN, *adj.* Avancé.

Ex. Striken in years. Avancé en âge.

STRICKLE. V. Stickle.

STRICT, *adj.* (close.) Étroit, serré.

Ex. A strict alliance. Une étroite alliance.

A strict friendship or familiarity. Étroite amitié ou familiarité.

✧ Strict, (or punctual.) Exact, ponctuel, qui a de l'exactitude, régulier, en parlant des personnes.

✧ Strict, (positive.) Étroit, précis, formel, positif, exprès.

Strict, (rigid or rigorous.) Étroit, rigide, rude, sévère, rigoureux.

A strict conscience. Une conscience étroite, une bonne conscience.

A strict master. Un maître rude, ou sévère.

✧ Strict, (exact, done with exactness.) Exact, fait avec exactitude.

✧ To save a strict eye upon one. Observer quelqu'un de près, ne le perdre pas de vue.

To keep a strict hand over one. Tenir quelqu'un de court.

✧ True friendship is never so strict. La véritable amitié n'est pas si poin-

stilleuse, elle ne regarde pas de si près.
 Strict, adv. Ex. To keep one very strict. Tenir quelqu'un de court, lui donner peu de liberté.

STRICTLY, adv. (or closely.) *Etroitement.*

Strictly united. *Etroitement uni.*

Strictly, (exactly, punctually.) *Etroitement, ponctuellement, exactement, à la rigueur, dans toutes les règles.*

Strictly, (expressly, positively.) *Etroitement, expressément, formellement, en termes formels.*

Strictly to forbid. *Défendre étroitement, faire une étroite défense.*

STRICTNESS, f. (rigour or exactness.) *Rigueur, exactitude.*

The strictness or severity of laws. *La rigueur ou la sévérité des lois.*

† STRICTURE, f. (or spark, from a red hot iron.) *Étincelle, bluette, ou paillette de fer chaud.*

* Brutes have some strictures of ratiocination. *Les bêtes brutes ont quelques étincelles de raison.*

STRIDE, subst. *Enjambée.*

Cock-stride. *V. Cock.*

To STRIDE, verb. neut. *Enjambrer, faire une enjambée.*

D. STRIDINGLY, adv. *En faisant des enjambées, en enjambant.*

STRIFE, f. (dispute or quarrel.) *Dispute, différent, contestation, querelle, débat.*

STRIKE, subst. (or measure.) *Mesure, boisseau.*

To STRIKE, v. act. (to beat, to give one or several blows.) *Frapper, battre, donner ou porter un ou plusieurs coups.*

He struck me on the head. *Il m'a frappé, ou il m'a porté un coup à la tête.*

To strike fire. *Battre le fusil, faire du feu avec un fusil.*

P. Strike the iron whilst 'tis hot. P. *Il faut battre le fer pendant qu'il est chaud.*

* To strike, (to affect or make an impression upon the senses or mind.) * *Frapper, toucher, faire impression, sur les sens ou sur l'esprit.*

* To strike to the very heart. * *Percer le cœur.*

☞ To strike, verb. neut. & act. (as the clock does.) *Frapper, sonner.*

The clock strikes. *L'heure frappe, ou l'horloge sonne.*

It struck twelve a clock. *Il a sonné douze heures, il est midi sonné.*

☞ To strike corn, (to make measure ever with a strike.) *Couper, ou racler le blé.*

☞ To strike, (a sea-term for to pull down.) *Amener, abaisser, caler, baisser, abattre, mettre bas.*

To strike sail. *Amener, caler, abaisser les voiles, les mettre bas.*

To strike the flag. *Baisser le pavillon.*

To strike the top-masts. *Abattre, ou amener les mâts du perroquet.*

☞ To strike the sands, or to strike, verb. neut. (to run a-ground.) *Toucher, échouer, donner à travers.*

☞ To strike or hit one's head against the wall, (in a proper and figurative sense.) *Donner, se donner, ou heurter de la tête contre la muraille, au propre & au figuré.*

☞ To strike fire out of a flint. *Tirer ou faire sortir du feu d'une pierre.*

* This fable strikes upon our follies. *Cette fable porte coup à nos folies, ou reprend nos folies.*

☞ To strike a colour. *Donner une couleur.*

☞ To strike blind. *Frapper d'aveuglement, rendre aveugle.*

☞ To strike root, (or absolutely) to strike, speaking of plants, (to take root.) *Prendre racine, ou absolument, prendre.*

☞ To strike (give or join) battle. *Donner ou livrer bataille.*

* † To strike one, (to ask money of one.) * † *Porter ou allonger une estocade à quelqu'un.*

To strike AT, verb. neut. Ex. * He strikes at (or undertakes) every thing. *Il se donne à tout, il entreprend indifféremment toutes choses.*

* That doctrine strikes at the order of providence. *Cette doctrine choque, ou renverse l'ordre de la providence, cette doctrine donne atteinte à l'ordre établi par la providence.*

* That strikes at the Atheist as well as at us. *Cela fait contre l'Athée aussi bien que contre nous.*

To strike (or go) THROUGH. *Traverser.*

* There is a divine providence that strikes through all things. *Il y a une providence divine qui se fait sentir par-tout, ou qui regne en toutes choses.*

To strike IN (or join) with. *Se joindre avec, se ranger du côté de, se mettre de la partie.*

To strike ASUNDER. *Faire tomber en pièces.*

* To strike AGAIN. *Se revancher, se défendre lorsqu'on est attaqué.*

To strike AGAINST, (to clash with.) *Choquer, être contraire ou opposé.*

To strike DOWN. *Faire tomber, renverser par terre à force de coups.*

This lane strikes (or goes) INTO the broad street. *Cette ruelle répond ou mène à la grand'rue.*

☞ It struck him into the jaundice. *Cela lui fit venir la jaunisse.*

* To strike one into admiration. *Ravir quelqu'un en admiration.*

☞ To strike a nail into a place. *Planter, ficher, cogner, ou faire entrer un clou en quelque lieu.*

To strike OFF. *Faire tomber, abattre à force de coups.*

☞ To strike, or cut off one's head. *Couper la tête à quelqu'un, lui faire sauter la tête.*

To strike or blot OUT. *Effacer, rayer.*

To strike UP, or beat a drum. *Battre le tambour.*

☞ To strike up, (as in musick, to begin to play.) *Jouer, ou commencer à jouer, en parlant de la musique.*

To strike, or trip up one's heels. *Donner le croc en jambe à quelqu'un, faire tomber quelqu'un par adresse.*

☞ To strike, or strike up a bargain. *Faire arrêter ou conclure un marché.*

STRIKER, f. *Celui qui frappe, &c.*

STRIKING, f. *L'action de frapper, &c.*

V. to Strike.

☞ Without striking a stroke. *Sans coup férir.*

STRING, subst. *Attache, cordon.*

A shoes-string. *Attache ou cordon de soulier.*

Bow-string. *Corde d'arc.*

☞ The strings of a musical instrument. *Les cordes d'un instrument de musique.*

☞ The small strings (or threads) of roots. *Les fibres ou filets des racines.*

The heart-strings. *Les fibres du cœur.*

☞ The strings of a vine, and of some plants. *Tenons, scions tendres de vigne, &c.*

* To have the world in a string, (or all things at command.) *Avoir tout à sonhait.*

☞ The string board of a stair case. *Le limon d'un escalier.*

To STRING, (a violin) v. act. *Garnir un violon de cordes.*

☞ To string pearls. *Enfiler des perles.*
 Stringed, adj. *Garni de cordes, ou enfilé.*

D. STRINGENT, adj. (or forcing.) *Fort, d'une grande force.*

Ex. To maintain a truth in a stringent way. *Soutenir une vérité avec bien de la force.*

STRINGY, adj. (from string.) *Cordé.*

Ex. A stringy radish. *Une rave cordée.*
 A stringy root. *Une racine fibreuse.*

STRIP, f. (of cloth.) *Petite bande de drap, ou de toile.*

To make strip and wast (or to make strip and wast, in a law-sense.) *Prodiguer, mal user.*

To STRIP, v. act. (or to strip naked.) *Dépouiller, ôter les habits à quelqu'un.*

☞ To strip, (plunder.) *Ravager, piller.*

☞ To strip off. *Dépouiller, peler.*

STRIPE, f. (or blow.) *Coup.*

☞ The stripes or streaks of a striped stuff. *Les raies ou barres d'une étoffe rayée.*

To make white or yellow stripes. *Rayer de blanc ou de jaune.*

To STRIPE, v. act. (a stuff.) *Rayer une étoffe.*

Striped, adj. *Rayé.*

STRIPLING, adj. (a youth.) *Un jeune garçon.*

STRIPPED. *V. Stript.*

D. STRIPPER, subst. *Celui, ou celle qui dépouille.*

STRIPPING, f. *L'action de dépouiller, V. to Strip.*

STRIPT, adj. *Dépouillé.*

To STRIVE, verb. neut. (from strife, to endeavour.) *Tâcher, s'efforcer, faire des efforts, s'évertuer.*

☞ To strive, (or to struggle.) *Se débattre, se démener, être aux prises.*

☞ To strive (or to contend) with one. *Contester, disputer avec quelqu'un.*

To strive for mastery. *Faire à qui l'emportera, faire à qui sera le maître, faire au plus fort, * tirer au bâton ou au court bâton avec quelqu'un.*

To strive who shall run best. *Faire à qui courra le mieux.*

☞ He commands with so much grace, that every body strives in obedience. *Il a le commandement si beau, qu'il y a presse à lui obéir, ou qu'on lui obéit à l'envi, ou qu'on s'empresse de lui obéir.*

All strived who should be foremost in serving him. *Ils s'empessoient à l'envi de le servir.*

☞ To strive against the stream. * *Naviguer contre le torrent, naviguer contre le courant.*

STRIVER, f. *Celui qui tâche, &c. V. to Strive.*

STRIVING, *f.* L'action de tâcher, &c. *V.* to Strive.

STROAK. *V.* Stroke.

STROKE, *f.* (from to strike, a blow.)
Un coup, action de frapper.

A stroke with stick. *Un coup de bâton.*

To give quick strokes. *Frapper dru & menu.*

✧ To come under the stroke of justice. *Être puni, souffrir quelque supplice.*

✧ The clock is upon the stroke of eleven. *Il s'en va onze heures, l'horloge va frapper onze heures.*

✧ A stroke of a pen or pencil. *Un coup ou trait de plume ou de pinceau.*

* † He has a good stroke in the mouth, (he eats with a great stomach.) *Il mange de bon appétit, * † il pile bien, il pile comme il faut.*

* He bears a great stroke, (or sway.) *Il a beaucoup de pouvoir, il peut beaucoup.*

To STROKE, *v. act.* Flatter, caresser avec la main.

✧ To stroke (or milk) a cow. *Traire une vache.*

Stroked, *adj.* Flatté, &c. *V.* to Stroke.

STROKING, *f.* L'action de flatter, &c. *V.* to Stroke.

✧ The strokings of milk. *Le dernier lait qui sort du trayon de la vache quand on la traite.*

To STROLL, *verb. neut.* (to go or ramble about.) *Trôler, rouler, roder.*

To stroll, *v. a.* (or carry) one about. *Trôler quelqu'un.*

STROLLER, *f.* (a strolling player.) *Un comédien de campagne.*

✧ Stroller, (vagrant.) *Vagabond.*

STROLLING, *adj.* Qui roule, qui rode, ambulant, qui n'est pas fixé en un lieu.

Ex. A strolling company of stage-players. *Troupe de comédiens ambulante, ou de campagne.*

A strolling lady of the town. *Une coureuse, une prostituée.*

STROND. *V.* Strand.

STRONG, *adj.* (robust, lusty, vigorous in its kind.) *Fort, puissant, robuste, qui a de la force, vigoureux.*

✧ Strong, (mighty, powerful, considerable.) *Fort, puissant, considérable.*

A strong army. *Une forte, ou puissante armée.*

✧ Strong, (able to resist.) *Fort, capable de résister.*

Ex. A strong place. *Une place forte.*

✧ Strong, (or thick.) *Fort, gros, ou épais de matière.*

A strong beam. *Une poutre forte.*

A strong box. *Un coffre fort.*

Strong liquors, (liquors full of spirits, ebriating liquors.) *Liqueurs fortes, pleines d'esprits.*

I won't play with you, you are too strong for me. *Je ne veux pas jouer contre vous, vous êtes plus fort que moi.*

* Strong, (forcible, powerful, solid.) *Fort, puissant, solide, appuyé sur de bons principes.*

A strong wind. *Un vent fort.*

A strong pulse. *Un pouls fort & élevé.*

A strong inclination, or passion. *Une forte inclination ou passion.*

✧ The devil was strong in him. *Le diable le possédait d'une terrible force, ou manière.*

✧ A strong clayey soil or ground. *Terre*

forte, terre grasse & tenace, difficile à labourer.

* A strong or emphatical expression. *Une expression forte, significative, emphatique ou énergique.*

✧ A strong soup, pottage or broth, (full of gravy.) *Soupe succulente, ou de bon suc.*

✧ Strong, (sharp, to the taste or smell.) *Fort, âcre & piquant au goût, ou à l'odorat.*

Strong vinegar. *Du vinaigre fort.*

✧ Strong, (of an ill taste or smell.) *Fort, qui a un mauvais goût, ou qui sent mauvais.*

A strong breath. *Une haleine forte.*

* A strong (or rank) Papist. *Un Papiste outré, ou entêté.*

✧ Strong-water. *De l'eau de vie distillée avec des ingrédients.*

A strong-water-shop. *Une boutique où l'on vend de l'eau de vie.*

✧ It smells too strong of the minerals. *Cela sent trop les minéraux.*

✧ They were but ten thousand men strong. *Ils n'avoient que dix mille hommes, leurs forces n'étoient qu'au nombre de dix mille hommes.*

✧ To be strong in the purse. *Avoir beaucoup d'argent, avoir la bourse bien garnie, * avoir les reins forts.*

How strong are you? what money have you? *Quel argent, ou combien d'argent avez-vous?*

I am but a crown strong. *Je n'ai qu'un écu.*

You are strong enough, or your purse is strong enough for our present occasion. *C'est assez, cela suffit, cela fera notre affaire.*

✧ I have a strong suspicion of it. *Je le soupçonne fort.*

Strong-limbed, strong-docked, (or well set.) *Robuste, trapu, fort, qui a bon dos.*

A strong-back'd horse. *Cheval d'esquive, ou qui va sur l'esquive.*

A strong-bodied. *Un homme fort ou robuste, un puissant homme, un puissant corps.*

Strong-bodied wine. *Vin qui a du corps, vin ferme ou de garde.*

✧ STRONGHAND, *f.* (force.) *Force, violence.*

STRONGLY, *adv.* Fortement, fort, vigoureusement, puissamment, fermement, solidement.

Push on strongly. *Poussez fortement, fort ou vigoureusement.*

A strongly-seated town. *Place forte d'affiette.*

✧ STROOK, *V.* Struck.

✧ STROPHE, *subst.* (stanza.) *Strophe.*

STROVE, *c'est un préterit du verbe to strive.*

To STROUT, &c. *V.* to Strut, &c.

To STROW, &c. *V.* to Strew, &c.

STRUCK, *adj.* (from to strike.) *Frappé, &c. V.* to strike.

Planet struck, (stunned or amazed.) *Frappé d'étonnement, tout étourdi, éperdu.*

STRUCK, *subst.* *V.* Steer.

STRUCTURE, (or fabrick.) *Structure, construction.*

* The structure, (order, disposition) of a discourse. ** La structure d'un discours, l'ordre, la disposition ou l'arrangement de ses parties.*

STRUGGLE, *subst.* (resistance, effort.) *Effort, résistance, dispute.*

To STRUGGLE, *verb. neut.* (to stir one's self violently.) *Se débattre, se démener, s'agiter, se remuer violemment.*

✧ To struggle, (to strive or endeavour.) *Se démener, se remuer, tâcher, faire des efforts, s'efforcer, prendre de la peine.*

A child that struggles for birth. *Un enfant qui fait des efforts pour sortir du ventre de sa mère.*

✧ To struggle, (to wrestle, fight, or contend.) *Être aux prises, lutter, combattre, chicaner, disputer.*

To struggle with or against death. *Combattre, chicaner avec la mort, lutter contre la mort.*

When one struggles for death. *Dans les trances de la mort.*

✧ He did so struggle, that he got away. *Il a tant fait qu'il s'est enfin sauvé.*

✧ To struggle out of one's clutches. *Se débarrasser de quelqu'un à force de bras.*

STRUGGLER, *subst.* Celui ou celle qui se débat, &c. *V.* to Struggle.

STRUGGLING, *subst.* L'action de se débattre, &c. *V.* to Struggle.

* There's no struggling with necessity. *Il faut céder à la nécessité.*

✧ STRUMA, *f.* (King's evil.) *Ecrouelles.*

STRUMPET, *subst.* (or common whore.) *Une prostituée, une putain publique, une coureuse.*

STRUNG, *adj.* (from to string.) *Garni de cordes, enfilé.*

To STRUT, or to strut along, *verb. neut.* (to walk proudly along.) *Se carrer, marcher d'un air fier & orgueilleux, † piaffer.*

✧ To strut, *V.* Swell.

STRUTTING, or strutting along, *subst.* *Démarche fière & orgueilleuse, † piaffe.*

STUB, *subst.* (or stump.) *Tronc, chicot.*

A stub nail. *Un clou tout usé.*

✧ To STUB, *v. a.* (force up.) *Extirper.*

Stubbed, *adj.* (short and well-set.) *Trapu, membru.*

A stubbed fellow. *Un trapu.*

STUBBLE, *f.* Eteule, ou chaume.

A stubble goose. *Une oie d'automne.*

STUBBORN, *adj.* (headstrong, obstinate.) *Têtu, obstiné, opiniâtre, revêché.*

STUBBORNLY, *adv.* En têtu, en opiniâtre, opiniâtrément, obstinément, avec obstination.

STUBBORNNESS, *subst.* Opiniâtreté, obstination.

✧ STUCCO, *subst.* (a kind of plaster.) *Stuc.*

STUCK, *adj.* (from to stick.) *Attaché, &c. V.* to Stick.

✧ The child cries as if it were stuck. *L'enfant crie comme s'il étoit poignardé.*

STUCK, *est aussi un préterit du verbe to stick.*

STUD, *f.* (a nail imbossed in any thing.) *Clou, dont on garnit quelque chose pour l'ornement.*

✧ Stone-stud, (or post.) *Une borne.*

✧ A stud of mares, (a stock of breeding mares.) *Un haras de cavalles.*

To STUD, *verb. act.* Garnir de clous.

Studded, *adj.* Garni de clous.

Studded with gems. *Garni de pierres précieuses.*

STUDENT, *subst.* (or scholar.) *Un étudiant, un écolier.*

✧ A great student, (a studious man.) *Une personne fort studieuse, qui étudie fort.*

STUDIED, *adj.* (learned.) *Savant.*

↓ **STUDIER**, *subst.* Qui étudie.
STUDIES, *V.* Study.
STUDIOUS, *adj.* (or bookish.) *Studieux*, qui aime fort l'étude, qui se plaît à l'étude.
 * To live a studious life. *Passer sa vie dans l'étude.*
 * I am very studious (I endeavour) to please him. *Je m'étudie ou je m'attache à lui plaire, je tâche de lui plaire.*
STUDIOUSLY, *adv.* Avec étude, avec application, avec attachement.
STUDIOUSNESS, *f.* Attachement à l'étude.
STUDY, *subst.* (application of mind to learn any thing.) *Étude.*
 To be in a course of study. *Faire ses études.*
 To hinder one's study. *Empêcher quelqu'un d'étudier, l'interrompre quand il étudie.*
 * Study, (or closet to study in.) *Étude, cabinet où l'on étudie.*
 * Study, (application of mind to do any thing.) * *Étude, application d'esprit.*
 He makes it is study. *C'est-là son étude, il y met toute son étude.*
 * I will make it my study (or business) to please you. *Je m'étudierai ou je mettrai toute mon étude à vous plaire, je tâcherai de vous plaire, je ferai tous mes efforts pour vous plaire.*
 * † To be in a brown study, (to be dull or melancholy.) *Être sournois, sombre, rêveur, mélancolique.*
 To **STUDY**, *verb. act.* (to apply one's mind to a thing, in order to learn it.) *Étudier, s'appliquer, ou s'attacher à quelque chose pour l'apprendre.*
 To study hard. *Étudier fort & ferme, étudier ardemment, être attaché à l'étude.*
 * To study, (to prepare or meditate beforehand.) *Étudier, méditer, préparer, composer.*
 To study a compliment. *Étudier un compliment.*
 * To study, (to observe in order to know.) *Étudier, observer pour connoître.*
 * To study men. * *Étudier le monde.*
 * To study one's humour. *Étudier l'humour de quelqu'un.*
 * To study one's brains about a thing. *Se fatiguer l'esprit sur quelque chose.*
 To **STUDY**, *verb. neut. & act.* (to endeavour.) *S'étudier, tâcher, s'attacher, s'appliquer, faire ses efforts, songer.*
Ex. He studies to please all the world. Il s'étudie à plaire à tout le monde, il tâche de plaire à tout le monde.
 He studies (he gives his mind to) all manner of wickedness. *Il s'étudie à toute sorte de méchanceté, il ne s'étudie qu'à faire du mal.*
 I would have you study how to bring it about. *Je voudrais bien que vous vous étudiassez à trouver le moyen d'en venir à bout.*
 He does nothing but study mischief. *Il ne songe ou il ne s'étudie qu'à faire du mal.*
 Studied, *adj.* (or done with much study.) *Étudié, médité, préparé avec attention, fait avec soin.*
STUDYING, *subst.* L'action d'étudier, &c. *V.* to study.
STUFF, *subst.* (any matters used in manufactures, wearing apparel, &c.) *Etoffe, matière de manufactures.*
 Woolen, or silk stuff. *Etoffe de laine ou de soie.*

Shoes made of very good stuff, (or leather.) *Des souliers de bonne étoffe, ou d'un cuir bien conditionné.*
 A bell of good stuff. *Une cloche de bonne étoffe.*
 * Stuff, (materials for building, as mortar, boards.) *Matériaux pour bâtir, comme du mortier, de la brique, des planches, &c.*
 * Household-stuff. *Des meubles.*
 * Kitchen-stuff. *Graisse de cuisine.*
 R. On se sert du mot de stuff, dans le discours familier, pour exprimer une infinité de choses : ainsi on dira,
 The stuff that runs out of a fore. *Le pus ou la matière qui sort d'une plaie.*
 * What nasty stuff is this ? *Quelle vilénie est ceci ?*
 'Tis pure stuff, taste it. *C'est quelque chose de fort bon, goûtez-le.*
 Did you ever read such paltry stuff ? *Avez-vous jamais rien lu de si chétif, ou de si pitoyable ?*
 I never saw such stuff in my life. *Je n'ai jamais rien vu de tel.*
 There's stuff indeed to laugh at. *Vraiment il y a de quoi rire.*
 'Tis all stuff, or lies. *Ce sont toutes faussetés, il n'y a rien de cela.*
 ↓ **STUFF**, *interj.* Bagatelle.
 To **STUFF**, *verb. act.* (to fill or cram.) *Farcir, remplir, rembourrer.*
 To stuff veal with herbs. *Farcir du veau avec des herbes.*
 To stuff one's belly or guts with meat. *Se farcir, se remplir, ou s'emplir la panse de viande, * † se rembourrer le ventre, ou rembourrer son pourpoint.*
 To stuff a chair. *Rembourrer une chaise, la garnir de bourre.*
 To stuff a saddle, to stuff it with felt. *Rembourrer, ou feutrer une selle, la garnir de feutre.*
 To stuff (stop) UP. *Boucher.*
 * This meat stuffs me up. *Cette viande me charge l'estomac.*
 Stuffed, *adj.* *Farci, &c. V.* to Stuff.
 * Stuffed UP, (that does not freely fetch his breath.) *Qui a les conduits de la respiration bouchés.*
 * My head is stuffed up with a cold. *Je suis tout enchifrené, j'ai un enchifrenement.*
 * Stuffed up in a close place, (that wants air.) *Qui n'a pas assez d'air, qui est dans un lieu trop serré.*
STUFFING, *subst.* L'action de farcir, *V.* to Stuff.
STUKE, *subst.* (a plaster of Paris.) *Stuc.*
STUM, *subst.* (the flower of fermenting wine.) *Surmoût.*
 To **STUM**, *verb. act.* (to sophisticate) decayed wine. *Sophistiquer, falsifier, frelater, mixtionner du vin.*
 † **STUMBLE**, *subst.* *Ex.* But the clown, after a little stumble (or scruple) with himself, &c. *Mais le paysan, après quelque léger scrupule en lui-même.*
 ↓ **Stumble**. *Méprise; l'action de broncher.*
 To **STUMBLE**, *verb. neut.* (to trip.) *Broncher, trébucher.*
 A horse that stumbles every step. *Cheval qui bronche, ou qui mollit à chaque pas.*
 P. 'Tis a good horse that never stumbles.
 P. *Il n'y a si bon cheval qui ne bronche.*
 * To stumble at (or scruple) a thing. *Faire scrupule, ou difficulté d'une chose.*
 P. To stumble at a straw, and leap over a block. *Faire scrupule des choses les plus*

aisées, ou les plus innocentes, & se jouer de celles qui sont difficiles & d'une suite dangereuse.
 * To stumble UPON, or INTO a thing, (to find it, or light upon it by chance.) *Trouver, rencontrer une chose par hasard.*
 Stumbled AT, *adj.* *Dont on fait scrupule.*
 Stumbled UPON. *Trouvé, ou rencontré par hasard.*
STUMBLER, *subst.* Celui, ou celle qui bronche.
STUMBLING, *subst.* Bronchade, l'action de broncher, &c. *V.* to Stumble.
 Stumbling, *adj.* *Ex.* A stumbling-block. *Pierre de scandale, ou pierre d'achoppement, écueil, achoppement.*
 A stumbling horse. *Cheval qui mollit, ou qui bronche.*
STUMMED, *adj.* *Sophistiqué, falsifié, &c. V.* to Stum.
STUMMING, *subst.* L'action de sophistiquer, &c. *V.* to Stum.
STUMP, *subst.* Tronc, moignon, chicot.
 The stump of a tree. *Le tronc d'un arbre, ou un chicot d'arbre.*
 The stump of one's leg cut off. *Tronc, ou moignon de jambe coupée.*
 The stump of a tooth. *Chicot de dent.*
 * † To bestir one's stumps, (to be stirring, or in action.) *Se remuer, se donner du mouvement, ou de l'action.*
 Stump-footed. *Qui a le pied tout d'une pièce.*
 To **STUN**, *verb. act.* *Etourdir, frapper d'étonnement, étonner.*
 That blow stunned him. *Ce coup-là l'étourdit, ou lui étonna le cerveau.*
STUNG, *adj.* (from to sting.) *Piqué, mordu, V.* to Sting.
STUNNED, *adj.* (from to stun.) *Etourdi, frappé d'étonnement, étonné.*
STUNNING, *subst.* *Etourdissement, l'action d'étourdir, &c. V.* to Stun.
 To **STUNT**, *verb. act.* (to hinder the growth of any thing.) *Rabougir, empêcher de croître.*
 Stunted, *adj.* *part.* (crooked, misshapen.) *Rabougri.*
 To grow stunted. *Se rabougir.*
STUPEFACTION, *subst.* (or dulness.) *Stupéfaction, engourdissement.*
 * Stupefaction, (astonishment.) *Etonnement.*
STUPEFACTIVE, *adj.* (that stupifies.) *Qui stupéfie, narcotique, assoupissant.*
STUPENDOUS, *adj.* (wonderful.) *Prodigieux, étonnant.*
STUPID, *adj.* (or blockish.) *Stupide, hébété, d'esprit grossier, lourd, & pesant.*
 * The stupid worship of images. *Le culte grossier des images.*
 * Stupid, (senseless, dismay'd.) *Stupide, interdit, † stupéfait.*
STUPIDITY, *subst.* *Stupidité, bêtise, pesanteur d'esprit.*
STUPIDLY, *adv.* *Stupidement, d'une manière stupide.*
 To **STUPIFY**, *verb. act.* (to benum, or make insensible.) *Stupéfier, engourdir, rendre insensible.*
 * To stupify, (to make stupid, or dull.) *Hébéter, rendre stupide.*
 * To stupify, (or astonish.) *Etonner, rendre interdit.*
 Stupify'd, *adj.* *Stupéfié, &c. V.* Stupify.
STUPIFYING, *subst.* *Stupéfaction, action de stupéfier, &c. V.* to Stupify.

STUPOR, *subst.* (or numbedness.) *Stupeur, engourdissement.*

STUPRATION, *subst.* (a deflowering, or rape.) *Rapt, viol.*

STURDILY, *adv.* (or bluntly.) *Brusquement, d'une manière brusque.*

✧ Sturdily, or faucily. *Insolamment, d'une manière insolente.*

STURDINESS, *f.* (or bluntness.) *Brusquerie, humeur, conduite, ou action brusque.*

✧ Sturdiness, (or fauciness.) *Insolence.*

STURDY, *adj.* (strong, lusty.) *Fort, robuste, vigoureux.*

✧ Sturdy beggars. *Mendians valides.*

✧ Sturdy, (or blunt.) *Brusque, insolent.*

STURGEON, *subst.* (a sea fish.) *Eturgeon, poisson de mer.*

To STUT, or to STUTTER, *v. n.* (to stammer.) *Bégayer, bredouiller.*

STUTTERER, *subst.* *Bégué, celui ou celle qui bégaye, bredouilleur, ou bredouilleuse.*

STUTTERING, *subst.* *Bégaiement, bredouillement, l'action de bégayer, ou de bredouiller.*

STY, *subst.* a hog-sty. *Etable à cochons.*

✧ STYGIAN, *adj.* *Infernal.*

STYLE, *f.* (or way of writing.) *Style.*

✧ Style, (the way of reckoning the beginning of the year.) *Style.*

Ex. The old and new style. L'ancien, ou le vieux & le nouveau style.

✧ Style (in dialing.) *Style de cadran, dont l'ombre sert à marquer les heures.*

✧ Style, (or title.) *Titre.*

The royal style was proclaimed. *On fit la proclamation royale, on proclama les titres royaux.*

✧ Style, (or manner of painting.) *La manière, le goût de peindre.*

Raphael's or Tintoret's style. La manière de Raphaël, ou de Tintoret.

To STYLE, *verb. act.* (to give the title.) *Donner le titre, nommer.*

To style one's self, *verb. récip.* *Prendre le titre, se dire.*

STYPTICK, *adj.* *Stypique, terme de médecine.*

S U

SUASIVE or SUASORY, *adj.* *Persuasif.*
SUAIVITY, *subst.* (or sweetness.) *Douceur, suavité.*

✧ SUB, dans les composés, marque un degré inférieur.

SUB-ALMONER, *f.* *Un sous-Aumonier.*

SUBALTERN, or subalternate, (placed under another.) *Subalterne, inférieur.*

SUBALTERN, *f.* (an inferior Officer.) *Un subalterne, un Officier subalterne.*

SUB-BRIGADIER, *subst.* *Sous-Brigadier.*

SUB-CHANTER, *f.* *Sous-Chantre.*

SUB-COMMISSIONER, *f.* *Sous-Commis.*

✧ The imperial sub-Commissioners. *Les Commissaires délégués de l'Empire.*

SUB-DEACON, *f.* *Sous-Diacre.*

SUB-DEACONSHIP, *f.* *Sous-Diaconat.*

SUB-DEAN, *f.* *Sous-Doyen.*

SUBDELEGATE, *adj.* (or appointed under.) *Subdélégué, substitué.*

Subdelegate, *f.* *Substitut.*

To SUBDELEGATE, *v. a.* *Subdéléguer.*

Subdelegated, *adj.* *Subdélégué.*

SUBDELEGATING, or subdelegation, *f.* *Subdélégation.*

SUBDITITIOUS, *adj.* (put in another's room.) *Supposé, mis en la place d'un autre.*

To SUBDIVIDE, *verb. act.* (to divide a division.) *Subdiviser.*

Subdivided, *adj.* *Subdivisé.*

SUBDIVISION, *f.* *Subdivision.*

SUBDOLOUS, *adj.* (or deceitful.) *Trompeur, où il y a de la fourberie.*

To SUBDUCE or SUBDUCT, &c. *V.* to Substract, &c.

To SUBDUE, *verb. act.* (to bring under, to conquer, or master; in a proper and figurative sense.) *Subjuguer, conquérir, soumettre, vaincre, assujettir, dompter, surmonter, maîtriser.*

✧ To subdue (or mortify) one's flesh. *Mortifier la chair.*

Subdued, *adj.* *Subjugué, conquis, &c.*

V. to Subdue.

SUBDUER, *f.* *Celui qui subjugue, ou qui a subjugué, &c.*

V. to Subdue.

SUBDUING, *f.* *L'action de subjuguer, &c.*

V. to Subdue.

✧ SUBDUPE or SUBDUPLICATE, *adj.* *Sous-double, terme de mathématique.*

D. SUBHASTATION, *f.* (an out-cry, or port sale.) *Subhastation, ençan, fait par autorité de Justice.*

SUBJECT, *adj.* (tied, obliged to any dependance.) *Sujet, soumis, astreint, obligé à quelque dépendance.*

✧ Subject, (apt, or wont.) *Sujet, accoutumé.*

Subject to steal. *Sujet à dérober.*

Subject to several diseases. *Sujet à plusieurs maladies.*

✧ The subject matter. *Sujet, ou la matière, qu'on traite, &c.*

SUBJECT, *f.* (one that is under the domination of a sovereign Prince or State.) *Sujet, sujette.*

✧ Subject, or subjects, (the people in a State.) *Le peuple, les sujets d'un État.*

The King's interest is inseparable from that of the subject. *L'intérêt du Roi est inséparable de celui du peuple, ou de celui de ses sujets.*

It is impossible to raise great taxes without grieving the subject. *Il est impossible de lever de gros impôts, sans fouler le peuple.*

Subject, (the matter treated of.) *Sujet, matière, dont on traite.*

✧ Subject, (the substance to which qualities adhere.) *Sujet, substance qui a quelque qualité.*

To SUBJECT, *verb. act.* (or subdue.) *Soumettre, assujettir, dompter, ranger sous sa domination.*

✧ To subject, (to make liable, to oblige.) *Assujettir, obliger, astreindre.*

SUBJECTED, *adj.* *Assujéti, &c.*

V. to Subject.

SUBJECTION, *f.* (great dependance, slavery.) *Sujétion, dépendance, servitude, assujettissement.*

✧ Subjection, (obligation, necessity.) *Sujétion, obligation, nécessité.*

✧ Subjection, (the being a subject.) *Sujétion, condition d'un sujet.*

To bring into (or under) subjection. *Assujettir, soumettre.*

To SUBJOIN, *verb. act.* (to add.) *Ajouter, joindre à.*

Subjoined, *adj.* *Ajouté, joint.*

SUBJOINING, *f.* *L'action d'ajouter, ou de joindre.*

SUBITANEOUS, *adj.* (or sudden.) *Subit, soudain, prompt, imprévu.*

To SUBJUGATE. *V.* to Subdue, &c.

SUBJUNCTIVE, *adj.* (in grammar.) *Subjonctif.*

Ex. The subjunctive mood. Le mode subjonctif, le subjonctif.

SUBLIMATE, *f.* (or white mercury.) *Sublimé, mercure sublimé.*

To SUBLIMATE, *verb. act.* (a term of chymistry.) *Sublimier.*

Sublimated, *adj.* *Sublimé.*

SUBLIMATING, or SUBLIMATION, *f.* *Sublimation, ou l'action de sublimer.*

D. SUBLIMATORY, *f.* (an instrument or vessel of sublimation.) *Sublimatoire.*

SUBLIME, *adj.* (or lofty.) *Sublime, relevé, haut, extraordinaire.*

A sublime genius. *Un génie sublime, grand, extraordinaire.*

A sublime style. *Style, sublime, le sublime.*

To SUBLIME. *V.* to Sublimate.

✧ To sublime, (to raise, or refine.) *Élever, raffiner, spiritualiser.*

To sublime one's flesh into a soul. *Spiritualiser sa chair.*

Sublimed, *adj.* *Elevé, raffiné, spiritualisé.*

✧ SUBLIMELY, *adv.* *Sublimement.*

SUBLIMITY, *f.* *Sublimité, élévation.*

SUBLIMY. *V.* *Sublimum.*

SUBLUNAR or SUBLUNARY, *adj.* (under the moon.) *Sublunaire.*

✧ SUBMARINE, *adj.* *Qui est ou qui agit sous la mer.*

SUB-MARSHAL, *f.* (or Under-Marshal.) *Le Geolier de la prison qu'on appelle the Marshalsea.*

SUBMERSION, *f.* (or drowning.) *Submersion.*

To SUBMINISTER, *verb. act.* (to supply with.) *Fournir, donner, administrer.*

Subministred, *adj.* *Fourni, donné, administré.*

SUBMISS. *V.* *Submissive.*

SUBMISSELY. *V.* *Submissively.*

SUBMISSION, *f.* (respect, or yielding.) *Soumission, respect, déférence.*

Sir, with submission. *Monsieur, sans le respect que je vous dois.*

✧ With submission to better judgment. *Je me sou mets, ou je m'en rapporte au jugement de ceux qui sont plus éclairés que moi.*

✧ With an entire submission (or resignation) to God's will. *Avec une entière soumission, ou résignation à la volonté de Dieu.*

SUBMISSIVE, *adj.* (humble, or respectful.) *Soumis, humble, plein de respect, plein de soumission, respectueux.*

SUBMISSIVELY, *adv.* *D'une manière soumise, avec soumission.*

✧ SUBMISSIVENESS, *f.* *Humilité.*

To SUBMIT, *verb. act.* (to bring under, to subject.) *Soumettre, assujettir, ranger sous la puissance de.*

✧ To submit one's self, *verb. récip.* (to yield.) *Se soumettre, se conformer à.*

✧ To submit, (leave or refer.) *Soumettre, déferer, se remettre, se rapporter.*

To SUBMIT, *verb. neut.* (or yield.) *Se soumettre, fléchir, plier, se conformer à, * passer par.*

You must submit to that. *Il vous faut soumettre à cela, il vous faut passer par-là.*

✧ To make a man submit to one's own terms. *Faire venir quelqu'un aux conditions, aux termes, ou au point que l'on veut, * + le faire venir à jubé.*

Submitted, *adj.* *Soumis, &c.*

SUBMITTING,

S U B

SUBMITTING, *f.* L'action de soumettre, &c. *V.* to Submit.

↓ **SUBMULTIPLE**, *adj.* Sous-multiple, terme d'arithmétique.

↓ **SUBORDINARY**, *V.* Subordination.

SUBORDINATE, *adj.* (inferiour.) Subordonné.

To **SUBORDINATE**, *verb. act.* (to set under another.) Subordonner.

Subordinated, *adj.* Subordonné.

SUBORDINATELY, *adv.* Subordonnement.

SUBORDINATION, *f.* (dependency.) Subordination, dépendance.

To **SUBORN**, *verb. act.* (to seduce and debauch one, to make him do an ill thing.) Suborner, débaucher, aposte, attirer, séduire.

Suborned, *adj.* Suborné, aposté, &c.

SUBORNATION, *f.* Subornation, l'action de suborner.

SUBORNER, *f.* Suborneur.

SUBORNING, *f.* L'action de suborner, subornation, &c. *V.* to Suborn.

SUBPOENA, *f.* (a law term, a writ to summon people to appear in Court.) Citation, ajournement, assignation.

To **SUBPOENA**, *verb. act.* (or summon to appear.) Citer, ajourner, assigner.

SUB-READER, *f.* (he that is an under-reader in one of the inns of Court.) Étudiant en droit, choisi par celui qui tient chaire dans un College de Droit pour l'assister lorsqu'il fait leçon en public.

SUBREPTITIOUS, &c. *V.* Surreptitious, &c.

To **SUBROGATE**, &c. *V.* Surrogate, &c.

To **SUBSCRIBE**, *verb. act. & neut.* Souscrire, signer, mettre son nom au bas de quelque écrit.

To subscribe a letter of attorney. Souscrire une procuration.

To subscribe a letter. Signer une lettre.

↓ I conclude and subscribe, your very humble servant. Je conclus en vous assurant que je suis votre très-humble serviteur.

* To subscribe (to submit, or consent) to a thing. * Souscrire, se soumettre, consentir à quelque chose, l'accorder.

Subscribed, *adj.* Signé, &c. *V.* to Subscribe.

SUBSCRIBER, *f.* Celui ou celle qui signe, ou qui a signé, &c. *V.* to Subscribe.

A subscriber to a book. Une personne qui s'est engagée de prendre un livre qui s'imprime aux conditions publiées par l'Auteur, ou par le Libraire; souscripteur.

SUBSCRIBING, *f.* L'action de signer, &c. *V.* to Subscribe.

SUBSCRIPTION, *subst.* (sign manual.) Souscription, seing, signature.

To put out a book by way of subscriptions. Publier un livre par souscription, c'est-à-dire, en proposant des avantages à ceux qui voudront avancer une partie de l'argent avant que l'impression soit finie.

SUBSEQUENT, *adj.* (immediately following.) Subséquent, suivant.

SUBSEQUENTLY, *adv.* Subséquemment, ensuite, après.

To **SUBSERVE**, *verb. act.* (or help.) Servir, favoriser, aider, seconder, appuyer.

SUBSERVIENCY, *f.* Utilité.

↓ Those reports are spread in subserviency to some politick design. On fait courir ces bruits par politique.

SUBSERVIENT, *adj.* Utile, qui sert, qui

S U B

aide, qui favorise, qui seconde.

↓ To make all things subservient to one's private interest. Rapporter tout à son profit, ou à ses intérêts.

To **SUBSIDE**, *verb. neut.* (to stoop or lower.) S'abaisser, baisser, ou aller au fond.

↓ The streams subside from their banks. Les ruisseaux se retirent de leurs bords.

SUBSIDENCE, *f.* (or settlement.) Sédiment, résidence.

SUBSIDIARY, *adj.* (auxiliary, helping.) Subsidiaire, qui aide.

SUBSIDY, *subst.* (aid, or tax.) Subside, impôt.

↓ Subsidy, (a supply of money.) Subside, secours d'argent.

To **SUBSIGN**, *V.* to Subscribe.

Subsigned, *V.* Subscribed.

To **SUBSIST**, *verb. neut.* (to exist, or continue to be.) Subsister, exister, être encore, continuer d'être.

↓ To subsist, (to live.) Subsister, vivre, s'entretenir.

SUBSISTENCE, *f.* (abiding, continuance.) Existence.

↓ Subsistence, (food, livelihood.) Subsistance, entretien, nourriture, entretenement.

Subsistence-money, (half-pay given to soldiers.) Subsistance, demi-paye qu'on donne aux troupes.

↓ **SUBSISTENT**, *adj.* (being.) Existant.

SUBSTANCE, *f.* (a being subsisting of itself.) Substance, être.

↓ Substance, or matter. Substance, matière.

↓ Substance, (the best, the nourishing part of a thing.) Substance, ce qu'il y a de meilleur, de plus succulent, de plus nourrissant.

* The substance, (the quintessence, or most material parts) of a discourse. La substance, la quintessence d'un discours, ce qu'il y a de plus essentiel, de plus précis, le précis.

* Substance, or reality. * Substance, réalité.

* Substance, (estate, goods.) Substance, bien, ou biens.

SUBSTANTIAL, *adj.* (essential.) Substantiel, essentiel.

↓ Substantial, (or juicy) meat. Viande substantielle, ou succulente.

* The substantial part of a discourse. Ce qu'il y a de plus substantiel, de plus solide, ou de plus important dans un discours, la substance d'un discours.

↓ Substantial, (or strong) woollen cloth. De bon drap, du drap fort, du drap moëlleux.

Substantial linen-cloth. De bonne toile, de la toile forte, toile bien travaillée.

↓ A substantial (or strong) building. Un bâtiment solide.

↓ A substantial (or rich) man. Un homme aisé, un homme riche.

* Substantial, (real, solid.) Réel, solide.

SUBSTANTIALLY, *adv.* Substantiellement, en substance, d'une manière substantielle.

↓ **SUBSTANTIALNESS**, *f.* Solidité, fermeté, force.

SUBSTANTIVE, *adj.* (a term in Grammar.) Substantif.

Ex. A noun substantive, or a substantive, *f.* Un nom substantif, un substantif.

S U B S U C 609

SUBSTANTIVELY, *adverb.* Substantivement, en manière de substantif.

SUBSTITUTE, *subst.* (or deputy.) Un substitut.

To **SUBSTITUTE**, *verb. act.* (to appoint in the room of another.) Substituer, mettre en la place d'un autre, subroger.

Substituted, *adj.* Substitué.

SUBSTITUTING, or **SUBSTITUTION**, *f.* Substitution, ou l'action de substituer, &c.

To **SUBSTRACT**, *verb. act.* (to deduct, or take off.) Soustraire, ôter.

Subtracted, *adj.* Soustrait, ôté.

SUBSTRACTING, *f.* L'action de soustraire.

SUBTRACTION, *f.* Soustraction.

Subtraction, or the rule of subtraction in Arithmetick. La soustraction, ou la règle de soustraction.

↓ **SUBSTYLAR**, *adj.* Sous-stylaire, terme de gnomonique.

↓ **SUBTANGENT**, *subst.* Sous-tangente, terme de géométrie.

SUBTENSE, *f.* (a chord of the arch of a circle.) Sous-tendante, terme de géométrie.

SUBTERFLUOUS, *adj.* (which flows or runs under, a term of Philosophy.) Qui coule par dessous.

SUBTERFUGE, *subst.* (shift, or evasion.) Subterfuge, échappatoire, fuite, faux-fuyant.

SUBTERRANEAN, or **SUBTERRANEOUS**, *adj.* (under ground.) Sous-terrain, qui est sous terre.

SUBTILE, *V.* Subtle.

↓ **SUBTILELY**, *adv.* Subtilement.

↓ **SUBTILENESS**, *f.* Subtilité, finesse.

SUBTILIZATION, *f.* Subtilisation.

To **SUBTILIZE**, *verb. act.* (to make subtle, or rarify.) Subtiliser, raréfier, ou rendre subtil, délié ou pénétrant.

* To subtilize, *verb. neut.* (to use subtilities.) * Subtiliser, raffiner, finasser.

Subtilized, *adj.* Subtilisé.

SUBTILIZING, *f.* Subtilisation, action de subtiliser, *V.* to Subtilize.

SUBTILLY, *V.* Subtly.

SUBTILTY, *V.* Subtlety.

SUBTLE, or **subtile**, *adj.* (thin, penetrating, piercing.) Subtil, délié, fin, menu, pénétrant, perçant.

* Subtle, or cunning. Subtil, fin, adroit.

A subtle trick. Un tour subtil, un tour de finesse, une subtilité.

SUBTLETY, *f.* (the being subtle.) Subtilité, qualité de ce qui est subtil.

* Subtleties, or quirks. Subtilités, finesse, détours, chicane.

SUBTLY, *adv.* (or cunningly.) Subtilement, finement, adroitement.

To **SUBTRACT**, *V.* to Subtract.

↓ **SUBVERSED**, *V.* Subverted.

SUBVERSION, *f.* (or overthrow.) Subversion, ruine, renversement.

To **SUBVERT**, *verb. neut.* (or to overthrow.) Renverser, perdre, bouleverser, détruire, ruiner.

Subverted, *adj.* Renversé, perdu, bouleversé, détruit, ruiné.

SUBVERTER, *f.* Celui ou celle qui renverse ou qui a renversé, &c.

SUBVERTING, *V.* Subversion.

SUB-VICAR, *f.* Sous-Vicaire.

SUB-VICARSHIP, *f.* Sous-vicariat.

SUBURB, *f.* (that part of a town, or city, which lies without the walls.) Un faubourg.

SUCCEDANEOUS, *V.* Succeeding, *adj.*

✧ A succedaneous medicament, (used instead of another.) *Médicament substitué à un autre.*
To SUCCEED, verb. act. (to come after.) *Succéder, venir après, suivre, prendre la place de.*
 Love succeeds hatred. *L'amour succède à la haine.*
 One year succeeds another. *Les années se suivent.*
 ✧ To succeed one, (or be one's heir.) *Succéder à quelqu'un, être son héritier.*
 ✧ To succeed one, or to prosper, verb. act. *Bénir, faire réussir, donner bon succès.*
To SUCCEED, verb. neut. (to have good success, to prosper.) *Succéder, réussir, avoir bon succès.*
 ✧ To succeed, (to fall out.) *Réussir, tourner, aller bien ou mal.*
 Succeeded, adj. *Succédé, suivi, &c. V. to Succeed.*
SUCCEEDING, f. *L'action de succéder, &c. V. to Succeed.*
 Succeeding, adj. *Suivant, futur.*
SUCCESS, f. (or event.) *Succès, bon ou mauvais événement.*
 ✧ Success, (prosperous event, happy issue.) *Succès, réussite, bon ou heureux succès.*
 To have success, or succeed well. *Réussir, succéder.*
SUCCESSFUL, adj. (or fortunate.) *Heureux, qui a bien réussi.*
SUCCESSFULLY, adv. *Heureusement, avec succès.*
 ✧ **SUCCESSFULNESS**, V. Success.
SUCCESSION, f. (the succeeding another, an inheritance.) *Succession, hérédité.*
 ✧ Succession, (or series) of time. *Succession de temps, suite d'années.*
 ✧ For many successions of ages. *Pendant plusieurs siècles de suite.*
SUCCESSIVE, adj. *Successif, qui se suit, qui vient immédiatement après.*
SUCCESSIVELY, adv. *Successivement, l'un après l'autre, tour à tour.*
SUCCESSION, adj. *Malheureux, infortuné, qui ne réussit pas, ou à qui rien ne réussit.*
SUCCESSOR, subst. (he that succeeds another in his place or estate.) *Successeur.*
SUCCINCT, adj. (short or brief.) *Succinct, court, en peu de paroles, bref, ferré.*
SUCCINCTLY, adv. *Succinctement, brièvement, en peu de mots, sommairement.*
D. SUCCINCTNESS, f. *Brièveté, qualité de ce qui est succinct.*
SUCCORY, subst. (an herb.) *Chicorée, herbe.*
SUCCOUR, f. (help, or relief.) *Secours, aide.*
To SUCCOUR, verb. act. (help, or relieve.) *Secourir, donner secours, aider.*
 Succoured, adj. *Secouru, aidé.*
SUCCOURER, subst. *Celui qui donne du secours.*
SUCCOURING, f. *L'action de secourir, de donner secours, ou d'aider.*
SUCCOURLESS, adj. *Destitué de secours.*
SUCCUBUS, f. (a devil that takes a woman's shape to lie with a man.) *Un succube.*
SUCCULENCY, f. *Suc, abondance de suc, substance.*

SUCCULENT, adj. (or juicy.) *Succulent, plein de bon suc, substantiel.*
To SUCCUMB, verb. neut. (to sink, or be overcome.) *Succomber, plier, être accablé, n'en pouvoir plus.*
 ✧ **SUCCUSSION**, f. *Secousse.*
SUCH, adj. (same, like, or of the same manner.) *Tel, de même, pareil, semblable.*
 Such as it is. *Tel qu'il est.*
 Many such men. *Beaucoup de telles gens, beaucoup de ces gens-là.*
 I will have no such thing. *Je ne veux rien de tel.*
 ✧ Such, or so. *Si.*
 Ex. For such a small matter. *Pour si peu de chose.*
 I am not such a fool. *Je ne suis pas si fou.*
 ✧ Such, (or so great.) *Tel, si grand.*
 He made such a noise, that... *Il faisoit un tel bruit, que...*
 We had such tempests. *Nous eumes de si grandes tempêtes.*
 ✧ Such as, (those that.) *Ceux ou celles qui.*
 Ex. Such as rule the State. *Ceux qui gouvernent l'Etat.*
 Let us take such as we can get. *Prenons de ceux qu'il y a.*
 How happy am I to have such a friend as you! *Que je suis heureux d'avoir un ami comme vous!*
 For such a man as I. *Pour un homme comme moi, ou de ma façon.*
 ✧ I am not such a man as to disagree about that. *Je ne suis pas homme à disconvenir de cela.*
 ✧ After such a time that. *Après que.*
 ✧ And such like. *Et autres semblables.*
SUCK, f. Ex. To give suck. *Donner à teter, donner la mamelle, allaiter.*
 ✧ A suck-spigot, or toper. *Un bon biberon.*
 Suck-stone, (or sea-lamprey, supposed by some to be the remora of the Ancients.) *Lamproie de mer.*
To SUCK, verb. act. *Sucer, tirer le suc ou quelque liqueur avec la bouche.*
 ✧ To suck, verb. act. & neut. (to suck the breasts.) *Teter.*
 A child that sucks, a sucking child. *Un enfant qui tette.*
 A calf that sucks the dam. *Un veau qui tette sa mere.*
 ✧ To suck one's substance, to suck his very marrow, (to get his money by degrees.) *Sucer quelqu'un, l'épuiser, le ruiner.*
 To suck IN. *Sucer.*
 To suck in an error with one's mother's milk. *Sucer une erreur avec le lait, en être imbu de bonne heure.*
 To suck OUT. *Sucer, faire sortir à force de sucer.*
 ✧ To suck out the air. *Pomper l'air.*
 To suck UP. *Sucer, vider.*
SUCKER, f. (one that sucks.) *Celui ou celle qui suce ou qui tette, &c. V. to Suck.*
 ✧ Sucker, (a pipe.) *Tuyau.*
 ✧ The sucker of a pump. *Soupape ou piston de pompe.*
 ✧ A sucker of the root of a flower. *Caiou d'oignon de fleur.*
 ✧ Suckers of a tree. *Rejeton d'arbre.*
SUCKET, f. (a sort of sweets-meats.) *Sorte de confiture.*
SUCKING, subst. *L'action de sucer, &c. V. to Suck.*

Sucking, adj. Ex. A sucking-pig. *Un cochon de lait.*
 A sucking-lamb. *Agneau qui tette encore.*
 ✧ A sucking-bottle. *Biberon.*
 ✧ He is not well past his sucking-bottle. *Il est à peine hors du berceau.*
To SUCKLE, verb. act. (or give suck.) *Allaiter, donner la mamelle, donner à teter, nourrir.*
 Suckled, adj. *Allaité, nourri.*
SUCKLING, f. *L'action d'allaiter, &c. V. to Suckle.*
 Suckling, (a lamb that sucks the dam.) *Agneau qui tette sa mere.*
SUCTION, subst. (or sucking.) *L'action de sucer.*
 ✧ **SUD**, V. Suds.
 ✧ **SUDATION**, &c. V. Sweat.
SUDDEN, adj. (hasty, quick, subitaneous.) *Soudain, subit, prompt, qui vient tout à coup, ou presque tout à coup.*
 To die a sudden death. *Mourir d'une mort subite, mourir subitement.*
 ✧ Sudden, (unlooked for.) *Imprévu, inopiné, à quoi l'on ne s'attendoit pas.*
 Upon the sudden or on a sudden, or all of a sudden, adv. *Subitement, soudainement, tout à coup, tout d'un coup, tout court.*
 ✧ **SUDDENLY**, adv. *Soudainement, subitement.*
 He died suddenly. *Il mourut subitement.*
SUDDENNESS, subst. *Promptitude.*
 ✧ I was startled at the suddenness of the thing. *La chose arriva si subitement que j'en fus tout alarmé.*
SUDORIFICK, adj. (or causing sweat.) *Sudorifique, qui fait suer.*
 Sudorifick, subst. *Un sudorifique.*
SUDS, subst. *Eau de savon.*
 ✧ To be in the suds, (or in a plunge.) *Être dans l'embarras ou dans le borbier.*
To SUE at law, v. act. *Poursuivre en justice, faire un procès à.*
 To sue a bond or to sue upon a bond. *Poursuivre quelqu'un sur son obligation.*
 To sue one another. *Être en procès.*
 ✧ To sue or entreat earnestly. *Prier, supplier, demander avec instance.*
 ✧ To sue, (or apply one's self) to one for a thing. *S'adresser ou avoir recours à quelqu'un pour quelque chose.*
 Sued, adj. *Poursuivi, en justice, &c.*
 Sued FOR. *Brigué, sollicité, &c. V. to Sue.*
SUER, subst. (is vulgarly and abusively used for shore or prop.) *V. Shore.*
SUET, subst. (hard fat.) *Suif.*
 ✧ **SUETY**, adj. *De la nature du suif.*
To SUFFER, verb. act. (to endure or bear with.) *Souffrir, pâtir, endurer, supporter.*
 All religions are suffered in Holland. *On souffre ou on tolere toutes sortes de religions en Hollande.*
 ✧ To suffer. *Faire.*
 Ex. To suffer, (or sustain) a great loss. *Faire une grande perte.*
 To suffer shipwreck. *Faire naufrage.*
To SUFFER, v. neut. (to be punished or bear the punishment.) *Souffrir, pâtir, porter la peine, être puni.*
 To suffer for a fault. *Être puni d'un crime, en porter la peine, en pâtir.*
 ✧ To day the prisoners suffer, (or are to be executed.) *Aujourd'hui l'on supplicie ou l'on exécute les criminels.*
 ✧ His modesty suffers when he is praised. *Sa modestie souffre quand on le loue.*

S U F S U G

SUFFERABLE, *adj.* Supportable.
↓ SUFFERABLY, *adv.* Supportablement.
SUFFERANCE, *subst.* (or toleration.) Tolérance, souffrance.
 * Sufferance, (leave or permission.) Permission.
 A long-sufferance, (in scripture phrase.) Longue attente.
SUFFERED, *adj.* Souffert, enduré, &c. *V.* to Suffer.
 * This is not to be suffered. Ceci est insupportable, c'est une chose que l'on ne doit pas souffrir.
SUFFERER, *f.* Celui qui souffre ou qui pâtit, qui a souffert ou qui a pâti.
 * Sufferer or loser. Celui qui a perdu.
SUFFERING, *subst.* L'action de souffrir, &c. *V.* to Suffer.
 Long-suffering. *V.* Long.
TO SUFFICE, *v. neut.* (to be enough.) Suffire.
 * To suffice, *v. act.* Satisfaire, fournir, suffire.
SUFFICIENCY, *subst.* (or ability.) Suffisance, pouvoir suffisant.
 * Sufficiency or capacity. Suffisance, capacité, doctrine, érudition.
 * Sufficiency, (competence.) Suffisance, assez.
 * Sufficiency or pride. Suffisance, orgueil.
 Le Chevalier Temple est, je crois, le seul qui s'est servi de suffisancy en ce sens.
SUFFICIENT, *adj.* (that suffices.) Suffisant, qui suffit, qui est assez.
 Sufficient bail. Une bonne & suffisante caution, qui a du bien, qui est en état de payer.
 Sufficient, (or able.) Habile, capable, qui a de la capacité.
 * A sufficient or credible witness. Un témoin sans reproche ou irréprochable.
SUFFICIENTLY, *adv.* (or enough.) Suffisamment, assez, assez bien.
TO SUFFOCATE, *v. act.* (or smother.) Suffoquer, étouffer.
 Suffocated, *adj.* Suffoqué, étouffé.
SUFFOCATING or **SUFFOCATION**, *f.* Suffocation, action de suffoquer.
SUFFRAGAN, *subst.* (a vicegerent of a Bishop, or a Bishop subordinate to a Metropolitan.) Un suffragant ou un Evêque suffragant.
SUFFRAGE, *f.* (or vote.) Suffrage, voix.
 Suffrage or approbation. Suffrage, approbation.
SUFFUMIGATION, *subst.* (an external remedy.) Suffumigation.
SUFFUSION, *subst.* (a spreading of humours in the body.) Suffusion, épanchement d'humours.
 * Suffusion, (a pin or web) in the eye. Suffusion de l'œil, cataracte.
SUG, *subst.* Puce marine.
SUGAR, *subst.* Sucre.
 Double refined sugar. Sucre royal.
 To sweeten with sugar. Sucrer.
 A sugar-loaf. Un pain de sucre.
 A sugar-caster or sugar-box. Un sucrier.
 Sugar soup. Soupe à la bière assaisonnée de sucre.
TO SUGAR, *verb. act.* (or put sugar in.) Sucrer, mettre du sucre, assaisonner avec du sucre.
 Sugared, *adj.* Sucré.
 * Sugared words. Des paroles sucrées ou emmiellées.
SUGARY, *adj.* De sucre.
TO SUGGEST, *verb. act.* (to prompt or

S U G S U L

put into one's mind.) Suggérer, inspirer, mettre, faire entrer dans l'esprit.
 * They have suggested, (or proposed) the making. On a proposé de faire.
 * Soon after they met again, when it was suggested, (or reported.) Ils se rassemblèrent quelque temps après, & il fut rapporté.
 Suggested, *adj.* Suggéré, inspiré, &c. *V.* to Suggest.
D. SUGGESTER, *subst.* Celui ou celle qui suggère, inspire, &c.
SUGGESTING, *f.* L'action de suggérer, &c. *V.* to Suggest.
SUGGESTION, *subst.* (a prompting or persuasion.) Suggestion, instigation, persuasion.
 * The suggestion of a petition. L'exposé d'une requête.
SUICIDE, *f.* (a word derived from the Latin, to signify self murder, or the making away with one's self.) L'action de se défaire ou de se tuer soi-même, suicide.
SUING, *subst.* (from to sue.) Pour suite, brigue, &c. *V.* to Sue.
SUIT at Law or in Law, *subst.* (from to sue.) Procès.
 To have a suit against one. Avoir un procès contre quelqu'un, être en procès avec lui, plaider avec ou contre lui.
 * A suit, (or petition among lawyers.) Requête, réquisitoire.
 * Suit, (request, petition, motion.) Requête, demande, prière, sollicitation, instance.
 He made it his humble suit to Venus that. Il pria ou supplia très-humblement Venus de.
 Suit, (of clothes.) Habit.
 Suit or set of things. Un assortiment.
 * A suit of hangings. Une tenture ou une tenture de tapisserie.
 * A suit of cards. Couleur de cartes.
 I have none of that suit. Je n'ai pas de cette couleur.
TO SUIT with, *v. neut.* (or agree.) S'accorder, s'accommoder, convenir, être propre & sortable, se rapporter.
 To suit, *v. act.* (or match.) Assortir.
 * To suit cards, (to put the suits together.) Assembler les cartes, mettre chaque couleur ensemble.
SUITABLE, *adj.* (agreeable.) Convenable, conforme, sortable, qui s'accorde, qui a du rapport, proportionné.
SUITABLENESS, *subst.* Convenance, conformité.
SUITABLY, *adv.* D'une manière convenable, convenablement.
SUITER or **SUITOR**, *f.* (candidate for an office.) Prétendant, postulant.
 * Suiter in Chancery. Un plaideur en Cour de Chancellerie.
 * A suitor, (for marriage.) Un galant, un amant, qui recherche une fille ou femme en mariage.
D. TO SUITOR, *v. act.* (or court for a wife.) Faire l'amour, rechercher en mariage.
 Suited, *adj.* Recherché en mariage, à qui l'on a fait l'amour.
D. SUITORING, *subst.* L'action de faire l'amour, &c.
SULL, *f.* (a western word for a plough.) Une charrue.
 † Sull-paddle or plough-staff. Le manche de la charrue.
SULLEN, *adj.* (peevish.) Hargneux,

S U L S U M 611

chagrin, de mauvaise humeur, rechigné, en parlant des personnes.
 * Sullen, (gloomy.) Sombre, triste.
 * A sullen, (or crabbed) look. Un air chagrin, une mine rechignée.
 * Sullen, (stubborn.) Têtu, opiniâtre, obstiné.
SULLENLY, *adv.* D'un air chagrin.
 * Sullenly or stubbornly. Opiniâtreté, avec opiniâtreté, obstinément.
SULLENNESS, *subst.* (or peevishness.) Humeur chagrine, mauvaise humeur.
 Sullenness, (or stubbornness.) Humeur têtue, opiniâtreté, obstination.
TO SULLY, *v. a.* (or dirty.) Salir, tacher, souiller.
 * To sully, (to blemish) a man's reputation. Noircir, ternir ou tacher la réputation de quelqu'un.
 Sullied, *adj.* Salé, &c. *V.* to Sully.
↓ SULLY, *subst.* (spot.) Tache.
SULLYING, *subst.* L'action de salir, &c. *V.* to Sully.
SULPHUR, *subst.* (brimstone.) Soufre.
 A sulphur-pit. Une mine de soufre.
SULPHUREOUS, or **SULPHUROUS**, *adj.* Sulfureux.
SULPHURY, *adj.* Ex. Sulphury waters. Des eaux soufrées ou chargées de soufre.
SULTAN, *f.* (or Grand Seignior.) Le Sultan, le Grand Seigneur, l'Empereur des Turcs.
 The Sultans of Egypt. Les Soudans d'Egypte.
SULTANA or **SULTANESS**, *f.* (the Grand Seignior's Wife.) La Sultane, la Reine Sultane.
SULTANIN, *subst.* (a Turkish coin of gold.) Sultanin.
↓ SULTRINESS, *f.* (excess of heat.) Chaleur étouffante.
↓ SULTRY, *adj.* (hot.) Étouffant, brûlant.
SUM, *f.* (quantity of money.) Somme, somme d'argent, quantité d'argent.
 * The sum, (or substance) of a discourse. La substance, le sommaire, l'abrégé, le précis d'un discours.
 * The sum, (or abridgement) of a book. La somme, le sommaire ou l'abrégé d'un livre.
TO SUM up, *verb. act.* (or to cast up.) Nombrer, calculer.
 * To sum up, (to make a recapitulation of) a discourse. Faire la recapitulation d'un discours, résumer ou récapituler ce qui a été dit.
 * To sum up all. Enfin, en un mot, * † en somme, * † somme toute, pour conclusion.
D. SUMAGE or **SUMMAGE**, *f.* (load or carriage.) Somme, charge d'un cheval de somme.
 * Sumage, (a toll for carriage on horseback.) Droit qu'on payoit pour la charge d'un cheval.
SUMACH, *subst.* (a shrub.) Sumach, arbrisseau.
↓ SUMLESS, *adj.* Innombrable.
SUMMARILY, *adv.* Sommairement, succinctement, en abrégé, brièvement.
SUMMARY, *adj.* (short or brief.) Sommaire, bref, succinct, court, abrégé.
SUMMARY, *subst.* Sommaire, précis, abrégé, extrait.
SUMMED up, *adj.* Sommé, calculé, &c. *V.* to Sum up.
SUMMER, *f.* (one of the four seasons of the year.) L'été.

P. One swallow does not make a summer. P. Une hirondelle ne fait pas le printemps.

Summer-weather. Un temps d'été, beau temps.

A summer-house. Un pavillon.

Summer-suit. Habit d'été.

Summer-quarters. Quartiers de rafraîchissement.

☞ Summer, (or main beam in building.)

Maitresse poutre, grosse solive.

A summer-tree. Lambourde.

☞ A summer, (or architrave) betwixt two pillars. Une sablière ou un poitrail, en architecture.

To SUMMER, verb. neut. (or pass the summer.) Passer l'été.

SUMMER-SAULT or SUMMERSET, f. (or gambol.) Soubresaut.

SUMMIT, f. (or top.) Sommet, le haut, la partie la plus élevée, sommité, pointe.

The summit of a hill. Le sommet d'une montagne.

The summit of a plant. La sommité ou la pointe d'une plante.

To SUMMON, v. act. Sommer, ajourner, assigner, donner assignation pour comparaitre, citer.

☞ To summon, (to bid or command.) Sommer, commander, signifier à quelqu'un qu'il ait à faire quelque chose.

☞ He summon'd all his courage for that enterprize. Il réveilla tout son courage pour cette entreprise.

Summoned, adj. Sommé, assigné, &c. V. to summon.

SUMMONER, subst. Sergent.

SUMMONING, f. L'action de sommer, d'assigner, &c. V. to summon.

SUMMONS, subst. Somination, assignation.

SUMPTER, subst. Ex. A sumpter horse. Un sommier ou cheval de somme, ou un mallier.

Sumpter-saddle. Selle de cheval de somme, bât.

SUMPTUARY, adj. Somptuaire, qui modère la dépense.

Ex. Sumptuary laws. Lois somptuaires.

SUMPTUOUS, adj. (splendid, costly or stately.) Somptueux, superbe, magnifique, splendide, de grande dépense.

SUMPTUOUSLY, adv. Somptueusement, splendidement, magnifiquement ou avec magnificence.

SUMPTUOUSNESS, subst. Somptuosité, magnificence.

SUN, f. (a luminous planet, the spring of heat and light.) Le soleil.

To travel betwixt sun and sun, (that is, between the rising and the setting of the sun.) Voyager entre deux soleils.

To walk in the sun. Se promener au soleil.

* Sun, (in a figurative sense.) * Soleil, au figuré.

* The sun of righteousness, (a Scripture phrase for JESUS-CHRIST.) * Soleil de justice.

* To adore the rising sun, (to make one's court to a rising power.) * Adorer le soleil levant.

☞ Raisins of the sun. Raisins secs, raisins séchés au soleil.

Sun-shine. La clarté du soleil.

A sun-shiny day. Un jour de soleil, un jour clair & serein.

The sun-beams. Les rayons du soleil.

The sun-rising or rising of the sun. Le soleil levant.

The sun-set. Le soleil couchant.

To SUN, v. act. (to set or dry in the sun.) Mettre au soleil ou à l'abri du soleil, exposer ou sécher au soleil.

SUN-BURNING, subst. Hâle.

SUN-BURNT, adj. Hâlé.

SUNDAY, f. (the first day of the week.)

Dimanche.

P. When two fundays come together, (never.) P. La semaine des trois dimanches, jamais.

Palm-funday, Rogation-funday. Voy. Palm or Rogation.

☞ SUNDIAL, subst. Cadran solaire.

SUNDRY, adj. (or several.) Divers, plusieurs.

In sundry places. En divers endroits.

Sundry ways. Plusieurs manières.

SUNG, adj. (from to sing.) Chanté, V. to Sing.

Sung, est un prétérit du verbe to Sing.

SUNK, adj. (from to sink.) Coulé à fond, enfoncé, &c. V. to Sink.

Sunk in his interest. Qui a perdu son crédit.

* A foul low sunk in the body or sunk down in the sense. Une ame qui croupit dans le corps, qui s'abaisse & se rend esclave des inclinations de la chair, une ame ensevelie dans les sens ou dans la chair.

* The sunk minds of sensual mortals. L'esprit dégénéré des hommes voluptueux.

Sunk, est aussi un prétérit du verbe to Sink.

☞ SUNLESS, adj. Sans soleil.

SUNNED, adj. (from to sun.) Mis, exposé, séché au soleil. V. to Sun.

SUNNING, f. L'action de mettre, d'exposer ou de sécher au soleil.

☞ To sit a sunning. S'asseoir, être, se tenir ou se chauffer au soleil.

SUNNY, adj. Exposé au soleil.

☞ SUNSET, SUNSHINE. V. Sun.

SUP, subst. Ex. To take a sup. Humer, humer tant soit peu de quelque chose.

To SUP, verb. neut. (to eat one's supper.) Souper.

To sup UP, verb. act. (to swallow or gulp down.) Humer, avaler quelque chose de liquide.

☞ To sup, (treat with supper.) Traiter, donner à souper.

SUPERABLE, adj. (to be overcome.) Qui peut être surmonté.

To SUPERABOUND, v. neut. and verb. act. (to be over and above.) Surabonder, abonder avec excès, surpasser.

Your goodness superabounds my desert. Votre bonté surpasse mon mérite.

SUPERABUNDANCE, f. Surabondance, abondance excessive, superflu.

☞ SUPERABUNDANT, adj. Superflu.

SUPERABUNDANTLY, adv. Surabondamment, avec surabondance, de reste.

To SUPERADD, v. act. Ajouter, ajouter par-dessus, augmenter.

Superadded, adj. Ajouté.

☞ A superadded favour. Une nouvelle faveur, un surcroît de faveur, une autre faveur.

SUPERADDITION, subst. Un surcroît, une augmentation.

A superaddition of favour. Un surcroît de faveur.

A superaddition of salary. Une augmentation de gages.

SUPERANNUATED, adj. (worn out, stale or past the best.) Suranné, vieux, trop vieux pour rendre service.

† A superannuated beauty. Beauté surannée.

A superannuated foldier. Un vieux soldat, un soldat incapable de servir davantage.

SUPERCARGO, subst. of a merchant ship. L'écrivain ou le surveillant d'un vaisseau marchand.

SUPERCILIOUS, adj. (proudly, severe or grave.) Sévère, grave, mais d'une sévérité arrogante, présomptueuse, fier, arrogant, présomptueux.

SUPERCILIOUSLY, adv. Fièrement, d'un air fier & sévère, avec une gravité présomptueuse.

SUPERCILIOUSNESS, f. Fierté sévère, air ou regard grave & présomptueux, sévérité arrogante, fierté, orgueil, arrogance.

SUPEREMINENCE or SUPEREMINENCY, subst. (excellency or prerogative.) Prééminence.

SUPEREMINENT, adj. (excelling above.) Eminent, excellent, qui surpasse.

D. SUPEREMINENTLY, adv. Eminemment, extraordinairement, excellentement.

To SUPEREROGATE, verb. act. (to give or do more than is required.) Donner ou faire plus qu'on n'est obligé.

SUPEREROGATION, f. Surérogation.

SUPEREROGATORY, adj. Surérogatoire.

☞ SUPEREXCRESCENCE, f. Excroissance.

SUPERFETATION, f. (fresh conception after another, so that both are in the womb.) Superfétation.

SUPERFICIAL, adj. (or outward.) Superficiel, qui est en la superficie, extérieur, au propre & au figuré.

SUPERFICIALLY, adv. Superficiellement, d'une manière superficielle.

☞ SUPERFICIALNESS, f. Qualité de ce qui est superficiel.

SUPERFICIÉS, f. (surface.) Superficie, surface.

The superficies of the earth. La superficie de la terre, ou le rez de chaussée.

* He only knows the superficies, (or outside) of things. * Il ne sait que la superficie des choses, c'est un homme superficiel.

SUPERFINE, adj. (or very fine.) Superfin, très-fin.

SUPERFLUITY, subst. Superfluité, superflu.

SUPERFLUOUS, adj. (or overmuch.) Superflu, qui est de trop, excessif.

☞ Superfluous, (needless, useless.) Superflu, inutile.

SUPERFLUOUSLY, adv. Excessivement, prodigalement, en prodigue.

SUPER-HUMAN, adj. Plus qu'humain, qui est au-dessus de l'humanité.

To SUPERINDUCE, verb. act. (to lay upon, to cover, or draw over.) Couvrir, mettre, vêtir ou revêtir, étendre par-dessus.

☞ His speech not only confirms the other's, but superinduces a further proof. Non-seulement son discours confirme celui de l'autre, mais y ajoute même une nouvelle preuve, ou le revêt d'une nouvelle preuve.

Superinduced, adj. Couvert, mis, vêtu, revêtu.

A superinduced darkness. Des ténèbres qui couvrent la terre.

SUPERINDUCTION, f. Action de couvrir, &c.

Super-induction, (addition.) *Addition.*

Ex. The general opinion, is that, no one language is natural to mankind; because the knowledge which is natural to mankind, would generally remain among men, notwithstanding the superinduction of any other particular tongue. *L'opinion générale est, qu'il n'y a point de langue qui soit naturelle à l'homme; parce qu'il resteroit parmi les hommes des traces d'une science qui leur seroit naturelle, quand même on y ajouteroit celle d'une autre langue.*

SUPER-INSTITUTION, *f.* (thus the lawyers call one institution upon another, as when one is admitted and instituted to a benefice upon a title, and another is admitted and instituted to it by the presentment of another.) *Institution double, en droit Canon.*

TO SUPERINTEND, *v. neut.* (or oversee.) *Avoir la surintendance, ou l'inspection, surveiller.*

SUPERINTENDENCY, *f.* *Surintendance, inspection.*

SUPERINTENDENT, *f.* (or chief overseer.) *Un surintendant, un inspecteur, un surveillant.*

SUPERINTENDENT, *adj.* *Qui gouverne, qui est au-dessus.*

SUPERIORITY, *f.* (a being superiour.) *Supériorité, prééminence, élévation.*

SUPERIOUR, *adj.* (that is above, upper.) *Supérieur, qui est au-dessus.*

* *Superiour*, (that is above others in authority, power, &c.) * *Supérieur.*

The superiour Father, (in a Monastery.) *Le Père supérieur.*

The superiour Mother. *La Mère supérieure.*

Their force was much superiour to ours. *Leurs forces étoient beaucoup supérieures aux nôtres, leurs forces surpassoient beaucoup les nôtres.*

SUPERIOUR, *subst.* *Un supérieur, une supérieure.*

SUPERLATIVE, *adj.* (above the comparative) in Grammar. *Superlatif.*

Ex. The superlative degree. *Le degré superlatif.*

* *Superlative*, (very great, extraordinary.) *Fort grand, extraordinaire.*

SUPERLATIVELY, *adv.* (or extraordinarily.) † *Superlativement, † au superlatif, ou au degré superlatif, extrêmement.*

† **SUPERLATIVENESS**, *f.* *Excellence.*

SUPERNAL, *adj.* (that comes from above.) *D'enhaut.*

D. SUPERNALLY, *adv.* *D'enhaut, par enhaut.*

SUPERNATURAL, *adj.* (that goes beyond nature's strength.) *Surnaturel.*

SUPERNATURALLY, *adv.* *Surnaturellement, d'une manière surnaturelle.*

SUPERNUMERARY, *adj.* (above the limited number.) *Surnuméraire.*

† **SUPERPURATION**, *f.* *Superpurgation, purgation outrée.*

TO SUPERSCRIBE, *verb. act.* *Ecrire, mettre le dessus ou l'adresse, mettre la suscription.*

Supercribed, *adj.* *Dont l'adresse, ou suscription est mise, ou écrite.*

SUPERScriBER, *f.* *Celui ou celle qui écrit l'adresse, ou la suscription.*

SUPERScriBING, *f.* *L'action d'écrire le dessus, l'adresse ou la suscription.*

SUPERScription, *subst.* *Suscription,*

dessus ou adresse qu'on met à une lettre.

TO SUPERSEDE, *verb. act.* (to stop, or forbear.) *Superséder à, surseoir.*

To supersede an order. *Superséder à un ordre, surseoir un ordre.*

* To supersede an officer of the army, (to take his commission from him.) *Désappointer, ou démettre un officier, donner sa commission à un autre.*

SUPERSEDEAS, *f.* (in the sense of the Law, is a writ to forbear the doing of that which otherwise ought to be done.) *Arrêt ou lettre de surseance.*

SUPERSEDED, *adj.* *Surfis, &c.*

SUPERSEDING, *f.* *L'action de superséder à, &c. V. to Supersede.*

SUPERSTITION, *f.* (an idle and silly opinion, or scrupulousness in Religion.) *Superstition.*

SUPERSTITIOUS, *adj.* *Superstitieux, où il y a de la superstition, ou qui a de la superstition.*

A superstitious man. *Un superstitieux, un bigot.*

A superstitious woman. *Une superstitieuse, une bigote.*

SUPERSTITIOUSLY, *adv.* *Superstitieusement, avec superstition.*

TO SUPERSTRUCT, *verb. act.* (to build upon.) *Bâtir, fonder dessus: il ne se dit guère qu'au figuré.*

Superstructed, *adj.* *Bâti, ou fondé dessus.*

SUPERSTRUCTURE, *f.* *Edifice, tout ce qu'on élève sur quelques fondemens.*

TO SUPERVENE, *verb. act.* (or to come unlooked for.) *Survenir, surprendre, prendre, ou venir à l'improviste.*

† **SUPERVIENT**, *adj.* *Ajouté.*

TO SUPERVISE, *verb. act.* (to oversee.) *Avoir l'inspection, la surintendance, ou la conduite d'une chose en chef, surveiller à. He is to supervise the business. Il a l'inspection de cette affaire.*

* To supervise, (to revise or examine.) *Revoir, examiner de nouveau.*

* To supervise a will. *Voir si la volonté du testateur est bien exécutée, suivant la teneur & les termes du testament.*

Supervised, *adv.* *Revu, &c. V. to Supervise.*

SUPERVISING, *f.* *L'action de revoir, d'examiner, &c. V. to Supervise.*

SUPERVISOR, *f.* (or overseer.) *Directeur, inspecteur en chef, surveillant.*

The supervisor of a will. *Le directeur d'un testament.*

† **TO SUPERVIVE**, *verb. neut.* (to overlive.) *Survivre.*

SUPINE, *adj.* (idle, careless.) *Oisif, paresseux, négligent, nonchalant, mou, lâche.*

SUPINE, *f.* (a term of Latin Grammar.) *Un supin.*

SUPINELY, *adv.* (carelessly.) *Négligemment, nonchalamment, en paresseux, sans se mettre en peine de rien, mollement.*

SUPINENESS or **SUPINITY**, *f.* (loth or negligence.) *Paresse, nonchalance, négligence, indifférence, fainéantise, mollesse.*

SUPPED, *prétérit du verbe to sup.*

* *Supped UP or OFF.* *Bu, avalé, humé.*

SUPPER, *f.* *Souper, ou soupé.*

To bring in supper. *Servir le soupé.*

To eat a good supper. *Faire un bon soupé, souper bien.*

* To go to supper. *Aller souper.*

* The Lord's Supper. *La sainte Cène,*

la Cène du Seigneur, la Communion.

To eat the Lord's supper. *Participer au S. Sacrement de la Cène, à la Communion.*

Supper-man. *Celui qui est accoutumé à souper.*

Supper-time. *Tems de souper.*

SUPPERLESS, *adj.* *Sans souper, qui n'a point soupé.*

SUPPING, *subst.* (from to sup.) *L'action de souper, &c. V. to Sup.*

TO SUPPLANT, *verb. act.* (to trip up one's heels, or undermine.) *Supplanter, débusquer, * donner le croc en jambe, couper l'herbe sous les pieds.*

Supplanted, *adj.* *Supplanté, &c. V. to Supplant.*

SUPPLANTER, *f.* *Qui supplante.*

SUPPLANTING, *f.* *L'action de supplanter, &c. V. to Supplant.*

SUPPLE, *adj.* (soft or limber.) *Souple, qui plie aisément, flexible, maniable.*

* *Supple*, (pliant, complaisant.) * *Souple, humble, soumis, complaisant.*

TO SUPPLE, *verb. act.* (or make supple.) *Rendre souple.*

Suppled, *adj.* *Rendu souple.*

SUPPLEMENT, *f.* (a complement, from to supply.) *Supplément.*

A supplement to the gazette. *Un extraordinaire.*

SUPPLEMENTAL or **SUPPLEMENTARY**, *adj.* *Qui sert de supplément, qui supplée.*

SUPPLENESS, *f.* (the being supple.) *Souplesse, qualité souple, flexible, ou maniable.*

* *Supplenefs*, (compliance, submission.)

* *Souplesse, complaisance, soumission.*

SUPPLETORY, *adj.* (used to supply.) *Qui sert à réparer quelque imperfection, ou à suppléer à ce qui manque.*

SUPPLIANT or **SUPPLICANT**, *f.* (a petitioner.) *Un suppliant, une suppliante.*

* I come an humble suppliant to you. *Je viens vous faire une très-humble requête.*

TO SUPPLICATE, *v. neut.* (to entreat.) *Prier, supplier quelqu'un, faire requête, demander très-humblement & avec instance quelque chose à quelqu'un, implorer quelque chose de quelqu'un.*

SUPPLICATION, *f.* *Supplication, prière, ou requête avec soumission.*

SUPPLIED, *V. to Supply.*

SUPPLY, *f.* (or relief.) *Secours, renfort.*

A supply of men or money. *Un secours ou un renfort d'hommes ou d'argent.*

* To receive a supply of provisions. *Recevoir de nouvelles provisions.*

TO SUPPLY, *verb. act.* (to make up) what is wanting. *Suppléer ce qui manque, ou suppléer à ce qui manque, ajouter, fournir ce qui manque.*

* To supply, (or fill up) one's place. *Occuper, ou remplir la place de quelqu'un.*

* To supply, (or furnish) with. *Fournir, munir, pourvoir, donner.*

* He appointed his workmen to supply the timber cut of that forest. *Il commanda à ses ouvriers de prendre le bois dans cette forêt.*

Supplied, *Suppléé*, &c. *V. to Supply.*

SUSPLYING, *f.* *L'action de suppléer, &c. V. to Supply.*

SUPPORT, *f.* (help, prop, or protection.) *Support, appui, soutien, aide, protection.*

TO SUPPORT, *verb. act.* (or bear up.)

Supporter, *porter*, *appuyer*, *soutenir*, *étayer*, dans le sens propre.

* *To support*, (or maintain.) *Soutenir*, *tenir en état*, *maintenir*.

* *To support*, (or help.) *Affister*, *soutenir*.

* *To support*, (to favour, or back.)

* *Supporter*, *soutenir*, *appuyer*, *favoriser*.

* *Support the truth*, *speak well of it*, and you'll find your advantage in it. *Prétez-vous au vrai*, *parlez-en avantageusement*, & vous ferez votre propre bien.

* *To support*, (to maintain, to feed.) *Soutenir*, *sustenter*, *faire vivre*.

He supports himself upon rapine and violence. *Il vit de rapine & d'extorsion*.

SUPPORTABLE, *adj.* *Supportable*, *tolérable*.

SUPPORTED, *adj.* *Supporté*, *appuyé*, *soutenu*, &c. *V.* to *Support*.

SUPPORTER, *subst.* (a supporter, a protector.) *Support*, *appui*, *soutien*, *protecteur*.

Supporters, (or images to bear up posts, &c. in building.) *Athlantes*.

A supporter, (or foot) of a table. *Colonne de table*.

Supporters, (in heraldry.) *Supports*, dans le blason.

SUPPORTING, *f.* *L'action de supporter*, &c. *V.* to *Support*.

SUPPOSABLE, *adj.* *Qui est à supposer*.

SUPPOSAL, *V.* *Supposition*.

To SUPPOSE, *verb. act.* (or put the case.) *Supposer*, *présupposer*, *poser le cas*, *mettre en fait*.

To suppose, (to produce a false thing instead of the true.) *Supposer*, *produire pour vrai ce qui est faux*.

To suppose, *verb. neut.* (to think.) *Penser*, *croire*, *s'imaginer*.

Supposed, *adj.* *Supposé*, &c. *V.* to *Suppose*.

It is to be supposed. *Il faut croire*.

His supposed, or pretended father. *Son père putatif*.

SUPPOSING, *f.* *L'action de supposer*, &c. *V.* to *Suppose*.

SUPPOSITION, *f.* (or case put.) *Supposition*, *proposition que l'on suppose*.

Supposition, (the putting one thing instead of another.) *Supposition d'une chose fautive*.

SUPPOSITIOUS, *adj.* (false.) *Supposé*, *faux*.

SUPPOSITORY, *f.* (a remedy put up into the body to make soluble.) *Un suppositoire*.

To SUPPRESS, *verb. act.* (to stifle or stop.) *Supprimer*, *empêcher*, ou *faire cesser d'avoir cours*, ou *de paraître*, *étouffer*.

To suppress, (to take down) an office. *Supprimer une charge*, *l'abolir*, *la casser*.

Suppressed, *adj.* *Supprimé*, &c. *V.* to *Suppress*.

SUPPRESSING, or *SUPPRESSION*, *f.* *Suppression*, *extinction*, *abolition*, &c. *V.* the *Verbe*.

SUPPRESSOR, *f.* *Celui qui supprime*.

To SUPPURATE, *verb. neut.* (to run, as a sore.) *Suppurer*, *jeter du pus*, *jeter*, ou *rendre de la matière*.

SUPPURATION, *f.* *Suppuration*.

SUPPURATIVE, *adj.* *Suppuratif*, *qui fait suppurer*.

SUPPUTATION, *f.* (or reckoning.) *Supputation*, *compte*, *calcul*.

To SUPPUTE, *verb. act.* (to reckon,)

Supputer, *faire une supputation*, ou un *compte*, *calculer*, *compter*.

Supputed, *adj.* *Supputé*, *compté*, *calculé*.

SUPPUTING, *f.* *Supputation*, *compte*, *calcul*, ou *l'action de supputer*, &c. *V.* to *Suppute*.

SUPREMACY, *f.* (the Kings of England supreme power in religious matters.) *Suprématie*.

Supremacy, (highest place.) *Supériorité*, *premier rang*.

SUPREME, *adj.* (or highest.) *Suprême*, *le plus haut*, *le plus éminent*.

The King our supreme Governor. *Le Roi notre Souverain*.

SURANTLER, *f.* (of a deer's head.) *Surandouiller de tête de cerf*.

SURBATE, *f.* (a horse-disease.) *Solbature*.

To SURBATE a horse, *verb. act.* *Fouler un cheval*, *le blesser au pied*.

Surbated, *adj.* *Solbatu*, *foulé*.

Surcease, *f.* (stop.) *Cessation*.

To SURCEASE, *verb. act.* (to give over.) *Surseoir*.

Surcease, from any further trouble. *Laissez cela*, *ne vous mettez plus en peine*, ou *ne vous embarrassez plus de cela*.

Surceased, *adj.* *Surfis*.

SURCEASING, *f.* *L'action de surseoir*.

SURCHARGE, *f.* (charge upon charge.) *Surcharge*.

To SURCHARGE, *verb. act.* (to overload.) *Surcharger*, *charger trop*.

Surcharged, *adj.* *Surchargé*.

SURCHARGING, *f.* *L'action de surcharger*, *surcharge*.

SURCINGLE, *f.* (a Parson's girdle.) *Ceinture de Ministre de l'Eglise Anglicane*.

Surcingle, (or upper girth) *V.* *Surfengle*.

Surcle, *f.* (shoot.) *Rejeton*.

SURCOAT, *f.* (or upper coat.) *Un surtout*.

SURD, *adj.* (a term used in the Mathematics.) *Sourd*.

Ex. A surd number. *Un nombre sourd*.

SURDITY, *f.* (or deafness.) *Surdité*.

SURE, *adj.* (assured or certain, that knows for certain.) *Sûr*, *assuré*, *certain*, *qui fait certainement*.

I am sure that ---- *Je suis sûr que ----*

We are sure of the Victory. *Nous sommes assurés de la victoire*, *la victoire nous est certaine ou assurée*.

Sure, (true or undoubted.) *Sûr*, *assuré*, *certain*, *indubitable*.

Sure-footed, *adj.* *Qui ne bronche pas*, *à qui la jambe ne mollit pas*.

Sure, or infallible. *Sûr*, *immanquable*, *infaillible*.

Sure, (true or faithful.) *Sûr*, *vrai*, *fidèle*, *en qui on peut se fier*.

Sure, or safe. *Sûr*, *hors de danger*, ou *il n'y a rien à craindre*.

A sure or good paymaster. *Un bon payeur*, *un homme qui paye bien*, *une bonne paye*.

Sure, or firm. *Sûr*, *ferme*, *solide*.

To play a sure game, or to go upon sure ground. *Jouer à jeu sûr*, *être sûr de son fait ou de sa partie*.

To make sure of one, (in order to have him on one's side.) *S'assurer de quelqu'un*, *pour l'avoir de son parti*.

To make sure of a thing, (to seize it.) *S'emparer d'une chose*, *s'en saisir*.

She is sure, or promis'd in marriage. *Elle est fiancée*, *elle est promise*.

P. *Sure bind*, *sure find*. *P.* *La méfiance est la mere de sureté*. *P.* *Abandon fait larron*.

Be sure you do it or be sure to do it. *Ne manquez pas de le faire*.

Be sure not to ---- *Gardez-vous bien de ----*

Be sure not to take notice of it. *Gardez-vous bien d'en prendre connoissance*, *ne faites pas semblant de rien*.

He shall be sure to be laughed at. *On ne manquera pas de se moquer de lui*.

As sure as I live, as sure as I am alive. *Aussi vrai que je vis*.

To be sure, as sure as can be, as sure as any thing, sure enough or surely. *Assurément*, *sans doute*, *vraiment oui*.

Yes sure. *Assurément*.

No sure. *Bagatelle*, *cela n'est pas croyable*.

SURELY, *adv.* (or certainly.) *Surement*, *assurément*, *vraiment*, *certainement*.

Will he come? yes, surely. *Viendra-t-il? oui*, *surement*, ou *assurément*.

Surely, (securely.) *Surement*, *avec sureté*, *en sureté*.

To tread surely. *Marcher surement ou à pas sûrs*.

SURENESS, *f.* (or certainty.) *Assurance*, *certitude*.

SURETISHIP, *f.* (the being a surety.) *Cautionnement*.

SURETY, *f.* (or bail.) *Caution*, *répondant*.

Surety, (evidence.) *Sureté*.

Surety, (hostage.) *Otage*.

SURFACE, *f.* (or outside.) *Surface*, *superficie*.

SURFEIT, *f.* (an excess in eating and drinking, overcharging one's stomach.) *Crapule*, *excès de manger & de boire*, *indigestion*.

To take a surfeit. *Avoir une indigestion*.

Surfeit - water. *Eau distillée avec des pavots*, & autres herbes propres à guérir d'une indigestion.

Surfeit or satiety. *Satiété*, *dégoût*.

To SURFEIT one's self, *verb. récip.* *Crapuler*, *surcharger la nature*, *s'attirer une indigestion*.

To surfeit (satiety or glut) one's self with a thing. * *Se souler de quelque chose*, *s'en rassasier*, *en avoir du dégoût*.

SURFEITING, *f.* *Crapule*, *l'action de crapuler*, &c. *V.* to *Surfeit*.

SURGE, *f.* (a billow or wave of the sea.) *Houle*, *lame*, *une grosse vague*.

To SURGE, *verb. neut.* (or rise up in waves.) *S'enfler*, *faire de grosses vagues*, *en parlant de la mer*.

SURGEON, *f.* (a contraction of Chirurgeon.) *Un Chirurgien*.

SURGERY, *f.* (or chirurgery.) *Chirurgie*.

Surgy, *adj.* (rising.) *Enflé*.

SURLILY, *adv.* (from surly.) *Fièrement*, *arrogamment*, *insolamment*.

SURLINESS, *f.* (a being surly.) *Fierté*, *arrogance*, *naturel fier*, *présomption*, *orgueil*, *insolence*.

SURLY, *adj.* (proud, haughty, fierce, insolent.) *Fier*, *orgueilleux*, *arrogant*, *superbe*, *insolent*.

SURMISE, *f.* (a thought or opinion.) *Pensée*, *imagination*, *opinion*, *soupçon*.

To SURMISE, *verb. act. & neut.* (to think or imagine.) *Penser*, *s'imaginer*, *se mettre quelque chose en tête*, *croire*, *soupçonner*.

Surmised, *adj.* *Imaginé*, &c. *V.* to *Surmise*.

SUR

SURMISING, *f.* Pensée, soupçon, imagination, l'action de s'imaginer, &c. *V.* to Surmise.

TO SURMOUNT, *v. act.* (or excel.) Surmonter, surpasser, exceller.

Surmounted, *adj.* Surmonté, surpassé.

† SURMOUNTABLE, *adj.* Qui peut être surmonté.

SURMOUNTING, *f.* L'action de surmonter, &c.

SURNAME, *f.* (the name of one's family or an epithet added to one's name or surname.) Surnom.

TO SURNAME, *v. act.* (or give an epithet.) Surnommer, donner un surnom, donner une épithète.

Surnamed, *adj.* Surnommé.

SURNAMING, *f.* L'action de surnommer.

TO SURPASS, *v. act.* (to exceed, excel or go beyond.) Surpasser, passer, exceller, surmonter.

To surpass one's self. Se surpasser soi-même ou se surmonter.

Surpassed, *adj.* Surpassé, &c.

SURPASSING, *f.* L'action de surpasser.

D. SURPASSINGLY, *adj.* D'une manière extraordinaire, d'une manière qui surpasse, extraordinairement, éminemment.

He is surpassingly ingenious. Il a infiniment d'esprit.

SURPLICE, *f.* (the white linen garment the Priest wears over his cloaths.) Surplis.

SURPLUS or SURPLUSAGE, *f.* Surplus, surcroît.

In surplusage. Par surcroît.

SURPRISAL or SURPRISE, *f.* (a sudden assault.) Surprise, action par laquelle on surprend.

✧ Surprise or astonishment. Surprise, étonnement, trouble, surfaix.

TO SURPRISE, *v. act.* (to take unawares.) Surprendre, prendre à l'improviste, prendre au dépourvu.

✧ To surprise (or to amaze.) Surprendre, étonner.

Surprised, *adj.* Surpris, &c. *V.* to Surprise.

✧ I am surpris'd with an extraordinary business. Il m'est survenu une affaire extraordinaire.

SURPRISING, *subst.* L'action de surprendre, &c. *V.* to Surprise.

Surprising, *adj.* (or strange.) Surprenant, étonnant, merveilleux, étrange, imprévu.

SURPRISINGLY, *adv.* Avec surprise ou d'une manière surprenante.

† SURQUEDRY, *f.* (pride, superciliousness.) Orgueil, fierté, arrogance.

SURRE-JOINDER, *f.* (a law-term, a second defence of the plaintiff's action, opposite to the defendant's rejoinder.) Réponse aux dupliques.

SURRENDER, *f.* (a law-term.) Acte de résignation.

✧ The surrender of a town. La reddition d'une place.

TO SURRENDER, *v. act.* (to yield or give up.) Rendre, livrer.

✧ To surrender (or lay down) one's place. Se démettre de sa charge.

✧ To surrender one's self a prisoner. Se remettre prisonnier.

To surrender, *verb. neut.* (or yield.) Se rendre, se livrer, se donner, se remettre.

✧ To surrender one's self, (as a trader that fails, and gives up all he has to his creditors, upon oath.) Faire cession de ses biens, faire banqueroute.

SUR

Surrendered, *adj.* Rendu, livré, &c.

SURRENDERING, *f.* Reddition, l'action de rendre, &c. *V.* to Surrender.

SURREPTION, *f.* (a doing any thing by stealth.) Subreption, surprise.

SURREPTITIOUS, *adj.* (done by stealth.) Qui se fait secrètement, à la dérobée ou par surprise, subreptice ou obreptice, en terme de palais.

SURREPTITIOUSLY, *adv.* Secrètement, à la dérobée, par surprise, subrepticement, en terme de palais.

To get surreptitiously. Obtenir par surprise, surprendre.

SURROGATE, *f.* Un substitut, un subdélégué, celui qui exerce une charge pour un autre.

TO SURROGATE, *v. act.* (to put in the place of another.) Subroger, substituer, mettre ou établir en la place d'un autre.

Surrogated, *adj.* Subrogé, substitué.

SURROGATING, *f.* L'action de mettre ou de substituer quelqu'un à la place d'un autre.

TO SURROUND, *v. act.* (to encompass.) Environner, entourer.

Surrounded, *adj.* Environné, entouré.

SURROUNDING, *f.* L'action d'environner ou d'environner.

SURSENGLE or rather SURCINGLE, *f.* (a long upper girth to come over the pad or faddle.) Surfaix.

SURSISE, *f.* (a word properly used in the castle of Dover for a penalty.) Amende.

SURTOUT, *f.* (or great coat) Un surtout.

SURVEY, *f.* (or general view.) Vue.

✧ Survey or surveying, (measuring) of land. Arpentage, mesurage d'une terre.

✧ To take a survey (or draught) of one's lands. Prendre ou lever un plan de ses terres.

✧ He writ a survey (or description) of the country. Il a fait une description générale du pays.

TO SURVEY, *v. act.* (to view or look about.) Regarder de toutes parts, jeter les yeux de tous côtés, promener sa vue tout à l'entour, avoir la vue sur.

✧ To survey or measure land. Arpenter la terre.

✧ To survey or oversee. Avoir l'intendance ou l'inspection de, surveiller à.

Surveyed, *adj.* Regardé, &c. *V.* to Survey.

SURVEYER, *V.* Surveyor.

SURVEYING, *f.* L'action de regarder, &c. *V.* to Survey.

✧ Surveying or measuring of land. Arpentage ou l'action d'arpenter.

SURVEYOR, *f.* (or overseer.) Intendant.

✧ A surveyor of the King's high-ways. Voyer.

✧ Surveyor, (architect or master builder.) Un architecte.

✧ Surveyor or measurer of land. Un arpenteur.

SURVEYORSHIP, *f.* L'office ou la qualité d'Intendant, &c. *V.* Surveyor.

D. SURVIVAL, *f.* (or surviving.) Action de survivre.

D. SURVIVANCE, *f.* (an outliving of one.) Survie.

TO SURVIVE, *v. act.* (or outlive.) Survivre à, vivre plus long-temps qu'un autre.

Survived, *adj.* A qui on a survécu.

SURVIVER, *V.* Survivor.

SURVIVING, *f.* L'action de survivre.

SUR SUS 615

SURVIVOR, *f.* (the longest liver.) Survivant.

SURVIVORSHIP, *f.* Survivance.

SUSCEPTIBLE, *adj.* (apt to take impression.) Susceptible.

✧ **SUSCEPTION**, *f.* (act of taking.) Susception des ordres sacrés.

✧ **SUSCEPTIVE**, *adj.* Susceptible.

TO SUSCITATE, *verb. act.* (or raise.) Susciter, exciter, faire naître.

Suscitated, *adj.* Suscité, &c.

SUSCITATING or SUSCITATION, *f.* Suscitation, action de susciter, &c.

SUSKIN, *f.* (a sort of old coin.) Sorte d'ancienne monnaie.

TO SUSPECT, *v. act.* (to fear or mistrust.) Soupçonner, avoir du soupçon, se défier.

To suspect one's own strength. Se défier de ses propres forces.

✧ To suspect, (to surmise or think.) Soupçonner, croire, s'imaginer, penser.

Suspected, *adj.* Soupçonné, suspect, dont on se défie, dont on a du soupçon.

SUSPECTFUL, *adj.* (distrustful.) Soupçonneux, défiant, enclin à soupçonner.

SUSPECTING, *f.* L'action de soupçonner ou d'avoir du soupçon, &c. *V.* to Suspect.

TO SUSPEND, *v. act.* (to hang up.) Suspendre, attacher par en haut, élever en l'air.

To suspend any thing in a Church or Temple. Appendre quelque chose dans une Église ou dans un Temple.

* To suspend, (to keep in suspense or doubt.) Suspendre, tenir en suspens.

* To suspend, (to defer, delay or stop.) Suspendre, surseoir, différer, cesser, discontinuer.

* To suspend one from his office, (to forbid him the function of it.) Suspendre quelqu'un de son office.

Suspended, *adj.* Suspendu, &c. *V.* to Suspend.

SUSPENDING, *f.* Suspension, l'action de suspendre, &c. *V.* to Suspend.

SUSPENSE, *subst.* (or doubt.) Suspens, incertitude.

Ex. To be in suspense. Être en suspens, hésiter, balancer, être irrésolu, ne savoir à quoi se déterminer.

SUSPENSION, *f.* (the being suspended from one's office.) Suspension ou suspension, interdiction.

SUSPENSORY, *f.* (a sort of truss.) Suspensoire, bandage.

D. SUSPICABLE, *adj.* (or liable to suspicion.) Suspect, qui cause du soupçon, de la défiance.

SUSPICION, *subst.* (jealousy or distrust.) Soupçon, défiance, suspicion, ce dernier est un terme de pratique.

To entertain a suspicion of one. Former des soupçons sur quelqu'un, le soupçonner.

SUSPICIOUS, *adj.* Suspect, dont on a soupçon, qui cause de la défiance.

✧ Suspicious, (jealous, distrustful.) Soupçonneux, enclin à soupçonner, défiant.

SUSPICIOUSLY, *adv.* D'une manière suspecte.

✧ **SUSPICIOUSNESS**, *V.* Suspicion.

SUSPIRATION, *f.* (or sigh.) Soupir.

TO SUSTAIN, *v. act.* (to give strength, to maintain or feed.) Soutenir, sustenter, donner de la force, entretenir, nourrir.

✧ To sustain, (to support or bear up.) Soutenir, appuyer.

✧ To sustain or suffer. Soutenir, souffrir, supporter.

✧ To sustain a loss. *Faire une perte.*
Sustained, *adj.* Soutenu, &c. *V.* Sustain.
SUSTAINING, *f.* L'action de soutenir, &c.
V. to Sustain.
SUSTENANCE or SUSTENTATION, *f.*
(food or nourishment.) *Nourriture*,
subsistance, *entretien*, *entretenement*.
SUTLER, *f.* (one that follows an army
to sell victuals.) *Un vivandier*.
SUTURE, *f.* (or seam.) *Suture*, en terme
de Chirurgien, *couture*.
Ex. The coronal suture. *Suture coronale*,
suture extérieure du crâne.

S W

✧ SWAB, *f.* (mop.) *Torchon*.
✧ To SWAB, *v. act.* (clean.) *Laver*.
SWABBER, *f.* (the drudge of a ship.)
Mousse ou page, dans un navire.
SWAD, *f.* (a word used in the north
for a peasecod-shell.) *Cosse ou gouffe de*
pois.
To SWADDLE, &c. *V.* to Swathe, &c.
✧ To swaddle or to cudgel one. *Battre*
quelqu'un, *le battre à coups de bâton*, *le*
bâtonner.
Swaddled, *adj.* *V.* Swathed.
✧ Swaddled, (or cudgelled.) *Battu à*
coups de bâton, *bâtonné*.
SWADDLING, *f.* & *adj.* *V.* Swathing.
To SWAG or to swag down, *v. act.* (to
sink.) *Effondrer*, *affaisser*, *abaisser*, *faire*
tomber, *faire descendre*.
To swag, *verb. neut.* *S'effondrer*, *s'abais-*
ser, *s'affaisser*, *s'abattre*, *plier*, *se laisser*
tomber.
His belly swags or hangs down. *Son ventre*
s'abaisse à force de grossir.
✧ To let one's limbs swag. *Laisser aller*
son corps.
✧ An arrow that swags. *V.* to Wabble.
SWAG-BELLY, *f.* *Gros ventre*, *grosse*
panse, *un gros pansu*.
To SWAGE, &c. *V.* to Aswage, &c.
To SWAGGER, *verb. neut.* (to crack,
boast or hector.) *Se vanter*, *se glorifier*,
† *bavarder*, *faire le glorieux*, *le faux brave*
ou le fanfaron, *faire le rodomont*, *faire des*
rodomontades.
SWAGGERER, *f.* *Un glorieux*, *un rodo-*
mont, *un faux brave*.
SWAGGERING, *subst.* *Fausse bravoure*,
fanfaronnade, *rodomontade*.
SWAGGING, *adj.* (from to swag.) *Ex.*
A swagging breast. *Une tetasse*, *un gros*
teton qui pend.
✧ SWAGGY, *adj.* *Pendant*, *qui pend*.
SWAIN or a country fwain, (a clown.)
Un paysan.
✧ Swain or a shepherd fwain. *Un*
berger.
Boat-swain, (on prononce vulgairement,
Bosson.) *Bosseman*.
SWAINMOTE, *subst.* (a Court incident
to a forest.) *Cour qui regarde les affaires*
d'une forêt.
SWALLOW, *f.* (a bird.) *Hirondelle*,
oiseau.
The sea-swallow, (a flying fish.) *L'hi-*
rondelle de mer.
Swallow-tail, (in fortification.) *Queue*
d'aronde.
SWALLOW, *f.* (or gulf.) *Un gouffre*.
✧ A large swallow (or throat.) *Une*
belle avaloire, *un grand gosier*.
✧ To dring a glass of wine at one
swallow. *Sabler un verre de vin*, *le boire*
tout d'un trait.
To SWALLOW, *v. act.* or to swallow
down, *Avaler*, † *gober*.

P. He has swallow'd a spider (or plaid
the bankrupt.) *Il a fait banqueroute*, *il a*
fait faillite.
✧ He will never swallow this opinion.
Il ne s'accommodera jamais de cette
opinion.
† To swallow one's words. *Se rétracter*,
se dédire.
To swallow UP. *Engloutir*, *absorber*.
Swallowed, *adj.* *Avalé*, &c. *V.* to
Swallow.
SWALLOWING, *f.* L'action d'avalier, &c.
V. to Swallow.
SWAM: c'est un prétérit du verbe, to
Swim.
✧ SWAMP, *f.* (march.) *Terre maréca-*
geuse, *marécage*.
✧ SWAMPY, *adj.* *Marécageux*.
SWAN, *f.* (a sort of bird.) *Un cygne*,
forte d'oiseau.
Swans-skin. *Peau de cygne*.
A wild swan. *Un pélican*.
✧ SWANSKIN, *f.* (flannel.) *Sorte de*
flanelle fine.
To SWAP. *V.* to Swop.
SWARD, *f.* (or rind) of bacon. *Couenne*
de lard.
✧ The green sward (or surface) of the
earth. *La surface verte de la terre*.
A level sward. *Une pelouse*.
✧ SWARE, *pret.* of Swear.
SWARM, *f.* of bees. *Un essaim d'abeilles*,
jet de mouches à miel.
✧ A swarm (or great number.) *Four-*
millière, *multitude*, *grand nombre*.
A swarm of ants. *Une fourmillière*.
A swarm of lice. *Une fourmillière de*
poux.
✧ A swarm of people. ✧ *Une fourmillière*
de gens, *une foule*, *une multitude*.
To SWARM, *verb. neut.* (as bees do.)
Essaimer, *faire un essaim*, en parlant des
abeilles.
✧ To swarm, (to be full of.) ✧ *Four-*
miller, *être plein*, *abonder*.
✧ The streets swarmed with people. *Les*
rues fourmilloient de monde.
To swarm UP a tree or a rope. *Grimper*
sur un arbre ou sur une corde.
✧ To SWART, *V.* to Blacken.
SWARTH. *V.* Swath.
SWARTHINESS, *subst.* (swarthy com-
plexion.) *Teint basané*, *brûlé ou hâlé*.
SWARTHISH, *adj.* (a little swarthy.) *Un*
peu basané.
SWARTHY, *adj.* (sun-burnt, tawny,
blackish.) *Basané*, *hâlé*, *brûlé ou noirci*
par le soleil.
SWARTNESS. *V.* Swarthiness.
SWASH, *f.* (or great spout of water.)
Grand rejaillissement d'eau.
To SWASH, *v. act.* (or make fly about.)
Faire sauter, *faire rejaillir*.
✧ To swash (or make a noise with
swords.) *Ferrailler*.
† SWASH-BUCKLER, *f.* (a hectoring
blade.) *Un fanfaron*, *un faux brave*, *un*
sier à bras, *un rodomont*, † *un avaloir de*
charrettes ferrées.
SWATH, *f.* *Rang*, *bande*.
Ex. A swath of grafs, barley, &c. *Un*
rang d'herbe coupée, *d'orges*, & *choses*
semblables.
To SWATHE, *v. act.* (to wrap up in
swathing-clothes.) *Emmailloter*, *mettre*
dans le maillot, *envelopper de langes*.
Swathed, *adj.* *Emmaillotté*, *mis au*
maillot.
SWATHING, *f.* L'action d'emmailloter.

Swathing, *adj.* *Ex.* Swathing-clothes.
Maillot, *couches*, *langes*.
A swathing-band. *Bande de maillot*.
SWAY, *f.* (power, rule, command.)
Pouvoir, *autorité*, *gouvernement*, *domi-*
nation, *empire*.
To SWAY, *verb. neut.* (to bear sway or
rule.) *Dominer*, *regner*, *commander*, *avoir*
du pouvoir, *de l'autorité*, *gouverner*, *être*
le maître, *avoir un empire absolu*.
To sway with one. *Avoir du pouvoir sur*
quelqu'un.
To SWAY, *v. act.* (to govern.) *Gouverner*,
conduire, *commander*.
✧ To sway the scepter. *Porter le sceptre*,
avoir le sceptre en main.
Swayed, *adj.* *Gouverné*, &c. *V.* to
Sway.
D. To SWEAL, *verb. neut.* (or melt away.)
Se fondre.
Ex. The candle sweals. *La chandelle se*
fond.
SWEAP. *V.* Swipe.
To SWEAR, *verb. neut.* & *act.* (to affirm,
confirm or promise with an oath.) *Jurer*,
affirmer, *assurer*, *confirmer* ou *promettre*
par serment.
To swear friends together. *Jurer amitié*
ensemble.
✧ To swear (or vow) one's ruin. *Jurer la*
perte ou la ruine d'une personne, *faire vœu*
de la perdre, *faire une forte résolution de*
la ruiner.
✧ To swear, (to curse, or blaspheme.)
Jurer, *faire des sermens* ou *des juremens*,
blasphémer.
P. He swears like a tinker. P. *Il jure*
comme un charretier.
✧ To swear one, (to give or tender him
the oaths.) *Faire jurer quelqu'un*, *lui dé-*
férer le serment, *lui faire prêter serment*.
To swear one to secrecy or privacy.
Faire jurer quelqu'un d'être secret.
SWEARER, *subst.* *Un jurcur*, *une jureuse*.
SWEARING, *subst.* *Jurement*, ou l'action
de jurer, *V.* to Swear.
SWEAT, *subst.* *Sueur*, *eau*.
To cause or promote sweat. *Faire suer*,
provoquer les sueurs.
To SWEAT, *verb. neut.* & *act.* (to cast
out drops of water through the pores of
one's body.) *Suer*.
To sweat blood and water. *Suer sang*
& eau.
He swears for fear. *Il sue de peur*, † *il a*
la suée.
To sweat for the pox. *Suer la vérole*,
ou simplement, suer.
To sweat, *verb. act.* (to cause sweat.)
Faire suer.
To sweat OUT a distemper, *verb. act.*
Guérir d'une maladie à force de suer.
Sweated out, *adj.* *Chassé par la sueur*.
SWEATER, *subst.* *Qui est sujet à suer*.
SWEATING, *subst.* *Sueur*, ou l'action de
suer.
Sweating, *adj.* (or sweaty.) *Suant*.
SWEATY, all sweaty, *adj.* *Suant*, *tout*
en eau, *tout en sueur*.
To SWEEP, *verb. act.* *Balayer*, *nettoyer*
avec un balai.
✧ To sweep the chimney. *Ramoner*
la cheminée.
P. Sweep before your own door, (med-
dle with your own business.) *Mêlez-vous*
de vos affaires.
✧ To sweep flakes, or to sweep AWAY,
(to take away.) *Râfler*, *faire râfle*, *en-*
lever, ou *emporter tout avec violence*.
✧ To

* To sweep away, (to destroy.) *Ravager, détruire.*
 SWEEPER, *subst.* Balayeur, balayeuse, celui ou celle qui balaye.
 * A chimney-sweeper. *Un ramonneur de cheminée.*
 SWEEPING, *subst.* L'action de balayer, &c. *V.* to Sweep.
 * Sweeping, (filth or dust swept out.) *Les balayures.*
 * A goldsmith's sweepings. *Les lavures d'un Orfèvre.*
 SWEEP-NETS, *subst.* (a fishing-net.) *Épervier, filet de pêcheur.*
 SWEET, *adj.* (to the taste.) *Doux, doux au goût.*
 * Sweet, or sweetened with sugar. *Sucré ou doux.*
 * Sweet (to the smell.) *Doux, agréable à l'odorat, odorant ou odoriférant, qui sent bon.*
 A sweet breath. *Une haleine douce.*
 A sweet perfume. *Un doux parfum.*
 Sweet briar. *Églantier odorant.*
 A very sweet flower. *Une fleur qui sent fort bon.*
 A sweet look. *Un doux regard.*
 A sweet smile. *Un doux souris.*
 To be sweet (to look sweet, or amorously) upon a woman. *Faire les yeux doux à une femme.*
 * Sweet, (kind, or good) nature, or temper. *Un naturel doux, un esprit doux, un bon naturel, une humeur douce, traitable ou affable, douceur.*
 She's of a mighty sweet temper. *Elle a une grande douceur.*
 * Sweet, (or pretty.) *Joli, beau, mignon, gentil.*
 A sweet child. *Un bel enfant, un joli enfant.*
 * † You made a sweet business on't, (ironically spoken.) *Vous avez fait là une belle affaire.*
 * A sweet-style, (a free, easy style.) *Un style doux, un style aisé & coulant, un beau style.*
 * Sweet, (that does not stink, that has no ill smell.) *Qui ne sent ou qui ne put pas, qui ne sent point mauvais, qui n'a point de mauvaise senteur.*
 Ex. Sweet meat. *Viande qui ne sent pas, ou qui ne put pas.*
 A sweet man, or woman. *Un homme, ou une femme qui n'a point de mauvaise senteur.*
 * To keep one's self sweet and clean. *Se tenir propre, avoir toujours du linge blanc.*
 * Dry, or liquid sweet meats. *Confitures sèches ou liquides.*
 To have a sweet tooth, (to love sweet things.) *Aimer les douceurs, aimer les choses douces, être friand, aimer les friandises.*
 Revenge is sweet. *La vengeance est une chose douce.*
 Life is sweet when one wants for nothing. *La vie est douce quand on ne manque de rien.*
 * To use sweet, (or flattering) expressions to the fair ladies. *Contenir des douceurs ou dire des douceurs aux belles, leur conter fleurettes, les cajoler.*
 Sweet-fingers. *C'est une sorte de secte en Écosse.*
 A sweet bag. *Couffinet de senteur.*
 SWEET, *subst.* (pleasure, or comfort.) *Douceur, plaisir, bien.*

The sweets of peace. *Les douceurs de la paix.*
 P. No sweet, without some sweat. *P. Nul bien sans peine.*
 * Sweets, or perfumes. *Douceurs ou parfums.*
 Sweet-smelling. *Odorant, odoriférant, qui sent bon, qui a une bonne odeur.*
 Sweet-scented. *Parfumé.*
 Sweet-natured, sweet conditioned. *Doux, d'un naturel doux.*
 Sweet-bread of a breast of veal. *Ris de veau.*
 SWEET-HEART, *V.* Heart.
 To SWEETEN, *v. a.* (to make sweet.) *Adoucir, rendre doux.*
 To sweeten with sugar. *Adoucir avec du sucre, sucrer.*
 To sweeten an expression. *Adoucir une expression.*
 * To sweeten, (to soften or alleviate.)
 * Adoucir, alléger, soulager, rendre moins fâcheux.
 * To sweeten one's anger. *Adoucir, calmer, apaiser la colère de quelqu'un.*
 Sweetened, *adjct.* Adouci, &c. *V.* to Sweeten.
 SWEETENER, *subst.* (a decoy among gamesters.) *Un embaucheur, un enjoleur.*
 SWEETENING, *subst.* L'action d'adoucir, &c. *V.* to Sweeten.
 SWEETING, *subst.* (a sort of apple.) *Pomme S. Jean.*
 † Sweeting, (sweet-heart, or lover.) *Serviteur, amant, galant.*
 SWEETISH, *adj.* Douceâtre.
 SWEETLY, *adv.* (or pleasantly.) *Douce-ment, d'une manière douce, agréablement.*
 SWEETNESS, *subst.* Douceur.
 SWEETS, *V.* Sweet, *subst.*
 SWELL, *subst.* Ex. The swell of the sea. *Les houles, ou les vagues de la mer.*
 To SWELL, *verb. act.* (to puff or fill up.) *Enfler, bouffir, remplir, gonfler.*
 To swell or swell UP, (to increase, or make bigger.) *Enfler, grossir, augmenter.*
 Ex. The rain has swelled up the river. *La pluie a enflé, ou grossi la rivière.*
 To swell up a volume. *Grossir un volume, enfler le cahier.*
 To swell, *verb. neut.* (in a proper and figurative sense.) *Enfler, ou s'enfler.*
 * A book that swells too much. *Un livre qui grossit trop.*
 The river swells. *La rivière enfle, ou s'enfle.*
 * His philosophical discourses are now swell'd almost to the bulk of his orations. *Ses traités de philosophie font déjà un volume presque aussi gros que ses oraisons.*
 * To swell OUT, (as a wall does.) *Pousser dehors, en parlant d'une muraille.*
 Swelled, *adj.* Enflé, &c.
 SWELLING, *subst.* L'action d'enfler, &c. *V.* to Swell.
 * Swelling, or tumour. *Enflure, tumeur.*
 * A swelling in the groin. *Poulain.*
 To SWELTER, *verb. neut.* Etouffer.
 Ex. To swelter with heat. *Etouffer de chaleur.*
 SWELTRY or rather sultry, *adj.* Etouffant, qui étouffe.
 A sweltry heat, or sweltry weather. *Chaleur étouffante.*
 D. SWEPAGE, *subst.* (the crop of hay got in a meadow.) *La récolte de foin qu'on a faite dans un pré.*
 SWEPE, *V.* Swepage, and Swipe.

SWEPT, *adj.* (from to sweep.) *Balayé, &c. V.* to Sweep.
 SWERD, *V.* Sward.
 To SWERVE, *v. neut.* (to go from.) *Se détourner, s'éloigner, s'écarter.*
 SWERVING, *subst.* L'action de se détourner, de s'éloigner ou de s'écarter.
 SWIFT, *adj.* (quick, nimble, fleet or rapid.) *Vite, léger, prompt, rapide, roide.*
 A swift horse. *Un cheval vite, ou léger à la course.*
 A swift river. *Une rivière rapide, qui coule avec vitesse, ou avec rapidité.*
 To go a swift pace. *Aller bon pas, aller vite, hâter le pas.*
 * SWIFT, *subst.* (a bird.) *Martin.*
 SWIFTLY, *adv.* Vite, vite, rapidement, avec vitesse, avec rapidité.
 SWIFTNESS, *subst.* Vitesse, célérité, rapidité, roideur.
 * To SWIG, *verb. neut.* (drink by large draughts.) *Boire à longs traits.*
 SWILL, *subst.* (or hog's-wash.) *Lavure, qu'on donne aux cochons.*
 To SWILL, *verb. a.* (to gulp or swallow down.) *Avaler, gober.*
 To swill, *verb. n.* (to drink hard and greedily.) *Boire à grands traits, boire comme un cochon, boire avec avidité, ivrogner.*
 Swill-belly'd. *Pansu, qui a grosse panse.*
 SWILL-BOWL, or SWILLER, *subst.* (a drunkard.) † *Un goinfre, un ivrogne, qui avale à grands traits la boisson.*
 SWILLING, *adj.* Ivrogne qui s'adonne à la crapule, ou à l'ivrognerie.
 Swilling, *subst.* Crapule, ivrognerie.
 To SWIM, *verb. neut.* Nager, dans le propre & dans le figuré.
 * My head swims, (or I have a swimming in the head.) *J'ai des vertiges, ou la tête me tourne.*
 To swim AWAY. *Se sauver à la nage.*
 A liquor that swims OVER. *Une liqueur qui surnage.*
 * To swim over a river. *Passer une rivière à la nage.*
 * The oil swims on the top of all other liquors. *L'huile surnage sur toutes les autres liqueurs.*
 SWIM, *f.* Vessie de poisson.
 SWIMMER, *f.* Un nageur, une nageuse.
 SWIMMING, *subst.* Nage, l'action de nager.
 To save one's life by swimming. *Se sauver à la nage.*
 * A swimming of the head, (or dizziness.) *Vertige, tournoiement de tête.*
 * A swimming-place. *Une baignoire.*
 † SWIMMINGLY, *adv.* (very well, with good success, easily.) *Fort bien, avec succès, aisément, en se jouant.*
 SWINE, *subst.* (or hog.) *Cochon, porc, pourceau.*
 Swine-herd. *Porcher, porchere.*
 Swine-bread, or truffe. *Truffe.*
 Sea-swine. *Marfouin, ou cochon de mer.*
 Wild-swine. *Un sanglier.*
 Swine-crests, (a plant.) *Corne de cerf, plante.*
 Swine-grass, (a plant.) *Renouée, ou centinode, plante.*
 Swine-pox, (a sort of measles.) *Especie de rougeole qui vient aux enfans.*
 Swine-like, *adv.* En cochon, à la manière des cochons.
 SWING, *subst.* (a sort of sport, with a loose rope.) *Escarpolette, ou jeu de l'escarpolette, brandilloire.*

✧ **Swing**, (or jerk.) *Secousse.*
 To give one a swing. *Pousser quelqu'un.*
 To follow the swing of one's genius.
S'abandonner, se livrer à son génie.
 * † Let him take his swing. *Qu'il s'en donne à cœur joie.*
 To give one a swing. *Pousser quelqu'un.*
 ✧ A swing, to swing withal. *Brandil-
 loire.*
 * † He may have a swing, (or be hang'd)
 for't. *Il pourroit bien lui en coûter la
 corde.*
 To **SWING**, *v. act. & neut.* *Brandiller,*
ou se brandiller.
 To swing **ABOUT**. *Tourner, ou faire*
tourner, tourner.
 Swing-gate, (a gate that goes to and
 fro.) *Bascule.*
 To **SWINGE**, or to swinge **OFF**, *verb.*
act. (to whip, to bang, to maul.) *Fouet-
 ter, fesser, étriller, battre, bourrer de la*
belle manière, maltraiter de coups, ou de
paroles.
 Swinged off, *adj.* *Fouetté, fessé, &c. V.*
to Swinge.
 † **SWINGER**, *subst.* (a thing very great.)
Ce mot se dit de certaines choses qui sont
d'une grandeur, ou d'une grosseur extra-
ordinaire.
SWINGING, *f.* (from to swing.) *Brandil-*
lement, ou l'action de brandiller.
 ✧ **Swinging**, or swinging off, (from to
 swing.) *L'action de fouetter, de fesser,*
&c. V. to Swing.
Swinging, *adj.* (or great.) *Grand, fort*
grand ou fort gros.
 ✧ **SWINGINGLY**, *adv.* *Extraordinaire-*
ment.
SWINGLE-STAFF, *subst.* (a staff to beat
 flax with.) *Sorte de bâton avec quoi on*
bat le lin.
 ✧ **SWINISH**, *adj.* *De cochon, en cochon.*
 † **SWINK**, *f.* (or labour.) *Travail, labeur.*
 † **SWINKER**, *subst.* *Un ouvrier.*
D. SWIPE, *f.* (an instrument with cross
 beams to draw water, &c.) *Une bascule.*
SWITCH, *f.* *Une houffine, une gaulé.*
 To **SWITCH**, *verb. act.* *Donner des coups*
de houffine.
SWIVEL, *subst.* (a ring.) *Un anneau.*
 ✧ **SWOBBER**, *V.* *Swabler.*
SWOLING, *subst.* a swoling of land, (as
 much as one plough can till in a year.)
Autant de terre qu'une charrue en peut la-
bourer dans un an.
SWOLN, *adj.* (from to swell.) *Enflé, &c.*
V. to Swell.
 * **Swoln** style. *Style ampoulé, ou * enflé.*
SWOM, *c'est un prétérit du verbe to swim.*
SWOON, *subst.* *Evanouissement, pamois-*
son, défaillance.
 To **SWOON**, *v. n.* *Evanouir ou s'éva-*
nouir, tomber en défaillance, en faiblesse
ou en pamoison.
SWOONING away, *f.* *Evanouissement,*
pamoison, défaillance ou faiblesse, syncope.
 To **SWOOP**, *verb. act.* (to catch up as a
 bird of prey does with his claws.) *Enlever*
avec les griffes, en parlant d'un oiseau de
proie.
 To **SWOP**, *verb. act.* (or change.) *Troquer,*
changer.
 ✧ To swop, *V. to Swoop.*
SWOPPING, *subst.* *Troc, l'action de tro-*
quer, ou de changer.
SWORD, *f.* (a known weapon.) *Epée, fer.*
 A little, or a short sword. *Une petite,*
une courte épée, un couteau.
 To wear a sword. *Porter l'épée.*

To fight with swords. *Se battre à l'épée.*
 To put all to the swords. *Passer tout au*
fil de l'épée.
 To put all to fire and sword. *Mettre*
tout à feu & à sang.
 By dint of sword. *A la pointe de l'épée.*
 * He is as good at the pen as the sword.
C'est une bonne plume & une bonne épée.
 To make one's way through swords and
 flames. *Se faire, ou s'ouvrir un chemin à*
travers les épées, (ou le fer) & les flammes,
percer au travers du feu & des flammes.
 The King's sword-bearer. *Celui qui porte*
l'épée royale devant Sa Majesté.
 A sword-player. *Un gladiateur.*
 Sword-sleiper, (a north-country word
 for a sword-cutler.) *Fourbisseur.*
 The sword-fish. *L'Empereur, grand pois-*
son.
 Sword-grafs, (or gladder.) *Glaïeul.*
SWORE, *c'est un prétérit du verbe to swear.*
SWORN, *adj.* (from to swear.) *Qui a prêté*
serment, juré, &c. V. to Swear.
 He was sworn a privy Counsellor. *Il*
prêta le serment en qualité de Conseiller
du Roi.
 ✧ **SWUM**, *part. pass. of swim.*
SWUNG, *adj.* (from to swing.) *Brandillé,*
V. to Swing.

S Y

† **SYB**, *subst.* (or kindred.) *Parent.*
 ✧ **Syb** and **som**, (an old saxon expres-
 sion, signifying peace and security.) *Paix*
& sûreté.
SYBIL, *V.* *Sibyl.*
SYCAMORE-TREE, *f.* (the mulberry
 fig-tree.) *Sycamore, arbre.*
SYCOPHANT, *subst.* (pick thank, or pa-
 rasite.) *Un flagorneur, un flatteur, un rap-*
porteur, un parasite, un sycophante.
 ✧ To **SYCOPHANT**, *verb. neut.* *Faire le*
sycophante.
SYDERATION, or rather **Sideration**, *f.*
 (or blasting of trees.) *Maladie des arbres,*
sur laquelle on croit que les astres ont
quelque influence.
D. SYLLABAR, *f.* (a book treating of
 syllables.) *Livre qui traite des syllabes.*
SYLLABICAL, or **SYLLABICK**, *adj.*
Syllabique, ou de syllabe.
SYLLABLE, *subst.* (an articulate sound
 formed of one or more letters.) *Syllabe.*
 Don't tell a syllable. *N'en dites rien,*
ne faites semblant de rien.
 ✧ **SYLLABUB**, *subst.* *Mélange de lait &*
d'acides.
SYLLOGISM, *f.* (a logical way of arguing,
 or an argument formed of three members,
 or propositions.) *Syllogisme, argument.*
SYLLOGISTICAL or **SYLLOGISTICK**,
adj. *Qui se fait en forme ou dans les formes,*
ou par syllogismes; syllogistique.
SYLLOGISTICALLY, *adv.* *En forme syl-*
logistique.
 To **SYLLOGIZE**, *verb. neut.* (to argue by
 syllogism.) *Argumenter, raisonner dans les*
formes.
SYLVAN, *adj.* (of the woods, or forest.)
Des bois, des forêts.
SYLVANUS, *subst.* (the fabulous God of
 woods.) *Sylvain, le Dieu fabuleux des*
bois.
SYMBOL, *subst.* (sign, or token.) *Sym-*
bole, marque ou signe.
 ✧ The Apostolical symbol, (the creed.)
Le symbole des Apôtres, les XII articles
de la Foi Chrétienne.
SYMBOLICAL, *adj.* *Symbolique, mys-*
tique, qui tient du symbole.

SYMBOLICALLY, *adv.* *D'une manière*
symbolique.
 To **SYMBOLIZE**, *verb. act.* (by certain
 outward signs to signify some hidden
 thing.) *Représenter par un symbole, être*
un symbole de.
 To symbolize with one, *verb. neut.* (to
 concur, or agree in any thing with him.)
Symboliser avec quelqu'un, lui ressembler
en quelque chose.
 Symbolized, *adj.* *Représenté par des*
symboles.
SYMBOLIZING, *subst.* *Représentation par*
symboles.
 Symbolizing, *adj.* *Symbolique, qui repré-*
sente, qui est un symbole de.
SYMMETRICAL, *adj.* *Fait avec symétrie.*
 ✧ **SYMMETRIST**, *f.* *Qui observe exacte-*
ment les proportions.
SYMMETRY, *subst.* (uniformity, a regu-
 lar proportion of each part of the whole.)
Symétrie, proportion.
SYMPATHETICAL, or **Sympathetick**,
adj. *Sympathique, de sympathie, qui a*
une certaine sympathie.
SYMPATHETICALLY, *adv.* *Sympathi-*
quement, d'une manière sympathique.
SYMPATHETICK, *adj.* (belonging to
 sympathy.) *Sympathique, de sympathie.*
 To **SYMPATHIZE**, *verb. neut.* (to agree.)
Sympathiser, avoir de la sympathie, s'ac-
corder avec un rapport d'humeur.
 ✧ To sympathize, (to be affected) with
 one's troubles. *Compatir aux maux de quel-*
qu'un, en être touché de compassion.
SYMPATHY, *f.* (the natural agreement
 of things.) *Sympathie, conformité natu-*
relle.
 ✧ **Sympathy**, (fellow-feeling.) *Com-*
passion.
 ✧ **SYMPHONIOUS**, *adj.* (harmonious.)
Harmonieux.
SYMPHONY, *f.* (harmony or confort on
 musick.) *Symphonie, concert de musique,*
harmonie.
 ✧ **SYMPHYSIS**, *f.* *Symphyse, terme*
d'anatomie.
SYMPOSIACKS, *f. Ex.* *Plutarch's sympo-*
siacks (or table-talks.) Les symposiaques
ou les conversations de table de Plutarque.
SYMPTOM, *f.* (an accident in a disease.)
Symptôme, accident de maladie.
 * **Symptom** or **sign**. * **Symptôme**, *signe,*
indice, marque.
SYMPTOMATICAL or **symptomack**,
adj. *Symptomatique, où il survient quelque*
symptôme ou causé par quelques symptômes.
SYNAGOGUE, *f.* or *Jewish Church.*
Synagogue.
 ✧ **SYNARTHROSIS**, *subst.* *Synarthrose,*
terme de chirurgie.
 ✧ **SYNCHRONICAL** or **SYNCHRO-**
NOUS, *adj.* *Synchrone, qui arrive en*
même temps.
SYNCHRONISME, *f.* *Synchronisme.*
 To **SYNCOPATE**, *v. neut.* (to swoon.)
Tomber en syncope, s'évanouir.
 To syncopate, *verb. act.* (to make an
 elision or syncope.) *Faire une syncope ou*
une élision.
SYNCOPATION, *f.* (in musick, notes
 driven 'till the times fall even again.)
Syncope, en terme de musique.
SYNCOPE, *f.* (a term of grammar the
 cutting away of a syllable or letter in the
 middle of a word.) *Syncope, en terme de*
grammaire.
 ✧ **Syncope** or **swooning**. *Syncope, dé-*
faillance, évanouissement.

SYN T

D. SYNDICK, *f.* (a censor or comptroller.) *Syndic*, sorte de Magistrat.
D. SYNDICABLE, *adj.* (subject to censure.) *Qui mérite d'être censuré.*
D. SYNDICATE or **SYNDICKSHIP**, *f.* (the place of a syndick, or time of one's being a syndick.) *Syndicat.*
SYNECDOCHE, *f.* (a figure in rhetoric, consisting in putting a part for the whole or the whole for a part.) *Synecdoque*, figure de rhétorique.
SYNEUROISIS, *f.* *Synévrose*, terme d'anatomie.
SYNOD, *f.* (or convocation.) *Synode* ou *assemblée de plusieurs Théologiens* ou du *Clergé.*
SYNODAL, *f.* (a tribute in money formerly paid to the Bishop or Arch-Deacon, by the inferior Clergy, at Easter-visitation.) *Droit que le Clergé inférieur payoit autrefois à l'Evêque ou à l'Archidiacre à la visite de Pâques.*
SYNODAL, **SYNODICAL** or **synodick**, *adj.* (done in a synod.) *Synodal*, qui est de *synode.*
SYNODICALLY, *adv.* *Synodalement*, en *synode.*
SYNODICK, *adj.* (or lunar.) *Synodique* ou *lunaire.*
Ex. A synodick month. *Un mois synodique.*
SYNONIMA, *f.* (words of one and the same signification.) *Synonimes*, termes *synonimes*, qui ont la même signification.
SYNONIMOUS, *adj.* *Synonyme*, qui signifie la même chose.
SYNOPE. *V.* *Sinoper.*
SYNOPE. *V.* *Sinople.*
SYNOPSIS, *f.* (or compendium.) *Abrégé*, *sommaire* ou *somme de quelque chose.*
SYNTAX, *f.* (or construction of words into sentences of grammar.) *Syntaxe* ou *construction*, en terme de grammaire.
SYNTHESIS, *f.* *Synthese.*
SYNTHETICK, *adj.* *Synthétique*, terme de géométrie.
SYRINGE, *f.* (or squirt.) *Une seringue.*
To SYRINGE, *v. act.* *Seringuer.*
Syringed, *adj.* *Seringué.*
SYRINGING, *f.* *L'action de seringuer.*
SYRUP. *V.* *Sirup.*
SYSTEM, *f.* (the body or compafs of the principles of a science.) *Système.*
SYSTEMATICAL, *adj.* *Réduit en système*, *système.*
He is altogether for systemtical of learning. Il aime à apprendre les sciences par système.
SYSTEMATICALLY, *adv.* *Système.*
SYSTOLE, *f.* (in anatomy.) *Systole.*

T

T, *Est la dix-neuvieme lettre de l'alphabet Anglois, & la quinzieme des consonnes, elle se prononce de même qu'en François.*
Il en faut excepter, les noms verbaux qui finissent en tion, sans une s devant le t, en ce cas le T prend le son du ch en François comme action, vindication, protection, &c. qu'il faut prononcer aicchon, vindicaichon, protecchon, &c.
Il en est de même des mots, où le T est suivi d'une autre voyelle que l'O. Ex. Martial, nuptial, equinoctial, essential, patience, stationer, antient, licentious, egyptian, to ingratiate, où le T se pro-

TAB

nonce aussi en ch. Hormis quand il se trouve précédé immédiatement d'une S, comme en bestial, fustian, &c. où le t retient sa propre prononciation. A quoi ajoutez les dérivatifs des mots finissant en ty, exemple, pitied, qui vient de pity, mightier de mighty, &c.
T is the letter wherewith some malefactors are branded in England. T est la lettre dont on marque certains criminels en Angleterre.
T A
TABARD, *f.* (an herald's coat.) *Cotte d'armes.*
TABBY, *f.* (a silk-stuff.) *Tabis.*
Tabby-like. Tabisé, fait en forme de tabis.
Tabby, adj. Tacheté, tout tacheté.
To TABEFY, *v. n. V.* *to Waste.*
TABELLION, *f.* (a law-word, a notary-public.) *Tabellion*, *notaire public.*
TABERD. *V.* *Tabard.*
TABERNACLE, *f.* (tent or pavillion among the Israélites.) *Tabernacle*, *tente* ou *pavillon*, parmi les *Israélites.*
Tabernacle, (the tent where the Ark of the covenant was kept.) Tabernacle ou le tabernacle du Seigneur, tente où reposoit l'Arche de l'Alliance.
Tabernacle, (a little vessel in which the popish pyx is put on the altar.) Tabernacle, la partie de l'autel où l'on met le ciboire.
TABIDE, *adj.* (dry, lean or wasting away.) *Sec, tout sec, languissant, tabide.*
TABLATURE, *f.* (a sort of musick-book.) *Tablature.*
Ex. To set down a lesson upon the guitar in tablature. *Donner une leçon de guitarre par tablature.*
TABLE, *f.* (a piece of household-stuff for several uses.) *Table*, meuble qui sert à divers usages.
A table to write upon. Table à écrire.
A table for meat. Table ou table à manger.
To rise from table. Sortir ou se lever de table.
** To keep a good table, (to live plentifully.) * Tenir bonne table, se bien traiter, faire bonne chere.*
** To keep an open table (or house.) * Tenir table ouverte.*
To come to the Lord's table, (to receive the communion.) S'approcher de la table du Seigneur, recevoir la communion.
Table, (whereon the Ancients used to write their laws.) Tables.
Ex. The laws of the twelve table among the ancient Romans. *Les loix des douze tables parmi les anciens Romains.*
The table or index of a book. La table ou l'indice d'un livre.
Tables to play at. Triètrac.
A pair of fine tables. Un beau triètrac.
** The tables are turned, (the times or affairs are changed.) Les affaires ont changé de face, le temps a changé.*
Table-cloth. La nape.
Table-plate. Vaiselle de table d'or ou d'argent.
Table-beer or small beer. Petite biere, biere qu'on boit ordinairement aux repas.
Table-basket. Manne ou manne à desservir.
Table-talk. Discours de table, entretien de table.
Table-dialogue. Dialogue de table.

TAB TAC 619

A table-bed. Lit qui sert de table le jour, lit qui se plie & qui sert de table.
A table-diamond. Diamant à table.
A table-book. Des tablettes.
A side-table. Un buffet.
To TABLE, *verb. neut.* (a Scotch word, for to board.) *Être en pension, manger à la table de quelqu'un.*
To table one, v. act. (to entertain him at one's table.) Donner sa table à quelqu'un, le nourrir à sa table.
To table fines, (to draw the contents of every fine passed in any one term.) Faire une table ou une liste des droits qu'on s'est échus au Roi dans chaque terme.
TABLER, *f.* (boarder.) *Pensionnaire.*
TABLET, *f.* (or little table.) *Petite table.*
Tablet, (a medicine.) Tablette.
Tablet, (surface written.) Tablettes.
TABLING, *f.* (or boarding.) *Pension, &c.*
TABOUR, *subst.* *Tambour de basque* ou *tambourin.*
To TABOUR, *verb. neut.* or *to play upon the tabour.* *Jouer du tambour de basque* ou *du tambourin, tambouriner.*
TABOURER, *f.* *Celui qui joue du tambour de basque* ou *un tambourineur.*
D. TABOURET, *f.* (a low stool.) *Tabouret, placet.*
To have the privilege of the tabouret, (which is a privilege for some great ladies in France to sit in the Queen's presence.) Avoir le tabouret.
Tabouret, (tabour.) Tambourin.
TABOURING, *f.* (the playing on the tabour.) *L'action de tambouriner. V. to Tabour.*
TABRET. *V.* *Tabour.*
TABULAR, *adj.* *En forme de table.*
TABY. *V.* *Tabby.*
D. TACES, *f.* (an armour for the thighs.) *Cuissards.*
TACHE, *f.* (clasp, hook or buckle.) *Crochet, anneau, boucle ou agraffe.*
To TACHE, &c. *V. to Tack, &c.*
TACHIGRAPHY, *f.* (short-hand.) *Tachygraphie* ou *tachéographie*, maniere d'écrire par notes.
TACIT, *adj.* (not expressed.) *Tacite, pas exprimé, qui est sous-entendu.*
TACITLY, *adv.* *Tacitement, d'une maniere tacite.*
TACITURNITY, *f.* (a silent humour.) *Taciturnité, silence, humeur d'une personne taciturne.*
TACK, *f.* (a little nail with a head.) *Broquette, petit clou à tête.*
To hold tack or fast. Tenir ferme.
** This business will hold you tack or will keep you employed. Cette affaire vous tiendra long-temps, elle vous donnera de l'occupation.*
Tack, (ill tasted.) V. Tang.
Tacks, (a sort of ship-ropes.) Cargues, cargue point ou cargue-fond, tailles de point ou de fond, sorte de cordage de navire.
A tack-wind. Vent de bouline.
To TACK, *v. act.* (or fasten.) *Attacher, clouer.*
To tack foul linen together. Accoupler le linge sale, pour le mettre à la lessive.
** To tack (or join) together. Joindre, assembler, faire l'assemblage de quelque chose, * coudre.*
To tack the ship or to tack ABOUT, (to bring her head about.) Virer, tourner, mettre à l'autre bord.

* To tack about, (to take other measures.) *Prendre un autre tour, prendre d'autres mesures, * changer de batterie.*
 Tacked, *adj. Attaché, &c. V. to Tack.*
TACKER, *f. C'est le sobriquet qu'on a donné aux Membres de la chambre basse du Parlement d'Angleterre, qui en l'année 1704 opinèrent qu'on coust le bill contre la conformité occasionnelle, à celui de la taxe sur les terres.*
TACKING, *f. L'action d'attacher, &c. V. to Tack.*
TACKLE, *f. V. Tackling.*
TACKLE-ROPES or **tackles**, *f. (small ropes of a ship.) Brayers, sorte de cordage de navire.*
TACKLING, *f. (or ropes) of a ship. Cordage de navire.*
 * Tackling, (things, good, stuff.) *Affaires, hardes, meubles.*
 * Kitchen-tackling. *Batterie de cuisine.*
 * † To look well to one's tackling. *Prendre bien garde à soi ou à ses affaires.*
 * † To stand to one's tackling (or to stand to one's pan-pudding.) *Se tenir fier.*
 † **TACTICAL** or **TACTICK**, *adj. Qui appartient à la tactique.*
TACTICKS, *f. Tactique, l'art des évolutions militaires.*
TACTILE, *adj. (that may be felt.) Tactile, qui se peut toucher.*
TACTION, *f. (or feeling, a word used in Philosophy.) Le tact, le toucher ou l'attouchement.*
 * Taction (or touching, a word used in geometry.) *Taction, terme de géométrie.*
TADPOLE, *f. Un petit crapaud.*
TAFFETA, *f. (a sort of silk.) Taffetas.*
TAG, *f. Fer, ferret.*
Ex. The tag of a lace or point. Fer de lacet ou d'aiguillette.
 * Tag-rag fellow. *Un gueux, un gredin.*
 The were none but tag-rag and bob-tail (or a company of scoundrels.) *Il n'y avoit qu'un tondu & un pelé.*
 To **TAG**, *v. act. Ferrer, joindre.*
Ex. To tag a lace or a point. Ferrer un lacet ou une aiguillette.
 To **TAG**, *v. neut. (after one, to follow him.) Suivre quelqu'un, être à ses trousses ou à ses côtés, être pendu à la ceinture de quelqu'un.*
D. TAGGER, *f. Ex. A tagger after women, (a dangler.) Un coquet, un homme qui pend toujours à la ceinture des femmes.*
TAGGED, *adj. Ferré, joint.*
TAGGING, *f. L'action de ferrer.*
TAIL, *f. (or train.) Queue.*
 A fox's, dog's or cat's tail. *Queue de renard, de chien ou de chat.*
 The tail of a comet. *La queue d'une comète.*
 The dragon's tail, (in astronomy.) *Queue de dragon.*
 The tail of a letter. *La queue d'une lettre.*
 * The plough tail. *Le manche de la charrue.*
 * Tail, (in the sense of the law, for a tally.) *V. Tally.*
 * Tail, in the sense of the law. *Ex. fee tail, (the fee which is opposite to fee-simple.) Bien substitué.*
 R. Tail, ce mot se prend quelquefois dans le burlesque pour les parties naturelles de l'homme, mais plus souvent pour celles de la femme.
*Ex. * † She gets a livelihood with her*

tail. *Elle gagne sa vie en se prostituant, elle fait le métier de putain.*
 * Squat upon the tail. *Accroupi, courbé sur le cul, qui se repose sur le derrière.*
 * Tail-piece, (a Printer's ornament in a book.) *Cul de lampe.*
TAILED, *adj. (that has a tail.) Qui a une queue.*
 † **TAILLAGE**, *V. Taliage.*
 † **TAILLE**, *f. (fee.) Taille.*
TAILOR, *f. Tailleur.*
D. TAINCT, *f. (a kind of red coloured little spider.) Petite araignée rouge.*
TAINT, *adj. (or convicted of a crime.) Atteint & convaincu de quelque crime.*
TAINT, *f. (or conviction.) Conviction.*
 Taint, (infection.) *Infection.*
 A pestilential taint. *Une infection contagieuse.*
 * Taint, (blur or spot.) *Tache, flétrissure.*
 To **TAINT**, *v. act. (to corrupt) Corrompre, gâter.*
 Hot weather taints the meat. *La chaleur corrompt ou gâte la viande.*
 To taint the blood. *Corrompre le sang.*
 * Treason taint the blood. *La trahison tache le sang.*
 * To taint, (corrupt or bribe.) *Corrompre, gagner.*
 Tainted, *adj. Corrompu, gâté, V. to Taint.*
 † **TAINTLESS**, *adj. Incorruptible.*
 † **TAINTURE**, *f. (tinge.) Souillure.*
D. TAKABLE, *adj. (that may be taken.) Prenable, qui peut être pris.*
 Take him where he is takable. *Prenez-le par où il est prenable, prenez-le par son faible.*
 To **TAKE**, *v. act. Prendre, dans la plupart de ses significations.*
 Take this, and be contented. *Prenez ceci, & soyez content.*
 To take physick. *Prendre médecine.*
 To take some broth. *Prendre un bouillon.*
 To take upon thick or upon trust. *Prendre à crédit.*
 To take one by the hand. *Prendre quelqu'un par la main.*
 I took him at his words. *Je le pris au mot.*
 To take one's parts. *Prendre le parti de quelqu'un, épouser ses intérêts, tenir pour lui.*
 I take him for my arbitrator. *Je le prends pour mon arbitre.*
 To take (or apprehend) a malefactor. *prendre un criminel, s'en saisir, l'arrêter.*
 To take one in a deed doing. *Prendre quelqu'un sur le fait, le surprendre.*
 Who d'ye take me to be? *Pour qui me prenez-vous?*
 Take my advice. *Prenez ou suivez mon conseil, croyez-moi.*
 To take to heart. *Prendre à cœur.*
 To take a thing in good or ill part, to take it well or ill. *Prendre une chose en bonne ou mauvaise part, ou en savoir bon ou mauvais gré.*
 You don't take it in the right sense. *Vous le prenez mal, vous ne le prenez pas comme il faut.*
 To take (or smoke) tobacco. *Prendre ou fumer du tabac.*
 To take a town. *Prendre une ville, s'en rendre maître, l'emporter.*
 To take heed. *Prendre garde.*
 To take pity or compassion of one. *Prendre pitié de quelqu'un.*

To take root. *Prendre racine.*
 To take or to catch fire. *Prendre feu.*
 To take (or drink) the waters. *Prendre les eaux.*
 To take in marriage or to marry. *Prendre en mariage, épouser.*
 She took a great affection to him. *Elle le prit fort en amitié ou en affection.*
 To take warning or example. *Prendre exemple.*
 To take, (or receive.) *Prendre, recevoir.*
 To take an impression. *Recevoir ou prendre quelque impression.*
 * To take (or catch) one in a lie. *Surprendre ou attraper quelqu'un dans un mensonge, le trouver menteur.*
 To take him in adultery. *Le surprendre en adultère.*
 * To take (or take away) one's life. *Oter la vie à quelqu'un.*
 * To take a place in a coach. *Retenir une place dans un carrosse.*
 * To take in writing. *Mettre par écrit.*
 * To take in pieces. *Mettre en pièces, démonter.*
 * To take a rough draught of a contract. *Lever la grosse d'un contrat.*
 I shall take it as a great favour. *Je tiendrai cela à grande faveur, je vous en aurai grande obligation.*
 * To take the meat out of the pot or off the spit. *Tirer la viande du pot ou de la broche.*
 To take, *v. neut. (to succeed.) Réussir, avoir du succès.*
 A play that takes. *Une comédie qui a du succès.*
 A book that takes. *Un livre qui réussit bien ou qui est de bon débit.*
 To make a project take. *Faire réussir un projet.*
 * This won't take with me (or won't please me.) *Ceci ne me plaît pas, je n'en suis point content.*
 * To take (or go) towards a place. *Prendre ou aller vers quelque lieu.*
 * To take view or prospect of. *Regarder, considérer.*
 * To take a turn or a walk. *Faire un tour de promenade, se promener.*
 * To take one's turn, (to do a thing in one's turn.) *Faire quelque chose à son tour, rouler avec d'autres personnes.*
 * To take one's self to one's heels or to take one's heels (or to betake one's self to one's heels, to run away.) *S'enfuir, gagner au pied, détacher, * † gagner la guérite.*
 * What course shall I take now? *Que ferai-je maintenant? quelles mesures prendrai-je?*
 * Let him take his swing. *Qu'il fasse ce qu'il voudra.*
 * Take you no care of that. *Ne vous mettez pas en peine de cela, que cela ne vous embarrasse pas.*
 * Let your friends take part with you. *Faites-en part à vos amis, partagez-le avec vos amis.*
 * That takes a great deal of time. *Cela emporte bien du temps.*
 * It took me a year's time to consider of it. *Je fus un an à songer à cela.*
 * To take hold of a thing. *Prendre une chose, se saisir d'une chose.*
 * To take hold of an opportunity. *Embrasser l'occasion, prendre une occasion.*

☞ To take alarm at something. *S'alarmer de quelque chose, prendre l'alarme.*
 ☞ To take oath of a thing. *Faire ou prêter serment de quelque chose.*
 ☞ To take sanctuary at a place. *Se réfugier en quelque endroit, s'y mettre à couvert.*
 ☞ To take a coach. *Monter en carrosse.*
 To take a horse. *Monter à cheval.*
 ☞ A mare ready to take horse. *Une cavale qui entre en chaleur, qui est prête à recevoir l'étalon.*
 ☞ A horse that takes head, (that won't be ruled.) *Un cheval qui prend le frein ou le mors aux dents, un cheval rétif, rebelle, malicieux, qui ne veut pas obéir.*
 ☞ To take ship or shipping. *S'embarquer.*
 ☞ To take one napping, tardy or unawares. *Surprendre quelqu'un, le prendre au dépourvu.*
 ☞ To take (to give) one a box on the ear. *Donner un soufflet à quelqu'un.*
 ☞ To take pet, to take snuff or exception. *Se fâcher, s'offenser, se choquer, se piquer, prendre en mauvaise part.*
 ☞ To take one's fortune, to take one's chance. *Tenter fortune, faire comme on peut.*
 ☞ To take an account of a thing. *S'informer ou s'instruire de quelque chose.*
 ☞ Take this along with you, (remember or mark this by the by.) *Souvenez-vous de ceci, ou remarquez ceci en passant.*
 ☞ To take offence at something. *Se piquer, se choquer, se fâcher ou se scandaliser de quelque chose.*
 ☞ To take a thing into debate. *Mettre une chose en délibération, ou en balance, l'agiter.*
 ☞ To take a pride in a thing. *Se piquer d'une chose, en faire gloire, s'en glorifier, en triompher.*
 ☞ Won't you take an answer? *Ne voulez-vous pas vous le tenir pour dit?*
 ☞ Take my word for't. *Croyez-m'en sur ma parole.*
 ☞ He will take my word before your oath. *Il se fiera plutôt à ma parole, qu'à votre serment.*
 ☞ To take, (or believe.) *Croire, penser.*
 I take it to be the best way. *Je crois que c'est la meilleure voie.*
 What will you take for it? *Combien en voulez-vous avoir?*
 ☞ I won't take under. *Je ne veux pas le donner à moins.*
 ☞ To take (or follow) bad courses. *Prendre un mauvais train, s'abandonner aux vices, se débaucher.*
 ☞ To take one's pleasure. *Se divertir, passer le temps.*
 To take place of one. *Prendre place au dessus de quelqu'un, passer devant quelqu'un, avoir la préséance sur lui, prendre le pas sur lui, le précéder.*
 * To take place, (to be preferred, or more esteemed.) *Être préféré.*
 ☞ To take. *Faire.*
 Ex. To take a leap. *Faire un saut, sauter.*
 To take a journey. *Faire un voyage, voyager.*
 To take a tour. *Faire un tour.*
 'Tis plaguy heavy, but we'll take 'other heave. *Cela est diablement pe-*

sant, mais faisons encore un effort pour le lever.
 ☞ To take one's breath short. *Haleter.*
 ☞ To take a disease in time. *Remédier de bonne heure à une maladie.*
 ☞ Take his advice along with you before you do it. *Ne faites pas cela avant de le consulter.*
 ☞ If you take his whole life at a view. *Si vous considérez toute sa vie d'une seule vue.*
 To take a thing kindly of one. *Savoir bon gré d'une chose à quelqu'un.*
 I take it very ill. *Je trouve fort mauvais.*
 ☞ To take one's choice. *Choisir.*
 ☞ To take thought. *Se mettre en peine.*
 ☞ To take a light taste of a thing. *Goûter une chose du bout des lèvres.*
 ☞ To take a deep root. *Jeter de profondes racines.*
 ☞ To take the law of one, (to go to law with him.) *Faire un procès à quelqu'un, le poursuivre en justice.*
 ☞ To take the field. *Se mettre en campagne.*
 ☞ To take a denial. *Essayer un refus.*
 When they saw that he would take no denial. *Lorsqu'ils virent qu'il vouloit l'avoir à toute force.*
 ☞ To take (or put up) an affront. *Souffrir un affront.*
 ☞ To take effect. *Réussir, succéder.*
 ☞ The sentence will take effect. *La sentence sortira son plein & entier effet.*
 ☞ To take a man's words out of one's mouth. *Dire justement ce qu'un autre alloit dire.*
 ☞ To take flesh. *S'incarner; en parlant de notre Sauveur Jesus-Christ.*
 ☞ To take, (or conceive, as a woman does.) *Concevoir, devenir enceinte.*
 If I should take, I am undone, said she. *S'il m'arrivoit d'être enceinte, je serois, dit-elle, perdue.*
 ☞ To take for granted. *Supposer, poser en fait, présupposer.*
 ☞ To take order for a thing. *Mettre ordre à quelque chose.*
 ☞ To take a thing into consideration. *Considérer une chose, l'examiner avec réflexion, aviser à quelque chose, y songer.*
 To take TO a thing, verb. neut. (to fancy it.) *Se plaire à quelque chose, s'y appliquer avec plaisir.*
 ☞ To take a thing to pieces. *Démonter ou défaire une chose.*
 * Take the world to pieces, and there are a thousand fots to one Philosopher. *Examinez les hommes un à un, & vous trouverez mille fots pour un Philosophe ou pour un homme de bon sens.*
 ☞ To take to task. *V. Task.*
 To take one ABOUT. *Embrasser quelqu'un.*
 To take AGAIN. *Reprendre.*
 To take AFTER one. *Tenir de quelqu'un, en avoir de l'air, ressembler à quelqu'un.*
 To take one ALONG with a man's self. *Prendre quelqu'un avec soi.*
 To take ASUNDER. *Séparer, déjoindre.*
 To take AWAY. *Prendre, ôter, emporter, ravir, enlever.*
 ☞ To take away (or usurp) one's estate. *Usurper le bien de quelqu'un, s'en emparer avec injustice.*

☞ To take away, (to clear the table.) *Desservir.*
 To take a thing DOWN. *Descendre une chose, l'abaisser.*
 ☞ To take down a suit of hangings. *Détendre une tapisserie.*
 * To take one down (to humble him.) *Humilier quelqu'un, l'abaisser.*
 * My courage was so taken down that I durst not lift up my eyes. *J'étois si déconcerté, ou j'étois dans un si grand abattement, que je n'osois pas même lever les yeux.*
 To take IN. *Prendre.*
 Ex. Take in some milk when the milk-woman comes. *Prenez du lait quand la laitière viendra.*
 ☞ To take in fresh water. *Faire aigüade, faire de l'eau, en terme de marine.*
 ☞ To take in hand. *Entreprendre.*
 ☞ To take one in, (to admit him.) *Admettre quelqu'un, le recevoir.*
 He begins to take in, (or to be a better husband.) *Il commence à se retrancher, ou à vivre d'épargne.*
 To take one in, (to cheat or bubble him.) *Embaucher, ou duper quelqu'un, le tromper, l'attraper.*
 To take OFF. *Lever, ôter.*
 Ex. To take off one's hat. *Lever le chapeau, se découvrir.*
 To take off the mask. *Lever le masque.*
 To take one off from the love he bears to his mistress. *Détacher ou dégager quelqu'un de l'amour de sa maîtresse.*
 ☞ To take off, (or away.) *Emporter, enlever.*
 ☞ To take one off from his work. *Débaucher quelqu'un de son travail, le détourner, l'interrompre.*
 ☞ To take off the edge of a knife. *Émousser un couteau.*
 * 'Twill take off the edge of his wit. ** Cela lui émoussera l'esprit.*
 To take off the edge of cold drink. *Chauder tant soit peu la boisson.*
 ☞ To take off the edge of one's stomach. *Étourdir la grosse faim.*
 ☞ To take off the skin, (to make the skin come off.) *Enlever la peau, écorcher.*
 To take one off from an ill course. *Retirer ou détourner quelqu'un du vice.*
 ☞ Will you take my bargain off my hands? *Voulez-vous prendre cela au prix que je l'ai acheté?*
 ☞ To take one's care off of his hands. *Soulager quelqu'un de ses soins.*
 ☞ To take OFF FROM, (to diminish, to derogate from.) *Diminuer, déroger, faire tort.*
 ☞ To take one off by death. *Faire mourir quelqu'un.*
 ☞ To take off the testimony of an Historian. *Décréditer, détruire ou invalider le témoignage d'un Historien.*
 To take of taxes. *Supprimer des taxes ou des impôts.*
 To take ON. *Prendre, prendre tous-jours.*
 To take on, verb. neut. (in the service, to lift one's self.) *S'enrôler, prendre parti.*
 ☞ To take on, (to grieve.) *S'affliger, s'attrister.*
 To take OUT. *Faire sortir, tirer, ou tirer dehors.*

To take up arms. *Prendre les armes.*
 This will take up a good deal of time. *Ceci prendra ou emportera bien du temps.*
 To take up a great deal of room. *Prendre, occuper bien de la place.*

✧ To take up a thing that is fain. *Ramasser une chose tombée, la relever.*

✧ To take up a trick at cards. *Faire une levée de cartes.*

✧ Take up that meat, it is boiled enough. *Tirez cette viande, elle est assez cuite.*

✧ To take up, (or cause to rise.) *Faire lever.*

✧ To take up, (or help to rise, &c. to dress.) *Lever, aider à se lever & à s'habiller.*

Take up the child. *Levez l'enfant.*

✧ To take one up sharply, (to check, or reprimand him.) *Reprendre aigrement quelqu'un, le relancer vigoureusement, le rabrouer.*

✧ He takes him up every time. *Il ne lui laisse rien passer, il le corrige de tout.*

✧ She took him up at that rate, that he was forced to beg her pardon. *Elle le prit sur un ton si haut, qu'il fut contraint de lui demander pardon.*

Any thing that has the name of diversion amuses the Court, in such remote places where people take up with any thing to pass the time away. *Tout ce qui s'appelle divertissement amuse la Cour, dans les lieux écartés, où l'on se saisit de tout pour se désennuyer.*

To take up (or to borrow) a sum of money. *Emprunter une somme d'argent.*

✧ To take (or fill) up a space. *Remplir ou occuper un espace.*

✧ To take up, (to busy or keep employed.) *Occuper, donner de l'occupation.*

✧ To take up a trade. *Entreprendre un négoce.*

✧ To take up a fashion. *Suivre une mode.*

✧ Aristotle first took it up. *Aristote s'en est servi le premier.*

✧ Any unnatural part is long taking up, and as long laying aside. *On est long-temps à apprendre à jouer un rôle contre nature, & long-temps à le désapprendre ou à s'en défaire.*

✧ To take up a stitch in knitting. *Reprendre une maille.*

✧ He begins to take up, verb. neut. (or to be reclaimed.) *Il commence à se réformer.*

✧ To take up the cudgels. *S'engager dans une querelle, entrer en lice.*

✧ To take up a quarrel, (to adjust it.) *Accorder ou vider un différent, réconcilier, ou accommoder des personnes qui sont en différent.*

✧ To take up (or espouse) a quarrel. *Épouser une querelle.*

✧ To take up a challenge. *Accepter un défi.*

To take a thing upon one's self, (to undertake it.) *Prendre une chose sur soi, entreprendre une chose, s'en charger, s'engager de le faire.*

To take a debt, or fault upon one's self. *Se charger d'une dette ou d'une faute.*

✧ To take a thing upon trust, (to have it only upon her say.) *Ne savoir une chose que par oui-dire.*

He takes the blame upon himself. *Il s'en donne le tort.*

✧ To take upon one the command of an army. *Prendre le commandement d'une armée.*

He took upon him the name of Caesar. *Il prit le nom de César.*

✧ To take upon one, to take state upon one. *Trancher du grand, faire le grand, faire le renchéri, s'en faire accroire, se donner de grands airs.*

✧ To take upon one (to make bold) to do a thing. *Prendre ou se donner la liberté de faire une chose, s'ingérer de la faire.*

Having taken upon him, or having been so free, to give his sister some cautions about it, he did not fare the better for it. *S'étant mêlé de donner à sa sœur quelques petits avis sur ce sujet, il ne s'en trouva pas bien.*

✧ I take upon me the honour. *Je me donne l'honneur.*

✧ He take upon him to teach. *Il se mêle d'enseigner.*

TAKEN, adj. *Pris, surpris, saisi, &c. V. to take.*

✧ He was taken with a dizziness or swimming in his head. *Il lui prit un vertige.*

✧ He was taken ill, (he fell sick.) *Il tomba malade.*

✧ I am much taken with her. *Elle me plaît, elle m'agré, elle me revient fort.*

✧ I am so taken up, (or busy) that. *Je suis si fort occupé que.*

TAKER, f. *Un preneur, une preneuse, celui ou celle qui prend.*

TAKING, f. *Prise, l'action de prendre, &c. V. to Take.*

*† Taking, (trouble or fear.) *Peine, embarras, transe, crainte.*

*† To be in a heavy taking about a thing. *Être fort en peine, ou dans un grand embarras, être déconcerté.*

Taking, adj. (or pleasing.) *Agréable, engageant, insinuant, obligeant, touchant.*

He has something very taking in his looks. *Il a quelque chose de fort agréable dans sa physionomie, il a quelque chose qui prévient en sa faveur.*

D. TALBOT, f. *Un chien qui a la queue retroussée, un lévrier.*

TALCUM, a mineral. *V. Talk.*

TALE, f. (or story.) *Conte, fable, histoire, farnette.*

An old woman's tale, (or a tale of a tub.) *Un conte de vieille, un conte à dormir debout, un conte de ma mère l'oie, un conte bleu, &c. V. Conte.*

To tell tales. *Conter, dire ou raconter des farnettes.*

✧ Tale, (malicious report or story of one.) *Rapport, rapport malin, faux rapport, fausseté.*

To tell tales of one. *Dire des faussetés ou faire des rapports ou de faux rapports de quelqu'un.*

A tale-teller. *Un conteur de farnettes.*

A tale-bearer, (or a tell-tale.) *Un rapporteur, une rapporteuse, celui ou celle qui fait des rapports malins.*

✧ Tale, (number or quantity.) *Compte, nombre, quantité.*

TALENT, f. (a certain sum of gold or silver among the ancients.) *Talent, somme d'or ou d'argent.*

✧ Talent, (good parts or endow-

ment.) *Talent, don de nature, capacité, habileté.*

TALESHIDE. *V. Talshide.*

TALISMAN, f. (an artificial magical image or figure made under certain constellations.) *Un talisman.*

TALISMANICK, adj. *Talismanique.*

TALK, f. (discourse, or prate.) *Discours, entretien, caquet, babil, action de parler, de causer, &c.*

Table-talk. *Entretien de table.*

To be made a common talk. *Faire parler de soi.*

I must have a little talk with him. *Il faut que je lui parle, ou que je l'entretienne.*

His folly is the common talk of all. *On ne parle par-tout que de sa folie, sa folie fait l'entretien de tout le monde.*

She is all the town talk. *On ne parle que d'elle par toute la ville.*

I can't abide her talk. *Je ne saurois souffrir son caquet ou son babil.*

She is full off talk. *C'est une grande causeuse ou parleuse.*

Talk-worthy. *Qui mérite qu'on en parle.*

✧ Talk, (a sort of mineral.) *Talc, minéral.*

To TALK, verb. neut. (to speak, or to prattle.) *Parler, discourir, causer, caqueter.*

Let us make him talk. *Faisons-le causer, faisons-le parler ou discourir.*

P. He that talks much, lies much. *Les grands parleurs sont de grands menteurs.*

To talk over, v. act. (to relate.) *Raconter, conter.*

King Charles II. loved to talk over all the stories of his life, to every new man that came about him. *Le Roi Charles II. aimoit à raconter toutes les aventures de sa vie au premier venu.*

✧ To talk, v. act. Ex. The story will talk itself a sleep. *Le bruit cessera ou tombera de lui-même.*

To talk one out of his dinner. *Empêcher quelqu'un de dîner en lui parlant lorsqu'il est à table.*

TALKATIVE, adj. (full of talk.) *Parleur, causeur, qui parle beaucoup, babillard.*

TALKATIVENESS, f. *Babil, caquet.*

TALKED of, adj. *Dont on parle, ou dont on a parlé, qui fait bruit.*

A thing much talked. *Une chose qui fait grand bruit.*

To be much talked of, or to be famous. *Faire parler de soi.*

TALKER, f. *Parleur, causeur, parleuse, causeuse.*

P. Greatest talkers are always the least doers. *Les grands parleurs sont ceux qui sont le moins d'affaires.*

TALKING, f. *L'action de parler, &c. V. to Talk.*

Much talking. *Babil, caquet.*

TALKT. *V. Talked.*

✧ TALKY, adj. *De talc, qui ressemble au talc.*

TALL, adj. (or high.) *Grand, haut.*

A tall tree. *Un grand arbre.*

A wood of tall trees. *Un bois de haute futaie.*

A tall man. *Un grand homme, un homme d'une haute taille.*

TALLAGE, f. (a general name for all taxes.) *Taxe, impôt, imposition en général.*

Tallage, (from the French, *taille* : an

T A L T A M

imposition anciently paid either to the King as Lord Paramount, or to a subordinate Lord.) *Taille*, forte d'imposition.
D. To TALLAGE, *v. act.* (to assess or change the tallage.) *Mettre la taille*, imposer ou lever la taille.
D. TALLAGEABLE, or *taillable*, *adj.* *Sujet à la taille.*
TALLOW, *subst. Suif.*
 A tallow-candler. *Un chandelier ou vendeur de chandelle.*
To TALLOW, *v. act.* (to do over with tallow.) *Suiver.*
Tallowed, *adj. Suivé.*
 * *Tallowed*, (or full of tallow.) *Plein de suif.*
TALLY, *subst.* (a cloven piece of wood to score up an account upon by notches.) *Taille*, morceau de bois avec quoi l'on tient compte.
 A tally upon the exchequer. *Une taille de l'échiquier ou sur l'échiquier.*
 * *Tally at basset*. *Une taille au jeu de la bassette.*
To TALLY, *verb. act.* (to score up on a tally.) *Marquer sur la taille.*
 To tally at basset, *v. neut.* *Tailler à la bassette.*
 * *To tally*, (to agree, to answer exactly.) *Quadrer, s'ajuster, répondre exactement, se rapporter.*
Tallied, *adj. Marqué sur la taille.*
TALMUD, *f.* (a book of the decrees and constitutions of the Jewish Rabbies.) *Le Talmud.*
D. TALMUDICAL, *adj.* *Qui regarde le Talmud.*
TALMUDIST, *subst.* *Un Talmudiste.*
TALNESS, *f.* (the being tall.) *Grandeur, hauteur.*
 * **TALON**, *subst.* (bird's claw.) *Serre.*
D. TALSHIDE or *talwood*, *f.* (fire-wood cleft and cut into billets of a certain length.) *Bois coupé en bûches pour le chauffage.*
TAMARIND, *subst.* (a sort of Indian physical fruit.) *Tamarin*, sorte de datte sauvage.
TAMARISK, *subst.* (a sort of shrub.) *Tamaris* ou *tamarisc*, arbrisseau.
TAMBOUR, *f.* (a part of a tennis-court.) *Tambour* de jeu de paume.
TAME, *adj.* (gentle, not wild.) *Apprivoisé, doux, qui n'est point farouche.*
Tame beasts. *Bêtes apprivoisées, animaux domestiques.*
 A tame lion. *Un lion apprivoisé.*
 * *Tame*, (or humble.) *Humble, soumis, doux, traitable.*
 To grow tame. *S'apprivoiser, devenir humble.*
To TAME, *verb. act.* (or make tame.) *Dompter, apprivoiser, rendre doux & moins farouche.*
 * *To tame*, (to humble or conquer.) *Dompter, humilier.*
Tamed, *adj. Dompté, &c. V. to Tame.*
 * **TAMEABLE**, *adj.* *Domptable.*
TAMELY, *adv.* (with submission.) *Avec soumission, d'une manière soumise.*
 * *Tamely*, (cowardly, without resistance.) *Lâchement, sans faire aucune résistance.*
TAMENESS, *f.* *Soumission ou manière soumise, timidité.*
TAMER, *subst.* *Dompteur, apprivoiseur.*
TAMING, *f.* *L'action de dompter, &c. V. to Tame.*
 * **TAMINY**, *subst.* *Sorte d'étoffe de laine.*

T A M T A N

TAMKIN, *subst.* (or wooden stopple.) *Tampon*, gros bouchon de bois.
Ex. The tamkin of a great gun. *Le tampon d'un canon.*
To TAMPER with one, *verb. neut.* (to practise upon him (to endeavour to draw him in.) *Pratiquer quelqu'un, le solliciter, lui tâter le poulx, tâcher de le gagner.*
 * *To tamper too much with a disease*, (to take a great deal of physick to little or no purpose.) *Prendre trop de remèdes ou se choyer trop dans une maladie.*
Tampered with, *adj. Pratiqué, sollicité, &c. V. to Tamper.*
To be tampering with one. *Solliciter quelqu'un.*
TAMPOY, *subst.* (a curious sort of drink made of gilliflowers in the Moluccos and Philippine Islands.) *Sorte de boisson délicieuse qu'on fait dans les Moluques & dans les Iles Philippines.*
TAMY, *subst.* (a sort of stuff.) *Sorte d'étoffe.*
TAN, *f.* (bark of oak.) *Tan*, écorce de chêne moulue.
To TAN, *verb. act.* (to dress with tan.) *Tanner, passer en tan.*
Ex. To tan leather. *Tanner du cuir.*
 * *To tan*, (or burn as the sun does.) *Hâler, brûler le teint.*
To tan, *verb. neut.* *Se hâler.*
TANG, *f.* (or tack, an ill taste in meat.) *Évent, mauvais goût de viande.*
 * *Tang*, (ill taste in drink.) *Déboire.*
TANGENT, *subst.* or a tangent line, *adj.* (a right line perpendicular to the diameter of a circle drawn by one extremity of an arch.) *Une tangente.*
TANGIBILITY, *f.* (or being tangible.) *Qualité de ce qui peut être touché.*
TANGIBLE, *adj.* (that may be touched.) *Qui peut être touché.*
To TANGLE, *v. act.* *Embarrasser. V. to Intangle.*
TAN-HOUSE, *f.* (from to tan.) *Tannerie*, le lieu où l'on tanne.
 A tan-vat or tan-pit. *Fosse où l'on met les cuirs pour les tanner.*
TANISTRY, *f.* (an Irish law or custom whereby the most powerful and worthy did inherit the Principality.) *Loi ou coutume autrefois établie en Irlande, par laquelle ceux qui avoient le plus de mérite parmi les Princes & les plus grandes familles héritoient au préjudice de l'ainé.*
D. TANK, *f.* (a cistern to keep water in.) *Fontaine ou cuvette.*
TANKARD, *subst.* (a pot with a cover.) *Pot à couvercle.*
 A silver tankard. *Un pot d'argent.*
To TANN. *V. to Tan.*
Tanned, *adj. Tanné, &c. V. to Tan.*
 * *Tanned*, (or tawny.) *Hâlé, basané.*
TANNER, *subst.* *Tanneur.*
 A tanner's wife or widow. *Une tanneuse.*
TANNING, *subst.* *L'action de tanner, &c. V. to Tan.*
TANQUAM, *f.* (an University word, one that is fit company for fellows.) *Une personne qui a du mérite & qui est considérée parmi ceux qui ont quelque rang dans l'Université.*
TANSY, *f.* (an herb.) *Tanaïse*, herbe.
 A dish of Tansy. *Mets à l'Angloise, fait avec du blé en herbe, où l'on exprime du jus de tanaïse, avec un mélange d'œufs, de sucre, de muscade & de vin d'Espagne.*
To TANTALIZE, *verb. act.* *Faire envie, faire naître à quelqu'un l'envie d'une chose,*

T A N T A R 623

ou la lui offrir, & ensuite se moquer de lui, braver.
Tantalized, *adj.* *A qui l'on a fait naître l'envie d'une chose pour ensuite se moquer de lui, braver.*
D. TANTALIZER, *f.* *Celui ou celle qui fait naître à quelqu'un l'envie d'une chose pour ensuite se moquer de lui.*
TANTALIZING, *subst.* *L'action exprimée dans le verbe to tantalize.*
TANTAMOUNT, *adj.* (or equivalent.) *Équivalent, qui vaut autant.*
TANTIVY, *f.* (or a full gallop.) *Grand galop.*
Ex. To ride tantivy. *Aller au grand galop, courir à toute bride.*
 * *† A tantivy*, (a nickname given by fanatics to a wordly Churchman that bestirs himself for preferment.) *Un Ecclésiastique intéressé, qui se remue incessamment ou qui remue ciel & terre pour s'avancer dans l'Eglise.*
TAP, *f.* (whereat liquor runs out of a vessel.) *Robinet de bois.*
Tap house, (or ale-house.) *Un cabaret à bière.*
Tap-droppings. *Ce qui a dégoutté par le robinet.*
 * *Tap*, (for a wound.) *Canule, tuyau qu'on met dans une plaie.*
 * *Tap*, (blow or rap.) *Tape, coup, † taloche.*
To give one a tap or rap. *Donner une tape à quelqu'un, le taper.*
To TAP, *v. act.* (or to broach.) *Percer, mettre en perce ou en vidange, en parlant d'un tonneau de bière: on se sert du verbe to PIERCE, en parlant du vin.*
To tap one for the dropsy. *Faire l'opération de paracentese à quelqu'un.*
 * *To tap one*, (to put a tap to his wound, &c.) *Mettre une canule à quelqu'un.*
 * *To tap*, (or give a blow.) *Taper, donner une tape.*
 * *To tap a tree at the root.* *Cerner un arbre par le pied.*
TAPE, *subst.* *Ruban de fil ou tissu de fil.*
Tape-lace. *Dentelle faite avec du tissu.*
TAPER, *subst.* *Torche, flambeau.*
 A wax taper. *Un cierge.*
TAPER or *tapering*, *adj.* (conical, strait and small at one end like a cone or pyramid.) *Conique, pyramidal, qui est droit & va en pointe.*
To TAPER, *verb. neut.* (to grow taper.) *Aller en pointe.*
TAPESTRY or *tapestry hanging*, *subst.* *Tapisserie de haute lice.*
 A rich tapestry. *Une riche tapisserie.*
 A tapestry-maker. *Un tapissier ou faiseur de tapisserie.*
TAPPED, *adj.* (from to tap.) *Percé, mis en perce, &c. V. to Tap.*
TAPPING, *f.* (operation for the dropsy.) *Paracentese.*
TAPSTER, *subst.* *Celui qui tire la bière dans un cabaret.*
TAR, *subst.* *pitch and tar.* *Goudron.*
To do over with pitch and tar. *Goudronner.*
Tar-pawling. *V. Tarpawling.*
To TAR, *v. act.* (to do over with tar.) *Goudronner.*
TARANTULA, *f.* (a venomous insect.) *Tarantule.*
TARDILY, *adv.* (or slowly.) *Lentement, froidement, avec lenteur, lâchement.*
TARDINESS or *TARDITY*, *f.* (or slowness.) *Lenteur, lâcheté.*

TARDY, *adj.* (or flow.) Long, lent, qui est long-temps à faire quelque chose, paresseux, tardif, qui tarde beaucoup, lâche.
 * To have one's belly tardy. Avoir le ventre paresseux, être un peu constipé.
 * A tardy, (dull or slow) wit. Un esprit pesant, lent, grossier.
 * Tardy, (neglectful.) Négligent.
 * Tardy, (faulty, in a fault.) Coupable, qui est en faute ou en défaut.
 I never found him tardy. Je ne l'ai jamais trouvé en défaut.
 * I found him tardy, (he had little or nothing to say for himself.) Je l'ai trouvé sans excuse.
TARE, *subst.* (a sort of plant.) Ivoire.
 * Tare and tret, (two words used in the book of rates: the first is the weight of boxes, straw, cloaths, &c. wherein goods are pack'd; the other is a consideration in the weight for waste in emptying and refelling goods.) Tare, déchet, diminution ou rabais qu'on alloue sur le poids des marchandises pour leur déchet.
TARE, *c'est un préterit du verbe to Tear.*
To TARE, *v. act.* Rabattre du prix d'une marchandise, pour la tare.
TARGE or **TARGET**, *f.* (a great shield used of old.) Targe, grand bouclier d'autrefois.
TARIFF, *f.* (cartel of commerce.) Tarif.
TARN, *v.* Bog.
To TARNISH, *v. réc.* (to lose the gloss or splendor.) Se ternir, perdre son éclat.
To tarnish, *v. act.* Ternir.
Tarnished, *adj.* Terni.
TARPAWLING, *subst.* (a tarred canvass laid on the deck of a ship to keep the rain out.) Tente goudronnée, dont on se sert dans un navire.
 * A tarpawling, (or downright seaman.) Un vrai matelot.
 * I am your true tarpawling or downright servant. Je suis votre très-humble valet.
TARR, *v.* Tar.
TARRED, *adj.* Goudronné.
TARRAGON, *subst.* (or dragon-wort.) Serpentine, herbe.
TARRASS, *v.* Terrass.
TARRIER, *f.* Sorte de chien de chasse.
To TARRY, *verb. neut.* (to stay, to lag or loiter.) Tarder, demeurer, attendre, s'arrêter, s'amuser.
 Where did you tarry so long? Où avez-vous tant tardé? où vous êtes-vous amusé si long-temps?
 * To tarry, (to stay or remain.) Demeurer, rester, s'arrêter, attendre.
 We tarried there two days. Nous demeurâmes ou nous restâmes là deux jours, nous nous y arrêtrâmes deux jours.
 Tarry for me there. Attendez-moi là.
TARRYING, *subst.* L'action de tarder, &c. *v.* to Tarry.
TARSEL, *f.* Sorte d'oiseau de proie.
TARSUS, *subst.* Tarçe, terme d'Anatomie.
TART, *adj.* (or sharp, in a proper and figurative sense.) Vert, aigre, piquant, dans le sens propre & figuré.
 Tart fruit. Du fruit vert ou piquant.
 Tart-wine. Vin vert ou piquant.
 * Tart in his reproofs. Aigre dans ses réprimandes.
 * To be tart with one. Reprendre quelqu'un aigrement, lui faire une verte réprimande.
 * To give one a tart answer. Faire une

réponse verte ou piquante à quelqu'un, lui répondre vertement.
TART, *subst.* Une tarte.
 An apple-tart. Une tarte de pommes.
 A tart-pan. Une tourtière.
TARTANE, *f.* Une tartane, grosse barque, dont on se sert sur la Méditerranée.
TARTAR, *subst.* (the lees or dregs of wine that stick in the sides of wine-vefels.) Tartre.
 Refined tartar. Tartre purifié.
 To catch a tartar, (to meet with one's match.) Prendre martre pour renard: *Pr.*
 * † trouver chaussure à son pied, trouver à qui parler.
 * † To catch a tartar, (to be disappointed.) Manquer son coup.
TARTAREAN, *adj.* (of hell, from the Latin, tartarus.) Infernal.
TARTAROUS, *adject.* Qui se réduit en tartre, tartareux.
TARTLY, *adv.* (from tart, *adj.*) Aigrement, avec aigreur, vertement.
TARTNESS, *f.* (the being tart of taste.) Aigreur, qualité aigre, vert, acidité.
 * Tartness, (in words.) Aigreur, paroles aigres, paroles piquantes ou choquantes.
TASK, *f.* (work one is to do.) Tâche, chose à faire.
 Ex. To set one a task. Donner une tâche à quelqu'un, lui donner quelque chose à faire.
 A hard task. Une chose difficile à faire, une chose bien difficile.
 * † To take one to task (to scold at him) for a thing. Gronder quelqu'un pour quelque chose, * † lui laver la tête, parler à sa barrette, l'entreprendre.
 Task-master. Celui qui donne à chacun sa tâche.
TASS, *subst.* Tassette.
 Ex. The tass of an armour. La tassette d'une cuirasse.
TASSEL, *f.* (for a book.) Signet, qu'on met dans les livres.
 * The tassels of a coach. Mains de carrosse.
 Tassel or tassel-hawk. Tiercelet de faucon, le mâle du faucon.
 * The tassel of a faker. Sacret, mâle du sacre.
 * Neck-cloth-tassels. Glands de cravate.
TASTE, *subst.* (one of the five outward senses.) Goût, un des cinq sens externes.
 To be out of taste, to have one's mouth out of taste. Avoir le goût dépravé.
 That has put my mouth out of taste with all manner of meat. Cela m'a ôté le goût des viandes, cela m'a tout dégoûté.
 * Taste (or discerning faculty.) * Goût, discernement.
 * Taste, (or favour.) Goût, saveur.
 * To take a light taste of a thing. Tâter ou goûter quelque chose du bout des lèvres.
 To have a taste of a thing. Goûter quelque chose ou de quelque chose.
 * To give an ill taste, (or character) of one. Parler mal de quelqu'un, en parler en mauvais termes, le mettre mal dans l'esprit de quelqu'un.
 To taste, *v. act.* Goûter, tâter.
 To taste wine. Goûter du vin, en faire l'essai.
To TASTE, *v. neut.* Avoir quelque goût.
 This tastes well. Ceci a bon goût.
 * This tastes well to my palate. Je le

trouve à mon goût, je le trouve fort bon.
 Tasted, *adj.* Goûté, tâté.
 Well-tasted. Qui a bon goût.
 Ill-tasted. Qui a mauvais goût.
 * **TASTEFUL**, *adj.* (savoury.) Savoureux, de haut goût.
 * **TASTELESS**, *adj.* (insipid.) Insipide, fade, sans goût.
 * **TASTELESSNESS**, *subst.* Insipidité.
TASTER, *subst.* Celui ou celle qui goûte.
 The King's taster. Celui qui fait l'essai de ce que le Roi va boire ou manger.
 * A taster, a little cup to taste the liquor withall. Essai ou petite tasse.
TASTING, *subst.* L'action de goûter.
 The sense of tasting. Le goût.
TATCH, *v.* Tache.
TATTER, *f.* (or rag.) Lambeau, guenille, haillon.
 * He has scarce a tatter to his breech. A peine a-t-il de quoi se couvrir le derrière.
TATTERDEMATION, *subst.* (a ragged man or woman.) Un gredin, une gredine, un homme ou une femme couverte de haillons ou de guenilles.
TATTERED, *adj.* Tout déchiré, couvert de haillons ou de guenilles.
To TATTLE, *v. neut.* (to prattle.) Babiller, causer, jaser, caqueter.
TATTTLER, *subst.* (a tattling man or woman.) Un babillard, une babillarde, un causeur, une causeuse.
TATTLING, *f.* Babil, caquet ou l'action de babiller, de causer, de caqueter.
 Tattling, *adj.* Causeur, babillard.
 * **TATTOO**, *f.* (beat drum.) Retraite.
TAVERN, *subst.* Cabaret à vin, taverne.
 A tavern-keeper. Cabaretier, tavernier, cabaretiere, taverniere.
 A tavern-hunter. Un homme qui fréquente les cabarets ou qui se plaît au cabaret, un débauché.
TAUGHT, *adj.* (from to teach.) Enseigné, &c. *v.* to Teach.
 P. You are better fed than taught. Vous êtes trop bien nourri & trop mal appris.
TAUNT, *f.* (a reproachfull jest.) Railerie, raillerie mêlée de reproche, brocard, lardon.
TAUNT, *adj.* (a sea-term for extraordinary tall.) Fort grand, fort haut, d'une grande hauteur.
 Ex. The masts of that ship are very taunt. Les mâts de ce vaisseau sont d'une grande hauteur.
 Taunt-masted. Dont les mâts sont trop grands.
To TAUNT, *verb. act. & neut.* Railler, brocarder, reprocher.
 To taunt one or to taunt, (or joke) upon one. Railler quelqu'un, lui donner des lardons, le brocarder.
 Taunted, *adj.* Raillé, brocardé.
TAUNTER, *subst.* Railleur, railleuse.
TAUNTING, *subst.* Raillerie ou l'action de railler, &c. *v.* to Taunt.
TAUNTINGLY, *adj.* En raillant, par raillerie.
TAURUS, *subst.* (one of the twelve celestial signs.) Le taureau, un des douze signes du Zodiaque.
TAUTOLOGICAL, *adj.* (full of tautologies.) Plein de redites ou de répétitions.
 * **TAUTOLOGIST**, *subst.* Qui fait des répétitions ennuyeuses.
TAUTOLOGY, *f.* (a repeating of one and the same thing in other words.) Tautologie, redite, répétitions.
TAW, *subst.* (a sort of marble ball with which

T A W T E A

which the children play.) *Petite balle ou boule de marbre, avec laquelle les enfans jouent.*

To TAW, verb. act. (or tan.) *Tanner.*

* † I shall taw your hide, (or belabour your bones.) *Je vous rosserai.*

TAWDRY, adj. (ridiculously gay.) *Voyant, pimpant, qui paroît beau, mais d'une beauté ridicule.*

Ex. A tawdry dress. *Un habit trop voyant, un habit de comédien.*

A tawdry woman. *Une femme pimpante, qui s'habille comme une comédienne.*

TAWED, V. Tanned.

TAWER, V. Tanner.

TAWING, V. Tanning.

TAWNY, adj. (of a tawny colour.) *Tanné, de couleur de tan.*

* A tawny (or swarthy) complexion. *Un teint basané, teint hâlé, ou brulé.*

TAX, f. *Taxe, impôt, imposition, charge.*
A land-tax. *Impôt sur les biens de terre, taille.*

The parish-taxes. *Les charges de la paroisse.*

A tax-gatherer. *Un collecteur.*

To TAX, verb. act. (to lay a tax.) *Taxer, imposer ou faire une taxe, mettre des impôts.*

* To tax, (or charge one with a thing.) *Taxer, ou accuser quelqu'un d'une chose, la lui reprocher.*

* To tax or blame. *Taxer, blâmer.*

TAXABLE, adj. (or liable to taxes.) *Subject aux taxes.*

TAXATION, subst. *Taxation, taxe.*

TAXED, adj. *Taxé, &c. V. to Tax.*

TAXERS, f. (two yearly Officers at Cambridge, who gage all weights and measures.) *On appelle ainsi à Cambridge deux Officiers qui ont l'inspection sur les poids & sur les mesures.*

TAXING, f. *L'action de taxer, &c. V. to Tax.*

TAYLOR, or rather tailor, f. (one that makes cloaths.) *Un tailleur.*

A man's taylor. *Tailleur pour homme.*

A woman's taylor. *Tailleur pour femme.*

A woman taylor. *Une femme qui fait le métier de tailleur.*

D. TAZEL, f. (a kind of hard bur used by clothiers.) *Chardon, dont se servent les ouvriers en drap.*

TEA, f. (an Indian shrub or the leaf of it.) *Thé, arbrisseau Indien, ou la feuille de cet arbrisseau.*

* Tea, (the drink made with the leaf of the tea-shrub.) *Du thé, boisson qui se fait avec les feuilles du thé.*

To drink tea. *Prendre, ou boire du thé.*

Tea table, of china-ware. *Plateau à servir du thé.*

Tea-spoon. *Cuiller à thé.*

To TEACH, verb. act. (to learn or instruct.) *Enseigner, apprendre, montrer.*

To teach one to read. *Apprendre, ou montrer à quelqu'un à lire.*

Teach me how to do it. *Montrez-moi comment cela se fait.*

P. To teach one's grandam to grope ducks. P. *Apprendre à son pere à faire des enfans.*

* To teach, (or preach.) *Prêcher.*

* To teach one with. *Déniaiser quelqu'un.*

TEACHABLE, adj. (willing to be taught.) *Docile, d'humeur d'apprendre.*

TEACHABLENESS, f. *Docilité.*

TEACHER, subst. *Celui qui enseigne, qui*

Tome II.

T E A T E D

montre, ou qui apprend, un Maître, un Docteur.

* A Teacher, (or Preacher.) *Un Prédicateur, celui qui prêche, un Ministre.*

TEACHING, f. *L'action d'enseigner, de montrer, ou d'apprendre.*

TEAGE, V. Tigh.

TEAL, f. (a sort of fowl.) *Sarcelle, forte d'oiseau.*

TEAM, f. *Attelage.*

Ex. A team of horses, or oxen. *Un attelage de chevaux, de charrue, ou de bœufs.*

To TEAM, verb. act. *Atteler.*

TEAR, f. *Larme, pleurs.*

To shed tears. *Répandre ou verser des larmes.*

Tears that proceed from joy. *Des larmes de joie.*

To TEAR, or tear off, verb. act. (to rend, or pull in pieces.) *Déchirer, mettre en pieces.*

To tear one in pieces. *Déchirer quelqu'un, ou le mettre en pieces.*

* To tear one to pieces, (or tire his heart out.) *Désoler quelqu'un, le tourmenter, ne le laisser point en repos.*

To tear, verb. recip. *Se déchirer.*

TEARER, f. *Qui déchire.*

TEARING, f. *Déchirement, l'action de déchirer, ou de se déchirer.*

* Tearing, (or thing torn.) *Déchirure.*

* Tearing, adj. *Fort, puissant.*

Ex. A tearing (or loud) voice. *Une forte ou puissante voix.*

* A tearing (or high flown) lass. *Une fille qui le porte haut, ou qui prend de grands airs.*

Tearing, adv. Ex. She goes tearing, (or wonderful) fine. *Elle le porte extrêmement beau, elle va toujours parfaitement bien mise, elle est toujours pimpante.*

To TEASE, verb. act. (to vex, to weary with a thing unpleasant.) *Tourmenter, faire enrager, † tarabuster.*

Teased, adj. *Tourmenté, qu'on a fait enrager, &c.*

TEASING, f. *L'action de tourmenter, ou de faire enrager.*

TEASEL, f. (plant.) *Chardon.*

TEASTER, subst. *Qui tourmente.*

TEAT, f. (or dug.) *Mamelle.*

* Teat, (or nipple of bears.) *Tette.*

TECHILY, adv. *De mauvaise grace, de mauvaise humeur.*

TECHINESS, f. (from techy, or forwardness.) *Mauvaise humeur, humeur revêche.*

TECHNICAL, adj. (belonging to an art or science.) *Technique, d'art, ou de science.*

A technical word. *Un terme d'art.*

A technical Dictionary. *Un Dictionnaire technique, ou des arts & des sciences.*

TECHY, adj. (froward or apt to find fault with every thing.) *Revêche, de mauvaise humeur, à qui rien ne plaît, qui trouve par tout à redire.*

TEDDER, V. Tether.

TE-DEUM, f. (a thanksgiving song.) *Le Te Deum, hymne sainte qu'on chante pour remercier Dieu.*

To sing Te Deum. *Chanter le Te Deum.*

TEDIOUS, adj. (long, slow.) *Long, lent.*

* Tedious, (long, tiresome.) *Long, ennuyeux, ennuyant, lassant, fatigant.*

A tedious Preacher. *Un Prédicateur ennuyant.*

T E D T E L 625

A tedious discourse. *Un discours ennuyant ou ennuyeux.*

TEDIOUSLY, adv. *D'une manière ennuyeuse.*

He kept us tediously long in discourse. *Il nous a fort ennuyés.*

TEDIOUSNESS, subst. *Longueur, longueur ennuyeuse.*

To TEEM, verb. neut. (or to be with child.) *Être enceinte, ou grosse.*

↓ To teem, V. to Pour.

TEEMFUL, adj. (prolifick.) *Fécond.*

TEEMING, adv. *Fertile, féconde, qui fait beaucoup d'enfans; en parlant d'une femme.*

* Teeming, (or fruitful.) * *Fertile, fécond, abondant.*

TEEMLESS, adj. *Stérile.*

TEEN, V. Sorrow.

TEENS, Ex. She is just entered into the teens, (she is just thirteen.) *Elle a justement treize ans. Cette expression vient de ce qu'en Anglois les nombres depuis douze jusqu'à vingt finissent tous en teen.*

TEETH, Dents, c'est le pluriel de tooth.

* † To throw something in one's teeth, (to reproach him with it.) *Jeter quelque chose au nez de quelqu'un, la lui reprocher.*

TEGUMENT, f. (cover.) *Tégument, terme d'anatomie.*

TEIL-TREE, f. (or linden-tree.) *Tilleul, forte d'arbre.*

TELESCOPE, subst. (or prospective-glass.) *Un télescope, forte de lunette d'approche.*

TELESCOPICAL, adj. Ex. *Telescopical stars. Etoiles qu'on ne peut découvrir qu'à la faveur d'un télescope.*

To TELL, verb. act. (to say or declare.) *Dire, déclarer.*

To tell one's opinion. *Dire son sentiment.*

* To tell a thing ABROAD. *Dire une chose à tout le monde, la divulguer, la publier.*

* This is to tell (or teach) us. *C'est pour nous apprendre.*

To tell, (to show.) *Montrer, faire voir.*

That very thing tells who you are. *Cela même fait voir qui vous êtes.*

* To tell one of a thing (by way of information or advice.) *Dire ou faire savoir une chose à quelqu'un, l'en avertir, l'en informer, lui en donner avis.*

To tell one of a thing, (to communicate it to him.) *Communiquer quelque chose à quelqu'un.*

* To tell one of a thing, (by way of remembrance.) *Dire quelque chose à quelqu'un, faire souvenir quelqu'un de quelque chose, lui en parler.*

* To tell, (to count, or compute.) *Compter, nombrer, supputer.*

* To tell, (to recount, or relate.) *Dire, conter, raconter, réciter, narrer.*

To tell news. *Dire des nouvelles.*

To tell a story. *Faire un conte, réciter, raconter, narrer, conter une histoire.*

To tell stories (or tales) of one. *Dire des faussetés de quelqu'un, faire des rapports ou de faux rapports de quelqu'un.*

* To tell one what he shall write. *Dictée à quelqu'un.*

* My conscience tells me quite contrary. *Ma conscience me ditte toute autre chose.*

* To tell one of his faults. *Faire voir*

K k k k

à quelqu'un ses défauts, l'en reprendre, lui dire ses vérités.

✧ I cannot tell (I know not) what to do. Je ne sais que faire.

No body can tell. Personne n'en fait rien.

I cannot tell how to deny him a kiss. Je ne saurois lui refuser un baiser.

I cannot tell, 'tis more than I can tell. Je n'en fais rien.

✧ A tell-tale. V. Tale.

TELLER, *f.* Diseur, diseuse.

Ex. A fortune-teller. Un diseur ou une diseuse de bonne aventure.

✧ A teller of money. Un compteur d'argent.

The tellers of the exchequer. Les compteurs, les comptables ou les receveurs de l'échiquier.

A tale-teller. Un conteur de sornettes.

TELLING, *f.* L'action de dire, &c. V. to Tell.

TEMERARIOUS, *adj.* (or rash.) Téméraire, hardi avec imprudence.

TEMERITY, *f.* (or rashness.) Témérité, hardiesse, imprudence.

TEMPER, *f.* (or constitution of body.) Tempérament, complexion.

To be in a good temper. Être d'un bon tempérament.

✧ Temper, (nature, humour, or genius.) Humeur, naturel, esprit.

To be of good temper. Être de bonne humeur, ou de bon naturel.

Two brothers of a quite contrary temper. Deux frères de deux humeurs entièrement opposées.

To show or carry on an even temper. Faire paraître une égalité d'esprit ou d'ame.

Revenge is contrary to the temper of the Gospel. La vengeance est contraire à l'esprit de l'Evangile.

✧ The temper of iron and steel. Trempe de fer ou d'acier.

✧ Temper, (moderation.) Modération, flegme.

Keep your temper, (don't fly into a passion.) Ne vous emportez pas, retenez votre colère.

Hali who till now had known no trouble, began to lose temper. Hali qui jusqu'à présent ne s'étoit jamais vu dans l'embarras, commença à perdre patience.

The old fox had a marvellous temper upon those occasions. Le vieux renard se possédoit à merveilles dans ces occasions.

To TEMPER, *verb. act.* (to moderate.) Tempérer, modérer.

✧ To temper, (or season.) Assaisonner.

✧ To temper iron or steel. Tremper du fer ou de l'acier, lui donner la trempe.

✧ To temper colours, (as Painters do.) Détremper, délayer des couleurs.

TEMPERAMENT, *f.* (or constitution.) Tempérament, complexion.

✧ Temperament, (or medium in any business or controversy.) Tempérament, adoucissement, accommodement.

TEMPERANCE, *f.* (or moderation, a moral virtue.) Tempérance, modération.

TEMPERATE, *adj.* (neither too hot nor too cold.) Tempéré, qui n'est ni trop chaud, ni trop froid.

Temperate country. Pays tempéré.

Temperate weather. Un temps doux, qui n'est ni trop chaud ni trop froid.

* Temperate, (or sober.) Tempérant, tempéré, modéré, sage, posé.

TEMPERATELY, *adv.* Avec tempérance.

✧ TEMPERATENESS, *f.* (mediocrity, calmness.) Modération.

✧ TEMPERATURE, *subst.* (of the air.) Température.

✧ Temperature (of the mind.) Modération.

TEMPERED, *adj.* Tempéré, &c. V. to Temper.

An even-temper'd man. Un homme d'une humeur égale.

TEMPERING, *f.* L'action de tempérer, d'assaisonner, ou de mêler. V. to Temper, dans tous ses sens.

TEMPEST, *subst.* (or storm.) Tempête, tourmente, orage.

To raise a tempest. Exciter une tempête.

TEMPESTUOUS, *adj.* (stormy.) Orageux.

TEMPLARS, *f.* (knights Templars; a sort of military and monkish order.) Templiers, ordre militaire & monastique.

✧ A templar, (a member of Templars-inn.) Un membre du Temple, qui est un fameux College de droit à Londres.

TEMPLE, *subst.* (or Church.) Temple, Église.

The temple of Jerusalem. Le temple de Jérusalem.

* Holy men are the temples of the living God. * Les saints hommes sont les temples de Dieu vivant.

✧ Temple, (a part of the head.) La tempe.

✧ The Temple, (or templars-inn in Fleet-street.) Le Temple, fameux College de droit à Londres.

TEMPLIES, *f.* Sorte de bijoux que les Dames de la première qualité portoient autrefois au front & à leurs tempes.

TEMPORAL, *adj.* (continuing for a time.) Temporel, qui ne dure que quelque temps.

✧ Temporal, (secular, not spiritual.) Temporel, séculier, par opposition à spirituel.

✧ They have a temporal reward. Ils sont récompensés temporellement.

TEMPORALITIES, or TEMPORALS, *f.* (the temporal estate of the Church, or church-men.) Le temporel, les biens temporels, revenu temporel.

TEMPORALLY, *adv.* (only for a time.) Temporellement, pour un temps, durant un temps.

TEMPORANEOUS, or TEMPORARY, *adj.* (lasting but a while.) Temporel, qui ne dure que quelque temps, qui n'est que pour un certain temps.

Temporary, (or transient.) Passager, de peu de durée.

To TEMPORIZE, *verb. neut.* (to comply with the times.) Temporiser, s'accommoder au temps.

TEMPORIZER, *f.* (or time server.) Temporiseur, un homme qui s'accommode au temps.

TEMPORIZING, *f.* Temporisement, l'action de temporiser.

To TEMPT, *verb. act.* (or entice.) Tenter, pousser, solliciter à faire quelque chose de mal.

✧ To tempt one's fidelity, (to make an attempt upon it.) Tenter la fidélité de quelqu'un, tâcher à la corrompre.

✧ To tempt, (to invite, to set agog.) Tenter, inviter, donner envie, faire naître le désir ou l'envie.

Tempted, *adj.* Tenté, &c.

✧ TEMPTABLE, *adj.* Sujet à la tentation.

TEMPTATION, *f.* Tentation.

To yield to the temptation. Succomber, se laisser aller, se rendre à la tentation.

TEMPTER, *f.* Tentateur.

The tempter, the devil that tempted our Saviour. Le tentateur ou l'esprit tentateur, le diable qui tenta Jesus-Christ.

TEMPTING, *f.* L'action de tenter, &c. V. to Tempt.

Tempting, *adj.* Tentant, qui tente.

TEN, *adj.* Dix.

Ten years old. Qui a dix ans.

Ten fold. Dix fois autant.

TENABLE, *adj.* (holdable or capable of defence.) Tenable, qui peut tenir, qui peut résister.

A tenable place. Une place tenable.

✧ Tenable, (that can be maintained.) Soutenable, qui peut se soutenir ou défendre.

This opinion is not tenable. Cette opinion n'est pas soutenable.

TENACIOUS, *adj.* (sticking fast.) Tenace, qui tient extrêmement, visqueux.

* Tenacious of his liberty, (that keeps it with might and main.) Qui garde sa liberté, qui en est jaloux.

* Tenacious, (close fisted, or covetous.) Tenace, attaché, taquin, chiche, avare, mesquin, intéressé, dur à la desferre.

TENACIOUSLY, *adv.* (or covetously.) Chichement, mesquinement, en taquin.

TENACITY, *f.* (the being tenacious or sticking fast.) Ténacité, viscosité.

* Tenacity, (or covetousness.) * Ténacité, taquinerie, avarice, chicheté, mesquinerie, humeur intéressée.

TENANCY, *f.* (a place to live in, held of another.) Maison que l'on tient d'un autre.

TENANT, *f.* (one that holds any land or tenement by any kind of right.) Possesseur, toute personne qui possède des fonds de terre ou une maison, soit par droit d'héritage, soit par don, ou prix d'argent.

He is only tenant for life of the paternal estate. Il n'a que l'usufruit du bien paternel sa vie durant.

✧ A tenant, (that holds land for a certain rent he pays to the Landlord.) Un Tenancier ou un Fermier.

✧ A tenant, (that holds by homage.) Un tenancier, un vassal.

A tenant that holds a house (or part of a house of another.) Un ou une locataire.

TENANTABLE, *adj.* Logeable.

TENCH, *f.* (a fresh water-fish.) Tanche, poisson d'eau douce.

To TEND, *verb. neut.* (to drive or aim at.) Tendre, aboutir, buter, viser, aller à une certaine fin, à un certain but.

I know what your discourse tends to. Je sais où tend votre discours.

To TEND, *verb. act.* (to look to.) Soigner, avoir soin, ou prendre soin, garder, accompagner.

Ex. To tend a sickly body. Prendre soin d'un malade, le garder, le soigner.

To tend the cattle. Garder le bétail.

✧ To tend (or offer) an averment in law. Offrir les preuves.

TENDENCY, *f.* (or drift.) But, fin, penchant.

✧ A medicine of an universal tendency. Une médecine universelle, un catholicon, un remède à toutes sortes de maux.

T E N

✧ Tendency, (or disposition.) *Disposition.*
TENDER, adj. (or soft.) *Tendre*, qui n'est pas dur.
 * Tender age, or tender years. * *L'âge tendre, le bas âge, la jeunesse, la première jeunesse.*
 ✧ Tender, (nice, the contrary of hardy.) *Délicat, foible, qui n'est pas fait à la fatigue.*
 * Tender, (kind, good natured.) *Tendre, sensible, qui a de l'amour ou de l'amitié.*
 * He has a tender heart. *Il a le cœur tendre.*
 * To be tender of one, or to have a tender love for him. *Être tendre pour quelqu'un, avoir de la tendresse pour lui, l'aimer tendrement.*
 Tender words. *Des paroles tendres.*
 * She has a tender love for her children. *Elle aime tendrement ses enfans.*
 * To have a tender regard to or for a woman's reputation. *Prendre un soin particulier de la réputation d'une femme.*
 * As to the rights and customs of war, they are points we must be very tender of. *Pour ce qui est des droits & des coutumes de la guerre, ce sont des choses pour lesquelles nous devons avoir de grands égards.*
 * Tender (or scrupulous) consciences. *Consciences tendres, scrupuleuses, ou délicates, des esprits foibles.*
 ✧ A tender equity. *Une équité timide.*
 Tender ey'd. *Qui a les yeux tendres.*
 * Tender-hearted. *Sensible, qui a le cœur tendre.*
 Tender-heartedness. *Tendresse, tendresse de cœur.*
TENDER, f. (a nurse of sick people.) *Une garde.*
 Tender (or love.) *V. Tenderness.*
 ✧ Tender (or offer.) *Offre.*
 ✧ Tender, (a sort of small sea-vessel.) *Allege, sorte de barque.*
TO TENDER, v. act. (or to offer.) *Offrir, présenter.*
 ✧ To tender, (to indulge.) *Traiter avec tendresse ou avec indulgence.*
 ✧ To tender (or love.) *Aimer, avoir de la tendresse pour, chérir.*
 ✧ As you tender your life, be gone. *Si votre salut vous est cher, éloignez-vous.*
 ✧ As they tender his Majesty's displeasure. *Sous peine d'encourir l'indignation ou la disgrâce de sa Majesté.*
 Tendered, adj. *Offert, &c. V. to Tender.*
TENDERING, f. *L'action d'offrir, &c. V. to Tender.*
TENDERLY, adv. (from tender, adj.) *Tendrement, avec tendresse.*
TENDERNESS, f. (a softness.) *Qualité tendre, & opposée à la dureté; tendreté, en parlant de viandes, &c. le mot de tendresse ne se dit guère qu'au figuré.*
 ✧ Tenderness, (niceness) of conscience. *Délicatesse de conscience.*
 * Tenderness of age. *Age tendre, jeunesse, la fleur de l'âge.*
 * Tenderness (or indulgence.) *Indulgence.*
 Tenderness, (love or kindness.) *Tendresse, tendre amitié ou amour tendre & passionné.*
 ✧ **TENDINOUS**, adj. *Tendineux*, terme d'anatomie.
TENDON, subst. (similar nervous part

T E N

annexed to muscles and bones.) *Tendon.*
TENDRED, *V. Tendered.*
TENDRIL, f. (a tender branch of a plant.) *Tendron, jeune branche ou rejeton de plantes.*
 ✧ Tendril of a vine. *Surgeon de l'avant.*
 ✧ A tendril (or gristle.) *Tendron, cartilage.*
TENEBRÆ or **tenebres**, f. (the roman service on wednesday, thursday, and saturday before Easter.) *Ténebres*, office qui se dit dans l'Eglise Romaine, le mercredi, le jeudi, & le vendredi saint.
TENEBROSITY, f. (or darkness.) *Ténebres, obscurité.*
TENEBROUS, adj. (or dark.) *Ténébreux, obscur ou plein de tenebres.*
TENEMENT, f. (house or land that a man holds of another.) *Tenement*, terme de pratique, maison ou terre que l'on tient d'un autre.
TENENT, *V. Tenet.*
TENERITY, f. (or tenderness.) *La qualité d'être tendre, en parlant d'une plante, &c.*
TENESMUS, f. (a continual but vain desire of going to stool.) *Tenesme.*
TENET, subst. (an opinion.) *Dogme, opinion.*
TENNIS or **tennis-ball**, f. *Paume.*
 Tennis-play. *Jeu de paume, un tripot.*
TENON, f. (the part of a post or rafter which is put into a mortise-hole.) *Un tenon.*
TENOR, f. (an order, fashion or state.) *Ordre, maniere, état.*
 ✧ Tenor, (intent or purport of a writing.) *Teneur, contenu.*
 ✧ The tenor (or sense) of his words. *Le sens de ses paroles.*
 ✧ Tenor, (constant way or conduct.) *Ex. 'Tis not a death-bed repentance, but the tenor of a man's life that must determine his fate to eternity. Ce n'est pas le repentir lorsqu'on est au lit de la mort, mais la conduite soutenue ou régulière de la vie, qui doit décider du sort de l'homme pour l'éternité.*
 ✧ Tenor, (that part in Musick next the bass.) *Taille, en terme de Musique.*
 Ex. To play or sing the tenor. *Faire la taille.*
 Counter-tenor. *Basse-taille.*
TENSE, f. (a term of Grammar.) *Temps, en terme de Grammaire.*
TENSION or **TENSENESS** or **TENSURE**, f. (bending or stretching.) *Tension.*
TENT, f. (or pavilion.) *Tente, sorte de pavillon.*
 A tent-maker. *Un faiseur de tentes.*
 Tent-cloth. *Coutil.*
 ✧ A tent, (for a wound.) *Tente, pour une plaie.*
 ✧ Tent, (a sort of Spanish wine of a deep red.) *Vin couvert d'Alicante ou d'Espagne.*
 ✧ To **TENT**, v. act. *Mettre une tente à une plaie.*
TENTATION, f. (or trying.) *Essai, épreuve, tentative, tentation.*
TENTATIVE, *V. Trying.*
TENTER, f. *Croc ou Crochet.*
 Tenter-hook, f. *Clou à crochet.*
 * 'Tis a Court humour to keep people upon the tenters (or to keep them at a bay.) *C'est l'esprit de la Cour d'amuser les gens ou de leur tenir le bec en l'eau.*
 ✧ To **TENTER**, *V. Stretch,*

T E N T E R 627

TENTH, adj. (from ten.) *Dixieme*; on prononce *dixieme*.
TENTHLY, adv. *En dixieme lieu.*
TENTHS, f. (the yearly portion which all ecclesiastical livings pay to the King.) *Décimes.*
TENUIOUS, *V. Tenuous.*
TENUIS, f. (a latin word to express a Greek consonant that has no aspiration.) *Tenue, consonne grecque muette.*
TENUITY, f. (the being tenuous.) *Ténuité, délicatesse, subtilité.*
TENUOUS, adj. (a word used in philosophy, for fine, subtil, thin.) *Tenu, subtil, délié, peu compacte.*
TENURE, f. (the title or manner, whereby lands and tenements are holden of the head landlord.) *Tenure, redevance, mouvance d'un fief, titre en vertu duquel on possède un tenement, &c.*
 Free-tenure. *Tenure en franc-aleu, un franc-aleu.*
TEPID, adj. (or lukewarm.) *Tiede, qui n'est ni chaud ni froid, dans le propre & dans le figuré.*
TEPIDITY, f. (lukewarmness.) *Tiédeur.*
 ✧ **TEPOR**, f. *Chaleur benigne.*
TERCE, f. (a measure of liquids.) *Un tiers, le tiers d'un muid.*
TERCEL, *V. Tassel.*
D. TERCET, f. (a third, in musick.) *Tierce, en musique.*
TEREBENTHINE, adj. *De térébenthine.*
 ✧ To **TEREBRATE**, *V. Pierce.*
TERGIVERSATION, f. (a dodging or shuffling.) *Tergiversation, chicane, détours, fuite.*
TERM, f. (or word.) *Terme, mot ou parole, expression.*
 ✧ Term, (bound or limit.) *Terme, fin, borne.*
 ✧ Term, (set time.) *Terme, temps préfix & réglé.*
 The term of three years. *Le terme de trois ans.*
 He has a lease for term of life. *Il a un bail pour sa vie durant.*
 ✧ The four terms of the year, (when places of judgment are open for all lawsuits.) *Les quatre termes de l'année, les quatre temps auxquels on tient les cours de justice dans le palais de Westminster.*
 Term-time. *Plaidoirie, le temps auquel on tient les séances des cours de justice.*
 ✧ Terms, (in the plural, condition.) *Condition ou conditions, point, termes.*
 The terms of capitulation. *Les conditions d'une capitulation.*
 I shall make him come to my own terms. *Je le ferai venir à mon point.*
 Upon what terms are they with the Emperor? *En quels termes sont-ils avec l'Empereur?*
 She was resolv'd not to taste of love or not to make any experiment in love, but upon honourable terms. *Elle ne voulut rien éprouver de l'amour qu'à bonnes enseignes.*
 ✧ To make good terms with one. *Faire une composition avantageuse avec quelqu'un.*
 ✧ To be upon even terms with one. *Ne céder en rien à quelqu'un, * être à deux de jeu.*
 ✧ Not upon any terms, (by no means.) *En aucune maniere, pas pour quoi que ce soit.*
 ✧ To keep terms with one. *Garder des mesures avec quelqu'un.*

♀ Women's terms (or monthly flowers.)
Les mois, les ordinaires, les purgations ou les fleurs des femmes.
 To TERM, *v. act.* (to call, to name.)
Nommer, appeler.
 ♣ TERMAGANCY, *f.* (turbulence.)
Vacarme.
 TERMAGANT, *f.* (a ranting, lusty, bold woman.) *† *Un vrai gendarme, une virago.*
 TERMED, *adj.* Appelé, nommé.
 ↓ TERMINABLE, *adj.* Qu'on peut limiter.
 To TERMINATE, *v. act.* (or to limit.)
Terminer, borner, limiter, donner des bornes.
 To terminate, (to end.) *Terminer, finir, achever.*
 To terminate a difference. *Terminer, vider, décider un différent.*
 To terminate, *verb. neut.* Finir, se terminer, aboutir.
 Terminated, *adj.* Terminé, borné, &c.
V. to Terminate.
 TERMINATION, *subst.* (or bounding.)
Limitation.
 ♀ Termination (or concluding.) *Conclusion.*
 The termination or ending of a word.
La terminaison ou la désinence d'un mot.
 TERMINER, *f.* *Ex.* A justice of oyer and terminer. *V.* Justice & Oyer.
 ♣ TERMINTHUS, *subst.* (a tumour.)
Terminthe.
 TERMLY, *adv.* (every term.) *Chaque terme.*
 D. TERMOR, *f.* (a law word, he or she that holds for term of years or life.) *Celui ou celle qui a un bail pour un certain nombre d'années ou pour sa vie durant.*
 TERNARY, *adj.* (belonging to ternion.)
Ternaire, de trois.
 TERNION, *subst.* (or three in number.)
Trois, nombre de trois, nombre ternaire.
 TERRÆ FILIUS. *V.* Prevaricator.
 ♣ TERRACE, *f.* (a small mount of earth.)
Terrasse.
 ↓ To TERRACE, *v. act.* Terrasser.
 TERRAQUEOUS, *adj.* (of earth and water mixt.) *Terrestre.*
Ex. The terraqueous globe. *Le globe terrestre.*
 TERRAR or rather TERRIER, *f.* (a book or roll wherein the several lands of a manor are described.) *Terrier, rôle des terres qui relevent d'un Seigneur.*
 TERRENE. *V.* Terrestrial.
 ↓ TERREOUS, *adj.* (earthy.) *Terreux.*
 TERRESTRIAL, *adj.* (or earthly.)
Terrestre.
 D. TERRE-TENANT, *f.* (he that has the actual possession of the land.) *Bien-tenant, celui qui est en possession d'une terre.*
 TERRIBLE, *adj.* (frightful or dreadful.)
Terrible, épouvantable, horrible, affreux.
 TERRIBLENESS, *f.* Horreur, qualité terrible ou horrible.
 TERRIBLY, *adv.* Terriblement, horriblement, furieusement, épouvantablement.
 ♀ To look terribly, *adv.* Paroitre terrible, avoir la mine furieuse ou le regard furieux.
 TERRIER, *f.* (a sort of hunting dog.)
Basset, chien propre pour chasser en terre.
 ♀ Terrier, (register of lands.) *Terrier.*
 TERRIFICK, *adj.* (frightful.) *Terrible, affreux, horrible.*
 To TERRIFY, *v. act.* (or strike a terrou into.) *Épouvanter, donner de la terreur, effrayer, faire peur.*

Terrified, *adj.* Épouvané, effrayé.
 TERRIFYING, *subst.* L'action d'épouvanter, &c. *V.* to Terrify.
 D. TERRITORIAL, *adj.* Qui appartient à un territoire.
 TERRITORY, *f.* (the land within the bounds of any place.) *Territoire.*
 TERROUR, *f.* (great fright.) *Terreur, épouvante, grande crainte, grande frayeur.*
 To strike terrou into one or to strike him with terrou. *Donner de la terreur à quelqu'un, l'épouvanter.*
 * He is the terrou of the universe. * *Il est la terreur de l'univers.*
 TERSE, *adj.* (neat, polite.) *Net, poli, clair.*
Ex. A terse style. *Un style net ou poli.*
 TERSE, *f.* *V.* Terce.
 TERTIAN, *adj.* (that comes again every third day.) *Tierce.*
Ex. A tertian ague. *Une fièvre tierce.*
 To TERTIATE, *v. act.* (to till ground a third time.) *Tiercer, donner aux terres une troisième façon.*
 TEST, *f.* (an instrument on which they refine gold and silver.) *Coupelle.*
 ♀ Test, (an oath appointed by an act of Parliament, which consists chiefly in renouncing the Pope's supremacy, and the tenet of transubstantiation.) *Le Test ou serment du Test, serment établi par acte de Parlement au préjudice des Catholiques Romains, qui consiste particulièrement à renoncer à la primauté du Pape & au dogme de la transsubstantiation.*
 To take the test. *Prêter le serment du test.*
 * Test (or trial.) *Épreuve, touche, * pierre de touche.*
 * To put one to the test. *Mettre quelqu'un à l'épreuve.*
 * He won't stand the test. *Il craint la touche, il n'en viendra jamais à l'épreuve.*
 TESTACEOUS, *adj.* (or having a shell.)
Testacée.
 TESTAMENT, *f.* (or last will.) *Testament ou dernière volonté.*
 ♀ Testament (or covenant, in the scripture phrase.) *Testament, alliance, en terme d'écriture sainte.*
 ♀ A testament, (a book containing the new testament.) *Un testament.*
 TESTAMENTARY, *adj.* (belonging to a testament.) *Testamentaire.*
 ♣ TESTATE, *adj.* (having made a will.)
Qui a testé.
 TESTATOR, *f.* (he that makes or has made a testament.) *Testateur.*
 TESTATRIX, *subst.* Testatrice.
 TESTER, *f.* (or six pence.) *Six sous, pièce de six sous.*
 ♀ Tester, (of a bed.) *Fond de lit ou ciel de lit.*
 TESTICLE, *f.* (cod or stone.) *Testicule.*
 D. TESTICULAR, *adj.* (of the testicles.)
Qui concerne les testicules.
 TESTIFICATION, *f.* Témoignage.
 ♣ TESTIFICATOR or TESTIFIER, *f.*
Qui rend témoignage.
 To TESTIFY, *v. act.* (to witness or certify.) *Témoigner, attester, rendre témoignage, assurer, certifier.*
 Testified, *adj.* Témoigné, attesté, dont on a rendu témoignage, assuré, certifié.
 TESTIFYING, *f.* L'action de témoigner, d'attester, &c. *V.* to Testify.
 TESTIMONIAL, *adj.* (belonging to testimony.) *Testimonial.*

TESTIMONIAL, *subst.* (or certificate.)
Certificat, attestation.
 ♀ Testimonial (or certificate of an ecclesiastical superior.) *Testimoniales ou lettres testimoniales.*
 TESTIMONY, *f.* (or witness.) *Témoignage, rapport juridique d'un ou de plusieurs témoins.*
 ♀ Testimony, (relation, report or account.) *Témoignage, rapport, en général.*
 ♀ Testimony, (or proof.) *Témoignage, preuve, marque, assurance, foi.*
 In testimony whereof. *En foi de quoi.*
 ♀ Testimony, (a scripture-word for law, ordinance.) *Témoignage, loi, ordonnance, dans le style de la sainte Écriture.*
 TESTINESS, *f.* (the being testy.) *Mauvaise humeur, humeur bourru, caprice.*
 TESTON, *f.* (a french coin of old.) *Un teston.*
 TESTY or TETCHY, *adj.* (peevish or snappish.) *Rebarbatif, bourru, bizarre, capricieux, fantasque.*
 ♣ TÊTE A TÊTE, *f.* (cheek by jowl.)
Tête-à-tête.
 TETHER, *f.* (a rope to tie a horse's leg with.) *Entraves d'un cheval.*
 * To be brought to a tether (or under subjection.) *Être assujéti.*
 * To hold one to his tether. *Tenir quelqu'un de court, le tenir sujet.*
 * To keep within one's tether. *S'assujétir, se tenir dans les bornes.*
 To TETHER, *v. act.* Entraver, mettre des entraves.
 Tethered, *adj.* Entravé.
 TETRARCH, *f.* (the governor of the fourth part of a country.) *Tétrarque.*
 TETRARCHY, *f.* (the government of a tetrarch.) *Tétrarchie.*
 TETRASTICK, *f.* (or four verses.) *Un quatrain, quatre vers.*
 ♣ TETRICAL. *V.* Froward.
 TETTER, *f.* (or ring-worm.) *Une dartre.*
 TEUTONICK, *adj.* Teutonick, germanique, tudesque.
Ex. The teutonick order. *L'ordre teutonick.*
 The old teutonick language. *Le tudesque, langage des anciens Allemands.*
 To TEW. *V.* to Tug.
 ♀ To tew the mortar. *Raboter le mortier.*
 Tewed, *adj.* Raboté.
 ↓ TEWEL, *f.* Tuyau.
 ♣ To TEWIAW. *V.* Break.
 TEXT, *f.* Texte.
 The text of the law, (the very words of the law.) *Le texte de la loi.*
 The text of a sermon. *Le texte d'un sermon.*
 ♀ Text-letter, a letter with a flourish.
Un cadeau ou lettre grise, parmi les Imprimeurs.
 ♣ TEXTILE, *adj.* (capable of being woven.) *Textile.*
 TEXTUARIST, *f.* (a divine well vers'd in the holy scripture.) *Un homme versé dans le texte de la Bible.*
 TEXTUARY, *adj.* Contenu dans le texte ou qui a l'autorité du texte.
 ♀ A good textuary, (that is well acquainted with the holy scripture.) *Un homme qui entend bien le texte de la bible.*
 TEXTURE, *subst.* (or weaving.) *Tissu, tissure, contexture.*

R. Le son de TH est la plus grande difficulté que les étrangers rencontrent dans la prononciation de la langue Angloise. Il se prononce de deux différentes manières, l'une qui approche d'un D, & l'autre d'un T aspiré, l'un & l'autre en appuyant, plus ou moins, la langue contre les dents, & faisant une espèce de sifflement; mais après tout, ce sont des sons qui ne s'apprennent que par l'oreille.

I. Le TH se prononce comme un D légèrement sifflé dans ces mots, The, This, That, Thou, Then, & quelque autres; & dans les mots qui finissent en Ther. Ex. Lather, Father, &c. exceptez Murther & Burthen, & leurs dérivés, qu'on écrit & qu'on prononce aujourd'hui, Murder, Burden.

II. Le TH qui se prononce en t aspiré se trouve, 1. dans tous les autres mots qui commencent par th; comme thanks, thaw, thief, think, &c. il en faut pourtant excepter ces deux, Thames & Thime, où th se prononce à la Française, comme un simple t. 2. Dans ces mots, bath, birth, breath, death, health, forsooth, growth, youth, with, & quelques autres, avec leurs dérivatifs. 3. A la troisième personne sing. du temps présent de l'indicatif, comme he doth, he saith, he telleth, he drinketh: il est vrai qu'ici le th se change souvent en f, ou es, & se prononce en f. Ex. He do's ou he does, he eats, he drinks.

THALMUD. V. Talmud.

THAN, (a conjunction used to make a comparison.) Que.

Ex. Gold is more precious than silver. L'or est plus précieux que l'argent.

Than which, never was any thing more absurd or ridiculous. Qui est la chose du monde la plus absurde & la plus ridicule qui fut jamais.

THANAGE, f. Ex. Thanage of the King, (a certain part of the King's land or property, whereof the Governour was called Thane.) Certaine partie du domaine du Roi, sous la conduite d'un Gouverneur qu'on appelloit Thane.

THANE, f. (an old Saxon word which signifies sometimes a nobleman, sometimes a Magistrate, but more properly an Officer or Minister of the King.) Un Noble, un grand Seigneur ou un Officier du Roi.

To THANK, v. act. (or give thanks.) Remercier, rendre grâces.

I thank'd him a thousand times. Je lui fis mille remerciemens.

I am better, I thank God. Je me porte mieux, grâces à Dieu ou Dieu merci.

He may thank me for't. C'est moi qui en suis la cause, il m'en a l'obligation ou il m'en est redevable.

He is ruined, and he may thank himself for't. Il est ruiné, & c'est lui qui en est la cause ou qui l'a bien voulu, il s'est ruiné par sa propre faute.

Thanked, adj. Remercié.

God be thanked. Dieu merci, Dieu soit loué ou grace à Dieu.

THANKFUL, adj. Reconnoissant, plein de reconnaissance, qui a de la gratitude.

He was very thankful to me. Il m'a fort remercié, ou il m'en a su bon gré.

THANKFULLY, adv. Avec action de grâces, avec remerciement, d'une manière pleine de reconnaissance.

THANKFULNESS, f. Gratitude, reconnaissance.

THANKLESS, adj. (ungrateful.) Ingrat.

THANKLESSNESS, f. Ingratitude.

THANKS, f. Graces, remerciemens.

Give God thanks. Rendez grâces à Dieu.

Does he expect any thanks for this?

Croit-il qu'on veuille l'en remercier? s'imagine-t-il qu'on lui en sache gré? ou qu'on lui en ait l'obligation?

I shall have some money, and no thanks to you. J'aurai de l'argent sans vous, ou sans vous en avoir l'obligation.

Thank-offering. Sacrifices d'action de grâces.

Thank-worthy. Qui mérite des remerciemens.

Thanksgiving. Action de grâces.

THAT, (a pronoun demonstrative.) Ce ou cet, cette, celui-là, celle-là, cela.

Ex. That dog. Ce chien.

That child. Cet enfant.

That woman. Cette femme.

That is, that is to say. C'est-à-dire.

Take this, and give me that. Prenez celui-ci & me donnez celui-là, prenez celle-ci & me donnez celle-là.

What book is that? Quel livre est cela?

With that. A ces mots.

'Tis a strange delight that some people take in telling of lies. C'est un étrange plaisir que celui que prennent certaines gens à mentir.

We are now of that age that we must mind the time to come. Nous sommes maintenant d'un âge à songer à l'avenir.

He is of that humour that none can agree with him. Il est d'une telle humeur que personne ne peut compter avec lui.

According to that of Horace. Suivant ce que dit Horace.

I thought it would come to that. J'ai cru que la chose en viendrait-là.

At that time. En ce temps-là, alors.

That way. Par là.

What of that? Que s'ensuit-il?

THAT, (a relative pronoun, which.)

Qui, que, quoi, lequel, laquelle.

He that speaks. Celui qui parle.

Those that I see. Ceux que je vois.

The horse that I rid upon. Le cheval que je montois, ou sur quoi j'étois monté.

This is the subject that we are met for. C'est le sujet pour lequel nous sommes assemblés.

THAT, conj. Que, afin que.

So that, inasmuch that. Si bien, de telle sorte, de sorte, ou tellement que.

Seeing that. Vu que, ou puisque.

I'll take care that you be acquainted with all passages. Je prendrai soin de vous informer de tout.

He does his duty only that he may be praised. Il ne fait son devoir qu'afin d'être loué.

That I may be short. Pour être court, afin d'être court.

THATCH, f. (or stubble.) Chaume.

To THATCH, v. act. Couvrir de chaume.

Thatched, adj. Couvert de chaume.

A thatched house. Une chaumine ou chaumière, maison couverte de chaume.

THATCHER, f. Un couvreur en chaume.

THATCHING, f. L'action de couvrir de chaume.

THAW, f. Dégel.

To THAW, verb. act. & neut. Dégeler, dans un sens actif & neutre.

It thaws. Il dégele.

Thawed, adj. Dégelé.

THAWING, f. L'action de dégeler.

Thawing, adj. Ex. 'Tis thawing weather. Le temps est au dégel.

THE, (an article called definite, in opposition to A the indefinite article.) Le, la, les.

Ex. The world. Le monde.

The house. La maison.

The boys and girls. Les garçons & les filles.

R. Cet article est quelquefois une marque de distinction, de restriction ou d'excellence.

Ex. The one of them is dead, the other alive. L'un d'eux est mort, l'autre est en vie.

We have undone the man. Nous avons perdu ce pauvre homme.

Alexander the Great. Alexandre le Grand.

The higher we are, the lower we ought to behave ourselves. Plus nous sommes élevés, plus nous devons faire paraître d'humilité dans notre conduite.

He is never the better. Il n'en est pas meilleur, il n'en vaut pas davantage.

THEATINS, subst. (a religious order.) Théatins, sorte d'ordre religieux.

THEATRICAL, adj. (belonging to a theatre.) Théâtral.

THEATRE, f. (or stage.) Un théâtre.

* The theatre of war. * Le théâtre de la guerre.

THEATRICAL or THEATRICK, V. Théâtral.

THEATRICALLY, adj. D'une manière théâtrale.

THEE, c'est un cas du pronom thou, V. Thou.

THEFT, f. (from thief.) Larcin, vol.

Theft-bote, (a law-word for the receiving of goods from a thief.) L'action de receler un vol.

THEIR, (c'est le pluriel du pronom possessif, His & Her.) Leur, leurs.

Ex. Their folly. Leur folie.

Their pleasures. Leurs plaisirs.

Theirs, c'est un pronom possessif qui dérive de their, & qui veut dire à eux, ou à elles.

This is theirs. Ceci est à eux, ou à elles.

THEM, (pluriel de He & She.) Les, eux, elles, leur.

Ex. I love them. Je les aime.

I was with them. J'étois avec eux, ou avec elles.

Give it them, or give it to them. Donnez-le leur.

I spied some faults in them. J'y ai remarqué quelques fautes.

Look to them. Prenez-en soin.

THEME, f. (a subject to write or speak upon.) Sujet ou matière d'un écrit ou d'un discours.

THEN, adv. (in that time.) Alors, pour lors, en ou dans ce temps-là.

Now and then, (sometimes.) De temps en temps, quelques fois.

Then, or afterwards. Puis, ensuite, après.

We are first to speak of honesty and then of profit. Nous parlerons premièrement de l'honnête, & puis de l'utile.

THEN, conj. (therefore.) Donc.

He breaths, then he lives. Il respire, donc il vit.

What shall I do then? Que ferai-je donc?

I see it, and what then? Je le vois bien, mais qu'inférez-vous de-là?

✧ Then, corruptly used for than, *V.* Than.
THENCE, from thence, *adv.* (from that or from that place.) *De là.*
 Thence it comes to pass, or thence it is that. *De là vient que.*
 He is gone from thence. *Il est parti de là.*
 ✧ It took its rise from thence. *C'est là son origine.*
THENCEFORTH, *adv.* Depuis ce temps-là, dès-lors, dès ce temps-là.
 ✧ **THEOCRACY**, *f.* (government superintended by God.) *Théocratie.*
 ✧ **THEOCRATICAL**, *adj.* Théocratique.
THEODOLITE, *subst.* (a mathematical instrument used by surveyors.) *Sorte d'instrument de mathématique dont se servent les arpenteurs.*
THEOGONY, *f.* (the generation of the Gods.) *Théogonie, généalogie des dieux de la fable.*
THEOLOGIAN, *subst.* (a Divine.) *Un Théologien.*
THEOLOGICAL, *adj.* (belonging to Divinity.) *Théologique, de théologie, qui regarde la théologie.*
 ✧ Faith, hope, and charity are the theological, (or divine) virtues. *La foi, l'espérance & la charité sont les vertus théologiques, ou qui ont Dieu pour objet.*
THEOLOGICALLY, *adv.* Théologiquement, d'une manière théologique.
THEOLOGIST or **THEOLOGUE**, *f.* (or divine.) *Un théologien.*
THEOLOGY, *f.* (or divinity.) *Théologie.*
THEORBO, *f.* (a musical instrument.) *Tuorbe.*
THEOREM, *f.* (a demonstrable rule in any art or science.) *Un théorème.*
THEOREMATICK, **THEOREMATICAL** or **THEOREMICK**, *adj.* (consisting of theorems.) *Qui consiste en théorèmes.*
THEORETICK, **THEORICAL**, or **THEORICK**, *adj.* (speculative.) *Théorique, ou spéculatif.*
 ✧ **THEORETICALLY** or **THEORICAL- LY**, *adv.* Théoriquement.
 ✧ **THEORIST**, *subst.* (speculatist.) *Spéculateur.*
THEORY, *f.* (or speculation.) *Théorie, spéculation ou contemplation.*
THERAPEUTICK, *f.* (the art of curing diseases.) *Thérapeutique, l'art de guérir.*
THERE, *adv.* Là.
 There is he. *Il est là, le voilà.*
 In there. *Là-dedans.*
 Here and there. *Çà & là.*
 ✧ There, (or in that particular) I hold with you. *En cela je suis de votre avis.*
 ✧ There is, or there are. *Il y a.*
THEREABOUT, *adv.* (about that number.) *Environ.*
 ✧ Thereabout, (or about it.) *Là-dessus, touchant cela.*
THEREABOUTS, *adv.* (about that place.) *Par-là, aux environs.*
 It is somewhere thereabouts. *Il est quelque part par-là.*
 ✧ Thereabouts, (or thereabout.) *Environ.*
 Ten pounds or thereabouts. *Dix livres sterling ou environ.*
 ✧ Are you thereabouts? *En êtes-vous-là?*
THEREAFTER, *adv.* Selon cela.
 P. According as the wind blows, thereafter is the sail set. *Selon le vent on met la voile.*

THEREAT, *adv.* Par-là.
 Ex. Many there be that go in thereat. *Il y en a beaucoup qui entrent par-là.*
 ✧ He is troubled thereat, (or at it.) *Il en est fâché.*
THEREBY, *adv.* Par-là.
THEREFORE, *conj.* (or and therefore, for that reason.) *C'est pourquoi, pour cet effet, c'est pour cela que.*
 ✧ Therefore, (or then.) *Donc, doncques.*
 ✧ I did imagine it, and therefore I prevented him. *Je m'en doutai bien, aussi le prévins-je.*
THEREFROM, *adv.* En, de cela.
 This is distinct therefrom. *Ceci en est distingué.*
THEREIN, *adv.* (in that.) *En cela, y.*
 Ex. Therein you are to blame. *En cela vous êtes à blâmer.*
 And all that is therein, (or in it.) *Et tout ce qui y est.*
THEREOF, *adv.* (of that or of them.) *De cela, en.*
 Ex. He gave me an account thereof. *Il m'a rendu compte de cela, il m'en a rendu compte.*
 ✧ **THEREON**, *adv.* (on that) *Là-dessus.*
 ✧ **THEREOUT**, *adv.* (out of that) *De-là.*
THERETO, thereunto, *adv.* A cela, y.
 Thereto he added. *A cela il ajouta.*
 And all that belongs thereto. *Et tout ce qui en dépend.*
 R. Remarquez que thereunto n'est plus du beau style, & qu'en sa place on dit, to it, to them, &c.
THEREUPON, *adv.* Là-dessus, sur cela.
THERewith, *adv.* Avec cela.
 ✧ **THERewithal**, *adv.* (over and above.) *De plus.*
 ✧ **THERIACAL**, *adj.* Thériacal, médicinal.
THERMOMETER, *f.* (or weatherglass.) *Thermometre.*
TO THESAURIZE, *verb. neut.* (to hoard up a treasure.) *Thésauriser.*
 ✧ **THERMOSCOPE**, *f.* Sorte de thermometre.
THESE, (c'est le pluriel du pronom démonstratif this.) *Ces, ceux-ci, celles-ci.*
 Ex. These men. *Ces hommes.*
 I will not part with these. *Je ne veux pas me défaire de ceux-ci ou de celles-ci.*
 These are the things I look'd for. *Voici ce que je cherchois.*
 ✧ These are men of undaunted courage. *Ce sont des hommes d'un courage intrépide.*
THESIS, *f.* (a general argument or position.) *Thèse.*
 ✧ **THEURGY**, *f.* (a kind of magick.) *Theurgie.*
THEY, (c'est le pluriel du pronom personnel, He & She.) *Ils, elles.*
 ✧ **THIBLE**, *V.* Slice.
THICK, *adj.* (the contrary of thin.) *Épais, qui a de la consistance, gros, grossier.*
 Ex. Thick stuff. *Etoffe épaisse.*
 Thick porridge. *Du potage épais.*
 ✧ Thick bush. *Un buisson épais.*
 A thick board. *Une planche épaisse.*
 A thick man. *Un homme épais, un gros homme.*
 A thick air. *Un air grossier ou épais.*
 ✧ Thick, (or muddy) water. *De l'eau trouble.*
 ✧ A thick basket, a thick-wrought (or close-work'd) basket. *Un panier plein.*
 ✧ To stand or lye very thick, (or close.) *Être fort serrés.*

✧ He is as thick as long. *Il est tout rond de graisse.*
 ✧ An inch thick. *De l'épaisseur d'un pouce.*
 ✧ Thick milk. *De la bouillie.*
 ✧ To speak thick. *Avoir la langue grasse, grasseyer.*
 ✧ Thick of hearing. *Dur d'oreille, qui a l'oreille dure, qui entend dur, sourdaud, qui entend avec peine quand on lui parle.*
 ✧ To go, (to run) through thick and thin. *S'exposer à toute sorte d'incommodités.*
 ✧ To lay one's strokes on very thick. *Frapper dru & menu, charger de coups, rosser d'importance.*
 You come very thick upon me. *Vous me pressez trop.*
 Thick lipped, (or blubber-lipped.) *Lippu.*
 Thick-set. *Épais, plantés près l'un de l'autre.*
 Thick-skinned. *Qui a la peau dure ou épaisse.*
 Thick-shelled, (as some nuts.) *Angleux.*
 Thick-sculled. *Qui a la tête dure.*
THICK, *f.* Ex. To fall into the thick of the forest. *Entrer dans l'épaisseur du bois.*
 Thick, *adv.* En foule.
 His creditors come so thick upon me, that I am weary of the charge. *Ses créanciers viennent à moi en si grande foule, que je suis las de supporter ses dépenses.*
TO THICKEN, *verb. act.* Épaissir, rendre épais.
 Ex. To thicken a sauce. *Épaissir, ou lier une sauce.*
 To Thicken, *verb. neut.* S'épaissir, devenir épais.
 The air thickens into a cloud. *L'air s'épaissit en nuée, l'air se charge.*
THICKENED, *adj.* (from to thicken.) *Épaissi.*
THICKENING, *f.* L'action d'épaissir. &c. *V.* to thicken; épaississement.
THICKET, *f.* a thicket of bushes. *Ha-lie, buisson fort & épais.*
 ✧ A thicket of trees. *Un bosquet, une touffe d'arbres.*
THICKLY, *adv.* Épais, dru.
THICKNESS, *f.* Épaisseur, consistance, grosseur, &c. *V.* Thick, *adj.*
THIEF, *f.* Larron, voleur, larronnesse, voleuse.
 P. Opportunity makes a thief. *P. L'occasion fait le larron.*
 To play the thief. *Voler, dérober.*
 Thief-catcher. *Le capitaine des voleurs.*
TO THIEVE, *verb. neut.* (or steal.) *Dérober, voler.*
THIEVERY, *V.* Thieving.
THIEVES, c'est le pluriel de thief.
THIEVING, *f.* Larcin, ou l'action de voler.
 Given to thieving. *Adonné au larcin.*
THIEVISH, *adj.* (apt to steal.) *Enclin à dérober, sujet ou adonné au larcin, * † qui a les mains crochues.*
THIEVISHLY, *adv.* En voleur, en larron.
THIEVISHNESS, *f.* Inclination ou penchant à dérober.
THIGH, *f.* La cuisse.
THILL, *f.* (the beam or draught-tree, whereupon the yoke hangs.) *Limon ou timon.*
THILLER, or thill-horse, *f.* Limonier, le cheval qui est au limon.
THIMBLE, *f.* Dé à coudre.

THIN, *adj.* (not thick.) *Clair*, qui n'est pas épais, rare, mince.
Ex. Thin cloth. *De la toile claire.*
 Thin broth. *Bouillon clair.*
 The corn is very thin here. *Le blé est fort clair ici.*
 A thin body. *Un corps rare.*
 The ears of the corn are but thin in this field. *Les épis sont rares en ce champ.*
 A thin stuff. *Une étoffe mince.*
 A thin, (or light) suit of cloths. *Un habit léger.*
 * To go in thin clothes. *Être légèrement couvert, ne porter qu'un habit léger.*
 * Thin, (little, small.) *Petit, mince, chétif.*
 A thin congregation. *Une petite assemblée.*
 A thin table. *Un petit ou chétif ordinaire.*
 A thin, (or subtle) air. *Un air pur ou subtil.*
 Very thin, (or lean.) *Fort maigre.*
 To go through thick and thin, *V.* Thick.
 A thin city. *Une ville où il y a peu de monde.*
 The town is very thin of people. *La ville est bien dépeuplée, il en est sorti bien du monde.*
 A thin field. *Un champ où il y a peu de blé.*
 A thin meadow. *Un pré où il y a peu d'herbe.*
 To grow thin. *S'éclaircir ou devenir clair, ou bien, maigrir, devenir maigre.*
 Thin bodied. *Maigre.*
 Thin visaged. *Qui a le visage maigre.*
TO THIN, *verb. act.* (or make thin.) *Éclaircir, rendre clair.*
 To thin plants. *Éclaircir les plantes.*
THINE, (a pronoun possessive, often used instead of thy, before words that begin with a vowel.) *Ton, ta, tes.*
 Thine uncle. *Ton oncle.*
 Thine aunt. *Ta tante.*
 Thine enemies. *Tes ennemis.*
 Thine, (at the end of a sentence.) *A toi, tien, tienne.*
Ex. This is thine. *C'est à toi.*
 Here is thine. *Voici le tien, ou la tienne.*
THING, *f.* *Chose, affaire.*
 A strange thing. *Une chose étrange, une étrange affaire.*
 Above all things. *Sur toutes choses, surtout, principalement.*
 'Tis an usual thing with us. *C'est notre coutume, nous y sommes accoutumés, cela nous est ordinaire.*
 It comes all to one thing. *Tout revient à un.*
 Any thing, *V.* Any.
 R. Thing is also used to express a person in a scornful sense. *On se sert aussi de thing, pour exprimer une personne dans un sens de mépris.*
 She is a proud thing. *Elle est fière.*
 She is a little scornful thing. *C'est une petite dédaigneuse.*
 Where is that thing called, &c. *Où est ce qu'on appelle, &c.*
 Where are my things? (or goods.) *Où sont mes hardes, mes habits, mon linge?*
TO THINK, *verb. neut.* (to frame in one's mind the notion, idea, or image of a thing.) *Penfer, former dans son esprit l'idée de quelque chose.*
 The soul thinks. *L'ame pense.*
 To think, (or reason.) *Penfer, raisonner.*

To think well or ill. *Penfer bien ou mal.*
 To think of, on, or upon, (to muse upon or remember.) *Penfer, songer, ruminer, considérer, faire réflexion, se souvenir.*
 To think of what one has to say. *Penfer ou songer à ce qu'on doit dire.*
 That made me think on't. *Cela m'en a fait souvenir, ou m'en a fait venir la pensée.*
 He think of some great matter. *Il rumine quelque chose de grand.*
 To think of or on, (to imagine or devise) a thing. *Penfer, imaginer une chose.*
 To think, (to have a design.) *Penfer, avoir une chose en vue, avoir quelque dessein.*
 That's a good place for you, you ought to think of it. *C'est une bonne place pour vous, vous devriez y penser.*
TO THINK, *verb. act.* (to have in one's mind.) *Penfer, avoir dans l'esprit.*
 He never speak what he thinks. *Il ne dit jamais ce qu'il pense.*
 To think, (to imagine, believe or judge.) *Penfer, croire, s'imaginer, juger, trouver, avoir bonne ou mauvaise opinion.*
 He thinks himself an able man. *Il pense être habile homme, il se croit un habile homme.*
 I think so, so I think. *Je crois qu'oui, ou je le crois.*
 As you think fit or good. *Comme vous le trouverez ou jugerez à propos.*
 To think well or ill of one. *Penfer bien ou mal de quelqu'un, en avoir bonne ou mauvaise opinion.*
 To think well or ill of a thing. *Avoir bonne ou mauvaise opinion d'une chose, l'approuver ou la désapprouver.*
 You must not think, (or pretend) to be above us. *Il ne faut pas que vous prétendiez être au-dessus de nous.*
 I should think it no disgrace. *Je ne prendrais point cela à déshonneur.*
 He thinks me to be an orator. *Il me prend pour un orateur.*
 What think you of it? (what do you say to it?) *Qu'en pensez-vous? qu'en dites-vous?*
 I know not what to think on't. *Je ne fais qu'en dire.*
 One would think. *On diroit.*
 I think 'tis a very hard case. *Il me semble que cela est bien rude.*
 To think much, (to complain, to grudge.) *Trouver à redire, regretter, plaindre, se plaindre.*
 He thinks much of any expence that is not for himself. *Il trouve à redire, il regrette, il plaint la moindre dépense qui ne se fait pas pour lui-même.*
 He thinks much to go thither. *Il fait difficulté ou il fait scrupule d'y aller.*
 To think light of a thing, (to make little account of it.) *Mépriser une chose, en faire peu de cas.*
 To think ill of a thing, (to have an ill opinion of it.) *Avoir méchante opinion de quelque chose.*
 I am troubled to think what will come on't. *Cela me fait de la peine quand je songe à quoi tout cela aboutira.*
 Did you think any other? *En doutiez-vous?*
 But I began to think that. *Mais il me vint dans l'esprit que.*
 I cannot think of his name. *Je ne sau-*

rois me souvenir de son nom, je ne saurois me remettre son nom.
 I cannot but think how I was surprised. *Je ne puis pas m'ôter de l'esprit la manière dont je fus surpris.*
 Without you think otherwise. *A moins que vous ne soyez d'un autre avis ou d'un autre sentiment.*
 I think it long till I embark. *Il me tarde que je m'embarque, il me tarde de m'embarquer.*
 Would you think it civil or handsome in me if I should do so? *Approuveriez-vous ma conduite, si j'en agissois de la sorte?*
 To think well or think much of one's self. *Se flatter, avoir bonne opinion de soi-même, être plein de soi-même.*
 To think AWAY. *Ex.* I have not the strength of mind to think away my solitude. *Je n'ai pas assez de force d'esprit pour passer ma solitude dans la méditation.*
THINKER, *f.* (one that thinks much.) *Un homme qui pense beaucoup.*
 A free-thinker, (one that thinks freely in religious matters, a philosopher, a libertine.) *Un esprit fort, un libertin, en fait de Religion.*
 Free-thinking. *Esprit fort, libertinage d'esprit.*
THINKING, *f.* *L'action de penser, &c.*
V. to Think.
 In my thinking. *A mon avis, selon moi.*
 Way of thinking, (an expression much in vogue to express a particular opinion, sentiment or persuasion in Religion, interest, party or politicks.) *Opinion, sentiment, idée, notion, en matière de Religion; parti, en fait de politique.*
 Men differ no less in their way of thinking, than in the features of their faces. *Les hommes ne diffèrent pas moins dans leurs opinions, leurs sentimens ou leurs idées des choses, que dans les traits du visage.*
 He is of another way of thinking, (or party.) *Il est d'un autre parti.*
 Thinking, *adj.* (judicious, reasonable or sober.) *Judicieux, raisonnable, de bon sens.*
THINLY, *adv.* *Clair.*
Ex. Thinly sown. *Clair semé.*
 Thinly inhabited. *Peu habité, où il y a peu d'habitans.*
THINNESS, *f.* *Ténuité, qualité de ce qui est clair ou mince, &c.*
V. Thin, *adj.*
THIRD, *adj.* (from three.) *Troisième, tiers.*
 The third day. *Le troisième jour.*
 The third state. *Le tiers état.*
 To put a thing into a third hand. *Mettre une chose en main tierce.*
 Every third day. *De trois en trois jours.*
 A third person spoils all in love. *Un troisième ou un tiers gâte tout en amour.*
 A third part of an ell. *Un tiers d'aune.*
THIRD, *f.* *Le tiers, la troisième partie.*
 A third or tierce in musick. *Une tierce ou intervalle de deux tons en musique.*
THIRDBOROW. *V.* Constable.
THIRDLY, *adv.* *Troisièmement, en troisième lieu.*
 To THIRL. *V.* Pierce.
THIRST, *subst.* (the being dry.) *Soif, envie de boire.*

To have a great thirst upon one. *Avoir grand'soif, mourir de soif, être pressé de la soif.*

* Thirst, (a great and violent longing for any thing.) *Soif, grande envie, grande passion de posséder quelque chose.*

* A bloody thirst, a thirst after blood. *Une soif sanguinaire.*

* His thirst after a crown. *La soif qu'il a de régner.*

To THIRST, *v. neut. Avoir soif, souffrir la soif.*

* To thirst for or after a thing. * *Avoir soif de quelque chose, la désirer ardemment.*

† THIRSTINESS, *subst. Soif, altération.*

THIRSTY, *adj. (or dry.) Altéré, qui a soif.*

* Blood-thirsty. *Sanguinaire, cruel, altéré de sang humain, qui se plaît à répandre le sang.*

THIRTEEN, *adj. Treize.*

THIRTEENTH, *adj. Treizième.*

THIRTIETH, *adj. Trentième.*

THIRTY, *adj. Trente.*

One and thirty, (a sort of game at cards.) *Trente-un, sorte de jeu de cartes.*

* A book in thirty-two. *Un livre in-trente-deux, dont la feuille a trente-deux feuillets.*

* Thirty-all, (at tennis.) *Trentain, terme de jeu de paume.*

THIS, (pronoun demonstrative.) *Ce ou cet, cette, celui-ci, celle-ci, ceci.*

Ex. This boy. Ce garçon.

This child. Cet enfant.

This woman. Cette femme.

This I am for. Celui-ci me plaît.

Give me this. Donnez-moi celle-ci.

This, this thing. Ceci, cette chose-ci.

What does this mean? Que veut dire ceci?

* This is the man I look for. *Voici, ou c'est ici l'homme que je cherche.*

* By this place or this way. *Par ici, par cet endroit.*

From this place. D'ici.

To this place. Ici, jusqu'ici.

By this, (or by this time.) Présentement, déjà, maintenant.

As they were talking of this and that. Comme ils parloient de choses & d'autres.

THISTLE, *subst. Chardon.*

Fuller's thistle. Chardon à carder.

The order of the thistle in Scotland. L'ordre du chardon ou l'ordre de S. André, en Ecosse.

Thistle-down. Coton de chardon.

† THISTLY, *adj. (spread with thistle.) Plein de chardons.*

THITHER, *adv. Là, y.*

Go thither. Allez-vous-en là, allez-y.

R. On se sert de thither, au lieu de there, après un verbe qui signifie un mouvement local, comme dans les exemples que je viens de rapporter, comme on se sert de hither, au lieu de here, quand il y a mouvement.

* Hither and thither. *Ici & là, par-ici, par-là.*

* We are but half way thither. *Nous ne sommes qu'à moitié chemin.*

THITHERTO, *adv. (or to that place.) Jusques-là.*

THITHERWARD, *adv. Vers ce lieu-là, de ce côté-là.*

THO'. *V. Though. Quoique.*

D. THOKES, *f. (fish with broken bellies.) Poisson éventré.*

THONG of leather, *f. Courroie, sangle ou bande de cuir.*

The thong of a wallet. *La sangle d'une bourse.*

THONGED, *adj. (or tied with thongs.) Lié avec des courroies.*

THOR, *subst. (Jupiter, an idol of great esteem among the old Saxons and Teutonicks; the day called Thursday, and by the Danes and Sweeds Thorfsday, was dedicated to his peculiar service, and thence took denomination.) Thor, idole de Jupiter, en grande vénération parmi les anciens Saxons & Allemands.*

† THORACIK, *adj. Thorachique, terme de Médecine.*

THORN, *subst. (a tree or shrub full of prickles.) Épine, arbre ou arbrisseau qui a des piquants.*

White-thorn or haw-thorn. Épine blanche, aubépine.

Black-thorn. Épine noire.

Bucks-thorn or purging thorn, (a shrub.) Nerprun, arbrisseau.

* Thorn, (or prickly.) *Épine, piquant.*

* He sits or walks upon thorns. * *Il est assis ou il marche sur des épines.*

* Why do ye sit upon thorns? take your freedom. *Pourquoi vous contraignez-vous? agissez-en avec liberté.*

A thorn-bush. Un buisson d'épines.

Thorn-back, (a sea fish.) Une raie.

THORNY, *adj. (full of thorns.) Épineux, plein d'épines, qui a des épines.*

THOROUGH, *prép. Par, au travers, à travers.*

Thorough that lane. Par cette rue.

He run him thorough the body with his sword. Il lui donna un coup d'épée au travers du corps.

* To go thorough stich. *Pousser une affaire à bout, achever ce qu'on a commencé.*

A thorough-fare. Un lieu de passage ou qui traverse, chemin passant ou rue passante.

Thorough-change. Un parfait ou entier changement.

Thorough-paced. Accompli, parfait, achevé.

Thorough-toll. Droit qu'on payoit autrefois aux Comtes de Richemond dans la province d'York.

The thorough go-nimble. La foire, le flux de ventre.

THOROUGH or THOROUGHLY, *adv. Bien, entièrement, tout-à-fait, parfaitement, à fond.*

THOROW. *V. Thorough.*

THORP, *f. (a village or country town.) Un village ou une petite ville.*

THOSE, *subst. (c'est le pluriel de that.) Ces, ceux-là, celles-là, cela.*

Those men. Ces hommes.

Those are not right. Ceux-là ne sont pas bons, celles-là ne sont pas bonnes.

What books are those? Quels livres sont-ce là?

THOU, (pronoun personal.) *Tu, toi.*

Thou art an honest man. Tu es un honnête homme.

Neither thou nor he. Ni toi, ni lui.

I fear thee. Je te crains.

To THOU, *verb. act. Tutorer.*

Ex. The quakers thou every body. Les Trembleurs tutoient tout le monde.

THOUGH or THO', *conj. Quoique, encore que, bien que, quand même.*

Though you be older than he. Quoique vous soyez plus âgé que lui.

Though it were so. *Quand même cela seroit.*

Every body has his fancy, though it be but in a trifle. *Chacun a sa fantaisie, quand ce ne seroit que dans les choses de la moindre importance.*

* Can you not keep your money there? yes I may, but it is not so safe tho'. *Ne sauriez-vous garder là votre argent? oui, je le pourrais, mais il seroit plus sûr ailleurs.*

* He is not gone yet; he is tho'. *Il n'est pas encore parti; si fait vraiment.*

* But I tasted enough on't tho', to know the misery of it. *Mais cependant j'en ai assez tâté pour en connoître la misère.*

* As though. *Comme si.*

* As though he did not. *Sans faire semblant de rien.*

THOUGHT, *adj. (from to think.) Pensé, &c. V. to Think.*

'Tis well thought. C'est bien pensé.

'Tis well thought of or on. Vous faites bien de vous en souvenir, vous en parlez fort à propos.

* Marriage is a thing seriously to be thought of. *Le mariage est une chose à laquelle on doit penser mûrement.*

The business was done before it was thought of. La chose fut faite avant qu'on eût le temps d'y penser.

* 'Tis thought there will be a peace. *On croit que la paix se fera.*

* I would not have it thought. *Je ne voudrais pas que l'on crût.*

* A thing not thought of. *Une chose inopinée ou imprévue.*

THOUGHT, *subst. (the act of thinking.) Pensée, action de l'esprit qui pense ou ce qu'on pense.*

That thought came into my head. Cette pensée me vint dans l'esprit.

* Thought, (or consideration.) *Pensée, considération, réflexion.*

* Thought, (or care.) *Pensée, soin, souci.*

He has no thought for the future. Il n'a aucune pensée de l'avenir.

Take no thought for the morrow. Ne soyez point en souci du lendemain.

Thought, (mind or opinion.) Pensée, sentiment, opinion, ce qu'on croit.

I will speak my thoughts. Je veux dire ma pensée, mon sentiment ou mon opinion.

To entertain ill thoughts of one. Avoir mauvaise opinion de quelqu'un.

* Thought, (design or aim.) *Pensée, dessein, visée, vue.*

It has been a long time in my thoughts. Il y a long-temps que j'en ai la pensée ou que j'en ai formé le dessein.

He has other thoughts. Il a d'autres visées, il songe à d'autres choses.

* Thought, (or mind.) *Pensée, esprit, imagination.*

Ex. It came into my thoughts. Il me vint dans la pensée ou dans l'esprit.

* Whatever we do, it should be in our thoughts the excellency of human nature, above that of brutes. *Dans toutes nos actions, nous devons avoir égard à l'excellence de la nature humaine par-dessus celle des bêtes brutes.*

* The merry thought of a fowl. *Lunette de volaille.*

THOUGHTFUL, *adj. Pensif, rêveur, qui songe ou qui rêve.*

THOUGHTFULLY, adv. *D'un air pensif ou rêveur.*
THOUGHTFULNESS, *f.* *Humeur pensive ou rêveuse.*
THOUGHTLESS, adj. *Qui ne songe pas à ce qu'il fait, qui fait brusquement les choses.*
THOUGHTLESSNESS, *f.* *Inadvertance, inattention, peu de soin, peu d'attention.*
THOUSAND, adj. *Mille, mil.*
A thousand times. Mille fois, un million de fois.
The year one thousand six hundred ninety nine. L'an mil six cents quatre-vingt-dix-neuf.
THOUSAND, subst. *Un millier, un mille.*
THOUSANDTH, adj. *Millième.*
The thousandth part. La millième partie.
THRALL, *v.* *Thraldom.*
✧ A thrall, (or slave.) Un esclave.
THRALDOM, *f.* *(slavery.) Esclavage, servitude.*
To THRASH, verb. act. *Battre.*
Ex. To thrash corn. Battre le blé.
** † To thrash one, to thrash one's coat, (to beat him soundly.) Battre ou rosser quelqu'un, * † lui repasser le busle, * † l'accommoder tout de rôt.*
** He thrashes night and day at the study of antiquity. Il s'applique nuit & jour à l'étude de l'antiquité.*
Thrashed, adj. Battu.
THRASHER, subst. *Batteur ou batteuse en grange.*
P. To eat like a thrasher. Manger comme un bouvier ou comme un paysan, manger beaucoup, être un grand mangeur.
THRASHING, subst. *Action ou travail de battre le blé.*
Thrashing-floor. Aire.
THRASONICAL, adj. (or boasting.) *Plein d'ostentation, fanfaron.*
THRAVE, *f.* *(two fooks, 24 sheaves of corn.) Un tas de blé composé de vingt-quatre gerbes.*
THREAD, *f.* *Fil, dans le sens propre & figuré.*
A bottom of thread. Un peloton de fil.
** To reassume the thread of one's discourse. Reprendre le fil de son discours.*
✧ Thread-bare. Tout usé, qui montre la corde.
✧ The thread of a screw. Le filet d'une vis.
✧ The thread, (rough edge or wiredge of a razor, knife, &c.) Morfil.
To THREAD, verb. act. *a needle. Enfiler une aiguille.*
THREADING, subst. *L'action d'enfiler.*
To THREAP or **to threap DOWN**, verb. act. *(a north country word, for to affirm.) Affirmer, maintenir, soutenir.*
THREAT, subst. *Menace.*
Full of threats. Plein de menaces, menaçant.
✧ THREAT, subst. *(menace.) Menace.*
To THREAT or **THREATEN**, verb. act. *Menacer, faire des menaces, user de menaces.*
That threatens some dismal calamity to the state. Cela menace l'état de quelque grande calamité.
✧ To threaten, (to promise.) Menacer, promettre.
Threatened, adj. Menacé.
P. Threatened folks live long. Ceux qui sont les plus menacés sont ceux qui vivent le plus long-temps.
THREATENER, subst. *Celui ou celle qui menace,*

THREATENING, *f.* *Menaces ou l'action de menacer.*
Threatening, adj. *Menaçant, qui menace.*
THREATENINGLY, adv. *D'un air menaçant.*
✧ THREATFUL, adj. *Menaçant.*
THREE, adj. *Trois.*
Three-times. Trois fois.
✧ Three half pence. Un sou & demi.
✧ Three-leaved grass. Trefle, herbe.
✧ Three-footed. Qui a trois pieds.
A three footed stool. Un trépied.
Three-headed. A trois têtes, qui a trois têtes.
Three-forked. Qui a trois fourchons.
Three-cornered. Triangulaire ou qui a trois angles.
** † To be born under a three-penny planet, (to be stingy or penurious.) Être avare, taquin, mesquin.*
THREEFOLD, adj. *(divided into three or of three sorts.) Divisé ou partagé en trois, de trois sortes.*
✧ Threefold, (or treble.) Triple, trois fois autant.
✧ He laid his strokes on thick and three-fold. Il redoubloit ses coups.
THRESCORE, adj. *Soixante.*
THRENODY, *f.* *(a funeral song.) Une chanson funebre.*
THRESHOLD, *f.* *Le seuil de la porte.*
THREW, *c'est un préterit du verbe to throw. V. to Throw.*
THRICE, adv. *(from three.) Trois fois.*
✧ To THRID, verb. act. *Se glisser.*
THRIFT, subst. *(savingsness.) Frugalité, épargne, économie.*
A spend-thrift. Un prodigue.
THRIFTILY, adv. *(or savingly.) Frugalement, avec frugalité, d'épargne, d'économie.*
THRIFTINESS, *v.* *Thrift.*
✧ THRIFTLESS, adj. *(profuse.) Prodigue.*
THRIFTY, adj. *(or saving.) Frugal, ménager, qui vit d'épargne.*
To THRILL, *v.* act. *(to bore.) Fraiser, percer.*
✧ To thrill, (with pleasure,) verb. neut. Tressaillir de joie.
Thrilled, adj. Fraisé, percé.
THRIMSA, subst. *(an old piece of money worth a groat.) Ancienne monnaie qui valoit environ quatre sols.*
To THRIVE, *v.* act. *(from thrift, to grow rich.) Profiter, faire un gain, s'enrichir, devenir riche, amasser du bien, réussir, faire bien ses affaires.*
✧ To thrive, (to grow as a child does.) Profiter, se bien nourrir, croître, se fortifier, en parlant d'un enfant.
To thrive, (as a plant or tree.) Profiter, se bien nourrir, croître, venir bien, en parlant d'un arbre ou d'une plante.
✧ To thrive, (in health.) Se bien porter, être en bon état, s'engraisser, devenir gras, en parlant des personnes & des bêtes.
✧ To thrive in learning. Profiter, faire des progrès dans les sciences.
✧ THRIVER, *f.* *Qui réussit, qui s'enrichit.*
THRIVING, *f.* *L'action de s'enrichir, &c. V. to Thrive.*
✧ Thriving, (or prosperity.) Bonheur, prospérité.
Thriving, adj. *Ex. A thriving man.*

Un homme qui fait bien ses affaires, qui se pousse dans le monde, qui fait sa fortune.
THRIVINGLY, adv. *Heureusement, avec succès.*
He goes on very thrivingly. Il réussit admirablement bien, ses affaires prospèrent.
THROAT, *f.* *Gosier, gorge.*
To have a fore throat. Avoir mal à la gorge ou au gosier.
The throat-band of a bridle. Sous-gorge de bride.
Throat-wort, *Gantelée, herbe.*
Throat-pipe, *v.* *Wind-pipe, sous PIPE.*
D. THROATED, adj. *Ex. Frog-throated, or wide-throated. Qui a une grande avaloire.*
To THROB, verb. neut. *(to beat or pant.) Palpiter, battre.*
Ex. His heart throbs. Son cœur palpite, le cœur lui bat.
THROBBING, *f.* *(or panting.) Palpitation, battement de cœur.*
✧ THROE, *f.* *(pain of travail.) Douleurs de l'enfantement; * agonie.*
THRONE, *f.* *(royal seat.) Un trône.*
** Throne, (a crown or a King's sovereign power.) * Trône, la puissance souveraine des Rois.*
** To sit upon the throne, (to reign.) Être assis ou être élevé sur le trône, régner.*
** To raise one upon the throne, to set him upon the throne, to make him King or Emperour. Élever quelqu'un sur le trône, le faire Roi ou Empereur.*
✧ To THRONE, *v.* a. *(enthroned.) Elever sur le trône.*
THRONG, *f.* *(or croud.) Foule, presse, multitude de monde.*
To THRONG, or **to throng together**, verb. neut. *Aller ou venir en foule, accourir.*
To throng, v. act. (or to croud.) Presser.
Thronged, adj. *Pressé.*
THROSTLE, *v.* *Thrush.*
To THROTTLE, verb. act. *(or choak, from throat.) Étrangler, suffoquer.*
Throttled, adj. *Étranglé, suffoqué.*
THROTTLING, *f.* *L'action d'étrangler, ou de suffoquer.*
✧ THROVE, *prét.* of *Thrive.*
THROUGH, *prép.* *Par, au travers, à travers.*
Ex. To walk through, (about or up and down) the town. Se promener par la ville.
To go through a Church. Passer par une Église, passer au travers d'une Église.
To look through a grate. Regarder à travers une jaloufie.
Through him, (or by his means.) Par son moyen.
✧ Through him, (or upon his motion.) A sa sollicitation.
✧ I am wet through, I am wet quite through. Je suis mouillé jusqu'à la peau, la pluie a percé mon habit.
✧ To run through, (or thorough) with one's sword. Donner un coup d'épée à quelqu'un au travers du corps.
✧ Through-lighted, adj. *Éclairé des deux côtés.*
✧ Through-paced, adj. *Parfait, complet.*
Through splent, *(a horse's disease.) Suros chevillé.*

THROUGHLY, or **THOROUGHLY**, *adv.* (or perfectly.) *Entièrement, tout-à-fait, à fond, dans toute son étendue, parfaitement.*

☞ He did not execute his office throughly. *Il n'a pas rempli comme il faut les devoirs de sa charge.*

THROUGHOUT, *prép.* *Ex.* Throughout all the year. *Toute l'année, tout le long de l'année.*

Throughout the world. *Par ou dans tout le monde.*

He treats him throughout with respect. *Il le traite par-tout avec bien du respect.*

THROW, *subst.* (or cast.) *Coup, jet.*
A throw of dice. *Un coup de dés.*

A stone-throw. *Un jet de pierre.*

☞ The throws, (or pangs) of a woman in labour. *Les douleurs, les tranchées d'une femme en travail d'enfant.*

To **THROW**, *v. act.* (to cast or fling.) *Jeter.*

To throw a doublet, (at dice.) *Jeter un doublet.*

P. To throw the helve after the hatchet. P. *Jeter le manche après la cognée.*

* He is vigorous and throws at all. *Il est vigoureux, & donne au poil & à la plume.*

☞ To throw silk. *Tordre de la soie.*

To throw UP. *Jeter en haut.*

To throw DOWN. *Jeter en bas.*

He threw her down upon the bed. *Il la jeta ou la renversa sur le lit.*

☞ To throw OUT a glister. *Rendre un lavement.*

To throw one INTO the sea, or into a river. *Jeter quelqu'un dans la mer ou dans une rivière.*

To throw into prison. *Jeter ou mettre en prison.*

To throw OUT. *Jeter dehors, chasser.*

☞ To throw a man or to throw him down. *Terrasser un homme, le jeter par terre.*

☞ To throw one's cloak about one's shoulders. *S'envelopper de son manteau.*

To throw away a thing. *Jeter une chose, comme quand on veut s'en défaire.*

☞ To throw away one's money. *Prodiguer son argent, le dépenser mal à propos.*

To throw away one's life. *Exposer, prodiguer sa vie.*

☞ To throw one's self away. *S'exposer à toutes sortes de malheurs, se perdre, se ruiner.*

☞ To throw off one's cloak. *Quitter son manteau, s'en défaire, s'en débar-rasser.*

To throw one off. *Se défaire, se débar-rasser de quelqu'un.*

☞ To throw up the ground. *Jeter la terre en un monceau.*

☞ To throw up the cards. *Jeter les cartes ou quitter le jeu.*

☞ To throw one's self upon one's fa-vour. *Se recommander à quelqu'un ou à ses bonnes grâces.*

* To throw the house out of the win-dows. *Jeter tout par la fenêtre.*

* To throw a thing into one's dish, (to twit him in the teeth with it.) *Jeter quelque chose au nez de quelqu'un, repro-cher quelque chose à quelqu'un.*

THROWER, *f.* (that throws.) *Qui jette.*

THROWING, *f.* *L'action de jeter, &c. V. to Throw.*

THROWN, *adj.* *Jeté, &c. V. to Throw.*

THRUM, *f.* *Bordure de toile, &c.*

A thrum-cap. *Sorte de bonnet.*

To **THRUM**, *v. act.* (or beat.) *Battre, rosser. V. to Grate.*

Thrummed, *adj.* *Battu, rossé.*

THRUSH, *f.* (a known sort of fowl.) *Une grive.*

A cock-thrush. *Une grive mâle.*

A hen-thrush. *Une grive femelle.*

THRUST, *adj.* *Poussé, &c. V. to Thrust.*

THRUST, *f.* (or push.) *Un coup, coup que l'on donne à quelqu'un en le poussant.*

To give one a thrust. *Pousser quelqu'un.*

☞ Thrust, (or pass in fencing.) *Une botte.*

☞ To falsify a thrust. *Faire une feinte.*

To **THRUST**, *v. act.* *Pousser.*

To thrust one forward. *Pousser quelqu'un en avant, le faire avancer à force de le pousser.*

☞ To thrust one into prison. *Mettre ou traîner quelqu'un en prison.*

To thrust AWAY. *Écarter, éloigner, repousser, chasser.*

To thrust in. *Cogner, faire entrer de force.*

To thrust BACK or OFF. *Repousser.*

☞ To thrust one's self against the wall. *Se ferrer contre la muraille.*

☞ To thrust, (or to obtrude) a thing upon one. *Donner, présenter quelque chose à quelqu'un malgré lui, vouloir la lui faire prendre en dépit de lui.*

* Why should a man of sense desire to thrust himself upon an ill-natur'd world? *Pourquoi un homme de bon sens veut-il se livrer à un monde malin & in-grat, ou se jeter à la tête d'un monde malin & ingrat?*

THRUSTING, *f.* *L'action de pousser, &c. V. to Thrust.*

THUMB, *subst.* *Le pouce.*

The thumb's breadth. *La largeur d'un pouce, un pouce.*

Thumb-stall, (a piece of rag, &c. about a cut thumb.) *Poupée, morceau de guenille, &c. autour du pouce, où l'on s'est coupé.*

To **THUMB**, books or thumb over books, *v. act.* (to turn and read them over.) *Feuilleter, lire ou parcourir des livres.*

↓ To thumb, (paw.) *Patiner.*

THUMMIM. *V. Urim.*

THUMP, *f.* *Coup, coup de poing ou coup de bâton.*

To **THUMP**, *v. act.* *Frapper, donner des coups de poing, ou de bâton.*

Thumped, *adj.* *Frappé.*

Grievously thumped. *Roué de coups.*

THUMPER, *f.* *Celui ou celle qui frappe, &c. V. to Thump.*

THUMPING, *f.* *L'action de frapper, &c. V. to Thump.*

THUMPING, *adj.* (or big.) *Gros.*

Ex. Thumping faggots. *De gros fagots.*

THUNDER, *subst.* *Le tonnerre.*

A clap of thunder, a thunder-clap. *Un coup de tonnerre, l'éclat du tonnerre.*

The thunder bolt. *La foudre.*

A thunder-stone. *Carreau.*

To **THUNDER**, *verb. neut.* *Tonner, faire du tonnerre.*

It thunders. *Il tonne.*

To thunder, *v. act.* *Foudroyer.*

* To thunder one about, (to rattle him.) *Gronder quelqu'un d'une terrible manière, * † lui laver la tête.*

THUNDERING, *adj.* *Foudroyant, ter-rible.*

☞ Thundering, (great, very loud.) *Grand, éclatant.*

Ex. A thundering noise. *Un grand bruit, un bruit éclatant, un tintamarre.*

A thundering voice. *Une voix forte ou éclatante, * une voix de tonnerre.*

To **THUNDER-STRIKE**, *v. act.* *Frappé d'étonnement, surprendre.*

Thunder-struck, *adj. partic.* *Frappé d'étonnement, surpris.*

THURIFEROUS, *adj.* (bearing frankin-cense.) *Qui produit de l'encens.*

↓ **THURIFICATION**, *f.* *Encensement.*

THURSDAY, *f.* *Jeudi, un des sept jours de la semaine. V. Thor.*

Maundy-thursday. *Jeudi saint, le jeudi devant Pâques.*

Holy-thursday, or Ascension-day. *Le jour de l'Ascension.*

THUS, *adv.* (so, in this manner.) *Ainsi, de cette manière, de la sorte, de cette sorte, en ces termes.*

Do it thus. *Faites-le ainsi ou de cette manière.*

Having thus spoken. *Ayant parlé de la sorte.*

A monster of which thus *Virgil.* *Un monstre dont Virgile parle en ces termes.*

☞ Thus it is. *Voilà comment.*

☞ Thus far, or hitherto. *Jusqu'ici.*

☞ All of them were thus far of his opi-nion, that the sweetness of English verses was never understood by our fore-fathers. *Ils demeurent tous d'accord avec lui, que la douceur de la poésie Angloise n'avoit jamais été connue de nos ancêtres.*

☞ Thus much for that. *C'est assez pour cela.*

Thus much for this time. *C'est assez pour cette fois.*

For thus they reason. *Car voici com-ment ils raisonnent.*

† **THWACK**, *f.* (or blow.) *Tappe, coup.*

To **THWACK**, *verb. neut.* (or beat.) *Battre, taper, frapper.*

Thwaked, *adj.* *Battu.*

† **THWACKING**, *f.* *L'action de frapper, de taper, ou de battre.*

THWART, *adj.* (or cross.) *En travers, de travers.*

To **THWART**, *v. a.* (or to cross.) *Tra-verser, empêcher, mettre obstacle, ou contrecarrer.*

Thwarted, *adj.* *Traversé, empêché.*

THWARTING, *f.* (or crossing.) *L'action de traverser, &c. V. to Thwart.*

Thwarting, *adj.* *Contrariant, contraire, tout opposé.*

THWARTINGLY, *adv.* *D'une manière contraire, ou opposée.*

D. THWICK-THWACK, *interj.* (expres-sing repeated blows.) *Flic flac, mot in-venté, pour exprimer le bruit des coups qu'on donne à quelqu'un.*

To lay on twick-thwack. *Frapper fort & ferme, redoubler les coups.*

P. When a couple are newly married, the first month is all honey-moon, or smicksmak, the second is hither and thither, the third is thwick-thwack, and the fourth the devil take them that brought thee and me together. *Ce pro-verbe veut dire, que le premier mois du mariage se passe d'ordinaire avec bien des douceurs, mais qu'au second on com-mence déjà à se quereller, au troisième à se battre, & au quatrième à donner au*

THY TIC

diable ceux qui ont fait le mariage.
THY, (pronom possessif from thou.) Ton, ta, tes.

Thy husband. Ton mari.

Thy wife. Ta femme.

Thy children. Tes enfans.

↓ **THYSELF**, pronom. Toi-même.

THYME, subst. (a sweet herb.) Thym, herbe.

Wild or creeping thyme. Du serpolet.

THYRSE, subst. (Bacchus's staff or spear wrapt about with ivy and vine-leaves.) Thyrs; bâton ou javelot de Bacchus environné de pampre & de lierre.

TI

TIAR or **TIARA**, f. (a sort of diadem.) Tiare, espece de diadème.

✧ Tiara, or Pope's treble crown. Tiare, triple couronne du Pape.

TICK, subst. (a sort of cloth.) Taie, sorte de toile.

A bed-tick. Une taie de lit.

The tick of a pillow. Taie d'oreiller.

✧ Tick, (a little blackish insect.) Tique, petit insecte noirâtre.

✧ Tick, (a horse's disease.) Tic, maladie de cheval.

That horse has got the tick. Ce cheval a le tic, ce cheval tique.

✧ To go upon tick, or trust. Prendre, à crédit.

To **TICK**, verb. neut. (or go upon tick.) Prendre à crédit.

TICKEN, f. (a thick cotton and thread cloth, generally striped blue and white.) Coutil, sorte de grosse toile rayée de fil & de coton.

TICKET, f. (a note put on a bag, a box, &c. to show what is contained in it.) Étiquette.

✧ Ticket, (a note to be let in or admitted any where.) Un billet, en vertu de quoi on entre, ou on est admis.

A funeral ticket. Billet d'enterrement.

He has got a ticket to go the play. Il a un billet pour entrer à la comédie.

R. Au lieu de billets écrits à la main ou imprimés, on se sert ordinairement en Angleterre, de certaines pieces de métal en forme de monnoie pour admettre à la comédie ceux qui payent le prix réglé des places qu'ils y veulent occuper pendant la représentation de quelque piece.

To **TICKLE**, v. act. Chatouiller, faire rire.

* To tickle, (to please or flatter.) * Chatouiller, plaire, flatter, donner un plaisir délicat & sensible.

* Wine tickles the palate. Le vin chatouille le palais.

* † He tickles it off, (he does it very cleverly.) Il fait des merveilles, il avance bien.

* † I tickled it off to day. J'ai fait beaucoup d'ouvrage aujourd'hui.

✧ To tickle a horse with the spurs. Solliciter un cheval de l'éperon, en terme de manege.

↓ To **Tickle**, verb. neut. Être chatouillé.

To tickle one's self, verb. récip. Se chatouiller pour se faire rire.

Tickled, adj. Chatouillé, &c. V. to Tickle.

TICKLER, subst. Chatouilleur, chatouilleuse.

TICKLING, f. Chatouillement, l'action de chatouiller, &c. V. to Tickle,

TIC TID

Tickling, adj. Ex. Tickling, (cold, nipping) weather. Un froid perçant ou pénétrant.

TICKLISH, adj. (easily tickled and provoked to laugh.) Chatouilleux.

* Ticklish, (touchy, exceptionous.) * Chatouilleux, délicat, qui se pique ou s'offense aisément, tendre aux injures.

* Ticklish, (nice, dangerous.) * Chatouilleux, délicat, où il est difficile de se bien gouverner.

* A ticklish business. Une affaire chatouilleuse.

↓ **TICKLISHNESS**, subst. Qualité chatouilleuse.

TICK-TACK, f. (a game at tables so called.) Triétrak, sorte de jeu.

TID, adj. (or dainty.) Délicat, friand, fort bon.

A tid bid. Un morceau délicat, ou friand, une friandise.

TID, f. (a tid bit.) Un morceau friand.

V. Tid, adj.

To **TIDDLE** or **TIDDER**, v. act. (to humour, to make much of.) Dorloter, choyer, mitonner, caresser, ménager adroitement.

To tiddle one up in his humour. S'accommoder à l'humeur de quelqu'un, faire ce qu'il veut, lui complaire.

TIDE, subst. (the flux and reflux of the sea.) Marée, le flux & reflux de la mer.

A tide of flood, (in the sea-pharse.) Flux de mer, flot, ou montant de la marée.

A tide of ebb. Reflux, l'ebbe, le jusant, ou le descendant.

A wind-ward tide, (a tide against the wind.) Marée contre le vent.

A leeward tide. Vent & marée.

To go up with the tide. Avoir la marée.

Spring-tide, and neap-tide. V. Spring and neap.

A tide-gate, (as when the tide runs strong.) Une forte marée.

A tides man or tide-waiter, (an office attending ships till the custom be paid.) Commis de la douane, qui va au devant des vaisseaux qui viennent au port, & qui prend garde qu'on ne fraude point les droits de la douane.

* Tide, (the water or sea.) L'eau, la mer, les flots.

* Turn of the tide, (misfortune.) Revers, désastre, malheur.

* Tide, (torrent, vogue, interest.) Torrent, vogue, crédit.

* The tide runs very strong in his favour. Le torrent est pour lui, il a un fort gros parti.

✧ Tide, (time or season.) Temps, saison.

Whitsun-tide. La Pentecôte, la saison de la Pentecôte.

Martlemas-tide. La S. Martin, la saison de la S. Martin.

Evening-tide. Le soir.

Twelfth-tide. V. Twelfth.

To **TIDE** it over, to tide it up into any place, verb. neut. Faire un trajet à la faveur de la marée.

TIDES-MAN, **TIDE-WAITER**. V. sous tide.

↓ **TIDILY**, adv. (neatly.) Avec adresse.

↓ **TIDINESS**, f. (neatness.) Propreté.

TIDINGS, f. (news.) Nouvelles.

TIDY, adj. (or handy.) Adroit, habile, qui fait les choses avec adresse.

TIE, f. (bond.) Lien, nœud, attachement, dans le figuré.

TIE TIL 635

Marriage is a sacred tie. Le mariage est un lien sacré.

The shameful ties of the flesh. Les honteux attachemens de la chair.

A tie-wig. Perruque nouée, perruque à la cavaliere.

✧ Ties, (the ropes by which the yards of a ship hang.) Bras ou cordages amarrés aux bouts des vergues.

To **TIE**, verb. act. (to bind.) Lier, attacher, serrer, nouer.

To tie one thing to another. Attacher une chose à une autre.

Tie it a little harder. Serrez-le un peu davantage.

To tie one's cod-piece. Nouer l'aiguillette à quelqu'un.

* To tie, (to blind or oblige.) * Lier, engager, obliger, astreindre.

✧ To tie a knot, or to tie in a knot. Faire un nœud, nouer.

To tie UP, (or to tie.) Lier, attacher, &c. V. to Tie.

He tied himself up by a vow, if he succeeded in his design. Il s'obligea par un vœu, il fit un vœu, ou il voua que s'il réussissoit dans son dessein.

✧ To tie up, verb. neut. (to leave off, or cease.) Cesser, quitter.

Tied, adj. Lié, attaché, noué, serré, &c. V. to Tie.

↓ **TIER**, f. (row.) Rangée.

TIERCE, f. (one of the seven canonical hours.) Tierce, une de sept heures canonales.

✧ Tierce, (at the game of picket.) Tierce, au jeu du piquet.

✧ Tierce, (a thrust in fencing.) Tierce, en terme de maître d'armes.

TIERCET, f. (a song of triple stanza's, or a stanza of three verses.) Un tercet.

† **TIFF**, f. (squabble, angry words.) Chamaillie, picoterie.

* † Tiff, (or drink.) Boisson.

↓ To **TIFF**, verb. act. (quarrel.) Se quereller.

TIFFANY, f. (a sort of light silkstuff.) Sorte de gaze.

TIGER, f. (a fierce creature.) Un tigre.

* Tiger, (a cruel fierce man.) Un tigre, un inhumain, un homme cruel & impitoyable.

A she-tiger. V. Tigress.

D. **TIGH**, f. (a close, or enclosure.) Un clos, un espace de terre fermé de haies.

TIGHT, adj. (or neat.) Propre.

A tight woman. Une femme propre.

↓ Tight, (close.) Serré.

✧ To tie a thing tight, (or close.) Lier une chose fort serrée, serrer une chose.

↓ To **TIGHTEN**, verb. act. (straiten.) Serrer.

↓ **TIGHTER**, subst. Espece de lacet de femme.

↓ **TIGHTLY**, adv. (closely.) Ferme.

↓ Tightly, (neatly.) Proprement.

↓ **TIGHTNESS**, f. (closeness.) Qualité de ce qui est serré.

TIGRESS, f. (or she-tiger, in a proper and figurative sense.) Tigresse.

† **TIKE**, f. a Yorkshire tike, (or cur.) Un chien de Province d'York.

Tike, for tick. V. Tick.

TILE, f. Une tuile.

A ridge, or a hollow tile. Tuile creuse, tuile faitiere.

A tile-kiln. Tuilerie.

Tile-shard. Tuileau.

Tile-maker. V. Tiler.

A tile of wood. *Bardeau*, un morceau de bois, en forme de tuile, dont on se sert pour couvrir les maisons.

Tile-making. *L'art*, ou l'action de faire les tuiles.

To TILE, verb. act. Couvrir, couvrir de tuiles.

Tiled, adj. Couvert, couvert de tuiles.

TILER, s. (or tile-maker.) Tuilier, ouvrier qui fait de la tuile.

✧ Tiler, or brick-layer. Un couvreur en tuile.

TILING, s. L'action de couvrir de tuiles.

✧ Tiling, (roof tiled.) Toit.

TILL, s. (a little drawer in which shopkeepers keep their current cash.) Un petit tiroir.

✧ The till, or shelf of a Printer's press. Tablette de presse d'Imprimeur.

TILL, adv. Jusqu'à, jusques à, jusqu'à ce que, avant que.

Till now, or hitherto. Jusqu'à présent, jusqu'ici, jusqu'à maintenant.

Till then, till that time. Jusqu'alors.

Till nine a clock. Jusques à neuf heures.

Don't stir till I come. Ne bougez pas jusqu'à ce que je vienne.

Till the Ambassadors were come back. Avant que les Ambassadeurs fussent revenus.

Don't stay till I entreat you. N'attendez pas que je vous en prie.

I never heard of it till then. C'est la première fois que j'en ai ouï parler.

To TILL, v. a. (to cultivate.) Labourer, cultiver.

✧ TILLABLE, adj. (arable.) Labourable.

TILLAGE, s. (or husbandry.) Labourage, labour, culture.

Land fit for tillage. Terre labourable, qu'on peut labourer, ou qui est propre à être labourée.

TILLER, s. (or plough-man.) Laboureur.

✧ Tiller, (small tree left to grow till it be felleable.) Un baliveau.

✧ Tiller, (in a boat, is the same as the helm in a ship.) Le gouvernail d'un bateau.

✧ Tiller, (a small drawer.) Petit tiroir.

TILLING, s. Labourage, labour, culture, l'action de labourer, ou de cultiver.

TILT, s. (a cloth or tent to cover a boat.) Une banne.

A tilt-boat. Une cabane, un bateau couvert.

✧ Tilts, or tilting, (a martial exercise.) Combat à la barrière, joute.

Tilt-yard, (the place to tilt in.) Barrière, champ clos.

To run at tilts. Jouter, faire des joutes.

✧ To run a tilt at one. Courir avec impétuosité contre quelqu'un, le choquer rudement.

✧ Tilt, (fighting.) Coup d'épée, combat singulier.

To have a tilt with one. Faire un coup d'épée avec quelqu'un, ferrailler avec lui.

To TILT, verb. act. Ex. To tilt a vessel, when the liquor begins to be low. Baisser un tonneau quand la liqueur commence à être au bas.

To TILT, verb. neut. (to run at tilts.) Jouter.

To tilt, (with swords or foils.) Ferrailler.

Tilted, adj. Baisé, en parlant d'un tonneau.

FILTER, s. Joueur, qui joute.

TILTH, s. (or manuring, from to till.) Ex. A field out of tilth. Un champ qui n'est point cultivé, qui est en friche.

TILTING, subst. (the action of to tilt.) L'action de baisser, &c. V. to Tilt, v. act.

A tilting-staff, (a lance.) Une lance.

✧ Tiltings, (liquor running low.) Baisfieres.

✧ Tilting, or tournament. Joute, tournois.

TIMARIOTS, subst. (Turks who hold lands by a kind of knight's service.) Timariots, sorte de noblesse parmi les Turcs.

TIMBER, subst. (wood for building.) Merrain, bois de charpente, gros bois à bâtir.

Timber-merchant. Un marchand de bois de charpente.

A timber-broker. Un courtier de bois.

Timber-wood. Bois de charpente, merrain.

Timber-work, (timber of the top of a house.) Comble, charpenterie qui fait le faite d'un bâtiment.

A flat timber-work. Un comble plat.

A parted timber-work. Comble brisé.

* † Belly-timber, (eatables.) Vivres, provisions, * † marchandises de gueule, † mangeaille.

✧ A timber of skins, (forty skins.) Quarante peaux.

To TIMBER, verb. neut. (to nestle, speaking of a bird of prey.) Nicher, faire son nid, en parlant d'un oiseau de proie.

✧ To timber, v. a. Mettre le comble.

Timbered, adj. Bâti.

Ex. A house well or ill timbered. Maison bien ou mal construite.

✧ A well timbered man. Un homme bien planté, ou bien bâti.

TIMBREL, s. (or taber.) Tabourin, ou tambour de basque.

TIME, s. (the measure of motion and duration.) Temps, mesure du mouvement & de la durée.

Ex. The time past, present, and to come. Temps passé, présent, & à venir.

Time out of mind. Temps immémorial.

In time. Avec le temps, ensuite.

From time to time. De temps en temps, on de temps à autre.

P. A mouse in time may bite a cable in two. Avec le temps on vient à bout de tout.

✧ Time, or age. Temps, siècle, jours, espace de temps où l'on vit.

The revolution of time. La révolution des siècles.

The primitive times of the Church. Le temps de la primitive Eglise.

Persons much esteemed in their times. Des personnes fort estimées dans le siècle où elles ont vécu.

In our time. De notre temps, ou de nos jours.

✧ Times, (with relation to the state of things, manners, or government, &c.) Temps, par rapport à l'état des choses, des affaires, des manières, du gouvernement, &c.

Hard times, or difficult times. Temps durs, temps fâcheux, temps difficiles.

If the times turn. Si le temps change, si les affaires viennent à changer de face.

✧ Time, (season or occasion.) Temps, saison, occasion, conjoncture.

To take a seasonable time. Prendre bien son temps.

Fruit that is ripe before the time. Fruit qui est mûr avant la saison, fruit précoce.

To watch time. Épier l'occasion.

All in good time. Toutes choses dans leur saison.

It is high time to think of it. Il est bien temps d'y songer.

✧ Time, or leisure. Temps, loisir.

✧ Time, (day or hour.) Temps, jour, ou heure.

To set a time. Nommer, limiter le temps.

Prayer time. Temps d'aller aux prières.

Church-time. Temps d'aller à l'Eglise.

Dinner, or supper-time. Temps de dîner, ou de souper.

Times of eating. Heures de repas.

Bed-time. Temps de s'aller coucher.

✧ One time or other. Quelque jour.

The time is past. L'heure est passée.

What time of the day is it? Quelle heure est-il?

Are you a bed at this time of the day? Êtes-vous au lit à ces heures?

✧ Is it that time of the day? Est-il bien si tard?

✧ Time, (set or prefixed time, a term of time.) Temps, terme, temps ou terme préfix.

The time is expiring. Le terme va expirer.

The time is expired. Le temps est échu.

She is brought to bed before her time. Elle est accouchée avant le terme.

A child born before his time, (an abortive child.) Un enfant qui n'est pas venu à terme, un avorton.

A woman near her time. Une femme qui est à terme, ou prête d'accoucher.

✧ Time, or delay. Temps, terme, délai.

To give one time for payment. Donner du temps à quelqu'un pour payer, lui donner terme.

✧ Time, (in musick.) Temps, mesure, en terme de musique.

There are several times in musick. Il y a diverses mesures dans la musique.

To beat the time. Battre le temps de la mesure.

✧ Time, or bout. Fois.

This is not the first time. Ce n'est pas la première fois.

Every time. Chaque fois, toutes les fois.

✧ To come time enough. Venir, arriver assez-tôt.

✧ To come in good time, in the very nick of time. Venir de bonne heure, venir fort-à-propos, venir à point nommé.

✧ In good time, or well and good. A la bonne heure, je m'en réjouis.

✧ To wait for God's time. Se résigner à la volonté de Dieu, se soumettre à sa providence, attendre patiemment le temps de sa délivrance.

✧ In times past, in former times. Autrefois, anciennement, par le passé.

✧ Long before this time. Long-temps auparavant.

✧ At that time. Alors.

✧ At this time. A présent, présentement, maintenant.

✧ From this time forth. Dès à présent, désormais, à l'avenir.

✧ In time coming, or in time to come. A l'avenir.

✧ If you can come at any time, do it. Si vous pouvez venir quelquefois, venez.

✧ I'll do it any time for you, or at what

TIM TIN

time you will. *Je ferai cela pour vous quand vous voudrez, ou quand il vous plaira.*

✧ If at any time you chance to go thither. *Si jamais vous y allez.*

✧ He does so every time. *Il fait toujours cela, il fait cela à tout bout de champ.*

At no time, (never.) *Jamais.*

✧ Mean time, in the mean time. *Cependant.*

✧ I shall be with you by that time you have dined. *Je serai à vous d'abord que vous aurez diné; vous n'aurez pas si-tôt diné que je serai à vous.*

✧ Get it ready by that time I come home. *Qu'il soit prêt quand je reviendrai, ou à mon retour.*

By that time I got half way thither. *Quand je suis venu à moitié chemin.*

✧ To hinder one's time. *Détourner, interrompre quelqu'un, lui faire perdre du temps.*

✧ He spent it in less than a year's time. *Il l'a dépensé en moins d'un an.*

In a day's time. *Dans un jour.*

In an hour's time. *Dans une heure.*

✧ In the day-time. *De jour.*

In the night-time. *De nuit.*

✧ He lived long after their time. *Il vécut long temps après eux.*

✧ My Lord Mayor for the time being. *Celui qui sera ou qui est Lord Maire.*

To TIME, verb. act. *Prendre bien son temps, prendre un temps favorable, faire à propos.*

Ex. To time a business well. *Prendre bien son temps pour faire quelque chose, la faire dans un temps propre, ou favorable, la faire à propos.*

✧ To time, (measure harmonically.) *Garder la mesure.*

Timed, adj. Ex. A design well timed. *Un dessin bien pris, bien concerté.*

✧ TIMELESS, adj. (unseasonable.) *Hors de saison, prématuré.*

TIMELY, adj. (or seasonable.) *De saison, qui vient à temps, fort à propos, ou à point nommé.*

✧ To give timely notice. *Avertir de bonne heure.*

Timely, adv. (seasonably.) *A propos, à point nommé.*

✧ Timely, (or soon.) *De bonne heure, bientôt.*

TIMID, adj. (a word used by some Poets, for fearful.) *Timide, craintif.*

TIMIDITY, f. (or fearfulness.) *Timidité, crainte.*

TIMING, f. *L'action de prendre son temps, &c. V. to Time.*

TIMOROUS, adj. (or fearful.) *Timide, craintif.*

To make timorous. *Rendre timide, donner de la timidité.*

TIMOROUSLY, adj. *Avec crainte, avec timidité, en tremblant.*

TIMOROUSNESS, f. (or timidity.) *Timidité, crainte.*

✧ TIMOUS. V. Timely.

TIMPANY. V. Tympany.

TIN, f. (or pewter.) *Étain, étain fin.*

✧ Tin, or iron tinned over. *Fer blanc.*

Tin-glass. *Bismuth, ou étain de glace.*

A tin candlestick. *Un chandelier de fer blanc.*

Tin-man. *Taillandier en fer blanc.*

To TIN over, verb. act. *Étamer, blanchir quelque métal avec de l'étain.*

✧ TINEAL, f. *Sorte de minéral.*

TIN TIP

TINCT, f. (a colouring.) *Teinte.*

TINCTURE, f. (a stain, colour or die.) *Teinture.*

Tincture of antimony. *Teinture d'antimoine.*

* Tincture, (or impression.) * *Teinture, impression.*

* Tincture, (smack or smattering.) * *Teinture, légère connoissance, connoissance superficielle.*

✧ Tincture (in physick.) *Une infusion.*

A tincture of the bark, or Jesuits powder. *Une infusion de quinquina.*

To TINCTURE, verb. act. *Donner une teinture, teindre.*

Tinctured, adj. *Qui a quelque teinture, teint.*

* He is tinctured with that opinion. *Il est imbu de cette opinion.*

To TIND, verb. act. (or light.) *Allumer.*

To tind a candle. *Allumer une chandelle.*

TINDER, f. *Meche ou amorce, matière préparée pour prendre aisément feu par le moyen d'un fusil.*

A tinder-box. *Boîte à fusil.*

✧ To TINE. V. *Kindle, or Smart.*

To TINGE, verb. act. Ex. To tinge a glass of water with a dash of claret. *Teindre, colorer un verre d'eau avec un filet de vin.*

Tinged, adj. *Coloré, ou teint légèrement, qui n'a qu'une légère teinture.*

✧ TINGENT, adj. (having the power to tinge.) *Qui teint.*

✧ TINGLASS, f. *Bismuth.*

To TINGLE, verb. act. (as a bell does.) *Tinter.*

My ears tingle. *Les oreilles me tintent, j'ai un tintouin, ou tintement d'oreille, † les oreilles me cornent.*

✧ The pain tingles UP to my little finger. *La douleur me répond au petit doigt.*

TINGLING, f. (the tingling of a little bell.) *Tintement, son ou bruit de petite cloche.*

✧ Tingling in the ear. *Tintouin, ou tintement d'oreille.*

TINKER, f. *Drouineur, chaudronnier de campagne.*

P. Tinker's work, for a hole mended two made. *Il fait comme les drouineurs qui en bouchant un trou en font deux.*

* † A State tinker, (a blue apron States-man.) *Un homme de néant qui se mêle des affaires d'Etat.*

To TINKLE, &c. V. to Tingle, &c.

✧ TINMAN. V. sous Tin.

TINNED, adj. (from to tin.) *Étamé, blanchi avec de l'étain.*

✧ Iron tinned over. *Du fer blanc.*

TINSEL, f. (stuff or cloth made of silk and copper.) *Brocatelle, étoffe de soie mêlée avec du cuivre.*

* Tinsel, (glittering stuff.) *Clinquant.*

✧ To TINSEL, verb. act. *Orner de clinquant.*

D. TINTAMAR, f. (a great noise as of great things falling down.) *Grand bruit, grand fracas, tintamarre.*

✧ TINT, f. (dye.) *Teinture, couleur.*

† TINY, adj. (slender, thin.) *Mince, petit.*

TIP, f. (extremity, or point.) *Bout, pointe.*

The tip of the nose. *Le bout du nez.*

The tip of the finger. *Le bout du doigt.*

Tip-toe. *Le bout des pieds.*

To stand a tip-toe. *S'élever sur le bout des pieds, se hausser.*

TIP TIR 637

The tip (or point) of a needle. *La pointe d'une aiguille.*

✧ † To spoil one's tip, (to hinder him from drinking.) *Empêcher quelqu'un de boire.*

✧ The tip of the crown of a hat. *Cul de chapeau.*

✧ Tip-staff, (one of the warden of the fleet's men.) *Sergent, ou huissier à baguette.*

✧ The tip of a boar's foot, or fore-claws. *Pince de sanglier.*

To TIP, verb. act. (top.) *Couvrir.*

To tip a rod with silver. *Ferrer d'argent une bouteille.*

✧ To tip pins, or nine-pins. *Abattre des quilles.*

✧ I carried two pins, and tipped five. *J'ai fait deux quilles de venue, & six de rabat.*

* † To tip one a wink, or the twinkle. *Jeter une œillade à quelqu'un, lui donner un coup d'œil, lui faire un clin d'œil.*

* † To tip one's hand, (to give him a bribe or fee.) * † *Graisser la patte à quelqu'un.*

✧ To tip one a box on the ear. *Donner un soufflet à quelqu'un.*

I tipped him ten guineas. *Je lui donnai dix guinées, je lui graissai la patte de dix guinées.*

✧ To tip (or fall) OFF, verb. neut. *Tomber.*

* † To tip off, to tip OVER, to tip over the perch, (to die.) * † *Passer le pas, mourir.*

TIPPED. V. Tipt.

TIPPET, f. the tippet of a Doctor of Divinity or a Lord's Chaplain, &c. *Écharpe, que portent en Angleterre les Docteurs en Théologie, & les Chapelains des Pairs du Royaume, &c.*

✧ A woman's tippet. *Une palatine.*

TIPPING, f. *L'action de ferrer.*

TIPPLE, f. *Boisson.*

To TIPPLE, verb. neut. *Boire, ivrogner, † gargoter, † grénouiller.*

TIPPLER, f. *Un buveur, un ivrogne.*

TIPPLING, f. *Ivrognerie.*

A tippling-house. *Un cabaret.*

TIPSTAFF. V. Tip.

TIPSY, adj. (a little in drink.) *Gaillard, demi-ivre, entre deux vins, * gris, * un peu gris, qui a un peu bu, qui a un peu fait la débauche.*

TIPT, adj. (from to tip.) *Ferré, &c. V. to Tip.*

A verge tipped with silver. *Une verge ferrée d'argent.*

✧ TIPTOE. V. Tip.

TIRE, f. (or attire.) *Ornement, parure, atours, équipage, ornement de tête.*

She was in a scurvy tire. *Elle étoit fort mal mise ou dans un fort méchant équipage.*

* Sin appears often in a religious tire. *Souvent le vice se déguise en vertu.*

A tire-woman. *Une coiffeuse.*

A tire-woman to the Queen. *Dames d'atours de la Reine.*

✧ A tire, (set or row) of guns in a ship. *Une rangée de canons dans un vaisseau.*

To TIRE, v. act. (to dress.) *Orner, parer.*

To TIRE, verb. act. (weary.) *Lasser, fatiguer.*

* To tire, (to weary or be tedious.) *Lasser, fatiguer, ennuyer.*

I fear I shall tire you, I fear I shall tire

your patience. *Je crains de vous lasser, je crains d'abuser de votre patience.*

To TIRE, verb. neut. (to be or grow tired.) *Se lasser, se rendre, n'en pouvoir plus.*

* My body is a jade that tires under me. *Mon corps est épuisé de forces & ne peut plus me porter.*

I am tired with walking. *Je suis las de me promener.*

Give me none of that meat, I am quite tired with it. *Ne me donnez point de cette viande, je suis las d'en manger ou j'en suis dégoûté.*

TIRESOME, adj. Ennuyant, lassant, fatigant, incommode, fâcheux, importun.

TIRESOMENESS, f. Ennui, fatigue, lassitude.

TIRING, f. L'action de lasser, &c. V. to Tire.

TIRWIT, f. (a bird.) *Un vanneau, sorte d'oiseau.*

*TIS, (for it is.) *C'est.*

*Tis pity. *C'est dommage.*

↓ TISICAL, V. Consumptive.

TISICK, f. (an ulceration of the lungs, accompanied with a hectic fever, that causes a consumption.) *La phthisie.*

TISSUE, f. (cloth of tissue.) *Drap d'or ou d'argent.*

↓ TISSUED, adj. Tissu.

TIT, f. (small horse.) *Haridelle.*

Tit or rather tit-mouse, subst. *Mésange, petit oiseau.*

The great tit-mouse. *Le carbonnier, sorte de mésange.*

* A welch tit (or little horse.) *Un petit cheval de Galles, une haridelle, un bidet, un méchant petit cheval.*

* † Tit, (a scornful word for a woman or girl.) *Ex. An envious tit. Une envieuse.*

D. * To give one tit for that. *Rendre les poires au sac.*

↓ TITBIT, f. (nice bit.) *Morceau friand.*

TITHEABLE, adj. Sujet à la dixme.

TITHE, f. (the tenth part of all fruits predial and personal.) *Dixme, la dixième partie des fruits, que l'on paye à l'Eglise.*

A tithe-gatherer. *Un décimateur, ou Dixmeur.*

To TITHE, v. act. (or take the tenth part.) *Dixmer, prendre ou lever les dixmes.*

To tithe a field. *Lever les dixmes d'un champ, dixmer un champ ou en un champ.*

Tithed, adj. *Dixmé, dont on a pris ou levé les dixmes.*

TITHER, f. or tithe-gatherer. *Dixmeur ou décimateur, celui qui prend & leve les dixmes.*

TITHING, f. L'action de dixmer.

Tithing, (the number or company of ten men, with their families.) *Dizaine, société ou nombre de dix hommes avec leurs familles.*

A tithing-man, (the chief of a tithing.) *Dizenier, chef d'une dizaine.*

TITHYMAL, f. (a sort of herb, otherwise called sea-lettice, wolf-milk or milk-thistle.) *Tithymale, épurge, sorte d'herbe.*

↓ To TITILLATE, verb. act. (tickle.) *Chatouiller.*

TITILLATION, f. (or tickling.) *Chatouillement.*

↓ TITLARK, f. (bird.) *Sorte d'alouette.*

TITLE, subst. (or inscription.) *Titre, inscription, écriteau.*

The title-page of a book. *Le titre ou*

la page qui contient le titre d'un livre.

* Title, (quality, great name.) *Titre, qualité honorable, nom de dignité.*

Title of honour. *Un titre d'honneur.*

* Title, (right or claim.) *Titre, droits.*

By a good title. *A bon ou à juste titre.*

To give up one's title or right. *Céder son droit.*

Title, (writings or record to prove one's right.) *Titre, acte authentique pour prouver un droit.*

To TITLE, v. act. *Intituler.*

Ex. To title a book, to give it a title or make a title to it. Intituler un livre, lui donner le titre.

Titled, adj. *Intitulé.*

TIT-MOUSE, f. *Mésange.*

To TITTER, verb. neut. (laugh.) *Rire.*

↓ TITTER, f. (restrained laugh.) *Ris.*

TITTLE, f. *Titre, point ou trait sur une lettre.*

A French i with two tittles to it. *Un i avec deux titres ou avec deux points, un i tréma.*

* † Not a tittle (or syllable) on't. *Pas une syllabe.*

* He will not part with a tittle of his right. *Il ne veut rien quitter ou céder de son droit, il n'en veut rien démordre.*

TITTLE-TATTLE, subst. (or prattle.) *Caquet, babil.*

Let's have a little tittle-tattle. *Causons ou caquettons un peu.*

* Tittle-tattle, (a prattle.) *Un causeur, une causeuse.*

To TITTLE-TATTLE, verb. neut. *Caquetter, causer, jaser.*

TITULAR, adj. (that has a title only.) *Titulaire, honoraire, qui n'a que le titre.*

Ex. A titular Bishop. Un Evêque titulaire.

A titular office. *Une charge honoraire.*

↓ TITULARY, adj. & subst. *Titulaire, honoraire.*

T O

TO, prép. A, à la, à des, au, aux.

I spoke to him. *J'ai parlé à lui, je lui ai parlé.*

I said to the woman. *J'ai dit à la femme.*

I speak to men of understanding. *Je parle à des gens judicieux.*

He has gone to Paris. *Il est allé à Paris.*

To go to school. *S'en aller à l'école.*

To the college. *Au college.*

To the mines. *Aux mines.*

But to the ghost again. *Mais retournons à l'esprit.*

R. Remarquez ici en passant, que l'Anglois imite le Latin en se servant de différentes prépositions avec les verbes qui marquent un mouvement, & ceux qui n'en marquent point, ainsi on dit :

To go TO Paris. *Aller à Paris, & to be AT or IN Paris. Être à Paris.*

* To. *En.*

Ex. To go to France. Aller en France.

To commend one to his face. *Louer quelqu'un en sa présence.*

From top to toe. *De pied en cap.*

From door to door. *De porte en porte.*

From hand to hand. *De main en main.*

To expose to sale. *Exposer en vente.*

He gave it to my custody. *Il me l'a donné en garde.*

* To have a title to a thing. *Avoir droit sur quelque chose.*

* Rise early to your work. *Levez-vous de bon matin pour travailler.*

* To (or toward.) *Vers, envers.*

He went strait to the place. *Il s'en alla tout droit vers ce lieu-là.*

To be ungrateful to one. *Être ingrat envers quelqu'un.*

* Two ships passed by this port to the westward. *Deux vaisseaux passèrent à la hauteur de ce port tenant la route de l'ouest.*

* To. *Jusques, jusqu'à.*

I waited on him to his house. *Je l'accompagnai jusques chez lui.*

I see to the bottom. *Je vois jusqu'au fond.*

I am unpaid to this day. *Je ne suis pas encore payé.*

* To, (towards or for.) *Envers, pour.*

A fervent charity to all man. *Une ardente charité envers ou pour tous les hommes.*

My love to you. *L'amitié que j'ai pour vous.*

That's lost to me. *Cela est perdu pour moi.*

* I lost twenty pounds to him at play. *Je perdis vingt livres sterling avec lui ou il me gagna vingt livres sterling au jeu.*

Pomerania was lost to the Elector of Brandenburg. *La Poméranie fut perdue & tomba entre les mains du Duc de Brandebourg.*

* To (or with.) *Avec.*

To drink to excess. *Boire avec excès, boire excessivement.*

* To (or in comparison of.) *Au prix, en comparaison.*

You are but an ass to him. *Vous n'êtes qu'un âne auprès de lui.*

This is nothing to what I have seen. *Ce n'est rien en comparaison de ce que j'ai vu.*

* There's no fool to the finner. *Il n'y a point de si grande folie que celle du pécheur.*

* To. *Auprès, devant.*

Ex. The pleasures of the next life to a wise man, weigh down all the evil of this.

Les plaisirs de la vie future ont plus de poids auprès d'un homme sage, que tous les maux de celle-ci.

Men's wisdom is but folly to God. *La sagesse des hommes est folie devant Dieu.*

* They said to him or her. *Ils lui dirent.*

They said to them. *Ils leur dirent.*

* This is no prejudice to you. *Ceci ne vous fait aucun tort.*

* He won't be spoken to. *Il ne veut pas qu'on lui parle.*

* He lived to a great age. *Il vécut fort long-temps, il mourut fort vieux.*

* That's nothing to me. *Cela ne me regarde pas.*

* There are a thousand fools to a Philosopher. *Il y a cent fous pour un Philosophe.*

* There are two, to my knowledge. *Il y en a deux de ma connoissance.*

* Not to my knowledge. *Non pas que je sache.*

Speak to the best of your knowledge. *Dites ce que vous en savez.*

* Do it to the best of your power. *Faites tous vos efforts, faites tout votre possible, faites-le mieux que vous pourrez.*

* I am to fight a duel, and there must be four to four. *Je dois me battre en duel, & nous devons être quatre contre quatre.*

* I am undone to all eternity. *Je suis ruiné ou perdu pour jamais.*

* He is a kind of antipodes to common sense. *Il est l'antipode du sens commun.*

♣ As to that. *Pour ce qui regarde cela, quant à cela.*
 ♣ I have no enmity to that. *Je ne suis point ennemi de cela, je n'ai aucune aversion pour cela.*
 ♣ He has a covetous man to is father. *Son pere est un avare, il a un taquin de pere.*
 She has got a clown to her husband. *Elle a un rustre de mari.*
 ♣ Those troops were ordered to Dalmatia. *On donna ordre de faire passer ces troupes en Dalmatie.*
 ♣ That's to herself. *C'est une affaire qui la regarde proprement.*
 That's nothing to me. *Cela ne me regarde pas, cela ne me touche point.*
 ♣ A man ought to be honest to himself, and others. *On doit être honnête à son égard, & à l'égard des autres.*
 ♣ To fall to, according to, contrary to, to the purpose. *V. to Fall, According, Contrary, Purpose.*
 ♣ To it again, no body comes. *Recommençons, il ne vient personne.*
 ♣ To day. *Aujourd'hui.*
 ♣ To night. *Ce soir.*
 ♣ To morrow. *Demain.*
 After to morrow. *Après demain.*
 ♣ To and fro. *Çà & là, de part & d'autre.*
 ♣ To bandy a business to and fro. *Agiter une question.*
 ♣ To fight and to hand. *En venir aux mains ou aux prises.*
 ♣ To and again, (one way and the other way.) *De côté & d'autre.*
 He went to and again. *Il alloit & il revenoit.*
 ♣ To the end that. *Afin que.*
 TO, before a verb, is, as in the Greek tongue, a sign of the infinitive mood. *On se sert en Anglois, de même qu'en Grec, de cette particule to, pour marque l'infinitif des verbes.*
Ex. To love, aimer: to teach, enseigner.
 To, between two verb, is the sign of what the latins call *gerunds*, and is rendered in French, by one of these particles, *de, à, pour.* To, *entre deux verbes, est la marque d'un gérondif, & s'exprime en François par de, à, pour.*
Ex. Are you resolv'd to go away? Êtes-vous résolu de vous en aller?
 He loves to a travel. *Il aime à voyager.*
 He is named to go Ambassador thither. *Il est nommé pour aller là en qualité d'Ambassadeur.*
 ♣ I weep to think on't. *Je pleure quand j'y pense.*
 ♣ For the time to come. *A l'avenir.*
 TOAD, *f. (a venomous reptile.) Un crapaud.*
 ♣ To swell like a toad, (to be desperate angry.) *S'enfler comme un crapaud.*
 Toad-stone. *Crapaudine.*
 Toad-stool. *Potiron, sorte de champignon.*
 TOAST, *f. Rôtie.*
 A toast and butter. *Une rôtie au beurre.*
 A toast and ale. *Rôtie trempée dans l'ale.*
 ♣ Toast, (a celebrated beauty.) *Une belle, une beauté régnante.*
 ♣ Toast or health. *Une santé.*
 ♣ Above a year before the fair Temple came to be a toast. *Plus d'un an avant qu'il fût question de la belle Temple.*
 ♣ An old toast or jolly old fellow. *Un bon goinfre ou un vieux penard.*

* He is as drunk as a toast. * *† Il est ivre comme une soupe.*
 To TOAST, *v. act. Rôtir.*
Ex. To toast cheese. Rôtir du fromage.
 To toast of a piece of bread. *Faire une rôtie.*
 ♣ To toast a lady. *Boire à la santé d'une dame.*
 ♣ † To toast one, (to give him as good as he brought.) *Relancer quelqu'un, le railler aussi fortement qu'il nous raille.*
 Toasted, *adj. Rôti, &c. V. to Toast.*
 † TOASTER, *f. Qui boit à la santé, &c. V. Toast.*
 TOASTING, *f. L'action de rôtir, &c. V. to Toast.*
 A toasting-iron. *Un instrument de fer qui sert à faire des rôties.*
 TOBACCO, *f. (a plant.) Tabac.*
 Tobacco in stalks or in the leaf. *Tabac en côtes ou en feuilles.*
 To smoke or take tobacco. *Fumer ou prendre du tabac.*
 A tobacco-pipe. *Pipe, pour prendre du tabac en fumée.*
 A tobacco-stopper. *Un fouloir.*
 Tobacco-box. *Tabatiere, boîte à tabac.*
 TOBACCONIST, *subst. Un marchand ou vendeur de tabac.*
 TOD, *f. (28 pounds or two stone.) Le poids de 28 livres.*
Ex. A tod of wool. 28 livres de laine.
 TOE, *f. Orteil, doigt du pied.*
 The great toe. *Le gros orteil.*
 The little toe. *Le petit orteil.*
 ♣ From top to toe. *De pied en cap.*
 ♣ To kiss the Pope's toe. *Baiser la mule du Pape.*
 ♣ The toes of a shoe or last. *Les carres d'un soulier ou d'une forme de soulier.*
 To turn the toes out. *Tourner la pointe du pied en dehors.*
 To go with one's toes in. *Tourner la pointe du pied en dedans.*
 ♣ A horse's toe. *Pince, le devant du pied d'un cheval.*
 † TOFORE, *V. Before.*
 TOFT, *f. (a place where a Messuage has stood.) L'endroit où il y a eu autrefois ce qu'on appelle Messuage.*
 TOGETHER, *adv. Ensemble, de compagnie.*
Ex. To walk together. Se promener ensemble.
 Let us go together. *Allons de compagnie.*
 ♣ Together (or at once.) *A la fois.*
 ♣ Three days together (or one after another.) *Trois jours de suite ou trois jours consécutifs.*
 ♣ To fight together, to fall together by the ears. *S'entre-battre, se battre l'un l'autre.*
 ♣ To mix together, (in a neutral sense.) *S'entre-mêler.*
 To gather together. *Assembler ou s'assembler. V. to Gather.*
 TOIL, *subst. (pains, trouble.) Peine, fatigue.*
 It was a great toil to me. *Cela m'a bien fait de la peine, cela m'a bien fait suer.*
 ♣ Toils, (hunters nets.) *Toiles, grands filets de chasse.*
 To TOIL, *verb. neut. (labour.) Travailler, peiner, se fatiguer, prendre bien de la peine, se donner de la peine, * suer.*
 TOILER, *f. Celui ou celle qui fatigue.*
 TOILET, *f. (or dressing table.) Toilette.*
 TOILING, *subst. Action de fatiguer, fatigue, &c. V. to Toil.*

TOILING and moiling, *f. (from to toil.) Peine, fatigue.*
 TOILSOME, *adj. (from toil.) Pénible, fatigant, laborieux.*
 TOILSOMNESS, *f. (the being toilsome.) Etat ou qualité de ce qui est pénible, fatigant, &c.*
 TOKEN, *f. (mark, sign or testimony.) Marque, signe, témoignage, enseigne ou enseignes.*
 A token of love. *Une marque d'amitié, un témoignage d'affection.*
 By the same token, that. *A telles enseignes, que.*
 By a false token. *A fausses enseignes.*
 ♣ Token (or present.) *Présent, petit présent d'amitié qu'on envoie pour une marque de son souvenir.*
 ♣ Token or plague-token. *Charbon, charbon de peste.*
 ♣ † He is not worth a token. *Il n'est bon à rien.*
 ♣ They care not a token for him. *Ils le méprisent, ils n'en font point de cas.*
 TOLD, *adj. (from to tell.) Dit, déclaré, &c. V. to Tell.*
 I am told so. *On me l'a dit, je me le suis laissé dire.*
 † To TOLE. *V. Train.*
 TOLERABLE, *adj. (sufferable.) Tolérable, supportable, qui se peut souffrir, qu'on peut supporter.*
 ♣ Tolerable (or indifferent.) *Tolérable, médiocre, raisonnable, passable.*
 TOLERABLENESS, *f. Ex. The tolerableness of a thing. Ce qu'une chose a de tolérable ou de passable, médiocrité.*
 TOLERABLY, *adv. (or indifferently.) Tolérablement, médiocrement, passablement, d'une manière passable ou supportable.*
 † TOLERANCE, *f. (act of enduring.) Patience.*
 To TOLERATE, *v. act. (to bear with, to wink at.) Tolérer, souffrir, supporter, par complaisance.*
 Tolerated, *adj. Toléré, souffert, supporté.*
 TOLERATING, *f. Tolérance, l'action de tolérer, &c. V. to Tolerate.*
 TOLERATION, *f. Tolérance, souffrance, connivence ou permission.*
 ♣ The King has granted the Dissenters a toleration. *Le Roi a accordé liberté de conscience aux Non-conformistes.*
 TOLL, *f. Péage, passage ou droit seigneurial, qui se prend sur le bétail ou sur la marchandise qui passe.*
 To pay the toll. *Payer le péage.*
 All merchant men pay a toll at the Sound to the King of Denmark. *Tous les vaisseaux marchands payent le passage du Sund au Roi de Danemarck.*
 A toll-gatherer. *Un collecteur de péage.*
 Toll-money. *Péage, l'argent du péage.*
 Toll-free. *Privilégié, exempt de tout péage.*
 Toll-booth. *L'endroit ou l'on paye le péage.*
 Toll-booth, (a goal in Edinburgh in Scotland.) *Le nom de la principale prison d'Edimbourg en Ecosse.*
 ♣ Toll, (liberty to buy and to sell within the precincts of a Manor.) *Privilege de vendre & d'acheter dans une Seigneurie.*
 To TOLL, *verb act. & neut. Tinter, dans un sens actif & neutre.*
 To toll a bell. *Tinter une cloche, la faire sonner lentement.*
 The bell tolls. *La cloche tinte.*

640 TOL TON

* To toll ON (or intice.) *Inciter, porter, encourager, pousser.*
 TOLled, *adj. Tinté.*
 * TOLled on. *Incité, porté, encouragé, poussé.*
 TOLLING, *subst. (from to toll.) L'action de tinter.*
 TOMB, *f. (monument or grave.) Tombeau ou tombe, en terme de poésie, sépulcre, monument.*
 A tomb-stone. *Une tombe, pierre qu'on met au dessus de la fosse.*
 TOMBOY, *f. (a girl that rambles about like a boy.) Une garçonnère.*
 TOME, *subst. (part or volume of a book.) Tome ou volume.*
 TOMRIG, *V. Tomboy.*
 TOMTIT, *subst. (bird.) Mésange.*
 D. TOM-TURD, *subst. (he that empties houses of office.) Vidangeur, écureur, maître des basses œuvres, gadouard.*
 TON, *subst. (weight.) Tonneau.*
 TONE, *subst. (accent or note.) Ton, ton de voix, accent.*
 A doleful tone. *Un ton plaintif.*
 You may know by his tongue that he is a Frenchman. *Vous pouvez connoître à son accent qu'il est François.*
 TONGS, *subst. Pincettes.*
 TONGUE, *subst. (a fleshy part of the mouth.) Langue.*
 A man's, a bird's, a horse's, or fish's tongue. *La langue d'un homme, d'un oiseau, d'un cheval ou d'un poisson.*
 The tongue is the organ of the speech. *La langue est l'organe de la parole.*
 His tongue is well hung or well oiled, he has his tongue at command, he has the command of his tongue. *Il a la langue bien pendue, ou il dit tout ce qu'il veut.*
 His tongue runs upon wheels, he has got a slippery tongue. *La langue lui va toujours, sa langue n'a point d'arrêt, il est difficile d'arrêter sa langue, il a une grande volubilité de langue.*
 * He is all tongue, (he is a blab.) * *Il a bien de la langue, * il a la langue bien longue, * il ne sauroit tenir sa langue, il dit tout ce qu'il fait.*
 * He is all tongue, (his tongue runs continually.) * *La langue lui va toujours.*
 * She has got an ill tongue, a railing, or a scurvy tongue. * *Elle a une méchante langue, ou c'est une méchante langue, c'est une personne extrêmement médisante & qui déchire les gens.*
 * Your tongue's no slander. *Tout ce que vous dites est sans conséquence.*
 P. Your tongue runs before your wit. *P. Vous ne songez pas à ce que vous dites.*
 P. What the heart thinks, the tongue speaks. P. *De l'abondance du cœur la bouche parle.*
 * To rule one's tongue. *Bridier sa langue, être maître de sa langue.*
 * He has lost his tongue, (he can't speak.) *Il a perdu sa langue, il ne dit mot, † il a le bec gelé.*
 * To find one's tongue again. *Retrouver sa langue, commencer à parler après quelque silence.*
 * To have a thing at one's tongue's end. * *Avoir une chose au bout de la langue, ou sur le bord des lèvres.*
 A neat's-tongue. *Langue de bœuf.*
 Dog's-tongue, (an herb.) *Langue de chien, herbe.*
 * Tongue, (language or speech.) * *Langue, langage.*

TON TOO

The gift of tongues. *Le don des langues.*
 The English tongue is most copious, rich, noble, strong, and significant. *La langue Angloise est très-copieuse, riche, pompeuse, forte & énergique.*
 * The tongue of a balance. *L'aiguille ou la languette d'une balance, ou d'un trébuchet.*
 * The tongue of a razor. *Le talon d'un rasoir.*
 * The tongue of a sword-blade. *La soie d'une lame d'épée.*
 * To hold, or keep in one's tongue. *Se taire, tenir sa langue.*
 * Turn your tongue (or discourse) upon another subject. *Changez de discours, parlez d'autres choses.*
 * Keep good tongues in your heads, I advise you. *Parlez comme il faut, si vous m'en croyez.*
 * His tongue failed him. *La parole lui manqua.*
 * To be under an ill tongue. *Être maléficié.*
 Tongue-tied, (speechless.) *Interdit, qui ne dit mot, * † qui a le bec gelé.*
 Tongue-tied, (that has not the liberty to speak.) *Qui a la langue liée, qui n'ose pas ou qui n'a pas la liberté de parler.*
 TONGUED, *adj. Ex. A long-tongued (or blabbing) fellow. Un causeur, un babilard, un homme qui a la langue bien longue, ou qui a bien de la langue.*
 An ill-tongued man, or woman. *Une mauvaise langue, une méchante langue, une langue de serpent ou de vipère.*
 Double-tongued, (or dissembler.) *Un dissimulé, un homme qui dit tout ce que l'on veut.*
 TONICAL or TONICK, *adj. Tonique, terme de musique & de médecine.*
 TONNAGE, *subst. (a custom.) Tonnage.*
 TONSILS, *subst. plur. Amygdales, qui soutiennent la langue.*
 TONSURE, *subst. L'action de couper les cheveux; tonsure.*
 TOO, *adv. (or also.) Aussi.*
 Ex. And you too? *Et vous aussi?*
 * Too, (or even.) *Même.*
 We have need of your counsel and favour too. *Nous avons besoin de votre conseil, & même de votre faveur.*
 * Too, (beyond what's fitting.) *Trop.*
 Too big. *Trop gros.*
 Too little. *Trop petit.*
 Too soon. *Trop tôt.*
 Too well. *Trop bien, trop.*
 I love you too well. *Je vous aime trop.*
 Too much, too many. *Trop.*
 P. Too much of one thing is good for nothing. *L'excès gâte tout, le trop ne vaut rien en quoi que ce soit.*
 TOOK, *c'est un prétérit du verbe to Take. V. to Take.*
 TOOL, *subst. Outil, instrument.*
 * Tool, (a person or thing made use of to bring any thing about.) * *Instrument.*
 Ex. * He made her the tool of his revenge. *Il la fit servir d'instrument à sa vengeance.*
 * † He is a sad tool. *C'est un pauvre, c'est un chétif homme, c'est un homme qui n'est bon à rien.*
 * He is a fit tool for the times. *Il est moulé pour la conjoncture où nous sommes, on se sert de lui comme d'un homme à tout faire.*
 To TOOT, *V. Pry.*
 TOOTH, *subst. Une dent.*

TOO TOP

A loose tooth. *Une dent qui branle.*
 * To have a sweet tooth, (to love dainties.) *Être friand, aimer les friandises.*
 * To have an aking tooth at (or a grudge against) one. * *Avoir une dent de lait contre quelqu'un.*
 Teeth. *Les dents.*
 To breed teeth. *Jeter les dents, commencer à jeter les dents.*
 * † I shall do it in spite of your teeth. *Je le ferai en dépit de ou malgré vos dents, ou malgré vous.*
 The cats fell upon him tooth and nail. *Les chats jouèrent sur lui de la griffe & de la dent.*
 * † To go to it tooth and nail, (or with might and main.) *S'y prendre de toute sa force, * † y aller de cul & de tête.*
 The teeth of a saw, rake, comb, or marrow. *Les dents d'une scie, d'un rateau, d'un peigne ou d'une herse.*
 * To laugh from the teeth outward. *Rire du bout des lèvres, ou ne rire que du bout des lèvres, rire d'un ris forcé.*
 * To make one's teeth water, to set his teeth a watering, (to make him long for any thing.) *Faire venir l'eau à la bouche de quelqu'un, lui donner envie de quelque chose.*
 * † To keep one's words or tongue between one's teeth. *Se taire.*
 Tooth-ach, or tooth-ake. *Mal de dents.*
 A tooth-picker. *Un cure-dent.*
 A tooth-drawer. *Un arracheur de dents.*
 TOOTHED, *adj. Qui a des dents.*
 D. TOOTHING, *subst. (a corner-stone for more building.) Pierre d'attente.*
 TOOTHLESS, *adj. Édenté, à qui il manque une ou plusieurs dents, en parlant des personnes; qui n'a point de dents, en parlant de certains animaux, &c.*
 TOOTHsome, *adj. (palatable, or pleasant to the tooth.) Bon, agréable, au goût.*
 TOOTHsomeNESS, *f. Goût agréable.*
 TOP, *subst. (height or sharp end.) Le sommet, la cime, le haut, la pointe, la croupe, le dessus, le faite, le comble, la partie la plus élevée.*
 The top of a hill. *Le sommet, la cime, le haut, le dessus, la pointe ou croupe d'une montagne.*
 The top of a rock. *Le sommet, la pointe ou le bout d'un rocher.*
 The top of the head. *Le sommet de la tête.*
 The top of a house. *Le haut, le faite ou le comble d'une maison.*
 * The top of the bed. *Le ciel ou le haut du lit.*
 * The top of the water. *La surface de l'eau.*
 * From top to bottom. *Du haut en bas.*
 * From top to toe. *De pied en cap.*
 * Top (or height) of honour, glory, &c. * *Le sommet, le comble, le faite, le plus haut degré des honneurs, de la gloire, &c.*
 A top-knot. *Une fontange.*
 Top-heavy, (to heavy at the top that the weight of it swags it one way, or other.) *Pesant en haut.*
 * † Top heavy, (or so drunk that he can't hold up his head.) *Si plein de boisson, qu'il ne sauroit tenir la tête droite.*
 A child's top. *Un sabot.*
 The round-top (or rather the scuttle) of a ship-mast. *La hune.*
 Top-mast, top-gallant mast. *Le perroquet.*
 The

TOP

The sprit-sail top-mast, and the mizzen top-mast. *Le perroquet du beaupré & de l'artimon.*
 The main top-gallant mast, and the fore-top-gallant mast. *Le perroquet du grand mât & de la misaine.*
 * † A top-gallant spark. *Un damoiseau de la haute volée, ou du premier ordre.*
 The top-sail. *La voile du perroquet.*
 The top of a shoe. *La piece d'un soulier.*
TOP, *adj.* (or chief.) *Premier, principal.*
 He is the top man of all. *Il est le premier de tous.*
 This is the top evidence. *C'est ici la principale ou la meilleure preuve.*
To TOP, *verb. act.* (to crop the head.) *Étêter.*
 To top, (or cover.) *Couvrir.*
 To top, (rise above.) *S'élever au dessus.*
 To top, (out go.) *Devancer.*
 † To top, or snuff a candle. *Moucher une chandelle.*
 An actor that tops his part. *Un comédien qui joue bien son rôle.*
To TOP, *verb. neut.* (to be the first.) *Primer.*
 * To top upon one, (to go beyond him.) *Renchérir sur quelqu'un, le primer, prendre le montant sur lui.*
TOPAZ, *subst.* (a precious stone.) *Une topaze.*
 † **To TOPE**, *v. neut.* (or to drink briskly.) *Boire beaucoup, boire copieusement.*
TOPER, *subst.* (or drinker.) *Buveur.*
 † **TOPFUL**, *adj.* (full to the top.) *Plein.*
TOPICAL, *adj.* (fetched from a topick, belonging to topicks.) *Tiré de quelque lieu commun, topique.*
 A topical discourse. *Discours tiré d'un lieu commun.*
 Topical logick. *Logique topique.*
 † Topical, (in medicine.) *Topique.*
TOPICK, *subst.* (a common place of discourse.) *Un lieu commun.*
 A topick, (or subject.) *Sujet, matiere.*
 The topick, (that part of logick which treats of the invention of arguments.) *Topiques, chefs généraux d'où l'on tire les argumens probables.*
 † **TOPMOST**, *adj.* (highest.) *Le plus haut.*
TOPOGRAPHER, *subst.* *Celui qui fait la description d'un lieu particulier.*
TOPOGRAPHICAL, *adj.* (belonging to topography.) *Topographique.*
TOPOGRAPHY, *subst.* (the description of a particular place.) *Topographie, description d'un lieu particulier.*
TOPPED, *adj.* (from to top.) *Étété, dont on a coupé la tête, &c. V. to Top.*
 Sharp topped. *Pointu, qui a une pointe au bout.*
TOPPING, *subst.* *L'action d'étêter, &c. V. to Top.*
 The topping of a coach-horse, or the like. *Aigrette.*
 Topping, *adj.* (first, chief.) *Premier, principal, distingué, de la premiere volée.*
 Ex. A topping man. *Un des plus huppés, ou des plus haut huppés, un des premiers, ou des plus distingués.*
TOPSY-TURVY, *adj.* (upside down.) *Sens dessus-dessous, de fond en comble, cul par dessus tête.*
 All lies topsy-turvy. *Tout est sens dessus-dessous.*
 To turn a house topsy-turvy. *Abattre une maison de fond en comble,*

Tome II,

TOR

To turn topsy-turvy, (or top over tail.) *Faire le saut de la carpe.*
 † **TOR**, *subst.* (a country or old word, signifying a tower, rock, or high place, as the tor of Salisbury.) *Un grand rocher, ou une éminence.*
TORCH, *subst.* (or taper.) *Torche, ou flambeau.*
 Torch-bearer. *Celui qui porte une torche.*
 Torch-weed. *Bouillon blanc, herbe.*
TORE, *prét.* du verbe to tear, *V. to Tear.*
TORIES, *c'est le pluriel de Tory.*
TORMENT, *subst.* (or great pain.) *Tourment, peine, souffrance, supplice, grande douleur, martyre.*
 The torments of love. *Les tourmens amoureux, les maux que l'amour fait souffrir.*
To TORMENT, *v. a.* (or put to great pain.) *Tourmenter, faire souffrir quelque tourment de corps ou d'esprit.*
 Tormented, *adj.* *Tourmenté.*
TORMENTOR, *f.* (one that torments.) *Celui ou celle qui tourmente.*
TORMENTIL, *f.* (or set foil, an herb.) *Tormentille, herbe.*
TORMENTING, *f.* (from to torment.) *L'action de tourmenter.*
 Tormenting, *adj.* *Qui tourmente, cruel.*
TORMENTOR, *subst.* (or hangman.) *Un bourreau.*
TORN, *adj.* (from to tear.) *Déchiré, &c. V. to Tear.*
TORNADO, *f.* (a spanish word for a sudden and violent storm at sea.) *Ouragan, tourbillon, ou grain de vent.*
TORPID, *adj.* (benumbed.) *Engourdi.*
 † **TORPIDNESS** or **TORPITUDE**, *f.* *Engourdissement.*
 † **TORREFACTION**, *subst.* (the act of drying by the fire.) *Torréfaction.*
TORRENT, *subst.* (a violent or strong land-flood.) *Torrent, cours rapide d'eau.*
 A torrent of eloquence. *Un torrent d'éloquence.*
TORRID, *adj.* (or burning hot.) *Torride, brûlant, excessivement chaud.*
 Ex. The torrid zone. *La zone torride.*
 † **To TORRIFY**, *verb. act.* (dry by the fire.) *Torréfier.*
 † **TORSEL**, *subst.* *Torse, terme de sculpture.*
TORT, *subst.* (a word used in the law for wrong or injury.) *Tort.*
TORTEAUX, *subst.* (round coloured figures, like cakes, in heraldry.) *Tourteaux, en terme de blason.*
D. TORTFEASOR, *f.* (a law word for trespasser.) *Malfaisiteur.*
TORTOISE, *f.* (an amphibious creature.) *Tortue, animal amphibie.*
 A land-tortoise. *Tortue de terre.*
 A sea-tortoise. *Tortue de mer.*
 A tortoise-shell. *Ecaille de tortue.*
TORTUOUS, *f.* (wreathed or winding.) *Tortueux, qui va en tournant.*
TORTURE, *subst.* (or rack.) *Torture, gêne, question.*
 Torture, (or torment.) *Torture, gêne, tourment.*
 He lay in great torture. *Il étoit à la torture, il souffroit furieusement, il étoit fort gêné.*
To TORTURE, *verb. act.* (to put to great pain.) *Donner la torture, tourmenter, faire bien souffrir.*
 Tortured, *adj.* *Tourmenté.*
TORTURER, *subst.* *Bourreau, celui ou celle qui tourmente.*

TOR TOT 641

TORTURING, *f.* *Torture, ou l'action de tourmenter.*
TORY, *subst.* (an Irish robber.) *C'est ainsi qu'on appelle les voleurs d'Irlande, qui sont à peu près comme les bandits en Italie & les Miquelets en Catalogne.*
 Tory, or Royalist. *C'est un sobriquet que les ennemis de la Cour sur la fin du regne de Charles II. donnoient aux Royalistes, soit Protestans ou Catholiques Romains. Les Royalistes en revanche donnoient le sobriquet de Whig à tous ceux qui étoient du parti contraire. V. Whig.*
TOSS, *subst.* (pull or jerk.) *Secousse.*
 A toss in a blanket. *Berne.*
 * To be in a toss, or trouble. *Être fort en peine, être en grande perplexité ou inquiétude, être bien embarrassé.*
 † A toss-pot. *Un gaillard, un goinfre qui aime à boire.*
To TOSS, *verb. act.* (to shake, to move up and down.) *Secouer, agiter, balloter.*
 To toss one in a blanket. *Berner quelqu'un.*
 To toss one in a blanket, (to make sport with teasing of him.) ** Berner quelqu'un, se moquer de lui, se jouer de lui en le chagrinant, le bafouer.*
 * To toss (to bandy or discuss) a business. *Balloter, agiter une affaire, la discuter.*
 * To toss a thing in one's mind. *Rouler, repasser, ruminer quelque chose en son esprit.*
 * To toss one ABOUT, to toss him TO and FRO. *Balloter quelqu'un, se moquer de lui.*
 To toss a thing about. *Jeter une chose d'un endroit à un autre, comme une chose dont on fait peu de cas.*
 To toss a ball. *S'entr'envoyer la balle.*
 † To toss up a dish, (to make a ragout.) *Faire un ragoût, faire une fricassée.*
 To toss up a couple of chickens, (to make a fricassy of them.) *Mettre deux poulets en fricassée, en faire une fricassée.*
To TOSS, *verb. neut.* (a term used in a tennis-court.) *Balloter, peloter.*
 Tossed, *adj.* *Secoué, agité, balloté, &c. V. to Toss.*
 Tossed from post to pillar. *Balloté d'un lieu à un autre.*
TOSSING, *f.* *Secousse, agitation, l'action de secouer, &c. V. to Toss.*
 The continual tossing of the sea. *Les refluxs de la mer.*
D. TOSSINGLY, *adverb.* *Avec des secousses.*
TOST, *prét.* of Toss.
To TOT, *v. act.* (a law-term, to assess.) *Cotiser, taxer.*
 Totted, *adj.* *Cotisé, taxé.*
TOTAL, *adj.* (or whole.) *Total, entier.*
 The total sum. *La somme totale, le total.*
TOTALITY, *subst.* (the total sum.) *La totalité, le total, le tout.*
TOTALLY, *adv.* (utterly or entirely.) *Totalement, entièrement, tout-à-fait.*
T'OTHER, (for the other.) *L'autre.*
 T'other day. *L'autre jour.*
TOTTED, *adj.* (a word used in the exchequer, borrowed from the latin tot; for a good debt to the King is by the foreign opposer, or other officer in the exchequer, noted for such by writing this word tot to it.) *C'est un mot dont on se sert à l'échiquier pour marquer une bonne dette due au Roi.*

M m m m

TO TOTTER, verb. neut. (to shake, or stagger.) *Branler, chanceler, vaciller, être prêt à tomber.*

* The Turkish Empire begins to totter. *L'Empire des Turcs est sur son déclin, ou tombe en décadence.*

TOTTERING, f. (from to totter.) *L'action de branler, &c. V. Totter.*

Tottering, adj. *Branlant, chancelant, vacillant.*

A tottering house. *Une maison branlante.*

* A tottering crown. *Une couronne chancelante.*

D. TOTTERINGLY, adv. *D'une manière chancelante.*

* The crown stood tottering upon his head. *La couronne étoit sur le point de tomber de dessus sa tête, il n'étoit pas assuré sur le trône.*

TOTTERY, f. (twas a customary payment of four pence for every bushel and half of corn sold at Maldon in Essex.) *Sorte de droit qui se levoit autrefois sur le blé dans le fief de Maldon dans la province d'Essex.*

TOUCH, f. (or feeling.) *Attouchement, toucher ou tañ, en terme de philosophie.*

* To give one a touch, (to touch him.) *Toucher quelqu'un.*

* Touch, (or stroke in painting.) *Touche, trait, ou coup de pinceau.*

A bold touch. *Une touche hardie, un trait hardi.*

* Touch, (witty expression.) *Trait, trait d'esprit, pointe ou tour d'esprit.*

* Touch, (tincture or smattering.) *Teinture, légère connoissance.*

* Touch, (essay of gold or silver.) *Touche, essai d'or ou d'argent.*

Touch-stone. *Pierre de touche.*

To bring gold to the touch, to try it by the touch-stone. *Toucher de l'or, en faire l'essai à la touche.*

* Touch, or trial. * *Touche, épreuve.*

* He fears to come to the touch, or trial. *Il craint la touche.*

* 'Twill never stand the touch. *Cela n'est point à l'épreuve.*

* A touch, or gentle wipe. * *Un lardon, un mot piquant.*

* To give one a touch by the by.

* *Donner un lardon à quelqu'un sans faire semblant de rien, * le pincer adroitement.*

* A touch of a disease. *Une touche, une attaque, une atteinte ou un ressensiment de quelque maladie.*

A touch of the gout. *Touche ou ressensiment de goutte.*

* If one gives him the least touch, he cries out. *Pour peu qu'on le touche, il crie miséricorde.*

* She is a very touch and take, *V. to Touch.*

* It has a touch of purple. *Il tient un peu de la couleur de pourpre.*

I must have a touch with him, (he and I must fight.) * *† Il faut que j'en décousse avec lui, il faut que nous nous battions.*

* Let us have a touch at it, or let us say something to it. *Disons-en quelque chose, parlons un peu de cela.*

* To give a short touch upon every thing. *Toucher légèrement chaque chose, effleurer chaque point.*

* I have a mind to have another touch, or begin again. *L'envie me prend de recommencer.*

* To keep touch (to be as good as one's

word) with one. *Tenir sa parole ou tenir parole à quelqu'un.*

* The touch-hole of a gun. *La lumière d'une arme à feu.*

* The touch-pan of a gun. *Le bassinet d'une arme à feu.*

Touch-wood. *Sorte de bois pourri qui sert d'amorce, ou de mèche.*

TO TOUCH, verb. act. (to meddle with or to feel.) *Toucher.*

To touch with one's hand or foot, or with a stick. *Toucher de la main, ou du pied, ou avec un bâton.*

The King will touch for the evil. *Le Roi touchera les écrouelles, ou simplement le Roi touchera.*

* To touch, (to be contiguous or next to.) *Toucher, joindre, être contigu.*

To touch one another. *Se toucher.*

* To touch a thing, (to take some on't.) *Toucher à une chose, en prendre, en ôter.*

I won't touch that money till he comes. *Je ne veux pas toucher à cet argent jusqu'à ce qu'il vienne.*

* To touch a musical instrument, (to play upon it.) *Toucher un instrument de musique, jouer de quelque instrument.*

* To touch, or paint. *Toucher, peindre.*

* To touch, verb. neut. (to cast anchor or go a shore.) *Toucher, mouiller, donner fond dans quelque ancrage, aborder.*

We touched at Malta. *Nous touchâmes à Malte.*

* To touch upon a thing, (to speak of it by the way.) *Toucher une chose, en parler incidemment.*

* To touch, or touch upon, (to concern.) * *Toucher, regarder, concerner, intéresser.*

It nearly touches me. *Cela me touche, ou me regarde de fort près.*

* To touch, (to affect or move.)

* *Toucher, émouvoir, faire une impression.*

God has touched his heart. *Dieu lui a touché le cœur.*

* I touched (or nettled) him to the quick. *Je l'ai piqué jusques au vif.*

* To touch one, verb. act. (to bribe, or corrupt him with money.) *Gagner quelqu'un, le corrompre à force d'argent, * † lui graisser la patte.*

* † To touch, verb. neut. (to receive money, to do a dirty thing.) *Recevoir de l'argent ou des présents, se laisser gagner, ou corrompre.*

* Where the sea touches upon Sicily. *Là où la mer baigne les côtes de Sicile.*

* It is but touch and take with her, or she's very touch and take. *Elle conçoit d'abord qu'on la touche.*

TOUCHABLE, adj. *Qui se peut toucher, qu'on peut manier.*

TOUCHED, adj. *Touché, &c. V. to Touch.*

* A little touched, or tainted. *Qui sent un peu.*

TOUCHING, f. *L'action de toucher, &c. V. to Touch.*

Touching, adj. (or moving.) *Touchant, qui touche le cœur, qui émeut les passions.*

Touching, prép. (or concerning.) *Touchant, concernant, sur le sujet de.*

TOUCHINGLY, adv. (feelingly.) *D'une manière touchante.*

TOUCHY, adj. (exceptionous.) *Tendre, sensible, délicat, qui se pique aisément, charouilleux.*

TOUGH, adj. (hard, not tender.) *Coriace, dur, qui n'est pas tendre.*

Ex. This meat is tough. *Cette viande est coriace ou bien dure.*

* He is a tough, or stout fellow. *C'est un homme fort ou robuste.*

* Tough, (hard, cruel.) *Rude, cruel.*

* Tough, (hard, difficult.) *Difficile.*

* A tough difficulty. *Une grande difficulté.*

* You will have a tough business on't. *Cela vous donnera bien de la peine.*

* He had a tough, (or shrewd) bout of it. *Cela lui a bien fait de la peine.*

TOUGHNESS, f. *Dureté, &c. V. Tough.*

TOUPET, f. (curl.) *Toupet.*

TOUR, subst. a tour of hair. *Un tour de cheveux.*

* Tour, or travel about the country. *Tour, voyage.*

Ex. To make the tour of France. *Faire le tour de France.*

TOURNAMENT or TOURNEY, subst. *Tournoi.*

To TOUSE, verb. act. (to pull or tug about.) *Houspiller, tirailler, secouer.*

* To touse, or card wool. *Carder de la laine.*

Toufed, adj. *Houspillé, &c. V. to Touse.*

TOUSER, f. (one that makes a bustle or stir.) *Un homme turbulent, un brouillon, un esprit remuant.*

TOUSING, f. *L'action de houspiller, de tirailler, &c. V. to Touse.*

TOW, f. (hard, or coarse part of hemp and flax.) *Etoupes.*

Tow, (sea term.) *Hansiere, ou grosse corde qui sert à touer une barque ou un vaisseau.*

* Tow, (a boat to tow a ship.) *Chaloupe qui sert à touer un vaisseau.*

To TOW a ship, verb. act. (a sea-term.)

Touer, ou remorquer un vaisseau.

TOWAGE, f. (the act of towing.) *Touage.*

TOWARD, adj. (docile.) *Docile.*

He has a toward genius to vice. *Il est enclin, ou porté au vice.*

TOWARD, or TOWARDS, (prep. of place.) *Vers, du côté de, devers.*

Towards White-hall. *Du côté de Whitehall.*

Towards the Rhine. *Vers le Rhin.*

* Toward, or towards, (a prep. of time.) *Vers, sur.*

Toward the end of the week. *Vers ou sur la fin de la semaine.*

* It grows towards night. *Il se fait nuit, ou tard, il est presque nuit.*

* Towards the right hand. *A main droite, ou à droite.*

Towards the left hand. *A main gauche, à gauche.*

* Towards his last. *Comme il approchoit de sa fin, ou comme il tiroit vers sa fin.*

* They were somewhat towards the right. *Ils avoient quelque sorte de raison.*

* To grow towards men. *Commencer à avoir le jugement mûr ou raffiné.*

There is no quarrel towards, I hope. *J'espère qu'il n'y a point de querelle entre vous, ou que vous n'allez pas vous quereller.*

* Towards, (to or for.) *Envers, à l'égard de, à l'endroit de, pour.*

Charitable towards the poor. *Charitable envers les pauvres.*

His love towards her. *L'affection qu'il a pour elle.*

R. Comme cette préposition est composée des mots, To & Ward, on les sépare quelquefois par un pronom.

Ex. God's infinite mercy to us ward. La bonté de Dieu envers nous.

Mais ces façons de parler ne sont pas du beau style, & on ne doit pas les employer.

Toward, adv. (to, or in order to.) Pour.

Ex. Toward the erecting of a true judgment upon things of this kind. Pour porter ou former un jugement juste sur des choses de cette nature.

TOWARDLINESS, subst. (the being towards.) Bon naturel, naturel doux ou traitable, docilité, aptitude pour apprendre, disposition qu'on a pour être enseigné.

TOWARDLY, adj. (gentle, good-natured.) De bon naturel, d'un naturel doux, ou traitable, facile à gouverner, qui n'est pas revêche.

☞ Towardly, or docile. Docile, qui a de la docilité, qui a de la disposition à apprendre, qui apprend bien.

D. TOWARDLY, adv. Adroitement, avec adresse, de bon biais.

TOWARDNESS, V. Towardliness.

TOWARDS, V. Toward.

TOWED, adj. (from to tow.) Tové, remorqué.

TOWEL, f. Serviette à essuyer les mains, essuie-main, en terme d'Eglise.

☞ A long round towel. Une touaille.

TOWER, f. Une tour.

The tower of London. La tour de Londres.

D. TOWER, f. (from to tow.) Toueur, celui qui toue un navire.

To TOWER, verb. neut. (or fly high, from tower.) Pointer, prendre son vol en haut, prendre l'essor.

* To tower a loft, to tower to high thoughts, or soar high. S'élever, avoir des pensées sublimes.

TOWERING, subst. L'action de pointer, de prendre son vol en haut, &c. V. to Tower.

Towering, adj. (or high, in a proper and figurative sense.) Élevé, haut, relevé, au propre & au figuré.

Ex. A towering structure. Un édifice élevé.

A man of a towering, or ambitious spirit. Un ambitieux, un hautain.

* Towering thoughts. Des pensées ambitieuses.

TOWERY, adj. (set with towers.) Garni de tours.

TOWING, f. (from to tow.) Touage, l'action de touer ou de remorquer. V. to Tow.

TOWN, f. Une ville, une place.

A country town. Ville de campagne.

An inland town. Ville méditerranée.

A sea-town. Ville maritime.

A well traded town. Ville marchande, ville de négoce ou de commerce.

A strong or fortified town. Une ville forte, une ville de guerre, une place de guerre.

A strong-seated town. Une ville forte d'assiette.

☞ Town, (the town of London.) La ville de Londres, par excellence.

To go up to town. S'en aller à Londres.

* Town, (the manner of the town) in opposition to the Court. * La ville, par opposition à la Cour.

☞ A woman of the town, (a lady of

pleasure, a crack.) Une fille de joie, une courtisane.

A man of the town, (a lewd man.) Un débauché.

A sea-port town. Un port de mer.

Towns - men, (the inhabitants of a town.) Bourgeois ou habitants d'une ville.

He is my towns-man. Nous sommes lui & moi d'une même ville, il est mon concitoyen.

The town-walls. Les murailles de la ville.

The town-house. La maison de ville, ou hôtel de ville.

Town - talk. Bruit de ville, discours commun d'une ville.

This is the town-talk. C'est le bruit qui court par la ville.

She was all the town-talk. On ne parloit que d'elle par toute la ville.

TOWNSHIP, f. (the extent of a town's jurisdiction.) La juridiction ou le territoire d'une ville.

↓ To TOWZE, V. to Touse.

TOY, f. (or play-thing for children.) Jouet, amusement, amusette, babiole.

☞ A toy, (knack or pretty little thing.) Bijou, curiosité, breloque, colifichet, ornement de peu de valeur.

☞ Toys, or dainties for children to eat. Des friandises pour des enfans.

* A toy, a silly thing. * Une babiole, une bagatelle, une niaiserie, une sottise.

*† The toy took him in the head, or in the crown to ---- (he had a great mind or fancy to ----) Il lui prit envie ou fantaisie, il se mit en tête de.

A toy-shop. Boutique de tabletier.

A toy-man, (one that sells toys.) Un vendeur de bijoux ou un tabletier.

To TOY, verb. neut. Badiner, jouer, folâtrer.

TOYING, f. Badinage, action de badiner, &c. V. to Toy.

TOYISH, adj. Badin, folâtre.

T R

TRACE, f. (or foot print of wild beasts.) Trace, piste, voie, marque ou impression du pied des bêtes sauvages.

The traces of ravenous beasts, as wolves, wild boars, &c. La piste du loup, les traces ou voies du sanglier, &c.

* He discover'd betimes the traces of villainy and mischief, lurking under the mask of publick service. Il découvrit bientôt les trames de la scélératesse & de la mauvaise foi, cachées sous le masque de rendre service au public.

☞ The traces of draught - horses. Les traces des chevaux de trait.

To TRACE, verb. act. (or follow by the footing.) Suivre à la piste, suivre pas à pas.

☞ To trace a thing to its original, or cause. Remonter à la source, à l'origine, à la cause, ou au principe d'une chose, la reprendre de plus loin.

☞ To trace premises into consequences. Tirer des conséquences des prémisses.

To trace OUT, or follow. Suivre.

To trace OUT, or UP, (to find out.) Découvrir, trouver.

He went to trace out the limits of the world. Il entreprit de découvrir les limites du monde.

To trace up the author of a pamphlet. Découvrir l'auteur d'un libelle.

Traced, adj. Suivi, &c. V. to Trace.

TRACER, f. Celui ou celle qui suit.

TRACING, f. L'action de suivre, &c. V. to Trace.

TRACK, f. (foot-print or foot-step.) Trace, vestige, piste.

To follow one by the track, to follow his foot-steps. Suivre les traces de quelqu'un, le suivre à la piste.

* Track, or mark remaining of any thing. * Trace, vestige, marque.

☞ A great track, or row of hills. Une longue chaîne de montagne.

☞ The track, or rut of a coach-wheel, &c. Ornière.

☞ The track, or run of a ship. Le sillage d'un vaisseau.

TRACKLESS, adj. (without track.) Sans trace.

TRACT, f. (or extent.) Étendue.

A tract of land. Une étendue de pays.

☞ A tract, or space of time. Un espace de temps, ou d'années, laps de temps, en terme de pratique.

In tract, or process of time. Avec le temps, à la longue, ou par le laps de temps, en terme de palais.

☞ The tract (or footing) of a boar. La trace d'un sanglier.

* 'Tis but following the tract of a soaring imagination. On n'a qu'à suivre les traits ou le feu d'une imagination qui se donne l'essor.

☞ A tract, or treatise. Un traité, discours sur quelque lieu.

D. To TRACT, verb. act. (or prolong) the time. Prolonger le temps, tirer en longueur, gagner du temps.

TRACTABLE, adj. (or gentle.) Traitable, flexible, doux, affable, aisé, commode, facile à gouverner.

TRACTABLENESS, f. (gentleness.) Douceur, affabilité, V. Tractable.

D. TRACTABLY, adv. (gently.) D'une manière traitable, douce, affable, &c.

↓ TRACTATE, f. (treatise.) Traité.

TRADE, f. (a mechanick art.) Métier, art mécanique.

To make, or derive a trade of a thing. Faire métier de quelque chose.

☞ Trade, (profession, or employment.) Métier, profession, emploi.

The trade of war. Le métier des armes.

The trade of a poet. Le métier de poète.

☞ Trade, or tools. Boutique, tous les outils ou instrumens d'un artisan, &c.

Have you all your trade about you? Avez-vous là toute votre boutique?

☞ Trade, or traffick. Négoce, commerce, trafic, marchandise.

There's no trade stirring. Le négoce, ou le commerce ne va pas.

To drive a trade of sacred things. Faire trafic des choses sacrées, mettre les choses saintes en trafic.

* † Trade, (life, or way of living.)

* † Vie ou manière de vivre.

Ex. Is this the trade you drive? Est-ce ici la vie que vous menez.

* † What trade (or what doings) is here? Que veut dire ce bruit.

* † Here's a fine trade indeed. En vérité voilà qui est beau.

Trade-wind, (a sea-term.) Vent alisé, vent de saison, vent réglé, mousson, nuaison.

To TRADE, verb. neut. (to merchandise or traffick.) Trafiquer, négocier, faire un négoce, faire trafic, faire marchandise.

Traded, *adj.* Marchand, de négoce, commerçant.

Ex. A well traded town. Une ville marchande, où il y a un commerce considérable.

TRADER, *f.* Un négociant, un commerçant, un marchand en gros.

TRADESFOLK, *f.* (people employed in trades.) Artisans.

TRADESMAN, *f.* Un artisan, un homme de métier.

✧ A tradesman or citizen. Un marchand, un bourgeois.

TRADESWOMAN, *subst.* Une femme de métier, femme d'artisan, ou bien, une marchande, une bourgeoise.

TRADING, *f.* Négoce, trafic, marchandise, commerce ou l'action de négocier & de trafiquer.

Trading is dull. Le commerce ne va pas, il y a très-peu de négoce, on ne vend rien présentement.

Trading, *adj.* Marchand, commerçant, de négoce.

A trading nation. Une nation commerçante.

TRADITION, *subst.* (a delivery of religious doctrines by word of mouth.) Tradition.

The traditions of the Church of Rome. Les traditions de l'Eglise Romaine.

✧ Tradition, (delivery of any story not belonging to religion, by word of mouth.) Tradition.

TRADITIONAL or TRADITIONARY, *adj.* (or traditive.) Que l'on a par tradition, qui n'est fondé que sur les traditions, en parlant d'une opinion, &c.

✧ TRADITIONALLY, *adj.* Par tradition.

TRADITIVE, *V.* Traditional.

To TRADUCE, *verb. act.* (to defame or detract from.) Parler mal, détracter ou médire de, diffamer, calomnier.

You traduce him without cause. Vous parlez mal de lui sans sujet.

✧ To traduce or accuse. Accuser.

He traduced me of popery. Il m'a accusé d'être papiste, il a voulu me faire passer pour papiste.

Traduced, *adj.* Diffamé, &c. *V.* to Traduce.

✧ TRADUCEMENT, *f.* Médisance.

TRADUCER, *subst.* Un médisant, un calomniateur, un détracteur.

✧ TRADUCIBLE, *adj.* (that may be derived.) Qu'on peut tirer.

TRADUCING, *f.* Médisance, détraction, calomnie ou l'action de médire, &c. *V.* to Traduce.

✧ TRADUCTION, *subst.* (derivation.) Dérivation, transmission.

TRAFFICK or trading, *f.* Trafic, négoce, commerce, marchandise.

To TRAFFICK, *v. neut.* (or to trade.) Trafiquer, négocier, faire un négoce, faire trafic.

✧ TRAFFICKER, *f.* (trader.) Marchand.

TRAGACANTH, *subst.* (a sort of gum.) Tragacante ou gomme dragant.

TRAGEDIAN, *subst.* (a poet that writes tragedies.) Un poète tragique ou qui fait des tragédies.

✧ A tragedian, (an actor of tragedy.) Acteur d'une tragédie.

TRAGEDY, *subst.* (a play representing some great misfortune, and whose end is to strike a terror, and excite pity and compassion in the spectators.) Une tragédie.

To act a tragedy. Jouer une tragédie.

* Tragedy or fatal event. * Tragédie, événement funeste.

TRAGICAL or TRAGICK, *adj.* (belonging to tragedies.) Tragique, qui appartient à la tragédie.

A tragical or tragick poet, or writer. Un poète tragique.

A tragical, (great or lofty) style. Un langage tragique ou qui sent la tragédie, un style élevé ou sublime.

✧ Tragical, (sad or fatal.) Tragique, fatal ou funeste.

TRAGICALLY, *adv.* (in a tragical manner.) Tragiquement, d'une manière tragique.

TRAGICOMEDY, *subst.* (a play that is half tragedy and half comedy.) Tragédie-comédie.

✧ TRAGICOMICAL, *adj.* Tragi-comique.

✧ To TRAJECT. *V.* Throw.

D. TRAJECTITIOUS, *adj.* Ex. Trajectitious money or wares, (money or wares carried over sea, at the peril of the creditor.) Argent ou marchandises transportées par mer au péril du créancier.

✧ TRAJECTORY, *f.* Trajectoire, terme de Géométrie.

To TRAIL, *v. act.* (to drag along.) Traîner, tirer après soi.

To trail a pike. Traîner la pique.

To trail a sword. Traîner ou porter l'épée.

To trail, *verb. neut.* (to hang on the ground.) Traîner, pendre jusqu'à terre.

✧ TRAIL, *subst.* Trace, queue.

TRAILING, *subst.* L'action de traîner.

Trailing, *adj.* Traînant.

TRAIN, *f.* (or retinue.) Train, suite.

He has a noble train or a great retinue. Il a un beau train ou une belle suite.

A train of artillery. Un train d'artillerie, tout l'attirail nécessaire pour servir l'artillerie.

✧ Train or trail. Queue.

The train of a bird. La queue d'un oiseau.

The train of a gown. Queue de robe.

The train of a whale. La queue d'une baleine.

Train-oil. Huile de baleine.

✧ A train of hunters, falconers, hawks, and dogs. Déduit, train ordinaire des chasseurs, des oiseaux & des chiens.

A train of ideas. Un enchaînement ou une suite d'idées.

✧ A train of gun powder. Une trainée ou longue amorce de poudre à canon.

* Train, (a trap or wheedle.) Embûches, pièges, amorce, ruse.

* To lay a train for one. Tendre des embûches ou un piège à quelqu'un.

Train-bands. La milice, les bourgeois sous les armes.

The train-bearer, to the Pope or a Cardinal. Le caudataire d'un Pape ou d'un Cardinal.

To TRAIN or train up, *v. act.* Instruire, lever, former, faire, dresser, discipliner.

To train up youth. Instruire, élever, former la jeunesse.

To train up one to a thing. Élever ou faire quelqu'un à quelque chose.

To train or train up the soldiers. Dresser ou discipliner les soldats, les exercer, les instruire au métier de la guerre, leur faire faire l'exercice.

✧ We are insensibly trained up from

one vice to another. Nous sommes insensiblement entraînés d'un vice à un autre.

✧ To train, (draw along.) Traîner.

Trained or trained up, *adj.* Instruit, élevé, formé, discipliné, fait.

✧ TRAINBANDS. *V.* sous Train.

TRAINING up, *f.* L'action d'instruire, &c. *V.* to Train.

TRAITEROUS, *adj.* Traître, de traître, perfide.

A traiterous action. Une action traîtreuse, ou de traître.

TRAITEROUSLY, *adv.* En traître, en trahison : on dit traîtreusement, en terme de pratique.

To act traiterously. Faire une action de traître.

TRAITOR, *f.* Un traître.

✧ To be a traitor to one. Trahir quelqu'un.

Traitor-like. En traître.

TRAITRESS, *subst.* (a woman traitor.) Traïtresse.

TRAMMEL, *subst.* (or drag-net.) Trammel, sorte de filet pour pêcher.

To TRAMPLE upon or under foot, *v. act.* Fouler, fouler aux pieds, mettre le pied dessus.

* They trample under their feet or contempt, their Prince's authority. Ils foulent aux pieds ou ils méprisent l'autorité de leur Prince.

✧ To trample upon one's enemy. Passer sur le ventre de l'ennemi.

Trampled, *adj.* Foulé, &c. *V.* to Trample.

TRAMPLING, *subst.* L'action de fouler, &c. *V.* to Trample.

Trampling, *adj.* Ex. A trampling noise. Bruit que l'on fait avec les pieds en marchant.

TRANCE, *subst.* (or extasy.) Extase, aliénation ou égarement d'esprit, un transport d'esprit hors de son assiette naturelle.

To fall into a trance or to be in a trance. Être en extase, avoir l'esprit égaré.

✧ TRANQUIL, *adj.* (quiet.) Tranquille.

D. To TRANQUILLIZE, *v. a.* (to cause tranquillity.) Tranquilliser, rendre tranquille.

Tranquillized, *adj.* Tranquillisé.

TRANQUILLITY, *f.* (quiet or calmness.) Tranquillité, repos.

To be in tranquillity of mind. Avoir l'esprit tranquille ou en repos.

To TRANSACT, *v. act.* (or dispatch.) Expédier, faire, dépêcher, négocier, terminer.

To transact a business. Expédier, dépêcher ou négocier une affaire.

To TRANSACT, *verb. neut.* (to article, treat or agree.) Transiger, traiter, s'accommoder.

They transacted friendly together. Ils transigèrent à l'amiable, ils s'accommodèrent.

Transacted, *adj.* Expédié, &c. *V.* to Transact.

TRANSACTING, *f.* Action d'expédier, &c. *V.* to Transact.

TRANSACTION, *subst.* (passage or a thing in hand.) Ce qui se fait ou ce qui se passe, fait.

Let me know all the transactions. Faites-moi savoir tout ce qui se passe.

While these transactions were on foot. Pendant que cela se passoit; dans ou sur ces entrefaites.

✧ The philosophical transactions of the

royal society.) *Les expériences philosophiques de la société royale.*

↓ *Transaction*, (negociation.) *Affaire, négociation.*

✧ *Transaction or agreement.* *Transac-tion, convention.*

D. *TRANSACTOR*, *subst.* *Celui qui né-gocie ou qui fait quelque chose.*

TRANSALPINE, *adj.* (that lies or lives on the other side of the Alps.) *Transal-pin, de delà les Alpes.*

The transalpine Gaule. *La Gaule tran-salpine.*

The transalpine countries or Italian re-gions. *Les pays qui sont de delà les Alpes, l'Italie.*

D. To *TRANSCEND*, *v. act.* (surpass or go beyond.) *Surpasser, passer.*

TRANSCENDENCY, *f.* (or excellence.) *Excellence.*

TRANSCENDENT, *f.* (a philosophical term, any thing beyond conception or human understanding.) *Ce qui passe l'en-tendement humain.*

Transcendent, *adj.* (surpassing the pre-dicaments, in Logick.) *Transcendant, terme de Logique.*

✧ *Transcendent*, or extraordinary. *Transcendant, extraordinaire, élevé, su-blime.*

TRANSCENDENTLY, *adv.* (in a tran-scendent manner.) *Parfaitement, extraor-dinairement, d'une manière transcendante ou extraordinaire.*

She is transcendently handsome. *Elle est parfaitement belle.*

To *TRANSCOLATE*, *v. act.* (to strain thorough.) *Couler, passer.*

To *TRANSCRIBE*, *verb. act.* (to copy out.) *Transcrire, copier, décrire.*

To transcribe an author. *Copier, décrire un auteur, voler ses écrits pour se les attri-buer.*

Transcribed, *adject.* *Transcrit, copié, décrit.*

TRANSCRIBER, *subst.* *Copiste, celui ou celle qui transcrit, &c.*

TRANSCRIBING, *f.* *L'action de transcri-re, &c. V. to Transcribe.*

TRANSCRIPT, *subst.* (the duplicate or copy of an original.) *Une copie ou dou-ble d'un écrit.*

↓ *TRANSCRIPTION*, *f.* (act of copying.) *Transcription.*

To *TRANSCUR*, *v. neut.* (to go or pass from one place to another.) *Courir, pas-ser ou aller d'un lieu à un autre.*

TRANSCURSION, *subst.* *Course, mouve-ment d'un lieu à un autre.*

Ex. The transcurfion of a comet. *Le cours ou le mouvement d'une comete.*

✧ *TRANSE*. *V. Trance.*

To *TRANSFER*, *verb. act.* (to remove from one place to another.) *Transférer, transporter, d'un lieu à un autre, traduire.*

He transferred the Roman empire into Germany. *Il transféra ou il transporta l'empire Romain en Allemagne.*

He has transferred them into his pri-sons. *Il les a transférés ou traduits dans ses prisons.*

✧ To transfer a business to another man. *Remettre une affaire entre les mains d'un autre.*

Transferred, *adj.* (or removed.) *Trans-féré, transporté, traduit.*

TRANSFERRING, *f.* *L'action de trans-férer, de transporter ou de traduire.*

To *TRANSFIGURATE*. *V. to Transfigure.*

TRANSFIGURATION, *subst.* (the chan-ging of one shape or figure into another.) *Transfiguration, changement de figure & de forme.*

The day of our Saviour's transfigura-tion. *Le jour de la transfiguration de notre Sauveur, ou simplement, la transfigura-tion.*

To *TRANSFIGURE*, *v. act.* (to change from one form to another.) *Transfigurer.*

Transfigured, *adj.* *Transfiguré.*

To *TRANSFIX*, *v. act.* (to run through.)

Transpercer, percer de part en part.

Transfixed, *adj.* *Transpercé.*

To *TRANSFORM*, *verb. act.* (to change from one shape to another.) *Transformer, métamorphoser, changer en une autre forme.*

↓ To transform, *v. neut.* *Etre métamor-phosé.*

TRANSFORMATION, *subst.* *Transfor-mation, métamorphose, changement en une autre forme.*

Transformed, *adj.* *Transformé, méta-morphosé, changé en une autre forme.*

D. *TRANSFORMER*, *f.* *Celui ou celle qui transforme, &c.*

TRANSFORMING, *f.* *Transformation, l'action de transformer, &c. V. to Trans-form.*

To *TRANSFUSE*, *v. act.* (to pour from one vessel to another.) *Transvaser, ver-ser d'un vase dans un autre.*

Transfused, *adj.* *Transvasé, versé d'un vase dans un autre.*

TRANSFUSION, *subst.* *Transfusion.*

Ex. A transfusion of blood. *Une trans-fusion de sang.*

To *TRANSGRESS*, *v. act.* (to trespass upon) a law or order. *Transgresser, vio-ler une loi, outrepasser un ordre, y con-trevenir.*

Transgressed, *adj.* *Transgressé, violé, outrepassé.*

TRANSGRESSING or *TRANSGRES-SION*, *subst.* *Transgression, violation, action de transgresser, de violer, d'outre-passer ou de contrevenir.*

TRANSGRESSOR, *subst.* *Transgresseur, qui transgresse, qui viole une loi, &c.*

TRANSIENT, *adj.* (transitory.) *Tran-sitoire, passager.*

TRANSIENTLY, *adv.* (by the by.) *En passant, légèrement.*

TRANSIT, *subst.* *Mouvement.*

He gave him his transit. *Il lui donna la liberté de passer.*

TRANSITION, *f.* (a rhetorical figure, consisting in passing from one subject to another.) *Transition, figure de rhéto-rique.*

↓ *TRANSITIVE*, *adj.* (in grammar.) *Transitif.*

TRANSITORY, *adj.* (lasting but a while.)

Transitoire, passager, qui ne fait que passer.

The transitory pleasures of the world. *Les plaisirs passagers du monde.*

To *TRANSLATE*, *verb. act.* (to turn or render out of one language into ano-ther.) *Traduire, tourner, rendre d'une langue en une autre. On a dit autrefois, traduer.*

To translate word for word. *Traduire mot pour mot, ou mot à mot.*

✧ To translate, (to transfer or remo-ve.) *Transférer, transporter.*

To translate a Bishop to another bis-hoprick. *Transférer un Evêque à un autre Evêché, faire la translation d'un Evêque à un autre Evêché.*

Translated, *adject.* *Traduit, &c. V. to Translate.*

Translated to another bishoprick. *Trans-féré ou promu à un autre Evêché.*

TRANSLATING, *f.* *Traduction, transla-tion, l'action de traduire, &c. Voy. to Translate.*

TRANSLATION, *f.* (or version.) *Tra-duction, version.*

✧ The translation or removing, of a Bishop to another bishoprick. *La transla-tion d'un Evêque à un autre Evêché.*

TRANSLATOR, *subst.* *Traducteur.*

↓ *TRANSLUCENT* or *TRANSLUCID*, *adj.* (transparent.) *Transparent.*

TRANSMARINE, *adject.* (from beyond sea.) *D'outre-mer, de delà ou de l'autre côté de la mer.*

To *TRANSMIGRATE*, *v. neut.* (to pass from one place or body to another.) *Pas-ser d'un lieu ou d'un corps dans un autre.*

They say the soul transmigrates out of one body into another. *Ils disent que l'ame passe d'un corps dans un autre, ils affirment la transmigration des ames.*

Transmigrated, *adj.* *Passé d'un lieu ou d'un corps dans un autre.*

TRANSMIGRATION, *subst.* (or passage.) *Transmigration, passage.*

The transmigration of souls. *La trans-migration des ames, métempsychose.*

The Jews transmigration into Babylon. *La transmigration des Juifs en Babylone.*

TRANSMISSION. *V. Transmitting.*

↓ *TRANSMISSIVE*, *adj.* (transmitted.) *Transmis.*

To *TRANSMIT*, *verb. act.* (to convey over.) *Transmettre, faire passer.*

The glory which he derived from his predecessors, he transmitted to his suc-cessors. *Il transmit à ses successeurs la gloire qu'il avoit reçue de ses ancêtres.*

Transmitted, *adject.* *Transmis, qu'on a fait passer.*

↓ *TRANSMITTAL*, *f.* *Transmission.*

TRANSMITTING, *f.* *L'action de trans-mettre ou de faire passer.*

TRANSMUTABLE, *adject.* (capable of change.) *Capable de transmutation.*

TRANSMUTATION, *subst.* (or change.) *Transmutation, mutation, changement.*

To *TRANSMUTE*, *v. act.* (or change.) *Changer, faire la transmutation.*

To transmute a metal. *Faire la transmu-tation d'un métal, le changer en un autre par quelque opération chimique.*

Transmuted, *adj.* (or changed.) *Changé, dont on a fait la transmutation.*

TRANSOM, *subst.* (a beam going over-thwart.) *Traverse, piece de bois mise en travers.*

A transom window. *Une croisée.*

✧ The transom piece in a ship, (that main timber-piece which lies thwart the stern.) *Traversin de timon dans un navire.*

TRANSPARENCY, *f.* (thorough bright-ness, the being transparent.) *Transpa-rence, qualité de ce qui est transparent.*

TRANSPARENT, *adj.* (that one may see through.) *Transparent, diaphane.*

To *TRANSPIERCE*, *v. act.* (to pierce through.) *Transpercer.*

Transpierced, *adj.* *Transpercé.*

TRANSPIRATION, *subst.* (or breathing of vapours through the pores.) *Transpi-ration.*

To *TRANSPIRE*, *verb. neut.* (to come out by transpiration or through the pores of the body.) *Transpirer, s'exhaler,*

sortir par transpiration, sortir par les pores du corps.

✚ * To transpire, (become known.)

* Transpirer, être connu.

Transpired, adj. Transpiré, exhalé.

TRANSPIRING, *f.* Transpiration, action de transpirer.

To TRANSPLANT, *verb. act.* (or plant in another place.) Transplanter, planter ailleurs, planter en un autre endroit.

TRANSPLANTATION, *f.* Transplantation.

TRANSPLANTED, *adj.* Transplanté.

TRANSPLANTER, *subst.* Celui ou celle qui transplante.

TRANSPLANTING, *f.* Transplantation, l'action de transplanter.

TRANSPORT, *subst.* (rapture, fally.) Transport, saillie, écart.

✚ Transport or extasy. Transport, ravissement, extase.

✚ Transport, (transportation.) Transport.

✚ A transport or transport-ship. Un vaisseau de transport, un vaisseau de charge.

To TRANSPORT, *v. act.* (to carry over to another place.) Transporter, porter ailleurs, porter d'un lieu à un autre.

To transport malefactors. Transporter les criminels, les envoyer en esclavage aux Indes, au lieu de les faire mourir.

To transport, (to carry or put besides one's self.) Transporter, mouvoir avec violence, mettre hors de soi.

Love transport him. L'amour le transporte.

D. TRANSPORTABLE, *adj.* (that may be transported.) Que l'on veut transporter.

TRANSPORTATION, *f.* (or carriage from one place to another.) Transport.

✚ Transportation, (banishment of certain criminals.) Déportations.

TRANSPORTED, *adj.* Transporté, &c. *V.* to Transport.

✚ TRANSPORTER, *f.* Qui transporte.

TRANSPORTING, *f.* Transport, l'action de transporter, &c. *V.* to Transport.

Transporting, *adj.* Ravissant, qui transporte.

Transporting pleasures. Des plaisirs ravissants ou qui enlèvent.

✚ TRANSPOSAL, *subst.* (transposition.) Transposition.

To TRANSPOSE, *verb. act.* (to put out of its place.) Transposer, mettre hors de sa place.

Transposed, *adj.* Transposé.

TRANSPOSING, *f.* Transposition, ou l'action de transposer.

TRANSPPOSITION, *f.* Transposition.

To TRANSUBSTANTIATE, *verb. act.* (to change one substance into another.)

Transsubstantier, changer la substance d'une chose en une autre.

Transsubstantiated, *adj.* Transsubstantié.

TRANSUBSTANTIATION, *f.* Transsubstantiation, le changement du pain au corps de Jesus-Christ, & du vin en son sang.

D. TRANSUBSTANTIATOR, *f.* (one that holds the doctrine of transsubstantiation.) Un défenseur de la transsubstantiation.

✚ To TRANSUDE, *verb. neut.* (pass through in vapour.) Transsuder.

✚ TRANSVERSAL, *adj.* (running crosswise.) Transversal.

✚ TRANSVERSALLY, *adv.* Transversalement.

TRANSVERSE, *adj.* (or a-crofs.) Qui est mis de travers, qui traverse, ou qui se fait à travers.

Ex. Transverse penetration. Une pénétration qui se fait à travers.

TRANTERS, *V.* Ripiers.

TRANTERY, *f.* (so they call in some manners the money arising by amercements of ale-sellers and victuallers.) Sorte d'amende.

TRAP, *subst.* (a sort of snare or gin to catch beasts, &c.) Trappe, sorte de piège.

To set a trap. Tendre une trappe.

✚ A trap to catch rats. Une ratière.

✚ A mouse-trap. Une sourisier.

✚ A trap, (a snare or train.) Une at-trappe, piège, embûches, amorce, finesse pour surprendre quelqu'un.

You don't understand trap. Vous n'y entendez pas finesse.

Trap-door, (or falling-door.) Trappe, porte qui sert de trappe, ou faite en forme de trappe.

To TRAP, *verb. act.* (to set out with trappings.) Enharnacher, mettre le harnois.

✚ To trap one, (to catch or deceive him.) Attraper quelqu'un, le surprendre, le tromper.

TRAPAN, &c. *V.* Trepan, &c.

To TRAPE, *verb. neut.* (to go idly up and down.) Battre le pavé, courir de côté & d'autre, faire le fainéant, roder.

TRAPES, *f.* (a flattern or flut.) Une femme mal-propre, une salope, ou mausfader.

TRAPEZIUM, *f.* (a geometrical figure of four unequal sides and oblique angles.)

Trapeze, figure géométrique.

TRAPPED, *V.* Trapt.

TRAPPINGS, *f.* Harnois, ornement de cheval de selle, ornemens.

TRAPT, *adj.* Enharnaché, &c. *V.* to Trap.

She was trapt, (or caught.) Elle a donné dans le panneau.

TRASH, *f.* (trumpery, or pitiful stuff.) Méchante marchandise, vieilles nippes, friperie, rebut.

✚ Trash, or bad fruit. De méchant fruit.

✚ TRASHY, *adj.* Méchant, de rebut.

D. TRAVADO, *f.* (a sort of whirl-wind at sea.) Sorte de tourbillon de vent.

✚ TRAVAIL, *f.* (labour, toil.) Travail, peine, fatigue.

✚ Travail, (childbirth.) Travail d'enfant.

✚ To TRAVAIL, *verb. neut.* (to labour.) Travailler.

✚ To travail, (to be in labour.) Être en travail d'enfant.

✚ To travail, *verb. act.* (to tire.) Travailler, tourmenter.

TRAVE, travel, or travise, *f.* (a little place made purposely to shoe unruly horses in.) Un travail, où l'on serre des chevaux.

✚ TRAVEL, *f.* Travail. *V.* Travail.

TRAVEL, *f.* (journey, or voyages.) Voyage.

Travels, (or a book of travels.) Voyage, livre qui traite de quelque voyage.

To TRAVEL, *verb. neut.* (or take pains.) Travailler, prendre de la peine. *V.* Travail.

✚ To travel, (to go or be upon a journey.) Voyager, faire un voyage, ou être en voyage.

He has travelled all over France. Il a voyagé par toute la France, il a fait le tour de France.

To Travel, *verb. act.* Ex. After he had travelled several countries. Après qu'il eut voyagé en plusieurs pays, ou après avoir vu plusieurs pays.

Travelled, *V.* to Travel.

Travelled, or travelled over, *adj.* Par où l'on a voyagé.

TRAVELLER, *f.* Voyageur.

A woman traveller. Une femme qui a voyagé, une voyageuse.

TRAVELLING, *subst.* L'action de voyager.

✚ A woman's travelling with child. Travail d'une femme qui est prête d'accoucher.

Travelling, *adj.* Passager, qui ne fait que passer, de passage.

A travelling bird. Un oiseau passager, ou de passage.

✚ Whither are you travelling, or going? Où allez-vous?

TRAVERSE, *f.* Ex. The traverse of a ship at sea, (the way or going of the ship, with respect to the points of the compass whereon she sailed.) Bordée, cours d'un vaisseau depuis un revirement jusqu'à l'autre.

To sail by traverse. Faire plusieurs ou diverses bordées, faire plusieurs routes, courir de rumb en rumb, bordayer, ce sont tous termes de mer.

✚ Traverse, (a piece of fortification.) Traverse, en fortification.

✚ Traverse, (in heraldry.) Traverse, en terme de blason.

* Traverses, (crosses, troubles.) Traverses, afflictions, obstacles, empêchemens, oppositions.

The traverses of fortune. Les traverses de la fortune.

To TRAVERSE, *verb. act.* (to cross or go cross.) Traverser, passer au travers, aller à la traverse.

To traverse one's ground in fighting, (to go this and that way.) Aller à la traverse quand on se bat.

To traverse a country. Traverser un pays.

* To traverse, (to cross or thwart.)

* Traverser, empêcher, susciter des obstacles, s'opposer.

To traverse one's designs. Traverser les desseins de quelqu'un, s'opposer à ses desseins.

To traverse an action at law. S'opposer à une action en justice, y mettre empêchement, y faire ou y former opposition.

✚ To traverse an indictment, (to contradict or deny some point of it.) Nier quelque article de l'accusation formée contre nous.

✚ To traverse an office, (to prove that an inquisition made of lands or goods by the Executor is defective.) Renverser, détruire par des preuves une prétention à des biens qu'on prétend être échus par droit d'aubaine.

Traversed, *adj.* Traversé, &c. *V.* to Traverser.

TRAVERSING, *f.* L'action de traverser, &c. *V.* to Traverser.

TRAVESTED, *adj.* (or disguised.) Travesti.

Ex. Virgil or Ovid travestied. Virgile ou Ovide travesti.

TRAVISE, *V.* Trave.

TRAY, *f.* (a sort of vessel of wood.) *Un baquet.*

A milk-tray. *Baquet où l'on met le lait.*

A mason's tray. *Auge ou oiseau de maçon.*

A tray-man. *Goujat*, celui qui porte le mortier aux maçons avec l'oiseau.

A brewer's tray. *Une charrette de braf-seur.*

TREACHEROUS, *adj.* (perfidious, un-faithful.) *Traître, traîtresse, perfide, infidèle, de traître, trompeur.*

A treacherous man or woman. *Un traître ou une traîtresse, un perfide ou une perfide.*

A treacherous memory. *Une mémoire infidèle, labile.*

Treacherous doings. *Des actions de traître, des actions de trahison ou de perfidie.*

Treacherous hopes. *Des espérances trompeuses.*

TREACHEROUSLY, *adv.* *En traître, en perfide, en trahison, traîtreusement*; ce dernier ne se dit qu'au palais.

TREACHERY, or TREACHEROUSNESS, *f.* (or perfidiousness.) *Trahison, perfidie.*

TREACLE, *f.* (a physical composition.) *Thériaque.*

Venice-treacle. *Thériaque de Venise.*

* † Poor man's treacle, (or garlick.) *De l'ail.*

TREAD, *f.* *Manière de marcher, allure.*

‡ Tread, (track.) *Vestige, trace.*

To TREAD, *verb. neut.* (or go.) *Marcher.*

Ex. To tread upon one's foot. *Marcher sur le pied de quelqu'un.*

To tread softly, (or gingerly.) *Marcher doucement, ou à pas de larron.*

To tread handsomely. *Marcher bien, porter bien le pied.*

To tread outward, or inward. *Porter le pied en dehors ou en dedans.*

* To tread in the foot-steps of the ancients. *Marcher sur les traces, ou suivre les traces des anciens.*

To tread upon a thing, or to tread a thing, *verb. act.* (to trample it under foot.) *Marcher sur quelque chose, la fouler, ou la fouler aux pieds.*

To tread upon flowers. *Marcher sur des fleurs, fouler les fleurs aux pieds.*

To tread, (or stamp) the grapes. *Fouler la vendange.*

‡ The cock treads the hen. *Le coq coche la poule, ou la couvre pour la génération.*

‡ He is as honest a man as ever trod upon shoe-leather. *C'est un aussi honnête homme que la terre ait jamais porté.*

* To tread upon one's heels, (to follow one close.) *Marcher sur les talons de quelqu'un, le suivre de près, le talonner.*

To tread one's shoes down at the heels. *Ecuser ses souliers, plier en dedans les quartiers de derrière.*

TREADER, *f.* *Qui foule.*

Ex. A treader of grapes. *Celui qui foule la vendange.*

TREADLE, *f.* the treadle of a weaver's loom. *Les marches d'un métier de tissand.*

The treadle of a turner's turn. *La marche du tour d'un tourneur.*

‡ Treadle, (of the cock.) *Sperme du coq.*

TREASON, *f.* (treachery or perfidiousness.) *Trahison, perfidie.*

‡ Treason, (high offence or crime.) *Crime d'état, crime de lèse-majesté.*

High treason, (an offence against the security of the King or commonwealth.)

Crime de lèse-majesté, au premier & au second chef: en parlant des affaires d'Angleterre, on dit haute trahison.

To be guilty of high-treason. *Être coupable de haute trahison ou de lèse-majesté, être criminel d'Etat.*

Petty-treason, (the crime of a servant, wife, priest or lay-man, killing their master, husband, ordinary or superiour.)

Petite trahison, le crime d'un domestique, qui tue son maître, d'une femme qui tue son mari, ou d'une personne laïque ou ecclésiastique, qui fait mourir son supérieur ou celui à qui il doit foi & hommage.

† A treason-monger, (one that deals in treasonable practices.) *Un traître.*

TREASONABLE or TRAISSONOUS, *adj.* (traiterous.) *Traître, en traître.*

D. TREASONABLY, *adv.* (or traitor-like.) *En traître, en trahison.*

TREASURE, *f.* (or heap of riches.) *Trésor, richesses, amas d'or & d'argent.*

To heap up treasures. *Amasser des trésors, thésauriser.*

The King's treasure. *Le trésor du Roi, l'épargne.*

* Treasure, (a thing of great value and excellence.) * *Trésor, chose belle, rare, précieuse & excellente.*

Treasure-house. *Trésor, ou la chambre du trésor.*

To TREASURE up, *verb. act.* (to hoard up riches.) *Thésauriser, amasser des trésors, ou des richesses.*

Treasured up, *adj.* *Thésaurisé, amassé.*

TREASURER, *f.* (an officer that keeps the money of a prince, state, or corporation.) *Trésorier.*

The lord-treasurer of England. *Le grand trésorier d'Angleterre.*

The treasurer's lady. *La trésorier, ou femme du trésorier.*

Treasurer of the wars. *Trésorier de l'ordinaire & de l'extraordinaire des guerres.*

* He was an ill treasurer of secrets. *C'étoit un mauvais confident.*

TREASURERSHIP, *f.* *La charge de trésorier.*

TREASURING up, *f.* *L'action de thésauriser, ou d'amasser des richesses.*

TREASURY, *f.* (or treasure.) *Trésor.*

The royal treasury. *Le trésor royal, l'épargne.*

The publick treasury. *Le trésor public.*

‡ Treasury or treasure house. *Trésor, ou chambre du trésor.*

‡ Treasury, or treasury-office. *Trésorerie.*

TREAT, *f.* (or entertainment.) *Régal, repas qu'on donne à quelqu'un.*

To give one a treat. *Faire ou donner un régál à quelqu'un, le régaler.*

D. TREAT, or treat, *adj.* (a law-word used for withdrawn, or taken out.) *Excepté du nombre.*

To TREAT, *verb. act.* (to give a treat, to entertain.) *Traiter, régaler.*

‡ To treat, (to use, or deal with) one. *Traiter, agir avec quelqu'un, en user avec lui de telle ou telle manière.*

To treat one kindly. *Traiter quelqu'un en ami, le bien traiter, le traiter honnêtement, en agir ou en user bien avec lui.*

I'll treat you no better than. *Je n'aurai pas plus d'égard pour vous que.*

‡ To treat, (or discourse) of a thing. *Traiter d'une chose ou d'une matière, en parler, en discourir, en raisonner.*

To TREAT, *verb. neut.* *Ex.* To treat with one about business. *Traiter d'une affaire ou traiter une affaire avec quelqu'un, être en traité avec lui, négocier une affaire avec lui.*

To treat about peace, or to treat of peace with the enemy. *Traiter de la paix, ou traiter la paix avec les ennemis.*

TREATABLE, *adj.* (or moderate.) *Traitable, raisonnable.*

TREATED, *adj.* *Traité, &c. V. to Treat.*

TREATING, *f.* *L'action de traiter, &c. V. to Treat.*

A treating-house, (or ordinary.) *La maison d'un traiteur, ou un ordinaire.*

TREATISE, *f.* (or discourse.) *Un traité, un discours sur quelque matière.*

TREATMENT, *f.* *Traitement.*

TREATY, *subst.* (agreement, covenant.) *Traité, accord, convention, accommodement.*

There is a treaty on foot. *Il y a un traité sur pied.*

To be upon a treaty with one concerning a business. *Être en traité d'une affaire avec quelqu'un.*

TREBLE, *adj.* (or three-fold.) *Triple, trois fois autant.*

‡ We were treble their number. *Nous étions trois fois plus de monde.*

TREBLE, *f.* or treble-part, (in musick.) *Le dessus, en musique.*

The first treble. *Le premier dessus, la haute taille.*

The second treble. *Le second dessus, ou le bas dessus.*

A faint treble. *Fausset.*

To TREBLE, *verb. act.* *Tripler, mettre deux fois autant, rendre triple.*

Trebled, *adj.* *Triplé.*

TREBLING, *f.* *L'action de tripler.*

TREBLY, *adv.* *Triplement.*

TREE, *subst.* (a great woody plant.) *Un arbre.*

A fruit-tree or a fruit-bearing-tree. *Un arbre fruitier.*

R. En Anglois les arbres fruitiers s'expriment par le nom du fruit en y ajoutant le mot de Tree.

Ex. Apple-tree. *Un pommier.*

A pear-tree. *Un poirier.*

A plum-tree. *Un prunier.*

‡ Tree, (a long and thick piece of timber.) *Arbre, longue & grosse pièce de bois.*

* A tree of consanguinity, (a figure drawn in form of a tree.) *Arbre de généalogie.*

‡ The tree of a cross-bow. *La monture d'une arbalète à jalet.*

‡ The tree of a saddle. *Le bois d'une selle.*

‡ The tree-ivy. *Le lierre grimant.*

Tree-goose. *V. Barnacle.*

† TREET, *f.* (an old word for wheat, perhaps from the latin *tritium*.) *Du froment.*

TREFOIL, *f.* (or three-leaved-grass.) *Trefle, herbe.*

‡ The shrub trefoil, (or honey-suckle.) *Chevre-feuille.*

‡ TREILLAGE, *f.* (French.) *Treillage.*

TRELLIS, *f.* (or lattice.) *Trellis, jalousie, barreaux de bois qui se croisent.*

‡ Trellis, (a sort of stiff linen-cloth.) *Trellis, toile gommée.*

D. TRELLISED, *adj.* (latticed, grated with wood.) *Jalousé, qui a un treillis de bois, ou une jalousie.*

To TREMBLE, *verb. neut.* (or to quake.) *Trembler, se tremousser, trembloter.*

Ex. To tremble for fear. *Trembler de peur.*

His body trembles all over. *Il tremble, ou il se tremoussse de tout son corps.*

* To tremble, (or fear.) * *Trembler, craindre, appréhender, avoir grand peur.*

He trembles at the sight of you. *Votre vue le fait trembler.*

TREMBLING, *f.* (or quaking.) *Tremblement, tremousssement, l'action de trembler, ou de se tremoussser.*

To cause trembling. *Faire trembler.*

Trembling, *adj.* *Tremblant, tout tremblant, tremblotant.*

TREMBLINGLY, *adv.* *Tout tremblant.*

TREMENDOUS, *adj.* (or dreadful.) *Redoutable, effroyable, épouvantable.*

TREMOUR, *f.* (a word borrowed from the latin, and signifying, trembling.) *Tremblement.*

TREN, *f.* (an instrument somewhat like an eel-spear, wherewith mariners strike and kill fish at sea.) *Sorte de dard ou de harpon, avec quoi on tue les gros poissons sur mer.*

TRENCH, *f.* (a ditch for several uses.) *Tranchée, fossé, pour divers usages.*

A trench to drain a pond. *Une tranchée pour saigner ou dessécher un étang.*

A trench to set trees in. *Une tranchée pour planter des arbres.*

To make a trench about a house. *Environner une maison d'un fossé.*

A trench, (made before a town, in order to attack it.) *Une tranchée, ou un boyau, pour approcher d'une place qu'on attaque.*

To open the trenches. *Ouvrir la tranchée.*

* A trench, (or line to defend an army.) *Un retranchement, une ligne.*

* What a trench, (hole or cut) have you got here in your forehead? *Quel abreuvoir à mouches, quel trou ou quelle balafre avez-vous au front?*

To TRENCH about, *v. act.* (to fence with trenches.) *Environner d'un fossé, d'un retranchement, ou d'une tranchée.*

Trenched about, *adj.* *Environné d'un fossé, d'un retranchement ou d'une tranchée.*

TRENCHER, *f.* *Tranchoir, tailloir, assiette de bois.*

* † A good trencher-man, (a great eater.) *Un grand mangeur.*

* † A trencher friend, a trencher-squire (or trencher-fly, or a belly-friend.) *Un écornifleur, une écornifleuse, un ou une parasite.*

TRENDLE, *subst.* (a sort of weight or post in a mill.) *Le pivot d'une meule de moulin.*

TRENELS, *f.* (long pins of hard oak with which are fastened the planks to the timber in a ship.) *Grandes chevilles de chêne, dont on se sert dans la construction des vaisseaux.*

TRENTAL, *f.* (an office for the dead, that continues thirty days, or consists of thirty Masses.) *Service pour les morts qui dure trente jours ou qui est composé de trente Messes.*

TREPAN, *f.* (or trepan-iron, a surgical instrument.) *Un trépan, instrument de Chirurgien.*

* A trepan, (inane.) *Piege.*

To TREPAN, *v. act.* *Ex.* To trepan a scull, (to raise up the crushed parts of it, and take out pieces of bones and clotted blood.) *Trépaner un crâne, trouver, percer, couper les os de la tête pour en tirer les corps étrangers.*

* To trepan, (to catch in a trap, to decoy.) *Attraper, surprendre, tromper, attirer ou engager adroitement.*

* A crafty knave may, for some time, trepan the affections of his countrymen by plausible pretences. *Un habile fripon, ou un malhonnête homme rusé, peut, pendant quelque temps, en imposer à ses compatriotes, & gagner leur affection sous de fausses apparences.*

To trepan one, (or bring him into a premunire.) *Attraper quelqu'un, lui jouer un mauvais tour.*

Trepanned, *adj.* *Trépané, &c. V. to Trepan.*

TREPANNING, *f.* *L'action de trépaner. V. to trepan.*

† TREPINE, *f.* *Sorte de petit trépan.*

TREPIDATION, *subst.* (or trembling.) *Trépidation, tremblement, tremousssement.*

TREPOLY, *V.* Tripoly.

TRESPASS, *f.* (offence or crime.) *Offense, péché, transgression, délit, crime.*

Forgive us our trespasses. *Pardonne-nous nos offenses.*

To TRESPASS against, *verb. neut.* (or offend.) *Offenser, choquer, s'opposer à.*

To trespass against one. *Offenser quelqu'un.*

You trespass against the authority of the schools. *Vous vous opposez à l'autorité de l'école.*

* To trespass upon, (to transgress.) *Outre-passer, violer, transgresser, enfreindre.*

To trespass upon a law. *Outre-passer, violer une loi, la transgresser.*

* I fear to trespass upon ye, or upon your patience. *Je crains d'abuser de votre patience.*

TRESPASSER, *subst.* *Celui, ou celle qui offense, qui viole, &c. V. to Trespas.*

TRESSSES, *f.* (a lock of hair.) *Tresse de cheveux.*

Her golden tresses. *Sa tresse blonde, ou ses cheveux blonds.*

TRESTLE, *f.* (a three-footed stool.) *Trépied, selle ou siege de bois à trois pieds.*

* A trestle, (to set a table or any thing else upon.) *Un treteau.*

TRET, *V.* Tare.

TREVET, *f.* (an iron thing with three feet.) *Un trépied de fer.*

TREVERSE, *V.* Trave or Travel.

TREY, *f.* (a three.) *Un trois.*

† TRIABLE, *adj.* *Qui peut être éprouvé.*

TRIAL, *f.* (essay or experiment, from to try.) *Épreuve, essai, preuve ou expérience.*

To make a trial of a thing. *Faire l'épreuve d'une chose, en faire l'essai ou l'expérience, l'essayer, l'éprouver, l'expérimenter.*

To give a trial of one's skill. *Donner des preuves de ce que l'on sait faire.*

* A trial, (or endeavour.) *Tentative, effort.*

* Trial, (or temptation.) *Épreuve, affliction, tentation.*

* Trial at law. *Jugement, connoissance d'une cause, action de juger d'une cause, procès.*

When are you to have a trial? *Quand jugera-t-on votre cause? quand est-ce que votre cause sera jugée?*

We had a trial in open Court. *Notre affaire a été jugée à l'Audience.*

To bring a prisoner to his trial. *Faire le procès à un criminel, le juger.*

* I will have a trial for it, (speaking of a civil cause.) *Je veux m'en remettre à la décision des juges.*

TRIANGLE, *f.* (a figure with three angles.) *Un triangle.*

TRIANGULAR, *adj.* (three-cornered.) *Triangulaire.*

TRIARIANS, or Triarii, *f.* (the stout Roman Soldiers in the rear.) *Triaires, l'élite des Soldats parmi les Romains.*

TRIBE, *f.* (a kindred or company of people that dwell together in the same ward or liberty.) *Tribu, une des parties dont un peuple est composé.*

* Tribe, (race or family.) *Race, famille.*

He is one of the tribe. *Il est de la race, il est de la famille.*

* Tribe, (or sort.) *Race, sorte, espèce.*

TRIBLET, or TRIBOULET, *subst.* (a Goldsmith's tool.) *Triboulet, outil d'Orfèvre.*

TRIBULATION, *f.* (a scripture-word used for trouble or affliction.) *Tribulation, trouble, affliction, adversité, traversé ou misère.*

TRIBUNAL, *f.* (seat of a judge.) *Tribunal, le siege d'un Juge.*

TRIBUNE, *f.* (a Magistrate among the ancient Romans.) *Tribun, sorte de Magistrat parmi les anciens Romains.*

The office of a Roman Tribune. *Tribunat, la charge ou la dignité d'un Tribun.*

† TRIBUNITIAL or TRIBUNITIOUS, *adj.* *Tribunitien, de Tribun.*

TRIBUTARY, *adj.* (that pays tribute.) *Tributaire, qui paye tribut.*

TRIBUTE, *f.* (what a State or Prince pays to another as a token of dependence.) *Tribut, ce qu'un État ou un Prince paye à un autre pour marque de dépendance.*

* Tribute, (or tax.) *Tribut, impôt.*

* To pay a tribute to nature, (to die.) ** Payer le tribut à la nature, mourir.*

* Accept our tribute of praise and thanks, (speaking to God.) *Accepte le tribut, ou le sacrifice de nos louanges & de nos actions de grâces; en s'adressant à Dieu.*

TRICE, *f.* *Ex.* In a trice. *Dans un moment, en moins de rien, en un tour de main, ou en un tour de main.*

TRICK, *f.* (device or way to bring a thing about.) *Invention, moyen, manigance.*

I know none of their tricks. *Je n'entends point leur manigance.*

* Trick, or juggling trick. *Tour, trait de subtilité & d'adresse de main.*

To shew juggling tricks. *Faire des tours de gibeceire, des tours de gobelets, ou des tours de passe-passe.*

To show tricks with cards. *Faire des tours de cartes.*

* Trick, (a fetch, a wile, a reach.) *Tour, trait d'habileté, ruse, finesse, trait d'esprit, une fourbe, une tromperie.*

To play any one a trick, to serve him a trick, to put a trick upon him. *Jouer un tour à quelqu'un, l'attraper.*

* Trick, (action or proceeding.) *Tour,*

Tour, procédé, action, façon de faire.
A base trick, a knavish trick. *Un vilain ou un lâche tour, une action lâche, une action de fripon, un tour de fripon.*
He admired the audaciousness of wild Mrs. Hobart, who dared to put such a trick upon him. *Il admira l'audace de la téméraire Hobart, d'oser lui faire une tracasserie de cette nature.*

✧ A simple-trick. *Une sottise.*

✧ A slippery trick. *Manquement de parole.*

To play one a slippery trick, (to fail of one's promise to him.) *Manquer de parole à quelqu'un.*

✧ Trick, (malice or abuse.) *Tour de malice, piece, niche.*

To play or serve one a trick. *Faire un tour de malice, une piece ou une niche à quelqu'un.*

He is full of tricks, (or full of roguery.) *Il est plein de malice.*

A trick, (or list of cards.) *Une levée, ou un levé, une main de cartes.*

To TRICK, *v. a.* (to put a trick upon, to bubble or cheat.) *Jouer un tour, attraper, filouter, tromper, duper.*

✧ To trick in painting. *Croquer, ébaucher, dessiner grossièrement.*

To trick UP, (to set out.) *Parer, orner.*

To trick one's self up. *Se parer, † se requinquer.*

Tricked, *adj.* *Attrapé. V. to Trick.*

TRICKER, or trigger, *f.* (of a gun, or pistol.) *Détente.*

TRICKING, *subst.* (from to trick.) *Ébauche, ou l'action d'ébaucher, &c. V. to trick.*

✧ Tricking up. *L'action de parer, ou d'orner.*

✧ Triking, (playing of tricks.) *Fourberie, fourbe, duperie, tromperie.*

Tricking, *adj. Ex.* A tricking fellow. *Un fourbe, un trompeur.*

✧ TRICKISH, *adj.* *Trompeur.*

D. TRICKLE, *f.* (or drop.) *Une goutte. Ex. A trickle of water. Une goutte d'eau.*

To TRICKLE, or to trickle down, *verb. neut.* *Dégoutter, tomber goutte à goutte, couler, distiller.*

The tears trickle down his cheeks. *Les larmes lui tombent ou coulent des yeux.*

Trickling, *adj.* *Qui dégoutte, qui tombe, qui coule, ou qui distille.*

D. TRICKSTER, *f.* or tricking fellow, (a cheat.) *Un patelin, un fourbe, un trompeur.*

TRIDENT, *f.* (a three-forked mace.) *Trident.*

Ex. Neptune's trident or sceptre. Le trident, ou sceptre de Neptune.

✧ TRIDING, *f.* *La troisième partie d'un comté, en Angleterre.*

TRIED, *V. to Try.*

TRIENNIAL, *adj.* (of three years.) *Triennal, qui dure trois ans.*

A triennial Parliament. *Un Parlement triennal.*

✧ A triennial meeting. *Une assemblée qui se fait de trois en trois ans, ou une fois chaque troisième année.*

TRIER, *f.* (from to Try.) *Celui ou celle qui essaye, &c.*

To TRIFALLOW, *v. a.* (to plow land the third time for the same crop.) *Donner aux terres la troisième façon.*

TRIFLE, *f.* (a whiffling or silly thing.)

Bagatelle, vètille, niaiserie, sottise.

'Tis a meer trifle. *C'est une bagatelle.*
To stand upon trifles. *S'amuser à des vètilles.*

✧ Trifle, (or toy.) *Bagatelle, babiole, colifichet, breloque.*

To TRIFLE, *verb. neut. & a.* (or toy.) *Badiner, faire des sottises, s'amuser à la bagatelle.*

To trifle away one's time. *Employer mal son temps, perdre son temps, s'amuser à des sottises, ou à la bagatelle, † baguenauder.*

✧ To trifle with one, (to amuse him.) *Amuser quelqu'un.*

TRIFLER, *f.* *Un badin, un folâtre, ou un baguenaudier.*

TRIFLING, *f.* *Badinage, badinerie, sottise.*

A trifling away of one's time. *L'action d'employer mal son temps.*

Trifling, *adj.* (of no moment, whiffling.) *De rien, de peu de conséquence, de néant, frivole, vain.*

A trifling business. *Une chose de néant, une bagatelle, un amusement, une vètille.*

A trifling story. *Un conte de vieille, un conte à dormir debout.*

TRIFLINGLY, *adv.* *En badin, d'une manière badine & ridicule.*

D. To TRIG, *v. a.* (or skid) a wheel. *Enrayer une roue, l'arrêter avec un enrayer.*

✧ To trig one that plays at nine-pins, &c. *Marquer à quelqu'un l'endroit d'où il doit jouer, le faire piéter.*

To trig, *verb. neut.* (to set one's foot at the trigger at bowls, or nine-pins.) *Piéter.*

Trigged, *adj.* *Enrayé, &c. V. to Trig.*

TRIGAMY, *f.* (the having of three husbands or wives at once.) *L'état de celui qui a trois femmes, ou de celle qui a trois maris en même temps.*

TRIGGER, *f.* (an iron to trig a wheel.) *Enrayure.*

✧ A trigger for one that plays at nine-pins, &c. *Marque pour faire tenir pied à boule.*

✧ Trigger, (of a gun.) *Détente.*

TRIGGERING, *f.* *L'action d'enrayer, &c.*

TRIGLYPH, *f.* (an hollow carving like three furrows or gutters.) *Un triglyphe, triple canelure dans la frise de l'ordre Dorique.*

TRIGON, *f.* (or triangle.) *Un triangle.*

TRIGONAL, *adj.* (triangular.) *Triangulaire.*

TRIGONOMETRY, *f.* (the art of measuring triangles.) *Trigonométrie, l'art de mesurer les triangles.*

✧ TRIGONOMETRICAL, *adj.* *Trigonométrique.*

✧ TRILATERAL, *adj.* *Qui a trois côtés.*

TRILL, *f.* (or quavering in musick.) *Fredon, cadence, roulade ou roulement de voix harmonieux.*

To TRILL, *verb. neut.* (or quaver.) *Fredonner, faire des fredons, des roulades, des roulements, ou des tremblements.*

✧ To trill, (or trickle) down. *Couler, dégoutter.*

TRIM, *adj.* (neat in cloaths, spruce.) *Propre, lesté, bien mis, bien ajusté.*

✧ Trim, (neat, fine, handsome.) *Propre, agréable, beau, joli, bien tourné, poli.*

A trim period. *Une belle période, une période bien tournée.*

TRIM, *f. Ex.* The trim of a ship, (that ballasting of her which most conduces to her good sailing.) *L'assiette d'un navire, son estive, le juste contre-poids qu'on donne à chaque côté du vaisseau pour faciliter son cours.*

✧ † Trim, (sorry dress.) *Équipage.*

How dare you appear in publick in such a trim? *Comment osez-vous paroître en public en cet équipage?*

I dare not appear abroad in the trim I am in. *Je n'ose paroître, je n'ose me montrer, dans l'équipage où je suis.*

In the trim she was in, she look'd like a mad woman. *Fagottée comme elle étoit, elle paroissoit folle.*

To TRIM, *v. a.* (or furnish.) *Garnir.*

To trim a suit of cloaths with ribbons. *Garnir de rubans un habit.*

✧ To trim, (or shave) one. *Raser quelqu'un, lui faire la barbe.*

✧ Trim a boat, (to set her so even on both sides as to balance her, so that she do not swag one way more than the other.) *Mettre un bateau en estive, ou en bonne assiette, le balancer, lui donner un juste contre-poids.*

* To trim, *verb. neut.* (to carry it fair between two parties.) * *Nager entre deux eaux, se ménager entre deux partis.*

✧ To trim a sail. *Border une voile, l'étendre par en bas pour en prendre le vent.*

To trim, (or dress) UP. *Ajuster, polir, accommoder, parer.*

* To trim a discourse. *Polir un discours.*

✧ To trim, (to mend or furbish) up old cloaths. *Raccommoder de vieux habits, les rapetasser, les rapiécer.*

✧ To trim up things for sale. *Farder ses marchandises, les regratter pour les mieux vendre.*

✧ To trim up a garden. *Faire un jardin, le cultiver.*

✧ To trim up a tree. *Tailler un arbre.*

TRIMLY, *adv.* (or neatly.) *Proprement.*

TRIMMED, *adj.* *Garni, &c. V. to Trim.*

TRIMMER, *f.* (one that carries it fair between two parties.) *Une personne qui nage entre deux eaux, qui se ménage entre deux partis.*

TRIMMING, *f.* *L'action de garnir, &c. V. to Trim.*

✧ The trimming of a suit. *La garniture, la petite oie, ou l'assortiment d'un habit.*

TRINE, *adj.* (belonging to three.) *Ex. Trine aspect, (in astronomy the distance of four signs.) Trin aspect, en terme d'astronomie.*

TRINITARIANS, *f.* (or Mathurins.) *Trinitaires, ou Mathurins, sorte de Religieux.*

✧ Trinitarians, (so the Socinians call those that believe the Trinity.) *Trinitaires, ceux qui croient la Trinité.*

✧ Trinitarians, (a sort of Hereticks.) *Trinitaires, Hérétiques qui ont des erreurs sur le mystère de la Trinité.*

TRINITY, *f.* (one only God in three persons.) *Trinité, un seul Dieu en trois personnes.*

The blessed and glorious Trinity. *La sainte & adorable Trinité.*

Trinity-sunday, (the first sunday after whitfunday.) *Le Dimanche de la Trinité.*

D. TRINK, *f.* (a sort of net to catch fish wital.) *Sorte de filet pour pêcher.*

TRINKET, *f.* (a sea-term; it signifies

the top gallant of any mast.) *La voile de perroquet.*

✧ Trinkets (or toys.) *Colifichets, breloques, babioles, choses de néant, terme de mépris pour dire, l'attirail ou les hardes d'une personne.*

† Trinkets of a woman. *Affiquets, colifichets de femme.*

TRIP, *f.* (or stumble.) *Bronchade, faux pas, glissade.*

✧ To give one a trip, (or fall, to trip up one's heels.) *Donner à quelqu'un le croc-en-jambe, lui jouer le tour du basque, le faire tomber, dans le propre; le supplanter, dans le figuré.*

✧ To take a trip, (or little journey) into the country. *Faire un tour à la campagne.*

✧ Trip, (or herd) of goats. *Un troupeau de chevres.*

To TRIP, *verb. neut.* (to stumble.) *Broncher, faire un faux pas, glisser.*

✧ To trip it, or to trip along, (to go fast, and by little steps.) *Marcher, aller vite, mais à petits pas.*

✧ To trip it, (to hop.) *Sauter, sautiller.*

* He trips with his tongue. † *Sa langue fourche, il dit un mot pour un autre, la langue lui vacille.*

To trip one up, *v. act.* (or to trip up his heels.) *Faire tomber quelqu'un, lui donner le croc-en-jambe.*

* To trip one up, or to trip up his heels, (to supplant him.) * *Supplanter quelqu'un, lui couper l'herbe sous les pieds, * † lui donner le croc-en-jambe.*

TRIPARTITE, *adject.* (divided into three.) *Divisé en trois parties.*

TRIPLE, *subst.* *Une tripe.*

A tripe-woman. *Une tripière, une femme qui vend des tripes.*

A tripe-house. *Triperie.*

D. TRIPERY, *subst.* (or tripe-market.) *Triperie, marché aux tripes.*

TRIPHONG, *f.* *Triphongue.*

TRIPLE, *adj.* (or three-fold.) *Triple, qui est composé de trois.*

The Pope's triple crown. *La triple couronne, ou la tiare du Pape.*

The triple-tree, (or gallows.) *Le gibet, la potence.*

To TRIPLE, *v. act.* *Tripler, multiplier par trois.*

✧ TRIPLET, *subst.* (three.) *Trois.*

✧ Triplet, (three verses.) *Trois vers qui riment ensemble.*

✧ TRIPPLICATE, *v.* *Triple.*

TRIPPLICATION, *f.* (or making triple.) *Action de tripler.*

TRIPPLICITY, *f.* (a word used in astrology for three signs supposed to be of the same nature.) *Tripléité, trois signes de même nature.*

✧ TRIP-MADAM, *f.* (herb.) *Tripe-madame.*

TRIPOD, *f.* (a three-footed table in the temple of Apollo.) *Trépied, la table à trois pieds qui étoit dans le temple d'Apollon.*

TRIPOLY, *f.* (a sort of stone.) *Tripoli, sorte de craie rougeâtre.*

✧ Tripoly, (the plant turbit or blew eamomel.) *Tripolium ou turbit, sorte de plante.*

TRIPPED, *v.* *Tript.*

✧ TRIPPER, *f.* (one who trips.) *Qui fait tomber.*

TRIPPING, *f.* (from to trip.) *Bronchade,*

glissade, l'action de broncher, de glisser ou de faire un faux pas, &c. v. to Trip.

Tripping, *adj.* *Ex. * † I endeavoured to catch him tripping in some part of his story. Je tâchai de le faire couper ou de le trouver en défaut, dans quelque particularité de son conte.*

* To take one tripping. *Attraper quelqu'un, le surprendre, avoir quelque prise sur lui.*

He lay at catch with him to take him tripping wherever he could. *Il le veilloit pour l'attraper dans quelque contradiction.*

✧ TRIPPINGLY, *adv.* (with agility.) *Avec agilité.*

TRIPT, *c'est un prétérit du verbe to Trip.*

✧ TRIREME, *f.* (a galley.) *Trireme.*

✧ TRISECTION, *f.* *Trisection, terme de Géométrie.*

✧ TRISYLLABICAL, *adj.* *De trois syllabes.*

TRISYLLABLE, *adj. & subst.* *Trissyllabe, ou mot composé de trois syllabes.*

TRITE, *adj.* (thread-bare, common.) *Commun, usé.*

Ex. A trite saying. Un dire commun, un proverbe.

✧ TRITENESS, *v.* *Staleness.*

TRITON, *f.* (a sea-God, Neptune's trumpeter.) *Triton, sorte de Dieu marin qui est le trompette de Neptune.*

✧ Triton (or weather-cock.) *Cog de clocher, girouette.*

TRITURABLE, *adj.* (that may be triturated.) *Qui peut être trituré.*

To TRITURATE, *v. act.* (a chymical expression, for to pulverize.) *Triturer, terme de chimie.*

Triturated, *adj.* *Trituré.*

TRITURATION, *f.* *Trituration.*

TRIVET, *v.* *Trevet.*

TRIVIAL, *adj.* (common, ordinary or vulgar.) *Trivial, commun, ordinaire, vulgaire.*

TRIVIALLY, *adv.* (in a trivial manner.) *Trivialement, d'une manière ordinaire & triviale.*

✧ TRIVIALNESS, *f.* *Trivialité; peu de conséquence.*

TRIUMPH, *f.* (a solemn show among the Romans, at the return of a general from noted victories.) *Triomphe.*

To decree a triumph. *Décerner le triomphe.*

✧ Triumph (or victory.) *Triomphe, victoire.*

* He makes a triumph of it, (he takes a pride in it.) *Il en fait un sujet de triomphe, il triomphe là-dessus, il en tire vanité.*

To TRIUMPH, *verb. neut.* (to make a solemn and pompous entry.) *Triompher, recevoir l'honneur du triomphe.*

✧ To triumph over, (to vanquish or overcome.) *Triompher de, vaincre, subjuguier, avoir ou remporter la victoire.*

To triumph over one's enemies. *Triompher de ses ennemis.*

* To triumph, (to hug one's self, to pride.) *Triompher, s'applaudir ou faire vanité de.*

TRIUMPHAL, *adj.* (belonging to a triumph.) *Triumphal, appartenant au triomphe.*

TRIUMPHANT, *adj.* (or triumphal.) *Triumphal, de triomphe.*

A triumphant chariot. *Char triumphal ou de triomphe.*

✧ Triumphant, (that triumphs, victo-

rious.) *Triomphant, qui triomphe, victorieux.*

TRIUMPHANTLY, *adv.* (in a triumphant manner.) *D'une manière triomphante, en triomphe.*

TRIUMPHED over, *adj.* *Dont on a triomphé, vaincu.*

TRIUMPHER, *f.* *Triomphateur.*

TRIUMPHING, *f.* *L'action de triompher, &c. v. to Triumph; triomphe, réjouissance.*

TRIUMVIR, *f.* (one of the three Magistrates that governed Rome in chief, and who were called Triumviri.) *Triumvir.*

TRIUMVIRATE, *subst.* (the government of old Rome by the Triumviri.) *Triumvirat.*

TRI-UNE, *adj. Ex.* The tri-une God. *Un seul Dieu en trois personnes.*

✧ TROCAR, *f.* *Trocar, instrument de chirurgie.*

TROCHEE, *subst.* (a foot in Greek and Latin verses.) *Trochée, sorte de pied dans la poésie Grecque & Latine; pron. Troquée.*

TROCHINGS, *f.* (the many small branches on the top of a deer's head.) *Trochure, cors ou épois au sommet de la tête d'un cerf.*

TROCHISK, *f.* (a physical composition.) *Trochisque, médicament dur & solide.*

TROD or TRODDEN, *adj.* *Foulé, &c. v. to Tread.*

Trodden road. *Chemin battu.*

✧ TROGLODYTE, *f.* (one who inhabits caves of the earth.) *Troglodite.*

To TROLL about, *verb. neut.* (to ramble up and down in a fluttish or careless dress.) *Troter, roder, rouler, † courir la pretantaine, courir de côté & d'autre dans un équipage mal-honnête.*

She trolls it in a hack all day long. *Elle trôle, elle roule tout le jour en fiacre.*

✧ I have a tune trolling in my head. *Un air, une chanson me roule dans la tête.*

✧ To troll it away, (to make haste with one's business.) *Se dépêcher, dépêcher vite ce qu'on fait.*

✧ To troll, (fish for pikes.) *Pêcher des brochets.*

TROLL-MADAM, *f.* (or pigeon-holes, a sort of game.) *Trou-madame, sorte de jeu.*

TROLLOP, *f.* (a nasty slut.) *Une fille ou femme mal-propre, une salope, une maussade.*

✧ A young trollop or serving-maid. *Une petite servante qui apprend à servir, une jeune fille qui sert, † un petit tortillon.*

D. TRONAGE, *f.* (a custom or toll taken for weighing of wool.) *Droit que l'on paye pour peser la laine.*

The word comes from TRONA, (a beam to weigh with.) *Un peson.*

D. TRONATOR, *f.* (an Officer in the city of London, whose business it is to weigh wool.) *Officier établi à Londres pour peser la laine.*

TROOP, *f.* (a multitude of people.) *Troupe, multitude de gens.*

Ex. A troop of soldiers. Une troupe de soldats.

✧ A troop of horse. *Une compagnie de cavalerie ou de chevaux légers.*

✧ Troops or forces. *Troupes ou forces, de gens de guerre, une armée.*

To TROOP (or to get) together, *verb. neut. S'attrouper, s'assembler, marcher en corps.*

To troop AWAY or to troop OFF. *Se retirer, se sauver.*

TROOPER, *f.* Un cavalier.

TROPE, *f.* (a term of rhetorick, signifying the turning of a word from its proper signification.) Un trope, terme de rhétorique.

TROPHIED, *adj.* (adorned with trophies.) Orné de trophées.

TROPHY, *f.* (a glorious monument of a victory, set up in the place where the enemy was vanquished.) Un trophée.

Trophies of honour, (carried at a great funeral before the corps.) Les honneurs.

Trophy money (or four pence paid yearly by house keepers, as train-bands, but charged upon the landlord for the drums, colours, &c. of their company.) Quatre sous, que chaque chef de famille paye tous les ans pour les frais des tambours, de l'enseigne, &c. de sa compagnie.

TROPICAL, *adj.* Figuré, métaphorique.

TROPICKS, *f.* (two circles imagined for the sun's course.) Tropique, deux cercles parallèles à l'équateur.

TROPOLOGICAL, *adj.* (belonging to tropology.) Tropologique, figuré.

The tropological or moral sense. Le sens tropologique, figuré ou moral.

TROPOLOGY, *f.* (figurative or moral discourse.) Discours figuré ou moral.

TROT, *f.* (a horse's or saddle breast's going between pace and gallop.) Trot, allure d'un cheval ou de bête de voiture entre le pas & le galop.

A hard trot. Un rude trot.

A gentle trot. Le petit trot.

† An old trot or decrepit woman. Une vieille.

† A trot town or gadder. Un batteur de pavé.

To TROT, *verb. neut.* (as a horse does.) Trotter, aller le trot.

Your horse trots very hard. Votre cheval a un rude trot.

A horse that trots freely. Cheval qui a le trot libre, qui est ferme au trot.

To bring a horse to trot. Rompre un cheval au trot, le faire souvent trotter.

A horse that begins to trot. Un cheval qui se met au trot.

* To trot or run up and down. * Trotter, courir çà & là, faire bien des pas ou bien des voyages.

TROTH, *f.* (or faith.) Foi.

By my troth. Par ma foi.

In troth. En bonne foi.

TROTTER, *subst.* (or trotting horse.) Trotteur, cheval qui trotte ou qui va le trot.

† Trotters or sheeps-feet. Pieds de mouton.

TROTTHING, *f.* Trot ou l'action de trotter. V. to Trot.

Trotting, *adj.* Ex. A trotting horse. Cheval qui trotte ou qui va le trot, cheval qui secoue.

TROUBLE, *f.* (pains, inconveniency.) Peine, travail, fatigue, embarras, incommodité.

I am loth to put you to that trouble, I am loth you should take that trouble. Il me fâche de vous donner cette peine-là ou de vous en donner la peine.

What trouble were it for you? Quelle incommodité vous seroit-ce de?

To be a trouble to. Incommoder, importuner, fâcher.

His old age is no trouble to him. Sa vieillesse ne l'incommodé pas.

Without any trouble. Sans s'incommoder, sans peine, sans embarras.

With little trouble. Sans beaucoup de peine, sans s'incommoder beaucoup.

† Trouble, (misfortune, cross, accident, misery, affliction, sorrow.) Mal, misère, malheur, traversé, chagrin, fâcherie, affliction.

To bring troubles upon one's self. S'attirer des maux ou des malheurs.

'Tis a great trouble to me. C'est un grand chagrin pour moi, ce m'est une grande affliction, j'en suis bien fâché, j'en suis bien affligé.

† Trouble, (inconveniency, danger, premunire.) Peine, embarras, inconvénient, affaire ou fâcheuse affaire, intrigue.

To be in trouble. Être en peine, avoir des affaires fâcheuses.

To bring one into trouble. Faire des affaires ou de la peine à quelqu'un, le mettre dans l'embarras, lui nuire, l'inquiéter.

To bring one's self into trouble. Se faire ou s'attirer de méchantes affaires.

To get out of trouble. Se tirer ou sortir d'affaire, se débarrasser, se tirer d'intrigue.

† Trouble, (confusion or disturbance.) Trouble, désordre, confusion, brouillerie.

The troubles of a State or civil wars. Les troubles ou les mouvemens d'un État, les guerres civiles.

During the late troubles. Pendant les derniers troubles.

† Trouble, (vexation, anxiety of mind.) Trouble, embarras ou peine d'esprit, inquiétude, agitation d'esprit, soin, souci.

A trouble feast. Un trouble-fête, un importun, un fâcheux.

To TROUBLE, *v. act.* (to make a liquor thick and muddy.) Troubler, rendre trouble.

To trouble the water of a spring. Troubler l'eau d'une fontaine, la rendre trouble.

† To trouble, (to be troublesome, to importune.) Incommoder, embarrasser, importuner, donner de l'incommodité.

Get you gone, you trouble me. Allez vous en, vous m'incommoder, vous m'importunez, vous êtes un importun ou un incommodé.

Why do you trouble yourself with such a man? Pourquoi vous embarrassez-vous d'un tel homme?

† To trouble, (to cause trouble or confusion, to disorder.) Troubler, apporter du trouble ou du désordre, causer de la brouillerie.

To trouble the publick peace. Troubler le repos public.

To trouble the State. Troubler l'État, causer des brouilleries.

To trouble one's joy. Troubler la joie de quelqu'un.

† To trouble, (to disturb or interrupt.) Troubler, interrompre, détourner, empêcher.

He troubled their conversation. Il troubla leur entretien ou leur conversation.

To trouble one at work. Détourner quelqu'un de son travail, l'interrompre, l'empêcher de travailler.

† To trouble, (to vex, to disquiet, to afflict.) Embarrasser, fâcher, inquiéter, affliger, chagriner, mettre en peine, faire de la peine.

That news troubles me very much. Cette

nouvelle m'afflige, me fâche ou me chagrine fort.

Nothing is able to trouble him. Rien ne lui fait de la peine, il ne se met en peine ou il ne s'embarrasse de rien.

What need you trouble yourself? De quoi vous mettez-vous en peine?

That's not the thing that troubles me. Ce n'est pas ce qui m'inquiète ou ce qui me fait de la peine.

† To trouble, (to bring into trouble, to find business.) Chagriner, inquiéter, faire des affaires, faire de la peine.

† To trouble, (to cause pain, to torment.) Travailler, incommoder, tourmenter, bourreler.

The gout troubles him mightily. La goutte le travaille extrêmement, la goutte l'incommodé ou le tourmente furieusement.

That troubles his conscience. C'est ce qui bourrelle sa conscience.

To trouble, *verb. imperf.* Ex. It troubles me. Il me fâche, j'en ai du chagrin ou du déplaisir, cela me fait de la peine.

† Don't trouble my head with it. Ne me rompez plus la tête de cela.

Troubled, *adj.* Troublé, &c. V. to Trouble.

† Troubled with a distemper. Incommodé ou attaqué de quelque maladie.

† I am troubled at it. J'en suis fâché, cela me fait de la peine.

† Antiquity would be troubled to find, &c. Toute l'antiquité auroit peine à produire, &c.

† Troubled water. Eau trouble.

P. To fish in troubled water. P. Pêcher en eau trouble.

TROUBLER, *f.* Perturbateur, auteur de troubles.

TROUBLESOME, *adj.* (that causes trouble.) Incommodé, fâcheux, importun, persécutant, embarrassant, fatigant, qui fait de la peine, en parlant des choses & des personnes.

A troublesome business. Une affaire fâcheuse, épineuse, incommodé, qui fait de la peine.

A troublesome man. Un incommodé, un fâcheux, un importun.

To be troublesome. Être incommodé ou importun, incommoder, importuner, faire de la peine, chagriner, fâcher, inquiéter.

I have had a very troublesome night. J'ai eu ou j'ai passé une fort mauvaise nuit.

He is a troublesome neighbour. Il est mauvais voisin.

Do I not stay till I am troublesome? Ne vous incommodé-je pas de rester si long-temps?

† A troublesome or dangerous business. Une affaire dangereuse ou fâcheuse.

† A troublesome man at law. Un chicanier.

† This is a troublesome world we live in. Ce monde-ci est plein de traverses & de fâcheries.

† The noise of bells is very troublesome. Le son des cloches étourdit.

† TROUBLESOMELY, *adv.* D'une manière importune, &c.

† TROUBLESOMENESS, *f.* (uneasiness.) Chagrin, peine.

TROUBLING, *f.* L'action de troubler, &c. V. to Trouble.

† TROUBLOUS. V. Troublesome.

TROUGH, *f.* (for hogs to feed in.) Auge. † A Printer's trough. Baquet d'imprimerie.

652 TRO TRU

♣ A kneading trough. *Huche où l'on pétrit.*
 † To TROUL. *V. Troll.*
 To TROUNCE, *v. act. (or abuse.) Maltraiter, † bourrer, faire des affaires à.*
 ♣ To trounce, (sharp or bubble one out of his money.) *Attraper ou escroquer l'argent de quelqu'un, le filouter.*
 Trounced, *adj. Maltraité, &c. V. to Trounce.*
 TROUP, *&c. V. Troop.*
 † TROUSE or TROUSERS, *f. (breeches.) Chausses.*
 TROUT, *f. (a delicate fish.) Truite, poisson.*
 The salmon-trout. *Truite saumonée.*
 * † I am your humble trout or servant. *Je suis votre valet.*
 † To TROW. *V. Think.*
 TROWEL, *f. (a mason's tool.) Truelle, outil de maçon.*
 To TROWL. *V. Troll.*
 TROY-WEIGHT, *f. (a weight of 12 ounces to the pound.) Sorte de poids à 12 onces la livre. V. Weight.*
 TRUANT, *adj. (a vagabond or common beggar.) Un gueux, un caimand, † un truand, ce dernier est vieux & bas.*
 ♣ A truant or idle fellow. *Un fainéant, un vaurien.*
 To play the truant, (speaking of a boy that plays the rogue, instead of going to school.) *S'absenter de l'école pour jouer, * † faire l'école buissonnière.*
 † TRUANTSHIP, *f. (idleness.) Fainéantise.*
 TRUB-TAIL, *f. (a little squat woman.) Une petite femme grosse & trapue, une ragotte.*
 TRUCE, *f. (cessation of arms.) Treve, suspension d'armes, cessation de tous actes d'hostilité.*
 Truce-breaker. *Violateur de treve.*
 TRUCIDATION, *subst. (or slaughter.) Tuerie, carnage, * boucherie.*
 TRUCK, *f. (exchange or bartering.) Troc, échange.*
 To TRUCK, *v. act. (to barter, to chop, to swap.) Troquer, changer, faire un troc.*
 Trucked, *adj. Troqué, changé.*
 TRUCKLE, *f. (a little running wheel.) Roulette, petite roue.*
 A truckle-bed. *Lit à roulettes, une roulette.*
 To TRUCKLE, *verb. neut. (to buckle, to submit.) Se soumettre, céder, † bouquer.*
 To truckle under or to one. *Se soumettre à quelqu'un.*
 TRUCKLING, *f. Soumission ou l'action de se soumettre.*
 TRUCKS, *f. (a kind of billiards.) Sorte de billard.*
 The truck-table. *La table où l'on joue à ce jeu.*
 † TRUCULENCE, *f. Férocité, air féroce.*
 TRUCULENT, *adj. (or fierce.) Farouche, cruel, impitoyable.*
 To TRUDGE, *verb. neut. (to toil and moil.) Prendre bien de la peine, tracasser.*
 ♣ To trudge it a foot. *Battre la semelle, aller à pied, trotter.*
 TRUDGING, *subst. Corvée, peines qu'on prend à faire quelque chose.*
 TRUE, *adj. (sure, certain.) Vrai, véritable, certain, sûr, assuré.*
 His account is true. *Son récit est vrai.*
 He does not speak a true word. *Il ne dit rien de véritable.*

TRU

♣ True, (right, that is as it should be, genuine.) *Vrai, véritable, qui est tel qu'il doit être, naturel, par opposition à faux ou à artificiel.*
 A true diamond. *Un vrai ou véritable diamant, un diamant fin.*
 True Canary. *Du véritable vin de Canarie.*
 That's the true sense of the Apostle's word. *C'est-là le vrai sens des paroles de l'Apôtre.*
 True, (perfect, sincere, real or arrant.) *Vrai, réel, véritable, parfait, franc.*
 A true Poet. *Un vrai Poète.*
 A true or arrant drunkard. *Un franc, un véritable ivrogne.*
 This is the true motive. *C'est le vrai ou le véritable motif.*
 A true friend. *Un vrai ou véritable ami, un ami sincère ou désintéressé.*
 ♣ To be true or faithful to one. *Être fidèle à quelqu'un.*
 ♣ True, (fit, convenient, proper.) *Vrai, propre, convenable.*
 To put a picture in its true light. *Mettre un tableau dans son vrai jour.*
 ♣ True, or exact. *Exact.*
 True justice. *Une justice exacte.*
 A true correction. *Une correction exacte.*
 ♣ To speak true, or good English. *Parler bon Anglois, parler Anglois correctement.*
 ♣ To speak true, or the truth. *Dire la vérité, dire vrai.*
 'Tis likely enough to be true. *La chose est assez vraisemblable, il y a bien de l'apparence.*
 ♣ He caught it true. *Il l'a attrapé juste.*
 A horse that does not gallop true. *Un cheval faux, ou qui galope faux.*
 To be true to one's trust, *V. Trust.*
 † TRUE-BORN, *adj. Ex. True-born gentleman. Vrai, ou bon Gentilhomme.*
 TRUE-HEARTED, *adj. Franc, sincère, désintéressé, fidèle, de bonne foi, véritable, vrai.*
 TRUELY, *V. Truly.*
 TRUENESS, *f. (sincerity.) Sincérité, franchise.*
 TRUFFLE, *f. (an exquisite root, something like a potatoe.) Truffe.*
 TRUG, *f. (tray or hod to carry mortar in.) Auge ou oiseau de maçon.*
 TRULL, *f. (or harlot.) Une putain, une coureuse.*
 TRULY, *adv. (in truth, sincerely.) Vraiment, en vérité, véritablement, sans mentir, à n'en point mentir, sincèrement, de bonne foi.*
 ♣ To do a thing truly, (as it ought to be.) *Faire bien une chose, la faire comme il faut.*
 They say so, how truly I can't tell. *On le dit, mais je ne sais s'il est vrai, ou je ne sais sur quel fondement.*
 TRUMP, *f. (a sort of card that is turned up at certain games.) Triomphe, la retourne.*
 To have trumps. *Avoir de la triomphe, ou des triomphe.*
 To renounce trumps. *Renoncer à la triomphe.*
 The trump-card. *La triomphe, la carte qu'on tourne après qu'on a donné les cartes.*
 * † To be put to one's trumps, or shifts. *Être réduit à l'extrémité, être bien en peine, ou bien embarrassé.*

TRU

♣ Trump, or trumpet. *Trompette, trompe.*
 The trump, or trunk of an elephant. *Trompe d'éléphant.*
 ♣ The jews trump. *Trompe, petit instrument de fer.*
 To TRUMP, *verb. act. (to take with a trump.) Prendre ou couper avec une triomphe.*
 ♣ To trump, or cry up. *Prôner, faire valoir.*
 ♣ To trump up an old title. *Déterrer, ou faire valoir un vieux titre.*
 * To trump up a false will. *Faire valoir un testament faux.*
 Trumped, *adj. Pris, coupé, V. to Trump.*
 TRUMPERY, *subst. (trash, old pitiful stuff.) Fripperie, rebut, vieilles hardes, guenilles.*
 † Trumpery, (empty talk.) *Vain discours.*
 TRUMPET, *subst. Une trompette, une trompe.*
 To sound the trumpet. *Sonner, ou jouer de la trompette.*
 To proclaim by sound of trumpet. *Publier à son de trompe.*
 A trumpet-marine. *Une trompette marine.*
 * He is fain to be his own trumpet, or to commend himself. *Il est obligé de se louer lui-même.*
 A speaking trumpet. *Une trompette parlante, ou un porte-voix.*
 † Trumpet, (trumpeter.) *Un trompette.*
 To TRUMPET, *verb. act. (or divulgue.) Trompeter, publier, divulguer, prôner.*
 Homer trumpets forth Achilles his praise. *Homère est le trompette des louanges d'Achille.*
 ♣ To trumpet a thing continually to one's ears. *Battre toujours d'une même chose les oreilles de quelqu'un.*
 TRUMPETER, *f. Un trompette.*
 † To TRUNCATE, *verb. act. Couper, estropier.*
 TRUNCHEON, *f. (or short club.) Un gros bâton, un gourdin, un tricot; bâton de commandement.*
 To TRUNDLE, *v. a. (to roll along.) Rouler ou faire rouler.*
 To trundle a piece of silver. *Rouler ou faire rouler une pièce d'argent.*
 To trundle, *verb. neut. (or roll.) Rouler.*
 TRUNDLE-BED, *V. Truckle-bed.*
 TRUNDLE-HEAD of a mill, *f. Lanterne de moulin.*
 † TRUNDLE-TAIL, *f. (a woman that runs fisking up and down with a draggled tail.) Une coureuse, une femme mal propre, qui court de côté & d'autre avec sa queue traînante.*
 TRUNK, *f. (or chest.) Coffre.*
 A trunk covered with leather. *Un coffre, un bahut.*
 An iron trunk. *Un coffre de fer, un coffre-fort.*
 A trunk maker. *Un bahutier.*
 ♣ The trunk, or body, of a tree. *Le tronc d'un arbre, ou le gros d'un arbre, la tige, sans les branches.*
 The trunk of a man's body, (which reaches from the neck to the hips.) *Le tronc du corps humain.*
 The trunk of a figure. *Le tronc d'une figure.*
 ♣ A trunk, or pipe, to shoot any thing. *Une sarbacane.*

TRU

✧ A trunk, (or wooden pipe for the conveyance of water.) *Un tuyau de bois.*
 ✧ A trunk for a sky-light in a shop. *Un abattant de boutique.*
 Trunk-light, (or sky-light.) *Abat-jour.*
 ✧ An elephant's trunk, or trump. *La trompe d'un éléphant.*
 ✧ Trunk-breeches. *Chausses de page, zrouffes.*
 ✧ Trunks, or troll-madam, a sort of play. *Trou-madame, forte de jeu.*
 To TRUNK, *v. act.* (to break) a spear. *Tronçonner, rompre une lance.*
 Trunked, *adj. Ex.* A trunked spear. *Tronçon de lance.*
 TRUNNIONS, *f.* (two knobs on the sides of ordinance.) *Tourillons.*
 TRUSS, *f.* (fardel or bundle.) *Trouffe, faisceau.*
 A trufs of hay. *Une trouffe de foin.*
 ✧ Trufs, (suspensory for such as are bursten.) *Bandage ou brayer.*
 ✧ Truffles, (a sort of ropes.) *Trouffes, sorte de cordage.*
 To TRUSS up, *verb. act.* (to tie up.) *Nouer, lier, attacher.*
 To trufs up one's hair. *Lier ses cheveux.*
 ✧ To trufs a fowl. *Trouffer une volaille.*
 ✧ To trufs, or make a fardel. *Empaqueter.*
 ✧ To trufs, or to snatch, one up. *Trouffer quelqu'un en malle, l'enlever.*
 An eagle truffles a leveret. *Un aigle enleve un levraut.*
 ✧ To trufs, or to hang, one upon a tree. *Pendre quelqu'un à un arbre.*
 Trussed up, *adj. Noué, &c. V. to Trufs.*
 TRUSSING, *f.* *L'action de nouer, &c. V. to trufs.*
 A horse well trussed. *Un cheval bien trouffé, bien gigoté.*
 TRUST, *f.* (or confidence.) *Confiance, assurance.*
 To put one's trust in God. *Mettre sa confiance en Dieu, se confier en Dieu.*
 There's no trust to be put in him. *Il n'y a point d'assurance en lui, ce n'est pas une personne à qui l'on se puisse fier.*
 ✧ Trust, or depositum. *Dépôt.*
 To put one in trust with a thing. *Confier quelque chose à quelqu'un, la mettre en dépôt entre ses mains, l'en faire le dépositaire.*
 ✧ Trust, (in the sense of the law.) *Fidéicommiss.*
 A feoffee of trust. *Un fidéicommissaire.*
 ✧ A place of great trust. *Une charge de grande importance, une grande charge, une charge publique, un grand emploi.*
 Be true (or faithful) to your trust. *Acquitter-vous fidèlement du pouvoir, ou de l'autorité qui vous a été donnée.*
 ✧ A man of great trust. *Un homme d'une grande fidélité.*
 ✧ Trust, (credit or tick.) *Crédit.*
 To go, (or to take) upon trust. *Prendre à crédit.*
 To give upon trust. *Faire crédit, donner à crédit.*
 To TRUST, *verb. act.* (to put one in trust with.) *Fier, confier, commettre à la fidélité de quelqu'un, faire dépositaire.*
 I trust you with this diamond. *Je vous fie, ou je vous confie ce diamant, je mets ce diamant en dépôt entre vos mains.*
 To trust one with a secret. *Confier ou communiquer un secret à quelqu'un.*
 ✧ To trust, (to depend or rely upon.)

TRU

Se fier, se confier, s'assurer, se reposer.
 I won't trust him. *Je ne veux pas me fier à lui.*
 P. I'll trust him no further than I can sling him. *C'est une façon de parler proverbiale, pour dire qu'on ne veut point se fier à quelqu'un.*
 ✧ To trust one, (to give him credit.) *Faire crédit à quelqu'un, lui donner quelque chose à crédit.*
 ✧ Who will trust, (or believe) one word he says? *Qui croira un mot de ce qu'il dit? Qui voudra ajouter foi à ce qu'il dit?*
 To TRUST, *verb. neut.* (to rely or depend upon.) *Se confier, se fier, avoir confiance, mettre sa confiance, se reposer, s'assurer, faire fonds.*
 To trust too much to one's self. *Avoir trop de confiance en soi-même, se fier trop à ses propres forces.*
 To trust in God. *Mettre sa confiance en Dieu, se reposer sur sa providence, se confier en sa providence.*
 ✧ To have something to trust to, or to live upon. *Avoir de quoi vivre.*
 'Tis all I have to trust to. *C'est tout ce que j'ai dans ce monde.*
 ✧ To trust, (to hope or expect.) *Espérer, s'attendre.*
 I trust in God he will come back. *J'espère que Dieu lui fera la grace de revenir.*
 I have a mind to know what I have to trust to. *Je voudrais savoir ce à quoi je dois m'attendre.*
 Trusted, *adj.* *A qui l'on se fie, à qui l'on fait crédit, &c. V. to Trust.*
 He is not to be trusted. *Ce n'est pas un homme à qui l'on puisse se fier.*
 TRUSTEE, *f.* (one that keeps a trust.) *Dépositaire ou fidéicommissaire.*
 ✧ A trustee, (of the goods of one under age, a guardian.) *Un curateur.*
 ✧ Trustees for forfeited estates. *Commissaires pour la régie des biens confisqués.*
 D. TRUSTILY, *adv.* (faithfully.) *Fidèlement.*
 TRUSTINESS, *f.* *Fidélité, intégrité.*
 TRUSTING, *f.* *L'action de confier, &c. V. to Trust.*
 TRUSTY, *adj.* (faithful.) *Fidelle, sûr.*
 ✧ To our trusty and well-beloved, &c. *A nos amis & féaux, &c. selon le style de la Chancellerie.*
 TRUTH, *f.* (from true.) *Vérité, vrai.*
 To speak, (or to tell) the truth. *Dire la vérité, dire vrai.*
 The naked truth. *La vérité toute nue ou toute pure, la franche vérité.*
 He never speaks a word of truth. *Il ne dit jamais parole de vérité.*
 P. All truths are not to be spoken at all times. *Toutes les vérités ne sont pas bonnes à dire.*
 To speak the truth, (really.) *A dire vrai, à vrai dire, à n'en point mentir.*
 To preach the truths of the gospel. *Prêcher les vérités évangéliques, ou de l'Evangile, ou la véritable doctrine.*
 ✧ There is no truth in man, (man is not to be trusted to.) *Il n'y a point d'assurance en l'homme.*
 There's no truth in any thing. *Il n'y a rien d'assuré sous le ciel.*
 ✧ In truth, of a truth, (seriously, without jesting.) *Tout de bon, sérieusement, raillerie à part, au vrai.*
 ✧ You shall know the whole truth of the matter. *Vous saurez le fond de l'affaire.*

TRY TUB 653

There is no truth in it. *Cela n'est point vrai, il n'y a rien de plus faux.*
 To TRY, *verb. act.* (to assay or essay, to prove.) *Essayer, éprouver, mettre à l'épreuve, faire l'essai, ou l'épreuve, expérimenter, faire l'expérience, tenter.*
 Try this pair of shoes, or try them on. *Essayez ces souliers.*
 To try a friend. *Eprouver un ami.*
 To try a medicine. *Essayer ou expérimenter une médecine, en faire l'essai, ou l'expérience.*
 To try a gun. *Essayer, ou éprouver une arme à feu.*
 To try gold by the touch-stone. *Faire l'essai de l'or à la touche.*
 To try the chance of war. *Tenter la fortune de la guerre.*
 ✧ To try, (or examine) out a matter. *Examiner une affaire, la considérer.*
 To try by the weight. *Peser.*
 ✧ To try one, (to feel his pulse about a business.) *Sonder quelqu'un, le tâter, ou lui tâter le pouls sur une affaire, tâcher de découvrir sa pensée, ou ses sentimens.*
 ✧ To try a quarrel by dint of sword. *Vider, décider, terminer un différent à la pointe de l'épée.*
 ✧ To try one for his life, (to bring him to his trial.) *Faire le procès à quelqu'un, le juger.*
 ✧ To try, (to cleanse or fine.) *Epurier, purifier, rendre pur.*
 To try a liquor. *Epurier ou purifier une liqueur.*
 To try metals. *Purifier des métaux.*
 ✧ To try the match of a musquet. *Compasser la meche d'un mousquet.*
 ✧ To try experiments. *Faire des expériences.*
 ✧ To try conclusions. *Hasarder l'affaire, * † hasarder le paquet.*
 ✧ To try masteries with one. ** Tirer au court bâton, ou tirer au bâton avec quelqu'un. V. Mastery.*
 ✧ I will try it, (I will have a trial for it.) *Je veux m'en remettre à la décision des Juges.*
 ✧ To try, (or give a trial of) one's skill. *Faire voir, (ou donner des preuves de) ce que l'on sait faire.*
 To TRY, *verb. neut.* (to endeavour.) *Essayer, tenter, tâcher, faire ses efforts.*
 ✧ To try, (a sea-term, to have no more sails forth but the main-sail.) *Mettre à la cape, ou mettre le vaisseau à la cape, faire servir la grande voile seule.*
 Tried, *adj.* *Essayé, &c. V. to Try.*
 TRYING, *f.* *L'action d'essayer, &c. V. to Try.*
 'Tis but trying. *Il ne coûte pas tant d'essayer.*

T U

 TUB, *f.* (a sort of wooden vessel.) *Une cuve, un cuvier, une tine.*
 A bucking-tub. *Cuve à lessive, ou cuvier.*
 A water-tub. *Cuve à conserver de l'eau.*
 A bathing-tub. *Cuve à se baigner, un bain.*
 A tub-full. *Cuvée ou plein la cuve.*
 ✧ Diogenes his tub. *Le tonneau de Diogene.*
 ✧ A tub with ears. *Tinette.*
 ✧ A neading-tub, (or trough.) *V. Trough.*
 ✧ A fish-tub. *Un cuvier.*
 ✧ A salting, or powdering-tub. *Un saloir,*

654 TUB TUG

* † A tale of a tub, (an idle tale.) *Un conte jaune, bleu, borgne, un conte de vieille, un conte de ma mere l'oie.*
TUBE, *f.* (or pipe.) *Tube ou tuyau.*
An optick tube. Un tube optique.
TUBERCLE, *f.* (little swelling pustule, as in the small-pox.) *Tubercule, pustule, petite tumeur.*
TUBEROSE, *f.* (a white fragrant flower.) *Tubereuse.*
TUBEROSITY, *f.* (or bunch.) *Tubérosité, bosse, tumeur.*
TUBEROUS, *adj.* (full of bunches or knots.) *Plein de tubercules.*
TUBULATED, **TUBULOUS**, *V.* *Fistular.*
TUCK, *f.* (or rapier.) *Estoc, longue épée.*
TO TUCK, *verb. act.* (turn or gather) up. *Trousser, retrousser, relever, replier ce qui pend trop bas.*
She tucked up her gown. Elle troussa, ou retroussa sa robe.
‡ To tuck in the bed cloaths. Border un lit, faire entrer les bords de la couverture dans le lit.
Tucked up, adj. Troussé, retroussé, &c. V. to Tuck.
TUCKER, *f.* (the neck of a woman's shift, made of lace, cambrick, lawn, &c.) *Le jabot d'une chemise de femme, tour de gorge.*
‡ Lace-tucker, (that goes about the top of a woman's stays.) Tour de dentelle qui orne le dessus d'un corps de jupe.
TUCKING up, *f.* *L'action de trousser, ou de retrousser, &c. V. to Tuck.*
TUESDAY, *f.* (the third day of the week.) *Mardi, le troisieme jour de la semaine.*
Shrove-tuesday. Mardi-gras.
TUFT, *f.* *Touffe, toupet.*
Tuft of rushes. Une touffe de joncs.
A tuft, (or lock,) of hair. Touffe de cheveux, ou toupet de cheveux.
A little tuft of hair. Petite touffe, ou poupillon de cheveux.
A tuft of silk. Touffe de soie.
A tuft, or bunch of feathers. Touffe de plumes.
A tuft of trees. Une touffe d'arbres.
Tuft of grass. Une touffe d'herbe, ou un gazon.
Tuft, adj. Velouté, qui tient du velours.
Tuft ribbond. Ruban velouté.
TUFTAFFETY, *subst.* (a stuff.) *Tripe de velours.*
TUFTED, or **TUFTY**, *adj.* *Velouté, peluché.*
A tufted flower. Une fleur veloutée, ou peluchée.
‡ A tufted lark. Une alouette hupée.
‡ Tufted buttons. Boutons à freluque.
TUG, *f.* (or pull.) *Action de tirer, effort qu'on fait pour tirer quelque chose.*
To give a tug. Tirer.
** † I had a hard tug of it. Cela m'a bien fait suer, cela m'a bien donné de la peine.*
Tug, (or waggon to carry timber.) Charriot pour porter du bois de charpente.
TO TUG, *verb. act.* (or to pull.) *Tirer, tirer avec effort, tirailler.*
To tug, verb. neut. Tirer.
To tug at the oar. Tirer à la rame, ou à l'aviron, tirer la rame.
** † To tug, (or to labour) hard for a thing. Prendre bien de la peine, faire de grands efforts, ou * suer pour quelque chose.*

TUG TUM

‡ To tug, V. to Towze.
Tugged, adj. Tiré, tiraillé, &c.
TUGGER, *f.* *Celui, ou celle qui tire avec effort, qui travaille, ou qui se fatigue beaucoup.*
TUGGING, *f.* *L'action de tirer, &c. V. to Tug.*
** † Old tugging. Dispute opiniâtre.*
** † There's old tugging for it. On y est toujours aux prises.*
Tugging, adj. Ex. A tugging horse. Cheval qui tire bien.
TUITION, *subst.* (care or government.) *Soin, conduite.*
‡ Tuition, (patronage, protection.) Protection, défense.
TULIP, *f.* (a flower.) *Tulippe.*
TUMBLE, *f.* (or fall.) *Chute.*
To get a tumble. Tomber.
TO TUMBLE, *verb. act.* (to throw or roll.) *Rouler, jeter, renverser.*
Ex. To tumble stones down a hill. Rouler des pierres du haut d'une montagne.
To tumble one upon a bed. Jeter quelqu'un sur un lit, le jeter de force, le renverser sur un lit.
To tumble a bed. Défaire un lit, le mettre en désordre.
To tumble, (or rumple) one's cloaths. Chiffonner, froisser les habits de quelqu'un.
To tumble DOWN, (to make fall.) Faire tomber, jeter ou renverser par terre.
To tumble OVER a great many books. Feuilletter, lire, parcourir plusieurs livres.
TO TUMBLE, *v. neut.* to tumble down (to fall.) *Tomber.*
‡ To tumble down, (as a wall.) S'écrouler.
‡ To tumble, (to roll, to wallow, throw or stretch one's self.) Se vautrer, se rouler, se jeter, se renverser, s'étendre, se démener.
To tumble upon the bed. Se jeter, se renverser, se démener sur un lit.
‡ A ship that tumbles, (rolls or labours in the sea.) Vaisseau qui roule ou qui ne fait que rouler.
‡ To tumble, (to play tumbling tricks.) Sauter, faire des sauts périlleux.
Tumbled, adj. Roulé, &c. V. to Tumble.
TUMBLER, *f.* *Sauteur, sauteuse, celui ou celle qui fait des sauts périlleux.*
‡ A tumbler, (to drink out of.) Gobelet sans pied.
A tumbler-dog. Un basset.
TUMBLING, *f.* *L'action de rouler, &c. V. to Tumble, verb. act. & neut.*
Tumbling, adj. Ex. To play tumbling-tricks. Faire des sauts périlleux.
TUMBREL, *subst.* (or dung-cart.) *Tombeureau, sorte de charrette.*
Tumbrel or cucking-stool. V. Cucking.
TUMEFACION, *f.* (the making tumid.) *Enflure, action de tuméfier.*
TO TUMEFY, *verb. act.* (to swell.) *Tuméfier, causer une tumeur, faire enfler.*
Tumefied, adj. Tuméfié.
TUMEFYING, *f.* *L'action de tuméfier.*
TUMID, *adj.* (or swelling.) *Enflé.*
A tumid style. Un style enflé.
TUMOUR, *subst.* (or swelling.) *Tumeur, enflure, dans le propre & dans le figuré.*
A tumour in the groin. Une tumeur à l'aîne, un poulain.
TUMOROUS, *adj.* (swelling.) *Enflé.*
TUMULT, *subst.* (an uproar, a bustle, a riot.) *Tumulte, trouble, désordre, émotion, bruit avec confusion.*

TUM TUN

TUMULTUARILY, *adv.* *Tumultuairement, en tumulte, d'une maniere tumultuaire.*
TUMULTUARY, *adj.* (done in a tumult.) *Tumultuaire, qui s'est fait dans un tumulte contre les formes & les lois.*
TUMULTUOUS, *adj.* (done with tumult, riotous.) *Tumultueux, tumultuaire, fait avec tumulte, séditieux.*
TUMULTUOUSLY, *adv.* *Tumultueusement, tumultuairement, séditieusement.*
TUN, *subst.* (a pipe.) *Un tonneau.*
‡ Tun, (a measure of liquids containing 252 gallons.) Tonneau, mesure d'huile, de vin, &c. qui contient deux cens cinquante-deux gallons d'Angleterre, à quatre pintes de Paris le gallon.
‡ Tun, (a weight of two thousand pounds.) Tonneau, le poids de deux mille livres.
A ship of 200 tuns. Un bâtiment de deux cens tonneaux.
A tun of timber, (is 40 solid feet.) Mesure de quarante pieds cubiques de bois de charpente.
Tun-belly'd. Qui a un gros ventre, pansu.
TO TUN or tun up, *verb. act.* (to put in a tun.) *Entonner, verser dans un tonneau, mettre dans un tonneau.*
TUNABLE, *adj.* *Accordant, harmonieux, mélodieux.*
A tunable voice. Une voix accordante ou harmonieuse.
TUNABLENESS, *subst.* *Accord.*
TUNABLY, *adv.* *Harmonieusement, mélodieusement, avec harmonie, avec mélodie.*
TUNE, *subst.* (consonance in sound.) *Accord, ton, consonance ou union de son.*
Melodious tunes. Accords mélodieux.
A musical instrument in or out of tune. Un instrument de musique qui est ou qui n'est pas d'accord.
Those two instruments are tuned to the same tune. Ces deux instrumens sont montés sur un même ton.
Tune, (air, way of finging or playing.) Air, ton, mode de chanter ou de jouer de certains instrumens.
The tune of a song. L'air d'une chanson.
The tunes to which the psalms are sung. Les tons sur lesquels on chante les pseauxmes.
** To sing another tune. * Changer de ton ou de note.*
** † To be out of tune, (or out of humour.) N'être pas de bonne humeur.*
** † My body is now out of tune, (or unfit) for that sport. Mon corps n'est plus propre à ce badinage.*
** † To beat one to some tune. Battre quelqu'un de la belle maniere, le battre fort & ferme.*
** † To rattle one to some tune. * † Laver la tête à quelqu'un, le gronder, lui faire la mercuriale.*
TO TUNE, *verb. act.* *Accorder, mettre d'accord, monter à un certain ton.*
To tune a lute. Accorder un luth.
Tuned, adj. Accordé.
TUNER, *subst.* *Qui accorde.*
TUNEFUL, *adj.* *V. Tunable.*
TUNELESS, *adj.* (without tune or harmony.) *Discordant.*
TUNICK, *f.* (a sort of sleeveless coat.) *Une tunique, sorte de vêtement de dessous.*
A tunick and vest. Tunique & veste.

T U N T U R

✧ Tunick or tunicle, *f.* (a little coat or skin.) *Tunique*, membrane, pellicule.

The tunicle of the eye. *La tunique de l'œil.*

TUNING, *subst.* (from to tune.) *L'action d'accorder.*

TUNNAGE or rather TONNAGE, *f.* (an imposition upon every tun.) *Tonnage*: on se sert de ce mot en parlant des affaires d'Angleterre, pour dire un impôt sur chaque tonneau.

TUNNED, *adj.* (from to tun.) *Entonné*, versé ou mis dans un tonneau.

TUNNEL, *subst.* (or funnel, through which liquor is poured into a vessel.) *Un entonnoir.*

✧ A tunnel, (a sort of net to catch partridges.) *Tonnelle*, espèce de filet pour prendre des perdrix.

✧ The tunnel, (or funnel) of a chimney. *Tuyau de cheminée.*

TUNNELLER, *f.* (one that takes partridges with a tunnel.) *Tonneleur.*

TUNNY, *f.* (a sea-fish.) *Thon*, poisson de mer.

TUP, *subst.* (or the ram.) *Belier.*

To TUP, *verb. act.* (as the ram does the ewe.) *Couvrir*, en parlant du belier qui couvre la brebis.

TURBANT, *subst.* (a sort of cap worn by the Turks and most of the eastern people.) *Turban*, coiffure des Turcs, & de la plupart des Orientaux.

TURBARY, *subst.* (a right to dig turves upon a common.) *Privilege ou droit de prendre des tourbes dans des communes.*

✧ TURBID, *adj.* (muddy.) *Trouble.*

✧ TURBIDNESS, *subst.* (muddiness.) *Bourbe.*

✧ TURBINATED, *adj.* *Turbiné*, terme d'histoire naturelle.

✧ TURBITH, *subst.* (plant.) *Turbith.*

TURBOT, *subst.* (a sea-fish.) *Turbot.*

TURBULENCE, *f.* (turbulent humour or spirit.) *Esprit turbulent*, séditieux, remuant, inquiet; turbulence.

TURBULENT, *adj.* (or boisterous.) *Furieux*, impétueux.

✧ Turbulent, (seditious.) *Turbulent*, séditieux, remuant.

TURBULENTLY, *adv.* *Turbulemment*, d'une manière turbulente.

TURCISM, *subst.* (the religion of the Turks.) *La religion des Turcs*, le Mahométisme.

TURCOIS, *subst.* (a turcois-stone.) *Une turquoise.*

TURD, *f.* (excrement.) *Merde*, vilenie, ordure, matière fécale, bran.

P. A turd is as good for a sow as a pancake. P. *La truie aime mieux le bran que les roses.*

D. TURDY, *adj.* (ill or scurvy.) *Méchant*, mauvais.

Ex. A turdy reception. *Méchant accueil.*

*† Turdy, (rude, uncivil.) *Incivil*, désobligeant.

*† To be very turdy, (or peevish.) *Être fort chagrin ou de fort mauvaise humeur.*

TURF, *subst.* a green turf. *Gazon*, motte de terre pleine d'herbe.

✧ A turf or dry turf (a sort of fuel.) *Une tourbe.*

✧ To TURF, *v. a.* *Gazonner.*

✧ TURFY, *adj.* *Plein de gazon*, ou de tourbes.

TURGENT, *v.* *Turgid.*

TURGESCENT, *subst.* (a being turgid.) *Enflure.*

T U R

TURGID, *adj.* (swollen or puffed up.) *Enflé*, ou qui s'enfle: il ne se dit guère qu'au figuré.

✧ TURGIDITY, *subst.* *Enflure.*

TURK, *subst.* (a name of a nation.) *Turc*, nom de nation.

✧ Turk, (the turkish language.) *Le Turc*, ou la langue turque.

Turks cap, (a sort of flower.) *Martagon.*

TURKISH, *adj.* *Turc*, turque, des turcs.

Ex. A turkish horse. *Un cheval turc.*

The turkish language. *Le turc*, ou la langue turque.

The Turkish Empire. *L'Empire des Turcs.*

TURKEY, *subst.* (a country in Europe and Asia.) *La Turquie.*

A turkey merchant. *Marchand qui trafique en Turquie.*

✧ A turkey, or a turkey-cock. *Un coq d'Inde.*

A turkey-hen. *Une poule d'Inde.*

A turkey-pout, or a young turkey-cock. *Un dindon*, un poulet d'Inde, un dindonneau.

✧ TURKOIS, *v.* *Turcois.*

TURMERICK, *subst.* (a yellow root for the yellow jaundice.) *Sorte de racine jaune*, bonne pour la jaunisse.

TURMOIL, *subst.* (or tumult.) *Tumulte*, bruit, brouillerie, vacarme.

To TURMOIL, *verb. neut.* (to keep a heavy do.) *Faire grand bruit*, faire du vacarme, tempêter.

TURN, *subst.* (or turner's lathe.) *Un tour de tourneur.*

✧ Turn, (or walk.) *Tour*, promenade.

To take a turn. *Faire un tour de promenade*, se promener.

✧ Turn, (or short way.) *Tour*, petit chemin qu'on fait pour aller en un lieu.

Will you take a turn with me thither? *Voulez-vous faire un tour avec moi jusques-là?*

✧ To gallop a horse two or three turns. *Faire faire deux ou trois passades à un cheval.*

✧ Turn, (or course.) *Tour*, rang alternatif ou successif.

Every one in his turn. *Chacun à son tour*, successivement.

When it comes to your turn. *Quand votre tour viendra.*

By turns. *Tour à tour*, chacun à son tour, successivement.

To take one's turn with another. *Rouler avec un autre.*

To take one's turn. *Faire quelque chose à son tour.*

✧ At every turn. *A tout propos*, à chaque moment, à tout bout de champ, à toutes rencontres.

✧ Turn, (or change.) *Changement*, révolution.

✧ Turn, (an office good or bad.) *Office*, service, trait, tour.

To do one a good turn. *Rendre un bon office à quelqu'un*, lui rendre un bon service.

P. One good turn deserves another. P. *A beau jeu beau retour.*

A friendly turn. *Un trait d'ami*, un tour d'ami.

To do one an evil turn. *Faire un mauvais tour à quelqu'un*, lui jouer une pièce, lui rendre un mauvais office.

✧ The Sheriff's turn, (a Court incident to the office of a Sheriff.) *La Cour du Scherif*, qui se tient deux fois l'année.

T U R

655

✧ Turn, (or turning.) *Tour*, l'action de tourner.

Give it a turn. *Tournez-le.*

A turn, (of a bowl or wheel.) *Tour de boule ou de roue.*

* In the turn of a hand, (in a moment.) *En un tour de main*, ou en un instant, en moins de rien.

*† 'Twas with the turn of a die. *Il n'a tenu qu'à un cheveu.*

Where is the turn to my way to London? *Où faut-il que je tourne pour aller à Londres?*

✧ Turn, (way of writing or of managing a business.) * *Tour*, manière d'écrire ou de conduire une affaire.

There's a noble turn in all his writings. *Il y a un tour noble à tout ce qu'il écrit.*

He gives every thing what turn he pleases. *Il donne le tour qu'il lui plaît aux affaires.*

✧ 'Tis upon the turn of twelve, of one, &c. *Midi ou une heure vient de sonner.*

✧ He is not fit for my turn, (or business.) *Il ne fait pas mon affaire*, il ne m'accorde pas, il n'est pas propre pour moi.

When his turn was served he left his friends in the lurch. *Lorsqu'il eut fait son coup*, ou ses affaires, lorsqu'il fut venu à bout de son dessein, il laissa ses amis dans la nasse, dans le borbier ou dans l'embarras.

That man will serve your turn very well. *Cet homme sera bien votre fait*, c'est l'homme qu'il vous faut.

Does that serve your turn? *Cela fait-il votre affaire? cela fait-il pour vous? cela vous suffit-il? vous accordez-vous de cela?* V. to Turn.

✧ That place would be much for his turn. *Cette place est fort à sa bienséance.*

✧ To supply one's turn, (or place.) *Remplir la place de quelqu'un*, faire les fonctions de sa charge.

✧ To do one a good turn for an evil one. *Rendre le bien pour le mal.*

To rejoice at an ill turn. *Se réjouir du mal d'autrui.*

✧ I'll do you as good a turn another time. *Je vous rendrai la pareille une autre fois*, ou à la première occasion.

✧ There are more thieves than the law exposes to a turn at Tyburn. *Il y a plus de voleurs que la justice n'en fait pendre à Tyburn.*

A turn-coat, (one that goes over to another party.) * *Un homme qui a tourné casaque*, qui a changé de parti.

✧ Turn-coat, (in Religion.) *Un révolté*, un apostat, un renégat, en fait de Religion.

A turn-back, (or coward.) *Un lâche*, un poltron, un fuyard, qui tourne d'abord le dos à l'ennemi.

A turn-sol, (a sort of flower.) *Soleil*, tourne-sol, un héliotrope, sorte de fleur.

A turn-broach, or rather a turn-spit. *Un tourne-broche.*

Turn-pike, (or caltrops.) *Chausse-trape.*

Turn-pike, (a king of bar to stop a passage.) *Tourniquet.*

Turn-stile. *Tourniquet.*

To TURN, *verb. act.* (to move round or something like it.) *Tourner*, mouvoir en rond ou d'une manière qui approche du mouvement en rond.

To turn a wheel. *Tourner une roue.*

To turn the spit. *Tourner la broche.*

To turn the leaves of a book. *Tourner les feuillets d'un livre.*

To turn the toes in or out. *Tourner les pieds en dedans ou en dehors.*

* To turn head, (to make head against.) * *Tourner tête, ou tourner visage, faire tête.*

* To turn tail, (to shuffle or shift.)

* *Tournoyer, biaiser, tergiverser, chercher des détours, n'aller pas droit.*

* To turn one's back from one, (to forsake him.) * *Tourner le dos à quelqu'un, le quitter, l'abandonner.*

* To turn one's back, (or to fly.) *Tourner le dos, s'enfuir.*

He does not know which way to turn himself, (he is put to his last shifts.) *Il ne sait plus de quel côté tourner ou se tourner, ou de quel bois faire fleche.*

✧ To turn, (or point the cannon against a wall.) *Tourner ou pointer le canon contre une muraille.*

✧ To turn, (to turn the inside outside.) *Tourner, retourner, tourner d'un autre sens.*

To turn a suit of cloaths. *Tourner, retourner un habit.*

To turn spades, diamonds, hearts or clubs. *Tourner ou retourner de pique, carreau, cœur ou trefle.*

✧ To turn, (or weigh down) the scale. *Faire pancher la balance.*

✧ To turn the milk of a nurse. *Troubler le lait d'une nourrice.*

✧ To turn, (to fashion with a turn or turner's lathe.) *Tourner, façonner au tour.*

✧ To turn, (or bend one's thoughts,) to something or upon something. * *Tourner, porter ou appliquer ses pensées à quelque chose.*

✧ To turn one's heart to God. * *Tourner son cœur à Dieu, se tourner à Dieu.*

✧ To turn, (to translate) out of a language into another. *Tourner, traduire, rendre ou mettre d'une langue en une autre.*

* To turn every thing to one's advantage. *Tourner tout à son avantage.*

✧ He had his own jest turned upon him in earnest. *On lui rétorque dans le sérieux, ce qu'il n'avoit dit qu'en raillerie.*

* To turn one all manner of ways, (to pump him, to examine how he stands affected.) *Tourner quelqu'un de tous les sens ou de tous les côtés, tâcher de découvrir son sentiment ou son dessein.*

✧ To turn a thing into ridicule, (to make a jest of it.) *Tourner une chose en raillerie, se moquer de quelque chose.*

* To turn one into ridicule, (to make a fool of him.) *Tourner quelqu'un en ridicule, le rendre ridicule par des traits de raillerie.*

* I turn and wind him, (I manage him) as I please. *Je le tourne comme je veux, je lui fais faire tout ce que je veux.*

✧ To turn (or manage) a business well or ill. *Tourner, conduire ou ménager bien ou mal une affaire, lui donner un bon ou mauvais tour ou biais.*

✧ To turn, (to order to a certain turn in one's thoughts or words, in prose or poetry.) *Tourner, donner un certain tour aux pensées & aux paroles.*

To turn a period well. *Tourner bien une période.*

Mr. Dryden turns a verse admirably well. *Mr. Dryden tourne un vers admirablement bien.*

To turn a notion pleasantly. *Tourner*

agréablement une pensée, lui donner un tour agréable.

To turn, verb. neut. (to move or go round.) *Tourner, se mouvoir en rond.*

There's a dispute whether the sun turns round the earth, or the earth round the sun. *On dispute si c'est le soleil qui tourne autour de la terre, ou la terre autour du soleil.*

✧ To turn, (to move this way or that way.) *Tourner, se tourner, se mouvoir d'un côté & d'autre.*

To turn every way. *Tourner ou se tourner de tous côtés.*

To turn upon the enemy. *Tourner tête ou visage à l'ennemi, faire volte face.*

My head turns round, (I am giddy.) *La tête me tourne, je suis étourdi.*

* To turn to all winds, (to be very inconstant.) * *Tourner à tout vent, être fort inconstant.*

* To turn, (to incline, to end, to have a certain issue.) *Tourner, se tourner, incliner, aboutir à une certaine fin.*

That will turn to account. *Cela tournera à profit, il y a du profit à faire, on y trouvera son compte.*

That will turn to your shame. *Cela tournera à votre honte.*

That will never turn to good. *Cela ne tournera jamais à bien.*

✧ To turn, (as milk does.) *Tourner ou se tourner, en parlant du lait.*

✧ To turn, (or turn back.) *Retourner.* Rivers turn seldom to their fountain head. *Les rivières retournent ou remontent rarement vers leur source.*

✧ To turn goods upon a shopkeeper's hands. *Renvoyer des marchandises à un marchand, les lui rendre.*

✧ To turn, verb. act. (to bend another way.) *Détourner, tourner ailleurs.*

To turn the course of a river. *Détourner le cours d'une rivière.*

To turn one's eyes from one object to another. *Détourner les yeux d'un objet, & les porter sur un autre.*

✧ To turn, verb. act. (to change or convert) one thing into another. *Changer ou convertir une chose en une autre.*

I pray God turn his heart. *Je prie Dieu qu'il le convertisse.*

To turn one's Religion. *Changer de Religion, se faire d'une autre Religion, se convertir ou se pervertir.*

✧ To turn one, (to make him turn his Religion.) *Faire changer quelqu'un de Religion, le convertir, ou le pervertir, le faire révolter.*

To turn, verb. neut. (to be changed or converted, to become.) *Se tourner, se changer, se convertir, passer d'un état à un autre, devenir, se faire.*

To turn into stone. *Se tourner, se changer en pierre, devenir dur comme une pierre.*

Turn unto the Lord your God. *Convertissez ou tournez-vous à l'Éternel votre Dieu, tournez votre cœur à Dieu.*

To turn sour. *Devenir aigre, s'aigrir, se faire aigre.*

To turn Physician. *Se faire Médecin.*

To turn from one Religion to another, (to change one's Religion.) *Changer de Religion, se faire d'une autre Religion.*

To turn Papist. *Se faire Papiste.*

✧ The wind turns (or changes.) *Le vent change.*

✧ To turn, verb. act. (or to fend) a horse to grass. *Mettre un cheval à l'herbe,*

donner, faire manger le vert à un cheval.

✧ That's enough to turn his brain. *Cela est capable de lui faire tourner ou de lui renverser la cervelle, ou de lui faire tourner la tête.*

✧ That turns my stomach. *Cela me fait soulever le cœur, ou me fait presque vomir.*

✧ To turn a chamber to the west. *Exposer une chambre au couchant.*

* To turn the penny, (to improve one's small stock.) *Faire valoir le talent, faire valoir ce qu'on a.*

* To turn the tables upon one, (to be even with him.) *Rendre la pareille à quelqu'un, lui donner sa revanche, s'en venger.*

* † Turn the tables. *Tournez la médaille.*

✧ To turn bankrupt, verb. neut. *Faire banqueroute, faire faillite.*

✧ To turn cat in pan, verb. neut. (to be a turn-coat.) * *Tourner casaque, changer de parti, se tourner ou se ranger du parti contraire.*

✧ When the times turn, verb. neut. *Quand les affaires changeront de face.*

✧ To turn (or go over) to one, verb. neut. *Se tourner ou se ranger du côté de quelqu'un, se joindre à lui.*

✧ To turn a stallion amongst mares, verb. act. *Donner l'étalon aux cavales.*

To turn ABOUT or ROUND, verb. neut. (to move round.) *Tourner, tournoyer.*

✧ To turn about upon one foot. *Pirouetter.*

✧ To turn about or back, (to face about.) *Se tourner, se retourner.*

✧ There's so little room that one can hardly turn about. *La chambre est si petite qu'à peine s'y peut-on remuer.*

To turn AGAIN, (to make head against,) verb. neut. *Se retourner, se défendre.*

To turn AWAY a servant, verb. act. *Congédier un domestique, se défaire de lui, lui donner son congé, le chasser.*

✧ To turn away from one, v. n. *Quitter le parti de quelqu'un, l'abandonner.*

To turn, (or to go) BACK, verb. neut. *S'en retourner, rebrousser, rebrousser chemin, retourner sur ses pas.*

To turn back. *V. to Turn about.*

To turn DOWN, verb. act. *Plier.*

To turn one HOME, verb. act. *Faire retirer ou renvoyer quelqu'un chez soi, l'obliger de se retirer.*

✧ To turn home, verb. neut. *Se retirer, s'en retourner, s'en aller chez soi.*

To turn one OFF, verb. act. *Se défaire de quelqu'un, ou le renvoyer.*

✧ To turn one's children off to servants. *Remettre le soin de ses enfants à des domestiques.*

✧ He turned it off with a laugh, or a droll. *Il tourna la chose en raillerie, il se mit à plaisanter de cette aventure.*

✧ To turn a thing off of one's stomach. *Faire passer une chose qui s'attache à l'estomac, ou que l'estomac ne peut pas digérer.*

* † That will turn him off (or kill him) as soon as any thing. *C'est là le véritable moyen de lui faire passer le pas.*

✧ To turn off or FROM (to avert.) *Détourner.*

✧ To turn off a malefactor, (to let him swing.) *Pendre un criminel, l'abandonner à la corde.*

TUR

To turn IN, verb. *act.* Remplir, redoubler.
 To turn IN and OUT, verb. *neut.* Serpenter, tourner.
 That will turn you INTO a looseness, verb. *act.* Cela vous donnera le flux de ventre.
 To turn a thing OVER to one, verb. *act.* Remettre une chose à quelqu'un, la mettre entre ses mains.
 Turn him over to me. Renvoyez-le-moi.
 To turn over book. Lire, feuilleter, parcourir des livres.
 To turn over every leaf of a book. Feuilletter un livre d'un bout à l'autre.
 * To turn over a new leaf, (to take another course.) Prendre d'autres mesures.
 * To turn over a new leaf, (to change one's course of life.) Changer de vie.
 To turn one OUT, or out of doors, verb. *act.* Chasser quelqu'un de la maison, le mettre dehors, le faire sortir de force.
 To turn one out of his office, or of commission. Oter une charge à quelqu'un, lui ôter sa commission, le déposer, le dépouiller de son emploi.
 To turn out, verb. *neut.* (to go out.) Sortir, décamper, déloger.
 To turn, (take or tuck) UP. Tourner, retourner, lever, relever, trousser, ressouffler.
 To turn up a card. Tourner ou retourner une carte.
 To turn up one's mask. Lever le masque, se démasquer.
 To turn up one's whiskers. Relever, ou retrousser ses moustaches.
 To turn up a woman's coats. Trousser une belle, lui lever la jupe.
 To turn, (or cock) up one's hat. Retrousser son chapeau.
 To turn, (or cast) a thing up. Rendre ou vomir quelque chose.
 To turn (or dig) up the ground. Remuer la terre, la fouir.
 To turn TO. Consulter, recourir à.
 To turn UPSIDE DOWN. Tourner ou renverser sens dessus dessous.
 TURNAMENT, or rather TOURNEMENT, *f.* (a martial exercise on horseback, a jousting, or tilting.) Tournois, joute.
 TURNED, *adject.* Tourné, &c. *V.* to Turn.
 His industry is turned upon him as a crime. On lui fait un crime de son industrie.
 My stomach is turned against it. Cela répugne à mon estomac, j'ai de l'aversion pour cela.
 I am turned of twenty. J'ai passé vingt ans; je passe la vingtième année, j'ai vingt ans passés.
 TURNER, *f.* Tourneur, artisan qui façonne du bois au tour.
 Turner, (that sells all manner of household implements of wood.) Un boisselier.
 TURNING, *f.* Tour, ou l'action de tourner, &c. *V.* to Turn.
 In the turning of a hand, (in a trice.) En un tour de main, ou en un tour de main.
 Turning, (a place that runs.) Détour, tour, sinuosité.
 The turning of a street. Le détour d'une rue.

Tome II.

TUR TUT

The turnings and windings of a river. Les tours & retours, les replis, les tournoyemens ou les sinuosités d'une rivière.
 The turning up, (or cock) of a hat. Retroussis de chapeau.
 Turning, &c. *Ex.* A turning joint. Ver-tebre, os de l'épine du dos.
 TURNIP, *f.* (a sort of root.) Navet.
 TURNSOL, TURNSPIT, &c. *V.* Turn.
 TURPENTINE, *f.* (a clear, moist resin, from the larch and other trees.) Térébenthine, résine qui coule du térébinthe.
 The turpentine-tree. Le térébinthe, arbre résineux.
 TURPITUDE, *f.* (filthiness, baseness.) Turpitude, infamie, bassesse, laideur.
 TURQUOISE. *V.* Turcois.
 TURREL, *f.* (a cooper's tool.) Tirefond de tonnelier.
 TURRET, *f.* (or little tower.) Une tourelle, une petite tour.
 TURTLE, *f.* (or sea-tortoise.) Tortue de mer.
 Turtle or turtle-dove. Une tourterelle, ou tourtre.
 TURVES, *adj.* c'est le pluriel de turf.
 TUSCAN, *adj.* (of Tuscany.) Toscan.
Ex. The tuscan order. L'ordre toscan en architecture.
 TUSH, or tut, (a slighting interjection, out of use.) Fi.
 TUSKS, *f.* *Ex.* The tusks of a horse, (four particular teeth.) Les crocs d'un cheval, quatre dents particulières du cheval.
 The tusks of a wild boar, (the great teeth that stand out.) Défenses de sanglier.
 TUSKED, or TUSKY, *adj.* (that has tusks.) Qui a des défenses.
 D. TUT, *f.* (an imperial ensign, of a globe with a cross on it.) Monde, globe sur lequel il y a une croix. *V.* Tush.
 TUTELAGE, *f.* L'état d'un enfant en tutelle.
 TUTELAR, or TUTELARY, *adj.* (or guardian.) Tutélaire, gardien, qui garde, ou qui protège.
 A tutelar angel. Ange tutélaire, ou gardien.
 TUTIE. *V.* Tutty.
 D. TUT - MOUTHED, *adj.* (that has the chin and nether jaw growing farther than the upper.) Dont le menton & la levre de dessous avance plus que celle de dessus, lippu.
 TUTOR, *f.* (a private master or preceptor, a governor.) Précepteur, ou gouverneur.
 A tutor of a college in the university. Précepteur d'un collège dans l'université, un professeur qui enseigne en particulier.
 Tutor, (or guardian.) Tuteur, celui qui est chargé de quelque tutelle.
 To TUTOR, verb. *act.* (to school, to teach manners.) Reprendre, corriger, censurer, apprendre à vivre, apprendre à quelqu'un son devoir.
 Tutored, *adj.* Repris, corrigé, censuré, &c. *V.* to Tutor.
 TUTORAGE, *subst.* (a tutor's place.) Place, ou emploi de précepteur, précepteur.
 TUTORESS, *subst.* (a she guardian.) Tutrice, femme chargée de quelque tutelle.

TUT TWI 657

TUTORING, *f.* L'action de reprendre, &c. *V.* to Tutor.
 TUTTY, *subst.* (a physical substance, bred of the sparkles of brass that stick to the furnace.) Tutie, fleur de cuivre & de la calamine qui s'attache au haut du fourneau.
 TW
 TWAIN, *adj.* (for two.) Deux.
 WAIT, *f.* (an old law-word for a wood grubbed up and turned to arable.) Bois défriché.
 TWANG, *subst.* (or sharp sound.) Son aigu.
 The twang of a bow-string. Le son aigu d'une corde d'arc.
 Twang, (an ill sound or accent in one's pronunciation.) Mauvais accent, mauvaise prononciation.
 To speak with a twang, (or through the nose.) Parler du nez.
 Twang. *V.* Tang.
 To TWANG, verb. *neut.* (to sound like the string of an instrument.) Rendre un son aigu.
 A coach-man that makes his whip twang. Un cocher qui fait claquer son fouet.
 To twang a bow, verb. *act.* Faire rendre un son aigu à une corde.
 TWAS, for it was.
 To TWATTLE, verb. *neut.* (to prate or prattle.) Causer, babiller, caquetter, jaser.
 D. TWATTLE-BASKET, *f.* (one that does nothing but twattle.) Un causeur, une causeuse.
 TWATTLING, *f.* L'action de causer, babiler, caquet.
 Twatting, *adj.* *Ex.* A twatting huf-wife. Une causeuse, une femme qui a bien du babiler.
 D. TWEAK, *f.* *Ex.* To give one a tweak by the nose. Tordre ou tirer le nez à quelqu'un.
 Tweak, (trouble, perplexity.) Peine, embarras, perplexité, trouble d'esprit.
 To be in a sad tweak. Etre fort en peine, être bien embarrassé.
 To TWEAK, verb. *act.* (or pull hard by the nose.) Tirer par le nez.
 TWEEZERS, *f.* (or nippers.) Pincette, pour s'arracher le poil, &c.
 TWELFTH, *adj.* Douzième.
 Twelfth-day, or Twelfth-tide, (Epiphany-feast.) Les Rois, le jour des Rois, l'Epiphanie.
 To chuse King and Queen at twelfth-day. Faire les Rois.
 TWELVE, *adj.* Douze.
 A book in twelves. Un in-douze, ou un livre in-douze.
 Twelve, at tick-tack. Sonnez, deux six, au jeu de trictrac.
 To throw twelve. Amener sonnez.
 Twelve-man. *V.* Jury.
 A twelve-month, or year. Un an, une année.
 Twelve-pence. Un schelling.
 Twelve-penny. D'un schelling.
 TWELVESCORE, *subst.* Deux cent quarante.
 TWENTIETH, *adj.* Vingtième.
 One and twentieth. Vingt & unième.
 TWENTY, *adj.* Vingt.
 One and twenty. Vingt & un.
 TWIBIL, *subst.* (a halberd.) Hallebarde.
 TWICE, *adv.* (from two.) Deux fois.

Oooo

P. Old men are twice children. P. *La vieillesse est une seconde enfance.*

P. If things were to be done twice, all would be wise. P. *Chacun apprend ou devient sage à ses dépens.*

Twice-fold. *Doublement.*

TWIG, *f.* (or young branch.) *Jeune branche, verge, rejeton.*

✧ Lime-twigg. *Gluau, petite verge frottée de glu.*

To set lime-twigs. *Tendre des gluaux.*

TWILIGHT, *f.* (or time betwixt day and night.) *Crépuscule, l'entrée de la nuit, l'entre chien & loup.*

✧ TWILIGHT, *adj.* *Sombre, obscur.*

TWIN, *f.* (from two.) *Jumeau, jumelle.*

Twin, *adj.* *Jumeau, jumelle.*

They are twins. *Ils sont jumeaux, ce sont deux enfants jumeaux.*

✧ TWIN, *subst.* (sign of Zodiac.) *Les Gemeaux.*

TWINE, *f.* (shoemakers twisted thread.) *Du fil retors.*

To TWINE, *verb. act.* *Entortiller, entrelacer.*

To twine ABOUT. *Embrasser.*

To twine, *verb. neut.* *S'entortiller, s'entrelacer.*

✧ To twine, (wind.) *Serpenter.*

Twined, *adj.* *Entortillé, entrelacé.*

TWINING, *f.* *L'action d'entortiller, &c. V. to Twine, verb. act. & neut.*

TWINGE, *f.* (violent pain.) *Douleur aigue, point.*

The gout gives him many a shrewd twinge. *La goutte le tourmente furieusement.*

* Twinge, (or torment.) *Tourment.*

* The gripes of avarice, and the twin-ges of ambition. *Les soins rongeurs de l'avare, & les tourmens de l'ambitieux.*

To TWINGE, *verb. act.* *Tourmenter, faire une douleur fort sensible.*

Twinged, *adj.* *Tourmenté.*

TWINKLE, *f.* (or twinkling of an eye.) *Clin d'œil, aillade.*

To give one a twinkle. *Faire un clin d'œil à quelqu'un, lui faire signe de l'œil.*

To TWINKLE, *verb. neut.* (or sparkle as stars do.) *Briller, étinceler, en parlant des étoiles.*

✧ To twinkle with one's eyes. *Fermer les yeux à demi, cligner les yeux, cligner.*

TWINKLING, *f.* *L'action de briller, &c. V. to Twinkle.*

The twinkling of an eye. *Clin d'œil.*

In the twinkling of an eye, (in a moment.) *En un clin d'œil, en un moment, en un tour de main, ou en un tour de main.*

Twinkling, *adj.* *Brillant, étincelant.*

TWIRL, *f.* *Ex. Give it a twirl. Tournez-le.*

To TWIRL or twirl about, *verb. act.* *Tourner, faire tourner.*

Ex. He twirled the dish, (he gave it a swift turn.) Il tourna le plat.

Twirled, *adj.* *Tourné.*

TWIRLING-ABOUT, *f.* *L'action de faire tourner.*

TWIST, *f.* *Cordon, partie d'une corde.*

A rope with three twists, or a three-twisted rope. *Une corde à trois cordons.*

✧ Twist, (the hollow of the thigh.) *Le dedans de la cuisse.*

✧ Twist, (contortion.) *Contorsion.*

✧ Twist, (tea and coffee mixed together.) *Mélange de thé & de café.*

✧ A twist, (or girder, a piece of timber.) *Une solive.*

To TWIST, *verb. act.* (or to twine.) *Entrelacer, entortiller, tordre, retordre, cordonner.*

To twist two things together. *Entortiller deux choses ensemble.*

To twist thread. *Retordre du fil.*

To twist a wig. *Cordonner une perruque.*

✧ To twist hair. *Tresser des cheveux.*

✧ To twist the cord with the ball at tennis. *Friser la corde avec la paume.*

To twist, *verb. neut.* *S'entrelacer, s'entortiller.*

Twisted, *adj.* *Entrelacé, entortillé, retors, cordonné, &c. V. to Twist.*

TWISTER, *f.* *Tordeur, tordeuse.*

TWISTING, *f.* *L'action d'entortiller, d'entrelacer, de retordre, &c. V. to Twist.*

To TWIT, *v. act.* *Reprocher, faire des reproches, * jeter quelque chose au nez de quelqu'un.*

He ever twits me in the teeth with it. *Il m'en fait incessamment des reproches, il me jette toujours cela au nez.*

TWITCH, *f.* (a pinch or pluck.) *Ex. He gave me such a twitch that... Il me pinça si fort, que.*

* Twitch or twinge, *V. * Twinge.*

To TWITCH, *verb. act.* (or pinch.) *Pincer.*

✧ I twitched, (or pulled) him by his coat. *Je le tirai par son justaucorps.*

Twitched, *adj.* *Pincé, tiré.*

✧ TWITCHGRASS, *subst.* (a plant.) *Sorte de plante.*

TWITCHING, *f.* *L'action de pincer, ou de tirer. V. to Twitch.*

TWITTED, *adj.* (from to twit.) *A qui l'on a fait des reproches.*

To TWITTER, (or sneer) at one, *verb. neut.* *Rire au nez de quelqu'un, le regarder d'un air ou d'un ris moqueur; faire un bruit interrompu.*

TWITTERING, or TWITTER, *subst.* *L'action de rire au nez. V. to Twitter.*

* † She as a twittering, (or fancy) toward a second husband. *Elle a envie de se remarier.*

TWITTING, *f.* (from to twit.) *L'action de reprocher, ou de faire des reproches, &c. V. to Twit.*

† TWITTLE-TWATTLE, *subst.* *Babil, caquet.*

D. To TWITTLE-TWATTLE, *verb. n.* *Caqueter, causer, babiller, jaser.*

✧ TWIXT, *V.* *Betwixt.*

TWO, *adj.* *Deux.*

Two and two. *Deux à deux.*

P. Two to one is odds. *Deux contre un c'est trop.*

P. To kill two birds with one stone, or to stop two gaps with one bush. *P. Faire d'une pierre deux coups.*

Two-edged. *A deux tranchans.*

A two-handed sword. *Un espadon.*

A two-leaved door. *Une porte brisée.*

TWO-FOLD, *adj.* *Double, ou qui est divisé en deux.*

✧ The genders are two-fold, masculine and feminine. *Il y a deux genres, le masculin & le féminin.*

Two-fold, *adv.* *Au double, ou deux fois autant.*

To give two-fold. *Rendre au double.*

✧ TWOPENCE, *f.* (a small coin.) *Deux sous.*

To TYE, &c. *V.* to Tie.

TYING, *subst.* *L'action de lier, d'attacher, &c. V. to Tie.*

✧ TYMBAL, *f.* (sort of drum.) *Timbale.*

TYMPANUM, *subst.* (or drum.) *Tympan, tambour.*

Ex. Tympanum of the ear. Le tympan de l'oreille.

✧ The tympanum, (of a pediment, or fronton, in architecture.) *Le tympan d'un fronton, en architecture.*

✧ A Printer's tympanum, (a frame of parchment on which the sheet is printed.) *Un tympan d'imprimeur.*

✧ TYMPANITES, *f.* (a sort of dropsy.) *Tympanite.*

D. TYMPANITICAL, *adj.* (troubled with the tympanity.) *Qui a la tympanite.*

TYMPANY, *subst.* (a hard swelling in the belly with wind.) *Tympanite, espèce d'hydropisie qui distend la peau du ventre comme celle d'un tambour.*

✧ TYNLY, *adj.* (small.) *Petit.*

TYPE, *subst.* (a figure or shadow.) *Type, figure, représentation, ombre.*

✧ Type, (example or model.) *Type, modèle, original.*

✧ Type, (or Printing letter.) *Caractère, lettre d'imprimerie.*

TYPICAL or TYPICK, *adje.* *Typique, représentatif.*

TYPICALLY, *adv.* *Dans un sens typique, ou d'une manière typique.*

✧ To TYPIFY, *v. a.* (figure.) *Représenter.*

TYPOGRAPHER, *subst.* (or Printer.) *Un Imprimeur.*

TYPOGRAPHICAL, *adj.* *D'imprimeur, typographique.*

Ex. A typographical essay. Un essai typographique.

TYPOGRAPHY, *subst.* (or printing.) *Imprimerie ou l'art d'imprimer, typographie.*

TYRANNICAL or TYRANNICK, *adj.* (cruel, unjust.) *Tyrannique, tyran, de tyran, qui tient de la tyrannie, qui est injuste, violent, contre droit & raison.*

A tyrannical power. *Un pouvoir tyrannique.*

A tyrannical man. *Un tyran.*

TYRANNICALLY, *adv.* *Tyranniquement, d'une manière tyrannique.*

TYRANNICIDE, *subst.* (that has killed a tyrant.) *Tyrannicide, celui qui a tué un tyran.*

✧ Tyrannicide, (the killing of a tyrant.) *Tyrannicide, meurtre commis sur la personne d'un tyran.*

To TYRANNISE, *verb. act.* (to oppress or to use tyrannically.) *Tyranniser, traiter d'une manière tyrannique & cruelle, traiter tyranniquement.*

Tyrannised, *adj.* *Tyrannisé.*

TYRANNISING, *subst.* *L'action de tyranniser.*

TYRANNOUS. *V.* *Tyrannical.*

TYRANNOUSLY. *V.* *Tyrannically.*

TYRANNY, *subst.* (the government of a tyrant.) *Tyrannie, gouvernement d'un tyran.*

✧ Tyranny, (oppression, violence.) *Tyrannie, oppression, violence.*

Tyranny, (or tyrannical power.) * *Tyrannie, pouvoir tyrannique, que certaines choses ont sur les hommes.*

* The tyranny of use and custom. * *La tyrannie de l'usage & de la coutume.*

TYRANT, *subst.* (one that has invaded or usurped the sovereign power in a state.)

Tyrant, celui qui a usurpé ou envahi la puissance souveraine dans un État.

✧ Tyrant, (a Prince, tho' lawful, that governs with cruelty and injustice.) Tyrant, Prince ou Princesse légitime qui gouverne avec cruauté & avec injustice.

✧ Tyrant, (any one that abuses his authority.) Tyrant, celui qui abuse de son autorité.

A petty-tyrant. Un petit tyran.

✧ TYRE. V. Tire.

✧ TYRO, subst. (learner.) Novice, apprenti.

TYTHE, &c. V. Tithe, &c.

U

U, vingtième lettre de l'alphabet Anglois, tantôt voyelle, & tantôt consonne: en la nommant il faut dire iou.

La prononciation commune de l'u voyelle en Anglois est à peu près la même qu'en François.

Mais lorsqu'elle est entre deux consonnes qui appartiennent à une même syllabe, elle se prononce ordinairement en O. Ex. But, cub, tub, &c.

Quelquefois elle se prononce en OU, Ex. Chuse, bull, &c. & quelquefois en Eu, Ex. Faculty, difficulty, &c.

Bury & busy se prononcent bery & besy. Dans les mots qui finissent en ure, l'u semble prendre le son de l'e féminin, surtout quand on parle un peu vite.

Ex. Picture, lecture, &c.

La prononciation de l'V consonne est de même qu'en François.

L'V consonne en François & en Anglois est une lettre numérale qui exprime le nombre de cinq.

NOTA. Dans cette nouvelle édition, on a jugé plus convenable de séparer les mots qui commencent par la voyelle U, & ceux qui commencent par la consonne V.

U B

✧ UBERTY, subst. (abundance.) Abondance, fertilité.

UBIQUITY, subst. (or omnipresence.) Présence universelle.

U D

UDDER, subst. (or dug.) Tetine.

A sow's (or cow's) udder. Tetine de truie ou de vache.

✧ UDDERED, adj. Qui a des tetines.

UDS-NIGGERS, or uds-buddikins, (two comical oaths.) Ventre saint gris, ventre-bleu, sermens burlesques.

U G

UGLILY, adv. Vilainement, mal.

UGLINESS, subst. (or homeliness.) Laideur, difformité.

* The ugliness of vice. La laideur du vice.

* The ugliness, or enormity of a crime. L'enormité d'un crime.

UGLY, adj. (or homely.) Laid, difforme, vilain.

An ugly woman. Une femme laide, une vilaine.

To grow ugly. Devenir laide, enlaidir.

* Ugly, or unbecoming. Vilain, indécant, mal-honnête.

* Ugly, or naughty. Vilain, méchant.

* Ugly tricks. De vilains tours.

* An ugly, (base or shameful) action. Une vilaine action, une action lâche, honseuse, basse, infame, mal-honnête.

U L

ULCER, subst. (a running sore full of putrid virulent matter.) Un ulcère.

To ULCERATE, verb. act. (or cause an ulcer.) Ulcérer, faire un ulcère.

Ulcerated, adj. Ulcéré.

ULCERATING, adj. Qui ulcère, qui cause un ulcère.

ULCERATION, subst. Ulcération.

ULCEROUS or ULCERED, adj. (or full of ulcers.) Plein d'ulcères.

✧ ULIGINOUS, V. Slimy.

ULTIMATE, adj. (or last.) Dernier.

ULTIMATELY, adv. Ex. They ultimately resolved upon the business. Ils ont pris leur dernière résolution.

ULTRAMARINE, adj. (from beyond sea.) D'outremer, de delà la mer.

ULTRAMARINE, subst. (the finest sort of blew used by painters.) Outremer.

ULTRAMONTANE, adj. & subst. Ultramontain, qui est au delà des monts.

✧ ULTRONEOUS, V. Spontaneous.

U M

D. UMBEL, f. (or umbrella.) Un parasol.

UMBER, subst. (a sad yellow paint.) Terre d'ombre.

UMBERED, adj. (dark, in heraldry.) Ombré.

✧ UMBER'd arms. Des armes brunies.

UMBILICAL, adj. (of or belonging to the navel.) Du nombril.

UMBLES, subst. (of a deer.) Les nobles d'un cerf.

UMBAGE, subst. (or shade.) Ombrage, ombre.

* Umbrage, (pretence, or colour.)

* Ombre, prétexte, couleur.

* Umbrage, (suspicion, distrust.) Ombrage, soupçon, jalousie.

✧ UMBRAGEOUS, adj. (shady.) Obscur, où il y a de l'ombre.

UMBRELLA, f. (to keep one from the sun or rain, by carrying it over the head.) Un parasol.

✧ Umbrella, (to keep off the sun from a window.) Nate à fenêtre, paillasson.

UMPIRAGE, subst. (or arbitrament.) Arbitrage, compromis.

UMPIRE, subst. (arbitrator.) Arbitre, personne choisie pour terminer un différend.

U N

UN, (a negative or privative inseparable preposition.) Un est une préposition négative inséparable qui répond à l'in des Latins & des François, mais qui est d'une étendue beaucoup plus grande en Anglois, puisqu'on la peut joindre à presque toutes sortes de noms & de verbes. Je fais ici cette remarque afin que s'il arrive qu'on trouve dans quelque livre, ou ailleurs, des composés de cette particule qui ne soient pas spécifiés dans le dénombrement de cet article, on en cherche leur signification dans leur simple.

✧ UNABASHED, adj. Sans être confus.

UNABILITY, subst. Incapacité.

UNABLE, adj. Incapable.

✧ Unable to pay. Insolvable.

UNABLENESS, subst. Incapacité.

✧ UNABOLISHED, adj. Valide.

UNABSOLVED, adj. Qui n'est pas absous.

UNACCEPTABLE, adj. Désagréable, qui déplaît, qui ne plaît pas, déplaisant.

UNACCEPTED, adj. Qui n'est pas bien reçu.

UNACCESSIBLE, V. Inaccessible.

✧ UNACCESSIBLENESS, subst. État de ce qui ne peut être obtenu ou approché.

UNACCOUNTABLE, adj. (not to be justified.) Qu'on ne peut justifier.

✧ Unaccountable, (odd or strange.) Étrange, bizarre.

So unaccountable a proceeding. Un procédé si étrange, si bizarre, si peu concevable, si fort hors des règles.

UNACCOUNTABLY, adv. Étrangement, d'une étrange manière.

✧ UNACCURATE, adj. Inexact.

✧ UNACCURATENESS, subst. Inexactitude.

UNACCUSTOMED, adverb. (unusual.) Inaccoutumé, qui n'est pas ordinaire.

✧ Unaccustomed, (not used.) Qui n'est pas accoutumé.

D. UNACCUSTOMEDNESS, f. Qualité de ce qui est inaccoutumé.

UNACKNOWLEDGED, adj. Méconnu, qui n'est pas reconnu.

✧ UNACQUAINTANCE, f. Ignorance.

UNACQUAINTED with, adj. Qui ignore, qui ne connoît pas, qui n'est pas versé.

UNACQUAINTEDNESS, or rather Unacquaintance, subst. Ignorance, ou faute de connoissance.

Unacquaintedness with a thing. Ignorance de quelque chose.

UNACTIVE, adj. Qui n'est point agissant, lent, paresseux.

D. UNADDICTED, adj. Qui n'est point adonné ou attaché.

✧ UNADMIRE, adj. Peu regardé.

✧ UNADORNED, adj. Simple, sans ornemens.

D. UNADVISABLE, adj. Que l'on ne doit pas conseiller, qui n'est pas de la prudence, mal à propos.

UNADVISED, adj. Mal-avisé, imprudent, indiscret, inconsideré.

UNADVISEDLY, adv. Imprudemment, mal à propos, indiscrètement.

UNADVISEDNESS, subst. Imprudence, indiscrétion.

✧ UNADULTERATED, adj. Sans altération.

UNAFFECTATION, V. Unaffectedness.

UNAFFECTED, adj. (or natural.) Sans affectation, qui n'est point affecté, simple, naïf, naturel, aisé.

✧ Unaffected, (not moved.) Qui n'est point touché, ou ému, sans être touché ou ému.

UNAFFECTEDLY, adv. Sans affectation, d'une manière aisée & naturelle.

UNAFFECTEDNESS, f. (or plainness.) Simplicité, manière de parler ou d'agir sans affectation.

UNAFFECTING, adj. Qui ne frappe pas, qui n'intéresse pas, qui ne touche pas, qui n'est pas intéressant.

✧ UNAGREEABLE, adj. Qui ne s'accorde pas.

✧ UNAGREEABLENESS, subst. Incompatibilité.

✧ UNAIDED, adj. Sans secours, sans aide.

UNALIENABLE, adj. Inaliénable, qu'on ne peut aliéner.

UNALIENATED, adject. Qui n'est pas aliéné.

UNALLIED, adj. Qui n'a point d'alliances, ou qui n'a point de rapport ou de relation à une autre chose.

D. UNALLOWABLE, adj. Qu'on ne doit pas souffrir ou permettre.

D. UNALLOWED, adj. Qui n'est pas permis, illicite.
UNALTERABLE, adj. Inaltérable, qu'on ne peut changer.
UNALTERABLY, adv. Constamment, immuablement.
UNALTERED, adj. Qui n'est point changé, ou sans être changé.
UNAMAZED, adj. Intrépide, qui ne s'étonne point, sans s'étonner, sans s'épouvanter.
UNAMBITIOUS, adj. Sans ambition.
UNAMENDABLE, adj. Incorrigible.
UNAMIABLE, adj. Désagréable, qui n'est point aimable.
UNANIMITY, f. (a being unanimous.) Unanimité, conformité ou union de sentiments, de volontés.
UNANIMOUS, adj. (of one mind, of one accord.) De commun accord, qui est de même sentiment, de même volonté.
 Unanimous, (done with one accord.) Unanime, qui se fait unanimement ou d'un commun consentement.
UNANIMOUSLY, adv. (with one accord.) Unanimement, conjointement, de concert, de commun accord, d'une commune voix, d'un commun sentiment.
 To act unanimously, (to go hand in hand in a business.) Agir de concert.
 It was unanimously resolved. Il fut résolu d'une commune voix.
UNANSWERABLE, adj. A quoi l'on ne sauroit répondre ou répliquer.
UNANSWERABLY, adv. D'une manière à n'y point répondre, d'une manière incontestable.
UNANSWERED, adj. A quoi l'on n'a pas répondu, sans qu'on y ait répondu, qui est demeuré sans réponse ou sans réplique.
UNAPPALLED, adj. Sans crainte.
UNAPPEASABLE, adj. Implacable, qui ne peut être apaisé.
UNAPPEASED, adj. Qui n'est pas apaisé.
 Ex. His manes shall not wander unappeas'd (Philips.) Je ne permettrai pas que son ombre erre par le monde sans être apaisée ou sans être vengée.
UNAPPLICABLE, adj. Inapplicable.
UNAPPREHENSIVE, adj. Qui ne comprend pas, qui ne s'aperçoit pas, qui ne voit pas.
UNAPPROACHED, adj. (inaccessible.) Inaccessible.
UNAPPROVED, adj. Qui n'est pas approuvé.
UNAPT, adj. Qui n'est pas propre ou capable, qui n'a point d'aptitude ou de disposition.
UNAPTLY, adv. (or untowardly.) Mal.
UNAPTNESS, subst. Incapacité, peu de disposition.
UNARGUED, adj. Sans discussion.
UNARMED, adj. Sans armes, qui n'a point d'armes, désarmé.
UNARTFUL, adj. Sans art ou artifice.
UNASKED, adj. Qu'on n'a point demandé ou sans le demander.
UNASSISTED, adj. Qui n'est pas assisté ou secouru, sans secours.
UNASSISTING, adj. Qui n'assiste pas.
UNASSUMING, adj. Modeste, sans prétention.
UNASSURED, adj. Qui n'est pas assuré, incertain.
UNASSWAGED, adj. Qui n'est pas apaisé, &c. V. Asswaged.
UNATTAINABLE, adj. A quoi l'on ne peut pas parvenir, qui est hors de notre portée.

UNATTAINED, adj. A quoi l'on n'a pu parvenir.
UNATTAINABLENESS, f. Impossibilité de parvenir à--.
UNATTEMPTED, adj. Qu'on n'a point essayé, tenté ou éprouvé.
UNATTENDED, adj. (unaccompanied.) Qui n'est pas accompagné, sans suite, seul.
 Unattended to, (disregarded.) A quoi l'on n'a pas fait attention, négligé.
UNATTENDING, adj. Qui néglige.
UNATTENTIVE, adj. Qui n'est pas attentif, distrait, dissipé.
UNAVAILABLE or UNAVAILING, adj. Inutile, vain, infructueux, qui ne sert à rien, qui ne profite de rien.
UNAVOIDABLE, adj. Inévitable.
UNAVOIDABLY, adv. Inévitablement.
UNAUTHORISED, adj. Sans autorité.
D. UNAWAKED, adj. Qui n'est pas éveillé ou sans être éveillé, tout endormi, en dormant.
UNAWARE or UNAWARES, adv. (suddenly, unexpectedly, unthought on or unlooked for, napping.) Subitement, tout à coup, inopinément, à l'improviste, au dépourvu.
 That came to pass unawares. Cela arriva subitement, tout à coup ou inopinément.
 To take one unawares or napping. Prendre quelqu'un à l'improviste ou au dépourvu, le surprendre.
 Unawares, (through an oversight or mistake.) Sans y penser, par mégarde ou par inadvertance.
UNAWED, adj. Sans être intimidé.
UNBACKED, adj. Indompté; sans assistance.
UNBALANCED, adj. Qui n'est point en équilibre.
UNBALLASTED, v. Unsteady.
To UNBAR, verb. act. Débarrer, ôter la barre ou les barres.
 Unbarred, adj. Débarré.
UNBARRING, f. L'action de débarrer.
UNBEATEN, adj. Qui n'est point battu.
UNBECOMING, adj. Mal-seant ou mes-seant, qui n'est pas bien-seant, indécent.
UNBECOMINGNESS, subst. Indécence.
UNBEFITTING, adj. Qui ne convient pas, qui n'est pas convenable.
UNBEGOT or UNBEGOTTEN, adj. Non-engendré.
UNBELIEF, subst. Incrédulité.
UNBELIEVER, subst. Un Infidèle ou un incrédule.
UNBELIEVING, adj. Infidèle, incrédule.
To UNBEND, verb. act. Débander, relâcher, détendre. V. to Bend.
 * To unbend, (ease or refresh) one's mind. Se donner du relâche, se délasser l'esprit, se reposer.
UNBENDING, f. L'action de débander, &c. V. to Unbend.
UNBENEVOLENT, adj. Qui n'a pas le cœur bon, tendre ou humain, sans humanité, impitoyable, dur.
UNBENIGHTED, adj. Sans nuit.
UNBENIGN, adj. Méchant.
UNBENT, adj. Débandé, détendu, &c. V. to Unbend.
D. To UNBENUM, v. act. Dégourdir, ôter l'engourdissement.
 Unbenumbed, adj. Dégourdi.
UNBENUMMING, f. Dégourdissement.
To UNBESEEM, v. neut. Être mal-seant, mes-seant ou indécent.

It may not unbeseem me so to do. Peut-être n'aurai-je pas tort de le faire.
UNBESEEMING, adj. (or unbecoming.) Mal-seant, mes-seant, indécent.
UNBESEEMINGNESS, subst. Indécence.
UNBESEEMINGLY, adj. Indécemment.
D. To UNBESOT, verb. act. Déniaiser.
UNBEWAILED, adj. Qui n'est pas regretté.
To UNBEWITCH, v. act. Défensorceler.
 Unbewitched, adj. Défensorcelé.
UNBIASED, adj. (impartial.) Qui ne s'est point laissé gagner, qui n'est point préoccupé ou partial, désintéressé.
UNBIASEDLY, adv. Sans préjugé.
UNBID or UNBIDDEN, adj. Qui n'est pas commandé, aussi, qui n'est pas invité ou prié, sans être invité ou prié. V. to Bid.
UNBIGOTTED, adj. Sans bigoterie.
To UNBIND, v. act. (to untie.) Délier, détacher.
UNBINDING, subst. L'action de délier ou de détacher.
UNBITTED, adj. Effréné, sans frein.
UNBLAMABLE, adj. Innocent, irréprochable, sans reproche.
UNBLAMABLENESS, subst. Innocence, qualité de ce qui est irréprochable, sans reproche.
UNBLAMABLY, adv. Innocemment, d'une manière innocente ou irréprochable, sans reproche.
UNBLAMED, v. Unblamable.
UNBLEMISHED, adj. Sans tache.
UNBLEST, adj. Qui n'est pas béni, sans être béni; malheureux.
D. To UNBLIND, v. act. Rendre la vue à un aveugle, dans le propre; éclairer l'esprit, dans le figuré.
 Unblinded, adj. Qui a recouvré la vue, &c.
UNBLINDING, f. L'action de redonner la vue ou d'éclairer l'esprit.
UNBLOODY, adj. Sans effusion de sang, où il ne s'est point versé de sang, qui n'a point coûté de sang, non-sanglant.
 The unbloody sacrifice of the Mass. Le sacrifice non-sanglant de la Messe.
UNBLOWN, adj. Qui n'est pas éclos.
UNBLUNTED, adj. Non émoussé.
UNBODIED, adj. Incorporel.
UNBOILED, adj. Qui n'est pas bouilli.
To UNBOLT, v. act. Ouvrir.
 Unbolted, adj. Ouvert. V. Coarse.
UNBOLTING, subst. L'action d'ouvrir.
To UNBONE, v. act. Désosser.
 Unboned, adj. Désossé.
UNBOOTED, adj. Débotté, sans bottes.
D. To UNBORDER, verb. act. Déborder.
 Unbordered, adj. Débordé.
UNBORN, adj. Qui n'est pas encore né, qui est encore au ventre de sa mère.
UNBORROWED, adj. Naturel, qui n'est pas emprunté.
UNBOTTOMED, adj. Sans fond.
To UNBOSOM one's self to one, verb. récip. Ouvrir son cœur ou s'ouvrir à quelqu'un.
UNBOUGHT, adj. Qui n'est pas acheté.
UNBOUND, adj. (from to unbind.) Délié, détaché, qui est en liberté.
UNBOUNDED, adj. (without bounds.) Infini, immense, qui n'a point de bornes, sans bornes, démesuré.
UNBOUNDEDLY, adv. Sans bornes.
UNBOUNDEDNESS, f. Immensité.
To UNBOWEL, verb. act. (to draw the guts.) Eventrer.

Unbowed, *adj.* Eventré.
UNBOWELING, *subst.* L'action d'éventrer ou de vider un animal.
To UNBOY, *v. act.* Mettre hors de page.
Ex. It was now time to unboy the prince, by putting him into some action and acquaintance with business. (*Clarendon Hist.*) Il étoit déjà temps de mettre le Prince hors de page, en le faisant agir, & en lui donnant quelque connoissance des affaires.
To UNBRACE, *v. act.* Déboucher, délier, détacher, relâcher.
Unbraced, *adj.* Débouché, &c.
UNBRACING, *subst.* L'action de déboucher, &c.
UNBRED, *adj.* Sans éducation, impoli.
UNBRIBED, *adj.* Qui n'est pas corrompu ou gagné, désintéressé.
To UNBRIDLE, *v. act.* Débrider, ôter la bride.
Unbridled, *adj.* Débridé.
** An unbridled lust. * Une convoitise effrénée.*
UNBRIDLEDNESS, *f.* Licence effrénée.
UNBROKE or UNBROKEN, *adj.* Entier, qui n'est pas rompu. *V. to Break.*
** An unbroken horse. Un cheval indompté.*
UNBROTHERLIKE, UNBROTHERLY, *adj.* Indigne d'un frère.
To UNBUCKLE, *v. act.* Déboucler.
To UNBUILD, *v. a.* Détruire, démolir.
UNBUILT, *adj.* Qui n'est pas bâti.
To UNBUNG, *verb. neut.* Débondonner, ôter le bondon.
Unbunded, *adj.* Débondonné.
To UNBURDEN or rather UNBURTHEN, *v. act.* Décharger, soulager.
Unburdened, *adj.* Déchargé, soulagé.
UNBURIED, *adj.* Qui n'est pas enterré, sans sépulture.
UNBURNED or UNBURNT, *adject.* Qui n'est pas brûlé, sans être brûlé.
To UNBURY, *v. act.* Déterrer.
To UNBUTTON, *v. act.* Déboutonner.
To unbutton one's bosom. Se débrailler.
Unbuttoned, *adj.* Déboutonné.
UNCALLED, *adject.* Qui n'est pas appelé, sans être appelé ou demandé.
To UNCALM, *v. act.* Troubler.
UNCANDID, *adj.* Peu candide, où il n'y a point de candeur.
An uncandid and fallacious way of arguing. Une manière de raisonner peu candide & captieuse.
UNCANONICAL, *adj.* Qui n'est pas canonique.
UNCAPABLE, *adj.* (or incapable.) Incapable, inhabile.
Uncapable of succeeding. Inhabile à succéder, terme de palais.
UNCARED for, *adject.* Peu regardé, négligé.
To UNCASE, *verb. act.* Oter ou tirer de l'étui.
** To uncase, (or strip) a man. Dépouiller un homme, lui ôter ses habits.*
** To uncase, (or flea) a rabbit, or fox. Dépouiller un lapin ou un renard.*
Uncased, *adj.* Ôté de l'étui, &c. *V. to Uncase.*
UNCAUGHT, *adj.* Qui n'est pas attrapé.
UNCAUTIOUS, *adj.* Inconsidéré.
UNCELEBRATED, *adject.* Sans être célébré.
UNCENSURED, *adj.* Qui n'est pas censuré ou critiqué. *V. Censured.*
UNCERTAIN, *adj.* (not certain or sure,

doubtful.) Incertain, qui n'est pas assuré, qui n'est pas certain, douteux.
** Uncertain, (changeable or fickle.) Incertain, inconstant, changeant, variable, en parlant du temps, de l'humeur.*
** Uncertain or irresolute. Incertain, irrésolu, qui ne sait à quoi se résoudre.*
** To be in an uncertain condition. Être dans l'incertitude ou dans l'irrésolution.*
** To be uncertain, (not to know) whether. Être incertain ou ne savoir pas si.*
** Uncertain, (indefinite, unlimited.) Incertain, indéfini, indéterminé.*
An uncertain number. Un nombre incertain.
UNCERTAINLY, *adv.* Sans certitude, avec incertitude ou doute, d'une manière incertaine ou douteuse.
UNCERTAINTY, (doubtfulness.) *subst.* Incertitude, doute, peu d'assurance.
** Uncertainty, (irresolution.) Incertitude, irrésolution.*
UNCESSANT or rather Incessant, *adj.* Continuuel.
To UNCHAIN, *v. act.* Déchaîner.
Unchained, *adv.* Déchaîné.
UNCHANGABLE, *adj.* Immuable, qui ne change point, qui est toujours le même, constant, ferme.
UNCHANGABLENESS, *f.* Immutabilité, fermeté, constance.
UNCHANGABLY, *adverb.* Fermement, constamment, d'une manière ferme ou constante.
UNCHANGED, *adj.* Qui n'est point altéré; inaltérable.
UNCHANGING, *adj.* Qui ne change point.
UNCHARITABLE, *adject.* Incharitable, qui n'est point charitable, qui n'a point de charité.
UNCHARITABLENESS, *subst.* Manque de charité.
UNCHARITABLY, *adv.* Sans charité.
UNCHAŒTE, *adj.* (not chaste, lecherous.) Qui n'est pas chaste, qui n'a pas le don de continence, incontinent, lascif.
** Unchaste, (smutty, bawdy, lascivious.) Sale, impur, impudique, lascif, obscene.*
UNCHASTLY, *adv.* Impudiquement, dans l'impudicité, d'une manière opposée à la chasteté.
UNCHASTITY, *subst.* Incontinence, lasciveté.
UNCHEERFULNESS, *f.* Mélancolie, tristesse.
UNCHEWED, *adj.* Qui n'est point mâché, sans être mâché.
UNCHRISTIAN, *adj.* Indigne d'un Chrétien, ou peu Chrétien.
UNCHRISTIANLY, *adv.* D'une manière peu chrétienne ou indigne d'un Chrétien.
To UNCHURCH, *v. act.* Excommunier.
Unchurched, *adj.* Excommunié.
UNCIRCUMCISED, *adj.* Incirconcis.
A man uncircumcised. Un incirconcis.
UNCIRCUMCISION, *subst.* Prépuce ou l'état d'un incirconcis, incirconsion.
UNCIRCUMSCRIBED, *adj.* Qui n'est pas borné, sans limites.
UNCIRCUMSPECT, *adj.* (or unwary.) Imprudent, indiscret, qui n'est pas circonspect.
UNCIRCUMSPECTLY, *adj.* Imprudemment, indiscrètement, sans aucune circonspection.
UNCIRCUMSTANTIAL, *adject.* Peu intéressant,

UNCIVIL, &c. *V. Incivil, &c.*
UNCLAD, *V. Uncloathed.*
To UNCLASP, *v. act.* Dégraffer.
Unclasped, *adj.* Dégraffé.
UNCLASPING, *f.* L'action de dégraffer.
UNCLASSICK, *adject.* Qui n'est pas classique.
UNCLE, *subst.* (the father or mother's brother.) Oncle.
UNCLEAN, *adj.* (or filthy.) Impur, sale, impudique, immonde.
Unclean discourses. Des discours sales ou impudiques.
An unclean spirit. Un esprit immonde.
UNCLEANLINESS, *subst.* Saleté.
UNCLEANLY, *adv.* Salement, mal-proprement, d'une manière sale & mal-propre.
UNCLEANNES, *subst.* Impureté, saleté, impudicité.
UNCLEANSED, *adject.* Qui n'est pas nettoyé.
UNCLEFT, *adj.* Qui n'est pas fendu.
To UNCLENCH, *verb. act.* Ouvrir le poing.
To UNCLOATH, *verb. act.* Dépouiller, ôter les habits.
Uncloathed, *adj.* Dépouillé, tout nu.
UNCLOATHING, *subst.* Dépouillement, l'action de dépouiller ou d'ôter les habits.
To UNCLOSE, *V. to Disclose.*
UNCLOUDED or UNCLOUDY, *adject.* Serein, qui n'est point offusqué de nuages, au propre & au figuré.
To UNCOIF a woman, *v. act.* (to pull off her head-gear.) Décoiffer une femme.
UNCOLOURED, *adj.* Qui n'est pas teint ou coloré.
UNCOMBED, *adj.* Qui n'est pas peigné ou sans être peigné.
UNCOMEATABLE, *adject.* (not to be reached.) Qu'on ne peut atteindre, qu'on ne peut avoir.
** A man uncomeatable, (or inaccessible.) Un homme inaccessible, un homme qu'on ne sauroit approcher.*
UNCOMELINESS, *subst.* Indécence.
UNCOMELY, *adj.* Indécent, mal-séant ou mesléant.
Uncomely, adverb. Indécemment, d'une manière indécente ou mal-séante.
UNCOMFORTABLE, *adj.* (sad, grievous, troublesome, miserable.) Fâcheux, misérable, malheureux, désagréable, incommode, triste.
** Uncomfortable (or naughty) children. De méchans enfans, qui donnent du chagrin à leurs pere & mere.*
UNCOMFORTABLENESS, *f.* Désagrément, misère, qualité fâcheuse, &c. *V. Uncomfortable.*
UNCOMFORTABLY, *adv.* Misérablement, sans aucun plaisir, sans aucun contentement, avec désagrément.
UNCOMMANDED, *adj.* Qui n'est pas commandé.
UNCOMMODIOUS, &c. *V. Incommodious, &c.*
UNCOMMON, *adj.* Qui n'est pas commun, qui n'est pas ordinaire, rare, extraordinaire.
UNCOMMONNESS, *f.* Rareté.
UNCOMMUNICABLE, *adj.* Incommunicable, qui ne se communique point.
UNCOMPELLED, *adj.* Qui n'est point forcé, sans être forcé, volontaire.
UNCOMPLAISANT, *adj.* Sans complaisance, incivil.
UNCOMPLEAT, *adj.* Incomplet, qui n'est pas complet, imparfait, défectueux,

UNCOMPOUNDED, *adj.* Simple, qui n'est pas composé.
 † UNCOMPRESSED, *adj.* Sans compression.
 UNCONCEIVABLE, *adj.* Inconcevable, incompréhensible.
 UNCONCEIVABLENESS, *subst.* Qualité inconcevable.
 † UNCONCEIVED, *adj.* Non imaginé.
 † UNCONCERN, *s.* Indifférence, négligence.
 UNCONCERNED, *adj.* Qui n'est point ému ou touché, qui n'est point déconcerté, indifférent, désintéressé. *V.* Concerned.
 Say what you will to him, still he is unconcerned. Quoi que vous lui disiez, rien n'est capable de l'émouvoir ou de le déconcerter.
 † To live unconcerned. Vivre indifféremment ou dans l'indifférence.
 UNCONCERNEDLY, *adv.* Sans être ému ou touché, indifféremment, d'un air désintéressé.
 UNCONCERNEDNESS, *subst.* Indifférence.
 † UNCONCERNING, *adj.* Peu intéressant.
 UNCONCLUDING, *adj.* Qui ne conclut rien.
 Ex. An unconcluding argument. Un argument qui ne conclut rien.
 UNCONCOCTED, *adj.* Cru, qui n'est pas cuit ou digéré, dans l'estomac.
 UNCONDEMNED, *adj.* Qui n'est pas condamné ou sans être condamné.
 † UNCONDITIONAL, *adj.* Absolu, sans condition.
 UNCONFINED, *adj.* (unlimited.) Qui n'est pas limité, sans bornes.
 * Unconfined, (free.) Libre.
 UNCONFIRMED, *adj.* Qui n'est pas confirmé.
 UNCONFORMABLE, *adj.* Qui ne s'accorde point, contraire.
 UNCONFORMITY, *s.* Différence.
 † UNCONFUSED, *adj.* Sans confusion, net, distinct.
 † UNCONFUSEDLY, *adv.* Sans confusion.
 † UNCONFUTABLE, *adj.* Irréfragable.
 UNCONNECTED, *adj.* Qui n'est pas lié, qui n'a point de connexion.
 UNCONQUERABLE, *adj.* Invincible, insurmontable, qui ne peut être conquis ou vaincu.
 † UNCONQUERABLY, *adv.* Invinciblement.
 UNCONQUERED, *adj.* Qui n'a pas été conquis ou vaincu, sans être conquis ou vaincu.
 UNCONSCIONABLE, *adj.* Dérisonnable, qui n'a point de conscience, injuste.
 UNCONSCIONABLENESS, *s.* Manque de raison.
 UNCONSCIONABLY, *adv.* Sans conscience, d'une manière déraisonnable.
 † UNCONSCIOUS, *adj.* Qui ignore, qui ne connoît point.
 UNCONSECRATED, *adj.* Qui n'est pas consacré, sans être consacré.
 UNCONSEQUENT, &c. *V.* Inconsequent.
 UNCONSTRAINED, *adj.* Qui n'est point contraint, libre, qui n'est point forcé ou sans être forcé.
 UNCONSTRAINEDLY, *adv.* Sans contrainte, en toute liberté.
 † UNCONSULTING, *adj.* Imprudent, téméraire.
 D. UNCONSUMABLE, *adj.* Qui ne peut être consumé.

UNCONSUMED, *adj.* Qui n'est point consumé, sans être consumé.
 UNCONTEMNED, *adj.* Qui n'est point méprisé.
 UNCONTESTABLE, *adj.* Incontestable.
 UNCONTESTABLY, *adv.* Incontestablement.
 UNCONTESTED, *adj.* Qui n'est point contesté.
 UNCONTROULABLE, *adj.* Qu'on ne doit point contrôler.
 Uncontrovable, (not to be disputed.) Indisputable, incontestable.
 UNCONTROULED, *adj.* Qui n'est point contrôlé.
 † Uncontroled (or indisputed.) Qui n'est point disputé ou contesté.
 UNCONVERSABLE, *adj.* (not to be conversed with.) Insociable, impraticable.
 † UNCONVERTED, *adj.* Qui n'est pas converti à la religion chrétienne.
 † UNCONVINCED, *adj.* Qui n'est pas convaincu.
 D. UNCONVINCIBLE, *adj.* Qu'on ne sauroit convaincre, qui ne veut jamais se rendre.
 An unconvincible humour is my aversion. Il n'est rien que j'abhorre tant qu'un homme qui ne veut jamais se rendre.
 To UNCORD, *v. act.* Détacher, délier ce qui est attaché avec une corde.
 Uncorded, *adj.* Détaché, délié.
 UNCORRECT, or rather INCORRECT, *adj.* Qui n'est pas correct ou châtié.
 UNCORRECTED, *adj.* Qui n'est pas corrigé, sans être corrigé.
 He left it uncorrected. Il l'a laissé sans le corriger.
 UNCORRUPT or UNCORRUPTED, *adj.* Qui n'est pas corrompu.
 † A man whose life is uncorrupt. Un homme qui vit bien ou qui mène une bonne vie.
 UNCORRUPTIBLE, &c. *V.* Incorruptible, &c.
 UNCORRUPTNESS, *V.* Incorruption.
 D. UNCORRUPTLY, *adv.* Sans se laisser corrompre, avec intégrité.
 To UNCOVER, *v. act.* Découvrir, ôter la couverture.
 Uncovered, *adj.* Découvert.
 Be uncovered. Découvrez-vous.
 UNCOVERING, *s.* L'action de découvrir.
 † UNCOUNTERFEIT, *adj.* Vrai, qui n'est point contrefait.
 To UNCOUPLE, *v. act.* Découpler.
 Uncoupled, *adj.* Découplé.
 UNCOURTEOUS, &c. *V.* Discourteous.
 UNCOURTLY, *adj.* (against the Court.) Opposé à la Cour ou aux sentimens de la Cour.
 † Uncourtly, (unmannerly.) Grossier, incivil, impoli.
 UNCOUTH, *adj.* (odd, rough, harsh, unpolished.) Rude, grossier, sauvage, mal-poli.
 An uncouth expression. Une expression rude, grossière, sauvage, barbare.
 UNCOUTHNESS, *s.* Rudez, grossièreté.
 † To UNCREATE, *v. act.* Anéantir.
 UNCREATED, *adj.* Incréé.
 † UNCROUDED, *adj.* Où l'on n'est pas serré.
 To UNCROWN, *v. act.* Ôter la couronne.
 Ex. To uncrown a King. Ôter la couronne à un Roi, le déposer ou le détrôner.
 Uncrowned, *adj.* A qui l'on a ôté la couronne, déposé, détrôné.

UNCTION, *s.* (or anointing.) Onction.
 UNCTUOSITY, *s.* (the being unctuous.) Onctuosité, qualité onctueuse.
 UNCTUOUS, *adj.* (oily, fat.) Onctueux, huileux, gras.
 † UNCULLED, *adj.* (not gathered.) Qui n'est pas recueilli.
 UNCULTIVABLE, *adj.* (not to be cultivated.) Qu'on ne peut cultiver, ingrat.
 * An uncultivable nature. Un naturel ingrat ou indocile.
 UNCULTIVATED, *adj.* Inculte.
 UNCURABLE, *adj.* (or incurable.) Incurable, qui ne peut guérir.
 † UNCURBED, *adj.* Qui n'est pas retenu.
 UNCURED, *adj.* Qui n'est pas guéri, sans être guéri.
 † To UNCURL, *v. act.* Défriser.
 † Uncurled, *adj.* Défrisé.
 UNCURED or UNCURST, *adj.* Qui n'est pas maudit.
 UNCUT, *adj.* Entier, qui n'est pas coupé ou entamé.
 UNDAUNTED, *adj.* Intrépide, sans crainte, qui ne craint rien, ferme, résolu.
 UNDAUNTEDLY, *adv.* Avec un courage intrépide.
 UNDAUNTEDNESS, *s.* Intrépidité.
 † UNDAZZLED, *adj.* Qui n'est point ébloui.
 † UNDECAYING, *adj.* Durable.
 † UNDECAYED, *adj.* Qui n'est point diminué ou déchu.
 UNDECEIVABLE, *adj.* Qu'on peut détromper ou désabuser.
 To UNDECEIVE, *v. act.* Détromper, désabuser, tirer d'erreur.
 To undeceive one's self. Se désabuser.
 Undeceived, *adj.* Détrompé, désabusé.
 UNDECEIVING, *s.* L'action de détromper ou de désabuser.
 UNDECENT, &c. *V.* Indecent, &c.
 UNDECIDED, *adj.* Indécis, indéterminé.
 † UNDECISIVE, *adj.* Qui n'est pas décisif.
 UNDECKED, *adj.* Mal-poli, mal-ajusté, sans ornement.
 UNDECLINED, *adj.* Indéclinable, qui ne se décline point.
 † UNDEFACED, *adj.* Qui n'est pas défiguré ou détruit.
 UNDEFEASIBLE, *adj.* Qu'on ne sauroit perdre, qui subsiste toujours.
 † UNDEFIED, *adj.* Qui n'est pas défié, sans être défié.
 UNDEFILED, *adj.* Pur, sans tache.
 † UNDEFINED, *adj.* Indéfini, qui n'est pas défini.
 † UNDEFINABLE, *adj.* Indéfinissable, qu'on ne peut définir.
 † UNDEFORMED, *adj.* Qui n'est pas défiguré.
 D. UNDEJECTED, *adj.* Qui n'est pas abattu, ferme, résolu.
 UNDELIBERATED, *adj.* Fait sans délibération, qui n'est pas prémédité.
 † UNDELIGHTED, *adj.* Insensible au plaisir.
 UNDELIGHTFUL, *adj.* Désagréable, qui n'a point d'agrément.
 † UNDEMONSTRABLE, *adj.* Qu'on ne peut démontrer.
 UNDENIABLE, *adj.* (undisputable.) Incontestable, qu'on ne sauroit nier.
 † Undeniable, (not to be refused.) Qu'on ne sauroit refuser.
 UNDENIABLY, *adv.* Incontestablement.
 UNDEPRAVED, *adj.* Qui n'est pas corrompu, innocent.

The undepraved state of nature. *L'état de la nature dans l'innocence.*

✚ UNDEPRIVED, *adj.* Qui n'est pas privé.

UNDER, (*prep.* of place or time.) Sous, dessous, par-dessous, au-dessous.

Under the table. *Sous la table.*

Under colour. *Sous prétexte, sous ombre.*

From under ground. *De dessous la terre.*

To go under. *Aller par-dessous.*

Under fifteen years of age. *Au-dessous de quinze ans.*

✚ Under (or less.) *Moins, à moins.*

Over or under. *Plus ou moins.*

I cannot sell it under. *Je ne puis pas le vendre à moins.*

✚ All the country lies under water. *Tout le pays est inondé ou submergé.*

✚ To swim under water. *Nager entre deux eaux.*

✚ To be under lock and key. *Être fermé à la clef.*

✚ To be under age. *Être mineur.*

✚ To be under restraint. *N'être pas libre, avoir les bras liés.*

✚ To be under an oath. *Être obligé par serment.*

✚ To be under an obligation. *Être obligé.*

✚ To give a note under one's hand. *Donner un billet signé de sa propre main.*

Under hand and seal. *Scellé & signé.*

✚ A ship under sail. *Un vaisseau qui fait voile.*

✚ Religion comforts us under our sharpest sufferings. *La Religion nous console dans les plus rudes souffrances.*

✚ To lay under a distemper. *Être attaqué ou atteint d'une maladie.*

✚ To lie under a scandal. *V. Scandal.*

✚ To do a piece of work under great disadvantages. *Faire un ouvrage sans les aides nécessaires.*

To bring under. *Soumettre, assujettir, subjuguier.*

✚ To keep under. *Tenir de court.*

✚ To tread under foot. *Fouler aux pieds.*

✚ A thing that comes under our consideration. *Une chose qui se présente à notre considération.*

✚ That will come next under our consideration. *C'est un point qu'il nous faudra examiner après celui-ci.*

✚ All under one. *Tout à la fois, tout d'un train, tout de suite, tout d'une venue.*

✚ To do a thing under one's nose. *Faire une chose devant quelqu'un, sous ses yeux, en sa présence, * † à sa barbe.*

Your letter I received under the date of the sixth instant. *J'ai reçu votre lettre datée du sixième de ce mois.*

✚ Under favour, under correction. *Par votre permission, sauf correction, n'en déplaise.*

R. See the compounds of UNDER either with or without a division in the alphabetical order. *Voyez les composés de under dans leur ordre alphabétique avec division ou sans division.*

✚ UNDERACTION, *subst.* Action subordonnée.

To UNDERBEAR, *v. act.* (a word used by Mr. Congreve.) *V. to Under-go or to Suffer.*

To UNDERBID, *v. act.* (to offer less for a thing than it is worth.) *Mésoffrir, offrir moins que la chose ne vaut.*

To underbid. *Offrir moins qu'un autre.*

To UNDERBIND, *v. act.* Lier par dessous.

UNDERBINDING, *f.* L'action de lier par-dessous, ligature faite par-dessous.

UNDERBOUND, *adj.* Qui est lié par-dessous.

UNDER-BRIGADIER, *f.* Sous-brigadier.

UNDER-BUTLER, *f.* Aide de sommelier.

UNDER-CATERER, *f.* Sous-dépensier.

UNDER-CHAMBERLAIN. *V.* Vice-Chamberlain.

UNDER-CHANTER, *f.* Sous-chantre.

✚ UNDER-CLERCK, *f.* Sous-secrétaire.

UNDER-COOK, *f.* Aide de cuisine.

D. To UNDERFEEL, *v. act.* Pressentir, * tâter le poulx.

To UNDERFLOW, *verb. neut.* Couler par-dessous.

To UNDERGIRD, *v. act.* Ceindre par-dessous.

Undergirt, *adj.* Qui est ceint par-dessous.

To UNDERGO, *verb. neut.* Souffrir, subir, se soumettre, essuyer.

To undergo a punishment. *Subir ou souffrir un châtiment.*

Undergone, *adj.* Qu'on a souffert ou subi.

UNDER-GOVERNOR, *f.* Un sous-Gouverneur.

✚ UNDERGROUND, *adv.* Sous terre.

UNDERHAND, *adv.* Par dessous main ou sous main.

Under-hand dealings. *De fourdes ou secrètes pratiques.*

UNDERIVED, *adj.* Qui n'est pas dérivé.

To UNDERLAY, *v. act.* Redresser.

Ex. To underlay a shoe. *Redresser un soulier.*

Underlaid, *adj.* Redressé.

D. UNDERLAYER, *f.* (a piece of wood to shore up any thing.) *Une étaie, un étauçon.*

UNDERLAYING, *f.* L'action de redresser.

UNDER-LEATHER, *subst.* Le cuir de dessous.

UNDER-LIEUTENANT, *f.* Sous-Lieutenant.

✚ To UNDERLINE, *v. act.* Souligner, marquer par-dessous.

UNDERLING, *f.* (one that acts under another.) *Un inférieur, celui qui agit sous un autre, qui n'agit que par ses ordres, * † une ame damnée de quelqu'un.*

UNDER-LIP, *f.* Levre de dessous.

To UNDERMINE, (to waste, consume or destroy by degrees.) *Miner, consumer, détruire peu à peu.*

* His disease undermines him. *Son mal le mine.*

* To undermine one, (to endeavour to supplant him.) *Tâcher de supplanter ou de détruire quelqu'un.*

* To undermine one at Court. *Couper l'herbe sous les pieds de quelqu'un à la Cour.*

Undermined, *adj.* Miné, sapé, &c. *V. to Undermine.*

UNDERMINER, *f.* Celui qui mine ou qui sappe, ennemi caché.

UNDERMINING, *f.* L'action de miner, de sapper, &c. *V. to Undermine.*

UNDERMOST, *adj.* Tout au dessous ou qui est tout au dessous.

UNDERNEATH, *adv.* Dessous, au dessous, par dessous.

UNDER-OFFICER, *f.* Officier subalterne, officier en second.

✚ UNDER-PETTICOAT, *f.* Jupon.

To UNDERPIN, *v. act.* Reprendre sous œuvre, rebâtir par le pied.

Underpinned, *adj.* Repris sous œuvre.

UNDERPINNING, *f.* L'action de reprendre sous œuvre ou de rebâtir par le pied.

UNDERPLOT, *f.* (a by-plot in a play.) *Une intrigue subordonnée ou un épisode, dans un poème dramatique.*

✚ Underplot, (clandestine scheme.)

Ménée, pratique secrète.

UNDER-PRIOR, *f.* Sous-prieur.

✚ To UNDERPRIZE, *v. act.* Estimer trop peu.

To UNDERPROP, *v. act.* Appuyer, étayer, étauçonner.

Underpropped, *adj.* Appuyé, étayé, étauçonné.

UNDERPROPPING, *f.* L'action d'appuyer, &c. *V. to Underprop.*

UNDERRATE, *f.* Vil prix, bas prix.

To UNDERRATE, *v. act.* (to undervalue.) *Mépriser, ravilir, ravalier; estimer moins que la chose ne vaut.*

UNDER-SECRETARY, *f.* Sous-secrétaire.

UNDER-SECRETARYSHIP, *f.* Qualité de sous-secrétaire.

To UNDERSELL, *v. act.* (to sell for less than a thing is worth.) *Méprendre, ne pas vendre assez.*

✚ To undersell (or sell cheaper.) *Vendre à meilleur marché.*

UNDERSELLING, *f.* Mévente ou l'action de méprendre ou vendre à meilleur marché.

UNDER-SERVANT, *f.* Un des domestiques inférieurs.

The under-servants. *La valetaille.*

UNDER-SHERIFF, *f.* Le sous-Sheriff. *V. Sheriff.*

UNDERSOLD, *adj.* Mévendu, &c. *V. to Underfell.*

The thing is underfold. *Il y a de la mévente.*

To UNDERSET, *v. act.* Mettre dessous.

✚ UNDER-SHERIFF, *f.* Sous-scherif.

To UNDERSTAND, *v. act.* (to conceive or apprehend.) *Entendre, concevoir, comprendre.*

To give to understand. *Donner à entendre.*

✚ To understand, (to know, to have skill or be skilled in.) *Entendre, s'entendre, savoir, être habile en quelque chose.*

To understand a trade or a science. *Entendre un art ou une science.*

He understands a horse. *Il s'entend en chevaux.*

✚ To understand, (to hear, to be told.) *Apprendre, être informé, recevoir avis.*

I understand that it was a mistake. *J'apprends que c'étoit une erreur.*

I understand as much. *On me l'a dit, on m'a dit la même chose, on m'en a déjà donné avis ou informé.*

✚ To understand, (to think or believe.) *Croire, penser.*

I understood quite contrary. *Je croyois tout autre chose.*

Do not understand me yet, I would not be understood, let it not be understood or let me not be understood as if I meant. *Ne croyez ou ne pensez pas que je veuille dire.*

✚ To understand one's self, (to know how to carry one's self.) *Se connoître, savoir vivre, savoir se conduire ou se bien gouverner.*

D. UNDERSTANDER, *f.* Un connoisseur, une connoisseuse.

UNDERSTANDING, *f.* (or the intellect.)

L'entendement, l'intellect ou l'intelligence.

✧ Understanding, (knowledge.) Intelligence, connoissance.

He is a man of understanding. C'est un homme qui a de l'intelligence, c'est un homme intelligent.

✧ Understanding, (intelligence, correspondance.) Intelligence, correspondance. A good understanding. Bonne intelligence, amitié, union, liaison.

There is a good understanding betwixt 'em. Ils sont en bonne intelligence.

An ill understanding. Méintelligence, mauvaise intelligence, dissention.

Understanding, adj. (or knowing.) Intelligent, éclairé, qui a du bon sens & de la pénétration, habile, bien versé en quelque chose.

UNDERSTANDINGLY, adv. Pertinement, avec jugement, en homme de bon sens.

UNDERSTOOD, adj. Entendu, &c. V. to Understand.

Easy to be understood. Intelligible, aisé à entendre ou à comprendre.

'Tis rare to see merit understood at Court. Rarement connoît-on le mérite à la Cour.

UNDERSTRAPPER, f. (an underling or tool.) Un inférieur qui se prête à un autre, un agent, un instrument, * † une ame-damnée.

To UNDERTAKE, v. act. (to take upon one.) Entreprendre, prendre à tâche, se charger, ou s'engager.

To undertake a building. Entreprendre un bâtiment.

I'll undertake to do that. Je me charge ou je m'engage de faire cela.

✧ To undertake an employment. Prendre ou embrasser un emploi.

✧ To undertake for one, (to bail him.) Cautionner quelqu'un, répondre pour lui.

✧ To undertake to prove a thing that is false against one. S'inscrire en faux contre quelqu'un.

To undertake, verb. neut. (to meddle.) S'ingérer, se mêler.

It is not for private persons to undertake in matters of publick concernment. Les particuliers ne doivent pas s'ingérer des affaires qui regardent le public.

Undertaken, adj. Entrepris, &c. V. to Undertake.

UNDERTAKER, f. Un entrepreneur.

✧ An undertaker, (or bail) for another. Une caution, un répondant.

UNDERTAKING, f. L'action d'entreprendre, &c. V. to Undertake.

✧ Undertaking, (a thing undertaken, or a design.) Entreprise, dessein.

✧ UNDERTENANT, subst. Sous-fermier.

UNDERTOOK, c'est un prétérit du verbe to undertake.

UNDER-TREASURER, subst. Vice-Trésorier.

UNDERVALUE, f. (low rate.) Bas prix.

This is no undervalue at all to you. Ceci ne vous fait pas déshonneur.

To UNDERVALUE, v. act. (or slight.) Mépriser, ravalier, ravilir.

Undervalued, adj. Méprisé, ravalé, ravili.

UNDERVALUING, f. L'action de mépriser, &c. V. to Undervalue.

✧ 'Tis a great undervaluing to him. Cela est beaucoup au-dessous de lui.

UNDER-VASSAL, f. Arrière-vassal.

UNDERWENT, c'est le prétérit du verbe to undergo.

UNDERWOOD, f. (or coppis.) Taillis, bois taillis.

To UNDERWORK, v. act. (to undermine, or endeavour to supplant.) Tâcher de supplanter ou de détruire.

✧ UNDERWORKMAN, f. Ouvrier inférieur.

To UNDERWRITE, v. act. Signer.

Under-written, adj. Souffigné.

UNDESERVED, adj. Qu'on n'a pas mérité.

UNDESERVEDLY, adv. Sans l'avoir mérité.

UNDESERVING, adj. Qui n'a pas de mérite, sans mérite.

✧ UNDESIGNED, adj. Involontaire, sans dessein.

UNDESIGNING, adj. Bon, qui n'a point de malice, qui n'en veut à personne.

UNDESIRABLE, adj. Qui n'est pas désirable.

✧ UNDESTROYED, adj. Qui n'est pas détruit.

UNDETERMINABLE, adj. Qui ne se peut terminer ou décider.

UNDETERMINATE, &c. V. Indeterminate, &c.

UNDETERMINED, adj. (or undecided.) Indéterminé, indécis.

✧ Undetermined, (uncertain, irresolute.) Indéterminé, irrésolu, incertain.

UNDEVOTED, adj. (non devoted.) Qui n'est pas dévoué.

✧ UNDID, prétérit. of Undo.

UNDIED, adj. Qui n'est pas teint, sans être teint.

UNDIGESTED, &c. V. Indigested.

D. UNDILIGENT, adj. (or negligent.) Négligent, qui n'est pas diligent.

D. UNDIMINISHABLE, adj. Qui ne se peut diminuer.

UNDIMINISHED, adj. Qui n'est point diminué, entier.

UNDISCERNIBLE, adj. Qui ne peut être discerné.

✧ UNDISCERNIBLY, adv. Imperceptiblement.

UNDISCERNING, adj. Qui n'a pas le goût ou le jugement bon.

UNDISCHARGED, adj. Qui n'est point déchargé, &c. V. to Discharge.

UNDISCIPLINED, adj. Qui n'est point discipliné ou dressé.

✧ UNDISCOVERABLE, adj. Impossible à découvrir.

UNDISCOVERED, adj. Qui n'est pas découvert, secret, caché.

UNDISCREET, &c. V. Indiscreet, &c.

✧ UNDISGUISED, adj. Simple, sans déguisement.

UNDISPOSED of, adj. Dont on n'a pas encore disposé.

UNDISPUTED, adj. Qui n'est pas disputé ou contesté.

✧ UNDISSEMBLED, adj. Déclaré, sincère.

✧ UNDISSOLVING, adj. Qui ne fond jamais.

UNDISTINGUISHABLE, adj. Qu'on ne sauroit distinguer, général.

UNDISTINGUISHED, adj. Qui n'est point distingué, général.

✧ UNDISTINGUISHING, adj. Sans distinction, qui ne met point de différence.

UNDISTURBED, adj. Qui n'est point

interrompu, sans interruption, qui n'est point troublé, tranquille, paisible.

He preserved an undisturbed readiness in the very article of danger. Il conservoit un grand sang froid, une grande présence d'esprit, ou une tranquillité d'ame, dans le plus pressant danger.

✧ UNDISTURBEDLY, adv. (without being disturbed.) Sans interruption, sans trouble, tranquillement, paisiblement.

✧ Undisturbedly, (or without prejudice.) Sans préoccupation, sans préjugé.

UNDIVIDABLE, adj. Indivisible, qu'on ne sauroit diviser, ou séparer.

UNDIVIDED, adj. Qui n'est pas divisé ou partagé, sans être divisé ou partagé.

To UNDO, v. act. (or to untie) a knot. Défaire, délier un nœud.

✧ To undo a thing, (or to take it in pieces.) Défaire une chose pièce à pièce, la démonter.

✧ To undo, (to disannul) that which was done. Défaire ce qui étoit fait.

To undo, (or to break) a match. Défaire, ou rompre un mariage.

To undo, (or to ruin) one. Ruiner ou perdre quelqu'un.

D. UNDOER, f. Celui ou celle qui défait, &c. V. to Undo.

UNDOING, f. L'action de défaire, &c. V. to Undo.

That was the undoing of him. Voilà ce qui l'a perdu, ou qui a causé sa ruine.

UNDONE, adj. Défait, ruiné, &c. V. to Undo.

✧ To leave a thing undone. Laisser une chose imparfaite.

UNDOUBTED, adj. Indubitable, dont on ne doit pas douter, incontestable.

UNDOUBTEDLY, adv. Indubitablement, sans doute, incontestablement.

UNDRAINABLE, adj. Qui ne peut être séché, ou mis à sec, qu'on ne sauroit tarir, intarissable, inépuisable.

To UNDRAW, v. act. Ouvrir.

Ex. To undraw the curtains. Ouvrir les rideaux.

UNDREAMED of, adj. A quoi l'on n'a pas pensé, ou songé.

UNDRESS, subst. Déshabillé.

Ex. To be in an undress. Être en son déshabillé.

To UNdress, v. act. Déshabiller.

To undress one's self. Se déshabiller.

Undressed, adj. Déshabillé.

UNDRESSING, f. L'action de déshabiller.

UNDREST. V. Undressed.

UNDRIED, adj. Qui n'est pas sec ou séché, sans être séché.

UNDUE, adj. Indue.

An undue hour. Une heure indue.

✧ To take undue or ill courses. Prendre un mauvais ou un méchant train.

UNDUELY, adv. D'une manière illégitime, contre toute raison, mal, indûment.

UNDULATE, or UNDULATED, adj. (made like waves.) Ondé, fait à ondes.

UNDULATION, f. (a motion like that of the waves.) Ondulation.

UNDUTIFUL, adj. Désobéissant, révéche, ou rebelle.

UNDUTIFULLY, adv. Ex. To carry one's self undutifully. Être désobéissant.

UNDUTIFULNESS, f. Désobéissance.

UNEASILY, adv. Mal à son aise, avec incommodité, avec désagrément, avec inquiétude. V. Easy.

UNEASINESS, *f.* (inconveniency.) Incommodité.

☞ Uneasiness, (trouble, disquiet.) Inquietude, trouble, agitation, peine d'esprit.

UNEASY, *adj.* (or difficult.) Mal-aisé, difficile.

☞ Uneasy, (troublesome, inconvenient.) Mal-aisé, incommode, qui n'est point commode.

This chair is very uneasy. Cette chaise n'est point commode.

That stair-case is very uneasy. Cet escalier est fort mal-aisé.

☞ Uneasy, (not at his ease.) Gêné, mal à son aise.

He will be very uneasy under these restraints. Cette affaire le gênera fort.

To lie uneasy. Être mal couché, être couché mal à son aise.

☞ Uneasy, (disturbed, disquieted, concerned, in pain.) Inquiet, qui est en peine, qui est dans une inquiétude, dans un trouble ou dans une agitation d'esprit.

☞ Uneasy, (stirring, never contented with his condition or place.) Inquiet, qui n'est jamais content de l'état ou de la place, où il se trouve.

An uneasy and stirring man. Un esprit inquiet & remuant.

A sick body very uneasy. Un malade fort inquiet.

UNEATEN, *adj.* Qui n'est pas mangé.

UNEDIFIED, *adj.* Qui n'est point édifié, sans être édifié.

UNEDIFYING, *adj.* Qui n'édifie point.

UNEFFABLE, *adj.* (or rather ineffable.) Ineffable, inexprimable.

☞ UNELECTED, *adj.* Qui n'est pas choisi.

☞ UNELIGIBLE, *adj.* Inéligible.

UNEMPLOYED, *adj.* (not used.) Dont on ne s'est pas servi.

He left no tool unemployed to compass his design. Il n'a rien négligé pour faire réussir son dessein, il a mis toute pierre en œuvre pour en venir à bout.

☞ Unemployed, (having nothing to do, idle.) Qui n'a point d'occupation, qui n'a rien à faire, oisif.

UNENDOWED, *adj.* Qui n'est point renté ou doté.

☞ UNENJOYED, *adj.* Dont on n'a point joui.

☞ UNENLIGHTENED, *adj.* Qui n'est pas éclairé.

☞ UNENTERTAINING, *adj.* Peu amusant.

UNEQUAL, *adj.* Inégal, disproportionné.

He was unequal to the imperial dignity. Il n'avoit pas assez de talens pour soutenir la dignité impériale, sa capacité n'étoit pas proportionnée à la dignité impériale.

UNEQUALITY, *f.* Inégalité.

☞ UNEQUALLED, *adj.* Incomparable, sans pareil.

UNEQUALLY, *adv.* Inégalement, d'une manière inégale.

UNERRING, *adj.* (that cannot err.) Infaillible, qui ne peut errer.

An unerring privilege. Privilege de ne point errer.

An unerring bow, or arrow. Un arc, ou un trait sûr, assuré, qui porte juste.

☞ UNERRINGLY, *adv.* Infailliblement.

☞ UNESPIED, *adj.* Qui n'est pas apperçu.

☞ UNESSENTIAL, *adj.* Peu essentiel.

UNESTIMABLE, *v.* Inestimable.

UNEVANGELICAL, *adj.* Qui n'est pas

conforme, ou qui est contraire à l'Évangile.

UNEVEN, *adj.* (not even, in a proper and figurative sense.) Inégal.

An uneven ground. Un terrain inégal, rude, raboteux, qui n'est pas uni.

* An uneven temper. Une humeur inégale.

* An uneven style. Un style inégal.

UNEVENLY, *adv.* Inégalement.

UNEVENNESS, *f.* Inégalité.

UNEVITABLE, &c. V. Inevitable, &c.

UNEXAMPLED, *adj.* Qui n'a point d'exemple, sans exemple.

UNEXCEPTIONABLE, *adj.* (speaking of a witness.) Irréprochable.

☞ Unexceptionable, (unanswerable.) Où il n'y a rien à redire, sans réplique.

UNEXCUSABLE, *v.* Inexcusable.

UNEXECUTED, *adj.* Qui n'a pas été exécuté.

☞ UNEXEMPLIFIED, *adj.* Sans exemple.

☞ UNEXERCISED, *adj.* Sans expérience, peu versé.

UNEXHAUSTED, *adj.* Qui n'est pas épuisé.

UNEXPECTED, *adj.* Inopiné, imprévu, à quoi l'on ne s'attend point, à quoi l'on ne s'attendoit pas.

UNEXPECTEDLY, *adv.* Inopinément, sans qu'on y pensât, d'une manière imprévue ou inopinée.

UNEXPECTEDNESS, *subst.* Ex. The unexpectedness of a thing. La surprise que j'eus de cette affaire.

UNEXPERIENCED, *adj.* Qui n'est pas versé, qui n'est pas expérimenté, sans expérience.

UNEXPERT, *adj.* (or unskilful.) Inexpérimenté, qui n'est pas expérimenté, qui n'a nulle expérience, qui n'est pas versé.

UNEXPERTLY, *adv.* En ignorant, en novice.

UNEXPIRED, *adj.* Qui n'est pas expiré, ou échu.

UNEXPLICABLE, *v.* Inexplicable.

☞ UNEXPLORED, *adj.* Qui n'est pas sondé.

UNEXPRESSIBLE, *adj.* Inexprimable.

UNEXPUGNABLE, *v.* Inexpugnable.

UNEXTENDED, *adj.* Qui ne s'étend point.

UNEXTERMINABLE, *adj.* Qui ne sauroit extirper ou exterminer.

UNEXTINGUISHABLE, *adj.* Inextinguible.

UNEXTINGUISHED, *adj.* Qui n'est pas éteint.

UNEXTIRPATED, *adj.* Qui n'est pas extirpé.

☞ UNFADED, *adj.* Qui n'est pas flétri.

☞ UNFADING, *adj.* Qui ne peut se flétrir.

☞ UNFAILING, *adj.* Assuré, infaillible.

UNFAIR, *adj.* Qui n'est pas de bonne foi, injuste. V. Fair.

UNFAIRLY, *adv.* Injustement, d'une manière injuste ou mal-honnête, ou qui n'est pas de bonne guerre.

UNFAIRNESS, *f.* Mauvaise foi, tricherie, fraude, injustice.

UNFAITHFUL, *adj.* (not faithful or trusty, treacherous, false.) Infidèle, déloyal, perfide, traître.

☞ Unfaithful, (incredulous.) Infidèle, incrédule.

Unfaithful, *subst.* (the unbelievers.) Les infidèles, les incrédules.

UNFAITHFULLY, *adv.* Infidèlement, d'une manière infidèle.

UNFAITHFULNESS, *f.* Infidélité, déloyauté, perfidie, trahison.

UNFALSIFIED, *adj.* Qui n'est point falsifié, qui n'est point déguisé, vrai, véritable.

UNFASHIONABLE, *adj.* Qui n'est pas à la mode.

☞ UNFASHIONABLY, *adv.* Contre la mode.

UNFASHIONED, *adj.* Informe, sans forme.

To UNFASTEN, *v. act.* Délier, détacher, défaire.

Unfastened, *adj.* Délié, détaché, défait.

UNFATHOMABLE, *adj.* Qui ne peut être sondé, qu'on ne sauroit sonder, impenétrable.

UNFATHOMABLY, *adv.* D'une manière qu'on ne peut sonder.

UNFATHOMED, *adj.* Qui n'est point sondé.

☞ UNFAVOURABLY, *adv.* Peu favorablement.

UNFEASIBLE, *adj.* Qui n'est pas faisable, impraticable.

UNFEATHERED, *adj.* Qui n'a point de plumes, qui a perdu ses plumes.

UNFED, *adj.* Qui n'a rien mangé.

UNFEED, *adj.* Qui n'a reçu aucun présent.

UNFEIGNED, *adj.* Sincère, véritable, qui n'est point dissimulé ou déguisé.

UNFEIGNEDLY, *adv.* Sincèrement, de bonne foi, sans aucune dissimulation, sans déguisement.

UNFEIGNEDNESS, *f.* Sincérité, bonne foi.

UNFELT, *adj.* Qu'on ne sent point, insensible.

UNFENCED, *adj.* Qui n'est point défendu ou fortifié, sans défense ou fortification.

UNFERTILE, &c. V. Infertile, &c.

To UNFETTER, *v. act.* Oter les fers, mettre en liberté.

Unfettered, *adj.* A qui l'on a ôté, (qui n'est plus dans) les fers.

☞ UNFILLED, *adj.* Qui n'est pas rempli, vacant.

UNFINISHED, *adj.* Qui n'est pas fini, qui n'est pas achevé, imparfait.

UNFIT, *adj.* (not fit, unapt or incapable.) Incapable, qui n'est pas propre ou capable, qui n'a pas de l'aptitude, ou de la disposition, en parlant des personnes.

☞ Unfit, (not fit or convenient.) Qui n'est pas propre, commode ou convenable.

☞ That's a thing not fit to be spoken. C'est une chose qu'il n'est pas à propos de dire, ou qui n'est pas bonne à dire.

It is unfit. Il ne convient pas, il n'est pas convenable, il n'est pas bien-séant.

UNFITLY, *adv.* Mal, mal à propos.

That's very unfitly apply'd. Cela est fort mal appliqué ou adapté.

UNFITNESS, *subst.* Incapacité, &c. V. Unfit.

UNFITTING, *adj.* Qui n'est point à propos, qui n'est point convenable ou bien-séant.

UNFIXED, *adj.* Qui n'est point fixe ou fixé.

UNFLEDGED, *adj.* Qui n'est pas couvert de plumes, qui n'est pas en état de voler, en parlant des oiseaux.

✦ UNFOILED, *adj.* Qui n'est pas vaincu.

To UNFOLD, *v. a.* Déplier, développer; il se dit dans le propre & dans le figuré.

Ex. To unfold a napkin. Déplier une serviette.

* To unfold a mystery. Développer ou expliquer un mystère.

✦ To unfold sheep. Tirer les brebis du parc.

Unfolded, *adj.* Déplié, développé.

UNFOLDER, *f.* Celui ou celle qui déplie ou qui développe.

UNFOLDING, *f.* L'action de déplier ou de développer.

✦ UNFORBID, or UNFORBIDDEN, *adj.* Qui n'est pas défendu.

UNFORCED, *adj.* Qui n'est pas forcé ou sans être forcé, libre, volontaire, naturel.

UNFORCEDLY, *adv.* (or freely.) Librement, volontairement, sans contrainte.

✦ UNFORCIBLE, *adj.* (weak.) Foible.

✦ UNFOREBODING, *adj.* Qui ne présage point.

UNFORESEEN, *adj.* Imprévu, inopiné.

UNFORFEITED, *adj.* Qu'on n'a pas perdu. *V.* Forfeited.

✦ UNFORGIVING, *adj.* Implacable.

✦ UNFORGOTTEN, *adj.* Méorable.

UNFORMED, *adj.* (without form.) Informé, qui n'a point de forme, sans forme.

UNFORTIFIED, *adj.* Qui n'est point fortifié, sans aucune fortification.

UNFORTUNATE, *adj.* (or unhappy.) Infortuné, malheureux.

UNFORTUNATELY, *adv.* Malheureusement, par malheur.

UNFORTUNATENESS, *f.* Infortune, malheur.

UNFOUND, *adj.* Qu'on n'a pas trouvé.

✦ UNFRAMED, *adj.* Informé, qui n'est pas formé; sans cadre.

UNFREQUENT, *adj.* (or rare.) Rare, qui arrive rarement, qui n'est pas fréquent.

UNFREQUENTED, *adj.* Qui n'est pas fréquenté, désert.

UNFREQUENTLY, *adv.* (seldom.) Rarement, peu fréquemment.

UNFRIENDLINESS, *f.* Peu d'amitié.

UNFRIENDLY, *adj.* Peu obligeant, indigne d'un ami.

Unfriendly, *adv.* D'une manière peu obligeante.

UNFROZEN, *adj.* Qui n'est point gelé.

UNFRUITFUL, *adj.* (or barren) Infertile, infructueux, stérile, dans le propre & dans le figuré.

UNFRUITFULLY, *adv.* Infructueusement, sans profit, sans utilité.

UNFRUITFULNESS, *f.* Stérilité, infertilité.

✦ To UNFURL, *v. a.* (unfold.) Déployer.

To UNFURNISH, *v. a.* Dégarnir.

Unfurnished, *adj.* Dégarni, qui n'est pas garni.

UNFURNISHING, *f.* L'action de dégarnir.

UNGAINLY, *adj.* (awkward.) Mal-adroit, qui fait les choses de mauvaise grace.

She has a tall ungainly fellow to her husband. Elle est femme d'un flandrin.

Ungainly, *adv.* En mal-adroit, de mauvaise grace.

UNGARNISHED, *adj.* Dégarni, qui n'est pas garni.

UNGATHERED, *adj.* Qui n'est pas cueilli, amassé ou assemblé.

✦ UNGENEROUS, *adj.* Ignoble, lâche, indigne, ignominieux.

✦ UNGENIAL, *adj.* Rigoureux, mal-sain.

UNGENTEEL, *adj.* (or clownish.) Grossier, qui n'a point l'air galant.

✦ Ungenteel, not gentleman-like. Qui n'est pas honnête, indigne d'un honnête homme, peu obligeant.

UNGENTEELNESS, *f.* (clownishness.) Air grossier, grossièreté.

UNGENTEELLY, *adv.* D'un air grossier, grossièrement, ou bien, d'une manière peu honnête, ou peu obligeante.

UNGENTLE, *adj.* (or untractable.) Indocile, qui n'est pas docile, qui n'a nulle docilité, intraitable.

✦ Ungentle, (severe, hard.) Rude, sévère, rigoureux, dur.

Ungentleman-like, *adj.* Indigne d'un honnête homme, incivil.

UNGENTLENESS, *f.* (or untractableness.) Indocilité.

✦ Ungentleness, or severity. Rudesse, sévérité, rigueur, dureté.

UNGENTLY, *adv.* D'une manière indocile, ou bien, rudement, sévèrement, rigoureusement, durement, *V.* Ungentle.

To UNGILD, *verb. a.* Dédorer, ôter la dorure.

Ungilt, *adj.* Dédoré.

✦ Ungilt, (or not gilt.) Qui n'est pas doré.

To UNGIRD, *verb. a.* Dessangler.

Ungirt, *adj.* Dessanglé, ou qui n'est pas sanglé, ou sans être sanglé.

To UNGLUE, *verb. a.* Décoller.

Unglued, *adj.* Décollé.

UNGLUING, *f.* L'action de décoller.

UNGODLILY, *adj.* Sans religion, d'une manière impie, en impie.

UNGODLINESS, *f.* Impiété, irréligion.

UNGODLY, *adj.* Impie, irréligieux.

An ungodly man. Un impie.

An ungodly act. Une impiété, ou action impie.

UNGOVERNABLE, *adj.* (or unruly.) Qu'on ne peut gouverner, rebelle, mutin, indomptable, furieux.

An un governable boy. Un garçon mutin ou indomptable.

An un governable zeal. Un zèle furieux ou extravagant.

✦ UNGOVERNED, *adj.* Qui n'est point gouverné; licentieux, effréné.

UNGRACEFUL, *adj.* Disgracieux, qui n'a pas bonne grace, qui a mauvaise grace, choquant, qui déplaît, désagréable, dégoûtant.

UNGRACEFULLY, *adv.* De mauvaise grace.

UNGRACEFULNESS, *subst.* Mauvaise grace.

UNGRACIOUS, *adj.* (unlucky, or untoward.) Mauvais, méchant, sinistre.

D. UNGRACIOUSLY, *adv.* (unluckily.) Mal, sinistrement.

✦ Ungraciously, or ungentlely. D'une manière peu honnête, ou peu obligeante.

D. UNGRACIOUSNESS, *f.* (or ungracious carriage.) Méchanceté, malice, conduite ou manière désobligeante.

UNGRAFTED, *adj.* Qui n'est pas enté.

D. UNGRAMMATICAL, *adj.* Contraire aux règles de la grammaire.

UNGRAMMATICALLY, *adv.* Contre les règles de la grammaire.

To UNGRAPPLE, *verb. a.* Décrocher, ôter le grappin, ou le harpon de l'endroit où il est engagé, dans le propre; délivrer, débarrasser, dépêtrer, dans le figuré.

Ungrappled, *adj.* *V.* to Ungrapple.

UNGRATEFUL, *adj.* (or unthankful.) Ingrat, méconnoissant.

An ungrateful man or woman. Un ingrat ou une ingrate.

An ungrateful return. Un tour d'ingrat.

* An ungrateful soil. * Une terre ingrate, stérile, infertile.

An ungrateful piece of work, (a labour that makes no return.) Un travail ingrat, qui n'est point utile, ou profitable.

✦ Ungrateful, (unpleasant.) Disgracieux, désagréable.

✦ Harold was of Danish extraction, and therefore ungrateful (odious) to the English. Harold étoit Danois d'origine, & par cela même odieux aux Anglois.

UNGRATEFULLY, *adv.* (or unthankfully.) Ingratement, avec ingratitude, d'une manière ingrate.

✦ Ungratefully, (unpleasantly.) Désagréablement.

UNGRATEFULNESS, *f.* Ingratitude, manque de reconnaissance.

✦ Ungratefulness, or unpleasantness. Désagrément.

D. To UNGRAVEL, *v. a.* Ôter le gravier.

Ungravelled, *adj.* D'où l'on a ôté le gravier, dans le propre; celui ou celle dont on a levé le scrupule, dans le figuré.

D. To UNGREASE, *verb. a.* Dégraisser, ôter la graisse.

Ungreased, *adj.* Qui est dégraissé, dont on a ôté la graisse.

UNGUARDED, *adj.* Qui n'est pas gardé, sans être gardé.

✦ * Unguarded, (free, indiscreet.) Libre, indiscret.

Ex. An unguarded expression. Une expression libre, ou indiscrette, un mot qu'on lâche sans y penser.

* He came upon me in an unguarded hour. Il me surprit, lorsque je n'étois pas sur mes gardes.

UNGUENT, *f.* (ointment or salve.) Un onguent.

✦ UNGUIDED, *adj.* Qui n'est point réglé ou dirigé.

D. UNGUILTINESS, *f.* Innocence.

D. UNGUILTY, *adj.* (innocent.) Innocent, qui n'est pas criminel.

UNHABITABLE, *adj.* (not fit to be inhabited.) Inhabitable, où l'on ne peut habiter.

UNHABITABLENESS, *f.* L'état de ce qui est inhabitable.

To UNHAFT, *verb. a.* Démancer, ôter le manche de quelque instrument.

Unhafted, *adj.* Qui est démancé, dont on a ôté le manche.

UNHAFTING, *f.* L'action de démancer, ou d'ôter le manche.

To UNHALLOW, *v. a.* (to profane.) Profaner.

Unhallowed, *adj.* Profané, ou profane, impie.

UNHALLOWING, *f.* Profanation, l'action de profaner.

To UNHAND, *v. a.* Ex. Unhand me, (let me go.) Laissez-moi aller, ne me retenez pas.

UNHANDSOME, *adj.* (ugly.) Qui n'est pas beau, laid.

Unhandsome, (ugly, ungentle.)
 Honteux, mal-honnête, qui n'est pas de
 bonne grace.
 To give one unhandsome language.
 Maltraiter quelqu'un de paroles.
 UNHANDSOMELY, adv. Mal, de mau-
 vaise grace.
 UNHANDSOMENESS, f. (or deformity,
 or indecency.) Indécence, laideur, diffor-
 mité, mauvaise grace, incivilité.
 UNHANDY, adj. (awkward.) Mal-
 adroit.
 To UNHANG, verb. act. Dépendre, ôter
 une chose qui est pendue.
 To unhang a room. Détendre la ta-
 pissure d'une chambre.
 Unhanged, adj. Dépendu.
 UNHAPPILY, adv. (or miserably.) Mal-
 heureusement, misérablement, mal.
 Unhappily, (unluckily, unfortuna-
 tely.) Malheureusement, par malheur, à
 la malheure.
 UNHAPPINESS, f. Malheur, misère,
 infortune, désastre.
 UNHAPPY, adj. (unlucky, unfortunate,
 or miserable.) Malheureux, misérable,
 infortuné.
 Unhappy, (unlucky, full of malice.)
 Méchant, malicieux, malin, plein de
 malice.
 To UNHARBOUR, verb. act. (to rouze)
 a deer. Lancer la bête, la débucher.
 UNHARMED, adj. (or unhurt.) Qui n'a
 reçu aucun mal, sain & sauf.
 UNHARMFUL, adj. Innocent, qui ne fait
 point de mal.
 UNHARMONIOUS, adj. Discordant,
 qui est sans harmonie, où il n'y a point
 d'harmonie.
 To UNHARNESS, verb. act. Déharna-
 cher, ôter le harnois.
 Unharnessed, adj. Qui est déharnaché.
 To UNHASP, verb. act. Dégraffer.
 Unhasped, adj. Dégraffé.
 UNHATCHED, adj. Qui n'est point
 éclos.
 UNHEALED, adj. Qui n'est pas guéri.
 UNHEALTHFUL, adj. (or sickly.) Mal-
 sain, malade, qui n'a pas de santé, su-
 jet à être malade.
 Unhealthful, or unwholesome. Mal-
 sain, contraire à la santé.
 UNHEALTHFULLY, adv. Ex. He lives
 very unhealthfully. Il est fort mal-sain,
 ou malade, il n'a point de santé, il ne
 se porte pas bien.
 UNHEALTHFULNESS, f. (sickliness.)
 Peu de santé, disposition à être malade.
 The unhealthfulness, or unwholsome-
 ness of a place. L'air mal-sain de quelque
 lieu.
 UNHEALTHY, V. Unhealthful.
 UNHEARD of, adj. Inouï, surprenant,
 extraordinaire, inconnu.
 UNHEATED, adj. Qui n'est pas
 échauffé.
 UNHEEDED, adj. (not minded.) Qu'on
 ne remarque pas, à quoi on ne prend pas
 garde, insensible.
 UNHEEDILY, adv. Négligemment, sans
 prendre garde.
 UNHEEDINESS, f. Négligence, mégarde.
 UNHEEDFUL, adj. (unattentive.) Dis-
 trait, qui n'est pas attentif.
 UNHEEDING, adj. (negligent.) Négli-
 gent, qui fait des fautes par mégarde.
 UNHELPED, adj. Sans secours.
 To UNHINGE, verb. act. Mettre hors des
 gonds.

* To unhinge a government. Détruire
 ou changer un gouvernement.
 Unhinged, adj. Hors des gonds.
 UNHINGING, f. L'action de mettre hors
 des gonds, &c. V. to Unhinge.
 UNHOLINESS, f. Impiété.
 UNHOLY, adj. Profane, impie.
 UNHONOURED, adj. Peu honoré ou
 respecté.
 To UNHOOK, verb. act. Décrocher.
 Unhooked, adj. Décroché.
 To UNHOOP, verb. act. Ôter les pa-
 niers aux femmes.
 UNHOPED for, adj. Inespéré, à quoi l'on
 ne s'attendoit pas.
 UNHOPEFUL, adj. Qui ne donne point
 de bonnes espérances, de qui l'on n'espère
 rien de bon.
 To UNHORSE, verb. act. Démonter,
 désarçonner.
 Unhorsed, adj. Désarçonné.
 UNHOSPITABLE, V. Inhospitable.
 UNHOUSED, adj. Sans demeure.
 UNHUMBLED, adj. Qui n'est pas
 humilié.
 UNHURT, adj. Qui n'est pas blessé, qui
 n'a reçu aucun mal, sans être blessé, sans
 avoir reçu aucun mal.
 UNHURTFUL, adj. Innocent, qui
 n'est point nuisible.
 UNHURTFULLY, adv. Innocemment,
 sans nuire.
 UNICORN, f. (a beast said to have but
 one horn.) Licorne.
 UNIFORM, adj. (regular or even.) Uni-
 forme, régulier, égal, dont toutes les
 parties sont semblables.
 UNIFORMITY, f. Uniformité, confor-
 mité, rapport, ressemblance.
 UNIFORMLY, adv. Uniformément, avec
 uniformité, avec conformité.
 UNIMAGINABLE, adj. Inimaginable,
 qui passe l'imagination, qui ne se peut ima-
 giner, qui n'est pas imaginable.
 UNIMAGINABLY, adv. D'une ma-
 nière inimaginable.
 UNIMITABLE, V. Inimitable.
 UNIMPAIRABLE, adj. Qui ne peut se
 diminuer.
 UNIMPAIRED, adj. Qui n'est point
 diminué ou usé.
 UNIMPORTANT, adj. Qui n'a pas
 l'air important.
 UNIMPROVABLE, adj. Qu'on ne
 peut améliorer.
 UNIMPROVED, adj. Qui n'est pas
 cultivé.
 UNINCLINED, adj. Indisposé, éloigné,
 qui n'est pas porté à une chose.
 UNINDEBTED, adj. Qui n'est pas endetté
 ou obligé.
 UNINFORMED, adj. Qui n'est point
 animé, mort; qui n'est point formé, igno-
 rant.
 Ex. His features are uninformed. Ses
 traits n'ont rien d'animé.
 UNINHABITABLE, adj. Inhabitable.
 UNINHABITED, adj. Inhabité, désert.
 UNINJURED, adj. Qui n'est point
 incommode.
 UNINSCRIBED, adj. Sans inscription.
 UNINSPIRED, adj. Sans inspiration.
 UNINSTRUCTED, adj. Qui n'est pas
 instruit, sans éducation, ignorant.
 UNINSTRUCTIVE, adj. Peu in-
 structif.
 UNINTELLIGENT, adj. Ignorant.
 UNINTELLIGIBILITY, f. Mystère,
 qualité inintelligible.

UNINTELLIGIBLE, adj. (not to be un-
 derstood.) Qui n'est pas intelligible, ou
 que l'on ne peut entendre.
 UNINTERESTED, adj. Désintéressé.
 UNINTERMITTED, adj. Continuel,
 sans intermission.
 UNINTERRUPTED, adj. Qui n'est pas
 interrompu.
 An uninterrupted happiness. Un bon-
 heur uni, qui n'est point traversé.
 UNINTERRUPTEDLY, adv. Sans
 interruption.
 UNINTHRALED, adj. Qui est libre, qui
 n'est esclave de personne.
 UNINTRENCHED, adj. Sans retran-
 chemens.
 UNINVESTIGABLE, adj. Qu'on ne
 peut découvrir.
 UNINVITED, adj. Qui n'est pas invité
 ou prié.
 To UNJOIN, v. act. Déjoindre, séparer,
 diviser.
 Unjoined, adj. Déjoint, séparé, divisé.
 To UNJOINT, verb. act. (to cut at the
 joint.) Déjoindre, couper par la jointure.
 To unjoint, (or put out of joint.)
 Démêler, disloquer.
 Unjointed, adj. Déjoint, ou démis,
 disloqué.
 UNION, f. (or joining together.) Union,
 jonction.
 The union (or consolidating) of two
 Churches into one. L'union de deux Égli-
 ses, la réduction de deux Églises en une.
 * Union, (or concord.) Union, con-
 corde, correspondance.
 The union of colours in a picture. L'u-
 nion des couleurs dans un tableau.
 UNISON, f. (a term of musick, the
 agreement of two notes in one.) Unisson,
 en terme de musique.
 True friendship is like two unison
 strings, if you touch the one, the other
 moves by consent. La véritable amitié est
 comme deux cordes qui sont à l'unisson;
 l'on ne peut ébranler l'une sans que l'autre
 ne s'ébranle en même temps.
 UNIT, f. (a term in arithmetick, signi-
 fying one.) Unité, le principe de tous
 les nombres.
 Units, tens, hundreds, &c. Nom-
 bre, dizaine, centaine, mille, &c.
 UNITARIAN, f. (an Anti-Trinitarian
 or Socinian, a sort of Heretick.) Uni-
 taire, Antitrinitaire, ou Socinien.
 To UNITE, verb. act. (to join, to make
 one, in a proper and figurative sense.)
 Unir, joindre, au propre & au figuré.
 United, adj. Uni, joint.
 You have united the opinions of man-
 kind with respect to you. Les sentimens
 du public se réunissent par rapport à vous.
 UNITEDLY, adv. Avec union.
 UNITER, f. Qui unit.
 UNITING, f. Union, jonction, l'action
 d'unir, ou de joindre.
 UNITIVE, adj. Unitif, terme mys-
 tique.
 UNITY, f. (oneness, singularity.) Uni-
 té, singularité.
 Unity, (union, concord.) Unité,
 union, concorde.
 Unity of possession in law; (a joint pos-
 session of two rights by several titles, as
 having the lease of land, and then also
 buying the fee simple of it.) Consolida-
 tion, ou réunion de l'usufruit à la pro-
 priété.
 UNJUDGED, adj. Qui n'est pas jugé.

UNIVERSAL, *adj.* (or general.) *Universel*, général, qui s'étend par-tout.

To be an universal scholar, to have an universal knowledge. *Être universel*, avoir une connoissance universelle, savoir de toutes choses.

UNIVERSAL, *f.* (or predicable, in Logic.) *Universel*, en terme de Logique.

UNIVERSALITY, *subst.* *Universalité*, généralité.

UNIVERSALLY, *adv.* *Universellement*, généralement, par tout.

UNIVERSE, *f.* (the whole world.) *L'univers*, le monde entier.

✧ The universe, (the earth.) *L'univers*, la terre.

UNIVERSITY, *f.* (a society of learned men established by publick authority, to learn languages, arts and sciences.) *Université*, académie.

An University man. *Un membre de l'Université*.

UNIVOCAL, *adj.* (homonimous.) *Univoque*, qui convient à plusieurs choses.

UNIVOCALLY, *adverb.* *D'une manière univoque*.

✧ **UNJOYOUS**, *adj.* (not gay.) *Sombre*, triste.

UNJUST, *adj.* *Injuste*, déraisonnable.
An unjust act. *Une action injuste*, une injustice.

UNJUSTIFIABLE, *adj.* *Illicite*, qu'on ne sauroit justifier.

UNJUSTIFIABLENESS, *f.* *Qualité* ou état de ce qui est illicite, ou qu'on ne sauroit justifier.

✧ **UNJUSTIFIABLY**, *adv.* *Illicitement*.

UNJUSTLY, *adv.* *Injustement*, avec injustice.

To **UNKENNEL**, *verb. act. Ex.* To unkenneled a fox, (to force him from his hole.) *Déterrer un renard*.

Unkenneled, *adj.* *Déterré*.

UNKIND, *adj.* (not kind, in all its senses.) *Désobligeant*, peu obligeant, qui n'aime point, qui maltraite, qui n'a point de bonté, d'amitié ou de tendresse, mauvais, dur, rude, cruel, rigoureux, inhumain, &c. *V. Kind*, *adj.*

You are very unkind. *Vous êtes bien désobligeant*.

He is very unkind to me. *Il me traite fort mal*, il n'a point d'amitié pour moi.

An unkind husband to his wife. *Un mari qui n'aime point sa femme*, ou qui la maltraite.

An unkind usage. *Un mauvais traitement*, un traitement dur, rude, ou inhumain.

A very unkind letter. *Une lettre fort désobligeante*.

Why are you or what makes you so unkind to me? *Pourquoi me traitez-vous*, ou d'où vient que vous me traitez d'une manière si désobligeante?

UNKINDLY, *adv.* *Mal*, d'une manière désobligeante, désobligamment, avec rigueur, durement, rudement.

✧ To take a thing unkindly. *Prendre une chose en mauvaise part*, en savoir mauvais gré.

UNKINDNESS, *f.* *Mauvais traitement*, manière désobligeante, dureté, rigueur.

That's indeed a great piece of unkindness. *En vérité cela est bien désobligeant*.

To **UNKING**, *verb. act.* *Déposer un Roi*, le détrôner.

UNKISSED, *adj.* *Qui n'est point baisé*, ou sans être baisé.

UNKLE, *V.* *Uncle*.

To **UNKNIT**, *v. a.* *Défaire*, ou dénouer.

Unknitted, *adj.* *Défait*, dénoué.

UNKNITTING, *f.* *L'action de défaire* ou de dénouer.

UNKNOWNABLE, *adj.* (not to be know.) *Qu'on ne peut savoir*.

UNKNOWNING, *adj.* (ignorant.) *Ignorant*.

Unknowning how to fear. *Qui ne connoit point de danger*, intrépide.

UNKNOWNINGLY, *adv.* *Ignoramment*, sans le savoir.

UNKNOWN, *adj.* *Inconnu*, qu'on ne connoit pas, non-entendu, qu'on ne fait pas.

He is unknown to me. *Il m'est inconnu*, je ne le connois pas.

To pray in an unknown tongue. *Prier en une langue qu'on n'entend point*.

'Tis unknown to me. *Je n'en fais rien*.

✧ Unknown to me, to you, to him, to us, &c. (without my, yours, his or our knowledge.) *A mon insçu*, à votre insçu, à son insçu, à notre insçu, &c. sans ma, votre, sa, ou notre, participation.

Unknown to him, (without his perceiving it.) *Sans s'en appercevoir*, par mégarde.

UNLABOURED, *adj.* (or untilled.) *Qui n'est pas cultivé*, ou sans être cultivé.

✧ Unlaboured, (not elaborate, not well done.) *Qui n'est pas bien fait*, ou bien travaillé, négligé, fait avec négligence.

To **UNLACE**, *verb. act.* *Délacer*.

Unlaced, *adj.* *Délacé*.

UNLACING, *f.* *L'action de délacer*.

To **UNLADE**, *verb. act.* (or disburthen.) *Décharger*.

✧ To unlade, (or lade out.) *Vider*, verser d'un endroit dans un autre.

Unladen, *adj.* *Déchargé*, &c. *V. to Unlade*.

✧ **UNLAID**, *adj.* *Qui n'est point posé*, qui n'est point abattu.

UNLAMENTED, *adj.* *Qui n'est point regretté*, qu'on ne regrette pas.

✧ To **UNLATCH**, *verb. act.* *Ouvrir*.

UNLAWFUL, *adj.* *Illicite*, illégitime, défendu par les loix.

UNLAWFULLY, *adj.* *Illicitement*, illégitimement, d'une manière illicite ou illégitime, contre les loix.

To have to do with a woman unlawfully. *Avoir un commerce illégitime avec une femme*.

UNLAWFULNESS, *f.* *Ex.* The unlawfulness of a thing. *L'état d'une chose*, qui est contraire aux loix, qui est illicite, ou illégitime; illégalité.

To **UNLEARN**, *verb. act.* (or forget.) *Désapprendre*, oublier.

Unlearned, *adj.* *Désappris*, oublié.

✧ Unlearned, (illiterate, ignorant.) *Sans lettres*, ignorant, non-lettré, ignare.

An unlearned man. *Un homme sans lettres*, qui n'a point de savoir, un ignorant.

UNLEARNEDLY, *adv.* *En ignorant*, comme un ignorant.

UNLEARN'T, *adj.* (or unlearned.) *Désappris*, oublié.

To **UNLEASH**, *verb. act.* (to let go the hounds.) *Découpler les chiens*.

D. To **UNLEAVE**, *v. act.* (or pluck off the leaves.) *Effeuiller*, ôter les feuilles.

Unleaved, *adj.* *Effeuillé*.

UNLEAVENED, *adj.* *Sans levain*.
Ex. Unleavened bread. *Pain sans levain*.

UNLEAVING, *f.* *L'action d'effeuiller*, d'ôter les feuilles.

UNLESS, *conj.* *A moins que*, si ce n'est que.

UNLETTERED, *adj.* (illiterate.) *Sans lettres*, non-lettré, ignorant.

✧ **UNLEVELLED**, *adj.* *Inégal*, qui n'est pas au niveau.

UNLICENSED, *adj.* *Qui n'est pas permis*, ou fait sans permission.

✧ **UNLIGHTED**, *adject.* *Qui n'est pas allumé*.

UNLIKE, *adj.* *Différent*, dissemblable, qui ne se ressemble point, où il y a bien de la différence.

They are so unlike, that. *Ils se ressemblent si peu*, que.

The end is not unlike the beginning. *La fin ressemble*, se rapporte ou répond au commencement.

✧ This is so unlike a Gentleman. *Cette conduite est si indigne d'une personne bien née*, ou d'un honnête homme.

✧ The vowel O, in English, is often sounded not unlike the French A. *La voyelle O*, en Anglois, se prononce souvent comme un A, en François.

✧ **UNLIKELIHOOD**, or **UNLIKELINESS**, *f.* *Peu d'apparence* ou de vraisemblance.

UNLIKELY, *adj.* *Qui n'est pas vraisemblable*, où il y a peu d'apparence.

Unlikely, *adv.* *Avec peu de vraisemblance*.

UNLIKENESS, *f.* *Différence*, diversité.

✧ **UNLIMITABLE**, *adj.* *Immensé*.

UNLIMITED, *adj.* *Qui n'est point limité*, sans bornes, indéterminé.

D. To **UNLINE**, *verb. act.* (to take off the lining.) *Dédoubler*, ôter la doublure.

Unlined, *adj.* *Dédoublé*, dont on a ôté la doublure, ou sans doublure, qui n'a point de doublure.

✧ **UNLIQUEFIED**, *adj.* *Qui n'est pas dissous*.

To **UNLOAD**, *verb. act.* *Décharger*.

Unloaded, *adj.* *Déchargé*.

UNLOADING, *f.* *Décharge*, l'action de décharger.

To **UNLOCK**, *verb. act.* *Ouvrir*, ouvrir une chose qui est fermée à la clef.

* To unlock one's bosom to a friend. * *Ouvrir son cœur à un ami*, lui découvrir ses sentimens, * *s'ouvrir à un ami*.

Unlocked, *adj.* *Ouvert*.

UNLOCKING, *f.* *L'action d'ouvrir*.

UNLOOKED for, *adj.* *Imprévu*, inopiné, à quoi l'on ne s'attendoit pas.

D. **UNLOOPED**, *adj.* (being said of a hat not cock'd up.) *Qui n'est pas retroussé*, en parlant d'un chapeau.

To **UNLOOSE**, *verb. act.* *Défaire*, délier, détacher, dénouer.

✧ To unloose a knotty question. *Dénouer une difficulté*, la soudre.

Unloosed, *adj.* *Défait*, délié, détaché, dénoué.

✧ **UNLOVED**, *adj.* *Qui n'est point aimé*.

✧ **UNLOVELINESS**, *f.* *Désagrément*.

UNLOVELY, *adj.* *Qui n'est point aimable*, qui n'est point agréable, désagréable.

UNLOVING, *adj.* *V. Unkind*.

UNLUCKILY, *adv.* *Malheureusement*, par malheur.

UNLUCKINESS, *subst.* (or misfortune.) *Malheur*.

✧ Unluckiness, (malice.) *Malice*, méchanceté.

UNLUCKY, *adj.* (or unfortunate.) *Mal-*

U N L U N M

heureux, qui a du malheur, infortuné.
 ♣ Unlucky, (or untoward.) Sinistre, qui porte malheur.
 ♣ Unlucky, (or mischievous.) Malin, méchant, malicieux, maudit.
 An unlucky boy. Un méchant garçon, un garçon malicieux, un petit démon, une petite peste.
 To UNLUTE, verb. act. (a term of Chymistry.) Déluter, ôter le lut, en terme de Chimie.
 Unluted, adj. Déluté.
 UNMADE, adj. Qui n'est pas fait, qui n'est pas achevé.
 ♣ UNMAIMED, adj. Qui n'est pas estropié, ou mutilé.
 To UNMAN, v. act. (to geld.) Châtrer.
 * To unman, (or soften.) Efféminer, rendre mou.
 * To unman, (or degrade.) Dégrader, ravalier.
 * To unman, (to divest of humanity.) Ôter l'humanité.
 ♣ To unman a ship. Désarmer un vaisseau.
 UNMANAGEABLE, adj. (hard to be managed, in a proper and figurative sense.) Qu'on a peine à manier, qu'on manie avec peine, difficile à manier, au propre & au figuré.
 A great unmanageable book. Un livre qu'on a peine de manier.
 * An unmanageable person. Une personne qu'on a peine à manier ou à gouverner.
 * An unmanageable affair. Une affaire difficile à manier, à ménager, ou à conduire.
 ♣ UNMANAGED, adj. Indompté; sans éducation.
 UNMANLY or UNMANLIKE, adj. Indigne d'un homme efféminé.
 UNMANNED, adj. (from to unman.) Dégradé, désarmé, V. to Unman.
 UNMANNERLINESS, subst. Incivilité, grossièreté.
 UNMANNERLY, adj. Incivil, qui n'est pas civil, qui n'est pas poli, grossier.
 Unmannerly, adv. Incivilement.
 UNMANURED, adj. Qui n'est pas cultivé, inculte.
 To UNMARRY, verb. act. Démarier, dissoudre le mariage.
 Unmarried, adj. Démarié.
 ♣ Unmarry'd, (or single.) Qui n'est pas marié, qui vit dans le célibat.
 To UNMASK, verb. act. Démasquer, ôter ou lever le masque.
 Unmasked, adj. Démasqué, ou bien sans être masqué, ou sans masque.
 ♣ UNMASTERABLE, adj. (unconquerable.) Indomptable.
 UNMASTERED, adj. Dont on n'a pu venir à bout, indompté.
 D. To UNMAT, verb. act. Dénatter.
 Unmatted, adj. Dénatté.
 To UNMATCH, verb. act. Déparier, &c. V. to Match.
 ♣ UNMATCHABLE, adj. Sans exemple.
 UNMATCHED, adj. (not matched.) Déparié, ou dépareillé.
 ♣ Unmatched, (or matchless.) Sans pareil, qui n'a point de pareil, ou d'égal.
 Unmatched in fight. Qui n'a point d'égal dans les combats.
 Unmatched, (or unmarried.) Qui n'est pas marié.
 UNMEANING, adj. Ex. Unmeaning

U N M U N N

words. Mots qui n'ont point de sens, galimatias.
 UNMEASURABLE, adj. Qui ne se peut mesurer, immense, qui est d'une grandeur démesurée, excessif, qui n'a point de bornes.
 UNMEASURABLENESS, s. Immensité.
 UNMEASURABLY, adv. Démesurément, sans mesure, excessivement.
 UNMEASURED, adj. Qui n'est pas mesuré, immense.
 ♣ UNMEDITATED, adj. Qui n'est pas prémédité.
 UNMEET, adj. Qui n'est pas à propos, qui n'est pas convenable, qui ne convient pas.
 ♣ UNMELTED, adj. Qui n'est point fondu.
 ♣ UNMENTIONED, adj. Qui n'est point nommé.
 UNMERCIFUL, adj. (cruel.) Impitoyable, sans pitié, qui n'a point de pitié, cruel, barbare, inhumain.
 UNMERCIFULLY, adv. Impitoyablement, sans miséricorde, cruellement.
 ♣ Unmercifully, (or excessively.) Cruellement, excessivement.
 It is unmercifully cold. Il fait cruellement froid.
 UNMERCIFULNESS, s. Cruauté, inhumanité.
 ♣ UNMERITED, adj. Qu'on n'a pas mérité.
 ♣ UNMILKED, adj. Qui n'est pas traité.
 UNMINDED, adj. Négligé, dont on ne se soucie point, dont on ne se met point en peine.
 UNMINDFUL, adj. Négligent, oublieux, qui néglige, qui oublie.
 He is very unmindful of me. Il m'oublie tout-à-fait, il me néglige extrêmement.
 D. UNMINDFULNESS, s. Négligence.
 UNMINGLED, adj. Simple, qui n'est pas composé, ou mêlé.
 ♣ UNMIXED or UNMIXT, adj. Pur, qui n'est point mêlé.
 ♣ UNMOIST or UNMOISTENED, adj. Qui n'est pas moite.
 UNMOLESTED, adj. Qui n'est pas molesté, vexé, ou inquiété, sans être molesté, vexé ou inquiété.
 To UNMOOR a ship, verb. act. (a seaterm.) Démarer un vaisseau, couper les amares, en terme de mer.
 Unmoored, adj. Démaré, qui a levé ou coupé ses amares.
 ♣ UNMORTGAGED, adj. Qui n'est point hypothéqué.
 ♣ UNMORTIFIED, adj. Immortifié.
 UNMOVEABLE, adj. Ferme, inébranlable.
 UNMOVEABLENESS, s. Fermeté.
 D. UNMOVEABLY, adv. D'une manière ferme, ou inébranlable.
 UNMOVED, adj. Immobile.
 * Unmoved, (or not affected.) Qui n'est point touché.
 ♣ UNMOVING, adj. Peu touchant.
 ♣ UNMOURNED, adj. Qui n'est pas pleuré.
 To UNMUFFLE, verb. act. Découvrir le visage ou la face.
 ♣ UNMUSICAL, adj. Discordant.
 To UNNAIL, verb. act. Déclouer.
 Unnailed, adj. Décloué.
 UNNATURAL, adj. (preternatural, against nature.) Qui est contre nature, ou qui n'est pas conforme à la nature, qui n'est pas naturel; forcé, outré.

U N N U N P 669

♣ Unnatural, (void of natural affection.) Dénaturé, qui manque d'affection & de tendresse naturelle.
 UNNATURALLY, adv. (against nature.) Contre nature, ou contre les règles de la nature.
 ♣ Unnaturally, (without natural affection.) En dénaturé, d'une manière dénaturée.
 UNNATURALNESS, subst. Humeur dénaturée.
 UNNAVIGABLE, adj. Qui n'est pas navigable.
 UNNECESSARILY, adj. Sans aucune nécessité, inutilement.
 UNNECESSARY, adj. Qui n'est pas nécessaire.
 ♣ UNNEIGHBOURLY, adj. Qui n'est point d'ami, désobligeant.
 ♣ To UNNERVE, v. a. Enerver, affaiblir.
 UNNOBLE, V. Ignoble.
 ♣ UNNOTED, adj. Qui n'est point regardé, inconnu, sans considération.
 UNNUMBERED, adj. Qui n'est pas nommé, innombrable.
 UNOBEDIENT, V. Disobedient.
 ♣ UNOBNOXIOUS, adj. Qui n'est point exposé.
 ♣ UNOBSERVABLE, adj. Imperceptible.
 ♣ UNOBSERVANT or UNOBSERVING, adj. Peu attentif, négligent.
 ♣ UNOBSERVED, adj. Qui n'est point aperçu.
 ♣ UNOBTSTRUCTED, adj. Qui n'est pas empêché.
 ♣ UNOBVIOUS, adj. Rare, peu sensible.
 UNOCCUPIED, adj. Ex. Land unoccupied. Terre en friche, qui n'est pas cultivée, qu'on ne fait pas valoir.
 UNOFFENDING, adj. Qui ne choque personne, innocent.
 ♣ UNOPENING, adj. Qui ne s'ouvre point.
 ♣ UNOPERATIVE, adj. Inefficace.
 ♣ UNOPPOSED, adj. Sans opposition.
 UNORDERLY, V. Disorderly.
 UNORDINARY, V. Uncommon.
 UNORGANIZED, adj. Qui n'est pas organisé.
 ♣ UNORIGINAL or UNORIGINATED, adj. Éternel, sans origine.
 ♣ UNORTHODOX, adj. Hétérodoxe, hérétique.
 ♣ UNOWNED, adj. Qui n'est pas reconnu.
 To UNPACK, verb. act. Déplier, dépaqueter, défaire un paquet.
 UNPAID, adj. Qui n'est pas payé, à payer.
 I am unpaid to this day. Je ne suis pas encore payé.
 ♣ UNPAINED, adj. Qui ne souffre point.
 ♣ UNPAINFUL, adj. Facile, supportable.
 ♣ UNPALATABLE, adj. Dégoûtant.
 UNPARALLELED, adj. Incomparable, sans pareil, sans exemple, qui n'a point de pareil, ou d'exemple.
 UNPARDONABLE, adj. Impardonable, irrémissible, qui n'est point pardonnable.
 ♣ UNPARDONABLY, adv. D'une manière impardonnable.
 ♣ UNPARDONED, adj. Qui n'est point pardonné.
 ♣ UNPARDONING, adj. Implacable, cruel.
 UNPARLIAMENTARINESS, subst. of a

proceeding. *Procédé contre les regles, ou contre les formes qu'on observe dans le Parlement.*

UNPARLIAMENTARY, adj. Qui n'est pas selon les regles, ou les formes parlementaires, ou du Parlement.

UNPARTED, adj. Qui n'est pas séparé ou divisé.

✚ UNPARTIAL, &c. V. Impartial, &c.

UNPASSABLE, adj. Impraticable.
Ex. The great rains have rendered the roads unpassable. Les grosses pluies ont rendu les chemins impraticables.

UNPASSIONATE, or UNPASSIONATED, adj. Sans passion, tranquille.

The unpassionate evenness of the true philosophical spirit. L'égalité tranquille du véritable esprit philosophique.

✚ UNPASSIONATELY, adverb. Sans passion.

To UNPAVE, verb. act. Dépaver.

Unpaved, adj. Dépavé.

✚ UNPAWNED, adj. Qui n'est point engagé.

UNPEACEABLE, adj. Qui n'est point paisible ou tranquille, turbulent.

UNPEACEABLY, adj. Dans le trouble, dans le désordre.

To UNPEG, verb. act. Oter la cheville.

Unpegged, adj. Dont on a ôté la cheville.

✚ UNPENSIONED, adj. Sans pension.

To UNPEOPLE, verb. act. Dépeupler.

Unpeopled, adj. Dépeuplé.

UNPERCEIVABLE, adj. Imperceptible, dont on ne peut s'apercevoir.

UNPERCEIVABLY, adv. Imperceptiblement, d'une manière imperceptible.

UNPERCEIVED, adj. Dont on ne s'aperçoit pas.

UNPERFECT, &c. V. Imperfect, &c.

UNPERFORMED, adj. Qu'on n'a pas fait ou exécuté, dont on ne s'est pas acquitté, qu'on a négligé.

UNPERISHABLE, adj. Incorruptible, non-périssable.

✚ UNPERPLEXED, adj. Simple, qui n'est point embarrassé.

UNPHILOSOPHICAL, adj. Qui n'est pas philosophique, ou selon la philosophie, contraire à la raison.

UNPHILOSOPHICALLY, adv. Contre les regles de la philosophie, de la bonne logique, ou du raisonnement.

✚ To UNPHILOSOPHIZE, verb. act. Dégrader du caractère de philosophe.

✚ UNPIERCED, adj. Qui n'est point pénétré ou percé.

✚ UNPILLARED, adj. Sans colonnes.

To UNPIN, verb. act. Défaire, détrousser.

Ex. To unpin a gown. Détrousser une robe.

Unpinned, adj. Défait, détroussé.

UNPITIED, adj. Dont on ne prend point de pitié, qui n'est point plaint ou regretté.

✚ UNPITIFULLY, adv. Impitoyablement.

✚ UNPITYING, adj. Impitoyable.

✚ UNPLACED, adj. Sans place.

To UNPLAIT, verb. act. Déplisser.

Unplaited, adj. Déplissé.

✚ UNPLANTED, adj. Sans être planté.

✚ UNPLAUSIBLE, adj. Peu vraisemblable ou plausible.

UNPLEASANT, adj. Déplaisant, mal plaisant, désagréable, qui déplaît, qui ne plaît point, fâcheux.

UNPLEASANTLY, adv. Désagréablement, d'une manière déplaisante ou désagréable.

✚ He lookd very unpleasantly upon

me. Il m'a regardé de fort mauvais œil.

UNPLEASANTNESS, subst. Qualité déplaisante ou désagréable, désagrément.

UNPLEASING, V. Unpleasant.

UNPLIANT, adject. Inflexible, qu'on ne peut fléchir.

UNPLIANTNESS, s. Inflexibilité.

UNPLOWED, adj. Qui n'est point labouré ou cultivé, qui est en friche, inculte.

UNPOLISHED, adj. Raboteux, qui n'est pas uni ou poli dans le propre.

✚ Unpolished gold. Or mat.

* A rude unpolished person. Une personne grossière, ou qui n'est pas polie.

UNPOLITE, adj. Impoli, grossier.

UNPOLITENESS, s. Impolitesse, grossièreté.

UNPOLLUTED, adj. Qui n'est pas souillé.

✚ UNPOPULAR, adj. Qui n'est pas populaire.

✚ UNPOSSESSED, adject. Qui n'est pas obtenu.

UNPRACTICABLE, V. Impracticable.

UNPRACTISED, adj. (not practised or used.) Qui n'est pas pratiqué, dont on ne fait pas d'usage, qui n'est point mis en usage, ou réduit en pratique.

✚ Unpractised, (or unskilled.) Qui n'est point versé ou expérimenté.

✚ UNPRAISED, adj. Qui n'est pas loué.

✚ UNPRECARIOUS, adj. Indépendant.

✚ UNPRECEDENTED, adj. Qui est sans exemple.

UNPREFERRED, adj. Qui n'est pas préféré, ou qui n'est pas avancé. V. to Prefer.

UNPREGNANT, adj. Stérile.

UNPREMEDITATED, adj. Qui n'est point prémédité, sans être prémédité, sans préméditation, que l'on fait sur le champ.

UNPREPARED, adj. Qui n'est point préparé, sans être préparé.

UNPREPAREDNESS, subst. L'état d'une personne qui n'est point préparée.

UNPREPOSSESSED, adj. Sans préjugés.

UNPRESSED, adj. Qui n'a pas été pressé ou pressuré.

✚ Unpressed wine. Vin de la première goutte.

✚ UNPRETENDING, adj. Modeste, sans prétentions.

✚ UNPRINCELY, adject. Indigne d'un Prince.

✚ UNPRINTED, adj. Qui n'est point imprimé.

UNPRISABLE, adj. (or unvaluable.) Inestimable, qu'on ne peut assez estimer.

UNPROFITABLE, adj. (vain or useless.) Inutile, qui ne sert à rien, qui n'est d'aucune utilité, vain.

✚ Unprofitable, (of no profit.) Qui n'est point profitable, ou avantageux, où il y a peu de chose à gagner, ou de profit à faire.

UNPROFITABLENESS, s. Inutilité.

UNPROFITABLY, adv. Inutilement, en vain, sans aucun avantage.

UNPROMISING, adj. Qui n'a pas belle apparence, qui ne promet rien de bon.

UNPRONOUNCED, adj. Muet, qui ne se prononce pas.

Ex. A vowel unpronounced. Une voyelle muette, ou qui ne se prononce pas.

UNPROPER, V. Improper.

✚ UNPROFITIOUS, adj. Sinistre.

UNPROPORTIONED, adj. Qui n'est point proportionné.

UNPROSPEROUS, adj. Malheureux, qui ne prospère pas.

UNPROSPEROUSLY, adv. Malheureusement.

✚ UNPROTECTED, adj. Qui n'est point protégé.

UNPROVED, adj. Qui n'est pas prouvé ou qui n'est pas éprouvé. V. Proved.

UNPROVIDED, adj. (of a thing.) Dépourvu de quelque chose.

To take one unprovided. Prendre quelqu'un au dépourvu, le surprendre.

D. UNPROVIDENT, adj. Imprudent, qui n'est point prévoyant, qui n'a point de prévoyance, sans prévoyance.

D. UNPROVIDENTLY, adv. Imprudemment, sans prévoyance.

UNPROVOKED, adj. Sans être provoqué, sans aucune provocation.

UNPRUNED, adj. Qui n'est pas taillé ou émondé.

✚ UNPUBLISHED, adj. Qui n'est pas publié ou public, secret.

UNPUNISHED, adj. Impuni.

✚ Shall he cause those troubles and go unpunished? Fera-t-il ces désordres impunément?

✚ He shall not go long unpunished. Il ne le portera pas loin.

UNQUALIFIED, adj. Qui n'est pas propre ou capable, qui n'a pas les qualités requises.

✚ To UNQUALIFY, v. act. Rendre incapable.

UNQUENCHABLE, adj. Qui ne s'éteint point.

UNQUENCHED, adj. Qui n'est pas éteint ou sans être éteint.

UNQUESTIONABLE, adj. Indubitable, incontestable, dont on ne doit pas douter.

✚ A man of unquestionable reputation. Un homme d'une réputation sans reproche.

UNQUESTIONABLY, adv. Indubitablement, sans doute.

'Tis unquestionably true. La chose est incontestable ou indubitable.

UNQUESTIONED, adj. (undoubted.) Indubitable, dont on ne doute point, reconnu de tout le monde.

A man of unquestioned probity. Un homme d'une probité reconnue.

✚ UNQUICKENED, adj. Qui n'est point animé ou vivifié.

UNQUIET, adj. (not quiet, uneasy.) Inquiet, incommode.

To have an unquiet mind. Avoir l'esprit inquiet.

An unquiet child. Un enfant inquiet ou incommode, qui ne fait que pleurer, qui n'est jamais content.

UNQUIETLY, adv. D'une manière inquiète, avec inquiétude.

To sleep unquietly. Dormir d'un sommeil inquiet.

UNQUIETNESS, s. (or restlessness.) Inquiétude.

✚ UNRACKED, adj. Qui n'est point soutiré.

✚ UNRAMSONED, adj. Qui n'est point racheté.

UNRATED, adj. Ex. Unrated goods, (not mentioned in the book of rates.) Marchandises qui ne sont pas spécifiées dans le tarif.

To UNRAVEL, v. act. Effiler, défaire un tissu fil à fil.

To unravel linen. Effiler de la toile.

* To unravel a difficult matter, (to clear it.) * Défricher une matière difficile, l'éclaircir, la débrouiller, la démêler.

* To unravel the whole intrigue of a

play. *Dénouer l'intrigue de la comédie.*
 To unravel, verb. neut. *S'effiler, se défaire.*
 Unravelling, adj. *Effilé, &c. V. to Unravel.*
 UNRAVELLING, *f. L'action d'effiler, &c. V. to Unravel.*
 * He takes a pleasure in unravelling almost all the principles both in religion and reason. *Il prend plaisir à détruire la plupart des principes de la religion & de la raison.*
 * The unravelling of the plot of a play. *Le dénouement de l'intrigue d'une comédie.*
 † UNREACHED, adj. *Qui n'est pas atteint.*
 † UNREAD, adj. *Peu lettré.*
 UNREADINESS, *f. L'état d'une chose ou d'une personne qui n'est pas prête.*
 UNREADY, adj. (not ready.) *Qui n'est pas prêt, qui n'est pas porté à.*
 † Unready, (not drest.) *Qui n'est pas habillé.*
 † An unready horse. *Un cheval rétif.*
 † Unready, (ungain.) *Mal-adroit.*
 † UNREAL, adj. *Qui n'a point de substance.*
 UNREASONABLE, adj. *Déraisonnable, sans raison, qui n'a pas de raison.*
 † Unreasonable, (unjust.) *Déraisonnable, injuste.*
 UNREASONABLENESS, *f. (or folly.)* *Peu de raison, folie.*
 † Unreasonableness (or injustice.) *Injustice.*
 UNREASONABLY, adv. (without reason.) *D'une manière déraisonnable, déraisonnablement, sans raison.*
 † Unreasonably, (injustly.) *Déraisonnablement, injustement.*
 † Unreasonably, (excessively.) *Trop, excessivement.*
 UNREBUKEABLE, adj. *Irrépréhensible.*
 UNREBUKED, adj. *Qui n'a point été repris, censuré, blâmé ou réprimandé, sans être repris, censuré, blâmé ou réprimandé.*
 D. UNRECALLABLE, adj. *Irrévocable.*
 UNRECLAIMED, adj. *Qui n'est point réduit ou rangé à son devoir, qui n'est point mis à la raison.*
 UNRECONCILABLE, adj. *Irréconciliable.*
 UNRECONCILED, adj. *Qui n'est pas réconcilié.*
 † UNRECORDED, adj. *Qui n'est point célébré, enseveli dans l'oubli.*
 UNRECOVERED, adj. *Qu'on n'a pas recouvré.*
 † UNRECOUNTED, adj. *Passé sous silence.*
 UNREDEEMED, adj. *Qu'on n'a pas racheté.*
 UNREDUCED, adj. *Qui n'est pas réduit.*
 UNREFORMABLE, adj. *Qu'on ne sauroit réformer, incorrigible.*
 UNREFORMED, adj. *Qui n'est pas réformé.*
 † UNREFRACTED, adj. *Qui ne souffre pas de réfraction.*
 † UNREFRESHED, adj. *Qui n'est pas rafraîchi.*
 UNREFUNDING, adj. *Qui ne rend jamais, qui tient, qui garde bien ce qu'il a pris.*
 UNREGARDED, adj. (disregarded or slighted.) *Négligé, méprisé.*
 UNREGARDFUL, *V. Unmindful.*
 UNRELENTING, adj. *Inflexible, inexo-*

nable, qui ne se laisse pas toucher ou fléchir.
 An unrelenting heart. *Un cœur inflexible.*
 † Unrelenting grief. *Affliction ou douleur qui ne donne point de relâche.*
 † UNRELIEVABLE, adj. *Qu'on ne peut secourir.*
 UNRELIEVED, adj. *Qui n'est pas secouru.*
 † UNREMARKABLE, adj. *Qui n'est point remarquable.*
 UNREMEDIAL, *V. Irremediable.*
 UNREMITTED, adj. (not pardoned.) *Qui n'est pas pardonné.*
 † Unremitted, (incessant.) *Continuel.*
 † UNREMOVABLE, adj. *Qu'on ne peut déplacer.*
 † UNREMOVABLY, adv. *Fermement, sans pouvoir être déplacé.*
 UNREMOVED, adj. *Qui n'est pas déplacé.*
 UNREPAIRED, adj. *Sans réparations, sans faire aucunes réparations, qui n'est point réparé.*
 D. UNREPEALABLE, adj. *Qu'on ne peut pas abolir ou abroger, perpétuel, irrévocable.*
 Ex. An unrepealable law. *Une loi qu'on ne peut pas abolir ou abroger, une loi perpétuelle ou irrévocable.*
 UNREPEALED, adj. *Qui n'est point aboli, abrogé ou révoqué, qui est encore en force ou en vigueur.*
 † UNREPENTED, adj. *Dont on ne s'est point repenti.*
 † UNREPENTING, adj. *Qui ne se repent point.*
 † UNREPINING, adj. *Qui ne se plaint pas.*
 † UNREPLENISHED, adj. *Qui n'est pas rempli.*
 † UNREPRIEVABLE, adj. *Qui n'a point de répit.*
 UNREPROACHABLY, adv. *D'une manière irréprochable.*
 † UNREPROACHED, adj. *Irréprochable, sans reproche.*
 UNREPROVEABLE, adj. *Irrépréhensible.*
 UNREPROVED, adj. *Qu'on n'a point repris.*
 † UNREPUGNANT, adj. *Qui n'est point contraire.*
 † UNREPUTABLE, adj. *De mauvaise réputation.*
 † UNREQUITABLE, adj. *Qu'on ne peut pas réparer.*
 UNREQUITED, adj. *Qui n'est point récompensé, sans être récompensé, sans récompense.*
 D. UNRESEMBLING, adj. *Dissemblable, qui ne ressemble pas.*
 † UNRESENTED, adj. *Qui n'excite point de ressentiment.*
 UNRESERVED, adj. (frank, open.) *Ouvert, franc, sans réserve.*
 UNRESERVEDLY, adv. *Franchement, ouvertement, avec franchise, à cœur ouvert.*
 UNRESERVEDNESS, *subst. Franchise, ouverture de cœur.*
 UNRESISTED, adj. *A qui ou à quoi l'on ne résiste pas, à qui tout cède.*
 † UNRESISTING, adj. *Qui ne résiste point.*
 † UNRESOLVABLE, adj. *Insoluble.*
 † UNRESOLVED, adj. *Indécis, irresolu, qu'on n'a point résolu.*
 D. UNRESPECTFUL, adj. *Qui manque de respect, incivil, irrévérent.*
 D. UNRESPECTFULLY, adv. *D'une manière peu respectueuse, incivilement, avec irrévérence.*

D. UNRESPECTFULNESS, *f. Manque de respect, incivilité, irrévérence.*
 UNREST, *f. (or disquietness.)* *Inquiétude.*
 UNRESTORED, adj. *Qu'on n'a point rendu.*
 UNRESTRAINED, adj. *Qui n'est point limité, illimité, libre.*
 † UNRETRACTED, adj. *Qu'on n'a point rétracté.*
 UNREVEALED, adj. *Qui n'a pas été révélé.*
 UNREVENGED, adj. *Dont on ne s'est point vengé, sans être vengé ou sans se venger.*
 UNREVERENT, &c. *V. Irreverent, &c.*
 † UNREVERSED, adj. *Qu'on n'a point révoqué.*
 † UNREWARDED, adj. *Sans récompense.*
 To UNRIDDLE, *v. act. Expliquer, développer, découvrir, débrouiller quelque chose de difficile.*
 Unriddled, adj. *Expliqué, découvert, débrouillé.*
 To UNRIG, *v. act. (a sea-term.)* *Défuner, terme de navigation.*
 Ex. To unrig a mast. *Défuner un mât, lui ôter son cordage ou sa manœuvre.*
 * † To unrig a woman, (to take off or away her cloaths.) *Dépouiller une femme, lui ôter ses habits.*
 Unrigged, adj. *Défuné, &c. V. to Unrig.*
 UNRIGTHEOUS, adj. *Inique, injuste.*
 UNRIGHTEOUSLY, adv. *Iniquement, injustement.*
 UNRIGHTEOUSNESS, *subst. Injustice, iniquité.*
 To UNRING, *v. act. Ex. To unring a mare.* *Déboucler une cavale.*
 To UNRIP, *v. act. Découdre.*
 To unrip, verb. neut. *Se découdre.*
 UNRIPE or UNRIPENED, adj. *Qui n'est pas mûr, vert.*
 UNRIPENESS, *f. L'état d'une chose qui n'est pas encore mûre.*
 UNRIPPED, adj. *Déconfus.*
 UNRIPPING, *f. L'action de découdre.*
 UNRIVALLED, adj. *Qui n'a point de rival, incomparable.*
 To UNROL, *v. act. Dérouler, déplier ce qui est roulé.*
 Unrolled, adj. *Déroulé.*
 To UNROOST, *v. act. (a bird.)* *Dénicher un oiseau, le faire sortir de son nid.*
 Unroosted, adj. *Qui est déniché ou chassé de son nid.*
 To UNROOT, *v. act. Déraciner.*
 Unrooted, adj. *Déraciné.*
 UNRUFFLED, adj. *Qui n'est point troublé, calme, tranquille.*
 UNRULINESS, *subst. Humeur revêche, perverse ou indomptable, emportement, fougue.*
 UNRULY, adj. *Méchant, mutin, revêche, indomptable, déréglé, effréné, furieux.*
 An unruly boy. *Un méchant garçon, un garçon indomptable, un mutin.*
 An unruly passion. *Une passion indomptable, déréglée, effrénée.*
 An unruly horse. *Un cheval indomptable ou fougueux.*
 To UNSADDLE, *v. act. Desseller, ôter la selle.*
 Unsaddled, adj. *Dessellé.*
 UNSAFE, adj. *Dangereux, qui n'est pas sûr, où il y a du danger.*
 UNSAFELY, adv. *Dangereusement, avec danger.*

UNSAID, adj. Qu'on n'a pas dit, dont on ne s'est pas dédit.
UNSALTED, adj. Qui n'est point salé ou dessalé.
UNALUTED, adj. Qui n'a pas été salué, sans être salué.
UNSANCTIFIED, adj. Qui n'est pas sanctifié.
UNSATIABLE, &c. V. Infatiable, &c.
UNSATISFACTORINESS, f. Peu de satisfaction.
UNSATISFACTORY, adj. Imparfait, qui ne satisfait point, en parlant d'une réponse, d'un récit, &c.
UNSATISFIED, adj. Qui n'est pas content, qui n'est pas satisfait.
UNSATISFYING, adj. Peu satisfaisant.
UNSAVOURINESS, f. Insipidité, goût fade.
UNSAVOURY, adj. (or tasteless.) Fade, insipide.
To UNSAY, v. aët. (to recant.) Se dédire, se rétracter, chanter la palinodie.
 To unsay a thing. Se dédire d'une chose.
 I'll make him unsay. Je lui ferai rentrer les paroles dans la bouche, je l'en ferai dédire.
 To say and unsay. Avoir le dit & le dédit.
UNSCALY, adj. Sans écailles.
UNSCHOLASTICK, adj. Sans lettres.
UNSCHOOLED, adj. Ignorant.
UNSCREENED, adj. Sans défense.
UNSCRIPTURAL, adj. (not prescribed in the holy scripture.) Qui n'est point fondé ou qui n'a point de fondement dans l'écriture.
To UNSCREW, v. aët. Défaire la vis.
To UNSEAL, v. aët. Décacheter, ouvrir, ôter ou lever le cachet ou le scellé.
 Unsealed, adj. Décacheté, ouvert, &c.
 V. to Unseal.
To UNSEAM, v. aët. Découdre.
UNSEARCHABLE, adj. Inscrutable, impénétrable, qu'on ne peut sonder ou comprendre, inconcevable, incompréhensible.
UNSEARCHABLENESS, subst. Qualité incompréhensible, inscrutable ou impénétrable.
UNSEASONABLE, adj. Hors de saison, qui n'est pas de saison, qui est à contre-temps ou mal à propos, indu.
 Unseasonable weather. Un temps qui n'est point de saison.
 To keep unseasonable hours. Se retirer à des heures indues.
UNSEASONABLENESS, f. L'état d'une chose qui est hors de saison ou à contre-temps ou mal à propos.
UNSEASONABLY, adv. Hors de saison, à contre-temps.
UNSEASONED, adj. Qui n'est pas assaisonné. V. Unseasonable.
UNSECURE, adj. Qui n'est pas sûr, qui est en danger, qui court risque.
UNSEEMLINESS, f. Indécence.
UNSEEMLY, adj. Indécent, mal-séant, méseant, mal-honnête.
UNSEEN, adj. Invisible, qu'on ne voit pas, qu'on n'a pas vu ou sans être vu.
UNSELFISH, adj. Désintéressé.
UNSENT for, adj. Qu'on n'a pas envoyé querir, sans être mandé.
UNSEPARABLE. V. Inseparable.
UNSEPARATED, adj. Qui n'est pas séparé.
UNSERVICEABLE, adj. (of no use.) Inutile, qui ne sert à rien, qui n'est bon à rien.

UNSERVICEABLY, adv. Inutilement.
UNSERVILE, adj. Qui n'est pas servile, qui n'a rien de servile.
UNSET, adj. Sans être planté, qui est venu de lui-même.
To UNSETTLE, v. aët. Déranger, rendre incertain.
 Ex. His wants or necessities obliged him to impair the fortunes of private persons, and to unsettle his whole Kingdom. Ses besoins l'obligeoient d'altérer les fortunes des particuliers, & de déranger tout son Royaume.
UNSETTLED, adj. (not settled, as a liquor.) Qui n'est pas rassis ou reposé, en parlant des liqueurs.
 † Unsettled, (unconstant, fickle.) * Qui n'est pas rassis, inconstant, volage.
 ‡ Unsettled, (that has no settlement in the world.) Qui n'est pas établi, qui n'a point d'établissement.
UNSETTLEDNESS, f. État de ce qui n'est point rassis, inconstant, &c.
UNSEVERED, adj. Qui n'est pas séparé.
To UNSEW, &c. V. to Unsew, &c.
To UNSHACKLE, v. aët. Déchaîner, ôter les chaînes.
 Unshackled, adj. Déchaîné.
UNSHADOWED, adj. Découvert, qui n'est point ombragé.
UNSHAKEN, adj. (not shaken or moved.) Qui n'est point ébranlé ou ému.
 ‡ Unshaken, (not to be shaken from.) Inébranlable, ferme.
 A man of an unshaken fidelity. Un homme dont la fidélité est inébranlable.
UNSHAMED, adj. Qui n'est point honteux.
UNSHAPEN, adj. Difforme, qui n'est pas bien fait, dont la taille est mal-faite.
UNSHAVED or unshaven, adj. Qui n'est pas rasé.
To UNSHEATH, v. aët. Dégainer, tirer du fourreau.
 To unsheath one's sword. Tirer l'épée.
 Unsheathed, adj. Dégainé, tiré.
UNSHED, adj. Qui n'est pas versé.
UNSHELTERED, adj. Exposé, sans soutien.
To UNSHIP, v. aët. (land.) Débarquer.
UNSHOCKED, adj. Qui n'est pas choqué.
UNSHOD, adj. (as a horse.) Déferré ou qui n'est pas ferré.
To UNSHOE, v. aët. a horse. Déferrer un cheval, lui ôter les fers des pieds.
UNSHOEING, f. L'action de déferrer.
UNSHOOK, adj. (not shaken.) Qui n'est pas ébranlé.
UNSHORN, adj. Qui n'est pas tondu.
 Unshorn velvet. Velours à poil.
UNSHUT, adj. Ouvert, qui n'est pas fermé.
UNSIGHTLY, adj. (unpleasant to the sight.) Désagréable à la vue, qui fait un mauvais effet.
UNSINCERE, adj. Qui n'est pas sincère, Dissimulé.
UNSINCERITY, f. Dissimulation.
UNSINEW, verb. aët. Énerver.
UNSINGED, adj. Qui n'est pas brûlé.
UNSINNING, adj. (or perfect.) Parfait, exempt de péché.
UNSKILFUL or UNSKILLED, adj. Qui ne s'entend pas ou qui n'entend pas, qui n'est pas versé, ignorant, inexpérimenté, inhabile.
 ‡ It was done by an unskilful hand. Cela a été fait par quelque mal-adroit.

UNSKILFULLY, adv. Mal, avec ignorance, en ignorant.
UNSKILFULNESS, f. Ignorance, manque d'habileté.
UNSLAIN, adj. Qui n'est pas tué; en vie.
UNSLAKED, adj. Ex. Unslaked lime. Chaux qui n'est pas éteinte, amortie, délayée ou détrempée.
UNSLEEPING, adj. Qui veille toujours.
UNSOCIABLE, adj. Insociable, qui n'est pas sociable, impraticable.
UNSOCIABLENESS, subst. Humeur insociable.
UNSOCIABLY, adv. D'une manière insociable.
UNSOILED, adj. Qui n'est pas sali, net, propre.
UNSOLD, adj. Qui n'est pas vendu.
To UNSOLDER, v. aët. Dessouder, ôter la soudure.
 Unsoldered, adj. Dessoudé.
UNSOLDERING, f. L'action de dessouder.
UNSOLDIERLIKE, adj. Qui n'est pas militaire, contraire à la discipline militaire.
To UNSOLE, v. aët. Dessoler.
 Ex. To unsole a horse. Dessoler un cheval, lui arracher la sole du pied.
 ‡ To unsole a shoe. Ôter la semelle d'un soulier.
 Unsoled, adj. Dessolé.
UNSOLID, adj. Qui n'est pas solide.
UNSOLICITED, adj. Qu'on n'a pas sollicité, sans être sollicité.
UNSOLICITOUS, adj. Qui ne se met point en peine, qui ne s'embarrasse pas, tranquille.
UNSOLVED, adj. Qui n'est pas résolu.
UNSOPHISTICATED, adj. Qui n'est point falsifié.
UNSOUGHT, adj. Qu'on n'a pas recherché.
UNSOUND, adv. (unhealthy.) Qui n'est pas sain, qui n'a pas de santé, qui a du mal.
 ‡ Unsound, (corrupt, rotten.) Corrompu, gâté, vicié; faux, méchant.
 Unsound wood. Bois vicié ou gâté.
UNSOUNDNESS, f. (the being corrupt or rotten.) Qualité de ce qui est gâté ou corrompu; erreur, faiblesse, corruption.
UNSOURED, adj. Qui n'est pas aigri.
To UNSOW, v. aët. Découdre.
UNSOWN, adj. Qui n'est pas semé.
UNSPARED, adj. Qui n'est pas épargné.
UNSPEAKABLE, adj. Inexprimable, qui ne se peut exprimer, ineffable, inénarrable.
UNSPEAKABLY, adv. D'une manière qui ne se peut exprimer, d'une manière ineffable ou inénarrable.
UNSPENT, adj. Qui n'est pas dépensé, employé ou consumé.
To UNSPHERE, v. aët. Tirer de sa sphere.
UNSPIED, adj. Qui n'est pas aperçu.
UNSPILT, adj. Qui n'est pas répandu.
UNSPIRITED, adj. Découragé, froid.
UNSPOTTED, adj. Pur, sans tache: il ne se dit guère que dans le figuré.
 To keep one's self unspotted from the world. Se conserver sans tache parmi la corruption du siècle.
UNSTABILITY, f. (or rather instability.) Instabilité, inconstance.
UNSTABLE, adj. (not fast.) Inconstant, mal assuré.
UNSTAID, adj. Qui n'est point posé ou prudent; qui n'est point stable.
UNSTAINED,

U N S

UNSTAINED, adj. Sans tache, qui n'est pas taché.
 UNSTANCHED, adj. Qui n'est pas étanché.
 UNSTATUTABLE, adj. (contrary to the statute of an university.) Contraire aux statuts, irrégulier.
 UNSTATUTABLY, adv. Contre les statuts, irrégulièrement.
 UNSTAYED, adj. Volage, léger, inconsistant, qui n'est pas rassis.
 UNSTEADILY, adv. Légèrement, &c.
 UNSTEADINESS, subst. Légèreté, inconstance.
 UNSTEADY, adj. (not steady, fickle or uncertain.) Qui n'est pas ferme, léger, inconstant, foible, qui n'a point de fermeté.
 * An unsteady (or irregular) motion. Un mouvement irrégulier, qui n'est pas réglé.
 UNSTEEDFAST, adj. Qui n'est pas ferme, inconstant, changeant.
 * UNSTEEPED, adj. Qui n'est pas trempé.
 UNSTIRRED, adj. Qu'on n'a point remué.
 To UNSTITCH, v. act. Découdre.
 Unstitched, adj. Décousu.
 To UNSTOP, v. act. (or open.) Déboucher, ouvrir.
 Unstopped, adj. Débouché.
 UNSTOPPING, s. L'action de déboucher ou d'ouvrir.
 * UNSTRAINED, adj. (easy.) Naturel.
 * UNSTRENGTHENED, adj. Sans l'assistance de--.
 * To UNSTRING, v. act. Délier, relâcher, ôter les cordes.
 UNSTRUNG, adj. Qui n'a point de cordes, en parlant d'un instrument de musique.
 UNSTUFFED, adj. Qui n'est pas farci.
 UNSUBDUED, adj. Qui n'est pas vaincu, qui n'est pas dompté, subjugué ou assujéti.
 * UNSUBSTANTIAL, adj. Peu solide, imaginaire.
 UNSUCCESSFUL, adj. Qui n'a pas réussi, qui n'a pas eu un bon succès, malheureux.
 UNSUCCESSFULLY, adv. Sans succès, sans y réussir.
 UNSUCCESSFULNESS, subst. Malheur, mauvais succès.
 * UNSUCCESSIVE, adj. Qui n'est pas successif.
 UNSUFFERABLE, adj. Insupportable, intolérable.
 UNSUFFERABLY, adv. Insupportablement, d'une manière insupportable ou intolérable.
 UNSUFFICIENT, &c. V. Insufficient, &c.
 UNSUITABLE, adj. Qui n'est pas convenable, qui ne convient pas, qui ne répond ou qui ne s'accorde pas.
 UNSUITABLENESS, subst. L'état d'une chose qui n'est point convenable, incongruité.
 UNSULLIED, adj. Qui n'est point sali.
 * UNSUNG, adj. Qui n'est pas chanté ou célébré.
 UNSUPPLIED, adj. Dégarni, qui n'est pas secouru.
 UNSUPPORTABLE, V. Insupportable.
 UNSURE, adj. Incertain, qui n'est pas sûr.
 UNSURMOUNTABLE, adj. Insurmontable, invincible.
 * UNSUSCEPTIBLE, adj. Incapable, qui n'est pas susceptible.
 * UNSUSPECTED, adj. Imprévu; qui n'est pas soupçonné.

Tome II.

U N S U N T

* UNSUSPECTING, UNSUSPICIOUS, adj. Sans soupçonner, qui ne soupçonne point.
 * UNSUSTAINED, adj. Qui n'est pas soutenu.
 To UNSWATHE, verb. act. Démailloter.
 Ex. To unswathe a child. Démailloter un enfant, défaire des langes qui l'enveloppent.
 Unswathed, adj. Démaillotté.
 UNSWATHING, subst. L'action de démailloter.
 * UNSWAYABLE, adj. Inflexible.
 To UNSWEL, v. act. & neut. Désenfiler.
 UNSWOLLEN, adj. Désenflé.
 UNSWORN, adj. Qui n'a pas prêté serment.
 UNTAINTED, adj. (not tainted, sweet, as meat.) Qui n'est pas corrompu, qui ne sent point mauvais, en parlant de la viande.
 * Untainted, (or unspotted.) Sans tache, qui n'est point taché.
 UNTAKEN, adj. Qui n'est pas pris.
 Untaken notice of, adj. Qu'on n'a pas remarqué, à quoi on n'a pas fait attention.
 UNTAMEABLE, adj. Indomptable, dans le propre & dans le figuré.
 D. UNTAMEABLENESS, subst. Qualité indomptable.
 UNTAMED, adj. Indompté, qui n'est pas dompté.
 To UNTANGLE, verb. act. Débarrasser.
 Untangled, adj. Débarrassé.
 UNTASTED, adj. Qu'on n'a pas touché ou goûté.
 * UNTASTING, adj. Qui n'a point de goût.
 UNTAUGHT, adj. Qu'on n'a pas enseigné, sans avoir eu de maître.
 To UNTEACH, v. act. Faire oublier ou enseigner le contraire de ce qu'on avoit appris.
 UNTEACHABLE, adj. Qui ne veut point apprendre, indocile.
 To UNTEAM, verb. act. Dételer.
 Ex. To unteam horses or oxen. Dételer des chevaux ou des bœufs.
 Unteamed, adj. Déteulé.
 UNTEAMING, subst. L'action de dételer.
 UNTEMPERATE, &c. V. Intemperate, &c.
 * UNTEMPERED, adj. (as iron.) Qui n'est pas trempé.
 * UNTEMPTED, adj. Qui n'est pas tenté.
 UNTENABLE, adj. Qui n'est pas tenable, où l'on ne peut pas demeurer commodément.
 His new lodgings were made in a moment as untenable as the others. Ses nouveaux appartemens furent dans un moment aussi peu tenables que les autres.
 * UNTENANTED, adj. Sans tenancier.
 * UNTENDED, adj. Sans suite.
 UNTERRIFIED, adj. Qui n'est point effrayé, qui n'est point ému, intrépide, sur qui la crainte ne fait aucune impression.
 UNTHANKFUL, adj. Ingrat, qui n'est point reconnoissant.
 An unthankful man. Un ingrat.
 * This is an unthankful office. C'est un service ou un office sujet à des reproches, ou dont personne ne nous fait bon gré.
 UNTHANKFULLY, adv. En ingrat ou d'une manière ingrate.
 UNTHANKFULNESS, subst. Ingratitude.
 UNTHAWED, adj. (not thawed.) Qui n'est pas dégelé.

U N T

673

D. To UNTHICKEN, verb. act. Rendre moins épais, raréfier.
 To unthicken, verb. neut. Se raréfier, devenir moins dense ou moins épais.
 Unthickened, adj. Raréfié, rendu ou devenu moins épais.
 UNTHINKING, adj. Indiscret, qui n'a point de prévoyance, qui ne songe point à ce qu'il fait.
 An unthinking man. Un homme qui ne pense à rien, un homme sans souci.
 UNTHOUGHT of, adj. Inopiné, imprévu, à quoi l'on ne s'attendoit pas.
 To UNTHREAD a needle, v. act. Désenfiler une aiguille.
 * UNTHREATENED, adj. Qui n'est pas menacé.
 UNTHRIFT, s. Un prodigue, un débauché.
 UNTHRIFTILY, adverb. Prodigalement, avec prodigalité.
 UNTHRIFTINESS, subst. Prodigalité, dépense excessive.
 UNTHRIFTY, adj. Prodigue, qui dépense excessivement.
 An unthrifty man. Un prodigue.
 UNTHRIVING, adj. Qui ne profite pas, qui ne réussit pas, qui ne va pas bien. V. to Thrive.
 To UNTHRONE, v. act. Détrôner.
 Unthroned, adj. Détrôné.
 To UNTIE, verb. act. Détacher, délier, dénouer, défaire, abattre.
 To untie a knot. Défaire un nœud, le dénouer.
 To untie the curtains. Abattre les rideaux.
 Untied, adj. Détaché, dénoué, défait, abattu.
 * UNTIL, prépos. Jusqu'à, jusqu'à ce que-- V. Till.
 To UNTILE, v. act. a house. Découvrir une maison, en ôter la couverture.
 Untiled, adj. Découvert.
 UNTILING, s. L'action de découvrir.
 UNTILLED, adj. Qui n'est pas cultivé, inculte.
 D. UNTIMED, adj. Fait à contre-temps ou hors de saison, où l'on n'a pas bien pris son temps, déplacé, fait ou dit mal à propos.
 UNTIMELINESS, s. L'état d'une chose qui se fait ou qui arrive avant le temps ou à contre-temps.
 UNTIMELY, adj. (unseasonable.) Hors de saison, qui n'est pas de saison, qui est à contre-temps ou mal à propos, prématuré.
 * Untimely, (hasty, before the time.) Hâtif, précocé, précipité, qui arrive trop tôt ou avant le temps.
 Untimely fruit. Fruit hâtif ou précocé.
 An untimely death. Une mort précipitée ou qui arrive trop tôt, mort violente.
 * An untimely birth. Avortement.
 * UNTINGED, adj. Qui n'est pas teint, qui n'est pas infecté.
 UNTIRABLE, adj. Infatigable.
 UNTIRED, adj. Qui n'est point las ou fatigué.
 UNTO, prép. (or to.) A.
 And he said unto him. Et il lui dit.
 R. La préposition unto commence à vieillir, & ceux qui parlent & écrivent poliment, se servent toujours de to.
 UNTOLD, adj. (not said.) Qu'on n'a pas dit.
 * Untold, (not counted.) Qu'on n'a pas compté.
 He took the money untold. Il prit l'argent sans le compter.

Q q q q

* He may be trusted with untold gold. C'est un homme d'une fidélité à toute épreuve.

D. UNTOUCHABLE, adj. Qu'on ne sauroit toucher, qui ne peut souffrir l'attouchement.

UNTOUCHED, adj. A quoi l'on n'a pas touché, qui n'est pas touché ou ému.

UNTOWARD, adj. (unruly, stubborn.) Méchant, têtu, opiniâtre, revêche, pervers.

✧ Untoward, (unlucky, scurvy, sad.) Méchant, mauvais, fâcheux, sinistre, malheureux.

This is an untoward business. C'est une méchante affaire, c'est une affaire fâcheuse.

An untoward physiognomy. Une physiognomie sinistre.

✧ To pass an untoward judgment upon one. Juger sinistrement de quelqu'un.

✧ Untoward or awkward. Mal-adroit, qui fait les choses de mauvaise grace.

UNTOWARDLY, adv. (or stubbornly.) Opiniâtrément, en têtu.

✧ Untowardly, (unluckily.) Sinistrement, à la traverse, malheureusement.

✧ Untowardly, (or awkwardly.) De mauvaise grace, en mal-adroit.

✧ Untowardly, (against the grain, unwillingly.) A contre-cœur, malgré soi, avec peine, † cahin-caha.

✧ **UNTRACEABLE**, adj. Qu'on ne peut pénétrer ou découvrir.

✧ **UNTRACTABLE**, adj. (stubborn.) Intraitable.

✧ **UNTRACTABLENESS**, subst. Humeur revêche ou intraitable.

✧ **UNTRADING**, adj. Qui ne trafique point.

✧ **UNTRAINED**, adj. Qui n'est pas formé; indomptable.

✧ **UNTRANSFERRABLE**, adj. Qui ne peut être transféré.

UNTREATABLE, adj. (a word used by Sir William Temple for untractable.) Intraitable.

UNTRIED, adj. Qu'on n'a pas tenté, essayé ou éprouvé.

UNTRIMMED, adj. (not adorned.) Qui n'est point orné ou embelli.

✧ Untrimmed, (or unshaved.) Qui n'est pas rasé ou sans être rasé.

UNTROD or UNTRODDEN, adj. Où l'on n'a point marché, qui n'est point frayé, qui n'est point foulé, en parlant d'un chemin, de l'herbe, &c.

UNTROUBLED, adj. Qui n'est pas troublé, &c. V. to Troubled.

UNTRUE, adj. (not true, false.) Qui n'est pas vrai ou véritable, faux.

Interest is never untrue to itself. L'intérêt ne se dément jamais.

✧ Untrue, (false, treacherous.) Infidèle, perfide, déloyal.

UNTRULY, adv. Faussement.

D. UNTRUSTY, adj. Perfide, déloyal, infidèle.

UNTRUSTINESS, f. Perfidie, déloyauté, infidélité.

UNTRUTH, f. (or lye, from untrue.) Une fausseté, un mensonge, une chose qui n'est pas, ou qui est contraire à la vérité, une erreur, un abus.

To **UNTUCK**, verb. act. Détrousser.

Untucked, adj. Détroussé.

UNTUNABLE, adj. Discordant. V. Intunable.

✧ To **UNTUNE**, v. act. Désaccorder, déranger.

UNTURNED, adj. Qui n'est pas tourné.

* To leave no stone unturned, (to use all possible means.) * Mettre toute pierre en œuvre, * remuer ciel & terre, faire tous ses efforts.

UNTUTORED, adj. Qui n'est pas repris ou corrigé. V. Tutored.

To **UNTWINE**, v. act. Détordre, détortiller, défaire ce qui est entrelacé ou tortillé.

To untwine or untwist, verb. neut. Se détordre, se détortiller.

Untwined or untwisted, adj. Détors, détortillé.

UNTWINING, subst. L'action de détordre, &c.

✧ To **UNTWIST**, v. act. Défiler, débarasser, démêler.

To **UNTY**. V. to Untie.

UNTYING, f. L'action de détacher, de délier, de dénouer ou de défaire.

To **UNVAIL**, verb. act. Dévoiler, ôter le voile.

Unvailed, adj. Dévoilé.

UNVAILING, f. L'action de dévoiler.

UNVALUABLE, adj. Inestimable, sans prix.

UNVANQUISHED, adj. Indompté, qui n'est pas vaincu ou sans être vaincu.

UNVARIABLE, adj. Invariable, qui ne varie point.

UNVARIABLENESS, subst. Qualité invariable, immutabilité.

UNVARIABLELY, adv. D'une manière invariable.

UNVARIED, adj. Qui n'a point varié ou changé, qui est toujours le même.

✧ To **UNVEIL**, verb. act. Découvrir, dévoiler.

UNVERSED, adj. Qui n'est pas expérimenté.

✧ **UNVEXED**, adj. Qui n'est point troublé.

UNVIOLABLE, adj. Inviolable.

✧ **UNVIOLATED**, adj. Qui n'est point violé.

✧ **UNVISITED**, adj. Qui n'est point fréquenté.

UNUNIFORM, adj. Qui n'est pas uniforme, irrégulier.

✧ **UNUSED**, adj. Inusité, dont on ne se sert pas.

UNUSEFUL, adj. Inutile.

UNUSUAL, adj. (uncommon, extraordinary.) Rare, qui n'est pas ordinaire, extraordinaire, inaccoutumé.

✧ To be shy of unusual words. Eviter les termes qui ne sont pas autorisés par l'usage.

UNUSUALNESS, subst. Rareté.

UNUTTERABLE, adj. Inexprimable, ineffable, inénarrable, qui ne se peut exprimer.

✧ **UNVULNERABLE**, adj. Invulnérable.

✧ **UNWAKENED**, adj. Qui n'est pas réveillé.

UNWALLED, adj. Sans murailles, qui n'a point de murailles.

A town unwalled. Une ville qui n'a point de murailles, une ville démantelée.

UNWARILY, adv. (from unwary.) Imprudemment, inconsidérément, par mégarde, par inadvertence.

UNWARINESS, subst. Imprudence.

✧ **UNWARLIKE**, adj. Qui n'est point guerrier ou propre à la guerre.

✧ **UNWARNED**, adj. Qui n'a pas été averti.

UNWARRANTABLE, adj. Insoutenable, qu'on ne sauroit justifier.

✧ **UNWARRANTABLY**, adv. Injustement.

✧ **UNWARRANTED**, adj. Incertain.

UNWARY, adj. Imprudent, inconsidéré, qui n'use point de circonspection.

✧ **UNWASHED**, adj. Qui n'est point lavé, sans se laver.

UNWASTED, adj. Qui n'est pas consumé.

UNWATERED, adj. Qui n'est point arrosé.

UNWAVERING, adj. Ferme, qui ne chancelle point.

✧ **UNWEAPONED**, adj. Sans armes.

UNWEARIED, adj. (refreshed.) Délassé.

✧ Unwearied, (or indefatigable.) Infatigable, qui ne se lasse point.

To **UNWEARY**, verb. act. Délasser.

To **UNWEAVE**, verb. act. Effiler, défaire un tissu fil à fil.

Ex. To unweave linen cloth. Défaire ou effiler de la toile.

UNWED, adj. Qui n'est pas marié.

✧ **UNWEEDED**, adj. Plein de méchantes herbes.

✧ **UNWEIGHED**, adj. Qu'on n'a point pesé ou examiné; négligent.

UNWELCOME, adj. Qui n'est pas bien venu.

* Unwelcome, (or unpleasant.) Désagréable, déplaisant, qui déplaît, qui chagrine, fâcheux, incommode.

✧ **UNWHIPT**, adj. Impuni, qui n'a pas été puni.

UNWHOLESOME, adj. Mal-sain, contraire à la santé.

UNWHOLESOMENESS, subst. Qualité mal-saine.

UNWIELDILY, adv. Lentement, pesamment, lourdement.

UNWIELDINESS, subst. Lenteur, pesanteur.

UNWIELDY, adj. (or over heavy.) Lourd, pesant, qu'on a peine à remuer.

He is an unwieldy body. C'est une lourde masse de chair qui est presque immobile.

UNWILLING, adj. Qui ne veut point, qui n'a point d'inclination ou qui n'est point dans la volonté de faire quelque chose, qui n'y est point porté.

He is very unwilling to learn. Il ne veut point apprendre.

✧ I am very unwilling to trouble you. Il me fâche fort de vous incommoder.

✧ Willing or unwilling you must do it. Il vous le faut faire bon gré malgré.

✧ I found him very unwilling to do it. Je l'ai trouvé fort froid là-dessus.

UNWILLINGLY, adv. A regret, à contre-cœur, contre son inclination, avec répugnance.

UNWILLINGNESS, f. Manque de volonté, répugnance.

To **UNWIND**, verb. act. (to get out or disentangle.) Débarasser, tirer, dépêtrer.

UNWISE, adj. Imprudent, mal-avisé, qui n'est pas sage, fou.

UNWISELY, adv. Imprudemment, follement.

UNWISHED, adj. Que l'on ne souhaite pas.

✧ **UNWITNESSED**, adj. Sans témoins.

UNWITTILY, adv. Sottelement, sans esprit, d'une manière sotte.

D. UNWITTING, adj. Qui ignore, qui ne fait pas.

UNWITTINGLY, adv. Sans le savoir, sans y penser, par mégarde.

U N W U P

UNWITTY, adj. Sot, qui n'a point d'esprit, ou où il n'y a point d'esprit.
UNWONTED, adj. Inaccoutumé, qui n'est point ordinaire, rare, qui arrive rarement.
UNWORKING, adj. Qui vit sans travail.
UNWORTHILY, adverb. Indignement, d'une manière indigne.
UNWORTHINESS, f. (want of merit or desert.) Indignité, peu de mérite, manque de mérite.
 & Unworthiness, (indignity, baseness.) Indignité, bassesse, lâcheté, énormité, infamie.
UNWORTHY, adj. (not worthy or deserving.) Indigne, qui n'est pas digne, qui ne mérite pas.
 I am unworthy of these favours. Je suis indigne de ses faveurs.
 & 'Tis a thing unworthy of (or below) an honest man. C'est une chose indigne ou qui est au-dessous d'un honnête homme.
 & Unworthy, (ill, base.) Indigne, méchant, lâche, bas, infame.
 An unworthy action. Une action indigne, une vilaine action, une action lâche, basse ou infame, une indignité, une bassesse, une lâcheté.
UNWOUND, adj. Débarassé, &c. V. to Unwind.
UNWOUNDED, adj. Sans blessure, sans être blessé.
UNWOVEN, adj. (or unravelled, from to unweave.) Défait, effilé.
 & Unwoven or not woven. Qui n'est pas tissu ou qui n'est pas fait au métier.
TO UNWREATH, verb. act. Détordre, détortiller.
 Unwreathed, adj. Détors, détortillé.
TO UNWRING, v. act. Détordre.
 Exemp. To wring and unwring linen. Tordre & détordre du linge.
 To unwring, v. neut. Se détordre.
TO UNWRINKLE, v. act. Dérider, ôter les rides.
 Unwrinkled, adj. Déridé, qui n'a point de rides, à qui l'on a ôté les rides.
UNWRINKLING, f. L'action de dérider ou d'ôter les rides.
UNWRITTEN, adj. Non-écrit, qui n'est pas écrit, qui n'est pas mis par écrit.
UNWROUGHT, adj. Cru, qui n'est pas travaillé.
 Ex. Unwrought silk. Soie crue ou qui n'est pas travaillée.
UNYELDED, adj. Qui n'est pas cédé.
UNYELDING, adj. Inflexible, qui ne cède point, rétif.
 An unyielding rigour. Une rigueur inflexible.
TO UNYOKE, verb. act. Lever ou ôter le joug.
 To unyoke oxen. Lever le joug aux bœufs.
 * To unyoke one's self out of bondage or slavery. * Secouer le joug, se tirer de l'esclavage, se mettre en liberté, recouvrer sa liberté.
 Unyoked, adj. A qui l'on a levé le joug, &c. V. to Unyoke.

U P

UP, adv. En haut.
 Ex. To look up. Regarder en haut, lever les yeux en haut.
 Up there. Là haut.
 Up, (not sitting or lying.) Debout, sur pied, sur ses pieds.

U P B U P H

To stand. Se tenir debout, ou sur ses pieds.
 Up, up, or rise. Debout, levez-vous.
 Up on end. Debout, tout droit.
 It makes my hair stand up on end. Cela me fait dresser les cheveux.
 & To be up, or risen from bed. Être debout, être levé, être hors du lit.
 Up, up, (rise or get up.) Debout, levez-vous, sortez du lit.
 To be up, (to sit no longer.) Être levé.
 The Parliament is up. Le Parlement est levé, les séances du Parlement sont finies.
 & How many games up? A combien de jeux va la partie?
 Five up. En cinq jeux.
 & I am up, (at play.) J'ai gagné.
 I want but one of up. Il ne m'en manque qu'un.
 & To fall up stairs. Tomber en montant les degrés.
 & To get up into a tree. Monter sur un arbre.
 & The quarter is up, or expired. Le quartier est échu, ou fini.
 & To be in the water up to the chin. Être dans l'eau jusques au menton, ou jusqu'au menton.
 & Up one pair of stairs. Au premier étage.
 & To run up and down. Courir çà & là, courir de côté & d'autre.
 & To follow one up and down. Suivre quelqu'un par-tout.
 & Up hill. Qui va en montant.
 To go up hill. Monter, monter une colline, ou une montagne.
 & To write up hill. Écrire de travers.
 My blood is up. Mon sang bout dans mes veines.
 & From my youth up. Dès mon enfance.
 & Drink it up, (drink it all.) Buvez tout.
 To come up to town. S'en venir à Londres.
 & To be in love up to the ears. Être passionnément ou éperdument amoureux.
 & The river is frozen up. La rivière est toute gelée.
 & To lock up. Enfermer, fermer à la clef.
 & To do up a letter. Plier une lettre.
 R. Il y a plusieurs autres usages de cette particule qu'il seroit trop ennuyeux de rapporter: il suffit d'avertir que lorsqu'elle est jointe avec un verbe, on n'a qu'à chercher le verbe même.
TO UPBEAR, v. act. (support.) Soutenir.
UPBORN, adj. Soutenu.
TO UPBRAID one with a thing, (or for a thing) verb. act. Reprocher quelque chose à quelqu'un, lui en faire des reproches, * la lui jeter au nez.
 & To upbraid the government. Insulter le gouvernement.
 Upbraided, adj. A qui l'on fait des reproches, insulté, &c.
D. UPBRAIDER, f. Celui ou celle qui reproche, qui insulte.
UPBRAIDING, f. L'action de reprocher, &c. V. to Upbraid.
UPBRAIDINGLY, adv. Avec reproches.
UPHELD, adj. Soutenu, appuyé, supporté, maintenu, favorisé.
TO UPHOLD, v. a. (to support, main-

U P H U P O 675

tain, or favour.) Soutenir, supporter, appuyer, maintenir, favoriser, lever en haut.
UPHOLDER, f. Appui, soutien, partisan, fauteur, &c.
 & Upholder, (an undertaker of burials.) Entrepreneur d'enterremens.
 & Upholder. V. Upholsterer.
UPHOLDING, f. L'action de soutenir, &c. V. to uphold.
 & The upholding of a balad, (the burden of it.) La reprise ou le refrain d'une ballade.
UPHOLSTERER, f. Un tapissier, ou couvreur, tapissier qui tend des chambres, &c.
UPLAND, f. (or high-ground.) Montagnes, pays élevé, ou de montagnes.
UPLANDISH, f. Montagnard, qui habite les montagnes; montagnoux, en parlant d'un pays.
TO UPLIFT, v. a. (raise aloft.) Élever.
UPMOST. V. Uppermost.
UPON, prep. Sur, dessus.
 Ex. Upon the table. Sur la table.
 & Upon, (next or near.) Sur, joignant, tout proche.
 London is seated upon Thames. Londres est situé sur la Tamise.
 & Upon, a prep. of time, (about, towards.) Sur, environ, vers.
 She is upon her departure. Elle est sur son départ, elle est prête à partir.
 Upon the news of his coming. Sur le bruit de sa venue.
 & Upon serves also to express the cause, motive, ground or subject of any action. Sur marque aussi le motif, la cause, le sujet, &c.
 Ex. Upon a mere suspicion. Sur un simple soupçon.
 Upon my word. Sur ma parole.
 Upon pain of death. Sur peine de la vie.
 To send letter upon letter. Envoyer lettre sur lettre.
 I cannot gain any thing upon him. Je ne puis rien gagner sur son esprit.
 & Upon, expresses all assignments, payments and impositions. Sur signifie encore les assignations, les paiements, les impositions.
 A bill upon a merchant. Un billet sur un marchand.
 A tax upon paper. Une taxe sur le papier.
 & Upon, (at or on.) A, sur.
 Ex. Upon the first opportunity. A la première occasion.
 Upon his coming. A son arrivée.
 Upon the right hand. A main droite, sur la droite.
 Upon his coming from the bath. A son retour du bain, revenant du bain.
 Resolved upon a thing. Résolu à quelque chose.
 I did it upon his motion. Je l'ai fait à sa requête.
 I pass my time away upon writing. Je passe mon temps à écrire.
 & To make war upon one. Faire la guerre à ou contre quelqu'un.
 & I am a going to the fair upon curiosity. Je m'en vais à la foire par curiosité.
 & Upon. En.
 Ex. Upon any occasion. En toute occasion.
 To be upon duty. Être en faction.
 & To be upon a journey. Voyager, faire un voyage.

☞ Come upon a Sunday. *Venez un Dimanche.*

Upon that very day. *Ce jour-là même.*

☞ He could not prove it upon me. *Il ne put pas le prouver contre moi.*

☞ To depend upon one. *Dépendre de quelqu'un, &c. V. to Depend.*

Independent upon. *Indépendant de.*

☞ The vows that are upon us. *Les vœux que nous avons faits.*

☞ He grew fat upon it. *Cela l'engraissa.*

☞ To take a servant upon trial. *Prendre un serviteur pour en faire l'essai.*

☞ But upon looking narrowly into it. *Mais en l'examinant de près, ou lorsqu'il l'eut examiné de près.*

Upon a full perusal of your papers. *Après que j'eus bien examiné vos papiers.*

☞ Upon my finishing of it. *Dès que j'eus fini, ou dès que je l'aurai fini.*

☞ The ring that had the town seal upon it. *L'anneau où étoit le cachet de la ville.*

☞ As if I were upon my last leave with the world. *Comme si je disois mon dernier adieu au monde.*

☞ We are all upon the club. *Nous y sommes chacun pour notre écot.*

☞ Upon the matter, or near upon the matter. *Presque, à peu près, environ.*

☞ Upon the whole matter, or upon the whole. *Après tout, au reste, ou de tout ce que je viens de dire.*

☞ Methinks I am in the storm myself upon the very hearing of it. *Il me semble que je suis dans la tempête, à vous l'entendre seulement raconter.*

☞ He has been upon an embassy to the Emperor. *Il a été en ambassade auprès de l'Empereur.*

R. Enfin cette préposition fait souvent partie du sens du verbe qui la précède.

Ex. To look upon. *Regarder.*

To think upon. *Penser, songer: en ce cas on n'a qu'à chercher le verbe.*

UPPER, adj. *Haut, supérieur, de dessus.*

Exemple. An upper room. *Une chambre haute.*

The upper house, or the house of Lords. *La chambre haute ou des Seigneurs, ou la chambre des Pairs, du Parlement d'Angleterre.*

The upper Rhine. *Le haut Rhin.*

Upper Germany. *La Germanie supérieure, la haute Germanie.*

The upper region of the air. *La haute région de l'air.*

The upper-lip. *La levre supérieure, ou de dessus.*

The upper-teeth. *Les dents d'en haut.*

☞ The upper part of a thing. *Le dessus d'une chose.*

* Upper-hand, or advantage. *Le dessus, l'avantage.*

☞ Upper-attaint, (in a horse.) *Nerf-féure.*

UPPERMOST, adj. *Le plus haut, le plus élevé, qui est au dessus de tout, qui a le dessus.*

☞ And whatever was uppermost out it came without either fear or wit. *Il dit tout ce qui lui vint à la bouche, sans crainte & sans jugement.*

* To be uppermost, (to prevail, to have the advantage.) *Avoir le dessus, l'emporter.*

☞ The uppermost seats. *Les premières places.*

† UPPISH, subst. (proud.) *Fier, qui fait le fier, qui s'en fait accroire.*

† To UPRAISE, v. a. (exalt.) *Exalter, célébrer.*

† To UPREAR, V. *Rear.*

UPRIGHT, adj. (in opposition to lying or fitting.) *Droit, tout droit, debout.*

* Upright, (honest or just.) * *Droit, honnête, qui va droit, juste, qui agit en honnête homme, ou de bonne foi.*

☞ To serve God with an upright spirit. *Servir Dieu en esprit de droiture.*

Upright dealing, V. *Uprightness.*

UPRIGHT, subst. (the representation of the front of a building.) *Élévation, représentation de la face d'un bâtiment.*

UPRIGHTLY, adv. *Droitement, honnêtement, sincèrement, de bonne foi, justement, avec probité; perpendiculairement.*

UPRIGHTNESS, s. *Rectitude, droiture, équité, bonne foi, justice, candeur, sincérité; élévation perpendiculaire.*

UPRISING, subst. (or first rising.) *Lever, † le saut du lit, le temps qu'on se leve ou qu'on sort du lit.*

† To UPRISE, verb. neut. *Se lever.*

UPROAR, subst. *Tumulte, émeute, bruit, rumeur, vacarme.*

† UPROOTED, adj. *Déraciné.*

UPSHOT, subst. (issue, end or event.) *Issue, fin, succès, événement.*

☞ A gay coat and a grimace is the upshot of what he can pretend to. *Un bel habit & quelques grimaces font tout son mérite.*

She was with child, and when it came to the upshot, it was found that she was not married. *Elle étoit grosse, & quand il en fut question, on trouva qu'elle n'étoit point mariée.*

☞ Upon the upshot. *Au bout du compte, après tout.*

The upshot of his passion was only to bid him be gone. *Tout son transport se réduisit à lui dire de se retirer.*

UPSIDE-DOWN, adv. *Sens dessus dessous, cul par dessus tête.*

D. UPSITTING, subst. (a woman's upstitching that laid in of a child.) *Le temps qu'une femme relève de couche.*

† To UPSTART, verb. act. *S'élancer.*

UPSTART, or upstart man, s. *Un gueux refait ou revêtu, un homme qui s'est élevé du néant.*

† Upstart, (suddenly rising.) *Qui s'élève ou qui paroît tout à coup.*

† To UPTURN, v. a. *Relever; sillonner.*

UPWARD or Upwards. *En haut, par haut.*

To fly upward. *Voler en haut.*

Upwards and downwards. *Par haut & par bas.*

☞ It amounts to ten pounds or upwards. *Cela monte à dix livres sterling, ou au-delà, ou bien, ou quelque peu davantage.*

Upward goods, or merchandize, (so inland traders call good designed for London.) *Marchandises pour Londres.*

U R

URBANISTS, subst. (a sort of nuns.) *Urbanistes, religieuses de Ste. Claire.*

URBANITY, subst. (or civility.) *Urbanité, honnêteté, civilité, politesse.*

URCHIN, s. (or hedge-hog.) *Un hérisson.*

* † An urchin, (a little unlucky boy or girl.) *Une petite peste, une méchante petite fille.*

† URE, subst. (or use.) *Coutume.*

Ex. To put one's self in ure, (to accustom one's self.) *S'accoutumer, se faire à quelque chose.*

Brought in ure. *Accoutumé, fait à quelque chose.*

To keep in ure. *Exercer.*

To keep one's self in ure. *S'exercer, de peur d'oublier.*

URETER, subst. (two conduits by which the urine passes from the reins to the bladder.) *Uretere.*

† URETHRA, subst. (the passage of the urine.) *Uretre.*

To URGE, verb. act. (to press, to solicit.)

Presser, solliciter, demander instamment, ou avec instance.

To urge a reason, an argument. *Faire valoir une raison, un argument, y appuyer.*

☞ To urge (incense, provoke or exasperate) one. *Irriter, pousser, provoquer quelqu'un, le mettre en colère, le fâcher, le choquer.*

☞ To urge one, (to follow him close in a dispute.) *Pousser, pousser quelqu'un, le tenir de près.*

☞ To urge a thing, (to insist upon it) in a discourse. *Presser une chose, insister sur une chose, pousser une chose dans un discours, la faire bien sentir.*

Urged, adj. *Pressé, sollicité, &c. V. to Urge.*

† URGENCY, subst. *Nécessité urgente.*

URGENT, adj. (or pressing.) *Urgent, pressant, qui ne souffre point de retardement.*

Upon urgent occasions. *Dans les nécessités urgentes.*

URGENTLY, adv. *Instamment, avec instance, ardemment ou avec ardeur.*

† URGER, subst. *Qui presse, importun.*

URGING, subst. *L'action de presser, ou de solliciter, &c. V. to Urge.*

Urging, adj. *V. Urgent.*

URINAL, subst. (a sort of glass - bottle, wherein the sick people make their water.) *Urinal.*

URINARY, adj. *De l'urine.*

Ex. The urinary passage. *Le conduit de l'urine.*

† URINATIVE, adj. *Qui fait uriner.*

URINATOR, subst. (a diver.) *Plongeur, celui qui plonge pour pêcher quelque chose dans la mer.*

URINE, subst. (the water that comes out of the bladder.) *Urine, l'eau qui sort de la vessie.*

☞ To provoke urine. *Faire uriner.*

To URINE, verb. neut. (to make water.) *Uriner, faire de l'eau, pisser.*

URINOUS, adj. *Qui tient de l'urine, urineux.*

Urinous smell. *Senteur d'urine.*

URN, s. (a sort of pitcher in use amongst the ancients.) *Urne, vase ou cruche.*

URSULINES, subst. (a sort of nuns.) *Ursulines, sorte de religieuses.*

† URRY, subst. *Sorte de minéral.*

U S

US, c'est un cas du pronom personnel *we. Nous.*

Ex. They love us. *Ils nous aiment.*

With us. *Avec nous.*

USAGE, subst. (use, practise or custom.) *Usage, coutume, pratique reçue.*

☞ Usage, or habit. *Coutume, accoutumance, habitude.*

☞ Usage, or treatment. *Traitement, manière dont on en use à l'égard des personnes.*

A kind or unkind usage. *Un bon ou mauvais traitement.*

U S A U S E

What usage did you find? *De quelle maniere avez-vous été traité?*

USANCE, *f.* (a term used amongst merchants for the space of a month.) *Usance.*

Ex. To pay a bill of exchange at double usance. *Payer une lettre de change à double usance, ou dans deux mois.*

USE, *subst.* (or using of a thing.) *Usage, emploi, auquel on fait servir quelque chose.*

A book for the use of a Prince. *Un livre pour ou à l'usage d'un Prince.*

To make a good use of a thing. *Faire un bon usage d'une chose, en profiter, en faire son profit.*

He made so good use of the favour of the Prince. *Il sut si bien profiter des bonnes grâces du Prince.*

To make an ill use of it. *En faire un mauvais usage, s'en servir ou l'employer mal.*

The use of materials for a building. *L'emploi des matériaux d'un bâtiment.*

To make use of, (to employ or use.) *Mettre en usage, user ou se servir de.*

Of no use. *De nul usage, inutile.*

Charitable uses. *Ouvres pies.*

Use, (enjoyment of a thing for a while.) *Usage, jouissance d'une chose pour un temps.*

Use (usage or custom.) *Usage, coutume, pratique reçue, us; ce dernier ne se dit qu'au Palais.*

'Twas the use of those times. *C'étoit l'usage de ces temps-là.*

Use is the tyrant of languages. *L'usage est le tyran des langues.*

A word received into use, or a word in use. *Un mot que l'usage a reçu, un mot usité ou en usage, un mot établi.*

According to the use of that place. *Selon l'usage, ou la pratique de ce lieu-là.*

Use, (practise or exercise.) *Usage, pratique, exercice.*

The youth is trained up to the use of arms, from the age of seven years. *La jeunesse est élevée ou exercée au maniment des armes dès l'âge de sept ans.*

To put a thing into use. *Mettre une chose en pratique ou en usage.*

Use, (habit or custom.) *Coutume, accoutumance, habitude.*

Use, (interest of money.) *Intérêt, rente d'argent prêté.*

To put one's money to use, or to lend it out upon use. *Mettre son argent à intérêt.*

Use-money. *Intérêt, ce qu'on paye pour l'argent prêté.*

Use, (usefulness, utility, service.) *Usage, utilité, avantage, service.*

It will be of a great use. *Cela sera d'un grand usage ou d'une grande utilité, cela sera fort utile.*

A thing of no use. *Une chose de nul usage, une chose inutile.*

To make use of, (to improve.) *Se servir, profiter ou se prévaloir de.*

A man must make use of (or improve) every thing. *Il faut s'aider de tout.*

I desire nothing but what's convenient for necessary uses. *Je ne demande que le nécessaire, je ne souhaite que d'avoir de quoi suppléer aux nécessités de la vie.*

To USE, *verb. act.* (to make use of, to employ.) *User ou se servir de, employer.*

To use remedies. *User de remèdes.*

To use fair means. *User de douceur.*

To use a word. *User ou se servir d'un mot, employer un mot.*

U S E U S U

To use extremity. *En venir à l'extrémité, en agir à toute rigueur.*

He uses no exercise. *Il ne fait point d'exercice.*

To use, (or treat) one well, or ill. *En user, ou en agir bien ou mal avec quelqu'un, traiter quelqu'un bien ou mal.*

To use one ill. *En user mal avec quelqu'un, maltraiter quelqu'un.*

I will use you as if you were my own brother. *Je vous traiterai en frere, j'en agirai avec vous comme si vous étiez mon propre frere.*

To use (to accustom or bring up one to a thing.) *Accoutumer quelqu'un à une chose, le faire, le dresser à une chose.*

To use (or frequent) a place. *Fréquenter un lieu, y aller souvent.*

To use the sea. *Fréquenter la mer.*

To USE, *verb. neut.* (to be wont or accustomed.) *Avoir accoutumé, avoir coutume.*

Do as you used to do. *Faites comme vous avez accoutumé.*

I don't use to do so. *Ce n'est pas ma coutume, ou je n'ai pas accoutumé, ou je n'en fais pas de même.*

It is but what you used to do. *C'est votre coutume, il vous en prend toujours de même.*

More than it uses to be. *Plus qu'à l'ordinaire.*

Used, *adj.* *Qui est en usage, dont on se sert, dont on s'est servi, &c. V. to Use.*

A word that is used. *Un mot usité, qui est en usage.*

Such care was used. *On prit tant de soin.*

USEFUL, *adj.* (profitable.) *Utile, avantageux, profitable, de quelque utilité, de quelque usage.*

Useful, (or necessary.) *Utile, nécessaire.*

To make one's self useful. *Se rendre utile ou nécessaire.*

USEFULLY, *adv.* *Utilement, avec utilité, d'une maniere utile.*

USEFULNESS, *f.* *Utilité, usage, profit, avantage.*

USELESS, *adj.* *Inutile.*

USELESSLY, *adv.* *Inutilement.*

USELESSNESS, *subst.* *Inutilité.*

USER, *f.* *Qui use, qui fait usage.*

USHER, *subst.* (or a lady's gentleman-usher.) *L'écuyer d'une Dame.*

An usher, (or under-master in a school.) *Un sous-maître.*

Usher, (the door-keeper of a court.) *Huissier d'une Cour de justice.*

Gentleman-usher of the King's bed-chamber. *Huissier de la chambre du Roi.*

Gentleman-usher of the presence-chamber. *Huissier de l'antichambre.*

The usher of the black rod. *L'huissier de la baguette, ou verge noire.*

To USHER in, *verb. act.* (or introduce, in a proper and figurative sense.) *Introduire, au propre & au figuré.*

To usher one in. *Introduire quelqu'un.*

To usher in a new doctrine. *Introduire une nouvelle doctrine.*

Ushered in, *adj.* *Introduit.*

USING, *f.* *Usage, l'action d'user, &c. V. to Use.*

USQUEBAUGH, *subst.* (a strong Irish distilled liquor.) *Usquebac, liqueur forte qui se fait en Irlande.*

USTION, *subst.* (or burning.) *Ustion, terme de Pharmacie.*

USUAL, *adj.* (common, ordinary, or accustomed.) *Ordinaire commun, qui*

U S U U T M 677

arrive ordinairement, accoutumé, usuel, usité.

In the usual manner. *A la maniere accoutumée, à l'ordinaire.*

USUALLY, *adv.* *Communément, ordinairement, d'ordinaire, la plupart du temps.*

USUALNESS, *subst.* *Qualité de ce qui est ordinaire, ou qui arrive souvent.*

The usualness of the danger has made him lose the sense of it. *Il est si accoutumé à ce danger, qu'il en a perdu le sentiment.*

USUCAPTION, *subst.* (the enjoying of a thing by continuance of time, long possession or prescription.) *Usucapion, la jouissance d'une chose par droit de prescription.*

USUFRUCT, *subst.* (temporary use.) *Usufruit.*

USUFRUCTUARY, *subst.* (one that has the use, and reaps the profit of that whereof the property rests in another.) *Usufruitier, usufructiere.*

USURER, *subst.* (one that uses usury.) *Un usurier, une usuriere.*

USURIOUS, *adj.* (belonging to usury.) *Usuraire.*

An usurious contract. *Contrat usuraire.*

Usurious, (or griping.) *Attaché, intéressé, qui ne fait point conscience de prêter à usure.*

To USURP, *verb. act.* (or take wrongfully.) *Usurper, s'emparer avec injustice, se rendre maître injustement.*

* Bad books usurp (or grow) upon the age. *Les méchants livres se multiplient dans ce siècle.*

USURPATION, *subst.* *Usurpation.*

USURPED, *adj.* *Usurpé, dont on s'est emparé avec injustice.*

USURPER, *subst.* *Usurpateur, usurpatrice.*

USURPING, *subst.* *Usurpation ou l'action d'usurper.*

USURPINGLY, *adv.* *Injustement.*

USURY, *subst.* (an unreasonable and unlawful interest.) *Usure.*

To lend upon usury. *Prêter à usure.*

* I shall pay you with usury. ** Je vous le rendrai avec usure.*

U T

UT, *subst.* (one of the chief musical notes.) *Ut, note de musique.*

D. UTAS, *f.* (a word used in the return of writs, and signifying the eight day following any term or feast.) *Le huitieme jour après un terme ou une fête.*

UTENSIL, *subst.* (any thing necessary in a house, &c.) *Ustensile.*

UTERINE, *adj.* (or of the same belly or mother.) *Uterin, sorti d'un même ventre.*

Uterine brothers. *Freres utérins.*

UTERUS, *subst.* (womb.) *Matrice.*

UTILITY, *subst.* (use, profit or benefit.) *Utilité, avantage, usage, profit.*

UTMOST, *adj.* *Le plus reculé, le dernier.*

The utmost parts of the earth. *Les parties les plus reculées de la terre.*

I'll do my utmost endeavours. *Je ferai mes derniers efforts, je ferai tous mes efforts ou tout mon possible.*

I'll serve him to the utmost my power. *Je ferai pour son service tout ce qui dépendra de moi.*

UTMOST, *subst.* *Ex. I will serve you to the utmost of my power. Je vous servirai de tout mon possible, de tout ce que je pourrai, ou de tout ce qui dépendra de moi.*

I shall do my utmost. *Je ferai tout mon possible.*

678 U T T V A C

UTTER, *adj.* (or total.) *Total, entier.*

✧ Utter, (or outward.) *De dehors, extérieur.*

Utter darkness. *Ténèbres de dehors.*

Utter barristers, *V. Barrister.*

To UTTER, *verb. act.* (to speak forth.)

Proférer, prononcer.

✧ To utter, (to tell, discover or express.) *Énoncer, exprimer, découvrir.*

To utter one's mind, or thoughts. *Dire son sentiment, énoncer, ou exprimer sa pensée.*

✧ To utter, (to vend or to sell) wares. *Vendre ou débiter des marchandises, les exposer en vente.*

UTTERANCE, *subst.* (or pronunciation.) *Prononciation.*

✧ Utterance, (elocution.) *Élocution, manière de parler, ou facilité de parler.*

A man of good utterance. *Un homme qui parle bien, qui dit les choses de bonne grace.*

He has no good utterance in his preaching. *C'est un Prédicateur désagréable, il n'a pas un beau débit.*

✧ Utterance (or sale) of commodities. *Débit ou vente de marchandises.*

UTTERED, *adj.* *Proféré, prononcé, &c. V. to Utter.*

✧ UTTERER, *subst.* *Qui prononce, qui divulgue; vendeur.*

UTTERING, *subst.* *L'action de proférer, &c. V. to Utter.*

UTTERLY, *adv.* (totally or entirely.) *Entièrement, tout-à-fait, totalement, de fond en comble, absolument.*

UTTERMOST, *V. Utmost.*

U V

UEVA, *adj. Ex.* Uvea tunica, (the third coat of the eye, like a grape-skin.) *Uvée, la troisième tunique de l'œil.*

UVULA, *subst.* (the palate.) *La luette.*

The uvula hanging loose. *La luette abattue.*

The falling of the uvula. *La chute ou l'inflammation de la luette.*

U X

UXORIOUS, *adj.* (that dotes on his wife.) *Qui aime trop sa femme, qui a une lâche complaisance pour elle.*

✧ UXORIOUSLY, *adv.* *Avec une lâche complaisance pour sa femme.*

✧ UXORIOUSNESS, *subst.* *Complaisance excessive pour sa femme.*

V

LA prononciation de l'V consonne est la même qu'en François.

VACANCY, *f.* (an empty space.) *Vuide ou vide, espace vide.*

✧ Vacancy, (an empty place or dignity.) *Vacance, place, ou charge vacante ou vide, emploi ou dignité qui est à remplir, ou qui vague.*

The vacancy of an episcopal see. *La vacance d'un siège épiscopal.*

✧ Vacancy of time, (or leisure.) *Loisir, le vide que les occupations laissent dans le temps de quelqu'un.*

VACANT, *adj.* (void, empty.) *Vacant, vide, qui vague, qui n'est pas rempli.*

✧ Vacant time, (or leisure.) *Loisir.*

To VACATE, *v. a.* (to empty) a place. *Vuider ou vider un lieu.*

✧ To vacate, (or annul.) *Casser, annuler.*

V A C V A L

Vacated, *adject.* *Vidé, vide, vacant, &c. V. to Vacate.*

VACATION, *f.* (all the time from one term to another.) *Vacations ou vacances. La cessation des séances des gens de Justice.*

✧ Vacation, (vacancy of a living.) *Vacance d'un bénéfice.*

VACCARY, *f.* (a law-term for a place to keep cows in.) *Une étable à vaches.*

✧ Vaccary, (or cow-pasture.) *Pâturage pour les vaches.*

D. VACILLANT, *adj.* (tottering or wavering.) *Vacillant, qui vacille, chancelant, qui n'est pas ferme.*

VACILLATION, *f.* *Vacillation, l'action de vaciller.*

VACUITY, or VACUUM, *f.* (emptiness.) *Le vide, espace vide.*

✧ VACUOUS, *adj.* (empty.) *Vide.*

VAGABOND, *f.* (one that wanders up and down.) *Un vagabond.*

✧ Vagabond, *adj.* *Vagabond.*

VAGARY, *f.* (or freak.) *Fantaisie, caprice, boutade, quinte, folie, extravagance, vision, rêverie.*

VAGRANCY, *f.* (a vagrant or ill life.) *Fainéantise, vie vagabonde.*

VAGRANT, *adject.* (wandering up and down.) *Vagabond, qui erre çà & là.*

* Vagrant, (or unruly) *lust. Une convoitise effrénée.*

Vagrant, *f.* (a vagabond.) *Un vagabond, une vagabonde.*

VAGUE, *adj.* (loose, incoherent.) *Vague.*

Vague ideas. *Idées vagues.*

His vague and unprofitable studies. *Ses études vagues & inutiles.*

VAIL, *f.* *Un voile.*

To give a new nun the vail. *Donner le voile à une novice, la voiler.*

She pulled her vail over her face. *Elle se voila le visage.*

To VAIL, *v. a.* *Voiler, couvrir d'un voile.*

✧ To vail one's bonnet, (to pull off one's hat.) *Se découvrir, lever son chapeau à quelqu'un.*

Vailed, *adj.* *Voilé.*

VAILING, *f.* *L'action de voiler.*

VAILES, *f.* (a servant's profits, besides his or her wages.) *Profits, tour de bâton, étrennes.*

VAIN, *adj.* (useless, frivolous, idle, chimerical.) *Vain, inutile, frivole, qui n'est de nulle utilité, qui ne produit rien, chimérique.*

✧ Vain, (or proud.) *Vain, orgueilleux, superbe.*

Vain glory. *Vaine gloire, orgueil, sottise gloire.*

Vain-glorious. *Vain, plein de vaine gloire, orgueilleux, superbe.*

Vain-speaking. *Discours vains & impertinents.*

In vain, or VAINLY, *adv.* (to no purpose.) *Vainement, en vain, inutilement.*

VAINNESS, *f.* *Vanité, inutilité.*

VAIRE, *f.* (a sort of fur in heraldry.) *Vair, un des émaux du blason.*

VALANCE, *f.* *Pente.*

Ex. The valances of a bed. *Les pentes d'un lit.*

VALE, *f.* (or valley.) *Vallée.*

VALEDICTION, *f.* (or farewell.) *Congé, adieu.*

He made his valediction. *Il prit son congé, il fit ses adieux.*

VALEDICTORY, *adj.* *De congé.*

V A L

VALENTINE, *f.* (a Saint chosen on the 14th of February, for special Patron for that year among the Papists: and among the English, a man or woman, chosen the 13th of February by lot, or the first one sees the next morning, of a different sex, which is accounted one's Love for that year.) *Valentin, Valentine, Saint, ou Sainte que les Catholiques Romains choisissent pour leur Patron le 14 de Février. Parmi les Anglois on nomme Valentin ou Valentine, une personne que l'on choisit, on plutôt que le sort nous donne pour être notre ami ou amie. Cette coutume de tirer au sort les valentins, se pratique régulièrement en Angleterre le 13 de Février, parce que c'est environ ce tems-là que les oiseaux commencent à s'accoupler; ou, au lieu de tirer au sort, on regarde comme son Valentin ou sa valentine, la première personne que l'on voit le lendemain.*

VALERIAN, *f.* (a plant and flower.) *Valériane, plante & fleur.*

VALET, (and corruptly *Varlet* in some inns of court,) *subst.* (a servitor or mean servant.) *Un valet, un serviteur.*

A valet de chambre. *Un valet de chambre.*

Valet, denoted anciently any young gentleman under eighteen. *Valet signifioit autrefois un gentilhomme au dessous de l'âge de dix-huit ans.*

VALETUDINARIAN, *adj.* (infirm, sickly.) *Valétudinaire, infirme, foible, maladi.*

VALETUDINARY, *adj.* (sickly.) *Valétudinaire, maladi.*

D. VALETUDINARY, *f.* (or hospital.) *Infirmerie ou hôpital.*

VALIANT, *adj.* (or stout.) *Vaillant, courageux, brave, qui a de la valeur, ou de la bravoure, valeureux; ce dernier ne se dit qu'en poésie.*

VALIANTLY, *adv.* *Vaillamment, avec valeur, courageusement, valeureusement.*

VALIANTNESS, *V. Valour.*

VALID, *adj.* (good in law.) *Valide, ou valable.*

D. To VALIDATE, *verb. act.* (to make valid.) *Valider, rendre valide.*

Validated, *adj.* *Validé.*

D. VALIDATING or validation, *f.* *Validation, action de valider.*

VALIDITY, *f.* *Validité.*

VALLANCY, *V. Wig.*

VALLEY, *f.* (or dale.) *Une vallée.*

A little valley. *Un vallon, une petite vallée.*

VALOROUS, &c. *V. Valiant, &c.*

VALOUR, *f.* (courage or stoutness.) *Valeur, vaillance, bravoure, courage.*

VALUABLE, *adj.* (of value.) *Précieux, de grand prix, considérable, estimable.*

✧ Valuable, (important, weighty.) *Important, de poids.*

VALVASOUR, *V. Vavasour.*

VALUATION, *f.* (estimate.) *Évaluation, appréciation, estimation.*

✧ VALUATOR, *f.* (appraiser.) *Estimateur.*

VALUE, *subst.* (or price.) *Prix, valeur.*

A thing of value, (or great price.) *Une chose de valeur ou de grand prix.*

✧ Value, (esteem.) *Cas, estime, état.*

To set a great value upon a thing. *Faire beaucoup de cas ou d'estime d'une chose.*

✧ A thing of no value. *Une chose de*

nulla valeur, une chose de néant, qui n'est bonne à rien.

✧ To be of some value. *Valoir quelque chose.*

To be of no value. *Ne valoir rien.*

They are of the like value. *Ils valent autant l'un que l'autre.*

To VALUE, *v. act.* (to prize, to rate.) *Estimer, faire l'estimation d'une chose, l'apprécier, l'évaluer.*

✧ To value, (to esteem, to set much by.) *Estimer, priser, faire cas.*

He values himself very much upon that. *Il s'estime beaucoup à cause de cela.*

✧ He does not value it a rush. *Il ne s'en soucie point.*

✧ To value one's self very much upon one's gentility, (to be very proud of it.) *S'entêter de sa noblesse, s'en piquer.*

Valued, *adj.* *Estimé, évalué, &c. V. to Value.*

A thing not to be valued. *Une chose inestimable, ou qu'on ne peut assez estimer.*

VALVE, *f.* (a term used in anatomy.) *Valvule, terme d'anatomie.*

The valves of the heart. *Les valvules du cœur.*

✧ Valve, *V. Door.*

✧ VALVULE, *f.* *Valvule, V. Valve.*

VALUING, *f.* *Evaluation, estimation, estime, ou l'action d'estimer, &c. V. to Value.*

VAMP, *f.* (or upper leather of a shoe.) *Empeigne.*

To VAMP, or new-vamp, *verb. act.* (to mend, or furbish up.) *Raccommoder, rajuster, r'habiller.*

Vamped, or new-vamped, *adj.* *Raccommodé, rajusté, r'habillé.*

✧ VAMPER, *f.* *Qui rajuste.*

VAN, or van-guard, *f.* (the fore-part of an army.) *Avant-garde.*

✧ Van, (or fan to winnow corn with.) *Un van.*

✧ Van, (fan.) *Eventail.*

To VAN, *V. to Fan.*

✧ VANCOURIER, *f.* (fore-runner.) *Avant-coureur, précurseur.*

VANE, *f.* *Girouette.*

✧ Vane, (or Temple.) *Temple, lieu sacré.*

VAN-GUARD, *V. Van.*

✧ VANILLA, *f.* (plant.) *Vanille.*

To VANISH away, or to vanish out of sight, *verb. neut.* *S'évanouir, disparaître.*

VANITY, *f.* (unprofitableness.) *Vanité, inutilité, peu de solidité.*

✧ Vanity, (or vain-glory.) *Vanité, vaine gloire, orgueil, présomption.*

VANNED, &c. *V. Fanned, &c.*

To VANQUISH, *verb. act.* (to subdue or overcome.) *Vaincre, dompter, subjuguier.*
Vanquished, *adj.* *Vaincu, surmonté, dompté, subjugué.*

VANQUISHER, *f.* *Vainqueur, victorieux.*

VANQUISHING, *f.* *L'action de vaincre, &c. V. to Vanquish.*

VANTAGE, *f.* (or overplus.) *Ce qu'on donne quelquefois au-delà du poids ou de la mesure; surpoids.*

Vantage, or advantage, *V. Advantage.*

✧ VANTBRASS, *f.* (armour for the arm.) *Brassard.*

VANTGUARD, *V. Van.*

VAPID, *adj.* (palled or dead) wine. *Du vin poussé, ou tourné, éventé.*

✧ VAPIDNESS, *f.* *Fadueur, état de ce qui est éventé.*

VAPORATION, *f.* (or casting of vapours.) *L'action de jeter des vapeurs, évaporation.*

✧ VAPORER, *f.* (boaster.) *Glorieux.*

✧ VAPORISH, *V.* *Vaporous.*

VAPOROUS, *adj.* (full of vapours, or that sends vapours.) *Vaporeux, plein de vapeurs, ou qui envoie des vapeurs.*

VAPOUR, *f.* (a fume or steam.) *Vapeur, fumée.*

Vapours of the stomach. *Des vapeurs, ou rapports de l'estomac.*

To VAPOUR, *verb. neut.* (to crack or huff.) *Faire le fier, faire le fat & le glorieux, faire l'entendu, ou le rodomont.*

✧ To vapour away, (or rather, to evaporate.) *S'évaporer.*

VAPOURING, *f.* *Fierté, rodomontade.*

Vapouring, *adj.* *Ex. A vapouring fellow. Un fat, un glorieux, un rodomont qui insulte tout le monde.*

D. VARDINGALE, *f.* (or fardingale.) *Vertugadin.*

VARIABLE, *adj.* (changeable, fickle, or uncertain.) *Variable, changeant, inconstant.*

VARIABLENESS, *subst.* *Variation, inconstance.*

✧ VARIABLY, *adv.* *D'une manière changeante.*

VARIANCE, *f.* (difference or dispute.) *Différent, dispute, querelle, division, brouillerie.*

To set at variance. *Brouiller, désunir, mettre mal ensemble.*

✧ Variance, (a law-term for variation, alteration, or change.) *Variation, changement.*

VARIATION, *f.* (or alteration.) *Variation, changement.*

✧ A variation of notes in music. *Muance, ou changement des notes en musique.*

✧ Variation, (of the compass.) *Déclinaison de l'aiguille aimantée.*

D. VARICOLOURED, *adj.* (of many colours.) *Bigarré, de diverses couleurs.*

✧ VARICOUS, *adj.* *Variqueux, terme de médecine.*

To VARIEGATE, *verb. act.* (to diversify with several colours.) *Bigarrer, diversifier des couleurs.*

Variegated, *adj.* *Bigarré.*

VARIATION, *f.* *Bigarrure.*

VARIETY, *subst.* (diversity or change.) *Variété, diversité, changement.*

The variety of objects. *La variété des objets.*

VARIOUS, *adject.* (divers, different.) *Divers, différent.*

VARIOUSLY, *adv.* *Diversément, différemment.*

✧ VARIX, *f.* (dilatation of the vein.) *Varice.*

VARLET, *f.* (a rogue or rascal.) *Un homme de néant, un coquin, un gueux, un misérable, un belître, un faquin.*

Varlet, *V. Valet.*

VARNISH, *subst.* (a compound of gum, spirit of wine, and other ingredients, to set a fine gloss.) *Vernis.*

* Varnish, (colour, gloss.) *Vernis, couleur, fard, au figuré.*

To VARNISH, *verb. act.* *Vernir, vernifier, enduire avec du vernis.*

To varnish a picture. *Vernir, ou rafraîchir un portrait, ou un tableau.*

✧ To varnish over (to colour, to palliate) a plot with the pretence of the

publick good. *Colorer une conspiration du prétexte du bien public.*

Varnished, *adj.* *Vernis, vernissé.*

VARNISHER, *f.* *Vernisseur. * Celui qui déguise, qui colore.*

VARNISHING, *f.* *L'action de vernir.*

✧ Varnishing, or varnish. *Vernis.*

VARRY, *adj.* (a term in heraldry for argent and azure mixt.) *Vairé.*

VARVELS, *subst.* (rings of silver about hawk's legs with the owner's name.) *Vervelles.*

To VARY, *verb. act.* (to diversify or change.) *Variar, diversifier, changer.*

To vary a piece of work. *Variar, diversifier un ouvrage.*

To vary, *v. n.* (to change.) *Variar, changer.*

✧ They vary'd among themselves, (or they were at variance.) *Ils étoient brouillés.*

Varied, *adj.* *Varié, diversifié, changé.*

VARYING, *f.* *L'action de varier, &c. V. to Vary.*

✧ VASCULAR, *adj.* (full of vessels.) *Vasculaire ou vasculaire, terme d'anatomie.*

VASE, *f.* (a sort of flower-pot.) *Vase, dont on se sert pour l'ornement dans un jardin.*

VASSAL, *f.* (one that holds his land of another by homage and fealty.) *Vassal.*

A she vassal. *Vassale.*

VASSALLAGE, *f.* (the conditions of a vassal.) *Vasselage.*

VAST, *adj.* (or great.) *Vaste, grand, immense, d'une fort grande étendue.*

A vast country. *Un vaste ou un grand pays.*

A vast quantity. *Un grand nombre, une grande quantité.*

A vast power. *Un pouvoir immense.*

* Cicero had a vast genius. * Cicéron avoit l'esprit vaste, † Cicéron étoit un esprit vaste.

✧ Vast, *adj.* *Vaste, grand, prodigieux, énorme.*

VAST, *f.* *Le vague.*

Ex. The vast of air, (a poetical expression.) *Le vague de l'air.*

VASTATION, *f.* (a destroying.) *Dévastation, désolation, ruine.*

D. VASTITY, *f.* (hugeness.) *Grandeur, étendue.*

VASTLY, *adv.* *Fort, extrêmement, excessivement.*

VASTNESS, *subst.* *Grandeur, grande étendue.*

VAT, *f.* (or as it is vulgarly pronounced, fat.) *Une cuve.*

✧ A cheese-vat, or cheese fat. *Eclisse, où l'on fait le fromage.*

D. VAVASORY, *subst.* (lands held by a vavasour.) *Vavassorerie.*

VAVASOUR, *f.* (a dignity of old next to a Baron.) *Vavasseur, titre de dignité en Angleterre qui tenoit autrefois le premier rang après celle de Baron.*

VAUDEVIL, *f.* (country-ballad.) *Un vaudeville.*

VAULT, *f.* (an arched piece of architecture.) *Voûte.*

✧ Vault, (cellar.) *Cave.*

✧ Vault, (or house of office.) *Les lieux, le privé.*

To VAULT, *verb. act.* (to cover archwise.) *Voûter, faire ou couvrir en forme de voûte.*

To VAULT upon a horse, *verb. neut.* (a

term of horsemanship.) *Voltiger*, terme de manège.

* Most men climb, but some vault into preferment at a leap. *La plupart de ceux qui s'avancent dans le monde, s'avancent peu à peu, mais il y en a d'autres qui sautent tout d'un coup aux plus hautes charges.*

VAULTED, adj. *Voûté.*

The vaulted sky. *La voûte céleste ou étoilée.*

VAULTER, f. (one that vaults on horseback.) *Un voltigeur.*

VAULTING, f. *L'action de voûter, ou de voltiger, V. to Vault.*

* Vaulting, (volt, a term of manage.) *Volte.*

VAULTY, adj. (or vaulted.) *Voûté.*

VAUNT, subst. (or boasting.) *Vanterie, ostentation, montre, parade.*

To make a vaunt of a thing, (or to make it one's vaunt.) *Se vanter d'une chose, s'en glorifier, en faire montre.*

To VAUNT, verb. act. or to vaunt of, verb. neut. (to boast, to brag.) *Se vanter, se glorifier, faire vanité.*

Vaunted, or vaunted of, adj. *Dont on se vante, dont on s'est vanté, &c. V. to Vaunt.*

VAUNTER, f. (or boaster.) *Un vantard, un glorieux, un bravard.*

VAUNTING, f. *L'action de se vanter, &c. V. to Vaunt; ostentation, parade, vanterie.*

VAUNTINGLY, adv. *Avec ostentation, en se vantant.*

D. VAUNTILAY, f. (in hunting.) *Relais, chiens en relais.*

† VAWARD, subst. (an obsolete word for vanguard.) *Avant-garde.*

VAYVOD, f. (a Prince or Governor in Transylvania, Walachia, &c.) *Vayvode, Prince ou Gouverneur en certains pays.*

V E

VEAL, f. (calve's - flesh.) *Veau, chair de veau.*

↓ VECTURE, V. Carriage.

To VEER, verb. act. (a sea-term.) *Filer, en terme de mer.*

Ex. Veer more cable, (let more of it run.) *Filez du cable.*

To VEER, verb. neut. (or chop about, as the wind.) *Sauter, changer, passer d'un rumb à un autre.*

VEGETABLE, adj. (or capable of growing.) *Végétale.*

VEGETABLES, f. (or plants.) *Les végétaux, les plantes.*

↓ To VEGETATE, verb. neut. (grow as plants.) *Végéter.*

VEGETATION, subst. (or growth.) *Végétation.*

VEGETATIVE, adj. (growing.) *Végétatif, qui a la faculté de végéter.*

↓ VEGETATIVENESS, f. *Qualité végétative.*

VEGETE, adj. (lively, strong.) *Vif, vigoureux.*

↓ VEGETIVE, V. Vegetable.

VEHEMENCE or VEHEMENCY, subst. (violence, strength.) *Véhémence, impétuosité, force, violence.*

VEHEMENT, adj. (fierce, strong, violent.) *Véhément, fort, violent, impétueux.*

VEHEMENTLY, adv. *Avec véhémence, d'une grande force, puissamment, impétueusement.*

V E H V E N

* He is vehemently suspected to be so. *Il en est fort soupçonné.*

VEHICLE, subst. (a thing that serves to carry or convey.) *Véhicule, ce qui sert à faire passer plus facilement.*

Vehicle, (any carriage.) *Voiture.*

Carts, coaches, and other vehicles that run on wheels. *Des chariots, des carrosses, & autres voitures qui roulent sur des roues.*

VEIL, &c. V. Vail, &c. Voile.

VEIN, f. (a vessel containing the blood.) *Veine, vaisseau qui contient le sang.*

To open or breath the vein, (to let blood.) *Ouvrir la veine, saigner.*

A vein of gold, silver, or water. *Une veine d'or, d'argent, ou d'eau.*

Wood full of veins. *Bois plein de veines.*

A vein in a stone. *Veine de pierre.*

* Poetical vein, (or genius.) *Veine ou génie poétique, talent pour la poésie.*

To VEIN, verb. act. Ex. To vein a mantle-piece, (to paint it marble-like with veins.) *Marbrer ou jasper un manteau de cheminée.*

VEINED or VEINY, adj. *Veineux.*

Ex. The veiny artery. *L'artere veineuse.*

VELITES, subst. (light armed soldiers, among the Romans.) *Vélites, soldats légèrement armés parmi les Romains.*

VELLEITY, subst. (a wishing and wounding.) *Velléité, volonté imparfaite.*

To VELLICATE, verb. act. (or twitch.) *Pincer, picoter.*

* To vellicate, (to rail at, to detract from.) * *Pincer, satiriser quelqu'un, * le mordre, * lui donner des coups de dent.*

VELLICATION, f. *Vellication, picotement, l'action de pincer, &c. V. to Vellicate.*

↓ VELLUM, f. (parchment.) *Vélin.*

VELOCITY, f. (or swiftness.) *Vélocité, vitesse, rapidité.*

D. VELT, f. (fur, skin.) *Fourrure, peau.*

VELVET, subst. (a sort of silk-stuff.) *Velours.*

Velvet-like. *Velouté, qui ressemble à du velours.*

A velvet-maker. *Veloutier, ouvrier en velours.*

↓ Velvet, adj. *De velours.*

A velvet cap, coat or purse. *Un bonnet, justaucorps ou une bourse de velours.*

A velvet gown. *Robe de velours.*

VENAL, adj. (to be sold.) *Vénal, qui est à vendre, qui se peut vendre.*

A venal employment. *Un emploi vénal.*

* Venal, (mercenary, base.) * *Vénal, mercenaire, bas.*

VENALITY, subst. (the being venal.) *Vénalité.*

To VEND, verb. act. (to put off or sell.)

Vendre, débiter, faire le débit de.

VENDEE, f. (a term of Law, the purchaser.) *L'acheteur.*

VENDER, f. (the seller.) *Le vendeur, celui qui vend.*

VENDIBLE, adj. (to be sold.) *Vénal, à vendre.*

* Vendible, (which one may put off, good.) *Qui se débite aisément, bon, bien conditionné.*

VENDING, f. *Vente, débit, l'action de vendre ou de débiter, V. to Vend.*

VENDITION, f. (or selling.) *Vente.*

↓ To VENEER, v. a. (inlay.) *Revêtir.*

VENEFICE, subst. (poisoning or witchcraft.) *Vénéfice, empoisonnement.*

V E N

VENEFICIAL, adj. (poisoning.) *Qui empoisonne, empoisonné.*

VENEMOUS, adj. (or poisonous.) *Vénéneux ou venimeux, qui a du venin.*

↓ To VENENATE, V. Poison.

↓ VENENE, VENENOSE, V. Venemous.

VENERABLE, adj. (worthy of respect.) *Vénérable, digne de vénération.*

↓ VENERABLY, adv. *D'une manière vénérable.*

To VENERATE, verb. act. (to respect or honour.) *Vénérer, révéler, honorer, porter honneur.*

Venerated, adj. *Vénéré, révéler, honoré, respecté.*

VENERATION, subst. *Vénération, grand respect, honneur qu'on rend.*

↓ VENERATOR, subst. *Qui révere.*

VENEREAL or VENEREOUS, (belonging to Venus the goddess of lust.) *Vénérien, qui est de Vénus.*

Venerreal pleasures. *Les plaisirs de la chair.*

VENERY, subst. (carnal lust.) *Plaisir de la chair.*

* Venery (or hunting.) *Vénerie, chasse aux bêtes fauves.*

A Venery book or a book of venery. *Vénerie, livre qui traite de la vénerie.*

VENEY, V. Bout.

VENGEANCE, subst. (or revenge.) *Vengeance, action de se venger.*

To take vengeance of one for an affront given. *Prendre ou tirer vengeance d'un affront, venger un affront, ou s'en venger.*

VENGEFUL, adj. (a poetical word for revengeful.) *Vindictif.*

VENIAL, adj. (or pardonable.) *Vénial, pardonnable.*

To commit a venial sin. *Faire un péché vénial, pécher vénielement.*

↓ VENIALNESS, subst. *Qualité véniale.*

VENISON, subst. *Venaïson.*

VENOM, subst. (or poison.) *Venin, poison, au propre & au figuré.*

↓ To VENOM, v. act. (poison.) *Envenimer.*

VENOMOUS, adj. (poisonous.) *Venimeux, qui a du venin, véneneux.*

* Venomous, (virulent or abusive.) * *Venimeux, mordant, piquant, satirique.*

↓ VENOMOUSLY, adv. *D'une manière venimeuse.*

VENOMOUSNESS, f. *Qualité venimeuse, venin.*

VENOUS, V. Veiny.

VENT, f. (air or vent.) *Vent, air.*

To give vent to a cask of wine. *Donner vent à un muid de vin, lui donner de l'air.*

* A vent or a vent-hole. *Soupirail.*

* Vent of a piece of ordnance. *Lumière des pièces d'artillerie.*

* A vent, (in water-pipes.) *Un puits.*

* To give one's passion vent, (to ease it.) *Eventer ou soulager sa passion.*

* A vent, (or sale.) of commodities. *Vente ou débit des marchandises.*

To VENT, verb. neut. (to wind as a spaniel does.) *Flairer.*

* To vent, (or take breath as an otter does.) *Respirer.*

To VENT, verb. act. Ex. To vent, (to divulge) a secret. * *Eventer, découvrir, divulguer, publier un secret.*

* To vent, (or utter one's thoughts.) *S'ouvrir, dire ce qu'on a sur le cœur ou ce qu'on pense.*

* To

✧ To vent one's passion, (to give it vent.) *Soulager sa passion.*
 ✧ They vented their fury upon him. *Ils déchargerent, ils firent éclater leur fureur sur lui.*
 ✧ To vent, (or sell.) *V. to Vend.*
 Vented, *adj. Eventé, &c. V. to Vend.*
 VENTER, *f. Ex. Brother by the same venter. Frere utérin, qui est sorti du même ventre.*
 VENTIDUCT, *subst. (a conveyance of wind.) Conduit de vent.*
 To VENTILATE, *verb. act. V. to Fan or winnow.*
 ✧ To ventilate, (examine, discuss.) *Ventiler.*
 Ventilated, *adj. Ventilé, &c. V. to Ventilate.*
 VENTILATION, *f. Ventilation. V. to Ventilate.*
 ✧ VENTILATOR, *f. Ventilateur, sorte de machine.*
 VENTING, *f. L'action du verbe to vent, V. to Vent, verb. neut. & act.*
 D. VENTOSITY, *f. (or windiness.) Ventosité, vent.*
 VENTRICLE, *f. (or the stomach.) Le ventricule, l'estomac.*
 ✧ Ventricle, (a cavity in the brain, or heart.) *Ventricule, cavité dans le cœur ou dans le cerveau.*
 VENTURE, *f. (or hazard.) Aventure, hasard, risque.*
 At a venture. *A l'aventure, à tout hasard.*
 To put a thing to a venture. *Mettre une chose à l'aventure, ou au hasard, en courir le risque.*
 ✧ Venture, (goods that a man ventures at sea.) *Marchandises qu'un particulier risque par mer.*
 To VENTURE, *verb. act. (or to hazard.) Aventurer, hasarder, risquer, mettre ou exposer au hasard.*
 P. Nothing venture, nothing have. *P. Qui ne s'aventure, n'a cheval ni mule.*
 ✧ To venture a wager. *Parier, faire un pari ou une gageure.*
 To VENTURE, *verb. neut. S'aventurer, se hasarder, oser.*
 He ventured too far. *Il s'est trop aventuré, ou hasardé.*
 ✧ To venture upon a thing. *Entreprendre une chose.*
 No Painter durst venture upon the finishing of the picture of *Venus*, which *Apelles* had begun. *Aucun Peintre n'osa entreprendre d'achever le portrait de Vénus, qu'Apelles avoit commencé.*
 ✧ He is going to venture upon the uncertainties of war. *Il va se jeter dans l'incertitude d'une guerre.*
 ✧ They durst not venture out of the harbour. *Ils n'osoient sortir du havre.*
 Ventured, *adj. Aventuré, hasardé, risqué, &c. V. to Venture.*
 'Tis not a thing to be ventured upon. *C'est quelque chose de trop dangereux.*
 VENTURER, *f. Aventurier, aventuriere, celui ou celle qui aventure, &c.*
 VENTUROUS, *adj. (that ventures too much.) Aventureux, (ce mot n'est guere en usage) hasardeux, hardi, qui hasarde trop.*
 VENTUROUSLY, *adv. A l'aventure, à tout hasard, hardiment.*
 ✧ VENTUROUSNESS, *f. Hardiesse.*
 VENUE, *subst. (a word used in law for a neighbouring place.) Voisinage.*

VENUS, *f. (the Goddess of beauty and love, amongst the Heathens.) Vénus, la Déesse de la beauté & de l'amour parmi les Païens.*
 ✧ Venus, (one of the seven planets.) *Vénus, l'une des sept planetes.*
 VERACITY, *subst. (or speaking truth.) Vérité, véracité, terme dogmatique.*
 God's veracity. *La véracité de Dieu, un des attributs de la Divinité.*
 VERB, *f. (one of the parts of speech.) Verbe, une des parties d'oraison.*
 VERBAL, *adj. (derived from a verb.) Verbal, dérivé du verbe.*
 ✧ Verbal, (by word of mouth, not written.) *Verbal, qui est de bouche, qui n'est que de vive voix, qui n'est pas écrit.*
 VERBAL, *f. (a verbal noun.) Un nom dérivé d'un verbe.*
 VERBALLY, *adv. Verbalement, de bouche.*
 VERBALITY, *subst. (the being verbal.) Qualité de ce qui est verbal.*
 VERBATIM, *adv. (word for word.) Mot pour mot, ou mot à mot.*
 VERBERATION, *f. Verberation, terme de Physique.*
 VERBOSE, *adj. (full of words.) Qui parle beaucoup, diffus, long.*
 VERBOSITY, *f. Verboseité, beaucoup de paroles, babil.*
 VERD, *V. Vert.*
 VERDANT, *adj. (or green.) Verdoyant, qui verdit, tapissé de verdure.*
 VERDEA, *f. (white Florentine wine.) Verdée, sorte de vin blanc de Toscane.*
 VERDERER, *f. (a judicial officer of the King's forest.) Verdier, ou verdier gruyer, Juge des forêts.*
 VERDICT, *f. (the Jury's answer upon any cause, committed by the Court to examination.) Le rapport, ou la réponse des Jurés sur une cause civile ou criminelle que la Cour a soumise à leur examen.*
 The Jury have brought in their verdict. *Les Jurés ont fait leur rapport.*
 ✧ Verdict, (judgment, opinion.) *Jugement, sentiment, pensée, avis.*
 To give in or pass one's verdict upon something, or to put in one's verdict. *Prononcer ou opiner sur quelque chose, dire son sentiment, son avis ou sa pensée.*
 VERDIGRIS, *f. (a green colour made of the rust of brass or copper.) Vert-de-gris, verdet ou rouillure de cuivre.*
 VERDITURE, *f. (one of the greens used by painters.) Vert de terre ou cendres bleues.*
 VERDURE, *f. (or greenness.) Verduce.*
 The verdure of trees. *La verdure des arbres.*
 VERGE, *f. (a wand or a sergeant's mace.) Verge, baguette.*
 A tenant by the verge, (one who swearing fealty to his Lord, holds a stick or rod in his hand.) *Vassal qui tient un héritage par la verge.*
 ✧ Verge, (or jurisdiction.) *Jurisdiction, ressort.*
 Verge of land, *V. Yard-land.*
 ✧ To VERGE, *v. neut. (tend, incline.) Tendre, incliner.*
 VERGER, *subst. Sergent à verge, huissier, porte-verge.*
 A verger of a Cathedral. *Bedeau, ou porte-verge d'une Eglise Cathédrale.*
 VERIDICAL, *adj. (telling truth.) Véristique, qui aime à dire la vérité.*
 VERIEST, *adj. (the superlative of very.) Ex. He is the veriest rogue that ever*

lived. C'est le plus franc coquin qui ait jamais été.
 VERIFICATION, *f. Vérification, preuve.*
 To VERIFY, *v. act. (or make good.) Vérifier, prouver.*
 Verify'd, *adj. Vérifié, prouvé.*
 VERIFYING, *f. Vérification, preuves, l'action de prouver ou de vérifier.*
 VERILY, *adv. (or truly.) En vérité, vraiment, véritablement.*
 VERISIMILAR, *adj. (or likely.) Vraisemblable.*
 VERISIMILITY, *f. (or likelihood.) Vraisemblance.*
 VERITY, *f. (or truth.) Vérité.*
 VERJUICE, *f. (the juice of sour and unripe grapes.) Verjus.*
 ✧ VERMICELLI, *f. (a paste.) Vermicelle.*
 ✧ VERMICULAR, *adj. Vermiculaire.*
 VERMICULATED, *adj. (wrought out with divers prickings and colours.) Vermiculé.*
 ✧ VERMICULE, *f. Petit vers.*
 ✧ VERMIFUGE, *f. (medicine.) Vermifuge.*
 VERMILION, *f. (a ruddy colour.) Vermillon, couleur rouge & merveille.*
 To VERMILION, *verb. act. (to die red.) Rougir.*
 VERMINE, *f. (or worms.) Vers.*
 ✧ Vermine or hurtful insects, as lice, fleas, caterpillars, &c. *Vermine, insectes nuisibles, comme poux, puces, chenilles, &c.*
 ✧ Vermine, (hurtful beasts, as mice, rats, &c.) *Rats, souris, & autres bêtes nuisibles de cette nature.*
 ✧ Vermine, (rogues.) ** Vermine, engeance méchante, canaille, coquins.*
 VERMINATION, *f. Action d'engendrer des vers, production de vers.*
 VERNACULAR, *adj. (common or of the country wherein one lives or was born.) Du pays, de son pays, ordinaire.*
 He has quite forgot his vernacular tongue. *Il a tout à fait oublié sa langue maternelle.*
 VERNAL, *adj. (of the spring.) Du printemps.*
 The vernal season or the spring. *Le printemps.*
 ✧ VERNANT. *V. Vernal.*
 VERNISH, &c. *V. Varnish, &c.*
 VERREL, *f. Virole, anneau enchassé au bout d'un manche.*
 VERSATILE, *adj. (quick, flexible, in a figurative sense.) Flexible, souple, aisé, qui se tourne facilement, en parlant de l'esprit, &c.*
 Disputing is a great instrument to sharpen men's wits, and to make them versatile, (*Sprat. hist. of the R. S.*) *La dispute sert beaucoup à aiguïser l'esprit, & à le rendre souple & flexible.*
 VERSE, *f. (a number of words having a certain cadence, and determined measure.) Vers.*
 To make verses. *Faire des vers.*
 A verse-maker or verse-man. *Un versificateur, un rimeur, un rimailleur.*
 ✧ A verse or short part of a chapter, &c. *Un verset de chapitre, &c.*
 VERSED, *adj. (skilled in any thing.) Versé.*
 VERSICLE, *f. or little verse. Petit verset.*
 VERSIFICATION, *f. Versification, manière de faire des vers.*
 VERSIFIER, *f. (a poet.) Un versificateur, un rimeur ou un poète.*

To VERSIFY, *verb. neut.* (or to make verses.) *Versifier ou faire des vers.*

VERSIFYING, *f. V.* Versification.

VERSION, *f.* (or translation.) *Version, traduction.*

VERT, *f.* (any greens in the forest, apt to cover deer.) *Les arbres d'une forêt.*

✚ VERTEBRAL, *adj.* (relating to the vertebrae.) *Vertébral.*

VERTEBRE, *f.* (or chine-bone.) *Vertebre, os qui compose l'épine du dos.*

VERTICAL, *adj.* (a term used in astronomy.) *Vertical.*

Ex. A circle vertical. *Un cercle vertical.*

✚ VERTICALLY, *adv.* *Verticalement; au zénith.*

VERTICITY, *f. Ex.* Their verticity is about their own centers. (*Lock.*) *Leur nature ou leur puissance est de se mouvoir dans leurs centres.*

VERTIGINOUS, *adj.* (or giddy.) *Vertigineux.*

VERTIGO, *f.* (giddiness.) *Vertige, tournoyement de tête.*

VERTUE, &c. *V.* Virtue.

VERVELS. *V.* Varvels.

VERVAIN or VERVINE, *f.* (pidgeon's grafs, juno's tears or holy herb.) *Verveine.*

D. VERVISE, *f.* (a sort of coarse woollen cloth.) *Sorte de gros drap.*

VERY, *adj.* (true or perfect.) *Vrai, véritable, parfait.*

He is the very picture of his father. Il est le vrai portrait de son pere.

✚ Very, (true and arrant.) *Franc, fieffé, vrai, parfait.*

He is a very knave. C'est un franc ou un vrai fripon.

✚ Very, (self or himself, herself, itself.) *Même ou mêmes.*

This is the very man that you saw. C'est le même homme que vous avez vu.

The very name is odious. Le nom même a quelque chose d'odieux.

The very thing which we call decorum. Cela même que nous appelons bienséance.

VERY, *adv.* *Fort, très-bien, tout-à-fait, parfaitement.*

Very faithful. Fort fidelle.

Very hot. Fort chaud, bien chaud.

Very well. Fort bien.

Very ill. Fort mal.

Your very humble servant. Votre très-humble serviteur.

She is very well. Elle se porte fort bien ou parfaitement bien.

✚ Very, before same or self-same, is emphatical in English, but not exprest in French. *Ex.* The very same day. *Le même jour.*

'Tis the very self-same. C'est le même.

✚ Very much. *Fort.*

Very fain. Bien.

I would very fain have him go. Je voudrais bien qu'il s'en allât.

✚ Very lately. *Depuis peu, tout nouvellement.*

Very speedily. Au plutôt, dans peu de temps.

✚ I am very much afraid of it. *J'en ai grand'peur.*

✚ He is so very kind to me. *Il a tant de bonté pour moi.*

✚ He enquired into the very least faults. *Il examina jusques aux petites fautes.*

✚ To VESICATE. *V.* Blister.

VESICATORY, *f.* (a blistering medicine.) *Un vésicatoire.*

VESICLE, *f.* (or little bladder.) *Vésicule, bourse, petite vessie.*

Ex. The vesicle of the gall. *La vésicule ou la bourse du fiel.*

VESPERIES, *f.* (an exercise or act among the Sorbonists.) *Vesperies, acte de Théologie en Sorbonne.*

VESPER, *f.* (the evening prayers in the Roman Church.) *Vêpres.*

VESSEL, *f.* (a general name for a great many utensils to put any thing in.) *Vase, vaisseau, ustensile, tonneau.*

A vessel to put any liquor in. Un vase ou vaisseau à mettre quelque liqueur.

To put out of one vessel into another. Transvaser.

* A vessel of election or reprobation, (a scripture expression for an elect or a reprobate.) *Un vaisseau d'élection ou de réprobation, un élu ou un réprouvé.*

✚ Vessel or ship. *Vaisseau, navire, bâtiment de bois, fait pour aller sur l'eau, sur la mer.*

✚ Vessel, (a little conduit for blood or humours in an animal's body.) *Vaisseau.*

The spermatick vessels. Les vaisseaux spermatiques.

VESSETS, *f.* (a sort of woollen cloth, commonly made in Suffolk.) *Sorte de drap qui se fait principalement dans la province de Suffolk.*

VEST, *prep.* (or waistcoat.) *Une veste.*

To VEST, *v. act.* (to bestow upon, to admit to the possession of.) *Revêtir, investir.*

To vest one with a supreme power or to vest supreme power in one. Revêtir quelqu'un du pouvoir souverain.

An act of Parliament to vest the King with certain lands. Un acte du Parlement pour investir le Roi (ou pour donner au Roi l'investiture) de certaines terres.

VESTAL, *Ex.* A vestal virgin or nun or a vestal, *f.* (virgin consecrated for 30 years to the service of Vesta, a Goddess among the heathenish Romans.) *Une vestale ou une vierge vestale.*

VESTED, *adj.* *Revêtu, investi. V. to Vest.*

✚ The Priest is vested, speaking of a Roman Priest. *Le Prêtre a sa chasuble.*

VESTIARY, *V.* Vestry.

VESTIGE, *f.* (or foot-step.) *Vestige, trace.*

VESTMENT, *subst. or garment. Vêtement, habits, habillement.*

✚ A Priest's vestment or garment which he wears when he says Mass. *La chasuble d'un Prêtre.*

VESTRY, *f.* (a room belonging to a Church, where the Priest's cloaths and sacred utensils are kept.) *La sacristie.*

A vestry-keeper. Un sacristain.

✚ Vestry, (a meeting of the chief parishioners in the vestry.) *Assemblée des principaux paroissiens dans la sacristie.*

To call a vestry. Faire assembler les chefs de paroisse dans la sacristie.

Vestry-men. Ceux qui composent l'assemblée de la sacristie.

VESTURE, *f.* (or garment.) *Un vêtement.*

✚ Vesture, (possession or admittance to a possession.) *Investiture, ensaisinement.*

✚ The vesture or profit of an acre of land. *Le revenu ou le rapport d'un arpent de terre.*

VETCH, *f.* (a sort of pulse.) *Vesce, sorte de légume.*

Bitter-vetch. Ers.

VETERAN, *adj. Ex.* A veteran foldier or a veteran, *subst.* (an old foldier among the ancient Romans.) *Soldat vétérán, un vétérán.*

✚ Veteran, (that has served long in a place or office.) *Vétéran, qui a servi longtemps dans une charge, & qui jouit encore de ses prérogatives.*

To VEX, *v. act.* (to teaze, to trouble, to torment.) *Fâcher, tourmenter, chagriner, faire enrager.*

That will vex him to the heart. Cela le fera enrager ou lui fera perdre patience.

✚ It vexes me to the very heart. *Cela me serre le cœur.*

To vex one's self, verb. recip. S'affliger, se tourmenter l'esprit, se chagriner.

VEXATION, *f.* (or trouble.) *Vexation, fâcherie, chagrin, déplaisir.*

VEXATIOUS, *adj.* *Méchant, fâcheux; chagrinant, incommode, qui fait enrager, capable de faire enrager; il se dit des personnes & des choses.*

✚ A vexatious suit at law. *Un procès qui est une pure vexation.*

✚ VEXATIONOUSLY, *adv.* *D'une manière fâcheuse, &c.*

VEXED, *adj.* *Fâché, tourmenté, chagriné, &c. V. to Vex.*

VEXER, *f.* *Un fâcheux, une fâcheuse, un ou une incommode, celui ou celle qui tourmente ou qui fait enrager.*

VEXING, *f.* *L'action de fâcher, &c. V. to Vex.*

VEXT. *V.* Vexed.

D. VEZE, *f. Ex.* It came down with a veze, (speaking of the noise of a beam or stone, let down by a pulley with force.) *Cela fit un sifflement en tombant.*

V I

VIAL, *f.* (a thin glass-bottle.) *Fiole.*

VIAND, *f.* (meat.) *Viande.*

✚ Viands (or pasture of deer.) *Viandis.*

VIATICUM, *f.* (so the Romanists call the holy Sacrament given to sick persons.) *Viatique.*

✚ Viaticum, (for a journey.) *Provisions pour un voyage; nécessaire.*

✚ To VIBRATE, *verb. act.* (brandish.) *Branler.*

VIBRATION, *f.* (a motion to and fro.) *Vibration.*

VICAR, *f.* (one in another's stand.) *Vicaire, celui qui fait la fonction d'un supérieur.*

✚ Vicar, the Priest of a Parish where the predial tythes are impropriated. *Vicaire perpétuel, un Curé ou Ministre d'une Paroisse dont les dixmes terriennes sont inféodées ou données en fief.*

VICARAGE, *f.* (the benefice of a vicar.) *Office ou bénéfice de vicaire perpétuel.*

VICARIOUS, *adj.* (of a vicar.) *Vicarial, de vicaire.*

Ex. A vicarious power. *Une puissance vicariale.*

VICARSHIP, *f.* *Vicariat.*

VICE, *f.* (an habit contrary to virtue.) *Vice.*

A reigning vice. Un vice régnant ou dominant.

✚ The vice (or spindle) of a press. *Vis de presse.*

✚ A vice with two wheels to draw the lead, (used in glazing-work.) *Le tire-plomb, sorte de rouet qui sert à filer le plomb.*

✚ A vice, (a sort of instrument used by look-smiths and other tradesmen.) *Étau.*

The vice-chops. *Les mâchoires d'un étai.*
The vice-pin. *La clef d'un étai.*

✧ A vice or jester in a play. *Un bouffon de théâtre, un zani.*

VICE, (a particle that signifies nothing of it self, but in compound words it imports a subordination or being instead of, as in the following.) *Vice, est une particule qui ne signifie rien d'elle-même, mais elle se joint à certains mots pour marquer la subordination ou l'état d'une personne qui tient la place d'une autre, comme dans les suivans.*

VICE-ADMIRAL, *f. Vice-Amiral.*

VICE-ADMIRALSHIP, *f. La charge de Vice-Amiral.*

VICE-CHAMBERLAIN, *f. Vice-chambellan.*

VICE-CHANCELLOR, *subst. Un Vice-Chancelier.*

VICE-CHANCELLORSHIP, *f. Charge de Vice-Chancelier.*

VICE-COMMISSARY, *f. Vice-Commissaire.*

VICE-DOGE, *f. Vice-Doge ou vice-Duc.*

VICEGERENT, *f. (or deputy.) Vice-gérent, substitut.*

✧ VICEGERENCY, *f. Charge de Vice-gérent.*

VICEROY, *f. (or deputy-King.) Un Vice-Roi.*

VICEROYALTY, *f. Vice-Royauté.*

VICE-TREASURER, *V. Under-treasurer.*

VICINAGE or VICINITY, *f. (neighbourhood.) Voisinage, proximité.*

In England all persons accused are to be tried by the vicinage (or by their neighbours.) *En Angleterre tous ceux qui sont accusés doivent être jugés par leurs voisins.*

✧ VICINE, *adj. (near.) Voisin.*

VICIOUS, *adj. (from vice.) Vicieux, plein de vices.*

A vicious man. *Un homme vicieux, un vicieux.*

To lead a vicious life. *Mener une vie vicieuse, vivre dans le vice ou dans le libertinage.*

A weak and vicious Prince. *Un Prince foible & voluptueux.*

VICIOUSLY, *adv. Mal, vicieusement.*

Viciously writ. *Mal écrit, où il y a quantité de fautes, qui est vicieux, en parlant d'un écrit.*

VICISSITUDE, *f. (change or turn.) Vicissitude, changement, révolution.*

VICOUNT, *V. Viscount, &c.*

VICTIM, *f. (a beast to be sacrificed.) Victime, bête destinée pour être offerte en sacrifice.*

* Victim, (a person made a sacrifice.)

* *Victime, personne que l'on sacrifie.*

VICTOR, *f. (or conqueror.) Vainqueur, triomphant, victorieux.*

VICTORIOUS, *adj. Victorieux, qui a remporté la victoire, triomphant.*

VICTORIOUSLY, *adv. Victorieusement, d'une manière victorieuse, en vainqueur, tout triomphant ou couvert de lauriers.*

VICTORY, *f. (the defeat or overthrow of one's enemies, or the getting the better of one in any thing.) Victoire.*

* A victory (or conquest) in love. *Une victoire amoureuse ou galante.*

* To get the victory over one's passions.

* *Remporter la victoire sur ses passions.*

✧ VICTUAL, *V. Victuals.*

To VICTUAL, *v. act. (to provide with victuals.) Avitailler, fournir de victuailles ou de vivres.*

To victual a garrison or ship. *Avitailler une garnison ou un vaisseau.*

VICTUALLED, *adj. Avitaillé, &c.*

VICTUALLER, *f. (one that provides victuals.) Celui qui fournit les vivres; pourvoyeur.*

✧ Victualler or victualling-ship. *Vaisseau qui porte l'avitaillage ou les vivres d'une flotte.*

VICTUALLING, *subst. Avitaillage ou l'action d'avitailler.*

A victualling house. *Un cabaret, une auberge, maison où l'on donne à manger & à boire en payant.*

VICTUALS, *f. (provisions.) Vivres, provisions, manger, tout ce qu'on mange.*

Victuals for an army. *Des vivres pour une armée.*

He eats his victuals very well. *Il mange fort bien, il a fort bon appétit.*

✧ Victuals for a ship. *Vituailles pour un vaisseau.*

VIDAME, *f. (the judge of a French, Bishop's temporal jurisdiction.) Vidame.*

✧ VIDELICET, *V. Viz.*

VIDUITY, *f. (or widowhood.) Viduité, veuvage.*

D. VIE, *f. a vie at cards. Renvi, terme de jeu.*

To VIE, *v. act. (a term of a game at cards.) Faire un renvi, en terme de jeu, jouer pour voir qui aura le point le plus haut, la plus haute sécance ou le plus haut frédon.*

To vie, *verb. act. & neut. (to contend or stand in competition.) Contester, disputer, faire à qui l'emportera, défier, faire à l'envi, * tirer au bâton ou au court bâton.*

Ex. To vie cunning with one. *Faire à qui sera le plus fin, faire ou jouer au plus fin.*

I'll vie with him for learning. *Je le défie avec tout son savoir, * je lui prêterai le collet quand il voudra.*

VIEW, *f. (the sight or eye.) Vue, l'organe de la vue, les yeux.*

View, (examinations made by viewers or able workmen.) *Examen fait par des experts.*

✧ View, (the sight or act of seeing.) *Vue, l'action de voir, inspection.*

To judge a thing at first view. *Juger d'une chose à la première vue ou la première fois qu'on la voit.*

At one view. *Tout d'une vue, d'un coup d'œil.*

To take a view of. *Voir, regarder, examiner, reconnoître.*

✧ View (or prospect.) *Vue, aspect, perspective.*

The view of a building. *La vue d'un bâtiment.*

✧ A view (or review) of soldiers. *Une revue de gens de guerre.*

✧ At first view, at the first view, at first. *D'abord, au premier abord, tout à coup.*

✧ View, the print of a fallow deer's foot. *Voie, la forme du pied d'une bête fauve en terre nette.*

To VIEW, *v. act. (or to take a view of.) Voir, regarder, examiner, reconnoître.*

To view, to review or muster soldiers. *Faire la revue des soldats, les passer en revue.*

Viewed, *adj. Vu, regardé, examiné, reconnu, &c. V. to View.*

VIEWER, *f. Celui ou celle qui voit, qui*

regarde ou qui examine, &c. *V. to View.*

✧ Viewers, (men sent by the court to see any place or person.) *Des experts ou des prud'hommes, termes de palais.*

VIEWING, *f. L'action de voir, &c. V. to View.*

✧ VIEWLESS, *adj. Invisible, sans être vu.*

VIGIL, *f. (the eve or day before any solemn holy day.) Veille ou vigile.*

✧ Vigil, (watch.) *Veille.*

VIGILANCE or VIGILANCY, *f. (watchfulness.) Vigilance, soin, diligence, application d'esprit, veille.*

VIGILANT, *adj. (or watchful.) Vigilant, qui a de la vigilance, soigneux, attentif, appliqué.*

VIGILANTLY, *adv. Vigilamment, avec vigilance, avec soin, avec application.*

VIGON, *subst. (a sort of Spanish wool.) Vigogne, sorte de laine d'Espagne.*

✧ Vigon, a hat made of that wool. *Un vigogne.*

VIGOR, *V. Vigour.*

VIGOROUS, *adj. (stout and brisk.) Vigoureux, vif, qui a de la vigueur.*

VIGOROUSLY, *adv. Vigoureusement, avec vigueur, vivement.*

VIGOROUSNESS, *V. Vigour.*

VIGOUR, *f. (strength and briskness.) Vigueur, force & promptitude.*

* Vigour, (stoutness, resolution.) *Vigueur, fermeté, dans les affaires.*

VILE, *adj. (mean, despicable.) Vil, abject, pauvre, méprisable, contemptible.*

A vile condition. *Une condition vile.*

A vile mercenary soul. *Une ame vile & mercenaire.*

A vile wretch. *Un homme vil & abject, un misérable.*

✧ A vile commodity. *Une marchandise de vil prix ou qui est à vil prix, qui se donne presque pour rien.*

VILELY, *adv. (or wickedly.) Mal, en mal-honnête homme.*

VILENESS, *f. (vile condition.) Basseesse, vile condition.*

To VILIFY, *v. act. (to run down, to despise.) Mépriser, ravilir, † vilipender.*

To vilify one's friend. *Parler mal de son ami.*

Vilified, *adj. Méprisé, ravili, &c.*

VILIFYING, *f. L'action de mépriser, &c. V. to Vilify.*

VILITY, *subst. (baseness or cheapness.) Vileté, bas prix, basseesse, peu d'importance.*

VILL, *f. (a law-word, sometimes taken for a manor, and sometimes for a parish or part of it.) Terre seigneuriale, paroisse, partie de paroisse.*

VILLA, *f. (a country house.) Maison de campagne.*

VILLAGE, *subst. Village.*

VILLAGER, *subst. Villageois, une villageoise.*

VILLAIN, *f. (a bond servant or man to the lord of the manor.) Un vilain, un serf, en termes de coutumes; un paysan, un roturier.*

✧ Villain, (or rogue.) *Un coquin, un mal-honnête homme, un belître, un lâche, un scélérat.*

VILLANAGE, *subst. (a tenure by doing servile work for the lord.) Roture, basseesse.*

VILLANOUS, *adj. (or base.) Lâche, bas, infame, mal-honnête.*

A villanous act. *Une action lâche, basse, malhonnête; infamie, basseesse, lâcheté.*

VILLANOUSLY, *adv.* Lâchement, d'une manière lâche, basse, mal-honnête ou infame.

VILLANY, *f.* Lâcheté, infamie, bassesse, méchante action, scélératesse.

✚ **VILLOUS**. *V.* Shaggy.

VINCIBLE, *adj.* (that may be overcome.) Qui peut être vaincu, qui n'est pas invincible.

VINCTURE, *f.* (or binding.) Ligature.

VINDEMIAL, *adj.* (belonging to vintage.) Qui appartient aux vendanges.

To VINDEMIATE, *verb. act. & neut.* (to gather grapes.) Vendanger, faire la récolte des raisins.

To VINDICATE, *verb. act.* (to defend or maintain.) Défendre, maintenir, soutenir.

✚ To vindicate, (to make an apology for, clear or justify.) Faire l'apologie de, justifier, purger, laver.

✚ To vindicate, (claim.) Revendiquer.

✚ To vindicate, (or to revenge.) Venger.

Vindicated, *adj.* Défendu, &c. *V.* to vindicate.

VINDICATING, *f.* L'action de défendre, &c. *V.* to vindicate.

VINDICATION, *f.* (defense.) Défense, protection.

✚ Vindication, (or apology.) Justification, apologie.

✚ Vindication, (or revenging.) Vengeance, l'action de venger ou de se venger.

VINDICATIVE, *adj.* Vindicatif.

VINDICATOR, *f.* (defender or asserter.) Défenseur, protecteur, celui qui soutient, qui défend, qui protège.

✚ Vindicator, (or avenger.) Vengeur.

✚ **VINDICATORY**, *adj.* Vengeur, qui punit.

VINDICTIVE, *adjective.* (or revengeful.) Vindicatif, qui aime la vengeance.

VINE, *f.* (the plant that bears grapes.) Sep de vigne, plante qui porte le raisin.

A vine-bud, branch and leaf. Bourgeon, branche & feuille de vigne.

Vine-dresser. Vigneron.

Vine-knife. Serpe.

Vine-reaper. Vendangeur, vendangeuse.

Vine-fretter or vine-grub. Un liset, un vercoquin, une chenille de vigne, ver qui ronge la vigne.

VINEGAR, *subst.* Vinaigre.

Vine or beer-vinegar. Vinaigre de vin ou de bière.

✚ Seasoned with vinegar, that has vinegar in it. Vinaigré, où il y a du vinaigre.

✚ Vinegar and pepper. Vinaigrette, sauce qu'on fait avec du vinaigre & du poivre.

Beef with vinegar and pepper. Du bœuf à la vinaigrette.

A vinegar-bottle. Un vinaigrier.

A vinegar-maker or a vinegar-man. Un vinaigrier, un faiseur & vendeur de vinaigre.

VINE-YARD, *subst.* (a piece of ground planted with vines.) Vigne, étendue de terre plantée de seps de vigne.

A vine-yard plot, a plot of vine-yards. Un vignoble.

VINNEWED, *adj.* (mouldy, as bread, pie or cheese kept too long.) Chanci, moisi.

VINOUS, *adjective.* (that has the taste or smell of wine.) Vieux, qui sent le vin ou qui a le goût du vin.

VINTAGE, *subst.* (vine-harvest.) Vendange, virée, récolte de raisins pour faire du vin.

Vintage, (the time wherein grapes are gathered.) Les vendanges.

VINTAGER, *f.* (or wine-reaper.) Un vendangeur, une vendangeuse.

VINTNER, *f.* (or tavern-keeper.) Un tavernier, un cabaretier à vin.

The vintner's wife. La tavernière ou cabaretière.

VINTRY, *f.* (a great place for selling of wine.) Un lieu fameux pour la vente des vins.

VIOL, *f.* (a musical instrument.) Viole.

A viol-maker. Un faiseur de violes.

To VIOLATE, *verb. act.* (to break, to transgress.) Violer, enfreindre, transgresser, contrevenir à, fausser.

To violate a law. Violer, enfreindre une loi, contrevenir à une loi.

To violate one's oath. Violer son serment, fausser son serment.

✚ To violate, (or ravish) a virgin. Violer ou forcer une fille.

Violated, *adjective.* Violé, enfreint, &c. *V.* to violate.

VIOLATING, *f.* Violence, l'action de violer. *V.* to violate.

VIOLATION, *f.* Violence, infraction, contravention, viol.

✚ **VIOLATOR**, *f.* Violateur, infraacteur d'une loi, ravisseur.

VIOLENCE, *subst.* (fierceness or vehemency.) Violence, force, effort, impétuosité, véhémence.

✚ Violence, (force or constraint used unlawfully.) Violence, force ou contrainte.

To offer violence to one. Faire violence à quelqu'un, user de violence envers lui.

VIOLENT, *adjective.* (fierce, vehement, forcible.) Violent, impétueux, véhément, qui agit avec force, avec impétuosité; il se dit des choses & des personnes.

You are a little too violent, (too hasty, or too passionate.) Vous êtes un peu trop violent ou trop emporté.

When parties in a state are violent, it is a hard matter to reconcile them. Lorsque les partis qui divisent un état sont animés ou acharnés les uns contre les autres, il est difficile de les réunir.

A violent, (or sharp or acute) pain. Une douleur violente ou grande & aiguë.

✚ A violent, (or strong) presumption. Une violence ou forte présomption, une forte conjecture, un puissant préjugé.

✚ They laid violent hands upon him. Ils ont attenté violemment sur sa personne.

✚ To lay violent hands upon one's self. Se défaire, se tuer.

VIOLENTLY, *adv.* Violemment, avec violence, d'une manière violente, avec force, avec impétuosité, avec ardeur.

VIOLET, *subst.* (a flower.) Violette.

✚ Sirup of violets. Sirop violat ou de violettes.

✚ The violet-plant. Le violier.

Violet colour, (of violet or purple-colour.) Violet, de couleur de la fleur qu'on nomme violette.

VIOLIN, *f.* (or fiddle, from viol.) Violon.

A player upon the violin. Un violon ou joueur de violon.

VIOLIST, *f.* (a player upon the viol.) Joueur de viole.

✚ **VIOLONCELLO**, *f.* (instrument of music.) Violoncelle.

VIPER, *f.* (a kind of serpent.) Vipère.

A young or little viper. Un vipéreau, un petit de la vipère.

VIPERINE or **VIPEROUS**, *adj.* (belonging to a viper.) De vipère ou de vipères.

VIRAGO, *f.* (a stout or manly woman.) Une vaillante femme, une amazone, une héroïne: le mot de virago en françois se dit dans un autre sens.

VIRELAY, *f.* (a sort of comical song.) Un virelai.

VIRGE, *f.* (a dean's mace.) Masse de Doyen.

VIRGIN, *f.* (or maid.) Vierge, pucelle, fille.

She is a virgin still. Elle est encore vierge ou pucelle.

An old or stale virgin. Une vieille fille, une fille surannée.

✚ To keep herself a virgin. Garder sa virginité.

✚ Virgin-honey. Du miel vierge.

Virgin-wax. De la cire vierge.

Virgin parchment. Parchemin vierge.

VIRGIN-LIKE. *V.* Virginal.

VIRGINAL, *adj.* (or maiden-like.) Virginal, modeste, qui tient de la vierge.

Virginal milk, (or benjamin-water, a sort of composition.) Lait virginal.

VIRGINALS, *f.* (a musical instrument.) Sorte d'épinette ou de clavicin.

VIRGINIA or **Virginia tobacco**, *f.* Tabac de Virginie.

VIRGINITY, *subst.* (or maiden-head.) Virginité.

VIRGO, *f.* (one of the twelve celestial signs.) La vierge, un des douze signes célestes.

VIRGOULEUSE, *f.* (a sort of pear.) Virgouleuse, sorte de poire.

VIRILE, *adj.* (or manly.) Viril, mâle, digne d'un homme.

Virile courage. Courage viril.

Virile endeavours. Des efforts dignes d'un homme.

VIRILITY, *f.* (or manhood.) Virilité, ce qui distingue l'homme de la femme.

✚ Virility, (manhood or stoutness.) Cœur, courage, valeur.

VIRTUAL, *adj.* (or equivalent.) Virtuel, équivalent.

VIRTUALLY, *adv.* Virtuellement.

VIRTUE, *f.* (efficacy, power, propriety.) Vertu, efficacité, force, vigueur, propriété.

✚ Virtue, (an habit of the soul, whereby a man is inclined to do good and to shun evil.) Vertu: habitude de l'âme qui porte à faire le bien & à fuir le mal.

P. To make virtue of necessity. P. Faire de nécessité vertu.

✚ **VIRTUELESS**, *adj.* Sans vertu.

VIRTUOSO, *subst.* (a learned and ingenious Philosopher.) Un Philosophe, un savant, un bel esprit, un curieux, un virtuose.

VIRTUOUS, *adj.* Vertueux, qui a de la vertu & de la probité.

✚ Virtuous, (efficacious.) Puissant, efficace.

VIRTUOUSLY, *adverb.* Vertueusement, d'une manière vertueuse & pleine de probité.

VIRULENCE or **VIRULENCY**, *subst.* (or venom in a venereal disease.) Virus, venin, des maux vénériens.

* Virulency, (poison or venom.) Venin, dans le figuré.

* The virulency of his pen. Le venin de sa plume.

VIRULENT, *adj.* (or venomous.) *Virulent*, qui a du virus ou du venin.
 A virulent ulcer. *Un ulcère virulent.*
 * **Virulent**, (sharp or biting.) *Venimeux*, mordant, piquant, médisant, satirique, qui déchire les gens.
VIRULENTLY, *adv.* D'une manière mordante ou satirique.
VISAGE, *subst.* (or face.) *Le visage.*
VISARD. *V.* Vizard.
VISCED, *adj.* *V.* Viscous.
D. VISCERAL, *adject.* (of the bowels.) *Des viscères*, des entrailles.
 † **VISCID**, *adj.* (glutinous.) *Visqueux*, gluant.
VISCIDITY or **VISCOSITY**, *f.* (clamminess, from viscous.) *Viscosité*, qualité gluante ou visqueuse.
VISCOUNT, *f.* (a title of honour next to an Earl.) *Un Vicomte.*
VISCOUNTESS, *subst.* *Vicomtesse.*
VISCOUNTY, *subst.* *Vicomté.*
VISCOUS, *adj.* (clammy or slimy.) *Visqueux*, gluant.
D. VISER, *f.* the visor, (or bever) of a head-piece. *Visière de casque.*
VISIBILITY, *subst.* (the being visible.) *Visibilité*, qualité visible.
VISIBLE, *adj.* that may be seen. *Visible*, qui peut être vu, qui se voit, qui tombe sous le sens de la vue.
VISIBLY, *adv.* *Visiblement*, à vue d'œil, d'une manière visible, clairement, manifestement.
 † **VISIBLNESS**. *V.* Visibility.
VISIER, *subst.* or grand Visier, (he that governs in chief the Ottoman Empire under the grand Seignior.) *Le grand Visir.*
VISION, *subst.* (seeing or sight.) *Vision*, action de voir, vue.
 † *Vision*, (apparition.) *Vision*, apparition.
VISIONARY, *adject.* & *subst.* (one that has chimeras in his head.) *Un ou une visionnaire.*
 † *Visionary*, (imaginary.) *Imaginaire*, chimérique.
VISIT, *subst.* *Visite.*
 To make, to pay or to give one a visit. *Faire ou rendre visite à quelqu'un, le visiter.*
To VISIT, *verb. act.* (to go to see.) *Visiter*, aller voir, faire ou rendre visite.
 To visit one's friends. *Visiter ses amis.*
 † To visit, (to go about to see whether things be as they should.) *Visiter*, faire la visite.
 † To visit, (to afflict, to try.) * *Visiter*, affliger, éprouver.
 If God should visit us with any disease. *Si Dieu nous visitoit de quelque maladie.*
VISITATION, *subst.* *Visite.*
Ex. The visitation of a Diocese. *La visite d'un Diocèse.*
 † The feast of the visitation of our Lady. *La visitation de la Vierge ou la visitation.*
 † To make a good use of God's visitation. *Profiter des afflictions que Dieu nous envoie.*
 † The visitation, (or great sickness which afflicted this nation during two years.) *La grande peste qui régna en Angleterre en 1665 & 1666.*
VISITED, *adj.* *Visité*, &c. *V.* to Visit.
VISITER, *subst.* *Visiteur*, un faiseur de visites.
VISITING, *f.* *Visite*, l'action de visiter, &c. *V.* to Visit.

To go a visiting. *Aller en visite.*
 I hate visiting. *Je n'aime point à faire des visites.*
VISITOR, *f.* (one that visite a religious house.) *Visiteur*, celui qui fait la visite dans un couvent.
 † **VISOR**, *subst.* (mask.) *Masque.*
 † **VISORED**, *adj.* *Masqué.*
VISORIUM, *f.* (an instrument used by printers.) *Visorion.*
VISTA, *subst.* (or prospect.) *Vue*, perspective.
VISUAL, *adj.* (belonging to the sight.) *Visuel*, qui appartient à la vue.
VITAL, *adj.* (belonging to life.) *Vital*, qui sert à la conservation de la vie.
 The vital spirits. *Les esprits vitaux.*
 † **VITALITY**, *f.* *Qualité vitale*, pouvoir de vivre.
VITALS, *f.* (or vital parts.) *Les parties vitales ou les parties nobles.*
To VITIATE, *verb. act.* (to corrupt or spoil.) *Corrompre*, gâter: on peut se fervir de vicier, dans le dogmatique.
 To vitiate or defile a virgin. *Corrompre ou dépucceler une vierge.*
VITIATED, *adj.* *Corrompu*, gâté, vicié.
V. to VITiate.
 * † He is vitiated in his brains. *Il a la cervelle offensée, il a le cerveau blessé.*
VITIOUS, &c. *V.* Vicious, &c. *Vicieux.*
VITREOUS, *adj.* (or glacy.) *Vitré*, en terme d'anatomie.
Ex. A vitreous humour. *Humeur vitrée.*
VITRIFICABLE, *adj.* (that may be vitrified.) *Qui peut être vitrifié.*
VITRIFICATION, *f.* (or vitrifying.) *Vitrification*, action de vitrifier.
To VITRIFY, *v. act.* (to turn into glass.) *Vitrifier.*
 † To vitrify, *v. neut.* *Se vitrifier.*
Vitrified, *adj.* *Vitrifié.*
VITRIFYING, *subst.* *L'action de vitrifier*, vitrification.
VITRIOL, *f.* (a kind of mineral salt.) *Vitriol.*
 A spring or stone, that has something of vitriol in it. *Une fontaine ou une pierre vitriolique.*
 Red vitriol or lapis calaminaris. *La pierre calaminaire ou calamine rougeâtre.*
 † **VITRIOLATE**, *adj.* *Vitriolé.*
VITRIOLOUS or **VITRIOLICK**, *adject.* (of the nature of vitriol.) *Vitriolé ou vitriolique.*
 † **VITUPERABLE**, *adj.* *Blâmable.*
To VITUPERATE, *verb. act.* (to blame or rebuke.) *Blâmer*, condamner, gronder, gourmander.
Vituperated, *adj.* *Blâmé*, condamné, grondé, gourmandé.
VITUPERATION, *f.* *Vitupère*, blâme.
VIVACIOUS, *adject.* (or lively.) *Vif*, plein de feu, vivace.
VIVACITY, *f.* (or liveliness.) *Vivacité*, activité, promptitude.
VIVARY, *f.* (a law-word used to express a park, warren or fish-pond.) *Un parc*, une garenne ou un vivier.
D. VIVER, *subst.* (a sea dragon.) *Vive*, poisson de mer.
VIVES, *f.* (a horse disease.) *Les avives*, sorte de maladie parmi les chevaux.
VIVID, *adj.* (lively, full of life.) *Vif.*
 † **VIVIDLY**, *adv.* *Vivement.*
 † **VIVIDNESS**, *subst.* *Vivacité.*
VIVIFICAL, *adj.* (that vivifies.) *Vivifiant*, qui vivifie.
To VIVIFICATE or **to VIVIFY**, *v. act.*

(to quicken or revive.) *Vivifier*, donner la vie ou donner de la vigueur & de la force.
VIVIFICATION or *vivifying*, *f.* *Vivification*, action de vivifier.
 † **VIVIFICK**, *adj.* *Vivifique.*
VIVIPAROUS, *adj.* (which brings forth young ones alive, and does neither spawn nor lay eggs.) *Vivipare*, qui fait ses petits, sans pondre ou frayer.
VIXEN, *subst.* (a cross child.) *Un petit grondeur*, une petite grondeuse, un lutin.
 † *Vixen*, (a scold.) *Une grondeuse.*
VIZ, (a particle used for latin, videlicet, to wit.) *Savoir*, c'est-à-dire.
VIZARD, *subst.* or mask. *Un masque.*
 To put on a vizard. *Mettre un masque*, se masquer, se déguiser.
VIZIER, *f.* (the prime minister of the Turkish empire.) *Visir.*
V O
VOCABULARY, *f.* (a small Dictionary, a word-book.) *Un vocabulaire.*
VOCAL, *adj.* (belonging to the voice.) *Vocal*, de voix.
 Vocal and instrumental musick. *Musique vocale & instrumentale.*
 A vocal prayer. *Prière vocale.*
VOCALITY, *subst.* (the being vocal.) *Qualité de ce qui est vocal.*
 † **VOCALLY**, *adv.* *Vocalemment.*
VOCATION, *f.* (or calling.) *Vocation*, genre de vie auquel Dieu nous appelle.
VOCATIVE, *adject.* *Ex.* The vocative case or the vocative, *f.* (in Grammar.) *Le vocatif.*
VOCIFERATION, *subst.* (a crying out aloud.) *L'action de crier*, grand cri.
 † **VOCIFEROUS**, *adj.* *Qui crie beaucoup.*
VOGUE, *f.* (or esteem.) *Vogue*, estime, crédit, réputation.
 To be in vogue or in the vogue. *Avoir la vogue*, être en vogue ou en crédit.
 A thing in vogue, (or in fashion.) *Une chose qui est en vogue*, qui est à la mode, qui a grand cours.
VOICE, *subst.* (the sound that comes out of the mouth.) *Voix.*
 To have no manner of voice. *Manquer de voix*, n'avoir point de voix.
 With a low voice. *A voix basse.*
 † The voice of God, (a scripture expression for the command of God.) *La voix*, la parole ou le commandement de l'Éternel.
 † The inward voice, (or inspiration) of the Spirit. *La voix intérieure ou l'inspiration du S. Esprit.*
 † Voice, (vote, suffrage or the right of voting.) *Voix*, suffrage ou le droit de suffrage.
 † Voice, (or approbation.) *Voix*, approbation.
 † **To VOICE**, *verb. act.* (or proclaim.) *Publier.*
 † **Voiced**, *adj.* *Publié.*
VOID, *adj.* (or empty.) *Vide ou vuide.*
 Void place or space. *Un espace vide*, un vide.
 † **Void**, (or vacant.) *Vacant*, vide, qui est à remplir.
 † **Void**, (deprived of, that has not.) *Vide*, dépourvu, qui n'a point.
 A discourse void of sense. *Un discours vide ou dépourvu de sens.*
 A man void of sense and reason. *Un homme qui n'a ni sens ni raison.*
 To be void of bashfulness. *N'avoir aucune pudeur*, être effronté.

Void of self interest. *Désintéressé.*
 Void of deceit. *Qui n'a point de fraude.*
 Void, (of no effect.) *Nul, invalide, qui n'a point de force, qui n'a aucun effet.*
 The contract is void. *Le contrat est nul.*
 To make a lease void. *Résoudre un bail.*
 To make void a law. *Annuler ou révoquer une loi.*
 VOID, *f.* (an empty space.) *Le vide.*
 To VOID, *v. act.* (to go out or depart from a place.) *Vider ou vider un lieu, sortir d'un lieu ou quitter un lieu.*
 He was fain to void the Kingdom. *Il fut obligé de vider le Royaume.*
 To void (to throw out) excrements. *Vider, faire ou jeter des excréments.*
 To void much choler. *Vider ou faire beaucoup de bile.*
 To void upwards and downwards. *Se vider (ou avoir un dévoiement) par haut & par bas.*
 To void OUT. *Pousser dehors.*
 VOIDABLE, *adj.* *Qui peut être annullé.*
 VOIDED, *adj.* *Vidé, &c. V. to Void.*
 VOIDER, *subst.* (basket.) *Manne.*
 VOIDING, *subst.* *L'action de vider, de jeter, &c. V. to Void.*
 VOIDNESS, *subst.* (or emptiness.) *Vide.*
 * Voidness, (or being invalid.) *Nullité.*
 VOLANT, *adj.* (or flying.) *Volant.*
 VOLATILE, *adj.* (a term of Chymistry signifying apt to evaporate.) *Volatil, terme de Chimie, qui s'évapore aisément.*
 To make volatil. *Volatiliser, rendre volatil.*
 To fix volatil spirits. *Fixer des esprits volatils.*
 Volatil, (flying.) *Volatile.*
 The young man's volatil humour must be fixed. *Il faut fixer l'esprit volage de ce jeune homme.*
 * † A volatil book that goes from hand to hand. *Un petit livre qui court de main en main.*
 VOLATILITY, *subst.* (a being volatil.) *Volatilité.*
 VOLATILIZATION, *subst.* *Volatilisation, terme de Chimie.*
 To VOLATILIZE, *v. act.* *Volatiliser, en Chimie.*
 VOLCANO, *f.* (burning mountain.) *Volcan.*
 VOLE, *subst.* *Vole, terme de jeu.*
 VOLERY, *subst.* (flight.) *Volée.*
 VOLITION, *f.* (a willing.) *Volonté ou velléité, action de vouloir.*
 VOLLEY, *f.* (or shout.) *Acclamation.*
 A volley of musket-shot. *Salve de mousqueterie ou de mousquetades.*
 At volley, (or at random.) *A la volée.*
 To VOLLEY. *V. Throw out.*
 VOLPONE, *f.* (the title and chief character of one of Ben Johnson's plays, signifies an old cunning fox.) *Un vieux renard, un fin matois.*
 VOLT, *subst.* (a turn in riding.) *Volte, terme de manege.*
 VOLUBILITY, *f.* (a being easily rolled or nimble in speech.) *Volubilité, facilité de se tourner.*
 The volubility of wheel. *La volubilité d'une roue.*
 Volubility of tongue. *Volubilité de langue.*
 VOLUBLE, *adj.* (easily rolled or nim-

ble in speech.) *Qui tourne aisément, qui a de la volubilité.*
 He has a voluble tongue. *Il a une grande volubilité de langue, il a la langue bien pendue.*
 He is voluble in expression. *Il a une grande volubilité de langue, il s'exprime avec facilité.*
 VOLUME, *f.* (or book.) *Volume, livre relié, tome.*
 * Volume, (a poetical word for wave.) *Vague.*
 VOLUMINOUS, *adj.* (or bulky.) *Gros, volumineux.*
 VOLUMINOUSLY, *adv.* *Amplement.*
 VOLUNTARILY, *adv.* *Volontairement, de son plein gré, volontiers.*
 VOLUNTARY, *adj.* (free, without compulsion.) *Volontaire, libre, qui se fait de bon gré, sans force ou sans contrainte.*
 VOLUNTARY, *f.* (a voluntary action.) *Une action volontaire ou spontanée.*
 A voluntary (a musician's play extempore, such as comes next to his fancy.) *Un impromptu de musique.*
 VOLUNTEER, *f.* (one that goes to the wars either without having any employment or taking pay.) *Un volontaire.*
 To beat up for volunteers. *Battre la caisse pour lever des soldats.*
 VOLUPTUARY, *f.* (a voluptuous man.) *Un voluptueux.*
 VOLUPTUOUS, *adj.* (or sensual.) *Voluptueux, sensuel, qui aime les plaisirs charnels, qui a du penchant à la volupté, en parlant des personnes; voluptueux, plein de plaisirs & de délices, en parlant des choses.*
 VOLUPTUOUSLY, *adv.* *Voluptueusement, sensuellement, dans les plaisirs, avec volupté.*
 VOLUPTUOUSNESS, *subst.* (or sensual pleasures.) *Volupté, plaisirs sensuels, plaisirs des sens.*
 VOLUTE, *subst.* (in architecture.) *Volute.*
 VOMICA, *f.* *Vomique, abcès dans le poulmon.*
 VOMICK NUT, *subst.* *Noix vomique.*
 VOMIT, *f.* (a vomitory phyfick.) *Un vomitif.*
 Vomit, (or vomiting.) *Vomissement, au figuré.*
 * The dog returns to his vomit. *Le chien retourne à son vomissement.*
 To VOMIT, *verb. act.* *Vomir.*
 Vomited, *adj.* *Vomi.*
 VOMITING, *f.* *Vomissement ou l'action de vomir.*
 To have both a looseness and vomiting. *Avoir un dévoiement par haut & par bas.*
 Vomiting, *adj.* *Ex. A vomiting nut. Une noix vomique.*
 VOMITORY, *adj.* (that provokes vomiting.) *Vomitif, qui fait vomir.*
 A vomitory potion. *Une potion vomitive, qui fait vomir, un vomitif ou † un vomitoire.*
 VORACIOUS, *adj.* (or greedy.) *Vorace, carnassier, qui dévore, goulé, gourmand, qui mange goulument ou avec avidité.*
 A voracious beast. *Une bête vorace, carnassière, goulue.*
 A voracious man or stomach. *Un homme ou un estomac vorace.*
 VORACIOUSLY, *adverb.* *Avec voracité,*

d'une manière vorace, goulument, avidement.
 VORACITY, *subst.* (greedy, devouring.) *Voracité, avidité à manger, gloutonnerie, gourmandise.*
 VORTEX, *in the plur.* *Vortices, subst. Tourbillon, tournant.*
 VORTICAL, *adj.* *Ex. Vortical motion. Mouvement en rond.*
 VOTARY or VOTARIST, *subst.* (one that has bound himself to the performance of a religious vow.) *Un dévot, une dévote, un religieux ou une religieuse, toute personne qui a fait vœu de religion.*
 Advice of the Virgin to her indiscret votaries. *Avis de la Vierge à ses dévots indiscrets.*
 A votary of love. *Un amant, une amante, une personne qui a fait vœu d'aimer.*
 A votary of learning. *Une personne qui s'est entièrement dévouée ou consacrée aux belles lettres.*
 VOTE, *subst.* (voice, suffrage.) *Voix, suffrage.*
 Vote, (advice or opinion in a deliberation.) *Opinion, avis, voix.*
 To put to the vote. *Aller aux opinions.*
 The votes went for the destroying of the town. *On opina à la ruine de cette ville.*
 Votes, (the things voted for, the resolves of an assembly.) *Les résolutions ou les délibérations d'une assemblée qui résout les choses par la pluralité des voix.*
 To VOTE, *verb. neut.* (to give in one's vote.) *Porter ou donner sa voix ou son suffrage, ou opiner, dire son opinion ou son avis, voter.*
 To vote, *verb. act.* (to resolve by the majority of votes.) *Arrêter, résoudre, conclure à la pluralité des voix.*
 Voted, *adj.* (or resolved.) *Arrêté, résolu, conclu.*
 Voted for. *Pour quoi, (ou qui) l'on a donné sa voix ou son suffrage.*
 Voted against. *Contre qui, (ou quoi) l'on a donné sa voix ou son suffrage.*
 VOTER, *subst.* *Opinant.*
 VOTIVE, *adj.* *Voué.*
 VOTING, *f.* *L'action de donner sa voix, &c. V. to Vote.*
 VOTRESS, *f.* *Dévote. V. Votary.*
 To VOUCH, *verb. act.* (to avouch, to affirm, to maintain.) *Affirmer, soutenir, maintenir, assurer.*
 I'll vouch, (or warrant) this horse for a good horse. *Je garantis ce cheval pour un bon cheval.*
 To vouch, (or challenge) a thing. *S'attribuer une chose, la prétendre.*
 To vouch, (to pass one's word) for one. *Répondre pour quelqu'un ou de quelqu'un.*
 To vouch one, (in the sense of the law, to call one in court to make good his warranty.) *Faire venir quelqu'un en justice pour répondre à sa garantie.*
 Vouched, *adj.* *Affirmé, soutenu, &c. V. to Vouch.*
 D. VOUCHER, *f.* (one vouched at law.) *Celui qu'on a appelé en justice, pour répondre à sa garantie.*
 VOUCHER, *f.* (he that vouches one at law.) *Celui qui appelle un autre en justice pour répondre à sa garantie.*
 Voucher, (authentick deed, to prove an allegation.) *Pièce justificative, preuve, titre.*

VOU VUL

✧ Voucher, (authority or proof in history.) *Garant, autorité, preuve.*

I don't speak without sufficient vouchers. *Je ne parle pas sans bons garans.*

* The Gospel of peace is made a voucher for sedition and rebellion. *On se sert de l'Évangile de paix pour autoriser la sédition & la rébellion.*

VOUCHING, *f.* L'action d'affirmer, &c. *V. to Vouch.*

To VOUCHSAFE, *v. n.* (to condescend, to be pleased to---) *Daigner, vouloir bien prendre la peine de---*

To vouchsafe, *v. act.* (to grant.) *Accorder, octroyer, permettre.*

Ex. Vouchsafe us the grace of thy holy Spirit. *Accorde-nous la grace de ton saint Esprit.*

VOUCHSAFEMENT or vouchsafing, *f.* Condescendance ou l'action de daigner, &c. *V. to Vouchsafe.*

VOW, *subst.* (a solemn promise.) *Vau, promesse solennelle.*

To make a vow. *Faire un vœu, vouer.*

To VOW, *v. act.* (to promise as a vow.) *Vouer, faire un vœu.*

He vowed a Temple to God. *Il voua un Temple à Dieu.*

To vow chastity. *Faire vœu de chasteté.*

✧ To vow, (to swear, protest, promise or assure.) *Jurer, protester, promettre, assurer.*

I vow 'tis very good. *Je vous assure qu'il est fort bon, en vérité, sur ma parole il est fort bon.*

I vow to God, (a sort of oath.) *Sur mon Dieu.*

VOWED, *adj.* *Voué, &c. V. to Vow.*

VOWEL, *f.* (a single sounding letter.) *Une voyelle.*

VOWING, *f.* L'action de vouer, vœu.

VOYAGE, *f.* (a going from one place to another, especially by sea.) *Voyage, allée & venue d'un lieu à un autre, surtout par mer.*

To go a long voyage. *Faire un long voyage, faire un voyage de long cours.*

✧ To suffer shipwreck in the end of the voyage. *Faire naufrage au port.*

✧ To VOYAGE, *v. a. & n.* *Voyager.*

VOYAGER, *subst.* (or traveller.) *Un voyageur.*

V U

✧ VULCANO. *V. Volcano.*

VULGAR, *adj.* (or common.) *Vulgaire, commun.*

'Tis the vulgar opinion. *C'est le sentiment commun, c'est l'opinion vulgaire.*

✧ The vulgar translation of the Bible. *La vulgate, la version de la Bible communément reçue dans l'Église.*

✧ Vulgar, (common, ordinary, vile, trivial.) *Vulgaire, commun, ordinaire, bas, vil, trivial.*

Vulgar thoughts. *Des pensées vulgaires.*
A vulgar soul. *Une ame vulgaire, une ame basse.*

A vulgar style. *Un style vulgaire, bas ou rampant.*

Vulgar arts. *Arts vulgaires ou mécaniques.*

In too vulgar a manner. *Un peu trop vulgairement.*

VULGAR, *f.* (the mobile or common sort of people.) *Le vulgaire, le peuple, le bas peuple, le commun du peuple.*

VULGARITY, *f.* *Bassesse, qualité vulgaire & basse.*

VUL WAD

Ex. Some expressions that are mean in the modern languages, have no vulgarity in the Greek and Latin. *Certaines expressions qui sont basses dans les langues modernes, n'ont rien de vulgaire dans le Grec, ni dans le Latin.*

VULGARLY, *adv.* (or commonly.) *Vulgairement, communément.*

'Tis vulgarly reported. *On dit vulgairement, c'est un bruit commun.*

✧ Vulgarly, (meanly.) *Vulgairement, d'une manière vulgaire, basement.*

✧ VULNERABLE, *adj.* Qui peut être blessé.

VULNERARY, *adj.* (belonging to or curing wounds.) *Vulnérable, qui regarde (ou qui guérit) les plaies.*

A vulnerary potion. *Une potion vulnérable.*

VULNERARY, *f.* (a cure for wounds.) *Un vulnérable, remède pour guérir les plaies.*

VULTURE, *f.* (a great bird of prey.) *Un vautour, grand oiseau de proie.*

VULTURINE, *adj.* (of or like a vulture.) *De vautour.*

W

W, *Est la vingt-unième lettre de l'alphabet Anglois, dont la prononciation revient à celle de notre ou en François.*

Ex. Water, west, win. *Qu'il faut prononcer, ouâter, ouëst, ouin.*

Mais lorsqu'il est suivi d'une R, il se fait aussi peu entendre que le K, devant N, c'est-à-dire, si peu que rien; comme en ces mots, wrath, wretched, wrist, wrong, bewray, &c.

Il est tout à fait muet dans Answer, & tous ses dérivatifs, & two se prononce tou, hormis dans two pence, qui se prononce familièrement to pins.

L'H se fait entendre devant l'W, en ces mots.

What,	} Qu'il faut prononcer,	Hoat.
Where,		Hoer.
When,		Hoenn.
Which,		Houitch.
Who,		Hou.
Whom,		Houm.
Whose,		Houïs.
Whole,		Hôl.
Whore,		Hore.

W A

✧ To WABBLE, *verb. neut.* (to wriggle about as an arrow does sometimes.) *Vol-tiger, ondoyer.*

WAD, *f.* (the stuffing of chairs, inside of a coach, &c.) *Matelas.*

✧ Wad of a night-gown. *L'ouate d'une robe de chambre.*

✧ A wad (or bunch) of pease or straw. *Une botte de bois ou de paille.*

✧ Wad, (used in charging a gun or pistol.) *Bourre.*

Wad-hook (or worm.) *Un tire-bourre.*

D. To WAD, *v. act.* (to stuff.) *Matelasser, bourrer, garnir d'ouate.*

Wadded, *adj.* *Matelassé, bourré, garni d'ouate.*

✧ A night gown well wadded. *Une robe de chambre bien garnie.*

WADDED, *adj.* (from to wad.) *Garni d'ouate, bourré.*

WADDING, *f.* (stuff put between the inside and outside of a night-gown.)

WAD WAG 687

Quate, étoffe pour garnir une robe de chambre.

To WADDLE, *verb. neut.* (to wriggle, as a duck.) *Tortiller, n'aller pas droit en marchant.*

To WADE, *v. act.* to wade over. *Guér, passer à gué.*

To wade, *verb. neut.* (or go) in the water. *Aller dans l'eau.*

To wade very deep. *Aller, pénétrer bien avant.*

* To wade, (to penetrate or dive,) into the depths of one's wisdom. * *Pénétrer les profondeurs de la sagesse d'un homme, sonder la sagesse d'un homme.*

Waded over, *adj.* *Gué, qu'on a passé à gué.*

✧ Waded into. *Pénétré.*

WADING over, *f.* L'action de guér ou de passer à gué.

✧ A wading into. *L'action de pénétrer.*

WAFER, *f.* *Oublie ou gaufre.*

A wafer-iron. *Un gaufrier.*

WAST, *f.* (a sign made to ships or boats for men to come a board in case of danger, &c.) *Signal, qu'on donne sur mer pour venir à bord en cas de quelque danger, &c. Pendant, drapeau.*

To WAST, *v. act.* (or convoy.) *Servir de convoi, convoier.*

✧ Ye wind, wast him or wast him over to me. *Vous, vents, amenez-le-moi.*

Wasted, *adj.* *Convoyé.*

WASTER, (a frigate to convoy merchantmen.) *Un convoi, une frégate ou vaisseau de guerre qui escorte les vaisseaux marchands.*

✧ Wasters or wastors, (Officers created under Edward the IVth. to look after fishery.) *Officiers établis sous le regne d'Édouard IV. pour la sûreté de la pêche.*

WAG, *f.* *Un badin, une badine, un esprit badin.*

Wag-tail, (a bird.) *Bergeronnette, hoche-queue.*

✧ A wag-halter. *Un pendent, un homme qui traîne son lien.*

To WAG, *verb. neut.* *Branler, remuer, se remuer, bouger.*

WAGE, *f.* *Gage.*

Ex. The wages of sin is death. *Le gage du péché c'est la mort.*

Wage. *V. Wages.*

To WAGE, *v. act.* *Faire.*

Ex. To wage war with a Prince. *Faire la guerre à un Prince.*

✧ To wage law, (to put in security that one will make law at day assigned.) *Donner caution pour comparoître en justice au jour auquel on est assigné.*

✧ To wage law, (in the common acceptation, to prosecute the law.) *Poursuivre son droit en justice.*

WAGER, *f.* (or bet.) *Gageure, pari.*

To lay a wager. *Gager ou parier, faire une gageure.*

✧ Wager of law, (the offer of making an oath, that a man detains not the goods of, nor owes any thing to the plaintiff.) *Offre de faire serment qu'on ne détient rien qui appartienne au demandeur ou qu'on ne lui doit rien.*

WAGES, *f.* (or salary.) *Gages, salaire, appointement.*

WAGGERY, *f.* (from wag.) *Badinage, gaillardise, espièglerie, plaisanterie, malice.*

To be full of waggery. *Être plein de malice, avoir l'esprit badin.*

WAGGING, *f.* (from to wag.) *L'action de branler, &c. V. to wag.*

WAGGISH, *adj.* (from wag.) *Badin, qui a l'esprit badin, espiègle.*

WAGGISHNESS, *f.* *Badinage, espièglerie ou humeur badine.*

† To WAGGLE, *verb. neut.* (to be always in motion.) *Être toujours en mouvement, frétiller, se démener, se remuer.*

WAGGON, *f.* *Chariot.*

☞ Close or covered waggon. *Un caisson.*

☞ The master of the waggons in an army, &c. *Le vauquestre.*

WAGGONER, *f.* *Charretier, voiturier.*

WAGGON-MAKER, *f.* *Un charron.*

WAGTAIL, *V.* *Wag-tail, sous wag.*

WAIF, *f.* (any thing that is found and claimed by no body, which is a regality, and belongs to the King.) *Chose épave, chose égarée que personne ne réclame, & qui de droit appartient au Roi.*

To WAIL, *v. act.* (an old word, still used in poetry for the bewail or lament.) *Déplorer, pleurer, regretter.*

WAILING, *f.* *Lamentation, deuil.*

WAIN, *f.* (or cart.) *Un chariot, une charrette.*

A wain-driver. *Un charretier.*

A wain-load. *Une charretée.*

Charles-wain, (a northern constellation.)

Le chariot ou la grand'ourse, constellation.

☞ The wain of the moon. *V. wane.*

✚ WAINROPE, *f.* *Corde de chariot.*

WAINSCOT, *f.* *Boiserie, lambris de menuiserie.*

* † Wainscot-skin, (coarse skin.) *Une peau grossière.*

A wainscot-face. *Un teint grossier.*

To WAINSCOT, *v. act.* *Boiser, lambrisser.*

Wainscotted, *adj.* *Boisé, lambrissé.*

WAINSCOTTING, *f.* *L'action de boiser ou de lambrisser, lambrissage.*

WAIR, *f.* (a piece of timber two yards long and one foot broad.) *Bois de charpente qui a six pieds de long & un pied de large.*

WAIST, *f.* (of the body.) *Ceinture, le milieu du corps.*

WAIT, *f.* *Guet-à-pens, embûches, piège.*

To lay wait to one or to lye in wait for one. *Attendre quelqu'un de guet-à-pens, ou bien tendre des embûches à quelqu'un, lui tendre un piège.*

To WAIT, *v. act.* (to expect or stay for.) *Attendre.*

Wait my leisure. *Attendez ma commodité.*

To WAIT, *verb. neut.* (to stay, to tarry.) *Attendre, demeurer.*

To wait like a dog. *Faire le pied de grue.*

☞ To wait for, (to stay for, to expect.) *Attendre.*

We only wait for a good wind. *Nous n'attendons qu'un vent favorable.*

☞ 'Twas an honour that seem'd to wait for you. *C'est un honneur qui sembloit être réservé pour vous.*

To wait, to wait ON or UPON, (to serve.) *Servir.*

To wait at the table. *Servir à table.*

He waits upon his master. *Il sert son maître.*

☞ Who waits? (who is there? calling for a servant.) *Qui est là? hola, quelqu'un.*

☞ To wait on or upon, (to accompany, to go along with.) *Accompagner, aller*

avec, conduire ou reconduire, suivre, être à la suite de ou être de la suite de.

To wait upon one to the door. *Accompagner, conduire ou reconduire quelqu'un jusqu'à la porte.*

I was then one of those that waited on the King. *J'étois alors un de ceux qui accompagnoient ou suivoient le Roi, ou qui étoient à la suite du Roi.*

To wait on or upon (or as it is sometimes pronounced) to wait of, (to go to visit or pay one's respects to.) *Aller voir, visiter, faire ou rendre visite, rendre ses respects, faire la révérence à.*

To wait on or of a friend. *Visiter un ami, l'aller voir.*

☞ I'll wait on, i'll come to or be with you presently. *Je serai à vous ou je viens à vous tout-à-l'heure.*

Waited on or waited upon. *Servi, &c. V. to wait.*

WAITER, *f.* *Celui ou celle qui sert actuellement à table dans la chambre ou ailleurs.*

A gentleman-waiter to a Prince. *Un gentilhomme servant, chez un Prince.*

WAITING, *f.* *L'action d'attendre, &c. V. to wait.*

☞ To be in waiting, (as an Officer at court.) *Être de garde, être de quartier ou en quartier.*

Waiting, *adj. Ex.* A Lady's waiting woman. *Femme de chambre d'une Dame.*

To WAIVE or rather WAVE, *v. act.* (to quite or forsake.) *Quitter, abandonner, laisser. V. to Wave.*

Waived, *ndj.* *Quitté, abandonné.*

☞ Waived, (for women, is the same as out-lawed for men, for contemptuously refusing to appear.) *Condamnée par contumace.*

WAKE, *f.* (a sort of country merry-meeting upon a holy day.) *Apport, fête.*

D. The wake of ships, (that smooth water which a ship makes a-stern her, and shews what way she goes.) *Le fillage, la trace du chemin d'un vaisseau.*

To WAKE, *v. act.* *Éveiller ou réveiller.*

To wake, *verb. neut.* (or to awake.) *S'éveiller.*

☞ To wake or watch. *Veiller, ne pas dormir.*

WAKEFUL, *adj.* (that does not sleep.) *Qui veille, qui dort peu, qui ne dort presque point; vigilant.*

WAKEFULLY, *adv. Ex.* He lay very wakefully all night. *Il n'a point dormi de toute la nuit, il a eu les yeux ouverts toute la nuit.*

WAKEFULNESS, *f.* *Peu de disposition à dormir.*

☞ Wakefulness or rather watchfulness. *Vigilance.*

WAKE-MAN, *f.* (the chief Magistrate of Rippon in Yorkshire.) *C'est ainsi qu'on appelle le premier Magistrat de Rippon dans la province d'York.*

✚ To WAKEN, *V. to Wake.*

WAKES, *f.* (or country feasts.) *Sorte de réjouissance qui se fait encore en quelques endroits d'Angleterre.*

WAKING, *f.* (from to wake.) *L'action d'éveiller, &c. V. to wake.*

WALE, *f.* (a sea-term.) *Échelle par laquelle on monte sur un vaisseau.*

WALE-KNOT, *f.* (a sea-term for a round knot of a rope.) *Naud rond fait de trois cordons d'une corde, en sorte qu'il ne puisse pas couler.*

WALK, *f.* (a place to walk in.) *Une pro-*

menade, un promenoir, allée, chemin ou lieu propre à se promener.

☞ Walk or walking. *Promenade, tour de promenade, action de se promener.*

To take a fetch a walk. *Faire une promenade, faire un tour de promenade.*

✚ Walk, (gate.) *Mouvement, démarche.*

To WALK, *v. act.* (to carry about.) *Promener, mener ça & là, faire marcher.*

To walk, *verb. neut.* (to go about for pleasure or exercise.) *Se promener.*

☞ To walk, (to go or march.) *Aller, marcher.*

To walk in the streets. *Aller par la ville, aller de rue en rue.*

Let us walk thither. *Allons jusques-là.*

To walk after. *Marcher après, suivre.*

☞ To walk the rounds. *Faire la ronde.*

☞ A spirit that walks in a house. *Un esprit qui revient dans une maison.*

To walk IN. *Entrer.*

To walk OUT. *Sortir.*

WALKER, *f.* *Celui ou celle qui se promène ou qui aime à se promener, * un promeneur, † une promeneuse, ou † un marcheur, † une marcheuse.*

A night-walker, (a common trull.) *Une coureuse, une garce qui court les rues de nuit.*

☞ Walkers or foresters. *Gardes de forêt.*

WALKING, *f.* *Promenade, l'action de se promener, &c. V. to Walk, verb. act. & neut.*

☞ Walking place. *Promenade, lieu propre à se promener, un promenoir, une allée.*

A walking staff. *Un bâton, une canne, pour s'appuyer en marchant.*

WALL, *f.* *Un mur, une muraille.*

A partition wall. *Un mur mitoyen, un mur de séparation.*

A dead wall. *Une muraille sur laquelle il n'y a rien de bâti.*

* The wall (or place of honour in walking the streets.) *Le haut du pavé.*

To give one the wall. *Donner le haut du pavé à quelqu'un.*

☞ To live within the walls. *Demeurer dans la ville ou dans l'enceinte des murailles.*

☞ To live without the walls. *Demeurer dans les faubourgs.*

Wall-wort. *Pariétaire, herbe.*

Wall-flower. *Violette jaune.*

Wall-tree. *Espalier.*

Wall-louse or bug. *Punaise.*

Wall-creeper, a sort of bird. *Un grimpeur ou un pic, oiseau.*

Wall-eyed horse. *Cheval qui a l'œil vairon.*

A wall-hook, (to hold leaden pipes.) *Gâche.*

A wall-gun. *Arquebuse de croc.*

To WALL, *v. act.* or to wall about. *Murer, fermer ou environner de murailles.*

Ex. To wall a town. *Murer une ville, la fermer de murailles.*

To wall up a window. *Murer ou maçonner une fenêtre.*

Walled, *adj.* or wall about. *Muré, fermé ou environné de murailles.*

☞ Walled up. *Muré, maçonné.*

WALLET, *f.* *Une besace, un bissac.*

WALLING, *f.* (from to wall.) *Maçonnerie, action de maçonner ou de murer. V. to Wall.*

D. WALLOP, *f.* (or lump) of fat. *Lopin de graisse.*

To WALLOP, *verb. neut.* *Bouillonner.*

W A L W A N

To **WALLOW**, verb. neut. *Se vautrer, se rouler* : il se dit dans le propre & dans le figuré.

* He wallows in all manner of uncleanness. *Il se vautre dans toute sorte d'impureté.*

* To wallow in pleasures. *Nager dans les plaisirs.*

WALLOWING, *f.* L'action de se vautrer ou de se rouler.

* Wallowing-place. *Un bournier.*

WALNUT, *f.* Noix, fruit de noyer.

A walnut-tree. *Un noyer.*

Walnut-shell. *Coquille de noix.*

To **WAMBLE**, verb. neut. (to rise up as seething water doth.) *Bouillonner.*

* To wamble, (as an arrow.) *V. to Wabble.*

* My stomach wambles. *Le cœur me soulève, ce que j'ai bu ou ce que j'ai mangé me fait soulever le cœur ou me fait mal à l'estomac.*

WAMBLING, *subst.* (a wambling in the stomach.) *Soulèvement de cœur, mal d'estomac.*

WAN, *adj.* (or pale.) *Pâle, blême, défait, qui n'a point bon visage.*

Wan, (from to win.) *V. to Win.*

WAND, *f.* (or rod.) *Baguette, verge.*

Mercury's wand. *Le caducée de Mercure.*

To **WANDER**, verb. neut. or to wander up and down. *Errer, roder, courir ou aller ça & là, rouler.*

To wander up and down the fields. *Errer par les champs.*

* To wander out of the way. *S'écarter du sujet, faire un écart, faire une digression.*

WANDERER, *subst.* (one that wanders.) *Un homme errant, un roder, un vagabond.*

WANDERING, *f.* L'action d'errer, &c. *V. to wander.*

The wanderings of Ulysses. *Les erreurs d'Ulysse.*

* Unprofitable wandering. *Courses inutiles.*

* Let us reflect upon our errors and wanderings. *Faisons réflexion sur nos erreurs & nos égarements.*

Wandering, *adj.* (that wanders.) *Errant, qui erre ça & là, vagabond.*

* A wandering rumour. *Un bruit qui court.*

* A wandering mind. *Un esprit distrait, dissipé ou égaré.*

WANE, *f.* (or decrease) of the moon. *Déclin, décaours ou décroissement de la lune.*

* The Turkish Empire is in the wane. *L'Empire des Turcs est sur son déclin, ou est en décadence.*

To **WANE**, verb. neut. (or decrease.) *Décroître, diminuer.*

† **WANG**, *subst.* (an old saxon word anciently used to express a field.) *Champ ou pré.*

† **WANG-TEETH**, *subst.* (the cheek or jaw-teeth.) *Les dents machelières.*

WANNES, *f.* (from wan.) *Pâleur, mine pâle ou blême.*

WANT, *f.* (need.) *Manque, faute, besoin, affaire, défaut.*

For want of money. *Faute d'argent.*

I shall supply your wants. *Je pourvoirai à vos besoins.*

I have no want of it. *Je n'en ai pas besoin, je n'en ai pas affaire.*

They have no want of any thing. *Ils n'ont besoin de quoi que ce soit, rien ne leur manque.*

Tome II.

W A N

* **Want**, (need, indigence, poverty.) *Indigence, besoin, nécessité, pauvreté, disette.*

* I found a want of your love. *Je trouve que vous ne m'aimez pas.*

* I bear the want of those things contentedly. *Je me passe aisément de ces choses-là.*

* Can they be in want of any thing? *Peut-il leur manquer quelque chose?*

* I find a want of something in them. *Je trouve qu'il leur manque quelque chose.*

They are in want of some things. *Il leur manque certaines choses.*

* I have a great want of him, (I miss him mightly.) *Je le regrette extrêmement, je le trouve beaucoup à dire.*

* A want, or mole. *Une taupe.*

Want-hill, or mole-hill. *Taupinière.*

To **WANT**, verb. act. (to lack.) *Manquer, avoir besoin, avoir affaire, avoir faute de, n'avoir pas.*

What d'ye want? *Que vous manque-t-il? de quoi avez-vous besoin?*

I want every thing. *Je manque de toutes choses.*

I want strength. *Les forces me manquent.*

You shall want for nothing. *Il ne vous manquera rien.*

He wants no good will. *Il ne manque pas de bonne volonté.*

I want words to express my love. *Les paroles me manquent pour exprimer mon amour.*

To want wherewithal to sustain one's poor live. *N'avoir pas de quoi sustenter sa pauvre vie.*

An army that wants a head. *Une armée qui n'a point de chef, une armée sans chef.*

If you don't want a contented mind. *Si vous avez l'esprit content.*

The enemies want foot. *Les ennemis n'ont point (ou sont faibles) d'infanterie.*

* Chastity does not want for tempters. *La chasteté ne trouve que trop de tentateurs.*

* This news wants confirmation. *Cette nouvelle demande ou mérite confirmation.*

* It wants a quarter of an hour of six a clock. *Il est six heures moins un quart.*

* To want, or miss one. *Trouver quelqu'un à dire, regretter quelqu'un.*

To want, verb. neut. (to be in want, to be poor.) *Être dans la nécessité, dans la pauvreté, ou dans l'indigence, être pauvre.*

* To want, (to be wanting or missing.) *Manquer, se manquer, n'être pas.*

Here wants a crown. *Il manque ici un écu.*

It wants a great deal of it. *Il s'en manque beaucoup.*

There wants but a little. *Peu s'en faut.*

* There wants not, (there are) some that are for't. *Il y en a qui sont portés pour cela.*

There will never want civil wars. *Il y aura toujours des guerres civiles.*

Wanted, *adj.* Dont on a besoin, &c. *V. to Want.*

* This book is very much wanted. *On attend ce livre avec impatience.*

WANTING, *adj.* Qui manque, qui est à dire.

* He was not wanting in courtesy. *Il n'a pas manqué de civilité.*

* His bounty is never wanting to our needs. *Sa libéralité supplée toujours à nos besoins.*

* Tho' there were not wanting some

W A N W A R 689

turbulent men in the assembly. *Quoiqu'il y eût quelques esprits turbulents dans l'assemblée.*

* It shall not be wanting on my part. *Je ferai, ou je contribuerai de ma part tout ce qui me sera possible, ce ne sera pas ma faute si la chose ne réussit pas.*

* He was not wanting to himself. *Il ne s'abandonna pas.*

WANTON, *adj.* (gamesome, full of play, or sport.) *Folâtre, badin.*

A wanton child. *Un enfant folâtre, ou badin, un badin, une badine.*

To commit a crime in wanton sport. *Commencer un crime de gaieté de cœur.*

* Wanton, (lascivious.) *Impudique, lascif, libre.*

Wanton discourse. *Des discours impudiques.*

* Wanton, or roguish. *Fripon, coquet.*

Wanton eyes. *Des yeux fripons ou lascifs.*

A wanton look. *Un air fripon ou coquet.*

* A wanton, or nice palate. *Un délicat, une délicate, une personne qui a le goût délicat.*

* To grow wanton with too much prosperity. *S'enfler de trop de prospérité.*

* This wanton curiosity began to awaken the great men of Persia. *Cette folle curiosité commença à faire réveiller les grands de Perse de leur assoupissement.*

WANTON, *f.* Ex. You are a wanton. *Vous êtes un badin.*

* You make a wanton of your child. *Vous gâtez votre enfant, vous avez trop d'indulgence pour lui.*

To **WANTON**, verb. neut. (to play.) *Jouer, folâtrer, badiner.*

* Her hair wanton'd in the air. *Ses cheveux flottoient au gré du vent.*

WANTONLY, *adv.* (or waggishly.) *En folâtre, en badin.*

* To live wantonly, or lewdly. *Vivre dans l'impudicité.*

* To talk wantonly. *Tenir des discours sales ou impudiques.*

* To look wantonly upon one. *Jeter des regards amoureux, ou lascifs sur quelqu'un.*

WANTONNESS, *f.* (or waggishness.) *Humeur ou conduite folâtre ou badine, badinage.*

* Wantonness, or lasciviousness. *Lascivité, impudicité.*

* Wantonness, or nicety. *Délicatesse.*

Ex. Our borrowing words from other nations is now a wantonness, not a necessity. *Nous empruntons aujourd'hui des mots des autres nations par délicatesse, & non par nécessité.*

WAPENTAKE, *f.* (a division of a shire otherwise called a hundred.) *Canton ou subdivision de certaines provinces, qui s'appelle ailleurs hundred.*

WAR, *f.* Guerre.

To make, or to wage war. *Faire la guerre.*

A man of war, or a soldier. *Un homme de guerre, un soldat.*

A man of war, (a sort of sea-vessel.) *Un vaisseau de guerre.*

* War, or arms. *Armes.*

* War, (used in poetry, for fighting, combat.) *Combat, mêlée, choc.*

To rush on the war. *Se jeter dans la mêlée.*

The thickest of the war. *Le plus fort du combat.*

S s s s

* He is at war, or at open defiance with all the fair sex. *Il est en guerre avec tout le beau sexe.*

A war-horse. *Un cheval de guerre.*

A war-faring man. *Un guerrier, un homme de guerre.*

War-scot, (the contribution which was paid towards armour, in the Saxons time.) *Subside qu'on payoit pour l'armure, du temps des Anglo-Saxons.*

To WAR, verb. neut. *Faire la guerre, aller à la guerre.*

To WARBLE, verb. neut. (as birds do.) *Gazouiller, chanter, ramager, en parlant des oiseaux.*

☞ To warble, (to sing in a trilling or quavering way.) *Fredonner, faire des fredons avec la voix.*

WARBLING, subst. (of birds.) *Gazouillement, ramage.*

☞ Warbling or quavering. *Fredon, manière de chanter en fredonnant.*

WARD, s. (of a city.) *Quartier ou partie d'une ville.*

An alderman of a ward. *Un quartenier.*

Watch and ward. *Le guet.*

☞ Ward, or part of a forest. *Partie d'une forêt.*

Ward-penny, (the money contributed to watch and ward.) *L'argent du guet, l'argent qu'on paye pour le guet.*

☞ Ward, (pupil or orphan under guardianship.) *Pupille.*

The Court of wards, when the Kings of England were guardians to Orphans, which was suppressed in the reign of King Charles II. *La Cour des pupilles, lorsque les Rois d'Angleterre avoient la garde noble des pupilles, laquelle fut supprimée sous le regne de Charles II.*

☞ Ward, or keeper of a prison. *Garde.*

☞ Ward, or prison. *Une prison.*

☞ The ward of a lock. *Le rateau ou les gardes d'une serrure.*

Ward-mote, } *V. Wardmote.*

Ward-robe, } *V. Wardrobe.*

To WARD, verb. neut. *Ex. To watch and ward, or to keep watch and ward. Faire le guet.*

To ward, verb. act. (or keep) off a blow. *Parer un coup, l'esquiver, l'éviter.*

Wardage. *V. Ward-penny, après ward.*

WARDEN, subst. (or keeper.) *Gardien, garde.*

The warden of the mind. *Le garde des monnoies.*

The deputy warden. *Le contre-garde.*

☞ The warden of a college, in an University. *Le recteur ou chef d'un college dans une Université.*

☞ The warden, or goaler of the fleet. *Le geolier de la prison qu'on appelle fleet.*

☞ A Church warden. *V. Church.*

☞ A warden, (in a religious house.) *Custode.*

☞ Warden, (a big sort of pear.) *Grosse poire de garde.*

WARDER, subst. *Garde.*

The warders of the tower. *Les gardes de la tour de Londres, qui gardent les criminels d'État.*

☞ The warder of the cinque-ports. *Le Gouverneur des cinq ports.*

WARDMOTE or wardmote-Court, s. (a Court in every ward of London.) *Cour de quartenier.*

WARDROBE, s. (a place where Kings and great persons garments are kept.) *garde-robe, garde-meuble.*

WARDSHIP. *V. Guardianship.*

WARE, s. (or commodity.) *Marchandise, denrée.*

P. Good ware makes quick markets. *Marchandise qui plaît est à-demi vendue.*

A ware-house. *Un magasin.*

A ware-house-man, or ware-house-keeper. *Garde-magasin.*

☞ Ware, or earthen-ware. *Poterie, vaisselle de terre.*

China-ware, or china. *De la porcelaine.*
Dutch-ware. *Faïence de Hollande, ou porcelaine de Hollande.*

☞ Small wares. *Mercerie, quincaillerie.*

A haberdasher of small wares. *Un mercier, ou un quincaillier.*

WARFARE, s. (from war.) *La guerre, ou la vie militaire.*

WARILY, adv. (from wary.) *Prudemment, sagement, avec retenue, avec circonspection, avec toutes les précautions nécessaires.*

WARINESS, s. (prudence, circumspection.) *Prudence, sagesse, précaution, circonspection.*

☞ Wariness, or savingness. *Économie, bon ménage.*

WARLIKE, adj. (belonging to the war, military.) *Guerrier, belliqueux, qui appartient à la guerre, militaire.*

His warlike exploits. *Ses exploits guerriers, ou militaires.*

☞ Warlike, (that loves the war, valiant.) *Guerrier, belliqueux, qui aime la guerre, qui a inclination à la guerre, vaillant.*

A warlike nation. *Une nation guerrière ou belliqueuse.*

A warlike man. *Un guerrier, un soldat, un vaillant homme, un brave.*

WARM, adj. *Chaud.*

Ex. Warm weather. Un temps chaud.

A warm room. *Une chambre chaude.*

To be warm. *Avoir chaud.*

To make warm. *Rendre chaud, chauffer, échauffer.*

When they came once to be warm in their drink. *Après que le vin leur eut échauffé le cerveau ou la cervelle.*

To grow warm. *Devenir chaud, s'échauffer.*

To grow warm in a dispute. * *S'échauffer dans une dispute.*

* Warm, (passionate.) *Chaud, emporté.*

* Warm, (eager.) *Chaud, ardent, empressé.*

* Egbert was hardly warm in his throne. *A peine Egbert avoit eu le temps de se reconnoître sur le trône.*

☞ Luke-warm. *Tiede.*

* † To be warm, (to have wherewithal to live. *Être à son aise, * † avoir les pieds chauds.*

Warm, adj. *Chaudement.*

To be warm clad. *Être chaudement vêtu.*

To WARM, verb. act. *Chauffer, échauffer, donner de la chaleur.*

To warm one's self. *Se chauffer.*

The sun warms the earth. *Le soleil échauffe la terre.*

To warm AGAIN. *Réchauffer.*

Warmed, adj. *Chauffé, échauffé.*
WARMING, s. *L'action de chauffer, ou d'échauffer.*

Warming, adj. *Ex. A warming-pan. Une bassinoire.*

The warming-place of a Monastery. *Le chauffoir d'un Couvent.*

WARMLY, adv. *Chaudement, avec chaleur.*

Ex. They maintained the dispute very warmly. Ils soutinrent la dispute avec bien de la chaleur.

WARMNESS, or WARMTH, s. *Chaleur, au propre & au figuré.*

Warmness of nature. *Chaleur de tempérament.*

To WARN, verb. act. (to tell before hand.) *Avertir, donner avis, faire savoir, informer.*

Ex. To warn one of a thing. Avertir quelqu'un d'une chose.

☞ To warn one into, (to summon one to appear in) the court. *Assigner quelqu'un, lui donner assignation pour comparoître devant le Juge.*

☞ To warn one away. *Avertir quelqu'un de se pourvoir ailleurs, lui donner congé.*

Warned, adj. *Averti, &c. V. to Warn.*
WARNING, s. *Avertissement, l'action d'avertir, &c. V. to Warn.*

To give one warning. *Avertir quelqu'un d'une chose.*

* † To give one warning, (to lace his coat for him.) * † *Étriller quelqu'un.*

☞ To give one's tenant warning. *Avertir son locataire de se pourvoir ailleurs, lui donner congé.*

☞ To take warning. *Prendre exemple, se tenir pour averti.*

☞ Take for warning then that you swear nothing rashly. *Que cela vous apprenne à ne pas faire des sermens téméraires.*

☞ Take this for a warning. *Souvenez-vous bien de ce que je vous dis.*

WARNOTH, s. (a forfeit of double rent by the tenants of Dover castle, if they fail at the day.) *Certainne coutume par laquelle les vassaux qui relèvent du château de Douvre & qui manquent de payer la rente au jour requis, sont condamnés à payer le double pour la première fois, & le triple à la seconde.*

WARP, s. (the thread at length into which the woof is woven.) *Chaine, le fil qui est monté sur le métier pour faire de la toile.*

To WARP, verb. act. (a weaver's term, to weave a woof.) *Ourdir une trame, en terme de tisserand.*

To warp, verb. neut. (or to cast as boards do when they are not dry.) *Plier, se déjeter, se tourmenter.*

☞ To warp UP, verb. act. *Ex. To warp up a ship, (a sea expression, to tow a ship.) Touer un vaisseau.*

Warped, adj. *Plié, déjeté, &c. V. to warp.*

WARPEN. *V. Ward-penny, après ward.*

WARPING, s. (from to warp.) *L'action de plier, &c. V. to warp.*

☞ A weaver's warping loom. *Métier où le tisserand monte la chaine.*

WARRANT, s. (an order, an authentick power.) *Ordre, permission authentique, pouvoir, autorité, prise de corps.*

To have a warrant against one, (to arrest him.) *Avoir une prise de corps contre quelqu'un.*

* † A warrant sealed with butter and cheese. *Un ordre qui n'est pas authentique, † un ordre de paille.*

☞ A warrant, (for a place at court, &c.) *Un brevet.*

☞ A warrant, or a letter of attorney. *Une procuration.*

W A R W A S

To serve a warrant. *V. to serve.*

* No body has warrant, (power or authority) to do it. *Personne n'a le pouvoir ou l'autorité de le faire.*

* By divine warrant. *Par la permission divine.*

To WARRANT, verb. act. (to secure, to maintain.) *Garantir, soutenir, maintenir.*

I warrant it good. *Je vous le garantis bon.*

✧ To warrant, (to assure or promise.) *Affurer, répondre, promettre.*

He has done it, I warrant you. *Je vous assure que (sur ma parole, croyez-moi, assurément) c'est lui qui l'a fait, je vous réponds qu'il l'a fait.*

I warrant you he is gone out. *Je suis bien trompé s'il n'est sorti, je vous promets qu'il est sorti.*

WARRANTABLE, adj. *Soutenable.*

That opinion is not warrantable. *Cette opinion n'est pas soutenable, elle est insoutenable.*

✧ WARRANTABLY, adv. *D'une manière soutenable.*

WARRANTED, adj. *Garanti, &c.*

✧ A thing warranted by daily experience. *Une chose que l'expérience confirme tous les jours.*

WARRANTER, s. *Garant.*

WARRANTISE, or WARRANTY, subst. (a law-word, a covenant to secure a bargain.) *Garantie, terme de palais, obligation de faire bon.*

✧ An opinion grounded upon no warranty of Scripture. *Une opinion qui n'a aucun fondement dans l'Écriture.*

✧ To WARRAY. *V. War.*

WARREN, s. (a place privileged to keep hares, conies, partridges, and pheasants.) *Une garenne.*

WARRENER, or warren-keeper, subst. *Garennier.*

WARRIOUR, s. (from war.) *Guerrier, guerrière, qui aime la guerre, qui s'y plaît.*

WARRING, s. *L'action de faire la guerre.*

WARRIOR, *V. Warriour.*

WARSCOT. *V. War-scot, sous war.*

WART, subst. (a little hard knot on the skin.) *Verrue, poireau.*

✧ The wart in the middle of the flower. *Le bouton d'une fleur.*

Wart-wort. *Verrucaire.*

WARTY, adj. (full of warts.) *Plein de verrues, ou de poireaux.*

WARY, adj. (prudent, provident, cautious, wise.) *Prudent, circonspect, retenu, précautionné, qui agit avec précaution, sage, avisé, prévoyant.*

✧ Wary, or thrifty. *Ménager, économe, qui use d'économie.*

WAS, prétérit du verbe I am. *V. to be.*
Ex. I was there. *J'étois, je fus, ou j'ai été là.*

WASH, or hogs-wash, s. *Lavure d'éuelles qu'on donne aux cochons.*

Goldsmith's wash. *Lavure d'orfèvre.*

Glover's wash. *Lavure de gantier.*

Painter's wash. *Lavis de peintre.*

Beauty-wash. *Eau artificielle pour embellir le visage.*

A wash, or ten strikes of oysters. *Sorte de mesures d'huîtres, qui comprend dix de ces mesures que l'on appelle strike.*

✧ The washes, or marshes of Lincolnshire. *Les marais, ou les marécages de la province de Lincoln.*

W A S

* † I have no wash, (I have no silver.) *Je n'ai point d'argent.*

A wash-house. *Un lavoir.*

A wash tub. *Cuve ou tinette à laver le linge.*

Wash-pot. *Bassin.*

A wash-ball. *Une savonnette.*

To WASH, verb. act. (to cleanse with water, or any other liquor.) *Laver, nettoyer, avec de l'eau ou quelque autre liqueur.*

To wash one's hands. *Se laver les mains, ou simplement, laver.*

To wash foul linen. *Laver, blanchir du linge sale.*

To wash or rinse a glass. *Laver ou rincer un verre.*

To wash or lather a beard well. *Laver bien une barbe.*

✧ To wash, (to bath, to water or lave.) *Laver, baigner, arroser, mouiller.*

The river washes the walls of the town. *La rivière lave, ou baigne les murailles de la ville.*

To wash a design, (a term of painting for to lay the colours.) *Laver un dessin, coucher les couleurs à plat.*

The deluge washed the world clean from the filth of luxury and impiety. *Le déluge purgea le monde des ordures du luxe & de l'impiété.*

To wash away, off, or out. *Nettoyer, emporter, effacer.*

To wash over with eggs. *Dorer.*

To wash down the phlegm. *Détacher les flegmes.*

Washed, adj. *Lavé, &c. V. to wash.*

The sea-banks are washed away. *La mer a nettoyé la côte de ses bancs de sable.*

This notion can't be washed out. *C'est une idée qui ne se peut effacer.*

WASHER-WOMAN, s. *Une blanchisseuse, ou une lavandière.*

WASHING, s. *Lavement ou l'action de laver, blanchissage, &c. V. to wash.*

The washing of the Apostles feet. *Le lavement des pieds des Apôtres.*

A washing-tub. *Cuve, ou tinette à laver le linge.*

I pay so much for my washing. *Je paye tant pour mon blanchissage.*

WASHY, adj. (feeble, weak.) *Flaque, foible, sans force, sans vigueur, en parlant d'un homme.*

WASP, subst. (a sort of insect.) *Une guêpe.*

WASPISH, adj. (morose, peevish, ill-humoured.) *Bourru, fantasque, chagrin, de méchante ou de mauvaise humeur.*

WASPISHLY, adv. *D'une manière choquante, ou désobligeante.*

WASPISHNESS, subst. *Humeur bourrue, méchante humeur.*

WASSAIL, s. (or common feast.) *Repas, ou festin où plusieurs boivent ensemble.*

A wassail-bowl. *Une tasse, ou un goblet.*

WASSAILERS, subst. *Une compagnie de gens qui se réjouissent & qui boivent ensemble.*

WASTE, adj. (good for nothing.) *Inutile, qui ne sert à rien, de rebut.*

Waste-paper. *Papier de rebut, fretin.*

✧ Waste-ground. *Terre vaine ou vague, terre inutile, & inculte, que personne ne réclame.*

W A S W A T 691

✧ To lay a country waste. *Ravager, désoler, ruiner un pays.*

WASTE, subst. (spoil or spoiling, destroying.) *Ravage, dégât, dissipation, mauvais usage.*

The boars have made a great waste in my grounds. *Les sangliers ont fait un grand ravage ou dégât dans mes terres.*

A great waste of wine. *Un grand dégât de vin.*

Waste-well, or draining well, (a sink.) *Un puisard.*

To make a waste of a thing. *Dissiper, prodiguer, une chose, en faire un mauvais usage, en abuser.*

✧ As in a waste of mercy. *Comme par une profusion de bonté.*

✧ Waste, (spoil or decay of a house or land, to the prejudice of the heir, &c.) *Dépérissement.*

To make a waste in houses, &c. *Laisser dépérir des maisons, &c.*

✧ Wastes, (lands which are not in any man's occupation, but lie in common.) *Terres vaines ou vagues.*

Waste-book, (amongst traders.) *Le mémorial, ou le brouillard d'un marchand.*

✧ Waste, or waste-paper, (loose sheets of a printed book, kept by a printer or bookseller, to perfect books that are imperfect.) *Maculatures, bardot d'imperfections.*

† A waste good, or spend-all. *Un prodigue, un panier percé.*

To WASTE, v. act. (to spoil, spend, or consume.) *Gâter, dissiper, prodiguer, consumer, dépenser mal-à-propos.*

✧ To waste (spoil, lay waste, or ruin) a country. *Ravager, désoler, ruiner un pays.*

To WASTE, verb. neut. (to decay.) *Décheoir, diminuer, s'user, dépérir.*

✧ The day wastes. *Le jour s'en va, le temps s'écoule.*

Wasted, adj. *Gâté, &c. V. to waste, and wast, subst.*

His body is wasted, or decayed. *Son corps est tout usé.*

† WASTEL-BREAD, s. (an obsolete word for the finest sort of bread.) *Ce mot signifioit autrefois le plus beau pain.*

WASTER, s. (from to waste.) *Destructeur, dissipateur.*

WASTEFUL, adj. *Prodigue, dissipateur ou dissipatrice, celui ou celle qui dissipe.*

WASTEFULLY, adv. *Prodigalement.*

WASTEFULNESS, s. *Manière de dissiper les choses, prodigalité, faute d'économie.*

WASTING, s. *L'action de gâter, &c. V. to waste. Dégât.*

D. WAT, s. (a nick-name for a hare.) *Un lievre.*

WATCH, s. (or guard.) *Garde ou guet.*

To be upon the watch. *Faire la garde ou le guet.*

A watch-man. *Un homme de guet.*

A watch-tower. *Une échauguette, une guérite.*

The watch-word. *Le mot, ou le mot du guet.*

✧ Watch, or fourth part of the night. *Veille, quatrième partie de la nuit.*

Sconth-watch, (at sea.) *Vedette.*

A watch-light, or watch-candle. *Une chandelle de veille.*

A watch-light, (at sea.) *Un fanal.*

* To have a watch upon a man's actions, (to watch him.) *Veiller quelqu'un, avoir l'œil sur lui, l'observer, l'épier.*

♣ Watch, (at sea.) *Quart, le temps qu'un matelot est en faction.*

To be upon the watch. *Faire le quart.*

♣ Watch, (a pocket-clock.) *Montre, horloge portative.*

An alarm-watch. *Un réveil matin, un réveil.*

A watch-case. *Une boîte de montre.*

A watch-maker. *Un horloger.*

To WATCH, verb. neut. (or to sit up.) *Veiller, ne pas dormir.*

To watch with a sick body. *Veiller un malade, veiller auprès de lui la nuit.*

* To watch, (to look to, to be upon one's guard.) * *Veiller, prendre garde, prendre soin, être sur ses gardes.*

But Providence continually watching over His Majesty's safety. *Mais la Providence veillant continuellement à ou pour la conservation de Sa Majesté.*

♣ To watch, (or to watch and ward.) *Faire le guet, ou faire la garde.*

To WATCH, v. act. a sick body, (to set up with him.) *Veiller un malade, passer la nuit auprès d'une personne malade & en prendre soin.*

* To watch, (or observe one.) *Veiller quelqu'un, avoir l'œil sur lui, épier ses actions, l'éclairer, l'observer.*

* To watch one's motions. *Observer les démarches de quelqu'un.*

* To watch an opportunity, (or for an opportunity.) *Épier l'occasion.*

Watched, adjct. *Veillé, &c. V. to watch.*

♣ WATCHER, subst. *Qui veille, qui observe.*

WATCHET, f. (a kind of blue.) *Sorte de bleu.*

WATCHFUL, adj. (vigilant.) *Vigilant, attentif, soigneux, appliqué, qui veille avec soin à ce qu'il doit faire.*

♣ The watchful providence of God. *La Providence divine qui prend soin de nous.*

♣ To have a watchful eye over one. *Observer quelqu'un de près, avoir l'œil sur lui.*

♣ To be watchful over a man's failings. *Examiner les défauts de quelqu'un.*

WATCHFULLY, adv. *Vigilamment, avec vigilance.*

♣ He looked very watchfully to him. *Il l'observoit de fort près.*

WATCHFULNESS, f. *Vigilance, soin accompagné de diligence & d'activité.*

WATCHING, subst. *L'action de veiller, &c. V. to watch.*

WATER, f. (one of the four elements, being cold and moist.) *Eau, élément humide & froid.*

Foul water. *De l'eau sale.*

Running water. *Eau courante, ou eau vive.*

Spring, rock, pump, river, or sea-water. *Eau de fontaine, de roche, de puits, de rivière ou de mer.*

Mineral waters. *Des eaux minérales.*

Artificial or distilled waters. *Eaux artificielles ou distillées.*

Cordial waters. *Eaux cordiales.*

Rose-water. *Eau rose.*

Holy-water. *De l'eau bénite.*

* Court holy-water, (fair empty words.) * *Eau bénite de Cour.*

♣ Water, (or urine.) *Eau, urine.*

To make water, or to piss. *Faire de l'eau, uriner, pisser.*

♣ Water, (or rain.) *Eau, pluie.*

We have had a great deal of water. *Nous avons eu beaucoup d'eau, il a bien tombé de l'eau.*

To be all in a water, or in a sweat. *Être tout en eau, ou en sueur, suer.*

♣ Water, (a certain lustre of pearl, diamonds, &c.) *Eau, certain lustre, éclat ou brillant des perles, des diamans.*

Pearls of a very good water. *Des perles qui ont une fort belle eau, un beau lustre, un bel éclat.*

Water, (a river, lake or pond.) *Eau, rivière, lac, étang, &c.*

On the water-side. *Au bord de l'eau.*

To swim under water. *Nager entre deux eaux.*

To take water. *Prendre l'eau.*

To go by water. *Aller par eau.*

Water, (or tide.) *Eau, marée.*

High-water, (amongst seamen.) *Haute eau, le vif de l'eau, marée haute & pleine.*

'Tis high-water. *La marée est haute.*

Low-water, or dead-water. *Basse eau, morte eau, le bas de l'eau, quand la mer a refoulé.*

'Tis low-water. *La marée est basse.*

♣ To take in fresh water, (in the sea phrase.) *Faire de l'eau, ou faire aiguade, en terme de marine.*

* † To watch one's waters, (to watch him.) *Veiller quelqu'un, avoir l'œil sur lui, épier ses actions, l'observer, l'éclairer.*

To hold water, (in a figurative sense, to be stanch, sound, and good, speaking of an argument, &c.) *Se soutenir, ne pas se démentir.*

* Your reasoning does not hold water. *Votre raisonnement ne se soutient pas,*

* † *votre argument cloche.*

* He could find no shift to hold water. *Il ne put point trouver de bonne échappatoire pour se tirer d'intrigue.*

P. To fish in troubled waters, (to make a benefit of publick troubles.) *P. Pécher en eau trouble.*

Composés de Water.

Water-fowls. *Oiseaux aquatiques.*

A water-dog. *Un barbet ou canard, un chien qui va à l'eau.*

A water-snake. *Un serpent d'eau.*

Water-parsley. *Berle.*

Water-spider. *Araignée d'eau.*

Water-germander. *Germandrée aquatique.*

Water-lily or water-rose. *Lis blanc d'eau, nénuphar.*

A water-trough. *Un abreuvoir.*

A water-tub. *Une cuve ou tinette à conserver de l'eau.*

A water-pail. *Un seau.*

A water-pot. *Un pot à l'eau ou une aiguière.*

A holy-water-pot. *Un bénitier.*

A holy-water-sprinkle. *Un aspergès, ou asperfoir.*

Water-cruet, (for a Popish altar.) *Une burette.*

A water-mill. *Un moulin à eau.*

A water-engine. *Une machine hydraulique, machine qu'on fait aller par le moyen de l'eau.*

Water-works. *Eaux,*

Ex. To set the water-works a going. *Faire jouer les eaux, les faire aller.*

A water-work in form of a heron's top. *Aigrette d'eau.*

A water-work in form of a round cup. *Ronde d'eau.*

A water-spring. *Une source d'eau, une fontaine.*

Water-spout. *Jet d'eau.*

Water-fall. *Cascade, ou chute d'eau.*

A water-poise. *Poids à peser l'eau.*

Water-lock. *Sorte d'abreuvoir.*

Water-colours. *Miniature.*

To paint in water-colours. *Peindre en miniature.*

Water-gold. *Or moulu.*

A water-drinker. *Un buveur d'eau.*

Water-born, (just a-float as a ship.) *Qui est à flot.*

Water-gage, (a sea-wall or bank to keep off the water.) *Muraille, ou digue au bord de la mer pour la contenir dans ses bornes.*

A water-gage, (or instrument to gauge or measure the quantity or depth of any waters.) *Instrument à mesurer la quantité ou la profondeur des eaux.*

A water-gang, (or trench to carry a stream of water.) *Canal ou fossé plein d'eau.*

Water-gavel (a rent formerly paid for fishing in, or other benefit received from some river or water.) *Droit qu'on payoit autrefois pour avoir le privilège de la pêche dans une rivière ou pour quelque autre avantage qu'on en tiroit.*

Water-bailiff. *Le collecteur des droits qui reviennent de la Tamise.*

Water-house. *Un réservoir, ou un moulin d'où l'on distribue de l'eau dans les quartiers de la ville de Londres.*

To WATER, v. act. (to sprinkle with water, to bath or wash.) *Arroser, mouiller, baigner.*

To water a garden. *Arroser un jardin.*

The Seine waters the Isle of France. *La Seine arrose l'Isle de France.*

To water a horse. *Baigner, guêr, faire baigner un cheval.*

♣ To water, (or give water to drink.) *Abreuver.*

Ex. To water a horse. *Abreuver un cheval.*

♣ To water herrings. *Dessaler des harengs.*

* † That makes my teeth or mouth water, (that sets me a longing to be at it.) * † *Cela me fait venir l'eau à la bouche, cela m'en fait venir l'envie.*

WATERDOME, f. (the ancient trial, by water.) *V. Ordeal.*

WATERED, adj. *Arrosé, baigné, &c. V. to water.*

♣ Watered, (as stuffs made like waves.) *Ondé.*

Watered camlet. *Du camelot ondé.*

♣ WATERGRUEL, f. *Sorte de gruau.*

WATERING, f. *L'action d'arroser, &c. V. to water.*

A watering place. *Un abreuvoir.*

A watering-pot. *Un arrosoir.*

WATERISH, adj. *Plein d'eau, aqueux.*

A waterish matter. *Une matière aqueuse, une sérosité.*

Waterish blood. *Un sang plein de sérosités.*

To taste waterish. *Avoir un goût aqueux ou fade, ne sentir que l'eau.*

WATERISHNESS, f. *Sérosité.*

W A T W A X

WATERMAN, *f.* Un batelier.
WATERY, *adj.* Humide, plein d'eau.
Ex. A watery ground. Un terroir humide.
 ☞ Watery eyes. Des yeux baignés de larmes.
WATTLE, *f.* Cordon, qui fait partie d'une corde.
 ↓ Wattle, (a hurdle.) Claie.
 To WATTLE, *v. act.* (to cover with hurdles or grates.) Fermer de claies ou de cloisons.
 Wattled, *adj.* Fermé de claies.
 A wattled wall. Une cloison de claies enduite de terre grasse.
WAVE, *f.* (a billow-water, a surge.) Vague, onde, flot.
 A ship tossed by the waves. Un navire battu des ondes.
 ☞ Wave-loaves or wave-offerings, (certain loaves which were to be paid at the first fruits of every year increase.) Des pains dont on faisoit une offrande.
 To WAVE up and down, or to and fro, *verb. neut.* (to rise and fall like waves.) Ondoyer, flotter par ondes.
 To wave, *verb. act.* (to fashion or make like waves, as watered stuffs.) Façonner à ondes, faire onde.
 ☞ To wave, (or turn to and fro.) Tournoyer.
 ☞ To wave, (or pass by.) Passer, laisser.
 ☞ To wave, (or forego) one's privilege. Renoncer à son privilège.
 ☞ To wave, (or decline a business.) Éviter une affaire, biaiser.
 ☞ To wave a discourse. Détourner un discours.
 Waved, *adj.* Passé, omis, évité, &c. *V.* to Wave, *verb. act.*
 ☞ Waved, (as some filks are.) Fait à ondes, ondé, en parlant d'une étoffe de soie.
 To WAVER, *verb. neut.* (to doubt, to be irresolute, to be at uncertainty.) Balancer, chanceler, vaciller, ne savoir à quoi se résoudre, être irrésolu, être dans le doute ou dans l'incertitude.
WAVERING, *f.* L'action de balancer, &c. *V.* to Waver; irrésolution, doute, incertitude.
 Wavering, *adj.* (fickle or uncertain.) Inconstant, irrésolu, vacillant, qui balance, qui est dans le doute, incertain.
D. WAVERINGLY, *adv.* Avec incertitude, en balançant; avec doute, avec incertitude.
WAVING, *f.* (from to wave.) L'action d'ondoyer, &c. *V.* to Wave.
WAVY, *adj.* (in fashion of waves.) Ondé, fait ou façonné à ondes.
 To WAWL, *verb. neut.* (as a cat doth.) Crier, comme font les chats quand ils se battent.
WAX, *subst.* Cire.
 Bees-wax. Cire neuve, ou cire jaune.
 Sealing-wax. Cire à cacheter, cire d'Espagne.
 Ear-wax. Cire d'oreilles.
 A wax-candle. Bougie ou chandelle de cire.
 A wax-taper. Un cierge.
 Wax-maker. Cirier, un ouvrier en cire.
 Wax-chandler. Cirier, ou vendeur de cierges & de bougies.
 To WAX, *verb. act.* (to do over with wax.) Cirer.

W A X W A Y

To WAX, *verb. neut.* (to grow.) Devenir, se faire.
 Waxed, *adj.* Ciré.
WAXEN, *adj.* Devenu, *V.* to wax, *verb. act. & neut.*
 ↓ Waxen, (made of wax.) De cire.
 † WAXING, *f.* Accroissement.
 † Waxing, *adj.* Qui croît, qui se fait.
WAY, *subst.* (road, space to go from one place to another.) Chemin, voie, route, trace.
 The high way. Le grand chemin, la grande route.
 The Appian way was paved. La voie d'Appius étoit pavée.
 A deep way. Chemin rompu par les eaux.
 A covered way, (in fortification.) Un chemin couvert.
 To go the same way. Prendre, tenir la même route.
 To go out of one's way. S'écarter du chemin, s'égarer.
 The way of an eagle through the air. La trace de l'aigle en l'air.
 Which is the way thither? Quel chemin faut-il prendre pour y aller?
 The way, (course, run) of a ship. Le chemin, la route, le cours, la course, ou le sillage d'un vaisseau.
 You are out of the way. Vous n'êtes pas dans le bon chemin.
 To come again into the right way. Reprendre son chemin.
 I went my way, and said not a word. Je passai mon chemin sans dire mot.
 To make or give way, to stand out of the way, or to clear the way. S'ôter du chemin, faire place.
 He thought it not amiss to take his cousin's house in his way. Il crut qu'il ne feroit point mal de prendre son chemin par la maison de son cousin.
 ☞ He look'd which way I went. Il me conduisit de l'œil.
 ☞ Way, (or side.) Côté, sens.
 I know not which way to turn myself. Je ne fais de quel côté me tourner.
 Every way. De tous côtés, ou de tous sens.
 Put it the right way. Mettez-le du bon côté, du bon sens.
 A figure square every way. Une figure quadrée de tout sens.
 * I turned him every way to pump him out. Je l'ai tourné de tous côtés, ou de tous les sens pour lui tirer les vers du nez.
 Which way do you go? De quel côté ou par où allez-vous?
 This way. De ce côté, ou par ici.
 That way. De ce côté là, ou par-là.
 The wrong way. A contre-sens, à rebours, mal, du méchant côté.
 You put it the wrong way. Vous le mettez à contre-sens.
 To do a thing the wrong way. Faire une chose à rebours.
 You go the wrong way the work. Vous vous y prenez mal.
 You take it the wrong way. Vous le prenez du méchant côté.
 To turn this way and that way. Tournoyer d'un côté & d'autre, tournoyer ça & là.
 * Way, (means, expedient, course.)
 * Chemin, voie, moyen, expédient, conduite qui mène à quelque fin.
 * He would fain make his fortune, but he does not go the right way to it. Il

W A Y

693

voudroit faire fortune, mais il n'en prend pas le chemin.
 To make way for one's self. S'ouvrir, se frayer le chemin, rompre la glace.
 To be in the way of salvation. Être dans le chemin, ou dans la voie du salut.
 The secret ways of providence. Les voies secrètes, ou les ressorts de la providence.
 I will shew you the way to avoid it. Je vous ferai voir le moyen de l'éviter.
 You must find out a way for that. Il vous faut trouver quelque expédient pour cela.
 The surest way. Le plus sûr.
 ☞ Way, (manner, method, course, maxim.) Manière, sorte, façon, méthode, maxime, conduite.
 It that his way? Est-ce-là sa manière d'agir?
 Any way. De quelque manière que ce soit.
 No way, or no manner of way. En aucune manière, en aucune sorte, point du tout.
 To have smooth insinuating ways. Avoir des manières douces & insinuant.
 He will do it his own way. Il veut le faire à sa manière, ou à sa fantaisie.
 Well, use your own way. Eh bien, faites comme vous l'entendrez.
 This is a new way. C'est une nouvelle manière.
 Which way? De quelle manière, comment?
 I am for the old way. J'aime la vieille méthode, je ne suis point amateur des nouveautés.
 * Way, (custom or use.) Manière, coutume, usage.
 The ways of a country. Les manières ou les coutumes d'un pays.
 ☞ Way, (condition, pass.) État, passe, posture.
 To be in a way. Être en état ou en passe de faire quelque chose.
 He is in a fair way to raise his fortune. Il est en passe de faire sa fortune.
 * To show one the way, (to give in an example.) * Montrer le chemin à quelqu'un, lui donner l'exemple.
 ☞ To lead the way, (to go before.) Conduire, marcher devant.
 ☞ Over the way, cross the way, (or the street.) De l'autre côté de la rue, vis-à-vis.
 To cross the way. Traverser la rue.
 ☞ By the way. En passant, en chemin faisant.
 ☞ Go your ways. Allez-vous-en, retirez-vous, sortez.
 Go your ways home. Allez-vous-en au logis, ou chez vous.
 ☞ 'Tis a long, or great way thither. Il y a loin d'ici là, la traite est longue.
 We are a great way off, or we have a great way thither yet. Nous en sommes encore bien loin, ou fort éloignés.
 That will go a great way. Cela ira bien loin.
 We are but a little way from the top. Nous ne sommes pas loin, ou nous sommes près du sommet.
 * That will go a great way with (or work much upon) him. Cela fera un grand effet sur son esprit.
 * The authority of the adviser goes a great way in (or contributes much to) the credit of the advice. L'autorité de

celui qui donne un avis, contribue beaucoup à le faire recevoir.

☞ To be in the way, (or near at hand.) Être sous la main ou à portée.

☞ To be in the way, (or in readiness.) Se tenir prêt, ne pas s'écarter.

☞ To come in one's way. Se présenter devant quelqu'un.

To stand in one's way. Empêcher quelqu'un de passer, se tenir devant lui.

* To stand in one's way, (to be an hindrance to him.) Être un obstacle à quelqu'un, l'empêcher, lui nuire, lui faire tort.

☞ If it lie in my way to do you any kindness. Si l'occasion se présente de vous servir.

It does not fall in my way. Je n'en trouve pas l'occasion.

☞ If it lie in my way i'll do't. Je le ferai s'il m'est possible, si je puis, ou s'il est en mon pouvoir.

☞ A house that stands out of the way. Une maison écartée, qui est à l'écart, qui n'est pas située dans un lieu fréquenté.

☞ To go out of the way, to lose one's way. S'égarer, se perdre.

To be out of one's way. S'être égaré.

☞ To go out of the way, (to absent one's self.) S'absenter, s'écarter.

To be out of the way. Être absent, s'écarter.

You are always out of the way. Vous êtes toujours absent, on ne vous trouve jamais.

☞ To be out of the way, (or out of its proper place.) Être dispersé, égaré, ou hors de sa place.

* Let every man be trusted in his own way, (or profession.) Chacun doit être cru dans sa profession.

* This is a thing out of the way, (I have no skill in it.) Cela n'est pas mon affaire, c'est une chose que je n'entends pas, dans laquelle je ne suis pas versé.

* This is a thing out of my way, (it is not in my power.) C'est une chose qui n'est pas en mon pouvoir, ou en quoi je ne puis rien.

* 'Tis much out of my way, (or to my loss.) Cela m'a fait grand tort, j'y perds beaucoup ou j'y ai beaucoup perdu.

* I think it not out of my way, (or improper.) Je crois qu'il ne sera pas hors de propos.

* To be out of the way, (or in an error.) Se tromper.

☞ To keep one out of the way, (to conceal him.) Cacher quelqu'un.

☞ To keep out of the way, verb. neut. Se cacher, s'absenter, s'éloigner.

☞ To get out of the way, (to be gone, or to abscond.) S'en aller, se retirer, se sauver, se cacher.

☞ To get one out of the way, (to remove him.) Éloigner quelqu'un, se débarrasser de lui.

To dispatch one out of the way, (to kill him.) Dépêcher, tuer quelqu'un, l'assassiner, le faire mourir.

☞ To put things out of the way. Oter ce qui embarrasse.

☞ To ask out of the way, (to ask too much.) Surfaire la marchandise, en demander trop.

☞ To give way, (to make room for.) Faire place.

* To give way (to yield) to fortune. Céder à la fortune.

An army that gives way. Une armée qui plie.

To give way to the times. Céder ou s'accommoder au temps, temporiser.

☞ To give way to melancholy. Se laisser aller, ou s'abandonner à la tristesse.

☞ To give way, (or occasion) to a thing. Donner lieu à quelque chose.

☞ To give way to a thing, (to suffer it.) Souffrir ou permettre quelque chose.

☞ I am inclined that way. Je donne là dedans, je suis porté pour cela, j'y ai du penchant.

☞ I know which way he stands affected. Je sais son inclination.

☞ Is there no way with you but you must tell? Ne sauriez-vous vous empêcher de le dire?

☞ It is not for an honest man to make way to a good office by a crime. Un honnête homme ne doit pas faire un crime pour rendre service.

☞ I am no ways fitted for that. Je ne suis point du tout propre à cela.

☞ He has a great gift that way. Il a un grand talent pour cela.

☞ I hope an essay this way may have some effect. J'espère qu'un essai sur cette matière pourra produire quelque bon effet.

☞ To make way through the crowd. Percer la foule.

* This is to make way for all manner of crimes. C'est ouvrir la porte à toutes sortes de crimes.

☞ He is pretty singular in his ways; he has some particular ways with him. Il fait les choses assez singulièrement, il a des manières fort singulières.

A cross way. Un carrefour.

☞ A way through, (or a passage.) Un passage.

A way in, (or entry.) Une entrée.

☞ A way out. Une sortie ou issue.

A lane that has no way out. Une rue qui n'a point d'issue, un cul-de-sac.

It does not concern me neither one way nor other. Cela ne me touche ni en bien ni en mal.

☞ The overseer of the high-ways. Le voyer, celui qui a soin de la police des chemins.

Way-thorn, (a plant.) Genêt épineux, plante.

† Way-bit, (a Yorkshire expression for a bit or part of a mile.) C'est un terme dont on se sert dans les Provinces septentrionales, pour exprimer une partie d'un mille.

Way-goer, (beggar that has no home.) Un caimand.

WAY-FARER or Way-faring, adj. Ex. A way-faring man. Un voyageur.

☞ The way-faring tree (or wild vine.) La viorne.

WAYLAID, adj. A qui l'on a dressé, ou tendu des embûches.

To WAYLAY one, verb. act. Dresser ou tendre des embûches à quelqu'un.

WAYLAYER, s. Celui ou celle qui dresse des embûches.

WAY-LAYING, s. L'action de dresser ou tendre des embûches.

WAYWARD, adj. (peevish or froward.) Méchant, têtu, opiniâtre, chagrin, de mauvaise humeur, fantasque, bourru, capricieux.

The wayward sisters, (the witches.) Les sorcières.

↓ WAYWARDLY, adv. D'une manière chagrine.

WAYWARDNESS, subst. Méchante humeur, humeur bourrue, fantasque, ou chagrine.

W E

WE (a pronoun, the plural of I.) Nous.

Ex. We love. Nous aimons.

WEAK, adj. (feeble, infirm, that has little or no strength, faint.) Foible, abattu, infirme, débile, caduc, qui n'a point ou qui a peu de forces.

He is as weak as water, he is very weak. Il est fort foible, ou fort abattu.

A weak body. Un corps infirme.

A weak stomach. Un estomac foible, ou qui ne digère rien.

* Weak, (or simple.) Foible, simple, imbécille, tendre, qui a des faiblesses d'esprit.

A weak man or woman, (one that has no strong brain.) Un esprit foible, ou imbécille, une personne simple.

Can you be capable of so weak a fancy? Auriez-vous bien l'imagination si tendre?

☞ Weak, (faint, poor, small, inconsiderable.) * Foible, défectueux, peu considérable.

A weak discourse. Un discours foible.

A weak defense. Une foible défense.

A weak remembrance. Un foible souvenir.

* A weak (or treacherous) memory.

* Une mémoire foible, labile, qui ne peut rien retenir.

The weak side, (in a proper and figurative sense.) Le foible, au propre & au figuré.

To WEAKEN, verb. act. (or make weak.)

Affaiblir, abattre, rendre foible ou infirme, diminuer les forces, débilité, au propre & au figuré.

To weaken, verb. neut. (to grow weak.)

Affaiblir, devenir foible.

Weakened, adj. Affaibli, abattu, devenu ou rendu foible, débilité.

A cushion that accidentally lay on the ground, weakened the force of his fall. Un coussin ou carreau qui par hasard se trouva à terre, rompit la force de sa chute.

WEAKENING, subst. Affaiblissement, débilitation, l'action d'affaiblir, &c. V. to Weaken.

'Twill be a great weakening to the state. Cela va affaiblir extrêmement l'État.

WEAKLING, s. a poor weakling, (a child that has little or no strength.) Un pauvre enfant qui n'a point de vigueur.

WEAKLY, adj. (weak, crazy, sickly.) Foible, caduc, cassé, infirme, maladif.

Weakly, adv. Foiblement, avec peu de vigueur, avec faiblesse, d'une manière foible.

WEAKNESS, s. (want of strength.) Faiblesse, caducité, manque de forces.

The weakness of one's pulse. La faiblesse du pouls.

The weakness of old age. La caducité de la vieillesse.

☞ Weakness, (weak-side, imbecility, poorness.) Foible, faiblesse, imbecillité, défectuosité dans les choses qui regardent l'esprit, le jugement, &c.

The weakness of an argument. La faiblesse d'un argument.

↓ WEAKSIDE, subst. (foible.) Faiblesse, foible.

WEAL, *subst.* Bien.Ex. The common weal. *Le bien public.*✦ Weal, (*state.*) État, *république.*✦ Weal, (*mark of a stripe.*) Cicatrice.† WEALD, *f.* (a saxon-word that signifies the woody part of a Country.) *Les forêts, ou les bois d'une Province.*The weald of Kent. *Les bois de la Province de Kent.*WEALTH, *f.* (*riches.*) Biens, *richesses.*

P. Contentment is the greatest wealth.

P. Contentement passe richesses.

✦ WEALTHILY, *adv.* (*richly.*) Richement, *opulemment.*WEALTHINESS, *subst.* Opulence, *biens, richesses.*WEALTHY, *adj.* Opulent, *riche, qui a de grands biens.*To WEAN, *verb. act.* Sevrer.Ex. To wean a child. *Sevrer un enfant.** To wean one's self from a pleasure, (*to abstain from it.*) * Se sevrer de quelque plaisir, *s'en détacher, s'en priver.*Weaned, *adj.* Sevré.WEANEL, *f.* (a young beast newly weaned.) *Une jeune bête qu'on a sevrée.*WEANING, *f.* L'action de sevrer.WEANLING, *f.* (a young creature fit to be weaned.) *Jeune ou petite créature prête à être sevrée.*WEAPON, *f.* Arme, *sur-tout une arme qui n'est pas à feu.*Weapon-falve. *Onguent sympathique.*WEAPONED, *adj.* Armé.Ex. Well or ill weaponed. *Bien ou mal armé.*WEAPONLESS, *adj.* Sans armes, *qui n'est point armé.*WEAR, *f.* (any thing that is worn for cloathing.) *Tout ce qu'on porte ou dont on s'habille, drap ou étoffe.*Ex. This is all my wear. *C'est tout ce que je porte.*'Tis all they wear now. *On ne porte autre chose à présent.*✦ This is good enough for my wear. *Celui-ci est assez bon pour moi, ou pour mon usage.*A stuff of good wear. *Une étoffe d'un bon usé.*✦ A wear or ware, (a pool or pit of water to keep fish in.) *Réservoir, lieu où l'on garde du poisson.*To WEAR, *verb. act.* (to have on or about.) *Porter, avoir sur soi.*To wear a suit of cloaths. *Porter un habit.*To wear a suit to tatters. *Porter un habit jusqu'à ce qu'il soit tout déchiré, ou qu'il s'en aille en lambeaux.*To wear cloth. *Porter du drap, être habillé de drap.*To wear a gown, or a sword. *Porter la robe ou l'épée.*To wear OUT a suit of cloaths. *User un habit.** To wear land out of heart. *Épuiser une terre, la rendre stérile.** To wear out a man's patience. *Mettre à bout la patience de quelqu'un, lui faire perdre patience.*The water wears AWAY the bank. *L'eau mine peu à peu la levée, ou la digue.*To WEAR, *verb. neut.* Ex This stuff wears very well, (*or will do a great deal of service.*) *Cette étoffe est d'un bon usé, elle rendra fort bon service.*✦ Night wears apace. *Le jour approche.*To wear OUT. *S'user.** To wear out of use. *Devenir hors d'usage, vieillir.** That action will soon wear out of mind. *Cette action sera bientôt oubliée ou effacée de la mémoire.*To wear AWAY, (*to decay.*) *S'user, déchoir, se passer, perdre sa force.*WEARER, *f.* Celui ou celle qui porte.P. The wearer best knows where the shoe wrings him. *P. Il n'y a personne qui sache mieux où est le mal que celui qui le souffre.*WEARIED, *adj.* (from to weary.) *Lassé, fatigué, ennuyé.*WEARINESS, *f.* (the being weary.) *Lassitude, fatigue, ou ennui.*WEARING, *f.* (from to wear.) *L'action de porter, &c.*Every thing is the worse for wearing. *Tout s'use à force de le porter.*Wearing, *adj.* Ex. Wearing apparel. *Nipes, habits, hardes.*WEARISH, *V.* Watery.WEARISOME, *adj.* (tiresome.) *Fatigant, lassant, ennuyant, ennuyeux, incommode.*✦ WEARISOMELY, *adv.* Avec ennui.WEARISOMENESS, *f.* Qualité lassante, ou ennuyante.WEARY, *adj.* (or tired.) *Las, fatigué.*Weary of walking. *Las de se promener.*

* Weary, (tired or disgusted with.)

* Las, ennuyé, dégoûté.

Weary of waiting. *Las d'attendre.*I am weary of gravity. *Je suis dégoûté du grave & du sérieux.*To be or grow weary. *Se lasser, s'ennuyer.*He is never weary of well doing. *Il ne se lasse jamais de bien faire.*I am never weary of the town. *Il ne m'ennuie jamais en ville.*To WEARY, *verb. act.* (to tire.) *Lasser, fatiguer.*

* To weary, (to incommode.) * Lasser, fatiguer, ennuyer, incommode.

To weary one with one's discourses. *Lasser ou ennuyer quelqu'un par ses discours.*WEARYED, *V.* Wearied.WEARYING, *f.* L'action de lasser, &c. *V. to Weary.*✦ WEASAND, *f.* (windpipe.) *Trachée-artère.*✦ WEASEL, *f.* (animal.) *Belette.*WEATHER, *f.* (the disposition of the air round us.) *Temps, disposition de l'air, face extérieure du ciel.*Ex. Fine, fair, or delicate weather. *Un beau temps.*Rainy weather, wet weather. *Un temps de pluie.*Foul weather, (or absolutely) weather (storm, tempest.) *Tempête, tourmente, au propre & au figuré.*Dirty weather. *Temps sale.*✦ A weather glass. *Un thermomètre.*✦ Weather-beaten. *Enflé, défait à force de fatigue.*✦ Weather-cock. *Un coq de clocher, ou une girouette.** He is a mere weather-cock, he turns to every wind. *Il tourne à tous vents comme une girouette.*Weather-wise. *Qui sait prévoir le temps qu'il fera, qui est Astrologue.*A hare is more weather-wise than the best Astrologer. *Le lièvre connaît mieux*

tous les changemens du temps que le meilleur Astrologue.

Weather-gage. *L'avantage du vent.*To get the weather-gage, (*or come up with the wind.*) *Monter au vent, gagner le vent, prendre le dessus du vent, se mettre au dessus du vent.*To lose the weather-gage. *Perdre l'avantage du vent, tomber sous le vent.*✦ A weather or weather-sheep. *Un mouton.*Weather-mutton. *Chair de mouton.*Bell-weather. *Mouton qui porte une sonnette.*To WEATHER, *verb. act.* (to double or go to the windward of a place.) *Doubler, passer au delà.*To weather a point. *Doubler une pointe, passer au-delà.** To weather a point, (*or overcome difficulty.*) *Franchir, surmonter un obstacle.*✦ You must weather it to best you can if you fall into a tempest. *Si vous êtes accueilli d'une tempête, il faut vous en tirer le mieux que vous pourrez.*✦ To weather out. *Supporter, essuyer.*✦ To weather a hawk, (*to let her abroad to take the air.*) *Jardiner l'oiseau, en terme de fauconnerie.*Weathered, *adj.* Doublé, &c. *V. to Weather.*WEATHERING, *f.* L'action de doubler, &c. *V. to Weather.*To WEAVE, *verb. act.* *Faire du métier, faire un tissu, tisser.*To weave cloth. *Faire de la toile.*To weave ribbons. *Faire des rubans.*To weave stockings. *Faire des bas au métier.*✦ To weave hair for a periwig. *Tresser des cheveux pour faire une perruque.*✦ * To weave, (*unite.*) *Unir, entre-mêler.*WEAVED, *V.* Woven.WEAVER, *f.* or cloth-weaver. *Un tisserand.*✦ A silk weaver. *Ouvrier en soie.*✦ A ribbon weaver. *Rubancier.*A man or woman-weaver (that weaves hair for periwigs.) *Un tresseur ou une tresseuse.*WEAVING, *f.* Tissage, l'action d'une personne qui travaille au métier. *V. to Weave.*WEB, *subst.* (of cloth.) *Toile qui est sur le métier.*✦ Cob-web. *Toile d'araignée.*Web-footed, *adj.* Qui a le pied plat, & garni d'une membrane, comme les oies, &c.✦ A web of lead. *Une feuille de plomb.*✦ A web, (*or pearl in the eye.*) *Taie, tache dans l'œil.*† WEBSTER, *f.* (or weaver.) *Un tisserand.*To WED, *verb. act.* (or marry.) *Épouser, se marier.*To wed a wife. *Se marier avec une femme, l'épouser.*Wedded, *adj.* Marié.* Wedded to his own opinion. *Entêté, infatué de son opinion, attaché à son sentiment.** Wedded to his interest. *Attaché à ses intérêts, intéressé.*WEDDING, *subst.* (the celebration of marriage.) *Epousailles, célébration du mariage.*

Wedding, (a wedding-dinner, supper, or rejoicing.) *Noce ou nocés, festin, & autres réjouissances qui accompagnent le mariage.*

To make a great wedding. *Faire de belles nocés.*

I was at the wedding. *J'ai été de la nocé, ou des nocés.*

A wedding garment. *Robe de nocés.*

Wedding day. *Jour de nocés.*

A wedding (or nuptial) song. *Une chanson nuptiale, épithalame.*

Wedding-ring. *Bague de nocés, anneau nuptial.*

WEDGE, *f.* (to cleave wood.) *Coin, à fendre du bois.*

Wedge-wise. *En forme de coin.*

✧ A mason's wedge. *Un loupveteau de maçon.*

✧ Wedge of gold or silver. *Lingot d'or, ou d'argent.*

✧ A wedge of lead. *Navette de plomb.*

To WEDGE in, *verb. act.* (to put a thing between two others.) *Mettre une chose entre deux autres, l'enclaver, l'enfermer.*

Wedge in, *adj. part.* *Enclavé, enfermé.*

Ex. The Principality of East-Friesland is wedged in between the Republick of Holland, and the Electorate of Hanover. *La Principauté d'Oostfrize est enclavée entre la République de Hollande, & l'Electorat d'Hanovre.*

WEDLOCK, *f.* (or matrimony) from to wed. *Mariage.*

Joined in wedlock. *Marié.*

WEDNESDAY, *f.* (one of the seven days of the week.) *Mercredi.*

WEE, } *V.* { *We.*

WEE BIT, } *V.* { *Way bit.*

WEED, *f.* (any wild herb that grows of itself.) *Herbe sauvage, méchante herbe.*

P. Ill weeds grow apace. *P.* *Les méchantes herbes sont celles qui croissent le plus.*

Sea-weed, (a plant.) *Algue, plante marine.*

✧ Weed or weeds, (habit or garment.) *Habit.*

Weeds, or black-weeds. *Habit noir, habit de deuil.*

A Friar's weed. *Un habit de Moine.*

To WEED, *verb. act.* *Sarcler, extirper.*

Weeded, *adj.* *Sarclé, extirpé.*

WEEDER, *f.* *Un Sarcler.*

✧ WEEDHOOK, *f.* *Sarcloir.*

WEEDING, *f.* *L'action de sarcler.*

A weeding-hook. *Un sarcloir.*

✧ WEEDY, *adj.* *Plein d'herbes sauvages.*

WEEK, *f.* (the space of seven days.) *Semaine.*

So much a week. *Tant par semaine.*

The next week. *La semaine prochaine, ou qui vient.*

WEEKLY, *adj.* *De chaque semaine.*

A weekly allowance. *Ce qu'on donne chaque semaine, ou toutes les semaines.*

Weekly, *adv.* *Chaque semaine, toutes les semaines.*

WEEL, *subst.* (a weel to take fishes.) *Une nasse.*

✧ A weel, (a whirl-pool.) *Un tour-nant, un gouffre.*

To WEEN, *verb. neut.* (to think or to suppose.) *Penfer, croire, estimer.*

WEENING, *f.* *Pensée, opinion, croyance.*

To WEEP, *verb. neut.* (to cry or shed tears.) *Pleurer, verser des larmes.*

To weep for the death of a near relation, *Pleurer la mort d'un proche parent.*

To weep, *v. a.* (to lament.) *Pleurer.*
Her sad eyes weep the woes her country bears. *Ses tristes yeux pleurent les malheurs qui affligent sa patrie.*

WEEPER, *f.* *Pleureur, pleureuse.*

WEeping, *subst.* *L'action de pleurer, pleurs, ou larmes.*

R. Weeping-crofs. *C'est le nom d'une croix qu'il y avoit autrefois près de Stafford, & qui a donné lieu aux expressions suivantes.*

* † To come home by weeping-crofs. *S'en revenir mal-content, ou la larme à l'œil.*

* † The way to heaven is by weeping-crofs. *Le chemin du ciel est un chemin de pleurs.*

WEESEL or rather weasel, *f.* (a little wild beast.) *Une belette.*

WEEVIL, *f.* (a little black insect that eats corn in corn-lofts.) *Calendre, petit insecte noir.*

WEFT or WEFTAGE, *f.* (a thing woven.) *Un tissu.*

✧ A weft of hair. *Une tresse de cheveux.*

WEIGH, *f.* (256 pounds of averdupois.) *Poids de 256 livres à 16 onces la livre.*

Ex. A weigh of cheese or wool. *256 livres de fromage, ou de laine.*

To WEIGH, *verb. act.* (to poise, to examine how heavy a thing is.) *Peser, voir, examiner combien une chose est lourde.*

To weigh gold, silver, bread, or meat. *Peser de l'or, de l'argent, du pain, ou de la viande.*

* To weigh, (to examine, judge, or consider.) *Peser, examiner, juger, considérer.*

You must weigh all those reasons. *Vous devez peser toutes ces raisons.*

To weigh every word. *Peser chaque mot, ou chaque parole.*

To weigh all things by pleasures and sorrows. *Juger de toutes choses par les plaisirs & par les chagrins.*

✧ To weigh anchor, or to weigh, *verb. neut.* *Lever l'ancre.*

* † To weigh salt. *Se brandiller.*

To weigh DOWN. *Peser plus, faire pancher la balance, emporter.*

* That weighs down all objections. *Cela l'emporte sur toutes sortes d'objections.*

To WEIGH, *verb. neut.* (to be of weight, to have a certain weight.) *Peser, avoir du poids, être lourd, être de poids.*

This weighs 20 pounds. *Ceci pèse vingt livres.*

A pistol that weighs. *Une pistole qui pèse, qui est de poids.*

* To weigh or to be of weight, (to be considerable, important, &c.) *Avoir du poids, être important, ou considérable.*

His authority weighs more than his arguments. *Son autorité a plus de poids que ses argumens.*

That reason does not weigh me. *Cette raison n'a point de poids auprès de moi, elle me paroît foible.*

Your letters weigh very much with me. *Je fais grand cas de ces lettres.*

Weighed, *adj.* *Pesé, &c. V.* to weigh.

WEIGHER, *f.* *Celui ou celle qui pèse.*

WEIGHING, *f.* *L'action de peser, &c.*

WEIGHT, *f.* (the being heavy.) *Poids, pesanteur.*

* The weight (or burden) of business. ** Le poids, le faix des affaires.*

* The weight of afflictions. *Le poids des afflictions.*

✧ Weight, (a piece of metal, stone, &c. to weigh withal.) *Poids, dont on se sert pour peser.*

To sell a thing by the weight. *Vendre quelque chose au poids.*

* To do every thing with weight and measure, (or with deliberation.) ** Faire toutes choses avec poids & mesures.*

✧ Weight, (a quantity proportioned to the weigh.) *Poids, quantité proportionnée au poids, pesant.*

To make good weight. *Faire bon poids.*
He is worth his weight in gold. *Il vaut son pesant d'or.*

A pistol of full weight, that bears down the weight. *Une pistole de poids, une pistole trébuchante, pesante, ou qui pèse.*

A hundred pound weigh. *Cent livres pesant, un quintal.*

* Weight, (importance, consequence.)

* *Poids, conséquence, considération, importance.*

✧ Without adding any more weight to it than it really deserves. *Sans exagérer la chose.*

✧ The weights of a clock, or kitchen-jack. *Les poids d'une horloge ou d'un tournebroche.*

✧ Weights, or pair of weights. *Une balance.*

Gold weights. *Trébuchet, balance pour peser l'or.*

✧ WEIGHTILY, *adv.* *Avec poids.*

WEIGHTINESS, *f.* (the being weighty.) *Poids, pesanteur.*

Weightiness, (weight or importance.)

* *Poids, importance, conséquence.*

✧ WEIGHTLESS, *adj.* *Léger, sans poids.*

WEIGHTY, *adj.* or heavy. *Pesant, lourd, qui pèse.*

* Weighty, (important, of consequence.) *Important, d'importance, de poids, de conséquence.*

For weighty reasons. *Pour des raisons importantes, pour bonnes raisons.*

This reason is very weighty. *Cette raison est de grand poids.*

WELCH, *adj.* (of the country of Wales.) *Gallois, du pays de Galles, Breton.*

A Welch-man, or woman. *Un Gallois, une Galloise.*

A welch-rabbit, (toasted bread and cheese.) *Un ramequin.*

WELCOME, *adj.* (for well come.) *Bien-venu.*

P. Welcome as flowers in May. *Aussi-bien venu que les fleurs au mois de Mai.*

✧ If you like it you are welcome to it. *Si vous l'agréez, vous n'avez qu'à l'accepter.*

✧ To bid or make one welcome. *Recevoir, accueillir quelqu'un, le recevoir avec amitié, lui faire un bon ou un grand accueil.*

✧ Your letters are always welcome to me. *Je reçois toutes vos lettres avec bien du plaisir, vos lettres me sont toujours fort agréables.*

WELCOME, *f.* (or happy coming.) *Bien-venue, heureuse arrivée.*

✧ Welcome, (or reception.) *Réception, accueil.*

✧ I promise you a cleanly and hearty welcome, (or treat.) *Je vous promets un repas propre & d'ami.*

To WELCOME, *verb. act.* (or bid welcome.)

come.) *Accueillir, faire accueil, recevoir avec amitié.*

Welcomed, adj. Accueilli, à qui l'on a fait accueil, qu'on a reçu avec amitié.

* *His attempt was welcomed with thanks. On le remercia des offres qu'il avoit fait.*

WELCOMING, *f. Accueil, réception, l'action d'accueillir, de recevoir quelqu'un avec amitié.*

WELD, *V. Weald.*

↓ *To WELD, verb. act. (join.) Joindre.*

WELFARE, *f. (health or prosperity.) Santé, bonne disposition du corps ou de l'ame, conservation, bon état de quelque chose, prospérité.*

D. WELK or wilk, *f. (a fort of shell-fish.) Pétoncle.*

† **WELKIN**, *f. (or sky.) Le ciel, le firmament.*

WELL, *f. (a deep round hole in the ground for water.) Un puits.*

A well-spring. La source d'un puits.

Well-water. Eau de puits.

A well-house. L'endroit où est le puits.

A draining well. Un puisard.

✧ *Well, (or mineral water.) Eau minérale.*

Ex. Epsom wells. Les eaux d'Epsom, les eaux minérales d'Epsom.

She is at the wells. Elle est aux eaux.

WELL, *adv. Bien, comme il faut.*

All is well. Tout va bien.

That's well. Voilà qui va bien.

He is very well. Il se porte fort bien, il est en parfaite santé.

✧ *Well, or much. Bien, beaucoup, fort.*

Well-beloved. Bien-aimé.

✧ *He lives very well, (he is very well to pass.) Il est fort à son aise, ou il vit fort à son aise.*

✧ *A man that lives well, (a good liver.) Un homme qui vit bien, ou en homme de bien.*

✧ *To grow well again. Se remettre, se rétablir, recouvrer sa santé.*

✧ *And well it might. Et il ne faut pas s'en étonner.*

✧ *It is very well if I can do that. C'est beaucoup si je puis faire cela.*

✧ *'Tis well for you that you met him. Vous fûtes heureux de le rencontrer, ce fut un bonheur pour vous de le rencontrer.*

✧ *It happened as well as could be. La chose ne pouvoit pas mieux réussir.*

✧ *To think well of one's self. Avoir bonne opinion de soi, être plein de soi-même, se flatter.*

✧ *To take a thing well, (or in good part.) Prendre une chose en bonne part.*

✧ *To take a thing well of one. Savoir bon gré à quelqu'un de quelque chose.*

✧ *Not to be well in one's wits. N'être pas en son bon sens, être un peu fou.*

Whilst things stood well. Pendant que les choses étoient en bon état.

I love you too well. Je vous aime trop.

✧ *To wish one well. Souhaiter à quelqu'un toute sorte de bonheur & de prospérité, lui souhaiter toute sorte de biens.*

✧ *He gives more than he is well able. Il donne plus que son bien ne porte, il est libéral au-delà de ses revenus.*

✧ *If he should do otherwise than well. S'il venoit à manquer.*

If any thing should happen but well. Si cela ne réussissoit pas, s'il arrivoit quelque malheur.

✧ *Well and good. A la bonne heure, † baste pour cela.*

Composés de Well.

✧ *Well-being. Bien-être, bonheur, prospérité.*

Well-near, well-nigh. A peu près, près, fort, presque.

Well-born, well-descended. Bien né, qui est de naissance.

✧ *Well-bred. Poli, bien élevé.*

Well-favoured, well-featured. Beau, bien fait, qui a les traits du visage beaux.

Well-affected, well-minded. Bien intentionné.

Well-mannered. Civil, honnête, poli.

Well-wisher. Ami, qui ne souhaite que du bien, partisan.

Well-bottomed. Bien fondé.

Well-disposed, (charitable.) Charitable.

Well-spoken, V. Spoken.

WELL-MEANING, *f. Bonne intention.*

Well-meaning, adj. Ex. A well-meaning (or honest) man. Un honnête homme, un homme de bonne foi, qui n'a pas de mauvais desseins, qui n'y entend pas finesse.

To consult about the well-governing of the Kingdom. Pour délibérer touchant le bon gouvernement de l'État.

✧ **WELLMET**, *f. (salutation.) Heureux rencontre.*

✧ **WELLNIGH**, *adv. (almost.) Presque.*

✧ **WELLSPENT**, *adj. Vertueux, passé dans la vertu.*

WELL-TASTED, *adj. Qui a bon goût.*

† **WELLADAY!** *interj. Ouais!*

WELT, *subst. (or border for clothes.) Bordure, bande, dont on borde un habillement.*

✧ *A welt of a shoe. Trépoint de soulier.*

To WELT, verb. act. Border.

Welted, adj. Bordé.

To WELTER, verb. neut. (or wallow.) Se vautrer, se rouler.

To welter in one's blood. Se vautrer ou nager dans son sang.

WELTERING, *f. L'action de se vautrer.*

WELTING, *subst. (from to welt.) L'action de border.*

† **WEMN**, *subst. (the belly or guts.) La bedaine, la panse.*

WEN, *subst. (a kind of hard bunch or swelling.) Une loupe.*

✧ *A wen on the throat. Goître.*

He has a wen on the throat. Il est goîtreux.

WENCH, *f. (a familiar or contemptuous word for a maid or girl.) Une fille.*

A pretty wench. Une jolie fille.

✧ *A wench, (whore or crack.) Fille de joie, fille débauchée; une garce, une putain, termes déshonnêtes.*

To be given to wenches. Être adonné à la débauche des femmes.

To WENCH, verb. neut. (or whore.) Fréquenter les putains, être adonné à la débauche des femmes.

WENCHER, *subst. (or wenching-man.) Un putassier, un homme adonné à la débauche des femmes.*

WENCHING, *subst. Commerce illégitime avec les femmes.*

WENCHING, *adj. V. Wencher.*

† **WEND**, *subst. (an old Saxon word signifying a portion of land consisting of about ten acres.) Une étendue de terre d'environ dix acres, ou de quelques arpens.*

WENT, *(the only time in use of the obsolete verb to WEND, which signified to go.) C'est un préterit, & le seul temps*

ne usage, du vieux verbe to wend, aller, s'en aller.

Ex. I went home. Je m'en allai au logis.
✧ *He went as far as the heart of the country. Il pénétra jusques au cœur du pays.*

✧ *The business went (or passed) thus. La chose se passa de la sorte.*

R. Pour ses autres usages, vous n'avez qu'à voir le verbe to go, qui a adopté ce temps pour un de ses préterits.

WEPT, *prétérit du verbe to weep.*

Wept for, adj. Qu'on pleure, ou qu'on a pleuré.

WERE, *subst. V. Wear ou Ware.*

WERE, *(the plural of was, in the verb to be.) C'est le pluriel de was dans le verbe to be, être.*

Ex. We were, nous étions. You were, vous étiez. They were, ils étoient.

R. Were, is also a singular, as in the following examples. On se sert aussi de were au singulier, comme dans les exemples suivans.

If I were, or were I rich. Si j'étois riche.

If you were, or were you an honest man. Si vous étiez un honnête homme.

Were it not for his good conduct. Si ce n'étoit sa bonne conduite.

Were it not for fear of displeasing you. Sans la crainte que j'ai de vous déplaire.

R. Were, répond aussi quelquefois à ces deux temps françois, je serois, tu serois, &c. je fusse, tu fusses, &c.

Ex. I were a great knave to do it. Je serois un grand fripon de le faire.

Were it but for his last kindness. Quand ce ne seroit que pour la dernière amitié qu'il m'a faite.

I wish he were gone. Je voudrois qu'il s'en fût allé.

Would to God you were marry'd. Plût à Dieu que vous fussiez marié.

R. Were a encore un autre usage dans les phrases suivantes.

You were (or had) better to go. Vous seriez mieux de vous en aller.

Were it but for that. Quand il n'y auroit que cela.

✧ *As it were, (in a manner.) Comme, pour ainsi dire, par manière de dire.*

Some of these ceremonies time as wore out. Le temps a aboli une partie de ces cérémonies.

✧ **WERT**, *second perf. sing. of the pret. of to BE.*

WESAND *or rather weasand, or vesil, f. (the throat.) La trachée artère, ou le conduit par lequel on respire, la gorge.*

WEST, *subst. (one of the four quarters of the world.) L'ouest, le couchant, l'occident.*

✧ *The west or western parts. Le couchant, l'occident, ou les parties occidentales d'un pays.*

West, adj. Occidental, d'occident, d'ouest.

Ex. The west countries. Les pays occidentaux.

The west Indies. Les Indes occidentales.

A west wind. Vent d'occident, vent d'ouest, l'ouest.

WESTERLY *or WESTERN, adj. Occidental, d'occident, d'ouest.*

Ex. A westerly, or a western wind. Vent occidental, vent d'occident, vent d'ouest, l'ouest.

The western Churches. Les Églises d'occident.

The western world. *Le nouveau monde, l'Amérique.*

WESTWARD, *adv.* Au couchant, à l'occident, vers le couchant ou vers l'occident.

WET, *adj.* (moist or damp.) Mouillé, humide, moite.

Ex. My cloaths are all wet. *Mon habit est tout mouillé.*

A wet room. *Chambre humide.*

These sheets are wet still. *Ces draps sont encore moites.*

Her eyes are wet. *Ses yeux sont moites.*

To make wet. *Mouiller, humecter.*

Wet-shod. *Qui a les pieds mouillés.*

* A wet-nurse. *Une nourrice; on ajoute cette épithète au mot de nurse, pour le distinguer de dry-nurse, qui signifie une garde.*

* Wet sweet meats. *Confitures liquides.*

Wet weather. *Un temps pluvieux, un temps de pluie.*

* The ground is wet with dew. *La rosée a humecté la terre.*

* † To do a thing with a wet finger, (or easily.) *Faire une chose facilement, en se jouant ou sans peine.*

WET, *subst.* (moisture or water.) Humidité, moiteur, eau.

The wet sticks to my very skin. *La moiteur me tient à la peau.*

To WET, *verb. act.* Mouiller, humecter.

To wet one's fingers. *Se mouiller les doigts.*

To wet (or water) the ground. *Humecter, ou arroser la terre.*

Wetted, *adj.* Mouillé, humecté.

WETHER, *f.* (ram castrated.) Mouton.

WETNESS, *f.* (or moisture.) Humidité, moiteur.

WETTING, *subst.* L'action de mouiller, &c. *V.* to Wet.

D. WEY, *subst.* (the greatest measure for dry things, containing five chaldrons.) La plus grande mesure des choses seches, qui contient 5 chaldrons, à 36 boisseaux le chaldron.

† To WEX, *V.* Wax.

† WEZAND, *V.* Wefand.

W H

WHALE, *f.* (the greatest of sea fishes.) La baleine.

Whale-bone. *Baleine, côte de baleine.*

WHARF, *subst.* (a broad plain place near the water to lay wares on.) Un quai, ou port de riviere.

A wharf-porter. *Un gagne-denier.*

WHARFAGE, *f.* (the fee due for laying goods on a wharf.) Quayage.

WHARFINGER, *f.* (the owner or keeper of a wharf.) Le maître ou le garde du quai.

WHAT, (a pronoun.) Quoi, qui, quel, ce que.

What, (used indefinitely, and by itself.) Quoi.

Ex. I know not what. *Je ne sais quoi.*

What, (before a verb.) Que.

Ex. What say you? *Que dites-vous?*

What, (before a substantive.) Quel, quelle.

Ex. What man is this? *Quel homme est ceci?*

What, (between two verbs.) Ce que, que.

Ex. Is it true what you say? *Ce que vous dites est-il vrai?*

I know not what to do with it. *Je ne sais qu'en faire.*

* What, (being put before soever.) Quelque.

Ex. In what condition soever. *Dans quelque état que ce soit.*

* What, (instead of that which.) Ce que, ce qui.

Mind well what I say to you. *Remarquez bien ce que je vous dis.*

I speak nothing but what is true. *Je ne dis que ce qui est vrai.*

* What (how much) do you ask for't? *Combien en demandez-vous?*

* What if I did speak to him. *Posez le cas que je lui aie parlé, ou quand je lui aurois parlé.*

Well, and what of all this? *Hé bien qu'entendez-vous par-là? hé bien à quoi aboutit tout ceci? ou, hé bien que signifie tout cela?*

* Try what a friend I am. *Éprouvez mon amitié.*

* What's your name? *Comment vous appelez-vous?*

What with his conduct, what with his courage. *Tant par sa conduite que par sa valeur.*

WHATEVER, (a pronoun.) Quelque, quoi que, quel que, tout ce que, tout ce qui, quelconque.

Whatever thing happens. *Quelque chose qui arrive, quoi qu'il en arrive.*

Whatever it be. *Quoi que ce soit, ou quoi qu'il en soit.*

Whatever he be. *Quel qu'il soit.*

Whatever you will. *Tout ce que vous voudrez.*

Whatever honest people there are in the world. *Tout ce qu'il y a d'honnêtes gens dans le monde.*

There's no reason whatever that can oblige him to it. *Il n'y a raison quelconque qui puisse l'y obliger.*

WHATSOEVER, *V.* Whatever.

R. *Remarquez seulement que whatsoever est un de ces pronoms composés qui se séparent quelquefois en deux.*

Ex. In what soever condition I be. *En quelque état que je me trouve.*

WHEAL, *subst.* (or pimple.) Bouton, pustule, élevation.

WHEAT, *f.* (the best of corn for bread.) Froment, pur froment, blé.

Indian wheat, or maiz. *Blé d'Inde, blé de Turquie, maïs.*

Buck-wheat, or French-wheat. *Blé noir, blé sarrafin.*

* A wheat-plum. *Prune jaune.*

WHEATEN, *adj.* De froment.

Wheaten-flower. *Fleur de farine de froment.*

To WHEEDLE, *verb. act.* (or draw in by fair words.) Gagner, attirer par adresse, enjoler, tromper quelqu'un en l'attirant par des caresses.

Wheedled, *adj.* Gagné, attiré par adresse, enjolé.

WHEEDLING, *subst.* L'action de gagner par adresse, &c. *V.* to wheedle.

Wheedling, *adj.* *Ex.* A wheedling man or woman. *Enjoleur, enjoleuse.*

WHEEL, *subst.* Une roue, dans le sens ordinaire.

Ex. The wheels of a coach or cart. *Les roues d'un carrosse, ou d'un chariot.*

The wheels of a clock or watch, are 1. the balance wheel, 2. the canther, (vulgarly called canting) wheel, 3. the great wheel, 4. the minute wheel, and 5. the third wheel. *Les roues d'une horloge, ou d'une montre sont, 1. le balancier, ou la roue de rencontre, 2. la roue de champ,*

3. la maîtresse roue, 4. la roue de minute, 5. & la roue moyenne.

A water-wheel. *Roue de puits.*

A crane-wheel. *Roue de grue.*

A wheel to break malefactors upon. *Roue à rouer un criminel.*

To break upon the wheel. *Punir du supplice de la roue, rompre tout vif.*

* A wheel, or spinning-wheel. *Rouer, machine qui sert à filer.*

* Balance wheel, (of a watch.) *Balancier d'une montre.*

* A chair that goes upon wheels. *Une chaise à roulette.*

* The wheel (or vicissitudes) of fortune.

* La roue, les révolutions ou les vicissitudes de la fortune.

* A turner's wheel. *Un tour.*

* To set the chief wheels (or springs) a going. ** Faire jouer les principaux ressorts.*

* To know how the great wheels move (or what measures those take that sit at the helm.) *Savoir les mesures qu'on prend à la Cour, ou apprendre ce que sont les Puissances.*

Wheel-work. *Rouage.*

A wheel-wright. *Un faiseur de roues.*

A wheel-barrow. *Une brouette.*

Wheel-fire, (in Chymistry.) *Feu de roue, en terme de Chimie.*

To WHEEL, *verb. act.* (roll.) Rouler.

To wheel about, *verb. neut.* (to turn about.) *Faire volte-face, se tourner.*

* Time wheels about. *Le temps s'écoule, une année suit l'autre.*

D. WHEELAGE, *subst.* (a duty paid for carts and waggons. *Rouage, droit de rouage.*

Wheeled about, *adj.* Qui a fait volte-face.

WHEELING ABOUT, *subst.* Volte-face, ou l'action de faire volte-face.

To WHEEZE, *v. neut.* (or to speak with a cold.) *Parler comme une personne enrôlée.*

WHEEZING, *f.* Manière de parler comme une personne enrôlée, voix rauque ou enrôlée.

WHELK, *V.* Wheal.

To WHELM, *v. act.* (to overwhelm.) Accabler.

WHELP, *f.* (a young dog.) Un petit chien.

A bitch with whelp. *Une chienne pleine.*

* A lion's whelp. *Un lionceau.*

* A viper's whelp. *Un vipéreau.*

* † Whelp, (an injurious word for a young rogue.) *Un fripon, un petit coquin.*

To WHELP, *verb. neut.* (to bring forth, as bitches, &c.) *Mettre bas, faire ses petits, en parlant de certains animaux.*

The bitch has whelped. *La chienne a chienné, ou fait ses petits.*

The lioness in the tower whelped two young lions the 19th July, 1727, being her second or third litter, which destroys the vulgar error, that lionesses conceive but once in their lives, (*V. Trévoux Dict. under the word lionne.*) *La lionne qui étoit dans la tour de Londres, y mit bas deux lionceaux le 19 Juillet 1727, de la seconde ou troisième portée, ce qui détruit l'erreur vulgaire, que les lionnes ne conçoivent qu'une seule fois en leur vie.*

WHEN, *adv.* (of interrogation) at what time? *Quand, dans quel temps?*

* When, (at or in the time that?)

Quand, lorsque, dans le temps que, que?

When you will. *Quand il vous plaira.*

When it is time for it. *Lorsqu'il en sera temps.*

The other day when I was sick. *L'autre jour que j'étois malade.*

And when all is said. *Et après tout.*

And when your hand is in. *Et puis-que vous avez la main à la pâte.*

Why, this 'tis when people will be doing things hand over head. *Voilà ce que c'est que de faire les choses à la volée.*

When, or when as, conj. *Au lieu que.*

WHENCE? from whence? adv. *D'où.*

Whence, or from whence come you? *D'où venez-vous?*

From whence I conclude. *D'où je conclus.*

WHENCE-SOEVER, adv. *De quel côté que ce soit.*

WHENEVER, or WHENSOEVER, adv. *Quand, toutes les fois que.*

WHERE, adv. *Où.*

Where is he? *Où est-il?*

Where I am. *Ici où je suis.*

Where you are. *Là où vous êtes.*

Every where. *Par-tout, en tous lieux.*

Any where. *En quelque lieu que ce soit, par-tout.*

I'll go any where rather than stay here.

Je m'en irai en tout autre lieu, plutôt que de demeurer là où je suis.

WHEREABOUT, adv. *Où, en quel endroit.*

* I know whereabout you are. *Je vous entends, je fais ce que vous voulez dire.*

* All the maids in the neighbourhood pass through his hands before they know whereabout they are. *Toutes les filles du quartier lui passent par les mains, avant que de pouvoir se reconnoître.*

WHEREAS, adv. (or because.) *D'autant que.*

Whereas. *Au lieu que.*

WHEREAT, adv. (au lieu de at which.)

Ex. Whereat he was much surprised. De quoi, ou dont il fut fort surpris.

WHEREBY, adv. (au lieu de by which.)

Ex. The means whereby he compassed it. Les moyens par lesquels il en est venu à bout, les moyens qui ont fait réussir son dessein.

WHEREVER, adv. *En quelque lieu que, partout où.*

WHEREFORE, adv. (or why.) *Pourquoi?*

Wherefore did you do it? *Pourquoi l'avez-vous fait?*

Wherefore, or therefore. *C'est pourquoi.*

WHEREIN, adv. (au lieu de in which.)

En quoi, où, dans lequel, dans laquelle.

That's it wherein you failed. *C'est en quoi vous avez failli.*

A letter wherein he complains. *Une lettre dans laquelle il se plaint.*

WHEREINTO, adv. *Où, dans lequel, dans laquelle, dans lesquels, dans lesquelles.*

The house whereinto he went. *La maison où il entra.*

WHEREOF, adj. (au lieu de of which.)

Dont, de quoi, duquel, de laquelle, desquels, desquelles.

The thing whereof I spoke to you. *La chose dont je vous ai parlé.*

WHERESOEVER, comme wherever.

WHERETO or WHEREUNTO, (au lieu de to which, ou unto which.) *A quoi.*

Whereto he answered. *A quoi il répondit.*

WHEREUPON, adv. (au lieu de upon

which.) *Avec quoi, dans ou sur ces entrefaites.*

WHEREWITH, adv. (au lieu de with which.) *Sur quoi, avec lequel, avec laquelle, &c.*

WHEREWITHAL, adv. *De quoi.*

If I had but wherewithal. *Si j'avois seulement de quoi.*

He has not wherewithal to do it. *Il n'a pas de quoi le faire.*

† To WHERRET, v. act. *Donner un soufflet, &c.*

WHERRY, f. (any sort of small boat to go over a river.) *Un bateau, un bachot.*

A wherry-man. *Batelier.*

* † The wherry-go-nimble, (a great looseness.) *Un grand cours de ventre, * † la courante, la foire.*

WHET, f. Ex. P. A whet is no let. *On ne perd point de temps quand on aiguise ses outils. (On applique ce proverbe à un voyageur qui s'arrête pour faire manger l'avoine à son cheval.)*

I must have a whet or drink first. *Il faut que je boive auparavant.*

A whet-stone. *Pierre à aiguïser.*

* That's a whet-stone to wit. *Cela aiguise, ou raffine l'esprit.*

To WHET, v. act. (to make sharp, in a proper and figurative sense.) *Aiguïser.*

WHETHER, pron. (which.) *Lequel ou lequel des deux.*

'Tis hard to say whether is the richer. *Il est mal-aisé de dire lequel des deux est le plus riche.*

WHETHER, conj. (if.) *Si.*

I'll see whether he be at home. *Je verrai s'il est au logis.*

Whether. *Soit, soit que, que.*

Whether it be true, or no. *Soit que la chose soit véritable, ou non.*

'Tis all one to me whether he does it, or no. *Ce m'est tout un, qu'il le fasse ou non.*

I'll vote for you whether I win or no. *Je vous donnerai ma voix, perte ou gain.*

Whether had you rather live, here or at Paris? *Où aimeriez-vous mieux demeurer, ici ou à Paris?*

P. Wives must be had whether good or bad. *On ne peut pas se passer de femmes; bonnes ou mauvaises, il en faut avoir.*

Whether he will or no. *Bon gré malgré lui.*

WHETSTONE. *Voy. whet-stone, sous whet.*

WHETTED, adj. (from to whet.) *Aiguïse.*

WHETTER, subst. *Celui ou celle qui aiguise.*

WHETTING, f. *L'action d'aiguïser.*

WHEY, subst. *Du petit lait.*

WHEYISH, adj. *Séreux, plein de sérosités, qui tient du petit lait.*

WEYISHNESS, f. *Sérosité.*

WHICH, (a relative pronoun.) *Qui, que, lequel, celui qui.*

A place which is unwholesome. *Un lieu qui est mal-sain.*

The book which you had promised me. *Le livre que vous m'aviez promis.*

Take which you please. *Prenez lequel vous voudrez.*

I know not which it is, or which is which. *Je ne fais lequel c'est des deux.*

R. On omet souvent en Anglois le relatif which, aussi bien que that, pour

rendre l'expression plus élégante, plus courte & plus coulante; ainsi on dit:

Pray, accept of the present I send you, au lieu de, pray, accept of the present which or that I send you.

Which, (a pronoun interrogative.) *Quel, lequel, quel est celui qui.*

Which is the best? *Quel est le meilleur.*

Which do you like best? *Lequel aimez-vous le mieux? lequel vous plaît davantage?*

Which way? *De quel côté? par où?*

Which way? or how? *De quelle manière, comment?*

WHICHSOEVER, (a pronoun.) *L'un ou l'autre, ou quel que ce soit.*

Whichsoever of those two senses. *L'un ou l'autre de ces deux sens.*

WHIFF, f. *Halenée, souffle, odeur qui sort de la bouche ou de quelque autre partie du corps.*

A whiff of tobacco. *Une halenée de tabac.*

To WHIFFLE, verb. neut. (to stand trifling.) *S'amuser à des bagatelles, * baguenauder.*

WHIFFLER, f. (a piper in a company of soldiers.) *Un fifre, joueur de fifre.*

* † A whiffler, or whiffing fellow, (a pitiful, poor or inconsiderable fellow.) *Un homme de néant, un chétif homme.*

A whiffler or whiffing fellow, (a triffler.) *Un baguenaudier.*

WHIFFLING, adj. (mean, inconsiderable.) *Chétif, de néant, * mince.*

WHIG, f. (in opposition to Tory, a nickname given to the fanatics that were against the King's interest in King Charles the second's time.) *Un Whig, un ennemi du Roi ou de la Cour, un républicain.*

WHIGGISH, adj. *De whig, de fanatique.*

WHIGGISM, f. *Le parti ou la faction des Whigs, ou des Républicains.*

WHILE, f. (or time.) *Temps, fois.*

You made me stay a long while. *Vous m'avez fait attendre long-temps.*

A while after. *Quelque temps après.*

For a while, for some while. *Pendant quelque temps.*

Between whiles, (from time to time.) *De temps à autre, de temps en temps, de fois à autre.*

But a while since. *Depuis peu, dernièrement.*

One while he flatters, another while he threatens me. *Tantôt il me flatte, tantôt il me menace.*

'Tis not worth my, your or his while, or 'tis not worth the while. *Cela n'en vaut pas la peine, le jeu ne vaut pas la chandelle.*

Mean while, in the mean while. *Cependant, sur ou dans ces entrefaites.*

WHILE, conj. *Pendant que, tant que, tandis que, durant que.*

While you do that, I shall do this. *Pendant que vous ferez cela, je ferai ceci.*

While I remember. *Tandis que je m'en souviens, ou qu'il m'en souvient.*

He thought it long while he saw the money. *Le temps lui sembloit long jusqu'à ce qu'il vit l'argent, ou il lui tarδοit de voir l'argent.*

Stay while I come out. *Attendez que je sorte.*

To **WHILE** off, *v. act.* (or put off.) Remettre, renvoyer, différer, tirer en longueur.

☞ To while away one's time. Perdre son temps, s'amuser à des bagatelles.

WHILST or whilst that, *adv.* Pendant que, tant que, tandis que, durant que.

WHIM, or whimsy, *f.* (a maggetty-fancy.) Fantaisie, caprice, boutade.

To **WHIMPER**, *verb. neut.* Se plaindre, pousser des cris plaintifs, faire le dolent.

WHIMPERING, *subst.* Plaintes ou cris plaintifs, doléances.

WHIMSEY, *V.* Whim.

WHIMSICAL, *adj.* Capricieux, fantasque, bizarre.

A whimsical man or woman. Un capricieux, une capricieuse, un ou une fantasque, un ou une bizarre.

WHIN or petty whin, *f.* (a tree.) Le petit houx.

Whin berries. Les grains que porte cet arbre.

To **WHINE**, *verb. neut.* (or to whimper.) Se plaindre, pousser des cris plaintifs, parler d'un ton plaintif ou languissant, faire le dolent.

☞ **WHINE**, *f.* (complaint.) Plainte.

WHINING, *f.* Plaintes, doléances, cris plaintifs, l'action ou la manière de se plaindre, &c. *V.* to Whine.

Whining, *adj.* Plaintif, dolent.

To **WHINNY**, *verb. neut.* (or to neigh.) Hennir.

WHINYARD, *f.* (or crooked sword.) Sorte d'épée.

WHIP, *f.* Un fouet.

A coachman's whip. Le fouet d'un cocher.

A whip to whip a top. Un fouet ou une lanterne pour fouetter un sabot.

Whip cord. Petite corde menue & fort pressée.

A whip-breech. Le fouet.

Ex. I must give this child a whip-breech. Il faut que je donne le fouet à cet enfant, il faut que je le fesse.

Whip-hand. Ex. * To have the whip-hand of one. Avoir l'avantage sur quelqu'un, * lui tenir le pied sur la gorge.

* † He has the whip-hand of me. Il a le dessus, il l'emporte sur moi.

☞ Whip-lash. Bout du fouet.

A whip-saw. Un rabot, une varlope.

☞ Whip, (a sort of a round stitch.) Surjet, couture ronde.

☞ Whip or whip-staff, (in a ship.) Manuelle de gouvernail.

To **WHIP**, *v. act.* Fouetter, donner des coups de fouet, † fesser.

Ex. To whip a child. Fouetter ou donner le fouet à un enfant, le fesser.

To whip a top. Fouetter un sabot.

To whip the cream. Fouetter la crème, la battre avec des verges pour la faire mousser.

☞ To whip, or sow round. Surjeter.

To whip OUT one's sword. Tirer l'épée, la tirer promptement.

To **WHIP**, *verb. neut.* (to go or run quickly) to a place. Aller vite en quelque endroit.

To whip up or down stairs. Monter, ou descendre au plus vite.

To whip UP, or to whip OFF, (to take suddenly.) Prendre tout d'un coup, s'emparer, se saisir.

☞ The clown whips up the drink, and gives him the pot again empty. Le

paysan avale la boisson & lui rend le pot vide.

He whipt up his money in his pocket. Il prit son argent tout d'un coup & le mit dans sa poche.

To wip OFF a thing, (to make short work with it.) Expédier, ou dépêcher promptement une affaire.

To whip, (or to ramble) UP and DOWN, *verb. neut.* Courir de côté & d'autre, roder.

To whip OUT. Sortir promptement, † s'esquiver, † s'épouffer.

To whip UP. Monter promptement, ou à la hâte.

WHIPPED, *V.* Whipt.

☞ **WHIPPER**, *f.* Qui fouette.

WHIPPING, *f.* L'action de fouetter, &c. *V.* to whip.

It will cost you a whipping. Il vous en coûtera le fouet, vous serez fouetté.

WHIPSTER, *f.* (a nimble fellow.) *V.* Nimble.

WHIPT, *adj.* Fouetté, &c. *V.* to Whip.

WHIRL, *f.* (or vortex.) Un tourbillon.

* Thro' this whole book, Helena lives in a whirl of passions, and is agitated, by turns, with sentiments of honour and love, (Pope Annot. on the 3d Iliad.) Dans tout ce 3 livre de l'Iliade, Helene est pour ainsi dire dans un tourbillon de passions, & est, tour à tour, agitée ou combattue par des sentimens d'honneur & de tendresse.

☞ Whirl, (a little round thing wich is put on a spindle to spin with.) Peson, qu'on met à un fuseau pour filer.

Whirl-bone, the whirl-bone of the knee. Rotule, l'os du genou.

A whirl-bone to play with. Un toton.

To **WHIRL**, or to whirl about, *v. act.* & *neut.* (to turn swift about.) Tourner ou faire tourner vite, tourner en rond, faire le tour, pirouetter.

The primum mobile whirls about the lesser orbs. Le premier mobile fait tourner, ou entraîne avec soi tous les autres cercles.

Whirled about, *adj.* Tourné en rond.

WHIRLIGIG, *subst.* (a play-thing for a child.) Pirouette, sorte de jouet d'enfant.

WHIRLING about, *f.* L'action de tourner en rond, &c. *V.* to Whirl.

Whirling, *V.* Whirl, *subst.*

WHIRLPOOL, *f.* Un tournant, gouffre où l'eau tourne toujours.

WHIRLWIND, *f.* Un tourbillon, ou dragon de vent, en terme de mer.

WHISK, *f.* (a sort of brush for cloaths.) Vergettes, épouffette composée de menus brins de bouleau.

☞ Whisk, (the sound of a switch.) Le bruit d'un coup de houffine.

☞ Whisk, (a neck-ornament for women, now out of fashion.) Sorte d'ornement de cou que les femmes portoient autrefois.

To **WHISK** off, *v. act.* Ex. Whisk off the dust of that hat. Vergetez ce chapeau, ôtez-en la poussière avec les vergettes.

* To whisk the air, (a poetical expression.) Balayer l'air.

* To whisk AWAY, (to make haste or dispatch.) Se dépêcher, faire vite, faire diligence, expédier.

WHISKER, *f.* Moustache.

To turn up one's whiskers. Relèver la moustache.

WHISPER, *f.* Petit bruit sourd, comme quand on parle à l'oreille, petit murmure.

There is a whisper of such news about the town. Il en court un bruit sourd par la ville, on en murmure par la ville.

To **WHISPER**, *verb. neut.* & *act.* Parler tout bas, chuchoter, dire tout bas, dire à l'oreille, souffler, murmurer.

They do nothing but whisper. Ils parlent tout bas, ils ne font que chuchoter.

Such news is whispered about the town. On en murmure par la ville, il en court un bruit sourd par la ville.

To whisper within one's self. Se dire tout bas.

Whispered, *adj.* Qu'on a dit tout bas, &c. *V.* to Whisper.

WHISPERER, *f.* Celui ou celle qui parle tout bas à l'oreille de quelqu'un.

WHISPERING, *f.* L'action de parler tout bas à l'oreille de quelqu'un, &c. *V.* to Whisper.

I hear a whispering. J'entends quelqu'un qui parle tout bas.

WHIST, (an interjection of silence.) St, paix, silence, chut.

WHIST, *f.* (a game at cards.) Whist, sorte de jeu.

WHISTLE, *f.* (or little pipe to whistle with.) Un sifflet.

☞ Whistle, (wind-pipe or weasand-pipe.) Le sifflet, la trachée artère, le conduit de la respiration.

* † To wet one's whistle, (to drink.) Boire.

To **WHISTLE**, *verb. neut.* Siffler.

The birds whistle. Les oiseaux sifflent.

Do you hear the wind whistle? Entendez-vous siffler le vent?

WHISTLER, *f.* Siffleur, siffleuse.

WHISTLING, *f.* Sifflement ou l'action de siffler.

The whistling of the wind, or of an arrow. Le sifflement du vent ou d'une fleche.

Whistling, *adj.* Sifflant, qui siffle.

A whistling noise. Un sifflement.

WHIT, *f.* (or little deal.) Un peu, tant soit peu.

☞ Not a whit. Point du tout.

He does not see a whit. Il ne voit point du tout, il ne voit goutte.

☞ He is not a whit, or nothing the richer for't. Il n'en est pas plus riche.

☞ You are every whit as bad as I. Vous êtes à tous égards aussi méchant que moi.

WHITE, *adj.* (the contrary of black.) Blanc, le contraire du noir.

As white as snow. Blanc comme neige.

White-lead. Blanc de plomb.

White-lime. Du blanc, ou lait de chaux.

A white-line, (in the art of printing.) Un blanc ou une ligne en blanc.

☞ White-straits, (a kind of course cloth made in Devonshire.) Sorte de gros drap qui se fait dans la province de Devon en Angleterre.

☞ A white-pot. Lait cuit au four dans un pot de terre, avec du pain, des œufs, du sucre, & de la muscade : on y met aussi quelquefois du vin de Canarie.

☞ A white-tetter. Dartre farineuse.

☞ White-thorn. Épine blanche.

WHITE, *f.* (or white-colour.) Blanc, couleur blanche.

☞ White, or white clothes. Blanc, habit blanc.

W H I

He was clad in white. *Il étoit vêtu de blanc.*
 ☞ White, (the white part of any thing.) *Blanc*, partie blanche d'une chose.
 The white of the eye. *Le blanc de l'œil.*
 ☞ White, or white paint. *Blanc*, fard blanc.
 ☞ White, or blank, in writing or printing. *Blanc*, vide dans un écrit, &c.
 ☞ White, (a white man or woman, in opposition to a black.) *Un blanc*, par opposition à *Maure*.
 ☞ White, or aim to shoot. *Blanc du but où l'on tire.*
 To hit the white. *Tirer droit au blanc*, donner dans le blanc.
 The whites (in women.) *Les fleurs blanches*, maladie des femmes.
 White-wort. *Matricaire*, herbe.
 To WHITE, verb. act. *Blanchir*, rendre blanc.
 † WHITELY, adj. *Pâle*, blême.
 To WHITEN, verb. neut. (or grow white.) *Blanchir*, devenir blanc.
 Whited or whithened, adj. *Blanchi*.
 WHITENESS, subst. *Blancheur*.
 WHITENING, f. *L'action de blanchir*, blanchiment.
 WHITHER, adv. *Où*.
 Whither d'ye go? whither now? *Où allez-vous?*
 R. Comme on dit thither, au lieu de there, avec un verbe qui exprime un mouvement local, ainsi il faut se servir de whither, au lieu de where, dans le même cas.
 WHITHERSOEVER, adj. *En quelque lieu que*, par tout où.
 WHITING, f. (from to white.) *L'action de blanchir*, blanchiment.
 ☞ Whiting, (or fize to whiten walls withal.) *Lait de chaux*, du blanc.
 ☞ Whiting, (a fish.) *Un merlan*, poisson.
 P. To let go a whiting, (to let slip an opportunity.) *Laisser échapper l'occasion*.
 WHITISH, adj. (somewhat white.) *Blanchâtre*, tirant sur le blanc.
 WHITISHNESS, subst. *Blancheur*, couleur blanchâtre.
 WHITLOW, subst. (a preternatural and very troublesome swelling in the fingers ends.) *Panaris*.
 WHITSONTIDE. *V. Whitsuntide*.
 WHITSTER, f. (from to white.) *Blanchisseur*, celui qui blanchit la toile.
 WHITSUN, adj. *De la Pentecôte*.
 Ex. Whitsun holy days. *Les fêtes de la Pentecôte*.
 WHITSUNDAY, f. (a solemn festival, otherwise called Pentecost.) *La Pentecôte*, le jour de la Pentecôte.
 WHITSUNTIDE, f. *La Pentecôte*, la saison de la Pentecôte.
 WHITTAIL, f. (a dainty sort of little bird.) *Cul-blanc*, sorte de petit oiseau très-délicat.
 WHITTEN-TREE, subst. *Obier*, sorte d'arbre.
 † WHITTLE, f. (a little knife.) *Un petit couteau*.
 † To WHITTLE, verb. act. (or to cut.) *Couper*.
 Ex. To whittle a stick. *Couper un bâton*.
 Whittled, adj. (or cup-shot.) *Qui a bu avec excès*, qui est un peu gris.
 To WHIZ, verb. neut. *Bourdonner*; faire un bruit comme une liqueur qu'on verse dans le feu.

W H I W H O

WHIZZING, f. *Bourdonnement*; bruit semblable à celui d'une liqueur qu'on verse dans le feu.
 WHO, (a pronoun.) *Qui*.
 Who is there? *Qui est là?*
 I know not who. *Je ne sais qui*.
 WHOEVER, (a pronoun.) *Quiconque*, qui que ce soit, tout homme ou toute personne qui.
 WHOLE, adj. (all, entire.) *Tout*, entier, total, tout entier.
 The whole world. *Tout le monde*.
 The whole sum. *Toute la somme*, la somme totale.
 He could eat a whole ox. *Il mangeroit un bœuf tout entier*.
 ☞ Whole and sound, (well in health.) *Gaillard*, qui se porte bien, qui est en bonne santé, sain.
 To make one whole, (to cure him.) *Guerir quelqu'un*, le rendre sain.
 *† To sleep in a whole skin. *Dormir à son aise*, dormir sans crainte.
 ☞ To swallow down one's meat whole. *Avaler la viande sans la mâcher*.
 ☞ That is the whole duty of man. *C'est là le tout de l'homme*.
 WHOLE, subst. *Le tout*.
 To divide the whole into its parts. *Diviser le tout en ses parties*.
 Upon the whole. *Après tout*, de tout ce que je viens de dire.
 ☞ To sell by the whole. *Vendre en gros*.
 WHOLESALÉ, f. *Vente en gros*.
 A wholesale man. *Un marchand grossier* ou qui vend en gros.
 WHOLESOME, adj. (healthful or sound.) *Sain*, qui se porte bien, qui n'est point infecté.
 ☞ Wholesome, (good for one's health.) *Sain*, bon à la santé, salubre.
 A wholesome place or air. *Un lieu ou un air sain*.
 Wholesome waters. *Eaux salubres*.
 Wholesome food. *Bonne nourriture*.
 Wholesome, (true, good.) * *Sain*, vrai, véritable, bon, salubre, orthodoxe, solide.
 A wholesome doctrine. *Une saine ou véritable doctrine*, une doctrine salutaire.
 WHOLESOMELY, adv. Ex. To look wholesomely. *Avoir bon visage*, avoir un visage de santé.
 WHOLESOMENESS, f. *Qualité saine ou salubre*.
 * Wholesomeness, (solidity) of a doctrine, &c. *Vérité*, solidité d'une doctrine, &c.
 WHOLLY, adv. (entirely.) *Entièrement*, tout-à-fait.
 ☞ He gives himself wholly to pleading. *Il se donne tout entier à la plaidoirie*.
 WHOM, (c'est un cas du pronom who.) *Qui*, que, lequel.
 The man whom I spoke to. *L'homme à qui j'ai parlé ou auquel j'ai parlé*.
 With whom, from whom, against whom. *Avec qui*, pour qui, contre qui, ou avec lequel, duquel, ou dont, contre lequel.
 The man whom I love. *L'homme que j'aime*.
 WHOMSOEVER, (c'est un cas de who-soever.) *Qui que ce soit*.
 WHOOP, f. (or pewet, a sort of bird.) *Une huppe*, sorte d'oiseau.
 † Whoop, interj. *Hola!*
 To WHOOP, v. neut. (or hallow.) *Huer*, crier.

W H O W I C 701

WHORE, f. (a prostitute, a strumpet.) *Une femme ou fille débauchée*, une prostituée, † une putain.
 To play the whore. *Faire le métier de putain*, courir le guilledou.
 P. To cry whore, (to complain) first. *Aboier le premier*.
 Whore-master or whore-monger. *Un débauché*, un homme adonné aux putains, paillard ou fornicateur.
 Whore-nest, whore-house or bawdy-house. *Bordel*, lieu de débauche.
 To WHORE, v. neut. (or go a whoring.) *Fréquenter les putains*, hanter les mauvais lieux ou les bordels, courir le guilledou.
 To whore AWAY, one's estate. *Manger, consumer, dépenser, prodiguer son bien avec les putains*.
 WHOREDOM, subst. *Fornication*.
 To commit whoredom. *Commencer la fornication*.
 Whore-master, and whore-monger. *V. sous whore*.
 WHORE-SON, subst. *Bâtard*.
 WHORING, f. *L'action de fréquenter les putains*, &c. *V. to Whore*.
 WHORISH, adj. *De putain*.
 Ex. A whorish look. *Air de putain*.
 ☞ I fear she is whorish. *Je crains qu'elle n'ait des inclinations au putanisme*.
 ☞ He is whorish. *Il est adonné aux putains*.
 WHORLEBAT. *V. Hurlibat*.
 WHOSE, (a pronoun signifying of whom, from whom, of which, from which.) *Dont*, de qui, à qui.
 A woman whose virtue is known every where. *Femme dont la vertu est connue de tout le monde*.
 Whose book is this? *A qui est ce livre?*
 In whose ground soever the mine be found. *En quelque terre qu'on trouve la mine*.
 † Whose, (a pronoun for whosoever.) *Quiconque*, qui que ce soit, toute personne qui.
 WHOSOEVER, (a pronoun or whoever.) *Quiconque*, qui que ce soit, toute personne qui.
 WHY, adv. *Pourquoi*, pour quel sujet, que.
 Ex. Why d'ye so? *Pourquoi faites-vous cela?*
 Why so? *Pourquoi cela?*
 Why don't you come? *Que ne venez-vous?*
 ☞ Is there any reason why he should not do it? *Y a-t-il quelque raison qui l'oblige de ne le pas faire? ou qui puisse l'en dispenser?*
 ☞ To come upon one with a why not. *Reprendre d'une faute au jeu*, & la marquer à son profit, comme quand on soufflé aux dames, &c.
 * He that's always ready, can never be taken with a why not. *Celui qui est toujours préparé ne peut jamais être surpris*.
 R. Lastly, this particle is sometimes merely expletive, as in concessions, replications, &c. *Enfin cette particule est expletive, comme lorsqu'on accorde, qu'on réplique, &c.*
 Why but you boast of it. *Mais vous vous en vantez*.
 Why truly, do you question it? *Vraiment, en doutez-vous?*
 WHYTHERS. *V. Whither*.
 W I
 † WIC, subst. (or borough) this word

is hardly now used, but at the end of some names of towns, as *Berwick*, and the like. *Un bourg*.

↓ **WICK**, *subst.* (of a candle.) *Meche*.

WICKED, *adj.* *Méchant, scélérat, impie, criminel.*

Ex. A wicked man. *Un méchant homme, un impie, un scélérat.*

A wicked woman. *Une méchante femme, une impie.*

A wicked deed or action. *Une méchante action, une action criminelle ou scélérate.*

WICKED, *f.* *Ex.* The wicked or reprobate. *Les méchants, les réprouvés, les impies.*

WICKEDLY, *adv.* *Mal, méchamment, en méchant homme, en impie.*

☞ To do wickedly. *Faire une méchante action.*

WICKEDNESS, *f.* *Méchanceté, crime, scélératesse, impiété, action impie ou criminelle, énormité.*

He suffers for his wickedness. *Il porte la peine de son crime.*

WICKER, *subst.* *Osier.*

A wicker chair. *Une chaise d'osier ou à fond d'osier.*

WICKET, *subst.* (a little door within a gate.) *Guichet.*

WIDE, *adj.* (large or broad.) *Large, ample, qui a de la largeur.*

A wide coat. *Une casaque large ou ample.*

How wide is this cloath. *De quelle largeur est ce drap.*

☞ Wide, (great or vast.) *Grand, vaste.*

A wide difference. *Une grande différence.*

* To be left to the wide world. *Être abandonné de tout le monde, être laissé à l'abandon.*

Wide, *adv.* *Ex.* To set a door wide open. *Ouvrir tout-à-fait une porte.*

To leave it wide open. *La laisser toute ouverte.*

Far and wide. *Au long & au large, par-tout, de tous côtés, par toute la terre.*

Your fame will spread far and wide. *Votre renommée se répandra par-tout, toute la terre publiera vos louanges.*

☞ To shoot wide from the mark. *Tirer ou donner à côté du blanc.*

* † You throw wide. *Vous n'y êtes pas, vous vous trompez.*

That's wide, (or far) from my purpose. *Cela est bien loin de ma pensée.*

* This is not much wide from truth. *Ceci n'est pas fort éloigné de la vérité.*

☞ Altogether wide of the mark. *Tout-à-fait éloigné du but.*

* Nor were it much wide of truth to affirm it. *On ne s'éloigneroit pas beaucoup de la vérité, si on le soutenoit.*

WIDELY, *adv.* *Ex.* He discoursed widely from the matter. *Il s'est fort écarté du sujet dans son discours, il a fait une grande digression.*

To **WIDEN**, *verb. act.* *Élargir, étendre.*

↓ To widen, *v. n.* *S'élargir, s'étendre.*

Widened, *adj.* *Élargi, étendu.*

WIDENESS, *subst.* *Largeur.*

WIDENING, *f.* *Action d'élargir, &c.*

WIDGEON, *subst.* (a silly sort of bird.) *Sorte d'oiseau fort niais.*

* † A widgeon or simpleton. *Un sot, un niais.*

WIDOW, *f.* *Une veuve, une femme veuve.*

WIDOWED, *adj.* *Veuf, qui a perdu sa femme, en parlant d'un homme; veuve, qui a perdu son mari, en parlant d'une femme.*

WIDOWER, *subst.* *Un veuf, un homme veuf.*

WIDOWHOOD, *f.* (the condition of a widow or widower.) *Veuvage, viduité.*

† **WIDTH**, *v.* *Wideness.*

To **WIELD**, *verb. act.* (or to handle.) *Manier, porter.*

He is able to wield a sword. *Il est en état de manier une épée.*

* To wield, (or manage) a sceptre. *Porter le sceptre, gouverner un Etat.*

WIELDY, *adj.* *Qui se peut manier.*

↓ **WIERY**, *adj.* (made of wire.) *De fil de métal.*

WIFE, *f.* (a married woman.) *Femme, la femme d'un homme marié.*

Houfe-wife. v. Hufwife.

WIG, *f.* (a sort of cake.) *Un échaudé, sorte de gâteau.*

☞ Wig or periwig. *Une perruque.*

† **WIGHT**, *subst.* (or man.) *Un homme.*

WILD, *adj.* (savage, fierce.) *Sauvage, farouche, féroce.*

A wild goose. *Une oie sauvage.*

* To lead one a wild goose chase, (to amuse him with fair hopes.) *Amuser quelqu'un, * † lui tenir le bec dans l'eau, le repaître de vaines espérances.*

☞ A wild, (desert or uninhabited) country. *Pays sauvage, désert, inhabité.*

☞ Wild, (that grows of its self, as some trees, fruits, plants and herbs do.) *Sauvage, en parlant des arbres, des plantes & des fruits qui viennent sans culture.*

A wild stock. *Un sauvageon.*

* Wild look. *Des yeux hagards ou égarés, mine farouche & hagarde.*

He is wild in his looks or he has a wild look. *Il a la mine farouche & hagarde, il est tout effaré.*

* I think he is wild or mad. *Je pense qu'il est fou ou enragé.*

A wild, (or hair-brained) youth. *Un jeune homme volage, un volage, un jeune étourdi.*

☞ Wild-fire, (a sort of fire invented by the Grecians about 717.) *Feu grégeois.*

☞ The wild-fire, (or running worm, a kind of St. Anthony's fire.) *Feu volage, espèce de dartre.*

* Wild, (extravagant, impertinent.) *Extravagant, absurde, impertinent.*

Wild conceits. *Extravagances.*

* † He has not yet sowed his wild oats.

* Il n'a pas encore fixé son mercure.

☞ Wilds curds. *Du recuit.*

↓ **WILD**, *subst.* (desert.) *Désert.*

↓ To **WILDER**, *v. act.* (puzzle.) *Embarrasser.*

WILDERNESS, *subst.* *Un désert.*

WILDING, *f.* the fruit of the wilding-tree. *Arbouse, le fruit d'arbofrier.*

The wilding-tree. *L'arbofrier.*

☞ Wildings, (wild fruits.) *Fruits sauvages ou agrestes.*

WILDLY, *adv.* *Extravagamment, d'une manière extravagante.*

WILDNESS, *f.* *Férocité, naturel sauvage ou farouche, &c. v. Wild, adj.*

WILDS, *subst.* (or wild regions.) *Pays sauvage, déserts.*

WILE, *subst.* (cunning or graft.) *Ruse, finesse, adresse, fourberie, tromperie.*

WILFUL, *adj.* (from will, obstinate.) *Obstiné, têtu, opiniâtre.*

A wilful man. *Un obstiné, un têtu, un opiniâtre.*

☞ A wilful, (or affected) negligence. *Une négligence affectée.*

☞ Wilful, (premeditated, prepenfed.) *Prémédité, fait à dessein formé, de propos délibéré, de guet à pens.*

A wilful sin. *Un péché prémédité, que l'on commet volontairement.*

A wilful murder. *Meurtre commis de guet à pens ou de dessein formé, de propos délibéré.*

WILFULLY, *adv.* (obstinately.) *Obstinément, opiniâtrément, avec obstination, ou avec opiniâtreté.*

☞ Wilfully, (on set purpose.) *De dessein formé, de propos délibéré, de guet à pens.*

WILFULNESS, *f.* *Obstination, opiniâtreté, humeur têtue, humeur opiniâtre.*

WILILY, *adv.* (by craft.) *Par finesse, par ruse, frauduleusement.*

WILINESS, *v.* *Wile.*

WILL, *subst.* (a faculty of the soul.) *Volonté, faculté de l'ame.*

☞ Will, (what one would have done, pleasure.) *Volonté, plaisir, gré.*

To submit to God's will. *Se soumettre à la volonté de Dieu.*

For such is our will and pleasure. *Car tel est notre bon plaisir.*

To have one's will or to do one's will with a thing. *Faire sa volonté de quelque chose, en disposer comme on veut.*

Use your own will. *Faites-en à votre volonté.*

To do a thing with a good will. *Faire une chose de bonne ou de franche volonté, la faire de bon gré ou sans répugnance, la faire de bon cœur.*

To do a thing with an ill will or against one's will. *Faire une chose contre son gré, malgré soi, à contre cœur ou avec répugnance.*

He did it of his own good will. *Il l'a fait de son gré, de son bon gré ou de son propre mouvement.*

☞ Will or resolution. *Volonté, disposition, résolution.*

Where the will is ready the feet are light, (prov.) *Quand on a la volonté, les pieds sont toujours prêts.*

☞ Will, (last will or testament.) *Dernière volonté, testament.*

A will-parol. *Un testament de vive voix.*

To make one's will. *Faire son testament, tester.*

☞ Will, (a good or bad disposition, a kindness or unkindness towards one.) *Volonté, bonne ou mauvaise volonté envers quelque personne.*

Good-will or kindness. *Bonne volonté, bonté, amitié, bienveillance.*

He wanted no good-will. *Il ne manquoit pas de bonne volonté.*

I have perceived his ill-will to me. *J'ai reconnu sa mauvaise volonté en mon endroit.*

To bear ill-will to one. *Vouloir mal à quelqu'un, lui en vouloir.*

☞ The good-will, (custom or trade) of a house. *La chalandise d'une maison.*

☞ To let one have his will. *Laisser faire à quelqu'un tout ce qu'il veut.*

Let him have his will. *Laissez-le faire, qu'il fasse ce qu'il voudra, accordez-lui ce qu'il veut.*

☞ If I might have my will. *Si c'étoit à mon choix ou en mon pouvoir, si cela dépendoit de moi.*

☞ To have all things at will. *Avoir tout à souhait.*

W I L W I M

♣ He has his wit at will. *Il a infiniment de l'esprit, il a l'esprit fort présent.*
 ♣ Will, (a nick-name or diminutive of William.) *Guillot, Guillaume.*
 ♣ Will with a wisp or jack in a lantern. *V. Jack.*
 To WILL, verb. neut. (to be willing.) *Vouloir, être dans la volonté de faire quelque chose.*
 I will or I agree to it. *Je le veux, je le veux bien, j'y consens.*
 What you will. *Ce que vous voudrez, ce qu'il vous plaira.*
 P. To him that wills, ways are not wanting. *Quand on est porté de bonne volonté, on ne manque pas de moyens.*
 Prov. He that will not when he may, when he fain wou'd shall have nay. P. *Qui refuse, muse.*
 ♣ Will he, nill he. *Bon gré, malgré lui.*
 ♣ Be the father or mother what they will. *Qui que ce soit, le pere ou la mere.*
 R. Le mot de will est quelquefois le signe futur de l'indicatif, aussi bien que shall. *V. Shall.*
 Ex. I will go thither. *Pirai.*
 To will, verb. act. (or desire.) *Prier, supplier.*
 I willed him to do that for me. *Je l'ai prié de faire cela pour moi.*
 ♣ To will or to order. *Commander, ordonner.*
 Willed, adj. Ex. Ill-willed. *Porté de mauvaise volonté.*
 Self-willed. *Obstiné, têtu, opiniâtre.*
 WILLING, adj. *Prêt à faire quelque chose, qui la veut bien faire, qui est porté de bonne volonté.*
 Ex. I am very willing to do it. *Je veux bien le faire, je suis tout prêt à le faire.*
 ♣ To do a thing with willing mind. *Faire une chose de bon gré, de bon cœur, de bonne volonté, sans contrainte, sans répugnance.*
 P. Nothing is impossible to a willing mind. *On ne trouve rien d'impossible quand on veut prendre de la peine.*
 ♣ Willing, or unwilling, he must come to it. *Bon gré, malgré lui, il faut qu'il passe par là.*
 ♣ God willing. *Dieu aidant, s'il plaît à Dieu.*
 A willing work. *Un ouvrage, que l'on fait avec bonne volonté.*
 WILLINGLY, adv. (or readily.) *Volontairement, volontiers, de bon gré, de bon cœur, de bonne volonté, sans contrainte, sans répugnance.*
 He did it willingly. *Il l'a fait volontairement.*
 I shall do it very willingly. *Je le ferai très-volontiers.*
 ♣ I would willingly go to see him. *Je voudrais bien l'aller voir.*
 WILLINGNESS, f. *Disposition à faire quelque chose, bonne volonté.*
 WILLOW or willow-tree, f. *Un saule, arbre.*
 Spiked-willow, (a shrub.) *Viorne, arbrisseau.*
 ♣ Willow-plot. *Saussaie.*
 WILY, adj. (full of wiles, cunning.) *Fin, rusé, adroit.*
 WIMBLE, f. (a sort of piercer.) *Vilebrequin.*
 D. To WIMBLE, v. act. (to make a hole with a wimble.) *Percer ou faire un trou avec un vilebrequin.*

W I N

WIMPLE, f. (the linen plaited cloth which nuns wear about their necks.) *Guimpe, espece de mouchoir rond que les religieuses portent autour du cou.*
 ♣ A wimple, (a flag or a streamer.) *Un pendant, une flamme ou banderole de navire.*
 To WIN, v. act. (to get or gain.) *Gagner, faire du gain.*
 To win money of one. *Gagner de l'argent à quelqu'un, gagner quelqu'un.*
 ♣ To win, (to get, to get the better, to obtain, to carry.) *Gagner, remporter, remporter l'avantage, obtenir.*
 To win the prize. *Gagner, remporter le prix.*
 To win a wager. *Gagner une gageure.*
 To win the Day or to win the battle. *Gagner la bataille, gagner, remporter la victoire.*
 I have won the set. *J'ai gagné la partie.*
 ♣ To win, (to carry, to make one's self master of.) *Gagner, se rendre maître, s'emparer, emporter.*
 To win the counterescarp. *Gagner la contrescarpe.*
 To win a place by assault. *Gagner ou emporter une ville d'assaut.*
 ♣ To win, (to bribe or prevail with) one by presents. *Gagner, corrompre quelqu'un à force de présents.*
 To win, (to get, gain or acquire.) *Gagner, acquérir.*
 To win one's favour. *Gagner l'amitié de quelqu'un, s'insinuer dans ses bonnes grâces.*
 To win (or persuade one to a thing.) *Gagner quelqu'un, prévaloir sur son esprit, le persuader ou l'engager à faire quelque chose, gagner quelque chose sur lui.*
 The end of God's benefits is to win us to our duty. *La fin des bienfaits de Dieu est de nous engager à faire notre devoir.*
 I must do what lies in me to win his assent. *Il faut que je tente toutes sortes de voies pour avoir ou obtenir son consentement.*
 To WINCE or WINCH, verb. neut. (to kick.) *Ruer, détacher des ruades, donner des coups avec le pied ou les pieds de derrière.*
 WINCH, f. (a kind of engine to draw barges up the water.) *Vindas, sorte de machine pour tirer les grands bateaux contre le cours de l'eau.*
 WINCHING or wincing, f. *Ruades ou l'action de ruer.*
 Wincing, adj. Ex. A wincing horse. *Un cheval sujet à ruer, un cheval qui rue.*
 WIND, f. (the air in motion.) *Vent, l'air agité.*
 The four principal or cardinal winds. *Les quatre vents principaux ou cardinaux.*
 A great or high wind. *Un grand vent.*
 The wind blows, there's a wind abroad. *Il fait vent, il fait du vent, il vente.*
 A wind that blows from the land or sea. *Vent de terre ou de mer.*
 We had both wind and tide with us. *Nous avions vent & marée.*
 To fail or go against the wind. *Faire ou prendre vent devant, faire ou prendre vent par proue ou de bout au vent, aller contre le vent.*
 P. It is an ill wind that blows no body good. P. *A quelque chose malheur est bon.*
 A fore-wind. *Vent arriere ou vent en poupe.*
 To fail before the wind. *Faire ou porter*

W I N

703

vent arriere, prendre le vent en poupe, avoir bon vent.
 To get the wind. *Gagner le vent, monter ou passer au vent, prendre l'avantage du vent, prendre le dessus ou se mettre au dessus du vent.*
 To have got the wind of a ship. *Être au vent d'un vaisseau, lui avoir gagné le vent, avoir sur lui l'avantage du vent, avoir le vent ou le dessus du vent sur un vaisseau.*
 To sail near the wind. *Serrer le vent, se tenir près, approcher du vent.*
 To come too near the wind. *Être trop près du vent.*
 A quarter-wind. *Vent large ou vent de quartier.*
 A side-wind. *Vent de côté.*
 A trade-wind. *Vent réglé, vent de saison ou vent alizé.*
 A wind that comes into a room through a hole or a chink. *Vent coulis.*
 * Wind (or vanity.) * *Vent, vanité.*
 Great men are fed with empty wind. *On repaît les grands de vent & de fumée.*
 * A man that turns with every wind, (a fickle or uncertain man.) *Un homme qui tourne à tout vent, un homme changeant, léger, inconstant.*
 ♣ Wind, (breath, respiration.) *Vent, haleine, souffle, respiration.*
 To fetch wind or to fetch one's breath. *Prendre son vent, prendre haleine, respirer.*
 To recover one's wind or to fetch one's wind again. *Reprendre haleine, reprendre son vent.*
 ♣ Wind, (air retained in the body of an animal.) *Vent, dans le corps de l'animal.*
 To be troubled with winds. *Avoir des vents, être tourmenté de vents.*
 To break wind or to break wind backwards, (to fart or fizzle.) *Lâcher un vent ou des vents, faire un pet ou une vesse, peter ou vesser.*
 ♣ To break wind upward (or to belch.) *Roter, faire un rot.*
 * † To have a thing in the wind, (to have a hint of it, to perceive it.) *Avoir vent de quelque chose, s'en appercevoir.*
 I had it in the wind presently. *Je m'en aperçus d'abord.*
 * To get or have one in the wind, (to scent him out.) *Sentir quelqu'un, savoir où il est.*
 * To go down the wind. *Aller en décadence, faire mal ses affaires, être mal dans ses affaires.*
 ♣ Between wind and water. *A fleur d'eau.*
 A wind-mill. *Un moulin à vent.*
 The wind-pipe. *Le conduit de la respiration, la trachée artère, le sifflet.*
 The wind-cholick. *La colique venteuse.*
 Wind-fall, (things pull'd or blown down by the wind.) *Abattis.*
 * A wind-fall. *Un bonheur, un hasard qui apporte quelque profit, * † une aubaine.*
 The wind flower. *Anemone.*
 A wind egg. *Un œuf qui n'a rien dedans.*
 A wind beam of a house. *Pilier de bois qui soutient une maison.*
 Wind-bound. *Arrêté par le vent.*
 Wind-gall. *Mollette, maladie de cheval.*
 To WIND, v. act. (or turn.) *Tourner.*
 ♣ To wind a ship (or bring her head about.) *Virer un vaisseau, en terme de mer.*
 To wind silk or thread. *Dévider de la*

soie ou du fil, mettre l'un ou l'autre en peloton.

☞ To wind or to have in the wind, (to scent.) *Sentir, flairer*, dans le propre & dans le figuré.

To wind OFF a bottom. *Dévider un peloton*, le mettre en écheveau.

☞ To wind one's voice. *Fléchir sa voix*.

☞ To wind (or blow) a horn. *Sonner du cor ou du cornet*.

☞ To turn and wind, (to improve) the penny. *Faire valoir le talent ou le peu d'argent qu'on a*.

☞ To wind, verb. neut. or to wind itself, verb. récip. (speaking of a serpent.) *S'entortiller*, en parlant d'un serpent.

☞ A river that winds through fruitful valleys. *Une rivière qui serpente à travers de fertiles vallons*.

* To wind one in by craft, (to insnare him.) *Faire tomber quelqu'un dans le piège*, *† le faire donner dans le panneau.

* To wind one into an absurdity. *Faire tomber quelqu'un dans une absurdité*.

* To wind (or screw) one's self into one's favour. *S'insinuer dans l'esprit de quelqu'un, gagner son amitié*.

* To wind one's self into an amour. *S'amouracher ou se rendre amoureux de*.

☞ To wind INTO bottoms. *Dévider du fil, &c. pour en faire des pelotons*.

To wind one's self OUT. *Se dégager ou se démêler adroitement, se tirer d'affaire*.

To wind UP a watch, clock, &c. *Monter une montre, une horloge, &c.*

☞ To wind (or to wrap) up a thing in a piece of paper. *Envelopper quelque chose dans un morceau de papier*.

* To wind up a discourse. *Conclure ou finir un discours*.

And to wind up all in one word. *Et pour tout dire en un mot*.

☞ To wind up, verb. neut. (speaking of a ship being at anchor.) *Être à l'ancre, être sur le fer*, en parlant d'un vaisseau.

☞ How winds the ship? *Par quel air de vent court le vaisseau?*

Winded, adj. Ex. Short winded. *Qui a courte haleine, pousif, qui a la pousse*, en parlant d'un cheval.

☞ Long-winded (or tedious.) *Long, ennuyant*.

A long-winded discourse. *Un discours long ou ennuyant*.

A long-winded preacher. *Un prédicateur ennuyant*.

WINDER, f. *Un dévideur, une dévideuse*.

WINDFALL, V. Wind-fall, sous wind.

WINDGALL, V. Wind-gall, sous wind.

WINDINESS, f. Ex. Windiness of the stomach. *Ventosité, flatuosité, vents enfermés dans le corps*.

WINDING, f. L'action de tourner, &c. V. to Wind.

☞ The winding of the voice. *Inflexion de la voix*.

Windings and turnings. *Tours & retours, détours*.

The windings of a river. *Les tours & retours, les détours, les tournoyemens, les sinuosités d'une rivière*.

Winding, adj. Ex. A winding-sheet. *Un drap mortuaire, un suaire*.

Winding stairs or a winding stair case. *Un escalier à noyau ou à vis*.

A winding river. *Une rivière qui serpente ou qui tourne*.

WINDLASS, f. (a piece of a timber used

in some small flemish ships for a capstan.) *Vindas ou sînge*, en terme de mer, sorte de cabestan.

WINDLE, f. (blades to wind yarn on.) *Un dévidoir*.

WINDMILL, V. Wind-mill, sous wind.

WINDOW, f. (a casement.) *Une fenêtre*.

*† To throw the house out at the window. *† *Jeter tout par les fenêtres*.

The windows of a house in general. *Le fenêtrage d'une maison*.

Papers-windows. *Chassis de papier*.

☞ Glass-windows. *Des vitres*.

Fine clear windows. *Des vitres bien claires*.

A room set out with glass-windows. *Une chambre bien vitrée*.

Windows-shutters. *Volets de fenêtre*.

WINDOWED, adj. *Qui est rempli de fenêtres*.

WINDPIPE, f. *Trachée-artère, † le sifflet*.

WINDWARD, adj. Ex. A windward tide. *Marée contre vent*.

WINDY, adj. (subject or exposed to the wind.) *Venteux, exposé ou sujet aux vents*.

Windy, (that causes wind in the body or that is caused by winds.) *Venteux*.

Ex. Windy pulse. *Légumes venteux*.

Windy meat. *V viande qui engendre des vents*.

* Windy (or flashy) expressions. *Des expressions pleines de vent, ampoulées, impertinentes, extravagantes, où il n'y a rien de solide*.

WINE, f. (the juice of the grape.) *Vin, liqueur qui sort des raisins*.

Wine three or four years old. *Vin de trois ou quatre feuilles, c'est-à-dire, de trois ou de quatre ans*.

Tart wine. *Vin vert*.

Sweet luscious wine. *Vin doux*.

Strong-bodied wine. *Vin ferme ou vin de garde*.

Small wine. *Petit vin*.

Decay'd wine. *Vin qui se passe*.

Flat or dead wine. *Du vin éventé*.

French wine. *Du vin de France*.

Spanish wine. *Vin d'Espagne*.

Rhenish wine. *Du vin du Rhin*.

Wormwood-wine. *Du vin d'absinthe*.

☞ Wine, (a liquor extracted from some other fruits besides the grape.) *Vin, liqueur qui se fait de quelques autres fruits outre le raisin*.

Ex. Raspberry wine. *Du vin de framboises*.

Cherry-wine. *Vin de cerises*.

Currand-wine. *Vin de groseilles rouges*.

☞ Wine, (the vapours of wine.) * *Vin, les vapeurs du vin qu'on a bu*.

The wine disturbs his reason. *Le vin lui trouble la raison*.

Composés de Wine.

A wine-cellar. *Cellier ou cave de vin*.

A wine-pot. *Un pot de vin*.

A wine-glass. *Un verre de vin*.

A wine-press. *Un pressoir, à pressurer le vin*.

A wine-bibber. *Un biberon, un sac à vin*.

A wine-merchant. *Un marchand de vin*.

A wine-cooper. *Un tonnelier qui fait trafic de vin, un courtier de vin*.

A wine-cunner. *Un gourmet*.

A wine-porter. *Un encaveur*.

Wine license. *Permission de vendre du vin*.

WING, f. (that part of a bird that serves him to fly.) *Aile*.

The wings of an eagle, pidgeon or partridge. *L'aile d'un aigle, d'un pigeon ou d'une perdrix*.

The wing of a rabbit. *L'aile d'un lapin*.

P. One cannot fly without wings. *On ne peut pas voler sans ailes*.

☞ To take wing, (to fly away.) *S'envoler*.

* To be upon the wing (or ready to go.) *Être prêt à partir ou à marcher*.

* To clip one's wings, (to diminish his power or credit.) * *Rogner les ailes à quelqu'un, diminuer son pouvoir ou son crédit*.

The wings of love or fame. *Les ailes de l'amour ou de la renommée*.

* The wings of the Lord, (God almighty's protection.) * *Les ailes du Seigneur, la protection de Dieu*.

* Wing (or side.) * *Aile, côté*.

The wings of an army. *Les ailes d'une armée*.

The wings of a great house. *Les ailes d'une grande maison*.

To WING, v. act. (or raise.) *Donner des ailes, élever*.

The spirit that wings the enthusiast. *L'esprit qui élève celui qui est dans l'enthousiasme*.

To wing it away, verb. neut. *S'envoler*.

Winged, adj. *Ailé, qui a des ailes*.

Ex. A winged horse. *Un cheval ailé*.

WINGY, adj. *Ailé*.

WINK, f. (or twinkle.) *Clin d'œil, coup d'œil, signe de l'œil*.

To give one the wink or to tip one a (or the) wink. *Faire un clin d'œil à quelqu'un, lui faire signe de l'œil*.

☞ I did not sleep a wing all night. *Je n'ai pas fermé l'œil de toute la nuit*.

To WINK, verb. neut. (to wink the eye.) *Cligner les yeux, clignoter, faire les petits yeux, fermer les yeux à demi, clignoter des yeux*.

☞ Onions make a man wink, stink, and blink. *Les oignons offensent les yeux & l'haleine*.

☞ To wink (or to tip the wink.) *Faire un clin d'œil, faire signe de l'œil ou des yeux*.

* To wink (or connive) at. *Conniver ou fermer les yeux à, faire semblant de ne pas voir, ne pas prendre connoissance, tolérer, souffrir, permettre*.

He winks at the riotous excess of his son. *Il connive aux débauches de son fils*.

Winked at, adj. *A quoi l'on connive, à quoi l'on ferme les yeux, qu'on permet, qu'on tolère*.

WINKER, f. *Celui ou celle qui cligne les yeux, &c. V. to Wink*.

WINKING, subst. *Clin d'œil, signe des yeux, &c. V. to Wink*.

☞ Winking at. *Connivence, tolérance*.

WINKT, V. *Winked*.

WINNER, f. (he that wins.) *Gagnant*.

Ex. The winner and losers. *Les gagnans & les perdans*.

WINNING, f. L'action de gagner, &c. V. to Win.

☞ Winnings, (what one has won.) *Gains, ce qu'on a gagné*.

Winning, adj. Ex. The winning-side. *Le côté des gagnans*.

To WINOW, verb. act. (or to fan.) *Vanner*.

Ex. To winnow corn. *Vanner le blé*.

Winnowed,

WIN WIR

Winnowed, *adject. Vanné.*
WINNOWER, *f. Vanneur.*
WINNOWER, *f. L'action de vanner.*
 A winnowing sieve. *Un van.*
WINTER, *f. (one of the four seasons of the year.) L'hiver.*
 A hard, sharp or severe winter. *Un rude hiver, un hiver fâcheux.*
 The winter and the head of a Printer's press. *Sommier de presse d'Imprimeur.*

Composés de Winter.

A winter-night. *Une nuit d'hiver.*
 The winter-season or the winter-time. *L'hiver, la saison de l'hiver.*
 Winter-weather. *Un temps d'hiver.*
 A winter-flower. *Une fleur d'hiver.*
 Winter-quarters. *Quartier d'hiver.*
 Winter-heyning, (a Law term for the season comprehended between the 11th of November and the 23d of April.) *Ce mot en terme de Palais, signifie le temps qui est compris entre le 11 de Novembre & le 23 d'Avril.*
TO WINTER, *verb. neut. Passer l'hiver, hiverner.*
WINTERING, *subst. L'action de passer l'hiver.*
WINTERLY, *adj. D'hiver.*
Ex. A winterly weather. Un temps d'hiver, un temps froid.
WINY, *adj. (from wine.) Vineux, de vin.*
Ex. A winy smell. Une senteur de vin.
WIPE, *f. (or jeer.) * Lardon, trait de raillerie, mot piquant.*
 To give one a deadly wipe. *Railler cruellement quelqu'un, le bien pincer.*
 To give one a gent le wipe. *Donner un petit lardon à quelqu'un, pincer quelqu'un en riant, lui faire la guerre d'une manière galante.*
TO WIPE, *verb. act. (to rub off.) Essuyer, torcher, nettoyer.*
 Wipe your hands. *Essuyez vos mains.*
 To wipe one's back-side. *Se torcher le derrière.*
 To wipe one's shoes, to wipe them clean. *Nettoyer ses souliers.*
 To wipe one's own nose. *Se moucher.*
 To wipe one's nose. *Moucher quelqu'un.*
 * To wipe one of his money, to wipe his nose of it. *Attraper ou escroquer de l'argent à quelqu'un, * † le plumer, * † le zondre.*
 To wipe OFF the dust. *Oter la poussière.*
 To wipe off one's tears. *Essuyer, sécher ses larmes.*
 * You can never wipe it off, (you can never clear your self from that imputation.) ** Vous ne sauriez jamais vous laver de cela.*
 To wipe OUT. *Effacer.*
 Wiped, *adj. Essuyé, &c. V. to wipe.*
 * † Your nose is wiped, (you are disappointed.) ** † Vous voilà camus, vous voilà frustré de vos espérances.*
WIPER, *f. Celui ou celle qui essuye, &c.*
WIPING, *f. L'action d'essuyer, &c. V. to Wipe.*
 A wiping clout. *Un torchon.*
WIRE, *f. Fil de métal.*
 Wire or copper-wire. *Fil d'archal.*
 Made of wire. *Fait de fil d'archal.*
 Iron-wire. *Fil de fer.*
 Gold-wire. *Fil d'or, or trait.*
 Silver-wire. *Fil d'argent, argent trait.*
 Wire-strings, (such as are used for

WIR WIS

some musical instruments.) *Cordes de laiton.*
TO WIREDRAW, *verb. act. Tirer en filet.*
Ex. To wiredraw gold or silver. Tirer l'or ou l'argent en filet.
 * To wiredraw a business, (to spin it out.) ** Tirer une affaire en longueur, la faire traîner.*
 * To wiredraw one, (to get what one can out of him.) *Tirer d'une personne ce que l'on peut, l'attraper.*
WIREDRAWER, *f. Tireur en filet.*
WIREDRAWN, *adj. Tiré, &c. V. Wiredraw.*
WISARD, *V. Wizard.*
TO WISS, *V. Know.*
WISDOM, *f. (the knowledge of high things, humane or divine.) Sageffe, connoissance des choses hautes & sublimes, humaines ou divines.*
Ex. The wisdom of God is infinite. La sageffe de Dieu est infinie.
 Wisdom, (prudence, discretion.) *Sageffe, prudence, circonspection, retenue, bonne conduite.*
WISE, *adj. (prudent, discreet.) Sage, prudent, circonspect, judicieux, avisé, retenu.*
 A wise-man, (a sage or philosopher.) *Un sage, un philosophe.*
 * † A wise-man of Gotham, (a fool.) *Un benêt, un sot, un badaud, à qui l'on fait faire cent choses contre le bon sens.*
 A wise-man or cunning-man. *Un devin.*
 A wise-woman, (a witch.) *Une sorcière, une devinresse.*
 Wise, (learned, skill'd, cunning, witty.) *Savant, entendu, habile, intelligent, d'esprit.*
 I am not the wiser for it. *Je n'en suis pas plus savant.*
 As wise as you are. *Tout habile homme que vous êtes.*
 A wise-man may be caught by a fool. *Un homme d'esprit est quelquefois la dupe d'un sot.*
 A word is enough to the wise. *Le sage ou un homme d'esprit entend à demi-mot.*
WISE, *f. (or manner.) Manière, sorte, façon.*
 In this wise. *De cette manière, de cette sorte, ou de cette façon.*
 In any wise. *Absolument, à quelque prix que ce soit.*
 In no wise. *Nullement, point du tout.*
WISEACRE, *subst. (a fool or sottish fellow.) Un sot, un niais, un badaud, un benêt.*
WISELY, *adv. (discreetly.) Sagement, prudemment, d'une manière sage, avisée, prudente.*
WISEMAN, *V. Wise-man, sous wise.*
WISER, (the comparative of wise.) *Plus sage, &c. V. Wise.*
 He thinks himself wiser than his master. *Il croit en savoir plus que son maître.*
 'Tis enough to put the world into a flame, and no body the wiser which way it came. *C'est assez pour mettre tout le monde en combustion, sans qu'on sache comment & pourquoi.*
 They smil'd and laugh'd at him, and he never the wiser. *Ils sourioient & se moquoient de lui sans qu'il s'en aperçût.*
WISEST, (the superlative of wise.) *Le plus sage, &c. V. Wise.*
WISH, *f. (or desire.) Souhait, vœu, desir.*

WIS WIT 705

According to my wish. *A souhait, comme je le souhaitois.*
 His wish was, (he made it his wish) that. *Il souhaitoit ou il desiroit que.*
 To have one's wish. *Avoir ce qu'on souhaite.*
TO WISH, *verb. act. (or desire.) Souhaiter, désirer, faire des vœux.*
 I never wished for any such thing. *Je n'ai jamais rien souhaité de tel.*
 I wish you happy voyage. *Je vous souhaite un heureux voyage.*
 To wish one well. *Souhaiter à quelqu'un toute sorte de bien, ou de prospérité.*
 To wish one dead. *Souhaiter la mort de quelqu'un.*
 I wish for, I could wish. *Je voudrais, je souhaiterois.*
 I wish I were gone. *Je voudrais m'en être allé.*
 To wish one joy of a thing. *Féliciter quelqu'un d'une chose, congratuler quelqu'un sur quelque chose, ou de quelque chose, se réjouir avec lui de quelque bonheur qui lui arrive; lui en faire compliment.*
 I wish to God you had done it. *Plût à Dieu que vous l'eussiez fait.*
 I wished for your company. *J'aurais bien voulu avoir votre compagnie.*
 Wished or wished for, *adj. Souhaité, désiré.*
 A thing to be wished. *Une chose souhaitable, à souhaiter ou à désirer.*
WISHER, *f. Ex. A well-wisher to one. Un bon ami de quelqu'un, une personne qui lui souhaite du bien.*
WISHPFUL, *adject. (or passionate.) Amoureux.*
WISHPFULLY, *adv. Passionnément.*
WISHING, *f. L'action de souhaiter, &c. V. to Wish.*
 Wishly, *adj. Doux, amoureux.*
Ex. To cast a wishly look upon a lady, (ou adverbialement) to look at her wishly. Faire les doux yeux à une belle, lui jeter des œillades ou des regards amoureux.
WISKET, *V. Basket.*
WISP, *f. a wisp of straw or hay, (to rub horses with.) Un bouchon ou un torchon de paille ou de foin.*
 A wisp in the eye. *Une inflammation à la paupière.*
 A wisp, (to carry something on.) *Un tortillon.*
 An arse-wisp, (or bum-fodder.) *Un torche-cu.*
 Will with a wisp, or jack in a lantern. *V. Jack.*
WIST, *Ex. Had I wist, (or had I known.) Si je l'avois su.*
R. C'est tout ce qui reste du vieux verbe Saxon to Wistan, savoir.
P. Beware of, had I wist. Prenez si bien vos mesures, que vous ne soyez pas réduit à dire, si je l'avois su.
WISTFUL, *adj. (earnest.) Pensif, attentif, fixe.*
WISTFULLY, *adv. Fixement, attentivement.*
WISTLY, *adv. (fixedly.) Fixement.*
Ex. To look wistly on one. Regarder quelqu'un fixement.
WIT, *f. (the faculties of the rational soul.) Esprit, les facultés de l'ame raisonnable.*
 A great and solid wit. *Un esprit grand & solide.*
 A ready wit. *Un esprit présent.*

A fine wit. *Un bel esprit, un esprit fin.*
 Wit, (genius, fancy or understanding.) *Esprit, génie, faculté de l'imagination & de la conception, imagination, conception.*

She has a great deal of wit. *Elle a beaucoup d'esprit, elle a infiniment de l'esprit, elle est fort spirituelle.*

A man of good wit. *Un homme d'esprit.*

A dull heavy wit. *Un esprit pesant & tardif.*

Wit, (wisdom, judgment.) *Esprit, sagesse, prudence, jugement.*

P. Bought wit it best. *Il n'est rien de tel que d'être sage à ses dépens.*

He has not the wit to do his own business. *Il n'a pas l'esprit de faire ses propres affaires.*

Wit, (or cunning.) *Esprit, adresse, finesse, politique.*

To teach one wit. *Déniaiser quelqu'un.*
 We must try our wit. *Il faut user de finesse ou de politique.*

To learn wit. *Se déniaiser, se faire.*

† To go a wit gathering. *Aller voyager pour se former.*

Wit, (genius or aptness for any thing.) *Esprit, aptitude, disposition qu'on a à quelque chose.*

He has the wit of criticism. *Il a l'esprit de la critique.*

Wit, (witty or ingenious things in a discourse, &c.) *Esprit, belles choses, ce qui est ingénieux dans un discours, &c.*

His poem is full of wit. *Son poëme est plein d'esprit.*

Where did you learn so much wit? *Où avez-vous appris tant de belles choses?*

Your tongue runs before your wit. *Vous ne songez pas à ce que vous dites.*

Wit and reason, (a game at cards.) *Sorte de jeu de cartes.*

A wit, (a man of wit, a virtuoso.) *Un bel esprit.*

A wit, (a person who affects to be above the common opinions.) *Un esprit fort.*

Wits, (in the plural, good sense.) *Sens, jugement, raison, esprit.*

To have one's wits about one, to be in one's right wits. *Se posséder, être en son bon sens.*

To be out of one's wits. *Être hors du sens, avoir perdu l'esprit ou le sens, être fou, insensé, ou enragé.*

He makes me out of my wits. *Il me fait perdre le sens, il me met hors du sens.*

Wits, (or industry.) *Industrie.*

He lives by his wits. *Il vit d'industrie.*

† c'est un chevalier d'industrie.

To be at one's wits end. *Être en peine, être embarrassé, ne savoir plus de quel côté se tourner, ne savoir plus que faire, * être au bout de son latin.*

To come to one's wits again, (to recover one's self or one's spirits.) *Reprendre ses esprits, ou revenir à soi.*

To WIT, verb. neut. or Viz, adv. *Savoir, à savoir est, c'est à savoir.*

† To WIT, verb. act. (it was formerly used for the verb to Know.) *Savoir.*

Ex. He stood to wit, (or know) what would be done. *Il attendit pour savoir ce qui se passeroit.*

WITCH, subst. (forcerer or forcerefs.) *Un sorcier, une sorcière, un magicien, une magicienne.*

WITCH-CRAFT or WITCHERY, subst.

Sorcellerie, sortilège, charmes, enchantement, maléfice.

↓ To WITE, V. Blame.

WITH, (a conjunctive preposition.) *Avec.*

Ex. I was with him just now. *J'étois avec lui tout-à-l'heure.*

Come along with me. *Venez-vous-en avec moi.*

I will join with you. *Je me veux joindre avec vous.*

With, (used to express the matter, instrument, and manner whereby a thing is done.) *Avec, de.*

Ex. To cut with a knife. *Couper avec un couteau.*

To write with a pen. *Ecrire avec une plume.*

With his own hand. *De sa propre main.*

With all my heart. *De tout mon cœur.*

Paved with free stone. *Pavé de pierre de taille.*

What shall I do with him? *Que ferai-je de lui?*

With a good or an evil eye. *De bon, ou de mauvais œil.*

With, (or by.) *De, par.*

Surrounded with the sea. *Environné de la mer.*

To cure a disease with fasting. *Guérir une maladie par l'abstinence.*

I'll begin with that. *Je veux commencer par-là.*

With, (is often rendered in French by à.)

Ex. To be in hand with a thing. *Travailler à quelque chose, y être après.*

To speak with one. *Parler à quelqu'un.*

With a loud voice. *A haute voix.*

With much ado. *A grand-peine, difficilement.*

To compare one thing with another. *Comparer une chose à une autre.*

With tears in his eyes. *La larme à l'œil.*

To be angry with one. *Être fâché contre quelqu'un.*

With, is often made in French, by the particle en.

Ex. To swear with a safe conscience. *Jurer en sûreté de conscience.*

I know not what to do with him. *Je ne fais qu'en faire.*

I am content with it. *J'en suis content.*

He is very well pleas'd with him. *Il en est fort satisfait.*

He hurt himself with a fall. *Il s'est fait mal en tombant.*

He goes on with his villany. *Il continue dans son crime.*

That's of little availment with me. *Cela ne me sert de rien.*

He finds fault with it. *Il y trouve à redire.*

To meet with one. *Rencontrer quelqu'un.*

* I shall meet, (I shall be even) with him. *Je lui rendrai la pareille, ou je me vengerai de lui.*

To live with one, (as a domestick.) *Être auprès de quelqu'un, demeurer chez lui, en qualité de domestique.*

To be in favour with one. *Être bien auprès de quelqu'un, être dans ses bonnes grâces.*

Give me leave to speak a word with you. *Permettez-moi de vous dire un mot, souffrez que je vous dise un mot.*

What would you have with me? *Que me voulez-vous, que souhaitez-vous de moi?*

Did that business succeed with him? *A-t-il réussi dans cette affaire? cette affaire lui a-t-elle réussi?*

Things don't go well with them. *Leurs affaires ne vont pas bien, leurs affaires vont mal.*

He shall not go away with it so. *Il n'en sera pas quitte de la sorte, ou à si bon marché.*

To be out of love with one's self. *Se déplaître.*

To be out of conceit with a thing. *Être dégoûté de quelque chose, en être revenu.*

It is with us as with the French. *Il en est de nous comme des François.*

It is just so with me. *Il m'en prend tout de même.*

It is not with you as with us. *Il ne vous en prend pas comme à nous, votre état & le nôtre sont bien différents.*

They are all one with us. *Ils sont de même sentiment que nous.*

To stand with one's hat off. *Se tenir chapeau bas, ou la tête découverte.*

This is the same with that. *C'est la même chose.*

They are made up of the same elements with you. *Ils sont composés des mêmes éléments que vous.*

He died with, (or notwithstanding) all the care and physick that could be used. *Il mourut nonobstant tous les soins qu'on prit de lui, & tous les remèdes qu'on lui donna.*

With that. *A ces mots.*

We had the wind with us. *Nous avions bon vent, nous avions le vent favorable.*

One with another, (together.) *Ensemble.*

To agree with one another. *S'accorder bien ensemble, être de bon accord, ou de bonne intelligence.*

To contend one with another. *Avoir quelque différent ensemble, disconvenir, se quereller, disputer ensemble.*

Their society one with another. *La société qu'il y a entr'eux.*

They are worth a crown a-piece, one with another. *Ils valent un écu chacun l'un portant l'autre.*

'Tis an usual thing with him. *C'est une chose qui lui est ordinaire.*

He has some particular ways with him. *Il est assez particulier ou singulier dans ses manières, il fait les choses assez singulièrement.*

They pretended to subject the Ecclesiasticks to the payment of the same duties and excise with the inhabitants. *Ils prétendoient d'obliger les Ecclésiastiques à payer les mêmes droits que les autres habitants.*

It has a good smell with it. *Il sent bon, il a une bonne senteur, il est odoriférant.*

That has an ill smell with it. *Cela sent mauvais, cela a une mauvaise senteur.*

With the soonest, with all speed. *Au plutôt.*

WITHAL, prép. (or with.) *Avec.*

What shall I do it withal? *Avec quoi le ferai-je?*

I have nothing to do it withal. *Je n'ai rien pour le faire.*

Withal, adv. (also or besides.) *Aussi, d'ailleurs, en même temps, de plus.*

To WITHDRAW, verb. act. (to draw

away.) Retirer, faire retirer, tirer hors, ôter.

He withdrew his forces. Il retira, ou il fit retirer ses forces.

To withdraw, (or estrange) one's mind from another. Aliéner l'esprit de quelqu'un, faire perdre l'affection qu'on a pour lui.

To withdraw, verb. neut. (to go away.) Se retirer, s'en aller, s'éloigner, sortir.

WITHDRAWING, f. L'action de retirer, &c. V. to Withdraw.

✧ A withdrawing room. Une antichambre.

WITHDRAWN, adj. Retiré, sorti.

WITHE, f. Osier, pleyon, brin d'osier, ou de bouleau, qui est pliable.

To WITHER, verb. neut. (or to fade.) Se flétrir, se faner, se sécher, dépérir.

Withered, adj. Flétri, fané, séché.

✧ WITHEREDNESS, f. Sécheresse.

WITHERING, adj. Qui sèche, ou qui flétrit, qui se sèche ou se flétrit, &c.

WITHERS, f. (the withers of a horse.) Le garrot d'un cheval.

WITHHELD, adj. Retenu, arrêté, empêché.

To WITH-HOLD, verb. act. (or keep) one from any thing. Retenir, arrêter quelqu'un, l'empêcher de faire quelque chose.

✧ To with-hold one's estate. Déténir, retenir le bien de quelqu'un.

WITH-HOLDER, f. Celui qui retient, qui arrête, qui empêche.

✧ A with-holder, (of another man's estate or right.) Un détenteur, une détentrice.

WITH-HOLDING, f. L'action de retenir, &c. V. to With-hold.

WITHIN, prep. (or in.) Dans, en dedans, par dedans.

Within few days. Dans, ou en peu de jours.

To keep within the trench. Se tenir dans la tranchée.

✧ Within, (expressing the distance of time, or place.) Dans, en, à.

Within two months. Dans ou en deux mois.

Within three miles. A trois milles.

Within-ward. En dedans, intérieurement.

From within. De dedans.

Within and without. Par dedans & par dehors.

✧ Within, (at home.) Au logis.

Is he within? Est-il au logis?

To keep within doors. Se tenir au logis.

✧ Within; A. Ex. Within cannon-shot. A la portée du canon.

Within an inch of the ground. A un doigt de terre.

✧ Now we are within ourselves. Maintenant que nous sommes en notre particulier.

Enjoy it within yourselves. Jouissez-en en votre particulier.

✧ This crime is within that statute. Cette loi s'étend jusqu'à ce crime, ou ce crime est compris dans cette loi.

That's not within my reach. Cela est hors de ma portée, je ne saurois y atteindre; & dans le figuré, cela n'est pas en mon pouvoir.

✧ To be within one's lash. Être sous la correction de quelqu'un.

✧ Within compass. V. Compass.

✧ Within a while after. Quelque temps après.

✧ Within a small matter. A peu près,

à quelque chose près, il s'en faut peu de chose, il s'en est peu fallu.

He was within a little of being kill'd. Peu s'en fallut qu'il ne fût tué, il pensa être tué.

✧ WITHINSIDE, adv. En dedans.

WITHOUT, adv. (out, abroad.) Dehors, par dehors, en dehors, de dehors.

He is without. Il est dehors.

A fine house without. Une belle maison par dehors, ou en dehors.

The things without. Les choses qui sont de dehors.

Without, prep. (out, the contrary of within.) Hors, par dehors.

Look for him without doors. Cherchez-le hors de la maison, cherchez-le dans la rue.

Without the town. Par dehors la ville.

WITHOUT, (an exclusive preposition, the contrary of with.) Sans, sans que.

Without the King's order. Sans les ordres du Roi.

Without doubt. Sans doute.

Without longer staying. Sans attendre davantage.

It cannot live without a wife. Je ne saurois vivre sans femme, je ne saurois me passer de femme.

Without jesting. Sans raillerie, raillerie à part.

I remember without your telling. Je m'en souviens assez sans que vous me le disiez.

He will come without sending for. Il viendra bien sans qu'on l'envoie querir.

You cannot do it without breach of the laws. Vous ne le sauriez faire sans violer les lois.

✧ To learn a thing without book. Apprendre une chose par cœur.

Say it without book. Récitez, dites-le par cœur.

Without punishment. Impunément.

They are not without their follies. Ils ne sont pas exempts de folies.

✧ He is like to go without it. Il y a apparence qu'il ne l'aura pas, il faudra bien qu'il s'en passe.

✧ I cannot be or I cannot make shift without it. Je ne saurois m'en passer.

WITHOUT, conj. (unless.) A moins que, si ce n'est que.

He'll not do it without your speaking to him. Il n'en fera rien, à moins que vous ne lui parliez.

To WITHSTAND, verb. act. (to resist or oppose.) Résister, faire résister, s'opposer, se roidir.

To withstand God's grace. Résister à la grace de Dieu.

To withstand reason. Se roidir contre la raison.

Thou withstandest thine own good fortune. Tu t'opposes à ta bonne fortune, tu fuis ton bonheur.

WITHSTANDER, f. Celui ou celle qui résiste, &c. V. to Withstand.

WITHSTANDING, f. Résistance, opposition, l'action de résister, &c. V. to Withstand.

WITHSTOOD, prétérit du verbe to withstand.

WITHY, f. (or ozier.) Osier.

WITLESS, adj. (without wit.) Qui n'a point d'esprit, sans esprit, où il n'y a point d'esprit.

✧ WITLING, f. (small wit.) Petit esprit.

WITNESS, subst. (one that has seen or heard any thing, and may testify it.) Témoin.

An eye-witness. Un témoin oculaire.

An ear-witness. Un témoin qui dépose par ouï dire.

To hear the witnesses. Ouir ou entendre les témoins.

To hear them again. Les récoier.

To call to witness. Prendre à témoin.

I call or I take God to witness. Je prends Dieu à témoin, Dieu m'est témoin, ou Dieu m'en est témoin.

To be witness, or godfather to a child. Être parrain d'un enfant.

In witness whereof I have set my hand to this writing. En foi de quoi j'ai signé le présent écrit.

Witness, adv. Témoin.

Witness my hand and seal. Témoin mon seing & mon sceau.

To WITNESS, verb. act. (or bear witness.) Témoigner, rendre ou porter témoignage, être témoin, servir de témoin.

Witnessed, adj. Témoigné, dont on rend ou dont on a rendu témoignage.

WITNESSING, f. Témoignage, l'action de témoigner ou de rendre témoignage.

WITTED, adj. (from wit.) Ex. Quick-witted. Qui a l'esprit vif.

Dull-witted. Qui a l'esprit pesant, ou tardif.

Half-witted. Qui a peu d'esprit, qui n'a pas grand esprit, simple, niais.

A half-witted man. Un demi-fou.

WITTICISM, f. (or witty saying.) Un bon mot, un trait d'esprit.

WITTILY, adv. (or ingeniously.) Spirituellement, avec esprit.

✧ WITTINESS, f. Esprit.

WITTINGLY, adv. A dessein, de dessein formé, exprès.

✧ WITTOL. V. Cuckold.

WITTY, adj. (that has a great deal of wit, ingenious, full of wit, speaking of persons and things.) Spirituel, ingénieux, subtil d'esprit, qui a de l'esprit.

✧ Witty, (sarcastick.) Satirique, piquant.

WITWAL, f. (a sort of bird.) Un pic, sorte d'oiseau.

✧ To WIVE, verb. neut. (to marry a wife.) Se marier, prendre une femme.

WIVES, c'est le pluriel de wife.

WIVING, subst. (or marrying.) L'action de se marier, mariage.

WIZARD, f. (a cunning-man or force-rer.) Un devin, un sorcier, un magicien.

W O

WO or woe, f. (calamity, misery, trouble, grief.) Malheur, infortune, misère, chagrin, douleur.

To be in great wo. Être bien misérable, ou malheureux.

WO, interj. Malheureux.

Wo to you. Malheur à vous.

Woe is me, or wo's me. Malheur à moi, misérable que je suis! que je suis misérable ou malheureux!

WOAD, f. (a sort of plant.) Gaude, guède, pastel, plante.

To WOAD, verb. act. (to die with woad.) Guéder, teindre avec la guède.

Woaded, adj. Guédé.

WOE. V. Wo.

WOFUL, adj. (sad or dolefull.) Triste, dolent.

✧ Woful, (sad, calamitous, unhappy)

py.) *Triste, malheureux, méprisable, infortuné.*

By woful experience. *Par une triste expérience.*

* Woful, (a strange or odd sort of) man. *Un étrange homme, un homme d'une humeur bizarre.*

WOFULLY, *adv. Tristement, doloement.*

☞ To complain wofully of one. *Se plaindre fort de quelqu'un.*

† WOLD, *subst.* (an open champaign ground, hilly and void of wood.) *Une étendue de pays découvert, & élevé par dessus les terres voisines.*

WOLF, *subst.* (a fierce wild beast.) *Un loup.*

P. To hold a wolf by the ears. P. *Tenir le loup par les oreilles.*

A she-wolf. *Une louve.*

A young wolf. *Un louveteau.*

A sea-wolf. *Un loup de mer.*

A wolf-man, or were-wolf. *Un loup-garou.*

☞ Wolf, (a sore in one's legs.) *Loup, ulcère qui vient aux jambes.*

☞ Wolves-teeth, (a sort of horse's teeth.) *Surdents de cheval.*

☞ Wolf's milk, (a sort of herb.) *Tithymale, sorte d'herbe.*

Wolf-bane. *Aconit.*

* To keep the wolf out of doors. *S'empêcher d'être affamé.*

WOLVES, *c'est le pluriel de wolf.*

WOLVISH, *adj.* (greedy.) *Goulu, vorace.*

A wolvish person. *Un goulu, une goulu.*

WOMAN, *f.* (the female of man.) *Une femme, la femelle de l'homme, † une femelle.*

A young woman. *Une jeune femme.*

An old woman. *Une vieille femme, une vieille.*

A manly woman, (a woman of a stout or manly courage.) *Femme d'un courage viril, une amazone.*

A dangerous woman. *Une dangereuse femelle.*

To love women. *Aimer les femmes, ou aimer le sexe.*

To begin to women. *Être adonné aux femmes ou à la débauche des femmes.*

☞ A lady's woman, or waiting-woman. *La femme de chambre d'une Dame.*

A woman of the town, (a courtesan, a crack.) *Une femme débauchée, une courtisane, une putain.*

Woman-like, *adj.* *Qui a l'air, ou les manières d'une femme.*

WOMAN-HOOD, *f.* *L'état ou la condition d'une femme.*

WOMANISH, *adj.* (of a woman, effeminate.) *Féminin, de femme, qui convient à une femme, efféminé, mou.*

Ex. A womanish face. *Un visage féminin, visage efféminé.*

To WOMANIZE, *verb. act.* *Efféminer.*

✚ WOMANKIND, *f.* *Les femmes.*

✚ WOMANLY, *adj.* *De femme.*

✚ Womanly, *adv.* *En femme.*

WOMB, *f.* *Matrice, mere.*

A woman's womb. *La matrice d'une femme.*

The womb-passage, or womb-pipe. *Le vagin.*

WOMEN, *c'est le pluriel de woman.*

WON, *c'est un prétérit de to win.*

Won, *adj.* (from to win.) *Gagné, &c. V. to Win.*

✚ To WON. *V. Dwell.*

WONDER, *f.* (marvel, miracle, prodigy.) *Merveille, miracle, chose merveilleuse, ou miraculeuse, prodige.*

To perform, or to do wonders. *Faire des merveilles.*

He makes a wonder of it, or at it. *Il en parle comme d'un prodige.*

☞ 'Tis an easy business that he makes a wonder at. *Ce qui lui paroît si étrange est une affaire fort aisée.*

☞ Wonder, (wondering, admiration, surprise.) *Étonnement, admiration, surprise.*

That's the subject of my wonder. *C'est le sujet de mon étonnement.*

P. 'Tis a nine day's wonder. *Quelque bruit que cela fasse maintenant, on n'en parlera plus au bout de quelques jours.*

☞ Wonder-working. *Étonnant, surprenant.*

To WONDER, *verb. neut.* (to marvel, to admire.) *S'étonner, être étonné, s'émerveiller, être surpris, admirer, trouver étrange.*

I wonder at it. *Je m'en étonne, j'en suis tout surpris.*

I wonder you should think. *Je vous admire de penser.*

☞ I wonder, (I would fain know) what this is. *Je voudrais bien savoir ce que c'est.*

What's that, I wonder? *Qu'est-ce là, je vous prie?*

Wondered at, *adj.* *Dont on s'étonne.*

'Tis very much wondered at. *On s'en étonne fort.*

A thing to be wondered at. *Une chose étonnante, surprenante.*

'Tis not a thing to be wondered at. *Ce n'est pas une chose dont il faille tant s'étonner.*

WONDERER, *subst.* *Admirateur, admiratrice.*

WONDERFUL, *adj.* *Merveilleux, admirable, étonnant, surprenant.*

Wonderful, *adv.* *Ex. Wonderful well. Admirablement, admirablement bien, à merveille.*

Wonderful rich. *Extrêmement riche, fort riche.*

WONDERFULLY, *adv.* *Admirablement, merveilleusement, à merveille, extrêmement.*

WONDERING, *f.* (admiration.) *Admiration, étonnement.*

WONDERMENT, *f.* (wondering, surprise.) *Étonnement, admiration, surprise.*

He made great wonderment at or of it. *Il fit fort l'étonné, il s'en étonna beaucoup.*

WONDRED at, *V. Wondered.*

WONDROUS, *adj.* *Merveilleux, admirable, surprenant.*

What wondrous thing has he done there? *Quelle merveille a-t-il fait-là?*

WONDROUSLY, *adv.* (wonderfully, extremely.) *Merveilleusement, admirablement, d'une manière étonnante, extrêmement.*

WONG. *V. Wang.*

WONT, an abbreviation of will not. *Ex. I won't. Je ne veux pas.*

WONT, *adj.* (accustomed or used.) *Accoutumé, qui a accoutumé, qui a coutume.*

We were wont to do so. *Nous y étions accoutumés, nous étions accoutumés de le faire.*

☞ The court was wont to be held such

a day. *La cour se tenoit ordinairement un tel jour.*

WONT, *f.* (or custom.) *Coutume, usage, habitude.*

After my wont. *Selon ma coutume, ou mon usage.*

To WONT, *verb. neut.* (to be usually at a place.) *Se tenir d'ordinaire.*

That bird wonts commonly near the water-side. *Cet oiseau se tient d'ordinaire au bord de l'eau.*

Wonted, *adj.* *Accoutumé, ordinaire.*

To WOO, *verb. act.* (to court, to make love to.) *Faire l'amour, rechercher en mariage.*

☞ I wooed, him to do it. *Je le priai, ou je le suppliai de le faire.*

WOOD, *f.* (a place set with trees.) *Un bois, une petite forêt.*

☞ Wood, (the substance of trees.) *Bois, la substance des arbres.*

☞ Wood and wood, (a sea phrase when two timbers join close together.) *Cela signifie en terme de mer, deux pièces de bois qui se joignent parfaitement.*

Wood-bind, or honey-suckle. *Chevrefeuille, sorte d'arbrisseau.*

Wood-cleaver. *Bucheron, celui qui met le bois en bûches.*

A wood-pecker. *Un grimpereau, sorte d'oiseau.*

The ordinary wood-pecker. *Un pic ou pivert.*

Wood-cock, (a sort of wild-fowl.) *Une bécasse.*

A wood-culver, or wood-pigeon. *Un pigeon ramier.*

Wood-louse. *Cloporte.*

Wood-fretter. *Artifon, ver qui ronge le bois.*

Wood-sorrel. *Oseille sauvage.*

Wood-pease. *Pois sauvage.*

Wood-house. *Un bûcher, lieu où l'on ferre le bois.*

✚ Wood-nymph. *Dryade.*

Wood-pile. *Une pile de bois, un bûcher.*

Wood-stock. *Un tas de bois.*

Wood-yard. *Basse-cour où l'on tient le bois.*

A timber-merchant's wood-yard. *Magasin de bois de charpente.*

Wood-land. *Pays plein de bois.*

Wood-monger. *Vendeur ou marchand de bois.*

Wood-men, (those in the forest that have charge especially to look to the King's wood.) *Forestiers, gardes de forêt.*

Wood-ward, (an officer in the forest.) *Officier de forêt.*

† Wood-mote, (now called the court of attachment.) *Cour forestière.*

Wood-geld, (immunity from paying of money for taking wood in the forest.) *Le privilège de prendre gratis du bois dans une forêt royale.*

† WOOD, *adj.* (or mad.) *Furibond, furieux.*

WOODEN, *adj.* *De bois.*

Wooden-shoes. *Souliers de bois, des sabots.*

WOODY, *adj.* (full of woods.) *Plein de bois, plein de forêts.*

☞ Woody, (of the nature of wood.) *Boisieux.*

WOOPER, *f.* (or suitor.) *Un amant, un galant.*

WOOF, *f.* (thread weaved cross the warp.) *Trame, terme de tisserand.*

WOONG, *f.* (from to woo.) L'action de faire l'amour, *V.* to Woo.

Woong, *adj.* Ex. † A woong candle, or watch-light. Chandelle de veille.

WOONGLY, *adv.* Avec instance.

WOOL, *f.* Laine, de la laine.

A wool-driver. Celui qui achete la laine à la campagne pour la revendre au marché ou aux ouvriers en drap.

Wool-staple. Étape pour la laine.

Wool-blade, a plant. Bouillon blanc, herbe.

Wool-gathering. Ex. Your wits are a wool-gathering, or wandering. Vous avez l'esprit égaré, ou distrait, vous êtes dans un étrange égarement, vous ne songez pas à ce que vous faites.

Wool-pack. Sac.

Wool-pated, *adj.* Qui a les cheveux crépus & cotonnés, comme les maures d'Afrique.

WOOLLEN, *adj.* De laine.

Woollen-cloth. Du drap.

Woollen, *subst.* Étoffe de laine, tout ce qui est fait de laine.

To bury in woollen. Enterrer les morts en habits de laine, ou de flanelle.

WOOLLY, *adj.* Laineux, plein de laine ou qui tient de la laine.

WORD, *f.* (a term or expression.) Mot, parole, terme, diction, expression.

A word used, a word in use. Mot usité, ou qui est en usage.

Word for word. Mot pour mot, mot à mot.

Proper words. Des termes propres.

Word, (what one speaks or writes.) Mot, parole, ce qu'on dit ou qu'on écrit.

Pray speak a word for me. Je vous prie de dire un mot en ma faveur.

I'll write him a word or two about it. Je lui en écrirai un ou deux mots.

A word with you, or let me speak a word with you. Un mot, s'il vous plaît, que je vous dise un mot.

A word of comfort. Un mot de consolation.

Not to say a word, (to be silent.) Ne dire mot, ne point parler, se taire.

At a word, in a word. En un mot.

In few words. En peu de mots, en peu de paroles.

He had not a word to say. Il n'eut pas le mot à dire, il n'eut pas le petit mot ou le moindre mot à dire.

Pray, make no words on't, or say not a word of that, * † not a word of the pudding. N'en dites mot, * † bouche cousue là-dessus, pas mot là-dessus.

Soft words. Des paroles emmiellées, de belles paroles.

Words of course. Paroles de compliments, paroles de civilité, manières de parler.

Good or fair words. De bonnes ou de belles paroles.

Ill words. De mauvaises paroles, des paroles outrageuses.

To give ill words. Maltraiter de paroles, injurier.

Words, or big words, (ill, abusive language.) Paroles, grosses paroles, gros mots, discours piquants, aigres, offensants.

They cannot afford one another a good word. Ils parlent toujours mal, ou ils médisent toujours l'un de l'autre.

They exchanged words together, there passed some words betwixt them. Ils ont

eu des paroles ou quelques paroles ensemble, ils se sont querellés, ils en sont venus aux gros mots.

The word or the watch-word. Le mot du guet.

To take the word. Recevoir le mot.

Word, (offer in any bargain.) Mot, parole, offre, proposition.

I have but one word. Je n'ai qu'une parole, je ne suis pas un homme à deux mots.

Is that your last word? Est-ce votre dernier mot?

I take you at your word. Je vous prends au mot.

Word or promise. Parole, promesse.

To pass one's word. Donner, engager sa parole.

A man of his word, a man as good as his word. Un homme de parole.

To keep one's word, to be as good as one's word. Tenir sa parole ou sa promesse.

To fail of one's word, to go back from one's word. Manquer de parole, ne pas tenir sa parole, violer sa parole, se dédire.

You have said or spoke the word, (you have said all.) Vous dites là le mot, c'est-là le nœud de l'affaire.

Words, vain words, (in opposition to deeds.) Paroles vaines & vagues, paroles en l'air, par opposition aux effets.

'Tis but a word and a blow with him. Il frappe sans dire gare. *V.* Blow.

A word is enough to the wife. Le sage entend à demi-mot.

If you will take my word. Si vous voulez m'en croire.

Take my word for't. Croyez-moi.

To write or send word. Mander, faire savoir, apprendre, donner avis.

At that word he flew into a passion. Là-dessus ou à ces mots, il se mit en colère.

I will not hear a word you say, I won't hear you a word. Je ne veux pas vous entendre ou vous écouter.

A man of few words. Un homme qui parle peu ou qui fait peu de bruit.

A man of many words. Un grand parleur, un homme qui parle trop, un homme qui n'est pas à un mot.

To make or have many words about a trifle. Contester, disputer long-temps sur une chose de néant.

Make no more words about it. N'en parlez plus.

Make not so many words of it. Coupez court.

He makes more words about it than the thing is worth. Il marchande, il barguigne plus que la chose ne vaut.

The words of command (in military exercise.) Les commandemens de l'exercice militaire.

The words of a tune or song. Les mots d'un air ou d'une chanson.

I left word that he should do it. J'ai laissé ordre qu'il le fit.

I left word with the maid, that I should come again within an hour. J'ai dit à la servante que je reviendrais dans une heure.

By word of mouth. De bouche.

A word-book. Un vocabulaire.

WORD, *v. act.* (to express or indite.) Écrire, mettre par écrit, écrire en certains termes.

To word a thing well. Exprimer bien

une chose, la mettre en bons termes.

I would not descend to word it with her, (or to speak to her.) Je ne veux pas m'abaisser jusques-là que de lui en parler.

Word-catching. Dispute de mots.

Word-catcher. Un disputeur, un critique de mots.

Worded, *adj.* Exprimé, écrit, mis par écrit.

A letter well worded. Une lettre bien faite, bien écrite, mise en bons termes.

WORDING, *subst.* L'action d'écrire ou d'exprimer bien ou mal une chose. *V.* to Word.

WORDY, *adj.* (verbose.) Qui parle beaucoup, babillard, diffus, long.

WORE, c'est un préterit du verbe, to Wear.

WORK, *subst.* (labour, business, pains to do any thing.) Travail, ouvrage, besogne, peine, fatigue pour faire quelque chose, occupation, affaire.

To love work. Aimer le travail, aimer à travailler, se plaire au travail.

To beat work. Être à son travail ou à sa besogne, travailler.

To set one's work. Se mettre au travail, se mettre à travailler.

To mind or to do one's work. S'attacher, être assidu, être attentif ou vaquer à son ouvrage ou à sa besogne, faire sa besogne.

He is busy at work. Il est occupé à son ouvrage, il est occupé, il travaille.

To set one at work, to find one work. Mettre quelqu'un en besogne, lui donner du travail, de l'ouvrage ou de l'occupation, l'occuper, l'employer.

The work of the brain. Le travail de l'esprit.

I found him at work. Je l'ai trouvé qui travailloit.

To consider or reward one's work. Récompenser le travail ou le labeur de quelqu'un.

He has made a good day's work on't. Il a fait beaucoup d'ouvrage ou bien de la besogne aujourd'hui, il a bien travaillé, il a bien avancé aujourd'hui.

The work of our salvation. L'ouvrage ou l'affaire de notre salut.

Work, (any thing that is to do.) Travail, ouvrage, besogne, ce qui est à faire.

There's a twelve-month's work. Il y a du travail ou de l'ouvrage pour un an.

To give the workmen their work. Distribuer le travail, l'ouvrage ou la besogne entre les ouvriers.

To have no work to do. N'avoir point d'ouvrage, n'avoir rien à faire.

Work or piece of work, (the production or result of our work or pains.) Œuvre, ouvrage, travail, besogne, production.

The works of God and nature. Les œuvres de Dieu & de la nature.

A fine piece of work. Un bel ouvrage, une belle besogne, un beau travail, une belle pièce.

An ingenious piece of work. Un ouvrage plein d'invention.

A master-piece of work. Un chef-d'œuvre.

* You have made a fine work on't, (in an ironical sense, that is, you have spoiled all.) Vous avez fait une belle besogne, pour dire, vous avez tout gâté.

A work of fortification. Un ouvrage de fortification.

A horn work. *Un ouvrage à corne.*
 The works of a siege. *Les travaux.*
 A work of the brain. *Un ouvrage d'esprit, une production d'esprit.*
 An Author's works. *Les œuvres ou les ouvrages d'un Auteur.*

✧ Work, (deed or action.) *Œuvre ou action.*

Works of supererogation. *Œuvres de surérogation.*

* Work, (business, trouble.) * *Besogne, peine, exercice, embarras, affaire, trouble, désordre.*

* To cut out work for one, * to find him work. *Tailler de la besogne à quelqu'un, lui donner de la peine, de l'exercice, de l'embarras, lui donner des affaires.*

* He will make work. *Il causera du trouble ou du désordre.*

You make yourself more work than you need. *Vous vous donnez plus de peine que vous ne devriez.*

✧ We'll make one work on't. *Nous en ferons à une seule fois.*

You'll find yourself work enough if---. *Vous aurez assez à faire si---*

P. A woman's work is never at an end. *Une femme n'a jamais fait.*

Instead of doing work he makes work. *Au lieu de travailler, il gâte le travail d'autrui.*

He has made a good day's work, (he has got a great deal to day.) *Il a bien gagné aujourd'hui.*

✧ To be hard at work. *Travailler fort & ferme.*

You should have gone that way to work. *Il falloit vous y prendre ainsi.*

I'll go another way to work. *Je m'y prendrai d'une autre manière, je tenterai une autre voie.*

✧ And that way he did his work. *Et comme cela il en vint à bout.*

✧ Work or working in a ship. *Manœuvre.*

A work-man. *Un ouvrier, un artisan.*

P. The better work-man, the worse husband. *Les plus habiles ouvriers sont les plus mauvais ménagers.*

Work-manship. *Ouvrage, travail.*

A fine-piece of work-manship. *Une belle pièce, ouvrage artistement travaillé.*

Work-woman. *Une ouvrière.*

A work-day. *Un jour ouvrier ou ouvrable.*

A work-house. *L'endroit d'une maison où les ouvriers travaillent de leur métier, le lieu où l'on fait travailler, un atelier.*

A hatter's work-house. *Foulerie.*

To WORK, verb. neut. & act. (to be at work, to do work, to labour.) *Travailler, ouvrir, faire une besogne, un ouvrage de corps ou d'esprit.*
 Ex. To work hard. *Travailler fort & ferme.*

To work one's self weary. *Se fatiguer à force de travailler.*

It is not lawful to work on holy-days. *Il n'est pas permis d'ouvrir les fêtes: c'est la seule phrase où ouvrir soit en usage.*

His mind works day and night. *Son esprit travaille jour & nuit, il se fatigue l'esprit jour & nuit.*

To work out one's salvation with fear and trembling. *Travailler à son salut avec crainte & tremblement.*

To work or machinate a man's ruin.

Travailler à la ruine de quelqu'un, tramer, machiner la perte de quelqu'un.

To WORK, v. act. (to fashion.) *Travailler, façonner.*

This marble is well wrought. *Ce marbre est bien travaillé.*

To work iron. *Travailler le fer.*

To work a precious stone. *Mettre une pierre précieuse en œuvre.*

To work wool or silk. *Manufacturer de la soie.*

To work a gown with gold. *Brocher une robe d'or.*

✧ To work a hat. *Fouler un chapeau.*

✧ To work, v. act. & neut. (to operate, to do, to act, to have an effect.) *Opérer, faire, produire quelque effet, agir.*

The phisick works very well. *La médecine a fort bien opéré.*

The holy Spirit works in our souls. *Le S. Esprit opère dans nos âmes.*

The fire works upon our eyes. *Le feu agit sur nos yeux.*

To work a pump. *Faire jouer une pompe.*

✧ To work, verb. neut. (to be in fermentation as wine and other liquors.) *Bouillir, cuver, se fermenter.*

* The sea begins to work (or swell.) *La mer commence à s'enfler, elle commence à être agitée.*

✧ To work deceit. *Tâcher de tromper quelqu'un.*

✧ A war is feared, all things work that way. *On craint une guerre, tout semble s'y disposer.*

✧ To work a ship. *Manœuvrer un vaisseau.*

✧ To work (or screw) one's self INTO one's favour. *S'insinuer dans l'amitié de quelqu'un.*

✧ To work one's self into credit or esteem. *S'acquérir de l'estime ou de la réputation.*

To work OUT one's task. *Achever, finir sa tâche.*

✧ To work out one's design. *Venir à bout de son dessein.*

✧ To work one out of a conceit or error, (to undeceive him.) *Désabuser, détromper quelqu'un.*

✧ To work one out of his place, (or to undermine him.) *Débusquer quelqu'un, le supplanter, le faire sortir de sa place.*

✧ To work one's self out. *Tâcher de sortir, faire ses efforts pour sortir.*

'Twill work itself out by degrees. *Cela sortira de soi-même insensiblement.*

✧ Time will work it out. *Le temps le mettra au jour, cela se découvrira avec le temps.*

To work UPON, (to stir up, to move or affect.) *Émouvoir, toucher, faire impression sur, faire beaucoup d'effet sur, se faire sentir à.*

To work upon the humours. *Émouvoir les humeurs.*

That very thing works upon the minds of most men. *Cela touche les esprits de la plupart des hommes.*

This sad example wrought upon him. *Ce triste exemple fit beaucoup d'impression sur son esprit.*

✧ Woman and children are wrought upon by menaces. *Les menaces ont beaucoup de pouvoir ou sont efficaces sur l'esprit des femmes & sur les enfans.*

There's a certain affability and gentleness of fashion that does wonderfully

work upon the affections of all people. *Il y a une certaine affabilité & une manière d'agir civile & honnête, qui sert admirablement bien à gagner l'affection de tout le monde.*

To work one's self OFF. *Se tirer d'affaire, se débarrasser.*

WORKER, subst. *Ouvrier.*

Ex. The master-worker of the mint. *Le maître ouvrier de la monnaie.*

A worker in a ship. *Un manœuvrier.*

WORKING, s. *Travail, ouvrage, l'action de travailler, &c. V. to Work.*

✧ The working of physick. *L'opération d'une médecine.*

A working in arithmetick. *Une opération d'arithmétique.*

✧ The working of the sea. *L'agitation de la mer.*

✧ Working in a ship. *Manœuvre.*

Working, adj. Ex. A working brain. *Un esprit inventif, un esprit qui travaille ou qui ne se donne presque aucun repos ou aucun relâche.*

WORKMAN, } *work-man.*
 WORKMANSHIP, } *work-manship.*
 WORKWOMAN, } *work-woman.*

WORLD, s. (the universe, heaven and earth.) *Le monde, l'univers, le ciel & la terre.*

Since the beginning of the world, since the world stood; since the word began. *Depuis le commencement, depuis la création du monde.*

✧ The world, (the earth.) *Le monde, la terre, le globe terrestre.*

To come into the world or to be born. *Venir au monde, naître.*

To go out of the world, to leave this world, (or to die.) *Quitter ce monde, mourir.*

He is the fittest man in the world for that employment. *C'est l'homme du monde le plus propre pour cet emploi.*

He is known all the world over. *Il est connu par tout le monde.*

The new world, (the west-Indies or America.) *Le nouveau monde, l'Amérique, les Indes occidentales.*

The old and new world, (the two hemispheres.) *L'ancien & le nouveau monde, les deux hémisphères.*

✧ World, (the society of men, or part of that society.) *Monde, la société des hommes, ou partie de cette société.*

To live among the great world. *Vivre parmi le grand monde, fréquenter le grand monde.*

He has seen the world. *Il a vu le monde, il a un grand usage ou une grande pratique du monde.*

All the world (every body) knows it. *Tout le monde le sait.*

To know the world or understand the world. *Entendre ou savoir bien le monde.*

So goes the world. *Ainsi va le monde.*

✧ He lives at the world's end, (or a great way off.) *Il demeure au bout du monde ou dans un quartier extrêmement éloigné.*

* World, (a secular life, in opposition to a religious one.) *Monde, vie séculière.*

To renounce the world. *Renoncer au monde.*

To love the world. *Aimer le monde.*

To think of the next world, (or of a future life.) *Penser à l'autre monde ou à la vie future.*

To begin the world. *Se mettre en quelque passe pour vivre, s'établir ou commencer à s'établir, faire un établissement.*

* To begin the world again. *Recommencer de nouveau, tâcher de se remettre sur pied.*

* World (an expletive term.) * Monde, terme augmentatif.

Nothing in the world pleases me so much. *Rien au monde ne me plaît tant.*

I would to have it for any thing in the world. *Je ne voudrais pas l'avoir pour rien au monde, ou pour quoi que ce soit.*

He says the finest things in the world. *Il dit les plus belles choses du monde.*

✧ He minds nothing in the world. *Il ne se met en peine de rien.*

✧ By no means in the world. *Point du tout, gardez-vous-en bien.*

I know not what in the world to do. *Je ne sais que faire ou de quel côté me tourner.*

✧ I know not which way in the world to hide it. *Je ne sais comment le cacher.*

✧ Just for all the world as if. *Justement comme si.*

✧ 'Tis to no end in the world. *C'est en vain, cela ne sert à rien.*

✧ No where in the world. *Nulle part.*

* A world, (a great number, a great quantity or deal.) *Infinité, grand nombre, quantité, grande quantité, abondance, beaucoup, bien, * † monde.*

A world of people. *Une infinité de gens ou de monde, une grande foule.*

A world of money. *Une infinité ou une grande quantité d'argent.*

She shed a world of tears. *Elle a versé beaucoup de larmes, un torrent de larmes, ou un déluge de larmes.*

He has shed a world of blood. *Il a bien versé du sang, il a versé des ruisseaux de sang.*

We have seen a world of prodigies. *Nous avons vu un monde de prodiges.*

✧ World without end, (an expression only used in the common-prayer, for ever.) *A jamais, éternellement.*

To be beforehand in the world. *Être à son aise, faire bien ses affaires.*

* To have the world in a string or to drive the world before him. *Être heureux, avoir tout à souhait.*

* The world is well amended with him. *Il est en belle passe au prix de ce qu'il a été, ses affaires ont bien changé de face, il s'est bien accommodé.*

* To be behindhand in the world. *Faire mal ses affaires, être mal dans ses affaires.*

✧ One had as good be out of the world, (or be dead.) *Autant vaudrait-il être mort ou n'être point au monde.*

✧ To be going out of the world, (to be dying.) *Être à l'agonie, être à l'extrémité, se mourir.*

✧ I am for the woods against the world, (or before any thing.) *Je préfère les bois à toute autre chose.*

To leave one to the wide world, (to leave him to his shifts.) *Abandonner quelqu'un, le laisser à l'abandon.*

✧ World, (the publick.) *Le public.*

✧ To recommend a thing to the world. *Recommander une chose au public.*

✧ World, (or people.) *Monde, gens.*
What says the world of me. *Qu'est-ce que le monde dit de moi? qu'est-ce que les gens disent de moi? que dit-on de moi?*

The world says that. *Le monde (ou on) dit que.*

WORLDLINESS, *f.* (worldly vanity or fondness of the world.) *Mondanité, vanité mondaine, attachement au monde.*

WORLDLING, *f.* (a worldly minded man.) *Un mondain, un homme du monde, un homme attaché au monde ou aux choses vaines & passagères de ce monde.*

WORLDLY, *adj.* (fond of the vanities of the world.) *Mondain, du monde, attaché au monde, abandonné aux vanités du monde.*

Worldly-minded. *V. Worldling.*

✧ Worldly (or sensual) pleasures. *Des plaisirs mondains ou sensuels.*

✧ Worldly, *adv.* *Mondainement.*

WORM, *f.* (a creeping insect.) *Un ver ou vermine.*

A filk-worm. *Un ver à soie.*

An earth-worm. *Un ver de terre.*

A belly-worm. *Ver long qui s'engendre dans les entrailles.*

To be full of worms. *Être plein de vers.*

A hand-worm. *Un ciron.*

A glow-worm. *Un ver luisant.*

A dog-worm. *Ver qui s'engendre dans la langue du chien, & qui le rend enragé si on ne l'ôte.*

A wood-worm. *Coffon, artisan, ver qui ronge le bois.*

* A worm, (a wretched creature.) *Un ver de terre, un malheureux mortel, un misérable, un homme sans biens, sans crédit.*

P. Tread upon a worm and it will turn. *P. Un ver de terre se rebeque bien, quand on marche dessus.*

* The worm (or remorse) of conscience. ** Le ver de la conscience, le remords de la conscience.*

* He has got a worm (or maggot) in his head. *Il a des caprices à la tête, il a des folies dans l'esprit, il a des fantaisies extravagantes.*

✧ A worm, (for a gun.) *Un tire-bourre.*

✧ The worm of a screw. *L'écrou d'une vis.*

Worm-eaten. *Rongé des vers, vermoulu, véreux, pourri, gâté, qui a quelque ver.*

To grow worm-eaten. *Se vermouler, devenir vermoulu.*

Worm-eating or worm-holes. *Vermoulure.*

This wood has some worm-holes in it. *Il y a de la vermoulure dans ce bois.*

Worm-grass. *Sorte de plante qui tue les vers.*

Worm-wood. *Abfinthe.*

Worm-wood wine. *Vin d'abfinthe.*

Worm-seed. *Poudre aux vers, barbotine.*

To WORM, *v. act.* *Éverrer.*

Ex. To worm a dog, (to take a worm from under his tongue.) *Éverrer un chien.*

* To worm (or work) one out of a place. *Débusquer quelqu'un, le supplanter.*

Wormed, *adj.* *Éverré, &c.*

WORMING, *f.* *L'action d'éverrer.*

WORMWOOD. *V. Worm-wood, sous worm.*

WORMY, *adj.* *Qui est plein de vers.*

WORN, *adj.* (from to wear.) *Porté, &c. V. to Wear.*

He is worn out. *Il a fait son temps, il est usé.*

To WORRY, *v. act.* (or tear in pieces.) *Houspiller, déchirer.*

Worried, *adj.* *Houspillé, déchiré.*

* A people worried by oppression. *Un peuple opprimé & foulé.*

WORRYING, *f.* *L'action de houspiller, de déchirer.*

WORSE, (the comparative of bad.) *Plus méchant, plus mauvais, pire, pis.*

Ex. He is worse than ever he was. *Il est plus méchant qu'il n'a jamais été, il est pire que jamais.*

To make one's condition worse. *Rendre sa condition pire, empirer sa condition.*

There's nothing worse than that. *Il n'y a rien qui soit pis que cela.*

✧ A worse thing than that will serve my turn. *Je me contenterois bien d'une chose de moindre importance ou de moindre valeur.*

✧ You are worse than your word. *Vous ne tenez pas votre parole, vous n'êtes pas homme de parole.*

✧ He is worse than nothing, he owes more than he is worth. *Il doit plus qu'il n'a vaillant.*

He is five pounds worse than nothing. *Il s'en manque cinq livres sterling qu'il n'ait un sou à lui.*

✧ The worse, *f.* *Le moins.*

WORSE, *adv.* *Pis, plus mal.*

'Tis worse and worse. *C'est pis que jamais, c'est de mal en pis ou de pis en pis.*

They can do no worse by him. *Ils ne lui sauroient pis faire, ils ne sauroient lui faire plus de mal.*

He is much worse than he was, in point of health. *Il se porte beaucoup plus mal qu'il ne faisoit.*

I'll deal no worse with you than if you were my own brother. *Je vous traiterai en frere, j'en agirai avec vous comme si vous étiez mon frere.*

* † To take one for better for worse, (to marry one.) *Se marier avec quelqu'un, l'épouser.*

R. Worse is sometimes used with the article *The* before it.

Ex. Every thing is the worse for wearing. *Tout s'use à force de le porter.*

I shan't value him a hair the worse. *Je ne l'en estimerai pas moins.*

✧ I shall not think the worse of him for that. *Je n'en aurai pas plus mauvaise opinion pour cela.*

✧ Am I the worse for it? *En vaud-je moins pour cela?*

✧ He is never the worse for that terrible fall. *A peine se sent-il de cette terrible chute.*

WORSHIP, *subst.* (adoration, religious service.) *Adoration, culte religieux, service.*

The divine worship. *Le culte ou le service divin.*

✧ Your worship, (a title given by an inferior to the Gentry and Justices of peace.) *C'est un titre qui signifie votre dignité, & que les petites gens donnent d'ordinaire à la petite Noblesse & aux Juges de paix.*

P. The more worship the more cost. *Plus on veut être honoré, plus il en coûte.*

To WORSHIP, *v. act.* *Adorer, rendre un culte religieux.*

✧ To worship one, (in the scripture phrase) to fall down before him. *Se prosterner devant quelqu'un.*

WORSHIPFUL or right worshipful, *adj.* *C'est une épithète honorable qu'on donne à ceux qu'on traite de worship.*

WORSHIPFULLY, *adv.* *Honorablement, avec honneur.*

WORSHIPPED, *adj.* *Adoré.*

Worthy to be worshipped. *Qui mérite d'être adoré, adorable.*

WORSHIPPER, *s.* *Adorateur.*

WORSHIPPING, *s.* *Adoration ou l'action d'adorer.*

WORST, *adj.* (the superlative of bad.) *Le plus méchant, le plus mauvais, le pire, le moins bon.*

'Tis the worst that can befall him. *C'est le plus grand malheur ou c'est le pis qui puisse lui arriver.*

He is the worst of men. *C'est le dernier des hommes.*

WORST, *s.* (the worst thing, the worst part of any thing.) *Le pire, le pis, ce qu'il y a de pire.*

To chuse or to take the worst. *Choisir ou prendre le pire.*

I fear I shall come by the worst of it. *Je crains que nous n'ayons du pire, du dessous ou du désavantage.*

To put matters at worst or to make the worst of a thing. *Prendre une chose au pis aller.*

Let the worst come to the worst or when the worst comes to the worst. *Au pis aller, à toute extrémité.*

He had (or he got) the worst on't. *Il a eu du dessous, il a été le plus maltraité.*

Do your worst, I don't fear you. *Faites du pis que vous pourrez, faites tout votre possible pour me nuire ou faites-moi tout le mal que vous pourrez, je ne vous crains point, je vous mets au pis ou au pis faire.*

The worse is past. *Les plus grands efforts sont faits, * † les plus grands coups sont rués, le danger est passé.*

I hope the worst is past (or that my misfortunes are at an end.) *Je me flatte que mes malheurs s'en vont prendre fin, que mes affaires s'en vont changer de face.*

The worst is yet to come. *Vous avez bien plus à souffrir que vous n'avez encore souffert.*

Worst, *adv.* *Le plus mal.*

He has done it worst of all. *Il l'a fait le plus mal de tous.*

To WORST one, *v. act.* (to have the better of him.) *Vaincre quelqu'un, avoir l'avantage sur lui.*

Worsted, *adj.* *Vaincu, qui a eu du pire, du dessous ou du désavantage.*

WORT of drink, *s.* *Moult, moult de biere.*

Wort (or herb.) *Herbe.*

R. Dans le dernier sens, wort, ne se dit pas seul, mais on le trouve à la fin des noms de certaines herbes, comme, colewort, spoonwort, liverwort, &c.

WORTH, *adj.* (of a certain price or value.) *Qui vaut, valant, d'un certain prix.*

To be worth. *Valoir, être d'un certain prix ou d'une certaine valeur.*

It is little worth. *Il ne vaut pas grand' chose.*

A thing not worth seeing or reading. *Une chose qui ne vaut pas la peine de l'aller voir ou de la lire.*

'Tis not worth your labour or your while. *Cela n'en vaut pas la peine.* V. While.

A diamond worth a thousand crowns. *Un diamant valant mille écus.*

To be worth, (to have as an estate or stock.) *Avoir vaillant, avoir un certain bien.*

He is worth ten thousand pounds. *Il a dix mille livres sterling vaillant.*

It is well worth our knowing who that man was, that. *Il seroit nécessaire ou à propos de savoir qui c'étoit qui.*

His testimony is counted nothing worth. *Son témoignage est réputé nul.*

WORTH, *s.* (price or value.) *Valeur, prix, ce qu'une chose vaut.*

I'll give you the worth on't. *Je vous en donnerai la valeur, le prix ou ce qu'il vaut.*

Worth, (desert or merit.) *Mérite, prix.*

A man of great worth. *Un homme de grand mérite.*

WORTHIES, *s.* *De grands hommes, des hommes illustres ou distingués par les grands exploits qu'ils ont faits, des héros.*

The nine worthies. *Les neuf preux.*

WORTHILY, *adv.* *Dignement, très-bien, en honnête homme, en homme d'honneur, avec dignité.*

WORTHINESS, *subst.* *Mérite, dignité, importance.*

WORTHLESS, *adj.* *Vil, indigne.*

WORTHLESSNESS, *s.* *Indignité.*

WORTHY, *adj.* (that deserves any thing.) *Digne, qui mérite quelque chose.*

Worthy of reward. *Digne de récompense, qui mérite une récompense.*

This is well worthy our observation. *Ceci mérite bien qu'on y fasse réflexion.*

Praise-worthy. *Digne de louange, louable.*

Thank-worthy. *Qui mérite des remerciemens.*

A worthy man (or a man of worth.) *Un homme de mérite ou qui a du mérite.*

A worthy, (virtuous or well principled) man. *Un digne homme, un honnête homme, un homme d'honneur, un homme vertueux ou qui a de la vertu.*

A worthy or honourable action. *Une action honorable.*

A worthy friend. *Un ami qu'on estime, que l'on considère, pour qui l'on a des égards ou de l'estime.*

R. Remarquez qu'on se sert de cette épithète quand on écrit à un ami: de là vient qu'on voit souvent à l'adresse, to his worthy friend; mais cela n'est pas du bel usage.

† WOT, c'est un vieux préterit du verbe to wit, dont on se sert quelquefois au lieu du temps présent.

Ex. God wot, (for God knows,) *Dieu le sait.*

WOVE or WOVEN, *adj.* (from the verb to weave.) *Tissu, fait au métier.*

Woven stockings. *Des bas faits au métier.*

WOULD, *v.* *Would.*

WOULD, (from the verb to will) is rendered into French by all these several tenses, viz: *Je voulois, je voulus, j'ai voulu, je voudrois, je voudusse.*

Ex. I could do it, if I would. *Je pourrois le faire, si je voulois.*

I would not do it, before he desired me. *Je ne voulus pas le faire, avant qu'il m'en priât.*

I desired him, but he would not do it. *Je l'en ai prié, mais il ne l'a pas voulu faire.*

I would not do it for all the world. *Je ne voudrois pas le faire pour tous les biens du monde.*

It was a great while before he would resolve upon it. *Il se passa bien du temps avant qu'il voulût s'y résoudre.*

R. As WILL is often used for a sign of the first future tense, so is WOULD for a sign of the second.

Ex. I would do it if I could. *Je le ferois si je pouvois.*

He thought no man would find it out. *Il crut que personne ne le découvreroit.*

What would you have with me? *Que me voulez-vous? que souhaitez-vous de moi?*

Would you have any thing more with me before I go? *Avez-vous quelque autre chose à me dire, avant que je m'en aille?*

I would have you know that. *Je veux que vous sachiez ou je vous apprends que.*

That's it I would have had. *C'est ce que je demandois ou que je souhaitois.*

To do as one would have him. *Observer les ordres de quelqu'un, faire ce qu'il nous ordonne ou qu'il nous dit, suivre ses ordres ou son avis.*

As luck would have it. *Par bonheur ou par malheur.*

It happened as I would have it. *La chose arriva comme je le souhaitois.*

He carried her away whether I would or no. *Il l'amena bon gré malgré moi.*

You would not have done so. *Vous ne l'auriez pas fait, vous n'en auriez pas agi de la sorte.*

She begs you would be true to her. *Elle vous prie de lui être fidelle.*

They look as if they would do some mischief. *Ils ont la mine de vouloir faire du mal.*

I brought him up as well as my estate would allow. *Je l'ai aussi bien élevé qu'il m'a été possible.*

Would or would to God. *Que, plutôt à Dieu que.*

Would I might never live if I know it. *Que je meure si je le sais.*

Would he were married. *Plût à Dieu qu'il fût marié.*

Would but this were made an end of. *Je souhaiterois seulement que ceci fût achevé.*

WOUND, *adj.* *from to wind. Tourné, &c. V. to Wind.*

Wound up or wrap up. *Enveloppé.*

Wound, *préterit du verbe to wind. V. to Wind.*

WOUND, *s.* *Blessure, plaie.*

He died of his wounds. *Il est mort de ses blessures.*

To give one a wound. *Blesser quelqu'un.*

To give him a mortal wound. *Le blesser à mort.*

* Love-wound. *Une blessure amoureuse.*

Wound-wort. *Sorte d'herbe.*

To WOUND, *verb. act.* (or to give a wound.) *Blesser, faire une blessure.*

To wound to death. *Blesser à mort.*

* To wound, (to offend or wrong.) * *Blesser, offenser, faire tort.*

To wound one's conscience. *Blesser sa conscience.*

To wound a man's reputation. *Blesser la réputation de quelqu'un, faire tort à sa réputation.*

Wounded, *adj.* *Blessé.*

WOUNDING, *s.* *L'action de blesser, &c. V. to Wound.*

† WOUNDY, *adj.* (or prodigious.) *Grand, prodigieux.*

W R A W R E

Ex. A woundy deal. *Une grande, ou prodigieuse quantité.*

‡ Woundy, *adv.* Fort, très, extrêmement.

W R

WRACK, or wreck, *subst.* (the perishing, or being cast away of a ship.) *Naufrage.*

To suffer ship-wrack. *Faire naufrage.*

* To go to wrack. *Aller en ruine, aller en décadence, * aller à vau l'eau.*

Sea-wrack, (sea-weed.) *Varech, goémon ou sart, herbe qui croît en mer sur les rochers.*

‡ Wrack, (the part of a ship that is perished and cast ashore, belonging to the king.) *Varech, bris, ou droit de varech ou de bris, en terme de coutumes.*

To WRACK, *verb. neut.* (to suffer ship-wrack.) *Faire naufrage.*

To Wrack, *v. act.* (torture.) *Tourmenter.*

To WRANGLE, *verb. neut.* (to brawl, to scold, to quarrel.) *Disputer, contester, se quereller, se picoter, crier, † clabauder.*

‡ WRANGLE, *f.* (quarrel.) *Querelle.*

WRANGLER, *f.* *Un querelleur, une querelleuse, un chicaneur, une chicaneuse, un crier, une crieuse, celui ou celle qui aime à disputer, &c. V. to Wrangle.*

WRANGLING, *f.* *Dispute, contestation, débat, querelles, crierie, † clabauderie, l'action de disputer, &c. V. to Wrangle.*

Wrangling, *adj.* *Qui dispute, qui aime à disputer, à crier, &c.*

To WRAP, *v. act.* (to twist.) *Entortiller.*

To wrap UP. *Envelopper.*

To wrap up one's self in one's cloak. *S'envelopper de son manteau, s'affubler de son manteau.*

* To wrap up a bawdy story in clean linen. * *Envelopper un conte sale dans des paroles honnêtes, dire un conte en termes couverts.*

‡ To wrap (or wind) up all in one word. *Dire tout en un mot.*

Wrapped. *V.* *Wrapt.*

WRAPPER, *subst.* (a piece of linen or woollen cloth, to wrap up thing withal.) *Enveloppe.*

WRAPT, *adj.* *Entortillé.*

Wrapt UP. *Enveloppé.*

* Wrapt up in admiration or extasy. *Ravi en admiration ou en extase.*

To be wrapt up in one's mother's smock. *Être aimé du sexe, * † être né coiffé.*

I am so wrapt up with him. *Je l'aime si éperdument, j'en suis si fort coiffé.*

WRATH, *f.* (anger, indignation.) *Colere, courroux, indignation.*

The wrath of God or God's wrath. *La colere de Dieu.*

WRATHFUL, *adj.* *Qui est en colere, courroucé.*

‡ WRATHFULLY, *adv.* *Avec colere.*

To WREAK, *v. act.* *Décharger.*

Ex. To wreak one's anger upon one. *Décharger sa colere sur quelqu'un.*

‡ † WREAK, *f.* *Vengeance, fureur.*

WREATH, *f.* (a piece of cloth twisted round, a roll.) *Tortillon, linge ou torchon en rond.*

‡ A laureate wreath (or crown.) *Une couronne ou une guirlande de laurier.*

‡ A wreath (in Architecture and Heraldry.) *Torse ou cordon, en terme d'Architecture & de Blason.*

Tome II.

W R E

‡ Wreath, (a boar's-tail amongst hunters.) *La queue d'un sanglier.*

To WREATH, *v. act.* (or to twist.) *Tordre.*

To wreath about. *Tortiller.*

To wreath a thing about one's arm. *Tortiller une chose autour du bras.*

‡ To wreath (or crown.) *Couronner.*

Wreathed or wreathen, *adj.* *Tors, &c.*

Wreathed about. *Tortillé.*

WREATHING, *f.* *L'action de tordre.*

A wreathing-about. *L'action de tortiller.*

WRECK, &c. *V.* *Wrack, &c.*

WREN, *f.* (a little sort of bird.) *Roitelet, sorte d'oiseau.*

WRENCH, *f.* (or sprain.) *Une entorse ou une détorse.*

To WRENCH, *v. act.* (or sprain.) *Se détordre, se donner une détorse ou une entorse.*

Ex. To wrench one's foot. *Se détordre le pied, se donner une entorse au pied.*

‡ To wrench open a door, (or to force it open.) *Enfoncer une porte.*

Wrenched, *adj.* *Détors, qui a une entorse, ou une détorse.*

‡ Wrenched open. *Enfoncé.*

WREST, *f.* (violence.) *Violence.*

To WREST, *v. act.* (to wreath, wrap, twist or turn about.) *Tordre, tourner, plier de travers.*

‡ To wrest (or pull) a thing from one. *Arracher une chose à quelqu'un, la lui ôter de force.*

* To wrest (or force the sense of a passage.) *Forcer, détourner le sens d'un passage, lui faire violence, donner un sens forcé à un passage.*

Wrested, *adj.* *Forcé, &c. V. to wrest.*

WRESTER, *f.* *Celui qui tord, &c.*

WRESTING, *f.* *L'action de tordre, &c. V. to Wrest.*

To WRESTLE, *verb. neut.* *Lutter, s'exercer, ou se battre à la lutte.*

* To wrestle a fall, (or to enter the lists) with one. *Rompre une lance avec quelqu'un, entrer en lice, ou lutter avec lui, dans le figuré.*

WRESTLER, *f.* *Lutteur.*

WRESTLING, *f.* *Lutte, sorte d'exercice, ou l'action de lutter.*

There's a wrestling in the fields. *On lutte dans la place.*

To practice wrestling. *S'exercer à la lutte.*

To have skill in wrestling. *Savoir lutter.*

A wrestling-place. *Un lieu destiné pour la lutte, une palestre, quand on parle des lutteurs Romains.*

WRETCH, *f.* a poor wretch. *Un misérable, un malheureux.*

‡ An ungrateful wretch. *Un ingrat.*

WRETCHED, *adj.* (pitiful, miserable, unfortunate.) *Pitoyable, qui fait pitié, misérable, malheureux.*

‡ He is a wretched, (or a wicked) man. *C'est un méchant homme, un malheureux, un homme qui ne vaut rien.*

A wretched action. *Une méchante action.*

‡ Wretched, (pitiful, sorry, scurvy, sad.) *Pitoyable, qui fait pitié, méchant, mauvais, méprisable dans son genre.*

WRETCHEDLY, *adv.* *Malheureusement, dans la misère, misérablement, pitoyablement.*

To live wretchedly, or poorly. *Vivre*

W R E W R I 713

malheureusement, ou dans la misère, vivre sordidement.

‡ Wretchedly, (pitifully, sadly, forrily.) *Pitoyablement, d'une manière pitoyable, mal.*

To do a thing wretchedly. *Faire mal une chose, la faire pitoyablement, d'une manière pitoyable, ou qui fait pitié.*

To be wretchedly clad. *Être mal vêtu.*

WRETCHEDNESS, *f.* (misery.) *Misère.*

‡ Wretchedness, (wickedness.) *Crime, méchanceté.*

‡ WRETCHLESS. *V.* *Careless.*

To WRIGGLE, *v. neut.* (like a snake.) *Se plier, se replier, ou faire des contours, comme un serpent.*

To WRIGGLE, *v. a.* (shake.) *Secouer.*

He made a hard shift to wriggle his body into a hen-roost. *Il eut bien de la peine à se fourrer dans un juchoir de poules.*

To wriggle (or screw) one's self into one's favour, *verb. récip.* *S'insinuer dans les bonnes grâces de quelqu'un, gagner ses bonnes grâces, son amitié.*

To wriggle AWAY from one, *verb. neut.* *Se débarrasser de quelqu'un à force de se remuer.*

Wriggled, *adj.* *Qui va en serpentant.*

WRIGGLING, *f.* (of a snake.) *Plis & replis d'un serpent, manière de se plier, de se replier, de faire des contours, comme un serpent, &c. V. to wriggle.*

WRIGHT, *f.* (a workman.) *Ex.* A cartwright. *Un charron.*

A ship-wright. *Charpentier de navire.*

A wheel-wright. *Un faiseur de roues.*

To WRING, *v. act.* (to wrest or turn about.) *Tordre, tourner de biais & en rond en ferrant.*

To wring linen. *Tordre du linge.*

To wring one's arm or nose. *Tordre le bras, ou le nez à quelqu'un.*

To wring a thing from one, or out of his hands. *Arracher une chose des mains d'une personne à force de la tourner.*

* He has wrung the secret from me. *Il m'a arraché ce secret.*

‡ To wring, (to squeeze hard, to pinch.) *Presser, serrer, étreindre, épreindre.*

This shoe wrings me. *Ce soulier me presse, ou me blesse.*

To wring out the juice of an orange. *Épreindre le jus d'une orange.*

* His shoe always wrings him in some place or other, (he has still some ailment or other.) *Il a toujours quelque fer qui cloche.*

‡ I know where it is your shoe wrings you. *Je sais où le soulier vous blesse, je sais où est l'enclouure.*

‡ This bed is so very hard that it wrings me. *Ce lit me fait mal au dos, ce lit est si dur qu'il me rompt presque les os.*

‡ The cholick wrings me. *Je suis tourmenté de la colique, la colique me fait souffrir de grandes douleurs.*

WRINGING, *f.* *L'action de tordre, &c. V. to Wring.*

‡ The wringing of the guts, (or the iliac passion.) *Tranchées violentes dans les intestins, la colique du miséréré, la passion iliaque.*

* The wringings (remorses or checks) of conscience. *Les remords, les tourmens de la conscience.*

X x x x

WRINKLE, *f.* Ride, repli de la peau.

His face is all full of wrinkles. Son visage est tout plein de rides, il est tout ridé.

To WRINKLE, *verb. act.* Rider, faire venir des rides.

To wrinkle one's fore-head. Se rider, se faire des rides.

To Wrinkle, *verb. neut.* (or to have wrinkles.) Se rider, avoir des rides.

Wrinkled, *adj.* Ridé.

WRINKLING, *f.* L'action de rider.

WRIST, *f.* Poignet.

✧ Wrist-band. Poignet, en terme de lingere.

WRIT, *subst.* a precept that comes either from the King or a Court of judicature; the former being called an Original Writ, and the other a Judicial Writ. C'est un terme de palais qui signifie un ordre par écrit du Prince ou d'une Cour de Justice qu'on nomme les premiers, Original Writs, & les autres Judicial Writs.

To issue out a writ. Donner un ordre.

To send out a writ. Envoyer un ordre.

A writ of execution. Lettres exécutoires.

A writ, (or warrant to arrest one.) Contrainte, ou contrainte par corps, prise de corps.

A writ of error. Proposition d'erreur, appel comme d'abus.

A writ for chusing a representative in Parliament. Ordre, ou lettre circulaire, pour élire un député au Parlement.

✧ Whe holy writ, (or Scripture.) L'Ecriture sainte, l'Ecriture, les Ecritures.

WRIT, *adj.* (from to write.) Ecrit.

Writ, est aussi un prétérit du verbe to write.

To WRITE, *v. act.* Écrire, former des caractères ou des lettres.

To write a good hand. Ecrire bien.

* To write, (to compose or couch.)

Écrire, faire, composer, mettre par écrit.

To write a book. Écrire, faire ou composer un livre.

✧ Write (or send) me word how it is. Ecrivez-moi, mandez-moi, ou faites-moi savoir ce que c'est.

✧ To write (or qualify) one's self. Se qualifier, prendre le titre de.

✧ To write BACK, or back AGAIN to one. Répondre ou faire réponse à quelqu'un, lui récrire.

To write a thing OVER AGAIN. Récrire une chose, l'écrire ou la mettre au net.

To write a thing down, to set it down in writing. Mettre une chose par écrit, l'écrire.

✧ This is a fair copy to write AFTER, (or to copy.) C'est un bel exemple à copier, au propre & au figuré.

To write (or copy) OUT. Transcrire, copier.

✧ To write out, to write all out. Ecrire tout, écrire d'un bout à l'autre.

WRITER, *f.* (or scribe.) Ecrivain.

✧ The writer of the tallies, (an officer in the exchequer.) Le clerc des zailles.

* A writer, (or an author.) Un écrivain, un auteur.

To WRITHE, *verb. act.* (to wring or wreath.) Tordre, tortiller.

Ex. To writhe a person's neck. Tordre le cou à quelqu'un.

To writhe the mouth. Tordre la bouche.

To writhe, (or wrest) a thing out of

one's hands. Arracher une chose des mains de quelqu'un à force de la tourner.

Writhen, *adj.* Tors, tortillé.

WRITHING, *f.* L'action de tordre.

WRITING, *f.* (from to write.) Ecriture, l'action d'écrire, &c. *V.* to Write.

The art of writing. L'art de l'écriture.

One's writing, or his hand-writing. L'écriture d'une personne.

Short-hand writing. Une écriture par abréviations. *V.* Short-hand, sous short.

To put or set down in writing. Mettre par écrit, écrire.

✧ A writing, (a written paper or note.) Un écrit.

✧ Writings, (or papers) of a suit at law. Ecritures, papiers d'un procès.

✧ The writings, (or works) of an author. Les écrits, les œuvres, ou les ouvrages d'un auteur.

✧ A writing-master. Ecrivain ou maître à écrire.

A writing scholar. Ecrivain ou écolier qui apprend à écrire.

A writing desk. Un pupitre.

WRITTEN, *adj.* Ecrit, &c. *V.* to Write.

Written news. Des nouvelles écrites à la main, ou qui ne sont pas imprimées, un mémoire.

WRONG, *adj.* Faux.

Ex. To take wrong measures. Prendre de fausses mesures.

✧ I took the wrong glove. J'ai pris un gant pour l'autre, je me suis trompé.

✧ She had the ill hap to laugh in the wrong place. Elle eut le malheur de rire là où il ne falloit pas.

The wrong side of the cloth. L'envers du drap.

The wrong side outward. A l'envers.

✧ The wrong way. *V.* Way.

P. To take the wrong sow by the ear, *V.* Sow.

✧ To be in the wrong box, (to be wrong, or to be in an error.) Se tromper.

WRONG, *f.* (injury, injustice.) Tort, injustice, lésion, dommage qu'on souffre ou qu'on fait souffrir.

You do me wrong. Vous me faites tort, vous me faites une injustice.

To be in the wrong. Avoir tort.

He is in the wrong, he is to blame.

Il a tort, il n'a pas raison.

A wrong-doer. Un homme injuste, qui fait tort à autrui.

Wrong, *adv.* Mal, à tort.

You understand it wrong. Vous l'entendez mal.

Right or wrong. A droit ou à tort, à tort & à travers, bien ou mal.

To WRONG, *v. act.* Faire tort, faire injustice.

Wronged, *adj.* A qui l'on fait ou à qui l'on a fait tort, lésé en terme de pratique.

WRONGFUL, *adj.* Injuste.

WRONGFULLY, *adv.* A tort, injustement, avec injustice, sans raison.

WRONGING, *f.* L'action de faire tort, injustice.

✧ **WRONGHEAD**, or **WRONGHEADED**, *adj.* Ecervelé.

✧ **WRONGLY**, *adv.* (amiss.) Mal.

WROTE, prétérit du verbe to write.

WROTH, *adj.* (from wrath.) Irrité, en colère, courroucé.

WROUGHT, *adj.* (from to work.)

Travaillé, ouvrage, ouvré, &c. *V.* to Work.

Wrought silver. Argent ouvré, travaillé, ou mis en œuvre.

Wrought bras. Cuivre ouvré.

WRUNG, *adj.* (from to wring.) Tortillé, tors, &c. *V.* to Wring.

I am e'en wrung with lying so long a bed. J'ai presque le dos rompu pour avoir demeuré si long-temps au lit.

WRY, *adj.* De travers.

A wry face, or wry mouth. Grimace.

To make wry faces. Grimacer, faire des grimaces, tordre la bouche.

Wry-legged. Qui a les jambes torses.

Wry-mouthed. Qui tord la bouche.

Wry-necked. Qui a le cou un peu de travers, un torticolis.

To WRY the neck, *v. act.* Porter, ou avoir le cou de travers.

Wryed, *adj.* Qui est de travers.

WRYING, *f.* L'action de tordre, ou de porter de travers.

X

X, Est la vingt-deuxième lettre de l'alphabet Anglois; sa prononciation est de même qu'en François.

X E

XEROPHTHALMY, *subst.* (a dry red itching of the eyes.) Xérophthalmie, démangeaison des yeux rouge & sèche.

R. Il y a quelques autres mots Anglois qui commencent par la lettre X; mais comme ils sont tous des noms propres d'hommes, de femmes, de villes, &c. je n'en dis rien en cet endroit.

Y

Y, Est la vingt-troisième lettre de l'alphabet Anglois: en la nommant les Anglois disent, ouai.

Cette lettre au commencement des mots & des syllabes où elle est suivie d'une voyelle, aussi bien qu'à la fin des mots, se prononce comme un i François. Ex.

Yard. Verge.

To yield. Céder.

Lawyer. Avocat.

Humbly. Humblement.

Duty, &c. Devoir, &c.

Il en faut excepter certains mots qui prennent le son d'ai, quoiqu'avec un certain adoucissement, tels sont.

1. Les monosyllabes. Ex. My, thy, fly, why, fly, &c.

2. Les verbes dont l'infinitif se termine en y.

Ex. To deny, defy, &c. à quoi ajoutez cet adjectif, awry.

Hormis ceux-ci où l'y se prononce à la Française, savoir, to marry, to tarry, to hurry, to vary, to rally, to fancy, & quelques autres.

Outre cela il y a quelques mots où l'y a le son de notre é, tels sont, country, army, very, cony, guiny, &c.

Y A

YACHT, *f.* (a small sort of sea-vessel.) Yacht, vaisseau de mer très-leger.

YARD, *f.* (a measure three foot long.) Verge, mesure d'Angleterre qui contient trois pieds de Roi.

Yard, a geometrical yard. Une verge géométrique.

✧ Yard, a man's yard. Verge, la partie naturelle de l'homme.

Y A R Y E A

Yard, the timber cross, the mast of a ship, on which the sails hang. *Vergue, ou (en terme de Levantins) antenne, partie d'un vaisseau.*

The main-yard. *La grande vergue.*

Yard, or court in a house. *Cour ou basse-cour.*

YARDLAND, *f.* (or verge of land, a quantity of land various according to the place.) *C'est un nombre d'acres de terre, qui est différent selon les lieux.*

YARE, *adj.* (eager or sharp upon a thing.) *Ardent ou passionné pour quelque chose.*

YARN, *f.* (or spun wool.) *Laine filée.*

YARROW, *f.* (milfoil or nosebleed.) *Mille-feuille, sorte de plante.*

YATE, *f.* (a country word for gate.) *Porte : le mot de yate ne se dit que dans quelques provinces d'Angleterre.*

YAWL, *f.* (a little vessel.) *Esquif.*

To YAWL, *verb. neut.* (or to bawl.)

Crier, crier, pousser de grands cris.

YAWLING, *subst.* *Cris, ou l'action de crier, &c.*

YAWN, *f.* (gape or gaping.) *Bâillement.*

To YAWN, *v. neut.* (to gape.) *Bâiller.*

YAWNER, *subst.* *Bâilleur.*

YAWNING, *f.* (or gaping.) *Bâillement, l'action de bâiller.*

P. Yawning is catching. P. *Un bon bâilleur en fait bâiller deux.*

Y E

YE or you, (a pronoun.) *Vous.*

This is for ye. *Ceci est pour vous.*

YEA, *adv.* (yes.) *Oui, vraiment, & voir.*

Say yea or nay, don't swear. *Dites oui ou non, & ne jurez pas.*

R. Remarquez que yea, est le terme d'affirmation que les Trembleurs affectent par singularité, & que yes est le terme commun & celui qui est le plus en usage parmi les Anglois.

Yea, or even. *Et même.*

To YEAN, *v. act.* (bring forth lambs.) *Agner.*

YEAR, *f.* (the revolution of the sun through the signs of the zodiack.) *An ou année.*

A solar or lunar year. *An solaire ou lunaire.*

New-year. *Nouvel an.*

The new year's day. *Le jour de l'an.*

Every year. *Tous les ans.*

Once a year. *Une fois l'année.*

Every other year. *De deux en deux ans.*

Every third year. *De trois en trois ans.*

Years, or age. *Année, âge, l'âge d'une personne.*

To be full of years. *Être accablé d'années.*

Years of discretion. *L'âge de discrétion.*

To be in years. *Être avancé en âge, être vieux, être âgé.*

To grow in years. *Devenir vieux, se faire vieux, vieillir.*

P. The more thy years the nearer thy grave. *Plus on vieillit, plus on s'approche du tombeau.*

YEARLING, *f.* (a year old.) *Qui n'a qu'un an.*

YEARLY, *adj.* (that happens every year.) *Annuel, qui arrive ou qui se fait tous les ans.*

Yearly, *adv.* *Annuellement, tous les ans, toutes les années.*

To YEARN, *verb. neut.* (to be touched.) *Être vivement ému.*

Y E L Y E S

* My bowels yearn. *Mes entrailles sont émues de compassion, je suis touché ou je suis ému de compassion.*

Yearned, *adj.* *Ému.*

YELK, *f.* (or yolk) of an egg. *Jaune d'œuf.*

To YELL, *verb. neut.* (to make a dismal howling.) *Hurler, crier.*

The dog yelled all night long. *Le chien a hurlé pendant toute la nuit.*

YELLING, *f.* (dismal howling.) *Hurllement, cris, l'action de hurler ou de crier.*

YELLOW, *adj.* *Jaune.*

To make yellow. *Rendre jaune, jaunir.*

To grow or become yellow. *Devenir jaune, jaunir.*

Yellow jaundice. *La jaunisse.*

The butter looks yellow, throw the onions in it. *Le beurre est roux, jettez y les oignons.*

* † He lookt a little yellow, (or jealous) upon't. *Il paroïssoit un peu jaloux.*

* † To wear yellow stockings, (to be troubled with jealousy.) *Être jaloux, avoir la jalousie en tête.*

Yellow-bay. *Doré.*

YELLOW, *f.* *Jaune, couleur jaune.*

A whitish yellow. *Jaune blanchissant.*

Smoky yellow. *Jaune enfumé.*

To dry yellow. *Teindre en jaune.*

Yellows or jaundice. *La jaunisse.*

YELLOWISH, *adj.* *Jaunâtre, qui tire sur le jaune.*

YELLOWISHNESS, *subst.* *Couleur jaunâtre.*

YELLOWNESS, *f.* *Couleur jaune.*

To YELP, *verb. neut.* (as a fox does.) *Glapis, crier comme un renard.*

YELPING, *adj.* *Glapisant.*

Yelping, *f.* *Glapisement.*

YEOMAN, *f.* (a country man that has an estate of his own.) *Un bon ou un riche paysan, un homme qui fait valoir son bien : en parlant des affaires d'Angleterre on se peut servir du mot de yeoman.*

There be also yeomen in the King's and Princess's house, which are a sort of officers between a sergeant and a groom.

Ex. The yeoman of the wine cellar. *C'est un Officier qui répond à peu près à ceux qu'on appelle chez le Roi de France, chef de gobelet, & chef d'échançonnerie.*

The yeoman of the chandry. *Celui qui garde les chandelles.*

The yeoman of the scullery. *Garde-vaisselle, s'il garde l'argenterie ; ou sommier des broches, s'il n'a que le soin de la batterie de cuisine.*

A yeoman of the robes. *Un valet de la garde-robe.*

The yeomen of the guard, (called by a nickname, the beef-eaters.) *Gardes à pied, qui sont à la Cour du Roi d'Angleterre ce que les cent Suisses sont en France.*

YEOMANRY, *f.* *Les corps de ceux qu'on appelle Yeomen au premier sens.*

YERK, &c. *V. Jerk, &c.*

YES, *adv.* *Oui.*

Yes truly. *Oui vraiment.*

I say yes. *Je dis qu'oui.*

YES, *f.* *Ex. One yes may make me happy. Un oui peut me rendre heureux.*

YEST, *f.* (the thing generally used in England to make the dough rise.) *Levure, écume de biere, levain de biere.*

YESTER, *adj.* *Ex. Yester sun (or yesterday.) Le soleil ou le jour de hier.*

YESTERDAY, *adv.* *Hier.*

The day before yesterday, *Avant-hier.*

Y E S Y O K 715

Yesterday morning. *Hier matin.*

YESTERNIGHT, *adv.* *Hier au soir.*

YET, as yet, *adv.* *Encore.*

He is not come yet or as yet. *Il n'est pas encore venu.*

Yet and yet, but yet, *conj.* *Néanmoins, toutefois, cependant.*

She is ugly, and yet he loves her. *Elle est laide, & cependant il ne laisse pas de l'aimer.*

YEW, *f.* (or yew-tree.) *If, sorte d'arbre.*

YEVEN, *adj.* *D'if.*

Y I

To YIELD, *v. act.* (to give over or up.) *Céder, abandonner.*

To yield the victory. *Céder la victoire.*

To yield one's self to another's mercy. *S'abandonner à la merci d'une personne.*

To yield, (to give or grant.) *Donner, accorder.*

To yield reasons for a thing. *Donner des raisons pour quelque chose.*

They must needs yield me this. *Il faut de nécessité qu'ils m'accordent ceci.*

He won't yield (or bate) the least thing. *Il n'en veut pas démordre, il n'en démodra point, il n'en rabattra point.*

To yield, (to produce or bring forth.) *Produire, rapporter, rendre.*

His estate yields him a thousand pounds a year. *Son bien lui rapporte mille livres sterling par an.*

The rose yields a sweet smell. *La rose rend une bonne odeur, la rose sent bon.*

That tree yields very good fruit. *Cet arbre produit de très-bon fruit.*

To yield (or give UP) one's right. *Céder, abandonner son droit.*

To yield up or make over. *Céder, faire cession de.*

To yield up the ghost. *Rendre l'ame, expirer.*

To YIELD, *verb. neut.* (to submit, to surrender.) *Céder, plier, succomber, se soumettre, se rendre.*

To yield to the times. *Céder au temps.*

All things yield to the force of arms. *Tout plie sous la force des armes.*

To yield to the temptation. *Succomber, se laisser aller, se rendre à la tentation.*

He will hardly yield to those terms. *Il aura de la peine à se soumettre à ces conditions.*

To yield, (grant or confess.) *Avouer, confesser, tomber d'accord.*

To yield (or consent) to a thing. *Consentir à quelque chose, s'y rendre.*

To yield (or give as stones do in wet weather.) *Suinter. V. to Give.*

Yielded, *adj.* *Cédé, &c. V. to Yield.*

YIELDING, *f.* *L'action de céder, &c. V. to Yield.*

Yielding, *adj.* *Facile, accommodant, qui condescend aisément, qui se rend facilement.*

She is a little too yielding. *Elle est un peu trop facile, elle se rend trop facilement.*

D. YIELDINGLY, *adv.* (or freely.) *Librement, franchement.*

To carry one's self yieldingly. *Être facile, avoir de la condescendance ou de la complaisance.*

D. YIELDINGNESS, *f.* *Facilité, complaisance, condescendance.*

Y O

YOKE, *f.* (a known piece of wood to couple oxen.) *Joug.*

To put the oxen to the yoke. *Mettre les bœufs au joug, accoupler les bœufs.*

716 YOK YOU

* Yoke, (slavery, subjection.) * *Joug*, servitude, sujétion.

* To shake off the yoke of a foreign tyrant. * *Secouer le joug d'un tyran étranger.*

* To be under the yoke. *Être sous le joug*, être subjugué.

The yoke of matrimony. * *Le joug du mariage*, le lien conjugal.

* † To draw the yoke (or to row) together. *Agir de concert.*

‡ A yoke or couple of oxen. *Une couple de bœufs.*

YOKE-ELM, *f.* (a sort of tree.) *Charme*, arbre.

To YOKE, *v. a.* *Accoupler*, mettre au joug, mettre le joug.

Ex. To yoke the oxen. *Mettre les bœufs au joug*, accoupler les bœufs.

P. 'Tis time to yoke when the cart comes to the horses, (it is time to marry when the woman wooes the man.) *Il est temps qu'une femme se marie*, quand elle recherche l'homme.

Yoked, *adj.* *Accouplé*, mis au joug.

‡ YOLK. *V.* *Yelk.*

YOMAN. *V.* *Yeoman.*

YON, *adv.* *Là.*

Ex. Do you see yon fellow? *Voyez-vous cet homme-là.*

YONDER, *adv.* (or there.) *Là.*

Ex. Yonder he is. *Le voilà.*

Yonder's my brother. *Je vois là mon frère.*

† YORE, of yore or in the days of yore, *adv.* *Jadis*, anciennement, du temps jadis.

YOU, (the plural of thou.) *Vous*, c'est le pluriel du pronom personnel tu.

You love. *Vous aimez.*

I love you. *Je vous aime.*

YOUNG, *adj.* (not old.) *Jeune*, qui a peu d'âge, qui n'est pas vieux.

A young boy, a young girl. *Un jeune garçon*, une jeune fille.

A young horse. *Un jeune cheval.*

A young plant. *Une jeune plante.*

P. As soon goes the young lamb's skin to the market, as the old ew's. P. *Auffrôit meurt le veau que la vache.*

P. A young saint, an old devil. *De jeune ange*, vieux diable.

P. A young whore, an old saint. *De jeune putain*, vieille dévote.

P. A young serving-man, an old beggar. *De jeune domestique*, vieux gueux.

To grow young again. *Redevenir jeune*, rajeunir.

‡ A young shoot or spring. *Un nouveau jet*, un rejeton.

* Young, (not ripe in judgement.) * *Jeune*, qui n'a pas le jugement mûr, & l'esprit fait.

* A young beginner or raw scholar. *Un apprenti*, un novice, un commençant.

‡ A young beginner, (that does but begin the world.) *Une personne qui entre dans le monde* ou qui ne fait que de s'établir.

* Young, (fresh, vigorous.) * *Jeune*, frais, vigoureux.

To have a young face. *Avoir le visage jeune.*

YOUNG, *f.* Ex. The young one's of a beast. *Les petits d'une bête.*

YOU YUX

To bring forth young one's. *Faire ses petits.*

To bear young. *Porter.*

The bitch is with young. *La chienne est pleine.*

YOUNGER, (the comparative of young.) *Plus jeune.*

‡ Younger brother or sister. *Un cadet*, une cadette.

‡ To be the younger hand, (at play.) *Être dernier en carte*, en terme de jeu.

YOUNGEST, (the superlative of young.) *Le plus jeune.*

‡ The youngest brother of all. *Le plus jeune de tous les frères*, le cadet de tous.

The youngest, (at play.) *Le dernier en carte*, celui qui fait ou qui donne.

‡ YOUNGISH, *adj.* *Un peu jeune.*

YOUNGSTER or YOUNKER, *f.* (a brisk or airy young man.) *Un jeune homme qui a du feu*, un jeune éveillé.

YOUR, (pronoun possessive, from you.) *Votre*, & au pluriel *vos.*

Ex. Your house. *Votre maison.*

Your houses. *Vos maisons.*

'Tis your own fault. *C'est votre faute.*

Your self, you your self or your own self. *Vous-même.*

Your selves or your own selves. *Vous-mêmes.*

YOURS, (pron. poss.) *Vôtre*, à vous.

This is yours. *Voici le vôtre*, celui-ci est à vous.

I am yours, (that is, your servant.) *Je suis tout à vous*, je suis votre serviteur.

YOUTH, *f.* (from young, tender age.) *La jeunesse*, le jeune ou le bas âge.

From my youth up. *Dès mon bas âge*, dès mon enfance.

‡ Youth or young people. *La jeunesse*, les jeunes gens.

A youth, (a young man or a boy.) *Un jeune homme*, un jeune garçon.

YOUTHFUL, *adj.* (young, vigorous.) *Jeune*, vigoureux, frais.

In my youthful days. *Dans mes jeunes ans.*

‡ Youthful, (mad, full of play.) *Jeune*, de jeunesse, badin, folâtre.

A youthful prank or trick. *Un trait de jeunesse*, une folie de jeune homme.

He is mighty youthful or full of youthful tricks. *Il est extrêmement badin*, il a mille traits de jeunesse.

YOUTHFULLY, *adv.* *En jeune homme*, en badin.

YOUTHFULNESS, *f.* *Jeunesse* ou *tour de jeunesse*, action de jeune homme.

‡ YOUTHY, *adj.* *Jeune.*

Y U

YULE, *f.* (a north-country word for Christmas.) *Noël.*

Yule games or christmas-gambols. *Danses* ou *réjouissances de Noël.*

‡ YUX. *V.* *Hiccough.*

Z

Z, C'est ici la vingt-quatrième & dernière lettre de l'alphabet Anglois,

ZAN ZOO

qui se prononce en général de même qu'en François.

Z A

ZANY, *f.* (a tumbler, who procures laughter by his mimick gestures, &c.) *Zani*, bouffon.

D. To ZANY, *v. a.* (to mimick.) *Imiter*, contrefaire, copier.

Z E

ZEAL, *f.* (or ardent affection.) *Zele*, affection ardente, ardeur.

ZEALOT, *f.* (a great stickler in matter of religion.) *Un zélateur de la religion*, un homme ardent ou zélé pour la religion. Il se prend ordinairement en mauvaise part.

ZEALOUS, *adj.* (or full of zeal.) *Zélé*, plein de zèle, ardent.

ZEALOUSLY, *adv.* *Avec zèle*, avec ardeur.

ZECHIN, *f.* (a Venetian and Turkish coin.) *Un sequin.*

ZEDOARY, *f.* (a root not unlike ginger.) *Zédoaire.*

ZENITH, *f.* (a term of astronomy.) *Zénith* ou *point vertical.*

ZEPHYR or zephyrus, *f.* (the west wind.) *Zéphyr* ou *zéphyre*, vent d'ouest, ou d'occident.

ZERETH, *f.* (an hebrew measure of nine inches.) *Zéreth*, mesure de neuf pouces parmi les Hébreux.

D. ZERO, *f.* (the cypher or nought.) *Un zéro.*

ZEST, *f.* (the peel of an orange squeezed into a glass of wine to give it a flavour.) *Un zeste*, morceau d'écorce d'orange.

† Zest, (or afternoon's nap.) *Méridienne.*

To go to one's zest. *S'en aller dormir après qu'on a diné*, faire la méridienne.

Z I

D. ZINK, *f.* (or spelter.) *Zinc*, antimoine femelle, étain de glace.

Z O

ZODIACK, *f.* (one of the great circles of the sphere, which contains the XII celestial signs.) *Zodiaque*, un des grands cercles de la sphere, qui contient les douze signes célestes.

‡ ZONE, *f.* (girdle.) *Ceinture.*

Zone, (a term of geography signifying a space of land betwixt two circles.) *Zone*, terme de géographie.

There are five zones, one torrid, two temperate, and two others frigid. *Il y a cinq zones*, une torride, deux tempérées & deux froides.

‡ ZOOGRAPHY, *f.* *Zoographie*, description des animaux.

‡ ZOOLOGY, *f.* *Zoologie*, partie de l'histoire naturelle.

‡ ZOOPHORUS, *f.* *Zoophore*, terme d'architecture.

ZOOPHYTE, *f.* (plant animal, partaking the nature both of plant and living creatures, as sponges, &c.) *Zoophyte.*

AN ALPHABETICAL LIST
OF THE MOST COMMON CHRISTIAN NAMES OF MEN
and Women, in *French* and *English*.

*LISTE ALPHABÉTIQUE
DES NOMS DE BAPTÊME LES PLUS ORDINAIRES
d'Hommes & de Femmes, en François & en Anglois.*

NAMES OF MEN. NOMS D'HOMMES.

A.

A Aron, *Aaron*.
 Abel, *Abel*.
 Abraham, *Abraham*.
 Achilles, *Achille*.
 Adam, *Adam*.
 Adolphus, *Adolphe*.
 Adrian, *Adrien*.
 Allan or Allen, *Alain*.
 Alarick or Alrick, *Alaric*.
 Albert, *Albert*.
 Alexander, *Alexandre*.
 Alfred, *Alfred*.
 Alphonfus, *Alphonse*.
 Alwin, *Aluin*.
 Ambrose, *Ambroise*.
 Amedeus or Amadeus, *Amédée*.
 Andrew, *André*.
 Anna, *Anne*.
 Anselm, *Anselme*.
 Anthony, *Antoine*.
 Archibald, *Archibald* ou *Archimbaud*.
 Arnold, *Arnaud*.
 Arthur, *Artus* ou *Artur*.
 Augustus, *Auguste*.
 Austin, *Augustin*.

B.

Baldwin, *Baudouin*.
 Baptist, *Baptiste*.
 Bartholomew, *Barthelemi*.
 Basil, *Basile*.
 Benjamin, *Benjamin*.
 Bennet or Benedict, *Benoît*.
 Barnaby, *Barnabé*.
 Bernard, *Bernard*.
 Bertram, *Bertrand*.
 Blase, *Blaise*.
 Boniface, *Boniface*.
 Bonadventure, *Bonaventure*.

C.

Cæsar, *César*.
 Charles, *Charles*.
 Christopher, *Christophe*.
 Chrysoftom, *Chrysostome*.
 Claudius, *Claude*.
 Clement, *Clément*.
 Conrad, *Conrad*.
 Constantine, *Constantin*.
 Cornelius, *Corneille*.
 Cyprian, *Cyprien*.
 Cyril, *Cyrille*.

D.

Daniel, *Daniel*.
 David, *David*.
 Dennis, or Denys, *Dénys*.
 Deric, *Théodoric*.
 Dunstan, *Donstan*.

E.

Edmund, *Edmond*.
 Edward, *Edouard*.
 Eleazer, *Eléazar*.
 Elias, *Elie*.
 Ellis or Elisha, *Elisée*.
 Emmanuel, *Emanuel*.
 Erasmus, *Erasme*.
 Eugene, *Eugene*.
 Eusebius, *Eusebe*.
 Eustace, *Eustache*.
 Ezechias, *Ezéchiass*.
 Ezechiel, *Ezéchiel*.

F.

Fabian, *Fabien*.
 Felix, *Félix*.
 Fernando, *Ferdinand*.
 Francis, *François*.
 Frederic, *Frédéric*.
 Fulk or Fowk, *Foulque*.

G.

Gabriel, *Gabriel*.
 Geffery, *Geoffroy*.
 George, *George*.
 Gervas, *Gervais*.
 Gideon, *Gédéon*.
 Gilbert, *Gilbert*.
 Giles, *Gilles*.
 Godfrey, *Godefroy*.
 Goodwin, *Gédouin*.
 Gregory, *Grégoire*.
 Guy, *Guy*.

H.

Hannibal, *Hannibal* ou *Annibal*.
 Hector, *Hector*.
 Henry, *Henri*.
 Herbert, *Herbert*.
 Hercules, *Hercules*.
 Hierome, *Jérôme*.
 Hilary, *Hilaire*.
 Horatio, *Horace*.
 Hubert or Hobert, *Hubert*.
 Hugh, *Hugues*.
 Humfrey, *Homfroi*.

J.

Jacob, *Jacob*.
 James, *Jacques*.
 Jasper, *Gaspar*.
 Jeremy, *Jérémie*.
 Ignatius, *Ignace*.
 Job, *Job*.
 John, *Jean*.
 Jonathan, *Jonathan*.
 Joscelin, *Josselin*.
 Joseph, *Joseph*.
 Joshua, *Josué*.
 Josias, *Josias*.
 Irenæus, *Irénée*.
 Isaac, *Isaac*.

LIST OF NAMES, &c.

Jude, *Jude*.
Julian, *Julien*.
Julius, *Jule*.

L.

Lambert, *Lambert*.
Lancelot, *Lancelot*.
Laurence, *Laurent*.
Lazarus, *Lazare*.
Leonard, *Léonard*.
Leopold, *Léopold*.
Lewis, *Louis*.
Luke, *Luc*.

M.

Malachy, *Malachie*.
Mark, *Marc*.
Martin, *Martin*.
Matthias, *Matthias*.
Matthew, *Matthieu*.
Maurice, *Morice* or *Morris*, *Maurice*.
Maximilian, *Maximilien*.
Michael, *Michel*.
Moses, *Moïse*.

N.

Nathan, *Nathan*.
Nathanael, *Nathanaël*.
Nehemiah, *Néhémie*.

Nicholas, *Nicolas*.
O.
Oliver, *Olivier*.
Otho, *Othon*.

P.

Patrick, *Patrice*.
Paul, *Paul*.
Peter, *Pierre*.
Philebert, *Philibert*.
Philip, *Philippe*.
Phineas, *Phinée*.

R.

Ralph, *Raoul*.
Randal, *Randolphe*.
Raphael, *Raphaël*.
Raymund, *Raymond*.
Reynold, *Renaud*.
Richard, *Richard*.
Robert or Rupert, *Robert*.
Roger, *Roger*.
Rolph or Ralph, *Rodolphe*.
Rowland or Orlando, *Roland*.

S.

Sampson, *Samson*.
Samuel, *Samuel*.
Sebastian, *Sébastien*.

Sigismund, *Sigismond*.
Silvan, *Silvain*.
Silvester, *Silvestre*.
Simeon, *Siméon*.
Simon, *Simon*.
Solomon, *Salomon*.
Stephen or Steven, *Etienne*.

T.

Theobald or Tibald, *Thibaud*.
Theodosius, *Théodose*.
Theophilus, *Théophile*.
Theodore, *Théodore*.
Thomas, *Thomas*.
Timothy, *Timothée*.
Toby, *Tobie*.

V.

Valentine, *Valentin*.
Vincent, *Vincent*.
Urban, *Urbain*.

W.

Walter, *Gautier*.
William, *Guillaume*.

Z.

Zachary, *Zacharie*.

NAMES OF WOMEN. NOMS DE FEMMES.

A.

Bigail, *Abigail*.
Adelina, *Adeline*.
Agatha, *Agathe*.
Agnes, *Agnès*.
Alice, *Adelaïde* ou *Adélais*, ou *Alix*.

Alithea, *Alithée*.
Amelia, *Amélie*.
Ann, *Anne*.

Antonia, *Antoinette*.
Arabella, *Arabelle*.

B.

Barbara, *Barbe*.
Benedicta, *Benoîte*.
Bertha, *Berthe*.
Beatrice, *Béatrix*.
Blanch, *Blanche*.
Bona, *Bonne*.
Brigid or Bridget, *Brigide*.

C.

Carolina, *Caroline*.
Cassandra, *Cassandre*.
Catherine, *Catherine*.
Cicely, *Cécile*.
Charity, *Charité*.
Charlot, *Charlotte*.
Christian, *Christine*.
Clare, *Claire*.
Claudia or Gladuse, *Claude* ou *Claudine*.
Constance, *Constance*.

D.

Damaris or Damrosee, *Dameris*.
Deborah, *Débora*.

Dennis, *Denise*.
Diana, *Diane*.
Dorothy, *Dorothée*.

E.

Eleanor, *Eléonor*.
Elizabeth, *Elisabeth*.
Emma, *Emme*.
Esther or Hester, *Esther*.
Eve, *Eve*.

F.

Flora, *Flore*.
Florence, *Florence*.
Frances, *Françoise*.

G.

Gertrude, *Gertrude*.
Gladuse or Claudia, *Claude* ou *Claudine*.
Grace, *Grace*.
Guinfrid or Vinifred, *Genisfrede*.

H.

Helena or Hellen, *Hélène*.
Henrietta, *Henriette*.
Hester or Esther, *Esther*.

I.

Jane, *Jeanne*.
Jaquet, *Jaquette*.
Joan, *Jaqueline*.
Isabel, *Isabelle*.
Judith, *Judith*.
Julian, *Julienne*.

L.

Lora or Laura, *Laure*.
Louisa, *Louise*.
Lucretia, *Lucrece*.

Lucy, *Lucie*.
Lydia, *Lydie*.

M.

Magdalen, *Magdeleine*.
Margaret, or Marget, or Margery, *Marguerite*.
Martha, *Marthe*.
Mary, *Marie*.
Maud or Mawd, *Matilde*.

P.

Patience, *Patience*.
Penelope, *Pénélope*.
Pernel, *Pernelle*.
Philippa, *Philippe*.
Phyllis, *Phyllis*.
Priscilla, *Priscille*.
Prudence, *Prudence*.

R.

Rachel, *Rachel*.
Rebecca, *Rebecca*.
Rosamund, *Rosamonde*.
Rose, *Rose*.

S.

Sabina, *Sabine*.
Sarah, *Sara*.
Sophia, *Sophie*.
Susan, *Susanne*.

T.

Theresa, *Thérèse*.

U.

Ursula, *Ursule*.

W.

Wilhelmina, *Guillemine*.
Winifred or Guinfrid, *Genisfrede*.

ABBREVIATIONS

Of English Christian Names used in familiar Discourse.

ABRÉVIATIONS

Des Noms de Baptême Anglois, dont on se sert dans le Discours familier.

A.
A Sfy (for Alice.) *Alifon, Lifette, Lifon.*

B.
Bab (for Baptist.)
Bab (for Barbara.)
Bat (for Bartholomew.)
Beck (for Rebecca.)
Bell (for Arabella.)
Ben (for Benjamin.)
Befs or Bet or Betty (for Elizabeth.) *Babeau, Babet,*
ou *Babiche.*
Biddy (for Bridget.)
Bill or Billy (for William.) *Guillot,*
Bob (for Robert.) *Robichon.*

C.
Cafs (for Cassandra.)
Chris (for Christian.)
Cis (for Cicely.)
Clem (for Clement.)
Conny (for Constance.)

D.
Dan (for Daniel.)
Davy (for David.)
Deb (for Deborah.)
Dick or Dicky (for Richard.)
Doll or Dolly (for Dorothy.)
Dy (for Diana.)

E.
Ekiel (for Ezechiel.)
Ellick (for Alexander.)

F.
Franc (for Francis.)
Frank or Fanny (for Frances.) *Fanchon,*
Fritz (for Fridswid.)

G.
Gef (for Geffery.)

Gib (for Gilbert.)
Grif (for Griffith.)

H.
Hah (for Herbert.)
Hal or Harry (for Henry.)
Harriot (for Henrietta.)
Hodg (for Roger.)

I.
Jack (for John.) *Jeannot,*
Ib (for Isabel.) *Ifabeau.*
Jef (for Jeffery.)
Jemmy (for James.)
Jerry (for Jeremy.)
Jin (for Jane.) *Jeanneton,*
Jinny (for Joan.)
Jo (for Joseph.)
Jonny (for John.)
Jos (for Joshua.)
Jug (for Joan.)

K.
Kate (for Katherine.) *Catin ou Cathos.*
Kit (for Christopher.)
Kit (for Christian.)
Kellom (for Kenelm.)

L.
Lance (for Lancelot.)
Len (for Leonard.)
Let (for Lettice.)

M.
Madge (for Margery.) *Margot, Margoton, Goton,*
Mat (for Matthew.)
Maudlin (for Magdalen.) *Madelon,*
Mer (for Margery.) *Margot.*
Mich (for Michael.)
Mill (for Mildred.)
Moll or Molly (for Mary.) *Marion,*
Mun (for Edmund.)

ABBREVIATIONS.

N:

Nab (*for* Abigail.)
 Nam (*for* Ambrose.)
 Nan, Nancy, or Nanny (*for* Ann.) *Nanon*, ou
Nanette, ou *Annette*.
 Nat (*for* Nathanael.)
 Ned (*for* Edward.)
 Nel (*for* Eleanor or Helena.)
 Nib (*for* Isabel.) *Isabeau*,
 Nick (*for* Nicholas.)
 Nobs (*for* Obadiah.)
 Nol (*for* Oliver.)
 Nump (*for* Humphry.)
 Nykin (*for* Isaac.)

P:

Padge (*for* Margery,) *Margot*.
 Pall or Poll (*for* Mary.) *Manon*.
 Patty (*for* Martha.)
 Peg or Peggy (*for* Margaret.) *Margot*, *Margoton*,
Goton.
 Pel (*for* Peregrine.)
 Pen (*for* Penelope.)
 Phil (*for* Philip.) *Phlipot*,
 Phil (*for* Phillis.)
 Pris (*for* Priscilla.)
 Pru (*for* Prudence.)

R:

Robin (*for* Robert.) *Robin*, *Robichon*.

S:

Sal (*for* Sarah.)
 Sam (*for* Samuel.)
 Sander (*for* Alexander.)
 Senny (*for* St. John.)
 Sib (*for* Sebastian or Sibyl.)
 Sil (*for* Silvester.)
 Sim (*for* Simon or Simeon.)
 Sis (*for* Cicely.)
 Su or Suky (*for* Susan.) *Suson*.

T:

Taff (*for* Theophilus.)
 Teddy (*for* Edward.)
 Temp (*for* Temperance.)
 Tid or Tit (*for* Theodore.)
 Tim (*for* Timothy.)
 Thom (*for* Thomas.)
 Tony (*for* Anthony.)
 Tracy (*for* Theresa.)

V:

Vin (*for* Vincent.)
 Val (*for* Valentine.)

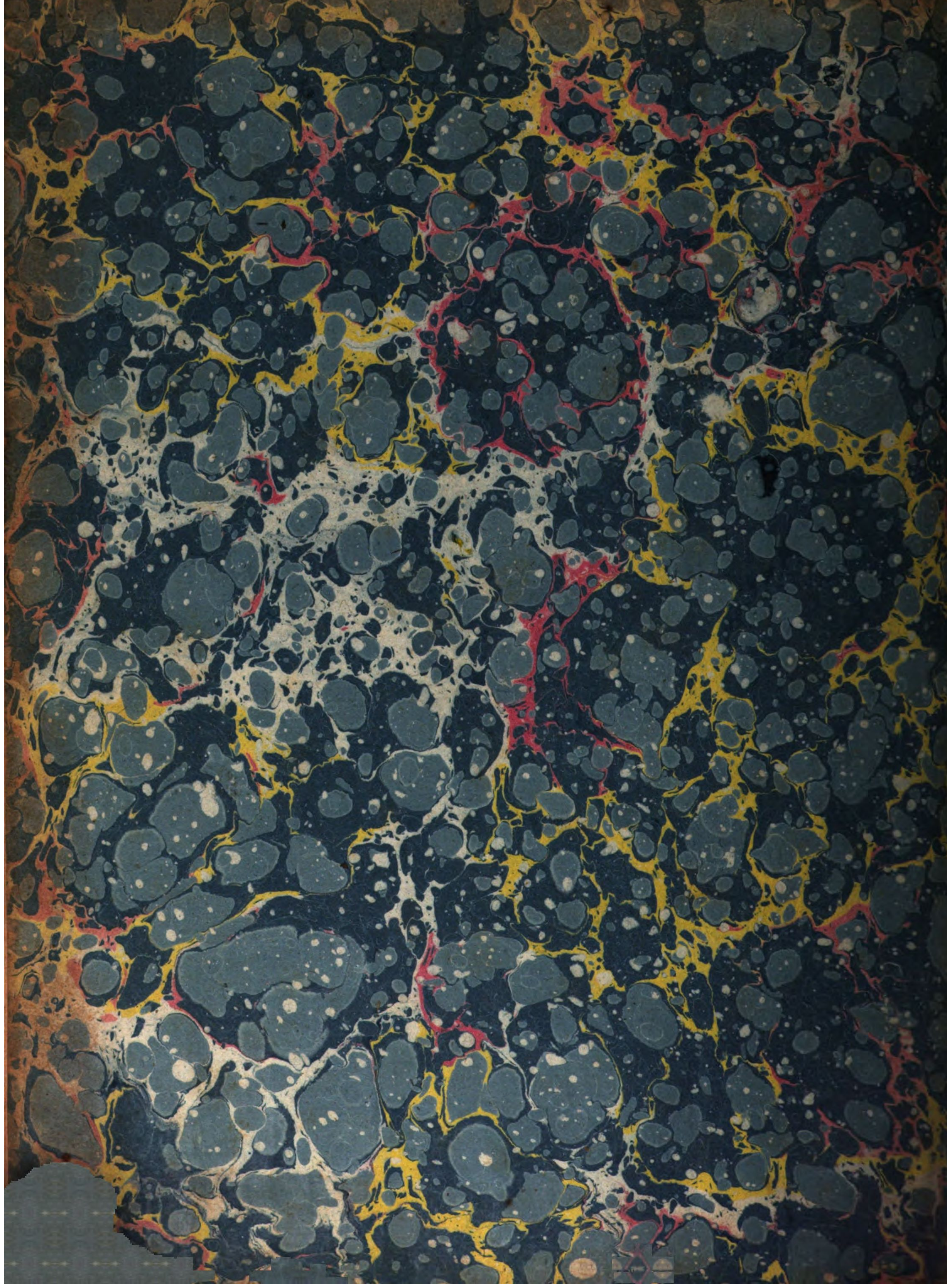
W:

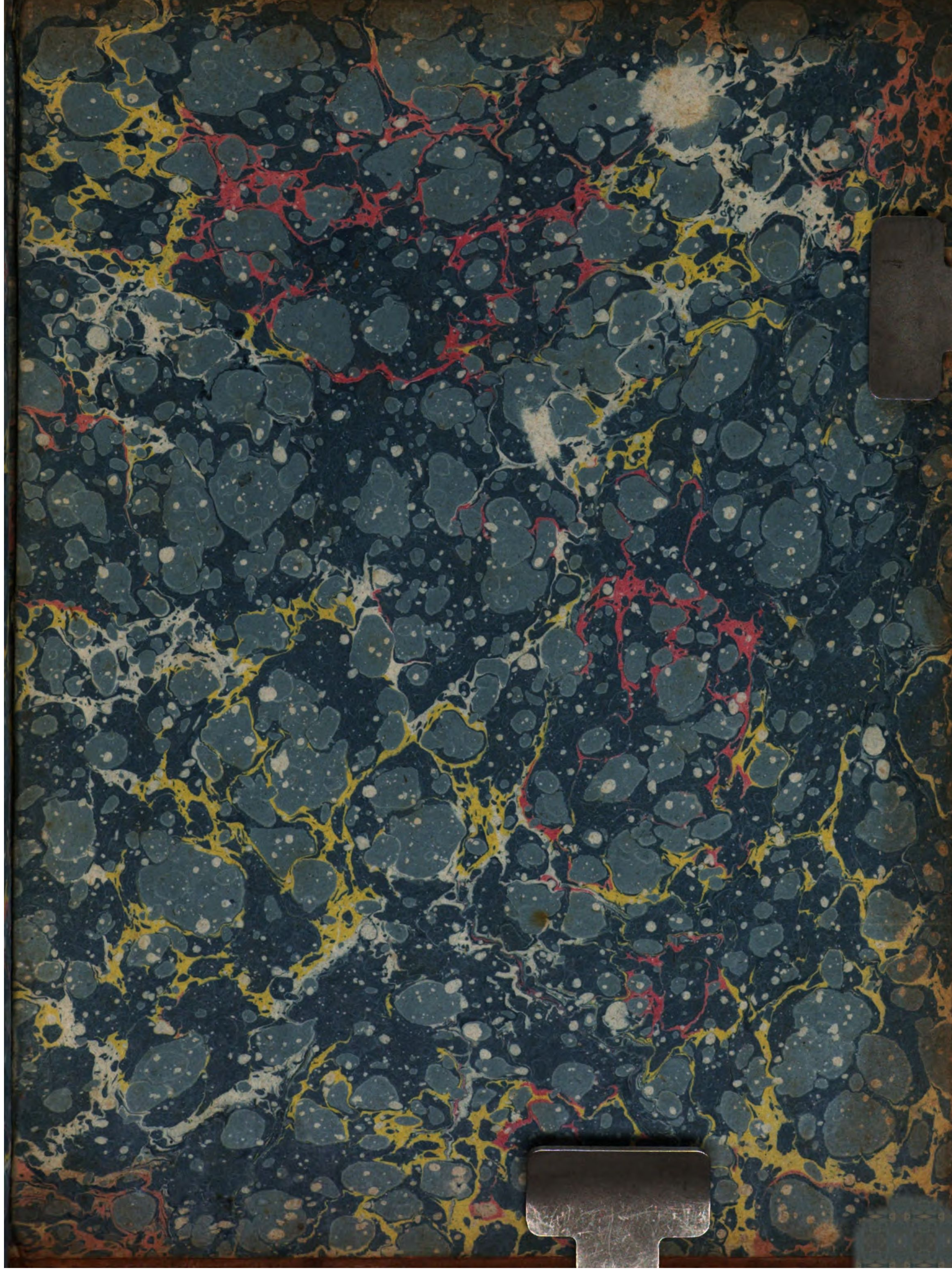
Wat (*for* Walter.)
 Will (*for* William.) *Guillot*.
 Win (*for* Winefrid.)

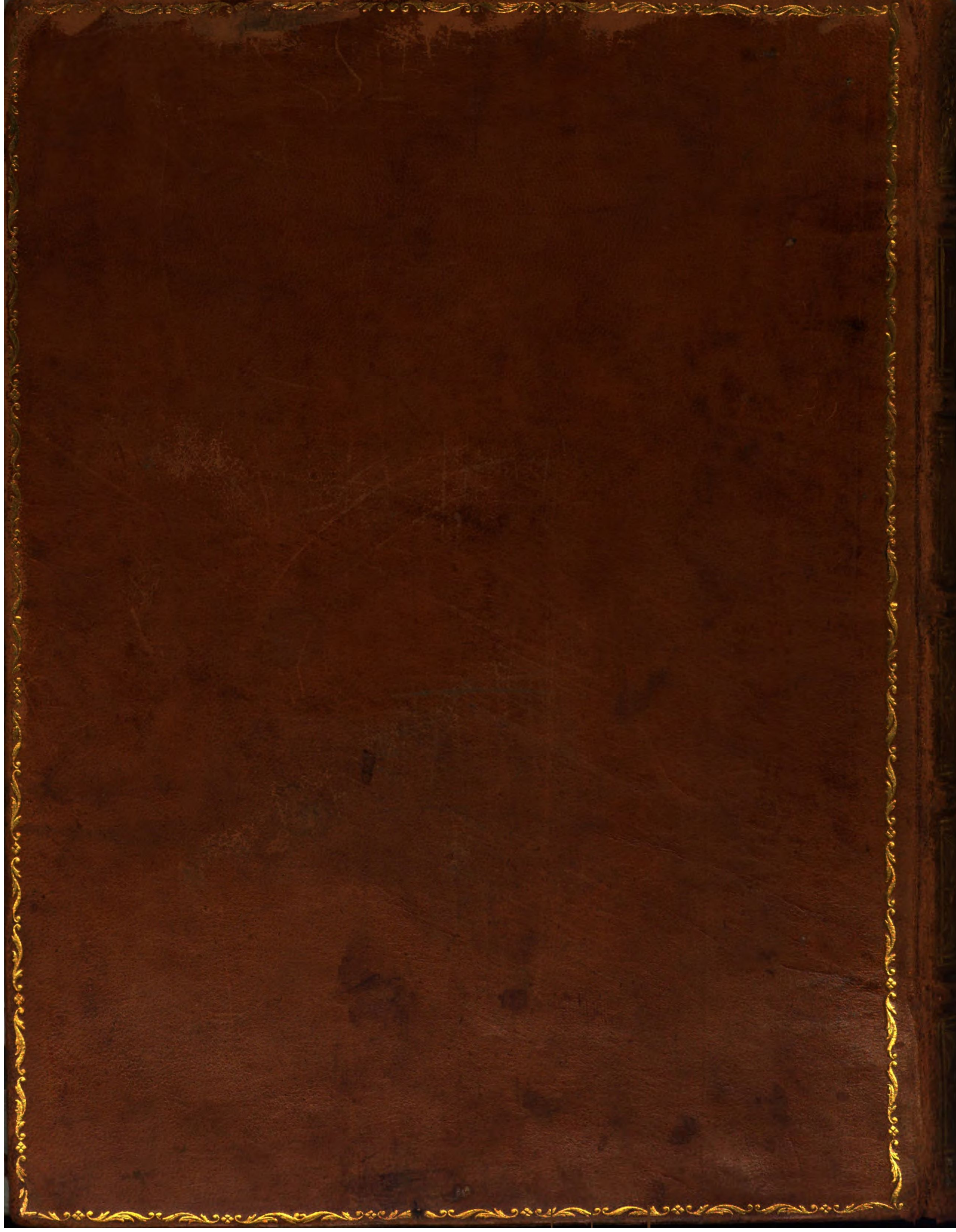
Z:

Zack (*for* Zachary.)

FINIS.







Boyer, Abel, 1667-1729

Le Dictionnaire Royal François-Anglois Et Anglois-François Tiré Des
Meilleurs Auteurs Qui Ont Écrit Dans Ces Deux Langues

Bd.: 2

Lyon 1758

4 L.g.sept. 3-2

urn:nbn:de:bvb:12-bsb10522990-8